

АКАДЕМИЯ НАУК УЗБЕКСКОЙ ССР
ИНСТИТУТ ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ им. А. С. ПУШКИНА

РУССКО-УЗБЕКСКИЙ СЛОВАРЬ

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

ГОШЧАНОВ М. К. (председатель), АБОБИРОВ С. Ф.,
АЛИКУЛОВ Т., АЛЬХАМОВА Н. А., КАДЫРОВ Л. К.,
КИМ С. С., МАГРУФОВ З. М., МАМАТОВ И. М. (ре-
дактор тома), МИХАЙЛОВ Г. Н., НУРМУХАМЕДОВ
М. К., СУЛТАНОВ И. А., СУЛТАНОВ Ю. С., ТУРА-
ЕВ П. (ответственный секретарь), ХАЛДЖИЕВ А. П.,
ШААБДУРАХМАНОВ Ш. Ш.

В двух томах

ТОМ II

П—Я

Главная редакция Узбекской Советской Энциклопедии
Ташкент -- 1984

ЎЗБЕКИСТОН ССР ФАНЛАР АКАДЕМИЯСИ
А. С. ПУШКИН НОМИДАГИ ТИЛ ВА АДАБИЁТ ИНСТИТУТИ

РУСЧА-ЎЗБЕКЧА ЛУҒАТ

РЕДАКЦИОН КОЛЛЕГИЯ:

ҚУШЖОНОВ М. Қ. (раис), АҚОБИРОВ С. Ф., АЛИ-
ҚУЛОВ Т., АЛҲАМОВА Н. А., ҚОДИРОВ П. Қ.,
ҒИМ С. С., МАЪРУФОВ З. М., МАМАТОВ Н. М. (том
муҳаррири), МИХАЙЛОВ Г. Н., НУРМУҲАМЕДОВ
М. К., СУЛТОНОВ И. О., СУЛТОНОВ Ю. С., ТЎРА-
ЕВ П. (масъул секретарь), ҲОЖИЕВ А. П., ШОАБДУ-
РАҲМОНОВ Ш. Ш.

Иккинчи томли

II том

П—Я

Ўзбек Совет Энциклопедияси Бош редакцияси
Тошкент — 1984

**НАУЧНО-РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ ГЛАВНОЙ РЕДАКЦИИ
УЗБЕКСКОЙ СОВЕТСКОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ:**

ЗУФАРОВ К. А. (председатель), ЛАПКИН К. И., САДЫКОВ А. С.,
САФАРОВ Р. А., СИРАЖИДДИНОВ С. Х., ШАРАХМЕДОВ Д. А.
(заместитель председателя), ХАБИБУЛЛАЕВ П. К., ЮСУПОВ Э. Ю.,
АМИНОВ М. Н. (ответственный секретарь).

Р $\frac{5000\ 000\ 000-2}{358-84}$ Э-84

© Главная редакция Узбекской Советской Энциклопедии, 1984

ОТ ИНСТИТУТА

Второй том «Русско-узбекского словаря» (П—Я) завершает издание двухтомника, первый том которого (А—О) вышел в свет в 1983 году. Во втором томе словарные статьи строились на основе тех же принципов, которые были разработаны и приняты для первого тома. Основу словарика II тома, как и первого, составляет четырехтомный академический «Словарь русского языка» (М., 1957—1961). Вместе с тем словарь «Русско-узбекского словаря» обогащен за счет лексикона, характерной для Среднеазиатского региона. В словарь вошли некоторые слова и термины из отраслей народного хозяйства, получивших развитие в республиках Средней Азии — хлопководства, шелководства, ирригации и др. Такие слова и термины вошли в состав словарика как самостоятельные словарные статьи (ворохоочиститель, курак, дефолиация, чеканка, червоводня, коконозаготовки, кокономорилка, шелкопряд и т. п.) или в качестве составных терминов как иллюстративные примеры (шелковичный кокон, дефолиация хлопчатника, машинная чеканка и др.).

Следует отметить, что составители и редакторы первого и второго томов особое внимание уделили нормам произношения русских слов, что особенно важно в условиях широко распространенного в Узбекской ССР двуязычия, население которой владеет обоими языками — и русским, и узбекским — и пользуется ими повседневно в самой различной обстановке и разных условиях — на работе, в общественном транспорте, в быту, в домашних условиях и др. Естественно, что при таких условиях составителей и редакторов «Русско-узбекского словаря» не могли удовлетворять установки словарей 50-х годов, допускавших постановку двойного вида ударений на одном слове. В частности, такую постановку ударений широко практиковали составители упомянутого четырехтомного «Словаря русского языка». Между тем, вопрос о нормировании русского произношения в национальных республиках носит не только академический характер, решение его представляется необходимым в интересах повышения культуры речи широких кругов двуязычного населения Узбекистана. Вопрос этот волнует и широкие массы зрителей и слушателей радио, телевидения, кинофильмов, театральных постановок и др., о чем свидетельствуют выражения недовольства слушателями, встретившими в разных передачах телевидения или радио два различных варианта произношения одного и того же слова.

В решении вопроса о произношении русских слов редакторы словаря опирались на различные лексикографические пособия 70—80-х годов, основным из которых был «Словарь ударений для работников радио и телевидения»

(М., 1971). В соответствии с лексикографическими источниками 70—80-х годов в «Русско-узбекском словаре» из двух вариантов основной формы слова выбиралась одна, например, из форм **твóрог** и **творóг** в словаре указана форма **творóг**, приобретающая в 70-е годы статус литературной нормы. Из форм **при́кус** и **прику́с** в словаре указывается литературная форма **прику́с**, а форма **при́кус**, являющаяся профессиональным жаргонизмом в речи дантистов и зубных техников, отвергается. То же касается и многочисленных форм словоизменения — склонения и спряжения, например, **ре́кам** и **река́м**, **роди́лся** и **родилс́я** и др. В «Русско-узбекском словаре» из них как литературный вариант указывается лишь один, который признается правильным на современном этапе развития русского языка.

Следует заметить, что по некоторым причинам (из-за технических условий и т. д.) кое-где допущена постановка двойных вариантов ударения, например, **и́наче** и **и́на́че**, **перегру́женный** и **перегруже́нный** (правильно: **и́на́че**, **перегру́женный**).

В рукопись второго тома словаря внесены некоторые изменения, направленные на её улучшение, ст. научный сотрудник ИЯЛ им. А. С. Пушкина АН УзССР, кандидат филологических наук Г. Н. Михайлов.

Словарные статьи от **трети́чный** до **троба́ться** составил ст. научный сотрудник Р. Данияров (составители других статей названы в Предисловии первого тома словаря). Фразеология, ее передача и ссылочный аппарат во втором томе выверены и уточнены кандидатом филологических наук Х. Юсуфходжаевой. Ссылочные статьи проверены Б. Джураевым.

«Географические названия» составлены доктором географических наук, проф. Х. Х. Хасановым.

Во втором томе словаря учтены замечания и пожелания, высказанные в рецензиях докторов филологических наук, профессоров Ташкентского государственного университета им. В. И. Ленина А. Гулямова, Ш. Рахматуллаева, И. Кучкартаева, кандидатов филологических наук, доцентов Ташкентского государственного института культуры Р. Юнусова, Г. Гафурова и др.

В конце второго тома словаря дан краткий список аббревиатур, а также исправления некоторых ошибок, обнаруженных в первом томе.

Дирекция института языка и литературы им. А. С. Пушкина АН УзССР и Главная редакция УзСЭ просят направлять все замечания и пожелания по словарю по адресам: 700170, Ташкент, ул. акад. Муминова, 9, ИЯЛ АН УзССР и 700000, Ташкент, ГСП, ул. Жуковского, 52, Главная редакция УзСЭ.

ИНСТИТУТДАН

«Русча-ўзбекча луғат»нинг иккинчи томи П—Я ҳарфларга мақолаларини ўз ичига олади. Ушбу луғатнинг биринчи томи (А—О) 1983 йилда нашрдан чиқди. Иккинчи том мақолалари ҳам биринчи том принциплари асосида тузилган бўлиб, унга ҳам тўрт томли академик «Словарь русского языка» (М., 1957—1961) асос қилиб олинди. Бундан ташқари, луғатнинг ҳар иккала томи Ўрта Осиё регионини учун характерли бўлган, яъни халқ ҳўжалигининг бу ерда кенг тараққий этган тармоқлари — пахтачилик, пиллачилик, ирригация ва ш. к. ларга оид русча сўзлар, терминлар билан бойитилди.

«Русча-ўзбекча луғат» томларида русча сўзларнинг адабий тил талаффузи нормасида берилишига ҳам алоҳида эътибор қилинди. 50-йилларда нашр қилинган луғатларидагидек айрим сўзларда икки хил урғу бўлиши мумкин эмаслиги ҳисобга олинди. Икки хил урғули сўзлар юқорида зикр этилган тўрт томли «Словарь русского языка»да ҳам кенг қўлланилган эди. Русча сўзларда урғунинг тўғри қўйилиши фақат илмий аҳамиятгагина эмас, балки Ўзбекистон каби икки тиллилик кенг ривожланган республикаларда катта амалий аҳамиятга ҳам эга. Бу масала кенг халқ оmmasининг доимо диққат марказида: сабаби радио, телевидение, кинофильм, театрда икки хил урғу билан талаффуз қилиш ҳодисаси тез-тез учраб туради. Русча сўзлар талаффузини аниқлашда луғат муҳаррирлари 70—80-йиллардаги лексикографик манбаларга, жумладан «Словарь ударений для работников радио и телевидения» (М., 1971) китобига таяндилар. Мазкур манбаларга биноан (Русча-ўзбекча луғат»да сўзнинг икки асосий формасидан биттаси танлаб олинди, масалан, **творог** ва **творог** формаларидан 70-йилларда адабий норма шаклини олган **творог** формаси кўрсатилди. **Прикус** ва **прикус** формаларидан луғатда **прикус** адабий формаси қабул қилинди, дантистлар ва тиш техниклари нутқида жаргон сифатида қўлланилган **прикус** сўзи рад этилди. Бу принцип турланиш ва тусланиш каби сўз ўзгаришчи формалар учун ҳам тадбиқ этилди: **рекам** ва **рекам**, **родился** ва **родился** ва б. «Русча-

ўзбекча луғат»да икки хил урғудан адабий вариант сифатида фақат биттаси, яъни тилнинг ҳозирги тараққиёт босқичида тўғри деб ҳисоблангани кўрсатилди. Айрим сабаблар (техник шартонлар ва ҳ. к.) туфайли баъзи ўринларда урғунинг икки хил варианты ҳам келтирилди, масалан, **иначе** ва **иначе**, **перегруженный** ва **перегруженный** (тўғриси: **иначе**, **перегруженный**).

Луғатнинг иккинчи том қўл ёзмасига ЎзССР ФА А. С. Пушкин номидаги ТАИ катта илмий ходими, филология фанлари кандидати Г. Н. Михайлов айрим тузатишлар киритди.

Третичный сўздан **тробаться** гача луғат мақолаларини катта илмий ходим Р. Дониёров тузди (Луғатдаги бошқа мақолаларнинг тузувчилари биринчи томдаги «Сўз боши» да кўрсатилган). Фразеология ва унинг луғатда берилиш тартибини филология фанлари кандидати Х. Юсуфхўжаева солиштириб, аниқлаб чиқди. Ҳавола мақолаларни Б. Жўраев текширди.

«Географик номлар» география фанлари доктори, профессор Х. Ҳ. Ҳасанов томонидан тузилган.

Луғатнинг иккинчи томида В. И. Ленин номидаги Тошкент давлат университетининг профессорлари, филология фанлари докторлари А. Гуломов, Ш. Раҳматуллаев, И. Қўчқортоев, Тошкент давлат маданият институти доцентлари филология фанлари кандидатлари Р. Юнусов, Ғ. Ғафуров ва бошқалардан олинган рецензиялардаги таклиф ва мулоҳазалар ҳисобига олинди.

Иккинчи том охирида аббревиатуралар рўйхати илова қилинди, биринчи томда йўл қўйилган айрим хатоларга тузатишлар берилди.

ЎзССР ФА А. С. Пушкин номидаги Тил ва адабиёт институти дирекцияси ва ЎзСЭ Бош редакцияси «Русча-ўзбекча луғат» ҳақидаги таклиф ва мулоҳазаларни қуйидаги адресларга юборишни илтимос қилдилар: 700170, Тошкент, акад. Мўминов кўчаси, 9, ЎзССР ФА ТАИ ва 700000, Тошкент, ГСП, Жуковский кўчаси, 52, ЎзСЭ Бош редакцияси.

СПИСОК ПОМЕТ И УСЛОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

ПОМЕТАЛАР ВА ШАРТЛИ ҚИСҚАРТМАЛАР РҮЙХАТИ

1. Русские

ав. — авиация
авт. — автомобильная промышленность, автотранспорт — автомобиль саноати, автомобиль транспорти
анат. — анатомия
антроп. — антропология
археол. — археология
архит. — архитектура
астр. — астрономия
без. доп. — без дополнения — тўлдирувчисиз
безл. — безличная форма — шахсиз форма
биол. — биология
бот. — ботаника
бран. — бранное слово, выражение — сўкиш сўзи, ибораси
букв. — буквально — айнан
бухг. — бухгалтерия
вводн. сл. — вводное слово — кириш сўз
вет. — ветеринария
вин. — винительный падеж — тушум келишиги
воен. — военное дело — ҳарбий иш
возвр. — возвратный залог: возвратное местоимение — ўзлик нисбати, ўзлик олмоши
вопросит. — вопросительное местоимение, вопросительная частица — сўроқ олмоши; сўроқ юкламаси
высок. — высокий стиль — юқори услуб
геогр. — география
геод. — геодезия
геол. — геология
геом. — геометрия
гл. — глагол — феъл
горн. — горное дело — кончилиқ
грам. — грамматика
груб. — грубое слово, выражение — дағал сўз, ибора
дат. — дательный падеж — жўналиш келишиги
деепр. — деепричастие — равишдош
дипл. — дипломатический термин — дипломатик термин
ед. — единственное число — бирлик сон
ж. — женский род
ж.-д. — железнодорожный транспорт, железнодорожное дело — темир йўл транспорти
жив. — живопись
зват. — звательный падеж, звательная форма
звукоподр. — звукоподражание — тақлидий сўз (товуш)
знач. — значение — маъно
зоол. — зоология
им. — именительный падеж — бош келишиқ
ирон. — ироническое выражение — киноя, кесатиқ ибора
иск. — искусство — санъат
ист. — исторический термин — тарихга оид термин
канц. — канцелярское слово, выражение — канцелярия сўзи, ибораси
карт. — термин карточной игры — карта ўйини термини
книжн. — книжный стиль — китобий услуб
колич. — количественное (числительное) — саноқ сон
кул. — кулинария — пазандалик
ласк. — ласкательная форма — эркалатиш формаси
лингв. — лингвистика
лит. — литература, литературоведение — адабиёт, адабиётшунослик

личн. — личная форма, личное (местоимение) — шахс формаси, шахс олмоши
м — мужской род
мат. — математика
мед. — медицина
межд. — междометие — ундов сўз
мест. — местоимение — олмош
метеор. — метеорология
мин. — минералогия
миф. — мифология
мн. — множественное число — кўплик сон
многокр. — многократный вид глагола — феълнинг такрорий тури
мор. — морское дело — денгизчилик
муз. — музыка
накл. — наклонение — майл
напр. — например — масалан
нареч. — наречие — равиш
нар.-поэт. — народно-поэтическое — халқ поэзиясига оид
неизм. — неизменяемое слово — ўзгармас сўз
неодобр. — неодобрительно — манфий
неопр. — неопределённая форма глагола, неопределённое местоимение — феълнинг ноаниқ формаси, ноаниқ олмош
нескл. — несклоняемое — турланмайдиган сўз
несов. — несовершенный вид глагола — феълнинг тугалланмаган формаси
обл. — областное слово, выражение — маҳаллий сўз, ибора
однокр. — однократный вид глагола — феълнинг такрорсиз тури
определит. — определительное местоимение — белгилаш олмоши
относит. — относительное местоимение — нисбий олмош
отриц. — отрицание, отрицательный — манфий
офиц. — официальный термин — расмий термин
охот. — охотничий термин — овчилик термини
п. — падеж — келишиқ
палеонт. — палеонтология
перен. — переносное значение — кўчма маъно
побудит. — побудительная частица — ундовчи юклама
пов. — повелительное наклонение — буйруқ майли
погов. — поговорка — матал
полигр. — полиграфия
полит. — политика — сиёсат
порядк. — порядковое (числительное) — тартиб сон
посл. — пословица — мақол
поэт. — поэтическое слово, выражение — поэтик сўз, ибора
превосх. — превосходная степень — орттирма нисбат
предл. — предложный падеж
предлог — предлог — олд кўмақчи
презр. — презрительно — нафратни билдирадиган сўз
пренебр. — пренебрежительно — менсимасликни билдирдиган сўз
прил. — имя прилагательное — сифат
присоед. — присоединительный союз — бириктирувчи оофловчи
приставка — приставка — олд қўшимча

притяж. — притяжательное (местоимение) — эгалик олмоши
прич. — причастие — сифатдош
причин. — причинный союз — сабаб боғловчиси
прост. — просторечие — содда, авом тилида қўлланиладиган сўз, ибора
противит. — противительный союз — зидловчи боғловчи
прям. и перен. — прямое и переносное значение — тўғри ва кўчма маъно
психол. — психология
р. — родительный падеж — қаратқич келишиги
радио — радиотехника, радиоэлектроника
разг. — разговорное слово, выражение — сўзлашув тилидаги сўз, ибора
разд. — разделительный союз — айирувчи боғловчи
рел. — религия — дин
с — средний род
сказ. — сказуемое — кесим
см. — смотри — қара
сбир. — собирательное (существительное), собирательно — жамловчи от
сов. — совершенный вид глагола — феълнинг тугалланган формаси
соед. — соединительный союз — бириктирувчи боғловчи союз — союз — боғловчи
спец. — специальный термин — махсус термин
спорт. — спорт и физкультура
ср. — сравни — қиёсла
сравн. — сравнительная степень — қиёсий даража
стр. — строительное дело — бинокорлик
страд. — страдательный залог — мажхул нисбат
сущ. — имя существительное — от
с.-х. — сельское хозяйство — қишлоқ хўжалиги
тв. — творительный падеж
театр. — театральный термин, театральное выражение — театрда онд термин, ибора
тэкст. — текстильное дело — тўқнамачилик

тех. — техника
указат. — указательное местоимение — кўрсатиш олмоши
уменьш. — уменьшительная форма — кичрайтиш формаси
уменьш.-ласк. — уменьшительно-ласкательная форма — кичрайтиш-эркалатиш формаси
унич. — уничижительное существительное — камситиш оти
усилит. — усилительная форма — кучайтириш формаси
усл. — условный союз, условная форма — шарт боғловчиси, шарт формаси
уст. — устаревшее слово, выражение — эскирган сўз, ибора
уступит. — уступительная форма, уступительный союз — тўсиқсиз форма, тўсиқсиз боғловчи
утв. — утвердительная частица — тасдиқ юкламаси
фарм. — фармакология
физ. — физика
физиол. — физиология
филос. — философия
фин. — финансовый термин — молия термини
фольк. — фольклор
фото — фотография
хим. — химия
церк. — церковное слово, выражение — черковга онд сўз, ибора
частица — частица — юклама
числ. — имя числительное — сон
шахм. — шахматный термин — шахматга онд термин
шутл. — шутливое слово, выражение — ҳазил сўз, ибора
эк. — экономика — иқтисод
эл. — электротехника
этно. — этнография
юр. — юридический термин — юридик термин

2. Узбекские

с. т. — сўзлашув тили
л. м. — луғавий маъноси
эск. — эскирган

РУССКИЙ АЛФАВИТ

Написание букв		Название букв	Написание букв		Название букв
Печатное	Рукописное		Печатное	Рукописное	
А а	<i>А а</i>	а	Р р	<i>Р р</i>	эр
Б б	<i>Б б</i>	бэ	С с	<i>С с</i>	эс
В в	<i>В в</i>	вэ	Т т	<i>Т т</i>	тэ
Г г	<i>Г г</i>	гэ	У у	<i>У у</i>	у
Д д	<i>Д д</i>	дэ	Ф ф	<i>Ф ф</i>	эф
Е е	<i>Е е</i>	е	Х х	<i>Х х</i>	ха
Ё ё	<i>Ё ё</i>	ё	Ц ц	<i>Ц ц</i>	цэ
Ж ж	<i>Ж ж</i>	жэ	Ч ч	<i>Ч ч</i>	че
З з	<i>З з</i>	зэ	Ш ш	<i>Ш ш</i>	ша
И и	<i>И и</i>	и	Щ щ	<i>Щ щ</i>	ща
Й й	<i>Й й</i>	и краткое	Ъ ъ	<i>Ъ ъ</i>	твёрдый знак
К к	<i>К к</i>	ка	Ы ы	<i>Ы ы</i>	ы
Л л	<i>Л л</i>	эль	Ь ь	<i>Ь ь</i>	мягкий знак
М м	<i>М м</i>	эм	Э э	<i>Э э</i>	э
Н н	<i>Н н</i>	эн	Ю ю	<i>Ю ю</i>	ю
О о	<i>О о</i>	о	Я я	<i>Я я</i>	я
П п	<i>П п</i>	пэ			

П

ПА с *нескл.* па (танцада оёқ ёки гавданинг алоҳида бир ҳаракати); **танцёр** *сделал красивое* ~ раққос (танца тушувчи) чиройли бир ҳаракат қилди.

ПАВА *ж* товус, мода товус; ♦ **ни** ~, **ни ворона разг.** аросатда (аро йўлда) қолган одам.

ПАВИАН *м* павиан, иттушқуқ маймун.

ПАВИЛЬОН *м* 1 павильон (турли ишларга мўлжаллаб қурилган, кўпинча енгил типдаги, безатилган ёки махсус жиҳозланган бино); ~ **звукозаписи** овоз ёзиш павильони; **выставочный** ~ кўргазмалар павильони; ~ **для съёмки кинофильмов** кинофильмлар олинадиган павильон; 2 дўкон, павильон; **торговый** ~ савдо дўкони, савдо павильони; **цветочный** ~ гул дўкони.

ПАВИЛЬОННЫЙ/И, -ая, -ое павильонга оид; павильон...; ~ **е киносъёмки** павильонларда кинога (суратга) олиш.

ПАВЛИН *м* товус, эркак товус.

ПАВЛИНИЙ, -ья, -ье товусга оид; товус...; ~ **е перо** товус паги; ~ **ий хвост** товуснинг думи; ♦ **ворона в ~ых перьях ирон.** ўзини обрўли, билимдон қилиб кўрсатишга уринадиган одам.

ПАВОДКОВЫЙ/И, -ая, -ое *прил.* от **паводок** тошқинга оид; тошқин...; ~ **е воды** тошқин сувлари.

ПАВОДОК *м, р.* -дка тошқин (қор-муз эриши ёки ёмғир натижасида сув сатҳининг кўтарилиши, сув кўпайиши); **весенний** ~ баҳор тошқини.

ПАВШИЙ/И, -ая, -ее 1 *прич.* от **пасть** 1; 2 *в знач. сущ.* ~ **е мн.** *высок.* ҳалок (қурбон) бўлганлар, шаҳидлар; **паятник** ~ **м** в **бой** за **Родину** Ватан учун жангларда ҳалок бўлганлар хотирасига ёдгорлик.

ПАГИНАЦИЯ *ж книжн.* (саҳифалар ёки бетларни) номерлаш, рақамлаш.

ПАГОДА *ж* ибодатхона, будда дини ибодатхонаси.

ПАГОЛЕНКИ *мн.* (ед. **паголенок** *м*) кўнжи, соғи (пойабзал ёки пайпоқнинг болдирни беркитиб турадиган қисми).

ПАГУБА *ж* уст. ҳалокат, офат; энён, зарар; **курёние** — ~ **для здоровья** чекиш — соғлиқ учун зарар.

ПАГУБНО *нареч.* ҳалокатли равишда; зарар, ёмон; ~ **отразиться на чём-л.** ёмон таъсир кўрсатмоқ, зарар қилмоқ.

ПАГУБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна ҳалокатли; зарарли, ёмон; ~ **ое** **влияние** зарарли (ёмон) таъсир.

ПАДАЛИЦА *ж* *собир.* 1 дарахт тагига тўкилган мевалар; 2 ерга тўкилган дон, уруғ ва ундан униб чиққан майсалар.

ПАДАЛЬ *ж* ед. и *собир.* ўлимтик, ўлакса.

ПАДАНЕЦ *м, р.* -нца дарахт тагига тўкилган мева.

ПАДАТЬ *несов.* 1 (сов. **пасть** 1 и **упасть**) тўкилмоқ; ~ **ют с деревьев яблоки** дарахтлардан олмалар тўкиляпти; 2 (сов. **упасть**) йиқилмоқ, қуламоқ, йиқилиб тушмоқ; **ребёнок чьсто** ~ **ет** бола тез-тез йиқилиб туради; ~ **ть на землю** ерга йиқилмоқ; ~ **ть с большой высоты** жуда баланддан йиқилмоқ; ~ **ть навзничь** чалқанчасига йиқилмоқ; ~ **ть от усталости** 1) чарчаб йиқилмоқ; 2) *перен.* ҳолдан тоймоқ; 3 (сов. **пасть** 1) ташланмоқ, чўкмоқ, йиқилмоқ; ~ **ть на колёни тиз чўкмоқ, оёғига йиқилмоқ**; 4 (сов. **упасть**) қуламоқ, ағнаб кетмоқ; ағдарилиб тушмоқ; **забор** ~ **ет** девор (қўра) ағнаб кетяпти, девор қулаяпти; 5 (сов. **выпасть**) ёғмоқ, учқунламоқ; тушмоқ; **снег** ~ **ет** қор ёғяпти; **снежинки** ~ **ют** қор учқунлаб турибди; ~ **ет роса** шудринг тушяпти; 6 **куйи** солинмоқ; осилмоқ, хам бўлмоқ; **голова** ~ **ет**

на грудь бош қуйи солиняпти (хам бўляпти); 7 (сов. **пасть** 1 и **упасть**) осилиб тушмоқ, тушиб турмоқ; **волосы мягко** ~ **ют на плечи** сочлари елкасига енгилгина тушиб (тегиб) туради; **занавес** ~ **ет красивыми складками** парда чиройли бурмалари билан тушиб (солиниб) туради; 8 (сов. **пасть** 1 и **упасть**) *на кого-что* тушмоқ (нур, ёруғлик ҳақида); **свет** ~ **ет на книгу** китобга ёруғлик тушиб туради; 9 (сов. **пасть** 1) *перен.* *на кого-что* бирор кимса ёки нарсага бориб тақалмоқ, тегшли бўлмоқ, тўғри келмоқ; зиммасига тушмоқ; **подозрение** ~ **ет на него** гумон ундан; ундан гумон қилиняпти; **выбор** ~ **ет на него** (бирор ишни бажариш) унга тўғри келади, унинг чекига тушяпти; 10 *лингв.* *на что* тушмоқ, тўғри келмоқ; **ударение** ~ **ет на первый слог** урғу биринчи бўғинга тушади; 11 *разг.* тўкилмоқ, тушмоқ, тўкилиб (тушиб) кетмоқ; **волосы** ~ **ют** соч тўкилиб кетяпти; 12 (сов. **пасть** 1 и **упасть**) *перен.* пасаймоқ, тушмоқ, камаймоқ; **температура воздуха** ~ **ет** ҳаво ҳарорати тушиб (пасайиб) кетяпти; **атмосферное давление** ~ **ет** ҳаво босими пасайиб боряпти; **летом вода в реке** ~ **ет** ёзда дарёнинг суви камаяди; **его авторитет** ~ **ет** унинг обрўйи тушиб кетяпти; 13 *в чём книжн.* сусаймоқ, шастлашмоқ, тубанлашмоқ; тушқунликка юз тутмоқ; он ~ **л всё** **ниже** в **глазах публики** одамларнинг кўзи ўнгиди у тобора тубанлашиб борарди; 14 (сов. **пасть** 1) ўлмоқ, ҳаром ўлмоқ, қирилмоқ (хайвонлар ҳақида); **скот** ~ **ет** моллар қирилиб кетяпти; ♦ ~ **ть в обморок** ҳушдан кетмоқ; ~ **ть (пасть)** **духом** руҳан тушмоқ (эзилмоқ); умидсизликка тушмоқ; ~ **ть от смеха** (сб смеху) *разг.* кулавериш ичаги узилмоқ, юмалаб-юмалаб кулмоқ; **сердце** ~ **ет** *разг.* юраги (ўтақаси) ёрилаёзди; ~ **ть с ног** оёғида туролмай йиқилмоқ.

ПАДАЮЩИЙ/И, -ая, -ее 1 *прич.* от **падать**; 2 *в знач. прил.* оғма, оғиб турадиган, эгилган; ~ **ая** **башня** оғма (эгилган) минора; ♦ ~ **ая звезда** учар юлдуз, метеор.

ПАДЕЖ *м, р.* -а *грам.* падеж, келишик; **родительный** ~ қаратқич келишиги.

ПАДЕЖ *м, р.* -деж **ўлат, офат**; ~ **скотá** молга теккан ўлат.

ПАДЕЖНЫЙ/И, -ая, -ое *грам.* падежга (келишикка) оид; падеж (келишик)...; ~ **е окончания** келишик (падеж) қўшимчалари.

ПАДЕНИ/Е с 1 *по гл.* **падать** — **пасть** 1; ~ **е с лошади** отдан йиқилиб тушиш; **при** ~ **и он** **сломал ногу** у йиқилиб, оёғини синдирди (оёғи синди); 2 пасайиш, камайиш, тушиш; ~ **е воды в реке** дарёда сувнинг камайиши; ~ **е температуры** ҳароратнинг пасайиши; 3 ағдарилиш, қулаш; ~ **е царизма** чоризмнинг ағдарилиши (қулаши); ~ **е правительства** ҳукуматнинг ағдарилиши; 4 таслим бўлиш, энгилиш; ~ **е города** шаҳарнинг таслим бўлиши; 5 тушқунлик, ахлоқий бузилиш, разиллик; **моральное** ~ **е** ахлоқий тушқунлик; ~ **е буржуазного искусства** буржуа санъатининг тушқунлиги; **дойти до полного** ~ **я** (ахлоқий жиҳатдан) батамом бузилмоқ, разилашмоқ; 6 иффатини, маъсумлигини йўқотиш; 7 *физ.* оғиш, тушиш; **угол** ~ **я** оғиш (тушиш) бурчаги.

ПАДИШАХ *м* подшо(ҳ).

ПАДКИЙ, -ая, -ое; -док, -дка *до кого-чего* или *на кого-что* *разг.* ўч. ишқивоз, ҳирс қўйган; он **падок** **до** **сла**дкого у шпринликка жуда ўч; ~ **на деньги** пулга ҳирс қўйган.

ПАДУБ *м* *бот.* падуб (найзабаргли дарахтнинг бир тури).

ПАДУЧИЙ, -ая, -ее 1 *уст.* йиқиладиган, қулайдиган, қўлаб (қулаб) тушадиган; ~ая звезда *уст.* учар юлдуз, метеор; 2 *в знач. суц.* ~ая ж разг. то же, что ~ая болезнь; ♦ ~ая болезнь *уст.* тутқаноқ, қуёнчиқ, эпилепсия.

ПАДЧЕРИЦА ж. ўғай қиз.

ПАДШИЙ, -ая, -ее 1 *прим.* от пасть I; ~ий человек математик (обрўсини) йўқотган (обрўсизланган) одам; 2 *в знач. суц.* ~ий м *книжн. уст.* ҳалок (қурбон) бўлган одам; шаҳид; 3 *в знач. прил.* фоҳиша, бузук; ~ая женина бузук аёл.

ПАДЬ ж обл. дара; жар, жарлик; ўр; глүбoкая ~ чүр дара; чуқур жарлик.

ПАЕВ/ОЙ, -ая, -ое *прил.* от пай I пайга оид; пай...; ~ой взнос пай бадали, пай взноси; ~ая кнйжка пай дафтери; ~ой капитал пайдан тўпланган капитал (маблар).

ПАЕК м, р. пайкa пaёк (маълум вақтга белгили миқдорда бериладиган озиқ-овқат); *сухой* ~ қуруқ паёк; *фронтowej* ~ фронтда бериладиган паёк.

ПАЖ м, р. -а! маҳрам, паж (ўрта асрларда зодагонлар ёки подшо ҳузурнда хизмат қилувчи ўғил бола, ўсмир); 2 паж (Пажлар корпусида тарбияланган киши).

ПАЖЕСКИЙ, -ая, -ое пажга оид; паж (пажлар)...; ♦ **Пажеский корпус** *уст.* Пажлар корпуси (чор Россиясида: имтиёзли ўрта ҳарбий ўқув юрти).

ПАЖИТЬ ж *уст. поэт.* ўтлоқ, яйлов; дала.

ПАЗ м, мн. пазы I ёриқ, тирқиш; **законопáтить пазы** ёриқ-тирқишларни беркитмоқ; 2 ариқчасимон ўйиқ, ўйилган жой (тахта ёки айрим асбобларнинг ариқча шаклида ўйилган қисми); **кольцевой** ~ ҳалқасимон ўйиқ (жой).

ПАЗУХ/А ж I қўйин; **положить что-л. за ~у** бирор нарса ни қўйнига солмоқ; **держáть за ~ой** қўйнида олиб юрмоқ; 2 *анат.* бўшлиқ (тананинг бирор органидаги бўшлиқ); **лобные ~и** пешана (манглай) бўшлиғи; 3 *бот.* қўлтиқ; ~а **листа** барг қўлтиғи (барг банди асоси билан поя орасидаги чуқурча); ♦ **держáть ка́мень за ~ой** кек сақламоқ, ўч олиш учун пайт пойлаб юрмоқ, пайига тушмоқ; **жить как у Христа за ~ой разг.** ғам-ташвишсиз яшамоқ, роҳат-фароғатда яшамоқ.

ПАЗУШНИЙ/И, -ая, -ое *прил.* от пазуха 3 барг қўлтиғидаги, барг қўлтиғида пайдо бўладиган, қўлтиқ...; ~е почки *бот.* қўлтиқ куртақлар (барг банди билан поя ёки новда орасида пайдо бўлган куртақлар).

ПАЙНЬКА м и ж, р. мн. -нек *разг. ирон.* мўмин, қобил, роийш, итоаткор (бола ҳақида); **быть ~ой** мўмин (қобил) бўлмоқ; **вести себя ~ой** ўзини мўмин-қобил тутмоқ.

ПАЙ I м, мн. пай I пай, бадал, взнос; **вступительный** ~ кириш пайи, кириш взноси; **получить свой ~ обратно** ўз пайини (бадалини) қайтариб олмоқ; 2 *хисса, дош.* ♦ **на пайх** 1) ҳалфана қилиб, ҳалфана асосида; 2) *хисса* (муш) асосида.

ПАЙ II м и ж *нескл. разг. ирон. то же, что пайнька*; мўмин, қобил, роийш, итоаткор; гапга кирадиган (бола ҳақида); ~ **мальчик** гапга кирадиган (итоаткор) бола; ~ **девочка** гапга кирадиган (итоаткор) қизча.

ПАЙКА I *ж тех.* I по гл. паять кавшарлаш, қалайлаш; 2 кавшарланган (қалайланган) жой.

ПАЙКА II *ж прост.* паёк сифатида олинган нарса, тамаки; ~ хлеба нон паёғи (пайкаси); ~ табака тамаки паёғи (пайкаси).

ПАЙКОВЫЙ, -ая, -ое паёкка оид; паёк...; ~ые цены тамаки нархи, паёк баҳоси; ~ое снабжение паёк билан тамаки таъмин.

ПАЙЩИК м пайчи, шерик; ~ **потребительской кооперации** истеъмолчилар кооперациясининг аъзоси (пайчиси).

ПАК м пак (қутб сувларида сузиб юрадиган кўп йиллашган муз); **полярный** ~ қутб паки (музи).

ПАКГАУЗ м пакгауз (қисқа муддатга юк сақланадиган жой); **железнодорожный** ~ темир йўл пакгаузи; **тамакиный** ~ божжона (таможний) пакгаузи.

ПАКГАУЗНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое пакгаузга оид; пакгауз...; ~ое помещёние пакгауз биноси.

ПАКЕТ м I пакет, қоғозга ўралган нарса; **завернуть вещь в ~** нарсаларни қоғозга (пакет қилиб) ўрамоқ; 2 қоғозга ўраб пакет; **положить в ~** қоғозхалтага (пакетга) солиш; 3 пакет, расмий хат солинган конверт; ♦ **индивиду-**

альный (перевязочный) ~ индивидуал пакет (медицина ёрдами кўрсатилгунга қадар ярани боғлаш учун хизмат қиладиган бинт ва пахта солинган пакет).

ПАКЕТБОТ м мор. *уст.* пакетбот (почта юкларини, пассажирларни ташийдиган денгиз пароходи).

ПАКЕТИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* ўраб (жойлаб) боғламоқ, пакет қилмоқ.

ПАКЕТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое пакетга оид; пакет...; ~ая бумага пакетбоп қоғоз, пакет қоғоз; ~ый цех пакет қиладиган цех, пакет цехи.

ПАКЛЕН м заранг дарахтининг бир тури.

ПАКЛ/Я ж зигирпоянинг дағал толаси, каноп лоси; **конопáть пазы** ~ей тирқишларни лос тикиб беркитмоқ.

ПАКОВАТЬ, -күй, -күешь *несов. (сов. запаковать и упаковать)* что жойлаб ўрамоқ, ўраб боғламоқ; ~ **домашние вещи** уй анжомларини ўраб боғламоқ.

ПАКОВКА ж, р. мн. -вок I жойлаб ўраш, ўраб боғлаш; тойлаш; 2 *разг.* ўрам (бирор нарса ўраб боғланган нарса); **бумажная** ~ қоғоз ўрам (нарса уралган ёки ураладиган қоғоз).

ПАКОВОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* I ўраб боғлашга оид; ўраб боғлаш ишлари қилинадиган, ўраб боғлаш...; ~ **цех** ўраб боғлаш цехи; 2 (бирор нарса ни) ўраб боғланадиган, ўраб боғлашда (тойлашда) ишлатиладиган, ўраб боғлаш...; ~ **материал** ўраб боғлаш учун ишлатиладиган материал.

ПАКОВЫЙ, -ая, -ое пакка (қалин музга) оид; пак...; ~ лёд пак муз (см. пак).

ПАКОСТИТЬ, -ошу, -остишь *несов. разг.* 1 (*сов. запаковать, напáкостить и испáкостить*) что ифлос қилмоқ, ифлосламоқ, кир-ифлос қилмоқ; ~ **помещение** хонани ифлос қилмоқ; 2 *без доп.* тезакламоқ, булғатмоқ, булғамоқ, тезак қолдирмоқ, бавл қилмоқ (ҳайвонлар ҳақида); 3 (*сов. испáкостить*) что бузмоқ, бузиб қўймоқ, ишдан чиқармоқ; расво қилмоқ; ~ **работу** ишни бузиб қўймоқ; 4 (*сов. напáкостить*) кому и *без доп.* бировга ёмонлик қилмоқ, бировга зарар етказмоқ; ~ **соседу** қўшнига ёмонлик қилмоқ; ~ **друг другу** бир-бирига ёмонлик қилмоқ.

ПАКОСТНИК м *разг. неодобр.* бировга ёмонлик қилувчи, зараркчанда; иш бузуқи, ишбузармон.

ПАКОСТНИЦА ж *разг. неодобр. см. пакостник.*

ПАКОСТНИЧАТЬ *несов. разг.* ёмон (разил) ишлар билан шуғулланмоқ, жирканч (ифлос) ишлар қилмоқ; кишиларга ёмонлик қилмоқ.

ПАКОСТНЫЙ, -ая, -о; -тен, -тна *разг.* ифлос, жирканч; расво, разил; ~ **поступок** жирканч (ифлос) иш (ёки ҳаракат); ~ **человек** жирканч (разил) одам.

ПАКОСТЬ ж *разг.* I ёмон (ифлос, жирканч) нарса; **говорить ~и** ёмон (жирканч) гап қилмоқ; 2 ёмон (ифлос) хатти-ҳаракат, жирканч қилиқ; расвогарчилик; **совершить какую-л. ~ь** бирор ёмон (жирканч) иш қилмоқ.

ПАКТ м *книжн.* пакт, битим (халқаро битим); ~ **о ненападении** ҳужум (тажовуз) қилмаслик ҳақида битим; ~ **мира** тинчлик битими.

ПАЛ м, мн. палы *спец.* и обл. I ёнғин, ўрмон ёки чўл ёнғини; 2 ўрмон ёки чўлда ёнғин бўлган (ёнган) жой.

ПАЛАДИН м паладин (ўрта асрларда: сарой аъени, жасур рицари).

ПАЛАНКИН м тахтиравон.

ПАЛАНТИН м палантин (хотин-қизлар елкага ташлаб юрадиган мўйна ёки духоба шарф); **соболь** ~ соболь (Сибирь сувсари) мўйнасида қилинган палантин.

ПАЛАС м палос, шолча.

ПАЛАТ/А ж I палата (СССР Олий Совети составига кирадиган қонун чиқарувчи олий муассасанинг номи); **Верховный Совет СССР** состоит из двух ~: **Совета Союза** и **Совета Национальностей СССР** Олий Совети икки палатадан иборат: Иттифоқ Совети ва Миллатлар Совети; 2 палата (халқ демократияси мамлакатларида: олий давлат ҳокимияти); **народная** ~а **Германской Демократической Республики** Германия Демократик Республикасининг халқ палатаси; ~а **депутатов** депутатлар палатаси; 3 палата (баъзи капиталистик мамлакатларда: олий давлат ҳокимиятининг таркибий қисми); **нижняя** ~а қўйин палата; **верхняя** ~а юқори палата; 4 палата (баъзи давлат муассасаларининг номи); **торговая** ~а савдо палатаси; **книжная** ~а кн-

ПАЛ

тоб палатаси; ~а мер и весов ўлчов ва тарози палатаси (ўлчов асбобларини текширувчи муассаса); судёбная ~а суд палатаси; 4 мн. ~ы уст. ҳашаматли катта бино; қаср, қошона, сарой; каменные ~ы гишт қаср (қошона, сарой); 5 уст. ясалган, ҳашаматли хона; 6 палата (қасалхонада); ♦ умá ~а у кого жуда ақлли (билимдон) киши ҳақида.

ПАЛАТАЛИЗАЦИЯ ж лингв. палатализация, юмшалиш, юмшатилиш (тилнинг ўрта қисми юқори танглайга кўтарилиши натижасида ундош товушларнинг юмшалиши; мас., нь, дь, къ каби).

ПАЛАТАЛИЗОВАНЫ/И, -ая, -ое лингв. 1 прич. от палатализовать; 2 в знач. прил. палатализацияга учраган, юмшатирилган (нутқ товушлари ҳақида); ~е согласные палатализацияга учраган (юмшатирилган) ундошлар.

ПАЛАТАЛИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. что лингв. юмшатмоқ (нутқ товушлари ҳақида).

ПАЛАТАЛЬНОСТЬ ж лингв. юмшалиш, юмшаш, юмшалганлик; юмшоқлик (нутқ товушлари ҳақида).

ПАЛАТАЛЬНЫ/И -ая, -ое лингв. юмшоқ, юмшалган; ~е звуки юмшоқ товушлар.

ПАЛАТКА/А ж, р. мн. -ток 1 палатка, чодир; лагерьная ~а лагерь палаткаси; разбить ~у палатка қурмоқ, чодир тикмоқ; 2 дўкон, палатка; продовольственная ~а озиқ-овқат дўкони.

ПАЛАТН/ЫИ, -ая, -ое палатага онд; палатада бўладиган, палата ... (қасалхонада); ~ая сестра палата ҳамшираси.

ПАЛАТОЧН/ЫИ, -ая, -ое 1 палаткага (чодирга) онд; палатка...; палаткабоп; ~ый холст палаткабоп мато (холст); 2 палаткалардан иборат, палаткалардан ташкил топган; ~ый городок палаткалардан ташкил топган шаҳарча; 3 палаткага (дўконга) онд; палаткада (дўконда) бўладиган; ~ая торговля палаткада (дўконда) савдо қилиши.

ПАЛАЦЦО с нескл. қаср, сарой (Италияда).

ПАЛАЧ м, р. а-1 жаллод; 2 перен. жабр-зулм қилувчи, эзувчи, золим, бўғувчи; ~е свободы озодликни бўғувчи.

ПАЛАЧЕСКИ/И, -ая, -ое 1 жаллодга онд; жаллод...; 2 перен. ноҳақ, нотўғри, адолатсиз; ~ый суд ноҳақ (адолатсиз) суд, жаллодлик суди; ~е законы ноҳақ қонунлар.

ПАЛАШ м қилч, дудама, узун ва оғир қилч.

ПАЛЕВ/ЫИ, -ая, -ое сарғиш, малла; ~ое платье сарғиш кўйлак.

ПАЛЕННЫЙ, -ая, -ое прич. от палить I.

ПАЛЕН/ЫИ, -ая, -ое туки (жуни ёки пати) куйдирилган; ~ая туша туки (жуни) куйдирилган нимта; пахнет ~ым куйинди хиди келяпти; ~ый гусь туки (пати) куйдирилган ғоз.

ПАЛЕОАЗИАТСКИ/И, -ая, -ое: ~е народы палеооазий халқлари, қадимги Осиё халқлари (Шимолий ва Шимолий-Шарқий Сибирдаги камсонли халқлар); ~е языки палеооазий тиллари.

ПАЛЕОБОТАНИКА ж палеоботаника (палеонтологиянинг қадимги ўсимликлар қолдиқларини ўрганувчи бўлими).

ПАЛЕОГЕН м геол. палеоген (кайнозой эрасининг биринчи даври).

ПАЛЕОГРАФ м палеограф, палеография мутахассиси.

ПАЛЕОГРАФИЯ ж палеография (қадимги қўл ёзма-ларнинг хати ва ташқи кўринишларини ўрганувчи фан).

ПАЛЕОЗАВР м палеозавр (қазилма улкан калтакесак).

ПАЛЕОЗОЙСК/ИИ, -ая, -ое: ~ая эра палеозой эраси (Ер геологик тарихининг мезозой эрасидан олдинги, учинчи эраси).

ПАЛЕОЗООЛОГИЯ ж палеозоология (палеонтологиянинг қадимги замонларда йўқ бўлиб кетган ҳайвонларни ўрганувчи бўлими).

ПАЛЕОЛИТ м археол. палеолит, палеолит даври (энг қадимги тош даври).

ПАЛЕОЛИТИЧЕСКИИ, -ая, -ое археол. палеолитга онд; палеолит...; ~ое искусство палеолит даврига онд санъат.

ПАЛЕОНТОЛОГ м палеонтолог, палеонтология мутахассиси.

ПАЛЕОНТОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое палеонтологияга онд; палеонтологик; ~ музей палеонтологик (палеонтологияга онд) музей.

ПАЛЕОНТОЛОГИЯ ж палеонтология (Ер геологик тарихининг қадимги даврларида яшаган ва тошқотган ҳайвон ва ўсимликлар ҳақидаги фан).

ПАЛЕЦ м, р. -льца 1 бармоқ; большой ~ бош бармоқ; указательный ~ кўрсаткич бармоқ; средний ~ ўрта бармоқ, ўрта қўл; безымянный ~ номсиз (сўфи) бармоқ (ўрта қўл билан чимчилок ўртасидаги бармоқ); 2 спец. бармоқ, тиш; контактный ~ контакт бармоғи; поршневой ~ поршень бармоғи; ♦ пальцы ломать ҳаяжонда бармоқларини қирсиллагунча сиқмоқ, муштини тугмоқ; по пальцам перечесть кого-что бармоқ билан санаб бармоқ, бирма-бир айтиб бармоқ; сквозь пальцы смотреть на кого-что орасидан қарамоқ, беларволик қилмоқ; ~ о ~ не ударить или пальцем не шевельнуть бирор нарса ҳақида қайғурмаслик, ҳеч иш қилмаслик; как свои пять пальцев знать кого-что беш бармоқдай билмоқ, мирдан-сиригача (иппидан-нинасигача) билмоқ; пальцем показывать на кого-что разг. бармоқ билан кўрсатмоқ, алоҳида эътибор бермоқ; пальца в рот не клади кому разг. ундан эҳтиёт бўлиш керак (маккор одам ҳақида); пальцем никого не тронет бировга заррача ҳам озор бермайди; вокруг пальца обвести кого-л. фириб бармоқ, алдаб кетмоқ; попать пальцем в небо ноўрин (бемаврид) гапириб қўймоқ; высосать из пальца что разг. ўйлаб чиқармоқ; асоссиз гапирмоқ; пальцем двинуть (или шевельнуть) бир оз зўр бармоқ, бир оз ҳаракат қилмоқ; по пальцам можно перечесть (пересчитать) кўп эмас, оз; сановлик.

ПАЛИЛЬН/ЫИ, -ая, -ое тех. (пат, жун кабилардан тозалаш учун) куйдирадиган, қиздирадиган; ~ая печь алангада куйдирадиган ёки қиздирадиган печь.

ПАЛИНДРОМ м лит. палиндром (бошидан ҳам, охиридан ҳам бир хил ўқиладиган сўз ёки бирикма, мас., колом).

ПАЛИСАД м 1 то же, что палисадник 1; 2 ист. палисад, қадимги қалъа девори (зич қоқилган, юқори қисми учли қозиклардан иборат ёғоч девор).

ПАЛИСАДНИК м 1 қўра, тўсиқ; 2 уй олдидаги қўралли кичкина боғча, гулзор, бўстон.

ПАЛИСАНДР м палисандр (иссиқ мамлакатларда ўсадиган баъзи дарахтларнинг шишиқ ва қимматбаҳо ёғочи).

ПАЛИСАНДРОВ/ЫИ, -ая, -ое палисандрга онд; палисандр...; ♦ ~ое дерево то же, что палисандр.

ПАЛИТРА ж 1 палитра (рассомларнинг бўёқ қоралиган тахтаси); ~ художника рассом палитраси; 2 турли ранглар мутаносиблиги, ранглар гаммаси (картинада); 3 перен. санъат ва адабиётда ифода воситаларининг мажмуи; богатая ~ писателя ёзувчи тасвир воситаларининг бойлиги.

ПАЛИТ/Ь I несом. 1 (сов. опалить) кого-что (алангага тутиб) тукини ёки патини куйдирмоқ, жунини (тукини) куйдирмоқ; ~ь гуся ғоз тукини (алангада) куйдирмоқ; 2 что разг. куйдириб йўқ қилмоқ, ёндириб ташламоқ, ёндиримоқ; ~ь леса ўрмонни ёндириб юбормоқ; ~ь костры гулхан ёндиримоқ; 3 (сов. спалить) что разг. куйдирмоқ; раскаленный утюг ~ бельё ўта қиздирилган дазмол кийимни куйдиради; 4 (сов. спалить) что ёқмоқ, ёндиримоқ; ~ь дрова ўтин ёқмоқ; 5 кого-что и без доп. (нур билан) қиздириб (иситиб) юбормоқ; солнце ~ куёш жуда қиздирапти.

ПАЛИТЬ II несом. (сов. выпалить) разг. ўқ узиб турмоқ, тасир-тусур отмоқ; ~ из пушек тўплардан гумбур-гумбур ўқ узиб турмоқ.

ПАЛИЦА ж гурзи, чўқмор.

ПАЛИЯ ж зоол. палия (лосось туркумига мансуб, дарё сувларида яшайдиган балик).

ПАЛКА/А ж, р. мн. -лок 1 калтак, таёқ; суковатая ~а сербуток калтак; 2 ҳасса, таёқ; опираться на ~у ҳассага таянмоқ; лыжные ~и чанғичилар таёғи (ҳассаси); ♦ изпод ~и разг. зўрлаб, зўрлик билан, мажбур бўлиб (ёки

мажбур қилиб); ~а о двух концах оқибати яхши ҳам, ёмон ҳам бўлиши мумкин бўлган иш, масала, гап ва ш. к. ҳақида; **вставлять ~и в колёса** гилдиракка чўп тикмоқ, тўғаноқ бўлмоқ, ҳалақат бермоқ; **перегнуть ~у** жуда қаттиқ кетмоқ, ҳаддан ошмоқ; жуда ўтказиб юбормоқ; **как ~а чўпдай** (озғин).

ПАЛЛАДИЙ *м хим.* палладий (платина рудасида уч-райдиган кумуш тусли нодир металл).

ПАЛЛИАТИВ *м книжн.* 1 паллиатив (касалга вақтинча энгиллик берувчи дори ёки восита); 2 *перен.* охирига етказилмаган чора, вақтинча тadbир.

ПАЛЛИАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* паллиативга оид; паллиатив...; ~ая **терапия** паллиатив терапия, паллиатив билан даволаш.

ПАЛОМНИК *м* зиёратчи, муқаддас жойларга бориб сифинувчи киши, хожи.

ПАЛОМНИЦА *ж см.* паломник.

ПАЛОМНИЧАТЬ *несов.* 1 (муқаддас жойларни) зиёрат қилмоқ, зиёрат қилиб юрмоқ; ҳаж қилмоқ; 2 *перен.* саёҳат қилиб юрмоқ (бормоқ), томоша қилмоқ; кўплаб бориб кўрмоқ, кўлаб қатнамоқ.

ПАЛОМНИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* паллиативга оид; зиёрат (саёҳат)...; ~ая **литература** зиёратга (ёки саёҳатга) оид адабиёт.

ПАЛОМНИЧЕСТВ/О *с* 1 муқаддас жойларни зиёрат қилиш; зиёрат; 2 *перен. разг.* кўп кишининг саёҳат қилиб бориши (келиши), томоша қилиши; кўпчилик бўлиб бориб (кўриб) келиш, кўплаб қатнаш; **совершить ~о** 1) муқаддас жойларни зиёрат қилмоқ; 2) *перен.* кўпчилик бўлиб саёҳат қилмоқ, бориб томоша қилмоқ; кўплаб (бирин-кетин) бориб келмоқ, қатнамоқ; **место ~а** 1) зиёратгоҳ; 2) саёҳат (томоша) қилинадиган жой, кўпчилик бориб келадиган (қатнайдиган) жой.

ПАЛОЧК/А *ж, р. мн.* -чек 1 *уменьш. -ласк.* от палка таёқча; чўп; **барабанные ~и** барабан таёқчаси; **дирижёрская ~а** дирижёр таёқчаси (чўпи); 2 *разг.* ёзувда: тик чизик; 3 *мед.* таёқча, таёқчасимон микроб; ~а **сибирской язвы** куйдирги микроб; ~а **Кох** или **туберкулёзная ~а** Кох таёқчаси, сил касаллиги бацилласи; ♦ ~а **выручало**чка 1) болалар ўйинининг номи; 2) *перен. разг.* доим ёрдамлашувчи (ёрдамга келувчи), кўмаклашувчи, мададкор (одам).

ПАЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от палка таёқча, калтакка оид; ~ые **удары** таёқлаш, калтаклаш, калтак (таёқ) билан уриш; 2 *перен.* уришга (калтаклашга) оид; эзинга (қийнашга) асосланган; ~ая **дисциплина** калтаклаш (эзиш) йўли билан ўрнатилган интизом.

ПАЛТУС *м* палтус (камбаланинг бир тури).

ПАЛТУСОВ/ЫЙ, -ая, -ое палтусга оид; палтус...; ~ое **мясо** палтус гўшти.

ПАЛУБА *ж* 1 палуба, пароход (кема) саҳни; **вёрхняя ~а** юқори палуба; **нижняя ~а** қуйи палуба; **выйти из каюты на ~у** каютадан палубага чиқмоқ; 2 *спец.* иншоотларда — тўшама, кат (мас., тахта тўшама).

ПАЛУБН/ЫЙ, -ая, -ое 1 палубага оид; палуба...; ~ые **доски** палуба тахталари; 2 палубали, палубаси бор; ~ое **судно** палубали кема; 3 палубада бўладиган, палубада ишлайдиган; ~ая **команда** палуба командаси (палубада ишлайдиган матрослар).

ПАЛ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *обл.* ҳаром ўлган; ~ая **лошадь** ҳаром ўлган оғ; 2 *разг.* тўқилган; ~ые **листья** тўқилган барглар.

ПАЛ/Ь *ж обл.* паль (ўрмонни, тўқайзорни куйдириб очилган ер); **засеять ~и** палга экин экмoқ.

ПАЛЪБ/А *ж разг.* отиш, ўққа тутиш, ўқ ёғдириш; **пущечная ~а** тўп отиш, тўплардан ўқ ёғдириш; **открыть ~у** ўқ ёғдириш.

ПАЛЪМА *ж бот.* пальма; **кокосовая ~а** кокос пальмаси (дарахти); **финиковая ~а** хурмо дарахти; ♦ ~а **первенства** биринчи ўрин, биринчилиги; **голиб** чиқиш, **голиблик**, **устушлик**.

ПАЛЪМОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 пальма дарахтига оид; пальма...; ~ая **ветвь** 1) пальма дарахтининг новдаси; 2) *перен.* тинчлик рамзи; 2) пальма дарахтидан қилинган, пальма дарахтидан олинган; ~ое **масло** пальма мойи.

ПАЛЪНУТЬ *сов. и однокр.** от палить II *разг.* (бир марта) ўқ узмақ.

ПАЛЪПАЦИЯ *ж мед.* пальпация, пайпаслаш (касал жойларни бармоқлар билан пайпаслаб кўриш усули).

ПАЛЪПИРОВАТЬ *сов. и несов. что мед.* (беморнинг оғриган жойини бармоқлар билан) пайпаслаб кўрмоқ.

ПАЛЪТИЩО *с уменьш. -унич.* от пальто.

ПАЛЪТИШКО *с, р. мн.* -шек *уменьш. -унич.* от пальто *разг.* пальточка, кичик пальто.

ПАЛЪТО *с нескл.* пальто; **мужское ~** эркаклар пальтоси; **зимнее ~** қишқи пальто.

ПАЛЪТОВ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* пальтога оид; пальто бўладиган, пальтобop, пальто...; ~ая **ткань** пальтобop мато.

ПАЛЪЦЕВИДНЫ Й, -ая, -ое; -ден, -дна бармоқ кўришидаги, бармоқ шаклидаги, бармоқсимон, бармоққа ўхшаш; ~е **железы** бармоқсимон безлар.

ПАЛЪЦЕВОЙ, -ая, -ое *прил.* от палец бармоққа оид; бармоқ...; ~ сустав **бармоқ** бўғми.

ПАЛЪЦЕОБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна бармоқсимон, бармоққа ўхшаш; ~ отросток **бармоқсимон** ўсимта.

ПАЛЪЧАТЫ Й, -ая, -ое 1 *бот.* бармоқсимон, панжасимон, шапалоқ...; ~е **листья** бармоқсимон барглар, шапалоқ барглар; 2 *тех.* тишли; ~й **культиватор** тишли культиватор.

ПАЛЪЧИК *ж уменьш. -ласк.* от палец 1; бармоқча, кичкина бармоқ; ♦ **мальчик с ~ом** митти, митти бола (эртақларда); ~и **оближешь** мазаси (таъми) оғзингда қолади, маза қиласан; **дамские ~и** *разг.* хусайни (узум тури).

ПАЛЪЩИ, Й, -ая, -ое 1 *прич.* от палить 1; 2 *в знач. прил.* киздирадиган, куйдирадиган, ловуллаган, ловулла-тадиган; **жазирама: ~е лучи солнца** офтобнинг куйдирувчи нурлари; ~й **зной** куйдирадиган (ловуллаган, жазирама) иссиқ.

ПАМПА *ж* пампа (Жанубий Америка дашти).

ПАМПАСНЫЙ, -ая, -ое *то же, что пампасовый.*

ПАМПАСОВ/ЫЙ, -ая, -ое пампага (Жанубий Америка даштиларига) оид; ~ая **травá** пампа ўт-ўллани (пампа даштида ўсадиган ўт-ўлландар).

ПАМПАШЫ *мн. то же, что пампа.*

ПАМПУШКА *ж, р. мн.* -шек *разг.* ёгда қовурилган кулча, бўғирсоқ.

ПАМФЛЕТ *ж* памфлет.

ПАМФЛЕТИСТ *м* памфлетчи, памфлет ёзувчи.

ПАМФЛЕТНЫЙ, -ая, -ое памфлетга оид; памфлет...; ~ **стиль** памфлет услуби.

ПАМЯТКА *ж, р. мн.* -ток 1 хотиранома (унутмаслик учун олдиндан ёзиб олинган нарсалар рўйхати); 2 эсдалик, хотира учун ёзилган китоб, қўлланма; ~ **садовода** боғбонга эсдалик.

ПАМЯТЛИВОСТЬ *ж разг.* эсда сақлаш қобилияти, зеҳни ўткирлик.

ПАМЯТЛИВЫЙ, -ая, -ое *разг.* хотираси кучли, эсида сақлаб қоладиган; **фаҳм-фаросатли, зеҳни ўткир; ~ ребёнок** эслаб қоладиган (зеҳинли) бола.

ПАМЯТНИК *м* 1 ҳайкал; ~ **Пушкину** Пушкин ҳайкали; 2 қабрга қўйилган ёдгорлик, қабр тоши; **поставить кому-л. ~** бировнинг қабрига ёдгорлик қўймоқ; 3 қадимий маданият қолдини, қадимги ёдгорлик, қадимий асар; **древние ~и** қадимги ёдгорликлар; **исторические ~и** тарихий ёдгорликлар; **письменные ~и** ёзма ёдгорликлар.

ПАМЯТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 хотирада сақланган, унутилмайдиган, унутилмас; **в ётот ~ый день** ушбу унутилмас кунда; ~ое **событие** унутилмас воқеа; 2 эсдаликка (хотиратга) оид; эсдалик (хотира)...; ~ая **книжка** хотира дафтари; ~ый **знак** эсдалик белгиси.

ПАМЯТОВАТЬ *несов. о ком-чем уст.* эсда тутмоқ, ёзда сақламоқ; **памятуя об ётом** бунн эсда тутиб...

ПАМЯТ/Ь *ж* 1 хотира; эс, зеҳн; **зрительная ~ть** кўриш хотираси, кўриш нарсани унутмаслик қобилияти; **слуховая ~ть** эшитиш хотираси, эшитилган эсда сақлаш қобилияти; **если мне не изменят ~ть** агар хотиримдан чиқмаган бўлса; **врезаться в ~ть** хотирасига (дарҳол) ўрнашиб қолмоқ; **запечатлеться в ~ти** хотирада сақланиб (ўрнашиб) қолмоқ; 2 хотира, эсдалик; йўқлаш; **хранить**

~ть о погйбших героях ҳалок бўлган қахрамонларни хотирада сақламоқ (унутмаслик); **посвятить кнйгу** ~ти своего учителя китобни (ўз) ўқитувчиси хотирасига бағишламоқ; **оставить по себе добрую** ~ть ўзи ҳақида яхши хотира (ном) қолдирмоқ; **подарить на** ~ть эсдалик учун тақдир этмоқ; 3 эс, ҳуш; **лежать без** ~ти ҳушсиз ётмоқ; **быть в** ~ти эс-ҳуши жойида бўлмоқ; 4 хотира, эсда сақлаш ва эслаш қобилияти (электрон-ҳисоблаш машиналарининг ўзида маълумот-информация сақлаш ва зарур пайтда уни бериш қобилияти); ~ть **вычислительной машины** ҳисоблаш машинасининг хотираси; ♦ **вечная** ~ть кому абадий хотира бўлсин; **без** ~ти 1) ҳушсиз, беҳуш; **больной** **лежит без** ~ти бемор ҳушсиз ётибди; 2) ниҳоятда, бениҳоят, гоят; **любить кого-л.** **без** ~ти бениҳоя (ниҳоятда ёки чексиз) севмоқ, жуда яхши кўрмоқ; **быть без** ~ти от **кого-л.** бировдан ниҳоятда завқланмоқ, бировга ниҳоятда маҳлиё бўлмоқ; **на** ~ть или **по** ~и (**говорить, рассказывать, звать**) ёддан (гапирмоқ, билмоқ); **говорить на** ~ть ёддан гапирмоқ (ёзувга қарамай, текстсиз гапирмоқ); **на** ~ть (**дать, подарить, взять, получить**) хотира учун, эсда сақлаш (унутмаслик) учун (бермоқ, совга қилмоқ ёки олмоқ); **по старой** ~ти илгариги (олдинги) олати бўйича; **выучить на** ~ть ёд олмоқ, ёдлаб олмоқ; **изгладиться из** ~ти ёддан кўтарилмоқ, эсдан чиқмоқ, унутилмоқ; **прййти на** ~ть эсга келмоқ, эсга тушмоқ; **короткая** ~ть см. **короткий**; **на** ~ти **чей** хотиримда, хаёлимда; **дырвая** ~ть разг. см. **дырвявой, куриная** ~ть разг. шу.л. то же, что **короткая** **память**.

ПАН *м.* **н.** -й пан (1 жаноб, тақсир, афандим каби маъноларда; 2 Польшада, революциягача Украина ва Белоруссияда: помешчик, дворянин каби маъноларда); ♦ ~или **пропал**; **либо** ~, **либо пропал** *погов.* ё донгим чиқади, ё чангим чиқади; ё остидан, ё остидан.

ПАНАМА I *ж* **панам** (1 сербар соябонли ёзлик шляпа; 2 сунъий шойининг бир тури).

ПАНАМА II *ж* **книжн.** **панам** (олий мансабдорларни пора билан сотиб олиш каби йирик фирибгарликлар ҳақида).

ПАНАРИЦИЙ *м* **мед.** миллак (тирноқ остининг ялғизлашиб йиринг бойлаши).

ПАНАЦЕЯ *ж* **книжн.** **панация** (алхимиклар томонидан гўё ҳар қандай касалга даво деб қаралган дори); ~от **всех зол** *ирон.* ҳар қандай фалокатдан қутқарадиган восита.

ПАНБАРХАТ *м* **панбархат**, ипак бахмал.

ПАНБАРХАТН/ЫЙ, -ая, -ое **панбархатга** оид; **панбархат**...; ~ое **платье** **панбархат** кўйлак.

ПАНДЕКТЫ *мн. ист.* **пандектлар** (қадимда ҳуқуқ мансалари бўйича қўлланма вазифасини ўтаган Рим юристларининг қарорлар йиғиндиси).

ПАНДЕМИЯ *ж* **мед.** **пандемия** (катта территорияларга тарқаладиган эпидемик касаллик).

ПАНДУС *м* **пандус** (биноларга кираверишда юқорига чиқиш ёки пастга тушиш учун имкон берадиган қия сирт, нишаб йўлак).

ПАНЕГИРИК *м* 1 *ист., лит.* **панегирик** (мақтов тарзидаги ораторлик нутқи); 2 *перен. книжн.* **мадҳия**, ҳаддан ташқари мақтов.

ПАНЕГИРИСТ *м* 1 *ист., лит.* **панегирист**, **панегирик** автори; **панегирик** ёзувчи; 2 *перен. кого-чего книжн.* **маддоҳ**, **мадҳиячи**, **мадҳ** этувчи (одам).

ПАНЕГИРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* **панегирик**, **мақтовга** ёки **мадҳияга** оид.

ПАНЕЛЕВОЗ *м* **панельташигыч** (йирик панелларни ташишга мўлжалланган юк машинаси).

ПАНЕЛЬ *ж* 1 йўлак, тротуар; 2 **панель** (деворларнинг) **пастки** қисмини ёғоч-тахта билан қоплаш ёки бўяб бўйиш; ~из **орехового** **дерева** ёнғоқ ёғочидан (тахтасидан) ясалган **панель**; 3 *спец.* **панель** (йиғма иншоот ёки ёноларнинг алоҳида тайёрланган бир қисми, мас., хонанинг тайёр бир девори).

ПАНЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое **панелга** оид; **панелли**, **панелли**...; ~дом **панель** уй, **панелли** уй, **панеллардан** тикланган уй.

ПАНИ *ж* **нескл.** **пани**, **хоним**.

ПАНИБРАТСК/ИЙ, -ая, -ое *разг.* **бетакаллуф**, **такаллуфсиз**; **иноқларча**, **ошна-оғайниларча**; ~ое **отношение** **бетакаллуф** (ошна-оғайниларча) муносабат.

ПАНИБРАТСТВО *с* *разг.* **бетакаллуфлик**, **бетакаллуф** муносабат; **иноқлик**, **ошна-оғайнилик**.

ПАНИК/А *ж* **саросима**, **саросималик**, **ваҳима**, **ҳаяжон**, **даҳшат**; **впадать в** ~у **саросимага** (даҳшатга) **тушмоқ**; **на корабле** **началась** ~а **кемада** **саросима** бошланди.

ПАНИКАДИЛО *с* **церк.** **черковда**: **чилчирок**, **катта қандил**.

ПАНИКЕР *м* *разг.* **ваҳимачи**.

ПАНИКЕРСКИ/И, -ая, -ое **ваҳимага** (саросимага) оид; **ваҳима** (саросималик)...; ~е **настроения** **саросималик** (ваҳима) қайфияти.

ПАНИКЕРСТВО *с* **ваҳимачилик**; **ваҳимага** (саросимага) **тушиш**.

ПАНИКЕРСТВОВАТЬ *несов. разг.* **ваҳимага** (саросимага) **тушмоқ**, **ваҳима** қилмоқ, **саросимада** қолмоқ.

ПАНИКЕРША *ж* *разг. см.* **паникёр**.

ПАНИКОВАТЬ, -кую, -күешь *несов. прост. то же, что* **паникёрствовать**.

ПАНИРОВАТЬ, -рую, -рүешь *сов. и несов. что* **кул. унга** (ёки **сухари** **толқонига**) **буламоқ**; ~**котлеты** **котлетларни** **унга** **булаб** **олмоқ**.

ПАНИРОВКА *ж* **кул. унга** (ёки **сухари** **толқонига**) **булаш**, **булаб** **олиш**; ~**котлет** **котлетни** **унга** **булаб** **олиш**.

ПАНИРОВОЧНЫ/И, -ая, -ое *кул.* **унга** (ёки **толқонга**) **булаб** **олишга** оид; **булаш** **учун** **ишлатиладиган**; ~е **сухари** **булаш** **учун** **ишлатиладиган** **сухари** **уни**.

ПАНИХИДА *ж* **церк.** **жаноза**, **жаноза** **маросими**; ♦ **гражданская** ~ **дафн** **маросими**, **мотам** **мажлиси**.

ПАНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 **ваҳимали**, **ваҳимага** (саросимага) **тушган** ёки **тушадиган**; ~ое **настроение** **ваҳимали** **кайфият**, **саросимага** **тушганлик**; ~ий **ужас** **ваҳима**, **қўрқув**, **даҳшат**; 2 *разг.* **дарров** **ваҳимага** **тушадиган**, **қўрқоқ**, **юраксиз**.

ПАННА *ж* **полякларда**: 1 **паннинг** **қизи**, **бойнинг** **қизи**; 2 **яхши** **қиз** (қизларга **мурожаат** **формаси**).

ПАНОЧКА *ж* **уменьш.-ласк.** **от** **панна**; *см.* **панна**.

ПАННО *с* **нескл.** **панно** (1 **расм** ё **нақшлар** **билан** **безатилган** **девор** ёки **шип**; 2 **деворнинг** **бирор** **қисмини** **эгаллаб** **турадиган** **катта** **расм**).

ПАНОПТИКУМ *м* **паноптикум** (**мумдан** **ясалган** **шакллар** **ва** **бошқа** **антиқий** **нарсалар** **музейи**).

ПАНОРАМА *ж* 1 **манзара**, **кўриниш**; **с** **горы** **открывается** **широкая** ~ **города** **тогдан** **шаҳарнинг** **кенг** **манзараси** **намоён** **бўлади**; 2 **панорама** (**доира** **шаклидаги** **бинонинг** **ички** **деворига** **гир** **айлана** **ишланган**, **ҳақиқий** **манзарадай** **туйиладиган** **йирик** **расмлар**); **Севастопольская** ~ **Севастополь** **панорамаси** (**Севастополь** **жанги** **тасвирланган** **панорама**); 3 *воен.* **панорама** (**замбарани** **нишонга** **тўғри** **лаш** **учун** **хизмат** **қиладиган** **оптик** **прибор**).

ПАНОРАМН/ЫЙ, -ая, -ое **панорамага** оид; **панорамали**, **панорама**...; ♦ ~ая **съёмка** **панорамали** **съёмка** (**киноаппаратни** **штатив** **устид**а **айлантириш** **билан** **атрофдаги** **катта** **манзарани** **кинога** **олишнинг** **бир** **усули**); ~ый **фильм** **панорамали** **фильм** (**махсус** **аппаратлар** **ёрдамида** **кинога** **олинган** **ва** **ярим** **доира** **шаклидаги** **ёки** **гир** **айлана** **экранларда** **намоён** **қилинадиган** **фильм**); ~ый **кинотеатр** **панорамали** **кинотеатр** (**панорамали** **фильмларни** **намоён** **қилишга** **мўлжалланган** **кенг** **экранли** **кинотеатр**).

ПАНСИОН *м* 1 **пансион** (**революциядан** **олдинги** **Россияда** **ва** **айрим** **чет** **мамлакатларда**: **ўқувчиларни** **ётоқхона**, **озиқ-овқат**, **кийим-бош** **билан** **таъминлайдиган** **ўрта** **ўқув юрти**); 2 **пансион** (**турувчиларни** **ҳақ** **бадалига** **озиқ-овқат** **ва** **кийим-бош** **билан** **таъминлайдиган** **кичик** **меҳмонхона**); 3 **ҳақ** **бадалига** **тўла** **таъмин** **этиш**, **тўла** **таъминотга** **олиш**; **снять** **комнату** **с** ~ом **тўла** **таъминотли** **ижара** **гой** **олмоқ**; **быть** **на** **пбльном** ~е **тўла** **таъминлайдиган** **ижарада** **яшамоқ**.

ПАНСИОНАТ *м* **пансионат** (**дам** **олувчиларни** **озиқ-овқат**, **ётоқхона**, **машина** **турадиган** **жой** **ва** **ш. к.** **лар** **билан** **тўла** **таъминлайдиган** **меҳмонхонасимон** **муассаса**); **курортный** ~ **курортли** **пансионат**; **курорт** **пансионати**.

ПАНСИОННЫЙ, -ая, -ое *то же, что пансионский*.
ПАНСИОНСК/ИЙ, -ая, -ое пансионга оид; пансион...;
 ~ое воспитание пансион тарбияси; ~ое здание пансион биноси.

ПАНСК/ИЙ, -ая, -ое панларга оид; пан...; ~ое имение пан мулки.

ПАНСЛАВИЗМ *м* панславизм (18-аср охири ва 20-аср бошларида: рус подшоеси бошчилигида славян халқларини бирлаштириш гоёси).

ПАНТАЛОНЫ *мн.*, *р.* -би панталон (1 *уст.* эркакларнинг шимсимон тор кийими; 2 аёлларнинг узунроқ бичидаги трусиги).

ПАНТАЛЫК *м.*, *р.* -а (-у) *разг.*: сбить с ~у довдира-тиб (эсанкиратиб) қўймоқ; сбиться с ~у довдираб (эсанкираб) қолмоқ.

ПАНТЕИЗМ *м филос.* пантеизм (худо билан табиат бир деб қарайдиган диний-философий таълимот).

ПАНТЕИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *филос.* пантеизмга оид; пантеистик...

ПАНТЕОН *м* пантеон (1 машҳур кишилар дафн этиладиган бино, дахма; 2 юнон ва римликларда: барча худоларга атаб қурилган ибодатхона; 3 *книжн.* бирор динга мансуб бўлган ҳамма худоларнинг умумий номи).

ПАНТЕРА *ж* то же, что леопард.

ПАНТОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от панты буғу ва кийик шоҳларига оид; ~ое оленеводство махсус шоҳлар тайёрланадиган бугучилик.

ПАНТОГРАФ *м тех.* пантограф (чизма, план ва ш. к.нинг масштабини ўзгартириб кўчириш учун қўлланиладиган асбоб).

ПАНТОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое пантографга оид; пантографик.

ПАНТОМИМА *ж* пантомима (сўзсиз, имо-ишоралар билан кўрсатиладиган томоша).

ПАНТОМИМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *то же, что пантомимный*.

ПАНТОМИМНЫЙ, -ая, -ое пантомимага оид; пантомимик.

ПАНТЫ *мн.*, *р.* -ов ёш буғу ва олачипор кийикларнинг шохи (дори-дармонга ишлатилади).

ПАНЦИР/ЫЙ, -ая, -ое 1 совутга оид; совут...; ~ые доспехи совут кийимлар; 2 зирҳли, совутли; ~ые рыбы зирҳли балиқлар (устки қобини қаттиқ балиқлар); 3 металл халқалари (ёки симлари) бир-бирига уланган; кровать с ~ой сеткой тўр симлари бир-бирига уланган кровать.

ПАНЦИР/Ь *м* 1 совут; рыцарь в ~е совут кийган пахлавон; 2 зирҳ, коса; черепаший ~ь тошбақа косаси; 3 зирҳ (ҳарбий кема, паровоз ва ш. к.нинг устки металл қопламаси); ~ь паровоза паровоз зирҳи.

ПАПА *м* *разг.* дада, ота, ада.

ПАПА *м* папа (католик черковининг бошлиғи); Римский ~ Рим папаси.

ПАПАХА *ж* папах, телпак; казачья ~ казаклар папахи; генеральская ~ генераллар папахи.

ПАПАША *м прост.* 1 ота, дада; 2 ота, отахон (мурожаат формаси).

ПАПЕНЬКА *ж.*, *р.* *мн.* -нек *разг.* *уст.* ада, дада, ота; отажон, дадажон.

ПАПЕРТЬ *ж* черков эшигининг олди.

ПАПИЛЬОТКА *ж.*, *р.* *мн.* -ток папильотка (сочни жингалак қилиш учун ишлатиладиган қоғоз ёки латта).

ПАПИН, -а, -о *разг.* дадага (отага) қарашли, даданки.

ПАПИРОЛОГИЯ *ж лингв.* папирология (папирус қоғозига ёзилган қадимий қўл ёзмаларни ўрганувчи фан).

ПАПИРОСА *ж* папирос.

ПАПИРОСКА *ж* *уменьш.* от папироса.

ПАПИРОСНИЦА *ж* папиросқутн, портсигар.

ПАПИРОСН/ЫЙ, -ая, -ое папиросга оид; папирос...; ~ый дым папирос тутун; ~ая бумага папирос қоғоз (юлқа қоғоз).

ПАПИРОСОБАБИВБОЙ, -ая, -бе папирос қиладиган, папирос гильзасига тамаки жойлайдиган; ~ автомат па-

пирос қиладиган автомат, папирос гильзасига тамаки жойлайдиган автомат.

ПАПИРУС *м* папирус (1 тропик мамлакатларда ўсадиган қамшисимон ўсимлик; 2 папирус ўсимлигидан тайёрланган ёзув материали; 3 *уст.* шу материалга ёзилган қўл ёзма).

ПАПКА/А *ж.*, *р.* *мн.* -пок 1 папка, жилд; картонная ~а картон папка; кожаная ~а чарм папка; ~а для бумаг қоғоз папкаси; 2 *уст.* картон муқова, жилд; книга в ~е картон муқовали китоб.

ПАПОРОТНИК *м бот.* қирққулоқ.

ПАПОРОТНИКОВИДНЫЕ *мн.* бот. қирққулоқдошлар, қирққулоқсимонлар.

ПАПОРОТНИКОВЫЙ, -ая, -ое қирққулоққа оид; қирққулоқ...; ~ стёбель қирққулоқ пояси.

ПАПОЧКА *м.*, *р.* *мн.* -чек *ласк.* от папа I.

ПАПОЧКА *м.*, *р.* *мн.* -чек *уменьш.* от папка.

ПАПОЧНЫЙ, -ая, -ое папкага оид; папка қилинадиган, папкабоп; папкасимон; ~ картон папкабоп картон; ~ переплёт папкасимон муқова.

ПАПРИКА *ж* бутун (янчилмаган) қалампир, гармдори.

ПАПСКИЙ, -ая, -ое папа (II) га оид; папа...; ~ престол папа тахти.

ПАПСТВО *с* папаслик, папа ҳокимияти, папа ҳукмронлиги.

ПАПУАС *м* папуас; см. папуасы.

ПАПУАСКА *ж.*, *р.* *мн.* -сок см. папуасы.

ПАПУАССКИ *н.*, -ая, -ое папуасларга (папуас тили ва маданиятига) оид; ~е языки папуас тиллари.

ПАПУАСЫ *жн.* *ред.* папуас *м.*, папуаска *ж* папуаслар (Янги Гвинея ва Меланезиянинг баъзи оролларида яшовчи тубжой аҳоли).

ПАПУША *ж* боб, боғлам, боғ; даста, шода; ~ табачных листьев бир боғлам тамаки барги; ~ сена бир боғ пичан.

ПАПЬЕ-МАШЕ *с* *нескл.* папье-маше (елим, гипс ва бўр аралаштирилган қоғоз масса; пресда сиқиб ҳар хил буюмлар ясашда ишлатилади); шкатулка из ~ папье-машедан қилинган қутича.

ПАР *м.*, *р.* -а (-у) *предл.* о паре, на пару, *мн.* пары буғ, пар; ~ из котла қозондан чиқётган буғ; разводить ~ы (паровоз, пароход ва ш. к.ни ҳаракатга келтириш учун) ўтти кучайтириб, буғни кўпайтирмоқ; от земли поднимаются ~ердан буғ кўтарилпти; ♦ ~ костей не ломит погов. буғдан суяк синмайди (иссиқнинг турган битгани фойда, деган маънода); задать ~у кому қаттиқ қойимоқ, танбех бермоқ, терлатиб юбормоқ, на всех ~ах ниҳоятда тезлик билан, илдам қадамлар билан, жадаллик билан; поддать ~у зўр бермоқ, жадаллатмоқ; быть (стоять) под ~ами йўлга (сафарга) тайёр турмоқ (паровоз, пароход ҳақида).

ПАР *м.* *предл.* о паре, на пару, *мн.* пары с.-х. (экилмаган) шудгор, дам бериб қўйилган ер (шудгор қилиб, бир ёз бўш қолдирилган ер); земля под ~ом шудгор қилиб (ташлаб) қўйилган ер; пахать ~ шудгорни ҳайдамоқ; ♦ чёрный (или чистый) ~ ёз бўйи экилмаган, ўт босмаган шудгор.

ПАР/А *ж* 1 жуфт, пар; ~а вёсел бир жуфт эшкак; ~а сапог бир жуфт этик; 2 *прост.* икки дона, иккита; ~а билетов иккита билет; 3 эркаклар костюм-шимми; сшить нову ~у янги костюм-шим тикмоқ (ёки тиктирмоқ); фракная ~а фрак (шимми билан); 4 қўш отли (икки от қўшилган) извош, арва ва ш. к.; 5 жуфт, икки киши; ходить ~ами жуфт-жуфт бўлиб юрмоқ; танцующая ~а танца тушаётган икки киши; супружеская ~а эр-хотин; 6 *в знач. сказ.*, кому *разг.* мос, тенг, муносиб; он тебе не ~а у сенга муносиб (одам) эмас; 7 *прост.* оз миқдордаги нарса, мас., бир (икки) оғиз сўз ҳақида; вызвать не ~у слов бир оғиз сўз айтишга ундамоқ; 8 *прост.* икки баҳо, ёмон баҳо; сватия ~у по химии у химиядан икки (ёмон баҳо) олди; ♦ на ~у *прост.* бирга, биргалашиб, икковлон; два сапога ~а погов. некаласи хил туниган, ўхшатмасдан учратмас; ~а пустяков *прост.* ҳеч гап эмас, ҳеч қийин жойи йўқ, жуда осон.

ПАРАБЕЛЛУМ *м* парабеллум (пистолетнинг бир тури).

ПАРАБОЛА *ж мат.* парабола (эгри чизиқнинг бир тури).

ПАРАБОЛИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое спец. 1 параболага оид; парабола шаклида бўлган, параболага ўхшаш; 2 параболоид шаклида бўлган, параболоидга ўхшаш; ~**ое зёр-кало** параболоид шаклидаги кўзгу.

ПАРАБОЛОИД *м мат.* параболоид (параболанинг ўз ўқи атрофида айланганидан ҳосил бўлган геометрик сатҳ).

ПАРАБОЛОИДНЫЙ, -ая, -ое спец. параболоид шаклидаги, параболоидсимон; ~**маятник** параболоид шаклидаги маятник.

ПАРАГВАЕЦ *м, р.* -вайца парагвайлик, парагвайлик киши; *см. парагвайцы.*

ПАРАГВАЙКА *ж, р. мн.* -ваёк парагвайлик аёл; *см. парагвайцы.*

ПАРАГВАЙСК/ИИ, -ая, -ое парагвайликларга ва Парагвайга оид; Парагвай..., парагвайлик(лар)...; ~**ая литература** Парагвай (парагвайликлар) адабиёти.

ПАРАГВАЙЦЫ *мн. (ед. парагваец м, парагвайка ж)* парагвайликлар. Парагвай аҳолиси.

ПАРАГРАФ *м* параграф (1 боб, бўлим ичидаги текстнинг мустақил маънога эга бўлган ва § белгиси билан кўрсатилган алоҳида қисми; **первый** ~ **устава** уставнинг биринчи параграфи; 2 параграфни кўрсатувчи белги (§).

ПАРАД *м* 1 парад, намойиш; **первомайский** ~ Биринчи Май паради; **воздушный** ~ ҳаво паради; 2 *перен. разг.* тантана, дабдаба, серҳашамлик; **быть в полном** ~**е** байрам либосини киймоқ, башанг кийинмоқ, ясан-тусан бўлиб юрмоқ.

ПАРАДИГМА *ж грам.* парадигма: ~ **склонения** имён **существительных** отларнинг турланиш парадигмаси.

ПАРАДОСТЬ *ж* тантана, дабдаба, серҳашамлик; **ненужная** ~ ортиқча дабдаба; **излишняя** ~ **в костюме** кийимнинг ортиқча серҳашамлиги.

ПАРАДН/ЫИ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 парадга оид; парад...; ~**ый** **смотр** парад кўриги; 2 байрамда бўладиган, тантанали, дабдабали; безатилган, ясатилган, серҳашам; ~**ая форма** парад формаси, парадда (байрамда) кийилдиган форма (либос); ~**ые комнаты** безатилган хоналар; 3 тантана, дабдаба учун қилинадиган, тантанавор, ҳашамдор; ~**ый обед** ҳашамдор таом (овқатланиш); ~**ый вид** тантанавор кўриниш; 4 бош, асосий, катта (эшик, подвезд ҳақида); ~**ая дверь** катта (асосий) эшик; ~**ый подъезд** асосий подъезд; 5 *в знач. суц.* ~**ое с и** ~**ая ж разг.** катта эшик, кўча эшик, олд эшик.

ПАРАДОКС *м книжн.* парадокс (умум томонидан қабул қилинган фикрларга, илмий қондаларга мос келмайдиган, шунингдек, соғлом ақлга зид фикр).

ПАРАДОКСАЛЬНО *нареч. книжн.* парадокс ҳолида, мантиққа зид равишда.

ПАРАДОКСАЛЬНОСТЬ *ж книжн.* парадокслик, мантиққа (ақлга) тўғри келмаслик.

ПАРАДОКСАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* парадоксал, парадоксли, мантиққа (ақлга) мос келмайдиган; ~ **вывод** парадоксал хулоса; ~ **случай** парадоксал (ғайритабиий) ҳодиса.

ПАЗИТ *м* 1 *биол.* паразит (бошқа организм ҳисобига яшовчи организм); 2 *перен. презр.* текинхўр, ҳаромтомоқ.

ПАЗИТАРН/ЫИ, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* 1 паразитар, паразит туфайли ёйдувчи; ~**ые болёзни** паразитар касалликлар; 2 текинхўрларга (ҳаромтомоқларга) хос, текинхўр (ҳаромтомоқ)лар...; ~**ый класс** текинхўрлар синфи.

ПАЗИТИЗМ *м* 1 *биол.* паразитизм (бир организмнинг бошқа организм ҳисобига яшаш); 2 *перен.* текинхўрлик, ҳаромтомоқлик; ~ **класс капиталистов** капиталистлар синфининг текинхўрлиги.

ПАЗИТИРОВАНИЕ *с биол. книжн.* бошқа организм ҳисобига яшаш; текинхўр (паразит) бўлиб яшаш.

ПАЗИТИРОВАТЬ *несов.* 1 *биол.* бошқа организм ҳисобига яшамоқ, паразит (текинхўр) бўлиб яшамоқ; ~ **на теле животного** ҳайвон баданида паразит бўлиб яша-

моқ; 2 *перен. книжн.* бировлар ҳисобига яшамоқ, текинхўрлик қилмоқ; **паразитирующие эксплуататорские классы** текинхўр эксплуататор синфлар.

ПАЗИТИЧЕСКИ/ИИ, -ая, -ое 1 *биол.* паразитга хос; паразит...; ~**е грибы** паразит замбуруғлар; 2 *перен.* текинхўр, ҳаромтомоқ, текинхўрларча; ~**е слои общества** жамиятнинг текинхўр табақалари; **вести** ~**й образ жизни** текинхўрларча ҳаёт кечирмоқ.

ПАЗИТНЫ/И, -ая, -ое 1 *то же, что паразитический*; 2 ~**е растения** паразит ўсимликлар; 3 *спец.* ортиқча, кернаксиз, нокарак; ~**е колебания** нокарак (ортиқча) тебранишлар.

ПАЗИТОЛОГ *м* паразитолог, паразитология мутахассиси.

ПАЗИТОЛОГИЯ *ж* паразитология (паразитларни ўрганувчи фан).

ПАЗИЗАЦИЯ *ж* парализация, фалажлик, шол бўлганлик.

ПАЗИЗОВАНН/ЫИ, -ая, -ое фалаж, шол; фалаж (шол) бўлган; ~**ая рука** фалаж (шол бўлган) қўл.

ПАЗИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов., когото 1 фалажламоқ, шол қилмоқ; **рука парализована** қўли шол бўлиб қолди; 2 *перен.* кучни (ҳаракатни) бўғиб қўймоқ, ишдан чиқармоқ, фаолиятни тўхтатмоқ; ~ **силы** врага душман кучларини бўғиб қўймоқ.

ПАЗИЗОВАТЬСЯ, -зуются 1 *сов. и несов.* фалаж бўлмоқ, фалажланмоқ, шол бўлмоқ; 2 *несов. страд. от парализовать;* фаолияти бўғилмоқ, бирор иш қилолмайд қолмоқ.

ПАЗИЛИТИК *м разг.* паралитик, фалаж (шол) бўлган киши.

ПАЗИЛИТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое паралитикка оид; фалаж (шол) бўлган кишига оид.

ПАЗИЛИТИЧКА *ж, р. мн. -чек разг.* паралитик, фалаж (шол) бўлган аёл.

ПАЗИЛИЧ *м* 1 паралич, шол, фалаж; фалажлик, шоллик; **У неё паралич** отяла обе ног... (Герцен) Фалажлик унинг (аёлининг) икки оёғини ҳам ишдан чиқарди; 2 *перен.* **чего** ҳаракат қобилиятини йўқотиш, ишдан чиқиш, фаолиятсизлик; **пóльный** ~ **железные дороги** темир йўлнинг тўла ишдан чиқиши (ишламай қолиши).

ПАЗИЛИЧН/ЫИ, -ая, -ое 1 фалажликка (шолликка, параличга) оид; фалажлик (шоллик, паралич)...; ~**ое состояние** фалажлик ҳолати; 2 фалаж бўлган, шол; ~**ый старик** фалаж (шол) бўлган чол.

ПАЗИЛЛЯКС *м* параллакс (1 *спец.* кузатувчи кўзининг силжиши туфайли кузатилаётган объектнинг силжигандай бўлиб кўриниши; 2 *астр.* кузатувчининг фазода бир нуқтадан иккинчи нуқтага кўчиши ёки ўтиши вақтида ёритқичлар силжишини ўлчайдиган бурчак).

ПАЗИЛЛАКТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое параллаксга оид; параллактик; ~**ое смещение** параллактик силжиш.

ПАЗИЛЛЕЛЕПИПЕД *м мат.* параллелепипед (қарама-қарши томонлари ўзаро тенг ва параллель бўлган олтиёқлик).

ПАЗИЛЛЕЛИЗМ *м* 1 *мат.* параллелизм, параллеллик (тўғри чизиқларнинг ёки текисликларнинг бор бўйича бир-биридан тенг масофада туриши); 2 икки иш, ҳаракат, ҳодиса ва ш. к. нинг бир вақтда ва бир хилда давом этиши; ~ **в работе** ишдаги параллелизм; 3 *лит.* бирор жумланинг (поэтик тасвир воситаларидан бирининг) бевосита ўзидан кейин келган жумла билан синтактик ва интонацион жиҳатдан бир хилда тузилиши.

ПАЗИЛЛЕЛОГРАММ *м мат.* параллелограмм (қарама-қарши томонлари ўзаро тенг ва параллель бўлган тўрт бурчак).

ПАЗИЛЛЕЛ/Ь *м* 1 *мат.* параллель, параллель чизиқ (ўзаро ёндаш чизиқларнинг ҳар бири); **провести** ~**ь** параллель чизиқ чизмоқ; 2 *геогр.* параллель (Ер шарида экваторга параллель равишда ўтказилган ва бир-биридан баробар масофада турган фарзий айлана чизиқларнинг ҳар бири); 3 *перен. книжн.* бир-бирига ўхшаш ҳодиса, ўхшашлик; **исторические** ~**и** бир-бирига ўхшаш тарихий ҳодисалар.

ПАРАЛЛЕЛЬНО нареч. 1 мат. параллель ҳолда (параллель (ёндаш) қилиб; параллель (ёндаш) бўлиб. ёзма-ён; **проектировать** ~ две линии параллель қилиб **рассчитать** чизмоқ; 2 бараварига, бир вақтнинг ўзида; **они оба** ~ работали над одной темой уларнинг иккиси бараварига бир тема устида ишладилар.

ПАРАЛЛЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 мат. параллель, мувозий; ~ые прямые параллель (мувозий) тўғри чизиқлар; ~ые стороны трапеции трапециянинг параллель томонлари; 2 параллель жойлашган, параллель ҳолдаги, ёзма-ён; ~ые улицы параллель (ёзма-ён) кўчалар; ~ые колеи фидиракларнинг параллель излари; темир йўлнинг параллель излари; 3 бир хил, бир-бирига ўхшаш, параллель; два учреждения выполняют ~ые функции икки корхона бир хил функцияни (ишларни) бажаради; ~ые классы параллель синфлар (мактабда); 4 бир пайтда (бир моментда) бўладиган; ~ая работа двух генераторов икки генераторнинг бир пайтда ишлаб туриши; ♦ ~ые брусья спорт. параллель бруслар (гимнастика асбоби); ~ое соединение э.л. параллель улаш (электр занжирининг икки участкаси орасига икки ва ундан ортиқ ўтказгич симни қўйиш).

ПАРАЛОГИЗМ м спец. паралогизм (мантиқий хатолик натижасида нотўғри чиқарилган хулоса).

ПАРАЛОГИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое спец. паралогизмга оид паралогик; ~ое суждение паралогик фикр (хукм).

ПАРАМЕТР м мат., физ. параметр; ~ы реактора реактор параметри.

ПАРАНДЖА ж паранжи.

ПАРАНОИК м мед. параноик, паранойя касалига беришган одам.

ПАРАНОИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое мед. паранойяга оид; параноик, паранойя...; ~ое заболевание параноик касаллик; ~ие явления паранойя ҳодисалари.

ПАРАНОИЯ ж мед. паранойя (руҳий касаллик).

ПАРАПЕТ м 1 парапёт, панжара; ~мостá кўпринк панжараси; 2 воен. уст. ўқлардан сақланиш учун ясалган туپроқ уюми.

ПАРАТИФ м мед. паратиф (ичтерлама касалига ўхшаш юқумли касаллик).

ПАРАТИФОЗНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое паратифга оид; паратифоз, паратиф...; ~е микробы паратифоз микроблар, паратиф микроблари.

ПАРАФИН м парафин (асосан нефтдан олинадиган мумсимон маҳсулот).

ПАРАФИНИРОВАНИЕ с по гл. парафинировать; ~ бумага қоғозни парафинлаш.

ПАРАФИНИРОВАТЬ сов. и несов. что парафинламоқ, парафин билан қопламоқ, парафинни сингдирмоқ; ~ бочку ёнганни парафинламоқ.

ПАРАФИНОВЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое парафинга оид; парафинли, парафин...; ~ое масло парафин ёғи; ~ые свечи парафин (мум) шамлар.

ПАРАФИРОВАНИЕ с по гл. парафировать спец.; ~ договор шартномани тасдиқлаш.

ПАРАФИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. розилик билдириш, тасдиқламоқ (расмий равишда тасдиқлангунга қадар шартномага нем ва фамилиянинг бош ҳарфлари билан қўйиб, олдиндан ўз розилигини билдирмоқ); ~ договор шартномага (ўз номи ва фамилиясининг бош ҳарфлари билан қўйиб) олдиндан розилик билдирмоқ.

ПАРАФРАЗА м уст. см. парафраза.

ПАРАФРАЗА ж книжн. парафраза (1 лит. бирор шеърнинг асарини маъносини бошқа сўзлар билан айтаётганлиги; 2 муз. бошқа мусиқий асардан ёки халқ куй-танасидан ишланган энгил, шўҳ асар ёки пьеса).

ПАРАФРАСТИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое прил. от парафраза паразитик парафразага оид; парафрастик, парафраза...; ~ое выражение парафрастик ибора.

ПАРАШЮТ м парашют; прыгать с ~ом парашют билан тушиб кетиш; ~ для сбрасывания почты почта ташлайдиган парашют.

ПАРАШЮТИЗМ м парашютизм, парашют спорти; развитие советского ~а совет парашют спортининг ривожланиши; совет парашют спортини ривожлантириш.

ПАРАШЮТИРОВАТЬ сов. и несов. ав. (пасая бориб) жуда секин учмоқ (самолёт ҳақида).

ПАРАШЮТИСТ м парашютчи.

ПАРАШЮТИСТКА ж, р. мн. -ток парашютчи аёл.

ПАРАШЮТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое парашютга оид; парашют...; ~ый десант парашют десанти; ~ая вышка парашют (билан сақраш) минораси.

ПАРЕЗ м мед. парез [фалаж (шол)нинг энгил формаси].

ПАРЕНЕК м, р. -нька разг. уменьш. -ласк. от парень 1; йиғитча.

ПАРЕНИЕ с по гл. парить 1, 1—4; ~ репы шолғомни бугда пишириш; шолғомнинг бугда пишиши.

ПАРЕНИЕ с по гл. парить; ~ птицы қушнинг парвози.

ПАРЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое прич. от парить 1, 1, 2, 3.

ПАРЕНЬ/ЫЙ, -ая, -ое буғланган, димланган; димлаб (ёки бугда) пиширилган; ~ые овощи димлаб пиширилган сабзавотлар; ♦ дешёвле ~ой репы прост. жуда арзон, сувтекин; проще ~ой репы прост. жуда осон, ҳеч қийинчилиги йўқ.

ПАРЕНЬ м, р. -рня, мн. парни, р. мн. -рнеи 1 разг. йиғит; ўспирин; парни и девушки йиғитлар ва қизлар; 2 прост. умуман эркак киши, одам; свой ~ ўз кишимиз, ўзимизга қарашли одам; ♦ первый ~ на деревне шутол. қаддиқомати келишган, сўзломол. ёқимтой йиғит.

ПАРИ с нескл. гаров, бас; гаров ўйнаш, гаров боғлаш; идти на ~ гаров ўйнамоқ, бас бойлашмоқ; держать ~ гаров ўйнамоқ; проиграть ~ гаров ўйнаб ютқазмоқ.

ПАРИК м, р. -а парик, ясама соч; актёр в парике парик кийган актёр.

ПАРИКМАХЕР м сартарош.

ПАРИКМАХЕРСКАЯ ж сартарошхона, сартарошлик.

ПАРИКМАХЕРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое сартарошга ва сартарошликка оид; сартарош(лар)...; ~е ножницы сартарошлар қайчиси.

ПАРИКМАХЕРША ж разг. сартарош аёл.

ПАРИКОВЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое парикка оид; парик...

ПАРИЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое буғлашга (буғланишга) оид; буғлайдиган, буғ (буғлаш)...; ~ое отделение бани ҳаммомнинг буғлаш (буғланиш) бўлими; ~ый чан буғлаш (ёки димлаб пишириш) учун ишлатиладиган катта тоғора.

ПАРИЛЬНЯ ж, р. мн. -лен 1 иссиқхона, буғхона (ҳаммомда); 2 тех. буғхона, буғлаш хонаси (фабрикаларда бирор нарсани буғлаб юмшатадиган, тозалайдиган хона).

ПАРИЛЬЩИК м 1 ҳаммом буғхонасига кирган одам, буғланувчи одам; 2 буғловчи, буғлаш мутахассиси (кўпинча корхоналарда); ~ шёлка ипакни буғлаб ишлов берадиган ишчи (мутахассис).

ПАРИРОВАНИЕ с по гл. парировать; ~ удара зарбни қайтариш (даф қилиш).

ПАРИРОВАТЬ сов. и несов. (сов. отпарировать) что 1 зарбани қайтармоқ, даф қилмоқ; қарши зарба бермоқ; 2 перен. книжн. баҳсда: далил келтирмоқ, даъвога қарши эътироз билдирмоқ, даъвои рад қилмоқ; ~ доводы оппонентов оппонентлар даъвосига эътироз билдирмоқ, ўз фикрини асослашга уринмоқ.

ПАРИТЕТ м паритет (1 юр. томонлар тенглиги, тенг ҳолат, бараварлик; 2 эк. турли мамлакат пул бирликлари қийматининг олтин бараварида бир-бирига нисбати).

ПАРИТЕТНОСТЬ ж паритетлик (1 юр. бараварлик, тенглик; 2 эк. турли мамлакат пуллари қийматининг олтин бараварида бир-бирига тенглиги).

ПАРИТЕТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое юр. книжн. баравар, тенг, тенгликка асосланган, тенг ҳуқуқли; ~ое представительство тенг ҳуқуқли вакиллик (ваколатхона); на ~ых началах тенг ҳуқуқлилик асосида.

ПАРИТЬ 1 несов. 1 что буғламоқ; буғлаб (димлаб) пиширмоқ; ~ капусту қарамни буғлаб пиширмоқ; 2 что (тозалаш ёки юмшатиш мақсадига) буғ билан таъсир қилмоқ, буғламоқ; қайнатиб ювмоқ; ~ бельё кири қайнатмоқ; ~ ноги оёқни нечиқ сувда тутмоқ (буғламоқ); 3 кого прост. буғ (ёки қайноқ сув) билан ўлдирмоқ, қирмоқ; ~ клопов қандалаларни қайноқ сув билан ўлдирмоқ; 4 (сов. попарить) кого (иссиқхонада) бировни буғлаб терлатмоқ; бировни ҳаммомсунурги билан уриб буғлаб терлатмоқ; 5

безл. исиб кетмоқ, дим бўлиб кетмоқ (об-ҳаво ҳақида); **пáрит** **пéред грозой** момақалди роқ олди дан ҳаво дим бўлиб турибди.

ПÁРИТЬ II *несов. что с.-х.* ерга дам бермоқ (шудгор қилиб, бир ёз бўш қолдирмоқ).

ПÁРИТЬ V *несов.* (қанотларнинг кериб) учмоқ, парвоз қилмоқ; **орéл** ~ **под облака́ми** бургут булутлар остида парвоз қилмоқда; ♦ ~ **в облака́х** хаялга берилиб кетмоқ, хаял сурмоқ.

ПАРИ/ТЬСЯ *несов.* I ҳаммомда буғланмоқ (ҳаммом буғхонасида баданига ҳаммомсунурги уриб терламоқ); 2 буғда пишмоқ, буғланиб (димланиб) пишмоқ; **овощи па́рятся** сабзавотлар димланиб пишади; 3 *разг.* исиб кетмоқ, иссиқлаб кетмоқ, димиқмоқ, димиқиб кетмоқ; **весна́, а ты ~шься в шубе** баҳор кирса ҳам, сен пўстинда димиқиб юрибсан; 4 *перен. над чем и без доп. разг.* тер тўқиб ишламоқ, терлаб-пишиб ишламоқ, бош қотирмоқ; ~ **ться над проектом** лойиҳа устида бош қотирмоқ (тер тўқиб ишламоқ).

ПАРИЯ *м и ж. р. мн. -ий* I пария (Жанубий Ҳиндистонда: ҳар қандай ҳуқуқдан маҳрум, қуйи табақага мансуб одам); 2 *перен.* ҳуқуқсиз, эзилган, мазлум одам.

ПАРК I *м* парк. томошабоғ; **разб́ить** ~ парк қўрмоқ, парк барпо қилмоқ; ~ **культуры и отды́ха** маданият ва истироҳат боғи.

ПАРК II *м* парк (I армияни керакли нарсалар билан таъминлаб турувчи кўчма омбор; **артиллерийский** ~ артиллерия парки; 2 машина, вагон ва ш. к. турадиган ва ремонт қилинадиган жой; **трамва́йный** ~ трамвай парки; 3 транспорт воситалари, умуман машина, механизм ва ш. к. мажмуи; **тра́кторный** ~ трактор парки, яъни ҳамма тракторлар; **станочный** ~ станоклар парки).

ПАРКА *ж, р. мн. -рок* парка (Шимолда яшовчи баъзи халқларнинг қишлоқ мўйнали кийими).

ПАРКЕТ *м* паркет.

ПАРКÉТНЫЙ, -ая, -ое паркетга оид; паркетдан қилинган, паркет...; ~ **пол** паркет пол, паркетдан қилинган пол.

ПАРКÉТЧИК *м* паркетчи, паркет пол ясовчи уста.

ПАРКОВ/ЫЙ, -ая, -ое паркка (боққа) оид; парк (боғ)...; ~ **ая аллея** парк хиёбони.

ПАРЛАМЕНТ *м* парламент (буржуа мамлакатларида қонун чиқарувчи олий давлат органи); **вы́боры в** ~ парламент сайлови.

ПАРЛАМЕНТАРИЗМ *м* парламентаризм (бошида парламент турган буржуа давлат тузуми).

ПАРЛАМЕНТА́РИЙ *м* парламент аъзоси.

ПАРЛАМЕНТА́РНИЙ, -ая, -ое парламентаризмга оид; парламентар; ~ **ый** **стро́й** парламентар тузум; ~ **ая ре́спублика** парламентар республика.

ПАРЛАМЕНТÉР *м* парламентёр, элчи (уруш вақтида душман билан музокара олиб бориш учун юбориладиган вакил).

ПАРЛАМЕНТÉРСКИЙ, -ая, -ое парламентёрга (элчига) оид; парламентёр (элчи)лар...; ~ **флаг** парламентёрлар (элчилар) байроғи.

ПАРЛАМЕНТСКИЙ, -ая, -ое парламентга оид; парламент...; ~ **е** **вы́боры** парламент сайлови.

ПАРНАС *м* **книжн.** I Парнас (Грециядаги тоғ номи; юнонлар эътиқодига кўра унда музалар, яъни санъат, адабиёт ва фан илоҳлари яшаган эмиш); 2 шоирлар; шеърининг рамзий номи; ♦ **взойти́ на Парна́с** шоир бўлиб қолмоқ.

ПАРНАЯ *ж* иссиқхона, буғхона (ҳаммомда).

ПАРНИК *м, р. -á* парник, иссиқхона.

ПАРНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое парникка оид; парник...; ~ **ые** **ра́мы** парник ромлари; ~ **ые** **овощи** парникда етиштирилган сабзавотлар; ~ **ая** **рассáда** парник кўчатлари.

ПАРНИШКА *м, р. мн. -шек прост.* йигитча, ўспирин; **весёлый** ~ хушмақнақ йигитча.

ПАРНИ́ОЙ, -ая, -бе I буғни чиқиб турган, иссиқ; ~ **бе** **молоко́** янги соғилган суг; ~ **бе** **мясо́** янги сўйилган гўшт; 2 *разг.* дим, парфени қайтирадиган; ~ **бй** **возду́х** дим ҳаво.

ПАРНОКО́ПЫТНЫЕ *ж. (р. парнокопы́тное с)* зоол. жуфт тўққиллар, қўштўққиллар.

ПАРН/ЫЙ, -ая, -ое I жуфт, жуфт бўлиб; ~ **ые** **выступле́ния** **танцо́ров** раққосларнинг жуфт бўлиб ўйнаши; 2 қўш, қўшалок, жуфт; ~ **ые** **орга́ны** қўшалок аъзолар (кўз, қулоқ, қўл, оёқ каби); ~ **ые** **ли́стья** қўшалок барглари; ~ **ое** **копы́то** жуфт (қўшалок) тўёқ; 3 қўш отли, икки отли, икки от қўшилган; ~ **ые** **са́ни** қўш отли чана; ~ **ая** **пово́зка** қўш отли арава; 4 жуфт-жуфт, иккитадан (икки кишидан) бўлиб; икки кишидан иборат, икки кишилик; ~ **ый** **дозо́р** икки кишидан иборат дозор; ~ **ая** **gréбля** икки кишидан бўлиб эшкак эшиш.

ПАРОВАНИЕ *с с.-х.* ерга дам бериш (шудгор қилиб, бир ёз бўш қолдириш).

ПАР/ОВАТЬ, -рюю, -рүешь *несов.* I *что с.-х.* ерга дам бермоқ (шудгор қилиб, бир ёз бўш қолдирмоқ); 2 *без доп.* экилмай қолмоқ (шудгор ҳақида); **земля́** ~ **уе́т** **не́сколько** **лет** **подря́д** ер (шудгор) бир неча йилдан бери экилмай қоляпти.

ПАРОВИК *м, р. -á* I *тех.* паровик, буғ қозони, буғ двигатели; 2 *прост.* паровоз, паровоз қўшилган поезд.

ПАРОВОДЯ́Н/ОЙ, -ая, -бе буғ ва сув билан ишлайдиган; ~ **бе** **отопле́ние** сув ва буғ билан иситиш системаси.

ПАРОВОЗ *м* паровоз; **мо́шный** ~ кучли паровоз.

ПАРОВОЗНИК *м* паровозчи (паровозда ишлайдиган темир йўлчи).

ПАРОВОЗН/ЫЙ, -ая, -ое паровозга оид; паровоз...; ~ **ый** **гудо́к** паровоз гудоғи; ~ **ое** **депо́** паровоз депоси.

ПАРОВОЗОРЕМОНТНЫЙ, -ая, -ое паровозларни ремонт қиладиган (ремонт қилиш...); ~ **заво́д** паровозларни ремонт қилиш заводи.

ПАРОВОЗОСБО́РОЧНЫЙ, -ая, -ое паровоз қисмлари йиғиладиган, паровоз ҳолига келтирадиган.

ПАРОВОЗОСТРО́ЕНИЕ *с* паровозсозлик.

ПАРОВОЗОСТРОИТЕ́ЛЬНЫЙ, -ая, -ое паровозсозликка (паровоз ясашга) оид; ~ **заво́д** паровозсозлик заводи.

ПАРОВ/ОЙ I, -áя, -бе I буғ кучи билан ишлайдиган, буғ...; ~ **бй** **двигате́ль** буғ двигатели; ~ **бе** **отопле́ние** буғ билан иситиш системаси; 2 буғда (парда) пиширилган, димлаб пиширилган димлама; ~ **ые** **котле́ты** буғда (димлаб) пиширилган котлет, димлама котлет; ~ **áя** **ры́ба** буғда (димлаб) пиширилган балиқ, димлама балиқ.

ПАРОВ/ОЙ II, -áя, -бе *с.-х.* дам берилган; шудгор қилиб, бир ёз бўш қолдирилган (ер ҳақида); ~ **бе** **по́ле** дам берилган шудгор.

ПАРОВ/ОЙ III, -áя, -бе *с.-х.* парникка оид; парникда етиштирилган; ~ **ые** **огурцы́** парникда етиштирилган бодринглари.

ПАРОГЕНЕРАТО́Р *м* буғ генератори.

ПАРОДИ́ЙНОСТЬ *ж* пародияга оидлик, пародиялик, пародия хусусиятига эгаллик; ~ **стихо́творе́ния** шеърнинг пародиялиги.

ПАРОДИ́ЙНЫЙ, -ая, -ое пародияга оид; ҳазил ёки ҳажвия тарзда ёзилган, пародия...; ~ **стиль** пародия услуби.

ПАРОДИ́РОВАНИЕ *с* пародия ёзиш.

ПАРОДИ́РОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* пародия ёзмоқ.

ПАРОДИ́СТ *м* пародия ёзувчи одам, пародия автори.

ПАРОДИ́Я *ж* I пародия (ҳазил ёки ҳажвий тарзда бошқа асарга тақлид қилиб ёзилган асар); ~ **на** **стихо́творе́ние** шеърга ёзилган пародия; ~ **на** **музыка́льное произведе́ние** музыка асарига пародия; 2 *перен.* пародия. бузуқ тақлид, бузуқ ўхшатма (ёмон, савияси паст асар ҳақида); **не стихи́, а** ~ шеър эмас, пародия (шеърга бузуқ ўхшатма).

ПАРОКО́ННЫЙ, -ая, -ое икки отли, қўш отли, икки от қўшилган; ~ **фурго́н** қўш отли соявон арава; ~ **плуг** қўш отли плуг.

ПАРОКСИ́ЗМ *м* I *мед.* пароксизм (касалликнинг ўқтин-ўқтин тугиб қолиши); ~ **ка́шля** йўтал пароксизми; 2 *перен. книжн.* бирор ҳис-туйғунинг кучайиб кетиши, авжга чиқиши; қаттиқ ҳаяжонга келиш; ~ **сме́ха** кучли даражада кулги қисташ, кулгидан ўзини тўхтатолмаслик (тўхтатолмай қилиш); ~ **отча́яния** ниҳоятда умидсизланиш.

ПАРОЛЬ *м* (пароль (шарглашилган махфий сўз).
ПАРОЛЬНИК/ЫИ, -ая, -ое паролга оид: паролъ...; ~ *ое* слово паролъ сўз.

ПАРОМ *м* паром (солсимон ясси кема).
ПАРОМЕР *м* тех. паромер. буғичтагич.

ПАРОМНИЙ, -ая, -ое паромга оид; паром воситасида амалга ошириладиган; ~ *ая* переправа паром билан (паромда) дарёдан ўтиш (ёки ўтказиш).

ПАРОМШИК *м* паромчи, паром ҳайдовчи.
ПАРООБРАЗНИЙ, -ая, -ое; -зен, -зна буғга (паром) ўхшаш, буғсимон; ~ *ое* состояние буғсимон ҳолат.

ПАРООБРАЗОВАНИЕ *с* буғ ҳосил бўлиши.
ПАРООБРАЗОВАТЕЛЬ *м* тех. буғ ҳосил қилгич. буғ ҳосил қиладиган аппарат.

ПАРООБРАЗОВАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое буғ ҳосил бўлишига оид; буғ ҳосил бўладиган, буғ ҳосил бўлиши; ~ процесс буғ ҳосил бўлишга жараёни.

ПАРООТВОДНИЙ, -ая, -ое тех. буғни чиқариб юборадиган; ~ *ая* труба буғни чиқариб юборадиган труба.

ПАРОПЕРЕГРЕВАТЕЛЬ *м* тех. қайноқ буғ ҳосил қилгич.

ПАРОПРОВОД *м* паропровод (буғ ўтадиган труба-лар системаси).

ПАРОПРОВОДНИЙ, -ая, *ое* паропроводга оид; буғ ўтказувчи. паропровод...; ~ *ая* труба буғ ўтказувчи труба.

ПАРОРАСПРЕДЕЛЕНИЕ *с* тех. буғ тақсимлаш (буғ двигателида).

ПАРОРАСПРЕДЕЛИТЕЛЬ *м* тех. буғтақсимлагич (буғ билан ишлайдиган двигатель цилиндрларида буғни автоматик суратда тақсимлаб турувчи механизм).

ПАРОРАСПРЕДЕЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тех. буғ тақсимлашга оид; буғ тақсимловчи. буғтақсимлагич...; ~ *е* механизмы буғ тақсимловчи механизмлар.

ПАРΟΣБОРНИК *м* тех. буғ идиши, буғ резервари (буғни йиғиш ва трубопроводлар орқали тақсимлаш учун хизмат қиладиган катта идиш).

ПАРΟΣИЛОВ/ОИ, -ая, -ое тех. буғ кучи билан ишлайдиган, буғ...; ~ *ая* станция буғ билан ишлайдиган станция, буғ станцияси.

ПАРОХОД *м* пароход; пассажирский ~ пассажир пароходи; океанский ~ океан пароходи.

ПАРОХОДНИЙ, -ая, -ое пароходга оид: пароход...; ~ *ый* гудок пароход гудоги; ~ *ая* прогулка парохолда сайр қилиш.

ПАРОХОДСТВО *с* пароходчилик; работать в ~ *е* пароходчиликда ишламоқ; речное ~ *о* дарё пароходчилик тармағи.

ПАРОЧКА *ж*, *р. мн.* -чек ласк. от пара 1, 2, 3 разг. бир-бир жуфт; влюблённая ~ севшиганлар жуфти, бир-бир маъиштанлар, ошиқ-маъшуқ.

ПАРТА *ж* парта; сесть за ~ *у* 1) партага ўтирмоқ; 2) савод билан бошламоқ, савод чиқаришга киришмоқ (савод ўқишга бошламоқ).

ПАРТАКТИВ *м* (партийный актив) партактив, партия қисми.

ПАРТБИЛЕТ *м* (партийный билет) партбилет, партия қисми.

ПАРТБЮРО *с* (партийное бюро) партбюро, партия қисми.

ПАРТВЗНОСЫ *жн. ед.* партвзноб *м* (партийные взносы) партвзноб, партия взноси. партияга аъзолик бадали.

ПАРТВЗЫСКАНИЕ *с* (партийное взыскание) партия-вазис (партия томонидан ёки партия йўли билан берилган жазо).

ПАРТГРУППА *ж* (партийная группа) партгруппа, партия гуруласи.

ПАРТЕР *м* партер 1) парта ромоша заминнинг пастки қисмидаги ўринлар; сидеть в ~ *е* партерда ўтирмоқ; 2) парк қисмидаги гулзор; 3) спорт. курашда — полвон-полвонларнинг ерга ёки сизага тирб турин ҳолати).

ПАРТЕРНЫЙ, -ая, -ое 1) театарда — партерга оид; партердаги; ~ *ые* места партердаги ўринлар; 2) спорт. партердаги спорт тиламга оид: партер (тер. тилам)...; ~ *ая* борьба партер кураши, партерда (тиламда) бўладиган кураш.

ПАРТИЕЦ *м, р.* -тийца разг. коммунистик партия аъзоси.

ПАРТИЗАН *м* партизан.

ПАРТИЗАНИТЬ *несов. разг.* партизанлик қилмоқ; партизанларча ҳаракат қилмоқ.

ПАРТИЗАНКА *ж, р. мн.* -нок партизанка, партизан қил.

ПАРТИЗАНСКИЙ/ИИ, -ая, -ое 1) партизанлар курашига оид; партизанлар...; ~ *ий* отряд партизанлар отряди; ~ *ое* движение партизанлар ҳаракати; ~ *ая* война партизанлар уруши; 2) партизанга оид; партизан...; ~ *ий* значок партизан значоги; 3) перен. неодобр. ташкилий жиҳатдан ёмон, маълум системага тушмаган, пала-партиш, тасодифий; ~ *ие* методы руководства пала-партиш раҳбарлик методлари.

ПАРТИЗАНСТВО *с* партизанчилик, партизанлик уруши; партизанлик ҳаракати.

ПАРТИЗАНЩИНА *ж* неодобр. ўзбошимчалик, бебошлик, ишда тартибсизлик.

ПАРТИЙКА *ж, р. мн.* -тиек разг. см. партиец.

ПАРТИЙНО-ГОСУДАРСТВЕННЫЙ, -ая, -ое партия-давлатга ~ контроль партия-давлат назорати.

ПАРТИЙНОСТЬ *ж* 1) бирор партияга аъзолик; 2) партиявийлик; ~ наука фаннинг партиявийлиги.

ПАРТИЙНИЙ/ИИ, -ая, -ое; -тиен, -тийна 1) партияга оид; партия...; ~ *ая* организация партия ташкилоти; ~ *ое* собрание партия мажлиси; ~ *ая* дисциплина партия интизоми; ~ *ый* билет партия билети; ~ *ое* руководство 1) партия раҳбарлари; 2) партия раҳбарлиги; 2) партиявий, коммунистик идеология билан суғорилган, компартия сийсати ни амалга оширадиган; ~ *ая* философия партиявий фалсафа; ~ *ое* отношение к работе ишга партиявий муносабатда бўлиш; 3) в знач. суц. ~ *ый* *м*, ~ *ая* *ж* коммунистик партия аъзоси.

ПАРТИКУЛЯРИЗМ *м* книжн. партикуляризм (айрим ўлкаларнинг умумдавлат манфаатлари билан ҳисоблашмай, ажралиб чиқиб, мустақил бўлишга интилиши).

ПАРТИКУЛЯРНЫЙ, -ая, -ое уст. 1) расмий бўлмаган. норасмий; 2) ҳарбий бўлмаган, оддий; ~ костюм оддий костюм.

ПАРТИТУРА *ж* муз. партитура (кўп овозли музика асарига ҳамма қисмларнинг мажмуи); ~ оперы опера партитураси.

ПАРТИЯ/Я *ж* 1) полит. партия; Коммунистическая ~ *я* Советского Союза Совет Иттифоқи Коммунистик партияси; член ~ *и* партия аъзоси; 2) партия, группа, гуруҳ, тўп, тўда; исследовательская ~ *я* тадқиқотчилар партияси ёки гуруҳпаси; спортивное разделились на ~ *и* баҳшлашаётганлар гуруҳларга бўлинди; 3) муз. партия, роль (кўп овозли музика асарининг битта ашулани айтидиган қисми; операда — бир кишининг роли); сольная ~ *я* яккагон ашула; яккагон роль; ~ *я* Лёнского Ленский партияси, Ленский роли; 4) партия, дафъа, қур; сыграть две ~ *и* в шахматы икки партия шахмат ўйнамоқ; 5) бир тўп мол, бир тўда товар; ~ *я* обуви бир тўп оёқ кийими; 6) уст. никоҳ; жуфт (уйланиш ёки эрга тегиш ҳақида); выгодная ~ *я* фойдали никоҳ; фойда келтирадиган жуфт (эр ёки хотин).

ПАРТКАБИНЕТ *м* парткабинет, партия кабинети.

ПАРТКОМ *м* (партийный комитет) партком, партия комитети.

ПАРТКОМОВСКИЙ, -ая, -ое партия комитетига оид; партком...; ~ работник партком (партия комитети) ходими.

ПАРТКОНФЕРЕНЦИЯ *ж* (партийная конференция) партконференция, партия конференцияси.

ПАРТНЕР *м* партнёр, шерик, рақиб; ~ *ы* согласились на ничью партнёрлар дурангга рози бўлишди; мой ~ *о* рыбалке балик овига бирга борадиган шеригим.

ПАРТНЕРША *ж* разг. см. партнёр.

ПАРТОРГ *м* (партийный организатор) парторг, партия ташкилотчиси.

ПАРТОРГАНИЗАЦИЯ *ж* (партийная организация) парттешкилот, партия ташкилоти; заводская ~ завод партия ташкилоти.

ПАРТСОБРАНИЕ *с* (партийное собрание) партия мажлиси.

ПАРУБОК *м. р.* -бка Украинада: йигит, йигитча; ўспирин, ўспир.

ПАРУС *м. мн.* -а *р. мн.* -ов елкан; поднят парусá елканларни ёзмок (қўтармоқ); ♦ на всех парусáх (идти, лететь, нестись) жуда тез, жадаллаб, шитоб билан (юрмоқ, кетмоқ, югурмоқ, елмоқ).

ПАРУСИНА *ж* парусина (канондан тўқилган қалин, пухта мато).

ПАРУСИНОВЫЙ, -ая, -ое парусинага оид; парусинадан тикилган; ~е тўфли парусина туфли.

ПАРУСНИК *м* елкан кема.

ПАРУСН/ЫЙ, -ая, -ое елканга оид; елкан билан юрадиган, елканли (қайиқ), елкан...; ~ая лодка елканли қайиқ; ~ый спорт елканли қайиқ спорти.

ПАРФЮМЕР *м* парфюмер (атир, упа-элик ишлаб чиқаришда ишлайдиган ишчи).

ПАРФЮМЕРИЯ *ж* парфюмерия, атторлик моллари.

ПАРФЮМЕРНЫЙ, -ая, -ое парфюмерияга оид; парфюмерия (атторлик)...; ~ магазин парфюмерия (атторлик) магазини.

ПАРЧА *ж* кимхоб, зарбоф, зарварақ, кундал.

ПАРЧОВЫЙ, -ая, -ое кундалга (кимхобга) оид; зарбоф... кимхоб...; ~ халат кимхоб (зарбоф) тўн.

ПАРША *ж* 1 кал; 2 қирчанғи, қўтир.

ПАРШИВЕТЬ *несов. (сов. запаршиветь н опаршиветь) разг.* 1 кал бўлмоқ; 2 қўтир (қирчанғи) бўлмоқ; (хайвонлар ҳақида); 3 ёмонлашмоқ, оғирлашмоқ.

ПАРШИВЕЦ *м, р.* -вца *прост.* ёмон одам, шум (ярамас) одам.

ПАРШИВКА *ж, р. мн.* -вок *см.* паршивец.

ПАРШИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қўтир қирчанғи, хариш; кал; ~ая овца все стадо портит *посл.* ёмон (тиррақи) бузоқ бутун подани булгайди; 2 *перен. прост.* ёмон, ярамас, чатоқ, расво; ~ая вещь ёмон (ярамас) нарса.

ПАС 1 *м* 1 пас, вит (қарта ўйинида «бу гал менсиз ўйнайверинглар» маъносига сўз); **объявить** ~ пас (ёки вит) демок; 2 *перен. в знач. сказ. разг.* қўлидан келмайди, ожиз, аралаша олмайди, четда туради; в этом деле я ~ мен бу ишга аралаша олмайман.

ПАС II *м* пас (футбол ёки бошқа тўп ўйинларида тўпни ўз шеригига отиб ёки тепиб узатиш); **точный** ~ аниқ узатилган тўп; ~ сюда (тўпни) бу ёққа узат!

ПАСЕКА *ж* асалари яшиклари қўйилган жой; асалари хўжалиғи.

ПАСЕЧНИК *м* асаларичи (асалариларни парвариш қилувчи ишчи).

ПАСЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от пасека* асаларичиликка оид; асаларичилик...; ~ое хозяйство асаларичилик хўжалиғи.

ПАСКВИЛЬ *м* пасквиль, ҳақоратнома (ҳақорат ёки туҳмат қилиб ёзилган асар); **грубый** ~ қўпол пасквиль.

ПАСКВИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое пасквилга оид; пасквиль...; пасквиль руҳидаги, ҳақоратомуз; ~ая статья ҳақоратомуз мақола.

ПАСКВИЛЯНТ *м* пасквильянт, пасквиль (ҳақоратнома) автори; пасквилнавис, пасквиль (ҳақоратнома) ёзувчи одам.

ПАСКВИЛЯНТСКИЙ, -ая, -ое пасквильянтга оид; пасквильянт...; пасквилнавис...

ПАСКУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна *прост. браж.* қабиҳ, разил; ярамас, ифлос; ~е слова ярамас сўзлар; ~ий человек қабиҳ одам.

ПАСЛЁН *м бот.* итузум.

ПАСЛЕНОВЫЙ, -ая, -ое *бот.* 1 итузумга оид; итузум...; 2 *в знач. суц.* ~е *мн.* итузумдошлар; **семейство** ~х итузумдошлар оиласи.

ПАСМО *с текст.* ливит (калава пининг бир бўлағи).

ПАСМУРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -риа 1 булутли, булут босган, булут қоплаган; ~ый день булутли кун; ~ая погода булутли об-ҳаво; ҳавони булут қоплаган пайт; 2 *перен.* хафа, қош-қовоғи солиқ, хўмрайган; ~ое лицо хўмрайган башара.

ПАСОВАТЬ I. -сую, -суюшь *несов. (сов. спасовать)* 1 пас деб эълон қилмоқ, пас демоқ, пас бўлмоқ (қарта ўйинида); 2 *перен. перед кем-чем* бўш келмоқ, ожизлик қил-

моқ, қўлидан келмаслик; **нельзя** ~ **перед трудностями** қийинчиликларга бўш келиш керак эмас.

ПАСОВАТЬ II. -сую, -суюшь *несов.* тўпни узатмоқ (ташламоқ ёки тенмоқ); ~ в центр поля тўпни майдон марказига узатмоқ.

ПАСОЧНИЦА *ж* пасочница (пасха тайёрлаш қолипи, формаси; *см. пасха* 3).

ПАСОЧН/ЫЙ, -ая, -ое пасха(3)га оид; пасха (та-ом)...; ~ая форма пасха қолипи.

ПАСПОРТУ *с нескл.* паспарту (фотосурат ёки гравюра ўрнатиб қўйиладиган картон рамка ёки қалин қоғоз).

ПАСПОРТ *м, мн.* -а паспорт (I гражданлик ҳужжати; **прописать** ~ в милиция милиция бўлимида паспортни пропискадан ўтказмоқ; **советский** ~ совет паспорти; **предъявить** ~ паспортни кўрсатмоқ; 2 бирор машина ёки хўжалик ускунасининг рўйхатга олинганлиги ҳақидаги ҳужжат; ~ станка дастгоҳнинг паспорти); ♦ **вóлчий** ~ *см.* **вóлчий.**

ПАСПОРТИЗАЦИЯ *ж* паспортлаштириш, паспорт жорий қилиш; паспорт бериш.

ПАСПОРТИСТ *м* паспортист, паспортчи (паспорт берувчи ёки прописка қилувчи ходим).

ПАСПОРТИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* паспортист.

ПАСПОРТН/ЫЙ, -ая, -ое паспортга оид; паспорт...; ~ое отделение милиция милициянинг паспорт бўлими.

ПАССАЖ I пассаж, раста, тим; **книжный** ~ китоб растаси (пассажи).

ПАССАЖ II *м* 1 *муз.* пассаж (музыка асарининг жуда мураккаб ва усталик билан ижро этилишини талаб қиладиган қисми); **трудный** ~ қийин пассаж; 2 *перен. разг. уст.* қутилмаган воқса, ажойиб ҳодиса; **какой** ~! ажойиб ҳодиса бўлипти-ку!

ПАССАЖИР *м* пассажир, йўловчи.

ПАССАЖИРКА *ж, р. мн.* -рок *см.* пассажир.

ПАССАЖИРСКИЙ, -ая, -ое пассажирга оид; пассажир...; ~ поезд пассажир поезда.

ПАССАЖН/ЫЙ, -ая, -ое пассажга (растага, тимга) оид; пассаж (раста, тим)...

ПАССАТ *м* пассат (тропиклардан экваторга томон донм эсиб турадиган қуруқ шамол).

ПАССАТН/ЫЙ, -ая, -ое пассатга оид; пассат...; ~ ветер пассат шамоли, қуруқ шамол.

ПАССИВ *м* 1 *бух.* пассив (бирор корхонанинг қара ёки мажбуриятлари мажмун); 2 *грам.* мажҳул феъл; 3 пассив (коллективнинг кам қатнашадиган, унча мустақил бўлмаган қисми, акси — актив).

ПАССИВНОСТЬ *ж* пассивлик, суствлик; **проявить** ~ пассивлик (суствлик) қилмоқ.

ПАССИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 пассив, суств, суствкаш; ~ый человек пассив (суств) одам; 2 мустақил бўлмаган, ўз изми ўзида бўлмаган, биронинг измига тўшиб қолган; 3 *эк.* пассив (четдан мол келтириш четга мол чиқаришдан ортиқ бўлган); ~ый баланс **внешней торговли** ташқи савдонинг пассив баланси; 4 *грам.* мажҳул (феъл); ~ая конструкция пассив конструкция; ♦ ~ое избирательное право буржуа мамлакатларида: вакиллик органларига айрим кишиларнинг вакили бўлиб сайланш ҳуқуқи.

ПАССИЯ *ж разг. уст.* маҳбуба, маъшуқа; **его бышая** ~ унинг аввалчи маъшуқаси.

ПАССЫ *мн. (ед. пасс м)* гипнозчининг (бирор кишини гипнозлаш учун қиладиган) қўл ҳаракати; **делать** ~ қўл ҳаракати билан гипнозламоқ (гипнозлаш учун қўлни муайян тарзда ҳаракатга келтирмақ).

ПАСТА *ж* паста (косметика, кулилария ва ш. к. да ишлатиладиган хамирсимон моддаларнинг номи); **зубная** ~ тиш пастаси.

ПАСТБИЩ/Е *с* яйлов, ўтлоқ; **горные** ~а тоғ яйловлари.

ПАСТБИЩН/ЫЙ, -ая, -ое яйловга (ўтлоққа) оид; яйлов (ўтлоқ)...; ~ый корм яйлов (ўтлоқ) озиги; чорвани яйловда боқиш; ~ое животноводство яйлов чорвачилиғи.

ПАСТВА *ж уст. собир.* қавм (бирор черковга қатнай-диган ибодатчилар).

ПАСТЕЛЬ ж пастель (1 рассомликда ишлатиладиган рангдор юмшоқ қаламлар; 2 шундай қаламлар билан чизилган расм).

ПАСТЕЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое пастелга оид; пастель билан қилинадиган, пастель...; ~ **рисунок** пастель билан чизилган расм; ~ **эскизы** пастель билан чизилган эскизлар.

ПАСТЕРИЗАЦИЯ ж спец. пастеризация қилиш, пастеризация (озиқ-овқат маҳсулотларини зарарли микроблардан сақлаш учун 100° дан юқори бўлмаган температурада қиздириш); ~ **молока** сутни пастеризация қилиш; ~ **консервов** консерваларни пастеризация қилиш.

ПАСТЕРИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. что спец. пастеризация қилмоқ; ~ **молоко** сутни пастеризация қилмоқ.

ПАСТЕРНАК м пастернак (ширин илдизли хушбўй ўт).

ПАСТИ, пасу́, пасе́шь; пас, пасла́ несов. кого-что боқмоқ, ўтлатмоқ; ~ **короб** мол боқмоқ; ~ **гусей** ғозларни ўтлатмоқ (ўтлоқда боқмоқ); ~ **стадо** пода боқмоқ.

ПАСТИЛА ж, мн. -йлы пастила, қиём (мева шарбатига шакар қўшиб, пиширилган хамирсимон ширинлик); **яблочная** ~ олма пастиласи, олма қиёми.

ПАС/ТИСЬ, -сётея; пасса́, пасла́ несов. ўтламоқ; в доине ~ **ўтса** стада водийда подалар ўтлаб юришти.

ПАСТОР м пастор (протестант мазҳабидаги руҳоний). **ПАСТОРАЛЬ** ж пастораль (чўпонлар ҳаёти тасвирланган бадий ёки муслиқий асар).

ПАСТОРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое пасторалга оид; пастораль...; ~ **роман** пастораль роман.

ПАСТОРСК/ИЙ, -ая, -ое пасторга оид; пастор...; ~ **ая должность** пастор лавозими.

ПАСТУХ м, р. -а чўпон, подачи.

ПАСТУШЕСК/ИЙ, -ая, -ое чўпонга (подачига) оид; чўпон (подачи)...; ~ **ое жилище** подачиларнинг турар жойи (қароргоҳи).

ПАСТУШ/ИЙ, -ья, -ье прил. от **пастух** чўпонга (подачига) оид; чўпон (подачи)...; ~ **ья песня** чўпонлар қўшиғи; ~ **ий рожок** чўпонлар сурнайи; ♦ ~ **ья сумка** бот. сымбити.

ПАСТУШКА ж, р. мн. -шек чўпон (подачи) аёл.

ПАСТУШОК м, р. -шка *уменьш.-ласк.* от **пастух** чўпон (подачи) бола.

ПАСТЫРСК/ИЙ, -ая, -ое прил. от **пастырь** 2 разг.; ~ **ая проповедь** пастирнинг диний ваъзхонлиги.

ПАСТЫРЬ м 1 *уст. поэт.* подачи, чўпон; 2 пастирь (қазмга раҳбарлик қилувчи руҳоний).

ПАСТЬ 1, паду́, паде́шь; пал, **па́ла; па́вший** н *уст.* па́дший; 1 *см.* пада́ть; 2 *книжн.* ҳалок бўлмоқ, ўлмоқ; ~ **в бою с врагом** душман билан бўлган жангда ҳалок бўлмоқ; **па́вший в бою** жангда ҳалок бўлган; 3 **бекор** (йўқ) қилинмоқ, афдарилмоқ, туширилмоқ; **буржуазное правительство** па́ло буржуа давлати афдарилди; 4 **высок.** таслим бўлмоқ, енгилмоқ; **кре́пость па́ла** қалъа таслим бўлди; 5 **перен.** обрўни йўқотмоқ, обрўни тушмоқ, пастлашиб кетмоқ; тубанлашмоқ; **ни́зко** ~ **гойт** обрўсизланмоқ; тубанлашмоқ; **па́дший человек** пастлашиб кетган (обрўси тушган, тубанлашган) одам; ♦ ~ **духом** руҳи тушиб кетмоқ, умидсизланмоқ; ~ **жёртвой** *чего* бирор нарсанинг қурбони бўлмоқ.

ПАСТЬ II ж **оғиз, ком** (вахший ҳайвонлар, балқилар ҳақида); ~ **льва** шернинг оғзи; ~ **крокоди́ла** тимсоҳнинг оғзи; **раскрыв́ть** ~ **оғзини** очмоқ; **попа́сть** **щу́ке в** ~ **чуртанбалик** оғзига илинмоқ, чўртанбаликка ем бўлмоқ.

ПАСТЬБА ж ўтлатиш, боқиш (ҳайвон ва қушлар ҳақида); **заго́нная** ~ бўлинган ўтлоқларда пода (мол) боқиш.

ПАСХА ж пасха (1 яҳудийларда: кўкдамда ўтказиладиган диний байрам; 2 христианларда: афсонавий Исонинг тирилши хотирасига бағишланган диний байрам; 3 одадда творог солиб пишириладиган ширин таом; **творожная** ~ творогли ширин таом).

ПАСХАЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое пасхага (пасха байрамига) оид; пасха...; ~ **й день** пасха куни; ~ **е яйца** пасха байрамда бўяб пиширилган тухумлар.

ПАСЫНОК м, р. -нка 1 ўғай ўғил; 2 *бот.* бачки (ўсимлик ёнидан ўсиб чиққан шох-шабба); 3 *тех.* улама қисм, улама (симёғочнинг улаб узайтириладиган қисми); ~ **столба́** симёғочнинг уламаси.

ПАСЬЯНС м пасьянс (қартада фол очишнинг ёки ўйин кўрсатишнинг бир тури); **раскла́дывать** ~ пасьянс усулида ўйин кўрсатмоқ (ёки фол очмоқ).

ПАСЬЯНСНЫЙ, -ая, -ое пасьянсга оид; пасьянс...; ~ **столик** пасьянс столи.

ПАТ I м шахм. пот, дуранг.

ПАТ II м, *кул.* пат (мармеладнинг бир тури).

ПАТЕНТ м патент (1 ихтирочига ўз ихтироси учун олган ҳуқуқни тасдиқловчи ҳужжат; **получи́ть** ~ **на изобретение** ихтироси учун патент олмақ; 2 *уст.* савдо-сотиқ ёки хунар билан шуғулланиш учун бериладиган ҳужжат).

ПАТЕНТ/ЫЙ, -ая, -ое патентга оид; патент...; ~ **о** **право** патент ҳуқуқи.

ПАТЕНТОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **патентова́ть; 2 в знач. прил.** патентли, патент билан тасдиқланган; патент олган (ёки берилган); ~ **ое изобретение** патентли ихтиро; ~ **ое средство** патентли дори.

ПАТЕНТОВАТЬ, -тую, -туюшь несов. (*сов. запатентовать*) что патент бермоқ ёки олмақ.

ПАТЕР м патер (католик руҳонийси).

ПАТЕТИКА ж *книжн.* патетика, кўтаринкилик (шавқ-завқ, кўтаринки руҳ билан сўзлаш); ~ **публичной** **речи** жамоатчилик олдида сўзланган нутқнинг кўтаринкилиги.

ПАТЕТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* ҳаяжонли, эҳтиросли, жўшқин, таъсирли; кўтаринки руҳдаги; ~ **ое восклицание** эҳтирос (ҳаяжон) билан хитоб қилиш; ~ **ая речь** кўтаринки руҳдаги (таъсирли, ҳаяжонли) нутқ.

ПАТЕТИЧНОСТЬ ж эҳтирос, ҳаяжон; жўшқинлик, таъсирлилик.

ПАТЕТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* то же, что патетический.

ПАТЕФОН м патефон.

ПАТЕФОНН/ЫЙ, -ая, -ое патефонга оид; патефон...; ~ **ая пластинка** патефон пластинкаси; ~ **ая игла** патефон инаси.

ПАТИССОН м патиссон, кулчақовоқ (ўсимлиги ва меваси); **консервировать** ~ **ы** патиссонларни консерва қилмоқ.

ПАТЛАТ/ЫЙ, -ая, -ое *прост.* хурпайган, пахмоқ; тўзғинган; ~ **ый па́рень** сочи хурпайган йигит; ~ **ая борода́** пахмоқ соқол.

ПАТЛЫ мн. (*ед. па́тла ж*) *прост.* хурпайган соч, пахмоқ соч.

ПАТОГЕНЕЗ м *мед.* патогенез (организмда касалликнинг пайдо бўлиши ва улғайиши ёки ривожланиши); ~ **скарлатины** скарлатина патогенези, скарлатинанинг пайдо бўлиши ва авж олиши.

ПАТОГЕНЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мед.* патогенезга оид; патогенез...

ПАТОГЕННЫ/И, -ая, -ое *мед.* патоген, касаллик қўзғатувчи; ~ **е бактерии** касаллик қўзғатувчи бактериялар.

ПАТОКА ж қуюқ шинни, қиём; **свеко́льная** ~ **лавлага** шинниси.

ПАТОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 патологияга оид; патологик; ~ **ая анато́мия** патологик анатомия; 2 *перен. книжн.* касалликдан нормал (табiiй) ҳолатини йўқотган, ўзгариб кетган, мияси айниган ёки маймоқ, бадбуруш; ғайритабiiй; ~ **ое явление** ғайритабiiй ҳолат; ~ **ий случай** ғайритабiiй ҳодиса.

ПАТОЛОГИЯ ж 1 патология (организмдаги касаллик жараёнларини ва организмнинг нормал ҳолатдан чиқиб сабабларини ўргануви фан); 2 *перен. книжн.* нормал (табiiй) ҳолатини йўқотиш, ўзгариб (айниб, хунуқлашиб) кетиш; ғайритабiiйлик.

ПАТОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* **па́тока** қуюқ шиннига (қиёмга) оид; шиннидан (қиёмдан) қилинган.

ПАТРИАРХ м патриарх [1 қабила ёки уруғ бошлиғи; 2 бирор соҳадаги энг кекса ва танқил одам; ~ **ру́сской литературы** рус адабиётининг патриархи (отаси); 3 православие черковининг бошлиғи, энг катта руҳоний; ~

Москóвский и всей Русí Москва ва бутун Русь патриархи].

ПАТРИАРХАЛЬНОСТЬ ж патриархаллик, қадимгилик, кўҳналик; ~ *нравов* одатларнинг қадимийлиги.

ПАТРИАРХАЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое; -лен, -льна 1 патриархал, патриархат даврига оид; ~ *й* род патриархал уруғ; ~ *е* временá патриархал замонлар; 2 *перен.* қадимий, қадимдан қолган; эски, эскирган; ~ *й* *обычай* қадимий (эски эски) одат; ~ *е* *нравы* эски урф-одатлар (расм-русмлар).

ПАТРИАРХАТ м патриархат (ибтидоий ижтимоий тузумда: патриархатдан кейинги босқич; бунда эркаклар мавқеи устун бўлган. уруққа эркак бошлиқ бўлган).

ПАТРИАРХИЯ ж патриархия (черковнинг патриарх идора қилган соҳаси; см. патриáрх 3).

ПАТРИАРШЕСК/ИИ, -ая, -ое *прил. от патриáрх* 3 патриархга (православие черковининг бошлиғига) оид; ~ *ое* *облачение* патриарх ридоси (патриарх княдиган узун, кенг устки кийим).

ПАТРИАРШЕСТВО с патриархлик (патриарх бошчилигидаги черков; см. патриáрх 3).

ПАТРИАРШИЙ, -ая, -ее 1 *прил. от патриáрх* 3; патриарх (3) га оид; патриарх...; ~ сан патриарх лавозими; 2 патриарх (1, 2) га оид; улугвор, тантанавор, мағрур.

ПАТРИОТ м 1 ватанпарвар; *советский* ~ совет ватанпарвари; 2 *перен. чего* астойдил берилган киши, содиқ, жонкуяр киши; ~ *завода* заводнинг жонкуяри; ~ *города* шаҳарнинг жонкуяр кишиси.

ПАТРИОТИЗМ м ватанпарварлик; *советский* ~ совет ватанпарварлиги; ~ *русских воинов* рус аскарларининг ватанпарварлиги.

ПАТРИОТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое ватанпарварлик руҳи билан суғорилган, ватанпарварлик туйғуси билан тўлган; ватанпарварларча, ватанпарварлик...; ~ *ий долг* ватанпарварлик бурчи; ~ *ое служение наро́ду* халққа ватанпарварлик туйғуси билан хизмат қилиш.

ПАТРИОТИЧНОСТЬ ж ватанпарварлик.

ПАТРИОТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна см. патриотический; ~ *поступок* ватанпарварларча қилинган иш.

ПАТРИОТКА ж, р. мн. -*ток* см. патриот.

ПАТРИЦИАНКА ж, р. мн. -*нок* см. патриций.

ПАТРИЦИАНСК/ИИ, -ая, -ое патрицийга оид; патриций...; ~ *ое* *состояние* патрицийлар (зодагонлар) табақаси.

ПАТРИЦИЙ м патриций (Қадимги Римда: оқсуяк, зодагон).

ПАТРОН 1 м патрон (1 гильзага жойлашган порох, капсюль, ўқ ва ш. к.; *боевой* ~ ўқли (ўқи бор) патрон; 2 *тех.* ишланадиган нарсани тутиб турувчи қисқич; 3 *эл.* лампочка ўрнатиладиган мослама).

ПАТРОН 2 м 1 *ист.* патрон (Қадимги Римда: камбағал-бечораларни ўз ҳомийлигига олган одам); 2 *уст.* патрон, хўжайин (капиталистик мамлакатларда: корхона, фирма хўжайини); 3 *перен. книжн. уст.* ҳомий, ҳимоячи.

ПАТРОН 3 м и **ПАТРОНКА** ж *спец.* андаза; ~ *для* воротника ёқа андазаси.

ПАТРОНАЖ м патронаж (чақалоқлар ва беморларнинг уйларига бориб, доимий равишда тиббий-профилактик ёрдам кўрсатиш).

ПАТРОНАЖН/ЫИ, -ая, -ое патронажга оид; патронаж...; ~ *ая* *работа* патронаж хизмати; ~ *ая* *сестра* патронаж ҳамшира.

ПАТРОНАТ м патронат (1 *ист.* Қадимги Римда: патронлар ҳомийлиги; см. патрón 2 1; 2 СССРда: ота-онасиз қолган болаларнинг меҳнаткашлар оналарарида тарбияланиш формаси).

ПАТРОНЕССА ж *уст.* патронесса (буржуа жамиятида: муҳтожларга моддий ёрдам кўрсатувчи бирор ташкилотга ҳомийлик қилувчи аёл).

ПАТРОННИК м *спец.* патронник, ўқдон (милтиқнинг ўқ солинадиган жойи).

ПАТРОННЫЙ, -ая, -ое патронга оид; патрон...; ~ *завод* патрон заводи; ~ *ящик* патрон солинадиган яшиқ.

ПАТРОНТАШ м патронташ, патрон сумка.

ПАТРОНТАШНЫЙ, -ая, -ое патронташга (патрон сумкага) оид, патронташ...; ~ *ремень* патронташ тасмаси.

ПАТРУБОК м, р -*бка спец.* патрубок (трубопровод, резервуар ва ш. к. дан чиқарилган, тармоқланган қисқа труба).

ПАТРУЛИРОВАНИЕ с патруллик; патруллик қилиш.

ПАТРУЛИРОВАТЬ *несов. что и без доп.* патруллик қилмоқ, патруллик хизматини ўтамоқ.

ПАТРУЛЬ м патруль; *боевой* ~ жанговар патруль; *комсомольский* ~ комсомол патрули, комсомоллардан иборат патруль; *зелёный* ~ ўрмон хавфсизлигини таъминловчи патруль.

ПАТРУЛЬН/ЫИ, -ая, -ое патрулга оид; патруль...; ~ *ая* *служба* патруль хизмати; ~ *ий* *самолёт* патруль самолёт.

ПАУЗ/А ж пауза, тўхтам (тўхтаб олиш); *сделать* ~ у пауза қилмоқ, тўхтаб олмоқ.

ПАУК м, р. -*а* 1 ўргимчак; 2 *перен. разг.* шафқатсиз эксплуататор, шафқатсиз эзувчи, қонхўр, зулук; ♦ *паук* и *банке* бир-бири билан олишадиган юлғич, ёвуз кишилар ҳақида.

ПАУТИН/А ж 1 ўргимчак ини (уяси) ва унинг ҳар толаси; *снять* ~ у ўргимчак инини йўқотмоқ (бузмоқ); 2 *перен.* гирдоб; *опутать* ~ *ой* *лжй* ёлгон-яшиқлар гирдобига фарқ қилмоқ, ёлгон-яшиқ гаплар билан аврамоқ.

ПАУТИНКА ж, р. мн. -*нок уменьш.-ласк. от паутина* 1; 1 ўргимчак инининг толаси; 2 тўқининг бир тури, ўргимчак уйига ўхшатиб тўқиш; ♦ *чулки* ~ жуда юпка капрон ёки ипак пайпоқ (чулки).

ПАУТИНН/ЫИ, -ая, -ое ўргимчак инига (уясига) оид; ўргимчак ини...; ~ *ые* *нити* ўргимчак уясининг толалари.

ПАУЧ/ИИ, -ья, -ье *прил. от паук* ўргимчакка, оид; ўргимчак...; ~ *ьи* *ножки* ўргимчак оёқлари; ~ *ьи* *тенета* ўргимчак тўрлари (ини).

ПАУЧОК м, р. -*чка* *уменьш. от паук* кичкина ўргимчак.

ПАФОС м *книжн.* пафос, шавқ-завқ, жўшқинлик; *говорить с* ~ *ом* жўшқинлик билан гапирмоқ; *революционный* ~ революцион пафос; ~ *созидательного труда* ижодий меҳнат шавқи.

ПАХ м, *предл. о пахе, в паху* чов (қориннинг остки қисми, қорин билан сонлар ораси); *боль в левом* ~ у чап човдаги оғриқ.

ПАХАННЫЙ, -ая, -ое *прич. от пахать*.

ПАХАНЫ/И, -ая, -ое ҳайдалган (ер ҳақида); ~ *е* *земли* ҳайдалган ерлар.

ПАХАР/Ь м қўшчи, қўш ҳайдовчи; ер ҳайдовчи; *совершенное на звание лучшего* ~ *я* «энг яхши ер ҳайдовчи» унвони учун ўтказиладиган мусобақа.

ПАХА/ТЬ, пашу́, паше́ш *несов. (сов. вспахать)* *что и без доп.* ер ҳайдамоқ; ~ *ть* *трактором* трактор билан ер ҳайдамоқ; *поля, паханные плугом* плуг билан ҳайдалган ер; ♦ *(и)* *мы* ~ *ли!* *разг.* бу ёқда биз ҳам бормиз!, бизни эсдан чиқарманг; *мелко пашет* етарли даражада чуқур ўйламайди, саёз фикр юритади.

ПАХН/УТЬ, -ну, -нешь; па́х и па́хнул, па́хла *несов. 1* ҳид (ис) чиқармоқ, анқимоқ, иси (ҳиди) келмоқ; *приятно* ~ *ет* иси ёқимли, ёқимли ис келипти; ~ *ет* *сеном* пичан ҳиди келяпти; 2 *перен. обычно безл. чем разг.* бирор нарсанинг дарағи (ҳиди) келиб турмоқ; ~ *ет* *сборой* жанжалнинг ҳиди келиб турипти, жанжал чиқадиганга ўхшайди; ♦ *деньги не* ~ *ут прост. неодобр.* пул қандай йўл билан топилганига эътибор бермаслик ҳақида; ~ *ет* *порохом* уруш хавфи бор, урушнинг ҳиди келиб турипти.

ПАХНУ/ТЬ, -нёт *сов. чем разг.* эсмоқ, елмоқ; ~ *ло* *холодом* совуқ шабада эсди, изғирин эса бошлади.

ПАХОВ/ОИ, -ая, -бе човга оид; чов...; ~ *ые* *мышцы* чов мускуллари; ~ *ые* *железы* чов бези.

ПАХОТА ж 1 *по гл.* пахать ер ҳайдаш; 2 ҳайдалган ер.

ПАХОТНЫ/И, -ая, -ое ҳайдаладиган; экиладиган; ер ҳайдайдиган; ~ *е* *земли* ҳайдаладиган (экиладиган) ерлар; ~ *е* *тракторы* ер ҳайдайдиган тракторлар, ҳайдов тракторлари.

ПАХТА ж айрон, ардоб (ёғи олинган сут).

ПАХТАНЬЕ с кув уриш, кувлаш, сутдан мой чиқарш.

ПАХТАТЬ несов. что кув урмоқ, кув пишмоқ, сутдан мой чиқармоқ.

ПАХУЧЕСТЬ ж хушбўйлик, серҳидлилик.

ПАХУЧИЙ, -ая, -ее хушбўй, ўткир ҳидли, исли; ~ цветoк хушбўй гул.

ПАЦАН м прост. бола, ёш бола.

ПАЦИЕНТ м пациент (врачнинг ихтиёридаги бемор, келиб даволанувчи киши); приём ~ов пациентларни қабул қилиш.

ПАЦИЕНТКА ж, р. мн. -ток см. пациент.

ПАЦИФИЗМ м пацифизм (ҳар қандай урушларга, жумладан миллий-озодлик урушларига ҳам қарши чиқадиган, тинчликни пассив равишда тарғиб қиладиган кишилар ҳаракати).

ПАЦИФИСТ м пацифист, пацифизм тарафдори.

ПАЦИФИСТКА, ж, р. мн. -ток см. пацифист.

ПАЦИФИСТСКИЙ, -ая, -ое пацифистик, пацифизм ва пацифистга оид; пацифизм (пацифист)...; ~е взгляды пацифистик қараш (нуқтаи назар).

ПАЧЕ уст.: ~чаяния кутилмаганда, тўсатдан, қўқ-қисдан; мабодо; тем ~ айниқса, хусусан.

ПАЧЕЧНИЙ, -ая, -ое прил. от пачка 1 пачкага оид; пачка...; пачкали; ♦ ~ая стрельба уст. залп билан биринкетин (пачка интерваллар билан) ўқ узини.

ПАЧКА ж, р. мн. -чек 1 пачка, боғлам; бир даста, бир қути; ~ денег бир даста пул; ~ писем бир даста хат; ~ чаю бир пачка чой; ~ папирос бир қути папирос; 2 спец. пачка (балериналар саҳнага кийиб чиқадиган қават-қават калта юбка шаклидаги кийим); ♦ стрелять ~ми уст. залп билан биринкетин ўқ узиб турмоқ.

ПАЧКА/ТЬ несов. 1 (сов. выпачкать, запачкать и испачкать) кого-что булғамоқ, кир (ифлос) қилмоқ; булғатмоқ; ~ть руки қўлни ифлос қилмоқ; ~ть пол полни булғатмоқ; 2 (сов. напачкать) что разг. бузиб (ажиб-бужи қилиб) расм солмоқ ёки чизиб ташламоқ; не рисует, а ~ет расм солиш қаёқда, бўяб (чизиб) ташлаётти; ♦ ~ть чье-н. доброе имя разг. биронни беобрў қилмоқ, обрўсини туширмоқ, номига доғ туширмоқ; ~ть руки ёмон ёки фойдасиз ишга аралашмоқ (қўл урмоқ).

ПАЧКА/ТЬСЯ несов. (сов. выпачкаться, запачкаться и испачкаться) 1 кир (ифлос) бўлмоқ, булғанмоқ, кирланмоқ; ифлосланмоқ; ~ться о свежеекрасненные стены янги бўялган деворга тегиб ифлос бўлмоқ; белая обувь быстро ~ется оқ пойабзал дарров кир бўлади; 2 перен. разг. ёмон ишга бош қўшмоқ (аралашмоқ), ўзига иснод келтирмоқ; ~ться ради раживы бойш (бойлик орттириш) мақсадида ёмон ишга аралашмоқ; 3 страд. от пачкать 1.

ПАЧКОТНЯ ж разг. ажи-бужи қилиб бўялган (чизилган) нарса (расм, хат ва ш. к.).

ПАЧКУН м, р. а́ разг. ношуд, укуненз одам; бирор ишни кир (ифлос) қилиб бажарадиган одам.

ПАЧКУНЯ ж, р. мн. -ний см. пачкун.

ПАША м, р. мн. -ей пошшо (Турк султонидаги ва Мисрда генераллар, аёнларнинг олий унвони ва шу унвонни олган киши).

ПАШНЯ ж, р. мн. -шен шудбор, ҳайдалган ер.

ПАШТЕТ м паштет (ассосан ҳайвон, парранда ва баллиқ гўштидан, жигаридан тайёрланган пастасимон таом).

ПАШТЁТНЫЙ, -ая, -ое паштетга оид; паштет...

ПАЮСНИЙ, -ая, -ое; ~ая икра паяос икра (тузланган, прессланган қора икра).

ПАЯЛЬНИК м ковай, кавшарлагич.

ПАЯЛЬНИЙ, -ая, -ое кавшарлашга (қалайлашга) оид; қалайлаш (кавшарлаш)да ишлатиладиган, кавшарлаш (қалайлаш)...; ~ая лампа кавшарлашда ишлатиладиган лампа; ~ый цех кавшарлаш (қалайлаш) цехи.

ПАЯЛЬЩИК м кавшарловчи, қалайловчи.

ПАЯНИЕ с кавшарлаш, қалайлаш.

ПАЯСНИЧАТЬ несов. разг. масхаравозлик қилмоқ, қизикчилик қилмоқ.

ПАЯТЬ несов. что кавшарламоқ, қалайламоқ; ~ блэвом қалай билан кавшарламоқ; ~ ведро челақни кавшарламоқ (қалайламоқ).

ПАЯЦ м 1 уст. қизикчи, масхаравоз; 2 перен. майнавоз, масхаравозларга ўхшаб ҳаракат қилувчи киши.

ПЕВАТЬ несов., многокр. от петь.

ПЕВЕЦ м, р. -вца 1 ашулачи, қўшиқчи; ҳофиз; оперный ~ опера ашулачиси; 2 перен. книжн. куйчи, шоир, бахши; ~ народного счастья ҳақ бахтини қуйловчи.

ПЕВИЦА ж ашулачи қўшиқчи (куйчи) аёл.

ПЕВУН м разг. ашутабоз, ашула айтишга (куйлашга) ишқивоз, ашула айтиб юрадиган киши.

ПЕВУНЯ ж, р. мн. -ний см. певун.

ПЕВУЧЕСТЬ ж оҳангдорлик; хушовозлик.

ПЕВУЧИЙ, -ая, -ее оҳангдор, ёқимли; ~е звуки оҳангдор (ёқимли) товушлар; ~й голос оҳангдор (ёқимли) овоз.

ПЕВЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 ашулачиликка, оид; ашула айтadиган, ашулачиларни; вокаль...; ~ая капелла қўшиқчилар капелласи, хор капелласи; 2 прил. от певец 1 ашулачига оид; ашулачиликка...; ~не данные ашулачига хос белгилар (хусусиятлар), ашулачилик қобилияти; ~ая карьера ашулачининг касби (ёўли), ашулачилик касби (ёўли).

ПЕВЧИЙ, -ая, -ее 1 сайроқи; ~е пtiцы сайроқи қушлар; 2 в знач. прил. ~й м 1) ашулачи, ҳофиз; хор ~х ашулачилар хори; 2) хоншичи (черков хорида ашула айтувчи киши).

ПЁГНИЙ, -ая, -ое чавқар, ола; ~ая лошадь чавқар от.

ПЕДАГОГ м педагог, ўқитувчи, муаллим.

ПЕДАГОГИКА ж педагогика.

ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 педагог(лар)га оид; педагогик, педагогларни; педагоглик...; ~ий коллектив педагоглар коллективи, педагогик коллектив; ~ий совет педагоглар совети, педаговет; ~ие кадры педагог кадрлар; ~ий талант педагогик талант; 2 прил. от педагогика педагогикага оид; педагогик, педагогика...; ~ое образование педагогик маълумот Академия ~их наук Педагогика Фанлари академияси; ~ий институт педагогика институти.

ПЕДАГОГИЧНОСТЬ ж педагогика талабларига мувофиқлик.

ПЕДАГОГИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна педагогика талабларига мос (мувофиқ) келадиган; ~ поступок педагогик (талабларга мос) хатти-ҳаракат.

ПЕДАЛЬ ж педаль, тепки; ~ь рояля роялнинг педали; ♦ нажать на все ~и бор имкониятдан фойдаланмоқ, тезлаштирмоқ.

ПЕДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое педальли, педали бор, тепкили; ~ механизм педальли механизм; детский ~ автомобиль болаларнинг педальли автомабини.

ПЕДАНТ м педант, синчков, майдакаш; расмий талабларни бажаришга сур берувчи киши, ўтакетган расмиятчи.

ПЕДАНТИЗМ м педантизм, педантлик, синчковлик; ўтакетган расмиятчилик; точен до ~а ўта синчков, ўта расмиятчи; ўта аниқ сартиқча маъна-чуидаларигача аниқлаб) иш тутадиган.

ПЕДАНТИЧЕСКИЙ, -ая, -о. педантга оид; педант...; с ~ой точностью педантлик (ўта аниқлик) билан.

ПЕДАНТИЧНОСТЬ ж педантлик, синчковлик, майдакашлик; ўта расмиятчилик.

ПЕДАНТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна педантга оид; синчков, майдакаш; ўтакетган расмиятчи, педантларча; педант...; ~ый человек педант (синчков) одам; ~ое отношение педантларча муносабат, ўта расмиятчилик билан қилинадиган муносабат.

ПЕДАНТКА ж, р. мн. -ток см. педант.

ПЕДАНТСКИЙ, -ая, -ое педантга оид; педант...; синчковлик (ёки расмиятчилик) билан қилинадиган.

ПЕДВУЗ м педагогика институти (олий ўқув юрти).

ПЕДВУЗОВСКИЙ, -ая, -ое педагогика институтларига оид (муъаллимлар); ~ учебник педагогика институтларига оид дарслик.

ПЕДЕРАСТ ж болавоз, баччавоз, бесоқолвоз.

ПЕДЕРАСТНЯ ж болавозлик, баччавозлик, бесоқолвозлик.

ПЕДИАТР м педиатр, педиатрия мутахассиси.

ПЕДИАТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое педиатрияга оид; педиатрия...; педиатрик; ~ институт педиатрия институти.

ПЕДИАТРИЯ ж педиатрия (болалар касалликлари ва уларни даволаш ҳақидаги фан).

ПЕДИКЮР м педикюр (оёқ тирноқларига пардоз бериш ва қадокларни кесини).

ПЕДИКЮРНЫ/И, -ая, -ое педикюрга оид; педикюр...; ~е нўжичи педикюр қайчи.

ПЕДИНСТИТУТ м (педагогический институт) пединститут, педагогика институти.

ПЕДПРАКТИКА ж (педагогическая практика) педпрактика, педагогик практика.

ПЕДСОВЕТ м (педагогический совет) педсовет, педагогик совет.

ПЕДУЧИЛИЩЕ с (педагогическое училище) педагогика билим юрти.

ПЕЙЗАЖ м 1 пейзаж; манзара; **гóрный** ~ тоғ манзараси; **сéверно-русские** ~и шимолий рус пейзажлари (манзаралари); 2 пейзаж (бадий асарда ёки расмда табиат манзараси тасвири); ~и **Левитана** Левитан расмларида табиат манзаралари (тасвири); ~ в романах **Тургенева** Тургенев романларида манзара тасвири.

ПЕЙЗАЖИСТ м пейзажист, пейзажчи, манзарачи (табиат манзараларини тасвирловчи расм).

ПЕЙЗАЖИСТКА ж, р. мн. -ток см. пейзажист.

ПЕЙЗАЖН/ЫИ, -ая, -ое пейзажга оид; манзара тасвирига оид; ~ая живопись табиат манзараси тасвирланган расм (картина); ~ое искусство табиат манзарасини тасвирлаш санъати.

ПЕКАРН/ЫИ, -ая, -ое новвойликка (нон ёпишга) оид; новвойлик (новвойхона)...; ~ая печь нон пиширадиган печь; ~ое дело новвойлик, новвойлик иши (касби).

ПЕКАРНЯ ж, р. мн. -рен новвойхона.

ПЕКАРСКИЙ, -ая, -ое новвойга оид; новвой...; ~ фартук новвойнинг фартуки.

ПЕКАРЬ м, мн. -ря, р. мн. -ей новвой.

ПЕКЛЕВАНН/ЫИ, -ая, -ое 1 майда тортилган ва яхши эланган (қорабуғдой уни ҳақида); ~ая мука майда (тортилган ва эланган) ун; 2 майда (тортилган ва яхши эланган) ундан пиширилган (ёпилган); ~ый хлеб майда ундан ёпилган нон.

ПЕКЛО с разг. 1 дўзах, дўзах олови; жаҳаннам; 2 жазирама офтоб; 3 *перен.* жанг энг қизиган жой; шидатли қирғин; **попасть в самое** ~ **боя** жангнинг энг қизиб турган жойига тушиб қолмоқ.

ПЕЛЕН/А ж, мн. -ны, р. мн. *пелён книжн.* 1 бирор нарсани қоплаб турадиган парда, қатлам; **густая** ~а **облаков** қалин булут қатлами; 2 мн. ~ы *уст.* йўрғак; **с пелёном** (или от *пелёном*) *уст.* ёшлигидан, чақалоқлигидан, болалигидан, болалик давридан; **как** (или **словно**) ~а (с **гладью**) **упала** бирдан хатосини (адашаётганини) тушуниб қолди, кўзи мошдек очилди.

ПЕЛЕНАНИЕ с йўрғаклаш; ~ **ребёнка** болани йўрғаклаш.

ПЕЛЕНАТЬ *несов.* (сов. **запеленать** и **спеленать**) *кого-что* йўрғакламоқ; ~ **младенца** чақалоқни йўрғакламоқ.

ПЕЛЕНГ м *спец.* пеленг (компас мили қараган томон билан бирор нарса кўринган ёки овоз эшитилган томон ўртасидаги бурчак).

ПЕЛЕНГАТОР м *спец.* пеленгатор (кема, самолёт ва ҳ. к. нинг қаерда турганлигини, йўналишини белгилайдиган асбоб); **звуковой** ~ овоз пеленгатори; **оптический** ~ оптик пеленгатор.

ПЕЛЕНГАЦИЯ ж *спец.* пеленгация (пеленгатор ёрдамида кема, самолёт кабиларнинг қайси нуқтада турганлигини, қайси йўналишда кетаётганлигини белгилаш); **произвестй** ~ю пеленгация қилмоқ (пеленгатор ёрдамида бирор нарса йўналишини ёки жойини аниқламоқ).

ПЕЛЕНГОВАТЬ, -гую, -гүешь *несов.* (сов. **запеленговать**) *что, спец.* пеленгация қилмоқ, пеленгатор ёрдамида бирор нарса турган жойни аниқламоқ; ~ **радиостанцию** радиостанция қаердалигини пеленгатор ёрдамида аниқламоқ.

ПЕЛЕН/КА ж, р. мн. -нок йўрғак; **ф с ~ок** ёшлигидан, чақалоқлигидан; **выйти из ~ок** ёши улгаймоқ, катта бўлиб қолмоқ, мустақил бўлиб қолмоқ.

ПЕЛЕРИН/А ж пелерина (елкага ташлаб юриладиган кийим, накидка); **платье с ~ой** пелеринали кўйлак.

ПЕЛИКАН м *зоол.* сақоқуш. бирқозон (тумшуги остида мешкопи — халтаси бўлган йирик сув қуши).

ПЕЛИКАНИЙ, -ья, -ье сақоқушга (бирқозонга) оид; сақоқуш (бирқозон)...; ~ **клюв** сақоқуш тумшуги.

ПЕЛЬМЕНИ мн., р. -ей (*ед.* **пельмень** м) чучвара; **сибирские** ~ сибир чучвараси; **лепить** ~ чучвара тугмоқ.

ПЕЛЬМЕННАЯ ж, р. -ой чучварахона.

ПЕЛЬМЕНН/ЫИ, -ая, -ое чучварага оид; чучвара...; ~ый цех чучвара цехи; ~ое тесто чучвара хамири.

ПЕМЗА ж пемза, кўпиктош, жилвиртош, йўнғиртош (жиллаш, силлиқлаш ишларида қўлланадиган енгил вуқ; каник жинс).

ПЕМЗОВЫИ, -ая, -ое пемзага оид; пемза...; ~ **порошок** пемза (жилвиртош) кукуни.

ПЕН/А ж кўпик; **мыльная** ~а совун кўпиги; **морская** ~а денгиз кўпиги; **снять** ~у с **сула** шўрваннинг кўпигини олмоқ; **с ~ой у рта** (на устах) **говорить** оғзини кўпиртириб гапирмоқ; **газаб** билан гапирмоқ.

ПЕНАЛ м қаламдон; **школьный** ~ ўқувчилар қаламдони.

ПЕНАЛЬТИ м и с, *нескл.* пенальти (футбол ўйнида: ўн бир метрдан дарвозага тепилдиган штраф тўпи).

ПЕНАТ/Ы мн., р. -ов *уст. шусл.* ўз уйи, ўз макони; **вернуться к родным** ~ам ўз уйига (туғишганлари, ҳомийлари олдига) қайтиб келмоқ; **покинуть родные** ~ы ўз уйдан (туғишганлари қошидан) чиқиб кетмоқ.

ПЕНЕК м, р. -нька *уменьш.* от **пень** 1 тўнка, тўнкача.

ПЕНИ мн., р. -ей (*ед.* **пёня** ж) *уст.* гина, ўпка; шикоят.

ПЕНИЕ с 1 *по гл.* **петь** 1, 2, 3; ~ **пёсен** ашула айтиш; 2 ашулачилик, ашула санъати ёки касби; **хоровое** ~ хорда ашула айтиш (касби; санъати); **преподавать** ~ ашула (санъати)ни ўқитмоқ; 3 сайраш; ~ **соловья** булбулнинг сайраши.

ПЕНИСТ/ЫИ, -ая, -ое 1 кўпикли, кўпиги бор; **серкүпик**; ~ые **волны** кўпикли (кўпирган) тўлқинлар; ~ое **пиво** серкүпик пиво; 2 кўпирадиган, кўпик ҳосил қиладиган; ~ый **шампунь** кўпирадиган шампунь.

ПЕНИТЬ *несов.* (сов. **вспенить**) *что* кўпиртирмоқ, кўпиклантирмоқ; ~ **квас** квасни кўпиртирмоқ.

ПЕНИТЬСЯ, -ится *несов.* (сов. **вспениться**) кўпикланмоқ, кўпирмоқ; **пиво** **пенится** в **кружке** пиво кружкада кўпирди.

ПЕНИЦИЛЛИН м пенициллин (дори).

ПЕНИЦИЛЛИНОВЫИ, -ая, -ое пенициллинга оид; пенициллинли; пенициллин.

ПЕНК/А 1 ж, р. мн. -нок 1 қаймоқ; **молоко** с ~ами қаймоқли сут; 2 (қайнашда ҳосил бўлган) кўпик; **снимать** ~и с **варенья** (қайнаган) қиём кўпигини олиб ташламоқ; **снимать** ~и 1) сутнинг қаймоғини олмоқ; 2) *перен.* энг яхшиларини ташлаб олмоқ.

ПЕНК/А 2 ж, р. мн. -нок пенка (майда тешкчали, енгил, оловбардош минерал); **морская** ~а галвирак тош; **курительная трубка** из ~и пенкадан (енгил тошдан) қилинган чеккиш трубкаси, пенка мундштук.

ПЕНКОВ/ЫИ, -ая, -ое пенкага оид; пенкадан қилинган; пенка...; **курить** ~ую **трубку** пенкадан қилинган трубкадан (пенка мундштукдан) чекмоқ.

ПЕНКОСИМАТЕЛЬ м *пренебр.* текинхўр, тайёр ошга бақовул (бировлар қилган ишнинг роҳатини кўриш, унга эга бўлиш пайида юрган одам).

ПЕННИ с *нескл.* пенни (фишларда: майда пул, қақа).

ПЕННЫ/И, -ая, -ое *уст.* кўпикли, кўпирган; ~е **волны** кўпирган тўлқинлар.

ПЕНОБЕТОН м пенобетон (майда коваклари кўп бўлган, иссиқни тез ўтказиб юбормайдиган бетон).

ПЕНОБЕТОННЫЙ, -ая, -ое пенобетонга оид; пенобетон.

ПЕНОПЛАСТ *м* пенопласт (серковак, ғовак пласт-масса).

ПЕНОПЛАСТОВЫЙ, -ая, -ое пенопластга оид; пенопластли. пенопластдан қилинган.

ПЕНОСИЛИКАТ *м* пеносиликат (оҳак билан қумдан тайёрланган серковак қурилуш материал).

ПЕНОСИЛИКАТНЫЙ, -ая, -ое пеносиликатга оид; пеносиликат...

ПЕНОСТЕКЛО *с* пеностекло (бинокорликда ишлатиладиган изоляцион шийа материал).

ПЕНОСТЕКЛЬНЫЙ, -ая, -ое пеностеклогга оид; пеностекло...

ПЕНОЧКА I *ж, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк.* от пёнка I.

ПЕНОЧКА II *ж, р. мн.* -чек *зоол.* қорамтир (кул ранг) патли кичкина сайроқи қушча.

ПЕНС *м* пенс, пенни (инглизларда: майда пул, чақа).

ПЕНСИОНЕР *м* пенсионер, пенсия олувчи; *персональный* ~ шахсий пенсионер.

ПЕНСИОНЕРКА *ж, р. мн.* -рок *с.м.* пенсионёр.

ПЕНСИОНЕРСКИЙ, -ая, -ое пенсионерга оид; пенсионер...

ПЕНСИОННЫЙ, -ая, -ое пенсияга (нафақага) оид; пенсия (нафақа)...; ~ый *возраст* пенсия ёши; ~ая *книжка* пенсия дафтарчаси.

ПЕНСИЯ *ж* пенсия, нафақа; *получать* ~ю пенсия олмақ; *выйти на* ~ю пенсияга чиқмоқ.

ПЕНСНЕ *с* *нескл.* пенсне (кўзойнақнинг бир тури).

ПЕНТЮХ *м* *прост. бран.* лапашанг (эпашанг, ношуд) одам; беўхшов (қўпол, бесўнақай) одам.

ПЕНЬ *м, р. пня, мн. пни* I тўнка, кунда; *корчевать пни* тўнка кўчирмоқ (қўпормоқ); 2 *перен. разг.* тўнка (зехнсиз, подон, бефаҳм одам ҳақида); *разве этог ~ может что-нибудь понять?* бу тўнка бирор нарсани (тўғри) тушуна олармикан?; ♦ *как ~ (стоять, сидеть)* *разг.* ҳеч нарсга тушунмасдан тўнкадай бўлиб (турмоқ, ўтирмоқ).

ПЕНЬКА *ж* каноптола.

ПЕНЬКОВЫЙ, -ая, -ое канопга оид; канопдан қилинган, каноп...; ~ое *волокно* каноптола; ~ая *верёвка* каноп арқон.

ПЕНЬЮАР *м* I лунги, сартарошлар лунгиси; 2 пеньюар (аёлларнинг уйқудан турганда кийиб оладиган энгил яктабичим кўйлаги).

ПЕНЯ *ж* пеня (мажбуриятни ўз вақтидан кечиктиригани учун олинадиган жарима); *налагать* ~ю пеня *солмоқ*; *начисление* ~и пеня ҳисоблаб қўйиш.

ПЕНЯТЬ *несов.* (сов. попенять) *кому* или *на кого-что, разг.* ўпкаламоқ, гина қилмоқ, аразламоқ; ♦ ~ий (или *пусть ~ет*) *на себя* ўзингдан кўр, ўзингдан ўпкала.

ПЕПЕЛ *м, р.* -пла кул; *стригнуть ~ с папиросы* папироснинг кулини қоқмоқ (туширмоқ); ♦ *обращать (превращать) в ~ бутунлай ёқиб* (куйдириб) юбормоқ, кулини қўққа совурмоқ; *посыпать голову (главу) пеплом* *уст. и прост.* бошига тушган кулфат ёки мусибатдан *оғир* ~~ғамга~~ ботмоқ; *подняться из пепла* *высок.* вайронагарчиликдан қайта тикланмоқ.

ПЕПЕЛИЩЕ *с* I ёнғиндан харобага айланган (куйиб қолган) жой, култена; 2 *перен.* ўз уйи, ўз жойи, ўзи туғилиб ўсган уй ёки жой; *вернуться на старое* ~ ўз уйига (ўзга) *түгилиб* ўсган жойга) қайтмоқ.

ПЕПЕЛЬНИЦА *ж* кулдон.

ПЕПЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое I *прил.* от пепел кулга оид; кулга; 2 кул ранг, кулга ўхшаш; ~ *цвет* кул ранг тус.

ПЕПСИН *м* физиол. пепсин (овқатдаги оқсилларни эрийдиган ва ҳазм қилишга ёрдам берадиган меъда суякнинг ферменти).

ПЕРВАЧ *м, р.* -а (-у) I *уст.* биринчи сортли мол (товар); *мукá* ~ энг яхши ун, сара ун; 2 *прост.* биринчи чиққан (спирит тоза) самогон.

ПЕРВЕЙШИЙ, -ая, -ее *разг.* I энг биринчи даражали. энг муҳим; ~ая *задача* энг биринчи вазифа; 2 энг *ранний*; *дреммадан* яхши, энг яхши; ~ий *квас* энг яхши (солғи нави квас; ~ий *мастер* энг яхши (ҳаммадан моҳир) уста.

ПЕРВЕНЕЦ *м, р.* -ница I тўнғич; 2 *перен.* чегро или *каждой* энг олдин пайдо бўлган ёки яратилган, энг биринчи,

тўнғич; Волховстрой — ~ *советских гидростанций* Волховстрой совет гидростанцияларининг тўнғичи (энг биринчиси) дир.

ПЕРВЕНСТВО *с* I биринчилик, биринчи ўринда бўлиш; *устуник*; *борьба за ~о* биринчилик учун кураш; 2 *спорт.* биринчи ўрин (биринчилик) учун бўладиган мусобақа; ~о *мира по шахматам* шахмат бўйича жаҳон биринчилиги учун мусобақа; ♦ *пальма* ~а *с.м.* пальма.

ПЕРВЕНСТВОВАТЬ и **ПЕРВЕНСТВОВАТЬ** *несов.* биринчи бўлмоқ, устун бўлмоқ; *он* *привык* ~у (ҳамиша) биринчи бўлишга (биринчи ўринни эгаллашга) одатланган.

ПЕРВЕНСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее I *прич.* от *первенствовать*; 2 *в знач. прил.* муҳим, энг муҳим, энг аҳамиятли, асосий; ~ее *значение* аҳамияти жуда зўр, катта (энг) аҳамиятли; биринчи ўриндаги маъно.

ПЕРВИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна I биринчи, дастлабки; бирламчи; ~ый *слой* биринчи қатлам; ~ый *период* болёзни касалликнинг дастлабки даври; ~ая *обработка металла* металлнинг дастлабки ишлови; металлни дастлабки ишлаш, металлга дастлабки ишлов бериш; 2 биринчи даражадаги, асосий, бош; ~ые *половые признаки* асосий (бош) жинсий белгилар; 3 қуйи, пастки, бошланғич; ~ая *партийная организация* бошланғич партия ташкилоти.

ПЕРВОБЫТНООБЩИТЕЛЬНЫЙ: ~ *строй* ибтидий жамоа тузуми.

ПЕРВОБЫТНОСТЬ *ж* қоқоқлик, маданиятсизлик; ваҳшийлик.

ПЕРВОБЫТНЫЙ, -ая, -ое I ибтидий, қадимги, энг бурунги; ~ий *строй* ибтидий тузум; ~ий *человек* ибтидий одам; 2 табиий ҳолича сақланган, табиий ҳолатдаги, қўл тегмаган; В *этих местáх...* *произрастают громадные* ~е *леса, которых ещё никогда не касалась рука человека* (Арсеньев) Бу ерларда... жуда катта, табиий ҳолатдаги, ҳалигача инсон қўли тегмаган ўрмонлар ўсади; 3 *перен.* қоқоқ, маданиятсиз; ваҳший, ёввойи; ~е *правы* ваҳший одатлар.

ПЕРВОВОСХОДИТЕЛЬ *м* тоққа (тепаликка) биринчи чиққан (кўтарилган) одам.

ПЕРВОГОДОК *м, р.* -дка *разг.* I ёши тўлмаган (бир ёшга етмаган) ҳайвон (ёки бола); 2 биринчи йил хизмат қилаётган солдат ёки матрос.

ПЕРВОЗДАННЫЙ, -ая, -ое *книжн.* I энг аввало яратилган, энг олдин пайдо бўлган, энг қадимги; ~ые *горы* энг қадимги тоғлар; 2 *перен.* қўл тегизилмаган, ҳеч ким тегмаган; доим бир хил ҳолатда (бузилмаган, табиий ҳолда) турган; в *~ом виде* қўл тегизилмаган (бузилмаган) ҳолда; ♦ ~ый *хаос* I) таврот (библия) ривоятига кўра, дунё яралгунга қадар мавжуд бўлган ялли тартибсизлик, боши-кеги йўқлик, чалкашлик; 2) умуман тартибсизлик, боши-кеги йўқлик, ўта чалкашлик.

ПЕРВОЗИМЬЕ *с, р.* -ья *разг.* қишнинг бошланиши (боши).

ПЕРВОИСТОЧНИК *м* асл манба, дастлабки (бош) манба; *изучение марксизма-ленинизма по ~ам* марксизм-ленинизмни асл манбалардан ўрганиш.

ПЕРВОКЛАССНИК *м* биринчи синф ўқувчиси (ўғил бола).

ПЕРВОКЛАССНИЦА *ж* биринчи синф ўқувчиси (қиз бола).

ПЕРВОКЛАССНЫЙ, -ая, -ое биринчи даражали, аъло даражали, энг яхши; ~ый *артист* энг яхши (энг моҳир) артист; ~ое *оборудование* энг яхши асбоб-ускуна.

ПЕРВОКЛАШКА *м* и *ж* *прост.* то же, что *первоклассник*, *первоклассница*.

ПЕРВОКУРСНИК *м* биринчи курс студенти.

ПЕРВОКУРСНИЦА *ж* *с.м.* *первокурсник*.

ПЕРВОМАЙ (I *прописное*) *м* *высок.* Биринчи май байрами; *поэты* *славят Первомай* шоирлар Биринчи майни мадҳ қиладилар.

ПЕРВОМАЙСКИЙ, -ая, -ое Биринчи майга оид; Биринчи май...; ~ *парад* Биринчи май паради.

ПЕРВО-НАПЕРВО *нареч. прост.* дастлаб, даставвал, энг олдин.

ПЕРВОНАЧАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 дастлабки, энг бошдаги, энг аввалги (олдинги); ~ый **проект** дастлабки лойиҳа; 2 бошланғич; ~ое **накопление капитала** бошланғич капитал жамғариш; 3 бошланғич, ибтидоий; ~ые **сведения по арифметике** арифметикадан бошланғич (ибтидоий) маълумотлар.

ПЕРВОБРАЗ *м книжн.* бирор нарсанинг энг аввалги (дастлабки) кўриниши, илк (дастлабки) образ.

ПЕРВОБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна *книжн.* бошланғич, дастлабки, даставвалги; ~ая **форма** дастлабки форма (шакл, кўриниш).

ПЕРВООСНОВА *ж книжн.* биринчи асос, бош асос, бош негиз; **материя** — ~ всего существующего бутун мавжудотнинг биринчи асоси материядир.

ПЕРВООТКРЫВАТЕЛЬ *м книжн.* кашшоф (бирор жойни биринчи бўлиб кашф этган, топган, очган ёки ўзлаштирган киши); ~и **пустыни** чўл кашшофлари, чўлқуварлар (чўлни биринчи бўлиб ўздаштирган кишилар); ~ь **месторождения золота** олтин конини биринчи бўлиб топган киши.

ПЕРВООЧЕРЕДНОЙ, -ая, -ое и **ПЕРВООЧЕРЕДНЫЙ**, -ая, -ое биринчи навбатдаги, биринчи галдаги; ~ая **задача** биринчи галдаги вазифа; ~ые **работы** биринчи навбатда бажариладиган ишлар.

ПЕРВОПЕЧАТНИК *м* биринчи матбаачи; **русский** ~ **Иван Фёдоров** биринчи рус матбаачиси Иван Фёдоров.

ПЕРВОПЕЧАТНЫЙ, -ая, -ое 1 китоб босишнинг дастлабки йўлларига оид; энг аввал, илк босилган; ~е **книги** энг аввал (биринчи марта), босилган китоблар; 2 асарнинг биринчи нашрига оид; биринчи марта босилган; ~й **текст** «Полтавы» «Полтава» асарининг биринчи марта босилган тексти.

ПЕРВОПРЕСТОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *уст.* дастлаб (биринчи) пойтахт бўлган; ~град дастлаб пойтахт бўлган шаҳар.

ПЕРВОПРИЧИНА *ж книжн.* бош (биринчи) сабаб, асосий сабаб.

ПЕРВОПРОХОДЕЦ *м, р.* -дца 1 бирор жойга илк бор (биринчи бўлиб) етиб борган, текширган ёки ўзлаштирган одам; 2 *перен.* бирор нарсага асос солган, янгилик яратган ёки кашф этган одам.

ПЕРВОПУТ/**ОК** *м, р.* -тка *разг.* қорға (қор ёққандан кейин) биринчи тушган йўл; **ехать по ~ку** қорға биринчи тушган йўлдан бормоқ.

ПЕРВОРАЗЯДНИК *м* биринчи разрядчи, биринчи разрядли спортсмен.

ПЕРВОРАЗЯДНИЦА *ж см.* перворазрядник.

ПЕРВОРАЗЯДНЫЙ, -ая, -ое 1 биринчи даражали, энг яхши; ~ресторан биринчи даражали ресторан; 2 биринчи разрядли; ~спортсмен биринчи разрядли спортсмен.

ПЕРВОРОДНЫЙ, -ая, -ое 1 *уст.* биринчи туғилган, тўнғич; ~ый **сын** тўнғич ўғил; 2 *перен. книжн.* ўзининг дастлабки холатини сақлаган, қўл тегмаган, ўзгармаган; ~ая **яркость красок** бўёқларнинг дастлабки равшанлиги (ёрқинлиги); ◆ ~ый **грех** дастлабки гуноҳ (айб), энг асосий гуноҳ (айб).

ПЕРВОРОДСТВО *с* 1 *уст.* тўнғичлик (туғилиш жихатидан ака-укалар ўртасидаги биринчилик, катталики); 2 *перен. книжн.* биринчилик, кашшофлик (кашф ёки ихтиро қилишда биринчилик, биринчи бўлиб кашф ёки ихтиро қилиш).

ПЕРВОРОДЯЩАЯ, -ая, -ее 1 *м* и *с* *не употр.* биринчи марта туғувчи; ~женщина биринчи марта туғаётган хотин; 2 *в знач. суц.* ~ж биринчи марта туғувчи аёл.

ПЕРВОСОРТНЫЙ, -ая, -ое биринчи сортли, биринчи сорт (нав); ~ая **мука** биринчи сорт ун.

ПЕРВОСТАТЕЙНЫЙ, -ая, -ое *уст.* энг яхши, сара, аъло даражали; ~товар энг яхши мол (товар).

ПЕРВОСТЕПЕННОСТЬ *ж* биринчи даражалилик, энг муҳимлик.

ПЕРВОСТЕПЕННЫЙ, -ая, -ое; -ёнен, -ённа биринчи даражали, энг аҳамиятли, жуда муҳим, энг зарур; **факт** ~ого значения энг аҳамиятли **факт**.

ПЕРВОЦВЕТ *м* 1 *бот.* наврўзгул; 2 эрта гуллаш (ўсимликларнинг биринчи бўлиб, олдин гуллаши); 3 *собр.* (бир ўсимликда) биринчи бўлиб очилган гул.

ПЕРВОЭЛЕМЕНТ *м книжн.* бош элемент, асосий элемент; **Первоэлементом литературы** является **язык** (М. Горький) Тил адабиётнинг асосий элементидир.

ПЕРВЫЙ, -ая, -ое 1 *числ. порядк.* биринчи; ~ый **курс** биринчи курс; ~ый **этаж** биринчи қават; в ~ых **числах** марта март ойининг биринчи числоларида; 2 дастлабки, олдинги, биринчи, илк; ~ое **впечатление** биринчи (дастлабки) таассуротлар; ~ые **фрукты** сезона мавсумининг илк мевалари; ~ые **цветы** илк очиладиган гуллар; ~ые **заморозки** дастлабки (биринчи тушган) аёзлар; 3 ҳар жиҳатдан биринчи, энг яхши; етакчи; ~ый **ученик** биринчи (энг яхши) ўқувчи; ~ая **премия** биринчи мукофот; 4 илк бор юзага келган, илгари бўлмаган, биринчи, дастлабки; ~ая **паровая машина** биринчи (дастлабки) буг машинаси; ~ое в **мире социалистическое государство** дунёда биринчи социалистик давлат; 5 муҳим, етакчи, бош; энг зарур; **играть ~ые роли** бош ролларни ўйнамоқ; **предметы ~ой необходимости** энг зарур нарсалар; 6 биринчи, олдинги; **быть в ~ых рядах** **движения сторонников** мира тинчлик тарафдорлари ҳаракатининг олдинги сафларида бўлмоқ; 7 биринчи, энг яхши; ~ый **сорт** биринчи сорт, энг яхши нав; **шахматист ~ой категории** биринчи категорияли шахматчи; 8 *в знач. суц.* ~ое с тушлик овқатнинг биринчиси, суюқ таом (биринчи ўринда истеъмол қилинадиган суюқ овқат); **на ~ое — борш** биринчига қарам шўрва; **обедая без ~ого** менга (тушлигимга) биринчиси керак эмас, мен тушликнинг биринчисини олмайман; ◆ ~ым **делом** (или ~ым **долгом**) *разг.* биринчи навбатда (галда), дастлаб, энг олдин; ~ый **встречный см. встречный**; ~ая **красавица** энг гўзал, жонон, гўзалларнинг гўзали; ~ая **помощь** дастлабки тиббий ёрдам, биринчи ёрдам; ~ая **ласточка см. ласточка**; ~ый **попавшийся** 1) биринчи учраган ёки йўлиққан (кимса ёки нарса); 2) оғизга келган ёки ўйламай айтилган (сўз ёки ибора); ~ые **шаги см. шаг**; в ~ую **очередь см. очередь**; **на ~ый взгляд** бир қарашда, сиртдан қараганда; **с ~ого** **взгляда см. взгляд**; **играть ~ую скрипку см. играть**; **(в) ~ое время** бошда, олдин, дастлабки вақтда; **в ~ую минуту** дастлаб, олдин; **не ~ой молодости** унча ёш эмас, ёши анча ўтган; **не ~ой свежести** анча уринган; суви қочган; сўлган; **при ~ой возможности** имкон бўлиши билан, биринчи навбатда.

ПЕРГА *ж спец.* асалари овқати (асалариларнинг уясига гул чангларидан тўплаган, асал билан аралаштирилган овқатлари).

ПЕРГАМЕНТ *м* пергамент (1 қоғоз кашф этилгунга қадар ёзув материали сифатида ишлатилган тери; 2 шундай терига ёзилган қадимги қўл ёзма; 3 сув, ёғни ўзига шиммайдиган қилиб ишланган қоғоз).

ПЕРГАМЕНТНЫЙ, -ая, -ое пергаментга оид; пергамент...; ~ый **свиток** пергамент ўрами; ◆ ~ая **бумага** *то же, что пергамент* 3.

ПЕРЕ- *приставка* феъл ясовчи олд қўшимча 1) ҳаракатнинг бирор тўсиқ ёки бирор нарса орқали ўтишини ифодалайди; **мас., перепрыгнуть** (ҳатлаб ўтмоқ), **перешагнуть** (қадамлаб ўтиб кетмоқ) **каби**; 2) иш-ҳаракатнинг қайта бажарилишини, такрорланишини ифодалайди; **мас., переделать** (қайтадан қилмоқ), **переписать** (қайтадан кўчирмоқ) **каби**; 3) (мўлжалдагидан) ошириб, орттириб юборишни ифодалайди; **мас., пересолить** (кўп туз солмоқ, ортиқча тузламоқ), **перемудрить** (маҳмадоналик, билармонлик қилмоқ) **каби**; 4) иш-ҳаракат кўп нарсага ёки барчасига йўналтирилганлигини ифодалайди; **мас., перечитать** (ҳаммасини, анчасини ўқиб чиқмоқ), **переловить** (ҳаммасини ёки кўп қисмини тутмоқ); 5) бирор нарсани иккига ёки қисмларга бўлиб юбориш маъносини ифодалайди; **мас., перерубить** (ўртасидан кесмоқ), **перепилить** (арралаб ташламоқ) **каби**; 6) бирор иш-ҳаракатни бажаришда устунлик, ортиқликни ифодалайди; **мас., перебороть** (қурашда: йиқитмоқ, зўр келмоқ), **перестрадать** (кўп азоб чекмоқ, ўта қийналмоқ); 7) иш-ҳаракат йўналишининг ўзгарганлигини билдиради; **мас., перебазировать** (янги жой-

га, янги базага кўчирмоқ); **передовёрить** (ўзига топширган ишни бошқа бировга ишониб топширмоқ) каби; 8) муайян бир жойда маълум вақтни ўтказиш маъносини ифодалайди; мас., **переночевать** (тунамоқ, кечани ўтказмоқ), **перезимовать** (қишламоқ, қишлаб ўтказмоқ) каби; 9) иш-ҳаракатнинг бир оз (енгилгина) содир бўлганлигини ифодалайди; мас., **перехнуть** (бир оз дам олмақ, нафасни ростлаб олмақ), **перекусить** (бир оз тамадди қилмоқ, енгил овқатланмоқ) каби; 10) **-ся** билан тугаган феълларда биргалик маъносини ифодалайди; мас., **переписываться** (хат ёзишиб турмоқ).

ПЕРЕАДРЕСОВАТЬ, -сую, -суюшь сов. (несов. переадресовывать) *что* адресни ўзгартиб ёзмақ, янги (бошқа) адресга юбормоқ; **~ письмо** хатнинг адресини ўзгартиб ёзмақ, хатни янги (ўзгарган) адресга ёзмақ.

ПЕРЕАДРЕСОВКА ж адресни ўзгартиб ёзиш, янги (бошқа) адреса юбориш; **~ подписных изданий** обуна қилинган (обуначилар учун босилган) асарларни янги (ўзгарган) адресларга юбориш.

ПЕРЕАДРЕСОВЫВАТЬ *несов. см. переадресовать.*

ПЕРЕАТТЕСТАЦИЈА ж аттестациядан қайта ўтиш; аттестациядан қайта ўтказиш; **проейти ~ю** қайта аттестациядан ўтмоқ, аттестациядан қайта ўтмоқ.

ПЕРЕАТТЕСТОВАТЬ, -тую, -туюшь сов. (несов. переаттестовывать) *кого-что* қайта аттестациядан ўтказмоқ; **~ научных сотрудников** илмий ходимларни қайта аттестациядан ўтказмоқ.

ПЕРЕАТТЕСТОВЫВАТЬ *несов. см. переаттестовать.*

ПЕРЕБАЗИРОВАНИЕ с янги базага кўчириб келтириш.

ПЕРЕБАЗИРОВАТЬ сов. кого-что янги базага кўчириб келтирмоқ; **~ промышленные предприятия** бўлса к источникам сырья саноат корхоналарини хом ашё манбаларига яқин жойларга кўчириб келтирмоқ.

ПЕРЕБАЗИРОВАТЬСЯ сов. янги базага кўчириб келмоқ, янги база яратилган жойга кўчириб келиб жойлашмоқ.

ПЕРЕБАЗИРОВКА ж, р. мн. -вок то же, что перебазирование.

ПЕРЕБАРЩИВАТЬ *несов. см. переборщить.*

ПЕРЕБЕГАТЬ *несов. см. перебежать.*

ПЕРЕБЕЖАТЬ, -егу, -ежись, -егут сов. (несов. перебежать) 1 *что и через что* чопиб (югуриб) ўтмоқ, кесиб ўтмоқ; **~ть** ўлишу кўчани чопиб кесиб ўтмоқ; 2 чопиб бошқа жойга ўтмоқ; **сурок ~л в другую** норў суғур чопиб бошқа ннга кириб кетди; 3 *перен. разг.* душман томонга ўтмоқ, хонлик қилмоқ.

ПЕРЕБЕЖКА ж, р. мн. -жек 1 чопиб бошқа жойга ўтиб олиш; **делать ~и** чопиб бошқа жойга ўтиб олмақ; 2 *перен.* душман томонига ўтиб кетиш, хонлик қилиш; 3 *спорт.* югуриш мусобақасини такрорлаш (бошқатдан ўтказиш); кимўзарга қайтадан югуриш; **назначить ~у** (мусобақа учун) бошқатдан югуришни белгиламоқ.

ПЕРЕБЕЖЧИК м 1 чегарадан қочиб ўтган киши; 2 душман томонига қочиб ўтган ҳарбий хизматчи; хон; 3 *перен.* ўз дунёқарашини (эътиқодини) ўзгартирган киши, нарсини томон фикрига (ёки бошқа оқимга) қўшилган киши.

ПЕРЕБЕЖЧИЦА ж см. перебежчик.

ПЕРЕБЕЛИВАТЬ *несов. см. перебелить.*

ПЕРЕБЕЛИТЬ, -белю, -белишь (и -белишь) сов. (несов. перебеливать) *что* 1 янгидан (қайтадан) оқламоқ, янгидан (қайтадан) оқартирмоқ; **потолок** придётся **~** шипец қайтадан оқлашга тўғри келади; 2 ҳаммасини оқламоқ, оқартирмоқ; **~ все дома** ҳамма уйлари оқламоқ; 3 *уст.* оққа кўчирмоқ; **~ рукопись** қўл ёзмани оққа кўчирмоқ.

ПЕРЕБЕЛКА ж қайтадан (янгидан) оқлаш; **~ стен** девларни қайтадан оқлаш.

ПЕРЕБЕСИТЬСЯ, -бесуюсь, -бесисься сов. 1 (кўп вақт ҳаммаси) қутурмоқ, қутуришмоқ, қутуриб кетмоқ; **со-бесия** **~** лись итлар қутуришди; 2 *перен. разг.* ниҳоятда қил-бешмас, маҳли авжга чиқмоқ, ғазабдан қутуриб кетмоқ; **все слово ~** лись ҳамма (қутургандай) қизишиб кетди; 3 *перен. разг.* қўйилмоқ, қўйилиб қоламоқ, ювош бўлиб қол-

моқ, жинниликни ташламоқ; **он с годáми перебесится у** йиллар ўтиши билан қўйилиб қолади.

ПЕРЕБИВАТЬ I *несов. см. перебить I.*

ПЕРЕБИВАТЬ II *несов. см. перебить II.*

ПЕРЕБИВАТЬСЯ *несов. 1 см. перебиться II; 2 страд. от перебивать II; 4* **~ с хле́ба на квас** *разг.* муҳтожликда яшамоқ, фақирлик билан кун кечирмоқ.

ПЕРЕБИВКА ж по гл. перебить I, 4 **~ перебивать I; ~ мебели** мебелни қайтадан жийдлаш, мебелга янгидан жийд қоплаш.

ПЕРЕБИНТОВАТЬ, -тую, -туюшь сов. (несов. перебинтовывать) *кого-что* 1 бинтни қайтадан (янгидан) боғламоқ; **~ ногу** потўже оёқ бинтини қисиброқ қайтадан боғламоқ; 2 бинт билан ўраб боғламоқ; 3 бинт билан ҳаммасини (кўпини) боғлаб чиқмоқ; **~ всех раненых** барча ярадорларни бинт билан боғлаб чиқмоқ.

ПЕРЕБИНТОВЫВАТЬ *несов. см. перебинтовать.*

ПЕРЕБИРАТЬ I *несов. чем и без доп. 1 см. перебрать; 2* оёқларини навбат билан ҳаракатга келтирмоқ; майда қадам билан юрмоқ, тез-тез қадам ташламоқ; **ре-бёнок ~ет** нўжками бола юряпти, юра бошлаяпти; 3 бармоқлар билан ҳаракатга келтирмоқ, бир-бир тегиб ўтказмоқ; **чалмоқ; ~ть клавиши** аккордеона аккордеон клавишларини бармоқлар билан ҳаракатга келтирмоқ; **~ть чётки** тасбеҳ ўғирмоқ, тасбеҳ доналарини бир-бир (санаб) ўтказмоқ; **~ть струны** бармоқлари билан торларни чертмоқ, чалмоқ.

ПЕРЕБИРАТЬ II *несов. см. перебрать.*

ПЕРЕБИРАТЬСЯ *несов. 1 см. перебраться; 2 страд. от перебирать I, 1, 3.*

ПЕРЕБИТЬ I, -бью, -бьёшь; -бей сов. (несов. перебивать I) 1 *кого-что* ҳаммасини ёки кўпини ўлдирмоқ, қириб ташламоқ, ер билан яқсон қилмоқ; **~ врагов** душманни ер билан яқсон қилмоқ; 2 *что* ҳаммасини ёки кўпини синдириб юбормоқ, синдириб ташламоқ; **~ посуду** идиш-товуқларни синдириб ташламоқ; **~ все стаканы** ҳамма стаканларни синдириб юбормоқ; 3 *что* синдириб, синдириб қўймоқ; **~ ногу** оёғини синдириб; 4 *что* қайтадан (янгидан) қопламоқ, янгидан жийдламоқ; **~ кресло** креслога янги жийд қопламоқ; 5 *что* уриб, қоқиб кўпчнтмоқ; **~ перину** пар тўшакни қоқиб (силкиб) кўпчнтмоқ; 6 суғуриб, бошқа жойга қоқмоқ; **~ гвоздь** михни суғуриб, бошқа жойга қоқмоқ.

ПЕРЕБИТЬ II, -бью, -бьёшь; -бей сов. (несов. перебивать II) 1 *кого-что* бўлмоқ, кесмоқ (гапни); **~ оратора** нотикнинг гапини бўлмоқ; 2 *что* бузмақ, бўғмоқ, қайтармоқ; **~ аппетит** иштаҳани бўғмоқ; 3 *кого-что* *разг.* илиб кетмоқ, олиб кетмоқ, олиб кетиб қолмоқ; **~ покупку** биров харид қилмоқчи бўлган молни илиб (олиб) кетмоқ.

ПЕРЕБИТЬСЯ I, -бьётся сов. синиб битмоқ, синиб кетмоқ; вся посуда ~лась ҳамма идишлар синиб битди.

ПЕРЕБИТЬСЯ II, -бьюсь, -бьёшься сов. (несов. перебиваться) *разг.* зўрга кун кечирмоқ, амал-тақал қилиб яшамоқ; **~ до полочки** мойнага аранг етиб олмақ.

ПЕРЕБОИ м 1 нотекис уриш (телиш); нотекис ишлаш (механизм ҳақида); **мотор** рабóтает с **~ями** мотор нотекис ишлаяпти; **~и в сердце** юракнинг нотекис уриши; 2 *перен.* узилиш, тўхташ, тўхтаб-тўхтаб қолиш, тўхталиш; **~й в доставке** ўгля кўмир олиб келишдаги узилиш.

ПЕРЕБОИНЫЙ, -ая, -ое разг. узилиш (тўхталишга) оид; узилган ҳолда (тўхтаб-тўхтаб) содир бўладиган; **нотекис; За дверью... слышался неуверенный, ~ стук** пйшущей машинки (Кожевников) Эшик орқасидан... ёзув машинкасининг шаҳдам бўлмаган, нотекис чиқ-чиқ овози эшитиларди.

ПЕРЕБОЛЕВАТЬ I *несов. см. переболеть I.*

ПЕРЕБОЛЕВАТЬ II *несов. см. переболеть II.*

ПЕРЕБОЛЕТЬ I сов. (несов. переболевать I) 1 *чем и без доп.* касал бўлиб ўтмоқ, биров касаллик билан оғриб тузмамоқ; **~ть** гриппом тумов (грипп) бўлиб тузмамоқ; 2 бир-бир касал бўлиб чиқмоқ, касал бўлиб тузаланишмоқ (кўпчилик ҳақида); **все дети ~ли** кóрью ҳамма болаларга қизамиқ чиқиб ўтди; 3 кўп касални бошдан кечирмоқ; **чем только он не ~л у** қандай касалликларни

бошидан кечирмади, дейсиз; у жуда кўп касалликларни бошидан кечирди.

ПЕРЕБОЛЕТЬ II, -лйт *сов.* (*несов.* переболеть II) бирор касаллик ёки гам-аламни бошидан кечириб ўзаймоқ; қайтадан ўзини бардам ҳис қилмоқ; ♦ душ ~ ла (или сёрдце ~ ло) роса гам-алам чекди, кўп гам-аламларни бошидан кечирди.

ПЕРЕБОР *м разг.* 1 по *гл.* перебрать и перебирать I. 3; 2 қарта ўйинида: керакли миқдордан ортиқча сени олиш, кўйиб кетиш (бекор бўлиш).

ПЕРЕБОРКА *ж, р. мн.* -рок 1 по *гл.* перебрать: ~ а овошей сабзавотларни саралаш; заньтсья ~ ой пйсем хилларни хилларга ажратиш билан шугулланмоқ; 2 тахта тўсиқ (бино ичини бўлиб кўйиш учун қилинган тахта девор); 3 переборка (кеманинг сув ўтказмайдиган девори); водонепроницаемая ~ а сув ўтказмайдиган переборка.

ПЕРЕБОРОТЬ, -борю, -борешь *сов.* кого-что 2 янгиб чиқмоқ, кўпни йиқитмоқ (курашда); ~ всех соперников ҳамма рақибларини енгиб чиқмоқ; 2 *перен.* что енгмоқ, чидаш (бардош) бермоқ, ўзини боқмоқ; ~ страх қурдувини енгмоқ.

ПЕРЕБОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 саралашга (навларга ажратинга) оид; ~ ая машина для картóфеля картошка саралаш машинаси, картошкасаралагич; 2 переборкага оид; переборка учун ишлатиладиган, переборка; ~ые дóски переборка учун ишлатиладиган тахталар; переборка тахталари.

ПЕРЕБОРЩИК *м* сараловчи, хилларга (навларга) ажратувчи, саралаш ёки хилларга ажратиш билан шугулланадиган ишчи; ~ овошей сабзавотларни сараловчи (ёки хилларга ажратувчи) ишчи.

ПЕРЕБОРЩИТЬ *сов.* (*несов.* переборщить) *прост.* ҳаддан ошириб юбормоқ; ҳаддан ошмоқ, чегарадан чиқмоқ; ~ в похвалах мақтовни ҳаддан оширмоқ, жуда мақтаб юбормоқ.

ПЕРЕБРАНИВАТЬСЯ *несов.* с кем *разг.* ўзаро айтишмоқ, даҳанаки жанг қилмоқ; бир-бирини сўкмоқ, сўкишмоқ.

ПЕРЕБРАНИТЬ *сов.* *разг.* кого-что (кўпни ёки ҳаммасини) сўкмоқ, сўкиб ташламоқ, сўкиб чиқмоқ.

ПЕРЕБРАНИТЬСЯ *сов.* с кем и без доп. *разг.* ҳамма билан ёки кўпчилик билан айтишиб (сўкишиб) қозмоқ; ~ с соседями кўшнилари билан айтишиб (сўкишиб) қозмоқ.

ПЕРЕБРАНКА *ж разг.* ўзаро айтишиб қолиш, даҳанаки жанг қилиш; бир-бирини сўкиш, сўкишиш; ~ перешла в драку сўкишиш муштлашувга айланди.

ПЕРЕБРАСЫВАТЬ I *несов.* *см.* перебросать.

ПЕРЕБРАСЫВАТЬ II *несов.* *см.* перебросить.

ПЕРЕБРАСЫВАТЬСЯ *несов.* I *см.* перебраться; 2 *страд.* от перебрáсывать I, II.

ПЕРЕБРАТЬ, -беру, -берешь *сов.* (*несов.* перебирать) 1 *кого-что* сараламоқ, хилламоқ, навларга ажратмоқ; ~ картофель картошкаларни сараламоқ (хилларга ажратмоқ); 2 *что* бирма-бир кўриб (текшириб) чиқмоқ, кўздан кечириб тартибга солмоқ; ~ старые бума́ги эски қоғозларни кўздан кечириб, тартибга солмоқ; 3 *перен.* *кого-что* бир-бир эсламоқ, ҳаёдан ўтказмоқ, хотирга келтирмоқ; ~ в па́мяти события́я последних дней сўнгги кунлардаги воқеаларни хаёлга келтирмоқ (бир-бир эсламоқ); 4 *что спец.* қисмларга ажратиш (тарқатиб) қайтадан тузмoқ ёки йиғмоқ; ~ механизм механизملарни ажратиб, қайтадан йиғмоқ; 5 *типогр.* (терилган ҳарфларни тарқатиб) қайтадан термоқ; ~ строку́ бир қаторни (бир қаторга терилган ҳарфларни) тарқатиб қайтадан термоқ; 6 *что* чертмоқ; ~ стру́ны пальца́ми толарни бармоқлар билан чертмоқ; 7 *что* и *чего разг.* битта-битта (битталаб, биттадан) олмақ, битта-битталаб кўп нарсаи олиб кўймоқ; ~ у зна́комых мно́го книг танишлардан битта-битталаб кўп китоб йиғиб олмақ; 8 *что* и *чего* керагидан ортиқча (ошиқча) олмақ; ~ пять очко́в в игре ўйинида ортиқча беш очко олмақ, беш очко ошиб кетмоқ; 9 *прост.* керагидан ортиқча ичмоқ (ичкилик ҳақида); он вчера́ вéчером в гостя́х перебра́л кеча кечкурун меҳмондорчиликда керагидан ортиқча ичиб юборибди.

ПЕРЕБРАТЬСЯ, -беру́сь, -берешься *сов.* (*несов.* перебраться) *разг.* I юриб (кечиб ёки сузиб) ўтмоқ, ошиб ўтмоқ; ~ на друго́й бе́рег нариги қирғоққа ўтиб олмақ; 2 кўчмоқ, кўчиб бормоқ, кўчиб ўтмоқ; ~ на но́вую кварти́ру янги квартирага кўчиб ўтмоқ.

ПЕРЕБРОДИТЬ, -бодит *сов.* I қайнаб (ачиб) маромига етмоқ; етилмоқ, ўткир бўлмоқ; вино́ ~ ло вино етилибди; 2 кўп қайнаб ачимоқ, бузилмоқ; тесто́ ~ ло хамир ачиб кетибди.

ПЕРЕБРОСАТЬ *сов.* (*несов.* перебрасывать I) *что* бирин-кетини ҳаммасини удоқтирмоқ, отиб (ирғитиб) ташламоқ; ~ все ка́мни в во́ду ҳамма тошни сувга отиб юбормоқ.

ПЕРЕБРОСИТЬ, -бшу, -бсишь *сов.* (*несов.* перебрасывать II) 1 *кого-что* (устига, елкасига) ташлаб олмақ, солиб юрмоқ; ~ шаль че́рез плечо́ шол рўмолни елкасига солиб юрмоқ; 2 *что* ошириб ташламоқ; ~ мяч да́льше черты́ коптoкни маррадан (чизиқдан) нарига ошириб отмоқ; 3 *что* солмоқ, қурмоқ, ясамоқ; ~ мост че́рез реку́ дарёга кўприк солмоқ (қурмоқ); 4 *перен.* *кого-что* кўчирмоқ, ўтказмоқ; ~ войска́ на ю́жный фронт кўшинни жанубий фронтга кўчирмоқ; ~ инжене́ра на друго́й заво́д инженерни бошқа заводга ўтказмоқ.

ПЕРЕБРОСИТЬСЯ, -бшусь, -бсишья *сов.* (*несов.* перебрасываться) I ўтмоқ, ёйилмоқ, тарқалмоқ; ого́нь ~ лся и на сосе́дный дом олов (ёнгин) кўшни уйга ҳам ўтди; 2 *чем* бир-биринга ташламоқ, ирғитмоқ, отишмоқ; ~ тья мячо́м бир-бирига коптoк ирғитишмоқ; 3 *перен.* айтмоқ, айтишмоқ; отишмоқ (гал-сўз, ҳазил ва ш. к. ҳақида); онй смо́гли ~ тья лишь двумя́-тремя́ слова́ми улар бир-бирларинга икки-уч оғиз сўз айтишди, холос.

ПЕРЕБРОСКА *ж* бошқа жойга кўчириш (юбориш, ташлаш); ~ войск кўшинни бошқа жойга кўчириш; ~ специа́листов мутахассисларни бошқа жойга юбориш.

ПЕРЕБЫВАТЬ *сов.* ҳамма ерда (ёки кўп ерда) бўлмоқ; иштирок этмоқ, қатнашмоқ; ~ ть у всех зна́комых ҳамма танишларниқида бўлмоқ; на выставке́ ~ ло мно́го на́рду кўргазмада жуда кўп одам бўлди.

ПЕРЕВАЛ *м* 1 по *гл.* перевалить 2—переваливать I; I довод ошини, ошиб ўтти; ~ че́рез горы́ прошёл успешно́ тогдан (довондан) ошини муваффақиятли ўтди; 2 довод; крутой́ ~ тик довод.

ПЕРЕВАЛ/ЕЦ *м, р.* -льца: с ~ьцем *разг.* лапанглаб, чайқалиб; ходя́ть с ~ьцем лапанглаб юрмоқ.

ПЕРЕВАЛИВАТЬ I *несов.* *см.* перевалить.

ПЕРЕВАЛИВАТЬ II *несов.* *см.* перевалить 2.

ПЕРЕВАЛИВАТЬСЯ *несов.* I *см.* перевалиться; 2 *разг.* лапанглаб юрмоқ, ўзини у ёқ-бу ёққа ташлаб (чайқалиб) юрмоқ; 3 *страд.* от перевалить I.

ПЕРЕВАЛИТЬ *сов.* (*несов.* переваливать) 1 *что разг.* и *спец.* ювини тушириб, бошқасига ортмоқ; бир идишдан иккинчисига ағдармоқ; ~ ть мешки́ с машина́ на воз ко́п-ларни машинадан олиб, аравага ортмоқ; 2 *что* ошиб ўтмоқ ошмоқ; ~ ть че́рез высо́кие горы́ баланд тогдан ошмоқ (ошиб ўтмоқ); 3 *безл.* *разг.* ошмоқ, оғмоқ, ўтмоқ (вақт ёки миқдор ҳақида); ~ ло за́ полночь вақт ярим кечадан ошди; го́ды егó ~ ли за шесто́й десято́к унинг ёши олтинчидан ошди; сўмма на те́кущем счету́ ~ ла за 5000 рубле́й жорни́ хисоблагн маблағ 5000 сўмдан ошиб кетди.

ПЕРЕВАЛИТЬСЯ *сов.* (*несов.* переваливаться) I қийнаиб (ошиб) ўтмоқ, (нариги томонга) ағнаб (юмалаб) тушмоқ; ~ че́рез забор де́вордан ошиб тушмоқ; 2 айланмоқ, ағдарилмоқ; ағнамоқ; ~ на друго́й бо́к у ёндан бу ёнга ағдарилмоқ.

ПЕРЕВАЛКА *ж* 1 юкларни тушириб, бошқасига орттиш; 2 *разг.* лапанглаб (чайқалиб) юриш.

ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* юк тушириш ва қайтадан ортинга оид; ~ пункт юк тушириш ва ортинги пункти; ~ груз бир жойга тушириб, қайта ортиладиган (ёки бошқа ёққа юбориладиган) юк.

ПЕРЕВАЛЯТЬ *сов.* (*несов.* переваливать II) 1 *кого-что прост.* буламоқ, ҳаммасини (кўпини) булаб чиқмоқ; думалатиб олмақ; ~ ребята́ в снегу́ болаларни қорга думалатиб чиқмоқ; 2 *что* қайта (янгидан) босмоқ (кигиз, на-мат қабила ҳақида).

ПЕРЕВАРИВАТЬ *несов. см. переvarить; ♦ не ~ть кого-чего разг. ёқтирмаслик, ҳазм қилолмаслик; он ётого человека не ~ет у бу одамни ёқтирмайди.*

ПЕРЕВАРИВАТЬСЯ *несов. I см. переvarиться; 2 страд. от переvarивать.*

ПЕРЕВАРИТЬ *сов. (несов. переvarивать) что I қайтадан қайнатмоқ, қайта пиширмоқ; ~ засахарившееся варенье шакар боғлаган мураббони қайтадан қайнатмоқ; 2 ортиқча пишириб юбормоқ, меъеридан ортиқ қайнатмоқ; ~ яйцо тухумни меъеридан ортиқ қайнатмоқ (қотириб юбормоқ); 3 ҳазм қилмоқ, сингдирмоқ; ~ пищу овқатни ҳазм қилмоқ; 4 перен. разг. чидамоқ, бардош бермоқ.*

ПЕРЕВАРИТЬСЯ, **-арится** *сов. (несов. переvarиваться) I* меъеридан ортиқ пишмоқ ёки қайнамоқ, қайнайвериб эзилб кетмоқ; *яйцо* ~лось тухум қайнайвериб қотиб кетибди; *2* ҳазм бўлмоқ, сингмоқ; *пища* ~лась овқат ҳазм бўлди.

ПЕРЕВЕДАТЬСЯ *сов. (несов. переvedываться) с кем уст. ҳисоблашиб қўймоқ, орани очиқ қилиб олмоқ; ~ с обидчиками дилдорлар билан ҳисоблашиб қўймоқ.*

ПЕРЕВЕДЫВАТЬСЯ *несов. см. переvedаться.*

ПЕРЕВЕЗТИ, **-зү**, **-зёшь**; **-ёз**, **-езла** *сов. (несов. перевозить) кого-что I* (транспорт воситасида) ўтказиб қўймоқ, олиб ўтмоқ; *~ через реку* дарёдан ўтказиб қўймоқ; *2* бошқа жойга ташмоқ (олиб бормоқ), бошқа жойдан олиб келмоқ; жойдан жойга ташмоқ, кўчирмоқ; *~ детей на дачу* болаларни дачага олиб бормоқ.

ПЕРЕВЕРНУТЬ *сов. (несов. перевертывать и переvarачивать) I* что тўнтармоқ, ағдармоқ, ағдариб (тўнтариб) қўймоқ; *~ стакан* стакани тўнтариб қўймоқ; *2* (ағдариб) очмоқ, varaқламоқ; *~ страницу* varaқни (саҳифани) ағдариб очмоқ; *3 перен. разг. бутунлай ўзгартириб юбормоқ, ўзгача (бошқача) қилмоқ; война перевернула его жизнь* унинг унинг ҳаётини бутунлай ўзгартиб юборди; *♦ ~ вверх дном что-н. I* ағдар-тўнтар қилмоқ, остин-устун қилиб ташламоқ; *2) перен. разг. тартибсиз ҳолга келтирмоқ, айқаш-уйқаш қилиб ташламоқ; ~ весь мир (или свет)* ўта қийин бир ишни амалга оширмоқ.

ПЕРЕВЕРНУТЬСЯ *сов. (несов. перевертываться и переvarачиваться) I* ағдарилмоқ, тўнқарилмоқ; *~ ться на другой бок у ёндан-бу ёнга* ағдарилмоқ; *лодка ~лась* қайиқ тўнқарилб кетди; *2* очилмоқ, очилиб қолмоқ (саҳифа ҳақида); *страница ~лась* varaқ очилиб кетди.

ПЕРЕВЕРСТАТЬ *сов. (несов. переверстывать) полцер. қайтадан вёрстка қилмоқ, қайтадан саҳифалаб чиқмоқ; ~ брошюру* рисолани қайта саҳифаламоқ.

ПЕРЕВЕРСТКА *ж полигр. қайтадан вёрстка қилиш, қайтадан саҳифалаш.*

ПЕРЕВЕРСТЫВАТЬ *несов. см. переверстать.*

ПЕРЕВЕРТЁТЬ, **-ерчу**, **-ёртишь** *сов. (несов. перевертывать и переvarчивать) что разг. I* қайтадан бурамоқ; бошқа жойга бураб киргизмоқ; *~ гайку* гайкани қайтадан бурамоқ; *2* кўп бураб бузмоқ, бураб ишдан чиқармоқ (синдирмоқ); *~ ключ* бурайвериб қалитни ишдан чиқармоқ; *3* ҳаммасини ёки кўпини қўлида ушлаб турмоқ, айлантриб кўрмоқ; *~ в руках все книги* ҳамма китобни қўлига олиб, у ёқ-бу ёғни қарамоқ.

ПЕРЕВЕРТЫВАТЬСЯ *несов. I см. перевернуться; 2 страд. от перевертывать.*

ПЕРЕВЕРТЫШ *м разг. риёкор, иккиюзламачи.*

ПЕРЕВЕРЧИВАТЬ *несов. см. перевертеть.*

ПЕРЕВЕС *м I по сл. перевесить; 2 разг. тарозида тортилган нарсанинг ортиқча қисми, ошиқча тортилган нарса; доплатить за ~ ортиқча (ошиқча) тортилган нарса учун қўшимча ҳақ тўламоқ; 3 перен. устунлик, ортиқлик; қўли баянлик, омад; ёлиб келиш; ~ на нашей стороне* биз томон ёлиб келяпти.

ПЕРЕВЕСИТЬ, **-ёшу**, **-ёсишь** *сов. (несов. перевешивать I) I* кого-что тарозида қайтадан (бошқатдан) тортмоқ; *~ ть груз юкни* бошқатдан тортмоқ; *2* что бошқа жойга осмоқ (илмоқ); *~ ть картины* расмин бир жойдан бошқа жойга илмоқ; *3* кого-что босмоқ, оғир келмоқ; *одна чашка весов ~ла* дуюғи тарозининг бир палласи бғир келди; *4 перен. разг. голиб келмоқ, устун чиқмоқ;*

наше мнение ~ло бизнинг фикримиз тўғри чиқди (устунлик қилди, босиб кетди).

ПЕРЕВЕСИТЬСЯ, **-ёшусь**, **-ёсишься** *сов. (несов. перевешиваться I)* (панжара, девор ва ш. к. дан) ташқарига осилиб (эгилиб) турмоқ; *~ ться* через борт лодки қайиқ бортидан осилиб (эгилиб) турмоқ; *ветви деревьев ~лись* через забёр дарахт новдалари кўрадан чиқиб осилиб турарди.

ПЕРЕВЕСТИ I, **-еду**, **-едёшь**; **-ёл**, **-елá** *сов. (несов. переводить I) I* кого-что ўтказиб қўймоқ, олиб ўтмоқ, олиб қўймоқ; *~ детей* через ўлицу болаларни кўчадан ўтказиб қўймоқ; *2* кого-что кўчирмоқ, бошқа жойга ўтказмоқ; суриб қўймоқ; *~ учреждение* в другое здание муассасани бошқа бинога кўчирмоқ; *~ стрелки* часов соат стрелкаларини суриб тўғриламоқ; *3* кого-что бошқа жойга (ишга) ўтказмоқ, бошқа лавозимга тайинламоқ (белгиламоқ); *~ на должность секретаря* секретарь (котиб) қилиб белгиламоқ, котиб (секретарь) лавозимга тайинламоқ; *~ в следующий класс* синфдан синфга кўчирмоқ (ўқувчини); *4* юбормоқ, жўнатмоқ, ўтказмоқ; *~ деньги* по телеграфу пулни телеграф орқали юбормоқ; *5* (бошқа кишининг) номига ўтказмоқ, топширмоқ; *~ дом на имя брата* уйни укасининг номига ўтказмоқ; *6* гапни, темани ўзгартирмоқ, бошқа ёққа бурмоқ; *~ разговор* на другую тему суҳбат мавзунини ўзгартирмоқ, гапни бошқа ёққа бурмоқ; *7* (кўзини, нигоҳини) қаратмоқ, тикмоқ, ташламоқ; *он перевёл свой взгляд на книги* у китобга тикилди, у нигоҳини китобга қаратди; *8* что таржима қилмоқ; *~ книгу с русского языка* на узбекский китобни рус тилидан узбек тилига таржима қилмоқ; *9* айлантримоқ (бошқа белги ёки миқдорлар билан ифодаламоқ); *~ в метрические меры* метр ўлчови ҳисобига айлантримоқ; *~ доллары в рубли* долларни сўмга айлантримоқ; *10* что (нақш, расм кабиларни бошқа нарсага) кўчирмоқ, ўтказмоқ, туширмоқ; *~ узор* через копировальную бумагу нақшини копирка (қора қоғоз) орқали кўчирмоқ; *~ переводную картину* кўчирма расмин бошқа қоғозга туширмоқ (ёпиштирмоқ); *♦ ~ дух (или дыхание)* нафасни ростлаб олмоқ, дам (тин) олмоқ.

ПЕРЕВЕСТИ II, **-еду**, **-едёшь**; **-ёл**, **-елá** *сов. (несов. переводить II) разг. I* кого-что қириб ташламоқ, йўқ қилиб юбормоқ; *~ мышей* сиққонларни қириб ташламоқ; *2* сарф қилмоқ, совурмоқ, нобуд (исроф) қилмоқ; *~ все деньги* бор пулни совурмоқ, ҳамма пулни сарф қилмоқ.

ПЕРЕВЕСТИСЬ I, **-едусь**, **-едёшься**; **-ёлся**, **-елась** *сов. (несов. переводиться I) I* ўтмоқ, бошқа ишга ўтмоқ; кўчмоқ; *~ в другой отдел* бошқа бўлимга (ишга) ўтмоқ; *2* бошқа нарсага, мас. бошқа қоғозга ўтмоқ, кўчиб ёпишмоқ ёки ёпишиб кўчмоқ (кўчирма расм ҳақида); кўчирилмоқ.

ПЕРЕВЕСТИСЬ II, **-елётся**, **-ёлся**, **-елась** *сов. (несов. переводиться II) разг. I* қирилиб битмоқ, йўқ бўлиб кетмоқ; *~ лись* вóлки в камышах қамшизорлардаги бўрилар қирилиб кетди; *2* сарф бўлиб (соврилиб) кетмоқ, сарфланиб тамом бўлмоқ; *деньги у него почти все ~лись* пулининг деярли ҳаммаси сарф бўлиб кетган.

ПЕРЕВЕШАТЬ I *сов. (несов. перевешивать) кого-что I* кўпини ёки ҳаммасини тарозида тортмоқ, тортиб чиқмоқ; *~ все мешки* ҳамма қопларни тарозида тортиб чиқмоқ; *2* разг. қайтадан тарозида тортмоқ; бошқатдан тортиб чиқмоқ; *~ весь хлеб заново* ҳамма нонни қайта (бошқатдан) тортиб чиқмоқ; *3* разг. ҳаммасини ёки кўпини (дорга) ёймоқ, ёйиб (осиб) қўймоқ; *~ все бельё* ҳамма (ювилган) кирни дорга ёйиб чиқмоқ.

ПЕРЕВЕШАТЬ II *сов. (несов. перевешивать II) кого-что* ҳаммаини ёки кўпини дорга осмоқ.

ПЕРЕВЕШИВАТЬ I *несов. см. перевесить и перевешать I.*

ПЕРЕВЕШИВАТЬ II *несов. см. перевешать II.*

ПЕРЕВЕШИВАТЬСЯ *несов. I см. перевеситься; 2 страд. от перевешивать.*

ПЕРЕВИВАТЬ *несов. см. переvarать.*

ПЕРЕВИВАТЬСЯ *несов. I см. переvarиться; 2 страд. от переvarивать.*

ПЕРЕВИДАТЬ *сов. кого-что разг.* 1 кўпни (кўп нарсани) кўрмоқ; *сколько он всего ~л на своём веку!* у шу ёшгача оз нарсани кўрдими? (кўп нарсани кўрган); 2 бошдан кечирмоқ, кўрмоқ; *~ть много гóря* кўп азобларни бошдан кечирмоқ.

ПЕРЕВИДЕТЬ, *-йжу, -йдишь сов. разг.* ҳаммасини ёки кўпини кўрмоқ.

ПЕРЕВИНТИТЬ, *-нчу́, -нтишь сов. (несов. перевинчивать)* *что* 1 қайтадан бураб қўймоқ; *~ винт* винтни қайта бурамоқ; 2 *разг.* жуда қаттиқ бурамоқ, қаттиқ бураб шикаст етказмоқ (бузиб қўймоқ).

ПЕРЕВИНЧИВАТЬ *несов. см. перевинтить.*

ПЕРЕВИРАТЬ *несов. см. переверать.*

ПЕРЕВИТЬ, *-вью -вьёшь; пов. -вёй сов. (несов. перевивать)* *что* 1 қайтадан (янгитдан) эшмоқ (ўрмоқ); *~ верёвку* арқонни қайтадан ўрмоқ; 2 қўшиб ўрмоқ, тўймоқ, чирмаштирмоқ; *~ косы лентами* сочга лентани қўшиб ўрмоқ.

ПЕРЕВИТЬСЯ, *-вьётся сов. (несов. перевиваться)* ўралмоқ, чирмашмоқ, чирмашиб кетмоқ (чирмашиб ўсувчи ўсимликлар ҳақида).

ПЕРЕВОД *1 м 1 по гл. перевести I — переводить; ~ из одного класса в другой* синфдан синфга кўчириш; *~ по службе* хизмат юзасидан бошқа вазифага ўтказиш; 2 *суриш, суриб қўйиш, ўтказиш; ~ часовой стрелки* соат стрелкасини суриб қўйиш; 3 таржима; *дословный ~* сўзма-сўз таржима; *хороший ~* яхши таржима; 4 *перевод* (почта, телеграф орқали юборилган пул); *~ на 50 рублей 50 сумлик перевод.*

ПЕРЕВОД II *по гл. перевести II; ~ деньгам* пулни совуриш; *♦ нет ~у кому-чему разг.* сероб, кети узилмайд; *хамма вақт бор.*

ПЕРЕВОДИТЬ *I* *несов. см. перевести I; ♦ не переводя дыхания I* дам ёки нафас олмай; 2) тўхтовсиз, тез.

ПЕРЕВОДИТЬ II *несов. см. перевести II.*

ПЕРЕВОДИТЬСЯ *несов. 1 см. перевестись; 2 страд. от переводить I.*

ПЕРЕВОДНО/ИИ, *-ая, -ое разг.* нусха тушириладиган, нусха кўчириладиган; *~ая бумага* копирка; *~ые картинки* қоғозга кўчириладиган расмлар, кўчирма расмлар.

ПЕРЕВОДНО/ИИ, *-ая, -ое I* пул юборишга (переводга) оид; пул юбориш учун хизмат қиладиган, перевод...; *~ый бланк* перевод бланкаси; 2 таржимага оид; таржима қилинадиган (ёки қилинган), таржима...; *~ый роман* таржима қилинган роман; 3 *тех.* (бир жойдан) бошқа жойга кўчиришга хизмат қиладиган, бошқа жойга ўтказадиган; *~е механизмы* (бир жойдан) бошқа жойга кўчиришга хизмат қиладиган механизмлар.

ПЕРЕВОДЧЕСК/ИИ, *-ая, -ое* таржимонга (таржимонликка) оид; таржимон (таржимонлик)...; *~ая деятельность* таржимонлик фаолияти; таржимоннинг фаолияти.

ПЕРЕВОДЧИК *м таржима қилувчи, таржимон; ~ с французского языка на узбекский* француз тилидан ўзбек тилига таржима қилувчи.

ПЕРЕВОДЧИЦА *ж см. переводчик.*

ПЕРЕВОЗ *м 1 по гл. перевезти — перевозить; ~ вещей* (транспорт воситасида) нарсаларни ташиш; 2 сол ёки кемада дарёдан сузиб ўтиладиган жой.

ПЕРЕВОЗИТЬ *см. перевезти.*

ПЕРЕВОЗКА *ж по гл. перевезти — перевозить; железнодо́рная ~* гўрзов юкларни темир йўл орқали ташиш.

ПЕРЕВОЗНЫЙ, *-ая, -ое* дарёдан ўтишга, кечувга ёки кечиладиган жойга оид; кечув...; *~ пункт* дарёдан кечиб ўтиладиган жой, кечув пункти; *~ пароход* дарёдан ўтказиб қўядиган пароход.

ПЕРЕВОЗОЧНЫ/ИИ, *-ая, -ое* ташишга (ўтказиб қўйишга) хизмат қиладиган, ташиш...; *~е средства* ташиш воситалари.

ПЕРЕВОЗЧИК *м 1 дарёдан ўтказиб қўювчи, кемачи, солич ёки қайқичи; 2 разг.* (транспорт воситасида) нарсаларни бир жойдан бошқа жойга) ташувчи, олиб борувчи.

ПЕРЕВОЗЧИЦА *ж см. перевозчик I.*

ПЕРЕВОЛНОВАТЬ, *-нью, -нёшь сов. кого-что разг.* қаттиқ ҳаяжонга солмоқ, ҳаяжонлантирмоқ; ҳовлиқтирмоқ.

ПЕРЕВОЛНОВАТЬСЯ, *-ньюсь, -нёшься сов. разг.* қаттиқ ҳаяжонланмоқ, ҳаяжонга тушиб қолмоқ; *она ~лась из-за ребёнка* болани деб, у (аёл) жуда ҳаяжонланди.

ПЕРЕВООРУЖАТЬ *несов. см. перевооружить.*

ПЕРЕВООРУЖАТЬСЯ *несов. 1 см. перевооружиться; 2 страд. от перевооружать.*

ПЕРЕВООРУЖЕНИЕ *с по гл. перевооружить — перевооружать и перевооружиться — перевооружаться; ~ армия* армиянинг қайта (янгидан) қуrollаниши; армияни қайта (янгидан) қуrollантириш.

ПЕРЕВООРУЖИТЬ *сов. (несов. перевооружать) кого-что* 1 қайтадан қуrollантирмоқ, янги қуroll-аслаҳалар билан таъминламоқ; *~ армию* армияни қайтадан қуrollантирмоқ; 2 янги иш қуrollлари билан таъминламоқ; *~ промышленности* саноатни янги қуrollлар (машиналар) билан таъминламоқ.

ПЕРЕВООРУЖИТЬСЯ *сов. (несов. перевооружаться)* 1 қайта қуrollланмоқ, янги қуroll-аслаҳалар билан таъминланмоқ; *армия ~лась* армия қайта қуrollланди; 2 *чем* янги иш қуrollлари (асбоб-ускуналар) билан таъминланмоқ.

ПЕРЕВОПЛОТИТЬ, *-ощу́, -отишь; -ощённый сов. (несов. перевоплощать) кого-что* бошқача шаклда ифодаланмоқ, бошқа формада тасвирлаб кўрсатмоқ (ёки гавдалантирмоқ); *~ идею в новом художественном образе* янги бадий образда гавдалантириб кўрсатмоқ.

ПЕРЕВОПЛОТИТЬСЯ, *-ощусь, -отись сов. (несов. перевоплощаться)* бошқа (янги) шаклда ифодаланмоқ (гавдаланмоқ), янги шаклга (формага) кирмоқ.

ПЕРЕВОПЛОЩАТЬ *несов. см. перевоплотить.*

ПЕРЕВОПЛОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. перевоплотиться; 2 страд. от перевоплощать.*

ПЕРЕВОПЛОЩЕНИЕ *с 1 по гл. перевоплотить — перевоплощать; 2 бошқача формада ифодаланмиш (гавдаланиш); бошқача шаклга кириш.*

ПЕРЕВОРАЧИВАТЬ *несов. см. перевернуть.*

ПЕРЕВОРАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. перевернуться; 2 страд. от переворачивать.*

ПЕРЕВОРОТ *м 1* кескин бурилиш, ўзгариш; *~ в науке* фандаги кескин бурилиш (ўзгариш); 2 *ижтимоий-сиёсий тузумдаги кескин ўзгариш; тўнтарниш; тўнтарилиш; революционный ~* революцион ўзгариш; *государственный ~* давлат тўнтарилиши; 3 *айланиш, ўгирилиш; прыжок с ~ом* (ҳавода) айланиш билан сақраш; *♦ дворцовый ~ см. дворцовый.*

ПЕРЕВОРОШИТЬ *сов. что разг. 1* титмоқ, ағдариб қўймоқ; *~ сею* пичанини (титиб) ағдариб қўймоқ; 2 *титкиламоқ, титиб ташламоқ, тўзғитмоқ; ~ бельё в шкафу* жавондаги кийимларни титкилаб ташламоқ; *~ все бумаги* ҳамма қоғозларни (титкилаб) тўзғитиб юбормоқ; 3 *перен.* бир-бир эслаб чиқмоқ; *~ в памяти все события* воқеаларни бир-бир эслаб чиқмоқ; 4 *перен.* ҳаммасини ёки кўпини кескин ўзгартирмоқ; *~ старые порядки* эски тартиботларни бутунлай ўзгартирмоқ.

ПЕРЕВОСПИТАНИЕ *с* қайта тарбиялаш; қайта тарбия; *~ ребёнка* болани қайта тарбиялаш.

ПЕРЕВОСПИТАТЬ *сов. (несов. перевоспитывать) кого-что* қайтадан тарбияламоқ; *~ подростка* ўсмирларни қайтадан тарбияламоқ.

ПЕРЕВОСПИТАТЬСЯ *сов. (несов. перевоспитываться)* қайтадан тарбияланмоқ.

ПЕРЕВОСПИТЫВАТЬ *несов. см. перевоспитать.*

ПЕРЕВОСПИТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. перевоспитаться; 2 страд. от перевоспитывать.*

ПЕРЕВРАТЬ, *-врү, -врешь сов. (несов. переверать) кого-что разг.* нотўғри айтмоқ, бузиб айтиб (гапириб) бермоқ; нотўғри такрор қилмоқ; *~ содержание чего-н.* бирор нарсга мазмунини нотўғри талкин қилмоқ.

ПЕРЕВЫБИРАТЬ *несов. см. перевыбрать.*

ПЕРЕВЫБОРН/ЫИ, *-ая, -ое* қайта сайловга (қайтадан сайлашга) оид; қайта сайлаш...; *~ое собрание* қайта сайлов мажлиси.

ПЕРЕВЫБОРЫ *мн.* қайта сайлов, қайтадан сайлаш; *~ месткома* маҳаллий комитетни қайта сайлаш.

ПЕРЕВЫБРАТЬ, -беру, -берешь *сов.* (*несов.* *перевыбирать*) *кого-что разг.* қайта (қайтадан) сайламоқ, янгидан сайламоқ.

ПЕРЕВЫПОЛНЕНИЕ *с* ортиғи билан бажариш; ~ производственного плана ишлаб чиқариш планини ортиғи билан бажариш.

ПЕРЕВЫПОЛНИТЬ *сов.* (*несов.* *перевыполнить*) *что* ошириб бажармоқ, ортиғи билан бажармоқ; ~ производственный план ишлаб чиқариш планини ортиғи билан бажармоқ.

ПЕРЕВЫПОЛНЯТЬ *несов. см.* *перевыполнить.*

ПЕРЕВЯЗАТЬ, -яжۇ, -яжешь *сов.* (*несов.* *перевязывать*) 1 *кого-что* (ярани) боғламоқ, боғлаб қўймоқ; ~ раненого ярадорнинг ярасини боғлаб қўймоқ; 2 *кого-что* ўраб (танғиб) боғламоқ, танғимоқ, айлантриб боғламоқ; ~ пакет пакетни ўраб боғламоқ; 3 *что* қайтадан (янгитдан) боғламоқ; ~ бант бантни (капалакнуса лентани) қайта боғламоқ; ~ чулок пайпоқни қайтадан тўқмоқ; 4 *кого-что* ҳаммасни ёки кўпини боғлаб бўлмоқ (боғлаб чиқмоқ).

ПЕРЕВЯЗАТЬСЯ, -яжусь, -яжешься *сов.* (*несов.* *перевязываться*) 1 ярасини ёки огриган жойини боғламоқ, ярасини ёки огриган жойини боғлатмоқ; 2 *разг.* бирор нарсани (белига) боғлаб олмақ; ~ верёвкой (белига) арқон боғлаб олмақ.

ПЕРЕВЯЗКА *ж* 1 *по гл.* *перевязать* — *перевязывать*; ~а ранёных ярадорларнинг ярасини боғлаш; *заниматься* ~ой тьюков тойларни ўраб боғлаш билан шуғулламоқ; 2 *разг.* боғланадиган нарса, боғ, боғич; *сбить* ~у боғланган нарсани (боғини) ечиб (тушириб) юбормоқ.

ПЕРЕВЯЗОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 (ярани) боғлашга оид; боғлаш...; ~ая сестра (ярани) боғловчи ҳамшира; ~ый материал боғлаш материали (дока, бинт, дорн кабилар); ~ый пункт яра боғлаш пункти, яра-чақалар боғлаб қўйиладиган махсус пункт; 2 *в знач. суц.* ~ая ж яраларни боғлаш хонаси.

ПЕРЕВЯЗЫВАТЬ *несов. см.* *перевязать.*

ПЕРЕВЯЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *перевязаться*; 2 *страд.* *от* *перевязывать.*

ПЕРЕВЯЗЬ *ж* 1 тасма, қайиш, боғ; қиличбоғ; ~ь для сабли қиличбоғ (қилични елкага осиб юриш учун хизмат қиладиган тасма); 2 бўйинга осиб қўйиш учун хизмат қиладиган нарса; *больная рука* на ~и бўйинга осиб қўйилган майиб қўл.

ПЕРЕГАР *м разг.* 1 куйган нарса, куйинди, куюк; 2 куйган нарсанинг ҳиди, куюк (куйинди) ҳиди; *от трубки палло табачным* ~ом трубкадан тамаки куйиндисининг (куйган тамакининг) ҳиди келяпти; *бензиновый* ~ёнган бензиннинг ҳиди; 3 қараш, спирт ҳиди; *несёт* ~ом *от кого-н.* оғзидан спирт ҳиди келиб турибди.

ПЕРЕГАРНЫЙ, -ая, -ое куйган нарсага (куйиндига, куюкка) оид; куйинди (куюк)...; ~ запах куйинди (куюк) ҳиди.

ПЕРЕГИБ *м* 1 *по гл.* *перегнуть* — *перегибать*; 2 буклаган жой; на ~е корешок книги лопнул китобнинг қирраси (муқоваси) букилган жойидан йиртилиб (ёрилиб) кетди; 3 *перен.* қинғайиш, чегарадан чиқиш, ҳаддан ошиш; *не допускать* ~ов *в руководстве* раҳбарликда чегарадан чиқишга йўл қўймастик керак.

ПЕРЕГИБАТЬ *несов. см.* *перегнуть.*

ПЕРЕГИБАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *перегнуться*; 2 *страд.* *от* *перегибать.*

ПЕРЕГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов.* (*несов.* *переглядывать*) *что* 1 қайтадан (янгидан) дазмол урмоқ, дазмол босмоқ; 2 ҳаммасни ёки кўпини дазмоллаб чиқмоқ; ~ все бельё ҳамма кирларни дазмоллаб чиқмоқ.

ПЕРЕГЛАЖИВАТЬ *несов. см.* *переглядывать.*

ПЕРЕГЛЯДЫВАТЬСЯ *несов. см.* *переглядываться.*

ПЕРЕГЛЯНУТЬСЯ, -янусь, -янешься *сов.* (*несов.* *переглядываться*) *с кем* бир-бирига қараб қўймоқ, қўз ташлашиб олмақ, қарашмоқ; ~ с соседом кўшни билан кўришмоқ, бир-бирига қўзи тушмоқ.

ПЕРЕГНАИВАТЬ *несов. см.* *перегнуть.*

ПЕРЕГНАТЬ, -гоню, -гонишь *сов.* (*несов.* *перегонять*) 1 *кого-что* ўзиб кетмоқ, ўтиб кетмоқ; ~ всадника отақи-

дан ўзиб кетмоқ; *догнать* и ~ кувноб етмоқ ва ўтиб кетмоқ; 2 *перен.* (бошқаларга нисбатан) кўп нарсага эришмоқ; (бошқани) орқада қолириб кетмоқ, ўзиб кетмоқ; 3 *кого-что* бошқа жойга ҳайдамоқ (ҳайдаб бормоқ), кўчирмоқ; ~ коров на другой луг сизирларни бошқа яйловга ҳайдамоқ; 4 *что хим. тех.* тортмоқ, ҳайдамоқ (таркибий қисмларга ажратмоқ); ~ нефть нефтни ҳайдамоқ.

ПЕРЕГНИВАТЬ *несов. см.* *перегнуть.*

ПЕРЕГНИ/ТЬ, -иёт *сов.* (*несов.* *перегнивать*) *чири-*моқ, чириб кетмоқ, чириб битмоқ; *навоз* ~л гўнг чириб кетди.

ПЕРЕГНОИТЬ *сов.* (*несов.* *перегнивать*) *кого-что* чиритмоқ, чиритиб қўймоқ, чиритиб юбормоқ; ~ сено пичанни чиритмоқ (чиритиб қўймоқ).

ПЕРЕГНО/И *м* чиринди; *богатые* ~ем чернозёмные почвы чириндига бой қоратупроқ ерлар.

ПЕРЕГНОИНЫ/И, -ая, -ое чириндил, чиринди аралаш, чиринди аралашган, чиринди қўшилган; ~й слой чириндил қатлам; ~е горшочки тупроғига чиринди аралашган тувакчалар.

ПЕРЕГНУ/ТЬ, -нۇ, -нёшь *сов.* (*несов.* *перегибать*) 1 *что* жуда эгмоқ; (икки) букмоқ, букламоқ; ~ть прут хипчинни қаттиқ эгмоқ (букмоқ); ~ть лист бумаги *пополам* қоғозни ўртасидан икки букламоқ; 2 *перен.* *без доп. разг.* қинғирликка йўл қўймоқ, ҳаддан оширмоқ, жуда ўтказиб юбормоқ; ~ в этом деле ты явно ~! бу ишда сен жуда ошириб юбординг!; ~ть палку *разг.* *неодобр.* жуда қаттиқ кетмоқ, ҳаддан ошириб (ўтказиб) юбормоқ.

ПЕРЕГНУ/ТЬСЯ, -нусь, -нёшься *сов.* (*несов.* *перегибаться*) 1 икки буклимоқ; жуда (қаттиқ) эгилмоқ; *лист бумаги* ~лся (бир варақ) қоғоз буклиб қолди; 2 қаддини букмоқ, энкаймоқ, энгашмоқ; ~ться *через перила* панжарадан энгашмоқ.

ПЕРЕГОВАРИВАТЬ *несов. см.* *переговорить* 2.

ПЕРЕГОВАРИВАТЬСЯ *несов.* 1 ўзаро қисқа сўзлашмоқ, гапиришмоқ, озгина гаплашмоқ; 2 *разг.* гапни бир жойга қўймоқ, гаплашиб олмақ.

ПЕРЕГОВОРИ/ТЬ *сов.* 1 *с кем* ўзаро бир оз гапиришмоқ, гаплашиб олмақ, уч-тўрт оғиз сўзлашиб олмақ; ~ть по телефону телефонда гапиришиб олмақ; 2 (*несов.* *переговаривать*) *кого-что разг.* шовқин солиб гапиривериб бошқалардан баланд келмоқ (бошқаларни гапиртирмай қўймоқ); *егб не ~шь* уни гап билан энгиб бўлмайд; 3 *о чем* и *без доп. разг.* ҳар тўғрида (кўп нарса ҳақида) гаплашмоқ, роса гаплашмоқ; ~ть *о деле* ни тўғрисида роса гаплашмоқ; ~ть *обо всем* ҳар нарса тўғрисида гаплашиб олмақ.

ПЕРЕГОВОРНЫЙ, -ая, -ое биров билан гаплашишга оид; гаплашиш (сўзлашиш) учун мўъжалланган; ~ пункт междугородной телефонной станции шаҳарлараро телефон станциясининг сўзлашиш пункти.

ПЕРЕГОВОРЫ *мн.* 1 музокара; *дипломатические* ~ дипломатик музокаралар; *вести* ~ с кем-л. биров билан музокара олиб бормоқ; 2 сўзлашиш, гаплашиш; ~ по телефону телефон орқали гаплашиш.

ПЕРЕГОН *м* 1 бошқа жойга ҳайдаш, ҳайдаб ўтказиш; ~ *овёц* на лётние пастбища қўйларни ёзлик яйловга ҳайдаш; 2 *ж.-д.* перегон (икки қўшни станция орасидаги масофа).

ПЕРЕГОНКА *ж* 1 *по гл.* *перегнать* 3 — *перегонять*; 2 ҳайдаш; тортиш (ишлаб, таркибий қисмларга ажратиш); ~ *каменного* ўгла тошқўмирни ҳайдаш (таркибий қисмларга ажратиш).

ПЕРЕГОННЫЙ, -ая, -ое *спец.* тортишга (ҳайдашга) оид; тортиш (ҳайдаш)...; ~ завод ҳайдаш заводи (нефть, тошқўмир кабиларни таркибий қисмларга ажратиш заводи).

ПЕРЕГОНЯТЬ *несов. см.* *перегнать.*

ПЕРЕГОРАЖИВАТЬ *несов. см.* *перегородить.*

ПЕРЕГОРАНИЕ *с* *по гл.* *перегорать*; ~ электрических ламп электр лампаларининг куйиши.

ПЕРЕГОРАТЬ *несов. см.* *перегореть.*

ПЕРЕГОРЕ/ТЬ, -рёт *сов.* (*несов.* *перегорать*) 1 куймоқ, куйиб қолмоқ (узоқ ёниш туфайли ишдан чиқмоқ); *лампочка* ~ла лампочка куйди (куйиб қолди); 2 қизиб

нишдан чиқмоқ, қизишдан сийиб кетмоқ; ось вагона ~ла вагон ўқи қизишдан сийиб кетди; 3 ёниб кунга айланмоқ, кўл бўлмақ; дрова в вени ~ли печкадаги ўтга сийиб кетди бўлди; 4 перен. энди кийнамайдиган бўлиб қолганга эътибор чиқа бошламоқ, унутилмоқ (ғам, алам, севги келишмишлар ҳақида); 5 қаттиқ қизишдан (иссиқдан) қўриқиб кетмоқ, қуруқшаб (ёки куйиб) кетмоқ; земля ~ла вагонда қуруқшаб (куйиб) кетди; 6 (кўпинча ўз-ўзидан қийиб) қўриқмоқ, чириб битмоқ; навбоз ~л гўнг чириб кетди; сено ~ло пичан чириб кетибди.

ПЕРЕГОРОДИТЬ, -ожу́, -одишь, -одит сов. (несов. перегораживать) что тўсмоқ, бирор нарса билан тўшиб (бўлиб, ажратиб) олмақ; ~ комнату хочани (тўсна билан) бўлиб олмақ.

ПЕРЕГОРОДК/А ж, р. мн. -док 1 пардевор, пардадевор; внутрикóнатная ~а хона ичиндаги парда; 2 перен. книжн. тўсиқ, воя; тўсиқлик; социальный ~и в буржуазном обществе буржуа жамиятидаги социал тўсиқлар.

ПЕРЕГОРОДОЧНЫ/И, -ая, -ое спец. тўсиқлик тўсиққа ёки пардадеворга) онд; тўсиқ қилинадиган; ~и пайти тўсиш учун ишлатиладиган илтилар.

ПЕРЕГРЕВ м по гл. перегреть — перегревать; ~ двигателя двигательнинг ортиқча қизиб кетиши.

ПЕРЕГРЕВАТЬ несов. см. перегреть.

ПЕРЕГРЕВАТЬСЯ несов. 1 см. перегреться; 2 страд. от перегревать.

ПЕРЕГРЕТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от перегреть; 2 в знач. прил. тех. қизитилган; ~ пар қизитилган (қизитилган) буғ.

ПЕРЕГРЕТЬ сов. (несов. перегревать) что! керагидан ортиқча иситиб юбормоқ; ~ обед сўқатни ўта иситмоқ (жуда қайноқ ҳолга келтирмоқ); 2 тех. ортиқча қиздирмоқ (қизитмоқ), ўта қизитиб юбормоқ; ~ мотор моторни қиздириб юбормоқ.

ПЕРЕГРЕТЬСЯ сов. (несов. перегреваться) 1 жуда қизиб кетмоқ, ортиқча қизимоқ; утёг ~лся дамол қизиб кетди; 2 жуда исиб (қизиб) кетмоқ, қизимоқ; тобланмоқ (офтобда); ~ться на солнцепёке офтобда жуда исиб (қазиб) кетмоқ; офтобда тобланмоқ.

ПЕРЕГРУЖАТЕЛЬ м спец. юктушириш юкортқич (юкни тушириш ва ортиш учун ишлатиладиган машина).

ПЕРЕГРУЖАТЬ несов. см. перегрузить.

ПЕРЕГРУЖЕННОСТЬ и ПЕРЕГРУЖЁННОСТЬ ж 1 ортиқча юк ортилганлик (мас., машинага, лифтага); 2 перен. кўп иш юкланганлик, ишга кўмилиб кетганлик, иши ошиб-тошиб ётиши.

ПЕРЕГРУЗИТЬ, -ужу́, -узишь, -узят сов. (несов. перегрузить) кого-что 1 юкни бирдан тушириб (олиб) иккинчисига ортмоқ; қайтадан юкламоқ; ~ ящики с поезда на пароход яшиқларин поездадан олиб парохода ортмоқ; 2 жуда кўп (ортиқча) юкламоқ, кўп юк ортмоқ; ~ вагон вагонга ортиқча юк ортмоқ; 3 перен. жуда кўп ва зифа (иш) юкламоқ, иш билан кўмилиб ташнамоқ; ~ кого-л. рабўтой бирини иш билан кўмилиб ташнамоқ.

ПЕРЕГРУЗКА ж, р. мн. -зок 1 по гл. перегрузить — перегружать; начать ~у қайта орта бошламоқ; қайтадан орта бошламоқ, қайтадан ортмоқ; 2 спец. ортиқча ортилган юк; жуда кўп (ортиқча) юк ортиши, ортиқча юкланиш; больша́я ~а судна кемага керагидан ортиқча ортилган юк; 3 мн. ~и спец. ортиқ даражадаги огирлик, иссиқлик ва ш. к.; испытывать термические ~и (юкни даражадаги) иссиқликка чидамликни синаб кўриши; 4 перен. ишга кўмилиб ташлаш (ёки кўмилиб кетиши); утомиться от постоянной ~и ҳаминша ўта огир (кўп) иш қилишдан чарчамоқ.

ПЕРЕГРУЗОЧНЫ/И, -ая, -ое юкни бир жойдан бошқасига ортишга онд; қайтадан юк ортадиган, юк ортиш...; ~й пункт юк ортиш пункти; ~е работы юк ортиш ишлари; ~е механизмы (янгидан) юк ортадиган механизмлар.

ПЕРЕГРУППИРОВАТЬ, -рую́, -рúешь сов. (несов. перегруппировывать) кого-что қайтадан группаламоқ, янгидан группаларга ажратмоқ; ~ войска́ қўшинларни қайтадан группаламоқ.

ПЕРЕГРУППИРОВАТЬСЯ, -рúется, -рúемся сов. (несов. перегруппировываться) қайтадан группаларга бўлиномоқ; группаларга бошқача бўлиб ажралмоқ.

ПЕРЕГРУППИРОВАТЬ ж қайтадан (янгидан) группаларга бўлиш; қайта группаланиш; қайтадан (янгидан) группаларга бўлиниш, группаларга бошқача бўлиб ажралниш.

ПЕРЕГРУППИРОВАТЬ несов. см. перегруппировать.

ПЕРЕГРУППИРОВАТЬСЯ несов. 1 см. перегруппироваться; 2 страд. от перегруппировывать.

ПЕРЕГРЫЗАТЬ несов. см. перегрызть.

ПЕРЕГРЫЗТЬ, -зу́, -зёшь; -ыз, -ызла сов. (несов. перегрызать) 1 кого-что ғажимоқ, ғажиб (чайнаб) ташламоқ, тишлаб (чайнаб) узмоқ; ~ть кость суяк ғажимоқ; ~ть ийтку ишни тиш билан узмоқ; 2 кого-что кўпини ёки ҳаммасини ғажиб ташламоқ; ғажиб (тишлаб, чайнаб) битирмоқ; во́лки ~ли всё стадо бўрилар подани ғажиб кетибди; 3 что кўпини ёки ҳаммасини чақиб (ёриб) емоқ (еб қўймоқ); ~ть все орёхи ҳамма ёнғоқларни чақиб емоқ.

ПЕРЕГРЫЗТЬСЯ, -зусь, -зёшься; -ызся, -ызлась сов. 1 разг. бир-бирини ғажимоқ, ғажишмоқ, тишлашмоқ (ҳайвонлар ҳақида); соба́ки ~лись итлар бир-бирини ғажишди; 2 перен. прост. қаттиқ сўқишмоқ, бир-бирини ҳақорат қилмоқ.

ПЕРЕД и ПЕРЕДО предлог с тв. п. 1 олдида, рўпарасида, қаршисида; ҳузурда; ~ домом уйнинг олдида; ~ тобёй олдинда, қаршинда; ~ трудно́стями қийинчиликдан қўрқмаслик (чекиммаслик) керак; 2 (бирор ҳодиса) олдинда; олдин илгари; олдида; ~ тем как... ..бўлиш олдида; ~ обедом тушлиқдан олдин, овқатдан илгари; ~ сном ухлан олдида; 3 олдида, қаршисида; преклоня́ться ~ тербиями қахрамонлар олдида (қаршисида) бош эгмоқ; 4 қараганда, кўра, нисбатан, олдида; ~ этим подвигом бледнею́т все остальные бу жасорат олдида қолганлари ҳеч гап эмас; он ничто́ ~ ва́ми у сизга нисбатан (сизнинг олдингида) ҳеч нарса эмас.

ПЕРЕД м, р. пере́да, мн. переда́ олд, олд томон; ~ дома уйнинг олди, олд томони.

ПЕРЕДАВАТЬ, -даю́, -даёшь; -дава́й несов. кого-что 1 см. переда́ть; 2 қаракатни (бошқага) узатиб турмоқ, бошқасини қаракатга келтирмоқ (механизмлар ҳақида).

ПЕРЕДАВАТЬСЯ несов. 1 см. переда́ться; 2 страд. от передавать.

ПЕРЕДАВИТЬ, -дави́ю, -давишь сов. кўпини ёки ҳаммасини эзмоқ, эзиб (янчиб) ташламоқ, босиб (янчиб) кетмоқ.

ПЕРЕДАТОЧНЫ/Й, -ая, -ое топширадиган, ўтказадиган; (қаракатни) узатадиган, узатма; ~ пункт топшириш (узатиш) пункти; ~ механизм узатма механизм.

ПЕРЕДАТЧИК м 1 топширадиган (берадиган) одам, топширувчи; 2 передатчик (аппарат); ла́мповый ~ лампани передатчик.

ПЕРЕДАТЬ, -а́м, -а́шь, -а́ст, -а́дим, -а́дите, -а́дут; переда́й сов. (несов. передава́ть) 1 кого-что топширмоқ, бермоқ; бериб юбормоқ; узатмоқ, узатиб юбормоқ; олиб бермоқ; ~ письмо хат бериб юбормоқ; хатни узатмоқ (топширмоқ); ~ из рук в руки қўлдан қўлга узатмоқ; қўлма қўл қилмоқ; 2 что бермоқ, эшиттирмоқ, олиб эшиттирмоқ; ~ концерт по радио радио орқали концерт бермоқ; ~ по телеграфу телеграф орқали бермоқ (эшиттирмоқ); 3 что ифодаламоқ, тасвирлаб бермоқ, баён қилмоқ; то́чно ~ мысль а́втора автор фикрини аниқ ифодалаб бермоқ; а́то невозможно ~ слова́ми бунни сўз билан ифодалаб бўлмайди; 4 айтмоқ, топширмоқ, етказмоқ; переда́йте ему́ мой привё́т унга мендан салом айтинг; переда́йте ему́ моё про́сьбу илтимосни унга етказинг, илтимосини унга айтиб қўйинг; 5 что (ихтиёрига) топширмоқ; ўтказмоқ, оширмоқ; ~ дело в суд ишни судга оширмоқ; 6 юқтирмоқ; ~ инфекцию инфекцияни (касалликни) юқтирмоқ; 7 что бермоқ, кечиб бермоқ, ўтказмоқ, топширмоқ; освободивше́ся помеще́ние пере́дано де́тскому са́ду бўшаган бино болалар боғчасига берилди; ~ свои права́ наследникам ўз ҳуқуқини меросхўрларга бермоқ; 8 что и чего и без доп. разг. ортиқча (кўп) бериб юбормоқ; ~ пять рублёй при

покупке харид маҳалида беш сўм ортиқча бериб юбормоқ; 9 *разг.* сингдирмоқ, ўтказмоқ, бермоқ; ~ *дѣтям любовь к труду* меҳнатга бўлган муҳаббатни болалар онгига сингдирмоқ.

ПЕРЕДАТЬСЯ, -áтся, -адутся; -áйся *сов.* (*несов.* передаваться) юқмоқ, ўтмоқ; егó волнение ~ лóсь и мне ундаги ҳаяжон менга ҳам ўтди; болéзнь ~ лась ребёнку касаллик болага юқибди.

ПЕРЕДАЧА *ж* 1 *действие по гл. передать* — передавать; бировга етказиш, топшириш, ўтказиш, бериш; ўртоқлашиш; ~а приказá буйруқни етказиш (топшириш); ~а передóвого опыта илғор тажрибани (биrowга) ўтказиш; илғор тажрибани ўртоқлашиш; ~а дел дру́гому ишни бировга ўтказиш; для ~и кому-л. бировга топшириш учун; без права ~и юр. бошқа кишига бермаслик шарт билан; 2 радио, телевизор орқали бериладиган эшитириш ёки кўрсатув; интересная ~а по телевидению телевиденне орқали берилган қизиқарли кўрсатув; программа ~ по радио радиоэшитиришлари программаси; 3 передача (касáлхонадаги беморга олиб бориладиган овқат ва бошқа нарсалар); принести ~у больному беморга передача олиб келмоқ; 4 *тех.* передача (ҳаракатни машинанинг бир қисмидан бошқа қисмига ўтказувчи механизм); велосипедная ~а велосипед передачаси; лéнточная ~а тасмали передача.

ПЕРЕДВИГАТЬ *несов.* 1 *см.* передвигнуть; 2 оёғини кўтариб босмоқ (силжитмоқ), қадамламоқ, юрмоқ; он éле но́ги ~ет от усталости у чарчашдан оёғини аранг кўтарари (зўрга юради).

ПЕРЕДВИГАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* передвигнуться; 2 силжимоқ, сурилмоқ, жилмоқ; юрмоқ; ~ ползко́м эмаклаб юрмоқ; ~ на машине машинада юрмоқ; 3 *страд.* от передви́гáть.

ПЕРЕДВИЖЕНИЕ *с по гл. передвигнуть* — передви́гáть и передви́гáться — передви́гáться силжиш, жилиш; силжитиш, жойидан кўзгатиш; ~е гру́зов юкларни жойидан кўзгатиш; ~е войс́к кўшиннинг силжиши (бир жойдан иккинчи жойга кўчиши); ♦ *средства* ~я транспорт во́ситалари.

ПЕРЕДВИЖКА *ж разг.* 1 *по гл. передвигнуть* — передви́гáть и передви́гáться — передви́гáться; 2 кўчма, сайёр; *библиотечная кўчма* кутубхона; *выставка* ~ кўчма (сайёр) кўргазма.

ПЕРЕДВИЖНИК *м ист.* передвижник (19-асрнинг иккинчи ярмида Россияда илғор демократик кайфиятдаги реалист рассом — сайёр кўргазмалар қатнашчиси).

ПЕРЕДВИЖНОИ, -áя, -óе 1 *сурма*, сурилдиган; жиладиган, силжийдиган; ~áя *перегородка* сурма пардевор (пардадевор); 2 кўчма, сайёр; ~áя *выставка* кўчма кўргазма; ~бй *театр* сайёр театр.

ПЕРЕДВИНУТЬ *сов.* (*несов.* передви́гáть) 1 *кого-что* сурмоқ, суриб қўймоқ, кўзгатмоқ, кўчирмоқ; ~ *стол* столни суриб қўймоқ; ~ *часовые стрелки* соат стрелкасини сурмоқ; ~ *войска́ к границе* кўшинларни чегарага кўчирмоқ; 2 *перен.* *что разг.* кейинга сурмоқ, кўзмоқ, узайтирмоқ; ~ *сроки экзаменов* имтиҳонлар муддатини кейинга сурмоқ (кўчирмоқ).

ПЕРЕДВИНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* передви́гáться) 1 силжимоқ, сурилмоқ, жойидан кўзгалмоқ; *стрелка* ~ лась стрелка сурилди (сурилиб кетди); 2 *разг.* кейинги муддатга сурилмоқ, кўчирилмоқ, узайтирилмоқ; қолдирилмоқ; *отпуск* ~ лся на июль отпускаи июль ойига сурилди (қолдирилди).

ПЕРЕДЕЛ *м по гл. переделитъ* — переделáть қайтадан бўлиш, янгидан тақсимлаш; ~ *земли* ерни қайтадан бўлиш.

ПЕРЕДЕЛАТЬ *сов.* (*несов.* переделáвать) 1 *кого-что* қайтадан қилмоқ, янгидан ясамоқ, қайта ишламоқ; ~ *платье* кўйлакни қайтадан тикмоқ; ~ *пéсью* пёсани қайтадан ишламоқ; 2 *перен.* *кого-что* ўзгартмоқ, ўзгарттирмоқ, тузатмоқ; ~ *свой характер* ўз характерини ўзгарттирмоқ; 3 *что разг.* кўп иш қилиб қўймоқ, кўп ишни бажармоқ; ~ *много* дел за день бир кунда кўп ишни бажармоқ.

ПЕРЕДЕЛИТЬ, -елю, -елишь *сов.* (*несов.* переделáть) *что* қайтадан бўлмоқ (тақсимламоқ); ~ *земельный участок* ерни (участкани) қайтадан бўлмоқ.

ПЕРЕДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 *по гл. переделáть* — переделáваться; *отдать* плáтье в ~у кўйлакни қайтадан тикшига бермоқ; 2 қайта ишлаш; қайта ишланган асар; *писáтель приступил к ~е ромáна* ёзувчи романини қайта ишлашга киришди; ♦ *попасть в ~у* (или *побывáть в ~е*) *разг.* оғир (хавфани) аҳволга тушмоқ, қийин (мушкул) аҳволда қолимоқ.

ПЕРЕДЕЛЫВАТЬ *несов.* *см.* переделáть.

ПЕРЕДЕЛЯТЬ *несов.* *см.* переделáть.

ПЕРЕДЕРГИВАТЬ *несов.* *см.* передёрнуть.

ПЕРЕДЕРГИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* передёрнуться; 2 *страд.* от передёргивать.

ПЕРЕДЕРЖАТЬ, -ержу, -ержашь *сов.* (*несов.* передёрживать) *что* узоқ вақт ушлаб (тутиб) турмоқ, ортиқча тутмоқ; ~ *суп на плитѣ* шўрвани (плитада) узоқ вақт қайнатмоқ.

ПЕРЕДЕРЖИВАТЬ *несов.* *см.* передержáть.

ПЕРЕДЕРЖКА *ж, р. мн.* -жек 1 *по гл. передержáть*; ~ *фотоснимков* фотосуратларни (проявителда) ортиқча тутиш, қорайтириб юбориш; 2 *разг.* фирромлик қилиш (мас., қарта ўйинида); *фактин* бузиб кўрсатиш.

ПЕРЕДЕРНУТЬ *сов.* (*несов.* передёргивать) 1 *тортиб* (силтаб) силжитмоқ; силтамоқ; *тортмоқ*; ~ *ть вóжжи* жилловни тортмоқ; *тизгинни* тортиб, тислатмоқ; ~ *ть плéчами* елкасини силтамоқ; 2 *что разг.* фарибгарлик (кўзбўямачилик) қилмоқ (қарта ўйинида); ~ *ть кáрту* қартада кўзбўямачилик қилмоқ; ~ *ть фáкты* фактларни бузиб кўрсатмоқ; 3 *безл.* *кого-что* жирканмоқ, бадани жимирлаб кетмоқ, сесканмоқ; ~ *ло от отвращения* нафратланишдан бадани жимирлаб кетди.

ПЕРЕДЕРНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* передёргиваться) жирканмоқ, бадани жимирлаб кетмоқ, сесканмоқ; ~ *от отвращения* нафратланишдан бадани жимирлаб кетмоқ.

ПЕРЕДИСЛОКАЦИЯ *ж воен.* ҳарбий қисмларни бошқатдан (бошқача қилиб) жойлаштириш; кемаларни портларга қайтадан (бошқача қилиб) тақсимлаш.

ПЕРЕДИСЛОЦИРОВАТЬ *сов.* *воен.* ҳарбий қисмларни бошқатдан (бошқача) жойлаштирмоқ; кемаларни портларга қайтадан (бошқача) тақсимламоқ; ~ *танковый корпус* танк корпусини қайтадан (бошқача қилиб) жойлаштирмоқ, бошқа ерга ўтказмоқ.

ПЕРЕДИСЛОЦИРОВАТЬСЯ *сов.* *воен.* қайтадан (бошқача) жойлашмоқ, ўрнини (ҳолатини) ўзгарттирмоқ (ҳарбий қисмлар ҳақида); портларга қайтадан (бошқача) тақсимламоқ (кемалар ҳақида).

ПЕРЕДНЕНЕБНЫИ, -áя, -óе *лингв.* танглайолди; ~е *согласные* танглайолди ундошлар.

ПЕРЕДНЕЯЗЫЧНЫИ, -áя, -óе *лингв.* тилолди; ~е *согласные* тилолди ундошлар.

ПЕРЕДНИИ, -áя, -óе олдинги, олд томондаги; ~е *колесо* олдинги филдирак; ~ *ие конечности* олдинги оёқлар (ҳайвонларда); ♦ *на ~ем плане* 1) олдинда, олдинги планда (суратда); 2) биринчи галда (биринчи навбатда) бажариладиган, энг муҳим; ~ *ий край обороны* мудофаанинг олдинги қисми (биринчи линияси); *на ~ем крае* мудофаанинг олдинги линиясида.

ПЕРЕДНИК *м* фартук; *клеёнчатый* ~ клеёнкадан тикланган фартук.

ПЕРЕДНЯЯ *ж* даҳлиз.

ПЕРЕДО *предлог*; *см.* перед.

ПЕРЕДОВЕРИТЬ *сов.* (*несов.* передоверять) *что кому* (ўзига ишониб топширилган нарсани) бошқа кишига ишониб топширмоқ, бошқага ишониб бериб қўймоқ.

ПЕРЕДОВЕРЯТЬ *несов.* *см.* передоверить.

ПЕРЕДОВИК *м, р. á разг.* илғор, илғор ишчи (хондиз, колхозчи ва ш. к.); *передовики* производства ишлаб чиқариш илғорлари.

ПЕРЕДОВИЦА *ж разг.* бош мақола (газета, журналда).

ПЕРЕДОВОИ, -áя, -óе 1 олдинги, олдиндаги; ~ *ые* позиции олдинги позициялар; 2 илғор; етакчи; ~ *бй отряд* илғор отряд; ~ *áя* техника илғор техника; ~ *бй учёный*

етаки олим; ~ые люди илгор кишилар; 3 в знач. суц. ~ая ж то же, что передовая статья; 4 в знач. суц. ~ая ж и ~ые мн. то же, что передовая позиция; ♦ ~ая позиция (или линия) олдинги позиция (жанговар ҳаракатлар ёки жанглр бўлаётган район); ~ая статья бош мақола.

ПЕРЕД/ОК м. р. -дка 1 арава, чана кабиларнинг олд қисми, олдинги томони; ~ок саней чананинг олдинги қисми; 2 мн. ~ки воен. передок (снарядлар ортиб, орқасига тўп тиракча юриладиган икки филдиракли арава); **снять орудие с ~ков** передокдан замбаракни (ажратиб) олмақ; 3 поабзалнинг олд қисми, бошлиқ.

ПЕРЕДОМ нареч. прост. олдинда, олд томонда, ҳаммадан илгариде; **идти** ~ олдинда бормоқ.

ПЕРЕДОХНУТЬ, -нег сов. разг. кўпи ёки ҳаммаси қирлиб кетмоқ, ўлиб битмоқ (ҳайвонлар ҳақида).

ПЕРЕДОХНУТЬ сов. (несов. передыхать) разг. дам олмақ, нафасни ростламақ, бир оз тин олмақ; **дайте ему** ~ унга бир оз дам беринг, у сал нафасини ростлаш.

ПЕРЕДРАЗНИВАТЬ несов. см. передразнить.

ПЕРЕДРАЗНИТЬ сов. (несов. передразнивать) кого-что бирор кимса ёки нарсага масхараомуз тақлид қилмоқ, қалака қилмоқ.

ПЕРЕДРАТЬСЯ, -дерусь, -дерёшься сов. разг. ёқалашмоқ, муштлашмоқ, юлишиб-юмдалашмоқ.

ПЕРЕДРУЖИТЬСЯ, -ужусь, -ужьсья, -ужитесь сов. разг. кўп киши ёки ҳамма билан иноқлашиб (дўстлашиб) кетмоқ, апок-чапоқ бўлиб кетишмоқ.

ПЕРЕДРЯГА ж разг. оғир (қийин, мушкул, машаққатли) аҳвол, ташвиш; **попасть в ~у** оғир аҳволга тушиб қолмоқ.

ПЕРЕДУМАТЬ сов. (несов. передумать) 1 фикридан (уйдан, ниягидан) қайтмоқ, фикрини ўзгартирмоқ; я ~л, туда не поеду мен фикримдан қайтдим, у ёққа бормайман; 2 кўп ўйламоқ, ҳаммасини ҳар томонлама ўйлаб кўрмоқ; кўп нарса ҳақида фикр юритмоқ; **много я ~л за это время** бу вақт ичида мен ҳаммасини ўйлаб кўрдим (кўп ўйладим).

ПЕРЕДУМЫВАТЬ несов. см. передумать.

ПЕРЕДЫХАТЬ несов. см. передохнуть.

ПЕРЕДЫШКА ж, р. мн. -шек 1 дам олиш, нафасни ростлаш, тиним (тин) олиш; **гнаться за кем-нибудь без ~и** бирор кетидан бетиним қувмоқ; 2 перен. танаффус; тиним; ~а в работе ишдаги танаффус (тиним).

ПЕРЕЕДАТЬ несов. см. переестъ.

ПЕРЕЕЗД м 1 (транспорт, воситасида) кўчиш; ~ на новую квартиру янги квартиранга кўчиб кириш; 2 ўтиш жойи, йўлни кесиб ўтадиган жой; **железнодорожный** ~ темир йўлни кесиб ўтиладиган жой.

ПЕРЕЕЗЖАТЬ несов. см. переехать.

ПЕРЕЕЗЖАТЬ, -ём, -ёшь, -ёст; -едим, -едите, -едят сов. (несов. переждать) 1 кўп еб қўймоқ, керагидан ортиқча емоқ; **бўкмоқ; ребёнок** ~л бола керагидан ортиқча еб қўйибди; 2 **кого-что** разг. бошқалардан кўп емоқ, бошқаларга нисбатан ортиқча емоқ; 3 **что** еб бузмоқ, ўйиб ишдан чиқармоқ; **ржавчина** ~ла проволочку сими занг босиб ишдан чиқарибди.

ПЕРЕЕХАТЬ, -еду, -едешь сов. (несов. переезжать) 1 (транспорт воситасида) **что** и **через что** ўртасидан кесиб ўтмоқ; ~ть **дорогу** йўлни кесиб ўтмоқ; 2 **кого-что** разг. (устидан) босиб ўтмоқ, босиб кетмоқ; **его** ~ла машина уни машина босиб кетди; 3 **кўчмоқ, кўчиб ўтмоқ, кўчиб бормоқ** (ёки келмоқ); ~ть в **новый дом** янги уйга кўчиб ўтмоқ.

ПЕРЕЖАРИВАТЬ несов. см. пережарить.

ПЕРЕЖАРИВАТЬСЯ несов. 1 см. пережариться; 2 страд. от пережаривать.

ПЕРЕЖАРИТЬ сов. (несов. пережаривать) **что** 1 қаттиқ (ўта) қовурмоқ, ортиқча қовуриб юбормоқ; ~ **мясо** гўштни ўта қовурмоқ; 2 **кўпни** ёки ҳаммасини қовурмоқ, қовуриб бўлмоқ; ~ **все пирожки** бор пирожкаларни қовуриб (ёгда пишириб) қўймоқ.

ПЕРЕЖАРИТЬСЯ сов. (несов. пережариваться) -ится 1 **жуда қаттиқ** (ўта) қовурилмоқ, ортиқча қовурилмоқ; қовурилиб бўлмоқ; **мясо** ~лось гўшт жуда қаттиқ

қовурилиб кетибди; 2 **перен. прост.** жазирама иссиқда кўп турмоқ (туруб қолмоқ, қолиб кетмоқ).

ПЕРЕЖДАТЬ, -жду, -ждёшь сов. (несов. переждать) **кого-что** бирор ҳодисанинг ўтишини пойлаб (кутиб) турмоқ; ~ать **грозу** момақалдироқнинг ўтишини пойлаб турмоқ; **всех не ~ёшь** ҳамманинг ўтиб бўлишини кутиб туролмайсан (кутиб туриш мумкин эмас).

ПЕРЕЖЕВАТЬ, -жую, -жуёшь сов. (несов. пережевывать) **что** майда чайнамоқ, чайнаб майдаламоқ, чайнамоқ; ~ **пищу** овқатни майда чайнамоқ.

ПЕРЕЖЕВЫВАНИЕ с 1 чайнаш, майда чайнаш, чайнаб майдалаш; ~ **пищи** овқатни майда чайнаш; 2 **перен.** ҳадеб такрорлайвериш (гапиравериш), ҳуда-беҳуда қайта-равериш, бор гапни (бир гапни) чайнайвериш; ~ **старых** идея ёки гоёларни ҳадеб уқтиравериш (такрорлайвериш).

ПЕРЕЖЕВЫВАТЬ несов. **что** 1 см. пережевать; 2 **кавшамок; ~ жвачку** 1) кавш қайтармоқ; 2) **перен.** эски гапни ҳадеб чайнайвермоқ (такрорлайвермоқ); **маълум** нарсани гапиравериб ҳаммани зериктирмоқ; 3 **перен. разг.** эски гапни чайнайвермоқ (такрорлайвермоқ); **маълум** гапни гапиравериб ҳаммани зериктирмоқ; ~ **старые истины** маълум ҳақиқатни гапиравериб, ҳаммани зериктирмоқ.

ПЕРЕЖЕНИТЬ сов. **кого** разг. кўпни ёки ҳаммасини уйлантириб (уйлантириб) қўймоқ, уйлантириб бўлмоқ; ~ть **сыновей** ўғилларини уйлантириб қўймоқ.

ПЕРЕЖЕНИТЬСЯ, -женятся сов. уйланишмоқ (кўпчилик ҳақида).

ПЕРЕЖЕЧЬ, -жгу, -жжешь, -жгут; -жгё, -жгля сов. (несов. пережигать) **что** 1 ортиқча қиздириб (қовуриб, қайнатиб, пишириб) бузмоқ; ~ **кофе** кофени ортиқча қовуриб бузмоқ (куйдириб қўймоқ); ~ **кирпич** гиштни узоқ пишириб бузмоқ (суюлтириб юбормоқ); 2 **спец.** куйдириб, куйдириб бошқа ҳолатга айлантирмоқ; пиширмоқ; ~ **дерево на уголь** ёғочни (куйдириб) кўмирга айлантирмоқ; ~ **известь** оҳак пиширмоқ; 3 **спец.** куйдирадиган (ўядиган) нарсалар таъсирида бўлақларга бўлмоқ, узмоқ; ~ **прово́локу кислотй** сими кислота билан узмоқ (бўлмоқ); 4 **разг.** ёқиб тамом қилмоқ, ёқиб тугатмоқ (тамомламоқ); ~ **все дрова** бор ўтинни ёқиб тугатмоқ; 5 ёқилги (ёнилги)ни керагидан ортиқча сарф қилмоқ (кўп ишлатиб юбормоқ); ~ **бензин** бензинни ортиқча сарф қилмоқ.

ПЕРЕЖИВАНИЕ с 1 по гл. переживать; бошдан кечирш; 2 мн. ~я кечинма; **тяжёлые** ~я оғир ташвиш, қайғу, ҳасрат; хафагарчилик.

ПЕРЕЖИВАТЬ несов. 1 см. пережить; **больной** не ~ёт и **двух суток** бемор икки сутка ҳам яшамайди; 2 **за кого-что** и **без доп. разг.** бошдан кечирмоқ; ташвиш тортмоқ, қайғурмоқ; **поссорился с другом, теперь** ~ает дўсти билан жанжаллашиб қолган, энди ташвиш тортиб юрибди (дўсти билан жанжаллашганига ташвиш тортиб юрибди).

ПЕРЕЖИГАТЬ несов. см. пережечь.

ПЕРЕЖИДАТЬ несов. см. переждать.

ПЕРЕЖИТОЕ с бошдан кечирилган (кўрган) кунлар; кўргиликлар.

ПЕРЕЖИТ/ОК м, р. -тка эскилик сарқити; сарқит, қолдик; ~ок **старини** эскилик сарқити; ~ки **капитализма** в **сознания** людёй кишилар онгидаги капитализм қолдиқлари.

ПЕРЕЖИТОЧНЫЙ, -ая, -ое **прил.** от пережиток эскилик сарқитига оид; эскиликдан қолган, эскилик...; ~ые **явления** эскилик сарқитлари; ~ая **форма** ёта эскича турмуш тарзи (формаси).

ПЕРЕЖИТЬ, -живу, -живёшь; **пережил** и **пережил сов.** 1 **что** бир қанча вақт яшамоқ, умр кечирмоқ; **жизнь** ~ — **не поле** **перейти** **посл.** умр кечирмоқ — дала кезмоқ эмас; яшанинг ўз қийинчиликлари бўлади; 2 (несов. переживать) **что** бошдан кечирмоқ; кўрмоқ, кўпни кўрмоқ; ~ **большую радость** зўр хурсандчиликни бошдан кечирмоқ; я **много пережил** мен кўп нарсаларни бошимдан кечирдим; бу бош нималарни кўрмади, дейсиз; 3 (несов. переживать) **кого-что** бирор кимсадан кўп (ортиқ) яшамоқ; 4 ўзи ҳаётлигида йўқотмоқ, сўндириб (истеъдод, шон-шухрат ва ш. к. ҳақида); ~ **своею** **славу** ўзи ҳаётлигида шон-шухратини йўқотмоқ; 5 (несов. переживать) **что** **чидамоқ, бардош бермоқ; не мог** ~ **оскорблениа** **ҳақорат-**

га чидаб туролмади; ♦ ~ (самого) себя 1) ўлгандан кейин ҳам ўз аҳамиятини сақламоқ (фойда келтирмоқ), ўчмас ном қолдирмоқ; 2) ҳаётлигидаёқ ўз аҳамиятини йўқотмоқ, биров тилга олмайдиган бўлиб қолмоқ.

ПЕРЕЖОГ м 1 по гл. пережечь; 2 разг. ортиқча сарф (сарфлаш), керагидан ортиқча ишлатиш; ~ горючего ёқилгани керагидан ортиқча сарфлаш.

ПЕРЕЗАБЫТЬ, -бүду, -бүдешь сов. кого-что разг. ҳаммасини унутмоқ, барини эсдан чиқариб (унутиб) юбормоқ; что знал, всё ~л нима билсам, ҳаммасини унутдим; билганларимнинг ҳаммаси ёдимдан кўтарилди.

ПЕРЕЗАБЫТЬСЯ, -бүдется сов. разг. бутунлай унутилмоқ, унутиб юборилмоқ; всё ~лось ҳаммаси унутилди.

ПЕРЕЗАКЛАДЫВАТЬ несов. см. перезаложить.

ПЕРЕЗАЛОЖИТЬ сов. (несов. перезакладывать) что қайтадан (янгидан) гаровга қўймоқ.

ПЕРЕЗАРЯДИТЬ, -яжү, -ядишь, -ядит сов. (несов. перезаряжать) что 1 қайта (қайтадан) ўқламоқ, янгидан ўқламоқ; ~ ружьё милтиқни қайтадан ўқламоқ; 2 қайта (қайтадан) зарядламоқ; ~ фотоаппарат фотоаппаратни қайтадан зарядламоқ; ~ аккумулятор аккумуляторни қайта зарядламоқ.

ПЕРЕЗАРЯЖАТЬ несов. см. перезарядить.

ПЕРЕЗВАНИВАТЬ несов. 1 см. перезвонить; 2 қўнғироқларни (ҳамма қўнғироқни) жаранглатмоқ; ~ колокольчиками қўнғироқларни жаранглатмоқ.

ПЕРЕЗВАНИВАТЬСЯ несов. 1 см. перезвониться; 2 (бирин-кетин ёки баб-бараварига) қўнғироқ чалмоқ, жангир-жунгур қилмоқ; Голосисто ~лись трамваи (Поповкин) Трамвайларнинг жангир-жунгурлари янгради.

ПЕРЕЗВОН м (кетма-кет жаранглатилган) кўп ёки ҳамма қўнғироқларнинг овозлари (жаранглари), жаранг-журунг; праздничный ~ колоколов қўнғироқларнинг байрам жаранг-журунлари.

ПЕРЕЗВОНИТЬ сов. (несов. перезванивать 1) разг. 1 қайта (қайтадан) қўнғироқ қилмоқ, бошқатдан қўнғироқ қилмоқ; вас плохо слышно, ~те (овозингиз) ёмон эшитилмапти, қайта қўнғироқ қилинг; 2 разг. кўп одамга (кўп жойдан) телефон қилмоқ; всем ~л, всех поздравил с праздником ҳаммага қўнғироқ қилдим, ҳаммани байрам билан табрикладим.

ПЕРЕЗВОНИТЬСЯ сов. (несов. перезваниваться) разг. телефонда (қўнғироқ қилиб) бир-бирини чақирмоқ.

ПЕРЕЗДОРОВАТЬСЯ сов. с кем разг. кўп киши ёки ҳамма билан сўрашиб чиқмоқ, кўпчилик билан кўришмоқ, сўрашмоқ.

ПЕРЕЗИМОВАТЬ, -мүю, -мүешь сов. 1 қишини ўтказмоқ, қишлаб чиқмоқ, қишламоқ; полярники ~ли на льдине кутбчилар муз бўлагда қишладилар; 2 қишининг қаттиқ совуқларига бардош бермоқ; яки благополучно ~ли кўтослар (қаттиқ совуқларга бардош бериб) қишдан яхши чиқдилар.

ПЕРЕЗНАКОМИТЬ, -млю, -мишь сов. кого разг. кўп киши ёки ҳамма билан таништирмоқ, таништириб чиқмоқ; ~ гостей меҳмонларни ҳамма билан таништирмоқ.

ПЕРЕЗНАКОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишьсь сов. кўп киши ёки ҳаммаси билан танишиб чиқмоқ.

ПЕРЕЗРЕВАТЬ несов. см. перезреть.

ПЕРЕЗРЕЛОСТЬ ж пишиб ўтганлик, тобидан ўтиб кетганлик, пишиб эзилганлик.

ПЕРЕЗРЕЛЫЙ, -ая, -ое 1 пишиб ўтган, тобидан ўтиб кетган, пишиб эзилиб кетган; ~ый плод тобидан ўтган мева; 2 перен. разг. шутл. улғайиб қолган, ёши ўтиб қолган; ~ая девица ёши ўтган қиз, қари қиз.

ПЕРЕЗРЕТЬ сов. (несов. перезреть) 1 пишиб ўтиб кетмоқ, пишиб ўтмоқ, пишиб эзилмоқ; помидоры ~ли помидорлар пишиб эзилиб кетибди; 2 перен. разг. ирон. улғаймоқ, ёши ўтиб қолмоқ (муносиб ёшга нисбатан).

ПЕРЕИГРАТЬ сов. (несов. переигрывать) 1 что қайтадан (бошқатдан) ўйнамоқ, янгидан ўйнамоқ; ~ партию в шахматы янгидан (қайтадан) бир партия шахмат ўйнамоқ; 2 перен. что разг. бошқача қилмоқ, ўзгача ҳал қилмоқ, бошқатдан қилмоқ; это дело нужно ~бу ишни бошқача ҳал қилиш керак; 3 что кўпини ёки ҳаммасини бир-бир ўйнаб чиқмоқ; ~ все пьесы пьесаларни бир-бир

ўйнаб чиқмоқ; 4 театр. и разг. роль ўйнашда: режадан чиқмоқ, ошириб юбормоқ.

ПЕРЕИГРЫВАТЬ несов. см. переигрывать.

ПЕРЕИЗБИРАТЬ несов. см. переизбрать.

ПЕРЕИЗБРАТЬ, -берү, -берешь сов. (несов. переизбрать) кого-что 1 қайтадан (янгидан) сайламоқ; ~ президентом президентни янгидан сайламоқ; 2 разг. янгисини сайламоқ, бошқасини сайламоқ; плохо работает комсобр, придётся его ~көмсорг ёмон ишлайди, бошқасини сайлашга тўғри келади.

ПЕРЕИЗДАВАТЬ несов. см. переиздавать.

ПЕРЕИЗДАНИЕ с 1 по гл. переиздатель; ~классиков классиклар(нинг) асарларини қайта нашр қилиш; 2 қайта нашр қилинган китоб.

ПЕРЕИЗДАТЬ, -дам, -дашь, -даст, -дадим, -дадите, -дадут сов. (несов. переиздавать) что қайта нашр қилмоқ; ~учебник дарслиқни қайта нашр қилмоқ.

ПЕРЕИМЕНОВАНИЕ с бошқа ном қўйиш, номини ўзгартириш; ~улицы кўчага бошқа ном қўйиш; кўчанинг номини ўзгартириш.

ПЕРЕИМЕНОВАТЬ, -нүю, -нүешь сов. (несов. переименовывать) кого-что бошқа ном қўймоқ, номини ўзгартирмоқ; ~улицу кўчанинг номини ўзгартирмоқ, кўчага бошқа ном қўймоқ.

ПЕРЕИМЕНОВАТЬСЯ, -нүюсь, -нүешьсь сов. (несов. переименовываться) исмини (номини) ўзгартирмоқ; янги исм (ном) берилмоқ.

ПЕРЕИМЕНОВЫВАТЬ несов. см. переименовать.

ПЕРЕИМЕНОВЫВАТЬСЯ несов. 1 см. переименоваться; 2 страд. от переименовывать.

ПЕРЕИМЧИВОСТЬ ж разг. тез ўзлаштирувчанлик, укүвчанлик; фаросатлик, зийраклик.

ПЕРЕИМЧИВЫЙ, -ая, -ое разг. тез ўрганиб (ўзлаштириб) оладиган, дарров укүб оладиган, зеҳни тез, зеҳни ўткир; фаросатли; зийрак; ~ая натура тез ўрганиб (ўзлаштириб) оладиган одам, зеҳни тез (ўткир) одам; ~ый ребёнок зеҳни ўткир бола.

ПЕРЕИНАЧИВАТЬ несов. см. переиначить.

ПЕРЕИНАЧИТЬ сов. (несов. переиначивать) кого-что разг. ўзгартириб (бошқача) тузмоқ, бошқача ишламоқ, бошқача ясамоқ; ~рассказ ҳикояни ўзгача қилиб айтиб бермоқ (ёки ёзмоқ).

ПЕРЕИТИ, -ейдү, -ейдешь; -ешёл, -ешла сов. (несов. переходить) 1 что и через что у томонига ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; ~улицу кўчанинг нариги бетиغا ўтмоқ; ~через дорогу йўлни кесиб ўтмоқ; ~границу чегарадан ўтиб кетмоқ; ~от окна к столу деразанинг ёнидан стол яқинига бормоқ; 2 перен. ҳаддан ошмоқ, чегарадан (нормадан) чиқмоқ; ~пределы дозволенного чегарадан (ҳаддан) ошмоқ; 3 кўчиб чиқмоқ, кўчиб кирмоқ, кўчиб ўтмоқ (бормоқ ёки келмоқ); ~в соседнюю комнату қўшин хонага кўчиб чиқмоқ, кўчиб ўтмоқ; ~на новую квартиру янги квартирага кўчиб бормоқ (ёки ўтмоқ); 4 биров томонига ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; ўтиб бориб қўшилмоқ; ~на сторону противника душман тарафига ўтмоқ, душманларга қўшилмоқ; 5 во что ўтмоқ, кирмоқ; бошқа динни қабул қилмоқ; ~в другую веру бошқа динга (ёки мазабга) ўтмоқ; 6 кому и к кому бировга ўтмоқ, ихтиёрига (тасаруфига) ўтмоқ; власть должна ~к трудящимся ҳокимият меҳнаткашлар қўлига ўтмоғи лозим; дом должен был ~в наследство от отца к сыну уй отадан ўрилга мерос бўлиб ўтиши керак эди; 7 ўтмоқ (ўқиш ёки иш жойини ўзгартирмоқ); ~на второй курс иккинчи курсга ўтмоқ; ~в другой институт бошқа институтга ўтмоқ; ~на новую работу янги ишга ўтмоқ, иш жойини ўзгартирмоқ; 8 во что, к чему, на что бошқача иш тутишга ўтмоқ, бошқача иш усулига (ҳаракат тарзига) ўтмоқ; ~в наступление ҳужумга ўтмоқ; ~на передовые методы работы илгор иш методига ўтмоқ; 9 бир ҳаракатдан иккинчи ҳаракатга ўтмоқ; бирор нарса ўрнига бошқасини бошламоқ; ~на французский язык французча гапира бошламоқ; ~на «ты» сенсирашга ўтмоқ; сенсирай бошламоқ; ~на «вы» сизлашга ўтмоқ, сизлай бошламоқ; ~на диету диетага (парҳез тутишга) ўтмоқ; 10 во что (бошқа нарсага) айланмоқ, ўтмоқ; дружба может ~в любовь дўстлик севгига айланиш.

ши мумкин; **постепенно дождь перешёл в снег бора-бора** — мир қорға айланди; ♦ **~ дороге кому см. дорога.**

ПЕРЕКАЛЕЧИВАТЬ *несов. см. перекалечить.*

ПЕРЕКАЛЕЧИТЬ *сов. (несов. перекалечивать) кого-что разг. кўпини ёки ҳаммасини майиб қилмоқ; майиб қилиб чиқмоқ.*

ПЕРЕКАЛИВАТЬ *несов. см. перекалить.*

ПЕРЕКАЛИВАТЬСЯ *несов. I см. перекалиться; 2 страд. от перекалывать.*

ПЕРЕКАЛИТЬ *сов. (несов. перекалывать) что I ортиқ даражада қиздирмоқ, қизитиб тобидан ўтказмоқ, ўта қиздириб (тобидан ўтказиб) бузмақ; ~ железó темирин ортиқча қиздириб, тобидан ўтказмоқ; 2 разг. ортиқча нечиқиб (қиздириб) юбормоқ; ~ печь печкани ортиқча иситиб (қиздириб) юбормоқ.*

ПЕРЕКАЛИТЬСЯ, **-лится** *сов. (несов. перекалывать-ся) I керагидан ортиқ қизитилмоқ; ўта қизитилмоқ; сталь ~ лась пўлат керагидан ортиқ қизитиб юборилди; 2 разг. керагидан ортиқ қизимоқ, жуда (ортиқча) қизиб кетмоқ; **плита ~ лась** плита жуда қизиб кетди.*

ПЕРЕКАЛЫВАТЬ I *несов. см. переколóть I.*

ПЕРЕКАЛЫВАТЬ II *несов. см. переколóть II.*

ПЕРЕКАПЫВАТЬ *несов. см. перекопáть.*

ПЕРЕКАРМЛИВАТЬ *несов. см. перекормить.*

ПЕРЕКАТ *м I по гл. перекатить — перекáтывать; 2 обычно мн. ~ы гулдураш, гумбурлаш; гулдурос; ~ы грóма момақалдироқнинг гумбурлаши; 3 дарёнинг (ёки соёнинг) ёйилиб оқадиган саёз (ёйиқ) жойи; **рыбáчить на ~е** дарёнинг ёйиқ (ёйилиб оқадиган) жойида балиқ тутмоқ.*

ПЕРЕКАТАТЬ *сов. (несов. перекáтывать) разг. коро-что I ҳаммасини ёки кўпини думалатмоқ, юмалатмоқ; думалатиб бошқа жойга кўчирмоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини бирор нарсага ўтиргизиб айлантирмоқ (томоша қилдирмоқ); ~ **ребя́т на машинé** болаларни машинага солиб томоша қилдирмоқ.*

ПЕРЕКАТИ-ПОЛЕ *с I бот. қамғоқ, шўрак; 2 перен. бошпанасиз (кулбасиз), доим кўчиб юрадиган, яшаш жойини ўзгартираверадиган одам ҳақида.*

ПЕРЕКАТИТЬ, **-ачу́**, **-áтишь** *сов. (несов. перекáты-вать II) что думалатмоқ, филдиратмоқ, думалатиб бошқа жойга кўчирмоқ (элтмоқ); ~ **коля́ску** коляскани филдиратиб олиб бормоқ.*

ПЕРЕКАТИТЬСЯ, **-ачу́сь**, **-áтншься** *сов. (несов. перекáтываться) думалаб бирор жойдан ўтиб кетмоқ, филдираб кетиб қолмоқ; мяч ~ лся **за черту́** копток думалаб чизикдан чиқиб кетди.*

ПЕРЕКАТН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *ошадиган, ошиб ўтадиган (тўлқин ҳақида); ~ые **волны** ошиб ўтадиган (кетма-кет бўладиган) тўлқинлар; ♦ **голь ~ая** уст. уй-жойи йўқ (бошпанасиз) камбағал халқ.*

ПЕРЕКАТЫВАТЬ I *несов. см. перекатáть.*

ПЕРЕКАТЫВАТЬ II *несов. см. перекатить.*

ПЕРЕКАТЫВАТЬСЯ *несов. I см. перекатиться; 2 гулдурмоқ; 3 страд. от перекáтывать II.*

ПЕРЕКАЧАТЬ *сов. (несов. перекáчивать) суюқлиқни насос воситасида бир жойдан бошқасига ўтказмоқ (олиб қуймоқ); ~ **воду́** насосом сувни насос ёрдамида бошқа жойга қуймоқ (ўтказмоқ).*

ПЕРЕКАЧИВАТЬ *несов. см. перекáчать.*

ПЕРЕКАЧКА *ж суюқлиқни насос воситасида бир жойдан бошқа жойга ўтказиш, олиб қуйиш; ~ **воды́** сувни насос воситасида бир жойдан бошқа жойга ўтказиш (куйиш).*

ПЕРЕКАШИВАТЬ I *несов. см. перекосить I.*

ПЕРЕКАШИВАТЬ II *несов. см. перекосить II.*

ПЕРЕКАШИВАТЬСЯ *несов. I см. перекоситься; 2 страд. от перекáшивать II.*

ПЕРЕКВАЛИФИКАЦИЯ *ж ихтисосни ўзгартиш; янги ихтисосга ўтиш (ўрганиш); янги ихтисос олиш.*

ПЕРЕКВАЛИФИЦИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что янги ихтисос бермоқ, янги ихтисосга ўргатмоқ.*

ПЕРЕКВАЛИФИЦИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. I янги ихтисосга ўрганмоқ, янги ихтисос олмоқ, янги ихтисосни эгалламоқ; 2 несов. страд. от переквалифицировать.*

ПЕРЕКИДАТЬ *сов. (несов. переки́дывать) кого-что разг. то же, что перебросáть.*

ПЕРЕКИДН/ОЙ, **-ая**, **-бе** *осма, ташлама (бирор нарса устига осиб ёки ташлаб қўйиладиган); ~ой **мост** осма кўриш; ~ой **календарь** варақланадиган календарь (варақлари бир томондан иккинчи томонга ўтказиб қўйиладиган календарь).*

ПЕРЕКИДЫВАТЬ *несов. см. переки́нуть.*

ПЕРЕКИДЫВАТЬСЯ *несов. I см. переки́нуться; 2 страд. от переки́дывать.*

ПЕРЕКИНУТЬ *сов. (несов. переки́дывать) кого-что то же, что перебросить.*

ПЕРЕКИНУТЬСЯ *сов. (несов. переки́дываться) то же, что перебраться.*

ПЕРЕКИПАТЬ *несов. см. перекипéть.*

ПЕРЕКИПÉТЬ, **-пít** *сов. (несов. перекипáть) I кўп қайнамоқ, кўп қайнаб бузилмоқ; **кофе** ~л кофе кўп қайнаб бузилди; 2 **перен. разг. ғазабидан** (жаҳлдан) тушмоқ, босилмоқ, авжи пасаймоқ, тинчланмоқ.*

ПЕРЕКИПЯТИТЬ, **-пячú**, **-пятишь** *сов. что қайтадан қайнатмоқ, янгидан пишириб олмоқ; ~ **суп** шўрвани қайтадан қайнатмоқ.*

ПЕРЕКИСАТЬ *несов. см. переки́снуть.*

ПЕРЕКИС/НУТЬ, **-нет**; **-кис** *сов. (несов. перекисáть) ачиб қолмоқ, ачиб бузилмоқ; сметáна ~ла сметана ачиб қолди.*

ПЕРЕКИСЬ *ж хим. пероксид; ~ **водорóда** водород пероксида.*

ПЕРЕКЛАДИНА *ж I хари; 2 турник.*

ПЕРЕКЛАДКА *ж разг. см. переложить; ~ **печёй** печкаларни қайтадан қуриш.*

ПЕРЕКЛАДН/ОЙ, **-ая**, **-бе** *уст. I темир йўллар бўлмаган даврда: ҳар почта станциясида алмаштириладиган; ~ **áя повозка** ҳар почта станциясида алмаштириладиган арава; 2 **в знач. суц.** ~ **áя** *ж, ~ **ые** мн.* ҳар бекатда отлари алмаштирилиб, шаҳарлар ўртасида қатнайидиган почта араваси; **éхати на ~ых** ҳар бекатда отлари алмаштириладиган почта аравасига тушиб бормоқ.*

ПЕРЕКЛАДЫВАТЬ *несов. см. переложить.*

ПЕРЕКЛЕИВАТЬ *несов. см. перекле́ить.*

ПЕРЕКЛЕИТЬ *сов. (несов. перекле́ивать) что I кўчириб олиб бошқа жойга ёпиштирмоқ; қайтадан (бошқатдан) ёпиштирмоқ; ~ **обби́** гулқоғоз (обой)ларни бошқатдан ёпиштириб чиқмоқ; 2 кўп миқдорда ёпиштирмоқ, ёпиштириб чиқмоқ.*

ПЕРЕКЛЕЙКА *ж, р. мн. -леек I по гл. перекле́ить — перекле́ивать; қайтадан (бошқатдан) ёпиштириб чиқиш; 2 спец. бир неча қават фанердан иборат тахта.*

ПЕРЕКЛИКАТЬСЯ *несов. I (сов. перекли́кнуться) с кем бир-бирига овоз (товуш) бериб туришмоқ, бир-бирини чақирмоқ; ~ **ться в лесу́** ўрмонда бир-бирини чақирмоқ; 2 **перен. с кем-чем** бир-бирига ўхшаб кетмоқ, яқинлашмоқ, мос бўлиб тушмоқ, тенглашмоқ; **некоторые поэмы Лёрмонтова ~ются с** пушкинскими Лермонтов образларидаги баъзи образлар Пушкинникига ўхшаб кетади.*

ПЕРЕКЛИКНУТЬСЯ *сов. и однокр. см. переклика́ть-ся I.*

ПЕРЕКЛИЧК/А *ж, р. мн. -чек I по гл. переклика́ть-ся; бир-бирига овоз (товуш) бериб туриш, бир-бирини чақириб туриш; ~ **а часовых** часовайларнинг бир-бирига товуш бериб (чақириб) туриши; 2 радио, телевидение, матбуот орқали ўзаро тажриба алмашиш, бир-бирини бирор нарсадан хабардор қилиш тўғрисида чақирик; 3 йўқлама; **сделáть ~у** йўқлама қилмоқ.*

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ *м переключатель (I электр токининг йўналишини ўзгартувчи асбоб; 2 тезлик даражасини ўзгартувчи асбоб; ~ **скоростéй** тезлик переключатели).*

ПЕРЕКЛЮЧАТЬ *несов. см. переключить.*

ПЕРЕКЛЮЧАТЬСЯ *несов. I см. переключиться; 2 страд. от переключáть.*

ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ *с по гл. переключить — переключáть; ~ **сигналов** светофóра светофор сигналларининг ўзгариши (мас., қизил, сариқ нурлар ўчиб, яшил нулли чироқнинг ёниши); ~ **завóда на производство тракторов** заводнинг трактор ишлаб чиқаришга ўтishi (ўтказилиши); ~*

скорости тезлик даражасининг ўзгариши (мас., иккинчи даражали тезликдан учинчи тезликка ўтиш (ёки машина механизмининг ўтказиш)).

ПЕРЕКЛЮЧИТЬ *сов. (несов. переключать)* 1 что электр токи йўналишини ўзгартирмоқ; ~ **электрический** сверт электр нурини ўзгартирмоқ (ўчирмоқ ёки ёқмоқ); ~ **телефон** телефонни бошқа линияга уламоқ; 2 *тех.* тезлик даражасини, йўналишини ўзгартирмоқ; ~ **мотор** мотор тезлигини ўзгартирмоқ (мас., иккинчи даражали тезликдан учинчи тезликка ўтказмоқ); 3 *перен. кого-что* бирор нарсага қаратмоқ, йўналтирмоқ, кўчирмоқ; янги темага йўналтирмоқ; ~ **внимание на новую тему** диққат-эйтиборни янги темага йўналтирмоқ; 4 ўтказмоқ, кўчирмоқ; ~ **цех на серийное производство деталей** цехни деталларни сериялаб ишлаб чиқаришга ўтказмоқ.

ПЕРЕКЛЮЧИТЬСЯ *сов. (несов. переключаться)* 1 ўтмоқ, кўчмоқ; ~ **ться на научную работу** илмий ишга ўтмоқ; 2 *перен.* йўналтирилмоқ; қаратилмоқ; 3 кўчмоқ, ўтмоқ; **разговор** ~ **лся на другую тему** суҳбат бошқа мавзуга кўчди.

ПЕРЕКОВАТЬ, **-кью**, **-куёшь** *сов. (несов. перековы-вать)* 1 *кого-что* қайтадан тақаламоқ, бошқатдан тақа қоқмоқ; ~ **ть коня** отни қайтадан тақаламоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини тақалаб чиқмоқ; ~ **ть лошадей** ҳамма отни тақалаб чиқмоқ; 3 *что* болғалаб, қайтадан (янгидан) ясамоқ; ~ **ть подкову** тақани қайтадан ясамоқ; ~ **ть мечи на ораля** қиличларни болғалаб омон қилмоқ, қиличлардан омон ясамоқ; 4 *перен. кого-что* разг. қайта тарбияламоқ; **Революция** ~ **ла ...людей, создала новые понятия** о родине (Игнатев) Революция кишиларни... қайта тарбиялади, ватан ҳақида янги тушуночалар яратди.

ПЕРЕКОВЫВАТЬ *несов. см. перековыать.*

ПЕРЕКОЛОТЬ I, **-олою**, **-олешь** *сов. (несов. перекалы-вать)* что ҳаммасини ёки кўпини ёриб (чақиб ёки синдириб) қўймоқ, ёриб (чақиб ёки синдириб) бўлмоқ, ёриб (чақиб ёки майдалаб) тамомламоқ; ~ **все дрова** бор ўтинни ёриб тугатмоқ; ~ **весь сахар** қанднинг ҳаммасини синдири-моқ (ушатмоқ); ~ **орехи** бор ёнғоқларни чақиб бўлмоқ.

ПЕРЕКОЛОТЬ II, **-олою**, **-олешь** *сов. I (несов. перека-лывать)* что қайтадан (бошқача қилиб) қадамоқ (тўғна-моқ); ~ **брось** тўғноғични бошқача қилиб қадамоқ; 2 *кого-что* кўп жойга санчиб (тиқиб) олмақ; ~ **пальцы** иголкани бармоқларига ҳадеб нина тиқиб олмақ; 3 *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини пичоқ (найза) тиқиб ўлдирмоқ; ~ **свиней** чўқаларни пичоқ тиқиб ўлдирмоқ.

ПЕРЕКОПАТЬ *сов. (несов. перекапывать)* что 1 қайтадан қазимоқ (чопмоқ), чопиб (қазиб) чиқмоқ; ~ **огород** полизни қайтадан чопиб чиқмоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини чопмоқ (қазимоқ), чопиб (қазиб) чиқмоқ; ~ **всё поле** даланин ҳаммасини чопиб чиқмоқ; 3 кўнданан чуқур (хандак) қазимоқ; ~ **дорогу** йўлни кесиб хандак қазимоқ.

ПЕРЕКОРМИТЬ, **-ормлю**, **-ормишь** *сов. (несов. перекармливать)* *кого-что* кўп (керагидан ортиқча) едирмоқ (егизмоқ), ортиқча боқиб зарар келтирмоқ; ~ **ребёнка** бо-лага ортиқча едирмоқ; болани ортиқча эмизмоқ.

ПЕРЕКОРЯТЬСЯ *несов. прост. бир-бирлари билан ай-тишиб қолмоқ; таъна-ўпка қилишмоқ, сўкишмоқ; ~ из-за пустяков* арзимаган нарса учун айтишиб қолишмоқ.

ПЕРЕКОС *м I по гл. перекосятся* — **перекашиваться**; 2 *перен. прост.* камчилик, нуқсон, хато; янглишув, англа-шилмовчилик; **с этим делом** **получился** ~ **бу** иш нотўғри ҳал қилинди; **бу** иш юзасидан англашилмовчилик (янгли-шув) юз берди.

ПЕРЕКОСИТЬ I, **-ошу**, **-осишь** *сов. (несов. перекаши-вать)* 1 *что* қинғайтирмоқ, қийшайтирмоқ, қийшиқ қилиб қўймоқ; ~ **ть оконную раму** дераза ромларини қийшиқ қи-либ қўймоқ (ёки қийшиқ ўрнатмоқ); 2 *обычно безл. кого-что* *разг.* афтини (лаб-лунжини) қийшайтирмоқ, кўзини ёнлайлатмоқ; **от боли** **егб** ~ **ло** оғриқдан унинг афти буж-майиб (буришиб) кетди.

ПЕРЕКОСИТЬ II, **-ошу**, **-осишь** *сов. что* *разг.* 1 кўпи-ни ёки ҳаммасини ўрмоқ, ўриб чиқмоқ, ўриб ташламоқ; 2 *перен.* кўпини ёки ҳаммасини ҳалоқ қилмоқ, қириб таш-ламоқ; ~ **басмачей** пулемётным **огнём** босмачиларни пуле-мётдан ўқ ёғдириб қириб ташламоқ.

ПЕРЕКОСИТЬСЯ, **-осится** *сов. (несов. перекашиваться)* 1 қинғаймоқ, қийшаймоқ, тоб ташламоқ; **дверь** ~ **лась** эшик тоб ташлаб қолибди; 2 *разг.* буришмоқ, тиришмоқ; қийшаймоқ; **лицо** ~ **лось от боли** оғриқдан унинг афти (юзи) буришиб кетди.

ПЕРЕКОЧЕВАТЬ, **-чую**, **-чуеть** *сов. (несов. перекоче-вывать)* 1 кўчмоқ, бошқа жойга бормоқ; ~ **на новое** **паст-бище** янги яйловга кўчиб бормоқ; 2 *перен. разг.* янги жой-га кўчиб бормоқ, иш ёки яшаш жойини ўзгартирмоқ; ~ **из Украины в Сибирь** Украинадан Сибирга кўчиб бор-моқ.

ПЕРЕКОЧЕВКА *ж, р. мн. -вок по гл. перекочевать* — **перекочевывать**; ~ **на летние пастбища** (подани) ёзги яй-ловга кўчириш; ёзги яйловга кўчиб бориш.

ПЕРЕКОЧЕВЫВАТЬ *несов. см. перекочевать.*

ПЕРЕКОШЕННЫЙ, **-ая**, **-ое** I *прич. от перекосить* 1; 2 *в знач. прил.* қийшайган, қинғайган, тоб ташлаган; ~ **ая** **избушка** қийшайган кулба; 3 *в знач. прил.* буришган, ти-ришган; **кути** **учган**; ~ **ые губы** буришган лаблар; ~ **ое от** **страха** **лицо** даҳшатдан қути учган юз.

ПЕРЕКРАЙВАТЬ *несов. см. перекрыть.*

ПЕРЕКРАСИТЬ, **-ашу**, **-асишь** *сов. (несов. перека-шивать)* что 1 қайтадан (янгидан) бўймоқ; ~ **дверь** эшик-ни янгидан бўймоқ; 2 бошқа ранга бўймоқ; 3 кўпини ёки ҳаммасини бўймоқ, бўяб тугатмоқ; бўяб чиқмоқ; ~ **все** **двери** ҳамма эшикларни бўяб чиқмоқ.

ПЕРЕКРАСИТЬСЯ, **-ашусь**, **-асишься** *сов. (несов. пере-крашиваться)* *разг.* 1 сочини бошқа ранга бўймоқ; 2 бошқа ранг олмақ, бошқа ранга бўймоқ; 3 *перен.* муно-фиқлик қилмоқ, ўзини бошқача қилиб кўрсатмоқ; икки-юзламачилик қилмоқ; **матерый фашист** ~ **лся в** **добропоряд-очного бюргера** ашадий фашист ўзини диёнатли бюргер (тузуккина шаҳар кишини) қилиб кўрсатарди.

ПЕРЕКРАХМАЛИВАТЬ *несов. см. перекрахмалить.*

ПЕРЕКРАХМАЛИТЬ *сов. (несов. перекрахмалывать)* что 1 жуда қаттиқ (кучли даражада) крахмалламоқ, ке-рагидан ортиқча оҳорламоқ ёки оҳор бермоқ; ~ **рубашку** кўйлакни жуда қаттиқ крахмалламоқ; 2 қайтадан крах-малламоқ, бошқатдан оҳор бермоқ; 3 кўпини ёки ҳам-масини оҳорламоқ, крахмаллаб чиқмоқ; ~ **всё** **бельё** ичкийим, чойшаб ва жилдларни (ҳаммасини) оҳорлаб чиқмоқ.

ПЕРЕКРАШИВАТЬ *несов. см. перекарасить.*

ПЕРЕКРАШИВАТЬСЯ *несов. I см. перекараситься*; 2 *страд. от перекашивать.*

ПЕРЕКРЕСТИТЬ, **-крещу**, **-крестишь** *сов. I (несов. крестить)* *кого-что* чўқинтирмоқ, чўқинтириб қўймоқ (қўл ҳаракати билан крест аломати қилмоқ); **Старый** **комендант** ~ **л её (дочь)** **трижды** (Пушкин) Қари комендант уни (қизини) уч марта чўқинтирди; 2 *несов. перекрестивать* *разг. уст.* қайта чўқинтирмоқ, янгидан чўқинтирмоқ (бош-қа динга ўтишда); 3 *несов. перекрещивать* *в кого, во что* *или кем-чем* *разг. уст.* янгидан (бошқатдан) ном бер-моқ ёки лақаб қўймоқ; **Прасковью** ~ **ли в** **Полину** **Прас-ковьяга** **Полина** **деб** **ном** **бердилар**; 4 *несов. перекрещи-вать* *что* *разг.* бирини бошқасига нисбатан кўнданан қўй-моқ, кесиштирмоқ, чалнштирмоқ (мас., оёқни); 5 *несов. перекрещивать* *чем* *разг.* («Х»симон) кесишган икки чи-зиқ билан (ёки икки чизиқ тортиб) ўчирмоқ, бекор қил-моқ; ~ **ть** **странницу** **карандашом** **қалам** **билан** «Х»симон **чи-зиқ** **тортиб** **бир** **бет** **ёзувни** ўчирмоқ.

ПЕРЕКРЕСТИТЬСЯ, **-крещусь**, **-крестись** *сов. I (несов. креститься)* чўқинтирмоқ, чўқиниб олмақ; 2 *несов. перекрещиваться* *разг. уст.* қайтадан чўқинтирилмоқ, янги-дан (бошқатдан) чўқинтирилмоқ (бошқа динга ўтишда); 3 *несов. перекрещиваться* *разг.* крест шаклида жойлаш-моқ, бири бошқасига нисбатан кўнданан қўйилмоқ, бир-бирини кесиб ўтмоқ; **лучи** **прожекторов** ~ **лись** **прожектор** **нурлари** **бир-бири** **билан** **кесишди.**

ПЕРЕКРЕСТНИЙ, **-ая**, **-ое** I бир-бирини кесишиб ўт-ган, бири бошқасига нисбатан кўнданан (йўналган); ча-параста (чаппа-роста); 2 *перен.* бир вақтда бир неча то-мондан қилинадиган (бўладиган); чапараста; ~ **ый** **огонь** **бир** **неча** **томондан** **ўққа** **тутиш**; ~ **ый** **допрос** *юр.* бир йўла икки ёқдан сўроқ бериб тергов қилиш; чапараста сўроққа тутиш; ~ **ая** **рифма** *лит.* қатор **оралаб** **келадиган**

кофия; ~ое опыление бот. четдан чанглиниш; ~ый сев с.-х. шахмат усулида экиш.

ПЕРЕКРЕСТ/ОК м, р. -тка чорраха; чорсу (икки йўлнинг кесишган жойи); **остановиться на ~ке** чоррахада тўхтаб қолмоқ; **кричать** (или говорить) на всех ~ках ҳар ерда ҳаммага гапиравермоқ, жар солмоқ.

ПЕРЕКРЕЩИВАТЬ несов. см. перекрестить.

ПЕРЕКРЕЩИВАТЬСЯ несов. I см. перекреститься; 2 страд. от перекрещивать.

ПЕРЕКРИКИВАТЬ несов. см. перекричать.

ПЕРЕКРИКИВАТЬСЯ несов. разг. бир-бирини чақирмоқ, чақириб (бир-бирига) хабар бермоқ, бир-бирини чақириб хабарлашмоқ.

ПЕРЕКРИЧАТЬ сов. (несов. перекриковать) кого-что бақриб бошқаларнинг товушини босиб кетмоқ; бақриб ҳаммадан баланд келмоқ; ~толпу бақриб оломондан баланд келмоқ.

ПЕРЕКРОИТЬ, -ою, -ойшь сов. (несов. перекривать) что I қайтадан бичмоқ, янгидан (бошқача қилиб) бичмоқ; ~платье куйлакни қайтадан бичмоқ; 2 перен. тубдан ўзгартирмоқ, қайта тузмоқ; ~карту мира жаҳон картасини қайта тузмоқ (давлатлар чегарасини ўз хоҳиши билан ўзгартирмоқ); 3 кўпини ёки ҳаммасини бичмоқ, ҳаммасини (борини) бичиб бўлмоқ; ~всю материю ҳамма газмолни бичиб бўлмоқ.

ПЕРЕКРУТИТЬ, -учу, -утишь сов. (несов. перекручивать) что I спиралсимон бурамоқ, бураб эшмоқ; 2 разг. (керагидан ортиқча) бурамоқ, қаттиқ бураб юбормоқ; қаттиқ бураб бузмоқ; ~кран кранни қаттиқ бураб бузмоқ (мас., очилмайдиган қилиб қўймоқ); ~завод у часов соат пружинасини қаттиқ (ортиқча) бураб бузмоқ (узиб юбормоқ); 3 (бошқа нарсага) қўшиб ўрмоқ, эшмоқ; ~шерстяную нитку с шелковой юнг ва шойи ипларни қўшиб ўрмоқ; 4 (биридан) бошқасига ўрамоқ, қайтадан ўрамоқ; ~нити с катушки на шпульку ипни ғалтақдан найчага ўрамоқ (ўраб ўтказмоқ); 5 прост. айлантриб боғламоқ, қўша айлантриб боғламоқ; черенок ножá был аккуратно перекручен верёвкой пичоқнинг дастаси каноп билан яхшилаб боғлаб қўйилган эди.

ПЕРЕКРУТИТЬСЯ, -учусь, -утишься сов. (несов. перекручиваться) I буралмоқ, буралиб спираль шаклига кирмоқ; эшилмоқ; нитка ~лась ип эшилди; 2 разг. қаттиқ (ортиқча) буралмоқ, кўп буралиб кетмоқ, кўп буралишдан бузилмоқ (узилмоқ, синмоқ); ~лась пружина у часов соат пружинаси қаттиқ буралишдан бузилди (узилди); 3 разг. бир жойда туриб (ўз ўқи атрофида) айланмоқ; [Петька] ~лся на месте десять раз (Гайдар). [Петька] ўз жойида ўн марта айланди.

ПЕРЕКРУЧИВАТЬ несов. см. перекрутить.

ПЕРЕКРУЧИВАТЬСЯ несов. I см. перекрутиться; 2 страд. от перекручивать.

ПЕРЕКРЫВАТЬ несов. см. перекрывать.

ПЕРЕКРЫТИЕ с I по гл. перекрывать; ~русла реки дарё ўзанини тўсиш; 2 бостирма; том; чердачное ~ чердак томи (устки том билан шип оралнигидаги том, пастки том, теки том).

ПЕРЕКРЫТЬ, -рöю, -рбешь сов. (несов. перекрывать) I янгидан (бошқатдан) ёпмоқ (томни); ~крышу томни янгидан ёпмоқ; 2 кого-что разг., қартада: босмоқ, кучли қарта билан ёпмоқ (урмоқ, бекитмоқ); ~короля тузом короли туз билан босмоқ; 3 перен. кого-что разг. оширмоқ, ошириб юбормоқ; ~норму нормани ошириб юбормоқ; ~рекорд рекорддан ҳам ошириб юбормоқ; 4 перен. что беркитмоқ, ёпиб қўймоқ; тўсмоқ, тўсиб қўймоқ; ~путь йўлни ёпиб (тўсиб) қўймоқ; ~воду сувни беркитиб қўймоқ; 5 разг. (етишмаган қисм) ўрнини тўлдирмоқ, бадалига ишламоқ; ~недоработку (планнинг) бажарилмай қолган қисми ҳисобига ишламоқ, бажарилмаган қисм ўрнини ишлаб тўлдирмоқ.

ПЕРЕКУВЫРКИВАТЬ несов. см. перекувырнуть.

ПЕРЕКУВЫРКИВАТЬСЯ несов. см. перекувырнуться.

ПЕРЕКУВЫРНУТЬ сов. (несов. перекувырнуть) кого-что разг. тўнтармоқ, тўнтариб қўймоқ; ағдармоқ, ағдариб қўймоқ; ~ть лодку қайиқни тўнтармоқ.

ПЕРЕКУВЫРНУТЬСЯ, -нусь, -нёшься сов. (несов. перекувыриваться) разг. I йиқилмоқ, ағнамоқ, йиқилиб (ағдарилиб) тушмоқ, оёғи осмондан бўлмоқ; **статуэтка** ~лась статуэтка (ҳайкалча) йиқилиб кетди; 2 умбалоқ ошмоқ; мальчик несколько раз ~лся бола бир неча бор умбалоқ ошди.

ПЕРЕКУПАТЬ I несов. см. перекупить.

ПЕРЕКУПАТЬ II сов. разг. I роса чўмилтирмоқ, узоқ вақт чўмилтирмоқ; ~ребёнка болани роса чўмилтирмоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини чўмилтирмоқ, чўмилтириб чиқмоқ; ~всех детей ҳамма болаларни чўмилтириб чиқмоқ.

ПЕРЕКУПАТЬСЯ сов. разг. жуда узоқ вақт чўмилмоқ, ортиқча чўмилиб, нохуш бўлмоқ.

ПЕРЕКУПИТЬ, -уплю, -упишь сов. (несов. перекупать I) кого-что I разг. бирор олмоқчи бўлган нарсани олиб улгурмоқ, савдосини бузиб (ёки айнитиб, ошириб) олмоқ, присмотрёл хороший костюм, да жаль, ~ли карасам, костюм ёмон эмас, лекин, афсуски, дарров (бошқалар) олиб қўйишди; 2 сотилган нарсани қайта сотиб олмоқ ёки сотиш учун сотиб олмоқ; **отыскать и ~ть рукопись** сотилиб кетган қўл ёзмани қидириб топмоқ ва сотиб олмоқ; 3 кўпини ёки ҳаммасини сотиб олмоқ, бир қанча сотиб олмоқ; **сколькo книг за год ~ли!** бир йил мобайнида қанчадан-қанча китоб сотиб олмадим!

ПЕРЕКУПЩИК м олибсотар, чайқовчи.

ПЕРЕКУПЩИЦА ж см. перекупщик.

ПЕРЕКУР м разг. (иш вақтида чекиб олиш учун) қисқа дам олиш, нафасни ростлаш; **устробить** ~ (чекиб олиш учун) ишни бир оз тўхтатмоқ, дам олмоқ, нафасни ростламоқ.

ПЕРЕКУРИВАТЬ несов. см. перекурить.

ПЕРЕКУРИТЬ, -урю, -уришь сов. (несов. перекуривать) I что ҳар хил тамакиларни чекиб кўрмоқ, тамакиларнинг кўп хилини чекиб кўрмоқ; он ~л немало сортов папирос у папиросларнинг кўпгина хилларини чекиб кўрган; 2 кўп чекиб ўзига зарар келтирмоқ, чекавериб ўзига зарар орттирмоқ; ~л, теперь голова болит кўп чеккан эди(м), энди боши(м) огрияпти; 3 разг. дам олиш вақтида тез-тез чекиб олмоқ, чекиб улгурмоқ.

ПЕРЕКУСАТЬ сов. кого-что кўп жойини тишлаб (қопиб) олмоқ, тишлаб ташламоқ, кўп кишини қопиб (тишлаб) чиқмоқ; **собака ~ла несколько прохожих** ит бир неча йўловчини қопиб (тишлаб) олди.

ПЕРЕКУСАТЬСЯ, -аётся сов. тишлашмоқ, қопишмоқ, бир-бирини тишлашмоқ; **собаки ~лись** итлар бир-бири билан тишлашди.

ПЕРЕКУСИТЬ, -ушу, -усишь сов. (несов. перекусывать) I кого-что тиш билан қирқмоқ, тишлаб узмоқ; ~нитку ипни тишлаб узмоқ; 2 махсус асбоб билан кесмоқ, қирқмоқ, кесиб қисмларга бўлмоқ; ~кусачками проболоку симни омбирқайчи билан кесмоқ; 3 разг. енгил овқатлаиб олмоқ, тамадди қилмоқ; ~перед обедом тушликдан олдин енгил овқатлаиб олмоқ.

ПЕРЕКУСИВАТЬ несов. см. перекусить.

ПЕРЕЛАВЛИВАТЬ несов. см. переловить.

ПЕРЕЛАГАТЬ несов. см. переложить 2, 5.

ПЕРЕЛАМЫВАТЬ I несов. см. переломать.

ПЕРЕЛАМЫВАТЬ II несов. см. переломить.

ПЕРЕЛАМЫВАТЬСЯ I несов. I см. переломаться; 2 страд. от переламывать I.

ПЕРЕЛАМЫВАТЬСЯ II несов. I см. переломиться; 2 страд. от переламывать II.

ПЕРЕЛЕЖАТЬ сов. I кўп ётмоқ; ортиқча ётмоқ; ~ть на солнцепёке офтобда узоқ (ортиқча) ётмоқ; 2 узоқ туриб қолиб бузилмоқ, кўп ётиб ишдан чиқмоқ; **яблоки** ~ли олмалар узоқ туриб бузилиб қолибди.

ПЕРЕЛЕЗАТЬ несов. см. перелезть.

ПЕРЕЛЕЗТЬ, -лэзу, -лэзешь; -лэз, -лэзла сов. (несов. перелезать) I ошиб тушмоқ, ошиб ўтмоқ; ~ть через забор девордан ошиб тушмоқ; 2 бирор жойга қийинчилик билан ўтиб (чиқиб) олмоқ; мальчики с баржи ~ли на пароход болалар баржадан пароходга қийинчилик билан чиқиб олдилар.

ПЕРЕЛЕСОК м, р. -ска кичик ўрмон, сийрак ўрмон.

ПЕРЕЛЕТ *м* 1 *по гл.* перелететь — перелетать; ~ птица на юг кушларнинг жануб (томон)га учиб ўттиши; **совершить** ~ **через Северный полюс** Шимолий кутб орқали учиб ўтмоқ; 2 отилган ўқ ёки снарядларнинг мўлжалдан ошиб кетиши.

ПЕРЕЛЕТАТЬ *несов. см.* перелететь.

ПЕРЕЛЕТЕ/ТЬ, -лечу́, -летишь *сов. (несов. перелетать)* 1 *что и через* что бир жойдан учиб ўтмоқ, учиб бориб бошқа жойга қўймоқ; ~ *ть из Европы в Азию* Европандан Осиёга учиб келиб қўймоқ; ~ *ть через всю страну* бутун мамлакат устидан учиб ўтмоқ; **птицы** ~ *ли с севера на юг* қушлар шимолдан жанубга учиб кетдилар (учиб ўтдилар); 2 ошиб тушмоқ, ошиб ўтмоқ; **мяч** ~ *л через забор* копток девордан ошиб ўтди; 3 мўлжалдан ошиб кетмоқ (отилган ўқ ё снаряднинг мўлжалдан ошиб кетиши ҳақида).

ПЕРЕЛЕТНЫ/И, -ая, -ое *учиб ўтадиган, қўчманчи; ~е птицы* қўчманчи қушлар (қўқламда шимол томонга, қузда жанубга учиб ўтадиган қушлар).

ПЕРЕЛЕЧЬ, -лягу, -ляжешь, -лягут; -лэг, -легла; -ляг *сов.* 1 бошқа ёнга айланиб (ўгирилиб) ётмоқ; ~ *с одного бока на другой* бир ёндан иккинчи ёнига ўгирилиб ётмоқ; 2 бир жойдан (ўриндан) иккинчи ўринга ўтиб ётмоқ; ~ *с кровати на диван* караватдан диванга ўтиб ётмоқ.

ПЕРЕЛИВ *м* 1 *по гл.* перелить II — **переливать**: 2 товланиш, жилланиш; ~ *ы перламутра* садафнинг товланиши; 3 жаранглаш, янграш, тўлқинланиб садо бериш; ~ *ы голоса* товушнинг янграши (тўлқинланиб садо бериши).

ПЕРЕЛИВАНИЕ *с* қуйиш, олиб қуйиш, бир жойдан иккинчи жойга олиб қуйиш; ~ **крови больному** беморга қон қуйиш.

ПЕРЕЛИВАТЬ I *несов.* 1 *см.* перелить I; 2 *чем то же, что переливаться* 2; **вода** ~ *ет серебром* суя кумушдек товланади; ♦ ~ *ть из пустого в порожнее* фойдасиз (беҳуда) ишлар билан шуғулланмоқ; беҳуда (қуруқ) гап сотмоқ.

ПЕРЕЛИВАТЬ II *несов. см.* перелить II.

ПЕРЕЛИВАТЬСЯ, -ается *несов.* 1 *см.* перелиться; 2 товланмоқ, жиллаланмоқ; **мавж урмоқ; ~ всеми цветами радуги** камалакдек (ранг-баранг бўлиб) товланмоқ; 3 *страд.* **от переливать** I.

ПЕРЕЛИВАЧАТЫЙ, -ая, -ое 1 жаранглайдиган, янграйдиган, тўлқинланиб садо берадиган (товуш, овоз ҳақида); ~ **голос** тўлқинланиб садо берадиган (товланадиган) овоз; 2 товланадиган, жиллаланадиган, мавж урадиган; ~ **цвет** товланадиган ранг.

ПЕРЕЛИСТАТЬ *сов. (несов. перелистывать)* *что* 1 бирма-бир varaқламоқ, varaқлаб чиқмоқ; 2 тез-тез varaқлаб (кўз югуртириб) чиқмоқ; ~ **книгу** китобни тез-тез кўриб (кўз югуртириб) чиқмоқ.

ПЕРЕЛИСТЫВАТЬ *несов. см.* перелистать.

ПЕРЕЛИТЬ I, -лью́, -льёшь; -йл, -ила́, -ило; -лэй *сов. (несов. переливать* I) *что* 1 қуймоқ, бирдан иккинчисига қуймоқ; ~ **молоко из кастрюли в кувшин** сутни кастрюлкадан кўзага қуймоқ; ~ **кровь раненому** ярадорга қон қуймоқ; 2 *перен.* бошқача бермоқ, ўтказмоқ, сингдиarmoқ (ўзининг фикри, билими, хис-туйғуси кабиларни); 3 кўп (ортиғи билан) қуймоқ, ошириб (тошириб) қуймоқ; ~ **через край** ошириб (тошириб) қуймоқ.

ПЕРЕЛИТЬ II, -лью́, -льёшь; -йл, -ила́, -ило; -лэй *сов. (несов. переливать* II) *что* *тех.* қайтадан (бошқатдан) қуймоқ; эритиб бошқа нарса ясамоқ; ~ **деталь** детални эритиб қайта қуймоқ.

ПЕРЕЛИТЬСЯ, -лётся; -йлся, -илась; -лэйся *сов. (несов. переливаться)* 1 бир идишдан иккинчи идишга қуйилмоқ; 2 кўп қуйилиб тошмоқ, тошиб кетмоқ; ~ **через край** кўп қуйилиб (четидан) тошмоқ.

ПЕРЕЛИЦЕВАТЬ, -цую́, -цуюшь *сов. (несов. перелицовывать)* *что* ағдариб тикмоқ.

ПЕРЕЛИЦОВКА *ж* ағдарма (қилиш), ағдариб тикиш; ~ **костюма** костюмни ағдариб тикиш.

ПЕРЕЛИЦОВЫВАТЬ *несов. см.* перелицевать.

ПЕРЕЛОВИТЬ, -овлю́, -овишь *сов. (несов. перелавливать)* *кого-что* қўлни ёки ҳаммасини ушлаб (тутиб ёки илиб) олмоқ; ~ **беглецов** қочоқларни тутиб олмоқ.

ПЕРЕЛОГ *м с.-х.* партов ер, кўриқ, эмай ташлаб қўйилган ер, қаровсиз қолдирилган ер.

ПЕРЕЛОЖЕНИЕ *с* 1 *по гл.* переложить 5— **перелажать; ~ прозы** в стихий наsrни назмага айлантarmoқ; 2 *муз.* қайта ишлаш, бошқача тарзда ифодалаш; **удачное** ~ **симфонии** симфониянинг муваффақиятли равишда қайта ишланганлиги; ~ **оркестрового произведения** для фортепьяно оркестр асарини фортепьяно учун қайта ишлаш; 3 *уст.* баён; қайта ҳикоя қилиш (бирор асар мазмунини ўз сўзлари билан ифодалаб ёзиш).

ПЕРЕЛОЖИТЬ, -ожу́, -ожишь *сов.* 1 *(несов. перекладывать)* *кого-что* бошқа жойга олиб (тахлаб, териб) қуймоқ; ~ **книгу из шкафа на полку** китобни жавондан олиб, полкага тахлаб қўймоқ; ~ **из одной руки в другую** бир қўлдан бошқа қўлга олмоқ; 2 *(несов. перелагать)* *перен.* *что* бировнинг зиммасига юкламоқ; ~ **ответственность** на **другого** масъулиятни бировнинг зиммасига юкламоқ; 3 *(несов. перекладывать)* *что* *чем* орасига ёки қатига бирор нарса (мас., қоғоз, похол) қўйиб жойламоқ; ~ **посуду соломоу** идиш-товоқларни орасига похол солиб жойламоқ; 4 *(несов. перекладывать)* *что* қайтадан (бошқача қилиб) солмоқ, қайтадан (янгидан) қурмоқ; ~ **печку** печкани (бузиб) янгидан қурмоқ; 5 *(несов. перелагать)* *что* бошқа тарзда ифодаламоқ; бошқа нарсага айлантarmoқ; ~ **прозу в стихи** наsrни назмда ифодаламоқ, прозани шеърга айлантarmoқ; 6 *(несов. перекладывать)* *чего* *разг.* керагидан (нормадан) ортиқ солмоқ, кўп қўшиб юбормоқ; ~ **пёрцу в суп** шўрвага қалампирни ортиқча солиб (аччиқ қилиб) юбормоқ; 7 *прост.* *чего и без доп.* (спиртли ичимликни) ортиқча ичиб юбормоқ.

ПЕРЕЛОЖНЫ/И, -ая, -ое *с.-х. прил.* *от* перелог қўриққа (партов ерга) оид; кўриқ (партов ер)...; ~ **ые земли** кўриқ (партов) ерлар; ~ **ая система земледелия** ерни кўриққа қолдириб (дам бериб) экиш системаси.

ПЕРЕЛОМ *м* 1 *по гл.* переломить — **переламывать**; 2 синиқ, синган жой; **нервный** ~ эгри синиқ, эгри бўлиб синган жой; 3 суякнинг синган жойи; ~ **голены** болдир суягининг синган жойи; **врач обнаружил** ~ **костей** таза врач тос суягининг синганлигини аниқлади; 4 *перен.* бурилиш, ўзгариш; **нравственный** ~ ахлоқий ўзгариш; ~ **в ходе болезни** касаллик давомидаги ўзгариш.

ПЕРЕЛОМАТЬ *сов. (несов. переламывать* I) 1 *что* қўпни ёки ҳаммасини синдирмоқ, синдириб ташламоқ, синдириб юбормоқ; синдириб қўймоқ; ~ **ирушки** ўйинчоқларни синдириб ташламоқ; ~ **ребра** при падении йиқилиб тушиб қовурғасини синдириб қўймоқ.

ПЕРЕЛОМАТЬСЯ, -ается; сов. (несов. переламывать-ся I) *разг.* кўпни ёки ҳаммасини синиб кетмоқ, бари синиб битмоқ; синмоқ; **все карандаши** ~ **лись** қаламлар синиб битди; **студья** ~ **лись** стуллар синиб тамом бўлди.

ПЕРЕЛОМИТЬ, -омлю́, -омишь *сов. (несов. переламывать* II) 1 *что* синдирмоқ, ўртасидан синдириб иккига бўлмоқ; ~ **пáлку** таёқни (ўртасидан) синдирмоқ; таёқни икки бўлак қилмоқ; 2 *перен.* *кого-что* ўзгартarmoқ, ўзгартarmoқ, бошқача йўсннга солмоқ; ~ **свой характер** ўз характериини ўзгартarmoқ; **его трудно** ~ уни ўзгартариш мушкул; уни тўғри йўлга солиш қийин; ♦ ~ **себя** 1) ўзгармоқ, хулқни (характерини) ўзгартarmoқ; 2) ўзидаги бирор ҳолатни (ёмон одатни) енгмоқ.

ПЕРЕЛОМИТЬСЯ, -омится *сов. (несов. переламываться* II) 1 ўртасидан синмоқ, синиб икки бўлакка ажрамoқ; **трость** ~ **лась** таёқ ўртасидан синиб кетди; 2 *перен. разг.* бирдан ўзгариб қолмоқ, (бутунлай) ўзгармоқ, ўзгариб кетмоқ (характер, одат, об-ҳаво ва ш. к. ҳақида); 3 *перен. разг.* ўзгармоқ, дўрилламоқ (эркаклар овози ҳақида); **голос у мальчика** ~ **лся** (ўғил) боланинг овози ўзгарди (дўриллаб қолди).

ПЕРЕЛОМНЫЙ, -ая, -ое кескин ўзгаришга (бурилишга) оид; кескин ўзгариш (бурилиш) содир бўладиган; кескин ўзгариш (зўр бурилиш)...; ~ **этáп социалистического строительства** социалистик қурилишнинг кескин бурилиш босқичи; ~ **момент** кескин ўзгариш (бурилиш) пайти.

ПЕРЕЛОПАТИТЬ, -áчу, -áтишь *сов.* (*несов.* *перелопачивать*) *что спец.* кураклаб (курак билан) ағдармоқ, шамоллатиш мақсадида ағдармоқ, шопирмоқ; ~ зерно донни курак билан ағдармоқ, ағдариб аралаштирмоқ.

ПЕРЕЛОПАЧИВАТЬ *несов. см.* *перелопатить.*

ПЕРЕМАЗАТЬ, -áжу, -áжешь *сов.* (*несов.* *перемазывать*) 1 *что* чапламоқ, чаплаштирмоқ; қайтадан (янгидан) сувамоқ; ~ оконные рамы замáзкой дераза ромларнин қайта замáзкаламоқ; 2 *кого-что разг.* булғамоқ, ифлос қилмоқ; ~ рúки чернилами снèх тегизиб қўлини булғатмоқ.

ПЕРЕМАЗАТЬСЯ, -áжусь, -áжешься *сов.* (*несов.* *перемазываться*) *разг.* булғанмоқ, ифлос бўлмоқ; ~ в краске бűёқ тегиб булғанмоқ (ифлос бўлмоқ).

ПЕРЕМАЗЫВАТЬ *несов. см.* *перемазать.*

ПЕРЕМАЗЫВАТЬСЯ *несов. I см.* *перемазаться; 2 страд. от перемазывать.*

ПЕРЕМАЛЫВАТЬ *несов. см.* *перемолоть.*

ПЕРЕМАЛЫВАТЬСЯ *несов. I см.* *перемолоться; 2 страд. от перемалывать.*

ПЕРЕМАНИВАТЬ *несов. см.* *переманить.*

ПЕРЕМАНИТЬ, -аниó, -анишь *сов.* (*несов.* *переманивать*) *кого-что разг.* авраб ўз томонига (нишга) тортмоқ. йўлдан уриб ўзига оғдириб олмоқ; ~ хорошего работника яхши ишчини ўзига (ишхонасига) оғдириб олмоқ.

ПЕРЕМАТЫВАТЬ *несов. см.* *перемотать.*

ПЕРЕМАХИВАТЬ *несов. см.* *перемахнуть.*

ПЕРЕМАХНУТЬ *сов.* (*несов.* *перемахивать*) *прост. I что* или *через что* сакраб ошиб тушмоқ, сакраб (ошиб) ўтмоқ; ~ (через) канáву ариқдан (зовурдан) сакраб ўтмоқ; 2 тезлик билан бошқа жойга ўтмоқ, кўчмоқ; ~ в другой город зудлик билан бошқа шаҳарга кўчиб кетмоқ; 3 зудлик билан бошқа жойга (бошқа томонга) ўтказиб қўймоқ.

ПЕРЕМЕЖАТЬ *несов. что* *чем* или *с чем* *оралатмоқ, навбатламоқ, галма-гал қилмоқ; ~ работу* бтдыхом (или с бтдыхом) ишни дам олиб-дам олиб қилмоқ; дам олиб-дам олиб ишламоқ; ~ *речь* пáузами пауза билан гапирмоқ, тўхталиб-тўхталиб (нутқ) сўзламоқ.

ПЕРЕМЕЖАТЬСЯ, -áется *несов. с чем* или *чем* *галма-галдан* (навбатма-навбат) бўлмоқ; *зной* ~ется с прокладой иссиқ билан совуқ навбатлашиб (алмашиниб) турибди; ҳаво бир исиб бир совиб турибди; гоҳ кун қизиб, гоҳ салқин бўлиб турибди; *рассказы* туристлов ~лись *песнями* туристлар суҳбати ашула билан алмашиниб турди.

ПЕРМЕЖАЮЩ/ИЙСЯ, -шáящ, -шëеся *I турп. от перемежаться; 2 в знач. прил.* қур-қур пайдо бўладиган, вақт-вақти билан (танаффус билан) содир бўладиган; қур-қур тутадиган; ~аяся *лихорадка* қур-қур тутадиган (ора-сира бўлиб, такоррланиб турадиган) безгак.

ПЕРЕМЕН/А *ж I по гл.* *переменить* 1; 2 ўзгариш; ~а *погоды* об-ҳавонинг ўзгариши; *резка* ~а *температуры* ҳароратнинг кескин ўзгариши; *на фронте* без ~фронгда ҳеч қандай ўзгариш йўқ; 3 *разг.* бир жуфт, бир сидра, бир жўра (ичкийим, кўйлак ва ш. к. ҳақида); *взять с собой* ~у *белья* (ўзи билан) бир сидра ичкийим олмоқ; 4 *танаффус; большая* ~а (*в школе*) катта танаффус (мактабда); ~а *декораций* бирор ҳолат (иш, умумий кўришни)нинг ўзгариши.

ПЕРЕМЕНИТЬ, -ениó, -енишь *сов. кого-что* 1 алмаштирмоқ; алмашмоқ; ~ *квартиру* квартирани алмаштирмоқ; 2 ўзгартмоқ, ўзгарттирмоқ; ~ *отношение* к *людям* кишиларга (бўлган) муносабатини ўзгарттирмоқ; ~ *мнение* о *друге* дўсти ҳақидаги фикрини ўзгарттирмоқ.

ПЕРЕМЕНИТЬСЯ, -енись, -енишься *сов. I* ўзгармоқ, бошқача бўлмоқ, бошқача тусга кирмоқ; *ветер* ~лся *шамол* ўзгача тус олди (ўзгарди); *погода* ~лась об-ҳаво ўзгарди; ~ться *в лице* афти-ангорни ўзгариб кетмоқ; ~ться *к лучшему* яхши томонга ўзгармоқ, яхшиланмоқ; 2 *к кому-чему* ўз муносабатини ўзгарттирмоқ; *он замéтно* ~лся *к сыну* у ўғлига бўлган муносабатини сезиларли ўзгарттирди, у ўғлига бошқачароқ муомала қила бошлади; 3 ўзаро (бир-бири билан) алмашмоқ, алмаштирмоқ; ~ться *квартирами* ўзаро квартираларини алмаштирмоқ.

ПЕРЕМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ўзгарадиган, ўзгариб турган. ўзгарувчан; ~ый *ветер* ўзгарувчан шамол; ~ая *погода* ўзгариб турадиган об-ҳаво; ~ый *ток физ.* ўзгарувчан ток; ~ая *величина* мат. ўзгарувчан миқдор; ~ый *капитал эк.* ўзгарувчан капитал.

ПЕРЕМЕНЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* ўзгарувчан, ўзгариб турадиган; айниб (турланиб) турадиган; ~ый *характер* ўзгарувчан характер; ~ая *натура* айниб турадиган одам.

ПЕРЕМЕРЕТЬ, -мрёт, -мрём, -мрётё; *пéремер, перемер-лá сов.* (*несов.* *перемирать*) *прост.* кўпи ёки ҳаммаси ўлмоқ, ўлиб битмоқ, қирилиб кетмоқ.

ПЕРЕМЕРЗАТЬ *несов. см.* *перемерзнуть.*

ПЕРЕМЕРЗ/НУТЬ, -ну, -нешь; -мёрз, -ла *сов.* (*несов.* *перемерзать*) 1 *разг.* жуда совқотмоқ, тўнмоқ; я ~ в *дороге* йўлда жуда совқотдим; 2 *совуқ* урмоқ, музламоқ, яхламоқ; *яблони* ~ли олмаларни совуқ урди; ~ли *все цветы* ҳамма гулларни совуқ уриб кетди; 3 *тўласича* музламоқ, бутунлай музлаб қолмоқ; *бэро* ~ло *кўл* бутунлай музлаб қолди.

ПЕРЕМЕРИВАТЬ *несов. см.* *перемерить.*

ПЕРЕМЕРИТЬ *сов.* (*несов.* *перемеривать*) *что* 1 қайтадан (янгидан, бошқатдан) ўлчамоқ; ~ *комнату* хонани бошқатдан ўлчамоқ; 2 қайтадан (бошқатдан, янгидан) кийиб кўрмоқ, ўзига ўлчаб кўрмоқ; ~ *пальто* пальтони қайтадан кийиб кўрмоқ; 3 ўлчаб чиқмоқ, ўлчаб битирмоқ, ўлчаб тугатмоқ; ~ *просевные площадки* экин майдонини ўлчаб чиқмоқ (ўлчаб тугатмоқ); 4 *кўпини* ёки ҳаммасини кийиб (ўзига ўлчаб) кўрмоқ; ~ *все шляпы* ҳамма шляпаларни кийиб кўрмоқ.

ПЕРЕМЕСИТЬ, -ешú, -есишь *сов.* (*несов.* *перемешивать*) 1 *что* 1 қормоқ, қориштирмоқ, (қориб) аралаштирмоқ; ~ *глину* лойни қормоқ; 2 янгидан қормоқ, бошқатдан аралаштирмоқ, қориштирмоқ; ~ *тесто* хамирни янгидан қормоқ.

ПЕРЕМЕСТИТЬ, -ешú, -естишь *сов.* (*несов.* *перемещать*) *кого-что* 1 жойини (ўрнини) ўзгарттирмоқ, бошқа жойга кўчиришмоқ (кўчириб жойлаштирмоқ); қайта (бошқатдан) жойлаштирмоқ; ~ *мебель* мебелларни қайта жойлаштирмоқ, мебеллар жойини ўзгарттирмоқ; 2 кўчиришмоқ, ўтказмоқ; ~ на *другую работу* бошқа ишга ўтказмоқ.

ПЕРЕМЕСТИТЬСЯ, -ешусь, -естисься *сов.* (*несов.* *перемещаться*) бошқа жойга ўтмоқ, жойини ўзгарттирмоқ; кўчмоқ; *батарея* ~лась на *новую* *позицию* батарея янги позицияга кўчди (ўтиб, жойлашиб олди).

ПЕРЕМЕТ *м спец.* тизма қармоқ (арқон, сим кабиларга тизиб боғланган қармоқлардан иборат балиқ овлаш асбоби, одатда сув оқинига кўндаланг қилиб қоziқларга боғлаб қўйилади); *поставить* на *ночь* ~ *кечаси* балиқ овлаш учун тизма қармоқ қўймоқ.

ПЕРЕМЕТАТЬ I, -мечú, -мечешь *сов.* (*несов.* *переметывать*) I 1 янгидан (бошқатдан) йиғмоқ (тахламоқ); ~ *стог* ғарамни янгидан йиғмоқ, бошқатдан ғарам қилмоқ; 2 *кўпини* ёки ҳаммасини йиғиб (тахлаб, ғарам қилиб) қўймоқ; ~ *всю* *солóму* в *стога* ҳамма похолни ғарамламоқ.

ПЕРЕМЕТАТЬ II *сов.* (*несов.* *переметывать*) II 1 бошқатдан (қайтадан) чатмоқ (йўрмаламоқ), янгидан кўкламоқ; бошқача қилиб кўкламоқ (чатмоқ, йўрмаламоқ); ~ *пéтлю рубáшки* кўйлак измасини бошқатдан (бошқача қилиб) чатмоқ; ~ *блúзку* блузкани бошқача қилиб кўкламоқ; 2 ҳаммасини чатиб чиқмоқ, кўп миқдорда кўкламоқ (йўрмаламоқ); ~ *все швы* ҳамма чокларни кўклаб чиқмоқ.

ПЕРЕМЕТИТЬ, -мечу, -метишь *сов.* (*несов.* *перемечать*) *кого-что* 1 янгидан (ёки бошқача) белги солмоқ (тамга босмоқ); ~ *носовые платки* дастурмоқларга қайтадан белги қўйиб чиқмоқ; 2 *кўпига* ёки ҳаммасига белги (тамга) қўймоқ; *кўпини* ёки ҳаммасини белгилаб (тамғалаб) чиқмоқ; ~ *цыплят* барча жўжаларни тамғалаб чиқмоқ; ~ *всё* *белье* барча ичкийимларга, жилд ва чойшабларга белги босиб чиқмоқ.

ПЕРЕМЕТНУТЬСЯ, -нусь, -нèшься *сов. разг. I* (бошқа томонга) сакраб (хатлаб) ўтмоқ; ~ *через ручей* ариқдан сакраб ўтмоқ; 2 қарши томонга ўтиб кетмоқ, хиёнат

қилмоқ; ~ в лагерь противника душман лагерига ўтиб кетмоқ.

ПЕРЕМЕТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 тизма қармоққа оид; тизма қармоқ...; ~ый қрочок (балиқ овладанидан) арқонга боғланган қармоқлардан бири; 2 елкадан (ёки эгардан) ошириб ташланадиган; -ая сўмка хуржун; ♦ сумá -ая уст. маслагини тез ўзгартадиган (тутуриқсиз) киши; ҳардамхаёл (тез ўзгарадиган) одам.

ПЕРЕМЕТЫВАТЬ I несов. см. переметать I.

ПЕРЕМЕТЫВАТЬ II несов. см. переметать II.

ПЕРЕМЕЧАТЬ несов. см. переметить.

ПЕРЕМЕШАТЬ сов. (несов. перемешивать II) кого-что I аралаштирмоқ, қориштирмоқ; қўшиб юбормоқ; ~ цемент с песком цемент билан қумни аралаштирмоқ; 2 қозламоқ. қовлаштирмоқ; ~ ўгли в пёчке печкадаги кўларни қовламоқ; 3 аралаштириб (чалкаштириб) юбормоқ; ~ свой и чужие книги ўзининг ва бошқаларнинг китобларини аралаштириб юбормоқ; ~ карты в колоде қарталарин аралаштирмоқ (чийламоқ); 4 янглишмоқ; адаштирмоқ; ~ фамилии присутствующих қатнашаётган кишиларнинг фамилияларини адаштирмоқ.

ПЕРЕМЕШАТЬСЯ, -аётся сов. (несов. перемешиваться) I аралашиб (қўшилиб, қоришиб) кетмоқ; все вещи ~лись ҳамма нарса аралашиб (қоришиб, қўшилиб) кетди; 2 перен. чалкашмоқ, чалкашиб (чигаллашиб) кетмоқ; всё в голове ~лось фикр чалкашиб кетди, мияда ҳамма нарса аралашиб кетди.

ПЕРЕМЕШИВАТЬ I несов. см. перемесить.

ПЕРЕМЕШИВАТЬ II несов. см. перемешать.

ПЕРЕМЕШИВАТЬСЯ несов. I см. перемешаться; 2 страд. от перемешивать II.

ПЕРЕМЕЩАТЬ несов. см. переместить.

ПЕРЕМЕЩАТЬСЯ несов. I см. переместиться; 2 страд. от перемещать.

ПЕРЕМЕЩЕНИЕ с по гл. переместить — перемещать; ~ тела в пространстве жисмининг фазода кўчиб юриши (жойини ўзгартириши); ~ по службе хизмат жойини ўзгартириш (бошқа лавозимга ўтиш).

ПЕРЕМЕЩЕННЫ/И, -ая, -ое 1 прич. от переместить; 2 в знач. суц. ~е мн. то же, что ~е лица; ♦ ~е лица кўчирилган шахслар (немис фашистлари томондан Германияга зўрлаб юборилган, кейинчалик бошқа давлатларга кўчиб кетган шахслар).

ПЕРЕМИГИВАТЬСЯ несов. см. перемигнутьсся.

ПЕРЕМИГНУТЬСЯ, -нётся, -нётся сов. (несов. перемигиваться) с кем разг. имлашмоқ, кўз қиснишмоқ, кўз қиснишиб (имлашиб) олмоқ; ~ с соседом қўшни билан кўз қиснишиб (имлашиб) олмоқ.

ПЕРМИНАТЬСЯ несов. разг. (хижолатдан) гавда оғирлигини гоҳ у, гоҳ бу оёғига солиб турмоқ; Он ~лся на месте, по-прежнему не знал, куда девать глаза (Тургенев) У оғирлигини дам у, дам бу оёғига солиб турар, ҳалиям (аввалгидай) кўзини қаёққа олиб қочини билмас эди.

ПЕРМИРАТЬ несов. см. перемереть.

ПЕРМИРИТЬ с яраш, вақтинчали сулҳ; заключить ~ вақтинча яраш аҳди тузмоқ.

ПЕРМНОЖАТЬ несов. см. перемножить.

ПЕРМНОЖИТЬ сов. (несов. перемножать) что кўпайтирмоқ, бир-бирига кўпайтирмоқ; ~ три числа уч сонни бир-бирига кўпайтирмоқ.

ПЕРМОГАТЬ несов. (сов. перемочь) что разг. чидамоқ; тоқат қилмоқ, бардош бермоқ; оғирчиликни енгмоқ; ~ боль в ноге оёғининг оғриғига чидаб (тоқат қилиб) турмоқ; ~ сон уйқунни енгмоқ, уйқусизликка бардош бермоқ.

ПЕРМОГАТЬСЯ несов. разг. 1 оғриққа (дардга) чидамоқ, бардош бермоқ, оғриқни (дардни) енгишга тиришмоқ; ходил, ~ась оғриққа аранг чидаб юрарди; 2 прост. қийинчилик билан (базўр) муҳтожликни (етишмовчиликни, танқисликни) енгмоқ; базўр тирикчилик қилмоқ (кун кечирмоқ).

ПЕРМОЛВИТЬ, -влю, -вишь сов.: ~ слово с кем разг. биров билан бир-икки оғиз сўзлашиб олмоқ.

ПЕРМОЛВИТЬСЯ, -влюсь -вишься сов. с кем разг. ўзаро гапиришмоқ, бир-икки оғиз гапиришиб (сўзлашиб)

олмоқ; ~ с соседом қўшни билан бир-икки оғиз гапиришмоқ.

ПЕРМОЛОТЬ, -мелю, -мелешь сов. (несов. перемалывать) что I ҳаммасни (кўпини) ун қилиб олмоқ, тортмоқ; янчмоқ; 2 қайтадан тортмоқ (янчмоқ); бирор нарсадан ўтказиб майдаламоқ; 3 перен. қириб ташламоқ, мажақламоқ, яксон қилмоқ; ~ живую силу и технику врага душманнинг жонли кучи ва техникасини яксон қилмоқ.

ПЕРМОЛОТЬСЯ, -мелется сов. (несов. перемалываться) тортилмоқ, ун қилинмоқ; янчилмоқ (кўпи ёки ҳаммаси); ♦ перемелется — мукá будет погов. у ҳам ўтади, бу ҳам ўтади; ўнглини кетади, жойига (ўрнига) тушади.

ПЕРМОТАТЬ сов. (несов. перематывать) что I қайтадан (янгидан) ўрамоқ; бошқача қилиб ўрамоқ; ~ нитки ипни қайтадан (ёки бошқача қилиб) ўрамоқ; 2 бирор (бошқа) нарсага ўрамоқ; 3 кўпини ёки ҳаммасини ўрамоқ, ўраб чиқмоқ.

ПЕРМОЧЬ сов. см. перемогать.

ПЕРМУДРИТЬ сов. разг. кўп билармонлик (маҳмадоналик) қилмоқ, маҳмадонагарчилик қилиб ишни бузмоқ (чалкаштирмоқ).

ПЕРМЫВАТЬ несов. см. перемыть; ♦ ~ косточки кому см. косточка.

ПЕРМЫТЬ, -мою, -моешь сов. (несов. перемывать) кого-что I қайтадан (бошқатдан, янгидан) ювмоқ; ~ чашку чашкани қайтадан (бошқатдан) ювмоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини ювмоқ, ювиб чиқмоқ; ~ всю посуду ҳамма идишларни ювиб бўлмоқ (ювиб чиқмоқ).

ПЕРМЫЧКА ж, р. мн. -чек I кашак (бирор нарсанин икки қисмини бир-бирига туташтирувчи восита, улагич); 2 тех. қўтарма, сувтўсгич (вақтинча сувни тўсиб туриш учун ясалган гов, тўсиқ, тўғон); 3 тех. тепалик ёки тепадон (эшик, дераза тепасига қўйиладиган тахта-ёғочлар).

ПЕРМЯТЬ, -мнў, -мнёшь сов. (несов. переминать) что I эзиб (ғижимлаб, мижиглаб) ташламоқ; ~ траву ўтни эзиб (пайҳон қилиб) юбормоқ; 2 қайтадан (янгидан) ғижимламоқ (эзмоқ); ~ глину лойни қайтадан (бошқатдан) эзмоқ (ийламоқ).

ПЕРМЯТЬСЯ, -мнётся ғижимланмоқ, ғижим бўлмоқ; платье ~лось кўйлак ғижим бўлди.

ПЕРЕНАПРЯГАТЬ несов. см. перенапрячь.

ПЕРЕНАПРЯГАТЬСЯ несов. I см. перенапрячься; 2 страд. от перенапрягать.

ПЕРЕНАПРЯЖЕНИЕ с 1 по гл. перенапрячь — перенапрягать и перенапрячься — перенапрягаться; ~ сил зўр бериш; нервное ~ ҳаддан ташқари асабийланиш (асабийлашув); 2 электр. ҳаддан ташқари кучланиш (электр кучланишининг ҳаддан ташқари кўпайиши).

ПЕРЕНАПРЯЧЬ, -ягў, -яжётся; -яг, -лá сов. (несов. перенапрягать) ҳаддан ошиқ зўр бермоқ, кўп куч сарфламоқ; ўта кучланмоқ, қаттиқ шиддатга кирмоқ, зўриқмоқ.

ПЕРЕНАПРЯЧЬСЯ, -ягусь, -яжётсяся; -ягся, -яглась сов. (несов. перенапрягаться) ўта таранглашмоқ (асаб ҳақида); ўта кучанмоқ (чиранмоқ), роса зўр бермоқ; қаттиқ шиддатга кирмоқ (зўриқмоқ); у него перенапряглись нервы унинг асаблари ғоят таранглашиб кетди.

ПЕРЕНАСЕЛЕНИЕ с аҳолининг кўпайиб кетиши; аҳолининг кўпайиб кетганлиги (зичлиги, тизгизлиги).

ПЕРЕНАСЕЛЕННОСТЬ ж аҳолининг жуда зичлиги, аҳолининг тизг жойлашганлиги; ~ района район аҳолисининг ўта зичлиги (тигиз жойлашганлиги); ~ города шаҳар аҳолисининг ғоят зичлиги.

ПЕРЕНАСЕЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от перенаселить; 2 в знач. прил. аҳолиси ғоят кўп, аҳолиси ҳаддан ошиқ зич (тигиз); ~ район аҳолиси ҳаддан ташқари зич район; ўта сераҳоли район.

ПЕРЕНАСЕЛИТЬ сов. (несов. перенаселять) что ҳаддан ташқари кўп аҳоли жойлаштирмоқ; аҳолини жуда кўп (зич) жойлаштирмоқ.

ПЕРЕНАСЕЛЯТЬ несов. см. перенаселить.

ПЕРЕНАСЫТИТЬ, -сыщу, -сытишь сов. (несов. перенасыщать) что ўта (ҳаддан ошиқ) тўйинтирмоқ; перенасыщенный раствор ўта тўйинтирилган эртма.

ПЕРЕНАСЫЩАТЬ *несов. см. перенасытить.*

ПЕРЕНАСЫЩЕНИЕ с ўта (ҳаддан ташқари) тўйиниш; ўта (ҳаддан ортиқ) тўйинтириш; ~ **воздуха водяными парами** ҳавонинг буг зарралари билан ўта тўйиниши; ~ **раствора** эритманинг ўта тўйиниши; эритмани ўта тўйинтириш.

ПЕРЕНАШИВАТЬ *несов. см. переносить 1.*

ПЕРЕНЕСЕНИЕ с 1 ошириш, ўтказиш; ~ **дела в областной суд** ишни область судига ошириш; 2 кўчириш, қолдириш; ~ **обсуждения доклада на вечер** доклад муҳокамасини кечқурунга қолдириш; 3 ёйиш, тарқатиш, иш тажрибасини бошқа соҳаларга ёйиш.

ПЕРЕНЕСТИ, -сү, -сёшь; -нёс, -несла *сов. (несов. переносить II) 1 кого-что* (бирор нарса устидан) ўтказиб қўймоқ; олиб ўтмоқ, олиб бориб қўймоқ, элтмоқ; ~ **ребёнка через реку** болани дарёдан олиб ўтиб қўймоқ; 2 (бошқа жойга) олиб бормоқ, обориб қўймоқ, элтмоқ, ташимоқ; ~ **вещи в комнату** буюмларни (нарсаларни) хонага элтиб (олиб кириб) қўймоқ; ~ **стол из комнаты в сад** столни хонадан бошқа олиб чиқмоқ; 3 *перен. что юбормоқ*, ўтказмоқ, оширмоқ; ~ **дело в суд** ишни судга оширмоқ; 4 ёймоқ, тарқатмоқ; ~ **передовые методы труда на все предприятия** меҳнат қилишнинг илғор методларини барча корхоналарга ёймоқ; 5 **что** кўчириш; жойини ёки вақтинчи ўзгартирмоқ; ~ **столицу** пойтахтни (бошқа жойга) кўчириш; ~ **условные обозначения на карту** шартли белгиларни картага кўчириш; ~ **заседания мажлиси** (бошқа вақтга) кўчириш; ~ **слово на другую строку** сўзни бошқа қаторга кўчириш; 6 *перен. что* бошдан кечирмоқ; кўрмоқ, тортмоқ, чекмоқ; ~ **болёзнь** касалликни бошдан кечирмоқ; они **перенесли** много горя улар кўп азоб чекишди (ёки тортишди); 7 **чидамоқ**, чидаш бермоқ, бардош бермоқ; **цветы хорошо перенесли засуху** гуллар қурғоқчиликка яхши чидади; 8 *перен.* эсга туширмоқ, эслатмоқ (ўтмишга, хотирага) етакламоқ, олиб кетмоқ; **знакомые звуки скрипки перенесли его в далёкое прошлое** скрипканинг таниш оҳанглари уни узоқ ўтмишга етаклади; ◆ **не переносить кого-чего разг.** хуш кўрмаслик, ёқтирмаслик; **не переносит этого человека** бу одамни ёқтирмайман; бу одамни кўрсам жиним кўзгади (жиним ёқтирмайди).

ПЕРЕНЕСТИСЬ, -сусь, -сёшься; -нёсся, -неслась *сов. (несов. переноситься) 1 разг.* зудлик (тезлик) билан бир жойдан олиб ўтмоқ (бирор жойга етиб бормоқ); ~ **на самолёте из Москвы в Ташкент** самолётда (зудлик билан) Москвадан Тошкентга етиб бормоқ; 2 *перен.* хаёлга (кўз олдига) келтирмоқ, хаёлдан ўтказмоқ, эсламоқ; **мысленно — в детские годы** (хаёлан) болалик йилларни кўз олдига келтирмоқ.

ПЕРЕНЯТЬ *несов. см. перенять.*

ПЕРЕНОСИТЬ *м 1 по гл. перенести 1—5 — переносить II; 2 разг.* сўзни бўлиб, кейинги сатрга кўчириш белгиси (-).

ПЕРЕНОСИТЬ *1, -ошу, -бсишь сов. (несов. переносивать) 1 кого-что* (бир неча марта қатнаб) ташимоқ, кўтариб олиб келмоқ, кўчириш; ~ **все вещи в вагон** бор юкларни вагонга ташимоқ; 2 **что разг.** кўпини кийиб йиртмоқ, ҳаммасини кийиб тамомламоқ (пойабзал, кийим ҳақида); 3 **кого-что разг.** (ҳомилани) муддатидан кўп кўтармоқ, қорнида узоқ олиб юрмоқ.

ПЕРЕНОСИТЬ II *несов. см. перенести.*

ПЕРЕНОСИТЬСЯ *1 см. перенестись; 2 страд. от переносить II.*

ПЕРЕНОСИЦА *ж* қаншар.

ПЕРЕНОШИЦА *ж* кўчма маънода қўллаш; кўчма маънода ишлатилиш; ~ **значения слова** сўзнинг кўчма маъноси (ёки кўчма маънода ишлатилиши).

ПЕРЕНОСИ/ЫЙ, -ая, -ое *1* кўчма, кўчириладиган; ~ **ая лампа** кўчма лампа; 2 кўчма (тўғри маънода эмас); ~ **ое значения слова** сўзнинг кўчма маъноси.

ПЕРЕНОСЧИК *м 1* ташувчи; ~ **книг** китоб ташувчи; ~ **тяжестей** оғир юк ташувчи; 2 юқтирувчи, тарқатувчи; **комар** — ~ **малярии** чивин безгақ тарқатувчидир.

ПЕРЕНОСЬЕ *с то же, что переносица.*

ПЕРЕНОЧЕВАТЬ, -чую, -чуеть *сов. (несов. ночевать)* бирор жойда тушмоқ (ётиб қолмоқ тоғг оттирмоқ).

ПЕРЕНУМЕРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. (несов. перенумеровывать) кого-что 1* номерламоқ, номер қўйиб чиқмоқ, рақам қўйиб (номерлаб) чиқмоқ; ~ **все страницы тетради** дафтарилинг ҳамма бетларига номер қўйиб чиқмоқ; 2 қайтадан номер қўйиб чиқмоқ, бошқатдан номерламоқ; ~ **последние страницы** сўнгги бетларни қайтадан номерламоқ.

ПЕРЕНУМЕРОВАТЬ *несов. см. перенумеровать.*

ПЕРЕНЯТЬ, -ейму, -еймёшь; перенял и перенял, -яла, переняло и переняло *сов. (несов. перенять) 1 что разг.* тақлид қилиб ўрганиб олмоқ; ~ **полезный опыт** фойдали тажрибани ўрганиб олмоқ; 2 **кого-что прост.** йўлини тўс-моқ, олдида тўсиб чиқмоқ; олдида тўсиб чиқиб ушлаб олмоқ; ~ **скот на дороге** йўлда молларни тўхтатмоқ (олдини тўсиб қўймоқ); 3 **что прост.** вақтинча қарз олиб турмоқ.

ПЕРЕОБОРУДОВАНИЕ *с* қайтадан (янгидан, бошқатдан) ускуналаш, янгидан (қайта) жиҳозлаш; бошқача қилиб жиҳозлаш (ускуналаш).

ПЕРЕОБОРУДОВАТЬ *сов. что* қайтадан (янгидан, бошқатдан) ускуналамоқ, янгидан (қайта) жиҳозламоқ; бошқача қилиб жиҳозламоқ ёки ускуналамоқ; ~ **предприятие** корхонани янгидан, бошқача қилиб ускуналамоқ.

ПЕРЕОБРЕМЕНИТЬ *сов. (несов. переобременять) кого-что* ҳаддан ташқари кўп иш юкламоқ, ортиқча топшириқлар бермоқ, кўп иш юклаб малол келтирмоқ; ~ **работой** иш билан кўмиб ташламоқ; ~ **обязанностями** бирор-га ҳаддан ташқари кўп вазифалар юкламоқ.

ПЕРЕОБРЕМЯТЬ *несов. см. переобременить.*

ПЕРЕОБУВАТЬ *несов. см. переобуть.*

ПЕРЕОБУВАТЬСЯ *несов. 1 см. переобуться; 2 страд. от переобуть.*

ПЕРЕОБУТЬ, -ую, -уешь *сов. (несов. переобуть) 1* **кого-что** бошқа пойабзал кийдириш; пойабзални ечиб, бошқасини кийдириш; ~ **детей** болаларга бошқа пойабзал кийдириш; ~ **ноги** оёқ кийимини ечиб, бошқасини кийдириш; 2 **что** қайтадан пойабзал киймоқ, пойабзални ечиб бошқатдан (қайтадан) киймоқ; ~ **сапоги** этикни ечиб бошқатдан киймоқ ёки бошқа этик киймоқ.

ПЕРЕОБУТЬСЯ, -уюсь, -уешься *сов. (несов. переобуться) 1* пойабзални ечиб қайтадан киймоқ, оёқ кийимини алмаштирмоқ.

ПЕРЕОДЕВАНИЕ *с* қайтадан кийиниш, уст-бошни алмаштириш; ~ **заняло у него** **десять минут** унинг қайтадан кийиниши учун ўн минут вақт кетди.

ПЕРЕОДЕВАТЬ *несов. см. переодеть.*

ПЕРЕОДЕВАТЬСЯ *несов. 1 см. переодеться; 2 страд. от переодеть.*

ПЕРЕОДЕТЬ, -ая, -ое *1 прич. от переодеть; 2 в знач. прич.* бошқача кийим кийган, бошқача кийинган; кийимини ўзгартирган, қиёфасини ўзгартирган.

ПЕРЕОДЕТЬ, -ёну, -ёнешь *сов. (несов. переодеть) 1* **кого-что** бошқа кийимлар кийдириш; қайта кийинтирмоқ; ~ **ребёнка** болага бошқа кийим кийдириш; болани қайта кийинтирмоқ; 2 **что** ўз кийимини алмаштирмоқ; бошқа либос киймоқ; ~ **платье** кўйлакни алмаштирмоқ; 3 бошқача либос кийдириш; бошқача кийинтириш; қиёфасини ўзгартирмоқ; ~ **девочку** **малышом** қиз болани ўғил болага кийинтирмоқ (ўғил бола қиёфасига киритмоқ).

ПЕРЕОДЕТЬСЯ, -ёнусь, -ёнешь *сов. (несов. переодеться) 1* бошқа кийим киймоқ, ечиниб бошқа кийинмоқ; кийимини ўзгартирмоқ; 2 бошқача бўлиб кийинмоқ; бошқача кийиниб, қиёфасини ўзгартирмоқ; ниқобланмоқ.

ПЕРЕОСВИДЕТЕЛЬСТВОВАНИЕ *с мед.* қайтадан (бошқатдан) кўриқдан ўтказиш (ёки ўтиш); **послать** **больного** на ~ касални қайта кўриқдан ўтишга (қайтадан текшириб қўришга) юбормоқ.

ПЕРЕОСВИДЕТЕЛЬСТВОВАТЬ *сов. и несов. кого-что мед.* қайтадан (янгидан) кўриқдан ўтказмоқ, қайтадан текшириб кўрмоқ; ~ **инвалида** инвалидни қайтадан врач кўригидан ўтказмоқ.

ПЕРЕОХЛАДИТЬ, -жу, -дишь *сов. (несов. переохладить) кого-что* керагидан ортиқ совитмоқ, ортиқча совитиб юбормоқ.

ПЕРЕОХЛАДИТЬСЯ, -жұсы, -дйшсы *сов. (несов. переохладйтсы)* керагидан ортиқ (хаддан ташқари) сови-моқ, ұта совиб кетмоқ.

ПЕРЕОХЛАЖДАТЬ *несов. см. переохладйт.*

ПЕРЕОХЛАЖДАТЬСЯ *несов. 1 см. переохладйтсы; 2 страд. от переохладйт.*

ПЕРЕОХЛАЖДЕНИЕ *с* хаддан ташқари совитиш; жуда совиб кетиш.

ПЕРЕОЦЕНИВАТЬ *несов. см. переоценйт.*

ПЕРЕОЦЕНИТЬ, -ению, -енишь *сов. (несов. переоценивать)* кого-что 1 қайтадан баҳо қўймоқ, янгидан нарх қўйиб чиқмоқ; ~ **товары** молларни қайтадан баҳоламоқ, молларга бошқача нарх қўймоқ; 2 ортиқча (ошириб) баҳо бермоқ, баҳосини ошириб юбормоқ; ~ **свой силы** ўз кучига ортиқча баҳо бермоқ.

ПЕРЕОЦЕНКА *ж* 1 янгидан баҳо қўйиш, қайтадан нарх белгилаш; 2 ортиқча баҳо бериш, баҳосини ошириб юбориш; ♦ ~ **ценностей** ўз қарашларини қайтадан текшириб чиқиш.

ПЕРЕПАД *м спец.* 1 сувтуширгич (қия тубли каналлардаги сув ҳаракати тезлигини тартибга солиб турадиган гидротехник қурилма); 2 даражалар фарқи (ҳарорат, босим, баландлик ва ш. к. даражасидаги фарқ, айирма); ~ **температур** ҳароратларнинг (бир-биридан) фарқи.

ПЕРЕПАДАТЬ, -ает *сов. разг.* кетма-кет йиқилмоқ, бирин-кетин тушиб кетмоқ; **книги** ~ **ли** с **полки** китоблар полкадан бирин-кетин тушиб кетди.

ПЕРЕПАДАТЬ *несов. см. перепаст.*

ПЕРЕПАИВАТЬ *несов. см. перепойт.*

ПЕРЕПАКОСТИТЬ, -ошу, -остишь *сов. кого-что разг.* 1 жуда ифлос қилмоқ, булгагиб юбормоқ; ~ **т платье** қўйлақни ифлос қилиб юбормоқ; 2 кўпни еки ҳаммасини бузмоқ, ёмон (яроқсиз) қилиб қўймоқ, расво қилмоқ; **всю работу** ~ **ли** ҳамма ишини расвосини чиқаришди.

ПЕРЕПАЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 *уст. прост.* отишиш, отишма, ўқ узнишиш; **ружейная** ~ **милтиқ** отишмаси; 2 *перен. разг.* жанжал, жанжал-сурон, ғавғо; **крупная** ~ **катта** жанжал (ғавғо).

ПЕРЕПАДАТЬ, -адёт; -ал, -ала *сов. (несов. перепадать)* *разг.* 1 томчилаб ёрмоқ, онда-сонда (ора-сира) ёрмоқ; ~ **ло** **немного** дождей озгина ёмғир томчилади; 2 *безл. кому* тегмоқ, улушига (ҳиссасига) тушмоқ.

ПЕРЕПАХАТЬ, -ашу, -ашешь *сов. (несов. перепахивать)* *что* 1 қайтадан (янгидан) ҳайдамоқ (ерни); ~ **пашню** шудгорни қайтадан ҳайдамоқ; 2 ҳайдаб бўлмоқ, ҳайдаб тугатмоқ (ерни); ~ **поле** за **два часа** далани икки соат ичида ҳайдаб бўлмоқ; 3 кўндаланг ариқча (эгат) олмақ; ~ **дорогу** йўлдан кўндаланг ариқча ўтказмоқ.

ПЕРЕПАХИВАТЬ *несов. см. перепахать.*

ПЕРЕПАЧАТЬ *сов. кого-что* ўта кир (ифлос) қилиб юбормоқ; ~ **руки в чернилах** сиёҳ тегизиб қўлни ғоят ифлос қилмоқ.

ПЕРЕПАЧАТЬСЯ *сов.* ўта кир (ифлос) бўлиб кетмоқ; ўта ифлосланмоқ.

ПЕРЕПЕВ *м 1 по гл. перепевать;* 2 эски гапни ҳадеб такрорлаш, қайтариш; ~ **ы** **старого** эскини такрорлайвериш; 3 ўқтин-ўқтин тараладиган оҳанглар (товушлар); ~ **ы** **птиц** қушларнинг бирин-кетин сайрашлари.

ПЕРЕПЕВАТЬ *несов. 1 см. перепевт;* 2 *перен.* айтилган (сийқаси чиққан, эски) гапни такрорлайвермоқ, ҳадеб такрорламоқ.

ПЕРЕПЕКАТЬ *несов. см. перепечь.*

ПЕРЕПЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. перепечьсы;* 2 *страд. от перепекать.*

ПЕРЕПЕЛ *м. мн.* -а, *р. мн.* -ов бедана (нари).

ПЕРЕПЕЛЕНАТЬ *сов. (несов. перепеленывать)* *кого-что* 1 қайтадан (янгидан) йўрғакламоқ; ~ **ребенка** болани қайтадан йўрғакламоқ; 2 кўпни еки ҳаммасини йўрғакламоқ, йўрғаклаб қўймоқ.

ПЕРЕПЕЛЕНИВАТЬ *несов. см. перепеленать.*

ПЕРЕПЕЛИНЬИЙ, -ая, -ое беданага оид; бедана...; ~ **ое** **яйцо** бедана(нинг) тухуми.

ПЕРЕПЕЛКА *ж, р. мн.* -лок бедана (модаси).

ПЕРЕПЕЛЯТНИК *м 1* бедана овловчи, бедана овчиси; 2 *воол.* қийғир, қирғий.

ПЕРЕПЕРЧИВАТЬ *несов. см. переперчить.*

ПЕРЕПЕРЧИТЬ *сов. (несов. переперчивать)* *что* кўп қалампир (гармдори, мурч) солиб ачиқ қилиб юбормоқ.

ПЕРЕПЕ/ТЬ, -пою, -поешь; -пой *сов. (несов. перепевать)* 1 кўпни еки ҳаммасини куйламоқ, куйлаб (айтиб) бўлмоқ; он ~ **л все песни**, **какие** **знал** у билган қўшиқларининг ҳаммасини айди (айтиб бўлди); 2 *разг.* қўшиқ айтишда енгмоқ, ғолиб бўлмоқ; **молодые перепели стариков** қўшиқ айтишда ёшлар қарилардан устун келдилар (енгдилар).

ПЕРЕПЕЧАТАТЬ *сов. (несов. перепечатывать)* *что* 1 қайтадан босмоқ, қайта босиб чиқармоқ; ~ **старое издание** эски нашрни қайтадан босиб чиқармоқ; 2 қайтадан кўчириб ёзмоқ, машинкада қайта босмоқ; ~ **рукопись** қўл ёзгани (машинкада) қайта ёзмоқ (босмоқ).

ПЕРЕПЕЧАТКА *ж* 1 қайтадан босиш, кўчириб босиш, қайта босиб чиқариш; 2 *разг.* қайтадан босилган нарса (асар).

ПЕРЕПЕЧАТЫВАТЬ *несов. см. перепечатать.*

ПЕРЕПЕЧЬ, -пеку, -печешь, -пекут; -пек, -пекла *сов. (несов. перепекать)* *что* 1 узоқ вақт пишириб, қотириб юбормоқ (тобидан ўтказмоқ); ~ **булку** булка нонни (узоқ вақт печда тутиб) тобидан ўтказиб юбормоқ, қотириб юбормоқ; 2 кўпни еки ҳаммасини пиширмоқ, ёпиб (пишириб) бўлмоқ; ~ **все пироги** ҳамма пироғларни пишириб бўлмоқ.

ПЕРЕПЕЧЬСЯ, -печётся; -пёкся, -еклётся *сов. (несов. перепекаться)* ортиқча пишиб қотиб кетмоқ, тобидан ўтиб (ёки куйиб) кетмоқ; **хлеб** **перепеклился** нонлар ортиқча пишиб тобидан ўтиб кетди.

ПЕРЕПИВАТЬ *несов. см. перепйт.*

ПЕРЕПИВАТЬСЯ *несов. см. перепйтсы.*

ПЕРЕПИЛИВАТЬ *несов. см. перепилйт.*

ПЕРЕПИЛИТЬ, -илю, -йлишь *сов. (несов. перепилить)* *что* 1 арралаб иккига бўлмоқ; ~ **доску** тахтани арралаб иккига бўлмоқ; 2 кўпни еки ҳаммасини арралаб қўймоқ, арралаб бўлмоқ, арралаб ташламоқ; ~ **все доски** бор тахталарни арралаб ташламоқ.

ПЕРЕПИСАТЬ, -ишу, -ишь *сов. (несов. переписать)* *что* қайтадан ёзиб чиқмоқ, кўчирмоқ; ~ **рукопись** қўл ёзгани қайта ёзиб чиқмоқ; 2 *кого-что* рўйхат қилмоқ, рўйхатга олмақ; ~ **присутствующих** қатнашувчиларни рўйхат қилмоқ; рўйхатга олмақ; 3 *разг.* кўчириб (ёзиб) олмақ, нухса кўтармоқ; 4 бошқа жойга ёзмоқ (тиркамоқ), бошқалар қаторига қўшиб қўймоқ; ~ **морьяк** в **пехоту** денгизчини пиёда аскарлар сафига ёзиб (қўшиб) қўймоқ.

ПЕРЕПИСКА *ж 1 по гл. переписать — переписывать* *сыя;* **отдать** **рукопись** в ~ у қўл ёзгани кўчиришга бермоқ; 2 ўзаро хат ёзишув; **их** ~ **а прекратилась** уларнинг ўзаро хат ёзишиб туришлари тўхтаб (узилиб) қолди; 3 ёзишмалар тўплами (ёзилган хатлар ва уларга олинган жавоблар тўплами); **издать** ~ у **Н. В. Гоголя** **Н. В. Гоголь** ёзишмаларини босиб чиқармоқ.

ПЕРЕПИСНОЙ, -ая, -ое *прил. от перепись* рўйхатга (рўйхат қилишга) оид; рўйхат...; ~ **лист** рўйхат варақаси.

ПЕРЕПИСЧИК *м* котиб, кўчириб ёзувчи; нухса кўчирувчи.

ПЕРЕПИСЧИЦА *ж см. переписчик.*

ПЕРЕПИСЫВАНИЕ *с* кўчириб ёзиш, нухса кўчириш.

ПЕРЕПИСЫВАТЬ *несов. см. переписать.*

ПЕРЕПИСЫВАТЬСЯ *несов. 1* хат (мактуб) ёзишиб турмоқ; ~ *с* **друзьями** дўстлари билан хат ёзишиб турмоқ; 2 *страд. от переписывать.*

ПЕРЕПИСЬ *ж* рўйхат қилиш, рўйхатга олиш; рўйхат; ~ **населения** аҳолини рўйхатга олиш.

ПЕРЕПИТЬ, -пью, -пьешь; -пил, -пила, -пило *сов. (несов. перепивать)*. 1 *чего* и *без доп. разг.* хаддан ташқари кўп ичмоқ (ичкилик ҳақида); 2 *кого-что прост.* бошқалардан кўпроқ ичмоқ. ичишда бошқалардан устун келмоқ.

ПЕРЕПИТЬСЯ, -пьюсь, -пьёшься; -пился, -пилась, -лось, -лись; -пёйся *сов. (несов. перепиваться)* *разг.* ғоят кўп ичмоқ, қаттиқ маст бўлмоқ.

ПЕРЕПЛАВИТЬ **1**, -влю, -вишь *сов. (несов. переплавлять)* 1) *что* 1 қайтадан эритмоқ; эритиб бошқа нарса қўймоқ; ~ **старые шрифты** эски шрифтларни (ҳарфларни) эри-

тиб қайтадан қўймоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини эритмоқ, эритиб тугатмоқ (тамомламоқ), эритиб бўлмоқ; ~ *весь чугу́н* ҳамма чўянни эритиб бўлмоқ.

ПЕРЕПЛАВИТЬ II, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* *пере-плавлять II*) сувда оқизмоқ; оқим билан юбормоқ (обор-моқ); ~ *лес по рекé* ёғочларни дарёда оқизмоқ (дарé ор-қали юбормоқ).

ПЕРЕПЛАВКА *ж* по *гл.* *перепла́вить I* — *переплавля́ть I*; ~ *металл* металлни қайта эритиш.

ПЕРЕПЛАВЛЯТЬ I *несов. см.* *перепла́вить I*.

ПЕРЕПЛАВЛЯТЬ II *несов. см.* *перепла́вить II*.

ПЕРЕПЛАНИРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов.* (*несов.* *переплани́рывать*) *что* қайтадан (бошқатдан, янгидан) планлаштирмоқ, *плани*ни ўзгартирмоқ, *планини* қайта тузмоқ; ~ *уча́сток* участкани бошқатдан планлаштирмоқ.

ПЕРЕПЛАНИРОВКА *ж* қайтадан (янгидан, бошқатдан) планлаштириш; *планини* ўзгартириш (қайта тузиш).

ПЕРЕПЛАНИРОВАТЬ *несов. см.* *переплани́ровать*.

ПЕРЕПЛАТА *ж* *разг. I* по *гл.* *переплати́ть* — *перепла́чивать*; 2 ортиқча тўланган пул; *крупная* ~ ортиқча тўланган йирик сумма.

ПЕРЕПЛАТИТЬ, -ачу́, -атишь *сов.* (*несов.* *перепла́чивать*) 1 ортиқча пул тўламоқ, ортиқ тўламоқ, ортиқча бериб юбормоқ; ~ *ты за покóпку* харид учун ортиқча пул тўламоқ; 2 кўп тўламоқ, кўп сарф қилмоқ; *одной то́лько портни́е ско́лько де́нег* ~ ла битта тикувчи (машиначи) нинг ўзига қанча пул сарфлади (м).

ПЕРЕПЛАЧИВАТЬ *несов. см.* *переплати́ть*.

ПЕРЕПЛЁВЫВАТЬ *несов. см.* *переплёну́ть*.

ПЕРЕПЛЕСТИ, -лету́, -летёшь; -ёл, -елá *сов.* (*несов.* *переплета́ть*) *что* 1 муқоваламоқ, муқова қилмоқ; ~ *кни́гу* китобни муқоваламоқ; 2 ўрмоқ, қўшиб ўрмоқ; ~ *кóсу лён-той* сочга лента қўшиб ўрмоқ; 3 қайтадан (бошқатдан, янгидан) ўрмоқ; ~ *кóсу сочи* қайтадан ўрмоқ.

ПЕРЕПЛЕ/СТИСЯ, -летётся; -елся, -елась *сов.* (*несов.* *переплета́ться*) 1 чатишиб (чирмашиб) кетмоқ; ўрилкоқ, тўқилмоқ, ўрилиб (тўқилиб) кетмоқ; қўшиб ўрилкоқ; *ленты* ~ *лись* ленталар ўралишиб кетди, чигал бўлиб қолди; 2 *перен.* чигаллашмоқ, чатишмоқ, чигаллашиб (чатишиб) кетмоқ; *собы́гия* сло́жно ~ *лись* воқеалар мураккаблашиб (чигаллашиб) кетди.

ПЕРЕПЛЁТ *м I* по *гл.* *переплести́* — *переплета́ть*; *отда́ть кни́гу в ~* китобни муқовалатишга бермоқ; 2 муқова, *жилд*; *коленко́ровый* ~ *коленко́р*: муқова; 3 решётка ёки панжара каби тўқилган нарса; решётка, панжара; *око́нный* ~ *дере́за* решёткаси; 4 *перен.* мушкул (оғир) аҳвол, қийин шароит; *попа́сть в ~* мушкул аҳволга тушиб қолмоқ.

ПЕРЕПЛЕТАТЬ *несов. см.* *переплести́*.

ПЕРЕПЛЕТАТЬСЯ *несов. I см.* *переплестись*; 2 *страд.* *от* *переплета́ть*.

ПЕРЕПЛЕТЕНИ/Е *с I* по *гл.* *переплести́* — *переплета́ть*; 2 тўқниш ёки тўқилиш усули (тарзи); *атласное* ~ *атласга* ўхшатиб тўқниш; *атласга* ўхшаган тўқилиш (тўқима); 3 тўқилган нарса; чатишиб (қўшилиб) кетган нарса; *ржа́вые ~я* *колю́чей* *прово́локи* занглаб, чатишиб кетган тиканли сым.

ПЕРЕПЛЕТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 муқовага ёки муқовалашга оид; муқова (муқовалаш) ... *ый* *цех* муқова *цехи*; муқовалаш *цехи*; ~ *ое де́ло* муқовалаш иши, муқовачилик; 2 муқовабоп; муқова қилинадиган; ~ *ый* *матери́ал* муқовабоп *матери́ал*; 3 *в знач. суц.* ~ *ая ж* муқовалаш хонаси, китоб муқоваланадиган жой.

ПЕРЕПЛЕТЧИК *м* муқовачи, муқоваловчи, муқова қилувчи.

ПЕРЕПЛЕТЧИЦА *ж см.* *переплётчик*.

ПЕРЕПЛЫВАТЬ *несов. см.* *переплы́ть*.

ПЕРЕПЛЫТЬ, -ыву́, -ывёшь; -ыл, -ыла́, -ыло *сов.* (*несов.* *переплы́вать*) *что* и *через* *что* сузиб (юзиб) ўтмоқ; ~ *че́рез ре́ку* дарёдан сузиб ўтмоқ.

ПЕРЕПЛЮНУТЬ *сов.* (*несов.* *переплёвывать*) *кого-что I разг.* бирор нарса (ё кимса) устидан ошириб тунурмоқ; *нарига* (узотқа) тунурмоқ; 2 *перен. прост.* бировдан бирор жиҳатдан ўзмоқ (ўзиб кетмоқ).

ПЕРЕПЛЯС *м* *перепляс* (рус халқ рақсларидан бири ва уни ижро этиш мусобақаси).

ПЕРЕПОДГОТОВКА/А *ж* қайта тайёрлаш, қайтадан тайёрлаш; *ку́рсы по ~е* *учите́лей* ўқитувчиларни қайтадан тайёрлаш *курси*.

ПЕРЕПОИТЬ, -ою́, -бишь, -бит, -пой *сов.* (*несов.* *перепа́ивать*) *кого-что I* ҳаддан ташқари кўп (сув) ичирмоқ, ортиқча сугормоқ; ортиқча ичириб шишириб юбормоқ; ~ *лошаде́й* отларни ортиқча сугориб юбормоқ; 2 *разг.* (ичкиликни) кўп ичирмоқ, кўп ичириб, маст қилиб қўймоқ; ~ *госте́й* меҳмонларни кўп ичириб, маст қилиб қўймоқ; 3 ҳаммани ёки кўнчиликни сугориб чиқмоқ, ҳаммага ёки кўпчиликка бирор нарса ичкизмоқ (*мас., чой* ёки ичкилик бермоқ).

ПЕРЕПО/И *м:* *с ~я* (или *с ~ю*) *прост.* кўп ичганликдан, мастлик натижасида, мастлик билан, маст ҳолда; *болит́ голова́ с ~ю* кўп ичганликдан бош оғрипти.

ПЕРЕПОЛЗАТЬ *несов. см.* *перепо́лзти*.

ПЕРЕПОЛЗ/ТИ, -зу́, -зёшь; -по́лз, -ла́ *сов.* (*несов.* *перепо́лзать*) 1 *что* и *через* *что* эмаклаб (ўрмалаб) бормоқ (келмоқ); эмаклаб ўтмоқ; ~ *ти доро́гу* (или *че́рез доро́гу*) йўлни эмаклаб кесиб ўтмоқ; ~ *ти в укры́тие* эмаклаб пана жойга ўтиб (жойлашиб) олмоқ; 2 бирор томонга судралиб (ўрмалаб) ўтмоқ (баъзи ҳашарот ва ҳайвонлар ҳақида); *змея ~ла́ на друго́е ме́сто* илон бошқа жойга судралиб (ўрмалаб) ўтди.

ПЕРЕПОЛНИТЬ *сов.* (*несов.* *перепо́лнить*) 1 *что* лиммо-лим тўлдирмоқ, лиқ тўлдирмоқ; ~ *ть ванну́ водо́й* ваннани сувга лиқ тўлдирмоқ; 2 *перен.* тўлмоқ, тўлиб кетмоқ; *вужудни* қопламоқ (бирор ҳис-туйғу ҳақида); *это изве́стие ~ло* *его́ се́рдце* *радо́стью* бу хабар унинг қалбини шодликка тўлдириб юборди; *~ть ча́шу* *терпéния* сабр *коса́си* тўлмоқ; сабр *коса́сини* тўлдирмоқ.

ПЕРЕПОЛНИТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* *перепо́лниться*) 1 лиқ тўлмоқ, тўлиб тошмоқ, лим-лим бўлмоқ; 2 *перен.* тўлмоқ, тўлиб кетмоқ (ҳис-туйғу ҳақида); *се́рдце ~лось* *радо́стью* қалби шодликка тўлди; *~лась* сабр *коса́си* тўлди.

ПЕРЕПОЛНЯТЬ *несов. см.* *перепо́лнить*.

ПЕРЕПОЛНЯТЬСЯ *несов. I см.* *перепо́лниться*; 2 *страд. от* *перепо́лнить*.

ПЕРЕПОЛОХ *м* қий-чув, тўполон, ғалва, бесаранжомлик; ҳаяжонланиш, ҳаяжон; *произве́сти ~* қий-чув қилмоқ, тўполон қилмоқ; *в до́ме* *подня́лся ~* уйда қий-чув (тўполон) кўтарилди.

ПЕРЕПОЛОШИТЬ *сов. кого-что разг.* саросимага (ҳаяжонга) солмоқ, қий-чув кўтармоқ; чўчитмоқ; ~ *спя́щих* *ухлаётганларни* чўчитмоқ (саросимага солмоқ).

ПЕРЕПОЛОШИТЬСЯ *сов. разг.* саросимага (ҳаяжонга) тушмоқ, қий-чув кўтармоқ, довдираб қолмоқ; чўчимоқ; ~ *из-за* *пустяко́в* бекордан-бекорга саросимага тушмоқ.

ПЕРЕПОНКА *ж, р. мн.* -нок *парда* (юпқа *парда*); *плава́тельная* ~ *сузиш* *пардаси* (ғоз, ўрдак ва ш. к. нинг панжаларида); *~* *бараба́нная* ~ *анат.* қулоқ *пардаси*.

ПЕРЕПОНЧАТОКРЫЛЫ/И, -ая, -ое *зоол. I* пардақанотли, қаноти юпқа пардадан иборат бўлган; ~ *е* *насеко́мые* *пардақанотли* ҳашаротлар; 2 *в знач. суц.* ~ *е мн.* *пардақанотлилар* (ҳашаротлар ҳақида); *отря́д ~х* *пардақанотлилар* *отряди* (туркуми).

ПЕРЕПОНЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое *пардаси* бор, *пардали*; ~ *ая ла́па у гу́сы* *гознинг* *пардали* *оёғи*.

ПЕРЕПОРТИТЬ, -орчу, -ортишь *сов. кого-что разг.* кўпини ёки ҳаммасини бузмоқ, ишдан чиқармоқ, бузиб ташламоқ; *~* *мно́го* *кро́ви* *кому* бировни қаттиқ ташвишга қўймоқ; асабини бузмоқ.

ПЕРЕПОРТИТЬСЯ, -ится *сов. разг.* (кўпи ёки ҳаммаси) бузилмоқ, ишдан чиқмоқ; *арбу́зы ~лись* *тарвузлар* *бузилди*.

ПЕРЕПОРУЧАТЬ *несов. см.* *перепо́ручить*.

ПЕРЕПОРУЧИТЬ *сов.* (*несов.* *перепо́ручать*) *что кому* (ўз ишини ёки бошқа одамнинг ишини) бировга топширмоқ, бошқа одамнинг зиммасига юкламоқ.

ПЕРЕПОЯСАТЬ, -оюшу, -оюшь *сов.* (*несов.* *перепо́ясывать*) 1 белбоғ боғламоқ, камар боғламоқ, белни боғ-

ламоқ; 2 белбоғ (ёки камар)ни қайта (бошқатдан) боғламоқ, белни бошқатдан боғламоқ.

ПЕРЕПОЯСАТЬСЯ, **-о́яшусь**, **-о́яшешься** *сов. (несов. перепоясываться)* 1 камар боғлаб олмоқ, ўз белни боғламоқ; 2 белни қайтадан (янгидаш) боғлаб олмоқ, белни бошқача қилиб боғламоқ.

ПЕРЕПОЯСЫВАТЬ *несов. см. перепоясать.*

ПЕРЕПОЯСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. перепоясаться; 2 страд. от перепоясывать.*

ПЕРЕПРАВА *ж 1 по гл. переправить 1 — переправлять и переправиться — переправляться; 2 кечик, кечув (қайиқ, паром ва ш. к. ўтадиган жой); речная ~ дарёнинг кечув жойи.*

ПЕРЕПРАВИТЬ I, **-влю**, **-вишь** *сов. (несов. переправлять 1) кого-что 1 (нариги томонга) ўтказмоқ, ўтказиб қўймоқ; олиб ўтмоқ; ~ на другой бёрег нариги қирғоққа ўтказмоқ (ўтказиб қўймоқ); 2 юбормоқ, жўнатмоқ; ~ письмо адресату хатни эгасига (тайинланган кишига) юбормоқ.*

ПЕРЕПРАВИТЬ II, **-влю**, **-вишь** *сов. (несов. переправлять II) что* тузатмоқ, тузатиш киритмоқ, тўғриламоқ: ~ ошибочно написанное слово хато ёзилган сўзни тўғриламоқ.

ПЕРЕПРАВИТЬСЯ, **-влюсь**, **-вишься** *сов. (несов. переправляться) (нариги томонга) ўтмоқ, ўтиб олмоқ; ~ на другой бёрег реки дарёнинг нариги қирғоғига ўтмоқ.*

ПЕРЕПРАВЛЯТЬ I *несов. см. переправить 1.*

ПЕРЕПРАВЛЯТЬ II *несов. см. переправить II.*

ПЕРЕПРАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. переправиться; 2 страд. от переправлять I, II.*

ПЕРЕПРАВОЧНЫ/Й, **-ая**, **-ое** (нариги томонга) ўтказадиган, ўтказиб қўядиган, олиб ўтишга (ўтказишга) хизмат қиладиган; ~е средства (нариги томонга) ўтказиш воситалари.

ПЕРЕПРЕВАТЬ *несов. см. перепреть.*

ПЕРЕПРЕЛ/ЫЙ, **-ая**, **-ое** бутунлай чириган, бўрсинган, чириб (бўрсиб) кетган; ~ая кожа чириган чарм.

ПЕРЕПРЕТЬ, **-ёт** *сов. (несов. перепревать) 1 тўла чиримоқ, бўрсимоқ, чириб (бўрсиб) кетмоқ; кожа ~ла чарм чириб кетибди; 2 узок қайнаб (пишиб) етилмоқ, ҳил-ҳил пишмоқ; мясо ~ло гўшт қайнайвериб ҳил-ҳил бўлиб кетибди.*

ПЕРЕПРОБОВАТЬ *сов. что* кўпидан ёки ҳаммасидан тотиб кўрмоқ; мазасини кўрмоқ; ~ все кушанья ҳамма таомлардан тотиб кўрмоқ.

ПЕРЕПРОДАВАТЬ *несов. см. перепродать.*

ПЕРЕПРОДАВЕЦ *м, р. -виц* *уст. олибсотар, чайқовчи.*

ПЕРЕПРОДАЖА *ж* олиб сотиш; олибсотарлик.

ПЕРЕПРОДАТЬ, **-дам**, **-ашь**, **-асть**, **-адим**, **-адите**, **-адут**; **-бадал** (н **-ода́л**), **-ода́ла**; **-ай** *сов. (несов. перепродать) кого-что* олиб сотмоқ, чайқовчилик қилмоқ, чайқовчилик (олибсотарлик) билан шугулланмоқ; ~ пальто олинган пальтони яна сотмоқ; пальто олиб сотмоқ.

ПЕРЕПРОИЗВОДСТВО *с* ортиқча ишлаб чиқариш; ~ товаров в капиталистических странах капиталистик мамлакатларда ортиқча товар ишлаб чиқариш, халқнинг харид қобилияти пайсаини туфайли товарнинг ўтмай қолиши.

ПЕРЕПРЫГИВАТЬ *несов. см. перепрыгнуть.*

ПЕРЕПРЫГНУТЬ *сов. (несов. перепрыгивать) что и через что* сакраб (ҳатлаб, ирғиб) ўтмоқ, ҳатламоқ; ~ канаву (или через канаву) ариқдан сакраб ўтмоқ.

ПЕРЕПРЯГАТЬ *несов. см. перепрячь.*

ПЕРЕПРЯЖКА *ж* янгидан (бошқатдан) қўшиш (мас., отни аравага).

ПЕРЕПРЯЧЬ, **-ягу**, **-яжешь**, **-ягут**; **-яг**, **-ягла** *сов. (несов. перепрягать) кого-что* янгидан (бошқатдан) қўшмоқ; ~ лошадей отларни қайтадан (аравага) қўшмоқ.

ПЕРЕПУГ *м, р. -а (-у) разг. қаттиқ қўрқиб, чўчиб кетиш; ҳуркиб кетиш; прибежал в ~е* қаттиқ қўрққан (ранги оқарган) ҳолда юғриб келди; *с ~у* замолчал қаттиқ қўрққанидан гапиролмай (тили калимага ҳам келмай) қолди.

ПЕРЕПУГАТЬ *сов. кого-что* қаттиқ қўрқитмоқ, жуда чўчитмоқ, ўтакасини ёриб юбормоқ; қаттиқ ҳурқитмоқ.

ПЕРЕПУГАТЬСЯ *сов. қаттиқ қўрқмоқ, жуда чўчиб*

кетмоқ, ўтакаси ёрилгудай бўлмоқ; ҳуркиб кетмоқ; **на смерть** ~лся ниҳоятда қўрқиб кетди; ўтакаси ёрилиб кетди.

ПЕРЕПУТАТЬ *сов. (несов. перепутывать) 1* чигаллаштириб, чигаллаштириб (чалкаштириб) юбормоқ; алкаш-чалкаш қилиб юбормоқ; ~ **нити** ипни чигаллаштирмоқ; 2 айқаш-уйқаш қилиб (аралаштириб) юбормоқ; ~ **книги** китобларни айқаш-уйқаш қилиб юбормоқ; 3 *перен.* адаштирмоқ, янглиштирмоқ, чалкаштирмоқ; ~ **адреса** адресларни чалкаштирмоқ; ~ **фамилии** фамилияларни янглиштирмоқ.

ПЕРЕПУТАТЬСЯ *сов. (несов. перепутываться) 1* чигал бўлмоқ, чигал тушмоқ, чигаллашиб (чалкашиб) кетмоқ; **нити** ~лись ип чигаллашди; 2 аралаш-қуралаш бўлиб кетмоқ, айқаш-уйқаш бўлмоқ; аралашиб кетмоқ; **вещи** ~лись *в чемодане* чамадондаги нарсалар айқаш-уйқаш бўлиб (аралашиб) кетди; 3 *перен.* ноаниқ бўлиб (чалкашиб) кетмоқ, аралаш-қуралаш бўлиб кетмоқ (ўй, хаёл, фикр ҳақида); **всё** ~лось *у меня в голове* миям гангиб, фикрларим чалкашиб кетди.

ПЕРЕПУТЫВАТЬ *несов. см. перепутать.*

ПЕРЕПУТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. перепутаться; 2 страд. от перепутывать.*

ПЕРЕПУТЬЕ *с* чорраҳа, чорсу (йўллар келиб қўшилган ёки айрилган жой); **на ~1** чорраҳада; 2) иккиланиб қолганда, нима қиларини билмай турганда.

ПЕРЕРАБАТЫВАТЬ *несов. см. переработать.*

ПЕРЕРАБАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. переработаться; 2 страд. от перерабатывать.*

ПЕРЕРАБОТАТЬ *сов. (несов. перерабатывать) 1* что ишлаб бошқа маҳсулот қилиб чиқармоқ; ишлов бериб бошқа маҳсулот тайёрламоқ; қайта ишламоқ; ~ **нефть** нефтни қайта ишламоқ; ~ **сырьё** *в изделия* хом ашёдан маҳсулот тайёрлаб чиқармоқ; 2 сингдирмоқ, ҳазм қилмоқ; **желедук быстро переработал пищу** ошқозон овқатни тезда ҳазм қилиб юборди; 3 *что* ўзгача қилиб тузатмоқ, қайта ишлаб чиқмоқ; ~ **проект** лойиҳани қайта ишлаб чиқмоқ; 4 меъёридан ортиқ ишламоқ, ортиқча ишламоқ; ~ **несколько часов** бир неча соат ортиқча ишламоқ; 5 *разг.* кўп ишлаб толиқмоқ, зўриқмоқ; 6 *перен.* ўрганиб қабул қилиш, ўзлаштириш, сингдириш; ~ **наследие** *человеческой культуры* инсоният яратган маданий меросни ўрганиб ўзлаштириш.

ПЕРЕРАБОТАТЬСЯ *сов. (несов. перерабатываться)*

1 қайтадан ишланмоқ; сингмоқ, ҳазм бўлмоқ; **пицца** ~лась *овкат* сингди; 2 *разг. то же, что переработать 5*; **ты** ~лся, **теперь** *отдохни* сен жуда кўп ишлаб чарчадинг, энди дам ол.

ПЕРЕРАБОТКА *ж 1 по гл. переработать 1—4 — перерабатывать; ~а* нефти нефтни қайта ишлаб бошқа маҳсулотлар олиш; 2 қайта ишлаш, янгидан (бошқатдан) ишлаш; ~а **рукописи** қўл ёзмани қайтадан ишлаш; 3 *разг.* меъёридан ортиқ ишлаш, ортиқча ишлаш; **уплатить за ~у** ортиқча ишлаганига ҳақ тўламоқ; 4 қайта ишлаб ҳосил қилинган маҳсулот; **сахар — продукт ~и** свёклы қанд — лавлагидан тайёрланган маҳсулот.

ПЕРЕРАСПРЕДЕЛЕНИЕ *с* янгидан (қайтадан) тақсимлаш; қайта(дан) тақсимланиш (бўлиниш).

ПЕРЕРАСПРЕДЕЛИТЬ *сов. (несов. перераспределить) кого-что* қайтадан (янгидан) тақсимламоқ, қайта (бошқатдан) бўлмоқ; ~ **учащихся** *по классам* ўқувчиларни синфларга қайтадан бўлмоқ.

ПЕРЕРАСПРЕДЕЛЯТЬ *несов. см. перераспределить.*

ПЕРЕРАСТАНИЕ *с по гл. перерасти; ~ буржуазно-демократической революции* *в революцию социалистическую* буржуа-демократик революциясининг ривожланиб социалистик революцияга ўтиши.

ПЕРЕРАСТАТЬ *несов. см. перерасти.*

ПЕРЕРАСТИ, **-тү**, **-тёнь**; **-рос**, **-росла** *сов. (несов. перерастать) 1* *кого-что* ўсиб (ошиб) кетмоқ; **сын** *перерос отца* ўғли отасидан ўсиб кетди; 2 *перен. кого-что* ўсмоқ, ўсиб (ўзиб) кетмоқ (билим, онг ва ш. к. ҳақида); ~ **своего учителя** ўз устози (ўқитувачиси)дан ҳам ўсиб кетмоқ; 3 *во что* ўсиб (ривожланиб) бошқа ҳолга айланмоқ, ўтмоқ; **неудовольствие переросло в раздражение** *норозилик бора-*

бора ғазабга айланди; 4 ёши ўтиб (улгайиб) кетмоқ, катта бўлиб қолмоқ; для дѣтского сада ребёнок перерос бола боғча ёшидан ўтиб қолди.

ПЕРЕРАСХОД *м* 1 (керагидан) ортиқча сарф бўлиш; ортиқча сарф қилиш (сарфлаш); ~ электроэнергии электроэнергиянинг ортиқча сарф бўлиши; электроэнергияни ортиқча сарфлаш (сарф қилиш); 2 ортиқча харажат, ортиқча сарф; **большой** ~ кўп миқдордаги ортиқча сарф.

ПЕРЕРАСХОДОВАТЬ *сов. что* (керагидан) ортиқ харажат қилмоқ, ортиқча сарфлаб юбормоқ; ~ топливо ёқилгани ортиқча сарфлаб юбормоқ.

ПЕРЕРАСЧЕТ *м* бошқатдан ҳисоб-китоб қилиш, қайтадан ҳисоблаш; **произвести** ~ бошқатдан ҳисоб-китоб қилиш.

ПЕРЕРВАТЬ, -вў, -вёшь; -а́л, -ала́, -ало́ *сов. (несов. перерыва́ть I)* *что* 1 узмоқ, узиб ташламоқ; ~ **верёвку** арқонни узмоқ; 2 ҳаммасини йиртмоқ, йиртиб (майдалаб) ташламоқ; ~ **всю бумагу** бор қоғозни йиртиб ташламоқ; 3 *уст. и разг.* бўлмоқ, тўхтатмоқ, бўлиб (тўхтатиб) қўймоқ (гап, иш кабиларни).

ПЕРЕРВАТЬСЯ, -вѣтса *сов. (несов. перерыва́ться)* 1 узилмоқ, қирқилмоқ, йиртилмоқ, қисмларга бўлиниб (ажраб) кетмоқ; **лента** ~ **рвалась** лента узилиб (иккига бўлиниб) кетди; 2 *разг.* узилиб (қирқилиб, йиртилиб) бўлмоқ, ҳаммаси ёки кўпи узилиб (қирқилиб, йиртилиб) битмоқ; 3 *уст. разг.* узилмоқ, бўлинмоқ, тўхтаб қолмоқ, тўхтатилмоқ, бўлиб қўйилмоқ; **разговор** ~ **рвался** суҳбат бўлиниб қолди.

ПЕРЕРЕГИСТРАЦИЯ *ж* қайтадан рўйхатга олиш, янгидан рўйхат қилиш; ~ **книг** китобларни қайтадан рўйхатга олиш.

ПЕРЕРЕГИСТРИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* 1 қайтадан рўйхатга олмоқ, бошқатдан рўйхат қилмоқ, янгидан қайд қилиб қўймоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини рўйхат қилиб (қайд қилиб) чиқмоқ; ~ **всех делегатов** ҳамма делегатларни рўйхатдан ўтказмоқ.

ПЕРЕРЕГИСТРИРОВАТЬСЯ 1 *сов. и несов.* қайта (дан) рўйхатдан ўтмоқ; ~ **в библиотеке** қайтадан кутубхона рўйхатидан ўтмоқ; 2 *несов. страд. от перерегистрировать.*

ПЕРЕРЕЗАТЬ, -рэжу, -режешь *сов. I (несов. перерезывать и перерезать)* *кого-что* кесмоқ, қирқмоқ, кесиб (қирқиб, майдалаб) ташламоқ; ~ **верёвку** арқонни кесмоқ; 2 (*несов. перерезывать*) *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини сўймоқ (ўлдирмоқ, бўғизламоқ); сўйиб чиқмоқ; ~ **всех кур** ҳамма товўқларни сўйиб чиқмоқ; 3 (*несов. перерезывать и перерезать*) *перен. что* тўсмоқ, кесмоқ; ~ **путь неприятелю** душманнинг йўлини тўсмоқ; 4 (*несов. перерезать и перерезывать*) *что книжн.* кесиб (ёриб) ўтмоқ; **горные отроги** перерезали **обширную равнину** тоғ тизмалари бепоён текисликни кесиб ўтган.

ПЕРЕРЕЗАТЬ *несов. см. перерезать.*

ПЕРЕРЕЗАТЬСЯ, -режусь, -режешься *сов. (несов. перерезываться и перерезаться)* 1 кесилмоқ, қирқилмоқ, иккига бўлинмоқ; **провода** легко ~ **лась** сим осонгина кесилди; 2 *разг.* кўп жойдан кесилмоқ (қирқилмоқ); 3 *разг.* муштлашиб пичоқлашмоқ; 4 *разг.* ўзларини пичоқлаб (сўйиб) ўлдирмоқ.

ПЕРЕРЕЗАТЬСЯ *несов. I см. перерезаться I; 2 страд. от перерезать.*

ПЕРЕРЕЗЫВАТЬ *несов. см. перерезать.*

ПЕРЕРЕЗЫВАТЬСЯ *несов. I см. перерезаться I; 2 страд. от перерезывать.*

ПЕРЕРЕШАТЬ I *несов. см. перерешить.*

ПЕРЕРЕШАТЬ II *сов. разг.* ҳаммасини ёки кўпини ҳал қилмоқ, ҳал қилиб (ечиб) чиқмоқ; ~ **все задачи** ҳамма масалани (вазифани) ечиб (ҳал қилиб) бўлмоқ.

ПЕРЕРЕШИТЬ *сов. (несов. перерешать I)* *что разг.* 1 бошқача ҳал қилмоқ; қайтадан ечмоқ; ~ **арифметическую задачу** арифметик масалани бошқача ҳал қилмоқ; 2 бошқача қарорга келмоқ (аввалги қарорни ўзгартирмоқ).

ПЕРЕРЖАВЕ/ТЬ, -ѣет *сов.* занг босмоқ, занглаб кетмоқ; занглаб ишдан чиқмоқ (узилмоқ); **провода** ~ **ла** **сим** занглаб ишдан чиқибди (узилиб кетибди).

ПЕРЕРИСОВАТЬ, -сую, -суюшь *сов. (несов. перерисовать)* *кого-что* 1 қайтадан (бошқатдан, янгидан) расм солмоқ, расмини қайтадан чизмоқ; 2 расмдан кўчирма қилмоқ, расмдан нусха (копия) олмоқ; ~ **картину** расмдан нусха олмоқ; 3 кўп расм ёки сурат солмоқ, ҳаммасининг расмини чизмоқ; ~ **всех товарищей** ҳамма ўртоқларнинг суратини чизмоқ.

ПЕРЕРИСОВЫВАТЬ *несов. см. перерисовать.*

ПЕРЕРОДИ/ТЬ, -ожу́, -одишь *сов. (несов. переродить)* *кого-что* ўзгартириб юбормоқ, тамоман бошқача қилмоқ; худди қайта туғилгандек қилмоқ; **общение с коллективом** ~ **ло подростка** коллектив билан муносабатда бўлиш ўсмирни тубдан ўзгартириб юборди.

ПЕРЕРОДИ/ТЬСЯ, -о́жусь, -оди́шься *сов. (несов. переродиться)* 1 бутунлай ўзгармоқ, бошқача (ўзгача) бўлиб қолмоқ; **нравственно** ~ **ться** ахлоқан бутунлай ўзгармоқ; 2 *перен.* бошқа кимса ёки нарсага айланмоқ; **их небольшая ссора** ~ **лась во вражду** уларнинг озгина арази (жанжали) душманликка айланди; 3 айнимоқ, бузилмоқ, аввалги хусусиятини йўқотмоқ; **ткани организма** ~ **лись** организм ҳужайралари аввалги хусусиятини йўқотди; **пшеница** ~ **лась** бугдой аввалги хусусиятини йўқотди (айниди).

ПЕРЕРОЖДАТЬ *несов. см. переродить.*

ПЕРЕРОЖДАТЬСЯ *несов. I см. переродиться I; 2 страд. от перерождать.*

ПЕРЕРОЖДЕНИЕ *с I по гл. переродиться I, 3*— **перерождаться**; ~ **пшеницы** бугдойнинг бузилиши (айниб қолиши); 2 олдинги дунёқарашнинг йўқолиши, ғоявий жиҳатдан ўзгариш (бузилиш); **идейное** ~ ғоявий айтиш, мафкуравий бузилиш.

ПЕРЕРОСТОК *м, р. -тка* ёши ўтган бола, ўсмирлик ёшидан ўтган бола; **ученик** ~ ёши ўтган ўқувчи.

ПЕРЕРУБАТЬ *несов. см. перерубить.*

ПЕРЕРУБИТЬ, -ублю́, -убишь *сов. (несов. перерубать)* *кого-что* 1 ўртасидан (қоқ ярмидан) кесмоқ, чопиб иккига бўлмоқ; ~ **полёно** ғўла (тарашани) иккига бўлмоқ; 2 кесиб (чопиб) майдаламоқ, бўлак-бўлак қилиб ташламоқ, тўғрамоқ; ~ **всю капусту** карамни чопиб майдаламоқ (тўғрамоқ); 3 *разг.* кўпини ёки ҳаммасини ўлдирмоқ, чопиб ташламоқ, сўйиб (чопиб) чиқмоқ; ~ **всю охрану** ҳамма соқчиларни чопиб (ўлдириб) чиқмоқ.

ПЕРЕРУГА/ТЬСЯ *сов. разг.* айтишиб қолмоқ, ғижиллашмоқ, ғижиллашиб (сўкишиб) қолмоқ; **сосѣди** ~ **лись** қўшилар айтишиб (сўкишиб) қолишди; **на работе со всеми** ~ **лся** ишда ҳамма билан айтишиб (уришиб) чиқди.

ПЕРЕРУГИВА/ТЬСЯ *несов. разг.* (бирмунча вақ) айтишмоқ, сўкишмоқ, ғижиллашмоқ; жанжаллашмоқ; **целый час** ~ **лись** из-за пустяков арзимаган нарсага бир соат ғижиллашдилар.

ПЕРЕРЫВ *м I по гл. перервать, перерывать I и перерываться* — **перерываться**; ~ **провода эл., радио** симнинг узлиши; симни узил; ~ **производственного процесса** ишлаб чиқариш жараёнидаги узиллиш (тўхтаб қолиш); ишлаб чиқариш жараёнининг узилиб (тўхтаб) қолиши; 2 **танаффус**; дам олиш; ~ **в занятиях** машғулотларо танаффус; **обеденный** ~ тушки дам олиш; 3 *разг.* узилган жой, узик жой; 4 **очи́к** (ёзувсиз) жой; ~ **в тексте** текстдаги очи́к (ёзилмай қолган) жой.

ПЕРЕРЫВАТЬ I *несов. см. перервать.*

ПЕРЕРЫВАТЬ II *несов. см. перерывать.*

ПЕРЕРЫВАТЬСЯ *несов. I см. перерваться I; 2 страд. от перерывать I.*

ПЕРЕРЫТЬ, -рю́ю, -рбешь *сов. (несов. перерывать II)* *что I* (ҳаммасини ёки кўпини) қовлаб (қазиб) чиқмоқ, ҳаммасини чопмоқ; ~ **весь огород** полизининг ҳаммасини чопиб чиқмоқ; 2 кўндалангига қовламоқ, қазимоқ; ~ **дорогу канавой** йўлнинг кўндалангига зовур қазимоқ; 3 *перен. разг.* титиб (титкилаб) чиқмоқ, қовлаб (қовлаштириб) чиқмоқ; титкилаб юбормоқ (ташламоқ); ~ **все вещи в ящике** яшиқдаги бор нарсаларни титиб чиқмоқ (титкилаб юбормоқ).

ПЕРЕРЯДИТЬ, -яжу́, -ядишь, -ядит *сов. (несов. переряжать)* *кого-что разг.* бошқача кийинтирмоқ; ~ **мальчика** в **женское платье** болага қизларнинг кўйлагини кийди.

ПЕРЕРЯДИТЬСЯ, -яжусь, -ядишься, -ядится *сов. разг. (несов. переряжаться)* *разг.* бошқача кийинмоқ.

ПЕРЕРЯЖАТЬ *несов. см.* перерядить.

ПЕРЕРЯЖАТЬСЯ *несов. 1 см.* перерядиться; 2 *страд. от* переряжать.

ПЕРЕСАДИТЬ, -ажу́, -адишь *сов. (несов. пересаживать)* 1 *кого-что* бошқа жойга ўтқизмоқ, жойини алмаштириб ўтқизмоқ; ~ *гостя* в кресло меҳмонни креслога ўтқизмоқ (ўтиргизмоқ); ~ *с парохода* на поезд пароходдан поездга ўтқизмоқ; 2 *что* кўчат қилмоқ, кўчириб бошқа жойга ўтқазмоқ; ~ *яблоно* олмани кўчат қилмоқ, кўчириб бошқа жойга экмoқ; 3 *что* (организмдан бир қисмини) кесиб олиб бошқа жойга уламоқ; ~ *роговицу* глаза кўз мугуз пардасини уламоқ; 4 *что* қайтадан сопламоқ, бошқа сопл солмоқ; ~ *топор* на новое *топорье* болтага янги сопл солмоқ; 5 *кого-что разг.* бировнинг ошиб ўтишига (ошиб тушишига) ёрдамлашмоқ (кўмаклашмоқ); ~ *малыша* *через* забор болданг девордан ошиб ўтишига ёрдамлашмоқ.

ПЕРЕСАД/КА *ж, р. мн.* -док 1 *по гл.* пересадить 1, 3, 4—пересаживать; 2 пересадка, пересадка қилиш (бирор поезд, самолёт ёки пароходдан бошқасига ўтиш); *эхать без ~ок* пересадкасиз (пересадка қилмай) бормоқ ёки келмоқ.

ПЕРЕСАДОЧНЫ/И, -ая, -ое 1 пересадкага (пересадка қилишга) оид; пересадка қилишга мўлжалланган, пересадка...; ~й билет пересадка билети; 2 кўчат қилинадиган, кўчат бўладиган, кўчат...; ~е растения кўчат ўсимликлари, кўчатбop ўсимликлар.

ПЕРЕСАЖИВАТЬ *несов. см.* пересадить.

ПЕРЕСАЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* пересесть; 2 *страд. от* пересаживать.

ПЕРЕСАЛИВАТЬ *несов. см.* пересолить.

ПЕРЕСДАВАТЬ *несов. см.* пересдавать.

ПЕРЕСДАТЬ, -ам, -ашь, -аст, -адим, -адите, -адут; -ал, -ала, -ало; -дай *сов. (несов. пересдавать)* *что* 1 янгидан (қайтадан) ижарага бермоқ; ~ *дачу* новым *дачникам* дачани бошқа ижарага (дачани)ларга ижарага бермоқ; 2 *кайта* тарқатмоқ (бермоқ), бошқатдан сузмоқ (картани); 3 *разг.* қайта имтиҳон топширмоқ; ~ *экзамен* по математике математикадан қайта имтиҳон топширмоқ.

ПЕРЕСДАЧ/А *ж* қайта топшириш (имтиҳон ҳақида); *получить* разрешение на ~у экзамена имтиҳонни қайта топшириш учун рухсат олмақ.

ПЕРЕСЕВ *м с.-х.* қайтадан (янгидан, бошқатдан) сепиш, экиш; ~ *хлопчатника* гўзани қайта экиш.

ПЕРЕСЕВАТЬ *несов. см.* пересеять.

ПЕРЕСЕИВАТЬ *несов. см.* пересеять.

ПЕРЕСЕКАТЬ *несов. см.* пересечь 1.

ПЕРЕСЕКАТЬСЯ *несов. 1 см.* пересечься; 2 *страд. от* пересекать.

ПЕРЕСЕЛЕНЕЦ *м, р. -нца* кўчиб келган киши; кўчириб келтирилган киши.

ПЕРЕСЕЛЕНИЕ *с* кўчиш; кўчириш; кўчирилиш; ~ на *новую* квартиру янги квартирага кўчиш; ♦ ~ *народов* кўп сонли аҳолининг бошқа жойга кўчиб бориши (ёки кўчирилиши).

ПЕРЕСЕЛЕНКА *ж, р. мн.* -нок *см.* переселенец.

ПЕРЕСЕЛЕНЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое кўчишга (кўчирилишга) оид; кўчиш (кўчирилиш)...; ~ое *управление* кўчиш-кўчирилиш бошқармаси.

ПЕРЕСЕЛИТЬ *сов. (несов. переселять)* *кого-что* кўчирмоқ, бошқа жойга кўчириб юбормоқ, кўчириб бошқа жойга жойлаштирмоқ; ~ *семью* в *новый* дом оилани янги уйга кўчирмоқ.

ПЕРЕСЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. переселяться)* кўчиб ўтмоқ, кўчиб бориб жойлашмоқ, бошқа жойга кўчиб бормоқ; ♦ ~ в *лучший* (или в *иной, другой*) мир *см.* мир 1.

ПЕРЕСЕЛЯТЬ *несов. см.* переселить.

ПЕРЕСЕЛЯТЬСЯ *несов. 1 см.* переселиться; 2 *страд. от* переселять.

ПЕРЕСЕСТЬ, -сяду, -сядешь *сов. (несов. пересаживаться)* 1 бошқа жойга (ўтиб) ўтирмоқ, жойини алмаштирмоқ; ~ в кресло креслога ўтиб ўтирмоқ; 2 бошқасига ўтирмоқ; биридан тушиб, бошқасига ўтирмоқ; пересадка

қилмоқ (поезд, самолёт, пароход ва ш. к. га); с *поезда* ~ на *пароход* поезддан тушиб, пароходга ўтирмоқ.

ПЕРЕСЕЧЕНИ *Е с 1 по гл.* пересечь — пересекать и пересечься — пересекаться; *точка* ~я *прямых* *мат.* тўғри чизиқларнинг кесилган нуқтаси; 2 йўллар кесилиб ўтган жой, чорраҳа; на ~и *железных* *дорог* *темир* йўллар кесилиб ўтган жойда.

ПЕРЕСЕЧЕННОСТЬ *ж* кесилганлик, кесиб ўтилганлик; *паст-баландлик*; ~ *рельефа* рельефнинг *паст-баландлиги*.

ПЕРЕСЕЧЕННЫ *Я*, -ая, -ое 1 *прич. от* пересечь 1; 2 *в знач. прич.* *паст-баланд.* ўнқир-чўнқир; ~ая *местность* ўнқир-чўнқир жой.

ПЕРЕСЕЧЬ *1. -екү, -ечёшь, -екүт; -ёк, -ёклá* *сов. что* (несов. пересекать) 1 (кўндаланг) кесиб ўтмоқ; ~ *дорогу* йўлни кесиб ўтмоқ; ~ *линию* *фронта* фронт линиясини кесиб ўтмоқ; 2 *перен.* тўсмоқ, тўсиб қўймоқ; кесмоқ; ~ *пути* *противнику* душман йўлини тўсмоқ; 3 *оралаб* (ўртасидан) ўтмоқ, кесиб (бўсиб) ўтмоқ; *реки* пересекли *долину* дарёлар vodiини (ўртасидан) кесиб ўтган; *железная* *дорога* *пересечёт* *нашу* *область* бизнинг областимиздан темир йўл ўтади; *две* *глубокие* *морщины* пересекли *его* *лоб* унинг пешанасида иккита чуқур узун ажин бор; 4 *разг.* иккига бўлмоқ, ўртасидан кесиб бўлмоқ; ~ *телячью* *тушу* нимталанмаган бузоқ тушини ўртасидан кесиб (иккига) бўлмоқ (нимта қилмоқ).

ПЕРЕСЕЧЬ *II. -екү, -ечёшь, -екүт; -ёк, -ёклá* *сов. кого* *разг.* кўпини ёки ҳаммасини савалаб (қамчилаб) чиқмоқ; *роса* (кўп) саваламоқ.

ПЕРЕСЕЧЬСЯ, -ечётся, -екүтсЯ; -ёксЯ, -лأسь *сов. (несов. пересекаться)* 1 ўзаро кесилмоқ, кесилиб ўтмоқ, бир-бирини кесиб ўтмоқ; *линии* пересеклись *чизиқлар* ўзаро кесилиб ўтган; 2 *перен.* *разг.* тўхтаб ёки узилиб қолмоқ (гап, овоз қабилар ҳақида).

ПЕРЕСЕЯТЬ *сов. (несов. пересевать и пересевивать)* 1 қайтадан (бошқатдан) экмoқ (сепмоқ); ~ *участок* экин майдонини қайтадан экмoқ; 2 қайтадан (бошқатдан) эламоқ; ~ *муку* урни қайтадан эламоқ.

ПЕРЕСИДЕТЬ, -ижү, -идишь *сов. (несов. пересиживать)* 1 *кого-что* *разг.* ҳаммадан кўп (ортиқ) ўтирмоқ, ўтириб қолмоқ; ~ *всех* *гостей* меҳмонларнинг ҳаммаси кетгунча ўтирмоқ; 2 *кўп* ўтириб қолмоқ, ортиқча ўтирмоқ; *кўп* туриб қолмоқ; ~ *на солнце* офтобда кўп туриб қолмоқ; 3 *тугашини* (охирини) пойлаб турмоқ; *кутиб* турмоқ, *кутиб* ўтирмоқ; ~ *бомбёжку* в *укрытии* *панада* бомбадан сақланиб турмоқ, *бомбардировка* тугагунча панада турмоқ; 4 *ноқулай* *ходла* кўп ўтириб бирор жойи увушиб қолмоқ (бирор жойини увуштириб қўймоқ); ~ *ноги* ўтиравериш (ёки ноқулай ўтириб) оёғни увушмоқ (оёғини увуштирмоқ).

ПЕРЕСИЖИВАТЬ *несов. см.* пересидеть.

ПЕРЕСИЛИВАТЬ *несов. см.* пересильвать.

ПЕРЕСИЛИТЬ *сов. (несов. пересильвать)* 1 *кого-что* устун келмоқ, зўр чиқмоқ; энгмоқ; ~ *соперника* рақибидан зўр чиқмоқ; рақибини энгмоқ; 2 *перен.* *что* энгмоқ, босмоқ, чидаш (бардош) бермоқ; ~ *собой* *страх* қўрқувни энгмоқ; *қўрқувга* чидаш бермоқ; ~ *своей* *ўзини* қўлга олмақ.

ПЕРЕСКАЗ *м по гл.* пересказать — пересказывать; *неумёлый* ~ *нўноқларча* айтиб (ҳикоя қилиб) бериш.

ПЕРЕСКАЗАТЬ, -ажү, -ажешь *сов. (несов. пересказывать)* *что* 1 айтиб (сўзлаб) бермоқ, гапириб бермоқ, ҳикоя қилиб бермоқ; ўз сўзи билан ифодаламоқ; ~ *содержание* *книги* китобнинг мазмунини айтиб бермоқ; 2 *разг.* ҳаммасини (батафсил) айтиб (гапириб) бермоқ; ~ *все* *новости* барча янгиликларни гапириб бермоқ.

ПЕРЕСКАЗЫВАТЬ *несов. см.* пересказать.

ПЕРЕСКАКИВАТЬ *несов. см.* перескакивать.

ПЕРЕСКОЧИТЬ, -очү, -бчишь *сов. (несов. перескакивать)* 1 *что* и *через* *что* сакраб (ирғиб) ўтмоқ, ҳатлаб ўтмоқ, ҳатламоқ; ~ *через* *забор* девордан сакраб ўтмоқ; 2 сакрамоқ, ирғимоқ; сакраб чиқиб (ўтиб, ўрнашиб) олмақ; ~ *с камня* на *камень* тошдан тошга сакрамоқ; 3 *перен.* на *что* *разг.* ўртада қолдириб кетмоқ, сакраб бошқасига ўтмоқ; сакрамоқ; ~ *с одной* *тёмы* на *другую* бир мавзудан бошқасига ўтиб кетмоқ.

ПЕРЕСЛАСТИТЬ, -ашу́, -астішь *сов.* (*несов.* пересла- шивать) *что разг.* жуда ширин қилиб юбормоқ, ортиқча (ўта) ширин қилмоқ; ~ кофе кофени ўта ширин қилиб юбормоқ.

ПЕРЕСЛАТЬ, -ешлю́, -ешлѐшь *сов.* (*несов.* пересы- лать) *что* 1 юбормоқ, жўнатмоқ; ~ дѐньги пул юбормоқ; 2 олиб яна бошқа жойга (нарига) юбормоқ.

ПЕРЕСЛАШИВАТЬ *несов. см.* пересластѝть.

ПЕРЕСМАТРИВАТЬ *несов. см.* пересмотрѝть.

ПЕРЕСМЕИВАТЬ *несов. кого-что разг.* ҳазиллашмоқ; мазах қилмоқ, кулмоқ; кўп киши билан ҳазил-мазах қил- моқ.

ПЕРЕСМЕИВАТЬСЯ *несов. разг.* (бирор нарса ё ким- са устидан) бирга кулшмоқ, ўзаро кулшмоқ.

ПЕРЕСМЕНА и **ПЕРЕСМЕНКА** *ж прост.* икки смена орасидаги вақт.

ПЕРЕСМѐШНИК *м разг.* 1 масхара (мазах) қилувчи, бировдан кулувчи; 2 мазахчи (бошқа ҳайвонлар овозига тақлид қилувчи ўрмон қушчаси).

ПЕРЕСМѐШНИЦА *ж разг. см.* пересмѐшник 1.

ПЕРЕСМОТР *м* қайтадан (бошқатдан) кўриш. янги- дан қараб чиқиш; ~ дѐла ишни қайтадан кўриб чиқиш.

ПЕРЕСМОТРЕ/ТЬ, -отрѝю́, -отришь *сов.* (*несов.* пере- сматривать) 1 *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини кўриб чиқ- моқ; битталаб қараб чиқмоқ; ~ **ть все кнѝги** ҳамма китоб- ларни қараб чиқмоқ; ~ **ть много нѐвых фильмов** кўп янги фильмларни кўрмоқ; **я ~ л все бумѝги на столѐ, но писмѝа не нашѐл** мен столдаги ҳамма қоғозларни қараб чиқдим, аммо хатни топа олмадим; 2 *что* қайтадан кўрмоқ (кўриб чиқмоқ); **яна бир қараб чиқмоқ; ~ ть проѐкт лойиҳани қайтадан кўриб чиқмоқ; ~ ть своѐ решѐние ўз қарорини қайта кўриб чиқмоқ.**

ПЕРЕСНИМАТЬ *несов. см.* переснѝть.

ПЕРЕСНИМАТЬСЯ *несов. 1 см.* переснѝться; 2 *страд.* от переснѝть.

ПЕРЕСНѐТЬ, -ниму́, -нимешь; -ял, -ялѝ, -яло *сов.* (*не- сов.* переснимѝть) 1 *кого-что* қайтадан суратга олмоқ, бошқатдан суратга туширмоқ; ~ **отдѐльные кадры фильма** фильмининг айрим кадрларини қайта суратга олмоқ; 2 *что* қайтадан планга олмоқ (туширмоқ); планини бошқатдан тузмоқ; ~ **план участка** участка планини қайтадан тузмоқ; 3 *разг.* қайтадан (янгидан) нусха кўчирмоқ, янги копия олмоқ; ~ **кѝпию с диплома** дипломдан қайта копия (нус- ха) кўчирмоқ.

ПЕРЕСНЯТЬСЯ, -ниму́сь, -нимешься *сов. разг.* қай- тадан суратга тушмоқ; **яна бир марта сурат олдирмоқ.**

ПЕРЕСОЗДАВАТЬ *несов. см.* пересоздѝть.

ПЕРЕСОЗДАТЬ, -дѝм, -дѝшь, -дѝст, -дадѝм, -дадѝте, -дадѝт; -ѝл; -лѝ, -ѝло; -ѝй *сов. кого-что* (*несов.* пере- создавать) қайтадан яратмоқ (вужудга келтирмоқ, барпо қилмоқ), бошқатдан кўрмоқ (тузмоқ).

ПЕРЕСОЛ *м* 1 кўп туз солиб юбориш, тузини ўткир (баланд) қилиш; шўр қилиб юбориш; 2 тузи ўткир (шўр) таом; **недосѝл на столѐ, а ~ на спинѐ посл.** тузи паст ей- лар, тузи баланд тўкилар.

ПЕРЕСОЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* пересолить.

ПЕРЕСОЛѐНЫЙ, -ая, -ое *разг.* тузи (таъми) ўткир, тузи баланд, тузи меъридан ортиқ; шўр; ~ **суп тузи баланд** (таъми ўткир) шўрва.

ПЕРЕСОЛИТЬ, -олю́, -олишь, -оли́т *сов.* (*несов.* пересѝливать) 1 *что* ортиқча туз солмоқ, шўр қилиб юбор- моқ; ~ **суп шўрвага ортиқча** туз солиб юбормоқ; 2 *янги- дан* (қайтадан, яна бир марта) тузламоқ; 3 ҳаммасини ёки кўпини тузлаб кўймоқ; ~ **все огурцѝ** бодринг(лар)нинг ҳаммасини тузлаб кўймоқ; 4 *перен. разг.* ҳаддан ошмоқ, жуда ўтказиб юбормоқ (ҳазил қилиш, таибѐх берниш каби- лар ҳақида).

ПЕРЕСОРТИРОВАТЬ, -рѝю́, -рѝешь *сов.* (*несов.* пере- сортировывать) *что* 1 қайтадан (бошқатдан) навларга аж- ратмоқ (хилламоқ, хилларга ажратмоқ); ~ **пѝрсики шаф- толиларни қайта хилламоқ**; 2 кўпини ёки ҳаммасини нав- ларга (сортларга) ажратмоқ.

ПЕРЕСОРТИРОВКА *ж* янгидан (бошқатдан) сортлар- га (хилларга) бўлиш; қайтадан сортларга ажратиш; ~ **ѝб- лок** олмаларни қайтадан сортларга ажратиш.

ПЕРЕСОРТИРОВАТЬ *несов. см.* пересортировать.

ПЕРЕСОРТИЦА *ж спец.* сортларга қайта бўлиш, бир сортдан иккинчисига ўтказиш.

ПЕРЕСОХ/НУТЬ, -нет; -ѝх, -ѝхла *сов.* (*несов.* пересы- хать) 1 кўриб қолмоқ, қакраб (қовжираб) кетмоқ, ўта кўримоқ (қуруқшамоқ); **бельѐ ~ ло кирлар жуда кўриб ке- тибди; в горле ~ ло безл.** томоғи қуруқшаб кетди; 2 кўри- моқ, кўриб (оқмай) қолмоқ (ариқ, ҳовуз ва ш.к. ҳақида); **рѝчка ~ ла сой кўриб қолди.**

ПЕРЕСПАТЬ, -плѝю́, -пѝшь; -ѝл, -ѝлѝ, -ѝло *сов. 1 разг.* кўп ухламоқ, кўп ухлаб ланж (лоҳас) бўлмоқ; 2 *прост.* тунамоқ, тунаб қолмоқ, ётиб қолмоқ; ~ **ночь бир кеча ту- намоқ.**

ПЕРЕСПЕВАТЬ *несов. см.* переспѝть.

ПЕРЕСПѐЛЫЙ, -ая, -ое *разг.* жуда пишиб етилган, пишиб ўтиб кетган, пишиб тобидан ўтган (мева, қовун, тарвуз кабилар ҳақида).

ПЕРЕСПѐТЬ, -спѐет *сов.* (*несов.* переспѝвать) ўта пи- шиб кетмоқ; пишиб ўтиб кетмоқ.

ПЕРЕСПОРИТЬ *сов. кого-что* баҳсда енгиб чиқмоқ, мунозарада ютиб чиқмоқ, ўз фикрига ишонтирмоқ, (бош- қанинги) фикрини ўзгартирмоқ; **егѝ невозможнѝо ~ уни му- нозарада енгиб бўлмайди; ~ всех прѝтивников** барча ра- қибларини баҳслашувда енгиб чиқмоқ.

ПЕРЕСПРАШИВАТЬ *несов. см.* переспросѝть.

ПЕРЕСПРОСИТЬ, -ошу́, -ѝсишь *сов.* (*несов.* переспрѝ- шивать) *кого-что* 1 қайта сўрамоқ, қайтариб сўрамоқ, яна сўрамоқ; 2 *разг.* (кўп кишидан ёки ҳаммадан) сўраб чиқ- моқ; **бирма-бир сўраб кўрмоқ; ~ всех учеников** ҳамма ўқувчилардан сўраб чиқмоқ.

ПЕРЕССОРИТЬ *сов. кого-что* (кўп кишини ёки ҳам- мани) уриштирмоқ, уриштириб кўймоқ, орани бузмоқ, низо солмоқ; ~ **старых друзѝй** қадрдон дўстлар орасини бузмоқ, қадрдон дўстларни уриштириб кўймоқ.

ПЕРЕССОРИ/ТЬСЯ *сов.* (кўп киши билан ёки ҳамма билан) уришиб чиқмоқ, жанжаллашиб қолмоқ, ораси бу- зилмоқ; **он со всеми ~ лся** у ҳамма билан уришиб чиқди.

ПЕРЕСТАВА/ТЬ *несов. см.* перестѝть; **не ~ я** тиним- сиз, бетиним, тўхтамасдан, узлуксиз; **дождь лил, не ~ я** ём- ғир бетиним ёғди.

ПЕРЕСТАВИТЬ, -влю́, -вишь *сов.* (*несов.* перестав- лять) *кого-что* бошқа жойга кўймоқ, ўрнини (жойини) ал- маштирмоқ; ~ **словѝ во фрѝзе** жумладаги сўзларнинг ўр- нини алмаштирмоқ; ~ **стѝлья** стулларни бошқа жойга кўй- моқ; ~ **стол к окнѝ** столни дераза томонга суриб кўймоқ (кўчирмоқ).

ПЕРЕСТАВЛЯТЬ *несов. 1 см.* перестѝвить; 2: ~ **нѝги** оѝқ босмоқ, юрмоқ; **ѝле нѝги ~ зўрға** оѝқ босмоқ, оѝгини зўрға судрамоқ.

ПЕРЕСТАЙВАТЬ *несов. см.* перестѝять.

ПЕРЕСТАНѐВК/А *ж, р. мн.* -вок 1 жойини ўзгартиш, ўрнини алмаштириб кўйиш; ~ **а слов в предложѝнии** гап- даги сўзларнинг ўрнини алмаштириб кўйиш; 2 бошқа жой- га кўчириб кўйиш, жойларини алмаштириб ўрнатиш; **в кѝмнате полная ~ а** хонадаги ҳамма жиҳозларнинг ўрни алмаштирилган (тамом бошқача қилиб жойлаштирилган); 3 *мат.* ўрнини (тартибини) алмаштириш; ўрнининг (тарти- бининг) ўзгариши; **от ~ и мест слагѝмых сѝмма не менѝ- ется** қўшилувчилар ўрни алмашган билан йиғинди (миқ- дори) ўзгармайди.

ПЕРЕСТАРАТЬСЯ *сов. разг.* ортиқча тиришмоқ, ор- тикча уринмоқ, кучанмоқ.

ПЕРЕСТАРОК *м, р. -рка разг.* бирор нарсага ёши мос келмайдиган, ёши ўтган, ёши қайтиб қолган.

ПЕРЕСТА/ТЬ, -ѝну́, -ѝнешь; -ѝнѝ *сов.* (*несов.* переста- вѝть) 1 тўхтамоқ; **бас қилмоқ; ~ ть курить** чекишни бас қилмоқ; ~ **нѝ шумѝть тѝполом қилма** (бас қил!); 2 тинмоқ (ѝмгир, қор ва ш. к. ҳақида); **наконѝц-то** дождь ~ л ни- ҳоят ѝмгир ҳам тинди.

ПЕРЕСТЕЛИТЬ *сов. прост. то же, то* перестлѝть.

ПЕРЕСТИЛАТЬ *несов. см.* перестлѝть.

ПЕРЕСТИЛКА *ж по гл.* перестлѝть 1, 2— перести- лѝть; ~ **паркѝта** паркет (пол)ни қайтадан териш.

ПЕРЕСТИРАТЬ *сов.* (*несов.* перестирывать) *что* 1 қайтадан (бошқатдан) ювмоқ; ~ **рубѝшку** кўйлакни қай-

тадан ювмоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини ювмоқ, ювиб чиқмоқ, ювиб ташламоқ; ~ всё бельё ҳамма кирларни ювиб бўлмоқ.

ПЕРЕСТИРОВАТЬ *несов. с.м. перестирать.*

ПЕРЕСТЛАТЬ, -телю, -тёлешь *сов. (несов. перестилать)* что 1 қайтадан (янгидан) солмоқ (тўшамоқ); ~ **постель** жойни бошқатдан солмоқ; 2 бошқатдан қоқмоқ (полни), қайтадан (янгидан) термоқ (паркетни); ~ **паркёт** паркёт (пол)ни қайтадан термоқ (тўшамоқ).

ПЕРЕСТОЙ *м спец. по гл. перестоять* 1 ~ **хлебоб** буғдойнинг ўрилмай ортиқча туриб қолиши.

ПЕРЕСТОЯТЬ *сов. (несов. перестоявать)* 1 узоқ туриб (тўхтаб) қолмоқ, узоқ туриб сифати ўзгармоқ (айнимоқ); **простокваша** ~ла қаттиқ узоқ туриб айниб қолибди; 2 *разг.* (бирор нарса ўтиб кетгунча, тугагунча) кутиб турмоқ; ~ть **бүрю** в порту бўрон ўтиб кетгунча портда кутиб турмоқ.

ПЕРЕСТРАДАТЬ *сов. что и без доп. 1* кўп азоб чекмоқ, кўп машаққат (қийинчилик) кўрмоқ, кўп жабр (жафо) тортмоқ; 2 азоб билан ўтказмоқ, азоб (қийинчилик)ларни бошдан кечирмоқ, азоб (қийинчилик)ларга бардош бермоқ; ~ **свою любовь** севги азобини бошдан кечирмоқ, севги азобига бардош бермоқ.

ПЕРЕСТРАИВАТЬ *несов. с.м. перестраивать.*

ПЕРЕСТРАИВАТЬСЯ *несов. 1 с.м. перестраиваться; 2 страд. от перестраивать.*

ПЕРЕСТРАХОВАТЬ, -рахую, -рахуешь *сов. (несов. перестраховывать)* кого-что 1 қайтадан (янгидан) страхование (суғурта) қилмоқ; 2 ~ **имущество** мол-мулкни қайтадан страхование қилмоқ; 2 ҳаммани ёки кўпчиликни страхование қилмоқ, страхование қилиб чиқмоқ.

ПЕРЕСТРАХОВАТЬСЯ, -рахуюсь, -рахуешься *сов. (несов. перестраховываться)* 1 қайтадан (янгидан) страхование қилинмоқ; 2 *перен. разг.* ҳадиксирамоқ, ўзини сақлаб қолишга уринмоқ, масъулиятдан қочмоқ.

ПЕРЕСТРАХОВКА *ж 1 по гл. перестраховать* — **перестраховывать** и **перестраховаться** — **перестраховываться**; ~а **имущества** мол-мулкни қайтадан страхование қилиш; 2 *перен. разг.* ҳадиксираш, ўзини сақлаб қолишга уриниш, масъулиятдан қочиш; **для** ~и ҳадиксираб, (фалокат) олдини олиш (сақлаб қолиш) учун.

ПЕРЕСТРАХОВЩИК *м разг.* ҳадиксировчи; масъулиятдан қочувчи.

ПЕРЕСТРАХОВЩИЦА *ж разг. с.м. перестраховщик.*

ПЕРЕСТРАХОВЫВАТЬ *несов. с.м. перестраховывать.*

ПЕРЕСТРАХОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 с.м. перестраховываться; 2 страд. от перестраховывать.*

ПЕРЕСТРЕЛИВАТЬ *несов. с.м. перестрелять.*

ПЕРЕСТРЕЛИВАТЬСЯ *несов. 1 отишмоқ; 2 страд. от перестрелять.*

ПЕРЕСТРЕЛКА *ж, р. мн. -лок 1* отишма, отишиш; **завязать** ~у отишма бошлаб юбормоқ; 2 *спорт.* қайта (дан) отиш маши.

ПЕРЕСТРЕЛЯТЬ *сов. (несов. перестрелять)* 1 *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини отиб ташламоқ (ўлдирмақ), отиб тугатмоқ, отиб битирмоқ, қирмоқ; ~ **всю дичь** ёввойи қуш (илвасин)ларни отиб битирмоқ; 2 *что разг.* отиб тамом қилмоқ, отиб тугатмоқ (ўқ, снаряд ва ш. к. ни); ~ **патроны** патронларни отиб тугатмоқ.

ПЕРЕСТРОЕНИЕ *с воен.* бошқача тизиш, янгидан сафлаш; **произвести** ~ янгидан сафламоқ.

ПЕРЕСТРОИТЬ *сов. (несов. перестраивать)* что 1 янгидан (қайтадан) қурмоқ, бошқатдан солмоқ; ~ **дом** уйни қайтадан қурмоқ; 2 бошқача қилиб (ўзгартириб) қурмоқ ёки тузмоқ; ~ **план** планни бошқача қилиб тузмоқ; ~ **экономику** страны мамлакат экономикасини қайта қурмоқ; 3 *муз.* қайтадан (бошқача қилиб) созламоқ; ~ **рояль** роялни бошқача созламоқ; 4 бошқа тўлқинга тўғриламоқ; ~ **приёмник** на короткую волну радиоприёмникни қисқа тўлқинга тўғриламоқ (мосламоқ); 5 *кого-что* қайтадан (янгидан) сафламоқ; **сафини** ўзгартирмоқ, бошқача қилиб сафламоқ; ~ **полк** полкни қайтадан сафга тургизмоқ; **полкни** бошқача қилиб сафламоқ; ~ **ряды** қаторни қайтадан сафламоқ; қаторни бошқача қилиб сафламоқ; қатор тартибини ўзгартирмоқ.

ПЕРЕСТРОИТЬСЯ *сов. (несов. перестраиваться)* 1 ўзгартирмоқ (иш услуби, тушунчаси, дунёқараш ва ш. к. ҳақида); **руководителю надо** ~ться раҳбар ўз иш услубини ўзгартириши лозим; 2 **радио** тўғриламоқ, тўғриланмоқ; **радиёт** **быстро** ~лся радист (ўз аппаратини) тезлик билан керакли тўлқинга олди (тўғрилади); 3 ўз сафини (тизишини) ўзгартирмоқ, бошқача сафланмоқ; **полк** ~лся полк сафини ўзгартирди (бошқача бўлиб сафланди).

ПЕРЕСТРОЙКА *ж, р. мн. -рбек 1* қайтадан (янгидан) қуриш; бошқача қилиб қуриш (ёки солиш); ~ **здания** бинони қайтадан (ёки бошқача қилиб) солиш; 2 тартибини (услубини) ўзгартириш; ~ **работы** иш тартибини ўзгартириш.

ПЕРЕСТУК *м разг. 1 то же, что перестукивание; 2* тақиллаш (тарақ-туруқ қилиш, дукилатиш) овози, тарақ-туруқ, дук-дук, дукур-дукур; **всеёре послышался** ~ **плотничьих топоров** тез орада дурадгорлар болталарининг тақира-туқури эшитилди; ~ **лошадных копыт** от туёқларининг дукур-дукури; **Скоро** ~ колёс **убаюлка** **Павла** (Н. Островский) **Филдиракларнинг** (бир текис) тақиллаши **Павелни** тезгина аллаб ухлатиб қўйди.

ПЕРЕСТУКИВАНИЕ *с 1 по гл. перестукиваться* 1, 2; ~ **вагонных колёс** вагон филдиракларининг тақир-туқур қилиши; 2 дезорни шартли равишда дукиллашиб, бир-бирга хабар бериш, гаплашиш (турли камерадаги маҳбустлар ҳақида).

ПЕРЕСТУКИВАТЬСЯ *несов. 1* (бирдан ёки биринкетин) тарақламоқ, шарақламоқ, тарақ-туруқ (шарақ-шуруқ) қилмоқ; **Звучали, ~ясь, буфера** (Катаев) (Вагон) буферлари шарақ-шуруқ (тарақ-туруқ) қилар эди, Буферлар тарақлаган (шарақлаган) овоз чиқарар эди; 2 дукиллашишмоқ, деворни шартли равишда дукиллашиб бир-бирга хабар бермоқ, гапиришмоқ (турли камерадаги маҳбустлар ҳақида).

ПЕРЕСТУПАТЬ *несов. 1 с.м. переступить; 2* гоҳ бу оёғини, гоҳ у оёғини кўтариб юрмоқ, салмоқлашиб (астасекин) қадамламоқ (қадам ташламоқ); **ребёнок** ~ет **неуверенно** гўдак қўрқиб-қўрқиб қадам ташлайди (атак-чек даврида).

ПЕРЕСТУПИТЬ, -уплю, -упишь *сов. (несов. переступать)* 1 *что и через что* қадам ташлаб ўтмоқ; ~ **порог** остонадан ўтмоқ; 2 қадам қўймоқ, бошқа жойга қадам ташламоқ; ~ **на ступеньку выше** юқоридаги шиллапоёга (зинапоёга) қадам қўймоқ; 3 **огирлигини** оёқдан оёққа ташлаб турмоқ; ~ **с ноги на ногу** ўз огирлигини оёқдан-оёққа ташлаб (тушириб) турмоқ; 4 *перен. что и без доп.* четга чиқмоқ; бузмоқ; ~ **границы** приличия одоб доирасидан чиқмоқ; ~ **через чей труп** с.м. труп.

ПЕРЕСУД *м прост.* қайта суд қилиш, масалани судда қайтадан (бошқатдан) кўриш; **дело** пошло на ~ иш яна судга ошибди (оширилибди).

ПЕРЕСУДЫ *мн., р. -ов разг.* гийбат, фикси-фасод гап, гиди-биди гаплар; **пошли** по деревне **толки** и ~ киш-лоққа турли миш-мишлар ва фикси-фасод гаплар тарқалди.

ПЕРЕСУШИВАТЬ *несов. с.м. пересушить.*

ПЕРЕСУШИТЬ, -ушу, -ушишь *сов. (несов. пересушивать)* что 1 қайтадан (янгидан, бошқатдан) қуритмоқ; **бригадир распорядился** ~ **сено**, **сказав**, что оно ещё **влажное** бригадир пичан ҳали ҳўдроқ деб, уни яна қуритишни тайинлади; 2 **ўта** қуритиб (қотириб) юбормоқ, қуритиб қоқ қилмоқ; ~ **сухарй** сухарини ўта қуритиб юбормоқ; 3 кўпини ёки ҳаммасини қуритмоқ; ~ **всё бельё** кирларнинг ҳаммасини қуритмоқ.

ПЕРЕСЧЁТ *м по гл. пересчитать* — **пересчитывать**; ~ **дёнег** пулларни қайтадан санаш.

ПЕРЕСЧИТАТЬ *сов. (несов. пересчитывать)* 1 *кого-что* қайтадан (бошқатдан, янгидан) санамоқ, бошқатдан ҳисоблаб чиқмоқ; ~ **для проверки** текшириб кўриш учун қайта санаб чиқмоқ; 2 *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини санаб (ҳисоблаб) чиқмоқ; ~ **всех присутствующих** барча қатнашувчиларни санаб чиқмоқ; 3 *что* бошқача ўлчов (нарх) билан ҳисобламоқ, бошқа ўлчовга (нархга) айлан-тириб ҳисобламоқ; ~ **стоимость** **продукции** в довоенных **ценах** маҳсулот нархини урушдан олдинги баҳолар билан

ҳисобламоқ; ♦ ~ **кост** (или **рёбра**) *кому* роса дўппослаб урмоқ (калтакламоқ); по пальцам ~ *см.* палец.

ПЕРЕСЧИТЫВАТЬ *несов. см.* пересчитать.

ПЕРЕСЬЁМКА *ж по гл.* переснять — переснимать и пересняться — пересниматься; ~ кинофильма кинофильми қайтадан суратга олиш.

ПЕРЕСЫЛАТЬ *несов. см.* переслать.

ПЕРЕСЫЛКА *ж* юбориш, жўнатиш; ~ **дeнeг** по почте пулни почта орқали юбориш.

ПЕРЕСЫЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое юборишга (жўнатишга) оид; юбориш (жўнатиш) ишлари билан шуғулланадиган; юбориш...; жўнатиш...; ~ **ый пункт** жўнатиш пункти.

ПЕРЕСЫПАТЬ, -плю, -плешь *сов. (несов. пересыпать)* что 1 бир жойдан бошқа жойга тўкмоқ (солмоқ, ағдармоқ); ~ **соль** в мешок тузни қопга ағдармоқ (солмоқ); 2 кўп солиб тўкмоқ, меъридан ортиқча солмоқ; ~ **соли** в солонку тузликни ортиқча тўлдиrho; тузликча тошириб туз солмоқ; 3 *чем* сепмоқ, сепиб қўймоқ, ораларига сепмоқ; ~ **пальто** нафталином пальтога нафталин сепмоқ; 4 *перен.* нутқни бежаб гапирмоқ (гапга мақол, матал, киноя ва ш. к. ни қўшиб гапирмоқ); ~ **речь** шўтками (нутқда) ҳазил гапларни қўшиб гапирмоқ.

ПЕРЕСЫПАТЬ *несов. см.* пересыпать.

ПЕРЕСЫХАТЬ *несов. см.* пересохнуть.

ПЕРЕТАПЛИВАТЬ I *несов. см.* перетопить I.

ПЕРЕТАПЛИВАТЬ II *несов. см.* перетопить II.

ПЕРЕТАСКА/АТЬ *сов. кого-что разг.* 1 ташиб (судраб, кўтариб) бошқа жойга келтиrho; олиб бормоқ, олиб келмоқ (кетмоқ); 2 ўғирлаб (кўтариб) кетмоқ, ташиб кетмоқ; **лиса** ~ла *всех* кур тулки ҳамма товукларни олиб (ўғирлаб) кетипти.

ПЕРЕТАСКИВАТЬ *несов. см.* перетаскивать.

ПЕРЕТАСОВАТЬ, -сую, -суюшь *сов. (несов. перетасовывать)* 1 что қайта чийламоқ (қартани); ~ **карты** қарталарни қайта чийламоқ; 2 *перен. кого-что разг.* жойини (тартибини) ўзгартирмоқ; аралаштириб юбормоқ; ~ **все бумага** на столé *столдаги* ҳамма қоғозларнинг жойини ўзгартирмоқ (аралаштириб юбормоқ).

ПЕРЕТАСОВЫВАТЬ *несов. см.* перетасовывать.

ПЕРЕТАЩИТЬ, -ащү, -ащипшь *сов. (несов. перетаскивать)* 1 *кого-что* ташиб (судраб, тортиб) келтиrho, кўтариб олиб ўтмоқ; ўтказиб қўймоқ; ~ **сундук** в комнату сандикни хонага олиб кириб қўймоқ; 2 *перен. кого-что разг.* иш (ёки яшаш) жойини ўзгартаришга ёрдам бермоқ, (ишлаш ёки яшаш учун) ўзгаришга тортмоқ; ~ **к себе** на работу *всю* родню ҳамма қариндош-уруғларини ўзи ишлаб турган жойга ишга олмоқ.

ПЕРЕТЕКАТЬ *несов. см.* перетечь.

ПЕРЕТЕРЕТЬ, -тру, -трёшь, -тёр, -ла *сов. (несов. перетирать)* что 1 ишқаб (ишқалаб) узмоқ (йиртмоқ); ~ **верёвку** арқонни ишқаб узмоқ; 2 (қирғичда) қирмоқ; ~ **редьку** на тёрке турпини қирғичда қирмоқ; 3 кўпини ёки ҳаммасини артмоқ, артиб қўймоқ, артиб чиқмоқ; ~ **посуду** идиш-товоқларни артиб қўймоқ.

ПЕРЕТЕРЕТЬСЯ, -трётся; -тёрся, -тёрлась *сов. (несов. перетираться)* ишқаланиб ейлиб (узилиб) кетмоқ; **верёвка** перетёрлась арқон ишқаланиб узилиб кетди.

ПЕРЕТЕРПЕТЬ, -терплю, -терпишь *сов. что разг.* кўп азоб-уқубатларни бошдан кечирмоқ; барча жабр-жафо (азоб-уқубат)ларга бардош бермоқ (чидамоқ); ~ **и голод**, и голод совуққа ҳам, очликка ҳам чидамоқ; ~ **боль** оғриққа бардош бермоқ.

ПЕРЕТЕЧЬ, -течёт, -текут, перетёк, -текля *сов. (несов. перетекать)* бир жойдан иккинчи жойга оқиб тушмоқ (оқиб кетмоқ).

ПЕРЕТИРАТЬ *несов. см.* перетереть.

ПЕРЕТОЛКИ *мн., р. -ов разг.* гап-сўз, ғиди-биди, ғийбат; фикс-фасод (гаплар); **послы** тёлки и ~ турлича гап-сўз тарқалди.

ПЕРЕТОЛКОВАТЬ, -кую, -куюшь *сов. (несов. перетолковать)* что *разг.* 1 бошқача (ўзгача) маъно бермоқ, бошқача тушунтиrho; ~ **смысл чьих-н.** слов бировнинг сўзини бошқача (қилиб) тушунтиrho; 2 *о ком-чем и с кем разг.* роса гаплашиб (ҳангамалашиб) олмоқ.

ПЕРЕТОЛКОВЫВАТЬ *несов. см.* перетолковать 1.

ПЕРЕТОПИТЬ I, -оплю, -опишь *сов. (несов. перетопить I)* что 1 ёқиб чиқмоқ, ёқиб қўймоқ; ҳаммасига ўт қаламоқ; ~ **все печи** ҳамма печкаларни ёқиб чиқмоқ; 2 янгидан (бошқатдан) ўт ёқмоқ; ~ **печь** печкага янгидан ўт ёқмоқ; 3 ҳаммасини ёки кўпини ёқиб юбормоқ; ~ **все дрова** ҳамма ўтинни (печкага) ёқиб тамомламоқ.

ПЕРЕТОПИТЬ II, -оплю, -опишь *сов. (несов. перетопить II)* что 1 эритмоқ, қиздирмоқ; доғ қилмоқ; ~ **масло** ёғни эритмоқ; ёғни доғ қилмоқ; 2 ҳаммасини ёки кўпини эритмоқ (қизитмоқ, доғ қилмоқ).

ПЕРЕТОПИТЬ III, -оплю, -опишь *сов. кого-что разг.* кўпини ёки ҳаммасини чўктириб юбормоқ, гарқ қилмоқ; ~ **котят** мушук болаларини гарқ қилиб юбормоқ.

ПЕРЕТРЕВОЖИ/ТЬ *сов. кого-что разг.* 1 жуда безовта қилмоқ, ниҳоятда тинчсизлантиrho; **ты меня** ~л *мени* жуда безовта қилдинг; 2 кўпчиликни ёки ҳаммини безовта қилмоқ, бесаранжом қилмоқ; қаттиқ ташвишга солмоқ; ~ **ть всех жильцов** ҳамма хонадон аҳлини бесаранжом қилмоқ.

ПЕРЕТРЕВОЖИ/ТЬСЯ *сов. разг.* 1 қаттиқ бесаранжом бўлмоқ (безовталанмоқ), жуда ташвишланмоқ; 2 безовта бўлишмоқ; ташвишланишмоқ (кўпчилик ҳақида); **все родные** ~лись барча қариндош-уруғлар безовта бўлишди.

ПЕРЕТРОГАТЬ *сов. кого-что* кўпига ёки ҳаммасига қўл тегизмоқ, бирма-бир ушлаб кўрмоқ; ~ **все вещи** ҳамма нарсаларни бирма-бир ушлаб чиқмоқ.

ПЕРЕТРУДИТЬСЯ, -тружусь, -трудоишься *сов. разг.* кўп ишлаб чарчамоқ (ҳолдан тоймоқ, толиқмоқ).

ПЕРЕТРУСИТЬ, -ушу, -усишь *сов. разг.* ниҳоятда кўрқмоқ, жуда чўчиб кетмоқ; ваҳимага тушмоқ.

ПЕРЕТРЯСАТЬ *несов. см.* перетрясти.

ПЕРЕТРЯСТИ, -сү, -сёшь; -яс, -ясля *сов. (несов. перетрясать)* что 1 кўпини ёки ҳаммасини қоқиб (силкиб, силкитиб) қўймоқ; қоқиб (силкиб) чиқмоқ; ~ **все меховые вещи** ҳамма мўйнали буюмларни қоқиб (силкиб, силкитиб) чиқмоқ; 2 (бирор нарсани ахтариб) биттадан қоқиштириб кўриб чиқмоқ, қовлаштириб кўздан кечирмоқ; **перетряс** **все бумага** на столé, **а письма** не нашёл *столдаги* ҳамма қоғозларни биттадан кўриб чиқди, аммо хатни топмади.

ПЕРЕТРЯХИВАТЬ *несов. см.* перетряхнуть.

ПЕРЕТРЯХНУТЬ *сов. то же что перетрясти 1.*

ПЕРЕТЬ, прү, прёшь, пёр, -ясла *несов. прост.* 1 бормоқ, силжимоқ, жилмоқ; илгарилаб бормоқ; ~ **посреди** ўлици кўчанин қоқ ўртасидан бормоқ (юрмоқ); 2 бошқаларни итариб (суриб) олдинга интилмоқ, олдинга бормоқ, илгариламоқ; ~ **напролом** ҳеч нарсага қарамасдан (куч ишлатиб) олдинга интилмоқ, олдинга босмоқ, олға томон бормоқ; 3 *что* (бирор оғир нарса) кўтариб (ёки судраб) бормоқ; ~ **на плечах** мешок елкада (тўла) қоп кўтариб бормоқ (келмоқ ёки кетмоқ); 4 *перен.* сиртига (юзига) чиқмоқ, намоён бўлмоқ; сезилиб турмоқ; **злаба** **так** и прёт *из него* унинг кеки (адовати) борлиги шундай сезилиб турибди; 5 (*сов. спереть*) ўғирламоқ, ўғирлаб кетмоқ.

ПЕРЕТЬСЯ, прусь, прёшься; пёрся, пёрлась *несов. прост. то же, что переть 1;* **куда** прёшься? **не видишь** — замoк? **каёққа** тикиласан? **қузфни** кўрмаяпасанми?

ПЕРЕТЯГИВАТЬ *несов. см.* перетянуть.

ПЕРЕТЯГИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* перетянуться; 2 *страд. от* перетягивать.

ПЕРЕТЯЖКА *ж, р. мн. -жек 1 по гл.* перетянуть и перетягивать; ~ **шины** на колесé шинани кериб (чўзиб) ғилдиракка кийгизиш; 2 *полигр.* перетяжка (терилган ҳарфларнинг бир қисмини бошқа жойга, бошқа саҳифага кўчириш).

ПЕРЕТЯН/УТЬ, -яну, -янешь *сов. (несов. перетягивать)* 1 *кого-что* судраб олиб бормоқ, тортиб келтиrho; ~ **уть** лoдку к мосту қайинки кўприккача судраб бормоқ; 2 *перен. кого-что разг.* ўзига тортмоқ, ўз томонига ўтказиб (оғдириб) олмоқ; ~ **уть** к себе **хорошего** **рабoтника** яхши ходимни ўз томонига оғдириб олмоқ; 3 *что* и **без доп. разг.** қийинчилик билан ўтмоқ, аранг ўтиб олмоқ; **подбитый** **самолёт** **едва** ~ул **через** лес **шккастланган** **самолёт** ўрмондан аранг ўтиб олди; 4 *что* қайтадан (янгидан) тортмоқ, тор-

тиб тузатмоқ; тортиб (кериб, чўзиб) кийгизмоқ; ~ **ўты** шини на колёсах гилдирак шинасини қайтадан тортиб тузатмоқ; 5 *кого-что* тортиб боғламоқ, қисиб боғлаб олмоқ; ~ **ўты** талию поясом белни белбоғ (камар) билан қисиб боғламоқ; 6 *кого-что* оғир келмоқ, босиб кетмоқ; **большья гиря перетянет** катта қалоқ тош оғир келади; 7 *кого* тортишувда зўр чиқмоқ, ғолиб келмоқ, енгмоқ; **кто кого перетянет?** тортишувда ким ғолиб чиқаркин?; 8 *полигр.* перетяжка қилмоқ (терилган ҳарфларнинг бир қисмини бир жойдан иккинчи жойга олмақ); 9 *чем прост.* тортиб (солиб) юбормоқ (говрон, қамчи кабилар билан уриш ҳақида).

ПЕРЕТЯНУТЬСЯ, -янусь, -янешься *сов. (несов. перетягиваться)* тортиб (қисиб) боғлаб олмоқ; ~ **поясом** (белбоғ ёки камар) билан белини қисиб (тортиб, маҳкам) боғламоқ.

ПЕРЕУБЕДИТЬ, -ишь *сов. (несов. переубеждать)* *кого-что* кимсани ишонтириб, фикридан қайтармоқ; кимсанин фикрини ўзгартирмоқ; **его ~ят факты** далиллар уни ўз фикридан қайтишга мажбур қилади.

ПЕРЕУБЕДИТЬСЯ, -ишься *сов. (несов. переубеждаться)* ишониб (бирор нарсага ишонч ҳосил қилиб) фикридан қайтмоқ, фикрини ўзгартирмоқ.

ПЕРЕУБЕЖДАТЬ *несов. см. переубедить.*

ПЕРЕУБЕЖДАТЬСЯ *несов. 1 см. переубедиться; 2 страд. от переубеждать.*

ПЕРЕУЛ/ОК *м, р.* -лка тор кўча (икки параллель кўчани бирлаштирувчи кичикроқ кўча); **в глухом ~ке** хилват тор кўчада.

ПЕРЕУЛОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от переулоч* тор кўчага онд; тор кўча...

ПЕРЕУПРЯМИТЬ, -млю, -мишь *сов. кого-что разг.* қайсарни қайсарлик билан енгмоқ (гапини ўтказмоқ, кундирмоқ); **меня не ~шь** мени қайсарлик билан енголмайсан (кўнишга мажбур қилолмайсан).

ПЕРЕУСЕРДСТВОВАТЬ *сов. разг. ирон.* беҳуда зўр бермоқ, ортиқча тиришмоқ; ~ **в похвалах** ортиқча мақтаб юбормоқ.

ПЕРЕУСТРОЙСТВО *с* қайта қуриш, бошқатдан (янгидан) барпо этиш (тузиш); бошқача қилиб (янгича) қуриш; ~ **учебных заведений** ўқув юртларини бошқача қилиб тузиш (қайта ташкил қилиш); ~ **общества** жамиятни қайта қуриш.

ПЕРЕУТОМИТЬ, -млю, -мишь *сов. (несов. переутомлять)* *кого-что* жуда чарчатмоқ (толиқтирмоқ); мадорини қуришмоқ; **сердце ~лено** юрак жуда чарчаган.

ПЕРЕУТОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишья *сов. (несов. переутомляться)* ниҳоятда чарчамоқ, жуда толиқмоқ, мадори қуришмоқ, ҳолдан тоймоқ.

ПЕРЕУТОМЛЕНИЕ *с* қаттиқ чарчаш, ҳолдан тойиш, мадори қуриш; ~ **организма** организмнинг қаттиқ чарчаш.

ПЕРЕУТОМЛЯТЬ *несов. см. переутомить.*

ПЕРЕУТОМЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. переутомиться; 2 страд. от переутомлять.*

ПЕРЕУЧЕСТЬ, -чтү, -чтёшь *сов. (несов. переучить)* *кого-что* қайтадан (янгидан) ҳисоблаб чиқмоқ, бошқатдан ҳисобга олмақ.

ПЕРЕУЧЕТ *м* қайтадан ҳисоблаш, янгидан ҳисобга олиш; ~ **товаров** товарларни қайта ҳисоблаш.

ПЕРЕУЧИВАТЬ *несов. см. переучить.*

ПЕРЕУЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. переучиться; 2 страд. от переучивать.*

ПЕРЕУЧИТЫВАТЬ *несов. см. переучество.*

ПЕРЕУЧИТЬ, -учү, -учишь *сов. (несов. переучивать)* 1 *кого-что* кўпини ёки ҳаммасини ўқитмоқ, ўргатмоқ; 2 *кого-что* бошқатдан (янгидан, қайтадан) ўқитмоқ, ўргатмоқ; 3 *что* янгидан (бошқатдан, қайтадан) ўқимоқ, ўргатмоқ; **придётся ~ть** урoқ дарсни бошқатдан ўқишга тўғри келади; 4 *что* кўпини ёки ҳаммасини ўқимоқ, ўргатмоқ; **все уроки ~ла** ҳамма дарсларни ўқиб (ўрганиб) бўлдим; 5 *что и без доп. разг.* ҳаддан ташқари кўп ўқимоқ (ўрганмоқ); 6 *кого-что разг.* ҳаддан ташқари кўп ўқитмоқ (ўргатмоқ).

ПЕРЕУЧИТЬСЯ, -учусь, -учишься *сов. (несов. переучиваться)* 1 қайтадан (бошқатдан) ўқимоқ, қайтадан

ўқиб касб-ҳунар ўрганмоқ; 2 *разг.* кўп ўқиш билан ўзига зиён етказмоқ.

ПЕРЕФОРМИРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. (несов. переформировывать)* *что* қайтадан тузмоқ; бошқача қилиб тузмоқ; ~ **полк** полкни қайта тузмоқ.

ПЕРЕФОРМИРОВАТЬ *несов. см. переформировать.*

ПЕРЕФРАЗИРОВАТЬ *сов. и несов. что* бошқача (ўзгача) ифодаламоқ, бир оз ўзгартириб ифода қилмоқ.

ПЕРЕФРАЗИРОВКА *ж* 1 бошқача ифода этиш, ўзгача қилиб ифодалаш; 2 ўзгартирилган ифода (жумла, гап, ибора).

ПЕРЕХВАЛИВАТЬ *несов. см. перехвалить.*

ПЕРЕХВАЛИТЬ, -алю, -алишь *сов. (несов. перехваливать)* *кого-что разг.* 1 ҳаддан ташқари мақтаб юбормоқ, кўқларга кўтармоқ, мақтовини ошириб юбормоқ; **занылся, потому что его ~ли** кеккайиб кетди, чунки уни жуда мақтаб юборишди; 2 кўпчиликини ёки ҳаммани мақтамоқ, бирма-бир мақтаб чиқмоқ.

ПЕРЕХВАТ *м* 1 *по гл. перехватить* 1, 2— **перехваты**-вать; ~ **мяч** кистанин тутиб олиш; 2 бўғилган (ингичка-лашган) жой; тир жой.

ПЕРЕХВАТИТЬ, -ачү, -атишь *сов. (несов. перехватывать)* 1 *кого-что* тутиб (ушлаб) қолмоқ; тўхтатиб қолмоқ; ~ **мяч** коштонни тутиб (ушлаб) қолмоқ; 2 қўлга туширмоқ, тутиб (ушлаб) олмоқ; ~ **чужбе письмо** бировнинг (жўнатилган) хатини қўлга туширмоқ (ушлаб олмоқ); 3 (куч билан) ўз қўлига (ихтиёрига) олмоқ, эгаллаб олмоқ, бошқача йўл қўймаслик; ~ **дорогу кому** йўлни эгаллаб олмоқ; 4 *кого-что* бирор жойидан тутиб (ушлаб) қолмоқ, ушлаб олмоқ; ~ **мешок снizu** қопни тагидан ушлаб (тутиб) олмоқ; 5 *что* ушлаб (тутамлаб, тутиб) олмоқ; ~ **топор поудобнее** болгани яхшилаб ушлаб олмоқ; 6 (бирор жойидан) боғлаб олмоқ, бўғиб қўймоқ; ~ **пояс лентой** белига лента боғлаб қўймоқ; 7 *что* бирдан нафас(дами) ичига тушиб кетмоқ, бўғилмоқ; **у него от радости перехватило дыхание** унинг сезинганидан нафаси ичига тушиб кетди; 8 *перен. что, чего и без доп. разг.* бир оз овқатланмоқ, еб олмоқ, тамадди қилиб олмоқ; ~ **перед обедом** тушлик овқат олдидан бир оз тамадди қилиб олмоқ; 9 *перен. что, чего и без доп. разг.* пул (қарз) олиб турмоқ; ~ **сто рублей** юз сўм қарз олиб турмоқ; 10 *перен. разг.* ошириб юбормоқ, меъеридан оширмоқ; ~ **в шутках** ҳазилни ошириб юбормоқ.

ПЕРЕХВАТЧИК *м* ушлаб (тутиб) олувчи, йўлни кесиб чиқиб тутувчи: **истребитель** ~ қирувчи-тутувчи самолёт.

ПЕРЕХВАТЫВАТЬ *несов. см. перехватить.*

ПЕРЕХВОРАТЬ *сов. чем и без доп. разг.* 1 кўп касалликлар билан оғримоқ, кўп касалликни бошдан кечирмоқ; ~ **ты всеми болезнями** ҳар хил касалликлар билан оғримоқ; 2 касал бўлишмоқ, оғримоқ (кўпчилик ҳақида); **все дети ~ли корью** болаларнинг ҳаммаси қизамиқ бўлишди, болаларнинг ҳаммасига қизамиқ чиқди.

ПЕРЕХИТРИТЬ *сов. кого-что* ҳийла билан енгмоқ (устун келмоқ); **панд бермоқ**; ~ **врага** душманга панд бермоқ.

ПЕРЕХЛЕСТНУТЬ, -нёт *сов. (несов. перехлестывать)* 1 *кого-что, через кого-что* (кучли равишда чайқалиб) бирор нарсанинг четидан ешиб ўтмоқ; тошмоқ; **волна ~ла** лoдкy тўлқин қайқининг четидан ошиб ўтди (қайққа тошиб кирди); 2 *перен. разг.* ҳаддан оширмоқ, чегарадан (меъеридан) оширмоқ; **в этом деле дирекция ~ла** бу ишнинг бажаришда дирекция чегарадан чиқиб кетди.

ПЕРЕХЛЕСТЫВАТЬ *несов. см. перехлестнуть.*

ПЕРЕХОД *м* 1 *по гл. перейти*; ~ **через границу** чегарадан ўтиш; ~ **от социализма к коммунизму** социализмдан коммунизмга ўтиш; 2 ўтиш жойи, ўтиладиган жой; ~ **через улицу** кўча кесиб ўтиладиган (махсус) жой; **подземный** ~ ер ости ўтиш жойи; 3 йўлак, долон, тор оралик; **крытый** ~ долон, усти ёпиқ йўлак; 4 ўтиш, бошқа ишга (жойга) ўтиш, иш жойини (лавозимини) ўзгартириш; ~ **на другую работу** бошқа ишга ўтиш; 5 ўтиш, бошқа томонга ўтиш, хиёнат қилиш; ~ **на сторону врага** душман томонга ўтиб кетиш; 6 манзил, бир кунлик йўл; бир юриш-

да ўтиладиган йўл; **сўточный** ~ бир суткада ўтиладиган йўл; бир суткада этиладиган жой; **находиться в двух** ~ ах от города шаҳардан икки манзил (яъни икки қўниб этиладиган) йўл нарида (ёки берида) бўлмоқ.

ПЕРЕХОДИТЬ I, -хожу́, -ходишь *несов. см. перейти.*

ПЕРЕХОДИТЬ II, -хожу́, -ходишь *несов. разг. айланаб чиқмоқ, кўп жойни кезиб чиқмоқ; все дороги переходяны* ҳамма йўллар кезиб чиқилган; ҳамма йўлларда кўп юриланган.

ПЕРЕХОДНОЙ, -ая, -ое *разг. см. переходный.*

ПЕРЕХОДНОЙ, -ая, -ое I ўтншга (кўчишга) оид: ўтиш (кўчиш)...; ~ **экзáмен** (синфдан синфга) ўтиш имтиҳони; 2 улгайишга (балоғатга етишга) оид; балоғатга ўтиш...; ~ **возраст** балоғатга ўтиш даври; 3 *грам.* ўтимли; ~ **глагол** ўтимли феъл.

ПЕРЕХОДЯЩИЙ, -ая, -ее I *прич. от переходить I*; 2 *в знач. прил.* кўчма; ~ **ий приз** кўчма соврин (мукофот); ~ **ее красное знамя** кўчма қизил байроқ; 3 *в знач. прил. спец.* кейинги йилга кўчадиган. кўчувчи, кўчириладиган; ~ **ее сүмю** кўчириладиган маблағлар; ~ **ая тема** кўчувчи тема.

ПЕРЕХОЖИ/И, -ая, -ее: **калыки** ~ *е см. калыка.*

ПЕРЕХОРОНИТЬ, -роню́, -ронишь *сов. кого-что* I олиб бошқа жойга кўймоқ (ўлик ёки хокни); ~ **прах** хокни олиб бошқа жойга кўймоқ; 2 *разг.* ҳаммасини (кўпини) кўймоқ (ўлик ҳақида).

ПЕР/ЕЦ *м, р.* -риа (-риу) I қалампир, гармдори (ўсимлик ва унинг меваси); **стручковый** (или **красный**) ~ *ец* аччиқ (ёки қизил) қалампир; ~ *ец водный* сувқалампир; **болгарский** ~ *ец* булгор қалампирни (гармдориси); **фаршированный** ~ *ец* булгор дўлмаси; 2 туйилган қалампир, туйилган гармдори; 3 мурч ўсимлиги ва меваси; **чёрный** ~ *ец* мурч; 4 *перен. разг.* аччиқ киноя, заҳарханда; в его сати́ре ма́ло ~ *ца* унинг сатирасида заҳарханда оз; 5 *перен. разг.* аччиғи тез, заҳар одам ҳақида; **Видите, какой она** ~ *ец...* С ней пошутись, а она огрызается (А. Островский) Кўрдингизми, у қандай заҳар, унга ҳазил қиласан, у бўлса узиб (қопиб) олгудай бўлади; ♦ **зада́ть ~цу кому разг.** адабини бермоқ, адабини бериб қўймоқ; **каттиқ койнмоқ**; с ~ *цем разг.* аччиқ (истехзоли) ибора ҳақида.

ПЕРЕЧЕНЬ *м, р.* -чня рўйхат; санаб чиқиш, санок; ~ *книг* китоблар рўйхати.

ПЕРЕЧЕРКАТЬ *сов. (несов. перечёркивать)* *что разг.* кўпини ёки ҳаммасини чизиб (ўчириб) ташламоқ; ~ **рукопись** қўл ёзмани чизиб ташламоқ.

ПЕРЕЧЕРКИВАТЬ *несов. см. перечеркать, перечеркнуть.*

ПЕРЕЧЕРКНУТЬ *сов. (несов. перечёркивать)* *что бутунлай ўчириб ташламоқ, чизиб ташламоқ; ~ страницу* саҳифани бутунлай чизиб ташламоқ.

ПЕРЕЧЕРТИТЬ, -ерчу́, -ертишь *сов. (несов. перечёрчивать)* *что* I қайтадан (бошқатдан) чизмоқ; ~ **чертеж** чизмани бошқатдан чизмоқ; 2 чизиб нусхасини олмоқ, нусха кўчирмоқ (кўтармоқ); ~ **план на кальку** планни калька қоғозда кўчирмоқ; 3 *разг.* ҳаммасини чизмоқ, чизиб чиқмоқ; чизиб тайёрламоқ; ~ **все заданные чертежи** берилган чизма (чертеж)нинг ҳаммасини чизиб тайёрламоқ (чизиб бўлмоқ).

ПЕРЕЧЕРЧИВАТЬ *несов. см. перечертить.*

ПЕРЕЧЕСАТЬ, -ешу́, -ешешь *сов. (несов. перечёсывать)* *кого-что* I қайтадан (янгидан, бошқатдан) тарамоқ; бошқача қилиб тарамоқ; 2 *разг.* кўпини ёки ҳаммасини тарамоқ, тараб чиқмоқ, тараб бўлмоқ; 3 титмоқ, титиб тозаламоқ; тарамоқ; титиб (тараб, тозалаб) чиқмоқ (жун ҳақида); ~ **всю шерсть** бор жуни титмоқ (титиб бўлмоқ), жунининг ҳаммасини титиб тозаламоқ.

ПЕРЕЧЕСАТЬСЯ, -ешу́сь, -ешешься *сов. (несов. перечёсываться)* қайтадан тарамоқ, бошқача қилиб тарамоқ.

ПЕРЕЧЕСТЬ I, -чту́, -чтёшь; -чёл, -члá *сов. кого-что разг. то же, что пересчитать*; қайта-қайта санаб (ҳисоблаб) чиқмоқ; қайтадан (бошқатдан) санамоқ (ҳисобламоқ); ~ **деньги** пулларни қайта-қайта санаб чиқмоқ.

ПЕРЕЧЕСТЬ II, -чту́, -чтёшь; -чёл, -члá *сов. кого-что разг. то же, что перечитать*; қайтадан (бошқатдан) ўқиб чиқмоқ; ~ **книгу** китобни қайтадан ўқиб чиқмоқ.

ПЕРЕЧЕСЫВАТЬ *несов. см. перечесать.*

ПЕРЕЧЕСЫВАТЬСЯ *несов. I см. перечесаться; 2 страд. от перечёсывать.*

ПЕРЕЧИСЛЕНИЕ/Е *с 1 по гл. перечислить* — **перечислять**; 2 *спец.* ўтказилган пул; **получено** ~ *е* ўтказилган пул олинди; **платить по ~ю** ўтказиш йўли билан тўламоқ.

ПЕРЕЧИСЛИТЬ *сов. (несов. перечислять)* I *кого-что* санаб (ҳисоблаб, йўқлаб) чиқмоқ; ~ **явившихся** келган кишиларни санаб (йўқлаб) чиқмоқ; 2 *кого-что* (бошқа группага) ўтказмоқ; кўчирмоқ; ~ **в запас** запасга ўтказмоқ; 3 *что* (бошқа ҳисобга) ўтказмоқ, ёзиб қўймоқ; ~ **деньги на текущий счёт** пулни жорий ҳисобга ўтказмоқ.

ПЕРЕЧИСЛЯТЬ *несов. см. перечислить.*

ПЕРЕЧИТАТЬ *сов. кого-что* I (*несов. перечитывать*) қайтадан (бошқатдан) ўқиб чиқмоқ; ~ **Пушкина** Пушкин асарларини қайтадан ўқимоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини ўқиб чиқмоқ; ~ **классиков** классикларнинг асарларини ўқиб чиқмоқ.

ПЕРЕЧИТЫВАТЬ *несов. см. перечитать I и перечесть II.*

ПЕРЕЧИТЬ *несов. кому разг.* гап қайтармоқ; ~ **старшим** (ўзидан) катталарнинг гапини қайтармоқ.

ПЕРЕЧНИЦА *ж* мурчдон, қалампирдон, гармдоридон; ♦ **чёртова** ~ *прост.* баджаҳл, жанжалкаш (кампир ҳақида).

ПЕРЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от перец*; қалампирга оид, қалампир...; ~ **ое зерно** қалампир уруғи; ~ **ый лист** қалампир барги; **мята** ~ **ая** қалампирмунчоқ.

ПЕРЕЧУВСТВОВАТЬ *сов. что* кўп ҳис-туйғуларни бошдан кечирмоқ.

ПЕРЕШАГИВАТЬ *несов. см. перешагнуть.*

ПЕРЕШАГНУТЬ *сов. (несов. перешагивать)* *что и через что* I қадам ташлаб ўтмоқ, ҳатлаб ўтмоқ, ҳатламоқ; ~ **ть порог** (или **через порог**) остонадан ҳатламоқ (ҳатлаб ўтмоқ); ~ **ть через все препятствия** барча тўсиқлардан ҳатлаб ўтмоқ; 2 *перен.* (бирор ҳис-туйғуни) босмоқ, енгмоқ; [**Секретарь обкома**] ...перешлил себя, ~ **л через своё раздражение** (Николаева) [Обком секретари] ўз жаҳлини куч билан (аранг) босди; 3 *перен.* бирор чегарадан ўтмоқ, ошмоқ, қадам қўймоқ; ~ **ть за седьмое десятилетие жизни** етмиш (ёш)дан ошмоқ (саккизинчи ўн йилликка қадам қўймоқ).

ПЕРЕШЕЕК *м, р.* -шейка *геогр.* бўйин.

ПЕРЕШЕПНУТЬСЯ *сов. см. перешёптываться.*

ПЕРЕШЕПТЫВАТЬСЯ *несов. (сов. перешепнуться)* шивирлашмоқ, пичирлашмоқ, пичир-пичир қилишмоқ; ~ **на собрании** мажлисда шивирлашиб гаплашмоқ.

ПЕРЕШЕРСТИТЬ, -тишь *сов. кого-что прост.* бошқа жойга кўчирмоқ, жойини (ўрнини) ўзгартирмоқ; **новый директор все бригады** ~ **л** янги директор ҳамма бригада-ларни ўзгартирди.

ПЕРЕШИБАТЬ *несов. см. перешибить.*

ПЕРЕШИБИТЬ, -бу́, -бёшь; -шиб, -шибла *сов. (несов. перешибать)* I *что разг.* уриб туширмоқ, уриб синдирмоқ; **плетью обуха не ~ёшь посл. л. м.** қамчи билан болтани уриб синдиrolмайсан; нина билан кудуқ қазиб бўлмайд; 2 *перен. прост.* ўтиб кетмоқ, ўзиб кетмоқ.

ПЕРЕШИВАТЬ *несов. см. перешить.*

ПЕРЕШИВКА *ж по гл. перешить*; **отда́ть пальто в ~у** пальтони қайта тикишга бермоқ, пальтони бошқача қилиб (қайта) тиктирмоқ.

ПЕРЕШИТЬ, -шыю́, -шьёшь; -шей *сов. (несов. перешивать)* *что* I қайтадан (бошқатдан) тикмоқ, бошқача қилиб (ўзгартиб) тикмоқ; ~ **пальто** пальтони бошқатдан тикмоқ; 2 *разг.* ҳаммасини ёки кўпини тикмоқ, тикиб чиқмоқ, тикиб бўлмоқ; 3 *ж.-д.* (темир йўлни) қайта мосламоқ, қайта қурмоқ.

ПЕРЕШУЧИВАТЬСЯ *несов. разг.* ҳазиллашмоқ, ҳазил-ҳузул қилмоқ; **дети весело ~лись** болалар ўйнаб-кулиб ҳазиллашардилар.

ПЕРЕЩЕГОЛЯТЬ *сов. кого-что разг.* бирор нарсда устун келмоқ, бошқалардан ошириб юбормоқ (баланд кел-

моқ); ~ *кого-н.* в остроумии гапон (сухандон)ликда бировдан устун келмоқ.

ПЕРЕЗНАМЕНОВКА ж қайта имтиҳон, янгидан ўтказиладиган имтиҳон; *держать ~у* қайтадан (бошқатдан) имтиҳон топширмоқ.

ПЕРИ ж *нескл. миф.* пари.

ПЕРИГЕЙ м *астр.* перигей (Ой орбитаси ёки Ер сунъий йўлдоши орбитасининг Ерга энг яқин нуқтаси).

ПЕРИЛА мн., р. -йил суянчиқ, тўсиқ, панжара (зина, кўприк кабиларнинг ёнида); *деревянные ~* ёғоч панжара (тўсиқ); *облокотиться на ~* тўсиққа тирсақларини қўйиб суянмоқ.

ПЕРИЛЬНЫ/И, -ая, -ое *прил.* от *перйла* суянчиқ (панжара)га оид, суянчиқ..., панжара...; ~е *брусья* суянчиқ (панжара) ёғочлари.

ПЕРИЛЬЦА мн. р. -лец *уменьш.* от *перйла*.

ПЕРИМЕТР м *мат.* периметр (ясси кўп бурчакнинг ҳамма томонлари ўлчамининг йиғиндис).

ПЕРИМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мат.* периметрга оид, периметрик.

ПЕРИНА ж *партўшақ.*

ПЕРИННЫЙ, -ая, -ое *пар* (пат)га оид, *парли.* пар...; ~ *чехол* пар жилди (филофи), *пар* солинган жилд.

ПЕРИОД м 1 *давр*, вақт; ~ *социализма* социализм даври; *послевоенный ~* урушдан кейинги давр; ~ *рассвета* гуллаш даври; 2 *мат.* чексиз давр, период (ўнли касрда такрорланувчи рақамлар группаси); 3 *грам.* период (бўлаклари грамматик, лексик ва интонацион жиҳатдан ўз-ара боғланган мураккаб синтактик конструкция); 4 *геол.* давр; *ледниковый ~* муз даври.

ПЕРИОДИЗАЦИЯ ж даврларга бўлиш (ажратиш); ~ *русской истории* рус тарихини даврларга бўлиш.

ПЕРИОДИК/А ж *собр.* разг. вақтли матбуот; *отдёл ~и* в библиотеке кутубхонанинг вақтли матбуот бўлими.

ПЕРИОДИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 *даврий*, вақти-вақти билан (ўқтин-ўқтин) бўладиган, такрорланиб турадиган; ~ие *приступы* болёзны касалликнинг ўқтин-ўқтин тутиб қолиши; 2 *вақтли* (матбуот ҳақида); ~ие *издания* вақтли нашрлар; ~ая *печать* вақтли матбуот; ◆ ~ая *система элементов хим.* элементларнинг даврий системаси.

ПЕРИОДИЧНОСТЬ ж даврийлик, вақти-вақти билан бўлиб туриш; ~ *выхода журнала* журналнинг вақти-вақти билан чиқиб туриши.

ПЕРИОДИЧН/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна *то же, что периодический 1*; ~ые *вспышки* эпидемии эпидемиянинг ўқтин-ўқтин такрорланиши.

ПЕРИПЕТИИ мн. (*ед.* перипетия ж) *книжн.* турмушда қутулмаган ҳодиса, воқеа; ҳаётда юз берган мушкул аҳвол (ўзгариш); *сложные жизненные ~* мураккаб ҳаётини қийинчиликлар, турмушда юз берадиган мураккаб аҳволлар.

ПЕРИСКОП м перископ (пана жойдан туриб кузатишга мосланган дурбинсимон оптик асбоб).

ПЕРИСКОПН/ЫИ, -ая, -ое перископга оид; *перископ...*; ~ое *зеркало* перископ кўзгуси.

ПЕРИСТАЛЬТИКА ж *спец.* перистальтика (ошқозон ва ичакларнинг тўлқинсимон керилиш ёки сиқилиш ҳаракатлари).

ПЕРИСТОЛИСТН/ЫИ, -ая, -ое *бот.* патсимон баргли; барги патга ўхшаган; ~ая *пальма* патсимон баргли пальма (дарахти).

ПЕРИСТЫ/И, -ая, -ое 1 *зоол.* патли, пат билан қопланган; ~е *крылья* патли (серпат) қанот; 2 *патсимон*; *барра*; ~е *листья* патсимон барг; ◆ ~е *облака* патсимон чўзилган юпка булутлар.

ПЕРИТОНИТ м перитонит (қорин пардасининг яллиғланиши).

ПЕРИФЕРИЙНЫ/И, -ая, -ое перифериядаги, четдаги (область, район ёки қишлоқдаги); ~е *вузы* перифериядаги олий ўқув юртлари.

ПЕРИФЕРИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое *спец.* периферик, устки, сиртки; ~ая *нервная система* периферик (сиртки) асаб системаси.

ПЕРИФЕРИ/Я ж периферия (1 марказдан чет, узоқдаги жойлар, шунингдек маҳаллий ташкилотлар, муасса-

салар; *работать на ~и* периферияда ишламоқ; 2 *спец. книжн.* бирор нарсанинг мас., организмнинг ташқи, сиртки қи, устки томони ёки қисми; *нервная ~я* устки асабларнинг нервларнинг тери сиртидаги қисми).

ПЕРИФРАЗА ж *книжн. см.* парафраза.

ПЕРИФРАЗИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *кого-что* *книжн.* сўз ёки ибора маъносини бошқа, кўпинча образли сўзлар билан ифодаламоқ.

ПЕРИФРАСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил.* от *перифраза* перифрастик; перифразага оид; ~ *оборот* перифрастик ибора.

ПЕРКА ж, р. мн. -рок *тех.* парма тиши (пармага ўрнатиладиган тиш).

ПЕРКАЛЕВЫИ, -ая, -ое перкалга оид, перкаль...

ПЕРКАЛЬ ж, р. -и и **ПЕРКАЛЬ** м, р. -я перкаль (техникада ишлатиладиган багистсимон газлама).

ПЕРКУССИОННЫЙ, -ая, -ое *мед.* перкуссияга оид, перкуSSION, перкуссия...; ~ *метод исследования* текширишнинг перкуссия (перкуSSION) методи.

ПЕРКУССИЯ ж *мед.* перкуссия (баданга бармоқ билан уриб кўриб эшитиш аниқлаш).

ПЕРЛ м 1 *ст.* марварид дур, инжу; 2 *перен.* *чего* *высок.* ажойиб (ноёб) нарсa, дурдона; ~ *творения* ижод дурдонаси; ~ы *остроумия* ўткир ақл дурдонаси; *зйрaк-лики* намунаси; 3 *коммер.* перл (энг кичик шрифтинг номи).

ПЕРЛАМУТ м садаф.

ПЕРЛАМУТРОВЫИ, -ая, -ое садафга оид; садаф...; ~ая *пугвица* садаф тугма; ~ый *цвет* садаф рангли.

ПЕРЛОВКА ж *дара.* перловка, арпа ёрмаси.

ПЕРЛОВ/ЫИ, -ая, -ое арпа ёрмасидан (перловкадан) қилинган (тайёрланган); перловка (арпа ёрмаси)...; ~ая *каша* перловка бўтқаси; ◆ ~ая *крупa* арпа ёрмаси.

ПЕРЛОН м перлон (1 сунъий толанинг бир тури; 2 шундай толадан тайёрланган газлама).

ПЕРЛОНОВЫИ, -ая, -ое перлонга оид, перлон...; ~е *чулки* перлон пайпоқ.

ПЕРЛЮСТРАЦИЯ ж перлюстрация (текшириб кўриш мақсадида бировнинг хатини руҳсатсиз очиб ўқиш).

ПЕРЛЮСТРИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *что спец.* перлюстрация қилмоқ (бировнинг хатини руҳсатсиз очиб ўқи-моқ); ~ *письмо* хатни перлюстрация қилмоқ.

ПЕРМАНЕНТ м перманент (сочни узоқ вақт ёзилмайдиган қилиб жингалакдаш ва шундай усулда пардоз берилган соч); *сделать ~* перманент қилмоқ (сочни узоқ вақт ёзилмайдиган қилиб жингалакдаш).

ПЕРМАНЕНТНОСТЬ ж *книжн.* перманентлик, сурункалик, узлуксизлик, доимийлик.

ПЕРМАЕНТН/ЫИ, -ая, -ое; -тен, -тна *книжн.* узлуксиз, доимий, сурункасига (узоқ) давом қиладиган; ~ое *развитие* узлуксиз ривожланиш.

ПЕРМЯК м, р. -ка *см.* пермяк.

ПЕРМЯКИ мн. (*ед.* пермяк м, пермячка ж), р. мн. -бв пермяклар (Пермь областидаги коми-пермяклар миллий округи туб аҳолисининг Октябрь социалистик революциясига қадар бўлган номи).

ПЕРМЯЦКИЙ, -ая, -ое пермякларга оид; пермяк...; ~ *язык* пермяк тили.

ПЕРМЯЧКА ж, р. мн. -чек *см.* пермяк.

ПЕРНАТЫ/И, -ая, -ое 1 *патли*, қанотли; 2 *в знач.* *сущ.* ~е мн. паррандалар, қанотлилар, қушлар; *царство ~х* қушлар (паррандалар) олами.

ПЕРО с, мн. *перья*, р. -ьев 1 *пат*, *пар* (бир донаси); *страусовые перья* туяқуш патлари; 2 *собр.* *пат*, *пар* (жами); *набить* *подушку ~м* ёстиққа пат (пар) тиқмоқ; 3 *перо* (ёзув қуроли); *стальное ~* перо; *пўлат перо*; 4 *перен.* *только ед. книжн.* қалам; қобилият; *хорошо владеть ~м* қалами ўткир бўлмоқ, ёзиш қобилиятига эга бўлмоқ; 5 *спец.* *балиқ* сузгичи (қаноти); *плавательное ~* (рыбы) *балиқ* сузгичи; 6 *пнёз* (ёки саримсоқ) барги; *перья лука* пнёз барги, кўк пнёз; 7 *спец.* *нарсанинг юпка* (паррак) қисми; ~ *весла* ёштак кураги; ◆ *бойкое ~у* *кого см.* бойкий; *вечное ~* авторучка; *проба пера см.* проба; *что написано ~м, того не вырубишь топором посл.* хатга тушдинг — ўтга тушдинг; айtilган сўз — отилган ўқ; *одним*

пёрсчерком перá (сделатъ что-н.) бир қалам суришда, шартта (бирор ишни бажариб қўймоқ); **ни пуха, ни перá см. пух.**

ПЕРОЧИННЫЙ, -ая, -ое: ~ нож (но́жик) қаламташош, лакки (қайирма пичоқ).

ПЕРОЧИСТКА *ж, р. мн.* -ток перотозалагич (перонни қотган) сибҳдан тозалаш учун ишлатиладиган мослама).

ПЕРПЕНДИКУЛЯР *м* перпендикуляр; тик чизик; опустить ~ тик чизик туширмоқ.

ПЕРПЕНДИКУЛЯРНОСТЬ *ж* перпендикулярлик, перпендикуляр ҳолатда туриш(лик); ~ плоскостёй юза (текислик)ларнинг бир-бирига висбатан перпендикуляр бўлиб (тик) туриши.

ПЕРПЕНДИКУЛЯРНЫ/И, -ая, -ое; -рен, -рна перпендикуляр, тик; ~е линии перпендикуляр (тик) чизиклар.

ПЕРПЕТУУМ-МОБИЛЕ *с нескл.* абадий ҳаракат, абадий мотор (амалда йўқ, хаёлий «абадий двигатель»).

ПЕРРОН *м* перрон (вокзалда).

ПЕРРОННЫЙ, -ая, -ое перронга оид; перрон...

ПЕРС *м* форс, эронлик; *см. персы.*

ПЕРСИ *мн. р. -ей уст. поэт.* кўкрак, кўкс; тўш.

ПЕРСИДСКИЙ, -ая, -ое форсий, форс...; ~ язык форс тили.

ПЕРСИК *м* шафтоли (дарахти ва меваси).

ПЕРСИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое шафтолига оид; шафтоли...; шафтолида бўладиган, шафтолидан қилинган; ~ая кóсточка шафтоли данаги; ~ое варенье шафтоли мураббоси; шафтоли қиёми; ~ый цвет шафтоли ранг, шафтоли рангидаги.

ПЕРСИЯНЕ *мн, р. -я́н (ед. персия́нин м, персия́нка ж)* *уст. то же, что персы.*

ПЕРСИЯНИН *м уст. см. персияне.*

ПЕРСИЯНКА *ж, р. мн. -нок уст.* форс аёли, эронлик аёл; *см. персы и персияне.*

ПЕРСОН/А *ж книжн.* 1 зот, шахс; **ва́жная ~а** мўътабар зот; 2 киши, одам (стол, дастурхон атрофидаги одамлар ҳақида); **сервиз на шесть** ~ олти кишилик идиш-товоқ; ♦ ~а **гратá дипл.** расмий вакил (бир мамлакатнинг бошқа мамлакатга юборган ва у мамлакат қабул қилган вакили — элчиси); **собственной ~ой ирон.** шахсан ўзлари.

ПЕРСОНАЖ *м* персонаж, шахс, қаҳрамон (бадий асарда); **комический** ~ комик персонаж.

ПЕРСОНАЛ *м* ходимлар, идора ходимлари; кишилар, шахслар; **технический** ~ техник ходимлар; **медицинский** ~ медицина ходимлари (медперсонал); **преподавательский** ~ ўқитувчилар состави, ўқитувчилар.

ПЕРСОНАЛЬ/ЫЙ, -ая, -ое шахсий, махсус, хос; алоҳида; ~ое приглашение алоҳида (махсус) таклиф; ~ая пенсия шахсий пенсия; ~ый пенсионёр шахсий пенсионер.

ПЕРСНИФИКАЦИЯ *ж книжн.* гавдалантириш, жонлантириш (жонсиз нарсани жонли қилиб кўрсатиш).

ПЕРСНИФИЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* гавдалантирмоқ, жонлантирмоқ (жонсиз нарсани жонли қилиб кўрсатмоқ).

ПЕРСПЕКТИВ/А *ж* 1 перспектива (кўриниб турган манзарани тўғри, бутун борица тасвирлаш санъати); **забóн ~ы** перспектива қонуллари; 2 узокдан кўриниш, манзара; **морская ~а** денгизнинг узрқдан кўриниши; 3 *перен. обычно мн.* ~ы перспектива, истиқбол, келажак; ~ы **дальнейшего развития** бундан кейинги ривожланиш истиқболлари; **хорошие ~ы на урожай** келажакда ҳосил мўл бўлади деган умид бор; ♦ **в ~е** олдинда, келажакда, келгусида.

ПЕРСПЕКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 перспективага оид; перспектив; ~ые декорации перспектив декорациялар; ~ое изображение перспектив тасвир; 2 перспектив (келажакдаги ривожланишни кўзда тутадиган); ~ый план перспектив план; 3 келажаги бор, истиқболи порлоқ; ~ый **рабóтник разг.** келажаги бор одам.

ПЕРСТ *м книжн. уст.* бармоқ; ♦ **один как ~ якка,** сўққабош, кимсаеиз; ~ **судьбы** (или **провидения, рока**) *книжн. уст.* бирор кимса ҳаётида кескин бурилиш ясайдиган (ёки ясаган) воқеа, ҳодиса ҳақида.

ПЕРСТЕНЕК *м, р. -нька уменьш.-ласк. от перстень.*

ПЕРСТЕНЬ *м, р. -тня узук.*

ПЕРСЫ *мн. (ед. перс и персия́нин м, персия́нка ж)* эронликлар (эронийлар), форслар.

ПЕРТУРБАЦИЯ *ж* 1 *книжн.* қутилмаган воқеа, ўзгариш; тартибсизлик; 2 *астр.* пертурбация (бошқа сайёраларнинг тортиш кучи таъсирида сайёра йўлининг ўзгариши).

ПЕРУАНЕЦ *м, р. -нца* перулик; *см. перуанцы.*

ПЕРУАНКА *ж, р. мн. -нок* перулик аёл; *см. перуанцы.*

ПЕРУАНСК/ИЙ, -ая, -ое Перуга ва перуликларга оид; Перу...; ~ое правительство Перу ҳукумати; ♦ ~ий **бальзам** Перу малҳами (Америкада ўсадиган махсус дарахтлар ўзагидан олиннадиган, медицина ва парфюмерия саноатида ишлатиладиган ёғсимон суюқлик).

ПЕРУАНЦЫ *мн. (ед. перуáнец м, перуáнка ж)* перуликлар.

ПЕРФОКАРТА *ж спец.* перфокарта, перфорацион карта (перфорация туширилган варақа, қоғоз).

ПЕРФОРАТОР *м спец.* перфоратор (1 тоғ жинсларини пармаловчи машина; 2 қоғоз, кинолента ва ш. к. га тешиклар туширадиган машина).

ПЕРФОРАТОРН/ЫЙ, -ая, -ое спец. перфораторга оид, перфоратор...; перфораторлик; ~ый цех перфоратор цехи; ~ое бурение перфоратор ёрдамида бургилаш.

ПЕРФОРАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое перфорацияга оид, перфорацион, перфорация...; ~ая лента перфорацион (тешилган) лента.

ПЕРФОРАЦИЯ *ж спец.* перфорация (1 перфоратор ёрдамида тешиш; ~ киноленты киноленталарни перфоратор ёрдамида тешиш; 2 перфоратор ёрдамида тешилган тешиклар; 3 *мед. то же, что прободение*).

ПЕРФОРИРОВАНИЕ *с по гл.* перфорировать; ~ бума́ги қоғозларни тешиб чиқиш.

ПЕРФОРИРОВАТЬ *сов. и несов. что* 1 *мед.* бирор орган, аъзо деворларини тешмоқ (тешик қилмоқ); 2 *горн.* тоғ жинсларини бургилаб (пармалаб) қудуқ қилмоқ; 3 *тех. кино* тешмоқ, тешик қилмоқ, тешиб чиқмоқ; ~ киноленту кинолента (четлари)га тешик қилмоқ.

ПЕРХАТЬ *несов. прот.* томоқ қичиб йўталмоқ, ўхчиб-ўхчиб йўталмоқ, узлуксиз йўталмоқ.

ПЕРХОТА *ж прот.* томоқ қичиши.

ПЕРХОТЬ *ж* қазоқ, бош келаги; **воротник обсыпан** ~ю ёқага қазоқ тўкилибди.

ПЕРЦЕВЫ/И, -ая, -ое *прил. от* перец қалампирли, гармдорили, қалампир (гармдори) сепилган; **семейство ~х** растений қалампиргуллар оиласи.

ПЕРЦОВКА *ж* перцовка (қалампирли арақ).

ПЕРЦОВЧНЫЙ, -ая, -ое перцовкага оид, перцовка...

ПЕРЦОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от* перец қалампирли, гармдорили; мурч (қалампир, гармдори)... мурч (қалампир) солиб тайёрланган; ~ая **настойка** қалампирли арақ, перцовка.

ПЕРЧАТК/А *ж, р. мн. -ток* қўлқоп, перчатка; **кожаные** ~и чарм қўлқоп; **вязаные** ~и тўқима (тўқилган) қўлқоп; **боксерские** ~и боксчилар (боксерлар) қўлқопи; **первая ~а** *перен.* моҳир боксчи; энг яхши боксер; ♦ **бросать ~у кому** 1) дуэлга чақирмоқ; 2) *перен.* (бир нарса юзасидан) баҳс-лашишга, тортишувга чақирмоқ; **поднять ~у см.** поднйть.

ПЕРЧАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* перчатка қўлқопга (перчаткага) оид, қўлқоп (перчатка)...; ~ое **производство** қўлқоп (перчатка) ишлаб чиқариш; ~ый **цех** қўлқоп (перчатка) цехи.

ПЕРЧЕН/ЫЙ, -ая, -ое мурч, қалампир (гармдори) солинган, мурчланган; ~ое **мясо** мурчланган гўшт.

ПЕРЧИТЬ *несов. (сов. напёрчить и полёрчить) что* қалампир (гармдори) сепмоқ; мурч сепмоқ, мурчламоқ; ~ **суп** шўрвага мурч (қалампир) сепмоқ.

ПЕРШЕРОН *м* юкчи (юкшак) отнинг бир тури.

ПЕРШИТ/Ь, -йт *безл. несов. разг.* қичишмоқ, қичимоқ (томоқ ҳақида); **у меня ~ в горле** томоғим қичишяпти.

ПЕРЬЕВ/ОЙ, -ая, -ое *прил. от* перо 3 пероли, перо...; ~ые **ручки** пероли ручка, перо қўйиб ёзадиган ручка.

ПЕРЫШКО *с, р. мн. -шек уменьш.-ласк. от* перо; **лёгкий** как ~ патдай, пардай енгил.

ПЕС *м, р. пса* 1 ит, кучук, кўппак; *цепной* ~ занжирли ит; 2 *перен. презр. бран.* ит, итвачча, кўппак.

ПЕСЕНКА *ж, р. мн. -нок уменьш.-ласк. от песня* болаларга атаб ёзилган кичик (қисқа) кўшиқ, кўшиқча; ♦ ~ *спёта чья* (унинг) омади кетди, даври ўтди, масаласи ҳал.

ПЕСЕННИК I *м* ашула (кўшиқ)лар тўплами.

ПЕСЕННИК II *м I* ашулани, кўшиқни, ҳофиз; 2 кўшиқ (ашула) автори, кўшиқ ёзувчи шоир.

ПЕСЕННИК *II* *м* 1 ашула (кўшиқ)лар тўплами; 2 кўшиқ (ашула) автори, кўшиқ ёзувчи шоир.

ПЕСЕННИК *III* *м* 1 ашула (кўшиқ)лар тўплами; 2 кўшиқ (ашула) автори, кўшиқ ёзувчи шоир.

ПЕСЕЦ *ж, р. -ца I* песец, шимол (қутб) тулкиси; 2 шу тулкининг мўйнаси; *воротник из песца* тулки ёқа, шимол тулкисининг мўйнасидан тикилган ёқа; *белый* ~ оқ тулки мўйнаси.

ПЕСИИ, *-ья, -ье разг.* итга (кучукка) онд, ит (кучук)...

ПЕСИК *м уменьш.-ласк. от пёс* 1 итча, кучукча.

ПЕСКАРЬ *м, р. -я* кум балиқ, танга балиқ, тошбош (майда балиқ тури); ♦ *премудрый* ~ кўрқоқ мешчан (Салтиков-Шчедрин ҳикояси номидан).

ПЕСКОСТРУЙКА *ж разг.* қумпуракич, пескоструйка (кучли ҳаво босими билан кум пуркайдиган аппарат); *вычищать каменные стены здания* ~ ой бинонинг тош деворларини қумпуракич билан тозалаб чиқмоқ.

ПЕСКОСТРУИНИЙ *-ая, -ое* қумпуракичга онд, қумпуракич...; кум пуркайдиган; ~ *ая* обработка қумпуракич билан (қум пуркаб) ишлаб бериш; ~ *ый аппарат* (кучли ҳаво оқими билан) кум пуркайдиган аппарат, қумпуракич.

ПЕСНОПЕВЕЦ *м, р. -ва книжн. уст.* ашула (кўшиқ) айтувчи, кўшиқчи; кўшиқ тўқувчи; кўшиқчи-шоир.

ПЕСНОПЕНИЕ *с уст.* 1 диний қасида, муножот; 2 тантанавор (дабдабали) руҳдаги кўшиқ.

ПЕСНЬ *ж, р. мн. -ей уст.* 1 кўшиқ, ашула; ўлан; 2 кўшиқ; боб (достен ёки поэмаларда); ~ *первая* биринчи кўшиқ; ♦ ~ *песней книжн.* шоҳ асар; бадий ижод дурдонаси.

ПЕСНЯ *ж, р. мн. песен I* ашула, кўшиқ; ўлан; *петь* ~ *ню* ашула айтмоқ; *хоровые* ~ *ни* хор ашуллари; *колыбельная* ~ *ия* алла; *народные* ~ *ни* халқ кўшиқлари; 2 қўшларнинг сайраши; ~ *ни жаворонка тургайнинг сайраши*; ♦ *старá* (или *старая*) ~ *ня разг.* эски тос — эски ҳаммом; эски гап; *долгая* ~ *ня разг. см. долгий*; *лебединая* ~ *ня см. лебедный*; ~ *ня спёта чья то же, что песенка спёта см. песенка*.

ПЕСО *с нескл.* песо (Куба ва баъзи Латин Америкаси мамлакатларида: пул бирлиги).

ПЕСОК *м, р. -скá (-ску́) I* қум; *речной* ~ *ок* дарё қуми; *золотосный* ~ *ок* майда олтинли қум, таркибда олтин бор қум; 2 *мн.* пески қумлик; қумлоқ; *в песках Сахары* Саҳроин Кабир қумликларида; *зубочистка* *пески* бўш қумликлар; ботувчан қумлоқлар; 3 *разг.* шакар, қумшакар; ♦ *сахарный* ~ *ок* шакар; ~ *ок сыплется у кого, из кого шутл.* музикалаган, шарт кетиб, парти қолган (жуда қари киши ҳақида); *строить на песке* хомхаёллик қилмоқ, ишончсиз далилларга суянмоқ.

ПЕСОЧЕК *м, р. -чка (-чку)* *уменьш.-ласк. от песёк* 1, 3; ♦ *пробирать* (или *протира́ть*) *с* ~ *ком кого прост.* аямай (қаттиқ) танқид қилмоқ.

ПЕСОЧИНА *ж прост.* қум донаси (зарраси).

ПЕСОЧИТЬ *несов. кого-что прост.* қаттиқ танқид қилмоқ, роса саваламоқ; *здорово* ~ *ли* бракодеблов на собрании брак ишловчиларини (бракча йўл қўювчиларини) мажлисда роса савалашди.

ПЕСОЧНИЦА *ж I* қумдон (қадимда: хат сиеҳини қум секиб қуритиш учун ишлатилган, қум солиб қўйилган идиш); 2 қумдон, қум идиши (қум сақланадиган идиш); 3 *разг.* қумдон (болалар ўйнаши учун қум тўлдириб қўйилган катта наставка яшиқ).

ПЕСОЧНИЙ, *-ая, -ое I* *прил. от песёк* қумга онд; қум...; ~ *ая пыль* қум чанги; 2 қум аралашган, қумли, қумчалиш; ~ *ый камень* қум аралаш тош, қумтош; ~ *ая почва* қумчалиш (қумли) тупроқ; 3 *разг.* қум ранг, сарғиш-қул ранг; 4 қум солиб қўйилмадиган, қум учун белгиланган, қум...; ~ *ый ящик* қум солинадиган яшиқ, қум яшиги; 5 қумоқ, увалиб (увалинб) кетадиган; ~ *ое тесто* қумоқ хамир; ~ *ый тор*: қумоқ тор; ♦ ~ *ые часы* қум соат.

ПЕССИМИЗМ *м* пессимизм, умидсизлик, келажакка ишончсизлик; руҳи тушганлик.

ПЕССИМИСТ *м* пессимист, руҳи тушган киши, келажакка ишончсизлик (умидсизлик) билан қарайдиган киши.

ПЕССИМИСТИЧЕСКИЙ *-ая, -ое* пессимистик, умидсизликка тушган, умидсизланган, ҳазин, қайғули; ~ *ая философия* пессимистик фалсафа; ~ *ое настроение* пессимистик (қайғули) кайфият, нуқидлик.

ПЕССИМИСТИЧНЫЙ, *-ая, -ос; -чен, -чна то же, что пессимистический.*

ПЕССИМИСТКА *ж, р. мн. -ток см. пессимист.*

ПЕСТ *м, р. -я* келисон, келиласта, ўғир дастаси; *медный* ~ *мис соп*, мис даста (кети, ҳовонча ва ш. к. да).

ПЕСТИК I *м* бот. уруғчи, оналик.

ПЕСТИК II *м* *речн.* от пест.

ПЕСТОВАТЬ *несов. (сов. выпестовать) кого-что I* уст. боқмоқ, қарамоқ; 2 *перен. высок.* тарбиялаб ўстирмоқ, ғамхўрлик қилиб (тарваршилаб) воёга етказмоқ.

ПЕСТРЕТЬ I, *-еет несов. I* ранг-баранг бўлмоқ; *бесно* *лесá* ~ *ют* кўзга ўрмонлар ранг-баранг бўлиб кўринади; 2 *чем* ранг-баранг бўлиб кўринмоқ; *лугá* ~ *ют* *цветá* ми майсадордаги гуллар ранг-баранг бўлиб кўринади; *вдалé* ~ *ли* *цветы* узордан гуллар ранг-баранг кўринади.

ПЕСТРЕТЬ II, *-рит несов. I* тез-тез кўзга чалинмоқ; дам-бадам кўзга ташланиб турмоқ; кўпайиб кетмоқ; *текст* ~ *ит* *опечатками* *текста* хатолар кўпайиб кетибди; ~ *ят афиши на стенах* деворларда турли эълонлар тез-тез кўзга чалинади; 2 *разг.* олачиפור (ола-була) бўлиб кетмоқ; *обла́жва* *очень* ~ *ит* муҳова жуда ола-була бўлиб кетибди.

ПЕСТРИТЬ *несов. I* *что* олачиפור қилмоқ, ола-була қилмоқ; ~ *ить* *ситец узóрами* читга хилма-хил (ранг-баранг) гул солмоқ; 2 *гоят* ранг-баранг бўлмоқ, жуда ола-була бўлиб кўринмоқ; *обои* ~ *ят* читқозлар (обойлар) жуда ранг-баранг (олачиפור) экан; 3 *перен. чем* тез-тез кўзга ташланимоқ, кўзга чалинмоқ, учрамоқ; *письмо* ~ *ит* *ошибками* хатда хатолар кўп (кўзга кўп ташланади); 4 *безл.* қамашмоқ, жимирлашмоқ (кўз ҳақида); *в глазах* ~ *ило* *от разноцветных огней* ранг-баранг чироқлардан кўз жимирларди (қамашарди).

ПЕСТРОТА *ж* ола-булалик, олачиפורлик; ранг-баранглик, хилма-хиллик.

ПЕСТРОТКАННЫЙ, *-ая, -ое спец.* йўл-йўл, қатақ-қатақ (ўриши ва арқоғи ҳар хил рангли газмол ҳақида).

ПЕСТРЫЙ, *-ая, -ое; пёстр, пестра́, пёстро, пёстры I* гулдор, ранг-баранг; чипор, олачиפור, ола-була; ~ *ая материя* гулдор (ола-була) мато; ~ *ый ковёр* гулдор гилам; 2 *перен.* ҳар хил, хилма-хил, турли-туман; ~ *ый состав* *слушателей* хилма-хил (турли-туман) тингловчилар; 3 *перен.* бежама, дабдабали; ~ *ый слог* бежама (дабдабали) услуб.

ПЕСТРЯДЁВЫЙ, *-ая, -ое спец. и обл. прил. от пестрядь* ранг-баранг, олачиפור, ола-була; ~ *ая рубáшка* ола-була кўйлак.

ПЕСТРЯДИННЫЙ, *-ая, -ое то же, что пестрядёвый.*

ПЕСТРЯДЬ *ж, ПЕСТРЯДИНА* *ж спец. и обл.* арқоғи, ўриши ҳар хил рангли илдан тўқилган дағал, ола-була газлама.

ПЕСТУН *м, р. -á* уст. ғамхўр тарбиячи.

ПЕСТУНЬЯ *ж, р. мн. -ний уст. см. пестун.*

ПЕСЦОВЫЙ, *-ая, -ое прил. от песец* шимол (қутб) тулкисига онд, песец (тулки)...; ~ *мех* *песец* (тулки) мўйнаси; ~ *воротник* *песец* (тулки) мўйнасидан қилинган ёқа.

ПЕСЧАНИК *м геол.* қумтош (қумнинг жипсланишидан ҳосил бўлган тоғ жинси); *глинистый* ~ тупроқли (тупроқ аралаш) қумтош.

ПЕСЧАНИКОВЫЙ, *-ая, -ое геол.* қумтошга онд, қумтош...

ПЕСЧАНКА ж, р. мн. -нок 1 зоол. қумсичқон (юмрон-қозикнинг бир тури); 2 қумұт (қумда ұсадиган бәзи ұсимликларнинг номи); 3 қумбалиқ (қумлоқ қирғоқларда яшовчи майда балиқ).

ПЕСЧАН/ЫЙ, -ая, -ое қумли, қум билан қопланған; ~ое днó рекí дарёнинг қумли туби (ўзани); ~ый бёрег қумли қирғоқ; ~ая бұра қумли бұрон; қум бұрони.

ПЕСЧИНКА ж, р. мн. -нок ичма донаси, қум зарраси.

ПЕТАРДА ж петарда (1 ичига порох тўлдирилган портлайдиган қадимги снаряд; 2 артиллерия снарядларида: зарядга учқун етказиб бериш учун хизмат қиладиган, прессланган порох; 3 хатарли жойларда поездни дарҳол тўхтатиш учун сигнал сифатида қўлланиладиган портловчи снаряд; 4 мушакбозликда: кўп марта тез-тез портловчи мушак тури).

ПЕТАРДНЫЙ, -ая, -ое петардага оид; петарда...

ПЕТЕЛЬКА ж, р. мн. -лек уменьш. от пётля 1, 4 и 5.

ПЕТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от пётля илгакка (сиртмоққа, измага) оид; ~ая машина изма (тешик) атрофини чатадиган машина.

ПЕТИТ м полигр. петит (корпусдан кичик, непарелдан йирикроқ матбаа ҳарфи).

ПЕТИТНЫЙ, -ая, -ое петитга оид; петит...

ПЕТИЦИОННЫЙ, -ая, -ое петицияга оид; петицион; петиция...

ПЕТИЦИ/Я ж ариза, арзнома, илтимоснома (ҳукумат идорасига коллектив томонидан бериладиган ариза); пода-вать ~ю ариза бермоқ, илтимоснома билан муурожаат қилмоқ.

ПЕТЛИЦ/А ж 1 петлица (устки кийимга тикилган ёки қадалган ҳалқасимон илгак); с цветкóм в ~е петлицага гул қадаб; 2 нашивка (формали кийим ёқасига тикилган рангли белги; даража, унвои ва ш. к. белгиси).

ПЕТЛИЧКА ж, р. мн. -чек уменьш. от петлица.

ПЕТЛИЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от петлица петлицага (илгакка) оид, петлица (илгак)...

ПЕТЛ/Я ж, р. мн. петьель 1 илмоқ, сиртмоқ, ҳалқа; завязать верёвку ~лей арқонни ҳалқа қилиб боғламоқ; 2 перен. дор, сиртмоқ; тузоқ; достóйн ~ли кто-н. дорга оснига лойиқ; уни осиб ўлдирсанг ҳам оз; 3 эгри чизиқ бўйлаб юришда, учинда ҳосил бўлган доира, бирор жойни айланиб ўтиш, юрганда ёки учганда доира яшаш; зя́яц сде-лал большóую ~лю, чтóбы запустать следы́ куён изини йўқотиш (чалғитиш) учун қатъагина жойни айланиб, доира бўйлаб юрди; описать ~лю учинда сиртмоқсимон доира ҳосил қилмоқ, сиртмоқсимон доира бўйлаб учмоқ; 4 изма (тугма қадаладиган тешик); обметать ~ли измаларни йўрмаб чиқмоқ; 5 ошиқ-мошиқ; дверь соскочила с ~ель эшик ошиқ-мошиқдан чиқиб кетди; ♦ мёртвая ~ля ав. сиртмоқсимон доира, Нестеров сиртмоғи (олий учувчилик санъатида вертикал чизиқ бўйлаб учинда ҳосил қилинади); ~ля затягивается (или сжимается) аҳвол ниҳоятда оғирлашяпти, ғоят оғир аҳвол вужудга келяпти; лезть (или ползть, влезть, попать) в ~лю, очутиться (или оказаться) в ~ле ғоят оғир аҳволга тушмоқ, мушкул аҳволда қолмоқ; надеть (или накинуть) ~лю на шею бировни ёки ўзини қийин (мушкул) аҳволга солмоқ.

ПЕТЛ/ЯТЬ несов. разг. 1 (тўғри йўлни қолдириб) айланиб ўтмоқ; 2 айланма (иланг-биланг) ҳаракат қилмоқ, иланг-биланг айланиб (у ёққа) бу ёққа бурилиб бормоқ (кетмоқ); зя́яц ~ет куён у ёқ-бу ёқни айланиб югуради; тропá ~ет в лесу сўқмоқ ўрмонда иланг-биланг айланиб боради; 3 перен. масала моҳиятини айтмасдан, унинг атрофида узок гапирмоқ.

ПЕТРОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое петрографияга оид, петрографик; петрография...

ПЕТРОГРАФИЯ ж петрография (геологиянинг тоғ жинсларини ўрганадиган бўлими).

ПЕТРУШЕЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от петрушка 1 петрушкага оид; петрушка...; ~ корень петрушка томири.

ПЕТРУШКА I ж петрушка (кашничсимон қўкат).

ПЕТРУШКА II I м петрушка (халқ қўғирчоқ театрида бош персонаж); 2 ж шу.т. қандайдир ғалати, бемаъни ва қизиқ нарса, ҳодиса; кака́я-то ~ вышла! қандайдир ғаройиб нарса содир бўлди!

ПЕТУНИЯ, ПЕТУНЬЯ ж, р. мн. -ний петунья (гул-лари карнайсимон декоратив ўсимлик).

ПЕТУХ м, р. -а 1 хўроз; 2 разг. перен. уришқоқ, жанжалкаш, гажир одам; ♦ индэйский ~ эркак курка, гу-лу-гулу; до петухов (просидеть) разг. хўроз қичқиргунча, ярим кечагача (ўтириб қолмоқ); до петухов или с петуха-ми (встать, подняться) разг. илк саҳарда, тонг ёришмай; тонг билан (турмоқ, уйғонмоқ); крас́ный ~ ёнғин, ёнғин чиқиш; пустить крас́ного петуха ўт қўймоқ, ёнғин чиқар-моқ; пустить (дать) петуха авжга чиққанда ашулани бу-зиб қўймоқ.

ПЕТУШИЙ, -ья, -ье прил. от петух хўрозга оид, хў-роз...; ~ гребень хўрознинг тожи; ♦ ~ гребешок гултожи-хўроз.

ПЕТУШИНЫЙ, -ая, -ое прил. от петух 1 хўрозга оид; хўроз...; ~ бой хўроз уриштириш, хўрозлар жанги; ~ голос 1) хўрознинг қичқирғи (овози); 2) қичқириб гапирадиган (бақирчоқ) одам ҳақида; 2 перен. аччиғи тез, уришқоқ; У обóих хараќтер был ~ (Горбатов) Иккови ҳам хўроздек уришқоқ эди; ♦ ~ задор тажанглик, арзимас нарсага жаҳл қилиш.

ПЕТУШИТЬСЯ несов. (сов. распетушиться) разг. ўта қизишиб (аччиқланиб) кетмоқ; хўроздек хезланмоқ.

ПЕТУШ/ОК м, р. -шкá разг. 1 уменьш.-ласк. от петух 1 жўжахўроз, хўрозча; 2 в знач. нареч. ~кóм разг. шу.т. парвона бўлиб, кетидан қолмай; гирдикапалак бўлиб; шёл ~кóм (уннинг ёнида) парвона бўлиб борарди.

ПЕТЬ, пою, поёшь; пётый несов. 1 (сов. пропеть и спеть) что и без доп. ашула (кўшиқ) айтмоқ, куйламоқ; ~ пёсно ашула айтмоқ, куйламоқ; ~ в опере операда ашу-ла айтмоқ; ~ тёнором баланд овоз (тенор) билан куйла-моқ; 2 (сов. пропеть и спеть) куйламоқ, ижро этмоқ (мас., саҳнада); ~ партню Онёгина Онегин партиясини ижро этмоқ; 3 куй (оҳанг) таратмоқ, куйламоқ; я слу-шал, как поёт скрипки мен скрипка оҳанглари тинг-ладим; 4 (сов. пропеть и спеть) сайрамоқ; қичқирчоқ; соловей поёт булбул сайрайди; петух поёт хўроз қичқи-ради; 5 чўзиқ овоз чиқармоқ, мас., фувилламоқ, увилламоқ, вақирламоқ, чийилламоқ ва ҳ. к.; Самовáр на столé пел унылую пёсно (М. Горький) Столдаги самовар ғамгин ши-гиллар эди (қайнаш олдидан); — У -у -у -у! — пела метель на чердаке (Чехов) — Гу-у-в, гу-у-в! — томда бўрон увил-лайди; 6 кого-что уст. и высок. мадҳ этмоқ, мадҳия ўқи-моқ; пою́ мотó отчество ватиними мадҳ этаман; ♦ Лázаря ~ см. Лázарь; пётый дура́к, пётая дура́ прост. уст. ғирт аҳмоқ, ғирт жинни; ~ дифира́мбы см. дифира́мб; ~ сла́ву кому-чему см. сла́ва.

ПЕТЬСЯ, поётся несов. кому 1 безл. айтимлоқ, куй-ланмоқ, ижро этилмоқ; сегóдня как-то не поётся бугун негадир ашула яхши чиқмаяпти; 2 страд. от петь 1 и 6 бирор кимса ё нарсани мадҳ қилмоқ, улуғламоқ.

ПЕХОТА ж пиёда аскарлар; пиёдалар; пехота; мото-ризовáнная ~ моторлаштирилган (автомашиналар билан таъминланган) пиёдалар.

ПЕХОТИНЕЦ м, р. -нца пиёда аскар, пиёда (пехота жангчиси).

ПЕХОТНЫЙ, -ая, -ое 1 пиёда аскарларга (пехотага) оид; пиёда аскарлар...; ~ полк пиёда аскарлар полки; 2 пехотада (пиёда аскарлар сафида) хизмат қиладиган; пе-хота...; ♦ офи́цер пехота офицери.

ПЕЧАЛИТЬ несов. (сов. опечáлить) кого-что хафа қилмоқ, қайғуга солмоқ, қайғуртирмоқ; это совсём егó не ~ло бу уни мутлақо қайғуртирмади, у бу ҳақда мутлақо қайғурмади.

ПЕЧА/ЛИТЬСЯ несов. (сов. опечáлиться) хафа бўл-моқ, қайғурмоқ; не ~лась, всё бóдет хорóшо хафа бўлма (қайғурма), ҳамма нарса жойида бўлади.

ПЕЧАЛ/Ь ж 1 қайғу, ҳасрат, ғам-ғусса; андуҳ; в глу-бóбой ~и оғир қайғуда; қайғуга ботган ҳолда; 2 уст. и прост. ташвиш, ташвишланиш, қайғуриш; тебё что за (кака́я) ~ь сенга нима?, ишинг нима?, сенга нима ташвиш?; не твой ~ь чужих детей качать посл. ўзингни бил, ўзгани қўй; бировларнинг ташвишини ейши сенинг ишинг эмас; вот не было ~и! ана ташвиш (ғалва) керак бўлса!; шу кам эди; бир камим шу эди.

ПЕЧАЛЬНО нареч. 1 маънос, хафа (ғамгин) равишда; ~ посмотрёл маънос (ғамгин) ҳолда қаради; 2 афсус, афсуски, аттанг; ~, что скоро придётся нам уезжать афсуски, тез вақт ичнда жунаб кетишимиз керак.

ПЕЧАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ғамли, ғамгин, қайғули, хафа; ~ый ғалос мунгли овоз; ~ое настроёние ғамгин кайфият; 2 ачинарли, хафа қиладиган, ёмон; аянч; ~ый слўчай ачинарли ҳодиса; ~ая нобость хафа қиладиган (қайғули) хабар; оствать по себе ~ую паять ўзи ҳақида ёмон таассурот (хотира) қолдирмоқ.

ПЕЧАТАНИЕ с по гл. печатать; ~ книга китоб нашр этиш.

ПЕЧАТАТЬ несов. (сов. напечатать) что 1 полигр. босмоқ, босиб чиқармоқ, нашр этмоқ; ~ книжку китобчани босмоқ (босиб чиқармоқ); ~ на пишущей машинке машинкада ёзмоқ; 2 бостирмоқ, бостириб чиқармоқ, нашр эттирмоқ; ~ статьи в журнале мақолани журналда бостирмоқ; 3 (гул ёки накле) босмоқ; солмоқ, туширмоқ; ~ узоры на ситце чигта гул босмоқ; ♦ ~ шаг шахдам (аниқаниқ) қадам ташламоқ.

ПЕЧАТАТЬСЯ несов. (сов. напечататься) 1 асари босилмоқ, нашр қилинмоқ; поэт рано начал ~ шоир асарлари барвақт нашр қилина бошланди; 2 страд. от печатать.

ПЕЧАТКА ж, р. мн. -ток 1 муҳра, тамгача (одатда узук ёки жевак кўзида бўладиган кичик тамга); серебряная ~ кумуш тамгача; 2 шундай муҳрачанинг изи; босилган тамга; 3 бўлак, донга; кулча; ~ мыла бир кулча совун.

ПЕЧАТНИК м матбаачи, босмаҳона ишчиси; матбаа (босмаҳона) мутахассиси.

ПЕЧАТНЫЙ, -ая, -ое 1 босма, босадиган, босишга хизмат қиладиган; босиш...; ~ое дело босиладиган (босма) ишлар; ~ый цех босиш цехи; ~ая машина босма машина (станок); 2 босилиб чиққан; босиб чиқарилган, нашр қилинган; ~ая продукция нашр қилинган маҳсулот (нашриёт маҳсулоти); ~ый отъём о спектакле спектакль тўғрисида босилиб чиққан тақриз; 3 босма; ~ые буквы босма ҳарфлар; 4 маълум шаклда қолипда ясалган, тайёрланган; ~ый пряник қолипда (гулдор қилиб) пиширилган пряник; ♦ ~ый лист босма лист; ~ое слово босилган (нашр этилган) нарса.

ПЕЧАТЪ ж 1 босма; босиш (нашр қилиш) жараёни; сдать в ~ь босмага топширмоқ; книга ещё в ~и китоб ҳали босмада (босилмапти); 2 босма, босилган нарса ва унинг ҳолати; кўриниши, босманинг ҳолати; чёткая ~ь аниқ босилган (тоза чиққан) босма; цветная ~ь рангли босма (рангли ҳарфлар билан босилган нарса); 3 матбуот; работники ~и матбуот ходимлари; советская ~ь совет матбуоти; День ~и Матбуот куни; 4 муҳр, печат; сургучная ~ь сургуч печать, сургуч тамга (сургучга босиладиган тамга); ~ь учреждения идога (муассаса) печати; поставить ~ь на документ хужжатга печат босмоқ; 5 печать, муҳр ёки тамганинг изи; 6 перен. высок. чего асар, из, белги, нишон; ~ь горя на лице юзида қайғу асорати бор; отъёчен ~ью гения заковати одам эканлиги сезилиб туради; ♦ ~ь молчания (или безмолвия) гапирмаслик; оғиз очмасликка сўз бериш; гапиришни ман қилиш; книга за семью ~ями см. книга; выйти из ~и, появиться в ~и босмадан (нашрдан) чиқмоқ, босилиб чиқмоқ.

ПЕЧЕНЕГ м см. печенег.

ПЕЧЕНЕГИ мн. (ед. печенег м) печенеглар, бижанаклар (8—12-асрларда Европанинг шарқи-жанубида, кўчманчилик қилиб юрган қадимги туркий қабилалар).

ПЕЧЕНЕЖСКИЙ, -ая, -ое прил. от печенег печенег (бижанак)ларга оид; печенеглар...

ПЕЧЕНИЕ с 1 по гл. печь 1 1, 2; ~ хлеба нон ёпиш, нон пишириш; 2 разг. то же, что печенье 2.

ПЕЧЕНКА ж, р. мн. -нок 1 жигар (таом); паштёт из ~и жигар паштети; жареная ~а қовурма жигар, қовурилган жигар; 2 прост. то же, что печень жигар; ~а болит жигарни оғрипти; ♦ в ~ах сидеть у кого разг. жонига тасмак. безор қилмоқ, безор бўлмоқ.

ПЕЧЕНОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от печень жигарга оид; жигар...; ~е клетки жигар хужайралари; ~е клетки жигарнинг санчиб оғриши; 2 разг. жигари оғридиган; ~ый большой жигари хаста, жигари оғридиган одам; 3 жи-

гардан тайёрланган; ~ый паштёт жигардан қилинган паштёт, жигар паштети.

ПЕЧЕНЫ/И, -ая, -ое пиширилган; қўрда пиширилган; ~е яблоки пиширилган олма (масалан, печкада, тандирда); ~ый картофель қўрда пиширилган картошка.

ПЕЧЕНЬ ж жигар; воспаление ~и жигар яллиғла ниши.

ПЕЧЕНЬЕ с 1 печенье; миндальное ~ бодом мағзи солинган печенье; 2 разг. пишириқлар, пиширилган (ёпилган) нарсалар.

ПЕЧКА ж, р. мн. -чек печка; истопить ~у печкани ёқмоқ, печкага ўт ёқмоқ; ♦ танцевать от ~и разг. ирон. ишни бошидан (қайтадан) ўзи одатланган йўсинда қилмоқ.

ПЕЧНИК м, р. -а печкачи, печка устаси.

ПЕЧНО/И, -ая, -ое прил. от печь 1; печкага оид; печка...; ~ая заслонка печка қопқоғи; ~ая труба печка трубаси, печка мўриси; ~ой жар печкадан чиқадиган иссиқлик, печка иссиғи; у нас в доме ~е отопление уйимиз печка ёқиб иситилди.

ПЕЧУРКА ж, р. мн. -рок уменьш. от печка печкача, кичкина печка.

ПЕЧЬ 1, пекý, печёшь, пекýт; пёк, пеклá несов. 1 (сов. испечь) что пиширмоқ, ёпмоқ; ~ пироги пироғлар пиширмоқ; 2 (сов. испечь) что қўрда пиширмоқ; оловда пиширмоқ; ~ картофель картошкани қўрда пиширмоқ; 3 кого-что қизитмоқ, қиздирмоқ; қизимоқ; сбланце печёт голову кўеш бошни қиздирипти; ♦ ~ как блины см. блин.

ПЕЧЬ 2 ж, р. мн. -ей; о печи, в печи 1 печь, печка; голландская ~ голланд печи; русская ~ русча печка, рус печи (тўртбурчак қилиб ғишдан ишланган ва устида ётиш мумкин бўлган печка); 2 печь (бирор нарсани қизитиб ёки иситиб ишлов бериш мақсадида қурилган мослама); доменная ~ домна печи; плавильная ~ (металл) эритиш печи.

ПЕЧЬСЯ 1, печётся, пекётся; пёкся, пеклáсь несов. (сов. испечься) 1 ёпилмоқ, пиширилмоқ; пишмоқ (печда, қўрда, тандирда); картофель печётся в золé картошка қўрда пишипти; 2 разг. офтобда исинмоқ, қизимоқ, исиб (қизиб) кетмоқ; 3 страд. от печь 1 1, 2.

ПЕЧЬСЯ 2, пекётся, печётся, пекётся; пёкся, пеклáсь несов. о ком-чём ғамхўрлик қилмоқ, ғамини ёмоқ; жон куйдирмоқ; куйиб-пишмоқ; только о себе и печётся фақат ўз ғамини ейди, фақат ўзи ҳақида ўйлайди.

ПЕШЕХОД м пиёда, яёв юрувчи.

ПЕШЕХОДНЫЙ, -ая, -ое 1 пиёдага оид; пиёда (яёв) юришга мўлжалланган; ~ый мост яёв ўтадиган кўприк, пиёда ўтиладиган кўприк; ~ая дорожка пиёда юришга мўлжалланган йўл; 2 яёв; ~ое движение яёв юриш.

ПЕШЕЧКА ж уменьш.-ласк. от пешка 1 пиёда, пиёдача (шахматда).

ПЕШЕЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от пешка 1 шахм. пиёдага оид; пиёда(лар)...; ~ая атака пиёдалар хужуми; пиёдалар билан хужум қилиш.

ПЕШ/ИЙ, -ая, -ее 1 пиёда, яёв; ~ие путешественники пиёда сайёҳлар; ~ее движение пиёда (яёв) юриш; ~ий переход (бирор жойдан) пиёда ўтиш; 2 пиёда аскар; в ~ем строю пиёда аскарлар сафиди; ~ая казачья сотня юз кишилик пиёда казаклар бўлими; ♦ ~ий конному не товарищ посл. отликда пиёда (юрган киши) ҳамроҳ бўлмайди; тенг тенги билан (юрсин); ~им ходом яёв.

ПЕШКА ж, р. мн. -шек 1 шахм. пиёда; пойти ~ой пиёда сурмоқ (пиёдани юрмоқ); 2 перен. разг. мустақил иш қила олмайдиган (қўлидан ҳеч иш келмайдиган) одам, малай, югурдак.

ПЕШКОМ нареч. яёв (ҳолда), пиёда; идти ~ пиёда бормоқ, яёв бормоқ.

ПЕШНЯ ж, мн. пёшни, р. -шен мисрон, музтешар, муз тешадиган лом.

ПЕШОЧКОМ и **ПЕШЕЧКОМ** нареч. разг. пиёда, яёв. **ПЕЩЕРА** ж гор, унгур, моғора; **СТАЛАКТИТОВАЯ** ~ сталактит гор (шилдирган сталактит осилиб турадиган гор).

ПЕЩЕРИСТЫЙ, -ая, -ое спец. ғалвирак, тешик-тешик; ~ое тело ғалвирак жисм.

ПЕЩЕРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 горга (унгурга) оид; гор... ~ый свод гор гумбазы; ~ое озеро гордаги кўл; 2 горда яшайдиган; ~ые рыбы гор сувидя яшайдиган балықлар; 3 горда яшаш даврига оид; қадимий, ибтидоий, горда яшаган; ~ый человек ибтидоий одам, горда яшаган одам; ~ый период ибтидоий давр, одамлар горда яшаган давр.

ПИАЛА ж пиёла.

ПИАНИНО с нескл. пианино.

ПИАНИССИМО муз. пианиссимо (1 нареч. пианодан ҳам секин, жуда секин, жуда паст овоз билан; спеть что-н. ~ жуда паст овозда бирор нарса куйламоқ; 2 с нескл. музыкали асарнинг жуда паст товуш билан ижро этиладиган жойи).

ПИАНИСТ м пианиночи, пианино чалувчи (мутахассис).

ПИАНИСТКА ж, р. мн. -ток см. пианист.

ПИАНО муз. пиано (1 нареч. секин, оҳиста, паст овоз билан; 2 с нескл. музыкали асарнинг секин, оҳиста ижро этиладиган жойи).

ПИАСТР м пиастр (Туркия, Миср ва баъзи бошқа мамлакатларда, шунингдек қадимда Испания, Португалия, ва Латин Америкасида турли қимматга эга танга, чақа).

ПИВАТЬ, пива́л, -ла, -ло несов. разг. многокр. от пить ичиб юрмоқ.

ПИВНАЯ ж пивохона.

ПИВН/ОЙ, -ая, -ое пивога оид, пиво солинадиган, пиво тайёрлайдиган, пиво...; ~ая бочка пиво бочкаси; ~ой завод пиво заводи; ~ой ларёк пиво дўкони, пиво сотиладиган дўкон.

ПИВНУШКА ж, р. мн. -шек прост. пренебр. то же, что пивная.

ПИВ/О с пиво; ♦ ~а не сваришь с кем прост. келишиш қийин, тил топишиш осон эмас; чиқишиб бўлмайд.

ПИВОВАР м пиво пиширувчи (мутахассис).

ПИВОВАРЕНИЕ с пиво пишириш.

ПИВОВАРЕННЫЙ, -ая, -ое пиво пиширадиган, пиво тайёрлайдиган; пиво пишириш...; ~ завод пиво пишириш заводи, пиво заводи.

ПИВОВАРНЯ ж, р. мн. -рен уст. пиво заводи.

ПИГАЛИЦА ж 1 зоол. шваторғок; 2 перен. разг. пренебр. пакана одам, жуссаси кичик одам.

ПИГМЕ/И м 1 мн. ~и пигмей (Африкада, Жануби-шарқий Осиёда ва Океанида яшайдиган паст бўйли қабилалар вакили); 2 перен. паст бўйли (пакана) одам; 3 перен. қўлидан ҳеч иш келмайдиган (заиф) одам, пасткаш (олчоқ) одам.

ПИГМЕНТ м пигмент (1 организмда бадан, соч ва ш. к. га ранг киритувчи табиий бўёқ моддаси; 2 мойбўёқ, лок тайёрлашда ишлатиладиган бўёвчи синтетик модда).

ПИГМЕНТАЦИЯ ж пигментация (тирик организм тўқималарида пигмент ҳосил бўлиши); ~ кожи тери пигментацияси.

ПИГМЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 пигментга оид; пигмент...; ~ые клетки пигмент ҳужайралари; ~ые пятна пигмент доғлари; 2 синтетик пигментдан тайёрланган; ~ые красители синтетик пигментдан қилинган бўёвчи моддалар (бўёқлар).

ПИДЖАК м, р. -а пиджак, костюм (шимсиз ҳолати); **однобортный** ~ бир ёқлама тугмали пиджак (костюм); **двубортный** ~ икки ёқлама тугмали пиджак (костюм).

ПИДЖАЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от пиджак; пиджакка оид; пиджак...; ~ые пуговицы пиджак тугмалари; ♦ ~ая пара костюм (пиджак ва шимдан иборат кийим).

ПИДЖАЧОК м, р. -чка уменьш.-ласк. от пиджак.

ПИЕМИЯ ж мед. пиемия (қоннинг йиринглаши, кўп-лаб йирингли яралар ҳосил бўлиши).

ПИЕТЕТ м книжн. (юқори даражадаги) иззат-икром, илтифот, эҳтиром.

ПИЖАМА ж пижама (кўпинча, куртка ва шимдан иборат уй кийими); тёплая ~ иссиқ пижама; мужская ~ мардона пижама, эркаклар пижамаси.

ПИЖАМН/ЫЙ, -ая, -ое пижамага оид; пижама...; ~е брюки пижама(нинг) шими

ПИЖОН м разг. неодообр. ўта олифта йигит, олифтарчиликка зеб берган (усту ялтироқ) одам.

ПИЖОНИСТЫЙ, -ая, -ое разг. неодообр. ўта олифта, олифтарчиликка зеб берадиган, усти ялтироқ, ичи қалтироқ; ~ молодой человек олифта йигит.

ПИЖОНСКИЙ, -ая, -ое разг. неодообр. олифталарга хос, олифталарча.

ПИЖОНСТВО с разг. неодообр. олифтарчилик, ўта башанглик; олифтарчиликка зеб беришлик.

ПИИТ м книжн. уст. шоир.

ПИК м 1 чўққи, тоғ чўққиси; 2 в знач. неизм. прил. авж; авжга миннш (чиқиш); қизгинлик, тигизлик; ~ пиводка эрувчанликнинг (қор эриб сув тўпланишининг) авжга чиққан пайти (нуқтаси); **часы** ~ в работе метро метро нишидаги тигиз пайт (йўловчилар кўпаядиган пайт).

ПИК/А I ж найза; **пронзить** ~ой найза санчоқ; найза санчиб олмоқ; **казаккая** ~а казаклар найзаси; ♦ **в** ~у кому (сделать что) разг. қасдан, атайин, жўрттага (қилмоқ).

ПИКА II ж см. пйки.

ПИКАДОР м найзадор (ҳўкиз уриштиришда иштирок этувчи найзадор отлиқ).

ПИКАНТНОСТЬ ж 1 таъми ўткирлик, нордонлик; ~ соуса соуснинг нордонлиги; 2 ажойблик; жозибаторлик, ёқимлилик, дилкашлик; ~ внешности қиёфанинг жозибаторлиги (ёқимлилиги).

ПИКАНТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 таъми ўткир, нордон; ~ый соус нордон (ўткир) соус; 2 перен. қизиқ, галати; шов-шувга сабаб бўладиган; ~ая новость галати бир янгилик (янги хабар); ~ый случай қизиқ воқеа; 3 перен. ўзига жалб қилувчи, жозибали, ёқимли, дилкаш; ~ая внешность ёқимли (жозибали) қиёфа; 4 перен. одоб-ахлоққа унча тўғри келмайдиган, одобсизроқ, беҳаёроқ; ~ый анекдот беҳаёроқ латифа.

ПИКАП м пикап (юк автомобилнинг кичик бир тури).

ПИКЕ I с нескл. пике (ғижим қилиб тўқилган бир хил мато); **платье из** ~ пике кўйлак (пикедан тикилган кўйлак).

ПИКЕ II с нескл. ав. шўнғиш; пастга қараб тик шўнғиш, шўнғиб учуш; **самолёт перешёл в** ~ самолёт шўнғиб уча бошлади.

ПИКЕЙНЫЙ, -ая, -ое прил. от пикé I пикега оид; пике...; ~ воротник пике ёқа.

ПИКЕТ м 1 уст. пикет, кичикроқ соқчилар отряди; 2 пикет (корхонани штрейкбрехерлардан қўриқловчи забастовкачилар группаси).

ПИКЕТЧИК м пикетчи (пикет 2 иштирокчиси).

ПИК/И мн., р. пик (ед. пика ж) қарга (қарта ўйинида); дама ~ қарганинг моткаси, қарга мотка.

ПИКИР/ОВАТЬ сов. и несов. ав. шўнғимоқ, шўнғиб учмоқ (самолёт ҳақида); ~ующий бомбардировщик шўнғиб учувчи бомбардирмончи самолёт.

ПИКИРОВАТЬ, -рүү, -рүүлөв сов. и несов. с.-х. (майсани) кўчат қилмоқ (уруғдан униб чиққан майсани яхши ривожлантириш учун серўғит ерга кўчириб ўтказмоқ).

ПИКИРОВАТЬСЯ несов. с кем, книжн. пичинг отишмоқ, гап билан бир-бирини узиб олмоқ, ачитиб гапиришмоқ.

ПИКИРОВКА ж с.-х. (майсани) кўчат қилиш, (серўғит ерга) кўчириб ўтқизиш.

ПИКИРОВЩИК м ав. разг. шўнғувчи самолёт.

ПИКНИК м, р. -а боғ сайри; сайр қилиб далага чиқиш.

ПИКНУТЬ сов. разг. 1 чирқ этмоқ, чирқиллаган овоз чиқармоқ; 2 разг. чурқ этмоқ, ўз фикрини айтмоқ, эътироз билдирмоқ; он ~ не смеет у чурқ эта олмайди.

ПИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қаргага оид (қарта ўйинида); ~ый туз қарганинг тузи, қарга туз; 2 разг. мушкул, қийин, оғир; ~ое положение мушкул аҳвол; ♦ **остаться** (или **оказаться**) при ~ом интересе муваффақиятсизликка учрамоқ; бор-будидан ажрамоқ.

ПИКТОГРАММА ж лингв. пиктограмма (пиктографияда ишлатилган, бирор нарса ё ҳодиса ифодаланган символлик сурат).

ПИКТОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое лингв. пиктографияга оид; пиктографик; ~ое письмо пиктографик ёзув.

ПИКТОГРАФИЯ *ж лингв.* пиктография (жуда қадим-ге тасвирий ёзув; символик суратлар — пиктограммалар ёрдамида ёзиш усули).

ПИКУЛИ *мн., р. -ей кулин.* пикули (зираворлаб, сиркалаб тайёрланган майда сабзавот).

ПИКША *ж* пикша (трескасимонлар оиласига мансуб балиқ).

ПИЛА *ж, мн. пилы, р. пил, дат. пилам* 1 арра; *ручная* ~ дастарра, қўларра; *механическая* ~ механик арра; арра-лаш машинаси, машина арра; 2 *перен. разг. неодобр.* эгов (кўп уришадиган, безор қиладиган одам ҳақида).

ПИЛАВ *м то же, что плов.*

ПИЛА-РЫБА *ж, р. пилы-рыбы* аррабалиқ (йиртқич балиқларнинг бир тури).

ПИЛЕНЫ/И, -ая, -ое арраланган, арра билан кесилган (қирқилган); тилинган; ~ *е дрова* арраланган (қирқилган) ўтин; ~ *й лес* тилинган ёғоч; ~ *й сахар* чақмоқ қанд.

ПИЛИГРИМ *м книжн. уст.* муқаддас жойларга бориб зиёрат қилувчи, сайёх зиёратчи.

ПИЛИГРИМКА *ж, р. мн. -мок см. пилигрим.*

ПИЛИГРИМСКИЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* зиёратчига оид.

ПИЛИКА/ТЬ *несов. разг.* 1 чийилламоқ, чирқилламоқ, чирилламоқ; *кузнечики* ~ют в траве қўқатда чигирткалар чириллайдн; *скрипка жалобно* ~ла скрипка мунгли чийилларди; 2 *дингиллатмоқ, тиринглатмоқ, ғижирлатмоқ, чийиллатмоқ* (билмай, бузиб чалмоқ); ~ *ть на скрипке* скрипкани ғижирлатмоқ (бузиб чалмоқ).

ПИЛИТЬ, пилить, пилить *несов.* 1 *что* арраламоқ, арра билан кесмоқ (қирқмоқ), тилмоқ; ~ *дерево* ёғочни арраламоқ; 2 *что разг.* эговламоқ; ~ *напильником деталь* (эгов билан) детални эговламоқ; 3 *перен. кого разг.* эговламоқ, жонига (ғашига) тегмоқ, безор қилмоқ; *женá не перестаёт ~ егó с утра до ночи* хотини уни эрталабдан кечгача эговлагани-эговлаган.

ПИЛКА I *ж, р. мн. -лок* арралаш, тилиш; эговлаш; ~ *дров* ўтин(ни) арралаш.

ПИЛКА II *ж, р. мн. -лок* 1 дастарра, қўларра, аррача; 2 эговча; тирноқэговлагич.

ПИЛОМАТЕРИАЛЫ *мн. (ед. пиломатериал м) спец.* арраланган (тилинган) бинокорлик материаллари (тахта, ёғоч ва ш. к.).

ПИЛОНЫ *мн. (ед. пилон м) архит.* катта гул устун (арка, пештоқ, гумбаз кабиларнинг устуну).

ПИЛОРАМА *ж* пилорама, арралаш дастгоҳи.

ПИЛОСТАВ *м* арра қўювчи (пилорама аррасини мослаб ўрнатувчи ишчи).

ПИЛОТ *м* учувчи (самолёт, вертолёт кабиларни бошқарувчи мутахассис).

ПИЛОТАЖ *м* учувчилик санъати (маҳорати); **высший** ~ олий учувчилик санъати.

ПИЛОТИРОВАТЬ *несов. что* учини аппаратини (мас., самолётни) бошқармоқ.

ПИЛОТКА *ж, р. мн. -ток* пилотка (ҳарбийлар, учувчилар киядиган ёзил бош кийим).

ПИЛОТСК/ИИ, -ая, -ое учувчига оид; учувчи...; ~ *ая кабина* учувчи кабинаси.

ПИЛЬЩИК *м* аррақаш, аррачи.

ПИЛЮЛ/Я *ж* ҳалдори; юмалоқ дори; **лекарство в ~ях** ҳалдори; юмалоқланган дори; ♦ **позолотить** (золотить) ~ *ю разг.* яхши гап билан тузламоқ (ёки ўйиб олмоқ); хушлаб туриб муштрамоқ; андавалаб гапирмоқ; **проглотить** ~ *ю разг.* танбеҳларга (ҳақоратларга) бардош бермоқ, тишни тишга қўйиб чидамоқ, аччиғини (заҳрини) ютмоқ.

ПИЛЯСТРА *ж архит.* пилястра (бир томони девордан чиқиб турган устун ёки колонна).

ПИМЫ *мн. (ед. пим м, р. -á)* 1 пийма, жун этик; 2 кизг этик.

ПИНАКОТЕКА *ж книжн.* пинакотекa (рассомлар асарлари тўпланган хона), картиналар галереяси; суратхона.

ПИНАТЬ *несов. кого-что прост.* тепмоқ.

ПИНГВИН *м зоол.* пингвин.

ПИНГВИНИЙ, -ья, -ье пингвинга оид; пингвин...

ПИНГ-ПОНГ *м* пинг-понг, стол тенниса.

ПИНЕТКИ *мн. р. -ток (ед. пинетка ж)* бошмоқча (ҳали юришни билмайдиган болаларнинг юмшоқ оёқ кийими).

ПИНИЯ *ж бот.* пиния (ингибаргли дарахт тури).

ПИНОК/ОК *ж, р. -нка разг.* тепки; тепиб юбориш; *дать ~ка кому-н.* бировни тепмоқ.

ПИНТА *ж* пинта (инглиз ўлчовларини қўлловчи мамлакатларда: суюқлик ёки сочиловчи нарсаларнинг ўлчов бирлиги).

ПИНЦЕТ *м* пинцет. қисқич. искак; мўйчинак.

ПИНЧЕР *м* пинчер (калта жунли, шалпангқулоқ ит тури).

ПИОН *м бот.* саллагул, пионгул.

ПИОНЕР I *м I* пионер (текширилмаган бирор жойга биринчи бўлиб келган ва ўрнашиб қолган киши); 2 *перен. книжн.* кашшоф. кашфиётчи, инглик яратувчи (фан ва техниканинг бирор соҳасида янгилк яратган одам).

ПИОНЕР II *м* пионер (болалар коммунистик ташкилотининг аъзоси); **советские** ~ы совет пионерлари.

ПИОНЕРВОЖАТАЯ *ж см. пионервожатый.*

ПИОНЕРВОЖАТЫЙ *м* пионервожатий.

ПИОНЕРИЯ *ж собир. разг.* пионерлар; ~ *столыцы* пойтахт пионерлари.

ПИОНЕРКА *ж, р. мн. -рок см. пионер II.*

ПИОНЕРСКИЙ, -ая, -ое пионерга оид; пионер(лар)...; ~ *галстук* пионер галстуғи; ~ *лагерь* пионерлар лагери; ♦ ~ *костёр см. костёр I.*

ПИПЕТКА *ж, р. мн. -ток* пипетка, доритомизғич; ~ *для глазных капель* кўзга дори томизиладиган пипетка.

ПИР *м, мн. пиры, р. -ов* базм, зиёфат; **свадебный** ~ тўй зиёфати (никоҳ тўйида бўладиган зиёфат ёки базм); *я вижу у вас тут ~ горой* ана холос, бу ерда базм (зиёфат) зўр-ку; ♦ ~ *на весь мир погов.* зўр базм, катта зиёфат; **Лукуллов** ~ *книжн.* зўр зиёфат, шоҳона базм, базми Жамшид.

ПИРАМИД/А *ж I мат.* пирамида; 2 *ист.* пирамида, эҳром; **египетские** ~ы Миср эҳромлари; 3 пирамида шаклида териб қўйилган нарсалар; **ружья в ~е** пирамида шаклида (бир-бирига) тиралган милтиқлар; 4 *спорт.* пирамида (бир-бирининг устига чиқиб ҳосил қилинган пирамидасимон шакл); 5 *спец.* пирамида (милтиқларни тикка териб қўйишга мосланган жой); 6 пирамида (16 соққали биллиард ўйини ҳамда ўйин бошида учбурчак шаклида терилган 15 дона соққа); **сыграть ~у** пирамида ўйнамоқ; **сложить ~у** соққаларни учбурчак шаклида термоқ.

ПИРАМИДАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое пирамидасимон, пирамида шаклидаги, пирамидага; ўхшаш, пирамидал; ~ *ая поверхность* пирамидал сирт; ~ *ый тополь* мирзатерак.

ПИРАМИДОН *м мед.* пирамидон (дори).

ПИРАТ *м* денгиз қароқчиси; **воздушный** ~ ҳаво қароқчиси (аҳоли пунктларига ҳужум қилувчи душман самолёти ва учувчиси ҳақида).

ПИРАТСК/ИИ, -ая, -ое денгиз қароқчиларига оид; қароқчиларча, қароқчилар...; ~ *ий налёт* денгиз қароқчиларининг ҳужуми; қароқчиларча қилинган ҳужум; ~ *ое судно* қароқчилар кемаси.

ПИРАТСТВО *с* денгиз қароқчилиги; қароқчилик.

ПИРОВАТЬ, -рью, -рuesday *несов.* базмда (зиёфатда) бўлмоқ (иштирок этмоқ); базм қурмоқ.

ПИРОГ *м, р. -á* пироғ (ичига гўшт ёки бошқа нарсалар солиб печкада пиширилган нон); ~ *с капустой* карамли пироғ.

ПИРОГА *ж* пирога (Океанияда яшовчи халқлар ва индеецларнинг узун тор қайиғи).

ПИРОЖКОВАЯ *ж* пирожкахона.

ПИРОЖКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* пирожок пирожкага оид; пирожка...; ~ *ое тесто* пирожка хамири.

ПИРОЖНИК *м уст. I* пироғ ёки пирожка пиширувчи, сомсапаз; 2 пироғ ёки пирожка сотувчи, сомсафуруш.

ПИРОЖНОЕ *с, р. -ого* пирожное (ёғли хамирдан пишириладиган ва устига крем-қиемлардан гул солинган ширинлик); **миндальное** ~ бодом мағзи солиб пиширилган пирожное.

ПИРОЖНЫЙ, -ая, -ое пироғга оид; пироғ...; ~ *противень* пироғ това (пироғ пишириладиган тўртбурчак това).

ПИРОЖ/ОК *м, р. -жк* 1 *уменьш.-ласк.* от пиро́г кичкина пирог, пиро́гча; 2 *пирожка* (ёгда пишириладиган сомса); ~*кй* с мясом гўшти пирожка.

ПИРОКСИЛИН *м спец.* пироксидин (портловчи модда).

ПИРОКСИЛИНОВЫЙ, -ая, -ое пироксидинга онд, пироксидинли, пироксидин...; ~*е* **патроны** пироксидинли патронлар.

ПИРОТЕХНИК *м* пиротехник (пиротехника мутахасиси), мушакбоз.

ПИРОТЕХНИКА *ж* пиротехника (техниканинг ёниб нур сочувчи нарсалар, мас., мушак-ракетагар тайёрлаш бўлими).

ПИРОТЕХНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое пиротехникага онд; пиротехника...

ПИРРОВ, -а, -о: ~*а* **победа** *см.* победа.

ПИРС *м* пирс (кемалар боғлаб қўйиладиган махсус жой).

ПИРУШКА *ж, р. мн. -шек* *разг.* кичик зиёфат, хонаки базм; *студенческая* ~ студентлар уюштирган ўтириш (зиёфат).

ПИРУЭТ *м* пируэт (рақсада: бир оёқнинг учида тўла айланиш).

ПИРШЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое тантанали (дабдабали) зиёфатга (базмга) онд; базм (зиёфат)...; ~ **стол** тантанали зиёфат (базм) дастурхони.

ПИРШЕСТВО *с книжн. уст.* катта (тантанали, дабдабали) зиёфат, базм.

ПИРШЕСТВОВАТЬ *несов. книжн. уст. и шутол.* то же, что **пировать**.

ПИСАКА *м* и *ж* *разг.* 1 *презр.* бемаъни ёзувчи (бемаза асарларни кўплаб ёзиб ташлайверадиган адиб); **продажный** ~ сотқин ёзувчи, пул учун сотилган адиб; 2 *шутол.* ёмон (ажи-бужи) қилиб ёзадиган, дастхати хунук, бадхат одам.

ПИСАНИЕ *с* 1 *по гл.* **писать**; 2 *разг. ирон.* ёзилган нарсга, хат, иншо, ёзув-чизув; **многословное** ~ эзмалик билан ёзилган гаплар; сўзи кўп, тузи кам иншо; 3 *разг. то же, что священное*; ~ **священное** ~ муқаддас диний китоб, таврот ва инжил.

ПИСАНИНА *ж* *разг. презр.* то же, что **писание**; 2; **безграмотная** ~ саводсизларча ёзилган хат, иншо ва ш. к.

ПИСАННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от **писать**.

ПИСАН/ЫЙ, -ая, -ое ёзма, қўлда ёзилган; **говорить как по ~ому** ёзганни ўқигандек тапирмоқ, силлиқ (равон) гапирмоқ; ~ **ый красавец жуда** (ғоят, ниҳоятда) гўзал йигит; ~ **ая красавица жуда** (ғоят, ниҳоятда) гўзал қиз.

ПИСАРСКИЙ, -ая, -ое и **ПИСАРСКОЙ, -ая, -ое** *мирзага* (котибга) ва *мирзаликка* (котибликка) онд, *мирзаларча*, *котибларча*; ~ **пóчерк** *мирзаларга* (котибларга) хос ёзув (дастхат).

ПИСАРЬ *м, мн. -я, р. -ей* *мирза, котиб; военный* ~ ҳарбий котиб.

ПИСАТЕЛЬ/Ь *м* ёзувчи, адиб; **известный** ~ *ь* машҳур (таниқли) ёзувчи; **Союз советских ~ей** Совет ёзувчилари союзи.

ПИСАТЕЛЬНИЦА *ж* ёзувчи аёл, адиба.

ПИСАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое ёзувчи ва ёзувчиликка онд; ёзувчи...; ёзувчилик...; ~ **талант** ёзувчи(лик) таланти.

ПИСАТЬ, пишу́, пишешь *несов. (сов. написать)* 1 *ёзмоқ; ~ чернилами* сиеҳ билан ёзмоқ; ~ **разборчиво** аниқ-аниқ қилиб ёзмоқ; **ребёнок научился** ~ бола (хат) ёзишни ўрганди; 2 *что фикрени ёзма равнишда* ифодаламоқ, ёзмоқ (хат, ариза, доклад, ҳисобот ва ш. к.); ~ **заявление** ариза ёзмоқ; ~ **письмо** хат ёзмоқ; 3 *что о ком-чем* ёзмоқ, хабар бермоқ; **в газетах пишут о последних событиях** газеталарда сўнгги воқеалар ҳақида хабар бериляпти; **что сегодня пишут в газетах?** бугунги газеталарда қандай хабарлар бор?; 4 *кому* хат орқали мурожаат қилмоқ; ~ **в вышестоящие инстанции** юқори ташкилотларга хат орқали мурожаат қилмоқ; 5 *бирор асар* ёзмоқ, ижод қилмоқ, ижодий фаолият билан шуғулланмоқ; ~ **стихи шеър** ёзмоқ; ~ **роман** роман ёзмоқ; ~ **опера** опера яратмоқ (ёзмоқ); **он пишет уже много лет у бир неча йиллардан бери** (буён)

ижод қилади; 6 *ёзиш учун* яроқли бўлмоқ, ёзмоқ; **мой ручка не пишет** ручкам ёзмаяпти; 7 *что* чизмоқ, расм солмоқ, расмда тасвирламоқ; ~ **акварелью** акварель бўёғи билан расм солмоқ; ~ **закон не писан кому или для кого** *разг.* қонун-қоидага бўйсунмай, ўз билганича иш қилверадиган киши ҳақида; *ўзи хон, кўланкаси майдон; пиши пропало *разг.* бекор кетди, деявер!; **не про нас писано** *прост.* бунга фаҳиммиз етмайди; ўқиган билан тушунолмаймиз; бизга тегишли эмас; ~ **вензеля** гандиракламоқ, гандираклаб юрмоқ (маст одам ҳақида).*

ПИСАТЬСЯ, пишу́сь, пишешься *несов.* 1 *ёзилмоқ; твёрдый знак в конце слов не пишется* айириш белгиси сўз охирида ёзилмайди; **как пишется это слово?** бу сўз қандай ёзилади?; 2 *безл. разг.* ёзиш қобилиятига эга бўлмоқ; *ёза олмиш* ҳолатида бўлмоқ; **сегодня мне не пишется** бугун мен ёза олмаяман (ёзгим келмаяпти); 3 *кем-чем уст.* ҳисобланмоқ, ...бўлиб саналмоқ; ~ **торговцем** сотувчи бўлиб ҳисобланмоқ; 4 *страд.* от **писать**.

ПИСЕЦ *м, р. -ца, мн. -цы* *уст.* *мирза, котиб; нухса* кўчирувчи; **канцелярский** ~ идора котиби.

ПИСК *м* чийиллаш, чирқиллаш; чийиллаган (чирқирган) овоз; ~ **цыплят** жўжаларнинг чийиллаган овози; **детский** ~ болаларнинг қий-чуви.

ПИСКЛИВЫЙ, -ая, -ое чийиллаган, чийилдоқ, йиғлоқ; ~ **гóлос** чийиллаган (чийилдоқ) овоз; ~ **ребёнок** чийилдоқ (йиғлоқ) бола.

ПИСКЛЯ *м* и *ж* *прост. см.* **пискун**.

ПИСКЛЯВЫЙ, -ая, -ое *разг. то же, что* **пискливый**.

ПИСКНУТЬ *сов.* 1 чийилламоқ, чийиллаб қўймоқ; 2 *см.* **пикнуть**.

ПИСКОТНЯ *ж* *разг.* чуғур-чуғур, қий-чув; чий-чий; **птичья** ~ қушларнинг чуғур-чуғури; **мышьяная** ~ сичқонларнинг чий-чийи (чийиллаши).

ПИСКУН *м, р. -а* *разг.* 1 чийилдоқ, чинқироқ; 2 чийилдоқ одам.

ПИСКУНЯ *ж, р. мн. -ний* *разг. см.* **пискун**.

ПИССУАР *м* пиССуар (ҳожатхонада: сийдик оқиб кетадиган чанок).

ПИСТОЛЕТ *м* пистолет; тўплонча; **автоматический** ~ автоматик пистолет; ~ **пулемёт** пистолет-пулемёт.

ПИСТОЛЕТНЫЙ, -ая, -ое пистолетга онд; пистолет...; ~ **выстрел** пистолетдан ўқ узиш.

ПИСТОН *м* 1 **пiston** (милтиқ ўқи pistonи); 2 қоғоз piston, ўйинчоқ милтиқ pistonи; 3 *спец.* piston, тугма (пуфлаб чалинадиган музика асбобларининг бармоқ билан босиб, очиб-ёпиб туриладиган тугмаси); 4 piston (ип, каноп, ботинка боғи кабилар ўтказиладиган тешикларга изма ўрнига ўрнатиладиган металл ҳалқача).

ПИСТОННЫЙ, -ая, -ое pistonли, piston...; piston билан отиладиган; ~*ое* **ружьё** piston милтиқ.

ПИСУЛЬКА *ж, р. мн. -лек* *разг. шутол.* хатча, икки эллик хат.

ПИСЦОВЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **писец** *мирзага* (котибга) онд; ~ *е* **книги** қайд дафтарлари, рўйхат дафтарлари (Қадимги Русьда: аҳоли рўйхати ва мол-мулки қайд қилинадиган дафтарлар).

ПИСЦЕБУМАЖНЫЙ, -ая, -ое ёзув қоғозига онд; ёзув қоғози...; ~*ое* **производство** ёзув қоғози ишлаб чиқариш; ~ **ый магазин** ёзув қоғози сотиладиган магазин.

ПИСЧ/ИЙ, -ая, -ее ёзишга мўлжалланган, ёзув учун ишлатилдиган; ~ **ая бумага** ёзув қоғози; ~ **ий мел** ёзиш бўри (ёзишга мосланган бўр).

ПИСЬМЕНА *мн., р. -мён* қадимги ёзувлар (ҳарфлар); **древние славянские** ~ қадимги славян ёзувлари.

ПИСЬМЕННО *нареч.* ёзма, ёзма равнишда, ёзма тарзда; **изложить** ~ ёзма равнишда баён қилмоқ; **ответить** ~ ёзма тарзда жавоб бермоқ.

ПИСЬМЕННОСТЬ *ж* 1 ёзув; алифбе; ~ **народов** Сёвера Шимолий халқлар ёзуви; 2 ёзма ёдгорликлар (бирор даврнинг ёзма ёдгорликлари мажмуи); **древнерусская** ~ қадимги рус ёзма ёдгорликлари.

ПИСЬМЕННЫЙ, -ая, -ое ёзувга онд; ёзма; ёзув...; ~ **ая просьба** ёзма илтимос; ~ **ый прибор** ёзув қуроллари; ~ **ый стол** ёзув столи.

ПИСЬМЕЦО *с уменьш.-ласк. от письмѣ 1 разг.* хатча, кичкина хат; икки эллик хат; **написать** ~ икки эллик хат ёзиб бермоқ.

ПИСЬМО *с, р. -а, мн. письма, р. -сем 1 хат, нома, мактуб; написать* ~о хат ёзмоқ; **заказное** ~о заказной хат; **2 ед.** ёза билиш, ёза олиш, ёзиш; хат-савод; **учиться** ~у ёзишни ўрганмоқ; **3 ёзув,** ҳарфлар; **славянское** ~о славян ёзуви, славян ҳарфлари; **арабское** ~о араб ёзуви; **4 спец.** бадий тасвир усули; **реалистическое** ~о реалистик тасвир усули; **5 бирор** ташкилотга ёзилган хат, расмий ҳужжат; **гарантийное** ~о кафилик (гарантия) хати, кафолатнома.

ПИСЬМОВНИК *м* қадимги вақтларда: турли хат намуналари тўплами.

ПИСЬМОВОДИТЕЛЬ *м уст.* мирза, котиб, ишбошқарувчи.

ПИСЬМОНОСЕЦ *м, р. -сца* хат ташувчи.

ПИТАНИ/Е *с 1 боқиш; едириш, овқатлантириш; иккүсственное* ~е **больного** беморни сунғий овқатлантириш; **2** озиқланиш, овқатланиш; озиқ-овқатни ўзлаштириш (ҳазм қилиш); **коллективное** ~е умумий овқатланиш; **коллективный** овқатланиш; ~е **мозга** осуштурулган из қрўви мия қондан озиқланади; **расстройство** ~я овқат ҳазм қилишнинг бузилиши, овқатни ҳазм қилолмаслик; **3** овқат, озиқ; **таом; молочное** ~е сутли овқат; **диетическое** ~е парҳез таом; **продукты** ~я озиқ-овқат маҳсулотлари; **4** ишлаш учун керакли нарса билан таъминлаш; ~е **парового котла** **водой** буг қозони сув билан таъминлаш; **5 перен. спец.** (бирор нарсанинг ишлаши учун керак бўлган) энергия ёки материал; ~е **рации на исходе** рация энергияси тугаб бораётир; **♦ общественное** ~е умумий овқатланиш (аҳолини ошхона, ресторан, буфет каби савдо корхоналари орқали овқат билан таъминлаш системаси).

ПИТАТЕЛЬНость *ж* тўйимлилик, тўқ тутиш хосса; ~ **пищи** овқатнинг тўйимлилиги.

ПИТАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 еб бўладиган, овқат (озиқ) бўладиган, овқат (озиқ)...; ~ **ые вещества** овқат бўладиган моддалар, озиқ (овқат) моддалари; **2** тўқ тутадиган, тўйимли; ~ **ая пища** тўқ тутадиган овқат; **3** (энергия билан) таъминловчи, таъминлаб турадиган; ~ **ый насос** таъминловчи насос (суюқлик, газ кабилар билан); ~ **ый клапан** таъминловчи клапан; **♦ -ая среда 1)** *биол.* бактерия, замбуруғ ва йўсинларни ўстириш, кўпайтириш учун мосланган муҳит; **2)** *перен.* кимса ёки нарсанинг ўсиши, равнақ топиши учун имкон берадиган шароит, муҳит.

ПИТАТЬ *несов. 1 (сов. напитать) кого-что* овқатлантирмоқ, едирмоқ, овқат бермоқ, боқмоқ; ~ **ребёнка** болани овқатлантирмоқ; **2 спец. что** (бирор нарса) бериб турмоқ, таъминламоқ, таъминлаб турмоқ; ~ **город электроэнергией** шаҳарни электр қуввати билан таъминламоқ; **3 перен. что книжн.** ҳис қилмоқ, сезмоқ, дилида сақламоқ; ~ **надёжду** умид қилмоқ; ~ **ненависть** нафратламоқ; ~ **доверие** ишонмоқ; **4** бирор нарсанинг ривожланиши учун асос бўлмоқ, маънавий озиқ бўлмоқ, қўллаб-қувватламоқ.

ПИТАТЬСЯ *несов. 1 кем-чем* овқатланмоқ, емоқ; **хорошо** ~ яхши овқатланмоқ; ~ **фруктами** мева емоқ, мева билан озиқланмоқ; **олень питается** мхом буғу йўсинлар билан овқатланади; **2** бирор жойдан овқат олмоқ; бирор жойда овқатланмоқ; ~ **в столовой** ошхонада овқатланмоқ; **3 кем** ишлаш учун энергия олмоқ, бирор нарсанинг кучи билан ишламоқ; **завод питается** мётным ўглем завод маҳаллий кўмир билан ишлайди; **4 страд. от питать 1, 2.**

ПИТЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое уст. спиртли ичимликлар сотиладиган; ~ **ое заведение** спиртли ичимликлар сотиладиган жой.

ПИТЕКАНТРОП *м спец.* питекантроп (энг қадимги замонларда яшаган маймунсимон одамнинг ер остидан топилган қолдиғи).

ПИТОМЕЦ *м, р. -мца, мн. -мцы книжн.* бирор кимса (ёки жой) тарбиялаб етиштирган киши; шоғирд; **питомцы профессора** профессорнинг шоғирдлари; ~ **университета** университет тарбиялаб етиштирган киши.

ПИТОМИЦА *ж книжн. см. питомец.*

ПИТОМНИК *м 1* питомник, кўчатхона, ниҳолхона; ~ **фруктовых деревьев** мевали дарахтлар питомниги; **2** питомник (хайвонлар парвариш қилинадиган, кўпайтириладиган, қўриқланадиган жой); **обезьяний** ~ маймунарлар питомниги.

ПИТОМНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое питомникка оид; питомник...; ~ **ое хозяйство** питомник хўжалиги.

ПИТОН *м* питон (тропик мамлакатларда бўладиган йирик бўғма илон).

ПИТЬ, пью, пьёшь; пил, пила, пило; пей *несов. 1 (сов. выпить) что* ичмоқ; ~ **чай** чой ичмоқ; ~ **воду** сув ичмоқ; **2 (сов. выпить)** (вино ёки арақ) ичмоқ, қадаҳ кўтармоқ; ~ **за дружбу** дўстлик учун қадаҳ кўтармоқ; **он не пьёт и не курит** у ичмайди ҳам, чекмайди ҳам; **3** кўп ичмоқ, маст бўлиб юрмоқ; **муж у неё пьёт** унинг эри кўп ичиб (маст бўлиб) юради; ~ **запоем** сурункасига кўп ичмоқ; **♦ как** ~ **дать разг.** албатта, шубҳасиз, муқаррар; ~ **брудершафт** (или ~ **на брудершафт**) *см. брудершафт*; ~ **горькую** кучли даражада маст бўлиб, суриб ичмоқ (сурункасига), кўплаб ичмоқ; ~ **мёртвую см. мёртвый.**

ПИТЬЕ *с, р. -я 1 по гл.* пить; **непригодный для питья** ичишга ярамайди, ичиб бўлмайди; **2** ичимлик; **вкусное** ~ ширин ичимлик; **лекарственное** ~ шифобахш ичимлик.

ПИТЬЕВ/ОЙ, -ая, -ое 1 ичиладиган, ичиб бўладиган, ичишга яроқли; ~ **ая вода** ичиладиган сув; ~ **ая сода** ичиладиган сода; **2** бирор нарса ичишга мўлжалланган (мосланган); ~ **ая кружка** бирор нарса ичишга мўлжалланган кружка.

ПИТЬСЯ, пьётся; пьюсь, пилась *несов. 1 безл. разг.* ичилмоқ; **2 страд. от пить 1.**

ПИХАТЬ *несов. кого-что разг. 1* итармоқ, туртиб (итариб) юбормоқ; ~ **кого-н. локтями** тирсағи билан бировни туртиб юбормоқ; **2** шоша-пиша тикмоқ; итариб киритмоқ; ~ **ещи в чемодан** буюмларни чамадонга шоша-пиша тикмоқ.

ПИХАТЬСЯ *несов. разг. 1* туртмоқ, итармоқ; **2** (бир-бирини) туртишмоқ, итаришмоқ; **3 страд. от пихать.**

ПИХНУТЬ *сов. н однокр. от пихать.*

ПИХТА *ж бот.* оққарағай, пихта.

ПИХТОВ/ЫЙ, -ая, -ое оққарағайга оид; оққарағай...; ~ **ая смола** оққарағай елими; ~ **ый лес** оққарағайзор, оққарағай ўрмони.

ПИЧКАТЬ *несов. (сов. напичкать) кого-что кем разг. 1* зўрлаб едирмоқ (ичирмоқ), керагидан ортиқча едирмоқ (ичирмоқ), тикиштирмоқ; ~ **лекарствами** керагидан ортиқча дори ичирмоқ; **2 перен.** тикиштирмоқ, билишга ёки эгаллашга мажбур қилмоқ; ~ **ненужными знаниями** керасиз билимларни тикиштирмоқ.

ПИЧУГА *ж разг.* кичкина қуш, қушча.

ПИЧУЖКА *ж, р. мн. -жек разг. то же, что пичуга.*

ПИЩУЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от писать; 2 в знач. прил. ёзадиган, ёзувчи. ёзув...; ~ **ая машинка** ёзадиган машинка; ёзув машинкаси; **3 в знач. суц.** ~ **ий м** ёзувчи, ёзаётган киши; ~ **ий эти строки** мазкур сатрларни ёзувчи.

ПИЩА *ж 1* овқат; озиқ; таом; **мясная** ~а гўштили овқат; **растительная** ~а ўсимликлардан тайёрланган овқат; **вкусная** ~а лаззатли овқат; **2 перен. для чего книжн.** озиқ, озуқа; манба, материал; **духовная** ~а руҳий озуқа; ~а **для размышлений** фикр юритиш (мулоҳаза) учун материал (манба); **♦ давать** ~у **чему** или **для чего книжн.** бирор нарсанинг (гап-сўзнинг) пайдо бўлиши ва тарқалишига йўл очмоқ (сабаб бўлмоқ).

ПИЩАЛЬ *ж* Қадимги Русьда: **1)** тўп, замбарак; **2)** оғзидан ўқланадиган узун оғир милтиқ.

ПИЩАТЬ/Ь, -щү, -шишь *несов. 1* чийилламоқ, чирқилламоқ, чирилламоқ; **гўнғилламоқ; птенцы** ~ қушчалар чийиллашпти; **2 разг.** чийиллаб гапирмоқ.

ПИЩЕБЛОК *м офиц.* жамоат ошхонаси, умумий овқатланиш муассасаси.

ПИЩЕВАРЕНИ/Е *с* ҳазм қилиш, овқат синдириш; **органы** ~я овқатни ҳазм қиладиган органлар; **расстройство** ~я овқат сингмаслик; **процесс** ~я овқатни ҳазм қилиш жараёни.

ПИЩЕВАРИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое овқатни ҳазм қиладиган (сингдирадиган); ~е органы овқатни ҳазм қиладиган органлар.

ПИЩЕВИК м, р. -а озиқ-овқатчи, озиқ-овқат саноатида ишловчи ходим.

ПИЩЕВОД м қизилўнғач.

ПИЩЕВОДНЫЙ, -ая, -ое қизилўнғачга оид; қизилўнғач...

ПИЩЕВ/ОИ, -ая, -бе 1 озиқ-овқатга оид; озиқ-овқат...; ~ые продукты озиқ-овқат маҳсулотлари; 2 ейиладиган, овқатга ишлатиладиган; ~ые жиры овқатга ишлатиладиган ёғлар; 3 озиқ-овқат тайёрлашга оид; озиқ-овқат тайёрлаш...; ~ая промышленность озиқ-овқат саноати.

ПИЩИК м 1 қуруқ, қирки (қуш овозига ўхшатиб чалинадиган ҳуштаксимон асбоб); 2 тилча (пуфлама мусика асбобларининг овоз чиқарадиган тили); ~ кларнетга кларнет тилчаси; 3 театрда: актёр овозини ўзгартириб туриш учун оғизга солинадиган мослама.

ПИЯВК/А ж, р. мн. -вок 1 зулук; медицинские ~и даволаш учун ишлатиладиган зулук; ставить ~и зулук солмоқ; 2 перен. қонхўр, золим.

ПЛАВ м: на ~у спец. сувда, сузиб юрган ҳолда (кема ҳақида).

ПЛАВАНИ/Е с 1 по гл. плавать; ~е на лодках қайиқда сузиш; школа ~я сузиш мактаби (сузишни ўргатадиган мактаб); 2 кемада сузиш; кема сафари; капитан дальнего ~я узоқ кема сафари капитани; отправиться в ~е кема сафарига жўнамоқ.

ПЛАВАТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое сузиш учун хизмат қиладиган; сузиш...; ~е перепонки у гусей ғозларнинг сузиш пардаси (оёқда); ~й бассейн сузиш (юзиш) учун мўлжалланган ҳовуз; ~й сезон сузиш мавсуми; ~й пьезыр сузгич пуфак (балиқда).

ПЛАВА/ТЬ несов. 1 сузмоқ, юзмоқ; ~ть в речке сойда сузмоқ; 2 суза (юза) билмоқ (сувда ўзини тута билмоқ, ҳаракат қила билмоқ); мальчик хорошо ~ет бола яхши сузади; 3 оқмоқ, қалқимоқ, оқиб (қалқиб) юзмоқ; дерево ~ет ёғоч сувда (қалқиб) оқиб бораётир; 4 разг. кема сафарига (сузиб) юрмоқ, кема сафарига хизматда бўлмоқ; ~ть матросом на судне кема сафарига матрос бўлиб хизмат қилмоқ; 5 суюқ нарса ичида бўлмоқ, беланиб ётмоқ; ~ть в крови қонга беланиб ётмоқ; 6 перен. разг. шутил. довлармоқ; ~ть на экзамене имтиҳонда довлараб қолмоқ; ♦ мёлко ~ть сь мёлко.

ПЛАВИКОВ/ЫИ, -ая, -ое: ~ая кислота хим. шишани ўйиш (ейиш) қобилиятига эга бўлган, таъсир кучи ўткир кислота; ~ый шпат мин. рангсиз, шунингдек бинафша ранг, пушти ранг кристаллар ҳосил қиладиган минерал (металлургия, химия саноати, оптика ва ш. к. да қўлланади).

ПЛАВИЛЬН/ЫИ, -ая, -ое эритишга оид; эритиш...; ~ая печь эритиш печи.

ПЛАВИЛЬНЯ ж, р. мн. -лен металл эритадиган хона (жой).

ПЛАВИЛЬЩИК м металл эритувчи (мутахассис).

ПЛАВИТЬ, -влю, -вишь несов. (сов. расплавить) что эритмоқ (металлни); ~ металл металл эритмоқ.

ПЛАВИТ/ЬСЯ, -ится несов. (сов. расплавиться) 1 эримоқ (металл ҳақида); слово ~ся на огне қалай оловда эрийди; 2 страд. от плавить.

ПЛАВК/А ж, р. мн. -вок 1 эритиш; ~а меди мис эритиш; 2 бир қур эритиш, бир эритиш цикли; скоростная ~а тезкорлик билан эритиш; 3 эритма, эритилган маҳсулот; домна выдала первую ~у домна печи биринчи марта эритилган маҳсулот берди.

ПЛАВКИ мн., р. -вок плавки (сузганда кийиладиган калта, тор трусик).

ПЛАВКИЙ, -ая, -ое; -вок, -вка эрийдиган, эрувчан (металл ҳақида); ~ металл эрувчан металл.

ПЛАВЛЕНИ/Е с эриш; эритиш; температура ~я физ. эриш температураси; точка ~я физ. эриш нуқтаси.

ПЛАВЛЕН/ЫИ, -ая, -ое; прич. от плавить.

ПЛАВЛЕН/ЫИ, -ая, -ое: ~ сыр юмшоқ сир.

ПЛАВНЕВ/ЫИ, -ая, -ое ботқоқлашган тўқайга оид; ботқоқлашган тўқай...; ~ая растительность ботқоқлашган тўқай ўсимликлари.

ПЛАВНИ мн., р. -ей ботқоқлашган (ботқоқ босган) тўқай (дарё этаги ва қирғоқлардаги паст, қамишзор, бутазор ерлар).

ПЛАВНИК м, р. -а сузгич, юзгич (сув ҳайвонларининг сузиш органи).

ПЛАВНИКОВЫИ, -ая, -ое сузгичга (юзгичга) оид.

ПЛАВНОСТЬ ж равонлик, силлиқлик; майинлик.

ПЛАВН/ЫИ, -ая, -ое; -вен, -вна, -вно равон, силлиқ; майин, оҳиста; шошмасдан, бир текис ижро этиладиган; ~ая речь равон нутқ; ~ый танец майин рақс (шошмасдан, бир текисда ўйналадиган рақс); ♦ ~ые согласные лингв. сирғалувчи ундошлар («р» ва «л» товушлари).

ПЛАВУНЦ м, р. -нца сув кўнғизи.

ПЛАВУЧЕСТЬ ж сузиш, юзиш, сузиб (юзиб) юра олиш қобилияти; судно потеряло ~е кема сузиш қобилиятини йўқотди.

ПЛАВУЧИИ, -ая, -ее 1 сузувчи, юзувчи; сузиб (қалқиб) юрувчи; ~ лёд сузиб (қалқиб) юрувчи муз; 2 сув устига қурилган, қалқиб турадиган; ~ мост сув устига қурилган (қалқиб турадиган) кўприк.

ПЛАГИАТ м плагиат, адабий ўғирлик, кўчирмачилик.

ПЛАГИАТОР м плагиатор, адабий ўғри, кўчирмачи.

ПЛАЗМА ж плазма (1 биол. қоннинг суюқ қисми; 2 физ. қаттиқ қиздириш ёки урилиш натижасида ионланган модда).

ПЛАЗМАТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое биол. прил. от плазма плазмага оид; плазматик, плазма...; ~ое вещество клетке ҳужайралардаги плазматик модда.

ПЛАЗМЕННЫЙ, -ая, -ое физ. прил. от плазма 2 плазмали; плазма воситасида ишлайдиган; ~ генератор плазмали генератор; ~ двигатель плазмали двигатель (реактив двигателнинг бир тури).

ПЛАКАЛЬЩИЦА ж йиғичи, гўянда (аза қўшиғини айтувчи аёл).

ПЛАКАТ м плакат.

ПЛАКАТИСТ м плакатчи, плакатчи-рассом.

ПЛАКАТН/ЫИ, -ая, -ое плакатга оид; плакат(лар)...; ~ое перо плакат пероси; ~ая мастерская плакатлар устанонаси.

ПЛАКАТЬ, плачу, плачешь несов. 1 йиғламоқ, кўз ёши қилмоқ; горько ~ кон йиғламоқ, аччиқ-аччиқ йиғламоқ; 2 перен. мунгли, чўзиқ овоз чиқармоқ, увилламоқ (шамол, кўнғироқ қабила ҳақида); 3 прост. перен. разг. шутил. дол деб (йиғлаб) кетмоқ, сувга оқмоқ; бекор кетмоқ; плакали денежки нул дол деб кетди; ♦ палка по нему плачет унинг калтак егиси келяпти.

ПЛАКАТЬСЯ, плачусь, плачешься несов. разг. зорланмоқ, шикоят (ҳасрат) қилмоқ, нолимоқ; ~ на свою судьбу ўз тақдирдан нолимоқ; ♦ ~ в жилетку кому ирон. ўз тақдирдан нолимоқ; ҳасрат қилмоқ (бировдан ҳамдардлик истаб).

ПЛАКИРОВАТЬ, -рую, -рúешь сов. и несов. что спец. 1 қопламоқ, қоплама қилмоқ, зарҳал бермоқ, зарҳалламоқ; ~ посуду идишларга зарҳал бермоқ; идишларни зарҳалламоқ; 2 чим босмоқ, чим ётқизмоқ; ~ откós қия ерга чим босмоқ.

ПЛАКСА м и ж разг. йиғлоқи (йиғлоқ) одам.

ПЛАКСИВОСТЬ ж разг. йиғлоқилик; гингшиқлик; ~ гóлоса овознинг йиғлоқилиги.

ПЛАКСИВ/ЫИ, -ая, -ое разг. 1 йиғлоқи, йиғлоқ; йиғламсираган; гингшиқ; ~ый ребёнок йиғлоқи бола; 2 гамгин, мунгли, ҳазин, маъюс; ~ый гóлос мунгли (ҳазин) овоз; ~ая улыбка маъюс (гамгин) кулги.

ПЛАКУН-ТРАВА ж сувялпиз (баъзи шифобахш ўтларнинг халқ орасидаги номи).

ПЛАКУЧ/ИИ, -ая, -ее шоҳлари пастга эгилиб ўсадиган (дарахт ва буталар ҳақида); ~ая ива мажнунтол; ~ий кедр шоҳлари пастга эгилиб ўсадиган кедр.

ПЛАМЕГАСИТЕЛЬ м ўтўчиргич, алангаўчиргич.

ПЛАМЕНЕ/ТЬ несов. 1 ёнмоқ, алангаланмоқ, ёлқянланмоқ; угли ~ют кўмирлар ёлқянланмоқда; закát ~ет

шом шафаги ёлқинланиб турибди; 2 *перен. высок.* куймоқ (ўртанмоқ); ~ть *любовью* ишқ ўтида куймоқ (ўртанмоқ).

ПЛАМЕННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое; -менен, -менна I алангали, ёлқинли; ~ый *зака́т* ёлқинли шафақ; 2 *перен. высок.* алангали, ўтли, оташин, қизгин, жўшқин; ~ый *привёт* алангали (қизгин) салом; ~ый *патриот* оташин ватанпарвар; ~ая *любовь* қизгин (оташин) муҳаббат; ~ый *взгляд* ўтли нигоҳ; ~ые *стихи* жўшқин шеърлар; ♦ ~ая *печь* *тех.* ёқилғи ўти билан металл тайёрлайдиган завод печи.

ПЛАМЯ *с, р.* -мени I аланга, ёлқин; ~ *костра* гулхан алангаси; ~ *свечи* шам ёлқини; *языки* пламени аланга тиллари; 2 *перен. высок.* олов, аланга; ~ *войны* уруш олови (алангаси).

ПЛАН *м* I план, чизма (чертёж); ~ *города* шаҳарнинг плани; *снять* ~ *местности* бирор жойнинг планини олмақ; *жойни* планга олмақ; 2 план, режа; тадбирлар системаси; *составить* ~ план (режа) тузмақ; *производственный* ~ ишлаб чиқариш плани; *работать по* ~у план бўйича ишламоқ; *выполнить* ~ планини бажармоқ; 3 тахминий план (режа), тахмин, чама; тахминан (олдиндан) планлаштириб қўйиш; ~ *поёздки* саёҳат плани; саёҳатни планлаштириш; *строить* ~ы на *будущее* келажакдаги ишларни планлаштирмоқ; 4 бирор нарса ёзиш (тузиш) тартиби (режаси ёки плани); фикрнинг мундарижаси; ~ *доклада* доклад плани; ~ *урока* дарснинг плани; 5 (кимса ёки нарсанинг бошқаларга нисбатан) турган жойи ёки ўрни; план; томон; на *переднем* ~е *картины* *изображён* *мальчик* расмнинг олд қисмида (олдинги планида) бола тасвирланган; *задний* ~ *сцены* сахнанинг орқа томони; 6 *перен.* аҳамияти нуқтаи назардан тугган ўрни (даражаси ёки мақоми); план; *выдвинуть что-н. на первый* ~ биринчи планга чиқармоқ; биринчи даражада аҳамиятга эга деб ҳисобламоқ; *работа у него всегда на первом* ~е у ишни доим биринчи ўринга қўяди, иш доим унинг биринчи планида туради; 7 тасвирлаш масштаби, план; *кинооператор заснял* *лицо актёра крупным* ~ом кинооператор актёр юзини йирик планда суратга олди; 8 бирор нарса ё ҳодисанинг содир бўлиш доираси, соҳаси; *актёр комедийного* ~а комедияда ўйнавчи (ёки комик ролларни ижро этувчи) актёр; 9 *перен.* жиҳат, томон; в *теоретическом* ~е назарий жиҳатдан.

ПЛАНЁР *м* планёр (моторсиз учадиган аппарат).

ПЛАНЕРИЗМ *м* планеризм, планёрчилик (планерда учиб спорт).

ПЛАНЕРИСТ *м* планерист, планерда учувчи.

ПЛАНЕРИСТКА *ж, р. мн. -ток см. планерист.*

ПЛАНЁРКА *ж прост.* планерка (планининг бажарилишига бағишланган кенгаш).

ПЛАНЁРНЫЙ, -ая, -ое планёрга оид; планёр...; ~ *спорт* планёр спорти.

ПЛАНЕТА/А *ж* планета, сайёра; *большие* ~ы катта сайёралар; *малые* ~ы кичик планеталар.

ПЛАНЕТАРИЙ *м* планетарий (I планета ва б. осмон jismlари ҳаракатни кўрсатадиган аппарат ёки қурилма; 2 шундай аппарат ўрнатилган бино).

ПЛАНЕТНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое планетага оид; планета (лар)...; ~ое *движение* планета(лар) ҳаракати.

ПЛАНИМЕТР *м* планиметр (яси шакллар сатҳини аниқлаш учун ишлатиладиган асбоб).

ПЛАНИМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил. от* планиметр и планиметрия планиметр ва планиметрияга оид.

ПЛАНИМЕТРИЯ *ж* планиметрия (геометриянинг текисликдаги шакллари ўрганувчи бўлими).

ПЛАНИРОВАНИЕ I *с ав.* (қўниш мақсадида) секин-аста пастлаб учиб.

ПЛАНИРОВАНИЕ II *с* планлаштириш; ~ *народного хозяйства* халқ хўжалигини планлаштириш; ~ *научных исследований* илмий тадқиқотларни планлаштириш.

ПЛАНИРОВАТЬ I *несов. (сов. спланировать) ав.* (қўниш мақсадида) секин-аста пастлаб учмоқ; ~ *ующий полёт* (қўниш мақсадида) секин-аста пастлаб учиб.

ПЛАНИРОВАТЬ II *несов. что* I (ўсишини, ривожланишини) планлаштирмоқ, (ўсиш, ривожланиш) планини тузмақ; ~ *овать промышленность* саноатни планлаштирмоқ; 2 (*сов. запланировать*) планга киритмоқ, планлаш-

тирмоқ, планини (режасини) тузмақ; ~ *овать постройку чего-н.* (бирор нарса) қуришни (ёки қурилишни) планга киритмоқ, қуриш режасини тузмақ; 3 (*сов. запланировать*) *разг.* мўлжаллаб қўймоқ, мўлжал қилмоқ, планлаштирмоқ; ~ *ую поехать на курорт* курортга боришни планлаштирялман.

ПЛАНИРОВАТЬ, -рую, -руешь *несов. (сов. распланировать) что* планга мувофиқ қўрмоқ ёки жойлаштирмоқ; ~ *участки* участкаларни планга мувофиқ қўрмоқ; ~ *лагерь* лагерни планга мувофиқ жойлаштирмоқ (ёки қўрмоқ).

ПЛАНИРОВКА *ж* I *по гл.* планировать; ~ *города* шаҳар(нинг) планини тузиш; 2 нарса қисмларининг бир-бирига нисбатан тугган ўрни (жойлашуви).

ПЛАНИРОВОЧНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое планга (планлаштиришга) оид; планлаштириш...; ~е *работы* планлаштириш ишлари.

ПЛАНИРОВЩИК *м* планлаштирувчи, план тузувчи.

ПЛАНКА *ж, р. мн. -нок* планка, узун тахтача; *металлическая* ~ металл планка; *орденская* ~ орден планкаси; *печевая* ~ у жакета жакетнинг елка планкаси; ♦ *прицельная* ~ нишонга олиш планкаси.

ПЛАНКТОН *м биол.* планктон (денгиз ва дарёларда яшайдиган, сув оқими билан ҳаракат қилувчи ҳайвонлар ва ўсимликлардан иборат организмлар дунёси).

ПЛАНКТОННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое *биол.* планктонга оид; планктон...; ~е *организмы* планктон организмлар.

ПЛАНОВИК *м, р. -а* плановик (ишлаб чиқариш планиларини тузувчи мутахассис).

ПЛАНОВОСТЬ *ж* планлилиқ, планга асосланганлик; ~ *социалистического хозяйства* социалистик хўжаликнинг планлилиги (планга асосланганлиги).

ПЛАНОВЫЙ, -ая, -ое планга оид; планли, планга асосланган; план...; ~ый *отдел* план бўлими; ~ое *хозяйство* планли (планга асосланган) хўжалиқ; ~ая *работа* планли иш, пландаги иш.

ПЛАНОМЕРНОСТЬ *ж* планлилиқ, план асосида бўлиш, мунтазамлик; ~ *в работе* ишдаги планлилиқ (муътазамлик), ишнинг план асосида бўлиши.

ПЛАНОМЕРНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое; -рен, -рна планли, план асосида (план билан) қилинадиган; мунтазам; ~ые *занятия* планли машғулоғлар; ~ое *развитие хозяйства* хўжаликнинг план асосида (мунтазам) ривожланиши.

ПЛАНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* планка планка (тахтача)га оид; планка...; ~ *материал* планкабоп материал.

ПЛАНТАТОР *м* плантация эгаси (хўжайини).

ПЛАНТАТОРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое плантаторга оид; плантатор...; ~ое *владение* плантатор(нинг) мулки.

ПЛАНТАЦИОННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое плантацияга оид; плантация...; ~ое *хозяйство* плантация хўжалиги.

ПЛАНТАЦИ/Я *ж* плантация (I махсус қишлоқ хўжалиқ экинлари экиладиган майдон; *чайная* ~я чой плантацияси; *хлопковые* ~и пахта плантациялари; пахта майдони; 2 махсус экинлар экиладиган йирик капиталистик ер хўжалиги).

ПЛАНШЕТ *м* планшет (I карталар ёки хариталар солиб ёнга осиб юриладиган, бир сирги шаффоф материалдан қилинган яси сумка; 2 *спец.* устига карта ёки чизикли қоғозлар тортиладиган тахтача, картон ва ш. к.; 3 *спец.* корсетни боғлаш (туғмалаш) учун хизмат қиладиган пластинка).

ПЛАНШЕТКА *ж, р. мн. -ток* *уменьш. от* планшет.

ПЛАНШЕТНЫЙ, -ая, -ое планшетга оид; планшет...

ПЛАСТ *м* I қатлам, қават; ~ *почвы* тупроқ (ер) қатлами; *угольный* ~ кўмир қатлами; 2 *перен. книжн.* қатлам, тўда, группа; ~ *новых слов* *новых* займствованияй янги ўзлаштирма сўзлар қатлами; ♦ ~ом (или как ~) *лежать* қимирламай ётмоқ, чўзилиб ётмоқ (кўпинча бемор ҳақида).

ПЛАСТАТЬ *несов. (сов. распластать) что* I қатлам-қатлам (қават-қават) қилмоқ, қатламламоқ; ~ *дёрн* чимни қатлам-қатлам қилиб (қатламлаб) қирқмоқ; 2 *спец.* ичини тозаламоқ, ичак-човоғни олиб ташламоқ; ~ *рыбу* балиқни (балиқнинг ичини) тозаламоқ.

ПЛАСТИК *м, мн.* пла́стики пластик масса (хайкалтарошлик материал).

ПЛАСТИК/А *ж 1 иск.* пластика (хайкалтарошлик ва ўймакорликда: ҳажмли шакллар яратиш санъати); 2 *собир.* хайкалтарошлик, ўймакорлик; хайкалтарошлик ва ўймакорлик маҳсулоти (асарлари); **выставка** ~и хайкалтарошлик ёки ўймакорлик (асарлари) кўргазмаси; 3 бир-бирига мослик, уйғунлик, мутаносиблик; силлиқлик, равонлик; 4 нафислик, силлиқлик, гўзаллик (бадан ҳаракати ҳақида); **школа** ~и гўзаллик (нафосат) мактаби.

ПЛАСТИКОВЫЙ, -ая, -ое пластик массага оид; пластик масса...

ПЛАСТИЛИН *м* пластилин.

ПЛАСТИЛИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое пластилиндан қилинган, пластилинли, пластилинли...; ~ое производство пластилин ишлаб чиқариш; ~ая фигура **собаки** итнинг пластилиндан қилинган хайкаласи.

ПЛАСТИНА *ж* пластина; тахтасимон ёки планкасимон нарса (ясси қаттиқ жисм); **железная** ~ темир тахта; ~ **око́нного стекла́** дераза ойнасининг пластинаси.

ПЛАСТИНКА, *ж, р. мн.* -нок 1 *уменьш. от* пластина; 2 **пластинка**; **патефо́нная** ~а патефон пластинкаси; **напёт** ~у ўз ашуласини ёки гапини пластинкага ёздирмоқ; 3 **пластинка** (фотографияда: сурат туширилладиган нур сезгич шипа); ~а **фотографическая** фотография пластинкаси; 4 *бот.* шаналоқ, пластинка (баргнинг кенг, ялпоқ қисми); ~а **листа́** барг шаналоғи, барг пластинкаси; 5 *бот.* пластинка (кўзкорнинг қалпоғининг остки қисмидаги бурмалардан бири); 6 *разг.* (олиб қўйилладиган) ясама тиш.

ПЛАСТИНОЧНЫЙ, -ая, -ое пластинкага оид; пластинкали, пластинка...

ПЛАСТИНЧАТЫЙ, -ая, -ое *спец.* пластинкасимон, пластинка шаклидаги; ♦ ~е **грибы́** *бот.* қалпоғининг ости бурмали (пластинкасимон) қўзиқоринлар.

ПЛАСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 пластикага (ҳажмли шакллар, мас., хайкал ясаши) оид; пластик, пластика...; ~ое **искусство** пластика санъати; 2 **пластик**, силлиқ, нафис; ~ие **движения́** пластик (нафис, силлиқ) ҳаракат; 3 *мед.* пластик (носоғ жойга соғ жойдан тери кўчириб даволашга оид); ~ая **опера́ция** пластик операция; 4 **пластик** (боқим билан турли шаклларга кира оладиган); ♦ ~ие **ма́ссы** пластик массалар.

ПЛАСТИЧНОСТЬ *ж 1* мутаносиблик, келишганлик; ~ **ста́туу** хайкалнинг келишганлиги (ҳамма аъзосининг мутаносиблиги); 2 **пластиклик**, нафислик, гўзаллик (бадан ҳаракати ҳақида); ~ **движе́ний** ҳаракатнинг нафислиги (пластиклиги); 3 эгилувчанлик, чўзилувчанлик, қайишқоқлик; ~ **глины́** лойнинг чўзилувчанлиги (қайишқоқлиги); ~ **раскалённого металла́** қиздирилган металнинг чўзилувчанлиги.

ПЛАСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 **пластик**, мутаносиб, келишган; ~ая **ста́туя** келишган хайкал; 2 **текис**, силлиқ; **равон**; **нафис**; **гўзал**; ~ый **танец** бир текис (равон, нафис) рақс; 3 *то же*, что **пластический**; 4: ~ые **тела́** пластик жисмлар; ~ая **фарфоро́вая** ма́сса пластик фарфор жисм, чинни лойи (чинни ясаладиган лой).

ПЛАСТМАССА, *ж* пластмасса; **изде́лия** из ~ы пластмассадан тайёрланган маҳсулотлар.

ПЛАСТМАССОВЫЙ, -ая, -ое пластмассага оид; пластмасса...; ~ая **посу́да** пластмасса йидиш.

ПЛАСТАВАТЬ, -тую, -түешь *несов. что спец. то же*, что **пласта́ть**; ~ **де́рн** чинни қатламлаб қирқмоқ (кесиб олмоқ); ~ **ры́бу** балиқнинг ичинни тозаламоқ.

ПЛАСТУН *м, р.* -а *пиёда* казак аскарари.

ПЛАСТУНСКИЙ, -ая, -ое *пиёда* казак аскарари оид; ♦ **полза́й** по~ ербағирлаб олға сурилмоқ (силжимоқ), тирсак билан сурилиб (судралиб) бормоқ.

ПЛАСТЫРНЫЙ, -ая, -ое пластирга (малҳамга) оид; пластир (малҳам)...

ПЛАСТЫРЬ *м* пластирь (1 ярага ёпиштириб қўйилладиган малҳамли мато; 2 *мор.* кеманинг тешилган ерига ёпиштириб, вақтинча ямаб қўядиган ямоқ).

ПЛАТ *м* *уст. то же*, что **плато́к**.

ПЛАТА *ж 1* *уст. по гл.* платить; ~ **долга́** қарзларни тўлаш; қарзларнинг тўланиши (қайтариллиши); 2 **ҳақ**, **кира**, **ижара**; **входная** ~ кىриш ҳақи; **квартирная** ~ квартира ҳақи. **ижара ҳақи**; **заработная** ~ ойлик, маош, иш ҳақи; 3 *перен.* музд, мукофот.

ПЛАТАН *м* *бот.* платан, чинор.

ПЛАТАНОВЫЙ, -ая, -ое платанга (чинорга) оид; **платан** (чинор)...; ~ **лист** платан (чинор) барги; **восточный** ~ чинор.

ПЛАТЁЖ *м, р.* -а 1 *по гл.* платить; ~ **налогов** солиқларни тўлаш; **долг** **платежом** **красен** *посл.* олмоқнинг бермоғи бор; **прекратить** **платежи́** тўламай қўймоқ, тўловни тўхтатмоқ; 2 **тўлов**, тўланадиган сумма; **крупные** **платежи́** йирик тўлов, тўланадиган йирик сумма; ♦ **наложённый** ~ *см.* **наложённый**.

ПЛАТЁЖЕСПОСОБНОСТЬ *ж* *офиц.* тўлашга қодирлик (қурби етишлик).

ПЛАТЁЖЕСПОСОБНЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна *офиц.* 1 тўлашга қодир (қурби етадиган); ~ое **учрежде́ние** тўлашга қурби етадиган муассаса; 2 **сотиб олишга** қодир (қурби етадиган); ~ый **покупате́ль** сотиб олишга қурби етадиган харидор; ♦ ~ый **спрос** эк. харидорнинг кучи (пули) етадиган товар.

ПЛАТЁЖНЫЙ, -ая, -ое тўлашга (тўловга) оид; тўлаш учун белгиланган, тўлов...; ~ая **ведомость** тўлов ведомости; ~ый **день** тўлов кунн.

ПЛАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *разг. и спец.* қўйлак бўладиган, қўйлакбоп, қўйлаклик; ~ая **ткань** қўйлакбоп мато.

ПЛАТЕЛЬЩИК *м* *офиц.* тўловчи; қарздор; ~ **налогов** солиқларни тўловчи.

ПЛАТЕЛЬЩИЦА *ж* *см.* **плательщик**.

ПЛАТИНА *ж* оқолгин, платина; **чистая** ~а соф платина; **кольцо́** из ~ы платина узук, оқолтиндан ясалган узук.

ПЛАТИНОВЫЙ, -ая, -ое 1 платинага (оқолтинга) оид; платина (оқолтин) дан...; ~ая **руда́** оқолтин рудаси; 2 платинадан (оқолтиндан) қилинган; ~ый **пе́рстень** платинадан қилинган узук.

ПЛАТИТЬ, **плачу́**, **платишь** *несов. чем за что 1* (*сов.* **заплати́ть** и **уплати́ть**) тўламоқ; ~ **наличными** нақд тўламоқ; ~ **золотом** олтин ҳисобнда тўламоқ; ~ **долги́** қарз тўламоқ; ~ за **телефо́н** телефон ҳақини тўламоқ; ~ за **про́езд** в **трамва́е** трамвайда юрганлиги учун ҳақ тўламоқ; ~ за **покупку** харид қилинган нарсага пул тўламоқ; 2 *перен. книжн.* *чем за что* қайтармоқ, бирор нарса эвазига бермоқ; ~ **добрóм** за **добрó** яхшиликка яхшилик қилмоқ; яхшиликка яхшилик билан жавоб қайтармоқ; ~ **злом** за **добрó** яхшиликка ёмонлик қилмоқ; ♦ ~ **да́нь** *то же*, что **заплати́ть да́нь**; *см.* **да́нь**; ~ **той же** **монётой** муомаласига яраша муомала қилмоқ, яхшиликка яхшилик (ёмонликка ёмонлик) қилмоқ.

ПЛАТИТЬСЯ, **плачу́сь**, **платишься** *несов. (сов. попла́тяться)* *чем за что* жазосини тортмоқ, азобини тортмоқ, жазосини (азобини) кўрмоқ; ~ **здоровье́м** за **своё** **неосмотрительность** парвосизлиги туфайли соғлиқдан айрилиб жазосини тортмоқ.

ПЛАТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 **пулли**, **пул** (ҳақ) тўланадиган; ~ая **поликли́ника** пулли (пул тўланадиган) поликлиника; ~ый **вход** пул (ҳақ) тўлаб кириш; ~ое **ме́сто** пулли (сотиладиган) ўрин; 2 **хизмат ҳақи** оладиган, пул (ҳақ) оладиган, пул (ҳақ) олиб ишлайдиган, ёлланма; ҳақ тўланадиган; ~ый **рабóтник** хизмат ҳақи оладиган ишчи; ~ая **до́лжность** ҳақ тўланадиган лавозим; ~ый **аге́нт** пулга ёлланган; (ёлланма) агент; 3 **пул** (ҳақ) тўловчи; ~ый **больно́й** пул тўлаб даволанувчи бемор.

ПЛАТО́ *с* *нескл. геоер.* плато (ясси тоғ).

ПЛАТОК *м, р.* -тка **рўмол**; **рўмолча**; **дурра**; **пуховый** ~ тивит рўмол; **носовой** ~ **рўмолча**, **дастрўмои**; ♦ **на ка́ждый** **ро́ток** **не** **наки́нешь** ~ *посл.* эл оғзинга элак тутиб бўлмайд.

ПЛАТОНИЗМ *м* платонизм [1 юнон философи Платон (Афлотун) ва унинг шоғирдлари таъсирида юзага келган идеалистик фалсафий оқим; 2 ишқ-муҳаббатнинг (жисмоний) ҳис-туйғудан холи бўлиши, соф (руҳий) муҳаббат;

3 *перен.* аниқ бир мақсаднинг йўқлиги, мавҳумлик, муб-демлик].

ПЛАТОНИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 *прил.* от платонизм: платонизмга оид; платонизм...; 2 руҳий, маънавий соф; ~ая любовь руҳий ишқ, соф (маънавий) муҳаббат; 3 *перен.* аниқ бир мақсади бўлмаган, мавҳум, мубҳам; ~ие мечты мавҳум хаёллар.

ПЛАТОЧЕК *м. р. -чка уменьш.-ласк.* от платок.

ПЛАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое рўмолга оид; рўмолбоп, рўмоллик; рўмол...; ~ые тканы рўмолбоп матолар; ~ая кайма рўмол ҳошияси.

ПЛАТФОРМ/А *ж* 1 *ж.-д.* платформа, перрон; грузо-вая ~а юк платформаси; 2 кичик темир йўл станцияси; 3 платформа; очиқ юк вагони; **грузить машины на ~ы** машиналарни платформаларга юкламоқ; 4 *перен. книжн.* платформа (бирор партия ёки ижтимоий группанинг сиёсий программаси, маслағи); **теоретическая** ~а назарий платформа.

ПЛАТФОРМЕННЫЙ, -ая, -ое платформага оид; платформа...

ПЛАТЬ/Е *с, р. мн. -ьев* 1 *собр.* усткийим, либос, устбош; **вёрхнее** ~е усткийим; магазин **готового** ~я тайёр кийимлар магазини; **мужское** ~е эркаклар кийими; 2 аёллар кўйлаги; **шёлковое** ~е шойи кўйлак; ~е для девочки қизларнинг кўйлаги, қизларбоп кўйлак.

ПЛАТЬЕВ/ОИ, -ая, -ое кўйлақбоп, кўйлақлик, кўйлак...; ~ые тканы кўйлақбоп газламалар.

ПЛАТЬИЦЕ *с* *уменьш.-ласк.* от платье 2 кўйлақча; **дётское** ~ болалар кўйлаги (кўйлақчаси).

ПЛАТЯН/ОИ, -ая, -ое кийим қўйиладиган, кийим-бош сақланадиган; кийим...; ~ой шкаф кийим-бош шкафи; ~ая шётка кийим чўтка.

ПЛАУН *м. р. -а бот.* плаун (спорали ўрмон ўсимликларидан бири).

ПЛАУННЫЙ, -ая, -ое плаунга оид; плаун...

ПЛАУНОВЫ/Й, -ая, -ое плаунга оид; плаун...; ~е растения плаунлар оиласига мансуб ўсимликлар.

ПЛАФОН *м* плафон (1 нақшдор ёки ганчкор шип; 2 одатда шипга ёки деворга ўрнатиладиган лампа қопқоғининг бир тури).

ПЛАФОНН/ЫЙ, -ая, -ое плафонга оид; плафон...; ~ая живопись шифтга солинган расм (тасвир).

ПЛАХ/А *ж* 1 иккига бўлинган ғўланинг ҳар бири, палён; 2 мақтал, кунда (қадимда ўлимга маҳкум этилганлар боши кесиладиган ёғоч кунда); **взойти на ~у** қатл этилмоқ, боши кесилмоқ; **класть голову на ~у** ўзини балога (ўлимга) гирифтор қилмоқ.

ПЛАХТА *ж* плахта (1 қўлда тўқиладиган йўл-йўл ёки катак-катак украинча газлама; 2 шу газламанинг юбка ўрнида ўраб юриладиган парчаси).

ПЛАЦ *м, предл. о* плаце, на плацу ҳарбий майдон (ҳарбий машқ ва парадлар ўтказиладиган майдон); **учебный** ~ машқ майдони, ҳарбий машқ ўтказиладиган майдон.

ПЛАЦДАРМ *м* 1 плацдарм (ҳарбий операцияга тайёргарлик қўриладиган майдон); 2 *перен. книжн.* бошланғич нуқта, бирор иш-ҳаракат бошланишига асос бўлган нарса; ~ для дальнейших рассуждений мулоҳазанинг бошланғич нуқтаси, фикр юритиш учун асос бўлган нарса.

ПЛАЦЕНТА *ж* *анат.* йўлдош.

ПЛАЦКАРТ/А *ж* плацкарта (вагонларда алоҳида жой учун сотиладиган билет); **взять билет с ~ой** плацкартали (алоҳида жой берилмаган) билет олмақ.

ПЛАЦКАРТН/ЫЙ, -ая, -ое плацкартали, алоҳида жойлари бўлган; ~ое место плацкартали жой; ~ый вагон плацкартали вагон.

ПЛАЧ *м* 1 йиғи, йиғи-сиғи; йиғлаш; **дётский** ~ бола-лар йиғиси; 2 *уст.* йиғи ашуласи, гиря, фиғон, нола (аза ёки тўйда айтиладиган мунгли ашула); **севернорусские** ~и шимолий рус халқларининг йиғи ашулалари.

ПЛАЧЕВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 мунгли, ҳазин; ~ый гóлос мунгли овоз; 2 ўта ачинарли, аянчли; ~ое положение ўта ачинарли аҳвол; 3 арзимайдиган, арзимас, бир пулга қиммат; ~ый результат арзимайдиган натижа.

ПЛАШК/А *ж, р. мн. -шек* 1 тахтача, тахта-пластинка; 2 *тех.* плашка (резьба чиқарадиган асбоб); 3 *охот.* тахта тузоқ, тахта қопқон, тахтапишак (олмаҳон, каламуш каби майда ҳайвонларни тутиш учун қилинган дом); **в ~у по-пала лисица** тахта қопқонга тулки кириб, тугилиб (қамалиб) қолди.

ПЛАШКОУТ *м мор.* плашкоут (шатакка олиб юриладиган палубасиз яеси кема).

ПЛАШКОУТН/ЫЙ, -ая, -ое мор. плашкоутга оид; плашкоут...; ~ мост плашкоут кўприк (плашкоутлар устига қурилган вақтинча кўприк).

ПЛАШМЯ *нареч.* ёни билан, кенг томони билан; **ударить шашкой** ~ қиличнинг ёни билан урмақ; **упасть** ~ чалқанчасига ёки юз тубан йиқилмоқ.

ПЛАЩ *м, р. -а* 1 плаш; 2 елкага ташланадиган енгсиз кенг кийим.

ПЛАЩАНИЦА *ж уст.* плащаница (Исо пайғамбарнинг тобутдаги тасвири туширилган ва черков маросимида ишлатиладиган мато).

ПЛАШЕВ/ОИ, -ая, -ое плашга оид; плашбоп, плашлик, плаш...; ~ая ткань плашбоп мато.

ПЛАЩ-ПАЛАТКА *ж, р. мн. -ток* плаш-палатка (ҳам плаш, ҳам палатка вазифасида фойдаланиш мумкин бўлган сувўтмас ёпинғич).

ПЛЕБЕЙ *м* 1 плебей (Қадимги Римда: эркин, аммо юридик жиҳатдан ҳеч қандай ҳуқуққа эга бўлмаган қуйин синфга мансуб киши); 2 буржуа-дворянлар шароитида: халқ орасидан чиққан одам, дворян (оқсуяк) бўлмаган одам.

ПЛЕБЕЙСК/ИИ, -ая, -ое плебейларга оид; плебейлар...; ~ое происхождение плебейлар авлоди, келиб чиқиши (зоти) плебей.

ПЛЕБИСЦИТ *м* плебисцит (жуда муҳим масалани ҳал қилишни умумхалқ овозига қўйиш, референдум).

ПЛЕВА *ж* *анат.* парда; **лёгочная** ~ ўпка пардаси.

ПЛЕВАТЕЛЬНИЦА *ж* тупдон.

ПЛЕВАТЬ, плюю, плюёшь; плюю несов. (сов. напле-вать) 1 тупурмоқ, тупламоқ; 2 *перен. на кого-что разг.* назар-писанд қилмаслик, уч пулга (бир пулга) олмаслик; ~ он хотёл на ваши критические замечания сизнинг танқидий мулоҳазаларингизни уч пулга олмади; **ему на всё ~у** ҳеч нимани парвойига ҳам келтирмайди; 3 *в знач. межд. прост.* бирор кимса ёки нарсага нисбатан лоқайдликни, нафратни ифодалайди; **сосед ругается, а мне ~кушним сўқинапти, менга нима (сўқинавериб) ўлиб кетмайди**; **~ в потолок разг. шусл.** бекор ўтирмақ; **не плюй в колодез: пригодится воды напиться посл.** қирадиган эшигингни қаттиқ ёпма!

ПЛЕВАТЬСЯ, плююсь, плюёшься несов. разг. 1 тупурмоқ, тупуриш турмоқ, тупуришга одатланмоқ; **верблюды плюются** туюлар одатда тупуриб (тупук сочиб) туради; 2 бир-бирига тупурмоқ, туплашмоқ; **перестаньте** ~ тупуришманглар!, тупуришни бас қилинглар!

ПЛЕВЕЛ *м* 1 мастак (бегона ўт); 2 *мн. ~ы перен. книжн.* ёмон, номуносиб, зарарли нарса; **очиститься от ~ёмон** (зарарли) нарсалардан холи бўлмоқ (тозаланмоқ); **отделить зерно от ~а** яхшини ёмондан ажратмоқ; яхши-ёмоннинг фарқига бормоқ.

ПЛЕВОК *м, р. -вкá* тупук, тупурмоқ; тупуриш; ~ в лицо кому-н. 1) бировнинг юзига тупуриш; 2) *перен.* очикдан-очик ҳақорат ёки қўполлик қилиш; **~плевкá не сто́ит кто-что груб. прост.** сариқ чақачалик аҳамияти йўқ, сариқ чақага ҳам арзимайди.

ПЛЕВРА *ж* *анат.* плевра, ўпка пардаси.

ПЛЕВРАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое плеврага (ўпка пардасига) оид; плевра...; ~ая полость плевра бўшлиғи.

ПЛЕВРИТ *м* плеврит, зотилғит.

ПЛЕВРИТН/ЫЙ, -ая, -ое плевритга оид; плеврит...; ~кашель плеврит (касаллиғи) йўтали.

ПЛЕВ/ЫЙ, -ая, -ое прост. 1 бирпасда бўладиган, озгина, осон; арзимаган; ~ое дело бирпасда бўладиган (арзимаган) иш; 2 ёмон, ҳеч нарсага ярамайдиган; ~ая погба ёмон ҳаво (об-ҳаво).

ПЛЕД *м* катта, қадим жуз рўмол.

ПЛЕКСИГЛАС *м хим.* плексиглас, органик ойна; ой-насимон пластмасса.

ПЛЕМЕННО/И, -ая, -бе 1 қабилага оид; қабила...; ~й **язык** қабила тили; 2 зотли, наслдор; ~й **скот** зотли мол (чорва); 3 зотли молларни кўпайтиришга қаратилган, наслчилик...; ~е **животноводство** зотли моллар чорвачилиги; наслчилик чорвачилиги; ~е **хозяйство** наслчилик хўжалиги.

ПЛЕМ/Я *с, р.* -мени, *мн.* -менá, *р.* -мён 1 қабила; **ковчье** ~енá кўчманчи қабилалар; 2 *перен. уст.* халқ; 3 *перен. высок. ед.* авлод, насл; **комсомольское** ~я комсомол авлоди; ♦ на ~я **спец.** и *обл.* насл қолдириш учун, наслга; **оставить бычка на** ~я новвосни насл қолдириш учун сақламоқ, новвосни насл учун олиб қолмоқ; **ни роду, ни ~ени сўққабаш**, ёлғиз, ҳеч кими йўқ.

ПЛЕМЯНИК *м* жиян; **родной** ~ ўз жияни; **двойродный** ~ амакивачанин фарзанди, аммавачанин фарзанди; **тоғавачанин фарзанди**, холавачанин фарзанди.

ПЛЕМЯНИЦА *ж см.* племяник.

ПЛЕМЯШ *м прост. то же, что племяник.*

ПЛЕМЯШКА *ж прост. то же, что племяница.*

ПЛЕН *м, предл.* о плёне, в плену 1 асир; асирлик; **взять в** ~ асир олмоқ; **сдаться в** ~ асир тушмоқ; **быть в** ~у асирликда бўлмоқ; 2 *перен.* асорат, чангал, исканжа; бирор нарса таъсирида бўлиш; **в** ~у **предрассудков хурафот** асоратида (чангалида).

ПЛЕНАР/ЫЙ, -ая, -ое пленумга оид; ялпи, умумий; ~ое **заседание** ялпи мажлис.

ПЛЕНЕНИЕ *с книжн.* асир (қилиб) олиш, асир тушириш; асир (бўлиб) тушиш, асирликда бўлиш.

ПЛЕНИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* мафтун қиладиган, мафтункор, жозибадор, дилрабо, гўзал; зўр; киши қойил қоладиган; ~ **голос** мафтун қиладиган (дилрабо) овоз; ~ **талант** зўр (қойил қоладиган) истеъдод.

ПЛЕНИТЬ *сов. (несов. пленять)* 1 *кого-что высок. и уст.* асир (қилиб) олмоқ, асирга туширмоқ; ~ **вражескую армию** душман армиясини асирга туширмоқ; 2 *перен. кого-что* мафтун этмоқ, асир (шайдо) қилмоқ; ~ **своей красотой** ўз гўзаллиги билан шайдо қилмоқ.

ПЛЕНИТЬСЯ *сов. (несов. пленяться)* кем-чем мафтун бўлмоқ, асир (шайдо) бўлмоқ; ~ **чией-н. красотой** бирорнинг гўзаллигига мафтун бўлмоқ.

ПЛЕНК/А *ж, р. мн.* -нок 1 юққа парда; пўст; **защитная** ~а на металл метал йозасидиги юққа парда; металлнинг муҳофаза пардаси; 2 юққа қатлам, устки қатлам; ~а **льда** музнинг юққа қатлами; 3 **фото** плёнка; **проявить** ~у плёнкани чиқармоқ (проявительга солиб суратини чиқармоқ, кўринадиган қилмоқ); 4 овозни ёзиб оладиган лента, плёнка.

ПЛЕННИК *м* 1 *уст.* асир, тутқун, банди; 2 *перен. чего* шайдойи, қул (бирор нарсага қаттиқ берилган одам).

ПЛЕННИЦА *ж см.* пленник.

ПЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 асир тушган, асирга олинган, асир, банди; ~ый **солдат** асир (асирликка тушган) солдат; 2 *в знач. суц.* ~ый *м*, ~ая *ж* асир, асир қилиб олинган (асир бўлиб тушган) киши; **взять** много ~ых *кўп* асир олмоқ, кўп кишини асир қилиб олмоқ.

ПЛЕНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от плёнка* 3; ♦ ~ **фотоаппарат** плёнкали фотоаппарат, плёнка қўйиб сурат оладиган фотоаппарат.

ПЛЕНУМ *м* пленум; ~ **Верховного суда** Олий суд пленуми.

ПЛЕНЯТЬ *несов. см.* пленить.

ПЛЕНЯТЬСЯ *несов. 1 см.* плениться; 2 *страд. от* пленять.

ПЛЕОНАЗМ *м лингв.* плеоназм (таркибида бир хил ёки бир-бирига яқин сўзлар керагидан ортиқ такрорландиган ибора ёки жумла).

ПЛЕОНАСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лингв.* плеоназмга оид; плеонастик.

ПЛЕС *м* 1 дарёнинг бир бурилишидан бошқа бурилишгача бўлган (тўғри) қисми; 2 *спец.* дарё ўзанининг кема қатнови нуқтаи назаридан бир хил бўлган қисми; **верхний** ~ **Волги** Волганин юқори қисмидаги бир хил хусусиятга

эга бўлган оқим; 3 дарёнинг сув тинч оқадиган чуқурроқ қисми.

ПЛЕСЕННЫЙ, -ая, -ое пўпанакли, моғор босган, моғор (пўпанак)...; ~ **запах** пўпанак ҳиди.

ПЛЕСЕНЬ *ж* 1 моғор, пўпанак; **покрыться** ~ю моғор босмоқ; 2 *перен.* ёмон (салбий) нарсанин нишонаси (таъсири), доғ; ~ **близости** пасткашлик нишонаси (доғи).

ПЛЕСК *м* шалошлаш, шовуллаш, шапиллаш; ~ **моря** денгизнинг шовуллаши; ~ **весел** эшакларнинг шапиллаши.

ПЛЕСКАТЕЛЬНЫЙ: ~ **бассейн** болалар чўмиладиган бассейн (сунъий ҳовуз).

ПЛЕСКАТЬ, **плещу́**, **плещешь** *несов.* 1 шалошламоқ, шовулламоқ, шапиллатмоқ; **волны плещут о скалистый берег** тўққиллар қояли қирғоққа урилиб шовуллайди (шапиллайди); 2 (сувни уриб) шапиллатмоқ, сачратмоқ; **рыба плещет хвостом по воде** балиқ думи билан сувни шапиллатади; 3 сепмоқ, сачратмоқ (сув ҳақида); ~ **друг на друга** **водой** бир-бирига сув сепмоқ; 4 *что* чайқатиб тўқмоқ, сепмоқ; ~ **воду на пол** сувни чайқатиб полга тўқмоқ; **ерга** сув сепмоқ; 5 ҳилпирамоқ, ҳилпилламоқ; **флаги плещут** байроқлар ҳилпираб турибди; 6 *уст.* чапак чалмоқ, қарсак урмоқ, олқишламоқ.

ПЛЕСКАТЬСЯ, **плещу́сь**, **плещешься** *несов.* 1 чайқалмоқ, тўққилланиб урилмоқ, шапилламоқ, урилиб сачрамоқ; **вода плещется о скалистый берег** сув қояли қирғоққа урилиб шовуллайди (сачрайди); 2 (ўз ҳаракати билан) сувни чайқалтирмоқ, шапиллатмоқ, сачратмоқ; **рыба плещется в воде** балиқ сувда патири-путири қилади (сувни шапиллатади, сачратади); 3 (бир-бирига) сув сепишмоқ, сув сачратишмоқ; **дети плещутся в холодной воде** болалар совуқ сувда бир-бирларига сув сачратишяпти; 4 чайқалиб (ёки қайнаб) тошмоқ, тўқилмоқ; **самовар бурлил, плескалась вода** самовар варақлар, суви (сачраб) тўқилар эди.

ПЛЕСНЕВЕТЬ, -вет *несов. (сов. заплесневеть)* моғор (пўпанак) босмоқ, моғорламоқ, моғорланмоқ; **хлеб от сырости** стал ~ намдан нон моғорлай бошлади.

ПЛЕСНЕВОЙ, -ая, -бе моғорлатадиган, пўпанак бостирадиган; ~ **грибок** моғор замбуруғи.

ПЛЕСНУТЬ *сов. 1 однокр. от плескать* 1, 2, 3, 4; 2 *разг.* озгина куймоқ, томизмоқ; ~ **молока в чашку** чашкага озгина сут куймоқ.

ПЛЕСТИ, **плету́**, **плетёшь**; **плёл**, **плелá** *несов. что* 1 (*сов. сплести*) тўқимоқ, ўрмоқ; ~ **косу** соч (кокил) ўрмоқ; ~ **венюк** гулчамбар қилмоқ (тўқимоқ); 2 (*сов. сплести*) *перен. неодобр.* аҳволни (муносабатни) мураккаблаштирмоқ, чалкаштирмоқ; **нгово** уюштирмоқ; ~ **интригу** фитна уюштирмоқ; 3 *перен. разг. неодобр.* ёлғон-яшиқ гапларни тўқиб чиқармоқ; **бематъни гап** гапирмоқ, **валдирамоқ**, **сандироқламоқ**; ~ **околесицу** бематъни гапларни гапирмоқ, **валдирамоқ**, **сандироқламоқ**; ~ **небылицы** уйдирма гап тўқиб чиқармоқ.

ПЛЕСТИСЬ, **плету́сь**, **плетёшься**; **плёлся**, **плелáсь** *несов. 1 разг.* судралиб (имиллаб) бормоқ (ёки келмоқ); **лошадка едва плетётся от зурга** имиллаб боряпти; 2 *страд. от* плести; ♦ ~ **в хвосте** (или в **обозе**) орқада судралиб қолмоқ, ҳаммадан орқада қолиб кетмоқ.

ПЛЕТЕЛЬНЫЙ, -ая, -бе *спец.* тўқинга (ўришга) оид; тўқийдиган; тўқин...; ~ая **машина** тўқин машинаси.

ПЛЕТЕЛЬЩИК *м* тўқувчи, ўрувчи; ~ **корзин** сават тўқувчи.

ПЛЕТЕЛЬЩИЦА *ж см.* плетельщик.

ПЛЕТЕЛЬ/Е *с* 1 *по гл.* плести; ~е **корзин** сават тўқин; 2 тўқилган (ўрилган) нарса, тўқима; **изящное** ~е **напис** тўқима, **чиройли** қилиб тўқилган (ўрилган) нарса; 3 тўқин усули ёки сифати; **ткань диагонального** ~я **диагональ** қилиб тўқилган мато.

ПЛЕТЁНКА *ж, р. мн.* -нок 1 *разг.* ўрилган (тўқилган) нарса, тўқима; **сумка** ~ тўқима сумка; 2 бурама оқ нон.

ПЛЕТЁННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* плести.

ПЛЕТЕН/ЫЙ, -ая, -ое тўқилган, ўрилган, тўқима; ~ое **сиденье** стула стулнинг тўқима ўрилиши (ўтиргичи).

ПЛЕТЕНЬ *м, р.* -тня четан девор; ♦ **навести тень на** ~ атайлаб чалкаштирмоқ.

ПЛЕ

ПЛЕТКА *ж, р. мн.* -ток ўрма қамчи, қалта қамчи; *ре-мённая* ~ қайишдан ўрилган қамчи, ўрма қамчи.

ПЛЕТНЁВЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от плетёнь четан деворга онд; четан девор...; ~е подпёрки четан девор тиргақлари (тирговучлари); 2 говронлардан тўқиб қилинган, четан деворлардан ясалган; ~й сарай говронлардан тўқиб қилинган сарой (омборхона).

ПЛЕТЬ *ж, р. мн.* -тёй 1 ўрма қамчи; 2 *бот.* палак; новда; ~ тыквы ошқовоқ (қовоқ) палаги.

ПЛЕЧЕВ/ОУ, -ая, -бе *прил.* от плечо елкага онд; елка...; ~ая кость елка суяги.

ПЛЕЧИКИ *мн. разг.* плечики, кийимосич.

ПЛЕЧИКО *с разг.* 1 *уменьш.-ласк.* от плечо 1; 2 аёллар ёки болалар ичкўйлагининг елка лентаси, елкабоғ; ~ оборвалось елкабоғ узлиб кетди; 3 таглик (травинийм елкаси ичидан кўйиладиган ёстиқчасимон пахта).

ПЛЕЧИСТЫЙ, -ая, -ое елкадор, елкаси кенг; кенг ярикли, ягриндор; ~ юноша елкадор йигит.

ПЛЕЧ/О *с, р.* -á, *мн.* плéчи, *р.* плеч 1 елка, кифт; нести чемодан на ~е чамадонни елкада кўтариб бормоқ; 2 *анат.* елка (қўлнинг тирсақдан елкагача бўлган қисми); 3 *спец.* елка (ричакнинг таянч нуқтасидан ричагга таъсир қилувчи куч нуқтасигача бўлган қисми); ♦ по ~у гошур что *разг.* қўлидан келди, кучи етади, оғирлик қилмайди; с ~а 1) қулочкашлаб, қулочкашига; ударить с ~а қулочкашлаб урмоқ; 2) *перен. прост.* ўйламай, мулоҳаза қилмай, бирданига; это дело нельзя решить с ~а бу ишни бирданига ҳал қилиб бўлмайди; иметь за ~ами бошдан кечирмоқ (ўтказмоқ), тортмоқ, кўрмоқ; у него за ~ами пятьдесят лет трудовой жизни у эллик йиллик меҳнат стажига эга, у эллик йил меҳнат билан яшаган; ~о к ~у или ~ом к ~у бир жон-бир тан бўлиб; ёнма-ён туриб; на ~ах противника (или неприятеля) *воен.* душмандан бир қарич узилмай (орқада қолмасдан), кетма-кет; пожать ~ами *см.* пожать 1; взвалить на плéчи *чи* бировга (бирорнинг зиммасига) юкламоқ; вьнести на свой ~ах хамма оғирликни ўз зиммасига олмақ, бирор ишни бир ўзи бажармоқ; иметь глобу на ~ах калласи (мияси) жойида бўлмоқ, ақл жойида бўлмоқ; ақл билан иш кўрмоқ; с чужого ~а бировдан қолган (кийим ҳақида); с ~долгой *разг.* тамом, вассалом (бирор ишни бажарганлик ёки бошдан соқит қилганлик ҳақида); как гора с ~ (сваллясь) *разг.* елка(м)дан тоғ ағдарилгандай бўлди, енгил тортди(м).

ПЛЕШИВЕТЬ *несов.* (*сов.* оплешиветь) кал бўлмоқ, тоз (ялтирбош) бўлмоқ.

ПЛЕШИВОСТЬ *ж* каллик, бошида сочи йўқлик.

ПЛЕШИВЫЙ, -ая, -ое кал, ялтирбош, тоз; ~ старик ялтирбош чош.

ПЛЕШИН/А *ж прост.* 1 сочи (юнги) тўкилган (ёки ўсмаган) жой, кал; собака с ~ой на боку биқинидаги юнги тушиб кетган ит, биқини кал бўлган ит; 2 тақир ер, ўсимлик ўсмаган ер; ~ы на лугу майсазордаги яланғоч (ўт-ўлан ўсмаган) жойлар.

ПЛЕШЬ *ж* бошинг тақир (сочсиз) жойи, соч тўкилган ёки ўсмаган жойи, кал.

ПЛЕЯДА *ж* *высок.* плеяда (атоқли арбоблар группаси); ~ русских поэтов рус шоирлари плеядаси.

ПЛИ *межд. воен. уст.* ўт оч («ўқ узилсин» деган маънодаги команда).

ПЛИНТУС *м* 1 часпак (пол билан девор оралиғидаги ёриқни беркитиб турадиган планка; узун, ингичка тахта); 2 плинтус (деворнинг пасти туртиб чиққан қисми, шунингдек колоннанинг квадрат асоси).

ПЛИНТУСН/ЫЙ, -ая, -ое часпакка (плинтусга) онд; часпак (плинтус)...; ~ая обшивка часпак қоқиб чиқиш.

ПЛИС *м* ипбахмал, ипдухоба.

ПЛИСОВ/ЫЙ, -ая, -ое ипбахмалга (ипдухобага) онд; ипбахмалдан қилинган, ипдухоба...; ~ая куртка ипдухобадан тикилган куртка.

ПЛИССЕ *с* *нескл.* плиссе (1 махсус қилинган ёки дазмоллаб узунасига солинган қат-қат тах, қат-қат бурма; 2 *в знач. неизм. прил.* қат-қат бурмаси бўлган нарса; воротничок ~ плиссе ёқа).

ПЛИССИРОВАТЬ, -рую, -рúешь *несов.* что плиссе (ёки плиссировка) қилмоқ, дазмол билан узунасига қат-қат бурма солиш.

ПЛИССИРОВКА *ж* 1 плиссировка, плиссе қилиш, дазмол уриб қат-қат бурма солиш; отдать юбку в ~у юбкани плиссировка қилиш учун бермоқ; 2 *то же, что* плиссё 1.

ПЛИТ/А *ж, р. мн.* плíты, *р.* плит 1 плита, тоштахта; мраморная ~а мрамор плита; мрамор тахта; 2 плита, печка; ўчоқ; затопить ~у печка ёқмоқ; электрическая ~а электр плита; газовая ~а газ плита.

ПЛИТКА *ж, р. мн.* -ток 1 *уменьш.* от плитá 1 плитка, кичкина плита; керамические ~и сопол плиткалар; 2 плитка, тахтача; туртбурчак тахтача шаклидаги кичикроқ нарса; краска в ~ах плитка (тахтача шаклидаги) бўёқ; ~а шоколада тахтача шаклидаги бир бўлак шоколад; 3 *разг.* плитка, электр плиткаси.

ПЛИТНЯК *ж, р.* -á *спец.* плитняк, тоштахта (осонлик билан тахта-тахта бўлақларга ажраладиган тоғ жинси); ограда из ~а тоштахтадан қилинган кўра, гов.

ПЛИТНЯКОВЫЙ, -ая, -ое плитнякка (тоштахтага) онд; плитняк (тоштахта)...; ~ тротуар тоштахта ётқизилган тротуар.

ПЛИТОНЧЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от плитá 1 и плитка 1 плитага (тоштахтага) онд; плита (тоштахта)...; ~ завод плита (тоштахта) заводи; ~ пол плитка ётқизилган пол; 2 тоштахта (плита) шаклида қилинган, плита (тоштахта) шаклидаги, плита (тоштахта ёки тахта)...; ~ чай тахта чай.

ПЛИЦА *ж* *спец.* 1 плица (кема ёки қайиқдаги сув олиб ташланадиган идиш); 2 пароход вилдирагининг парраги.

ПЛОВ *м* палов, еш.

ПЛОВЕЦ, -и, -виá, -мн. -вцы сузувчи, юзувчи; *искусный* ~ мохир сузувчи.

ПЛОВЧИХА *ж* *мн.* пловец.

ПЛОД *м* 1 мева; дўл мева; съедобные ~ы ейиладиган (ёб бўладиган) мевалар; 2 ҳомила, қориндаги бола; ~ в утробе матери сна қориндаги бола, ҳомила; 3 *перен.* чего ҳосил, самара, натижа; ~ы размышлений фикр-ўй натижалари; ♦ *запрётный* ~ *см.* *запрётный*; *вкушать* ~ы *чего см.* *вкушать*.

ПЛОДИТЬ, пложу, плодишь *несов.* (*сов.* расплодить) кого-что 1 *разг.* кўпайтирмоқ, урчитмоқ; болаламоқ, урчи-моқ; ~ детей болаларни кўпайтирмоқ (туғдирмоқ, туғмоқ); ~ овёв *совхоз* қўйларни кўпайтирмоқ (урчитмоқ); ~ щенят болаламоқ ит ҳақида); ~ малину малинани кўпайтирмоқ; 2 *перен.* кўпайишига йўл қўймоқ (имкон бермоқ), кўпайтирмоқ; *незначем* ~ *тунейдцев* текинхўрларни кўпайтиришдан йўл йўқ.

ПЛОДИТЬСЯ, -ится *несов.* (*сов.* расплодиться) 1 кўпаймоқ, болаламоқ урчи-моқ; кролики быстро ~ятся кўёнлар тез урчи-ди; 2 *перен.* *разг.* тарқалмоқ, жуда кўпайиб кетмоқ, хамма ёқиб босиб кетмоқ.

ПЛОДН/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 оталанган (ичида бола бошлангичи бўлган); бошлангичи; ~ое яйцо оталанган (жўжа чиқадиган) тухум; 2 мева (ҳосил) берадиган, ҳосилга (мевага) кирган; ~ая вишня ҳосилга кирган олча.

ПЛОДОВОТОСТЬ *ж* серҳосиллик, ҳосилдорлик; серпуштлик; ~ *растения* ўсимликнинг ҳосилдорлиги; ~ *зайцев* кўёнларнинг серпуштлиги.

ПЛОДОВИТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 серҳосил, ҳосилдор, сермева; ~ое фруктовое дерево серҳосил мева дарахти; 2 кўп болалайдиган, тез кўпаядиган, урчи-диган; серпушт; *кролики очень* ~ы кўёнлар жуда тез кўпаядиган (кўп урчи-диган, серпушт) бўлади; 3 *перен.* иши серунум; сермахсул; махсулдор; ~ый учёный сермахсул олим.

ПЛОДОВОД *м* мевачи, мевачилик мутахассиси.

ПЛОДОВОДСТВО *с* мевачилик.

ПЛОДОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое мевачиликка онд; мевачилик...; ~ колхоз мевачилик колхози.

ПЛОДОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 мевага онд; мевали, мева...; ~ые растения мевали дарахтлар; ~ая оболочка мева пўсти; 2 мевадан олинадиган, мевадан тайёрланадиган; *ме-*

вали; мева...; ~ые консервы мева консервалари, мевали консервалар.

ПЛОДОЖОРКА *ж, р. мн.* -рок мевахўр (қурти мевани ейдиган қанақлак).

ПЛОДОНОЖКА *ж, р. мн.* -жек бот. меванинг банди. мевабанд.

ПЛОДОНОСИТЬ, -но́сит *несов.* ҳосил (мева) бермоқ, ҳосилга (мевага) кирмоқ; **молодая яблоня** *началá* ~ олма ниҳоли ҳосил бера бошлади; **эти деревья** *ежегодно цветут и плодоносят* бу дарахтлар ҳар йили гуллаб ҳосил беради.

ПЛОДОНОСНОСТЬ *ж* ҳосил бериш қобилияти, ҳосилдорлик; ~ **яблони** олма (дарахти)нинг ҳосилдорлиги.

ПЛОДОНОСНЫ/Й, -ая, -ое; -сен, -сна мевали, мева (ҳосил) қиладиган (берадиган); ~е **растения** мевали дарахтлар.

ПЛОДОНОШЕНИ/Е *с* мева (ҳосил) бериш; **время** ~я ҳосил (мева) бериш пайти.

ПЛОДОВОЩН/ОИ, -ая, -бе мева ва сабзавотга оид; мева ва сабзавот...; ~ая **база** мева ва сабзавот базаси; ~**ой** колхоз мева ва сабзавот колхози.

ПЛОДОРОДИЕ *с* унумдорлик, ҳосилдорлик, серҳосиллик; ~ **почвы** туپроқнинг унумдорлиги.

ПЛОДОРОДНОСТЬ *ж* ҳосилдорлик, унумдорлик, семизлик (ер ҳақида).

ПЛОДОРОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна унумдор. ҳосилдор, серҳосил; семиз (ер ҳақида); ~ая **почва** унумдор ер.

ПЛОДОТВОРНО *нареч.* самарали, фойдали равншда; ~ **работать** самарали ишламоқ.

ПЛОДОТВОРНОСТЬ *ж* самарадорлик, серсамаралик, унумлилик, унумдорлик; ~ **мысли** фикрнинг самарадорлиги.

ПЛОДОТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна самарали, унумли; фойдали; ~ая **работа** самарали (унумли) иш; ~ая **среда** фойдали (самарадор) муҳит.

ПЛОДОУГОДН/ЫЙ, -ая, -ое мева ва резаворга (мевачилик ва резаворчиликка) оид; ~е **консервы** мева ва резаворлардан қилинган консервалар.

ПЛОМБА/А *ж* 1 **пломба**; қўрғошин тамға; **свинцовая** ~а қўрғошинли **пломба**; **наложить** ~у **пломба** қўймоқ, **пломбаламоқ**; 2 **пломба** (тишдаги кавакни тўлдириш учун ишлатиладиган модда); **положить** ~у **пломба** қўймоқ, **пломбаламоқ**; ~а **зуба** **выпала** тишнинг **пломбаси** тушиб кетди.

ПЛОМБИР I *м* **пломбир** (морожнийнинг бир тури).

ПЛОМБИР II *м* **пломбир**, **пломбалагич** (товарга **пломба** — тамға босадиган асбоб).

ПЛОМБИРНЫЙ, -ая, -ое **пломбирли**, **пломбир** қўшиб тайёрланган; ~ **торт** **пломбирли** торт.

ПЛОМБИРОВАНИЕ *с* 1 **пломбалаш**, **пломба** (тамға) босиш, **пломба** билан **печатлаш**; 2 (тишдаги кавакни) **пломбалаш**, **тишга** **пломба** қўйиш.

ПЛОМБИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прим.* **от** **пломбировать** **пломбаланган**; **пломба** (тамға) **босилган**, **пломба** билан **печатланган**; 2 *в знач. прим.* **пломбали**, **пломбаланган**, **пломба** қўйилган; ~ **зуб** **пломбали** тиш, **пломба** қўйилган тиш.

ПЛОМБИРОВАТЬ, -рýю, -рýешь *несов.* **что** 1 (*сов.* **опломбировать**) *спец.* **пломбаламоқ**, **пломба** (тамға) **босмоқ**, **пломба** билан **печатламоқ** (тамғаламоқ); ~ **товар** **молни** (товарни) **пломба** билан **тамғаламоқ**; 2 (*сов.* **запломбировать**) **пломба** қўймоқ, **пломбаламоқ** (тишни); ~ **зубы** **тишларга** **пломба** қўймоқ, **тишларни** **пломбаламоқ**.

ПЛОМБИРОВКА *ж по сл.* **пломбировать**; ~ **товаров** товарларга **пломба** қўйиш (тамға босиш); ~ **зубов** **тишларга** **пломба** қўйиш, **тишларни** **пломбалаш**.

ПЛОМБОВЫЙ, -ая, -ое **пломбага** оид; **пломба**...

ПЛОСҚ/ИЙ, -ая, -ое; -сок, -скá, -ско *сравн.* **плóше** 1 **ясси**, **яллоқ**; **текис**; ~ая **грудь** **ясси** кўкрак; ~ий **берег** **реки** дарёнинг **ясси** қирғоғи; ~ая **крыша** **текис** том; ~ая **местность** **текис** жой; 2 **юза**, **саёз**, **чуқур** эмас; **япалоқ**, **ясси**; ~ое **блюдо** **япалоқ** (саёз) **идиш**; ~ая **коробка** **япалоқ** (яси) **коробка**; 3 *перен.* **сийқа**, **бўлмағур**, **беъмани**; **хунук**;

~ая **шўтка** **бемаъни** ҳазил; ♦ ~ая **стопá** **мед.** тағи (кафти) **текис** оёқ, **кафти** **яллоқ** оёқ.

ПЛОСКОГОРЬЕ *с, р. мн.* -рий **ясси** тоғлик, тепалик.

ПЛОСКОГРУД/ЫЙ, -ая, -ое **ясси** кўкрак, кўкраги пачоқ (ясси); ~ая **женщина** **ясси** кўкракли (кўкраги ясси) аёл.

ПЛОСКОГУЕЦЫ *мн. р.* -цев **омбир**, **ясси** **омбир**.

ПЛОСКОДОНКА *ж, р. мн.* -нок *разг.* тағи **ясси** қойиқ.

ПЛОСКОДОНН/ЫЙ, -ая, -ое тағи **ясси**; ~ая **лодка** тағи **ясси** қайиқ.

ПЛОСКОСТН/ОИ, -ая, -бе *прим.* **от** **плóскость** 2 *спец.* **текисликка** оид; **текислик**...; ~ые **измерения** **текислик** ўлчовлари.

ПЛОСКОСТОПИЕ *с* **мед.** **товоннинг** **текислиги** (ялпоқлиги), **яллоқ** оёқлик, **ясси** оёқлик, **ясси** **товонлик**; **страдать** ~и **яллоқ** оёқликдан қийналмоқ.

ПЛОСКОСТ/Ь *ж, р. мн.* **плóскостей** 1 **яссилик**, **яллоқлик**, **текислик**; 2 *физ. мат.* **текислик**; **наклонная** ~ь **қия** **текислик**; 3 *ав.* **самолёт** қаноти; ~ь **самолёта** **самолёт** қанотининг **юзаси**; 4 *перен.* **нуқтан** **назар**, **жиҳат**, **томон**; **рассмотреть** **вопрос** **в** **другой** ~и **масалани** **бошқа** **нуқтан** **назардан** **қараб** **чиқмоқ**; 5 *перен.* **бемаза** (**бемаъни**) **гап**, **бўлмағур** **гап**; **говорить** ~и **бемаъни** (**бемаза**) **гап** **гапирмоқ**; ♦ **катиться** **по** **наклонной** ~и *см.* **наклонный**.

ПЛОТ *м, р.* -á **сол**.

ПЛОТВА *ж* **плотва**, **қизилкўз** (чучук сувда яшайдиган майда балик тури).

ПЛОТИНА *ж* **тўғон**, **ғов**; **бетонная** ~ **бетон** **тўғон**.

ПЛОТИННЫЙ, -ая, -ое **тўғонга** оид; **тўғон** (ғов)...; ~шлюз **тўғон** шлюзи.

ПЛОТНЕТЬ *несов.* (*сов.* **поплотнеть**) 1 **зичлашмоқ**, **янада** **тиғизроқ** (**зичроқ**) **бўлмоқ**; 2 **қуюқлашмоқ**, **қуйилмоқ**; 3 **пухталашмоқ**, **пишиқ** (**пухта**, **маҳкам**) **бўлмоқ**; 4 **тўла** **бўлмоқ**, **тўлмоқ**; **тўлишмоқ**.

ПЛОТНИК *м* **дурадгор**.

ПЛОТНИЦКИЙ, -ая, -ое *разг. прим.* **от** **плóтник**; **то же**, **что** **плóтничий**; ~ **топор** **дурадгор** **болгаси**.

ПЛОТНИЧАТЬ *несов.* **дурадгорлик** қилмоқ.

ПЛОТНИЧЕСТВО *с* **дурадгорлик**.

ПЛОТНИЧ/ИИ, -ья, -ье **дурадгорликка** оид; **дурадгорлик** (**дурадгор**)...; ~ий **инструмент** **дурадгор** (**дурадгорлик**) **асбоби**; ~ья **артель** **дурадгорлик** **артели**.

ПЛОТНИЧНЫЙ, -ая, -ое **то же**, **что** **плóтничий**; ~ **инструмент** **дурадгорлик** **асбоби**.

ПЛОТНО *нареч.* **зич**, **тиғиз**; **зичлаб**, **зич** қилиб, **тиғизлаб**, **қаттиқ**, **маҳкам**; ~ **закрýть** **дверь** **эшикни** **зичлаб** **ёпмоқ**; ~ **сжать** **зубы** **тишларни** **қаттиқ** қисмоқ; ~ **закрýть** **крышку** **қопқоқни** **маҳкам** **ёпмоқ**; ♦ ~ **поесть** **мириқиб** (**тўйиб**) **овқатланмоқ**.

ПЛОТНОСТЬ *ж* 1 **қалинлик**, **пишиқлик**, **зичлик**; ~ **мáссы** **массанинг** **зичлиги**; 2 *спец.* **тиғизлик**, **зичлик**; ~ **воды** **сувнинг** **тиғизлиги** (**муайян** **ҳажм** **бирлигидаги** **сувнинг** **мáссаси**); 3 **пишиқлик**, **пухталик**, **қалинлик**; ~ **ткáни** **газмолнинг** **пишиқлиги**; ~ **бумáги** **қоғознинг** **қалинлиги**; ♦ ~ **населения** **аҳолининг** **зичлиги**.

ПЛОТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тнá, -тно 1 **зич**, **тиғиз**; **қалин**; ~ое **население** **зич** аҳоли; 2 **қуюқ**, **қалин**; **зич** жойлашган; ~ая **мáсса** **қуюқ** **масса**; ~ый **дым** **қуюқ** **тутун**; ~ые **облака** **қалин** **булутлар**; 3 **пишиқ**, **пухта**, **қалин**, **маҳкам**; ~ая **ткань** **пишиқ** (қалин) **мато**; ~ая **бумáга** **қалин** (пишиқ) **қоғоз**; 4 **тўла**, **лиқ** **тўла**; ~ый **кошелёк** (**пулга**) **лиқ** **тўла** **кармон**; 5 *разг.* **тўла**, **тўладан** **келган**, **миқти**, **семиз**; ~ый **мужчина** **тўладан** **келган** **киши**; 6 *разг.* **тўқ** **тудадиган**, **кучли**; ~ый **зáвтрак** **тўқ** **тудадиган** **нонушта**; **зўр** **нонушта**; ♦ **открýть** ~ый **огóнь** **воен.** **бир** **жойга** **қалин** (**кўп** **миқдорда**) **ўқ** **ёғдирмоқ**.

ПЛОТОВОД *м* *спец.* 1 **сол(ни)** **бошқарувчи**, **солчи** (**сол** қилиб оқизилган ёғочларни кузатиб борувчи ишчи); 2 **солни** (**сол** қилинган ёғочларни) **тортиб** **борадиган** **пароход**.

ПЛОТОВ/ОИ, -ая, -бе **солга** **ва** **сол** қилиб **оқизишга** оид; ~ые **рабочие** (ёғочларни) **сол** қилиб **оқизувчи** **ишчилар**; ~бй **лес** **сол** қилиб **оқизилдиган** **ёғочлар**.

ПЛОТОВЩИК *м, р.* -á **сол** **оқизувчи**, **солни** **кузатиб** **борувчи**.

ПЛОТОГОН *м то же, что плотовод* 1.

ПЛОТОЯДНОСТЬ *ж* этхўрлик, йиртқичлик.

ПЛОТОЯДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 этхўр, йиртқич (бошқа ҳайвонларнинг ғўшти билан овқатланидиган); ~ый зверь этхўр ҳайвон, йиртқич ҳайвон; 2 *перен.* шаҳватпараст, шаҳватга берилган, шаҳвоний; ~ая улыбка ҳирс билан кулш, шаҳватпарастлик табассуми.

ПЛОТСК/ИЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* шаҳвоний, шаҳватга оид; ~е желания шаҳвоний истак.

ПЛОТЬ *ж уст.* тан, тана; бадан, андом; ♦ ~ и кровь чья или ~ от плоти чьей *высок.* 1) *уст. и книжн.* кимсанинг ўз (пушти камаридан бўлган) боласи (фарзанди); 2) *книжн.* бутун жон-тани билан чамбарчас боғланган, ўз қўли (кучи) билан яратилган нарса ҳақида; **войти в ~ и кровь** *высок.* бирор кимса ёки нарсанинг ажралмас қисми бўлиб қолмоқ; бутунлай ўзлашиб (сингиб) кетмоқ; **облечься в ~ и кровь** *высок.* моддий шакл олмоқ, гавдаланмоқ, мужассамланмоқ; **во плоти** *уст.* моддий шакл олган, гавдаланган.

ПЛОХО 1 *нареч.* от плохой ёмон (ҳолда); ~ себя чувствовать ўзини ёмон ҳис қилмоқ; ~ обращаться с кем-л. ёмон муомала қилмоқ; 2 *в знач. сказ. безл.* ёмон, чатоқ, пачава; с деньгами у нас ~ пулдан бир оз қийналиб турибмиз, пул масаласи чатоқроқ бўлиб турибди; 3 *в знач. сказ. безл.* кому ёмон, нохуш; мне ~ ўзимни ёмон сезялман, нохуш (касал) бўлиб кетялман; 4 *в знач. суц.* ~ с нескл. ёмон баҳо; **получить** ~ ёмон баҳо олмоқ; ♦ ~ лежить ўғирлаш мумкин бўлган (қўриқланмайдиган) нарса ҳақида; **конецить** ~ *см.* кончить; **из рук вон** ~ *см.* рука.

ПЛОХ/ОЙ, -ая, -бе; плох, плоха, плóхо 1 ёмон, сифати паст, бузуқ; ~ая авторучка ёмон авторучка; ~ой табак ёмон (сифати паст) тамаки; ~ая погода ёмон об-ҳаво; 2 ёмон, бўлмағур, ярамас; ~бий человек ёмон одам; ~бй организатор ёмон ташкилотчи; 3 ёмон, нохуш, кўнглисиз; ~бе настроёние ёмон (бузуқ) кайфият; у него ~бе настроёние унинг кайфияти бузуқ (ёмон); ~ие вести нохуш (кўнглисиз) хабарлар; 4 *в знач. сказ.* аҳволи ёмон, оғир, танг; старик совсем ~ чолнинг аҳволи оғир; ♦ **шутки плохи с кем-чем** (у билан) ҳазиллашиб бўлмайди, ҳазилни кўтармайди (у билан) ҳазиллашиш хавфли.

ПЛОША/ТЬ *несов. (сов. оплошать) прост.* хатога йўл қўймоқ, янглишмоқ, чатоқ иш қилиб қўймоқ; **смотри, не ~й!** эҳтиёт бўл, янглишма!

ПЛОЩЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от площадь **ялпоқ** идишли қорачироққа оид; **ялпоқ** идишли қорачироқ...; ~ светильник **ялпоқ** идишли қорачироқ (жинчироқ).

ПЛОШКА *ж, р. мн.* -шек 1 *прост.* **ялпоқ** (япасқи) идиш; саёз (тайпоқ) идиш, тарелкасимон (саёз) идиш; 2 **ялпоқ** идишли қорачироқ, жинчироқ; **рабóтать при свете** ~и қорачироқ ёқиб ишламоқ.

ПЛОЩАДКА *ж, р. мн.* -док 1 майдонча, майдон; **детская** ~ болалар майдончаси; **строительная** ~ қурилиш майдончаси; **танцевальная** ~ танца (рақс) майдончаси; **спортивная** ~ спорт майдони; 2 супа, супача, майдонча; **лестничная** ~ зинапоя супачаси (майдончаси); 3 **площадка**, вагонларнинг олдинги ёки орқа қисми; **здания** ~ троллейбуса троллейбуснинг орқа қисми; **передняя** ~ трамвая трамвайнинг олдинги қисми.

ПЛОЩАДН/ОЙ, -ая, -бе беадаб, пештаҳам; чапани, чапаничасига; ~ая брань чапаничасига сўкиш, чапани сўкиш.

ПЛОЩАДЬ *ж, р. мн.* -бей 1 майдон; **Красная** ~ в Москве Москвадаги Қизил майдон; **привокзальная** ~ вокзал-олди майдони; **базарная** ~ бозор майдони; 2 тураржой кенглиги (ҳажми), тураржой; киши яшайдиган бино; **полезная** ~ в доме уйнинг соф (тураржой) кенглиги (хўжалик бўлмаларидан ташқари қисми); **жилая** ~ тураржой (киши яшайдиган хоналар) кенглиги; 3 ер майдони, майдон, ер; **посевные** площади экин майдонлари; 4 *мат.* юз; юза; ~ **треугольника** учбурчакнинг юзи; ~ **круга** айлананинг юзи (юзаси).

ПЛОЩЕ *см.* плóский.

ПЛУГ *м, мн.* плуги, *р.* -бв плуг (деҳқончилик қуроли); **тракторный** ~ трактор плуги.

ПЛУГАРЬ *м, р.* -я плугчи, плуг билан ер ҳайдовчи; қўшчи.

ПЛУГОВОЙ, -ая, -бе плугга оид; плуг...; ~ **лёмех** плугнинг тиши.

ПЛУТ *м, с.* -а 1 муттаҳам, фирибгар, алдоқчи; **отъявленный** ~ ўтакетган муттаҳам; 2 *разг.* муғомбир; айёр, шум, шумтака; **ах ты ~ этакий!** ҳеҳ сен муғомбирни қара-я!

ПЛУТАТЬ *несов. разг.* адашмоқ, йўлдан адашмоқ; ~ по лесу ўрмонда адашиб юрмоқ.

ПЛУТИШКА *м, р. мн.* -шег *ласк.* от плут 2 *разг.* айёр, муғомбир, шумтака (болалар ҳақида).

ПЛУТНИ *мн., р.* -ей *разг. неодобр.* муттаҳамлик, фирибгарлик; макр-ҳийла.

ПЛУТОВАТЫЙ, -ая, -ое 1 маккорроқ, муғомбирроқ, фирибгарроқ; ~ человек муғомбирроқ одам; 2 маккорларча, муғомбирларча; айёрона; ~ **взгляд** муғомбирларча (айёрона) қараш.

ПЛУТОВАТЬ, -тую, -тúешь *несов. (сов. наплutowать и сплutowать) разг.* алдамоқ, муғомбирлик (айёрлик) қилмоқ, фирромлик қилмоқ; ~ в карточной игре қарта ўйинида фирромлик қилмоқ.

ПЛУТОВКА *ж, р. мн.* -вок *см.* плут.

ПЛУТОВС/ОЙ, -ая, -бе 1 маккорликка (ҳийлага) оид; макрли; ~ие приёмы макрли йўллар (усуллар); маккорлик йўллари (усуллари); 2 *разг.* айёрона, айёрларча, қувлик билан; ~ая улыбка айёрона илжайиш.

ПЛУТОВСТВО с 1 алдамчилик, фирибгарлик; фирромлик, тирриқлик; ~ в игре ўйинда фирромлик; 2 айёрлик, муғомбирлик.

ПЛУТОКРАТ *м книжн.* плутократ (плутократияга асосланган жамиятда энг бой табақанинг вакили).

ПЛУТОКРАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* плутократияга оид; плутократияга асосланган, плутократик; ~ режим правления бошқаришнинг плутократияга асосланган режими.

ПЛУТОКРАТИЯ *ж книжн.* плутократия (1 эксплуатация асосланган жамиятда бойларнинг сиёсий ҳукмронлиги; Римская ~ Рим плутократияси; 2 *собир.* плутократлар, бойлар).

ПЛУТОНИЙ *м хим.* плутоний (радиоактив элемент).

ПЛЫВУН *м, р.* -а *еюл.* оқма лой, суюқ лой, суюқ қум (суюқ бўлганидан оқиб, силжиб турадиган тупроқ, қум кабилар).

ПЛЫТЬ, **пльвú**, **пльвёшь**; **плыл**, **плылá**, **плыло** *несов.* 1 сузмоқ, юзмоқ, сузиб (юзиб) юрмоқ; ~ по реке дарёда сузмоқ (юзмоқ), дарёда сузиб (юзиб) бормоқ; ~ на спине чалқанча ётиб сузмоқ (юзмоқ), елкаси билан сузмоқ; 2 (кема, пароход кабиларда) бормоқ, кетмоқ, юрмоқ; ~ на парохóде парохóдада бормоқ (юрмоқ); ~ на плóту солда бормоқ, солда кетмоқ; 3 *перен.* бир текис учмоқ; ҳавода сузмоқ, парвоз қилмоқ; **орёл пльвёт под облаками** бургут булутлар тагида учмоқда; 4 *перен.* ўтаётгандай бўлиб кўринмоқ, жимирлашиб кўринмоқ, жимирлашмоқ, гавдалавмоқ; **всё пльвёт у меня перед глазами** ҳамма нарса кўз олдимдан гавдаланиб ўтмоқда; 5 иссиқдан ёйилиб кетмоқ, эриб ёйилмоқ, тарқалмоқ; 6 тошиб кетмоқ, тошиб чиқмоқ; **тесто пльвёт из опáрника** хамир тоғорадан тошиб кетяпти; ♦ ~ в руки *разг.* оқиб келмоқ, ўзи келмоқ, осмондан тушгандай келавермоқ; **дénьги сáми пльвúт емú в руки** унга пул оқиб келади; **дénьги пльвúт сквóзь пальцы** пул суздай кетяпти (тез сарф бўляпти); ~ по течению сувнинг оқишига (кўпчиликка ёки бошлиқнинг хоҳишига) қараб иш тутмоқ, гуручининг кўтаришига қараб сув қуймоқ; ~ **прóтив течения** оқимга (йўналишга) қарши бормоқ, кўпчиликнинг раъйига қарши иш тутмоқ.

ПЛЮГАВЫЙ, -ая, -ое *прост. пренебр.* кўримсиз, ориқтирик; хунук, бадашара; ~ парнишка кўримсиз йигитча.

ПЛЮМАЖ *м* жиға, уқпар.

ПЛЮНУТЬ *сов. и однокр.* от пльвúть тупурмоқ, тупламоқ, тупуриб (туплаб) қўймоқ; ♦ **раз** ~ кому *прост.* ҳеч гап эмас, бундан осон иш йўқ; ~ да **растереть** *груб.-прост.* бир пулга қиммат, сариқ қағза ҳам арзймайди; ~ **некуда** (или **негде**) *прост.* (кимса ё нарсалар билан) лиқ

тулган жой, бино кабилар ҳақида, нина ташласанг ерга тушмайди, нина тушгудай жой йўқ каби маъноларда.

ПЛЮРАЛИЗМ *м филос.* плорализм (борлиқнинг ёки билим асосларининг бир неча ёки жуда кўп мустақил бошланғичи мавжуд деб даъво қилувчи сохта фалсафий таълимот).

ПЛЮС *м 1 мат.* плюс (+); **поставить** ~ плюс қўймоқ, плюс белгисини ёзиб қўймоқ; **2 нескл.** плюс, қўшиш; қўшув; **два — три равно пяти** икки қўшув уч — бешта тенг; **3 перен. разг.** яхши томон, фойдали томон, ютуқ; **взвесить все ~ы и минусы** барча яхши ва ёмон томонларни ўлчаб кўрмоқ; **4 разг.** ҳамда, бунинг устига, боз устига; **учитьсЯ, ~ ещё** дэли всякие **нагрузки** ўқиш (бор); бунинг устига яна бир қанча нагурузкалар (қўшимча ишлар) беришиди; **5** нолдан юқори — иссиқлик даражаси; **иссиқ; ~ десять градусов** ўн даража иссиқ; **♦ ~ — минус** «ортиғиё камии (яхшисию ёмони) — аралаш» деган маънода қўллади.

ПЛЮСНА *ж, мн.* плюсны, *р.* -сен оёқнинг кафти (товон билан бармоқлар ўртаси).

ПЛЮСНЕВ/ОИ, -ая, -бе *анат.* оёқ кафтига оид; оёқ кафти...; оёқ кафтидаги; **~ые кости** оёқ кафти(нинг) суякларини, оёқ кафтидаги суяклар.

ПЛЮСОВЫ/И, -ая, -ое плюсни (иссиқни ёки мусбатни) кўрсатадиган, иссиқ; плюс (мусбат)...; **~е температуры** плюсни (иссиқни) кўрсатувчи температура, плюс (иссиқ) температура.

ПЛЮХАТЬ *несов. см.* плюхнуть.

ПЛЮХАТЬСЯ *несов. см.* плюхаться.

ПЛЮХНУТЬ *сов. (несов. плюхать)* *прост.* **1** то же, что **плюхнуться**; **~ на диван** диванга ўзини таппа ташламоқ; **2** тақ этиб (тақиллатиб, дуқиллатиб) қўймоқ; **~ миску на стол** тоғорани столга тақиллатиб қўймоқ.

ПЛЮХНУТЬСЯ *сов. (несов. плюхаться)* *прост.* **1** шап этиб (шалп этиб ёки тап этиб) тушмоқ; шалолаб (шалон этиб) тушмоқ; **~ в грязь** шалп этиб лойга тушмоқ; **~ в воду** сувга шалолаб тушмоқ; **2** тез ва бесўнақай ўтирмоқ, ўзини таппа ташламоқ; **~ на диван** диванга ўзини тап этиб ташламоқ.

ПЛЮШ *м* бахмал, тукли духоба.

ПЛЮШЕВ/ЫИ, -ая, -ое бахмалдан (тукли духобадан) қилинган; бахмал (духоба)...; **~ый воротник** бахмал ёқа; **~ое одеяло** тукли духобадан қилинган аёл; **~ый диван** бахмал қопланган диван.

ПЛЮШКА *ж, р. мн.* -шек ёғли ширин булочка.

ПЛЮЩ *м, р.* -а плющ, печак (чирмовуққа ўхшаб ўсадиган ўсимлик).

ПЛЮЩЕВОЙ, -ая, -бе плющга (печакка) оид; печак (плющ)...

ПЛЮЩИЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тех.* ёядиган, яссилайдиган; ёйиш (яссилаш)...; **~ станок** ёйиш (яссилаш) станогии.

ПЛЮЩИТЬ *несов. (сов. сплющить)* что ёймоқ, яссиламоқ; ясси қилмоқ; **~ железó** темирни ёймоқ (ясси қилмоқ).

ПЛЯЖ *м* пляж; **песчаный** ~ қумлоқ пляж.

ПЛЯЖНЫ/И, -ая, -ое пляжга оид; пляж...; **~е туфли** пляжда кийиладиган туфли, пляж туфли.

ПЛЯС *м разг.* ўйин, рақс; **пуститься в ~** ўйинга тушиб кетмоқ.

ПЛЯСАТЬ, пляшú, пляшешь *несов. (сов. сплясать)* что *и без доп.* **1** ўйинга тушмоқ, рақсга тушмоқ, ўйнамоқ; **~ русскую** русча рақсга тушмоқ; **2 перен. разг.** сакрамоқ, сакраб кетмоқ; титрамоқ, қалтирамоқ; **стрелки на приборах** пляшут прибор стрелкаларни титраб (сакраб) туради; **♦ ~ перед кем** бировга хушомадўйлик қилмоқ, лаганбардорлик қилмоқ; **~ под чью-н.** дудку бировнинг ноғорасига ўйнамоқ.

ПЛЯСКА *ж, р. мн.* -сок **1** ўйнаш, ўйинга (рақсга) тушиш; **2** ўйин, рақс; **веселье ~и шóх** ўйинлар, шóх рақслар; **♦ ~а святого Вйта** или **Виттова** ~а *мед.* бирор аъзонинг пирпираб ёки қалтираб туриши (руҳий касаллик).

ПЛЯСОВ/ОИ, -ая, -бе **1** ўйинга (рақсга) оид; шóх, ўйноқи; **~ая песня** рақс ашуласи, ўйинбон ашула; **2 в**

знач. сщц. ~ая *ж* рақс музикаси, рақс куйи; рақс ашуласи.

ПЛЯСУН *м, р.* -а *разг.* ўйинчи, раққос; **лихой ~ шóх** (ўткир) ўйинчи; **♦ канатный ~** *уст.* дорбоз.

ПЛЯСУНЬЯ *ж, р. мн.* -ний *разг.* ўйинчи, раққоса.

ПНЕВМАТИКА *ж* пневматика (пневматик қурилмалар, механизмлар).

ПНЕВМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -се пневматик (сиқилган ҳаво ёрдами билан ишлайдиган); **~ молот** пневматик болга; **~ насос** пневматик насос.

ПНЕВМОНИЯ *ж* пневмония, зотилжам.

ПНИСТЫИ, -ая, -ое тунгаклар кўп бўлган, сертўнка.

ПНУТЬ, пну, пнешь *сов. и однокр.* от **пнать** кого-то *прост.* тепмоқ, тепиб юбормоқ.

ПО **1** *предлог с дат.* **1** ҳаракат бирор нарса устида ёки ёқасида бўлганини ифодалайди: устига, устида, устидан; бўйлаб, ёқалаб каби; **разбросать книги ~ столу** китобларини стол устига қалаб ташламоқ; **идти ~ дороге** йўлдан бормоқ; **спускаться ~ лестнице** зинадан тушмоқ; **летать ~ воздуху** ҳавода учмоқ; **2** кўп бориладиган (қатналадиган) жойни кўрсатади; **ходить ~ театрам** театрматр юрмоқ; **бегать ~ магазином** магазинма-магазин югурмоқ; **3** ҳаракат кимга ёки нимага йўналганлигини (ким ёки нима ҳақида эканлигини) ифодалайди; **скупать ~ отцу** отасини соғинмоқ; **4** нарса ёки фаолият турини, соҳасини кўрсатади; бўйича, соҳасида каби; **чемпион ~ шахмат** шашка бўйича чемпион; **хлопотать ~ хозяйству** хўжалик ишлари билан овора бўлмоқ; **исследование ~ физике** физикадан тадқиқотлар; **книга ~ математике** математика бўйича китоб; **встреча ~ футболу** футбол мусобақаси, футбол бўйича мусобақа; **5** йўналишни ифодалайди; **плыть ~ течению** оқим бўйлаб сузмоқ; **идти ~ следам** зевэра ваҳший ҳайвон изидан бормоқ; **6** бирор нарсага мувофиқ, биноан, кўра; бирор нарса юзасидан (бўйича); **~ мирному договору** тинчлик битмига мувофиқ; **поступать ~ закону** қонунга кўра иш тутмоқ; **работать ~ плану** план бўйича ишламоқ; **~ мойм часам** менинг соатим бўйича; **7** сабабли, туфайли, сабадан, бўлгани учун; **жениться ~ любий** севиб (ёки сеvgани учун) уйланимоқ; **он не приехал ~ болезни** у касаллиги туфайли келмади; **~ нашей** винё бизнинг айбимиз билан (ёки айбимиз туфайли); **8** орқали, воситаси билан; **послать ~ почте** орқали юбормоқ; **сообщить ~ радио** радио орқали (ёки радио воситасида) хабар бермоқ; **9** томондан, жиҳатдан; кўра, бўйича; **родственник ~ матери** она томонидан қариндош; **10** мақсадида, мақсадидаги, мақсадага қаратилган; **операция ~ овладению** вряжескими позициями душман позицияларини қўлга киритиш (ишгол қилиш) мақсадидаги операцияларун; **11** вақт меъёрини, пайтни ифодалайди; **~ утрам** ҳар кунин эрталаб; **~ месяцам** ҳар (қайси) ойда, ойлаб; **цпылят ~ осени** **считают** *посл.* жўжани кузда санайдилар; **12** бирор нарсанинг миқдорини ёки нархини ифодалайди; **клевать ~ зернышку** доналаб чўқимоқ; **~ рублю** штўка донаси бир сўмдан; **13** *вин.* ёки *дат.* надеждлардаги сонлар билан бирикби нечталаб ёки қанчадан эканини ифодалайди; **по два (две)** иккиталаб, иккита-иккита бўлиб, иккитадан; **по трое** уч киши-уч киши бўлиб; **учовора**; **~ одному** битталаб, биттадан, битта-битта; **~ двадцати** йигирматалаб, йигирмалаб; **йигирматадан**; **~ пятисот** беш юзлаб, беш юзталаб, беш юздан; **~ полторы** бир яримтадан.

ПО II с дат. и вин. жиҳатдан; **первый ~ величине** миқдор жиҳатидан (миқдоран) биринчи; **отличный ~ качеству** сифат жиҳатидан аъло; аъло сифатли; **крестьянин ~ происхождению** келиб чиқиши жиҳатидан деҳқон; **человек ~ имени** Михайл Михаил исмли киши.

ПО III с вин. ...га қадар, -гача; **~ июнь** **включительно** июлгача; **июнь** ойини ҳам қўшиб ҳисоблаганда; **~ локоть** тирсақкача; **стоять ~ пояс в воде** белгача сувга ботиб турмоқ.

ПО IV с предл. сўнг, кейин; биланоқ; **~ истечению** срба муддати тугагандан кейин, муддати тугаши биланоқ; **~ мнованию** **надобности** эҳтиёж (зарурат) қолмагандан кейин.

ПО.. приставка I феълнинг олд қўшимчаси бўлиб: **1)** иш-ҳаракатнинг бошланишини ифодалайди: **побежать** чо-

пиб кетмоқ, поползти ўрмалаб кетмоқ; 2) иш-ҳаракатнинг бир оз, андак, сал давом этишини ифодалайди: **поработать** бир оз ишламоқ, **поспять** сал мизғиб олмоқ, **побегать** бир оз чопмоқ (югурмоқ); 3) **-ыва, -ива** суффикслари билан иш-ҳаракатнинг такрорийлигини ифодалайди: **позванивать** ҳадеб қўнғироқ қилавермоқ, **покривать** қичқиравермоқ; 4) иш-ҳаракатдаги биргаликни ифодалайди: **попрятаться** бекинншмоқ.

II қуйидаги маъноларни ифодаловчи равиш, сифатлар ёки от ясаиди: 1) сифат, белги ёки миқдорнинг бир оз (озгина, сал) кучайганлигини билдиради: **помягче** юмшоқроқ, **поближе** яқинроқ, **побольше** кўпроқ, сал кўп; 2) кўрсатилган нарсалардан ҳар бирига оидликни ёки мувофиқликни, мосликни билдиради: **подекадный** декадалар бўйича, **подоходный** даромадга қараб (олинадиган); 3) бирор воқеадан кейинги пайтни билдиради: **посмертный** вафотидан кейинги; 4) бирор жойга яқинликни, ёпишганликни билдирувчи сифат ва от ясаиди: **пограничный** чегара яқинидаги, чегара атрофидаги, чегарага ёпишган; **Поволжье** Волга бўйи; Волга бўйидаги ерлар.

III с **притяжат. мест.** эгалик олмошларига қўшилиб, «фалончининг фикрига (хоҳишига, истагига) мувофиқ» каби маънони ифодаловчи равиш ҳосил қилади: **~мбему** менинча, менинг фикримча; **~твбему** сенинча, сенинг фикрингча.

IV сифатларга ва «и» билан тугалланадиган равишларга қўшилиб, «фалон тарзда (усулда)» ёки «фалон нарсага ўхшаб» каби маъноларни ифодаловчи равиш ясаиди: **жить ~новому** янгича яшамоқ, янгичасига яшамоқ; **говорить ~русски** русча гапирмоқ; **работать ~злобински** злонинчасига ишламоқ.

ПОБАГРОВЕТЬ *сов. (несов. багроветь)* қизармоқ, қизариб (қип-қизариб) кетмоқ.

ПОБАЙВАТЬСЯ *несов. разг. чўчимоқ, ҳайнқмоқ, чўчинқирамоқ, сал кўрқмоқ; ~ходить* нбчю по лесу кечаси ўрмонда юришдан чўчинқирамоқ.

ПОБАЛИВА/ТЬ, -ает *несов. разг. унча-мунча оғримоқ, оғринқирамоқ; ўқтин-ўқтин оғриб турмоқ; поясница ~ет бел(и) оғриб туради.*

ПОБАСЕНК/А *ж, р. мн. -нок разг. латифа, қизиқ ҳикояча; что ты мне всякие ~и рассказываешь!* менга бунақа латифаларнинг нима кераги бор!

ПОБЕГ I *м* қочиш, қочиб кетиш; **~из тюрьмы** турмадан қочиш; **совершить ~** қочмоқ, қочиб кетмоқ.

ПОБЕГ II *м* новда, шох; **зелёные ~и** ям-яшил (кўм-кўк) новдалар.

ПОБЕГУШК/И *мн.: быть на ~ах разг. дастёр бўлмоқ, дастёрлик қилмоқ; югурдак бўлмоқ, елиб-югурмоқ; быть у кого-н. на ~ах* бирова дастёрчилик қилмоқ; бировнинг югурдаги бўлмоқ.

ПОБЕД/А *ж* ғалаба, зафар; муваффақият, ютуқ; **одержать ~у** ғалаба қозонмоқ; **пóлная ~а социализма в нашей стране** мамлакатимизда социализмнинг тўла ғалабаси; **◆ пйррова ~а книжн.** жуда қимматга тушган ғалаба, кўп талафот бериб эришилган ғалаба.

ПОБЕДИТ *м* победит (жуда қаттиқ вольфрам қотишмаси).

ПОБЕДИТЕЛЬ *м* ғолиб, музаффар; енгиб чиққан (ютган) киши; **~в соревнованиях** мусобақа ғолиби; **народ ~** музаффар халқ.

ПОБЕДИТЕЛЬНИЦА *ж* см. победитель.

ПОБЕДИТЬ, -ишь *сов. (несов. побеждать)* I *кого-что* енгмоқ; енгиб чиқмоқ, ғалаба қозонмоқ; ғолиб келмоқ, зафар қозонмоқ; **~врага** душманни енгмоқ; **~(мусобақада)** ютмоқ, ютиб чиқмоқ, қўли баланд келмоқ; **~в социалистическом соревновании** социалистик мусобақада ютиб чиқмоқ; **3 перен. что** енгмоқ, бартараф қилмоқ; **босмоқ; ~страх** кўрқувни енгмоқ; **◆ ~чьё-л. сердце** бировнинг муҳаббатини қозонмоқ, юрагини забт этмоқ, ўзига ром қилмоқ; **он победил сердце девушки** у қизнинг юрагини забт этди (ўзига ром қилиб олди).

ПОБЕДН/ЫЙ, -ая -ое *высок.* ғалабага онд; ғалабали, зафарли; ғалаба...; **~ое знамя** ғалаба байроғи; **~ый** кич ғалаба ҳайқирғи; **◆ до ~ого конца** узил-кесил ғалаба қилгунга қадар.

ПОБЕДОНОСН ЫЯ, -ая, -ое; -сен, -сна I ғолибона, ғалабага оид; **борувчи; ғолиб, музаффар, зафарли; ~ое знамя** ғалабага оид борувчи байроқ; **~ые войска** музаффар қўшинлар; **2 перен. разг.** дабадали, виқорли; ўзига жуда ишонган, керилган; **говорить с ~ым видом** виқор билан (керилиб) гапирмоқ.

ПОБЕЖА/ТЬ, -егу́, -ежйшь, -егу́т *сов.* I югура бошламоқ, югуриб (чошиб) кетмоқ (ёки келмоқ); **~ть навстречу** қаршисига югуриб бормоқ; **2** қочиб қолмоқ, қочиб кетмоқ; тумтарақай бўлмоқ; **противник в панике** ~л душман ваҳимага тушиб қочди; **3** оқмоқ, оқиб тушмоқ, оқа бошламоқ; **со снежных гор ~ли ручьи** қорли тоғлардан жилғалар оқиб туша бошлади; **кровь ~ла из раны** ярадан қон оқиб кетди; **4** таралмоқ, тарқалмоқ; **круги ~ли по воде** сув юзида ҳалқа(симон тўлқин)лар таралди; **5** тез ўта бошламоқ (вақт ҳақида); **Дни ~ли торопливой, спутанной толпой** (М. Горький) Кунлар, шовшган, аралаш-қуралаш бўлиб кетган оломон каби, елиб ўта бошлади.

ПОБЕЖДАТЬ *несов. см. победить.*

ПОБЕЖДЕННЫЙ, -ая, -ое I *прим. от победить; 2* енгилган, мағлуб, мағлубиятга учраган.

ПОБЕЖКА *ж спец.* I отнинг юриш (ёки чопиш) йўсини (мас., йўргалаш, лўкиллаш, елиш каби); **красивая** ~ отнинг чиройли юриши; **2** кишининг югуриш тарзи; **матросская ~** матросчасига югуриш.

ПОБЕЛЕТЬ *сов. (несов. белеть)* оқармоқ, оқариб кетмоқ; **~как полотно** бўздай оқармоқ.

ПОБЕЛИТЬ, -белю́, -белйшь, -белит *сов. (несов. белить)* оқламоқ, оқартирмоқ; **~потолок** шипни оқламоқ (оққа бўймоқ).

ПОБЕЛК/А *ж* I *по гл. побелить; ~а стен* деворларни оқлаш; **~а здания** иморатни оқлаш; **2** оқлаш натижасида девор ва ш. к. да қолган оқак, бўр; **стенá с облупившейся ~ой** охаги кўчган девор.

ПОБЕРЕЖЬЕ *с, р. мн. -жий* сув бўйи, қирғоқ, соҳил; **морское ~** денгиз соҳили.

ПОБЕРЕЧЬ, -егу́, -ежйшь, -егу́т; -ёг, -еглá *сов. кого-что* I сақламоқ, эҳтиёт қилмоқ; бирмунча вақт сақлаб турмоқ; **~свой деньги** ўз пулини сақламоқ (эҳтиёт қилмоқ); **2** сақламоқ, асрамоқ, аямоқ, ардоқламоқ, яхши қарамоқ; **~себя** ўзини сақламоқ, ўзини аямоқ.

ПОБЕРЕ/ЧЬСЯ, -егу́сь, -ежйсья, -егу́тся; -ёгся, -еглáсь *сов.* сақланмоқ, ўзини эҳтиёт қилмоқ, ўзини аямоқ, эҳтиёт бўлмоқ; **не поберегся и простудился** у ўзини эҳтиёт қилмай, шамоллаб қолди.

ПОБЕСЕДОВАТЬ *сов.* суҳбатлашмоқ, бир оз сўзлашмоқ; **~с друзьями** дўстлар билан суҳбатлашмоқ.

ПОБЕСПОКОИТЬ *сов. кого-что* бир оз безовта қилмоқ, ташвишланмоқ; **позвольте вас ~** кечирасиз, сизни бир оз безовта қиламан.

ПОБЕСПОКОИТЬСЯ *сов.* I безовта бўлмоқ, ташвиш қилмоқ (тортмоқ), ғам емоқ; **должен сам ~о тёплой одежде** иссиқ кийим ҳақида ўзинг ўйлашинг (ғам ейшинг) керак; **2** бир оз ташвишланмоқ, хавотир олмақ, безовта бўлмоқ.

ПОБИВАТЬ *несов. см. побить* 2, 3, 4.

ПОБИРАТЬСЯ *несов. разг. уст.* тиланчилик (гадойлик) қилмоқ, тиланчилик билан кун кечирмоқ.

ПОБИ/ТЬ, -бью́, -бьёшь; -бей *сов. кого-что* I урмоқ, калтакламоқ; **2** *кого-что* кўплаб ўлдирмоқ, қирмоқ, қириб ташламоқ; **3** *(несов. побивать)* *кого-что разг.* енгмоқ, енгиб чиқмоқ; енгиб орқада қолдирмоқ, ўтиб (ўзиб) кетмоқ; **рысак ~л всех лошадей на скачках** йўртоқи от пойгада ҳамма отлардан ўзиб кетди; **4** *(несов. побивать)* урмоқ, уриб кетмоқ, хароб қилмоқ, қийратмоқ; **град ~л посёвы** экинларни дўл уриб кетди; **морозом ~ло фруктовые деревья** мевали дарахтларни совуқ урди; **5** *что* кўпини ёки ҳаммасини уриб синдирмоқ, синдириб чиқмоқ; **~ть посуду** идишларни уриб синдирмоқ; **◆ ~ть рекорд** рекорд қўймоқ; аввалги рекордди орқада қолдирмоқ.

ПОБИ/ТЬСЯ, -бьётся *сов.* I заҳаланмоқ, заха емоқ, эзилмоқ; **яблоку ~лись в дороге** йўлда олмалар заҳаланибди (эзилибди); **2** *разг.* кўпи ёки ҳаммаси сиймоқ; **посуда ~лась** идишлар сийиб кетди; **3** *перен.* бирмунча вақт

шуғуланмоқ, астойдил (қаттиқ) шуғуланмоқ; ♦ ~ ться об заклáд *уст.* гаров боғламоқ, гаров ўйнамоқ.

ПОБЛАГОДАРИТЬ *сов. (несов. благодарить)* ташаккур билдирмоқ (айтмоқ), миннатдорчилик изҳор қилмоқ, раҳмат айтмоқ; ~ за внимáние диққат-эътибор учун миннатдорчилик билдирмоқ.

ПОБЛАЖ/КА *ж, р. мн. -жек разг.* бўш қараш. бўш қўйиб бериш, ортиқча йўл (эрк) бериш, райига қараш; не даватъ ~ ки ребёнку боланинг райига қарайвермаслик (керак); болага бўш қарамаслик (керак); без всýких ~ ек ҳеч қандай ён босмасдан, райига сира қарамасдан.

ПОБЛЕДНЕ/ТЬ *сов. (несов. бледнеть)* 1 оқармоқ, ранги қув ўчмоқ; ~ ть от стрáха қўрққанидан қути ўчмоқ (ранги қув ўчмоқ); ~ ть как полотно́ бۇздай оқариб кетмоқ; 2 рангини (равшанлигини) йўқотмоқ, ўнгиб (оқариб) кетмоқ; рисýнок на ткáни ~ л матонинг гули ўнгиб (хиралашиб) кетди.

ПОБЛЕКЛИЙ, -ая, -ое сўлган, сўлиб (қуриб) қолган; ранги айниган; ~ цветóк сўлиб қолган гул.

ПОБЛЕКНУТЬ *сов. (несов. блéкнуть)* 1 сўлмоқ, сўлиб (қуриб) қолмоқ; цветý поблéкли гуллар сўлиб қолди; 2 хиралашмоқ, равшанлиги кетмоқ; не́бо поблéкло осмон хиралашди (уни кулранг булутлар қоплади); 3 ранги айнимоқ, сарғаймоқ; ...от бессóнной нóчи лицо её поблéкло (А. Толстой) уйқусиз тундан (кечаси ухламасликдан) унинг юзлари сарғайди.

ПОБЛÉСКИВА/ТЬ, ПОБЛÉСКИВАТЬ, -ает *несов.* гоҳ-гоҳ йилтираб қўймоқ, бир оз ялтираб кўринмоқ; звéзды ~ ют на не́бе осмонда юлдузлар гоҳ йилтираб кўринади.

ПОБЛЕСТЕ/ТЬ, -блещу́, -блестить и **-блещешь** *сов.* бирмунча вақт йилтираб (ёки ярқираб) турмоқ, бир оз ярқираб (йилтираб) кўринмоқ; звéзды ~ ли и погáсли пéред зарéй тонг отиши олдида юлдузлар бирмунча вақт йилтираб туриб сўндилади.

ПОБЛИЗОСТИ *нареч.* яқин, яқин(и)да, яқин орада, шу орада; ~ от дóма уйнинг яқинида, уйга яқин жойда.

ПОБЛУЖДАТЬ *сов.* бирмунча вақт адашиб юрмоқ.

ПОБОЖИТЬСЯ, -жусь, -жисься *сов. (несов. божиться)* қасам (онт) ичмоқ, онт (қасам) ичиб ишонтиришга уринмоқ.

ПОБО/И *мн., р. -ев* уриш, калтаклаш; калтак; угрожа́ть ~ ями ураман деб дўқ қилмоқ; следý ~ ев калтак излари.

ПОБОИЩЕ *с 1 уст.* катта жанг, қирғин, уруш; Ледóвое ~ *уст.* Муз устидаги жанг (1242 йилда Чуд қўли музлари устида Александр Невский томонидан немис босқинчи рицарлари тор-мор қилинган жангининг номи); 2 *разг.* қаттиқ (қонли) олишув, аёвсиз муштлаш.

ПОБОКУ *нареч. прост.* нари, нарига, четга (кетсин); орқага (ташлансин); йўқолсин, гумдон бўлсин; все́ дéло ~ ҳамма ишни орқага ташлаш керак.

ПОБОЛЕТЬ *1 сов. разг.* 1 бирмунча вақт касал (бемор) бўлмоқ, касал бўлиб (оғриб) юрмоқ; **Поболéл, поболéл, и бóгу** дýшу бтдал (Серафимович) Касал бўлиб юрди, юрди, охири у дунёга сафар қилди (бу дунёдан кўз юмди); 2 фамхўрлик қилмоқ, ташвишни тортмоқ, фамни емоқ, ўйламоқ; **Поболéй о своём здорóвье...** (Грибачёв) Ўз соғлигини ўйла, ўз саломатлигинг ҳақида қайгур.

ПОБОЛÉ/ТЬ II, -лит *сов.* бирмунча вақт оғримоқ (азоб бермоқ), оғриб юрмоқ; **Ушиб ~ л, но скóро прошéл** (Л. Толстой) Лат еган жой бирмунча вақт оғриб юрди, лекин тез орада тузалиб кетди.

ПОБОЛТА/ТЬ I *сов. 1 что разг.* чайқатмоқ, аталамоқ, аралаштирмоқ; он ~ л пузырёк с лекарством у дорлиги шишачани (сўлиб) чайқатди; 2 *чем* бирпас ликиллатмоқ, ўйнатмоқ, қимирлатмоқ; ~ ть ногáми бирпас оёқларини ўйнатиб (қимирлатиб) турмоқ.

ПОБОЛТАТЬ II *сов. разг.* бирмунча вақт гаплашмоқ, гаплашиб ўтирмоқ; ~ с приятелем ошнаси билан бирпас гаплашмоқ; ~ об общих зна́комых (умумий) таниш-билишлар ҳақида гаплашиб ўтирмоқ.

ПОБОРНИК *м* *высок.* курашувчи, курашчи; ёқловчи, ҳимоя қилувчи; ~ мира тинчлик учун курашувчи.

ПОБОРНИЦА *ж с.м.* поборник.

ПОБОРОТЬ, -орю́, -брешь *сов. 1 кого-что* йиқитмоқ (курашда); енгмоқ, ғалаба қозонмоқ (жангда); ~ соперника рақибни йиқитмоқ (енгмоқ); ~ противника душманни енгмоқ; 2 *перен. что* босмоқ, енгмоқ; ~ в себе чувство стрáха ўзидаги қўрқувни енгмоқ (босмоқ); ♦ ~ себя ўзидаги бирор ҳисни енгмоқ, ўзини қўлга олмақ (босмоқ).

ПОБОРОТЬСЯ, -орюсь, -брешься *сов. с кем* бирмунча вақт курашмоқ, кураш тушмоқ.

ПОБОРЫ *мн., р. -ов (ед. побóр м)* оғир солиқлар, ноҳақ йиғимлар; незаконные ~ қонунга хилоф солиқлар.

ПОБОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 қўшимча, ёрдамчи, иккинчи даражали; ~ продукт производства ишлаб чиқаришдаги қўшимча маҳсулот; ~ вопрёе иккинчи даражали масала; 2 *уст.* никоҳсиз эр-хотиндан туғилган; ~ ребёнок никоҳсиз эр-хотиндан туғилган бола.

ПОБОЯ/ТЬСЯ *сов. с неопр.* бир оз қўрқмоқ, чўчимоқ, ҳайқимоқ, ҳадиксирамоқ; юраги дов бермаслик, юраги бетламаслик; она́ ~ лась идти одна́ у ёлғиз боришга қўрқди.

ПОБРАНИТЬ *сов. кого-что* бир оз койимоқ, уришмоқ, уришиб бермоқ, сўкмоқ.

ПОБРАНИТЬСЯ *сов. (несов. браниться)* бир-бирини койимоқ, сўкишмоқ; айтишиб қолмоқ, сўкишиб олмақ.

ПОБРАТАТЬСЯ *сов. (несов. брататься)* биродарлашмоқ, дўстлашмоқ, ака-укадек бўлиб кетмоқ.

ПОБРАТИМ *м 1* тутинган ака ёки ука; 2 *перен.* қардош, иноқлашган (дўстлашган, қардошлик алоқалари боғлаган) киши ёки нарса; городá ~ ы қардош шаҳарлар.

ПОБРАТИМСТВО *с ака-ука* тутуниш; ўзаро иноқ (қардош) бўлиш.

ПОБРАТЬ, -беру́, -берёшь; -брáл, -лá, -áло *сов. кого-что прост.* маълум миқдорда олмақ (олиб кетмоқ); кўпни ёки ҳаммасини олмақ; ♦ чéрт поберí *см.* чéрт.

ПОБРЕЗГ/АТЬ *сов. (несов. брезгать)* жирканмоқ, йирганмоқ, ҳазар қилмоқ; ♦ не ~ ай(те) *прост.* ҳазар қилманг, марҳамат қилиб татиб кўринг.

ПОБРЕНЧАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт тинғиллатмоқ (чалмоқ), бир оз тинғиллатиб турмоқ; бирмунча вақт динринглашмоқ, динринглашиб турмоқ; бирпас жангир-жунгур (шалдир-шулдур) қилмоқ; ~ ключáми калитларн шалдиратмоқ.

ПОБРЕСТИ, -еду́, -едёшь; -ёл, -лá *сов.* секин-секин қадам босиб (одимлаб) бормоқ, секин-секин (битта-битта) қадам ташлаб кетмоқ; ~ домóй секин (битта-битта қадамлаб) уйга жўнамоқ.

ПОБРИТЬ, -брéю, -брéешь *сов. (несов. брить)* соч-соқолини олмақ, қирмоқ, қириб (олиб) ташламоқ; соч-соқолини қирдирмоқ (олдирмоқ).

ПОБРИТЬСЯ, -брéюсь, -брéеься *сов. (несов. бриться)* соч-соқолини олмақ ёки олдирмоқ, қиринмоқ.

ПОБРОДИТЬ, -ожу́, -одишь *сов. разг.* сандироқлаб (айланиб) юрмоқ, айланмоқ, кезмоқ; ~ по лесу ўрмонни кезиб юрмоқ, ўрмонда айланиб юрмоқ.

ПОБРОСА/ТЬ *сов. кого-что 1* ташлаб (қолдириб) кетмоқ, шундайлигича қолдириб кетмоқ; ~ ть вéщи нарсаларни шундайлигича ташлаб кетмоқ; 2 кўпни ёки ҳаммасини ташлаб кетмоқ, қолдириб (чиқиб) кетмоқ; юз ўғирмоқ; ~ ть своих детéй ўз болаларини ташлаб кетмоқ; все делá ~ ла ҳамма ишни қолдириб кетди.

ПОБРЯКУШК/А *ж, р. мн. -шек 1* шақилдоқ, шиқилдоқ (ўйинчоқ), 2 *перен. мн. ~и* арзимас (кераксиз) нарсалар.

ПОБУДИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* (бирор иш қилишга) ундайдиган, қўзғатадиган, кўнгилга соладиган; мажбур қиладиган; ~ ая причина (бирор иш қилишга) ундайдиган сабаб, (бирор ишни) кўнгилга солган нарса.

ПОБУДИ/ТЬ I, -ужу́, -удишь *сов. кого-что разг.* 1 уйғотмоқ, уйғотиб қўймоқ; ~ меня́ ўтром мени эрталаб уйғотиб қўй!; 2 ҳаммани уйғотиб юбормоқ, ҳамманинг уйқусини бузмоқ; ~ л всех в дóме уйдагиларнинг ҳаммасини уйғотиб юборди.

ПОБУДИ/ТЬ II, -ужу́, -удишь *сов. (несов. побуждать)* *кого-что* *книжн.* (бирор иш қилишга) ундамоқ, қўзғатмоқ, мажбур этмоқ; кўнгилга солмоқ; ~ ть к труду́

меҳнатга ундамоқ; **обстоятельства** ~ли егё уёхат шаронт уни кетгиша мажбур қилди.

ПОБУДКА *ж спец.* уйғотиш; уйғотиш сигнали; **ўтренняя** ~ эрталабки уйғотиш сигнали.

ПОБУЖДАТЬ *несов. см.* побудить II.

ПОБУЖДЕН/ИЕ *с книжн.* I *по гл.* побудить II, **побуждать**; 2 истак, майл, хоҳиш; ният; из добрых ~ий яхши ният билан.

ПОБУРЕТЬ, -ёет *сов. (несов. буреть)* қорамтир (қўнфир) тусга кирмоқ.

ПОБЫВАЛЬЩИНА *ж уст.* кечмиш-кечирминилар, бўлиб ўтган воқеалар; **старинная** ~ қадимги бўлиб ўтган воқеалар.

ПОБЫВАТЬ *сов.* 1 (бирор жойда) бўлмоқ, бориб бир неча вақт турмоқ, туриб келмоқ; ~ во многих музеях кўп музейларда бўлмоқ; ~ на Кавказе Кавказда бўлмоқ; ~ на юге жанубда бўлмоқ; жануб томонларда бўлмоқ; 2 *разг.* кирмоқ, кириб ўтмоқ, кириб чиқмоқ, бормоқ; хоҳу ~ у старого друга қадрон дўстимникига бориб келмоқчман; 3 бир нарсага иштирок этмоқ, қатнашмоқ, бўлмоқ; ~ на войне урушда бўлмоқ (қатнашмоқ).

ПОБЫВКА *ж:* на ~у *разг.* отпусқада уйига бориб келиш, ўз уйда бир неча кун туриш; **солдат** приёхал домой на ~у солдат бир неча кун туриш учун (ўз) уйига келди.

ПОБЫТЬ, -бўду, -бўдешь; **побыл**, -ла; **побудь** *сов.* 1 бир оз турмоқ, бирмунча вақт (бир неча кун) бўлмоқ (турмоқ); **побудь с нами ещё!** биз билан яна бир оз бирга бўл (бизни дарвор ташлаб кетма!); 2 бирор лавозимда бирмунча вақт бўлмоқ (турмоқ, ишламоқ).

ПОВАДИТЬСЯ, -ажусь, -адинься *сов. с неопр. разг.* 1 ўрганмоқ, одатланмоқ, одат қилмоқ; ~ться курить ночью кечаси чекиши одатланмоқ; 2 серқатнов бўлиб қолмоқ, жуда кўп келадиган (борадиган) бўлиб қолмоқ; танда кўймоқ; ~лся к нам каждый день ходить бизникига ҳар кун келадиган (серқатнов) бўлиб қолди.

ПОВАДКА *ж, р. мн.* -док I *разг.* одат, қилиқ; ўрганиш; **оста́в** эту ~у бу одатингни (қилигингни) ташла; 2 *прост.* йўл қўйиш, имкон бериш, рағбатлантириш.

ПОВАДНО *нареч. прост.* қулай, кўнгили, ёқимли, яхши; **всем с ним** ~у билан ишлаш (яшаш) ҳаммага ёқадди, у билан бирга бўлишни ҳамма ёқтиради; ♦ **чтобы не было** ~ *разг.* иккинчи марта ҳавас қилмаслиги учун, шу одатини ташлашиш учун, ибрат бўлиш учун; **наказать виновника**, **чтоб другим не** ~ бират бошқаларга ибрат бўлиш учун айбдорни жазоламоқ (лозим).

ПОВАЛИТЬ I *сов.* йиқитмоқ, қулатмоқ, ағдармоқ, ағнатмоқ; **сильный ветер** ~л дёрёво қаттиқ шамол дарахтни ағнатиб юборди.

ПОВАЛИТЬ II, -а́лит *сов.* 1 бурқираб чиқа бошламоқ (тутун ҳақида); из трубы ~л дым мўридан бурқираб тутун чиқарди; 2 қалин ёға бошламоқ (қор ҳақида); ~л снег қор гупиллаб (гупуллатиб) ёға бошлади; 3 ёпирилиб келмоқ (кетмоқ), ёпирилиб бора бошламоқ; **народ** ~л на **площадь** халқ ёпирилиб майдонга йўл олди.

ПОВАЛИТЬСЯ *сов. (несов. валиться)* йиқилмоқ, йиқилиб (ағнаб, қулаб, ағдарилиб) тушмоқ; ўзини ташламоқ; **дёрёво** ~лось в бурю буронда дарахт қулаб (ағдарилиб) кетди; ~ться на кровать ўзини каравотга ташламоқ.

ПОВАЛЫН/ЫЙ, -ая, -ое ёппасига, ялли, умумий; ~ый обсык ялли тинтув, ёппасига тинтув ўтказиш; ~ая болёзнь *уст.* ёппасига тарқалган касаллик; **начало́сь** ~ое увлечение шахматами ёппасига шахматга қизиқиш бошланди.

ПОВАЛЯТЬ *сов. что I* юмалатмоқ, думалатмоқ, буламоқ; ~ котлёты в сухарях котлет(лар)ни (туюлган) сухарига юмалатмоқ (буламоқ); 2 *безл. разг.* (денгиз тўлқинида) силжитмоқ, тебратмоқ; силкитавериб (тебратавериб) бошини айлантирмоқ ёки кўнглини айнитмоқ.

ПОВАЛЯТЬСЯ *сов.* 1 ағнамоқ, думаламоқ; ағнаб (чўзилиб) ётмоқ; ~ на сене пичан устида ағнаб (чўзилиб) ётмоқ; 2 *разг.* дам олиб (чўзилиб) ётмоқ; **старик** захотёлось ~ на печи қария печка устидаги иссиқ жойда дам олиб ётмоқчи бўлди.

ПОВАР *м, мн.* -а́, *р.* -ов ошпаз; **шкóла** ~ов ошпазлар мактаби.

ПОВАРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ошга солинадиган; ош (ошпазлик)...; ~ая кийга ошпазлик китоби; ♦ ~ая соль ош тузи.

ПОВАРЕНОК *м, р.* -ника, *мн.* -рйта *разг.* ошпаз бола; ошпаз шоғирди.

ПОВАРЕШКА *ж, р. мн.* -шек *разг.* чўмич, чўмич қошиқ.

ПОВАРИТЬ *сов.* бирмунча вақт қайнатмоқ, пиширмоқ; ~ **овощи** сабзавотларни бир оз қайнатмоқ; ~ **мясо** гўшти бирмунча вақт қайнатмоқ.

ПОВАРИХА *ж см.* повар.

ПОВАРСК ОЙ, -ая, -бе *прил.* от повар ошпазга ва ошпазликка оид; ошпаз (ошпазлик)...; ~ая шапка ошпазларнинг бош кийими; ~ое искусство ошпазлик санъати.

ПОВЕДАТЬ *сов. (несов. пове́дывать)* *уст.* айтмоқ, айтиб (сўзлаб) бермоқ; ~ **своё тайну кому-н.** бировга ўз сирини айтмоқ.

ПОВЕДЕНИЕ *с* ахлоқ, хулқ, феъл-атвор, муомала, юриш-туриш; **примёрное** ~е намунавий (аъло) хулқ; **правила** ~я уқашихса в шкóле ўқувчиларнинг мактабда ўзини туттиш (юриш-туриш) қодалари.

ПОВЕДЫВАТЬ *несов. см.* пове́дать.

ПОВЕЗТИ I, -зў, -зёшь; -вёз, -везла́ *сов.* олиб кетмоқ, олиб (ортиб) бермоқ; ~ **вещи на вокзал** нарсаларни вокзалга олиб (ортиб) кетмоқ.

ПОВЕЗТИ II, -зёт *сов. см.* везти II; **ему** ~ло! унинг омади келди!

ПОВЕЛЕВАТЬ *несов. I кем-чем уст.* ҳукмронлик қилмоқ; идора қилмоқ, бошқармоқ; ~ть **подданными** фуқаролар устидан ҳукмронлик қилмоқ; 2 (*сов. повелеть*) буюрмоқ, фармон бермоқ, амр қилмоқ. 3 *высок.* буюрмоқ, талаб қилмоқ; **так ~ет совёсть** виждон шунни талаб қилди, виждон амри — шу.

ПОВЕЛЕНИЕ *с* уст. буйруқ, амр, фармон; **отдавать** ~я буйруқлар (амр-фармонлар) бермоқ.

ПОВЕЛЕТЬ, -лю, -лишь *сов. (несов. повелевать 2)* *книжн.* и *высок.* буюрмоқ, фармон бермоқ, амр қилмоқ.

ПОВЕЛИТЕЛЬ *м I* *книжн.* и *высок.* ҳоким, амир, султон, шох; монарх; 2 *разг. шутол.* хўжайин (хотинга нисбатан эр ҳақида).

ПОВЕЛИТЕЛЬНИЦА *ж книжн.* и *высок. см.* повелитель.

ПОВЕЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна буйруқ (фармон, амр) тарзидаги, амирона; ~ый жест буйруқ (фармон) тарзидаги нмо, ишора; ♦ ~ое **наклонение грам.** буйруқ майли.

ПОВЕНЧАТЬ *сов. (несов. венчать)* никоҳламоқ, никоҳлаб қўймоқ (черковда).

ПОВЕНЧАТЬСЯ *сов. (несов. венчаться)* никоҳланмоқ, никоҳдан ўтмоқ (черковда).

ПОВЕРГАТЬ *несов. см.* повергнуть.

ПОВЕРГАТЬСЯ *несов. I см.* повергнуться; 2 *страд.* от повергать.

ПОВЕРГНУТЬ, -ну, -нешь; -ёрг (*уст.* -ёргнул), -ёргла *сов. (несов. повергать)* *высок. I* *кого-что уст.* йиқитмоқ, ағнатмоқ, ағдармоқ; ағдариб ташламоқ; 2 *перен. высок.* енгмоқ, ғалаба қилмоқ, тор-мор келтирмоқ; буйсундирмоқ; **Ленинград** **повёрг врага** (К. Федин) Ленинград ёвни яқсон қилди; 3 *кого-что ео* *что* огир аҳволга солмоқ, ёмон кайфиятга туширмоқ; ~ в **отчаяние** руҳини туширмоқ, ноумид қилмоқ; ♦ ~ в прах *см.* прах.

ПОВЕРГНУТЬСЯ, -нусь, -нешься; -ёргся (*уст.* -ёргнулся), -ёрглась *сов. (несов. повергаться)* *уст. I* (ялиниб-ёлвориб) тиз чўкмоқ; бошини ерга қўймоқ (урмоқ), юзини тупроққа суртмоқ; 2 бирор аҳволга (кайфиятга) тушмоқ; ~ в **отчаяние** умидсизликка тушмоқ, руҳи тушиб кетмоқ, изтироб чекмоқ.

ПОВЕРЕНИ/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 *прич.* от поверить 2, 3; 2 *в знач. суц.* ~ый *м* ишончли вакил; 3 *в знач. суц.* ~ый *м*, ~ая *ж* ишонилган одам, ишончли (сирдош) одам; ♦ ~ый в делах *дипл.* ишончли вакил (мартабаси элчидан настрок бўлган дипломатик вакил); **присяжный** ~ый *уст.* адвокат, ҳимоячи.

ПОВЕРИТЬ *сов.* 1 (*несов.* **вѣрить**) *кому-чему* и *в кого-что* ишонмоқ, ишонмоқ; он повѣрил в этого человека (или этому человеку) у бу одамга ишонди; ~ в успѣх мунваффақият қозонишга ишонмоқ; ~ сообщенням маълумотларга (хабарларга) ишонмоқ; 2 (*несов.* **поверять**) *уст.* текширмоқ, текшириб кўрмоқ, текшириб чиқмоқ; ~ итгани жамини (якунини) текшириб кўрмоқ; 3 (*несов.* **поверять кому-что** ишонмоқ, ишониб ошкор қилмоқ (айтиб қўймоқ, айтиб бермоқ); ~ *кому-н. свою тайну* бировга ишониб ўз сирини айтмоқ; 4 *уст.* ишониб топшириб қўймоқ, бериб қўймоқ.

ПОВЕРКА *ж* 1 *по гл.* повѣрить 2— **поверять**; ~а зрѣмени соатни текшириш (тўғрилаш); 2 йўқлама, йўқлама қилиш; **вечѣрняя** ~а в лагѣре лагерда кечқурунги йўқлама; ♦ **на** ~у *разг.* амалда (ѐки ҳақиқатда) эса; **на** ~у *вышло* **совсѣм иначе** амалда эса бутунлай бошқача бўлиб чиқди.

ПОВЕРНУТЬ, -нў, -нѣшь *сов.* (*несов.* **повѣртывать** и **поворачивать**) 1 *кого-что* ўғирмоқ, бурамоқ, айлантирмоқ; бурмоқ; ~ть **выключатель** **выключательни** бурамоқ; ~ть **ключ** **в замкѣ** қулфдаги калитни бурамоқ (айлантирмоқ); ~ть **больного** **на другой бок** беморни бир ёнбондан иккинчи ёнбошга ўғирмоқ; 2 *кого-что* и *без доп.* қайирмоқ, ўғирмоқ, бурмоқ; қайирмоқ, бурилмоқ; **кўчер** ~л **лошадѣй налево** *извощи* отларни чап томонга бурди; **дѣрѣга** ~ла **к рекѣ** йўл дарѣ томонга бурилди; ~ть **назад** 1) орқага бурамоқ (мас., калитни); 2) орқага бурилмоқ (қайирмоқ); 3) орқага бурмоқ ѐки қайтармоқ (мас., аранга машина ва ш. к ни); 3 *перен. что* бурмоқ, бошқа томонга буриб юбормоқ; бошқача тус бермоқ; ~ть **дѣло по-своему** ишни ўз хоҳиши бўйича бошқа томонга буриб юбормоқ; ♦ ~ть **оглобли** *см.* **оглобля**.

ПОВЕРНУТЬСЯ, -нўсь, -нѣшься *сов.* (*несов.* **повѣртываться** и **поворачиваться**) 1 бурилмоқ, ўғирилмоқ; буралмоқ, айланмоқ; ~ться **в правую сторону** ўнг томонга бурилмоқ; ~ться **кругом** орқага ўғирилмоқ (бурилмоқ, қайтармоқ); ~ться **на другой бок** бир ёнбондан иккинчи ёнбошга ўғирилмоқ; **ключ** ~лся **в замкѣ** калит қулфда буралди (айланди); 2 *перен.* бошқача тус олмақ, бошқа томонга айланиб (бурилиб, ўзгариб) кетмоқ; **дѣло** ~лось **к лучшему** иш яхши томонга айланиб кетди; ♦ ~ться **лицом к чему** ҳамма нарсани (диққат-эътибор, куч ва воситаларни) бирор нарсага қаратмоқ (сафарбар қилмоқ); **язык** ~лся (**повернѣтся**) *у кого* айтишга журъат қилди, юрак ютиб айтди; тили борди; *у него язык не* ~лся **сказать** **это** бу нарсани айтишга тили бормади (журъат қилолмади).

ПОВѢРОЧНЫЙ, -ая, -ое *уст.* текширишга (синовга) оид, текшириб (синаб) кўриладиган; ~ **сбор** текшириш (йўқлама) учун йиғини.

ПОВЕРСТН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* 1 қақирим ҳисобидан юритиладиган, ҳар қақирим ҳисобидан тўланадиган ѐки олиннадиган; ~ая **плата** ҳар қақирим ҳисобидан олиш ѐки тўлаш (мас., йўл кираси ҳақида); 2 қақиримлар миқдорини кўрсатадиган; ~ые **столбы** қақиримлар миқдорини (неча қақирим эканини) кўрсатадиган столбалар.

ПОВЕРТЕТЬ, -верчў, -вѣртишь *сов.* 1 бирмунча вақт айлантирмоқ; айлантриб кўрмоқ; ~ **колесо** **гилдиракни** айлантирмоқ; 2 *чем разг.* турли томонга айлантримоқ, айлантриб (ўйнаб) турмоқ; ~ **трѣсточкой** **в рукѣ** қўлидаги ҳассани айлантримоқ (айлантриб ўйнамоқ).

ПОВЕРТЕТЬСЯ, -верчўсь, -вѣртишься *сов.* 1 бирмунча вақт айланмоқ, айланиб турмоқ; **колесо** ~лось **немного** и **остановилось** **гилдирак** **бир оз** айланиб туриб, тўхтаб қолди; 2 бирмунча вақт айланиб юрмоқ; ўралашмоқ; бирор нарса олдида ҳаракат қилиб турмоқ; он пришѣл, ~лся и **ушѣл** **у кельди**, **бир оз** ўралашиб юриб, дарров кетиб қолди; ~ться **перед зеркалом** **ойна** олдида ўралашмоқ, ўзини ойнага солавермоқ.

ПОВЕРТЫВАТЬ *несов.* *см.* **повернуть**.

ПОВЕРТЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **повернуться**; 2 *страд.* **от повертывать**.

ПОВѢРХ 1 *предлог* *с р.* устидан; **надѣть пальто** ~ **кофты** **кофта** устидан пальто киймоқ; 2 *предлог* *с р.* устидан, тепасидан; устида, тепасида; устига; **смотреть** ~ **очков**

кўзсинак тепасидан (устидан) қарамоқ; 3 *нареч.* устида, тепасида; **По кровле** **нового дома** **толкнутся голуби**, ~ **рѣют** **ласточки** (И. Гончаров) Янги уйнинг томи атрофида каптарлар учиб-қўниб юришади, (уларнинг) тепасида эса қалдирғочлар парвоз қилади.

ПОВЕРХНОСТНОСТЬ *ж* юзакилик, саѣзлик; **енгил-еллилик**; ~ **знаний** **билдмнинг** **саѣзлиги**.

ПОВЕРХНОСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 юзаки, сиртқи, устки; ~ый **слой** **почвы** **тупроқнинг** **устки** **қатлами**; ~ое **испарѣние** **физ.** сиртқи қисмнинг буғланиши; 2 *перен.* юзаки, саѣз, **енгил-елли**; ~ое **суждѣние** **юзаки** **фикр** (юртиш); 3 *перен.* **енгилтак**, юзаки (ўйлайдиган); ~ый **человек** **енгилтак** (юзаки) одам.

ПОВЕРХНОСТЬ *ж* 1 юз, юза, сирт, бет, уст; ~ь **земли** **ернинг** **юзи**, **ернинг** **усты** (сирти); 2 *мат.* сирт; ♦ **скользѣть** **по** ~и **чего** юзаки (енгил-елли) қарамоқ, наридан-бери иш тутмоқ; моҳиятига тушуниб етмаслик.

ПОВЕРХУ *нареч.* *разг.* 1 усти, тепаси; тепасидан, устидан; устини, бетини; **крыша** ~ **крыта** **железом** **том** **устига** (устидан) **туника** **ѣпилан**; 2 *перен.* юзаки, наридан-бери, **енгил-елли**, моҳиятига тушуниб етмасдан.

ПОВЕРЬ/Е *с. р. мн.* -рий **ривоят**, **хурофий** **афсона**; **старинные** ~я **қадимий** **ривоятлар**.

ПОВЕРЯТЬ *несов.* *см.* **повѣрить** 2, 3.

ПОВЕСА *м разг.* **неодобр.** **енгил** (шўх) **йигит**; **ҳавойи** **одам**.

ПОВЕСЕЛЕТЬ *сов.* (*несов.* **веселѣть**) **хурсанд** **бўлмоқ**, **кайфи** **чоғ** **бўлмоқ**, **очилиб** (**қувноқ** **бўлиб**) **қолмоқ**.

ПОВЕСЕЛИТЬ *сов.* **хурсанд** **қилмоқ**, **кайфини** (**вақтини**) **чоғ** **қилмоқ**; ~ **зрителѣй** **томошабинларни** **хурсанд** **қилмоқ**.

ПОВЕСЕЛИТЬСЯ *сов.* **хурсандчилик** **қилмоқ**, **вақтин** **чоғлик** **қилмоқ**.

ПОВЕСИТЬ, -ѣшу, -ѣсишь *сов.* (*несов.* **вѣшать** I) 1 осмоқ, илмоқ; ~ **пальто** **на вѣшалку** **пальтони** **вешалкага** **илмоқ**; ~ **телефонную** **трубку** **телефон** **трубкасини** **илиб** **қўймоқ**; 2 **дорга** **осмоқ**, **осиб** **ўлдиρμοқ**; ♦ ~ **нос** (**на** **квинту**) *то же, что* **вѣшать** **нос** *см.* **нос**.

ПОВЕСИТЬСЯ, -ѣшусь, -ѣсишься *сов.* (*несов.* **вѣшаться**) **ўзини** **осмоқ** (осиб ўлдиρμοқ).

ПОВЕСНИЧАТЬ *несов.* *разг.* **неодобр.** **шўхлик** (енгилтаклик, бевошлик) **қилмоқ**, **бевош** **юрмоқ**.

ПОВЕСТВОВАНИЕ *с книжн.* 1 ҳикоя қилиш, айтиб (ҳикоя қилиб) бериш; **продолжить** ~ **ҳикоя** **қилишни** **давом** **эттирмоқ**; 2 *лит.* ҳикоя, қисса.

ПОВЕСТВОВАТЕЛЬ *м книжн.* 1 ҳикоячи, ҳикоя қилувчи (сўзловчи), ҳикоя қилиб берувчи; 2 повесть **ѣзувчи** (адиб), қиссанавис, ҳикоянавис.

ПОВЕСТВОВАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое **ҳикояга** (қиссага) **оид**; **ҳикоя** (қисса)...; ~ый **стиль** **ҳикоя** **услуги**; ♦ ~ое **предложѣние** *грам.* **дарак** **гап**.

ПОВЕСТВОВАТЬ, -твўю, -твўешь *несов.* *о чѣм книжн.* **ҳикоя** **қилмоқ**, **айтиб** (ҳикоя қилиб) **бермоқ**; **книга** ~**ует** **о революциѣ** **1905** **года** **китобда** **1905** **йил** **революцияси** **ҳикоя** **қилинади**; **китоб** **1905** **йил** **революцияси** **ҳақида** **ҳикоя** **қилади**.

ПОВЕСТИ, -ѣдў, -ѣдѣшь; -ѣл, -ѣлā *сов.* 1 **кого-что** **олиб** **бормоқ**, **етақлаб** (бошлаб) **бормоқ**; ~сти **войско** **в бой** **қўшинни** **жангга** **олиб** **бормоқ**, **қўшинни** **жангга** **солмоқ**; **умѣло** ~сти **дѣло** **ишни** **моҳирлик** **билан** **олиб** **бормоқ**; ~сти **ребѣнка** **в дѣтский** **сад** **болани** **боғчага** **олиб** (етақлаб) **бормоқ**; 2 **ҳайдамоқ**, **ҳайдаб** **бормоқ**, **бошқармоқ**; **кто** ~**дѣт** **корабль?** **кемани** **ким** **бошқаради** (бошқариб боради)?; 3 **олиб** **бормоқ**, **сабаб** **бўлмоқ**; **ѣто** **к добру** **не поведѣт** **бу** **нарса** **яхшиликка** **олиб** **бормайди**; 4 **бошламоқ**, **киришмоқ**; ~сти **борьбу** **с** **алкоголизмом** **алкоголизмга** **қарши** **кураш** **олиб** **бормоқ**; 5 (*несов.* **поводить**) **чѣм** **кимирлатиб** **қўймоқ**, **учирмоқ**, **қоқмоқ**; ~сти **бровями** **қош** **учирмоқ**, **қошини** **қоқмоқ**; **лѣшадь** **устāло** ~лā **ушāми** **от** **чарчаб** **қулоқ** **қоқиб** (қулоқларини кимирлатиб) **қўйди**; ♦ (и) **дāже** **глазом** (или **бровью**) **не** ~сти **сира** **ҳам** **эътибор** **бермаслик**, **ҳатто** **бир** **кѣ** **боқмаслик**.

ПОВЕСТИСЬ, -ѣдўсь, -ѣдѣшься; -ѣлся, -ѣлāсь *сов.* 1 **одат** **бўлмоқ**, **расм** **бўлмоқ**; **так** ~лѣсь **ѣстарѣ** **қадимдан**

шундай одат бўлиб келган; 2 с кем разг. яқин юрмоқ, ошначилик қилмоқ, ош-қатиқ бўлиб қолмоқ; ♦ с кем ~дешься, от того и наберётся *посл.* қозонга яқин юрсанг, қораси юкар, ёмонга яқин юрсанг, балоси юкар.

ПОВЕСТКА *ж, р. мн.* -ток 1 повестка, чақириқ қоғози; таклифнома; ~а в суд суд повесткаси; ~а на заседание мажлиса таклифнома; 2 кун тартиби, рўзнома; ~а заседания мажлисининг кун тартиби; 3 *слец.* сигнал, хабар (қуйи, қўнғироғи ва ш. к.); В семь сборок пять горнист играет ~у... (Вишневский) Еттию қирқ бешда горнист сигнал (хабар) куйини чалади; ♦ на ~е дня кун тартибида(ги), навбатда(ги), галда(ги).

ПОВЕСТЬ *ж, р. мн.* -ёй 1 повесть, қисса; написать ~ қисса ёзмоқ; 2 *уст.* ҳикоя; и он начал свою ~ так... ва у ҳикоясини шундай бошлади...; 3 (бўлиб ўтган) воқеа, ҳодиса.

ПОВЕТРИЕ с 1 *уст.* шиддатли эпидемия, тез тарқаладиган касаллик; ~ дифтерийи дифтериянинг шиддатли кўриниши; тез тарқаладиган дифтерия; 2 *перен.* неодобр. кенг тарқалган ҳодиса, одат; модное ~ кенг тарқалган (расм бўлган) одат.

ПОВЕТЬ *ж обл.* бостирма, энгил айвоп.

ПОВЕШЕНИЕ с осииш, осиб ўлдириш; приговорить к смертной казни через ~ осига ҳукм қилмоқ.

ПОВЕЯТЬ, -ёт *сов.* 1 эсмоқ, эса бошламоқ; ~л ветер шамол эса бошлади; 2 *безл. чем* тушмоқ, туша (эса) бошламоқ; ~ло вечерней прохладой кечки салқин тушиб қолди; 3 *перен.* *безл.* яқинлашиб қолмоқ, яқинлашганлиги (тезда келиши) сезила бошламоқ; ~ло праздником байрам яқинлашиб қолди.

ПОВЗВОДНО *нареч.* взвод бўйича, взвод билан; стробиться ~ взвод-взвод бўлиб саflanмоқ, взвод бўйича саflanмоқ.

ПОВЗДОРИТЬ *сов. (несов. вздобрить)* жанжаллашмоқ, можжаро қилмоқ; жанжаллашиб (уришиб) олмоқ.

ПОВЗРОСЛЕТЬ *сов. (несов. взрослеть)* улғаймоқ, катта бўлиб қолмоқ.

ПОВИВАЛЬНИЙ, -ая, -ое *уст.* дояга ва дояликка оид; доя (доялик)...; ~ое искусство доялик (акшерлик) санъати; ♦ ~ая бабка доя кампир, акушер аёл, акушерка.

ПОВИДАТЬ *сов. (несов. видеть)* 1 кўрмоқ, бошидан кечирмоқ; много ~ на своём веку бошидан кўп нарсани кечирмоқ; 2 (кўпини) кўрмоқ, кўришмоқ, учрашмоқ; ~ друзей дўстларни кўриб келмоқ; 3 *то же, что повидаться.*

ПОВИДАТЬСЯ *сов. с кем и без доп. разг.* кўришмоқ, учрашмоқ; друзьям захотелось ~ друг с другом дўстлар бир-бирлари билан дийдор кўришишни хошлаб қолишди.

ПО-ВИДИМОМУ *вводн. сл.* чамаси, афтидан, бўлса керак, ўхшайди; весна, ~, будет ранняя баҳор, чамаси, эрта келади.

ПОВИДЛО с повидло, мева қиёми; яблочное ~ олма повидлоси, олма қиёми.

ПОВИЛИВАТЬ *несов. чем* ора-сира ликиллатмоқ, ликанглатмоқ, жилпанглатмоқ; бир оз ликиллатиб (қимирлатиб) турмоқ; ~ хвостом думини ликиллатмоқ (ликиллатиб турмоқ).

ПОВИЛИКА *ж* зарпечак, девпечак.

ПОВИЛЯТЬ *сов.* 1 *чем то же, что повиливать;* 2 *перен. разг.* (аниқ жавоб бермаслик учун) гапни айлантирмоқ, қитмирлик қилмоқ.

ПОВИНИТЬСЯ *сов. (несов. виниться)* айбини бўйнига олмоқ, айбига иқроп бўлмоқ.

ПОВИННАЯ *ж, р. -ой* айбига иқроплик, иқроп бўлиш; явиться с ~ой бош эгиб (айбини бўйнига олиб) келмоқ.

ПОВИННОСТЬ *ж* мажбурият, мажбурийлик; трудовая ~ меҳнат мажбурияти; воинская ~ ҳарбий мажбурият, мажбурий ҳарбий хизмат.

ПОВИННЫЙ, -ая, -ое; -винен, -винна 1 айбли, айбдор, гуноҳкор; он ни в чём не ~ен унинг ҳеч қандай айби (гуноҳи) йўқ; 2 *уст.* бирор иш қилиши лозим (шарт); ~ен уплатить сто рублей юз сўм тўлаши лозим (тўлашга мажбури); ♦ ~ную голову меч не сечёт *посл.* эгилган бошини қилич кесмас; принести ~ную, прийти (или явиться)

с ~ной (головой) айбига иқроп бўлиб келмоқ, айбини бўйнига олиб, ўзи келмоқ.

ПОВИНОВАТЬСЯ, -нүюсь, -нүешься *несов. кому-чему* бўйсунмоқ, итоат этмоқ, бўйин эгмоқ; ~ родителям ота-онага бўйсунмоқ; ~ приказу буйруққа итоат қилмоқ.

ПОВИНОВЕНИ *с* бўйсунуш, бўйин эгиш; итоат қилиш; держать в ~и ўз измида сақламоқ; выйти из ~я итоатдан бош тортмоқ, амридан чиқмоқ; беспрекословное ~е сўзсиз итоат қилиш.

ПОВИНТИТЬ I, -нчү, -нтишь *сов. что разг.* винтни бир оз бурамоқ, бураб киргизмоқ, винтламоқ; ~ гайку гайкани сал бураб қўймоқ.

ПОВИНТИТЬ II, -нчү, -нтишь *сов. разг.* бир оз винт (қарта) ўйнамоқ, винт (қарта) ўйинида қатнашмоқ.

ПОВИСАТЬ *несов. см. повиснуть.*

ПОВИСЕТЬ, -ишү, -исишь *сов.* бир оз осилиб (илиниб) турмоқ; бирмунча вақт осиглик ҳолда турмоқ.

ПОВИСНУТЬ, -ну, -нешь; повис, -ла *сов. повисать* 1 осилиб (илиниб) қолмоқ, осилганча (илинганча) маҳкам туриб қолмоқ; суяниб (илиниб) турмоқ; слёзы повисли на ресницах девочки қизчанинг кўз ёшлари киприкларинда илиниб (тизилиб) турарди; раненый беспомощно повис на руке санитары ҳолдан тойган ярадор санитарнинг қўлига суяниб (осилиб) қолди; 2 осмонда осилиб қолгандай (ҳаракатсиздай) кўринмоқ, (муаллақ ҳолда) сезилмасдан жилмоқ, юрмоқ ёки парвоз қилмоқ; ...солнце огромным красноватым кругом повисло над горизонтом (Гайдар)... қуёш улкан қизил шардай (доирадай) уфқ устида муаллақ бўлиб қолмоқ; 2) *перен.* мужмал бўлиб қолмоқ, (ҳал бўлмасдан) ора йўлда қолмоқ, командирówka в Ленинград повисла в воздухе Ленинградга командировкага бориш (масаласи) аниқ ҳал бўлмасдан (мужмал бўлиб) қолди; ~ на волоске (қилга осилгандай) зўрға илиниб турмоқ; пух деса учиб кетадиган бўлиб (омонат) турмоқ; ~ на телефоне телефонга ёпишиб олмоқ, телефонда узлуксиз гаплашавермоқ.

ПОВИТУХА *ж уст. и обл. доя.*

ПОВЛАЖНЕТЬ, -ёт *сов.* нам тортмоқ, ҳўл бўлмоқ; трава ~ла ўт-ўлан нам (ҳўл) бўлган.

ПОВЛЕЧЬ, -екү, -ечёшь, -екүт; -ёк, -екла *сов. что I книжн.* тортмоқ, судрамоқ, тортиб (судраб) олиб бормоқ; (бирор жойга) эргаштирмоқ, бошлаб бормоқ; хозяин повлёл гостей в столовую хўжайин меҳмонларни ошхонага олиб кирди (бошлаб кирди); 2 сабаб бўлмоқ, олиб келмоқ, олиб бормоқ; келтириб чиқармоқ; загрязнение раны может ~ за собой нагноение яранинг ифлосланиши йиринг-лашга сабаб бўлиши (олиб келиши) мумкин.

ПОВЛИЯТЬ *сов. (несов. влиять)* таъсир қилмоқ (этноқ), таъсир кўрсатмоқ, кор қилмоқ.

ПОВОД I *м. мн.* ~ы сабаб, баҳона, важ, боис; ~ для ссоры жанжал учун баҳона; ♦ по ~у чего предлог с р. тўғрисида, хусусида, ҳақида; муносабати билан; разговор по ~у новой книги янги китоб юзасидан бўлаётган гап; дать (или подать) ~ кому йўл очиб (имкон яратиб) бермоқ.

ПОВОД II *м. мн.* поводья, р. ~ев *предл. о поводе,* на поводе жиллов, тизгин; ♦ быть на ~у у кого биронинг амри (хоҳиши) билан иш тутмоқ, бирор кишининг измида бўлмоқ.

ПОВОДИТЬ I, -ожү, -бдишь *сов. I кого-что* бир оз айлантирмоқ, бирга олиб юрмоқ, айланттириб (юрғизиб) келмоқ; ~ гостей по саду меҳмонларни боғда олиб юрмоқ; ~ взмыленную лошадь терга ботган отни етаклаб юриб совитмоқ (совитиб келмоқ); 2 *чем* бирор нарсани бошқа нарса устида юргизмоқ (юрғизиб бирор нарсани кўрсатмоқ); ~ указкой по карте (бирор жойни кўрсатиш учун) кўрсаткични карта устида юргизмоқ.

ПОВОДИТЬ II, -ожү, -бдишь *несов. см. повести* 5; ~ ушамн қулоқ қоқмоқ, қулоғини қимирлатмоқ; ~ плечамн елкасини қимирлатмоқ (қисмоқ).

ПОВОДОК *м, р. -дка I уменьш. от повод II;* натынүть ~ жилловин (тизинини) тортмоқ; вести коня за ~ отни жилловидан ушлаб бормоқ (жиловлаб юргизмоқ); 2 ит тас-

маси (арқони, занжири); спустить собаку с поводка итти (занжир ёки арқондан) бұшатиб юбормоқ, құйиб юбормоқ.

ПОВОДЫРЬ *м, р.* -*я* *уст.* 1 етакловчи, етаклаб юрадиган одам; у слепого был мальчик ~ ожиз кишини (ўғил) бола етаклаб юрар эди; ~ с медведем айиқ етаклаган одам; 2 *прост.* йўл бошловчи, йўл кўрсатувчи, бошлаб борадиган одам.

ПОВОЗИТЬ, -ожу́, -озишь *сов.* *кого-что* (транспорт воситасида) бирмунча вақт олиб (айлантриб) юрмоқ; ~ по городу бирмунча вақт шаҳарда (шаҳарни) айлантриб юрмоқ.

ПОВОЗИТЬСЯ, -ожу́сь, -озишься *сов.* 1 бирор кимса ёки нарса билан бир оз бирга бўлмоқ (бирга вақт ўтказмоқ); гирдикапалак бўлмоқ; ~ с детьми болалар билан бир оз ўйнашмоқ (бирга вақт ўтказмоқ); 2 *с кем-чем разг.* бир оз овора бўлмоқ, уринмоқ; пришлось им ~ с отчётом улар ҳисобот билан бирмунча вақт овора бўлишди.

ПОВОЗОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от повозка аравага оид; арава...; ~ кúзов араванинг усти ёки ичи (ўграчаси); 2 *в знач. сущ.* ~м аравакаши, кучер (ассосан, ҳарбий ва санитария араваларини ҳайдовчи).

ПОВОЙНИК *м* пешанабоғ (бош кийим турни).

ПОВОЛОК/А *ж* (тўсувчи юпқа) парда; ♦ *глаза́ с ~ой* хумор кўзлар, мастона кўзлар.

ПОВОЛОЧИ/ТЬ, -лочу́, -лочишь *сов.* 1 бирмунча вақт судрамоқ, бир оз судраб олиб бормоқ; ~л мешо́к и усталá қопни бирмунча вақт судраб борди ва чарчади; 2 *разг. то же, что поволóчь.*

ПОВОЛОЧИ/ТЬСЯ, -лочу́сь, -лочишься *сов.* 1 бирмунча вақт судралиб турмоқ, судралиб (чўзилиб) ётмоқ; *верёвка ~лась по земле* арқон бирмунча вақт ерда судралиб (чўзилиб) кетди; 2 *за кем разг. уст.* (бирор жиддий мақсадсиз) хотин-қизлар орқасидан эргашиб юрмоқ, хотин-қизлар кўнглини олиш учун бирмунча вақт уриниб кўрмоқ.

ПОВОЛОЧЬ, -локу́, -лочёшь, -локúт; **поволо́к**, -ла́ *сов.* *разг.* 1 судрамоқ, судрай бошламоқ, судраб (олиб) кетмоқ; ~ *лодку с суши на воду* қайиқни (қуруқликдан) сувга судраб бормоқ; 2 *прост.* судраб (зўрлаб) олиб кетмоқ, зўрлаб (судраб) олиб бормоқ; *арестованного поволокли на допрóс махбусни сўроққа (сўроқ қилиш учун) зўрлаб олиб кетдилар.*

ПОВОЛОЧЬСЯ, -локу́сь, -лочёшься, -локúтся; **поволо́кся**, -ла́сь *сов.* 1 *разг.* судрала бошламоқ, судралмоқ; *верёвка поволоклась по земле* арқон ерда судрала бошлади; 2 *перен. прост.* судралиб (секин) бормоқ, зўрга юрмоқ; *куда ты поволокся в такую́ рань?* қаллайи саҳарлаб қаёққа судралиб кетяпсан?

ПОВОРАЧИВАТЬ *несов. см.* поверну́ть.

ПОВОРАЧИВА/ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* поверну́ться; 2 *прост.* (бирор нарсани, ишни) тез-тез қилмоқ, тезлик билан бажармоқ; *ну, ребята́, ~йтесь* қани, йигитлар тез-тез бўлинглар (тез-тез қимирланглар).

ПОВОРОТ *м* 1 *по сл.* поверну́ть, поверну́ться; 2 бурилиш, муюлиш; муюш; на ~е дорóги йўлнинг муюлишида (буриладиган жойида); 3 *перен.* бурилиш, кескин ўзгариш; *крутой ~ в политике* сиёсатдаги кескин ўзгариш; *решительный ~ в жизни* ҳаётдаги кескин бурилиш; ~ *судьбы́* тақдирнинг ўзгариши; ♦ *от воро́т ~ прост.* шуғл. йўлакдан жавоб тегди, дарвозаданоқ қайтишга тўғри келди, иш ўнгмади.

ПОВОРОТИТЬ, -очу́, -óтишь *сов.* *кого-что прост.* то же, что поверну́ть.

ПОВОРОТИТЬСЯ, -очу́сь, -óтишься *сов. прост.* то же, что поверну́ться.

ПОВОРОТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 *разг.* чаққон, эпчил, абжир; ҳаракатчан; *он человек ~ у эпчил* (ҳаракатчан) одам; 2 *спец.* бошқаришга (юргизишга, тўхтатишга, буришга ва ҳ. к.) қулай, осонликча бошқариладиган (машина, қайиқ кабилар ҳақида).

ПОВОРОТНЫЙ, -ая, -ое 1 буриладиган, айланадиган, айланма; ~ *круг на железных доро́гах* темир йўлларнинг айланма жойи; 2 *перен.* бурилиш (кескин ўзгариш) ясайдиган; бурилиш (ўзгариш)...; ~ *момент* ўзгариш ясайдиган

момент; ~ *пункт в развитии чего-н.* бирор нарсанинг ривожланишида кескин ўзгариш пайти.

ПОВРЕДИТЬ, -ежу́, -едишь *сов.* 1 (*несов.* вредя́ть) *кому-чему* зиён (зарар) етказмоқ, зиён келтирмоқ; 2 (*несов.* поврежда́ть) бузмоқ, синдирмақ, шикастламоқ, ишдан чиқармоқ; ~ *ногу* оёқни шикастламоқ.

ПОВРЕДИТЬСЯ, -ежусь, -едишься *сов.* (*несов.* поврежда́ться) 1 бузилиб қолмоқ, ишдан чиқмоқ; 2 *прост.* ўзинга шикаст етказмоқ, шикастланмоқ, ярадор бўлмоқ; ♦ ~ *в уме* ақлдан озмоқ.

ПОВРЕЖДАТЬ *несов. см.* повредить 2.

ПОВРЕЖДАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* повредиться; 2 *страд.* от поврежда́ть.

ПОВРЕЖДЕНИЕ *с* 1 *по сл.* повредить — поврежда́ть и повредиться — поврежда́ться; 2 бузилган (лат еган, ишдан чиққан) жой, шикаст; *исправити ~ шикастни* (бузилган жойни) тузатмоқ.

ПОВРЕМЕНИТЬ *сов. разг.* 1 *с чем* кечиктирмоқ, кейинга сурмоқ; ~ *с отпра́вкой телегра́ммы* телеграмма юборишни кечиктирмоқ; 2 бирмунча вақт кутмоқ, кутатурмоқ, сабр қилиб турмоқ; ~ *неско́лько дней* бир неча кун кутмоқ.

ПОВРЕМЕННО/ЫЙ, -ая, -ое 1 вақт-вақти билан чиқиб (нашр этилиб) турадиган; вақтли, даврий; ~ *ые изда́ния* даврий нашр; 2 вақтбай (мас., кунбай, соатбай); ~ *ая опла́та* вақтбай ҳақ тўлаш; вақтга қараб тўланадиган ҳақ.

ПОВСЕДНЕВНОСТЬ *ж* кундалилик, доимийлик.

ПОВСЕДНЕВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 кунда бўладиган, ҳар кунги, кундалик, доимий; ~ *ое руково́дство* ҳар кунги раҳбарлик; ~ *ые ну́жды* населéния аҳолининг кундалик (доимий) эҳтиёжлари; 2 доим учраб турадиган, одатда бўлиб турадиган; одатдаги, оддий; ~ *ый слúчай* доим учраб турадиган ҳодиса, одатдаги (оддий) ҳодиса.

ПОВСЕМЕСТНО *нареч.* ҳамма жойда, ҳар ерда, ҳар ёқда.

ПОВСЕМЕСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна ҳар ерда бўладиган (учрайдиган), ҳамма жойда олиб бориладиган; умумий; ~ *ое явлéние* умумий ҳодиса.

ПОВСКАКА/ТЬ *сов. разг.* дик этиб турмоқ, бирданига туриб кетмоқ; *ученики ~ли с мест* ўқувчилар ўринларидан бирданига туриб кетдилар.

ПОВСТАНЕЦ *м, р.* -*ница* кўзғолончи, исёнчи.

ПОВСТАНЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил.* от повста́нец исёнчиларга (кўзғолончиларга) оид; кўзғолончилар (исёнчилар)...; ~ *ий отря́д* кўзғолончилар отряди; ~ *ое дви́жение* кўзғолончилар ҳаракати.

ПОВСТРЕЧАТЬ *сов. кого-что разг.* учратмоқ, учратиб (кўриб) қолмоқ; тасодифан кўриб қолмоқ.

ПОВСТРЕЧАТЬСЯ *сов. с кем разг.* бир-бирига дуч келиб (рўпара бўлиб) қолмоқ; тасодифан учрашиб (кўришиб) қолмоқ; ~ *на улице* кўчада учрашиб қолмоқ.

ПОВСЮДУ *нареч.* ҳар ерда, ҳамма ёқда, ҳар ёқда, ҳар жойда; ~ *ра́достное оживле́ние* ҳамма ёқда шодлиёна жонланиш.

ПОВТОР *м* 1 *разг. то же, что повторéние* 2; *избегать ~ов* қайтариқдан (такрордан) қочмоқ; 2 *лит.* такрорлаш, қайтариш; такрорланиш, қайтариллиш; *звуковы́е ~ы* товушларнинг такрорланиши.

ПОВТОРЕНИ/Е *с* 1 *по сл.* повтори́ть — повторя́ть и повтори́ться — повторя́ться; ~ *е уро́ка* дарсни такрорлаш (қайтариш); ~ *е болéзни* дарднинг такрорланиши; 2 қайтариқ, такрор; *в статье́ есть ~я* мақолада қайтариқлар бор; 3 айнан (худди) ўзи, ўзгинаси; *мальчик был ~ем матери́* бола онасининг (худди) ўзгинаси эди; ♦ *повторéние — мать учёнья посл.* такрорлаш илм олиш гаровидир, такрорлаш — илм опаси.

ПОВТОРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое такрорий; такрорлаш (қайтариш) учун хизмат қиладиган, такрорлаш (қайтариш)...; ~ *ий курс* такрорий курс; ~ *е уро́ки* такрорлаш (қайтариш) дарслари, такрорий дарслар.

ПОВТОРИТЬ *сов.* (*несов.* повторя́ть) *что* 1 такрорламоқ, қайтармоқ; қайтадан бажармоқ; ~ *сказанное* айтган гапни такрорламоқ; ~ *ошибку* хатони такрорламоқ; 2 ўрганиш учун такрорламоқ; такрорлаб эсга олмақ (пишитмоқ); ~ *уро́к* дарсни такрорламоқ; ~ *роль* пéред спектак-

лем спектакль олдидан ролни такрорламоқ (пишитмоқ): 3 тикламоқ, қайта яратмоқ; ~ архитектуру старого дома эски унинг архитектурасини (аввалги ҳолини) қайта тикламоқ.

ПОВТОРИТЬСЯ, -йтса *сов. (несов. повторяться)* 1 такрорланмоқ, қайтарилмоқ, қайталамоқ; *ошибка* ~ лась хато такрорланди; *старое не* ~ тся ўтмиш такрорланмайдн; *болёзнь* ~ лась касаллик қайталанди; 2 *см. повторяться* 2.

ПОВТОРНОСТЬ *ж* такрорийлик, такрорланмиш, такрорланганлик; ~ преступлениа жиноятнинг такрорланмиши.

ПОВТОРНЫЙ, -ая, -ое такрорий, қайтадан (янгидан) қилинадиган (юз берадиган); ~ый заказ такрорий буюртма; ~ое заболевание қайтадан касал бўлиш, қайта хасталаниш.

ПОВТОРЯЕМОСТЬ *ж* тез-тез такрорланмиш(лик), такрорлиб туриш(лик).

ПОВТОРЯТЬ *несов. см. повторить*; ~ одиё и то же ҳадеб бир нарсани такрорлайвермоқ.

ПОВТОРЯТЬСЯ, -йюсь, -яешься *несов. 1 см. повторить* 1; 2 (*сов. повториться*) такрорламоқ, қайтармоқ, қайта-қайта гапирмоқ, ҳадеб такрорлайвермоқ; писатель стал ~ ёзувчи (асарини) такрорлаб бошлади, олдинги асарларига ўхшаш асар ёза бошладн; 3 *страд. от повторять*.

ПОВЫСИТЬ, -ышу, -ысишь *сов. (несов. повышать)* 1 *что* кўтармоқ, оширмоқ, кўпайтирмоқ; ~ давление в котле қозондаги босимни кўтармоқ; ~ уровень воды в бассейне ҳовуздаги сувни кўпайтирмоқ; *суд* сатҳини кўтармоқ; ~ производительность труда меҳнат самардорлигини оширмоқ; ~ заработную плату маошини оширмоқ; 2 *муз.* кўтармоқ, юқори даражага чиқармоқ; ~ звук на полтона товушни ярим тонга кўтармоқ; 3 *что* кучайтирмоқ, зўрайтирмоқ; оширмоқ; яхшиламоқ; ~ интерес қизиқишини кучайтирмоқ; ~ качество продукции маҳсулот сифатини яхшиламоқ; ~ благосостояние народа халқ фаровонлигини оширмоқ; 4 *кого-что* в чём обрўйини (хурматини, макёнини) оширмоқ; ~ в общественном мнении жамоатчилик олдидаги (коллективдаги) обрўйини оширмоқ; 5 *кого-что* юқори лавозимга кўтармоқ (ўтказмоқ), мартабасини оширмоқ; ~ по службе мартабасини оширмоқ, юқори лавозимга кўтармоқ; ♦ ~ голос товушини баланд қилиб гапирмоқ, ўшқирмоқ.

ПОВЫСИТЬСЯ, -ышусь, -ысишусь *сов. (несов. повышаться)* 1 кўтарилмоқ, ошмоқ, кўпаймоқ; баландлашмоқ, юқорилашмоқ; *уровень воды в реке* ~ лся дарёда сув кўпайди (сув сатҳи кўтарилди); *температура* ~ лась ҳарорат кўтарилди; 2 кучаймоқ, зўраймоқ, ошмоқ; *интерес* ~ лся қизиқиш кучайди; *квалификация* ~ лась малака ошди; 3 ошмоқ, яхшиланмоқ, ўсмоқ; ~ лось качество продукции маҳсулот сифати яхшиланди; 4 *в чем* ошмоқ, баланд бўлмоқ, кўтарилмоқ (обрў, хурмат, макё кабилар ҳақида); ~ тся в общественном мнении жамоатчилик олдидаги обрўйини ошмоқ; 5 *разг.* юқори лавозимга кўтарилмоқ, мартабаси ошмоқ; ~ тся по службе мартабаси ошмоқ (хизмати юзасидан юқори поғонага кўтарилмоқ).

ПОВЫШАТЬ *несов. см. повысить*.

ПОВЫШАТЬСЯ *несов. 1 см. повыситься*; 2 *страд. от повышать*.

ПОВЫШЕНИЕ *с по сл.* *повысить, повышать* и *повыситься, повышаться*; ~ уровня воды в озёрах кўллардаги сувнинг кўпайиши (сув сатҳининг кўтарилмиши); ~ температуры температуранинг кўтарилмиши; ~ заработной платы маошининг ошиши; ~ цен нарх-навоининг ошиши; ~ производительности труда меҳнат унумдорлигининг ошиши; меҳнат унумдорлигини ошириш; *пойёй на* ~ разг. юқори лавозимга (мартабага) кўтарилмоқ.

ПОВЫШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от повысить*; 2 *в знач. прил.* юқори, баланд; оширилган, кўтарилган; ортқ; ~ое обязательство оширилган (юқори) мажбурият; ~ая температура кўтариллиб кетган температура, баланд ҳарорат; говорить ~ым тоном баланд овоз билан гапирмоқ, ўшқириб гапирмоқ.

ПОВЯЗАТЬ, -яжү, -яжешь *сов. 1 (несов. повязывать)* *кого-что* борламоқ, ўрамоқ; боғлаб (ўраб, танғиб) қўймоқ; ~ голову платком бошига рўмол ўрамоқ; бошини рўмол би-

лан танғимоқ (боғламоқ); ~ галстук галстук тақмоқ; 2 *без доп.* бирмунча вақт тўқимоқ, тўқиб ўтирмоқ.

ПОВЯЗАТЬСЯ, -яжусь, -яжешься *сов. (несов. повязываться)* 1 ўзига боғлаб олмоқ, ўраб олмоқ; танғиб олмоқ; ~ кушаком белбоғ боғлаб олмоқ; 2 *разг.* ўз бошини боғламоқ, бошига ўрамоқ (рўмол, косинка кабиларни).

ПОВЯЗКА/А *ж, р. мн.* -зок 1 боғич, боғ; *красная* ~а на рукаве енгадаги қизил боғич (енга боғлаб олинган қизил латта); 2 (шикастланган жойга) боғланган бинт, тахтакач ва ш. к.; *наложить* ~у на рану ярани бинт билан боғлаб қўймоқ; *гипсовая* ~а гипс тахтакач.

ПОВЯЗЫВАТЬ *несов. см. повязать* 1.

ПОВЯЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. повязаться*; 2 *страд. от повязывать*.

ПОВЯ/НУТЬ, -нет, -ял, -яла *сов. сўлмоқ, сўлиб (қуриб) қолмоқ; цветы* ~ли гуллар сўлиб қолди.

ПОГАДАТЬ *сов. 1* фол очмоқ, фолбинлик қилмоқ, фол очиб қўймоқ; 2 бирмунча вақт ўйлаб тахмин қилмоқ, фарз қилмоқ; тахмин билан иш кўрмоқ.

ПОГАНЕЦ *м, р. -нца прост. бран.* ифлос одам, палид (ярамас) одам.

ПОГАНИТЬ *несов. (сов. опоганить)* *кого-что прост.* 1 ифлос қилмоқ, булғамоқ, ҳаром қилмоқ; ~ посуду идишни ифлос қилмоқ; 2 таҳқир қилмоқ, иснод келтирмоқ.

ПОГАНИТЬСЯ *несов. прост. 1* ифлос бўлмоқ, булганмоқ, ҳаром бўлмоқ; 2 *страд. от поганить*.

ПОГАНКА/А *ж, р. мн.* -нок 1 *прост. см. поганец*; 2 қурбақасалла (заҳарли замбуруғ); 3 *мн.* ~и *зоол.* ўрдаксимон қушлар (қўнғир, қанжир кабилар).

ПОГАН/ЫИ, -ая, -ое 1 еб бўлмайдиган, ёмон, ҳаром; ~ый гриб қурбақасалла (заҳарли замбуруғ); 2 *разг.* ахлатга оид; ифлос, булганган; ~ое ведро ахлат челақ; 3 *прост.* ёмон, ярамас, палид, разил; ~ый человек ярамас (разил) одам; ~ое настроение ёмон кайфият; 4 *уст.* ҳаром, макруҳ; ~ая пища ҳаром овқат.

ПОГАНЬ *ж прост. презр.* 1 ярамас (мурдор, жирканч) нарса, нажосат; 2 *перен.* ярамас (жирканч, разил) киши; *не хочү со всякой* ~ю *знаться* ҳар хил ярамаслар билан танишишни (таниш-билиш бўлишни) истайман.

ПОГАСА/ТЬ *несов. см. погаснуть*; *заря* ~ет шафақ сўнмоқда.

ПОГАСИТЬ, -гашү, -гасишь *сов. 1* ўчирмоқ, ўчириб (сўндириб) қўймоқ; ~ свечү шамни ўчириб қўймоқ; ~ электричество в доме уйдаги электрни (чироқлар ва асбобларни) ўчирмоқ; ~ папиросү папиросни ўчирмоқ; 2 (*несов. погашать*) ҳаракатдан тўхтатмоқ, бекор қилмоқ; (пулини) қайтариб бермоқ, тўламоқ, узмоқ; ~ долг қарзни тўламоқ; ~ облигацию облигациянинг (заёмнинг) баҳосини тўлаб қайтариб олмоқ; 3 *перен.* тугатмоқ, тўхтатмоқ, босмоқ, тинчитмоқ, бартараф қилмоқ; ~ собрү жанжал (низони) бартараф қилмоқ; 4 *спец.* пасайтирмоқ, озайтирмоқ, занфлаштирмоқ; ҳаракатдан тўхтатмоқ; ~ скорость самолёта самолёт тезлигини пасайтирмоқ.

ПОГАС/НУТЬ *сов. (несов. погасать и гаснүть)* 1 ўчмоқ, сўнмоқ; электричество ~ло электр ўчиб қолди; *папироса* ~ла папирос ўчди; 2 *перен.* битмоқ, тугамоқ, сўнмоқ; *у́лоқ; во мне* ~ли *все чувства* бор ҳиссийларим сўнди (битди); *глазä егö* ~ли унинг кўзларидаги нур сўнди (йўқолди).

ПОГАШАТЬ *несов. что офиц. см. погасить* 2; ~ задолженность қарзни тўламоқ.

ПОГАШЕНИЕ *с* (қарзни) узиш, тўлаш, қайтариш; ~ ссүды ссудани (узқ муддатли қарзни) узиш; ~ займа заёмнинг пулини (қийматини) қайтариш.

ПОГАШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от погасить*; 2 *в знач. прил.* узилган, тўланган; (пули) қайтариб олинган; ~ая облигация пули қайтариб берилган (ўзи қайтариб олинган) облигация; ~ый вексель узилган (пули қайтарилган) вексель.

ПОГИБАТЬ *несов. см. погнбнуть*.

ПОГИБЕЛЬ I *ж уст. прост. то же, что гибель* 1.

ПОГИБЕЛЬ II *ж:* в три ~и *гнүть* *кого-что разг.* бурнини ерга ишқаламоқ; адабини бермоқ, қаттиқ эзмоқ; в три ~и *гнүться* (или *сгнүться*) 1) уч букилмоқ, ўз қад-

дини ўта бунмоқ, ўта эгилмоқ, букчаймоқ; 2) *перед кем* уч букилиб таъзим қилмоқ, сояснга салом бермоқ.

ПОГИБНУТЬ, -ну, -нешь; -гиб, -ла *сов.* (*несов.* *гибнуть* и *погибать*) 1 ҳалок бўлмоқ, ўлмоқ, ажал топмоқ; ~ *смертью хабрих* мардларча ҳалок бўлмоқ; 2 хароб (барбод, нобуд) бўлмоқ, йўқолмоқ; *самолёт погіб* самолёт нобуд бўлди; *сўдно погібло в океане* кема океанда ҳалок бўлди; 3 *перен.* йўқолмоқ, тугамоқ, битмоқ, йўқ бўлиб кетмоқ; *тепёрь егò репутация погібла* энди унинг обрўйи кетди (*шухрати сўнди*).

ПОГИБШ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* от *погибнуть*; 2 *в знач. прил.* одамгарчиликдан чиққан, тамом бўлган; *он ~ий челоуэк* у одамгарчиликдан чиқиб қолган (одамгарчилигини йўқотган) одам; 3 *в знач. суц.* ~ий *м.*, ~ая *ж* одамгарчиликдан чиққан одам, йўлдан озган, тўғри йўлга туша олмайдиган одам.

ПОГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов.* (*несов.* *гладить*) 1 *разг.* дазмолламоқ, дазмол уриб чиқмоқ; ~ *платье* кўйлакни дазмолламоқ; 2 силамоқ, сийпамоқ, силаб-сийпаб кўймоқ; ~ *кошку* мушукни силамоқ.

ПОГЛАЖИВА/ТЬ *несов.* *что* баъзан (гоҳ-гоҳ) ситаб кўймоқ; *старик изредка ~л свою бороду* қария гоҳо ўз соқолини силаб кўярди.

ПОГЛОТИТЕЛЬ *м* юткич, ютувчи ёки ютадиган модда (бошқа моддани ютадиган, шимадиган, ўзига сингдириб оладиган модда); *химический* ~ химиявий юткич (ютадиган модда); ~ *влаги* намюткич.

ПОГЛО/ТИТЬ, -ошў, -отишь *сов.* (*несов.* *поглощать*) 1 *кого-что* ютмоқ, нафисга (жигилдонига) урмоқ; 2 *кого-что* ютмоқ, сингдиримоқ, шиммоқ, шимиб олмақ; ~ *тить лучи* нурни ютмоқ (ўзига сингдиримоқ); *губка ~тила* вўду губка (мочалка) сувни ўзига шимиб олди; 3 *кого-что* ютмоқ, ютиб юбормоқ, комига (ичига) тортмоқ, тортиб кетмоқ; *море ~тило корабль* денгиз кемани ютиб юборди (кема денгизда фарқ бўлди); 4 *перен.* *кого-что* ўзига жалб этмоқ; тамомила қизиқтириб кўймоқ; бирор нарсанга берилиб кетмоқ, муккасидан кетмоқ; *новая идея* целиком ~ *тила* егò уни янги гоь бутунлай ўзига жалб этди; *студент ~щён занятиями* студент машғулотларга муккасидан кетган; 5 *перен.* *что* олмақ, емоқ; сарф бўлмоқ (вақт, куч ва ш. к. ҳақида); *рабòта ~тила* *все силы* иш бутун кучни олиб кўйди; бор куч ишга сарф бўлди; 6 *перен.* кўп нарсани идрок қилмоқ, ўзлаштармоқ; *Но ты хочешь сразу ~тить всю премудрость, сразу всё разрешить, а этого нельзя...* (Скиталец) Сен ҳамма нарсани бир йўла тушуниб олмақчи, дарров ҳал қилмоқчи бўласан, лекин сира бундай қилиб бўлмайди...

ПОГЛОТИТЬСЯ, -ошўсь, -бтишься *сов.* (*несов.* *поглощаться*) 1 ютилимоқ, шимилимоқ, сингмоқ, ютилиб (шимилиб, сингиб) кетмоқ; 2 бутунлай берилиб кетмоқ, муккасидан кетмоқ; иш, ўқиш кабиларга шўнғиб кетмоқ; ~ *работой* ишга шўнғиб кетмоқ.

ПОГЛОЩАТЬ *несов.* *см.* *поглотить*.

ПОГЛОЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *поглотиться*; 2 *страд.* от *поглощать*.

ПОГЛОЩЕНИЕ *с* ютиш, шимиш, сингдириш, ўзига олиш; ютилиш, сингиш, сингиб кетиш; ~ *света* нурни ютиш; нурнинг ютилиши (сингиши); ~ *шўма* шовқинни ютиш, шовқинни йўқ қилиш; шовқиннинг ютилиши (йўқолиши).

ПОГЛУПЕТЬ *сов.* (*несов.* *глупеть*) аҳмоқ бўлмоқ, эсани (ақлини) еб кўймоқ.

ПОГЛЯДЕТЬ, -яжу, -ядишь *сов.* (*несов.* *глядеть*) 1 қарамоқ, қараб кўймоқ, назар ташламоқ (солмақ); ~ *в окно* деразага қараб кўймоқ; 2 *за кем-чем разг.* қараб турмоқ, бохабар (хабардор) бўлиб турмоқ; *погляди за ребёнком!* болага қараб тур!; боладан бохабар бўлиб тур!

ПОГЛЯДЕТЬСЯ, -яжўсь, -ядишься *сов.* (*несов.* *глядеться*) ўзига (ўз аксига) боқмоқ, ўз аксига қарамоқ; ~ *в зеркало* ўзини ойнага солиб қарамоқ.

ПОГЛЯДЫВАТЬ *несов.* 1 гоҳ-гоҳ қарамоқ, қараб-қараб кўймоқ; ~ *по сторонам* атрофга қараб-қараб кўймоқ; 2 *за кем-чем разг.* *то же,* *что* *поглядеть* 2.

ПОГНАТЬ, -гоню, -гонишь; -аг, -ала, -аля *сов.* *кого-что* ҳайдамоқ, ҳайдаб (қувиб) кетмоқ; ҳайлаб (учириб) юбор-

моқ; ~ *стадо в поле* подани далага ҳайдамоқ; ~ *лошадей* вскачь отларни югуртирмоқ (чоптириб кетмоқ).

ПОГНАТЬСЯ, -гонюсь, -гонишься; -агсь, -алась, -алось *сов.* 1 *за кем-чем* қувиб кетмоқ, изидан (изма-из) қувлаб бормоқ; *собаки ~лясь* за зайцем итлар қуёни қувиб кетдилар; 2 *перен.* *за чем разг.* *неодобр.* қувмоқ, қувиб юрмоқ; кетидан тушмоқ, берилиб кетмоқ, пайига тушмоқ; ~ *тсья* за дўнним рублём катта пул кетидан қувмоқ, пул топши пайига тушмоқ.

ПОГНИТЬ, -гнийт; -гнийл, -лā *сов.* (*несов.* *гнить*) *разг.* чириб (сасиб) кетмоқ, чириб (сасиб) қолмоқ; *солòма погнилā* похол (сомон) чириб қолди.

ПОГНУТЬ, -гну, -гнешь *сов.* (*несов.* *гнуть* I) 1 эгмоқ, букмоқ, эгиб (букиб) кўймоқ; ~ *железную трость* темир таққин эгмоқ; 2 бирмунча вақт эгмоқ, эгиш билан шуғулланмоқ.

ПОГНУ/ТЬСЯ, -гнётся *сов.* (*несов.* *гнуть*сь I) эгилмоқ, букилмоқ; эгилиб (букилиб) қолмоқ; *ось ~лась* ўқ эгилиб қолди.

ПОГНУШАТЬСЯ *сов.* (*несов.* *гнушаться*) ҳазар қилмоқ, жирканмоқ, (й)ирганмоқ.

ПОГОВАРИВА/ТЬ *несов.* *о кем-чем* и *с союзом* «что» *разг.* қайта-қайта гапирмоқ, яна шу ҳақида гапир бошламоқ, оғизга ола бошламоқ; гапириб-гапириб кўймоқ; турлича гаплар тарқатмоқ; ~ *ют* *о егò* *женитьбе* или *что он женится* унинг уйланиши ҳақида қайта-қайта гапирдилар (турлича гап тарқатадилар).

ПОГОВОРИТЬ *сов.* гаплашиб (сўзлашиб) ўтирмоқ; гаплашиб (маслаҳатлашиб) олмақ, маслаҳатлашмоқ; гапириб-гапириб кўймоқ; *он любит ~ить* у гаплашиб ўтиришни яхши кўради; ~ *ить* *о делах* ишлар ҳақида гаплашиб олмақ; ~ *ят* и *перестанут* гапирга-гапирга чарчашади (охир гапирмай кўйишади).

ПОГОВОРКА *ж, р. мн.* -рок матал; *речь дёда Щукаря* пересыпана нарòдными ~ми Шчукарь бобонинг гаплари (нутқи) халқ маталлари билан тўлиб-тошган.

ПОГОВОРЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от *поговорка* маталга оид; матал...

ПОГОД/А *ж* об-ҳаво; ҳаво; *хорошая* ~а яхши об-ҳаво; *дождливая* ~а ёмғирли об-ҳаво; ёмғирли кун; *перемена* ~ы об-ҳавонинг ўзгариб туриши; *бурò* ~ы об-ҳаво бюроси; ♦ *делать* ~у ҳал қилувчи аҳамиятга эга бўлмоқ, аҳамият касб этмоқ; *ждать* у *моря* ~ы йўқ (бўлмайдиган) нарсанга кўз тутмоқ, йўқ нарсани кутиб ўтирмоқ.

ПОГОДИТЬ, -ожў, -одишь *сов.* *разг.* *то же,* *что* *поверенить*; ~й, *сейчас* *приду* шошмай (кетмай) тур, ҳозир келаман; ♦ *немного* ~я бир оздан (бирпасдан) кейин, сал (бир оз) туриб; орадан озгина вақт ўтгач; *ну ~й!* шошмай тур!; ҳап саним!

ПОГОДКА *ж разг.* *уменьш.-ласк.* от *погода*.

ПОГОДНЫЙ I, -ая, -ое йиллик, ҳар йилги, йилма-йил олиб бориладиган; ~е *записи* в *летописи* солномадаги йилма-йил ёзиб борилган маълумотлар.

ПОГОДНЫЙ II, -ая, -ое *прил.* от *погода*; ҳавога, об-ҳавога оид; об-ҳаво (ҳаво)...; *хорошие* ~е *условия* яхши об-ҳаво шароитлари.

ПОГОД/ОК *м, р.* -дка кетма-кет туғилган (ораси бир ёш фарқ қиладиган) фарзандлар ҳақида; *мы с сестрой* ~ки мен олам (ёки синглим) билан кетма-кет туғилганим, мен билан олам (ёки синглим) ўртамизда бир йил фарқ бор.

ПОГОЖИЙ, -ая, -ее *разг.* очиқ, яхши, роҳатинжон; ~ *денёк* очиқ (яхши) кун.

ПОГОЛОВНО *нареч.* ёппасига, япписига; ҳамма, барча; ҳаммаси, барчаси, битта ҳам қолмасдан.

ПОГОЛОВН/ЫЙ, -ая, -ое I бош (туёқ) санаги билан олиб бориладиган, бошма-бош...; ~ый *счёт* скотā молларни бошма-бош (бирма-бир) ҳисоблаб чиқиш; молларнинг бошма-бош (бирма-бир санаб чиқилган) ҳисоби; 2 ёппа, яппи; ёппасига, япписига; ~ый *учёт* яппи ҳисоб; ~ая *перепись* ёппасига рўйхатга (ҳисобга) олиш.

ПОГОЛОВЬ/Е *с* сон, бош, туёқ; *кòнское* ~е отларнинг сони; *рост* ~я *нүтрий* на *звероферме* ҳайвонотчилик фермасидаги нүтриялар (мўйнали сув қаламушлари) сонининг кўнайиши.

ПОГОЛОДАТЬ *сов.* бирмунча вақт очқамоқ.

ПОГОЛУБЕТЬ, *-ёт сов. (несов. голубеть)* кўкармоқ.

кўкариб кетмоқ; ложувард (ёки осмон) рангига кирмоқ.

ПОГОН *м, мн. -оны, р. -он* погон; офицерский ~ офицерлар погонни; *полевые* ~ы дала погонни (жанг майдонида тақиладиган погонлар).

ПОГОННУЙИ, *-ая, -ое* узунасига (узунлик ўлчови билан) ўлчанадиган; *-ая сажень* саржин ўлчови; *пять* ~ых *метров*, узунлиги беш метр.

ПОГОНЧИК *м* 1 *то же, что* погон; 2 погонча (матрослар кўйлагига тақиладиган кичкина погон).

ПОГОНЩИК *м* ҳайдовчи, подачи (кўпинча қўшилган, юк ортилган уй ҳайвонларини ҳайдаб бирор жойга олиб борувчи); ~ *мулов* хаширларни ҳайдаб борувчи одам; ~ *верблюдов* сарбон; ~ *собак* (чанага қўшилган) итларни ҳайдовчи.

ПОГОНЯ *ж* 1 қувиш, орқасидан (кетидан) қувиб бориш; қувғин; ~ *за белгцом* қочқин кетидан қувиш; 2 қувловчи(лар), бирор кишининг кетидан қувиб борувчи(лар); ~ *мчалась по пятám* қувловчилар изма-из қувиб борарди; 3 *перен. за чем* астойдил берилиш, кетига (пайнга) тушиш, ҳирс қўйиш; ~ *за слабой шон-шухрат* орқасидан қувиш, шухратпарастликка берилиш; ~ *за прибылью* фойданинг кетидан қувиш.

ПОГОНЯТЬ I *несов. кого-что I* (қамчилаб, ниқтаб, уриб) ҳайдамоқ, қадамни илдамлаштирмоқ, тезлатмоқ; ~ *ть коня кнутом* отни қамчиламоқ (қамчилаб тезлатмоқ); 2 *перен. разг.* шоширмоқ, қистамоқ; шошилтирмоқ; *не* ~й *меня, успею* мени шошилтираверма, улгураман.

ПОГОНЯТЬ II *сов. кого-что разг.* бирмунча вақт югуртирмоқ, чоптирмоқ; *тепиб* (ёки уриб) бирор жойга олиб бормоқ; ~ *коня два часа* отни икки соат чоптирмоқ; ~ *мяч* бирмунча вақт тўп тепиб ўйнамоқ.

ПОГОНЯТЬСЯ *сов. за кем-чем разг.* қувмоқ, қувиб юрмоқ, бирмунча вақт кетидан югурмоқ, орқасидан чопмоқ; ~ *за зайцем* қуеннинг кетидан қувмоқ.

ПОГОРАТЬ *несов. см. погореть* 1, 2.

ПОГОРЕЛ/ЕЦ *м, р. -лыа* уйи куйган одам, уйига ўт тушган одам; *помощь* ~ыцам уйи куйган одамларга ёрдам (бериш).

ПОГОРЕЛЬЧЕСКИЙ, *-ая, -ое прил. от погорелец* *офиц.* уйи куйган одам(лар)га оид; ~ *комитет* уйи куйганларга ёрдам берувчи комитет.

ПОГОРЕТЬ *сов. (несов. погорать) I разг.* уйи куймоқ, уйига ўт тушмоқ, ёнгин натижасида уй-жойидан (мол-мулкидан) ажрамоқ; хонавайрон бўлмоқ; (ёнгинда) бутунлай ёниб кетмоқ; ~ *ло много семей* ёнгинда кўпгина оилалар хонавайрон бўлди; *хутор* ~л хутор ёниб тамом бўлди; хутор бутунлай ёниб кетди; 2 қақраб қуримоқ, сувсизликдан қуримоқ; *хлебá* ~ли буғдойлар сувсизликдан қақраб қуриди; 3 *разг.* қизимоқ; қизиб чиримоқ, қизиб куйиб кетмоқ; *мокрое сено* ~ло *в стогу* ғарамдаги нам пичан қизиб чириди; 4 бирмунча вақт ёнмоқ; ёниб турмоқ; *лампа* ~ла *и погасла* лампа бирмунча вақт ёнди-ю, яна ўчиб қолди; 5 *перен. без доп. и на чем прост.* огир аҳволда қолмоқ, катта зарар кўрмоқ, роса адабини емоқ, уйи куймоқ, хонавайрон бўлмоқ; *наш начальник* ~л *на приписках* бошлигимиз ошириб ҳақ ёзгани учун роса адабини еди.

ПОГОРЯЧИ/ТЬСЯ *сов.* қизишиб кетмоқ, тезлик қилмоқ; *ховлиқамок; зря ты* ~лся бекор қизишдинг (тезлик қилдинг).

ПОГОСТ *м* қабристон, гўристон, мозор (қишлоқларда).

ПОГОСТИТЬ, *-гошú, -гостить сов.* бирмунча вақт меҳмон бўлмоқ, меҳмон бўлиб турмоқ; ~ *у друзей* дўстлариникида (бирмунча вақт) меҳмон бўлмоқ.

ПОГОСТНЫЙ, *-ая, -ое прил. от погост* қабристонга (мозорга) оид; гўристон (қабристон, мозор)...

ПОГРАНЗАСТАВА *ж* (пограничная застава) чегара заставаси, чегарадаги застава.

ПОГРАНИЧНИК *м* чегарачи; *День* ~а Чегарачилар куни.

ПОГРАНИЧН/ЫЙ, *-ая, -ое I* чегарага оид; чегара...; ~ый *город* чегарадаги шаҳар; ~ая *полосá* чегара полоса-

си (чизиги); ~ый *инцидент* чегарада юз берадиган жоғоро (тўқнашув); 2 чегарани қўриқлайдиган, чегарада турадиган; чегара...; ~ые *войскá* чегара қўшинлари, чегарачи қўшинлар; 3 чегарачи(лар)га оид; чегарачи(лар)....; ~ая *фуражка* чегарачилар фуражкеси.

ПОГРАНОТРАД *м* (пограничный отряд) чегара отряди.

ПОГРАНОХРАНА *ж* (пограничная охрана) чегара соқчилиги, погранохрана (давлат чегарасини қўриқловчи ҳарбий қисмлар).

ПОГРАНПОСТ *м* (пограничный пост) чегара пости, чегарадаги пост.

ПОГРЕБ *м, мн. погребá* 1 ертўла; *поставить масло в* ~ *ёгни* ертўлага қўймоқ; ~ *со льдом* музли ертўла; *винный* ~ *вино* сақланадиган ертўла; 2 *уст.* вино запаси; 3 *уст.* ертўлага (подвалга) жойлашган майхона; ♦ *пороховой* ~1) қўрхона (порох сақланадиган ертўла); 2) *перен.* уруш ўчоғи (уруш чиқishi мумкин бўлган жой).

ПОГРЕБАЛЬНЫЙ, *-ая, -ое* кўмишга (дафн қилишга) оид; кўмиш (дафн этиш)....; ~ *обряд* кўмиш (дафн этиш) маросими.

ПОГРЕБАТЬ *несов. (сов. погребти I)* *кого-что книжн.* кўммоқ, дафн этмоқ; ~ *с почестями* иззат-ҳурмат билан дафн қилмоқ.

ПОГРЕБЕНИ/Е *с книжн.* кўмиш, дафн этиш; *место* ~я дафн қилиш жойи; *обряд* ~я дафн этиш маросими.

ПОГРЕБЕЦ *м, р. -бца* *уст.* сафар қутиси (озиқ-овқат, идиш-товоқ солиб юриладиган қутича).

ПОГРЕБОК *м, р. -бка* 1 *уменьш. от погреб* 1; 2 ертўладаги майхона (қовоқхона).

ПОГРЕМУШКА *ж, р. мн. -шек* шақилдоқ (болалар ўйинчоғи).

ПОГРЕСТИ I, *-ребú, -ребёшь; -рёб, -реблá сов.* 1 *см. погребать; 2 перен.* яширмоқ, пинҳон қилмоқ; 3 босиб қолмоқ, қоплаб олмоқ, кўмиб кетмоқ; **Пеский... погребли под собою** *всё, что встретилось им на пути* (Арсеньев) Қумлар... йўлида учраган ҳамма нарсани босиб, кўмиб кетди.

ПОГРЕСТИ II, *-ребú, -ребёшь; -рёб, -реблá сов.* бир оз (бирмунча) эшкак эшмоқ; ~ *веслом* бирмунча вақт эшкак эшмоқ.

ПОГРЕТЬ *сов. кого-что* бирмунча вақт иситмоқ, илтимоқ, қиздирмоқ; ~ *руки у печки* қўлни печкага тутиб иситмоқ.

ПОГРЕТЬСЯ *сов.* бир оз исинмоқ, исиниб олмоқ.

ПОГРЕШАТЬ *несов. книжн. см. погрешить* 1.

ПОГРЕШИТЬ, *-шú, -шийшь сов. I (несов. погрешать и грешить)* *книжн.* янглишмоқ, хато қилмоқ, айб (хилоф) иш қилмоқ; ~ *против истины* ҳақиқатга хилоф иш тутмоқ; ~ *против совести* диёнатга қарши иш тутмоқ; диёнатга хиёнат қилмоқ; 2 *уст.* бирмунча вақт гуноҳ бўладиган иш билан шуғулланмоқ, гуноҳ қилмоқ, гуноҳ иш қилмоқ; 3 *на кого разг. уст.* ноҳақ айб қўймоқ, ноҳақ шубҳа қилмоқ.

ПОГРЕШНОСТЬ *ж* хато, нуқсон, камчилик; ~ *в правописании* имлодаги хато, имловий хато; *допустить* ~ хатога (камчиликка) йўл қўймоқ.

ПОГРОЗИТЬ, *-грожу́, -грозишь сов. (несов. грозить)* қўрқитмоқ, дўқ урмоқ, пўписа қилмоқ; қўрқитиб қўймоқ.

ПОГРОМ *м* погром, қирғин; погром қилиш, қирғин солиш (бирор миллатга ёки миллий гуруҳга қарши қаратилган, ёппасига ўлдирish ва мол-мулкни талон-тарож қилишдан иборат бўлган реакция шовинистик ҳаракат).

ПОГРОМН/ЫЙ, *-ая, -ое* погромга (қирғинга) оид; погромга (қирғинга) даъват қиладиган, погромга (қирғинга) қаратилган; ~е *речи* қирғинга (погромга) даъват қиладиган нутқлар.

ПОГРОМЩИК *м* погромчи, қирғинчи (погром қатнашчиси ёки ташкилотчиси); **фашистские** ~и фашист погромчилари (қирғинчилари).

ПОГРОМЫХАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт гумбурламоқ, гурсилламоқ, бир оз гулдуратмоқ, гурсиллатмоқ, шақиллатмоқ, гумбурлаб (гурсиллаб ёки гумбурлатиб) турмоқ.

ПОГРОМЫХИВА/ТЬ *несов. разг.* бирмунча вақт салгина гумбурламоқ, гурсилламоқ, бир оз гумбурлаб (гурсиллаб ёки гумбурлатиб) турмоқ; **Каждый день** ~л *даль-*

ний гром (Чехов) Ҳар куни узоқда момақалди роқ гумбурлаб турар эди.

ПОГРОХОТАТЬ, -хочу́, -хочешь *сов. разг.* бирмунча вақт гумбурламоқ, гумбур-гумбур қилмоқ, гумбурлаб (тарақ-туруқ қилиб) турмоқ; бирмунча вақт гумбурилатмоқ, гурсиллатмоқ, тарақ-туруқ қилмоқ.

ПОГРУБЕ/ТЬ *сов. (несов. грубеть)* 1 дағаллашмоқ, қўполлашмоқ. дағал (қўпол) бўлиб қолмоқ; **кожа на руках** ~ла қўл териси дағаллаши; 2 дўриллаб қолмоқ (овоз ҳақида); **его́ го́лос** ~л унинг овози дўриллаб қолди.

ПОГРУЖАТЬ *несов. см. погрузить.*

ПОГРУЖАТЬСЯ *несов. 1 см. погрузиться; 2 страд. от погружать.*

ПОГРУЖЕНИЕ *с* ботиш, чўкиш; сув остига тушиш; чўктириш, ботириш, сув остига тушириш; ~ **подводной лодки** сувости кемасининг ботиши (сув остига тушиши); сувости кемасини сув остига тушириш (чўктириш).

ПОГРУЗИТЬ, -ужу́, -узишь *сов. 1 (несов. погружать)* *кого-что во что* ботирмоқ, чўктирмоқ, фарқ қилмоқ; **солмоқ, сукмоқ, тикмоқ; ~зить тело** в воду жисмини сувга ботирмоқ; ~**зить но́ги в песок** оёқни қумга тикмоқ (қўммоқ); 2 (погрузишь) ортмоқ, юкламоқ; ~**зить ме́бель на грузови́к** юк машинасига меъбелъ ортмоқ; ~**зить полк в ваго́ны** полкни (полк аскарларини) вагонларга жойлаштирмоқ; 3 юк билан тўлдирмоқ, юк ортмоқ; ~**зить машину** машинага юк ортмоқ, машинани юк билан тўлдирмоқ; 4 *перен. во что* гоят банд қилмоқ, бошидан оширмоқ, кўмиб юбормоқ; ~**жён в рабо́ту** ишга кўмилган; иши бошидан ошиб ётибди; ~**жённы́й в раздۇ́мья** хаёлга чўмган, хаёл (денгизи)га гарқ бўлган.

ПОГРУЗИ/ТЬСЯ, -ужу́сь, -узи́шься *сов. (несов. погружаться)* 1 *во что* сувга ботмоқ, чўкмоқ; сув ичига кирмоқ (тубига тушмоқ); ~**ться в воду** сувга ботмоқ; сув ичига кирмоқ (тушмоқ); 2 *перен. во что* кўмилмоқ, чўммоқ, бутунлай берилиб (шўнғиб) кетмоқ; ~**ться в заду́мчивость** хаёлга чўммоқ; ~**ться в четёне** мутолаага берилиб кетмоқ; ~**ться в сон** уйкуга кетмоқ, **дом** ~**лся в темноту́** уйга қоронғилик тушди; уй қоронғиликка кўмилди; 3 (транспорт воситасига) ўтирмоқ, тушмоқ, тушиб (жойлашиб) олмақ; **студенти́** ~**лись на теплоход** студентлар теплоходга ўтиришди; **дивизи́я** ~**лась в ваго́ны** дивизия вагонларга чиқиб жойлашиб олди; ♦ **с головой** ~**ться во что** бирор нарсага берилиб (шўнғиб) кетмоқ; **с головой** ~**ться в рабо́ту** бутунлай ишга берилиб кетмоқ, ишга шўнғиб кетмоқ.

ПОГРУЗКА *ж 1 по сл. погрузить 2 — погружать* юклаш, ортиш; ~**угля** кўмир юклаш; ~ **ле́са на баржу** баржага ёғоч ортиш; 2 *по сл. погрузиться 3 — погружаться* (транспорт воситасига) ўтириш, тушиш; тушиб (жойлашиб) олиш; юклаш, жойлаш, жойлаштириш; ~ **войск в эшело́ны** қўшинларнинг эшелон-эшелон бўлиб поездларга жойланиши; қўшинларни эшелон-эшелон қилиб поездларга жойлаш (чиқариш).

ПОГРУЗНЕТЬ *сов. (несов. грузнеть)* *разг.* оғирлашмоқ, вазминлашмоқ, оғирлашиб (вазминлашиб) қолмоқ.

ПОГРУЗОЧНО-РАЗГРУЗОЧНЫ/И, -ая, -ое юк ортиш ва туширишга оид; юк ортиш ва тушириш...; ~**е рабо́ты** юк ортиш ва тушириш ишлари.

ПОГРУЗОЧНЫ/И, -ая, -ое юклашга (юк ортишга) оид; юк ортадиган, юк ортиш...; ~**е опера́ции** юк ортиш операциялари; ~**е маши́ны** юкортгичлар, юк ортиш машиналари.

ПОГРУЗЧИК *м* юкортгич, юк ортувчи ўзинорар машина.

ПОГРУСТНЕ/ТЬ *сов. разг.* гамгин (маънос) бўлиб қолмоқ; **она́ вдруг** ~**ла** у (асл) бирданига гамгин бўлиб қолди.

ПОГРЫЗ/ТЬ, -зۇ́, -зёшь; -грыз, -грызла *сов. 1* (бирер нарса) чақмоқ, чақиб турмоқ, чақиб ўтирмоқ; ~**ть се́мечка** писта чақмоқ; 2 *разг.* кўпини ёки ҳаммасини чақмоқ, чақиб ташламоқ; ~**ть все о́рехи** ёнғоқларнинг ҳаммасини чақмоқ; ёнғоқларни чақиб ташламоқ; 3 *разг.* кемирмоқ, гажимоқ, гажиб ташламоқ; **мышы** ~**ли переплёты** у китби сичқонлар китоб муқоваларини кемириб қўйибди.

ПОГРЫЗТЬСЯ, -зۇ́сь, -зёшься; -грызся, -грызлась *сов. (несов. грызться)* 1 бир-бирини тишлашмоқ, гажишмоқ (хайвонлар ҳақида); 2 *перен. разг.* жанжаллашиб қолмоқ, уришмоқ; қизишиб (айтишиб) қолмоқ, сўкишмоқ.

ПОГРЯЗАТЬ *несов. см. погрязнуть.*

ПОГРЯЗ/НУТЬ, -ну, -нешь; погряз, -язла *сов. (несов. погрязать)* 1 ботмоқ, ботиб (тикилиб) қолмоқ, ботиб кетмоқ; **колёса** ~**ли в глине** гилдираклар лойга ботиб қолди; 2 *перен.* ёмон йўлга кирмоқ, муккасидан кетмоқ, бериламоқ; ~**нуть в разврате** фоҳишабозликка муккасидан бериламоқ; 3 *перен.* ботмоқ, кўмиламоқ, ботиб (кўмилиб) кетмоқ; ~**нуть в долги́х** қарзга ботмоқ.

ПОГУБИ/ТЬ, -гублю́, -губишь *сов. (несов. губить)* 1 ҳалок (нобуд) қилмоқ; жувонмарг (хароб) қилмоқ; 2 бекор кетказмоқ, нобуд (нисроф) қилмоқ; **он зря** ~**л вре́мя** у вақтни бекор кетказди.

ПОГУДЕТЬ, -гужу́, -гудишь *сов.* бирмунча вақт гувилламоқ, гувилламоқ, гувиллаб (гувиллаб) турмоқ; бирмунча вақт чалмоқ; ~ **в ду́дочку** қамиш сурнайни бирпас чалмоқ.

ПОГУДКА *ж, р. мн. -док обл. разг.* куй, нағма, мақом; **ста́рая** ~ **на но́вый лад** погов. бу янғича чалинаётган эски ноғора; бунақа нағмаларни кўп эшитганмиз.

ПОГУЛИВАТЬ *несов. разг. 1* у ёқдан-бу ёққа юрмоқ, у ёқдан-бу ёққа бориб-келмоқ; 2 аҳён-аҳёнда вақтичоғлик қилмоқ, енгилтаклик билан вақт ўтказмоқ; онда-сонда ўйнаб вақтни беҳуда ўтказмоқ; **па́рень** **на́чал** ~ **йнгит** вақтни ўйнаб ўтказа бошлади.

ПОГУЛЯТЬ *сов. (несов. гулять)* 1 сайр (томоша) қилмоқ, ўйнаб (айланиб) юрмоқ; ~ **в саду́** боғда сайр қилмоқ; ~ **с детьми́** болалар билан айланиб юрмоқ; 2 *прост.* вақтичоғлик (хурсандчилик) қилмоқ; улфатчилик қилмоқ; ~ **на сва́дьбе** тўйда хурсандчилик қилиб ўтиришмоқ.

ПОГУСТЕТЬ, -ёет *сов. разг.* қуюқлашмоқ, қуюқ тортмоқ, қуюқ бўлиб қолмоқ.

ПОД I м предл. о по́де, на по́ду печнинг таги (ўт ёқиладиган жойи).

ПОД II (подо) предлог а) с вин. и тв. 1 остида, тагида; остига, тагига; остидан; тагидан; **находи́ться** ~ **сто́лом** стол тагида бўлмоқ; **постави́ть** ~ **сто́л** стол тагига қўймоқ; **смотре́ть по́д но́ги** оёғининг остига қарамоқ; **спусти́ться** ~ **воду́** сув остига тушмоқ; **рабо́тать** ~ **земле́й** ер остида ишламоқ; **спря́тать** ~ **замо́к** қулфлаб қўймоқ; **храни́ть** ~ **замо́ком** қулфлаб (қулфлаган ҳолда) сақламоқ; ~ **о мно́й** обрўй оёғим остида жарлик ётибди; 2 ёнида, яқинида, яқин жойда, атрофида, бўсағасида; ёнига, яқинига; остида; **жить** ~ **Москво́й** Москва яқинида (атрофида) яшамоқ; **попа́сть** ~ **дождь** ёмғирда қолмоқ; **идти** ~ **дожде́м** ёмғирда юрмоқ (кетмоқ); 3 остида, қўл остида; остига; **быть** ~ **руководством** *кого-н.* бировнинг раҳбарлиги остида бўлмоқ; **взять** ~ **свою́ защи́ту** ўз ҳимоясига (ҳимояси остига) олмақ; **быть** ~ **угро́зой** хавф остида бўлмоқ; **постави́ть** ~ **угро́зу** хавф остига (хавф-хатарга) қўймоқ; **отда́ть** ~ **суд** судга бермоқ; 4 учун, -га; **отвести́ сара́й** ~ **се́но** саройни пичанга (пичан босиб қўйиш учун) ажратмоқ; **бо́чка** **предна́значена** ~ **вино́** бочка винога мўлжалланган; 5 остида, этагида; -га, қараб; **спуска́ться по́д гору́** тоғнинг этагига тушмоқ.

б) с вин. 1 кўмаклашиб (ёрдамлашиб) маъносида; **взять по́д руку́** қўлидан (қўлтиғидан) олмақ; 2 -га яқин, -га томон; чоғда; ~ **всчер** кечга яқин; ~ **ўтро** эрталабга (азонга) яқин; **ему́** ~ **со́рок** у қирқларга яқинлашиб қолган; **в но́чь** ~ **Но́вый год** Янги йил бўладиган кун кечаси; ~ **ста́рость** қарнган чоғда; 3 -га ўхшатиб, шаклида, тусида, монанд; **отде́лать ме́бель** ~ **орех** меъбелни ёнғоқ (ёғочи) тусида ишламоқ; 4 бирер нарса эвасига; билан; **взять де́ньги** ~ **распи́ску** тилхат билан пул олмақ; ~ **за́лог** **вещи́** буюмларни гаровга қўйиб; 5 остида, жўрлигида, билан; **петь** ~ **аккомпане́мент** гитары гитарага жўр бўлиб ашула айтмоқ; **танцевать** ~ **музыку́** музыкага ўйнамоқ.

в) с тв. 1 остида, остилаги; билан; эга бўлган, бор; **пароход** ~ **советским** фла́гом совет байроғи тикилган пароход; **ры́ба** ~ **со́усом** соусли (соус солинган) балиқ; 2 таъсирида, остида, натижасида; ~ **вли́янием** **гне́ва** газаб

таъсирида; 3 деб, деганда; **что надо понимать** ~ ошущением? сезги деб (сезги деганда) нимани тушунниш керак?

ПОД- (подо- и подь-) приставка олд қўшимча 1 кўйидаги маъноларни ифодаловчи феъллар ясайди: 1) бирор нарса остигаги ҳаракатни билдиради: тагидан (остидан), тагига (остига), тагидан (остидан) сўзлари каби; **подложить тагига (остига) қўймоқ, подсунуть (тагига) суқиб қўймоқ, подковырнуть тагидан (остидан) қовлаб қўймоқ**; 2) бирор нарсага яқинлашишни билдиради: **подбэхать яқинлашиб қолмоқ**; 3) бир оз қўшишни, яна қўшишни (қўйиш, солиш, сеишишни) билдиради: **подлить яна қўймоқ, устига яна бир оз қўймоқ, подсыпать сенмоқ, яна бир оз сепмоқ**; 4) ҳаракатни такрорлашни, унга қўшилишни билдиради: **поддакивать «ха-ха» демоқ** (бировнинг гапини қувватламоқ), **подвывать қўшилишиб увламоқ, ув тортмоқ** (увилламоқ); 5) ҳаракатнинг оз-моз, сал-пал, билинар-билимас бажариллигини ифодалайди: **подкрáсить бир оз бўяб қўймоқ, подзакусить оз-моз тамадди қилиб олмоқ, поддөляться сал-пал даволашиб олмоқ** (даволашмоқ); 6) иш-ҳаракатнинг пинҳонлигини, зимдан қилинганлигини билдиради: **подсмотреть яширинча қараб олмоқ, подслушать яширинча қулоқ солмоқ** (эшитмоқ).

II қўйидаги маъноларни ифодаловчи от ва сифатлар ясайди: 1) ости, остки, остидаги каби сифат ясайди: **поджелудочный** меъда остидаги, меъда ости...; 2) катта гуруппанинг кичик бир қисмини билдирувчи от ясайди: **подотдел** бўлимга бўйсунадиган кичик бўлим, **подвид** кичик тур, кенжа тур, **подгруппа** кичик гуруппа, **подкласс** кенжа синф (ўсимлик ёки ҳайвонлар систематикасида); 3) қарамоғидаги, қарашли, -га тобе (онд) каби сифат ясайди: **подведомственный** идора қарамоғидаги, идорага қарашли, **подсудный** суд идорасига қарашли; 4) бирор жой ёки нарса яқинида деган маънони билдиради: **подтропники** тропника ёни (яқини), **подгородный** шаҳар яқинидаги; 5) қуйроқ мансабни ифодаловчи от ясайди: **подшкёрпер** шкипер ёрдамчиси, **подштёрман** штурман ёрдамчиси.

ПОДАВАЛЬЩИК м 1 (ошхоналарда) овқат узатиб турувчи; 2 корхоналарда ишлаб чиқариш жойига материал келтириб (бериб, ташлаб, узатиб) турувчи ишчи.

ПОДАВАЛЬЩИЦА ж см. подавальщик.

ПОДАВАТЬ несов. 1 см. подать; 2 (таом) сузмоқ, сузиб бермоқ, келтирмоқ, тортмоқ; ♦ ~ **признаки жизни** тирик эканлигидан дарак (нишон) бермоқ; не ~ (не подать) **виду** сирни бой бермаслик; ~ (подать) **повод** см. подать.

ПОДАВАТЬСЯ несов. 1 см. податься; 2 **страд.** от подавать.

ПОДАВИТЬ I, -авлю́, -áвишь **сов.** 1 **кого-что** разг. босмоқ, эзмоқ; ўлдирмоқ, қирмоқ; ~ **всех муч** ҳамма пашшаларни қириб ташламоқ; 2 **что и на что** бир фурсат сиқиб (босиб, эзиб) турмоқ; сиқиб (босиб, эзиб) кўрмоқ; ~ **больное место** оғриқ жойни босиб кўрмоқ.

ПОДАВИТЬ II, -авлю́, -áвишь **сов.** (несов. **подавлять**) 1 **кого-что** куч билан босмоқ, босиб қўймоқ, бостирмоқ; янчиб ташламоқ; ~ **восстание** кўзғолонни бостирмоқ; ~ **артиллерийским огнём батарею противника** артиллерия ўти билан душман батареясини бостирмоқ; 2 **перен.** **что** босмоқ, тиймоқ, енгмоқ; йўқотмоқ, йўқ қилмоқ; ~ **страх** кўрқувни енгмоқ; 3 **перен.** **кого-что** чем бошқалардан устувлгини намоён қилиб, ўзига қойил қолдирмоқ; тан бердирмоқ; бўйсундирмоқ; ~ **всех своим авторитетом** ўз обрўйи билан ҳаммани ўзига қаратиб олмоқ; 4 **перен.** эзиб қўймоқ, руҳини тушириб юбормоқ, дилини хуфтон қилиб юбормоқ; **подавлен** неудачей муваффақиятсизликдан руҳи тушган.

ПОДАВИТЬСЯ, -авлю́сь, -áвишься **сов.** (несов. **давиться**) **чем и без ден.** томоғига тиқилмоқ, тиқилиб қолмоқ; он ~ **лся** **рыбной костью** томоғига балик қилтаногини тиқилди, балик суюғи томоғига тиқилиб қолди.

ПОДАВЛЁННОСТЬ ж рўҳи тушганлик, тушкунлик, маъюслик, руҳсизлик, дили хуфтонлик.

ПОДАВЛЁННЫЙ, -ая, -ое 1 **прич.** от подавить; 2 **в знач. прил.** бўғиқ; аранг эшитилмаган, тушунниш қийин бўлган (овоз ҳақида); ~ый **стон** эшитилар-эшитилмас (бў-

ғиқ) инграш: **бўғиқ оҳ-зор** (фиғон, нола); 3 **в знач. прил.** руҳи тушган, гамгин, маъюс; ~ый **вид** гамгин кўриниш маъюс ҳолат; ~ое **настроение** руҳий тушкунлик; дили хуфтонлик.

ПОДАВЛЯТЬ несов. см. подавить II.

ПОДАВЛЯЮЩИЙ, -ая, -ее 1 **прич.** от подавлять; **в знач. прил.** кўнглини ташкил қиладиган, аксар, ээ кўп, асосий; ~ее **большинство** асосий кўпчилик, аксарият.

ПОДАВНО нареч. разг. албатта, турган гап; он **согласен**, а я ~ у рози, мен ҳам албатта.

ПОДАГРА ж подагра (модда алмашинувининг бузилиши туфайли юз берадиган, бўғинларни, мас., бармоқларни қизишгандай зирқиратиб оғритадиган касаллик); он **страдает** ~ой у подагра касалига чалинган, унинг қўлоқлари зирқираб (қизишиб) оғрийди.

ПОДАГРИК м разг. подагрик (подагра касалига чалинган одам).

ПОДАГРИЧЕСКИ/И, -ая, -ое 1 **прил.** от подáгра и подáгрик подаграга (подагра касалига) оид; подагра билан касалланган; ~е **пальцы** подагра билан касалланган бармоқлар; ~й **больной** подагра билан касалланган бемор; 2 подагра туфайли содир бўладиган; ~е **ббли** подагра касалидан зирқираб оғриш, подагра туфайли бўладиган оғриқ.

ПОДАЛЬШЕ нареч. разг. узоқроқ, нарироқ, йироқроқ; нарироқда, узоқроқда; нарироққа, узоқроққа; **отдвинь стул** ~! стулни нарироққа суриб қўй!; **иди ты** ~! **бран.** бўлди, бас!, кет (бу ердан)!, йўқоли!; ♦ **от грехá** ~ фалокатдан (кўнгилсиз ишлардан) нари(роқ) юриш керак.

ПОДАРИТЬ, -дарю́, -даришь **сов.** (несов. **дарить**) 1 **кому-чему** **кого-что** совға (тортиқ, тухфа) қилмоқ, ҳадя (инъом, армуғон) этмоқ; бекорга (текинга) бермоқ; ~ **книгу** китоб совға (ҳадя) қилмоқ; 2 **перен.** **кого** **чем** бахш этмоқ, ато қилмоқ, инъом этмоқ, бағишламоқ; ~ **улыбкой** табассум инъом қилмоқ; ♦ ~ **жизнь кому** гуноҳидан ўтмоқ, қонидан кечмоқ; тирик қолдирмоқ.

ПОДАРОК м, р. -рка совға, тухфа, тортиқ, ҳадя, армуғон, инъом; **получить** ~ совға олмоқ; **сделать** ~ совға қилмоқ; ♦ ~ **судьбы** тақдир инъоми (тасодифий келган катта омад ёки хурсандчилик).

ПОДАРОЧЕК м **уменьш.-ласк.** от подáрок совғача, кичкина совға.

ПОДАРОЧНЫЙ/И, -ая, -ое **прил.** от подáрок совғага оид; совға бўладиган, совға қилинадиган, совғабоп; ~е **коробки конфет** совғабоп конфет қорбакалари; ~е **духи** совғабоп духи; ~е **книги** совғабоп китоблар.

ПОДАТЕЛЬ м **офиц.** (хат, ҳужжат ва ш. к. ни) берувчи, топширувчи шахс; ~ **письма** хат топширувчи (келтириб берувчи).

ПОДАТЕЛЬНИЦА ж см. податель.

ПОДАТЛИВОСТЬ ж 1 ишловга келадиганлик (мослик), мулоиймлик, юмшоқлик; ~ **материала при обработке** материалнинг ишлов беришга мослиги; 2 **перен.** кўнувчанлик, уновчанлик, кўнгли бўшлик, кўнгилчанлик.

ПОДАТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 ишга (ишловга) келадиган, мулоийм, майин, юмшоқ; ~ая **глина** юмшоқ (мулоийм) лой; 2 **перен.** гапга кўнадиган (унайдиган), гапга қирадиган, кўнгли бўш, кўнгилчан; ~ый **подробост** гапга кўнадиган (мулоийм) бола; ~ый **характер** кўнгли бўшлик, бўш характер, кўнгилчанлик.

ПОДАТН/ОЙ, -áя, -бе **ист.** ўлпонга (солиққа) оид; ўлпон (солиқ)...; ~бй **инспектор** солиқ йиғадиган инспектор, солиқ (ўлпон) инспектори, солиқчи, ўлпончи; ~ые **ссылбвия** ўлпон (солиқ) тўлайдиган табақалар.

ПОДАТЬ ж мн. -и, -р. -ей **ист.** ўлпон, солиқ.

ПОДАТЬ, -да́м, -да́шь, -да́ст, -да́дим, -да́дите, -да́дут; **пода́л, -ала́, -ало́; пода́й** **сов.** (несов. **подава́ть**) 1 **кого-что** бермоқ, олиб бермоқ, узатмоқ, узатиб юбормоқ; ~ **пальто кому-н.** бировга пальтони узатмоқ (бермоқ); ~ **стул гостю** меҳмонга стул таклиф қилмоқ (қўйиб бермоқ); 2 **что** (таом) келтирмоқ, келтириб қўймоқ, тортмоқ; ~ **обед** тушлик овқат келтириб бермоқ; 3 (тушиш, чиқиш ёки минниш учун) келтирмоқ, келтириб бермоқ; келтириб қўймоқ; ~ **поезд к платформе** поездни платформага келтирмоқ; ~

экипаж экипажни келтириб (тайёр қилиб) қўймоқ; 4 что етказиб бермоқ, келтириб турмоқ; **во́время** ~ материалы на **вёрхние этажи стройки** қурилишнинг юқори қаватлари-га материални вақтида келтириб қўймоқ; 5 что юбормоқ; жойламоқ; жойлаштирмоқ; ~ **патрoн в канал ствола** патронни (ўқни) ствол каналига жойламоқ; 6 **кого-что разг.** силжитмоқ, сурмоқ, суриб қўймоқ; **чўзмоқ**; ~ **стол влево** столни чапга суриб қўймоқ; ~ **руку вперед** қўлни олдинга чўзмоқ; ~ **машину назад** машинани орқароққа тисармоқ; 7 что бермоқ, ёзиб бермоқ, ёзиб топширмоқ; ~ **заявление** ариза бермоқ; ~ **в суд на кого-н.** бировин судга бермоқ; ~ **жалобу** шикоятнома топширмоқ; 8 **что и без доп.** ҳада қилмоқ, хайр-эхсон қилмоқ; садақа бермоқ; ~ **нищему** гадойга садақа бермоқ; 9 **что** отлар билан бири-киби, отдан англашиладиган нарсани бериш ёки кўрсатганини билдиради; ~ **помощь** ёрдам бермоқ, ёрдам кўрсатганини билдиради; ~ **команду** команда бермоқ; ~ **сигнал** сигнал бермоқ; ~ **команду** команда бермоқ; ~ **примёр** ўрнак бўлмоқ, ўрнак кўрсатмоқ; 10 **кого-что книжн.** тасвирламоқ, тасвирлаб бермоқ; кўрсатгани (ёки баён қилиб) бермоқ; **драматург** удачно подал своих геро́ев драматург ўз қахрамонларининг моҳирлик билан тасвирлаган; **умеет ~ себя** ўзини кўрсата олади, ўзини кўрсатганини билади; ♦ ~ **руку 1)** қўл чўзмоқ, қўлни узатмоқ; 2) **перен.** ёрдам бермоқ; ~ **руку** **помощи кому** ёрдам қўлини чўзмоқ; ~ **мяч спорт.** копчокни (тўпни) оширмоқ; **рукбй** ~ жуда яқин, узоқ эмас; ~ **голос 1)** товуш бермоқ, ўзининг борлигини билдириш; овоз чиқармоқ; айтмоқ; 2) овоз бермоқ, сайламоқ; ~ **мысль** фикр бермоқ; ~ **повод** баҳона топиб бермоқ, йўл очиб бермоқ.

ПОДАТЬСЯ, -да́мся, -да́шься; -да́лся сов. (несов. **подава́ться**) 1 сурилмоқ, силжимоқ, қилмоқ; тисарилмоқ; ~ **ться назад** орқага силжимоқ (тисарилди); **толпа ~лась в стoрону** оломон четга тисарилди (сурилди); **ворoта ~лись от напора** босимдан дарвоза очилиб кетди; 2 **прост.** жўнамоқ, кетмоқ, бормоқ; ~ **ться в родные места** ўзи униб-ўсган ерларга кетмоқ; ~ **ться некуда** борар жой йўқ; 3 **перен. разг.** кўнмоқ, унамоқ, рози бўлмоқ; бўш келмоқ.

ПОДАЧА ж 1 **по гл.** **пода́ть, подава́ть**; ~ **сигнала** сигнал бериш; ~ **голосoв** овоз бериш; 2 **спорт.** тўпни ошириш, тўпни тегиб узатиш; **хорошая** ~ яхши оширилган тўп, кўнгилдагидек узатилган тўп.

ПОДАЧКА ж, р. мн. -чек 1 итга (хайвонга) бериладиган овқат (суяк, бурда нон ва ш. к.); **ловить ~у** ташланган нонни (ёки суякни) илиб олмоқ (ит ҳақида); 2 **перен.** садақа, хайр-садақа; **дать ~у** хайр-садақа бермоқ, садақа қилмоқ; **жить ~ами** хайр-садақа билан кун кечирмоқ.

ПОДАЯНИ/Е с **уст.** садақа, хайр-садақа; **жить ~ями** садақа (хайр-садақа) билан кун кечирмоқ.

ПОДБАВИТЬ, -влю, -вишь **сов.** (несов. **подбавля́ть**) **что и чего** бир оз қўшмоқ (аралаштирмоқ, қўймоқ), маълум миқдорда солмоқ (ташламоқ, қўшмоқ, аралаштирмоқ); ~ **сахару в кофе** кофега бир оз шакар солмоқ (аралаштирмоқ).

ПОДБАВЛЯТЬ **несов. см.** **подбавить.**

ПОДБАДРИВАТЬ **несов. см.** **подбадрить.**

ПОДБАЛТЫВАТЬ **несов. см.** **подболтать.**

ПОДБЕГАТЬ **несов. см.** **подбегать.**

ПОДБЕЖАТЬ, -бегу́, -бежишь, -бегу́т **сов.** (несов. **подбега́ть**) 1 чопиб яқинлашмоқ, яқинига (югуриб) келмоқ, югуриб олдинга келмоқ; ~ **к дому** уйнинг олдинга югуриб келмоқ; 2 югуриб келиб (бориб) кирмоқ; ~ **под навес** шийпон тагига югуриб бормоқ.

ПОДБЕЛИВАТЬ **несов. см.** **подбелять.**

ПОДБЕЛИТЬ, -белю́, -белитишь и -белитишь **сов.** (несов. **подбеля́ть**) 1 сал-пал оқламоқ, бир оз оқлаб қўймоқ (оҳак, бўр, белила кабибар билан); ~ **печо́лок** шифтни бир оз оқлаб қўймоқ; ~ **печь** печкани оқламоқ; 2 **разг.** овқатга бир оз қатиқ, қаймоқ ёки сут қўймоқ (қўшмоқ, аралаштирмоқ); ~ **борш** смега́ной боршчига бир оз қаймоқ қўшмоқ; ~ **чай** молоком чо́йга бир оз сут аралаштирмоқ (оқ чой қилмоқ).

ПОДБЕРЕЗОВИК м қайинзорда ўсадиган замбуруғ.
ПОДБИВАТЬ **несов. см.** **подбить.**
ПОДБИРАТЬ **несов. см.** **подобрать.**
ПОДБИРАТЬСЯ **несов.** 1 **см.** **подобраться**; 2 **страд.** от подбирать.

ПОДБИ/ТЬ, подобью́, подобьёшь; подбёй сов. (несов. **подбива́ть**) 1 **что** тагига (тагидан) қоқмоқ, қоқиб қўймоқ; ~ **ть каблук**и пошна қоқмоқ; 2 **чем разг.** сирмоқ, тикмоқ, (тикиб) қадамоқ; ~ **ть пальто** мехом пальтога мўйна сирмоқ (қадамоқ, тикмоқ); 3 **кого-что** уриб туширмоқ, отиб туширмоқ; уриб (отиб) шикаст етказмоқ; ~ **ть самолёт** самолётни уриб туширмоқ; ~ **ть танк** танкни (отиб) шикастламоқ; 4 **что разг.** уриб майиб қилмоқ, шикастламоқ, лат едирмоқ; ~ **ть глаз** уриб кўзини кўқартирмоқ (шикастламоқ); 5 **кого-что, на что и с неопр. разг.** аврамоқ; йўлдан оздирмоқ; ~ **ть на шало́сть** авраб шўхликка ўргатмоқ; ♦ ~ **ть итоги** (баланс) **разг.** якун (баланс) чиқармоқ; **вётром ~тый шу́тл. разг. см.** **вётер**; ~ **ть тесто** хамир ийламоқ, муштламоқ.

ПОДБЛЮДН/ЫЙ, -ая, -ое; ~ **ая** пёсня свя́тки (диний байрам) кунларида фол очиб пайтида ижро этиладиган маросим қўшиқлари.

ПОДБОДРИТЬ **сов.** (несов. **подбадривать** и **подбадрять**) **кого-что** **разг.** далда (мадад) бермоқ, руҳлантирмоқ; кўнглини (руҳини) кўтармоқ; тасалли бермоқ; ~ **больного** беморнинг кўнглини кўтармоқ.

ПОДБОДРИТЬСЯ **сов.** (несов. **подбадряться**) бир оз руҳи (кўнгли) кўтариламоқ, дадиллашмоқ, ботирроқ бўлиб қоламоқ.

ПОДБОДРЯТЬ **несов. см.** **подбадрить.**

ПОДБОДРЯТЬСЯ **несов.** 1 **см.** **подбадриться**; 2 **страд.** от подбадрять.

ПОДБО/Й м, **подбёйка** ж 1 **по гл.** **подбить** 1—4— **подбива́ть**; ~ **й подмётok** (ботинка тагига) чарм қоқиш; 2 **спец.** қопланадиган нарса, қоплама; **плащ с а́лым ~ем** қирмизи қопламали плашч.

ПОДБОЛТАТЬ **сов.** (несов. **подбалтывать**) **что и чего** **разг.** қўшиб аралаштирмоқ, қориштирмоқ, қормоқ; ~ **муки и сахару в опа́ру** суюқ хамирга ун билан шакар қормоқ (аралаштирмоқ).

ПОДБОЛТКА ж **разг.** 1 **по гл.** **подболта́ть** — **подбалтывать**; 2 қўшиб аралаштирилган (қориладиган) нарса; **мучная ~** (или ~ **из муки**) қориладиган (ёки қорилган) ун.

ПОДБОР м 1 **по гл.** **подобрать** — **подбирать**; ~ **кадров** кадрларни саралаш (танлаб олиш); 2 сараланган нарсалар мажмуи, тўплам; ~ **материалов** материаллар тўплами; материал тўплаш; **интересный ~** китоб қизиқ китоблар (мажмуи); **хороший ~** сотру́дников яхши сайланган ходимлар, сараланган ходимлар; ~ **красок** яхши (хилланган) бўёқлар; ♦ **в ~ полигр.** сидирасига, қаторасига; **набрать в подбор** ҳарфларни қаторасига (абзасиз) термоқ; **как на ~** саралангандай бир хил (яхши).

ПОДБОРКА ж, р. мн. -рок 1 **по гл.** **подобрать** — **подбирать**; 2 **спец.** подборка (бир умумий сарлавҳа билан бериладиган бир неча кичик хабар ва мақолалар); **газётная ~** газета подборкаси.

ПОДБОРОДОК м, р. -дка ияк, энгак; **широкий ~** кенг ияк; **двойной ~** бағбақа.

ПОДБОРОДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от **подбородок** иякка оид, иякда бўладиган, ияк...; ~ **ая** **мышца** ияк мушаги.

ПОДБОРЩИК м 1 сараловчи, сархилловчи; навларга ажратувчи; ~ **мехов** мўйналарни сараловчи (танлаб олувчи); 2 **подборщик** (тўкилган ғалла, пахта, ўт ва ш. к. ларни териб, йиғиштириб олувчи машина); 3 **подборщи** (тўкилган пахта, ғалла, ўт ва ш. к. ларни териб олувчи киши).

ПОДБОЧЕНИВАТЬСЯ **несов. см.** **подбочениться.**
ПОДБОЧЕНИТЬСЯ **сов.** (несов. **подбочениться**) **и**ккн қўлини белига қўйиб турмоқ; ~ **в пля́ске** икки қўлини белига қўйиб рақсга тушмоқ.

ПОДБРАСЫВАТЬ **несов. см.** **подбросить.**

ПОДБРИВАТЬ **несов. см.** **подбрить.**

ПОДЕРИТЬ, -рёю, -рёешь *сов.* (*несов.* *подбривать*) *кого-что* гир айланттириб қирмоқ; атрофини (четини) қириб қўймоқ (соқол-мўйлов ҳақида).

ПОДБРОСИТЬ, -бшу, -бсишь *сов.* (*несов.* *подбрасывать*) 1 *кого-что* (юқорига) иргитмоқ, отмоқ; ~ мяч к потолку тўпни шифтга отмоқ; 2 *что и чего* (устига) яна ташламоқ, бир оз ташлаб (қўшиб) қўймоқ; ~ дров в печь печкага ўтин ташлаб қўймоқ; печкага яна ўтин қаламоқ; 3 *кого-что и чего разг.* қўшимча равишда бирор нарса бермоқ, мадад юбормоқ (ташламоқ); ~ резервы на фронт фронтга қўшимча кучлар юбормоқ; фронтга резерв ташламоқ; ~ строительный материал побольше кўпроқ қуриш материаллари юбормоқ; 4 *кого-что* билдирмай (секки) ташлаб (қўшиб) кетмоқ; ~ письмо билдирмай хат ташлаб кетмоқ; ~ ребёнка гўдакини секки (билдирмасдан) қўиб (ташлаб) кетмоқ; 5 *кого-что прост.* (транспорт воситасида) олиб бормоқ, олиб бориб қўймоқ; **подбрось нас до станции** бизни станциягача олиб бориб қўй.

ПОДВАЛ м 1 подвал (уй остидаги омборсимон хона); 2 ертўла; ~ для хранения овощей сабзаот сақланган ертўла; 3 подвал (газетанинг пастки қисмини эгаллаган мақола).

ПОДВАЛИВАТЬ *несов. см.* *подвалить*.

ПОДВАЛИТЬ, -али, -алишь *сов.* (*несов.* *подваливать*) 1 *что и чего* (қўшимча) келтириб тўкмоқ, уймоқ, тўшламоқ; ~ть песку к дому уйнинг ёнига яна қум келтириб тўкмоқ; 2 *безл. кого-чего прост.* яна келмоқ, устига қўшимчоқ, яна келиб қўшимчоқ; **народу ~ло** яна одамлар келиб, устима-уст одамлар келаверди; ~ло **снегу за ночь** кечен яна қор ёғди; 3 келиб тўхтамоқ; **пароход ~л к пристани** пароход пристанга келиб тўхтади.

ПОДВАЛЬНИЙ, -ая, -ое 1 подвалга оид, подвалдан иборат бўлган; подвал... ~ый этаж подвал қават, иморатнинг подвал қисми; ~ое помещенье подвалдаги хона; 2 подвални эгаллайдиган; ~ая статья подвални (газетанинг ости қисмини) эгаллайдиган мақола.

ПОДВАРИВАТЬ *несов. см.* *подварить*.

ПОДВАРИТЬ, -арю, -аришь *сов.* (*несов.* *подваривать*) *разг.* 1 *чего* яна бир оз қайнатмоқ ёки пиширмоқ, қўшимча равишда қайнатмоқ (пиширмоқ); этилтириб пиширмоқ; димланган нарсага дам бериб этилтирмоқ; ~ варенья яна бир оз мураббо пиширмоқ; ~ чаю устига бир оз чой солиб дамламоқ; 2 *что* қайтадан (бошқатдан) қайнатмоқ, қайта қайнатиб олмақ; ~ остывший кофе совиб қолган кофени қайтадан қайнатмоқ.

ПОДВАХТЕННЫЙ, -ая, -ое *спец.* вахтага турадиган, вахтада туриш навбати келган; ~ матрос вахтада туриш навбати келган матрос.

ПОДВЕДЕНИЕ с по гл. *подвести* — *подводить*; ~ фундамента фундамент (пойдевор) қуриш; ~ итогов хулоса чиқариш.

ПОДВЕДОМСТВЕННЫЙ, -ая, -ое бирор ташкилот (идора) қарамоғида бўлган, қарамоғидаги; қарашли; **учреждения, ~е министерству** министрлик қарамоғидаги муассасалар.

ПОДВЕЗТИ, -зү, -зёшь; -ёз, -езла *сов.* (*несов.* *подвозить*) 1 *кого-что* (транспорт воситасида) олиб бориб (олиб келиб) қўймоқ, келтириб (етказиб) қўймоқ; ~ попутчика йўловчини олиб бориб қўймоқ; 2 (транспорт воситасини) юргизиб бирор жойга яқинлаштирмоқ, олиб келмоқ, келтириб қўймоқ; ~ санки к крыльцу чаналарни эшик олдига келтириб қўймоқ; 3 *кого-что и чего* яна (қўшимча) ташиб келмоқ, келтирмоқ, олиб келмоқ; ~ дров яна ўтин келтирмоқ, ўтин ташиб келмоқ; ~ строительные материалы қўшимча қуриш материаллари олиб келмоқ; 4 (*несов.* *везти*) *безл. кому прост.* омади келмоқ, иши ўнгидан келмоқ; **ему здорово подвезло** унинг жуда омади келди (иши ўнгидан келди).

ПОДВЕНЕЧНЫЙ, -ая, -ое никоҳ маросимида кийиладиган, никоҳга (никоҳ маросимига) мўъжалланган, никоҳ... ~ое платье никоҳ либоси.

ПОДВЕРГАТЬ *несов. см.* *подвергнуть*.

ПОДВЕРГАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *подвергнуться*; 2 *страд. от* *подвергать*.

ПОДВЕРГНУТЬ *сов.* (*несов.* *подвергать*) *кого-что* *чему* бирор ҳолга солмоқ, йўлиқтирмоқ, дучор (мубтало) қилмоқ, учратмоқ; ~ своей жизни опасности ҳаётини хавф остида қолдирмоқ; ~ проект обсуждению лойиҳани муҳокама қилмоқ; ~ штраф солмоқ; ~ сомнению шубҳага солмоқ, шубҳа туғдирмоқ, шубҳалантирмоқ.

ПОДВЕРГНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* *подвергаться*) бирор ҳолга тушмоқ, учратмоқ, йўлиқмоқ, дучор (мубтало) бўлмоқ; бирор иш-ҳаракат таъбири остига олинмоқ; ~ риску хатарга йўлиқмоқ; ~ серьёзной критике жиддий танқидга учрамоқ; ~ обсуждению муҳокама қилинмоқ; ~ обстрелу ўққа тутилмоқ; ~ побоям калтакланмоқ, дўппосланмоқ.

ПОДВЕРЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 дучор бўлган, гирифтор (мубтало) бўлган; человек, ~ припадкам тутқаноқ касалига мубтало бўлган одам; 2 бирор нарсани ўзига тез оладиган, тез эқтирадиган, тез чалинадиган, бирор нарсага мойил; он **подвержен простуде** у шамоллаб қолаверади.

ПОДВЕРНУТЬ *сов.* (*несов.* *подвертывать*) *что* 1 қайриб (шимариб) қўймоқ (олмоқ); ўраб, ўраб (қайриб) қўймоқ; ~ брюки шимни қайриб (шимариб) қўймоқ (олмоқ); ~ простыню под одеяло чойшабни адел тагига қайриб (киргизиб) қўймоқ; 2 бурамоқ, бураб қўймоқ; ~ гаiku гайкани қайтароқ бураб қўймоқ; 3 пасайтирмоқ, хирароқ қилмоқ; ~ лампу чироқни пасайтирмоқ; 4 (ноутбур босиб) шикастламоқ, қайриб, шикаст етказиб қўймоқ, олмоқ; ~ ногу оёгини қайриб (лат едириб) қўймоқ (олмоқ), оёгини (ноутбур босиб) шикастламоқ.

ПОДВЕРНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* *подвертываться*) 1 қайрилиб (қайтарилиб) қолмоқ, (ичига, остига) букилмоқ, букилиб қолмоқ; воротник ~лся ёқаси қайтарилиб қолди; 2 *перен. разг.* тасодифан дуч келиб қолмоқ, учрамоқ; ~лась **занимательная книжка** қизиқарли китоб учраб қолди; 3 (ноқуллай ҳаракатдан) қайрилиб кетмоқ, қайрилиб кетиб шикастланмоқ; **у меня ~лась нога** оёгим қайрилиб кетди (шикастланди).

ПОДВЕРТКИ м. р. *ток прост. то же, что* *портянки*.

ПОДВЕРТЫВАТЬ *несов. см.* *подвернуть*.

ПОДВЕРТЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *подвернуться*; 2 *страд. от* *подвертывать*.

ПОДВЕС м 1 по гл. *подвесить* — *подвешивать*; ~ **дверей** эшикларни ошиқ-мошиққа (илиб) ўрнатиш; 2 илгак, илмоқ; ~ у **абажура** абажур илмоғи.

ПОДВЕСЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *спец.* эшкак эшувчи, эшкак эшадиган.

ПОДВЕСИТЬ, -ёшу, -ёсишь *сов.* (*несов.* *подвешивать*) *кого-что* илмоқ, осмоқ, осиб (тортиб) қўймоқ; ўрнатмоқ; ~ **лампу под потолок** лампани шифтга илиб қўймоқ; ~ **язык** хорошо подвешен у *кого см.* *язык*.

ПОДВЕСИТЬСЯ, -ёшусь, -ёснсья *сов.* (*несов.* *подвешиваться*) *разг.* илиниб (осилиб) қолмоқ; илиниб (осилиб) олмоқ, илинмоқ, осилмоқ.

ПОДВЕСКА/А ж, р. мн. -сок 1 по гл. *подвесить* — *подвешивать*; **крючки для ~и** мяса гўшт осиш учун қилинган илмоқлар; қанора илгақлари; 2 илмоқ, илгак; 3 осилган безак, шокпаа, попуқ; осилмоқ, солинчоқ; **сёрғы с брильянтовыми** ~ами брильянт шокилалы зирак; **люстра с хрустальными** ~ами хрусталь шокилалы (ёки осилчоқли) қандил.

ПОДВЕСИ/ОЙ, -ая, -ое 1 илиб (осиб) қўйиладиган, осма; ~ая койка осма каравот; ~ая **лампа** осма лампа; 2 юқорига (ҳавога) ўрнатилган, илиб, осиб ёки кўтариб қурилган, осма; ~ая **канатная дорожка** осма канат (арқон) йўли; ~ ой мост осма кўприк.

ПОДВЕСОК м. р. -ска *разг. то же, что* *подвеска* 2, 3.

ПОДВЕСТИ, -еду, -едёшь; -ёл, -елá *сов.* (*несов.* *подводить*) 1 *кого-что* олиб келмоқ ёки олиб бормоқ, яқинига келтирмоқ, ёнига келтириб (ёки олиб бориб) қўймоқ; ~ к **выходу** (одамлар) чиқадиган жойга олиб бориб (келтириб) қўймоқ; ~ **войска к переправе** қўшинларни кечувга (кечиб ўтиладиган жойга) олиб келмоқ; ~ **дорогу к строю**ке қурилиш майдонигача йўл қилиб бормоқ; 2 *что* *под* *что* бирор нарсанинг остига қўймоқ, қурмоқ; ~ **мину под форт** қалъанинг тагига мина қўймоқ; ~ **фундамент под строение** иморатга пойдевор (фундамент) қурмоқ, иморат-

нинг фундаментини қурмоқ; ~ дом под крышу уйнинг деворларини томгача қўтармоқ (уйни том ёпиш учун тайёрлаб қўймоқ); 3 *перен. что подо что книжн.* асосламоқ, далил (асос) келтирмоқ; ~ научную базу под свой рас-суждения ўз мулоҳазаларини илмий асосламоқ (асословчи далил келтирмоқ); 4 *что подо что бирор нарса қаторига киритмоқ (қўшмоқ), ...деб ҳисобламоқ, ...деб билмоқ, ...деб топмоқ; ~ его слова под оскорбление* унинг сўзларини ҳақорат деб ҳисобламоқ; 5 *что хулоса (якуи) чиқармоқ, якунламоқ; жамламоқ; ~ итоги якун чиқармоқ; ~ баланс баланс чиқармоқ; 6 кого-что, подо что разг.* панд бермоқ, алдаб ноҳуш аҳволга солмоқ, гап (сўкиш) эшитишига сабаб бўлмоқ; ~ под выговор бировнинг ҳайфсан олишига сабаб бўлмоқ; ~ под неприятность ноқулай (кўнглисиз) аҳволга солмоқ (ёки аҳволда қолдириш); ~ товарища дўстини ёмон аҳволга солмоқ (қизартиб қўймоқ, панд бермоқ, умидини пучга чиқармоқ); 7 *что сурмоқ, қўймоқ, бўймоқ; пардоз бермоқ; ~ брови* қошини бўймоқ; 8 *безл. кого-что разг.* ишига тортиб кетмоқ (қорин ҳақида), озиб-тўзиб кетмоқ, озмоқ; *его всего подвел* у жуда озиб-тўзиб кетибди; *живот (желудок) подвел* қорин оч; ♦ ~ часы (стрелки) соатни тўғриламоқ, соат миллини суриб қўймоқ; ~ под монастырь *см.* монастырь.

ПОДВЕТРЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое шамолга тескари, шамолдан панада; -ая сторона дома уйнинг шамолга тескари томони; ~ый борт парохода пароходнинг шамолга тескари бorti.

ПОДВЕШИВАТЬ *несов. см.* подвесить.

ПОДВЕШИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* подвеситься; 2 *страд. от* подвешивать.

ПОДВЗДОШНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое анат. қовурға билан қорин орасидаги; ~ая мышца қовурға билан қорин орасидаги мушак.

ПОДВИВАТЬ *несов. см.* подвить.

ПОДВИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* подвитьсся; 2 *страд. от* подвивать.

ПОДВИГ *м* жасорат, қаҳрамонона иш, мардона хатти-ҳаракат; қаҳрамонлик, мардлик; **воинский** ~ ҳарбий жасорат, аскарий қаҳрамонлик; **трудовой** ~ меҳнат жасорати, меҳнатдаги қаҳрамонлик; ~ во славу Родины Ватан шон-шарафи йўлидаги қаҳрамонлик.

ПОДВИГАТЬ *сов. 1 чем* бирмунча вақт қимирлатмоқ, бирпас ликиллатмоқ, учирмоқ, қимирлатиб (ликиллатиб, учириб) турмоқ; ~ пальцами бармоқларни қимирлатиб турмоқ; 2 *что бир неча марта* қимирлатмоқ (ликиллатмоқ, учирмоқ); бир неча марта сурмоқ (силжитмоқ), суриб (силжитиб) қўймоқ; ~ стрелку часов соат миллини бир неча марта силжитиб қўймоқ.

ПОДВИГАТЬ *несов. см.* подвигнуть.

ПОДВИГАТЬСЯ *сов.* бир оз қимирлаб (юриб) турмоқ; қимирлаб қўймоқ; ~ по комнате хонада юриб турмоқ.

ПОДВИГАТЬСЯ *несов. 1 см.* подвигнуться; 2 *страд. от* подвивать.

ПОДВИГНУТЬ *сов. кого-что на что уст.* ундамоқ, мойиллик туғдирмоқ, отланттирмоқ; ~ на борьбу с врагом душманга қарши курашга ундамоқ (отланттирмоқ).

ПОДВИД *м биол.* кенжа тур (ҳайвон ва ўсимликлар систематикасида).

ПОДВИЖКА *ж* силжиш. сурилиш (кўпинча муз, ер ёки тупроқ ҳақида); ~льда музнинг ўрнидан силжиши (сурилиши).

ПОДВИЖНИК *м 1 церк.* зоҳид, дин йўлида риёзат чекувчи; **христианские** ~и христиан зоҳидлари; 2 *высок.* фидокор, фидойи, жонбозлик кўрсатувчи, заҳматкаш; ~и науки фан заҳматкашлари (фидойилари).

ПОДВИЖНИЦА *ж см.* подвижник.

ПОДВИЖНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил. от* подвижник фидокорлик билан қилинган, фидокорона; ~ труд фидокорона меҳнат.

ПОДВИЖНИЧЕСТВО *с 1 церк.* зоҳидлик, дин йўлида риёзат чекишлик; 2 *высок.* фидокорлик, фидойилик, жонбозлик, заҳматкашлик; **вся жизнь этого человека** ~ бу кишининг бутун умри фидойиликдан иборат.

ПОДВИЖНОЙ/ОЙ, -ая, -ое *н* **ПОДВИЖНЫЙ**, -ая, -ое 1 қўзғаладиган, силжийдиган, ҳаракатланадиган; ~ой блок

қўзғаладиган блок (галтак); 2 кўчма, кўчиб юрадиган; **полевой** ~ой госпиталь кўчма дала госпитали; **подвижное ударение в слове** сўзда (бўғиндан бўғинга) кўчадиган урғу; 3 тез ҳаракат қиладиган, кўчиб юришга мўлжалланган, ҳаракатчан; ~ые группы войск қўшинларнинг ҳаракатчан гуруҳлари; 4 серҳаракат, серғайрат; чаққон, питрак; **подвижные пальцы** серҳаракат (чаққон) бармоқлар; **подвижный ребёнок** серҳаракат (питрак) бола; 5 *перен.* тез олиб (қўчиб, англаб) оладиган, яхши ишлайдиган; ~ой ум яхши (тез) ишлайдиган ақл; ♦ ~ой состав ҳаракатдаги состав (паровоз ва вагонлар); **подвижные пески** кўчма қумлар; **подвижные игры** очик ҳавода ўтказиладиган спорт ўйинлари.

ПОДВИЖНОСТЬ *ж 1* қўзғалувчанлик, қўзғалиб (силжиб) туришлик; ~ блока блокнинг қўзғалувчанлиги; 2 ҳаракатчанлик, серҳаракатчанлик; ~ суставов бўғимларнинг ҳаракатчанлиги (қимирлаб туриши); **он отличается ~ю** у ҳаракатчанлиги (серғайратлиги) билан ажралиб туради, у ҳаракатчан (серғайрат).

ПОДВИЖНЫЙ, -ая, -ое *см.* подвижной.

ПОДВИЗАТЬСЯ *несов. высок. и ирон.* бирор соҳада ишламоқ, фаолият кўрсатмоқ, хизмат қилмоқ; ~ в науке фан соҳасида фаолият кўрсатмоқ; ~ на театральных подмостках театр саҳналарида ишламоқ, актёр бўлиб ишламоқ.

ПОДВИНТИТЬ, -нчу́, -нтьшь *сов. (несов. подвинчивать)* *что 1* янада бураб қўймоқ, қаттиқроқ бурамоқ; ~ гайку гайкани қаттиқроқ бураб қўймоқ; 2 тагидан бураб мустақкамламоқ; ~ коньки к ботинкам конькини ботинка (таги)га бураб маҳкамламоқ.

ПОДВИНУТЬ *сов. (несов. подвигать)* *кого-что 1* сал сурмоқ, силжитмоқ, бир оз суриб (тортиб) қўймоқ; ~ стул стулни суриб қўймоқ; 2 *перен.* бирмунча юргизиб юбормоқ, тезлатмоқ, олға сурмоқ, силжитмоқ, илгарилатмоқ; ~ свою работу ўз ишини бир оз тезлаттирмоқ (олға силжитмоқ).

ПОДВИНУТЬСЯ *сов. (несов. подвигаться)* 1 сал (бир оз) сурилмоқ, силжимоқ, жилмоқ; ~ вперёд сал илгари сурилмоқ (силжимоқ); **подвинься, я сяду** бир оз сурил, ўтироқчиман; 2 *перен.* юришиб кетмоқ, тезлашмоқ, илгари силжимоқ, илгариламоқ, илгарилат кетмоқ, илгари (олға) босмоқ; **работа подвинулась** иш юришиб кетди (тезлашди); **замётно ~ в игре на рояле** рояль чалишда сезиларли даражада илгариламоқ.

ПОДВИНЧИВАТЬ *несов. см.* подвинтить.

ПОДВИТЬ, -довью́, -довьёшь; -йл, -ила́, -йло *сов. (несов. подвигать)* сал жингалак қилмоқ, бирмунча жингалак қилиб қўймоқ; ~ волосы сочларини сал жингалак қилмоқ.

ПОДВИТЬСЯ, -довьюсь́, -довьёшься; -йлся́, -илась́ *сов. (несов. подвигаться)* ўзи сочини сал жингалак қилиб олмоқ; ~ перед зеркалом ойна олдида сочини жингалак қилмоқ.

ПОДВЛАСТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна тебе, қарам, бировнинг қўл остидаги, измидаги; **этот человек никому не ~ен** бу киши ҳеч кимга қарам эмас.

ПОДВОД *м* олиб бориш, олиб келиш, олиб бориб (олиб келиб) қўйиш; етказиш; ~ танков к границе танкларни чегарага олиб бориш; ~ плотá к берегу солни қирғоққа олиб келиш; ~ канála к поля́м канални қазиб далага олиб бориш (етказиш).

ПОДВОДА *ж* арава, от-арава; **пароконная** ~ қўш отли арава; **крестьянская** ~ деҳқон араваси.

ПОДВОДИТЬ *несов. см.* подвести.

ПОДВОДКА *ж см.* подвёл.

ПОДВОДНИК *м 1* подводник, сувости денгизчиси (сувости флотида хизмат қилувчи денгизчи); 2 сувости ишлари мутахассиси.

ПОДВОДНОЙ/ОЙ, -ая, -бе *тех.* (сув, нефть, газ кабиларни) олиб келадиган, келтирадиган, келтирувчи; ~ые трубы (сув, газ кабиларни) келтирувчи трубабар.

ПОДВОДНОЙ/ЫЙ 1, -ая, -ое 1 сув остида бўладиган, сув остидаги, сувости...; ~ые растения сувости ўсимликлари; ~ая часть корабля кеманинг сув остидаги қисми; ~ое плавание сув остида сузини; **подводная киносъёмка** сувости киносьёмкаси, сув остида кинога олиш; 2 сув ос-

тида ҳаракат қиладиган; сув остига қўйиладиган, сув-ости...; ~ая лодка сувости кемаси; ~ый флот сувости флоти; ~ая мйна сувости минаси; ♦ ~ый камень 1) сув остидаги тош; 2) перен. тўғаноқ, тўқинлик.

ПОДВОДНЫЙ П, -ая, -ое прил. от подвѣда аравага (от-аравага) онд.

ПОДВОДЧИК м аравакаш.

ПДВОЗ м ташиш, ташиб (ортиб) келтириш; ~ лёса ёғочни ташиб келтириш.

ПОДВОЗИТЬ несов. см. подвезти 1, 2.

ПОДВОЙ м с.-х. пайвандтаг, пайванд қўйиладиган туп.

ПОДВОРН/ЫЙ, -ая, -ое ист. ҳовлига (хонадонга) онд. ҳовли (хонадон) бўйича, ҳовли (хонадон)...; ~ая пѣрепись ҳовлиларни (хонадонларни) рўйхатга олиш; ~ая подать ҳовли (хонадон) солиғи.

ПОДВОРОТНИК м разг. то же, что подворотничок.

ПОДВОРОТНИЧОК м, р. -чка ичѐқа (ѐқа остидан ча-тиладиган оқ ѐқа).

ПОДВОРОТН/Я ж, р. мн. -тен 1 дарвоза таги, дар-воза тагидаги тиркиш (дарвоза билан ер оралиғидаги очиқ жой); 2 дарвоза тагини беркитадиган тахта; 3 разг. девордаги катта туйнук (эшиксиз йўл); стоять в ~е де-вордаги эшиксиз йўлда турмоқ; **выскочить из ~и** туйнук-дан (девордаги эшиксиз йўлдан) югуриб чиқмоқ.

ПОДВОРЬЕ с, р. -я, р. мн. -рий ист. 1 карвонсарой. работ; 2 бошқа ердаги монастырга қарашли шаҳар бутхо-наси; 3 обл. уй-жой, ҳовли, қўрғон; ♦ во всяком ~ своей повѣрья посл. ҳар ўрмоннинг ўз тозиси бор; ҳар жойнинг ўз қонун-қоидалари бор.

ПДВОХ м разг. ёмонлик, фириб; панд (фириб) бе-риш; неожиданный ~ кутилмаганда юз берган ёмонлик (фириб); **устроить** ~ панд бермоқ, фириб бермоқ.

ПОДВЫВАТЬ несов. разг. 1 (сов. подвыты) қўшили-шиб (жўр бўлиб, бараварига) увилламоқ (увламоқ, ув тортмоқ, вовулламоқ, фингшиямоқ); **собака ~ет скрипке** нт скрипкага жўр бўлиб увиллапти; 2 наст овозда увилла-моқ (увламоқ, ниграмоқ); **вѣтер ~ет** шамол увилламоқда.

ПОДВЫПИТЬ, -пью, -пьешь сов. разг. 1 чего бир оз ичмоқ, қиттак ичиб олмақ; 2 прост. ширакайф бўлмақ.

ПОДВЫТЬ сов. см. подвывать 1.

ПОДВЯЗАТЬ, -яжѹ, -яжешь сов. (несов. подвѣзывать) что 1 боғламоқ, боғлаб қўймоқ, боғлаб осиб қўймоқ; та-гига боғламоқ; **рука рѣненого была подвѣзана бинтом** к шее ярадорнинг қўли бинт билан бўйнига тортиб боғлан-ган эди; ~ **фартук фартук** (этак) боғлаб олмақ; ~ **коло-кольчик к дугѣ** арава дўғасига қўнғироқ боғламоқ (осиб қўймоқ); 2 тўқиб узайтирмоқ; ~ **подлиннее чулки** пайпоқ-ни тўқиб узайтирмоқ.

ПОДВЯЗАТЬСЯ, -яжѹсь, -яжешься сов. (несов. под-вѣзаться) боғлаб олмақ; ўраб (ўраниб) олмақ; ~ **шакѡм белбоғ** боғлаб олмақ; ~ **платком рѹмол** ўраб ол-моқ.

ПОДВЯЗК/А ж, р. мн. -зок 1 по гл. подвѣзѣть — под-вѣзывать; ~а винограда узумни боғлаш (осиб қўйиш); 2 бог, богич (пайпоқни тутиб турадиган резина богич); **шѣл-ковые** ~и инак богичлар.

ПОДВЯЗНОЙ, -ая, -ѡе боғлашга (боғлаб осиб қўйиш-га) онд; боғлаб қўйиладиган; ~ **колокольчик** боғлаб (осиб) қўйиладиган қўнғироқча.

ПОДВЯЗЫВАТЬ несов. см. подвѣзѣть.

ПОДВЯЗЫВАТЬСЯ несов. 1 см. подвѣзѣться; 2 страд. от подвѣзывать.

ПОДГАДАТЬ сов. (несов. подгѣдывать) разг. ўз вақ-тида бўлмақ, кутилган вақтда юз бермоқ; айни муддаѡ бўлмақ; ~л **приехать к сѣмому обѣду** нақ тушликка етиб келди; тут как раз прѣздники ~ли шу пѣйт байрам ҳам келтиб қолди.

ПОДГАДИТЬ, -ѣжѹ, -ѣдишь сов. (несов. подгѣжи-вать) прост. 1 қийин аҳволга солиб қўймоқ, ноқулай (ѐмон) аҳволда қолдирмоқ; 2 зарар (зиѣн-заҳмат) етказ-моқ, путур етказмоқ, бузиб қўймоқ; ёмонлик қилмоқ; ~ **сосѣду** қўйнига ёмонлик қилмоқ.

ПОДГАДЫВАТЬ несов. см. подгадѣть.

ПОДГАЖИВАТЬ несов. см. подгѣдить.

ПОДГИБАТЬ несов. см. подогнѹть.

ПОДГИБАТЬСЯ несов. 1 см. подогнѹться; 2 страд. от подгибѣть.

ПОДГЛАДИТЬ, -ѣжѹ, -ѣдишь сов. (несов. подгѣжи-вать) разг. яна ширинча) дазмолламоқ, яна бир оз даз-мол босмоқ; ~ **воротничок** ичѐқани яна бир оз дазмолла-моқ.

ПОДГЛАЖИВАТЬ несов. см. подгѣдѣть.

ПОДГЛАЗНЫ И, -ая, -ѡе кўз остига онд, кўз ости-даги, кўзостидан; ~е мешки кўзостидан халталари (солқилари).

ПОДГЛАЗЬЕ м, р. мн. -зьяй кўз остидаги чуқурча.

ПОДГЛЯДЕТЬ, -яжѹ, -ядишь сов. 1 см. подгѣды-вать; 2 разг. тағдирдан кутмаганда) кўриб қолмоқ, кўз қири билан (бун қўриб) кўриб қолмоқ.

ПОДГЛЯДЫВАТЬ несов. (бирор нарсани билиш, аниқлаш учун) ширинча қарамоқ, билдирмасдан кузат-моқ, мўралаб қарамоқ, кўз қирини ташламоқ.

ПОДГОВАРИВАТЬ несов. см. подговорить.

ПОДГНИТЬ, -гнѣтѹ, -гнѣтѹшь сов. 1 см. (несов. под-гивѣть) 1 остидан тағдир чиримоқ, остидан (тағидан) чирий бошламоқ; **столб ~а** рустун тағидан чирибди; 2 сал чири-моқ, бхр оз чириб қолмоқ; **яблоки ~ли** олмалар бир оз чирибди.

ПОДГОВАРИВАТЬ несов. см. подговорить.

ПОДГОВОРИТЬ сов. (несов. подговѣривать) кого-что, на что (яширинча) бирор нарсга ундамоқ, ўргатмоқ, авраб йўлдан ўргатиб кўндириб (рози қилиб) қўймоқ; ~ **ребѣна на шѣлость** болаларни шўхлик қилишга ўргатмоқ.

ПОДГОЛОВНИК м 1 ѐстик тағлиги (каравотнинг ѐс-тиқ остида қоладиган ёстиқда қисми); **кровѣть с жѣстким ~ом** ѐстик тағлиги вағлиқ (бўлган) каравот; 2 боштира-гич, бошқўйгич (масъул креслоларнинг бошни қўйиб ѐки тираб ўтириладиган қисми); **опустить** ~ боштирагични ту-шириб қўймоқ.

ПОДГОЛОС ОҚ м с. -ска 1 жўр бўлувчи овоз, ѐр-дамчи (қўшилиувчи) тавс ташулада); 2 перен. презр. ҳай-баракаллачи, хушомадгўй (биронинг галини хушомадгўй-лик билан такрофлави); **буржуазные ~ки** буржуа ҳайба-ракаллагилари.

ПОДГОНКА ж таж. мослаш, тўғрилан, монанд қилиш, мослаб тушириш, тўғри келтириш; ~ **ѡбуви** пойабзални ѡѐққа мослаш (масъулликга тортиб кенгайтириш).

ПОДГОНЯТЬ несов. см. подогнѣть.

ПОДГОРЕЛЫЙ, -ая, -ѡе тағи қўйган, тағига олган; бир оз қўйган, ширин қилган; ~ **плев** тағи қўйган палов, тағига олган ош.

ПОДГОРЕТЬ сов. (несов. подгорѣть) 1 бир оз қўймоқ, қўйиб келтириб; 2 тағи қўймоқ, тағига олмақ; **хлеб ~л** ноннинг тағи қўйиб келди.

ПОДГОРНЫИ, -ая, -ѡе тоғ тағидаги (остидаги), тоғ этағидаги, тоғ ёнбағирлари, тоғ ёнбағирдаги (канорасидаги); ~ **родник** тоғ этағидаги (тағи ёнбағирдаги) булоқ.

ПОДГОРОДНЫИ, -ая, -ѡе шаҳар яқинидаги, шаҳар ёнидаги (биқинидаги), шаҳар ёнбағирдаги, шаҳарга яқин; ~ **учѣсток** шаҳар ёнбағирдаги (шаҳарга яқин) участка.

ПОДГОРЬЕ с тағи (бир канораси), тоғ ёнбағирлари; тоғ этағи, адыр, тоғ этағидаги жой.

ПОДГОТАВЛИВАТЬ несов. см. подготѡвить.

ПОДГОТАВЛИВАТЬСЯ несов. 1 см. подготѡвиться; 2 страд. от подготѡвливать.

ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫ И, -ая, -ѡе тайѣрлашга (тайѣр-гарчиликка) онд, тайѣрлайдиган, тайѣрлов...; ~й **пѣриѡд** тайѣрлов (тайѣргарчилик) даври; ~е **рабѡты** тайѣрлов (тайѣргарчилик) ишлари; ~е **курсы** тайѣрлов курслари.

ПОДГОТОВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. подготѡвли-вать и подготѡвлиять) 1 что тайѣрламоқ, тайѣрлаб қўймоқ, тайѣр (тахт, шай) қилиб қўймоқ; ~ **материѣл** для рабѡты ишга материал тайѣрламоқ; ~ **прѡѣкт** догѡвѡра шартнома лойиҳасини тайѣрламоқ; 2 **кого-что** тайѣр қилмоқ, шайла-моқ, тайѣр (тахт, шай) қилиб қўймоқ; ~ **лѣкцию** лекция тайѣрламоқ; ~ **наступление** (ҳарма нарсани) ҳужумга тайѣрлаб (шай қилиб) қўймоқ, ҳужум тайѣрламоқ; ~ **уче-ника** к вступительным экзаменам ўқувчини кириш имти-ҳонларига тайѣрламоқ; 3 **кого-что** олдиндан тайѣрламоқ,

ПОД

тайёрлаб бермоқ, тайёрлаб (кўниктириб) қўймоқ; ~ *кого-н.* к неприятному известию бировни нохуш хабарни эшитишга тайёрламоқ (кўниктириб, бардош берадиган қилиб қўймоқ).

ПОДГОТОВИТЬСЯ, -влюсь, -внисья *сов.* (*несов.* подготавливаться и подготавливаться) тайёрланмоқ, тайёрланиб (тайёр, тахт бўлиб) турмоқ, тайёргарлик (ҳозирлик) кўриб турмоқ; ~ к экзамену имтиҳонга тайёргарлик кўрмоқ; ~ к севу экин экишга ҳозирлик кўрмоқ.

ПОДГОТОВКА *ж* 1 *по гл.* подготóвить — подготóвить-ся; 2 тайёргарлик; тайёрланиш даражаси; у студéнтов хоро́шая ~ студентларнинг тайёргарлиги яхши; ♦ артиллерийская ~ артиллерия тайёргарлиги (ҳужумга ўтиш олдидан душман позицияларини тўпга тутиш).

ПОДГОТОВЛЕННОСТЬ *ж* тайёргарлик, ҳозирлик, шайлик, тахтлик; тайёрлик даражаси; ~ кадров кадрларнинг тайёрлик (шайлик) даражаси.

ПОДГОТОВЛЯТЬ *несов. см.* подготóвить.

ПОДГОТОВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см.* подготóвиться; 2 *страд.* от подготóвлять.

ПОДГРЕБАТЬ *несов. см.* подгрести́.

ПОДГРЕСТИ, -ребу́, -ребёшь; -рёб, -реба́ *сов.* (*несов.* подгрéбать) 1 *что* (курак, хаскаи кабилар билан) курамоқ, кураб тўпламоқ; ~ снег к забóру қорни кураб девор тагига тўпламоқ; 2 (чангалаб ёки қучоқлаб тортиб) бирор кимса ё нарсанинг остига тўпламоқ (ўймоқ, тўшамоқ); ~ под себя со́лому (ўзининг) тагига похол (тортиб) ўймоқ, похол тўшамоқ; 3 эшкак эшмоқ, эшкак эшиб яқинлашмоқ (етиб келмоқ ёки этиб бермоқ); ~ к правóму беге́гу эшкак эшиб ўнг қирғоққа яқинлашмоқ; ~ к причáлу эшкак эшиб причалга этиб келмоқ.

ПОДГРИМИРОВАТЬ, -рюю́, -рюешь *сов.* сал-пал грим қилмоқ, бир оз гримламоқ (грим суртмоқ); ~ брови қошини сал-пал гримламоқ.

ПОДГРИМИРОВАТЬСЯ, -рюю́сь, -рюешься *сов.* ўзини бир оз гримламоқ, ўзига бир оз грим суртмоқ, грим қилмоқ.

ПОДГРУДОК *м, р.* -дка бағбақа (баъзи ҳайвонларнинг томоғи остида осилиб турадиган териси).

ПОДГРУЗДЬ *м бот.* подгруздь (кўзиқорининг бир тури).

ПОДГРУППА *ж* подгруппа, кичик группа (группанинг бир қисми); ~ химийческих соединéний химиявий бирикмаларнинг подгруппаси.

ПОДГУЗНИК *м* таглик (чақалоқ тагига солинадиган латта).

ПОДГУЛЯТЬ *сов. прост.* 1 бир оз маст бўлмоқ, ширакайф бўлмоқ; ~ л па́рень йигитча бир оз маст бўлиб қолди; 2 *шутл.* ўхшамай қолмоқ, кўнгнидагидек чиқмаслик; пиро́г у меня́ ~ л (пиширган) пирогим бир оз ўхшамай қолди.

ПОДДАВАТЬ *несов. см.* подда́ть.

ПОДДАВАТЬСЯ, -даю́сь, -даёшься *несов. 1 см.* подда́ться; 2 *чему* бирор нарса таъсирида осон ўзгарадиган бўлмоқ, осон ўзгариш хусусиятига эга бўлмоқ; материал поддаётся обрабо́тке материал ишлов берса бўладиган (осон ишланадиган, ишловдон); ♦ не ~ ника́кому сравне́нию ҳеч нарсага тенглаштириб бўлмайдиган, беқийс, киши қойил (ҳайрон) қоладиган, ғоят ажойиб.

ПОДДАВКИ: в ~ игра́ть поддавки ўйнамоқ (шашка ўйинида: доналарни рақибига ким олдин ютқизиш ўйнамоқ).

ПОДДАКИВАТЬ *несов.* (*сов.* подда́кнуть) *кому-чему разг.* 1 «ха-ха» деб турмоқ, бировнинг гапини маъқулламоқ, қувватламоқ; *сочувственно* ~ ачинган ҳолда маъқулламоқ; «ха-ха» деб турмоқ; 2 хушомадгўйлик қилмоқ, бировнинг айтганини кўр-кўрона маъқуллайвермоқ.

ПОДДАННАЯ *ж см.* подданный.

ПОДДАННЫЙ *м* фуқаро, табаа, граждани; советский ~ совет граждани.

ПОДДАНСТВО *с* фуқаролик, табаалик, гражданилик; *принять* ~ фуқароликни (гражданиликни) қабул қилмоқ.

ПОДДАТЬ, -дам, -дётся; подда́л, -ла́, -ле *сов.* (*несов.* поддава́ть) 1 *что* уриб (тепиб) баландга (ҳавога) отмоқ; ~ мяч тўни ҳавога отмоқ, 2 *что разг.* (шахмат ва шаш-

ка ўйинида) рақибига текинга бермоқ, уришга (олишга) қўймоқ, атайлаб қўйиб бермоқ; ~ ферзя́ фарзинни уриб олишга қўймоқ; ~ ша́шку шашка донасини уришга қўйиб бермоқ; 3 *чего разг.* кучайтирмоқ, оширмоқ; тезлаштирмоқ; ~ па́ру (в ба́не) ҳаммомда буғни кучайтирмоқ; 4 *кому прост.* мушт туширмоқ, урмақ, мушт солмоқ; ♦ ~ жа́ру *кому-н.* қизиқтириб (ҳавасини келтириб) қўймоқ, жўштириб юбормоқ; шайламоқ, тезламоқ.

ПОДДАТЬСЯ, -да́мся, -да́шься; -да́лся, -дала́сь; -да́й-ся *сов.* (*несов.* поддава́ться) 1 туриш (чидаш) беролмай қолмоқ; бирор нарсанинг зўри билан силжимоқ, жилмоқ, қўзғалмоқ; *дверь с трудóм ~ лась* эшик зўрга очилди; 2 *перен.* бирор таъсирга берилмоқ, рози бўлмоқ, кўнмоқ; учмоқ, алданмоқ; ~ тья́ на угово́ры бировнинг гапига лаққа тушмоқ; ~ тья́ влия́нию окружа́ющих атрофдагилар (нинг) таъсирига берилмоқ; ~ тья́ па́нике саросимага тушмоқ; 3 *разг.* осонгина (қаршилик кўрсатмай) енгилмоқ, ён бермоқ, атайлаб ютқизмоқ; ~ тья́ партнё́ру, игра́я в ша́хматы шахматда (ўйнаб) рақибига таслим бўлмоқ (қолиб бермоқ).

ПОДДЕВАТЬ 1 *несов. см.* подде́ть 1.

ПОДДЕВАТЬ 2 *несов. см.* подде́ть 2.

ПОДДЕВКА *ж, р. мн.* -вок қадим замонда: эркакларнинг узун бурмабел камзули; *купéц в синей* ~ е кўк бурмабел камзулли савдогар.

ПОДДЕВОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от подде́вка бурмабел камзулга оид, бурмабел камзул..

ПОДДЕЛАТЬ *сов.* (*несов.* подде́лывать) *что* ясама (сохта) варса қилмоқ, қалбаки нарса ясамоқ, ўхшатиб ишламоқ; ~ *чужью* подпíсь бировнинг имзосига ўхшатиб имзо қўймоқ, қалбаки (сохта) имзо чекмоқ; ~ *докумéнт* сохта ҳужжат ясамоқ.

ПОДДЕЛАТЬСЯ *сов.* (*несов.* подде́лываться) 1 *под кого-что* бирор кимса ё нарсага тақлид қилмоқ; ўзини бошқа киши қилиб кўрсатмоқ; ~ *под тон собеседника* сўзлашда (гап оҳангида) ҳамсуҳбатига тақлид қилмоқ, ҳамсуҳбатига ўхшатиб гапирмоқ; 2 *к кому разг. неодобр.* пинжиги кирмоқ (кириб олмоқ), лаганбардорлик (ялтоқлик) қилиб кўнглини топмоқ, хушомадгўйлик билан ишонч қозонмоқ; ~ *к начальнику* бошлиқнинг пинжиги кириб олмоқ.

ПОДДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 *по гл.* подде́лать — подде́лывать; ~ *докумéнтов* сохта (қалбаки) ҳужжатлар қилиш (ясаш); 2 қалбаки (сохта, ясама) нарса; ~ *под жём-чуг* сохта дур, ясама (қалбаки) марварид; *это настоящее золóто или ~?* бу ҳақиқий тиллами ёки қалбакими?

ПОДДЕЛЫВАТЕЛЬ *м* сохта (қалбаки) нарсалар ясовчи, сохтакор, қаллоб; ~ *печа́тей* сохта печатлар ясовчи, сохта печатлар ясайдиган қаллоб; ~ *докумéнтов* қалбаки ҳужжатлар тайёрловчи.

ПОДДЕЛЫВАТЬ *несов. см.* подде́лать.

ПОДДЕЛЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* подде́латься; 2 *страд.* от подде́лывать.

ПОДДЕЛЬНОСТЬ *ж* сохталик, қалбакилик; ~ *докумéнта* докázана ҳужжатнинг қалбакилиги исботланган.

ПОДДЕЛЬНЫЙ, -ый, -ая, -ое 1 сохта, қалбаки, ясама, ёлғондакам; ~ *ый докумéнт* қалбаки ҳужжат; ~ *ое золóто* сохта (ясама) тилла; ~ *ая монéта* қалбаки танга; ~ *ая дру́жба* сохта (қалбаки) дўстлик; 2 сунъий, ясама; ~ *ые* цветý сунъий (ясама) гуллар.

ПОДДЕРЖАНИЕ *с по гл.* поддержа́ть 2, 3, 4— поддержа́живать; ~ *необходимо́й* температу́ры зарур ҳароратни (бир маромда) сақлаш; ~ *дисциплины* интизомга риоя қилиш, интизомни сақлаш; ~ *здоровья* соғлиқни сақлаш.

ПОДДЕРЖАТЬ, -ержу́, -ержишь *сов.* (*несов.* поддержа́живать) 1 *кого-что* ушлаб (тутиб, суяб) турмоқ, кўтариб (тираб) турмоқ, суямоқ; ~ *больного* под ру́ку беморни кўлатишдан суяб турмоқ; 2 *перен. кого-что* мадад (далда) бермоқ, қўллаб-қувватламоқ, кўмаклашмоқ; ёрдам бермоқ; ~ *друга в мину́ту опа́сности* хавфли дақиқада дўстини қўллаб-қувватламоқ (унга мадад бермоқ); ~ *дру́жеским советóм* дўстона маслаҳат билан далда бермоқ; ~ *наступле́ние артиллерийским огнём* артиллериядан ўт очиб ҳужумга мадад бериб турмоқ; 3 *перен. кого-что* ёқламоқ, қувватламоқ, ҳимоя қилмоқ, ёнини олмоқ; ён бос-

моқ; ~ *чьё-н.* предложёние бирор кишининг таклифини қувватламоқ; ~ *чьо-н.* кандидатуру бировнинг номзодини қувватламоқ; 4 *что* (бир маромда) сақламоқ, таъминламоқ; тўхташга (пасайишга, сусайишга, ёмонлашишга, узил-пишга) йўл қўймаслик; ~ *огонь в печке* печкадаги оловни ўчирмай (сақлаб) турмоқ; ~ *разговор* гапни (суҳбатни) қизитиб турмоқ; ~ *порядок* тартиб сақламоқ, тартиб бузилишига йўл қўймаслик; ~ *свой авторитет* ўз обрўйини сақламоқ.

ПОДДЕРЖИВА/ТЬ *несов.* 1 *см.* *поддержать*; ~ *ть* *переписку* қанда қилмай хат ёзишиб турмоқ; ~ *ть* *знакомство* ошна-оғайнигарчиликни узмаслик; 2 *что* тутиб турмоқ, кўтариб турмоқ; *балки* ~ *ют* *потолок* тўсинлар шпини кўтариб туради.

ПОДДЕРЖКА *ж, р. мн.* -жек 1 *по гл.* *поддержать* — *поддерживать*, 2 *ёрдам, мадад, далда; дружеская* ~ *а* *дўстона ёрдам; матерьяльная* ~ *а* *моддий ёрдам; оказывать* ~ *у кому-н.* бирор кимсага ёрдам кўрсатмоқ, мадад бериб турмоқ; *оказывать* ~ *у при выборах* сайлов пайтида қўллаб-қувватламоқ; 3 *перен. разг.* қўллаб (мадад бериб) турадиган киши, тиргак, таянч, суянчиқ, ҳомий; *у него нет* ~ *и* *униги* ҳомийси (суянчиги) йўқ; *быть* ~ *ой кому-л.* бировга мадад (таянч) бўлмоқ; 4 *разг.* мадад, ёрдам, қўмақ; — *Вам уже послана* ~ *а, идёт* *подкрепление* (Степанов) Сизга мадад юборилди, ёрдамчи кучлар келиб турибди.

ПОДДЕРНУТЬ *сов. (несов. поддёргивать)* *что* *разг.* тартиб (силкиб) юқориоқ кўтармоқ, кўтариб қўймоқ, кўтариб олмоқ; ~ *чулок* пайпоқни юқориоқ кўтармоқ (кўтариб олмоқ); ~ *гүри у часов* соат тошини симидан тортиб кўтариб қўймоқ.

ПОДДЕТЬ I, -ёну, -ёнешь; -ёнъ *сов. (несов. поддевать II)* *кого-что* I илиб олмоқ, илиб (илинтириб) кўтармоқ; ~ *вилами вóрох сэна* бир тўп пичанни паншаха билан илиб кўтармоқ; 2 *перен. кого-что разг.* гапидан илинтирмоқ, гапидан илинтириб ўсал қилмоқ, ноқулай аҳволга солиб қўймоқ; гап билан узиб (чақиб) олмоқ; *ловко* ~ *противника в спóре* баҳсда усталик билан рақибни гапидан илинтирмоқ (ўсал қилмоқ).

ПОДДЕТЬ II, -ёну, -ёнешь; -ёнъ *сов. (несов. поддевать I)* *что* *разг.* ичидан киймоқ, кийиб олмоқ; ~ *свитер под пальто* пальто ичидан свитер киймоқ.

ПОДДОН *м* I таглик (бирор нарсанинг тагига қўйилмаган буюм); *цветóчный* ~ гултувак таглиги; 2 бирор идишининг иккинчи таги (яширин таглиги); ~ *корзины* *корзинканин*г иккинчи таги; *ведро с* ~ *ом* иккинчи (яширин) таги бўлган челақ.

ПОДДОННИК *м* *то же, что* *поддон* 1.

ПОДДРАЗНИВАТЬ *несов. см.* *поддразнить*.

ПОДДРАЗНИТЬ, -азниó, -азнишь *сов. (несов. поддразнивать)* *кого-что* *разг.* бир оз масхара қилмоқ, тегишмоқ; *тегажаклик* қилиб жаҳлнин чиқармоқ, гижгизламоқ, гижгизлаб ишга солмоқ.

ПОДДУВАЛО с ўтхона тешиги (ўтхона остидаги ёки ёнидаги ҳаво кирадиган тешик); ~ *печи* печка ўтхонасининг тешиги; ~ *самовáра* самовар ўтхонасининг тешиклари.

ПОДДУВА/ТЬ *несов.* 1 *см.* *поддуть*; 2 *безл.* тагидан (ёнидан) бир оз шамол кирмоқ, сал шамол (совуқ) кийиб турмоқ; *из-под пола* ~ *ет* *пол* остидан шамол (совуқ) чиқиб турибди.

ПОДДУТЬ, -дую, -дúешь *сов. (несов. поддувать)* *разг.* тагидан пуфламоқ (ўт олдириш, ёндириш учун).

ПОДЕЙСТВОВАТЬ *сов. (несов. действовать)* таъсир этмоқ, таъсир кўрсатмоқ, кор қилмоқ.

ПОДЕКАДНО *нареч.* ҳар декадада, ҳар ўнқунликда, декадама-декада, ҳар ўн кунда; ~ *отчитываться* ҳар декада (ҳар ўн кунда) ҳисобот бериб турмоқ.

ПОДЕКАДН/ЫИ, -ая, -ое 1 декадалар бўйича бўладиган, ҳар ўнқунлик; ~ *ая* *отчётности* ҳар ўнқунлик ҳисобот; 2 ҳар ўн кунда (бир) бўладиган; ~ *ые* *совещания* ҳар ўн кунда (бир) бўладиган кенгашлар.

ПОДЕЖУРИТЬ *сов.* бирмунча вақт дежурлик (навбатчилик) қилмоқ; ~ *у постели больного* бемор тўшаги ёнида навбатчилик қилмоқ, беморга қараб турмоқ.

ПОДЕЛА/ТЬ *сов. что* *разг.* бирор иш қилмоқ, бирор иш билан машғул бўлмоқ; *что бы нам теперь* ~ *ть?* энди нима билан машғул бўлсак экан?; ♦ *ничего не* ~ *ешь* или *ничего нельзя* (не могу и т. п.) ~ *ть* *разг.* 1) с кем-чем ҳеч иложи йўқ, ҳеч ушдалаб бўлмади, эпақага келтириб бўлмади; 2) тақдирга тан беришга тўғри келади, кўнликмай чора йўқ, кўнликшга тўғри келади (бошқа илож, чора йўқ); *что* ~ *ешь* *разг.* нима ҳам қилардинг, қўлингдан нима-маям келарди.

ПОДЕЛИКАТНИЧАТЬ *сов. (несов. деликатничать)* бир оз сермулозаматлик қилмоқ, ортиқча назокатли бўлмоқ, сипогарчилик қилмоқ.

ПОДЕЛИ/ТЬ, -елю, -елишь *сов. (несов. делить)* I бўлишмоқ, ўзаро бўлиб олмоқ; бўлиб бермоқ, баҳам кўрмоқ; ~ *ть* *барыши* фойдани бўлишиб олмоқ; *они чего-то не* ~ *ли* *улар* орасида нимадандир келишмовчилик чиқди; 2 бўлмоқ; *рота была* *поделена* на взводы *рота* взволларга бўлинган эди; 3 *перен. разг.* оғир-енгилини бирор билан баҳам кўрмоқ, оғир-енгилига бошқани шерик қилмоқ.

ПОДЕЛИ/ТЬСЯ, -елюсь, -елимся *сов. (несов. делиться)* I *чем* с кем бўлишмоқ, баҳам кўрмоқ, ўртага солмоқ; *мальчик* ~ *лся* *конфетами* с *друзьями* бола конфетини ўртоқлари билан баҳам кўрди; 2 *перен.* ўртоқлашмоқ, фикр олишмоқ, айтиб (сўзлаб) бермоқ; ҳасратлашмоқ; ~ *ться* с кем-н. *своими впечатлениями* ўз таассуротларини бирорларга сўзлаб бермоқ; ~ *ться* *опытом* тажриба алмашмоқ, ўз тажрибасини айтиб бермоқ; ~ *ться* *радостью* ўз хурсандчилигини (дўсти билан) баҳам кўрмоқ.

ПОДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок I *спец. и разг.* тайёрлаш, ясаш, ишлаш, ишлаб чиқариш; ~ *а* *столóв* *столлар* ясаш (ишлаб чиқариш); 2 *обычно мн.* ~ *и* қўлда тайёрланган майда-чуйда буюмлар, майда-чуйда маҳсулот; ~ *и* *из дёрева* ёғочдан қилинган майда-чуйда буюмлар; *дешёвая* ~ *а* 1) арзон буюм (қўлда қилинган майда-чуйда буюм ҳақида); 2) *перен.* тез ва юзак иезилган асар.

ПОДЕЛОМ *нареч. разг.* қилмишига (ишига) яраша, қилмиш-қидирмиш; ажаб бўпти, хўб бўпти; жазосини тортсин, жазоси шу; ~ *ему* *за это* жазосини тортсин, ажаб бўпти; ~ *вору и мука* *посл.* қилмиш-қидирмиш; чаккига дакки.

ПОДЕЛОЧН/ЫИ, -ая, -ое майда-чуйда маҳсулот ишлашга (тайёрлашга) оид қўлда қилинадиган; ~ *ые* *работы* қўлда қилинадиган нарсалар (ишлар); ~ *ая* *древесина* майда-чуйда нарсалар ясашга ярайдиган ёғоч; ~ *ый* *камень* қўлда майда зебу зийнат буюмлари ясашга ярайдиган тош.

ПОДЕЛЫВА/ТЬ *несов. разг.* бирор иш қилиб юрмоқ, бирор иш билан машғул бўлмоқ; *что* ~ *ете?* нималар қилиб юрибсиз?, нима билан бандсиз?

ПОДЕНКИ *ж, р. мн.* -нок *зоол.* қисқаумрлилар (жуда қисқа, мас., бир ёки бир неча кунгина умр кўрадиган ҳашаротлар отряди).

ПОДЕНН/ЫИ, -ая, -ое кунлик, кундалик, кунбай; ~ *ая* *плáта* кунбай ҳақ тўлаш; ~ *ый* *раббчий* кунбай ишчи; кунбай ишлайдиган ишчи.

ПОДЕНЩИК *м* кунбай ишчи, кунбай ишлайдиган ишчи; мардикор.

ПОДЕНЩИН/А *ж* кунбай иш; кунбай ишлаш; мардикорлик; *рабóтать на* ~ *е* кунбай ишламоқ; мардикорлик қилмоқ.

ПОДЕНЩИЦА *ж* *см.* *подёнщик*.

ПОДЕРГАТЬ *сов. (несов. подёргивать)* *кого-что* I бир неча марта тортмоқ, тортқиламоқ; тартиб-тартиб (силтаб-силтаб) қўймоқ, чўзғиламоқ; ~ *кого-л. за* *уши* бировнинг қулоғидан чўзғиламоқ (тартиб-тартиб қўймоқ); 2 *чем* бирор жойин учмоқ, қимирлаб (қалтираб) турмоқ; 3 *разг.* ҳаммасини ёки кўпинни суғурмоқ, суғуриб (тортиб) олмоқ; ~ *все* *гвóзди* ҳамма михларни суғуриб олмоқ.

ПОДЕРГАТЬСЯ *сов.* бир неча марта силкинмоқ, сакрамоқ, қимирламоқ, учмоқ.

ПОДЕРГИВА/ТЬ I *несов. (сов. подёргать)* I вақт-вақти билан тартиб (тортқилаб) қўймоқ, тартиб-тартиб қўймоқ; ~ *ть* *свою борóдку* ўз соқолни вақт-вақти билан тортқилаб (тутамаб) қўймоқ; 2 силтамоқ, силкитмоқ, ир-гамоқ, учирмоқ, қисмоқ; ~ *ть* *головóй* бошни силкитмоқ

(ирғамоқ); ~ть плечáми елкаларини силкитмоқ (учирмоқ, қисмоқ); 3 *безл. разг.* титрамоқ, қалтирамоқ, учмоқ, асабийлашмоқ; титратмоқ, қалтиратмоқ; *губы егó* ~ло унинг лаблари учиб-учиб қўяр эди.

ПОДЕРГИВАТЬ II *несов. см. подёрнуть.*

ПОДЕРГИВАТЬСЯ I *несов. (сов. подёргаться)* қалтирамоқ, титрамоқ; силкитмоқ, учмоқ; учиб турмоқ; *нервно ~ться* асабийлашиб бирор жойни учмоқ (титраб турмоқ); *от волнénия брóви егó* ~лись ҳаяжондан унинг қошлари учиб (пирпираб) турарди.

ПОДЕРГИВАТЬСЯ II *несов. I см. подёрнуться; 2 страд. от подёргивать II.*

ПОДЕРЖАНИЕ *с:* на ~ *разг.* вақтинча фойдаланиш учун, омонатга; *взять на ~* вақтинча фойдаланишга (омонатга) олмоқ; *дать на ~* вақтинча фойдаланиш учун бермоқ, омонат бериб турмоқ.

ПОДЕРЖАНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич. от подержать; 2 в знач. прил.* тутилган, нишлатилган (мас., кийилган), эски; ~ая *мебель* тутилган мебель; ~ые *книги* эски китоблар; он *купил ~ый пиджак* у кийилган (эски) пиджак сотиб олди.

ПОДЕРЖАТЬ, -ержу́, -ёржишь *сов. I* ушлаб (тутиб) турмоқ, кўтариб турмоқ; *подержи моё пальто* пальтомни ушлаб тур; ~ *ребёнка* болани кўтариб турмоқ; 2 бирмунча вақт бирор ҳолатда қолдирмоқ (тутиб турмоқ); ~ *дверь открытой* эшикни очиб қўймоқ (очиқ қолдирмоқ); 3 бирмунча вақт бирор жойда қолдирмоқ ёки сақламоқ; ~ *мясо на холоде* гўштни бирмунча вақт совуқда сақламоқ.

ПОДЕРЖАТЬСЯ, -ержусь́, -ёржишься *сов.* бирмунча вақт ушлаб (тутиб ёки суяниб) турмоқ; ~ *за поручни вагона* вагон тутқичини ушлаб турмоқ.

ПОДЕРНУТЬ, -нет *сов. (несов. подёргивать II) что чем I* юпқа қатлам билан қопламоқ, қоплаб олмоқ; *реку ~ло льдом* дарё юзини юлқагина муз қоплади; дарё юлқагина муз билан қопланди; 2 юпқа парда билан қопламоқ; қоплаб, хира кўринадиган қилиб қўймоқ (туман, қоронғилик кабилар ҳақида); *горо́д ~т сизо́й дымко́й* шаҳарни юпқа кўнкитир (бўз) тутун (ғубор) қоплаган.

ПОДЕРНУТЬСЯ, -нется *сов. (несов. подёргиваться II) чем II* *чем* юпқа қатлам билан қопламоқ; бирор нарса билан қопланмоқ; *река́ ~лась льдом* дарё юзи юпқа муз билан қопланди; *озеро ~лось ме́лкими волнами́* кўлнинг юзи майда тўлқинлар билан қопланди; *го́ры ~лись туманом* тоғлар туман билан қопланди, тоғларни туман босди (қоплади); ♦ *взгляд ~лся печалью́* унинг қарашлари (нигоҳи) ғамгин бўлиб қолди.

ПОДЕШЕВЕТЬ, -еёт *сов. (несов. дешеве́ть)* арзонлашмоқ, нархи (бахоси) тушмоқ.

ПОДЖАРИВАНИЕ *с* қовуриш; қизартириб пишириш; ~ *лу́ка* пшённи қовуриш.

ПОДЖАРИВАТЬ *несов. см. поджарить.*

ПОДЖАРИВАТЬСЯ *несов. I см. поджариться; 2 страд. от поджаривать.*

ПОДЖАРИСТЫЙ, -ая, -ое I яхши қовурилган, қизариб пишган, қизарган; ~ *суха́рь* қизартириб тайёрланган сухари, қизариб қотган сухари; ~ *кусóк мя́са* яхши қовурилган (қизариб пишган) гўшт (бўлаги); 2 *уст.* қотма, чайир.

ПОДЖАРИТЬ *сов. (несов. поджаривать) что* яхшилаб қовурмоқ, қизаргунча қовурмоқ, қизартириб (қовуриб) пиширмоқ; ~ *мясо* гўштни қизартириб қовурмоқ.

ПОДЖАРИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. поджариваться)* яхши қовурилмоқ, қизармоқ, қизариб пишмоқ; *карто́фель ~лся* картошка қизартириб (яхшилаб) қовурилди, картошка яхши қовурилиб (қизариб) пишди.

ПОДЖАРКА *ж, р. мн. -рок I прост. по гл. поджарить; 2 куд.* қовурма, қовурдоқ, қовурилган гўштли таом.

ПОДЖАРЫЙ, -ая, -ое разг. қотма, чайир; ориқ; ~ *конь* чайир от.

ПОДЖАТЬ, -дожму́, -дожмёшь *сов. (несов. поджима́ть) что* қисмоқ, йиғмоқ, қисиб (йиғиштириб) олмоқ; ~ *губы* лабини қисмоқ; ~ *под себя́ но́ги* оёқларини йиғиштириб ўтирмоқ, чордана қуриб ўтирмоқ; ♦ ~ *хвост* *прост.* думини қисмоқ (*см. хвост*).

ПОДЖАТЬСЯ, -дожму́сь, -дожмёшься *сов. (несов. поджиматься) I* букилиб, танага тортилмақ, баданга ёпишмоқ ёки қисилмоқ (оёқ, тизза кабилар ҳақида); 2 *зич* ёпишмоқ, қисилмоқ, жипслашмоқ; *губы егó* *недовольно* ~лись унинг лаблари норозилик билан қисилди; 3 *разг.* қунишмоқ, ғужанак бўлмоқ; **Я сидёл, ~вши́сь, на кровáти** (Фет) Мен каравотда ғужанак бўлиб, (қунишиб) ўтирар эдим.

ПОДЖЕЛУДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое: ~ая *железа́* *анат.* ошқозонности *бези, ме́да* остидаги *без.*

ПОДЖЕЧЬ, -дожгу́, -дожжёшь; -дожгу́т; -джёг, -дожгла́ *сов. (несов. поджигать) что I* ёндирмоқ, ўт ёқиб юбормоқ; ~ *дрова́* ўтинни ёндирмоқ; 2 қасдан ўт қўймоқ, ўт қўйиб (ёқиб) юбормоқ; ~ *дом* уйга ўт қўймоқ; 3 *прост.* тагига олдириб юбормоқ, бир оз куйдириб қўймоқ; ~ *пирог* пирогнинг тагини куйдириб қўймоқ.

ПОДЖИВАТЬ *несов. см. поджигать.*

ПОДЖИГАТЕЛ/Ь *м* қасдан ўт қўйган (ўт қўйиб юборган) одам; *судить ~ей* ўт қўйганларни суд қилмоқ; ♦ ~и *войны́* уруш оловини ёқувчилар (агрессорлар).

ПОДЖИГАТЕЛЬНИЦА *ж см. поджигатель.*

ПОДЖИГАТЕЛЬСКИ/И, -ая, -ое ўт қўйишга (уруш оловини ёқишга) оид, ўт қўйишга (уруш оловини ёқишга) қаратилган...; ~е *речи́* тажовузкорона гаплар, уруш оловини ёқишга қаратилган гаплар.

ПОДЖИГАТЬ *несов. см. поджечь.*

ПОДЖИДАТЬ *несов. кого-что разг.* кутиб турмоқ, пайламоқ; ~ *гостя́* меҳмонни кутиб турмоқ.

ПОДЖИЛКИ *мн., р. -лок разг.* тақим (тизза) пайларни; ♦ ~ *трясу́тся у кого́* қўрққанидан (тиззаси) қалт-қалт (дағ-дағ) титрайди.

ПОДЖИМА/ТЬ *несов. I см. поджать; 2 кого-что прост.* шоширмоқ, шошилтирмоқ, қистамоқ, қистовга олмоқ, қисталанг қилмоқ; *сро́ки полевых рабо́т ~ют* дала ишлари (муҳлати камайиб) шошириб қўйяпти (шошилтиряпти, қисталанг келяпти).

ПОДЖИМАТЬСЯ *несов. I см. поджаться; 2 страд. от поджимать.*

ПОДЖИ/ТЬ, -ивёг; поджил, поджилá, поджило *сов. (несов. поджива́ть) разг.* бир оз тузалмоқ, тузалиб қолмоқ, битмоқ; *ра́на ~ла́* яра тузалиб қолди.

ПОДЖОГ *м* ўт қўйиш, ёндириш; ўт қўйиб юбориш.

ПОДЗАБОРНИК *м прост. I разг. уст.* *то же, что подкы́дыш; 2* дайди.

ПОДЗАБОРН/ЫЙ, -ая, -ое I девор тагида ўсадиган, девор ёнидаги, девор атрофидаги; ~ая *трава́* девор ёнида ўсган ўт, девортаги; 2 *перен. прост.* дайдиларга хос, дайдиларча; ~ое *жизнё́* дайдиларча ҳаёт кечирини.

ПОДЗАБЫВАТЬ *несов. см. подзабыть.*

ПОДЗАБЫ/ТЬ, -бۇду, -бۇдешь *сов. (несов. подзабыва́ть) кого-что разг.* бир оз унутмоқ, унутиб қўймоқ, сал эсдан чиқармоқ, эсдан чиқариб қўймоқ; *мно́гое ~то* кўп нарса унутилган.

ПОДЗАГОЛОВОК *м, р. -вка* иккинчи сарлавҳа, қўшимча (кичик) сарлавҳа.

ПОДЗАГОЛОВОЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от подзаголовок; иккинчи (қўшимча) сарлавҳага оид.

ПОДЗАДОРИВАТЬ *несов. см. подзадорить.*

ПОДЗАДОРИ/ТЬ *сов. (несов. подзадоривать) кого-что на что разг.* бирор иш-ҳаракат қилишга қизиктирмоқ, ундамоқ, отлантирмоқ, васваса қилмоқ, гижгижламоқ; гижгижлаб (тезлаб, қизштириб) бирор ишга солмоқ; ёто *егó* ~ло бу нарса уни жуда қизиктириб юборди; ~ть *к весёлому́* ўйин-қўлги (вақтичоғлиқ) қилишга отлантирмоқ; ~ть *к неповинове́нию* бўйсунмасликка васваса қилмоқ (ундамоқ); ~ль *на скандал* гижгижлаб жанжал чиқартирмоқ, жанжал чиқариш учун гижгижламоқ.

ПОДЗАКУСИТЬ, -ушу́, -ўсишь *сов. разг.* тамадди қилмоқ, бир оз овқатланиб олмоқ; *не мешáло бы ~* бир оз тамадди қилсак ёмон бўлмасди; *пойти́ в столо́вую немно́го* ~ бир оз овқатланиб олмиш учун ошхонага бормоқ.

ПОДЗАРАБОТАТЬ *сов. что, чего и без доп. разг.* бир оз пул ишламоқ, қўшимча пул ишлаб олмоқ; ~ *деньжа́т* бир оз қўшимча пул ишламоқ.

ПОДЗАРЯДИТЬ, -яжү, -ядйшь *сов. что разг.* зарядламоқ, зарядлаб олмақ, қўшимча заряд (қувват) бермоқ; ~ *электрическую батарею* электр батареясини зарядламоқ.

ПОДЗАТЫЛЬНИК *м разг.* гарданига (бўйнига) уриш, гарданга (бўйнига) мушт тушириш; *дать кому-н.* ~ бировнинг гарданига мушт туширмоқ.

ПОДЗАЩИТНАЯ *ж, р. -ой юр. см. подзащитный.*

ПОДЗАЩИТНЫЙ *м, р. -ого юр.* ҳимоя остидаги (ҳимоя остига олинган) киши, ҳимоя қилинувчи (адвокатнинг ҳимоясидаги одам).

ПОДЗЕМЕЛЬЕ *с, р. мн. -лий ертўла;* ер остидаги уй, зиндон; мағора, ғор; *мрачное* ~ қоронги зиндон.

ПОДЗЕМНЬИЙ, -ая, -ое ер остидаги, ер остида жойлашган; ер остида олиб бориладиган; ерости...; ~ые воды ерости сувлари; ~ые работы ерости ишлари; ~ый переход ер остидаги ўтиш жойи; ~ая железная дорога ерости темир йўли; ~ые толчки ерости силкенишлари, зилзила.

ПОДЗЕРКАЛЬНИК *м* ойна курсиси (катта ойна, кўпинча тошойна остига қўйиладиган курси).

ПОДЗЕРКАЛЬНЫЙ, -ая, -ое ойна остидаги, ойна ёнидаги, тошойна остига қўйиладиган; ~ столлик тошойна курсиси.

ПОДЗИМНИЙ, -ая, -ее *с.-х.* қиш олдидаг (кеч кузда) ўтказиладиган. қиш олдидаги, кеч кузги; ~ сев кеч кузги экиш; ~ полив огородов полизни (томорқани) кеч кузда сугориш.

ПОДЗОЛ *м 1 спец.* кул ранг тупроқ; *2 уст.* ош (теги ошлашда ишлатиладиган кул ва оҳак аралашмаси).

ПОДЗОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *1 прил. от подзол* кул ранг тупроққа оид; кул ранг тупроқли; *2 ошга* (терини ошловчи моддага) оид.

ПОДЗОЛИСТЫЙ, -ая, -ое кул ранг тупроққа оид, кул ранг; ~е почвы кул ранг (ориқ) тупроқлар.

ПОДЗОР *м 1 архит.* кунгура, кунгурадор карниз; *крыша с ~ом* карнизи кунгурали том; *2 тўр ҳошия* (бирор нарсанинг четига тутилган тўр); *покрывало с ~ом* тўр ҳошияли чойшаб; *3 спец.* подзор (кема қўйруғининг руддан юқори қисми).

ПОДЗОРНЫЙ, -ая, -ое кузатиш (қараш) учун хизмат қиладиган, кузатадиган, қарайдиган, кузатиш...; ~ая труба кузатиш трубаси (узун дурбин).

ПОДЗУДИТЬ, -зужү, -зүдйшь *сов. (несов. подзуживать)* *кого-что* и *без доп. прот.* гижгижлаб қўймоқ, гижгижлаб ишга солмоқ; қизиқтириб (отлантириб) қўймоқ, васваса қилмоқ; ~ ребятам на озорство болаларни шўхлик қилишга отлантириб қўймоқ.

ПОДЗУЖИВАТЬ *несов. см. подзудить.*

ПОДЗЫВАТЬ *несов. см. подзывать.*

ПОДИ *прот. 1 (мн. подйте) пов. от пойти;* кел(инг); кет(инг); ~ (те) сюда буюёққа кел(инг); ~ прочь бу ердан (кўзимдан) йўқол; *2 вввод. сл.* бўлса керак, балки, эҳтимол; шекилли; ты, ~, забыл меня сен мени унутган бўлсанг керак; эҳтимол, сен мени унутиб юборгандирсан; ты, ~, всю работу уже сделал? сен ҳамма ишни бажардинг, шекилли?, сен барча ишни бажарган бўлсанг керак; ◆ *на поди или поди ты (подите вы) прот.* таажжуб (хайрон бўлишни ифодалайди; *начал так кричать что на* ~ шундай қичқира бошлади-ки, энди қўяверасан; *думали, всё устроится, а вот, ~ ты, ничего не выходит* ҳамма нарса яхши бўлади деб ўйлаган эдик, қарабсанки, ҳеч нарсадан дарак йўқ (ҳеч нарсаям бўлмади).

ПОДИВИТЬ, -влю, -вишь *сов. кого-что разг.* ажаблантирмоқ, ҳайратда қолдирмоқ, ҳайрон қолдирмоқ; ~ народ своими рассказами ўз ҳикоялари билан кишиларни ҳайратда қолдирмоқ.

ПОДИВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься *сов. (несов. дивить-ся)* *разг.* ажабланмоқ, ҳайратда қолмоқ, ҳайрон бўлмоқ.

ПОДИКТОВАТЬ, -тую, -түешь *сов. разг.* бирмунча вақт диктовча қилмоқ, айтиб (ёздириб) турмоқ.

ПОДИРАТЬ, -аег *несов.* гагини келтирмоқ, асабини қўзғатиш, ачитмоқ, қичшитирмоқ; ◆ *мороз по коже* (или по спине) ~ет 1) совуқдан бадан сесканиб кетяпти; 2) қўрқувдан эгинг сесканиди.

ПОДКАЛЫВАТЬ *несов. см. подколоть.*

ПОДКАПЛИВАТЬ *несов. см. подкапывать.*

ПОДКАПЧИВАТЬ *несов. см. подкапывать.*

ПОДКАПЫВАТЬ *несов. см. подкапывать.*

ПОДКАПЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. подкапаться; 2 страд. от подкапывать.*

ПОДКАРАУЛИВАТЬ *несов. см. подкарауливать.*

ПОДКАРАУЛИТЬ *сов. (несов. подкарауливать)* *кого-что разг.* келишни пойлаб турмоқ; пойлаб ётиб тутиб олмақ, қўлга туширмоқ.

ПОДКАРМЛИВАТЬ *несов. см. подкармливать.*

ПОДКАРМЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подкармиться; 2 страд. от подкармливать.*

ПОДКАТИТЬ, -ачү, -атишь *сов. (несов. подкатывать)*

1 кого-что думалатиб (ғилдиратиб) олиб келмоқ; думалатиб (ғилдиратиб) олиб бормоқ; ~ты бочку к подвалу бочкани подвалга думалатиб олиб келмоқ; ~ты бревно к сараю ходани оғил ёнига думалатиб олиб бормоқ; *2 разг.* физиллатиб (тезгина) олиб бормоқ; физиллатиб (тезгина) олиб келмоқ; физиллаганча бориб (келиб) тўхтамоқ; ~ты машину к самому подъезду машинани подъезднинг ёғинасига олиб келмоқ; поезд ~л к станции поезд станцияга келиб тўхтади; *3 разг.* тикилмоқ, тикилиб келмоқ; тикилиб оғримоқ; к герлу ~л ком томоғи(м)га бир нарса келиб тикилгандай бўлди; кунгли(м) беҳузур бўлди; к сердцу ~ло безл. юраги(м) санчиб оғриди, қаттиқ тикилиб оғриди; жон-жони(м)дан ўтиб кетди.

ПОДКАТИТЬСЯ, -ачүсь, -атишься *сов. (несов. подкатываться)* *1* думалаб (ғилдираб) ёнига бориб қолмоқ; думалаб (ғилдираб) тагига кириб кетмоқ; мяч ~лся под стол копток стол тагига думалаб кетди; *2 прот.* келмоқ, яқинлашиб келмоқ, келиб тўхтамоқ; вагоны ~лись под навес станции вагонлар станция шийонлари остига келиб тўхтади.

ПОДКАТКА *ж* думалатиб (ғилдиратиб) олиб келиш (келтириш); думалатиб (ғилдиратиб) олиб бориш; ~цистерн цистерналарни думалатиб олиб бориш.

ПОДКАТЫВАТЬ *несов. см. подкатить.*

ПОДКАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. подкатиться; 2 страд. от подкатывать.*

ПОДКАЧАТЬ *сов. 1 (несов. подкачивать)* *что и чего* (насос билан) яна бир оз чиқармоқ (тортмоқ); яна бир оз дам (ҳаво, суви) бермоқ; ~ты воды (насос билан) бир оз сув чиқармоқ (сув тортмоқ); *2 перен. прот.* удасидан чиқолмай қолмоқ; бировнинг ишончини оқлабмай қолмоқ; ~ты с выполнением задания топшириқни бажаролмай қолмоқ (яънижада бошқаларни уялтириб қўймоқ); не ~й! бўш келма (ишончини оқла, уялтириб қўйма)!

ПОДКАЧИВАТЬ *несов. см. подкачать 1.*

ПОДКАШИВАТЬ *несов. см. подкасить.*

ПОДКАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подкаситься; 2 страд. от подкашивать;* ◆ *у него ноги ~ются* (от усталости) (чарчаганидан) унинг оёқлари чалишиб кетяпти.

ПОДКИДНУТЬ, -ая, -ое *1* иргитиш (отиб юбориш) учун ишлатиладиган, ~ая доска иргитиш юборадиган тахта; *2 уст.* яширин ташлаб кетмоқ; *3 в знач. суц.* ~бй *м разг.* *то же, что ~бй дурак;* ◆ ~ые дураки или ~бй дурак карт. подкидной карта ўйинларидан бири).

ПОДКИДЫВАТЬ *несов. см. подкинуть.*

ПОДКИДЫШ *м* таштандиқ бола.

ПОДКИНУТЬ *сов. (несов. подкидывать)* *кого-что 1 разг.* юқорига (осмонга) отмоқ, иргитмоқ; ~ мяч коптокни юқорига (осмонга) отмоқ; *2 что и чего разг.* мадад (ёрдам) бермоқ, қўшимча равишда бермоқ, ёрдам қилмоқ; ~стройматериалы иргитиш материалларидан қўшимча равишда бермоқ; *3 разг.* яширин ташлаб кетмоқ; билдирмай қўйиб кетмоқ; ~письмо яширинча (билдирмасдан) хат ташлаб кетмоқ; ~ребёнка билдирмай (яширинча) болани қўйиб кетмоқ; *4 разг.* олиб бормоқ, элиб қўймоқ; я еду мимо вашего дома, могу вас ~ мен (транспорт воситасида) уйингиз ёнидан ўтман, элиб қўйишнинг мумкин.

ПОДКИСЛИТЬ *сов. (несов. подкислять)* *разг.* бир оз ирдонроқ қилмоқ, ирдонлантирмоқ.

ПОДКИСЛЯТЬ *несов. см. подкислить.*

ПОДКЛАДЕКА *ж, р. мн. -док 1* астар; шёлковая ~шойи астар; ~кожаного футляра чарм ёглоф астари; *2*

тех. таглик, остлик (бирор буюмининг остига солинган, тўшалган ёки ётқизилган нарса); рельсовая ~ рельс(нинг) таглиги; 3 *перен.* негиз, асос; тўб. таг; логическая ~ маънавий асос.

ПОДКЛАДНО/И, -ая, -бе тагига солинадиган, остига қўйилладиган, тўшаладиган таглик...; ~й брус таглик ёғоч (ғўла); ~е судно тувак (оғир касалларга тутилладиган тувак).

ПОДКЛАДОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от подкладка астарбон, астар бўладиган, астарлик; ~ материал астарбон мато.

ПОДКЛАДЫВАТЬ *несов. см.* подложить.

ПОДКЛАСС *м биол.* кенжа синф (ҳайвон ва ўсимликлар систематикасида).

ПОДКЛЕИВАТЬ *несов. см.* подклеить.

ПОДКЛЕИТЬ, -ёю, -ёишь *сов. (несов. подклеивать)* что 1 тагига (орқасига, ичига) ёпиштирмоқ; ёпиштириб қўймоқ; ~ подкладку в голенища кўнжнинг ичига астар ёпиштирмоқ; 2 ёпиштириб қўймоқ, ёпиштириб тузатмоқ; ёпиштириб уламоқ; елимлаб ёки сирачлаб ёпиштирмоқ; ~ разорванную страницу йиртилган саҳифани ёпиштириб қўймоқ.

ПОДКЛЕЙКА *ж 1 по сл.* подклеить — подклеивать; тагига (ичига, орқасига) ёпиштириш; 2 *разг.* тагига (орқасига, ичига) ёпиштирилган нарса.

ПОДКЛЕТЬ *ж* ёғоч уйнинг остки қавати.

ПОДКЛЮЧАТЬ *несов. см.* подключать.

ПОДКЛЮЧАТЬСЯ *несов. 1 см.* подключиться; 2 *страд.* от подключать.

ПОДКЛЮЧИ/ТЬ *сов. (несов. подключать)* что 1 уламоқ, улаб олмоқ; ~ть аппарат к телефонной сети аппаратни телефон тармоғига уламоқ; 2 *кого-что* жалб қилмоқ, қўшмоқ; *к работе* ~ли бытовых мастеров ишга тажрибали усталарни жалб қилишди.

ПОДКЛЮЧИТЬСЯ *сов. (несов. подключаться)* 1 *тех.* уланмоқ; улаб қўйилмоқ; 2 *разг.* қўшилмоқ, келиб (кириб) қўшилмоқ, биришмоқ; ~ к работе ишга қўшилиб (киришиб) кетмоқ.

ПОДКЛЮЧИЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *анат.* ўмровости..., ўмров остидаги; ~ая вена ўмров остидаги вена (кўктомир).

ПОДКОВА *ж 1* тақа; 2 нағал; сапоги с железными ~ми темир нағал қоқилган этик; 3 тақа, нағал шаклидаги ҳар қандай нарса.

ПОДКОВАТЬ, -кўю, -куёшь *сов. (несов. подковывать)* 1 тақаламоқ, нағалламоқ, тақа (ёки нағал) қоқмоқ; ~ лошадь отни тақаламоқ; 2 тагига узунчоқ металл қоқмоқ; ~ полёзья саней чананинг (силлик юриши учун) тагига узунчоқ металл қоқмоқ; 3 *перен. кого-что разг.* пухта билм бермоқ; чиниқтирмоқ; пишатмоқ; человек, хорошо подкованный в математике математикадан билими пухта бўлган одам.

ПОДКОВАТЬСЯ, -куюсь, -куёшься *сов. (несов. подковываться)* *прост.* ўз билимини пухталамоқ, тайёргарлигини оширмоқ; чиниқмоқ, пишимоқ; теоретически ~ назарий жиҳатдан чиниқмоқ.

ПОДКОВКА I *ж спец. разг.* 1 тақалаш, тақа қоқиш; ~ лошади отни тақалаш, отга тақа қоқиш; 2 чиниқтириш, пишитиш; чиниқтиш, пишитиш.

ПОДКОВКА II *ж, р. мн.* -вок 1 *уменьш.* от подкова; тақача, нағалча; 2 тақа, нағал; сёрғи ~ми тақасимон зирак.

ПОДКОВНЫЙ/И, -ая, -ое тақага оид; тақабон, тақа...; ~е гвозди тақа михлари (тақа қоқиш учун ишлатилладиган михлар).

ПОДКОВООБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна тақасимон, тақага ўхшаш; ~ магнит тақасимон магнит, тақа шаклидаги магнит.

ПОДКОВЫВАТЬ *несов. см.* подковывать.

ПОДКОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* подковыаться; 2 *страд.* от подковывать.

ПОДКОВЫРНИВАТЬ *несов. см.* подковырнуть.

ПОДКОВЫРКА/А *ж, р. мн.* -рок *разг.* 1 *по сл.* подковырнуть 1 — подковыривать; 2 *перен.* пичинг, кесатик; слова не скажет без ~и пичинг қилмасдан (бир гап ҳам) гапирмайди.

ПОДКОВЫРНУТЬ, -нү, -нёшь *сов. (несов. подковыривать)* 1 *что разг.* ковламоқ, ковлаб кўчиримоқ, кўчириб юбормоқ; 2 *перен. кого-что прост.* пичинг отмоқ, гап билан узиб (чақиб) олмоқ; ~ спёрщика баҳшлашувчини гап билан узиб олмоқ.

ПОДКОЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 тери остидаги; терности...; ~ый жировой слой терности(даги) ёғ қатлами; 2 тери остига юборилладиган; ~ая иньекция тери остига юборилладиган дори; тери остига дори юбориш.

ПОДКОЛЕНКИ *мн. р.* -нок *разг.* тақим, тизза ости.

ПОДКОЛЕННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое тақимга (тизза остига) оид, тақим (тиззаости)...; ~ая ямка тақим чуқурчаси, тиззаости чуқурчаси.

ПОДКОЛОДН/ЫЙ, -ая, -ое; змей ~ая *нар.-поэт.* и *бран.* илондай қўйинга кириб оладиган одам, маккор (хавфли) одам.

ПОДКОЛОТЬ, -олю, -блешь *сов. (несов. подкалывать)* 1 *что* тўғнаб (санчиб) қўймоқ, тўғноғич билан бириктириб қўймоқ, тўғноғичламоқ; ~ подол этакни тўғноғичлаб қўймоқ, этакни қайириб тўғнаб қўймоқ; ~ справку к заявлению справкани аризага тўғнаб қўймоқ; 2 *прост.* санчиб олмоқ, ниқтаб олмоқ; 3 *перен. разг.* гап билан узиб (чақиб) олмоқ.

ПОДКОМИССИЯ *ж* подкомиссия, кичик (ёрдамчи) комиссия.

ПОДКОНТРОЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое контроль (назорат) остидаги; ~е министерству учреждени министрлик назорати остидаги муассасалар.

ПОДКОП *м 1 по сл.* подкопать — подкапывать и подкапаться — подкапываться; остидан (тагидан) қазитиш, тагини ковлаш; 2 лаҳим, ер остидан ковланган йўл, ер остидаги йўл, ерости йўли; ~ под крепостной стеной қалъа девори остидан ковланган йўл; 3 *перен. разг.* бировга қазилган чуқур, чоҳ, фитнес; хитрый ~ маккорлик билан уюштирилган фитнес.

ПОДКОПАТЬ *сов. (несов. подкапывать)* 1 *что* тагидан (остидан) ковламоқ (қазимоқ), тагидан (остидан) ковлаб (қазиб) бормоқ; тагини (остини) ковламоқ; лаҳим ковламоқ; ~ дерево дарахтнинг остини ковламоқ; 2 *разг.* қазимоқ, қазиб олмоқ; ковламоқ; ~ картофель картошкани қазиб олмоқ.

ПОДКОПА/ТЬСЯ *сов. (несов. подкапываться)* 1 *подо* что тагини (остини) ковлаб етмоқ, тагидан (остидан) ковлаб бормоқ; лаҳим қилмоқ, ўйиб кирмоқ; ~ться под стену крепости қалъа девори остидан лаҳим қилмоқ, қалъа девори тагига ўйиб кирмоқ; крот ~лся под дерево кўрсичқон дарахтнинг тагига ковлаб кирди; 2 *перен. под кого разг.* бировга чоҳ (чуқур) қазимоқ, бировнинг оёғига (илдизига) болта урмоқ, тагига сув қўймоқ; ~ться под соперника рақибига чуқур (чоҳ) қазимоқ.

ПОДКОПИ/ТЬ, -оплю, -опишь *сов. (несов. подкапывать)* что и *чего разг.* жамгармоқ, аста-секин йиғмоқ (тўпламоқ); қўшимча равишда (яна бир оз) йиғмоқ (тўпламоқ); жамгармоқ; он ~л денег и купил мотоцикл у пул жамгариб, мотоцикл сотиб олди.

ПОДКОПНЫЙ остидан қазитишга (лаҳим ковлашга) оид, тагидан ковлаш (лаҳим)...

ПОДКОПТИТЬ, -пчу, -птишь *сов. (несов. подкапчивать)* что 1 сал-пал (бир оз) дудламоқ, дудлаб қорайтирмоқ, яна (устидан) дудлаб қорайтирмоқ; ~ стекло ойнакни бир оз (ёки яна) дудлаб қорайтирмоқ; 2 сал-пал (бир оз) дудлаб қуритмоқ (қотирмоқ), яна (қўшимча равишда) дудламоқ; ~ рыбы балиқни бир оз (яна) дудлаб қуритмоқ.

ПОДКОРЕННОЙ, -яя, -бе 1 илдиз остида бўладиган, илдиз остидаги, илдизости; 2 *мат.* радикал (илдиз) остидаги, алгебраик белги (илдиз) остига ёзилган.

ПОДКОРКА *ж анат.* мия пўсти (пўстлоғи) остидаги нерв марказлари.

ПОДКОРКОВЫ/И, -ая, -ое 1 пўст (пўстлоқ) остидаги; ~й слой древесины пўстлоқ тагидаги ёғоч қатлами; 2 *анат.* мия пўсти остидаги; ~е центры головного мозга бош-мия пўсти (пўстлоғи) остидаги нерв марказлари.

ПОДКОРМИТЬ, -ормлю, -ормишь *сов. (несов. подкармливать)* 1 *кого-что разг.* яхшилаб боқмоқ, парвариш

қилмоқ, озиклантирмоқ; ~ **больного ребёнка** касал болан яхшилаб боқмоқ; ~ **птиц зимой** қушларни қишда қўшимча озиклантирмоқ; 2 с.-х. **что ерни қўшимча озиклантирмоқ**, ўғит солмоқ, ўғитламоқ; ~ **посевы удобрёнными** экинни ўғитлар билан (ўғитлар солиб) қўшимча озиклантирмоқ, экинни қўшимча озиклантирмоқ (ўғитламоқ).

ПОДКОРМИТЬСЯ, -ормлюсь, -ормишься *сов.* (*несов.* **подкармливать**) *разг.* ўзига яхши қарамоқ, ўзини яхши парвариш қилмоқ (яхши боқмоқ); яхши боқилмоқ; он ~ **лся в деревне у родных** у қишлоқдаги қариндошлариникида яхши парвариш кўрибди.

ПОДКОРМКА *ж с.-х.* қўшимча озиклантириш, ўғитлаш; ~ **посёвом** экинларни қўшимча озиклантириш (ўғитлаш).

ПОДКОСИТЬ, -ошу, -бсишь *сов.* (*несов.* **подкашивать**) 1 **что** ўрмоқ, ўриб олмоқ; ўриб ташламоқ; ~ **ть траву** ўт ўрмоқ; ~ **ть крапиву у забора** девор остидаги қичитқи ўтни ўриб (қирқиб) ташламоқ; 2 *перен.* **кого-что** йиқитмоқ, қулатмоқ, уриб (туртиб) йиқитмоқ; учуриб кетмоқ; **путь его** ~ **ла** уни ўқ қулатди; 3 *перен.* **кого-что** ҳолдан тойдирмоқ, кучдан кетказмоқ; адо қилмоқ; **горе** ~ **ло его** уни ғам-ғусса адо қилди (ҳолдан тойдирди); 4 **что н чего** яна бир оз ўрмоқ, қўшимча равишда ўрмоқ; ~ **ть травы** яна бир оз ўт ўрмоқ.

ПОДКОСИТЬСЯ, -бсаятся *сов.* (*несов.* **подкашиваться**): **ноги** ~ **лись** оёқлари чалишди (дармонсизликдан).

ПОДКОШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* **от** **подкосить** 1 ўрилган, ўриб олинган; 2 йиқитилган, қулатилган; ҳолдан тойдирилган; ♦ **упасть как** ~ **ўқ** теккандек йиқилмоқ.

ПОДКРАДЫВАТЬСЯ *несов. см.* **подкрасться**.

ПОДКРАСИТЬ, -ашу, -ашишь *сов.* (*несов.* **подкрашивать**) 1 **что** сал буюёк бермоқ, бир оз ранг (буюёк) суртмоқ; оз-моз буюёк қўймоқ; ~ **губы** лабларни сал буюёқ; 2 *перен.* **разг.** бир оз буюёк кўрсатмоқ, бир оз оширмоқ, кўпиртирмоқ; ~ **действительность** ҳақиқатни (воқеликни) бир оз буюёк кўрсатмоқ; 3 қўшимча равишда буюёқ, буюёк устидан яна буюёқ, қайтадан буюёқ; ~ **оконные рамы** дераза ромларини яна буюёқ, буюёк устидан яна буюёқ.

ПОДКРАСИТЬСЯ, -ашусь, -ашишься *сов.* (*несов.* **подкрашиваться**) *разг.* андак пардоз қилмоқ, юзини ёки лабини оз-моз буюёқ.

ПОДКРАСТЬСЯ, -адусь, -адёшься *сов.* (*несов.* **подкрадываться**) 1 писиб (бекиниб) келмоқ ёки бормоқ, билдирмай (сездирмай, оёқ учида юриб) келмоқ ёки бормоқ; ~ **сться к окну** дераза тагига писиб бормоқ; 2 *перен.* тўсатдан бошланмоқ, қўққисдан келмоқ; сезилмасдан юз бермоқ; **незамётно** ~ **лась** зимá сезилмасдан (хаш-паш дегунча) қиш ҳам бошланди; **смерть** ~ **лась** **внезапно** ўлим тўсатдан келди.

ПОДКРАХМАЛИВАНИЕ *с* бир оз крахмаллаш (оҳорлаш), оҳор (крахмал) бериш (суртиш).

ПОДКРАХМАЛИВАТЬ *несов. см.* **подкрахмалить**.

ПОДКРАХМАЛИТЬ *сов.* (*несов.* **подкрахмаливать**) *что* бирмунча крахмалламоқ (оҳорламоқ), бир оз оҳор (крахмал) бермоқ; ~ **воротник** ёқани бир оз крахмалламоқ, ёқага бирмунча оҳор суртмоқ.

ПОДКРАШИВАТЬ *несов. см.* **подкрасить**.

ПОДКРАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* **подкраситься**; 2 *страд.* **от** **подкрашивать**.

ПОДКРЕПИТЬ, -плю, -пишь *сов.* (*несов.* **подкреплять**) 1 **что** маҳкамламоқ, мустаҳкамламоқ; ~ **стену** **подпёркой** деворни тирговуч билан мустаҳкамламоқ; 2 *перен.* асосламоқ, қувватламоқ, мустаҳкамламоқ; ~ **свое** **мнение** **вёскими доводами** ўз фикрини рад этиб бўлмайдиған далиллар билан асосламоқ; 3 **кого-что** едириб-ичирмоқ, едириб-ичириб тетик (дадил, кучли) қилмоқ; ~ **себя** **то** **же**, **что** **подкрепиться**.

ПОДКРЕПИТЬСЯ, -плюсь, -пишься *сов.* (*несов.* **подкрепляться**) овқатланиб олмоқ, овқатланиб куч йиғиб олмоқ. **дадил** (бақувват) бўлиб олмоқ; ~ **перед дорогой** йўлга чиқиш олдинда қоринни тўғғазиб олмоқ.

ПОДКРЕПЛЕНИЕ *с* 1 *по гл.* **подкрепить** — **подкреплять**: ~ **е** **слово** **делами** сўзининг тўғғрилигини иш билан исботлаш; **немного** **пить** **до** ~ **я** **дадил** (бақувват) бўлиш учун озгина ичмоқ; 2 *воен.* қўшимча куч, мадад, ёрдам.

қўмақ; **отправить на север свежие** ~ **я** **шимолга** **янки** **куч** (қўмақ) юбормоқ.

ПОДКРЕПЛЯТЬ *несов. см.* **подкрепить**.

ПОДКРЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см.* **подкрепиться**; 2 *страд.* **от** **подкреплять**.

ПОДКРУТИТЬ, -кручу, -крутишь *сов.* (*несов.* **подкручивать**) бураб қўймоқ, қаттиқроқ бураб қўймоқ; ~ **гайку** **гайкани** **бураб** **қўймоқ**; ~ **усы** **муйловни** **бураб** **қўймоқ**.

ПОДКРУЧИВАТЬ *несов. см.* **подкрутить**.

ПОДКУЗЬМИТЬ, -млю, -мишь *сов.* **кого-что** *прост.* алдамоқ, лақиллатмоқ, фириб бермоқ, мушкул аҳволга солмоқ, ишини чатоқ қилмоқ (белига тепмоқ); **думал** **кончить** **работу** **в** **срок**, **да** **болёзнь** **меня** ~ **ла** **ишни** **ўз** **вак** **ти** **да** **тугатаман** **деб** **ўйлардим**, **бироқ** **касаллик** **ишининг** **белига** **тепди**.

ПОДКУЛАЧНИК *м* *разг. ист.* қулоқларнинг думи, муштумзўрларнинг тарафдори.

ПОДКУЛАЧНИЦА *ж см.* **подкулачник**.

ПОДКУЛ *м* **пора** **бериб** **сотиб** **олиш**, **порага** **учириш**, **пора** **бериб** **ўз** **томонига** **оғдириб** **олиш**.

ПОДКУПАТЬ *несов. см.* **подкупить**.

ПОДКУПАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* **от** **подкупать**; 2 *в знач. прил.* ўзига тортадиган, мафтун қиладиган, жозибали, дилрабо; ~ **ая** **улыбка** **жозибали** (мафтункор) **табасум**.

ПОДКУПИТЬ, -уплю, -упишь *сов.* (*несов.* **подкупать**) 1 **кого-что** **пора** **бериб** **сотиб** **олмоқ**, **ўз** **томонига** **оғди** **рмоқ**; ~ **ть** **сторожа** **қоровулга** **пора** **бериб** **ўз** **томонига** **оғди** **рмоқ**; 2 *перен.* **кого-что** ўзига тортмоқ (қаратмоқ), ўзига оғдирмоқ, кўнглини топмоқ, мафтун қилмоқ; он ~ **я** **всех** **своей** **добротой** **у** (ўзининг) **яхшилиги** (одамжонлиги, меҳрибонлиги) **билан** **ҳаммани** **ўзига** **оғдирди**, **қаратди**; 3 **что** **и** **чего** **разг.** **яна** **бир** **оз** **сотиб** **олмоқ**; **придётся** ~ **ть** **сахару** **для** **варенья** **мураббо** **учун** **тагин** **бир** **оз** **шакар** **со** **тиб** **олишга** **тўғри** **келади**.

ПОДКУПНОСТЬ *ж* **порахўрлик**; **сотқинлик**.

ПОДКУПНОЙ, -ая, -ое **порага** **учадиган**, **сотиладиган**, **сотқин**.

ПОДЛАВЛИВАТЬ *несов. см.* **подловить**.

ПОДЛАДИТЬСЯ, -ажусь, -адишься *сов.* (*несов.* **подлаживаться**) *к кому-чему* *разг.* 1 бошқанинг овозига мослаб куйламоқ ёки мослаб чалмоқ, мосламоқ, мослашмоқ, уйғунлашмоқ; 2 *перен.* бировнинг раъйига (хоҳишига, фикрига) мослаб иш тутмоқ, бировга ёқадиган иш қилмоқ; бировнинг кўнглини олмоқ, пинжига кириб олмоқ; иш-ҳаракатда бировга мослашмоқ; ~ **к начальнику** **бошлиққа** **ёқадиган** **иш** **қилмоқ** (пинжига кириб олмоқ).

ПОДЛАКИРОВАТЬ, -рую, -рúешь *сов.* (*несов.* **подлакирывать**) *что* 1 қўшимча равишда лоқламоқ, яна (устидан) **лок** **суртмоқ**; ~ **шкаф** **шкафни** (жавонни) **қайтадан** **лоқламоқ**; 2 *перен. разг.* (ҳақиқатни) **бир** **оз** **буюёк** **кўрсат** **моқ**; ~ **действительность** **ҳақиқатни** **бирмунча** **буюёк** **кўрсат** **моқ**.

ПОДЛАКИРОВАТЬ *несов. см.* **подлакирывать**.

ПОДЛАМЫВАТЬ *несов. см.* **подломить**.

ПОДЛАМЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* **подломиться**; 2 *страд.* **от** **подламливать**.

ПОДЛЕ 1 ёнига, ёнма-ён; он **пэпросил** **её** **сесть** ~ **у** **аёлдан** **ёнма-ён** **ўтиришни** **илтимос** **қилди**; 2 *предлог с р.* ёнида, олдида; **онá** **живёт** ~ **нас** **у** **бизининг** **ёнимизда** **ту** **ради** (яшайди).

ПОДЛЕДНЫЙ, -ая, -ое **муз** **остидаги**, **муз** **остида** **юз** **берадиган**, **музости...**; ~ **ая** **водá** **муз** **остидаги** **сув**, **музости** **суви**; ~ **ый** **лов** **рыбы** **муз** **остидан** **балақ** **овлаш**.

ПОДЛЕЖАТЬ *несов. чему* *офиц.* лозим (керак) бўлмоқ; лойиқ (мумкин) бўлмоқ; ~ **ать** **аресту** **қамалиши** (қамоққа олинishi) **лозим** **бўлмоқ**; ~ **ит** **ликвидации** **йўқ** **ки** **линиши** **лозим**; **документ** **не** ~ **ит** **оглашению** **ҳужжатнинг** **ошкор** **қилиниши** **мумкин** **эмас**; ♦ **не** ~ **ит** **сомнению** **что** **книжк.** **бунга** **шубҳа** **йўқ**; **шубҳага** **ўрин** **йўқ**, **шубҳасиз**.

ПОДЛЕЖАЩЕЕ *с* *грам.* **эга**.

ПОДЛЕЖАЩИЙ, -ая, -ое *прил.* **от** **подлежащее** **эгага** **оид**.

ПОДЛЕЗАТЬ *несов. см.* **подлезть**.

ПОДЛЕЗТЬ, -зу, -зешь; -лэзь *сов.* (*несов.* *подлезать*) эмакляб (судралиб) тагига кирмоқ, кириб олмоқ, кириб кетмоқ; ~ под кроватю каравотнинг тагига кирмоқ (кириб олмоқ).

ПОДЛЕСОК *м, р. -ска* ўрмондаги буталар (етилмаган дарактлар).

ПОДЛЕТАТЬ *несов. см.* *подлететь.*

ПОДЛЕТЕ/ТЬ, -лечу, -летишь *сов.* (*несов.* *подлетать*) 1 учиб олдига (яқинига, ёнига) бормоқ ёки келмоқ; самолёт ~л к лесу самолёт ўрмонга яқинлашди (ўрмон ёнига учиб келди); 2 кўтарилмоқ, санчиб (сакраб) чиқмоқ; мяч ~л до потолка копток сакраб шипга етди; 3 *перен.* разг. тезда ёнига келмоқ (бормоқ), ўқдай учиб олдига бормоқ (келмоқ).

ПОДЛЕЦ *м, р. -а* ярамас одам, пасткаш, разил, аблаҳ; ~у рўки не подám аблаҳга қўл узатмайман.

ПОДЛЕЧИВАТЬ *несов. см.* *подлечить.*

ПОДЛЕЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *подлечиться;* 2 *страд.* от *подлечивать.*

ПОДЛЕЧИТЬ, -ечу, -ечишь *сов.* (*несов.* *подлечивать*) *кого-что* разг. бир оз даволамоқ, даволаб бир оз тузатмоқ; ~ больную руку касал қўлни даволаб бир оз тузатмоқ.

ПОДЛЕЧИТЬСЯ, -ечусь, -ечишься *сов.* (*несов.* *подлечиваться*) разг. бир оз даволанмоқ, даволаиб бир оз соғаймоқ; ~ на курорте курортта бир оз даволанмоқ.

ПОДЛЕЩИК *м* лешчисмон майда балиқ.

ПОДЛИВАТЬ *несов. см.* *подлить.*

ПОДЛИВА *ж* разг. то же, что *подливка* 2.

ПОДЛИВКА *ж, р. мн. -вок* 1 по гл. *подлить* — *подливать*; 2 қайла, подливка; *сладкая* ~ ширин подливка; 3 *спец.* оҳак ва қум қоришмаси (бинокорликда).

ПОДЛИЗА *м* и *ж* разг. хушомадғўй, лаганбардор, ялтоқ.

ПОДЛИЗАТЬСЯ, -ижусь, -ижешься *сов.* (*несов.* *подлизываться*) *к кому* разг. хушомадғўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ, ялтоқланмоқ.

ПОДЛИЗЫВАТЬСЯ *несов. см.* *подлизаться.*

ПОДЛИННИК *м* 1 асл нухса (бирор ёзув ёки ҳужжатнинг асли); *представить документ* в ~ах, *а не в копиях* ҳужжатларнинг копияларини эмас, асл нухсаларини бермоқ (топширмоқ); 2 оригинал, оригинал текст (таржима эмас); *читать Шекспира* в ~е Шекспир (асарларини оригиналда ўқимоқ).

ПОДЛИННО 1 *нареч.* чинакам, ҳақиқатан, чинакамига, чиндан, ҳақиқий, чин; ~ *народный* чинакам халқчил; 2 *в знач. вводн. сл. разг.* ҳақиқатан, чиндан ҳам.

ПОДЛИННОСТЬ *ж* асллик, чинлик, тўғрилиқ, ҳақиқийлик; ~ *документа* ҳужжатнинг ҳақиқийлиги.

ПОДЛИННЫЙ, -ая, -ое; -нен, -нна 1 асл, чин, ҳақиқий; ~ый документ ҳақиқий ҳужжат, ҳужжатнинг асл нухсаси; 2 ҳақиқий, чинакам; он ~ый учёный у ҳақиқий олим; ~ая демократия ҳақиқий демократия; ~ый талант чинакам талант, ҳақиқий истедод; ~ый друг ҳақиқий дўст; ♦ с ~ым верно аслига тўғри.

ПОДЛИПАЛА *м* и *ж* *прост. пренебр.* то же что *подлиза*.

ПОДЛИПАТЬ *несов.* 1 *см.* *подлипнуть;* 2 *перен. прост.* тамагирик билан бировга хушомад қилмоқ, пинжига кирмоқ; суйканмоқ, ёпишиб олмоқ.

ПОДЛИПНУТЬ, -нет *сов.* (*несов.* *подлипать*) разг. бирор нарсага тагидан ёпишмоқ, тагига ёпишиб олмоқ.

ПОДЛИСОК *м, р. -ска спец.* 1 ёш тулки; 2 ит билан тулкининг дурагайи.

ПОДЛИТЬ, -долью, -дольёшь; *подлил, подлила; подлей сов.* (*несов.* *подливать*) *чего* яна бир оз қўймоқ, устига бир оз қўймоқ (қўшмоқ, томизмоқ); ~ соуса соус (қайла)дан бир оз қўшмоқ; ~ молоко в стакан стаканга яна бир оз сутдан қўймоқ; ♦ ~ масла в огонь оловга ёғ сепмоқ, авж олдиarmoқ; гижгижламоқ.

ПОДЛИЧАТЬ *несов.* (*сов.* *сподличать*) разг. разиллик қилмоқ, қабихлик (пасткашлик) қилмоқ; ~ *перед кем-л.* бировга лаганбардорлик қилмоқ, ёқишга ҳаракат қилмоқ.

ПОДЛО 1 *нареч.* разилона, разиллик (қабихлик) билан; *поступить* ~ қабихлик билан (разилона) иш қилмоқ; 2 *в знач. сказ. безл.* это ~! бу қабихлик!

ПОДЛОВИТЬ, -овлю, -овишь *сов.* (*несов.* *подлавливать*) *кого-что* разг. 1 олдидан тўсиб тутмоқ, тутиб олмоқ; ~ зайца қуёни тутиб олмоқ; 2 *перен.* тезда фаҳмига бормоқ, фаҳмлаб олмоқ, дарров тунунмоқ; 3 *перен.* сўзидан илтирмоқ, тутиб олмоқ; ~ *кого-л.* на слове бировни гапидан илтирмоқ, тилдидан тутиб олмоқ.

ПОДЛОГ *м* сохта (қалбаки) нарсалар ясаи; сохтакорлик, қалбакичилик; ~ *документов* ҳужжатларини қалбакилаштириш, қалбаки (сохта) ҳужжатлар яшаш.

ПОДЛОДКА *ж, р. мн. -док* разг. сувости кемаси.

ПОДЛОЖЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. спец.* кўкрак остидаги, кўкракостни; ~ая *впядина* кўкракостни чуқурлиги (чуқурчаси).

ПОДЛОЖИТЬ, -ожу, -ожишь *сов.* (*несов.* *подкладывать*) 1 *что* тагига (остига) қўймоқ; ~ *подушку* под главу бошга (бош остига) ёстиқ қўймоқ; 2 *что чего* яна (қўшимча равишда) солмоқ, бир оз солиб (ташлаб) қўймоқ, солмоқ; ~ в котёл картошки қозонга (яна) картошка солмоқ; ~ *дров* в камин каминга (печкага) яна ўтин ташламоқ; 3 *что* яширинча (билдирмай) қўйиб кетмоқ; ~ *письмо* билдирмасдан хат қўйиб кетмоқ; ♦ ~ *свинью кому-л.* *см.* *свинья*.

ПОДЛОЖНОСТЬ *ж* сохталик, қалбакилик, ясамалик; ~ *документа* ҳужжатнинг қалбакилиги; ~ *завещания* васиятноманинг сохталлиги.

ПОДЛОЖНЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна сохта, қалбаки; ~ *документ* қалбаки ҳужжат.

ПОДЛОКОТНИК *м* тирсаққўйғич, тирсақлагич (курсининг тирсақ қўйиладиган ёндори).

ПОДЛОМИТЬ, -ломлю, -ломншь *сов.* (*несов.* *подламывать*) *что* тагидан (остидан) синдиarmoқ (синдириб тушиarmoқ); ~ *сук* шохни тагидан синдиarmoқ.

ПОДЛОМИТЬСЯ, -лбмится *сов.* (*несов.* *подламываться*) 1 синмоқ, оғирлигидан синиб кетмоқ; *мостик* ~лся кўприкча синиб тушди; лёд ~лся под ним (унинг) оёғи остидаги муз синиб кетди; 2 (бирданга бўшашиб) эгилмоқ, букилмоқ; у старухи ~лись неги... (Достоевский) кампирнинг оёқлари (бўшашиб) букилиб кетди.

ПОДЛОПАТОЧНЫЙ, -ая, -ое курак остидаги, куракостни; *бли* в ~ой области курак остидаги оғриқлар; ~ая *мышца* куракостни мушаги.

ПОДЛОСТЬ *ж* 1 разиллик, қабихлик, пасткашлик, малъунлик, ярамаслик; 2 разолат, ярамас (қабих) иш; *сделать* ~ қабих (ярамас) иш қилмоқ; *какая* ~! қандай қабихлик! қандай разолат!

ПОДЛУННЫЙ, -ая, -ое *поэт. уст.* ой остидаги, ер юзидаги, жаҳондаги; ~ мир ёруғ жаҳон, дунё, олам.

ПОДЛУЙ, -ая, -ое 1 разил, қабих, ярамас, пасткаш; ~ *поступок* қабих хатти-ҳаракат; ~ *человек* разил одам; 2 *ист.* аслзода бўлмаган, паст табақадан келиб чиққан.

ПОДЛЮГА *м* и *ж* *прост. бран.* то же, что *подлец*.

ПОДМАЗАТЬ, -ажу, -ажешь *сов.* (*несов.* *подмазывать*) 1 *что* суртмоқ, суркамоқ, ялатма қилиб суркамоқ; ~ *сковородку* товага ялатма қилиб ёғ суртмоқ; 2 енгил-елпи суваб чиқмоқ, у ер-бу ерини суваб чиқмоқ, у ер-бу ерини суваб қўймоқ; ~ *печку* печкани енгил-елпи суваб қўймоқ; 3 разг. лабга (юзга) сурмоқ (пардоз ҳақида); 4 *перен. кого-что прост.* томоғини мойламоқ, пора бермоқ.

ПОДМАЗАТЬСЯ, -ажусь, -ажешься *сов.* (*несов.* *подмазываться*) 1 разг. пардоз қилмоқ, упа-элик суртмоқ; 2 *перен. к кому прост.* пинжига кирмоқ, суркалмоқ, хушомад қилмоқ; ~ *к кому-л.* бировнинг пинжига кирмоқ.

ПОДМАЗКА *ж* суртин, суркаш; сал мойлаш; ~ *колёс* гилдиракларни бир оз мойлаш.

ПОДМАЗЫВАТЬ *несов. см.* *подмазывать.*

ПОДМАЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *подмазаться;* 2 *страд.* от *подмазывать.*

ПОДМАЛЕВАТЬ, -люю, -любешь *сов.* (*несов.* *подмалевывать*) *что* 1 разг. бир оз бўёқ бермоқ, сал бўяб қўймоқ; 2 дастлабки бўёқни бермоқ, хомаки бўяб қўймоқ (рас-сомчиликда).

ПОДМАЛЕВЫВАТЬ *несов. см.* *подмалевать.*

ПОДМАНДАТН/ЫЙ, -ая, -ое халқаро ташкилот мандати билан идора қилинадиган; ~ая территория мандат билан идора қилинадиган территория.

ПОДМАНИВАТЬ *несов. см. подманить.*

ПОДМАНИТЬ, -аню́, -а́нишь *сов. (несов. подманивать) кого-что разг.* имлаб чақирмоқ; алдаб ўзига оддирмоқ.

ПОДМАРГИВАТЬ *несов. см. подморгнуть.*

ПОДМАРЕННИК *м бот.* чақамиқ, қумруйўт.

ПОДМАСЛИВАТЬ *несов. см. подмаслить.*

ПОДМАСЛИТЬ *сов. (несов. подмасливать) 1* что бир оз ёғ суртмоқ; қўшимча ёғ солмоқ, ёгдан яна бир оз қўшмоқ; ~ кашу кашага яна бир оз ёғ солмоқ; *2 перен. кого-что прост.* томоғини мойламоқ, пора бермоқ; *3 перен. разг.* (алдаб, мақтаб) ўзига мойил (ром) қилмоқ, ўзига оддириб олмоқ.

ПОДМАСТЕРЬ/Е *м, р. мн. -ьев* шогирд; халфа; ёрдамчи ишчи; сапожник-~е этикдўзининг шогирди; Два печника с ~ями заканчивали печные работы (Шишков) Икита печкачи уста шогирдлари (ёрдамчилари) билан печка ишларини тугатаётган эдилар.

ПОДМАХИВАТЬ *несов. см. подмахнуть.*

ПОДМАХНУТЬ, -ну́, -не́шь *сов. (несов. подмахивать) что разг. шутил.* қарамай имзо чекиб юбормоқ, ўқимай туриб қўл қўйиб юбормоқ; суриштирмай (шоша-пиша) қўл қўймоқ; ~ письму хатта шоша-пиша қўл қўймоқ; ~ заявление аризата ўқимай қўл қўйиб юбормоқ.

ПОДМАЧИВАТЬ *несов. см. подмочить.*

ПОДМЕН *м см. подмёна.*

ПОДМЕН/А *ж* алмаштириш, алиштириб қўйиш; алмашиб қолиш; ~а дежурного навбатчини алмаштириш; ~а карт қарталарни алмаштириб қўйиш; қарталарнинг алмашиниб қолиши; **обнаружить** ~у алмаштирилганлигини (алмашиб қолганлигини) билиб қолмоқ.

ПОДМЕНИВАТЬ *несов. см. подменить.*

ПОДМЕНИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подменитьсь; 2 страд. от подменивать.*

ПОДМЕНИТЬ/Ь, -ени́ю, -е́нишь *сов. (несов. подменивать и подменять) 1* кого-что (атайин ёки билмасдан) алмаштирмоқ, алиштирмоқ, олиб ўрнига бошқасини қўймоқ; *мне ~ли* галоши калишимни алмаштириб қўйишди; *2* кого-что *прост.* биронинг ўрнида вақтинча ишлаб турмоқ, биронинг вазифасини (функциясини) вақтинча бажариб турмоқ; ~ть дежурного врача навбатчи врач ўрнида (вақтинча) ишлаб турмоқ; **её** б́удто ~ли *разг.* у жуда ҳам бошқача бўлиб қолибди, у жуда ўзгариб кетибди.

ПОДМЕНИТЬСЯ, -мени́юсь, -ме́нишься *1* (бошқаси билан) алмашинмоқ, алишиб қолмоқ; бошқача бўлиб қолмоқ; *2* ўз ўрнига (ишига) бошқасини қўймоқ (қўйдирмоқ), бошқа киши билан ўрнига (вазифасини) алмаштирмоқ.

ПОДМЕНЯТЬ *несов. см. подменить.*

ПОДМЕРЗАТЬ *несов. см. подмёрзнуть.*

ПОДМЕРЗ/НУТЬ, -не́т, -е́рз, -е́рзла *сов. (несов. подмерзать) 1* бир оз музламоқ, сал яхламоқ, юпқа муз билан қопланмоқ; *лужи ~ли* кўлмаклар салгина (юпқа) музлабди; *2* сал совуқ урмақ, совуқ олмоқ; *лук ~* пиёзни сал совуқ урибди; **овощи ~ли** сабзавотларни бир оз совуқ олибди.

ПОДМЕСИТЬ, -ешу́, -е́сишь *сов. (несов. подмести-вать) что* чего бирор нарса қўшиб қормоқ (пишитмоқ); қориб (пишитиб) туриб бирор нарса қўшмоқ (аралаштирмоқ); ~ муку́ в тесто хамирга ун қўшиб (муштлаб) пиштитмоқ.

ПОДМЕСТИ, -мету́, -метёшь; -мёл, -мелá *сов. (несов. подмести́) 1* супурмоқ, супуриб-сидирмоқ, супуриб тозаламоқ; ~ ко́мнату хонани супурмоқ; ~ двор ҳовлини супурмоқ; ~ на дворе ҳовлини супуриб-сидириб чиқмоқ; *2* что бирор нарсанинг тагига (ёнига) супурмоқ, супуриб тўпламоқ; ~ му́сор под крыльцо супуридини зинапоя (остона) ёнига тўпламоқ.

ПОДМЕТА́ЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое супуриш учун хизмат қиладиган, кўча супурадиган; ~ая машина кўча супурадиган машина.

ПОДМЕТА́ЛЬЩИК *м* фаррош, супурувчи, (кўча) супурадиган киши.

ПОДМЕТА́ЛЬЩИЦА *ж см. подметáльщик.*

ПОДМЕТА́ТЬ *1* *несов. см. подмести́.*

ПОДМЕТА́ТЬ II *сов. (несов. подметывать) что* чагиб (кўклаб) қўймоқ; ~ подкладку астарии чагиб (кўклаб) қўймоқ.

ПОДМЕТИТЬ, -мёчу, -мётишь *сов. (несов. подмечать) что* сезиб қолмоқ; пайқаб (билиб) қолмоқ; ~ чьи-л. недостáтки биронинг камчиликларини сезиб қолмоқ.

ПОДМЕТКА *ж, р. мн. -ток* калаки; кўжана яна чарм калаки; постави́ть ~и калаки қўймоқ; **о́н тебе в ~и** не годя́тся *разг.* у сенинг босган изинига (тукинига, тирноғинига) ҳам арзимайди.

ПОДМЕТН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* яширинча (билдирмасдан) ташлаб кетилган ёки қўйиб кетилган; ~ое письмо яширинча ташлаб кетилган (билдирмай, секин қўйиб кетилган) хат.

ПОДМЕТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от подмётка* капакбоп, калаки қилинадиган, калаки бўладиган; ~ая кўжа капакбоп чарм.

ПОДМЕТЫВАТЬ *несов. см. подметать II.*

ПОДМЕЧАТЬ *несов. см. подметить.*

ПОДМЕШАТЬ *сов. (несов. подмешивать) что и* чего бирор нарса аралаштириб қормоқ, қўшиб қораштирмоқ (аралаштирмоқ); ~ песку́ в цемент цементга кум қўшиб аралаштирмоқ (қормоқ).

ПОДМЕШИВАТЬ I *несов. см. подмесить.*

ПОДМЕШИВАТЬ II *несов. см. подмешать.*

ПОДМИГИВАНИЕ *с* кўз қисич, кўз қисиб қўйиш; кўз билан имлаш.

ПОДМИГИВАТЬ *несов. см. подмигнуть.*

ПОДМИГНУТЬ/Ь, -ну́, -не́шь *сов. и однокр. (несов. подмигивать) кому:* кўз қисмоқ, кўз қисиб қўймоқ; кўз билан имламоқ; *о́н ~л мне* у менга кўз қисиб қўйди.

ПОДМИНАТЬ *несов. см. подмять.*

ПОДМОГ/А *ж разг.* ёрдам, мадад, кўмак; **прийти́ на ~у кому-л** бировга ёрдамга келмоқ; **идти́ на ~у** ёрдамга бормоқ.

ПОДМОКАТЬ *несов. см. подмокнуть.*

ПОДМОК/НУТЬ, -не́т, -о́к, -о́кла *сов. (несов. подмокáть) (тагидан)* нам тортмоқ, намиқиб қолмоқ, нам (сув) ўтиб бузилмоқ; *мука́ ~ла* ун намиқиб қолибди; *са́хар ~канд* (шакар) намиқиб қолибди.

ПОДМОЛОТЬ, -мелю́, -мелёшь *сов. что* чего *разг.* бир оз тортиб (ун қилиб) олмоқ; ~ пшени́цы бир оз бугдой тортмоқ (тегирмонда).

ПОДМОРАЖИВАТЬ *несов. см. подморозить.*

ПОДМОРГНУТЬ *сов. и однокр. разг. то же, что подмигнуть.*

ПОДМОРОЗИТЬ/Ь, -ро́жу, -ро́зишь *сов. (несов. подморазивать) 1* что бир оз музлатмоқ (яхлатмоқ); *яхла-тиб* қўймоқ; бир оз совуққа олдирмақ; ~ть мя́со в холо-дильнике гуштни холодильникда яхламоқ; *2 безл.* бир оз совуқ тушмоқ, совуқроқ бўлиб қолмоқ; *сего́дня у́тром ~ло* бугун эрталаб бир оз совуқ бўлди.

ПОДМОСТИ *мн. (ед. подмость ж) спец. 1* ҳавоза (қурилишларда кўтариб ишланган иш жойи); *2 разг.* тахта тўшам (кўчадан йўловчилар ўтиши учун қилинган махсус йўл, ёғочдан қилинган тротуар); *3* тахта қирғоқ (ҳовуз, қўл, дарё кабилар қирғоғига сув олиш, кир чайиш ва ш. к. мақсадларда ёғочдан махсус қилинган жой).

ПОДМОСТКИ *мн. р. -ов I* тахтасупа, минбар, кат; *2* сахна; театральные ~ театр сахнаси.

ПОДМОЧЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от подмочить* намиқиб қолган, нам тортган; намиқиб бузилган (айниган); ~ый то́вар намиқиб бузилган (айниган) мол; *2 в знач. прил. перен. разг.* бирмунча доғ тушган, бадном бўлган; ~ая репутáция доғ тушган обрў (шаънига доғ тушган киши ҳақида).

ПОДМОЧИТЬ, -очу́, -очишь *сов. (несов. подмачивать) что* бир оз хўл (нам) қилмоқ, сувга сал ботириб олмоқ, хўллаб олмоқ; намиқтирмоқ, нам олдирмақ; ~ тю́ки с табáком тамаки ўрмани хўллаб қўймоқ.

ПОДМЫВАТЬ *несов. 1 см. подмыть; 2 безл. кого-что разг.* бирор иш қилгиси келиб турмоқ (қистамоқ); **меня́**

так и ~ет сказа́ть айтай-айтай деб турибман, айтгим келиб турибди.

ПОДМЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* подмы́ться; 2 *страд.* от подмыва́ть 1.

ПОДМЫТЬ/ТЬ, -мю́ю, -мбешь *сов.* (*несов.* подмыва́ть) 1 *кого, что* уёк-буёғини (чотини) ювиб қўймоқ; ~ть *ребёнка* боланинг чотини ювиб қўймоқ; 2 *что разг.* бир оз ювиб, дог-дуғларини кетказмоқ; ~ть *пол* полини сал-пал ювиб қўймоқ; 3 *что* тағидан ювиб (ўйиб, камар қилиб) кетмоқ, ювиб кетмоқ; течёнием ~ло *берег* оқим қирғоқни (тағидан) ювиб кетди.

ПОДМЫТЬСЯ, -мю́юсь, -мбешься *сов.* (*несов.* подмыва́ться) уёк-буёғини (чотини) ювиб олмоқ, мустаҳаб қилмоқ.

ПОДМЫШЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *қўлтиқ* остидаги, *қўлтиқ*-ости...; ~ая *впадина* қўлтиқости чуқури.

ПОДМЫШКА *ж, р. мн.* -шек *қўлтиқ*; *нести что-л.* под *мышкой* бирор нарсани қўлтиқлаб бермоқ; *взять папку* под *мышку* папкани қўлтиқлаб олмоқ, папкани қўлтиққа урмоқ.

ПОДМЫШНИК *м* қўлтиқлик, қўлтиққа тикиладиган нарса.

ПОДМЯТЬ, -домну́, -домнeshь *сов.* (*несов.* подмина́ть) *кого-что* тағига босиб олмақ, босиб олиб эзмоқ, жигини эзиб қўймоқ; ~под *себя* противника рақибни босиб олиб пийпаламоқ (эзмоқ).

ПОДНАБИРАТЬСЯ *несов. см.* поднабра́ться.

ПОДНАБРАТЬСЯ, -беру́сь, -берeshься *сов.* (*несов.* поднабра́ться) *кого-чего* и *без доп. прот.* 1 эғалламоқ, эға бўлмоқ; орттирмоқ; ~знаний билди(ни) эғалламоқ, биллими бўлиб олмоқ; ~бывага тажриба орттирмоқ; 2 *тўлланмоқ*, йиғилмоқ; *поднабралось* *порядочно* *народу* анчагина одам (халқ) тўлланди.

ПОДНАДЗОР/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 *назорат*даги, *назорат* остидаги, *назорат* остига олинган; 2 *в знач. суш.* ~ый *м* *назорат* остидаги (назорат остига олинган) одам; ~ая *ж* *назорат* остидаги (назоратга олинган) аёл.

ПОДНАЖ/АТЬ, -жму́, -жмешь *сов.* (*несов.* поднажи́мать) 1 *на кого-что разг.* қаттиқроқ босмоқ, қисмоқ, қаттиқроқ тутмоқ; ~а́ть *на* *ручку* *двери* эшик тутқичини қаттиқроқ тутмоқ (қисмоқ); 2 *перен. на кого-что и без доп. прот.* қистамоқ, сиқинтирмоқ, таъсир кўрсатмоқ, тезлатишни талаб қилмоқ; қичамоқ; ~а́ть *на* *лентя* ялқовга таъсир кўрсатмоқ, ялқовни қичамоқ; 3 *перен. на что и без доп. прот.* қистамоқ, тезлатмоқ; зўр бермоқ; ёсли ~мём, *то успеём* зўр берсак, улгурализ.

ПОДНАЖИМАТЬ *несов. см.* поднажи́мать.

ПОДНАКАПЛИВАТЬ *несов. см.* поднакапלי́ть.

ПОДНАКОПИТЬ, -оплю́, -опишь *сов.* (*несов.* поднакапלי́вать) *что, чего прот.* секин-аста тўплаб (жамғариб) олмоқ; ~деньга́т бир оз *пул* тўплаб (жамғариб) олмоқ.

ПОДНАРЯД *м* *спец.* боиллиқ астаги (пойабзада).

ПОДНАТОРЕ/ТЬ, -ёю, -ёeshь *сов.* *в чём прот.* бир оз тажриба орттирмоқ, малака ҳосил қилмоқ, ҳавосини (машқини) олмоқ; он ~л *в* *перепаётном* *деле* у муқовасозликда тажриба орттирди.

ПОДНАЧАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *уст.* қарам, тобе, мустақил бўлмаган (одам ҳақида); *я человек* ~ мен *тобе* (қарам) одамман.

ПОДНАЧИВАТЬ *несов.* (*сов.* подначи́ть) *кого-что прот.* гижгижламоқ, гижгижлаб (тезлаб, қизиқтириб) қўймоқ.

ПОДНАЧИТЬ *сов. см.* подначи́вать.

ПОДНАЧКА *ж, р. мн.* -чек *прот.* гижгижлаш, тезлаш, қизиқтириш.

ПОДНЕБЕСН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *осмон* остидаги, ёруф дунёдаги, оламдаги, дунёвий; *ширь* ~ая *дунёвий* кенглик (фазо); ~ая *вышина* *осмон* юксаклиги, *осмону* фалак; ~ые *птицы* *само* қушлари (жуда баланд учадиган қушлар); 2 *в знач. суш.* ~ая *ж* *уст.* и *нар.-поэт.* ер юзи, олам, жаҳон, дунё.

ПОДНЕБЕСЬЕ *с* *осмон*, қўк, *само*, фалак; *взлететь в* ~ *осмону* *фалакка* *парвоз* қилмоқ.

ПОДНЕБСЛ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *разг.* қарам, тобе, эркисиз; *мустақил* бўлмаган; ~ *человек* қарам

(эркисиз) одам; 2 *мажбурий*, эркисиз; ~ *труд* *мажбурий* меҳнат.

ПОДНЕСЕНИЕ *с* 1 *по гл.* поднести́ 3, 4— *подно́сить*; 2 *уст.* совға, тортиқ, совға-салом.

ПОДНЕСТИ, -су́, -сeshь; -ёс, -есла *сов.* (*несов.* подно́сить) 1 *кого-что* яқинлаштирмоқ, олдига олиб келмоқ ёки олиб бормоқ; ~ *ложку* *к* *рту* қошиқни оғизга олиб бормоқ; ~ *книгу* *к* *глазам* китобни кўзга яқин олиб келмоқ; ~ *ребёнка* *к* *окну* болани дераза олдига (ёнига) олиб бормоқ; ~ *газету* *к* *свету* газетани ёруғликка тутмоқ; 2 *что* кўтариб олиб бормоқ, ташиб бормоқ; ташиб (олиб) келмоқ, келтирмоқ; ~ *вещи* *к* *поезду* нарсаларни поездга ташиб келтирмоқ; 3 *кому-что* келтириб тутмоқ, узатмоқ, бермоқ; ~ *рюмку* *вина* бир қадах вино узатмоқ (бермоқ); 4 *кому-что* *совға* (тортиқ) қилмоқ, ҳада қилмоқ; ~ *букет* *цветов* бир даста гул ҳада қилмоқ.

ПОДНИЗЬ *ж* шокила (аёлларнинг қадимги бош кийимида: пешанага осилиб тушиб турадиган безак).

ПОДНИМАТЬ *несов. см.* подни́мать.

ПОДНИМАТЬСЯ *несов. 1 см.* подни́яться; 2 кўтарилимоқ, юқори чиқмоқ; *дорога* ~ется *в* *гору* йўл юқорига (тоққа) кўтарилиб боради; *барометр* ~ется *барометр* кўтарилиб боряпти; 3 *қад* кўтармоқ; 4 *страд.* от подни́мать.

ПОДНОВИТЬ, -влю́, -вишь *сов.* (*несов.* подновля́ть) *что* янгиламоқ, тузатиб янгидай қилмоқ, пардоз бериб янгиламоқ; ~ *краски* *буёғни* янгиламоқ; ~ *костюм* *костюмга* пардоз бериб янгидай қилмоқ.

ПОДНОВЛЯТЬ *несов. см.* подновля́ть.

ПОДНОГОТН/АЯ *ж* *разг.* сир, ички сир; *узнать* *всю* ~ую *хамма* *сирины* (мирдан-сирига) билиб олмоқ.

ПОДНОЖИ/Е *с* 1 *этаж, таг*; *расположиться* *у* ~я *горы* *тоғ* *этагида* жойлашмоқ; 2 *супача*; ~е *монумента* *монумент* *супачаси*; *статуя* *на* *гранитном* ~и *гранит* *супача*га ўрнатилган ҳайкал (статуя).

ПОДНОЖКА 1 *ж, р. мн.* -жек *зна*, *зина*поя (транспортда); ~ *вагона* *вагон* *зина*пояси; *ехать* *на* ~е *зина*пояда кетмоқ.

ПОДНОЖК/А 2 *ж, р. мн.* -жек *разг.* чалиш, чалиб юбориш; *дать* (или *подстави́ть*) *кому-л.* ~у *бировни* *чалиб* юбормоқ.

ПОДНОЖНЫЙ, -ая, -ое: ~ *корм* 1) *яйловдаги* ўтлар, молларнинг ўзлари узиб ейдиган ўтлар; 2) *перен. шуғл.* *текин* *томоқ*, *текин* *овқат*.

ПОДНОС *м* 1 *по гл.* поднести́ — *подно́сить*; ~ *кирпичей* *ғишларни* *келтириш* (келтириб туриш); 2 *уст.* совға, ҳада, армуғон; 3 *патнис*; *приносить* *еду* *на* ~е *овқатни* *патнисда* *олиб* *келмоқ*; *медный* ~ *мис* *патнис*.

ПОДНОСИТЬ *несов. см.* поднести́.

ПОДНОСКА *ж* олиб келиш, келтириб бериш, ташиб (етказиб) туриш; ~ *снарядов* *снарядлар* *етказиб* *бериш*; ~ *кирпича* *ғишт* *ташиб* (етказиб) *бериш*.

ПОДНОСЧИК *м* *келтириш* (етказиб) *турувчи*, *ташувчи*; ~ *патрón* *патрон* *ташувчи*, *патронларни* *етказиб* *турувчи*; ~ *кирпича* *ғишт* *ташувчи*, *ғишт* *етказиб* *берувчи*.

ПОДНОСЧИЦА *ж* *см.* подно́счик.

ПОДНОШЕНИ/Е *с* 1 *по гл.* подно́сить 3, 4; ~е *адреса* *адрес* (табрикнома) тақдим қилиш, табрикнома бериш; 2 *совға*, *тортиқ*, *ҳада*, *иньом*; *получить* *много* *ценных* ~й *кўпгина* *қимматбаҳо* *совға* *олмоқ*.

ПОДНЫРИВАТЬ *несов. см.* подны́рнуть.

ПОДНЫРНУТЬ, -ну́, -нешь *сов.* (*несов.* подны́ривать) *остига* *шўнғимок*, *шўнғиб* *тағига* *кирмоқ*; ~ *под* *плот* *сол* *тағига* *шўнғимок*.

ПОДНЯТИЕ *с* *по гл.* подни́ять и *подни́яться*; ~ *тяжестей* *спорт.* *оғир* *нарсаларни* *кўтариш*; *голосова́ть* ~м *руки* *қўл* *кўтариб* *овоз* *бермоқ*; ~ *флага* *байроқни* *юқорига* *кўтариш*; ~ *уровня* *воды* *сув* *сатҳининг* *кўтарилиши*; ~ *производительности* *труда* *меҳнат* *унумдорлигининг* *ошиши*, *меҳнат* *унумдорлигини* *ошириш*.

ПОДНЯТЬ, -ниму́, -нимешь; *поднял*, -яла́, -яло *сов.* (*несов.* подни́мать) 1 *кого-что* ердан кўтармоқ, энгашиб кўтариб олмоқ; ~ *монету* *ердаги* *тангани* *олмоқ*, *тангани* *ердан* *кўтармоқ*; 2 *кого-что* *қўлида* *кўтармоқ*, *даст* *кўтармоқ*; ~ *чемодан* *чамадонни* *кўтармоқ*; 3 *кого-что* *юқорига* *кўтармоқ*, *кўтариб* *чиқармоқ*, *кўтариб* *олиб* *чиқмоқ*; ~ *руку*

кўл(ни) кўтармоқ; ~ **багаж на лифте** багажни лифтва юқорига олиб чиқмоқ; **4 кўтармоқ, кўтариб (очиб) қўймоқ; ~ занавес пардани кўтармоқ** (очмоқ); ~ **флаг байроқ(ни) кўтармоқ; ~ парусла!** елканлар кўтарилин; ~ **якорь!** лангар кўтарилин; **5 кўтармоқ, кўтариб олмақ; туришга ёрдамлашмоқ; ~ упавшего йиқилган кишини кўтариб турғизмоқ; ~ с постели кого-н.** бировни ўрнидан турғизмоқ, уйғотмоқ; **6 беморнинг тузалишига ёрдамлашмоқ, соғайтирмоқ; ~ больного разг.** беморни тузатмоқ (соғайтирмоқ); **7 охот.** ётган жойидан қувиб чиқармоқ, қўрқитиб ташқарига чиқармоқ (вахшии ҳайвонларни); ~ **медведя из берлоги** айқини уясидан уйғотиб (чиқариб) юбормоқ; **8 кого-что қўзғатмоқ, ишга солиб (тушириб) юбормоқ; бирор ишга бошламоқ; ~ роту в атаку** ротани ҳужумга бошламоқ; **9 перен. кого-что** ундамоқ, қўзғатмоқ, отлантирмоқ, сафарбар қилмоқ; ~ **на подвиг** қаҳрамонлик кўрсатишга ундамоқ; ~ **массы на досрочное выполнение плана** оммани планни барвақт бажаришга сафарбар қилмоқ; **10 что кўтармоқ, оширмоқ, баландроқ (юқорироқ) қилмоқ; ~ фундамент** пойдеворни баландроқ қилмоқ; ~ **уровень воды** сув сатҳини кўтармоқ; ~ **давление пара** буғ босимини кўтармоқ (оширмоқ); **11 перен. что** юқори даражага кўтармоқ, оширмоқ; кучайтирмоқ; ~ **цены** нарх-навои кўтармоқ (оширмоқ); ~ **производительность труда** меҳнат унумдорлигини оширмоқ; ~ **дисциплину** интизомни кучайтирмоқ; **12 перен. что кўтармоқ; руҳлантирмоқ; яхшиламоқ; ~ настроение** кайфиятни кўтармоқ; ~ **дух рух (и)ни кўтармоқ; 13 что кўтармоқ, оёққа турғизмоқ (бос-тирмоқ), ривожлантирмоқ, яхшиламоқ, мустаҳкамламоқ, яхши йўлга қўймоқ; ~ хозяйство** хўжаликни кўтармоқ (оёққа турғизмоқ); ~ **делá в колхозе** колхоздаги ишларни яхши йўлга қўймоқ; **14 что қўзғамоқ, кўтармоқ, бошламоқ, қилмоқ; ~ восстание** қўзғолон кўтармоқ, исён қилмоқ; ~ **тревогу** тревога кўтармоқ, ҳаммани ҳаяжонга солмоқ (оёққа турғизмоқ); ~ **крик** дод солмоқ, додлай бошламоқ; ~ **шум** шовқин кўтармоқ, шовқин солмоқ; ~ **волнение** ҳаяжонга солмоқ, ҳаяжонлантирмоқ; ~ **вопрос** масалани кўтариб чиқмоқ (ўртага ташламоқ); ~ **дело против кого-нибудь** бировга қарши иш қўзғамоқ; **15 спец. что** ҳайдамоқ, шудгор қилмоқ, очмоқ, ўзлаштирмоқ; ~ **перелог** партов ерни ҳайдамоқ; ~ **целину** бўз (қўриқ) ерни очмоқ (ўзлаштирмоқ); **16 кого-что прост.** ўстирмоқ, тарбияламоқ, парваришламоқ, вояга етказмоқ; **она одна подняла троих детей** унинг (аёлнинг) бир ўзи учта болани (тарбиялаб) вояга етказди; **17 спец. что** кўринарли (сезиларли) қилмоқ, бўяб (яққол, аннқ қилиб) кўрсатмоқ; ~ **карту** картадаги бирор нарсани яққол қилиб (бўяб) кўрсатмоқ; ♦ ~ **глаза́ (или взор)** бошини кўтариб қарамоқ, юқорига қарамоқ; ~ **на шит см. шит; ~ голову 1)** тетиклашмоқ, ўзини бардам тутмоқ (бемор ҳақида); **2) қўзғалмоқ; исён кўтармоқ; ~ голос** ўз фикрини қатъий (қилиб) айтмоқ, талаб қилмоқ; ~ **на ура́ см. ура; ~ перчатку** дуэлга чиқмоқ, дуэлга чиқишга рози бўлмақ; ~ **руку на кого-что см. рука; ~ из пепла** вайронани (харобазорни) қайта тикламоқ; ~ **на въздух** портлатмоқ, портлатиб юбормоқ; ~ **на смех** кого кулги қилмоқ, майна (масхара) қилмоқ; ~ **меч (или оружие)** бировга қарши қурол кўтармоқ, уруш бошламоқ.

ПОДНЯТЬСЯ, -нимусь, -нимеься; -ялся -ялась *сов.* (*несов.* **подниматься**) **1** кўтарилмоқ, чиқмоқ, юқорилмоқ; ~ **ться по лестнице** зинаподдан (юқорига) чиқмоқ; ~ **ться на второй этаж** иккинчи қаватга кўтарилмоқ; ~ **ться на гору** тоққа кўтарилмоқ (чиқмоқ); **орёл ~лся под облака́** бургут булутларгача кўтарилди; **пароход ~лся вверх по реке** кема дарёнинг бош қисмига сузиб борди; **занавес ~лся** парда кўтарилди (очилди); **2** турмоқ, ўрнидан турмоқ; **ребёнка упал, но быстро ~лся** бола йиқилиб тушди, лекин тезгина ўрнидан туриб кетди; ~ **ться со стула** стулдан турмоқ; ~ **ться с постели 1)** (уйғониб) ўрнидан турмоқ; **сегодня все рано ~лись** бегун ҳаммалари эрта уйғонишди; **2) соғ бўлиб (соғайиб) кетмоқ, тузалмоқ; 3** *разг.* соғ бўлиб кетмоқ, соғаймоқ, тузалмоқ, **он ~лся после болезни** у касалликдан турди (соғайиб кетди); **4** кўтарилмоқ, чиқмоқ; **солнце поднялось** қуёш кўтарилди; **5** кўтарилмоқ, қўзғалмоқ, отланмоқ, ташланмоқ; **рота поднялась в атаку** рота ҳужумга кўтарилди (ташланди); **6**

перен. бирор иш қилишга бошламоқ, отланмоқ, бош кўтармоқ; ~ **ться на борьбу** курашга отланмоқ; **7** юқори кўтарилмоқ, ошмоқ, кўтарилиб (ошиб) кетмоқ; **вода в реке поднялась** дарёнинг суви кўтарилди; **барометр ~лся** барометр кўтарилди; **8** юқори даражага чиқмоқ, ошмоқ, кўтарилмоқ, кучаймоқ; **поднялась производительность труда** меҳнат унумдорлиги ошди (кўтарилди); **цены ~лись** нарх-наволар ошди; **у больного поднялась температура** беморнинг иситмаси кўтарилди; **9 перен.** яхшиланмоқ; (кўтарилмоқ; **настроение поднялось** кайфият яхшиланди (кўтарилди); **10** яхши йўлга қўйилмоқ, яхшиланмоқ, оёққа турмоқ, мустаҳкамланмоқ; юксалмоқ; **хозяйство поднялось** хўжалик оёққа турди; **11** ошмоқ, кўлчимоқ, кўймоқ; **тесто поднялось** хамир ошди (кўпди); **12** бошланмоқ, кўтарилмоқ, турмоқ; ~ **лся шум** шовқин кўтарилди; **поднялось волнение** ғалаён бошланди (кўтарилди); ~ **лся скандал** жанжал бошланди; ~ **лся сильный ветер** кучли шамол турди; **поднялась буря** бўрон кўтарилди (бошланди); ♦ ~ **ться на ноги** оёққа турмоқ, тузатиб (соғайиб) кетмоқ.

ПОДО *предлог см.* под II; **подо мной** пастимда, остимда; **подо льдом** музнинг тагида.

ПОДО *см.* под- қатор келган баъзи ундошлар, айриш белгиси билан келган ундош ёки «й» олднда ишлатилади, мас., **подобрать** танламоқ; **подойду** олдига (яқинига, ёнига) бораман; **подобью** тагидан қоқиб (михлаб) қўяман.

ПОДОБАТЬ, -ает *несов.* *безл.* кому-чему муносиб (лойиқ) бўлмоқ; *лозим (тегишли) бўлмоқ, ярашмоқ; как ~ет* муносиб равишда, тегишлича; **тебе не ~ет так говорить** бундай дейиш сенга ярашмайди.

ПОДОБАЮШ ИИ, -ая, -ее **1** *прич. от* подобать; **2** *в знач. прил.* муносиб (бўлган), лойиқ (бўлган), ярашадиган; ~ **им** образом муносиб равишда (тарзда); **занять ~ее положение** муносиб (ўзига ярашадиган) вазиятни эгалламоқ.

ПОДОБИЕ *с 1* (бирор нарсага) ўхшайдиган (ўхшаб кетадиган) нарса ҳақида, **создать что-н. по своему образу и ~ю** ўзига ўхшаб кетадиган образ яратмоқ; **2** *мат.* ўхшашлик; **признаки ~я** **треугольников** учбурчакларнинг ўхшашлик белгилари.

ПОДОБЛАЧН **ЫЯ**, -ая, -ое жуда баланддаги, осмон-ўпар, булутларга яқин бўлган; ~ **ые хребты** осмонўпар чўққилар (тоғ тизмалари); ~ **ая** **высь** осмону фалак.

ПОДОБНО **1** *идея от* подобный; **2** *в знач. предлога с дат.* сингарни, каби, ўхшаб, ўхшатиб; -дек, -(лар)ча; ~ **ему** унга ўхшаб; ~ **героям** қаҳрамонлар сингарни, қаҳрамонлардек.

ПОДОБН/ЫЯ, -ая, -ое; -бен, -бна **1** *кому-чему* ўхшаш, ўхшаган, сингарни, каби, монанд, худди... -дек; ~ **ый ему** унга ўхшаш (ўхшаган); **произведение, ~ого** **котóрому ещé не было** бунга ўхшаш асар ҳали яратилмаган эди; **2** *бу (шу) хилдаги, бундай, шундай, бунга (шунга) ўхшаш (ўхшаган); он не любит ~ых людей* у бундай одамларни ёқтирмайди; **он ничего ~ого не говорил** у сира ҳам бундай демаган; **поступить ~ым образом** худди шундай иш тутмоқ; **3** *мат.* ўхшаш; ~ **ые** **треугольники** ўхшаш учбурчаклар; ♦ **ничего ~ого!** бекор (бўлмаган) гап, сира ундай эмас, ҳеч-да, бекор айтибди; **и томú ~ое** (*сокращённо: и т. п.*) *ва* ҳоқазолар, *ва шу* кабилар (қисқарган шакли: *ва х., ва ш. к.*).

ПОДОБОСТРАСТИЕ *с* қулларча бош эгишлик, итоатгүйлик; ялтоқлик, сермулозаматлик, хушомадгүйлик.

ПОДОБОСТРАСТНО *нареч.* қулларча бош эгиб, итоаткорона, ялтоқлик (сермулозаматлик) билан, хушомадгүйларча.

ПОДОБОСТРАСТНОСТЬ *ж см.* подобоострастие.

ПОДОБОСТРАСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна қулларча бош эгадиган, итоаткор, итоатгүй; сермулозамат, хушомадгүй; хушомадгүйларча; ~ **человек** итоатгүй (хушомадгүй) одам; ~ **взгляд** хушомадгүйларча (хушомад билан) қараш.

ПОДОБРАННОСТЬ *ж* саранжом-сарипшталик, батариблик, тартиблилик, орасталлик.

ПОДОБРАТЬ, **подберу́, подберёшь;** -áл, -ала́, -áло *сов.* (*несов.* **подбирáть**) **1** *что* териб олмақ, йиғиб (йиғиш-

ПОД

териб) қўймоқ; ~ с *пóла бумáжки* полдан (ердан) қоғозларин териб олмақ; ~ *колóсья* бошоқларин териб олмақ; 2 *что тўғрилаб* (ростлаб, тузатиб) олмақ, йиғиб (йиғиштириб) олмақ; ~ *вóлосы* сочиин тузатиб (йиғиштириб) олмақ; ~ *вóжжи* тизгинин тўғрилаб олмақ; ~ *живóт* коринин ичкарига олмақ (гавдани ростламоқ); 3 *кого-что* танламоқ, хилламоқ, сараламоқ, хиллаб (териб, саралаб, танлаб) олмақ; ~ *людéй* одамларин танлаб олмақ; ~ *материáл* маге-риални саралаб олмақ; ~ *себé* *костю́м* ўзига костюм танлаб олмақ; ~ *ключ к замкú* кулфга тушадиган калит топ-моқ (танлаб олмақ); ~ *что-л. под цвет* бирор нарсанинг рангига мос ранг тоимоқ (сараламоқ); ~ *галстук к ру-бáшке* қўйлакка мослаб галстук танламоқ; 4 тагига (остга) йиғмоқ, йиғиб (йиғиштириб) олмақ; ~ *под себáя но́ги* оёқларинин йиғиштириб ўтирмоқ, чордана қуриб (ёки чўк-калаб) ўтирмоқ; 5 йиғиб олмақ, (топиб) олиб кетмоқ; ~ *ра́неного с по́ля бóя* жанг майдонидан ярадорни олиб кет-моқ.

ПОДОБРА/ТЬСЯ, *подберу́сь, подберёшься*; -áлсь, -алáсь, -алóсь; -аля́сь *сов. (несов. подбира́ться)* 1 йиғил-моқ, тўпланмоқ, сараланмоқ, хилланмоқ, хил тушмоқ; у нас ~*ля́сь хоро́шая библио́тека* бизда (бизникида) яхшигини кутубхона вужудга келди; ~*лсь хоро́ший коллектив* яхши коллектив юзага келди; 2 *разе*, писиб бормоқ (кел-моқ), сездирмай (билдирмай) яқинлашмоқ; *ко́шка подо-бралáсь к пт́ице* мушук қуш олдига писиб борди (писиб қушга яқинлашди); 3 *прост.* уёқ-буёғини тузатиб олмақ, ўзини ростлаб олмақ.

ПОДОБРЕ́ТЬ *сов. (несов. добре́ть)* раҳмдил бўлиб қолмоқ, кўнгли юмшаб қолмоқ; саховатли (сахий) бўлиб қолмоқ.

ПОДОБРУ-ПОЗДОРОВУ *нареч. разг.* яхшиликча, ис-сигида; *уходí* ~ яхшиликча жўнаб қол; *убира́йся* ~! ис-сигида туёғингни шиқиллат!

ПОДОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 печканинг пастки қисмига онд (пастки қисмида бўладиган); печнинг тагидаги (пастки қисмидаги); ~*ое отве́рстие* печканинг пастки тешикчаси (оғзи ёки эшикчаси); 2 *печь* тубида (остки қисмида) пи-ширилган; ~*ые* *пирогí* печь тубида пиширилган пирог.

ПОДОГНА́ТЬ, *подгоню́, подгони́шь, -а́л, -ала́, -а́ло* *сов. (несов. подгоня́ть)* 1 *кого-что* ҳайдаб бормоқ (кел-моқ), олиб бормоқ (келмоқ); келтирмоқ; ~ *коров* в *коро́-там* снгирларин дарвозага ҳайдаб бормоқ (келмоқ); ~ *под навéс* бостирмага ҳайдаб киритмоқ; ~ *ло́дку к бере́гу* қа-йиқни қирғоққа ҳайдаб келтирмоқ; қайиқни ҳайдаб қир-ғоққа олиб оориб қўймоқ; 2 *перен.* *кого-что* *разг.* илдам-латмоқ, қадамни тезлаштирмоқ, тез юришга (чошишга) мажбур қилмоқ; ~ *лошадéй* отларин чоптириб олиб кел-моқ (олиб бормоқ); 3 қисётга олмақ, ишни жадаллаштир-моқ, тезлатмоқ; ~ *остаю́щих* қолоқлар ишнин жадаллаш-тирмоқ; 4 *что к чему* мосламоқ, мослаштирмоқ, тўғри кел-тирмоқ; ~ *рамы к окнам* ромни деразага мосламоқ; ~ *плáтье по фи́гу́ре* қўйлақни қоматга мослаштирмоқ; 5 *что* *прост.* вақтин мосламоқ, тўғриламоқ, бирор вақтга тўғри келтирмоқ; ~ *отпуск к поездке* в *санаторий* отпускани са-наторийга бориш вақтига тўғрилаб олмақ.

ПОДОГНУ́ТЬ, -гну́, -гнёшь *сов. (несов. подгиба́ть)* *что* букмоқ, букламоқ, қайирмоқ, тагига (ичига) букмоқ; ~ *рука́в* енгини қайирмоқ; *сесть, подогну́в под себáя но́ги* оёқларини остига олиб ўтирмоқ, чордана қуриб (ёки чўкка тушиб) ўтирмоқ.

ПОДОГНУ́ТЬСЯ, -нёться *сов. (несов. подгиба́ться)* бу-қилмоқ, букланмоқ, қайтарилмоқ, букилиб (букланиб) қолмоқ; *воротни́к* ~*лсь* ёқа қайтарилиб (букланиб) қолди; ♦ *но́ги* (или *колéни*) ~*лись* *прост.* оёғи (ёки тиззаси) бу-кила бошлади, қалтираб кетди (чарчаш, ҳаяжон, қўрқиш ва ш. к. лардан).

ПОДОГРÉВ *м спец.* исиш, илиш; иситиш, илитиш; ~ *водý* в *бассе́йне* ҳовуздаги сувни илитиш; ҳовуздаги сув-нинг илиши.

ПОДОГРЕВАНИЕ *с* иситиш, илитиш; ~ *пищи* овқат-ни иситиш.

ПОДОГРЕВАТЕЛЬ *м* иситкич, қизиткич; ~ *водý* у *паровы́х котлóв* буғқозонлардаги сувиситкич.

ПОДОГРЕВАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое иситадиган, қизита-диган, иситувчи; ~ *прибо́р* иситадиган (қизитадиган) ас-боб.

ПОДОГРЕВАТЬ *несов. см.* *подогреть*.

ПОДОГРЕВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *подогреться*; 2 *страд.* от *подогреть*.

ПОДОГРЕ́ТЬ *сов. (несов. подогре́вать)* *что* 1 исит-моқ, илтимоқ; ~ *суп* шўрвани иситмоқ; 2 *перен. разг.* руқ-лаштирмоқ, завқлаштирмоқ, руқини кўтармоқ; *вазди́н* (қи-зиқинини) оширмоқ, қизиқтириб юбормоқ; кучайтирмоқ; ~ *настро́ение* кайфиятинин (руқини) кўтармоқ; ~ *истерле́-ние* сабрсизликни оширмоқ, тоқатсизлаштирмоқ; ~ *ини́ма-ние* диққат-этиборни кучайтирмоқ.

ПОДОГРЕ/ТЬСЯ, -е́тся *сов.* бир өз иситмоқ, илтимоқ; керакли даражада иситмоқ; чайник ужé ~*лсь* чайник (егар-ли даражада) исиди.

ПОДОДВИГА́ТЬ *несов. см.* *пододвигну́ть*.

ПОДОДВИГА́ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *пододвигну́ться*; 2 *страд.* от *пододвигну́ть*.

ПОДОДВИ́НУТЬ *сов. (несов. пододвигáть)* *кого-что* яқинроқ сурмоқ, суриб қўймоқ, суриб яқинлаштирмоқ; сил-житмоқ, итариб қўймоқ; ~ *стул к столу́* стулни стол ёни-га суриб қўймоқ.

ПОДОДВИ́НУТЬСЯ *сов. (несов. пододвигáться)* су-рилмоқ, яқинлашмоқ, яқинроқ келмоқ; ~ *к окну́* дераза ёнига яқинлашмоқ.

ПОДОДЕ́ЯЛЬНИК *м* кўрناقилд, пододеяльник.

ПОДОЖДА́ТЬ, -ду́, -дёншь; -а́л, -ала́, -а́ло *сов. кого-что, кого-чего* 1 бир өз кутмоқ, сал кутиб турмоқ; я ~*а́л его́* *неско́лько минут* мен уни бир неча минут кутиб тур-ди; ~ *й до за́втра* эртагача кутиб тур, эртагача сабр қил; ~ *й тўхтаб тур*, шояма сабр қил, бир өз чида; 2 *то же, что повременить*; ♦ ~ *и же!* *разг.* тўхтаб турсанг-чи, шои-масанг-чи! сабр қилсанг-чи! *Опáть* *обмáнываешь?* Ну ~ *й же ты у меня!* Тагин алдэясанми? Сени ҳали қараб тур (адабингни бериб қўйма)!.

ПОДОЗВА́ТЬ, *подзову́, подзовёшь; подзовáл, -ала́, -а́ло* *сов. (несов. подзывáть)* *кого-что* олдига (ёнига) ча-қирмоқ, чақириб олмақ; ~ *ребёнка* болани чақириб олмақ.

ПОДОЗРЕВА/ТЬ *несов.* 1 *кого-что* в *чём* шубҳалан-моқ, шубҳа (гумон) қилмоқ, гумонсирамоқ, гумондор бўл-моқ; ~*ть* *кого-л.* в *обмáне* алдади деб гумонсирамоқ; 2 *что, о чём ...* деб ўйламоқ, хаёл қилмоқ, хаёлига келтирмоқ; гумон (тахмин) қилмоқ; я ~*ю, что он* заболéл у касал бўлиб қолган (бўлса керак) деб ўйлайман; я и не ~*л, что он* *поэт* унинг ишор эканини хаёлимга ҳам келтирмаган эдим.

ПОДОЗРЕВА/ТЬСЯ *несов.* гумон (шубҳа) қилинмоқ; ...бўлса керак деб ўйламоқ; у *ребёнка* --*ется* *грини* бола грини бўлган деб гумон қилинмоқда.

ПОДОЗРЕ́НИ/Е *с* 1 шубҳа, гумон; *возбужда́ть* (или *вызывáть*) ~*е в ком-л.* бирор вимсада шубҳа тугдирмоқ; *навле́чь на себáя* ~*е* ўзига шубҳа тугдирмоқ; ўзини шуб-ҳада қолдирмоқ; *отнести́сь к кому-л.* с ~*ем* бировга шуб-ҳа билан қарамоқ; *быть под ~ем* (или на ~и) у *кого-н.* шубҳа (гумон) қилинмоқ; 2 тахмин, гумон; *есть* ~*с, что он* *мóжет не прийти́* унинг келиши гумон; у келмайди деган гумон (тахмин) ҳам бор; тахминимча, у келмайди; *есть* ~*е на туберкулёз* сил касалига чалинган деган тах-мин (гумон) бор.

ПОДОЗРИТЕ́ЛЬНО *нареч.* 1 шубҳали (шубҳа тугди-радиган) тарзда; *вести́ себáя* ~ шубҳали ҳаракат қилмоқ; 2 шубҳаланиб, шубҳа билан, гумонсираб, ишонмай, ишонч-сизлик билан; *он* *отно́сится ко мне как-то* ~ у менга қан-дайдир шубҳа билан қарайди.

ПОДОЗРИТЕ́ЛЬНОСТЬ *ж* 1 шубҳалилик; шубҳали бўлиб кўриши; 2 шубҳа билан қарашлик, гумондорлик, ишонмаслик; гумонсираш, хавфсираш.

ПОДОЗРИТЕ́ЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -ьяна 1 шубҳа-ли, шубҳа тугдирадиган; ~*ый человек* шубҳали одам; ~*ая* *личность* шубҳали шахс; ~*ое* *поведéние* шубҳали хат-ти-ҳаракат; 2 шубҳа билан қарайдиган, шубҳа (гумон) қиладиган, ишонмайдиган, гумонсирайдиган, хавфсирайдиган, ~*ое* *отноше́ние к кому-л.* бировга ишонмаган (гумон-

сироган) ҳолда муомала қилиш; **он стал бочень** ~ым у жуда хавфсирайдиган (ҳеч кимга ишонмайдиган) бўлиб қолди.

ПОДОЙТЬ, -дой, -дойшь, пов. -дой сов. (несов. дойти) *кого-что* сут соғмоқ (соғиб олмоқ); ~ **корову** сигирни соғиб олмоқ.

ПОДОЙНИК *м* сут соғиладиган идиш (челак).

ПОДОЙТИ, -дойду, -дойдёшь; -дошёл, -дошла, пов. -дойди сов. (несов. подходить) 1 яқинлашмоқ, яқинига (ёнига, олдига) келмоқ (бормоқ); **он подошёл к окну** у дераза ёнига келди; **пароход подошёл к пристани** пароход пристанга яқинлашди; **сейчас подождёт поезд** ҳозир поезд келади; 2 *перен.* келмоқ, яқинлашиб келиб қолмоқ, яқинлашмоқ; **подошла зима** қиш келиб қолди; **время подошло к полудню** вақт тушга яқинлашди; 3 *перен.* ёпишиб келмоқ, жуда яқин келмоқ; **лес подошёл к самой дорожке** ўрмон (ўсиб, кенгайиб) нақ йўлга яқинлашиб қолди; 4 *навбатдаги ишга киришмоқ, навбатдаги ишни бошламоқ; вплотную* ~ к **вопросу** масалани кўришга (муҳокама қилишга) ўтмоқ (киришмоқ); 5 *к чему, кому-чему* муносиб (лойиқ) бўлмоқ, мувофиқ (лойиқ, мос) келмоқ; **тўғри келмоқ; ~ по размеру** ўлчовига (размерига) мос келмоқ; **также условия нам не подождут** бундай шароитлар бизга тўғри келмайди; 6 **ёндомоқ, қарамоқ; билмоқ; критически** ~ к суждёнания авторининг фикрига танқидий қарамоқ; **уметь** ~ к **людям** кишиларга муомала қилишни билмоқ; 7 *разг.* кўпмоқ, кўпчиоқ, ошмоқ; **тёсто подошло** хамир кўпчиди; ♦ ~ к **концу** тугамоқ, тамом бўлмоқ.

ПОДОКОННИК *м* деразатокча (деразанинг токчаси), дераза рафи; **на ~е стойкой горшки с цветами** деразатокчада гултуваклар (гул ўсган туваклар) турарди; **окно с широким ~ом** рафи (токчаси) кенг дераза.

ПОДОЛ *м* 1 этак, бар; ~ **платья** кўйлакнинг этаги; **держаться за цей-нибудь** ~ 1) бировнинг этагидан ушлаб юрмоқ (бола ҳақида); 2) *перен.* бировнинг ёрдамига суянмоқ (ўзича бирор иш қилишдан қўрқадиган киши ҳақида); 2 *стец.* бирор нарсанинг пастки қисми, чет, этаги; ~ **полевой палатки** дала палатқасининг (чодирнинг) этаги.

ПОДОЛБИТЬ, -блүү, -бйшь сов. что бир оз тешмоқ, бирмунча вақт ўймоқ (металл, ёғоч ва ш. к. ни).

ПОДОЛГУ *нареч.* узоқ, узоқ вақт, узоқ муддат; **он любил ~ смотреть на море** у денгизга узоқ вақт қараб туришни ёқтирарди; ~ **отсутствовать** узоқ вақт йўқ бўлмоқ (кўринмай қолмоқ); **он нигдэ ~ не жил** у бирор жойда узоқ вақт яшамаган (турмаган).

ПОДОЛЬСТАТЬСЯ, -льщусь, -льстйсья сов. (несов. подольстаться) *к кому разг.* хушомадгўйлик билан пинжига кирмоқ, ўзига оғдириб олмоқ; **уметь ~ хушомадгўйлик билан пинжига** кира билмоқ; ~ *к кому-л.* бировга хушомад қилмоқ (пинжига кирмоқ).

ПОДОЛЬЩАТЬСЯ *несов. см. подольстаться.*

ПОДОНКИ *мн., ед. поденок м, р. -нка* 1 *разг.* қуйқа, қолдик; ювинди; 2 *перен. презр.* одамгарчиликдан чиққан кишилар, разиллар, тубан кишилар, палидлар, ифлослар; ~ **общества** жамиятдаги разил кишилар.

ПОДОНОК *м см. подбнок.*

ПОДОПЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое офиц. и разг. 1 **васийликдаги**, **васийлик** остидаги; ~ **олицо** **васийликдаги** шахс; ~ **ая территория спец.** **васийликдаги** (БМТ бошқарадиган) территория; 2 *в знач. суц.* ~ **ый м** **васийликдаги** киши; ~ **ая ж** **васийликдаги** аёл (хотин ёки қиз); **заботиться о своём ~ом** ўз **васийлигидаги** киши тўғрисида ғамхўрлик қилмоқ.

ПОДОПЛЕКА *ж* бирор нарса замиридаги (яширинган) сабаб, асл (туб) сабаб (моҳият); ~ **интриги** фитнанинг асл сабаби.

ПОДОПРЕВАТЬ *несов. см. подопреть.*

ПОДОПРЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое сал могорлаган, бир оз могор босган; бирмунча чириган; ~ **о сено** сал чириган пичан.

ПОДОПРЕТЬ, -ёет сов. (несов. подопревать) сал могорламоқ, бир оз могор босмоқ; бирмунча чиримоқ; **пшеница ~ла** бугдой сал могорлабди.

ПОДОПЫТН/ЫЙ, -ая, -ое тажриба қилинадиган, тажриба учун ажратилган; ~ **ые растёния** тажриба қилинади-

ган ўсимликлар; ~ **ое животное** тажриба қилинадиган ҳайвон; ~ **ое поле** тажриба учун ажратилган майдон.

ПОДОРВАТЬ, -ву, -рвёшь; -вал, -вала, -вало сов. (несов. подрывать) *что* 1 портлатмоқ, кўпормоқ; портлатиб юбормоқ; ~ **мост** кўприкни портлатмоқ; 2 *перен.* зарар (путур) етказмоқ, зил кетказмоқ; бузмоқ; туширмоқ; ~ **основы** (или **устой**) **чего-н.** бирор нарсанинг асосига путур етказмоқ; ~ **здоровье** соғлиққа зарар етказмоқ; ~ **силы** куч-қувватини олиб қўймоқ, ҳолдан тойдирмоқ; ~ **дружбу** дўстликни бузмоқ; ~ *чей-л.* авторитёт бирор кишининг обрўйини туширмоқ.

ПОДОРВАТЬСЯ, -рвусь, -рвёшься; -рвалсь, -рвалась, -рвались сов. (несов. подрываться) 1) 1 портламоқ, портлаш натижасида ҳалок бўлмоқ; ~ **тсья на мине** мина портлашидан ҳалок бўлмоқ; 2 *перен.* зарар (путур) етмоқ, зил кетмоқ; бузилмоқ; тушмоқ; **здоровье подорвалось** соғлиққа зарар етди; **его авторитет ~лся** унинг обрўйига путур етди, унинг обрўйи тушди.

ПОДОРОЖАТЬ, -аёт сов. (несов. дорожать) қимматлашмоқ, нархи ошмоқ, баҳоси кўтарилмоқ; **драгоценные камни ~ли** қимматбаҳо (асл) тошларнинг нархи ошди (нарх-навоси кўтарилди, қимматлашди).

ПОДОРОЖИТЬСЯ, -жусь, -жйсья сов. (несов. дорожиться) *разг.* қиммат сўрамоқ, нархини оширмоқ, юқори баҳо қўймоқ (сезишда).

ПОДОРОЖНАЯ *ж, р. -ой ист.* сафар гувоҳномаси, сафарнома (темир йўл пайдо бўлмастан олдин йўловчиларга почта от-уловидан фойдаланиш учун берилган расмий гувоҳнома).

ПОДОРОЖНИК *м* 1 баргизуб, зуптурум; 2 *разг.* йўлозиқ, сафар озини (сафарга чиққанда олинадиган овқат).

ПОДОРОЖН/ЫЙ, -ая, -ое йўлдаги, йўл бўйидаги, йўл ёқасидаги; ~ **ый стол** йўл бўйидаги симёғоч; ~ **ая трава** йўл ёқасида ўсадиган ўт.

ПОДОСАДОВАТЬ сов. (несов. досадовать) *на кого-что разг.* бир оз хафа бўлмоқ, сал ранжимоқ, нолимоқ, афсус қилмоқ; **я зря на него ~л** бекорга ундан хафа бўлган эканман; ~ **ть на плохую погоду** ҳавонинг ёмонлигидан ранжимоқ (нолимоқ).

ПОДОСИНОВИК *м* подосиновик, қизил қўзиқорин.

ПОДОСЛАТЬ, -ошлю, -ошлешь сов. (несов. подсылать) 1 *кого* махфий суратда юбормоқ, яширин топшириқ билан юбормоқ; ~ **шпиона** жосус юбормоқ; 2 *что и чего прост.* жўнатмоқ, юбормоқ; ~ *за кем-л.* **машину** бирор киши учун машина юбормоқ.

ПОДОСНОВАТЬ *ж* 1 *текст.* таг ўриш, остки ўриш (икки ўришни газламамарда — ички, тескари томондаги ўриш); 2 *перен.* туб (ҳақиний) сабаб, асл негиз (моҳият); **вскрыть ~у** соҳбатий воқеаларнинг туб сабабини (моҳиятини) очмоқ.

ПОДОСПЕВАТЬ *несов. см. подспеть.*

ПОДОСПЕТЬ сов. (несов. подоспеть) *разг.* улгурмоқ, вақтида етиб келмоқ ёки бормоқ; ~ **вовремя** вақтида етиб келмоқ (бормоқ); ~ **на помощь** ёрдам беришга улгурмоқ.

ПОДОСТЛАТЬ, подстелю, подстелешь сов. (несов. подстилать) *что* тагига бирор нарса солмоқ, тушамоқ, ёзмоқ; ~ **простыню** тагига чойшаб солмоқ.

ПОДОТДЕЛ *ж* кичик бўлим, бўлимнинг бир қисми.

ПОДОТКНУТЬ, -ну, -нёшь сов. (несов. подтыкать) *что разг.* қистириб (бостириб) қўймоқ; ~ **подол** этакни белига ёки липпасига қистириб олмоқ; ~ **обку** юбкани қистириб қўймоқ; ~ **одеяло** кўрпани ўзининг тагига бостириб олмоқ.

ПОДОТКНУТЬСЯ, -нусь, -нёсья сов. (несов. подтыкаться) *разг.* ўз кийимининг этагини (белига ёки липпасига) қистириб олмоқ.

ПОДОТРЯД *м* кенжа отряд (ҳайвонлар систематикасида); ~ **зубатых китов** тишли китлар кенжа отряди.

ПОДОТЧЕТНОСТЬ *ж* ҳисобдорлик, ҳисоб (ҳисобот) беришга бурчлилиқ (мажбурлик); ~ **избранных органов** пёред избириателями сайланган органларнинг сайловчилар олдигадаги ҳисобдорлиги.

ПОДОТЧЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 *только пслн.* *ф.* ҳисоб бериш шарти билан бериладиган; ~ **ая сумма**

ҳисоб бериш шарти билан бериладиган пул; 2 ҳисоб берувчи, ҳисоб берадиган; ҳисобдор; ~**ое** **лицо** ҳисоб берувчи шахс.

ПОДОХНУТЬ *сов. (несов. дохнуть)* ўлмоқ, ҳаром ўлмоқ (ҳайвонлар ҳақида).

ПОДОХОДН/ЫЙ, -ая, -**ое** даромадга оид; даромадга қараб белгиладиган, даромад...; ~**ый** **налог** даромад солиғи; ~**ое** **обложёние** даромад солиғи солиш.

ПОДОШВА *ж* 1 таглик, тагчарм; **кожаная** ~ тагчарм; **резиновая** ~ резинали тагчарм; 2 *разг.* оёқнинг кафти; 3 *перен.* таг, ост, этак, бирор нарсаннинг остки қисми; ~ **рельса** рельс таги (рельснинг пастки қисми); ~ **фундаментга** пойдеворнинг таги (ости); ~ **горы** тоғ этаги.

ПОДОШВЕНН/ЫЙ, -ая, -**ое** тагликка (тагчармга) оид; тагликбоп, тагчармбоп, тагчарм...; ~**ая** **кожа** тагликбоп (тагчармбоп) чарм.

ПОДПАДАТЬ *несов. см. подпáсть.*

ПОДПАИВАТЬ I *несов. см. подпойть.*

ПОДПАИВАТЬ II *несов. см. подпáять.*

ПОДПАЛИВАТЬ *несов. см. подпáлить.*

ПОДПАЛИНА *ж* 1 *разг.* куюк, куйган (жизғанақ бўлган) жой; 2 сарғиш ёки оқиш доғ, хол (ҳайвонлар терисида); **мех с ~ми** сарғиш (оқиш) доғли мўйна; **конь с ~ми** сарғиш (оқиш) холини от.

ПОДПАЛИТЬ *сов. (несов. подпáливать)* *что* 1 сал куйдирмоқ, куйдириб қўймоқ; **жизғанақ** қилмоқ; ~ **себе** **усы** папиросой папирос чеки мўйловини (сал) куйдириб қўймоқ; 2 *разг.* ўт қўймоқ, ўт қўйиб юбормоқ; ~ **дом** уйга ўт қўймоқ (ўт қўйиб ёндириб юбормоқ).

ПОДПАРЫВАТЬ *несов. см. подпороть.*

ПОДПАРЫВАТЬСЯ *несов. I см. подпороться; 2 страд. от подпарывать.*

ПОДПАСОК *м, р. -ска* чўпон (подачи) ёрдамчиси, ёрдамчи чўпон, чўпон бола.

ПОДПАСТЬ, -адú, -адéшь *сов. (несов. подпадáть)* *подо* *что* берилмоқ, йўлиқмоқ, дучор бўлмоқ, тушмоқ; ~ **под** **чьё-л.** **влияние** бировнинг таъсирига берилмоқ, бировнинг таъсирида қолмоқ.

ПОДПАХАТЬ, -пашú, -пáшешь *сов. (несов. подпáхивать I)* *прост.* қўшимча равишда (яна бир оз) ҳайдамоқ.

ПОДПАХИВАТЬ I *несов. см. подпахать.*

ПОДПАХИВАТЬ II, -ает *несов. прост.* бир оз ҳиди келмоқ (айниброк қолмоқ), ҳидланиб қолмоқ; **рыба уже ~ет** балиқ ҳидланиброк қолибди.

ПОДПАХОТНЫЙ, -ая, -**ое** *с.-х.* ҳайдаладиган (ишланадиган) тупроқ қатлами остидаги; ~ **слой** тағзамин, ҳайдалма қатлам остидаги тупроқ.

ПОДПАЯТЬ *сов. (несов. подпáивать II)* *что* бир оз қалаймоқ, кавшарламоқ; ~ **чайник** чойнакни қалаймоқ.

ПОДПЕВАЛА *м* *и ж* 1 (ашулачиға) жўр бўлувчи, қўшилиб ашула айтадиган киши; 2 *перен. разг. неодобр.* бировнинг ногорасига ўйновчи, хушомадгўй, лаганбардор.

ПОДПЕВАТЬ *несов. кому I (сов. подпéть)* жўр бўлиб ашула айтмоқ, ашулага қўшилмоқ; 2 *перен. разг.* бировнинг ногорасига ўйнамоқ, хушомадгўйлик, лаганбардорлик қилмоқ.

ПОДПЕРЁТЬ, **подопру́**, **подопрёшь**; **подпёр**, **подпёрла** *сов. (несов. подпирáть)* 1 *что* **чем** тирамоқ, тираб қўймоқ; **тирговуч** (тиргак) қўймоқ; ~ **стéну** деворга тирговуч қўймоқ; ~ **забор** **ко́льями** тахтадеворга қозиқлардан тирговуч қўймоқ; ~ **голову** **руками** бошни қўл билан тирамоқ; ~ **щёку** **рукой** қўлни чаккага (бетига, жағига) тирамоқ; ~ **руки** **в бо́ки** қўлни ёнга (биқинга) тирамоқ; 2 *безл. прост.* жуда зарур бўлмоқ, иложсиз бўлиб қолмоқ; **так подпёрло**, **что где хочешь**, **а доставáй дéньги** шу қадар зарур (иложсиз) бўлдики, қаердан бўлсам пул топиш лозим бўлиб қолди.

ПОДПЕРЕТЬСЯ, **подопру́сь**, **подопрёшься**; **подпёрся**, **пёрлась** *сов. (несов. подпирáться)* *разг.* таянмоқ, суянмоқ, тиралмоқ; ~ **рукой** қўл билан тиралмоқ (таянмоқ).

ПОДПЕТЬ *сов. см. подпевать I.*

ПОДПЕЧАТАТЬ *сов. (несов. подпечáтывать)* *что* *и него разг.* қўшимча равишда (яна бир оз) босмоқ (босмаюнада).

ПОДПЕЧАТЫВАТЬ *несов. см. подпечáтывать.*

ПОДПИЛИВАНИЕ *с по гл. подпíливать; ~* **дерéвьев** дарахтни тагидан арралаш; ~ **ногтéй** тирноқларни бир оз эгволаш.

ПОДПИЛИВАТЬ *несов. см. подпíлить.*

ПОДПИЛИТЬ, -пилю́, -пилишь *сов. (несов. подпíливать)* *что* 1 тагидан арраламоқ; ~ **дéрево** дарахтни тагидан арраламоқ; 2 арралаб (қисқартмоқ), қисқа қилмоқ; ~ **но́жки** **стула** стулнинг оёқларини арралаб қисқартмоқ; 3 *разг.* эгволаб қўймоқ, эгволаб текнисламоқ; ~ **но́гти** тирноқларни эгволаб текнисламоқ.

ПОДПИЛОК *м, р. -лка* *разг. то же, что* **напíльник.**

ПОДПИРАТЬ *несов. см. подпереть.*

ПОДПИРАТЬСЯ *несов. I см. подпереться; 2 страд. от подпирать.*

ПОДПИСАНИЕ *с* **имзо** чекиш, қўл қўйиш, имзолаш; **имзоланиш**; ~ **договóра** шартномани имзолаш; шартноманинг имзоланиши.

ПОДПИСАТЬ, -ишú, -ишешь *сов. (несов. подпíсывать)* 1 *что* **имзо** чекмоқ, қўл қўймоқ, имзолаш; **заявлéние** аризага қўл қўймоқ; ~ **договóр** шартномани имзоламоқ; 2 *что* тагига яна бирор нарса ёзмоқ, ёзиб қўймоқ; ~ **ещё** **неско́лько** **строк** яна бир неча сатр ёзиб қўймоқ; 3 *кого-что* **на что** *разг.* **обуна** қилмоқ; ~ **кого-л. на журнал** бировни журналга обуна қилмоқ.

ПОДПИСАТЬСЯ, -ишúсь, -ишешься *сов. (несов. подпíсываться)* 1 **имзо** чекмоқ, қўл қўймоқ, имзоламоқ; ~ **под доверéнностью** тилхатнинг тагига қўл қўймоқ; 2 *на что* **обуна** бўлмоқ, ёзилмоқ; ~ **на газéту** газетага обуна бўлмоқ.

ПОДПИСК/А *ж, р. мн. -сок* 1 *по гл. подпíсать* 3 *и подпíсаться* 2; ~ **а** **на газéты** газеталарга обуна қилиш; газеталарга обуна бўлиш (ёзилиш); **услов́ия ~и** обуна шартлари; 2 тилхат; **дать ~у о** **невýезде** (шу жойдан) кетиб қолмаслик тўғрисида тилхат бермоқ.

ПОДПИСН/ОЙ, -áя, -**оё** **обунага** (ёзилишга) оид; **обуначилар** учун чиқариладиган, обуна...; ~**áя** **ценá** обуна нархи; ~**оё** **издáние** обуна йўли билан сотиладиган (тарқатиладиган) нашр, обуначилар учун чиқариладиган нашр; ♦ ~**ой** **лист** **иона** (ёрдам) варақаси (бирор мақсадда ёрдам учун пул берувчилар имзо чекадиган варақа).

ПОДПИСЧИК *м* **обуначи**, обуна бўлган (ёзилган) киши; ~ **на журнал** журнал обуначиси, журналга обуна бўлган (ёзилган) киши; **постоянный** ~ **газéты** газетанинг доимий обуначиси.

ПОДПИСЧИЦА *ж см. подпíсчик.*

ПОДПИСЫВАНИЕ *с* **имзо** чекиш, қўл қўйиш, имзолаш; имзоланиш.

ПОДПИСЫВАТЬ *несов. см. подпíсать.*

ПОДПИСЫВАТЬСЯ *несов. I см. подпíсаться; 2 страд. от подпíсывать.*

ПОДПИС/Ь *ж* 1 **имзо** чекиш, қўл қўйиш, имзолаш; **передáть** **бумáги** **на ~ь** қоғозларни имзо қўйишга бермоқ; 2 **имзо**, қўл; **без ~и** **имзосиз**; **неразбóрчивая ~ь** таниб бўлмайдиган имзо; **постáвить** **свою ~ь** **úз** **имзосини** қўймоқ; **бумáга за ~ью** **завéдующего** **фотосурат** тагидаги ёки устидаги ёзув; ~**ь** **под** **фотоснёмком** **фотосурат** тагидаги ёзув; ~**ь** **под** **рисúнком** **рasm** тагидаги ёзув.

ПОДПИТИ/Е *с* **в ~и** *разг. шутил.* **кайф** бўлиб, кайф билан, кайфи ошган ҳолатда, маст ҳолда.

ПОДПИХИВАТЬ *несов. см. подпихнуть.*

ПОДПИХНУТЬ *сов. (несов. подпихивать)* *кого-что* **разг.** 1 **итариб** юбормоқ; **итариб** киргизмоқ; 2 **ости́га** (тагига) тикиб қўймоқ.

ПОДПЛЫВАТЬ *несов. см. подплыть.*

ПОДПЛЫ/ТЬ, -ывú, -ывéшь *сов. (несов. подплывáть)* 1 **сузиб** **яқин** (яқинига, олдига, ёнига) бормоқ (келмоқ); **он ~л** **к лóдке** **у қáйиқнинг** **олдига** **сузиб** **келди**; **мы ~ли** **к бéрегу** **биз** **қирғоққа** **сузиб** **бордик**; 2 **сузиб** **тагига** (ости́га) **кирмоқ**, **тагига** (ости́га) **сузиб** **кирмоқ**; ~**ть** **под** **мост** **қўприк** **тагига** **сузиб** **кирмоқ**.

ПОДПОИТЬ, -пою́, -поишь *сов. (несов. подпáивать)* *кого-что* *разг.* **ичириб** **маст** **қилмоқ**.

ПОДПОЛ *м прост. то же, что* **подпóлье I.**

ПОД

ПОДПОЛЗАТЬ *несов. см. подползти.*
ПОДПОЛЗТИ, -зү, -зёшь; -блз, -оляз *сов. (несов. подползать)* 1 эмкалаб бормоқ (келмоқ); ўрмалаб (судралиб) келмоқ (бормоқ); ~ к окону оқоша эмкалаб бормоқ; 2 эмкалаб (ўрмалаб) тағига кирмоқ; 3 жуда секин эриб (судралиб) келмоқ (бормоқ); паром подполз к берегу паром киргоққа судралиб (етиб) келди.

ПОДПОЛКОВНИК м подполковник.
ПОДПОЛКОВНИЧИЙ, -чья, -чье подполковника оид; подполковничий; ~ мундир подполковник мундир.

ПОДПОЛЬЕ с р. мн. -льев 1 подвал, ертўла; спуститься в ~ ертўлага тушмоқ; 2 *перен.* подполье, яширин (махфий) иш; яширин ишлаш; рабóтать в ~ яширин ишга ўтмоқ; революционное ~ революцион (ниқиллабий) подполье.

ПОДПОЛЪН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от подполье* 1 ертўлага мўлжалланган, ертўла...; ~ые помещения ертўлаз хоналари; 2 яширин, махфий; ~ая рабóта махфий иш; ~ая организация махфий ташкилот; ~ая типография яширин босмахона.

ПОДПОЛЬЩИК м подпольщица, яширин (махфий) иш олиб борувчи; махфий ташкилот аъзоси.

ПОДПОЛЬЩИЦА *ж см. подпольщик.*

ПОДПÓРА *ж то же, что подпóрка.*

ПОДПÓРКА *ж, р. мн. -рок* тирагич, тиркагич, тирговуч, тиргак; тамба.

ПОДПÓРН/ЫЙ, -ая, -ое тиргакка (тирговучга, тамбага) оид; ~ая доска тирговуч тахта, тахта тамба.

ПОДПÓРОТЬ, -орю, -óрешь *сов. (несов. подпáрывать)* что бир оз сўкмоқ, андак (сал) сўтмоқ (тикилган жойни); ~ подкладку пальто пальтонинг астарини сал сўтмоқ; ~ шов чокни андак сўтмоқ.

ПОДПÓРОТЬСЯ, -óрется *сов. (несов. подпáрывать-ся)* бир оз сўкилмоқ, сал сўтилиб кетмоқ; подкладку ~ лась астар бир оз сўкилди.

ПОДПÓРТИТЬ, -óрчу, -óртишь *сов. кого-что разг.* бир оз бузмоқ, сал айнитмоқ.

ПОДПÓРТИТЬСЯ, -óртится *сов. разг.* бир оз (сал) бузилмоқ.

ПОДПÓРУЧИК м подпоручик (чор армиясида: прапорщикдан юқори, поручикдан паст ҳарбий офицерлик унвони ва шу унвонга эга бўлган киши).

ПОДПÓЧВА *ж* 1 тағзамин (ишланадиган тупроқ остидаги ер қатлами); 2 *перен. книжн.* замин, асос.

ПОДПÓЧВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от подпóчва* 1 тағзаминга оид; сизот, тағзаминдаги, тупроқ остидаги; ~е воды сизот сувлар (тупроқ остидаги сувлар).

ПОДПÓЯСАТЬ, -яшу, -яшь *сов. (несов. подпóясы-вать)* кого-что (бошқага) белбоғ (ёки камар) боғламоқ, беллини боғламоқ, белнига белбоғ (камар) боғлаб қўймоқ.

ПОДПÓЯСАТЬСЯ, -яшусь, -яшься *сов. (несов. подпóясываться)* ўз беллини боғлаб олмақ, белбоғ (ёки камар) боғлаб олмақ.

ПОДПÓЯСЫВАТЬ *несов. см. подпóясать.*
ПОДПÓЯСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. подпóясаться; 2 страд. от подпóясывать.*

ПОДПÓРАВН/ИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. подпáравлять)* что 1 бир оз тузатмоқ, тузатиб (тўғрилаб) қўймоқ; ~ рисунок суратни сал тузатиб қўймоқ; 2 *разг.* бир оз даволамоқ, соғлиғини бирмунча тикламоқ.

ПОДПÓРАВНИТЬСЯ, -влюсь, -вишься *сов. (несов. подпáравляться)* *разг.* бир оз даволанмоқ, ўз соғлиғини бирмунча тикламоқ.

ПОДПÓРАВЛЯТЬ *несов. см. подпáравить.*
ПОДПÓРАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. подпáравиться; 2 страд. от подпáравлять.*

ПОДПÓРАПÓРЩИК м подпрапорщик (чор армиясида: унтер-офицерлар составининг юқори унвони ва шу унвонга эга бўлган киши).

ПОДПÓРУГА *ж* қоринбоғ, айил; затянуть ~у қоринбоғни (айилни) тортиб боғламоқ; развязать ~у айилни (қоринбоғни) ечмоқ.

ПОДПÓРЫГИВАТЬ *несов. см. подпáпрыгнуть.*
ПОДПÓРЫГНУТЬ *сов. (несов. подпáпрыгивать)* ирғиб (сакраб) кетмоқ, ирғиб (сапчиб) тушмоқ; сакраб (ирғиш-

лаб) юбормоқ; ўйноқламоқ; безангламоқ; ~ от радости хурсандчиликдан сакраб кетмоқ.

ПОДПÓРЯГАТЬ *несов. см. подпáрять.*
ПОДПÓРЯЧЬ, -пáрягу, -пáряешь *сов. (несов. подпáря-гать)* кого ёнига қўшмоқ; шатак қилиб қўшмоқ; ~ пристяжную аравага шатакчи отин ҳам қўшмоқ.

ПОДПÓПУСК м 1 *по гл. подпустить* 1, 2, 3; 2 подпуск (муз остига қўйиладиган, бир неча қармоқли балик овлаш асбоби).

ПОДПÓПУСКАТЬ *несов. см. подпустить.*
ПОДПÓПУСТИТЬ, -пущу, -пустишь *сов. (несов. подпу-скать)* 1 кого-что қилиб келтирмоқ, яқинлаштирмоқ, ёнига йўлатмоқ; келишига йўл қўймоқ; ~ зверя на выстрел животного ўқ етдирилган жойга келгунча йўлатмоқ (кутиб турмоқ); 2 эмниги қўриб қўйиб юбормоқ; ~ телёнка к корове бузовкни сизот қўйиб юбормоқ; 3 что, чего *разг.* қўшмоқ, арабаштирмоқ; ~ белил в краску бۇёққа белила қўшмоқ; 4 что-то отган отмоқ (ташламоқ); орага гап қийтириб ўтмоқ; ~ колбась личинг отмоқ.

ПОДПÓПУТАТЬ *разг. (несов. подпóпутьвать)* *разг.* бир оз адашмоқ, янгалашмоқ; чигаллаштирмоқ; ~ в вычислениях ҳисобда (ҳисоблашда) бир оз адашмоқ; ҳисобни бирмунча чигаллаштирмоқ.

ПОДПÓПУТЫВАТЬ *несов. см. подпóпутьать.*
ПОДПÓРАБАТЫВАТЬ *несов. см. подпáрабóтывать.*
ПОДПÓРАБОТАТЬ *сов. (несов. подпáрабóтывать)* *разг.* 1 что и чего ишлаш; қўшимча пул топмоқ, қўшимча пул ишламоқ; ~ немного денег ишлаб бир оз пул топмоқ; 2 что пишитоқ, пухта ишлаб чиқмоқ; ~ программу программани пишитоқмоқ (сирталлаштирмоқ); ~ вопрос масалани пухта қўриб чиқмоқ.

ПОДПÓРАБОТКА *ж разг. по гл. подпáрабóтывать* — подрабóтывать; ~ резольции резолюцияни пухта ишлаб чиқиш, қайтадан яхшилаб янгаллаштириб тайёрлаш.

ПОДПÓРАВНИВАТЬ *несов. см. подпáравнять.*
ПОДПÓРАВНИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подпáравняться; 2 страд. от подпáравивать.*

ПОДПÓРАГИВАТЬ *несов. разг.* 1 бир оз титрамоқ, қалтирамоқ, титраб (қалтираб, ўйнаб) турмоқ; ногá ~ет оёғи ликиллаб (қалтираб) турбди; 2 қимирлатмоқ, титратмоқ, ликиллатмоқ; ўйнатмоқ; конь, ~я кожей, отгоняет мух от, терисини титратиб, пашшаларни қўриydi.

ПОДПÓРАЖАНИЕ с 1 тақлид, тақлид қилиш; ~е пёнию птиц қушларнинг овозига тақлид (қилиш); дёти склоны к ~ю белата; тақлид қилишга мойил бўлишди; 2 ўхшатма, тақлид; ~е народной сказке халқ эртагига ўхшатма.

ПОДПÓРАЖАТЕЛЬ м тақлидчи, тақлид қилувчи.
ПОДПÓРАЖАТЕЛЬНИЦА *ж см. подпáражатель.*
ПОДПÓРАЖАТЕЛЬНОСТЬ м тақлидийлик, тақлиддан ноборатлик.

ПОДПÓРАЖАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна тақлидга (ўхшатмага) оид, тақлидий, тақлиддан (ўхшатмадан) ноборат бўлган; ўхшатиладиган; ~ая литература тақлидий адабиёт, ўхшатмалардан иборат адабиёт; ~ая окраска народных хашаротларнинг муҳитга мосланган (ўхшатирилган) туси (бўёғи).

ПОДПÓРАЖАТЕЛЬНОСТЬ с тақлидчилик.
ПОДПÓРАЖАТЬ *несов. кому-чему* тақлид қилмоқ, ўхшатмоқ; эргашмоқ; ~ пёнию птиц қушларнинг овозига ўхшатмоқ (тақлид қилмоқ).

ПОДПÓРЗДЕЛ м кичик бўлим, бўлимнинг бир қисми.
ПОДПÓРЗДЕЛЕНИЕ с 1 бўлиш, қисмларга ажратиш; бўлиниш, қисмларга ажратилиш; 2 қисм, бўлим (йирининг бир бўлағи); 3 бўлинма; воинское ~ ҳарбий бўлинма.

ПОДПÓРЗДЕЛИТЬ *сов. (несов. подпáрзделять)* кого-что бўлмоқ, ажратмоқ; ~ главу на параграфы бобни параграфларга бўлмоқ.

ПОДПÓРЗДЕЛЯТЬ *несов. см. подпáрзделять.*
ПОДПÓРЗДЕЛЯТЬСЯ, -яется *несов. 1* (қисмларга) бўлинмоқ, ажратилмоқ; глава ~ется на параграфы боб параграфларга бўлинади; 2 *страд. от подпáрзделять.*

ПОДПÓРЗНИВАТЬ *несов. кого разг.* сал жингига тегиб қўймоқ, жаҳлини чиқариб турмоқ, гоҳ-гоҳ (дам-бадам) гашини келтирмоқ.

ПОДРАЗНИТЬ, -ни́, -дра́знишь *сов.* *кого* бирмунча вақт жаҳлини чиқармоқ, ғанини келтирмоқ, қитиғига тегмоқ; ~ ребёнка боланинг ғанига тегмоқ.

ПОДРАЗУМЕВА/ТЬ *несов.* *кого-что* кўзда (назарда) тутмоқ; ўйламоқ, ҳисобламоқ; ...деб билмоқ, тушуномоқ, англамоқ; *что вы под этим ~ете?* бу билан нимани кўзда тутаясиз?; *что можно ~ть под этими словами?* бу сўзлардан нимани тушунас бўлади?, бу сўзларни қандай тушуниш (англаш) мумкин?

ПОДРАЗУМЕВА/ТЬСЯ, -а́ется *несов.* 1 кўзда (назарда) тутимоқ; ўйламоқ, ҳисобламоқ; тушуномоқ, англамоқ; *под э́тим ~ется, что...* бундан шу (нарс)а назарда (кўзда) тутиладики (англашилдики)...; *э́то ~лось са́мо собо́ю* бу ўз-ўзидан тушунарли (маълум бир нарс)а эди; 2 *страд.* *от* подразумевать.

ПОДРАМНИК *м спец.* подрамник, рама (рассомликда: оқ мато тортиб қўйилган рама).

ПОДРАМОК *м, р.* -мка *то же, что* подрамник.

ПОДРАНИВАТЬ *несов.* *см.* подра́нить.

ПОДРАНИТЬ *сов.* (*несов.* подра́нивать) *кого-что спец.* енгил ярадор қилмоқ; ~ *птицу* қушни ярадор қилмоқ.

ПОДРАНОК *м, р.* -нка *охот.* яраланган (ярадор) қуш ёки ҳайвон.

ПОДРАСТАНИЕ *с* ўсиш, улғайиш.

ПОДРАСТА/ТЬ *несов.* *см.* подра́сти; ~ющее поколение етишайтган (ўсиб улғайётган, ёш) авлод.

ПОДРАСТИ, -ту́, -тёшь; -ро́с, -росла́ *сов.* (*несов.* подра́стать) ўсмоқ, улғаймоқ; бўй тормоқ; *дерёвья* подросли дарахтлар ўсиб қолди; *ма́льчик* подро́с бола бўй тортиб қолди.

ПОДРАСТИТЬ, -рашу́, -расти́шь *сов.* (*несов.* подра́шивать) *кого-что* ўстирмоқ, улғайтирмоқ, етиштирмоқ, катта қилмоқ, вояга етказмоқ; ~ *теля́т* бузоқларни катта қилмоқ; ~ *цыпля́т* жўжаларни парваришлаб катта қилмоқ.

ПОДРАТЬСЯ, -деру́сь, -дерёшься; подра́лся, -лась, -драло́сь, -дрались, *сов.* ёқалашмоқ, олишмоқ, муштлашмоқ; *де́ти* жуё усе́ли ~ бололар муштлашиб ҳам олишди; ~ *из-за* кийжки китоб туфайли олишиб (ёқалашиб) қолмоқ.

ПОДРАЩИВАТЬ *несов.* *см.* подра́стить.

ПОДРЕБЕРНЫ/И, -ая, -ое қовурга остидаги, қовургаостини...; ~ *е* мýшцы қовургаостини мушаклари.

ПОДРЕБЕРЬЕ *с анат.* аъзонинг қовургаостини қисми, қовургаостини.

ПОДРЕГУЛИРОВАТЬ *сов.* *разг.* қўшимча равишда (яна бир оз) ростламоқ, тўғриламоқ, регулровка қилмоқ; ~ *подшипники* подшипникларни регулровка қилмоқ; ~ *работу механизмов* механизмлар(нинг) ишини регулровка қилмоқ.

ПОДРЕЗ *м* 1 *по гл.* подрезать — подрезать; 2 кесилган (қирқилган) жой, кесик.

ПОДРЕЗАТЬ, -режу́, -режешь *сов.* (*несов.* подреза́ть) *и подрезывать* 1 *что* тагидан кесмоқ (қирқмоқ); бутамоқ, қиртишламоқ, хомтоқ қилмоқ; ~ *сте́бли расте́ний* ўсимлик пояларини тагидан қирқмоқ; 2 қирқиб калтароқ қилмоқ, учини (четларини) қирқмоқ; ~ *волосы* сочини қирқиб калтароқ қилмоқ; 3 (қатламлаб, тагидан) қирқмоқ, қирқиб олмоқ; ~ *де́ри* чимни қирқиб олмоқ; 4 *чего разг.* яна кесмоқ, кесиб қўймоқ; ~ *хле́ба* нондан яна кесиб қўймоқ; ♦ ~ *кры́лья кому* бировнинг қанотини (ёки шохини) қайирмоқ, бирор нш қилишга йўл қўймаслик.

ПОДРЕЗАТЬ *несов.* *см.* подреза́ть.

ПОДРЕЗКА *ж* 1 *по гл.* подрезать — подрезать; ~ *де́ревьев* дарахтларни бутан; ~ *виногра́дника* хомтоқ қилиш; 2 *подрезка* (токарик дастгоҳида: металл сиртини кўндалангига кесиш).

ПОДРЕЗН/ОИ, -ая, -бе *спец.* 1 подрезкага (кўндаланг кесишга) оид подрезкага (кўндаланг кесишга) хизмат қиладиган (ишлатиладиган); ~ *о́й ре́зец* подрезка кескичи (металлни кўндаланг кесадиган асбоб); 2 кесилган (қирқилган) жойи бўлган, йирмочли; ~ *ая* спýнка у па́льця кўйлакнинг бир қисми қирқилган (йирмочли) орқаси; орқаси (тепа қисми) йирмочли кўйлак.

ПОДРЕЗЫВАТЬ *несов.* *см.* подреза́ть.

ПОДРЕМАТЬ, -дремлю́, -дремлешь *сов.* сал мудрамоқ, мудрроқ босиб ўтирмоқ, бир оз кўзи янамоқ.

ПОДРЕМОНТИРОВАТЬ *сов.* *что разг.* бир оз ремонт қилмоқ, уёқ-буёғини тузатмоқ; ~ *часы* соатни бир оз ремонт қилмоқ (тузатмоқ).

ПОДРЕМЫВАТЬ *несов.* *разг.* тез-тез мудраб турмоқ, мудрроқ босиб ўтирмоқ.

ПОДРЕШЕТИНА *ж спец.* васса, рейка (томга тунука, шифер ёпиш учун строина ёки тўёнилар устига қўйилдиган узун ёғоч ёки тахта).

ПОДРЕШЕТИТЬ, -ше́чу, -ше́тишь *сов.* (*несов.* подре́шечивать) васса (рейка) термоқ, вассаларни териб (михлаб) чиқмоқ.

ПОДРЕШЕТНИК *м спец.* териб михланган вассалар (рейкалар).

ПОДРЕШЕЧИВАТЬ *несов.* *см.* подре́шетить.

ПОДРИСОВАТЬ, -ую́, -уюшь *сов.* (*несов.* подри́совать) *что* 1 расминиг (суратиниг) кам-кўстини тузатмоқ, тўғриламоқ, тўлдирмоқ; 2 расмга бирор нарс қўшмоқ, қўшимча қилмоқ; қўшиб чизмоқ; ~ *усы на портре́те* портретга мўйлов қўшиб чизмоқ; 3 *разг.* бўямоқ (қош, лаб кабиларни); ~ *брови* қешни бўямоқ, ўсма қўймоқ.

ПОДРИСОВКА *ж* 1 кам-кўстини чизиб тузатиш, тўғрилаш, тўлдирини; 2 қўшимча қилиб чизиш (чизиб қўйиш).

ПОДРИСОВЫВАТЬ *несов.* *см.* подри́совать.

ПОДРОБИЮ *нарек.* батафсил, муфассал, тўла, мукамал, илгидан илгасиғача; ~ *рассказа́ть о случившемся* бўлиб ўтган воқеани батафсил гапириб бермоқ.

ПОДРОБНОСТЬ *ж* 1 муфассаллик, тўлалик, батафсиллик, мукаммаллик; ~ *ь* описания тасвириниг мукаммаллиги; 2 тафсилот; майда-чуйда, икир-чикир гаплар; *упу́стить ва́жную ~ь* муҳим тафсилотни унутиб қолдирмоқ; *вдава́ться в ~и* майда-чуйда тафсилотларга берилиб кетмоқ; *рассказа́ть, не вдава́ясь в ~и* майда-чуйдасига тўхтаб ўтирмасдан (лўнда қилиб) гапириб бермоқ.

ПОДРОБНЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна батафсил, муфассал, мукаммал; ~ *отче́т* муфассал ҳисобот; ~ *расска́з* батафсил ҳикоя.

ПОДРОВНЯТЬ *сов.* (*несов.* подра́внивать) *что* текисламоқ, тўғриламоқ; *баравар* (текис) қилиб қирқмоқ; *арайишни* олмоқ; ~ *волосы* сочини қирқиб текисламоқ; ~ *доро́жки* йўқаларни текислаб қўймоқ.

ПОДРОВНЯТЬСЯ *сов.* *воен.* текисланмоқ, тўғриланмоқ; бўйсира бўлиб турмоқ; ~ *по правофланговым* 1) ўнг қанотдагиларга қараб текисланмоқ; 2) илғорларга тенглашмоқ.

ПОДРОСТ *м спец.* ниҳоллар, ёш дарахтлар; ёш ўрмон. **ПОДРОСТКОВ/ЫИ**, -ая, -ое ўсмирга (ўспиринга) оид; ўсмирлар (ўспиринлар)...; ўсмирлик (ўспиринлик)...; ~ *ый* взо́раст ўсмирлик ёши; ~ *ая* *обувь* ўсмирлар пойабзали.

ПОДРОСТОК *м, р.* -тка ўсмир, ўспирин; *ма́льчик* ~ ўсмир, ўспирин; *дево́чка* ~ ўсмир қизча.

ПОДРУБАТЬ I *несов.* *см.* подрубить I.

ПОДРУБАТЬ II *несов.* *см.* подрубить II.

ПОДРУБИТЬ I, -ублю́, -убишь *сов.* (*несов.* подруба́ть I) 1 *что* тагидан чопмоқ, тагидан кесиб йиқитмоқ; ~ *де́рево* дарахтни тагидан кесмоқ (чопмоқ); ~ *иву* толни тагидан чопиб йиқитмоқ; 2 тагидан кесиб (чопиб) калта қилмоқ, калталаштирмоқ; ~ *но́жки сто́ла* столнинг оёқларини қирқиб (кесиб) калта қилмоқ; 3 *что, чего спец.* ичкарига ёриб бориб (кириб) қазимоқ, қазиб чиқармоқ, қазиб олмоқ; ~ *то́нну угля́* бир тонна кўмир қазиб чиқармоқ; 4 *что, чего разг.* қўшимча равишда ёрмоқ (қирқмоқ), яна бир оз ёрмоқ (қирқмоқ); ~ *дров* қўшимча ўтин ёрмоқ (ёки қирқмоқ); 5 қўшимча қилиб тўғрамоқ, яна тўғрамоқ (тўғраб қўймоқ); ~ *калу́сты* қўшимча равишда (яна) камрам тўғрамоқ.

ПОДРУБИТЬ II, -ублю́, -убишь *сов.* (*несов.* подруба́ть II) *что* букиб (қайириб) тикмоқ, четини бостирмоқ, бостириб тикмоқ; ~ *полоте́нце* сочқининг четини бостирмоқ (бостириб тикмоқ); ~ *носовые* *платки* дастрўмолларнинг четини бостирмоқ.

ПОДРУБКА I *ж* *по гл.* подрубить I; ~ *де́рева* дарахтнинг тагидан чопиш (қирқиш); ~ *угля́ угольным комбайном* кўмир комбайни билан кўмир қазиш.

ПОДРУБКА II ж по гл. подрубить II; ~ скатерти дастурхоннинг четини бостириш.

ПОДРУГ/А ж дугона; школьные ~и мактабдош дугоналар; ~а детства болаликдаги дугона; ♦ ~а жизни рафиқа, хотин, умр йўлдоши, турмуш ўртоғи.

ПОДРУЖЕНЬКА ж, р. мн. -неск разг. уменьш.-ласк. от подруга дугонажон.

ПОДРУЖИТЬ сов. I кого дўстлаштирмоқ, яқин қилмоқ, яқинлаштирмоқ; эта поездка ~ла нас бу саёҳат бизни дўстлаштирди; 2 то же, что подружиться.

ПОДРУЖИТЬСЯ сов. дўстлашмоқ, ўртоқлашмоқ, ўртоқ (дўст) бўлиб қоламоқ.

ПОДРУЖКА ж, р. мн. -жек разг. уменьш.-ласк. от подруга дугона, дугонажон; играть с ~ми дугоналар билан ўйнамоқ.

ПОДРУЛИВАТЬ несов. см. подрулить.

ПОДРУЛИТЬ сов. (несов. подруливать) I (самолёт, автомашина ва ш. к. ларни) руль билан бошқариб бормоқ, юргизиб бормоқ (келмоқ); 2 ав. юриб (ғилдираб) бормоқ ёки келмоқ (самолёт ҳақида); самолёт ~л к ангару самолёт ангарга (турар жойига) юриб (ғилдираб) борди.

ПОДРУМЯНИВАТЬ несов. см. подрумянить.

ПОДРУМЯНИВАТЬСЯ несов. I см. подрумяниваться; 2 страд. от подрумянивать.

ПОДРУМЯНИТЬ сов. (несов. подрумянивать) кого-то I салгина (бир оз) қизартирмоқ, қизиллик югуртирмоқ; қизартириб юбормоқ; мороз ~л детям щёки совуқ болаларнинг юзларини қизартириб юборди; совуқдан болаларнинг юзлари қизариб кетди; 2 (юзига) бир оз қизил ранг суртмоқ, (юзини) сал қизартирмоқ; женщина ~ла щёки аёл юзига бир оз қизил суртди; 3 что қизартириб пиширмоқ; ~ть булки бўлгани қизартириб пиширмоқ; ~ть мясо гўштни қизартириб пиширмоқ.

ПОДРУМЯНИТЬСЯ сов. (несов. подрумяниваться) I бир оз қизармоқ, салгина қизариб кетмоқ; лицо ~лось на морозе юзи совуқдан бир оз қизарди; 2 юзини озгина қизартириб олмоқ, юзига салгина қизил (ранг) суртмоқ; 3 қизариб пишмоқ, (ниссиқдан) қизармоқ; хлеб хуршо ~лся нон яхши қизарибди.

ПОДРУЧНЫ/И, -ая, -ое I ҳаминша қўлостида (ёнида) бўладиган, доим керак бўлиб турадиган; ~й инструмент доим керак бўладиган асбоб; ~е кони доим қўлостида (тайёр) турадиган отлар; 2 қўшимча ишларни бажарадиган, ёрдамчи; ~е рабочие ёрдамчи ишчилар; 3 в знач. суц. ~й м ёрдам берувчи одам, ёрдамчи; шогирд; дастёр; ~й мастера устаннинг шогирди (ёрдамчиси).

ПОДРЫВ м I по гл. подорвать — подрывать I и подорваться — подрываться I; ~ скалы қояни портлатиш; 2 перен. пугур (зарар) етказиш, барбод қилиш; кўпорниш, бузиш, емириш; илдиизига болта уриш; ~ авторитета обрўйини тўқиш; обрўйини тўқилиши; ~ доверия ишончга пугур етказиш, ишончни йўқотиш; ишончнинг йўқолиши.

ПОДРЫВАТЬ I несов. см. подорвать.

ПОДРЫВАТЬ II несов. см. подрыть.

ПОДРЫВАТЬСЯ I несов. I см. подорваться; 2 страд. от подорвать I.

ПОДРЫВАТЬСЯ II несов. I см. подрыться; 2 страд. от подрыть II.

ПОДРЫВНИК м, р. -а спец. портлатувчи.

ПОДРЫВН/ОЙ, -ая, -ое I портлатишга оид, портлатиш...; портлатадиган, портлатувчи; портлайдиган, портловчи; ~ые патроны портлатувчи патронлар; ~ые средства портлатиш воситалари; ~ая мина портловчи мина; 2 перен. бузғунчиликка (кўпорувчиликка) оид, бузғунчилик (кўпорувчилик)...; ~ая деятельность бузғунчилик фаолияти; ~ые планы империалистов империалистларнинг кўпорувчилик режалари.

ПОДРЫТЬ, -рью, -рбешь сов. (несов. подрывать II) I что тагини (остини) қовламоқ, қовлаб очмоқ; ~ дерево дарахтнинг тагини қовламоқ; 2 что, чего яна бир оз (қўшимча равишда) қовламоқ, қазимоқ, қазиб (қовлаб) чуқурроқ ёки кенгроқ қилмоқ.

ПОДРЫТЬСЯ, -рьюсь, -рбешься сов. (несов. подрываться) тагидан қовлаб бормоқ, тагини қовлаб кирмоқ;

лиса пыталась ~ под амбар тулки омборнинг тагини қовлашга (тагидан қовлаб киришга) уринди.

ПОДРЫХЛИТЬ сов. (несов. подрыхлять) что разг. яна бир оз (қўшимча равишда) юмшатмоқ, яна бир оз чопмоқ ёки ҳайдамоқ; ~ землю (чопиб ёки ҳайдаб) ерни яна бир оз юмшатмоқ.

ПОДРЫХЛЯТЬ несов. см. подрыхлять.

ПОДРЯД I м пудрат; ишни байлаб (баҳолаб) олиш ёки бериш; взять ~ на постройку қурилишни байлаб (баҳолаб) олмоқ, қурилишни пудратга олмоқ; рабгатаь по ~у пудрат бўйича ишламоқ.

ПОДРЯД II нареч. кетма-кет, қатор, бирин-кетин, қаторасига; тўхтамасдан, бирийўла, бирваракайга; три раза ~ кетма-кет (бирин-кетин) уч марта; он сделал пять выстрелов ~у в беш марта кетма-кет ўқ узди; берй ~, не выбирая таялаб ўтирмай, қаторасига олавер; просеть все 50 страниц ~ бирваракай 50 бетнинг ҳаммасини ўқиб чиқмоқ.

ПОДРЯДИТЬ, -яжү, -ядишь сов. (несов. подряжать) кого-что разг. ишт. байлашиб ёлламоқ, байлашиб (баҳолашиб) иш бермоқ; ~ рабочих возить дрова ишчиларни ўтин ташинга (байлашиб) ёлламоқ.

ПОДРЯДИТЬСЯ, -яжүсь, -ядишься сов. (несов. подряжаться) разг. ишт. байлашиб ёлланмоқ, байлашиб (баҳолашиб) ишламоқ; ~ пилить дрова байлашиб (баҳолашиб) ўтин арраламоқ; байлашиб ўтин арралашга ёлланмоқ.

ПОДРЯДНЫЙ, -ая, -ое пудратга оид; пудратга (байлашиб) олинган (берилган); пудрат...; ~ способ работы пудрат усулидаги иш, байлашиб ишлаш (ёки ишлатиш) усули.

ПОДРЯДЧЕСКИЙ, -ая, -ое пудратчига оид, пудратчи...

ПОДРЯДЧИК м пудратчи.

ПОДРЯЖАТЬ несов. см. подрядить.

ПОДРЯЖАТЬСЯ несов. I см. подрядиться; 2 страд. от подряжать.

ПОДРЯСНИК м подрясник (черков руҳонийларининг ридо остидан киядиган узун кийими).

ПОДСАД м спец. I по гл. подсадить 4— подсаживать; ~ вишни қўшимча равишда (яна бир неча) олча экиш, олча кўчат қилиш (экиш); 2 ўрмонда ўсган бошқа кил дарахт ниҳоллари, шу ўрмондаги дарахтларга ўшшамаган ниҳолчалар.

ПОДСАДИТЬ, -ажү, -адишь сов. (несов. подсаживать) I кого ўтиргизиб (миндириб) қўймоқ, чиқариб қўймоқ; ~ мальчика на лошадь болани отга миндирмоқ; ~ старушку в вагон кампирни вагонга чиқариб қўймоқ; 2 кого-что ёнига (олдига) ўтиргизмоқ, ёнига-ён ўтказмоқ; бир хонага жойлаштирмоқ; ~ мальчика к товарищам болани ўртоқлари ёнига ўтиргизмоқ; ~ пчёл в улей (қўшимча) асалариларни уяларга жойлаштирмоқ; 3 разг. кого-что аравага чиқариб (ҳамроҳ қилиб) олмоқ; 4 что, чего яна бирмунча экмөқ, қўшимча (қилиб) экмөқ; ~ цветок яна бирмунча гул экмөқ; ~ моркови қўшимча сабзи экмөқ; 5 что спец. қўшиб (улаб) ўстирмоқ, уланган ҳолда ўстирмоқ (бир бутун ҳолга келтирмоқ); ~ кожу терини бошқа жойга улаб ўстирмоқ, уланган терининг қўшилиб ўсишига (битиб кетишига) эришмоқ.

ПОДСАДКА ж по гл. подсадить 2, 3, 4, 5— подсаживать; ~ новых деревьев қўшимча қилиб янги дарахтлар экиш; ~ пчёл (қўшимча) асалариларни уяларга жойлаштириш; ~ кожи (уланган) терини битириш (тузатиб юбориш, аслига келтириш).

ПОДСАДН/ОЙ, -ая, -ое: охот. ~ые ўтки қақирувчи ўрдақлар (ёввойи ўрдақларни қақирини учун овчи томонидан қўйилган ўрдақлар).

ПОДСАДНЫ/И, -ая, -ое қўшимча равишда экилган, кейин ўтқазилган, кейин кўчат қилинган; ~е деревья қўшимча (кейин) экилган дарахтлар.

ПОДСАЖИВАТЬ несов. см. подсадить.

ПОДСАЖИВАТЬСЯ несов. I см. подсесть; 2 страд. от подсаживать.

ПОДСАЖИВ м подсаж (балиқ ушлайдиган тўрнинг бир тури).

ПОДСАЛИВАТЬ I *несов. см. подса́лить.*
ПОДСАЛИВАТЬ II *несов. см. подсолить.*
ПОДСАЛИТЬ *сов. что разг.* яна бир оз мой (эритилмаган ёғ) солмоқ, мойлаб кўймоқ; ~ **кашу** бۇтқага яна бир оз мой кўшмоқ.

ПОДСАНКИ *мл., р. -нок* шатакка олинадиган кичик чана.

ПОДСАХАРИВАТЬ *несов. см. подсахарить.*
ПОДСАХАРИТЬ *сов. (несов. подсахаривать) что разг.* бир оз шакар кўшмоқ; озгина шакар солмоқ.

ПОДСВЕТИТЬ, -вечу́, -вѣтишь *сов. (несов. подсвѣчивать)* пастдан сал ёритиб турмоқ, бир оз ёритмоқ.

ПОДСВЕЧИВАНИЕ *с сал ёритиш, бир оз ёритиб турриш.*

ПОДСВЕЧИВАТЬ *несов. см. подсветить.*
ПОДСВЕЧНИК *м* шамдон; **серебряный** ~ кумуш шамдон; **встáвить свечу́ в** ~ шамдонга шам ўрнатмоқ.

ПОДСВИНОК *м, р. -нка* чўчкача, ёш чўчка.

ПОДСВИСТ *м* (музика, ашула, рақс кабиларга) ҳамоҳанг қилиб (жўр қилиб) чалинган ҳуштак; **петь с** ~ом ҳуштак жўрлигида ашула айтмоқ.

ПОДСВИСТЫВАТЬ *несов. I кому-чему* (музика, ашула, рақс кабиларга) ҳамоҳанг (жўр) қилиб ҳуштак чалмоқ; **2** ҳуштак чалган каби овоз чиқармоқ, ҳушт-ҳушт қилмоқ, чурилламоқ, чийилламоқ ва ш. к.

ПОДСЕВ *м I по гл. подсе́ять* — **подсева́ть; ~ кле́вера** бедани кўшимча экин, кўшимча (яна бир оз) беда экин; **2 спец.** кўшимча экин, кейин (қайта) экилган экин; **3 спец.** кўшимча экин (асосий экин ичига кўшнб экилган экин).

ПОДСЕВАТЬ *несов. см. подсе́ять.*

ПОДСЕВН/ОИ, -ая, -бе кўшимча равишда экилган, чиқмай қолган (хато) жойларга экилган; қайта экилган; ~**ая трава́** кўшимча экилган ўт.

ПОДСЕДЕЛЬНИК *м* айил (эгарни отнинг беллида тутиб турадиган қайиш).

ПОДСЕДЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое I эгарланган, эгарли; ~**ая лоша́д** эгарланган от; **2** эгар остидан қўйиладиган, эгар учун ишлатиладиган; ~**ый войлок** жазлиқ; ~**ый ремёнь** айил.

ПОДСЕИВАТЬ *несов. см. подсе́ять.*

ПОДСЕКА *ж спец.* ўрмон ичидан очилган ер; **се́ять на** ~х ўрмон ичидан очилган (кундаков қилинган) ерларга экин экмoқ.

ПОДСЕКАТЬ *несов. см. подсе́чь.*

ПОДСЕКЦИЯ *ж* подсекция, секция бўлими (секциянинг бир қисми).

ПОДСЕЛИТЬ *сов. (несов. подсе́лять) разг.* (бирор кимса билан) бирга ёки ёнида яшайдиган қилиб кўчириб киритмоқ; ~ **в кварти́ру новых жильцо́в** квартирага (ундаги кишилар ёнига) янги кишиларни кўчириб киритмоқ.

ПОДСЕЛЯТЬ *несов. см. подсе́лить.*

ПОДСЕМЕЙСТВО *с биол.* кенжа оила (ҳайвонлар ва ўсимликлар систематикасида).

ПОДСЕРЕБРИТЬ *сов. что разг.* бир оз (ёки кўшимча равишда) кумушламоқ, кумуш суви югуртирмоқ ёки кумуш қошламоқ.

ПОДСЕСТЬ, -ся́ду, -ся́дешь; -се́л *сов. (несов. подса́живаться) I* ёнига (олдига) ўтирмоқ, ёнига бориб (келиб) ўтирмоқ; **яқинроқ бориб (келиб) ўтирмоқ; ~ к товари́шу** ўртоғининг ёнига (бориб ёки келиб) ўтирмоқ; ~ **к столу́** стол ёнига (столга яқин) ўтирмоқ; **2** (транспорт воситасидаги кишининг) ёнига чиқиб (ўтириб) олмоқ; ~ **на попу́тную маши́ну** йўли бир бўлган (ўша томонга борадиган) машинага чиқиб олмоқ.

ПОДСЕЧКА *ж I спец.* тагидан қирқиш (кесиб ташлаш); кўпориш; ~ **ле́са** ўрмонни кесиб ташлаш, ўрмонни кўпориб ер очиш; **2** тортиш, тортиб қўйиш; **силтаб** (тортиб) олиш (қармоқни); ~ **оку́ня** (қармоққа илинган) олабуға балиғини силтаб тортиб олиш (сувдан чиқариш).

ПОДСЕЧН/ЫИ, -ая, -ое *прил. от подсе́ка спец.* ўрмон ичидан очилган ерга оид, ўрмон ичидан очилган ерда бўладиган; ~**ое земледѣлие** ўрмон ичидан очилган ердаги деҳқончилик; ўрмондан ер очиб деҳқончилик қилиш.

ПОДСЕЧЬ, -секú, -сечёшь; -се́к, -секла́ *сов. (несов. подсе́кать) что I* тагидан қирқмоқ, қирқиб ташламоқ; ~

дерево дарахтни тагидан қирқмоқ; ~ **косо́й** ўроқ билан ўрмоқ; **2 спец.** дарахтларни кесиб (кўпориб) ер очмоқ; ~ **лес** ўрмонни кўпориб (кундаков қилиб) ер очмоқ; **3** силтаб тортиб олмоқ (қармоқни); ~ **шóку** қармоққа илинган чўртан балиқни силтаб тортиб олмоқ.

ПОДСЕЯТЬ *сов. (несов. подсева́ть) I* что, **чего** кўшимча экмoқ (сепмоқ); **2** что орасига экмoқ, оралатиб экмoқ (асосий экин орасига бошқа экинни оралатиб экмoқ).

ПОДСИДЕТЬ, -ижú, -идишь *сов. (несов. подси́живать) кого-что I спец.* пойлаб ётмоқ, писиб (бекиниб) туриб пойламоқ, яшириниб пайт пойлаб турмоқ; ~ **звѣря** ёввойи ҳайвон келишини пойлаб ётмоқ; **2 перен. прост.** кимсага зиён-зарар етказмоқ, оёқдан чалмоқ; ~ **сослуживца** хизматдошига зарар етказмоқ, панд бермоқ; хизматдошини бадном қилишга уринмоқ.

ПОДСИЖИВАНИЕ *с прост.* панд бериш, оёқдан чалиш, зиён етказиш.

ПОДСИЖИВАТЬ *несов. см. подсидеть.*

ПОДСИНИВАТЬ *несов. см. подсинить.*

ПОДСИНИВАТЬСЯ *несов. I см. подсини́ться; 2 страд. от подсинивать.*

ПОДСИНИТЬ *сов. (несов. подсинивать) I* бир оз кўк ранга бўямоқ, сал кўкартирмоқ; ~ **воду́** сувни кўкимтир ранга бўямоқ; **2** синькаламоқ, синькага босмоқ, синькалаб нимҳаворанг тус бермоқ; ~ **бельё** кийим-кечакни синькаламоқ.

ПОДСИНИТЬСЯ, -ни́тся *сов. (несов. подсинива́ться) разг.* кўкимтирроқ тус олмоқ, ҳаво рангида бўялмоқ; синькаланмоқ.

ПОДСИНЬКА *ж по гл. подсини́ть* — **подсинива́ть; разг.:** ~ **бельё** кийим-кечакни синькалaш.

ПОДСКАБЛИВАТЬ *несов. см. подскоблить.*

ПОДСКАЗА/ТЬ, -скажу́, -ска́жешь *сов. (несов. подска́зывать) что кому и без доп. I* секин (пичирлаб, бошқаларга сездирмай) айтиб бермоқ, айтиб турмоқ; **шипшитмоқ; ~ть отвѣт** жавобини секин айтиб бермоқ; ~**ть роль арти́сту** артистга ролни пичирлаб айтиб турмоқ; **2 перен.** бирор фикрга келишга ёрдам бермоқ, эсига солмоқ, йўл кўрсатиб бермоқ; **слúчай** ~л **ему́ правили́ное решѣние** тасодифий воқеа унга масалани тўғри ҳал қилиш йўлини кўрсатиб берди.

ПОДСКАЗК/А *ж, р. мн. -зок I разг.* секин (пичирлаб, бошқаларга сездирмай) айтиб бериш, айтиб туриш; **шипшитиш; наде́яться на** ~у биров айтиб туради деб ишонмоқ, бировнинг айтиб беришига ишонмоқ; **2** бировнинг гапи, йўл кўрсатиши; бировнинг йўл-йўриғи; **действовать по чьей-н.** ~е бировнинг гапи (йўл кўрсатиши) бўйича иш тутмоқ.

ПОДСКАЗЧИК *м разг.* секин (пичирлаб, сездирмай) айтиб турувчи; йўл-йўриқ кўрсатувчи, гап ўргатувчи.

ПОДСКАЗЧИЦА *ж разг. см. подска́зчик.*

ПОДСКАЗЫВАНИЕ *с по гл. подска́зать* — **подска́зывать; ~ на уро́ке** дарсда секин (пичирлаб) айтиб туриш.

ПОДСКАЗЫВАТЬ *несов. см. подска́зать.*

ПОДСКАКАТЬ, -скачу́, -ска́чешь *сов. (несов. подска́кивать) от чоптириб яқин бормoқ (келмоқ), от қўйиб яқинига бормoқ (келмоқ).*

ПОДСКАКИВАТЬ *несов. I см. подска́кать; 2 см. подско́кить.*

ПОДСКОБЛИТЬ, -блú, -блúшь *сов. (несов. подска́бливать) что* андақ қириб ташламоқ, сал-пал қириб туширмоқ, қириб тозаламоқ.

ПОДСКОК *м разг.* (бирмунча юқорига) сакраш, сакраб тушиш; ирғиш, ирғишлаш.

ПОДСКОЧИ/ТЬ, -очú, -очишь *сов. (несов. подска́кивать) I* сакраб кетмоқ, ирғиб (сапчиб) тушмоқ; ирғишламоқ; ~**ть от радóсти** севинчи ичига сигмай сакрамоқ (ирғишламоқ); **2** тезлик билан (бир сакраб) бормoқ ёки келмоқ; **лин этиб бормoқ (келмоқ); ~ть к столу́** бир сакраб столнинг ёнига бормoқ; **3 перен. разг.** бирдан кўтарилмақ, кўтарилиб (ошиб) кетмоқ; **температу́ра больно́го** ~ла беморнинг ҳарорати бирдан кўтарилиб кетди; **цены** ~ли нарх-наволар бирдан ошиб кетди.

ПОДСКРЕБАТЬ *несов. см. подскре́сти.*

ПОДСКРЕСТИ, -ребу́, -ребёшь *сов.* (*несов.* **подскре-бать**) *что разг.* қириб (қиртишлаб) тозаламоқ, қириб ташламоқ; ~ **тротуар** тротуарни қириб тозаламоқ; ~ **сковорода** утовани қиртишлаб тозаламоқ.

ПОДСЛАСТИТЬ, -ашу́, -астішь *сов.* (*несов.* **подсла-шивать**) *что* бир оз ширин қилмоқ, бир оз ширинлик (қанл, шакар, мураббо) қўшмоқ; ширинроқ қилмоқ; ~ **чай** чойни бир оз ширин қилмоқ; ~ **компот** компотни янада ширинроқ қилмоқ.

ПОДСЛАЩИВАТЬ *несов. см.* **подсластить**.

ПОДСЛЕДСТВЕННЫЙ, -ая, -ое *юр.* 1 **терговдаги**, ёни **тергов қилинаётган**, иши **терговда бўлган**; 2 *в знач. прил.* ~ **ый м.**, ~ **ая ж** **терговдаги шахс**, **тергов остидаги ки-ши**; **показанія** ~ **ого** **терговдаги шахснинг гувоҳлиги** (берган маълумотлари); 3 **иши терговда бўлганларга оид**; **терговга оид**, **тергов (тергаш)...**; ~ **ое отделение** **тергов бў-лями**.

ПОДСЛЕПОВАТОСТЬ *ж сал* (хира) кўриш; кўзи паралик.

ПОДСЛЕПОВАТ, -ый, -ая, -ое 1 кўзи яхши кўрмай-диган, кўзи хира, ожизроқ; ~ **ый старик** кўзи хира чол; 2 **яхши кўрмайдиган**, хира, ожизроқ; ~ **ые глаза** хира кўз-лар; 3 **перен.** оз (кам) ёруғлик ўтказадиган. сал-пал (фи-га-шира) ёритадиган, хира; ~ **ое окошко** хира (кўз) ёруғ-лик ўтказмайдиган) **дезаза**.

ПОДСЛУЖИВАТЬСЯ *несов. см.* **подслужиться**.

ПОДСЛУЖИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **подслуживаться**) *к кому разг.* хушоматгўйлик (лаганбардорлик) билан бирова-нинг кўнглини овламоқ, пинжига кириб олмоқ; яхши кў-ринмоқ, ўзига оғдириб олмоқ; ~ **к начальству** бошлиқнинг зинжига кириб олмоқ.

ПОДСЛУШАТЬ *сов.* (*несов.* **подслушивать**) *кого-что* билдирмай (сездирмай) қулоқ солмоқ, эшитиб олмоқ; **яширинча** қулоқ солиб эшитиб (билиб) олмоқ; **Я тихонь-ко подошёл** сзэди, **чтоб ~ их разговор** (Лермонтов) Мен уларнинг гапларини эшитиш учун секингина орқа томон-дан яқин бордим.

ПОДСЛУШИВАНИЕ *с билдирмай (сездирмай) қулоқ* солиш, яширинча, қулоқ солиб билиб (эшитиб) олиш.

ПОДСЛУШИВАТЬ *несов. см.* **подслушать**.

ПОДСМАТРИВАНИЕ *с мўралаш, мўралаб қараш, мў-ралаб кўриб (билиб) олиш.*

ПОДСМАТРИВАТЬ *несов. см.* **подсмотреть**.

ПОДСМЕИВАТЬСЯ *несов. (сов.* **подсмеяться**) *над кем чем* **мазах (маскара)** қилиб бировдан кулмоқ; ҳазил-лашиб бировнинг устидан кулмоқ; **он стойл и ~лся над спёрщиками** у баҳслашувчилар устидан кулганича, тик турар эди.

ПОДСМЕЯТЬСЯ, -смеюсь, -смеёшься *сов. см.* **под-смеиваться**.

ПОДСМОТРЕТЬ *сов.* (*несов.* **подсматривать**) *что* 1 (билдирмасдан) мўраламоқ, мўралаб қарамоқ; мўралаб кўриб (билиб) олмоқ; ~ **в замочную скважину** қулф те-шигидан мўраламоқ; 2 **тусатдан (беихтиёр)** кўриб қолмоқ, кўзи тушмоқ; ~ **через открытую дверь** очиқ турган эшик-дан беихтиёр кўриб қолмоқ.

ПОДСНЕЖНИК *м* бойчечак.

ПОДСНЕЖНЫЙ, -ая, -ое қор остидаги, қор тагида бўладиган; ~ **лёд қор** остидаги муз.

ПОДСОБИТЬ, -блю́, -бйшь *сов.* (*несов.* **подсоблять**) *кому прост.* ёрдамлашмоқ, кўмаклашмоқ, ёрдам бермоқ; ~ **товаришу** ўртоғига ёрдамлашмоқ.

ПОДСОБКА *ж прост.* қўшимча хона, қўшимча бино.

ПОДСОБЛЯТЬ *несов. см.* **подсобить**.

ПОДСОБНИК *м разг.* ёрдамчи ишчи.

ПОДСОБНИЦА *ж разг. см.* **подсобник**.

ПОДСОБНО-ХОЗЯЙСТВЕННЫЙ, -ая, -ое ёрдамчи хўжаликка оид, ёрдамчи хўжалик сифатида хизмат қила-диган, ёрдамчи хўжаликда бўладиган.

ПОДСОБН, -ый, -ая, -ое ёрдамчи, кўмакчи; қўшимча; ~ **ый рабочий** ёрдамчи ишчи; ~ **ое хозяйство** заводда завод-чи ёрдамчи хўжалик; ~ **ый материал** қўшимча матери-ял; ~ **ые помещения** қўшимча хоналар; ~ **ый заработок** қў-шимча даромад.

ПОДСОВЫВАТ *несов. см.* **подсунуть**.

ПОДСОЕДИНИТЬ *сов.* (*несов.* **подсоединять**) *ула-моқ, қўшмоқ; ~ приёмник к электросети* приёмникни элект-ртра (электр тармоғига) улаб қўймоқ.

ПОДСОЕДИНЯТЬ *несов. см.* **подсоединить**.

ПОДСОЗНАНИЕ *с ост онг* (ҳали аниқ бўлмаган, бош-ланғич ҳолда пайдо бўлган, шаклланиб етмаган онг, фикр, тасаввур, ҳиссий ва ш. к.).

ПОДСОЗНАТЕЛЬНОСТЬ *ж* тўла англаб етмаганлик, тўла тушулмаганлик; беихтиёрлик, гайрихитиёрлик, гай-ришуурлик.

ПОДСОЗНАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *ост онг-да* (бошланғич ҳолда) пайдо бўладиган, англаб етмай тур-иб (тўла тушулмаган ҳолда) содир бўладиган, онгсиз, беихтиёр; гайрихитиёрий, гайришуурий; ~ **ый страх** беих-тиёр (қандай ҳодисанингини англаб етмай туриб) юз бер-ган қўрқув; ~ **ое движение** беихтиёр ҳаракат.

ПОДСОЛ *м разг.* **подсолить** — **подсаливать**; ~ **рыбы** баликларни тузлаш.

ПОДСОЛНИТЬ *сов.* (*несов.* **подсаливать**) *что* 1 бир оз туз солмоқ, яна бир оз туз қўшмоқ (солмоқ), тузини ба-ландроқ қилмоқ; ~ **кашу** бўтқага бир оз туз солмоқ; ~ **суп** шўрвага яна бир оз туз солмоқ; 2 *жез разг.* тузла-моқ, тузлаб олмоқ; ~ **огурцов** бодринг тузлаб олмоқ.

ПОДСОЛНИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **подсаливаться**) *разг.* яна бир оз тузланмоқ (туз қўшилмоқ), тузи баландроқ бўлмоқ.

ПОДСОЛНЕЧНИК *м* кунгабоқар.

ПОДСОЛНЕЧНЫЙ I, -ая, -ое қуёшга (кунга, офтоб-га) қараган. қуёшга, офтобруя; кунчувоқ (кунчувоқ); ~ **ая сторона** здания **инженер кунга** (офтобга, қуёшга) қараган томони, кунгага қарата.

ПОДСОЛНЕЧНЫЙ II, -ая, -ое 1 кунгабоқарга оид; кунгабоқар...; ~ **ые семена** кунгабоқар уруғи, семичка, пист-тачка; 2 кунгабоқар уруғига (семичкага) оид; семичка, пистачка; ~ **ое масло** семичка (кунгабоқар) ёғи.

ПОДСОЛНУХ *м разг.* 1 *то же, что* **подсолнечник**; 2 *мл.* ~ **и** кунгабоқар уруғи, семичка, пистачка; **грызть** ~ **и** семичка чакмоқ.

ПОДСОЛНУХОВЫЙ, -ая, -ое *то же, что* **подсолнеч-ный** II.

ПОДСОСНЫ Я, -ая, -ое *с.-х.* 1 бола эмизадиган, эми-зикли; ~ **е свиноматки** эмизикли (болаларини эмизадиган) она чўққалар; 2 эмизини эмиздиган, ҳали эмчакдан чиқ-маган; ~ **й телёнок** ҳали эмиздиган бузоқ.

ПОДСОСНУТЬ *сов.* (*несов.* **подсыхать**) бир оз қури-моқ, бирмунча тузлаб қолмоқ, селгиноқ; **грязь во дворе** ~ **ла** ҳовлидаги тоғларнинг селгиб қолди.

ПОДСОЧИТЬ *сов.* *что спец.* тилиб қўймоқ, тилмала-моқ (ширасини олиш учун дарахт пўстлогини тилиб қўй-моқ); ~ **берёзу** ширини (пўстлогини) тилмаламоқ.

ПОДСОЧКА *ж спец.* тилиб қўйиш, тилмалаш (шира-сини олиш учун дарахт пўстлогини тилиб қўйиш); ~ **де-рёвьев** дарахтларнинг пўстлогини тилиб қўйиш.

ПОДСОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* дарахт пўстлогини ти-либ шира (смола) олишга оид; дарахт пўстлогини тилиб шира (смола) оладиган; ~ **ое хозяйство** дарахт пўстлогини тилиб шира олувчи хўжалик.

ПОДСПОРЬЕ *с разг.* мадад, кўмак, ёрдам; **это для меня** **большое** ~ бу менга катта мадад.

ПОДСПУДНЫЙ II, -ая, -ое ҳали ишга солилмаган; очиқ-ойдин кўринмайдиган, яширин, махфий; ~ **е сйлы** ҳали ишга солилмаган кучлар; ~ **е мысли** дилдаги (мия-даги) фикрлар, бировга айтилмаган (ошкор қилилмаган) ўй-хаёллар.

ПОДСТАВА *ж уст.* 1 алмаштириладиган отлар (қа-димги вақтларда йўлда ҳориган отларни алмаштириш учун олдиндан тайёрлаб қўйилган отлар); 2 ҳориган от-лар алмаштириладиган жой.

ПОДСТАВИТЬ, -влю́, -вишь *сов.* (*несов.* **подставлять**) 1 *кого-что* остига (тагига) қўймоқ; ~ **ведро под струю** **воды** челакни оқиб тушаётган сув остига қўймоқ; 2 *что* яқинроқ суриб қўймоқ, ёнига (тагига) қўймоқ; ~ **стул** **по-сетителю** келган кишига (ўтириш учун) стулни суриб қўй-моқ; ~ **лестницу к балкону** нарвонни балконга қўймоқ; 3 **тутмоқ, ўғирмоқ; ~ лицо солцу** юзини қуёшга **тутмоқ; 4**

перен. кого-что бировнинг хужумига қўйиб бермоқ, ҳимоясиз (ёлғиз) қолдирмоқ; ~ **правый фланг** противнику душманга ўнг қанотни қўйиб бермоқ; ўнг қанотни ҳимоясиз қолдирмоқ; ~ **пешку под удар** пиддани зарба остига қўймоқ; **5** *кого-что* ўрнига қўймоқ, ўрнига қўйиб чиқмоқ, алмаштирмоқ; ~ **число в буквенно-алгебраическое выражение** алгебраник фодоадаги ҳарфлар ўрнига сонларни қўйиб чиқмоқ; ♦ ~ **ножку (ногу) кому 1**) чалмоқ, оёқдан чалмоқ; **2)** *перен. разг.* бировга хазакит бермоқ, тўғаноқ бўлмақ, тўқинлик қилмоқ.

ПОДСТАВКА/А *ж, р. мн.* -вок бирор нарсанинг тагига қўйиладиган таглик, пояс; ~и под кóмнатные цветы хонаки (тувакда ўсадиган) гуллар учун тагликлар.

ПОДСТАВЛЯТЬ *несов. см.* подста́вить.

ПОДСТАВ/ОЙ, -ая, -ое 1 тагига (остига, ёнига) қўйиладиган, қўшимча қўйилган; ~**ой** стул қўшимча қилиб қўйилган стул; ~**ая** лессенка қўшимча қўйилган нарвонча; **2** ҳақиқий бўлмаган, сохта, қалбаки; ~**ой свидетель** сохта гувоҳ; ~**ое** лицо асли бошқа киши бўлган (ўзини бошқа киши қилиб кўрсатган) шахс.

ПОДСТАВЧОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* подста́вка тагликка (пояга) онд.

ПОДСТАКАННИК *м* стакандон (қайноқ чой, сут кабиларни ичаётганда стакан солинадиган идиш); **серебряный** ~ кумуш стакандон.

ПОДСТАНОВКА/А *ж, р. мн.* -вок **1** алмаштириш, бирининг ўрнига иккинчисини қўйиш; **2** *спец.* ўрни алмаштириш; бирининг ўрнига бошқасини қўйиш; **решить** задачу **методом** ~и масалани ўрни алмаштириш методи билан ечмоқ.

ПОДСТАНЦИЯ *ж* подстанция (асосий станциялар оралигидаги қўшимча телефон ёки электр станция); **трансформаторная** ~ трансформаторли подстанция; **автоматическая** ~ автоматик подстанция.

ПОДСТЕГАТЬ *сов. (несов. подсте́гивать I)* *что* **разг.** ичидан (астар томонидан) қавиб (тикиб ёки чатиб) қўймоқ.

ПОДСТЕГИВАТЬ I *несов. см.* подстега́ть и подсте́гнуть I.

ПОДСТЕГИВАТЬ II *несов. см.* подсте́гнуть II.

ПОДСТЕГНУТЬ I *сов. (несов. подсте́гивать I)* *что* **разг.** тагидан (ичидан) бирор нарсани (ёпиштириб) тикмоқ ёки тугмаламоқ; ~ **ватник к пальто** пальтонинг ичидан пахталиқни тутиб (тикиб ёки тугмалаб) олмоқ.

ПОДСТЕГНУТЬ II *сов. (несов. подсте́гивать II)* *кого-что 1* қамчилаб (уриб, савалаб) ҳайдамоқ (чу демоқ, юргизмоқ); тез юргизиш учун урмоқ (қамчиламоқ, саваламоқ); ~ **уть лошадей** отни қамчилаб ҳайдамоқ; **2** *перен. прост.* шошилтирмоқ, қистовга олмоқ, тезлатмоқ, хелламоқ; тез ҳаракат қилишга мажбур қилмоқ; **это ~ет** **оствяющих** бу нарса қоқоқларни шошишга (тезроқ ишлашга) мажбур қилади.

ПОДСТЕЛИТЬ *сов. прост. то же, что* подосла́ть.

ПОДСТЕРЕГАТЬ *несов. см.* подстеречь.

ПОДСТЕРЕЧЬ, -речу́, -режётся *сов. (несов. подстерега́ть)* *кого-что 1* (бирор кимса ёки нарсанинг) келишини яшириниб (турган ҳолда) кутмоқ, пистирмада туриб кутатмоқ (кутмоқ); ~ **лицу** тулкининг келишини пойлаб ётмоқ, (пистирмада) кузатиб турмоқ; **2** хуфидна кўриб қоламоқ, кўзи тушмоқ.

ПОДСТИЛАТЬ *несов. см.* подосла́ть и подсте́лить.

ПОДСТИЛКА/А *ж, р. мн.* -лок **1** *по гл.* подосла́ть — подстила́ть; (тагига, остига) солиш, ёзиш, тўшаш; ~ **а соломой** остига похол тўшаш; **2** тўшалган нарса, тўшама, тўшак; **соломенная** ~ **а** похол тўшама, похол тўшак; **спать на мягкой** ~ **е** юмшоқ тўшақда ухламоқ; **3** молнинг тагига солинадиган нарса, тўшама; **соломенная** ~ **а** в хлеву оғилдаги похол тўшама; **4** ерни қоқлаган хазон, хазон тўшама; **хвойная** ~ **а** игнабарлардан ҳосил бўлган тўшама.

ПОДСТИЛОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* подсти́лка; тўшаладиган, тагига солинадиган; ~ **матери́ял** тўшаладиган нарса (материал).

ПОДСТОРОЖИТЬ *сов. кого-что* **разг. то же, что** подстеречь.

ПОДСТРАИВАТЬ *несов. см.* подстро́ить.

ПОДСТРАИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* подстро́иться; **2** *страд. от* подстра́ивать.

ПОДСТРАХОВАТЬ, -ую, -уешь *сов. (несов. подстра́ховывать)* эҳтиёт қилмоқ, страховка қилмоқ, страховкаламоқ (йиқилмаслиги учун тутиб қолишга тайёр турмоқ); ~ **гимнаста** гимнастикачини страховка қилмоқ.

ПОДСТРАХОВКА *ж* эҳтиёт қилиш, страховка қилиш, страховкалаш; ~ **спортсмена** спортчини страховка қилиш; ~ **гимнаста** гимнастикачини страховкалаш.

ПОДСТРАХОВЫВАТЬ *несов. см.* подстра́ховывать.

ПОДСТРЕЧИВАТЬ *несов. см.* подстрочить.

ПОДСТРЕКАТЕЛЬ *м* галамис, иғвогар; фитнесчи; **васасага** соловчи.

ПОДСТРЕКАТЕЛЬНИЦА *ж* *см.* подстрекатель.

ПОДСТРЕКАТЕЛЬСТВО *с* галамислик, иғвогарлик; иғво, фитнес; **васасага** солиш; **его признали виновным в** ~ **е** уни иғвогарликда айбдор деб топдилар, уни иғвогарликда айбладилар.

ПОДСТРЕКАТЬ *несов. см.* подстрекну́ть.

ПОДСТРЕКНУТЬ, -ну́, -нёшь *сов. (несов. подстрекать)* **1** *кого-что* **к чему** ёмон ишга ундамоқ, гижгижламоқ, **васасага** соямоқ; иғво қилмоқ, галамислик қилмоқ; ~ **к себе** жанжал кўтаришга гижгижламоқ; иғво қилиб жанжал чиқаришга сабаб бўлмоқ; **2** *что* қизиқтирмоқ; кўзгатмоқ, ҳавасини келтирмоқ; ~ **чѐ-л.** **любопытство** бировни қизиқтирмоқ (ҳавасини келтирмоқ).

ПОДСТРЕЛИВАТЬ *несов. см.* подстрели́ть.

ПОДСТРЕЛИТЬ *сов. (несов. подстреливать)* *кого-что* отиб ярадор қилмоқ, ўқ тегизмоқ, яраламоқ, ярадор қилмоқ; ~ **птицу** қушни отиб ярадор қилмоқ; ~ **медведя** айиқни отиб ярадор қилмоқ.

ПОДСТРИГАТЬ *несов. см.* подстри́чь.

ПОДСТРИГАТЬСЯ *несов. 1 см.* подстри́чься; **2** *страд. от* подстрига́ть.

ПОДСТРИЧЬ, -игу́, -ижёшь, -игу́т; -и́г, -и́гла *сов. (несов. подстрига́ть)* *кого-что 1* бир оз қирқиб (кесиб) қалта қилмоқ; кесиб (қирқиб) текисламоқ; ~ **ногти** тирноқ олмоқ; ~ **кусты** буталарни қирқиб текисламоқ; **2** бировнинг сочини қирқиб қалта қилмоқ (текисламоқ); ~ **ребёнка** боланинг сочини қирқиб қалта қилмоқ (текисламоқ).

ПОДСТРИЧЬСЯ, -игу́сь, -ижёшься, -игу́тся; -и́гся, -и́глась *сов. (несов. подстрига́ться)* *соч* олдиarmoқ; ~ **в парикмахерской** сартарошхонада соч олдиarmoқ.

ПОДСТРОГАТЬ *сов. что* бир оз рандаламоқ, сал рандаб текисламоқ; ~ **доску** тахтани бир оз рандаламоқ.

ПОДСТРОИТЬ *сов. (несов. подстра́ивать)* *что 1* ёнига (олдига) қурмоқ, ёнма-ён қурмоқ; ~ **веранду к дому** уйнинг олдига (ёнига) айвон қурмоқ; **2** *воен.* бировнинг ёнига сафламоқ, сафдаги киши қаторига (турғизиб) қўймоқ; **3** *разг.* созламоқ, бошқа музика асбобиға мосламоқ; ~ **скрынку под рояль** скрипкани роялга созламоқ; **4** *перен. разг.* яширинча (ғараз билан) бирор иш қилмоқ, атайлаб бирор кўнгилсиз ходисани уюштирмоқ; ~ **шутку** (қўпол) ҳазил қилмоқ (уюштирмоқ); ~ **неприятность** кўнгилсиз воқеани уюштирмоқ (хафагарчилик солмоқ).

ПОДСТРОИТЬСЯ *сов. (несов. подстра́иваться)* **1** *разг.* бировнинг уйига ёпиштириб иморат солмоқ, ёнма-ён қилиб қурмоқ; ~ **к соседнему дому** қўшнининг уйига ёпиштириб уй қурмоқ; **2** *воен.* ёнига (ёки шафига) бориб турмоқ, ёнига саф тортмоқ, қўшилмоқ, сафига кирмоқ; ~ **к левому флангу роты** ротанинг чап қанотига бориб сафга қўшилмоқ.

ПОДСТРОЧИТЬ *сов. (несов. подстра́чивать)* *сов.* тагидан ёки ёнидан бахяламоқ, бахялаб тикмоқ.

ПОДСТРОЧНИК *м* сўзма-сўз таржима қилинган текст.

ПОДСТРОЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ҳар бир сатр (ёки бет) остида берилган; ~**ое** **примечание** бет (ёки сатр) остидаги изоҳ; **2** сўзма-сўз, сатрма-сатр; ~ **ий перевод стихотворения** шеърнинг сатрма-сатр (сўзма-сўз) таржимаси.

ПОДСТУП *м 1 по гл.* подступу́ть I — подступа́ть и подступа́ться — подступа́ться; **2** *мн.* ~ **ы** остона, бўсаға; **бой на ~ах** **к городу** шаҳар остоналаридаги жанглар; ♦ ~ **а (-у)** **нет к кому** *прост.* яқин бориб бўлмайди, ёнига йўлаб бўлмайди, важоҳатидан от ҳуркади.

ПОДСТУПАТЬ *несов. см. подступитъ.*

ПОДСТУПАТЬСЯ *несов. см. подступиться.*

ПОДСТУПИТЬ, -уплю, -упишь *сов. (несов. подступать)* 1 *к кому-чему* хужум билан (бостириб) яқинлашмоқ, яқинлашиб келмоқ (бормоқ); ~ть к стенам крепости (хужум қилиб) қалъа деворларига яқинлашмоқ; **войскá** ~ли к городу қўшинлар (хужум билан) шаҳарга яқинлашиб келди; 2 *к кому разг.* бирор иш билан ёнига (олдига) келмоқ, яқинлашмоқ, йўламоқ; он так зол, что к нему нельзя ~ть у шундай баджаҳли, ёнига йўлаб бўлмайди; 3 *перен.* кенгайиб бирор жойгача бориб қолмоқ (яқинлашиб қолмоқ); **деревня** ~ла к реке қишлоқ кенгайиб, дарёга яқинлашиб қолди; 4 *разг.* келиб қолмоқ, яқинлашмоқ (вақт, фасл ҳақида); ~ла осенъ куз келиб (яқинлашиб) қолди; 5 *перен. к чему или подо что* тикилмоқ, тўлиб-тошиб кетмоқ; пайдо бўлмоқ; слёзы ~ли к глазам кўзига ёш тўлиб-тошиб келди; боль ~ла под самое сердце шундоқ юраги(м)да оғриқ пайдо бўлди.

ПОДСТУПИТЬСЯ, -уплюсь, -упишься *сов. (несов. подступаться)* *разг.* йўламоқ, яқинлашмоқ, ёнига (олдига) келмоқ; к нему не подступишься унинг ёнига йўлаб бўлмайди.

ПОДСУДИМАЯ *ж см. подсудимый.*

ПОДСУДИМЫЙ *м, р. -ого* судланувчи; допрашивать ~ого судланувчини сўроқ қилмоқ; ♦ **сестъ** (или **попастъ**) на скамью ~ых қора курсига ўтирмоқ, судланмоқ.

ПОДСУДИТЬ *сов. см. подсудивать.*

ПОДСУДНОСТЬ *ж юр.* бирор суд идорасига ондик; судда кўрилишга тегишлилик.

ПОДСУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна *юр.* бирор суд идорасига қарашли; судда кўрилишга тегишли бўлган; ~ое дело судда кўрилишга тегишли (бўлган) иш; дело, ~ое народному суду халқ судида кўрилишга тегишли (бўлган) иш.

ПОДСУЖИВАТЬ *несов. кому разг. спорт.* бирор кимсага (ёки томонга) ён босиб судьялик қилмоқ; **судья** ~ет хозяевам поля судья майдон эгаларига ён босяпти.

ПОДСУМОК *м, р. -мка* ўқдон (камарга ўтказиб, белга боғлаб юрилади).

ПОДСУНУТЬ *сов. (несов. подсовывать)* 1 *кого-что* тагига ёки остига суқиб (қистириб) қўймоқ; ~ письмо под подушку хатни ёстиқнинг тагига тиқиб қўймоқ; 2 *что разг.* билдирмай қўймоқ, сездирмай қўйиб (қистириб) кетмоқ; ~ письмо кому-н. в стол бировнинг столига билдирмай хат қўйиб кетмоқ (хат қистириб қўймоқ); 3 *кого-что разг.* алдаб ўтказмоқ, чалғитиб туриб ўтказмоқ, ҳийла-найранг билан ўз ишини бажариб кетмоқ; ~ гнилой товар чириган молни (найранг билан) ўтказиб кетмоқ.

ПОДСУРЬМИТЬ, -млю, -мишь *сов. что* сал-сал сурма қўймоқ, бир оз сурма тортмоқ; ~ брови қошига сурма қўйиб олмоқ.

ПОДСУРЬМИТЬСЯ, -млюсь, -мишсья *сов.* ўзининг қошига (кўзига) сурма қўймоқ, сурма қўйиб олмоқ.

ПОДСУЧИВАТЬ *несов. см. подсучить.*

ПОДСУЧИТЬ, -сучу, -сучишь *сов. (несов. подсучивать)* *что* 1 *слец.* қўшиб эшмоқ, пишитмоқ; ~ шетину в драфту мумланган илга қил қўшиб пишитмоқ; 2 *разг.* шимармоқ, ҳимармоқ, шимариб (ҳимариб, қайириб, қайтариб) олмоқ ёки қўймоқ; ~ рукава энгни шимариб қўймоқ.

ПОДСУШИВАНИЕ *с сал* (бир оз, андак) селгитиш, бир оз қуритиш; ~ зерна донни сал қуритиб олиш; ~ грибов кўзиқоринни бир оз селгитиш.

ПОДСУШИВАТЬ *несов. см. подсушить.*

ПОДСУШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подсушиться; 2 страд. от подсушивать.*

ПОДСУШИТЬ *сов. (несов. подсушивать)* *что* 1 сал қуритмоқ, бир оз қуритиб олмоқ, селгитмоқ; ~ бельё кийим-кечакларни селгитмоқ (бир оз қуритиб олмоқ); 2 бир оз қотиримоқ, қотириб юбормоқ, қуруқшатмоқ; ~ хлеб нонни бир оз қотиримоқ (қуруқшатмоқ); ~ пирог пироғни сал қотириб юбормоқ.

ПОДСУШИТЬСЯ *сов. (несов. подсушиваться)* *разг.* 1 бир оз қуримоқ, селгитмоқ; бельё ~лось кийим-кечак бир оз қуриди; 2 бир оз қотмоқ, сал қотиб қолмоқ (кетмоқ); сахарй хоршоб ~лись сахарй яхши қотибди.

ПОДСУШКА *ж* сал қуритиш, бир оз қуритиб олиш, селгитиш; ~ семян уруғларни сал қуритиш; ~ дров ўтинни бир оз қуритиш.

ПОДСЧЁТ *м 1 по гл.* подсчитать — подсчитывать; ~ голосов овозларни санаб чиқиш; 2 *мн.* ~ы ҳисоб, саноқ; ҳисоб-китоб; по предварительным ~ам дастлабки ҳисобларга қараганда; проверить ~ы ҳисобларни текширмоқ.

ПОДСЧИТАТЬ *сов. (несов. подсчитывать)* *что* санамоқ, ҳисобламоқ, ҳисоблаб (санаб) чиқмоқ; ҳисоб-китоб қилмоқ; ~ стоимость пекўпоб харид қилинган нарсаларни ҳисоблаб чиқмоқ; ~ расходы харажатларни ҳисобламоқ (ҳисоб-китоб қилмоқ).

ПОДСЧИТЫВАТЬ *несов. см. подсчитать.*

ПОДСЫЛАТЬ *несов. см. подослать.*

ПОДСЫПАТЬ, -плю, -плешь *сов. (несов. подсыпать)*

1 *что и чего* бир оз сепмоқ, сепиб қўймоқ, яна солмоқ, қўшимоқ; ~ соль в тесто хамирга яна (бир оз) туз солмоқ; 2 билдирмай солмоқ, бирор нарса қўшиб бермоқ (мас., захар); 3 (тупроқ, шағал каби) бирор нарса тўкиб сал баланд қилмоқ, бир оз кўтармоқ.

ПОДСЫПАТЬ *несов. см. подсыпать.*

ПОДСЫПАТЬСЯ 1 *разг.* бирор нарсанинг тагига тўкилмоқ; 2 *перен. прост.* (бирор нарса ундириш ниятида) хушомад қилмоқ, кўнглини олишга тиришмоқ.

ПОДСЫХАТЬ *несов. см. подсыхнуть.*

ПОДТАИВАТЬ *несов. см. подтаить.*

ПОДТАЛКИВАТЬ *несов. см. подтолкнуть.*

ПОДТАПЛИВАТЬ I *несов. см. подтопить* I.

ПОДТАПЛИВАТЬ II *несов. см. подтопить* II.

ПОДТАПЛИВАТЬ III *несов. см. подтопить* III.

ПОДТАСКИВАТЬ *несов. см. подтащить.*

ПОДТАСКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. подтащиться; 2 страд. от подтаскивать.*

ПОДТАСОВАТЬ, -сую, -суюшь *сов. (несов. подтасовывать)* *что* 1 ўзига мослаб чийламоқ, ўзига қўл келадиган қилиб чийламоқ; ~ карты картани ўзига мослаб чийламоқ; 2 *перен.* бузиб кўрсатмоқ, нотўғри талқин қилмоқ, қаллоблик ишлатмоқ; ~ факты фактларни бузиб кўрсатмоқ.

ПОДТАСОВКА *ж 1 по гл.* подтасовать — подтасовывать ўзига мослаб чийлаш, ўзига қўл келадиган қилиб чийлаш; ~ карт картани ўзига мослаб чийлаш; 2 *перен.* бузиб кўрсатиш, нотўғри талқин қилиш, қаллоблик қилиш; ~ фактов фактларни бузиб кўрсатиш.

ПОДТАСОВЫВАТЬ *несов. см. подтасовать.*

ПОДТАЧАТЬ *сов. (несов. подтачивать)* *что* бахяламоқ; тагчарм қўймоқ (тикмоқ).

ПОДТАЧИВАТЬ I *несов. см. подтачать.*

ПОДТАЧИВАТЬ II *несов. см. подточить.*

ПОДТАЩИТЬ *сов. (несов. подтаскивать)* *кого-что* судраб (тортиб) олиб келмоқ (олиб бормоқ), судраб ташиб келтирмоқ; ~ мешок к прилавку қопни пештахтага судраб келтирмоқ.

ПОДТАЩИТЬСЯ *сов. (несов. подтаскиваться)* *разг.* судралиб (уриниб-суриниб) бормоқ (келмоқ, етиб келмоқ, яқинлашмоқ); раненый ~лся к ручью ярадор судрала-судрала жилгага яқинлашди.

ПОДТАЯТЬ, -ает *сов. (несов. подтаивать)* бир оз эримок, сал эримок; морженое ~ло музқаймоқ сал эриди; свеча ~ла шам бир оз эриди; на улице ~ло безл. қўчалар (кўчадаги қор-музлар) сал эриди, кўчада эрувчанлик бошланди.

ПОДТВЕРДИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое тасдиқловчи, тасдиқландиган; получить ~ую телеграмму тасдиқловчи телеграмма(ни) олмоқ.

ПОДТВЕРДИТЬ, -ржу, -рдишь *сов. (несов. подтвердить)* *что* тасдиқламоқ, тасдиқ қилмоқ; ~ чью-л. мысль бировнинг фикрини тасдиқламоқ; ~ получение телеграммы телеграмма олганлигини тасдиқламоқ.

ПОДТВЕРДИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. подтвердить)* тасдиқланмоқ, тўғри бўлиб чиқмоқ; наши предположения полностью ~лись бизнинг тахминларимиз тўла тасдиқланди.

ПОДТВЕРЖДАТЬ *несов. см. подтвердить.*

ПОДТВЕРЖДАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* подтверд́иться; 2 *страд.* от подтверждать.

ПОДТВЕРЖДЕНИЕ *с 1 по гл.* подтверд́ить — подтверждáть; в ~ своих слов ўз сўзларини тасдиқлаш учун; сўзининг тасдиғи учун; 2 тасдиқ, далил, исбот; э́тот факт — ещё одно ~ его вины бу факт унинг айбдорлигини кўрсатувчи яна бир далилдири.

ПОДТЁК *м* 1 оқиб изи қолган нарса, из, доғ; ~ на стене деворда оқиб қолган нарса(из); 2 кўкариб шишиб чиққан жой, ғурра.

ПОДТЕКА/ТЬ, -áет *несов.* 1 *см.* подтёчь 1; 2 *разг.* сал оқмоқ, сизмоқ, сизиб ўтмоқ; бочка ~ег бочка(дан) сизяпти.

ПОДТЕКСТ *м кчлшн.* тағмаъно, остмаъно, тубмаъно (текст ёки фикрнинг ички, яширинган маъноси); ~ монолога монологнинг остмаъноси (тубмаъноси).

ПОДТЕКСТОВКА *ж, р. мн.* -бок *спец.* подтекстовка (1 музыкага мослаб, ашулабоп шеър ёзиш; 2 шундай усулда ёзилган шеър, ашулабоп шеър).

ПОДТЁЛОК *м, р.* -лка *обл.* бир яшар бузоқ, тана.

ПОДТЕРЕТЬ, -дотру́, -дотрёшь; подтёр, -тёрла *сов.* (*несов.* подтира́ть) что артиб тозаламоқ, артиб ташламоқ; артиб қуритмоқ; ~ пол полни артиб тозаламоқ; ~ лўжу на полу полдаги (ердаги) халқоб сувни артиб олмоқ.

ПОДТЕСАТЬ, -тешу́, -тёшь *сов.* (*несов.* подтёсы-вать) что бир оз йўнмоқ, сал челиб текисламоқ; яна йўнмоқ; ~ бревно ёғочни (ғўлани) бир оз йўнмоқ; ~ камень тошни яна (бир оз) йўнмоқ.

ПОДТЕСЫВАТЬ *несов. см.* подтесать.

ПОДТЁЧЬ, -течёт, -теку́т; -тёк, -теклá *сов.* (*несов.* подтека́ть 1) 1 *подс* что тагига қараб оқмоқ, оқиб квриб (оқиб чиқиб) тўпланмоқ; вода подтеклá под шкаф сув шкафнинг тагига оқиб кирди; 2 *разг.* шишиб (кўкариб) чиқмоқ, ғурра бўлмоқ; глаз от ушиба подтёк зарбдан (бирор нарсага уриб олишдан) кўз шишиб кетди.

ПОДТИРАТЬ *несов. см.* подтереть.

ПОДТИРКА *ж, р. мн.* -рок *прост.* артиб олиш, артиб тозалаш, артиб ташлаш.

ПОДТОЛКНУТЬ *сов.* (*несов.* подтáлкивать) *кого-что* 1 сал туртмоқ, туртиб қўймоқ (одатда ёнидан ёки орқасидан); ~ локтем сосéда ёнидаги кишини тирсаги билан туртиб қўймоқ; 2 *разг.* итариб (юргизиб) юбормоқ, туртиб (жилдириб) юбормоқ; ~ машину машинани итариб силжитмоқ; ~ к выходу эшикнинг олдига (эшик томон) итармоқ; 3 *перен. разг.* бирор иш қилишга рағбатлантирмоқ, олтантирмоқ, ғайратини кўзғатмоқ.

ПОДТОПИТЬ I, -оплю́, -опишь *сов.* (*несов.* подтáпливать) *что разг.* яна бир оз ёқмоқ, сал ёқиб иситмоқ, илитмоқ; ~ печь печкани яна бир оз иситмоқ.

ПОДТОПИТЬ II, -оплю́, -опишь *сов.* (*несов.* подтáпливать II) *что чего разг.* бир оз эритмоқ, яна бир оз эритиб олмоқ; ~ масла мойни (яна) бир оз эритмоқ.

ПОДТОПИТЬ III, -оплю́, -опишь *сов.* (*несов.* подтáпливать III) қисман фарқ қилмоқ, сувга бостирмоқ; босиб кетмоқ; талье воды ~ли лугá эриган сувлар (қор-муз сувлари) ўтлоқни босиб кетди.

ПОДТОЧИ/ТЬ *сов.* (*несов.* подтáчивать) *что* 1 сал қайрамоқ, бир оз чархламоқ, ўткирламоқ; йўнмоқ, йўниб учини чиқармоқ; ~ть нож пичоқни бир оз қайрамоқ, чархламоқ (ўткирроқ қилмоқ); ~ть карандаш қаламнинг учини чиқармоқ; 2 ичидан емоқ, кемирмоқ; қирқмоқ, еб (кемириб, қирқиб) зарарламоқ; червь ~л яблоко олмани қурт ебди, олмага қурт тушибди; 3 *что* тагини ювиб кетмоқ, ялаб (ювиб, ўйиб) юбормоқ; водой ~ло скалу́ сув қоянинг тагини ювиб кетди; 4 *перен. кого-что* заифлаш-тирмоқ, ҳолдан тойдирмоқ, силласини (мадорини) қуритмоқ, кучини олиб қўймоқ, куч-қувватдан қолдирмоқ; ~ть силы силласини қуритмоқ, заифлаштирмоқ; здоровье под-точено болéзнью касаллик туфайли соғлиқ заифлашган; тяжёлая утрáта ~ла егó оғир мусибат уни ҳолдан той-дирди; ♦ *комар но́са не подтóчит по́гос. см.* комар.

ПОДТРАВИТЬ, -авлю́, -авишь *сов.* (*несов.* подтрав-ливать) *что* i кислота (ёки бошқа бир ўвучи модда) билан ўйиб ишлов бермоқ, бир оз ўйиб ишлов бермоқ; 2

разг. (кислота, сирка каби) ўвучи нарса қўшиб бир оз заҳарламоқ, заҳарлаб қўймоқ.

ПОДТРАВЛИВАТЬ *несов. см.* подтравить.

ПОДТРОПИКИ *мн. то же, что* субтропики.

ПОДТРОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *то же, что* субтропий-ческий.

ПОДТРУНИВАТЬ *несов. см.* подтрунить.

ПОДТРУНИТЬ *сов.* (*несов.* подтру́нивать) *над кем чем разг.* тегажоглик қилмоқ, ҳазиллашмоқ, тегншмоқ; ~ над товаришем ўртоғига тегажоглик қилмоқ.

ПОДТУШЕВАТЬ, -шую́, -шүешь *сов.* (*несов.* подтушё-вывать) *что* тушь бермоқ, тушь билан тузатиб чиқмоқ.

ПОДТУШЁВКА *ж по гл.* подтушевать — подтушёвы-вать.

ПОДТУШЕВЫВАТЬ *несов. см.* подтушевать.

ПОДТЫКАТЬ *несов. см.* подоткнуть.

ПОДТЫКАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* подоткнуться; 2 *страд.* от подтыкать.

ПОДТЯГИВАТЬ *несов. см.* подтянуть.

ПОДТЯГИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* подтянуться; 2 *страд.* от подтягивать.

ПОДТЯЖК/А *ж, р. мн.* -жек 1 *по гл.* подтянуть 1 — подтягивать; ~а канáта арқонни тортиб таранглаш; ~а гаёк гайкаларни қаттиқроқ бураб (тортиб) қўйиш; 2 *мн.* ~и подтяжка (шимни кўтариб, тутиб туриш учун икки елка оша тортиб қўйиладиган тасма).

ПОДТЯНУТЫ/И, -ая, -ое 1 *прич.* от подтянуть; 2 *в знач. прил.* ичига кирган (ботган), кичрайган, ичига кириб (ботиб, кичрайиб) кетган (қорин ҳақида); Собáки хóдят с ~ми живóтáми и дáже не лáют (Тургенев) Қоринлари ичига ботиб кетган итлар юришар ва, ҳатто, вовилламас-дилар ҳам; 3 *перен. в знач. прил.* батартиб, чинглинг, хил-ча; устоиши шалпаймаган, фикри-хаёли жойида, жиддий, интизомли; ~й вид ихчам (чинглинг) қиёфа; ~й человек батартиб одам.

ПОДТЯНУТЬ *сов.* (*несов.* подтáгивать) 1 *что* қаттиқ-роқ боғламоқ, тортиб (қисиб танғиб) боғламоқ; ~ пояс камарни тортиб боғламоқ; 2 қаттиқроқ тортмоқ, таранг қилмоқ; ~ канáт арқонни қаттиқроқ тортмоқ (тарангла-моқ); 3 *кого-что* бирор жойга тортиб ёки судраб олиб бормоқ (олиб келмоқ); тортиб юқорига чиқармоқ; ~ лóдка к бéрегу қайиқни қирғоққа суриб (тортиб) келтирмоқ; ~ якорь лангарни тортиб чиқармоқ (кўтармоқ); 4 *кого-что* бирор жойга тўпламоқ, йиғмоқ; ~ войска́ к осаждён-ному гóроду қўшинларни қамал қилинган шаҳар ёнига тўпламоқ; 5 *перен. кого-что разг.* юқори даражага кўтар-моқ, яхшиламоқ; (олдиндагиларга) етказиб олмоқ, бара-варлаштирмоқ; ~ отстающих до у́ровня передовых қо́лоқ-ларни илғорлар даражасига кўтармоқ; ~ дисциплину ин-тизомни яхшиламоқ (кўтармоқ); 6 *кому и без доп.* жўр бўлмоқ, қўшилмоқ; ты заповáй, а мы подтáнем сен ашу-лани бошла, биз сенга қўшиламиз (жўр бўламиз).

ПОДТЯНУ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* подтáгиваться) 1 (ўзи-га) сиқиброқ боғламоқ, қаттиқроқ боғлаб олмоқ; ~ться ремнём ўз камарини сиқиброқ боғламоқ; 2 яқинлашмоқ, яқинлашиб келмоқ, келиб (бориб) қо́лмоқ; судá ~лись к бéрегу кемалар қирғоққа яқинлашди; резервы ~лись ре-зервлар келиб қолди; 3 *спорт.* бирор нарсани тутиб (оси-лай ёки тираниб) кўтарилмоқ (ўзини кўтармоқ); ~ться на турникé турникка осилиб ўзини кўтармоқ; ~ться на парал-лельных брусьях параллель брусларда қўлларига тираниб кўтарилмоқ; 4 *перен. разг.* юқори поғонага кўтарилмоқ, олдиндагиларга етиб олмоқ, бараварлашмоқ, иши яхши-ланмоқ, яхшироқ ишлай бошламоқ, интизомли (саранжом-саришта) бўлмоқ; ~ться в рабóте иши яхшиланмоқ, яхши ишлай бошламоқ; отстающие ученики́ ~лись қо́лоқ ўқув-чилар ўзларини ўнглаб олишди (яхшироқ ўқийдиган бў-лишди); 5 бирор жойга тўпланмоқ, йиғилмоқ; войска́ ~лись к границе қўшинлар чегарига тўпланишди.

ПОДУМА/ТЬ *сов.* 1 ўйламоқ, хаёлга (кўнғилга) кел-тирмоқ; ..деб ўйламоқ; можно ~ть, что... ..деб ўйлаш мум-кин, ўйлаш мумкинки...; 2 ўйлаб кўрмоқ, бирмунча муло-ҳаза қилмоқ, фикр юритмоқ; не торопись с решéнием, ~й ещё бирор қарорга келишга шовма, яна (бирмунча) ўй-лаб кўр; ~в, он согласился идт́и ўйлаб турниб, у боришга

рзз бұлди; 3 2 л. ед. и мн. ~ешь; ~йте разг. в знач. **под.** кесатик, киноя ёки эттирозни ифодалашда қўлла-
езд: ~ешь, какой умник! ана, қандай доно топилди!, буни
эранг-а, билдик, жуда ақли экан(сиз)!; ~йте, он еше и
возражает! қаранг-а, у (киши) ҳали эттироз ҳам билди-
радилар!; ~ешь, какая важность! қара-я, шу ҳам катта иш
бўлптими?... (бу ҳеч нарсага арзимайди-ку); ♦ и не ~ю
(и не ~ешь, и не ~л) разг. (бундай қилишни) ўйламай-
ман ҳам, менга зарур келибдими; он просит книгу?— И не
~ю дать! у китоб сўрапти?— Берисни хаёлимга ҳам кел-
тирмайман (бермайман); ты купил билет?— И не ~ю
Билет сотиб олдингми?— Менга зарур келибдими?; ~ть!
(~ть только) разг. қаранг-а!; ~ть только: уже и лето!
қаранг-а, ёз ҳам келиб қолибди.

ПОДУМА/ТЬСЯ, -ается безл. сов. кому разг. хаёлга
келмоқ (келтирмоқ), ...деб ўйламоқ, кўнгилдан ўтмоқ; мне
~лось, что ты уже не придёшь энди келмассан деб ўйла-
ган эдим.

ПОДУМЫВА/ТЬ несов. разг. 1 баъзан-баъзан ўйла-
моқ, ўйлаб-ўйлаб қўймоқ; я ~ю об отъезде гоҳо жўнаб
кетши ҳақида ўйлаб қоламан; 2 фикрида (ниятида) бўл-
моқ, ният қилмоқ, мўлжаллаб қўймоқ; он давно ~л уехать
у анчадан бери кетишни мўлжаллаб қўйганди.

ПОДУРАЧИТЬ сов. кого разг. лақиллатмоқ, алдамоқ,
аҳмоқ қилмоқ.

ПОДУРАЧИТЬСЯ сов. разг. шўхлик қилмоқ, ҳазил-
хузул қилмоқ; жиннилик қилмоқ.

ПОДУРНЕТЬ сов. (несов. дурнеть) хунуқлашмоқ, чи-
ройи кетмоқ, ҳусни бузилмоқ.

ПОДУСНИКИ мн. (ед. подусник м) остки мўйлов
(лабнинг икки четидан қўйиладиган четки, қўшимча мўй-
лов).

ПОДУТЬ, -дую, -дуюшь сов. 1 эса бошламоқ, турмоқ,
кўтаришмоқ; ~л ветер шамол эса бошлади, шамол турди
(кўтарилиди); 2 (несов. дуть) пуфламоқ; ~ть на чай чойни
пуфламоқ; 3 бирмунча вақт эсмоқ, эсиб турмоқ; ветер ~ет
и перестанет шамол эсади-да, яна тўхтади.

ПОДУТЬСЯ, -дуюсь, -дуюсья сов. на кого-что разг.
бирмунча вақт аразламоқ, лаб-лунжини бурмоқ, қовоқ-
тумшугини осилтирмоқ.

ПОДУЧИВАТЬ несов. см. подучить.

ПОДУЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. подучиться; 2 страд.
от подучивать.

ПОДУЧИТЬ сов. (несов. подучивать) разг. 1 кого-что
бир оз ўқитмоқ (ўргатмоқ); бир оз таълим бермоқ (ўрга-
тиб қўймоқ); его надо немного ~ть уни бир оз ўқитиш
(ўргатиш) керак; унга бир оз ўргатиш керак; 2 что пух-
та ўрганмоқ, яхшироқ тайёрламоқ, пухталамоқ; пухтароқ
билиб олмақ; ~ть математику математикани яхшилаб тай-
ёрламоқ; 3 кого-что с неопр. бирор ншга (йўлга) солмақ,
ўргатмоқ, бирор ншга рағбатлантирмоқ; это он ~л бра-
тйшкү сказатъ неправду укасига ёлгон гапиришни ана у
(акаси) ўргатди.

ПОДУЧИТЬСЯ сов. (несов. подучиваться) разг. бир
оз ўрганмоқ, ўқимоқ, билиб олмақ; бир оз таълим олмақ;
он ещэ может ~рисоватъ у ҳали расм чизишни ўрганиб
олса бўлади (ўрганиб олиши мумкин).

ПОДУШЕЧК/А ж, р. мн. -чек 1 уменьш.-ласк. от по-
душка ёстиқча, кичкина ёстиқ, болишча; ~а для булавок
тўғноғич (пина)лар санчиб қўйиладиган ёстиқча; судель-
ная ~а кўпчик (эгар устидан қўйиладиган ёстиқча); 2 пер-
ен. ёстиқчасимон юмшоқ нарса, дўмбоқ нарса, дўмбоқча;
прилүхшие ~и глаз кўз атрофидаги шишлар; ~и пальцев
бармоқ дўмбоқчалари, бармоқнинг бўртиб чиққан қисмла-
ри; 3 мн. ~и ёстиқ конфет; шоколадные ~и шоколадли
ёстиқ конфет.

ПОДУШИ/ТЬ I сов. кого-что разг. кўнни ёки ҳам-
масини бўғмоқ, бўғиб ўлдирмоқ; волк ~л много овёц бүри
куш қўйларни бўғиб кетди.

ПОДУШИТЬ II сов. кого-что бир оз атир сепмоқ, атир
сениб қўймоқ; ~кововый платок дастрўмолга андак атир
сениб қўймоқ.

ПОДУШИТЬСЯ сов. ўзига бир оз атир сепмоқ, атир
сениб олмақ.

ПОДУШК/А ж, р. мн. -шек 1 ёстиқ, болиш; положитъ
голову на ~у ёстиққа бош қўймоқ; пуховая ~а парестик;
диванная ~а диван ёстиғи; 2 спец. ёстиқ, асос, таглик
(нарса ёки иншоотнинг остки таянч қисми); воздушная ~а
ҳаво ёстиғи; судно на воздушной ~е ҳаво ёстиқли кема;
♦ кислородная ~а кислород ёстиғи (ичига кислород тўл-
дириладиган ёстиқсимон идиш, халта).

ПОДУШН/ЫЙ, -ая, -ое ист. жон бошидан олинади-
ган, жон бошига солинадиган (солиқ, ўлпон ҳақида); ~ая
подать жон бошидан олинадиган ўлпон; ~ый налог жон
бошига солинадиган солиқ.

ПОДФАРНИК м подфарник (автомашиналарда — фа-
ра тагига ёки ёнига ўрнатилган кичик чироқ).

ПОДХАЛИМ м хушомадгўй, лаганбардор, ялтоқ.

ПОДХАЛИМАЖ м разг. то же, что подхалимство.

ПОДХАЛИМКА ж, р. мн. -мок см. подхалим.

ПОДХАЛИМНИЧАТЬ несов. разг. хушомад қилмоқ,
хушомадгўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ; ~перед на-
чальником бошлиқ олдида хушомадгўйлик қилмоқ, бош-
лиққа хушомад қилмоқ.

ПОДХАЛИМСКИЙ, -ая, -ое разг. хушомадгўйларга
(лаганбардорларга) хос, хушомадгўйлик (лаганбардорлик)
билан қилинадиган, хушомадгўйларча, лаганбардорларча;
~постулюк лаганбардорлик.

ПОДХАЛИМСТВО с хушомадгўйлик, лаганбардорлик,
ялтоқлик.

ПОДХАЛИМСТВОВАТЬ несов. то же, что подхалим-
ничать.

ПОДХВАТ м 1 по гл. подхватить 1, 2— подхва́тывать;
2 илиб олиш, ушлаб олиш; 3 қўшиққа жўр бўлиш, қўши-
лиш; биргалашиб айтиш; быть на ~е разг. зарур иш ёки
тошхирқларни бажармоқ.

ПОДХВАТИ/ТЬ, -ачу, -атишь сов. (несов. подхва́ты-
вать) 1 кого-что кўтариб (ушлаб) олмақ, бирор жойидан
ушлаб кўтариб олмақ, даст кўтармоқ; носильщик ~л че-
модан ҳаммол чамадонни кўтариб олди; ~ть больно́го
под мышки беморни қўлтирдан (кўтариб, суяб) олмақ;
2 илиб олмақ, ерга туширмай ушлаб қолмоқ; ~ть бро-
шенный мяч ташланган коптокни илиб олмақ; 3 шоша-
пиша ушлаб (тутиб) олмақ; ушлаб (тутиб) олиб кетмоқ;
4 ўз ҳаракати (оқими) билан олиб кетмоқ; оқизиб (учи-
риб) кетмоқ; лодку ~ло течением қайиқни оқим олиб
(оқизиб) кетди, қайиқ оқимга тушиб қолди; 5 перен. разг.
бирор йўл билан ўзига қаратмоқ, қўлга олмақ, илтири-
моқ; ~ть богатую невесту бой қайиқни илтириб олмақ;
6 перен. что разг. ўзига юқтирмоқ (илаштирмоқ), юқтириб
(илаштириб) олмақ, бирор касаллик орттирмоқ чалинмоқ;
~ть грипп грипп орттирмоқ, гриппга чалинмоқ; 7 перен.
что бирор бошлаган нарсани давом эттирмоқ, қўллаб-қув-
ватламоқ; ~ть инициативу масс омманинг ташаббусини
қўллаб-қувватламоқ; 8 перен. что разг. ўзиники қилиб ол-
моқ, ўзлаштирмоқ, илиб кетмоқ; ~ть чужую мысль бирор
нинг фикрини илиб кетмоқ; ~ть идею гоани ўзиники қилиб
олмоқ (илиб кетмоқ); 9 что жўр бўлмоқ, қўшилишмоқ,
биргалашиб айта бошламоқ, қўшилишиб қуйлай бошла-
моқ; дружно ~ть песню ашулаши биргалашиб баб-баравар
айта бошламоқ.

ПОДХВАТЫВАТЬ несов. см. подхватить.

ПОДХВОСТНИК м қуюшқон.

ПОДХИХИКИВАТЬ несов. прост. зимдан масхара қи-
либ кулмақ, орқасидан кулмақ.

ПОДХЛЕСТНУТЬ сов. (несов. подхлестывать) кого 1
(тез юргизиб-ҳайдаш учун) қамчиламоқ, саваламоқ; ~ло-
шадь (тез юргизиб учун) отни қамчиламоқ, отга қамчи
босмоқ; 2 перен. кого-что разг. қистовга олмақ, шоши-
тирмоқ, тезлатмоқ; жададлатмоқ; ~отстающих қолақлар-
ни шошилатирмоқ, жадал ишлашга ундамоқ (ёки мажбур
қилмоқ).

ПОДХЛЕСТЫВАТЬ несов. см. подхлестнуть.

ПОДХОД м 1 по гл. подходить — подойти 1; 2 борис
(ўтиш ёки яқинлашиш) йўли; йўл, йўлак; удобный ~ к
позициям позицияларга олиб борадиган қулай йўл; 3 му-
вила, муносабат; қаран, нуқтан назар; ёндашни; правильный
~ к делу ншга тўғри муносабатда ёланиш (ёндашиш);
новый ~ к проблеме проблемага янгича ёндашиш; 4 киши-

ларга қилинадиган муомала; у **небо нет никакóио** ~а к **ученикám** у ўқувчилар билан муомала қилишни ҳеч (сира) билмайди.

ПОДХОД/ЕЦ *м. р.* -дча: с ~цем *разг.* ҳйла билан, найранг ишлатиб, устомонлик билан, муғомбирлик қилиб, муғомбирона; **действовать с** ~цем устомонлик билан (муғомбирона) иш тутмоқ.

ПОДХОДИТЬ *несов. см.* подойти.

ПОДХОДЯЩ/ИЙ, -ая, -ее *1 прич. от* подходить; **2 в знач. прил. разг.** муносиб, боп; қулай, ўнғай; мос, мувофиқ; ~ий **момент** қулай фурсат; ~ее **дело** мувофиқ (боп) иш.

ПОДХОМУТНИК *м* бўйинча, ичбўйинча, кучан.

ПОДХОРУНЖИЙ *м. р.* -жего *подхорунжий* (чор армиясидаги казак кўшинларида: подпрапорщикка баравар унван ва шу вивонга эга бўлган киши).

ПОДЦЕПИТЬ, -цеплю́, -цепишь *сов. (несов. подцеплять)* **1** кого-что илмоқ, илиб олмоқ, илиб (осиб) қўймоқ; ~ **бревно** бағрòм ходани чапгак билан илиб олмоқ (илиб кўтармоқ); **2** что уламоқ, тиркамоқ, улаб (тиркаб) қўймоқ; ~ **вагон** к **пéзду** вагонни **пéззага** тиркамоқ; **3 перен.** топмоқ, қўлга киритмоқ; **развѣдчики подцепили языкá** разведкачилар тилни қўлга киритдилар (асир олдилар); **Каким образом удалось этому чурбану ~ красивой и богатую жену?** (Тургенев) Бу тўнка қандай қилиб гўзал ва бай хотинни топган (қўйга киритган) экан?; **4 перен. что разг. шутил.** ўзига юктирмоқ (юктириб қўймоқ), орттирмоқ, орттириб (илаштириб) келмоқ; ~ **насморк** ўзига тумов юктириб олмоқ; **5 прост.** ўғирлаб (илиб) кетмоқ.

ПОДЦЕПИТЬСЯ, -цеплюсь, -цепишься *сов. (несов. подцепляться)* *разг.* ёпишмоқ, осилимоқ, ёпишиб (осилиб) олмоқ.

ПОДЦЕПЛЯТЬ *несов. см.* подцепить.

ПОДЦЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см.* подцепиться; **2 страд. от** подцеплять.

ПОДЧАЛИВАТЬ *несов. см.* подчáлить.

ПОДЧАЛИ/ТЬ *сов. (несов. подчáливать)* **1** келиб тўхтамоқ; **пароход ~л к пристани** кема пристанга келиб тўхтади; **2** что **тортиб** олмоқ, **тортиб** келтирмоқ (сувда); ~ть **бревно** к **лòдке** ходани қайиқ ёнига **тортиб** келтирмоқ.

ПОДЧАС *нареч.* баъзан, баъзида, баъзи вақт, гоҳо, гоҳида; гоҳ-гоҳ.

ПОДЧАСОК *м. р.* -ска *воен.* часовой (соқчи) ёрдамчиси; ёрдамчи часовой.

ПОДЧЕЛЮСТН/ОЙ, -ая, -бе *спец.* жағ остидаги, жағ-остни...; ~ые **железы** жағости безлари.

ПОДЧЕРКОВАНИЕ *с 1 по гл.* **подчёркивать;** **2** таъкидлаш, ўқтириб ўтиш, диққатни жалб этиш; **3** сатр остига чизилган чизиқ (китоб, қўл ёзма ва ш. к. да).

ПОДЧЕРКИВАТЬ *несов. см.* подчеркнуть.

ПОДЧЕРКНУТ/ЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от* подчеркнуть; **2 в знач. прил.** алоҳида эътибор берилган, алоҳида, бошқача, ўзгача; ~ое **внимание** алоҳида эътибор; **с ~ой вежливостью** алоҳида хушмуомалик билан.

ПОДЧЕРКНУТЬ *сов. (несов. подчёркивать)* **что 1** тагига (тагини) чизмоқ, тагига (тагини) чизиб қўймоқ; ~ **слово волнистой чертой** ўзининг тагини тўлкили қилиб чизмоқ; ~ **красным карандашом** тагига қизил қалам билан чизмоқ; **2 перен.** таъкидламоқ, ўқтириб ўтмоқ; диққатни тортмоқ. **Этиборни жалб қилмоқ; ~ важность вопроса** масаланинг муҳимлигини таъкидламоқ; **3** айириб (алоҳида қилиб, бўрттириб) кўрсатмоқ, бор бўйи билан намоён қилмоқ.

ПОДЧЕРНИТЬ *сов. что* сая қорага бўямоқ, қорайтирмоқ, қора бўёқ суртмоқ; ~ **брови** қошни қорайтирмоқ.

ПОДЧИНЕНИ/Е *с 1 по гл.* **подчинить** — **подчинять;** бўйсундириш; бўйсунми; **установить порядок** ~а бўйсунми тартибини белгиламоқ; **2** қарамлик, тобелик; (бировнинг) қарамоғида бўлиш; қарам (муте) бўлиш; **быть в ~и у кого-л.** бировнинг қарамоғида бўлиш; **3 грам.** эргашмиш, тобе бўлиш; тобелик; **сочинение и ~е** **предложений** гапларнинг боғланиши ва эргашмиши.

ПОДЧИНЕНИ/ЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от* подчинить; **2 в знач. прил.** бўйсунадиган (бўйсунган, бўйсундирилган), тобе, қарам; қарашли; **3 в знач. суц.** ~ый *м.*, ~ая *ж* бўй-

сунадиган (итоат қиладиган) одам, тобе (муте) одам, бўйсунувчи.

ПОДЧИНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *грам.* эргаштирувчи; ~ый **сóюз** эргаштирувчи боғловчи; ~ая **связь** тобе алоқа; ~ая **связь предложений** гапларнинг тобе алоқаси (бир-бирига эргашуви).

ПОДЧИНИТЬ *сов. (несов. подчинить)* **1** кого-что забт этмоқ, ишғол қилмоқ; **2 кому-чему** бирор кимса ёки нарсага боғлиқ қилиб қўймоқ, бўйсундирмоқ, қаратмоқ; **всё подчинено главной задаче** ҳамма нарса бош масалага (бош масалани ҳал қилишга) боғлиқ қилиб қўйилган (қаратилган, бўйсундирилган); ~ **своему влиянию** **кого-л.** бировни ўз таъсири (ости)га олмоқ, бировга ўз таъсирини ўтказмоқ; **3 кому-чему** бўйсундирмоқ, итоат эттирмоқ, тобе қилмоқ, қаратмоқ; ~ **войскá** **другому командиру** кўшинларни бошқа қўмондонга бўйсундирмоқ; **этот отдел подчинен главному инженеру** бу бўлим бош инженерга бўйсунди (бош инженер қарамоғида); **4 чему грам.** эргаштирмоқ, тобе қилмоқ.

ПОДЧИНИТЬСЯ *сов. (несов. подчиниться)* бўйсунмоқ, бўйин эгмоқ, итоат этмоқ; тобе бўлмоқ; ~ **приказу** буйруққа бўйсунмоқ (итоат қилмоқ); ~ **закону** қонунга бўйсунмоқ.

ПОДЧИНЯТЬ *несов. см.* подчинить.

ПОДЧИНЯТЬСЯ *несов. 1 см.* подчиниться; **2 страд. от** подчинять.

ПОДЧИСТИТЬ, -чищу, -чистишь *сов. (несов. подчищать)* **1** что бир оз тозаламоқ, у ер-бу ерни тозаламоқ, тозароқ қилиб қўймоқ; ~ **садовые дорожки** боғ йўлкаларини тозалаб қўймоқ; ~ **пальто** пальтони тозалаб қўймоқ; **2** что қириб ташламоқ, қириб тозаламоқ, ўчириб ташламоқ; ~ **ошибочно написанную букву** хато ёзилган ҳарфни қириб ўчирмоқ; **3** **чего** қўшимча равишда (яна) тозаламоқ, яна арчмоқ; ~ **лүку** қўшимча равишда **пйёз** арчмоқ; ~ **картошки** картошкадан яна тозаламоқ (арчмоқ); **4** **что разг.** бутунлай сарфлаб (ёки еб) тугатмоқ, битирмоқ, адо қилмоқ, тамом қилмоқ; ~ **все запасы** запасларни адо қилмоқ (еб тугатмоқ).

ПОДЧИСТИТЬСЯ, -чищусь, -чистишься *сов. (несов. подчищаться)* *разг.* ўз кийимини тозаламоқ.

ПОДЧИСТКА/А *ж. р. мн.* -ток **1 по гл.** подчистить — **подчищать** тозалаш, тозалаб қўйиш, супуриб-сидириб қўйиш; ~а **дорожек в саду** боғ йўлкаларини (бир оз) супуриб-сидириш; **2 разг.** тузатиш; тузатилган жой (текста); ~а **документа** — **уголовное преступление** ҳужжатдаги бирор сўз ёки белгини ўчириш (ўзгартириш, тузатиш) катта (жавобгарликка тортилмадиган) жиноятдир.

ПОДЧИСТУЮ *нареч. прост.* пок-покиза, шип-шийдам қилиб, ҳеч қолдирмай; **съесть всё** ~ ҳаммасини пок-покиза туширмоқ (емоқ).

ПОДЧИТАТЬ *сов. (несов. подчитывать)* *разг.* яна бир оз ўқимок; қўшимча равишда ўқимок.

ПОДЧИТЫВАТЬ *несов. см.* подчитать.

ПОДЧИЩАТЬ *несов. см.* подчищать.

ПОДЧИЩАТЬСЯ *несов. 1 см.* подчиститься; **2 страд. от** подчищать.

ПОДШЕРСТОК *м. р.* -тка тивит, тук (узун юнг ёки қил остида ўсадиган майин, калта юнг).

ПОДШЕФН/ЫЙ, -ая, -ое *1* оталиқдаги, оталиққа олинган; ~ый **колхоз** оталиқдаги колхоз; ~ая **шкóла** оталиқдаги мактаб; **2 в знач. суц.** ~ый *м.*, ~ая *ж* оталиққа олинган кимса ё нарса; **артисты часто выезжают к своим ~ым** артистлар тез-тез ўз оталиқларидаги жойга чиқиб туришади.

ПОДШИБАТЬ *несов. см.* подшибить.

ПОДШИБИТЬ *сов. (несов. подшибать)* **кого-что разг.** **1** уриб шикастламоқ (шикастлантирмоқ), уриб кўкартирмоқ, шишириб юбормоқ; ~ **глаз** уриб кўзини кўкартирмоқ (шиширмоқ); **2** уриб туширмоқ, уриб олмоқ, уриб йиқитмоқ; ~ **пгицу** камнем тош отиб қушни уриб олмоқ (уриб туширмоқ).

ПОДШИВАТЬ *несов. см.* подшить.

ПОДШИВКА *ж. р. мн.* -вок **1 по гл.** подшить — **подшивать;** **2 разг.** адип, паравуз; **3 разг.** подшивка (газета,

журнал ва ҳ. к. нинг йиғиб тикиб қўйилган сонлари); ~ газет газета подшивкаси.

ПОДШИВН/ОИ, -ая, -бе тагидан (ичидан) тикилади-ган, қадаб (эпиштириб) қўйиладиган; ~ые доски тагидан ёки ичидан қадаб қўйиладиган тахталар.

ПОДШИВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое ичидан ёки ўнгидан тикиб (қадаб, эпиштириб) қўядиган; ~ая машина тагидан ёки ичидан тикадиган машина.

ПОДШИПНИК м тех. подшипник; шариковый ~ шарикли (золдирли) подшипник; роликовый ~ роликли подшипник.

ПОДШИПНИКОВЫЙ, -ая, -ое подшипника онд; подшипник учун ишлатиладиган; подшипник...; ~ сплав подшипникбон (подшипник учун ишлатиладиган) қотишма; ~ завод подшипник заводи.

ПОДШИТЬ, подошью, подошьёшь; подшеё сов. (несов. подшивать) что 1 тагидан (ичидан) қўйиб тикмоқ; ~ подкладку к пальто пальтога астар тикмоқ; 2 тагчарм солмоқ; ~ вальенки кбжей пиймага теридан тагчарм солмоқ; 3 четини қайириб тикмоқ, четини букиб, бостириб тикмоқ; четини бостирмоқ; ~ носовые платки дастрёмолларнинг четини бостирмоқ; 4 тикмоқ, тикиб қўймоқ; ~ документы к делу ҳужжатларчи делого тикиб қўймоқ; 5 спец. тагидан (пастидан) қоқмоқ; ~ потолок фанерой шинга фанер қоқмоқ, қадамоқ.

ПОДШКИПЕР м подшкипер (кемада шкипер ёрдамчиси).

ПОДШКИПЕРСК/ИЙ, -ая, -ое подшкиперга онд; подшкипер...; ~ая каюта подшкипер каютаси.

ПОДШЛЕМНИК м подшлемник (шлем ёки каска тагидан кийиладиган тўқима бош кийим); шерстяной ~ жун (шерсть) подшлемник.

ПОДШПИЛИВАТЬ несов. см. подшпильть.

ПОДШПИЛИТЬ сов. (несов. подшпиливать) что разг. (пастандан ёки остидан) шпилькаламоқ, шпилька қадамоқ; ~ волосы сочни (остидан) шпилькаламоқ, сочга шпилька қадамоқ.

ПОДШТАННИКИ мн., прост. то же, что кальсоны.

ПОДШТОПАТЬ сов. (несов. подштопывать) что разг. энгил-елпи тўрлаб ямамоқ, дарров тўрлаб ямаб ташламоқ; ~ носки пайпоқни энгил-елпи тўрлаб ямамоқ; ~ чулки чулкини (пайпоқни) тўрлаб ямамоқ.

ПОДШТОПЫВАТЬ несов. см. подштопать.

ПОДШТУКАТУРИВАТЬ несов. см. подштукатурить.

ПОДШТУКАТУРИТЬ сов. (несов. подштукатуривать) у ёқ-бу ёғини сувамоқ, суваб тузатмоқ, сувоғини силлиқламоқ; ~ стену деворнинг у ёқ-бу ёғини суваб қўймоқ.

ПОДШТУРМАН м подштурман, штурман ёрдамчиси.

ПОДШУТИ/ТЬ, -шучу, -шүтишь сов. (несов. подшучивать) над кем-чем ҳазиллашмоқ, ҳазил қилмоқ, тегшимоқ, тегажоглик қилмоқ; кулги қилмоқ; ~ть над ребёнком болага тегажоглик (ҳазил) қилмоқ; надо мной зло ~ли менга қаттиқ (қалтис) ҳазил қилишди (устимдан кулишди).

ПОДШУЧИВАТЬ несов. см. подшутить.

ПОДЪ... приставка то же, что под; е, ю, я ҳарфлари олдидан «под» ўрнида қўлланади; мас., подъезжать, подъёмник, подъязычный.

ПОДЪЕДАТЬ несов. см. подъесть.

ПОДЪЕЗД м 1 по гл. подъезжать; 2 бориш (кириш) йўли; бориладиган (кириладиган) йўл; ~ к реке дарёга олиб борадиган йўл; 3 подъезд (бинога кириладиган катта эшик); главный ~ асосий подъезд; первый ~ биринчи подъезд.

ПОДЪЕЗДН/ОИ, -ая, -бе асосий йўлдан ажралиб чиққан, кичикроқ шоҳобча (йўл ҳақида); ~ые пути шоҳобча йўллари.

ПОДЪЕЗДН/ЫЙ, -ая, -ое подъездга онд; подъезд...; ~ая дверь подъезд эшиги.

ПОДЪЕЗЖАТЬ несов. см. подъехать.

ПОДЪЕМ м 1 по гл. поднять — поднимать и подниматься — подниматься кўтариш; кўтариллиш, чиқиш; ~ флага байроқни кўтариш; ~тяжестей оғирликларни кўтариш; ~ воды в реке дарёда сувнинг кўтарилиши; во время ~а на гору тоққа кўтарилиш (чиқиш) маҳалида; 2 перен. юкса-лиш, ривожланиш, ўсиш, тараққий этиш, авж олиш; ку-

чайиш; ~ народного хозяйства халқ хўжалигининг юксалиши; ~ культуры маданиятнинг ўсиши; ~ материального благосостояния народа халқ моддий фаровонлигининг ўсиши; 3 перен. кўтаринкилик, руҳий кўтаринкилик; завқ-шавқ; ҳаяжон; артисты играли с ~ом артистлар завқ-шавқ билан ўйнашди; трудовой ~ меҳнат кўтаринкилиги; рабóтать без ~а завқ-шавқсиз (сусткашлик билан) ишламоқ; 4 подъём, уйғотиш; уйқудан туриш; протрубить ~ уйқудан туриш (уйғотиш) учун труба чалмоқ; 5 ҳайдаш, шудгор қилиш; шудгор; ~ зяби кузги шудгор; ~ целины қўриқ очиш, қўриқ ерни ҳайдаш (шудгор қилиш); 6 ўр, кўтарилиб борадиган йўл; крутой ~ тик кўтарилган йўл; 7 дўнгса, оёқ юзининг дўнг жойи; ботинки жмут в ~е ботинка дўнгсамни сиқяпти; сапоги с низким ~ом паст дўнгсаи (дўнгсаи паст) этик; ♦ лёгок (лёгкий) на ~ разг. оёқ-қўли чаққон, эпчил, илдам-жилдам, кети энгил; тяжёл (тяжёлый) на ~ разг. тепса-тебранмас, кети оғир, оғир карвон, лаппос; не в ~ разг. кўтариб бўлмайдиган, жуда оғир.

ПОДЪЕМНИК м подъёмник, юккўтаргич (юк кўтарадиган машина, кран, лифт); электрический ~ электр билан ишлайдиган подъёмник, электр юккўтаргич.

ПОДЪЕМН/ЫЙ, -ая, -ое 1 юк кўтарадиган, кўтарма; ~ый кран юк кўтарадиган кран, юккўтаргич; ~ая машина юк кўтарадиган машина; 2 кўтариладиган, кўтарма; ~ый мост кўтариладиган кўприк, кўтарма кўприк; 3 (юк) кўтаришга онд; (юк) кўтариш...; ~ая сила судна кеманинг (юк) кўтаришқучи; 4 в знач. суц. ~ые мн. то же, что подъёмные деньги; получить ~ые йўл пули олмақ; ♦ ~ые деньги йўл пули (янги иш жойига кўчиб бориш учун бериладиган пул).

ПОДЪЕМЩИК м кўтарувчи (бирор нарсани кўтариш билан шуғулланадиган киши).

ПОДЪЕСАУЛ м подясовул (чор армиясининг казак қўшинларида: штабс-капитанга тенг офицерлик унвони ва шу унвонга эга бўлган киши).

ПОДЪ/ЕСТЬ, -ём, -ёшь, -ёст, -едём, -едите, -едят; -ёл; -ёшь сов. (несов. подъедать) что 1 разг. тагини (остини) емоқ ёки кемирмоқ, тагидан (остидан) кемирмоқ ёки еб кетмоқ; крысы ~ели мешок с мукой каламушлар унли қопни тагидан кемириб кетибди; 2 прост. ҳаммасини (борини) еб битирмоқ, еб тамомламоқ, пок-покиза туширмоқ; дети всю картошку ~ели болалар картошканинг ҳаммасини еб тамомлашди.

ПОДЪЕХА/ТЬ, -еду, -едешь сов. (несов. подъезжать) 1 к кому-чему (транспортда) бирор жойга яқинлашмоқ, яқинлашиб бормоқ (келмоқ); мы ~ли к реке биз (транспортда) дарё яқинига бордик; автомобиль ~л к вокзалу автомобиль вокзалга яқинлашиб келди; 2 подо что (транспортда) бирор нарса тагига кириб бормоқ, бориб қолмоқ; ~ть под мост кўприк тагига бориб қолмоқ; 3 прост. (транспортда) кириб ўтмоқ; я к тебе подъеду вечером сенникега кечқурун кириб ўтаман; 4 перен. к кому прост. қулай фурсат топиб, илтимос қилмоқ; йўлини қилиб (тилини топиб) ишини битказмоқ; как бы к нему ~ть? бу кишига қандай қилиб йўл топсам экан? ♦ на козё не подъедешь к кому см. козё.

ПОДЪЕЗЫЧН/ЫЙ, -ая, -ое тилости, тил остидаги; ~ая железá тилости беzi, тил остидаги без.

ПОДЪЯРЕМН/ЫЙ, -ая, -ое книжн. уст. қўлликдаги, асоратдаги; ниҳоятда оғир; ~ая жизнь асоратдаги (эрксиз) ҳаёт; ~ый труд қўлликдаги (ниҳоятда оғир) меҳнат.

ПОДЪЯТЬ, подыму, подымешь сов. (несов. подымать) книжн. уст. то же, что поднять.

ПОДЪЯТЬСЯ, подымусь, подымемся сов. (несов. подыматься) книжн. уст. то же, что подняться.

ПОДЫГРАТЬ сов. (несов. подыгрывать) кому-чему разг. 1 аста чалиб турмоқ, чалиб жўр бўлмоқ; ~ на гитаре певцу гитара чалиб ашулачига жўр бўлмоқ; 2 перен. бирор мақсад (ғараз) билан бировнинг фикрига, маънафатига ёки руҳиятига мос иш тутмоқ; пинжиги кирмоқ; 3 ўз ўйини билан (саҳна ёки спортда) шеринга ёрдамлашмоқ, кўмаклашмоқ, ёрдам кўрсатмоқ.

ПОДЫГРАТЬСЯ сов. (несов. подыгрываться) к кому разг. бирор мақсад билан (кўринишда) бировнинг фикри-

га, руҳиятига ёки манфаатига мос иш тутмоқ, пинжига кирмоқ; ~ к началу бошлиқнинг пинжига кирмоқ.

ПОДЫГРЫВАТЬ *несов. см. подыгрывать.*

ПОДЫГРЫВАТЬСЯ *несов. см. подыграться.*

ПОДЫМАТЬ, -аю, -аешь *несов. кого-что разг. то же, что поднимать*; ♣ подымай выше! баландроғини (кўпроғини, каттароғини, яхшироғини) кўзла! юқорироғини ўйла (паст кетма)!

ПОДЫМАТЬСЯ, -аюсь, -аешься *несов. разг. то же, что подниматься.*

ПОДЫМИТЬ, -мяю, -мишь *сов. 1* бир оз (бирмунча вақт) тутамоқ, тутаб турмоқ; **2** *перен. шуғл.* чекмоқ; ~ папиросой папирос чекиб турмоқ, папиросини тутатиб турмоқ.

ПОДЫСКАТЬ, -ыщу, -ыщешь *сов. (несов. подыскивать)* *кого-что* топмоқ, қидириб (ахтариб, излаб) топмоқ; ~ себе помощника ўзига ёрдамчи топмоқ; ~ место (ахтариб) жой топмоқ; ~ нужную цитату керакли цитатани излаб топмоқ.

ПОДЫСКИВАТЬ *несов. см. подыскать.*

ПОДЫТОЖИВАТЬ *несов. см. подытожить.*

ПОДЫТОЖИТЬ *сов. (несов. подытоживать)* *что* якунламоқ, якун (хулоса) ясамоқ; умумий миқдорини ҳисоблаб аниқламоқ; ~ результаты наблюдений қузатиш натижаларини якунламоқ; ~ расчёды харажатларини (миқдорини) ҳисоблаб аниқламоқ.

ПОДЫХАТЬ *несов. см. подыхнуть.*

ПОДЫШАТЬ *сов. 1* (бирмунча вақт) нафас олмоқ, ҳаво олмоқ; ~ть свежим воздухом тоза ҳаводан нафас олмоқ; **2** *на кого-что* бир неча марта дам урмоқ, ҳуҳламоқ (бирор нарса ни юмшатиш, эритиш учун ўнкасидаги иссиқ ҳавони пуфлаб чиқармоқ); **Учитель подошёл к окну, ~л на него и в отгяввший кружок что-то увидел** (Вишневский) Уқитувчи деразага яқинлашди, унга бир неча марта дам урди ва (ойнанинг) эриган доирасидан ниманидир кўрди.

ПОДЪЯЧЕСКИЙ, -ая, -ое *ист. прил. от подъячий* дьяк ёрдамчиси (котибга ёки мирзага) онд.

ПОДЪЯЧИЙ *м, р. ед. -его ист.* подъячий, дьяк ёрдамчиси, мирза, котиб; *см. дьяк.*

ПОЕДАТЬ *несов. 1 см. поесть 2, 3; 2* емоқ, еб қўймоқ, еб битирмоқ; **Лёшадь ... ходили вокруг, поедая молодую травку** (Казакевич) Отлар... майсаларни еб, айланиб юришар эди.

ПОЕДИНОК *м, р. -нка 1* дуэль, яккама-якка олишуви; **вызвать на ~** дуэлга чақирмоқ; **выйти на ~** дуэлга чиқмоқ; **2** икки рақиб ёки душманинг ўзаро олишуви, яккама-якка кураш, яккама-якка жанг; ~ **боксёр** боксёрлар олишуви; **артиллерийский** ~ артиллерия жанги; **словесный** ~ даҳанаки жанг.

ПОЕДОМ ~ *есть кого прост. 1)* тинмай чақавермоқ, қаттиқ чақмоқ (ҳашаротлар ҳақида); **2)** *перен.* тинмай койнмоқ, ҳалсаб койнизермоқ, койнивериб жонига тегмоқ.

ПОЕЖИВАТЬСЯ *несов.* бир оз (ёки бирмунча вақт) жунжикмоқ, жунжаймоқ, мушшаймоқ; ~ть *от холода* совуқдан бир оз жунжикмоқ; **Сабуров ~лся от ночной прохлады** (Симонов) Сабуров тунги салқиндан бир оз жунжикди.

ПОЕЖИТЬСЯ *сов. (несов. ежиться) см. поеживаться.*

ПОЕЗД *м, мн. -а, р. -ов 1* поезд; пассажирский ~ пассажир поезди; товарный ~ товар (юк) поезди; ~ метро метро поезди; **опоздать на ~** поездга кечикмоқ; **2** карвон, тизма; **санний** ~ чана карвони, чаналар тизмаси; ♣ **свадебный** ~ тўй карвони (тўй қатнашчилари тушган қатор-қатор аравалар ва ш. к. лар).

ПОЕЗДИТЬ, -ёзжу, -ёздишь *сов.* (транспорт воситасида) роса юрмоқ, хўп кезмоқ, айланиб чиқмоқ, сайр қилиб келмоқ; ~ по свету жаҳонни хўп кезмоқ, дунёни сайр қилиб келмоқ.

ПОЕЗДКА *ж, р. мн. -док* (қисқа муддатли) сафар ёки саҳат, сайр; саҳат қилиб келиш; **отправиться в ~у** саҳатга (сафарга) жўнамоқ; **совершить ~у** саҳат (сафар) қилиб келмоқ.

ПОЕЗДНОЙ, -ая, -ое *поездга онд; поезд...* ~ой *сос-т*ав *поезд* (состави); ~ая *бригада* поезд бригадаси.

ПОЕЛИКУ *союз уст. см. поскобьку.*

ПОЕМНЫ/И, -ая, -ое *суб* босадиган, этакдаги, одоқдаги; ~е *луга* *суб* босадиган (этакдаги) ўтлоқлар.

ПОЕНИЕ *с* суғориш, *суб* ичириш; ~ *скота* молни суғориш.

ПОЁНН/И, -ая, -ое *суб* билан боқилган (бузоқ, тойчоқ, қўзичоқ кабилар).

ПОЕ/СТЬ, -ём, -ёшь, -ест; -едим, -едите, -едят; -ёл, -ёшь *сов. (несов. поедать) 1* *чего* бир оз овқатлаиб (овқат қилиб) олмоқ, бир оз еб (ёки ичиб) олмоқ, тамадди қилмоқ; ~сть *супу* бир оз шўрва ичиб олмоқ; ~сть *перед* рабўтой ишдан олдин овқатлаиб олмоқ; **2** *кого-что* ҳаммасини емоқ, еб битирмоқ, еб қўймоқ, еб ташламоқ; **мыши** ~ли *всю* *крупу* сичқонлар ёрманинг ҳаммасини еб қўйибди; **дети** ~ли *все* *яблоки* болалар олманинг барини еб қўйибди; **3** *что* еб ишдан чиқармоқ, еб қўймоқ, қирқиб ташламоқ; **моль** ~ла *сукно* кую мовутни еб қўйибди, мовутга кую тушибди.

ПОЕХА/ТЬ, -еду, -едешь *сов. 1* (транспорт воситасида) жўнамоқ, жўнаб кетмоқ, бормоқ; ~ть *на* *машине* *машин*ада кетмоқ; ~ть *в* *Москву* Москвага жўнамоқ; ~ть *в* *гости* меҳмондорчиликка бормоқ; **2** *перен. разг.* тоймоқ, тойиб (сирғаниб) кетмоқ, жилмоқ; **ноги** ~ли *по* *льду* *бегги*(м) музда тойиб кетди; **3** *разг.* бузилмоқ, чиқиб кетмоқ, ситилиб (ажралиб) кетмоқ; **пётля** ~ла *ип* илмоқ чиқиб кетди; **чулок** ~л *пайпо*қ (йўлидан) ситилиб йиртилди; **4** *перен. разг. неодобр.* бирор ёқмас иш қила бошламоқ, тинмай гапир бошламоқ, вайсай кетмоқ.

ПОЖАДНИЧАТЬ *сов. (несов. жадничать) разг.* бир оз очкўзлик қилмоқ, зикқалик қилмоқ.

ПОЖАЛЁ/ТЬ *сов. (несов. жалеть) 1* *кого-что* раҳм қилмоқ, раҳми келмоқ, ачинмоқ, юраги (ичи) ачимоқ; **2** афеусланмоқ, ўкинмоқ, пушаймон (афус) қилмоқ, ачинмоқ; **он** ~л *о том, что не пошёл с нами* *у* биз билан кетмагани учун афеусланди (пушаймон бўлди); **3** *аямоқ, қизганмоқ; ~ть* *дөнег на что-л.* бирор нарсага пулни аямоқ.

ПОЖАЛ/ОВАТЬ *сов. (несов. жаловать) уст. 1* муқофотламоқ, тақдим (совға, ҳадя, инъом) қилмоқ; **2** ташриф қилмоқ, йўқламоқ, йўқлаб бормоқ ёки келмоқ; **3** *пов.* ~уйте *уст.* марҳамат қилинг; ~уйте *ко мне в* *комнату* уйинга (хонамга) марҳамат қилинг; ♣ **добро** ~овать! *хуш келибсиз!*

ПОЖАЛОВАТЬСЯ *сов. (несов. жаловаться) нолимоқ, шикоят қилмоқ, ҳасрат қилмоқ; ~ на* *головную* *боль* бош оғриғидан нолимоқ; ~ *на* *обидчика* дилозордан (хафа қилган кишидан) шикоят қилмоқ.

ПОЖАЛУИ *1* *вводн. сл.* эҳтимол, балки, шекилли; ...са *керак; я, ~, придү* балки келиб қоларман, келиб қолсам керак; **этого** ~, **не хв**атит бу етмаса керак; бу етмайди, шекилли; ~, **ты прав** сен ҳақли кўринасан, балки сен ҳақлидирсан; **2** *частица* мужжал (ноанч) равишда рози бўлишни ифодалайди: хўп, майли, кўраμισ.

ПОЖАЛУИСТА *частица 1* марҳамат қилиб, бемалол бўлса, хизмат бўлмаса, илтимос; **дайте** *мне, ~, воды* менга *суб* берсангиз; ~, **не говор** так грёмко илтимос, бунчалик қаттиқ гапирма; **2** марҳамат, бемалол; бош устига; **сидитесь, ~1** марҳамат, ўтиринг!; **мөжно** *вас на минутку?*— Ёзжудуйста! *сизни бир минутга таклиф эттиш мумкинми?*— Бош устига!; **3** *разг.* бирор нарсанинг тўсатдан бошланишидан, пайдо бўлишидан ҳайрон бўлишни, габзбланишни ифодалайди; **целый год** *не был и* *вдруг, ~, явился* йил бўйи келмай, юриб-юриб энди келганини қаранг; ♣ **скажи**(те) ~ *в* *знач. вводн. сл. разг.* бун қаранг-а; *сизни қаранг-у, шу ҳам гап (иш) бўлдим;* **скажите** ~, **он** *ещё* *не* *доволен!* қаранг-а, у ҳали норози ҳам!

ПОЖАР *м 1* ёнғин, ўт тушиш; **тушить** ~ ёнғинни ўчирмоқ; **лесной** ~ ўрмондаги ёнғин; **2** *перен. чего* *высок.* аланга, ўт, олов; ~ *революция* революция алангаси; ~ **войны** уруш олови; ♣ **бежать** *как на* ~ *разг.* ҳовлиқиб (ўпкасини қўзтиқлаб) югурмоқ, оёғини қўлига олиб югурмоқ (чопмоқ); **не на** ~ *разг.* мунча шошылмасанг, ёв қувдими, шошмасанг ҳам бўлади.

ПОЖАРИТЬ *сов. 1* (бирмунча вақт) қовурмоқ; ~ *немного* *мяса* *суб* бир оз гўш қовурмоқ; **2** *разг.* қовурмоқ, қовуриб бўлмоқ; ~ *картошку* картошка қовурмоқ; **3** *кўпини*

ёки ҳаммасини қовурмоқ; ~ все котлѣты ҳамма котлетни (котлетнир ҳаммасини) қовурмоқ, қовуриб бўлмоқ.

ПОЖАРИ/ТЬСЯ *сов.* 1 бирмунча вақт қовурилоқ; қовурилиб пишмоқ; пусть рыба ещё ~тся (майли) балиқ яна бир оз қовурилсин; мясо уже ~лось гўшт қовурилиб бўлди; 2 *перен. разг.* исинмоқ, иссиққа тобланмоқ; после купания приятно ~тся на солнце чўмилишдан кейин офтобда исиниб (тобланиб) ётиш ёқимли.

ПОЖАРИЩЕ *с* 1 катта ёнғин; 2 ўт тушган жой. ёниб кул бўлган жой; лесно́е ~ 1) ўрмон ёнғини, ўт тушган ўрмон; 2) ўрмоннинг ўт тушган (куйган) жойин.

ПОЖАРНИК *м разг.* ўт ўчирувчи.

ПОЖАРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ёнғинга оид; ёнғин...; безопасный в ~ом отношении ёнғин чиқиш жиҳатидан хавфсиз; 2 ўт ўчиришга ва ўт ўчирувчиларга оид; ўт ўчириш учун хизмат қиладиган, ўт ўчириш...; ~ая машина ўт ўчирувчи машина, ўт ўчириш машинаси; ~ая команда ўт ўчириш командаси, ўт ўчирувчилар командаси; 3 *в знач. сущ.* ~ый *м* ўт ўчирувчи; **вызвать ~ых** ўт ўчирувчиларни чақирмоқ; ♦ *в ~ом порядке разг. шутол.* жуда тезликда, тезлик билан, шошилишча суратда, шитоб (зудлик) билан; на всякий ~ый слўчай *разг. шутол.* ҳар эҳтимолга қарши, эҳтиёт шарт, эҳтиёт юзасидан, эҳтиётдан.

ПОЖАТИЕ *с* сиқиш, қисниш; ~ руки қўлни сиқиш; қўл сиқишиш.

ПОЖАТЬ I, -жмў, -жмѣшь *сов.* (несов. **пожимать**) *что* 1 сиқмоқ, қисмоқ; ~ друг другу рўки бир-бирининг қўлини сиқмоқ; 2 бир оз сиқмоқ, сиқиб (қисиб) турмоқ; ♦ ~ плечами елка қисмоқ, ҳайрон бўлмоқ.

ПОЖАТЬ II, -жнў, -жнѣшь *сов. что* 1 ўрмоқ, ўриб олмоқ, ўриб қўймоқ, ўриб бўлмоқ; *что посѣешь, то и пожнѣшь посл.* нима эксанг, шуни ўрасан, ҳар ким экканини ўрар; 2 (несов. **пожнать**) *перен. высок.* қилмишига яраша бирор натижага эришмоқ, қилмишининг самарасини, роҳатини ёки азобини тортмоқ; ~ плоды своих трудов ўз меҳнатининг самарасини кўрмоқ.

ПОЖАТЬСЯ, -жмўсь, -жмѣшься *сов.* (несов. **пожнаться**) буришмоқ, бужмаймоқ, жунжикмоқ, жунжаймоқ.

ПОЖДАТЬ, -ждў, -ждѣшь; -ял, -ала, -ало *сов. кого-что разг.* бир оз кутмоқ, кутиб турмоқ, кутиб ўтирмоқ; ♦ **ждать** ~ *прост.* роса кутмоқ, узоқ вақт кутмоқ.

ПОЖЕВА/ТЬ, -жую, -жуѣшь *сов.* (несов. **пожѣвывать**) *что* I бир оз чайнамоқ, кавшамоқ, чайнаб кўрмоқ; ~л и выплюнул бир оз чайнаб, туфлаб ташлади; 2 *что и чего прост.* бир оз емоқ, еб (татиб) кўрмоқ; ♦ ~ть губами тамшанмоқ, яланмоқ.

ПОЖЕВЫВАТЬ *несов. разг.* чайнамоқ, чайнаб-чайнаб қўймоқ; кавшамоқ.

ПОЖЕЛАНИЕ/Е *с* 1 талаб; таклиф; ~я трудящихся меҳнаткашлар талаби; 2 истак, хоҳиш, тилақ, орзу; иташ; тилаш; **новогодние** ~я янги йил истаклари (орзулари); **примите мой наилучшие** ~я энг яхши истакларини қабул қилгайсиз.

ПОЖЕЛАТЬ *сов.* (несов. **желать**) истамоқ, тиламоқ; ~ счастливого пути оқ йўл тиламоқ.

ПОЖЕЛТЕЛЫЙ, -ая, -ое сарғайган, сарғайиб қолган, сарғайиб кетган; ~ лист сарғайган барг.

ПОЖЕЛТЕ/ТЬ *сов.* (несов. **желтѣть**) сарғаймоқ, сарғайиб кетмоқ, сарғайиб қолмоқ; осенью листья ~ли куда барглар сарғайиб қолди.

ПОЖЕЛТИТЬ, -лчў, -лчѣшь *сов. что разг.* сарғайтирмоқ, сариққа бўямоқ, сариқ ранг бермоқ.

ПОЖЕНИТЬ, -женю, -жѣнишь *сов. кого и кого с кем разг.* уйлантирмоқ, уйлантириб қўймоқ, бошини иккита қилиб қўймоқ.

ПОЖЕНИ/ТЬСЯ, -жѣнимся, -жѣнитесь *сов. разг.* уйлантириш, турмуш қўрмоқ; они ~лись улар турмуш қуришди; **решили ~ться** уйланишга аҳд қилишди.

ПОЖЕРТВОВАНИЕ/Е *с* 1 *по гл.* **пожертвовать**; ~е жўзнье жонни фидо қилиш; 2 хайр-эҳсон, иона, садақа, ҳадя, назр; қурбонлик; **сбор ~й** ҳадя (иона) тўплани; **денежные** ~я пул иона қилиш, пул бериш; 3 *уст.* (ихтиёрий равишда) бирор нарсадан кечини, қурбон қилиш.

ПОЖЕРТВОВАТЬ *сов.* (несов. **жертвовать**) 1 *что уст.* хайр-эҳсон (иона) бермоқ, ҳадя қилмоқ, садақа (назр)

бермоқ; 2 *кем-чем* қурбон қилмоқ, фидо қилмоқ; ~ собой ўзини қурбон қилмоқ, жонини фидо қилмоқ; ~ своей жизнью ўз ҳаётини қурбон қилмоқ; 3 (ихтиёрий равишда) бирор нарсадан кечмоқ, бермоқ, қурбон қилмоқ.

ПОЖЕЧЬ, -жгў, -жжѣшь, -жжгўт; -жжѣ, -жжлѣ *сов.* (несов. **пожнать**) *что* 1 ёқмоқ, ёқиб (ёндириб, ўт қўйиб, куйдириб) юбормоқ; ~ бумага қоғозларни ёқиб юбормоқ; ~ лесá ўрмонларга ўт қўйиб юбормоқ; **неприятель пожѣг** дѣревни душман қишлоқларни ёндириб юборди (қишлоқларга ўт қўйди); 2 *разг.* (ўчоққа, печкага) ёқиб тугатмоқ, ёқиб тамомламоқ; за зиму много дров пожгли қишда кўп ўтин ёқилиб кетди (ёқиб юборилди).

ПОЖИВ/А *ж разг.* ўлжа, текин даромад; фойда; **искать** ~ы текин даромад қидирмоқ.

ПОЖИВА/ТЬ *несов. разг.* яшамоқ, яшаб турмоқ, умр (кун) кечирмоқ; как вы ~ете? аҳволингиз қалай?; как они там ~ют? уларнинг аҳволлари қалай?; ♦ **жить** ~ть да добра **наживать** *нар.-поэт.* мурод-мақсадга етиб, бой-бадавлат бўлиб кетмоқ.

ПОЖИВИТЬСЯ, -влўсь, -внѣсья *сов. чем разг.* биронинг нарчасидан фойдаланиб қолмоқ, бошқалар ҳисобига бирор нарса орттирмоқ, молимардумхўрлик қилмоқ; ~ чужим добром биронинг нарчасини ўзлаштирмоқ, молимардумхўрлик қилмоқ; он всегда найдѣт, чем ~ у фойдаланиб қолиш (ўзиники қилиб олиш) учун ҳаммаша бирор нарса топади.

ПОЖИВШИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* от **пожить**; 2 *в знач. прил.* кўпни кўрган, бошидан кўп воқеа-ҳодисаларни кечирган; ~ человек кўпни кўрган (дунё кўрган) одам.

ПОЖИГАТЬ *несов. см.* **пожѣть**.

ПОЖИЗНЕННОСТЬ *ж* умрбодлик; умрнинг охиригача давом этиш.

ПОЖИЗНЕНН/ЫЙ, -ая, -ое умрбод, умрнинг охиригача давом этадиган; ~ая пенсия умрбод бериладиган пенсия; ~ый доход умрбод олинадиган даромад; ~ое заключение умрбод қамоқ жазоси.

ПОЖИЛО/И, -яя, -бе ёши қайтган, қарий бошлаган, кексайган; ~й человек ёши қайтган одам; *в ~м возрасте* кексайган (қарий бошлаган) чоғда.

ПОЖИМАТЬ *несов. см.* **пожать** I.

ПОЖИМАТЬСЯ *несов.* буришмоқ, бужмаймоқ; жунжикмоқ, жунжаймоқ; ~ от холода совуқдан жунжикмоқ (ёки бужмаймоқ); ~ от удовольствия мамнўликдан (оҳ-оҳ деб) елкасини қисмоқ (ёки гавдасини бужмайтирмоқ).

ПОЖИНАТЬ *несов. см.* **пожать** II, 2; ~ плоды своего труда ўз меҳнатининг самарасини кўрмоқ; ♦ ~ лавры эришилган муваффақиятнинг роҳатини кўрмоқ.

ПОЖИРА/ТЬ *несов. кого-что* I (*сов.* **пожрять**) емоқ, еб қўймоқ, еб юбормоқ, ямламай ютмоқ (ҳайвонлар ҳақида); 2 *перен.* ямламоқ, қомига тортмоқ; ўраб (қоплаб) олмоқ, куйдириб йўқ қилмоқ; **памя** ~ет дом аланга уйни ямлаб бормоқда; океан ~ет обломки корабля океан кема парчаларини қомига ташлаган тортмоқда; 3 *перен.* ўз таъсирга олмоқ, ҳузур бермоқ; ёндирмоқ; **человек, ~емый сомнѣниями** шубҳага қўлланган (шубҳа оловида қовурилаган) одам; ♦ ~ть **глазми** (или **взглядом**) кўз билан еб қўйи демоқ, еб қўйгудек бўлиб қарамоқ, тикилиб (суқланиб) қарамоқ; ~ть **книги** тез-тез ва кўп-кўп китоблар ўқи-моқ, китоб ўқишга ниҳоятда берилиб кетмоқ.

ПОЖИТКИ *ж. ед.* **пожить** *м. р.* -тка) *разг.* қақир-қуқур, лаш-луш, кўн-кўрон, у-бу; **собирать свой** ~ (ўз) лаш-лушларини йиғиштирмоқ.

ПОЖИТЬ, -нвў, -нвѣшь; **пожил**, **пожила**, **поживо** *сов.* I бирмунча вақт яшамоқ, яшаб турмоқ; я **поживу** у вас недѣльки дѣе еттининда икки ҳафтача яшаб тураман; 2 *разг.* айш-вишратла яшамоқ, роҳатда (фароғатда) умр (кун) кечирмоқ, ҳаётнинг гаштини сурмоқ; ~ в своей удовольствии кайф-сабаб билан кун кечирмоқ; он любил **всего** ~ у айш-вишратда яшашни яхши кўрарди; **поживѣм** — увидим *погов.* смен бўлсак — кўрармиз.

ПОЖИВНЫЙ П. -ая, -ое *обл.* англизда бўладиган; ~е культуры англиза билмадиган экинлар.

ПОЖНЯ *ж. ед. м.* -жен *обл.* I англиз, бугдойная (бугдойни ўриб олинган дала); 2 ўтзор, ўтлоқ; **На пожне жуж-**

жәли қосы (А. Тарасов) Ытзорда чалғилар шип-шип қилар эди.

ПОЖРАТЬ, -рү, -решь; -ал, -ала, -ало *сов. прост.* 1 *см.* жрагь; 2 (*несов.* пожирать) 1) *кого-что* еб қўймоқ, еб битирмоқ, ямламай ютмоқ.

ПОЖУРИТЬ *сов. разг.* *кого* бир оз койимоқ, танбех бермоқ.

ПОЖУХЛ/ЫЙ, -ая, -ое хира тортган, хиралашган, қуриб (қовжираб) айниган, қуришнб айниган; ~**ая** **листвá** қовжираган япроқ; ~**ые** **краски** қуришиб айниган бұёқлар.

ПОЖУХНУТЬ, -нет *сов. (несов. жухнуть)* хира тортмоқ, хираланмоқ; қуришиб айнимоқ.

ПОЗ/А *ж* 1 *поза*, гавданинг туриши (вазияти); *вазят*, *қолат*; **принягь** ~у *ўзини* (гавдасини) бирор қолатда тутмоқ; **сидеть в неудобной** ~е ноқулай қолатда ўтирмоқ; 2 *перен.* сохта (ясама) қиёфа; сохталық, мунофиқлик, маккорлик; **он ненавидит** ~у *у сохта савлатни* (сохталықни) ёмон кўради; **★ стать в** ~у *кого* ўзини тутниша бирова тақлид қилмоқ, бировнинг қиёфасига кирмоқ; **стань в** ~у *обиженного* ўзини хафа бўлган қилиб кўрсатмоқ.

ПОЗАБАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. кого* бир оз ўйнатмоқ, овутирмоқ, ўйин-қулиги билан вақтини хуш қилмоқ; ~ **малышей** болаларни ўйнатмоқ.

ПОЗАБАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься *сов.* бир оз кўнгил очмоқ, вақтихушлиқ (вақтичоғлик) қилмоқ; ўзини овутирмоқ; **он хочет** ~у *бир оз вақтичоғлик қилмоқчи.*

ПОЗАБОТИТЬСЯ, -бочусь, -ботишься *сов. (несов. забóтиться)* гамхўрлик қилмоқ, гамхўрлик кўрсатмоқ, бирор кимса ёки нарсанинг гамини ёмоқ, ташвишини тортмоқ, ташвишини қилмоқ; ~ **о** **детях** болалар тўғрисида гамхўрлик қилмоқ; ~ **об** **обеде** тушлиқнинг гамини ёмоқ, тушлиқнинг ташвишини қилмоқ.

ПОЗАБЫВАТЬ *несов. см.* позабыть.

ПОЗАБЫВАТЬСЯ *несов. см.* позабыться.

ПОЗАБЫ/ТЬ, -бўду, -будешь *сов. (несов. позабывáть)* *кого-что* *разг.* унутмоқ, эсдан (ёддан) чиқармоқ, унутиб юбормоқ; ~ **ть** **об** **обещани** ваддасини унутиб қўймоқ; ~ **л** **отдáть** **книгу** китоб топширишни эсдан чиқарибди.

ПОЗАБЫТЬСЯ, -бўдусь, -будеься *сов. (несов. позабывáться)* 1 *разг.* унутилмоқ, эсдан (ёддан) чиқмоқ, унутиб юборилмоқ; **эта истòрия** **давнó** **позабылась** *бу* воқеа аллақачон унутилган; 2 бирор нарсага қаттиқ берилнб кетмоқ, ўйга ботмоқ, хаёлга чўймоқ, нима қилаётганини билмай қолмоқ; ~ **и** **зашуметь** **в** **коридóре** *коридорда* билмасдан (эсида йўқ) шовқин солиб юбормоқ (тўполон қилмоқ); 3 *мудрамоқ*, кўзи уйқуга кетмоқ; ~ **сном** *кўзи* уйқуга кетмоқ, ухлаб қолмоқ.

ПОЗАВИДОВАТЬ *сов. (несов. завидовать)* *кому-чему* ҳаваси келмоқ, ҳавас қилмоқ, суқланмоқ; жовдираб қарамоқ; ~ **товáришу** ўртоғига ҳаваси келмоқ.

ПОЗАВТРАКАТЬ *сов. (несов. завтракать)* *нонушта* (завтрак) қилмоқ, *нонушта* (завтрак) қилиб олмоқ; **плóтно** ~ *тўйиб* *нонушта* қилмоқ.

ПОЗАВЧЕРА *нареч. разг.* кечадан бурун, ўтган куни, аввал куни; **он приехáл** ~у *ўтган куни* келди.

ПОЗАВЧЕРАШН/ИЙ, -яя, -ее *разг.* ўтган кунги, аввал кунги; ~ **яя** **газета** ўтган кунги газета.

ПОЗАГОРАТЬ *сов.* бирмунча вақт офтобда тобланмоқ, қорайиш учун офтобда ётмоқ; ~ **на** **пляже** бирмунча вақт пляжда офтобда тобланмоқ.

ПОЗАДИ 1 *нареч.* орқада, кейинда; **он сидёл** **далекó** ~у *жуда* кейинда (орқада) ўтирарди; 2 *предлог с р.* орқасида(н), кетди(н); кейин; ~ **дóма** *уйнинг* орқасида; ~ **меня** *менинг* орқамда; ~ **всех** *ҳамманинг* орқасида, ҳаммадан кейин(да); 3 *нареч. перен.* орқада, узоқда, ўтмишда; **самое** **трудное** **уже** ~ *энг қийинни* орқада қолди, энг қийини ўтиб кетди; **★** **оставить** ~ (**себя**) *кого-что* бировни орқада қолдирмоқ, бировдан ўзиб кетмоқ.

ПОЗАЙМСТВОВАТЬ *сов. (несов. займствовать)* *что* 1 *кимдандир ёки қардандир* олмоқ, ўзлаштирмоқ, ўзлаштириб олмоқ; ~ **сюжет** **рассказá** *ҳикоянинг сюжетини* ўзлаштириб олмоқ; 2 *разг.* қарз олмоқ, қарзга олиб турмоқ; ~ **десять** **рублей** *ун сўм қарз олмоқ*; 3 *тақлидан ўрганиб олмоқ*, тақлид қилмоқ; ~ **оныг** **друзей** *дўстлар тажрибасини* ўрганиб қабул қилмоқ.

ПОЗАЙМСТВОВАТЬСЯ *сов. разг. то же, что* *позаймствовать.*

ПОЗАНЕС/ТИ, -несёт *сов. безл. разг.* *кўпини ёки ҳаммасини* қоплаб олмоқ, ёғилнб босиб кетмоқ; **лесá** ~ **лò** **снегом** *ўрмонни қор босди*, ўрмон қор тағида қолди.

ПОЗАНИМАТЬСЯ *сов. разг.* 1 *шуғулланмоқ*, тайёрланмоқ, дарс тайёрламоқ; ~ **инострáнным** **языкóм** *чет тили билан шуғулланмоқ*; *чет тилидан тайёрланмоқ*; 2 *бирмунча вақт қўшимча равишда ўқитмоқ*, ўргатмоқ; *кимсанинг машғулотига раҳбарлик қилмоқ*; *бир оз бирга ишламоқ*; ~ **с** **отстаюшими** *қолоқлар билан бир оз ишламоқ*; 3 *бирмунча вақт бирор жойда ўқимоқ*, қўшимча равишда шуғулланмоқ; ~ **год** **на** **кўрсах** *бир йил* (махсус) *курсда ўқимоқ.*

ПОЗАНЯТЬСЯ, -займусь, -займёшься; **позанялся**, -лась *сов. разг.* *бирмунча вақт машғул бўлмоқ*, шуғулланмоқ; **Порá** **и** **хозяйством** ~ (Тоголь) *Хўжалик ишлари билан шуғулланиш пайти* келди.

ПОЗАПРОШЛ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* *бурноғи*, ўтгангидан олдинги; **в** ~ **ом** **годó** *бурноғи йили*; ~ **ая** **недел́я** *(ўтган ҳафтадан) олдинги ҳафта*; ~ **ой** **ноч́ью** *ўтган куни тунда.*

ПОЗАРАСТА/ТЬ, -ает *сов.* *аста-секин баъзи ўт-ўсимликлар билан қопланмоқ*; ўт-ўлан босиб кетмоқ; **лугá** ~ **ли** **бурьяном** *ўтлоқни супурғиёт (сассиқкана) босиб кетди*, ўтлоқ (аста-секин) супурғиёт билан қолланди.

ПОЗАРÉЗ *нареч. разг.* *жуда*, ниҳоятда, ўтакетган даражада; ~ **нужно** *жуда керак*, ўтакетган даражада зарур.

ПОЗАРИТЬСЯ *сов. (несов. зáриться)* *на* *кого-что* *прост.* *кўз олайтирмоқ*, *кўз тикмоқ*, олиш (ўзлаштириш) ниятида бўлмоқ; *суқланиб қарамоқ*; ~ **на** **чужбó** **добро** *бировнинг мулкига кўз олайтирмоқ.*

ПОЗВАНИВА/ТЬ *несов. разг.* *вақт-вақти билан қўнғироқ чалиб турмоқ*; *гоҳо* (баъзан) *жаранглаб қўймоқ*; ~ **ли** **колокольчики** *вақт-вақти билан қўнғироқлар чалиниб (жаранглаб) турарди.*

ПОЗВАТЬ, -зову, -зовёшь; -звáл, -звалá, -звáло *сов. (несов. звать)* 1 *чақирмоқ*; ~ **собáчку** *кучукчани (лайчани) чақирмоқ*; ~ **на** **пóмощь** *ёрдамга* чақирмоқ; 2 *таклиф қилмоқ*, чақирмоқ; ~ **в** **гóсти** *меҳмонга* чақирмоқ; ~ **на** **день** **рождени**я *туғилган кунни нишонлагга* таклиф қилмоқ.

ПОЗВОЛЕНИ/Е *с* *рухсат*, *ижозат*, *изн*; **просить** ~ *я* *рухсат сўрамоқ*; **получить** ~ *е* *рухсат олмоқ*; **★** **с** **вашего** ~ *я* *разг.* *рухсатингиз (ижозатингиз) билан*; *рухсат (ижозат) этсангиз; с* *вашего* ~ *я* *сейчас* *пойдó* *домóй* *ижозатингиз билан энди мен уйга кетаман*; **с** ~ *я* **сказáть** *разг.* 1) *кечирасиз*, айбга буюрмайсиз, уят бўлса ҳам (айтишга тўғри келади); 2) *бордию*, шундай дейиш мумкин бўлса.

ПОЗВОЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* *йўл қўйилдиган*, *мумкин*, *жонз*, *раво*; *йўл қўйиб бўладиган*; ~ **пóступок** *йўл қўйилиши мумкин бўлган хатти-ҳаракат.*

ПОЗВО/ЛИТЬ *сов.* 1 (*несов. позволять*) *кому-чему, что* *рухсат этмоқ*, *ижозат бермоқ*; *йўл қўймоқ*; ~ **лить** **войтí** *киришга рухсат этмоқ*; **ёсли** **вы** ~ **лите** *рухсат (ижозат) берсангиз*; ~ **льте** **прóйти** *ўтиб кетишга рухсат этсангиз*; *рухсат этсангиз*, *ўтиб кетсам*; **дóмаг**, **что** **ему** **всё** ~ **лено** *у нима қилсам ҳам бўлаверадн, деб ўйлайди*, *у ўзига ҳамма нарса жонз деб биледи*; 2 (*несов. позволять*) *кому-чему, что* *имкон (имконият) бермоқ*, *имкон (имконият) туғдирмоқ*; *йўл қўймоқ*; **болёзнь** **не** ~ **лила** **ему** **вóйти** *из дóму касаллик унинг уйдан чиқишга имкон бермади*; 3 *пов.* ~ **ль(те)** *эвтироз*, *норозилик* *каби маъноларни англатади*; *кечирасан(сиз)*, *авф этасан(сиз)*, *сабр қил(инг)*, *тўхтаб тур(инг)* *ва ш. к.*; **нет**, ~ **льте!** *йўқ*, *мени кечиринг-у...*; ~ **ль**, **что** **такóе** **ты** **говóришь?** *тўхта*, *нималар деясан*, *ўзи?* **★** ~ **лить** **себё** *что* *бирор нарсаини ўзига эп кўрмоқ*; ~ **лить** **себё** *хóдит* *без* *головнóго* *убóра* *бош* *кийимсиз* *юришни ўзига эп кўрмоқ.*

ПОЗВОЛЯТЬ *несов. см.* позволить 1, 2.

ПОЗВОЛЯТЬСЯ, -яется *несов.* *рухсат этилмоқ*, *ижозат (изн) берилмоқ*, *йўл қўйилмоқ.*

ПОЗВОНИ/ТЬ *сов. (несов. звонить)* 1 *телефон қилмоқ*, *қўнғироқ қилмоқ*; ~ **ть** **приятелó** **по** **телефóну** *ошинасига телефон қилмоқ*; 2 *қўнғироқ қилмоқ* (чалмоқ), *қўнғироқни босиб жиринглатмоқ*; ~ **ть** **у** **двери** *эшик қўнғироқни*

ғини чалмоқ; 3 жарангламоқ, жирингламоқ; чалинмоқ; бұ-дильник ~л будильник жиринглади.

ПОВЗОН/ОК м, р. -нка, мн. -ки умуртқа суяғи, умуртқа погонасы (умуртқаның ҳар бир бұғини); шейный ~ок бұйынның умуртқа суяғи; спинные ~ки орқа умуртқа суяғлары.

ПОВЗОНОЧНИК м умуртқа.

ПОВЗОНОЧНЫ/Й, -ая, -ое 1 прил. от повзonoчник и повзonoк умуртқага оид; умуртқа...; ~й канал умуртқа канал; 2 умуртқали, умуртқаси бор; ~е живoтные умуртқали хайвонлар; 3 в знач. суц. ~е мн. умуртқалилар; зоология ~х умуртқалилар зоологияси; ♦ ~й столб то же, что повзonoчник.

ПОВЗЯКОВАНИЕ с жиринглаш, шилдираш; жаранглаш, шалдираш; жиринглашиш, шилдиратиш; жаранглашиш; шалдиратиш, шалдир-шулдир (ёки жангир-жунгир) қилиш; **послышалось** ~ колокольчика қўнғироқнинг жиринглаши (жангир-жунгири) эшитилди; ~ ключами калитларни шилдиратиш; калитларнинг шилдираши (шалдир-шулдир).

ПОВЗЯКИВА/ТЬ несов. жирингламоқ, шилдирамоқ; жарангламоқ, шалдирамоқ; жирингламоқ, шалдиратмоқ; ~л колокольчик қўнғироқ жиринглади; ~ть ключами калитларни шалдиратмоқ (шалдир-шулдир қилмоқ).

ПОЗДНЕЙШИ/Й, -ая, -ее энг сўнги, кейинги, охириги; ~е данные энг сўнги маълумотлар.

ПОЗДНЕНЬКО нареч. разг. кечроқ, кечикиброқ; анча кеч, вақт ўтгандан кейин; ~ пришёл ты сен анча кеч келдинг.

ПОЗДНЕСПЕЛОСТЬ ж с.-х. кечпишарлик; кеч пишиш.

ПОЗДНЕСПЕЛЫ/Й, -ая, -ое с.-х. кечпишар, кеч пишадиган; ~е сорта пшеницы бугдойнинг кечпишар навлари.

ПОЗДН/ИЙ, -ая, -ее; сравн. позднее и позже 1 кеч, кечки, ўтаёзган, охишлаб қолган (вақт ҳақида); ~ий час кечки пайт; ~ий вечер оқшом охири; ярим кечага яқин, аллавақт, алламаҳал; **засидётся до** ~ей но́чи тун оққунча ўтириб (суҳбатлашиб) қолмоқ, алламаҳалгача (ярим кечагача) ўтириб қолмоқ; **ужё вре́мя** ~е энди вақт кеч (жуда бемаҳал) бўлиб қолди; 2 ўз тараққиётининг сўнги босқичида бўлган, тараққий қилиб (ривожланиб) бўлган; тугаб (ўтиб) бораётган; ~ий романтизм тугаб бораётган романтизм; 3 кеч, кечиккан, кеч қолган (келган); **осень в этом году была** ~ая бу йилги куз кеч келди; ~ий гость кеч қолган (кеч келган) меҳмон; ~е сожаление кейинги пушаймон, кеч (кечкиб) афсусланиш; 4 кечки, кечпишар, кузги, кузаки; ~ие цветы кечки гуллар; ~ие сорта груш нокнинг кечпишар (кузги) навлари; ♦ **са́мо** ~е разг. нари борса, кечи билан, жуда кечикса (кечикканда); **са́мо** ~е в городе он будет деся́того октября у кечи билан ўнинчи октябрда шаҳарда бўлади.

ПОЗДНО нареч. сравн. позднее и позже 1 муайян вақтнинг охирида, ўтаёзган (охирлаб қолган) пайтда, кеч, ярим; ~ вечером оқшом охирида, ярим тунга яқин, ярим кечада, алламаҳалда, аллавақтда; ~ ночью тун оққанда (яримдан ўтганда), шаҳарга яқин; 2 нареч. кеч, кечроқ, одатдаги вақтдан кейин; **пшеница созрела** ~ бугдой кеч пишиди; **сего́дня он встал** позже обычного бугун у ҳар кундагидан кечроқ турди; ~ **лечь** кеч ётмоқ; 3 в знач. безл. сказ. кеч, бемаҳал; **бы́ло** ~, **около** полуночи жуда кеч (бемаҳал) эди, ярим кечага яқин эди; **учи́ться** никогда не ~ ўқишинг кечи бўлмайди; **лучше** ~, чем никогда **посл.** ҳеч бўлмагандан, кеч бўлгани яхши; ♦ **ра́но или** ~ эртами, кечми; бугун бўлмаса, эртага; ахир бир кун.

ПОЗДОРОВАТЬСЯ сов. (несов. здорова́ться) кўришмоқ, саломлашмоқ, сўрашмоқ, эсонлашмоқ; ~ со знако́мым таниш киши билан кўришмоқ (саломлашмоқ).

ПОЗДОРОВЕ/ТЬ сов. (несов. здорова́ть) разг. соғаймоқ, куч-қувватга кирмоқ, бақувватлашмоқ; он ~л за лето ёз давомида у анча куч-қувватга кирди (соғайиб кетди).

ПОЗДОРОВИ/ТЬСЯ, -ится сов. безл. не ~тсья кому разг. яхши бўлмайди, оқибати ёмон бўлади; ему не ~тсья унга яхши бўлмайди, у ҳали кўрадиганини кўради.

ПОЗДРАВИТЕЛЬ м табрикловчи, қутловчи.

ПОЗДРАВИТЕЛЬНИЦА ж см. поздравитель.

ПОЗДРАВИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое табриклашга (қутлашга) оид; табрик (қутлов)...; ~ая телегра́мма табрик телеграммаси; ~ое письмо табрик хати, табрикнома.

ПОЗДРАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. поздравля́ть) кого-что с чем табрикламоқ, қутламоқ, муборакбод (табрик) қилмоқ; ~ с Новым го́дом Янги йил билан қутламоқ; ~ с днём ро́ждения туғилган куни билан табрикламоқ.

ПОЗДРАВЛЕНИ/Е с 1 по гл. поздравить — поздравля́ть; 2 табрик, қутлов; **примите́** на́ши ~я бизнинг табрикларимизни қабул этгайсиз; **принести́** ~я табрик (муборакбод) қилмоқ, табрикламоқ; **принимать** ~я табрикларни қабул қилмоқ.

ПОЗДРАВЛЯ/ТЬ несов. см. поздравить; ~ю вас с Новым го́дом сизни Янги йил билан табриклайман.

ПОЗЕВАТЬ сов. 1 кўп эснамоқ, тез-тез эснаб турмоқ; 2 на кого-что разг. бирор кимса ёки нарсага қараб ўтирмоқ, қараб (тиклиб) ўтириб вақт ўтказмоқ.

ПОЗЕВЫВАТЬ несов. разг. гоҳ-гоҳ эснаб турмоқ, баъзан эснаб қўймоқ.

ПОЗЕЛЕНЕ/ТЬ сов. (несов. зеленеть) 1 кўкармоқ, кўкариб қолмоқ, кўкат (майса) билан қопланмоқ; кўм-кўк барг чиқармоқ; **деревья** ~ли дарахтлар кўм-кўк барг чиқариб қолди; 2 кўкармоқ; кўкариб кетмоқ, кўк (яшил) тусга кирмоқ; **мель** ~ла мис кўкариб (зангор бўлиб) кетди; 3 **перен.** ранги ўчмоқ, бўзармоқ, кўкариб кетмоқ; ~ть от злoсти ғазабдан (ҳасаддан) кўкариб кетмоқ.

ПОЗЕЛЕНИТЬ сов. (несов. зеленить) разг. яшил ранга бўямоқ, кўкартирмоқ; ~ **забор** тахта деворни яшил ранга бўямоқ.

ПОЗЁМ м обл. гўнг (ўғит).

ПОЗЕМЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое ерга оид; ер...; ~ налог ер солиғи.

ПОЗЁМИЦА ж, то же, что позёмка.

ПОЗЁМКА ж, р. мн. -мок ялатма изғирин, ер бағирлаб эсадиган қорли изғирин.

ПОЗЁР м книжн. неодобр. қуруқ савлат одам, савлатга зўр берган одам.

ПОЗЁРКА ж, р. мн. -рок см. позёр.

ПОЗЁРСТВО с книжн. неодобр. қуруқ савлатлик, савлатга зўр бериш (лик).

ПОЗЖЕ нареч. сравн. от поздно кечроқ, кейинроқ, сал кейин; он пришёл ~ меня у мендан кечроқ келди.

ПОЗИРОВАНИЕ с по гл. позировать.

ПОЗИРОВАТЬ несов. 1 гавдани маълум вазиятда тутмоқ, бирор қиёфада турмоқ; ~ **фотографу** расм олдириш учун бирор вазиятда турмоқ; 2 **перен. книжн. неодобр.** савлатга зўр бермоқ, қуруқ савлат тўкиб турмоқ, қуруқ савлатлик қилмоқ.

ПОЗИТИВ м фото позитив (негативдан олинган ҳақиқий сурат).

ПОЗИТИВИЗМ м филос. позитивизм (буржуа фалсафасида: ҳамма ҳақиқий позитив билимлар конкрет фанларнинг маҳсулидир, философия эса бундай билимларни бера олмайди, шунинг учун унинг кераги йўқ, деган ғоғга асосланган субъектив идеалистик оқим).

ПОЗИТИВИСТ м позитивист, позитивизм тарафдори.

ПОЗИТИВИСТСКИЙ, -ая, -ое позитивистик, позитивизм ва позитивист(лар)га оид; позитивизм...

ПОЗИТИВНОСТЬ ж 1 позитивлик, тажрибага (фактларга) асосланганлик; 2 ижобийлик; ~ **выводов** хулосаларнинг ижобийлиги.

ПОЗИТИВН/ЫЙ I, -ая, -ое; -вен, -вна 1 книжн. позитив, тажрибага, фактларга асосланган; ~ые науки позитив фанлар; 2 ижобий; ~ое сужд́ение ижобий фикр; ♦ ~ая философия то же, что позитивизм.

ПОЗИТИВН/ЫЙ II, -ая, -ое фото позитивга оид; позитив, ҳақиқий; ~ое изображение позитив (ҳақиқий) тасвир.

ПОЗИТРОН м физ. позитрон (мусбат электрон).

ПОЗИЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 лингв. позиция (1)га оид; позиция; ~ое чередова́ние гласных унлитарнинг позицияон ўрин алмашуви; 2 воен. позицияон (узқ мударли жанговар позицияларда туриб олиб борилдиган); ~ая война́ позицияон уруш (узқ мударли позицияларда туриб

олиб бориладиган уруш); 3 шахм. позиция (б)га оид; позиция; ~ый переводс позиция устунлик; ~ая игра позиция ўйин.

ПОЗИЦИЯ/Я ж 1 лингв. позиция, ўрин, вазият (фонема талаффузини белгиловчи фонетик шароит); ~я соғласного в слове ундощ товуннинг сўздаги ўрин; 2 позиция (қўшиннинг жанг пайтида ўрнашган жойи); занять выгодную ~ю қўлай позицияни эгалламоқ; артиллерийская ~я артиллерия позицияси; сдать свой ~и 1) ўз позицияларини (жойларини) душманга топшириб қўймоқ; 2) перен. ўз фикридан (нуқтан назаридан) қайтмоқ; 3 мн. ~и позиция; уруш ҳаракатлари райони; отправиться на огневые ~и ўт очниш позициясига жўнамоқ; на передовых ~ях олдинги позицияларда; 4 перен. кнжн. позиция, нуқтан назар, тугилган йўл; фикр; изложить своё ~ю ўз позициясини (нуқтан назарини, фикрини) баён қилмоқ; отстаивать свою ~ю ўз нуқтан назарини (фикрини) ҳимоя қилмоқ; с ~й марксистско-ленинской философии марксча-ленинча фалсафа нуқтан назаридан; политика с ~и сйлы куч ишлатиш сйсати; 5 шахм. фигураларнинг жойланиши, вазият; сильная ~я ладый в шахматной партии шахмат партиясида рухнинг кучли позицияда туриши; 6 позиция (оёқнинг ёки тананинг маълум ҳолати, вазият); первая ~я биринчи позиция (танчада).

ПОЗЛИТЬ сов. (несов. злить) разг. бир оз жаҳлини чиқармоқ, сал асабига тегмоқ, қонини қайнатмоқ.

ПОЗЛИТЬСЯ сов. (несов. злиться) разг. бир оз жаҳли чиқмоқ, асаби бўзилмоқ, сал қони қайнамоқ.

ПОЗЛОРАДСТВОВАТЬ сов. (несов. злорадствовать) бировнинг бахтсизлигидан суюнмоқ (хурсанд бўлмоқ).

ПОЗЛОСЛОВИТЬ -влю, -вишь сов. (несов. злословить) бировни ёмонламоқ, гийбат қилмоқ; ачиқ-тирсик гап қилмоқ.

ПОЗНАБЛИВАТЬ, -ает безл. несов. кого-что разг. сал жунжикмоқ, ўқтин-ўқтин қалтирамоқ, безгак тутмоқ; меня слегка ~ет сал жунжикиб турибман.

ПОЗНАВАЕМОСТЬ ж кнжн. билиш мумкинлик; билиш мумкинлиги; ~мира дунёни билиш мумкинлиги; ~явлений ҳодисаларни билиш мумкинлиги.

ПОЗНАВАЕМЫЙ, -ая, -ое кнжн. билиб (англаб) бўладиган, билиш мумкин бўлган.

ПОЗНАВАНИЕ с по гл. познавать.

ПОЗНАВАТЕЛЬНОСТЬ ж билим орттиришлик; билишга (билим орттиришга) хизмат қилишлик; ~литературы адабиётнинг билим орттиришдаги хизмати (роли).

ПОЗНАВАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна кнжн. 1 билишга оид; билиш... ~ый процесс билиш жараёни; 2 билиш, билим орттириш учун хизмат қиладиган; ~ое значение искусства санъатнинг билим орттиришдаги аҳамияти.

ПОЗНАВАТЬ несов. см. познать; мир ~ем дунёни билиб бўлади.

ПОЗНАВАТЬСЯ, -знаётся несов. 1 билинмоқ, маълум бўлмоқ, аниқланмоқ; друзья познаются в беде посл. дўстлар бошга иш тушганда билинади; 2 страд. от познавать.

ПОЗНАКОМИТЬ, -млю, -мишь сов. (несов. знакомить) кого-что 1 с кем-л. таништириш, таништириб (ошна қилиб) қўймоқ; он ~т вас с молодым учителем у сини ёш ўқитувчи билан таништиради; 2 с чем таништириш, кўрсатмоқ, билдирмоқ; маълумот бермоқ; ~ть туристов с жизнью города туристларни шаҳар ҳаёти билан таништириш.

ПОЗНАКОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишья сов. (несов. знакомиться) 1 с кем танишмоқ, танишиб олмоқ; ошна бўлиб қолмоқ; ~ться с гостями меҳмонлар билан танишмоқ (танишиб олмоқ); мы ~лись в Москвё биз Москвада танишдик; 2 с чем танишмоқ, танишиб чиқмоқ, билиб олмоқ, хабардор бўлмоқ; ~ться с городом шаҳар билан танишмоқ; ~ться с необходимой литературой зарур адабиётлар билан танишиб чиқмоқ.

ПОЗНАНИЕ с по гл. познать; ~е мира дунёни билиш; ~е законов природы табиат қонунларини билиш; 2 билиш (объектив дунё қонунларини англаб етиш); диалектический метод ~я билишнинг диалектик методи; теория ~я билиш назарияси; 3 мн. ~я билим; маълумот; у

него больше ~я в математике у математикадан зўр билимга эга.

ПОЗНАТЬ сов. (несов. познавать) кнжн. 1 кого-что билимоқ, билиб олмоқ; ~ тайны природы табиат сирларини билиб олмоқ; ~ цену жизни ҳаётнинг қадрини билимоқ; 2 что бошдан кечирмоқ, тажрибада кўрмоқ, сезмоқ, тортмоқ; ~ радость хурсандчиликни бошдан кечирмоқ; (бир нарсадан) хурсанд бўлмоқ; ~ горе гам-гуссани бошдан кечирмоқ; ~ радость труда меҳнатнинг роҳатини кўрмоқ.

ПОЗОЛОТ/А ж зарҳал (нарсаси сиртига югуртирилган ёки қопланган олтин қатлами); кольцо с ~ой олтин сувли, зарҳалан (зарҳал югуртирилган) узук.

ПОЗОЛОТИТЬ, -лочу, -лотишь сов. (несов. золотить) 1 зарҳалламоқ, (сиртига) тилла суви югуртирмоқ, олтин билан қопламоқ; 2 тилла рангига бўямоқ; зарҳал ранг тартмоқ; шафақ рангига киритмоқ; заря ~ла восток тонг шарқни олтин рангга бўяди; тонгда кунчиқар зарҳал рангга бўялди; ♦ ~ть пиллою см. пилбля; ~ть ручку 1) яхши ҳақ (чойчақа) бермоқ, хурсанд қилмоқ; 2) (фолбинга) ҳақини бермоқ, ҳақини тўламоқ.

ПОЗОЛОТЧИК м зарҳалчи, зарҳал берувчи, зарҳал югуртирувчи.

ПОЗОЛОЧЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от позолотить; 2 в знач. прил. зарҳалланган, тилла суви югуртирилган; олтин билан қопланган; ~ая рама зарҳалланган рамка; ~ые украшения тилла суви югуртирилган безаклар.

ПОЗОНДИРОВАТЬ сов. (несов. зондировать) 1 зонд (1) билан текширмоқ, зонд воситасида аниқламоқ; 2 олдиндан суриштириб билимоқ, санамоқ, замин ҳозирламоқ.

ПОЗОР м уят, шармандалик, иснод; покрывать ~ом шарманда (шармандаю шармисор) қилмоқ; какой ~! қандай уят!; қандай шармандалик!; ♦ на ~ выставить (отдать) кого-н. бировни сазойи қилмоқ; клеймить ~ом кого кнжн. (бировга) лаънат ўқимоқ, лаънат ёғдирмоқ.

ПОЗОРИТЬ несов. (сов. опозорить) кого-что 1 шарманда қилмоқ, уятга қолдирмоқ, иснод келтирмоқ; не позорьте нас бизни шарманда қилманг, бизни уятга қўйманг; ~ чьё-л. доброе имя бировга иснод келтирмоқ (номини булгамоқ); 2 разг. бадном қилмоқ, обрўсини тўкмоқ.

ПОЗОРИТЬСЯ несов. (сов. опозориться) шарманда бўлмоқ, уятга (иснодга) қолмоқ, бадном бўлмоқ.

ПОЗОРИЩЕ с 1 уст. манзара, воқеа, ҳодиса; кровавое ~ қонли манзара. қон тўкилган ҳодиса; 2 разг. шармандагарчилик, расвогарчилик, шармандаю шармисорлик.

ПОЗОРИШЬ, -ая, -ое; -рен, -рна уят, уятли, уятга қолдирадиган, шарманда қиладиган; шармандаларча; ~ый поступок шармандаларча хатти-ҳаракат; ~ое поведение шармандагарчилик, шармандаларча хулқ-атвор; ♦ пригвоздить (поставить) к ~ому столбу кого шармандаю шармисор (сазойи) қилмоқ, шармандасини (расвосини) чиқармоқ.

ПОЗУМЕНТ м зар уқа, зар жияк; золотой ~ тилла ранг зар уқа; ворот, обшитый ~ом зар уқа қадалган ёқа.

ПОЗУМЕНТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 зар уқага оид зар уқали, зар жиякли; ~ый пояс зар уқали камар; 2 зар уқа (зар жияк) тайёрлайдиган; ~ая мастерская зар уқа ясаладиган устакхона (ишхона).

ПОЗЫВ м бирор нарсаси қилгиси келиш, қисташ; ~ ко сну уйқуси келиш; ~ на рвоту кўнгилай айнаш, ўқниш, қускиси келиш.

ПОЗЫВАТЬ, -ает несов. безл. кого-что и без доп. бирор нарсаси қилгиси келмоқ, қистамоқ; ~ет на рвоту кўнгилай айнапти (ўқчяпти); қускиси келяпти.

ПОЗЫВНОЙ/ОЙ, -ая, -ое 1 чақирқиқа оид, чақирадиган, қақирувчи; диққатни жалб этиш учун бериладиган; ~ый сигнал чақирқиқ сигнали, чақирувчи сигнал; 2 в знач. сущ. ~ые мн. позивной (радиостанция, кема кабиларни танитадиган шартли сигнал); ~ые радиостанции радиостанциянинг позивной; ~ые судна кеманинг позивной; принять чьё-н. ~ые бировнинг позивнойини қабул қилмоқ (радио орқали ёки кўриб билимоқ).

ПОИГРАТЬ сов. 1 бир оз ўйнамоқ, ўйнаб келмоқ, ўйнаб олмоқ; ўйнашмоқ; ~ в шахматы бир оз шахмат ўйнамоқ; ~ с ребёнком бола билан бир оз ўйнашмоқ; 2 бирпас (бир оз) чалмоқ; ~ на скрипке бир оз скрипка чалмоқ.

ПОИГРЫВАТЬ *несов. разг.* 1 баъзи-баъзида ўйнамоқ, ҳар замонда бир ўйнамоқ; 2 баъзи-баъзида чалмоқ, гоҳ-гоҳ чалиб қўймоқ, ҳар замонда бир чалмоқ; ~ на балалайка-ке гоҳо балалайка чалмоқ.

ПОИЗДЕВАТЬСЯ *сов. над кем-чем* бирмунча вақт хўрламоқ, таҳқирламоқ, масхара қилмоқ; таҳқир қилиб юрмоқ; ~ над кем-либо бировни таҳқирлаб (хўрлаб) юрмоқ.

ПОИЗДЕРЖАТЬСЯ, -ержусь, -ёржишься *сов. разг.* бир қисмини ёки кўп қисмини сарф қилиб қўймоқ, анчасини харж қилмоқ; ~ в доро́ге пулини йўлда сарф қилиб қўймоқ; ~ на куро́рте куро́ртда бор-йўғини харж қилиб қўймоқ.

ПОИЗМЫВАТЬСЯ *сов. над кем-чем разг.* бирмунча вақт таҳқирламоқ, масхара қилмоқ, хўрламоқ.

ПОИЗОСИ/ТЬСЯ, -но́сится *сов. разг.* аста-секин эскирмоқ, титилмоқ, йиртилмоқ, кўп тутилиб ишдан чиқмоқ; ботинки ~ лияс ботинка йиртилиб кетди.

ПОЙЛЕЦ *м. р.* -лыца *прост. уст. и нар.-поэт.*: ~ и кор-мйлец боқувчи, қаровчи, (бошини силаб) ош-нон берувчи, валиньмат.

ПОЙЛКА *ж. р. мн.* -лок 1 пойлка, суғорғич, сувдон; автоматическая ~ автоматик суғорғич, автосуғорғич, автопойлка; 2 *разг. то же, что пойльник.*

ПОЙЛЬНИК *м* пойльник, ичирғич, сувчирғич (беморларга сув, шарбат каби ичимлик ичириладиган жўмраги узун идиш).

ПОЙМЁНО *нареч.* номма-ном, бирма-бир отини айтиб; *вызывать* ~ номма-ном чақирмоқ; *перечислить* ~ номма-ном санаб чиқмоқ.

ПОЙМЕННЫЙ, -ая, -ое номма-ном, номлар бирма-бир кўрсатилган; ~ список номма-ном рўйхат.

ПОЙМЕНОВАТЬ, -ную, -нүешь *сов. кого-что офиц.* номма-ном айтмоқ, бирма-бир отини айтмоқ; ~ *всех присутствующих* ҳозир бўлганларнинг барчасини номма-ном айтиб чиқмоқ.

ПОЙМКА *ж. р. мн.* -мок тутиш, ушлаш; қўлга тушириш, илинтириш; ~ *преступника* жиноятчини қўлга тушириш.

ПОЙМУЩЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое *офиц.* мол-мулкдан олиннадиган; ~ *налог* мол-мулкдан олиннадиган солиқ, мулк солиғи.

ПОИНТЕРЕСОВА/ТЬСЯ, -суюсь, -суеться *сов. чем* қизиқмоқ, қизиқсинмоқ, қизиқиб (қизиқсиниб) қўймоқ; ~ *тяться* *успехами сына* ўғлининг ютуқлари билан қизиқмоқ; *он* ~ *лся, как* *кормят телят* у бузоқларнинг қандай озиқ-лантириладиганлиги (боқилаётганлиги) билан қизиқди.

ПОИСК *м* 1 *мн.* ~ и қидирув, қидириш, излаш, ахтариш; *вести* ~ қидирув ишларини олиб бормоқ, қидирмоқ; *отправиться на* ~ и *нужных книг* зарур китобларни қидириб кетмоқ; *в* ~ *ах* *работы* иш қидириб (ахтариб, излаб); 2 *чаще мн. спец.* қидирув, қидириш; қаерда борлигини аниқлаш; *разведка*; ~ и *полезных ископаемых* фойдалани қазималарини қидирув; 3 *спец.* жанговар разведка; жанг билан қилинадиган разведка, разведка мақсадида қилинадиган жанговар операция; ~ и *разведчиков* разведкачиларнинг жанговар операциялари (ҳаракатлари); *ночной* ~ тунги жанговар разведка; 4 *охот.* ов итларининг ўлжа қидириб топиш қобилияти.

ПОИСКАТЬ, -ищу, -ищешь *сов.* бирмунча вақт қидирмоқ, изламоқ, ахтармоқ, қидириб (излаб, ахтариб) кўрмоқ; ~ *книгу* китоб қидирмоқ; ~ *работу* иш ахтармоқ; *поищ* карандаш в портфеле қаламини портфелдан қидириб кўр.

ПОИСКОВ/ЫЙ, -ая, -ое (и *уст.* *поисковый*, -ая, -ое) қидиришга (излашга ахтаришга) оид; қидирувчи, қидириладиган, қидириш...; қидирувчилар...; ~ *ое* *судно* қидиради... (қидирувчи) кема; ~ *ые* *работы* қидириш ишлари; ~ *ая в р-те* *я* қидирувчилар тартибси.

ПОИСТИНЕ *нареч. книжн.* ҳақиқатан ҳам, ҳақиқатда ҳам, чиндан ҳам, чинакамга, дарҳақиқат; *это* ~ *прекрасное произведение* бу ҳақиқатан ҳам ажойиб асар.

ПОЙТЬ, пою, по́ишь; по́ят; по́й *несов.* (сов. *напойть*) *кого-что* 1 ичирмоқ, ичкизмоқ, (сув, сут, чой ва ш. к.) бермоқ; ~ *больного* беморга сув ичирмоқ; ~ *гостей*

чаём меҳмонларга чой бермоқ (чой ичирмоқ); ~ *молоком* сут ичирмоқ; 2 суғормоқ, сув бермоқ; ~ *лошадёй* отларни суғормоқ; 3 *перен.* намламоқ, ҳўлламоқ, сув қормоқ, суғормоқ; *түчи* *поят* *землю* *дождём* булдулар ерни ёмғир билан суғоради; 4 ичкилик бермоқ, ичкизмоқ; 5 *с.-х.* сут бермоқ, сут билан боқмоқ; ~ *телёнка* бузоқни сут билан боқмоқ; ♦ ~ и *кормить* *едирнб-ичирмоқ*, боқмоқ, парвариш қилмоқ; ~ и *кормить* *семью* онлани боқмоқ, онлани едирнб-ичирмоқ; рўзгор тебратмоқ.

ПОЙЛО *с* 1 хом атала, арлоб; ~ *для* *телят* бузоқларга бериладиган атала; 2 *перен. разг.* умуман сув каби таъмсиз, мазасиз ичимлик.

ПОЙМА *ж. р. мн.* по́йм қайир (дарё ёқасидаги сув босадиган, кўпинча ўтлоқ ерлар).

ПОЙМАТЬ *сов.* (*несов.* *ловить*) 1 ушламоқ, тутмоқ, ушлаб (тутиб) олмоқ; ~ *мяч* *копткин* тутиб олмоқ; 2 қувиб бориб ушламоқ, етиб олиб тутмоқ; ~ *бегущего* *чопиб* бораётган кишини қувиб бориб ушламоқ; ~ *такси* *разг.* такси тутмоқ; 3 қўлга (тузоққа) туширмоқ, илинтирмоқ, тутиб (ушлаб) олмоқ; ~ *зайца* қуённи тузоққа туширмоқ; ~ *рыбу* *балык* ушламоқ; ~ *на* *крючок* қармоққа илинтирмоқ; ~ *бóра* ўғрини қўлга туширмоқ (ушлаб олмоқ); 4 *перен. разг.* ушламоқ, олмоқ; топмоқ; ~ *интересную* *радио-передачу* қизиқарли радиоэшиттиришни ушламоқ; ~ *передачу из Москвы* Москвадан берилётган эшиттиришни (олиб) эшитмоқ; ~ *позывные самолёт* самолёт позивнойларини (шақириқларини) ушламоқ; ♦ ~ *на* *лжи* ёлгон гапираётганлигини пайқаб қолмоқ; ~ *кого-л.* *на* *сло́ве* тилидан (сўзидан, оғзидан) илинтирмоқ; ~ *момент* қулай фурсат топмоқ; ~ *на* *месте* *преступления* жиноят устида қўлга туширмоқ; ~ *с* *поличным* *см.* *поличное*; ~ *на* *удочку* *см.* *удочка*.

ПОЙМА/ТЬСЯ, -ается *сов.* илинмоқ, ушланмоқ, тутилмоқ; ~ *лся* *большой сом* катта лаққа балиқ илинди.

ПОЙМЕННЫ/Й, -ая, -ое *прил.* от пойма қайирга оид; қайирдаги; ~ *е* *дуга* қайирдаги ўтлоқлар.

ПОЙНТЕР *м* пойнтер (юнги қисқа ва силлиқ бўладиган катта овчи итнинг бир тури).

ПОЙТИ, -йду, -йдёшь; пошёл, -шла; пойдí и *разг.* по́дì *сов.* 1 юрмоқ, жўнмоқ, бормоқ, жўнамоқ; юриб (жўнаб) кетмоқ, юра бошламоқ; *ребёнок* *пошёл* бола юриб кетди; *мы* *пошли* *пешком* биз пиёда кетдик; *я* *пошёл* *лесом* мен ўрмон ичидан кетдим; *лошадь* *пошла* *шагом* от секин юра бошлади; ~ *рядом с кем-л.* биров билан ёнма-ён кетмоқ (бормоқ); ~ *купаться* *чашинишга* бормоқ; 2 қўзғалмоқ, қўзғалиб ҳаракатга кетмоқ, юрмоқ, юра бошламоқ; *поезд* *пошёл* *поезд* қўзғалди (юриб кетди); *лёд* *пошёл* *по* *реке* *дарёда* муз оқа (қуча) бошланди, шовуш бошланди; ~ *на* *лыжах* *чангида* кетмоқ; ~ *под* *парусами* *елканд* *сузи* *кетмоқ*; 3 оқа бошламоқ, оқиб чиқмоқ (кетмоқ); оқмоқ, чиқмоқ; *из* *раны* *пошла* *кровь* *ярадан* қон оқиб кетди; *из* *чайника* *пошёл* *пар* *чайнакдан* *буғ* (отилиб) чиқа бошланди; 4 оширишмоқ, жўнатишмоқ, юборилмоқ; *дело* *пойдёт* *в* *суд* *иш* *судга* оширилади; 5 бирор жойнинг ичидан ўтмоқ, орқали ўтмоқ, бўйлаб кетмоқ; *доро́га* *пошла* *лесом* йўл ўрмон ичидан ўтарди; 6 бошланмоқ, қадам қўймоқ, кирмоқ (кимсаннинг ёши еки ўтаётган вақт ҳақида); *пошёл* *второй* *год* *иккинчи* йил бошланди; *мáльчику* *пошёл* *десятый* *год* бола ўнга қадам қўйди; 7 юрмоқ, ишламоқ, юриб (ишлаб) кетмоқ, юра бошламоқ, ишлай бошламоқ; *часы* *пошли* *соат* *юриб* (ишлаб) кетди; 8 қўйилмоқ, кўрсатилмоқ, намоён қилинмоқ; *завтра* *в* *театре* *пойдёт* *но-* *вый* *пéса* *эртага* *театрда* *янги* *пéса* *қўйилади*; 9 кирмоқ, бормоқ, кириб (бориб) ишлай бошламоқ; ~ *в* *лётчики* *учувчиликка* *кирмоқ*; *он* *пошёл* *работать* *на* *завод* *у* *завод-* *ча* *ишга* *кирди*; 10 яроқли бўлмоқ, ярамоқ; *эта* *вода* *пой-* *дёт* *на* *поливку* *бу* *сув* *суғорини* *учун* *яроқлидир*; 11 ярашмоқ, ўтиришмоқ, келинмоқ; *это* *платье* *пошло* *бы* *вам* *бу* *қўйлак* *сизга* *ярашарди-да*; 12 сотилмоқ, ўтмоқ, кетмоқ; *этот* *товар* *хорошо* *пойдёт* *бу* *мол* *яхши* *кетади* (ўтади); 13 ёга бошламоқ; ёгмоқ; *пошёл* *дождь* *ёмғир* *ёга* *бошланди*; 14 ўсмоқ, бўйига тортмоқ; ~ *в* *рост* *бўйига* *ўсмоқ*; 15 (шахматда) ёрмоқ; сурмоқ; ~ *конём* *отини* *юрмоқ*; 16 бошланмоқ, бошланиб кетмоқ; *пошла* *работа* *иш* *бошланиб* *кетди*; *пошло* *веселье* *хурсандчилик* (ўйин-куяги) бош-

ланди; 17 кетмок, ишлатилмок, сарф бўлмок; на пальто пошло три метра материи пальтога уч метр мато кетди; 18 перен. рози бўлмок, кўнмок, ён бермок; шай турмок, тайёр турмок; я пошёл на уступки мен унинг айтганига рози бўлдим (кўна қолдим); 19 юборилмок, жўнатилмок (хат-хабар, посылка қақида); письмо пошло в Москву в тот же день хат Москвага ўша (шу) куннинг ўзидакъ юборилди; 20 ўтмок; бошламок, киришмок; ~ в атаку атакага ўтмок, атака бошламок; ~ в наступление хужумга ўтмок; ♦ ~ навстречу кому см. навстречу; ~ впрок фойда келтирмок, фойда(ли) бўлмок; ижобий таъсир қилмок, фойдаси тегмок; ёсли (уж) на то пошло разг. иш (гап, масала) шундай экан, агар шундай бўлса; так не пойдёт разг. бундай бўлмайдн (бундай қилиш ярамайдн), буниси кетмайдн (ўтмайдн); ~ пятнами дог босмок; голова пошла кругом см. круг; ~ ко дну (на дно) 1) чўкмोक, ботмок; фарқ бўлмок, чўкиб (ботиб) кетмок; 2) иши кетига кетмок, муваффақиятсизликка учрамок; ахлоқан тубанлашмок; ~ вверх дном (кувырком) остин-устун бўлиб кетмок; ~ на всё ҳаммасига кўнмок, рози бўлмок; ҳеч нарсадан қайтмаслик (тоймаслик); ~ в гору иши ривожланмок, иши юришиб кетмок, мартабаси юқориланмок, омади келмок; ~ в дело (в ход) яроқли (фойдали) бўлмок, ишга ярамок; ~ по стопам (следам) кого-л. бировнинг изидан (йўлидан) бормок (кетмок); он пошёл по стопам отцу у отасининг йўлидан кетди; пошла писать губерния см. губерния; ~ замуж турмушга чиқмок; эрга тегмок; ~ под венец с кем-л. бирор кимса билан никоҳдан ўтмок; по миру ~ см. мир; ~ по линии наименьшего сопротивления қаршилик оз (бўладиган, осон) йўдан бормок, ҳамма нарсага рози бўлиб (тортишмасдан) иш қилмок.

ПОКА́ 1 нареч. ҳозир, ҳозирча, вақтинча; он ~ учится ҳозир(ча) у ўқияпти; я ~ работаю ҳозирча мен ишлаб турибман; ~ ничего не известно ҳозирча ҳеч нарса маълум эмас; только ты молчи ~ ҳозирча сен жим тур; 2 союз вақтида, пайтида, -да; ~ он учится, надо ему помочь у ҳозир ўқиб турибди, унга ёрдам бериш керак; ўқиб турган вақтида унга ёрдам бериш керак; куй железю, ~ горячо погов. темирни қизғида (қизиб турганда) бос; 3 союз қадар; -гунча, -гача, то; сражаться, ~ не победим то галаба қилгунча курашамиз; ты не уходи, ~ я не придю мен келгунимча, сен кетиб қолма; 4 частица прост. хайр, ҳозирча (вақтинча) хайр; ну, ~! хайр!, хайр бўлмаса!, ҳозирча хайр!; ♦ что разг. ҳозирча; ~что доволен ҳозирча мамнунман; ~ещё (или ~то ещё)! разг. ҳали анча вақт бор, анча куттиш керак; покурим; ~ещё все соберутся! келинг, ҳамма йиғилгунча чекишиб турайлик; на ~ прост. вақтинча, вақтинчаликка.

ПОКА́З кўрсатув, намоиш; намоиш қилиш; ~ нового фильма яғни фильмин намоиш қилиш; ~ достижений ютуқларни намоиш қилиш, ютуқлар намоиши.

ПОКА́ЗАНИ/Е с 1 маълумот; кўрсатиш, айтиш; ~я современников замондошларнинг маълумотлари (кўрсатишлари); 2 юр. гувоҳлик, маълумот; давать ~я суду судга маълумот бермок, судда гувоҳлик бермок; 3 кўрсатиш (қанчалигини билдириш); ~я термометра термометрнинг кўрсатиши; ~я счётчика счётчикнинг кўрсатиши.

ПОКА́ЗАТЕЛЬ м 1 кўрсаткич; ~и социалистического соревнования социалистик мусобақа кўрсаткичлари; высокие производственные ~и юксак ишлаб чиқариш кўрсаткичлари; 2 мат. кўрсаткич; ~ь степени даража кўрсаткичи.

ПОКА́ЗАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 воқеа-ҳодисани яққол кўрсатадиган, намуна бўладиган; ўзига хос, типик; ~ое явление ўзига хос (типик) ҳодиса; 2 намуна, ибратли, бошқаларга кўрсатиш учун ўтказиладиган; ~ый урок намунали дарс; ~ый судебный процесс ибратли суд процесси; 3 энг яхши, намунаан, намуна олса бўладиган; ~ая школа намунали мактаб.

ПОКА́ЗАТЬ, -кажу́, -кажешь сов. (несов. показывать) 1 кого-что кому кўрсатмок; покажите мне вашу тетрадь менга дафтарингизни кўрсатинг; ~ дорóгу кому-л. бировга йўл кўрсатмок; покажи, как это делается кўрсат, бу қандай бажарилади; бунинг қандай қилинишини кўрсат; 2 кому на кого-что ишора (имо) қилмок, кўрсатмок; ~ рукой на небо қўли билан осмонга ишора қилмок; ~ рукой на

ка́рту қўли билан картани кўрсатмок; ~ глазами на вошедшего кирган кишини кўрсатиб кўзи билан имо қилмок; 3 кому кўрсатмок, кўриш, танишиш учун бермок; ~ удостоверить гувоҳномасини кўрсатмок; ~ паспорт паспортни кўрсатмок; 4 кого-что, кому намоиш қилмок, кўрсатмок, қўймок; ~ кинофильм кинофильм намоиш қилмок; ~ спектакль спектакль қўймок; 5 (аниклаш, билиш ёки белгилаш учун) кўрсатмок, қаратмок, кўрсатиб (қаратиб) олмак; ~ больного врачу касалини врачга кўрсатмок; 6 кого-что билдирмок, намоён (намоиш) қилмок, небот қилмок, кўрсатмок; ~ хорóшне знáния яхши билимга эга эканлигини кўрсатмок (билдирмок); ~ свой ум ўзининг ақл-идрокнини намоён қилмок; ~ храбрость қаҳрамонлик кўрсатмок; война́ показала, что мы непобедимы уруш бизнинг энгилмас эканлигимизни небот қилди; ~ лучший результат в беге югуришида энг яхши натижага эришмок; 7 с союзом «что» билдирмок, айтмок, кўрсатмок; свидетели показали, что преступник скрýлся за углом гувоҳлар жиноятчининг муолишида кўздан гойиб бўлганлигини айтиб беришди; 8 на кого-что гувоҳлик бермок (сўроқ бермок); 9 тақлид қилиб кўрсатмок, тақлид қилмок; покажи, как он ходит унинг юришини қилиб берчи, унинг қандай юришини кўрсатиб бер; 10 кўрсатмок (ўлчов асбоблари қақида); часы́ показали пять часовó ночи соат тунги беш бўлганлигини кўрсатарди; барометр показал понижение атмосферного давления барометр ҳаво босимининг пасайганлигини кўрсатди; 11 кому разг. адабини (таъзирини) бермок (бериб қўймок), кўрсатиб қўймок; я ему покажу! мен унга кўрсатиб қўяман, унинг адабини бериб қўяман!; 12 ёқмок, фойдали бўлмок, тавсия этилмок; это лекарство больному не показано бу дори касалга ёқмайди (тавсия этилмайдн); ♦ ~ нос (глаза́) где-л. бирор жойда пайдо бўлиб қолмок (кўриниб қолмок); ~ спину (тыл) юз ўгирмок, аразлаб (ёки қочиб) кетмок; ~ язык кому-л. масхара қилиб (эрмаклаб) тилини чиқармок (кўрсатмок); ~ на дверь кому см. дверь; не ~ виду ўзини билмасликка солмок (олмок); сирни бой бермаслик; ~ когти (коготки) см. коготы; ~ класс см. класс II; ~ где раки зимуют см. рак I; ~ товар лицом ёмонини яшириб, яхшисини оширмок; молнинг яхши томонидан кўрсатмок, молни (мақтаб) кўрсата билмок.

ПОКА́ЗАТЬСЯ, -кажусь, -кажешься сов. (несов. показываться) 1 -дай (бўлиб) кўринмок, ...га ўхшаб кўринмок, -дек ёки -дай туюлмок; мне ~лось, что кто-то постучал в дверь менга биров эшикни тақиллатгандай туюлди; 2 кўринмок, пайдо бўлмок; на её глазах ~лись слёзы унинг кўзларида ёш кўринди; на горизонте ~лось солнце уфқда қуёш кўринди; наконец ~лся берег ниҳоят кирғоқ ҳам кўринди; на небе ~лись звёзды осмонда юлдузлар пайдо бўлди; 3 кўринмок, кўриниб бермок, пайдо бўлмок; он вчера впервые ~лся в институте у институтда кеча биринчи марта кўриниб берди; он боится ~ться вам на глаза́ у сизнинг кўзингизга кўринишдан кўрқди; 4 кому кўринмок, ўзини кўрсатмок, қаратмок; ~ться врачу́ ўзини врачга кўрсатмок.

ПОКА́ЗН/ОИ, -ая, -бе 1 энг яхши, намунали, намунавий, намуна сифатида кўрсатиладиган, кўз-кўз қилинадиган; ~ой товар намунага ишланган (қўйилган) мол; ~ые воинские учения намунавий ҳарбий машқлар; 2 юзак, ёлгондакам, хўжақўрсинга қилинган; ~ые слёзы ёлгондакам кўз ёши; ~ое спокойствие юзакни осойишталик; ~ая роскошь хўжақўрсинга қилинган ҳашамат.

ПОКА́ЗУХА ж разг. неодобр. хўжақўрсинчилик.
ПОКА́ЗУШН/ЫЙ, -ая, -ое разг. неодобр. прил. от показуха хўжақўрсинга қилинган.

ПОКА́ЗЫВАНИЕ с по сл. показывать.

ПОКА́ЗЫВА/ТЬ несов. см. показать; часы́ ~ют десять соат ўрни (ўн бўлганини) кўрсатиб турибди; ♦ ~ть пальцем (пальцами) на кого-что см. палец; но́са (или глаз) не ~ть куда қорасини кўрсатмаслик, кўрнимай кетиш, кўриниш бермаслик.

ПОКА́ЗЫВАТЬСЯ несов. 1 см. показаться; 2 страд. от показывать.

ПОКА́ЛЕЧИТЬ сов. (несов. калечить) разг. майиб (мажруҳ, ногирон) қилиб қўймок; чўлоқ қилиб қўймок.

ПОКАЛЕЧИТЬСЯ *сов. (несов. калéчиться) разг. ма-йиб* (мажрух, ногирон) бўлиб қолмоқ; чўлоқ бўлиб қолмоқ.

ПОКАЛЫВАНИЕ *с санчиш, санчиб оғриш; ~ в груди кўракиннг санчиб оғриши.*

ПОКАЛЫВАТЬ *несов. разг. санчмоқ, санчиб оғримок, санчиб-санчиб қўймоқ; у меня ~ет в боку* биқиним санчиб турибди.

ПОКАЛЯКАТЬ *сов. прост. гаплашиб ўтирмақ, ҳанго-малашмоқ, чақчақлашмоқ.*

ПОКАМЕСТ *нареч. и союз. прост. то же, что пока́ 1, 2, 3.*

ПОКАПА/ТЬ *сов. 1 разг. бир оз (сал, андак) томизмоқ, томчилатмоқ; ~ть валерья́нки в стака́н* стаканга бир оз валерьянка томизмоқ; 2 томчиламоқ, томчилай бошламоқ, томчилаб ёғмоқ; *с утра ~л дождь* эрталабдан ёғир томчилай бошлади (томчилаб турди).

ПОКАПРИЗНИЧАТЬ *сов. бир оз инжиқлик қилмоқ, андак тихирлик қилмоқ.*

ПОКАРАТЬ *сов. (несов. кара́ть) жазоламоқ, жазо бермоқ.*

ПОКАРАУЛИТЬ *сов. разг. бирпас қоровул бўлиб турмоқ, кўриқлаб турмоқ, қараб турмоқ.*

ПОКАТАТЬ *сов. кого-что 1 миндириб айлантирмақ, сайр қилдирмақ (машина, арава ва ш. к. да); ~ дете́й на автомобиле* болаларни автомобилда айлантириб келмоқ; 2 бир оз гилдиратмоқ, думалатмоқ; ~ мяч коптокни бирпас думалатмоқ (теңиб ўйнамоқ).

ПОКАТАТЬСЯ *сов. миниб юрмоқ, сайр қилиб (айланиб) келмоқ (машина, арава ва ш. к. да); ~ на велосипе́де* велосипед миниб юрмоқ; велосипедга айланиб келмоқ.

ПОКАТИ/ТЬ, -ачу́, -а́тишь *сов. 1 что думалатмоқ, гилдиратмоқ, думалатиб (гилдиратиб) юбормоқ; ~ть бо́чку бочкани думалатмоқ; 2 разг. тез ҳайдаб кетмоқ, гириллатиб (ёки гириллаб) кетмоқ; экипа́ж ~л в го́род* экипаж шаҳар томон гириллаб жўнаб кетди; 3 *разг. кетиб қолмоқ, жўнаб қолмоқ (арава, машина ва ш. к. да); о́ни ~ли в Москву́* улар Москвага жўнаб кетишди; ♦ *хоть шаро́м ~* қоққанда қоziқ, оsgанда хурмача (қолмаган), қуп-қуруқ; бўм-бўш, ҳеч вақо йўқ.

ПОКАТИ/ТЬСЯ, -ачу́сь, -а́тишься *сов. 1 думаламоқ, думалаб (гилдираб) кетмоқ; мяч ~лся по́ полу* копток полда думалаб кетди; 2 сирганиб (сирпаниб) кетмоқ; пастга думалаб тушмоқ; ка́мень ~лся с го́ры тоғдан тош сирпаниб (думалаб) тушди; 3 *разг. гириллаб жўнаб кетмоқ, учиб кетмоқ; машина ~лась по асфальтовой доро́ге* машина асфальт йўқдан гириллаб жўнаб кетди; ~тьсЯ на са́нках чанада учиб кетмоқ; 4 ўтмоқ, ўтиб кетмоқ, оғмоқ; со́лнце ~лось на запа́д кўёш фарба оғди; 5 оқмоқ, оқа бошламоқ; *пото́ки дождево́й во́ды ~лись к реке́* ёғир оқими суви дарё томонга оқа бошлади; *слёзы ~лись по её лицу́* унинг (аёлининг) юзларидан ёш оқди; ♦ *~тьсЯ со сме́ху (с хóхоту, от сме́ха, от хóхота)* *разг. хахолаб кулиб юбормоқ, қаҳ-қаҳ уриб кулмоқ; юмалаб-юмалаб (қотиб-қотиб) кулмоқ, кулавериб ичаги узилмоқ.*

ПОКАТОСТЬ *ж 1* нишаблик, қиялик; 2 қия жой, қиялама, ёнбағир.

ПОКАТЫВАТЬ *несов. разг. вақт-вақти билан бир оз юргизмоқ (гилдиратмоқ, думалатмоқ ёки кездирмоқ); баъзи-баъзида бир оз юмалоқламоқ ёки ёймоқ (юнқаламоқ).*

ПОКАТЫВАТЬСЯ *несов. вақт-вақти билан бир оз (миниб) кезмоқ, сайр қилмоқ; баъзи-баъзида юмаламоқ (думаламоқ, гилдирамоқ); ♦ ~ со сме́ху* *разг. қаттиқ кулмоқ, хахолаб кулмоқ; юмалаб-юмалаб (қотиб-қотиб) кулмоқ, кулавериб ичаги узилмоқ.*

ПОКАТ/ЫЙ, -ая, -ое қия. нишаб. қиялама; ~ая по-вёрхность қиялама (қия) юза (ер); суйри; ~ый бе́рег қия қирғоқ; ~ая крýша қия том; ~ые плéчи суйри елкалар.

ПОКАЧАТЬ *сов. 1 кого-что бир оз тебратмоқ ёки терватмоқ (беланчакда); учирмоқ (арғимчоқда); ~ ребё́нка на качéлях* болани беланчакда терватмоқ; 2 *чем* қимирлатиб-қимирлатиб қўймоқ, чайқатмоқ, тебратмоқ; сарак-сарак қилмоқ (бошини); ~ *голово́й* бошини чайқатмоқ (бош чайқамоқ).

ПОКАЧА/ТЬСЯ *сов. бир оз тебранмоқ, чайқалмоқ, тебраниб (қимирлаб) турмоқ; учмоқ (арғимчоқда); ма́ятник ~лся* некоторое время и остановился маятник бир муддат қимирлаб туриб, тўхтаб қолди; *ло́дка ~лась на волна́х* қайиқ тўлқинларда чайқалиб турарди; ~тьсЯ на качéлях арғимчоқда учмоқ.

ПОКАЧИВАНИЕ *с тебраниш, чайқалиш; тебратиш, чайқатиш; ~ ло́дки* қайиқнинг чайқалиши; *ме́рное ~* маятника маятникнинг бир маромда тебраниб туриши.

ПОКАЧИВАТЬ *несов. кого-что или чем 1 тебратмоқ, чайқатмоқ, қимирлатмоқ; тебратиб (чайқатиб, қимирлатиб) турмоқ; ~ лю́льку* бешакни тебратиб турмоқ; ~ *голово́й* бошини сарак-сарак қилмоқ, бошини ликиллатиб қўймоқ; 2 (сувда) тебранмоқ, чайқалмоқ, тебраниб (чайқалиб, қимирлаб) турмоқ; *ло́дку ста́ло ~* қайиқ (сувда) чайқала бошлади.

ПОКАЧИВАТЬСЯ *несов. 1* секин-секин тебранмоқ, чайқалмоқ; тебраниб (чайқалиб, қимирлаб) турмоқ; *ло́дка ~лась на волна́х* қайиқ тўлқинда чайқалиб турарди; 2 *гандираклаб (чайқалиб) юрмоқ; он слегка́ ~лся при ходьбе́* у сал гандираклаб (чайқалиб) юрарди.

ПОКАЧНУ/ТЬ *сов. кого-что 1* тебратиб (қимирлатиб, силкиб) қўймоқ; сал қимирлатиб юбормоқ; 2 тебратиб қийшайтирмақ, энгаштирмақ, ёнбошлатмоқ; ~ть *ло́дку* қайиқни тебратиб қийшайтирмақ (бир ёнига оғдирмоқ).

ПОКАЧНУ/ТЬСЯ *сов. 1* қимирлаб (чайқалиб, қалқиб, силкиниб) кетмоқ; гандираклаб кетмоқ; ~тьсЯ от у́дара зарбадан гандираклаб кетмоқ; 2 қимирлаб, энгашиб қолмоқ, оғиб (қийшайиб, ёнбошлаб) қолмоқ; *столб за́метно ~лся* столба (симёғоч) анчагина оғиб (қийшайиб) қолибди; 3 *перен. разг. ёмонлашмоқ, ёмонлашиб қолмоқ; иши орақсига кетмоқ; дела́ его́ ~лись* унинг ишлари ёмонлашди.

ПОКАШЛИВАНИЕ *с вақт-вақти билан йўталиб туриш, йўталиб қўйиш, йўталтиш; послы́шалось че́-то ~* кимнингдир йўталган овози эшнитилди.

ПОКАШЛИВА/ТЬ *несов. вақт-вақти билан йўталиб турмоқ, йўталиб қўймоқ, сал-пал йўталмоқ; йўтали тутмоқ, йўталмоқ; ребё́нок всё ешё ~ет* бола ҳали ҳам йўталиб турибди.

ПОКАШЛЯТЬ *сов. йўталиб-йўталиб қўймоқ, йўтали тутиб турмоқ, йўталмоқ.*

ПОКАЯНИЕ *с кнжн. 1* айбига иқроор бўлиш; қилмишига пушаймон қилиш. ўқиниш; 2 черковда гуноҳларига тавба қилиш, кечирим сўраб ёлвориш; тавба-тазарру; *при-неси́т ~* тавба қилмоқ; ♦ *отпусти́ть ду́шу на ~* *разг. шу́тл. уадеб жонига (жигига) тегавермаслик, ўз ҳолига тинч қўймоқ, азиз жонни қийшайвермаслик.*

ПОКАЯНЫЙ, -ая, -ое *кнжн.* тавба қилиб айтилган, узр сўралган; ~е слова́ тавба қилиб айтилган сўзлар.

ПОКАЯТЬСЯ, -каю́сь, -кае́шься *сов. (несов. ка́яться) 1* айбига иқроор бўлмоқ; қилмишига пушаймон бўлмоқ, ўқинмоқ; 2 черковда тавба қилмоқ, кечирим сўраб ёлворди; ~ *в греха́х* қилган гуноҳлари учун тавба-тазарру қилмоқ.

ПОКВАРТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое ҳар кварталда қилинадиган, ҳар бир квартал учун мўлжалланган; квартал...; ~ *отче́т* квартал ҳисоботи.

ПОКВИТА/ТЬСЯ *сов. разг. 1* қарзни узмоқ, қарздан қутулмоқ, орани очик қилмоқ; 2 ўч (қасос) олмоқ, ҳисоблашиб қўймоқ, орани очик қилмоқ; *тепе́рь мы с ва́ми ~лись* биз энди сиз билан ҳисоблашиб бўлдик, энди сиз билан орамиз очик.

ПОКЕР *м* покер (қартада: қимор ўйинининг бир тури); *игра́ть в ~* покер ўйнамоқ.

ПОКЕРНЫЙ, -ая, -ое покерга оид; покер...; ~е *карты* покер (ўйналадиган) қарта.

ПОКИВАТЬ *сов. бош иргатиб қўймоқ, қимирлатмоқ; ~* *голово́й* бошини иргатмоқ.

ПОКИДАТЬ I *сов. разг. то же, что поброса́ть.*

ПОКИДА/ТЬ II *несов. см. покину́ть; капита́н ~ет* тонушии корабль послéдним капита́н чўкаётган кемани ҳаммадан кейин тарк этади.

ПОКИНУ/ТЬ *сов. (несов. покида́ть II) 1 что* ташлаб (чиқиб) кетмоқ, тарк этмоқ; ~ть *го́род* шаҳарни ташлаб

чиқиб кетмоқ; ~ть свой дом ўз уйини тарк этмоқ, уйдан чиқиб кетмоқ; 2 *кого-что* ташлаб кетмоқ, қаровсиз қолдириб кетмоқ; ~ть детей болаларини ташлаб кетмоқ; 3 *что* алоқани узмоқ, воз кечмоқ; шуғулланмай (ишламай) қўймоқ, ташлаб юбормоқ; ~ть сцену сахнадан алоқани узмоқ, театр соҳасида ишламай қўймоқ; 4 *перен.* кетмоқ, қочмоқ, қолмаслик, йўқ бўлмоқ; *силы* ~ли егё унинг куч-қуввати кетди (қолмади); *удáча* ~ла егё унинг омади кетди.

ПОКЛАДАЯ: не ~рук *разг.* тиришиб, астойдил; тинмай, бетиним, тиним билмай; *рабóтать не ~рук* тинимсиз (тиришиб) ишламоқ.

ПОКЛАДИСТОСТЬ *ж* ройишлик, гапга кўнувчанлик, сўзга юрувчанлик; ~харáктера характернинг ройишлиги, гапга кўнувчанлик.

ПОКЛАДИСТЫЙ, -ая, -ое ройиш, қобил, гапга кўнадиган; кўнгилчан, юмшоқ табиатли; ~харáктер кўнгилчан характер, кўнгилчанлик; ройиш характер, ройишлик; ~человéк ройиш (кўнгли юмшоқ) одам.

ПОКЛАЖА *ж* юк, багаж.

ПОКЛЕВА/ТЬ, -люю, -люёшь *сов. что* 1 ҳаммасини чўқилаб емоқ, еб кетмоқ; *воробьи* ~ли *все крошки* чумчуқлар ҳамма ушоқларни еб кетишди; 2 *чего* бир оз чўқиламоқ, чўқилаб бир оз емоқ; ~ть зёрен донни чўқилаб бир оз емоқ; *птицы* *поклюют немало* и улетáют қушлар бир оз чўқилаб, яна узиб кетадилар; 3 тортмоқ, тортиб-тортиб қўймоқ (балиқ ҳақида); чўқиб қўймоқ, чўқиламоқ.

ПОКЛЕВЫВАТЬ *несов. разг.* 1 бир оз чўқиб қўймоқ, гоҳ-гоҳ чўқиламоқ. 2 тортиб-тортиб қўймоқ, тортқиламоқ (балиқ ҳақида).

ПОКЛЕП *м разг.* бўҳтон, туҳмат; *возвестить* ~на *кого-л.* бировга бўҳтон қилмоқ.

ПОКЛИКАТЬ, -ичу, -ичешь *сов. прост.* чақирмоқ, чақириб келмоқ; *пойдú, покличу* *кого-нибудь* бориб, бирор кишини чақириб келай; *покличь собаку* итни чақир.

ПОКЛОН *м* 1 бош эгиб (икки букилиб) таъзим қилиш; таъзим (сажда) қилиш; таъзим, сажда; *глубóкий* ~чүқур таъзим; *класть ~ы* таъзим (сажда) қилмоқ; 2 бош эгиб ёки бош иргаб салом бериш, саломлашиш; салом; *отвётить на чей-л.* ~бировнинг саломига жавоб бермоқ (алик олмоқ); 3 салом; *вам ~от дрúга* сизга дўстингиздан салом; *идти на ~* (или *с ~ом*) *к кому-л.* 1) *разг.* бориб (келиб) ўз садақатини билдирмоқ; бош эгмоқ; 2) илтимос билан муурожаат қилмоқ, ялинмоқ, ёлвормоқ; *земной* ~*см.* *земной*.

ПОКЛОНЕНИ/Е *с* 1 сажда қилиш, сиғиниш, ибодат қилиш; топиниш, чўқиниш; ~е *идолам* бутга топиниш; 2 ҳурмат қилиб бош эгиш, таъзим (сажда) қилиш; қойил қолиш, тан бериш; ~е *гению* даҳога тан бериш; *предмёт* ~я сажда қилинадиган (ёки ҳурмат, таъзим қилинадиган) нарса.

ПОКЛОНИТЬСЯ, -нюсь, -клóнишься *сов. (несов. клáняться)* 1 таъзим қилмоқ, бош эгиб (эхтиром билан) салом бермоқ; ~*учителю* ўқитувчига таъзим билан салом бермоқ; ~*в пояс* икки букилиб таъзим қилмоқ; 2 бирор кишига салом айтиб юбормоқ; *поклонись от меня сосéдям* кўни-қўшниларга мендан салом айтиб қўй; 3 илтимос билан муурожаат қилмоқ, ялиниб-ёлвормоқ, оёрига бош урмоқ.

ПОКЛОННИК *м* 1 муҳлис, ихлосманд, ишқибоз; ~*искусства* санъат муҳлиси; 2 ошиқ, хуштор, жазман; *дамский* ~аёллар жазмани; 3 топинувчи, чўқинувчи, сиғинувчи, сажда қилувчи; ~*огня* оловга топинувчи.

ПОКЛОННИЦА *ж см.* поклóнник 1, 3.

ПОКЛОНЯТЬСЯ *несов. кому-чему* 1 сажда қилмоқ, топинмоқ, сиғинмоқ, чўқинмоқ; ~*силам* *прирóды* табиат кучларига сиғинмоқ; ~*языческим богáм* маъжусий худодларга топинмоқ; 2 ихлос қўймоқ, жуда ҳурматламоқ, иззат-ҳурмат қилмоқ; тан бермоқ, қойил қолмоқ; ~*красоте* гўзалликка тан бермоқ.

ПОКЛЯСТЬСЯ, -клянúсь, -клянёшься; -клялся -лась *сов. (несов. клясться)* қасам (онт) ичмоқ, қасамёд қилмоқ; сўз бермоқ; ~*в вёрности кому-л.* ўзининг содиқлиги ҳақида онт ичмоқ.

ПОКОВКА *ж, р. мн. -вок спец.* 1 болғалаш, чўкичлаш; 2 поковка (болғаланадиган нарса; болғалаб ёки чўкичлаб ясалган нарса).

ПОКОВОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. болғалашга (чўкичлашга) оид; болғалаш (чўкичлаш)...; ~*цех* болғалаш цехи.

ПОКОВЫРЯТЬ *сов. разг.* бир оз ковлаштирмоқ, титкиламоқ, ковламоқ; ~*вилкой* *в тарелке* тарелка (даги овқат)ни вилка билан бир оз ковлаштирмоқ.

ПОКОВЫРЯТЬСЯ *сов. прост.* бир оз (бирмунча вақт) титмоқ, титкиламоқ, тимиристиламоқ, ковламоқ, ковлаштирмоқ; ~*в земле* ерни бир оз титиб кўрмоқ (титкиламоқ); ~*в моторе* моторни бирмунча вақт ковлаштирмоқ.

ПОКОИТЬ, -ю, -ишь *несов. кого-что* *уст.* гамхўрлик қилмоқ, парвона бўлмоқ, парвариш қилмоқ, боқмоқ, қарамоқ; ~*старость родителей* қариган ота-онага гамхўрлик қилмоқ, ота-она қариганда парвариш қилмоқ; ота-онанинг қарилгини иззат-икром қилмоқ.

ПОКОИ/ТЬСЯ, -бюсь, -бишься *несов.* 1 *уст.* кўмилган (қўйилган) бўлмоқ, ётмоқ, тинч ётмоқ (жасад ҳақида); *его прах ~тсь здесь* унинг жасади шу ерга қўйилган (шу ерда); ~*тсья в могиле* дафн этилмоқ, қўйилмоқ, қабрда ётмоқ; 2 *на чём книжн.* устига турмоқ, устига қурилган (ўрнатилган) бўлмоқ; *здáние ~тсья на каменном фундаменте* иморат тош пойдевор устига қурилган; 3 *перен.* бирор нарсага асосланмоқ, суянмоқ; *любовь ее ~лась на доверии* *к людям* унинг (аёлнинг) муҳаббати одамларга ишонига асосланган эди; *~тсья* *вечным сном* мангу уйқуга кетмоқ, вафот қилмоқ; дафн этилмоқ.

ПОКО/И *м* 1 ҳаракатсизлик, тинчлик, тинч ҳолат; *относительный* ~й нисбий ҳаракатсизлик; *абсолютный* ~й абсолют (мутлақ) ҳаракатсизлик; *вывести тело из состояния* ~я жисмини ҳаракатсизлик ҳолатидан чиқармоқ (ҳаракат келтирмоқ); 2 тинчлик, осойишталик, ором, ҳузур-ҳаловат; *душевный* ~й рухий ором (осойишталик); *больному нужен* ~й беморга тинчлик керак; *мне нет от него ~я* у менга тинчлик бермаётир, у менинг ҳузур-ҳаловатини бузаётир; *оставь меня в ~е* мени тинч қўй, мени ўз ҳолимга қўй; *удалиться на ~й* (или *жить на ~е*) *уст.* ишни ташламоқ, истеъфо бермоқ; *вечный* ~й *уст.* абадий ором (ўлим).

ПОКОЙ *м* покой («п» ҳарфининг эскича номи).

ПОКО/И *III м, мн. покои* *уст.* хона, уй, бўлма; *богáтые* ~и зеб-зийнатли (ҳашаматли) уй; *~и приёмный* ~й қабулхона (касалхонада).

ПОКОЙНИК *м* 1 ўлик, мурда, жасад, майит, ўлган (қазо қилган) одам; 2 марҳум; *дядя* ~ ~*был* майбором марҳум тоғам майор эди.

ПОКОЙНИЦА *ж см.* покойник.

ПОКОЙНИЦКАЯ *ж* мурдахона, ўликхона, майитхона, қабулхона (касалхонада).

ПОКОЙНИЦКИЙ, -ая, -ое разг. мурдадек, жонсиз, ранги-рўйи ўчган; ~*вид* *ранги-рўйи* ўчган қиёфа.

ПОКОЙ/ЫЙ *I, -ая, -ое; -кóен, -кóйна* *уст.* 1 тинч, осойишта; *океан был покоен* океан тинч эди; ~*ая жизнь* тинч (осойишта) ҳаёт; 2 ювош, беозор, мулойим; ~*ый характер* мулойим (ювош) характер; 3 *уст.* қулай, юмшоқ, киши роҳат қиладиган; ~*ое кресло* юмшоқ кресло; *~ой ночи!* тунинг (из) хайрли бўлсин!, хайрли кеч!, яхши ётиб тур (инг); *будьте ~ы* хотиржам бўлинг, ҳеч ташвиш қилманг.

ПОКОЙН/ЫЙ *II, -ая, -ое* 1 марҳум, раҳматли, вафот (қазо) қилган, ўлган; *мой ~ый отец* менинг раҳматли (марҳум) отам; 2 *в знач. суц.* ~ый *м* марҳум; ~*ая ж* марҳума; *почтить пáмьят ~ого* марҳумнинг хотирасини эсламоқ.

ПОКОЛАЧИВА/ТЬ *несов. кого-что* *разг.* урмоқ, қоқмоқ, уриб (қоқиб) қўймоқ; дўппосламоқ; *легóнько* ~ть *по спине* *ребёнка* боланинг орқасига енгилгина уриб (қоқиб) қўймоқ; *Мать... всё чáше ~ла меня* (Горький) Онам борган сари мени тез-тез дўппослай бошлади.

ПОКОЛЕБА/ТЬ, -лэблю, -лэблешь *сов. (несов. колебáть)* 1 қимирлатмоқ, ҳилпирлатмоқ, тебратмоқ; *вётер ~л верхушки* *дерёвьев* шамол дарахт(ларнинг) учларини қимирлатди; 2 *перен.* путур етказмоқ, сусайтирмоқ; зил кеткизмоқ, ларзага келтирмоқ, қақшатмоқ; ~ть *авторитет*

руководителя раҳбарнинг обрўсига путур етказмоқ; ~ть оснóвы *чего-н* бирор нарса асосига зил кетказмоқ; 3 *перен.* барқарорликдан, аниқликдан маҳрум қилмоқ; барқарорлигини, аниқлигини йўқ қилмоқ, беқарор (ноаниқ, ўзгариб турадиган) қилиб қўймоқ; 4 *перен.* шубҳа туғдирмоқ, шубҳага солмоқ, иккилантириб қўймоқ; тараддулга солиб қўймоқ; сусайтирмоқ; ~ть *что-л.* убеждение биронинг ишончига шубҳа туғдирмоқ (ишончини сусайтирмоқ).

ПОКОЛЕБА/ТЬСЯ, -леблюсь, -леблещься *сов. (несов. колебаться)* 1 сал-пал қимирламоқ, қимирлаб турмоқ, бир оз тебранмоқ; 2 *перен.* тушмоқ, тушиб кетмоқ, пасаймоқ; кетмоқ, йўқолмоқ (обрў-эйтибор ҳақида); егó авторитет замéтно ~лся унинг обрўси анча тушиб кетди; 3 *перен.* барқарорликдан, аниқликдан маҳрум бўлмоқ, беқарор (ноаниқ, ўзгариб турадиган) бўлиб қолмоқ; *цены* ~лись нарх-наво ўзгариб турадиган бўлиб қолди; 4 *перен.* иккиланиб қолмоқ, шубҳага тушиб қолмоқ, тараддулланиб (ишонқирамай, ўйланиб) турмоқ; ~ться в *выборе* профессийи қасб танлашда иккиланиб қолмоқ.

ПОКОЛЕНИ/Е *с* 1 авлод, насл, бўғин, зот-зурриёт; *пéрвое* ~е биринчи бўғин; *второе* ~е иккинчи бўғин; 2 авлод; *подрастающее* ~е ўсиб келаётган авлод; *стáршее* ~е кекса авлод; *выросло новое* ~е учёных олимларнинг янги авлоди етишиб чиқди; ♦ *из ~я в ~е* 1) авлоддан-авлодга (мас., отадан болага); 2) анъана бўйича, қатталардан кичикларга, қарилардан билларга; *этот рассказ передаётся из ~я в ~е* бу хикоя авлоддан-авлодга (оғиздан-оғизга) ўтиб келмоқда.

ПОКОЛЕСИ/ТЬ, -есу́, -есишь *сов. разг.* бир қанча лақт кезмоқ, кезиб (айланиб) чиқмоқ (транспортда); *он* немáло ~я по свету у дунёни кўп марта кезиб чиққан.

ПОКОЛОТИ/ТЬ, -очу́, -отишь *сов. 1 по чему, во что* доқмоқ; *он* ~л молоткóм по гвоздю у болга билан мих тэкди; 2 *кого-что разг.* роса урмоқ, саваламоқ, калтакламоқ, дўппосламоқ; 3 *что прост.* синдирмоқ, чил-чил (чилпарчин) қилмоқ, яқсон қилмоқ; ~ть *всю посуду* идиш-товоқларни (уриб) чилпарчин қилмоқ.

ПОКОЛОТИ/ТЬСЯ, -очу́сь, -отишься *сов. 1 прост.* синмоқ, синиб кетмоқ; чил-чил (чилпарчин) бўлмоқ; *посуда* ~лась в *дороге* идиш-товоқлар йўлда синиб чил-чил бўлиб кетди; 2 (бирор нарсага) бир неча марта урилмоқ, урилармоқ; 3 *перен. прост.* бирмунча вақт муҳтожликда яшамоқ.

ПОКОЛОТЬ *1 сов. 1* бир оз майдаламоқ, ушатмоқ; текмоқ, ёрмоқ, майдалаб қўймоқ; ~ *сахару* қандни майдалаб қўймоқ; 2 ҳаммасини ёки кўпини майдаламоқ, ушатмоқ, чақмоқ, ёрмоқ, майдалаб (ушатиб, ёриб) қўймоқ; ~ *все дрова* ҳамма ўтинларни ёриб қўймоқ.

ПОКОЛОТЬ *2 сов. 1* санчикоқ, санчиб олмоқ; тешмоқ; 2 ҳаммасини ёки кўпини (санчиб) ўлдирмоқ, ўлдириб ташламоқ; 3 *безл.* санчиқ турмоқ; ~ло в *грудь* кўкрагинда санчиқ турди.

ПОКОБЧ/ИТЬ *сов. с кем-чем 1* тамом қилмоқ, битирмоқ, охирига (ниҳоясига) етказмоқ; ~ить с *каким-л. делом* бирор ишни битирмоқ; 2 тугатмоқ, барҳам бермоқ, йўқотмоқ, йўқ қилмоқ; ~ить с *враждой* душманликка барҳам бермоқ, душманликни йўқотмоқ; с *этим ~ено* бунинс тугатилди, бунга барҳам берилди; ~ить с *прогулами* пролчиликка барҳам бермоқ; 3 *прост.* ўлдирмоқ, ҳаётдан маҳрум қилмоқ; ~ить с *собой* (или с *жизнью*), ~ить *жизнь* самоубийством ўзини ўлдирмоқ.

ПОКОПА/ТЬ *сов. что* бир оз ковламоқ, чопмоқ, қазимоқ; *надо гаубже, ~й ещё* чуқурроқ қил, яна бир оз ковла.

ПОКОПАТЬСЯ *сов. в чем разг.* ковлаштирмоқ, қидирмоқ, изламоқ; синчиклаб текширмоқ; ~ в *архиве* архив материалларини ковлаштирмоқ (диққат билан ўрғацмоқ); ~ в *бумагах* қоғозларни ковлаштирмоқ; ҳужжатларни синчиклаб текширмоқ.

ПОКОРЕЖИТЬ *сов. прост.* букмоқ, эмгоқ, бузмоқ; ўйдим-чуқур қилмоқ, остин-устин қилмоқ; *Местность* *вокруг* *была* *словно* покорежена снарядами... (Фадеев) Бу ер(лар) снарядлар билан бузиб (ўйдим-чуқур қилиб) юборилган эди.

ПОКОРЕЖИТЬСЯ *сов. прост.* букилган, эгилган; бузилган, ўйдим-чуқур қилинган, остин-устин бўлган.

ПОКОРЕНИЕ *с* забт этиш, бўйсундириш; бўйсуниш, забт этилиш; ~ *космоса* космосни забт этиш; космоснинг забт этилиши; ~ *природы* табиатни бўйсундириш; табиатнинг бўйсунishi.

ПОКОРИТЕЛЬ *м* 1 забт этувчи, босиб олувчи; истилочи; 2 ўзлаштирувчи, эгалловчи, забт қилувчи; бўйсундирувчи; жиловлаб олувчи; **Ермак** — ~ **Сибиря** Ермак Сибирь забткоридир; ~ *космоса* космос забткори, космосни ўзлаштирувчи; *человек* — ~ *природы* инсон табиатни забт этувчидир; ♦ ~ *сердце шути.* хотинларни ўзига мафтун (шайдо) қилувчи, хотинларни ўзига қаратувчи (эркак).

ПОКОРИТЕЛЬНИЦА *ж см.* **покоритель**; ♦ ~ *сердце шути.* эркаларни ўзига мафтун (шайдо) қилувчи, эркаларни ўзига қаратувчи (хотин).

ПОКОРИ/ТЬ *1 сов. (несов. покорять)* *кого-что 1* забт қилмоқ, босиб олмоқ, ўзига бўйсундирмоқ; ~ть *страну* мамлакатни босиб олмоқ; 2 *перен.* эгалламоқ, ўзлаштирмоқ, жиловламоқ, бўйсундирмоқ, забт қилмоқ; ~ть *силы* *природы* табиат кучларини бўйсундирмоқ; *человек* ~л *космос* нисон космосни забт қилди; 3 *перен.* ўзига тортмоқ, жалб қилмоқ, шайдо (мафтун) қилмоқ; ♦ ~ть *сердце* *что* ўзига шайдо (мафтун) қилмоқ, ошиқи беқарор қилиб қўймоқ.

ПОКОРИТЬ *2 сов. кого разг.* бир оз (бирмунча вақт) ўпқаламоқ, гина қилмоқ, айбситмоқ; таъна қилмоқ; бирмунча коймоқ.

ПОКОРИТЬСЯ *сов. (несов. покоряться)* *1 кому-чему* бўйсунмоқ, итоат қилмоқ, тобе (таслим) бўлмоқ; *не ~ врагу* душманга таслим бўлмастик; 2 *чему* кўнмоқ, рози бўлмоқ, кўнииб қолмоқ, тақдирга тан бермоқ, бўйсунмоқ; ~ *своей* *участи* ўз кимсатига рози бўлмоқ (тан бермоқ); *не ~ судьбе* тақдирга тан бермаслик (ишонмаслик).

ПОКОРМИТЬ, -кормлю́, -кормишь *сов. (несов. кормить)* *1* ем-хашак бермоқ, боқмоқ, овқат солмоқ; ~ *лешадей* отларга ем бермоқ; отларни боқмоқ; 2 овқатлантирмоқ, овқат бермоқ, едириб (овқатлантириб) қўймоқ; *больного* ~ с *ложки* беморга қошиқда овқат едирмоқ; 3 эмизмоқ, эмизиб қўймоқ; ~ *ребёнка грудью* болани эмизмоқ.

ПОКОРМИТЬСЯ, -кормлю́сь, -кормишься *сов. (несов. кормиться)* *разг.* бир оз овқат емоқ, овқатланмоқ, овқатланиб олмоқ.

ПОКОРНЕИШЕ *нареч. уст.* ~ *прошу́* ўтниниб сўрайман; ~ *благодарю* саминий ташаккур изҳор этаман, ғоят миннатдорман.

ПОКОРНО *нареч. уст.* ~ *благодарю!* саминий ташаккур билдирман; *прошу́* ~ ўтниниб сўрайман.

ПОКОРНОСТЬ *ж* итоаткорлик, итоат; итоат қилиш, бўйсуниш, бўйин эгиш; *изъявлять* ~ итоаткорлик кўрсатмоқ, итоаткорлигини (итоат қилишини) изҳор қилмоқ.

ПОКОРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *1* гапга кирадиган, рози бўладиган, ён берадиган, кўнадиган, кўнгилчан, қобил, юмшоқ; ~ая *жена* гап талашмайдиган (хўп деярвадиган) хотин; ~ый *характер* юмшоқ (қобил) характер; 2 *уст.* итоаткор, итоатли, итоат қиладиган, бўйсунадиган, бўйин эгадиган; ♦ *Ваш ~ый слуга* *уст.* камини кўнчингиз, камини бандангиз, каминан камтарин; *слуга ~ый ирон.* йўқ-йўқ, каминангизга тўғри келмайди; *сноба писатъ?* Нет уж, *слуга ~ый!* яна ёзишми? Пўқ-йўқ, каминангизга тўғри келмайди.

ПОКОРОБИ/ТЬ, -бляю, -бишь *сов. (несов. коробить)* *1 чаще безл.* қайиштирмоқ, қайиштириб юбормоқ, тоб ташламоқ; қийшайиб кетмоқ, тоб ташламоқ; *фанёру* ~ло *от сырости* намдан фанер тоб ташлапти (қийшайиб қолди); *нам фанерни* қийшайтириб юборилди; 2 *перен. разг.* гащини келтирмоқ, жиркантирмоқ, ранжитмоқ; *меня* ~ла *его* *грубость* унинг қўполлиги мени ранжитди (менга қаттиқ тегди).

ПОКОРОБИ/ТЬСЯ, -бится *сов. (несов. коробиться)* қийшаймоқ, қийшайиб қолмоқ, тоб ташламоқ; *доски* ~лись *от сырости* намдан тахталар тоб ташлабди.

ПОКОРСТВОВАТЬ *несов. кому-чему* *уст.* бўйсунмоқ, тобе (қарам) бўлмоқ; *природа* ~ует *человеку* табиат инсонга бўйсунди.

ПОКОРЯТЬ *несов. см. покорить* 1.

ПОКОРЯТЬСЯ *несов. 1 см. покориться; 2 страд. от покорять.*

ПОКОС *м* 1 ўриш; ўрим; ~ *подходит к концу* ўрим охираб қолди; 2 ўрим вақти, ўроқ вақти; 3 личанзор; ўриладиган ерлар; *колхозные ~ы* колхоз личанзорлари.

ПОКОСИТЬ 1, -*кошу́, -косишь* *сов. (несов. косить* 1) *что разг.* 1 ўрмоқ, ўриб олмақ; ~ *траву́* ўтни ўрмоқ; 2 бир неча вақт ўрмоқ. ўриб турмоқ.

ПОКОСИТЬ II, -*кошу́, -косишь* *сов. (несов. косить* II) 1 *разг.* қийшайтирмоқ, қийшайтириб юбормоқ; ~ *ть бричку* бричка (арава)ни қийшайтирмоқ; 2 *безл.* қийшаймоқ, қийшайиб кетмоқ; *оконную ра́му* ~ло дераза роми қийшайиб кетибди; 3 кўз ташламоқ; ён томондан қарамоқ, қиё боқмоқ, кўз қирини ташламоқ; ~ *ть глаза́* кўз қирини ташламоқ, қиё боқмоқ; *он недоверчиво ~л глаза́* на собеседника у нишонқирамай, суҳбатдонига кўз қирини ташлади.

ПОКОСИТЬСЯ, -*кошу́сь, -косишься* *сов. (несов. коситься)* 1 қийшаймоқ, тоб ташламоқ, қийшайиб кетмоқ, қийшайиб (тоб ташлаб) қолмоқ; *дверь ~лась эшк* қийшайиб (тоб ташлаб) қолибди; 2 *на кого-что* кўз қирин билан қарамоқ, кўз қирини ташламоқ; кўзини ғалай қилиб қарамоқ; ~ *ться на кого-л.* бировга кўз қирини ташламоқ (ёки кўзини ғалай қилиб қарамоқ).

ПОКОСНУ́Й, -*ая, -ое* ўришга (ўримга) онд; ўриладиган; ўриш (ўрим)...; ~ *ое вре́мя* ўрим (ўроқ) вақти; ~ *ые луга́* ўриладиган ўтзорлар.

ПОКОЧЕВАТЬ, -*чую, -чуеть* *сов.* бирмунча вақт кўчиб юрмоқ.

ПОКРАЖА *ж разг.* 1 ўғрилик (ўғирлик); ўғирлаш, ўғирлик қилиш; 2 *уст.* ўғирланган наса, ўғирлик мол; ~ *нашлась* ўғирлик (ўғирланган) мол топилди.

ПОКРАПА,ТЬ, -*ает* *сов.* бир оз томчиламоқ, бирпас томчилаб ёғиб турмоқ, томчилаб ўтмоқ; *утром ~я* дождь эрталаб ёғиб томчиллади.

ПОКРАПЫВАТЬ, -*ает* *несов.* томчиламоқ, томчилаб ёғиб турмоқ; *начало ~* *безл.* томчилаб бошлади.

ПОКРАСИТЬ, -*краси́шу, -красишь* *сов. (несов. красить)* *кого-что* 1 бўямоқ; ~ *матери́ю* газламани бўямоқ; ~ *забор* тахтадеворни бўямоқ; *отда́ть ~* *платье́* кўйлакни бўяшга бермоқ; 2 бирпас (бир оз) бўямоқ.

ПОКРАСКА *ж* бўяш, бўяб қўйиш, бўяб чиқиш; ~ *краси́и* томни бўямоқ.

ПОКРАСНЕ́ННЕ *с* 1 *по гл.* покрасне́ть қизариш, қизариб кетиш; 2 *спец.* қизарган жой; ~ *я* *на коже* руки қўл терисининг қизарган жойлари.

ПОКРАСНЕ́ТЬ *сов. (несов. красне́ть)* 1 қизармоқ, қизғиш рангга кирмоқ, қизариб қолмоқ; *небо ~ло* *от заката́* кун ботиш пайтида осмон қизариб кетди; *вишня ~ла* *олча* қизариб қолди; 2 (қон югуришидан) қизармоқ, қизариб кетмоқ, қизариб (давлаган бўлиб) кетмоқ; ~ *ть от сты́да* уялганидан қизариб кетмоқ; *ру́ки ~ли* *от морб́за* совуқдан қўллари қизариб кетди.

ПОКРАСОВА́ТЬСЯ, -*суюсь, -суеться* *сов. разг. (несов. красова́ться* 2) ўзини кўрсатмоқ, ўзини кўз-кўз қилмоқ, савлат тўкиб юрмоқ.

ПОКРАСО́ЧНЫЙ, -*ая, -ое* бўяйдиган, бўяшга хизмат қиладиган (ёки ишлатиладиган), бўяш...; ~ *аппара́т* бўяш аппарати, бўяшда ишлатиладиган аппарат.

ПОКРАСТЬ, -*аду́, -адешь* *сов. разг.* кўпни ёки ҳаммасини ўғирлаб кетмоқ, пип-шийдаб қилиб кетмоқ.

ПОКРАХМА́ЛИТЬ *сов.* бир оз крахмалламоқ, оҳорламоқ, крахмаллаб (оҳорлаб) қўймоқ; ~ *рубашку́* кўйлакни бир оз крахмалламоқ; *на́до* *постира́ть и ~* ювиб ва оҳорлаб қўйни керак.

ПОКРЕ́ПЧА,ТЬ *сов.* кучаймоқ, тобора кучли (шидатли) бўлмоқ; *вэтер ~л* шамол кучайиб кетди.

ПОКРИ́ВИТЬ, -*влю́, -вишь* *сов. (несов. кривить)* 1 қийшайтирмоқ, қийшайтириб (эгиб) қўймоқ; *дерево с покривлёнными ветвя́ми* шоҳлари қийшайган дарахт; 2 бурмоқ, буриштирмоқ (юз, лаб, оғизни); ~ *губы́* лабини буриштирмоқ; ♦ ~ *душой* (или *совестью*) *разг.* виждонсизлик қилмоқ, виждонни ютмоқ; *бэгон* гапирмоқ.

ПОКРИ́ВИТЬСЯ, -*влюсь, -вишься* *сов. (несов. кривиться)* 1 қийшаймоқ, эгиламоқ, букилмоқ, қийшайиб (эги-

либ, оғиб) қолмоқ; *изба́* *совсем ~лась* уй бутунлай оғиб (қийшайиб) қолибди; 2 буришмоқ, бужмаймоқ; *лицо́* *его́* ~ *лось* *от ббл* унинг юзи оғриқдан буришиб кетди; 3 *разг.* буриштирмоқ, бужмайтирмоқ (юзни); чўчайтирмоқ (лабини).

ПОКРИ́ВЛЯТЬСЯ *сов. разг.* бир оз қийшангламоқ, жилпангламоқ, ғалати қилиқлар (ноз-карашмалар) қилмоқ.

ПОКРИ́КИВАТЬ *несов. разг.* 1 гоҳ-гоҳ қичқириб (бақириб) қўймоқ, баъзи-баъзида қийқираб (қичқириб) турмоқ; 2 аҳён-аҳёнда сайраб қўймоқ; *в лесу́ ~ли* *птицы́* ўрмонда баъзан қушлар сайраб қўярди; 3 баъзан бақириб қўймоқ жеркиб (ўшқириб) турмоқ; *хойхойлаб* турмоқ; ~ *ть на подчинённых* қўл остидагиларга баъзан ўшқириб қўймоқ; ~ *ть на дете́й* болаларни хойхойлаб турмоқ.

ПОКРИ́ТИКОВА́ТЬ, -*кую́, -куешь* *сов. кого-что* *разг.* 1 танқид қилмоқ, танқид остига олмақ; ~ *статья́* мақолали танқид қилмоқ; ~ *товари́ща* ўртоқни танқид қилмоқ; 2 бирмунча вақт танқид қилмоқ, танқид қилиб юрмоқ.

ПОКРИ́ЧАТЬ *сов.* 1 бирпас бақирмоқ, бир оз қичқирмоқ, ҳайқириб қўймоқ; *покрича́ли* *дети́* *и успокобились* болалар бир оз бақиршиб-чақиршиб, тинчиб қолдилар; 2 *разг.* бақириб-чақирмоқ, қийқириб чақирмоқ; *иди́, покричи́* *брати́,* *обеда́ть* *нора́* бор, акагани чақир, тушлик пайти бўлади.

ПОКРОВ *м* 1 қоплама, ўртук, кўрпа (бирор нарсани қоплаб турган қатлам); *сне́жный ~* қор кўрпаси; *волоса́ной ~* тук (жун) қопламаси (бадани қоплаб олган тук, жун); *расти́тельный ~* ўсимликлар, ўт-ўланлар, ўсимлик қоплами; 2 *уст.* ҳимоя, ҳомийлик; *взя́ть под свой ~* *кого-н.* бировни ўз ҳимоясига олмақ; 3 *уст.* ёпиладиган ёки ёпилган нарса, парда, чойшаб, рўмол; *венча́льный ~* *нико́х* рўмоли (никоҳ тўйида келин ўрайдиган катта рўмол); 4 *мн.* ~ *ы* *уст. поэт.* хотин-қизларнинг энгил (юпка) либоси; ♦ *под ~ом* *ночи́* *тун* қоронғисда, тун пардаси остида, тунда; *наброси́ть ~* *на* *что́* *нико́бламоқ,* бирор нарсанинг моҳиятини яширмоқ; *сня́ть (или сорва́ть) ~ы* *с* *кого-чегон.* бирор кимса ё нарсадан нардани (ниқобни) олиб ташламоқ, ошкор қилмоқ, фош қилмоқ.

ПОКРОВИ́ТЕЛЬ *м* ҳомий.

ПОКРОВИ́ТЕЛЬСТВЕННО *нареч.* ҳомийларча, ҳомийлик кўрсатиб; ~ *относи́ться* *к* *подчинённым* қўл остидагиларга ҳомийларча муносабатда бўлмоқ (ҳомийлик қилмоқ).

ПОКРОВИ́ТЕЛЬСТВЕННЫЙ, -*ая, -ое* 1 ҳомийларга хос, ҳомийлик кўрсатадиган; ҳомийларча; ~ *ая улы́бка* ҳомийларга хос жилмайиш; ~ *ое* *отноше́ние* ҳомийларча муносабат, ҳомийлик қилиш; ~ *ый тон* ҳомийларча оҳанг; 2 *книжн.* энгиллик (имкон) берадиган, энгиллик туғдирадиган, хайрихоҳ; рағбатлантирадиган; ~ *ая полит́ика* энгиллик (имкон) берадиган сиёсат, (бир ишга) рағбатлантирувчи сиёсат; ♦ ~ *ая* *о́кра́ска* (или *фо́рма*) *то же,* *что* *мими́крия.*

ПОКРОВИ́ТЕЛЬСТВО *с* 1 ҳимоя, ҳомийлик; ёқлаш, ҳимоя қилиш, ҳомий бўлиш; *находи́ться под ~м* *кого-л.* бирор кишининг ҳимоясига бўлмоқ; *ока́зывать ~* *кому-л.* бировга ҳомийлик кўрсатмоқ; 2 *уст.* ҳомийлик; ҳомийлик қилиш, ёрдам бериш; ~ *нау́кам* илм-фанга ҳомийлик (қилиш); ~ *иску́сству* санъатга ҳомийлик (қилиш).

ПОКРОВИ́ТЕЛЬСТВОВА́ТЬ *несов. кому-чему* ҳомийлик қилмоқ, ҳимоясига олмақ, ҳомий бўлмоқ; *сое́яс* (қанот) *остига* олмақ; ~ *юно́му поэ́ту* ёш шоврга ҳомийлик қилмоқ.

ПОКРОВО́НЫЙ, -*ая, -ое* *спец.* қоплаш учун хизмат қиладиган, қоплаб (ўраб) турадиган, қоплайдиган, қоплама; ~ *ый сло́й* қоплаб турадиган (қоплама) қатлам; ~ *ое* *сте́кло́шко* *микроско́па* *микроско́пнинг* қоплама шишаси; ~ *ая* *кля́н* *тери́* тўқимаси; ♦ ~ *ая* *культу́ра* бир экин ичига экинладиган бошқа экин, мас., бедага аралантириб сепилдиган бугдой, арпа ва ш. к.

ПОКРО́ИТЬ, -*врю́, -врюшь* *сов. разг.* кўпни ёки ҳаммасини бичмоқ; ~ *платье́* кўйлакларни бичиб бўлмоқ.

ПОКРО́И *м* бичим, андаза; *мо́дн*ЫЙ ~ *й* *платье́* модага мос бичилган кўйлак, бичими модага мос кўйлак; ♦ *на*

одін ~й (или **одного** ~я) *разг.* бир қолипдаги, бир тахлитдаги (нарса, кимса).

ПОКРОШИТЬ *сов.* что и чего бир оз майдаламоқ, бурдаламоқ, ушатмоқ, уватмоқ, увоқламоқ; ~ **хлеба курам** товуқлар учун нон увоқламоқ; товуқларга нон увоқлаб бермоқ.

ПОКРУГЛЕТЬ *сов.* (*несов.* **круглеть**) бирмунча юмалоқ (думалоқ) шаклга кирмоқ, думалоқ (юмалоқ) бўлмоқ, юмалоқланмоқ, думалоқланмоқ.

ПОКРУЖИ/ТЬ *сов.* айланмоқ, айланиб юрмоқ, айланиб чиқмоқ; **самолёт** ~л **над** пблем и **опустился** самолёт дала устида айланиб юриб, кўнди.

ПОКРУЖИ/ТЬСЯ *сов.* бирпас айланмоқ, айланиб юрмоқ, гир-гир айланмоқ; **голуби** ~лись **над** рекой каптарлар дарё устида гир-гир айланишди.

ПОКРУПНЕТЬ *сов.* (*несов.* **крупнеть**) *разг.* йириклашмоқ, янада йирикроқ бўлмоқ.

ПОКРУТИ/ТЬ, **-кручу́**, **-крутишь** *сов.* бир оз айлантирмоқ, бурамоқ, бурмоқ; ~ть **карандаш** в руке қаламни қўлда бир оз айлантириб турмоқ.

ПОКРУТИ/ТЬСЯ, **-кручусь**, **-крутишься** *сов.* бирпас айланмоқ, айланиб юрмоқ; **мальчик** ~лся в саду, **потом** **побежал** на **улицу** бола боғда бир оз айланиб юрди-да, кейин кўчага чопиб кетди.

ПОКРУЧИВАТЬ *несов.* *разг.* гоҳ-гоҳ айлантирмоқ, бурамоқ; бураб (айлантириб) турмоқ; ~ **гайку** гайкани бир оз бураб қўймоқ; ~ **усы** мўйловини бураб қўймоқ.

ПОКРЫВАЛО с 1 чойшаб, ўрин ёпинчици; шёлковое ~ шоқи чойшаб; ~ **для** **постели** ўринга ёпиладиган (ёзилдиган) чойшаб; 2 хотин-қизларнинг ёпинчиқсимон либоси, ёпинчиқ.

ПОКРЫВАТЬ *несов.* см. **покрыть**.

ПОКРЫВАТЬСЯ *несов.* 1 см. **покрыться**; 2 *страд.* от **покрыва́ть**.

ПОКРЫТИЕ с 1 по *гл.* **покрыть** 1—4, 7—9, 12; 2 *спец.* қоплама, тўшма (бирор нарсанинг устини қоплаган материал); **асфальтовое** ~ **дороги** йўлнинг асфальт қопламаси; 3 *спец.* қоплаш; ўрнини тўлдириш; ~ **издёржек** чиқимларни қоплаш.

ПОКРЫТОСЕМЯННЫЕ *мн.* *бот.* ёпиқуруғлилар (ёпиқуруғли ўсимликлар).

ПОКРЫ/ТЬ, **-рью**, **-рбешь** *сов.* (*несов.* **покрыва́ть**) 1 *кого-что* қопламоқ, устига ёзмоқ, солимоқ, ёпмоқ, тўшмамоқ; ёзиб (солиб) қўймоқ, ёпиб қўймоқ; ~ть **стол скатертью** столга дастурхон ёзмоқ; ~ть **ребёнка** одеялом боланинг устига кўрпа ёпмоқ; 2 *устини* ёпмоқ, бекитмоқ; ~ть **дом железной крышей** томни тунука билан ёпмоқ; 3 **бекитмоқ**, ўраб бекитмоқ, ташлаб (солиб) олмоқ; ~ть **голову платком** бошига рўмол ташлаб олмоқ; 4 қопламоқ, сирмоқ; **сурмоқ**; бўямоқ; ~ть **мебель** лақом мебелни лок билан бўямоқ; **мебелга** лок сурмоқ; ~ть **забор краской** тахтадеворни бўямоқ; 5 *кого-что* қопламоқ, ўрамоқ; **босмоқ**; **облака** ~ли **небо** осмонни булут қоплади; ~ть **ткань** **цветочным** **узором** газламага гул (нақш) сол (иб ташламоқ); **тело** ~то **сыпью** баданин тошма босиб кетибди; 6 *что* **босмоқ**, **босиб** кетмоқ; **оркестр** ~л **шум** толпы на **площади** оркестр овози майдондаги кишиларнинг шовқинини босиб кетди; ~ть **слова** **рассказчика** **смехом** ҳикоячининг сўзларини кулги овози босиб кетмоқ; 7 *что* (сарфланган нарса) ўрнини тўлдиrhoқ, қопламоқ; тўламоқ, узмоқ; ~ть **издёржки** чиқимлар ўрнини тўлдиrhoқ, чиқимларни қопламоқ; ~ть **убытки** зарарларни қопламоқ; ~ть **задолженность** қарзни тўламоқ (узмоқ); 8 *кого-что* бекитмоқ; **яшиrhoқ**; **хаспўшлаб** кетмоқ; ~ть **чью-л. вину** бировнинг айбини бекитмоқ; ~ть **грех** гуноҳини яшиrhoқ; 9 *что* **босмоқ**, **босиб** ўтмоқ; **поезд** ~л **половину** **пути** поезд ярим йўлни босиб ўтди; 10 *что* қарта ўйинида: **босмоқ**, ёпмоқ; урмоқ; ~ть **десятку** **валетом** ўликни валет билан босмоқ; 11 *кого-что прост.* қаттиқ сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ; 12 *кого-что спец.* чопмоқ, қочирмоқ, ҳомиладор (бўғоз) қилмоқ (ҳайвонларни); ♦ ~ть **славой** *кого-что* **высок.** кўқларга кўтармоқ, машҳур қилмоқ, донгини чиқармоқ; шон-шухрат келтиrhoқ; ~ть **позором** *кого-что* **книжн.** шармандаю шармисор қилмоқ; ~ть **тайной** *что* **книжн.** сир тутмоқ, бе-

китиб кетмоқ; ~ть **аплодисментами** *что* қарсақлар билан қарши олмоқ.

ПОКРЫ/ТЬСЯ, **-рбюсь**, **-рбешься** *сов.* (*несов.* **покрыва́ться**) 1 ёпинмоқ, ўранмоқ, бурканмоқ, ёпиниб (ўраниб, бурканиб) олмоқ; ~ться **одеялом** кўрпа ёпинмоқ, аделга (кўрпага) ўраниб олмоқ; 2 тўлмоқ, қопланмоқ; **небо** ~лось **звёздами** осмон юлдузларга тўлди, осмонни юлдуз қоплади; **поля** ~лись **снегом** далалар қор билан қопланди; далаларни қор қоплаган; 3 **тошмоқ**, **босмоқ**, **босиб** (тошиб) кетмоқ; **лицо** ~лось **морщинами** юз ажин билан қопланди; юзни ажин босди; **тело** ~лось **сыпью** баданига сачратқи тошиб кетди.

ПОКРЫШЕЧН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *прил.* от **покрышка** 2 покришкага оид; покришкабоп, покришка...; ~ая **резина** покришкабоп резина.

ПОКРЫШКА *ж, р. мн.* -шек 1 *разг.* қопқоқ, тувоқ; ~а **для** **котла** қозон қопқоғи; ~а **кастрюли** кастрюлька қопқоғи; 2 покришка; **автомобильная** ~а автомобиль покришкаси; **резиновая** ~а резинка покришка; ~а **для** **футбольного мяча** футбол тўпининг покришкаси; ♦ **ни** **дна** **ни** ~и **кому** *прост.* (қарғиш) кафансиз кетгур, барака топмагур, балога гирифтёр бўлгур.

ПОКРЯКА/ТЬ *сов.* *разг.* бирпас ғақ-ғақ қилмоқ, ғақилламоқ; қағилламоқ; **ўтки** ~ли и **смычки** ўрдақлар ғақ-ғақ қилиб, яна тинчиб қолшиди.

ПОКРЯКИВАТЬ *несов.* *разг.* 1 гоҳ-гоҳ ғақ-ғақ қилмоқ, ғақилламоқ; **ўтки** ~ют ўрдақлар гоҳо ғақ-ғақ қилиб қўядилар; 2 **томоқ** қирмоқ; **старик** **часто** ~л **чол** тез-тез **томоқ** қириб турарди.

ПОКРЯХТЕТЬ, **-хчү**, **-хгйшь** *сов.* *разг.* бирпас инқилламоқ, инграмоқ, инқиллаб-синқиллаб қўймоқ, оҳ-воҳ қилмоқ.

ПОКРЯХТЫВАТЬ *несов.* *разг.* гоҳ-гоҳ инқиллаб-синқилламоқ, оҳ-воҳ қилиб қўймоқ.

ПОКУДА *нареч.* и *союз* *прост.* то же, что **пока** 1—3.

ПОКУКОВА/ТЬ, **-куёт** *сов.* бирпас каккуламоқ; **кукўшка** ~ла и **затйхла** какку бир оз каккулаб, тинчиб қолди.

ПОКУМЕКАТЬ *сов.* *прост.* ўйлаб кўрмоқ, обдан фикр юритмоқ.

ПОКУМИТЬСЯ, **-млюсь**, **-мишься** *сов.* *прост.* см. **куми́ться**.

ПОКУПАТЕЛ Ъ м 1 хариддор, сотиб олувчи; 2 *собир.* хариддорлар; **учитывать** **интерёсы** ~я хариддорлар хоҳишини ҳисобга олмоқ.

ПОКУПАТЕЛЬНИЦА *ж* см. **покупатель** 1.

ПОКУПАТЕЛЬН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** харид қилишга (сотиб олишга) оид; харид қилиш (сотиб олиш)...; харид...; ~ая **способность** **населения** аҳолининг харид қилиш қобилияти, қуввати; ~ая **сила** **рубля** сўмнинг харид кучи.

ПОКУПАТЕЛЬСК/ИЙ, **-ая**, **-ое** хариддорга оид; хариддорлар...; ~ая **конференция** хариддорлар конференцияси; **изучать** ~ий **спрос** хариддорлар талабини ўрганмоқ.

ПОКУПАТЬ 1 *несов.* *кого-что* 1 сотиб олмоқ, харид қилмоқ; ~ **продукты** озиқ-овқат сотиб олмоқ; ~ **мебель** мебель харид қилмоқ; ~ **обувь** пойабзал сотиб олмоқ; 2 *перен.* **пора** **бятан** олмоқ, **пора** **бериб** ўзига қаратмоқ.

ПОКУПАТЬ 2 *сов.* *кого-что* бир оз (бирмунча вақт) чўмилтиrhoқ, ювинтиrhoқ; ~ **ребёнка** в **ванне** болани ваннада чўмилтиrhoқ.

ПОКУПАТЬСЯ *сов.* 1 *разг.* бир оз (бирмунча вақт) чўмилмоқ, ювинмоқ; ~ в **реке** дарёда чўмилмоқ; 2 чўмилиб бўлмоқ, чўмилиб чиқмоқ.

ПОКУПКА *ж, р. мн.* -пок 1 по *гл.* **покупать** 1, 1; ~ **телевизора** телевизор сотиб олиш; 2 харид қилинган (сотиб олинган) нарса; **свёрток** с ~ми харид қилинган нарсалар солинган бўғча; **дорогая** ~ сотиб олинган қимматбаҳо нарса.

ПОКУПН/ОЙ, **-ая**, **-бе** 1 сотиб олинмаган, хариддоргир; ~ой **кекс** хариддоргир **кекс**; 2 харид қилинган (сотиб олинган) оид; харид (сотиб олиш)...; ~ая **цена** **земли** ернинг харид нархи.

ПОКУПЩИК м *уст.* хариддор, сотиб олувчи; **найти** **покупщик** хариддор(ин) тономқ.

ПОКУПЩИЦА *ж* *уст.* см. **покупщик**.

ПОКУРИВАТЬ *несов. разг. гоҳ-гоҳ чекмоқ, ҳар замида бир чекмоқ.*

ПОКУРИТЬ *сов. 1 что и без доп. чекмоқ, тортмоқ, чекиб олмоқ; 2 чем и без доп. бир оз хушбӯй нарса тутатмоқ, тутатиб юбормоқ; ~ ароматными смолами хушбӯй смола тутатмоқ.*

ПОКУСА/ТЬ *сов. кого-что 1 кўп жойини чақмоқ, чақиб олмоқ, таламоқ, талаб ташламоқ; 2 тишлаб (қопиб) олмоқ; тишламоқ, қопмоқ; егó ~ла собáка уни ит қопиб олди; 3 бир неча марта тиши билан қисмоқ, тишламоқ; ~ть губы лаб(лар)ини тишламоқ; дéвочка ~ла угол новóвого платкá қизча дастрўмолининг учини (бурчагини) тишлар эди.*

ПОКУСИТЬСЯ, **-ушусь**, **-усишься** *сов. (несов. покушáться) на кого-что и с неопр. 1 ботинмоқ, журъат қилмоқ; ~ игрáть на сцéне сахнада ўйнашга журъат қилмоқ; 2 кўз олайтирмоқ, ёмон ният қилмоқ, чанг солмоқ; ~ на чужие дéньги бировнинг пулига кўз олайтирмоқ; 3 қасд қилмоқ, суиқасд қилмоқ; ~ на чью-н. жизнь бировнинг ҳаётига суиқасд қилмоқ.*

ПОКУСЫВА/ТЬ *несов. что разг. гоҳо (бир оз) тишламоқ, чақмоқ, чақиб (тишлаб) олмоқ; ~ть губы от волнénия ҳаяжондан лабларини тишламоқ; мороз ~ет шéки аёз юзларни чақиб олмоқда.*

ПОКУТИТЬ, **-кучу**, **-күтишь** *сов. разг. бир оз ичиб хушчақчақлик қилмоқ, бир оз хурсандчилик қилмоқ.*

ПОКУЧИВАТЬ *несов. разг. гоҳ-гоҳ бир оз ичмоқ, баъзан ичкилик билан хушчақчақлик қилмоқ, хурсандчилик қилиб турмоқ.*

ПОКУША/ТЬ *сов. что чего и без доп. овқатланмоқ, овқат емоқ, овқатланиб олмоқ, тановвул қилмоқ; онí пошлí ~ть улар овқатланишга кетди; ~ите пирожкá пирожкадан енг; пирожкани еб қўйинг.*

ПОКУШАТЬСЯ *несов. см. покуситься; ~ на чью-л. жизнь бировнинг ҳаётига суиқасд қилмоқ.*

ПОКУШЕНИЕ *с суиқасд; суиқасд қилиш; ~ на царя подшога суиқасд қилиш.*

ПОЛ *1 м, р. -а (-у), предл. о полé, на полу́, мн. полы́, р. полов́ пол; ер; паркéтный ~ паркет пол; настлáть ~ пол қилмоқ; пол ётқизмоқ; спáть на полу́ полда (ерда) ухламоқ; плáтье до полу́ этаги ерга тегадиган кўйлак; собрáть с ~у игру́шки полдаги (ердаги) ўйинчоқларни йиғиштирмоқ; кнйга упáла нá ~ китоб полга (ерга) тушиб кетди; ♦ земляно́й ~ тахтасиз пол, қоқ ер; на полу́ не вáляется что см. вáляться.*

ПОЛ *II м, мн. полы́, р. полов́ жинс; мужской ~ эркак жинси; жéнский ~ аёл жинси; ♦ прекра́сный (или сла́бый) ~ шу́тл. аёллар, хотин-қизлар; си́льный ~ шу́тл. эркаклар, эркак кишилар.*

ПОЛ..., **ПОЛ-...** «яримта» маъносини ифодалайди ва кўшма сўзларнинг биринчи қисми бўлиб келади; иккинчи қисми родителъный падеж бирликдаги отлардан бўлади, мас., полдерéвни, пол-оборóта, пол-очкá, полчасá каби; ёки родителъный падеж бирликда қўлланган (вақт-ни ифодаловчи) тартиб сонлардан бўлади; мас., полвторóго, полдеся́того, полшестóго каби.

ПОЛА *ж, р. -ы, мн. полы́, р. пол, дат. по́лам 1 этаж, бар; по́лы пальто́ пальтонинг этаги; 2 (эшик ўрнидаги) парда; откíнуть по́лу палáтки палатканинг пардасини қайириб қўймоқ; ♦ из-под по́лы енг ичида, яширинча, беки-тиқча; торгова́ть из-под по́лы яшириб (енг ичида, бе-китиқча) савдо қилмоқ (сотмоқ).*

ПОЛАГА/ТЬ *несов. 1 что уст. высок. солмоқ, қўймоқ, бошламоқ, яратмоқ; ~ть начало́ чему-л. бирор нарсага асос солмоқ; 2 с союзом «что» кнйжн. фараз қилмоқ, ҳисобламоқ, ...деб ўйламоқ, билмоқ; ~ю, что он прав ўйлайманки, у ҳақ; уни ҳақ деб биламан; ~ть целесообразным мақсадга мувофиқ деб билмоқ; ~ю неумéстным вме́шиваться в ва́ши дела́ сизнинг ишингизга аралашини ўринсиз деб биламан; 3 кого-что офиц. ...деб ҳисобламоқ; ...деб топмоқ; ~ть больным́ кого-н. бирор кишини касал деб ҳисобламоқ; ♦ на́до ~ть в знач. вóдн. сл. шундай бўлса керак; ...деб ўйлаш лозим (бўлади).*

ПОЛАГА/ТЬСЯ *1 несов. положи́ться; я ~юсь то́лько на вас мен фақат сизга ишонаман (суянаман).*

ПОЛАГА/ТЬСЯ *II, -áется несов. мумкин бўлмоқ, жонз бўлмоқ, лозим бўлмоқ; так ~ется шундай қилиш (ёки бўлиши) лозим; здесь кури́ть не ~ется бу ерда чекиш мумкин эмас; так вести себóя не ~ется ўзини бундай тутиш ярамайди.*

ПОЛАДИ/ТЬ, **-áжу**, **-áдишь** *сов. с кем разг. чиқишмоқ, чиқишиб олмоқ, чиқишиб кетмоқ, мураса қилмоқ, ўзаро келишмоқ; ~ть с сосéдом қўшни билан чиқишмоқ; онí не ~ли ме́жду собóй улар чиқишмай қолишди, уларнинг мурасоми келишмай қолди.*

ПОЛАКОМИТЬ, **-млю**, **-мишь** *сов. (несов. ла́комить) кого-что разг. ширинлик (ёки лазиз таом) бермоқ, ширинлик (ёки лазиз таом) едирмоқ.*

ПОЛАКОМИТЬСЯ, **-млюсь**, **-мишсья** *сов. (несов. ла́комиться) чем ширинлик емоқ, лазиз таом емоқ.*

ПОЛАСКАТЬ *сов. бирмунча вақт эркалатмоқ; ~ ре-бёнка болани бирмунча вақт эркалатмоқ.*

ПОЛАСКАТЬСЯ *сов. бирмунча вақт эркаланмоқ.*

ПОЛАТ/И *мн., р. -ей* полати (1 кишлоқ уйларида: ухлаш учун лечка ёнига деворга тақаб қурилган сўри; залéзь на ~и полатига чиқиб ётмоқ; спáть на ~ях полатида ухламоқ; 2 овда бирор ҳайвон келишини кутиб ўтириш учун дарахтга қурилган жой, сўрича).

ПОЛАЯТЬ *сов. бирмунча вақт ҳурмоқ, вовулламоқ.*

ПОЛАЯТЬСЯ *сов. прост. айтишмоқ, сўкишмоқ; сўк-моқ, койймоқ.*

ПОЛБА *ж полба (буғдойнинг бир нави).*

ПОЛБЕДЫ *ж, в знач. сказ. разг. баҳарнав, бир нави, унча зиёни йўқ. ҳолва; ёто ешэ ~ бу ҳали ҳолва.*

ПОЛБЕНН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *прил. от полба* полбага оид; полба...; ~ая каша полба бўтқаси, полбадан пиширилган бўтқа.

ПОЛБУТЫЛКИ *ж, р мн. -лок 1* ярим шиша, ярим бутилка; ~ пива ярим бутилка пиво; 2 *уст. 0,3 литрга тенг бўлган ичимлик ўлчови.*

ПОЛВЕДРА *с ярим челак, ярим пақир; ~ воды* ярим челак сув.

ПОЛВÉКА *м ярим аср; в течéние полувéка* ярим аср давомиди.

ПОЛВЕРСТ/Ы *ж ярим чақирим; в полуверстé от де-рéвни* кишлоқдан ярим чақирим нарида (ёки берида).

ПОЛВЕРШКА *м ярим вершок; за́ день водá подня-лась в рекé на ~* бир кунда сув (сатҳи) ярим вершок кўтарилди.

ПОЛГОДА *м, р. полугóда* ярим йил; прошлó ~ ярим йил ўтди; с ~ (или óколо полугóда) нé было заня́тий ярим йил давомиди (ёки қарлиб ярим йил) машғулот бўлмади; моемú сыну́ ужé ~ ўғлим ярим ёшга тўлди.

ПОЛГОРОДА *м шаҳарнинг ярми.*

ПОЛГОРЯ *с в знач. сказ. разг. то же, что полбе́ды.*

ПОЛДЕ́ЛА *с в знач. сказ. разг. ишнинг ярми; керак-ли нарсанин ярми (бир қисми); ~ было́ сде́лано* ишнинг ярми қилинди (бир қисми битди).

ПОЛДЕНЬ *м, р. полудня́ и пóлдня 1* туш, чошгоҳ, қиём; туш (қиём) вақти; в ~ тушда, туш вақтида; óколо полудня́ тушга яқин; кун қиёмга яқинлашганда; к полудня́ погода проясни́лась тушга томон (тушга келиб) ҳаво юришиб кетди, 2 *астр. кун ўртаси (қуёш марказининг ернинг шу жойдаги меридианидан ўтиш пайти); истинный ~ астр. аини чошгоҳ (кундузининг қоқ ўртаси); 3 уст. поэт. жануб; держáть путь нá ~ жануб томон йўл олмоқ; ♦ за́ полдень тушдан (чошгоҳдан) кейин; вре́мя перева-ли́ло за́ полдень* кун ярмидан (тушдан) оғди.

ПОЛДНЕВН/ЫЙ, **-ая**, **-ое 1** *прил. от полдень 1* туш-ки, чошгоҳдаги, қиёмдаги, кун ярмида (чошгоҳда) бўладиган; ~й час тушки вақт, қиём пайти; ~й жар тушки ҳарорат; 2 *уст. поэт. жануб томондаги, жанубий; ~е край* жанубдаги ўлкалар.

ПОЛДНИК *м (иккинчи) тушлик (обед билан қечки овқат ўртасида ейиладиган овқат); на ~ подали кофе́ и печéнье* (иккинчи) тушликка кофе билан печенье тортилди; что́ сегодня́ на ~? бугун тушликка нима (қандай овқат) бўлади?

ПОЛДНИЧАТЬ *несов. (иккинчи) тушликни емоқ, тушлик қилмоқ, тушки овқатни емоқ; вы́ бúdeте ~?* туш-

ПОЛ *ж* қорғаш, тушлик овқатни (иккинчи тушликни) ей-
ПОЛДЕНЯ *ж* ярим кун; он ~ рабóтал, ~ отды́хал у
 ... даладан, ярим кун дам олды; в течение полу́дня
 ...

ПОЛУДРОГУИ *ж* ярим йўл, йўлнинг ярми; *уже* ~ и
 ... днинг ярмини босиб ҳам ўтдик; ♦ **остановить-**
 ... ярим йўлда (ярим йўлга бориб) тўхтамоқ;
 ... чала-ярим қилиб кетмоқ, ишни ора йўлда

ПОЛУДЮЖИНЫ *ж* ярим дюжина, олти дона; ~ обжек
 ... дюжина (олти дона) қошиқ; *купить* ~ стульев олти
 ... сотиб олмоқ.

ПОЛ/Е *с, мн.* поля́, *р.* -ей 1 дала; гуля́ть по полю
 ... сайр қилмоқ; ле́ти побежа́ли в ~е болалар дала-
 ... чаб чапишди; *пойти* ~ем даладан кетмоқ (бормоқ),
 ... бўйлаб кетмоқ (юрмоқ); 2 дала, ер, майдон, экин
 ...; пайкал; пше́нечное ~е бугдойзор; *ржаное* ~е
 ...; арш даласи; *обработка* ~ей далалари (ерлар-
 ...); *шляши*; *труженики* колхозных ~ей колхоз далалари-
 ...; *хлебное* ~е пахтазор, пахта майдо-
 ...; 3 майдон; *футбольное* ~е футбол майдони; *лётное* ~е
 ... майдони; 4 *спец.* дала, дала-дашт; *геологи* летом
 ... геологлар ёзда дала-даштда (бўлишади); 5 *спец.*
 ...; *силовое* ~е куч майдони; *электромагнитное* ~е
 ...; *магнитное* майдони; ~е *тяготения* тортиш майдони; 6
 ... *чего (для чего)* майдон; *соха*; *обширное* ~е *деятель-*
 ... кенг фаолият майдони; 7 *устидан* бирор тасвир ту-
 ... таган тағзамин, фон; *красные цветы* по голубому ~ю
 ... ранг фонта туширилган қизил гуллар; 8 *обычно мн.*
 ...; *замётки на полях* китоб хошинасидан
 ...; *оставить поля* в тетради дафтарда хошия қо-
 ...; 9 *обычно мн. поля* шляпа соябони; *шляпа с ши-*
 ... *полями* соябони кенг шляпа, кенг соябонли шляпа;
 ♦ ~е *брани уст.*; ~е *сражения* (или *битвы*) *высок* жанг
 ...; ~е *зрения* 1) кўриш майдони; 2) назар доираси;
 ... даражаси; *нашего (одного, своего)* ~я *ягода посл.*
 ...; *узимизни*, *узимизниг* *түпмиздан*, *узимизниг* *одам*;
 ... *ветра* в ~е қидиргани билан фойдаси йўқ, қиди-
 ... беҳуда, топилмайди; *один* в ~е не *воин погов.* ёлғиз
 ... чанги чиқмас.

ПОЛЕВЕНИЕ *с* сўллашиш (фикр ва маслак жиҳати-
 ... сўл сиёсий партияларга оғиш).

ПОЛЕВЕТЬ *сов.* сўллашмоқ.

ПОЛЕВКА *ж, р. мн.* -вок даласичқон.

ПОЛЕВОД *м* полевод, дала мудир; колхозный ~
 ... колхоз полеводи.

ПОЛЕВОДСТВО *с* далаччилик.

ПОЛЕВОДЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое далаччиликка оид; дала-
 ...; ~ая бригада далаччилик бригадаси.

ПОЛЕВ/ОЙ, -ая, -бе 1 далага оид, дала...; ~ые *про-*
 ... дала кенгликлари; 2 *спорт.* майдонга чиқадиган ёки
 ... чқиб (ўйнаб) турган; ~ой *игрок* майдонга чи-
 ... (ёки майдондаги) ўйинчи; 3 далада бўладиган,
 ... даладаги, дала...; ~ой *цветок* далада ўсадиган гул, дала
 ...; ~ые *работы* дала ишлари; 4 дала... *полевой* (жан-
 ... *говар* ҳаракатга ёки ҳарбий юришларга мослашган, жан-
 ... *говар* ҳаракатларда ёки ҳарбий юришларда ишлатиладиган);
 ~ой *бинокль* дала дурбини (бинокли); ~ой *госпи-*
 ... дала госпитали; ~ая *почта* дала почтаси (сафар,
 ... вақтидаги ҳарбий почта); 5 *спец.* табий шаронгта
 ... дала, чул, қир қабиларда) ўтказиладиган, табий шар-
 ... даги, дала шаронтидаги; ~ая *геологическая партия*
 ... дала шаронтида ишлайдиган геологик партия; ~ые *опыты*
 ... дала шаронтида ўтказиладиган тажрибалар; 6 ботаника
 ... зоологияга оид баъзи номлар таркибида қўлланади;
 ~ая *мята* дала яллизи; ~ая *мышь* дала сичқони; ~ой
 ... *воробей* дала чумчуғи; ♦ ~ой *шпат мин.* дала шпати;
 ~ая *сумка* командирлар сумкаси (одатда белга осиб юри-
 ...).

ПОЛЕГАЕМОСТЬ *ж* с.-х. энгашиб қолиш(лик), ётиб
 ... (лик); *борьба* с ~ю *хлебов* галла экинларнинг
 ... қолишига қарши кураш (чора кўриш).

ПОЛЕГАНИЕ *с* с.-х. энгашиб қолиш, ётиб қолиш; ~
 ... хлебов галла экинларнинг ётиб қолиши.

ПОЛЕГАТЬ *несов. сов.* полечь 2.

ПОЛЕГЛЫЙ, -ая, -ое с.-х. и обл. энгашиб (ётиб)
 ... қолган; ~е *хлеба* энгашиб (ётиб) қолган галла экинлари.

ПОЛЕГОНЫМ *ж* *прост.* енгилгина, оҳистагина,
 ... секингина, астагина.

ПОЛЕГЧАТЬ, -ает *сов.* *безл.* кому *прост.* дарди ёки
 ... руҳи енгиллашмоқ, енгил тортмоқ, аҳволни яхшиланмоқ;
больному ~ло *лекарств* енгил торғди, беморнинг дарди енгил-
 ... лашди (аҳвали яхшиланди); *на душе у меня* ~ло
 ... кўнглим ёришди (тавшан бўлди, таскин топди), ташвиш
 ... ёки гашлик кўтарилди.

ПОЛЕЖАТЬ *сов.* бир оз ётмоқ (чўзилмоқ), ётиб
 ... (чўзилиб) олмоқ; ёта турмоқ; ~ в постели тўшакда бир
 ... оз ётмоқ; ~ после обеда тушликдан сўнг бир оз чўзилмоқ
 ... (ётиб олмоқ).

ПОЛЕЖИВАТЬ *несов. разг.* бир оз ётмоқ, ёта тур-
 ... моқ; ётиб вақт ўтказмоқ; *вы ещё не совсем здоровы* —
 ... ёте сиз ҳали бутунлай соғайиб кетганингиз йўқ — ёта-
 ... туринг.

ПОЛЕЗАНИЕ *глагол. накл. от неупотр. гл. полезать*
 ... *прост.* 1 чиқиб кетмоқ, чиқиб ол(инг); *мин*(инг), *миниб* ол
 ... (инг); *назаваясь грузом* — ~ в *кузов посл.* (л. м. кўзи-
 ... қоринман далами — қани, саватимга туш) ўртага (ўйин-
 ... га) тушдигини — қилиқлашингни қўйма; бир ишни бош-
 ... ладингни — охирига етказ; 2 *кир*(инг), *суқилиб кир*(инг);
Полезай туда, — говорит он мне, показывая в темную дыру
 ... (Новиков-Прибор) *у* менга қоп-қоронги тешикни кўрсати-
 ... б: — Кир шунга. — дейди.

ПОЛЕЗАЙТЫЙ, -ая, -ое далани тўсадиган, дала-
 ... тўсқич, далани ихота қиладиган, дала тўсиш...; ~е *лесона-*
 ... *саждения* дала ихоталари; ~е *лесные полосы* ихота ўр-
 ... монлари; ~е *мероприятия* дала тўсув тадбирлари.

ПОЛЕЗНО 1 *нареч.* фойдали, фойдаси бор, фойда қи-
 ... ладиган; *это* ~ *знать* бунни билиш фойдалидир; 2 *в знач.*
 ... *сказ.* *безл.* *это было мне* ~бу мен учун фойдали бўлди.

ПОЛЕЗНОСТЬ *ж* фойдалилик, фойдаси борлик, фой-
 ... даси бўлишлик.

ПОЛЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна 1 фойдали, фойда
 ... қиладиган, фойда келтирадиган; ~ые *растения* фойдали
 ... ўсимликлар; ~ая *деятельность* фойдали фаолият; ~ая
 ... *пища* фойдали овқат; *сочетать приятное с ~ым* ёқимли
 ... нарсанинг фойдали бўлишини ҳам ҳисобга олмоқ; 2 *спец.*
 ... фойдаланса бўладиган, яроқли, фойдали; ~ая *жилая пло-*
 ... *щадь* бинонинг бевоёсига киши фойдаланадиган қисми
 ... (майдони); *коэффициент* ~ого *действия* фойдали иш ко-
 ... эффициенти; ~ые *ископаемые* фойдали қазималар; ♦ *чем*
 ... *могу быть полезен?* нима қилсам фойдам тегаркин?, мен-
 ... боп хизмат борми?

ПОЛЕЗ/ТЬ, -зу, -зень; -ез, -езла *сов.* 1 юқорига кўта-
 ... рилмоқ, чиқмоқ; ~ть на *дерево* дарахтга чиқмоқ; ~ть на
 ... *шестой этаж* олтинчи қаватга кўтарилмоқ; 2 тушмоқ, кир-
 ... моқ; ~ть в *воду* сувга тушмоқ; 3 *разг.* қўл солмоқ, қўл
 ... тикиб ахтармоқ, ичини очиб қидирмоқ; он ~ в *карман* за
 ... *деньгами* у пул олиш учун чўнтагига қўл солди; он ~ в
 ... *шкаф* за *книгой* у китоб олиш учун шкафни очди (очиб
 ... қаради); 4 *разг.* бошламоқ, киришмоқ, тушмоқ; суқилмоқ,
 ... аралашмоқ; ~ть с *кулаками* муштлашиб кетмоқ, тевалаш-
 ... моқ, мушт тушира бошламоқ; ~ть в *драку* жанжалга
 ... аралашмоқ; ёқалашиб кетмоқ; 5 *разг.* тўкила бошламоқ,
 ... тўкилиб кетмоқ (юнг, соч ҳақида); *волосы* ~ли *соч* тў-
 ... кибли кетди; ♦ ~ть в *гору* шуҳрат чўққисига чиқа бош-
 ... ламоқ, обрўйни орта бошламоқ; ~ть на *стену см.* стена;
 ~ть в *пétлю см.* пётля; ~ть в *огонь* и *вóду* ўзини ўтга
 ... ҳам, сувга ҳам урмоқ; ўзини ўққа-чўққа урмоқ; ~ть в *го-*
 ... *лову* ҳаёлига келавермоқ, ҳаёлдан нари кетмаслик; ~ть
 ... (*лезть*) на *рожон см.* рожон; не ~ть за *словом* в *карман*
 ... гапта чечан бўлмоқ, ҳозиржавоб бўлмоқ; *глаза* на *лоб*
 ... ~ли *кўан* олайиб кетди, ҳайрон бўлиб бақрайиб қолди.

ПОЛЕМИЗИРОВАТЬ *несов.* с кем-чём баҳслашмоқ,
 ... мунозара қилмоқ, масала талашмоқ; ~ с диссертантом
 ... диссертант билан баҳслашмоқ.

ПОЛЕМИК/А *ж* мунозара, баҳс; масала талашини;
 ... *вести* ~у мунозара қилмоқ, баҳс юритмоқ, масала талаш-
 ... моқ; *вступить* в ~у с кем-л. бирор киши билан масала
 ... талашмоқ.

ПОЛЕМИСТ *м* мунозарачи, баҳсчи; *бóпытный* ~ тажрибали мунозарачи.

ПОЛЕМИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* *полемист*.

ПОЛЕМИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 мунозарали, баҳсли, мунозараталаб, баҳсгалаб, ториншувлн; мунозара тарзидаги; ~ая статья мунозарали мақола; 2 *см.* *полемичный*.

ПОЛЕМИЧНОСТЬ *ж* мунозаралилик, мунозара тарзида бўлганлик.

ПОЛЕМИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна мунозарага онд; мунозара...; мунозарага мойил бўлган; ~тон мунозара оҳанги.

ПОЛЕНИВАТЬСЯ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ эринчоқлиги тутмоқ, баъзи-баъзида эринчоқлик қилмоқ; *ученик* начал ~ ўқувчининг эринчоқлиги тута бошлади.

ПО-ЛЕНИНСКИ *нареч.* ленинча, ленинчасига; *работать* ~ ленинчасига ишламоқ.

ПОЛЕНИТЬСЯ, -нись, -ленишься *сов. (несов. ленишься)* бир оз эринмоқ, эринчоқлик қилмоқ; *не ~есть зайти завтра* эртага кириб ўттишга эринманг; ~*вся соготовить обед* тушлик (обед) тайёрлашга эринмоқ.

ПОЛЕННИЦА *ж* тахлаб қўйилган ўтин, саржин; ~ы дров тахланган ўтин.

ПОЛЕН/О *с мн.* *полёнья, р.* -ньев *ғўла, ёрилган ғўла, тараша, палён; положить ~ья в пёчку* печкага тараша солмоқ (ташламоқ).

ПОЛЕНЦ/Е *с, р. мн.* -нец *уменьш.-ласк. от полёно* майда тараша, палёнча; *берёзовые ~а* қайин тарашачалари.

ПОЛЕСОВЩИК *м* *уст. и обл.* ўрмон қоровули.

ПОЛЕСЬЕ *с* ўрмонзор, чакалакзор, ботқоқликдаги майда ўрмон; майда ўрмон ўсган пасттексислик (ёки ботқоқ жойлар).

ПОЛЁТ *м* 1 учиш, парвоз қилиш, парвоз; ~птицы қушнинг учини (парвози); ~самолёта самолётнинг парвози (учини); *парящий* ~ планерчасига учини, қанот қоқмай учини; *высотный* ~ юксакликда учини; ~на Луну Ойга учини; ~в космос космосга учини; 2 учини тарзи (усули); *менять* ~ учини тарзини (усулини) ўзгартирмоқ; ~мысли фикр-хаёл парвози, фикр-хаёл ўзқурлиги; *с (высоты) птичьего ~а* қуш учадиган баландликдан, жуда баландликдан; *птица высоко ~а* *разг. ирон.* юқори мартабадаги, ўз таъсирини ўтказадиган киши (ҳақида).

ПОЛЕТАТЬ *сов.* бир оз учмоқ, учини юрмоқ, парвоз қилмоқ.

ПОЛЕТ/ЁТЬ, -лечу, -летишь *сов.* 1 учмоқ, уца бошламоқ, учини кетмоқ, бирор томонга қараб учмоқ; *птицы ~ели в лес* қушлар ўрмонга учини кетди; *самолёт ~ёл на юг* самолёт жанубга учини кетди; ~*ёт в космос* космосга учмоқ; парвоз қилмоқ; 2 *перен. разг.* тез кетмоқ, ғизиллаб кетмоқ, югурганича жўнамоқ; учгандай тез (югуриб) кетмоқ; *мальчик со всех ног ~ёл домой* бола зудлик билан уйига чопиб кетди; 3 *(несов. лететь)* *разг.* учгандай тез тушиб кетмоқ, йиқилиб (ағнаб) тушмоқ, пўрт учини кетмоқ; *от толчка книги ~ели со стола* силкинишдан китоблар столдан учини (тушиб) кетди; ~*ёт с лошади* отдан учини кетмоқ; ~*ёт со стула* стулдан йиқилиб тушмоқ; 4 *перен.* тез юборилмоқ, зудлик билан жўнатилмоқ; *в горло одна за другой ~ели срочные телеграммы* шахарга биринкетини шошилинч телеграммалар юборилди; 5 *перен.* тез тарқала бошламоқ, тез ёйилмоқ, тарқалмоқ; *весть о случившемся ~ела по всей деревне* (сондр бўлган) воқеа ҳақидаги хабар тез вақт ичида бутун қишлоққа ёйилди; 6 *перен.* тез ўзгармоқ, ўзгариб турмоқ; бирдан паст ё баланд бўлиб кетмоқ, тушиб ё кўтарилиб кетмоқ (нархнаво, даража-миқдор ҳақида); *акция автомобильной компании ~ели вниз* автомобиль компаниясининг акциялари тезлик билан, бирдан (бирпасда) тушиб кетди; 7 *перен.* тез ўтмоқ (вақт ҳақида); *теперь и время ~ит* быстрёе энди вақт ҳам тез ўтиб кетади; 8 *(несов. лететь)* *прост. разг.* синиб кетмоқ, чил-чил бўлмоқ; бузилмоқ; *вдруг шестерня ~ела* бирдан шестерня синиб кетди; ~*ёт под откос* қияликка қулаб кетмоқ (чил-парчин бўлмоқ); ~*ёт вверх* дном *см.* *дно*; ~*ёт вверх* тормашкани *см.* *тормашки*; ~*ёт к чёрту* *см.* *чёрт*.

ПО-ЛЁТНЕМУ *нареч.* ёздагидек, ёз фаслига мос (равишда); ~*тёплый день* ёздагидек илтиқ-иссиқ кун; *одеться ~ ёздагидек* кийинмоқ, ёзга мослаб кийинмоқ.

ПОЛЁТН/ЫЙ, -ая, -ое самолётларнинг учинишга онд; уца бўладиган; учинишда ишлатиладиган, учини...; ~*ый день* учини мумкин бўлган кун; учаладиган кун; ~*ое обмундирование* учини вақтида кийиладиган кийим, учини кийими; ~*ый вес* *авиа* самолёт ёки бошқа хил учини аппаратларининг нормал учини учун белгиланган оғирлиги.

ПОЛЕЧИТЬ *сов.* бир оз (бирмунча) даволамоқ; *его надо ~* уни бир оз даволаш керак.

ПОЛЕЧИТЬСЯ *сов.* бир оз (бирмунча) даволанмоқ.

ПОЛ/ЕЧЬ, -лягут; -лёт, -лётла *сов.* 1 *разг.* ётмоқ, ётиб олмақ, узанмоқ; *все ~еглы спать* ҳамма ухланга ётди; 2 *(несов. полегать)* энгашиб қолмоқ, ётиб қолмоқ; *пшеница ~егла* бугдойлар ётиб қолди; 3 *перен.* ҳалок бўлмоқ, ўлмоқ; *в бою ~егло много воинов* жангда кўплаб жангчилар ҳалок бўлишди.

ПОЛЁШКО *с, р. мн.* -шек *разг. уменьш.-ласк. от полёно* ғўлача, тарашача.

ПОЛЖИЗНИ *ж* ярим умр, умрининг ярми; *отдаёт ~ за что-л.* бирор нарсага ярим умрини сарфламоқ.

ПОЛЗАНИЕ *с* *по гл.* *ползать; ~* ва *четырёхногах* (икки қўл ва икки оёқда) эмакташ.

ПОЛЗА/ТЬ *несов.* 1 ҳар ёққа ўрмаламоқ, ўрмоқ; судралмоқ; ҳар томонга ўрмалаб (ёки судралаиб) юрмоқ; ўрмалашмоқ; *там ~ют* *вараны* и *змеи* у ерда эчкемарлар, илонлар ўрмалаб (ўрмалашиб) юради; *танки ~ли по скло-ну* ёнбағирликда танклар ўрмалар эди; 2 эмаклямоқ, эмакляб юрмоқ; *ребёнок ~ет* *по полу* ғўдак полда (ерда) эмакляб юрибди; 3 *перен., разг.* бировнинг оёғига йиқилимоқ, оёғига бош юрмоқ, эмакляб юриб илтижо қилмоқ; ~*ть в ногах у кого* 1) бировнинг оёғи остида эмакляб юрмоқ (ўрмалашмоқ); 2) бировнинг оёғига бош юрмоқ, оёғига йиқилимоқ; *у него мурашки ползает по спине* унинг эти жуижкияти (ёки сесканди).

ПОЛЗКОМ *нареч.* эмакляб, ўрмалаб, судралаиб; ~*добраться до* дорбги йўлга эмакляб (ёки судралаиб) бормоқ.

ПОЛЗ/ТИ, -зү, -зёшь; полз, ползла *несов.* 1 ўрмаламоқ, ўрмоқ; судралмоқ, судралаиб (ўрмалаб) юрмоқ; *паук ~ёт по стене* деворда ўргимчак ўрмалаб юрибди; *змея ~ёт* илон судралади; *один за другим ~ли* танклар бирин-кетини ўрмалар эди; 2 эмаклямоқ, судралаиб (ёки сурлиб) юрмоқ; *раненый ~на животё* ярадор қорни билан судралаиб (сурлиб) кетди; 3 *перен. разг.* имиллаб бормоқ, жуда секин (судралаиб) юрмоқ; *аранг юриб* бормоқ; *поезд ~ёт* поезд имиллаб борапти; 4 сузмақ, сузиб юрмоқ; *түчи ~ёт по небу* булутлар осмонда сузиб юрибди; 5 секин оқмоқ, оқиб тушмоқ; оқиб туша бошламоқ; *струйка крови ~ёт* по лицу юздан қон оқяпти; 6 *перен.* аста-секин ўтмоқ (вақт ҳақида); *время ~ёт* вақт секинлик билан ўтиб бормоқда; 7 чирмашиб, чирмашиб чиқмоқ, чирмашиб ўсмоқ; *виноградная лоза ~ёт* по каменным стенам ток новдаси гиштин (тош) деворга чирмашиб ўсмоқда; 8 *разг.* секинлик билан тонмоқ, тоша бошламоқ; *тошиб чиқмоқ, тошиб кетмоқ; тесто ~ёт* из квашай *хамир* тоғорадан тошиб кетмоқда; 9 *перен. разг.* тарқалмоқ, ёйилмоқ; *слухи ~ют* овоза (гап-сўз) тарқалмоқда, мишмиш гап тарқалапти; 10 *разг.* ситилмоқ, ситилиб (титилиб) кетмоқ, тўкилиб тушмоқ; *платё ~ёт* кўйлак ситилиб борапти; 11 ўпирлиб тушмоқ, силжиб (сидирлиб) бормоқ; *бёрег реки ~ёт* дарё қиргоғи ўпирлиб борапти.

ПОЛЗУН *м, р.* -на 1 эмаклайдиган (эмакляб юрадиган) бола; 2 ўрмаловчи, судралуовчи (хайвонлар ҳақида); 3 *спец.* ползун (машина ва механизмларнинг тўғри чиқиқ бўйлаб сиргалувчи қисми).

ПОЛЗУНКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от ползунок* 1 эмаклайдиган, оёғи чиқмаган; ~*возраст* эмаклайдиган давр (ёш); 2 *тех.* ползунали, ползун билан таъминланган; ~*скрепер* ползунали скрепер.

ПОЛЗУНОК *м, р.* -нка *разг.* 1 эмаклайдиган (оёғи чиқмаган) бола; 2 *мн.* ползунки ползунка (эмаклайдиган болаларнинг махсус кийими); 3 *спец. то же, что ползун* 3.

ПОЛЗУЧ/ИЙ, -ая, -ее 1 судралувчи, судралиб юрадиган (чувалчанг, илон ва ш.к. лар ҳақида); ~ее *животное* судралувчи ҳайвон; 2 ер бағирлаб ўсадиган, ерга ёйилиб ўсадиган; ~ие *растения* ер бағирлаб ўсадиган ўсимликлар; ~ий *клевер* ерга ёйилиб (ербағирлаб) ўсадиган йўнғичқа; ◆ ~ий *эмпиризм* *книжн. неодобр.* судралма эмпиризм (фактларни таҳлил қилмасдан, умумлаштирмасдан, нўноқларча тавсифлаш).

ПОЛИАНДРИЯ *ж спец.* полиандрия, кўп эрлилик (бир хотиннинг бир вақтнинг ўзида бир неча эри бўладиган никоҳ формаси).

ПОЛИАРТРИТ *м мед.* полиартрит (кўп бўғимларнинг бирдан оғриши билан кечадиган касаллик); **острый** ~ кучли (ўткир) полиартрит; **эпидемический** ~ эпидемик (кенг тарқаладиган) полиартрит.

ПОЛИВ *м* суғориш; ~ **огорода** полизни суғориш.

ПОЛИВА *ж спец.* сир (сопол идишларга бериладиган махсус бўёқ).

ПОЛИВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* суғориш учун ишлатиладиган, суғорадиган, суғоргич, суғориш...; ~ая **установка** суғоргич мослама; суғориш машинаси.

ПОЛИВАЛЬЩИК *м* сувчи, суғорувчи; **опытный** ~ тажрибакор сувчи; ~ **хлопчатника** ғўза суғорувчи.

ПОЛИВАЛЬЩИЦА *ж см.* поливальщик.

ПОЛИВАТЬ *несов. см.* поли́ть 2.

ПОЛИВИТАМИН/ЫЙ, -ая, -ое поливитаминга оид; поливитамин...; ~ое **средство** поливитамин дори-дармон.

ПОЛИВИТАМИН/Ы *мн.* (*ед.* поливитамин *м*) поливитаминлар (турли хил витаминлар аралашмаси; турли хил витаминлардан иборат дори); **препараты** ~ов поливитамин дорилар.

ПОЛИВКА *ж* 1 суғориш, сув бериш, сув қўйиш (экинга); ~ **огорода** полизни суғориш, полизга сув қўйиш; 2 сув сепиш, сув сочиш; ~ **ўлиц** кўчаларга сув сепиш.

ПОЛИВН/ОЙ, -ая, -бе 1 ер суғоришга оид; ер суғориш...; ~**ой** *сезон* ер суғориш сезони, мавсуми; 2 ер суғориш учун мўлжалланган, суғориш учун хизмат қиладиган; ~**ые** *трубопроводы* ер суғориш қувурлари; ~**ые** *сифоны* суғориш сифонлари; 3 суғорилиш лозим бўлган, суғориладиган, сувли; ~**ые** *посёвы* суғориладиган экинлар; ~**бе** *земледелие* суғориладиган (сувли) ерлардаги деҳқончилик, обикор деҳқончилик.

ПОЛИВН/ЫЙ, -ая, -ое сирланган, сирли, сир югуртирилган; ~ая *посуда* сирланган (сирли) идиш.

ПОЛИВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* сув сепишга ёки ер суғоришга оид; сув сепадиган ёки ер суғорадиган, сув сепиш учун ёки ер суғориш учун хизмат қиладиган; ~ая *машина* сув сепадиган машина.

ПОЛИГАМИЯ *ж спец.* полигамия, кўп хотинлилик, кўп никоҳлилик (айрим халқ ва қабилаларда).

ПОЛИГАМН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* полигамияга оид; полигамик, кўп никоҳли; ~ая *семья* полигамик (кўп никоҳли) оила.

ПОЛИГЛОТ *м* полиглот (кўп тилларни билувчи киши).

ПОЛИГОН *м* полигон, отиш майдони (отиш машқлари ўтказиладиган кенг жой); **учебный** ~ ўқув (машқ) полигоно; **артиллерийский** ~ артиллерия полигоно; **танковый** ~ танклар полигоно.

ПОЛИГОНН/ЫЙ, -ая, -ое полигонга оид; полигон...

ПОЛИГРАФИСТ *м* полиграфист, полиграфчи, полиграфия мутахассиси.

ПОЛИГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое полиграфияга оид; полиграф; полиграфия...; ~ая *промышленность* полиграфия sanoати.

ПОЛИГРАФИЯ *ж* полиграфия (sanoatning kitob, журнал ва ш.к. ни нашр этиш ишлари билан боғлиқ бўлган тармоқлари).

ПОЛИКЛИНИКА *ж* поликлиника; *детская* ~ болалар поликлиникаси; *районная* ~ район поликлиникаси.

ПОЛИКЛИНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое поликлиникага оид, поликлиника...

ПОЛИЛОВЕТЬ *сов.* бинафша рангига (нопорном гусга) кирмоқ.

ПОЛИМЕРИЗАТОР *м* полимеризатор (полимеризация аппарати).

ПОЛИМЕРИЗАЦИЯ *ж хим.* полимеризация (паст молекулали органик бирикмалардан юқори молекулали органик бирикмаларнинг ҳосил бўлиши ёки ҳосил қилиш).

ПОЛИМЕРИЯ *ж хим.* полимерия (таркиби бир хил моддаларнинг ўз молекулаларида иккилашган, учлашган ва ш.к. миқдордаги бир хил атомларга эга бўлиш ҳодисаси).

ПОЛИМЕРН/ЫЙ, -ая, -ое полимерларга оид; полимер...; ~е *соединения* полимер бирикмалар; ~е *материалы* полимер материаллар.

ПОЛИМЕРЫ *мн.* (*ед.* полимер *м*) полимерлар (кимёвий таркиби бир хил, бироқ молекуласидаги атомлар сони турлича бўлган моддалар).

ПОЛИМЕТАЛЛИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 кўп металл, таркибида турли металллар бўлган; ~е *руды* полиметалл рудалар; 2 шундай рудаларга ишлов берадиган (қайта ишлайдиган); ~**й** *комбинат* полиметалл рудалар комбинати (кўп металл рудаларни эритиб, турли металлларга ажратадиган комбинат).

ПОЛИМОРФИЗМ *м спец.* полиморфизм, кўп шакллилик (1 *биол.* ҳайвон ёки ўсимликларнинг бир турда ўзаро кескин фарқ қилувчи формаларнинг мавжуд бўлиши; 2 *хим.* баъзи моддаларнинг турли шаклларда кристаллана олиш қобилияти).

ПОЛИМОРФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *см.* полиморфный.

ПОЛИМОРФН/ЫЙ, -ая, -ое *биол. хим* полиморф, кўп шакли; ~ая *разновидность* *вещества* модданинг полиморф (кўп шакли) хили; ~**ые** *виды* *пчёл* асалариларнинг полиморф турлари.

ПОЛИНЕВРИТ *м мед.* полиневрит (периферик нервларнинг турлича оғриқ билан кечадиган яллиғланиши).

ПОЛИНЕЗИЕЦ *м, р.* -зийца *см.* полинезийцы.

ПОЛИНЕЗИЙКА *ж, р. мн.* -зийк *см.* полинезийцы.

ПОЛИНЕЗИЙСКИ/Й, -ая, -ое Полинезия ва полинезияликларга оид; ~е *язык* Полинезия тиллари.

ПОЛИНЕЗИЙЦЫ *мн.* (*ед.* полинезиец *м*, полинезийка *ж*) полинезияликлар (Тинч океандаги Полинезия ороларининг туб аҳолиси).

ПОЛИНОМ *м мат.* кўпҳад.

ПОЛИНЯЛ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* ўнгиган, ранги кетган, айниган; ~ое *платье* ўнгиган (ўнгиб кетган) кўйлак.

ПОЛИНЯТ/Ь, -яет *сов. (несов. лиять)* ўнгмоқ, ранги кетмоқ, айнимоқ; *ткань* ~ла газлама ўнгибди; *краски* ~ли бўёқлар айниди.

ПОЛИОМИЕЛИТ *м мед.* полиомиелит (асаб системасини фалаж қиладиган ўта юқумли касаллик).

ПОЛИОМИЕЛИТН/ЫЙ, -ая, -ое полиомиелитга оид; полиомиелит...

ПОЛИП *м* полип (1 қимирламай бир жойда яшайдиган ковакчаклиларга мансуб денгиз ҳайвони; **коралловый** ~ маржон полипи; 2 полип: шиллиқ пардада ёки терида пайдо бўладиган ўсимта. чиққ; ~ **в носу** бурундаги полип, бурун полипи — бурун шиллиқ пардасидаги ўсимта).

ПОЛИПН/ЫЙ, -ая, -ое полипга оид; полип...

ПОЛИРОВАЛ/ЬН/ЫЙ, -ая, -ое полировка қиладиган, ойнадай силлиқлайдиган, сайқаллайдиган, сайқал берадиган, полировка...; ~ая *паста* сайқаллайдиган паста; ~**ый** *станок* полировка станогни.

ПОЛИРОВАНИЕ *с* полировкалаш, ойнадай силлиқлаш, сайқаллаш; ~ *поверхности* бирор нарсаннинг юзини ойнадай силлиқлаш.

ПОЛИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от полировать; 2 *в знач. прич.* полировкаланган, полировка қилинган, ойнадай силлиқланган, сайқалланган; ~ая *мебель* полировкаланган (сайқалланган) мебель; ~**ый** *гранит* ойнадай силлиқланган (полировка қилинган) гранит.

ПОЛИРОВАТЬ, -рүү, -рүүшь *несов. (сов. наполировать и отполировать)* полировкаламоқ, полировка қилмоқ, ойнадай силлиқламоқ, сайқалламоқ; ~ *мебель* беллини сайқалламоқ (полировкаламоқ); ~ *ногти* тирноқларни полировка қилмоқ.

ПОЛИРОВКА *ж* 1 полировка (қилиш), ойнадай силлиқлаш, сайқаллаш, сайқал бериш; ~ *мрамора* мраморни

сайқаллаш; ~ металл металлларни сайқаллаш; ♀ полировка, сайқал. жыл.

ПОЛИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое полировка қиладиган, ойпадай силлиқлайдиган, сайқал берадиган; полировка учун ишлатиладиган. полировка (сайқаллаш)...; ~ станок полировка қиладиган станок, полировка дастоҳи; ~ материал полировка учун ишлатиладиган материал, сайқаллаш (полировка) материал.

ПОЛИРОВЩИК м полировкачи, силлиқловчи, сайқал берувчи; ~ дерева ёғочни силлиқловчи, ёғочга сайқал берувчи.

ПОЛИРОВЩИЦА ж см. полировщик.

ПОЛИС м спец. полис (страхование қилдирганлик тўғрисидаги хужжат); страховой ~ страхование полиси.

ПОЛИСЕМАНТИЗМ м лингв. полисемантизм, кўп маъноллилик.

ПОЛИСЕМАНТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое лингв. полисемантик, кўп маъноли.

ПОЛИСЕМИЯ ж лингв. полисемия, кўп маъноллилик; ~ слова сўзнинг кўп маъноллиги.

ПОЛИСИНТЕТИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое лингв. полисинтетик; ~е языки полисинтетик тиллар (грамматик маънолар сўзга бирин-кетин қўшиладиган морфемалар, аффикслар воситасида ифодаланадиган тиллар, мас., чукот-камчатка, абхаз-адигей тиллари).

ПОЛИСМЕН м полисмен, полициячи (Англия ва АҚШда).

ПОЛИСНЫЙ, -ая, -ое полисга (страхование хужжати) оид; полис...

ПОЛИСПАСТ м тех. полиспаст (юк кўтарувчи механизм).

ПОЛИСТАТЬ сов. варақламоқ, варақлаб кўриб чиқмоқ; ~ книгу китобни варақлаб кўриб чиқмоқ.

ПОЛИСТИРОЛ м спец. полистирол (изоляциярлик хусусиятига эга бўлган ва асосан электр саноатида ишлатиладиган пластик масса).

ПОЛИСТИРОЛОВЫЙ, -ая, -ое то же, что полистирольный.

ПОЛИСТИРОЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое спец. полистиролга оид; полистирол...; ~е трубы полистирол трубалар.

ПОЛИСТНЫЙ, -ая, -ое листбай, лист (автор ёки босма лист) ҳисобидан бўладиган; ~ авторский гонорар листбай авторлик гонорари.

ПОЛИБЮРО с (политическое бюро) нескл. политбюро, сиёсий бюро.

ПОЛИГРАМОТА ж сиёсий савод (маълумот).

ПОЛИТЕИЗМ м политеизм, кўп худолилик (кўп худоликни тан олувчи дин).

ПОЛИТЕИСТ м политеист, политеизм мухлиси.

ПОЛИТЕИСТИЧЕСКИЙ/ИИ, -ая, -ое политеизмга оид; политеистик, кўп худоли; ~ая религия политеистик (кўп худоли) дин, кўп худолиликни тан олувчи дин.

ПОЛИТЕХНИЗАЦИЯ ж политехнизация, политехникалаштириш, политехник таълимни жорий қилиш; ~ школы мактабларни политехникалаштириш (политехник таълим системасига ўтказиш).

ПОЛИТЕХНИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что политехникалаштирмоқ, политехник таълимни жорий қилмоқ; ~ школы мактабни политехник таълим системасига ўтказмоқ.

ПОЛИТЕХНИЗМ м политехнизм (ишлаб чиқаришнинг асосий тармоқлари билан назарий ва практик жиҳатдан таниша боришни мақсад қилиб қўйган ўқув системаси).

ПОЛИТЕХНИКУМ м политехникум (ўрта политехник таълим берадиган ўқув юрти).

ПОЛИТЕХНИЧЕСКИЙ/ИИ, -ая, -ое 1 политехник; ~ий институт политехник институт, политехника институти; ~ий музей политехник музей; 2 политехнизмга асосланган, политехник, ~ое обучение политехник таълим.

ПОЛИТЗАКЛЮЧЕНИЙ м сиёсий маҳбус.

ПОЛИТЗАНЯТИЕ с сиёсий машғулот.

ПОЛИТИЗАЦИЯ ж сиёсий руҳ бериш.

ПОЛИТИК м 1 сиёсатчи, сиёсатдон; сиёсий арбоб; 2 разг. устмон, усталик ва эҳтиёткорлик билан муомала қиладиган.

ПОЛИТИК/А ж 1 сиёсат (давлат ҳокимиятининг ва партиянинг фаолияти); внешняя ~а ташқи сиёсат; внутренняя ~а ички сиёсат; советская ~а миёра совет тинчлик сиёсати; ~а невмешательства аралашмаслик сиёсати; 2 сиёсат (ижтимоий ҳаётдаги воқеа-ҳодисалар); текущая ~а кундалик сиёсат; интересоваться ~ой сиёсат билан қизиқмоқ; 3 разг. кимсанинг иш-ҳаракат услуби, йўл; устмонлик, пайранг; он твою ~у насквозь видит у сенинг йўлларингни (устмонлигингни) шундоққина билиб турибди.

ПОЛИТИКАН м неodobr. 1 принцисиз (беқарор) сиёсатбоз, сиёсат сўзувчи; 2 устмон, корчалон (усталик ва эҳтиёткорлик билан иш тутадиган одам).

ПОЛИТИКАНСКИЙ, -ая, -ое 1 сиёсатбоз(лар)га ва сиёсатбозликка оид; сиёсатбозликдан иборат бўлган; 2 устмон (корчалон)ларга оид; устмон (корчалон)ларча.

ПОЛИТИКАНСТВО с неodobr. 1 сиёсатбозлик, сиёсат сўқниш; 2 устмонлик, корчалонлик.

ПОЛИТИКАНСТВОВАТЬ несов. неodobr. 1 сиёсатбозлик қилмоқ, сиёсат сўқмоқ; 2 устмонлик (корчалонлик) қилмоқ.

ПОЛИТИКО-ВОСПИТАТЕЛЬНЫЙ/ЫИ, -ая, -ое сиёсий тарбиявий; ~ая работа сиёсий-тарбиявий ишлар.

ПОЛИТИКО-МАССОВЫЙ, -ая, -ое сиёсий-оммавий.

ПОЛИТИКО-ПРОСВЕТИТЕЛЬНЫЙ/ЫИ, -ая, -ое сиёсий-оқартув, сиёсий-маърифий; ~ая работа сиёсий-маърифий ишлар.

ПОЛИТИНФОРМАТОР м политинформатор, сиёсий ахборотчи, сиёсий информатор (сиёсий ахборот берувчи, ижтимоий ҳаётдаги кундалик воқеалар ҳақида маълумот бериб берадиган киши).

ПОЛИТИНФОРМАЦИЯ ж политинформация, сиёсий ахборот.

ПОЛИТИЧЕСКИЙ/ИИ, -ая, -ое 1 сиёсий, сиёсатга оид; сиёсий тузум билан боғлиқ бўлган; ~ая борьба сиёсий кураш; ~ое воспитание масс омmani сиёсий (жиҳатдан) тарбиялаш, оммага сиёсий тарбия бериш; ~ий деятель сиёсий арбоб; 2 сиёсий, давлат ва ҳуқуқ билан боғлиқ бўлган; ~ое устройство сгранны мамлакатнинг сиёсий тузилиши; ~ий режим сиёсий режим; 3 в знач. суц. ~ий м, ~ая ж разг. уст. сиёсий маҳбус; ♠ ~ая экономия сиёсий иқтисод (фани).

ПОЛИТИЧНОСТЬ ж уст. и разг. устмонлик, корчалонлик.

ПОЛИТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна уст. и разг. устмон, корчалон (усталик ва эҳтиёткорлик билан иш тутадиган); ~ человек устмон одам.

ПОЛИТКАТОРЖАНИН м, мн. -және сиёсий қаторгачи (Октябрь революциясидан илгари революцион фаолияти учун қаторгага — сурғунга юборилган киши).

ПОЛИТКАТОРЖАНКА ж, р. мн. -нок см. политкаторжанин.

ПОЛИТКРУЖОК м, р. -жкә сиёсий тўғарак.

ПОЛИТОТДЕЛ м сиёсий бўлим.

ПОЛИТПРОСВЕТ м сиёсий оқартув, сиёсий маориф.
ПОЛИТПРОСВЕЩЕНИЕ с сиёсий оқартиш, сиёсий маориф.

ПОЛИТРАБОТА ж сиёсий иш.

ПОЛИТРАБОТНИК м сиёсий ходим.

ПОЛИТРУК м политрук, сиёсий раҳбар (Совет Армиясида); ~ работы ротанинг политруги (сиёсий раҳбари).

ПОЛИТСОСТАВ м политсостав (ҳарбий-сиёсий раҳбарлар состави).

ПОЛИТУПРАВЛЕНИЕ с сиёсий бошқарма.

ПОЛИТУРА ж политура (пардоз локи).

ПОЛИТУЧЕБА ж сиёсий ўқув, сиёсий ўқиш.

ПОЛИ/ТЬ, полю, польёшь; полил, полила, полило, полили; полей сов. 1 (юқоридан) қуя бошламоқ, ёға бошламоқ; полил сильный дождь кучли ёмғир ёға бошлади, шаррос ёмғир қуя бошлади; 2 (несов. поливать) кого-что сугормоқ, сув қўймоқ, сув қўймоқ, сув сепмоқ; ~ть цветы гулларни сугормоқ; (тувакдаги) гулларга сув қўймоқ; ~ть огород полизни сугормоқ, полизга сув қўймоқ; 3 ёға бошламоқ, сал (бир оз) ёғмоқ; утром немного полил дождь и перестал эрталаб бир оз ёмғир ёғиб, яна тиниб қолди.

ПОЛИТЬСЯ, -льбсь, -льбёшься, -ялсь, -илась; -лэйся *сов.* 1 ўз устидан (бошидан) сув куймоқ; ўз устидан сув куйиб, чўмлаиб олмоқ; ~тсья водою из ведра челакдан ўз устига сув куйиб чўмламоқ; 2 оқа бошламоқ, кўйнаа бошламоқ; с гор ~льсь ручьи тоғлардан жылгалар оқа бошлади; сльзы ~льсь из глаз кўзларидан ёш оқа бошлади; 3 бошланиб кетмоқ, янграмоқ; ~льсь пёсня ашула бошланиб (янграб) кетди.

ПОЛИТЭКОНОМИЯ ж сёнесий иқтисод (фани).

ПОЛИТЭМИГРАНТ м сёнесий эмигрант, сёнесий муҳожири.

ПОЛИТЭМИГРАНТКА ж, р. мн. -ток *см.* политэмигрант.

ПОЛИФОНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *муз.* полифоник, кўп овозли; ~ая музыка полифоник (кўп овозли) музыка.

ПОЛИФОНИЯ ж *муз.* полифония, кўп овозlilik.

ПОЛИФОННЫЙ, -ая, -ое полифонияга оид; полифония...; ~ая техника кўп овозlilik (полифония) техникаси.

ПОЛИХРОМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *то же, что полихромный*.

ПОЛИХРОМИЯ ж *спец.* полихромия, кўп ранглилик, ранг-баранглик.

ПОЛИХРОМНЫЙ, -ая, -ое полихром, кўп рангли, ранг-баранг; ~ое изображение ранг-баранг тасвир.

ПОЛИЦИЯ м *прост. презр.* полицай (Улуғ Ватан уруши даврида фашистлар томонидан ишғол этилган ерларда маҳаллий аҳолидан чиққан, фашистлар полициясида хизмат қилган сотқин).

ПОЛИЦЕЙМЕЙСТЕР и **ПОЛИЦМЕЙСТЕР** м полицмейстер, полицеймейстер, полиция бошлиғи.

ПОЛИЦЕЙМЕЙСТЕРСКИЙ, -ая, -ое и **ПОЛИЦМЕЙСТЕРСКИЙ**, -ая, -ое полицмейстерга (полицеймейстерга) оид; полицмейстер...

ПОЛИЦЕЙСКИЙ, -ая, -ое 1 полицияга оид; полиция...; ~ий чин полициядаги амал (лавозим); ~ий офицёр полиция офицери; ~ий участок полиция участкаси; 2 в *знач. суц.* ~ий м полициячи, миршаб; 3 полиция кучига асосланган, зўравонликка (ёки полициячиларга) хос, полиция...; ~ий террёр полиция террори; ~е методы управления полициячиларга хос бошқариш (идора қилиш) методлари.

ПОЛИЦИЯ ж 1 полиция; *сыскная* ~ қидирув полицияси; *тайная* ~ махфий полиция; 2 *разг.* полиция участкаси; 3 *собир. разг.* полициячилар, миршаблар.

ПОЛИЦМЕЙСТЕР м, *то же, что полицеймейстер.*

ПОЛИЦМЕЙСТЕРСКИЙ, -ая, -ое *то же, что полицеймейстерский.*

ПОЛИЧНОЕ с: *поймать (захватить)* с ~ым жиноят устида қўлга туширмоқ (ушлаб олмоқ).

ПОЛИШИНЕЛЬ м масхарабоз, қизқичи (Франция халқ театрида); ♣ *секрет* ~я *шутл.* ҳаммага маълум (ошкор) бўлган сир.

ПОЛИЭДР м *мат.* полиэдр, кўп қиррали (барча томонлари кўнбурчак билан ўралган геометрик жисм).

ПОЛИЭКРАН м полиэкрэн (бир вақтинг ўзида фильмнинг бир-бирига боғлиқ қисмларини намойиш қилиш учун ишлатиладиган бир неча экран группаси).

ПОЛИЭТИЛЕН м *спец.* полиэтилен (этиленнинг полимерлашидан олинладиган маҳсулот); *плёнка* из ~а полиэтилен плёнка, полиэтилендан олинган плёнка.

ПОЛИЭТИЛЕНОВЫЙ, -ая, -ое полиэтилендан қилинган, полиэтилен...; ~ая плёнка полиэтилен плёнка; ~ые изделия полиэтилен буюмлар.

ПОЛК м, р. -ка, *предл. о* полкё, в полку 1 полк; пехотный ~ пидедалар полки; гвардейский ~ гвардиячегар полки; командир ~а полк командири; 2 *перен. кого-чего разг.* оломон, халойик, кўпчилик, тўда; *цельный* ~ просите-лей бир тўда илтимосчилар; 3 *высок.* қўшин, лашкар; ♣ *нашего ~у прибыло разг.* сафимиз (қаторимиз) кўпайди, бизникилар ҳам кўпайиб қолди.

ПОЛКА / I ж, р. мн. -лок 1 полка, тахтадан қилинган токча, тахта токча; раф; *книжная* ~а китоб полкаси (рафи), китоб кўйиш учун қилинган тахта токча; ~а для посуды идиш-оёқ учун қилинган тахта токча, идиш-оёқ токчаси; 2 полка (*вагонда одам ўтирадиган ва ётадиган*

жой); *нижняя* ~а пастки полка; 3 *то же, что полк* 1; 4 полка (қадимги чақмоқ (қора) мийликнинг порох солинладиган жойи); ♣ *положить* (или *класть*) зўбм на ~у *дззонни сувга тавламоқ, ярим оч ҳолда ўтирмоқ.*

ПОЛКА II ж ўтоқ; ўтоқ қилиш, ўташ; ~ отураюб *бодрингни ўтоқ қилиш (ўташ).*

ПОЛКА III ж 1 *уменьш.* от *полá*; 2 *спец.* хотин-қизлар кўйлағи кўкрагининг бир бўлағи.

ПОЛКОВНИК м 1 полковник; ~ *медицинской службы* медицина хизмати полковниги; 2 *уст.* полк командири (қўмондони).

ПОЛКОВНИЧИ ии, -ья, -ье *прил.* от *полковник*; полковника оид; полковник... полковниклик...; ~ий чин полковник унвони. ~ья *погоны* полковниклик поғони.

ПОЛКОВОДЕЦ м, р. -дца лашкарбоши, саркарда, кўшин бошлиғи; талантливый ~ талантли саркарда.

ПОЛКОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое лашкарбошига оид; лашкарбошилик (саркардалик)...; ~ий *тёний* саркардалик даҳоси; ~ое искусство лашкарбошилик санъати.

ПОЛКОВОЙ, -ая, -ое полка оид; полк...; ~е *знамя* полк байроғи; ~ий командир полк командири.

ПОЛЛИТРА м 1 ярим литр; ~ *молока* ярим литр сут; 2 *прост.* яримта, яримталик, ярим литрлик, ярим литр ичимлик.

ПОЛЛИТРОВКА ж, р. мн. -вок *прост. то же, что поллитра* 2.

ПОЛЛИТРОВЫЙ, -ая, -ое ярим литрлик; ~ая *банка* ярим литрлик банка.

ПОЛМЕСЯЦА м ярим ой, ойнинг ярми; *прошло* ~ ярим ой ўтди, ойнинг ярми ўтди; в *течение* *полумесяца* ярим ой давомида (ичида).

ПОЛМЕТРА м ярим метр.

ПОЛМИНУТЫ ж ярим минут.

ПОЛМИРА м ярим дунё, ярим жаҳон, дунёнинг (жаҳоннинг) ярми.

ПОЛНЕТЬ *несов. (сов. пополнеть)* тўлишмоқ, семирмоқ; ~ к старости қарганда тўлишмоқ.

ПОЛНИТЬ, -ит *несов. кого-что разг.* тўла (семиз) қилиб кўрсатмоқ; это *платье вас* ~бу кўйлак сизни тўла қилиб кўрсатади.

ПОЛНИТЬСЯ, -йтсья *несов.* тўлмоқ, тўлиб кетмоқ; *сёрдце* ~сья *надеждой* қалбим умид билан тўлади; *слухом земля* ~сья *разг.* оламини миш-миш (гап, овоза) тутиб кетган (босиб кетди), ҳамма жойда дув-дув гап (тарқалган).

ПОЛНО в *знач. сказ. с неопр. разг.* етар, бас, қўй, бўлди; ~ *плакать* қўй энди, йиғлайверма; йиғлама, етар.

ПОЛНО *безл. сказ. разг.* тўла, тўлиқ, лиқ, кўп; в *дóме* ~ *народа* уйда одам кўп, уй одам билан тўлган (лиқ тўла).

ПОЛНОВЕСНОСТЬ ж 1 тўлалик, салмоқдорлик, тўла (нормал) оғирликка эга (бўлишлик; 2 асосlilik, эътиборlilik, инobatlilik; ~ *суждений* фикрнинг асосlilikги.

ПОЛНОВЕСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 тўла, тўлиқ; тўла (нормал) оғирликка эга бўлган; оғирлиги тўғри; ~ое зерно тўқ дон; ~ая *гиря* оғирлиги тўғри тош; 2 *перен.* кучли, зўр; қаттиқ; ~ый *удар* кучли зарба; 3 *ишонса*, қаноатланса бўладиган, бекаму кўст, тўла, тугал, ҳаққиқий; ~ое *счастье* ҳаққиқий (тўла, тугал) бахт; 4 *перен. разг.* асосли, эътиборли, инobatли; кучли; ~ый *довод* асосли (кучли) далил.

ПОЛНОВЛАСТИЕ с тўла ҳокимлик, ҳокимияти чекланмаганлик.

ПОЛНОВЛАСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна тўла ҳокимиятли, ҳокимияти чекланмаган; ~ *хозяйин* тўла хўжайин (эрк-ихтиёр бутунлай ўз қўлида бўлган хўжайин).

ПОЛНОВОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна кўп сувли, серсув, суви кўп, суви мўл; ~ая *река* серсув дарё, суви кўп (кўп сувли) дарё.

ПОЛНОВОДЬЕ с кўп сувlilik, серсувlilik, тўлин сувлик, суви кўплик (мўллик); сув кўпайиши, сув кўпайган (ошиб-тошиб кетган) пайт; в ~ сув кўп маҳалда, сув кўпайган (сув мўл) пайтда.

ПОЛНОГЛАСИЕ с *лингв.* тўлиқ ушлилик (сўзла ушли товушларнинг тўлиқ ишлатилиши).

ПОЛНОГЛАСНЫЙ, -ая, -ое *лингв.* тўлиқ уйлиқ, уйлар тўла ишлатилган; ~е сочетания тўлиқ уйлиқ бирикмалар.

ПОЛНОЗВУЧНОСТЬ ж тўлиқ овозлиқлик.

ПОЛНОЗВУЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна тўлиқ овозли; ~голос тўлиқ овозли товуш; ~баритон тўлиқ овозли баритон (ашулачи).

ПОЛНОКРОВИЕ с тўлақонлиқлик, серқонлиқ.

ПОЛНОКРОВНОСТЬ ж тўлақонлиқлик, серқонлиқ.

ПОЛНОКРОВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 тўлақонли, қони кўп, серқон; 2 соғлом; ~ый человек соғлом одам; 3 *перен.* кувноқ, жўшқин, ҳаётбахш, сермазмун, мазмундор, тўлақонли; ~ая жизнь мазмундор ҳаёт; ~ое произведение тўлақонли (сермазмун) асар.

ПОЛНОЛУНИЕ с тўлин ой, тўлиқ ой; тўлган ой; ой тўлган вақт.

ПОЛНОМЕРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна тўла (ёки тўғри) ўлчовли, ўлчови тўғри, ўлчови тўла; ~стакан тўғри (тўла) ўлчовли стакан.

ПОЛНОМЕТРАЖНЫЙ, -ая, -ое тўла метражли; ~фильм тўла метражли фильм.

ПОЛНОМОЧИЕ с ваколат, вакиллик; бирор иш қилиш ҳуқуқига эғалиқ; **широкие** ~я кенг ваколат (катта ҳуқуққа эғалиқ); **превышение** ~й ваколат доирасидан чиқмоқ (ўзининг ҳуқуқи йўқ ишларга ҳам аралашмоқ).

ПОЛНОМОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна мухтор, мухтор ҳуқуқли; бирор иш қилиш ҳуқуқига эға бўлган; ~представитель мухтор вакил; ~посол мухтор элчи.

ПОЛНОПРАВИЕ с *лингв.* тўла ҳуқуқлиқлик, тўла ҳуқуққа эғалиқ; ~жёнин в СССР СССРда хотин-қизларнинг тўла ҳуқуқлиқлиги.

ПОЛНОПРАВНОСТЬ ж тўла ҳуқуқлиқлик, тўла ҳуқуққа эғалиқ.

ПОЛНОПРАВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна тўла ҳуқуқли, тўла ҳуқуққа эға бўлган; ~гражданин тўла ҳуқуқли граждани; ~хозяйин тўла ҳуқуқли хўжайин.

ПОЛНОСБОРНЫЙ, -ая, -ое 1 бутунлай тайёр темир-бетон конструкция (детал)лардан йиғилган; ~ые дома тайёр темир-бетон конструкциялардан йиғилган уйлар; 2 бутунлай тайёр темир-бетон детал (конструкция)лардан қуриш усули; ~ое строительство тайёр темир-бетон деталларни ишлатиш методи асосидаги қурилиш.

ПОЛНОСТЬЮ нареч. тўла, тўлиқ, батамом, тўла-тўқис, тамомла; он ~выполнил взятые на себя обязательства у ўз устига олган мажбуриятни тўла бажарди; ♦ **целиком** и ~ бутунлай ва батамом.

ПОЛНОТА ж 1 тўлалиқ, тўлиқлиқ; мукаммаллиқ, тўла-тўқислиқ; ~а власти ҳокимиятнинг (ҳокимликнинг) тўлалиги; тўла ҳокимлиқ, тўла ҳокимият; 2 *перен.* тўлиқ-тошганлиқ, жўшқинлиқ; от ~бы чувств туйғулар тўлиқ-тошганлиқдан, жўшқинлиқдан; 3 семизлиқ, тўлаллиқ; **предрасположенность** к ~е семизлиққа, семиршига мойиллиқ; **нездоровая** ~а носоғлом семизлиқ, хомсемизлиқ.

ПОЛНОТЕ в знач. сказ. разг. см. **пóлно**.

ПОЛНОТЕЛЫЙ, -ая, -ое семиз, гўштдор, тўла, тўладан келган, йўғон.

ПОЛНОЦЕННОСТЬ ж 1 тўла қимматлиқлик, тўла қимматга эғалиқ; ~монеты танганинг тўла қимматлиқлиги; 2 қимматлиқлик, қадрлиқлик, қимматбаҳолиқ; 3 тўлалиқ, тўлиқлиқ, мукаммаллиқ; ~сочинения иншонинг мукаммаллиги, иншонинг бекаму кўст ёзилганлиги.

ПОЛНОЦЕННЫЙ, -ая, -ое; -ценен, -ценна 1 тўла қимматли, тўла қимматга эға бўлган; ~ое золото тўла қимматли олтин; ~ая валюта тўла қимматли валюта; 2 талаба тўла жавоб берадиган, сифатли, қимматбаҳо, мукаммал; ишчан ва ш. к.; ~ый продукт сифатли маҳсулот; ~ый работник ишчан ходим; ~ое произведение тўлақонли асар.

ПОЛНОЧИ ж ярим кеча, ярим тун, кечанинг (тунинг) ярми; прошлò ~вақт ярим кечадан ўтиб кетди; в течение полуночи ярим кеча давомида, ярим кечача.

ПОЛНОЧНЫЙ, -ая, -ое, **ПОЛУНОЧНЫЙ**, -ая, -ое и **ПОЛУНОЧНЫЙ**, -ая, -ое 1 *прил.* от **полночь** ярим кечага (ярим тунга) оид; ярим кечада бўладиган; в ~й час

ярим кечада, тун ярмида; 2 *уст. поэт.* шимоллиқ, шимолдаги; ~е страны шимолдаги (шимоллий) мамлакатлар.

ПОЛНОЧЬ ж, р. **полуночь** и **полночь** 1 ярим кеча, ярим тун; кечанинг (тунинг) ярми; **далеко** за ~тун ярмидан анча ўтганда; **около полуночи** ярим кечага яқин, ярим кеча бўлиб қолганда; 2 *уст.* шимол, туйёқ; **держать путь** на ~шимол томонга йўл олоқ.

ПОЛН/ЫЙ, -ая, -ое; **полон**, **полна**, **полно**, **полны** 1 *чего, чем* и **без доп.** тўла, тўлиқ, лиқ тўла, лиммо-лим; ~ый кувшин **молока** кўза тўла сут; **ведёр** ~ое **водой** сувга (сув билан) лиммо-лим челақ, сув тўла челақ; **комната полна народа** одамга лиқ тўлган уй, уй (хона) тўла одам; 2 *перен.* **чего-чем** тўлган, тўлиқ-тошган чексиз; он **полно любви** (или **любовью**) к **де́тям** у болаларга ниҳоятда меҳр-муҳаббат қўйган, у болаларни боғат (жууда) севади, унинг болаларга меҳр-муҳаббати чексиз; ~ый **радо́сти** чексиз хурсанд, кувончи ёнига сиймайди; 3 тўла, тўлиқ, тўла-тўқис, мукаммал; **описать ~ый круг** тўлиқ доира ҳосил қилмоқ, тўла айланиб чиқмоқ; ~ая **луна** тўлган ой; тўлин ой; ~ое **собрание** сочинений асарларнинг тўлиқ (мукаммал) тўплами; ~ая **школа** (десятилетка) тўлиқ мактаб (ун йиллик мактаб); ~ая **свобода выбора** танлаб олиншинг тўла эркинлиги; 4 тўла, тўлган, тўлиқ; **батамом**, **баралла**, **авжига чиққан**, **бор бўйича**; в ~ом **расцвете** сил айни кучга тўлган пайтда; на ~ом **ходу** тўла тезлик билан, тўла тезликда; **работа идёт ~ым ходом** иш авжида, иш қизгин бормоқда; ~ая тишина батамом жимжитлиқ; **действовать в ~ую силу** бор кучи билан ҳаракат қилмоқ; в ~ом **смысле слова** сўзининг том маъносиди; ~ая **победа** тўла галаба; ~ое **разоружение** батамом қуролсизланни; **прийти в ~ую негодность** батамом яроқсиз ҳолга келмоқ; **говорить ~ым голосом** 1) овозини баралла қўйиб гапирмоқ, бақириб гапирмоқ; 2) *перен.* рўйирост (ошк) гапирмоқ; 5 тўла, тўлиқ, роса; ой нет ~ых **двадцати лет** у (қиз) ҳали йигирма ёнига (роса) тўлган эмас; **здесь ~ых два кило** бу роса икки кило келади; 6 *перен.* тўладан келган, йўғон; ~ый **мужчина** тўладан келган эркек; 7 в *знач. суц.* ~ый и семиз одам; **гимнастика для ~ых** семизлар учун гимнастика; ♦ в ~ом **разгáре** авжида, авжига чиққан; ~ым **полно** лиммо-лим, лиқ тўла, тўлиқ-тошиб кетган; ~ая **ча́ша** бой, фаровон (хонадон); ~ый **генерáл** (или **адмирáл**) олий унвонга (генераллиқ ёки адмираллиқ унвони) эға бўлган одам.

ПОЛО с *нескл.* **поло**, чавгон (от миниб ўйналадиган тўп ўйини); ♦ **водное** ~сув **поло**си (сувда ўйналадиган тўп ўйини).

ПОЛ-ОБОРОТА м ярим айланиш; ярим оборот; **вернуть гайку** на ~влéво гайкани ярим оборот чапга айлантирмоқ.

ПОЛОВА ж *спец.* то же, что **мякина**.

ПОЛОВЕЦ м, р. ед. -вца қипчоқ.

ПОЛОВЕЦКИЙ, -ая, -ое *прил.* от **половцы** қипчоқларга (уларнинг тили, адабиёти ва маданиятига) оид; қипчоқ... қипчоқча; ~й **язык** қипчоқ тили; ~й **стан** қипчоқлар манзили (манзилгоҳи); ~е **пляски** қипчоқча рақслар.

Половик м, р. -а дағал пояндоз, оёқарткич.

ПОЛОВИНА ж 1 ярим, яримта, нарсанинг ярми; ~а **винона** яримта лимон, лимоннинг ярми; ~а **работы** **сделана** ишонинг ярми бажарилди; **первая** ~а **игры спорт.** ўйининг биринчи ярми; 2 ўртаси, ярми; **остановились** на ~е **дороги** йўлининг ярмида (ўртасида) тўхташди; в ~е 18 **века** 18-асрнинг ўртасида; в ~е **двенадцатого** **соат** ўн бир ярмида; 3 *уст.* уйнинг (бинонинг) алоҳида қисми, алоҳида хона, хосхона; на **хозяйской** ~е хўжайинга хос хонада; хўжайиннинг хосхонасида; **парадная** ~а **дома** уйнинг кўчага қараган қисми, меҳмонхона томони; 4 *разг.* **шутл.** хотин, рафиқа; **дражайшая** ~а муҳтарам рафиқам, қимматли хотинчам, рафиқаничам.

ПОЛОВИНОК/А ж, р. мн. -нок 1 *уменьш.-ласк.* от **половина** 1; яримта, яримталиқ; **разрезать яблоко** на **две** ~и олмани иккига (иккита яримталиққа) бўлмоқ; 2 **қанот**, **тавақа**, **тоқа** (жуфт нарсанинг биттаси); ~а **ворот** дарвозанинг бир тавақаси (қаноти).

ПОЛОВИНН/ЫЙ, -ая, -ое ярим миқдордаги, ярмини ташкил қилган; ярим ҳисса; **заплатить в ~ом размере** ярим миқдорда ҳақ тўламоқ; ҳақнинг ярмини тўламоқ; **купить за ~ую стоимость** ярим баҳосига сотиб олмоқ; **~ая дўла** ярим миқдордаги улуш, улушнинг ярми.

ПОЛОВИНЧАТОСТЬ ж чалалик, чала-чулпалик, ярим-ёртлилик; дудмолик, бетайинлик, чала-партишлик; **~ работы** ишнинг чала-чулпалиги, ярим-юлуқлиги, ишнинг чала-партишлиги; **~ реформы** ислохотнинг чала-чулпалиги, чала-партишлиги.

ПОЛОВИНЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *спец.* икки қисмдан (икки тавақадан ёки икки палладан) иборат бўлган; **~ые двёри** икки тавақали эшик; 2 яримталик, яримтаки; синиқ; **~ый кирпич** яримтаки гишт; 3 *перен.* мужмал, чала-чулла, ярим-ёрти, дудмол; **~ый ответ** мужмал жавоб; **~ое решёние** дудмол (чала-чулла) қарор.

ПОЛОВИТЬ, -ловлю, -ловишь *сов.* бирмунча вақт тутмоқ, бир оз (бирпас) ушламоқ (балиқ ва ш. к. ни); **~ рыбу** бирпас балиқ тутмоқ.

ПОЛОВИЦ/А ж пол тахтаси; **скрипят ~ы** пол тахта-лари гирчилалапти.

ПОЛОВИЧОК м, р. -чка *уменьш.-ласк. от половик.*

ПОЛОВНИК м *разг.* чўмич.

ПОЛОВОДНЫЙ, -ая, -ое баҳор (эрувчилик) тошқинига оид, баҳорги тошқинда бўладиган.

ПОЛОВОДЬЕ с (муз, қор эриши туфайли бўладиган) сув тошқини, баҳор тошқини, эрувчилик тошқини; **весёнее** ~ баҳорги тошқин.

ПОЛОВОЗРЁЛЫЙ, -ая, -ое *биол.* жинсий балоғатга етган, эр етган, бўй(ига) етган.

ПОЛОВ/ОЙ I, -ая, -бе полга оид; полбоп, пол...; **~ая доска** пол тахта, полбоп тахта; **~бы настил** пол тўшамас; **~ая тряпка** пол латта, пол ювиладиган (артиладиган) латта.

ПОЛОВ/ОЙ II, -ая, -бе жинсий; **~ые признаки** жинсий белгилар; **~ые лёгкости** жинсий ҳужайралар; **~ая зрёлость** жинсий (жиҳатдан) етилганлик, балоғат.

ПОВОЛОЙ III м *уст. разг.* хизматкор, ошхона ёки меҳмонхона хизматкори.

ПОВОЛЦЫ мн., р. -ев (*ед.* половец м, половецьянка ж) қипчоқлар.

ПОВОЛЧАНКА ж, р. мн. -нок қипчоқ аёл.

ПОЛОГ м 1 пашшахона; спать под ~ом пашшахона тутиб (пашшахонада) ухламоқ; 2 парда; **шёлковый** ~ шох қи парда; **задёнуть** ~ пардани тортиб (тушириб, тутиб) қўймоқ; 3 *перен.* пардасимон нарса, парда; **~ тумана** туман пардаси.

ПОЛОГИЙ, -ая, -ое қия, қиялама, нишаб; **~ холм** қия тепалик; **~ берег** қиялама қирғоқ.

ПОЛОГОСТЬ ж қиялик, нишаблик; **~ горы** тоғнинг қиялиги.

ПОЛОЖЕНИ/Е с 1 ўрин, жой, вазият; **географическое** ~е *острова* оролнинг географик ўрни; **~е планеты** планетанинг (фазодаги, коинотдаги) вазияти (ўрни); 2 гавданинг туриши, вазияти, ҳолати, ҳоли; **в сидячем ~и** ўтирган ҳолда; **~е руки при стрельбе** милтиқ отишда қўлнинг вазияти; 3 кишининг ҳоли, аҳволи; жамиятдаги ўрни, вазияти; аҳвол, ҳол, вазият; **~е больно́го тяжёло**е касалнинг аҳволи оғир; **попасть в трудо́е** ~е оғир аҳволга тушиб қолмоқ; **~е становиться критическим** аҳвол оғирлашмоқда; **войти в чьё-л.** ~е биронинг аҳволи билан ҳисоблашмоқ, ҳамдарад бўлмоқ; **быть на высоте** ~я ўз даражасига (мартабасига) лойиқ иш қилмоқ; 4 ижтимоий шароит, аҳвол; **международное** ~е халқаро аҳвол; **внутреннее** ~е в стране мамлакатнинг ички аҳволи, ҳолати; 5 мавқе, мартаба, аҳвол, ўрин; **руководящее** ~е рабобчого класса ишчилар синфининг раҳбарлик мавқеи; **социальное** ~е ижтимоий аҳвол; **семейное** ~е оилавий аҳвол; 6 ҳолат; **военное** ~е ҳарбий ҳолат; **осадное** ~е қамал ҳолати; **чрезвычайное** ~е фавкуллода ҳолат; 7 низо, қонда, қонун; **~е о выборах** сайловлар тўғрисида(ги) низо; **~е о подо́дном нало́ге** даромад солиғи тўғрисида(ги) қонун; 8 мазмун; **основные** ~я исслёдовани тадқиқотнинг асосий мазмуни; **~ быть в ~и разг.** ҳомиладор бўлмоқ; **хозяйин**

(или *господин*) ~я шу шароитда ўзи мустақил иш-ҳаракат қила оладиган киши ҳақида.

ПОЛОЖЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от положить*; 2 *в знач. прич.* белгиланган, тайинланган, белгили; тегишли; **в ~й час** белгиланган соатда; **получил ~е ему́ деньги** у ўзига тегишли пулни олди.

ПОЛОЖЕНО *в знач. сказ. разг.* мумкин, жонз; **этого́ делат́е не ~** бундай қилиш мумкин эмас.

ПОЛОЖИТЕЛЬНО *нареч.* 1 ижобий, маъқуллаб; **отвётить ~** ижобий (маъқуллаб) жавоб бермоқ; **влиять ~ на кого-л.** бировга ижобий таъсир кўрсатмоқ; 2 *физ.* мусбат; **ядро́ а́тома заря́жено** ~ атомнинг ядроси мусбат зарядланган; 3 асло, мутлақо, сира; **хеч; он ~ ничего́ не делат́е** у мутлақо хеч нарса қилмайди.

ПОЛОЖИТЕЛЬНОСТЬ ж 1 ижобийлик; маъқуллик; 2 *спец.* мусбатлилик.

ПОЛОЖИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ижобий, маъқул, маъқуллайдиган; **~ый ответ** ижобий (маъқуллайдиган) жавоб; **~ая оцёнка** ижобий баҳо; 2 ижобий, фойдали, натижали, яхши; **~ый результат** ижобий (яхши) натижа; **~ое влияние** ижобий таъсир; 3 яхши белгиларга эга бўлган, яхши сифатли, яхши, ижобий; **~ый герой** романа романнинг ижобий қаҳрамони; **~ый человек** яхши одам; 4 *разг.* фирт, ўтакетган; **~ый невёжда** фирт нодон; 5 *мат.* мусбат; **~ая величина** мусбат миқдор; **~ое число́** мусбат сон; 6 *физ.* мусбат; **~ый электрический заряд** мусбат электр заряди; **~ая стёпень сравнёния грам.** оддий қисий даража (сифат ва равишларнинг оддий даражаси).

ПОЛОЖИТЬ, -ложу́, -ложись *сов.* 1 *см.* класть; 2 *кого-что разг.* ўлдирмоқ, қириб ташламоқ; **~ на месте** жойида ўлдирмоқ, жойида тинчитмоқ; 3 *прост. уст.* белгиламоқ, тайинламоқ; **~ хорóшее жалование́** яхши маош белгиламоқ; 4 *уст.* қарор қилмоқ; **положи́ли да́ть де́лу за́конный ход** ишнинг қонуний ривожланишига (ишни қонун асосида олиб боришга) қарор қилиш; 5 1 л. мн. *буд.* **поло́жим в знач. вводн. сл.** айталик, фараз қилайлик, масалан; **~ жизнь за кого-что высок.** бирор кимса ёки нарсага жонини бермоқ, жонини фидо қилмоқ; **~ нача́ло чему-л.** бирор нарсага асос солмоқ, бошлаб бермоқ, бошламоқ; **~ преде́л (или коне́ц) чему-л.** хотима бермоқ, тутатмоқ, тамом қилмоқ; **~ что-л. на музыка́** музикага солмоқ, куй басталамоқ; **~ что-л. за пра́вило** *уст.* қонда (асос) қилиб олмоқ, бирор нарсага суянмоқ; **~ на (обе) лопа́тки спорт.** иккала курагини ерга тегизмоқ; **енгмоқ, голиб чиқмоқ; положи́а́ руку на сердце** қўлни кўкракка қўйиб, самимий (равишда), чин юракдан.

ПОЛОЖИТЬСЯ, -ложусь, -ложись *сов.* (*несов.* **полагаться**) *на кого-что* ишонмоқ, суянмоқ, умид боғламоқ, орқа қилмоқ; **вы мо́жете на меня́** ~ сиз менга ишонинингиз мумкин; **~ на слу́чай** тасодифга умид боғламоқ.

ПОЛОЗ I м, мн. *полózья, р.* -зья 1 чананинг оёғи (сирғалиб юрувчи қисми); **са́нный** ~ чананинг оёғи (сирғалиб юрувчи қисми); 2 сирғалувчи (юмаловчи) ғўла (оғир нарсани суриш, силжитиш учун унинг тагига қўйилади); **спусковые** **полózья** (юкни) пастга сирғалтириб туширишга хизмат қиладиган ғўлалар.

ПОЛОЗ II м, мн. *пóлозы* чипор илон; **пятнистый** ~ ола чипор илон.

ПОЛОК м, р. -лкá 1 полок (ҳаммомда — буғланиш учун қилинган баланд супа); 2 *спец.* катта тахта арава.

ПОЛОЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *с.-х.* ўтоқ қиладиган (асбоб, машина); **~е гра́бли** ўтоқ қиладиган хаскаш, ўтоқ машина.

ПОЛОЛЬЩИК м ўтоқчи, ўтоқ қилувчи.

ПОЛОЛЬЩИЦА ж *см.* **полóльщик.**

ПОЛОМА/ТЬ *сов.* 1 (*несов.* **ломать**) синдиrhoқ, бузмоқ; синдиrhoб (бузиб) қўймоқ; **~ть сту́лья** стулларни синдиrhoб қўймоқ; **~ть игру́шку** ўйинчоқни бузиб қўймоқ; 2 *обл.* эзиб майиб қилмоқ (айиқнинг хатти-ҳаракати ҳақида); **медве́дь ~л охóтника** айиқ овчини эзиб майиб қилди; 3 *перен. разг.* маънавий жиҳатдан майиб қилмоқ; руҳан эзмоқ; барбод қилмоқ, бузиб юбормоқ, пучга чиқармоқ; **Казарма и тюрьма́ нас полома́ли** (Вишневский) Казарма ҳаёти ва қамоқ бизларни руҳан эзиб (мажруҳ қилиб)

ўйган эди; **война́** ~ла все его **плáны** уруш унинг ҳамма эжаларини барбод қилди; ♦ ~ть **го́лову** бир оз бош қормоқ, ўриниб кўрмоқ.

ПОЛОМА/ТЬСЯ I *сов.* синмоқ, бузилмоқ, ишдан чиқоқ; **игру́шки** ~лись ўйинчоқлар синиб (бузилиб) қолди; **гу́лья** ~лись стуллар синди (ишдан чиқди).

ПОЛОМАТЬСЯ II *сов. разг.* бир оз ноз қилмоқ, қийгангламоқ.

ПОЛОМҚ/А *ж, р. мн.* -мок I *по гл. поломать* I сиш, бузилиш; синдириш, бузиш; 2 синиқ, бузуқ; **устраи́ть** ~у синиқни тузатмоқ.

ПОЛОМОЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое пол ювадиган; ~ая **машина** пол ювадиган машина, полювгич.

ПОЛОМОЙКА *ж, р. мн.* -мбек *прост.* пол ювувчи аёл.

ПОЛОН *м уст., нар.-поэт. высок.* то же, что **плеи**; **рать** (или **взять**) в ~ асирга олмоқ, асир қилиб олмоқ.

ПОЛОНЕЗ *м* полонез (тантанали бал рақси ва шу ақса ёзилган музыка).

ПОЛОНИЗАЦИЯ *ж* поляклаштириш.

ПОЛОНИЗИРСВАТЬ *сов. и несов.* кого-что поляклаштирмоқ.

ПОЛОНИЗМ *м* полонизм (поляк тилидан қабул қилган сўз ёки ибора).

ПОЛОНИЙ *м* полоний (кимёвий элемент).

ПОЛОНИТЬ *сов. и несов. кого-что уст., нар.-поэт. и высок.* асир қилмоқ, асирга олмоқ.

ПОЛОПА/ТЬСЯ, -ается *сов. разг.* ёрилиб кетмоқ, дарз етмоқ, синиб чатнамоқ; **от канона́ды** ~лись **сте́кла** тўп-ар отишмасидан дераза ойналари синиб кетди.

ПОЛОРОГ/ИИ -ая, -ое I қувуш (қувур) шохли; ко-ак шохли, (ичи) бўш шохли; шохнинг ичи бўш; **коро́ба** ~ ~ое **живо́тное** сигир ~ қувуш (қувур) шохли ҳайон; 2 *в знач. суц.* ~ие *мн.* қувуш шохлилар, қувур шохилар (шохнинг ичи бўш ҳайвонлар); **се́мейство** ~их увуш (қувур) шохлилар оиласи (қўй, эчки ва б.).

ПОЛОС/А *ж вин.* **полосу́, мн. по́лосы, р. -ós, дат. о́сам** I тилим, тасма, тилим-тилим нарса, узун нарса; **разе́затъ бума́гу на по́лосы** қоғозни тилим-тилим қилиб кесоқ; ~а **металла** металл тилими, узун металл парчаси; 2 ўл-йўл **чизик**, тарам-тарам йўл; ~а **спектра** спектр чизиги; ~а **свёта** нур йўли; 3 зона, минтақа, доира; **чернозём-ая** ~а қора тупроқли зона; **лесна́я** ~а ўрмон минтақаси; **есча́ная** ~а **бе́рега** қирғоқнинг қумлоқ зонаси (қумлоқ исми); ~а **оборо́ны** мудофаа полосаси, чизиги, доираси; *уст.* узунчоқ ер бўлаги, майда ер участкаси; ~а **земли** зунчоқ ер бўлаги; озгина ер участкаси; 5 *спец.* бет, саҳна; **объявле́ния на последне́й** ~е **газеты́** газетанинг охириги етидаги эълон; 6 *перен.* давр, палла; **са́мая** **счастлива́я** ~а **его́** **жизни** ҳаётининг энг бахтли даври; 7 *перен. разг.* эг, дам, вақт.

ПОЛОСАТИК *м* полосатик (қорин териси қат-қат бў-иб букланган-тиришган катта кит).

ПОЛОСАТ/ЫИ, -ая, -ое йўл-йўл, ола-була, олабайроқ; **о́е пла́тье** йўл-йўл кўйлак; ~ый **халáт** олабайроқ чопон.

ПОЛОСК/А *ж, мн. р.* -сок *уменьш. от* **полоса́** I, 2, 4; **а́нь** в ~у гули йўл-йўл газмол; **пла́тье** в ~у йўл-йўл йлак.

ПОЛОСКАНИЕ *с* I *по гл. полоскать*; 2 оғиз (томоқ) йқайдиган дорн; **пригото́вить** ~ **для го́рла** томоқни чай-иш учун дорн тайёрламоқ.

ПОЛОСКАТЕЛЬНИЦА *ж* (стакан, пиёла ва ш. к. I) чайдиган — чайиш учун ишлатиладиган идиш.

ПОЛОСКАТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое чайиш учун ишлати-диган, чайиладиган, чайқайдиган; ~ый **ча́н** (кир) чай-йидиган катта тоғора; ♦ ~ая **ча́шка** *то же, что* **полоска́-льница**.

ПОЛОСКАТЬ, -лошú, -лoшeшь *несов. (сов. прополо-ать)* *что* I (*сов. вы́полоскать*) (сувда) чаймоқ, чайқа-оқ; ~ **бельё** кир чаймоқ; 2 (даволаш максалида суюқлиқ илан) чаймоқ, чайқамоқ; ~ **го́рло** томоқни чайқамоқ, рғара қилмоқ; ~ **рот** после́ **еды́** овқат егандан кейин эизни чаймоқ, фарғара қилмоқ.

ПОЛОСКАТЬСЯ, -лошúсь, -лoшeшься *несов.* I ша-иллатмоқ, чапиллатмоқ, шапиллатиб (чапиллатиб) чў-илмоқ; **де́ти** **полoщутся** в **ре́чке** болалар дарёда шапил-

латиб чўмилишяпти; 2 *перен.* ҳилпилламоқ, ҳилпирамоқ, пирпирамоқ; **паруса́** **полoщутся** на **ветру́** шамолда елкан-лар ҳилпилламоқда.

ПОЛОСНУТЬ *сов. кого-что прост.* тилиб юбормоқ, уриб баданда узун из қолдирмоқ (пичоқ, қамчи ва ш. к. билан); ~ **ножом** пичоқ солиб тилиб-тилиб юбормоқ; ~ **кнутóм** қамчи солиб баданда из қолдирмоқ; ♦ ~ **из авто-мата** автоматдан бир сидра узлуксиз отмоқ (ўқ ёғдирмоқ).

ПОЛОСОВАНИЕ *с* тилимлаш, тилим-тилим қилиб ке-шиш; ~ **желёза** тунукани тасмасимон тилимлаш.

ПОЛОСОВАТЬ, -сую, -сúeшь *несов. I что спец. (сов. располосовать)* тилимламоқ, тилим-тилим қилиб кесмоқ; ~ **картóн** картонни тилим-тилим қилиб кесмоқ; 2 (*сов. исполосовать*) *кого-что прост.* тилиб юбормоқ, уриб ба-данда узун из қолдирмоқ (пичоқ, қамчи ва ш. к. билан).

ПОЛОСОВ/ОИ, -ая, -бе *спец.* тилим-тилим; ~ **бе** же-лёзо тилим-тилим тунука.

ПОЛОСТНО/И, -ая, -бе *прил. от* **пóлость** I; танадаги бўшлиққа (ичга) оид; ич (бўшлиқ)...; ~е **ране́ние** тана бўшлиғининг (мас., оғиз ичининг) яраланиши.

ПОЛОСТЬ I *ж, мн. по́лости, р. -тёй* бирор нарсанинг ичи, бирор нарсанинг ичидаги бўшлиқ, ковак; **брю́шная** ~ қорин бўшлиғи; **ротова́я** ~ оғиз бўшлиғи (оғизнинг ичи); ~ в **сте́бле** **камышá** қамиш поясининг ичидаги бўш-лиқ, қамиш поясининг ичи; **наличи́е** в **но́чве** **пор** и **поло-стей** тупроқда тешикчалар ва бўшлиқ (ковак)ларнинг мав-жудлиги.

ПОЛОСТЬ II *ж, мн. по́лости, р. -тёй* оёқёпқич (ара-ва, чана кабиларда ўтириб борувчининг оёқларини ўраб кўядиган пўстак); **засте́гнутъ** ~ оёқёпқични тугмаламоқ; **медве́жья** ~ айиқ терисидан қилинган оёқёпқич, оёққоп.

ПОЛОТЕНЕЧН/ЫИ, -ая, -ое *прил. от* **полотёнце** со-чиқбоп, сочиқ қилинадиган; ~ая **ткань** сочиқбоп мато (газлама).

ПОЛОТЕНЦЕ *с, р. мн.* -нец сочиқ; **ручнóе** ~ кўл со-чиқ; **посúдное** ~ идиш сочиқ; **махро́вое** ~ пахмоқ сочиқ.

ПОЛОТЕР *м* I полотёр, полпардозловчи (паркет пол-ни ишқаб ялтиратувчи ходим); 2 полотёр, полпардозлагич (паркет полни ялтиратадиган машина); **элеќтрический** ~ элеќтрполотёр.

ПОЛОТЕРН/ЫИ, -ая, -ое полни пардозлашга (артиш-га) оид; пол пардозлайдиган, полпардозлаш...; полпардоз-лагич...; **полотёр**; ~ая **щётка** пол пардозлайдиган чўтка, полотёр (полпардозлагич) чўткаси, полпардозлаш чўтка-си; ~ые **рабо́ты** полпардозлаш ишлари.

ПОЛОТЕРСКИЙ, -ая, -ое полпардозловчига ёки пол-пардозлагичга оид; полпардозловчи (полотёр)..., полпар-дозлагич...

ПОЛОТНИЩЕ *с* I бир эн мато, эни бузилмаган бир бўлак мато; ~ **фла́га** байроқ матаси; 2 тавақа, қанот; ~ **ворóт** дарвозанинг бир тавақаси (бир қаноти); 3 юз, бет; ~ **пи́лы** арранинг беги.

ПОЛОТ/НО *с, мн. по́лотна, р. -тен* I полотно (газла-манинг қалинроқ бир тури); **шёлковое** ~ **но́** ипак полотно; **просто́нное** ~ **но́** чойшаббон полотно; **льняно́е** ~ **но́** зигир-поя толасидан тўқилган полотно; 2 тасма, лента, полотно; ~ **но́** **конве́йера** конвейер тасмаси; 3 полотнога ёки холст-га солинган расм, сурат, полотно; ~на **Су́рикова** Суриков полотнолари (суратлари); **выста́вка** **лучших** ~ен **совет-ских** **художников** совет рассомларининг энг яхши полот-нолари (расмлари) кўргазмаси; 4 *перен.* бирор воқеа-ҳо-дисани кенг тасвирлаб кўрсатувчи асар; бирор воқеа-ҳо-дисани кенг, атрофлича тасвири; **широ́кое** **истори́ческое** ~ **но́** тарихий воқеанинг кенг тасвири; тарихий ҳодисани кенг тасвирлаб кўрсатувчи асар; 5 *спец.* кўтарма (шағал тўқиб кўтарилган хомаки йўл); **железнодо́рожное** ~ **но́** те-мир йўл кўтармаси; **шоссе́йное** ~ **но́** шоссе йўл кўтармаси; 6 *спец.* *то же, что* **полóтнице** 2, 3; ♦ **блédный** **как** ~ **но́** бўздай оқариб кетган, ранги қув ўчган.

ПОЛОТНЯН/ЫИ, -ая, -ое I полотнога оид, полотно қилинадиган, полотно тўқийдиган; ~ая **фа́брика** полотно тўқийдиган фабрика, полотно фабрикаси; 2 полотнодан қилинган; ~ая **руба́ха** полотно кўйлак; ~ая **просто́й** по-лотно чойшаб.

ПОЛОТЬ, *полю*, *пóлешь*; *пóлотый* *несов.* (*сов. выполоть*) *что* ўтамоқ, ўтоқ қилмоқ; ~ *грядки* жўяқларни ўтамоқ; ~ *лебеду* шўрани ўтамоқ (*юлиб* ташламоқ).

ПОЛОУМИЕ *с разг.* ақдан озганлик, телбалик, жипилик.

ПОЛОУМНЫ/И, *-ая, -ое; -мен, -мна разг.* ақдан озган, телба, жинни; телбаларча, жинниларча; ~ *й старик* ақдан озган чол; ~ *й взгляд* телбаларча қараш; ~ *е рёчи* телбаларча (сўзланган) гаплар.

ПОЛОЧКА *ж, р. мн. -чек* *уменьш.-ласк.* *от* *полка* 1 полка, тахта тоқча, раф; *разложить всё по ~м* 1) ҳаммасини тоқчаларга териб қўймоқ; 2) *перен.* саранжом-сарышта қилмоқ, тўла тартибга солмоқ.

ПОЛОЧН/ЫИ, *-ая, -ое прил.* *от* *полка* 1, 1; полка (тахта тоқча) қилинадиган, полкабоп, тахта тоқчабоп; ~ *ая доска* полкабоп тахта, тоқча қилинадиган тахта.

ПОЛОШИТЬ *несов.* (*сов. всполошить*) *кого-что прост.* қўрқитмоқ, ҳаяжонга солмоқ, тўлқинлантирмоқ; ~ *народ* халойиқни тўлқинлантирмоқ (ҳаяжонга солмоқ).

ПОЛОШИТЬСЯ *несов.* (*сов. всполошиться*) *прост.* ҳаяжонланмоқ, ҳаяжонга тушмоқ, тўлқинланмоқ; қўрқмоқ.

ПОЛПРЕД *м* (полномóчный представитель) мухтор вакил (1941 йилгача СССРнинг чет мамлакатлардаги мухтор вакили).

ПОЛПРЕДСТВО *с* (полномóчное представительство) мухтор вакиллик, мухтор ваколатхона (1941 йилгача — СССРнинг чет мамлакат ҳукумати ҳузурдаги мухтор ваколатхонаси).

ПОЛПУТИ *м* *нескл.* ярим йўл, йўлнинг ярми; *прошлый ужé* ~ йўлнинг ярми босиб ўтилди; *остановиться на ~ 1)* ярим йўлда тўхтамоқ; 2) *перен.* бошланган ишни чала қолдиришмоқ, ярмида тўхтатиб қўймоқ.

ПОЛСЛОВА *с, р.* полслóва и полуслóва яримта сўз, сўзнинг ярми; *перенести ~ на другую строку* сўзнинг яркини бошқа сатрга кўчирмоқ; *ни ~ от него не услышишь* ундан ярим оғиз ҳам сўз чикмайди; *с ~ (или с полуслóва) понимать* бир оғиз сўздан билиб (англаб) олмоқ.

ПОЛСОТНИ *ж* ярим юз, эллик, элликта.

ПОЛТИН/А *ж* *уст. то же, что* *полтинник*; ♦ *с ~ ой* *разг.* эллик тийин қўшиб; *два с ~ ой* икки сўм эллик тийин, икки ярим сўм.

ПОЛТИННИК *м* *разг.* ярим сўмлик, эллик тийинлик; ярим сўм, эллик тийин.

ПОЛТОРА *м* и *с, р.* *полүтора*, **ПОЛТОРЫ** *ж, р.* *полүтора числ. коллч.* бир ярим; ~ *часá* бир ярим соат; *полторы минуты* бир ярим минут; *около полүтора* тўссяч бир ярим минггача, бир ярим мингга яқин; ♦ *ни два ни ~ на у ёқлик*, на бу ёқлик; *мужмал*; *полтора человека шути.* одам жуда оз, деярлик ҳеч ким йўқ.

ПОЛТОРАСТА *р.* *полүтораста числ. коллч.* юз эллик, юз элликта; ~ *рублэй* юз эллик сўм.

ПОЛТОРЫ *см.* *полтора.*

ПОЛУ- қўшма сўзларнинг биринчи қисми бўлиб, қуйидаги маъноларни билдиради: 1) бирор нарсанинг ярмиси, мас., *полукруг* ярим доира; *полумесяц* ярим ой, ҳилол; *полумесячный* ярим ойлик; 2) тўла (тўлиқ) эмас, чала; мас., *полугрámотный* чаласавод; *полуживой* чала ўлик, чалажон; *полутёмный* ним қоронғи.

ПОЛУАВТОМАТ *м* 1 ярим автомат (ишининг бир қисми автоматлаштирилган асбоб); 2 ярим автомат милтиқ.

ПОЛУАВТОМАТИЧЕСК/ИИ, *-ая, -ое* ярим автоматик; ярим автомат...; ~ *не станки* ярим автоматик станоклар; ~ *ая винтовка* ярим автомат милтиқ.

ПОЛУБАК *м* *мор. то же, что* *бак II.*

ПОЛУБАХАТ *м* нимбахмал, чийбахмал.

ПОЛУБЕССОЗНАТЕЛЬН/ЫИ, *-ая, -ое* ярим ҳушсиз, эси кирарли-чиқарли; *больной был в ~ом состоянии* бемор ярим ҳушсиз (ҳолатда) эди; беморнинг эси кирарли-чиқарли ҳолатда эди.

ПОЛУБОЛЬНОЙ, *-ая, -бе; -бóлен, -больна́* *м* касалманд, нимжон.

ПОЛУБОТИНКИ *мн., р. -нок* (*ед.* *полуботинок* *м*) қўнжсиз ботинка.

ПОЛУБЕКОВ/ОИ, *-ая, -бе* ярим асрлик; ~ *бй юбилей* ярим асрлик юбилей; ~ *ая жизнь* ярим асрлик ҳаёт.

ПОЛУГЛАСН/ЫИ, *-ая, -ое* *лингв.* 1 ярим унли; ~ *ый* *звук* ярим унли товуш; 2 *в знач. суц.* ~ *ый м, ~ая ж* ярим унли товуш.

ПОЛУГОДИ/Е *с* ярим йиллик; *в пёрвом ~и* биринчи ярим йилликда; *учёбное ~е* ярим йиллик ўқиш; ўқув йилининг ярми.

ПОЛУГОДИЧНЫ/И, *-ая, -ое* ярим йилда бўладиган, ярим йиллик; ~ *е курсы* ярим йиллик курслар.

ПОЛУГОДОВАЛ/ЫИ, *-ая, -ое* ярим яшар, ярим ёшдаги, олти ойлик; ~ *ребёнок* олти ойлик бола.

ПОЛУГОДОВ ОЯ, *-ая, -бе* ярим йил мобайнидаги, ярим йиллик; ~ *бй отчёт* ярим йиллик ҳисобот; ~ *ая подписка на газёты* газетата ярим йилга обуна бўлиш.

ПОЛУГОДОК *ж, р. -ока* ярим яшар (олти ойлик) ҳайвон.

ПОЛУГОЛОДН/ЫИ, *-ая, -ое* ярим оч, чалақурсоқ; ~ *ое существование* ярим оч (ҳолда) яшамоқ.

ПОЛУГОЛЫИ, *-ая, -ое* ярим ялғоч.

ПОЛУГРАМОТН/ЫИ, *-ая, -ое* 1 чаласавод, ўқиш-ёзишни яқин билмайдиган, чаламулла; ~ *ый человек* чаласавод одам; 2 *разг.* биларча ёзилган; ~ *ое письмо* саводсизларча ёзилган хат.

ПОЛУДА *ж* 1 *то же, что* *лужёние*; 2 оқланган идиш ёки металл бетидати қалай қатлам.

ПОЛУДЕННЫ/Я, *-ая, -ое* 1 *прил.* *от* *пóлдень* туш пайтидаги, чошқадати тушни; ~ *й зной* туш жазирамаси; 2 *уст.* жанубий жанубдати кунюршидаги; ~ *е страны* жанубий мамлакатлар.

ПОЛУДЕТСКИ/Я, *-ая, -ое* болаларга хос, болаларга (ёки болаларниқига) ўхшаш, болаларча; ~ *пóчерк* болаларча ёзув, болаларниқига ўхшаш дастхат.

ПОЛУДИКИ/И, *-ая, -ое* ярим ёввойи, ярим ваҳший; ~ *е племена* ярим ёввойи қабилалар.

ПОЛУДИТЬ, *полужү, -лүдишь, -лүдит* *несов.* 1 қалайлаб оқартирмоқ, оқламоқ; 2 бирмунча вақт оқартирмоқ, бирпас қалайлаш билан машғул бўлмоқ.

ПОЛУДРАГОЦЕННЫ/Я, *-ая, -ое* ярим қимматбаҳо; ~ *е камни* ярим қимматбаҳо тошлар, жавоҳиротга яқин нарсалар.

ПОЛУДРЕМОТ/А *ж* мудраш, уйқусираш, мудроқ бошиш; *впадать в ~у* мудрамоқ, уйқусирамоқ.

ПОЛУЖЕСТКИ/Я, *-ая, -ое* қаттиқроқ, сал қаттиқ; ~ *диван* қаттиқроқ диван.

ПОЛУЖИВОЙ, *-ая, -бе* 1 чалажон, чалаўлик; ўлаёзган, ўлар ҳолатдаги; ~ *от голода* очликдан ўлаёзган; 2 *перен.* ёмон ҳиссият тўғриси қолдан тойган, руҳсиз, қарахт; ~ *от страха* қўрқанидан қарахт бўлиб қолган.

ПОЛУЖИДК/ИИ, *-ая, -ое* ярим суюқ, суюқроқ; ~ *ая пища* суюқроқ озиқ.

ПОЛУЖИРН/ЫИ, *-ая, -ое* *спец.* ярим қора, қуюқроқ (босмахона ҳарфи ҳақида); *провести ~ую* *линию* қорароқ (қалинроқ) чизиқ чизмоқ; ~ *ый шрифт* ярим қора (қорароқ) шриффт.

ПОЛУЗАБЫТЫ/И, *-ая, -ое* унутилаёзган, эсдан чиқарилган; ~ *е детские воспоминания* унутилаёзган болалик хотиротлари.

ПОЛУЗАБЫТЬ/Е *с, р. -я* ярим ҳушсизлик, ҳушдан кетаёзган ҳолат, эсининг кирарли-чиқарли ҳолати; *лежать в ~и* ярим ҳушсизликда ётмоқ, эси кирарли-чиқарли бўлиб ётмоқ.

ПОЛУЗАВИСИМЫ/И, *-ая, -ое* ярим қарам; ярим мустамлака...; ~ *е страны* ярим қарам мамлакатлар.

ПОЛУЗАЩИТ/А *ж* *спорт.* ярим ҳимоя; *играть в ~е* ярим ҳимояда ўйнамоқ.

ПОЛУЗАЩИТНИК *м* *спорт.* ярим ҳимоячи; *правый ~* ўнг қанотдаги ярим ҳимоячи.

ПОЛУЗНАЙКА *м* и *ж, р. мн. -зник* *разг.* *пренебр.* чала билимдон, ўз ишини пухта эгалламаган, юзаки биландиган.

ПОЛУКАФТАН *м* ярим кафтан; қисқа чакмов.

ПОЛУКОЛОНИАЛЬНЫ/И, -ая, -ое ярим мустамлака...; ~е страны ярим мустамлака мамлакатлар.

ПОЛУКОЛОНИ/Я ж ярим мустамлака; колбни и ~и мустамлака ва ярим мустамлакалар.

ПОЛУКОЛЬЦО с ярим ҳалқа.

ПОЛУКОЧЕВНИК м ярим кўчманчи; степные кочевники и ~и чўл кўчманчилари (сахроншин) ва ярим кўчманчилари.

ПОЛУКОЧЕВ/ОИ, -ая, -бе 1 ярим кўчманчиларга ёки ярим кўчманчиликка оид; ярим кўчманчи...; ~ые народы ярим кўчманчи халқлар; 2 *перен. разг.* муайян уй-жойи бўлмаган, гоҳ у ерда, гоҳ бу ерда яшайдиган киши ҳақида; ~ая жизнь гоҳ у ерда, гоҳ бу ерда яшаш билан ўтадиган ҳаёт.

ПОЛУКРОВКА ж, р. мн. -вок *разг.* чала зотли (ярим зотли) ҳайвон (бири зотли, бири хашаки ҳайвонларнинг чатишувидан тугилган насл); лошадь ~ чала зот от.

ПОЛУКРОВНЫ/АЯ, -ая, -ое ярим зотли, чала зотли; ~ая лошадь чала зотли от.

ПОЛУКРУГ м ярим доира; расположиться ~ом ярим доира бўлиб жойлашмоқ.

ПОЛУКРУГЛ/ЫИ, -ая, -ое ярим доира шаклидаги; ~ое окно ярим доира шаклидаги дераза; ~ая площадь ярим доира шаклидаги майдонча.

ПОЛУКУСТАРНИК м ярим бута, чала бута (пояси ёғочлашадиган ўтсимон ўсимлик); черника относится к ~ам черника ярим буталар синфига киради.

ПОЛУКУСТАРНИКОВ/ЫИ, -ая, -ое ярим бута...; чала бута...; ~ая растительность ярим бута ўсимликлар.

ПОЛУЛЕГАЛЬНЫ/И, -ая, -ое ярим легал, қисман ошкора, қисман яшири; ~ журнал қисман яширин журнал; ~ кружок ярим ошкора тўғарак.

ПОЛУЛЕЖА/ТЬ *несов.* ёстиқни баланд қўйиб ётмоқ, суяниб ётмоқ; ёнбошламоқ; спать полулёжа ёстиқларга суяниб ухламоқ; он ~л на диване у диванга суянган ҳолда ётарди.

ПОЛУЛЕЧЬ, -лягу, -ляжешь, -лягут; полулёг, -легла *сов.* суяниб ётмоқ; ёнбошлаб ётмоқ, ёнбошламоқ.

ПОЛУЛИСТ м ярим варақ, варақнинг ярми; ярим лист, листнинг ярми; (ярим варақ ёки ярим лист катталигидаги нарса, қоғоз, мато ва ш. к.); ~ бумага ярим варақ қоғоз; ~ картона ярим лист картон.

ПОЛУЛИТРОВ/ЫИ, -ая, -ое ярим литрли, ярим литр сифадаги; ~ая бутылка ярим литрли бутилка.

ПОЛУМАСК/А ж, р. мн. -сок ярим ниқоб (фақат қош-қўз ва бурунни беркитиб турадиган ниқоб); надеть ~у ярим ниқобни кийиб олмоқ.

ПОЛУМГЛА ж ярим қоронғи (лик), ғира-шира пайт (мас., тонготар ёки қош қорайган пайт).

ПОЛУМЕРА ж ярим-ёрти (чала) чора, қатъий бўлмаган (бўш) чора; ограничиться ~ми ярим-ёрти чора кўриш билан чекланмоқ.

ПОЛУМЕРТВ/ЫИ, -ая, -ое 1 чала ўлик, чалажон, рамақижон, ўлар ҳолатдаги; ~ые люди ўлар ҳолатдаги кишилар; 2 *перен.* ёмон ҳиссиёт туфайли ҳолдан тойган, руҳсиз, карахт; ~ый от усталости чарчашдан карахт бўлиб қолган; 3 *перен.* ҳаёт аломати бўлмаган; тақир; яп-яланг, бўм-бўш; ~ая стена ҳаёт аломати йўқ чўл, тақир чўл.

ПОЛУМЕСЯЦ м 1 ярим ой, яримлаган ой; янги ой, ҳилол; в небе показались ~ фалакда ярим ой кўринди; серьги ~ем (или в форме ~а) ярим ой шаклидаги исирға; 2 ярим ой (мусулмонларнинг ярим ой шаклидаги диний белгиси); турецкий флаг с ~ем и звездой ярим ой ва юлдуз тасвири туширилган турк байроғи; ♦ Общество Красного Креста и Красного Полумесяца Қизил Крест ва Қизил Ярм ой жамияти.

ПОЛУМЕСЯЧН/ЫИ, -ая, -ое ярим ойлик; ~ая программа занятий машғулотларнинг ярим ойлик программаси; ~ый оклад ярим ойлик маош.

ПОЛУМЕТРОВ/ЫИ, -ая, -ое ярим метрли; ~ая линейка ярим метрли чизғич (линейка).

ПОЛУМИЛЛИОННЫ/И, -ая, -ое ярим миллионли; ~тираж книги китобнинг ярим миллионли тиражи; ~город ярим миллион аҳолиси бўлган шаҳар.

ПОЛУМРАК м ярим қоронғилик, ғира-шира қоронғилик; ғира-шира ёруғлик; предутренний ~ тонг қоронғилиги, тонгдаги ярим қоронғилик; в лесу царил ~ ўрмон ярим қоронғилик оғушида эди, ўрмонда ярим қоронғилик ҳукмрон эди.

ПОЛУМЯГ/КИИ, -ая, -ое ярим юмшоқ, ўртача юмшоқ; ~ий диван ярим юмшоқ диван (ўтирадиган жойин юмшоқ, суянчиги қаттиқ диван); ~ое кресло ярим юмшоқ кресло.

ПОЛУНАГ/ОИ, -ая, -бе ярим яланғоч; ~бе тело ярим яланғоч бадан; ~ие ветви деревьев дарахтларнинг ярим яланғоч повдалари.

ПОЛУНДРА *межд. прост.* полундра (эҳтиёт бўл!, огоҳ бўл!, хавфдан сақлан! маъноларини ифодаловчи ҳайқирик).

ПОЛУНОЧНИК м *разг.* тункезар, кечётар (кеч ётадиган, кечаси узоқ ишлайдиган, кечалари дайдиб юрадиган одам).

ПОЛУНОЧНИЦА ж *разг. см.* полуночник.

ПОЛУНОЧНИЧАТЬ *несов. разг.* кеч ётмоқ, кечаси узоқ ўтирмақ, тункезарлик қилмоқ.

ПОЛУНОЧН/ЫИ, -ая, -ое то же, что полночный; ~ое время ярим кеча, ярим тунги пайт.

ПОЛУОБЕЗЬЯНЫ мн. (*ед.* полуобезьяна ж) чала маймуллар, ярим маймуллар, лемулар (маймунсимон ҳайвонлар).

ПОЛУОБНАЖЕННЫ/И, -ая, -ое ярим яланғоч; ~й человек ярим яланғоч одам; ~е ветви деревьев дарахтларнинг ярим яланғоч шохлари.

ПОЛУОБОРОТ м ярим оборот, ярим айлиниш; ~колеса гилдиракнинг ярим айлиниши.

ПОЛУОДЕТЫИ, -ая, -ое ярим-ёрти кийинган, чала кийинган; ярим яланғоч; ~ребенок ярим-ёрти кийинган бола.

ПОЛУОКРУЖНОСТЬ ж ярим айлана.

ПОЛУОСВЕЩЕНН/ЫИ, -ая, -ое ярим-ёрти ёритилган, хира ёритилган; ~ая комната хира ёритилган хона.

ПОЛУОСТРОВ м, мн. -а яриморол; Крымский ~ Қрим яриморол.

ПОЛУОСТРОВНОИ, -ая, -бе яриморолга оид; яриморолдан иборат бўлган, яриморолда жойлашган.

ПОЛУОТКРЫТЫИ, -ая, -ое ярим очик, қия очиб қўйилган, сал очик турган.

ПОЛУОФИЦИАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое ярим расмий; ~ое письмо ярим расмий хат.

ПОЛУПАЛЬТО с *нескл.* қисқа пальто, калта пальто (этаги тиззага етмайдиган пальто).

ПОЛУПОДВАЛ м ярим подвал (биринчи қаватнинг тагидаги ярми ер остида бўлган уй).

ПОЛУПОДВАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое ярим подвалга оид; ярим подвалли; ~ый этаж ярим подвалли қават; ~ое помещение ярим подвалли уй (хона).

ПОЛУПОКЛОН м ярим таъзим; он сделал ~у ярим таъзим қилди.

ПОЛУПРИЦЕП м ярим прицеп (олдинги қисми автотомашина, трактор ва ш. к. га маташтирилган икки гилдиракли прицеп).

ПОЛУПРОВОДНИК м, р. -а *физ.* яримўтказгич, чала ўтказгич; применение ~ов в радиопромышленности радио саноатида яримўтказгичларни қўллаш.

ПОЛУПРОВОДНИКОВЫ/И, -ая, -ое *физ.* яримўтказгичли, чала ўтказгичли; ~й элемент яримўтказгичли элемент; ~й радиоприёмник яримўтказгичли радиоприёмник; ~е измерительные приборы яримўтказгичли ўлчов асбоблари.

ПОЛУПРОЗРАЧН/ЫИ, -ая, -ое ярим тиниқ, ярим шаффоф (нарёгидаги нарсалар аниқ кўринмайдиган); ~ое стекло ярим шаффоф ойна; ~ый шёлк ярим шаффоф шойи.

ПОЛУПРОЛЕТАРИИ м ярим пролетар (капиталистик корхонада ёлланиб ишлайдиган, аммо ўз хўжалигида ҳам ишлаб турадиган ишчи).

ПОЛУПРОМЫШЛЕНН/ЫИ, -ая, -ое саноатда тажриба сифатида қўлланадиган, саноатда синаб кўрилаётган,

саноатда тўла жорий қилинмаган, ярим саноат ҳолидаги; ~ое производство ярим саноат ҳолидаги корхона.

ПОЛУПРОХОДНОЙ, -ая, -бе (ўқув юртига) кириш талабига умуман тўғри келадиган, кирса (қабул қилинса) бўладиган; ~ балл (олий ўқув юртига) кириш талабига умуман тўғри келадиган балл, ўртача баҳо(лар).

ПОЛУПУСТОЙ, -ая, -бе ярми бўш, ярми бўшаган; ~ая бутылка ярми бўшаган шиша; ~ая комната ярми бўш (чала жиҳозланган) хона.

ПОЛУПУСТЫННЫЙ, -ая, -ое яримчўлга оид; яримчўл (яримдашт)...; ~ая зона яримчўл зонаси.

ПОЛУПУСТЫНЯ ж, р. мн. -тынь яримчўл, яримдашт.

ПОЛУПЬЯНЫЙ, -ая, -ое ширакайф, чала маст; ~е люди ширакайф одамлар.

ПОЛУРАЗДЕТНЫЙ, -ая, -ое ярим яланғоч, деярли яланғоч, ярим-ёрти кийинган; ~ребёнок ярим яланғоч бола.

ПОЛУРАЗРУШЕННЫЙ, -ая, -ое ярим хароба, ярим вайрона; ~ дом ярим вайрона уй.

ПОЛУРАСКРЫТЫЙ, -ая, -ое ярим очик, қия очилган, ярим-ёрти очилган; ~е двери қия очилган эшиклар.

ПОЛУРАСПАД м спец. ярим емирилиш, ярим парчаланмиш; период ~а радиоактивных элементов радиоактив элементларнинг ярим емирилиш даври.

ПОЛУСАПОЖКИ мн, р. -жек (ед. полусапожек м) кўнжик калта этик, калта кўнжик этик.

ПОЛУСВЕТ I м хира ёруғлик, ним қоронғилик; хира ёдин, кўр ойдин; вечерний ~ кечки ним қоронғилик.

ПОЛУСВЕТ II м даъми ~а олий табақа хонимларга тақдир қилувчи энгиллоёқ (сууюкоёқ) хотинлар.

ПОЛУСЛЕПОЙ, -ая, -бе кўзи хира, кўзи ожиз; ~ старик кўзи ожиз чол.

ПОЛУСЛОВ о с см. полслова; ◆ на ~е прервать кого-л. бировни гапи ёки сўзининг ярмида тўхташиб қўймоқ; на ~е остановиться (замолчать) сўзи ёки гапи тугамасдан (сўзини ёки гапини тугатмасдан) тўхтамоқ (жим қолмоқ); с ~а понять бир огиз сўздан тушуниб олмоқ.

ПОЛУСМЕРТЬ ж: до ~и чала ўлик бўлгунча, ҳолдан тойгунча; избить до ~и кого-л. бировни чала ўлик бўлгунча урмоқ; испугаться до ~и ўлгудай қўрқмоқ, жонпони чиқиб кетмоқ.

ПОЛУСОН м, р. -сна чала уйқудалик, чала уйқу, мудраш, кўз илниниши, мизғиш; уйқусираш; быть в ~сне чала уйқуда бўлмоқ; мудрамоқ, мизғимоқ; как в ~сне мудрагандек, уйқусирагандек.

ПОЛУСОТННЫЙ, -ая, -ое ярим уйқуда бўлган, кўзи илинган, уйқусираган, уйқу (мудроқ) босган; уйқу ара-лаш; ~ый ребёнок мудроқ босган бола; ~ый вид уйқусираган қиёфа; ~ое состояние ярим уйқудаги ҳолат.

ПОЛУСОТНЯ ж, р. мн. -тен элликтилик (казак қўшинчиларида: ҳарбий бўлинма).

ПОЛУСТАНОК м, р. -нка ярим станция (кичик темир йўл станцияси).

ПОЛУСТИШЕ с спец. ярим мисра (мисранинг пауза билан бўлинган бир қисми).

ПОЛУСУМРАК м ғира-шира пайт, қош қорайган пайт; утренний ~ тонгги ғира-шира пайт, тонг ғира-шираси.

ПОЛУСУХО й, -ая, -бе чала қуруқ, чала қуриган, нимхуш(к); ~е село чала қуриган пичан.

ПОЛУСФЕРА ж ярим сфера, сферанинг (шарнинг) ярми; небесная ~ осмон сферасининг ярми, осмоннинг ярми.

ПОЛУСФЕРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое ярим сферик, ярим шар шаклидаги; ~ая поверхность ярим сферик сирт, ярим шарсимон юза.

ПОЛУТЕМНЫЙ, -ая, -ое ярим қоронғи, ним қоронғи, хира ёруғлик; ~ая комната ярим қоронғи хона.

ПОЛУТЕНЬ ж ярим соя, хира соя.

ПОЛУТОН м, мн. -тоны и -тона спец. 1 муз. ярим тон, ярим парда; 2 нимранг, очранг; мягкие полутонá красок бўёқларнинг майин нимранги; краски, яркине, без полутонóв нимранг бўлмаган, ярқироқ бўёқ.

ПОЛУТОРАГОДОВАЛЫЙ, -ая, -ое бир ярим яшар; бир ярим йиллик; ~ребёнок бир ярим яшар бола.

ПОЛУТОРАВЕКОВОЙ, -ая, -бе бир ярим асрлик, юз эллик йиллик.

ПОЛУТОРАМЕСЯЧНЫЙ, -ая, -ое бир ярим ойлик; ~ отпуск бир ярим ойлик отпуски.

ПОЛУТОРАТОНКА ж, р. мн. -нок разг. бир ярим тонналик (машина); грузовик- ~ бир ярим тонналик юк машинаси.

ПОЛУТОРКА ж, р. мн. -рок разг. то же, что полуторатонка.

ПОЛУТОРНЫЙ, -ая, -ое бир яримга оид; бир ярим...; в ~ом размере бир ярим ҳисса қилиб; ~ая кровать ўртача кенликдаги кровать, бир ярим ўринли кровать.

ПОЛУТЬМА ж ярим қоронғилик, ғира-шира пайт, хира ёруғлик; лесная ~ ўрмондаги ярим қоронғилик.

ПОЛУУСТАВ м полуустав (юнон ва славян-рус қўл ёзмаларидаги хат ёзувларининг бир тури, уставдан сал ётиқ ёзилиш билан фарқ қилади; қ. устав).

ПОЛУУСТАВНЫЙ, -ая, -ое полууставга оид; полуустав усулидаги, полуустав... ~ое письмо полуустав ёзуви, полуустав усулидаги ёзув (хат).

ПОЛУФАБРИКАТ м яримфабрикат; мясные ~ы гўшт (дан қилинган) яримфабрикатлар; склад ~ов яримфабрикатлар сақланадиган жой (омбор).

ПОЛУФИНАЛ м спорт. ярим финал; выйти в ~ ярим финалга чиқмоқ.

ПОЛУФИНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое спорт. ярим финалдаги, ярим финал...; ~ая встреча команд командаларнинг ярим финалдаги учрашуви.

ПОЛУЧАС м разг. то же, что полчаса.

ПОЛУЧАСОВОЙ, -ая, -бе ярим соатлик; ~ отдых ярим соатлик дам олиш, ярим соатлик ҳордиқ (чиқариш).

ПОЛУЧАТЕЛЬ м разг. олувчи, қабул қилиб олувчи; ~ грузов юкларни қабул қилувчи.

ПОЛУЧАТЕЛЬНИЦА ж олувчи, қабул қилувчи.

ПОЛУЧАТЬ несог. ол, олувчи, қабул қилиб олувчи.

ПОЛУЧАТЬСЯ несог. 1 ол, олувчи; 2 страд. ол, олувчи.

ПОЛУЧЕНИ Е : ол ол, олувчи — олувчи; ~е металллов химическим путём хемёвий йўл билан металл олиш; право на ~е пенсии пенсия олиш ҳуқуқи; расписаться в ~и телеграммы телеграммани олганлиги тўғрисида қўл қўймоқ, имзо қилмоқ. ~е экономической выгоды иқтисодий фойда олиш.

ПОЛУЧИТЬ -учу, -учи сов. (несов. получать) I кого-что олмоқ; ~ телеграмму телеграммани олмоқ; ~ зарплату маош олмоқ; ~ подарок совға олмоқ; ~ согласие родителей отатананинг розилигин олмоқ; ~ известие хабар топмоқ; 2 (мунофат) олмоқ, тақдирланмоқ; ~ премию мукофот олмоқ, мукофот билан тақдирланмоқ; ~ орден орден олмоқ; 3 что олмоқ, қабул қилмоқ, ўз зиммасига олмоқ; ~ приказ буйруқ олмоқ; ~ заказ заказ (буюртма) олмоқ; 4 олмоқ, эга бўлмоқ, сазовор бўлмоқ; ~ высшее образование олий маълумот олмоқ; ~ звание доцента доцентлик унвонини олмоқ; 5 что олмоқ, чиқариб (ажрати) ёки ундириб олмоқ, ҳосил қилмоқ; ~ бензин из нефти нефздан бензин (ажрати) олмоқ; ~ хорошие всходы хлопчатника нўчаларни яхши ундириб олмоқ; 6 что разг. ортирмоқ, чалинмоқ, дучор бўлмоқ; ~ воспаление лёгких ўпкани шамоллатиб қўймоқ; ўпка яллиғланиш касалига чалинмоқ (дучор бўлмоқ); 7 что олмоқ, емоқ, қилмоқ; ~ выговор выговор (станбех) олмоқ; ~ пощину тарсаки емоқ; ~ удовольствие роҳат (маза) қилмоқ, лаззатланмоқ; 8 что баъзи отлар билан қўлланиб, шу отдан келиб чиқадиган ҳолатга эга бўлишни (ёришишни) ифодалайди; ~ всеобщее признание ҳаммага танилмоқ, ҳамманинг эътиборига сазовор бўлмоқ; ~ распространение тарқалмоқ, ёйилмоқ; ~ известность машхур бўлмоқ, танилмоқ; ~ признание қўлланилмоқ; ~ развитие ривожланмоқ; ◆ на руки ~ что см. рука.

ПОЛУЧИТЬСЯ -лۇчитса сов. (несов. получаться) I I уст. разг. олинмоқ, (етиб) келмоқ; письмо ~лось только на пятый день хат фақат бешинчи кунни олинди, хат фақат бешинчи кунни келди; 2 олинмоқ, чиқарилмоқ; ҳосил бўлмоқ, чиқмоқ; ~лись важные выводы муҳим хулосалар чиқарилди; результат ~лся несожиданным кутилмаган на-

тижаларга эришилди; как ты ~лась на фотографин? расм-да қандай чиқибсан?; 3 юз бермоқ, солир бўлмоқ, келиб чиқмоқ, бўлиб чиқмоқ; ~лось недоразумение англашил-мовчилик юз берди.

ПОЛУЧКА *ж, р. мн. -чек разг. 1 по гл. получить 1—получать; 2 разг. маош, ойлик, мяна, иш (меҳнат) ҳақи; получить ~у ойлик олмоқ; первая ~а биринчи маош.*

ПОЛУШАЛОК *м, р. -лка прост. кичикроқ шол рўмо.*

ПОЛУШАРИЕ *с 1 ярим шар, ярим палла; ~головного мозга бош миёнининг ярим палласи; 2 геогр. астр. ярим шар; северное ~ шимолий ярим шар; южное ~ небесной сферы осмон сферасининг жанубий ярим шари.*

ПОЛУШЕЛКОВЫЙ, -ая, -ое нимшоий, ип аралаш шойи: ~ая ткань нимшоий газлама.

ПОЛУШЕРСТЯН/ОЙ, -ая, -бе нимшерсть, ип аралаш жундан тўқилган; ~ая ткань нимшерсть мато; ~бе платье нимшерсть матодан тикилган кўйлак.

ПОЛУШКА *ж, р. мн. -шек уст. чорак тийин; ~ни ~и прост. уст. бир пул(и) ҳам йўқ, ҳеч вақо(си) йўқ.*

ПОЛУШТОФ *м уст. ярим штоф, ярим штоф миқдо-ридаги; ~водки ярим штоф арақ.*

ПОЛУШУБОК *м, р. -бка* калта пўстин, почапўстин; овчинный ~ калта барра пўстин, шуба.

ПОЛУШУТА *нареч. ҳазилнамо қилиб, ҳазиллашган бўлиб, ҳазил (ҳазил-мутойиба) аралаш; сказать что-л. ~ ҳазил аралаш бирор нарса демоқ.*

ПОЛУЯВЬ *ж* чалауйғоқлик, мудраб (уйқусираб) ўти-риш, мудраб (уйқусираб) ётиш.

ПОЛЦЕНЫ *жс: за ~ разг. ярим баҳосига, жуда арзон, сув текин; купить за ~ жуда арзонга сотиб олмоқ.*

ПОЛЧАСА *м, р. полчасы* ярим соат (30 минут); за ~ до отхода поезда поезд жўнашига ярим соат қолганда, поезд жўнашидан ярим соат олдин; добежать за ~ ярим соатда югуриб етиб олмоқ; поездá идут туда кáждые ~ у ёққа поездлар ҳар ярим соатда жўнади; полчасом рáньше ярим соат илгари.

ПОЛЧИЩ/Е *с 1 книжн. ёв кўшини, душман лашкари; вражеские ~а душман кўшинлари; 2 мн. ~а перен. разг. гала, тўп, тўда, гуруҳ; ~а муравьёв чумоли галаси.*

ПОЛШАГА *м, р. полшага* ярим қадам; сделать ~ вправо ўнг томонга ярим қадам кўймоқ; через кáждые ~ останáвливаются ҳар ярим қадамда тўхтаб қолади.

ПОЛЫЙ, -ая, -ое 1 ковак, ичи бўш; ҳавол; ~ая трубка ковак найча; 2 тошган, тошқиндан ёйилган; ~ая вода тошқиндан ёйилган сув; ~ые вены юракнинг ўнг бўлмасига бориб қуйиладиган устки ва остки веналар.

ПОЛЫМЯ *с обл. и уст. аланга; ~из огня да в ~ разг. см. огонь.*

ПОЛЫНН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от полынь шувоққа, эрманга (ёвшанга) оид; шувоқ (ёвшан)...; ~ый запах шу-воқ ҳиди; ~ая степь шувоқ (ёвшан) ўсадиган чўл; ~ая водка эрман арағи (эрман ёки шувоқ настойкасидан қилинган арақ).

ПОЛЫНОВКА *ж разг. эрман (шувоқ) арағи.*

ПОЛЫНЬ *ж* шувоқ, ёвшан; ~чёрная қора шувоқ; ~белая оқ шувоқ, оқ жусан; ~красная қизил бурган; ~горькая эрман(а).

ПОЛЫНЬ/Я *ж, р. мн. -ней* дарёнинг эриган ёки муз-ламай қолган жойи; сáни провалились в ~ю чаналар муз-ламай қолган жойга тушиб кетди.

ПОЛЫСЕТЬ *сов. (несов. лысеть)* кал бўлиб қолмоқ, сочи тўкилиб кетмоқ.

ПОЛЫХА/ТЬ, -ает несов. разг. 1 ловуллаб ёнмоқ, алангаланиб ёнмоқ; **огонь ~ет** ўт ловуллаб ёнмоқда; 2 *перен.* алангадек товланмоқ, қизариб (товланиб) турмоқ; **закáт ~ет** шафақ (қуёш ботиши) қизариб товланади, қу-ёш қизариб ботади; 3 *перен.* қизармоқ, қон югурмоқ; **щёки ~ют** юзлари қизариб (ловиллаб) турибди; юзига қон югурган.

ПОЛЫХНУТЬ *сов. и однокр. от полыхать.*

ПОЛЬЗ/А *ж* фойда; **приносить ~у** фойда келтирмоқ; **извлечь ~у из чего-л.** бирор нарсадан фойда чиқармоқ; **что ~ы об этом говорить?** бу ҳақда гапирининг нима фойдаси бор?, бу ҳақда гапиршдан нима фойда?: **отдых пошёл ему на ~у** дам олишнинг унга фойдаси бўлди, дам

олиш унга фойдали бўлди; ~ в ~у фойдасига; **решить дело в ~у** истиқ ишни даввогарнинг фойдасига ҳал қил-моқ; **говорить в ~у кого-чего** бирор кимса ёки нарсанинг фойдасига гапирмоқ; **это говорит не в вашу ~у** бу сиз-нинг фойдангизга эмас; бу сизнинг ишингизга фойда кел-тирмайди; **на ~у пойти кому-чему** бирор кимса ё нарсаса фойда қилмоқ; **лекарство пошло больному на ~у** дори касалга фойда қилди (ёқди).

ПОЛЬЗОВАНИЕ *с 1 по гл. пользоваться 1; право ~я* фойдаланиш ҳуқуқи; **находиться в общем ~и** ҳамма фойдаланадиган бўлмоқ; 2 *уст. по гл. пользовать и поль-зоваться 5.*

ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ *м юр.* фойдаланувчи, тасарруф қи-лувчи.

ПОЛЬЗОВАТЬ *несов. кого-что уст. то же, что лечить.*

ПОЛЬЗОВАТЬСЯ *несов. чем 1 (сов. воспользовать-ся)* фойдаланмоқ, баҳраманд бўлмоқ; ~электричеством электрдан фойдаланмоқ; ~научной литературой илмий адабиётдан фойдаланмоқ; 2 ишлатмоқ, ишга солмоқ, қўл-ланмоқ, фойдаланмоқ; ~атомной энергией в мирных це-лях атом энергиясидан тинчлик мақсадларида фойдалан-моқ, атом энергиясини тинчлик мақсадида ишлатмоқ; ~инструментом асбобдан фойдаланмоқ, асбобни ишлатмоқ (ишга солмоқ); 3 *(сов. воспользоваться)* фойдаланмоқ, фойдаланиб қолмоқ; ~всяким удобным случаем ҳар қан-дай қулай фурсатдан фойдаланиб қолмоқ; 4 эга бўлмоқ, сазовор бўлмоқ, фойдаланмоқ; ~уважением хурматга сазовор бўлмоқ; ~всеми правами барча ҳуқуқларга эга бўл-моқ, барча ҳуқуқлардан фойдаланмоқ; ~мировой извест-ностью жаҳон миқёсида машҳур бўлмоқ; 5 *у кого уст. даволанмоқ.*

ПОЛЬКА I *ж, р. мн. -лек* полька, поляк аёл.

ПОЛЬКА II *ж, р. мн. -лек* полька (тез ўйналадиган халқ рақси ва шу рақс музикаси).

ПОЛЬКА III *ж, р. мн. -лек* полька (эркактларнинг соч олдириши: чакка ва бўйин сочларини қайчилаб, қирқиб қисқартриб қўйиш).

ПОЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое поляктларга ва Польшага оид; поляк (Польша)...; ~ий язык поляк тили; ~ий народ поляк халқи; ~ая литература поляк (Польша) адабиёти; ~ий подданный Польша граждани.

ПОЛЬСТИ/ТЬ, -лшү, -лштысь сов. (несов. лштыть) 1 бир оз хушомад қилмоқ, хушомад қилиб мақтамоқ; ~ть кому-л. бировга хушомад қилиб, уни мақтамоқ; 2 ёқмоқ, ҳузур (ором) бермоқ, роҳатлантирмоқ, манзур бўл-моқ; **ему ~ло** всеобщее внимание ҳамманинг диққат-эйти-бор бераётганлиги унга ёқиб тушди.

ПОЛЬСТИ/ТЬСЯ, -лшүсь, -лштысья сов. (несов. лштысья) қизиқмоқ, ҳавас келмоқ; учмоқ; **он не ~лся на чужие деньги** у бировлар пулига учмади (қизиқмади); ~ться *чем-л. уст.* бирор нарсаса ҳаваси келмоқ.

ПОЛЬЩЕН/НЫЙ, -ая, -ое мамнун, хурсанд, боши ос-монда; я ~ его приглашением унинг таклифидан мамнун-ман; **чувствовать себя ~ным** ўзини мамнун ҳис қилмоқ.

ПОЛЮБЕНИЧАТЬ *сов.* яхши муомала (меҳрибон-лик, илтифот) қилиб турмоқ, самининг кўрсатмоқ; ~с кем-л. бирор киши билан хушмуомалада бўлмоқ.

ПОЛЮБИ/ТЬ, -люблю, -любишь сов. кого-что 1 сев-моқ, севиб қолмоқ, кўнгили кўймоқ; ~ть с первого взгляда бир кўришда севиб қолмоқ; **она ~ла** другого у (қиз) бошқани севиб қолди, у бошқага кўнгили кўйди; 2 берилиб (қизиқиб) кетмоқ, ишқивоз бўлиб қолмоқ; ~ть музыку музыкага ишқивоз бўлиб қолмоқ; я сразу ~л чтение мен тезда ўқишга (мутолаага) берилиб кетдим.

ПОЛЮБИ/ТЬСЯ, -люблюсь, -любишься сов. кому разг. ёқиб (хуш келиб) қолмоқ, кўнгилга ёқмоқ, яхши кў-риниб қолмоқ; **мне ~лись** эти люди бу кишилар менга ёқиб қолди.

ПОЛЮБО/ВАТЬСЯ, -буюсь, -буешься сов. 1 қизиқиб (ҳавас билан, суқланиб) қарамоқ, завқ билан томоша қилмоқ; ~оваться восходом солнца қуёш чиққишини завқ билан томоша қилмоқ; 2 *нов. -уйся (-уйтесь) разг. ирон. қара!* (қаранг!); қара-я! (қаранг-а!); ~уйтесь на этого чу-дака! бу тентакни қаранг-а!

ПОЛЮБОВНО нареч. дўстона, дўстларча; ~ догово-
рларча келишиб оламинз.

ПОЛЮБОВНЫЙ, -ая, -ое дўстона, дўстларча, иноқ-
ли (ёғупа) билан қилинадиган; ~ое соглаше́ние дў-
стона келишув.

ПОЛЮБОПЫТСТВОВАТЬ сов. (несов. любопы́тство-
вать) қазғ. қизиқсинмоқ, қизиқиб қолмоқ, қизиқавермоқ.

ПО-ЛЮДСКИЙ нареч. разг. одамларча, одамлардек,
одамларга ўхшаб; жить ~ одамлардай яшамоқ; у тебя
және не ~ сира одамларга ўхшаб иш тутмайсан.

ПОЛЮС м 1 қутб; Северный ~ Шимолий қутб; Юж-
ный ~ Жанубий қутб; 2 физ. қутб, полюс; положитель-
ный ~ мусбат қутб; отрицательный ~ манфий қутб; 3 ле-
ген. сажан. қарама-қарши томонлардан ёки ҳодисалардан
бир; ♦ ~ы мира спец. олам қутблари; магнитные
~ы спец. магнит қутблари; ~ы холода спец. совуқ қутб-
лари (ер шарининг йиллик ўрта температураси энг совуқ
бўлган нуқталари).

ПОЛЮСНЫЙ, -ая, -ое физ. қутбга оид; қутбда бўла-
диган, қутбдаги, қутбий, қутб...; ~ ток қутбий ток.

ПОЛЯК м поляк, польшалик.

ПОЛЯКИ мн. (ед. поляк м, полька ж) поляклар, поль-
шаликлар.

ПОЛЯНА ж ўрмондаги яланглик (кўдинча ўтзор, бу-
газор); широкая ~ ўрмондаги кенг яланглик.

ПОЛЯНКА ж, р. мн. -нок уменьш. от поляна.

ПОЛЯНОЧКА ж уменьш.-ласк. от поляна.

ПОЛЯРИЗАТОР ж физ. поляризатор (поляризация
қиладиган асбоб).

ПОЛЯРИЗАЦИОННЫЙ, -ая, -ое физ. поляризацияга
оид; поляризация учун хизмат қиладиган.

ПОЛЯРИЗАЦИЯ ж физ. поляризация, қутбланиш,
қутбланиш (1 ёруғлик, электромагнит тебранншлари каби
ҳодисаларнинг маълум юзада қутбланиш — қутбларга аж-
ралнш хусусияти; ~ света ёруғликининг қутбланиши; 2
электродларда турли моддаларнинг ўтириб-ёнишиб қоли-
ши; ~ гальванического элемента гальвани элементлари-
нинг қутбланиши).

ПОЛЯРИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. что физ.
поляризация қилмоқ, қутбламоқ; қутбларга ажратмоқ; ~
световые лучи ёруғлик нурларини қутбламоқ; ~ электро-
магнит электромагнитни қутбларга ажратмоқ.

ПОЛЯРИМЕТР м физ. поляриметр (ёруғликининг
қутбланиш даражасини ўлчайдиган асбоб).

ПОЛЯРНИК м қутбчи (қутб экспедициялари қатнаш-
чиси, қутб станциялари ходими); советские ~и совет қутб-
чилари.

ПОЛЯРНОСТЬ ж 1 физ. қарама-қарши қутбларга
эгаллик, икки қутблилик; 2 перен. книжн. қарама-қарши-
лик, зиддият; ~ интересов манфаатларнинг қарама-қарши-
лиги; ~ мнений фикрларнинг қарама-қаршилиги.

ПОЛЯРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 қутбга оид; қутб-
даги, қутбда бўладиган, қутб...; ~ые льды қутб музлари;
~ая зона қутб зонаси; ~ая экспедиция қутб экспедицияси;
~ый лётик қутб учувчиси; 2 физ. мусбат (+) ва манфий (—)
зарядлари бўлган; ~ые группы атомов мус-
бат ва манфий зарядлари бўлган атомлар группалари; 3
перен. книжн. қарама-қарши, бир-бирига зид; ~ые харак-
теры қарама-қарши характерлар; ♦ Полярная звезда Қутб
юлдузи, Олтин қозик; ~ый день Қутб кунн (Қутб доира-
си сиртидаги кенгликларда йилнинг қуёш ботмайдиган
қисми); ~ая ночь қутб кечаси (Қутб доирасидан шимол
ёки жанубда йилнинг қуёш чиқмайдиган қисми); Поляр-
ный круг Қутб доираси; ~ое сияние қутб ёғдуси, қутб
шафаги.

ПОЛЯЧКА ж, р. мн. -чек уст. см. полька 1.

ПОМАДА ж помада, ёғупа; губная ~ лабга сурилади-
ган помада; ~ для волос соч помадаси.

ПОМАДИТЬ, -ажу, -адишь несов. (сов. напома́дить)
разг. помадаламоқ, помада (ёғупа) суртмоқ (сурка-
мада); ~ волосы сочни помадаламоқ, сочга помада сурт-
моқ.

ПОМАДИТЬСЯ, -ажусь, -адишься несов. (сов. напо-
ма́даться) 1 ўзини помадаламоқ, ўзига (юзига) помада
ёки ёғупа суртмоқ (суркамақ); 2 страд. от пома́дить.

ПОМАДКА ж помадка (мева шираси ва шакардан
қилинган юмшоқ конфет); фруктовая ~ мевали помадка.

ПОМАДНЫЙ I, -ая, -ое прил. от помада помадага
(ёғупага) оид; помада (ёғупа)...; ~ая баночка помада
(ёғупа) қутгачиси.

ПОМАДНЫЙ II, -ая, -ое прил. от пома́дка помадка-
га оид; помадка...; ~е конфеты помадка конфети.

ПОМАЗАНИЕ с церк. суртиш, суркаш (черковда чў-
қинтириш ёки ўлим олдида ва подшолярнинг тахтига
минини муносабати билан пешанасига «муқаддас» ёғни
крест шаклида суркаш маросими); ~ на царство подшо-
нинг тахтга ўтириши муносабати билан «муқаддас» ёғ
суркаш маросими.

ПОМАЗАННИК м церк. муқаддас ёғ сурилган — под-
шолликка кўтарилган шахс (подшо).

ПОМАЗАТЬ, -ажу, -ажешь сов. (несов. ма́зать 1) 1
что суртмоқ, суркамоқ; ~ хлеб маслом нонга ёғ суртмоқ;
~ рана йодом ярага йод суркамоқ; 2 кого церк. уст. «му-
қаддас» ёғ суртмоқ; ♦ по губам ~ разг. қўйинни пуч ён-
гоққа тўлдирмоқ, қуруқ вадалар бериб ишонтирмоқ.

ПОМАЗАТЬСЯ, -мажусь, -мажешься сов. 1 разг. (ёғ,
ёғупа, дори кабиларни) ўзига (юзига) суркамоқ, суртмоқ,
суркаб (суртиб) олмақ; 2 церк. уст. пешанасига «муқад-
дас» ёғ суртилмақ (тахтга — подшолликка кўтариш учун);
~ на царство (пешанасига «муқаддас» ёғ суртилиб) под-
шолликка кўтарилмоқ, тахтга минмоқ, подшо бўлмақ.

ПОМАЗОК м, р. -зка помазок, сурткич чўтка (бўёқ
чўтка, совун чўтка каби); ~ для бритья совун чўтка, со-
вун сурткич (соқол олишда ишлатилади); ~ из перьев куш
патидадан қилинган чўтка.

ПОМАЛЁНЬКУ нареч. разг. бир нави, баҳарнав; аста-
секин; кам-кам, оз-оз; живём ~ бир нави яшаб турибмиз.

ПОМАЛКВАТЬ несов. разг. жим турмоқ, индамай
ўтирмоқ, гапга (суҳбатга) қўшилмаслик, сукут қилмоқ;
сидит да ~ет суҳбатга қўшилмай жим ўтирибди; ~й, раз
тебя не спрашивают сендан сўрамагандан кейин жим ўтир
(жим тур).

ПОМАНИТЬ сов. (несов. мани́ть) имламоқ, имлаб ча-
қирмоқ; имо-ишора билан чақирмоқ; ~ пальцем бармоқ
билан имламоқ.

ПОМАРГИВАТЬ несов. разг. кўз қисмоқ; кўзини
учирмоқ, пирпиратмоқ.

ПОМАРКА ж, р. -рок доғ. ўчириб ёзилган (тузати-
ган) жой; писать без ~ок доғ туширмай ёзмақ.

ПОМАРШИРОВАТЬ, -рую, -рuesday сов. бирмунча вақт
(юришни) машқ қилмоқ.

ПОМАСЛИТЬ сов. (несов. ма́слить) что разг. бир оз
ёғ суркамоқ, саз ёғламоқ; ~ блин блинга бир оз ёғ сурт-
моқ.

ПОМАССИРОВАТЬ сов. что бирмунча вақт массаж
қилмоқ, уқаламоқ; ~ руку қўлини бирпас уқаламоқ (мас-
саж қилмоқ).

ПОМАХАТЬ, -машу, -машешь сов. чем силкимоқ, сил-
китмоқ, силкиб қўймоқ, силкитиб қолмоқ; ~ рукой на про-
шание хайрлашаётганда қўл(ни) силкимоқ; ~ платком рў-
мол силкитиб қолмоқ.

ПОМАХИВАТЬ несов. чем силкимоқ, силкитмоқ, сил-
ки турмоқ, силкиб қолмоқ; ликиллатмоқ; ~ть платком
рўмол силкиб қолмоқ; собака ~ет хвостом ит думини ли-
киллатиб турибди.

ПОМЕДЛИТЬ сов. разг. кечиктирмоқ, кейинга (орқа-
га) сурмоқ, пайсалга солмақ, сусткашлик қилмоқ; ~ с от-
ветом жавобни пайсалга солмақ.

ПОМЕЛО с кул супурги, қурум супурги (мўри, тру-
ба кабиларни тозалаш учун ёғочга латта, чипта, шох-шаб-
ба боғлаб қилинган супурги).

ПОМЕНЯТЬ сов. (несов. меня́ть) что разг. 1 алмаш-
тирмоқ; алмашмоқ, алишмоқ; ~ квартиру квартиран ал-
маштирмоқ; 2 янгилamoқ, бошқасини олмақ; ~ белье ки-
йинни алмаштирмоқ (янгиламоқ); ~ работу ишни алмаш-
тирмоқ, бошқа ишга ўтмоқ.

ПОМЕНЯТЬСЯ сов. (несов. меняться) разг. чем ал-
маштирмоқ, алишмоқ; алмашмоқ; ~ться местами жойлар-
ни алмаштирмоқ; кто-то по ошибке ~лся с ним пальто
кимдир янгилиши унинг пальтосини алмаштириб кийибди.

ПОМЕРАНЕЦ *м. р.* -ница норанжа, померанец (Жанубий Осёда ўсадиган доим яшил цитрус дарахти ва унинг апельсинга ўхшаш хушбўй, лекин аччиқроқ нордон меваси).

ПОМЕРАНЦЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 норанжага (померанецга) оид; норанжа (померанец)...; ~ая ветка норанжа (померанец) шохи; ~ые цветы норанжа (померанец) гуллари; ~ое масло норанжа (померанец) ёғи; 2 норанжа (померанец) солиб тайёрланган, померанецли, норанжалли; ~ая водка норанжалли арақ; 3 *в знач. суц.* ~ые мн. бот. апельсингуллар (апельсингулдошлар).

ПОМЕРЕТЬ, -мру́, -мрешь; помер-, -ла, -ло *сов. (несов. помирать)* *прост.* ўлмоқ, ўлиб қолмоқ, вафот этмоқ, қазо қилмоқ.

ПОМЕРЕЩИ/ТЬСЯ, -шусь, -шишься *сов. (несов. мерешиться)* 1) кому разг. кўрингандай бўлмоқ, хаёлида кўринмоқ, назарида тўйилмоқ; ему только ~лось унга шундай кўринган холос.

ПОМЕРЗ/НУТЬ *сов. разг.* 1 совуқ урмоқ, яхламоқ, музлаб қолмоқ; цвети ~ли гуллари совуқ урибди; 2 совқотмоқ, совқотиб турмоқ; ~нуть часа два на ўлице кўчада икки соатча совқотиб турмоқ.

ПОМЕРИТЬ *сов. (несов. мёрить)* что ўлчаб кўрмоқ, кийиб кўрмоқ; ~ костюм костюмни кийиб кўрмоқ.

ПОМЕРИТЬСЯ *сов. (несов. мёриться)* чем с кем или чем куч синашмоқ, кучларини ўлчашиб (синашиб) кўрмоқ, беллашмоқ; ~ силами кучларини синашиб кўрмоқ, беллашиб кўрмоқ.

ПОМЕРК/НУТЬ, -нет *сов. (несов. мёркнуть)* 1 хиралашмоқ, нурсизлашмоқ, қоронғилашмоқ; звёзды ~ли юлдузлар хиралашди; небо ~ло осмон хиралашиб (қоронғи бўлиб) кетди; вечер ~ кеч кириб қолди, қоронғи туша бошлади; 2 *перен.* ўчмоқ, сўнмоқ, кетмоқ; слава его ~ла унинг шуҳрати сўнди.

ПОМЕРТВЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое сўлғин, руҳсиз, ўлик, ўликсимон, жонсиз; ~ое лицо сўлғин юз.

ПОМЕРТВЕТЬ *сов. (несов. мертвёт)* қотиб қолмоқ, тахта бўлиб қолмоқ, мурда (карахт) бўлиб қолмоқ; ~ от ужаса кўрқувдан тахтадай қотиб қолмоқ.

ПОМЕСИТЬ, -мешу́, -месишь *сов.* қормоқ, қориштармоқ, аралаштирмоқ; ~ тесто хамир қормоқ.

ПОМЕСН/ЫЙ, -ая, -ое с.-х. чагиштирилган, дурагай; чаши; ~ая порода чагиштирилган зот.

ПОМЕСИТЕЛЬНОСТЬ *ж* (кўп ёки оз) сифдира олиш, сифим, кенглик, катталиқ.

ПОМЕСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна кўп нарса ёки нимса сифадиган, кўп сифдира оладиган, сифимли; катта, кенг; ~ зал кўп одам сифадиган зал.

ПОМЕСТИТЬ, -ещу́, -естись *сов. (несов. помещать)* 1 что жойламоқ, жойлаштирмоқ, солмоқ; сифдирмоқ; ~ книги на полку китобларни тоқчага жойлаштирмоқ; ~ все вещи в один чемодан барча буюмларни бир чамадонга сифдирмоқ (жойламоқ); 2 кого (бировни) жойлаштирмоқ, жойламоқ, ўрнаштирмоқ; ~ туристов в гостинице туристларни меҳмонхонага жойлаштирмоқ; ~ ребёнка в детдом болани болалар уйига ўрнаштирмоқ; ~ гостя на диване меҳмонга диванга жой солиб бермоқ; ~ больного в изолятор беморни изоляторга жойламоқ; 3 что қўймоқ, солмоқ, жойламоқ; ~ деньги в сберегательную кассу пулни омонат қассага қўймоқ; ~ капитал в банк капитални банкка жойлаштирмоқ (қўймоқ); 4 что босмоқ, эълон қилмоқ, босиб чиқармоқ; ~ статью в журнале мақолани журналда босмоқ; ~ объявление в газете газетада эълон босиб чиқармоқ.

ПОМСТИ/ТЬСЯ, -ещусь, -естись *сов. (несов. поместиться)* 1 жойлашмоқ, сифмоқ; книги не ~лись в шкафу китоблар жавонга сифмай қолди; 2 жойлашмоқ, ўрнашмоқ, ўрин (жой) олмоқ; яшаб турмоқ; где вы ~лись? қарерга жойлашдингиз; он ~лся возле пёчки у печканин ёнидан жой олди (ёнига жойлашди); я помещусь в самой маленькой комнате меча энг кичик (бир) хонада яшай-вераман.

ПОМЕСТН/ЫЙ, -ая, -ое поместьёга (помешчикнинг мулкига) оид, помещик (мулкдор)...; ~ые земли поместьёдаги (поместьёга қарашли) ерлар; помещикнинг

(мулкдорнинг) ерлари; ~ое дворянство мулкдор дворянлар.

ПОМЕСТЬЕ *с. р. мн.* -тий поместье (помешчикнинг ер-мулки); крупное ~ йарик поместье.

ПОМЕСЬ *ж* 1 дурагай, чагишма; мул — ~ осла и лошади хачир от билан эшакнинг дурагайдидир; 2 *перен. разг.* қурама, аралаш, омихта.

ПОМЕСЯЧНО *нареч.* ҳар ойда, ойма-ой, ой сари; ойбай; платить ~ ҳар ойда тўламоқ.

ПОМЕСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое ҳар ойда бўладиган (тўланадиган, олинадиган ёки бериладиган), ой сари олинадиган (ёки бериладиган); ~ая плата ҳар ойда тўланадиган ҳақ; ~ый доход ҳар ойда келадиган даромад.

ПОМЕТ I *м* тезак, қумалоқ, ахлат, қий; птичий ~ куш ахлати.

ПОМЕТ II *м спец.* бараварига (бир вақтда) бир нечта туғиш (ёки туғилиш); шенки одного ~а бир вақтда (бараварига) туғилган кучуқлар.

ПОМЕТ/А *ж* белги, ишора; ~ы на полях книги китоб ҳошиясидаги белгилар; ~ грамматическая ~а грамматик белги; стилистические ~ы стилистик белгилар.

ПОМЕТИТЬ, -мечу́, -метишь *сов. (несов. пометать)* что I белги (ишора) қўймоқ; тамга босмоқ, белгиламоқ; он читал, пометая интересные места карандашом у ўқиди ва қизиқ жойларини қалам билан белгилаб борди; ~ белёе чойшаб ва ички кийимларга белги қўймоқ, тамга босмоқ; 2 ҳужжатларнинг устига йил ва числони ёзиб қўймоқ; документ пометен вчерашним числом ҳужжат кечаги число билан расмийлаштирилган.

ПОМЕТК/А *ж, р. мн.* -ток то же, что помета; карандашная ~а қалам билан қўйилган белги; ~и на полях тетради дафтар ҳошияларидаги белгилар; сделать ~и в рукописи қўл ёзмага белгилар қўймоқ.

ПОМЕХ/А *ж* I халал, халақит; тўсиқ, тўсқинлик; служить ~ой халақит бермоқ, тўсқинлик қилмоқ; не хочу никому быть ~ой ҳеч кимга тўсиқ бўлишни истамайман; 2 *мн.* ~и спец. помеха (товушнинг тиник эшитилишига халал берувчи шовқин); атмосферные ~и радио атмосфера помехалари (шов-шувлари).

ПОМЕЧАТЬ *несов. см.* пометить.

ПОМЕЧАТЬ *сов.* бир дам ўй (хаёл) сурмоқ; орзу қилмоқ; он любил посидеть и ~ у ўтириб хаёл суришни яхши кўрарди.

ПОМЕШАНН/ЫЙ, -ая, -ое I мяси айниган, ақлдан озган, телба, савдойи, жинни, девона; ~ый старик мяси айниган чош; 2 *в знач. суц.* ~ый м, ~ая ж ақлдан озган одам, жинни, телба; ~ого поместили в психиатрическую лечебницу ақлдан озган одамни жиннихонага жойлашди; 3 *перен. на ком-чем разг.* ишқибоз, шайдо, шайдойн, қаттиқ берилиб кетган; он помешан на театре у театр шайдоси (у театр жинниси).

ПОМЕШАТЕЛЬСТВО *с* ақлдан озиш, телбалиқ, жиннилик; тихое ~ ювош телбалиқ; буйное ~ асов (ҳовдираган) телбалиқ.

ПОМЕША/ТЬ I *сов. (несов. мешать I)* I халақит бермоқ; я вам не ~ю? сизга халақит бермайманми?; 2 тўсқинлик қилмоқ, халал бермоқ; болезнь ~ла ему окончить институт касаллик унинг институтни тамомлашига тўсқинлик қилди (халал берди).

ПОМЕШАТЬ II *сов. (несов. мешать II, 1)* что аралаштирмоқ, қориштирмоқ; ковламоқ; ~ ложкой суп шўрвани қошиқ билан ковламоқ (ковлаштирмоқ; қориштирмоқ).

ПОМЕШАТЬСЯ *сов.* I ақлдан озмоқ, жинни бўлмоқ, телбаламоқ; 2 *перен. на ком-чем разг.* шайдойн (ишқибоз) бўлмоқ, қаттиқ берилиб кетмоқ; ~ на музыке музыкага қаттиқ берилиб кетмоқ (музыка жинниси бўлмоқ).

ПОМЕШИВАТЬ *несов. что и без доп.* аҳён-аҳёнда аралаштириб (қориштириб) қўймоқ, ковлаб қўймоқ.

ПОМЕШАТЬ *несов. см.* поместить.

ПОМЕЩА/ТЬСЯ *несов.* I см. поместиться; 2 жойлашмоқ, ўрнашмоқ; министерство ~ется в этом здании министрлик мана шу бинога жойлашади; 3 *от помешать.*

ПОМЕЩЕНИЕ *с 1 по гл.* поместить — помещать; ~ денег в сберегательную кассу омонат кассага пул қўйиш, пулнинг омонат кассага қўйиллиши; 2 бино, иморат, уй, хона; жилё ~ турар жой (бино); ~ для скота молхона; у нас маленькье ~ хонамиз жуда кичик.

ПОМЕЩИК *м* помещик, заминдор, катта ер эгаси; крупньые ~ и йирик помещиклар.

ПОМЕЩИЦА *ж 1 см.* помещиц; 2 помещицкининг хотини.

ПОМЕЩИЧ/ИЙ, -ья, -ье помещичка оид; помещич(лар)...; ~ий дом помещичкининг уйи; ~ьи зёмли помещичкиларнинг ерлари; крупное ~ье землевладение йирик помещичкиларнинг ерлари; помещичкиларнинг йирик ерларга эгалик қилиши.

ПОМИГА/ТЬ *сов. 1* кўзни қисиб-қисиб қўймоқ, кўзни тез-тез юмиб очмоқ; ~ть глазами кўзни қисиб-қисиб қўймоқ; 2 лип-лип (милт-милт) қилмоқ, лип-лип (милт-милт) қилиб турмоқ, липиллаб турмоқ; липиллатиб қўймоқ; он ~л нам электрическим фонариком у бизга қарата электр фонарини ўчириб-ёндирди.

ПОМИГИВА/ТЬ *несов. разг. 1* аҳёнда бир (гоҳо) кўз қисиб қўймоқ; он виновато ~л глазами у айбдордек гоҳ-гоҳ кўз қисиб қўярди; 2 гоҳо липиллаб турмоқ, милт-милт этиб қўймоқ; на столе ~ла керосиновая лампа столда керосин чироқ (баъзан) лип-лип қилиб қўярди.

ПОМИДОР *м* помидор (ўсимлиги ва меваси); посадить ~ы помидор экмoқ; салат из ~ов помидор салати (шакароб); солёные ~ы тузлаган помидорлар.

ПОМИДОРН/ЫЙ, -ая, -ое помидорга оид; помидор...; ~ая рассáда помидор кўчати; ~ый сок помидор шарбати.

ПОМИЛОВАН/Е *с 1 по гл.* помиловать; 2 офиц. **ПОМИЛОВАТЬ** *глагол* этиш, кечириш, гуноҳидан ўтиш; авф; прошение о ~ии авф этиш тўғрисидаги ариза.

ПОМИЛОВАТЬ, -лую, -луешь *сов. 1* кечирмоқ, кечмақ; авф этмоқ; ~овать провинившегося ученика ўқувчи-нинг эббини (гуноҳини) кечмоқ; 2 офиц. авф этмоқ, кечирмоқ, гуноҳидан ўтмоқ; ~овать преступника жиноятчи-нинг авф этмоқ; 3 пов. ~уй(те)! *разг.* эътироз, норозилик баъзи маъноларни билдиради: мени кечир-у, кечирасиз, кечирмай қилиб каби; ~уй, что ты говоришь мени кечир-у (менга қара). нималар деяпсан ўзи.

ПОМИМО *предлог с р. 1* ...дан ташқари, бошқа, бўлмаган ~ нас, там было ещё два человека у ерда, биздан бошқа. яна икки киши бор эди; ~ театру он работает ещё и на телевидении театрдан ташқари, у телевиденида ҳам ишлайди; 2 қарамай, эътиборга олмай, хилоф (зид) равишда; ~ моего желания менинг хоҳишимга қарамай.

ПОМИН *м уст. прост.* хотирот; эслаш, хотирлаш; на ~душй марҳумни (арвоҳни) эслаш (хотирлаш) учун; ~и ~а (или ~у) нет о ком-чем *разг.* ҳеч ким эсга ҳам олмайди. ҳеч кимнинг хаёлида ҳам йўқ; и в ~е нет кого-чего *разг.* ном-нишони ҳам йўқ, асари ҳам қолмади, бутунлай йўқ бўлиб кетди; лёгко на ~е йўқлаганда ўзи ҳозир у нозир; хизрни йўқласа ҳам бўлар экан.

ПОМИНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *уст. и церк.* эслаш (хотирлашга) оид; эслаш (хотирлаш)...; ~обряд эслаш (хотирлаш) маросими.

ПОМИНАНИЕ *с уст. 1 по гл.* поминать; 2 церк. хотиротнома (ўлганларни черковда ёдлаш учун қилинган рўйхат дафтари); внести в ~кого-л. бирор кишини хотиротномага киритмоқ (ёзиб қўймоқ).

ПОМИНА/ТЬ *несов. см.* помянуть; ~ть добром (или добрым словом) *см.* добро I; не ~йте лихо ёмонлаб тилга олмагайсиз. ёмон сўзлар билан ёдламагайсиз, ёмоняхши гапирган бўлсам, узр (кечиргайсиз); ~й как звали *разг.* дом-дарақисиз бўлиб (йўқолиб) кетди, номи ўчди.

ПОМИНКИ *мн., р. -нок* поминка, маърака (марҳумни хотирлаш зиёфати); справить ~ по ком-н. бирор кишини поминкасини (маъракасини) ўтказмоқ; звать на ~ поминкага таклиф қилмоқ.

ПОМИНУТНО *нареч. 1* ҳар минутда, минут сайин; 2 тез-тез, дам-бадам, тинмай, ҳадеб; она говорила и смеялась ~ у тинмай гапирар ва кулар эди.

ПОМИНУТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 дам-бадам (тез-тез) бўлиб турадиган; ~ые вызовы к телефону ҳар минутда (тез-тез) телефонга чақириб туриш; 2 ҳар минутига (ҳар минути учун) ҳисобланадиган; минутбай; ~ая плата за междугородные телефонные переговоры шаҳарлараро телефонда гапирилгани учун ҳар минутига ҳақ тўлаш.

ПОМИРА/ТЬ *несов. разг. см.* помереть; ~ть со смеху кулавериб ичаги узилмоқ. думалаб-думалаб (қотиб-қотиб, ўлгудай) кулмоқ; хоть ложись да ~й ниҳоятда оғир (иложсиз) аҳволда қолганлик ҳақида; ҳеч иложи йўқ; ~ть, так с музыкой *разг. шутл.* ўлсақ ҳам, ўзимизни бир кўрсатиб қўяйлик.

ПОМИРИТЬ *сов. (несов. мирить 1)* яраштирмоқ, келиштирмоқ, яраштириб қўймоқ; ~ поссорившихся жанжаллашганларни яраштирмоқ; кўнктирмоқ; ~ кого-л. с кем-л. бировни бошқа биров билан муросага келтирмоқ.

ПОМИРИТЬСЯ *сов. 1 (несов. мириться 1)* с кем-чем ярашмоқ, келишмоқ; ~ с товаришем ўртоғи билан ярашмоқ; 2 с кем кўнмоқ, кўнникмоқ, муроса қилмоқ; он никак не мог ~ с мыслью, что его друга нет в живых у ўртоғининг ўлганлигига сира-сира ишонгиси келмасди; 3 на чем рози бўлмоқ, кўнмоқ, қаноат қилмоқ; чидамоқ; ~ на малом озига ҳам рози бўлмоқ (қаноат қилмоқ).

ПОМН/ИТЬ *несов. что кого-что и о ком-чем* эсда тутмоқ, ёдда (хотирда) сақламоқ, эсламоқ, унутмаслик, ёддан (эсдан, хотирдан) чиқмаслик; я ~ю егю мен уни унутганим йўқ; он ~ит в своём обещании у берган вазъадасини эсдан чиқармайди; ~ить себя ўз ҳаётини эслай олмақ ва тушунмоқ; с тех пор, как я ~ю себя эсимни таниганимдан буён; не ~ить себя от чего ўзини йўқотиб қўймоқ (шодлик, севинч ва ш. к. дан); не ~ить себя от радости шодликдан ўзини йўқотиб қўймоқ (гангиб қолмоқ).

ПОМНИТ/ЬСЯ, -ится *несов. 1* эсда (хотирда) бўлмоқ, эсда қолмоқ, эсда (хотирда) сақланмоқ; мне ~ся этот день ўша кун эсимда (қолган); 2 в знач. вводн. сл. ~ся эсимда, хотиримда. ёдимда; вы, ~ся, уже приходили сюда сиз бу ерга келган эдингиз шекилли; ёдимда: сиз бу ерга келган эдингиз.

ПОМНОГУ *нареч. разг.* кўп, кўплат, кўп миқдорда (тез-тез); он ест ~ у кўп (тез-тез) овқат ейди.

ПОМНОЖАТЬ *несов. см.* помножить.

ПОМНОЖИТЬ *сов. что на что* кўпайтирмоқ; ~ пять на шесть бешни олтига кўпайтирмоқ.

ПОМОГАТЬ *несов. см.* помочь.

ПО-МОЕМУ *нареч. 1* менимча, менинг фикримча; ~, ты не прав менимча, сен ноҳақсан; 2 ўйлаганимдек, кўнглимдагидек; айтганимдек; он поступил как раз ~ у худди мен ўйлагандек иш қилди.

ПОМО/И *мн., р. -ев* ювунди; ведро с ~ями ювунди солинган челақ; ~облить ~ями кого-либо *см.* облить.

ПОМОЙ/А *ж, р. мн. -моёк* *разг.* кир ўра, ювунди ўра, ахлат ўра; выброси это старьё в ~у (или на ~у) булаш-лушларни ахлат ўрага ташла.

ПОМОЙН/ЫЙ, -ая, -ое ювундига (ахлатга) оид; ювунди..., ахлат...; ~ая йма ахлат ўра; ~ое ведро ювунди челақ.

ПОМОКНУТЬ *сов.* бирмунча вақт ивимоқ, ивиб кетмоқ; ~ под дождём ёмғирда қолиб ивимоқ.

ПОМОЛ *м 1* тортиш, ун тортиш (ун қилиш); ~ зерна галла тортиш; 2 унинг тортилиш тури; мука мелкого ~а майда тортилган ун; мука грубого ~а йирик тортилган ун; 3 (тегирмонда) тортилган нарса (ун) миқдори.

ПОМОЛ/ИТЬ, -влю, -вишь *сов. кого с кем или кого за кого уст.* унашмоқ, унаштирилмоқ; он (патир) ушатмоқ, фотиҳа қилмоқ; они ~лены улар (бир-бирига) унаштирилган (фотиҳа қилинган).

ПОМОЛВКА *ж, р. мн. -вок* *уст.* унашиш, унаштириш, (бир-бирига) фотиҳа қилиш; ~ состоялась вчера кеча унаштириш бўлди, улар (бир-бирига) кеча унаштирилди.

ПОМОЛИТЬСЯ, -олюсь, -блишься *сов. 1 см.* молить-ся I; 2 бирмунча вақт ибодат қилмоқ.

ПОМОЛОГИЯ *ж спец.* помология (мевашунослик фа-ни).

ПОМОЛОДЕТЬ *сов.* бир оз яшармоқ, ёшроқ бўлиб кўринмоқ; ~ от счастья бахтиёрликдан яшариб кетмоқ.

ПОМОЛОТИТЬ, -лочу́, -лотишь *сов.* 1 бир оз янчмоқ (ғаллани); 2 *разг.* янчиб тамомламоқ (ғаллани), ҳаммасини янчиб бўлмоқ.

ПОМОЛОТЬ, -мелю, -мелешь *сов.* 1 бир оз ун тортмоқ; 2 *разг.* тортиб (ун қилиб) тамомламоқ (ғаллани), (ғалланинг) ҳаммасини тортиб бўлмоқ.

ПОМОЛЧАТЬ, -чү, -чишь *сов.* бир оз жим турмоқ, индамай турмоқ; ~йте! жим турсангизчи!; об этом надо пока ~ать бу ҳақда ҳозир индамай туриш керак.

ПОМОСЛЪНЪЙ, -ая, -ое ун тортишга оид; ун тортиш (тегирмон)...; ~ая плата ун тортиш ҳақи, тегирмон ҳақи; ~ое оборздование ун тортиш (тегирмон) жиҳози; тегирмонни жиҳозлаш.

ПОМОДЪЩИК *м* ун тортирувчи (тегирмонга ун тортиш учун келган киши).

ПОМОР *м см.* поморы.

ПОМОРКА *ж, р. мн.* -рок *см.* поморы.

ПОМОРНИК *м* поморник (йиртқич чайканинг бир тури).

ПОМОРОЗИТЬ, -рôжу, -рôзишь *сов.* что совуққа урдирмоқ, совук олдирмоқ; музлатмоқ; ~ растения ўсимликларни совуққа урдирмоқ; ~ пальцы бармоқларни совуққа олдирмоқ.

ПОМОРОСИТЬ, -сит *сов.* бир оз томчиламоқ, шиваламоқ, томчилаб ўтмоқ; дождь немногo ~л и перестал ёмғир бир оз томчилади-да, тиниб қолди.

ПОМОРСКИЙ, -ая, -ое денгиз ёнидаги, денгиз бўйидаги; ~е селения денгиз бўйидаги қишлоқлар.

ПОМОЩИТЬ *сов.* жийирмоқ, буриштирмоқ, тириштирмоқ; ~ нос бурнини жийирмоқ.

ПОМОЩИТЬСЯ *сов.* афтини буриштирмоқ, ижирғанмоқ; больно~лся от боли бемор оғриқдан ижирғанди; он недовольно ~лся у норози бўлиб афтини буриштирди.

ПОМОРЫ *мн.* (*ед.* помор *м*, поморка *ж*) поморлар (Оқ денгиз ва Муз океани қирғоқларида яшовчи тубжой рус аҳолиси); архангельские ~ Архангельск поморлари, архангельский поморлар.

ПОМОРЬЕ *с* денгиз бўйи, денгиз бўйидаги жойлар.

ПОМОСТ *м* тахтасупа, минбар, кат; кўприк тахтаси; сколотить ~ тахтасупа ясамоқ; деревянный ~ ёғоч минбар; взойти на ~ тахтасупага (минбарга) чиқмоқ.

ПОМОТАТЬ I *сов.* 1 бир оз ўрамоқ, калава қилмоқ; ~ нитки ипни калава қилмоқ; 2 *чем разг.* чайқамоқ, чайқатмоқ; чайқаб (чайқатиб) қўймоқ (бошни); ~ головой бош чайқаб қўймоқ.

ПОМОТАТЬ II *сов. разг.* ўйламай-нетмай (ҳисоб-ки-тобсиз) сарфламоқ, сарфлаб юбормоқ.

ПОМОТАТЬСЯ *сов. прост.* бирмунча вақт тентираб (дайдиб, изғиб) юрмоқ, тентираб юриб бекор вақт ўтказмоқ; пришлось ~ по городу бирмунча вақт шаҳарда тентираб юришга (беҳуда вақт ўтказишга) тўғри келди.

ПОМОЧИ *мн., р. -ей I* (бирор нарсани ёки кимсани тортиб, тутиб туриш учун хизмат қиладиган) қайиш, тасма ва ш. к.; водить ребёнка на помочах (юришга ўрганаётган) болани унга боғланган тасмадан ўшлаб юргизмоқ (олиб юрмоқ); 2 *разг. то же, что подтяжки*; 3 болалар нишонини елка оша тутиб турадиган тасма; ♦ быть (или ходить) на помочах у кого-л. бировнинг измида бўлмоқ, бировнинг изми, кўрсатмаси билан иш тутмоқ (ношуд киши ҳақида); он привык ходить на помочах у бировнинг ёрдамида, бировнинг кўрсатмаси билан иш қилишга ўрганиб қолган; водить на помочах кого-л. (мустақил бўлмаган, ношуд кишини) етаклаб юрмоқ, йўлга солмоқ, йўл-йўриқ кўрсатиб турмоқ.

ПОМОЧИТЬ *сов.* бир оз ҳўллаб олмоқ, ҳўллаб олмоқ, ҳўлламоқ, ивтимоқ; ~ть носовой платок дастурмолни ҳўллаб олмоқ; в дороге нас ~л дождь йўлда ёмғир бизни сал-пал ҳўл қилди.

ПОМОЧИТЬСЯ *сов. см.* мочиться.

ПОМОЧЬ *ж уст. и обл.* 1 ҳашар; 2 *см.* помошь; ♦ бөг ~! *уст. и обл.* ҳорманг!, худо ёр бўлин!

ПОМОЧЬ, -огу́, -ôжешь, -ôгут; -ôг, -огла́ *сов. (несов. помогать) кому I* ёрдамлашмоқ, ёрдам бермоқ, кўмаклашмоқ; ~ кому-л. в работе ишда бирор кишига ёрдам бермоқ; ~ ребёнку одеться болага кийинишга (боланинг кийинишига) ёрдамлашмоқ; ~ кому-л. деньгами бирор кишига пулдан ёрдам бермоқ; ~ кому-л. в беде бирор киши қийналганда ёрдам кўрсатмоқ; помогите! дод!; ёрдам беринг!; 2 кор қилмоқ, фойдаси (нафи, ёрдами) тегмоқ; ёрдам бермоқ; лекарство помогло дори кор қилди; никакие уговоры не помогут ҳеч қандай насиҳат кор қилмайди; это дело не поможет бу нарса ишга ёрдам бермайди; ♦ ~ горю (беде) *разг.* қайғудош бўлмоқ, қайғу-ташвишдан (қийинчиликдан) қутқазмоқ; слезами горю не поможешь *посл.* йиғисиги билан ёрдам беролмайсан (қайғуни енгилатолмайсан, қийинчиликдан қутқазолмайсан); давай подумаем, как ~ твоей беде бир ўйлаб кўрайликчи, сенга қандай қилиб ёрдам бериш (сени бу қийинчиликдан қандай қилиб қутқазиш) мумкин экан.

ПОМОЩНИК *м I* ёрдамчи, ёрдам кўрсатувчи; мне нужен ~ менга ёрдамчи керак; 2 ўринбосар, муовин, ёрдамчи; старший ~ капитана капитаннинг катта ўринбосари; ~ директора по хозяйственной части хўжалик ишлари бўйича директор муовини; ~ машиниста машинист ёрдамчиси.

ПОМОЩНИЦА *ж см.* помощник I.

ПОМОЩЬ *ж* ёрдам, кўмак, мадад; оказать ~ь ёрдам кўрсатмоқ, кўмаклашмоқ; оказать материальную ~ь кому-л. бировга моддий ёрдам бермоқ; просить о ~и ёрдам сўрамоқ; позвать на ~ь ёрдамга чақирмоқ, дод солмоқ; отказать в ~и кому-л. бировга ёрдам беришдан воз кечмоқ (бўйин товламоқ); медицинская ~ь медицина ёрдами, тиббий ёрдам; ♦ на ~ь! ёрдам беринг!, дод!, қутқаринг!; с ~ью или при ~и чего ёрдамида, ёрдами (воситаси) билан; добиться чего-н. с ~ью (или при ~и) обмана ҳийла ишлашиб (фирибгарлик билан) бирор нарсага эришмоқ; подать (или протянуть) руку ~и кому бировга ёрдам қўлини чўзмоқ; скоряя (неотложная) ~ь I тез ёрдам (бериш); 2) *разг.* тез ёрдам машинаси; первая ~ь биринчи медицина ёрдами; оказать первую ~ь раненому ярадорга биринчи медицина ёрдами кўрсатмоқ.

ПОМПА I *ж книжн.* юзаки дабадаба, тантана, ҳашамат; встретить с ~ой кого-л. бировни юзаки дабадаба билан кутиб олмоқ.

ПОМПА II *ж* помпа, насос, сувнасос; ҳавонасос; откачивать воду ~ми помпа билан сувни тортиб олмоқ (чиқариб юбормоқ).

ПОМПЕЗНОСТЬ *ж книжн.* дабадалилик, тантаналилик, ҳашаматдорлик, ҳашаматлилик.

ПОМПЕЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна *книжн.* юзаки дабадали, тантанали, ҳашаматли; ~ приём дабадали қабул.

ПОМПОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от* помпа II помпага (насосга) оид; помпа (насос)...

ПОМПОН *м* попук; шапка с ~ом попукли телпак.

ПОМРАЧАТЬ *несов. см.* помрачить.

ПОМРАЧАТЬСЯ *несов. I см.* помрачиться; 2 *страд. от* помрачать.

ПОМРАЧЕН/ИЕ *с* хиралашиб; қоронғилашиб; хиралаштириш, хира қилиб қўйиш; ~ие зрения кўзининг хиралашиб; кўзини хиралаштириш (хира қилиш); ~ие сознания ақлининг хиралашуви (пасайиши); ақлин пасайтириб юбориш; ♦ уму (ума) ~ье ақлинг шошади, ҳайрон (қойил) қоласан!

ПОМРАЧИТЬ, -чит *сов. I уст.* хиралаштирмоқ, қоронғилаштирмоқ; 2 *перен. уст.* қовоғни осилтирмоқ, тумшаймоқ, хафа (ғамгин) бўлмоқ; ♦ ~ ум (или рассудок) ақлин хиралаштирмоқ (пасайтирмоқ), тўғри фикрлай олмайди-ган қилиб қўймоқ.

ПОМРАЧИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. помрачаться) I уст.* қоронғилашмоқ; хира тус олмоқ; небо ~лось осмон қоронғилашди; 2 хиралашмоқ, кучсизланмоқ, заифлашмоқ; зрение ~лось кўзи хиралашди; 3 *перен.* қовоғи осилмоқ, хафа бўлмоқ, тумшаймоқ; взор ~лся қовоғи осилди; ♦ рассудок ~лся ақли хиралашди (пасайди), тўғри фикрлай олмайди-ган бўлиб қолди.

ПОМРАЧНЕТЬ *сов. (несов. мрачнеть) I* қоронғилашмоқ, хиралашмоқ; небо ~ло осмон қоронғилашди; 2 *перен.*

ээсэги осилиб қолмоқ, хафа (гамгин) бўлиб қолмоқ; тум-шайиб қолмоқ; он вдруг ~л у бирдан гамгин бўлиб (тум-шайиб) қолди; взгляд ~л қовоғи солинди.

ПОМУТИ/ТЬ, помучу, помутить сов. 1 бир оз лойқаланмоқ, лойқалантирмоқ; ~ть воду сувни лойқалантирмоқ; 2 *перен. что хиралаштирмоқ, занфлаштирмоқ, пасайтирмоқ* элд. хуш. онг кабиларни; ақлдан оздирмоқ, эсанкиратмоқ; несчастье ~ло его рассу́док бахтсизлик унинг ақл-хушани хиралаштириб қўйди; боль ~ла его созна́ние оғриқ эсан ақлдан оздирди (эсанкиратиб қўйди); оғриқнинг зўриги унинг ақли (кўнгли) озди.

ПОМУТАТЬСЯ сов. 1 лойқаланмоқ, лойқа бўлиб лойқаланиб кетмоқ; раствóр ~лся эритма лойқаланди; 2 *несов. мутиться* кўз олди қоронғилашмоқ, кўзи тинмоқ; взор ~лся кўз олди хиралашди, кўзи тинди; 3 *(несов. мутиться)* *перен.* гангиб қолмоқ, мияси айниди; кўнгли эсанкираб қолди; унинг кўнгли (ақли) озди; ♦ *не в уме́* (или *разумом*) *разг.* ақлдан озмоқ; *в глаза́х (или в голове́)* ~лось кўз олди қоронғилашди, боши айланган.

ПОМУТНЕНИЕ с лойқаланиш; лойқалатиш; хиралаштириб бўлиб қолиш, нурсизланиш; ~раствóра эритма лойқаланиши; ~роговичи кўз пардасининг хиралаштириши; ~ра́зума ақлнинг (онгининг) хиралашуви.

ПОМУТНЕТЬ, -е́ет сов. (несов. мутнёт) 1 хиралаштириб бўлиб қолди; сётла очкóв ~ли кўзойнак шишалари хиралашиб қолди; вода ~ла сув лойқаланди; 2 кўз олди хиралашмоқ (қоронғилашмоқ), кўзи тинмоқ, гангимоқ; взор ~л кўз(и) тиниб кетди; *в глаза́х* ~ло кўз олди хиралашди (қоронғилашди).

ПОМУЧИТЬ сов. *кого-что* бирмунча вақт қийнамоқ, азоб бермоқ, азобламоқ.

ПОМУЧИТЬСЯ сов. бирмунча вақт азобланмоқ, қийналмоқ, азоб (озор) чекмоқ; *пришло́сь ~ в доро́ге* йўлда бир оз қийналишга тўғри келди (қийналди, қийналдик ва ш. к.).

ПОМЧАТЬ, -мчѹ́, -мчийшь сов. 1 *кого-что* чоптириб (югуртириб) олиб кетмоқ; *ло́шад* ~ли повóзку отлар аравани чоптириб кетди; 2 *разг.* югуриб (чопись) кетмоқ, елмоқ; *кони рвану́ли* и ~ли отлар забт билан қўзғалиб елиб кетди.

ПОМЧАТЬСЯ, -мчѹ́сь, -мчийшься сов. 1 учгандай тез кетмоқ, физиллаб кетмоқ (чана, арава кабилар ҳақида); *Сала́зки бѣ́стро ~лись по кру́гу* (Гладков) Чаналар доира (давра) бўйлаб учгандай тез кетишди; 2 *разг.* югуриб (чопись) кетмоқ, физиллаб кетмоқ; *кони ~лись* отлар елиб (югуриб) кетишди; *ма́льчик ~лся по доро́жке* бола йўлкадан югуриб (физиллаб) кетди.

ПОМЫКАТЬ несов. кем разг. золимона муомала қилмоқ, ўз гапини (зуминни) ўтказмоқ, хўрламоқ, хўрлаб азоб бермоқ, эзмоқ; ~ *своими́ дома́шними* ўз уйдагиларини хўрламоқ (эзмоқ); ~ *сыйном* ўғлига золимона муомала қилмоқ.

ПОМЫКАТЬСЯ сов. *прост.* бирмунча вақт қўним топмай, азият чекиб юрмоқ; дарбадар кезмоқ, саргардон бўлиб юрмоқ; ~ *по бѣлу́ свѣту дунѣни* дарбадар кезмоқ, сарсон-саргардон бўлиб юрмоқ.

ПОМЫЛИТЬ сов. 1 *что* бир оз совунламоқ, совун суртмоқ; ~ *бельѣ* кирга совун суртмоқ; 2 бирмунча вақт совунламоқ, бирпас совун суртмоқ.

ПОМЫЛИТЬСЯ сов. ўзига бир оз совун суртмоқ, ўзини совунламоқ.

ПОМЫС/ЕД м. р. -сла книжн. ният, ўй, хаёл, фикр; *благіе ~лы* яхши (эзгу) ниятлар; *я не зна́ю его́ та́йных* ~лов унинг яширин ниятларини билмайман; *и в ~лах не́ было* хаёлда ҳам йўқ эди.

ПОМЫСЛИТЬ сов. см. *помышля́ть*.

ПОМЫТЬ, -мою́, -моёшь сов. (несов. мыть) *что* ювмоқ, ювиб тозаламоқ; ~ *ру́ки* қўл(ни) ювмоқ; ~ *пол* пол(ни) ювмоқ.

ПОМЫТЬСЯ, -мою́сь, -моёшься сов. (несов. мыться) ювинмоқ; ~ *в ба́не* ҳаммомда ювинмоқ.

ПОМЫШЛЕНИ/Е с *уст. книжн.* фикр, ўй, хаёл; ўйлаш, фикр қилиш; *у меня́ и в ~и не́ было* обмáнывать

вас сизни алдаш хаёлимда ҳам йўқ эди; *оста́вил* всякое ~е *о поездке* сафар ҳақида ўйламай ҳам қўйди(м).

ПОМЫШЛЯТЬ несов. (сов. помыслить) о *ком-чем* ўйламоқ, ўйлаб кўрмоқ, ният (орзу, хаёл) қилмоқ; ~ *об* уҳоде кетиш тўғрисида ўйлаб кўрмоқ, кетишни ўйламоқ, кетиш пайида бўлмоқ; *и ~об ё́том не сме́й* бу ҳақда ўйлаб ҳам ўтирма, бунн хаёлинга ҳам келтирма.

ПОМЯНУТЬ сов. (несов. поминать) 1 *кого-что* *разг.* эсламоқ, ёдламоқ, эсга (ёдга) олмоқ, ёд қилмоқ; ~ *добро́м кого-н.* бировни яхши сўз билан ёдга олмоқ; 2 *кого-что* дуо қилмоқ, фотиҳа ўқимоқ; ~ *покойно́го* ўлган кишига фотиҳа ўқимоқ; 3 *кого-что* поминка (маърака, худойи) қилмоқ; ♦ *помяни́(те) моё́ сло́во* мени айтид дерсан (дерсиз); *не к но́чи* *будь помя́нут* даҳшатли, лаънати (кимса ё нарс ҳақида).

ПОМЯТЬ/ЬИ, -ая, -ое 1 прич. от *помя́ть*; 2 *в знач. прич.* эзилган, гижимланган, эзиб (гижимлаб) ташланган, гижим бўлиб қолган; ~ый *конве́рт* гижимланган конверт; ~ая *бума́га* гижимланган қоғоз; ~ая *оде́жда* гижим бўлиб қолган кийим; 3 *перен.* ҳорғин, сўлгин; ҳориган, сўлган; ~ое *лицо́* ҳорғин юз; ~ый *вид* сўлгин қиёфа (кўриниш).

ПОМЯТЬ, -мнѹ́, -мнёшь сов. *что* 1 бир оз эзмоқ, гижимламоқ, гижим қилмоқ, эзиб (гижимлаб) ташламоқ; пайҳон қилмоқ; *осторо́жно, не помни́ цветы́ э́тихъ* бўл, гуллари эзма; ~ть *плáтье* кўйлакни гижим қилмоқ; *ло́шад* ~ли *траву́* отлар майсани пайҳон қилди (эзиб ўтди); 2 эзиб, бирор шикаст етказмоқ; *медвѣдь охотнику* *рѣбра* ~л айиқ овчини эзиб, қовурғасига шикаст етказди; 3 бирмунча вақт эзмоқ, гижимламоқ; бирпас пайҳон қилмоқ; ♦ ~ть *бокá кому-н. прост.* оч биқинига туширмоқ, роса урмоқ, дўппосламоқ.

ПОМЯТЬСЯ I, -мнѣ́тся сов. 1 *(несов. мяться)* эзилмоқ, гижимланмоқ; босилмоқ, оёқости (пайҳон) бўлмоқ; *плáтье помя́лось* кўйлак гижимланди; 2 *перен.* ҳоримок, чарчаб бўшашмоқ, сўлгин тус олмақ.

ПОМЯТЬСЯ II, -мнѹ́сь, -мнёшься сов. *разг.* бир оз иккиланмоқ, бир оз иккиланиб (ўйлаиб, хижолат чекиб) турмоқ; *немно́го помя́вшись, он согласи́лся* у бир оз иккиланиб (ўйлаиб) турди-да, сўнг рози бўлди.

ПОНАБЛЮДАТЬ сов. *за кем-чем* бир оз (бирпас) кузатмоқ, кузатиб (қараб) турмоқ, назорат қилмоқ; *он ~л* *немно́го, как де́ти* рабoгаю́т в по́ле у болаларнинг далада қандай ишлаётганини бирпас кузатиб турди.

ПОНАВЕЗТИ, -везѹ́, -везѣшь; -вѣз, -везла́ сов. *что и кого-чегó разг.* жуда кўп (бир қанча) келтирмоқ, устмуст келтириб ташламоқ.

ПО-НАД предлог с твор. обл. ёнида, бўйида, ёқасида, қирғонда; ~ *берего́м моря́* денгиз бўйида, денгиз қирғоғи ёқасида; *цветѹ́т сады́ ~ До́ном* Дон ёқасида боғ-роғлар яшанмоқда.

ПОНАДЕЯТЬСЯ сов. (несов. надеяться) *на кого-что* ишонмоқ, умид боғламоқ, умид қилмоқ, умидвор бўлмоқ; *напрáсно я ~лся* на негó мен унга бекор умид боғлаган (ишонган) эканман.

ПОНАДОВИТЬСЯ, -блюсь, -бишься сов. керак (зарур) бўлмоқ, зарур (керак) бўлиб қолмоқ; *если я пона́доблюсь, позовѣте* (агар) мен керак бўлсам, чақирарсиз; *на ё́тот докля́д ~ся мно́го вре́мени* бу доклад (тайёрлаш) га кўп вақт керак бўлади.

ПОНАЕХАТЬ, -ѣдет, -ѣдете сов. разг. (транспорт воситасида) қўллаб келмоқ, кўп миқдорда келиб қолмоқ; *к вѣчеру ~ли* гóсти кечга яқин кўллаб меҳмонлар келиб қолди.

ПОНАПРАСНУ нареч. разг. бекор, беҳуда, фойдасиз, бекорга, беҳудага; ~ *тра́тить вре́мя* вақтни бекор кеткизмоқ; ~ *волновáться* бекорга ҳаяжонланмоқ.

ПОНАРОШКУ нареч. разг. детск. ёлгондан, ёлгонда-кам; ҳазиллашиб, ҳазил қилиб.

ПОНАСЛЫШКЕ нареч. разг. бировлардан эшитиб, миш-миш гаплар асосида, миш-мишларга ишониб, орқавордан; *зна́ть ~ орқа́воротдан* (бировлардан эшитиб, миш-миш гаплардан) билмск.

ПОНАТУЖИТЬСЯ сов. разг. (яна) бир оз кучанмоқ, чиранмоқ, зўр бермоқ, бор кучи билан уриномқ.

ПОНАЧАЛУ нареч. разг. олдин, аввал, дастлаб.

ПОНЕВА ж обл. понёва (катак-катак ёки йўл-йўл хо-наки жун газламадан тикилган юбка).

ПОНЕВОЈЕ нареч. разг. ғайрихитёрӣй (равишда), ноилж, иложсиз, чор-чочор, мажбуран, зўраки (равишда); ~ **придётся** пойти ноилж боришга тўғри келади.

ПОНЕДЕЛЬНИК м душанба; в ~ душанбада, душанба кун; по ~ ам душанба кунлари(да).

ПОНЕДЕЛЬНО нареч. ҳар ҳафтада, ҳафталаб, ҳафтабай (қилиб); **производить** оплату ~ ҳар ҳафтада (ҳафтабай) ҳақ тўламоқ.

ПОНЕДЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое ҳар ҳафтада бўладиган; (ҳар) ҳафтали; ~ **ая** оплата ҳар ҳафтада тўланадиган ҳақ, ҳар ҳафтада ҳақ тўлаш.

ПОНЕЖИТЬ сов. бирмунча вақт эркалатмоқ, бирпас суймоқ.

ПОНЕЖИТЬСЯ сов. бирпас эркаланмоқ, эркаланиб (нозланиб) турмоқ.

ПОНЕМНОГУ нареч. 1 оз-оздан, озгина-озгина, камкамдан; **есть** ~ оз-оздан смоқ; 2 аста-секин, секин-аста, бора-бора; **больной** начал ~ **поправляться** бемор аста-секин соғая бошлади; ~ **нёбо** прояснилось аста-секин ҳаво очилиб кетди; 3 разг. дуруст, ёмон эмас, бир нави («Аҳ-волингиз қалай?» деган сўроққа жавоб тарзида ишлатилади); Как **поживаёте?**— **Понемногу** Аҳволингиз қалай?— Бир нави, ёмон эмас.

ПОНЕМОЖЕЧКУ и **ПОНЕМОЖКУ** нареч. то же, что понемногу.

ПОНЕРВНИЧАТЬ сов. бир оз асабийлашмоқ, диққати ошмоқ, тоқати тоқ бўлмоқ.

ПОНЕС/ТИ, -сү, -сёшь, -нёс, -несла сов. 1 олиб бормоқ, олиб (кўтариб) кетмоқ; я **понёс** письмо на почту мен хатни почтага олиб бордим; **больно** на носилках ~ **ли** в палату беморни носилкага солиб палатага олиб кетишди; **чемоданы** понесёшь ты чамадонни сен кўтариб борасан; 2 бир фурсат кўтариб бормоқ, бирпас олиб (кўтариб) юрмоқ; ~ **и-ка** **немного** бирпас кўтариб бор-чи; 3 без. **доп.** олиб қочмоқ, олиб қочиб кетмоқ (от ҳақида); **лошади** ~ **ли** отлар олиб қочишди (аравани, тачанкани ва ш. к.); 4 олиб кетмоқ, оқизиб кетмоқ; учуриб кетмоқ; **лод-ку** **подхватил** ветер и **понёс** шамол қайиқни куч билан оқизиб кетди; 5 безл. (ғўриллаб) кела бошламоқ, эса бошламоқ; **из** **окна** ~ **ло** **холодом** деразадан (ғўриллаб) совуқ кела бошлади; **из** **кухни** ~ **ло** **чадом** ошхонадан тутун (ошхона) ҳиди кела бошлади; 6 **перен.** кўрмоқ, йўлиқмоқ, дучор бўлмоқ, тортмоқ, чекмоқ; ~ **ти** **ущерб** зарар кўрмоқ; ~ **ти** **убытки** зиён (талафот) кўрмоқ; ~ **ти** **заслуженное наказание** лойиқ жазо олмоқ, лойиқ жазо тортмоқ; 7 **перен.** **что** и **без доп.** разг. бирор гап (кўпинча беҳуда, бемаъни гап) гапира бошламоқ, бемаъни (беҳуда) гап тарқатмоқ; ~ **ти** **вздор** беҳуда гап гапира бошламоқ; (аравани) қуруқ олиб қочмоқ; 8 **уст.** и **обл.** бўйида бўлиб қолмоқ, иккиқат бўлиб қолмоқ.

ПОНЕС/ТИСЬ, -сусь, -сёшься, -нёсся, -неслась сов. 1 тез (ғизиллаб) чопмоқ, югурмоқ, елмоқ, тез чопиб (югуриб) кетмоқ; елмоқ, елиб (учиб) кетмоқ; **мы** с **другом** ~ **лись** на стадион ўртоғим билан стадионга қараб югурдик; **лошади** ~ **лись** отлар чопиб (елиб, учиб) кетишди; **автомашини** ~ **лись** по улицам гóрода автомобиллар шаҳар кўчаларидан ғизиллаб ўта бошлади; 2 тарала (янграй) бошламоқ, эшитила бошламоқ; ~ **лись** **звўки** **музыки** музика садолари янграй бошлади.

ПОНИ м **нескл.** пони, тотӣ от, тўпичоқ от (бичими кичик, пастак от); **кататься** на пони понида сайр қилмоқ (мас., паркларда).

ПОНИЖАТЬ **несов.** см. понизить.

ПОНИЖАТЬСЯ **несов.** 1 см. понизиться; 2 **страд.** от понижать.

ПОНИЖЕНИЕ с 1 **по сл.** понизить — понижать и понизиться — понижаться; ~ **уровня** **воды** сув сатҳининг пасайиши; ~ **цен** баҳоларнинг (нарх-наволарнинг) пасайиши (тушиши); ~ **по** **службе** хизмат (мансаб)да пасайиш; 2 **пастлик, паст** ер.

ПОНИЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 **прич.** от понизить; 2 **в** **знач.** **прил.** пасайган, тушган; ~ **ая** **температура** пасайган

ҳарорат; ~ **ые** **требования** пасайган (заиф) талаблар; 3 **перен.** тушқун, ёмон; руҳи тушган; ~ **ое** **настроение** тушқун (ёмон) кайфият.

ПОНИЗИТЕЛЬНЫЙ, -ый, -ая, -ое спец. (токни) озайтиривчи, пасайтиривчи, кучсизлантиривчи; ~ **ая** **подстанция** (ток кучини) пасайтиривчи подстанция.

ПОНИЗИТЬ, -нижу, -низишь **сов.** (**несов.** понижать) **кого-что** 1 пасайтирмоқ, камайтирмоқ, озайтирмоқ; ~ **уровень** **воды** в **канале** каналдаги сувни камайтирмоқ (сув сатҳини пасайтирмоқ); ~ **температуру** **жидкости** суюқлиқ ҳароратини пасайтирмоқ; ~ **напряжение** **тока** в **сети** тармоқдаги ток кучланишини пасайтирмоқ; 2 пасайтирмоқ, туширмоқ, арзонлаштирмоқ; ~ **цены** на **товары** товарларнинг нарҳини пасайтирмоқ, туширмоқ (арзонлаштирмоқ); 3 пасайтирмоқ, ёмонлаштирмоқ; ~ **успеваемость** улгуриш (ўзлаштириш)ни пасайтириб юбормоқ; ~ **качество** **продукции** маҳсулотнинг сифатини пасайтирмоқ (ёмонлаштирмоқ); 4 **муз.** пасайтирмоқ, секинлатмоқ, кучсизлантирмоқ; ~ **тон** **струны** тор пардасини (овозини) пасайтирмоқ; 5 **разг.** (мансабини) пасайтирмоқ, туширмоқ; **пастроқ** ишга ўтказмоқ; ~ **в** **должности** хизматда (мансабда) пасайтирмоқ; ♦ ~ **голос** товушни пасайтирмоқ.

ПОНИЗИТЬСЯ, -низитесь **сов.** (**несов.** понижаться) 1 пасаймоқ, тушмоқ, камаймоқ, озайтимоқ; **уровень** **воды** ~ **лся** сув сатҳи пасайди (тушди); сув озаиди; **температура** **воздуха** ~ **лась** ҳаво ҳарорати пасайди; 2 пасаймоқ, тушмоқ, арзонлашмоқ; **цены** ~ **лись** нарҳлар пасайди, тушди (арзонлашди); 3 пасаймоқ, ёмонлашмоқ; **качество** **продукции** ~ **лось** маҳсулот сифати пасайди (ёмонлашди); 4 пасаймоқ, секинлашмоқ, сусаймоқ; **тон** ~ **лся** тон (товуш) пасайди.

ПОНИЗОВЫЙ, -ая, -ое **уст.** и **обл.** дарё этагидаги (қуйи томонидаги), дарё этагида жойлашган; ~ **е** **станции** дарё этагидаги станицалар (катта қишлоқлар).

ПОНИЗОВЬЕ с **уст.** и **обл.** дарёнинг қуйи томони. этак; дарёнинг қуйи томонидаги жойлар.

ПОНИЗУ нареч. разг. жуда пастлаб, ербағирлаб; **паст, пастдан, дым** **стелется** ~ тутун ербағирлаб ёйилмоқда.

ПОНИКАТЬ **несов.** см. поникнуть.

ПОНИК/НУТЬ **сов.** (**несов.** поникать) 1 эгилмоқ, букилмоқ, эгилиб (букилиб) қолмоқ; **цветы** от **дождя** ~ **ли** ёмғирдан гуллар эгилиб қолди; 2 эгмоқ, қуйи солмоқ, ҳам қилмоқ; ~ **нуть** **головой** бошни қуйи солмоқ, бошни ҳам қилмоқ; 3 **перен.** руҳи тушмоқ, кайфияти бузилмоқ; ♦ ~ **нуть** **дўхом** умидсизланмоқ, маъюсланмоқ.

ПОНИМАНИЕ с 1 тушуниш, англаш, фаҳмлаш; **трудная** **для** ~ **я** **тема** тушунилиши қийин тема; **это** **выше** **моего** ~ **я** буни тушунишга ақлим етмайди; ~ **е** **чуждой** **речи** нотаниш (бошқа тилдаги) нутқни тушуниш; 2 тушуниш; тушунтириш, изоҳлаш; нуқтан назар; **марксистское** ~ **е** **истории** тарихни марксистик нуқтан назардан тушуниш.

ПОНИМАТЬ **несов.** 1 (**сов.** понять) **кого-что** тушунмоқ, англамоқ, фаҳмламоқ; ~ **ть** **то, что** **говорят** нима дейилаётганини тушунмоқ; ~ **ть** **читаемую** **книгу** ўқиётган китобини тушуниб етмоқ; **я** **вас** **не** **совсем** ~ **ю** мен сизни (фикрингизни) яхши тушунмаялман; **хорошо** ~ **ть** **друг** **друга** бир-бирини яхши тушунмоқ; **кажется, ты** в **этом** **ничего** **не** ~ **ешь** сен бу ҳақда ҳеч нарса тушунмаётганга ўхшайсан; 2 **что** тушунмоқ, фаҳмига бормоқ, тушуниб етмоқ, нималигини (маъносини) билмоқ; **как** ~ **ть** **это** **выражение?** бу ифодани (иборани) қандай тушуниш керак?; 3 тушунмоқ, қадрига етмоқ, қадрламоқ; **хабари** бўлмоқ; **он** **плохо** ~ **ет** **живопись** унинг рассомликдан унчалик хабари йўқ; у **рассом** **лики** (сирини) яхши билмайди; **он** **немного** ~ **ет** в **медицине** унинг медицинадан бир оз хабари бор; 4 **прост.** бирор кимсани (кўпинча ўзини)... **деб** билмоқ, баҳоламоқ; **тасаввур** қилмоқ; **он** **слишком** **много** **о** **себе** ~ **ет** у ўзини жуда юқори қўяди (юқори баҳолайди); ♦ ~ **ешь** (~ **ете**) в **знач.** **вводн.** **сл.** **разг.** биласанми (биласизми); **я, ~** **ешь** **ли, не** **согласен** биласанми, мен рози эмасман; (**вот**) **это** **я** ~ **ю!** **разг.** гап мана бундай бўпти!, мана бу бошқа гап!, бунисига бормиз!; ~ **ть** **толк** в **чем-л.** бирор нарсани яхши билмоқ.

ПОНИМАЮЩИЙ, -ая, -ее тушунувчи, тушунадиган; нималигини (сирини) биладиган; ~ взгляд тушунган ҳолда қараб қўйиш; он — ~ инженер у ўз ишини жуда яхши биладиган инженер.

ПО-НОВОМУ нареч. янгича, янги тарзда, янги усулда; *начать жить* ~ янгича (янги тарзда) яшай бошламоқ.

ПОНОЖОВЩИИ/А ж разг. пичоқлашиш, пичоқбозлик; *дело дошло до ~ы* иш пичоқлашишгача бориб етди.

ПОНОМАРЬ м, р. -рй пономарь (православ черковнида паст унвошли руҳоний).

ПОНОС м ич кетиш, ичбуруғ, дизентерия; **крово́вый** ~ қон аралаш ич кетиш.

ПОНОСИТЬ I, -ношу́, -но́сишь сов. 1 *кого-что* кўтари юрмоқ, кўтариб олиб юрмоқ; ~ **ребёнка на руках** болани қўлда кўтариб юрмоқ; 2 *что* киймоқ, кийиб юрмоқ; *это пальто я ещё поношу* мен бу пальтони ҳали кияман.

ПОНОСИТЬ II, -ношу́, -носишь несов. *кого-что* қаттиқ сўкмоқ, ҳақоратламоқ, ҳақорат қилмоқ; ~ **соседей** қўшниларни ҳақорат қилмоқ.

ПОНОСК/А ж спец. 1 ўргатилган ит тишлаб кўтариб юрадиган нарса; 2 итнинг бирор нарсани тишлаб (кўтариб) олиб кела (ёки олиб бора) билиши; **обучить собаку ~е** итни бирор нарсани тишлаб олиб юришга (олиб келиш ёки олиб боришга) ўргатмоқ.

ПОНОШЕНИЕ с уст. қаттиқ сўкиш, ҳақорат қилиш.

ПОНОШЕННИЙ/ЫИ, -ая, -ое 1 *прич. от поносить I*; 2 *в знач. прил.* кийилган, эскирган; тўзган; ~ая **одежда** кийилган (эскирган) кийим; 3 *перен. разг.* сўлгин, қаримсиқ, ёшига исбатан қари кўринадиган; *вид у него довольно ~ый* у анча қаримсиқ кўринади.

ПОНРАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься сов. (несов. **нравятся**) ёкмоқ, ёкиб қолмоқ, маъқул (манзур) бўлмоқ; **фильм нам ~лся** фильм бизга ёқди.

ПОНТЕР м қарта ўйинида: банкка пул тикиб ўйновчи (кемалбоз).

ПОНТИРОВАТЬ несов. қарта ўйинида: банкка пул тикиб ўйнамоқ.

ПОНТОН м понтон (1 вақтинчалик кўприк, иншоот ва ш. к. ни сувда кўтариб туриш учун хизмат қиладиган тахта ёки қайиқ ёки кема); 2 вақтинча қурилган кўчма кўприк; *навести ~ через реку* дарёга понтон (кўприк) қўймоқ; 3 спец. қўшкн кемаларни сув бетига кўтариб чиқариш учун хизмат қиладиган ичи бўш яшиқ ёки цилиндр.

ПОНТОНЕР м понтончи (кўчма кўприклар қуриш ишлари билан шуғулланувчи ҳарбий қисм хизматчиси).

ПОНТОННИЙ. -ая, -ое понтонга оид; понтон...; ~ая **рота** понтон ротаси; ~ый мост понтон кўприк.

ПОНУДИТЕЛЬНЫ/ЫИ, -ая, -ое мажбур қиладиган, мажбурий; ~е **меры** мажбурий чора-тадбирлар; ♦ ~ый **задат** эсам. ортирма даража.

ПОНУДИТЬ, -нужу, -нудишь сов. (несов. **понуждать**) *кого-что* книжн. мажбур қилмоқ (этмоқ); *это ~ его раба́тать* бу нарса уни ишлагша мажбур қилади.

ПОНУЖДАТЬ несов. см. **пону́дить**.

ПОНУЖДЕНИ/Е с мажбур қилиш, мажбур этиш; без ~я мажбур қилмаган ҳолда, мажбур қилмасдан (ихтиёрий равишда).

ПОНУКАНИЕ с по гл. **понука́ть**.

ПОНУКАТЬ несов. *кого-что* 1 «чу» демоқ, «чу-чу» деб ҳайдамоқ (отни); ~ **коня** отни «чу» деб ҳайдамоқ, отга «чу-чу» демоқ; 2 *перен. разг.* шоширмоқ, шошилтирмоқ, қистамоқ, тезлатмоқ.

ПОНУРИВАТЬ несов. см. **пону́ривать**.

ПОНУРИВАТЬСЯ несов. см. **пону́риваться**.

ПОНУРИТЬ сов. (несов. **пону́ривать**) *что*: ~ **голову** (хафа бўлиб) бошни ҳам қилмоқ, бошни қуйи солмоқ, (маънос бўлиб) бошни эгмоқ (осилтирмоқ).

ПОНУРИТЬСЯ сов. (несов. **пону́риваться**) (хафа бўлиб) бошни эгмоқ, бошни ҳам қилмоқ (қуйи солмоқ, осилтирмоқ), бош эгиб, маънос турмоқ; **сидеть ~вшись** бошни қуйи солиб (хафа бўлиб) ўтирмоқ.

ПОНУРЫЙ, -ая, -ое маънос, ғамгин, хафа, маъносона бош эгиб; комуш; ~ **вид** ғамгин қиёфа; ~ **взгляд** маъносона қараш.

ПОНЧИК м пончик (ёғда кўпчиб пишган кулча).

ПОНЧИКОВАЯ ж пончикхона (пончик пишириладиган ва сотиладиган жой).

ПОНЫНЕ нареч. книжн. ҳалигача, шу вақтгача, шу чоқгача, шу дамгача, ҳануз(гача); **ещё и ~** шу дамгача ҳам.

ПОНЮХАТЬ сов. (несов. **нюхать**) ҳидламоқ, искамоқ; ҳидлаб (искаб) кўрмоқ; ~ **цветок** гулни ҳидламоқ; **дать ~** ҳидлатмоқ; ҳидлаш учун бермоқ; **дать больному ~** нашатёрного **спирта** беморга нашатир спирт ҳидлатмоқ; ♦ **не дать (не дава́ть) и ~ заррача** ҳам бермаслик; ёнига ҳам йўлатмаслик; ~ **пороху** урушда (жангда) бўлмоқ, уруш азобини кўрмоқ.

ПОНЮШК/А ж, р. мн. -шек разг. 1 тамаки(ни) ҳидлаш; 2 бир отим (чеким, чимдим); ~а **табаку́** бир чимдим тамаки; ♦ **ни за ~у табаку́ (пропасть, погнубуть и т. п.)** бекорга, беҳудага, бекордан-бекорга, арзимаган нарса учун (нобуд бўлмоқ, ҳалок бўлмоқ, ўлиб кетмоқ).

ПОНЯНЧИТЬ сов. *кого разг.* (болага) бир оз қараб турмоқ, бирмунча вақт боқмоқ (парварниш қилмоқ); ~ **ребёнка** бир оз болага қарамоқ; бирмунча вақт бола боқмоқ.

ПОНЯНЧИТЬСЯ сов. разг. 1 *с кем то же, что понять*; ~ **с ребёнком** бирмунча вақт бола боқмоқ (болага қараб турмоқ); 2 *перен. с кем-чем* бирор кимсанинг кўнглига қарамоқ, хоҳишига қараб иш тутмоқ, у билан овора бўлмоқ.

ПОНЯТАЯ ж, р. -бй см. **понятой**.

ПОНЯТИ/Е с 1 тушунча; ~е **времени** вақт тушунчаси; ~е **прибавочной стоимости** қўшимча қиймат тушунчаси; **противоречащие друг другу ~я** бир-бирига зид тушунчалар; 2 тасаввур, тушунча, хабардорлик; **составить себе ~е о чём-л.** (ўзида) бирор нарса тўғрисида тасаввур ҳосил қилмоқ; **у него очень смутное ~е о математике** математика ҳақида унинг аниқ тушунчаси йўқ; ~я **не имёю без дол. и о ком-чем разг.** мутлақо хабарим йўқ, бутунлай билмайман; **Когда придёт лектор?—** **Понятия не имёю** Лектор қачон келади?— **Мутлақо** хабарим йўқ; 3 *мн.* ~я тушунчалар, фикрлар, билиш даражаси, савия; **у детей свой ~я о дружбе** дўстлик ҳақида болаларнинг ўзига хос тушунчалари бор; **предвзятое ~я** асоссиз (бирор далилга асосланмаган) тушунчалар; ♦ **дать ~е о чём-л.** бирор нарса тўғрисида тушунча (маълумот) бермоқ; с ~ем *прост.* тушуниб, фаҳмига етиб, тушунган ҳолда; **растяжимое ~е** ҳар маънога бурса бўладиган тушунча.

ПОНЯТИЙН/ЫИ, -ая, -ое спец. тушунчага оид; тушунча...; ~ая **категория** тушунча категорияси.

ПОНЯТЛИВОСТЬ ж тушунувчанлик, зеҳнлилик, зеҳни балантлиқ, зийраклик; ~ **ребёнка** всех удивляла боланинг зеҳнлилиги ҳаммани ҳайратга солди.

ПОНЯТЛИВ/ЫИ, -ая, -ое зеҳни ўткир (баланд), фаросатли, фаҳмли, зийрак; тез тушунадиган, тушунувчан; ~ый **ребёнок** зеҳнли (зеҳни ўткир) бола; он был ~ и умён у фаросатли ва ақлли эди.

ПОНЯТНО нареч. 1 тушунарли, аниқ, равшан, очиқ-ойдин; **говорите ~** тушунарли қилиб гапиринг; 2 *в знач. вводн. сл. разг.* албатта, шубҳасиз; **я, ~, обо всём напишу** вам албатта, сизга ҳамма нарса тўғрисида ёзаман.

ПОНЯТНОСТЬ ж тушунарлилик, англашиларилик, равшанлик, аниқлик, очиқ-ойдинлик.

ПОНЯТН/ЫИ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 тушунарли, тушуниб бўладиган, тушуниладиган; ~ая **речь** тушунарли нутқ; ~ое **изложение** тушунарли қилиб айтиш (баён қилиш); 2 асосли, ўринли; ~ая **пробьса** асосли илтимос; **вполне ~ое** трéбование жуда асосли талаб; ♦ **~е дело** (или ~ая вещь) *вводн. сл. прост.* албатта, шубҳасиз, турган гап.

ПОНЯТОЙ м, р. -бго офиц. холис гувоҳ, шоҳид (тинтув ўтказиш, рўйхат қилиш ва ш. к. ҳолларда ҳукумат органлари томонидан гувоҳ сифатида чақирилган шахс).

ПОНЯТ/ЫИ, -ая, -ое тушунилган; **правильно ~ая** мысль тўғри тушунилган фикр.

ПОНЯТЬ, пойму́, поймёшь; пónял, -ла, -ло сов. (несов. **понимать** 1) 1 *кого-что* тушунмоқ, англамоқ, тушуниб етмоқ, билиб олмоқ; ~ **уро́к** дарсни тушунмоқ; ~ **объясне́-**

ние изоҳни тушунмоқ; ~ друг друга бир-бирини тушунмоқ; **вы меня не поняли?** сиз мени тушунмадингизми?; я не совсем понял, что он хотел сказать у нима демоқчи эканлигини унчалик тушунмадим (билолмадим); 2 қадрламоқ, қадр-қимматига етмоқ, қадрга қараб баҳоламоқ; ♦ **дать** ~ билдирмоқ, имо-ишора билан тушунтирмоқ.

ПООБЕДАТЬ сов. (несов. **обедать**) тушлик (обед) қилмоқ, тушки овқатни смоқ.

ПООБЕЩАТЬ сов. (несов. **обещать** 1) разг. ваъда бермоқ, ваъда қилмоқ, сўз бермоқ; он ~л мне написать у менга хат ёзишга ваъда берди.

ПООДАЛЬ нареч. бирмунча нарида, нарироқ (да), четроқ (да); нарироққа, четроққа; нарироқдан, четроқдан; **сесть** ~ нарироққа ўтирмоқ; **рядом с домом сад, а** ~ — рёчка уй ёнида бoғ бор, нарироқдан сой ўтади.

ПООДИНОЧКЕ нареч. биттадан, битталаб, битта-битта, якка-якка; **вызывать** ~ битталаб чақирмоқ; **люди шли парами и** ~ одамлар жуфт-жуфт бўлиб ва якка-якка боширарди.

ПО-ОСЕННЕМУ нареч. куздагидай, куздаги каби, куз сингарни; **сегодня** ~ холбодная погода бугун куздагидай ҳаво совуқ.

ПООСМОТРЕТЬСЯ сов. разг. 1 атрофга аста-секин (ёки бирмунча) назар ташламоқ, аланглаб қарамоқ; 2 **перен.** атрофдаги муҳит (шаронт) билан аста-секин (ёки бирмунча) танишмоқ; бирмунча кўнкмoқ.

ПООСТОРОЖНИЧАТЬ сов. (несов. **осторбжничать**) разг. эҳтиёткорлик қилмоқ, эҳтиёткорлик билан иш тутмоқ.

ПООСТЫТЬ, -стыну, -стынешь сов. разг. 1 аста-секин совимоқ, совиб қолмоқ; 2 аста-секин ҳовуридан тушмоқ, шашти қайтмоқ, ғайратсиз (ҳафсаласиз) бўлиб қолмоқ; 3 аста-секин кўнгли совимоқ, қизиқиши йўқолмоқ, ҳафсаласи пир бўлмоқ.

ПООХАТЬ сов. оҳ тортиб қўймоқ, оҳ-воҳ қилиб қўймоқ.

ПООХОТИТЬСЯ, -охочусь, -охотишься сов. бирмунча вақт ов қилмоқ, ов қилиб юрмоқ, ов билан машғул бўлмоқ; **мы удачно** ~лись биз яхши ов қилдик.

ПООЧЕРЕДНО нареч. навбат билан, галма-гал, навбатма-навбат, навбатлашиб.

ПООЧЕРЕДН(ЫЙ, -ая, -ое) навбати билан қилинадиган, галма-гал (навбатма-навбат) қилинадиган; ~**ое** дежурство галма-гал қилинадиган навбатчилик; галма-галдан навбатчилик қилиш.

ПООЩРЕНИ/Е с 1 **по гл.** поощрить — поощрять; **дело заслуживает** ~я иш тақдирлашга лойиқдир; 2 мукофот; **получить** ~е мукофот олмақ.

ПООЩРИТЕЛЬН(ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна) рағбатлантирадиган, қизиқтирадиган; тақдирлайдиган; ~**ая** премия рағбатлантирувчи мукофот; ~**ые** меры рағбатлантирадиган чоралар; ~**ый** отзыв о работе иш ҳақида рағбатлантирувчи тақриз (фикр).

ПООЩРИТЬ сов. (несов. **поощрять**) **кого-что** рағбатлантирмоқ, қизиқтирмоқ, тақдирламоқ, қўллаб-қувватламоқ; ~ **инициативу** трудящихся меҳнаткашлар ташаббусни қўллаб-қувватламоқ (рағбатлантирмоқ); ~ **хороших работников** яхши ходимларни тақдирламоқ; ~ **ценное начинание** қимматли ташаббусни рағбатлантирмоқ (тақдирламоқ).

ПООЩРЯТЬ несом. см. поощрить.

ПОП I м, р. -**а** разг. поп (руҳоний); **каков** ~, **таков и преход** погов. эшагига яраша турови.

ПОП II м, р. -**а** разг., поп (городки ўйинида тикка қилиб тизиб қўйиладиган фигуралардан бири); ♦ **поставить на попу** прост. тикка (тик, тикка-тик) қилиб қўймоқ, турғизиб қўймоқ; **поставить бочку на попу** бочкани тикка қилиб (турғизиб) қўймоқ.

ПОПАДАНИЕ с (нишонга) тегиш, тушиш; (нишонга) тегизиш, туширини; ~ в цель нишонга тегизиш; нишонга (келиб) тушиш; ♦ **прямо** ~ см. **прямой**.

ПОПАДАТЬ сов. разг. 1 тушиб кетмоқ, кетма-кет тушиб кетмоқ; тўқилмоқ; ~ **ли книги с полок** китоблар полка (тоқча)лардан бирин-кетин тушиб кетди; ~ **ли листья с деревьев** дарактлардан барглар тўқила бошлади; **многие** ~ **ли в обморок** кўп киши ҳушидан кетиб (беҳуш бўлиб)

қолди; 2 бирин-кетин ўла бошламоқ, ҳалок бўлмоқ, қирилмоқ (асосан уй ҳайвонлари ҳақида); **...к весне** ~ **ли кони и верблюды** (Павленко)... баҳорга бориб отлар ва туялар ўлиб бўлди; 3 кўп (марта) йиқилмоқ, йиқилавермоқ; ~ **ешь** не **мало, пока выучишься** кататься на коньках конькида учиниш (юриниш) ўргангунча кўп йиқиласан.

ПОПАДАТЬ несом. см. **попасть**; ♦ **зуб на зуб** не ~ **ет** см. **зуб**.

ПОПАДАТЬСЯ несом. см. **попасться**; ♦ **на глаза** ~ см. **глаз**.

ПОПАДЬЯ ж, р. мн. -**дей** разг. попинг хотини.

ПОПАДЯ: **чем (ни)** ~ **прост.** тўғри келган нарса билан, қўлга тушган нарса билан; **бить чем (ни)** ~ тўғри келган, қўлга тушган нарса билан уравермоқ.

ПОПАРИТЬ сов. (несов. **парить** 1) бирпас (бирмунча вақт) бугламоқ, буглаб турмоқ; бугда ёки иссиқ (сузда) иситмоқ, терлатмоқ (даволаш учун); ~ **ноги** оёқни буг ёки иссиқ сувда иситмоқ, оёқни иссиқ сувга солиб турмоқ.

ПОПАРИТЬСЯ сов. 1 бирпас (бирмунча вақт) димланмоқ, дам билан пишмоқ; 2 ўзини бир оз (бирмунча вақт) бугламоқ, буг ёки иссиқ сув воситасида ўзини иситмоқ (терламоқ); ~ **ться в бане** ҳаммомда ўзини бугламоқ; буг ёки иссиқ сув воситасида ўзини иситмоқ (терламоқ).

ПОПАРНО нареч. жуфт-жуфт бўлиб, иккитадан, иккита-иккитадан, иккита-иккита бўлиб; **ученики шли** ~ ўқувчилар жуфт-жуфт бўлиб келишарди.

ПОПАСТЫЙ, -пасу, -пасёшь; -пас, -ла **кого** сов. бир муддат ўтлатиб (боқиб) турмоқ, боқиб (ўтлатиб) юрмоқ; ~ **корёв** ситирларни ўтлатиб юрмоқ.

ПОПАСТИСЬ, -пасётся; -пасся, -лась бир муддат ўтламоқ, ўтлаб юрмоқ.

ПОПАСТЬ, -аду, -адёшь; -ал сов. (несов. **попадать**)

1 **в кого-что** тегизмоқ, урмоқ, туширмоқ; киргизмоқ; термоқ, тушмоқ, кирмоқ; ~ **в мишень** нишонга тегизмоқ (урмоқ); ~ **в цель** мўлжалга тегизмоқ; ~ **ниткой** в игльное ушко **нинага** ип ўтказмоқ, ипни нина кўзига киргизмоқ; **пуля попала мне в ногу** ўқ оёғимга тегди; ~ **камнем** в **окно** тош отиб деразага тегизмоқ; **камень** **попал в окно** тош деразага бориб тегди (кирди); 2 **бормоқ, келмоқ, кирмоқ; ~ в театр** театрга бормоқ; ~ **за границу** чет элга бормоқ; **как ты попал в Москву?** қандай қилиб Москвага бориб (келиб) қолдинг?; 3 **бехосдан** тушиб (ботиб ёки кириб) кетмоқ; ~ **в яму** чуқурга (ўрага) тушиб кетмоқ; ~ **в лужу** бехосдан қўлмакка тушиб (ботиб) кетмоқ; 4 **кирмоқ, кириб** бормоқ; етмоқ, етиб бормоқ, етиб келмоқ; **письмо** не **попало** по адресу хат адрес бўйича етиб бормади; **как ~ в город?** шаҳарга қандай борса бўлади?; **мы попали домой к вечеру** биз уйга кечга яқин етиб (кириб) келдик; не ~ **на поезд** поездга етолмай қолмоқ; 5 **тушмоқ, илинмоқ; в сети** **попало много рыбы** тўрга кўп балиқ тушди; 6 **учрамоқ, йўлиқмоқ; тушмоқ, тушиб** қолмоқ; ~ **в засад** 1) пистирмага йўлиқмоқ; 2) **перен.** қўлга тушиб қолмоқ, тузоққа илинмоқ; ~ **в беду** фалокатга учрамоқ; ~ **под суд** судга тушмоқ; ~ **в окружение** қуршовга тушиб қолмоқ; ~ **в неприятное положение** ноқулай аҳволга тушиб қолмоқ; ~ **под дождь** ёмғирда қолмоқ; **он попал под автомобиль** у автомобиль тагида қолди, уни автомобиль босиб кетди; 7 **во что, на что** кирмоқ, қабул қилинмоқ; ~ **во флот** флотга кирмоқ (қабул қилинмоқ); **он мечтал ~ в переводчики** у таржимонлар сафига киришни (таржимон бўлишни) орзу қиларди; 8 **безл. кому** разг. гап эшитмоқ, койиш эшитмоқ, дакки смoқ; **мне попало** дакки едим, мени роса койишди; **ему попало от отца** у отасидан роса гап эшитди, отаси уни роса койиди; ♦ ~ **пальцем** в **небо** нотўғри (ўринсиз) гап қилмоқ, ҳаволи гап қилмоқ, гапи тўғри чиқмаслик; **как попало** пала-партиш, чалакам-чатти, чала-чулла; ~ (попадать) в **тон** см. **тон**; ~ (попадать) в **точку** см. **точка** I; ~ (попадать) **под руку** см. **рука**; ~ (попадать) **впросак** **го же, что** **попасться** **впросак** см. **впросак**; ~ (попадать) **на орехи** **то же, что** **доставаться** **на орехи** см. **орех**; ~ (попадать) **под горячую руку** см. **рука**; **чем попало** тўғри келган нарса билан, нима тўғри келса шу билан; **где попало** қаер тўғри келса, дуч келган жойга; тўғри келган жойда; **что попало** қўлга нима тушса, қўлга нима илинса.

ПОПАСТЬСЯ, -адусь, -адёшься *сов. (несов. попадаться)* 1 тушмоқ, илинмоқ, тушиб (илиниб) қолмоқ; ~ в плен асир тушмоқ; ~ в капкан қопқонга тушмоқ; ~ в ловушку 1) тузоққа тушмоқ; 2) *перен.* алданмоқ, бировнинг тузоғига тушиб қолмоқ; 2) тугилмоқ, қўлга тушмоқ, ушланмоқ; ~ в краже ўғрилик қилиб қўлга тушмоқ; ~ с поличным жиноят устида (далил-исботи билан) ушланмоқ; 3 *разг.* учрамоқ, учрашиб қолмоқ, дуч келмоқ; қўлига (фавкулда) тушиб қолмоқ; ~ навстрёчу рўбарў келиб қолмоқ; нам попалась хорошие попутчики бизга яхши ҳамроҳлар учраб қолди; ему попалась какой-то конверт унинг қўлига қандайдир бир конверт тушиб қолди; на экзамене мне попался лёгкий билет имтиҳонда менга енгил (осон) билет тушди; ♦ ~ (попадаться) на глаза кому-л. *см.* глаз; ~ (попадаться) под руку кому учраб қолмоқ, йўлиқмоқ; қўлига тушиб қолмоқ; ~ (попадаться) на язык 1) эсига келмоқ, эсига келиб айтиб юбормоқ; 2) тилга (оғизга) тушмоқ, гап бўлиб кетмоқ; ~ на удочку 1) қармоққа тушмоқ (илинмоқ); 2) *перен.* алданмоқ, тузоққа илинмоқ, қўлга тушмоқ; первый попавшийся биринчи учраган, биринчи кўринган (кимса, нарса ҳақида).

ПОПАХИВА/ТЬ, -ает *несов. безл. чем разг.* сал ҳидланмоқ, ҳиди (иси) келиб турмоқ; ҳидланиб (исланиб) қолмоқ; ~ет дымом тутуннинг ҳиди келиб турибди; рыба ~ет балык бир оз хидланибди.

ПОПЕНЯТЬ *сов. (несов. пенять)* ўпкаланиб қўймоқ, бир оз гинахонлик қилмоқ.

ПОПЕРЕК *нареч. и предлог 1 нареч.* кўндаланг, кўндалангига, энига; *разрывать* ~ кўндалангига кесмоқ; 2 *прост.* аксинча, тескарисига, зиддига; қарши, хилоф равишда; ему нельзя слова ~ сказать унга қарши бирор гап гапириб бўлмайдди; 3 *предлог с р.* кўндаланг қилиб, энига қараб, кўндаланг ҳолда; *поставить стол ~ комнаты* столни хонага кўндаланг қилиб қўймоқ; *встать ~ дороги* йўлга кўндаланг бўлиб турмоқ; ~ себя шире *прост.* жуда семиз, бақалок; ♦ *вдоль и ~ 1)* узунасига ва кўндалангига, ҳамма томонидан; *исходить город вдоль и ~ шахарни* ҳамма томонидан кезиб чиқмоқ; 2) ҳар тарафлама, мукамал, ипидан-игнасиғача, миридан-сиригача; *знать что-л. вдоль и ~ бирор* нарсани ипидан-игнасиғача билмоқ; ~ *горла стать (или встать) кому* халақит бермоқ, пашша-хўрда бўлмоқ; ~ *дороги становиться (стать) см.* доро́га.

ПОПЕРЕМЕННО *нареч.* навбатлашиб, навбатга-навбат, навбат билан, галма-гал; *читать* ~ навбат билан ўқи-моқ; *нести чемодан* ~ чамадонни навбатлашиб кўтариб бормоқ.

ПОПЕРЕТЬ, попру, попрёшь; -пёр, -пёрла *сов. прост.* 1 чиқиб кетмоқ, йўл олмоқ, бора бошламоқ, кета бошламоқ; кетавермоқ; ты куда попёр на ночь глядя? қоронги тушганда қаёққа кетяпсан?; 2 *кого-что* кеткизиб юбормоқ, ҳайдаб юбормоқ; егё отгўда быстро попёрли уни у ёқдан тезгина ҳайдаб юборишди; 3 кўтариб бормоқ, кўтариб (олиб) кетмоқ (катта, оғир ёки кўп нарсаларни); попёр на себе тяжёлую корзину елкасига оғир корзину қўйиб кетяпти; оғир корзину кўтариб кетяпти.

ПОПЕРЕЧИНА *ж* кўндаланг тўсин; кўндаланг ўтказилган (қўйилган) нарса.

ПОПЕРЕЧНИК *м* кўндаланг ўлчам, эн; пять метров *в ~е* кўндаланг ўлчами беш метр, эни(га) беш метр.

ПОПЕРЕЧНИЙ, -ая, -ое *кўндаланг, кўндалангига* (энига) тушган, кўндаланг қўйилган; ~ый *разрѣз* кўндаланг кесим; ~ый брус кўндаланг қўйилган тўсин; ~ая *пила* кўндаланг арра; ♦ (каждый) *встрѣчный и ~ый см.* *встрѣчный*.

ПОПЕРХНУТЬСЯ *сов.* томонига (ҳаво йўлига) бирор нарса тиқилиб йўталмоқ; ~ чаём чой тиқилиб йўталмоқ.

ПОПЕРЧИТЬ *сов. (несов. перчить)* *что* озгина қалампир (гармдори ёки мурч) сепмоқ, бир оз қалампирламоқ, гармдорилламоқ, мурчламоқ; ~ мясу гўшти бир оз мурчламоқ, гўшга озроқ қалампир (ёки мурч) сепмоқ.

ПОПЕЧЕНИ/Е *с* ғамхўрлик; ғамхўрлик қилиш, назорат қилиб туриш, қараб туриш; парваршиш (тарбия) қилиш; *оставить детей на ~е няни* болани энага қаровнига (қарамоғига) қолдирмоқ; *быть на ~и матери* онасининг қўлида, қарамоғида (тарбиясида) бўлмоқ.

ПОПЕЧИТЕЛЬ *м* 1 васий; ~ сирот етимларга васий (васийлик қиладиган) одам; 2 *уст.* нозир, мутаалли (революциядан олдинги Россияда); ~ *учебного округа* ўқув округининг нозир.

ПОПЕЧИТЕЛЬНИЦА *ж см.* попечитель.

ПОПЕЧИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое *васийга* ва *васийликка* оид, *васий...*; *васийлик...*; ~ *совет* васийлар (васийлик) кенгаши.

ПОПЕЧИТЕЛЬСТВО *с* 1 *васийлик; учредить* ~ над сиротами етимларга васийлик жорий қилмоқ; 2 *идораи хайрия* (революциядан олдинги Россияда — бирор кимса ёки нарсага васийлик ёки ғамхўрлик қилувчи муассаса); 3 *васий* (бўлган киши)нинг вазифаси, *васийлик*.

ПОПЕЧИТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов.* *васийлик* қилмоқ.

ПОПЕЧЬ, -пекү, -печёшь, -пекүт; -пёк, -пекля *что и без доп.* пишириш (ёпиш) билан бир муддат шуғулланмоқ, бир муддат пиширмоқ.

ПОПИВА/ТЬ *несов. 1 что разг.* оз-оздан ичмоқ, секин (шошмай) ичмоқ; *сидит, чаёк* ~ет ўтириб олиб чой ичяпти; 2 *прост.* баъзан ичмоқ, ичиб турмоқ; ичадиган бўлиб қолмоқ, арақхўрликка берилмоқ; он стал ~ть у арақ ичадиган бўлиб қолди.

ПОПИЛИТЬ *сов.* *что* бир муддат (бирпас) арраламоқ; ~ *дрова* бирпас ўтин арраламоқ.

ПОПИРАТЬ *несов. (сов. попрать)* 1 босмоқ, топтамоқ, тепкиламоқ; ~ *вражескую землю* душман ерини топтаб (босиб) ўтмоқ; 2 *перен.* қўпол равишда бузмоқ, поймол қилмоқ, оёқости қилмоқ; ~ *закон* қонунни қўпол равишда бузмоқ; ~ *чи-л. права* бировнинг ҳуқуқини оёқости қилмоқ (менсимаслик); ~ *суверенитет страны* мамлакатнинг суверенитетини поймол қилмоқ.

ПОПИСАТЬ, -ишу, -ишешь *сов. что и без доп.* бир муддат ёзмоқ, ёзиб турмоқ; бирпас ёзиш билан машғул бўлмоқ; ♦ *ничего не попишешь разг.* ҳеч нарса қилолмайсан, қўлингдан ҳеч нарса келмайди, рози бўлишга тўғри келади.

ПОПИСКИВА/ТЬ *несов. разг.* баъзан (гоҳо секингина) чийилламоқ, чийиллаб қўймоқ; *во дворе* ~ют *цыплята* ҳовлида гоҳо жўжалар чийиллашади.

ПОПИСЫВАТЬ *несов. что разг.* *унча-мунча* ёзмоқ, гоҳ-гоҳ ёзиб турмоқ; ~ *письма* гоҳ-гоҳ хат ёзиб турмоқ; ~ *статейки* баъзан мақолалар ёзиб турмоқ; ~ *стихи* гоҳо (унча-мунча) шеър ёзиб турмоқ.

ПОПИТЬ, попью, попьёшь; попил, -ла, пapiло; попей *сов. что и чего без доп.* бирмунча вақт ичмоқ, ичиб турмоқ; ичиб олмоқ; ~ *воды* сув ичиб турмоқ; сув ичиб олмоқ.

ПОПЛАВАТЬ *сов.* бир муддат сузмоқ, сузиб юрмоқ; ~ *в бассейне* бассейнда бирпас сузиб юрмоқ.

ПОПЛАВКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от поплавок 1* пўкакли, пўкаги бўлган, қалқили, қалқиб юрадиган; ~ая *камера* пўкакли камера; 2 *поплавок*ли, сувда суза оладиган (чўкмайдиган); ~ый *гидросамолёт* қалқувчи, сувда юра оладиган (сувдан кўтарилиб, сувга қўна оладиган) гидросамолёт.

ПОПЛАВ/ОК *м, р.* -вкá 1 пўкак, қалқи; ~ок *удочки* қармоқ пўкаги, қалқиси; ~ки *невода* тўрнинг пўкаклари; 2 *спец.* гунсар (сувдан ўтиш учун ичига ҳаво тўлдирилган меш, резинка қоп); *мост на ~ках* гунсарларга ўрнатилган кўприк; *поясной ~ок* белга боғланадиган гунсар; 3 *разг.* *поплавок* (катта сув бўйига жўйлашган кичикроқ ресторан); 4 *поплавок* (сувга қўниш ва сувдан учиб кетиш учун самолётга — гилдирак қўнига бириктириб қўйиладиган қайиқчасимон мослама).

ПОПЛАКАТЬ, -плáчу, -плáчешь *сов.* бир оз йиғламоқ, йиғлаб олмоқ.

ПОПЛАКАТЬСЯ, -плáчусь, -плáчешься *сов. разг. 1 см.* *плакаться*; 2 бир оз йиғлаб зорланмоқ, шикоят қилмоқ; ♦ ~ *в жилётку см.* жилётка.

ПОПЛАТИТЬСЯ, -плачусь, -платишья *сов. (несов. платиться)* *чем и без доп. разг.* қилмишига яраша жазоланмоқ, ўз ҳаракатининг азобини чекмоқ, жазосини тортмоқ; ~ *за свою ошибку* ўз хатосининг азобини тортмоқ; ўз ха-

тоси учун жазоланмоқ; ~ **здоровьем** соғлиқдан ажралиб азобини тортмоқ; ~ **жизнью** (головой) за что-л. бирор нарса учун ҳаётидан (жонидан) айрилмоқ, бирор нарса йўлида ҳалок бўлмоқ.

ПОПЛЕВАТЬ, -плюю, -плюёшь *сов. разг.* бир неча марта тупламоқ, туплаб-туплаб қўймоқ.

ПОПЛЕВЫВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ тупуриб турмоқ, ўқтин-ўқтин туплаб қўймоқ.

ПОПЛЕСКАТЬ, -плещу, -плещешь *сов.* бир неча марта қўймоқ, сепмоқ, сочмоқ, сачратмоқ, чайқалтириб қўймоқ; ~ **на голову водой из ведра** челақдан бошга бир неча марта сув қўймоқ ёки сепмоқ; *см.* плеснуть.

ПОПЛЕСКАТЬСЯ, -плещусь, -плещешься *сов.* сувни шапиллатмоқ, шапиллатиб сачратмоқ; ~ **в ванне** ваннада сувни шапиллатмоқ.

ПОПЛЕСТИСЬ, -летусь, -летёшься; -лелся, -лелась *сов.* судралиб бормоқ, зўрга юриб бормоқ, имиллаб бормоқ (юрмоқ); ~ **домой** уйга судралиб бормоқ.

ПОПЛИН *м* поплин (ўриши инақдан, арқоғи жундан тўқилган газлама); **поплатье** из ~а поплиндан тикилган қўйлақ, поплин қўйлақ.

ПОПЛИНОВЫЙ, -ая, -ое поплинга оид, поплиндан тикилган, поплин...; ~ **ая рубашка** поплин қўйлақ.

ПОПЛОТНЕТЬ, -ёю, -ёешь *сов. (несов. плотнеть)* 1 бирмунча зичлашмоқ, қалинлашмоқ, тигизлашмоқ; анча пухталашмоқ; 2 тўлишмоқ, йўғонлашмоқ.

ПОПЛУТАТЬ *сов. разг.* адашиб қолмоқ, адашиб сарсон бўлмоқ; санкиб (дайдиб) юрмоқ.

ПОПЛЫТЬ, -ыву, -ывёшь; -ыл, -ыла, -ыло *сов.* 1 суза (юза) бошламоқ; сузмоқ, юзмоқ, сузиб (юзиб) кетмоқ; оқиб кетмоқ, оқа бошламоқ; **он бросился в речку** и ~л у ўзини дарёга ташлаб, сузиб (юзиб) кетди; 2 сузиб кетмоқ, сувда юриб кетмоқ (қайиқ, кема ҳақида); **лодка ~ла вниз по течению** қайиқ оқим бўйлаб пастга сузиб кетди; ~т **на плоту** солда сузиб кетмоқ; 3 *перен.* сузиб ўта бошламоқ, сузгандай юрмоқ, юриб (ўтиб) бормоқ; **луна ~ла по небу** ой осмонда юриб (сузиб) борарди; 4 *перен.* жуворламоқ, жимирламоқ, тинмоқ (кўз ҳақида); **все ~ло у меня перед глазами** кўзим тиниб, ҳамма нарса айлана бошлади; 5 майин ҳаракат қила бошламоқ, йўрғалаб юрмоқ; **плясунья, взмахваива руками, едва касаясь пола, ~ла по комнате** раққоса қўлларини ёйиб, оёқлари ерга тегартегмас, хона бўйлаб йўрғалай кетди.

ПОПЛЯСАТЬ, -пляшю, -пляшешь *сов.* бир оз (бирпас) ўйнамоқ, ўйинга (рақсга) тушмоқ; ♦ **он у меня пляшет прост.** мен уни ҳали ўйнатаман, таъзирини (додини) бериб қўяман.

ПОПОВИЧ *м разг.* попнинг (руҳонийнинг) ўғли; зоти руҳоний бўлган киши.

ПОПОВНА *ж, р. мн.* -вен *разг.* попнинг (руҳонийнинг) қизи.

ПОПОВСКИЙ, -ая, -ое *разг.* попга (руҳонийга) оид, поп (руҳоний)...; ~ **дом** попнинг уйи.

ПОПОВЩИНА *ж пренебр.* динчилик, диний эътиқодлар, диний хурофотлар.

ПОПОЙТЬ, попою, попоишь; попой *несов. кого-что* ичирмоқ, ичкизмоқ; сугормоқ, сув бермоқ; ~ **чаем** чой ичкизмоқ; ~ **лошадёй** отларни сугормоқ.

ПОПОЙКА *ж, р. мн.* -поек *разг.* ичкиликбозлик, ичимлик базми.

ПОПОЛАМ *нареч.* 1 иккига (қоқ ўртасидан) бўлиб, икки бўлак қилиб; **разрезать яблоко** ~ олмани қоқ ўртасидан бўлмоқ; **распилить бревно** ~ ёғочни ўртасидан араламоқ; 2 *с кем* тенг бўлиб, тенг шерик бўлиб, тенг шерикка; **делить прибыли** ~ фойдани тенг бўлиб олмоқ; **они купили дом** ~ улар уйни тенг шерикка сотиб олишди; и **радость, и печаль** ~ всё было ~ шодлик ҳам, гам ҳам ўртада (тенг шерик) эди; 3 *с кем* ярми, тенг ярми; **сироп ~с водой** ярмига сув қўшилган сироп; ♦ **с грехом** (или **с горем**) ~ см. грех.

ПОПОЛДНИЧАТЬ *сов. разг.* иккинчи тушликни емоқ (тушлик билан кечлик овқат орасида енгилгина тамадди қилиб олмоқ).

ПОПОЛЗАТЬ *сов.* 1 бир муддат (бирпас) ўрмалаб ёки эмаклаб юрмоқ, бирпас судралиб (сурилиб) юрмоқ; 2

перен. бир муддат (бирпас) бировнинг оёғига йиқилиб (ер ўпиб) турмоқ.

ПОПОЛЗНОВЕНИЕ *с книжн.* қўрқа-писа қилинган ният, қатъий бўлмаган истақ; **у него было ~ уехать** у гоҳо кетсаммикан, деб ўйланиб қолар эди.

ПОПОЛЗТИ, -ползу, -ползёшь; -полз, -ла *сов.* 1 ўрмалай бошламоқ, ўрмалаб кетмоқ, судралиб юрмоқ; **жук пополз по траве** қўнғиз ўтларнинг устидан ўрмалай бошлади; **ящерица ~ла по скале** калтакесак қоядан ўрмалаб кетди; 2 эмакламоқ, эмаклаб юрмоқ; (қорни билан) сурилиб ёки судралиб юрмоқ; **раненный пополз к окопам** ярадор окоплар томон эмаклаб (судралиб) борди; **разведчики неслышно ~ли к лесу** разведкачилар овоз чиқармай (жимгина) ўрмон томон эмаклаб кетдилар; 3 *перен. разг.* секин силжимоқ, ўрмалагандай юрмоқ; ўрмалаб (ёки сузиб) ўтмоқ, ўта бошламоқ; **мимо нас ~ли танки** бизнинг ёнгинамиздан танклар ўрмалаб ўтди; **поезд медленно двинулся и пополз** поезд ўрнидан жилиб, секин юриб кетди; ~ли **тучи над лесом** ўрмон устидан булутлар сузиб ўта бошлади; 4 *перен. разг.* тарқала бошламоқ; ёйилмоқ; **по деревне ~ли слухи** қишлоқда миш-миш гап тарқала бошлади; 5 секин силжимоқ; сурилиб туша бошламоқ, сидирилиб (қўчиб) туша бошламоқ (тунроқ, лой, қор, муз ва ш. к. ҳақида); 6 оқиб туша бошламоқ, ўрмалаб оқмоқ; **по шекам девушкаи ~ли слезы** қизнинг ёноқларидан кўз ёшлари оқа бошлади (ўрмалай бошлади).

ПОПОЛНЕНИЕ *с 1 по гл.* пополни́ть — пополни́ть тўлдириш, қўшиш, бойитиш; тўлиш, бойиш; ~ **библиотеки книгами** кутубхонани китоблар билан бойитиш; кутубхонанинг китоблар билан бойиши; ~ **штата штатни** тўлдириш; штатнинг тўлиши; 2 *воен.* мадал, қўшимча куч; **получить ~** мадал (қўшимча куч) олмоқ; **свежее ~** янги мадал, қўшимча куч.

ПОПОЛНЕ/ТЬ *сов. (несов. полнеть)* тўлишмоқ, семирмоқ, семириб кетмоқ; **за лето она бчень ~ла** ёз давомида у (аёл) жуда тўлишиб кетди.

ПОПОЛНИТЬ *сов. (несов. пополнять)* *что чем* тўлдирмоқ, мукаммал қилмоқ, бойитмоқ, кўпайтирмоқ; ~ **армию свежими силами** армияни янги кучлар билан тўлдирмоқ; ~ **запасы воды** сув запасларини кўпайтирмоқ; ~ **свои знания** ўз билимларини бойитмоқ (такомиллаштирмоқ).

ПОПОЛНИ/ТЬСЯ, -нится *сов. (несов. пополниться)* *чем* тўлмоқ, тўлдирилмоқ, бойимоқ, мукаммал бўлмоқ, таъминланмоқ; **труппа ~лась молодыми актёрами** труппа ёш актёрлар ҳисобига бойиди; **дивизия ~лась новой техникой** дивизия янги техника билан бойиди.

ПОПОЛНЯТЬ *несов. см. пополнить.*

ПОПОЛНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* пополниться; 2 *страд.* от пополнять.

ПОПОЛОСКАТЬ, -лошú, -лощешь бир оз чайқамоқ, чаймоқ; фаргара қилиб ташламоқ; ~ **бельё** кийим-кечаларни чайқаб олмоқ; ~ **горло** томоқни чайқамоқ, фаргара қилмоқ.

ПОПОЛОСКА/ТЬСЯ, -лошусь, -лощешься *сов.* чўмилайтиб бир муддат сув шапиллатмоқ, чапиллатмоқ, сачратиб чўмилмоқ; **дети ~лись в ванне** болалар ваннада бирпас сувни шапиллатиб чўмилдилар.

ПОПОЛОТЬ, -полю, -полешь *сов. что и без доп.* бир муддат ўтамоқ, бирпас ўтоқ қилмоқ, ўтини юлмоқ; ~ **морковь** сабзини бир оз ўтоқ қилмоқ.

ПОПОЛУДНИ *нареч.* тушдан (кун ярмидан) кейин, кун қиёмга келгандан кейин; **в два часа** ~ тушдан кейинги соат иккида.

ПОПОЛУНОЧИ *нареч.* ярим кечадан кейин, тун ярмидан кейин; **в два часа** ~ кечаси соат иккида, ярим кечадаги соат иккида.

ПОПОЛЬЗОВА/ТЬ *сов. уст.* бир оз (бирмунча вақт) даволамоқ; **я бы травкой тебя ~л** сени ўт билан даволаган бўлардим.

ПОПОЛЬЗОВАТЬСЯ *сов. разг.* 1 бир оз фойдаланмоқ; фойдаланиб олмоқ; 2 *уст.* бир оз даволанмоқ.

ПОПОМН/ИТЬ *сов. кому что разг.* эсда (ёдда) тутмоқ; эсига солиб қўймоқ; **я тебе это ~ю** буни эсинга солиб қўяман; ♦ ~и(те) **моё слово!** сўзим эсинг(из)да турсин, мени айтди дерсан (дерсиз).

ПОПОНА ж ёпиқ (от ва баъзи бошқа уй ҳайвонларининг ёпиғи); *көнсая* ~ от епиғи, жул.

ПОПОРТИТЬ, -пёрчу, -пёртишь *сов. что 1 разг.* бир оз бузмақ, бузиб қўймоқ; ~ замóк қулфни бузиб қўймоқ; 2 бир оз шикаст етказмоқ, шикастламоқ; ~ зрèние кўзини хиралаштириб қўймоқ.

ПОПОРТИТЬСЯ, -пóртист *сов. разг.* 1 бир оз бузилмоқ, бузилиб (айниб) қолмоқ; от сýрости бумағи ~лись намликдан қоғозлар айнаиб қолибди; мя́со ~лось гúшт айнаиб қолибди; 2 бир оз шикаст етмоқ, шикастланмоқ; зрèние ~лось кўзи хиралашиб қолди.

ПОПОТЧЕВАТЬ *сов. см. по́тчевать.*

ПОПРАВИМ/ЫЙ, -ая, -ое тузатиб (тўғрилаб) бўладиган, тузатиш (тўғрилаш) мумкин бўлган; *эта ошибка ещó ~а* бу хатоли ҳали тузатиш мумкин (тузатса бўлади); ~ое дéло тузатиб бўладиган иш.

ПОПРАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. поправлять)* 1 тузатиб, ремонт қилмоқ, бузилган жойини тузатиб; ~забор тахтадеворни ремонт қилмоқ; ~ телефон телефонни тузатиб; ~ доро́гу йўлни кам-кўстини тузатиб (ремонт қилмоқ); ~ орфографические ош́ибки в диктáнте диктантдаги орфографик хатоларни тузатиб; 2 *что* (хатосини) тузатиб, тўғриламоқ, тўғрилаб қўймоқ; ~ перевод таржимани тузатиб; *этим дéлом не попра́вишь* бу билан иш тузатиб бўлмайди; 3 *кого-что* бировнинг хатосини кўрсатиб, кўрсатиб тузатишга ёрдамлашмоқ; ~ *ученика* бировнинг хатосини кўрсатиб (тўғрисини билдириб); 4 тўғриламоқ, тузатиб, тўғрилаб (тузатиб) қўймоқ; ба-тартиб қилмоқ, тартибга солмоқ; ~ гáлстук галстукни тўғриламоқ; ~ *волосы* сочи тартибга солмоқ; 5 *разг.* тузатиб, тузатиб олмоқ; яхшиламоқ, мустаҳкамламоқ; ~ *здоровье* беморнинг тузатиб (яхшилаб) олмоқ.

ПОПРАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишусь *сов. (несов. поправиться)* 1 ўз хатосини тузатиб, тўғриламоқ; 2 тўғрилади, яхшиламоқ; тўғриланиб (яхшиланиб) кетмоқ; *его дéло ~лось* унинг ишлари тўғриланиб кетди; 3 тузалиш, яхшилик, *больной к весне ~лся* бемор баҳорга бориб тўғрилади; 4 *разг.* тўлшимоқ, семирмоқ; ~ *тýсь* *пóсле* *пóрота* *судá*дан кейин семирдиб кетмоқ; 5 ўнганмоқ, яхшилик қилиб, яхшиламоқ, юришиб кетмоқ; ўзини ўнганмоқ, *его дéло ~лось* об-хаво юришиб кетди; *дéло егó ~лось* *его* ишлари юришиб кетди.

ПОПРАВЬ А *р. м.* -вок 1 *по гл.* поправ́ить — *поправáть* 3 дeкáд заво́да иши *последние додéлки и ~и* *на* *этом* *заво́де* *скиргн* ишлар ва тузатишлар борарди; *дéло егó* *на ~у* иш яхшиланиб бормоқда; 2 тўлдириш, тўлатиш, *внеси́ть ~и* тузатишлар киритмоқ; *резолюцию* *приня́ли с* *небольшими ~ами* резолюцияни кичик тузатишлар билан қабул қилишди; 3 тузалиш, соғайиш, соғлигини яхши бўлиш; *больной бы́стро шéл на ~у* беморнинг саллиги тез тиклана (яхшилана) бошлади; *пóсле* *бедá* *его* *отпусти́ли* *домой на ~у* касалликдан сўнг уни соғайиб кетиш учун уйига юборишди.

ПОПРАВЛЯТЬ *несов. см. поправ́ить.*

ПОПРАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. попра́виться; 2 страд. ср. поправля́ть.*

ПОПРАВИТЬСЯ, -кúюсь, -кúешься *сов.* бир муддат яхшилик қилиш (таъриб, машқ) қилмоқ, бирмунча вақт мазали оғини яхши билан шуғулланмоқ; ~ *в стрельбе* бир муддат иккинчи машқ қилмоқ.

ПОПРАНИЕ *р. м.* *и уст.* топташ, тепкилаш; *пойма́ли* *ястреба* *офóрости* қилиш.

ПОПРАТЬ *р. м.* *и попра́ть.*

ПО-ПРЕЖНЕМУ *нареч.* аввалгидай, илгаригидай, аввалгина, эскича; *остави́ть ~ аввалгидай* қолдириб; *всё было ~* ҳаммаси аввалгидай (эскича) эди; *он ~* *ча́сто* *ходит* *в театр* у аввалгидей тез-тез театрга бориб туради.

ПОПРЕК *м. разг.* таъна, миннат; ўпка, гина; *гина-кудурат*; *его ~ам нет* *конца* *униги* *гина-кудуратларининг* *чекки* *ёйқ.*

ПОПРЕКАТЬ *несов. см. попрекнúть.*

ПОПРЕКНУТЬ *сов. (несов. попрекáть)* *кого-чего* *чем* *разг.* таъна (миннат) қилмоқ; *гина-кудурат* қилмоқ; ~ *кого-л.* *своими* *благодéяниями* *бирова* *ўзининг* *яхшили*

қилганлигини таъна қилмоқ; ~ *куском* *хлéба* (берган) *бир бурда* *нонини* *миннат* (таъна) қилмоқ.

ПОПРИВЕТСТВОВАТЬ *сов. разг.* табрикламоқ, табриклаб саломлашмоқ; ~ *гостéй* *меҳмонларни* *табрикламоқ*, *меҳмонларни* *табриклаб* *саломлашмоқ.*

ПОПРИВЫКНУТЬ *сов. разг.* бирмунча кўникиб қолмоқ, аста-секин ўрганиб кетмоқ.

ПОПРИДЕРЖАТЬ *сов. 1* ушлаб турмоқ, тортиб турмоқ; ~ *лошадéй* *при* *спúске* *пастликка* *тушаётганда* *отларни* (жиловидан) *тортиб* *турмоқ*; ~ *ребéнка*, *тóбы* *не* *упáл* *йиқилиб* *кетмасин* *деб* *болани* *ушлаб* *турмоқ*; 2 *прост.* бир оз сақлаб турмоқ, ушлаб турмоқ, сарфламай турмоқ; *он* *решíл* ~ *дéньги* *у* *пулни* *сарфламай* (сақлаб) *турмоқ-чи* *бúлди.*

ПОПРИЩЕ *с книжн. высок.* 1 соҳа, фаолият (майдо-ни); *литературное* ~ адабиёт соҳаси; *на научном* ~ илмий соҳада; 2 умуман фаолият, инсоннинг иш фаолияти; *жизненное* ~ ҳаётини фаолият.

ПОПРОБОВАТЬ *сов. (несов. прóбовать)* 1 *кого-что* бир оз синамоқ, синаб кўрмоқ, чамалаб кўрмоқ; ~ *л*, *тяжéл* *ли* *чемодан* *чамадоннинг* *огирлигини* *синаб* (кўтариб) *кúрди*; ~ *ть* *пáльцем* *лэзвие* *ножá* *пичоқнинг* *тиғини* (ўт-кирлигини) *кúл* *теккизиб* *билмоқ*; ~ *ть* *сво́й* *сýлы* *в* *пóэзии* *ўз* *кучини* *пóэзияда* *синаб* *кúрмоқ*; 2 *татиб* *кúрмоқ*, *озгина* *деб* *ёки* *ичиб* *кúрмоқ*; ~ *ть* *суп* *шúрвани* *татиб* *кúрмоқ*; *мóжно*, *я* *попрóбую* *пирóг?* *пирогдан* *еб* (татиб) *кúрсам* *бúлади* *ми?*; 3 *бирор* *нарсга* *уришиб* *кúрмоқ*, *ҳаракат* *қилиб* (интилиб) *кúрмоқ*; ~ *ть* *заснúть* *ухлашга* *уришиб* *кúрмоқ*; ~ *ть* *решíть* *задáчу* *масалани* *ечишга* *ҳаракат* *қилиб* *кúрмоқ*; 4 *нов.* *попрóбуй(те)* *разг.* *қани..* *кúр-чи* (кўринг-чи); *ну-ну*, *тронь*, *попрóбуй* *қани*, (бир) *тегиб* *кúр-чи!*; *тóлько* *попрóбуй*, *скажи* *комú-нибудь* *о* *случившемся!* *бу* *во́ека* *ҳақида* *қани* *бирова* *айта* *кúр-чи*, *қаерда* *тураркинсан!*

ПОПРОСИТЬ, -прошú, -прóсишь *сов. (несов. прóсить)* 1 *кого-что* *о* *ком-чем* *сúрамоқ*, *илтимос* *қилмоқ*; ~ *водý* *суп* *сúрамоқ*; ~ *прóшения* *у* *отцá* *отасидан* *кечирим* (узр) *сúрамоқ*; ~ *позволения* *выйти* *чиқишга* *рухсат* *сúрамоқ*; ~ *слова* *сúз* *сúрамоқ*; 2 *бирор* *жойдан* *кетишини* *талаб* *қилмоқ*; ~ *откúда-нибудь* *разг.* *бирор* *жойдан* *кетишини* *талаб* *қилмоқ*; *когда* *вас* *попрóсят* *из* *лаборатории*, *приходíte* *к* *нам* *сизни* *лабораториядан* *кетишинингизни* *талаб* *қилишса*, *бизга* (ишхонамизга) *келинг*; 3 *кого-что* *таклиф* *қилмоқ*, *сúрамоқ*, *чақирмоқ*; *попрошу* *вас* *зайти* *к* *дирéктору* *директорнинг* *олдига* *киришингизни* *сúрайман*; 4 *бировнинг* *ёнини* *олмоқ*, *бирор* *учун* *елиб-югурмоқ*; ~ *за* *товáрища* *ўртоғи* *учун* *елиб-югурмоқ.*

ПОПРОСИТЬСЯ, -прошúсь, -прóсисьясь *сов. (несов. прóситься)* *разг.* 1 *илтимос* *қилмоқ*, *сúрамоқ*; *илтимос* *қилиб* *кúрмоқ*, *рухсат* (изн) *сúраб* *кúрмоқ*; ~ *погуля́ть* *сайр* *қилиш* *учун* *рухсат* *сúрамоқ*; 2 *қабул* *қилинини* *сúрамоқ*, (бирор жойга) *олишларини* *илтимос* *қилмоқ*, *сúраб* *кúрмоқ*; *кóнчу* *инститúт*, *и* *попрошúсь* *вам* *в* *лабораторию* *институтни* *битирғач*, *сизларнинг* *лабораториянгизга* *ишга* *олишларини* *илтимос* *қилиб* *кúраман.*

ПОПРОСТУ *нареч. разг.* содда(гина) қилиб, оддий равишда, такаллуфсиз; *бемалол*; *чай* *пйли* *в* *кúхне*, ~ *ошхонада* *бемалол* *чой* *ичиб* *ўтирдик*; ♦ ~ *говоря* *содда* *қилиб* *айтганда.*

ПОПРОШАЙКА *м* *и* *ж*, *р. м.* -шáек, *разг.* 1 *уст.* гадой, тиланчи; 2 *пренебр.* сурбет, суллоҳ, елимқошиқ.

ПОПРОШАИНИЧАТЬ *несов. разг.* 1 *уст.* гадойлик қилмоқ, тиланчилик қилмоқ; 2 *пренебр.* тиланавермоқ, сурбетлик (суллоҳлик) қилмоқ, ҳадеб сўрайвермоқ.

ПОПРОШАИНИЧЕСТВО *с разг.* 1 *уст.* гадойчилик, тиланчилик; 2 *пренебр.* сурбетлик, суллоҳлик, елимқошиқлик.

ПОПРОЩАТЬСЯ *сов. с кем-чем* хайрлашмоқ, видолашмоқ; ~ *с* *друзьями* *дўстлар* *билан* *хайрлашмоқ*; ~ *с* *родными* *местами* *туғилган* *жойлар* *билан* *видолашмоқ.*

ПОПРЫГАТЬ *сов.* 1 бир оз (бир муддат) сакрамоқ, сакраб (ирғиб) кўрмоқ; ~ *ть* *через* *верёвочку* *арқончадан* *сакраб* *кúрмоқ*; 2 *бирин-кетин* *сакрамоқ*, *сакрашмоқ*, *навбат* *билан* *сакрамоқ*; *ребятишки* ~ *ли* *в* *вóду* *болалар* *бирин-кетин* *сувга* *сакрашди.*

ПОПРЫГИВАТЬ *несов. разг.* сакраб (ирғиб) турмоқ.

ПОПРЫГУН *м разг.* доим сакраб, ўйнаб турадиган кимса, ҳакалак, дикирловчи; текстурмас, тинчтурмас; ўйноқи.
ПОПРЫГУНЬЯ *ж, р. мн. -ний разг. см. попрыгун.*

ПОПРЫСКАТЬ *сов. разг.* 1 бир оз (ёки бирпас) сепмоқ, пуркамоқ; ~ духами носовой платок дастрўмолга бир оз атир сепмоқ; ~ белёй водёй кийим-кечакка сув пуркамоқ; 2 томчиламоқ (ёмғир ҳақида).

ПОПРЫСКАТЬСЯ *сов. разг.* ўзига бир оз сепмоқ, ўзига бирпас пуркамоқ; ~ духами ўзига атир пуркамоқ.

ПОПРЯТАТЬ, -рячу, -рячешь *сов. разг.* кўпини ёки ҳаммасини бекитмоқ, яширмоқ, бекитиб (яшириб) қўймоқ.

ПОПРЯТАТЬСЯ, -рячется, -рячется, -рячесь *сов. разг.* яширинишмоқ, бекинишмоқ, яширинишиб (бекинишиб) олмоқ; **оңй** ~ лись от дождя кто куда ёмғирдан ҳар ким ҳар ёққа бекинишибди.

ПОПУГАЙ *м* 1 тўти, тўтиқуш; 2 *перен. разг. неодобр.* тўти (ўз мустақил фикри йўқ, бировлар сўзини такрорлайдиган одам).

ПОПУГАЙНИЧАТЬ *несов. разг. неодобр.* тўтилик қилмоқ (бировларнинг сўзини ёки фикрини такрорламоқ).

ПОПУГАЙНИЧЕСТВО *с разг. то же, что попугайство.*

ПОПУГАЙСТВО *с разг.* тўтилик; тўтилик қилиш (бировларнинг гапини ёки фикрини такрорлаш).

ПОПУГАТЬ *сов. кого-что разг.* бир оз қўрқитмоқ, сал чўчитмоқ, ҳурқитмоқ, қўрқитиб қўймоқ.

ПОПУДРИТЬ *сов. что бир оз упа суртмоқ; ~ лицó* юзига бир оз упа суртмоқ.

ПОПУДРИТЬСЯ *сов.* ўзига (юзига) бир оз упа суртиб олмоқ.

ПОПУЛЯРИЗАТОР *м* оммалаштирувчи, омма орасига тарқатувчи одам; ~ нау́ки фанни тарқатувчи (омма орасига ёшовчи) одам.

ПОПУЛЯРИЗАЦИЯ *ж* 1 *по гл. популяризировать;* 2 оммалаштириш, омма орасига ёйиш; ~ научных знаний илмий билимларни оммалаштириш.

ПОПУЛЯРИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. то же, что популяризовать.*

ПОПУЛЯРИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов. и несов. кого-что книжн.* 1 оммалаштирмоқ, оммабоп қилмоқ, содда тилда тушунтирмоқ; ~ математические знания математик билимларни оммалаштирмоқ (содда тилда тушунтирмоқ); 2 оммалаштирмоқ, омма орасига ёймоқ; ~ передовые методы труда меҳнатнинг илғор методларини оммалаштирмоқ.

ПОПУЛЯРНО *нареч.* оммабоп қилиб, содда тил билан; ~ объяснить законы физики физика қонуналарини оммабоп қилиб тушунтирмоқ.

ПОПУЛЯРНОСТЬ *ж* 1 оммабоплик, соддалик, осонлик, тушунарликлик; ~ изложения баён (нутқ)нинг соддалиги; 2 шухрат, донг; машҳурлик, донгдорлик; **пользоваться широкой** ~ю катта шухрат қозонмоқ; ~ артиста артистнинг машҳурлиги.

ПОПУЛЯРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 оммабоп, ҳаммабоп; равон, содда, осон, тушунарли; ~ый роман оммабоп роман; ~ая лекция ҳаммабоп (тушунарли) лекция; **книга написана** ~ым языком китоб содда (тушунарли, равон) тилда ёзилган; 2 машҳур, таниқли, донгдор, донги чиққан; ~ый писатель машҳур ёзувчи; ~ая песенка машҳур ашула.

ПОПУРРИ *с нескл.* попурри (турли музика асарларидан олиб тузилган терма музика асари).

ПОПУСТИТЕЛЬ *м* ноҳўя ишларга беларво қаровчи, кўра-била туриб йўл қўювчи.

ПОПУСТИТЕЛЬНИЦА *ж см. попуститель.*

ПОПУСТИТЕЛЬСТВО *с* ноҳўя ишларга беларво қараш, кўра-била туриб йўл қўйишлик.

ПОПУСТИТЕЛЬСТВОВАТЬ, -твую, -твуеть *несов. кому-чему* ноҳўя ишларга беларво қарамоқ, кўра-била туриб йўл қўймоқ; ~ лентяю ялқовга беларво бўлмоқ, ялқовликка йўл қўймоқ.

ПОПУСТОМУ *нареч. разг. см. попусту.*

ПОПУСТУ *нареч. разг.* бекор(га), беҳуда(га); **тратить время** ~ вақтни бекор кетказмоқ.

ПОПУТАТЬ, -ает *сов. кого-что разг. шутил.* йўлдан оздирмоқ, йўлдан урмоқ бес (или чёт) ~л шайтон йўлдан урди.

ПОПУТНО *нареч. разг.* йўл-йўлакай; шу билан бирга.

ПОПУТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 (бирор кимса билан) бир томонга бирга борадиган, йўли бир бўлган, ҳамроҳ; ~ый ветер ҳамроҳ шамол; **при** ~ом ветре ҳамроҳ (орқадан турган) шамолда; ~ая машина ҳамроҳ (йўли бир бўлган, ўша томонга борадиган) машина; 2 асосий нарсага алоқадор (боғлиқ) бўлган; қўшимча равишда бериладиган, айтиладиган ва ш. к.; ~ое замечание бирор нарсага алоқадор (қўшимча) мулоҳаза.

ПОПУТЧИК *м* 1 йўлдош, ҳамроҳ; 2 *перен.* вақтинча шерик, юзакчи ҳамроҳ (бирор сиёсий ва ижтимоий ҳаракатга вақтинча ёки фақат сиртдан қўшилган одам); ~и революции революция давридаги шериклар.

ПОПУТЧИЦА *ж см. попутчик* 1.

ПОПЫТАТЬ *сов. что и чего разг.* уриниб кўрмоқ, синаб боқмоқ; ~ счастья (счастье) бахтини синаб кўрмоқ.

ПОПЫТАТЬСЯ *сов. (несов. пытаться)* уриниб кўрмоқ, синаб (интилиб) кўрмоқ, ҳаракат қилиб кўрмоқ; **он** ~лся открыть дверь, но не смог у эшикни очишга уриниб кўрди, аммо оча олмади.

ПОПЫТКА *ж, р. мн. -ток* уриниш, уриниб (синаб) кўриш, ҳаракат қилиб кўриш; **сделать** (или **предпринять**) ~у уриниб кўрмоқ; **тщётная** ~а беҳуда уриниш; **прыгун установил рекорд в трётый** ~е югурувчи учинчи уринишда рекорд қўйди; **♦** ~а не пытка, спрос — не беда *посл.* уринганинг (сўраганинг) айби йўқ; бир уриниб кўриш зиён қилмайди.

ПОПЫХИВАТЬ *несов. разг.* 1 тутун чиқариб қўймоқ, тутатиб-тутатиб қўймоқ, буруқситмоқ; ~ть **трубкой** трубкадан буруқситиб тутун чиқариб чекмоқ; трубкани буруқситиб чекиб қўймоқ; 2 суст ёнмоқ, милтиллаб (сасиб) ёнмоқ; **огонь** ~ет ўт суст ёнати; 3 пишқириб турмоқ, пишиллаб овоз чиқармоқ; **трубы паровозов** ~ли паровозларнинг трубалари пишқириб турарди.

ПОПЫХТЁТЬ, -хчү, -хтишь *сов. разг.* 1 ҳарсилламоқ, ҳансирамоқ, оғир нафас олмоқ; 2 бир оз буруқситиб қўймоқ; **он** **посидёл**, ~л **папиросой** у ўтириб, папирсини буруқситиб чекди; 3 *перен.* тиришмоқ, зўр бермоқ, кучанмоқ; бош қотиримоқ; **он** ~л над решением этой задачи бу масалани ечиш учун у роса бош қотирди.

ПОПЯТИТЬ, -пячу, -пятишь *сов. (несов. пятить)* тисармоқ, тисариб (тислаб) қўймоқ; **он** ~л коня у отни тисариб (тислаб) қўйди.

ПОПЯТИТЬСЯ, -пячусь, -пятишься *сов. (несов. пятиться)* тисарилмоқ, орқасига жилмоқ (тисланмоқ); **он** испуганно ~лся назад у чўчиб орқасига тисарилди.

ПОПЯТН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* орқасига жиладиган, тисарилдиган, тисланма, тисарилма; ~ое движение тисланма (тисарилма) ҳаракат; **♦** **идти на** ~ый (или на ~ую, на ~ый двор) *разг.* сўзидан, фикридан қайтмоқ, гапидан (фикридан) айнимоқ.

ПОР/А *ж см. поры.*

ПОР/А *ж, р. -ры, вин. пору, мн. поры, р. пор* 1 вақт, он, фурсат, пайт, кез; **фасл**; **утренняя** ~а эрталабки пайт; **настала** ~а **идти в** шкóлу мактабга бориш вақти ҳам келди; **счастливая** ~а бахтиёр онлар; **лётняя** ~а ёз фасли; 2 *в знач. сказ.* пайти (вақти) келди, пайти (вақти) бўлди; **домой** ~а уйга жўнаш пайти келди; **спать** ~а ухлаш вақти бўлди; ~а **бы образумиться** эсли-хушли бўлиш пайти келди; **♦** **в (самую)** пору ўз вақтида, айни пайтида, худди вақтида; **до сих пор** 1) шу вақтгача (чоққача, маҳалгача, дамгача), ҳанузгача; 2) шу ергача, шу жойгача; **с давних пор** аллақачондан бери; **на первых** ~ах дастлаб, аввалбошда, биринчи кезларда; **до** ~ы, **до времени** маълум вақтгача, вақти-соати келгунча (етгунча); **до тех пор** ўша чоққача, ўша вақтгача; **с каких** (или **котóрых**) **пор** қачондан бери; **с этих пор** шу вақтдан (пайтдан) бошлаб, ўшанда (ўша вақтдан) бери; **в ту пору** ўша даврда, ўша замонда; ўша пайтда, ўша кезде; **в (самой)** ~е айни кучга тўлган вақтида, етилган чоғида; **до каких** (или **котóрых**) **пор** қачонгача, қай пайтгача; **с некоторых пор** анчадан бери, анчадан буён; **с той** ~ы и **с тех пор** ўша

вақтдан буён, ўша вақтдан бери; **глухая** ~а тўхтаб қолган (ривожланмаган, инқирозга юз ўгирган) давр; ~а и честь **знать** кетиш лозим, иззат-ҳурмат билан кетган маъқул; ~а на боковую см. боковой.

ПОРАБОТА/ТЬ сов. бир муддат ишламоқ, бир оз (бирпас) ишламоқ; не уходй, ~й ешё **немного** кетма, яна бир оз ишла; он **решил** ешё ~ть над **этим** проектом бу лойиха устидя у яна бирмунча ишлашга қарор қилди.

ПОРАБОТИТЕЛЬ м қул қилувчи, асоратга солувчи, солим, ёвуз, ззувчи; **борьба** с иноземными ~ями чет эллик солимларга қарши кураш.

ПОРАБОТИТЬ, -ошу, -отйшь сов. (несов. **поработать**) **кого-что** озодликдан маҳрум қилмоқ, қул қилмоқ, асоратга солмоқ.

ПОРАБОЩАТЬ *несов. см. поработить.*

ПОРАБОЩЕНИ/Е озодликдан маҳрум қилиш, қул қилиш, асоратга солиш, бўйсундириш, қарам қилиш; қуллик. асорат; **бороться** протйв политики ~я и угнетения народов халқларни асоратга солиш ва эзши сиёсатига қарши курашмоқ

ПОРАВНЯТЬ сов. **кого-что** разг. бирор кимса ёки нарсага тенгламоқ, тенг қилмоқ; ~ **концы** верёвок арқоннинг учларини тенгламоқ.

ПОРАВНЯТЬСЯ сов. с кем-чем тенглашмоқ, барабарлашмоқ; **стиб** олмоқ; ~**вишь** со мной, он **поздоровался** у менга етиб олгач, мен билан саломлашди.

ПОРАДЕТЬ сов. (несов. **радеть**) **кому-чему** и о чем *уст.* ёрдам бермоқ, ғамхўрлик қилмоқ.

ПОРАДОВА/ТЬ сов. (несов. **радовать**) хурсанд қилмоқ, қувонтирмоқ, суюнтирмоқ, шодлантирмоқ; ~ть **детей** болаларни хурсанд қилмоқ; он ~л нас **своими** успехами в учёбе у ўқишдаги муваффақиятлари билан бизни хурсанд қилди.

ПОРАДОВАТЬСЯ сов. (несов. **радоваться**) **кому-чему** хурсанд бўлмоқ, севинмоқ, қувонмоқ, суюнмоқ, шодланмоқ; ~ **обновке** янги кийимдан хурсанд бўлмоқ; ~ **за товарища** ўртоғининг ютуғи (бахти) учун хурсанд бўлмоқ.

ПОРАЖАТЬ *несов. см. поразить.*

ПОРАЖА/ТЬСЯ *несов. 1 см. поразиться; он ~ется* **вашему** терпению у сизнинг сабр-бардошингизга қойил қолади; 2 *страд.* от **поражать**.

ПОРАЖЕНЕЦ м, р. -ница таслимчи, мағлубиятчи, таслим бўлиш (мағлуб бўлиш) тарафдори.

ПОРАЖЕНИ/Е с 1 по гл. **поразить** 1 — **поражать**; ~е **цели** нишонни уриш, нишонга тегизиш; **стрельба** на ~е ўқ ва миналарни тегизиш (уриш, шикастлаш) мақсадида отиш; 2 мағлубият, шикаст, зарба; **наносить** (нанести) ~е **противнику** душманини мағлубиятга учратмоқ; **потерпеть** ~е мағлубиятга учрамоқ; **наши** войска не **знают** ~й қўшинларимиз мағлубият нима эканлигини билмайди; 3 ютқизиш, ютқизиб қўйиш; ютқициш; **команда шахматистов** **потерпеть** ~е шахматчилар командаси ютқизиб қўйди; ~е на **выборах** в парламент парламентга сайловлардаги мағлубият; 4 *мед.* зарарланиш, шикастланиш, лат ейиш; **раковое** ~е **лёгких** ўпканинг рак билан шикастланиши; ~е **больших** полушарий мозга катта мия ярим шарларининг зарарланиши; ♦ ~е **прав** (или в **правах**) *офиц.* ҳуқуқдан маҳрум қилиш.

ПОРАЖЕНЧЕСК/ИИ, -ая, -ое *прил.* от **поражёнчество** и **поражёнec** таслимчиликка (мағлубиятчиликка) онд, мағлубиятга (таслим бўлишга) олиб борадиган, таслимчилик (таслим бўлиш)..., мағлубиятчилик (мағлуб бўлиш)...; ~ая **политика** таслимчилик (таслим бўлиш) сиёсати; ~ие **настроения** таслимчилик кайфияти.

ПОРАЗВЛЕЧЬ -екү, -ечёшь; -екүт; -лёк; -еклā *сов. кого-что* разг. бир оз овунтирмоқ, юпатмоқ, кўнглини очмоқ, хурсанд қилмоқ; ~ **ребёнка** йграми турли ўйинлар билан болани овунтирмоқ.

ПОРАЗВЛЕЧЬСЯ, -екүсь, -ечёшься; -екүтся; -ёкся, -еклāсь *сов. разг.* бир оз овунтирмоқ, юпанмоқ, кўнги очмоқ, хурсанд бўлмоқ; он **любил** ~ **вечерами** у кеққурунлари кўнги очини яши кўради.

ПОРАЗДУМА/ТЬ *сов. о ком-чем и без доп. разг.* ўйлаб (фикрлаб) кўрмоқ, фикр қилиб кўрмоқ; ~в, он **понял**,

что был **неправ** ўйлаб кўриб, ўзининг ноҳақ эканлигини англади (тушунди)

ПОРАЗИТЕЛЬНО *нареч.* ўлакётган (ҳайратда қолдирадиган) даражада, ниҳоятда; она **была** ~ **красива** у кишини ҳайратда қолдирадиган даражада гўзал эди.

ПОРАЗИТЕЛЬНОСТЬ ж ҳайратда қолдиришлик, лол қолдиришлик, ажойиблик, ғаройиблик; ~ **события** воқеанинг ғаройиблиги.

ПОРАЗИТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна ҳайратда қолдирадиган, ажойиб, ақлни шоширадиган, ниҳоятда ажойиб воқеа (ҳодиса); это **известие** распространилось с ~ой **быстротой** бу хабар ниҳоятда (ҳайрон қоларли даражада) тез тарқалди.

ПОРАЗИ/ТЬ, -ажү, -азйшь *сов. (несов. поражать)* 1 *уст.* уриб (кўпинча ўладиган даражада) шикаст етказмоқ, шикастламоқ, яраламоқ, жароҳатламоқ; санчиб нобуд қилмоқ; урмоқ, тегизмоқ; тегмоқ; **пүля** ~ла **егё** ўқ уни шикастлади (жароҳатлади); ~ть **противника** кинжалом ханжар тикиб душманин нобуд қилмоқ; ~ть **цель** нишонни урмоқ; **пүля** ~ла **цель** ўқ нишонга тегди; 2 *кого-что* *высок.* енгмоқ, тор-мор қилмоқ, мағлубиятга учратмоқ; ~ть **вражеские** войска душман қўшинларини тор-мор қилмоқ; 3 *кого-что* шикастламоқ, лат едирмоқ, зарар етказмоқ; **паралич** ~л **глазные** нервы паралич кўз нервларига шикаст етказган; **туберкулёз** ~л **лёгкие** сил (касаллик) ўпкани жароҳатлади; 4 ҳайратда қолдирмақ, ҳайрон қолдирмақ; лол (қойил) қолдирмақ; ~ть **неожиданным** приездом тўсатдан келиб ҳайратда қолдирмақ; **егё** **поступок** ~л нас унинг хатти-ҳаракати бизни ҳайратда қолдирди; ~ть **сильной** кучини намойиш қилиб лол (қойил) қолдирмақ; ~ть **величиной** йириклиги билан ҳайратда қолдирмақ.

ПОРАЗИ/ТЬСЯ, -ажүсь, -азйшься *сов. (несов. поражаться)* ҳайрон (ҳайратда) қолмоқ, лол бўлиб қолмоқ; қойил қолмоқ; ~ться **красотой** природы табиаатнинг гўзаллигидан ҳайратда қолмоқ; ~ться **известию** хабарни эшитиб лол (ҳайрон) бўлиб қолмоқ; **весь мир** ~лся **егё** **отваге** унинг жасоратига бўтун дунё қойил қолди.

ПОРАЗМЫСЛИТЬ *сов. о ком-чем и без доп. разг.* пухта ўйлаб кўрмоқ, яхшилаб фикр юритмоқ; ~ на **досуге** бўш вақтда пухта ўйлаб кўрмоқ; ~ о **делах** ишлар тўғрисида яхшилаб ўйлаб кўрмоқ.

ПОРАЗМЯТЬ, -разомнү, -разомнёшь *сов. разг.* бир оз уқаламоқ, бир оз эзиб юмшатмоқ; бирмунча пишитмоқ; юриб ёзмоқ, чигилини ёзмоқ; ~ **мускулы** мускулларни уқаламоқ; ~ **ноги** оёқ чигилини ёзмоқ (бир оз юриб ёки уқалаб).

ПОРАЗМЯТЬСЯ, -разомнүсь, -разомнёшься *сов. разг.* (бир оз ҳаракат қилиб ёки югуриб) оёқ чигилини ёзмоқ, мускулларни ишга солмоқ; керишиб олмоқ.

ПОРАЗОГНАТЬ, -разогнү, -разогнишь *сов. разг.* аста-секин ҳаммасини ёки кўпини ҳайдаб (тарқатиб) юбормоқ.

ПОРАЗУЗНА/ТЬ *сов. о ком-чем и без доп.* суриштириб билмоқ, хабар топмоқ; *иди, ~й, что* **произошло** бор, нима бўлганини (қандай воқеа юз берганлигини) билиб кел.

ПОРАНИТЬ *сов. кого-что* яраламоқ, ярадор қилмоқ; ~ **себе** рўку қўлини яраламоқ.

ПОРАНИТЬСЯ *сов. разг.* яраланмоқ, ярадор бўлмоқ; ~ о **проболоку** симга тегиб кетиб ярадор бўлмоқ (бирор жойини жароҳатламоқ).

ПОРАСКИДАТЬ *сов. что* *разг.* ёйиб қўймоқ, ёйиб ташламоқ, отиб (сочиб) ташламоқ; ~ **книги** по **столам** китобларни столларга ёйиб ташламоқ.

ПОРАСКИНУТЬ *сов. разг.:* ~ **умом** ўйлаб кўрмоқ, ақл югуртирмоқ.

ПОРАССКАЗАТЬ, -ажү, -ажёшь *сов. что и о ком-чем* *разг.* гапириб (айтиб) бермоқ, ҳикоя қилиб бермоқ; **есть** о чём ~ **айтиб** беришга аргументи нарсалар бор.

ПОРАССПРОСИ/ТЬ, -прошү, -просйшь *сов. кого-что* *о ком-чем* *разг.* сўраб кўп нарсани суриштириб билмоқ, билиб олмоқ; ~ **подробно**, что **емү** **нужно** унга нима кераклигини батафсил сўраб (билиш) ол.

ПОРАССУДИТЬ, -сужү, -сүдишь *сов. разг.* пухта ўйлаб кўрмоқ, яхшилаб фикр юритмоқ.

ПОРАСТАТЬ *несов. см. порасті 2.*

ПОРАСТИ, -тѣт; -рѣс, -рослѣ *сов. 1* бирмунча ўсмоқ, бўйинга бўй кўшилмоқ; **2** (*несов. порастѣть*) *чем* ўсимлик билан қопланмоқ, ўт (ўсимлик) босиб кетмоқ; **весь двор порѣс травой** ҳовлини ўт босиб кетди; **✦** *быльём* порослѣ *см.* **быльё.**

ПОРАСТИТЬ, -рашў, -растїш *сов. что* бирмунча вақт ўстирмоқ.

ПОРВА/ТЬ, -вў, -вѣшь; -ѣл, -алѣ, -ѣло *сов. что 1* (*несов. рвать*) йиртмоқ, йиртиб ташламоқ, бурда-бурда қилиб юбормоқ; **~ть плѣть** кўйлакни йиртмоқ; **~ть писъмѣ** хатни йиртиб ташламоқ; **~ть в клѣчь** бурда-бурда қилиб ташламоқ; **2** (*несов. порывѣть*) *перен. с кем* алоқани узмоқ, алоқа қилмай кўймоқ, орани очиқ қилмоқ; **~ть дипломатическіе отношенія** дипломатик алоқаларни узмоқ; **~ть с прѣжними друзьими** аввалги дўстлар билан алоқани узмоқ (учрашмай кўймоқ); **я с ним давно ~л** анчадан бери у билан орани очиқ қилганман, у билан анчадан бугун алоқа қилмай кўйганман; **3 что разѣ** ҳаммасини ёки кўпини узиб (юлиб) олмоқ; ҳаммасини ёки кўпини йиртиб ташламоқ; **хвѣтит, а то все цветѣ** порывѣшь *стар.* бўлмаса (сенга қолса) ҳамма гулларни узиб (юлиб) ташлайсан; **~ листьевъ** бир қанча барглари узиб (юлиб) олмоқ.

ПОРВА/ТЬСЯ, -вѣтсѣ; -ѣлсѣ, -алѣсь, -алѣсь *сов. 1* узилмоқ, узилиб кетмоқ; **проводѣ ~лїсь** симлар узилиб кетди; **нитка порвалѣсь** ип узилди; ип узилиб кетди; **2** йиртилмоқ, йиртилиб кетмоқ; бурда-бурда бўлмоқ; **плѣть ~лѣсь** кўйлак йиртилиб кетди; **чулки ~лїсь** пайпоқ йиртилиб кетди; **3** (*несов. порывѣться*) *перен. разѣ* узилмоқ, тўхтамоқ; тўхтатилмоқ; йўқолмоқ; **связъ порвалѣсь** алоқа узилди.

ПОРЕДѢ/ТЬ, -ѣет *сов. (несов. редѣть) 1* сийраклашиб қолмоқ, камайиб қолмоқ; **волосы на головѣ егѣ замѣтно ~ли** (бошинда) сочни анча сийраклашиб қолибди; **лес ~л** ўрмон сийраклашди; **2** камаймоқ, озаймоқ, камайиб (озайиб) қолмоқ; **публика в залѣ ~ла** залда томошабинлар (тингловчилар) камайиб қолди; **3 тарқала бошмақ**, зичлигини йўқота бормоқ, сийраклаша бормоқ; **к полудню тумѣн ~л** тушга бориб, туман сийраклашди; **тўчи на небѣ ~ли** осмондаги булутлар бир оз тарқалди (тарқала бошлади).

ПОРѢЗ *м 1 по гл.* порѣзѣть **1** и порѣзѣться *кесиш*, тилиш; **2** кесилган (тилинган) жой; тигдан бўлган яра; **~на рукѣ** қўлнинг кесилган (тилинган) жойи; **глубѣкий** ~ чуқур кесилган яра.

ПОРѢЗА/ТЬ, -ѣжу, -ѣжеш *сов. 1 что* кесмоқ, тилмоқ, кесиб (тилиб) олмоқ; **мѣльчик ~л палец** бола бармоғини кесиб олди; **2 что и чего разѣ** кесмоқ, кесиб кўймоқ, қирқмоқ, тўғрамоқ; **~ть хлѣба** нон(ни) кесмоқ; **~ть лук для сўла** шўрвага пиѣз тўғрамоқ; **3 кого-что разѣ**, ҳаммасини ёки кўпини сўймоқ, сўйиб ташламоқ; **~ть кур** товуқларни (ҳаммасини) сўймоқ.

ПОРѢЗАТЬСЯ, -ѣжусь, -ѣжешься *сов.* бирор жойини кесиб олмоқ, тилиб олмоқ; **~стекломъ** шиша билан кесиб (тилиб) олмоқ.

ПОРЕЗВИТЬСЯ, -влѣсь, -вїшься *сов.* ўйноқламоқ, шўхлик (тўполон) қилмоқ, яйрамоқ, тўполон қилиб ўйнамоқ; **ребѣнок любил ~в саду** бола богда шўхлик қилиб (яйраб) ўйнашни яхши кўрарди.

ПОРЕЙ *м, р. -я* порей, кўк пиѣз (пиѣзнинг япалоқ баргли бир хил); **лук~** порей пиѣзи, порей пиѣз.

ПОРЕКОМЕНДОВА/ТЬ, -дўю, -дўеш *сов. (несов. рекомендовѣть) 1* *кого-что* тавсия қилмоқ; **~ть опытногѣ редактора** тажрибали редакторни тавсия қилмоқ; **~ть в партію** партияга тавсия қилмоқ; **2 что книжн.** маслаҳат бермоқ; **врачї ~ли ему морскїе купанія** врачлар унга денгизда чўмилишни маслаҳат беришди.

ПОРЕШИ/ТЬ *сов. 1 прост.* бирор қарорга келмоқ (келишмоқ); ўзаро келишиб олишмоқ; **~ли ѣхѣть** жўнаб кетишга қарор қилишди; **~ли прекратїть спѣры** баҳсини тугатишга қарор қилишди (тугатиб ҳақида келишиб олишди); **ѣа том и ~ли** ана шунга қарор қилинди; **2 уст.** тамом қилмоқ; тугатмоқ; **~ть дѣло** ишни тамом қилмоқ; **3 перен. кого-что** ўлдирмоқ, йўқ қилмоқ, саранжом қилмоқ.

ПОРИСОВАТЬ, -сўю, -сўеш *сов. что и без доп.* бир

муддат расм солмоқ, расм билан машғул бўлмоқ; **~с натурѣ** натурадан расм солиш билан шуғулланмоқ.

ПОРИСОВАТЬСЯ, -сўюсь, -сўешься *сов.* бирмунча вақт таманно қилмоқ, ўзини кўрсатмоқ (кўз-кўз қилмоқ); **она любилѣ ~перед друзьими** у дўстлари олдида ўзини кўрсатишни яхши кўради.

ПОРИСТОСТЬ *ж* говаклилик, коваклилик, ғалвираклик; илма-тешиклилик; **~кожи** терининг ғалвираклиги; **~пѣчы** ер (тупроқ)нинг говаклиги.

ПОРИСТ/ЫЙ, -ая, -ое *говак*, ғалвирак, серковак; илма-тешик; **~ая кожа** ғалвирак тери; **~ый чугун** говак чўян; **~ое строѣние дѣрева** дарахт (ёғоч)нинг серковак тuzилиши.

ПОРИЦАНИЕ *с* танбѣх, танбѣх бериш; **вѣнести ~кому-л.** танбѣх бермоқ; **общественное** ~ ижтимоий танбѣх, жамоатчилик танбѣхи.

ПОРИЦАТЕЛЬ *м* танбѣх берувчи, тергаб-койиб турувчи.

ПОРИЦАТЬ *несов. кого-что книжн.* танбѣх бермоқ, тергаб-койимоқ; **~чьѣ-л.** поведѣние бировга (ножўя) хулқи учун танбѣх бермоқ.

ПОРКА **1** *ж* сўтиш, сўкиш; **~плѣть** кўйлакни сўкиш.

ПОРКА **2** *ж* савалаш, қамчилаш, уриш.

ПОРНОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *порнографик*, порнографияга оид; **~ий фильм** порнографик фильм; **~ая литература** порнографик адабиѣт.

ПОРНОГРАФИЯ *ж* порнография (жинсий ҳаётни беҳаѣларча тасвирловчи адабиѣт ва санъат асарлари).

ПОРОВНУ *нареч.* тенг, баб-баравар, тенг-баравар; **раздѣлїть** ~ тенг бўлмоқ.

ПОРОГ *м 1* остона, бўсаға; **переступїть** ~ остонадан ўтмоқ; **ребѣнок сидѣл на ~е** бола остонада ўтирарди; **2 перен. чего книжн.** бирор нарсанинг яқинлашиш пайти, келиш (юз бериш) олди, бўсағаси, арафаси; **веснѣ на ~е** баҳор кириб келмоқда; **на ~е смѣрти** ўлим олдида; ўлим бўсағасида; **на ~е великихъ свершенїй** буюк ишлар (ўзгартишлар) арафасида; **3 спец.** остона, остонатош (дарѣ тагда қўндаланг кўтарилиб турган тош дўнглик); **Днепрѣвскїе ~и** Днепр остоналари; **4 спец.** бирор нарса ёки ҳодисанинг боши, бошланиши, бошланғич (энг оз) ҳолати; **~сознѣнія** онгнинг бошланиши; **~слышїмости** эшитишнинг бошланиши; **~ощущѣнія** сезишнинг бошланиши; **✦ на ~не** **поскѣть** *кого-л.* бировни остонага яқинлатмаслик, остонадан ўтказмаслик, уйига киргизмаслик; **с ~а 1)** келишданоқ, боришданоқ, кела солиб, бора солиб; **2)** гап нималигини яхши англамай туриб, билмасдан, суриштирмасдан, дабдурустдан; **обивѣть ~и см.** обивѣть; **за ~ступїть** ташқарига чиқмоқ; **за ~ом** уйдан ташқарида.

ПОРОД/А *ж 1* зот, насл, тур (ҳайвон ва ўсимликлар ҳақида); **лошадї орловской ~ы** Орѣл зотидаги отлар; **мяснѣя ~а скотѣ** чорва молларининг гўштдор зоти; **~ы охѣтничьихъ собѣк** овчи итларнинг зотлари; **лиственнїе ~ы** дѣревъев дарахтларнинг ёиқ баргли турлари; **2 перен.** бирор феъли, хулқи билан ажралиб турадиган одам; **он из ~ы весельчакѣв** у хушчақчақ, шўхликини яхши кўрадиганлардан; у шўх йигитлар хилидан; **3 уст.** насл-насаб, зот-зурриѣт, авлод-аждод, хонадон; **кнѣжескѣя ~а** князлар насли; **4 геол.** жинс; **горнѣе ~ы** тоғ жинслари.

ПОРОДИСТОСТЬ *ж* зотдорлик, наслдорлик, зоти (насли) яхшилик; **~рогатого скотѣ** қорамолларнинг зотдорлиги (зотининг яхшилиги).

ПОРОДИСТ/ЫЙ, -ая, -ое **1** зотдор, зотли, наслдор, зоти (насли) яхши; **~ый конь** зотли от; **~ая собѣка** зотдор ит; **2 уст.** зодагонларга (олий табақа кишиларига) ўхшаб кетадиган; зотдор, насли; **у негѣ ~ое лицѣ** унинг юзи зодагонларга ўхшаб кетади.

ПОРОДИ/ТЬ, -ожў, -одїшь *сов. (несов. породѣть) 1* *кого-что уст.* туғмоқ; туғдирмоқ; **2 перен. кого-что** сабаб бўлмоқ, келтириб чиқармоқ, туғдирмоқ; **извѣстїе ~ло много толковъ** хабар кўп шов-шувларга сабаб бўлди, (бу хабар кўплаб шов-шувларни келтириб чиқарди).

ПОРОДНИТЬ *сов. (несов. роднїть) 1* (бир-бирига) қариндош қилмоқ; **2** яқинлаштирмоқ, бир-бирига яқин (иноқ) қилмоқ.

ПОРОДНИ/ТЬСЯ *сов. (несов. родниться)* 1 қариндош бўлмақ; **эти сёмьи** ~лись бу онлалар қариндош бўлиб кетишди; 2 яқинлашмоқ, иноқлашмоқ; ўзаро яқин муносабатда бўлмақ.

ПОРОДНОСТ/Ь *ж с.-х.* наслдорлик, зотдорлик; **учёт** ~и скотá қорамолларнинг наслдорлигини ҳисобга олиш; **улучшение** ~и стада поданинг наслдорлигини яхшилаш.

ПОРОДНЫЙ, -ая, -ое *с.-х. то же, что породистый* 1; ~ скот зотли (зоти яхши) мол.

ПОРОЖДАТЬ *несов. см. породить.*

ПОРОЖДЕНИЕ *с книжн.* натижа, оқибат, самара; **эта мысль** — ~ **больной фантазии** бу фикр носоглом фантазия (васваса) оқибатидир, бу фикр кўкнорхаёлдан бошқа нарса эмас; **безработица** — ~ **капитализма** ишсизлик капитализм оқибатидир.

ПОРОЖЕК *м, р. -жка уменьш.-ласк. от порог* 1, 3.

ПОРОЖИСТОСТЬ *ж* кўп остоналилиқ, серостоналиқ; (*см. порог* 3); ~ **реки** дарёнинг серостоналиги.

ПОРОЖИСТЫЙ, -ая, -ое *кўп остонали, серостона, остонаси кўп (см. порог 3); ~ая река* серостона (остоналари кўп) дарё.

ПОРОЖНИЙ, -ая, -ее *прост. ичи бўш, юксиз; ~ее безро* бўш челак; ~ий **ящик** бўш яшиқ; ~ий **пробег автомашины** автомашинанинг бўш (юксиз) қатнаши; **переливать из пустого в ~е** *разг.* гап (сафсата) сотмоқ; бекорлик билан шуғулланмоқ.

ПОРОЖНЯК *м, р. -я* юк ортилмаган транспорт состави. **Порожняков** (юксиз) вагонлар.

ПОРОЖНЯКОВЫЙ, -ая, -ое *спец.* бўш, юксиз; ~ состав (юксиз) состав.

ПОРОЖНЯКОМ *нареч. разг.* бўш, юксиз (ҳолда), қутқаруғича; **грузовик идёт** ~ юк машинаси бўш (юксиз, кетаяпти).

ПОРОЗНЬ *нареч.* бўлак-бўлак, айрим-айрим, бошқабашқа; **алоҳида-алоҳида; жить** ~ алоҳида-алоҳида яшаш; **домой отец с сыном пришёл** ~ ота билан ўғил уйга бошқабашқа; **Бошқа-бошқа** (олдинма-кетин) келишди.

ПОРОЗОВЕ/ТЬ *сов. (несов. розове́ть)* бир оз қизармоқ; **щёки** ~ли юзлари сал қизарди; **небо светлело** осмон бир оз қизарди.

ПОРОЙ и **порёно** *нареч.* баъзан, гоҳо, гоҳида, гоҳ-гоҳ; ~ он **сердился на детей** у гоҳида болалардан хафа бўлиб кетди.

ПОРОК *м* 1 нуқсон, қусур, айб, камчилик, иллат; **бедность** — не ~ *посл.* камбағаллик айб эмас; **обличать** ~ **емчилларни** очиб ташламоқ; ~и **буржуазного общества** буржуа жамиятининг иллатлари; **пьянство** — **большой** ~ ичкиликбозлик — катта иллат; 2 *уст.* бузуқчилик, ёмон хулқ; **предаться** ~у бузуқчиликка берилмоқ; 3 жисмоний камчилик, касаллик, иллат; ~и **речи** нутқ камчилиги (тутилиб гапириш); **♦ ~ сердца** юрак иллати (касаллик).

ПОРОЛОН *м* поролон (полиуретандан ҳосил қилинган енгил эластик материал).

ПОРОЛОНОВЫЙ, -ая, -ое поролонга оид; поролон...; ~ **матрац** поролон матрац.

ПОРОНЯТЬ *сов. что разг.* ҳаммасини ёки кўпини туншириб юбормоқ.

ПОРΟΣЕНОК *м, р. -нка, мн. -сята, р. -сят* 1 чўчка бола, чўчка боласи; 2 чўчка боласи (таом сифатида); **жареный** ~ қовурилган чўчка боласи; 3 *перен. разг. шутл.* чўчка, чўчкавой; где ты, ~, так **испачкался?** ҳой, чўчкавой, қаерда бунчалар булгандинг?

ПОРОСИТЬСЯ, -сйтся *несов. (сов. опороситься)* тугмоқ, болаламоқ (чўчка ҳақида).

ПОРΟΣЛЕВЫ/И, -ая, -ое *с.-х.* новда (шоҳча ёки бачкига) оид, новда (шоҳча ёки бачки)дан ўсиб чиққан; ~е **насаждения** новладан ўтқазилган (ўсиб чиққан) кўчатлар, бачки кўчатлар.

ПОРΟΣЛЬ *ж* 1 новда, шоҳча, бачки; **корневая** ~ илдиз бачки; **садовник срезал лишнюю** ~ со **стволов** яблони боғбон олма дарахти танасидан ўсиб чиққан ортқича новдаларни кесиб ташлади; 2 ёш ўрмон, ўрмонзор; **чакалакор**; ~ **молодого сосняка** ёш қарагайдан иборат ўрмон; 3 *перен.* **высок.** авлод, ўсмирлар; **на смену борцам поднима-**

ется **новая** ~ курашувчилар қетидан янги авлод етишиб чиқали; 4 *разг.* (одамда ҳосил бўладиган) тук, жун, соч.

ПОРΟΣЯТА *мн. см. поросёнок.*

ПОРΟΣЯТИНА *ж разг.* ёш чўчка гўшти.

ПОРΟΣЯТНИК *м* чўчкахона, чўчка болалари боқиландиган оғил.

ПОРΟΣЯЧИЙ, -ья, -ье *прил. от поросёнок* чўчка бола(си)га оид; чўчка боласи...; ~ **хвост** чўчка боласининг думи.

ПОРΟΣТНО *нареч.* роталар бўйича, рота-рота бўлиб; **выстронться** ~ рота-рота бўлиб саflanмоқ.

ПОРΟΣТЬ I *порю, порешь* *несов. (сов. распороть)* *что сүтмоқ, сүкмоқ; ~ старое пальто* эски пальтони сүтмоқ.

ПОРΟΣТЬ II, порю, порешь *несов. (сов. выпороть)* *кого-что разг.* саваламоқ, калтакламақ, дўппосламақ; ~ **розгами говрон билан саваламоқ.**

ПОРΟΣТЬ III, порю, порешь *несов. (сов. напороть); ~ чушь* (ерунду, вздор) *прост.* сафсата сотмоқ, бемаъни (беҳуда) гапларни гапирмоқ, валдирамоқ; ~ **горячку *прост. неодобр.* шошқалоқлик (шошма-шошарлик) билан иш қилмоқ.**

ПОРΟΣТЬСЯ, порётся *несов. (сов. распорьтсья)* 1 *разг.* сўтилмоқ, сўкилмоқ, чокидан сўтилиб (сўкилиб) кетмоқ; **рукав порётся енг (чокидан) сўкиляпти; 2 *страд. от пороть I.***

ПОРΟΣХ *м, р. -а (-у), мн. порохá, р. -хóв* 1 порох, милтиқдори; **чёрный** ~ қора порох; **бездымный** ~ тутунсиз порох; 2 *в знач. сказ. перен. разг.* тажанг, жаҳли тез; шадлод; **девчонка** — ~шадлод қиз; **♦ держать** ~ **сухим** (уруш ҳаракатига) қурола-аслаҳани шай қилиб турмоқ, мудофаага тахт бўлиб турмоқ, шайланиб (тайёр бўлиб) турмоқ; **пахнет** ~ом *перен.* уруш ҳиди келяпти, уруш бўладиганга ўхшайди; ~а(-у) **не выдумает перен. разг. см. выдумать;** не **хватает** ~а(-у) *разг.* кучи-қуввати етмайди, қурби келмайди, қўлидан келмайди; **ни синь** ~а(-у) **нет** *уст.* ҳеч нима йўқ, асари ҳам қолмаган; ~ **даром** **тратить** (или **терять, изводить**) *разг.* бекорга уринмоқ, беҳуда овора бўлмақ; **он ещё** ~а **не нюхал** у ҳали урушда бўлмаган, у уруш нималигини билмайди.

ПОРΟΣХОВНИЦА *ж* *уст.* порох халтаси, порох тўрва, порохдон; **♦ есть ещё** **порох** в ~х курашиш учун ҳали куч етарли, ҳали ғайрат бор.

ПОРΟΣХОВ/И, -ая, -е порохга оид; порох...; ~**бий** дым порох тутуни; ~**бий** ящик порох яшиги; ~**бий** завод порох заводи; **♦ ~ая** **бочка** (или ~**бий** погреб) уруш хавфи тугилган район.

ПОРΟΣЧИТЬ *несов. (сов. опорочить)* *кого-что* 1 қораламоқ, ёмонламақ, ёмонга чиқармоқ; шарманда қилмоқ; ~ **хорошую работу** яхши ишни ёмонга чиқармоқ; 2 **балном** қилмоқ, обрўсини тўкмоқ; ёмон отли қилмоқ; ~ **честное имя** тўғри (одил) одамни ёмон отли қилмоқ.

ПОРΟΣЧНОСТЬ *ж* 1 ахлоқсизлик, одобсизлик, бузуқлик; ~ **поведения** хулқ-атворнинг бузуқлиги; 2 **нотўғрилиқ, нуқсонлилиқ, хатолик;** ~ **доказательства** исботнинг нотўғрилиги.

ПОРΟΣЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 ахлоқсиз, одобсиз, ёмон, бузуқ; ~**ый** **человек** ахлоқсиз одам; ~**ое** **поведение** ёмон хулқ; 2 **нотўғри, хато, нуқсонли;** қораланган, қораланадиган; ~**ые** **методы** **исследования** тадқиқотнинг нотўғри (қораланган) методи; ~**ый** **стиль** **работы** ишнинг нуқсонли услуби; хато иш услуби; **♦ ~ый** **круг** 1) ўзи исбот талаб қиладиган нарса билан бошқа нарсани исботлашга уриниш; 2) *перен.* оғир (иложсиз) аҳвол, иложсизлик, нонложлик.

ПОРΟΣШ/А *ж* янги ёққан биринчи қор; **ёхат по** **первой** ~е янги ёққан биринчи қордан юриб кетмоқ.

ПОРΟΣШИ/ТЬ, -йт *несов. (сов. запорошить и напорошить)* *что и без доп.* 1 майдалаб ёғмоқ (қор, булдуруқ ҳақида); **снег** ~т қор майдалаб ёғмоқда; с **утра** ~ло **безл.** эрталабдан берн майдалаб қор ёғди; 2 ер бетини қопламақ, экартирмоқ (қор ҳақида).

ПОРΟΣШКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от порошок* порошокка (кукунга) оид; порошок (кукун)...; ~**ое** **молоко** порошок сут, сут порошоги; **♦ ~ая** **металлургия** порошок

металлургия (кукун ҳолидаги металл ва шундай металлдан турли маҳсулотлар ишлаб чиқариш).

ПОРОШКООБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна порошок-симон, кукунсимон: ~ое состояние порошоксимон (кукунсимон) ҳолат; ~ые материалы порошоксимон материаллар.

ПОРОШ/ОК *м, р. -шкă, мн. -шкй, р. -шкѡв* 1 порошок, кукун; *зубной* ~ок тиш порошоги; *стиральный* ~ок кир ювиш порошоги; 2 порошок дори; ~кй от кашля йўтал порошоги (йўтал дори); ♦ *стереть* (или *растереть, истереть*) в ~ок кого-л. разг. шафқатсизлик билан жазоламоқ, кулни кўкка совурмоқ.

ПОРОШОЧЕК *м, р. -чка уменьш.-ласк. от порошок.*

ПОРОШОЧНЫЙ, -ая, -ое то же, что порошоквый.

ПОРЮ *нареч. см. порой.*

ПОРСКАНЬЕ *с охот.* олқишлаш, бос-бослаш (овда); ~псарей итбоқарларнинг олқишлаши, гижигшлаши.

ПОРСКАТЬ *несов. охот.* олқишламоқ, киш-кишламоқ, бос-босламоқ. «ол-ол» демоқ (овда).

ПОРТ *м, предл. о порте, в порту, мн. порты, р. мн. -ѡв; 1 порт; морской* ~ порт; *речной* ~ дарё порти; *заходить* в ~ портга кирмоқ; *стоять* в ~у портда турмоқ; 2 порт шаҳри; *Москвă* — ~пяти морей Москва — беш денгиз порти; ♦ *воздушный* ~ аэропорт. ҳаво порти.

ПОРТАЛ *м 1 архит.* портал, пештоқ, равоқ; 2 *тех.* портал (П шаклидаги қўзгалувчан рама, металл конструкциянинг бир қисми).

ПОРТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 архит. порталга оид; портал..., равоқ (пештоқ)...; ~ая арка портал арки; ~ые колонны пештоқ устунлари; 2 *техн.* порталли, портали бор; ~ый кран порталли кран; ~ый станок порталли дастоқ.

ПОРТАТИВНОСТЬ *ж* портативлик, ихчамлик, мўъжазлик, кўтариб юришга қулайлик.

ПОРТАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна портатив, ихчам, мўъжаз, кўтариб юришга қулай; ~ая пишущая машинка портатив ёзув машинкаси; ~ый радиоприёмник портатив радиоприёмник.

ПОРТАЧ *м прост. презр.* бузуқи, ишбузармон.

ПОРТАЧИТЬ *несов. (сов. напортачить)* бузиб қўймоқ, бузиб ясамоқ, бузиб бажармоқ.

ПОРТВЕЙН *м* портвейн (узумдан қилинган ўткир вино).

ПОРТЕР *м* портер (ўткир қора пиво).

ПОРТЕРНАЯ *ж, р. -ой уст. пивхона.*

ПОРТЕРН/ЫЙ, -ая, -ое портерга оид; портер...; ~ая лавка портер сотиладиган дўкон, портер дўкони.

ПОРТИК *м* портик (катта бинога туташтириб солинган колоннапи пешайвон).

ПОРТИТЬ, -рчу, -ртишь *несов. (сов. испортить)* кого-что 1 бузмоқ, бузиб қўймоқ, ишдан чиқармоқ; ~часы соатни бузиб қўймоқ; ~работу ишни бузиб қўймоқ; 2 зарар (шикаст) етказмоқ; ~зрение кўзни ишдан чиқармоқ, кўзга зарар етказмоқ; 3 бузмоқ, ёмонлаштирмоқ, айнитмоқ; ~настроение кайфиятни бузмоқ; ~нервы асабни бузмоқ, ғашни келтирмоқ; ~отношения муносабатни ёмонлаштирмоқ; ~ребенка плохим воспитанием ёмон тарбия бериб болани бузмоқ; ♦ ~кровь кому *см. кровь*; ~себе *см. кровь*.

ПОРТИТЬ/ЬСЯ, -рчусь, -ртишься *несов. (сов. испортиться)* 1 бузилмоқ, ишдан чиқмоқ, яроқсиз ҳолга келмоқ; от сырости стали ~ься часы намыкдан соат бузила бошлади; продукты портятся при неумелом хранении озик-овқат маҳсулоты яхши сақланмаса бузилиб қолади; 2 айнимоқ, айний бошламоқ; ёмонлашмоқ; шикастланмоқ; погода стала ~ься об-ҳаво айний бошлади; зрение ~ся кўз ишдан чиқяпти; 3 ёмонлашмоқ, айнимоқ, бузилмоқ; настроение ~ся кайфият бузилади; наши отношения начались ~ься муносабатларимиз бузила бошлади; 4 бузилмоқ, рас-во бўлмоқ (хулқ, одоб, тарбия ва ш. к. ҳақида); 5 страд. от портить.

ПОРТКИ *мн., р. мн. -ткѡв прост. то же, что штаны.*

ПОРТМОНЕ *с нескл. уст.* портмоне, чарм кармон, ҳамён.

ПОРТНИХА *ж* кийим тикувчи аёл, машиначи аёл.

ПОРТНОВСК/ИЙ, -ая, -ое кийим тикувчига (машина-чига) оид; машиначи (кийим тикувчи)...; тикувчилик...; ~ие ножницы кийим тикувчилар (машиначилар) қайчиси; ~ое дело тикувчилик; бичиш-тикиш иши; ~ая мастерская кийим тикувчилар ишхонаси; тикувчилик ишхонаси.

ПОРТНОЙ *м, р. -ѡго* кийим тикувчи, машиначи; муж-ской ~ эркаклар кийимини тикувчи; дамский ~ аёллар кийимини тикувчи.

ПОРТНЯЖИТЬ *несов. прост.* тикувчилик (машиначи-лик) қилмоқ.

ПОРТНЯЖН/ЫЙ, -ая, -ое разг. тикувчиликка (машиначиликка) оид; тикувчилик (машиначилик)...; ~ое дело тикувчилик.

ПОРТОВИК *м, р. -а* портчи, порт ходими.

ПОРТОВЫ/И, -ая, -ое *прил. от порт 1* портга оид; порт...; ~й город порт шаҳар; ~е рабочие порт ишчилари.

ПОРТПЛЕД *м* портплед, жилд, гилоф (сафарга чиқ-қанда кўрпа-ғўшак ўраб юриладиган гилоф).

ПОРТРЕТ *м 1* портрет (кишининг сурати, ҳайкали); *портретной* ~ ярим портрет, белдан юқори қисм туширилган портрет; ~во весь рост тўла портрет, бўйи-баста бутун туширилган портрет; *акварельный* ~ акварель портрет, акварель билан чизилган портрет; 2 *перен.* адабий асар персонажларини тасвирлаш; адабий асар персонажларининг тасвири; *литературный* ~ адабий портрет; ♦ *живой* ~ қўйиб қўйилмак, худди (айнан) ўзи; *он живой* ~ своего отца у худди отасининг ўзи.

ПОРТРЕТИСТ *м* портретчи; известный ~ машҳур портретчи.

ПОРТРЕТИСТКА *ж, р. мн. -ток см. портретист.*

ПОРТРЕТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 портретга оид; портрет (лар)...; ~ая живопись портрет живописи; ~ая галерея портрет(лар) галереяси; 2 *в знач. суц.* ~ая портретхона, портретлар осылган хона.

ПОРТСИГАР *м* портсигар, папирос қути; серебряный ~ кумуш портсигар.

ПОРТУГАЛЕЦ *м, р. -льца* португал, португалиялик.

ПОРТУГАЛКА *ж, р. мн. -лок* португал аёл.

ПОРТУГАЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое Португалия ва португалияликларга оид; Португалия..., португал(лар)...; португалиялик(лар)...; ~ий язык португал тили, португалияликлар тили; ~ая литература Португалия адабиёти.

ПОРТУГАЛЬЦЫ *мн. (ед. португалец м, португалака ж)* португаллар, португалияликлар.

ПОРТУЛАК *м бот.* семизўт; гулбеор; ~ крупнолистный гулбеор; огородный ~ семизўт.

ПОРТУЛАКОВЫ/И, -ая, -ое 1 семизўтга (гулбеорга) оид; семизўт..., гулбеор...; ~й корень семизўт (гулбеор) ил-дизи; 2 *в знач. суц.* ~е мн. семизўтдошлар.

ПОРТУПЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое портупеяга оид; порту-пея...; ~ая пряжка портупея тўқаси.

ПОРТУПЕЯ *ж* портупея, камарбанд (белга ёки елгага тақиб юриладиган, қурол осииш учун хизмат қиладиган тас-ма).

ПОРТФЕЛ/Ь *м 1* портфель; *кожаный* ~ь чарм портфель; 2 чет элларда: министр лавозими; *распределение* ~ей ҳукумат аъзолари ўртасида лавозимларни тақсим-лаш; *министр без* ~я лавозимсиз министр; 3 *перен.* портфель (нашр этиш учун қабул қилинган қўл ёзмалар); ~ь редакционная редакциядаги қўл ёзмалар.

ПОРТФЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое портфельга оид; портфель...; ~ замок портфель қулфи.

ПОРТШЕЗ *м* портшез (енгил кўчма кресло).

ПОРТЫ *мн. прост. то же, что портки.*

ПОРТЬЕ *м нескл.* портъе (меҳмонхона швейцари).

ПОРТЬЕРА *ж* эшик парда, дераза парда (одатда оғир, қалин матодан тикилади); *шелковые* ~ы шойидан қилинган дераза парда (ёки эшик парда).

ПОРТЬЕРН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от портъера* пардабоп, дераза парда ёки эшик парда бўладиган; ~ая ткань пардабоп (қалин) газлама.

ПОРТЯНК/А *ж, р. мн. -нок* пайтава; *фланелевые* ~и фланель пайтава.

ПОРТЯНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от портянка* пайта-вабоп, пайтава...

ПОРУБИТЬ, -ублю, -убишь *сов.* 1 что ҳаммасини ёки кўпини кесмоқ, қирқмоқ, кесиб (чошиб, қирқиб) ташламоқ; ~ **все деревья** ҳамма дарахтларни кесиб ташламоқ; 2 *кого-что* чошиб (қиймалаб) ташламоқ; қиличдан ўтказмоқ; в бою вражеские солдаты были порублены жангда душман солдатлари қиличдан ўтказилган эди; 3 *чего* и без доп. бир муддат ёрмоқ, кесмоқ, чопмоқ; ~ **дров** бир оз ўтин ёрмоқ.

ПОРУБК/А *ж, р. мн.* -рок 1 *по гл.* порубить 1; 2 гайриқонуний равишда (ўғринча) дарахт кесиш; **необходимо строго** **взыскивать** за ~у лесов ўғринча дарахт кесгани учун қаттиқ жазолаш лозим; 3 дарахтни кесиб олинган жой.

ПОРУБЩИК *м* 1 дарахт кесувчи (ишчи); 2 гайриқонуний равишда (ўғринча) дарахт кесувчи.

ПОРУГАНИЕ *с* **высок.** ҳақоратлаш, таҳқирлаш, ҳақорат (таҳқир) қилиш; хўрлаш, ҳақорат, таҳқир; **отдать** на ~ таҳқирлашга йўз қўймоқ, таҳқирлатмоқ, таҳқир қилдириш.

ПОРУГАНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* поругать; 2 *в знач. прил.* **высок.** ҳақоратланган, таҳқирланган, хўрланган; ~ая **честь** таҳқирланган номус.

ПОРУГАТЬ *сов.* **кого-что** *разг.* койймоқ, уришмоқ; койиб (уришиб, сўкиб) қўймоқ; ~ **за опоздание** кечиккани учун койиб қўймоқ (уришмоқ).

ПОРУГАТЬСЯ *сов.* 1 *с кем* *разг.* уришиб (айтишиб) қолмоқ, жанжаллашмоқ; ~ **с соседом** кўшин билан айтишиб қолшмоқ; 2 бир муддат (бир оз) сўкишмоқ.

ПОРУГИВАТЬ *несов.* *кого-что* *разг.* баъзан койиб (уришиб) қўймоқ.

ПОРУК/А *ж* кафиллик, кафолат; **взять** на ~и *кого-л.* бировни кафилга олмоқ; ♦ **круговая** ~а *см.* **круговой.**

ПОРУКОВОДИТЬ, -ожу, -одишь *сов.* *разг.* бир муддат (бирмунча вақт, бир оз) раҳбарлик қилмоқ.

ПО-РУССКИ *нареч.* русча, рус тилида; **говорить** ~ русча гапирмоқ; **говорите ли вы** ~? сиз русча гаплашадими?

ПОРУЧАТЬ *несов.* *см.* поручить.

ПОРУЧЕНЕЦ *м, р.* -нца бирор бошлиқнинг хизмат ўйинча топшириқларини бажарувчи шахс.

ПОРУЧЕНИЕ *с* 1 топшириш, зиммасига юклаш; топшириқ бериш; 2 топшириқ; **партийное** ~ партиявий топшириқ; **исполнить** ~ топшириқни бажармоқ; **общественное** ~ **гражданское** топшириқ, жамоатчилик топшириғи; **дать** ~ топшириқ бериш.

ПОРУЧЕНЬ *м, р.* -чня *см.* поручни.

ПОРУЧНИК *м* поручик (чор армиясида — подпоручикдан юқори офицерлик унвони).

ПОРУЧИТЕЛЬ *м* *офиц.* кафил, кафил бўлган киши.

ПОРУЧИТЕЛЬНИЦА *ж* *см.* поручитель.

ПОРУЧИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *офиц.* кафилликка оид; кафиллик (кафолат)...

ПОРУЧИТЕЛЬСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *офиц.* кафилга оид; кафил...; ~ая **поблиз** кафилнинг имзоси.

ПОРУЧИТЕЛЬСТВО *с* *офиц.* кафиллик, кафолат.

ПОРУЧИТЬ *сов.* (*несов.* **поручать**) *кому* *кого-что* 1 топшириш; зиммасига юкламоқ; топшириқ бермоқ; ~ **посылному** доставить **письмо** хат ташувчига хатни элтиб беришни топширмоқ; **мне** **поручено** **написать** **статью** менга мақола ёзиш топширилган; 2 (қарамоғига) бермоқ, топширмоқ; ~ **детей** **няне** болаларни энагага бермоқ.

ПОРУЧИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **ручаться**) кафил бўлмоқ, кафиллигини олмоқ, ўз устига (зиммасига) олмоқ; **кто** **за** **него** **может** ~? ким бунга кафил бўла олади?; ~ **за** **достоверность** **сведений** маълумотларнинг тўғрилигига кафил бўлмоқ.

ПОРУЧИЧИЙ, -ья, -ье *прил.* *от* поручик поручикка оид; поручик...; ~ **чин** поручик унвони.

ПОРУЧНИ *мн.* (*ед.* поручень *м*) тутқич, даста, банд; **держаться** за ~ вағна вагон тутқичдан ушлаб турмоқ.

ПОРФИР *м* *мин.* порфир (қурилиш материали сифатида ишлатиладиган вулканик тоғ жинси); **кварцевый** ~ кварцли порфир.

ПОРФИРА *ж* *книжн.* порфира (монархларнинг тантанали дамларда кийдиган тўқ қизил узун уст кийими).

ПОРФИРНЫЙ, -ая, -ое **высок.** *уст.* тўқ қизил, қир-минзи.

ПОРФИРОВ/ЫЙ, -ая, -ое порфирсимон, порфирли, порфир...; ~ая **горная порода** порфирсимон тоғ жинси; ~ые **изделия** порфир буюмлар, порфирдан қилинган буюмлар.

ПОРХАНИЕ *с* париллаб учиш, парвоз қилиш; парвоз; ~ **птиц** қушларнинг парвоз қилиши (парвози).

ПОРХАТЬ *несов.* 1 париллаб учмоқ, парвоз қилмоқ, қанот қоқмоқ; **птица** ~ **ет** **с** **ветки** **на** **ветку** қуш шохдан-шоҳга париллаб учди; **бабочки** ~ **ют** **капалаклар** қанот қоқди; 2 *перен.* **енгил қадамлаб** юрмоқ, учгандай **енгил юрмоқ**; 3 *перен.* **разг.** **ялло** (таралла-бедод) қилиб юрмоқ, дўппини яримта қилиб юрмоқ, **енгилтаклик** билан ҳаёт кечирмоқ; ~ **ть** **по** **жизни** ҳаётни ялло қилиб ўтказмоқ, ялло қилиб юрмоқ.

ПОРХНУТЬ *сов.* *в* *однокр.* *от* порхать.

ПОРЦИОН *м* *уст.* *и* *специ.* *то* *же,* *что* **порция**; **дневной** ~ кундузги порция; ~ **овса** **для** **лошадей** отларга бир марта бериладиган сули миқдори (порцияси).

ПОРЦИОННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое порцияга оид; порцион, порцияли, порция-порция қилиб тайёрланган; ~ое **блюдо** порцион (порцияли) таом, бир порциядан қилиб тайёрланган таом.

ПОРЦИЯ *ж* порция, бирор нарсанинг, кўпинча овқатнинг муайян, мас., бир кишига мўлжалланган миқдори; **две порции** **каши** **икки** порция каша (бўтқа); ~ **ячменя** бир порция (бир отга мўлжалланган) арпа.

ПОРЧ/А *ж* 1 бузилиш, айниш, ишдан чиқиш; ~а **продуктов** **озик-овқатнинг** бузилиши; ~а **государственного имущества** давлат мулкнинг ишдан чиқиши, шикастланиши; ~а **инструмента** асбобни бузиш, асбобнинг ишдан чиқиши; ~а **зрения** **кўзни** ишдан чиқариш, кўзнинг ишдан чиқиши; 2 *обл. прост.* хурофий тушунчаларга **қўра** — кўз тегиш, кинна кириш; **навести** ~у **на** **кого-л.** кўзи тегмоқ, суқи кирмоқ.

ПОРЧЕН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *разг.* бузилган, айниган, ишдан чиққан; ~ые **фрукты** бузилган мевалар; ~ое **мясо** бузилган (айниб қолган) гўшт; 2 *прост.* кўз теккан, кинна кирган.

ПОРШЕНЬ *м, р.* -шня поршень.

ПОРШНЕВО/Й, -ая, -ое поршенга оид; поршенли, поршень...; ~е **колёса** поршень ҳалқаси; ~й **насос** поршень **насос**; ~й **двигатель** поршенли мотор (двигатель).

ПОРЫ *мн.* (*ед.* **пора** *ж*) 1 тешикчалар (теридаги жуда майда тешикчалар); ~ **на** **коже** **теридаги** (бадандаги) тешикчалар; 2 **ковакчалар** (мода заррачалари орасидаги ковакчалар); ~ **растений** ўсимликдаги ковакчалар; ~ **в** **металле** металлдаги ковакчалар.

ПОРЫВАЧИТЬ *сов.* *разг.* бирмунча вақт балиқ овламоқ, бир оз балиқ ови билан шуғулланмоқ; **он любил** ~у балиқ овлашни яхши кўрарди.

ПОРЫВ *I* *м* 1 шиддат, бирдан кучайиш; ~ **ветра** **шамолнинг** бирдан кучайиши; ~ом **ветра** **сорвало** **шляпу** шамолнинг шиддатдан шляпа учиб кетди; 2 бирдан жўш уриш, интилиш; жўшқинлик; шижоат; **трудоной** ~ меҳнат шижоати; ~ **радости** шодлик ҳаяжони; **в** ~е **радости** шодликдан энткиб, суюнганидан ўта энтиккан ҳолда; **в** ~е **гнева** **фазаб** оловида, ўта фазабланган ҳолда; **благие** ~ые **яшви** (эзгу) ниятлар.

ПОРЫВ *II* *м* 1 *по гл.* **порваться**; 2 узилган жой, узуқ; ~ **прОВОда** **симнинг** узилган жойи (uzuғи).

ПОРЫВАТЬ *несов.* *см.* **порвать** 2.

ПОРЫВАТЬСЯ *I* *несов.* 1 туришга уринмоқ, интилимоқ; **больной** ~ **лся** **встать** **касал** ўрнидан туришга уринарди; 2 *перен.* бирор шарса демоқчи бўлмоқ; **он** ~ **лся** **что-то** **сказать** у бир нарса демоқчи бўлди (демоқчи бўлиб оғзини чоғлади).

ПОРЫВАТЬСЯ *II* *несов.* *см.* **порваться**.

ПОРЫВИСТО *нареч.* бирдан, шиддат билан, тездан; **солдат** ~ **обернулся** солдат бирдан кетига қайрилди (ўғирилди).

ПОРЫВИСТОСТЬ *ж* 1 бирдан кучайиш, зўрайиш; **авж** олш; ~ **ветра** **шамолнинг** бирдан кучайиб кетиши; 2 шиддатлилик, кескинлик. **тезлик**; шиддат; ~ **движений** ҳара-

катнинг кескинлиги; 3 жўшқинлик, қизғинлик, ғайратга келиш.

ПОРЫВИСТЫ/И, -ая, -ое 1 бирдан кучайиб (зўрайиб) кетадиган; нотекис; ~й **вѣтер** бирдан кучайиб (яна паса-йиб) кетадиган шамол; 2 жуда кескин, тез, шиддатли; ~е **движения** кескин ҳаракатлар; 3 тез берилиб кетадиган, жўшқин, қизгин; ~й **характер** қизгин характер, тез киришиб (берилиб) кетишлик, қизғинлик, жўшқинлик.

ПОРЫЖЕЛ/ЫИ, -ая, -ое сарғайган, ранги ўчган; ~ое **пальто** ранги ўчган пальто; ~ая **шляпа** ранги ўчган (ўнган) шляпа.

ПОРЫЖЕ/ТЬ сов. (несов. рыжеть) сарғаймоқ, ранги кетмоқ (ўчмоқ); **трава** ~ла ўтлар сарғайиб қолди; **сапоги** ~ли этикнинг ранги ўчибди.

ПОРЯДИТЬСЯ сов. см. рядиться II.

ПОРЫСКАТЬ, -рыщу, -рыщешь сов. разг. 1 бирмунча вақт изғиб (тентираб) юрмоқ; 2 бирпас қидирмоқ, ахтариб топишга уринмоқ.

ПОРЫТЬ, -ррю, -ррешь сов. разг. бирмунча вақт (бир муддат) ковламоқ, бирпас қазимоқ.

ПОРЫТЬСЯ, -ррюсь, -ррешь сов. бир муддат ковлаштирмоқ, титмоқ, ковламоқ, титкиламоқ; ~ в **карманах** чўнтақларни ковлаштирмоқ; ~ в **чемодане** чамадонни титкиламоқ; ~ в **памяти** эслашга (эсга туширишга) уринмоқ.

ПОРЫЧАТЬ сов. бир муддат (бирпас) ирилламоқ, бирмунча вақт бўкирмоқ (ўкирмоқ).

ПОРЯДКОВ/ЫИ, -ая, -ое тартибини кўрсатадиган, тартиб...; ~ый **номер** тартиб номери; ~ое **числительное грам.** тартиб сон.

ПОРЯДОМ нареч. разг. 1 анча, хийла, талай, жуда; **он на тебя** ~ был **сердит** у сендан анча (хийла) хафа эди; **я** ~ **устал** мен жуда чарчадим; 2 тузуккина, дурустгина, дурустроқ; кўнгилагидек; **он ничего** ~ не **сделал** у дурустроқ бирор нарса қилмади; ~ **разобраться** в **чем-н.** бирор нарсани дурустроқ англаб олмақ, дурустроқ тушуниб етмоқ.

ПОРЯДОК м, р. -дка 1 тартиб, саранжомлик, саришталик; тартиб-интизом; **навести** ~ок в **доме** уйни саранжом қилмоқ, уйни тартибга солмоқ; **держат** **инструменты** в ~ке асбоб-ускуналарни саришта сақламоқ; **образцовый** ~ок намунали тартиб; **привести себя** в ~ок ўзини тартибга солмоқ (у ёқ-бу ёғини тузатмоқ); **всё** в ~ке ҳамма нарса жойида; **призвать к** ~ку **кого-н. офиц.** бирор кишини тартибга чақирмоқ; **для** ~ка тартиб учун; тартиб-интизом юзасидан; **следить за** ~ком тартиб-интизомни назорат қилмоқ; **всё идёт своим** ~ком ҳамма нарса тартиб билан бўляпти; 2 тартиб, тузум, идора қилиш усули; **крепостные** ~ки крепостной тузуми; **старые** ~ки эски тартиб; эски тузум; **новые** ~ки янгича тартиб; янгича тузум; 3 тартиб, сира; **алфавитный** ~ок алфавит тартиби; алфавит сираси; **рассказать всё по** ~ку ҳаммасини тартиби билан бирмабир айтиб бермоқ; 4 тартиб, қоида; низом; ~ок **выборов** в **Верховный Совет СССР СССР** Олий Советига сайловлар ўтказиш тартиби; ~ок **голосования** овоз бериш тартиби (низоми); **вести новые** ~ки янги тартиб (қоида)лар жорий қилмоқ; 5 усул, йўл, тарз, тариқа, йўсин; ~ок **комплектования** **библиотеки** кутубхонани тегишли китоблар билан тўлдириш усули (йўли); ~ок **наследования** ворислик йўсини; ~ок **финансирования** маблағ ажратилиш йўли; **законным** ~ком қонуний тарзда (равийда); 6 тартиб, қатор, саф; **боевой** ~ок жанговар саф; **двигаться** **походным** ~ком поход тартибида юрмоқ; 7 хил; йўсин; **явления** **одного** ~ка бир хил ҳодисалар; **разговор** **секретного** ~ка махфий (йўсиндаги) суҳбат; 8 чама; **прошёл** **путь** ~ка 10000 км 10000 км чамаси йўл босди; **напряжение** ~ка 500 вольт 500 вольт чамасидаги кучланиш; 9 в **знач. межд.** и **утвердит.** **частицы прост. соз.** дуруст, яхши; жойида; **Как дела?**— **Порядок!** Ишлар қандай?— **Жойида!**; 10 **обл.** кўчанинг бир бетига қатор уйлар (қишлоқда); ~ в ~ке тариқасида, йўсинида, тарзида; в ~ке **самокритики** ўз-ўзини танқид қилиш йўсинида; **работает** в ~ке **общественной** **нагрузки** жамоатчилик йўсинида (йўли билан) ишламоқда; в ~ке **обсуждения** муҳокама тариқасида; в ~ке **вещей** одатдагидек, одатдагича, одат бўйича; ~ок

дня кун тартиби; **поставить что-н.** в ~ок **дня** бирор нарсани кун тартибига қўймоқ; **решить вопрос** в **рабочем** ~ке масалани (мажлисда эмас) иш давомида ҳал қилмоқ; в **административном** ~ке маъмурий йўл билан.

ПОРЯДОЧЕК м, р. -чка уменьш. от порядок 1,7 **прост.** жуда тартибли, соз, яхши, дуруст; ҳамма нарса жойида.

ПОРЯДОЧНО нареч. 1 тўғри, виждонан, инсоф билан; **поступить** ~ виждонан иш тутмоқ; **вести себя** ~ ўзини яхши (ахлоқ доирасида) тутмоқ; 2 **разг. уст.** яхши, дуруст, тузук, қаноатланарли; **пел он вполне** ~ у анча дуруст куйлади; 3 **разг.** кўп; анча, хийла, талай; **роса**; ~ **устал** хийла (роса) чарчади; **много сделал ошибок** в **диктанте?**— **Порядочно** диктантда кўп хато қилди(нг)ми?— Анчагина (бор).

ПОРЯДОЧНОСТЬ ж виждонлилик, инсофлилик; номуслилик; андишалилик; **проявить исключительную** ~ ўта виждонлилик қилмоқ; ~ — **неотъемлемое качество** егё **характера** инсофлилик унинг характеридаги ажралмас хусусиятлар, у жуда инсофли (виждонли) одам.

ПОРЯДОЧН/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 виждонли, инсофли, андишали, номусли, тўғри, ҳалол; ~ый **человек** виждонли (инсофли) одам; ~ый **поступок** ҳалол иш; тўғри хатти-ҳаракат; 2 дуруст, тузук, ёмонмас, анча яхши, бинойидек; ~ая **гостиница** анча яхши (дурустгина) меҳмонхона; 3 анча, анчагина, хийла, хийлагина; ~ый **мороз** хийлагина совуқ; **он отъехал на** ~ое **расстояние** у анчагина масофага (узоққа) кетиб қолди; **получить** ~ый **доход** анча катта даромад олмақ; 4 катта, олий даражадаги, жуда, ғирт; **он** ~ый **бездельник** у ғирт ялқов; ~ый **трус** жуда кўрқоқ.

ПОСАД м 1 **уст.** **посад, работ** (қадимги Русь шаҳарларида: шаҳар деворларидан ташқаридаги савдо-сотик ва ҳунармандчилик ривожланган, обод жой); 2 **уст.** шаҳар четигади шаҳарча, шаҳарча типигади посёлка.

ПОСАДИТЬ, -ажу, -адишь сов. (несов. садить и сажать) 1 **что** экмоқ, ўтқазмоқ; ~ **цветы** гул экмоқ; ~ **деревья** дарахт экмоқ; 2 **кого-что** ўтиргизмоқ, ўтқизмоқ; **миндирмоқ**; ~ **гостя** за **стол** меҳмонни столга (дастурхон атрофига) ўтқизмоқ; ~ **детей на скамейку** болаларни скамейкага ўтиргизмоқ; ~ **сына** в **вагон** ўғилни вагонга ўтқизиб юбормоқ; ~ **куруцу на яйца** товуққа тухум бостирмоқ; 3 **кого-что** мажбур қилмоқ, ундамоқ, ўтқизиб қўймоқ; ~ **ребенка за уроки** болани дарс тайёрлашга мажбур қилмоқ; ~ **ученика за книгу** ўқувчини китоб ўқишга мажбур қилмоқ; ~ **больного на диету** беморни парҳез қилишга буюрмоқ (парҳез қилдириш); 4 **кого-что разг.** бирор иш ёки вазифага тайинламоқ, ...қилиб белгиламоқ; ўтқизмоқ, топширмоқ; ~ **воеводой** воевода (сараскар) қилиб тайинламоқ; ~ **председателем** раис қилиб тайинламоқ; ~ на **трон** (или на **престол**) **кого** тахтга ўтқизмоқ; 5 **что** қўндириш; **лётчик мастерски посадил самолет** ўқувчи самолётни моҳирлик билан қўндирди; 6 **кого-что разг.** қамамоқ, қамаб қўймоқ; тикмоқ; солмоқ; ~ в **тюрьму** турмага тикмоқ (қамамоқ); ~ **под арест** ҳибса олмақ; 7 боғламоқ, боғлаб қўймоқ, солмоқ; ~ **собаку на цепь** итни занжирга солмоқ; ~ **птицу в клетку** қушни қафасга солиб қўймоқ; 8 **что разг.** олиб бориб қўймоқ, устига ўтиргизиб қўймоқ; ~ **судно (корабль)** на **мель** кемани саёзликка (саёз жойга) ўтиргизиб қўймоқ; 9 **что** пишириш учун қўймоқ, ёпмоқ; ~ **хлебы в печь** nonларни печкага қўймоқ (ёпмоқ); 10 **разг. дог** (кир) қилмоқ, доғ туширмоқ; ~ **пятно на платье** қўйлакка доғ туширмоқ; ~ **кляксу** снёх томизиб доғ қилмоқ; 11 **разг.** тикмоқ, тикиб қўймоқ; солмоқ; ~ **заплату на рукав** енгга ямоқ солмоқ; 12 жойлашмоқ, ўрнашмоқ; ўрнаштирилган (жойлаштирилган) бўлмоқ; **Небольшая голова** **была** **крепко посажена** на **могучей**... **шее** (Мамин-Сибиряк) Бақувват (йўгон)... бўйнига кичикроқ боши маҳкам ўрнашган эди; ~ в **калошу** **кого см.** калоша; ~ **кого** на **землю** ўтроқ ҳаёт кечиришга мажбур қилмоқ; ~ на **шею кому см.** шея.

ПОСАДКА ж, р. мн. -док 1 **по гл.** **посадить** 1; ~а **деревьев** дарахт экиш, дарахт кўчат қилиш; ~а **картофеля** картошка экиш; 2 **мн.** ~и **спец.** кўчат, экилган кўчат; **молдые** ~и ёш кўчатлар; 3 **посадка, чиқиш, ўтириш, минши** (транспорт воситасига); **началась** ~а на **поезд** поездга

чиқиш (посалка) бошланди; 4 қўндириш; қўниш; **совершить** ~у қўнмоқ, қўндирмоқ (самолёт, вертолёт кабилар ҳақида); **вынужденная** ~а мажбурий қўниш, қўнишга мажбур бўлиш; **мякая** ~а юмшоқ (оҳиста) қўниш; 5 *спец.* от минниш усули; **кавалерийская** ~а от устида чавандозларча ўтириш; 6 (бошининг танада) ўрнашуви, ўрнашиш тарзи.

ПОСАДНИК *м ист.* посадник (қадимги Русьда: князнинг шаҳардаги ноиб); **княжеский** ~ князь ноиб.

ПОСАДНИЦА *ж ист.* 1 *см.* **посадник**; 2 посадникнинг хотини.

ПОСАДНИЧЕСТВО *с ист.* посадникнинг лавозими (мансаби).

ПОСАДНИЧИЙ, -ья, -ье *ист.* посадникка оид, посадник...

ПОСАДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 экишга оид; экиш...; ўтқизиш...; ~ые **работы** экиш ишлари; ~ая **машина** экиш машинаси; 2 экиладиган, ўтқазиладиган; ~ый **материал** экиладиган нарса (уруғ, кўчат, ниҳол); ~ые **цветы** экиладиган гуллар; 3 *ав.* қўнишга (қўндиришга) оид; қўниш (қўндириш)...; ~ая **площадка** қўниш майдончаси; ~ая **скорость** қўниш тезлиги; ~ые **знаки** қўниш белгилари; 4 посадкага (транспортга чиқиш, миннишга) оид; чиқиш (минниш, посадка)...; ~ый **тalon** к билёту билетга қўшиб бериладиган посадка талони; ~ый **трап** (самолётга) чиқиш трапи.

ПОСАДСКИ/Й, -ая, -ое 1 *ист.* посадга (работга) эки шаҳар ташқарисидаги обод жойга) оид; посад (работ)...; ~е **люди** посадда (шаҳар деворларидан ташқарида) яшовчи кишилар; 2 *в знач. суц.* ~й *м ист.* посад аҳолиси.

ПОСАЖАТЬ *сов. разг.* 1 ҳаммасини ёки кўпини жойламоқ, ўрнаштириб (жойлаб) қўймоқ; ~ **гостей** меҳмонларни жойлаштирмоқ (жой-жойига ўтиргизмоқ); ~ **пирог** в печь пирогларни печкага жойлаштирмоқ; 2 бирмунча вақт жойлаш (ўрнаштириш) билан шуғулланмоқ.

ПОСАЖЕН/ЫЙ, -ая, -ое вакил қилиб тайинланган, вакил; ~ый **отец** вакил ота; ~ая **мать** вакил ана.

ПОСАПЫВА/ТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ пишилламоқ, пишиллаб қўймоқ; ~ть **нóсом** бурни билан пишилламоқ; **спать**, ~я пишиллаб ухламоқ.

ПОСБАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. что и чего разг.* бир оз туширмоқ, камайтирмоқ, озайтирмоқ; ~ **цену** нархини бир оз туширмоқ.

ПОСБИВА/ТЬ *сов. что разг.* кўпини ёки ҳаммасини йиқитмоқ; бир-бир ағдариб ташламоқ; кўпини ёки ҳаммасини тўкиб (қоқиб) юбормоқ; ~ть **всех с ног** ҳаммасини бир-бир уриб йиқитиб чиқмоқ; **вётром** ~ло **все яблоки** шамол олмагарини ҳаммасини тўкиб кетди.

ПОСБИРАТЬ *сов. что и чего разг.* бирмунча йиғмоқ, термоқ; ~ **грибов** бирмунча қўзикорин термоқ.

ПОСБИТЬ, **пособью**, **пособьёшь** *сов. разг.* 1 ҳаммасини ёки кўпини уриб туширмоқ; 2 озгина уриб туширмоқ.

ПОСВАТА/ТЬ *сов. (несов. сватать)* 1 *кого кому* или *кого за кого* таклиф (тавсия) қилмоқ (бирор қизни йигитга); **ему** ~ли **невёсту** унга қайлиқ тавсия қилишди; 2 *кого* или *кого у кого* унаштирмоқ, совчи юбормоқ, сўратмоқ; ~ть **дочь соседа** қўшнининг қизини сўратмоқ.

ПОСВАТАТЬСЯ *сов. (несов. свататься)* *к кому* или *за кого* сўратмоқ, совчи юбормоқ, хотинликка сўрамоқ.

ПОСВЕЖЕ/ТЬ *сов. (несов. свежеть)* 1 салқин тушмоқ, совиб қолмоқ; **к вёчеру** ~ло **безл.** кечга бориб салқин тушди; **воздух** ~л **хаво** совиб (салқин тушиб) қолди; 2 кучаймоқ, зўраймоқ; **ветер** ~л шамол кучайди; 3 соғломлашмоқ, тетиклашмоқ, яхшиланмоқ; очилиб (яшнаб) кетмоқ; **вы так** ~ли **бирам** яшнаб кетибсизки; 4 анча тирилиб қолмоқ, барқ урмоқ, яшнаб кетмоқ (ўсимликлар ҳақида); **зелень трав** ~ла **кўк** ўтлар анча тирилиб (яшнаб) қолди; ўтлар кўм-кўк бўлиб яшнади.

ПОСВЕРКАТЬ *сов.* бир муддат ялтираб (ярқираб) турмоқ.

ПОСВЕРКИВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ бир оз ялтираб қўймоқ, баъзи-баъзида бир оз ярқираб қўймоқ, ялт этиб (ярқ этиб) қўймоқ.

ПОСВЕТИ/ТЬ, -свечу́, -свѣтишь *сов.* 1 ёнмоқ, нур сочиб турмоқ; 2 *кому-чему* ёритмоқ, ёритиб турмоқ; **он за-**

жёл электрический фонарь. ~л у электр фонарини ёқиб, ёритди.

ПОСВЕТЛЕ/ТЬ *сов. (несов. светлеть)* 1 оқара бошламоқ, ёришмоқ, ёриша бошламоқ; **небо** ~ло осмон оқара (ёриша) бошлади; 2 тиниқлашмоқ, тиниқ бўлиб қолмоқ; **раствор** ~л эритма тиниқлашди; **вода** ~ла сув тиниб (тиник) бўлиб қолди; 3 *перен.* очилмоқ, ёришмоқ; **лицо его** ~ло унинг чеҳраси очилиб кетди.

ПОСВЕЧИВА/ТЬ *несов.* ёритмоқ, ёқиб юрмоқ; **он шёл** ~я **электрическим фонариком** у электр фонарча билан йўлни ёритиб борарди.

ПОСВИСТ *м* 1 хуштак; **собака** знаёт **хозяйский** ~ ит эгасининг хуштагини билади (танийди); 2 сайраш, чийиллаш, сайраган (ёки чирқиллаган) овоз; ~ **сусликов** юрроқозикларнинг чирқиллаган овози.

ПОСВИСТАТЬ, -ищу́, -ищёшь *сов.* 1 *то же, что посвистеть*; 2 *разг.* хуштак чалиб чақирмоқ.

ПОСВИСТЕ/ТЬ, -ищу́, -истись *сов.* бир оз хуштак чалмоқ; хуштак чалиб турмоқ; чинқирган овоз чиқармоқ.

ПОСВИСТАН/ЬЕ *с по гл. посвистывать*; ~ **пастуха** чўпоннинг (подаривинг) хуштак чалиши; ~ **пуль** ўқларнинг гизиллаши; ~ **бича** қамчининг гувиллаши; ~ **ветра** шамолнинг гувиллаши.

ПОСВИСТЫВА/ТЬ *несов.* ҳар замонда хуштак чалиб қўймоқ; чийиллаб (ёки чинқириб) қўймоқ; гувиллаб (гувиллаб) турмоқ.

ПО-СВОЕМУ *нареч.* ўзича, ўз йўлига; ўз хоҳишича. ўз истағича; ~ **интересная книга** ўзича (ўз йўлига) қизиқ китоб; **делать** ~ **ўзича** (ўз истағича) бирор нарса қилмоқ.

ПО-СВОЙСКИ *нареч. разг.* 1 *ист.* ўз билганича, ўз билгича, хоҳлаганча; **расправиться с кем-л.** ~ бировни ўз билганича жазоламоқ; 2 ўзини яқин олиб, дўст деб билиб, ўзимники деб, **скажу тебе** ~ сени яқин тутиб (дўстим деб) айтаман.

ПОСВЯ/ТИТЬ, -ящу́, -ятить *сов. (несов. посвящать)* 1 *кого-что во что* хабардор (воқиф) қилмоқ, маълум қилмоқ; таништирмоқ, билдирмоқ; ~ **титу** **друга** в **свою тайну** дўстини ўз сирдан воқиф қилмоқ, ўз сирини дўстига билдирмоқ; ~ **титу** **родственника** в **свой планы** қариндошини ўз режаларидан хабардор қилмоқ, ўз режаларини қариндошларига маълум қилмоқ; 2 *что кому-чему* бағишламоқ, атамоқ; ~ **титу** **себя науке** ўзини фанга бағишламоқ; ~ **титу** **все силы борьбе** за мир бор кучини тинчлик учун курашга бағишламоқ; **его доклад** ~ **щён творчеству А. С. Пушкина** унинг доклади А. С. Пушкин ижодига бағишланган; 3 *что* атамоқ, бағишламоқ, хотирасига бағишламоқ; ~ **титу** **книгу** **своему другу** китобини дўстига (дўстининг хотирасига) бағишламоқ; 4 *кого-что во что* *ист.* и *церк.* ном (унвон) бермоқ; ~ **титу** в **рыцари** рицарлик номини (унвонини) бермоқ; ~ **титу** в **епископы** епископлик унвонини (даражасини) бермоқ.

ПОСВЯЩАТЬ *несов. см.* посвящать.

ПОСВЯЩЕНИЕ *с 1 по гл. посвящать*; ~ в **рыцари** рицарлик унвонини бериш; 2 бағишлов; ~ в **стихах** шеърый бағишлов.

ПОСЕВ *м* 1 *по гл. посеять*; **время** ~а экиш пайти; **зерно** для ~а экиш учун ажратилган галла; 2 экин; **увеличение площади** ~ов экин майдонларини кўпайтириш; **озимье** ~ы **кузги** экинлар; ~ы **взошли** экинлар униб чиқди; 3 *спец.* эмлаш. посев. экиш (бирор касаллик бор-йўқлигини махсус муҳитда препаратлар воситасида аниқлаш); **лаборант** **сделал** ~ **лаборант** эмлади (посев қилди).

ПОСЕВ/ОЙ, -ая, -бе 1 экишга (ёки экинга) оид; экиш...; экин...; ~ая **кампания** экиш кампанияси; ~ая **площадь** экин майдони; 2 экиладиган, экиш учун белгиланган; ~ые **культуры** экиладиган ўсимликлар; ~ой **материал** экиш материалли, уруғлик; 3 *в знач. суц.* ~ая *ж разг.* экиш кампанияси; **до начала** ~ой **осталось две недели** экиш кампаниясига икки ҳафта қолди.

ПОСЕДЕЛЫ/Й, -ая, -ое соч-соқоли оқарган, соч-соқолига оқ тушган; мўйсафид; ~й **человек** соч-соқоли оқарган одам; мўйсафид одам; ~е **волосы** оқарган соч.

ПОСЕДЕНИЕ *с* соч-соқолининг оқариши, соч-соқолга оқ тушиш; **раннее** ~ **волос** сочининг барвақт оқариши.

ПОСЕДЕ/ТЬ *сов. (несов. седе́ть)* соч-соқоли оқармоқ, соч-соқолига оқ тушмоқ; он ра́но ~ л унинг соч-соқоли барвақт оқарди; **во́лосы** ~ ли соч оқарди.

ПОСЕЗОННЫ, И, -ая, -ое мавсумий; ҳар мавсумда қилинадиган; ~ е рабóты мавсумий ишлар.

ПОСЕЙЧАС *нареч. прост.* ҳозиргача, шу вақтгача, шу чоққача; ҳали ҳам, ҳануз; он и ~ в дере́вне живёт у ҳозиргача (ҳалиям) қишлоқда яшаб турибди.

ПОСЕКРЕТНИЧАТЬ *сов. разг.* хуфия гаплашмоқ, шивирлашмоқ, пичирлашмоқ, пичирлашиб гаплашмоқ.

ПОСЕЛЕН/ЕЦ *м, р. -нца* 1 кўчқинди, кўчманчи (янги жойга кўчиб, бориб ўрнашган киши); **пéрвые рúсские ~цы** в Сибири Сибирдаги биринчи рус кўчқиндилар; 2 бадарга (сурғун) қилинган киши.

ПОСЕЛЕНИ/Е *с 1 по гл.* поселить 1 — поселя́ть и посели́ться 1; 2 манзилгоҳ, овул, қишлоқ; **древние рúсские ~я** қадимги рус манзилгоҳлари (қишлоқлари); 3 бадарга, сурғун; **сослать на ~е** сурғунга юбормоқ, бадарга қилмоқ.

ПОСЕЛЕНКА *ж, р. мн. -нок см. поселе́нец.*

ПОСЕЛИТЬ *сов.* 1 кўчирмоқ, кўчириб келтирмоқ, жойлаштирмоқ, ўрнаштирмоқ; ~ рабóчих в но́вых дома́х ишчиларни янги уйларга кўчирмоқ (жойлаштирмоқ); 2 (*несов. поселя́ть*) *перен. книжн.* что туғдирмоқ, уйғотмоқ, пайдо қилмоқ; ~ в *чьей-л. душе* тревóгу бировда хавотир (ҳаяжон) уйғотмоқ, бировни хавотирга солиб қўймоқ; ~ **вражду** ме́жду дру́зьями дўстлар ўртасига низо солмоқ.

ПОСЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. поселя́ться)* 1 кўчиб бориб (кўчиб келиб) жойлашмоқ, кўчиб келиб (кўчиб бориб) ўрнашмоқ; кўчмоқ, жойлашмоқ, ўрнашмоқ; ~ в **це́нтре города** шаҳар марказига кўчмоқ (кўчиб бориб ўрнашмоқ); ~ в **гостинице** меҳмонхонага жойлашмоқ; 2 *перен.* туғилмоқ, пайдо бўлмоқ; тушмоқ; ме́жду ни́ми посели́лась **какая-то** хо́лодность уларнинг орасига қандайдир бир соувуқчилик тушди.

ПОСЕЛКОВЫЙ, -ая, -ое посёлкага онд; посёлка...; ~ **совет** посёлка совети; ~ **магазин** посёлка магазини.

ПОСЕЛОК *м, р. -лка* посёлка, шаҳар типидаги қишлоқ; **рабóчий** ~ ишчилар посёлкаси; **лесной** ~ ўрмондаги посёлка; **дачный** ~ дачалар жойлашган қишлоқ, дачалар посёлкаси.

ПОСЕЛЯТЬ *несов. см. посели́ть.*

ПОСЕЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* посели́ться; 2 *страд.* от поселя́ть.

ПО-СЕМЕЙНОМУ *нареч.* оилавий, ҳар бир оилага кўра; оилалар билан; оилалар иштирокида; **дава́йте решим** э́тот вопро́с ~ келинглар, бу масалани оилавий ҳал қилайлик.

ПОСЕМУ *нареч. уст. см. поэ́тому.*

ПОСЕРДИТЬ, посержу́, посердишь *сов.* бирпас бировнинг жаҳлини чиқармоқ, бир оз аччиғини (ғашини) келтирмоқ.

ПОСЕРДИТЬСЯ, посержу́сь, посердишься *сов.* бир мударат жаҳли чиқмоқ, бир оз аччиғи келмоқ.

ПОСЕРЕБРИ/ТЬ *сов. (несов. серебри́ть)* 1 кумуш югуртирмоқ, кумуш билан қошламоқ; кумушламоқ; ~ **ть чайные ло́жки** чой қошиқларга кумуш югуртирмоқ, чой қошиқларни кумушламоқ; 2 *перен.* оқартирмоқ, кумуш ранг қилмоқ (масалан, соч-соқоли); **седина́** ~ ла го́лову сочиннг оқариши бошни кумуш ранг қилди; **луна́** ~ ла **кры́ши** до́мов ой томларни кумуш рангга бўяди.

ПОСЕРЕБРИ/ТЬСЯ, -рится *сов.* кумушланмоқ, кумуш тусига кирмоқ, кумуш ранг бўлмоқ; оқармоқ (соч-соқол ҳақида); **во́лосы** на **моей** **голове́** ~ лись (бошимдаги) сочларим кумушдек оқарди.

ПОСЕРЕДИ *нареч. и предлог с р. п. прост.* то же, что *посреди́.*

ПОСЕРЕДИНЕ 1 *нареч.* ўртада, орада; **стоя́ть** ~ ўртада турмоқ; 2 *предлог с р.* ўртасида, ўртасига; **сто́л поста́вили** ~ **ко́мнаты** столни хонанинг ўртасига қўйишди; **встал** ~ **доро́ги** йўлнинг ўртасига (ўртасида) туриб олди.

ПОСЕРЕ/ТЬ *сов. (несов. сере́ть)* кул ранг (бўз ранг) бўлиб қолмоқ, бўзармоқ, хиралашмоқ; **не́бо** ~ **ло** осмон кул ранг тусга кирди; ~ **ть** от **волне́ния** ҳаяжондан ранги ўчмоқ (бўзариб кетмоқ).

ПОСЕРЬЕЗНЕТЬ *сов. разг.* жиддий қиёфага кирмоқ, жиддийлашмоқ; **сипо́ланмоқ, бама́ни** (оғир, сипо) бўлиб қолмоқ.

ПОСЕТИТЕЛ/Ь *м* келувчи, қатновчи, ташриф қилувчи; ~ **и музе́я** музейга келувчилар; **приём** ~ **ей** в **учрежде́нии** муассасада келувчиларни қабул қилиш.

ПОСЕТИТЕЛЬНИЦА *ж см. посетитель.*

ПОСЕТИТЕЛЬСК/ИИ, -ая, -ое келувчиларга онд; келувчилар...; ~ **ая** **ко́мната** в **больнице** касалхонада беморларни келиб кўрувчилар хонаси.

ПОСЕТИ/ТЬ, посету́, посетишь *сов. (несов. посеща́ть)* 1 *кого-что* келиб (бориб) кўрмоқ; кўришга бормоқ (келмоқ), ҳузурда бўлмоқ, қатнамоқ; ~ **ть** **больного** касални кўришга бормоқ; ~ **ть** **музе́й** музейни бориб кўрмоқ; 2 *перен.* келмоқ, пайдо бўлмоқ, уйғонмоқ; ...**нако́нец, и меня́** ~ **л** **благоде́тельный сон** (С. Аксаков) ...ниҳоят менга ҳам нажотбахш уйқу келди.

ПОСЕТОВАТЬ *сов. (несов. се́товать)* нолимоқ, зорланмоқ, ҳасрат (шикоят) қилмоқ; ~ **на** **свою́ судьбу́** ўз тақдирдан нолимоқ; ~ **на** **невзго́ды** мусибатлардан (ёки қийинчиликлардан) ҳасрат қилмоқ.

ПОСЕЧЬ I, посеку́, посечёшь, посеку́т; посек, -ла *сов. (несов. сечь)* 1 *уст.* яраламоқ, кесмоқ (пичоқ, қилич қабилар билан); 2 қирқиб, майдалаб ташламоқ, қийма-қийма қилмоқ; **вётри** **дере́вьев** **были** **посечены́** **топором** дарахтларнинг шохлари болта билан майда-майда қилиб (чопиб) ташланган эди.

ПОСЕЧЬ II, посеку́, посечёшь, посеку́т; посек, -ла *сов. (несов. сечь II)* *кого-что* *разг.* бир оз саваламоқ, урмоқ; калтакламоқ; ~ **ро́згами** бир оз хивич билан саваламоқ.

ПОСЕЧЬСЯ *сов. посечётся, посеку́тся; посекся, -лась* (*несов. сечётся*) 1 тулламоқ; тўкилмоқ; **во́лосы** **посеклись** сочлари тўкилиб кетди; 2 ситилмоқ, қирқилмоқ, ситилиб йиртилмоқ; ситилиб (қирқилиб, йиртилиб) кетмоқ; **подкла́дка** **пальто́** **посеклась** пальтонинг астари ситилиб кетди.

ПОСЕЩАЕМОСТЬ *ж офиц.* давомат; қатнаш, қатнов; **высо́кая** ~ **урбо́в** дарсларга қатнашнинг (давоматнинг) юқори даражадалиги; **шао́хая** ~ **ле́кций** лекцияларга қатнашнинг ёмонлиги.

ПОСЕЩАТЬ *несов. см. посети́ть.*

ПОСЕЩЕНИЕ *с* келиб (бориб) кўриш, кўришга бориш (келиш), томоша қилиш; ҳузурда бўлиш; қатнаш; ~ **музе́я** музейни бориб кўриш (томоша қилиш); ~ **больного** касални бориб кўриш; ~ **театра** театрда бориб туриш.

ПОСЕ/ЯТЬ *сов. (несов. се́ять)* 1 экмоқ, уруғ сочмоқ, сепмоқ; ~ **ять** **пшеницу** буғдой экмоқ; 2 *перен. высок.* ҳамма жойда юзага келтирмоқ, туғдирмоқ, чиқармоқ; тарқатмоқ, ёймоқ; ~ **ять** **знания** билим тарқатмоқ; ~ **ять** **добро́** ҳамма жойда яхшилик қилмоқ; ~ **ять** **раздо́ры** ҳар ерда жанжал (низо) чиқармоқ; 3 *спец.* посев қилмоқ, эмламоқ, экмоқ; 4 *разг.* йўқотмоқ, тушириб қўймоқ, қолдириб кетмоқ; **кни́жку** **я** **где-то** ~ **ял** китобни қаердадир қолдириб кетибман; **♦** **что** ~ **ешь, то** и **пожнёшь** *посл.* нима эксанг, шуни ўрасан; арпа эккан арпа олади, буғдой эккан буғдой олади; яхшилик қилсанг, яхшилик кўрасан, ёмонлик қилсанг, жазосини торгасан.

ПОСИГНАЛИТЬ *сов.* бир нечта сигнал бермоқ, сигнал бериб турмоқ; ~ **фла́гом** байроқча билан сигнал бермоқ.

ПОСИДЕЛКИ *мн., р. -лок уст.* ўтириш, ҳангома (қишлоқларда куз ва қиш вақтида); **идти́** **на** ~ ўтиришга бормоқ.

ПОСИДЕТЬ, -ижу́, -идишь *сов.* бир оз ўтирмоқ; бирпас шуғулланмоқ (машғул бўлмоқ); ~ **на** **э́вже́м** **воздухе** соф ҳавода бир оз ўтирмоқ; ~ **с** **дру́зьями** дўстлар билан бир оз ўтирмоқ; ~ **над** **черте́жами** бирпас чизма чизиб билан шуғулланмоқ; ~ **в** **гостя́х** бирмунча вақт меҳмондорчиликда ўтирмоқ.

ПОСИЖИВАТЬ *несов. разг.* бирор жойда ўтириб вақт ўтказмоқ, бирор жойда ўтириб турмоқ.

ПОСИЛ/ЬН/ЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна қўлдан келадиган, куч етадиган, баҳоли қудрат; он **выполня́ет** ~ **ую** **рабóту** у қўлидан келадиган (кучи етадиган) ишни қияпти (бажаряпти); **оказа́ть** ~ **ую** **по́мощь** қўлдан келадиган (баҳо-

ли қудрат) ёрдамни бермоқ, қўлидан келганча ёрдамлашмоқ.

ПОСИНЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* кўкарган, кўкариб (гезариб) кетган; ~ **ое** лицо кўкарган (гезариб кетган) юз; ~ **ый нос** кўкариб кетган бурун.

ПОСИНЕТЬ *сов. (несов. синеть)* кўкармоқ, кўкариб кетмоқ; ~ **от ходода** совуқдан кўкариб кетмоқ.

ПОСКАКА/ТЬ, поскачу́, поска́чешь *сов.* 1 бир оз сақрамоқ, иргимоқ (иргишламоқ), ҳаққаламоқ; ~ **ть на одной но́жке** бир оёқда (бир оёқлаб) ҳаққаламоқ; 2 чоптириб кетмоқ (отни); чопмоқ, югурмоқ (от ҳақида); **он сел на лоша́дь** и ~ **л** у отга миниб, чоптириб кетди; **ко́ни ~ ли** отлар чопиб кетишди.

ПОСКАНДАЛИТЬ *сов. разг.* жанжал чиқармоқ, жанжаллашмоқ.

ПОСКИТАТЬСЯ *сов.* бир муддат дарбадар кезиб юрмоқ, саргардон бўлиб юрмоқ; ~ **по свету** дунени дарбадар кезиб чиқмоқ.

ПОСКОБЛИТЬ, поскоблю́, поскоблѝшь *сов.* что бир оз қирмоқ, қиртишламоқ; қириб ташламоқ.

ПОСКОЛЬЗНУТЬСЯ, -нусь, -нёшься *сов.* 1 тоймоқ, тойиб (тийғониб, сирғаниб, сийғаниб) кетмоқ; ~ **на льду́** музда тойиб кетмоқ; ~ **и упасть** тойиб кетиб йиқилмоқ; 2 *перен. разг.* хато қилмоқ, хатога йўл қўймоқ; йўлдан озмоқ (тоймоқ); **молодо́му челове́ку** и ~ **недóблго** ёш одамнинг хато қилиши ҳеч гап эмас.

ПОСКОЛЬКУ *союз* модомики, ҳамонки; сабабли, учун; ~ **ты соглэсэн, я не буду возража́ть** модомики сен рози экансан, мен қаршилиқ қилмайман.

ПОСКОНН/ЫЙ, -ая, -ое *канопдан* (эркак наша толасидан) тўқилган, каноп газламадан қилинган, каноп...; ~ **ая рубáха** каноп кўйлак.

ПОСКОНЬ *ж* 1 эркак наша, чангчи гулли наша; 2 эркак нашанинг толаси, каноп; 3 каноп газлама, посконь (эркак наша толасидан тўқилган хонаки дағал мато, дағал газлама).

ПОСКРЕБКИ *мн. р. -ков* қирмоқ, қиринди.
ПОСКРЕБЫШИ *мн. р. -шей разг. см. поскрѣбки.*
ПОСКРЕСТИ, поскребу́, поскребе́шь; поскрѣб, поскреба́ *сов.* бир оз қирмоқ, қиртишламоқ.

ПОСКРЕСТИСЬ, поскребу́сь, поскребе́шься; поскреба́сь *сов.* бирмунча вақт қитирлатмоқ, қитирлатиб турмоқ, қитир-қитир қилмоқ; оҳиста тиқиллатмоқ; **мышь поскреба́сь в подпóлье** ертўлада сичқон қитир-қитир қиларди; **де́вочка поскреба́сь в дверь** ко́мнаты қизча хона(нинг) эшигини салгина (оҳиста) тақиллатди.

ПОСКРИПЕТЬ, -плю́, -пѝшь *сов.* бир муддат гижирлатмоқ, фарчиллатмоқ; бир оз (бирпас) гижирламоқ, фарчилламоқ.

ПОСКРИПЫВАНИЕ *с по гл. поскрѣпывать.*
ПОСКРИПЫВА/ТЬ *несов.* онда-сонда (баъзан) гижирлатмоқ, гижирлатиб қўймоқ; онда-сонда (баъзан) гижирламоқ, бир оз гижирлаб қўймоқ; ~ **ть дѣверью** эшикни бир оз (очиб-ёпиб) гижирлатмоқ; **у меня сапогѝ ~ ют** этигим оз-моз гижирлайди.

ПОСКРОМНИЧАТЬ *сов. разг.* бир оз камтарлик (сипогарчилик) қилмоқ.

ПОСКУПИ/ТЬСЯ, -плю́сь, -пѝсья *сов. (несов. ску́пѝться)* унча-мунча қизганмоқ, бир оз хасилик (зиқналик) қилмоқ; **он не ~ лся на обеща́ния** у (сахийлик билан) катта-катта ваъдалар бераверди.

ПОСКУЧАТЬ *сов.* бир муддат зерикмоқ; бир оз соғинмоқ.

ПОСКУЧНЕ/ТЬ *сов. разг.* зерикадиган бўлиб қолмоқ, зерикиб қолмоқ; **ма́льчик вдруг ~ л** бола бирдан зерикадиган бўлиб қолди.

ПОСЛАБЛѐНИ/Е *с талабчанликни* (талабни) бўшаштириш, сусайтириш; ортиқча йўл қўйиш; талабчанликнинг бўшашуви, сусайиши; **не допусkáть ~ й** талабчанликнинг сусайишига йўл қўйилмасин, талабчанлик бўшаштирилмасин; **дѣлать ~ е кому-л.** бировга кўнгли бўшлиқ қилмоқ.

ПОСЛАН/ЕЦ *м. р. -нца* чопар, вакил; **вѣчером явѝлся ~ ец с пись́мом** кечқурун чопар хат олиб келди; **депутáты — ~ цы** нарбда депутатлар халқ вакиллариدير.

ПОСЛАНИЕ *с* 1 мактуб, нома, хат; ~ **президѐнта конгрѐсу** президентнинг конгрессга (йўллаган) мактуби; **любѝвное** ~ севги мактуби, охиқлик хати, муҳаббатнома; 2 *лит.* мурожаат қилиб ёзилган хат, мактуб; «**Послáние в Сибѝрь**» Пушкина Пушкиннинг «Сибирга мактуби».

ПОСЛА́ННИК *м* 1 элчи; 2 *книжн. уст. то же, что послáнец.*

ПОСЛАСТИТЬ, -ашу́, -астѝшь *сов. (несов. сластѝть)* бир оз ширин қилмоқ, ширинлик қўшмоқ; ~ **ча́й** чойни бир оз ширин қилмоқ.

ПОСЛАТЬ, пошлѝю, пошлѝшь; послáнный *сов. (несов. посылáть)* 1 *кого-что* юбормоқ, жўнатмоқ; ~ **кого-л. в магази́н** бировни магазинга юбормоқ; ~ **за доктором** докторга (докторни чакиришга) жўнатмоқ; ~ **кого-н. в команди́ровку** бировни командировкага юбормоқ; ~ **учѝться в Москѝву** Москвага ўқишга юбормоқ; 2 *кого-что* юбормоқ, йўлламоқ; ~ **пись́мо** хат юбормоқ; жўнатмоқ; ~ **дѣньги по по́чте** почта орқали пул юбормоқ; жўнатмоқ; **посылáю тебѝ кни́ги** сенга китоблар юборяпман; 3 *что* бировга бўлган муносабатини сўз, имо-ишоралар воситасида ифодаламоқ, билдирмоқ; ~ **возду́шный поцелу́й** ўпишини имо-ишора билан билдирмоқ, ҳавойин ўпиқ юбормоқ; ~ **кому-н. всле́д ругáтельство** бировни орқасидан сўкиб қолмоқ; ~ **поклѝн** салом демоқ; 4 *что* юбормоқ, жўнатмоқ, отмоқ; урмоқ, қиритмоқ; ~ **ка́мень** вдогонку орқасидан тош отмоқ; ~ **мяч в се́тку** ворот тўпни дарвозага юбормоқ (қиритмоқ, урмоқ); ~ **копы́ё** найза отмоқ; 5 *что спец.* бирор томонга йўлламоқ, бурмоқ, қайирмоқ; ~ **ко́рпус** влѝво гавдани чап томонга ташламоқ; ~ **лоша́дь напра́во** отни ўнгга бурмоқ, от бошини ўнгга қайирмоқ; 6 *что* бермоқ, юбормоқ, эшиттирмоқ (радио тўлқинлари, сигнал ва ш. к. воситасида билдирмоқ); ~ **в эфир** **позывные** эфирга позивной юбормоқ (эшиттирмоқ); ~ **сигна́л бѣдствѝя** ҳалокат ҳақида сигнал бермоқ (юбормоқ); 7 *спец.* жойламоқ, солмоқ; ~ **патрѝн в ствол** **ружьѝ** милтик стволига патронни жойламоқ; ♦ ~ **к че́рту (дьяволу)** бирор кимса ёки нарсани кўздан нари ҳайдамоқ, отмоқ; унга диққат-этибор бермаслик; **пошли ты егѝ подáльше!** сўкиб (ҳайдаб) юборсангчи!, кўздан нари қилсангчи!, адабини бериб қўйсангчи!; **бог посылáл** *уст.* ўзи келди, худо берди; **чем бог послáл (угостѝть)** *см. бог.*

ПОСЛЕ 1 *нареч.* кейин, сўнг, сўнгра (бир қанча вақт ўтгач); **поговорѝм об э́том** ~ бу ҳақда кейин гаплашамиз; 2 *предлог с р.* кейин, сўнг (бирор кимса, нарсга ёки ҳодиса орқасидан); ~ **револю́ции** революциядан кейин; ~ **обѣда** тушлиқдан сўнг; **верну́ться ~ двух часѝв** икки соатдан (ёки соат иккидан) кейин қайтиб келмоқ; **он вѝступѝл ~ меня́** у мендан кейин сўзга чиқди; **наслѣдство ~ отцá** отадан қолган мерос; ♦ ~ **того́ как** **союз** ...дан кейин, ...дан сўнг.

ПОСЛЕВОЕННЫ/Й, -ая, -ое урушдан кейинги; ~ **й** **пери́од** урушдан кейинги давр; ~ **е** **трудно́сти** урушдан кейинги қийинчиликлар.

ПОСЛЕД *м анат. то же, что плаце́нта.*
ПОСЛЕДИТЬ, -ежу́, -еѝшь *сов.* за кем-чем бир фурсат кузатиб (қараб) турмоқ, бирпас кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; назорат қилиб (текшириб) турмоқ; ~ **за полѝтом** птиц қушларнинг учинини кузатиб турмоқ; ~ **за деть́ми** болаларга кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; ~ **за выполне́нием рабѝты** ишнинг бажарилишини текшириб турмоқ.

ПОСЛЕДКИ *мн., р. -ов прост.* қолдиқ, сарқит.

ПОСЛЕДН/ИЙ, -ая, -ее 1 *охирги*, кейинги, сўнгги; ~ **ий** **сеа́нс** охирги сеанс; ~ **ий** **де́нь** **отпу́ска** отпусканинг охирги кунѝ; ~ **ее** **усѝлие** охирги уриниш; **в ~ ие** **пять лет** кейинги беш йилда; **в ~ ий** **раз** охирги марта; **в ~ ее** **вре́мя** кейинги пайтда; 2 *сўнгги*, янги пайдо бўлган, энг янги; **одева́ться по ~ ей** **мо́де** энг янги (сўнгги) мода бўйича кийинмоқ; ~ **ий** **но́мер** **журна́ла** журналнинг сўнгги номери; 3 **ҳал қилувчи**, якунловчи, охирги, сўнгги; **каты́й**, **узѝл-кесѝл**; ~ **ее** **реше́ние** охирги (якунловчи, қатыъй) қарор; **э́то моѝ** ~ **ее** **слово́** бу менинг узѝл-кесѝл гапим; **каты́й** **фикр**им шу; 4 *сўнгги* (охирги); энг юқори; **бориб турган**, **учи́га** чиққан; ~ **яя** **сте́пень** **совершенство́ва** етуқликнинг энг юқори даражаси; ~ **яя** **инста́нция** охирги инстанция (энг юқори босқич); ~ **ий** **негодѝй** **учи́га** чиққан ярамас; 5 энг охирги, энг сўнгги, қолган-қутган; **отда́ть ~ ие** **дѣньги** энг охирги пулни

бермоқ; **6 разг.** энг паст, жуда ёмон; **это ужé ~ее дéло** бу энди жуда паст иш; **изругать кого-л.** ~ими словáми бировни энг ёмон сўзлар билан сўкмоқ; **7 книжн.** мазкур, ҳозиргина эслатиб ўтилган, юқорида зикр қилинган; **8 в знач. сущ.** ~ее охириги, сўнггиси; **отдátь ~ее** охиригини ҳам бериб эбормоқ; **делиться с кем-н.** из ~его биров билан охиригини (бор-йўгини) баҳам кўрмоқ; **♦ быть на ~ем плане** охириги ўринда (пировадида) бўлмоқ; **до ~его** охиригача; ҳаммасини, бор-йўгини; **отдátь ~ий долг кому см.** долг 1; **проводить в ~ий путь кого-л.** (марҳумни) гўристонга кузатиб бормоқ (дафн қилмоқ); **~ая спица в колеснице** итнинг охириги оёғи (роли ёки мавқен жуда паст киши ҳақида); **спать (или заснуть, уснуть) ~им сном см.** сон; **~ие известия см.** известие; **до ~его дыхáния** сўнгги нафасигача; **до ~ей капли см.** капля; **~ая воля см.** воля; **~ее слóво см.** слóво.

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬ м издош, эргашувчи, мухлис; давомчи, давом эттирувчи; **~ Мицурина** Мицуриннинг издоши.

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО ж см. последователь.

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО нареч. **1** кетма-кет, бирин-кетин, пайдар-пай; **соединять проводá** ~симни кетма-кет уламоқ; **2** изчиллик билан, мантиқий равишда; **рассуждátь ~** изчиллик билан мулоҳаза қилмоқ.

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОСТЬ в ж **1** изчиллик, кетма-кетлик, бирин-кетинлик; **в строгой ~и** қатъий кетма-кетликда; **2** изчиллик, мантиқийлик, тадрижийлик; **~ь в рассуждénиях** мулоҳазалардаги изчиллик (мантиқийлик); **~ь доказáтельства** исботнинг мантиқийлиги.

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна **1** кетма-кет (бирин-кетин) содир бўладиган, пайдар-пай келадиган; **в ~ом порядке** бирин-кетин, навбати билан; **~ое включéние** тóка токни кетма-кет улаш; **~ые движéния** бирин-кетин бўладиган ҳаракатлар; **~ая смéна времéни** гóда йил фаслларнинг кетма-кет келиши; **2** мантиқий, тадрижий; қонуний равишда келиб чиқадиган; **изчил; ~ый вы́вод** мантиқий хулоса; **бúдьте ~ы в своих рассуждénиях** мулоҳазаларингиз мантиқий (изчил) бўлсин; **3** қатъий риюя қиладиган, чекинмайдиган; **изчил; ~ый революцио-нёр** изчил революционер.

ПОСЛЕДОВАТЬ, -дуешь сов. (несов. слéдовать) **1** за кем-чем эргашмоқ, изидан (кетидан, орқасидан) бормоқ; **я ~л за ним** мен унга эргашдим; **2 кому-чему** эргашмоқ, ўрнак (намуна, ибрат) олмоқ; тақлид қилмоқ; амал қилмоқ; **~ть егó** примéру унинг қилган ишидан ўрнак олмоқ; **я последую вашему совету** маслаҳатингизга амал қиламан; **3** бирор нарса кетидан (орқасидан) юз бермоқ, содир бўлмоқ; **вслед за мóлнией ~л удар грóма** яшин кетидан момақалдироқ гумбурлади; **отвéта на телеграмму не ~ло** телеграммага жавоб бўлмади; **солнце закáтилось, и ночь ~ла за днём** қуёш ботди, кун тугаб, тун бошланди.

ПОСЛЕДОВЫЙ, -ая, -ое прил. от послед йўлдошга оид; йўлдош билан боғлиқ, йўлдош...

ПОСЛЕДСТВИ/Е с **1** натижа, оқибат; **из, асар; ~е болéзны** касаллик оқибати; **~я войны** уруш оқибатлари; **этот разговор повлéк за собой неожиданные ~я** бу суҳбат кутилмаган натижаларга олиб келди; **♦ оставит без ~й натижасиз** (оқибатсиз) қолдирмоқ; **оставит прóсьбу без ~й илтимосни** оқибатсиз қолдирмоқ (илтимосни қондириш учун бирор чора кўрмаслик); **остáться без ~й натижасиз** (оқибатсиз) қолмоқ.

ПОСЛЕДУЮЩ/ИЙ, -ая, -ее книжн. кейинги, сўнгги; келгуси; **в ~ее время** кейинги вақтларда; **~ий ход событий** воқеаларнинг кейинги бориши; **~ие стихотворения** поэта бўли лóчше предыдущих шоирнинг сўнгги шеърлари олдингиларидан анча яхши эди.

ПОСЛЕДЫШ м **1 прост.** кенжа, охириги бола; **2 перен. разг. презр.** қўйқа, қолдик, ҳароми (бирор реакцион оқимнинг энг сўнгги тарафдори); **~и фашизма** фашизм ҳаромилари.

ПОСЛЕЗАВТРА нареч. индин, индинга, эртадан кейин; **онí приéдут ~** улар эртадан кейин (индинга) келишади; **~ — пятница** индинга — жума.

ПОСЛЕЗАВТРАШН/ИЙ, -ая, -ее разг. индинги, эртадан кейинги; **~ее собрáние** эртадан кейинги (индинги) мажлис.

ПОСЛЕЛЕДНИКОВЫЙ, -ая, -ое музликдан (муз давридан) кейинги; **~ период** музликдан (муз давридан) кейинги давр.

ПОСЛЕЛОГ м лингв. кўмакчи (сўнг кўмакчи).

ПОСЛЕОБЕДЕНН/ЫЙ, -ая, -ое тушликдан кейинги; **~ый отдых** тушликдан кейинги дам олиш; **~ое время** тушликдан кейинги вақт.

ПОСЛЕОКТЯБРЬСКИЙ, -ая, -ое Октябрдан кейинги (Улуғ Октябрь социалистик революциясидан кейин бўлган); **~ период** Октябрдан (Улуғ Октябрь социалистик революциясидан) кейинги давр.

ПОСЛЕОПЕРАЦИОННЫЙ, -ая, -ое операциядан кейинги; операциядан чиққан, операция қилинган; **~ период** протекáл нормáльно операциядан кейинги давр яхши ўтди; **~ большóй операциядан** чиққан бемор.

ПОСЛЕРЕВОЛЮЦИОННЫЙ, -ая, -ое революциядан кейинги.

ПОСЛЕРОВОДОВОЙ, -ая, -ое туққандан (туғншдан) кейинги; **~ отпуск** туққандан кейинги отпуска.

ПОСЛЕСЛОВИЕ с сўнгсўз, хотима; **написáть ~ к роману** романга хотима ёзмоқ.

ПОСЛОВИЦ/А ж мақол; **♦ войтí в ~у см.** войтí.

ПОСЛОВИЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от пословица мақолга хос, мақол тарзидаги, мақолсимон; **~ое выражéние** мақолсимон ибора; **~ая краткóсть** мақолга хос қисқалик.

ПОСЛОВН/ЫЙ, -ая, -ое спец. сўзма-сўз; сўз ҳисобидан, ҳар бир сўзга; **~ая оплáта** телеграмм телеграмманинг ҳар бир сўзига (пул) тўлаш.

ПОСЛОЙН/ЫЙ, -ая, -ое қатламларга бўлинадиган; қатларга бўлиб ишланадиган; қатлами билан (қатлам шаклида, қатлам-қатлам қилиб) олинадиган; **~ая добы́ча** тóрфа торфни (қатламлаб, қатлам-қатлам қилиб) қазиб чиқариш.

ПОСЛОНЯТЬСЯ сов. разг. бирмунча вақт бекор (лақиллаб) юрмоқ, бир муддат тентираб (сандироклаб) юрмоқ.

ПОСЛУЖИТЬ сов. (несов. служить) **1** бўлмоқ, бўлиб қолмоқ, бўлиб хизмат қилмоқ; **~ть причиной** сабаб бўлмоқ; **~ть основáнием** асос бўлиб хизмат қилмоқ; **это послужит вам уро́ком** бу сизга сабоқ бўлади; **2** хизмат қилмоқ; хизматда бўлмоқ; **~ть в армии** армияда хизмат қилмоқ; **он лет пять ~л в Сибири** у беш йилча Сибирда хизмат қилди.

ПОСЛУЖНОЙ, -ая, -ое: ~ список хизмат рўйхати.

ПОСЛУШАНИ/Е с **1** итоат қилиш, бўйсунини, қулоқ солиш; **требóвать от детей ~я** болалардан итоат қилишни талаб қилмоқ; **~ родителю** ота-оналарга қулоқ солиш, ота-оналарнинг гапига кириш; **учителю** хвалили егó за ~е ўқитувчилар уни итоаткорлиги учун мақтаб гапирдилар; **2 церк.** риёзат чекиш, кафорат бериш (ўзининг қилган гуноҳларини ювиш учун монастырда монахларнинг оғир ишларини бажариш); **назначит кому-н.** ~е бировга риёзат чекишни буюрмоқ.

ПОСЛУШАТЬ сов. (несов. слúшать) **кого-что** **1** эшитмоқ, тингламоқ, қулоқ солмоқ; **~ть доклад** докладни эшитмоқ; **врач ~л больно́го** врач беморни эшитиб (текшириб) кўрди; **2** гапга кирмоқ, унамоқ, кўнмоқ, қулоқ солмоқ; **~ть чьего-л. совету** бировнинг маслаҳатига кўнмоқ; **3 пов. ~й(те)! разг.** менга қара(нг)!; эшитсанг(из)-чи!, қулоқ солсанг(из)-чи!

ПОСЛУШАТЬСЯ сов. (несов. слúшаться) гапга кирмоқ, кўнмоқ, унамоқ, қулоқ солмоқ; **~ться отцá** отасининг гапига кирмоқ (қулоқ солмоқ); **я их не ~лся** мен уларнинг гапига кирмадим.

ПОСЛУШНИК м монахнинг шогирди (хизматкори).

ПОСЛУШНИЦА ж см. послушник.

ПОСЛУШНИЧАТЬ несов. монахнинг хизматкори (шогирди) бўлмоқ.

ПОСЛУШНО нареч. гапга (сўзга) кириб, итоат билан, бўйсуниб, қулоқ солиб; **повинуясь** команде, собáка

легла у ног хозяйина ит, буйруққа бүйсуниб (итоат билан) хўжайиннинг оёғи остига ётди.

ПОСЛУШНОСТЬ ж гапга кириш, итоат (риоя) қилиш, бүйсуниш, қулоқ солиш; итоатқорлик; **учить** ~и бүйсунишга (итоат қилишга) ўргатмоқ.

ПОСЛУШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна 1 гапга кирадиган, қулоқ соладиган, итоат қиладиган, бүйсунадиган, итоатқор, мўмин, қобил; ~й **ребёнок** гапга кирадиган (мўмин) бола; 2 осонлик билан ишланадиган ёки бошқариладиган, фойдаланишга (ишлов беришга ёки бошқаришга) қулай; ~ая **глина** осонлик билан ишловга келадиган лой; ~ый **штурвал** бошқаришга қулай штурвал.

ПОСЛЫШАТЬСЯ, -шится *сов.* (*несов.* **слышаться**) 1 эшитилмоқ, қулоққа чалинмоқ; ~лись **шаги** оёқ товуши эшитилди; 2 *безл.* туюлмоқ, эшитилгандай бўлмоқ; **мне** ~лся **стук в дверь** менга эшик тақиллагандай туюлди; **мне** ~лось, **будто кто-то ходит под окном** менга дераза тагида кимдир юргандай бўлиб туюлди.

ПОСЛЮНИТЬ *сов.* (*несов.* **слюнить**) сўлакламоқ, тупукламоқ, тупук (ёки сўлак) билан хўлламоқ; ~ **карандаш** қаламни тупук билан хўлламоқ.

ПОСМАКОВАТЬ, -кую, -күешь *сов.* (*несов.* **смаковать**) *что* и *без доп.* 1 лаззатланиб (мазза қилиб) емоқ ёки ичмоқ; 2 *перен.* завқланмоқ, хузур қилмоқ (сухбат, эшитиш, ўқиш ва ш. к. лардан).

ПОСМАТРИВАТЬ *несов.* 1 қараб-қараб қўймоқ, гоҳ-гоҳ назар солмоқ, кўз ташламоқ; ~ **на часы** соатга қараб-қараб қўймоқ; ~ **по сторонам** атрофга қараб-қараб қўймоқ; 2 қараб (кузатиб, кўз ташлаб) турмоқ, кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; ~ **за детьми** болаларга қараб турмоқ.

ПОСМЕИВАТЬСЯ *несов.* 1 гоҳ-гоҳ кулимсираб қўймоқ, ора-сира бир оз кулмоқ; глядя на **детей**, **он** изредка ~лся болаларга қараб, у гоҳ-гоҳ кулиб қўярди; 2 *над кем-чем* ҳазил қилиб кулмоқ, ҳазиллашиб кулги чиқармоқ; майна қилгандай кулмоқ; ~ться **над братишкой** укасининг устидан ҳазиллашиб кулмоқ.

ПОСМЕННО *нареч.* навбат билан, навбатлашиб, галма-гал, навбатма-навбат, смена билан; **работать** ~ навбат (смены) билан ишламоқ.

ПОСМЕННЫЙ, -ая, -ое навбат (смена) билан бўладиган, галма-гал (навбатма-навбат) қилинадиган, сменали; ~ое **дежурство** галма-гал қилинадиган дежурлик; ~ая **работа** сменали иш.

ПОСМЕРТНО *нареч.* кимсанинг вафотидан (ўлимидан) кейин; **наградить** ~ вафотидан кейин мукофотламоқ; ~ **присвоить звание Героя Советского Союза** кимсанинг вафотидан кейин (унга) Совет Иттифоқи Қахрамони унвонини бермоқ.

ПОСМЕРТНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* кимсанинг вафотидан (ўлимидан) кейин содир бўладиган, вафотидан кейинги; ~ое **издание произведения** Л. Н. Толстого Л. Н. Толстой асарларининг автор вафотидан кейинги нашри; ~ая **награда** вафотидан кейинги мукофот; ~ая **слава** вафотидан кейин келадиغان шўхрат.

ПОСМЕТЬ, **посмёю**, **посмёешь** *сов.* (*несов.* **сметь**) ботинмоқ, журъат (жасорат) қилмоқ, юраги дов бермоқ (бетламоқ); **он** не ~л **войти в дом** у уйга киришга журъат этолмади (юраги бетламади); **как ты** ~л **это сделать?** бунни қилишга қандай журъат этдинг?; ~й **только не послушаться!** қулоқ солмай ҳам кўр-чи!

ПОСМЕШИТЬ *сов.* *кого-что* кулдирмоқ, кулгисини келтирмоқ (қислатмоқ), кулишга мажбур қилмоқ; **он любил** ~ **своих друзей** у ўз дўстларини кулдиришни яхши кўрарди.

ПОСМЕШИЩЕ с 1 кулги ёки масхара бўлган қимса ёки нарса; кулги, масхара; **быть всеобщим** ~м ҳаммага кулги (масхара) бўлмоқ; 2 бировнинг устидан кулиш; калака (майна) қилиш, масхара (таҳқир) қилиш; таҳқирлаш, хўрлаш; **выставить кого-л. на** ~ бировни калака (таҳқир) қилмоқ.

ПОСМЕЯНИЕ с *книжн. уст.* бировнинг устидан кулиш, калака (майна) қилиш; масхара (таҳқир) қилиш, масхаралаш; **отдать кого-л. на** ~ бировни масхара қилдириш, масхара қилишга йўл қўймоқ.

ПОСМЕЯТЬСЯ, **посмеюсь**, **посмеёшься** *сов.* 1 бир оз

кулмоқ; кулиб қўймоқ; **в молодости она любила и поговорить и** ~ ёшлигида у гапиршиб ўтиришни ҳам, кулишни ҳам яхши кўрарди; 2 *над кем-чем* бирор қимса ёки нарса устидан кулмоқ; тегишмоқ, ҳазиллашиб калака (майна) қилмоқ; ~ **над соседом** қўшнининг устидан кулмоқ, қўшнисини калака қилмоқ; ~ **над скуностью** дёда бобонинг хасислигидан кулмоқ.

ПОСМОТРЕТЬ, -рю, **посмотрю** *сов.* 1 (*несов.* **смотреть**) *на кого-что* и *во что* қарамоқ, кўз ташламоқ, назар солмоқ, қараб қўймоқ; ~еть **на себя** в зеркала ўзини ойнага солиб қарамоқ; ~еть **друг на друга** бир-бирига қарамоқ; **он** ~ёл **в окно** у деразага қараб қўйди; 2 (*несов.* **смотреть**) *кого-что* кўрмоқ, танишмоқ, томоша қилмоқ; ~еть **пёсу** пьесани томоша қилмоқ; 3 (*несов.* **смотреть**) *кого-что* қарамоқ, кўрмоқ, текширмоқ; **врач** ~ёл **больного** **врач** беморни (текшириб) кўрди; 4 (*несов.* **смотреть**) *за кем-чем* гамхўрлик қилмоқ, қарамоқ, боқмоқ, қараб турмоқ; ~еть **за больным** беморга қарамоқ; ~еть **за порядком** тартибни назорат қилмоқ; 5 қарамоқ, ўз муносибати билдириш; **ещё неизвестно, как на это дирекция посмотрит** дирекция бу масалага қандай қарайди, бу ҳали номаълум; 6 *разг.* эътибор қилмоқ, назар солмоқ, қарамоқ; **посмотрите-ка на себя, в каком вы старом платье ходите** ўзингизга бир назар солинг-а, нақадар эски бир кўйлак кийиб юрибсиз; 7 с *отриц. разг.* бирор билан ҳисоблашмоқ, ҳисоблашиб ўтирмоқ; эътиборга олмақ; **я** не ~ю **на твой запрет**, и **уеду** мен сенинг қариндигингга қараб ўтирмайман, жўнаб кетаман; 8 *разг.* ўйлаб кўрмоқ, мулоҳаза қилиб кўрмоқ; **я** ~ю **ещё, а потом дам ответ** олдин ўйлаб кўраман, кейин жавобини айтаман.

ПОСМОТРЕТЬСЯ, -рюсь, **посмотрюсь** *сов.* (*несов.* **смотреться**) ўзига қарамоқ, қараб ўзини кўрмоқ; ~ в **зеркало** ойнага қарамоқ, ойнада ўзини кўрмоқ.

ПОСМУГЛЕТЬ, -ёю, -ёшь *сов.* (*несов.* **смуглеть**) қораймоқ, бугдой ранг тусга кирмоқ; **лицо мальчика заметно** ~ло **от солнца** боланинг юзи офтобда анча қорайибди.

ПОСНЕДАТЬ *сов.* *что* и *без доп.* *обл.* овқатланмоқ (емоқ, ичмоқ).

ПОСНИМАТЬ *сов.* *что* 1 *разг.* кўпини ёки ҳаммасини бирин-кетин (аста-секин) олиб қўймоқ, олиб ташламоқ; ~ли **все картины со стен** ҳамма суратларни девордан бирин-кетин олиб ташладилар; 2 бирмунча вақт сурат олмақ, суратга туширмоқ, сьемка қилмоқ.

ПОСНОВАТЬ, **посную**, **поснуешь** *сов. разг.* бирмунча вақт шошиб (югуриб) юрмоқ, қатнамоқ, танда қўймоқ; ~ в **толпе** бирмунча вақт оломон ичда югуриб юрмоқ; ~ **по улице** кўчаларда бўзчининг моқисидек тез-тез қатнамоқ, югуриб юрмоқ.

ПОСОБИ/Е с 1 *уст.* ёрдам, кўмак; ёрдам бериш, кўмаклашиш; **Понемногу, при** ~и **братьев, он обзавёлся лодшадью, стал извёзничать** (Гл. Успенский) Аста-секин, биродарларининг ёрдами билан у отлик бўлди (от сотиб олди), кираканшлик қила бошлади; 2 нафақа; ~е **по инвалидности** инвалидлик нафақаси; ~я **многодетным матерям** кўп болали оналарга бериладиган нафақа; **ежемёсячное** ~е ҳар ойлик нафақа; 3 қўллама, ўқув қуроли; ~е **по истории** тарихдан қўллама; **учёбные** ~я ўқув қуроллари; **наглядные** ~я кўргазмалар ўқув қуроллари; ♦ **выходное** ~е *см.* **выходной**.

ПОСОБИТЬ, -облю, -бишь *сов.* (*несов.* **пособлять**) *кому-чему прост.* ёрдамлашмоқ, кўмаклашмоқ; ~ **старик**у **чолга** (қарняга) ёрдамлашмоқ; ♦ ~ **горю** қайғуга шерик бўлмақ.

ПОСОБЛЯТЬ *несов. см.* **пособить**.

ПОСОБНИК м шерик, ёмон ишлардаги ҳамкор; ҳамтовоқ; **назвать своих** ~ов ўз шерикларини (ҳамтовоқларини) айтиб бермоқ; ~и **поджигателей войны** уруш оловини ёқувчиларнинг ҳамкорлари (шериклари).

ПОСОБНИЦА ж *см.* **пособник**.

ПОСОБНИЧЕСТВО с шериклик, ҳамкорлик (ёмон ишларда); **осудить за** ~ в **преступлении** жиноятга шерик бўлганлиги учун жазоламоқ.

ПОСОВЕСТИТЬСЯ, -ещусь, -естишься *сов.* (*несов.* **совеститься**) *разг.* уялмоқ, шарм-ҳаё қилмоқ; ~ **соседей** қўш-нилардан уялмоқ.

ПОСОВЕТОВАТЬ *сов. (несов. советовать)* маслахат бермоқ; решительно **ничего** не могу вам ~ сизга аниқ бир маслахат бера олмайман; ~ **принцип** интересию кийги кизик (бир) китоби **ўқиб** чиқшига маслахат бермоқ.

ПОСОВЕТОВАТЬСЯ *сов. (несов. советоваться)* маслахатлашмоқ, кенгашмоқ, маслахатлашиш олмоқ; маслахат сўрамоқ; ~ **между собой** ўзаро маслахатлашмоқ; я **хочу** ~ с вами сиз билан маслахатлашиш олмоқчиман; сиздан маслахат сўрамоқчиман.

ПОСОВЕЩАТЬСЯ *сов. бирмунча вақт кенгашмоқ, маслахатлашмоқ, кенгашиб (маслахатлашиб) олмоқ.*

ПОСОДЕЙСТВОВАТЬ *сов. (несов. содействовать)* бир оз кўмаклашмоқ; ёрдамлашмоқ, ёрдам (кўмак) бермоқ.

ПОС/ОЛ *1 м, р. -сла, мн. послы, р. -слов элчи; полномочный* ~ ол мухтор элчи; *встреча на уровне* ~ лов элчилар даражасидаги учрашу.

ПОСОЛ *1 м* 1 тузлаш; ~ **капусты** қарам тузлаш; 2 *пец.* тузлаш, тузлаш усули; **сухой** ~ **рыбы** балиқни қуруқ тузлаш; **сельдь прýного** ~ а хушбуй қилиб тузланган сельдь балиғи.

ПОСОЛИТЬ, посолю, посольишь *сов. (несов. солить)* 1 туз солмоқ, туз сепмоқ; ~ **суп шўрвага** туз солмоқ; 2 **что и чего** тузламоқ; тузлаб қўймоқ; ~ **капусту** қарам (ни) тузламоқ; ~ **рыбу** балиқ(ни) тузламоқ.

ПОСОЛКА *ж* тузлаш; ~ **мяса** гўштни тузлаш; ~ **огурцов** бодринг тузлаш.

ПОСОЛОВЕЛЫ/И, -ая, -ое *прост.* ҳорғин, хомуш, шалвираган, қарахт, гарант; уйқусираган, мудроқ (чарчаш, кўп ичиш ва ш. к. туфайли); ~ **е** **глаза** мудроқ кўзлар.

ПОСОЛОВЕТЬ *сов. (несов. соловеть)* *прост.* 1 шалвирамоқ, шалпаймоқ, қарахт (гарант) бўлмоқ; 2 **мудрамоқ, уйқусирамоқ** (чарчаш, кўп ичиш ва ш. к. туфайли); **глаза** ег ~ ли унинг кўзлари юмилиб кетди.

ПОСОЛОЧНЫЙ, -ая, -ое тузлаш учун белгиланган, ишлагиладиган ёки хизмат қиладиган; тузлаш...; ~ **цех** тузлаш пехи.

ПОСОЛЬСКИЙ, -ая, -ое *прил. от посол* 1 и **посольство** элчиға ва элчихонаға онд; элчи..., элчихона...; ~ **особняк** элчининг ёки элчихонанинг олоҳида биноси (уйи); ♦ ~ **приказ** *ист.* 16—18-асрларда Россияда бошқа давлатлар билан алоқа ишларни бошқарувчи марказий идора.

ПОСОЛЬСТВО *с* 1 элчихона; **состав** ~ а элчихона **состави; секретарь** ~ а элчихона секретари; **приём** в ~ е **Анголы в Москве** Москвадаги Ангола элчихонасида(ги) қабул; **автомобиль** **остановился** у **здания** ~ а **автомобиль** элчихона биноси олдида тўхтади; 2 *разг.* элчилар, элчилардан иборат группа; **Прибыло** из Бахчисарая ханское ~ о на **красивых конях** (А. Н. Толстой) Чиройли отларга миниб Богчасаройдан хон элчилари келишди.

ПОСОХ *м* ҳасса, асо; **опираться на** ~ ҳассага таянмоқ.

ПОСОХ/НУТЬ, -охнет; -о́х, -о́хла *сов. разг.* 1 қуримоқ, қуриб (сўлиб, қовжираб) қолмоқ, қовжирамоқ; **деревья** ~ ли дарахтлар қуриб қолди; 2 *перен.* бирмунча вақт орнқлаб кетмоқ, озиб-тўзиб (қуриб-қақшаб) юрмоқ.

ПОСОЧУВСТВОВАТЬ *сов.* хайрихоҳлик кўрсатмоқ, раҳм (шафқат, илтифот) қилмоқ, ачинмоқ, раҳми келмоқ; ҳамдард бўлмоқ; ~ **пострадавшему** жафо чеккан кишига раҳми келмоқ (шафқат қилмоқ).

ПОСОШОК *м, р. -шкá* 1 *уменьш.-ласк. от посох*; ҳасача, кичик ҳасса; 2 *разг. шутол.* йўлоғи (кетиш олдида ичиладиган, охириги қадах); ~ **на дорожку** кетиш олдида ичиладиган йўлоғи.

ПОСПА/СТЬ, -падёт; -пал *сов. разг.* бирмунча камаймоқ, пасаймоқ, кучсизланмоқ; камай (пасая) бормоқ; кучсизлана (заифлаша) бошламоқ; **жара** ~ ла иссиқ (саратон иссиғи) бирмунча пасайди (кучсизланди).

ПОСПАТЬ, -плю, -пийшь; -áл, -алá, -áло *сов.* бир оз ухлаб олмоқ; мизғинмоқ; ~ **пóсле обе́да** тушликдан кейин бир оз ухлаб (мизғиб) олмоқ.

ПОСПЕВАТЬ *1 несов. см. поспеть* 1.

ПОСПЕВАТЬ *2 несов. см. поспеть* 11.

ПОСПЕТЬ *1, -еет* *сов. (несов. поспевать* 1) 1 етилмоқ, пишмоқ; **виноград** ~ л узум пишди; **рожь** ~ ла жавдар

пишди; 2 *разг.* пишмоқ; қайнаб пишмоқ; қайнамоқ; **скоро суп** ~ ет шўрва тезда пишди; **самовар** ~ л самовар қайнади.

ПОСПЕТЬ *2 сов. разг.* мудлатида бажармоқ, улгурмоқ; етиб келмоқ, етиб бормоқ; **вам не ~ к сроку** сиз мудлатида улгура (бажара ёки етиб бора) олмайсиз; ~ **к обеду** тушликка улгурмоқ; ~ **на поезд** поездга етиб бормоқ.

ПОСПЕШАТЬ *несов. разг. уст.* шошилмоқ, бошмоқ, ошикмоқ; **шошиб (тез-тез)** юрмоқ.

ПОСПЕШЕСТВОВАТЬ *несов. кому-чему уст. то же, что содействовать.*

ПОСПЕШИТЬ *сов. (несов. спешить)* шошилмоқ, шошмоқ, ошикмоқ; ~ **ть домо́й** уйга шошилмоқ; ~ **ть на помощь** ёрдам бериш учун шошилмоқ; ♦ ~ **шь — люде́й** **насмешить** *посл.* шошилсанг, кулги бўласан; шошган қиз эрга ёлчмас.

ПОСПЕШНО *нареч.* шошганича, шошилиб, шошиб, шошиб-пишиб, шошма-шошарлик билан; ~ **возвратиться** шошилиб қайтиб келмоқ; ~ **выйти из комнаты** шошганича хонадан чиқиб кетмоқ.

ПОСПЕШНОСТЬ *ж* шошилишлик, шошқалоқлик, шошма-шошарлик; шошилиш, ошиқиш; **с большой** ~ ю жуда шошма-шошарлик билан.

ПОСПЕШН/ЫЙ, -ая, -ое **-шен, -шна** шошилиш (тез) қилинган, шошилиб (ўйламай-нетмай) қилинган; ~ **ое** **решение** шошилиб (ўйламай-нетмай) қилинган қарор; ~ **ый** **отъезд** шошилиш равишда жунаб кетиш.

ПОСПЛЕТНИЧАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт ғийбат қилмоқ; чақимчилик (чақма-чақарлик) қилмоқ, гап ташимоқ.

ПОСПОРИТЬ *сов. (несов. спорить)* 1 бирмунча вақт мунозара қилмоқ, масала талашмоқ, баҳслашмоқ, тортишмоқ; **он любит** ~ **ть** масала талашиб ўтиришни яхши кўради; 2 *перен.* **баслашмоқ, куч** синашмоқ, мусобақалашмоқ; **он может** ~ **ть с лучшими спортсменами** у энг яхши спортчилар билан мусобақалаша (баслаша) олади; 3 жанжаллашмоқ, талашмоқ; ~ **ли** **из-за пустяков, едва не** **поссорились** арзимаган нарсага талашиб, жанжал-чиқаришларига сал қолди; 4 *разг.* **гаров** боғлашмоқ, гаров ўйнамоқ.

ПОСПОСОБСТВОВАТЬ *сов. кому-чему* ёрдам қилмоқ (кўрсатмоқ), имконият туғдирмоқ (бермоқ).

ПОСПРАШИВАТЬ *несов. см. поспросить.*

ПОСПРОСИТЬ, -ошу́, -о́сишь *сов. (несов. поспрашивать)* *разг.* суриштирмоқ, билиш учун сўрамоқ, сўроқламоқ; ~ **ка** **ребя́т, где доро́га** в **деревню́** болалардан сўраб (суриштириб) кўр-чи, кишлоқ йўли қаерда экан?

ПОСПРОШАТЬ *сов. кого-что прост. см. поспросить.*

ПОСРАМИТЬ, -млю́, -ми́шь *сов. (несов. посрамлять)* *кого-что* 1 *книжн.* уятга қолдирмоқ, иснод келтирмоқ, шарманда (расво) қилмоқ, бадном қилмоқ; **не ~ м** **земли русской!** рус тупроғини бадном қилмаймиз!, рус тупроғинга иснод келтирмаймиз!; ~ **ть** **чье́-н. че́стное** **и́мя** бировнинг яхши номига доғ туширмоқ; 2 *разг.* уялтирмоқ, ўсал қилмоқ.

ПОСРАМИТЬСЯ, -млю́сь, -ми́шсь *сов. (несов. посрамляться)* *книжн.* уятга (иснодга) қолмоқ, шарманда (расво, бадном) бўлмоқ.

ПОСРАМЛЕНИЕ *с* 1 *книжн.* уятга қолдириш, шарманда (расво, бадном) қилиш, иснод келтириш; уятга қолиш, шарманда (расво, бадном) бўлиш; **отда́ть** **кого-л. на позор** и ~ бировни уятга қолдирмоқ, бадном қилмоқ; 2 уят, иснод; шармандалик, расволик.

ПОСРАМЛЯТЬ *несов. см. посрамить.*

ПОСРАМЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. посрамиться; 2 страд. от посрамлять.*

ПОСРЕДИ 1 *нареч.* ўртада, ўрта жойда, ўрталикда; ~ **гости́ной** **стоял** **стол** меҳмонхона ўртасида стол турарди; 2 *предлог. с. р.* ўртасида, орасида, ичида; ~ **леса** ўрмон ичида; ~ **толпы́** **оломон** орасида.

ПОСРЕДИНЕ *нареч. и предлог с. р. то же, что посередине.*

ПОСРЕДНИК *м* 1 воситача, ўртада турувчи; битиштирувчи, даллол; **торго́вый** ~ даллол; 2 *воен.* судья, ҳакам (ҳарбий манёврларда машқларга баҳо берувчи арбитр); ♦ **мирово́й** ~ *см. мирово́й* 11.

ПОСРЕДНИЦА *ж см.* посредник 1.

ПОСРЕДНИЧАТЬ *несов. разг.* 1 воситачилик (ҳакамлик) қилмоқ; ўртада турмоқ, орага тушмоқ; ~ в споре баҳсада орага тушмоқ (ҳакамлик қилмоқ); ~ в переговорах музокараларда ўртада турмоқ (воситачилик қилмоқ); 2 даллоллик қилмоқ.

ПОСРЕДНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от посредник и посредничество воситачиликка (воситачиларга) оид; воситачилик (даллоллик)...; воситачилар...; ~ая контора воситачилар (воситачилик) идораси.

ПОСРЕДНИЧЕСТВО *с 1* воситачилик; даллоллик; при чём-л. ~е бировнинг воситачилигида (биров орқали); 2 ҳакамлик.

ПОСРЕДСТВЕННО *нареч.* 1 ўртача; он учится ~ у ўртача ўқийди; 2 *в знач. сущ.* ~ с нескл. разг. ўрта, ўрта баҳо; ученик получил ~ за ответ ўқувчи жавоби учун ўрта олди.

ПОСРЕДСТВЕННОСТЬ *ж 1* ўртачалик, ўрта даражалик; 2 *разг.* истеъдодсиз (қобилиятсиз) одам.

ПОСРЕДСТВЕННЫЙ, -ий, -ая, -ое ўртача, ўрта-миёна; ~е способности ўрта-миёна қобилият; ~й поэт ўрта-миёна шоир; ~й ответ на экзамене имтиҳондаги ўртача жавоб.

ПОСРЕДСТВО *с уст.* то же, что посредничество; ♦ при ~е или (через ~о) кого-чего-л. бирор кимса ёки нарсанинг ёрдами билан (ёрдамида, воситасида).

ПОСРЕДСТВОМ *предлог с. р.* ёрдами (воситаси) билан, орқали; ~ микроскопа микроскоп воситасида; действовать ~ переговоров музокаралар олиб бориш йўли билан иш тутмоқ.

ПОСРЕДСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее книжн. орадаги, ўртадаги, икки орадаги (оралиқдаги); ~ее звено орадаги (оралиқдаги) звено (бўгин, ҳалқа ва ш. к.).

ПОССОРИТЬ *сов. (несов. собрать)* уриштирмоқ, жанжаллаштирмоқ; уриштириб (жанжаллаштириб) қўймоқ; ~ брата с сестрой акасини синглиси билан уриштириб қўймоқ.

ПОССОРИТЬСЯ *сов. (несов. собраться)* уришмоқ, жанжаллашмоқ, аразлашмоқ; талашмоқ; они ~лись улар уришиб (ёки бирор нарсани талашиб) қолишди.

ПОСТ 1 м, мн. -ы, р. -ов 1 пост, соқчи, соқчилар гуруҳи; сторожевой ~ қоровуллик (соқчилик) пости; проверка ~ов постларни (соқчиларни) текшириш; 2 пост, кузатиш (назорат қилиш ёки бошқариш) жойи; занять ~ постни эгалламоқ; наблюдательный ~ кузатиш пости; центральный ~ марказий пост; ~ управления бошқариш пости; 3 мансаб, вазифа, лавозим; занять ~ директора директорлик вазифасини эгалламоқ; снять с ~а вазифасидан бўшатмоқ; его назначили на ~ министра уни министр лавозимига кўтаришди; ♦ на ~у поста, вазифани бажараётганда (ўтаётганда); умереть на ~у вазифасини бажараётганда (ўтаб турганда) ўлмоқ; стоять (или быть) на (своём) ~у 1) *воен.* постада турмоқ; 2) ўз вазифасини бажармоқ, ўз бурчини адо этмоқ.

ПОСТ 2 м, мн. -ы, р. -ов 1 рўза (христианларда: гўшти, сутли, тухумли таомларни ейиш ман қилинган кунлар); соблюдать ~ рўза тутмоқ; в ~у рўза вақтида, рўза кунлари (да); 2 *перен. разг. шусл.* бирор нарсдан ўзини (нафсини) тийиш.

ПОСТАВ м, мн. -авá, р. -авóв 1 (тана аъзоларини, мас., бошни) бирор вазиятда тутиш; тана (ёки аъзо) вазияти, вазият; ~ корпуса гавда вазияти; ~ ног лошади от оёғининг туриш вазияти; 2 бир жуфт тегиримон тоши (бири айланади); 3 *обл.* дастгоҳ, дўкон, тўқувчилик дастгоҳи; 4 *обл.* (шу дастгоҳдан бир марта олинадиган) иш, мато, тўқима.

ПОСТАВЕЦ м, р. -вцá уст. 1 жавонча, шкафча (идиш-товоқ қўйиладиган қадимги пастак шкаф); 2 қутича (сафарда озиқ-овқат олиб юриш учун); 3 *обл.* квас кўза (квас қуйиб қўйиладиган идиш).

ПОСТАВИТЬ I, -влю, -вишь сов. 1 *см.* ставить I; 2 бирор вазиятда бўлмоқ ёки жойлашмоқ (кўз, бош қабилар ҳақида); у мальчика широко поставленные глаза боланинг кўзлари кенг (катта) очилиб туради; ♦ ~ крест на ком-чем-л. *см.* крест; ~ вопрос ребром *см.* ребро; ~ на колени *см.* колéно; ~ на своё место кого *см.* место; ~ на ноги кого

см. ногá; ~ на широкую ногу *см.* ногá; ~ в тупик *см.* тупик; ~ под удар *см.* удар; ~ на вид *см.* вид.

ПОСТАВИТЬ II -влю, -вишь сов. (несов. поставлять) что *спец.* етказиб (обориб) бермоқ, бериб турмоқ; таъминламоқ; ~ оборудованием заводам заводларга ускуналар етказиб бермоқ, заводларни ускуналар билан таъминламоқ; ~ цемент цемент етказиб бермоқ (бериб турмоқ).

ПОСТАВКА ж, р. мн. -вок (муайян шартлар билан) етказиб бериш, бериб туриш, топшириш, таъминлаш; договор на ~у пшеницы бугдой етказиб бериш тўғрисида шартнома; ~а сырья заводам заводларни хом ашё билан таъминлаш; товарные ~и товар етказиб бериш; государственные ~и давлатга қишлоқ хўжалик маҳсулотлари топшириш.

ПОСТАВЛЯТЬ *несов. см.* поставлять II.

ПОСТАВЩИК м, р. -á таъминловчи, етказиб берувчи; ~й сырьём для фабрик фабрикаларни хом ашё билан таъминловчилар.

ПОСТАВЩИЦА ж см. поставщик.

ПОСТАМЕНТ м 1 постамент, асос, тагкурси (ҳайкал ўрнига қўйилган махсус супа); гранитный ~ пámятника ҳайкалнинг гранит постаменти (тагкурси, супаси); мраморный ~ мрамор постамент; 2 *спец.* пойдевор, поколь.

ПОСТАНОВИТЬ, -овлю, -овишь сов. (несов. постановлять) қарор қилмоқ, қарор қабул қилмоқ; қарор чиқармоқ; ~ть большинством голосов кўчилик овоз билан қарор қилмоқ; ~ть на собрании мажлисда қарор қилмоқ; Президиум Верховного Совета СССР ~л СССР Олий Совети Президиуми қарор чиқарди.

ПОСТАНОВКА ж, р. мн. -вók 1 по гл. "поставить I; ~ телеграфных столбов телеграф устунларини ўрнатиш; ~ вопроса масалани қўйиш; ~ фильма фильм қўйиш; ~ спектакля спектакль қўйиш; 2 тута билиш, қўя билиш; красивая ~ головы бошни чиройли тута билиш; 3 ташкил этиш, йўлга қўйиш; правильная ~ работы ишни тўғри ташкил қилиш (йўлга қўйиш); ~ пропаганды пропаганда иш-ни йўлга қўйиш; 4 спектакль, постановка, саҳна асари; новая ~ янги спектакль; лучшая ~ сезона мавсумнинг энг яхши саҳна асари.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ с қарор; ~ общего собрания умумий мажлис қарори; ~ Совета Министров СССР СССР Министрлар Советининг қарори; вынести ~ қарор чиқармоқ, қарор (қабул) қилмоқ.

ПОСТАНОВЛЯТЬ *несов. см.* постановить.

ПОСТАНОВОЧНЫЙ, -ая, -ое саҳнага қўйишга оид; саҳнабоп, саҳна...; ~ая техника саҳна техникаси; ~ый коллектив саҳна коллективи; ~ая пьеса саҳнабоп пьеса.

ПОСТАНОВЩИК м постановкачи, саҳналаштирувчи, саҳнага қўювчи; ~ фильма фильм постановкачиси; ~ спектакля спектакли саҳнага қўювчи.

ПОСТАНЫВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ инграб қўймоқ, бир оз инграмоқ, оҳ-воҳ қилмоқ; большой тихонько ~л бемор секингина инграб қўяр эди.

ПОСТАРАТЬСЯ сов. (несов. стараться) ҳаракат қилмоқ, тиришмоқ, уринмоқ; ~лся выполнить работу в срок ишни муддатида бажаришга ҳаракат қилди.

ПОСТАРЕТЬ сов. (несов. стареть) қаримоқ, кексаймоқ, қариб (кексайиб) қолмоқ; ~ от горя гам-аламдан қариб қолмоқ.

ПОСТАТЕЙНЫЙ, -ая, -ое моддама-модда; ~ое осуждение проекта новой Конституции янги Конституция лойиҳасини моддама-модда муҳокама қилиш.

ПОСТЕГАТЬ I сов. (несов. постегивать) кого разг. қамчиламоқ, саваламоқ; қамчи билан урмоқ; ~ лошадь отни қамчиламоқ.

ПОСТЕГАТЬ II сов. что бирмунча вақт қавимоқ (кўрпа, тўшак қабиларни).

ПОСТЕГИВАТЬ *несов. кого разг.* гоҳ-гоҳ бир оз қамчиламоқ, қамчилаб (савалаб) қўймоқ; извозчик ~л лошадь извозчи гоҳо отни қамчилаб қўяр эди.

ПОСТЕЛИТЬ, постелю, постелешь сов. прост. то же, что постлать.

ПОСТЕЛЪ ж 1 кўрпа-тўшак, кўрпа-ёстиқ; постлать ~ь кўрпа-ёстиқни тўшамоқ, (ётишга) жой солмоқ; убрать ~ь кўрпа-ёстиқни (жойни) йиғмоқ; 2 ётиш учун жой,

ётаржой, ўрин. ўриндиқ; уложить больно́го в ~ь касални ётаржойга (ўриндиққа) ётқизмоқ; ле́жать в ~и 1) ўриндиққа ётмоқ; 2) касал бўлиб ётмоқ; встать с ~и 1) ётаржойдан турмоқ; уйғонмоқ; 2) соғайиб турмоқ, соғайиб кетмоқ.

ПОСТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое ётаржойга (ўриндиққа, кўрпа-тўшакка) оид; ~ые принадле́жности ётаржой буюмлари, кўрпа-ёстиқлар; ~ое бельё чойшаб, ёстиқ жилди ва ш. к.; ~ый ре́жим (ўриндиққа) ётиб даволаниш режими.

ПОСТЕПЕННО нареч. аста-секин, секин-аста; бора-бора, тобора.

ПОСТЕПЕННОСТЬ ж аста-секинлик, секин-асталик; тадрижийлик; даражама-даража бориш; ~ разв́ития ривожланишнинг тадрижийлиги.

ПОСТЕПЕНН/ЫЙ, -ая, -ое; -пéнен, -пéнна аста-секин, секин-аста, бора-бора, даражама-даража; тадрижий; ~ый перехо́д от социализма к коммунизму социализмдан аста-секин коммунизмга ўтиш; ~ое охла́ждение аста-секин сов.иш (совитиш); ~ое разв́итие тадрижий ривожланиш.

ПОСТЕРЕЧЬ, -регú, -режéшь, -регúт; -рèг, -регá сов. кого-что и без доп. бир оз вақт кўриқламоқ, қараб (пойлаб) турмоқ; қоровуллик қилиб турмоқ; *постереги мой чемадан* менинг чамадонимга қараб (чамадонимни сақлаб) тур.

ПОСТЕСНЯ/ТЬСЯ сов. (несов. стесня́ться) уялмоқ, тортинмоқ, ийманмоқ; ~т́ся стáрших катталардан уялмоқ (тортинмоқ); ~т́ся во́йти в кабинет ди́ректора директор кабинетига киришга ийманмоқ; ты бы ~лся так говорить! шундай дейишга бир оз уялсангчи!

ПОСТИГАНИЕ с по гл. постига́ть.

ПОСТИГАТЬ несов. см. пости́гнуть и пости́чь.

ПОСТИГНУТЬ сов. см. пости́чь.

ПОСТИЖЕНИЕ с пайқаш, фаҳмлаш, англаш, тушуниб етиш; ~ зако́нов исторического разв́ития тарихий ривожланиш қонунларини англаш.

ПОСТИЖИМ/ЫЙ, -ая, -ое книжн. 1 прич. от пости́гнуть и пости́чь; 2 в знач. прил. англаб (фаҳмлаб, пайқаб) бўладиган; тушуниш мумкин бўлган; *легко ~ая истина* осонгина англаб бўладиган ҳақиқат.

ПОСТИЛАТЬ несов. см. постла́ть и постелáть.

ПОСТИЛКА ж, р. мн. -лок 1 по гл. постла́ть и постелáть; 2 разг. тўшама; тўшак, кўрпача; *мя́кая ~ юмшо́к* тўшак; юмшо́к тўшама.

ПОСТИЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое тўшашга хизмат қиладиган, тўшаладиган; ~ая соло́ма тўшаладиган похол.

ПОСТИРАТЬ сов. что разг. 1 то же, что *выстирать*; ~ рубáшку кўйлакни ювмоқ; 2 бирмунча вақт кир ювмоқ.

ПОСТИРУШКА ж, р. мн. -шек прост. озгина кир ювиш.

ПОСТИТЬСЯ, пощúсь, пости́ться несов. рўза тутмоқ (христианларда: гўшти, сутли, тухумли таомлардан парҳез қилмоқ).

ПОСТИЧЬ и ПОСТИГНУТЬ, -йгну, -йгнешь; -йг, -йгла сов. (несов. постига́ть) кого-что 1 тушуномқ, англамоқ, тушуниб етмоқ; фаҳмламоқ, пайқамоқ; ~чь тайны́ природы табиат сирларини англамоқ (тушуниб етмоқ); ~чь смысл прочитанного ўқилган нарсанинг маъносини англамоқ; 2 учрамоқ, йўлиқмоқ, дучор бўлмоқ; *его ~гло несча́стье* у бахтсиз ҳодисага йўлиқди, унинг бошига бахтсизлик тушди.

ПОСТАТЬ, постелю́, постелéшь сов. (несов. стла́ть и постелáть) 1 тўшамоқ, соямоқ, ёзмоқ; ~ *чистую скáтерть на стол* столга тоза дастурхон ёзмоқ; ~ *ковёр на пол* полга (ерга) гилам тўшамоқ; 2 тўшамоқ, ётиш учун жой солмоқ; ~ *постель* кўрпа тўшамоқ; (ётишга) жой солмоқ.

ПОСТНИК м рўза тутувчи, рўзадор одам.

ПОСТНИЦА ж см. пост́ник.

ПОСТНИЧАТЬ несов. уст. то же, что *поститься*.

ПОСТНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от *постничество* и *постник* рўза ва рўза тутувчига оид, рўза...

ПОСТНИЧЕСТВО с разг. рўза; рўза тутиш.

ПОСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна́; 1 ёвгон, гўштсиз, сутсиз (сабзавот ва балиқдан қилинган); ~ая еда ёвгон оғқат; ~ый обéд гўштсиз тушлик; ~ое ма́сло ўсимлик мойи; 2 разг. ёғси, ёғи (мойи) кам; *орик; ~ое мя́со ёғсиз*

гўшт; 3 *перен. разг.* хўмрайган, тумшайган, қовоғи солиқ; ~ая физионо́мия тумшайган башара; 4 *перен. разг.* ёвгондакам, мунофиқона; ривкорлик (мунофиқлик)ни ифодалайдиган; ~ый вид мунофиқона қиёфа; *♦ ~ый са́хар* шакарни сувда ёки судда қайнатиб тайёрланган конфетнинг бир тури; *ерунда на ~ом ма́сле* диққат-эътибор қилишга арзимайдиган, беҳуда нарса ҳақида; ~ый *день* христианларда: гўшти, сутли овқатларни ейиш таққиланган ку.

ПОСТОВ/ОЙ, -áя, -бе 1 поста турувчи; ~бý милиционер поста турувчи милиционер; 2 поста туршига (соқчилка) оид, соқчилик.; ~áя *бúдка* соқчилик будкаси, қоровулхона; 3 в знач. суц. ~бý м постадаги милиционер, соқчи, қоровул; *спросить у ~бо* соқчидан сўрамоқ.

ПОСТО/И м 1 кўниш жойи, кўшхона; кўчоқ; ҳарбийлар вақтинча турадиган хонадонлар; *развести́ солдат на ~й* солдатларни кўшхоналарга жойлаштирмоқ; *поставить на ~й* (ҳарбийларни) вақтинча яшаш учун (хонадонларга) қўймоқ; *освободить дома́ от ~я* уйларни кўчоқ ҳарбийлар кўнишидан озод қилмоқ; 2 *воен.* кўниш, бирор жойда (одатда хонадонларда) тунаб кетмиш ёки вақтинча туриш; *опла́та за ~й* тунагани ёки вақтинча яшагани учун тўланадиган ҳақ.

ПОСТОЙН/ЫЙ, -ая, -ое хонадонларда туришга ва кўшхоналарга оид.

ПОСТОЛЬКУ: ~, *поско́льку...* союз модомики, ҳамонки; сабабли; *его дела́ меня́ интересуют* ~, *поско́льку они́ и меня́ касаются* модомики бу ишлар менга алоқадор экан (бу ишлар менга алоқадор бўлгани сабабли), улар мени қизиқтиради (уларга қизиқиш ҳам табиий).

ПОСТОРОЖИТЬ сов. кого-что и без доп. разг. то же, что *постеречь*.

ПОСТОРОНИ/ТЬСЯ, -роню́сь, -роню́сья сов. (несов. *сторониться* 1) четланмоқ, ўзини четга олмоқ, четга чиқиб турмоқ; *хозяин отворил дверь, ~лся, пропуская́ гостей* в дом мезбон эшикни очди ва меҳмонларнинг уйга киришлари учун ўзи четлашиб (йўл бериб) турди.

ПОСТОРОНН/ЫЙ, -ая, -ее 1 бегона; ёт, ўзга; ~ие *люди́* бегона одамлар; 2 бошқа, алоқаси йўқ, алоқасиз; ташқи; ~ие *дела́* бошқа (алоқаси йўқ) ишлар; ~ее *влия́ние* ташқи таъсир; без ~ей *помощи́* бошқаларнинг ёрдами; ~ие *разговóры* ишга алоқасиз гаплар; 3 в знач. суц. ~ий м чет (бегона) киши; ~ая ж бегона аёл; *при ~их* бегона кишилар олдида (иштирокида); ~им *вход* воспрещён бегона кишиларнинг кириши ман этилади.

ПОСТОЯ/ЛЕЦ м, р. -льца разг. уст. ижарачи, ижарага турувчи; *пустить в дом ~льцев* уйга ижарачи(ларни) қўймоқ.

ПОСТОЯЛИЦА ж разг. уст. см. *постоялец*.

ПОСТОЯЛЫЙ: ~ *двор* уст. карвонсарой.

ПОСТОЯННО нареч. доимо, ҳамма вақт, ҳар доим (вақт); ҳамиша, нуқул; *он был ~заны́т делáми* у доимо (ҳамиша) ишлар билан банд эди; *он ~ улыба́ется* у ҳамиша кулиб туради.

ПОСТОЯННОСТЬ ж то же, что *постоянство* 2.

ПОСТОЯНН/ЫЙ, -ая, -ое; -нен, -нна 1 доимо бўлиб турадиган, тўхтамайдиган, доимий, муттасил; ~ый шум доим бўлиб турадиган шовқин-сурон; ~ый *вётер* доимий (тўхтамайдиган) шамол; ~ый *кашель* доимий йўтал; ~ое *наблюдéние* муттасил (олиб бориладиган) кузатиш; 2 ҳамиша қатнайдиган, доим келиб турадиган, ҳар доимги, одатдаги; доимий; ~ый *посетитель* театр театрга доим келиб (бориб) турувчи; ~ые *клиенты́* доимий мижозлар; 3 доимий, узоқ муддатли, узоқ давом этадиган; вақтинчалик эмас; ~ая *рабóта* доимий иш; ~ая *пропýска* доимий прописка; ~ый *мост* доимий кўприк; 4 субутли, содиқ, собит, турғун, барқарор, мустақкам; ўзгармас; мунтазам; ~ая *любовь* мустақкам севги, субутли (ўзгармас) муҳаббат; ~ый *взгляд* на *вещи́* ҳодисаларга доим бир хил қараш; *он постоя́нен в своих привязанно́стях* у ўз меҳру муҳаббатига содиқдир; *♦ ~ая армия́* мунтазам (доимий) армия; ~ая *величина́* мат. ўзгармас миқдор (катталики); ~ый *капитáл* эк. доимий капитал; ~ый *ток* физ. ўзгармас ток.

ПОСТОЯНСТВУ *о с 1 спец.* доимийлик, ўзгармаслик; **закон** ~а **вещества** *физ.* модданинг ўзгармаслик қонуни; 2 содиқлик, вафодорлик; саботлилик, субутлилик, барқарорлик, ўзгармаслик; ~о **характера** характернинг барқарорлиги; ~о **во взглядах** қараш ва маслакда барқарорлик; қарашларнинг барқарорлиги; ~о **привычек** одатларнинг барқарорлиги (ўзгармаслиги); ~о **в любви** севгидаги вафодорлик.

ПОСТО/ЯТЬ, -юю, -ойшь *сов.* 1 бир оз тик (тикка) турмоқ; бир оз турмоқ, кутиб турмоқ; 2 *за кого-что* ҳимоя қилмоқ, ёқламоқ; мудофаа қилмоқ; ~ять *за себя* ўзини ҳимоя қилмоқ; ~ять *за родину* ватанни ҳимоя қилмоқ; 3 *пов. постой(те) разг.* 1) тўхта(нг), шошма(нг); шошмай тур(инг); **постойте, давайте разберёмся** **хорошенько** шошмай туришлар, қани (келинлар-чи), яхшилаб аниқлаб олайди; 2) ҳайратланиш, ҳайрон бўлиш, бирдан эслаш каби ҳолатларни ифодалайди; **Постой! Что-то я тебе хотела сказать** Тўхта! Сенга бир нарса демоқчи эдим!; 3) дўқ-пўписани ифодалайди: қараб тур!, шошмай тур!; **Ну постой же ты у меня** Ҳа, сеними, қараб тур ҳали!; 4 *за чем* (употребляется с отриц. «не») *разг.* зиқналик қилмоқ, аямоқ, қайишмоқ, талашмоқ; **мы не ~им за деньгами** биз пулни аяётганимиз йўқ, биз пулга қайишмаймиз, биз пулга тортишиб ўтирмаймиз; **за ценой не ~им** биз баҳосига қайишмаймиз, нарҳига талашиб ўтирмаймиз.

ПОСТПОЗИТИВНЫЙ, -ий, -ое; -вен, -вна *лингв.* постпозитив (бевосита ўзи боғлиқ бўлган сўз ёки гап бўлагидан кейин турадиган); ~е **частицы** постпозитив юкломалар.

ПОСТПОЗИЦИЯ *ж лингв.* постпозиция, постпозитив ҳолат; ~ **определения** аниқловчининг постпозитив ҳолати (аниқланмишдан кейин келиши); ~ **частицы** юкломанинг постпозитив ҳолати.

ПОСТРАДАВШИЙ, -ая, -ее *1 прич. от* **пострадать**; 2 *в знач. суц.* ~ий *м.*, ~ая *ж* жабр (ёки зарар) кўрган одам; жафо чеккан (азоб тортган) киши; ~ие *от* **пожара** ёнғиндан зарар кўрганлар; ~ие *от* **стихийного бедствия** табиий офатдан зарар кўрганлар.

ПОСТРАДАТЬ *сов. (несов. страдать)* 1 *за что* бир нарса учун жон куйдирмоқ, ачинмоқ; руҳий азоб чекмоқ; ~ть *за правду* ҳақиқат учун жон куйдирмоқ; ҳақиқатни деб азият чекмоқ; 2 *от чего* зарар кўрмоқ, азоб тортмоқ, жафо чекмоқ; ~ть *от пожара* ёнғиндан зарар кўрмоқ; ёнғин азобини тортмоқ; ~ть *от землетрясения* zilзиладан зарар кўрмоқ; 3 бирмунча вақт азоб (жафо) чекмоқ; бирмунча зарар кўрмоқ; **он немало ~л от жестокости хозяйина** у хўжайиннинг золимлигидан озмунча ҳам азоб чекмади (кўп азоб чекди).

ПОСТРАНИЧНЫЙ, -ая, -ое *беглар бўйича* бажарилмайдиган, ҳар бети (саҳифаси) кўзда тутилмайдиган, бетбай, саҳифабай; бетма-бет, саҳифама-саҳифа; ~ая **нумерация** бетма-бет номерлаш; ~ый **гонорар** ҳар бетига берилмайдиган (олинмайдиган) гонорар, бетбай (саҳифабай) гонорар.

ПОСТРАНСТВОВАТЬ *сов.* бир қанча вақт саёҳат қилмоқ, элма-эл кезиб юрмоқ (сафар қилмоқ); ~ **по свету** оламини кезиб юрмоқ.

ПОСТРАЩАТЬ *сов. кого-что прост.* ўдағайламоқ, дўқ (пўписа) қилмоқ; кўрқитмоқ, чўчитмоқ; **он хотел только ~ тебя** у сени фақат кўрқитиб қўймоқчи эди; у сенга пўписа қилди, холос.

ПОСТРЕЛ *м разг.* тўполончи, ўта шўх, шум, зумраша (бола ҳақида); **наш ~ вездё поспёл погов.** (зумрашамизнинг) қирмаган эшиги, чўп сукмаган тешиги йўқ.

ПОСТРЕЛЁНОК *м, р. -нка, мн. -лята, р. -лят разг.* *уменьш.-ласк. от* **пострёл**.

ПОСТРЕЛИВАТЬ *несов.* 1 *гоҳ-гоҳда* (аҳён-аҳёнда) ўқ отмоқ, онда-сонда (бир) отиб қўймоқ; ~ют *из орудий* аҳён-аҳёнда замбарак(дан) отиб қўйишади; 2 *безл. разг.* санчмоқ, санчиб-санчиб оғримоқ; **в ухе ~ет** қулоғим санчиб оғрипти; ~ет *в пояснице* белим санчиб оғрипти.

ПОСТРЕЛЯТЬ *сов.* 1 бирмунча вақт ўқ отмоқ, отиб турмоқ; ~ **из пистолёта** тўппонча(дан) отиб турмоқ; ~ **в цель** нишонга отиб турмоқ; 2 *кого-чего разг.* отиб олмақ, отиб туширмоқ; ~ **дичи** қушни отиб олмақ, отиб туширмоқ; 3 *кого-что разг.* кўпни ёки ҳаммасини отмоқ, отиб

чиқмоқ, отиб ташламоқ; 4 *прост.* бировдан сўраб олмақ, тилаб олмақ; ~ **папирос** бировдан папирос сўраб чекмоқ.

ПОСТРИГ *м церк.* монахликка қабул қилиш маросими (сочни қирқиш, кесиб калта қилиш); **принять ~ монах**ликни қабул қилмоқ.

ПОСТРИГАТЬ *несов. см. постричь.*

ПОСТРИГАТЬСЯ *несов. 1 см. постричься; 2 страд. от* **постригать.**

ПОСТРИЖЕНИЕ *с церк.* сочни қирқиш, кесиб, қирқиб калта қилиш (монахликка қабул қилишда); ~ **в монахи** монахликка қабул қилишда сочни қирқиш; монахликни қабул қилишда сочни қирқтириш.

ПОСТРИЧЬ, -игу́, -ижёшь, -игут; -иг, -йгла *сов. (несов. постригать)* 1 *кого-что* соч, тирноқ кабиларни қирқмоқ, кесмоқ, кесиб (қайчилаб) калта қилмоқ; ~ **волосы** сочни қирқиб ёки қайчилаб калта қилмоқ; соч олдиromoқ; ~ **ногти** тирноқни олмақ (кесиб калта қилмоқ); ~ **мальчика** боланинг сочини олмақ (қайчилаб қисқа қилмоқ); 2 *кого церк.* (сочни) қирқмоқ, кесмоқ; ~ **в монахи** монахликка қабул қилишда сочни қирқмоқ.

ПОСТРИЧЬСЯ, -игусь, -ижёшься, -игутся; -йгся, -йглась *сов. (несов. постригаться)* 1 ўз сочини олмақ ёки олдиromoқ; ~ **в парикмахерской** сартарошхонада соч олдиromoқ; 2 *церк.* (сочини олдириб) монахликка ўтмоқ, монах бўлмоқ; ~ **в монахи** монах бўлиш учун ўз сочини қирқтиromoқ.

ПОСТРОЕНИ/Е *с 1 по гл. строить, построить*; ~е **коммунистического общества** коммунистик жамият қуриш; коммунистик жамиятнинг барпо бўлиши; ~е **треугольника** мат. учбурчак ясаш; 2 тузиш; тузилиш; ~е **фразы** жумла тузиш; жумланинг тузилиши; **организационные принципы** ~я **партии** партия тузилишининг ташкилий принциплари; 3 *книжн.* фикр-мулоҳазалар (тафаккур) системаси, назария; **философские** ~я **фалсафий** назариялар, фалсафий мулоҳазалар системаси; **логические** ~я **мантийий** назариялар, мантийий мулоҳазалар системаси; 4 **воен.** тизилиш, сафланиш, қатор бўлиш; сафта тизиш, сафлаш, қатор қилиш; ~е **боевого порядка** жанговар сафта тизилиш (ёки тизиниш); 5 саф, сафдаги жой (ўрин, ҳолат); **линейное** ~е қатор-қатор қилинган (қаторлардан иборат) саф.

ПОСТРОЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* **постройка** қурилишга (бинокорлик ишларига) оид; қурилиш...; ~ **участок** қурилиш майдони.

ПОСТРОИТЬ *сов. (несов. строить)* 1 *что* қурмоқ, солмоқ, бино қилмоқ; ~ **дом** уй қурмоқ, уй солмоқ; ~ **завод** завод қурмоқ; ~ **плотину** тўғон қурмоқ; 2 қурмоқ, тузмоқ; барпо қилмоқ; ~ **семью** оила қурмоқ; ~ **новую жизнь** янги ҳаёт(ни) барпо қилмоқ; ~ **коммунистическое общество** коммунистик жамият қурмоқ; 3 яратмоқ; ~ **теорию** назария яратмоқ; 4 *мат.* чизмоқ; ясамоқ; ~ **треугольник** учбурчак ясамоқ; 5 *грам.* тузмоқ; **правильно** ~ **предложение** гаини тўғри тузмоқ; 6 тизмоқ, саф қилмоқ; ~ **в колонну** колоннага саф қилмоқ; ~ **на песке** *то же, что строить на песке см. песок.*

ПОСТРОИТЬСЯ *сов. (несов. строиться)* 1 *разг.* ўзига уй қуриб олмақ, бино қурмоқ, иморат солмоқ; 2 сафта турмоқ, сафта тизилмоқ, саф тортмоқ; саф бўлмоқ; ~ **ться в шеренгу** бир қатор бўлиб (шеренга бўйича) саф тортмоқ; **эскадрон** ~лся эскадрон сафланди (саф бўлди).

ПОСТРОЙКА *ж, р. мн. -роек 1 по гл. построить* 1 қуриш, солиш, бино қилиш; қурилиш; ~а **жилых домов** уй-жойлар қуриш; **материал для ~и** қурилиш материаллари; 2 қурилиш (бино қурилаётган жой); **посёл на ~у** қурилишга кетди(м); 3 иморат, бино; **кирпичные** ~и **гипс** тупиналар; **свайные** ~и **козикоёқли** иморатлар; **деревянные** ~и ёғоч уйлар.

ПОСТРОМКИ *мн., р. -мок (ед. постромка ж)* **постромка**, шатак қайиш (аравани хомути билан боғлайдиган қайиш).

ПОСТРОМОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* **постромка**, -ки **постромкага** оид, **постромкабон**; **постромка...**; ~ **ремень** **постромкабон** қайиш; **постромка** қайиши.

ПОСТРОЧНЫЙ, -ая, -ое *сатрма-сатр қилинадиган.* сатр бошига (ҳар сатрга) тўланадиган, сатрбай; ~ая **оп-**

лата ҳар бир сатрига (сатрбай) ҳақ тўлаш; **~ый гонорар** ҳар сатрига тўланадиган гонорар.

ПОСТСКРИПТУМ *м книжн.* постскриптум (ёзиб таъмомланган хат охирига ёзиладиган қўшимча гап олдидан қўйиладиган «P. S.» ишораси).

ПОСТУКАТЬ *сов. разг.* бир оз (ёки бир неча марта) тақиллатмоқ, шақиллатмоқ, тиқирлатмоқ, чертмоқ.

ПОСТУКИВАНИЕ *с* ора-сира тақиллатиш, тиқирлатиш, чиқиллатиш, гоҳ-гоҳ тақиллатиб (тиқирлатиб ёки чиқиллатиб) қўйиш; тақиллаган (тиқирлаган ёки чиқиллаган) овоз: тақ-тақ, тиқ-тиқ, чиқ-чиқ; **~ маятника часо́в** соат капирининг чиқиллаб туриши.

ПОСТУКИВАТЬ *несов.* ора-сира тақиллатмоқ, тиқирлатмоқ, чиқиллатмоқ, гоҳ-гоҳ тақиллатиб (тиқирлатиб ёки чиқиллатиб) қўймоқ; **~ молотко́м** болға билан тақиллатиб қўймоқ.

ПОСТУЛАТ *м книжн.* постулат (исботсиз ҳам қабул қилинаверадиган дастлабки қонда, фараз); **~ы Эвкли́довой геометрии** Эвклид геометриясининг постулатлари.

ПОСТУЛИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* постулат сифатида бирор нарса айтмоқ (фараз қилмоқ, қоида бермоқ).

ПОСТУПАТЕЛЬНОСТЬ *ж* олға интилишлик, олға боришлик; **~ движения́** ҳаракатнинг олға (илгарилаб) бориши.

ПОСТУПАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое олға интиладиган, олға (қараб) борадиган; **~ое разви́тие социалисти́ческого общества** социалистик жамиятнинг олға қараб ривожланиши; **~ое движе́ние физ.** жисмининг ҳамма нуқталари бир-биринга параллель равишда қўзғаладиган (кўчадиган) ҳаракат.

ПОСТУПАТЬ *несов. см. поступи́ть.*

ПОСТУПАТЬСЯ *несов. см. поступи́ться.*

ПОСТУПИ/ТЬ, -уплю́, -у́пишь *сов. (несов. поступа́ть)* 1 бирор иш ёки ҳаракат қилмоқ; **~ть пра́вильно** тўғри (иш) қилмоқ, тўғри йўл тутмоқ; **~ть по-сво́ему** ўзича (ўзи билганича) қилмоқ; **он не зна́л как ~ть** у нима қилишини (қандай иш тутишини) билмас эди; 2 муомала қилмоқ, муносабатда бўлмоқ; **с ним ~ли неспра́ведливо** унга нисбатан ноҳақ (нотўғри) иш тутишди; 3 (иш, ўқиш қабиларга) кирмоқ, жойлашмоқ; қабул қилинмоқ; **~ть на рабо́ту** ишга кирмоқ; **~ть секретаре́м** котиб бўлиб ишга кирмоқ; **~ть в университе́т** университетга кирмоқ (қабул қилинмоқ); 4 тушмоқ; келмоқ, берилмоқ; **в дире́кцию ~ло заявле́ние** дирекцияга ариза тушди; **деле́ ~ло в суд** иш судга тушди (келди); **в прода́жу ~ли но́вые кни́ги** сотиш учун (сотува) янги китоблар келди; 5 етиб келмоқ, кирмоқ; **пар ~л в цили́ндр парово́й маши́ны** пар буғ машинасининг цилиндрига келди (кирди).

ПОСТУПИТЬСЯ, -уплю́сь, -у́пишься *сов. (несов. поступи́ться)* *чем* воз кечмоқ; баҳридан ўтмоқ, қурбон қилмоқ; **~и удо́бствами** қулайликлардан воз кечмоқ; **~и сво́ими интере́сами** ўз манфаатларидан воз кечмоқ.

ПОСТУПЛЕ́НИ/Е *с 1 по гл.* поступи́ть и поступа́ть 2, 3, 4; **~е на рабо́ту** ишга кириш; **~е това́ров в магази́н** магазинга мол келиш; 2 келган (тушган) нарса; тушим, кирим; **рост ~й в банк** бачкада киримнинг кўпайиши; **вы́ставка но́вых ~й** в библиоте́ке кутубхонага келган янги китоблар кўргазмаси.

ПОСТУП/ОК *м, р. -пка* иш, ҳаракат; муомала, қилиқ; **сме́лый ~ок** мардонавор ҳаракат; **соверши́ть геро́ический ~ок** қаҳрамонона иш қилмоқ; **мне не нра́вятся егó ~ки** менга унинг қилиқлари ёқмаяпти.

ПОСТУПЬ *ж* 1 қадам; қадам ташлаш; **неслы́шная ~** оҳиста қадам ташлаш; 2 *перен. высок.* олға босиш, ривожланиш; **побе́дная ~ советского наро́да** совет халқининг ғолибона қадамлар билан олға босиши.

ПОСТУЧА/ТЬ *сов.* бир неча бор (ёки бирмунча вақт) тақиллатмоқ, тиқирлатмоқ; қоқмоқ, урмоқ (эшик, дераза ва ш. к. ларни); **~ть пальце́м по столу́** бармоқ билан уриб столни тақиллатмоқ; **кто-то ~л в дверь** кимдир эшикни тақиллатди.

ПОСТУЧА/ТЬСЯ *сов.* тақиллатмоқ, тиқирлатмоқ; қоқмоқ, урмоқ (эшик, дераза ва ш. к. ларни); **я ~лся в дверь** мен эшикни тақиллатдим.

ПОСТФАКТУМ *нареч. книжн.* воқеа содир бўлиб ўтгандан кейин; кейинча; **узна́ть о чём-л.** ~ бирор нарса тўғрисида воқеа бўлиб ўтгандан кейин хабардор бўлмоқ.

ПОСТЫДИТЬ, -ыжу́, -ыди́шь *сов. кого-что разг.* бир оз уялтирмоқ, ўсал қилмоқ, қизарттирмоқ.

ПОСТЫДИ/ТЬСЯ, -ыжусь, -ыди́шся *сов. кого-чего* уялмоқ, номус қилмоқ; **~лись бы люде́й** одамлардан уялсаларинг-чи.

ПОСТЫДНО *нареч.* уятсизларча, шармандаларча, уятсизлик (шармандалик) билан; **~ стру́сить** уятсизларча қўрқоқлик қилмоқ.

ПОСТЫДНОСТЬ *ж* уятсизлик, шармандалик; **~ посту́нка** муомаланинг (хатти-ҳаракатнинг) шармандалиги.

ПОСТЫДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна уятга қолдирадиган, иснод келтирадиган; уят, шармандали; шармандаларча, уятсизларча; **~ый посту́нок** уят иш, уятсизларча (шармандаларча) муомала, иснод келтирадиган хатти-ҳаракат; **~ое бе́гство** шармандаларча қочиш; **~ая ло́жь** иснод келтирадиган ёлгончилик.

ПОСТЫЛ/ЫЙ, -ая, -ое *разг. 1* жонга (кўнгилга) теккан, меъдага урган, зериктирадиган, ёқмайдиган; **жирканч; ~ый муж** кўнгилга теккан (ёқмай қолган) эр; **~ая же́на** кўнгилга теккан (ёқмай қолган) хотин; 2 *в знач. суц.* **~ый м, ~ая ж** ёқмайдиган (севимли бўлмаган ёки ёқмай қолган) одам.

ПОСУДА *ж* 1 *собир.* турли идишлар, идиш-оёқ, идиш-товоқ; **шкаф с ~ой** идиш-оёқли шкаф; идишлар турган жавон; **ча́йная ~а** чой идишлари (чойнак, пиёла, стакан ва ш. к.); **ку́хонная ~а** ошхона идишлари, қозон-товоқлар; **ме́дная ~а** мис идиш-товоқлар; 2 *разг.* турли идишлар (шиша, банка ва ш. к.); **сда́ть ~у в апте́ку** идишларни аптекага топширмоқ.

ПОСУДАЧИТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт гаплашмоқ, муҳокама қилмоқ; гап сотмоқ; ғийбат қилмоқ.

ПОСУДИНА *ж* 1 идиш (банка, шиша ва ш. к.); 2 *перен. разг.* тоғора (кайиқ, кема ҳақида); **ра́зве мо́жно плы́ть на это́й ста́рой посу́дине!** бу эски тоғорада (қайиқда) сузиб бўладими!

ПОСУДИ/ТЬ, -ужу́, -уди́шь *сов. 1* *уст.* ўйлаб кўрмоқ, мулоҳаза (муҳокама) қилиб кўрмоқ; 2 *пов. ~(те) разг.* ўйлаб кўр(инг), тасаввур қилиб кўр(инг); **~ сам, мо́жно ли так поступи́ть?** ўзинг ўйлаб кўр-чи, шундай қилса бўладими? (шундай қилиш мумкинми?)

ПОСУДНИК *м* 1 *обл.* идиш-товоқ қўйиладиган тоқча, жавонча; 2 идиш ювувчи (ошхоналарда), идиш-товоқ ювадиган ишчи.

ПОСУДНИЦА *ж см. посу́дник 2.*

ПОСУДН/ЫЙ, -ая, -ое идиш-товоққа (идиш-оёққа) оид, идиш-оёқ (идиш-товоқ)...; **~ый шкаф** идиш-товоқ шкафи, идиш-товоқ қўйиладиган жавон; **~ое по́лотенце** идиш-товоқ сочиғи, идиш-товоқ артиладиган сочиқ.

ПОСУДОМОЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое идиш-товоқ ювадиган, идиш-товоқ юваш учун белгиланган; **~ая маши́на** идиш-ювгич, идиш-товоқ ювадиган машина.

ПОСУЛ *м* 1 *прост.* ваъда; **пусты́е ~ы** қуруқ ваъдалар; 2 *уст.* пора, рившат.

ПОСУЛИТЬ *сов. (несов. сули́ть) прост.* ваъда қилмоқ, ваъда (сўз) бермоқ; **~ подáрок сы́ну** ўғлига совға ваъда қилмоқ.

ПОСУРОВЕ/ТЬ *сов. (несов. сурóветь)* жиддийлаша бормоқ; тобора жиддийлашмоқ; **взгляд егó ~л** унинг қарашлари жиддийлашди (қаҳрли бўлиб қолди).

ПОСУТОЧНО *нареч.* ҳар суткасига, суткабай, бир кеча-кундуз ҳисоби билан; **плати́ть ~** суткабай тўламоқ.

ПОСУТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое бир сутка ҳисоби билан бўладиган, суткабай, суткали, бир кеча-кундузги; **~ая опла́та** суткабай ҳақ; **~ое дежу́рство** суткали навбатчилик.

ПОСУХУ *нареч. разг.* қуруқликда, қуруқда, қуруқ йўлда; **путеше́ствовать ~** қуруқликда саёҳат қилмоқ; **идти ~** қуруқликда(н) юрмоқ.

ПОСУШИТЬ, посу́шу, посу́шишь *сов. что 1* *что и чего* бир оз қури́тмоқ, қури́тиб олмақ; **~ сухаре́й** сухарини бир оз қури́тмоқ; 2 бирмунча вақт қури́тмоқ, қури́тиб турмоқ; 3 *разг.* борини, ҳаммасини қури́тмоқ, қури́тиб қўймоқ.

ПОСУШИТЬСЯ, посушусь, посушишься *сов.* 1 *разг.* куримоқ, қуриб қолмоқ (кўн нарса ҳақида); 2 бирмунча вақт (ёки бир оза) куримоқ.

ПОСХОДИТЬ *сов. разг.* тушмоқ, тушиб кетмоқ, бир-бир тушмоқ (кўп кимса-нарса ҳақида); **все ~ли со своих мест** ҳаммалари ўринларидан туриб (пастга) тушиб кетиши; **♦ ~ть с ума** ақлдан озмоқ; **от радости он чуть с ума не ~ли** суюнгандан ақлдан озаёздилар, севинчдан ўтакалари ёрилабди.

ПОСЧАСТЛИВИТЬСЯ, -ится *сов. безл. кому* бахти кулмоқ, омади келмоқ, ... бахтига эришмоқ, муяссар бўлмоқ; **ему ~лось встретиться со старым другом** у қадрдон дўсти билан учрашиш бахтига муяссар бўлди; **мне ~лось достать эту книгу** мен бу китобни топишга (топиш бахтига) муяссар бўлдим.

ПОСЧИТАТЬ *сов. (несов. считать)* 1 *кого-что* санаб (ҳисоблаб) чиқмоқ; ~ **деньги** пулни санаб чиқмоқ; ~ **людей в отряде** отряддаги одамларни санаб чиқмоқ; 2 *кого-что и без доп.* бирмунча вақт санамоқ (ҳисобламоқ), санаб (ҳисоблаб) турмоқ; ~ **на счетах** бирмунча вақт чўтда ҳисоблаб турмоқ; 3 *разг.* ...деб ҳисобламоқ; ...деб билмоқ (топмоқ); ~ **необходимым явиться** келишни зарур деб ҳисобламоқ; 4 *прост.* баҳоламоқ, баҳо қўймоқ; ~ **по десять копеек за штуку** ҳар донасига ўн тийиндан баҳо қўймоқ.

ПОСЧИТАТЬСЯ *сов. с кем-чем* 1 *разг.* ҳисоблашмоқ, ҳисоб-китоб қилмоқ; я должн ~тсья с ним мен у билан ҳисоб-китоб қилишим керак; 2 *орани очик* қилмоқ; ўч (қасос) олмоқ; ~ **еменя мы ещё с тобой** ҳали сен билан орани очик қиламиз; 3 *хисобга олмоқ*; эътиборга олмоқ; қарамоқ, ҳисоблашмоқ; он **сделает это и ни с чем не ~етсья** у ҳеч нарсаи эътиборга олиб (ҳеч нарса билан ҳисоблашиб) ўтирмайди, аммо шу ишни қилади.

ПОСЫЛАТЬ *несов. см. послать.*

ПОСЫЛКА 1 *ж. р. мн.* -лок 1 *по гл.* **послать** и **посылать**; ~а **снаряды в ствол орудия** снарядни (ўқин) замбарак стволига солиш; ~а **денег по почте** почта орқали пул юбориш; 2 *посылка*; **получить ~у** посылка(ни) олмоқ; **♦ быть (или находиться) на ~ах у кого** бировнинг югурдаги бўлмоқ, югурдаклик қилмоқ.

ПОСЫЛКА II *ж. лог.* асос (далил бўла) оладиган ҳукм.

ПОСЫЛОЧНЫЙ, -ая, -ое посылкага оид, посылка...; ~ый ящик посылка яшиги; ~ая **квитанция** посылка квитанцияси.

ПОСЫЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 юбориладиган, жўнатиладиган; ~ое **судно** жўнатиладиган кема; 2 *в знач. сущ.* ~ый м хат-хабар элтувчи; хат ташувчи, почтачи; ~ый **доставил письмо по адресу** почтачи хатни адрес бўйича элиб берди.

ПОСЫПАТЬ, -плю, -плешь *сов.* 1 (*несов. посыпать*) *что и чего* (бирор нарсангиз устига) сепмоқ, сочмоқ, тўкмоқ, солмоқ; ~ть **хлеб сахаром** нонга шакар сепмоқ; ~ть **дорожки песком** йўлгага кум тўкмоқ (сепмоқ); 2 *разг.* ёға бошламоқ, ёғмоқ; ~л **дождь** ёғири ёға бошлади; ~л **снег** қор ёғди; 3 *перен. разг.* тез-тез (тинимсиз) гапира бошламоқ, гап билан кўмиб ташламоқ; (**Старуха**) **как горьком ~ла словами...** (Г. Николаева) (Қампир) тинмасдан тез-тез гапира бошлади (гап билан кўмиб ташлади); 4 *перен. прост.* (бирор жойдан) кўплаб чиқмоқ, югуриб чиқа бошламоқ; **Из открытых хлевов ~ли овцы** (Чапыгин) Очик оғилдан кўплаб қўйлар (югуриб) чиқа бошлади; **♦ ~ть (посыпать) пеплом главу** *см. пепел.*

ПОСЫПАТЬ *несов. см. посыпать* 1.

ПОСЫПАТЬСЯ, -плется *сов.* 1 сепилмоқ, сочилмоқ, тўкилмоқ; сепила (сочила, тўкила) бошламоқ; **искры ~лись** учқунлар сочила бошлади; **из пакета ~лась крупя** пакетдан ёрма тўкила бошлади; **с деревьев ~лись листья** дарахтлардан барглр тўкила бошлади; 2 *перен. разг.* кўплаб содир бўлмоқ, ёғилиб кетмоқ; ёғила бошламоқ; ~лись **вопросы** саволлар ёғилиб кетди; ~лись **неприятности** кетма-кет (кўплаб) нохушликлр бўлди; **♦ искры из глаз ~лись** *см. искра.*

ПОСЯГАТЕЛЬ м *книжн.* тажовузкор; суиқасд қилувчи.

ПОСЯГАТЕЛЬНИЦА *ж. книжн. см. посягатель.*

ПОСЯГАТЕЛЬСТВО с *книжн.* қасд (суиқасд) қилиш, ҳамла қилиш; суиқасд; тажовуз; тажовузкорлик; ~ **на чью-л. свободу** бировнинг эркинлигига тажовуз қилиш; ~ **на чью-л. жизнь** бировнинг ҳаётига суиқасд қилиш.

ПОСЯГАТЬ *несов. см. посягнуть.*

ПОСЯГНУТЬ *сов. (несов. посягать)* *на кого-что* *книжн.* қасд (ҳамла, суиқасд) қилмоқ; тажовуз қилмоқ; ~ **на чужую жизнь** ўзганинг (бировнинг) ҳаётига суиқасд қилмоқ; ~ **на чужие деньги** бировнинг пулини олишга уринмоқ (тажовуз қилмоқ).

ПОТ м, р. -а (-у) тер; **на лбу** виступили капля ~а пешанасидан дона-дона тер чиқди; **прибежал весь в ~у** терлаб-нишиб (терга ботиб) югуриб келди; **с него ~ лился градом** ундан тер селдай қуйилиб турарди; **обливаясь ~ом** терлаб-нишиб, қора терга ботиб; **♦ в ~е лица (трудиться)** *уст.* тер тўкиб, терга ботиб, қаттиқ тиришиб, жон куйдириб (ишламоқ); **вонгать в ~ кого** *разг. см. вонгать*; **до седьмого ~а** *разг.* қора терга ботиб, гарақ-гарақ терлаб (ишламоқ); **семь ~ов сошло с кого** роса уринди; жон бериб, жон олди; **согнать семь ~ов с кого** роса ишлатмоқ, қора терга ботирмоқ; ~ом и **кровью добыть что-н.** *высок.* бирор нарсаи зўр машаққат билан топмоқ, бирор нарсага жигар-бағри қон бўлиб (қора терга ботиб) эришмоқ; **это дело** **потребует немало ~а** бу нарса кўп тер тўкишни (кўп меҳнат қилишни) талаб қилади.

ПОТАЕННЫЙ, -ая, -ое *уст. то же, что потайной*; ~ое **местечко** киши билмас жой.

ПОТАЙНО, -ая, -ое яширин, махфий, биров билмайдиган; ~ой **ход** махфий йўл; ~ая **дверь** махфий эшик; ~ой **карман** махфий чўнтак.

ПОТАКАТЬ *несов. кому в чем, чему* *разг.* йўл қўймоқ, йўл қўйиб қўймоқ, эрк бермоқ; ўта эркалатиб юбормоқ; ~ть **капризам внучки** набиранинг (истаганча) инжиқлик қилишига эрк бериб қўймоқ; **отец во всем ~ет сыну** отаси ўғлини доим эркалатгани-эркалатган.

ПОТАЛЬ *ж. спец.* поталь (мис билан рух қотишмасидан иборат сохта тила).

ПОТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *спец.* поталга оид; поталь...; сохта; ~ое **золото** поталь олтин, сохта олтин.

ПОТАНЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь *сов.* бир оз танцага (рақсга) тушмоқ, бирмунча вақт танца (рақс) қилмоқ.

ПОТАСКАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от потаскать*; 2 *в знач. прил. разг.* кийилган, тутилган; эскирган, эски; ~ое **платье** кийилган (эски) кўйлак; 3 *в знач. прил. перен. разг.* роса ишлатилган, фойдаланилган, қўлма-қўл бўлган, мижиқланган; ҳорғин, сўлгин, толиққан; ~ый **вид** ҳорғин қиёфа.

ПОТАСКАТЬ *сов. что* *разг.* 1 бирмунча вақт ташимоқ, кўтариб ёки судраб юрмоқ; 2 **тортқиламоқ**; **тортмоқ**, судрамоқ; ~ть **за волосы** сочидан тортмоқ; 3 **кўпини ёки ҳаммасини** ташиб кетмоқ, олиб кетмоқ, ўғирлаб кетмоқ; **яблоки из сада ~ли** боғдаги олмаларни ўғирлаб кетишипти.

ПОТАСКАТЬСЯ *сов. прост.* бирмунча вақт тентираб (санғиб, изғиб) юрмоқ, дайдиб юрмоқ; ~ **по свету** дунёни кезиб (санғиб) юрмоқ, жаҳонгашта бўлмоқ.

ПОТАСКУН м *прост. презр.* хотинбоз, маишатбоз, суоқ (бузуқ) одам.

ПОТАСКУНЬЯ *ж. р. мн.* -ний *прост. bran. см. потаскун.*

ПОТАСКУХА *ж. прост. презр.* манжалақи, бузуқ (су-юқоёқ) аёл.

ПОТАСОВКА *ж. р. мн.* -вок 1 *разг.* уришиш, муштлашиш; муштлаш, жанжал; **уличная ~а** кўчадаги муштлаш; 2 *уст.* уриб (калтаклаб) жазолаш; **задать ~у шалу** нў бевош (шўх) болани уриб жазоламоқ.

ПОТАТЧИК м *разг.* эркаликча (ножўя қилиқлар қилишга) йўл қўювчи, эрк берувчи, ўз майлига ташлаб қўювчи.

ПОТАТЧИЦА *ж. разг. см. потатчик.*

ПОТАЧКА *ж. р. мн.* -чек *разг.* эркаликча (ножўя қилиқлар қилишга) йўл қўйиш, эрк бериш, ўз майлига ташлаб қўйиш; эркалик (ножўя қилиқлар) қилиш, эркалик; **он никому не давал ~и** у ҳеч кимни эркалатиб юбормас (ножўя қилиқ қилишга йўл қўймас) эди; **у ҳеч кимга во-**

жўя қилиқлар қилишга (у ҳеч кимнинг эркалик қилишига) йўл қўймас эди.

ПОТАШ *м, р. -а* ишқор.

ПОТАШНЫЙ, -ая, -ое ишқорга онд; ишқорий, ишқор...; ~ завод ишқор заводи.

ПОТАШИТЬ *сов. кого-что* судраб (тортиб) олиб бормоқ; кўтариб кетмоқ; ~ лодку к берегу қайиқни қирғоққа судраб бормоқ; ~ на спине мешок с мукой бир қоп унни елкада кўтариб кетмоқ.

ПОТАЩИ/ТЬСЯ *сов. разг. судралиб* (секин, зўрга) бормоқ, имиллаб юрмоқ; ~ ться на телеге в город шаҳарга аравада имиллаб (секин) бормоқ; старик ~лся домой чол уйига судралиб (зўрга) етиб борди.

ПОТВОРСТВО *с* эркалатиб юбориш, ножўя ҳаракатларга йўл бериш, эрк бериш; ~ нарушителю дисциплины интизомни бузувчиларга эрк бериб қўйиш.

ПОТВОРСТВОВАТЬ *несов. кому-чему* эркалатиб юбормоқ, ножўя ҳаракат қилишга йўл бериб қўймоқ, эрк бермоқ; ~ лени дангасаликка йўл қўймоқ.

ПОТВОРЩИК *м разг.* эркаликка (ножўя ҳаракат қилишга) йўл қўювчи, эрк берувчи киши.

ПОТВОРЩИЦА *ж см.* потворщик.

ПОТЁК *м разг.* из, дог (оқиб тушган нарсанинг изи); ~ и и пята на стене девордаги из ва доғлар.

ПОТЕМК/И *мл., р. -мок* қоронғилик, зулмат, қоронғи; сидеть в ~ах қоронғида ўтирмоқ; рабобат до потёмко қоронғи тушгунча ишламоқ; ♦ *чужая душа* — ~и *посл.* биронинг кўнгли бошқага қоронғи, кишининг кўнглидагини билиб бўлмади; *быть* (или *находиться*) в потёмках (ша-роитдан, аҳволдан) беҳабар бўлмоқ, аниқ бир тасаввурга эга эмаслик.

ПОТЕМНЕНИЕ *с по гл.* потемнеть; ~ красок бўёқларнинг қорайиши; ~ в глазах кўз тиниши, кўз олдинги хираланиши (қоронғиланиши).

ПОТЕМНЁ/ТЬ *сов. (несов. темнеть)* 1 қораймоқ, қорайиб кетмоқ; хираланмоқ; 2 *безл.* қоронғилашмоқ, қоронғи тушмоқ; в комнате совсем ~ло хона бутунлай қоронғилашди; ♦ *в глазах* ~ло кўзи тиниб кетди, кўз ўнги қоронғилашди.

ПОТЕНЦИАЛ *м 1 физ. тех.* потенциал (муайян нуқтадаги куч майдонини характерловчи физикавий миқдор); магнитный ~ магнит потенциали; 2 *перен. книжн.* имконият (лар), куч-қудрат; военный ~ ҳарбий имкониятлар; промышленный ~ страны мамлакатнинг саноат имкониятлари; экономический ~ государства давлатнинг иқтисодий имкониятлари.

ПОТЕНЦИАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 физ. тех. потенциал..., потенциалдаги, яширин ҳолдаги; ~ая энергия потенциал энергия, ~ая сила потенциал куч; 2 *потенциал...*; яширин, аммо юзага чиқиши мумкин бўлган; ~ый враг потенциал душман; выявить ~ые возможности яширин имкониятларни аниқламоқ.

ПОТЕНЦИРОВАНИЕ *с мат.* потенциаллаш (сонни унинг берилган логарифмаси бўйича топил).

ПОТЕНЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что мат.* потенциалламоқ (сонни унинг берилган логарифмаси бўйича топмоқ).

ПОТЕНЦИ/Я *ж книжн.* потенция, яширин имконият; быть в ~и яширин куч-қувватга (имкониятга) эга бўлмоқ; (ҳаракат қилса) имкони бўлмоқ (топилмоқ).

ПОТЕПЛЕНИЕ *с по гл.* потеплеть; ожидается ~ воздуха ҳавонинг исини кутилади; в начале месяца наступило резкое ~ ойнинг бошида кунлар бирдан исий бошлади.

ПОТЕПЛЕ/ТЬ, -ёт *сов. (несов. теплеть)* 1 исимоқ, илмоқ; исий бошламоқ; воздух ~л ҳаво исий бошлади; к вечеру ~ло кечга бориб ҳаво илди; 2 *перен.* ёришмоқ, илиқ-иссик тус олмақ, чеҳраси очилмоқ; взгляд его ~л у бир оз ёришди (чеҳраси очилди).

ПОТЕРЕТЬ, -тру, -трешь; потёр, -тёрла *сов. что 1* бир оз ишқаламоқ, снламоқ, уқаламоқ; ~ виски спиртом чаккасига спирт суриб ишқаламоқ; ~ ушибленное место уриб олган (лат еган) жойини силамоқ (ишқаламоқ, уқаламоқ); он довольно потёр руки у хурсанд бўлиб қўллари бир-бирига ишқалади; 2 *прост.* ишқаб қирмоқ, шилмоқ, шилиб юбормоқ; заха (чақа, яра) қилмоқ.

ПОТЕРЕТЬСЯ, потрётся, потрёшься; потёрся, потёрлась (*несов. терётся*) 1 *разг.* бирмунча вақт ишқаламоқ, суйкалмақ; кошка потёрлась о ноги мальчика мушук боланинг оёғига суйкалди; 2 бирмунча эскирмоқ, ситилмоқ, тўзмоқ, ишдан чиқмоқ; пиджак потёрся на локтях пиджак тирсагидан ситилди (йиртилди); пиджакнинг тирсаги ситилиб кетди.

ПОТЕРПЕВШ/ИИ, -ая, -ее 1 прич. от потерпеть; 2 в знач. прил. юр. жабрланган, жабр кўрган, фалокатга учраган, йўқотган; ~ая сторона жабр кўрган (жабрланган) томон; ~ий кораблекрушение кема ҳалокатидан жабр кўрган; 2 *в знач. суц.* ~ий м, ~ая ж жабрланган (жабр кўрган, фалокатга учраган) одам; гражданский иск ~его жабрланган кишининг гражданлик даъвоси (аризаси).

ПОТЕРП/ЕТЬ, потерпю, потерпишь *сов. 1* бир оз чидамоқ, чидаб турмоқ, сабр (тоқат) қилмоқ; ~й, боль придёт бир оз чидагин, оғриқ ўтиб кетади; 2 (*несов. терпеть*) учрамоқ, йўлиқмоқ, дучор бўлмоқ; ~еть неудачу муваффақиятсизликка учрамоқ; ~еть поражение мағлубиятга учрамоқ; ~еть кораблекрушение кема ҳалокатига дучор бўлмоқ; 3 чидамоқ, чидай олмоқ, кўтармоқ; я не ~лю оскорблений мен ҳақоратларга (ҳақорат қилишларига) чидай олмайман; мен (бундай) ҳақоратни кўтаролмайман; 4 *разг. уст.* (бирор ҳаракати учун) таъқиб қилинмоқ, жазога йўлиқмоқ; азоб (азият) чекмоқ; ~еть за правду ҳақиқатни гапиргани учун таъқиб қилинмоқ.

ПОТЕРТОСТ/Ь *ж 1* (ишқаланавериб) сийқаланганлик, тўзинганлик; эскирганлик, эскириб ишдан чиққанлик; ~ь меха мўйиннинг эскирганлиги (сийқаланганлиги); 2 ишқалиб қирилганлик, шилинганлик, чақа (яра) бўлганлик; ~и ног оёқнинг шилинганлиги (чақа бўлганлиги); на его ногах не было ~и унинг оёғи шилинмаган (чақа бўлмаган) эди.

ПОТЕРТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от потереть; 2 в знач. прил. эскирган, тугилган, ситилган, сийқаланган; ~ ковёр эскирган гилам; 3 *в знач. прил. перен. разг.* сўлгин, ҳорғин, толиққан; ланж, бўшашган; он имел ~ вид унинг қиёфаси сўлгин (ҳорғин) эди.

ПОТЕРЯ *ж 1* йўқотиш, ажралиш, қўлдан бериш; ~я трудоспособности меҳнат қобилиятини йўқотиш; ~я документов ҳужжатларни йўқотиб қўйиш; ~я времени вақтни йўқотиш (қўлдан бериш); ~я памяти эс-ҳушини йўқотиш, эсдан оғиш, ҳушдан кетиш, беҳуш бўлиб қолиш; 2 *разг.* йўқолган (ёки йўқотилган) нарса; ~я нашласть йўқолган нарса топилди; 3 *мл.* ~и талафот; нобудгарчилик; нести большие ~и катта талафот кўрмоқ; ~и в живой силе и технике жонли куч ва техникада кўрилган талафотлар; причинить ~и талафот етказмоқ, нобуд қилмоқ; убрать урожай без ~ь ҳосилни нобуд қилмай (нобудгарчиликка йўл қўймай) йиғиб олмоқ; ♦ до ~и сознания (рассудка, чувств) 1) эси оғиб қолгунча, ҳушдан кетгунча; 2) *перен.* ниҳоят даражада; ўлғудай, ўлардай; устать до ~и сознания ўлғудай чарчамоқ.

ПОТЕРЯННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от потерять; 2 в знач. прил. ғамгин, паришон, умидсиз, маъус; ~ вид ғамгин кўриниш; ~ взгляд маъус боқиш; 3 ҳижолатда қолган, саросимага тушган, довдираб (эсанкираб) қолган; 4 *в знач. прил. разг.* ҳаётдан умидини узган, умидсизликка тушган, одамгарчиликдан чиққан, адоий тамом бўлган, тугаган; он ~ человек ҳаётдан умидини узган (адоий-тамом бўлган) одам.

ПОТЕРЯТЬ *сов. (несов. терять)* 1 *кого-что* йўқотмоқ, йўқотиб қўймоқ; ~ ключи калитларни йўқотмоқ; ~ документы ҳужжатни йўқотиб қўймоқ; 2 *перен. кого-что* ажралмоқ, айрилмоқ, жудо бўлмоқ; ~ друга дўстидан ажраб қолмоқ (жудо бўлмоқ); 3 *кого-что* маҳрум бўлмоқ, ажралмоқ, йўқотиб қўймоқ; ~ рассудок ақлдан озмоқ, жинни бўлмоқ; ~ надежду умидини узмоқ; ~ зрение кўздан ажрамоқ; кўр бўлмоқ; ~ из виду *кого-л.* бирор кишини кўздан (назардан) қочирмоқ, йўқотиб қўймоқ; ~ дороге йўлни йўқотмоқ, адашмоқ, адашиб қолмоқ, йўлни тополмай қолмоқ; всё потеряно *умид қолмади; 4* камаймоқ, йўқотмоқ; ~ в весе оғирлиги камаймоқ, оғирлигини йўқотмоқ, енгил бўлиб қолмоқ, озмоқ; ~ скворость тезлиги камаймоқ, секинлашиб қолмоқ; 5 *что* қўлдан бермоқ, фойдалан-

ПОТ

май қолмоқ, ұтказиб юбормоқ; ~ **удобный** слўчай қулай фурсатни қўлдан бермоқ (бекор ұтказиб юбормоқ); ~ **возможность** имкониятни қўлдан бермоқ; имкониятдан фойдаланмай қолмоқ; **6** *что* бекорга кеткизмоқ, беҳуда сарф қилмоқ; **много** времени потеряли **они** зря улар кўп вақтларини бекорга кетказишди; **7** *что* йўқотмоқ, зарар (зиён) кўрмоқ, маҳрум бўлмоқ; **вы** потеряете в этом деле сто рублей (сиз) бу ишда юз сўм зарар қиласиз (зарар кўрасиз); **он** много потерял от того, что не поехал в деревню у кишлоққа бормаганидан кўп зарар кўрди (кўп нарса йўқотди); **8** жангда йўқотмоқ, урушда бирор кимса ёки нарсадан ажралмоқ, жудо (маҳрум) бўлмоқ; **рота** потеряла в бою пять человек рота жангда беш кишидан ажралди; в **воздушном** бою потерян один самолёт ҳаво жангида бир самолёт йўқотилди; **9** *перен.* что эсдан чиқармоқ, унутмоқ, унутиб қўймоқ; **он** вдруг потерял все **нужные** слова у бирданига керакли сўзларнинг ҳаммасини унутиб қўйди; ~ **нить** разговора ганининг учини (бошини) тополмай қолмоқ; ♦ **по** голову *с.м.* голова; ~ **счёт** *с.м.* счёт.

ПОТЕРЯТЬСЯ *сов.* (несов. **теряться**) **1** йўқолмоқ; **книга** ~лась китоб йўқолиб қолди; **2** кўринмай қолмоқ, назардан йўқолмоқ, ғойиб бўлмоқ; ~**ться** в толпе оломон ичида кўринмай кетмоқ; **речка** ~лась вдалеке сой узоқда кўринмай қолди; **3** йўқолмоқ, йўқола бормоқ; кетмоқ; **у меня** ~лся всякий интерес к рассказу хикояга бўлган ҳар қандай қизиқилишим йўқолди; **4** *перен.* ўзини йўқотиб қўймоқ, довираб (эсанкираб) қолмоқ; **тут он** совсем ~лся, и не знал, что **делать** ҳозир у ўзини бутунлай йўқотиб қўйиб, нима қиларини билмасди.

ПОТЕСНИТЬ *сов.* (несов. **теснить**) **1** *кого-что* разг. сиқмоқ, қисмоқ; сиқништирмоқ, зичламоқ, зичлаштирмоқ; ~ **толпу** оломонни сиқмоқ; **2** чекиннишга мажбур қилмоқ, чекинтирмоқ; ~ **неприятеля** душмани чекинтирмоқ; **3** бирмунча вақт қисмоқ, сиқмоқ; сиқништирмоқ; чекинтирмоқ.

ПОТЕСНИТЬСЯ *сов.* (несов. **тесниться**) **1** сиқилишмоқ, қисилишмоқ, сиқилмоқ, қисилмоқ; зичроқ жойлашмоқ; ~**тесь**, **дайте** пройти сиқилишиброқ туринглар, ўтиб кетайлик; **они** ~лись, чтобы посадить старика на диван чолни диванга ўтирғизиб учун улар сиқилишиб (сурлилишиб) ўтиришди; **2** тор жойда тиқилишиб (зич бўлиб) яшамоқ.

ПОТЁТЬ *несов.* **1** (сов. **вспотеть**) терламоқ, тер чиқармоқ; **руки** ~ют қўл(и) терлайди; **2** (сов. **запотеть** и **отпотеть**) терламоқ, намланмоқ; томчилар (ёки нам) билан қопланмоқ; **окна** ~ют деразалар терляпти; **стены** ~ют от сырости деворлар намгарчиликдан терлайди, намиқади; **3** *перен.* над чем и без доп. прост. зўр бериб ишламоқ, астойдил тер тўқмоқ, жон койитмоқ; ~**ть** над **решением** задаче масалани ечиш учун зўр бериб ишламоқ.

ПОТЕХА *жс* разг. эрмак, қизиқчилик, хушчақчақлик, ҳангома, ўйин-кулги; **устроить что-н.** для ~и эрмак (вақтичоғлик) учун бирор нарса уюштирмоқ; **вот была ~а!** ана ҳангомаю, мана ҳангома; **роса** (ажойиб) ҳангома бўлди; **роса** ўйин-кулги бўлди!; **делу** время, ~е час *посл.* ҳар ишнинг (нарсанинг) ўз вақти бор; ♦ **пошла** ~а разг. ҳангома (зўр воқеа ёки томоша) бошланиб кетди.

ПОТЁЧЬ, **-ечёт**, **-екўт**; **потёк**, **-теклá** *сов.* **1** оқа бошламоқ; слёзы потекли из глаз кўзларидан ёш оқа бошлади; **с гор** потекли ручьи тоғдан жилғалар оқа бошлади; **2** тешилмоқ, сув ўтадиган бўлиб қолмоқ; **крыша** потекла том тешилди (ёмғир ўтиб кетди); **лодка** потекла қайиқ тешилиб қолди.

ПОТЕШАТЬ *несов.* (сов. **потешить**) *кого-что* разг. о: итирмоқ, овутмоқ; кўнглини очмоқ, кулдирмақ; ~ **детей** болаларни овутмоқ; ~ **слушателей** весёлыми историями қизиқ воқеаларни гапириб, тингловчиларни кулдирмақ (кўнглини очмоқ, чарчоғини ёзмоқ, хурсанд қилмоқ).

ПОТЕШАТЬСЯ *несов.* **1** *чем* и *без доп.* уст. хурсандчилик (вақтичоғлик) қилмоқ; овунмоқ, кўнгли очмоқ; **Изволите ~ться охотой?** (Л. Толстой) Ов билан вақтичоғлик қилдиларми (кўнгли очдиларми)?; **2** *над кем-чем* разг. бировнинг устидан ҳазиллашиб кулмоқ, калака (эрмак) қилмоқ; **он** всегда ~лся **надо мной** у нуқуд мени калака қиларди.

ПОТЕШИТЬ *сов.* **1** (несов. **тешить** и **потешать**) *разг.* овунтирмоқ, овутмоқ; кулдирмақ, кўнглини очмоқ; ~ **ребёнка** болани овунтирмақ (кулдириб кўнглини очмоқ); **2** мамнун қилмоқ, хурсанд қилмоқ, кўнглини кўтармоқ, ўзидан миннатдор (рози) қилмоқ; ~ **старика** чолни хурсанд қилмоқ (кўнглини кўтармоқ).

ПОТЕШИТЬСЯ *сов.* **1** (несов. **тешиться**) *уст.* бирор нарса билан овунмоқ, кўнгли очмоқ, вақтичоғлик қилмоқ; **2** *над кем-чем* разг. бировнинг устидан кулмоқ, калака (эрмак) қилмоқ.

ПОТЕШНО *нареч.* разг. кулгили қилиб, қизиқ (ғалати) қилиб; ~ **танцевать** кулгили қилиб рақсга тушмоқ.

ПОТЕШН/ЫИ, **-ая**, **-ое**; **-шен**, **-шна** **1** разг. кулгили, қизиқарли, қизиқ; **галати**; ~ **ая история** қизиқарли (ғалати) воқеа; ~ **ый ребёнок** қизиқ бола; **2** *уст.* эрмак ёки ўйин-кулги учун қилинадиган; эрмакбоп; ~ **ые огни** эрмак учун ёқилган рангдор чироқлар; ♦ ~ **ые войска** *ист.* Пётр I ёшлик чоғида тузган кичик қўшин.

ПОТИРАТЬ *несов.* *что* разг. ишқаламоқ, уқаламоқ; артмоқ; суртмоқ; ~ **ушибленное место** уриб олинган (лат еган) жойни уқаламоқ (силамоқ); ~ **руки** от **удовольствия** хурсандликдан қўлларни бир-бирига ишқаламоқ.

ПОТИХОНЕЧКУ *нареч.* разг. *уменьш.* от **потихоньку**.

ПОТИХОНЬКУ *нареч.* разг. **1** секин, аста, аста-секин, охишта; ~ **напевать** аста куйлай бошламоқ; **он** ~ **свистнул** у секин ҳуштак чалиб қўйди; **2** билдирмасдан, сездирмасдан, яширинча, маҳфий суратда; **уйти** ~ сездирмасдан кетиб қолмоқ; **3** шошмай, бамайлихотир, секин; **двигаться** ~ шошмай ҳаракат қилмоқ; **ехать** ~ секин бормоқ (транспорт воситасида); **4** шовқин-суронсиз, бирова эшиттирмадан, секингина.

ПОТЛИВОСТЬ кўп терлашлик, кўп терлайдиганлик; кўп (тез-тез) терлаш.

ПОТЛИВЫ/И, **-ая**, **-ое** кўп терлайдиган, тез-тез терлайдиган; ~ **е руки** кўп терлайдиган қўллар.

ПОТНИК *м, р.* -á терлик (тўқим тағига солинадиган намат).

ПОТНЫ/И, **-ая**, **-ое**; **пóтен**, **потна́** **1** терлаган, тер босган, терли; ~ **е руки** терлаган қўллар; **он** **вытер** ~ **й лоб** у тер босган пешанасини артди; **2** терлаган, намланган, томчилар (ёки нам) билан қопланган; ~ **е стекла** терлаган (намланган) ойналар.

ПОТОВ/ОИ, **-ая**, **-оё** терга оид; тер...; ~ **ые железы** тер безлари; тер чиқарувчи безлар.

ПОТОГОНН/ЫИ, **-ая**, **-ое** **1** терлатувчи, тер чиқарувчи; терлатадиган, тер чиқарадиган; ~ **оё лекарство** тер чиқарувчи (терлатадиган) дори; **2** *в знач. суц.* ~ **оё с** терлатувчи дори; **прописать** ~ **оё** терлатувчи дори ёзиб бермоқ; **3** *перен.* толиқтирадиган, тинкани қуритадиган, ҳолдан тойдирадиган; ~ **ая система** **труда** при капитализме капитализм давридаги тинкани қуритадиган (оғир) меҳнат системаси.

ПОТОК *м* **1** оқим; **бурный** ~ шиддатли (қучли) оқим; **горный** ~ сел; ~ **и** **дождя** ёмғир оқими; ~ **и** **грязи** лой оқими; ~ **лавы** лава оқими; **2** *перен.* оқим, дарё (бирор томонга йўналган кўп нарса ёки кимса қақида); ~ **и** **слёз** дувдуд оққан кўз ёшлари; ~ **грузов** юклар оқими, қатор-қатор юклар; ~ **телеграмм** телеграммалар оқими; **людской** ~ кишилар оқими, кишиларнинг дарёдай оқиши; ~ **света** нур оқими; **воздушный** ~ ҳаво оқими; **3** *спец.* поток ёки конвейер усули (маҳсулотни узлуksиз ишлаб чиқариш, қўлдан қўлга ўтказиб ишлаш системаси); **выработка** **обуви** **переведенá** на ~ пойабзал ишлаб чиқариш конвейер (поток) усулига кўчирилган; **4** поток (ўқувчилар группаси); **сдавать** **экзамены** в **первом** ~е имтиҳонларни биринчи потокда топширмақ; ♦ **магнитный** ~ **физ.** магнит оқим; ~ **ом** (или ~ **ами**) **литься** дарё-дарё бўлиб оқмоқ; **на** ~ **и** **разграбление** **отдать** **что** **книжн.** босқин ва талон-тароғга ташлаб кетмоқ.

ПОТОЛКАТЬ *сов.* *кого-что* разг. бир неча бор туртмоқ (ёки итармоқ), туртиб (итариб) турмоқ; туртиб-туртиб (итариб-итариб) қўймоқ; ~ **спящего** ухлаётган кишини бир неча бор туртмоқ (уйғотиш учун).

ПОТОЛКАТЬСЯ *сов.* разг. **1** бекор кезиб (айланиб) юрмоқ, сандироқлаб юрмоқ; ~ **по городу** шаҳарни айла-

ниб юрмоқ; 2 *прост.* очиб ўтишга ёки киришга уринмоқ, тақиллатмоқ, итариб кўрмоқ; ~ в *дверь* эшикни тақиллатиб (ёки итариб) киришга уринмоқ.

ПОТӨЛКОВАТЬ, -күю, -күешь *сов. с кем разг. суҳ.* батлашмоқ, гаплашмоқ, гапришиб ўтирмоқ, ҳангомалашмоқ; ~ о *делах* ишлар тўғрисида гапришиб ўтирмоқ.

ПОТОЛ/ОК *м, р.* -лк1 шифт; *кóмната с вы́соким ~кóм* шифти баланд хона; *ни́зкие ~ки* паст шифтлар; *свóдчатый ~óк* гумбазсимон шифт; *рóстом под ~óк разг.* бўйи шифтга етади, жуда новча; 2 *перен. разг.* энг юқори нуқта (чегара, чек), чўққи; *достигнуть ~ка* (бирор соҳада) чўққига етмоқ, энг юқори кўрсаткичга эришмоқ; *это для меня ~óк* бу мен учун чегарадир (чўққидир); ~óк *урожайности* ҳосилдорлик чўққиси; *♦ взять (сказать) с ~ка разг.* оғзига келганини гапирмоқ, (фактни) ўзи тўқиб чиқармоқ; *эти сведения взяты с ~ка* бу маълумотлар тўқиб чиқарилган (уйдирма, ёлгон); *плевать в ~óк разг.* бекор (осмонга қараб) ётмоқ.

ПОТОЛОЧИНА *ж* тўсин.

ПОТОЛОЧНЫ/И, -ая, -ое *прил. от потоло́к* шифтга оид; шифт...; ~е *балки* шифтга қўйиладиган тўсинлар.

ПОТОЛОЧЬ, потолкú, потолчешь, потолкут; потолок, *потолклá* *сов.* 1 *что и чего* бир оз туймоқ, янчмоқ; ~ *пёрцу* бир оз қалампир туймоқ; 2 *разг.* кўпини ёки ҳаммасини туймоқ, туйиб бўлмоқ; туйиб майдаламоқ; ~ *весь сахар* ҳамма қандни туйиб майдаламоқ.

ПОТОЛОЧЬСЯ, потолкúсь, потолчешься, потолкúтся; *потоло́кся, потолклáсь* *сов. прост.* 1 бирмунча вақт депсиниб (типирчилаб) турмоқ; ~ *на месте* бир жойда депсиниб турмоқ; 2 *беҳуда (бекор)* юрмоқ, изғиб (лақиллаб) юрмоқ; ~ *в толпе* оломон ичида бекор (лақиллаб) юрмоқ.

ПОТОЛСТЕТЬ *сов. (несов. толстеть)* семирмоқ, семирив (йўғонлашиб) кетмоқ.

ПОТОМ *нареч.* 1 кейин, сўнг, сўнгра, кейинчалик, кейинроқ; *с утра было солнце, ~ пошёл дождь* эрталаб қуёш чиқиб турган эди, кейин ёмғир ёғди; *сначала ты, ~ я* аввал сен, кейин мен; *я придú ~ мен* кейинроқ келаман; *на ~ оставить разг.* кейинга қолдирмоқ; 2 *разг.* бунинг устига, бундан ташқари; *устига устак; не хочú я ехать, а ~ у меня и денег нет* бормоқчи эмасман, бунинг устига пулим ҳам йўқ.

ПОТОМ/ОК *м, р.* -мка 1 *авлод, насл, уруғ;* ~ки *А. С. Пушкина* А. С. Пушкиннинг авлодлари; *прямые ~ки* бевосита авлодлар (уруғлар); 2 *мн.* ~ки *высок.* авлод (ке-лажакдаги кишилар); *наши ~ки* бизнинг авлодларимиз (биздан кейин шу ерда яшайдиган кишилар).

ПОТОМСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *уст.* ота-бободан қолган, мерос бўлиб қолган; ~*ое имение* ота-бободан қолган мулк; 2 *аждоди билан (азалдан)* бирор ижтимоий гурпага мансуб бўлган наслий, азалий; ~*ый рабóчий* ота-бобоси ҳам ишчи бўлган ишчи, азалий (наслий) ишчи; ~*ый дворянин* наслий (азалий) дворян.

ПОТОМСТВ/О *с собир.* 1 *насл, авлод, уруғ;* ~о *нас не забудет* авлодимиз бизни унутмайди; 2 *бола-чақа, насл;* он не *оставил* ~а у бола-чақа қолдирмади (фарзанд кўрмади); *забóтиться о ~е* бола-чақа ҳақида ғамхўрлик қилмоқ; 3 *хайвон болалари ҳамда ўсимлик авлоди ҳақида; волчица идёт со своим ~ом* бўри ўз болалари билан кетяпти; *свойства растений передаются ~у* ўсимликларнинг хусусиятлари авлодларига ҳам ўтади.

ПОТОМУ 1 *нареч.* шунинг учун, шунга кўра, шу сабабли, шу сабадан; *мне некогда, ~я и не могу* приятий менинг вақтим йўқ, шунинг учун келолмайман; ~ *я и приехал немедленно* шунинг учун ҳам дарҳол етиб келдим; 2 *союз* чунки, негаки, шунинг учунки (сабаб эргаш гапни бош гапга боғлаш учун ишлатилади); *♦ ~ что союз* чунки, негаки шунинг учунки; *не пойду́, ~ что* бўлен бормайман, чунки касалман; ~ *как союз прост.* чунки, негаки, шунинг учунки; *побегу́, ~ как некогда* югураман, чунки вақтим йўқ.

ПОТОНУ/ТЬ, -тонú, -тóнешь *сов. (несов. тонуть)* 1 чўкмоқ, ботмоқ, фарқ бўлмоқ; *сúдно ~ло в море* кема денгизда ботиб (чўкиб) кетди; ~*ть в реке* дарёда фарқ бўлмоқ (чўкмоқ); 2 бирор нарса билан қопланмоқ; *кúмилмоқ, кúмилиб кетмоқ; деревни ~ли в снегу* қишлоқлар

қорга кўмилиб кетди; 3 *перен. разг.* ботмоқ, ботиб ётмоқ; *кúмилиб кетмоқ; ~ть в долгах* қарзга ботмоқ; ~*ть в делах* ишга кўмилиб кетмоқ, ботиб ётмоқ.

ПОТОП *м* 1 тошқин, сув босиш; тўфон; *всемирный* ~ оламни сув босиши; *Нух тóфони;* 2 *разг.* тошқин, сел; *что это за ~ у нас в ванной?* *шутл.* ваннахонамизда нима, тошқин бўлдими?; *вой-буй, ваннахонамизни* сув босиб кетибди-ку!; *♦ до ~а разг. шутл.* Нухдан ҳам аввалги, Алмисоқдан (Даққиюнусдан, Одам отадан) қолган, бурунги замонлардаги; *пóсле нас хоть ~* *неодобр.* биздан кейин, менга деса, дунёни сув босмайди ёки дунёни сел олмайдими («фақат бизга яхши бўлса, ишимиз битса — бўлгани» деган маънодаги ибора).

ПОТОПА/ТЬ *соз.* 1 *разг.* тепиниб турмоқ, депсинмоқ; 2 *прост.* жўнаб қолмоқ, равона бўлмоқ; он ~л *домой* у уйига жўнаб қолди (равона бўлди).

ПОТОПИТЬ 1, -топлó, -топишь *сов. что* 1 бирмунча вақт ўт ёқмоқ, бир оз ўт ёқиб иситмоқ; ~ *печь* печкани бир оз ёқмоқ; ~ *немного в комнате* ўт ёқиб уйни бир оз иситмоқ; 2 бир оз қиздирмоқ, доғ қилмоқ; ~ *масло* ёғни бир оз доғ қилмоқ.

ПОТОПИ/ТЬ 2, -топлó, -топишь *сов. (несов. топить и потоплять)* *кого-что* 1 чўқтирмоқ, ботириб (чўқтириб) юбормоқ, фарқ қилмоқ; ~*ть сúдно* кемани чўқтириб юбормоқ; ~*ть шенка* кучуқни сувга чўқтириб юбормоқ; 2 сув тоширмоқ, сув бостирмоқ; тошиб (босиб) кетмоқ; *таёные воды ~ли поля* эриган қор-муз сувлари далаларни босиб кетди; 3 *перен. разг.* (туҳмат қилиб ёки сирини фош қилиб) хароб қилмоқ, шарманда қилмоқ; *смотрите, как бы он не ~л вас* эҳтиёт бўлинг, у сизни ҳалок (ёки шарманда) қилмасин; 4 *перен. в чём* (бирор нарса билан овуниб, овра бўлиб) унутмоқ, эсдан чиқармоқ; ~*ть горе в каждомдневных заботах* кундалик юмуш билан овуниб, қайғу-ғамни унутмоқ; ~*ть живое дело в разговорах* гап билан овра бўлиб, зарур ишни эсдан чиқармоқ.

ПОТОПЛЯТЬ *несов. см. потопить* 2.

ПОТОПТА/ТЬ, потопчу́, потóпчешь *сов.* 1 *что* кўпини ёки ҳаммасини пайҳон қилмоқ; босиб эзмоқ (янчмоқ), топтамоқ; *скот ~л траву́* моллар кўкатни пайҳон қилишди; 2 *чем разг.* бирмунча вақт пайҳон қилмоқ, топтаб (босиб, эзиб, янчиб) турмоқ; ~*ть ногами* бирмунча вақт оёғи билан босиб (эзиб, топтаб) турмоқ.

ПОТОПАТАТЬСЯ, потопчúсь, потóпчешься *сов. разг.* бирмунча вақт тепинмоқ (депсинмоқ), тепиниб (депсиниб) турмоқ; ~ у *двери* эшик олдида бирмунча вақт депсиниб турмоқ.

ПОТОРАПЛИВАТЬ *несов. кого-что разг.* шошилтирмоқ, ошиқтирмоқ, қистамоқ; *товарищи стали его ~* ўртоқлари уни шошилтира бошлади; ~ *отставших* орқада қолаётганларни қистамоқ.

ПОТОРАПЛИВА/ТЬСЯ *несов. разг.* шошилмоқ, ошиқмоқ, шошмоқ; тезроқ юрмоқ; ~*йтесь, не отставайте* тезроқ бўлинглар (тезроқ юринглар), орқада қолманглар.

ПОТОРГОВАТЬ, -гую, -гúешь *сов.* бирмунча вақт савдо қилмоқ, савдо-сотик (олди-сотди) билан шуғулланмоқ.

ПОТОРГОВАТЬСЯ, -гуюсь, -гúешься *сов.* бирмунча вақт савдолашмоқ.

ПОТОРГОВЫВАТЬ *несов. чем и без доп. разг.* бир оз (ёки баъзан) савдо-сотик билан шуғулланмоқ.

ПОТОРМОШИТЬ *сов. (несов. тормошить)* *разг.* бир оз тортқиламоқ, туртқиламоқ, туртмоқ; бирмунча вақт ёпишиб олмоқ, безор қилмоқ.

ПОТОРОПИ/ТЬ, -плó, -óпишь *сов. (несов. торопить)* шошилтирмоқ, ошиқтирмоқ, қистамоқ; тезлаштирмоқ; *пойди́, ~ их!* бор, уларни тезлаштир!

ПОТОРОПИ/ТЬСЯ, -плúсь, -óпишься *сов. (несов. торопиться)* шошилмоқ, ошиқмоқ; тезлаштирмоқ, тез-тез қилмоқ; *мы ~лись* *вернуться* домой биз уйга кетишга шошилдик; ~*ться с сéвом* экишни тезлаштирмоқ.

ПОТОЧИТЬ, поточú, потóчишь *сов.* 1 *что* сал қайрамоқ, бир оз чархлаб (қайраб) олмоқ; ~ *нож* пичоқни сал қайраб олмоқ; 2 *что и без доп.* бирмунча вақт қайрамоқ, чархламоқ, қайраш (чархлаш) билан шуғулланмоқ; *♦ ~ лясы* (или *язык*) *прост. см. лясь.*

ПОТ

ПОТОЧНОСТЬ *ж спец.* ишла узлуксизлик, кетма-кетлик, конвейер усулида ишлаш; ~ **производства** ишлаб чиқаришнинг узлуксизлиги (конвейер усулида ишлаши).

ПОТОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. узлуксиз, кетма-кет ҳаракатланадиган, поток...; ~ый **метод** узлуксиз иш методи, поток (конвейер) усули; ~ая **линия** поток линияси (конвейер); ~ая **система** производства ишлаб чиқаришнинг узлуксиз ишлаш системаси (конвейер усули).

ПОТРАВ/А *ж* пайҳон (нобуд) қилиш; босиш, топташ, эзиш (хайвонлар ҳақида); ~а **посёв** экинларни пайҳон қилиш; **штраф за ~у** пайҳон қилгани учун штраф олиш.

ПОТРАВИТЬ I, потравлю, потравишь сов. (несов. травить I) 1 *что* пайҳон (нобуд) қилмоқ, босмоқ, топтамоқ, эзмоқ, бузмоқ, яроқсиз қилмоқ; ~ **посёвы** экинларни пайҳон қилмоқ; 2 *кого-то* кўпини ёки ҳаммасини заҳарлаб ўлдирмоқ, қирмоқ, йўқ қилмоқ; ~ **тараканов** суваракларни заҳарлаб йўқ қилмоқ; 3 *кого-что* (овчи ит билан) қувмоқ; ~ **зайца** қуёни овчи ит билан қувиб тутмоқ; 4 бирмунча вақт хужум, таъна ёки таъқиб қилиб қийнамоқ, жонидан тўйдирмоқ.

ПОТРАВИТЬ II, потравлю, потравишь сов. (несов. травить II) *что спец.* оз-оздан (қўйиб) бўшатмоқ; ~ **канат** арқонни оз-оздан бўшатмоқ.

ПОТРАГИВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ ушлаб кўрмоқ, бир оз қўл тегизмоқ, тегмоқ.

ПОТРАТИТЬ, потрачу, потратишь сов. (несов. трать) сарфламоқ, сарф қилмоқ, харажат қилмоқ; кеткизмоқ; ~ **все деньги** бор пулни харажат қилмоқ; ~ **все силы** ҳамма кучни сарф қилмоқ; ~ **день** бир кунни кеткизмоқ.

ПОТРАТИТЬСЯ, потрачусь, потрагитесь сов. (несов. тратиться) *разг.* пулни сарфламоқ, харажат қилмоқ; чиқиндор бўлмоқ; сарflanмоқ; кетмоқ; ~ **на мебель** пулни мебелга сарф қилмоқ.

ПОТРАФИ/ТЬ, -флю, -фишь сов. (несов. трафить и потрафлять) *кому-чему на кого-что прост.* бировнинг дидига мос келмоқ; ёқадиган иш қилмоқ, ёқмоқ, хуш келмоқ; ёқавермоқ; **на всех не ~шь** ҳаммага ҳам ёқавермайсан.

ПОТРАФЛЯТЬ *несов. см.* потрафить.

ПОТРЕБ/А *ж уст.* эҳтиёж, ҳожат, зарурат; **на ~у кому-л.** бировнинг ҳожатига, эҳтиёжига, заруратига; **на какую ~у?** қайси эҳтиёжга?

ПОТРЕБИТЕЛЬ, -ля 1 истеъмолчи, истеъмол қилувчи, ...дан фойдаланувчи; **растение** — ~ль азота ўсимлик азотни истеъмол қилади; ~ль **электрической энергии** электр энергиясидан фойдаланувчи; 2 харидор; харид қилувчи, сотиб олувчи; **улучшить обслуживание ~лей** харидорларга хизматни яхшилаш (керак); **товары для массового ~ля** ҳамма (кўпчилик) учун чиқариладиган товарлар.

ПОТРЕБИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое уст. истеъмол (харид)га оид; истеъмол (харид) қилинадиган, истеъмол (харид) қилиш..., истеъмол (харид)...; ~ая **стбимость** товара *эк. товарнинг харид (қилиш) қиймати.*

ПОТРЕБИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое I истеъмолга (матлуботга) оид; истеъмолчи (матлуботчи)ларга оид; истеъмол (матлубот)..., истеъмолчилар (матлуботчилар)...; ~ая **кооперация** истеъмолчилар (матлуботчилар ёки матлубот) кооперацияси; ~ие **товары** истеъмол товарлари; ~ий **пай** истеъмолчилар (матлуботчилар) пайи; 2 *перен. неодобр.* шахсий талабни қондиринга оид; шахсий талаб нуқтан назардан, шахсий, ғаразли; ~ий **подход к искусству** санъатга шахсий талабни нуқтан назардан ёндашиш; ~ое **отношение к природе** табиатга шахсий талабни нуқтан назардан муносабатда бўлиш.

ПОТРЕБИТЬ *сов. см.* потреблять.

ПОТРЕБЛЕНИЕ, -е *с* истеъмол; истеъмол қилиш, фойдаланиш; эҳтиёжга ишлатиш, сарф қилиш; **для личного ~я** шахсий истеъмол (ёки фойдаланиш) учун; **товары широкого ~я** кенг истеъмол моллари; ~е **воды** растением ўсимликнинг сувни истеъмол қилиши.

ПОТРЕБЛЯТЬ *несов. (сов. потребить)* *что I* истеъмол қилмоқ, фойдаланмоқ, эҳтиёжга ишлатмоқ, сарф қилмоқ; ~ **электроэнергию** электр энергиясидан фойдаланмоқ; 2 овқатга ишлатмоқ; ейиш ёки ичиш учун ишлатмоқ; ~ **много картофеля** овқатга кўп картошка ишлатмоқ.

ПОТРЕБНОСТЬ/Ь *ж* эҳтиёж, талаб, зарурат, ҳожат; **насущная ~ь** энг муҳим эҳтиёж; ~ь **в сырьё** хом ашёга бўлган талаб; **культурные ~и** маданий эҳтиёжлар; ~ь **растения в воде** ўсимликнинг сувга бўлган эҳтиёжи (талаби); **чувствовать какую-л. ~ь** бирор эҳтиёж (зарурат) сезмоқ, бирор нарсани истаб (хоҳлаб) қолмоқ; **он испытывал ~ь сделать доброе дело у яхшилик қилиш зарур** (ложим) деб билди.

ПОТРЕБНЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна книжн. талаб қилинадиган, керакли, зарур, даркор, зарурий; ~ое **количество товаров** товарларнинг талаб қилинадиган (зарурий) миқдори.

ПОТРЕБОВА/ТЬ *сов. (несов. требовать)* 1 *чего* талаб қилмоқ, қаттиқ туриб сўрамоқ; ~ть **объяснения** тушунтириб беришни талаб қилмоқ; 2 *кого-что* чақиртирмоқ; ~ть **к себе солдата** солдатни ўз ҳузурига чақиртирмоқ; 3 *кого-что* тақозо қилмоқ (этмоқ), талаб қилмоқ (этмоқ); **болельзнь ~ла серьёзной операции** касаллик жиддий операция (ўтказиш)ни тақозо (талаб) қилди.

ПОТРЕБОВАТЬСЯ *сов. (несов. требоваться)* талаб қилинмоқ, керак (зарур, лозим, даркор) бўлмоқ; **на это потребуются много времени** бунга кўп вақт керак бўлади.

ПОТРЕВОЖИ/ТЬ *сов. (несов. тревожить)* *кого-что I* безовта қилмоқ, малол келтирмоқ, тинчлигини бузмоқ; **осторожно, не тревожьте больного** эҳтиёт бўлинг, беморни безовта қилманг; **можно вас ~ть?** сизни безовта қилсам майлими?; ~ть *чей-н.* **покой** бировнинг тинчлигини бузмоқ; ~ть *чей-н.* **сон** бировнинг уйқусини бузмоқ; 2 *перен.* ҳаяжонга солмоқ, ташвишлантирмоқ, ташвишга солиб қўймоқ, безовта қилмоқ; **эта весть сильно ~ла меня** бу хабар мени ҳаяжонга (ташвишга) солиб қўйди.

ПОТРЕВОЖИТЬСЯ *сов. I (несов. тревожиться)* тинчсизланмоқ, безовта бўлмоқ; ташвишга тушмоқ; 2 бир муддат безовта бўлмоқ, ҳаяжонда (ташвишда) юрмоқ.

ПОТРЕНИРОВАТЬСЯ, -рюсь, -рүешься сов. бирмунча вақт машқ қилмоқ.

ПОТРЕПАНИ/ЫЙ, -ая, -ое разг. I *прич. от* потрепать; 2 *в знач. прил.* титилган, тўзиган, эскирган; ~ая **тетрадь** титилган дафтар; ~ое **пальто** эскирган пальто; 3 *в знач. прил. перен.* мажақланган, абжағи чиққан, тўзгитилган; ~ые **полки** врага душманнинг мажақланган полклари; 4 *в знач. прил. перен.* сўлгин, ҳоргин, сўлган; **у него был ~ый вид** унинг қиёфаси ҳоргин (сўлгин) эди; ~ое **лицо** сўлгин юз.

ПОТРЕПА/ТЬ, потреплю, потрепешь сов. I (несов. трепать) *кого-что* бирмунча вақт титмоқ, титқиламоқ, тўзитмоқ, силкитмоқ, қилпиратмоқ; **щенок ~л ботинки** кучук ботинкани титқилади; **ветер ~л паруса** шамол елканларни қилпиратди; 2 юлқинмоқ; **шквастламоқ**, зарар келтирмоқ; **корабль сильно ~ло штормом** довул кемани юлқиб шкваст етказди; 3 *перен.* мажақламоқ, янчмоқ, тўзгитиб юбормоқ; ~ть **войска** неприятеля душман қўшинларини мажақлаб ташламоқ; 4 *перен.* қийнамоқ, ҳолдан тойдирмоқ; **оғир аҳволга** солмоқ; **как жизнь ~ла ег!** ҳаёт уни шундай куйларга солдики (шундай қийнадики)!; ~ть **нервы кому-л.** бировнинг асабини бузмоқ (қонини қайнатмоқ); 5 бир оз силаб-сийпамоқ, уриб-уриб қўймоқ; ~ть **по щекё** юзини силамоқ (сийпамоқ); ~ть **по плечу** елкасига уриб-уриб қўймоқ; 6 *разг.* (ишлатавериб ёки киявериб) эскиртирмоқ, ситмоқ, титиб юбормоқ, йиртмоқ; ~ть **пальто** пальтонинг бирор жойини ситмоқ (йиртмоқ); ~ть **ботинки** ботинкани йиртмоқ (эскиртирмоқ); ~ть **книгу** китобни титиб (йиртиб) юбормоқ; 7 титмоқ; **савамоқ**, янчмоқ, янчиб тозаламоқ; ~ть **лён** зиғирпояни янчиб тозаламоқ; ~ть **хлопок** пахтани савамоқ; ◆ ~ть **языком прост.** валдирайвермоқ; **куруқ гап сотмоқ**, сафсатавозлик қилмоқ.

ПОТРЕПА/ТЬСЯ, -треплюсь, -трёплешь сов. (несов. трепаться) 1 *разг.* бирмунча ситилиб ёки титилиб кетмоқ, бир оз эскириб қолмоқ; **пальто ~лось** пальто бирмунча эскириб (ситилиб) қолди; 2 *прост.* бирмунча вақт валдираймоқ, қуруқ гап сотмоқ, сафсатавозлик қилмоқ; **он мастер ~тсья у гап сотишга уста.**

ПОТРЕСКА/ТЬСЯ, -ается сов. (несов. трескаться) ёрилмоқ, чатнамоқ, дарз кетмоқ; **штукатурка ~лась су-**

воқлар чатнаб кетибди; земля ~лась от солнца ер қуёш тафтидан ёрилиб кетган; он нервно облизывал ~вшисья губы у асабий ҳолатда ёрилиб кетган лабларини яларди.

ПОТРЕСКИВАНИЕ с чирсиллаш, қирсиллаш; чарсиллаш; қарсиллаш; чарс-чурс (қарс-қурс) қилиш; ~ дров в печи печкадаги ўтиннинг чарсиллаши; ~ льда музнинг қасир-қусур қилиши (синиши).

ПОТРЕСКИВА/ТЬ *несов.* гоҳ-гоҳ чирсилламоқ, қирсилламоқ, чарсилламоқ, қарсилламоқ, баъзан чирсиллаб (қирсиллаб, чарсиллаб, қарсиллаб) қўймоқ; бир оз чарс-чурс (қарс-қурс) қилмоқ; в печи ~ют дрова печкадаги ўтин чарсиллаб ёнади; лёд на реке ~л дарё музи қасир-қусур қилар (синар) эди.

ПОТРОГАТЬ *сов.* что бир неча бор қўл тегизиб кўрмоқ, ушлаб (пайпаслаб) кўрмоқ.

ПОТРОХА *мн., р.* -ов ичак-човоқ, калла-поча; курьиные ~товуқнинг ичак-човоқлари; суп с ~ми калла шўрва; ♦ со всеми ~ми *разг.* ичак-човоғи билан; бутунлай, бутунча, шу туришича; шундайча.

ПОТРОШИТЬ *несов.* кого-что I ичак-човоғини олиб ташламоқ, ичак-човоқдан тозаламоқ; ~ курицу товуқни ичак-човоқдан тозаламоқ, товуқнинг ичак-човоғини олиб ташламоқ; 2 *перен. разг.* (ичидаги нарсаларни) ўғирламоқ, шип-шийдам қилиб кетмоқ; ~ чемоданы чамадондаги нарсаларни ўғирлаб кетмоқ.

ПОТРУДИ/ТЬСЯ, -ужусь, -удишься *сов.* I бирмунча вақт ишламоқ, меҳнат қилмоқ, куч сарфламоқ; он немало ~лся на своём веку у ўз умрида озмунча меҳнат қилмади; 2 керак (лозим) деб билмоқ, ҳаракат қилмоқ, уриниб кўрмоқ; он даже не ~лся известить нас у (ҳатто) бизларни хабардор қилиб қўйишни лозим ҳам топмади; у (ҳатто) бизларни огоҳлантириб қўйишга уриниб ҳам кўрмади (ҳаракат ҳам қилгани йўқ); 3 *пов. ~сь* (~тесь) марҳамат қил(инг); марҳамат қилиб; ~тесь следовать за мной марҳамат қилиб орқамдан юринг; ~тесь передать это письмо директору марҳамат қилиб шу хатни директорга бериб қўйинг (ёки узатиб юборинг).

ПОТРУСИТЬ I, потрушú, потрусись *сов.* что *прост.* бирмунча вақт (ёки бир неча бор) силкитмоқ, қоқмоқ; силкитиб-силкитиб қўймоқ; ~ сена пичанни силкитмоқ (силкитиб-силкитиб қўймоқ).

ПОТРУСИ/ТЬ II, потрушú, потрусись *сов. разг.* майда қадамлар билан йўртиб юрмоқ; конь ~л мелкой рысцой от майда қадамлар билан йўртиб кетди.

ПОТРАСАТЬ, -аю, -аешь *несов. (сов. потрясти) с.м.* потрясти.

ПОТРАСАЮЩИЙ, -ая, -ее I *прич.* от потрясать; 2 в *знач. прил.* ҳайратда қолдирадиган, ҳаяжонлантирадиган, жуда ажойиб, ғоят зўр; ~ее впечатленье ҳайратга соладиган (жуда ажойиб) таассурот; успех был ~ий муваффақият ғоят катта (зўр) эди; ~ие новости ҳайратда (ёки ҳайрон) қолдирадиган янгилıklar.

ПОТРАСЕНИ/Е с I ҳаяжон, изтироб; руҳий ларза, пугур; душевное ~е руҳий изтироб; нервное ~е асабий ҳаяжон; он перенёс больше ~е у кучли изтиробни (руҳий ларзани) бошидан кечирди; 2 *перен.* ларзага келтириш, ағдар-тўнтар қилиш, тубдан ўзгартириб юбориш; ~е основ буржуазного строя буржуа тузумининг асосларини ларзага келтириш; социальные ~я ижтимоий тузумни тубдан ўзгартириш, ижтимоий тузумнинг тубдан ўзгарishi; чукр ижтимоий ўзгарishiлар.

ПОТРАС/ТИ, -сú, -сёшь; -яс, -ясла *сов.* I кого-что бирмунча вақт (ёки бир неча марта) қоқмоқ, силкитмоқ; ~ти одеяло адеёли қоқмоқ; ~ти мешок халтани (қопни) қоқмоқ; ~ти дерево дарахтни силкитмоқ; 2 (*несов. потрясать*) *чем* дўқ қилиб бирор нарсани ўқталмоқ, силкитмоқ, ўйнатмоқ; ~ти мешок қилич билан дўқ қилмоқ, дўқ қилиб қилич ўйнатмоқ; 3 (*несов. потрясать*) что ларзага келтирмоқ, титратмоқ; взрыв потряс здание портлаш бинони ларзага келтирди; гром потряс землю момақалдироқ ерни титратиб юборди; 4 (*несов. потрясать*) *перен.* кого-что қаттиқ таъсир қилмоқ, ҳаяжонлантирмоқ, ҳайратда қолдирмоқ; речь докладчика ~ла слушателей докладчининг нуқти тингловчиларни ҳаяжонлантирди; это меня

~ло бу мени ҳаяжонга солди; красота этих мест ~ла егò бу жойларнинг гўзаллиги уни ҳайратда қолдирди.

ПОТРАС/ТИСЬ, -сусь, -сёшься; -ясса, -яслась I *разг.* бирмунча вақт силкитмоқ, тебранмоқ; ~тись на телеге аравада силкиниб (тебраниб) бормоқ; 2 *перен. уст.* қимирлаб (лиқиллаб) қоқмоқ, бўшашиб қоқмоқ; ларзага тушмоқ, зил кетмоқ; феодализм и деспотизм ~лись... (Герцен) феодализм ва деспотизм ларзага келди (қимирлаб лиқиллаб қолди); 3 *перен. уст.* тўлқинланмоқ, ҳаяжонга (талвасага) тушмоқ; вся душа моя ~лась бутун борлигимни ҳаяжон қоллади.

ПОТРАХИВА/ТЬ *несов.* чем гоҳ-гоҳ силкитиб (қоқиб) қўймоқ, силкитиб-силкитиб (қоқиб-қоқиб) қўймоқ; бир оз силкитмоқ, қоқмоқ; ~ть головой бошни гоҳ-гоҳ силкитиб қўймоқ; конь ~ет гривой от ёлларини силкитиб қўяди; телегу ~ет на ухабах арава ўнқир-чўнқирларда силкиниб боради.

ПОТУГИ *мн., р.* -уг (*ед. поту́га ж*) I кучаниш, дард; родовые ~ тўлғоқ тутиш, тўлғоқ; 2 *перен.* ўзини зўрлаб чираниш, уриниш; ~на остроумие аскиябозлик қиламан деб чираниш; напрасные ~ беҳуда уринишлар.

ПОТУЖИТЬ, -ужу, -ужишь *сов. разг. уст.* қайғурмоқ, ғам емоқ; ~о сыне ўгли ҳақида қайғурмоқ.

ПОТУЖИТЬСЯ *сов. разг.* кучанмоқ, чиранмоқ; ~ поднимая груз юк кўтариб кучанмоқ (кучаниб юк кўтармоқ).

ПОТУПИТЬ, -плю, -пишь *сов. (несов. потуплять)* что қўйи солмоқ, ерга қарамоқ; ~голову бошни қўйи солмоқ; ~глаза ерга қарамоқ.

ПОТУПИ/ТЬСЯ, -плюсь, -пишься *сов. (несов. потупляться)* бошни қўйи солмоқ, ерга қарамоқ; сидеть ~вшисья ерга қараб (бошни қўйи солиб) ўтирмоқ; ~ться от смущения уялгандан ерга қарамоқ.

ПОТУПЛЯТЬ *несов. с.м.* потупить.

ПОТУПЛЯТЬСЯ *несов.* I *с.м.* потупиться; 2 *страд.* от потуплять.

ПОТУСКНЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое хираланган, хира тортган, нурсизланган, сўниқ; сўлгин; ~ое серебро хира тортган кумуш; ~ый взгляд сўниқ боқиш (нигоҳ).

ПОТУСКНЕ/ТЬ, -еет *сов. (несов. тускнеть)* I хиралашмоқ, хираланмоқ, хира тортмоқ; небо ~ло осмон хиралашди; серебро ~ло кумуш хира тортибди; 2 *перен.* сўнмоқ, нурсизланмоқ; глаза её ~ли унинг кўзлари нурсизланди; 3 *перен.* маъюсланмоқ, ғам босмоқ; лицо его ~ло унинг юзини ғам босди; 4 *перен.* сўнмоқ, пасаймоқ; ўчмоқ; слава его ~ла унинг шуҳрати сўнди.

ПОТУСТОРОННИЙ, -ая, -ее *рел.* нариги дунёда бўладиган, нариги дунёдаги; ~мир нариги дунё, охират.

ПОТУХАТЬ *несов. с.м.* потухнуть.

ПОТУХ/НУТЬ *сов. (несов. тухнуть и потухать)* I ўчмоқ, сўнмоқ, ўчиб (сўниб) қоқмоқ; огонь ~олов ўчиб қолди; костёр ~гулхан ўчди; звёзды ~ли юлдузлар сўнди; 2 *перен.* хиралашмоқ, нури қочмоқ; глаза ~ли кўзлар(и) хиралашиб қолди; 3 *перен.* тўхтамоқ, йўқ бўлмоқ, сўнмоқ; сознание ~ло онги (тушуниш, фикрлаш қобилияти) йўқолди; жизнь ~ла ҳаёти сўнди (ўлди).

ПОТУХШ/ИЙ, -ая, -ее I *прич.* от потухнуть; 2 в *знач. прил.* ўчган, сўнган, ўчиб (сўниб) қолган; ~ая свеча ўчган шам; ~ий вулкан сўниб қолган вулкан; 3 *перен.* хира, нурсиз, сўниқ; ~ий взор нурсиз нигоҳ (қараш); ~ие глаза сўниқ (хира) кўзлар.

ПОТУЧНЕТЬ *сов. (несов. тучнеть)* *разг.* семирмоқ, ёр босмоқ.

ПОТУШИТЬ I, потушú, потушишь *сов. (несов. тушить I)* I ўчирмоқ, сўндирмоқ; ~лампу чироқни ўчирмоқ; ~пожар ёнгини ўчирмоқ; 2 *перен.* бостирмоқ; босмоқ, пасайтирмоқ, туширмоқ; ~гнев ғазабини босмоқ; 3 *перен.* тўхтатмоқ, бостирмоқ, бости-бости қилмоқ; яширмоқ; ~спор баҳсни тўхтатмоқ; ~ссора жанжални бости-бости қилмоқ.

ПОТУШИТЬ II, потушú, потушишь *сов. (несов. тушить II)* димламоқ, димлаб пиширмоқ; ~мясо гўшти димлаб пиширмоқ.

ПОТЧЕВАТЬ *несов. (сов. попотчевать)* кого-что *разг.* таом ёки ичимлик бермоқ, меҳмон қилмоқ, зиёфат қилмоқ;

сийламоқ; ~ чаем чой билан меҳмон қилмоқ; ~ гостей билими меҳмонларга блнн (қўймоқ) пишириб бермоқ.

ПОТЯГАТЬСЯ *сов. с кем-чем и без доп. разг.* 1 беллашмоқ, бел олишмоқ, куч синашмоқ; баслашмоқ, беллашиб кўрмоқ; ~ с другом в лóвкисти дўсти билан чаққонликда баслашмоқ; 2 *уст.* биров билан тортишмоқ, мунозара (баҳс) қилмоқ, баҳслашмоқ.

ПОТЯГИВА/ТЬ *несов.* 1 гоҳ-гоҳ бир оз тортмоқ, баъзан тортиб қўймоқ; ~ть за конёц верёвки арқоннинг учидан тортиб-тортиб қўймоқ; ~ть лошадь за узду баъзан отнинг юганидан тортиб қўймоқ; 2 *разг.* секин-аста (оз-оздан) ичмоқ, қултумлаб (оз-оздан хўшлаб, мазасини тотиб) ичмоқ; ~ть пиво пивони оз-оздан хўшлаб ичмоқ; ~ть вино винодан хўшлаб-хўшлаб қўймоқ; 3 бир оз чекмоқ, тутунни ичига тортмоқ; ~ть из трубки трубкадан чекиб-чекиб (тортиб-тортиб) қўймоқ; 4 искамоқ, искаб-искаб қўймоқ, ҳид олмоқ; *собака* ~ет носом вóздух ит бурни билан ҳавони искаб-искаб қўяди; 5 *безл.* вақт-вақти билан келмоқ, эсмоқ, анқимоқ, эсиб (анқиб) турмоқ, тарқалмоқ, ҳиди келмоқ; ~ет дымом баъзи-баъзида тутун анқиб (ҳиди келиб) турибди; ~ет сырость баъзи-баъзида захнинг ҳиди келиб туради; 6 *перен. безл.* кучли хоҳиш (истак, ҳавас) уйғотмоқ, ҳавасини келтирмоқ; ўзинга чақирмоқ, жалб қилмоқ, тортмоқ; ~ет к мóрю (кишининг) денгизга боргиси келади; денгиз ўзинга чорлайди; ~ет за город (кишининг) шаҳар ташқарисига (дала-тоғларга) чиққиси келади, дала-тоғлар ўзинга тартади.

ПОТЯГИВА/ТЬСЯ *несов. (сов. потянуться)* керишмоқ; узанмоқ, чўзилмоқ; ~ться спросо́нья уйку аралаш керишмоқ; *мáльчик зевáл и ~лся* бола эснаб, керишиб турибди.

ПОТЯЖЕЛЁТЬ *сов.* (янада) оғирлашмоқ, вазминлашмоқ.

ПОТЯН/УТЬ *сов. (несов. тянуть)* 1 *кого-что* торта бошламоқ, тортиб қўймоқ; судраб (чўзиб) кетмоқ; ~уть повóдьи жиливни тортиб қўймоқ; ~уть за шнурóк ипни тортмоқ; ~уть за рука́в енгидан тортиб қўймоқ; ~уть верёвку арқонни тортиб қўймоқ; ~уть телефóнный прóвод телефон симини тортмоқ (судраб кетмоқ); 2 *кого-что* бирга олиб кетмоқ; судрамоқ; эргаштирмоқ; ~уть другá в кино дўстини кинога (бирга) олиб кетмоқ; ~уть за собóй ўзи билан бирга олиб кетмоқ, ўзинга эргаштирмоқ; 3 *безл.* кела (эса) бошламоқ, анқий бошламоқ, эсмоқ, анқимоқ, ҳиди келмоқ; ~уло прохлáдой сову́к шабада эса бошлади; из са́да ~уло лáндышами боғдан марваридгул иси кела бошлади; 4 *перен. кого-что разг.* жавобгарликка тортмоқ; ~уть к отвéту жавобгарликка тортмоқ; ~уть в суд судга бермоқ, суд жавобгарлигига тортмоқ; 5 *перен. безл. разг.* кучли хоҳиш (истак, ҳавас) пайдо бўлмоқ; ҳавасини келтирмоқ; ўзинга чақирмоқ, жалб қилмоқ, тортмоқ; *меня ~уло купáться* жуда чўмилгим келиб қолди; *нас ~уло к мóрю* бизни денгиз ўзинга чорламоқда; денгизга боргимиз келиб қолди; *егó ~уло ко снó* ухлагиси келиб қолди, уни уйку босди (элитди); 6 бир неча бор ичига тортмоқ, ичмоқ (хўшламоқ) ёки чекмоқ; ~уть носом вóздух бурни билан ҳавони ичига тортмоқ; он ~ул вóду из стакáна у стакандаги сувдан хўшлади; ~уть папи́росу папиросни чекмоқ (тортмоқ); ~уть из трубки трубкадан чекмоқ (чека бошламоқ); 7 учмоқ, учиб кетмоқ (қушлар ҳақида); *пты́цы ~ули к ю́гу* қушлар жануб томонга учиб кета бошлади; 8 *разг.* тош босмоқ, келмоқ (оғирлик ҳақида); *этот ящик потя́нет не мéнее десяти́ килогра́ммов* бу яшик камида ўн килограмм келади; 9 *перен. что и на кого-что прост.* мос келмоқ, тўғри келмоқ, лойик (муносиб) бўлмоқ; *на дире́ктора он не потя́нет* у директорликка муносиб эмас (мос келмайди).

ПОТЯНУ/ТЬСЯ *сов. (несов. тянуться)* 1 керишмоқ, қўл-оёғини ёзмоқ; ётмоқ, узанмоқ, чўзилмоқ; ~ться со сна уйқусираб қўл-оёғини ёзмоқ (керишмоқ); 2 бирор нарсага интилмоқ, унга қараб қўлани ёки бўйинни чўзмоқ; *ребёнок ~лся за игрушкой* бола ўйинчоққа қўлини чўзди (интилди); *травка ~лась к солáну* гуёҳ қуёшга интилди; 3 бирин-кетин ҳаракат қиламоқ, турнақатор бўлмоқ, чўзилиб (узайиб) кетмоқ; *колонны автомáшин ~лись одна за друго́й* автомашиналар колонналари турнақатор бўлди; в *ком-*

нату ~лись лóди хонага одамлар бирин-кетин кириб кела бошлади; 4 секин тарқалмоқ, ёйилмоқ, тарқала (ёйила) бошламоқ (тутун, туман, чанг, ҳид ва ш. к. ҳақида); от *костра́ ~лся дым* гулхандан чиққан тутун аста-секин (атрофга) тарқала бошлади; 5 *перен.* пайдар-пай кела бошламоқ, чўзилиб (узайиб) кетмоқ, узоқ давом этмоқ; ~лись *дóлгие зимние вечера́* узун қиш кечалари пайдар-пай кела бошлади (узоқ давом қиладиган бўлди).

ПОУБАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. что и чего разг.* бир оз камайтирмоқ, озайтирмоқ, қисқартирмоқ; секинлатмоқ; ~ рука́в в длине енгни қисқартирмоқ; ~ огнá оловни пастлатмоқ; ~ скóрость тезликин секинлатмоқ.

ПОУБАВИ/ТЬСЯ, -вится *сов. разг.* бирмунча камаймоқ, озаймоқ, камайиб (озайиб) қолмоқ; қисқармоқ; ~лись *доходы* даромадлар бир оз озайди; ~лось *работы* ишлар бирмунча камайди.

ПОУБИВАТЬ *сов. кого разг.* бирин-кетин кўпини ёки ҳаммасини ўлдирмоқ, қириб ташламоқ.

ПОУЖИНАТЬ *сов. (несов. ужинать)* кечки овқатни емоқ, ужин қилмоқ.

ПОУЛЕЧЬСЯ, -ляжется, -ляжеся, -ляжетесь, -лягутся *сов. разг.* 1 бирин-кетин ётмоқ, ёппасига ётмоқ (ухлашга, дам олишга); *накóнец все поулеглись спать* ниҳоят ҳамма бирин-кетин ухлашга ётди; 2 *перен.* бир оз босилмоқ, пасаймоқ, сўнмоқ; *гнев егó поулёгся* унинг ғазаби бир оз босилди; *когда поуляжется волнение, пойдем домой* ҳаяжон бир оз босилгач (осойишталик тушгач), уйга кетамиз.

ПОУМНЁ/ТЬ *сов. (несов. умнеть)* ақл кириб қолмоқ; ақлироқ бўлиб қолмоқ; *мáльчики выросли, ~ли* болалар улғайишиб, ақллироқ бўлиб қолишди (уларга ақл кириб қолди).

ПОУПРАЖНЯТЬСЯ *сов. разг.* бир оз (ёки бирмунча вақт) машқ қилмоқ; ~ в стрельбе отишни машқ қилмоқ.

ПОУПРЯМИ/ТЬСЯ, -млюсь; -мишья *сов. разг.* бирмунча вақт ўжарлик (қайсарлик) қилмоқ; ~вшись, он согласился пойти у бир оз ўжарлик қилиб турди-да, кейин боришга рози бўлди.

ПОУРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое дарсбай, ҳар дарсга тўланадиган; соатбай; ~ая *опláта* дарсбай иш ҳақи, ҳар дарсга ҳақ тўлаш.

ПОУТРУ *нареч. разг.* эрталаб, эрта билан; *выехать из дому* ~ уйдан эрталаб чиқиб кетмоқ.

ПОУХАЖИВАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт тарбия (парварин) қилмоқ, қарамоқ, кўнглини овламоқ; ~ за *большим* беморга қарамоқ; ~ за *девушкой* қизнинг кўнглини овламоқ.

ПОУЧАТЬ *несов. кого-что чему разг.* 1 *уст.* бирор нарсага ўргатмоқ, таълим бермоқ; ~ *молодёжь* ёшларга таълим бермоқ; 2 панд-насиҳат қилмоқ; ~ *уму-разуму* ақл ўргатмоқ; он *любит ~ других* у бошқаларга панд-насиҳат қилишни яхши кўради.

ПОУЧЕНИ/Е с 1 *по гл. поучать*; 2 насиҳат, ўғит, панд-насиҳат; *выснóшивать чы-л. ~я* бировнинг ўғитларини охиригача эшитмоқ, бировнинг насиҳатига қулоқ солмоқ; 3 *лит., церк.* ҳаёт ҳақидаги панд-насиҳатни ўз ичига олган асар; ҳаёт ҳақидаги таълимот; ҳаётнома.

ПОУЧИТЕЛЬНО *нареч.* ибратли (қилиб), насиҳатомуз; ибрат (намуна, сабоқ) тарзида.

ПОУЧИТЕЛЬНОСТЬ *ж* ибратлилик, насиҳатомузлик; ибрат (намуна, сабоқ) бўла олишлик; ~ *рассказа* ҳикоянинг ибратлилиги.

ПОУЧИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна 1 бирор нарсага ўргатадиган, таълим-тарбия берадиган, ибратли, насиҳатомуз; ~й *совет* ибратли маслаҳат; ~й *ромán* ибратли роман; *говорить ~м то́ному* насиҳатомуз (оҳангда) гапирмоқ; 2 ибрат (сабоқ, намуна) бўладиган; ~й *случай* ибрат (сабоқ) бўладиган ҳодиса.

ПОУЧИТЬ *сов.* 1 *что* бир оз ўқиб олмоқ, ўрганмоқ; ~ *урби* дарсларни ўқиб олмоқ; дарс тайёрламоқ; 2 *кого-что чему* бир оз ўргатмоқ; ~ *детей танцевáть* болаларни танча қилишга ўргатмоқ; ~ *грамоте* хат-савод ўргатмоқ (ўқитмоқ).

ПОУЧИТЬСЯ *сов.* ўрганмоқ, ўганиб (билиб) олмоқ; ~ *переплетáть кнйги* китоб муқовалашни ўганиб ол-

моқ; **хочу у него** ~ ундан ўрганиб олмақчман; ~ **ремеслу** ҳунаар ўрганмоқ.

ПОФАНТАЗИРОВАТЬ *сов.* бирмунча вақт фантазияга (хаёлга) берилмоқ, амалга ошмайдиган нарсалар ҳақида ўйламоқ.

ПОФИЛОСОФСТВОВАТЬ *сов.* бирмунча вақт мулоҳаза юритмоқ; фалсафага киришиб кетмоқ; бир оз фалсафа сўзмоқ, сафсата (гап) сотмоқ.

ПОФЛИРТОВАТЬ, **-тую**, **-түешь** *сов.* бир оз ноз-карашма қилмоқ, ўйнашмоқ.

ПОФОРСИТЬ, **-ршу**, **-рсишь** *сов. прост.* 1 сал (ёки бирмунча вақт) олифтагарчиликка берилмоқ; ~ **в новом костюме** янги костюми кийиб (олиб) олифтагарчилик қилмоқ; 2 кеккаймоқ, гердаймоқ, мақтанмоқ; ~ **перед кем-л. своей учёностью** бировнинг олдида ўзининг олимлиги билан мақтанмоқ.

ПОФРАНТИТЬ, **-нчу**, **-нтишь** *сов. разг.* бирмунча вақт олифтагарчилик қилмоқ, ясаниб (пўрим бўлиб) юрмоқ.

ПОФЫРКА/ТЬ *сов. (несов. пофыркивать)* 1 *разг.* бирмунча вақт пишқирмоқ, бир оз пишқириб-пишқириб қўймоқ; **лошадь** ~ла от нишқириб-пишқириб қўйди; 2 *прост.* пўнғилламоқ, дўнғилламоқ, норозилик билдирмоқ.

ПОФЫРКИВАТЬ *несов. см. пофыркать.*

ПОХАБНОСТЬ *ж прост.* ахлоқсизлик, адабсизлик; шармандалик, беномуслик, уятсизлик, ҳаёсизлик, ярамаслик.

ПОХАБН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-бен**, **-бна** *прост.* ахлоқсиз, адабсиз; шарманда, беномус, ҳаёсиз, уятсиз; уят, ярамас; ~ **ый анекдот** ахлоқсиз латифа; ~ **ые слова** уят (ёмон) сўзлар.

ПОХАБЩИНА *ж прост.* уят гаплар, айнимачилик, ахлоқсизлик, адабсизлик, беҳаёлик.

ПОХАЖИВАТЬ *несов. разг.* 1 нари-бери юрмоқ, кезиб (айланиб) юрмоқ; ~ **по аллее** хяёбонда айланиб юрмоқ; 2 келиб (қатнаб) турмоқ, қатнамоқ.

ПОХВАЛ/А *ж* мақтов; **отзывать** с ~ **ой о своём учёнике** ўз ўқувчиси ҳақида мақтаб гапирмоқ; **заслужить** ~у мақтовга сазовор бўлмоқ.

ПОХВАЛИВА/ТЬ *несов. кого-что разг.* гоҳ-гоҳ мақтамоқ, мақтаб қўймоқ; **он ест и** ~ **ет** у овқат еб туриб, баъзан мақтаб қўяди.

ПОХВАЛИТЬ *сов. (несов. хвалить)* мақтамоқ, мақтаб қўймоқ; ~ **ребёнка за послушание** балани гапга қўлоқ солгани (гапга киргани, итоаткорлиги) учун мақтамоқ.

ПОХВАЛИТЬСЯ *сов. (несов. хвалиться)* *разг.* мақтанмоқ, мақтаниб қўймоқ, кўз-кўз қилмоқ; ~ **своими успехами** ўз муваффақиятларидан мақтанмоқ, ўз муваффақиятларини кўз-кўз қилмоқ; ♦ **не могу** ~ **им** мен у билан мақтанолмайман, унинг мақтайдиган жойи йўқ.

ПОХВАЛЫБА *ж разг. неодобр.* мақтанши; мақтанчоқлик.

ПОХВАЛЫН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-лен**, **-льна** 1 мақтовга сазовор бўладиган, мақтаса бўладиган, мақташга лойиқ (арзийдиган); ~ **ое намерение** мақтовга лойиқ ният; ~ **ое усердие** мақтовга арзийдиган интилиш; 2 мақтовдан иборат, мақталган, мақтов ифодаланган; ~ **ый отзв** мақтаб ёзилган тақриз; ♦ ~ **ая грамота** мақтов ёрлиғи.

ПОХВАЛЯТЬСЯ *несов. (сов. похвалиться)* *чем разг.* мақтанмоқ; ~ **своими успехами** ўз муваффақиятларини билан мақтанмоқ.

ПОХВАРЫВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ (тез-тез) касал бўлмоқ, касал бўлиб турмоқ, касалликка чалиниб турмоқ.

ПОХВАСТАТЬ *сов. разг. то же, что похвастаться.*

ПОХВАСТАТЬСЯ *сов. (несов. хвастаться)* мақтанмоқ, ўзини мақтамоқ; мақтанчоқлик қилмоқ, катта кетмоқ; **он любил** ~ у мақтанчоқлик қилишни (мақтаниб гапиришни) яхши кўрарди; ♦ **не могу** ~ мақтанолмайман, мақташга арзийдиган гапим (ишим) йўқ; **здоровье он не может** ~ у ўзининг соғлиғини мақтай олмайди, унинг соғлиғи у қадар (мақтайдиган даражада) яхши эмас.

ПОХВАТА/ТЬ *сов. кого-что* 1 *разг.* қўпили ёки ҳаммасини олмақ, олиб (тортиб, олиб) кетмоқ; **дети** ~ли **яблоку со столу** болалар стол устидаги олмаларни олиб кетишди; 2 *разг.* қўлга олмақ, ушламоқ, тутмоқ; **Все, кто мог, ~ли оружие** (Бубеннов) Қуроли туттишга яроқли ки-

шиларнинг ҳаммаси қўлига қуроли олди; 3 *что и чего прост.* шошиб-пишиб емоқ, тез-тез овқатланмоқ.

ПОХВОРАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт касал бўлмоқ, бир оз касалликка чалинмоқ; касал бўлиб турмоқ; **Похворала она недолго** — и померла (Новиков-Прчбой) У (аёл) узоқ касал бўлиб ётмади, кўп ўтмай кўз юмди; у (аёл) озгина вақт касал бўлиб, оламдан ўтди.

ПОХЕРИТЬ *сов. что прост. уст.* чизиб ўчирмоқ, йўқ қилмоқ.

ПОХИТИТЕЛЬ *м книжн.* ўғри, ўғирловчи; олибқочар; ~ **драгоценностей** кимматбаҳо нарсаларни ўғирловчи.

ПОХИТИТЕЛЬНИЦА *ж см. похититель.*

ПОХИТИТЬ, **похищу**, **похищь** *сов. (несов. похищать)* *кого-что книжн.* ўғирламоқ, ўғирлаб кетмоқ; олиб қочмоқ; ~ **документы** ҳужжатларни ўғирлаб кетмоқ.

ПОХИЩАТЬ *несов. см. похитить.*

ПОХИЩЕНИЕ *с* ўғирлаш, ўғирлаб кетиш; олиб қочиш; ~ **документов** ҳужжатларни ўғирлаб кетиш.

ПОХЛЕБАТЬ *сов. прост.* 1 *ичмоқ*, *ичиб олмақ* (суяқ овқат ҳақида); ~ **шей ши** *ичиб олмақ*; 2 бирмунча вақт *ичмоқ*, *ичиб-ичиб турмоқ*.

ПОХЛЁБ/А *ж, р. лн.* -бок *обиёвгон*, ёвгон шўрва, ёвгон хўра; **картофельная** ~а *картошка*ли *обиёвгон*, ёвгон шўрва; **заправить** ~у *мукой* *обиёвгонга* ун чаймоқ.

ПОХЛЕСТА/ТЬ, **-хлещу**, **-хлещешь** *сов. кого-что разг.* 1 *чивик*, *говрон*, *қамчи* *қабилар* билан бир неча бор урмоқ, *савала*моқ; ~ **ть кнутом** *қамчи* билан *савала*моқ; ~ **ть лошадей** *отни* *қамчи*ламоқ; ~ **ть спину** *вёником* *ҳаммом* сулуруғи билан *орқасига* уриб-уриб қўймоқ (қон югуртириш учун); 2 бир оз *шиғаб* ёғмоқ, *савала*моқ, *савала* урмоқ; **дождь** ~л *в бкна*, и *перестал* ёмғир *деразани* бир оз *савала*-ди-да, *тиниб* қолди.

ПОХЛЁСТЫВАТЬ *несов. кого-что* и *без доп. разг.* вақт-вақти билан уриб (*савала*б) турмоқ, *гоҳо* уриб (*савала*б) қўймоқ; ~ **вола** *хворостинной* *баъзи-баъзида* *ҳўкизи*ни *чивик* билан *савала*б қўймоқ.

ПОХЛОПА/ТЬ *сов.* 1 (*несов. хлопать*) бирмунча вақт уриб-уриб қўймоқ, бир неча бор қоқмоқ, шапиллатмоқ, шапиллатиб урмоқ; ~ **ть по плечу** *елкасига* уриб-уриб қўймоқ; **петух** ~л *крыльями* *хўроз* қанотларини (*тап-тап*) қоқди; 2 *чапак* *чалмоқ*, *қарсақ* урмоқ; ~ **ть в ладоши** *чапак* (*қарсақ*) *чалмоқ*.

ПОХЛОПАТАТЬ, **-почу**, **-почешь** *сов. (несов. хлопотать)* 1 *о ком-чём* и *за кого* бирор кимсага ёрдам бериш учун ҳаракат қилмоқ, бировнинг ташвишида юрмоқ (*елиб-югурмоқ*); ~ **за товарища** ўртоғи учун *елиб-югурмоқ* (*ҳаракат* қилмоқ); 2 бирор иш билан бирмунча вақт овора бўлмоқ, тиришиб уйнамоқ, астойдил уринмоқ; ~ **на кухне** *ошхонада* астойдил уйнаб юрмоқ; ~ **по дому** *уй-ўзгор* ишларни ташвишида *елиб-югурмоқ*; 3 *о чём* или *с союзом «чтобы»* бирор нарсига эришиш учун бирмунча ҳаракат қилмоқ, уринмоқ, ҳаракатига тушмоқ, орқасидан юрмоқ; ~ **о билетах** *на самолёт* самолётга билет олиш учун бирмунча ҳаракат қилмоқ; **похлопочите, чтобы** *его* *приняли* *на работу* бир ҳаракат қилиб кўринг, зора уни ишга олишса; уни ишга жойлаш учун бир оз уриниб кўринг.

ПОХЛОПЫВА/ТЬ *несов. чем* и *без доп. разг.* 1 *гоҳо* *секин-секин* уриб қўймоқ, уриб-уриб (*қоқиб-қоқиб*) қўймоқ; ~ **ть другу** *по плечу* ўртоғининг *елкасига* уриб-уриб қўймоқ; ~ **ть девочку** *по руке* қизчанин қўлига *аста-аста* уриб қўймоқ; **петух** ~ **ет** *крыльями* *хўроз* қанотларини (*тап-тап*) қоқиб қўяди; 2 вақт-вақти билан *қарсақ* *чалмоқ*, *қарсақ* уриб (*ёки* *чалиб*) қўймоқ; ~ **ть в ладоши** *қарсақ* (*чапак*) *чалмоқ*.

ПОХМЕЛ/Е *с* (*ичкиликдан*) *қарахтлик*, *бош* *оғриғи*; *голова* *болит* *с* ~ *я* *ичкилик* *қарахтидан* *бош* *оғрияпти*; ♦ *в чужом* *пирю* ~ *е* *бировнинг* *қасрига* (*қасофатига*) *қолиш*; *емаган* *сомсага* *пул* *тўлаш*; *ишни* *қилган* *қарнайчи*, *балога* *қолган* *сурнайчи*.

ПОХНЫКАТЬ, **-хнычу**, **-хнычешь** *сов. разг.* *ғингши*-моқ, *ҳўқилламоқ*; *зорланмоқ*, *нолимоқ*.

ПОХОД 1 *м* 1 *поход*, *сафар* (*ҳарбий* *қисмларнинг* *бирор* *томонга* *юрини*); **выступить** *в* ~ *походга* (*сафарга*) *чиқмоқ*; **эскадра** *в* ~ *е* *эскадра* *походда*; *походдаги* *эскадра*; 2 *ҳарбий* *ҳаракат*, *уруш*, *юрини*; **итальянский** ~ **Суво-**

рова Суворовнинг Италидаги ҳарбий ҳаракатлари; **крестовые** ~ы салиб юришлари; **3** поход, юриш; сафар, саёҳат; ~ **сторонников** мйра тинчлик тарафдорларнинг походи (юриши); **туристический** ~ туристик поход; **лыжный** ~ чангичлар походи; ~ **по местам воинской славы** ҳарбий шон-шухрат жойлариға сафар (қилиш); **коллективный** ~ **в музей** музейға уюштирилган коллектив поход; музейға коллектив бўлиб (коллектив равишда) бориш; **4 перен.** оммавий кураш, ҳужум; ~ **за ликвидацию неграмотности** саводсизликни тугатишға ҳужум бошлаш; ~ **за экономию и бережливость** иқтисод ва тежамкорлик учун оммавий кураш.

ПОХОД **II** *м разг.* бир оз ортиқчалик, ошиқлик, оғирлик, кўплик; оғир, ошиқ, ортиқ, кўп; **три кило с** ~ом уч килодан оғирроқ (кўпроқ), **уч килограмм** бир оз ошини билан; **взвесить с** ~ом (тарозидан) оғирроқ қилиб тортмоқ.

ПОХОДАТАЙСТВОВАТЬ *сов. (несов. ходатайствовать)* *о ком-чём и за кого-что* бирор кимса ё нарса ҳақида ҳаракат қилмоқ, илтимос қилмоқ; ~ **за сослуживца** хизматдоши учун илтимос қилмоқ.

ПОХОДИТЬ I, **-ожу́, -одишь** *сов.* **1** бир оз айланиб (кезиб) юрмоқ, юриб турмоқ; **он** ~л **по комнате** у хонада бир оз юриб турди, **больной** ~л и **опять** даёғ бемор бир оз юрибди, **яна ётиб қолди**; **часы** ~ли **только два дня** и **стали** соат фақат икки кунгина юриб, **тўхтаб қолди**; ~ **ты по театрам** театрларға бориб турмоқ; ~ **ты по магазинам** магазинна-магазин юримоқ; **2 за кем** қарамоқ, қараб турмоқ, боқмоқ, парварниш қилмоқ; **за ребёнком няня** походит болага энаға қараб туради; ~ **ты за больным** касални парварниш қилмоқ; **3 разг.** бирор вазифада ишламоқ, ... бўлиб турмоқ; ~ **ты в начальниках** бошлиқ бўлиб турмоқ, бошлиқ вазифасида ишламоқ.

ПОХОДИТЬ II, **-ожу́, -одишь** *несов. на кого-что* ўхшамоқ; ~ **на отца** отасига ўхшамоқ.

ПОХОДКА *ж, р. мн.* **-док** юриш, қадам ташлаш, оёқ отиш; **лёгкая** ~а **енгил** қадам ташлаш, чаққон юриш; **он шёл лёгкой** ~ой у **енгил** қадам ташлаб келарди; **тяжёлая** ~а **оғир** қадам ташлаш; **оғир** (салмоқлиниб) юриш; **я узнаю его** по ~е **меч** уни қадамидан (юришидан) биламан (танийман).

ПОХОДН/ЫЙ, -ая, -ое **1** походга оид; походда бўладиган, поход... юриш...; ~ая **обстановка** поход шароити; ~ый **марш** поход марши; ~ым **порядком** поход тартибда; **2** кўчма; походда (сафарда) ишлатиладиган; ~ая **кўхня** кўчма ошхона; ~ая **кравать** кўчма каравот; ~ая **радиостанция** кўчма радиостанция.

ПОХОДЯ *нареч. разг.* **1** юриб туриб, юраётиб, юраётганда; **закусывать** ~ юриб туриб тамадди қилмоқ; **2 йўлакай, йўл-йўлакай;** жиддий ўйламасдан, шоша-пиша; бир йўла; **нельзя решать эти дела** ~ бу ишларни йўл-йўлакай ҳал қилиб бўлмайди (ҳал қилиш мумкин эмас).

ПОХОЖЕНЫ/Е *с I уст.* сафар қилиш, саёҳат қилиш, дунёни кезиш; сафар, саёҳат; **2 мн.** ~я саргузашт, бошдан кечган воқеалар; **можаро;** **он любил рассказывать о своих охотничьих** ~ях у ўзининг овчилик саргузаштлари ҳақида ҳикоя қилишни яхши кўрар эди; **любóвные** ~я севги саргузаштлари (можаролари).

ПОХОЖЕСТЬ *ж* ўхшашлик, ўхшаганлик.

ПОХОЖ/ИЙ, -ая, -ее **1** ўхшаш, ўхшаган; **он очень** ~ **на отца** у отасига жуда ўхшаш (жуда ўхшайди); **2 в знач. вводи. сл.** ~е *прост.* шекилли, афтидан; ўхшайди; **он, ~е, не придёт** у келмайди шекилли, (афтидан) у келмаса керак, у келмайдиганга ўхшайди; **на что вы** ~и! кимларға ўхшаб кетибсиз!; **туркнингизни қаранг!**; **ни на что не** ~е *разг.* шундай ҳам беаънилик бўладими, жуда ҳам ёмон; ~е (на то), **что...** *в знач. вводи. сл. разг.* афтидан (кўринишидан) ...ға ўхшайди; **чамаси** (афтидан)... шекилли; ~е **на то, что пойдёт дождь** афтидан, ёмғир ёгса керак; ёмғир ёғадиганга ўхшайди, ёмғир ёғади шекилли; **не похóже на кого** бирова (бировнинг ишига, қилишига) ўхшамайди.

ПОХОЖИЙНИЧАТЬ *сов.* бирмунча вақт хўжалик ишларини олиб бормоқ; маълум вақт хўжайинлик қилмоқ.

ПОХОЛОДАНИЕ *с* совуқ тушиш, ҳавонинг совиб кетиши; **наступило** ~и совуқ тушиб қолди; **рёзкое** ~ бирдан совуқ тушиш, ҳавонинг бирдан совиб кетиши.

ПОХОЛОДАТЬ, -ает *сов. безл. разг.* совуқ тушмоқ; совиб кетмоқ; **к вечеру заметно** ~ло **кечга** бориб сезиларли даражада совуқ тушди; **кечга** бориб ҳаво анча совиб кетди.

ПОХОЛОДЕТЬ *сов. (несов. холодеть)* **1** совуқ бўлиб кетмоқ, совуқ тушмоқ, совиб кетмоқ; **к ночи** ~ло *безл.* тунга бориб жуда совуқ бўлиб кетди (қаттиқ совуқ тушди); **воздух** ~л **ҳаво** совиб кетди; **2 перен.** қотиб қолмоқ, тахта бўлиб қолмоқ, юраги орқасига тортиб кетмоқ; ~ **ты от страха** қўрқувдан қотиб (тахта бўлиб) қолмоқ.

ПОХОРОНИТЬ *сов. (несов. хоронить)* **1** дафн қилмоқ, кўммоқ, жойига қўймоқ; ~ **погибшего** ҳалок бўлган кишини дафн қилмоқ; **2 перен.** бутунлай унутиб юбормоқ, эсдан чиқармоқ, баҳридан ўтмоқ; йўқ қилмоқ; ~ **воспоминания** хотирадарни унутиб юбормоқ; ~ **старые обычаи** эски урф-одатларни йўқ қилмоқ (тарк қилмоқ).

ПОХОРОНКА *ж, р. мн.* **-нок** *прост.* қорахат; **пришла** ~ **на отца** отаси ўлганлиги ҳақида қорахат келди; отаси ўлди деб қорахат келди.

ПОХОРОН/ЫЙ, -ая, -ое **1** дафн этишга (кўмишга) оид; кўмиш... дафн...; **мотам...**; ~ый **обряд** кўмиш (дафн қилиш) маросими; ~ый **марш** мотам марши; ~ая **музыка** мотам музыкаси; ~ое **бюро** дафн (қилиш) бюроси; **2 перен. разг.** қайғули, ғамгин; ҳасратли; ~ое **настроение** ғамгин кайфият; **3 в знач. суц.** ~ая *ж разг. то же, что похоронка;* **получить** ~ую қорахат олмақ.

ПОХОРОНЫ *мн., р. рон, дат. -ронам* дафн қилиш (кўмиш) маросими; **быть на чых-л.** похоронах бировни дафн қилиш маросимида қатнашмоқ; **сказать речь на похоронах** дафн маросимида нутқ сўзламоқ.

ПОХОРОШЕТЬ *сов. (несов. хороше́ть)* гўзаллашмоқ, кўркамлашмоқ, тўлишмоқ, чиройлироқ бўлмоқ, гўзallaшиб (кўркамлашиб, тўлишиб, чиройли бўлиб) кетмоқ; **как она** ~ла! у шундай гўзallaшиб кетибдики!

ПОХОТЛИВОСТЬ *ж* шаҳвонийлик, шаҳватпарастлик; суқлик.

ПОХОТЛИВЫЙ, -ая, -ое шаҳвоний, шаҳватпарастларча; суқ; ~ **взгляд** суқлик билан (суқлиниб) қараш.

ПОХОТЬ *ж* шаҳват, шаҳвоний нафс.

ПОХОХАТЫВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ қаҳ-қаҳ уриб кулмоқ, бир оз хохолаб кулмоқ, хандон отмоқ.

ПОХОХОТАТЬ, -хочу́, -хочешь *сов.* бирмунча вақт қаҳ-қаҳ уриб кулмоқ, хохолаб кулмоқ, хандон отиб кулмоқ.

ПОХРАБРЕТЬ *сов. (несов. храбреть)* *разг.* ботир (дадил) бўлмоқ, дадиллашмоқ, ботирланмоқ.

ПОХРАБРИТЬСЯ, -рюсь, -рисься *сов. разг.* ботирлик қилмоқ, ўзини ботир қилиб кўрсатмоқ; **чиранмоқ, керилиб кетмоқ;** ~ **для** вйду кўринишга (хўжақўрсинга) ботирлик қилмоқ, ўзини ботир (кўрқмас) қилиб кўрсатмоқ.

ПОХРАМЫВАТЬ *несов. разг.* бир оз оқсоқланмоқ, сал-пал оқсамоқ.

ПОХРАПЕТЬ, -плю́, -пишь *сов. разг.* бирмунча вақт (ёки бир оз) хуррак отмоқ, хуррак отиб (хўриллаб) қўймоқ.

ПОХРАПЫВАНИЕ *с разг.* бирмунча вақт хуррак отиш, бир оз хўриллаш.

ПОХРАПЫВАТЬ *несов. разг.* баъзи-баъзида хуррак отмоқ, хўриллаб қўймоқ.

ПОХРИСТОСОВАТЬСЯ *сов.* пасха байрами билан табрикланм рами сифатида уч карра ўпишмоқ.

ПОХРОМАТЬ *сов.* **1** бирмунча вақт оқсамоқ, оқсаб юрмоқ; **больной** ~л **немного** бемор бир оз оқсади; **2 разг.** оқсоқланиб кетмоқ, оқсаб-оқсаб кетмоқ.

ПОХРУСТАВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ фарчилламоқ, фирчилламоқ; **енгилгина** қарсилламоқ, қирсилламоқ, қарс-қурс (фарч-гурч) қилмоқ; **снег** ~ет **под ногами** қор оёқ остида фирчиллайди (фарч-гурч қилади); ~ **ты сахаром** қандни қусур-қусур (қарс-қурс) қилиб чайнамоқ.

ПОХУДЕТЬ *сов. (несов. худеть)* яна бир оз озмоқ, ориқламоқ, озиб қолмоқ, озиб (ориқлаб) кетмоқ; **она** ~ла, **побледнела** у (аёл) озиб, ранги оқариб кетибди.

ПОЦАПАТЬСЯ *сов. прост.* уришмоқ, юлишмоқ, жанжалланмоқ; сўқинмоқ; ~ **из-за пустяков** арзимаган нарса учун уришмоқ (талашмоқ, юлишмоқ).

ПОЦАРАПАТЬ *сов.* 1 тирнаб (тимдалаб, юмдалаб) олмоқ; тирнамоқ; ~ себе рўку ўзининг қўлини тирнаб олмоқ; 2 бирмунча вақт тирнамоқ, тирнаб турмоқ; бир неча бор тирнамоқ, тимдаламоқ.

ПОЦАРАПА/ТЬСЯ *сов. разг.* 1 бир оз тимдаланмоқ, бирор жойини тирнаб олмоқ ёки тимдалатиб олмоқ; ~ться в колёчем кустарнике тиканзорда (тиканли бутазорда) тимдаланмоқ; 2 бир оз қирилмоқ, тирналмоқ; зёркало при перевозке ~лось ташини пайтида кўзгу (ойна) бир оз қирилди; 3 *разг.* жанжаллашмоқ, уришмоқ, юлишмоқ; сўкишмоқ; 4 *разг.* қитирлатмоқ, тиқирлатмоқ (очишга уринмоқ); кто-то тихонько ~лся в дверь кимдир эшикни тиқирлатди (очишга уринди).

ПОЦАРСТВОВАТЬ *сов.* бирмунча вақт подшолик қилмоқ, бир оз подшо бўлиб турмоқ.

ПОЦЕЛОВАТЬ, -лую, -луюсь, -лүешь *сов. (несов. целовать)* ўпмоқ, ўпиб олмоқ, ўпиб қўймоқ.

ПОЦЕЛОВАТЬСЯ -луюсь, -лүешься *сов. (несов. целоваться)* (ўзаро) ўпишмоқ, ўпишиб олмоқ, ўпишиб қўймоқ.

ПОЦЕЛУ/И *м* ўпич, ўпиш, бўса; материнский ~й она бўсаси; дружеский ~й дўстона ўпиш; осыпать ~ями кого-н. бировни роса ўпмоқ; ♦ воздушный ~й см. воздушный.

ПОЦЕРЕННИТЬСЯ, -нюсь, -нишься *сов. разг.* 1 бир оз ийманмоқ, тортинмоқ, бир оз нозланмоқ, сертакаллуф бўлмоқ; 2 *разг.* бировнинг кўнглига қарамоқ, кўнгличанлик (юмшоқлик) қилмоқ.

ПОЧАЁВНИЧАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт чойхўрлик қилмоқ; чой ичиб, бир оз вақт ўтказмоқ.

ПОЧАСОВИК *м разг.* соатбай ишловчи киши; преподаватель — ~ соатбай ишловчи ўқитувчи.

ПОЧАСОВ/ОИ, -ая, -ое ҳар соатни кўзда тутадиган, соатлар кўрсатилган; соатли, соатбай; ~бий график работы ишнинг соатли графиги; ~ая оплата соатбай ҳақ тўлаш.

ПОЧАТОК *м, р.* -тка спец. сўта; ~ кукурузы макка-жўхори сўтаси.

ПОЧАХНУТЬ, -нет *сов. разг.* ёппасига сўлиб қолмоқ, бирин-кетин заифлашиб (қуриб) қолмоқ.

ПОЧВА *ж* 1 ер, тупроқ; обработка ~ы ерга (тупроққа) ишлов бериш; песчаная ~а қумли ер; глинистая ~а соз тупроқ; удобрять ~у ерга ўғит солмоқ; 2 *перен.* замин, асос, таянч, негиз; почувствовать под собой твёрдую ~у (ўз) таянчи мустақкамлигини сезмоқ; эти утверждения не имеют под собой никакой ~ы бу даъво (фирк) ҳеч қандай асосга эга эмас; 3 спец. фойдала қазилмалар жойлашган тоғ жинси; ♦ на ~е чего и какой туфайли, натижасида, оқибатида, орқасида; учун; преступление на ~е ревности рашк туфайли қилинган жиноят; заболевание на нервной ~е асаб бузилиши оқибатида келиб чиққан касаллик; зондировать ~у см. зондировать; прощупать (нащупать) ~у имкочиятни аниқлаб (билиб) олмоқ; терять ~у под ногами таянчичи (ўзига ишончичини) йўқотмоқ; почва ушла из-под ног орқа таянчи (суянчиги) кетди ёки йўқолди.

ПОЧВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от почва* 1. 3 ерга (тупроққа) оид; ер..., тупроқ...; ~ый покров тупроқ қатлами; ~ая карта тупроқ картаси; ~ые воды ер остидаги сувлар, ер ости сувлари.

ПОЧВОВЁД *м* тупроқшунос.

ПОЧВОВЕДЕНИЕ *с* тупроқшунослик.

ПОЧВОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил. от почвоведение* и почвовед тупроқшуносликка ва тупроқшуносга оид; тупроқшунослик...; ~факультет тупроқшунослик факультети.

ПОЧВОЗАЩИТН/ЫЙ, -ая, -ое *с.-х.* тупроқни сақлашга оид; тупроқни сақловчи (сақлайдиган); ~е насаждение тупроқни сақловчи иҳота дарахтлари.

ПОЧВООБРАБАТЫВАЮЩИ/Й, -ая, -ее *с.-х.* тупроқни ишлайдиган; ~е машинь тупроқни ишлайдиган машиналар (плуг, борона, культиватор ва ш. к.).

ПОЧВОУГЛУБИТЕЛЬ *м с.-х.* чуқурҳайдар, чуқурюмшаткич (дала тупроғини чуқурроқ юмшатадиган асбоб).

ПОЧВОУТОМЛЕНИЕ *с с.-х.* ернинг чарчати, ернинг кучсизланиши (ер унумдорлигининг камайиши).

ПОЧЁМ *нареч. разг.* нархи қанча, неча пул(дан), қанчадан (сотилаяпти); ~ молоко? сутнинг нархи қанча?; ♦ ~я знаю прост. мен қаёқдан билай, ким биледи; ~ты

знаешь, ~ тебе знать сен қаёқдан биласан, ким биледи; узнать ~ фунт лиха см. лиха 1.

ПОЧЁМУ 1 *нареч. вопросит.* нега, нимага, нима учун; ~ он в деревню не поехал? нега у қишлоққа бормади?; 2 *нареч. относит.* нима сабабдан, нима учун, нега; он и сам не знал, ~ он выбрал именно этот маршрут нима сабабдан бу маршрутни танлаганлигини унинг ўзи ҳам билмасди; 3 союз шунинг учун, шу сабали, шу сабабдан; он забыл адрес, ~ и не писал у адресни унутиб қўйибди, шу сабабли (шунинг учун) хат ҳам ёзмади; ♦ ~ бы и нет нега шундай бўлмас экан; ~ же разг. нега, нима учун.

ПОЧЁМУ-ЛИБО, **ПОЧЁМУ-НИБУДЬ** *нареч.* нима учундир, бирор сабаб билан.

ПОЧЁМУ-ТО *нареч.* негадир, нимагадир, нима учундир, нима сабабдандир; ~ он не пьшет негадир у хат ёзмапти.

ПОЧЁМУЧКА *м и ж разг. шутил.* нима-нимачи, нимачи (нега, нимага деб ҳадеб сўрайверадиган бола ҳақида).

ПОЧЕРК *м* 1 дастхат, ёзув, хат; неразборчивый ~ ўқиб бўлмайдиган (аниқ бўлмаган) ёзув (дастхат), бадхат; писать красивым ~ом чиройли ёзув билан (чиройли қилиб) ёзмоқ; я знаю его ~ мен унинг дастхатини (қўлини) танийман; 2 *перен.* чего или какой разг. услуб; творческий ~ художника санъаткорнинг ижодий услуби.

ПОЧЕРНЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое қорайган, қорайиб кетган; ~ая солома қорайиб кетган сомон; ~ые от сырости стены намликдан қорайиб кетган деворлар.

ПОЧЕРНЕТЬ *сов. (несов. чернеть)* 1 қораймоқ, қорайиб кетмоқ; 2 сарғаймоқ (ғам-ғуссадан).

ПОЧЕРНИТЬ *сов.* что қорайтirmoқ, қора қилмоқ, қорага бўймоқ; ~ брови қошни қорайтirmoқ, қошни қора қилиб бўймоқ.

ПОЧЕРПАТЬ *сов.* что и чего бирмунча вақт олмоқ, ботириб олмоқ, сузмоқ (суюқликни); ~ воду ковшом сувени чўмич билан олмоқ.

ПОЧЕРПАТЬ *несов. см. почерпнуть* 2.

ПОЧЕРПНУТЬ *сов.* что и чего 1 *разг.* маълум миқдорда олмоқ, ботириб олмоқ, сузмоқ (суюқликни); ~ воды из кадки кадкадан сув олмоқ; 2 *(несов. почерпать)* *перен.* керакли маълумот олмоқ, йиғмоқ, тўпламоқ; ~ сведения из учебника маълумотларни дарсликдан олмоқ; ~ материал из первоисточника материални асл манбадан олмоқ, асл манбадан материал тўпламоқ.

ПОЧЕРСТВЕ/ТЬ *сов. (несов. черстветь)* 1 бир оз қотмоқ, суви қочмоқ; янада қотиброқ қолмоқ; хлеб ~л ноннинг суви қочибди, нон қотиброқ қолибди; 2 *перен.* дағаллашмоқ, қўполлашмоқ; лицо его ~ло унинг юзи бир оз дағаллашибди.

ПОЧЕРТИТЬ, почерчу, почертишь *сов. разг.* бир оз чизмоқ, чизиш билан шуғулланмоқ; мне нужно ~ немного мен бир оз чизиш ишларини бажаришим керак, бир оз чизишим керак.

ПОЧЕСАТЬ, почешу, почешешь *сов. (несов. чесать)* 1 кого-то қашинмоқ, қашиб (қашлаб) қўймоқ; ~ спину орқани қашиб қўймоқ; 2 что и без доп. бирмунча вақт тарамоқ, тараб қўймоқ; титмоқ; ~ лён зигир толасини тарамоқ; ♦ ~ в затылке см. затылок.

ПОЧЕСА/ТЬСЯ, почешусь, почешешься *сов. (не разг. чесаться)* 1 қашинмоқ, қичинмоқ; қашиниб олмоқ, қичиниб бўлмоқ; 2 бирмунча вақт қичимоқ, қичишмоқ; бирмунча вақт қашинмоқ, қичинмоқ; рука ~лась немного бир оз қўлим қичиб қолди.

ПОЧЕСТ/И *мн., р.* -ей (*ед. почётъ ж*) иззат, иззат-кром, ҳурмат, эҳтиром, обрў; воздавать (оказывать) ~и кому-н. бировга ҳурмат кўрсатмоқ; воинские ~и ҳарбий эҳтиром.

ПОЧЁСТЬ, -чту́, -чтёшь, -чёл, -члá *сов. (несов. почитать)* кем-чем и за кого-что книжн. уст. ...деб билмоқ; ҳисобламоқ; почту́ за честь (ўзимга) шараф деб биламан; почту́ своим долгом явиться келишни (боришни) ўз бурчим деб ҳисоблайман.

ПОЧЕСУХА *ж* қичима.

ПОЧЕСЫВАТЬ *несов. кого-что разг.* қашиб-қашиб қўймоқ, қашиниб турмоқ; ~ себе рўки қўлларини қашиб-

қашиб қўймоқ; ~ за ухом қулоқ орқасини қашиб-қашиб қўймоқ.

ПОЧЕСЫВАТЬСЯ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ бир оз қашин-моқ, қичиниб турмоқ.

ПОЧЕТ *м* ҳурмат, иззат, эҳтиром, иззат-икром; **встречать с ~ом** иззат-ҳурмат билан кутиб олмақ; **быть в ~е** иззат-икромда бўлмоқ; **окужать ~ом** иззат-ҳурмат қилмоқ; **пользоваться ~ом** ҳурматга сазовор бўлмоқ; **♦ доска ~а** ҳурмат тахтаси; **орден «Знак Почёта»** «Хурмат Белгиси» ордени.

ПОЧЕТНО *нареч.* иззат-икром билан, ҳурмат (эҳтиром) билан; шараф тарзида.

ПОЧЕТНОСТЬ *ж* фахрлилик, шарафлилик, фахрийлик.

ПОЧЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *1* ҳурматли, азиз, муҳтарам; **~ый гость** ҳурматли меҳмон; **2** фахрий; **~ый президент** фахрий президиум; **~ый академик** фахрий академик; **~ое звание** фахрий унвон; **~ый гражданин** фахрий гражданин; **~ый караул** фахрий қоровул; **~ая грамота** фахрий ёрлик; **3** фахрий, шарафли, улдуғвор; **~ая обязанность** шарафли бурч; **~ая трудовая вахта** шарафли меҳнат вахтаси; **~ый мир** адолатли (ўзаро ҳурмат асосида тузилган) сулуҳ.

ПОЧЕЧНЫЙ I, -ая, -ое *прил. от почка I* куртакка оид; куртак...

ПОЧЕЧНЫ/Й II, -ая, -ое *прил. от почка II* буйракка оид; буйрак...; **~е лоханки** буйрак жомчалари; **~е камни** буйрак тошлари.

ПОЧИВАТЬ *несов. уст. 1 (сов. почить)* ухламоқ; **гость ~ет** меҳмон ухлапти; **2** *перен. уст.* ўлмоқ, вафот этмоқ; **♦ ~ть** вёчным сном абадий кўз юммоқ, ўлмоқ.

ПОЧИВШ/ИЙ, -ая, -ее *высок. 1 уст.* ўлган, вафот қилган; **~ий друг** оламдан ўтган дўст(им); **2 в знач. суц.** **~ий** *м* марҳум, ўлган одам; **~ая ж** марҳума, ўлган аёл; **семья ~его** марҳумнинг oilаси.

ПОЧИН *м* **1** ташаббус, почин; **смелый ~** дадил ташаббус; **патриотический ~ комсомольцев** комсомолларнинг ватанпарварлик ташаббуси; **по собственному ~у** ўз ташаббуси билан; **взять на себя ~** ташаббус кўрсатмоқ, бошлаб бермоқ; **2** *прост.* (савдода) бай очиш, бошлаш; **для ~а** бай очиш учун; **~ дорожке денег посл.** бай очиш пулдан ҳам аълороқ.

ПОЧИНИТЬ *сов. (несов. починять и чинить)* тузатмоқ, ремонт қилмоқ (тикмоқ, ямамоқ); **~ обувь** пойабзални ремонт қилмоқ (ямамоқ); **~ одежду** кийимни ямамоқ; **~ замок** қулфни тузатмоқ.

ПОЧИНК/А *ж, р. мн. -нок* **1** ямаш, тузатиш, ремонт қилиш; ремонт; **мелкая ~а** майда ремонт; **отдать часы в ~у** соатни тузатишга (ремонтга) бермоқ; **2** *разг.* тузатишган (ремонт қилинган) нарса.

ПОЧИНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое тузатишга (ремонтга) оид; тузатиш..., ямаш..., ямоқчилик...; **~ая мастерская** ямоқчилик (ёки ремонт қилиш) устaxonаси.

ПОЧИНЯТЬ *несов. см. починить.*

ПОЧИСТИТЬ, почищу, почищаться *сов. 1* *кого-что* (артиб, ювнб) тозалamoқ, тоза қилмоқ; **~ зuby** тишини тозалamoқ; **~ обувь** оёқ кийимни тозалamoқ; **~ рыбу** балиқни тозалamoқ; **2** *что разг.* бирмунча вақт (ёки бир оз) тозалamoқ, тоза қилмоқ; **~ сад** боғни тоза қилмоқ; **~ дно реки** река тубини тозалamoқ; **3** арчмоқ, пўстини шилмоқ; **~ лук** шёзни арчмоқ.

ПОЧИСТИТЬСЯ, почишусь, почищаться *сов. разг.* (ўз кийимларини) тозалаб олмақ.

ПОЧИТАЙ *прост. 1 нареч. то же, что почить;* **~ уж месяц прошёл, как он уехал** унинг жўнаб кетганига қарийб бир ой бўлди; **2** *вводн. с.л.* эҳтимол, балки; **он ~, и в городе никогда не бывал** эҳтимол, у шаҳарда ҳам ҳеч қачон бўлмагандир.

ПОЧИТАНИЕ *с* ҳурматлаш, ҳурмат қилиш, қадрлаш.

ПОЧИТАТЕЛЬ *м* ҳурматловчи, қадрловчи, ҳурматини ўрнига қўювчи (одам); **~ таланта писателя** ёзувчининг талантини қадрловчи одам.

ПОЧИТАТЕЛЬНИЦА *ж см. почитатель.*

ПОЧИТАТЬ *1* *несов. кого-что* ҳурматламоқ, иззатламоқ, ҳурмат (иззат) қилмоқ; қадрламоқ; **~ старших** катталарни ҳурмат қилмоқ; **~ родителей** ота-онани ҳурмат

қилмоқ; **~ память великих людей** буюк кишилар хотирасини қадрламоқ (ҳурмат қилмоқ).

ПОЧИТАТЬ II *сов. что 1* бирмунча вақт ўқимок, бир оз ўқиб қўймоқ; **~ книгу** китобни бир оз ўқимок; **2** *разг.* ўқимок, ўқиб чиқмоқ; **советую ~ эту книгу** шу китобни ўқиб чиқишингизни маслаҳат кўраман.

ПОЧИТАТЬ III *несов. см. почесть.*

ПОЧИТЫВАТЬ *несов. что разг.* ора-сира (онда-сонда) ўқимок, аҳён-аҳёнда бир оз ўқиб қўймоқ; **~ книжки** онда-сонда бир китоб ўқиб қўймоқ.

ПОЧИТЬ, -чийо, -чийеш *сов. (несов. почивать)* *высок. уст. 1* ухламоқ, ухлаб қолмоқ; **~ тихим сном** тинчгина ухламоқ; **2** ўлмоқ, вафот қилмоқ, кўз юммоқ; **~ вёчным сном** абадий кўз юммоқ; **♦ ~ на лаврах** *см. лавр.*

ПОЧИХАТЬ *сов.* бирмунча вақт аксирмоқ, бир оз чучкирмоқ.

ПОЧ/КА I *ж, р. мн. -чек 1* куртак; **~а рёста** ўсиш куртаги; **цветочная ~а** гул куртаги; **гулкуртак; листовая ~а** барг куртаги; **~и** распустились куртаклар ёзила (баргга, гулга айлана) бошлади; **2** *спец.* ўсимта; **зарбдышева** **~а** пушт (ёки муртак) ўсимтаси.

ПОЧ/КА II *ж, р. мн. -чек 1* буйрак; **правая ~ка** ўнг буйрак; **левая ~ка** чап буйрак; **воспаление ~ек** буйракларнинг яллиғлачиши; **2** *мн.* **~ки** буйрак (овқат сифатида); **телячи ~ки** бузоқ буйраги; **♦ блуждающая ~ка** *мед. см. блуждающий.*

ПОЧКОВАНИЕ *с биол.* куртакланиш; куртаклар воситасида урчиш (кўпайиш).

ПОЧКОВАТЬСЯ, -куется *несов. биол.* куртакланмоқ; куртаклар воситасида кўпаймоқ (урчимоқ).

ПОЧКОВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна куртаксимон; **~е листья** куртаксимон (ёки буйраксимон) барглари.

ПОЧКОВЫЙ, -ая, -ое *биол.* куртакка оид; куртак...

ПОЧМОКАТЬ *сов. разг.* чўлпиллатмоқ, чўлпиллатиб қўймоқ; **~ губами** лабларни чўлпиллатмоқ.

ПОЧТ/А *ж* **1** почта, почтахона; **работники ~ы** почта ходимлари; **дать письмо на ~у** хатни почтага топширмақ; **пойти на ~у** почтага (почтахонага) бормоқ; **полевая ~а** дала (фронт) почтаси; **2** почта (шу идора орқали бирор нарса, хат-хабар юбориш); **спешная ~а** шошилинч почта; **голубиная ~а** ўргатилган каптарлар орқали хат-хабар юбориш; **послать письмо ~ой** (или по ~е) хатни почта орқали юбормоқ; **3** почта (шу идора орқали келтирилган посилка, хат-хабар); **~а пришла** почта келди; **воздушная ~а** ҳаво почтаси; **1)** самолётлар билан хат-хабар ва ш. к. юбориш; **2)** самолётлар билан ташиладиган почта (хат-хабар, посилка кабилар); **письмо** **пришло с утренней ~ой** хат эрталабки почта билан келди; **сегодня ~ы ещё не было** бугунги почта ҳали келгани йўқ; **дипломатическая ~а** дипломатик почта; **4** *уст.* почтахона (хат-хабар кабилар билан бирга от-аравада йўловчилар ташиш билан шуғулланувчи муассаса).

ПОЧТАЛЬОН *м* почтальон, почтачи, хат ташувчи.

ПОЧТАЛЬОНСК/ИЙ, -ая, -ое почтальонга оид; почтальон (почтачи)...; **~ая сумка** почтальон сумкаси.

ПОЧТАЛЬОНША *ж разг.* почтачи аёл.

ПОЧТАМТ *м* **1** почтачм; **главный ~** бош почтачм; **2** почтачм биноси; **встретиться у ~а** почтачм олдида учрашмоқ.

ПОЧТАМТСКИЙ, -ая, -ое почтачмга оид; почтачм...; **~ служащий** почтачм ходими.

ПОЧТЕНИЕ *с* ҳурмат, иззат, эҳтиром, иззат-икром; **с ~м** ҳурмат билан, ҳурмат юзасидан; **относиться с ~м к старшим** катталарга ҳурмат билан қарамоқ; **оказывать кому-л. ~** бировга ҳурмат (эҳтиром) кўрсатмоқ; **♦ с совершённым** (или **глубоким, низайшим**) **~м** *уст.* камоли эҳтиром билан; **моё (наше) ~!** *разг.* учрашганда ва ажраллишганда айтиладиган ибора; **1)** салом!, салом бердик!; **2)** хайр-хўш, соғ бўл (инг).

ПОЧТЕННОСТЬ *ж* **1** ҳурмат (иззат)га сазоворлик; ҳурмат-иззатга (иззат-икромда) бўлиш; **2** улгайганлик, кексайганлик; **~ возраста** ёши улгайиб (кексайиб) қолганлик.

ПОЧТЕНН/ЫЙ, -ая, -ое; -тёнен, -тённа **1** ҳурматли, иззатли, муҳтарам; **ҳурматга (иззатга) сазовор** бўлган;

~ый человек хурматли киши; ~ый гость иззатли меҳмон; ~ый учёный мухтарам олим; 2 *перен. разг.* улуғ, улғайған, кекса; ~ый возраст улуғ (табаррук) ёш; 3 *перен. разг.* катта, каттагина (ўлчов, хажм ҳақида); ~ые размеры ўлчови (размери) катта; катта размерли; 4 *в знач. суц.* ~ый м, ~ая ж бировга хурмат юзасидан ишлатиладиган муружаат формаси.

ПОЧТИ нареч. разг. деярли, қарийб; он ~ закончил свою работу у ўз ишини деярли тугатди; ~ всегда деярли ҳар доим; ~ никогда деярли ҳеч қачон; **скосить ~ сто гектаров** қарийб юз гектар ерни ўрмоқ; он ~ здоров у деярли соғлом; ♦ ~ что разг. деярли, қарийб.

ПОЧТИТЕЛЬНО нареч. хурмат (эҳтиром) билан, хурмат юзасидан; ~ спросить эҳтиром билан сўрамоқ; ~ поклониться хурмат юзасидан бош эгмоқ.

ПОЧТИТЕЛЬНОСТЬ ж хурмат, эҳтиром, иззат; ~ к старшим катталарга бўлган хурмат.

ПОЧТИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 хурмат (иззат) қиладиган, сийлайдиган; одобри; он ко мне ~лен у менга хурмат билан қарайди, у мени хурмат қилади; ~льный сын хурматлашни (сийлашни) биладиган (одобри) ўғил; 2 одоб, хурмат ёки эҳтиромни ифодалайдиган; эҳтиромли; ~льное приветствие эҳтиром (одоб) билан сўрашиш (саломлашиш); эҳтиромли салом; ~льное письмо хурмат билан ёзилган хат; 3 *перен. разг.* анича, аничагина, хийлагина; катта; ~льное количество каттагина миқдор; на ~льном расстоянии анича узоқ масофада; ♦ **держать кого на ~льном расстоянии** бирор кишидан ўзини тортиб (узоқроқ) юрмоқ.

ПОЧТИТЬ, -чтý, -чтйшь, -чтят и -чтýт сов. *кого-что* **высок.** 1 хурматламоқ, иззатламоқ; хурмат (иззат) қилмоқ; хурмат билан эсга олмақ; ~ вниманием *кого-л.* кимсага хурмат билан муносабатда бўлмоқ (диққат-эҳтибор бермоқ); ~ память умершего ўлган кишини хурмат билан эсга олмақ; ~ память покойного **вставанием** марҳумнинг хотирасини ўриндан туриш билан хурматламоқ; 2 шарафламоқ, бахтиёр қилмоқ; хурсанд (мамнун) қилмоқ; ~ своим присутствием **собрáвшихся** тўпланганларни ўзининг келганлиги (иштироки) билан мамнун қилмоқ.

ПОЧМЕЙСТЕР м *уст.* почтмейстер, почта мудир.

ПОЧМЕЙСТЕРСҚ/ИИ, -ая, -ое почтмейстерга оид; почтмейстер... ~ая должность почтмейстерлик лавозими.

ПОЧТОВИК м разг. почтачи, почта ходими.

ПОЧТОВО-ТЕЛЕГРАФНЫЙ, -ая, -ое почта-телеграф...; ~ые расходы почта-телеграф харажатлари; ~ая связь почта-телеграф алоқаси.

ПОЧТОВЫЙ, -ая, -ое 1 почтага оид; почта...; почта ташийдиган, почтачи... ~ая открытка почта открыткиси; ~ый ящик почта қутиси; ~ое отделение почта бўлими; ~ый служажий почта ходими; ~ый поезд почта поезд, почта ташийдиган поезд; ~ый голубь почтачи каптар, хат-хабар ташишга ўргатилган каптар; 2 *уст.* отли экинажларда йўловчилар гашишга оид; почта хизматидаги; ~ые лошади почта хизматидаги отлар; ~ая трóйка почта хизматидаги уч отли извош; 3 *в знач. суц.* ~ые мн. почта хизматидаги отлар; **ехать на ~ых** почта хизматидаги отларда кетмоқ (бормоқ).

ПОЧУВСТВОВАТЬ сов. (*несов.* чувствовать) *кого-что* 1 сезмоқ, сезиб (лайқаб) қолмоқ, туймоқ; ~ть запах цветов гулларнинг ҳидини сезмоқ; 2 ҳис қилмоқ, ҳис этмоқ; ўзида синаб билмоқ; ~ть голод очликни ҳис қилмоқ; ~ть себя **одиноким** ўзини ёлғиз деб ҳис қилмоқ; 3 тушунмоқ, англамоқ, билмоқ, фаҳмламоқ; он ~л желание поработать унинг ишлагиси келди, у ишлагиси келганлигини тушуниб қолди; ~ть друга в **сслуживце** ҳамкасбининг (хизматдошининг) дўст эканини англамоқ.

ПОЧУВСТВОВАТЬСЯ, -твуется сов. (*несов.* чувствоваться) сезилмоқ, сезилиб қолмоқ, ҳис этилмоқ; ~лось, что он **волнуется** унинг ҳаяжонланаётгани сезилиб қолди.

ПОЧУДИТЬ, -дяшь сов. разг. бир оз тентаклик қилмоқ, ажиб қилқлар қилмоқ.

ПОЧУДИТЬСЯ, -дится сов. (*несов.* чудиться) разг. сезилмоқ, туйилмоқ, билингандай (эинтилгандай) бўлмоқ; мне ~лся **телефонный звонок** менга телефон жиригланган

дай туйилди; **Кто-то вошёл в комнату?**— Нет, тебе ~лось Кимдир уйга кирдими?— Йўқ, сенга шундай туйилган.

ПОЧУЯ/ТЬ, почую, почуешь сов. (*несов.* чують) 1 *кого-что* разг. сезмоқ, сезиб қолмоқ, исдан (ҳидидан) билмоқ; **собака ~ла дичь** ит ўлжа борлигини сезиб қолди; ~ть запах дыма тутун исини сезмоқ; 2 *что* пайқамоқ, биллиб қолмоқ, сезмоқ; ~ть опасность хавф-хатарни пайқамоқ.

ПОЧУЯ/ТЬСЯ, почуется сов. и *безл. разг.* сезилмоқ, туйилмоқ, ҳис этилмоқ; ~лось приближение весны баҳор яқинлашаётгани сезилиб қолди.

ПОШАБАШИТЬ сов. (*несов.* шабашить) *прост.* (иш-ни) тамом қилмоқ, битирмоқ, тугатмоқ.

ПОШАЛИВА/ТЬ *несов.* 1 разг. гоҳ-гоҳ бир оз шўхлик қилмоқ; шўхлик қилиб қўймоқ; **дети начали ~ть** болалар бир оз шўхлик қила бошладилар; 2 *перен. разг.* оғриб турмоқ, оғрийдиган бўлиб қолмоқ; **сердце у меня ~ет** юрагим безовта қиладиган бўлиб қолди; 3 *перен. прост. уст.* талончилик (босқинчилик, ўғирлик, йўлтўсарлик) қилмоқ, таламоқ; **В соседних селах ~ли бандиты** (В. Беляев) Қўшни қишлоқларда бандитлар талончилик қилишар эди.

ПОШАЛИ/ТЬ сов. бир оз (бирмунча вақт) шўхлик қилмоқ; ~л — и **бюджет** шўхлик қилганинг етар, бўлди; шўхлигини бас қил энди.

ПОШАМКА/ТЬ сов. разг. ямлаб-ямлаб (лабини қимтиб) гапирмоқ, ямлашиб (чайналиб) сўзламоқ; ~ть **беззубым** ртом тишсиз оғзи билан ямлашиб гапирмоқ (қариялар ҳақида); **старик ~л губами** чол ямлашиб (лабини қимтиб) гапирди.

ПОШАРИТЬ, -рю, -ришь сов. разг. бирмунча вақт тирмирскилаб (қидириб) кўрмоқ, бир оз титкиламоқ; ~ в **карманах** чўнтақларини титкиламоқ.

ПОШАТАТЬ сов. *кого-что* разг. бир оз қимирлатмоқ, бирмунча лиқиллатмоқ; **попрóбовали ~столб, но он был крепок** симёғочни (устунни) бир оз қимирлатиб кўришди, аммо у мустаҳкам эди.

ПОШАТА/ТЬСЯ сов. 1 бирмунча вақт қимирламоқ (лиқилламоқ), бир оз тебранмоқ; **маятник ~лся несколько минут** соат капгири бир неча минут лиқиллаб турди; 2 *прост.* бир оз бекор айланиб (санқиб) юрмоқ, бирмунча вақт лақиллаб (дайдиб, тентираб) юрмоқ; ~ться **по городу** шаҳарни бекор кезиб юрмоқ; шаҳарда санқиб (тентираб) юрмоқ; ~ться **по свету** дунёни бекор кезиб (дайдиб) юрмоқ.

ПОШАТНУ/ТЬ, -нó, -нёшь сов. *что* 1 қимирлатмоқ, силжитмоқ; ўридан кўзгатмоқ, қийшайтирмоқ; **бóрей ~ло столб** бўрон симёғочни тебратди (қимирлатди); бўрон симёғочни қийшайтириб кетди; 2 *перен.* бўшаштирмоқ, сусайтирмоқ; путур етказмоқ; ~ть **веру во что-л.** бирор нарсага бўлган ишончини сусайтирмоқ; ~ть **чь-л.** **убеждения** бировнинг эътиқодини сусайтирмоқ; 3 *перен.* заифлаштирмоқ; зарар етказмоқ; **болёзнь ~ла егó** **здоровье** касаллик унинг соғлигини анича заифлаштирди.

ПОШАТНУ/ТЬСЯ, -нóсь, -нёшься сов. 1 қимирлаб (лиқиллаб) қолмоқ; қийшайиб (энгашиб) қолмоқ; **забóр ~лся** девор қимирлаб (лиқиллаб) қолди; девор оғиб қолди; **дóмник ~лся** уйча қийшайиб қолди; 2 гандираклаб кетмоқ, чайқалиб (қалқиб) кетмоқ; он ~лся **от удара, но устоял на ногах** у муштнинг зарбидан гандираклаб (чайқалиб) кетди, аммо йиқилмади; 3 *перен.* заифлашмоқ, заифлашиб қолмоқ; **здоровье егó** ~лось унинг соғлиги заифлашди; 4 *перен.* сусаймоқ, заифлашмоқ; путур етмоқ; издан чиқмоқ; **бузилмоқ; егó авторитёт** ~лся унинг обрўйига путур етди; **вёра егó** в **благополучный исход дела** ~лась унда ишнинг муваффақият билан якулланишига ишонч сусайди.

ПОШАТЫВА/ТЬ *несов.* *кого-что* и *без доп. разг.* 1 гоҳ-гоҳ бир оз қимирлатмоқ; қимирлатиб (лиқиллатиб) турмоқ; ~ть **деревице** ниҳолни бир оз қимирлатмоқ (лиқиллатмоқ); 2 *безл.* гандираклабмоқ; гандираклаб (чайқалиб) юрмоқ; **меня ~ет от усталости** мен чарчашдан гандираклаб кетганиман.

ПОШАТЫВА/ТЬСЯ *несов.* разг. 1 қимирламоқ, лиқилламоқ, қимирлаб (лиқиллаб) турмоқ; **зуб ~ется** тиш лиқиллаб турибди; 2 гандиракламоқ, чайқалмоқ, қалқиб кет-

моқ; *ходить* ~ясь гандираклаб (чайқалиб) юрмоқ; ~тсья *от усталости* чарчаганликдан гандиракламоқ.

ПОШВЫРИВАТЬ *несов. что и чем разг.* 1 гоҳ-гоҳ отмоқ (ирғитмоқ), баъзида ирғитиб (отиб) турмоқ, итқитмоқ; ~ *камни в реку* баъзи-баъзида дарёга тош отиб қўймоқ; 2 *перен.* беҳуда сарфлаб юбормоқ, совурмоқ, сочмоқ, сочиб юбормоқ; ~ *деньгами* пулни совурмоқ.

ПОШВЫРЯТЬ *сов. кого-что и чем разг.* 1 ҳаммасини ёки кўпини отмоқ, ирғитмоқ, отиб (ирғитиб) ташламоқ; ~ *посуду на пол* идиш-товоқларни ерга отмоқ; ~ *одежду в чемодан* кийимни чамадонга итқитмоқ; 2 бир оз отиб (ирғитиб) турмоқ, бир муддат ташламоқ (итқитмоқ, отмоқ); ~ *камни* бир муддат тош ирғитмоқ; ~ *камнями* кўп-лаб тош отмоқ.

ПОШВЫРЯТЬСЯ *сов. чем разг.* бир муддат бир-бирларига отишмоқ, ирғитишмоқ; ~ *снежками* бир-бирларига қор отишмоқ; ~ *камями* бир-бирларига тош ирғитишмоқ.

ПОШЕВЭЛИВА/ТЬ *несов. кого-что или чем 1* гоҳ-гоҳ қимирлатиб (силкитиб) қўймоқ; баъзан учирмоқ, учириб қўймоқ (қош ҳақида); ~ *ть бровями* қошини учирмоқ; 2 *ковлаб* (ковлаштириб) қўймоқ, титмоқ; ~ *ть угли* в печке печкадаги кўмирларни ковлаштириб қўймоқ; 3 *пов.* ~й, ~йте *прост. то же, что пошевэливаться; см. пошевэливаться 2*; ♦ ~ *ть мозгами разг. шутол. см. мозг.*

ПОШЕВЭЛИВА/ТЬСЯ *несов.* 1 гоҳ-гоҳ қимирлаб турмоқ, силкитиб (қўзғалиб) турмоқ; 2 *пов.* ~йся, ~йтесь *прост.* шошил (инг), тезроқ қимирланг; *нужно* ~тсья, а то *опоздаем* шошилиш керак, бўлмаса кечикиб қоламиз; ну, ~йтесь *кани.* тезроқ қимирланглар-чи.

ПОШЕВЕЛИ/ТЬ *сов. что и чем 1* бир оз қимирлатмоқ, қўзғатмоқ, бир фурсат силкитмоқ, тебратмоқ; *лёгкий ветерок* ~л *листья на деревьях* енгил шабада дарахт барглари тебратди; ~ *ть пальцами* бармоқларни бир оз қимирлатмоқ; ~ *ть ногой* оёқни силкитиб ўтирмоқ; 2 *перен. разг.* бир оз ҳаяжонлантирмоқ, ҳаяжонга солмоқ, тўлқинлантирмоқ; *иззат нафсига* тегмоқ; ~ *ть мозгами разг. шутол. то же, что пошевэливать мозгами; см. пошевэливать; ~ть* языком *см. язык.*

ПОШЕВЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. шевелиться)* бир оз қимирламоқ, қўзғалмоқ, бир муддат силкинмоқ; *он не смел* ~ у қўзғалишга (қимирлашга) журъат қилолмади.

ПОШЕВЕЛЬНУТЬ *сов. (несов. шевельнуть)* сал қимирлатиб қўймоқ, силкитиб (қўзғатиб) қўймоқ; ♦ *пальцем* не ~ қўлини совуқ сувга урмаслик, у ердаги чўпни бу ерга олиб қўймаслик.

ПОШЕВЕЛЬНУ/ТЬСЯ *сов. (несов. шевельнуться)* *разг.* сал қимирламоқ, қимирлаб (қўзғалиб) қўймоқ; ♦ *не* ~тсья бирор нарса қилишни истамаслик, ҳаракат қилмаслик; *он даже не* ~лся у озгина ҳам ҳаракат қилмади, уриниб кўрмади.

ПОШЕВНИ *мн. р. -ней* пошевни (кенг чана).

ПОШЕПТАТЬ, *пошепчү, пошепчешь* *сов.* 1 пичирламоқ, шивирламоқ, шивирлаб (пичир-пичир қилиб) гапирмоқ; ~ *что-л. на ухо* ниманидир қулоққа шивирламоқ; 2 *прост.* афсун ёки дуо ўқимоқ, сеҳрламоқ.

ПОШЕПТАТЬСЯ, *пошепчүсь, пошепчешься* *сов. разг.* шивирлаб (пичирлаб) гаплашмоқ, пичирлашмоқ, шивирлашмоқ; ~ *с кем-л.* бирор билан пичирлашмоқ (шивирлаб гаплашмоқ).

ПОШИВ *м разг. неодобр.* одат; хулқ, феъл-атвор; *люди одного* ~а феъл-атвори бир хил одамлар.

ПОШИВ *м, пошивка* *ж прост. и спец.* тикниш; тиктириш; тикилиш; *фабричный* ~ одёжды кийимни фабрикада тикши (тиктириш); фабрикада тикилган кийим; ~ *кожаной обуви* чарм пойабзал тикниш (ёки тиктириш); чарм пойабзалнинг тиклишини.

ПОШИВОЧН/ЫЙ, *-ая, -ое спец.* тикувчиликка оид; тикувчилик...; ~ *ая мастерская* тикувчилик устахонаси; ~ *ый цех* тикувчилик цехи.

ПОШИТЬ, *пошьёшь; пов. -шей* *сов. что 1* бирмунча вақт тикмоқ, тикни билан шугулланмоқ; ~ *с часок* бирор соат давомида тикмоқ; 2 *прост.* тикмоқ, тикиб бўлмоқ, тикиб тайёрламоқ; ~ *платье* қўйлак тикмоқ.

ПОШЛАПАТЬ *сов. 1* *кого-что и чем разг.* бир оз шапиллатиб уриб қўймоқ; бирмунча вақт шапиллатмоқ, ша-

пиллатмоқ; ~ *ребёнка* болани шапиллатиб уриб қўймоқ; ~ *рукой по воде* қўли билан сувни шапиллатмоқ; 2 *прост.* шалоп-шалоп (шалл-шулл) қилиб юрмоқ; ~ *по грязной дороге* лой йўлда шалл-шулл қилиб юрмоқ.

ПОШЛЕПЫВАТЬ *несов. разг.* гоҳ-гоҳ шапиллатиб уриб қўймоқ, баъзан шапиллатиб қўймоқ; ~ *рукой по столу* гоҳо қўли билан столни шапиллатмоқ, шапиллатиб уриб қўймоқ.

ПОШЛЕТЬ *несов. (сов. опошлеть) разг.* разиллашмоқ, қабиҳлашмоқ, разиллаша (қабиҳлаша) бормоқ.

ПОШЛИН/А *ж эк.* пошлина, бож; *судёбные* ~ы суд пошлинаси; *транзитная* ~а транзит пошлинаси; *таможенные* ~ы таможня божи; *гёрбовая* ~а давлат божи (пошлинаси); *обложить* ~ой пошлина (бож) солмоқ.

ПОШЛИННЫ/И, *-ая, -ое эк.* пошлинага оид; пошлина (бож)...; ~й *сбор* пошлина йиғими (бож туфайли йиғилган маблағ); ~е *марки* пошлина маркалари.

ПОШЛОСТЬ *ж 1* пасткашлик, разиллик, қабиҳлик; 2 бемазалик, бемаза гап; ярамас хатти-ҳаракат, фикс-фужур; *говорить* ~и бемаза гапларни гапирмоқ; *не говори* ~ей бемаза гапларни гапирма.

ПОШЛЫ/И, *-ая, -ое 1* пасткаш, разил, ифлос, қабиҳ; ~й *человек* пасткаш одам; 2 бемаза, бемаъни, ярамас; *жирканч; пошлая* усмёшка бемаъни илжайиш; ~е *вкусы* ярамас дид; 3 қўпол, дағал, гализ, тутуриқсиз; ~е *остроты* тутуриқсиз (қўпол) ҳазиллар (аскиялар).

ПОШЛЯК *м разг.* пасткаш одам, ярамас (разил, қабиҳ) одам.

ПОШЛЯТИНА *ж прост.* қабиҳ (ифлос, ярамас) ишлар; *жирканч* (беҳаё) гаплар.

ПОШЛЯЧКА *ж, р. мн. -чек разг. см. пошляк.*

ПОШТОПАТЬ *сов. что 1* бир муддат тўрлаб ямамоқ; 2 кўпини ёки ҳаммасини тўрлаб ямамоқ.

ПОШТУЧНО *нареч.* доналаб; *покупать* ~ доналаб сотиб олмоқ; *продавать* папирсы ~ папиросни доналаб сотмоқ.

ПОШТУЧН/ЫЙ, *-ая, -ое* донабай; доналаб; ~ *ая оплата* донабай ҳақ; ~ *ая продажа* доналаб сотиш.

ПОШУМЕТЬ, *-млю, -мийшь* *сов. см. шуметь.*

ПОШУТИТЬ, *-шучү, -шүтишь* *сов. (несов. шутить) 1* ҳазиллашмоқ; 2 бир оз ҳазил (ҳазилкашлик) қилмоқ; 3 *над кем-чем-л.* масхара қилмоқ, майна қилмоқ.

ПОШУЧИВАТЬ *несов. разг.* бирмунча вақт (ёки бир оз) ҳазиллашмоқ, ҳазил қилмоқ.

ПОЩАД/А *ж* раҳм, шафқат; раҳм-шафқат; омон; *бить врага* без ~ы душмани шафқатсиз (аёвсиз, омонсиз) қирмоқ; *просить* ~ы раҳм-шафқат сўрамоқ; *не давать* ~ы *врагу* душманга омон бермаслик.

ПОЩАДИ/ТЬ, *пощажү, пощадить* *сов. (несов. щадить) кого-что 1* раҳм (шафқат) қилмоқ, аямоқ; ~ *ть жизнь* плённиг асирнинг ҳаётига шафқат қилмоқ; 2 *перен.* ўзгартиришсиз сақламоқ, ўзгартирмаслик; *время* не ~ло *его* вақт уни шундайича қўйиб қўймади (вақт ўтиши билан қариди ёки чириди, барбод бўлди); 3 аямоқ, эҳтиёт қилмоқ; қаттиқ тегмаслик; ~ *ть чье-л. самолюбие* бировнинг иззат-нафсига тегмаслик; 4 (бирор кўнгилисиз ҳодисадан) халос қилмоқ, қутқармоқ.

ПОЩЕБЕТАТЬ, *-бечү, -бечешь* *сов.* бир муддат чуғурламоқ, чирилламоқ, бир оз чуғур-чуғур қилиб сайрамоқ.

ПОЩЕГОЛЯТЬ *сов. разг.* бир муддат ясиниб-тусанмоқ, олифта кийиниб юрмоқ; ясиниб кўз-кўз қилмоқ; ~ *в новых сапогах* янги этикни кийиб, кўз-кўз қилмоқ.

ПОЩЕКОВАТЬ, *-очү, -бчешь* *сов. (несов. щекотать) 1* *кого-что* бирмунча вақт қитқилмоқ, бир оз қитғини келтирмоқ; 2 *перен. что разг.* хуш ёқмоқ, хуш келмоқ; ~ *чье-л. самолюбие* бировга ёқмоқ, иззат-нафсига хуш келмоқ.

ПОЩЕЛКАТЬ *сов. (несов. пощелкивать) кого-что, кого-чего* и *чем 1* бир фурсат қирсиллатмоқ, қарсиллатмоқ, қарсиллатиб (шақиллатиб, тақиллатиб) қўймоқ; бир оз чақмоқ, қарсиллатиб чақиб турмоқ; ~ *орехи* бир фурсат ёнғоқ чақмоқ; ~ *языком* тилини тақиллатиб қўймоқ; 2 бир муддат чертмоқ, бир оз чертиб қўймоқ.

ПОЩЕЛКИВАНИЕ *с 1 по 2 л.* пощелкивать; ~ *пальцами* бармоқларни қирсиллатиб қўйиш; 2 қирс-қирс, қарс-

курс; шиқ-шиқ, шақ-шуқ, шарақ-шуруқ; қирсиллаш, шиқиллаш, қарсиллаш, шақиллаш; *послышалось* ~ *костяшками счётов* чұт доналарининг шақир-шуқури (шиқиллаши, шақиллаши) эшитилди.

ПОШЕЛКИВА/ТЬ *несов.* 1 гоҳ-гоҳ қирсиллатмоқ, қарсиллатмоқ, қарсиллатиб (қирсиллатиб, шақиллатиб) қўймоқ; қарсиллатиб (қирсиллатиб) чақмоқ; ~ *ть сёмечки семичка* (пистачка) чақмоқ; **в репродукторе что-то** ~ *ло* репродуктор ичда нимадир қарсиллаб (шақиллаб) кетди; 2 баъзан чертмоқ, чертиб қўймоқ.

ПОШЕЧИН/А *ж* 1 шапалоқ, тарсаки, шаппати; *дать* ~ *у* тарсаки туширмоқ; *получить* ~ *у* шапалоқ емоқ; 2 *перен.* ҳақорат, таққир; *нравственная* ~ *а* маънавий ҳақорат.

ПОШИПАТЬ, *пошиляю*, *пошиплюшь сов.* 1 *что и чего* бирмунча вақт юлмоқ, юлиб турмоқ; юлиб ташламоқ, юлқиб олмоқ; юлиб (узиб) олмоқ, ~ *травы* ўтнин юлмоқ; ~ *всю траву* ҳамма ўтнин юлиб ташламоқ; 2 *тортиб-тортиб* (юлқиб) қўймоқ; чимчилаб (чимчиб) қўймоқ; 3 *перен. кого-что разг. шутл.* қаттиқ танқид қилмоқ; коймоқ.

ПОШИПЫВА/ТЬ *несов.* *кого-что* 1 гоҳ-гоҳ юлиб (узиб) ёки чимдиб олмоқ, тортиб-тортиб (юлқиб) қўймоқ; ~ *ть бороду* баъзан соқолидан юлиб (узиб) олмоқ; *конь* ~ *ет травку* от ўтнин чимдиб (юлиб еб) қўяди; 2 гоҳ-гоҳ чимчилаб (чимдиб) қўймоқ; 3 *безл.* ачишиб (қичишиб) турмоқ; ~ *ет в горле* томоғим қичишиб турибди.

ПОШУПАТЬ *сов.* (*несов.* *шўпать*) *кого-что* пайпаслаб (сийпаб) кўрмоқ, тутиб (ушлаб) кўрмоқ; ~ *пульс* томирни ушлаб кўрмоқ; ~ *материал* материални сийпаб (тутиб) кўрмоқ.

ПОШУПЫВАТЬ *несов.* *кого-что* гоҳ-гоҳ пайпаслаб (сийпаб) кўрмоқ, гоҳ-гоҳ ушлаб (тутиб) кўрмоқ.

ПОШУРИТЬ *сов.* *что* бир муддат қисмоқ, сузмоқ; қисиб (сузиб) қарамоқ; ~ *глаза* бир оз кўзини қисмоқ; кўзини қисиб (сузиб) қарамоқ.

ПОШУРИТЬСЯ *сов.* бирмунча вақт кўзини қисмоқ (сузмоқ), кўзини қисиб (сузиб) қарамоқ.

ПОЭЗИЯ *ж* 1 поэзия, шеърий, шеър, назм; *античная* ~ *антик* поэзия; *русская* ~ *рус* поэзияси; *советская* ~ *совет* поэзияси; ~ *и проза* поэзия ва проза, назм ва насл; ~ *М. Ю. Лермонтова* М. Ю. Лермонтов поэзияси; 2 *перен. чего* нафосат, гўзаллик, латофат; ~ *тихих летних ночей* сокин ёз туларининг латофати; ~ *трудо* меҳнат нафосати; ~ *жизни* ҳаётнинг гўзаллиги; ~ *природы* табиатнинг гўзаллиги; 3 *самимият*, *самимий* муомала, дилкашлик, хушмуомалалик, жозибдорлик, лирик руҳий ҳолат; *как мало поэзии* в *этом молодом человеке* бу йигитчада дилкашлик (хушмуомалалик) етишмайди.

ПОЭКЗАМЕНОВАТЬ, *-нүю*, *-нүешь сов.* *кого-что разг.* бирмунча вақт экзамен (имтиҳон) олмоқ, имтиҳон қилиб кўрмоқ.

ПОЭМА *ж* 1 поэма, дoston, *героическая* ~ *а* қаҳрамонлик дostonи; *лирическая* ~ *а* лирик поэма; 2 *муз.* поэма; *симфонические* ~ *ы* Листа Листнинг симфоник поэмалари; 3 *перен.* гўзал, жозибдор, таъсирчан нарса; *Море* — *целая* ~ *а* (Вяземский) Денгиз гўзал ва жозибдор (поэма) дир.

ПОЭСКАДРОННО *нареч.* *воен.* эскадрон-эскадрон бўлиб, ҳар бир эскадрон алоҳида бўлиб; *строиться* ~ *эскадрон-эскадрон* бўлиб саф турмоқ.

ПОЭТ *м* 1 шоир; А. С. Пушкин — *великий русский* ~ А. С. Пушкин улғу рус шоирдир; 2 *перен.* уста, моҳир, санъаткор; ~ *родной природы* она табиат санъаткори (куйчиси); ~ *в своём деле* ўз ишининг моҳир устаси.

ПОЭТАЖН/ЫЙ, *-ая*, *-ое* ҳар қаватдаги (этаждаги); ~ *ые фойе* ҳар қаватдаги фойе.

ПОЭТЭССА *ж* шоира.

ПОЭТИЗАЦИЯ *ж* шоирона тасвирлаш; ~ *трудо* меҳнатни шоирона тасвирлаш.

ПОЭТИЗИРОВАНИЕ *с по гл.* поэтизировать.

ПОЭТИЗИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *кого-что книжн.* шоирона тасвирламоқ чиройли қилиб тасвирламоқ; ~ *действительность* воқеликни шоирона (чиройли қилиб) тасвирламоқ.

ПОЭТИКА *ж* 1 поэтика, поэзия назарияси; 2 поэтика (муайян шоир, оқим ёки даврга хос бўлган шеърий ус-

луб); *русская классическая* ~ *рус* классик поэтикаси; ~ В. Маяковского В. Маяковский поэтикаси.

ПОЭТИЧЕСК/ИЙ, *-ая*, *-ое* 1 *прил. от поэзия* 1 поэзияга оид; поэтик, шеърий, поэзия...; ~ *ое произведение* шеърий асар; ~ *ий жанр* шеърий жанр; 2 шоирларга оид; шоирона; ижодий; ~ *ий дар* шоирона қобилият; ~ *ий талант* шоирона истеъдод; 3 гўзал, нафис, чиройли, жозибали; ~ *ая любовь* жозибали севги; ~ *ая внешность* жозибали (чиройли) қиёфа; 4 ҳис-туйғуга тез берилувчан, ҳиссиётли; жўшқин, шавқли-завқли; *у него* ~ *ая натура* у ҳиссиётга тез берилади, у жуда шавқли-завқли; ♦ ~ *ий беспорядок шутл.* тартибсизлик, пала-партишлик.

ПОЭТИЧНО *нареч.* шоирона, гўзал, нафис, жозибадор; *это очень* ~ *бу* жуда гўзалдир.

ПОЭТИЧНОСТЬ *ж* шоироналик, гўзаллик, нафислик, жозибадорлик; ~ *речи* нутқнинг шоироналиги; ~ *сказок* эртакларнинг жозибадорлиги; ~ *натуры* феъл-атворнинг (хатти-ҳаракатнинг) нафислиги.

ПОЭТИЧНЫЙ, *-ая*, *-ое*; *-чен*, *-чна* шоирона, гўзал, нафис, жозибадор; ~ *пейзаж* гўзал пейзаж, жозибадор манзара.

ПОЭТОМУ *нареч.* шунинг учун, шунга кўра, шу сабабли, шу сабадан; *я спешил*, ~ *и не подождал тебя* мен шошиб турган эдим, шунинг учун ҳам сени кутиб турмадим.

ПОЯВИ/ТЬСЯ, *появлюсь*, *появишься сов.* (*несов.* *появляться*) 1 кўринмоқ, чиқмоқ, пайдо бўлмоқ; *на небе* ~ *лась луна* осмонда ой кўринди; ~ *ться на поверхности* юзада (сиртда) пайдо бўлмоқ; *На висках у неё* ~ *лись седые волосы* (М. Горький) Унинг (аёлнинг) чаккаларида оқарган сочлар пайдо бўлди; 2 *перен.* юзага келмоқ, пайдо бўлмоқ, келиб чиқмоқ, туғилмоқ; ~ *лись новые трудности* янги қийинчиликлар юзага келди (пайдо бўлди); ~ *лась надежда* умид туғилди; 3 *чиқмоқ*, *босилиб чиқмоқ*, *элон қилинмоқ*; *на следующий день статья* ~ *лась в газете* кейинги куни (эртасига) мақола газетда босилиб чиқди; ♦ ~ *ться на свет* туғилмоқ.

ПОЯВЛЕНИЕ *с* пайдо бўлиш, кўриниш; юзага (вужудга) келиш, туғилиш.

ПОЯВЛЯТЬСЯ *несов.* *см.* *появиться*.

ПОЯРКОВ/ЫЙ, *-ая*, *-ое* қўзининг биринчи олинган юнгидан ясалган; ~ *ая шляпа* кўзи юнгидан қилинган шляпа.

ПОЯРОК *м, р.* -рка *спец.* 1 қўзининг биринчи олинган юнги; 2 шундай юнгдан қилинган кигиз.

ПОЯС *м, мн.* *пояса* 1 камар; белбоғ; *широкый* ~ кенг камар; *кожаный* ~ чарм камар; *шёлковый* ~ шоҳи белбоғ; 2 бел; *по* ~ белгача; *стоять по* ~ *в воде* белгача сувда турмоқ; 3 *геогр.* минтақа; *тропический* ~ тропик минтақа; *умеренный* ~ мўътадил минтақа; 4 *эк.* *пояс*, минтақа (мамлакат территориясининг муайян белгиларига кўра бўлинган қисмларидан бири); *тарифный* ~ тариф (бахо, нарх) *пояси* (минтақаси); *часовой* ~ вақт (соат) минтақаси; ♦ *заткнуть за* ~ бировдан баланд (устун) келмоқ; бир чўқнишда қочирмоқ; *кланяться в* ~ *икки* букилиб таъзим қилмоқ; *спасательный* ~ эҳтиёт камари (сувга чўкмаслик учун белга боғланадиган лўка камар).

ПОЯСНЕНИ/Е *с* 1 *по гл.* *пояснить* и *пояснить*; 2 *изоҳ*, *шарҳ*; тушунтириш; *давать* ~ *я* *изоҳ* бермоқ; ~ *я к чертежу* чизмага берилган тушунтириш.

ПОЯСНИТЕЛЬН/ЫЙ, *-ая*, *-ое* тушунтиришга (изоҳга) оид; тушунтириш учун ёзилган, тушунтириш...; ~ *ая записка* тушунтириш хати.

ПОЯСНИТЬ *сов.* (*несов.* *пояснить*) *что* тушунтирмоқ, тушунтириб (изоҳлаб, шарҳлаб) бермоқ; ~ *свои слова* ўз сўзларини изоҳлаб бермоқ; ~ *примёром* мисол билан тушунтирмоқ.

ПОЯСНИЦ/А *ж* бел; *боль в* ~ *е* белдаги оғриқ, бел оғриғи.

ПОЯСНИЧН/ЫЙ, *-ая*, *-ое* *прил. от* *поясница* белга оид; белдаги, бел...; ~ *ая мышца* бел мушаги (мускули); ~ *ые позвонки* бел умуртқаси.

ПОЯСН/ОЙ, *-ая*, *-ое* 1 белга оид; белга мўлжалланган, бел...; ~ *ой ремён* белга тақиладиган камар; 2 белгача (белга қадар) бўлган ёки қилинган; ~ *ой портрёт* белгача олинган портрет; 3 *геогр. эк.* минтақага (поясга) оид;

минтақа (пояс)...; ~бе время минтақа вақти; ~бй тариф минтақа тарифи (шу минтақадаги баҳо, нарх); ♦ ~бй полкён икки букилиб таъзим қилиш; икки букилиб қилинган таъзим.

ПОЯСНЯТЬ *несов. см. пояснить.*

ПОЯСОК *м, р. -ска уменьш. от пояс* 1 камарча, белбоғча.

ПРА- *приставка* от ва сифат ясовчи олд қўшимча бўлиб: 1) ибтидоийликни, энг қадимийликни ифодалайди, мас.: **праязык**, **прародина**, **праславянский каби**; 2) насласаб, шажара ва авлодни ифодалайди, мас., **прабабушка**, **праделушка**, **правнук**, **правнушка каби**.

ПРАБАБКА *ж, р. мн. -бок, дат. -бкам то же, что прабабушка.*

ПРАБАБУШКА *ж, р. -мн. -шек катта буви [бобо (бува) ёки мома (буви)нинг онаси].*

ПРАВДА *ж* 1 ҳақиқат, чин (ёки ҳақ) гап; **говорить** ~у ҳақиқатни гапирмоқ; **это сущая** ~а бу чин ҳақиқатдир; ~а **глаза** қолет *посл. л. м.* ҳақиқат кўз ўяди; ҳақ гап ҳалқумингни ўртайди; **что ~а, то ~а разг.** ҳақиқатда шундай; ҳақиқатдан кўз юмиб бўлмайд; **я не верил, что это ~а** бунинг ҳақиқат эканлигига мен ишонмаган эдим; 2 **адолат**, ҳаққоният, **адолатлилик**; **искать ~ы** **адолатни** (ҳаққониятни) қидирмоқ; **стоять за ~у** ҳаққоният учун курашмоқ; 3 **разг. тўғри**, ҳақиқат; **твоя ~а** сеники тўғри, ҳақиқат сен томонда; ~а **на вайшей стороне** ҳақиқат сиз томонда, сиз ҳаққоният; 4 *в знач. сказ. и вводн. сл.* ҳақиқатан ҳам, чиндан ҳам; **дарҳақиқат**; **я, ~а, не знал этого** мен бунинг чиндан ҳам билмаган эдим; **дарҳақиқат**, мен бунинг билмас эдим; **я, ~а, не думал об этом** мен, ҳақиқатан ҳам, бу ҳақда ўйламаган эдим; 5 *союз* **устушит. разг.** тўғри, дуруст; **гарчи**, бўлса-да; **солнце ~а уже взошло, но...** кўёш чиққан бўлса-да, аммо...; тўғри, кўёш чиққан, бироқ...; ♦ **~а-матка прост.** чин ҳақиқат; **~у-матку рэзатъ** (или **говорить** и т. п.) *прост.* дангал гапирмоқ, очигини гапирмоқ; **не ~а ли?** тўғри эмасми?, шундай эмасми?; **по ~е говоря** (или **сказатъ**), ~у **говоря** (или **сказатъ**) *вводн. сл.* ростини (тўғриси) айтганда; **всёми ~ами и неправдами** ҳар қандай йўллар билан, қандай йўл билан бўлса ҳам; **смотреть** (или **глядеть**) ~е **в глаза** ҳақиқатга тик қарамоқ; ҳақиқатдан кўз юммаслик; **вёрой и ~ой** (служить) *см. вера.*

ПРАВДИВО *нареч.* ҳаққоният билан, ҳаққонийлик (ростгўйлик) билан.

ПРАВДИВОСТЬ *ж* ҳаққонийлик, ҳаққоният, ростгўйлик, тўғрилиқ, ҳақгўйлик; **рост** (чин, тўғри) эканлик; **я не сомневался в ~и** ебб слав унинг сўзлари тўғри эканлигига шубҳаланмаган эдим.

ПРАВДИВЫЙ, -ая, -ое 1 ҳақиқатгўй, ростгўй, тўғриси ҳақгўй, тўғри; ~ый **человек** ҳақиқатгўй одам; ~ый **характер** тўғри характер; 2 ҳаққоний, **рост**, тўғри; чин; ~ое **изображение действительности** воқеликнинг ҳаққоний тасвири; **воқеликни тўғри** (ҳаққоний) тасвирлаш; ~ый **рассказ** ҳаққоний ҳикоя; ~ое **известие** чин хабар; ~ый **ответ** тўғри жавоб.

ПРАВДИСТ *м* **правдаци** («Правда» газетасининг ходими).

ПРАВДОЛЮБ *м* ҳақиқатсевар (ҳақиқатпарвар) одам. **ПРАВДОЛЮБИВЫЙ**, -ая, -ое ҳақиқатсевар, ҳақиқатпарвар.

ПРАВДОПОДОБИЕ *с* ҳақиқатнамолик, ҳақиқатга ўхшашлик.

ПРАВДОПОДОБНО *нареч.* ҳақиқатнамо, ҳақиқатга ўхшаш.

ПРАВДОПОДОБНОСТЬ *ж* ҳақиқатнамолик, ҳақиқатга ўхшашлик.

ПРАВДОПОДОБНЫЙ, -ая, -ое: -бен, -бна ҳақиқатнамо, ҳақиқатга ўхшаган; ~ **рассказ** ҳақиқатнамо ҳикоя.

ПРАВЕДНИК *м* 1 тақводор (бирор дин йўлини қаттиқ тутган одам); 2 *перен.* ҳақиқатгўй, **адолатли**, **одил**; ♦ **спать сном ~а** **донг қотмоқ**, қаттиқ ухлаб қолмоқ.

ПРАВЕДНИЦА *ж* *см. праведник.*

ПРАВЕДНОСТЬ *ж* 1 тақводорлик; 2 **одиллик**, ҳаққонийлик.

ПРАВЕДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 тақводор, тақволи; ~ый **человек** тақводор одам; ~ая **жизнь** тақводорларча (тақволи) ҳаёт; 2 *уст. книжн.* **одил**, **адолатли**, ҳаққоний; ~ый **судья** одил судья; ~ый **суд** одил (адолатли) суд; ♦ **после трудов ~ых шути.** (яхшигина) ишлаб, меҳнат қилиб; **спать сном ~ых то же, что спать сном праведника** *см. праведник.*

ПРАВЕЖ *м, р. -вежа* *ист.* қарздорни калтаклаш йўли билан қарз ундириш (15—18-асрларда Рус давлатида қарздор кишини кўпчилик ичда калтаклаш билан қарз ундириш усули); **поставить кого-л. на ~** бирорни калтаклаш билан қарзни ундирмоқ.

ПРАВЕТЬ *несов. (сов. поправётъ) полит.* ўнглашмоқ, ўнглар сафига ўтмоқ (сиёсий жиҳатдан реакционлашиб кетмоқ).

ПРАВИЛ/О *с* 1 қонда; **грамматические ~а** **грамматик** қоидалар; ~а **арифметики** арифметика қоидалари; 2 *мн.* ~а тартиб, тартиб-интизом, қонда; ~а **внутреннего распорядка** ички тартиб қоидалари; ~а **уличного движения** кўча ҳаракати қоидалари; ~а **поведения** ахлоқ қоидалари; 3 **одат**, тартиб, қонда; **человек строгих ~** тартиб-қондани қаттиқ тутадиган одам; **это не в мой ~ах** мен бундай қилмайман; бу менинг одатим эмас; ♦ **взять себе** (или **положить**) **за ~о** бирор нарсани ўзи учун **одат** (қонда) қилиб олмоқ; **по всем ~ам разг.** тегишлича, яхшилаб; **по всем ~ам искусства** *ирон.* ҳамма қондасини ўрнига келтириб; **как ~о** (или **как общее ~о**) **одатда**, **одатдагича**, умумий қонда бўйича.

ПРАВИЛО *с спец.* 1 **режақўп**, **газқўп**; 2 **қолип** (оёқ кийими, ғишт ва б. учун); 3 **лангар**, **лангарқўп** (қайиқ, сол, чана кабиларни бошқариш учун ишлатиладиган узун таёқ, хода); 4 **охот.** **дум** (овчи ит, тулки кабиларнинг думи).

ПРАВИЛЬНО *нареч.* 1 тўғри, **рост**; **бехато**; **часы идут ~** соат тўғри юрапти; ~ **писать** тўғри (хатосиз, бехато) ёзмоқ; 2 *в знач. сказ.* **безл.** тўғри, **дуруст**, **соз**; **ну и ~!** тўғри, тўғри-да!

ПРАВИЛЬНОСТЬ *ж* тўғрилиқ, **ростлик**, **чинлик**; ~ **ответа** **жавобнинг** тўғрилиги; ~ **перевода** **таржиманинг** тўғрилиги.

ПРАВИЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 тўғри, қондага мувофиқ келадиган, **бехато**; ~ое **произношение** тўғри талаффуз; ~ое **написание слова** сўзни тўғри (бехато) ёзиш; сўзнинг тўғри ёзилиши; ~ое **спряжение глаголов** феълларнинг тўғри тусланиши; 2 **мутаносиб**, **келишган**; ~ые **черты лица** юзнинг келишганлиги; **юз**, **кўз**, **қош** кабиларнинг мутаносиблиги; **келишган юз**; 3 **ҳақиқатга** (қонун-қондага, мантиққа) **мос келадиган**, тўғри; ~ый **ответ** тўғри жавоб; ~ое **понимание чего-л.** бирор нарсани тўғри тушуниш; ~ое **рассуждение** тўғри мулоҳаза; ~ая **политика** тўғри сиёсат; 4 **табиат қонуниятлари**га **мос келадиган**, **мунтазам** **содир бўлиб турадиган**, **мунтазам**; ~ая **сладна времён** **ғода** йил фаслларининг мунтазам алмашиниши; 5 **бир меъерда бўладиган**, **бир текисда бўладиган**, **мунтазам**; ~ое **биение сердца** юракнинг бир меъерда (мунтазам) уриб туриши; 6 **мат. тўғри** (томонлари ва бурчаклари бир-бирига тенг); ~ый **многоугольник** тўғри кўпбурчак; ~ый **треугольник** тўғри учбурчак; ♦ ~ые **дробь** тўғри касрлар; ~ое **соотношение** тўғри нисбат.

ПРАВИЛН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* 1 *прил. от правило*; **газқўпга ёки лангарқўпга оид**; тўғрилайдиган; (йўлни) бошқарадиган; ~ое **весло** (йўлни) тўғрилайдиган эштак; 2 **бошқарилувчи**, **бошқариладиган**; ~ая **машина** бошқариладиган машина.

ПРАВИЛЬЩИК *м* тузувчи, тузатиб қўювчи (бирор нарсани, мас., терилган ҳарфлардаги хатони тўғрилаб қўядиган ишчи).

ПРАВИЛЬЩИЦА *ж* *см. правильщик.*

ПРАВИТЕЛЬ *м* 1 *книжн.* **ҳукмдор**, **ҳоким**; ~ **государства** **давлат ҳукмдори** (мас., **подшо**); 2 *уст.* **идора қилувчи**, **бошқарувчи**, **бошлиқ**, **мудир**; ~ **канцелярия** **канцелярия** **мудир**.

ПРАВИТЕЛЬНИЦА *см. правитель* 1.

ПРАВИТЕЛЬСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое **ҳукуматга оид**; **ҳукумат...**; ~ая **комиссия** **ҳукумат комиссияси**; ~ое **сооб-**

шённе ҳукумат ахбороти; ~ые учреждёнiя ҳукумат муас-
сасалари; ~ая наградa ҳукумат мукофоти.

ПРАВИТЕЛЬСТВО с 1 ҳукумат; Советское ~о Совет
ҳукумати; глава ~а ҳукумат бошлиги; член ~а ҳукумат
аъзоси; 2 собир. ҳукумат аъзолари (мас., министрлар).

ПРАВИТЬ I, -влю, -вишь несов. кем-чем I бошқар-
моқ, идора қилмоқ; ~ государством давлатни бошқармоқ;
2 бошқармоқ, йўлламоқ; юргизмоқ; ~ рулём рулни бош-
қармоқ; ~ машиной машинани юргизмоқ; ~ веслом эшкак
билан бошқармоқ; йўлламоқ.

ПРАВИТЬ II, -влю, -вишь несов. что I тўғриламоқ,
тузатмоқ; ~ рукопись қўл ёзгани тузатмоқ; ~ корректуру
корректурани тузатмоқ; 2 спец. тўғриламоқ, текисламоқ;
~ жести тунукани тўғриламоқ (текисламоқ); 3 спец. чарх-
ламоқ, ўткирламоқ, қайрамоқ; тишамоқ; ~ бритву устари-
ни ўткирламоқ; ~ пилу аррани тишамоқ.

ПРАВКА ж по гл. править II; ~а текста текстни ту-
затиш; ремни для ~и бритв устарани қайраш учун (ишла-
тиладиган) қайиш.

ПРАВЛЕНЕЦ м, р. -нца правление (идора ёки бош-
қарма) аъзоси.

ПРАВЛЕНИЕ с 1 по гл. править I; форма ~я бош-
қариш формаси; идора қилиш формаси; народное ~е
халқнинг идора қилиши; 2 правление, идора, бошқарма;
член ~я правление (идора, бошқарма) аъзоси; 3 разг.
правление (идора, бошқарма) мажлиси ёки йиғилиши; 4
правление биноси, идора; ~е колхоза колхоз идораси, кол-
хоз правлениеси; 5 уст. маҳкама (Октябрь революцияси-
гача Россияда: баъзи маъмурий-полиция муассасаларининг
номи); волостное ~е волость (бўлис) маҳкамаси; ♣
бразды ~я см. бразды.

ПРАВЛЕНСКИЙ, -ая, -ое прил. от правление 2, 5
правлениега (идора, бошқарма ёки маҳкамага) оид; прав-
ление (бошқарма, идора)...; маҳкама...; ~ писарь идора
(маҳкама) котиби.

ПРАВЛЕНЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от правление 2
правлениега (идора ёки бошқармага) оид; правление (идо-
ра, бошқарма)...; бошқариш...; ~ аппарат правление (идо-
ра, бошқарма) аппарати.

ПРАВЛЕННЫЙ, -ая, -ое тузатилган, тўғрилланган; ~
экземпляр статьи мақоланинг тузатилган нусхаси.

ПРАВНУК м I эвара (неваранинг ўғли); 2 мн. ~и ке-
лажак авлод.

ПРАВНУЧКА ж, р. мн. -чек эвара қиз (неваранинг
қизи).

ПРАВ/О I с, мн. правá, р. мн. прав, дат. правáм I ед.
ҳуқуқ; избирáтельное ~о сайлов ҳуқуқи; крепостное ~о
уст. крепостной ҳуқуқ; 2 ҳуқуқ (халқаро шартномалар,
битимлар мажмуи), международное ~о халқаро ҳуқуқ;
морское ~о денгиз ҳуқуқи (денгиздан фойдаланиш ҳуқу-
қи); 3 ҳуқуқ (фан); специалист по уголовному ~у жиноий
ҳуқуқ бўйича мутахассис; лекции по гражданскому ~у
гражданик ҳуқуқи юзасидан лекциялар; 4 ҳуқуқ; ҳақ;
~о голоса овоз бериш ҳуқуқи; ~о на труд меҳнат қилиш
ҳуқуқи; ~о на отдых дам олиш ҳуқуқи; ~о на образова-
ние билим олиш ҳуқуқи; ~о наций на самоопределёние
миллатларнинг ўз тақдирини ўзи белгилаш ҳуқуқи; лишáть
~а ҳуқуқдан маҳрум қилмоқ; 5 ҳақ, ҳуқуқ; асос, сабаб;
он не имéет ~а говорить со мной таким тоном унинг мен
билан бундай рўхда гапланишга ҳақи (ҳуқуқи ёки асоси)
йўқ; ~о требовать что-л. бирор нарсага талаб қилиш ҳу-
қуқи; 6 мн. правá разг. гувоҳнома; водителские правá
ҳайдовчилик (шофёрлик) гувоҳномаси; у шофёра отобрáли
правá шофёрнинг гувоҳномасини олиб қўйишди; ♣ на
пáтчных правáх см. пáтчий; на равных правáх теңг ҳуқуқ-
лик асосида; по ~у қонуний равишда, қонунга мувофиқ
равишда. ҳақли суратда; получить ~о (правá) граждáн-
ства см. граждáнство.

ПРАВО II вводн. сл. разг. дарҳақиқат, ростдан, чин-
дан, тўғриси. я, ~, не зная, что мне дéлать тўғриси, нима
қилишини ҳам биламай қолдим.

ПРАВО III ўнг, ўнг томон; где ~, где лéво разг. шутл.
ўнг томон қайда-ю. чап томон қайда; Правó руля! Правó
на бóрт! руль ўннга! рулни ўнг томонга бур! (кема ва қá-
йиқларда бериладиган команда).

ПРАВОБЕРЕЖН/ЫЙ, -ая, -ое ўнг қирғоқдаги; ~ая
Украина ўнг қирғоқдаги Украина, Украинанинг ўнг қир-
ғоқдаги қисми.

ПРАВОБЕРЕЖЬЕ с ўнг қирғоқ, ўнг соҳил.

ПРАВОВЕД м ҳуқуқшунос.

ПРАВОВЕДЕНИЕ с ҳуқуқшунослик.

ПРАВОВЕРНОСТЬ ж диндорлик.

ПРАВОВЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна I диндор, эъти-
қодли; ~ый мусулмáнин диндор мусулмон; ~ый католик
диндор католик; 2 в знач. суц. ~ый м, ~ая ж диндор
одам, мусулмон.

ПРАВОВИК м разг. ҳуқуқшунос (ҳуқуқ бўйича мута-
хассис).

ПРАВОВ/ОИ, -áя, -бé юр. ҳуқуқий, ҳуқуқ...; ~ые нóр-
мы ҳуқуқий нормалар, ҳуқуқ нормалари; ~ые отношéния
ҳуқуқий муносабатлар; ~ой порядок ҳуқуқий тартибот.

ПРАВОМЕРНОСТЬ ж қонунийлик, ҳаққонийлик, тўғ-
рилик.

ПРАВОМЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна қонуний; ҳақ-
қоний, тўғри; ~ое доказáтельство ҳаққоний далил; ~ый
пóступок тўғри (қонуний) хатти-ҳаракат.

ПРАВОМОЧИЕ с юр. қонуний ҳуқуқлилиқ, қонуний
ҳуқуққа (ваколатга) эгаллик; ~ делегáта делегатнинг қону-
ний ҳуқуққа эгаллиги.

ПРАВОМОЧНОСТЬ ж юр. қонуний ҳуқуқлилиқ, қону-
ний ҳуқуққа (ваколатга) эгаллик; ~ комиссии комиссиянинг
қонуний ҳуқуққа эгаллиги.

ПРАВОМОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна юр. қонуний
(тўла) ҳуқуқли; қонуний ҳуқуққа (ваколатга) эга бўлган;
~ый депутат қонуний ҳуқуқли депутат; ~ое собрáние қо-
нуний ҳуқуққа эга бўлган йиғилиш (мажлис).

ПРАВОНАРУШЕНИЕ с офиц. қонунни (қонуний ҳу-
қуқни) бузиш, қонунга хилоф иш қилиш, жиноят қилиш;
трудное ~ меҳнат ҳуқуқини бузиш.

ПРАВОНАРУШИТЕЛЬ м офиц. қонунни (ҳуқуқни)
бузувчи, қонунга хилоф иш қилувчи, жиноят қилувчи, жи-
ноятчи.

ПРАВОНАРУШИТЕЛЬНИЦА ж офиц. см. правона-
рушитель.

ПРАВОотношение с офиц. қонуний муносабат (ки-
шилар орасидаги қонун билан белгиланган ижтимоий му-
носабатлар тури).

ПРАВОПИСАНИЕ с имло, ёзиш қондаси; орфогра-
фия; рефóрма ~я имлони ислоҳ қилиш; совершенствование
~я имлосини такомиллаштириш.

ПРАВОПоряД/ОК м, р. -дка книжн. ҳуқуқий тартиб;
укреплéние социáлистического ~ка социáлистик ҳуқуқий
тартибни мустаҳкамлаш.

ПРАВОСЛАВие с православие (христиан динининг
бир маҳабби).

ПРАВОСЛАВН/ЫЙ, -ая, -ое I православиега оид;
православие...; ~ая цéрковь православие черкови; 2 в
знач. суц. ~ый м, ~ая ж православие маҳаббидаги киши.

ПРАВОСОЗНАНИЕ с книжн. ўз ҳуқуқини таниш; ~
пролетариáта пролетариатнинг ўз ҳуқуқини таниб олиши.
ПРАВОСПОСОБНОСТЬ ж офиц. ҳуқуққа эга бўлиш
қобилияти, ҳуқуқдорлик, қонуний балоғатга етиш (ети-
лганлик); гражданская ~ граждан ҳуқуқдорлиги.

ПРАВОСПОСОБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна офиц. ҳу-
қуқли бўлишга қобилияти, ҳуқуқдор, қонуний балоғатга
етган, қонуний ҳуқуққа эга бўлган; ~ое лицó ҳуқуқдор
шахс.

ПРАВОСУДИ/Е с I адлия (давлатнинг суд ишлари);
советское ~е совет адлияси; отправлять ~е суд қилмоқ,
олишлик билан суд қилмоқ; социáлистическое ~е социáлис-
тик адлия; 2 адолат, ҳаққоният; искáть ~я адолат (ҳақ-
қоният) изламоқ.

ПРАВОСУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна книжн. адолат-
ли, ҳаққониятли, одил, қонунга (ҳуқуққа) асосланган; ~
приговóр одил ҳукм.

ПРАВОТ/А ж ҳаққоният, ҳақлик, ҳаққонийлик, тўғри-
лик, ҳақ (ҳақли, ҳаққоний) эканлик; доказáть свою ~у
ўзининг ҳақ(ли) эканлигини исботламоқ; он увéрен в ~е
своего дéла у ишининг ҳаққонийлиги (тўғриллиги) ишо-
нади.

ПРАВОФЛАНГОВЫЙ, -ая, -ое 1 ўнг флангга (ўнг қанотга) оид; ўнг флангдаги, ўнг томондаги; ~ый солдат ўнг флангда турган солдат; 2 в знач. суц. ~ый м 1) ўнг флангининг бошида турган киши; 2) перен. илғор (бошқаларга намуна бўлиб хизмат қиладиган) киши; **быть в числе** ~х илғорлар қаторида бўлмоқ; ~е **борьбы за урожай** ҳосил учун курашининг олдинги сафида борувчилар.

ПРАВЩИК м полгир. тузатувчи (корректурала аниқланган хатоларни тузатувчи).

ПРАВЫЙ I, -ая, -ое 1 ўнг, ўнг томондаги; ~ый глаз ўнг кўз; ~ая рука ўнг қўл; по ~ую руку ўнг қўл томонда;

ватор)лар...; ~ая партия ўнглр (консерваторлар) партияси; **человек ~ых взглядов** ўнг (реакцион) қарашга эга бўлган одам; 3 ўнг, оппортунистик (марксизм-ленинизмга, коммунистик партия сиёсатиға қарши бўлган); ~ый уклён ўнг оғмачилик; ~ая оппозиция ўнг (оппортунистик) оппозиция; 4 в знач. суц. ~ые мн. полит. ўнг(лар), ўнг оғмачилар, ўнг масаладаги киши(лар); ♦ ~ая рука ўнг қўл, асосий ёрдамчи; ~ая сторона (материи, одёжды) матонинг ёки кийимнинг ўнг (кўриниб турадиган) томони.

ПРАВЫЙ II, -ая, -ое; прав, права, право 1 ҳаққоний, адолатли, одил; **стоять за** ~ое дело ҳаққоний иш тарафдори бўлмоқ; 2 айбисиз, гуноҳсиз, айбдор эмас; **суд признаёт** еб ~ым суд уни айбдор эмас деб топди (тан олди); 3 ҳақ, ҳақли, тўғри; **быть** ~ым тўғри (ҳақли) бўлмоқ; он ~у ҳақ, унинг гапи тўғри; **вы совершенно** ~ы сиз тамоман ҳаққонсиз; 4 в знач. суц. ~ый м, ~ая ж ҳақли(ҳақ) одам, тўғри одам.

ПРАВЯЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от править 1: 2 в знач. перен. ҳукмрон, ҳукумат тепасида турувчи, идора қилувчи; ~ая партия ҳукмрон партияси; ~ая партия ҳукмрон партияси.

ПРАГМАТИЗМ м филос. прагматизм (1 ҳозирги буржуазияда Америка философиясида: объектив ҳақиқатнинг табиғий буржуазия учун фойда келтирадиган нарсаларнинг ҳақиқат деб билувчи реакцион субъектив буржуазиянинг 2 тарих фанида: тарихдаги объектив табиғий ҳақиқатларни очиб бермасдан, воқеаларни фақат табиғий ҳақиқат ва изчиллигига қараб тасвирловчи табиғий ҳақиқат).

ПРАГМАТИК м то же, что прагматист.

ПРАГМАТИСТ м 1 прагматист, прагматизм тарафдор; 2 прагматизмга амал қилувчи тарихшунос.

ПРАГМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое прагматизмга асосланган; ~ая философия прагматик философия.

ПРАГМАТИЧНОСТЬ ж прагматизмга асосланганлик, табиғий ҳақиқатни баён (тушунтириш)нинг прагматик хусусияти.

ПРАГМАТИЧНЫЙ -ая, -ое; -чен, -чна то же, что прагматичность.

ПРАДЕД м катта бобо, катта бува [бобо (бува) ёки бобо (бува)нинг ота-бобо]; 2 мн. ~ы аجدод, ўтган ота-бобо.

ПРАДЕДОВСКИЙ -ая, -ое 1 катта бобого (бувага) оид; ~ый дом катта бободо; ~ый уй катта бободо бўлган уй; 2 перен. ўтган ота-бобонинг қадимги (бурунги); ~е нравы (тўғрилик, адолатчилик) қадимдоқларнинг) одатлари; бурунги одатлари.

ПРАДЕДУША м то же, что прадед.

ПРАЗДНЕСТВО м тантанали байрам; **народное** ~о халқ тантанали; **первомайские** ~а биринчи май байрами тантанали.

ПРАЗДНИК м 1 байрам; ~ Октябрь Октябрь байрами; ~ Первого мая Биринчи май байрами; с ~ом! байрамнингиз қутлуғ бўлсин; ~ Победы Галаба байрами; **революционные** ~и революцион байрамлар; **национальный** ~ миллий байрам; ~ Нового года Янги йил байрами; 2 мн. ~и байрам туғайли бўладиган дам олиш кунлари; 3 бирор муносабат билан ўтказиладиган шодиёна кун, тантана, байрам, зиёфат; **семейный** ~ оила байрами, оиладаги

шодиёна кун; мы устроили ~ по случаю дня его рождения унинг туғилган куни муносабати билан зиёфат уюштирдик; 4 перен. шодиёналик; вақтичоглик, хурсандлик; ҳузур-ҳаловат; на душе ~ кайфим жуда чоғ; 5 байрам; кўрик куни; **спортивный** ~ спорт байрами; ~ **песни** ашула байрами; ~ **урожая** ҳосил байрами; ♦ **бюджет и на нашей (моей, твоей и т. д.) улице** ~ бизнинг (менинг, сенинг ва ш. к.) кўчада ҳам байрам бўлажак.

ПРАЗДНИЧНО нареч. тантанавор, байрамдагидек; хушчақчақ; **быть** ~ одётым байрамдагидек кийинмоқ; **город выгладит** ~ шаҳар тантанавор тус олган; **быть** ~ настроением унинг кайфияти чоғ.

праздник байрамга оид; байрам...; ~ые дни байрам кунлари; ~ый концерт байрам концерти; ~ый салют байрам салюти; 2 байрамда бўладиган (байрамда кийиладиган), байрамдагидек, тантанали, ҳашаматли; ~ый костюм байрам либоси (костюми); ~ое платье байрамдагидек (энг яхши) кўйлак; 3 перен. тантанали, хушчақчақ, қувноқ; у него ~ое настроение унинг кайфияти чоғ.

ПРАЗДНО нареч. бекор, ишламасдан, иш қилмай; **сидеть** ~ бекор ўтирмақ.

ПРАЗДНОВАНИЕ с 1 по гл. праздновать; ~ Первого мая Биринчи майни байрам қилиш; ~ дня рождения туғилган кунни нишонлаш; 2 то же, что праздник 3.

ПРАЗДНОВАТЬ несов. (сов. отпраздновать) что и без доп. байрам қилмоқ; нишонламоқ; ~ Новый год Янги йилни байрам қилмоқ; ~ Первого мая Биринчи майни байрам қилмоқ; ~ день рождения туғилган кунни нишонламоқ (байрам қилмоқ); ♦ ~ победу тантана қилмоқ; **трюса (трюсу)** ~ қаттиқ кўрқмоқ, чўчимоқ.

ПРАЗДНОСЛОВ м книжн. қуруқ гап сотадиган одам; сафсатабозлик (маҳмадонагарчилик) қиладиган киши, валдирақи, сафсатабоз.

ПРАЗДНОСЛОВИЕ с книжн. қуруқ гап сотиш, сафсатабозлик; маҳмадонагарчилик.

ПРАЗДНОСЛОВИТЬ, -влю, -вишь несов. книжн. қуруқ гап (сафсата) сотмоқ, сафсатабозлик (қуруқ маҳмадоналик) қилмоқ, бекор валдирамоқ.

ПРАЗДНОСЛОВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна книжн. қуруқ гап (сафсата) сотадиган, қуруқ маҳмадона; сафсатадан (қуруқ гап-сўздан) иборат.

ПРАЗДНОСТЬ ж 1 бекорчилик; бекор юриш; **жить в ~и** бекорчиликда (ишламасдан) яшамоқ; 2 қуруқ гап; беҳудалик, пучлик, маҳмадонагарчилик; ~ь **разговоров** суҳбатнинг беҳудалиги (пучлиги).

ПРАЗДНОШАТАНИЕ с разг. бекор юриш, ишламасдан (ялло қилиб) юриш, бекор сангиб юриш; вақтни бекор(га) ўтказиш.

ПРАЗДНОШАТАЮЩИЙСЯ, -аяся, -еется разг. презр. 1 бекор юрадиган, ялло қилиб юрадиган, ишламай сангиб юрадиган; 2 в знач. суц. ~ийся м, ~аяся ж ишламай бекор (сангиб) юрадиган одам, такасалтанг.

ПРАЗДНИЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 бекорчи, бекор; ишламайдиган, ~ый образ жини ишламай яшаш тарзи, бекор умр ўтказиш; 2 бекор (беҳуда) вақт ўтказадиган, ишламасдан яшайдиган; ~ые люди ишламай (бекор) юрадиган кишилар; 3 перен. мақсадсиз, маъносиз, бемаъни, беҳуда, бекорчи, қуруқ, пуч; ~ые слова қуруқ (бекорчи) сўзлар; ~ое любопытство беҳуда (бефойда) қизиқиш.

ПРАКТИК м 1 практик, амалиётчи; **хороший теоретик** и ~яхшигина назарийчи ва амалиётчи; 2 тажрибакор, омилкор; ишнинг кўзини билладиган одам.

ПРАКТИКА ж 1 практика, амалиёт, амал; **сочетать теорию с ~ой** назарияни амалиёт билан боғламоқ; **провести что-л. на ~е** бирор нарсани амалда синая кўрмоқ; 2 тажриба; амалиёт; ~а преподавания дарс бериш тажрибаси; **судебная** ~а суд тажрибаси; **теория и ~а** перевода таржима(нинг) назарияси ва амалиёти; 3 практика, амалий иш; **лётная** ~а студентларнинг ёзги практикаси; ~а по иностранному языку чет тили бўйича практика (амағий иш); 4 тажриба, малака; у него **большая** ~а по ремонту машин машинани ремонт қилиш бўйича

унинг тажрибаси катта; **врач с больш́ой** ~ой катта тажрибага эга бўлган (юқори малакали) врач; **юрист с много́лётней** ~ой кўп йиллик тажрибага эга бўлган (юқори малакали) юрист; **5 уст.** хусусий иш (одадта врач ёки юристнинг мутахассислиги бўйича уйда қиладиган иш, фаолияти ҳақида); **ча́стная** ~а мутахассислиги бўйича уйда иш қилиш.

ПРАКТИКА́НТ *м* практикант, амалий ишни ўрганувчи, шогирд; **студе́нт** ~ практикант студент; **инжене́р** ~ практикант инженер.

ПРАКТИКА́НТКА *жс см.* практикант.

ПРАКТИКА́НТСК/ИЙ, -ая, -ое практикант(лар)га оид; практикант(лар)... ~ая группа практикантлар группаси.

ПРАКТИК/ОВАТЬ, -кую, -куе́шь *несов.* 1 *что книжн.* амалда синамоқ, қўлламоқ, татбиқ қилмоқ; ~ова́ть но́вую фо́рму рабо́ты янги иш формасини қўлламоқ; 2 *разг.* практикада бўлмоқ, практика (тажриба) ўтказмоқ; **студе́нты** ~у́ют в кли́нике студентлар клиникада практика (тажриба) ўтказадилар; 3 *уст.* врач ва юристнинг ишхонадан ташқари иш фаолияти, шу фаолият доирасидаги касб-кори; **врач** ~у́ет два́дцать лет врач йнгирма йилдан буён ишлайди.

ПРАКТИК/ОВАТЬСЯ, -кúюсь, -кúе́шься *несов.* 1 амалда ишлатилмоқ, қўлланмоқ, татбиқ қилинмоқ; **э́тот ме́тод бо́льше не ~уе́тся в стро́йтельстве** бу усул эндиликда қурилишда қўлланмаяпти; 2 *(сов. напрактиковаться)* в чем бирор соҳада тажриба орттира бормоқ, машқ қилмоқ; **ма-лака** ҳосил қилмоқ; ~ова́ться во францу́зском язы́ке француз тили бўйича машқ қилмоқ.

ПРАКТИКУ́М *м* практикум, амалий дарс (машғулот); **руководи́тель** ~а практикум раҳбари; ~ *по истори́ческой грамма́тике* тарихий грамматикадан практикум.

ПРАКТИЦИ́ЗМ *м книжн.* практицизм, амалиётчилик, ишчанлик, ишбилармонлик; **здро́вый** ~ ишбилармонлик; **у́зкий** ~ тор амалиётчилик (назария билан шуғулланмаслик, бир ёқламалик).

ПРАКТИ́ЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 амалиётга оид; амалий, практик; ~ая де́ятельность амалий фаолият; ~ое приме́не́ние зная́и билимин амалда қўллаш; ~ие за́нятия амалий машғулотлар; ~ая ме́ханика амалий механика; 2 практик; ~ий *курс английско́го язы́ка* инглиз тили бўйича практик курс; 3 амалий, амалдаги, амалда (турмушда) бўладиган; **он дале́к от ~ой жи́зни** у амалий ҳаётдан узоқда; **из ~их сообра́жений** амалий мулоҳазалардан келиб чиқиб; ~ий *совет* амалий маслаҳат; 4 *в знач. нареч.* ~и амалий жиҳатдан, амалда; **аслида; ребёнок ~и здо́ров** бола амалий жиҳатдан соғлом; 5 *то же, что* **практи́чный** 1.

ПРАКТИ́ЧНОСТЬ *жс* 1 *эмилкорлик, ишбилармонлик, тажрибакорлик; он отлича́ется* ~ю у ишбилармонлиги билан ажралиб туради; 2 қулайлик, ихчамлик, фойдалилик, амалий жиҳатдан яхшилик, ~ *мебели* мебелнинг амалий жиҳатдан қулайлиги; ~ *ткани* газламанинг амалий жиҳатдан яхшилиги (фойдалилиги).

ПРАКТИ́ЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 *эмилкор, ишбилармон, тажрибакор; ~ челове́к* ишбилармон одам; 2 тежамли, ихчам, қулай, фойдали, амалий жиҳатдан яхши; ~ *матери́ал* амалий жиҳатдан яхши материал; ~ *ме́тод* фойдали (қулай) метод; ~ *совет* фойдали маслаҳат.

ПРАМА́ТЕРЬ *жс уст., то же, что* **парадоте́льница**.

ПРАОТ/ЕЦ *м, р.* -тца *высок. уст. то же, что* **праоди́тель**; **♦ отпра́виться к ~цам** *разг.* ота-боболар олдига жўнамоқ, ўлмоқ; **отпра́вить к ~цам** *разг.* ота-боболари олдига жўнатмоқ, ўлдирмоқ.

ПРАОТЦОВСКИ/Й, -ая, -ое *уст.* 1 уруғ бошига (ўзидан бирор уруғ ёки авлод таркаган одамга) оид; уруғ бошин.; 2 ота-боболардан (Одам отадан, Алмисоқдан) қолган, жуда қадимги; ~е *обы́чай* Одам отадан қолган (жуда қадимги) урф-одатлар.

ПРАПОРЩИ́К *м* прапорщик (1 Совет Армиясида: белгиланган хизмат муддатини ўтагандан кейин ўз хоҳиши билан армия сафида қолган ҳарбий хизматчи ва унинг унвони; 2 чор армиясида: энг кичик офицер ва унинг унвони).

ПРАПОРЩИ́ЦК/ИЙ, -ая, -ое прапорщикка оид; прапорщик(лар)...; ~е *пого́ны* прапорщиклар поғони.

ПРАПРАБА́БКА *ж, р. мн.* -бок *то же, что* **прапраба́бушка**.

ПРАПРАБА́БУШКА *ж, р. мн.* -шек *ача* (катта бобонинг ёки катта бувининг онаси).

ПРАПРАВНУ́К *м* 1 чевара (эваранинг ўғли); 2 *мн.* ~и келажакдаги (узоқ) авлодлар.

ПРАПРАВНУ́ЧКА *ж, р. мн.* -чек чевара қиз (эваранинг қизи).

ПРАПРАДЕ́Д *м* 1 катта бобонинг ёки катта бувининг отаси; 2 *мн.* ~ы энг қадимги ота-боболар, аждодлар.

ПРАПРАДЕ́ДОВСКИЙ, -ая, -ое 1 катта бобонинг ёки катта бувининг отасига оид; 2 узоқ ўтмишдан (ота-боболардан, Одам отадан ёки Алмисоқдан) қолган.

ПРАРОДИ́НА *ж* дастлабки ватан, бирламчи ватан.

ПРАРОДИ́ТЕ/ЛЬ *м* *высок. уст.* 1 *то же, что* **родонача́льник** 1; 2 *мн.* ~ли ўтган ота-боболар, аждодлар.

ПРАРОДИ́ТЕЛЬНИ́ЦА *жс то же, что* **родонача́льница**.

ПРАРОДИ́ТЕЛЬСКИ/Й, -ая, -ое *см.* **праотцо́вский**;

~е *обы́чай* Одам отадан қолган (жуда қадимги) урф-одатлар.

ПРАСО́Л *м уст.* жаллоб, олибсотар (асосан, чорва, гўшт ва балиқ жаллоби).

ПРАСО́ЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое жаллоб(лар)га ёки олибсотар(лар)га оид; жаллоб (олибсотар)лар...; ~ое *де́ло* олибсотарлик иши.

ПРАСО́ЛЬСТВО *с* жаллоблик, олибсотарлик; **занима́ться** ~м жаллоблик (олибсотарлик) қилмоқ, жаллоблик (олибсотарлик) билан шуғулланмоқ.

ПРАХ *м* 1 *книжн. уст. и поэт.* чинг, тўзон, гард; 2 *перен. уст.* бебақо (ўткинчи) нарса, арзимас (арзимали) нарса; **что е́сть де́ньги?** — ~! пул дегани нима? — у арзимас бир нарса!, пул деган — қўлнинг кири (ювса кетар); ~и *суе́та* арзимас оврагарчилик; 3 *высок.* хок, жасад кули; **урна с ~ом** жасад кули солинган урна; 4 ўлик, мурда, жасад; **мархум; мир** ~у *кого* мархум (гўрида) тинч ётсин; **♦ отпра́нуть ~ от своих ног** *см.* **отря́сть; отпра́вить** (или **повергну́ть**) в ~ *высок.* йўқ қилмоқ; **разве́ять в ~** *высок.* кулнини кўкка совурмоқ; **пойти́** (или **рассы́паться**) ~ом *разг.* ҳалок бўлмоқ, йўқ бўлмоқ, қазо қилмоқ; ~ **побе́ри** (е́го, те́бя и т. д.)! *прост.* қуриб кетсин!, қуриб кетгур!, қуриб кетгин!

ПРА́ЧЕЧНАЯ *ж, р.* -ой кирхона, кир ювиш ишхонаси; **фа́брика** ~ фабрика-кирхона, кир ювиш фабрикаси; **механизи́рованная** ~ механизациялаштирилган (машиналаштирилган) кирхона.

ПРА́ЧКА *ж, р. мн.* -чек кир ювувчи (кирчи) аёл.

ПРА́ЧКИН, -а, -о кир ювувчига оид; кир ювувчиники, кир ювувчининг; ~ **сын** кир ювувчининг ўгли.

ПРА́ЩА *ж, р. мн.* -щёй палақмон; сопқон.

ПРА́ЩУР *м книжн.* аждод, қадим ўтган ота-бобо; бирор уруғ ёки авлоднинг энг биринчи отаси.

ПРА́ЩУРОВСКИЙ, -ая, -ое аждодга (қадим ўтган ота-бобога) оид.

ПРА́ЯЗЫК *м лингв.* бобо тил.

ПРА́ЯЗЫКОВ/ОЙ, -а́я, -бе бобо тилга оид; бобо тил...; ~а́я *теоря* бобо тил назарияси.

ПРЕ- I *приставка* феъл ясовчи олд қўшимча бўлиб: 1) ҳолатдаги ўзгаришни билдиради, мас., **преобразова́ть, преврати́ть, претвори́ть**; 2) ҳаракатнинг ўта ортиқ даражада юз беришини билдиради, мас., **превозноси́ть, преве́сить, преуме́ншить**; 3) *то же, что* **пéре-**.

ПРЕ- II *приставка* сифат ва равиш ясовчи олд қўшимча бўлиб, белгининг юқори даражасини ифодалайди (жуда, энг, ўта, ниҳоятда каби): **предбо́рый** гоят яхши, ниҳоятда сазий, жуда ҳам меҳрибон; **прене́приятный** ўта ёқимсиз; **пресме́шнó** жуда ҳам кулгили (тасқара); **препро́тивно** жуда (ниҳоятда) ёқимсиз каби.

ПРЕА́МБУЛА *жс спец.* преамбула (халқор битимларнинг кириш қисми); ~ **логово́ра** шартнома преамбуласи.

ПРЕБЫВА́НИЕ *с* бўлиш, туриш; ~е у *вла́сти* ҳокимият тенасида бўлиш (туриш); **ме́сто постоя́нного** ~я доимий туриш жойи; **последние дни моего́** ~я в *столице* пойтахтда бўлишимнинг охириг кунлари.

ПРЕБЫВА́ТЬ *несов. (сов. пребы́ть) офиц. и книжн.* бирор жойда ёки ҳолатда бўлмоқ, турмоқ; ~ у *вла́сти* ҳо-

кимият тепасида турмоқ; ~ в унѳни маъюс бўлмоқ; ~ в пѳлном неведени тўла гафлатда бўлмоқ, гафлатда қолмоқ; ~ в хорѳшем расположени духа яхши кайфиятда бўлмоқ, кайфияти чоғ бўлмоқ.

ПРЕБЫТЬ, -бѳду, -бѳдешь; -бѳл, -ла *сов. уст.* ўзгармай қолмоқ, ...бўлиб қолмоқ; ты всегда пребудешь любимым другом сен ҳамиша (ўзгармасдан) севимли дўстим бўлиб қоласан.

ПРЕВАЛИРОВАТЬ *несов. над кем-чем и без доп. книжн.* устун келмоқ, афзал бўлмоқ; ортиқ (кўп) бўлмоқ; эта мысль ~ла у него над всем остальным унинг бу фикри бошқаларига қараганда устун келди; в картине ~ли светлые тона картинада (суратда) очиқ (равшан) бўёқлар кўпроқ эди.

ПРЕВЕНТИВНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* олдини олувчи, огоҳлантирувчи; ~ые мѳры олдини олиш чоралари; ~ая война олдини олувчи уруш (урушга тайёрланаётган душман ҳужумини қайтарниш мақсадида қилинган уруш).

ПРЕВЗОЙТИ, -йдѳ, -йдѳшь; -ошѳл, -ошѳла *сов. (несов. превосходить)* кого-что ортиқ (афзал) бўлмоқ, ошиб (ортиб, ўтиб) кетмоқ, устун (бўлиб) чиқмоқ; ~ прѳжний уровень развития ривожланишининг олдинги даражасидан ўтиб кетмоқ; ~ кого-что-л. чѳсленностью (бирор кимса ѳ нарсадан) сон жиҳатдан ортиқ бўлмоқ; ~ других мужеством жасорати (қахрамонлиги) билан бошқалардан устун турмоқ; ~ довоенный уровень добычи нефти нефть ишлаб чиқариш бўйича урушдан олдинги даражадан ўтиб кетмоқ; ~ все ожидания кутилганлардан ҳам ортиқ (афзал) бўлиб чиқмоқ; ♦ ~ (самого) себя *книжн.* кутилгандан ҳам аълороқ иш кўрсатмоқ.

ПРЕВЗЫСИТЬ, -ышу, -ысишь *сов. (несов. превозвышать)* кого-что *уст. см. превознести.*

ПРЕВЗЫСИТЬСЯ, -ышусь, -ысишься *сов. (несов. превозвышаться)* *уст.* жуда ҳам мақталмоқ, роса таъриф-тавсиф қилинмоқ; донг (ном) чиқармоқ, шуҳрат қозонмоқ.

ПРЕВЗЫШАТЬ *несов. уст. см. превозвысить.*

ПРЕВЗЫШАТЬСЯ *несов. уст. 1 см. превозвысить-ся; 2 страд. от превозвышать.*

ПРЕВЗЫШЕНИЕ *с уст.* жуда ҳам мақтаб юбориш, роса таъриф-тавсиф қилиш, кўкларга кўтариш; ~ заслуг хизматлар(и)ни роса мақташ (таъриф-тавсиф қилиш).

ПРЕВЗОМОГАТЬ *несов. см. превозмочь.*

ПРЕВЗОМОЧЬ, -могѳ, -можѳшь, -могут; -мог, -могла *сов. (несов. превозмогать)* что *книжн.* бардош бермоқ, бардош билан енгмоқ; енгиб чиқмоқ, устун келмоқ; ~ боль огриққа бардош бермоқ; ~ усталость чарчоқни енгмоқ; ♦ ~ себя ўзини қўлга олмоқ, ўз ҳис-туйғуларини енгмоқ; бирор иш қилишга ўзини мажбур қилмоқ.

ПРЕВЗНОСИТЬ, -сѳ, -сѳшь; -нѳс, -несла *сов. (несов. превозносить)* кого-что *книжн.* жуда ҳам мақтаб юбормоқ, роса таъриф-тавсиф қилмоқ, кўкларга кўтармоқ; ~ талант артиста артист истеъдодини ошириб мақтаб юбормоқ; ♦ ~ до небѳс *см. небо.*

ПРЕВЗНОСИТЬСЯ, -сѳсь, -сѳшься; -ѳсса, -ѳслась *сов. (несов. превозноситься)* *уст.* мағрур бўлмоқ, гердаймоқ, кеккаймоқ.

ПРЕВЗНОСИТЬ *несов. см. превознести.*

ПРЕВЗНОСИТЬСЯ *несов. 1 см. превозноситься; 2 страд. от превозносить.*

ПРЕВЗНОШЕНИЕ *с по гл. превознести и превозносить;* ~ заслуг хизматларини роса мақташ (кўкларга кўтариш).

ПРЕВОСХОДИТЕЛЬНОСТЬ *с 1 уст.* жаноби олийлари; зоти олийлари; вѳше (егѳ, еѳ, их) ~ сиз (ѳки у) жаноб олийлари; 2 жаноб, жаноби олийлари (дипломатик тилда, чет давлатларнинг ҳукумат аъзолари ва раҳбарларига му-рожаатда ишлатилади).

ПРЕВОСХОДИТЬ *несов. см. превзойти.*

ПРЕВОСХОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 жуда яхши, жуда соз, аъло даражадаги, ажойиб; ~ая мысль жуда яхши фикр; ~ый товарни жуда яхши ўртоқ; ~ая погода ажойиб об-ҳаво; 2 *воен. уст.* сон ѳки сифат жиҳатдан ортиқ, ортиқ даражадаги, устун, кўп; ~ые силы противника душманининг ортиқ даражадаги кучлари; ♦ ~ая стѳпень *грам.* орттирма даража.

ПРЕВОСХОДСТВО *с устунлик, афзаллик, ортиқлик, кўплик; показѳть своѳ* ~ ўзининг устунлигини (афзаллигини) кўрсатмоқ; ~ в тѳхнике техникадаги устунлик; чѳсленное ~ микдорни (сон жиҳатдан) кўплик.

ПРЕВРАТИТЬ, -ашѳ, -атишь *сов. (несов. превращать)* кого-что в кого-что бошқа нарсага айлантирмоқ, ўзгартирмоқ; ~ воду в пар сувни бугга айлантирмоқ; ~ дело в шѳтку ишни ҳазилга айлантирмоқ.

ПРЕВРАТИТЬСЯ, -ашѳсь, -атѳшься *сов. (несов. превращаться)* в кого-что бошқа нарсага айланмоқ, ўзгармоқ; гранит ~лся в песѳк гранит кумга айланди; ~ться в пар бугга айланмоқ; ♦ ~ться в слух жуда диққат билан тингламоқ; он весь ~лся в слух у жуда диққат билан қулоқ соларди.

ПРЕВРАТНО *нареч.* тескари, нотўғри, хато; не поймите меня ~ меня (сўзларимни ѳки ҳаракатимни) тескари ѳки нотўғри тушунманг; ~ истолковать чѳи-л. слова биронинг сўзларини нотўғри (бузиб) тушунтирмоқ.

ПРЕВРАТНОСТЬ *ж 1 тескарилик, нотўғрилик, эгрилик, ѳлгонлик; ~ мнения фикр-мулоҳазанинг нотўғрилиги; ~ь счастья бахтнинг ѳлгонлиги; 2 жн. ~и книжн.* бирдан ўзгарувчанлик, бекарорлик, бевафолик; ~и судьбы тақдирнинг бевафоллиги (ўзгарувчанлиги).

ПРЕВРАТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 тескари, нотўғри, ѳлгон; эгри, бузуқ; ~ое толкование нотўғри талқин қилиш; составить ~ое понятие ~о чѳм-л. бирор нарса тўғрисида нотўғри тушунича ҳосил қилмоқ; ~ое счастье ѳлгон бахт; 2 *уст.* ўзгарувчан, бекарор, бевафо; ~ая судьба бевафо (ўзгарувчан) тақдир.

ПРЕВРАЩАТЬ *несов. см. превратить.*

ПРЕВРАЩАТЬСЯ *несов. 1 см. превратиться; 2 страд. от превращать.*

ПРЕВРАЩЕНИЕ *с 1 по гл. превратить и превращать* бошқа нарсага айланиш, ўзгариш; бошқа нарсага айлантириш, ўзгартириш; ~е теплоты в электроэнергию исиқликни электроэнергияга айлантириш; ~е кўлолки в бабочку гумбакнинг капалакка айланиши; закон ~я и сохранение энергии энергиянинг айланиш ва сақланиш қонуни; 2 ўзгариш, киѳасини ўзгартиш, бошқача бўлиб қолиш; за годы советской власти произошли удивительные ~я в нашей стране Совет ҳокимияти йилларида мамлакатимизда исил кўрилмаган ўзгаришлар юз берди.

ПРЕВЫСИТЬ, -ышу, -ысишь *сов. (несов. превышать)* что оширмоқ, ошириб (орттириб) юбормоқ; ~ рекорд рекордан (ҳам) ошириб юбормоқ; ~ довоенный уровень добычи угля кўмир қазиб чиқаришни урундан олдинги даражадан оширмоқ; ~ свой полномѳчия ўз ваколатини ошириб юбормоқ.

ПРЕВЫШАТЬ *несов. (сов. превышать)* оширмоқ, ошириб юбормоқ; ортмоқ, ошмоқ, ошиб кетмоқ; расход не ~ет ста рублѳ харажат юз сўмдан ошмайди.

ПРЕВЫШЕ *нареч. высок, ҳаммадан (ҳамма нарсадан) юқори; анча (аллақанча) баланд; [Рамзес:] Мы воздвигнем пирамиды ~ пирамид отца нашего (Блок) [Рамзес:]* Биз отамиз қурдирган эҳромлардан ҳам баланд эҳромлар бино қиламиз; ♦ ~ всего ҳамма нарсадан муҳим, энг муҳим; энг афзал, энг азиз; любовь к отечеству ~ всего ватанга муҳаббат ҳамма нарсадан афзал; ватанни севиниш ҳамма нарсадан юқори ҳислатдир.

ПРЕВЫШЕНИЕ *с 1 по гл. превышать и превышать;* ~е доходов над расходами даромадларнинг харажатлардан ошиб кетиши; даромадларни харажатлардан ошириш; ~е власти ҳукмронликни ошириб юбориш; ҳуқуқ доирасидан четга чиқиш; 2 ортиқ, ошнқ; задание выполнено с ~ем топшириқ ортиғи билан бажарилди.

ПРЕГРАДА *ж книжн. 1 тўсиқ, гов: естественная ~а* табиий тўсиқ; 2 *перен.* тўсиқлик, қийинчилик; преодолѳть все ~ы барча қийинчиликларни енгиб чиқмоқ; он не знает никаких ~ в своих желаниях у ўзининг истаklarини амалга оширишда ҳеч қандай тўсиқликларни писанд қилмайди; ♦ грудобрѳшная ~а *анат. см. грудобрѳшный.*

ПРЕГРАДИТЬ, -ажѳ, -адѳшь *сов. (несов. преграждать)* что кому *книжн.* тўсмоқ, тўсиб қўймоқ, гов солмоқ; ~ дорогу йўлни тўсмоқ; ~ путь войскам қўшинлар йўлини тўсмоқ; ~ доступ водѳ сув йўлини тўсмоқ.

ПРЕГРАЖДАТЬ *несов. см. преградить.*

ПРЕГРАЖДЕНИЕ *с 1 по гл. преградить и преграждать; 2 уст. тўсиқ, фов.*

ПРЕГРЕШАТЬ *несов. см. прегрешить.*

ПРЕГРЕШЕНИЕ *с книжн. уст. 1* гуноҳ қилиш, гуноҳкор бўлиш, айб (гуноҳ) бўладиган иш қилиб қўйиш; *невбльное* ~ беихтиёр гуноҳ қилиб қўйиш; *2* гуноҳ, айб.

ПРЕГРЕШИТЬ *сов. (несов. прегрешать) книжн. уст.* гуноҳ қилмоқ, гуноҳкор бўлмоқ, айб (гуноҳ) бўладиган иш қилиб қўймоқ; ~ *против закона* қонунга қарши иш (гуноҳ) қилмоқ.

ПРЕД (предо) *предлог с твор. см. перед; ~ ним унинг олдида; предо мной* менинг олдимда.

ПРЕД- (*предь-*) *приставка* олд қўшимча бўлиб: *1)* олдиндан қилинадиган иш-ҳаракатни ифодаловчи феъл ясайди, *мас., предвещать, предвидеть, предостеречь;* *2)* бирор нарсанинг олдида ёки бирор нарсадан олдин бўладиган нарсани ифодаловчи от ясайди, *мас., предбанник, предверие, предсердие;* *3)* «бирор нарса (воқеа)дан олдин бўлган ёки бўладиган» каби маъноларни ифодаловчи сифат ясайди, *мас., предвоенный, предпраздничный, предэкзаменационный.*

ПРЕДАВАТЬ *несов. см. предавать.*

ПРЕДАВАТЬСЯ *несов. 1 см. предаться; 2 страд. от предавать.*

ПРЕДАНИЕ I *с* бериш, топшириш; бериллиш, топширилиш; ~ *суду* судга бериш; ~ *гласности* ошкор қилиш; ♦ ~ *землё дафи* қилиш, кўмиш.

ПРЕДАНИЕ II *с* нақл, ривоят; хотира; *библейские* ~я таврот нақллари, тавротдаги нақллар (ривоятлар, афсоналар); *древние* ~я қадимги нақллар; *семейное* ~е оилавий хотиралар; *по ~ю* ривоятларга қараганда; нақл қилишларча; ♦ *живёе* ~е *см. живой;* *отойти в область* ~я қўлланилмай (ишлатилмай) йўқ бўлиб кетмоқ; афсонага айланмоқ.

ПРЕДАННО *нареч. садоқат (содиқлик) билан, сидқидилдан; ~ служить кому-л.* бировга садоқат билан хизмат қилмоқ.

ПРЕДАННОСТЬ *ж* садоқат, содиқлик; фидокорлик, берилганлик; *доказать свою* ~ ўзининг содиқлигини исботламоқ; ~ *делу революции* революция ишига содиқлик.

ПРЕДАНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 *прич. от предавать; 2 в знач. прил.* содиқ, садоқатли; фидокор, берилган; ~*ный друг* содиқ дўст; *быть ~ным кому-л.* бировга содиқ бўлмоқ; *она добра и ~на у (аёл)* олижаноб ва содиқдир; *он ~ный своему делу* у ўз ишига жуда берилган (содиқ).

ПРЕДАТЕЛЬ *м* сотқин, хонн, хиёнатчи, хиёнаткор.

ПРЕДАТЕЛЬНИЦА *ж см. предатель.*

ПРЕДАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое 1 *хоннга (хиёнаткорга) оид; хиёнаткорона, хоннона; хонник...; хонник билан қилинган; ~ий поступок* хоннона хатти-ҳаракат; ~*ое убийство* хиёнаткорона қотиллик; ~*ая политика* хоннона сиёсат, хонник сиёсати; *2 перен.* маккорона, алдайдиган, алдамчи; ёлгон; ~*ий смех* ёлгон кулги; ~*им образом* хиёнаткорона, хоннона, хонник билан.

ПРЕДАТЕЛЬСТВО *с* хонник, сотқинлик, хиёнат, хиёнаткорлик; *совершить* ~ хонник қилмоқ.

ПРЕДАТЬ, -ám, -áшь, -áст, -áдим, -áдите, -áдут; предал, -ала́, -ало; пов. -áй сов. (несов. предавать) кого-что 1 *чему высок.* бермоқ, топширмоқ, дучор қилмоқ; оширмоқ; ~ *суду* судга бермоқ (оширмоқ); ~ *казни* қатл қилмоқ, ўлдирмоқ; *2 кому* бировнинг сирини бошқага айтмоқ; *тутиб бермоқ; ~ дру́га врага́м* дўстни душманларга тутиб бермоқ; *3 хонник қилмоқ, хиёнат қилмоқ, хоннона иш тутмоқ; ~ родину* ватанга хонник қилмоқ; ~ *общее дело* умумий ишга хиёнат қилмоқ; ~ *интерёсы* рабóчего кáсса ишчилар синфи манфаатларига хонник қилмоқ; ♦ ~ *забвению см. забвение; ~ огню и мечу см. меч; ~ гласности см. гласность; ~ землё* кўймоқ, дафи қилмоқ.

ПРЕДАТЬСЯ, -áмся, -áшсья, -áстсья, -áдймсья, -áдйтесья, -áдутсья; -áлся, -áлась; пов. -áйсья сов. (несов. предаваться) 1 *кому уст.* бировга батамом берилиб (ишониб) кетмоқ; ...*томонига ўтиб кетмоқ; ~ дру́гу дўстига* батамом берилиб кетмоқ; ~ *врагу* душман томонга ўтиб кетмоқ; *2 чему* берилмоқ, берилиб (киришиб) кетмоқ; ~ *размышлениям му-*

лоҳазага берилиб кетмоқ; ~ *мечта́м* хаёлга берилмоқ; *хаёлга* чўймоқ; ~ *музыке* музикага берилмоқ; ~ *печа́ли* гам-гуссага чулганмоқ.

ПРЕДБАНИК *м* ҳаммом кийимхонаси, ҳаммомда кийим ечиладиган хона; *дед вошёл в ~* чол бобо ҳаммомнинг кийимхонасига кирди.

ПРЕДВАРЕНИЕ *с книжн. уст.* олдиндан огоҳлантириш, олдиндан хабар бериб (хабардор қилиб) қўйиш; ~ *собы́тий* воқеа ҳақида хабардор қилиб қўйиш.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНО *нареч.* бирор нарсадан олдин, олдиндан, аввалдан, олдинроқ; *ты мне ~ позвони по телефону* сен менга олдиндан телефон қилиб (айтиб) қўй.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 *дастлабки, олдинги; ~ая подготовка* дастлабки тайёргарлик; ~*ое соглашение* дастлабки келишув; ~*ые итоги* дастлабки натижалар; ~*ые переговоры* дастлабки музокаралар; *2* олдиндан; ~*ая прода́жа биле́тов* билетларни олдиндан сотиш; ♦ ~*ое заключение юр. ибтидоий (суддан олдинги) қамок; ~ое следствие юр. ибтидоий (суддан олдинги) тергов.*

ПРЕДВАРИТЬ *сов. (несов. предварять) 1* *кого-что о чем уст.* олдиндан огоҳлантирмоқ, олдиндан хабар бермоқ (маълум қилмоқ); олдиндан хабардор қилиб қўймоқ; ~ *о приезде* келиш тўғрисида олдиндан хабар бермоқ; *2* *кого-что книжн.* олдини олмоқ, олдиндан бирор иш қилмоқ (чора кўрмоқ); ~ *собы́тия* воқеаларнинг олдини олмоқ.

ПРЕДВАРЯТЬ *несов. см. предварить.*

ПРЕДВЕСЕННИЙ/ИЙ, -ая, -ее баҳор (келлиши) олдидаги, баҳор олдида (баҳорга яқин бўладиган); ~*ая оттепель* баҳор олдида ҳавонинг исши.

ПРЕДВЕСТИЕ *с книжн.* аломат, нишона; дарак, хабар; ~ *весны́* баҳор нишонаси; ~ *революции* революция бўлиш аломатлари; ~ *бури* бўрон бўлиш нишонаси (аломатлари).

ПРЕДВЕСТИК *м книжн.* даракчи, хабарчи, олдиндан хабар берувчи; аломат; нишона; ~ *бури* бўрон даракчиси, бўрон бўлишидан дарак берувчи; ~ *весны́* баҳор нишонаси.

ПРЕДВЕСТИЦА *ж см. предвестник.*

ПРЕДВЕЧЕРНИЙ/ИЙ, -ая, -ее оқшом (тушиш) олдида бўладиган, оқшом (кечқурун) олдидаги; ~*ая тишина* оқшом олдида бўладиган осойишталик (жимжитлик).

ПРЕДВЕЩАТЬ *несов. что 1 книжн. уст.* башорат қилмоқ, олдиндан хабар бермоқ (айтиб бермоқ); *молодо́му офице́ру ~ли блестящую* б́удущность ёш офицернинг порлоқ келажаги ҳақида олдиндан башорат қилишарди; *2* билдирмоқ, дарак бермоқ; *это не ~ет ничего́ хоро́шего* бу нарса ҳеч қандай яхшиликдан дарак бермасди; *тучи на небе ~ют* дождь осмондаги булутлар ёмғир ёғишидан дарак бермоқда.

ПРЕДВЗЯТО *нареч.* олдиндан бичиб-тўқиб, тахмин қилиб, тахмин билан; янглиш равишда, янглиш, хато; ~ *отнести́сь к чему-л.* бирор нарсага олдиндан янглиш муносабатда бўлмоқ.

ПРЕДВЗЯТОС/ТЬ *ж 1* олдиндан бичиб-тўқиб қўйилганлик, холис эмаслик; тахминларга (фаразларга) асосланиб фикр юритишлик, тахминийлик; ~*ть решéния* қарорнинг олдиндан бичиб-тўқиб қўйилганлиги (тахминийлиги, аниқ эмаслиги); *2* тахминларга асосланган (хато) фикр, нотўғри ақида, янглиш чиқарилган хулоса; *судить без ~ти* тахмин қилмасдан (холисона, тўғри) фикр юритмоқ.

ПРЕДВЗЯТ/ЫЙ, -ая, -ое олдиндан бичиб-тўқилган, холис бўлмаган; тахминларга (фаразларга) асосланган; янглиш, хато; ~*ая мысль* олдиндан бичиб-тўқилган (холис бўлмаган) фикр; ~*ое мнéние* тахминларга асосланган мулоҳаза.

ПРЕДВИДЕНИЕ *с* олдиндан кўриш (пайқаш), келажакни кўриш; башорат қилиш; башорат; ~ *на осно́ве то́чного знáния* аниқ билимлар асосида олдиндан кўриш; ~ *собы́тий* воқеаларнинг юз беришини олдиндан кўриш (билиш); *научное* ~ илмий асосда башорат қилиш; илмий башорат.

ПРЕДВИДЕТЬ, -йду, -йдишь *несов. что* олдиндан кўрмоқ (пайқамок, сезмоқ), келажакни кўрмоқ, башорат қилмоқ; ~*ть ход собы́тий* воқеаларнинг боришини олдиндан кўрмоқ; *он ~л* неудáчу у муваффақиятсизликини ол-

диндан пайқаган эди; ~ть б́удущее келажакни олдиндан билмоқ (баънат қилмоқ).

ПРЕДВИД/ЕТЬСЯ, -йтиса *несов.* олдиндан кўринмоқ, олдиндан сезилмоқ, кутилмоқ; **изменений не ~итиса** ўзгариш бўлини кутилмайди.

ПРЕДВКУСИТЬ *сов. см.* предвкушать.

ПРЕДВКУШАТЬ *несов.* (*сов.* предвкусить) *что* олдиндан сезиб лаззатланимоқ, роҳатланимоқ, завқланмоқ, ҳузур қилмоқ; ~ **успех** муваффақиятни олдиндан сезиб завқланмоқ; ~ **радость свидания** учрашув қувончини кўз олдига келтириб олдиндан роҳатланимоқ.

ПРЕДВКУШЕНИЕ *с* олдиндан сезиб лаззатланиш (роҳатланиш, ҳузур қилиш), завқланиш; ~ **радости** шодхуррамликни йўлаб лаззатланиш.

ПРЕДВОДИТЕЛЬ *м* йўлбошич, бошлиқ, раҳбар; ~ **племени** қабила йўлбошчиси; ~ **войска** қўшин бошлиғи; ♦ ~ **дворянства** дворянлар раҳбари (чор Россиясида: дворянлар табақасининг авлод-аждоди, мол-мулкка ворислиги масаласи билан шугулланадиган, дворянлар йиғилишида сайланган вақил).

ПРЕДВОДИТЕЛЬНИЦА *ж. см.* предводитель.

ПРЕДВОДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое йўлбошчиға (бошлиққа) оид; йўлбошчи (бошлиқ, кўмондон)...; ~ **дом** йўлбошчининг уйи (саройи).

ПРЕДВОДИТЕЛЬСТВО *с* бошчилик, йўлбошчилик, раҳбарлик, кўмондонлик; ~ **войском** қўшинға бошлиқ (кўмондон) бўлиш; қўшинға кўмондонлик (бошчилик, раҳбарлик) қилиш; қўшинни бошқариш; ♦ **под ~м** *кого* бошчилигида, раҳбарлигида, кўмондонлигида; **под ~м** *командующего* армияси армия кўмондони бошчилигида; **под ~м** *маршала* маршал кўмондонлигида.

ПРЕДВОДИТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов.* *кем-чем* *высок.* бошчилик қилмоқ, йўлбошчилик (раҳбарлик, кўмондонлик) қилмоқ; ~ **войсками** қўшинға бошчилик қилмоқ.

ПРЕДВОЕННЫЙ/И, -ая, -ое урушдан олдинги, урушдан илгариги; ~ **е** *годы* урушдан олдинги йиллар.

ПРЕДВОЗВЕСТИТЬ, -ешу́, -естись *сов.* (*несов.* предвозвещать) *кого-что* *книжн. уст.* олдиндан хабар бермоқ, олдиндан айтиб қўймоқ.

ПРЕДВОЗВЕСТНИК *м* *книжн. уст.* олдиндан хабар берувчи, дарақчи.

ПРЕДВОЗВЕСТНИЦА *ж* *книжн. уст. см.* предвозвестник.

ПРЕДВОЗВЕЩАТЬ *несов. уст. см.* предвозвестить.

ПРЕДВОЗВЕЩЕНИЕ *с* олдиндан хабар бериш, олдиндан айтиб қўйиш.

ПРЕДВОСХИТИТЬ, -йшу́, -йтишь *сов.* (*несов.* предвосхищать) *кого-что* *книжн.* бошқалардан олдин пайқамоқ, аниқалардан олдин сезмоқ (билмоқ, билиб қолмоқ); ~ **события** воқеаларнинг боришини бошқалардан олдин пайқамоқ; ~ **чью-л.** *мысль* бировнинг фикрини олдиндан билиб (сезиб) қолмоқ.

ПРЕДВОСХИЩАТЬ *несов. см.* предвосхитить.

ПРЕДВОСХИЩЕНИЕ *с* *книжн.* бошқалардан олдин пайқаш, олдиндан сезиш (билиш), олдинроқ билиб қолиш.

ПРЕДВЫБОР/ЫИ, -ая, -ое сайлов олди, сайлов олдида бўладиган; ~ **ая** *компания* сайлов олди компанияси; ~ **ое** *собрание* сайлов олди йиғилиши.

ПРЕДВЫРУСКОЙ, -ая, -бе (мактабни) битириш арафасидаги; ~ **кассе** (мактабни) битириш арафасидаги сиф.

ПРЕДГОР/ЬИИ, -ая, -ое *прил. от* предгорье тоғ этагидаги; тоғ олдиндаги, тоққа яқин; ~ **ая** *растительность* тоғ этагидаги наботот; ~ **ый** *край* тоққа яқин ўлка.

ПРЕДГОРЬЕ *с. р. мн.* -рий тоғ этаги; адирлар; ~ **я** *Алтай* Олтой тоғининг этаклари.

ПРЕДГОРЬОВЫИ, -ая, -ое момақалдироқдан олдинги, момақалдироқдан олдин бўладиган; ~ **ветер** момақалдироқдан олдинги (момақалдироқ олдидаги) шамол.

ПРЕДГОРЬЕ *с* момақалдироқдан олдинги пайт, момақалдироқ бўлиш олди.

ПРЕДВЕРЬ/Е *с* *1 уст.* эшик олди, кириш, киравериш; ~ **е** *храма* ибодатхонаға кираверишдаги жой; **2** *анат.* чирор тешик (кавал) йўлининг бошланиши (бошланиш, кириш қилиш); ~ **е** *в* *ушном* лабиринте қулоқ лабиринтининг бошланиш қисми; **3** *перен. книжн.* арафа, муқаддима; **в** ~ **и** *событий* воқеалар арафасида; ~ **е** *Великой Октябрьской* социалистической революции Улуғ Октябрь социалистик революцияси арафаси.

ПРЕДИДПЛОМН/ЫИ, -ая, -ое диплом ёқлаш олдидаги, диплом (проекти) ёқлаш олдида бўладиган; ~ **ая** *практика* диплом ёқлаш олдида ўтказиладиган практика (амалий иш, тажриба).

ПРЕДДОЖДЕВ/ОИ, -ая, -бе ёмғир бўлиш олдидаги, ёмғир олдида бўладиган; **Над** *городом* **висела** *парная* ~ **ая** *духота* (Шолохов) Шаҳар осмонини ёмғир олдида бўладиган димлик қоплаб олганди.

ПРЕДЕЛ *м* *1* чек, чегара; **в** ~ **ах** *города* шаҳар чегарасида; **в** ~ **ах** *страны* мамлакат ташқарисида; **за** ~ **ами** *страны* мамлакат ташқарисида, мамлакатдан (чегарадан) ташқарида; **2** *перен.* йўл қўйилган, охириги чегара, ҳад, меъёр; ~ **прочности** пишиқлик (мустаҳкамлик)нинг чегараси; ~ **упругости** таранглик чегараси; ~ **скоро** *сти* тезлик чегараси; **дойти** *до* ~ **а** охириги чегарасига етмоқ; **выйти** *за* ~ **ы** *дозволенного* ҳаддидан ошмоқ, чегарадан (қуюшқондан) чиқмоқ; **вне** ~ **ов** *достигаемости* қўл етмайдиган жойда; **3** чегара, чек; меъёр, охириги нуқта; **всему** *есть* ~ **хар** *нарсанин* чегараси (меъёри) бор; **положить** ~ **безоб** *разия* тартибсизликка чек қўймоқ; **4** *авж, чўққи*; ~ **совершенства** камолот чўққиси; ~ **желаний** орзулар чўққиси; **5** *мн.* ~ **ы**; **в** ~ **лах** *мобайнида*, ичида; доирасида; **в** ~ **ах** *до* *пяти* *лет* беш йил мобайнида; **в** ~ **ах** *района* район доирасида (ичида); **6** *уст.* юрт, жой; мамлакат, ўлка; **вернуться** *в* *родные* ~ **ы** *туғилган* юртига қайтмоқ; **7** *ед. прост.* тақдир, қисмат; кўргиллик; **такой** *уж*, **видно**, **ему** ~ **был** — **жить** *на* *чужбине* бегона юртларда яшаш унинг тақдирида бор экан-да.

ПРЕДЕЛЬНО *нареч.* охир(и)гача, охириги даражагача, имкон борича; ~ **напрячь** *силы* имкон борича зўр бермоқ (тиришмоқ).

ПРЕДЕЛЬНОСТЬ *ж* охиригача бўлиш, охиригача бориш, ҳаддига етиш; ҳаддан ташқарилик, ҳаддан ошганлик; ~ **усильи** ҳаракат (тиришиш)нинг ҳаддан ошганлиги; ҳаддан ташқари тиришиб ҳаракат қилиш.

ПРЕДЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое *1* охириги, энг сўнги; ~ **ый** *срок* охириги (энг сўнги) муддат; **это** *самый* ~ **ый** *пункт*, **до** *которого* *мы* *можем* *дойти* *сегодня* *бу* — бугун биз етиб боришимиз мумкин бўлган энг охириги пункт; **2** энг юксак, авжига чиққан; ниҳоятда, ҳаддан ташқари; бениҳоя; ~ **ое** *напряженье* *нервов* асабларнинг бениҳоя зўрайиши (зўриқиши); ~ **ая** *усталость* ниҳоятда чарчаганлик.

ПРЕДЕРЖАЩ/ИИ, -ая, -ее *уст.* *власти* ~ **ие** ҳокимият эгалари; **власть** ~ **ая** *олий* ҳокимият.

ПРЕДЗАКАТНЫЙ, -ая, -ое қуёш ботиш олдидаги, қуёш ботиш олдида бўладиган; ~ **час** қуёш ботиш олдидаги соат (пайт).

ПРЕДЗИМНИ/И, -ая, -ее қиш бошланиши олдидаги, қиш бўлиш олдида бўладиган; ~ **е** *морозы* қиш олдида бўладиган совуқлар.

ПРЕДЗИМЬЕ *с* қишға яқин пайт, қиш бошланиши олдидаги вақт.

ПРЕДЗНАМЕНОВАНИЕ *с* *книжн.* белги, аломат, нишона; **доброе** ~ *яхшилик* аломати, яхши белги; **дурное** ~ *ёмонлик* аломати (белгиси); ёмон белги.

ПРЕДИКАТ *м* *предикат* (1 *логикада*: муҳокама предмети, яъни субъектнинг аниқловчи тушунча; 2 *грамматикада*: *кесим*).

ПРЕДИКАТИВНОСТЬ/Ь *ж* *лог., грам.* предикативлик, кесимлик; **категория** ~ **и** предикативлик (кесимлик) категорияси.

ПРЕДИКАТИВН/ЫИ, -ая, -ое *лог., грам.* предикатив, кесимлик (кесим)...; ~ **ые** *слова* предикатив сўзлар, кесим (бўлиб келадиган) сўзлар; ~ **ая** *связь* предикатив боғланиш, кесимлик алоқаси.

ПРЕДИКАТНЫЙ, -ая, -ое *лог.* предикат (кесим)га оид; *предикат* (кесим)...

ПРЕДИСЛОВИ/Е *с* сўзбоши, муқаддима; **снabdит** *книгу* — *ем* китобға сўзбоши бермоқ; ~ **е** *переводчика* таржимон муқаддимаси, таржимон ёзган сўзбоши; ♦ **без** *всяких* ~ **й** *разг.* ҳеч қандай даромадсиз, ҳеч қандай изоҳсиз;

говорите без ~й даромадсиз (изоҳсиз) гапираверинг; бевосита мақсадга кўчаверинг.

ПРЕДЛАГАТЬ *несов. см. предложить.*

ПРЕДЛОГ *1 м* баҳона, важ, рўқач; ~ для съёры жанжаллашни учун баҳона; под ~ом усталости чарчаганлигини баҳона қилиб; воспользоваться ~ом баҳонадан фойдаланиб қолмоқ.

ПРЕДЛОГ *II м грам.* предлог, олд кўмачки.

ПРЕДЛОЖЕНИ/Е *1 с 1 по гл. предложить* — предлагать; ~е помощи ёрдам беришни таклиф қилиш; 2 таклиф, тақдим; рационализаторское ~е рационализаторлик таклифи; внести конкретное ~е конкрет таклиф киритмоқ; 3 оила қуришни (ўз никоҳига ўтишни) таклиф қилиш; сделать ~е ўз никоҳига ўтишни (ўзига хотин бўлишни) таклиф қилиш; принять чьё-л. ~е 1) бировнинг таклифини (маслаҳатини) қабул қилмоқ; 2) бировнинг уйланиш ҳақидаги таклифини қабул қилмоқ; 4 спец. таклиф; закон спроста и ~я талаб ва таклиф қонуни.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ *II с грам. гап:* вопросительное ~ сўроқ гап; главное ~ бош гап; придаточное ~ эргаш гап; простое ~ содда гап; сложное ~ қўшма гап.

ПРЕДЛОЖИ/ТЬ, -ожу́, -ожишь сов. (несов. предлагать) кому *1 кого-что* таклиф қилмоқ; он ~л девушке пойти в театр у қизга театрға боришни таклиф қилди; ~ть гостю чай меҳмонга чой таклиф қилмоқ; ~ть своей услуге ўз хизматини таклиф қилмоқ; 2 *кого-что или с неопр.* тақдим қилмоқ, таклиф қилмоқ; ~ть новый проект янги лойиҳа тақдим қилмоқ; ~ть новый вариант пьёсы пьесанин янги вариантини тақдим қилмоқ; ~ть пострóить дом уй қуришни таклиф қилмоқ; 3 тавсия (таклиф) қилмоқ, кўрсатмоқ; ~ть кого-л. в председатели бирор кишини раисликка кўрсатмоқ; 4 *что* бермоқ; сўрамоқ; ~ть вопрос савол бермоқ; ~ть задачу (ечиш учун) масала бермоқ; 5 *с неопр.* таклиф қилмоқ, талаб қилмоқ; им ~ли закончить строительство в месячный срок уларга қурилишни бир ой муддат ичида тугатишни таклиф қилишди; ♦ ~ть руку (и сердце) кому *уст.* уйланишни таклиф қилмоқ; ~ть тост қадаҳ кўтаришни таклиф қилмоқ.

ПРЕДЛОЖНЫ/И, -ая, -ое грам. предлоги, олд кўмачкили; ~е словосочетания предлоги сўз бирикмалари; ♦ ~й падеж *грам.* предлоги (олд кўмачкили) келиши.

ПРЕДМАЙСК/ИИ, -ая, -ое май олди, Май байрами олдидан бўладиган; ~ое социалистическое соревнование май олди социалистик мусобақаси.

ПРЕДМЕСТНИК *м уст.* вазифадош, мансабдош (бирор кимсадан олдин шу вазифада ишлаган киши).

ПРЕДМЕСТЬЕ *с, р. мн. -тый* шаҳар атрофи (шаҳар чегараси туташган қишлоқ ёки посёлка).

ПРЕДМЕТ *м !* предмет, нарса; свойства ~а предмет хусусиятлари; форма ~а предметнинг шакли; твёрдый ~ қаттиқ нарса; одушевлённые и неодушевлённые ~ы жонли ва жонсиз предметлар; 2 хўжалик учун керакли нарса, мол, буюм, ашё; ~ы первой необходимости биринчи зарурий буюмлар; ~ы широкого потребления кенг истеъмол моллари; ~ы роскоши зеб-зийнат буюмлари; 3 ҳодиса, воқеа, факт; он не имеет понятия об этом ~е у бу воқеа ҳақида тушунчага эга эмас; 4 *чего* мавзу; сабаб; ~ научного исследования илмий тадқиқот мавзуси; ~ спортушув (жанжал) сабаби; служить ~ом наместек қулгига сабаб бўлмоқ; 5 *чей разг. уст.* бировни ўзига жалб қилувчи одам, сеvimли одам, севгили; маҳбуб ёки маҳбуба; Ваш ~ у меня теперь сидят... (А. Островский) Севгилингиз ҳозир уйингла ўтирибди; 6 предмет, дарс, фан; учебный ~ ўқув предмети; получить отлично по всем ~ам ҳамма предмет (фан)лардан аъло баҳо олмақ; ♦ на ~ чего в знач. *предлога уст.* и *офиц.* мақсадда, мақсад учун; мавзуда; медицинское обследование на ~ диспансеризации диспансеризация (даволаш) мақсадида тиббий текшириш; на какой ~? нима учун?, нега?, нимага?

ПРЕДМЕТНИК *м разг.* ўқитувчи (муайян бир фан бўйича ихтисослашган ўқитувчи).

ПРЕДМЕТНОСТ/Ь *ж 1* предметлик, нарсалик, буюмлик; категория ~и в языке тилдаги предметлик категорияси; 2 предметлилик, предметлар олами билан боғланган-

лик; ~ь искусства санъатнинг предметлар олами билан боғланганлиги.

ПРЕДМЕТН/ЫИ, -ая, -ое 1 предметга (нарсга) оид; предметлик... ~ое значение предметлик қиймати (маъноси); 2 кўрғазмали; ~ая агитация кўрғазмали агитация; ~ый урок кўрғазмали дарс; ♦ ~ый указатель мавзу кўрсаткичи, мундарижа; ~ое стекло буюм ойнаси (микроскопда); ~ая система обучения таълимнинг кўрғазмали системаси.

ПРЕДМОСТН/ЫИ, -ая, -ое кўприк олдидаги, кўприк олди...; ~ое укрепление кўприк олди истеҳкоми; ~ые окопы кўприк олдидаги окоплар.

ПРЕДМОСТЬЕ *с, р. мн. -тый* кўприк олди, кўприк олдидаги жой.

ПРЕДНАЗНАЧАТЬ *несов. см. предназначить.*

ПРЕДНАЗНАЧА/ТЬСЯ *несов. 1* бирор нарса учун белгиланмоқ, бирор нарсага мўлжалланмоқ; аталмоқ; это здание ~ется под текстильную фабрику бу бино тўқимачилик фабрикаси учун белгиланган; для чего это ~ется? бу нимага аталган?, бу нимага ишлатилади?; 2 *страд от предназначать.*

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ *с 1 уст. по гл. предназначить и предназначать* атаб (белгилаб, мўлжаллаб) қўйиш, кўзда тутиш; бирор нарсага белгиланганлик, мўлжалланганлик, аталганлик; 2 *высок.* бурч, вазифа, мақсад; *высокое ~ поэта* шoirнинг юксак бурчлари; исполнить своё ~ ўз бурчини адо қилмоқ; 3 *уст.* тақдир, қисмат; верить в своё ~ ўз тақдирига (қисматига) ишонмоқ.

ПРЕДНАЗНАЧИТЬ *сов. (несов. предназначать)* *кого-что* атамоқ, мўлжалламоқ, атаб (белгилаб, мўлжаллаб) қўймоқ; ~ товары для отправки молларни жўнатишга мўлжаллаб қўймоқ.

ПРЕДНАМЕРЕННО *нареч.* атайлаб, жўрттага, қасдан; он это сделал ~ у буни атайлаб қилди.

ПРЕДНАМЕРЕННОСТ/Ь *ж* олдиндан ўйлаб (мўлжаллаб) қўйилганлик; атайлаб (қасдан, жўрттага) қилинганлик, ғараз; в его поступке не было ~и унинг хатти-ҳаракатида ғараз йўқ эди.

ПРЕДНАМЕРЕНН/ЫИ, -ая, -ое олдиндан ўйлаб (мўлжаллаб) қўйилган; атайлаб (қасдан, жўрттага) қилинган, ғаразли; ~ое действие атайлаб қилинган хатти-ҳаракат; ~ый поступок жўрттага қилинган (ғаразли) иш.

ПРЕДНАЧЕРТАНИ/Е *с высок.* олдиндан белгилаб (чизиб) қўйиш; олдиндан кўрсатма бериш; олдиндан белгилаб берилган йўл-йўриқ (кўрсатма, фармойиш); следовать *чьим-л.* ~ям бировнинг олдиндан берилган кўрсатмаларига амал қилмоқ.

ПРЕДНАЧЕРТАТЬ *сов. что высок.* олдиндан белгилаб (чизиб) қўймоқ; олдиндан йўл-йўриқ (кўрсатма) бермоқ; ~ путь *чьему-л.* бирор нарсани бажариш йўлини олдиндан белгилаб бермоқ; это ему предначертано судьбою бу унинг пешанасига ёзилган, бу унинг тақдирида бор экан.

ПРЕДНОЧНОЙ, -ая, -бе тун олдиндан бўладиган, тун олдидаги; ~ ветерок тун олдидаги шабада.

ПРЕДО *предлог то же, что пред;* ~ мной (кўз) олдимда; ~ всеми ҳамманин (кўз) олдида.

ПРЕДОБЕДЕНН/ЫИ, -ая, -ое тушликдан олдинги, обед олдидаги; ~ое время тушликдан олдинги вақт.

ПРЕД/ОК *м, р. -дка, мн. -дки 1* ота-бобо, аждод; ~ки по отцовской линии ота томонидан боболар (аждод); 2 *мн. ~ки прост. шутол.* ота-она; поеду к ~кам на дачу ота-онамларнинг олдига — дачага бораман, ота-онамнинг дачасига бораман; 3 *мн. ~ки перен.* ўтган (узоқ ўтмишдаги) бобокалонлар; наши далёкие ~ки узоқ ўтмишдаги бобокалонларимиз (аждодларимиз); чтиль память своих великих ~ков ўзининг буюк ота-боболари хотирасини хурмат билан ёдга олмақ.

ПРЕДОКТАБРЬСК/ИИ, -ая, -ое 1 Октябрдан олдинги (Улуг Октябр социалистик революциясидан олдинги); ~ий период Октябрь революциясидан олдинги давр; 2 Октябрь олди, Октябрь байрами олдидан бўладиган; ~ое социалистическое соревнование Октябрь олди социалистик мусобақаси.

ПРЕДОЛИМПИЙСКИ/И, -ая, -ое олимпия ўйинлари арафасидаги, олимпия ўйинлари олдиндан бўладиган; ~й год олимпия ўйинлари арафасидаги йил; олимпия ўйинларидан олдинги йил; ~е соревнования олимпия ўйинлари арафасидаги мусобақалар, олимпия ўйинларидан олдин бўлиб ўтган мусобақалар.

ПРЕДОПЕРАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 операциядан олдинги, операциядан олдин бўладиган; ~ый период операциядан олдинги давр; 2 в знач. суц. ~ая ж операция қилинадиган хонанинг даҳлизи.

ПРЕДОПРЕДЕЛЕНИЕ с 1 олдиндан белгилаш (аниқлаш); олдиндан белгилаш (аниқлаш); 2 уст. тақдир, қисмат.

ПРЕДОПРЕДЕЛЕННОСТЬ ж олдиндан белгиланганлик (аталганлик, мўлжалланганлик).

ПРЕДОПРЕДЕЛИТЬ сов. (несов. *предопределять*) что олдиндан белгилаб қўймоқ, олдиндан аниқлаб (тайинлаб) қўймоқ; *удачное начало* ~ло дальнейший успех ишнинг кўнгилдагидек бошланиши келгуси муваффақиятни белгилаб қўйди; *это ~ло его судьбу* бу нарса унинг тақдири олдиндан белгилаб қўйди.

ПРЕДОПРЕДЕЛИТЬСЯ, -лйтся сов. (несов. *предопределяться*) олдиндан белгиланмоқ, олдиндан маълум (аниқ) бўлиб қолмоқ.

ПРЕДОПРЕДЕЛЯТЬ несов. см. *предопределять*.

ПРЕДОПРЕДЕЛЯТЬСЯ несов. 1 см. *предопределяться*; 2 страд. от *предопределять*.

ПРЕДОСЕННИ/И, -ая, -ее куз бўлиш олдидаги, куздан олдин (кузга яқин) бўладиган; ~е дни куз келиши олдидаги кунлар.

ПРЕДОСТАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. *предоставлять*) 1 кого-что кому бермоқ, тақдим қилмоқ; ~ возможность имкон бермоқ; ~ комнату гостю меҳмонга хона бермоқ, меҳмон учун алоҳида хона ажратмоқ; ~ работу иш бермоқ, иш билан таъминламоқ; ~ свободу действия эркин ҳаракат қилиш имконини бермоқ; 2 что (ихтиёрига) топширмоқ; ҳавола қилмоқ; ~ что-л. в чьё-л. распоряжение нарсани бирор кишининг ихтиёрига топширмоқ; решение вопроса ~ членам комиссии масалани ҳал қилишни комиссия аъзоларига ҳавола қилмоқ; 3 кому что бирор иш қилишга имкон ёки рухсат бермоқ; ~ слово председателю собрания мажлис раисига сўз бермоқ; ♦ ~ самому себе 1) эрк (эркинлик) бермоқ, ўз ихтиёрига қўймоқ; 2) ўз ҳолига ташлаб қўймоқ, қаровсиз ташлаб қолдиримоқ.

ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ с бериш, тақдим қилиш; ~ жилья уй-жой бериш; ~ кредита қарз бериш.

ПРЕДОСТАВЛЯТЬ несов. см. *предоставить*.

ПРЕДОСТЕРЕГАТЬ несов. см. *предостеречь*.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ с 1 по гл. *предостерегать* и *предостеречь*; 2 танбех, огоҳлантириш, огоҳлантириш чораси; *получить ~ танбех* (огоҳлантириш) олмақ; движение сторонников мира — грозное ~ поджигателям войны тинчлик тарафдорларининг ҳаракати уруш оловини ёқувчилар учун даҳшатли огоҳлантиришдир; *пусть этот случай послужит вам ~м* бу воқеа сиз учун огоҳлантириш бўлсин.

ПРЕДОСТЕРЕЧЬ, -егу́, -ежешь, -егу́т; -ег, -егла сов. (несов. *предостерегать*) кого-что огоҳ қилмоқ, огоҳлантирмоқ, огоҳлантириб қўймоқ; сақлаб қолмоқ; ~ от опасности хавфдан огоҳ қилмоқ; ~ от ошибки хатолардан огоҳ қилмоқ, янглишувлардан сақлаб қолмоқ.

ПРЕДОСТОРОЖНОСТЬ/Ь ж 1 эҳтиёт, эҳтиёткорлик; сақланиш; *принять меры ~и* эҳтиёт чораларини кўрмоқ; *действовать с большими ~ями* зўр эҳтиёткорлик билан иш кўрмоқ; *из ~и* эҳтиётдан; 2 эҳтиёт чораси, эҳтиёткорлик; *никакие ~и тут не помогут* бу ерда ҳеч қандай эҳтиёткорлик (эҳтиёт чоралари) ёрдам беролмайди.

ПРЕДОСУДИТЕЛЬНО нареч. номуносиб равишда, беадабларча, ноҳўя; *беадабона; вестй себя ~* ўзини беадабларча тутмоқ.

ПРЕДОСУДИТЕЛЬНОСТЬ ж номуносиблик, ноҳўялик, беадаблик; ~ поступка хатти-ҳаракатнинг номуносиблиги (ноҳўялиги).

ПРЕДОСУДИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна номуносиб, ноҳўя, беадабона; ~ поступок ноҳўя (беадабона) хатти-ҳаракат.

ПРЕДОТВРАТИТЬ, -ашу́, -атишь сов. (несов. *предотвращать*) что олдин олмақ, эҳтиёт чорасини кўрмоқ, олдиндан бартараф қилмоқ; ~ опасность хавфнинг олдин олмақ; ~ бедствия войны уруш ҳалокатининг олдин олмақ.

ПРЕДОТВРАЩАТЬ несов. см. *предотвратить*.

ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ с олдин олиш, эҳтиёт чораси (ни) кўриш, олдиндан бартараф қилиш; ~ аварии авариянинг олдин олиш; ~ пожара ёнғиннинг олдин олиш; *борьба за ~ новой войны* янги урушга йўл қўймаслик учун куралиш.

ПРЕДОХРАНЕНИ Е с сақлаш, эҳтиёт қилиш; ~е дёрева от гниения дарахтн чиршидан сақлаш; *меры ~я* молочных продуктов от порчи сут маҳсулотларини бузилишдан сақлаш чоралари.

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ Ъ м тех. предохранитель; сақлагич; электрический ~ь электр предохранители; ружейный ~ь миллиқнинг предохранители; аппарат с ~ем сақлагичли аппарат.

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое сақлайдиган, эҳтиёт қиладиган, сақловчи, сақлаш... эҳтиёт (қилиш)...; ~ая прививка сақлаш (сақланиш) учун эмлаш; ~ый клапан сақловчи клапан; ~ые меры сақлаш чоралари, эҳтиёт (қилиш) чоралари.

ПРЕДОХРАНИТЬ сов. (несов. *предохранять*) кого-что сақламоқ, эҳтиёт қилмоқ; ~ от повреждения бузилишдан эҳтиёт қилмоқ.

ПРЕДОХРАНИТЬСЯ сов. (несов. *предохраняться*) от чего сақланмоқ, ўзини эҳтиёт қилмоқ; ~ от ожогов куйишдан сақланмоқ.

ПРЕДОХРАНЯТЬ сов. см. *предохранить*.

ПРЕДОХРАНЯТЬСЯ несов. 1 см. *предохраниться*; 2 страд. от *предохранять*.

ПРЕДПИСАНИЕ Е с 1 по гл. *предписать*; 2 офиц. буйруқ, фармойиш, амр; секретное ~е махфий буйруқ (фармойиш); по ~ю властии кумрон доираларнинг буйруғи бўйича; соғласно ~ю буйруқда мувофиқ; 3 книжн. кўрсатма, йўл-йўриқ, маслаҳат; Биров айтган ёки тайинлаган гап; ~е врачa врачнинг айтиши; врачнинг буюргани; *неукоснительно выполнять все ~я* устава уставнинг барча кўрсатмаларини сўзсиз айтиши Бажармоқ.

ПРЕДПИСАТЬ, -ишу́, -ишешь сов. (несов. *предписать*) кому что и с чинор. 1 офиц. буйруқ (фармойиш) бермоқ, буюрмоқ, амр қилмоқ; ~ть выехать (выезд) жўнашга (кетишга) буйруқ бермоқ; *предписанный законом* қону билан тасдиқланган; *предписано принять строгие меры* қатъий чоралар кўришга буйруқ қилинган; 2 книжн. кўрсатма (йўл-йўриқ, маслаҳат) бермоқ, тайинламоқ, буюрмоқ, айтмоқ; *врач ~л больному строгую диету* врач бермрга қатъий парҳез буюрди.

ПРЕДПИСЫВАТЬ несов. см. *предписать*.

ПРЕДПЛЕЧЕВ ОИ, -ая, -бе прил. от *предплечье* биллакка оид; билакка ~ая кость билак суяги.

ПРЕДПЛЕЧЬЕ с, р. мн. -чий 1 анат. билак; 2 ҳайвон (олдинги) оёғининг елкадан тиззагача бўлган қисми.

ПРЕДПЛУЖНИК м чимқирқар.

ПРЕДПЛОСНА ж, р. -ны, мн. -плюсны, р. мн. -сен анат. оёқнинг бети. оёқ кафтининг орқаси (оёқ кафти билан болдир ораси).

ПРЕДПЛОСНЕВ/СЯ, -ая, -бе анат. оёқ бети... оёқ кафти орқаси... ~ые кости оёқ бети суякларн.

ПРЕДПОЛАГАЕМЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от *предполагать*; 2 в знач. прил. фараз (гумон, тахмин) қилинган, мўлжалланган, чамаланган; ~ срок мўлжалланган (тахмин қилинган) муддат; ~ урожай мўлжалланган (мўлжалдаги) ҳосил.

ПРЕДПОЛАГАТЬ несов. 1 см. *предположить*; 2 с неопр. кўзламоқ, ният қилмоқ, мўлжалламоқ, тахмин қилмоқ; *я ~ю выехать завтра* мен эртага жўнамоқчиман; 3 что шарт бўлмақ, тақозо (талаб) қилмоқ; *успешное завершение дела ~ет* планомерную работу иш муваффақиятли чиқиши учун уни планни равишда олиб бориш шарт; ишнинг муваффақиятли чиқиши уни равишда олиб боришни талаб қилади.

ПРЕДПОЛАГАТЬСЯ даётся негов. 1 кўзламоқ, чамаланмоқ, тахмин қилинмоқ, ~лось, что он скоро придет

у тезда келадн, деб тахмин қилинган эдн; 2 *безл.* мўлжалланмоқ; **театральный сезон** ~етса закончить к концу ий-я театр мавсумини июнь охирида тугатиш мўлжалланмоқда.

ПРЕДПОЛОЖЕНИИ/Е с 1 тахмин, фараз, гумон; **невёрное** ~е нотўғри тахмин; **срочить** ~я ҳар хил тахмин қилмоқ; турлича фараз қилмоқ; **высказать свой** ~я ўз тахминларини айтмоқ; **это только мой** ~я булар фақат менинг тахминларимдир; 2 мўлжал, чама, ният; **есть** ~е уехать кетсак деган мўлжал бор; кетиш ниятимиз бор.

ПРЕДПОЛОЖИТЕЛЬНО 1 *нареч.* тахминан, шартли равишда, мўлжаллаб, чамалаб; **сказать** ~ тахминан (чамалаб) айтмоқ; **назначить** ~ день отъезда жўнаш кунини тахминан белгиламоқ; 2 *в знач. вводн. сл.* тахминан; **всё путешествие, ~, продлится** три дня бутун саёҳат, тахминан, уч кун давом этади.

ПРЕДПОЛОЖИТЕЛЬНОСТЬ ж тахминийлик, тахминга асосланганлик, фараз қилинганлик; ~ **диагноза** диагностика тахминийлиги.

ПРЕДПОЛОЖИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна тахминий, тахминга (фаразга) асосланган, чамалаб белгиланган, фаразий; ~ **результат** тахминий натижа; ~ **срок** тахминий муддат.

ПРЕДПОЛОЖИТЬ, -ожу́, -ожишь *сов. (несов. предполагать)* 1 *что* тахмин (фараз) қилмоқ, деб ўйламоқ; чамаламоқ; **врач** ~л у ребёнка **скарлатину** врач боланинг қизилча билан касалланганлигини тахмин қилди; **предположим; что ты угадал** сен топдн деб фараз қилайлик; 2 «ҳа, шундай, шундай деса ҳам бўлади» каби маъноларда ишлатилади; **Ты опять уходишь?**— **Предположим** Сен яна кетясанми?— Ҳа, шундай; шундай деса ҳам бўлади.

ПРЕДПОЛЪЕ с, р. мн. -лий *воен.* предполье (бош мудофаа позицияси олдидаги мустақкамланган участка); **бой в** ~ предпольедаги жанг.

ПРЕДПОСЕВНОЙ, -ая, -бе экиш (сепиш) олдидаги, экиш (сепиш) олдидан бўладиган, экиш олди; ~ **полив** экиш олдидан суғориш.

ПРЕДПОСЛАТЬ, -ошлю́, -ошлешь *сов. (несов. предпослать)* *что чему книжн.* муқаддима (кириш) қилмоқ, муқаддима сифатида (олдиндан) айтиб ўтмоқ; **докладчик** ~л **своему докладу** нескóлько обших замечаний докладчи ўз докладига бир қанча умумий фикрларни муқаддима қилди.

ПРЕДПОСЛЕДНИЙ, -ая, -ее охиридан олдинги; **ударение на** ~ем слóве охиридан олдинги бўғинга тушадиган ургу; ~ий нóмер журна́ла журналнинг охиридан олдинги сони.

ПРЕДПОСЫЛАТЬ *несов. см. предпослать.*

ПРЕДПОСЫЛКА ж, р. мн. -люк 1 дастлабки шарт, шарт-шароит, замин; ~ка **успеха** муваффақиятнинг дастлабки шарти; 2 нуқтаи назар, фикр; асос; **исходить из правильных** ~ок тўғри фикрга асосланмоқ; **теоретические** ~ки назарий асослар.

ПРЕДПОЧ/ЕСТЬ, -чтú, -чтёшь; -чёл, -члá *сов. (несов. предпочитáть)* 1 *кого-что кому-чему* афзал кўрмоқ, ортиқ деб билмоқ; ~сть **полезное приятному** фойдали нарсани ёқимли нарсдан афзал кўрмоқ; 2 *с неопр.* яхшироқ деб билмоқ (ҳисобламоқ), маъкул (афзал) кўрмоқ; **он** ~ёл **не отвечать на вопрос** у саволга жавоб бермаслигини яхшироқ деб билди (маъкул топди); **мы** ~ли **ждать на улице** биз кўчада кутиб туришни яхшироқ деб билдик (афзал кўрдик).

ПРЕДПОЧИТАТЬ *несов. см. предпочесть.*

ПРЕДПОЧТЕНИЕ с афзал кўриш, ортиқ (яхши) деб билиш; **чему вы отдаёте** ~, **позию или прозе?** сиз нимани яхшироқ (афзалроқ) деб биласиз: назмними ёки насрними? (шеъроятними ёки прозаними?).

ПРЕДПОЧТИТЕЛЬНО *нареч.* 1 афзал, ортиқ; 2 кўпинча, асосан; **на рабóту он** ~ **хóдил** пешкóм у ишга кўпинча пиёда борарди.

ПРЕДПОЧТИТЕЛЬНОСТЬ ж афзаллик, ортиқлик, маъқуллик; ~ **принятых мер** кўрилган чораларнинг афзаллиги.

ПРЕДПОЧТИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна афзал, ортиқ; маъқул, кўнглидагидай; ~ый **срок** маъқул (кўн-

глидагидай) муддат; **такой исход** дела наиболее ~ен ишнинг бундай тугаши айниқса яхшидир (кўнглидагидайди).

ПРЕДПРАЗДНИЧНЫЙ, -ая, -ое байрам арафасидаги, байрам олдидан бўладиган, байрам олди...; ~ый **день** байрамдан олдинги кун; ~ое **оживление** байрам олдидан бўладиган жонланиш; ~ая **торговля** байрам олди савдоси.

ПРЕДПРИИМЧИВОСТЬ ж уддабуронлик, эччиллик, ташаббускорлик; **его** ~ **всех** удивила унинг уддабуронлиги ҳаммани хайратга солди.

ПРЕДПРИИМЧИВЫЙ, -ая, -ое уддабурон, эччил, ташаббускор; ~ **человек** уддабурон (эччил) одам.

ПРЕДПРИИМАТЕЛЬ м 1 корхона эгаси, капиталист; **крупный** ~ йирик капиталист; 2 уддабурон, корчалон, олгир.

ПРЕДПРИИМАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое 1 корхона эгасига (капиталистга) онд; ~ий **доход** капиталистга (корхона эгасига) келадиган даромад; 2 корчалон (уддабурон)ларга хос, корчалонларча; ~ая **спорвка** корчалонларга хос эччиллик (олгирлик).

ПРЕДПРИИМАТЕЛЬСТВО с 1 корхона эгасининг (капиталистнинг) фаолияти; корхонага хўжайинлик; **частное** ~ корхонага (ёки капиталга) хусусий эгалик; 2 корчалонлик, олгирлик; қаллобликка (фирибгарликка) мойиллик.

ПРЕДПРИИМАТЬ *несов. см. предпринять.*

ПРЕДПРИНЯТЬ, -иму́, -ймешь; -инял, -инялá, -иняло *сов. (несов. предпринимáть)* *что* бошламоқ, киришмоқ, қилмоқ; ~ **исследование** тадқиқот билан шугуллаана бошламоқ; тадқиқот ишига киришмоқ; **не знать, что** ~ нима қилишни билмаслик; ~ **необходимые меры** зарур чораларни кўрмоқ; ~ **путешествие** саёҳат қилмоқ.

ПРЕДПРИЯТИЕ с 1 корхона; **государственное** ~ давлат корхонаси; **промышленное** ~ саноат корхонаси; **частное** ~ хусусий корхона; 2 *книжн.* ташаббус, фаолият, иш; **смелое** ~ дадил ташаббус; **рискованное** ~ хавфли ташаббус, хавфли иш.

ПРЕДПУСКОВОЙ, -ая, -бе ишга туширишдан олдинги, ишга тушириш олдида бўладиган; ~ **период** ишга туширишдан олдинги давр.

ПРЕДРАКОВЫЙ, -ая, -ое рак (касали) олдида бўладиган, рақдан олдинги; ~ая **опухоль** рақдан олдин бўладиган шиш (ўсма).

ПРЕДРАСПОЛАГАТЬ *несов. 1 см. предрасположить;* 2 мойил қилмоқ, қизиқтирмоқ; **ундамоқ; тишина** ~ет к молчанью сокилик сукут сақлашга ундайди.

ПРЕДРАСПОЛОЖЕНИЕ с 1 майл, мойиллик, рағбат, интилиш, қизиқиш; қобилияти борлик; ~ к **музыке** музикага қизиқиш, музикага қобилияти борлик; 2 берилувчанлик, қабул қилувчанлик; ўзига юқтирувчанлик; ~ к **простудным заболеваниям** шамоллаш касалликларига берилувчанлик.

ПРЕДРАСПОЛОЖЕННОСТЬ ж *то же, что предрасположение.*

ПРЕДРАСПОЛОЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от предрасположить;* 2 *в знач. прил.* берилувчан; қабул қилувчан, ўзига юқтирувчан; **он** ~ к **туберкулёзу** у сил касалига берилувчандир.

ПРЕДРАСПОЛОЖИТЬ, -ожу́, -ожишь *сов. (несов. предрасполагать)* *кого-что книжн.* бирор нарсага майл (рағбат) ҳосил қилмоқ, мойил қилмоқ, рағбатлантирмоқ; ~ *кого-л.* в **свою пользу** бировни ўзига (ўз фойдасига) мойил қилмоқ.

ПРЕДРАССВЕТНЫЙ, -ая, -ое тонг отиш олдида бўладиган, тонг отиш олдидаги; тонготар чоғидаги (пайтидаги); ~ **ветерок** тонг отиш олдидаги (тонготар вақтидаги) шабада, сабо; ~ **туман** тонг отиш олдидаги (тонготар пайтидаги) туман.

ПРЕДРАССУД/ОК м, р. -дка хурофот, бидъат, таасуб; **борьба** с ~ками хурофотларга қарши кураш; **религиозные** ~ки диний бидъатлар.

ПРЕДРЕВОЛЮЦИОННЫЙ, -ая, -ое революциядан олдинги, революциягача бўлган даврдаги; ~е **события** революциядан олдинги воқеалар.

ПРЕДРЕКАТЬ *несов. см. предречь*; ~ ребёнку больше будущее болаиниг келажаги катта эканлигини башорат қилмоқ.

ПРЕДРЕЧЬ, -екү, -ечёшь, -екүт; -ёк, -екла́ *сов. (несов. предрека́ть) что уст. то же, что предсказать.*

ПРЕДРЕШАТЬ *несов. см. предрешить.*

ПРЕДРЕШЕНИЕ *с* олдиндан белгилаб қўйиш, олдиндан ҳал қилиб (қарор қилиб) қўйиш.

ПРЕДРЕШИТЬ *сов. (несов. предреша́ть) что* 1 олдиндан ҳал қилиб (ечиб) қўймоқ; олдиндан қарор қилиб қўймоқ; ~ить *вопрос* масалани олдиндан ечиб қўймоқ; *всё было ~ено* заране хаммаси олдиндан ҳал қилиб қўйилган эди; *его судьба ~ена* унинг тақдири ҳал (қилиб қўйилган); 2 *перен.* олдиндан белгилаб (аниқлаб) қўймоқ; ~ить *исход борьбы* кураш оқибатини олдиндан белгилаб қўймоқ.

ПРЕДРОДОВОЙ, -ая, -бе туғишдан олдинги; ~ *период* туғишдан олдинги давр; ~ *отпуск* туғишдан олдинги отпускаи.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *м* раис (1 мажлис ёки йиғилишни бошқарувчи, олиб борувчи; ~ *собрания* мажлис раиси; 2 муассаса ёки ташкилотнинг бошлиғи, раҳбари; **Председатель Президиума Верховного Совета СССР** СССР Олий Совети Президиумининг Раиси; ~ *колхоза* колхоз раиси; ~ *правления* правление раиси; ~ *общества* жамият раиси).

ПРЕДСЕДАТЕЛЬНИЦА *ж разг. см. председатель.*

ПРЕДСЕДАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое раисга оид; раис...; *сестра на ~ом месте* раис(нинг) ўрнига ўтирмақ; раислик қилмоқ.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВО *с* раислик; *возложить ~* на директора раислик қилишни директорга юкламоқ (топширмақ); *под ~м кого-л.* бирор кимсанинг раислигида; раислиги остида.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов.* раислик қилмоқ, раис бўлмоқ; ~ *на собрании* мажлисда раислик қилмоқ.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *принч. от председательства* бошқариш; 2 *в знач. суц.* ~ раислик қилувчи; ~ *открыл собрание* раислик қилувчи мажлисни очди.

ПРЕДСЕРДИЕ *с* *анат.* юрак бўлмаси; *правое* ~ юракнинг ўнг бўлмаси; *левое* ~ юракнинг чап бўлмаси.

ПРЕДСКАЗАНИЕ *с* 1 *по гл. предсказать*; ~ *погоды* об-ҳавони олдиндан айтиш; 2 башорат, қаромат; *его ~* сбылос унинг башорати амалга ошди; 3 (муайян маълумотлар асосида олдиндан айтилган) фикр, прогноз; ~ *врача* об *исходе* болёзни касаллик оқибати ҳақида врачнинг фикри.

ПРЕДСКАЗАТЕЛЬ *м* олдиндан айтиб берувчи, башорат (қаромат) қилувчи, башоратгўй, қароматчи.

ПРЕДСКАЗАТЕЛЬНИЦА *ж см. предсказатель.*

ПРЕДСКАЗАТЬ, -ажү, -ажешь *сов. (несов. предска́зывать) что* 1 (нима бўлишини, келажакни) олдиндан (тахминан) айтмоқ, башорат (қаромат) қилмоқ; ~ *чьё-л. будущее* биронинг келажакни олдиндан айтиб бермоқ; 2 муайян маълумотлар асосида олдиндан фикр билдирмақ, прогноз қилмоқ, олдиндан хабар бермоқ; ~ *ясную погоду* кўзо очик бўлишини олдиндан айтмоқ; ~ *солнечное затмение* кўнж тутилишини олдиндан айтмоқ.

ПРЕДСКАЗЫВАТЬ *несов. см. предсказать.*

ПРЕДСМЕРТНЫЙ, -ая, -ое ўлиш олдидаги, ўлиш олдиндан бўладиган; ўлиш олди...; ~й *час* ўлиш олди соати; ~е *страдания* ўлим талвасаси, ўлиш (жон чиқиш) олдидаги талваса.

ПРЕДСТАВАТЬ *несов. см. предста́ть.*

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ *м, р.* -ля 1 вакил; ~ль *учреждения* муассаса вакили; *торговый ~ль СССР* в Болгарии СССРнинг Болгариядаги савдо вакили; *полномочный ~ль* кўраш вакили; *послать ~ля на конференцию* конференцияга вакил юбормоқ; 2 *намоёнда*; *лучшие ~ли советского народа* совет халқининг энг яхши намоёндалари; 3 *намуна руска*; ~ль *класса* млекопитающих сутэмизувчилар синфининг намунаси.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬНИЦА *ж см. представитель.*

ПРЕДСТАВИТЕЛЬНОСТЬ *ж* басавлатлик, кўркамлик.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *вакилларга* (вакилликка) оид; *вакиллар* (вакиллик) ...; ~ *о*

собрание вакиллар йиғилиши; ~ый *орган* вакиллар органи; 2 мўътабар, эътиборли, ишончли; *комиссия* *недостаточно* ~а комиссия етарли даражада эътиборли эмас; 3 *разг.* басавлат, савлатли, салобатли, келишган; ~ая *внешность* басавлат кўрinishи; ~ый *мужчина* келишган (басавлат) эркак.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО *с* 1 *книжн.* вакиллик; *нормы ~а в Советы народных депутатов* халқ депутатлари советларига вакиллик нормалари; 2 *книжн.* ваколат, вакиллик; ~о *чьих-л. интересов* бирор кимсанинг манфаатини ёқлаш ҳақидаги ваколат; *право ~а* вакиллик ҳуқуқи; *получить ~о* ваколат олмақ; 3 *ваколатхона*; *торговое ~о СССР* СССРнинг савдо ваколатхонаси; *дипломатические ~а иностранных государств* чет эл давлатларининг дипломатик ваколатхоналари.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов. книжн.* вакиллик қилмоқ.

ПРЕДСТАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. представл́ять)* 1 *кого-что кому* топширмақ, тақдим қилмоқ, бермоқ; ~ *вот отчёт* ҳисобот топширмақ; ~ *визы документы на подпись* ҳужжатни имзо қўйишга бермоқ; ~ *визы дело на рассмотрение* судга ишни судга қўришга топширмақ; 2 *кўрсатмоқ*; ~ *визы удостоверение личности* шахсий гувоҳнома ни кўрсатмоқ; ~ *визы пропуск* пропускани кўрсатмоқ; 3 *кого-что кому* таништирмақ; *разрешите ~визы вам моего друга* дўстимни сизга таништиришга рухсат берсангиз; 4 *кого-что к чему* тақдим қилмоқ, тавсия қилмоқ; ~ *визы к награде* мукофотга тақдим (тавсия) қилмоқ; 5 *кого-что тасаввур* қилмоқ, кўз олдига келтирмақ; ~ *визы себе мое положение* менинг аҳволимни бир тасаввур қилиб кўринг; *не могу себе этого ~визы* бунга тасаввур ҳам қила олмайман; 6 *кого-что тасаввур* лаб бермоқ, ифодалаб бермоқ, кўрсатиб бермоқ; ~ *визы кого-л. в смешном* виде биронини кулгили қиёфада тасаввурлаб бермоқ; 7 *что книжн.* келтириб чиқармоқ, туғдирмоқ; *это не ~визы затруднений* бу қийинчилик туғдирмайди; 8 *пов. в знач. вводи. сл.* *предста́вь* (предста́вьте) себе ўйлаб қара(нг); *визы* қара(нг), тасаввур қилиб кўр(инг); *предста́вь, вот уже два года, как мы живём с ним в одном доме* у билан, мана икки йилдирки, бир уйда бирга туршишимизни бир ўйлаб (тасаввур қилиб) кўр.

ПРЕДСТАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишусь *сов. (несов. представл́яться)* 1 *кому и без доп.* ўзини танитмоқ, таништирмақ; ~ *тсья собравшимся* тўпланганларга ўзини таништирмақ; 2 *кому* юзага келмоқ; *пайдо бўлмоқ*, муяссар бўлмоқ, тугилмоқ; *пайти келмоқ*; *если ~тсья* *случай* (возможность) пайти келса, имконият туғлиши; *при первой ~визы* *возможности* биринчи имконият туғилиши (бўлиши) билан; 3 *тасаввур* қилинмоқ; *хаёлига* (кўз олдида) келмоқ; *мне* *то́ччас* ~ *лись* *ужасы войны* шу заҳотнёқ уруш даҳшатлари кўз олдимга келди; 4 *кому* ..бўлиб кўринмоқ, туйилмоқ; *намоён бўлмоқ*; *мне* ~ *лось, что..* менга ..бўлиб туйилди; *это тебе только ~лось* сенга фақат шундай бўлиб кўринган; *нашим глазам* ~ *лась* *печальная картина* кўз олдимизда аянчли манзара намоён бўлди; 5 *кем-чем разг.* ўзини бирор ҳолда кўрсатмоқ, ўзини бирор ҳолатга солмоқ; ~ *тсья* *глухим* ўзини қарликка солмоқ; ~ *тсья удивленным* ўзини ҳайрон бўлгандек қилиб кўрсатмоқ; ~ *тсья* *больным* ўзини касалликка солмоқ.

ПРЕДСТАВЛЕНИЕ *с* 1 *по гл. предста́вить* — *предста́влять* и *предста́виться* — *предста́вляться*; ~е *удостоверения* гувоҳнома(си)ни кўрсатиш; 2 *офиц.* ёзма доклад, аризна, илтимоснома; ~е *о новых* штатах янги штатлар тўғрисида ёзма доклад; 3 тақдим этиш, тошириш, тақдим этилиши, тоширилиши; ~е *к награде* мукофотга тақдим қилиш (қўйиш); мукофотга тақдим этилиши (қўйилиши); 4 *театр.* спектакль ёки томоша; спектакль ёки томоша кўрсатиш (кўрсатилиши); *театральное* ~е театр томошаси; *цирквые* ~я цирк томошалари; *первое* ~е *пьесы* *песанни* биринчи марта кўрсатилиши; 5 *филос., психол.* гавдаланиш, тасаввур этилиш; тасаввур этиш, гавдалантириш; тасаввур; *процесс* ~я тасаввур (этилиш) жараёни; *навязчивое* ~е мияга ўрнашиб қолган тасаввур; 6 тасаввур, тушунча; *смутное* ~е ноаниқ тасаввур; *в моем* ~и менинг тасаввуримда; *иметь общее* ~е *о проекте* лойиҳа

тўғрисида умумий тасаввурга эга бўлмоқ; он не имёт ни малейшего ~я об этом у бу ҳақда мутлақо тасаввурга эга эмас.

ПРЕДСТАВЛЕННЫЙ, -ая, -ое книжн. 1 прич. от представити; 2 в знач. прил. вакил бўлган, вакил қилинган; на конгрессе ~ы многие страны конгрессда кўп мамлакатлардан вакиллар бор эди, конгрессга кўп мамлакатлар ўз вакилларини юборган эди.

ПРЕДСТАВЛЯТЬ *несов. кого-что* 1 см. представити; 2 эга бўлмоқ; касб этмоқ; ифодаламоқ; ~ть большую ценность катта аҳамиятга эга бўлмоқ, катта аҳамият касб этмоқ; он ничего собой не ~ет унинг ҳеч қандай аҳамияти (роли) йўқ; у шунчаки бир одам холос; 3 вакил бўлмоқ; вакил бўлиб қатнашмоқ; эга делегация ~ет на съезде Комитет Советских Женщин бу делегация съездга Совет хонин-қизлари комитетининг вакили бўлиб қатнашди; 4 ифодаламоқ, айтмоқ, изҳор қилмоқ; ҳимоя қилмоқ; ~ть интересы масс омма манфаатларини ифодаламоқ.

ПРЕДСТАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. представити; 2* ~ется, что он нездоров менимча, у касал бўлса керак; назаримда у соғлом эмас; 2 страд. от представлять.

ПРЕДСТАТЬ, -ану, -анешь *сов. (несов. представлять)* перед кем-чем книжн. ҳозир бўлмоқ; гавдаланмоқ; ~ть перед судом суд олдида ҳозир бўлмоқ; первая встреча с учителем ~ла в его памяти унинг хаёлида ўқитувчиси билан биринчи учрашуви гавдаланди.

ПРЕДСТОЯТЬ, -ую, -ойшь *несов. кому-чему* олдида турмоқ, лозим бўлмоқ, қутилмоқ; тебе ~ит трудная работа сенинг олдинда қийин иш турибди; ~ит решить этот вопрос бу масалани ҳал қилиш лозим бўлади.

ПРЕДСТОЯЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от предстоять; 2 в знач. прил. яқинда бўладиган; келажакдаги, келгуси; ~ие выборы яқинда бўладиган сайловлар; в ~ем сезоне келгуси мавсумда; 3 в знач. суц. ~ее с келажак, келгуси.

ПРЕДСЪЕЗДОВСК/ИЙ, -ая, -ое съезд олдида бўладиган, съездолди...; ~ая дискуссия съездолди дискуссияси; ~ие дни съездолди кунлари.

ПРЕДТЕЧА *м и ж высок. уст.* 1 мубошир, бобо; Ломоносов ~ ~ многих великих русских учёных Ломоносов кўплаб рус олимларининг мубошири (бобоси)дир; 2 дарраки, олдиндан хабар берувчи; аломат, нишона; ласточка ~ ~ весны қалдирғоч баҳор дарракчидир; ~ революция дарракчиси.

ПРЕДУБЕЖДЕНИЕ *с* олдиндан (билмай туриб) пайдо бўлган фикр, нотўғри (хато) тушунча, сохта (салбий) фикр; относиться с ~м к сослуживцу хизматдош кишига нисбатан нотўғри фикрда бўлмоқ; ~ против кого-л. бировга қарши сохта (салбий) фикр.

ПРЕДУБЕЖДЕННОСТЬ *ж* нотўғри тушунчага эга бўлиш, салбий (хато) фикрда бўлиш.

ПРЕДУБЕЖДЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от предубеждать; 2 в знач. прил. нотўғри (хато) тушунчага эга бўлган, сохта (салбий) фикрдаги; ~ человек нотўғри тушунчадаги одам.

ПРЕДУБОРОЧНЫ/Й, -ая, -ое йиғим-терим олдида бўладиган; йиғим-терим олди...; ~е работы йиғим-терим олдида қилинадиган ишлар, йиғим-терим олди ишлари.

ПРЕДУВЕДОМИТЬ, -млю, -мишь *сов. (несов. предуведомлять)* кого-что о ком-чем офиц. уст. олдиндан билдириб (маълум қилиб) қўймоқ; олдиндан хабардор қилиб (огоҳлантириб) қўймоқ; ~ о своём приезде ўзининг келиши тўғрисида олдиндан хабар қилиб қўймоқ.

ПРЕДУВЕДОМЛЕНИЕ *с* офиц. уст. 1 хабарнома; олдиндан огоҳлантириш; получить ~е хабарнома олмақ; 2 муқаддима, сўзбоши; в ~и к сборнику говорятся так тўп-ламнинг муқаддимасида шундай дейилади.

ПРЕДУВЕДОМЛЕНИЕ *несов. см. предуведомить.*

ПРЕДУГАДАТЬ *сов. (несов. предугадывать)* что 1 олдиндан сезмоқ (пайқамоқ), олдиндан сезиб (пайқаб) қолмоқ; ~ намерение своего противника душмanning ниятини олдиндан сезиб қолмоқ; 2 олдиндан билмоқ; назарга олмақ, кўзда тутмоқ.

ПРЕДУГАДЫВАТЬ *несов. см. предугадать.*

ПРЕДУГАРНЫЙ, -ая, -ое лингв. урғу олдидаги, урғудан олдини; ~ слог урғудан олдинги бўғин.

ПРЕДУМЫШЛЕННО *нареч. уст.* атайлаб, атайин, жұрттага, қасддан; он это сделал ~ у атайлаб шундай қилди.

ПРЕДУМЫШЛЕННОСТЬ *ж* уст. атайин (қасддан, жұрттага) қилинганлик, атайинлик, жұрттағалик, қасдданлик.

ПРЕДУМЫШЛЕННЫЙ, -ая, -ое уст. атайлаб (атайин) қилинган, қасддан (жұрттага) қилинган; ~ поступок атайлаб қилинган иш ёки ҳаракат.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНО *нареч.* сертакаллуфлик (сермулозаматлик) билан; бир-бирига ачиниб, жонкуярлик билан; ~ отнестись к другу дўстига нисбатан сермулозамат (ёки жонкуяр) бўлмоқ.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНОСТЬ *ж* жонкуярлик; сертакаллуфлик, сермулозаматлик, илтифотлик; проявлять ~ сермулозамат бўлмоқ, илтифот кўрсатмоқ; жонкуярлик қилмоқ.

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 огоҳлантирадиган, олдини оладиган; эҳтиётдан қилинадиган; эҳтиёт қиладиган; жонкуярлик билан қилинган; ~льные меры эҳтиётдан кўрилган чора-тадбирлар; ~льный ремонт эҳтиётдан қилинган ремонт; 2 сермулозамат, сертакаллуф, илтифотли; жонкуяр; он всегда бчень ~лен у ҳамиша жуда илтифотли (ёки жонкуяр).

ПРЕДУПРЕДИТЬ, -ежу, -едийшь *сов. (несов. предупредить)* 1 кого-что огоҳлантирмоқ, огоҳлантириб (билдириб, хабардор қилиб) қўймоқ, хабар бермоқ; ~ заранее олдиндан огоҳлантирмоқ; ~ об опасности хавф-хатар тўғрисида огоҳлантирмоқ; ~ о своём приходе ўзининг келиши тўғрисида хабар бермоқ; 2 что олдини олмақ, олдиндан чора кўрмоқ; ~ болезнь касалликнинг олдини олмақ; ~ пожар ёнғинга қарши олдиндан чора кўрмоқ; ~ несчастье бахтсизликнинг олдини олмақ; 3 кого-что бирор кимса ёки нарсадан олдин қилиб (бажариб) қўймоқ; олдиндан қилиб (бажариб) қўймоқ; ~ события (бирор ишни) воқеа юз бермасдан олдин қилиб қўймоқ; ~ желание отца отасининг истагини олдиндан бажариб қўймоқ.

ПРЕДУПРЕЖДАТЬ *несов. см. предупредить.*

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ *с* 1 по гл. предупредить и предупредить; ~е об опасности хавф тўғрисида хабардор қилиб қўйиш; без ~я огоҳлантирмасдан, хабардор қилмасдан; ~е пожара ёнғиннинг олдини олиш; ~е заболевания касалликнинг олдини олиш; 2 таъбеҳ, огоҳлантириш; строгий выговор с ~ем огоҳлантириш билан берилган қаттиқ виговор.

ПРЕДУСМАТРИВАТЬ *несов. 1 см. предусмотреть; 2* кўзда (назарда) тутмоқ, назарга олмақ; мўлжалламоқ; договор ~ет разрешение спорных вопросов в судебном порядке шартномада жанжалли масалаларни суд орқали ҳал қилиш кўзда тугилади.

ПРЕДУСМОТРЕТЬ, -отрю, -отришь *сов. (несов. предусмотреть)* олдиндан назарга олмақ, олдиндан кўзда (назарда) тутмоқ, мўлжаллаб қўймоқ; ~ все возможности барча имкониятларни назарга олмақ; предусмотренный законом қонунда кўзда тугилган.

ПРЕДУСМОТРИТЕЛЬНО *нареч.* эҳтиётдан, эҳтиёткорлик билан; узоқни ўйлаб, узоқни мўлжаллаб; ~ взять с собой деньги эҳтиётдан ўзи билан пул олмақ; он поступил весьма ~ у жуда эҳтиёткорлик билан (узоқни ўйлаб) иш тутди.

ПРЕДУСМОТРИТЕЛЬНОСТЬ *ж* эҳтиёткорлик, тадбирлик; узоқни кўришлик; отличаться ~ю узоқни кўришлиги (тадбиркорлиги) билан фарқ қилмоқ.

ПРЕДУСМОТРИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна эҳтиёткор, тадбиркор, тадбирли; узоқни (келажакни) ўйлайдиган (кўрадиган); келажакни ўйлаб иш қиладиган; быть ~м эҳтиёткор бўлмоқ; ~й хозяин тадбиркор хўжайин.

ПРЕДУСТАВЛЕННЫЙ, -ая, -ое книжн. уст. олдиндан белгиланган, белгилаб (аниқлаб) қўйилган; ~ порядком олдиндан белгиланган тартиб.

ПРЕДУТРЕННИЙ, -ая, -ее тонг отиш олдидаги, тонг отишдан олдин бўладиган; ~ий час тонг отишдан олдинги гайт; яя тишина тонг отиш олдидаги тиңчилик (осойишталик).

ПРЕДЧУВСТВИЕ с олдиндан сезиш, кўнгилга келиш, кўнгил сезиши; **радостное** ~е хурсандчилик бўлишини олдиндан сезиш; ~е **опасности** хавфни олдиндан сезиш; **не верить в** ~я кўнгилга келадиган нарсаларга ишонмаслик.

ПРЕДЧУВСТВОВАТЬ *несов. что* олдиндан сезмоқ, кўнгилга келмоқ; **я ~ую, что...** кўнгилга келиб турибдики...; ~оватъ **смерть** ўлимни (ўлишни) олдиндан сезмоқ.

ПРЕДШЕСТВЕННИК *м* 1 ўтмишдош, маълум бир соҳада олдин фаолият кўрсатган, олдин ўтган; ~и **научного социализма** илмий социализм ўтмишдошлари; **учёные высоко ценят труды своих** ~ов олимлар ўз ўтмишдошларининг илмий асарларини жуда қадрлайдилар (юқори баҳолайдилар); 2 бировдан олдин ўша соҳада (лавозимда, мансабда) ишлаган одам, вазифадош; **мой** ~вазифадошим (мендан олдин шу вазифада ишлаган одам).

ПРЕДШЕСТВЕННИЦА *ж см. предшественник.*

ПРЕДШЕСТВОВАТЬ *несов. 1 кому-чему* бирор кимса ёки нарсадан олдин ўтмоқ, илгари бўлмоқ, олдин (илгари) юз бермоқ; ~ть **какому-л. событию** бирор воқеадан олдин юз бермоқ; **принять решение** ~ло **длительное обсуждение** қарор қабул қилишдан олдин узоқ муҳокама бўлди; 2 бирор нарсадан олдин бўлмоқ, бирор нарсадан олдин берилмоқ; **стать предшествует пояснение** редакция мақола олдиндан редакция изоҳи берилган; 3 *уст.* бирор кимса ёки нарсадан олдинда юрмоқ (келмоқ, бормоқ); **Вошёл Серёжа, предшествующий** **губернаторкой** (Л. Толстой) Олдидан гувернантка юргани ҳолда (гувернантка орқасидан) Серёжа кирди.

ПРЕДШЕСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее *книжн.* 1 *прич. от предшествовать;* 2 *в знач. прил.* илгари(ги), олдин(ги); ўтган, олдин бўлган; ~ **год** ўтган йили; бултур; ~ **слог** олдинги бўғим; **как сказал ~ оратор...** олдин чиққан нотиқ айтганидек...

ПРЕДЪ- *приставка, то же, что пред-* (ёлашган унлидан олдин ишлатилди).

ПРЕДЪЯВИТЕЛЬ **ЛЪ** *м, р.* -ля *офиц.* кўрсатувчи, берувчи; ~ль **письма** хатни берувчи; ~ль **счёта** счётни кўрсатувчи; ~ль **иска** даъво қилувчи, даъвогар; **чек на ~ля** (шу чекни) кўрсатувчига тўланаверадиган (пули берилмаверадиган, исм, фамилия ёзилмаган) чек.

ПРЕДЪЯВИТЕЛЬНИЦА *ж см. предъявитель.*

ПРЕДЪЯВИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое кўрсатувчига берилдиган; ~ **чек** (шу чекни) кўрсатувчига тўланаверадиган (пули берилмаверадиган, исм, фамилия ёзилмаган) чек.

ПРЕДЪЯВИТЬ, -явлю, -явишь *сов. (несов. предъявлять)* *что* 1 кўрсатмоқ; тақдим қилмоқ; ~ **билёт** билетни кўрсатмоқ; ~ **паспорт** паспортни кўрсатмоқ; ~ **доказательства** исбот кўрсатмоқ, далил келтирмоқ; 2 *офиц.* арз (баён) қилмоқ, айтмоқ; даъво қилмоқ; ~ **свой требования** ўз талабларини айтмоқ; ~ **иск** даъвосини айтмоқ, даъво қилмоқ; ~ **обвинение** *в чем-л.* кимсанинг айбини айтмоқ, айб қўймоқ.

ПРЕДЪЯВЛЕНИЕ *с по гл. предъявить;* ~ **паспорта** паспортни кўрсатиш; ~ **обвинения** айб қўйиш.

ПРЕДЪЯВЛЯТЬ *несов. см. предъявить.*

ПРЕДЪЯВШИЙ, -ая, -ее 1 олдинги, аввалги, бурунги; ўтган; ~ая **страница** олдинги саҳифа; **в ~ей статье** аввалги мақолада; ~ий **год** ўтган йил; 2 *в знач. суц.* ~ее *с* мазкур нарсас, юқоридаги (юқорида айтилган) нарсас; **из ~его следует, что...** юқоридан (юқорида айтилганлардан) шу нарсас келиб чиқадики...

ПРЕДЫСТОРИЯ *ж* бирор нарсас тарихдан олдинги давр; ~ **человечества** инсоният тарихдан олдинги давр.

ПРЕЕМНИК *м книжн.* 1 ворис; давомчи, давом эттирувчи; **назначить кого-л. своим** ~ом бировни ўзининг вориси қилиб тайинламоқ; **быть чьим-л.** ~ом бировнинг вориси бўлмоқ; 2 ўринбосар (бирор кимсанинг лавозимини ишғол қилган, ўрнига қолган киши).

ПРЕЕМНИЦА *ж книжн. см. приемник.*

ПРЕЕМСТВЕННОСТЬ *ж книжн.* 1 (бировга) мерос бўлиб қолишлик (ўтишлик); мерос қилиб олишлик; ~ **власти** ҳокимиятнинг мерос бўлиб (бошқага) ўтиши; ~ **традиций** анъаналарнинг мерос бўлиб қолиши; 2 изчиллик, кетма-кетлик.

ПРЕЕМСТВЕННЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 мерос бўлиб

қоладиган (ўтадиган), мерос қилиб олинадиган; ~ый **порядок наследования** мероснинг берилиш (ўтиш) тартиби; 2 изчил, кетма-кет; ~ая **связь с прошедшим** ўтган нарсас (воқеа) билан изчил боғлиқлик.

ПРЕЕМСТВО *с книжн.* мерос бўлиб ўтиш (қолиш); мерос қилиб олиш; **культурное** ~ маданиятга оид нарсаларнинг мерос бўлиб қолиши; ~ **власти** ҳокимиятнинг мерос бўлиб қолиши.

ПРЕЖДЕ *предлог и наречие 1 нареч.* аввал, олдин, илгари, бурун, илгариги вақтларда; ~ **он был здоровее** илгари у соғломроқ эди; **надо было подумать об этом** ~бу ҳақда олдин ўйлаш керак эди; **всё было как** ~ ҳамма нарсас аввалгайди эди; 2 *нареч.* аввал, олдин, дастлаб; ~ **подумай, потом скажи** аввал ўйла, кейин сўйла; 3 *предлог с р.* (бошқа кимса ёки нарсадан) олдин, аввал, илгари; **успеть** ~ **других** бошқалардан олдин улгурмоқ; **заплатить налог** ~ **срока** солиқни муддатидан олдин тўламоқ; **гости вошли** ~ **хозяйина** меҳмонлар мезбондан олдин киришди; ♦ ~ **времени разг.** вақтидан илгари; ~ **чем союз** (бирор иш қилишдан) олдин; ~ **чем отвечать, подумай** жавоб беришдан олдин, ўйлаб ол; ~ **всего** энг аввал (олдин, илгари), ҳаммадан аввал, биринчи навбатда; энг муҳими; ~ **всего** **скажи, где ты был?** энг аввал қаерда бўлганингни айт; энг муҳими (шунни) айт-чи, қаерда эдинг?

ПРЕЖДЕВРЕМЕННО *нареч.* барвақт, вақтидан илгари; бемаҳал, бевақт.

ПРЕЖДЕВРЕМЕННОСТЬ *ж* барвақтлик, қутилгандан олдинлик; бемаҳаллик, бевақтлик.

ПРЕЖДЕВРЕМЕННЫЙ, -ая, -ое; -енен, -енна *бевақт, вақтсиз, бемаҳал; вақтидан илгари, барвақт; ~ая смерть* бевақт ўлим; ~ые **роды** вақтидан илгари туғиш.

ПРЕЖНИЙ, -ая, -ее 1 илгариги, аввалги, олдинги, бурунги; бўлиб ўтган; **в ~ие годы** олдинги йилларда; **в ~ее время** илгариги вақтларда; ~ие **друзья** аввалги дўстлар; 2 *в знач. суц.* ~ее *с* илгариги воқеа; бўлиб ўтган гаплар; **вспомнить о** ~ем бўлиб ўтган воқеаларни эсламоқ.

ПРЕЗЕНТ *м уст. теперь разг. шу.л.* совға, ҳада.

ПРЕЗЕНТАбельность *ж книжн.* савлатлилиқ, кўркамлик, келишганлик; савлат, салобат, виқор.

ПРЕЗЕНТАбельный, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* савлатли, кўркам, келишган; салобатли, виқорли; ~ая **внешность** савлат тўкиб турадиган қиёфа.

ПРЕЗЕНТОВАТЬ, -тую, -туешь *сов. и несов. что кому разг. шу.л.* совға қилмоқ, ҳада қилмоқ; **друг** ~л **мне книгу** дўстим менга китоб совға қилди.

ПРЕЗИДЕНТ *м* президент (1 баъзи мамлакатларда давлат бошлиғи; **Президент Французской республики** Франция республикасининг Президенти; 2 баъзи йирик муассаса ёки жамиятнинг раҳбари; **Президент Академии наук** Фанлар Академияси Президенти).

ПРЕЗИДЕНТСКИЙ, -ая, -ое президентга оид; президентлик..., президент...; ~ие **выборы в США** АҚШда президент (президентлик) сайловлари; ~ая **должность** президентлик лавозими.

ПРЕЗИДЕНТСТВО *с* президентлик (1 президентлик лавозими, мансаби; 2 президентлик вақти; даври).

ПРЕЗИДИУМ *м* президиум; **избрать** ~ **собрания** мажлис президиумини сайламоқ; ~ **съезда** съезд президиуми; **состав** ~а президиум состави; **почётный** ~ **фахрый** президиум; **Президиум Верховного Совета СССР** Олий Советнинг Президиуми; ~ **Академии наук** Фанлар Академиясининг президиуми.

ПРЕЗИРАТЬ *несов. кого-что 1* нафратланмоқ, жирканмоқ, ҳазар қилмоқ; **я ~ую этого человека** мен бу одамдан нафратлачман; ~ть **ложь** ёлгон гапдан нафратланмоқ; 2 *кого-что (сов. презреть)* менсимаслик, назар-писанд қилмаслик; тап тортмай тик қарамоқ; ~ть **смерть** ўлимга тик қарамоқ, ўлимни назар-писанд қилмаслик.

ПРЕЗРЕНИЕ *с 1* нафратланиш, жирканиш, ҳазар қилиш; нафрат; **относиться с** ~м к алкоголикам алкоголик (арақхўр)ларга нафрат билан қарамоқ; 2 менсимаслик, назар-писанд қилмаслик, ~ к **смерти** ўлимни назар-писанд қилмаслик.

ПРЕЗРЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от презреть;* 2 *в знач. прил.* **высок. манфур**, жирканч, разил; ~ **трус манфур** кўр-

қоқ одам; ~ человек разил одам; ♦ ~ металл олтин, кумуш пуллар; умуман пуд.

ПРЕЗРЕТЬ, -зрю, -зрышь *сов. (несов. презирать) кого-что книжн.* назар-писанд қилмай қўймоқ, назарга илмай қўймоқ; назар (писанд) қилмаслик, назарига илмаслик, менсимаслик; ~ опасность хавф-хатарин писанд қилмаслик (хавф-хатарин писанд қилмай қўймоқ), хавф-хатардан қўрқмаслик.

ПРЕЗИТЕЛЬНО *нареч.* нафратланиб, жирканиб, нафрат билан; ~ усмехаться нафрат билан кулимсирамоқ; ~ относиться к кому-л. нафрат билан қарамоқ.

ПРЕЗИТЕЛЬНОСТЬ *ж* нафратанлик, жирканчлик, манфурлик; нафратланганлик.

ПРЕЗИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *нареч.* жирканч, манфур, нафрат (ёки жирканиш)ни ифодалайдиган; ~ взгляд нафратли қараш; ~ тон нафратли (нафрат билан қилинадиган) муомала.

ПРЕЗУМПЦИЯ *ж* презумпция (1 *книжн.* эҳтимолликка ёки таҳминга асосланган фараз; 2 *юр.* фактнинг акси тасдиқланмагунча, шу фактни юридик тўғри деб топиш; ~ невиновности айбизлик презумпцияси).

ПРЕИЗЫТ/ОК *ж, р. -тка уст.* жуда кўп (ортиқча) нарса, ўта ортиқ (ошиқча) нарса; всего у мейя в ~ке менда ҳамма нарсдан ортиги билан бор, менда ҳамма нарса тўлиб-тошиб ётибди.

ПРЕИЗЫТОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *уст.* жуда кўп, ўта ортиқ (ортиқча); в ~ом количестве ўта ортиқ миқдорда, жуда кўп даражада.

ПРЕИМУЩЕСТВЕННО *нареч.* асосан, кўпинча, кўпроқ; айниқса; группа состоит ~ из молодежи группа, асосан, ёшлардан иборат.

ПРЕИМУЩЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 бошқалардан кўпроқ, кўпинча, асосан; ~ое развитие тяжёлой промышленности оғир саноатнинг кўпроқ ривожланиши; ~ое значение чего-л. бирор нарсанинг кўпроқ аҳамиятга эгаллиги, кўпроқ аҳамиятли бўлиш; 2 имтиёзли; ~ое право *юр.* имтиёзли ҳуқуқ.

ПРЕИМУШЕСТВО *с* 1 устунлик, ортиқлик, афзаллик; *получить* ~о устунликка эга бўлмоқ (эришмоқ); *иметь* ~о *перед кем-чем-л.* бирор кимса ё нарсдан устунлик қилмоқ; *устун* бўлмоқ; *отдать кому-л.* ~о устунликни бериб қўймоқ; *позиционное* ~о *позицион* устунлик; на их стороне было явное ~о устунлик аниқ улар томонда эди, уларнинг устун (қўли баланд) эканлиги яққол сезилиб турарди; 2 *юр.* имтиёз; *наследственные права* и ~а меросхўрликнинг ҳуқуқ ва имтиёзлари; ♦ *по* ~у кўпинча, асосан.

ПРЕИСПОДНИЙ, -ая, -ее *книжн. уст.* дўзахга (жаҳаннамга) оид; дўзахда (жаҳаннамда) бўладиган, дўзах (жаҳаннам)...; ~ее царство дўзах, жаҳаннам.

ПРЕИСПОДНЯЯ *ж, р. -ней уст.* дўзах, жаҳаннам; *жарко, как в* ~ей дўзахдагидай (дўзахдай) иссиқ; чидаб бўлмайдиган даражадаги иссиқ.

ПРЕИСПОЛНЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* преисполнить; 2 *в знач. прил.* тўла, тўлиб-тошган; ~ный решимости жасоратга (қатъиятга) тўлиб-тошган; он ~ блáгих намерений у эзгу орзулар билан тўлиб-тошган; ~ный опасности хавф-хатарга тўлиб тошган, ниҳоятда хавфли (хатарли).

ПРЕИСПОЛНИТЬ *сов. (несов. преисполнять) кого-что чем и чего высок.* кучли ҳис-туйғу уйғотмоқ, ҳис-туйғуни авж олдирмоқ, тўлдириб-тоширмоқ; ~ гневом кучли қаҳру ғазаб уйғотмоқ, қаҳру ғазабни авж олдирмоқ; ~ гордостью фахрланиш туйғуларини тўлдириб-тоширмоқ.

ПРЕИСПОЛНИТЬСЯ *сов. (несов. преисполняться) чем, чего* тўлмоқ, тўлиб-тошмоқ, тўлиб кетмоқ; авж олмақ; авжига чиқмоқ; ~ гневом (или гнева) ғазабга тўлиб-тошмоқ, ғазабни авж олмақ; ~ радостью (или радости) хурсандчилиги (шодлиги) тўлиб-тошмоқ.

ПРЕИСПОЛНЯТЬ *несов. см.* преисполнить.

ПРЕИСПОЛНЯТЬСЯ *несов. 1 см.* преисполниться; 2 *страд. от* преисполнить.

ПРЕЙСКУРАНТ *м* прейскурант; *цены по* ~у прейскурант бўйича нархлар; ~ы различных цен чакана нархларнинг прейскурантлари.

ПРЕЙСКУРАНТНЫЙ, -ая, -ое прейскурантга оид;

прейскурантда кўрсатилган, прейскурант...; ~е цены прейскурант баҳолари, прейскурантдаги нархлар.

ПРЕЙТИ, *прейдú, прейдéшь, прои.* прешёл, -шла *сов. уст. 1 то же, что* перейти; ~ реку дарёдан ўтмоқ; ~ в другую комнату бошқа хонага ўтмоқ; ~ в сторону противника душман томонига ўтиб кетмоқ; 2 ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; тугамоқ, тамом бўлмоқ; *Прешли те времена* — и мы уж не рабы (Языков) У замонлар ўтиб кетди: энди бизлар қул эмасмиз.

ПРЕКЛОНЕНИЕ *с* 1 *по гл.* преклонить — преклонять 1 и преклониться — преклоняться; ~ знамен байроқни энгаштириш; ~ головы бошни эгиш; 2 *перен.* қўқур хурмат қилиш, бош эгиш, таъзим қилиш; сажда қилиш; тан бериш, қойил бўлиш; ~ перед геройским поступком қаҳрамонна иш олдида бош эгиш.

ПРЕКЛОНИТЬ *сов. (несов. преклонять) что высок.* 1 эгмоқ, энгаштирмоқ; букмоқ; ~ знамена байроқларни энгаштирмоқ; ~ голову бошни эгмоқ; ~ колéно тиззани букмоқ; 2 *перен. книжн. уст.* мойил қилмоқ, кўндирмоқ, олдирмоқ; ~ к отсрöчке платежа тўловни кечиктиришга кўндирмоқ; ♦ ~ колéна (колéни) *высок.* 1) тиз чўкмоқ, бўйсунмоқ; 2) тан олмоқ, тан бермоқ; қойил қолмоқ; *нèгде (нèкуда) ~ голову (головушку) разг.* қирадиган (бош суқадиган) жойни йўқ, макони (уйи) йўқ, бошпанасиз.

ПРЕКЛОНИТЬСЯ *сов. (несов. преклоняться) перед кем-чем высок.* 1 энгашмоқ, эгилмоқ, бош эгмоқ; 2 *перен.* бош эгмоқ, таъзим қилмоқ, қаттиқ хурмат қилмоқ, сажда қилмоқ; тан бермоқ, қойил бўлмоқ; ~ перед геройским подвигом қаҳрамонна жасорат олдида бош эгмоқ.

ПРЕКЛОНОСТЬ *ж* кексайиб қолганлик, анча ёшга борганлик, улғайганлик; ~ возраста ёши улғайганлик.

ПРЕКЛОНЫИ, -ая -ое кексайган, кексайиб қолган, анча ёшга борган, ёши қайтган, улғайган; ~ый возраст улғайганлик, кексайганлик; ёши улғайган, кексайган; *человек* ~ого возраста ёши улғайган одам; ~ый старик анча ёшга борган чол.

ПРЕКЛОНЯТЬ *несов. см.* преклонить.
ПРЕКЛОНЯТЬСЯ *несов. 1 см.* преклониться; ~ перед талантом писателя ёзувчининг истеъдодига қойил қолмоқ; 2 *страд. от* преклонять.

ПРЕКОСЛОВИЕ *с:* без (всякого) ~я *уст.* сўзсиз, сира (мутлақо) қаршилиқ кўрсатмай, эътироз билдирмай, ёнинг демастан.

ПРЕКОСЛОВИТЬ, -влю, -вишь *несов. кому уст.* эътироз билдирмоқ, қаршилиқ қилмоқ; гап қайтармоқ; он *никогда* не ~ старшим у ҳеч қачон катталарнинг гапини қайтармайди.

ПРЕКРАСНО *нареч.* 1 жуда яхши, аъло даражада; *я это ~ помню* буни жуда яхши эслайма; он ~ играет в шахматы у жуда яхши шахмат ўйнайди, у шахматни жуда яхши ўйнайди; 2 *в знач. утвердит.* *частицы* жуда яхши, жуда соз; *вог* и ~ жуда соз бўлибди; ~, *я так и сделаю* жуда яхши, худди шундай қиламан; 3 *в знач. сказ.* жуда яхши, жуда соз, жуда зўр; *эхать нам было* ~ боршимиз жуда зўр бўлди; боршимизда (кетшимизда) жуда яхши бўлди.

ПРЕКРАСНОДУШИЕ *с уст. и ирон.* димоғи чоғлик, кайфияти бандлик.

ПРЕКРАСНОДУШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна *уст. и ирон.* ҳамма нарсани гўзал, ёқимли деб биладиган; димоғи чоғ, кайфияти банд, банд кайфиятли; ~ юноша кайфияти банд йигитча.

ПРЕКРАСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 гўзал, жуда чиройли; ~ая женщина гўзал аёл; ~ое лицо жуда чиройли юз; ~ый вид на горы тоғнинг гўзал манзараси; ~ые глаза жуда чиройли кўзлар; 2 жуда яхши, жуда соз, ажойиб; ~ая книга жуда яхши китоб; он ~ый человек у ажойиб одам; 3 *в знач. суц.* ~ое с гўзаллик, нафосат; *наука* о ~ом гўзаллик тўғрисидаги фан; ♦ *в один* ~ый день кунларнинг бирида, кунлардан бир кун, бир кунни; *в одно* ~ое утро бир кунни эрта билан; ~ый пол *шутл.* аёллар, хотин-қизлар; *ради* ~ых глаз или за ~ые глаза (сделать что-н.) оқу кўзлар учун, текинга, бепул (бирор нарса қилмоқ).

ПРЕКРАТИТЬ, -ащú, -атишь *сов. (несов. прекращать) что* тўхтатмоқ, битирмоқ, тугатмоқ; барҳам бермоқ, чек

қўймоқ; ~ **курить** чекишни тўхтатмоқ (ташламоқ); ~ **сопротивление** қаршиликни тўхтатмоқ; ~ **прения** музокараларни тўхтатмоқ; ~ **военные действия** уруш ҳаракатларини тўхтатмоқ; ~ **дело в суде** суддаги ишни тўхтатмоқ; ~ **испытания термоядерного оружия** термоядро қуроли синовларини тўхтатмоқ.

ПРЕКРАТИТЬСЯ, -йтса *сов.* (*несов.* прекратиться) тўхтатмоқ, тугамоқ, битмоқ, тинмоқ; **дождь** ~лся ёмғир тинди (тўхтади); **переписка** ~лась ёзишма тўхтаб қолди; **работы** ~лись ишлар тўхтади.

ПРЕКРАЩАТЬ *несов.* см. прекратить.

ПРЕКРАЩАТЬСЯ *несов.* 1 см. прекратить; 2 *страд.* от прекращать.

ПРЕКРАЩЕНИ/Е с по гл. прекратить — прекращать и прекратиться — прекращаться тўхтатиш, тугатиш; тўхташ, тугаш, тиниш; босилиш; ~е **помощи** ёрдами тўхтатиш; ёрдамнинг тўхтатилиши; ~е **военных действий** уруш ҳаракатларини тўхтатиш; уруш ҳаракатларининг тўхташи (тўхтатилиши); ~е **дождя** ёмғирнинг тиниши (тўхташи); **после** ~я **прений** музокаралар тўхтагандан (тугагандан) кейин; ~е **болье** огриқнинг босилиши (тўхташи); огриқни тўхтатиш.

ПРЕЛАТ м прелат (католик ва англикан церковларида: юқори мансабга эга бўлган руҳоний).

ПРЕЛЕСТНИК м *уст.* жозибатор (ўзига жалб этувчи, мафтун қилувчи, йўлдан урувчи) эркак киши.

ПРЕЛЕСТНИЦА ж *уст.* жозибатор, гўзал аёл.

ПРЕЛЕСТНО нареч. жуда яхши, жуда кўнглили, жуда ёқимли; жуда чиройли, гоят гўзал; жуда ажойиб; **мы** ~ **провели** **время** биз вақтни жуда яхши ўтказдик; **он** ~ **поёт** у жуда ёқимли куйлайди; у жуда яхши ашула айтади.

ПРЕЛЕСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна жуда яхши, гоят ёқимли; жуда чиройли, гўзал, зебо, кўркем; дилбар, ажойиб; ~ый **ребёнок** жуда ёқимтой бола; ~ая **погода** жуда яхши об-ҳаво; ~ая **женщина** гоят гўзал аёл.

ПРЕЛЕСТЬ ж, р. -ти 1 кўркемлик, гўзаллик, малохат, лафозат; жозоба; жозибаторлик; ~ь **молодой девушке** ёш қизнинг лафозати; **в этом есть какая-то таинственная** ~ь бунда қандайдир сирли жозоба бор; ~ь **новизный** янгиланинг жозибаторлиги; 2 *мн.* ~и ёқимлилик, ҳузур-ҳаловат; ~и **сельской жизни** қишлоқ ҳаётининг ҳузур-ҳаловати; **узнал все** ~и **подневольной жизни** *ирон.* эркин ҳаётнинг барча ҳузур-ҳаловатини (азоб-уқубатларини) татиб кўрди(м); 3 *в знач. сказ.* гўзал, зебо, ажойиб, **какая** ~ь! қандай гўзал!; **это** ~ь! бу жуда ажойиб (жуда соз)!; **что за** ~ь **этот ребёнок!** бу боланинг ажойиблигини қаранг!; 4 *мн.* ~и *уст.* и *ирон.* аёлларнинг гўзаллиги, келишиган қомати, гўзал бадани; ~и **её увядают** унинг гўзаллиги сўниб бормоқда; 5 *разг.* эркалатиб қилинган мурожаат; жонгинам, малагим, гўзалим ва ш. к.; **здоровствуй**, ~ь **моя!** салом, жонгинам!

ПРЕЛИМИНАРИИ *мн., р.* -иев *дипл.* дастлабки музокаралар; вақтинча аҳд.

ПРЕЛИМИНАРНЫЙ, -ая, -ое *дипл.* дастлабки; ~ **договор** дастлабки шартнома; ~ **мир** дастлабки сулҳ.

ПРЕЛОМИТЬ, -омлб, -омишь *сов.* (*несов.* преломлять) *что* 1 *книжн. уст.* синдирмоқ, синдириб ташламоқ; ~ть **копёе** найзани синдирмоқ; 2 *физ.* синдирмоқ, қайтармоқ, йўналишини ўзгартирмақ; **призма** ~ла **солнечный луч** призма кўёш нурын синдирди (йўналишини ўзгартирди); 3 *перен.* бошқача (ўзича) тушунмоқ; ўзича (ёки ўзгача) тушунтирмақ, ўзича (бошқача) изохламоқ; ~ть **все события** по-своему барча воқеа-ҳодисаларни бошқача (ўзича) тушунтирмақ.

ПРЕЛОМИТЬСЯ, -омишься *сов.* (*несов.* преломляться) 1 *книжн. уст.* синмоқ; **копёе** ~лось найза синиб кетди; 2 *физ.* синмоқ, қайтмоқ, ўз йўналишини ўзгартирмақ; **солнечный луч** ~лся **в призме** кўёш нури призмада синди (йўналишини ўзгартирди); 3 *перен.* ўзгача (янгича) маъно касб этмоқ, ўзгармоқ; **прежние впечатления** по-новому ~лись **в его сознании** олдинги таассуротлар унинг онгида янгича маъно касб этди.

ПРЕЛОМЛЕНИ/Е с 1 *книжн. уст.* по гл. преломить — преломлять 1 и преломляться — преломиться 1; 2 *физ.* си-

ниш; синдириш; йўналишини ўзгартириш; ~е **света** ёругликнинг синиши; ёругликни синдириш; ~е **звука** товушнинг синиши; товушни синдириш (йўналишини ўзгартириш); **угол** ~я синиш бурчаги; 3 *перен.* ўзича (ўзгача) тушуниш; бошқача (ёки ўзича) тушунтириш.

ПРЕЛОМЛЯЕМОСТЬ ж *физ.* синувчанлик.

ПРЕЛОМЛЯТЬ *несов.* см. преломить.

ПРЕЛОМЛЯТЬСЯ *несов.* 1 см. преломиться; 2 *страд.* от преломлять.

ПРЕЛОСТЬ ж бўрсиганлик, унниққанлик, димиққанлик; чириганлик, ириганлик.

ПРЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое бўрсиган, унниққан, димиққан, чириган, ириган; ~ое **сено** чириган пичан; ~ые **листья** чириган барглр.

ПРЕЛЬ ж 1 бўрсиган (унниққан) нарса, чириган (ириган) нарса; **чирик**; бўрсиш, унниқиш, чириш, ириш; **тронутый** ~ю бўрсий (чирий) бошлаган; **пахнет** ~ю **чирик** ҳиди келяпти; 2 **чирик жой**, **чириган жой**; 3 **соби**р. чириган (ириган) нарсалар, чирик нарсалар, унниқиб қолган нарсалар.

ПРЕЛЬСТИТЬ, -льщү, -льстишь *сов.* (*несов.* прельщать) *кого-что* 1 мафтун қилмоқ, кўнглини банд қилмоқ; ~ть **красотой** гўзаллиги билан мафтун қилмоқ; 2 *перен.* ўзига тортмоқ, жалб қилмоқ; йўлдан урмоқ (ёки оздирмоқ); **это предложение** **меня** ~ло **бу таклиф** **мени** ўзига жалб қилди.

ПРЕЛЬСТИТЬСЯ, -льщүсь, -льстишься *сов.* (*несов.* прельщаться) *чем* 1 ошиқ бўлмоқ, севиб қолмоқ, мафтун бўлмоқ, шайдо бўлмоқ. 2 қизиқиб қолмоқ, учмоқ, кўнгли суёт кетмоқ; ~ **поездкой по морю** **денгиз саёҳатига** қизиқиб қолмоқ; ~ **обещаниями** ваъдаларга учмоқ.

ПРЕЛЬЩАТЬ *несов.* см. прельстить.

ПРЕЛЬЩАТЬСЯ *несов.* 1 см. прельститься; 2 *страд.* от прельщать.

ПРЕЛЬЩЕНИЕ с *уст.* 1 по гл. прельстить и прельщать; 2 қизиқтирадиган (ҳавасни келтирадиган) нарса, васваса.

ПРЕЛЮБОДЕИ м *уст.* бевафо эр, хотинига хиёнат қилувчи эр.

ПРЕЛЮБОДЕЙКА ж, р. *мн.* -деек *уст.* бевафо хотин, эрига хиёнат қилувчи хотин.

ПРЕЛЮБОДЕЯНИЕ с *уст.* бевафолик қилиш, хиёнат қилиш (эр хотинига, хотин эрига нисбатан).

ПРЕЛЮД м *муз.* то же, что прелюдия 2.

ПРЕЛЮДИ/Я ж 1 *муз.* даромад, сарахбор; прелюдия; ~я к **романсу** романснинг даромади; 2 *муз.* прелюдия (кичикроқ мусиқий асар); ~и **Шопена** Шопен прелюдиялари; 3 *перен.* бошланш; кириш, муқаддима; ~я к **войне** урушнинг боши (бошланishi); ~я **больших событий** (или к **большим событиям**) катта воқеаларнинг муқаддимаси.

ПРЕМИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 мукофотга (мукофотлашга) онд; мукофот (мукофотлаш)...; ~ый **фонд** мукофот фонди; ~ая **система** мукофотлаш системаси; 2 *в знач. суиц.* ~ые *мн.* мукофот пули; **получить** ~ые мукофот пули(ни) олмоқ.

ПРЕМИНУТЬ *сов.* только с отриц. *уст.:* не ~ть кечиктирмаслик; кечикмаслик, ҳаялламаслик, фурсат ўтказмаслик; унутмаслик; **он не** ~л **поздравить** **меня** у **мени** табриклашни унутмади (ўз вақтида табриклади); **я не** ~ **воспользоваться** **вашим приглашением** мен таклифигизни бажонидил қабул қиламан, таклиф қилган жойингизга кечикмай боришга ҳаракат қиламан.

ПРЕМИРОВАНИ/Е с мукофотлаш, мукофот бериш; **система** ~я мукофотлаш системаси.

ПРЕМИРОВАТЬ, -рүю, -рүешь *сов.* и *несов.* *кого-что* мукофотламоқ, мукофот бермоқ; ~ **за хорошую работу** яхши иш учун мукофотламоқ.

ПРЕМИ/Я ж 1 мукофот; **Государственная** ~я **СССР** СССР Давлат мукофоти; **Международные Ленинские** ~и **мира** Тинчликни ҳимоя қилиш Халқаро Ленин мукофотлари; 2 қўшимча ҳақ, мукофот; **он** **получил** **сто рублей** ~и **за перевыполнение** **плана** у **плани** ортиги билан бажаргани учун юз сўм мукофот олди; 3 *фин.* қимматли қоғозларнинг номинал (ўз) баҳоси билан биржа баҳоси орасидаги фарқ; 4 премия, илова (газета ва журналларга текин қў-

шиб бериладиган варақа); ♦ **экспортная (вывозная)** ~я эк. экспорт пули (баъзи капиталистик мамлакатлар ҳукуматлари томонидан керакли товарларни етказиб берувчи — экспорт қилувчиларни рағбатлантириш учун бериладиган пул, ҳақ); **страховая** ~я спец. страхование пули (страхование қилдирган кишининг страхование қилинганлиги учун страхование идорасига тўлайдиган пули).

ПРЕМНОГО нареч. уст. кўпдан-кўп; ниҳоятда, ғоят, жуда; ~вам **благодарен** сиздан ниҳоятда (кўпдан-кўп) миннатдорман.

ПРЕМУДРОСТЬ ж 1 уст. ўта ақллилик, жуда донолик; ҳикмат; 2 разг. ирон. тушуниб бўлмайдиган нарса, сир, ҳикмат; тушуниш қийин бўлган донишмандлик (қуруқ маҳмадоналик); **никакой ~и тут нет** бу ерда ҳеч қандай сир^и (ҳикмат) йўқ; **к чему все эти ~и?** бунақа донишмандлик (маҳмадоналик) кимга керак?; ♦ **бездна ~и см. бездна**; **кладезь ~и см. кладезь**.

ПРЕМУДРЫЙ, -ая, -ое 1 уст. жуда ақлли, оқил, донишманд; оқилона; ~ый **старец** донишманд чол; ~ое **решение** оқилона қарор; 2 тушунилиши жуда қийин бўлган, ҳикматли, сирли.

ПРЕМЬЕР м 1 то же, что **премьер-министр**; 2 театр. премьер, бош артист (биринчи даражали ролларни ўйновчи артист).

ПРЕМЬЕРА ж театр. премьер; ~ **спектакля** спектакль премьераси.

ПРЕМЬЕР-МИНИСТР м бош министр.

ПРЕМЬЕРША ж разг. см. премьер 2.

ПРЕНЕБРЕГАТЬ несов. см. пренебречь.

ПРЕНЕБРЕЖЕНИЕ с 1 менсимаслик, илтифотсизлик, назарга илмаслик, писанд қилмаслик; калондимоғлик; **относиться к кому-л. с ~м** бировни менсимаслик; менсимасдан (илтифотсизлик билан) муносабатда бўлиш (муомала қилиш); 2 эътиборсизлик, бефарқлик, бепарволик, парвои фалаклик; ~ **своими обязанностями** ўз вазифасига бепарво бўлиш.

ПРЕНЕБРЕЖИТЕЛЬНО нареч. 1 менсимай, илтифотсизлик (ҳурматсизлик) билан, камситиб; ~ **отзываться о ком-л.** бировни менсимай (камситиб) гапирмоқ; 2 етарли эътибор бермай, эътиборсизлик билан.

ПРЕНЕБРЕЖИТЕЛЬНОСТЬ ж менсимаслик, назарга илмаслик, илтифотсизлик; эътиборсизлик.

ПРЕНЕБРЕЖИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна менсимаслик (илтифотсизлик, калондимоғлик) билан қилинадиган, менсимайдиган, илтифотсиз, калондимоғ; назар-писанд қилмайдиган, бепарво; ~ый **отзыв** менсимай йилдирилган фикр; **говорить ~ым тоном** менсимай (калондимоғлик билан) гапирмоқ; ~ое **отношение к своим обязанностям** ўз вазифасига бепарво қараш; ~ый **обет** менсимасдан (илтифотсизлик билан) қилинган жавоб.

ПРЕНЕБРЕЧЬ, -егу́, -ежешь, -егу́т; -ег, -егла́ сов. (несов. пренебрегать) кем-чем 1 илтифотсизлик кўрсатмоқ, менсимай (писанд қилмай) қарамоқ; ~ **старым товарищем** кадрдон дўстларига илтифотсизлик кўрсатмоқ; 2 эътиборсизлик (бепарволик) билан қарамоқ, аҳамият бермаслик; ~ **опасностью** хавф-хатарга бепарво (лик билан) қарамоқ; ~ **чьим-л. мнением** бировнинг фикрига аҳамият бермаслик; ~ **своим здоровьем** ўз соғлиғига бепарво бўлмоқ.

ПРЕНИЕ с бўрғиш, димчиқар, унниқиш; чирини, ириши; ~ **сена** пичаннинг чирини.

ПРЕНИ/Я мн., р. -ий музокара; **выступить в ~ях** музокарага чиқмоқ; **открыть ~я** по докладу доклад бўйича музокара бошламоқ; **прекращение ~й** музокараларнинг тугаши; музокараларни тўхтатиш; ♦ ~я **сторон юр.** тарафларнинг судда сўзга чиқиши (гапирини).

ПРЕОБЛАДАНИЕ с кўплик, устулик, ортиқлик; кўп (устун, ортиқ) бўлиш; **торговля с ~м** вывоза мол чиқариш устулик қиладиган савдо-сотик; **районы с ~м посёвов ржи** кўпроқ (асосан) жавдор экиладиган районлар.

ПРЕОБЛАДАТЬ, -ает несов. над кем-чем кўп бўлмоқ, кўпчиликни ташкил этмоқ, ортиқ бўлмоқ; устун келмоқ; **в классе ~ют** девочки синфда қизлар кўпчиликни ташкил этади.

ПРЕОБЛАДАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от преобладать; 2 в знач. прил. кўп учрайдиган, кўпчиликни ташкил

қиладиган, ортиқлик қиладиган, устулик қиладиган, устун келадиган; ~ее **мнение** устулик қиладиган фикр; ~ие **черты характера** хулқ-ағворнинг устулик қилувчи белгилари.

ПРЕОБРАЖАТЬ несов. см. преобразить.

ПРЕОБРАЖАТЬСЯ несов. 1 см. преобразиться; 2 страд. от преобразать.

ПРЕОБРАЖЕНИЕ с по гл. преобразить и преобразать шаклини (қифасини) ўзгартириш; ўзгарини, шакли (қифа)нинг ўзгарини; ~ **природы** табиат қифасининг ўзгарини; табиат қифасининг ўзгартириши.

ПРЕОБРАЗИТЬ, -ажу́, -азийшь сов. (несов. преобразать) кого-что қифасини ўзгартирмоқ, шаклини ўзгартириб юбормоқ; **вновь выстроенные дома** ~ли **окра́нну гóрoда** янгидан қурилган бинолар шаҳар чети қифасини ўзгартириб юборди; ~ **ть свою на́ру́жность** ўз қифасини ўзгартирмоқ; **социалистический труд** ~л **человека** социалистик меҳнат одамини ўзгартириб юборди.

ПРЕОБРАЗИТЬСЯ, -ажу́сь, -азийшься сов. (несов. преобразаться) ўзгармоқ, ўзгариб кетмоқ, бошқача бўлиб қолмоқ; **он совершенно ~лся** у бутунлай ўзгариб кетди.

ПРЕОБРАЗОВАНИЕ с 1 ўзгартириш, қайта ўзгартириш, ўзгартириб юбориш; **планы ~я природы** табиатни тубдан ўзгартириш плани; 2 спец. алмаштириш, ўзгартириш, (бошқа энергияга) айлантириш; ~е **координат** координатларни алмаштириш; ~е **постоянного тока** в **переменный** доимий токни ўзгарувчан токка айлантириш; 3 ислохот, туб ўзгаринишлар, қайта қуришлар; **революционные ~я** революцион ислохотлар; **социальные ~я** социал қайта қуришлар, ижтимоий ҳаётда юз берадиган туб ўзгаринишлар.

ПРЕОБРАЗОВАТЕЛЬ м 1 ўзгартирувчи, қайта қурувчи; **Мичурин** — ~ **природы** Мичурин — табиатни ўзгартирувчи (олим); 2 **тех. физ.** ўзгартич, ўзгартирич; ~ **тока** ток ўзгартич; **электрический** ~ **электрик** ўзгартич.

ПРЕОБРАЗОВАТЕЛЬНИЦА ж см. преобразователь 1.

ПРЕОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 қайта ўзгартиришга оид; қайта ўзгартирувчи (ўзгартирадиган), қайта ўзгартириш...; ~ая **деятельность** қайта ўзгартириш фаолияти, қайта ўзгартирадиган фаолият; ~ые **меры** қайта ўзгартириш тадбирлари; 2 қайта ўзгартириш учун хизмат қиладиган, қайта ўзгартириш...; ~ая **подстанция** қайта ўзгартириш подстанцияси.

ПРЕОБРАЗОВАТЬ, -зую́, -зую́шь сов. (несов. преобразовывать) 1 **кого-что** қайта қурмоқ (тузмоқ), янгидан қурмоқ (тузмоқ); тубдан ўзгартирмоқ; ~ **систему** **управления** бошқарини системасини янгидан қурмоқ; ~ **учреждение** муассасани қайта тузмоқ; ~ **природу** табиатни тубдан ўзгартирмоқ; 2 **что спец.** айлантирмоқ, ўзгартирмоқ, алмаштирмоқ; ~ **переменный ток** в **постоянный** ўзгарувчан токни доимий токка айлантирмоқ; ~ **уравнение** тенгламани қайта ўзгартирмоқ; ~ **алгебраическое выражение** алгебраик ифодани қайта ўзгартирмоқ.

ПРЕОБРАЗОВАТЬСЯ, -зую́тся сов. (несов. преобразовываться) 1 тубдан ўзгармоқ, қайта қурилмоқ (тузилмоқ), янгидан қурилмоқ (тузилмоқ); қайтадан ўзгармоқ; **учреждение совершенно ~лось** муассаса бутунлай қайтадан тузилди; 2 **физ., мат.** айланмоқ, алмаштирилмоқ, ўзгармоқ; **переменный ток** ~лся в **постоянный** ўзгарувчан ток доимий токка айланди (айлантирилди).

ПРЕОБРАЗОВЫВАТЬ несов. см. преобразовать.

ПРЕОБРАЗОВЫВАТЬСЯ несов. 1 см. преобразоваться; 2 страд. от преобразовывать.

ПРЕОДОЛЕВАТЬ несов. см. преодолеть.

ПРЕОДОЛЕНИЕ с бардош билан енгиш, енгиб чиқини, устун (ғолиб) келиш; бартараф қилиш, йўқотиш; ~ **трудностей** қийинчиликларни бартараф қилиш (енгиш).

ПРЕОДОЛЕТЬ сов. (несов. преодолеть) **что** бардош бермоқ; бардош билан енгмоқ, енгиб чиқмоқ, устун (ғолиб) келмоқ; ~ **боль** оғриққа бардош бермоқ; оғриқни енгмоқ; ~ **препятствия** тўсиқларни енгмоқ; ~ **трудности** қийинчиликларни енгиб чиқмоқ; ~ **свою** **лень** дағдасаликни енгмоқ.

ПРЕОДОЛИМОСТЬ ж енгса (чидаса) бўладиганлик, чидаб (енгиб) бўладиганлик.

ПРЕОДОЛИМЫЙ, -ая, -ое енгиб (ёки енгса) бўла-

диган, энгши мумкин бўлган; ~ые тўдности энгиб бўладиган қийинчиликлар; **легко** ~ое препятствие осонликча баргараф этиладиган тўсиқ (гов).

ПРЕОСВЯЩЕННЫЙ *м, р.* -ого преосвященный, ҳазрати олий (епископ унвои ва шу унвонга эга бўлган шахс).

ПРЕОСВЯЩЕНСТВО *с:* ваше ~ сиз епископ ҳазрати олийлари.

ПРЕПАРАТ *м спец.* 1 препарат (ҳайвон ёки ўсимликларни ўрганиш, текшириш, кузатиш ва ш. к. мақсадлар учун улардан махсус ажратиб олинган парча ёки организм); ~ **сёрдца** лягушки қурбақа юрагининг препарати; **медицинский** ~ медицина препарати; 2 дори, дори-дармон, препарат; **витами́нные** ~ы витаминли препаратлар; **йодистый** ~ йодли дори; **химический** ~ кимёвий препарат; 3 тадқиқот учун тайёрланган кимёвий модда; **радиоактивный** ~ радиоактив модда.

ПРЕПАРАТОР *м спец.* препаратчи, препараттор (препарат ёки дори тайёрловчи мутахассис).

ПРЕПАРАТОРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 препаратчига (препараторга) оид; **препараторлик** (препаратчилик)...; ~ **ая рабóта** препаратторлик ишлари; 2 *в знач. суц.* ~ **ая ж** препаратхона (препаратлар тайёрланадиган хона).

ПРЕПАРИРОВАНИЕ *с спец.* препаратлаш, препарат тайёрлаш.

ПРЕПАРИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что спец.* 1 препаратламоқ, препарат тайёрламоқ, препарат қилмоқ; ~ **лягушку** қурбақани препаратламоқ; қурбақадан препарат олмақ; 2 *перен.* ишлов бермоқ, ишлаб чиқмоқ; мосламоқ, ишлаб мос (муносиб) тус бермоқ; ~ **текст для издани́я** тексти нашрга мосламоқ (мослаб ишлаб чиқмоқ).

ПРЕПАРОВАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое спец. препаратлар тайёрлайдиган, препаратлайдиган, препарат..., препаратлаш...; ~ **е инструмэнты** препаратлаш асбоблари; ~ **й стол** препарат столи (препаратлар тайёрлайдиган стол).

ПРЕПИНАНИ/Е *с:* зна́ки ~ **я** грам. тиниш белгилари; **расста́вить зна́ки** ~ **я** тиниш белгиларини қўйиб чиқмоқ.

ПРЕПИРАТЕ́ЛЬСТВО *с* беҳуда тортишув, арзимайдиган мунозара; **вступит́ь в** ~ беҳуда мунозара қилмоқ.

ПРЕПИРАТЬСЯ *несов. с кем разг.* (арзимаган нарса юзасидан) тортишмоқ, олишмоқ; гап талашмоқ; ~ **со взрóслыми** катталар билан гап талашмоқ (тортишмоқ); ~ **из-за мелочёй** арзимаган нарса учун тортишмоқ.

ПРЕПОДАВАНИ/Е *с* ўқитиш, дарс бериш, таълим бериш; **мéтод** ~ **я** ўқитиш методи; ~ **е в школе** ведётса на родно́м языке́ мактабда ўқитиш она тилида олиб борилади.

ПРЕПОДАВАТЕЛЬ *м* ўқитувчи, муаллим; ~ **математи́ки** математика ўқитувчиси; **опы́тный** ~ тажрибали муаллим

ПРЕПОДАВАТЕЛЬНИЦА *ж* ўқитувчи, муаллима; ~ **музы́ки** музика муаллимаси.

ПРЕПОДАВАТЕЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое ўқитувчи (муаллим)га оид; ўқитувчилик (муаллимлик)...; ўқитувчилар (муаллимлар)...; ~ **ий стаж** ўқитувчилик стаж; ~ **ий соста́в** ўқитувчилар состави; ~ **ая рабóта** ўқитувчилик иши.

ПРЕПОДАВАТЬ *I, -даю́, -даёшь, -даёт несов. что и без доп.* ўқитмоқ, дарс бермоқ; ўқитувчилик (муаллимлик) қилмоқ; ~ **хими́ю** химиядан дарс бермоқ; ~ **в школе́** мактабда дарс бермоқ; ~ **в институ́те** институтда дарс бермоқ.

ПРЕПОДАВАТЬ II *несов. см. препода́ть.*

ПРЕПОДАВАТЬСЯ, -даётся несов. I ўқитилмоқ, (дарс қилиб) ўтилмоқ, берилмақ; **политическая** эконо́мия у нас ~ **ётса** во второ́м семестре бизда сиёсий иқтисод иккинчи семестрда ўқитилади; 2 *страд. от преподава́ть.*

ПРЕПОДА́ТЬ, -да́м, -да́шь, -да́ст, -да́дим, -да́дите, -даду́т; -пода́л, -ла́, -да́й сов. (несов. преподава́ть II) *что кому-чему книжн.* бермоқ (панд-насиҳат, сабоқ ва ш. к. ҳақида); ўқитмоқ, ўргатмоқ; ~ **совет** маслаҳат бермоқ, насиҳат қилмоқ; ~ **уро́к кому-л. перен.** бировга таълим бермоқ, панд-насиҳат қилмоқ.

ПРЕПОДНЕСЕНИ/Е *с I* тақдим этиш, тортиқ (ҳада) қилиш; ~ **е подáрка** совға (тортиқ) қилиш; 2 бериш (дарсни); тушунтириш; етказиш; **фо́рма** ~ **я учёбно́го матери́ала** ўқув материални тушунтириш формаси.

ПРЕПОДНЕСТИ, -су́, сёшь; -ёс, -есла́ сов. (несов. преподнести́) *что кому I* тантанавор тақдим этмоқ, тортиқ (ҳада) қилмоқ, бермоқ; ~ **цветы́** гул тақдим қилмоқ; ~ **адрес юбиляру** юбилярга адрес топширмоқ; ~ **кни́гу приятно́** дўстига китоб ҳада (совға) қилмоқ; 2 *перен. шу́тл. ирон.* қўққисдан (кутилмаганда) бирор иш, хатти-ҳаракат қилмоқ; тўсатдан (томдан тараша ташлагандай, тушгандай) хабар қилмоқ; ~ **неприятную но́вость** қўққисдан совуқ хабар келтирмоқ; ~ **сюрпри́з** тўсатдан (томдан тараша ташлагандай, тушгандай) бирор иш ёки гап қилиб қўймоқ; 3 *перен.* баён қилмоқ, айтмоқ, тушунтирмоқ; тақдим қилмоқ, бермоқ; келтирмоқ, кўрсатмоқ; ~ **фа́кты в иска́жённом** виде далиларни бузиб кўрсатмоқ; **уме́ло** ~ **но́вый матери́ал** учάчимса янги материални ўқувчиларга моҳирлик билан тушунтирмоқ.

ПРЕПОДНОСИТЬ *несов. см. преподнести́.*

ПРЕПОДНОШЕНИЕ *с книжн. I* по *гл.* преподнести́ 1; 2 тортиқ, ҳада, совға; **це́нное** ~ қимматбахó совға.

ПРЕПОДО́БИЕ *с:* ваше ~ сиз руҳоний ҳазрати олийлари.

ПРЕПОДО́БНЫЙ, -ая, -ое церк. тақводор, руҳоний; авлиё (тарки дунё қилган монахларга нисбатан айтилади).

ПРЕПОН/А *ж книжн. I* тўсиқ, гов, тўғоноқ; 2 тўсқинлик; **чинит́ь** ~ **ы кому-л.** бировга тўсқинлик қилмоқ, тўғоноқ бўлмоқ.

ПРЕПОРУЧА́ТЬ *несов. см. поручи́ть; ~ю* детéй ва́шим заботам болаларни сизнинг гаҳмўрлигингизга (меҳрибон қўлингизга) ишониб топшираман.

ПРЕПОРУЧЕНИЕ *с уст. то же, что поручение.*

ПРЕПОРУЧИ́ТЬ, -учу́, -учишь сов. (несов. поруча́ть) *кого-что кому-чему уст.* топширмоқ, ишониб бермоқ, ишониб қўймоқ; ~ **власть кому** бировга ҳокимиятни ишониб топширмоқ.

ПРЕПОЯСА́ТЬ, -яшу́, -яшешь сов. (несов. препоя́сывать) *кого-что чем уст.* белни боғламоқ.

ПРЕПОЯСА́ТЬСЯ, -яшусь, -яшешься сов. (несов. препоя́сываться) *уст.* ўз белини боғламоқ, бел боғламоқ.

ПРЕПОЯСЫВА́ТЬ *несов. см. препоя́сать.*

ПРЕПОЯСЫВА́ТЬСЯ *несов. см. препоя́саться.*

ПРЕПРОВОДИ́ЛОВКА *ж прост. то же, что препроводительный документ; см. препроводительный.*

ПРЕПРОВОДИ́ТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое офиц. бирор ҳужжатга илова қилинган, қўшиб юбориладиган; ~ **ое письмо́** илова қилинган хат; ~ **ый докумéнт** илова қилинган (қўшиб юборилган) ҳужжат.

ПРЕПРОВОДИ́ТЬ, -о́жу, -одишь сов. (несов. препровождáть) *что офиц. I* жўнатмоқ, юбормоқ; ~ **докумéнты** ҳужжатни юбормоқ; 2 бирор ергача бирга бормоқ, кузатиб, кузатиб бериб юбормоқ.

ПРЕПРОВОЖДА́ТЬ *несов. см. препроводит́ь.*

ПРЕПРОВОЖДЕНИ́Е *с офиц.* жўнатиш, юбориш; ♦ ~ **е вре́мени** вақт ўтказиш; **для** ~ **я вре́мени** вақт ўтказиш учун.

ПРЕПЯ́ТСТВИЕ *с I* тўсиқ, гов; **естественные** ~ **я** табиий тўсиқлар; **бег с ~ями спорт.** тўсиқлар оша югуриш; **взять ~е спорт.** тўсиқни энгиб ўтиш; **ска́чки с ~ями I) спорт.** тўсиқлардан ўтиш пойгаси; 2) *перен. шу́тл.* зўр машаққат билан амалга оширилган нарса; 2 *перен.* тўсқинлик, қаршилик; гов; тўғоноқ; **чинит́ь** ~ **я** тўсқинлик (қаршилик) қилмоқ; **преодоле́ть все** ~ **я** барча тўсиқларни энгиб ўтмоқ.

ПРЕПЯ́ТСТВОВА́ТЬ *несов. (сов. воспрепятствовать)* *кому-чему* тўсқинлик (қаршилик) кўрсатмоқ, тўсқинлик (қаршилик) қилмоқ, тўсқин (гов, тўғоноқ) бўлмоқ; ~ **чьим-л.** намерениям бировнинг ниятларига тўсқинлик қилмоқ.

ПРЕРВА́ТЬ, -ву́, -вёшь; -а́л, -а́ла, -а́ло сов. (несов. прерывáть) *I* *что* тўхтатмоқ, узмоқ, тўхтатиб (кесиб, узиб) қўймоқ; ~ **разговóр** суҳбатни тўхтатиб қўймоқ; ~ **дипломатические** отношения дипломатик муносабатларни узмоқ; ~ **молча́ние** жимликка барҳам бермоқ; жимликни (сукунатни) бузиб гап бошламоқ; ~ **рабóту** ишни тўхтатмоқ; 2 *кого-что* бўлмоқ, кесмоқ; ~ **лэ́ктора** вопрóсом *саво́д* бериб декторнинг гашини бўлмоқ.

ПРЕРВА/ТЬСЯ, -вѣтсѧ; -ѧлсѧ, -алась, -ѧлось *сов.* (*несов. прерываться*) тўхтамоқ, тугамоқ, кесилмоқ, узилмоқ, бўлинмоқ; **переписка** ~лѧсь ёзишма тўхтаб қолди; **разговор** ~лѧсь сўхбат (гап) бўлинди.

ПРЕРѢКАНИЯ *мн., р. -ий* (*ед. пререкание с*) тортишиш, айтишиш, гап талашшиш; **вступить в** ~ айтишиб қолмоқ, гап талашмоқ.

ПРЕРЕКА/ТЬСЯ *несов. разг. с кем* тортишмоқ, айтишмоқ, гап талашмоқ; **не ~йсѧ со мной** мен билан гап талашма.

ПРЕРИИ *мн., р. -ий* (*ед. прѣрия ж*) *геогр.* прериялар (Шимолий Америкадаги кенг чўллар).

ПРЕРОГАТИВ/А *ж книжн.* алоҳида ҳуқуқ (имтиѣз); ~ы власти ҳокимиятнинг алоҳида ҳуқуқлари.

ПРЕРЫВАНИЕ *с по гл. прерывать и прерываться*; ~тока в электрической цепи электр занжирида токнинг узилиб (тўхтаб) қолиши.

ПРЕРЫВАТЕЛЬ *м тех., физ.* узгич; тўхтаткич; **электрический** ~ электр узгич, ток узгич; **периодический** ~ даврий узгич.

ПРЕРЫВАТЬ *несов. см. прервать.*

ПРЕРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. прерваться; 2 страд. от прерывать.*

ПРЕРЫВАЮЩИ/ЙСЯ, -аяся, -еяся *1 прич. от прерываться; 2 в знач. прил.* узилиб-узилиб (бўлиниб-бўлиниб) чиқадиган, титроқ; ~йсѧ голос титроқ овоз; **говорила она ~мѧя** гўлосом у (аёл) титроқ овоз билан гапирарди.

ПРЕРЫВИСТО *нареч.* узиб-узиб, бўлиб-бўлиб; энтикиб-энтикиб, тўхтаб-тўхтаб; узилиб-узилиб; титраб; **говорить** ~ тўхтаб-тўхтаб гапирмоқ; ~дышать энтикиб-энтикиб (узук-узук) нафас олмоқ.

ПРЕРЫВИСТОСТЬ *ж* узук-узуклик, бир неча жойда бўлинишлик; ~гўлоса овознинг узук-узуклиги; ~линии чизиқнинг узук-узуклиги.

ПРЕРЫВИСТ/ЫИ, -ая, -ое узук-узук, узилиб-узилиб (тўхтаб-тўхтаб) воқе бўладиган; ~ая речь узук-узук (сўзлари тўхтаб-тўхтаб айтиладиган) нутқ; ~ая линия узук-узук чизиқ; ~ые звуки узук-узук товушлар; ~ый ток эл. узук-узук ток, узилиб-узилиб (тўхтаб-тўхтаб) келадиган ток.

ПРЕРЫВНОСТ/Ь *ж* узуклик, узук-узук (тўхтаб-тўхтаб) содир бўлишлик; **единство** ~и и непрерывности природы табиатнинг узук-узук ва узлуксиз содир бўладиган жараёнлардан иборатлиги.

ПРЕСЕКАТЬ *несов. см. пресечь.*

ПРЕСЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. пресечься; 2 страд. от пресекать.*

ПРЕСЕЧѢНИ/Е *с спец.* тўхтатиш, тўсиш, тўсиб қўйиш; олдини олиш, чора кўриш; ♦ **мѣры** ~я *юр.* жиноятнинг олдини олиш чоралари.

ПРЕСЕЧЬ, -екў, -ечѣшь, -екўт; -ѣк, -еклѧ (*несов. пресекать*) *что книжн.* тўхтатмоқ, олдини олмоқ, барҳам бермоқ, йўқ қилмоқ, йўқотмоқ; ~злоупотребления суицистемолнинг олдини олмоқ; ~зло в корне ёвузликни таг-томири билан йўқотмоқ.

ПРЕСЕЧЬСЯ, -ечѣтсѧ, -екўтсѧ; -ѣксѧ -еклѧсь *сов.* (*несов. пресекаться*) *уст.* тўхтамоқ, тўхтаб қолмоқ, узилиб қолмоқ; тугамоқ, ўчмоқ; **занятия** неожиданно пресеклись тўсатдан дарслар тўхтаб қолди; **голос пресѣкса** овоз ўчди.

ПРЕСЛѢДОВАНИ/Е *с 1 по гл. преслѣдовать*; ~е врага душмани таъқиб қилиш; ~е звѣря ёввойи ҳайвонни қувлаб бориш; **мѧния** ~я *мед.* таъқиб васвасаси (ўзини доим бирор нарсаннинг таъқиб остида деб ҳис қилиш); 2 интилиш, кўзлаш; ~е цели мақсадга интилиш; 3 таъқиб, қувғин; **подвергаться** ~ям таъқиб қилинмоқ; ♦ **уголовное** ~е *юр.* жиноятни очши ва айбдорни фош қилиш юзасидан қонунда кўрсатилган ҳаракатлар мажмуи; **гонка** ~я *спорт.* велосипедчилар мусобақасининг алоҳида бир тури.

ПРЕСЛѢДОВАТЕЛЬ *м* таъқиб (қувғин) қилувчи, изига (кетига, пайига) тушувчи.

ПРЕСЛѢДОВАТЕЛЬНИЦА *ж см. преслѣдователь.*

ПРЕСЛѢДОВАТЬ *несов. 1 кого-что* кетидан юрмоқ, таъқиб қилмоқ, изига (пайига, кетига) тушмоқ, кетидан қувмоқ; ~овать неприятеля душмани таъқиб қилмоқ; ~овать волка бурини қувлаб бормоқ; 2 *перен. кого-что*

кузатиб (бохабар бўлиб) юрмоқ, изидан юрмоқ; 3 *кого-что* таъқиб қилмоқ, қувғин қилмоқ; **поджигатели войны** ~уют **борцов за мир** уруш оловини ёқувчилар тинчлик учун курашувчиларни қувғин қилишмоқда; ~овать по суду *юр.* суд бўйича (суд орқали) таъқиб қилмоқ; 4 *перен. кого-что* азобламоқ, қийнамоқ; тинчитмаслик, ором бермаслик; **ѣта мысль** ~ует **меня** бу фикр мени азобламоқда (менга тинчлик бермайпти); 5 *перен. кого-что* кем жонига тегмоқ, безор қилмоқ; ~овать **кого-н.** насмѣшками бировни масхара (калака) қилиб жонига тегмоқ; 6 *что книжн.* кўзламоқ, интилмоқ, пайига (кетига) тушмоқ; ~овать **свой интересы** ўз манфаатини кўзламоқ; ~овать **как-л.** цели бирор мақсадга интилмоқ.

ПРЕСЛОВУТ/ЫИ, -ая, -ое *ирон.* шубҳали шуҳрат қозонган, кўкларга кўтариб мақталган; аслида мақташга арзимайдиган, фикр-фасодга тўлиб тошган; инқирозга юз тутган; ~ое **буржуазное процветание** кўкларга кўтариб мақталган (шубҳали шуҳрат қозонган) буржуазия тараққиѣти (гуллаб-яшнаши).

ПРЕСМЫКАТЕЛЬСТВО *с презр.* ўтакетган лаганбардорлик, уччига чиққан хушомадгўйлик.

ПРЕСМЫКАТЬСЯ *несов. 1 уст.* судралмоқ, ўрмаламоқ, судралаб (ўрмалаб) юрмоқ; 2 *перен. перед кем-чем презр.* ўта лаганбардорлик (хушомадгўйлик) қилмоқ, жилпангламоқ; ~перед **начальством** бошлиқларнинг олдида жилпангламоқ.

ПРЕСМЫКАЮЩИ/ЙСЯ, -аяся, -еяся *1 прич. от пресмыкаться; 2 в знач. суц.* ~ея *мн. зоол.* судралувчилар, судралаб юрувчилар.

ПРЕСНОВД/ЫИ, -ая, -ое *1 суви* чучук, чучук сувли; ~ое **озеро** суви чучук (чучук сувли) кўл; 2 чучук сувда яшовчи; ~ые **рыбы** чучук сувда яшовчи балиқлар, чучук сув балиқлари.

ПРЕСНОСТЬ *ж* чучуклик, шўрмаслик; ~воды сувнинг чучуклиги.

ПРЕСН/ЫИ, -ая, -ое; -сен, -сна *1 чучук, шўрмас*; ~ая вода чучук сув; ~ое **озеро** чучук кўл; 2 тузсиз; камтуз, нимтатир; қалампир, мурч, сирка ва ш. к. солинмаган; ~ое **блюдо** нимтатир овқат; 3 хамиртурушиз, бехамиртуруш, беачитқи; оширилмаган, кўптирилмаган; ~ое **тѣсто** оширилмаган хамир; ~ые **лепѣшки** кўптирилмаган нон; 4 *перен. разг.* бемаъни, бемаза, тузсиз, сийқаси чиққан; қизиқ эмас; ~ые **острѣты** бемаза ҳазиллар; ~ый **анекдѣт** сийқаси чиққан латифа.

ПРЕСПОКОЙНЫ/И, -ая, -ое; -бѣн, -бѣна *разг.* жуда осойишта, тинч, жим; беғам, беташвиш; ~ый **ребѣнок** жуда осойишта бола; беғам (парвойи фалак) бола; **еёг ругѧют, а он с ~м** **видом покуривает** уни сўкадилар, лекин у ҳеч парво қилмасдан чекаверади.

ПРЕСС *м 1* пресс, исканжа, тахтакач; **ручной** ~ дастаки пресс (тахтакач); **рычажный** ~ ричагли пресс; **гидравлический** ~ гидравлик пресс; **штампѣвочный** ~ штампв-калаш пресс; **положить под** ~ пресс остига қўймоқ; тахтакачга бостириб қўймоқ; 2 *разг. то же, что пресс-папѣ* 2; 3 *перен.* исканжа, зулм; асорат; **налоговый** ~ солиқлар исканжаси; ♦ **брюшной** ~ *анат.* қорин мускуллари (қорин деворини ташкил ѣтадиган мушаклар группаси).

ПРЕСС/А *ж 1* матбуот; **советская** ~а совет матбуоти; **следить за** ~ой матбуотни кузатиб бормоқ; **на страницах** ~ы матбуот саҳифаларида; 2 *собир.* матбуот ходимлари, журналистлар; **лѣжа** ~ы матбуот ходимлари лѣжаси.

ПРЕСС-АТТАШѢ *м нескл.* матбуот атташеси, пресс-атташе, матбуот вакили (элчихона, ваколатхона ва ш. к. нинг матбуот бўйича ходими).

ПРЕСС-БЮРО *с нескл.* матбуот бюроси, пресс-бюро (1 элчихона, ваколатхона кабиларнинг доимий ахборот бўлими; 2 съезд, конференция каби катта йиғилишларда матбуотга хизмат қилувчи таҳрир ҳайъати ёки редакцион аппарат).

ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИ/Я *ж* матбуот конференцияси; пресс-конференция; **провѣстѣ** ~ю матбуот конференциясини ўтказмоқ; **выступить на** ~и матбуот конференциясида сўзга чиқмоқ.

ПРЕССОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое пресслайдиган, прессловчи, пресслаш...; ~ цех пресслаш цехи; ~ стол пресслаш столы.

ПРЕССОВАНИЕ с пресслаш, исканжалаш, тахтакачлаш; ~ хлопка пахтани пресслаш (пресслаб тойлаш).

ПРЕССОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от прессовать; 2 в знач. прил. прессланган, исканжаланган, тахтакачланган; ~ое сено прессланган пичан; ~ый табак прессланган тамаки.

ПРЕССОВАТЬ, -сую, -суюшь несов. (сов. спрессовать) что прессламоқ, исканжаламоқ, тахтакачламоқ; ~ сено пичани прессламоқ.

ПРЕССОВКА ж, р. мн. -вок по гл. прессовать пресслаш; ~ бумаги қозғаларни пресслаш.

ПРЕССОВОЧНЫЙ, -ая, -ое пресслашга (исканжалашга) оид; пресслайдиган, исканжалайдиган, пресслаш (исканжалаш)...; ~ цех пресслаш цехи.

ПРЕССОВЩИК м прессловчи, пресчи.

ПРЕССОВЩИЦА ж см. пресовщица.

ПРЕССОВЫЙ, -ая, -ое спец. пресга (пресслашга) оид; пресе (пресслаш)...; ~ое оборудование пресслаш асбоб-ускунаси.

ПРЕСС-ПАПЬЕ с нескл. 1 босма, пресс-папье; 2 қозғоз бостиргич, қозғоз бостириб қўйиладиган нарса.

ПРЕСС-ПОДБОРИК м спец. йғиб пресслагич (пичани йғиш билан бирга пресслаб боғлаб борадиган қишлоқ хўжалик машинаси); самоходные ~и ўзиюар йғиб пресслагичлар.

ПРЕСС-СЛУЖБА ж матбуот хизмати (матбуот материалларига донр маълумотларин йғиш ва ишлаб чиқиш бўлими).

ПРЕСС-ФОРМА ж спец. пресс-форма (пресслаб буюм тайёрлашда ишлатиладиган қолип, андаза).

ПРЕСС-ЦЕНТР м матбуот маркази (1 съезд, мажлис, спорт мусобақалари ва х. к. ларда журналистларга турли маълумотлар бериб турувчи орган; 2 матбуот маркази жойлашган хона).

ПРЕСТАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься сов. уст. ўлмоқ, вафот қилмоқ.

ПРЕСТАВЛЕНИЕ с уст. ўлиш, вафот қилиш; ♦ света ~ то же, что светопреставление.

ПРЕСТАРЕЛЫЙ, -ая, -ое 1 жуда қари, кексайган, мункиллаган, мункиллаб қолган; ~ый человек жуда қари одам; в ~ом возрасте кексайган ёшда; 2 в знач. суц. ~ые мн. (ед. ~ый м, ~ая ж) қарилар, қариялар; для больных и ~ых касаллар ва қариялар учун.

ПРЕСТИЖ м книжн. эътибор, обрў, нуфуз, таъсир; охранять свой ~ ўз обрўсини сақламоқ; завоевать ~ обрў қозонмоқ; поднять чей-л. ~ бировнинг обрўсини кўтармоқ; ~ власти ҳокимият нуфузи (обрўси, таъсири).

ПРЕСТИЖНЫЙ, -ая, -ое эътиборга (обрў, нуфуз ёки таъсирга) оид; эътибор (обрў, нуфуз, таъсир)...; ~ вопрос эътиборга (обрўга, нуфузга) молик масала.

ПРЕСТО муз. 1 нареч. престо, жуда тез (музыка асарининг ижро этиш суръати ҳақида); 2 в знач. суц. ~ с нескл. престо (жуда тез суръат билан ижро этиладиган музыка асари ёки қисми).

ПРЕСТОЛ м 1 тахт; вступить на ~ тахтга ўтирмоқ; возвести кого-л. на ~ бировни тахтга кўтармоқ; отречься от ~а тахтдан воз кетмоқ; свергнуть с ~а тахтдан туширмоқ; 2 минбар, арш (бутхонада).

ПРЕСТОЛОНАСЛЕДИЕ с книжн. тахт (салтанат) ворислиги, валиаҳдлик.

ПРЕСТОЛОНАСЛЕДНИК м книжн. тахт (салтанат) вориси, валиаҳд.

ПРЕСТОЛЬНЫЙ, -ая, -ое уст. тахтга оид; тахт...; ~ город (или град) тахтли (тахт ўрнатилган) шаҳар, пойтахт; ~ празник бутхона байрами (бирор авлиёга бағишлаб солинган бутхонага қарашли қавмларнинг шу авлиё шарафига ўтказадиган байрами).

ПРЕСТУПАТЬ несов. см. преступить.

ПРЕСТУПИТЬ, -уплю, -упишь сов. (несов. преступать) что книжн. уст. 1 то же, что переступить; ~ порог остона (ни) ҳатлаб ўтмоқ; 2 перен. бузмоқ; четга чиқмоқ; ~ закон қонундан четга чиқмоқ.

ПРЕСТУПЛЕНИЕ с жиноят; хиёнат; совершить ~е жиноят қилмоқ; поймать вора на месте ~я ўғрини жиноят устида ушламоқ; государственное ~е давлатга қарши жиноят давлатга қилинган хиёнат.

ПРЕСТУПНИК м жиноятчи, жинояткор, хиёнатчи; хиёнаткор; жиноят (хиёнат) қилувчи; военный ~ ҳарбий жиноятчи; государственный ~ давлатга хиёнат қилган киши, давлатга қарши жиноятчи.

ПРЕСТУПНИЦА ж см. преступник.

ПРЕСТУПНОСТЬ ж, р. -ти 1 жинойлик; ~ь замысла мақсаднинг (хатти-ҳаракатнинг) жинойлиги; 2 жиноятчилик, жинояткорлик; жиноятлар миқдори; борьба с ~ью жиноятчиликка қарши кураш; сокращение ~и среди подростков ўмирлар орасида жиноятлар (сонининг) камайиши; рост ~и в капиталистических странах капиталистик мамлакатларда жиноятлар (сонининг) ўсиши (орта бориши, кўпайиши).

ПРЕСТУПНЫЙ, -ая, -ое; -пен, -пна 1 жиной, жинояткорона; ~ое действие жиной ҳаракат; ~ое бездействие жинояткорона фаолиятсизлик, жиной ҳаракатсизлик; ~ые планы агрессоров агрессорларнинг жинояткорона (жиной, қабих) планлари; ~ое легкомыслие жинояткорона энгилтаклик; 2 жинояткорларга (жиноятчиларга) оид; жиноятчилар...; ~ая шайка жиноятчилар тўдаси; ~ый мир жиноятчилар доираси.

ПРЕСЫТИТЬ, -ышу, -ытишь сов. (несов. насыщать) кого-что 1 (бирор нарсаи едиравериб) жуда тўйдирмоқ, тўйдириб юбормоқ, мириқтирмоқ; 2 перен. (бирор нарсаи такрорлайвериб) тўйдириб (зериктириб) юбормоқ, чарчатмоқ, бездирмоқ, жонига тегмоқ.

ПРЕСЫТИТЬСЯ, -ышусь, -ытись сов. (несов. насыщаться) чем 1 жуда тўймоқ, тўйиб кетмоқ, мириқмоқ; ~едай овқатга тўйиб кетмоқ; овқат еб жуда тўймоқ; 2 перен. (бирор нарсаининг такрорланаверишидан) тўймоқ, зерикиб кетмоқ, чарчмоқ, безмоқ, жонига тегмоқ; ~ жизнью ҳаётдан безмоқ; ~ удовольствиями кайф-сафодан безмоқ, кайф-сафо жонига тегмоқ.

ПРЕСЫЩАТЬ несов. см. насытить.

ПРЕСЫЩАТЬСЯ несов. 1 см. насытиться; 2 страд. от насыщать.

ПРЕСЫЩЕНИЕ с 1 жуда тўйиш, тўйиб кетиш, мириқиш; жуда тўйдириб, мириқтириш; 2 перен. тўйиш, зерикиб кетиш, чарчаш, бешиш, жонига тегиш.

ПРЕСЫЩЕННОСТЬ ж жуда тўйганлик, тўйиб кетганлик, мириқанлик.

ПРЕСЫЩЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от насытить; 2 в знач. прил. жуда тўйган; ғоят зерикан, чарчаган, безган; ~ человек жуда тўйган (безган) одам.

ПРЕТВОРЕНИЕ с книжн. амалга ошириш, татбиқ қилиш; амалга ошириш, татбиқ бўлиш, татбиқ қилиниш; ~в жизнь плана коммунистического строительства в нашей стране мамлакатимизда коммунистик қурилиш планини амалга ошириш (ҳаётга татбиқ қилиш); мамлакатимизда коммунистик қурилиш планининг амалга ошиши (ҳаётга татбиқ қилиниши).

ПРЕТВОРИТЬ сов. (несов. претворять) что во что высок. амалга оширмоқ, татбиқ қилмоқ; ~ить планы в жизнь планларни амалга оширмоқ, планларни ҳаётга татбиқ қилмоқ; ленинские предначертания ~ены в жизнь Ленин кўрсатмалари амалга оширилди.

ПРЕТВОРИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. претворяться) во что высок. амалга ошмоқ (оширилмоқ); татбиқ қилинмоқ; замысел ~лся в жизнь ният (ўй) амалга ошди (турмушга татбиқ қилинди).

ПРЕТВОРЯТЬ несов. см. претворить.

ПРЕТВОРЯТЬСЯ несов. 1 см. претвориться; 2 страд. от претворять.

ПРЕТЕНДЕНТ м даъво қилувчи, даъвогар; талабгор; ~на освободившуюся должность бўшаган лавозимга даъвогар (талабгор); ~на звание чемпиона чемпионлик унвонига даъвогар; турнир ~ов даъвогарлар турнири.

ПРЕТЕНДЕНТКА ж, р. мн. -ток см. претендент.

ПРЕТЕНДОВАТЬ, -дую, -дуюшь несов. 1 на что даъво (талаб) қилмоқ, даъвогар (талабгор) бўлмоқ; илинжи (умидида) бўлмоқ; ~на высокий пост юқори мансабга

даъвогар (талабгор) бўлмоқ; ~ на *дължность завѣдующе-го* мудирлик лавозимига даъвогар бўлмоқ; 2 на *что* пеш қилмоқ; даъво қилмоқ; ~ на *остроумие* ақли ўткирлигини пеш қилмоқ; ~ на *учѣность* олимликни пеш қилмоқ; олимликни даъво қилмоқ.

ПРЕТЕНЗИОННЬИ/И, -ая, -ое *юр.* даъвога оид; даъво (даъво қилиш, даъвогарлик)...; ~е *срѣки* даъво муддати; ~й *порядок* даъво қилиш тартиби.

ПРЕТЕНЗИ/Я *ж* 1 даъво, талаб; шикоят; ~я на *наследство* мерос даъвоси; *предъявить* ~ю даъво (ѐки талаб) қилмоқ; *удовлетворить* *чьѡ-л.* ~ю бировнинг талабинн (даъвосини) қондирмоқ; *бастующие* *изложили* свой ~и иш ташловчилар ўз талабларини баён қилишди; 2 даъво, илтиж, умид, таманно, бино; даъво қилиш, ўзинга бино қўйиш, ўзини катта олин; *человек* с ~ями ўзинга бино қўйган киши; *человек* без ~й ўзини катта олмайдиган (камтар) киши; ♦ *быть* в ~и на *кого-что* бировдан ўпкаламоқ (гина қилмоқ).

ПРЕТЕНЦИОЗНО *нареч. книжн.* сертаманно, серишва; оҳанжамали, ажойиб, ғаройиб; ~ *одеваться* ажойиб (оҳанжамали) кийинмоқ.

ПРЕТЕНЦИОЗНОСТЬ *ж книжн.* 1 даъво (талаб) қилишлик, даъвогар (талабгор) бўлишлик; 2 ўзинга бино қўйганлик, сертаманнолик, серишвалик, оҳанжамалилик, ғаройиблик.

ПРЕТЕНЦИОЗНЬИ/И, -ая, -ое; -зен, -зна *книжн.* 1 оддий (содда) эмас, жимжимадор, бежамадор, серҳашам; тамтароқ; *дом* с ~ой *архитектурой* архитектураси серҳашам уй; ~ое *название* тамтароқли (баландпарвоз) ном; 2 ўзинга бино қўядиган, ўзини катта оладиган, сертаманно, серишва; ажойиб, ғаройиб; ~ое *поведение* сертаманно хулқ; ~ые *манеры* сертаманно (ғаройиб) қилиқлар.

ПРЕТЕРПЕВАТЬ *несов. см.* претерпеть.

ПРЕТЕРПЕ/ТЬ, -терплю, -терпишь *сов. (несов. претерпевать) что книжн.* 1 чидамоқ, бардош бермоқ, тоқат қилмоқ; машаққат тортмоқ; ~ть *голод* очликка бардош бермоқ; *он многое* ~л у *куп* машаққат тортди; 2 учрамоқ, йўлиқмоқ, дучор (дуч) бўлмоқ; ~ть *деформацию* деформацияга дучор бўлмоқ, шакли ўзгариб кетмоқ; ~ть *изменения* ўзгаришларга учрамоқ; ўзгармоқ; *план* ~л *изменения* планга ўзгаришлар киритилди, *план* *куп* ўзгарди.

ПРЕТИТ/Ь, -ит *несов. безл. кому* нафратлантирмоқ, жиркантирмоқ; кўнглини айнитмоқ, кўнглига урмақ; *лесть* ~ тилғламалик нафрат уйғотида; *мне* ~ *его* *хвастовство* унинг мактанчоқлиги кўнглимга урди.

ПРЕТКНОВѢНИ/Е *с:* *камень* ~я *книжн.* қийин (қийнайдиган, халақит берадиган) масала; қийинчилик, тўсқинлик, халақит.

ПРЕТЬ, -ѐю, -ѐешь *несов. 1 (сов. сопрѣть)* чиримоқ, димиқмоқ, униқмоқ; *сѣно прѣет* в *кѣче* ғарамдаги пичан чириydi; 2 *(сов. упрѣть) разг.* димланмоқ, дам емоқ, дам еб лишмоқ; *каша прѣет* бўтқа дам еб турибди; 3 *иссиқдан* намиқмоқ, бўрсимоқ; *земля весной прѣет* баҳорда ер бўрсийди; 4 *(сов. взопрѣть) прост.* терламоқ, бугланмоқ; ~ в *шубе* пўстинда (юриб) терламоқ.

ПРЕУВЕЛИЧЕНИ/Е *с 1 по гл.* преувеличить; ~е *трудностей* қийинчиликларни бўрттириб юбориш; ~е *опасности* хавф-хатарни ошириб кўрсатиш; 2 муболага, лоф; *говоря* без ~й муболагасиз айтганда; в *его* *рассказе* *многѡ* ~й унинг хикоясида муболага кўп.

ПРЕУВЕЛИЧЕННЬИ/И, -ая, -ое 1 *прич. от* преувеличить; 2 *в знач. прил.* бўрттириб (орттириб) юборилган, муболага (лоф) қилинган; ошириб (бўрттириб) кўрсатилган; ~е *данные* ошириб кўрсатилган маълумотлар.

ПРЕУВЕЛИЧИВАТЬ *несов. см.* преувеличить.

ПРЕУВЕЛИЧИТЬ *сов. (несов. преувеличивать) 1* *что* орттириб (бўрттириб) юбормоқ, бўрттириб (ошириб) кўрсатмоқ; ~ *опасность* хавф-хатарни ошириб кўрсатмоқ; ~ *трудности* қийинчиликларни бўрттириб юбормоқ; 2 муболага қилмоқ, лоф урмақ; *он любит* ~, *не верьте* *ему* у муболага қилишни яхши кўради, унга ишонманг.

ПРЕУМЕНЬШАТЬ *несов. см.* преуменьшить.

ПРЕУМЕНЬШЕНИЕ *с* кичрайтириб (камайтириб) юбориш, кичрайтириб (камайтириб) кўрсатиш; камситиш.

ПРЕУМЕНЬШИТЬ *сов. (несов. преуменьшать) что*

кичрайтириб (камайтириб) юбормоқ, кичрайтириб (камайтириб) кўрсатмоқ; камситмоқ; ~ *опасность* хавф-хатарни камайтириб кўрсатмоқ; ~ *значение* *экономического кризиса* *нѣтисодий* кризиснинг аҳамиятини камситмоқ; ~ *трудности* *дела* ишнинг қийинчиликларини камайтириб кўрсатмоқ.

ПРЕУСПЕВАНИ/Е *с* муваффақият; муваффақият (ютуқ) қозониш; ривожланиш, гуллаб-яшнаш; ~е в *науках* *илму* *фанда* муваффақият қозониш; *рабочие* *заинтересованы* в ~и и *удлучѣнии* *производства* ишчилар ишлаб чиқаришининг ривожланиши ва яхшиланишидан манфаатдордирлар.

ПРЕУСПЕВАТЬ *несов. (сов. преуспѣть) 1* муваффақият қозонмоқ; муваффақиятли ривожланмоқ; гуллаб яшнамоқ; *наука* *не может* *развиваться* и ~ *без борьбы* *мнѣний* фикрлар курашсиз фан ривожлана ва муваффақият қозона олмайди; 2 *роҳатда* (хузур-ҳаловатда) яшамоқ; *шодхуррам* яшамоқ; ~ в *жизни* турмушнинг хузур-ҳаловатини сурмоқ.

ПРЕУСПЕТЬ *сов. см.* преуспѣвать.

ПРЕУСПЕЯНИЕ *с книжн. уст. то же, что* преуспѣвание.

ПРЕФЕКТ *м* префект (1 Қадимги Римда: турли маъмурий ва ҳарбий мансабларнинг ҳамда мансабдорларнинг номи; 2 Францияда: департамент бошлиғи; 3 баъзи буржуа мамлакатларида: полиция бошлиғи).

ПРЕФЕКТУРА *ж* префектура [1 Рим империясида: маъмурий бўлиниш бирлиги; 2 баъзи капиталистик давлатларда: маъмурий-территориал бирлики бошқаруш органи; 3 шу органининг (ѐки префектуранинг) идораси, бошқарма].

ПРЕФЕРАНС *м* преферанс (карта ўйинининг бир тури); *играть* в ~ преферанс ўйнамоқ.

ПРЕФЕРАНСИСТ *м разг.* преферанс ўйновчи (преферанс ўйнашни севадиган одам).

ПРЕФИКС *м грам.* префикс, олд қўшимча.

ПРЕФИКСАЛЬНЬИ, -ая, -ое *грам.* префиксли, олд қўшимчали; ~ *глагол* префиксли (олд қўшимчали) феъл.

ПРЕФИКСАЦИЯ *ж грам.* префиксация, олдқўшимча ишлатиш; олд қўшимчанинг ишлатилиши (олд қўшимча воситасида янги сўз ясаш).

ПРЕХОДИТЬ *несов. см.* прейти.

ПРЕХОДЯЩИ/И, -ая, -ее *книжн. 1* *прич. от* *преходить*; 2 *в знач. прил.* ўткинчи, вақтинча, омонат; ~ее *явление* ўткинчи ҳодиса; ~ая *слава* ўткинчи шухрат.

ПРЕЦЕДЕНТ *м книжн.* прецедент (ўзидан кейин содир бўладиган худди шу турдаги воқеаларга намуна, ўрнатқ бўла оладиган воқеа, ҳодиса); ўхшаш, тенг; *случай, не имеющий* ~а *прецеденти* (ўхшаш, тенги) бўлмаган ҳодиса; *установить* ~ *прецеденти* белгиламоқ (ўтмишда худди шундай воқеа ѐки ҳодиса бўлганини аниқламоқ); *судѣбный* ~ *юр.* суд прецеденти.

ПРИ *предлог с предл. 1* ѐнида, олдида, яқинида; *при* *дѡме* *сад* уйнинг ѐнида боғ бор; *при* *дорѡге* йўл бўйида, йўлда; *битва* *при* *Бородинѡ* Бородино ѐнидаги жанг; 2 *қошида*, *хузурида*; *при* *институтѣ* *ест* *общѣжитие* институт қошида ѐтоқхона бор; *создѣть* *дѣтсад* *при* *завѡде* завод хузурида болалар боғчаси барпо қилмоқ; 3 *қўл* *остидѡ* (қўлида), қарамоғида, иштиѐрида; *Комитѣт* *по* *физической* *культуре* *и* *спорту* *при* *Сѡветѣ* *Министров* СССР СССР Министрлар Совети хузуридаги физкультура ва спорт комитети; *адъютѡнт* *при* *главнокомѡндающем* бош қўмондон иштиѐридаги адъютант; *ассистѣнт* *при* *профессѡре* профессор қўлидаги ассистент; 4 бирор кимсанинн ѐнида, олдида; *я* *был* *одѡн* *при* *нѣм* унинг олдида якка ўзим (бор) эдим; *нѡяня* *остѡлась* *при* *болѡмѡн* *энага* *бемѡр* ѐнида қолди; 5 бирор кимсанинн иштирокида, олдида; *при* *свидѣтелях* *гувоҳлар* иштирокида; *при* *посторѡнных* *бегѡна* *кишилар* олдида; *вѣст* *себѡ* *хорошѡ* *при* *людѡх* *кишилар* олдида ўзини яхши тутмоқ; 6 бирор кимса яшаган даврда, замонда, вақтда, чоғда, маҳалда; бирор кимсанинн ҳаѐтлигида; *дворѣц* *пострѡен* *при* *Петрѣ* *Первом* *сарѡй* *Петр* *Биринчи* *даврида* *қурилган*; *Гѡголь* *начѡл* *своѡ* *дѣятельность* *при* *Пушкине* *Гѡголь* ўз фаолиятини Пушкин замонида (ҳаѐтлигида) бошлади; *при* *жизни* *Л. Н. Толстѡго*

Л. Н. Толстойнинг ҳаётлигида; **при царизме** чоризм даврида; 7 -да, -ши билан, биланоқ; маҳалда, чоғда; **при встрече** учрашганда; учрашган чоғда (маҳалда); **при сильном ветре** кучли шамолда; кучли шамол пайтида; **при появлении посторонних** он умолкаёт бегона кишилар пайдо бўлганда (бўлгани билан) у жимиб қолади; **он вздрагивает при каждом шорохе** у ҳар бир шитирлаган овоздан чўчиб туради; **днём при солнце** кундузи қуёш чиқиб турганда; **читать при свете лампы** чироқ ёруғида ўқимоқ; **при любой погоде** ҳар қандай об-ҳавода; 8 қўлида, ёнида; иштиёрида; **держат деньги при себе** ёнида пул сақламоқ; **при нём было оружие** унда (ёнида) қуроли бор эди; **паспорт при мне** паспорт ёнимда (ўзимда); **он при деньгах** унда пул бор; ёнида (чўнтагида) пули бор; 9 билан; туфайли; орқали; **при его упорстве** мўжоза мўжозага дойти у (ўз) тиришқоқлиги билан кўп нарсага эришиши мўмкин; **при наших силах** это нетрудно сделать шундай кучимиз (имкониятимиз) борлигида бунга бажариш қийин эмас; **при содействии друзей** дўстларнинг ёрдами билан (ёки ёрдамида, кўмагида); **при смерти** ўлим тўшагида, ўлим ҳолатида; **при последнем издыхании** сўнги нафасни олаётганда.

ПРИБАВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* **прибавлять**) 1 *кого-что* и *чего* қўшмоқ, яна қўшмоқ (солмоқ), қўшиб қўймоқ; оширмоқ; ~ **десять рублей** яна ўн сўм қўшмоқ; ~ **овса лошадям** отларга яна сули солиб бермоқ; ~ **сахару в чай** чойга яна қанд (шакар) солмоқ; 2 *разг.* қўшмоқ; **к семь** ~ **три** еттига учни қўшмоқ; 3 *что* и *чего* оширмоқ, кўпайтирмоқ, катта қилмоқ, тезлатмоқ; ~ **скорость** тезликни оширмоқ; ~ **шагу** қадамни тезлатмоқ; ~ **зарплату** маошини оширмоқ (кўпайтирмоқ); 4 *что, чего* и *без доп.* қўшимча қилмоқ, қўшиб қўймоқ; **не забудьте, прибавил он, что я завтра уезжаю** мен эртага кетаман, эсингиздан чиқмасин деб, қўшиб қўйди у; 5 *что* и *без доп.* спец. кенгайтирмоқ, узайтирмоқ (кийимни); ~ **в плечах** елкаларини кенгроқ қилмоқ; ~ **в длину** узунроқ қилмоқ, бўйини узайтирмоқ; 6 *перен. разг.* муболага қилмоқ, ўзидан (гап) қўшмоқ; ёлгон айтмоқ; **при** ~ **в вёсе разг. см. вёс.**

ПРИБАВИТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* **прибавляться**) 1 қўшилмоқ, ортмоқ, кўпаймоқ; **народу** ~ **лось** халқ кўпайди; ~ **лось решимости** қатъийлиги ортди; 2 *чаще безл.* кўпаймоқ, ортмоқ, ошмоқ; **воды в реке** ~ **лось** дарёда сув кўпайди; **день** ~ **лось** кун узайди; **забот** ~ **лось** ташвиш кўпайди; **при** ~ **ться** *в вёсе разг.* оғирлиги (вазни) ошмоқ, семирмоқ.

ПРИБАВКА *ж, р. мн.* -вок 1 *по гл.* **прибавить** и **прибавлять** 1, 3 қўшиш, ошириш, орттириш; ~ **а зарплату** иш ҳақини ошириш; 2 қўшимча (илова) қилиш; 3 қўшилган нарса, устама, қўшимча ҳақ (пул, миқдор, оғирлик ва ш. к.); **получить** ~ **у устама** ёки қўшимча ҳақ олмоқ.

ПРИБАВЛЕНИЕ *с 1 по гл.* **прибавить** и **прибавлять**; ~ **зарплату** маошини ошириш; маошини ошириш; 2 қўшилган нарса, устама, қўшимча; **при** ~ **семейства** янги меҳмон (янги туғилган бола ҳақида).

ПРИБАВЛЯТЬ *несов. см. прибавить.*

ПРИБАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. прибавиться; 2 страд. от прибавлять.*

ПРИБАВОЧНЫЙ, -ая, -ое қўшимча; ~ **ый продукт эк.** қўшимча маҳсулот; ~ **ый труд эк.** қўшимча меҳнат; ~ **ая стоимость эк.** қўшимча қиймат.

ПРИБАУТКА *ж, р. мн.* -ток қизиқ (ўткир) гап; қочирим, қочиріқ; **говорить с** ~ **ми** қочирим билан гапирмоқ.

ПРИБЕГАТЬ I *несов. см. прибежать.*

ПРИБЕГАТЬ II *несов. см. прибегнуть.*

ПРИБЕГНУТЬ, -ну, -нешь, -бег, -бегла *сов.* (*несов.* **прибегать**) *к кому-чему* ишга солмоқ, ишлатмоқ; мурожаат қилмоқ, таянмоқ; ~ **к оружию** қуроли ишлатмоқ, қуролини ишга солмоқ; ~ **к помощи** врачa врач ёрдамига таянмоқ.

ПРИБЕДНИТЬСЯ *сов. см. приbedниться.*

ПРИБЕДНЯТЬСЯ *несов.* (*сов.* **приbedниться**) *разг. needобр.* 1 ўзини камбағал (қашшоқ) қилиб кўрсатмоқ; 2 *перен.* ўзини заиф (бечора, оғза) қилиб кўрсатмоқ.

ПРИБЕЖАТЬ, -егу, -ежись, -егут *сов.* (*несов.* **прибегать** I) югуриб (чошиб) келмоқ; югуриб (чошиб) етиб келмоқ; ~ **первым к финишу** маррага биринчи бўлиб чошиб (етиб) келмоқ.

ПРИБЕЖИЩЕ *с книжн.* 1 бошпана, паноҳ; **последнее** ~ **сўнги** бошпана; 2 ҳимоя, ёрдам, мадад; **найти в ком-л.** ~ **бировдан мадад** (ҳимоя) топтоқ.

ПРИБЕРЕГАТЬ *несов. см. приберечь.*

ПРИБЕРЕЧЬ, -егу, -ежешь, -егут; -ег, -егла *сов.* (*несов.* **приберегать**) *что* асраб (сақлаб) қўймоқ; гамлаб (эхтиёт қилиб) қўймоқ; ~ **деньги на поездку** саёхатга пул гамлаб қўймоқ.

ПРИБИВАТЬ *несов. см. прибывать* 1, 2, 3.

ПРИБИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прибываться; 2 страд. от прибывать.*

ПРИБИВКА *ж разг.* қоқиш, михлаш; михлаб (қоқиб) қўйиш.

ПРИБИРАТЬ *несов. см. прибрать.*

ПРИБИРАТЬСЯ *несов. 1 см. прибраться; 2 страд. от прибрать.*

ПРИБИТЬ, -бью, -бьешь; -бей *сов. что* I (*несов.* **прибывать**) қоқмоқ, михламоқ, михлаб (қоқиб) қўймоқ; ~ **ть** **объявление к стене** эълонни деворга қоқиб қўймоқ; ~ **ть крышку к ящику** яшикнинг қоққонини михламоқ; ~ **ть гвоздями** михламоқ, мих қоқмоқ; михлаб ташламоқ; 2 (*несов.* **прибывать**) бостирмоқ, урмоқ; уриб (ётқизиб) кетмоқ; ерга ёпиштирмоқ; **дождём** ~ **ло** пыль ёмғир чангини бостирди; **градом овёс** ~ **ло** сулинни дўл уриб ётқизиб кетди; 3 (*несов.* **прибывать**) келтириб урмоқ, қалқитиб урмоқ; **волной** ~ **ло лодку к берегу** тўлқин қайқини қирғоққа келтириб урди; 4 *кого-что прост.* урмоқ, калтакламоқ; ~ **ть озорника** шўх болани калтакламоқ.

ПРИБИТЬСЯ, -бьюсь, -бьешься; *пов.* -бейся *сов.* (*несов.* **прибываться**) 1 михланмоқ; қоқилмоқ; 2 босилмоқ; ётмоқ; ётиб қолмоқ, ерга ёпишмоқ; **пшеница** ~ **лась к земле** бугдой ерга ётиб қолди; 3 қалқиб қолди урилди; **брёвна** ~ **лись к берегу** ёғочлар қирғоққа келиб урилди; 4 *перен. разг.* келиб қўшилмоқ; **они** ~ **лись к партизанам** улар партизанларга қўшилди; ~ **ляя чужой шенёк** бир бегона кучук келиб (ўйнимиздаги кучуқларга) қўшилиб қолди.

ПРИБЛИЖАТЬ *несов. 1 см. приблизить; 2* яқин қилиб кўрсатмоқ, катта қилиб кўрсатмоқ (дурбинлар ҳақида).

ПРИБЛИЖАТЬСЯ *несов.* (*сов.* **приблизиться**) 1 яқинлашмоқ, яқин келмоқ; **поезд** ~ **ется к Москве** поезд Москвага яқинлашапти; **мы** ~ **емся к своей цели** биз ўз мақсадимизга яқинлашаётимиз; ~ **ется ночь** тун яқинлашмоқда; 2 ўхшаб кўришмоқ; яқин келмоқ, яқинлашмоқ; **это уже** ~ **ется к действительности** бу энди ҳақиқатга яқин келади.

ПРИБЛИЖЕНИ *с 1 по гл.* **приблизить** и **приблизать**; ~ **е** поездка поезднинг яқинлашиши; ~ **е** весны баҳорнинг яқинлашиши; ~ **е** промышленности к истощникам сырьё и топлива саноатни хом ашё ва ёқилган манбаларига яқинлаштириш; 2 *мат.* яқинлашиш; **степень** ~ **я** яқинлашиш даражаси.

ПРИБЛИЖЕННО *нареч.* тахминан, тақрибан; ~ **подсчитать** тахминан ҳисобламоқ.

ПРИБЛИЖЕННОСТЬ I *ж мат.* тахминийлик, тақрибийлик (ҳақиқатга) бирмунча яқинлик; ~ **значения** қийматнинг тақрибийлиги; ~ **вычисления** ҳисоблашнинг тахминийлиги.

ПРИБЛИЖЕННОСТЬ II *ж* яқинлик; ~ **к царю** подшога яқинлик (яқин муносабатда эканлик).

ПРИБЛИЖЕННЫЙ I, -ая, -ое *мат.* тахминий, тақрибий; (ҳақиқатга) бирмунча яқин (яқинлашган); ~ **ый результат** тақрибий натижа; ~ **ое значение** дробни касрнинг тақрибий қиймати.

ПРИБЛИЖЕННЫЙ II, -ая, -ое I яқин, яқин муносабатдаги, яқинлашган; яқинлаштирилган; ~ **ые к президенту** лйда президентга яқин шахслар; 2 *в знач. суц.* ~ **ый** м, ~ **ая** *ж* яқин одам; ~ **ые** царя подшоҳнинг яқин кишилари, сарой аҳли.

ПРИБЛИЗИТЕЛЬНО *нареч.* тахминан, тақрибан; (ҳақиқатга) бирмунча яқин, қарийб, деярли; **подсчитать** ~ **тахминан** ҳисобламоқ; ~ **верно** деярли тўғри; ~ **знать**

что-л. бирор нарсани тахминан билмоқ; **прóйти** ~ пять километро́в тахминан беш километр юрмоқ; **истра́тить** ~ сто рублём тахминан юз сўмча сарф қилмоқ.

ПРИБЛИЗИТЕЛЬНОСТЬ ж тахминийлик, тақрибийлик; (ҳақиқатга) бирмунча яқинлик; ~ **подсчётов** ҳисобнинг тахминийлиги.

ПРИБЛИЗИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое; -лен, -льна тахминий, тақрибий; (ҳақиқатга) бирмунча яқин; ~ **й** подсчёт тахминий ҳисоб; ~ **е** данные тахминий маълумотлар.

ПРИБЛИЗИ/ТЬ, -йжу, -йзишь *сов.* (*несов.* приближа́ть) 1 *кого что* яқинлаштирмоқ, яқин келтирмоқ, яқин олиб келмоқ; ~ **ть** кнйгу к глазам китобни кўзга яқин олиб келмоқ; ~ **ть** промышленные предприятия к источникам сырья саноат корхоналарини хом ашё манбаларига яқинлаштирмоқ; 2 *что* тезлаштирмоқ, яқинлаштирмоқ, қисқартирмоқ (муддатни); ~ **ть** срок окончания работы ишнинг тугаш муддатини тезлаштирмоқ (қисқартирмоқ); ~ **ть** решительный момент ҳал қилувчи моментни тезлаштирмоқ (яқинлаштирмоқ); 3 *кого ўзига* яқин қилмоқ, яқин муносабат ўрнатмоқ; **режиссёр** ~ **л** к себе молодого актёра режиссёр ёш актёрни ўзига яқинлаштирди (яқин муносабат ўрнатди); 4 *перен.* яқинлаштирмоқ, яқин (ўхшаш) қилмоқ; кимса **е** нарса манфаатларига (талабларига) жавоб берадиган қилмоқ; ~ **ть** партийное руководство к решающим участкам производства партиявий раҳбарликни ишлаб чиқаришнинг ҳал қилувчи участкаларига яқинлаштирмоқ; **условия**, **приближенные** к боевым жанговар шароитга яқинлашган ҳолат (ўхшаш шароит).

ПРИБЛИЗИ/ТЬСЯ, -йжусь, -йзисься *сов.* (*несов.* приближа́ться) 1 яқинлашмоқ, яқин келмоқ; ~ **ться** к столу столга яқинлашмоқ; **лодка** ~ **лась** к берегу қайиқ қирғоққа яқинлашди; 2 яқинлашмоқ; яқин қолмоқ, оз қолмоқ (вақт ҳақида); ~ **лся** срок отъезда жўнаш вақти яқинлашди; 3 яқинлашмоқ, яқин (дўстона) муносабатда бўлмоқ; ~ **ться** к известному поэту таниқли шоир билан яқин муносабатда бўлмоқ; ~ **ться** к журналистским кругам журналистлар доирасига яқинлашмоқ; 4 ўхшаш(роқ) бўлиб қолмоқ; ~ **ться** к лучшим образцам энг яхши намуналарга ўхшаброқ қолмоқ.

ПРИБЛУДНЫЙ, -ая, -ое *прост.* адашган, адашиб қолган; дайди; ~ **щенок** дайди (адашган) кучук; ~ **котёнок** адашиб қолган мушукча.

ПРИБО/И м қирғоққа уриладиган тўлқин, қирғоқ тўлқини; **морской** ~й қирғоққа уриладиган денгиз тўлқинлари; **шум** ~я қирғоққа уриладиган тўлқинларнинг шовуллаши (шовқини).

ПРИБОЙНЫЙ, -ая, -ое қирғоққа уриладиган тўлқинларга оид; қирғоқ тўлқини...; ~ **шум** қирғоққа уриладиган тўлқинларнинг шовуллаши (шовқини).

ПРИБОЛЁТЬ *сов. разг.* бир оз касал бўлмоқ, тоби қочмоқ.

ПРИБОР м 1 асбоб, прибор; **измерительный** ~ ўлчов асбоби; **счётный** ~ ҳисоблаш асбоби; 2 анжом, буюм-асбоб, керак-яроқ; **письменный** ~ ёзув анжомлари; **чайный** ~ чой ичиш анжомлари; **столовый** ~ овқатланиш анжоми (тарелка, пичоқ, вилка, қошиқ ва ш. к. лар); **бритвенный** ~ қириниш (соқол олиш) буюмлари; 3 асбоб-ускуналар; **печной** ~ печка асбоб-ускуналари; **оконный** ~ дераза асбоб-ускуналари; **дверной** ~ эшик асбоб-ускуналари.

ПРИБОРК/А ж *разг.* и *спец.* йиғиштириш, саранжом-саришта қилиш, тартибга солиш; тозалаш; **заниматься** ~ **ой** комнат хоналарни йиғиштириш билан шуғулланмоқ; ~ **а палубы** судна кема саҳнини йиғиштириш (тозалаш).

ПРИБОРН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* приборга (асбобга) оид; асбоб (прибор)..., асбоб-ускуна...; ~ **ая** доска асбоб-ускуна тахтаси.

ПРИБОРОСТРОЕНИЕ с асбобсозлик, приборсозлик, асбоблар ишлаб чиқариш; **авиационное** ~ авиацион асбобсозлик, авиация приборсозлиги.

ПРИБОРОСТРОИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое асбобсозликка оид; асбобсозлик...; асбоблар ишлаб чиқарадиган, асбоблар ишлаб чиқариш...; ~ **ый** завод асбобсозлик (асбоб ишлаб чиқариш) заводи; ~ **ая** промышленность асбобсозлик саноати.

ПРИБРАТЬ, -беру́, -берёшь; -бра́л, -ала́, -ало́ *сов.* (*несов.* прибра́ть) *что разг.* 1 йиғиштирмоқ, саранжом-саришта қилмоқ; тозалamoқ, тартибга келтирмоқ; ~ **комнату** (или ~ **в** комнате) хонани йиғиштирмоқ; ~ **на** столе столдаги нарсаларни йиғиштирмоқ; 2 йиғиб кўймоқ, бир чеккага солиб кўймоқ. ~ **книги** в шкаф китобларни шкафга йиғиб кўймоқ; ♦ ~ **к** рукам *кого-что* қўлга олмоқ, ўз хукмронлигига (измига) олмоқ, қўлга қиритмоқ; **бог** **прибрал** *кого прост.* худо олди (ўлган киши ҳақида).

ПРИБРАТЬСЯ, -беру́сь, -берёшься; -бра́лся, -алась, -алось *сов.* (*несов.* прибра́ться) *разг.* ўз нарсаларини тартибга келтирмоқ; ~ **в** доме ўз уйини тартибга келтирмоқ.

ПРИБРА́ДАТЬ *несов. разг. см.* **прибредсти́.**

ПРИБРЕЖН/ЫЙ, -ая, -ое қирғоқ бўйидаги, қирғоқ олдидаги, қирғоқ олди; қирғоқ бўйи...; ~ **ая** полоса қирғоқ бўйидаги ерлар; ~ **ые** районы Чёрного моря Қора денгизнинг қирғоқ бўйи районлари.

ПРИБРЕЖЬЕ с, р. *мн.* -жий қирғоқдаги (қирғоқ бўйидаги) ер, қирғоқ бўйи, қирғоқ олди; ~ **реки** дарёнинг қирғоғидаги жой (ер).

ПРИБРЕСТИ, -реду́, -редёшь; -рёл, -релá *сов.* (*несов.* **прибрéда**ть) *разг.* шошмасдан (секин) етиб келмоқ (бормоқ); судралиб (зўрга) етиб бормоқ (келмоқ).

ПРИБУКСИРОВАТЬ *сов.* *что* шатакка олмоқ, шатакка олиб келтирмоқ; ~ **баржу** к берегу баржани шатакка олиб қирғоққа келтирмоқ.

ПРИБЫВАНИЕ с *по гл.* **прибыва́ть**; ~ **воды** в реке дарёга сув келиши; дарёда сув(нинг) кўпайиши.

ПРИБЫВАТЬ *несов. см.* **прибы́ть.**

ПРИБЫ/ЛЬ ж, р. -ли 1 фойда, даромад; **чистая** ~ **ль** соф фойда; **приноси́ть** ~ **ль** даромад (фойда) келтирмоқ; **получа́ть** ~ **ль** фойда олмоқ; 2 эк. даромад, фойда; ~ **ли** государственные предприятия давлат корхоналарининг даромадлари; ~ **ли** монопо́лий монополия даромадлари; 3 *перен. разг.* фойда, наф, баҳра; **какая** мне в этом ~ **ль?** бундан менга нима фойда бор?; 4 *чего* кўпайиш, ортиш; кўтарилиш; ~ **ль** населения аҳолининг кўпайиши; ~ **ль** воды в реках дарёларда сувнинг кўпайиши; ♦ **день** на ~ **ль** кела бошламоқ; кўшила (кўпая) бошламоқ; **поить** пошёл на ~ **ль** кун(лар) узая бошлади.

ПРИБЫЛЬНО *нареч.* фойдаси билан, фойдасига, фойда олиб; ~ **прода́ть** *что-л.* бирор нарсани фойдаси билан сотмоқ.

ПРИБЫЛЬНОСТЬ ж фойдалилик, фойдадорлик, фойда (даромад) келтиришлик; сердаромадлиқ; ~ **предприятия** корхонанинг фойда (даромад) келтириши.

ПРИБЫЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 фойдали, фойда (даромад) келтирадиган; сердаромад; ~ **ое** хозяйство фойда келтирадиган хўжалиқ; ~ **ое** занятие даромадли (сердаромад) иш; 2 фойдадан иборат, фойда; ~ **ые** деньги фойдадан иборат пул; ~ **ый** процент фойда проценти.

ПРИБЫТИ/Е с келиш, етиб келиш, келиб етиш; келиши; ~ **е** делегации делегациянинг келиши; **день** ~ **я** келиш кун; **по** ~ **и** келиб етиши билан; **до** ~ **я** поездá **осталось** пять минут поезднинг келишига беш минут қолди.

ПРИБЫТ/ОК м, р. -тка (-тку) *уст. разг.* фойда, наф, ҳаён; манфаат; ~ **ки** с убытками рядом живёт *посл.* фойда, зиён — ёнма-ён.

ПРИБЫТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *уст. разг.* фойда (даромад) келтирадиган, фойдали, даромадли; ~ **ая** сёлка фойда келтирадиган иш (муомала).

ПРИБЫ/ТЬ, -бүду, -бүдешь; **прибыл**, **прибыла́**, **прибыло**; **прибүд** *сов.* (*несов.* **прибыва́ть**) 1 *офиц.* келмоқ, етиб келмоқ (бормоқ), келиб етмоқ; **поезд** **прибыл** без опоздания поезд кечикмай келди; ~ **ыть** к месту назначения тайинланган жойга етиб келмоқ (етиб бормоқ); 2 келмоқ (почта хат-хабарлари, юк ва ш. к. ҳақида); **груз** **прибыл** (жўнатилган) юк келди; **прибыла́** **корреспонденция** (почтадан юборилган) хатлар келди; 3 кўпаймоқ, ошмоқ, ортмоқ; **работы** ~ **үдет** иш кўпаяди; **вода** **прибыла́** сув кўпайди; ♦ **нашего** полку́ (в нашем полку́) **прибыло** биз кўпайишиб қолдик, сафимиз тўлиб қолди.

ПРИВАД/А ж *спец.* (тузоқ учун кўйиладиган) ем, дон, хўрак; **ловить** птиц на ~ **у** қўшни дон қўйиб тутмоқ.

ПРИВАДИТЬ, -áжу, -áдишь *сов. (несов. прива́живать)* кого-что 1 *спец.* (дон ёки ем кўйиб) ўргатмоқ, ўргатиб кўймоқ, мазахўрак қилмоқ; ~ *медвёдя* айиқни мазахўрак қилиб ўргатмоқ; 2 *перен. прост.* ўзига ўргатмоқ, ўзига оғдириб (қаратиб) олмоқ; ~ *ребят* со всего двора ҳовлидаги ҳамма болаларни ўзига оғдириб олмоқ.

ПРИВАЖИВАТЬ *несов. см. прива́дить.*

ПРИВАЛ м 1 йўлда дам олиш учун тўхташ, кўниш; дам олиш; *сдёлать* ~ йўлда дам олиш учун тўхтамоқ; ~ *при марше* марш (юрнш) маҳалида тўхтаб дам олиш; 2 тўхташ (кўниш) жойи, манзилгоҳ; *отдохнуть* на ~е кўниш жойида (манзилгоҳда) дам олмоқ.

ПРИВАЛИВАТЬ *несов. см. прива́лить.*

ПРИВАЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. прива́литься*; 2 *страд.* от *прива́ливать.*

ПРИВАЛИТЬ *сов. (несов. прива́ливать)* 1 *кого-что* обориб суяб (тақаб) кўймоқ, думалатиб (ёки судраб) обориб кўймоқ; ~ *ть камень к стене* тошни думалатиб (обориб) деворга тақаб кўймоқ; 2 *спец.* келиб тўхтамоқ, ёнига келиб тўхтамоқ; ёнига келтириб тўхтатмоқ; *пароход* ~л к пристани парсход пристанга келиб тўхтади; 3 *прост.* ёпирилиб келмоқ, кўйилиб (оқиб) келмоқ, жуда кўп келмоқ; *на площади* ~ло много народу майдонга одамлар ёпирилиб келди; 4 *перен. прост.* бирдан (ғойибдан) келмоқ, тўсатдан кўнлаб пайдо бўлмоқ (бахт, омад, ғам-ташвиш ҳақида); *счастье* ему ~ло унга тўсатдан бахт эшиги очилди; *ему горе* ~ло бошига ғам (ташвиш) ёғди, ғамга ботди.

ПРИВАЛИТЬСЯ *сов. (несов. прива́ливаться)* *разг.* 1 *к кому-чему* суяниб, суяниб қолмоқ, суяниб оғирлигини солмоқ; ~ *ться к забору* тахта деворга суяниб қолмоқ; 2 келиб тўхтамоқ, ёнига келиб тўхтамоқ; *пароход* ~лся к берегу пароход қирғоққа келиб тўхтади.

ПРИВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое тўхтаб дам олиш учун яроқли, тўхтаб дам олса бўладиган; ~ *остров* тўхтаб дам олишга яроқли орал.

ПРИВАРИВАТЬ *несов. см. прива́рять.*

ПРИВАРИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. прива́ряться*; 2 *страд.* от *прива́ривать.*

ПРИВАРИТЬ *сов. (несов. прива́ривать)* что *тех.* 1 пайвандламоқ, пайвандлаб (сварка қилиб) ёпиштирмоқ; ~ *отломанную часть винта* винтнинг синган қисмини пайвандлаб ёпиштирмоқ (уламоқ); 2 *разг.* қўшимча қилиб пиширмоқ, яна пиширмоқ; ~ *шей* қўшимча карам шўрва пиширмоқ.

ПРИВАРКА *ж тех.* 1 *по гл. прива́рять* 1— *прива́ривать*; пайвандлаш, пайвандлаб ёпиштириш; 2 пайвандлаб уланган (ёпиштирилган) нарса.

ПРИВАРКА м, р. -рка *спец.* 1 тайёр овқат, иссиқ овқат; 2 масаллик, овқат пишириш учун керакли маҳсулотлар.

ПРИВАРОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* иссиқ овқатга оид; иссиқ овқат бўладиган; ~ *ое довольствие* иссиқ овқат; ~ *ые продукты* иссиқ овқат бўладиган маҳсулотлар (масаллик).

ПРИВАТ-ДОЦЕНТ м приват-доцент (революциядан олдинги Россияда ва баъзи Ғарбий Европа мамлакатларида: олий ўқув юртларида унвон жиҳатидан доцентга тенг келадиган штатсиз ўқитувчи ва унинг унвони).

ПРИВАТ-ДОЦЕНТ/УИ, -ая, -ое приват-доцентга оид; приват-доцент...; ~ *ое звание* приват-доцент унвони.

ПРИВАТ-ДОЦЕНТУРА *ж* 1 приват-доцентнинг унвони, мансаби ёки вазифаси; 2 *собр.* приват-доцентлар.

ПРИВАТН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* ғайрирасмий, расмий бўлмаган, хусусий; ~ *ый разговор* расмий бўлмаган (хусусий) сўхбат; в ~ *ом порядке* ғайрирасмий равишда.

ПРИВЕДЕНИЕ с 1 *по гл. привести* 3, 4, 5— *приводить*; ~ *доказательств* далил келтириш; ~ *реки* в судоходное состояние дарёни кема қатнайдиган ҳолга келтириш; 2 келтириш, солиш; ўрнатиш; ~ *в порядке* тартибга солиш, тартиб ўрнатиш; ~ *в движение* ҳаракатга келтириш; ~ *в исполнение* ижро этиш, бажариш; ~ *к присяге* қасамёд қилдириш; ~ *к одному* (или к общему) знаменателю; *см. знаменатель.*

ПРИВЕЗТИ, -зү, -зёшь; -ёз, -езла *сов. (несов. приво́зить)* кого-что (транспорт воситасида) келтирмоқ; олиб келмоқ; ташиб келтирмоқ; ~ *подарок* из Москвы Москва-

дан совга олиб келмоқ; ~ *детей* из лагеря болаларни лагердан олиб келмоқ; *рабочий привёз* кирпич на ручной тележке ишичи ғишларни замбилгалтақда ташиб келди.

ПРИВЕРЕДА м и ж *разг.* то же, что *привередник, привередница.*

ПРИВЕРЕДЛИВОСТЬ *ж разг.* инжиқлик, нозиктабиатлилик; табиати нозиклик.

ПРИВЕРЕДЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* инжиқ, нозиктабиат (ли); табиати нозик; ~ *ый человек* нозиктабиат (ли) одам; он ~ в *еде* у ҳар қандай овқатни еявермайди, овқатланнишда жуда инжиқ.

ПРИВЕРЕДНИК м *разг.* инжиқ, нозиктабиат, табиати нозик.

ПРИВЕРЕДНИЦА *ж разг. см. привередник.*

ПРИВЕРЕДНИЧАТЬ *несов. разг.* инжиқлик қилмоқ, нозиктабиатлилик қилмоқ.

ПРИВЕРЖЕНЕЦ м, р. -нца берилган (содиқ) киши, тарафдор, эргашувчи; мухлис, ихлосманд; ~ *старинный* эскилик тарафдори; ~ *нового учения* янги таълимот тарафдори.

ПРИВЕРЖЕННОСТЬ *ж* берилганлик, содиқлик; тарафдорлик, эргашилик; мухлислик; ~ *к искусству* санъатга мухлислик.

ПРИВЕРЖЕННЫЙ, -ая, -ое берилган, берилиб кетган, содиқ, ихлосманд, тарафдор; *человек*, ~ *наукам* (или к наукам) илмга (фанларга) берилиб кетган киши.

ПРИВЕРНУТЬ *сов. (несов. привёртывать)* что *разг.* 1 бурамоқ, бураб керакли ҳолга келтирмоқ, бураб маҳкамламоқ; ~ *гайку* гайкани бураб маҳкамламоқ; 2 *винт* билан бураб маҳкамламоқ; 3 бураб пасайтирмоқ, камайтирмоқ; ~ *фитиль* в лампе чироқнинг пилигини пасайтирмоқ.

ПРИВЕРНУТЬСЯ, -нётся *сов. разг.* 1 буралмоқ, айланиб (буралиб) керакли ҳолга келмоқ; *гайка* легко ~лась гайка осонгина буралди; 2 бураганда пасаймоқ; бураб пасайтирилмоқ; *фитиль* ~лся пилки бураб пасайтирилди.

ПРИВЕРТЁТЬ *сов. прост.* то же, что *привернуть* 1.

ПРИВЕРТЫВАТЬ *несов. см. привернуть.*

ПРИВЕС м *спец.* ошган (ортган) оғирлик, қўшилган вазн; *сточный* ~ *телят* бузоқларнинг бир суткада ортган оғирлиги.

ПРИВЕСИТЬ, -ёшу, -ёсишь *сов. (несов. привешивать)* что осиб кўймоқ, илиб кўймоқ; ~ *люстру* к потолку қандилни шипга осиб кўймоқ.

ПРИВЕСКА *ж, р. мн. -сок* 1 *по гл. привесить* и *привешивать*; 2 *разг.* осилган (илинган) безак.

ПРИВЕСНОЙ, -ая, -ое осма, илма; осиб (илиб) қўйилдиган; ~ *замок* осма қулф.

ПРИВЕСОК м, р. -ска 1 *прост.* тарозидан тортилаётган нарса (нинг) вазинни тошга тўғрилан учун қўйилдиган қўшимча парча, бўлакча; 2 *перен. разг.* қўшимча нарса, кераксиз қўшимча; *ненужный* ~ *к статье* мақолага киритилган кераксиз қўшимча.

ПРИВЕ/СТИ, -еду, -едёшь; -ёл, -елá *сов. (несов. приво́дить)* 1 *кого-что* келтирмоқ, олиб келмоқ, олиб бормоқ; ~ *сти* *детей* *домой* болаларни уйга олиб келмоқ; ~ *сти* *ребёнка* из школы болани мактабдан олиб келмоқ; 2 олиб бормоқ, олиб келмоқ; олиб чиқмоқ; *дорога* ~ла нас в *деревию* йўл бизни қишлоққа олиб борди; *следы* ~ли нас к *избушке* лесника излар бизни ўрмон қоровулининг қулбасига олиб келди; 3 *перен. кого-что* к *чему* бирор натижага олиб келмоқ, олиб бормоқ; сабаб бўлмоқ; ~ *сти* к *победе* галабага олиб келмоқ; ~ *сти* к *правильному* *заклучению* тўғри хулосага олиб келмоқ; *это* *может* ~ *сти* к *печальным* *последствиям* бу (ҳол) аянчли натижаларга олиб келиши (сабаб бўлиши) мумкин; ~ *сти* к *гибели* ҳалокатга олиб бормоқ (сабаб бўлмоқ); *это* *к добру* не *приведёт* бу яхшиликка олиб бормайди; ~ *сти* к *поражению* мағлубиятга сабаб бўлмоқ (олиб келмоқ); 4 *кого-что* «в» *предлоги* воситасида баъзи отлар билан боғланиб, ўша от маъносига боғлиқ иш-ҳаракат, ҳолат юз беришини ёки бажарилшини билдиради; ~ *сти* в *восторг* қувонтирмоқ; ~ *сти* в *движение* ҳаракатга келтирмоқ, ҳаракатлантирмоқ; ~ *сти* *больного* в *чувство* касални ҳушига келтирмоқ; ~ *сти* в *смущение* уялтирмоқ; ~ *сти* в *негодность* яроқсиз ҳолга

келтирмоқ; ~сти в удивление ҳайратга солмоқ; ~сти в порядке тартибга солмоқ; ~сти приговор в исполнение ҳукмин ижро қилмоқ; 5 что келтирмоқ, кўрсатмоқ; ~сти пример мисол келтирмоқ; ~сти доказательства далиллар кўрсатмоқ (келтирмоқ); ~сти цитату штата келтирмоқ; ◆ ~сти к присяге қасамёд қилдиrhoқ; ~сти к одному (бил общему) знаменателю бир ёки умумий махражга келтирмоқ; не ~ди бог (господи) уст. худо кўрсатмасин; привёл бог увидеться худо дийдор кўришувни насиб қилди, кўришув насиб бўлди.

ПРИВЕ/СТИСЬ, -едётся, -елось безл. сов. (несов. приводиться) кому разг. тўғри келмоқ; муяссар бўлмоқ, насиб бўлмоқ; мне ~лось побывать там два раза у ерда икки марта бўлишимга тўғри келди; если тебе ~дётся... агар сенга насиб бўлса; ему ~лось испытать много горя унга кўп жафо чекишга (ғам тортишга) тўғри келди.

ПРИВЕТ м 1 салом (ҳурмат, табрик каби маъноларда); пламенный ~ защитникам Родины Ватан ҳимоячиларига алаңғали салом; горячий ~ кизғин салом; вам ~ от моего брата сизга акамдан салом; передать ~ салом айтмоқ; передайте ~ вашей семье оилангизга салом айтиш; 2 разг. салом (кишиллар учрашганда бир-бирини табриклаш учун ишлатиладиган ибора); Привет! Салом!, Салом алайкум!, Ассалому алайкум!; ◆ ни ответа, ни ~а на хат бор, на хабар.

ПРИВЕТЛИВО нареч. хушмуомалалик билан, очиқ чеҳра билан; меҳрибонлик билан; ~ поздороваться хушмуомалалик билан кўришмоқ.

ПРИВЕТЛИВОСТЬ ж хушмуомалалик, очиқ юзлилик, меҳрибонлик; ~ обращения хушмуомалалик билан муножаат қилиш.

ПРИВЕТЛИВЫЙ, -ая, -ое хушмуомала(ли), очиқ юз(ли), очиқ кўнгил(ли), меҳрибон; ~ сосед хушмуомала(ли) кўшни.

ПРИВЕСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое табрикка оид; табрик...; ~ая речь табрик нутқи; выступить на съезде с ~ой речью съезда табрик нутқи билан чиқмоқ (табрик нутқи сўзламоқ).

ПРИВЕСТВИ/Е с 1 табрик; табриклаш; саломлашиш; слова ~я табрик сўзлари; обменяться ~ями бир-бирлари билан саломлашмоқ; бир-бирларини табрикламоқ; ответить на ~е саломга алик олмоқ; табрикка жавоб бермоқ; 2 табрик, табрикнома; послать ~е премьер-министру бош министрға табрикнома йўлламоқ.

ПРИВЕСТВОВАТЬ несов. 1 кого-что (сов. поприветствовать) табриккламоқ, табрик қилмоқ, қутламоқ; ~ юбиляра юбилярни табрикламоқ; ~ гостей меҳмонларни қутламоқ; ~ делегатов конференция конференция делегатларини табрикламоқ; 2 перен. что маъқулламоқ, олқишламоқ; ~ решения съезда съезд қарорларини маъқулламоқ; 3 (сов. поприветствовать) кого-что салом бермоқ, честь бермоқ; ~ старшего по званию унвони катта одамга салом (честь) бермоқ.

ПРИВЕШИВАТЬ несов. см. привесить.

ПРИВИВАТЬ несов. см. привить.

ПРИВИВАТЬСЯ несов. 1 см. привиться; 2 страд. от прививать.

ПРИВИВК/А ж, р. мн. -вок 1 по гл. привить 1, 2 и прививать; ~а плодовых растений мевали дарахтларни пайванд қилиш; сделать ~у эмламоқ; 2 эмлаш дориси, эмдори; противо дифтерийная ~а дифтерияга қарши эмдори; 3 пайванд (ўсимликнинг пайванд қилинган ва пайванддан ўсган қисми).

ПРИВИВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 пайвандлашга оид; пайвандлаш...; ~ые черенки пайвандлаш қаламчалари; 2 эмлашга оид; эмлаш...; ~ый материал эмлаш материали; ~ая вакцина эмлаш вакцинаси.

ПРИВИДЕНИЕ с хаёлий шарпа, кўланка, арвоқ; хаёлда кўриниш.

ПРИВИДЕ/ТЬСЯ, -вижусь, -видишься сов. (несов. видеться) разг. уйқуда кўзга кўринмоқ, тушга кирмоқ, аён бўлмоқ; ему ~лось во сне, что... унинг тушига... кирибди.

ПРИВИЛЕГИРОВАННОСТЬ ж имтиёзлилик, имтиёзга эга бўлиш; ~ положения мавқеининг имтиёзлилиги.

ПРИВИЛЕГИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 имтиёзли, имтиёзга эга бўлган; ~ое сословие имтиёзли табақа; ~ое учебное заведение имтиёзли ўқув юрти; 2 имтиёзли, энгиллик берадиган; быть в ~ом положении имтиёзли шароитда бўлмоқ.

ПРИВИЛЕГИ/Я ж 1 имтиёз, энгиллик; ~я инвалидов войны уруш инвалидларининг имтиёзлари; отмена сословных ~й (юқори) табақа имтиёзларини бекор қилиш; 2 спец. ихтирога монополия ҳуқуқи.

ПРИВИНТИТЬ, -нчу́, -нтишь сов. (несов. привинчивать) что винтламоқ, винт билан (винтни бураб) маҳкамламоқ, винтни бураб киритмоқ; ~ ручку к двери дастанни эшикка винт билан маҳкамламоқ.

ПРИВИНТИ/ТЬСЯ, -тится сов. (несов. привинчиваться) винт билан ёки винт шаклида айланиб (бураб) маҳкамланмоқ; крышка плотно ~лась копқоқ яхши (жипс) буралди (бураб маҳкамланди).

ПРИВИНЧИВАТЬ несов. см. привинтить.

ПРИВИНЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. привинтиться; 2 страд. от привинчивать.

ПРИВИРАТЬ несов. см. приврать.

ПРИВИТЬ с по гл. привить 3 сингдириш; туғдириш, уйғотиш; одатлантириш, кўнктириш, одат қилдириш; ~ практических навыков организаторской работы ташкилотчилик ишларига амалий кўникма (малака) ҳосил қилдириш.

ПРИВИТЬ, -выю́, -вьёшь; -вил, -вила́, -вило́; -вёй сов. (несов. прививать) что 1 пайвандламоқ, пайванд қилмоқ, уламоқ; ~ яблоню к груше олмани нокка пайванд қилмоқ; ~ глазком куртак пайванд қилмоқ; 2 кому эмламоқ, чекмоқ (организмга вакцина киритмоқ); ~ ребёнку бспу болани чечакка қарши эмламоқ; 3 перен. кому туғдиrhoқ, уйғотмоқ; сингдиrhoқ; одатлантиrhoқ, одат қилдиrhoқ, кўнктиrhoқ; ~ любовь к чтению ўқишга ҳавас уйғотмоқ.

ПРИВИ/ТЬСЯ, -вьётся; -вился́, -вилась сов. (несов. прививаться) 1 туғмоқ, тутиб қолмоқ, қўшилиб ўсиб кетмоқ (пайванд қилинган ўсимлик ҳақида); черенок ~лся каламча тутиб қолди; яблоня хорошо привилась олма яхши тутиб кетди; 2 эмланмоқ (эмлаш натижасида ҳосил бўлмоқ); бспа не привилась чечак эмланмади (ҳосил бўлмади, чиқмади); 3 (иқлимга, шароитга) мослашмоқ, иқлимлашмоқ; это теплолюбивое растение в северных районах не привилось бу иссиқсевар ўсимлик шимолий районларга мослаша (иқлимлаша) олмади.

ПРИВК/С м 1 бошқача, қўшимча таъм, бошқа нарсдан юққан ёқимсиз таъм; масло с горьким ~ом аччиқ таъмли ёғ; неприятный ~ во рту оғиздаги ёқимсиз таъм; 2 перен. аралашиб қолган бегона нарса, бегона таъсир; ~ романтизма романтизмнинг ёт таъсири.

ПРИВЛЕКАТЕЛЬНОСТЬ ж ёқимлилик, жозибалилик, жозибадорлик, дилбарлик, кўркемлик, истараси иссиқлик.

ПРИВЛЕКАТЕЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ёқимли, жозибали, жозибадор, дилбар, кўркем, истараси иссиқ; ~ый человек ёқимли киши; ~ая внешность кўркем қиёфа.

ПРИВЛЕКАТЬ несов. см. привлечь.

ПРИВЛЕЧЕНИЕ с тортиш, жалб қилиш; ~ к общественной работе жамоат ишига жалб қилиш; ~ к ответственности жавобгарликка тортиш; ~ к суду судга тортиш, судга бериш.

ПРИВЛЕ/ЧЬ, -еку́, -ечёшь, -еку́т; -ёк, -екла́ сов. (несов. привлечь) 1 кого-что уст. ўзига тортмоқ, жалб қилмоқ, яқинлаштиrhoқ; мать тихо ~кла к себе дочку и прижала её к груди она кизчасини секин ўзига тортиб, бағрига босди; 2 кого-что диққат-эътиборни тортмоқ, жалб қилмоқ; ўзига қаратмоқ; боришга (яқин келишга, яқинлашишга, кўришга) мажбур қилмоқ; шум в коридоре привлёк внимание учителя коридордаги шовқин ўқитувчи диққатини ўзига торти; выставка ~кла много посетителей кўргазма кўнгина томошабинларни ўзига жалб қилди; прохлады ~кла меня к реке дарё шабадаси мени дарё бўйига судради (боришга мажбур қилди); 3 кого-что к чему тортмоқ, жалб қилмоқ; қатнаштиrhoқ, иштиrhoқ қилдиrhoқ; ~чь к участию в строительстве қурилишда ишлашга жалб қилмоқ; ~чь к кружковой работе кружок ишларига қатнаштиrhoқ; 4 кого-что офиц. тортмоқ; ~чь к ответству-

ПРИ

ности жавобгарликка тортмоқ; ~чь к суду судга тортмоқ, судга бермоқ; 5 *кого-что* тортмоқ, жалб қилмоқ; ўз томонига оғдирмоқ; ~чь *чьё-л.* **внимание** бировнинг диққатини тортмоқ; ~чь *кого-л.* на своё стóрону бировни ўзига оғдирмоқ; ~чь **оппонента** на своё стóрону сппонентни ўз томонига оғдирмоқ; ~чь к себе своёй добротой яхшилик билан ўз томонига оғдирмоқ (ўзига жалб қилмоқ); ~чь **своёй новизной** янгилиги билан ўзига жалб қилмоқ; 6 *что* келтирмоқ, кўрсатмоқ; фойдаланмоқ; ~чь **новый материал** для **анализа** таҳлил учун янги материалдан фойдаланмоқ.

ПРИВНЕСЕНИЕ с *книжн.* қўшиш, киритиш, аралаштириш.

ПРИВНЕСТИ, -сү, -сёшь; -ёс, -есла *сов.* (*несов.* **привносить**) *что во что* қўшмоқ, аралаштирмоқ, киритмоқ; ~ в **работу элемент творчества** ишга ижодкорлик элементларини киритмоқ, ишга ижодий ёндашмоқ.

ПРИВНОСИТЬ, -ошу, -бсишь *несов. см.* **привнести**; ~ в **разговор элемент раздражения** суҳбатга асабийлаштирувчи гап қўшмоқ (аралаштирмоқ).

ПРИВОД I м 1 *по гл.* **привести** — **приводить** 1 келтириш, олиб келиш; 2 *офиц. юр.* мажбурий суратда ушлаб келтириш; вақтинча қамоққа олиш; у **подростка есть** ~ в **миллиции** ўспирин бир марта милицияга ушлаб келтирилган эди.

ПРИВОД II м *тех.* узатма; **ремённый** ~ қайишли узатма; **цепной** ~ занжирли узатма; **электрический** ~ электрли узатма, электр кучи билан ишлайдиган узатма.

ПРИВОДИТЬ *несов. см.* **привести**.

ПРИВОДИТЬСЯ, -ожусь, -одишься *несов. разг.* 1 *см.* **привестись**; 2 бўлмоқ; он мне **приводится** **двойродным братом** у менинг амакиваччам (тоғаваччам) бўлади.

ПРИВОДНЕНИЕ с сувга қўниш; **благополучное** ~ **спускаемого аппарата** туширилувчи аппаратнинг муваффақиятли сувга қўниши.

ПРИВОДНИ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* **приводняться**) сувга қўнмоқ; **кабина космического корабля** ~ лась космик кеманинг кабинаси сувга қўнди.

ПРИВОДНО/И, -ая, -бе *тех.* 1 узатмага оид; узатма...; ~й **ремень узатма қайиши** (тасмаси); ~е **колесо узатма филдираги**; 2 узатмали, узатмаси бўлган; ~й **пресс узатмали пресс**.

ПРИВОДНЯТЬСЯ *несов. см.* **приводниться**.

ПРИВОЗ м 1 *по гл.* **привезти** и **привозить** олиб келиш, ташиб келтириш; ~ **товаров из-за границы** чет элдан мол олиб келиш; 2 *разг.* келтирилган нарса; **большой** ~ кўп миқдорда келтирилган нарса.

ПРИВОЗИТЬ *несов. см.* **привезти**.

ПРИВОЗН/ОИ, -ая, -бе 1 бирор нарса келтириладиган, олиб келинадиган; ~бй **день** бирор нарса олиб келинадиган кун; 2 келтирилган, бирор жойдан олиб (ташиб) келинган; ~бй **товар** келтирилган мол; ~бе **топливо** ташиб келтириладиган ёқилғи.

ПРИВОЙ м *бот.* пайвандуст, пайванд (пайванд қилинадиган қаламча ёки куртак).

ПРИВОЙНЫЙ, -ая, -ое пайвандустга оид; пайванд...
ПРИВОЗАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое вокзал олдидаги, вокзал олди...; ~ая **площадь** вокзал олди майдони.

ПРИВОЛАКИВА/ТЬ *несов. прост.* 1 *см.* **приволочь**; 2 зўрға (судраб) босмоқ; он **шёл, -я правую ногу** у ўнг оёғини зўрға (судраб) босиб юрди.

ПРИВОЛАКИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **приволочься**; 2 *уст. см.* **приволокнуться**; 3 *страд. от* **приволакивать**.

ПРИВОЛОКНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* **приволакиваться**) *за кем разг. уст.* кўнглини олишга (ўзига жалб қилишга) уринмоқ, мулозамат қила бошламоқ; ~ **за девушкой** қизга мулозамат қилмоқ, қиз кўнглини овлашга уринмоқ.

ПРИВОЛОЧЬ, -оку, -очёшь, -окут; -ók, -окла *сов.* (*несов.* **приволакивать**) *кого-то прост.* 1 судраб олиб бормоқ, судраб олиб келмоқ, судрамоқ; ~ **мешок** қопни судраб келмоқ; 2 мажбуран (судраб) олиб келмоқ (олиб бормоқ); **немцы приволокли пленного** в комендатуру немислар асирни комендатурага судраб олиб бордилар.

ПРИВОЛОЧЬСЯ, -окусь, -очёшься, -окутся; -ókся, -оклась *сов.* (*несов.* **приволакиваться**) *прост.* судралиб (аранг) бормоқ, зўрға юрмоқ (келмоқ, бормоқ).

ПРИВОЛЬЕ с, р. -я 1 кенглик, кенг жой; **степное** ~ чўл кенглиги; **бепоён чўл**; 2 *перен.* эркинлик, кенглик; яйраш, эркин бўлиш, дориламон; **детям** ~ в саду болалар боғда яйрашади; **деревённое** ~ қишлоқдаги эркинчилик.

ПРИВОЛЬНО *нареч.* эркин, озод, хур, дориламон; **ему живётся** ~ у эркин яшайди.

ПРИВОЛЬН/ЫИ, -ая, -ое 1 бепоён, кенг; **степь** ~ ая бепоён чўл; 2 эркин, бирор нарсадан сиқилмасдан, дархон, дориламон; ~ ая **жизнь** эркин ҳаёт.

ПРИВОРАЖИВАТЬ *несов. см.* **приворожить**.
ПРИВОРОЖИТЬ *сов.* (*несов.* **привороживать**) *кого-что* 1 сеҳрламоқ, сеҳрлаб (иситиб) ром қилмоқ; 2 *перен. разг.* мафтон (шайдо) қилмоқ, жалб этмоқ.

ПРИВОРОТН/ЫИ I, -ая, -ое *уст. и обл.* бирор кимсага меҳр уйғотадиган, ром қиладиган, кўнглини иситадиган; ~ое **зелье** иситадиган қайтарма; ~ый **корень** меҳриғиҳ.

ПРИВОРОТН/ЫИ II, -ая, -ое дарвоза олдидаги (ёнидаги), дарвозахонадаги; ~ая **тумба** дарвоза олдидаги ғўла, ўтирғич (курси).

ПРИВРАТНИК м 1 дарвозабон, дарвоза (эшик) қорovuли; 2 *анат.* қорин бўйни (қориннинг ўн икки бармоқли ичакка ўтадиган — борадиган жойи).

ПРИВРАТНИЦА *ж. см.* **привратник** 1.

ПРИВРАТЬ, -рү, -рёшь; -áл, -алá, -áло *сов.* (*несов.* **привирать**) *что и без доп. разг.* ёлғон-яшиқларни қўшиб гапирмоқ; **мальчик любил** ~ бола ёлғон-яшиқ қўшиб гапириши яхши кўрарди.

ПРИВСКАКИВАТЬ *несов. см.* **привскокить**.

ПРИВСКАЧИТЬ *сов.* (*несов.* **привскакивать**) ўрнидан сакраб турмоқ, сапчиб (ирғиб) турмоқ; ~ **от испуга** қўрққанидан ирғиб туриб кетмоқ; ~ **от неожиданности** кутилмаган ҳодисадан сапчиб ўрнидан турмоқ.

ПРИВСТАВАТЬ *несов. см.* **привстать**.

ПРИВСТА/ТЬ, -áну, -áнешь *сов.* (*несов.* **привставать**) ўрнидан сал турмоқ, қаддини бир оз кўтариб қўймоқ, сал тургандай бўлмоқ; **все ~ли со своих мест** ҳаммалари ўринларидан сал туришди.

ПРИВХОДИТЬ, -óдит *несов. книжн.* қўшимча равишда пайдо бўлмоқ (кириб қолмоқ), қўшилиб (аралашиб) қолмоқ.

ПРИВХОДЯЩИ/И, -ая, -ее 1 *прич. от* **привходить**; 2 *в знач. прил.* четдан кирган, қўшимча равишда пайдо бўлган, қўшимча, қўшилиб (аралашиб) қолган, тасодифий; ~е **обстоятельства** тасодифий ҳоллар.

ПРИВЫКАНИЕ с *по гл.* **привыкать**; ~ к **новому месту** янги жойга ўрганиб қолиш.

ПРИВЫКАТЬ *несов. см.* **привыкнуть**; ♦ **не ~ (стать)** кому биринчи марта дуч келаётгани йўқ; ўрганиб кетган, суяти қотган.

ПРИВЫК/НУТЬ, -ну, -нешь; -ык, -ыкла *сов.* (*несов.* **привыкать**) 1 *к чему* одатланмоқ, ўрганмоқ, одатланиб (ўрганиб) қолмоқ; ~ **нуть к темноте** қоронғиликка ўрганиб қолмоқ; ~ **нуть рано вставать** эрталаб туришга одатланиб қолмоқ; 2 *к кому-чему* кўникмоқ, кўникиб кетмоқ, ўрганиб қолмоқ; **дети скóро к нам ~ли** болалар тезда бизга ўрганиб қолдиҳди.

ПРИВЫЧ/А *ж, р. мн.* -чек 1 одат, ўрганиш; **войти в ~у** одат бўлиб қолмоқ; одат тусига кирмоқ; **по старóй ~е** эски одат бўйича; **выработать ~у** ўзига одат қилиб олмоқ; **это не в его ~ах** унинг бундай одати йўқ; ~а **вторая натура погов.** одат кишининг иккинчи табиатиدير; 2 *прост.* тажриба, малака; ўрганиш, одатланиш; **без ~и косить** тяжелó яхши ўрганиб олмай (ўроқ) ўриш қийин; тажрибасиз кишининг (ўроқ) ўриши қийин.

ПРИВЫЧНОСТЬ *ж* одат бўлиб қолганлик, одатга айланганлик.

ПРИВЫЧН/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 одат бўлиб қолган, одатга айланган, кўникиб кетилган, ўрганиб қолинган. одатдаги; ~ый **образ жизни** одатдаги (кўникиб кетилган) ҳаёт тарзи; 2 кўп қўрилган, таниш бўлиб қолган, ўрганиб кетилган; ~ая **дорóга** кўп юрилган (таниш) йўл; 3 *разг.*

кўникиб қолган, ўрганган; ~ые к труду рўки меҳнатга кўникиб қолган қўллар; он человек ~ый у одам бунга кўникиб қолган.

ПРИВЯЗАННОСТЬ ж 1 яқинлик (дўстлик, меҳрибонлик ёки муҳаббат) туйғуси, садоқат; меҳрибонлик, муҳаббат, меҳр; **сынóзня** ~ь ўғиллик (ўғилга хос) меҳр; ~ь к семье оилага меҳр-муҳаббат; 2 яхши кўрилган (севилган) кимса ё нарса; у него никогда не было ~ей ҳеч қачон унинг яхши кўрган кимсаси бўлмаган.

ПРИВЯЗАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от привязать; 2 в *знач. прил.* кўнгил қўйган, кўнгил узиб кетолмайдиган, ўрганиб қолган; он ~ к родным краям у ўз она юртидан кўнгил узиб кетолмайди.

ПРИВЯЗАТЬ, -яжу, -яжешь *сов.* (*несов.* привязывать) 1 *кого-что* к кому-чему боғламоқ, боғлаб қўймоқ; ~ верёвку к забóру арқонни тахта деворга боғламоқ; ~ коня к дереву отни дарахтга боғламоқ; 2 *перен.* *что к чему* мажбур қилмоқ; бирор куйга (аҳволга) солиб қўймоқ; **болéзнá** надóлго привязала его к постели касаллик уни анчагача тўшакка ётқизиб қўйди; 3 *перен.* *что к чему* снэч. фикран ўзаро боғламоқ, бир-бирига тўғриламоқ; ~ цель к ориентиру мўлжални ориентирга боғламоқ (тўғриламоқ); ~ данные измерений к астрономическому времени ўлчаш натижаларини астрономик вақтга боғламоқ; 4 *перен.* *кого-что к кому* меҳр (кўнгил) қўйдирмоқ, мойил қилмоқ, ўргатмоқ; ~ к себе ребёнку болани ўзига ўргатмоқ.

ПРИВЯЗАТЬСЯ, -яжусь, -яжешься *сов.* (*несов.* привязываться) *к кому-чему* 1 боғланмоқ; **верёвка пло́хо** ~лась арқон ёмон боғланди; 2 *перен.* кўнгил (меҳр) қўймоқ; ўрганиб қолмоқ; **ребёнок** ~лся к няне бола энагага ўрганиб қолди; 3 *перен.* *разг.* ёпишиб олмоқ, пашшахўрда бўлмоқ, шилқимлик қилмоқ; жонга тегмоқ; **что ты** ~лся ко мне? нега менга (елимдек) ёпишиб олдинг?; 4 *перен.* эргашмоқ, орқасидан қолмай келмоқ; **к прохо́жему** ~лась бродячая соба́ка йўловчига санқи ит эргашди.

ПРИВЯЗКА ж, р. мн. -зок *разг.* 1 боғлаш, боғлаб қўйиш; 2 тугун, тугилган жой.

ПРИВЯЗНОЙ, -ая, -ое боғланадиган, уланадиган, боғланма, улазма; ~ая борода́ боғлаб (ёпиштириб) олинандиган соқол; ~ая коса́ улама кокил, улама соч; ~ые лы́жи (оёққа) боғланадиган чанғи; ~ой аэроста́т боғланма аэростат.

ПРИВЯЗЧИВОСТЬ ж *разг.* 1 тез эликиб (қўшилиб, дўстлашиб) кетишлик; тез кўнгил қўйишлик; 2 шилқимлик, пашшахўрдалик, ёпишқоқлик.

ПРИВЯЗЧИВЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 тез эликиб (қўшилиб, дўстлашиб) кетадиган, тез кўнгил қўядиган; ~ ребёнок тез эликиб кетадиган бола; 2 шилқим, пашшахўрда; ёпишқоқ, елимқошиқ.

ПРИВЯЗЫВАНИЕ с *по гл.* привязывать и привязатьсь 1, 4.

ПРИВЯЗЫВАТЬ *несов.* см. привязать.

ПРИВЯЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 см. привязаться; 2 *страд.* от привязывать.

ПРИВЯЗЬ ж 1 (бирор нарсани боғлаб қўйиладиган) арқон, занжир, қайиш ва ш. к.; боғ, боғлиқ; на ~и боғловда, боғланган ҳолда; **держáть соба́ку на** ~и итни боғловда тутмоқ; **посади́ть на** ~ь боғлаб қўймоқ; 2 бирор кимса ёки нарса боғлаб қўйилган жой.

ПРИГАР м 1 *разг.* куйган жой, куйинди, куюк; **хле́бная ко́рка** с ~ом ноннинг куйган (роқ) жилди ёки пўсти; 2 *тех. и разг.* (қайнатганда, қовурганда ёки эритганда) ёпишиб қолган нарса, қирмоқ; **получи́ть отливо́к с** ~ом қирмоқчи (металл қуйқаси ёпишган) қуйма буюмлар олмоқ.

ПРИГАРЬ ж *прост.* куйинди ҳиди, куюк таъми; **молоко́** с ~ю куйинди ҳиди ёки таъми келиб турган сут, тагига олган сут.

ПРИГВОЖДАТЬ *несов.* см. пригвоздить.

ПРИГВОЗДИТЬ, -озжу́, -оздишь *сов.* (*несов.* пригвозждать) *кого-что* 1 *уст.* михламоқ, михлаб ташламоқ; парчинламоқ; 2 санчмоқ, санчиб (тиқиб, суқиб) бирор нарсага қапиштирмоқ (қапиштириб юбормоқ); ~ть шты́ком найза санчиб (ерга) қапиштирмоқ; 3 *перен.* (бирор жойдан) қимирлатмай қўймоқ, ўрнида қотириб қўймоқ; бо-

лэ́знá ~ла его́ к постели касаллик уни тўшакка ётқизиб қўйди (ўрнидан қимирлатмай қўйди); ~ть *кого-л.* гнёвным **взгля́дом** газаб назари билан қимирлатмай қўймоқ (ўрнида қотириб қўймоқ); ♦ ~ть *кого* к **позóрному столбу́** сазойи қилмоқ, шармандасини чиқармоқ.

ПРИГИБАНИЕ с эгилиш, энгаштиш, эгилиб (энгашиб) қолиш; эгиш, энгаштириш, эгиб (энгаштириб) қўйиш.

ПРИГИБАТЬ *несов.* см. пригнуть.

ПРИГИБАТЬСЯ *несов.* 1 см. пригнуться; 2 *страд.* от пригибать.

ПРИГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов.* (*несов.* приглаживать) *что* 1 силамоқ, силаб-сийпаб қўймоқ, силаб силлиқламоқ, текислаб қўймоқ; ~ **волосы́** сочини силаб текисламоқ; 2 *перен.* *разг.* таҳрир қилиб тил ёки нутқ нормаларига мослаштирмоқ; силлиқламоқ; ~ **стиль** **ста́тьи** мақолага услубини силлиқламоқ.

ПРИГЛАДИТЬСЯ, -ажусь, -адишься *сов.* (*несов.* приглаживаться) 1 тўғри ётадиган (текис, силлиқ) бўлиб қолмоқ; 2 *разг.* ўз сочини силлиқламоқ (текисламоқ); ~ **перед зёрка́лом** ойна олдида ўз сочини (силаб ёки тараб) силлиқламоқ.

ПРИГЛАЖИВАТЬ *несов.* см. пригладить.

ПРИГЛАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 см. пригладиться; 2 *страд.* от приглаживать.

ПРИГЛАСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое таклифга оид; таклиф (чақирув)...; ~ое **письмо́** чақирув хати; ~ый **билет** таклиф билети, таклифнома; ~ый **жест** чақирув ишораси.

ПРИГЛАСИТЬ, -ашу́, -асишь *сов.* (*несов.* приглашать) *кого-что* 1 таклиф қилмоқ, илтимос қилмоқ, чақириш, айтмоқ; ~ в **гости́** меҳмондорчиликка таклиф қилмоқ; меҳмонга чақириш; ~ **сестр** ўтиришга таклиф қилмоқ; ~ **врача́** к **больно́му** беморга врач(ни) чақириш; 2 ундамоқ, чақириш, таклиф қилмоқ; ~ **консулта́нта** консультантни таклиф қилмоқ; ~ **инжене́ра** на **заво́д** инженерни заводга чақириш; ~ **на та́нец** танчага таклиф қилмоқ; ~ **на па́ртию** в **шахматы́** бир қур шахмат ўйнашга таклиф қилмоқ.

ПРИГЛАШАТЬ *несов.* см. пригласить.

ПРИГЛАШЕНИИЕ с 1 *по гл.* пригласить и приглашать; ~е в зал залга таклиф қилиш (чақириш); ~е на **свадьбу́** тўйга чақириш; тўйга таклиф қилиш; 2 таклиф; **яви́ться по** ~ю таклиф бўйича келмоқ; **получи́ть** ~е таклиф қилинмоқ; 3 таклифнома; **посла́ть** ~е таклифнома юбормоқ; **разосла́ть** ~я таклифномалар (ни) тарқатмоқ.

ПРИГЛАШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от пригласить; 2 в *знач. прил.* таклиф қилинган, чақирилган; ~ый **гость** таклиф қилинган (чақирилган) меҳмон; 3 в *знач. сущ.* ~ый м, ~ая ж таклиф қилинган (чақирилган) одам; ай-тилган меҳмон; **на ве́чере** **было́** **мно́го** ~ых кечага таклиф қилинган (меҳмон)лар кўп эди.

ПРИГЛУШАТЬ *несов.* см. приглушить.

ПРИГЛУШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от приглушить; 2 в *знач. прил.* пасайган; пасайтирилган; бўғиқ, хира (овоз ҳақида); **посы́шались** ~е **голоса́** бўғиқ (пасайтирилган) овозлар эшитилди; **говори́ть** ~м **голосом** паст (бўғиқ) овоз билан гапирмоқ.

ПРИГЛУШИТЬ *сов.* (*несов.* приглушать) *что* 1 пасайтирмоқ, пастроқ қилмоқ; ~ **голос** овозни пасайтирмоқ; 2 *перен.* *что разг.* бўғмоқ, тўхтатиб қўймоқ; шаштини қайтармоқ; ~ **чью-л.** **инициáтиву** бировнинг ташаббусини бўғмоқ; 3 **что** ўчириш, бостириш, тўхтатмоқ; ўчириб (бостириб, тўхтатиб) қўймоқ; ~ **мото́р** моторни ўчириб қўймоқ; ~ **самова́р** самовар ўтини пасайтирмоқ; 4 *перен.* *разг.* камайтирмоқ, пасайтирмоқ, чекламоқ; унутмоқ, йўқотмоқ; ~ **боль лека́рством** оғриқни дори билан пасайтирмоқ (камайтирмоқ, тўхтатмоқ); ~ **тоску́** ғам-қайғуни унутмоқ (бир оз овуномоқ).

ПРИГЛЯДЕТЬ, -яжу́, -ядишь *сов.* (*несов.* приглядывать) 1 *за кем-чем* қараб турмоқ, кузатиб (назорат қилиб) турмоқ, кўз-қулоқ бўлмоқ; ~ **за ребёнком** болага қараб турмоқ; 2 *кого-что* кўриб (мўлжаллаб) қўймоқ, кўзлаб (танлаб) қўймоқ; ~ **место́** **для** **постройки́** қурилиш учун жой мўлжаллаб қўймоқ; ~ **себе́** **рабо́ту** ўзига иш толиб қўймоқ.

ПРИГЛЯДЕТЬСЯ, -яжусь, -ядишься *сов.* (*несов.* приглядываться) *разг.* 1 *к кому-чему* и *без доп.* синчиклаб

қарамоқ, диққат онлан кўздан кечирмоқ, разм солмоқ; часово́й ~ лся, но нико́го не уви́дел соқчи разм солиб, ҳеч кимни кўрмади; 2 к кому-чему кўнликмоқ, ўрганмоқ, кўзи ўрганиб қолмоқ; ~ тья к темноте қоронғуликка кўзи ўрганмоқ; 3 к кому кўравериб зерикмоқ, кўнгилга урмоқ; мне ~ лись эти карти́ны бу расмларни кўравериб зерикдим, бу расмларни кўриш кўнгилмга урди.

ПРИГЛЯДЫВАТЬ *несов. см. приглядеть.*

ПРИГЛЯДЫВАТЬСЯ *несов. см. приглядеться.*

ПРИГЛЯНУТЬСЯ, -яну́сь, -янешься *сов. кому разг.* ёқиб қолмоқ, дидга ёқмоқ, кўзга яхши кўринмоқ; эта вещь ей ~ лась бу нарса унга ёқиб қолди; ему ~ лась одна де́вушка унга бир қиз ёқиб қолди.

ПРИГНАТЬ I, -гоню́, -гонишь; -а́л, -ала́, -ало́ *сов. (несов. пригонять I) кого-что I* ҳайдаб келтирмоқ, ҳайдаб киргизмоқ, киргизиб қўймоқ; ~ ть лодку к берегу қайиқни қирғоққа ҳайдаб келтирмоқ; ~ ть машину в гара́ж машинани гаражга киргизиб қўймоқ; ~ ть коров с поля сигирларни даладан ҳайдаб келмоқ; 2 *перен. разг.* келишга (боришга) мажбур қилмоқ, келтирмоқ; Гого́л ~ л его́ в го́род (Горбатов) Очлик уни шаҳарга келишга мажбур қилди; **что тебя́ ~ ло судя́ на строи́ку?** сени бу қурилишга келишга нима мажбур қилди?

ПРИГНАТЬ II, -гоню́, -гонишь; -а́л, -ала́, -ало́ *сов. (несов. пригонять II) что к чему I спец.* жойига (ўрнига) мослаб туширмоқ, тўрилаб ўрнаштирмоқ; ~ **оконную ра́му** дераза ромини мослаб ўрнаштирмоқ; ~ **дверь к косяку́** эшикни кесакига тўрилаб ўрнаштирмоқ; 2 **мосламоқ**, мувофиқлаштирмоқ, яхши ўтирадиган (ярашадиган) қилмоқ; **пла́тье при́нано по фи́гу́ре** қўйлак жусса (фигура)га мосланган; 3 *перен.* шаронга мосламоқ.

ПРИГНУТЬ, -ну́, -нёшь *сов. (несов. пригибать) кого-что* бир оз эгмоқ, эгиб қўймоқ; эгмоқ; энгаштирмоқ; ~ **ветви к земле́** новдаларни ерга эгмоқ.

ПРИГНУТЬСЯ, -ну́сь, -нёшься *сов. (несов. пригибаться)* паства бир оз эгилмоқ, энгашмоқ, эгилиб (энгашиб) қолмоқ; **дерево ~ лось к земле́** дарахт ерга энгашиб (эгилиб) қолди; ~ тья, **входя́ в низкую́ дверь** паст эшикдан киришда (ўтишда) энгашмоқ.

ПРИГОВАРИВАТЬ I *несов. см. приговорить.*

ПРИГОВАРИВАТЬ II *несов. разг.* бирор иш қила туриб сўзланмоқ; ўзича гапириб-гапириб қўймоқ; **бе́ёт и ~ ет** уриб туриб, ганириб-гапириб қўяди.

ПРИГОВОР *м I* ҳукм (суд ҳукми), ҳукмнома; **опрáвдательный** ~ оқловчи ҳукм; **обвинительный** ~ айблов (айб-лаш) ҳукми; **вы́нести** ~ ҳукм чиқармоқ; **привести́** ~ в исполне́ние ҳукми ижро қилмоқ; 2 *перен.* қарор, фикр, ҳукм; **суро́вый** ~ исто́рия эксплуататорскому́ классу́ тарихнинг эксплуататорлар синфига чиқарган гоят жиддий (шафқатсиз) ҳукми; 3 *разг.* бирор иш қилаётиб айтиладиган гап; 4 *нар.-поэт.* мақол, матал; 5 *разг.* афсун (дуо), сеҳр, жоду.

ПРИГОВОРЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *I прич. от приговорить; 2 в знач. суц.* ~ый *м*, ~ая *ж* (бирор жазога) ҳукм қилинган одам.

ПРИГОВОРИТЬ *сов. (несов. приговаривать I) кого-что к чему* ҳукм қилмоқ, ҳукм чиқармоқ; жазо белгиламоқ, кесмоқ; ~ к тюре́нному заключе́нию қамоқ жазосига ҳукм қилмоқ; ~ к штра́фу жаримага ҳукм чиқармоқ; он **приговоре́н к сме́ртной казни́** у ўлим (жазоси)га ҳукм қилинган.

ПРИГОДИТЬСЯ, -о́жусь, -одишься *сов. кому* ярамоқ, асқатмоқ, яраб (асқатиб, керак бўлиб) қолмоқ, фойдаси тегишмоқ; **это тебе́ ещё́ ~ дится** бу нарса ҳали сенга яраб қолади; **я вам когда́-нибу́дь ~ жусь** қачонлардир сизга керак бўлиб қоларман; не **плюй в колоде́ц**: ~ дится **воды́ напи́ться** *посл.* кирадиган эшигингни қаттиқ ёпма; қудуққа тупурма, сувидан ичасан.

ПРИГОДНОСТЬ *ж* яроқлилиқ, кераклилиқ, фойдалилик.

ПРИГОДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна яроқли, ярайдиган, керакли, фойдали; **вода́, ~ая для́ питья́** ичишга яроқли сув; **земля́, ~ая для́ обрабо́тки** ишлашга (экишга) яроқли ер; он не **приго́ден к тяжёлой рабо́те** у оғир ишга ярамайди.

ПРИГОЖЕСТЬ *ж нар.-поэт.* чиройлилиқ, хушрўйлик, кўркамлилик.

ПРИГОЖИЙ, -ая, -ее *I нар.-поэт.* чиройли, хушрўй, кўркам (одам ҳақида); ~ **па́рень** хушрўй йигит; 2 *разг.* очик, куёшли, ёқимли (об-ҳаво ҳақида); **день вы́дался ~ очик** ҳаволи (ёқимли) кун бўлди.

ПРИГОЛУБИТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. приголубливать) кого-что разг.* эркаламоқ, суймоқ, силаб-сипамақ.

ПРИГОЛУБЛИВАТЬ *несов. см. приголубливать.*

ПРИГОН *м I по гл. пригна́ть I и пригоня́ть I*; ~ **скота́** на водопо́й молларни сувлоққа ҳайдаб келтириш; 2 *обл.* қўра, қўтон, молхона.

ПРИГОНКА *ж спец.* жойига мослаб қўйиш, мослаб ўрнатиш; ~ **рам** ромларни мослаб ўрнатиш; ~ **автомобильных дета́лей** автомобиль деталларини ўз ўрнига мослаб қўйиш.

ПРИГОННЫЙ, -ая, -ое *обл. и спец.* ҳайдаб (ёки суриб, оқзиб) келтирилган, олиб келинган; ~ **скот** ҳайдаб келтирилган мол; ~ **лес** оқзиб келтирилган ёғоч.

ПРИГОНОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* жойига мослаб қўйиш учун хизмат қиладиган.

ПРИГОНЯТЬ I *несов. см. пригна́ть I.*

ПРИГОНЯТЬ II *несов. см. пригна́ть II.*

ПРИГОРАТЬ *несов. см. пригореть.*

ПРИГОРЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое *I* бир оз куйган, тагига олган, куюк; ~ый **хлеб** бир оз куйган нон; 2 **куюк** ҳиди ёки таъми келадиган; ~ **ое** молокó куюк таъми (ҳиди) келадиган суг.

ПРИГОРЕТЬ, -ри́т *сов. (несов. пригорать) I* баъзи жойларни куймоқ, бир оз куйиб қораймоқ; **мясо ~ ло** гўштнинг таги куйибди; 2 **куюк** ҳиди (таъми) келадиган бўлиб қолмоқ; **молокó ~ ло** суг тагига олибди; судтан куюнди ҳиди келиб қолди; 3 *спец.* и *разг.* тагига олмоқ (ёпишиб қолмоқ), қирмоч олмоқ; **ка́ша ~ ла к кастри́ле** каша тагига олиб (қирмоч боғлаб) қолибди; 4 *прост.* (қурғоқчиликдан) қуриб қолмоқ, қовжирамоқ, куймоқ; **трава́ ~ ла** от за́сухи қурғоқчиликдан ўтлар қовжираб (қуриб) кетди.

ПРИГОРОД *м I* шаҳарга туташган посёлка, шаҳар атроф посёлкаси; 2 **йирик** шаҳарга қарам (тобе) шаҳарча (Қадимги Русьда); ~ **ы дрэ́внего Пско́ва** қадимги Псковга қарашли шаҳарчалар.

ПРИГОРОДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *I* шаҳар атрофига оид; шаҳар атрофидаги; шаҳардан ташқаридаги; ~ **ые колхо́зы** шаҳар атрофидаги колхозлар; ~ **ая ме́стность** шаҳар атрофидаги жой; 2 шаҳар атрофига (шаҳар атрофидаги аҳолига) хизмат қиладиган; ~ **ый по́езд** шаҳар атрофига қатнайдиган поезд; ~ **ый авто́бус** шаҳар атрофига қатнайдиган автобус.

ПРИГОР/ОК *м, р.* -рка тепа, тепалик, дўнглик, баландлик; **стоя́ть на ~ ке** тепаликда турмоқ; **подня́ться на ~ ок** тепаликка чиқмоқ.

ПРИГОРШН/Я *ж, р. ян.* -ней ҳовуч; сиқим; **подста́вить ~ ю** ҳовучини (очиб) тутмоқ; **по́лная ~ я оре́хов** бир ҳовуч ёғоқ; ♦ **по́льными ~ ями** (ме́рить, сы́пать, хвата́ть) *разг.* ҳовучлаб-ҳовучлаб, ҳовуч-ҳовуч; этак-этак; аямасдан (ўлчамоқ, сочмоқ, олмоқ).

ПРИГОРЮНИВАТЬСЯ *несов. см. пригорюниться.*

ПРИГОРЮНИТЬСЯ *сов. (несов. пригорюниваться) разг.* ғамгин (маъюс, хафа) бўлмоқ; маъюсланмоқ; **сиде́ть ~ вись** ғамгин бўлиб (маъюсланиб) ўтирмоқ.

ПРИГОТАВЛИВАТЬ *несов. см. приготавливать.*

ПРИГОТАВЛИВАТЬСЯ *несов. I см. приготавливаться; 2 страд. от приготавливать.*

ПРИГОТОВИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое тайёргарликка (тайёргарлик кўришга) оид; тайёрлайдиган, тайёргарлик...; тайёрлов...; ~ **е рабо́ты** тайёргарлик ишлари; ~ **е курсы́** тайёрлов курслари; ♦ ~ **й класс** тайёрлов синфи, биринчи синфдан кўйи синф.

ПРИГОТОВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. готовить, приготавливать и готовить)* *I* **кого-что** тайёрламоқ, тайёр қилмоқ, ҳозирламоқ; яроқли ҳолга келтирмоқ; ~ **посе́ль** ўрнидиқ (ётаржой) ҳозирламоқ; ~ **ванну** ваннани тайёрламоқ; ~ **дров к зиме́** қишга ўтин ғамламоқ; ~ **руко́пись к набо́ру** қўл ёзмани наборга (тершига) тайёрламоқ; 2 **кого-что** олдидан тайёрлаб қўймоқ; ~ **сына в доро́гу** ўғилни йўлга тайёрламоқ; ~ **ученика́** для́ поступи́ения в институ́т ўқувчини институтга киришга тайёрламоқ; 3 **ишлаб** пишитмоқ, ўзлаштирмоқ; ~ **роль** роль тайёрламоқ; ~

уроки дарс тайёрламоқ; 4 *что* пиширмоқ, тайёрламоқ, пишириб (тайёрлаб) қўймоқ; ~ *пишу* овқат тайёрлаб қўймоқ; ~ *обед* тушлик пишириб қўймоқ; 5 *что* ясамоқ, тайёрламоқ; ~ *лекарство* дори тайёрламоқ; ~ *раствор* эригма тайёрламоқ; 6 *что* олдиндан тайёрлаб (ўйлаб ёки ёзиб) қўймоқ; ~ *приветственное слово* табрик сўзини тайёрлаб (ёзиб) қўймоқ; ~ *ответ на вопрос* саволга жавобни олдиндан ўйлаб (тайёрлаб) қўймоқ.

ПРИГОТОВИТЬСЯ, -влюсь, -вишья *сов.* (*несов.* готовить, *приотавливаться, приотавливаться*) *к чему* тайёрланмоқ, ҳозирланмоқ, тайёргарлик (ҳозирлик) кўрмоқ; ~ *к празднику* байрамга тайёргарлик кўрмоқ; ~ *к докладу* докладга тайёрланмоқ; ~ *к зиме* қишга тайёргарлик кўрмоқ; ~ *к экзамену* имтихонга тайёрланмоқ; ~ *к прыжку* сакрашга ҳозирланмоқ (хезланмоқ); ~ *петь* ашула айтишга ҳозирланмоқ.

ПРИГОТОВИШКА *м* и *ж*, *р. мн.* -шек *разг.* тайёрлов синфининг ўқувчиси.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ *с* 1 *по гл.* *приготовить* и *приготовлять*; ~ *е уроков* дарсларни тайёрлаш; ~ *е обеда* тушликни пишириб қўйиш; ~ *е лекарства* дори тайёрлаш; 2 *мн.* ~ *я* тайёргарлик, ҳозирлик; тайёрланиш; тайёргарлик (ҳозирлик) кўриш; ~ *я к отъезду* жўнашга тайёрланиш; *без ~й* тайёргарликсиз, тайёргарлик (ҳозирлик) кўрмай, тайёрланмасдан.

ПРИГОТОВЛЯТЬ *несов. см.* *приготовить.*

ПРИГОТОВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *приготовиться*; 2 *страд.* *от* *приготовлять.*

ПРИГРАНИЧНЫЙ, -ая, -ое чегара ёнидаги (яқинидаги), чегарага туташ(ган); ~ *район* чегарага туташган (чегара олдидаги) район.

ПРИГРЕБАТЬ *несов. см.* *пригрести.*

ПРИГРЕВАТЬ *несов. см.* *пригреть.*

ПРИГРЕВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *пригреться*; 2 *страд.* *от* *пригреть.*

ПРИГРЕЗИ/ТЬСЯ, -ёжусь, -ёзишья *сов.* 1 *хаёл* қилмоқ, хаёлга келтирмоқ, хаёлдан ўтмоқ (орзу қилинган нарса ҳақида); *мне ~лась любимая* севгилим хаёлимдан ўтди; 2 *уст.* туш кўрмоқ, тушига кирмоқ.

ПРИГРЕСТИ, -ребу́, -ребёшь; -рёб, -ребла́ *сов.* (*несов.* *пригребать*) *что* 1 (курак, хаскаш кабилар билан) йиғиштирмоқ, тўпламоқ, кураб уймоқ; ~ *снег к забору* қорни тахта девор ёнига кураб уймоқ; 2 эшкак эшиб яқинлашиб келмоқ (бормоқ); ~ *к берегу* эшкак эшиб қирғоққа яқинлашиб бормоқ.

ПРИГРЕ/ТЬ *сов.* (*несов.* *пригревать*) 1 *кого-что* бир оз иситмоқ, илитмоқ; *солнце ~ло* қуёш бир оз иситди; 2 *перен. кого-что разг.* бошпана (иссиқ жой) бермоқ, паноҳига олмақ; ~ *ть сироту* етимга бошпана бермоқ; ♦ ~ *ть змею на своей груди* қўйнида илон сақламоқ (ёмон, разил одамга яхшилик қилиб юрмоқ).

ПРИГРЕТЬСЯ *сов.* (*несов.* *пригреваться*) *разг.* 1 *исинмоқ*; ~ *у печки* печка ёнида исинмоқ; 2 *перен.* бошпана топмоқ, паноҳ (ҳимоя, ҳомий ёки меҳрибон киши) топмоқ.

ПРИГРОЗИ/ТЬ, -грожу́, -грозишь *сов.* (*несов.* *грозить*) *кому* қўрқитиб қўймоқ, пўписа қилиб қўймоқ; ~ *ть наказанием* жазолайман деб пўписа қилмоқ; ~ *л, что всё расскажет отцу* ҳаммасини отанга айтиб бераман деб қўрқитди; ~ *ть пальцем* (кўрсаткич) бармоғини бигиз қилиб дўқ қилмоқ.

ПРИГУБИТЬ, -блю, -бишь *сов.* (*несов.* *пригубливать*) *что* лаб тегизмоқ, тотиб кўрмоқ; лаб тегизиб тотиб кўрмоқ; ~ *рюмку* рюмкага лаб тегизиб тотиб кўрмоқ.

ПРИГУБЛИВАТЬ *несов. см.* *пригубить.*

ПРИДАВАТЬ *несов. см.* *придавать.*

ПРИДАВИ/ТЬ, -авлю́, -авишь *сов.* (*несов.* *придавливать*) *кого-что* 1 босмоқ; эзмоқ; ~ *ть к земле* ерга босмоқ; *конь упал, ~в седоку ногу* от йиқилиб, отлиқнинг оёғини босиб қолди; 2 қисмоқ, сиқмоқ, қисиб (сиқиб) қолмоқ; *дверью ~ло* палец эшик бармоғини қисиб қолди; 3 *кого разг.* эзмоқ, эзиб ўлдирмоқ; ~ *ть муху* пашшани эзиб ўлдирмоқ; 4 *перен. прост.* руҳан эзмоқ, маъюслантирмоқ, ғамгин қилмоқ; *Весть о том, что ревком захвачен, ~ла* *всех* (Н. Островский) Ревкомнинг қўлга тушиб қолганлиги ҳақидаги хабар ҳаммани ғамга (ташвишга) солиб қўйди.

ПРИДАВЛИВАТЬ *несов. см.* *придавить.*

ПРИДАНИЕ *с* *по гл.* *придавать*; ~ *танков* пехоте *пиеда* аскарларга танклар бериш (танкларнинг берилиши); ~ *формы* металл металлга шакл бериш, металлни бирор шаклга киритиш; ~ *законной силы* постановлениёу қарорга қонуний куч бериш.

ПРИДАН/ОЕ *с* 1 сеп, сеп-сидирға; *давать ~ое* сеп бермоқ; ~ *ое* *невёсты* келиннинг сеп-сидирғаси; *невёста с ~ым* сепли келин; 2 чақалоқнинг кийим-кечак комплекти; чақалоқбоп кийим-кечак.

ПРИДАТОК *м*, *р.* -тка 1 қўшимча қисм; қўйруқ, дум; 2 *спец.* ўсимта, ортик.

ПРИДАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* ўсимтага (ёки қўшимчага) оид; қўшимча; ~ *ый* *желудок* у *птиц* қушлардаги қўшимча ошқозон; ~ *ые* *образования* у *растений* ўсимликлардаги қўшимча ўсимталар; ♦ ~ *ое предложение* *грам.* эргаш гап.

ПРИДА/ТЬ, -дам, -дашь, -даст; -дадим, -дадите, -дадут; *придал, -ала, -ало; пов.* -дай *сов.* (*несов.* *придавать*) 1 *кого-что* устига қўшиб бермоқ, қўшимча қилиб (орттириб) бермоқ, қўшимча қилмоқ; *мы ~дим вам в помощь* *ещё пять человек* сизга ёрдам учун яна беш кишини қўшиб берамиз; 2 *чего* бермоқ, бахш этмоқ, бағишламоқ; қўшмоқ, оширмоқ, кучайтирмоқ; ~ *ть бодрости* дадиллик бахш этмоқ, тетиклаштирмоқ; ~ *ть силы* куч қўшмоқ, куч бағишламоқ; ~ *ть блеск* жило бермоқ, янада ярқатмоқ; 3 бермоқ; киритмоқ; бирор ҳолатга келтирмоқ (солмоқ); ~ *ть своему лицу* *серьёзное выражение* ўз қиёфасига жиддий тус бермоқ; ~ *ть договору* *законную силу* шартномага қонуний куч бермоқ; шартномани қонуний кучга киритмоқ; ~ *ть* *нужную форму* керакли шаклга киритмоқ; ~ *ть* *устойчивость* барқарор қилмоқ; 4 *перен. что* маъно (аҳамият, эътибор) бермоқ. ...деб қарамоқ; *я не придал* *его словам* *никакого значения* мен унинг сўзларига ҳеч қандай аҳамият бермадим.

ПРИДАЧ/А *ж* 1 *по гл.* *придасть* 1 и *придавать* қўшимча қилиб бериш, устига қўшиб бериш; ~ *а войсковому подразделению* артиллерии аскарний бўлинмага артиллерияни қўшиб бериш; 2 қўшимча, устама; ♦ *в ~у* (и *на ~у*) қўшимчасига, устамасига, устига; *дать* *что-л.* *в ~у* устамасига (устига) бирор нарса (қўшиб) бермоқ.

ПРИДВИГАТЬ *несов. см.* *привдвигнуть.*

ПРИДВИГАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *привдвигнуться*; 2 *страд.* *от* *привдвигать.*

ПРИДВИНУТЬ *сов.* (*несов.* *привдвигать*) *кого-что* 1 суриб қўймоқ, яқинроқ суриш; ~ *стул поближе к столу* стулни столга яқинроқ суриб қўймоқ; ~ *гостю* *блюдю* *с пловом* меҳмоннинг олдида ошни (паловли лагани) суриб қўймоқ; 2 (юз, лаб, кўз кабиларни) яқин олиб бермоқ, яқинлаштирмоқ; 3 *перен. разг.* (муҳлатни) яқинлаштирмоқ, тезлаштирмоқ; ~ *сроки* муҳлатни яқинлаштирмоқ.

ПРИДВИНУ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* *привдвигаться*) 1 сал сурилмоқ, силжимоқ, яқинроқ суриб қўйилмоқ; яқинлашмоқ; ~ *ться к столу* стол томонга сурилмоқ; ~ *ться поближе* яқинроққа сурилмоқ; *войска ~лись к границе* қўшин чегарага яқинлашди; 2 *перен. разг.* (муҳлати) яқинлашмоқ, тезлашмоқ; *сроки окончания работ ~лись* ишни тутатиш мuddати яқинлашди.

ПРИДВОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 саройга (подшо саройига) оид; сарой...; ~ *ый* *поэт* сарой шоири; 2 *в знач. суц.* ~ *ый* *м*, ~ *ая* *ж* сарой амалдори, аён; *царские ~ые* подшо саройидаги амалдорлар (аёнлар).

ПРИДЕЛ *м* *церк.* қўшимча меҳроб, придел (бутхонада; асосий меҳроб ёнидаги қўшимча меҳроб).

ПРИДЕЛАТЬ *сов.* (*несов.* *придывать*) *что* *к чему* 1 ўрнатмоқ, ўтқизмоқ; ~ *ручку* *к чайнику* чойнакка тутқич ўрнатмоқ; ~ *замки* *к дверям* эшикка қулф ўрнатмоқ; 2 қўшимча равишда қўрмоқ, солмоқ, ясамоқ; ~ *флигель* *к дому* ҳовлига (уй ёнига) қўшимча уй солмоқ.

ПРИДЕЛКА *ж*, *р. мн.* -лок *разг.* 1 *по гл.* *приделать* и *придывать*; 2 ўрнатилган (қурилган) нарса.

ПРИДЕЛЫВАНИЕ *с* ўрнатиш, ўтқизиш; қуриш, ясаш.

ПРИДЕЛЫВАТЬ *несов. см.* *приделывать.*

ПРИДЕРЖАТЬ, -ержу́, -ержишь *сов.* (*несов.* *придерживать*) *разг.* 1 *кого-что* ушлаб (тутиб) турмоқ, тортиб

турмоқ; ~ **рукой шляпу** шляпани ушлаб турмоқ; ~ **лбшаль** отни ушлаб (тутиб) турмоқ, от бошни тортиб турмоқ; 2 *перен.* **что сақлаб** (асраб) қўймоқ, яшириб қўймоқ; ~ **дёнги** пулни асраб (яшириб) қўймоқ; ~ **товар** молларни яшириб қўймоқ; ♦ ~ **язык** тилни тиймоқ, гапирмай турмоқ, тилга эҳтиёт бўлмоқ.

ПРИДЕРЖИВАТЬ *несов. см. придержать.*

ПРИДЕРЖИВАТЬСЯ *несов. 1 за что* ушламоқ, тутмоқ, ушлаб (тутиб) бормоқ; ~ **за перила лестницы** зинапоя тутқичидан ушлаб бормоқ (кўтарилмоқ ёки тушмоқ); 2 *чего* ёқалаб бормоқ, ёнидан юрмоқ; йўл тутмоқ; ~ **правой стороны** ўнг томондан юрмоқ; 3 *перен. чего* риюя (амал) қилмоқ; асос қилиб олмоқ, асосланмоқ; ~ **правил личного движения** кўча ҳаракати қодаларига риюя қилмоқ; ~ **твёрдых принципов** принципларга қаттиқ амал қилмоқ; **не ~ старых обычаев** эски урф-одатларга риюя қилмаслик; 4 *страд.* **от придержать.**

ПРИДИРА *м и ж разг.* айблаиверадиган одам, айбитувчи, тирғилувчи, тирноқ остидан кир излайдиган одам.

ПРИДРАТЬСЯ *несов. см. придраться;* ~ **к каждому слову** ҳар бир сўздан айб топишга уринмоқ.

ПРИДИРКА/А *ж, р. мн.* -рок асосиз (адолатсиз) айб-лаш, айбситиш, тирғилиш; тирноқ остидан кир излаш, инжиқлик қилиш; **пустые ~и** беҳуда тирғилиш.

ПРИДИРЧИВО *нареч.* ёпишиб, айбситиб, тирноқ остидан кир қидирган ҳолда; инжиқлик билан; ~ **осмотреть рабоче место** иш жойини синчиклаб қараб чиқмоқ.

ПРИДИРЧИВОСТЬ *ж* асосиз айблаиверишлик, айбситишлик, инжиқлик; тирноқ остидан кир излаш.

ПРИДИРЧИВЫЙ, -ая, -ое асосиз айблаиверадиган, айбситаверадиган, тирғилаверадиган, тирноқ остидан кир излайдиган, инжиқ; ~ **человек** тирноқ остидан кир излайдиган одам.

ПРИДОМОВЫЙ, -ая, -ое уй олдидаги, уй (ҳовли) нинг олдинги томонига жойлашган; ~ **е участки** уй олдидаги участкалар (ерлар).

ПРИДОННЫЙ, -ая, -ое 1 сув тагидаги, сув остидаги, сув тубидаги; ~ **й песок** сув тагидаги қум; ~ **е слой воды** сувнинг энг пастки қатламлари; 2 сув остида (сувнинг пастки қатламида) яшайдиган, сув остида ўсадиган; сув-ости; ~ **е рыбы** сувнинг пастки қатламида яшайдиган балиқлар; сувости балиқлари; ~ **е растения** сувости ўсимликлари.

ПРИДОРОЖНЫЙ, -ая, -ое йўл бўйидаги, йўл устидаги, йўл ёнидаги; йўлга яқин жойдаги; ~ **ые цветы** йўл бўйидаги гуллар; ~ **ая канавы** йўл ёқасидаги ариқ (зовур).

ПРИДРАТЬСЯ, -дерётся, -дерётся; -ался, -алась, -алось *сов. (несов. придраться)* 1 *к кому-чему разг.* бировни асосиз айбламоқ, айбсатмоқ, тирғилмоқ, тирноқ остидан кир изламоқ, бировга ёпишиб (осилиб) олмоқ; инжиқлик қилмоқ; ~ **к кому-л.** *из-за пустяков* бировни арзимаган нарса учун айблаивермоқ; 2 *к чему прост.* баҳона топмоқ, баҳона қилмоқ; ~ **к случаю** пайтдан фойдаланиб баҳона қилмоқ.

ПРИДУМАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от придумать;* 2 *в знач. прил.* сунъий, уйдирма, ясама, ўйлаб чиқарилган; ~ **е слова** сунъий (ясама) сўзлар; уйдирма гаплар; 3 *в знач. прил.* ёлгондак, сохта; ҳақиқатда йўқ; бўлмағур; **Он терзэл [себя] ~ми муками** (Мамин-Сибиряк) У бўлмағур азоб-уқубатлар билан ўзини қийнади.

ПРИДУМАТЬ *сов. (несов. придумать)* 1 *что* ўйлаб топмоқ, ўйлаб чиқармоқ; ихтиро қилмоқ; ~ **ть новый способ** янги усулни ўйлаб топмоқ; **это он ~л, как соединить детали** деталларни қандай бириктириш усулини у ўйлаб чиқарди; **я ~л, как вам помочь** сизга қандай ёрдам бериш лозимлигини ўйлаб топдим; ~ **ть отговорку** баҳона ўйлаб топмоқ; 2 *кого-что* ...деб ўйламоқ (фаҳлamoқ), ўйлаб чиқармоқ; хаёлига келтирмоқ, кўз олдига келтирмоқ; ~ **ла, что этот человек в неё влюблён** аёл (ўзича) бу киши уни (ўзини) севиб қолган деб ўйлади.

ПРИДУМКА *ж, р. мн.* -мок *прост.* ўйлаб чиқарилган нарса; уйдирма, ўй; **интересная ~** ўйлаб чиқарилган ажойиб нарса; қизиқ уйдирма.

ПРИДУМЩИК *м разг.* ўйлаб чиқарувчи; уйдирмачи.

ПРИДУМЩИЦА *ж разг. см. придумщик.*

ПРИДУМЫВАТЬ *несов. см. придумать.*

ПРИДУРИВАТЬСЯ *несов. прост.* ўзини тентак қилиб кўрсатмоқ, ўзини талбаликка (жиниликка) солмоқ; меровланмоқ; **не ~йся!** ўзингни жиниликка солма!

ПРИДУРКОВАТОСТЬ *ж разг.* тентаксимонлик, жиннисмонлик, телбароқлик; жиннисанғилик, валдирвасарлик, восвослик.

ПРИДУРКОВАТЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 тентаксимон, жиннисимон, телбароқ; жиннисанғи, валдирвасар, восвос; ~ **человек** жиннисимон (Телбароқ) одам; ~ **вид** тентаксимон кнѳа; 2 бадфеъл, ғалати қилиқли (от ҳақида).

ПРИДУРЬ *ж; с ~ю разг.* тентаксимон, жиннисимон, телбароқ, восвос.

ПРИДУШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от придуть;* 2 *в знач. прил.* бўғиқ, бўғилган, бўғиб қўйилган; пасайтирилган; ~ **голос** бўғиқ овоз.

ПРИДУШИТЬ *сов. кого-что разг.* бўғмоқ, бўғиб ташламоқ, бўғиб ўлдирмоқ.

ПРИДУХАНИЕ *с* 1 қўшимча нафас; қўшимча нафас олиш ёки олдириш; 2 *лингв.* нафас товуши; **произносить с ~м** нафас товуши билан талаффуз қилмоқ.

ПРИДУХАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *лингв.* нафас товушига оид; нафас чиқариш билан талаффуз қилинадиган; ~ **согласный** нафас чиқариш билан талаффуз қилинадиган ундош.

ПРИЕДАТЬСЯ *несов. см. приесться.*

ПРИЕЗД *м* 1 *по гл.* **приезжать;** ~ **делегации** делегациянинг келиши; **в день ~а** келиш куннда; **с ~ом!** яхши (эсон-омон) келдингизми?; **по ~е в Ленинград** Ленинградга келиши билан; 2 бирор ерда вақтинча бўлиш; вақтинча келганлик; **теперь я лучше узнал вас, чем в первый ваш ~** биринчи сафар келганингиздагига қараганда, энди сизни яхшироқ билиб олдим.

ПРИЕЗЖАТЬ *несов. см. приехать.*

ПРИЕЗЖАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от приезжать;* 2 *в знач. прил.* келадиган, келаятган; келувчи; 3 *в знач. суц.* ~ **ий м, ~ая ж** келувчи одам, келадиган одам; мусофир; **гостиница для ~их** бошқа жойлардан келувчилар (мусофирлар) учун меҳмонхона.

ПРИЕЗЖИЙ, -ая, -ее 1 (бошқа жойдан) келган; ~ **ие люди** (бошқа жойлардан) келган кишилар; ~ **ая труппа** (бошқа жойдан) келган труппа; 2 *в знач. суц.* ~ **ий м, ~ая ж** (бошқа жойдан) келган одам; келувчи; ~ **ий из Ленинграда** Ленинграддан келган одам; **в городе много ~их** шаҳарда бошқа жойдан келганлар кўп.

ПРИЕМ *м* 1 *по гл.* **принять и принимать** 1, 3, 4, 12, 15; ~ **заявлений** аризаларни қабул қилиш; ~ **больных** касалларни қабул қилиш; **часы ~а** қабул (қилиш) соатлари; ~ **в университет** университетга қабул қилиш; ~ **в партию** партияга қабул қилиш; **оказать тёплый ~** самимий кутиб олмоқ; ~ **пищи** овқат ейиш; ~ **лекарств** дорини ичиш (қабул қилиш); 2 (бир) марталик, (бир) ичимлик, (бир) ичим, (бир) ютум; **лекарства остались на два ~а** икки марталик (икки марта ичишга етадиган) дори қолди; 3 миқдор ифодаловчи сўз ёки сонлар билан бирга қўлланиб, ҳаракатнинг шунча такрорланишини ифодалайди; **в два ~а** икки ҳаракатда; икки марта ҳамла қилиб; **в один ~** **прочёл всю книгу** бир ўтирганда китобни бошдан оёқ ўқиб қикдим; **переписал статью в два ~а** мақолани икки ўтиришда кўчириб қикдим; 4 усул, йўл; **художественный ~** бадиний усул; ~ **ы борьбы спорт.** кураш усуллари; ~ **ы фехтования** қиличбозлик усуллари; ~ **лечения** даволаш усуллари; ~ **ы массажа** массаж (қилиш) усуллари; 5 қабул (кутиб олиш) маросими; ~ **в посольстве** элчихонадаги қабул маросими; **устроить ~** қабул маросимини ташкил этмоқ; 6 *мн.* ~ **ы уст.** ўзини тутта билиш (муомала қилиш) услуби.

ПРИЕМКА *ж* қабул қилиб олиш, қабул қилиш; ~ **товаров** мол қабул қилиб олиш; ~ **нового здания** янги бинони қабул қилиб олиш; ~ **готовой продукции** тайёр маҳсулотларни қабул қилиш.

ПРИЕМЛОСТЬ *ж книжн.* мақбуллик, маъқуллик; мувофиқлик; яроқлилик.

ПРИЕМЛЕМЫЙ, -ая, -ое *книжн.* мақбул, маъқул, яроқли, мувофиқ, қабул қилса бўладиган; ~ **о предложение**

ние мақбул таклиф; **это предложение вполне** ~о бу таклифни (батамом) қабул қилса бўлади.

ПРИЁМНИК м 1 приёмник (радиотехника ва телемеханикада: сигнал, нутқ, музыка, таъсир ва ш. к. ни қабул қилишда қўлланиладиган мослама); 2 приёмник, радиоприёмник; **ламповый** ~ лампали радиоприёмник; **коротковолновый** ~ қисқа тўлқинли (радио)приёмник; **включить** ~ радиоприёмникни қўймоқ; **выключить** ~ (радио)приёмникни ўчирмоқ; 3 *спец.* приёмник (бирор нарса тўнлаш, йиғиш учун мосланган махсус жой); ~ **сточных вод** оқова сувлар йиғиладиган махсус жой; 4 қабулхона (одамларни вақтинча сақлаб турадиган муассаса); **детский** ~ болалар қабулхонаси.

ПРИЁМНИЙ, -ая, -ое 1 қабулга (қабул қилишга) онд; қабул (қабул қилиш)...; ~ **ые дни** қабул кунлари; ~ **ые часы** қабул (қилиш) соатлари (вақти); ~ **ые экзамены** қабул имтиҳонлари; ~ **ая комиссия** қабул комиссияси; 2 *тех.* қабул қиладиган; қабул қилишга мосланган; ~ **ая антенна** қабул қиладиган антенна; ~ **ая радиостанция** қабул қилувчи радиостанция; 3 асранди; асраб олган; ~ **ый сын** асранди ўғил; ~ **ая дочь** асранди қиз; ~ **ые родители** асраб олган ота-оналар; 4 келувчилар кутиб турадиган ёки қабул қилинадиган, қабул...; ~ **ая комната** қабул хонаси; қабулхона; 5 *в знач. суц.* ~ **ая ж** қабулхона; ~ **ая учреждения** идоранинг қабулхонаси; ♦ ~ **ый покой** қабулхона (касалхона, шифохона ва ш. к. да).

ПРИЁМОЧНЫЙ, -ая, -ое қабулга (қабул қилишга) онд; қабул (қабул қилиш)...; ~ **пункт** қабул пункти; ~ **акт** қабул қилиш акти.

ПРИЁМЩИК м қабул қилувчи; ~ **хлопка** пахтани қабул қилувчи; ~ **зерна** ғаллани қабул қилувчи.

ПРИЁМЩИЦА ж см. приёмщик.

ПРИЁМЫШ м разг. асранди (ўғил ёки қиз).

ПРИЕ/СТЬСЯ, -ёстся, -едятся, -ёлся, -ёлась сов. (*несов. приедаться*) 1 кўнгилга урмоқ, меъдага (жонга) тегмоқ (озиқ-овқат ҳақида); **ему** ~ **лось** **сладкое** ширинлик унинг меъдасига тегди; 2 *перен. разг.* жонга тегмоқ; зерикарли бўлиб қолмоқ; зериктирмоқ; **детям** ~ **лась** **игра** в **войну** уруш-уруш ўйини болаларнинг кўнгилга урди.

ПРИЕХА/ТЬ, -еду, -ёдешь сов. (*несов. приехать*) (транспорт воситасида) келмоқ, етиб келмоқ (бормоқ), келиб (бориб) етмоқ; ~ **ть** **домой** уйга келмоқ; ~ **ть** **на поезд** **де** поездда келмоқ; **гости** ~ **ли** меҳмонлар келишди.

ПРИЖА/ТЬ, -жму́, -жмётся; пов. -жмй сов. (несов. прижмать) 1 *кого-что* сиқмоқ, қисмоқ, босмоқ, тақамоқ; ~ **крышку** қопқоқни босмоқ; ~ **к** **земле** ерга босмоқ; ~ **к** **стен** **е** деворга тақаб (қисиб) қўймоқ; ~ **ребёнка** **к** **своей** **груд** **и** болани бағрига босмоқ; ~ **руки** **к** **сердцу** қўлни кўркакка қўймоқ; 2 *перен. кого* сиқмоқ, таъкиқ қилмоқ; сиқиб (қисиб) бормоқ; ~ **противника** **к** **горам** душмани тоққа сиқиб бормоқ; 3 *перен. кого разг.* эзмоқ, зулм қилмоқ; сиқув остига олмоқ, жабрламоқ; қийин-қистовга олмоқ, қийин аҳволга солмоқ; ~ **своих** **должников** ўз қарздорларини сиқув остига олмоқ; ♦ ~ **кого-л. к** **стен** **е** (**стенке**) *разг.* бировни роса сиқиштирмоқ, исканжага олмоқ, қийин-қистоқ қилмоқ; **фон** қилмоқ.

ПРИЖА/ТЬСЯ, -жмусь, -жмётся сов. (*несов. прижматься*) *к кому-чему* ёпишмоқ, қапишмоқ, суркалмоқ, пинжига кирмоқ; ~ **ться** **к** **стен** **е** деворга ёпишмоқ (сиқилиб бормоқ); **ребёнок** ~ **лся** **к** **матери** бола онасининг пинжига кирди.

ПРИЖБЧЬ, -жгу́, -жжётся, -жгуть; -жёг, -жгла сов. (*несов. прижбать*) *что* 1 *разг.* куйдирмоқ, куйдириб олмоқ; ~ **палец** **утюгом** бармоғини дазмолга тегзиб (куйдириб) олмоқ; 2 ўткир дори суртиб куйдирмоқ; ~ **ранку** **йодом** ярачани йод билан куйдирмоқ.

ПРИЖИВАЕМОСТЬ ж *спец.* тутиб кетишлик, яхши тутиб қолишлик (кўчат ва уланган ўсимлик ҳақида); ~ **молодых деревьев** ёш ниҳолларнинг яхши тутиб қолиши.

ПРИЖИВАЛ м *уст.* *то же, что* приживальщик.

ПРИЖИВАЛКА ж, р. мн. -лок *уст. см.* приживальщик.

ПРИЖИВАЛЬЧЕСКИЙ, -ая, -ое сифиндилликка онд; сифиндиллардек.

ПРИЖИВАЛЬЩИК м *уст.* сифинди (бировнинг илтифоти билан унинг уйда яшаб турувчи камбағал киши).

ПРИЖИВАЛЬЩИЦА ж *уст. см.* приживалка.

ПРИЖИВАТЬ *несов. см.* прижить.

ПРИЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прижиться; 2 *страд. от* приживать.

ПРИЖИВИТЬ, -влю́, -вйшь сов. (*несов. приживлять*) *что спец.* пайванд олдиarmoқ, илдиз олдиarmoқ, ўстиarmoқ; битиштиarmoқ; ~ **ветку** **шохчани** **улаб** ўстиarmoқ; ~ **пересаживаемую** **ткань** **кучириб** ўтқазилган тўқимани битиштиarmoқ.

ПРИЖИВИТЬСЯ, -вйтся сов. (*несов. приживляться*) пайванд тутмоқ, илдиз олмоқ; илдиз отиб ўсмоқ; битмоқ, битишмоқ, битиб кетмоқ.

ПРИЖИВЛЕНИЕ с пайванд олдириш, илдиз олдириш; пайванд олиш, илдиз олиш; битиб кетиш; ~ **тканей** **тўқималарнинг** **битиб** (ўсиб) кетиши.

ПРИЖИВЛЯТЬ *несов. см.* приживить.

ПРИЖИВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* приживиться; 2 *страд. от* приживлять.

ПРИЖИГАНИЕ с куйдириш; ~ **йодом** **раны** **ярани** **йод** билан куйдириш.

ПРИЖИГАТЬ *несов. см.* прижечь.

ПРИЖИЗНЕННЫЙ, -ая, -ое ҳаёт вақтидаги, тириклигидаги; ~ **ое** **издание** **романов** **Достоевского** **Достоевский** романларининг автор ҳаёт вақтидаги наشري, Достоевский (нинг) ҳаётлигида нашр этилган романлари; ~ **ая** **слава** (кишининг) ҳаётлик чоғида қозонган шон-шухрати.

ПРИЖИМ м 1 *по гл.* **прижимать** *разг.*; ~ **струны** **торларин** (пардаларга) **босиш**; ~ **заготовки** **к** **матрице** **бичиб** (тайёрлаб) қўйилган нарсани (матрицага) қолига тортиш; 2 *перен. прост.* бирор кимсага таъкиқ қилиш, қийин аҳволга солиш, сиқув остига олиш; 3 *тех.* қисқич (қисиб, ушлаб, тутиб турадиган қисм); **изготовление** ~ **ов** **к** **станку** **даст** **гоҳ** (станок) учун қисқичлар тайёрлаш.

ПРИЖИМАТЬ *несов. см.* прижать.

ПРИЖИМАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прижаться; 2 *страд. от* прижимать.

ПРИЖИМИСТОСТЬ ж *разг.* хасислик, ҳарислик, мумсиклик, қурумсоқлик, нокаслик.

ПРИЖИМИСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* хасис, ҳарис, мумсик, қурумсоқ, нокас; ~ **человек** **хасис** **одам**; ~ **куп** **ец** **нокас** **савдогар**.

ПРИЖИМНЫЙ, -ая, -ое босиб, қисиб ёки тутиб турадиган; ~ **ая** **гайка** **босиб** (тутиб) турадиган гайка; ~ **ое** **кольцо** **сиқиб** турадиган ҳалқа.

ПРИЖИТЬ, -иву́, -ивёшь; прижил, -ила сов. (*несов. приживать*) *кого* *прост.* (никоҳсиз) фарзанд кўрмоқ, туғмоқ ёки туғдирмоқ; ~ **ребёнка** **с** **кем-л.** **никоҳсиз** **бола** **кўр** **моқ**.

ПРИЖИ/ТЬСЯ, -ивусь, -ивёшься; -йлся, -илась сов. (*несов. приживаться*) 1 ўрганиб (қўниқиб) қолмоқ, ўганиб (қўниқиб) кетмоқ; ~ **ться** **на** **новом** **месте** **янги** **жойга** **қўниқиб** **кетмоқ**; **он** **не** ~ **лся** **здесь** **у** **бу** **жойга** **қўниқиб** (ўрганиб) кетолмади; 2 тутмоқ, тутиб қолмоқ, тутиб (қўкариб, ўсиб) кетмоқ (пайванд, кўчат ҳақида); **вишня, которую** **ты** **посадил** **в** **прошлом** **году,** **не** ~ **лась** **ўтган** **йили** **ўтқизган** **олчанг** **тутмади** (қўкармади, ўсиб кетмади).

ПРИЖМУРИТЬ сов. *что* сал юммоқ, сал қисмоқ (кўзин); ~ **глаза** **кўзини** **сал** **қисмоқ**.

ПРИЖМУРИТЬСЯ сов. кўзини қисмоқ, сал юммоқ.

ПРИЖУЧИ/ТЬ сов. *кого-что* *прост.* қаршилик кўрсатишга имкон бермаслик, оғиз очирмай қўймоқ; **он** **так** **всех** ~ **л,** **что** **и** **пикнуть** **не** **см** **еют** **у** **хаммани** **шундай** **боплаб** (сиқиб) қўйдик, бирор киши ҳам миқ этолмайди.

ПРИЗ м, мн. -ы, р. мн. -ов 1 соврин, мукофот; **ценный** ~ қимматбаҳо соврин; **переходящий** ~ кўчма соврин; **денежный** ~ пул мукофоти; **взять** **первый** ~ биринчи совринни олмоқ; 2 *спец.* приз, ўлка (денгиздаги уруш вақтида босиб олинган ва халқаро ҳуқуқ бўйича забот этувчининг ихтиёрига ўтадиган кема ва бошқа мол-мулклар).

ПРИЗАДУМА/ТЬСЯ сов. (*несов. призадумываться*) *над чем* **п** **о** **ком-чем** *разг.* ўйга ботмоқ, ўйланиб (хаёл суриб) қолмоқ; **он** ~ **лся** **у** **ўйга** **ботди** (ўйланиб қолди).

ПРИЗАДУМЫВАТЬСЯ *несов. см.* призадуматься.

ПРИЗНАИМАТЬ *несов. см.* признавать.

ПРИЗАНЯТЬ, -займў, -займёшь; -зányл, -занялá, -зányлo *сов.* (*несов.* *призаныть*) *что и чего разг.* бир оз қарз олиб турмоқ; ~ *дóнег қарзга* бир оз пул олиб турмоқ.

ПРИЗВАНИ/Е с 1 мойиллик, майл, раббат, қизиқши, ҳавас; истедод; *чувствовать ~ е к литературе ўзда адабиятга мойиллик (қизиқши) сезмоқ; следовать своему ~ ю ўз қизиқшига (ҳавасига) қараб иш қилмоқ; он художник по ~ ю у табнатан туғма рассом* (у рассом бўлиш учун туғилган); 2 қисмат, вазифа; роль.

ПРИЗВАТЬ, -зову́, -зовёшь; -звáл, -лá, -áло *сов.* (*несов.* *призывать*) 1 *кого-что* чақирмоқ, ундамоқ, даъват қилмоқ; ~ *на пóмощь ёрдамга* чақирмоқ; 2 *кого-что к чему* чақирмоқ, буюрмоқ; ~ *к порядку тартибга* чақирмоқ; ~ *к бдительности* хушёр бўлишга чақирмоқ; 3 *высок, что на кого-что* истамоқ, хоҳламоқ, хоҳиш билдирмоқ; ~ *благословение на кого-л.* бировга оқ йўл тиламоқ; ~ *проклятия на чью-л. голову* биров бошига лаънат ёғдирмоқ; 4 *кого-что офиц.* чақирмоқ; ~ *на военную службу* ҳарбий хизматга чақирмоқ; 5 ундамоқ, чақирмоқ; тортмоқ, сафарбар қилмоқ; ~ *к защите Родины* Ватанни ҳимоя қилишга чақирмоқ; ~ *на борьбу с эпидемией гриппа* грипп эпидемияси билан курашга сафарбар қилмоқ.

ПРИЗВАТЬСЯ, -зову́сь, -зовёшься; -звáлся, -алáсь, -алóсь *сов.* (*несов.* *призываться*) *разг.* (ҳарбий хизматга) қақирилмоқ.

ПРИЗВУК м қўшимча товуш (асосий товушга қўшилиб айтиладиган товуш).

ПРИЗЕМИСТОСТЬ ж гирдиғумлик; паканалик, паст бўйлик, бўйи пастлик.

ПРИЗЕМИСТЫ/И, -ая, -ое 1 гирдиғум; пакана, паст бўйли, бўйи паст; ~ *й мужчина* пакана эркак; 2 *перен.* пастак, паст, ер бағирлаган; ~ *е домики* пастак уйлар.

ПРИЗЕМЛЕНИЕ с *ав. спорт.* ерга қўниш (тушиш); ~ *самолёта* самолётнинг ерга қўниши; ~ *парашютистов* парашютчиларнинг ерга тушиши.

ПРИЗЕМЛЕННОСТЬ ж ўта моддийлик, амалийлик; ~ *интересов* манфаатларнинг амалийлиги.

ПРИЗЕМЛЕННЫЙ, -ая, -ое ўта моддий, амалий, практик (манфаат, ҳис-туйғу, иш ва ш. к. ҳақида).

ПРИЗЕМЛИТЬ *сов.* (*несов.* *приземлять*) *что* ерга қўндирмоқ (учиш аппарати ҳақида); ~ *космический корабль* космик кемани ерга қўндирмоқ; ~ *самолёт* самолётни ерга қўндирмоқ.

ПРИЗЕМЛИТЬСЯ *сов.* (*несов.* *приземляться*) 1 ерга қўнмоқ, ерга тушмоқ (учиш аппарати ва парашютчи ҳақида); *самолёт ~ лся* самолёт ерга қўнди; *парашютист ~ лся* парашютчи ерга тушди; 2 *перен. разг.* *шутл.* ўтирмоқ, ўтириб олмоқ; *давайте ~ мя на этой скамейке* келинлар, манави скамейкага ўтирайлик; 3 *прост. шутл.* йиқилиш, йиқилиб тушмоқ.

ПРИЗЕМЛЯТЬ *несов. см.* *приземлять.*

ПРИЗЕМЛЯТЬСЯ *несов. см.* *приземляться.*

ПРИЗЕР м совриндор; ~ *всесоюзного первенства* по классической борьбе классик кураш бўйича бутуниттифок биринчилигининг совриндори.

ПРИЗЕРША ж *разг. см.* *призёр.*

ПРИЗМА ж 1 *мат.* призма (кўп қиррали фигуранинг бир тури); *трехгранная* ~ уч қиррали призма; *прямая* ~ тўғри призма; *правильная* ~ мунтазам призма; 2 *физ.* призма (оптик асбоннинг қисми); *спектральная* ~ спектрал призма; ♦ *сквозь ~ у чего-л.* (смотреть, наблюдать и т. п.) *книжн.* бирор нарса таъсири остида, бирор нарса таъсири билан (қарамоқ, кузатмоқ).

ПРИЗМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 *физ. мат.* призмасмон, призма шаклидаги, призматик; ~ *кристалл* призматик кристалл; 2 призмали, призма ўрнатилган; ~ *бинокль* призмали дурбин.

ПРИЗНАВАТЬ, -знаю́, -знаёшь *несов.* 1 *см.* *призна́ть*; 2 *кого-что* эътироф қилмоқ, таннмоқ, тан олмоқ, иқдор бўлмоқ; эътиборга (инобатга) олмоқ; *он никого не признаёт* у ҳеч кимни инобатга олмайди; у ҳеч кимни назар писанд қилмайди.

ПРИЗНАВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *призна́ться*; 2 *страд.* *от призна́вать.*

ПРИЗНАК м белги, аломат, нишона; асар, ишора; ~ *болёзны* касаллик аломатлари; ~ *и весны* баҳор нишончалари; ~ *и делимости мат.* бўлинши аломатлари; *он не подаёт ~ ов жизни* унда тирнклик нишонаси (асари) кўринмайди.

ПРИЗНАНИЕ с 1 *по гл.* *призна́ть* 2, 3 и *призна́ться* 1 таниш, эътироф қилиш; тан олиш; эътироф; ~ *нóвого государства* янги давлатни эътироф қилиш; ~ *чьих-л. прав* бировнинг ҳуқуқларини эътироф қилиш; ~ *ошибочности* *своих взглядов* ўз қарашларининг хатолигини тан олиш; 2 иқдорлик, иқдор (бўлиш), бўйнига олиш, тан бериш; *из-хор* қилиш; *выслушать ~ друга* дўстининг иқдорини эшитмоқ; ~ *в любви* муҳаббат изҳор қилиш; 3 ҳурмат қозониш, ҳурматга сазовор бўлиш, шуҳрат топиш; *заслужить всеобщее ~* ҳамманинг ҳурматига сазовор бўлиш; *получить ~ всего народа* бутун халқнинг ҳурматини қозониш.

ПРИЗНАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* *от призна́ть*; 2 *с знач. прил.* танилган, шуҳрат қозонган, донг таратган, номи чиққан, манзур бўлган; ~ *поэт* шуҳрат қозонган шоир; ~ *авторитет* танилган (обру қозонган) одам.

ПРИЗНАТЕЛЬНОСТЬ ж миннатдорчилик; *выразить свою ~ учителю* ўқитувчига ўзининг миннатдорчилигини изҳор қилмоқ.

ПРИЗНАТЕЛ/ЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна миннатдор, яхшиликнинг қадрига етган, яхшиликни билган; *я вам ~ ен* за *пóмощь ёрдамингиздан* миннатдорман; ~ *ьный взгляд* миннатдорлик билан қараш.

ПРИЗНАТЬ *сов.* (*несов.* *призна́вать*) 1 *кого-что в ком-чем разг.* танимоқ, билмоқ, таний олмоқ; *я вас не ~ л*, *вы так похудели* шундай ориқлаб кетибсизки, сизни таний олмай қолдим; 2 *что* тан олмоқ; танимоқ, эътироф қилмоқ; ~ *ть правительство* давлатни эътироф қилмоқ; ~ *ть нейтралитет государства* давлатнинг нейтралитетини (бета-рафлигини) тан олмоқ; *суд ~ л за ним эти права* суд унинг бу ҳуқуқларини инобатга олди; 3 иқдор бўлмоқ, бўйнига олмоқ; 4 *кого-что кем-чем* или *за кого-что* (...деб) ҳисобламоқ, (...деб) топмоқ (билмоқ); ~ *ть необходимым* зарур деб билмоқ; *его ~ ли больным* уни касал деб ҳисоблашди; ~ *ть себя виновным* ўзини айбдор ҳисобламоқ; ~ *ть недействительным юр. ҳақиқий эмас* деб топмоқ.

ПРИЗНАТЬСЯ *сов.* (*несов.* *призна́ваться*) 1 *кому в чем* иқдор бўлмоқ, бўйнига олмоқ, эътироф қилмоқ; *из-хор* қилмоқ; *он ~ лся, что поштил* у ҳазил қилганига иқдор бўлди, у ҳазиллашганини бўйнига олди; ~ *ться в совершении преступления* жиноят қилганини бўйнига олмоқ; ~ *ться в любви* муҳаббат изҳор қилмоқ; 2 *неопр.* ~ *ться, ~ юсь в знач. ввводн. сл. разг.* *ростини* (очиғини, тўғрисини) айтганда, *ростини* (очиғини) айтсам; ~ *юсь, я испугался* очиғини айтсам, қўрқиб кетдим; ♦ ~ *ться сказать разг.* *ростини* (очиғини, тўғрисини) айтганда, *ростини* (очиғини, тўғрисини) айтсам.

ПРИЗОВО/И, -ая, -бе 1 *спорт.* совринли, совриндор; *занять ~ е место* совринли ўринни эгалламоқ; 2 *спец.* ўлжа қилиб олинган (кема ва ш. к. ҳақида); ~ *е судно* ўлжа қилиб олинган кема.

ПРИЗОР м, р. -а (-у); *без ~ а разг.* қаровсиз; *оставить детей без ~ а* болаларни қаровсиз қолдирмоқ.

ПРИЗРАК м 1 хаёлдаги кўриниш, тасаввурдаги қиёфа, тасмол; 2 шарпа, кўланка, белги, нишона; *ночные ~ и* тундаги кўланкалар; ~ *прóшлого* ўтмиш шарпаси; ~ *счастья* бахт-саодат нишонаси.

ПРИЗРАЧНОСТЬ ж хаёлийлик.

ПРИЗРАЧН/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 хаёлда (тасаввурда) кўринадиган, хаёлдаги, хаёлий; ~ *ое видение* хаёлий (равнида кўзга) кўриниш; 2 *перен.* тасаввур қилинадиган, амалда бўлмаган, хаёлдаги, хаёлий, ёлғондакам; ~ *ая опасность* хаёлдаги хавф; 3 хира, ноаниқ, ўзгариб турадиган; ~ *ый свет* хира ёруғлик.

ПРИЗРЕВАТЬ *несов. см.* *призреть.*

ПРИЗРЕНИ/Е с *книжн. уст.* бошпана ва озиқ-овқат (бериш); таъминот; *остаться без ~ я* бошпанасиз ва боқимсиз қолмоқ.

ПРИЗРЕТЬ, *призрёт*, *призришь* и *призришь* *сов.* (*несов.* *призрывать*) *кого-что уст.* бошпана ва озиқ-овқат бермоқ; *паноҳ бермоқ*; ўз паноҳига олмоқ; ~ *сироту* етимни боқмоқ (парвариш қилмоқ).

ПРИЗЫВ *м* 1 *по гл.* **призвать** — **призывать** 1; ~ на действительную военную службу харбий хизматга (армия сафига) чақириш; ~ к восстанию қуролли қўзғолонга даъват қилиш; 2 илтимос, ўтиниш, ялиниш, ёлвориш, чақириш; **откликнуться на** ~ о помощи бировнинг ёрдам беринг деб қилган илтимосига жавоб қайтармоқ; **услышать чей-л.** ~ бировнинг илтимосини эшитмоқ (қабул қилмоқ); 3 чақириқ; мурожаат; шior; **Первомайские призывы ЦК КПСС** КПСС МКнинг Биринчи Май чақириқлари; 4 *собир.* чақирилувчилар, чақирилганлар; чақириқ; **прошлогодний** ~ ўтган йили чақирилганлар; ўтган йилги чақириқ; **увольнение в запас** ~ а позапрошлого года аввалги (бурноғи) йил чақирилганларни запасга чиқариш; бурноғи йил чақирилганларнинг запасга чиқарилиши; ♦ **Ленинский** ~ *см.* **Ленинский**.

ПРИЗЫВАТЬ *несов. см.* **призвать**.

ПРИЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 разг.* (харбий хизматга) чақирилмоқ; **его возраст** ~ется в этом году унинг ёшидагилар шу йил (харбий хизматга) чақирилади; 2 *страд.* от призывать.

ПРИЗЫВНИК *м* (харбий хизматга) чақирилувчи.

ПРИЗЫВНОЙ, -ая, -ое (харбий хизматга) чақиришга ёки чақириққа оид; чақириш (чақириқ)...; ~ **возраст** чақириқ ёши; харбий хизматга чақириладиган ёш; ~ **пункт** чақириқ пункти.

ПРИЗЫВН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* чақиришга оид; чақириш (чақириқ)...; даъват этувчи, даъваткор; ~ый **клич** чақириқ нидоси (наъраси); ~ое **слово** парти партиянинг даъваткор сўзи.

ПРИЙСК *м* кон; **золотой** ~ олтин кони; **платиновые** ~и **платина** (оқ олтин) конлари.

ПРИИСКАНИЕ *с* излаб юриб топиш, ахтариб топиб олиш; ~ **квартиры** ахтариб юриб квартира топиш.

ПРИИСКАТЕЛЬ *м* кончи, кон ишчиси.

ПРИИСКАТЬ, -ишў, -йщесь *сов. (несов. приискивать)* *кого-что разг.* излаб юриб топиб олмақ, ахтариб (танлаб) топиб олмақ; **я приищу себе новую квартиру** ўзимга янги квартира излаб топаман; ~ **няню для ребёнка** бола учун энага ахтариб топмоқ.

ПРИИСКИВАТЬ *несов. разг. см.* **приискать**.

ПРИИСКОВЫЙ, -ая, -ое конга оид; кон...; ~ **рабочий** кон ишчиси; ~ **город** кон шаҳри, кон қиннидаги шаҳар.

ПРИИТИ, придў, придёшь; пришёл, -шла *сов. (несов. придойть)* 1 келмоқ, келиб етмоқ; **я ~шёл домой** мен уйга келдим; **поезд ~шёл** вóвремя поезд ўз вақтида келди; ~йти **попрошаться** хайрлашни учун келмоқ; ~йти **за деньгами** пул учун келмоқ; пулга келмоқ; **ему ~шло письмо** унга тахт келди; 2 келмоқ, келиб қолмоқ (вақт ҳақида); ~шла **весна** баҳор келиб қолди; ~шла **пора** уезаъти **домой** уйга жўнаш вақти келди; 3 **во что** баъзи мавҳум отлар билан бирга қўлланиб, отдан англашилган ҳис-туйғуга берилмоқ каби маъноларни ифодалайди; ~йти в **восторг** хурсанд бўлмоқ; ~йти в **отчаяние** умидсизликка тушмоқ; ~йти в **ужас** ваҳимага тушмоқ; ~йти в **веселое настроение** кайфияти кўтарилмоқ; вақтчоғ бўлмоқ; 4 бирор ҳолга (аҳволга) тушмоқ; ~йти в **негодность** яроқсиз бўлиб қолмоқ; ~йти в **упадок** тушкунликка (инқирозга) юз тутмоқ; 5 **к чему** келмоқ, ҳосил қилмоқ; ~йти к **соглашению** битимга келмоқ; ~йти к **выводу** хулосага келмоқ; ~йти к **мысли** фикрга келмоқ; ~йти к **убеждению** ишонч ҳосил қилмоқ; ~йти к **заклучению** қарорга келмоқ; ~йти на **помощь** ёрдамга келмоқ; ёрдамлашмоқ; ~йти в **движение** ҳаракатга келмоқ; ♦ ~йти в **голову** миёнага келмоқ; ~йти на **память** эсга тушмоқ; ~йти в **себя** 1) ҳушига (ўзига) келмоқ; 2) ўзини ўнглаб олмақ, кўнгли жойига тушмоқ; ~йти к **шапочному разбору** *см.* **шапочный**.

ПРИИТИСЬ, придўсь, придёшься; пришёлся, -шлсь *сов. (несов. придойться)* 1 мос (лоийқ) келмоқ, тўғри (мувофиқ) келмоқ; **обувь ~шлсь** вóбру оёқ кийими жуда лойиқ келди; **занавёски** ~шлсь по окнам пардалар деразаларга мос келди; 2 тўғри келмоқ; тушмоқ; **десятое число** ~шлсь на **вторник** ўнинчи число сешанбага тўғри келди; **удар ~шёлся** по голове урилган зарб (мушт) унинг бошига тушди; 3 *безл.* тўғри келмоқ; на **каждого** ~шлсь

по рублю ҳар кишига (киши бошига) бир сўмдан тўғри келди; 4 *безл. кому* тўғри келмоқ; лозим бўлиб қолмоқ; **ему ~дётся** тўғо унинг қийналишига тўғри келади, у анча қийналади, унга қийин бўлади; **ему ~дётся** уёхат унинг жўнаб кетиши лозим бўлади; **мне ~шлось** остаться менинг қолишимга тўғри келди, қолишим лозим бўлди; **мне ~шлось** **взять** **его** с собой уни ўзим билан олиб кетишимга тўғри келди; ♦ ~йтись не ко двору *см.* **двор**; ~йтись по **вкусу** (или по сердцу, по нраву, по душе) ёқиб қолмоқ, мақбул бўлмоқ; **как ~дётся** **разг.** тўғри келганича; қандай тўғри келса, шундай; **сделать что-л. как ~дётся** бирор нарсани тўғри келганича (пала-партиш) қилмоқ; **где ~дётся** **разг.** қаерда бўлмасин, қаерда бўлса-да; **ночевать где ~дётся** тўғри келган жойда тунамоқ; **куда ~дётся** **разг.** қаёққа (қаерга) бўлмасин; **что ~дётся** **разг.** нима тўғри келса, нима бўлса ҳам; **есть что ~дётся** нима тўғри келса, (шуни) еявермоқ.

ПРИКАЗ *м* 1 буйруқ; ~ по учреждению муассаса (идора) бўйича буйруқ; **отдать** ~ буйруқ бермоқ; **получить** ~ буйруқ олмақ; **исполнить** ~ буйруқни бажармоқ; ~ о **наступлении** ҳужум тўғрисидаги буйруқ; 2 буйруқ (буйруқ ёзилган қоғоз); **вывесить** ~ буйруқни осиб қўймоқ; **объявить** **благодарность** в ~е буйруқда ташаккур эълон қилмоқ; **зачислить** в штат ~ом буйруқ билан штатга олмақ; 3 *ист.* маҳкама, идора (16—18-аср бошлари Россияда); **Посольский** ~ Қадимги Русьда; чет давлатлар элчихоналари билан алоқа қиладиган идора.

ПРИКАЗАНИЕ *с* буйруқ, амр; **устное** ~ оғзаки буйруқ; **исполнить** ~ буйруқни бажармоқ.

ПРИКАЗАТЬ, -ажў, -ажешь *сов. (несов. приказывать)* *кому-что* буюрмоқ, буйруқ (фармон) бермоқ, амр қилмоқ; ~ть **остановить** **машину** машинани тўхтатишни буюрмоқ; **командир ~л** **готовиться** к бою командир жангга тайёрланишни буюрди; ♦ **как прикажете** вас **понимать?** сўзингизни қандай тушунса бўлади?; ~ть **долго жить** *уст.* дунёдан ўтмоқ, вафот қилмоқ, ўлмоқ; **что прикажете?** *уст.* хизмат?, буюрсинлар?; **как прикажете** *уст.* майлигиз, ихтиёрингиз, таъбингиз.

ПРИКАЗН/ЫЙ, -ая, -ое *спец. и уст.* 1 буйруққа оид; буйруқ...; в ~ом **порядке** буйруқ тартибда, буйруқ билан; 2 *ист.* маҳкамага (идорага) оид; маҳкамада ишлайдиган; ~ые **люди** маҳкама (идора) одамлари; 3 *уст.* чиновникларга хос, тўраларча; буйруқ оҳангидаги; расмиятчиликка асосланган, қуруқ, расмий; ~ый **стиль** бумағ ёзишмаларнинг буйруқ оҳангидаги (расмиятчиликка асосланган) услуби; 4 в *знач. суц.* ~ый *м уст.* маҳкама хизматчиси (амалдори); ♦ ~ая **строка** (~ый **крючок**) *уст.* маҳкаманинг қўйи даражадаги хизматчиси, мирза.

ПРИКАЗЧИК *м уст.* 1 приказчик (савдо корхонасида ёлланиб ишловчи хизматчи, сотувчи); 2 приказчик, саркор, ишбоши (помешчикнинг ер-мулкини бошқарувчи киши).

ПРИКАЗЧИЦКИЙ, -ая, -ое *уст.* то же, что **приказчиный**.

ПРИКАЗЧИЧ/ИЙ, -ья, -ье *уст.* приказчикка оид; приказчик (сотувчи ёки ишбоши)...; ~ья **должность** приказчик ёки саркорнинг лавозими.

ПРИКАЗЫВАТЬ *несов. см.* **приказать**.

ПРИКАЛЫВАТЬ *несов. см.* **приколоть**.

ПРИКАНЧИВАТЬ *несов. см.* **прикнчить**.

ПРИКАНЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* **прикнчиться**; 2 *страд.* от **приканчивать**.

ПРИКАПЛИВАТЬ *несов. разг. см.* **прикопить**.

ПРИКАПЫВАТЬ *несов. см.* **прикопать**.

ПРИКАРМАНИВАТЬ *несов. см.* **прикарманить**.

ПРИКАРМАНИТЬ *сов. (несов. прикарманивать)* *что* *прост. недобр.* чўнтакка урмоқ; эгаллаб (ўзлаштириб) олмақ, ўзиники қилиб олмақ; ~ **чужие** **деньги** бировлар пулини ўзлаштириб кетмоқ.

ПРИКАРМЛИВАНИЕ *с* қўшимча овқат едириш, овқат бериш; ~ **ребёнка** болага қўшимча овқат едириш, бола ни қўшимча овқатлантириш.

ПРИКАРМЛИВАТЬ *несов. (сов. прикармить)* *кого-что* 1 овқат бериб ўзига ўргатиб олмақ; 2 овқатлантирмоқ, қўшимча овқат бермоқ; ~ **грудного** **ребёнка** кайшей эмизикли болага қўшимча буламиқ (каша) едирмоқ.

ПРИКАРМЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **прикормиться**; 2 *разг.* қўшимча овқатланмоқ, қўшимча овқат емоқ; 3 *страд.* от **прикармливать**.

ПРИКАСАТЬСЯ *несов.* (*сов.* **прикоснуться**) тегмоқ, қўл тегизмоқ; я к твоим вещам не ~лся сенинг нарсаларинга қўл тегизганим йўқ.

ПРИКАТИ/ТЬ, -ачү, -атишь *сов.* (*несов.* **прикатывать**) 1 *что* думалатиб келтирмоқ, гилдиратиб олиб келмоқ; ~ть бочку бочкани думалатиб олиб келмоқ; 2 *разг.* келмоқ, келиб қолмоқ (*транспорт воситасида*); *неожиданно* ~ли гости тўсатдан меҳмонлар келиб қолишди.

ПРИКАТИТЬСЯ, -атится *сов.* (*несов.* **прикатываться**) думалаб яқин келмоқ (ёки бормоқ); бирор нарса томон думалаб кетмоқ; *монета* ~лась к стене танга девор томонга думалаб кетди.

ПРИКАТЫВАТЬ *несов.* *см.* **прикатыть**.

ПРИКАТЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **прикатыться**; 2 *страд.* от **прикатывать**.

ПРИКІДКА *ж, р. мн.* -док *разг.* хомчўт қилиш, тахминлаб кўриш, чамалаб кўриш; ~ *расходов* харажатни хомчўт қилиб кўриш.

ПРИКІДЫВАТЬ *несов.* *см.* **прикинуть**.

ПРИКІДЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **прикинуться**; 2 *страд.* от **прикидывать**.

ПРИКІНУТЬ *сов.* (*несов.* **прикидывать**) 1 *разг.* чамалаб кўрмоқ, чўтлаб (чоғлаб, салмоқлаб) кўрмоқ, тахмин қилмоқ, кўтариб (чамалаб) кўрмоқ; ~ *товар* на руке молни қўлда чамалаб кўрмоқ; ~ *на счетах* чўтда тахминлаб кўрмоқ; ~ *на весах* тарозида тортиб кўрмоқ; 2 *число*бламоқ, хомчўт қилмоқ; ~ *в уме* миёда (ничида) ҳисобламоқ; 3 *что и чего прост.* устига қўшмоқ (ташламоқ); ~ *дров* в пещку печкага (яна) ўтин ташламоқ; 4 *разг.* кийиб кўрмоқ; ~ *костюм* костюмни кийиб кўрмоқ.

ПРИКІНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* **прикидываться**) *кем-чем* *разг.* айёрлик (муғомбирлик) қилмоқ, ўзини бирор ҳолатга солиб кўрсатмоқ; ~ *глупым* ўзини аҳмоқликка солмоқ; ~ *большим* ўзини касалликка солмоқ.

ПРИКИПАТЬ *несов.* *см.* **прикипеть**.

ПРИКИПЕ/ТЬ, -лит *сов.* (*несов.* **прикипать**) *разг.* 1 қайнаб (қайнайвериб) тагига олмоқ, тагига ёпишиб қолмоқ; *молоко* ~ло к кастрюле кастрюлькадаги сут қайнайвериб таги куйибди (қирмоқ олибди); 2 *перен.* к *кому-челу* жон-дили билан берилмоқ, ниҳоятда берилиб кетмоқ; ~ть *душой* к *музыке* жон-дили билан музыкага берилмоқ.

ПРИКЛАД I *м* қўндоқ; *ударить* ~ом қўндоқ билан туширмоқ.

ПРИКЛАД II *м* *уст.* (кийим ва пойабзал тикишда) қўшимча материал (*мас., астар, қатирма, тугма, пистон* ва ш. к.); *портновский* ~ тикувчининг қўшимча материаллари.

ПРИКЛАДНИК *м* *разг.* амалий санъат билан шуғулланувчи одам (*мас., рассом*).

ПРИКЛАДН/ОИ, -ая, -бе амалий; ~ые *науки* амалий фанлар; ~ая *механика* амалий механика; ~ая *математика* амалий математика; ♦ ~бе *искусство* амалий санъат (ҳар хил буюмларни, *мас., рўзгор* буюмларини бадиий асар даражасида чиройли қилиб ишлаш санъати).

ПРИКЛАДЫВАТЬ *несов.* *см.* **приложить** 1.

ПРИКЛАДЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **приложиться**; 2 *страд.* от **прикладывать**.

ПРИКЛЕИВАТЬ *несов.* *см.* **приклеить**.

ПРИКЛЕИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **приклеиться**; 2 *страд.* от **приклеивать**.

ПРИКЛЕИТЬ *сов.* (*несов.* **приклеивать**) *что* ёпиштирмоқ, елимламоқ. ёпиштириб (елимлаб) қўймоқ; ~ *марку* к *письму* хатга марка ёпиштирмоқ; ~ *клейстером* сирач билан ёпиштирмоқ; ♦ ~ *ярлык* бирор айб тақмоқ, бадном (ёмон отлик) қилмоқ.

ПРИКЛЕИТЬСЯ, -ёится *сов.* (*несов.* **приклеиваться**) ёпишмоқ, ёпишиб қолмоқ; *марка* хорошó ~лась *марка* яхши ёпишди (ёпишиб қолди).

ПРИКЛЕЙКА *ж, р. мн.* -клёек 1 *по гл.* **приклеить** и **приклеивать**; ~ *обвес* гулқоғоз ёпиштириш; 2 *разг.* ёпиштирилган нарса; ~ *на папке* папкага ёпиштирилган нарса (*сурат, ёзувли қоғоз* ва ш. к.).

ПРИКЛЕПАТЬ *сов.* (*несов.* **приклепывать**) *что* *тех.* парчинламоқ, парчин мих билан улаб қўймоқ (ёпиштирмоқ).

ПРИКЛЕПАТЬСЯ *сов.* (*несов.* **приклепываться**) парчин мих билан уланмоқ, ёпиштирилмоқ, парчинланмоқ.

ПРИКЛЕПКА *ж, р. мн.* -пок *спец.* 1 *по гл.* **приклепать** и **приклепывать**; парчинлаш, парчинлаб улаш (ёпиштириш); 2 парчинланган нарса.

ПРИКЛЕПЫВАТЬ *несов.* *см.* **приклепать**.

ПРИКЛЕПЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **приклепаться**; 2 *страд.* от **приклепывать**.

ПРИКЛОНИТЬ, -оню, -онишь *сов.* (*несов.* **приклонять**) *что* эгмоқ, энгаштирмоқ, куйи солмоқ; ~ *голову* к *плечу* бошни елкага энгаштирмоқ; ♦ ~ *голову* куда, где, к кому *разг.* бошпана топмоқ, бирор жойга жойлашмоқ; *на старости* лет некуда *голову* ~ қариган чоғида бош суқадиган жойи йўқ.

ПРИКЛОНЯТЬ *несов.* *см.* **приклонить**.

ПРИКЛЮЧАТЬ *несов.* *см.* **приключать**.

ПРИКЛЮЧАТЬСЯ *несов.* *см.* **приключиться**.

ПРИКЛЮЧЕНИ/Е с саргузашт, бошдан кечирилган воқеа; *можаро*; *веселое* ~е қувноқ саргузашт; *любóвные* ~я севги саргузаштлари; *искáтель* ~ий можаролар изловчи.

ПРИКЛЮЧЕНЧЕСКИЙ, -ая, -ое саргузаштга оид; саргузашт.; ~ *ромán* саргузашт роман; ~ *жанр* саргузашт жанр; ~ *фильм* саргузашт фильм.

ПРИКЛЮЧИТЬ *сов.* (*несов.* **приключать**) *что* *тех.* уламоқ, қўшмоқ; ~ *провода* к *электрической* сёти симни электр тармоғига уламоқ.

ПРИКЛЮЧИТЬСЯ, -йтся *сов.* (*несов.* **приключаться**) *разг.* рўй бермоқ, содир (воқе) бўлмоқ, бошдан ўтмоқ; ~ *лась* бедá фалокат юз берди; *что с ним* ~лось? унга нима бўлди?, (унинг ҳаётида) қандай воқеа содир бўлди?

ПРИКОВА/ТЬ, -кую, -куешь *сов.* (*несов.* **приковывать**) *кого-что* 1 мих қоқиб ёпиштирмоқ, михлаб уламоқ; ~ть *стул* к *полу* стулни полга михлаб ташламоқ; 2 *кишанлаб* қўймоқ, занжирбанд қилмоқ; ~ть *цепью* занжир солмоқ; *кишанлаб* қўймоқ; 3 *перен.* *книжн.* қимирлатмай қўймоқ, ётқизиб қўймоқ; қаққайтириб (ўрнида қотириб) қўймоқ; *болёзнь* ~ла *его* к *постели* касаллик уни ўрнидан қимирлатмай қўйди; *страх* ~л *его* к *месту* қўрқув уни ўрнида қотириб қўйди, қўрқувдан у ўрнида тахта бўлиб қолди; ♦ ~ть *чьё-л. внимание* к *кому-челу* бироннинг диққатини бирор кимса ёки нарасага тортмоқ; ~ть к себе *всёобщее* *внимание* ҳамманинг диққатини ўзига тортмоқ.

ПРИКОВА/ТЬСЯ, -куётся *сов.* 1 *болғалаб* (қоқиб) уланмоқ, қоқиб бириктирилмоқ; мих қоқиб ёпиштирилмоқ; *деталь* хорошó ~лась *деталь* (қоқиб) яхши бириктирилди; 2 *михлаб* боғлаб қўйилмоқ, занжирбанд қилинмоқ, *кишанлаб* қўйилмоқ; 3 *перен.* бирор нарасага қаратилган (тортилган) бўлмоқ; тикилганча қолмоқ; *Глазá мой* ~лись к *маленькому* *оборванному* *старикóу* (Вересаев) Кўзларимни жулдир кийимли кичкина чолдан узолмас эдим.

ПРИКОВЫВАТЬ *несов.* *см.* **приковать**.

ПРИКОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **приковаться**; 2 *страд.* от **приковывать**.

ПРИКОВЫЛЯТЬ *сов.* *разг.* оқсоқланиб келмоқ, судралиб зўрга келмоқ.

ПРИКОЛ *м* 1 қоziқ; 2 *мор.* қоziқ, илгак; *судá* (сто-я́т) на ~е кемалар қоziққа боғлоқлик турибди; *судá* *поставлены* на ~ кемалар қоziққа боғлаб қўйилган.

ПРИКОЛАЧИВАТЬ *несов.* *см.* **приколотить**.

ПРИКОЛКА *ж, р. мн.* -лок *разг.* 1 қадаш, тўғнаш, санчиб қўйиш; 2 тўғноғич.

ПРИКОЛОТИТЬ, -очү, -отишь *сов.* (*несов.* **приколотить**) *что* *разг.* 1 мих қоқмоқ, михламоқ, михлаб қўймоқ; ~ *доску* тахтани михлаб қўймоқ; 2 урмоқ, муштламоқ, мушт туширмоқ.

ПРИКОЛОТЬ, -олю, -блешь *сов.* (*несов.* **прикалывать**) *кого-что* 1 қадамоқ, тўғнамоқ, санчиб қўймоқ; ~ *цветок* к *платью* қўйлакка гул қадаб қўймоқ; ~ *бант* бантни тўғнаб қўймоқ; 2 *разг.* санчиб ўлдирмоқ (найза, пичоқ ва ш. к. билан); ~ *свинью* чўчқани (пичоқ) санчиб ўлдирмоқ; ~ *неприятеля* штыком душманини найза санчиб ўлдирмоқ.

ПРИКОЛОТЬСЯ, -кблется *сов. разг.* қадаб (тўғнаб ёки санчиб) қўйилмоқ, қадалмоқ, санчилмоқ.

ПРИКОМАНДИРОВАНИЕ с вақтинча командировкага юбориш, вақтинча командировка қилиш; ~ **военнослужащих** к **воинской части** ҳарбий хизматчиларни вақтинча ҳарбий қисмга командировка қилиш.

ПРИКОМАНДИРОВАТЬ, -рўю, -рўешь *сов. (несов. прикомандировывать)* *кого-что* к *кому-чему* вақтинча командировкага юбормоқ, вақтинча командировка қилмоқ; ~ к **штабу** **армии** армия штабига вақтинча командировка қилмоқ.

ПРИКОМАНДИРОВАТЬ *несов. см. прикомандировать.*

ПРИКОНЧИ/ТЬ *сов. (несов. прикнчивать)* **1** *что прост.* еб-ничиб (истеъмол қилиб, сарфлаб) тугатмоқ, битирмоқ, тамомламоқ; **дети** **быстро** ~ **ли сыр** и **молоко** болалар бирпасда пишлоқ билан сутни тугатишди; **2** тўхтатмоқ, тугатмоқ, тамом қилмоқ, бас қилмоқ; ~ **ть спор** баҳсни тугатмоқ (тўхтатмоқ); **3** *кого-что разг.* ўлдирмоқ, йўқ қилмоқ; ~ **ть медведя** айқичи ўлдирмоқ.

ПРИКОНЧИ/ТЬСЯ, -чится *сов. (несов. прикнчиваться)* *разг.* **1** тугамоқ, тамом бўлмоқ; тугалланмоқ; **работы** ~ **лись** ишлар тугади; **2** сарф бўлмоқ; еб (ичиб) тугатилмоқ; ишлатилиб тамом бўлмоқ; **запасы** ~ **лись** запаслар тамом бўлди.

ПРИКОПАТЬ *сов. (несов. прикапывать)* *что спец.* **1** қўчатни вақтинча (ерга) ўтқазиб қўймоқ, илдизларни вақтинча кўмиб қўймоқ; ~ **яблоню** олма кўчатини вақтинча ўтқазиб қўймоқ; **2** (дарактларни) қишда кўмиб қўймоқ, устига похол, тупроқ ташлаб қўймоқ; ~ **кусты** **винограда** **на зиму** тоқларни қишда кўмиб қўймоқ.

ПРИКОПИТЬ, -коплю, -копишь *сов. (несов. прикапывать)* *что-чего разг.* жамгармоқ, тўпламоқ, йиғмоқ, ғамламоқ; ~ **дэнег** на **покупку** **пальто** пальто сотиб олиш учун пул тўпламоқ (жамгармоқ).

ПРИКОПКА *ж спец. по гл. прикопаты* и *прикапывать.*
ПРИКОРМ *м разг. то же, что прикормка;* **давать ребёнку** ~ болага қўшимча овқат бермоқ.

ПРИКОРМИТЬ, -ормлю, -ормишь *сов. (несов. прикармливать)* *кого* овқат (ем) бериб ўргатиб олмоқ.

ПРИКОРМИТЬСЯ, -кормится *сов. (несов. прикармливаться)* овқат ёки ем-хашак еб, ўганиб қолмоқ, одатланиб қолмоқ.

ПРИКОРМКА *ж 1 по гл. прикормить* и *прикармливать* қўшимча овқатлантириш (озиклантириш); **2** озиқ, овқат; ем, ем-хашак; дон; ~ **для рыбы** балиқ учун ем (овқат).

ПРИКОРНЕВ/ОЙ, -ая, -бе илдиз ёнидаги, илдиз олдидаги; ~ **ые листья** илдиз ёнидаги барглари; ~ **ая часть** **дерева** дарактнинг илдиз олди қисми.

ПРИКОРНУТЬ, -ну, -нёшь *сов. разг.* суяниб ётмоқ, сал ёнбошламоқ; ~ **на диване** диванда сал ёнбошламоқ.

ПРИКОСНОВЕНИЕ *с 1 по гл. прикоснуться;* **лёгкое** ~ **е руки** қўлнинг сал тегиши; **точка** ~ **я** тегиш нуқтаси; **2** *уст.* дахл, дахлдорлик.

ПРИКОСНОВЕННОСТЬ *ж книжн.* дахлдорлик, алоқадорлик, тааллуқлилик; алоқадор (дахлдор) бўлиш; ~ к *чему-л.* бирор нарсага дахлдорлик.

ПРИКОСНОВЕННЫЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* дахлдор, алоқадор, тааллуқли; ~ к **преступлению** **человек** жиноятга алоқадор киши.

ПРИКОСНУ/ТЬСЯ, -нусь, -нёшься *сов. (несов. прикасаться)* к *кому-чему* тегмоқ, сал тегиб кетмоқ, тегиб қолмоқ; ~ **ться к руке** қўлга тегмоқ; қўлга тегиб кетмоқ; ~ **ться рукой** к **волосам** қўлга билан сочга сал тегмоқ; **печка** **так накалена,** **что нельзя** ~ **тёшь** печка шундай қизганки, тегиб бўлмайдди; **он не** ~ **лся** к **едё** у овқатга қўл урмади.

ПРИКРАСИТЬ, -ашу, -асишь *сов. (несов. прикрашивать)* *что разг.* муболага қилмоқ, гапга зеб бермоқ (тўн кийдирмоқ), лоф урмоқ; **рассказывая,** **он любил** ~ у ҳикоя қилаётиб лоф уришни (муболага қилишни) яхши кўрарди.

ПРИКРАС/Ы *мл. (ед. прикраса ж)* **1** *разг.* гапга зеб бериш (тўн кийдириш); муболага (лоф); **рассказывать без** ~ муболагасиз айтиб бермоқ; **2** *уст.* зеб-зийнат, безак.

ПРИКРАШИВАНИЕ с муболага қилиш, гапга тўн кийдириш, лоф уриш; ~ **действительности** ҳақиқатни бўяб кўрсатиш.

ПРИКРАШИВАТЬ *несов. см. прикрасить.*

ПРИКРЕПИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое бириктиришга оид; бириктирадиган, боғлайдиган; **учетга** (ҳисобга) олиш учун хизмат қиладиган; ~ **талон** бириктириш (учетга ўтиш) талони.

ПРИКРЕПИТЬ, -плю, -пишь *сов. (несов. прикреплять)* *кого-что* к *кому-чему* **1** маҳкамламоқ, ёпиштирмоқ, маҳкамлаб (ёпиштириб) қўймоқ; ~ **кнопками** **объявление** к **стенё** эълонни кнопка билан деворга ёпиштириб қўймоқ; **2** бошқага қўшиб (бириктириб) қўймоқ; бошқанинг раҳбарлигига (қарамоғига) топширмоқ; ~ **остающих** **учеников** к **успевающим** **колок** ўқувчиларни ўзлаштирувчи ўқувчиларга бириктириб қўймоқ; **3** бириктирмоқ, боғлаб (алоқадор қилиб) қўймоқ; ~ к **поликлинике** поликлиникага бириктириб қўймоқ.

ПРИКРЕПИ/ТЬСЯ, -плюсь, -пишьясь *сов. (несов. прикрепляться)* к *кому-чему* **1** маҳкамланмоқ, маҳкамлаб қўйилмоқ, ёпиштириб қўйилмоқ; ёпишмоқ; **плакат** **хорошо** ~ **лся** плакат яхши ёпиштирилди; **2** бириктирилмоқ, ҳисобига (қарамоғига) ўтмоқ, алоқадор бўлиб қолмоқ; ~ **ться к поликлинике** поликлиникага бириктирилмоқ; ~ **ться к местной профсоюзной организации** маҳаллий касаба союз ташкилотига бириктирилмоқ.

ПРИКРЕПЛЕНИЕ с бириктириш; бириктирилиш; ~ к **поликлинике** поликлиникага бириктириш.

ПРИКРЕПЛЯТЬ *несов. см. прикрепить.*

ПРИКРЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. прикрепиться; 2 страд. от прикреплять.*

ПРИКРИКИВАТЬ *несов. см. прикривнуть.*

ПРИКРИКНУТЬ *сов. (несов. прикрививать)* *на кого-что* бироваг ўшқирмоқ, бақирмоқ, дўқ урмоқ; жеркимоқ; ~ **на шалунá** шўҳ болага бақирмоқ (ўшқирмоқ).

ПРИКРУТИТЬ, -учу, -утишь *сов. (несов. прикручивать)* *1* *кого-что* к *кому-чему* бураб (ўраб) боғламоқ, чирмаб (боғлаб) қўймоқ; ~ **руки** к **спине** қўлларини орқасига қилиб боғламоқ; **2** *что разг.* бураб пасаитирмоқ, пасаитириб қўймоқ; ~ **фитиль** в **лампе** чироқнинг пилигини (бураб) пасаитириб қўймоқ.

ПРИКРУТИТЬСЯ, -утился *сов. разг.* бураш натижа-сида пасаймоқ, пасаитирилмоқ; пасаийб қолмоқ.

ПРИКРУЧИВАТЬ *несов. см. прикрутить.*

ПРИКРУЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прикрутиться; 2 страд. от прикручивать.*

ПРИКРЫВАТЬ *несов. см. прикрывать.*

ПРИКРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. прикрываться; 2 страд. от прикрывать.*

ПРИКРЫТИ/Е с **1** *по гл. прикрывать* и *прикрываться;* **для** ~ **я** **собственного** **страха** қўрққанлигини бекитиш учун; **2** пана, пана жой, пана қиладиган (сақланадиган, яширинадиган) жой; ~ **е** **от** **дождя** ёмғирдан пана қиладиган (сақлайдиган) жой; **вылезти** из ~ **я** пана жойдан чиқмоқ; **3** **химоя**, **химоя** қилувчи (сақловчи) нарса; **под** ~ **ем** **чего-л.** бирор нарсанинг химоясида; **под** ~ **ем** **артиллерии** артиллерия химояси остида; **артиллерийское** ~ **е** артиллерия химояси; **армия** ~ **я** химоячи (бирор томондан қўриқловчи) армия.

ПРИКРЫТЬ, -рўю, -рўешь *сов. (несов. прикрывать)* **1** *кого-что разг.* (бирор нарса билан) ёпмоқ, қопламоқ, бекитмоқ, ёпиб (бекитиб) қўймоқ; ~ **кастриюлю** **крышкой** **кастрюльканинг** **қопқонини** ёпиб қўймоқ; ~ **волосы** **платком** **сочни** **рўмол** билан бекитиб (танғиб) олмоқ; **2** *разг. что* **кня** ёпмоқ, ёпиб (ўтмайдиган қилиб) қўймоқ; ~ **дверь** эшикни **кня** ёпмоқ; **3** *кого-что* пана (химоя) қилмоқ; бекитиб (яшириб) қўймоқ; **тўсмоқ**; ~ **от** **солнца** **қуёшдан** **пана** **қилмоқ**; **4** **химоя** **қилмоқ**, **қўриқламоқ**, **тўсиб** **турмоқ**, **пана** **қилмоқ**; ~ **отступление** **армии** **воен.** армиянинг чекинишини пана қилмоқ; чекинувчи армияни қўриқлаб турмоқ; ~ **артиллерией** **наступление** **пехоты** **хужумга** ўтган пидедаларни артиллерия билан (тўплардан отиб) қўриқлаб (пана қилиб) турмоқ; **5** *перен.* **что** **яширмоқ**, **бекитмоқ**, **ёпиб** **кетмоқ**, **хаспўшламоқ**; ~ **чей-л.** **обман** **бировнинг** **ёлғончилигини** **яширмоқ**; **6** *что прост.* ёпмоқ, ёпиб (бекитиб) қўймоқ, барҳам бермоқ, тугатмоқ, тўхтатмоқ; **давно** **пора**

~ эту лавочку аллақачон бу дүкони епиб қўйиш (тугатиш) керак эди; ~ торгoвлю савдо-сотикни тўхтатмоқ (тугатмоқ).

ПРИКРЫ/ТЬСЯ, -рoюсь, -рoеьсья *сов. (несов. прикрываться)* 1 *чем и без доп.* епинмоқ, бурканмоқ, ўранмоқ; епиниб (тўсиб) олмоқ; ~ *ться* шубой пўстинга бурканиб олмоқ; ~ *ться газeтой от солнца* газета билан ўзини қуёшдан тўсмоқ (ҳимоя қилмоқ); 2 *разг.* қия епилмоқ, чала беркитилмоқ, тўлиқ епилмаслик; *дверь ~ лась* эшик қия епилди; 3 *что перен.* ўз хатти-ҳаракатларини бекитмоқ, яширмоқ, ниқобламоқ; хаспўшламоқ; ~ *ться хвастливыми словами* мақтаниш билан ўз қилмишларини ниқобламоқ; ~ *ться патристическими фразами* гап билан ўзини ватанпарвар қилиб кўрсатмоқ; 4 *прост.* епиб қўйилмоқ, тутатилмоқ; барҳам берилмоқ; *контрoа ~ лась* идора тутатилди.

ПРИКУП *м* 1 *по гл. прикупить и прикупать*; 2 прикуп, қўшимча қарта олиш ва шу қарталарнинг ўзи; *взять ~* прикуп олмоқ, қўшимча қарта олмоқ.

ПРИКУПАТЬ *несов. см. прикупить.*

ПРИКУПИТЬ, -уплю, -упишь *сов. (несов. прикупать)* 1 *что и чего* қўшимча сотиб олмоқ, устига яна сотиб олмоқ; ~ *шелка* қўшимча шойни сотиб олмоқ; 2 қўшимча қарта олмоқ; ~ *туза* қўшимча қилиб тузни ҳам олмоқ.

ПРИКУПКА *ж разг.* 1 *по гл. прикупить и прикупать*; ~ *муки* қўшимча ун сотиб олиш; 2 *то же, что* прикуп 2.

ПРИКУРИВАТЬ *несов. см. прикурить.*

ПРИКУРИТЬ *сов. (несов. прикуривать)* *что и без доп.* папиросни тутатиб (ендириб) олмоқ; ~ *от папиросы* папиросдан (папиросни) ендириб олмоқ; *позвольте ~* папиросни (папиросингиздан) ендириб олишга рухсат этинг.

ПРИКУС *м* тишлам, тиш қисни (икки қатор тишнинг бир-бирига тегиб туриш ҳолати); *правильный* ~ тўғри тишлам; *неправильный* ~ нотўғри тишлам.

ПРИКУСИТЬ, -ушу, -ушись *сов. (несов. прикусывать)* *что* 1 сал тишламоқ, тишлаб олмоқ; ~ *губу* лабни тишламоқ (тишлари билан қисмоқ); ~ *сигару* сигарани оғизда (лабда) тутмоқ (тишлаб турмоқ); 2 *разг.* бир оз емоқ, тамадди қилмоқ; ~ *пирогa* пирогдан емоқ; ♦ ~ *язык* 1) тилни тишлаб олмоқ; 2) *перен. разг.* тилни тиймоқ, жим турмоқ.

ПРИКУСЫВАТЬ *несов.* 1 *см. прикусить*; 2 бир неча марта тишлаб узиб олмоқ, тишлаб-тишлаб узмоқ; ~ *сахар* при чаевийни чой ичаётганда қандан тишлаб-тишлаб олмоқ; қандан тишлаб-тишлаб чой ичмоқ.

ПРИЛАВ/ОК *м, р.* -вка пештахта, прилавка; *работники ~*ка дўкон (магазин) хизматчилари; *из-под ~*ка яширин, нмлаб (сотмоқ).

ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ *с, р.* -ого: *имя ~ грам.* сифат.

ПРИЛАГАТЬ *несов. см. приложить* 2, 3.

ПРИЛАДИ/ТЬ, -ажу, -адишь *сов. (несов. прилаживать)* *что к чему* тўғриламоқ, тўғрилаб (мослаб) қўймоқ, ўрнатмоқ; ~ *ть замoк к двери* эшикка қулф ўрнатмоқ; *Он ~ л к стене* ўзенкук тухтатиб қўйди; *он ~ лась* к стене ўзенкук тухтатиб қўйди.

ПРИЛАДИ/ТЬСЯ, -ажусь, -адишься *сов. (несов. прилаживаться)* *разг.* 1 мослашмоқ, кўнникмоқ, мослашиб (кўнникиб) кетмоқ; ўзини тўхтатиб олмоқ; яхши мўлжалламоқ; *Поспешно он снова взвёл курoк и, ~ вшись, нажал на спуск ...* (Арсенев) У шоша-пиша яна тепкини кўгарди ва яхши мўлжалга олиб тепкини босди; 2 бирор жойга яхшигина ўрнатмоқ, мослашиб жойлашмоқ; *он ~ лась* головой в угол саней у чананинг бурчагига бошини қўйиб, яхшилаб ўрнатиб (ётиб) олди.

ПРИЛАЖИВАТЬ *несов. см. приладить.*

ПРИЛАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. приладиться*; 2 *страд. от* прилаживать.

ПРИЛАСКАТЬ *сов. кого-что* эркалатмоқ, силаб-сийпамоқ; эркаламоқ; ~ *ребенка* болани эркалатмоқ.

ПРИЛАСКА/ТЬСЯ *сов.* эркаланмоқ, эркалик қилмоқ, сурканмоқ; эркаламоқ; *ребенок ~ лся* к матери бола она-сига эркаланди.

ПРИЛГАТЬ, -лгу, -лжешь, -лгут; -лгал, -ла *сов. разг.* ёлгонни қўшиб гапирмоқ, ёлгон аралаш гапирмоқ, гап орасида ёлгон-яшиқни қўшиб қўймоқ.

ПРИЛГНУТЬ, -ну, -нешь *сов. разг. то же, что* прилгать.

ПРИЛЕГА/ТЬ, -ает *несов. к чему* 1 (*сов. прилечь*) епишиб (тақалиб) турмоқ, жипс бўлиб турмоқ; *детали плóтно ~ ют друг к другу* деталлар бир-бирига жипс бўлиб (епишиб) турадилар; *платье ~ ющего* покроя (баданга) епишиб турадиган қилиб тикилган кўйлак; 2 туташмоқ, ёндашиб турмоқ, туташ (ёndoш) бўлмоқ; *сад ~ ет к реке* боғ дарёга туташган.

ПРИЛЕЖАНИЕ *с* кунт, ғайрат, ҳафсала, иштиёқ, тиришқоқлик; *учиться с ~ м* кунт билан ўқимоқ.

ПРИЛЕЖАТЬ, -жит *несов. к чему* ёndoш (чегарадош) бўлмоқ, ёнма-ён жойлашмоқ, туташмоқ, туташ бўлмоқ.

ПРИЛЕЖАЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от* прилежать; 2 *в знач. прил. мат.* ёndoш; туташган; ~ *ий угол* ёndoш бурчак; ~ *ая сторона* угла бурчакнинг ёndoш томони.

ПРИЛЕЖНО *нареч.* тиришиб, кунт билан, ҳафсала (иштиёқ) билан; ~ *учиться* кунт билан ўқимоқ; ~ *работать* астойдил (тиришиб) ишламоқ.

ПРИЛЕЖНОСТЬ *ж* тиришқоқлик, ғайратчанлик, серҳафсалалилик, серҳаракатлилик, кунтлилик.

ПРИЛЕЖНЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна тиришқоқ, ғайратчан, серҳафсала, серҳаракат, кунтли; ~ *ученик* тиришқоқ ўқувчи.

ПРИЛЕПИТЬ, -леплю, -лепишь *сов. (несов. прилепить)* *что к чему* епиштирмоқ, епиштириб (елимлаб) қўймоқ; ~ *пластырь* пластырь епиштирмоқ; ~ *марку на конверт* конвертга марка епиштирмоқ; ~ *объявление к стене* деворга эълон епиштирмоқ.

ПРИЛЕПИ/ТЬСЯ, -лепится *сов. (несов. прилепиться)* *к чему* *разг.* 1 епишмоқ, епишиб қолмоқ; *пластырь хорошо ~ лся* пластырь яхши епишди; 2 *перен.* туташмоқ, епишиб (туташиб) турмоқ; *дoмик ~ лся к горe* уй тоққа епишган (тоғнинг ёнгинасида) эди; 3 *перен. разг.* меҳр қўймоқ; яхши кўрмоқ; *бабушка всей дубой ~ лась к внуку* буви набирасига дили-жони билан меҳр қўйган эди.

ПРИЛЕПЛЯТЬ *несов. см. прилепить.*

ПРИЛЕПЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. прилепиться*; 2 *страд. от* прилепить.

ПРИЛЕТ *м* *по гл. прилететь и прилетать*; ~ *птиц* қушларнинг учиб келиши; ~ *самолёта* ождается *завтра* самолёт эртага учиб келиши керак, самолётнинг эртага учиб келиши кутилади.

ПРИЛЕТАТЬ *несов. см. прилететь.*

ПРИЛЕТЕ/ТЬ, -лечу, -летишь *сов. (несов. прилетать)* 1 учиб келмоқ; *птицы ~ ли* қушлар учиб келди; *самолёт ~ л вовремя* самолёт ўз вақтида учиб келди; *он вчера ~ л* самолётном у кеча самолётда учиб келди; 2 *перен. разг.* елмоқ, елиб келмоқ, югуриб (чошиб) келмоқ.

ПРИЛЕТНЫ/Й, -ая, -ое (узoқ ерлардан) учиб келадиган; ~ *е* *птицы* (узoқ ерлардан) учиб келадиган қушлар.

ПРИЛЕЧЬ, -лягу, -ляжешь, -лягут; -лeг, -легла; *пов. -ляг* *сов.* 1 бир оз ёнбошламоқ, озгина ётиб турмоқ, сал ётмоқ; ~ *лечь после обеда* овқатдан сўнг бир оз ёнбошламоқ; ~ *лечь отдохнуть* дам олиш учун бир оз ётмоқ; 2 писмоқ, писиб ётмоқ, ётиб олмоқ; *охотник ~ лёг* за кустом овчи бутанинг ортига (писиб) ётиб олди; 3 ётмоқ, эгилмоқ, энгашмоқ, ётиб (эгилиб, энгашиб) қолмоқ; *от дождя хлеба ~ легли* ёмғирдан буғдойлар ётиб қолди; 4 *разг. к чему* епишмоқ, епишиб ётмоқ, епишиб (жипслашиб) олмоқ; *ребенок ~ лёг* на плечо матери бола онасининг елкасига епишиб олди; 5 бирор нарсага (мас., баданга) епишиб турмоқ, мос келмоқ, ярашиб (келишиб) турмоқ; *платье хорошо ~ легло* к тали кўйлак белга яхши епишиб турди.

ПРИЛИВ *м* 1 сувнинг кўтариллиши (океан ва денгизларда); ~ *и отлив* сувнинг кўтариллиши ва пасайиши (қайтиши); *время ~ а* сувнинг кўтариллиш маҳали, сув кўтариладиган (кўпаядиган) пайт; 2 *перен.* кўпайиш, ортиб бориш, жамғарилиш, оқиб (тошиб) келиш, қуйилиш; ~ *дежных средств* в производство ишлаб чиқаришда пул маблағларининг кўпайиши; ~ *туристов* в страну мамлакатга туристларнинг кўплаб (ёпирилиб) келиши; 3 *перен.* кучайиш, кўтариллиш, кучига куч қўшилиши; ~ *революционного движения* революцион ҳаракатнинг кучайиши; *он почувствовал ~ сил* у кучига куч қўшилганини ҳис қилди; 4

перен. қуйилиш, қоп қуйилиши; ~ **крóви к голове** мягқа қон қуйилиши.

ПРИЛИВАТЬ *несов. см. прилить.*

ПРИЛИВН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* сувнинг кўтарилишига оид; сувнинг кўтарилиши билан ҳосил бўладиган; ~ая **волна** сувнинг кўтарилиш тўлқини.

ПРИЛИЗАНН/ЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от прилизать; 2 в знач. прил. разг.* силлиқ таралган, сип-силлиқ (соч ҳақида); ~ые **волосы** силлиқ таралган соч; **3 в знач. прил.** ювиб-таралган, жуда тоза, озода; гоят батартиб; ~ый **садик** топ-тоза боғча; **вошла** ~ая **аккуратная девочка** гоят ювиб-таралган, озодагина бир қизча кириб келди; **4 в знач. прил. перен.** тузатилиб (ишлов берилиб) эпачага келтирилган, маълум нормага туширилган, силлиқлаштирилган; усти ялтироқ, ичи қалтироқ; паст савиядаги; ~ая **проза** ишлов берилиб (силлиқлаштирилиб) босилган проза; усти ялтироқ, ичи қалтироқ проза.

ПРИЛИЗАТЬ, -ижү, -йжешь *сов. (несов. прилизывать) кого-что 1* яламоқ, ялаб қўймоқ; ялаб силлиқ қилиб қўймоқ; **кóшка** ~ла **шерсть** мушук юнгина ялаб силлиқлади; **2 перен. разг.** роса тараб силлиқламоқ, сип-силлиқ қилиб қўймоқ.

ПРИЛИЗАТЬСЯ, -лижүсь, -лижешься *сов. (несов. прилизываться) разг.* роса тараб силлиқланмоқ, сип-силлиқ бўлмоқ (қилинмоқ), сип-силлиқ қилиб тараб қўйилмоқ.

ПРИЛИЗЫВАТЬ *несов. см. прилизать.*

ПРИЛИЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. прилизаться; 2 страд. от прилизывать.*

ПРИЛИПАЛА *м и ж прост.* **1** хира, шилқим, ёпишқоқ (одам); **2** суқилиб кириб олувчи, сурлик билан кириб олувчи.

ПРИЛИПАТЬ *несов. см. прилипнуть.*

ПРИЛИПНУТЬ *сов. (несов. прилипать) 1 к чему* ёпишмоқ, ёпишиб қолмоқ; ёпишиб турмоқ; **мўха** ~ла **к клейкой бумаге** пашша елимли қоғозга ёпишиб қолди; **2 перен. разг.** ёпишмоқ, тирмашмоқ, ёпишиб (тирмашиб) олмақ; **дети** ~ли **к знакомой женщине** и не отходящи от неё болалар таниш аёлга ёпишиб олиб, ундан нари кетмас эдилар; **3 перен. прост.** безор қилмоқ, жонга тегмоқ; хиралик (шилқимлик) қилмоқ; ~нуть **со своими uxáживаниями** мулозамат (хушомад) қилавериб жонга тегмоқ.

ПРИЛИПЧИВОСТЬ *ж 1* ёпишқоқлик; **2 перен. разг.** хиралик, шилқимлик, ёпишқоқлик.

ПРИЛИПЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое **1** ёпишадиган, ёпишиб қоладиган; ёпишқоқ; ~ый **пластырь** ёпишадиган пластырь; **2 перен. разг.** тез юкадиган, юқумчил; ~ая **болéзнь** тез юкадиган касаллик; **3 перен. разг.** шилқим, ёпишқоқ, жонга тегадиган; ~ый **человек** хира одам.

ПРИЛИСТНИК *м бот.* барг ёнлиги.

ПРИЛИТЬ, -лью, -льёшь; -лил, -лила, -ило *сов. (несов. приливать) 1 что чего разг.* яна бир оз қўймоқ, қўшимча равишда қўймоқ; **2** қуйилмоқ, оқиб (қуйилиб) келмоқ; **кровь** ~ла **к голове** мягқа қон қуйилди; **3 перен.** бирдан пайдо бўлмоқ; ёпирилиб (тошиб) келмоқ; **радость** ~ла **к сердцу** қалб қувончга тўлди.

ПРИЛИЧЕСТВОВАТЬ *несов. кому-чему уст.* муносиб (мувофиқ) бўлмоқ, келишмоқ, ярашмоқ; **ему** не ~ует **быть невежливым** назокатсиз (тўнг, дагал) бўлиш унга ярашмайди.

ПРИЛИЧИ/Е *с 1 одоб, тартиб:* хушхулқлик, одамшавандалик; **для** ~я одоб юзасидан; **2 чаще мн.** ~я хулқ-атвор қоидалари, тартиб-интизом; **правила** ~я хулқ-атвор қоидалари; **соблюдать** ~я тартиб-интизомни сақламоқ.

ПРИЛИЧНО *нареч.* **1** одоб билан, одобли; одамшавандалик билан, хушхулқ; ~ **вести себя** одоб билан муомала қилмоқ, ўзини одобли тутмоқ; **ведите себя** ~ одоб билан муомала қилинг, ўзингизни одобли тутинг; **2** дуруст, тузук, яхши, бинойидек; **он** **выглядит вполне** ~у бутунлай яхши (бинойидек) кўринади.

ПРИЛИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна **1** одобли, тартибли, тарбияли; хушхулқ, одамшаванда; **он человек вполне** ~ый у жуда одобли одам; ~ое **поведение** яхши хулқ, хушхулқлик; ~ый **анекдот** одобли латифа; **2 разг.** дуруст, тузук, бинойидек, яхши; **сегодня** ~ая **погода** бугун ҳаво яхши; **пальто** не **новое, но ещё** ~ое пальто янги эмас, лекин

ҳали анча дуруст; **3 разг.** яхшигина, тузуккина, оз эмас, талайгина, анча; ~ый **заработок** яхшигина иш ҳақи; ~ая **сумма** талайгина маблағ (пул); **4 кому-чему уст.** мос тушадиган, муносиб, ўринли; ~ый **случаю** **поступоку** ҳодисага муносиб (шаронгга мос келадиган) хатти-ҳаракат.

ПРИЛОВЧИТЬСЯ, -чүсь, -чишься *сов.* эпиллик (чаққонлик, абжирлик) қилмоқ; тезгина кўникмоқ, ўрганиб олмақ, мослашиб кетмоқ; ~ **спать без подушки** ёстиқсиз ухлашга тезгина кўникиб кетмоқ.

ПРИЛОЖЕНИ/Е *с 1 по гл. приложить; ~е печатй к документу* ҳужжатга муҳр босиш; ~е **документов к заявлению** аризага ҳужжатларни илова қилиш; ~е **силы** кучни ишлатиш (ишга солиш); **то́чка** ~я **силы** куч ишлатиш нуқтаси; ~е **на практике** **теоретических знаний** назарий билимларни практикада (амалиётда, турмушга) татбиқ қилиш; **2** илова, қўшимча; **журнал** с ~ыми иловали (иловалар қўшилган) журнал; **3 грам.** изоҳловчи.

ПРИЛОЖИТЬ *сов. что к чему 1 (несов. прикладывать) қўймоқ, солмоқ, босмоқ, устига қўймоқ; ~ руку к сердцу* қўлни кўкракка (кўксига) қўймоқ; ~ **пластырь к руке** қўлга пластырь қўймоқ; ~ **руку ко лбу** қўлни пешанага қўймоқ; ~ **к уху телефонную трубку** қулоққа телефон трубкасини қўймоқ; **2 (несов. прилагать)** қўшмоқ, қўшиб қўймоқ, илова қилмоқ; ~ **к заявлению документы** аризага ҳужжатларни илова қилмоқ (қўшиб қўймоқ); ~ **к книге карты** китобга карталарни илова қилмоқ; **3 (несов. прилагать)** сарфламоқ, сарф қилмоқ; ишга солмоқ, ишлатмоқ; ~ **силу** куч сарфламоқ (ишлатмоқ), кучни ишга солмоқ; ~ **все силы** барча кучларни сарфламоқ; ~ **старание** тиришмоқ, интилмоқ, ҳаракат қилмоқ; **4 (несов. прилагать) книжн.** қўлламоқ, татбиқ қилмоқ, ишлатмоқ; қўймоқ; ~ **теорию на практике** назарияни амалда (амалиётда) қўлламоқ (турмушга татбиқ қилмоқ); ♦ ~ **руку к чему 1) уст.** қўл қўймоқ; **2) перен.** бирор ишга қўл урмоқ, аралашмоқ, қотишмоқ; **ума** не **приложу** ақлга сизмайди, ақл бовар қилмайди.

ПРИЛОЖИТЬСЯ *сов. (несов. прикладываться) 1* (кўз ёки қулоқни) бирор нарсага яқинлаштирмоқ, тақаб (қўйиб) турмоқ (кўриш ёки эшитиш учун); ~ **ухом к двери** қулоқни эшикка қўйиб турмоқ; **2** ҳурмат юзасидан ўпмоқ; ~ **к знамени** байроқни ҳурмат юзасидан ўпмоқ; ~ **к руке уст.** қўлни ўниб қўймоқ; **3** нишонга олмақ, тўғриламоқ; ~ **и выстрелить** нишонга олиб отмоқ; ♦ **остальное** приложится қолганлари бўлаверади.

ПРИЛУНЕНИЕ *с* ойга қўниш; ~ **космической ракеты** космик ракетанинг ойга қўниши.

ПРИЛУНИТЬСЯ, -нюсь, -нишься *сов. (несов. прилуняться) ойга* қўнмоқ; **космическая ракета** удачно ~лась космик ракета ойга муваффақиятли қўнди.

ПРИЛУНЯТЬСЯ *несов. см. прилуниться.*

ПРИЛНУТЬ *сов. (несов. лнуть) к кому-чему 1* пияжга (баррига) кириб олмақ, ёпишиб олмақ; **ребёнок** ~л **к матери** бола онасига ёпишиб олди; **2** кўриш учун бирор нарсага юзини (кўзини) яқинлаштирмоқ (тақамоқ); ~ **ть к пулемётному прицелу** пулемёт прицелга кўзини яқинлаштирмоқ; **3 перен. разг.** қўшилмоқ, келиб (кириб) қўшилмоқ, бирлашмоқ.

ПРИМА *ж муз.* прима (**1** товушқаторнинг бир босқичини ўз ичига олган оралик; **2** ансамблинг етакчи партияси, мас., квартетнинг биринчи-етақчи скрипкаси; **3** оркестр ёки хорда етакчи партияни ижро этувчи овоз ёки асбоби).

ПРИМА-БАЛЕРИНА *ж* прима-балерина, бош балерина.

ПРИМАДОННА *ж уст.* примадонна (опера ёки опереттада асосий ролларни ижро этувчи аёл).

ПРИМАЗАТЬ, -мáжу, -мáжешь *сов. (несов. примазывать) 1* (сочини) ёглаб силамоқ, силлиқламоқ; **2** (лой, ганч кабилар билан) ёпиштириб қўймоқ, сувамоқ; ~ **кирпич** гиштани лой билан ёпиштириб қўймоқ; **3** (қиморда) бирор тиккан пулга ўз пулини ҳам қўшмоқ, қўшиб тикмоқ.

ПРИМАЗАТЬСЯ, -мáжусь, -мáжешься *сов. 1 (несов. примазываться) разг.* суйқалмоқ, суқилиб кирмоқ, сурлик билан илашиб олмақ; **2 прост.** қўшилиб ўйнамоқ (қиморбознинг тиккан пулига пул қўшиб ўйинга қатнашмоқ).

ПРИМАЗЫВАТЬ *несов. см. примазать.*

ПРИМАЗЫВАТЬСЯ *несов. см. примазаться.*

ПРИМАК *м, р. -á обл. ичкуёв.*

ПРИМАНИВАТЬ *несов. см. приманить.*

ПРИМАНИТЬ *сов. (несов. приманивать) кого-что разг. 1 алдаб чақирмоқ, қизиқтириб чақирмоқ; ~ть кур товуқларни дон бериб чақирмоқ; 2 разг. имо-ишора билан чақирмоқ, имлаб чақирмоқ; 3 перен. разг. ўзига жалб этмоқ (тортмоқ), ўзига оғдириб олмоқ; красотой ~ла она́ парня у (қиз) ўз гўзаллиги билан йнгитни ўзига оғдириб олди.*

ПРИМАНКА/А *ж, р. мн. -нок 1 (қармоқ, тузоқ, қопқон ва ш. к. га қўйилладиган) ем, дон, хўрак; ёлғон ем; ~а для рыбы балиқ тутиш учун қўйилладиган ем; служить ~ой ёлғон ем бўлиб хизмат қилмоқ; 2 перен. ўзига жалб этадиган (қизиқтирадиган) нарса; ♦ пойти (клюнуть) на ~у 1) ёлғон емга бормоқ (келмоқ), ёлғон емга илинмоқ; 2) перен. алданмоқ, фириб емоқ, тузоққа тушмоқ.*

ПРИМАНОЧНЫЙ, -ая, -ое (қуш, балиқ ва ҳайвонларни) чақириш ва тутиш учун хизмат қиладиган; ~ая птица (тулки, бўри кабиларни) чақириш, тутиш учун қўйилладиган қуш.

ПРИМАТ *м книжн.* примат, биринчилик, устунлик; биринчи даражадаги аҳамият; ~ разума над чувством ақлнинг ҳиссиётдан устунлиги.

ПРИМАТЫ *мн. (ед. примат м) зоол.* приматлар (сут-эмизувчилар синфининг энг юқори туркуми — одамлар, маймуналар).

ПРИМАЩИВАТЬ *несов. см. примостить.*

ПРИМАЩИВАТЬСЯ *несов. 1 см. примоститься; 2 страд. от примастивать.*

ПРИМЕЛЬКА/ТЬСЯ *сов. разг. кўзга ҳадеб кўринавермоқ, жуда таниш бўлиб қолмоқ; он всем уже ~лся у энди ҳаммага таниш бўлиб қолди.*

ПРИМЕНЕНИЕ *с* қўллаш, татбиқ қилиш, ишлатиш; қўллаиш, татбиқ этилиш, ишлатилиш; ~ нового метода янги методни қўллаш; янги методнинг қўлланиши; находить ~ қўлламоқ, қўлланила бошланмоқ.

ПРИМЕНИМОСТЬ *ж* қўлланишлик, татбиқ этилишлик; ишлатишга яроқлилик; ~ этого метода не вызывает сомнений бу методнинг татбиқ этилиши шубҳа тугдирмайди; ~ техники техниканинг қўлланишга (фойдаланишга) яроқлилиги.

ПРИМЕНИМЫЙ, -ая, -ое қўллаб (ёки ишлатса) бўладиган, қўлланиладиган, ишлатишга ярайдиган; вполне ~ способ бемалол қўллаб бўладиган усул.

ПРИМЕНИТЕЛЬНО *нареч.* мувофиқ, мувофиқ равишда, мос ҳолда, мослаб, мослиноб; действовать ~ к обстановке шароитга мувофиқ (мос ҳолда ёки мослаб) ҳаракат қилмоқ; ~ к местным условиям маҳаллий шароитга мувофиқ равишда.

ПРИМЕНИТЬ *сов. (несов. применять) что к кому-чему 1* қўлламоқ, татбиқ қилмоқ, ишлатмоқ; ~ новый метод янги методни қўлламоқ; ~ строгие меры наказания қаттиқ жазо чораларини қўлламоқ; 2 (шароитга) мослаштирмоқ, мувофиқлаштирмоқ.

ПРИМЕНИТЬСЯ *сов. (несов. применяться) к кому-чему* мосланмоқ, мувофиқлашмоқ, уйғунлашмоқ; ўрганмоқ, кўниқмоқ; ~ к новым условиям янги шароитга мосланмоқ (ўрганмоқ); ~ к чьим-нибудь привычкам бировнинг одатларига кўниқиб қолмоқ.

ПРИМЕНЯТЬ *несов. см. применить.*

ПРИМЕНЯТЬСЯ *несов. 1 см. применить; 2 страд. от применять.*

ПРИМЕР *м 1* мисол; пояснить свою мысль ~ом ўз фикрини мисол билан тушунтирмоқ; исторические ~ы тарихий мисоллар; 2 намуна, ўрнак, ибрат; показать ~ намуна кўрсатмоқ; брать (взять) ~ с кого-л. бировдан намуна (ўрнак) олмоқ; служить ~ом намуна бўлиб хизмат қилмоқ; ~ героизма қаҳрамонлик намунаси; 3 масала; арифметический ~ арифметик масала; алгебраический ~ы алгебрага доир мисоллар, масалалар; решать ~ы масалаларни ечмоқ; не в ~ (лучше) таққослаб бўлмас даражада (яхши); к ~у (сказать, говоря) разг. масалан, чунончи, мисол учун (айтганда, олганда).

ПРИМЕРЗАТЬ *несов. см. примерзнуть.*

ПРИМЕРЗ/НУТЬ *сов. (несов. примерзать)* музлаб ёпишиб қолмоқ; доска ~ла к земле тахта музлаб ерга ёпишиб қолибди.

ПРИМЕРИВАТЬ *несов. см. примерить.*

ПРИМЕРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. примериться; 2 страд. от примеривать.*

ПРИМЕРИТЬ *сов. (несов. примерять и примеривать)* что кийиб кўрмоқ; ўлчаб кўрмоқ; ~ить костюм костюмни кийиб (ўзига ўлчаб) кўрмоқ; ~ить ботинки ботинкани кийиб кўрмоқ.

ПРИМЕРИТЬСЯ *сов. (несов. примеряться) разг.* чоғламоқ, чоғлаб (мўлжаллаб) кўрмоқ, мўлжалини олмоқ; ~лся и прыгнул через канаву чоғлаб кўрди-да, ариқдан сакради.

ПРИМЕРКА/А *ж, р. мн. -рок* кийиб (ўлчаб) кўриш; ~а одежды кийимни кийиб (ўзига ўлчаб) кўриш; портной шьёт без ~и машиначи кийимни кийдириб кўрмасдан тикади.

ПРИМЕРНО *нареч. 1* намунали равишда, ўрнак бўларли даражада, жуда яхши; вести себя ~ ўзини ибрат бўладиган даражада — жуда яхши тутмоқ; 2 тахминан, деярли, қарийб; ~ две недели тому назад тахминан бундан икки ҳафта олдин.

ПРИМЕРНОСТЬ *ж 1* намуналилик, ибратлилик, ўрнаклилик; ~ поведения хулқ-атворнинг намуналилиги; 2 тахминийлик; ~ расчётов ҳисобларнинг тахминийлиги.

ПРИМЕРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 намунали, ибратли, ўрнакли, намуна (ибрат, ўрнак) бўладиган, жуда яхши; ~ый ученик намуна бўладиган ўқувчи; ~ое поведение намунали хулқ-атвор; Примерный устав колхоза Колхознинг намунавий устави; 2 тахминий; ~ый подсчёт расчёдов харажатларнинг тахминий ҳисоби; ~ая сумма тахминий маблағ.

ПРИМЕРОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 кийиб (ўлчаб) кўриш учун хизмат қиладиган, кийиб кўриш...; ~ые кабины в ателье ательеда кийимларни кийиб кўриладиган кабиналар; кийиб кўриш кабиналари; 2 в знач. суц. ~ая ж кийиб кўриш учун хизмат қиладиган кабина ёки хона, кийиб кўриш кабинаси (хонаси).

ПРИМЕРЯТЬ *несов. см. примерить.*

ПРИМЕРЯТЬСЯ *несов. 1 см. примериться; 2 страд. от примерять.*

ПРИМЕСЬ *ж* аралашма; аралаш; вредные ~и зарарли аралашмалар; без ~и аралашмасиз; глина с ~ью пескa кум аралаш (ган) лой.

ПРИМЕТ/А *ж 1* белги, аломат, нишон, тамга; особые ~ы алоҳида белгилар; ~ы времени вақт (фасл) аломатлари; по всем ~ам барча белгилари бўйича; 2 хурофий белги (ёки аломат); верить в ~ы хурофий белгиларга ишонмоқ; дурная ~а ёмонлик аломати (гўё ёмон ҳодиса юз беришининг белгиси); хорошая ~а яхшилик аломати, яхши белги; ♦ взять на ~у мўлжаллаб қўймоқ, кўз тагига олиб қўймоқ; на ~е (иметься, быть) кўз остига (мўлжалга) олиб қўйилмоқ; назорат остида бўлмоқ.

ПРИМЕТАТЬ *сов. (несов. приметьвать) что* чатмоқ, кўкламоқ, чатиб (кўклаб) қўймоқ; ~ воротник к рубашке қўйлакка ёқани чатиб қўймоқ; ~ рукав энгни кўкламоқ.

ПРИМЕТИТЬ, -ёчу, -ётишь *сов. (несов. примечать) кого-что разг. 1* сезиб (пайқаб ёки кўриб) қолмоқ; разм солмоқ; я его давно ~л мен уни аллақачон кўргандим (пайқагандим); 2 кўриб (билиб) эслаб қолмоқ; ~ть гривные места кўзиқорин ўсадиган жойни топиб, эслаб қолмоқ.

ПРИМЕТКА *ж* чатиш, кўклаш; ~ рукавов энглари чатиш (ёки кўклаб қўйиш).

ПРИМЕТЛИВОСТЬ *ж прост.* кузатувчанлик, сезувчанлик, пайқовчанлик.

ПРИМЕТЛИВЫЙ, -ая, -ое *прост.* кузатувчан, сезувчан, пайқовчан, сезиб (пайқаб) олишга моҳир.

ПРИМЕТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *разг. 1* кўрииб (билииб) турадиган, сезиларли, билинарли; едва ~ое пятно сал кўрииб (билииб) турган доғ; 2 кўзга яққол ташланиб турадиган, узоқдан кўрииб турадиган; ~ая видимость кўзга ташланиб турадиган қиёфа; туристы подошли к самой ~ой точке острова туристлар оролниг энг

кўзга ташланиб (узоқдан кўриниб) турадиган нуқтасига яқин боришиди.

ПРИМЕТЫВАТЬ *несов. см. приметать.*

ПРИМЕЧАНИЕ/Е *с* эслатма, изоҳ; подстрочное ~е сатрлар (саҳифа) остидаги изоҳ; снабдить текст ~ями текстни изоҳлар билан таъминламоқ, текстга изоҳлар бермоқ.

ПРИМЕЧАТЕЛЬНОСТЬ *ж* диққатга сазоворлик, ажойблик, назар-эйтиборга лойиқлик; ~события воқеанинг диққатга сазоворлиги.

ПРИМЕЧАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна диққатга сазовор, ажойиб, эйтиборга лойиқ; ~ое событие диққатга сазовор воқеа; в нем нет ничего ~ого унда эйтиборга лойиқ (диққатга сазовор билладиган) ҳеч нарса йўқ.

ПРИМЕЧАТЬ *несов. 1 см. приметить; 2 за кем-чем прост.* кузатмоқ, кўз ташламоқ; кузатиб (қараб) турмоқ; ты ~й за ним сен уни кузатиб тур.

ПРИМЕШАТЬ *сов. (несов. примешивать) 1 что и чего* аралаштирмоқ, қориштирмоқ, қўшмоқ, аралаштириб (қўшиб) қормоқ; омихта қилмоқ; ~ть соли в муку унга (хамирга) туз қўшмоқ; 2 *перен. кого-что разг.* (бирор нш ёки воқеага) аралаштирмоқ, қўшмоқ, қўшиб қўймоқ; зачем ты меня к этой истории ~л? бу ишга (ёки жанжалга) мени нега аралаштирдинг?

ПРИМЕШИВАТЬ *несов. см. примешать.*

ПРИМИНАТЬ *несов. см. примять.*

ПРИМИНАТЬСЯ *несов. 1 см. примяться; 2 страд.* от приминать.

ПРИМИРЕНЕЦ *м, р. -нца* келишувчи, мурасасоз, мурасачи.

ПРИМИРЕНИЕ *с 1 по гл. примирить — примирять и примиряться — примиряться* яраштириш, келиштириш, мурасага келтириш; ярашиш, келишиш, мурасага келиш; ~поссорившихся друзей жанжаллашиб қолган дўстларни яраштириш; 2 яраш, сулҳ, мураса, битим; полное ~ батамом ярашиш; тўлиқ битим.

ПРИМИРЕННОСТЬ *ж* мурасачилик, келишувчанлик; кўнувчанлик; мурасага келганлик.

ПРИМИРЕНЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое мурасасозликка оид; мурасасозлик...; келишувчилик...; ~ая позиция мурасасозлик позицияси.

ПРИМИРЕНЧЕСТВО *с 1* мурасачилик (ишчилар ҳаракатидаги оппортунизмнинг буржуазия манфаатини кўзлаб, синфий қарама-қаршиликларни хаспўшлашга қаратилган принципсиз снбсати); 2 мурасасозлик, мурасачилик, келишувчилик.

ПРИМИРИТЕЛЬ *м* яраштирувчи, келиштирувчи, мурасага келтирувчи.

ПРИМИРИТЕЛЬНИЦА *ж см. примиритель.*

ПРИМИРИТЕЛЬНОСТЬ *ж* ярашувчанлик, келишувчанлик, кўнувчанлик, мурасачилик, мурасасозлик.

ПРИМИРИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна мурасасозликка оид; мурасага келтирадиган, яраштирадиган, келиштирадиган; мурасасозлик...; ~ый тон мурасасозлик оҳанги; ~ая речь мурасага келтирадиган нутқ.

ПРИМИРИТЬ *сов. (несов. примирять) кого-что 1* мурасага келтирмоқ, яраштирмоқ, келиштирмоқ; 2 кўндирмоқ, кўниктирмоқ; ~с неудобствами ноқулайликларга кўндирмоқ (кўниктирмоқ).

ПРИМИРИТЬСЯ *сов. (несов. примиряться) 1 с кем-чем и без доп.* мурасага келмоқ; ярашмоқ; 2 *с чем* кўнмоқ, кўникмоқ; (аранг) рози бўлмоқ, тан бермоқ; ~с отъездом сына ўглининг (узоққа) кетишига кўнмоқ (розилик бермоқ).

ПРИМИРЯТЬ *несов. см. примирить.*

ПРИМИРЯТЬСЯ *несов. 1 см. примириться; 2 страд.* от примирять.

ПРИМИТИВ *м книжн.* содда, оддий, ибтидоий, жўн, примитив, қолоқ.

ПРИМИТИВИЗМ *м 1 книжн.* примитивлик (мураккаб масалаларга оддий, жуда осон деб қараш); 2 примитивизм (санъатда ибтидоий, қадимий ёки примитив услублардан фойдаланувчи йўналиш).

ПРИМИТИВНОСТЬ *ж* оддийлик, соддалик, жўнлик, ибтидоийлик, примитивлик; ~взглядов қарашларнинг соддалиги; ~рисунка суратнинг оддийлиги (примитивлиги).

ПРИМИТИВНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 ибтидоий, қадимги, бурунги, примитив; 2 содда, оддий, жўн; юзаки, примитив; ~ая техника примитив техника; ~ый подход к делу ишга соддаларча (юзаки) ёндашиш; 3 оз маълумотли, кўп нарсани тушунмайдиган, содда, гўл; кўпол, дағал; ~ый человек содда (гўл) одам; 4 ривожланмаган, тараққий қилмаган.

ПРИМКНУТЬ *сов. (несов. примыкать) к кому-чему 1* қўшилмоқ, бирлашмоқ, келиб қўшилмоқ; ~ть к группе экскурсантов экскурсиячилар группасига келиб қўшилмоқ; лёгкий взвод ~л ко второму биринчи взвод иккинчисига қўшилди; 2 *перен.* бирор кимсанинг томонига ўтмоқ, фикрига (ишига, маслағига) қўшилмоқ; ~ть к забастовщикам иш ташловчилар томонига ўтмоқ; ~ть штык штикни милтиққа ўрнатмоқ; ~ть к большинству кўпчиликка қўшилмоқ.

ПРИМОЛКНУТЬ *сов. разг.* бир оз муддатга жим бўлмоқ, жимиб (индамай) турмоқ; дети ~ли болалар жимиб қолишди.

ПРИМОРАЖИВАТЬ *несов. см. приморозить.*

ПРИМОРОЗИТЬ/ТЬ, -рбжу, -розишь сов. (несов. приморазивать) 1 что музлаб ёпишиб қолмоқ; доску ~ло к земле тахта музлаб ерга ёпишиб қолибди; 2 совуқ тушмоқ, совуқ бўлиб кетмоқ; К заре слегка ~ло... (Шолохов) Тонгга бориб бир оз совуқ тушди.

ПРИМОРСКИЙ, -ая, -ое денгиз бўйидаги, денгиз ёқасидаги, денгиз лабидаги; ~город денгиз бўйидаги шаҳар; ~курорт денгиз бўйидаги курорт; ~климат денгиз иқлими, денгиз яқинидаги иқлим.

ПРИМОРЬЕ *с* денгиз бўйи, денгиз ёқаси, денгиз соҳили.

ПРИМОСТИТЬ, -ощу́, -остішь сов. (несов. примастивать) что разг. бир амаллаб жойлаштирмоқ, ноқулай ерга жойлаштирмоқ.

ПРИМОСТИТЬСЯ, -ощусь, -остішья сов. (несов. примастиваться) разг. аранг (зўрға) жойлашмоқ, ноқулай жойга жойлашмоқ, бир амаллаб ўрнашмоқ; ~с краю четиға аранг ўрнашмоқ.

ПРИМОЧКА/А *ж, р. мн. -чек 1* примочка, малҳам (латта ёки пахтага суртиб оғриқ жойга қўйиш учун тайёрланган суяқ дори); свицбоя; ~а қўрғошинли малҳам; 2 малҳам (примочка) қўйиш; сделать ~у примочка (малҳам) қўймоқ.

ПРИМУЛА *ж* наврўзгул.

ПРИМУС *м* примус.

ПРИМУСНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое примусга оид; примус...; ~ая игёлка примус игнаси; ~ая горелка примус горелкаси.

ПРИМЧАТЬ *сов. 1* кого-что *разг.* тезлик билан олиб келмоқ; физиллаб (елиб) олиб келмоқ; 2 *прост. то же, что примчаться.*

ПРИМЧАТЬСЯ *сов.* тезлик билан етиб келмоқ, физиллаб (елиб) етиб келмоқ; ~ться на лошади отда елиб келмоқ; вскорб ~лся конный отряд тез орада отлиқ отряд етиб келди.

ПРИМЫКАНИЕ *с 1 по гл. примыкать; 2 грам.* битишув.

ПРИМЫКАТЬ *несов. 1 см. примкнуть; 2* туташмоқ, ёндашмоқ, ёнида (қаторида) турмоқ, туташ (ёндаш) бўлмоқ; к дому ~ет сад бог уйга туташган; поле ~ет к лесу дала ўрмонга туташиб кетган; 3 *грам.* битишмоқ; наречие ~ет к глаголу равиш феъл билан битишади (боғланади).

ПРИМЫСЛИТЬ *сов. (несов. примыслять) что уст.* ўйлаб чиқиб (ўзидан) қўшмоқ, уйдирма қўшиб гапирмоқ; ўзи тўқиб қўшмоқ; ~ложь к правде чинга ёлғонни қўшмоқ; ~конец рассказа хикоя охирини ўзи ўйлаб чиқмоқ (ўзи тўқиб қўшмоқ).

ПРИМЫШЛЯТЬ *несов. см. примыслить.*

ПРИМЯТЬ, -мну́, -мнёшь сов. (несов. приминать) кого-что бирмунча босиб эзмоқ; ~траву кўкатни бирмунча босиб эзмоқ;

ПРИМЯТЬСЯ, -мнётся сов. (несов. приминаться) бир оз босилиб эзилмоқ, топталмоқ; трава ~лась кўкат бир-

мунча босилиб эзилди; снег ~лся под ногами қор оёқ остида бир оз босилди (топталди).

ПРИНАДЛЕЖАТЬ *несов.* 1 кому бировга қарашли бўлмоқ, тегишли бўлмоқ; **этот дом ~ит мне** бу уй менга тегишли; 2 кому-чему бирор кимса ёки нарсага хос бўлмоқ, эга бўлмоқ; **нашей стране ~ит решающая роль в борьбе за мир** мамлакатимиз тинчлик учун курашда ҳал қилувчи роль ўйнамоқда; 3 кому бирор кимса ёки нарсага қарашли (тегишли) бўлмоқ, тааллуқли (мансуб) бўлмоқ; бирор кимса томонидан яратилмоқ; **эта картина ~ит кисти известного художника** бу сурат машҳур рассомнинг мўйқаламига мансубдир; **Идея эта ~ала не ему...** (Графин) Бу фикр (идея) уники эмас эди; 4 к кому-чему мансуб бўлмоқ, (...қаторига) кирмоқ; **~ать к оппозиции оппозицияга мансуб бўлмоқ; он ~ит к числу выдающихся деятелей** у атоқли арбоблар қаторига кирди.

ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ *ж* 1 асбоб; буюм, жиҳоз; ашё; нарса; **письменные ~и** ёзув-чизув учун керакли нарсалар; **рыболовные ~и** балиқчилик ашёлари; **постельные ~и** кўрпа-ёстиқ (ётоқ буюмлари); **туалетные ~и** ювиниш-кийишиш (пардоз-андоз) буюмлари; 2 к чему книжн. мансублик, алоқадорлик, қарашли бўлиш; **~ть к коммунистической партии коммунистик партияга мансублик; 3** хусусият, аломат, белги; **любезность ~и ~ь молодости** қизиқувчанлик ёшлик аломатидир; **◆ по ~и** (отправить, передать) *офиц.* тегишли жойга ёки китига (юбормоқ, топширмоқ).

ПРИНАКОПИТЬ, **-коплю**, **-копишь** *сов.* **что и чего** разг. аста-секин (оз-оздан) тўпламоқ, жамғармоқ; **~ денег** аста-секин пул жамғармоқ.

ПРИНАЛЕЧЬ, **-лягу**, **-ляжешь**, **-лягут**; **-лэг**, **-легла**; *пов.* **-ляг** *сов.* разг. 1 на кого-что оғирлигини солмоқ, суяниб босмоқ; тираб (итариб) турмоқ; итармоқ; **~ грудью на стол** столга кўкрагини босиб (тираб) турмоқ; **~ плечом на дверь** елкаси билан эшикни итармоқ; 2 *перен.* на что ғайрат билан киришмоқ, бор кучини ишга солмоқ, зўр бермоқ, тиришмоқ; **~ на всёла тиришиб** (бор кучи билан) эшак эшмоқ; **~ на работу** ишга зўр бермоқ; **~ на учёбу** ўқишга зўр бермоқ.

ПРИНАНИМАТЬ *несов.* см. **принанять**.

ПРИНАНЯТЬ, **-найму**, **-наймёшь** *сов.* (*несов.* **принанять**) **кого** разг. ёлламоқ; олмоқ, қўшимча равишда ишга олмоқ; **~ работников** қўшимча равишда ходимлар(ни) ёлламоқ.

ПРИНАРОДНО *нареч.* разг. халқ олдида; **судить бракоделов будем ~** брак маҳсулот чиқарувчиларни халқ олдида суд қиламиз.

ПРИНАРОДНЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-ден**, **-дна** разг. халқ олдида бўладиган, халқнинг (ҳамминг) кўз ўнгида бўладиган.

ПРИНАРЯДИТЬ, **-ряжү**, **-рядишь** *сов.* (*несов.* **принаряжать**) **кого-что** разг. ясантирмоқ, безантирмоқ, ясатмоқ, яхши кийинтирмоқ; **~ ребёнка** болани ясантирмоқ.

ПРИНАРЯДИТЬСЯ, **-ряжусь**, **-рядишься** *сов.* (*несов.* **принаряжаться**) разг. ясанмоқ, безанмоқ, яхши кийинмоқ; **к приходу гостей он успел ~у** меҳмон келгунча ясаниб чиқишга (яхши кийинишга) улгурди.

ПРИНАРЯЖАТЬ *несов.* разг. см. **принарядить**.

ПРИНАРЯЖАТЬСЯ *несов.* разг. 1 см. **принарядиться**; 2 *страд.* от **принаряжать**.

ПРИНЕВОЛИВАТЬ *несов.* разг. см. **приневолять**.

ПРИНЕВОЛИТЬ *сов.* (*несов.* **приневолять**) **кого** разг. мажбур қилмоқ, зўрламоқ.

ПРИНЕСЕНИЕ *с по гл.* **принести** 3, 4 и **приносить**; **~ пользы** фойда келтириш; **~ присяги** қасамёд қилиш; **~ в жертву** қурбон қилиш.

ПРИНЕС/ТИ, **-сү**, **-сёшь**; **-нёс**, **-несла** *сов.* (*несов.* **приносить**) 1 **кого-что** олиб келмоқ, келтирмоқ; **~ти ребёнка** домой болани уйга олиб келмоқ; **~ти дров** ўтин олиб келмоқ; **~ти ответ** жавоб олиб келмоқ; **~ти радостное известие** хушхабар келтирмоқ; 2 **кого-что** болаламоқ, бола оқмоқ, туғмоқ; **кошка ~ла котят** мушук болалади; 3 **что** ҳосил бермоқ; **деревья ~ли плоды** дарактлар ҳосил берди (мева қилди); 4 **что** келтирмоқ, олиб келмоқ (бирор на-тижа ҳақида); **~ти доход** даромад келтирмоқ; **~ти пользы** фойда келтирмоқ; **ветер принёс** грозу шамол момақал-

дироқни бошлаб келди; 5 **что** баъзи отлар билан бирга келиб, отдан англашилган иш-ҳаракатни ифодалайди; **~ти благодарность** ташаккур билдирмоқ; **~ти клятву** қасамёд қилмоқ; **~ти свой извинения** уэр (кечирим) сўрамоқ; **~ти повинную** айбига иқрор бўлмоқ; **~ти в жертву** қурбон қилмоқ; 6 **кого-что безл. прост.** қутилмаганда (тўсатдан) келиб қолганлик, бевақт пайдо бўлганлик ҳақида; **откуда тебя ~ло в такую рань** бунча эрта (бевақт) нима қилиб юрибсан (қаердан келиб қолдинг)?

ПРИНЕС/ТИСЬ, **-несусь**, **-несёшься**; **-нёсся**, **-неслась** *сов.* (*несов.* **приноситься**) разг. 1 тез етиб келмоқ, елиб (физиллаб) келмоқ; 2 эшитилмоқ; таралмоқ; келмоқ; **издалёка ~лись звуки пения** олдидан қўшиқ (ашула) овозлари келди.

ПРИНИЖАТЬ *несов.* см. **принизить**.

ПРИНИЖАТЬСЯ *несов.* 1 см. **принизиться**; 2 *страд.* от **принижать**.

ПРИНИЖЕННОСТЬ *ж* итоаткорлик, камситилганлик, хўрлик.

ПРИНИЖЕНН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 *прич.* от **принизить**; 2 *в знач. прил.* итоатни билдирадиган (ифодалайдиган); итоаткорона; итоат қилган, бўйсунган; **~ый взгляд** итоаткорона қараш; 3 хўрланган, камситилган; ҳақсиз-хуқуқсиз, ҳадди-хуқуқи йўқ; **~ое положение** хўрловчи ҳолат, хўрланган кишининг ҳолати.

ПРИНИЗИТЬ, **-нижу**, **-низишь** *сов.* (*несов.* **принижать**) **кого-что** 1 хўрламоқ, камситмоқ, ерга урмоқ; **стремиться ~ окружающих** атрофдагиларни камситишга уринмоқ; 2 (қадрини, аҳамиятини) камайтирмоқ, пасайтирмоқ; камситмоқ; **~ значения изобретения** ихтиронинг аҳамиятини пасайтирмоқ.

ПРИНИЗИТЬСЯ, **-нижусь**, **-низишься** *сов.* (*несов.* **принижаться**) 1 пасаймоқ; озаймоқ, камаймоқ; 2 разг. биронинг олдида ўзини пастга урмоқ (камситмоқ); бўйин эг-ганлигини кўрсатмоқ, сизинмоқ, ялиниб-ёлвормоқ.

ПРИНИКАТЬ *несов.* см. **приникнуть**.

ПРИНИК/НУТЬ *сов.* (*несов.* **приникать**) 1 эгилиб ёпишмоқ, энгашиб ёпишиб олмоқ; маҳкам жипслашиб (ёпишиб) олмоқ; **~нуть к земле** ерга ёпишиб олмоқ; **он ~ губами к руке** ота у отасининг қўлига лабларини бо-сиб ёпишиб олди; 2 *перен.* разг. жим бўлиб қолмоқ; ўзини сездирмаслик учун жим қолмоқ, дамнини ичига ютмоқ; **со страху он ~, присмирёл** қўрққанидан у писиб, жим бўлиб қолди.

ПРИНИМА/ТЬ *несов.* 1 см. **принять**; 2 қабул қилмоқ; **врач ~ет по вторникам** врач сешанба кунлари қабул қилади; 3 **доя** бўлмоқ, доялик қилмоқ, туғдирмоқ.

ПРИНИМАТЬСЯ *несов.* 1 см. **приняться**; 2 *страд.* от **принимать**.

ПРИНОРАВЛИВАТЬ *несов.* см. **приноровить**.

ПРИНОРАВЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 см. **приноровиться**; 2 *страд.* от **приноравливать**.

ПРИНОРОВИ/ТЬ, **-влю**, **-вишь** *сов.* (*несов.* **приноравливать**) **что** разг. 1 яроқли (қулай) қилмоқ, қулайлаштирмоқ; мосламоқ, мослаштирмоқ; 2 тўғриламоқ, тўғри келтирмоқ, мувофиқлаштирмоқ; **он ~л свой отпуск к каникулам сына** у отпусканин ўглининг каникулига тўғрилаб олди.

ПРИНОРОВИТЬСЯ, **-влюсь**, **-вишься** *сов.* (*несов.* **приноравливаться**) **к кому-чему** разг. кўникмоқ, одатланмоқ, мослашмоқ, малака ҳосил қилмоқ; **~ к обстоятельствам** вазиятга кўникмоқ (мослашмоқ).

ПРИНОСИТЬ *несов.* см. **принести**.

ПРИНОСИТЬСЯ *несов.* 1 см. **принестись**; 2 *страд.* от **приносить**.

ПРИНОШЕНИ/Е *с* ҳада, инъом, назр, қурбон; **богатые ~я** қимматбаҳо ҳадялар.

ПРИНУДИЛОВКА *ж* *прост.* *неодобр.* мажбурий иш.

ПРИНУДИТЕЛЬНО *нареч.* мажбурий равишда, зўрлаб.

ПРИНУДИТЕЛЬНОСТЬ *ж* мажбурийлик.

ПРИНУДИТЕЛЬН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-лен**, **-льна** мажбурий; **~ые меры** мажбурий чоралар; **~ые работы** мажбурий ишлар; **в ~ом порядке** мажбурий равишда.

ПРИНУДИТЬ, -ужу, -удишь *сов. (несов. принуждать)* кого-что к чему и с *неопр.* мажбур қилмоқ, зўрламоқ; ~ *кого-л. к молчанию* бировни жим туришга мажбур қилмоқ; ~ *противника к отступлению* душманин чекиншига мажбур қилмоқ.

ПРИНУЖДАТЬ *несов. см. принудить.*

ПРИНУЖДЕНИЕ/Е с мажбур қилиш, зўрлаш; по ~ю мажбурият орқасида; без ~я биров мажбур қилмасдан (ихтиёрли равишда).

ПРИНУЖДЕННО *нареч.* бирор мажбурият остида; (ўзини) зўрлаб, ғайритабиий (сунъий) равишда, ясама қилиб; ~ *засмеяться* ясама қилиб (ўзини зўрлаб) кулмоқ.

ПРИНУЖДЕННОСТЬ *ж* ғайритабиийлик, сунъийлик, ясамалик, зўрма-зўракилик; ~ *в обращении* муомаланинг ясамалиги.

ПРИНУЖДЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от принудить; 2 в знач. прил.* ғайритабиий, сунъий, ясама, зўрма-зўраки; ~ *смех* зўрма-зўраки кулги.

ПРИНЦ *м* принц, шаҳзода;

ПРИНЦЕССА *ж* малика, принцесса (принцнинг хотини ёки қизи).

ПРИНЦИП *м* 1 принцип (асосий қонун-қоида); ~ы *марксистской науки* марксистик фан принциплари; *общие ~ы искусства* санъатнинг умумий принциплари; ~ы *воспитания* тарбия принциплари; 2 принцип, нуқтан назар, қараш, хатти-ҳаракат; ахлоқ қоидалари; *следовать какому-л.* ~у бирор нуқтан назарга эргашмоқ; бирор принципга амал қилмоқ; *поступать против своих ~ов* ўз принципига қарши иш қилмоқ; 3 принцип, тартиб; тарз; *механизм действует по ~у* насоса механизм насос принципин бўйича ишлайди; ♦ *в ~е* асосан, асос эътибори билан, умуман олганда; *из ~а* принципал мулоҳазалардан келиб чиқиб.

ПРИНЦИПАЛ *м* *уст. книжн.* бошлиқ, хўжайин, сардор.

ПРИНЦИПАЛЬНОСТЬ *несов. прост.* принципиаллик қилмоқ, ўзбилармонлик (ўжарлик) қилмоқ; ~ *из-за пустяков* арзимаган нарса учун ўжарлик (принципиаллик) қилмоқ.

ПРИНЦИПАЛЬНО *нареч.* принцип жиҳатидан, умуман (аслини) олганда, асосан; я ~ *не согласен с вашим мнением* мен сизнинг фикрингизга принцип жиҳатидан қўшилмайман.

ПРИНЦИПАЛЬНОСТЬ *ж* принципиаллик, принципга асосланганлик, бир принцилда маҳкам туриш; ~ *вопроса* масаланинг принципиаллиги; ~ *в поступках* хатти-ҳаракатлардаги принципиаллик.

ПРИНЦИПАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 принципал, муайян принципларга асосланган; муҳим, жиддий; ~ый *вопрос* принципиал масала; ~ые *противоречия* принципиал зиддият; 2 принципиал, принципли, бир принцилда маҳкам турадиган; ~ый *человек* принципли одам; ~ая *политика* принципли сиёсат; 3 асосий, умумий; асосан, умуман; *дать ~ое согласие* асосан розилик бермоқ.

ПРИНЮХА/ТЬСЯ *сов. (несов. принюхиваться)* к чему *разг.* 1 ҳидига ўрганмоқ (кўникмоқ); ~ться к *табачному дыму* тамаки ҳидига ўрганмоқ; 2 ҳидлаб билмоқ; ~лся — *пахнет гарью* ҳидлаسا — куоқ ҳиди келяпти.

ПРИНЮХИВАТЬСЯ *несов. разг. см. принюхаться.*

ПРИНЯТИЕ с по *гл. принять; ~ в партию* партиёга қабул қилиш; ~ *гражданства* граждандлики қабул қилиш; ~ *закона* қонун қабул қилиш; ~ *обязательства* мажбурият олиш (қабул қилиш); ~ *присяги* қасамёд қилиш; ~ *лекарства* дори ичиш.

ПРИНЯТЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от принять; 2 в знач. прил.* қабул қилинган, одат тусига кирган ёки киритилган; ~ *порядок* одат тусига киритилган тартибот.

ПРИНЯТЬ, приму, примешь; принял -ялá, -яло *сов. (несов. принимать)* 1 *кого-что* олмоқ, қабул қилмоқ, қабул қилиб олмоқ; ~ *подарок* совға(ни) олмоқ; ~ *радиограмму* радиограмма олмоқ; радиограммани қабул қилиб олмоқ; ~ *партию* товара бир тўп молчи қабул қилмоқ; ~ *делá* по акту ишларни акт бўйича қабул қилмоқ; *комиссия приняла готовый дом* комиссия тайёр уйни қабул қилиб олди; 2 *что*

ўз зиммасига (ўз устига) олмоқ, қабул қилмоқ; ~ *руководство* раҳбарликни ўз зиммасига олмоқ; ~ *пост директора* директорлик лавозимини қабул қилмоқ; ~ *полк* полкни қабул қилмоқ (қабул қилиб олмоқ); 3 *кого-что* (ишга, ўқишга ёки аъзоликка) қабул қилмоқ, олмоқ; ~ *на работу* ишга олмоқ; *егó* *приняли в институт* уни институтга қабул қилишди; ~ *в партию* партиёга қабул қилмоқ; 4 *кого-что* кутиб олмоқ, қарши олмоқ; қабул қилмоқ; ~ *гостей* меҳмонларни кутиб олмоқ; ~ *делегацию* делегацияни қабул қилмоқ; *врач принял больного* врач беморни қабул қилди; 5 *что* эшитмоқ; олмоқ; эътиборга олмоқ; қабул қилмоқ; ~ *к сведению* ахборотга олмоқ, эътиборга олиб қўймоқ; ~ *на свой счёт* ўз ҳисобига олмоқ; 6 *что* ижобий ёндошмоқ, рози бўлмоқ, қўшилмоқ, қабул қилмоқ; ~ *чей-н. совет* бировнинг маслаҳатини қабул олмоқ; ~ *чи-н. оправдания* бировнинг ўзини оқлаб айтган гапларига рози бўлмоқ (қўшилмоқ); 7 *тасдиқламоқ*, овоз бериб рози бўлмоқ, қабул қилмоқ; ~ *закон* қонун(ни) қабул қилмоқ; ~ *резолуцию* резолюция қабул қилмоқ; ~ *предложение* таклифни қабул қилмоқ; *проект принял* лойиҳа қабул қилинди; 8 *что* баъзи отлар билан боғланиб, ўша от маъносига боғлиқ феъл ҳосил қилади; ~ *решение* қарор қилмоқ, қарорга келмоқ; ~ *присягу* қасамёд қилмоқ; ~ *обязательство* мажбурият олмоқ; ~ *участие* иштирок қилмоқ, қатнашмоқ; 9 *что* *уст.* бирор унвон (даража)га эга бўлмоқ (қабул қилмоқ), унвон олмоқ; ~ *епископство* епископликни (епископлик унвонини) қабул қилмоқ; 10 *что* бирор тус олмоқ; бирор ҳолатга келмоқ; *город принял праздничный вид* шаҳар байрам тусини олди; *их отношения* *приняли официальный характер* уларнинг ўзаро алоқаси расмий тус олди; 11 *что* бирор гигиена ёки даволаниш тадбирларини қабул қилмоқ, олмоқ; ~ *душ* душ қабул қилмоқ; душда чўмилмоқ; ~ *ванну* ванна қабул қилмоқ, ваннада чўмилмоқ; 12 *что* ютмоқ, ичмоқ, емоқ, истеъмол қилмоқ; ~ *микстуру* суюқ дори ичмоқ; ~ *порошок* порошок истеъмол қилмоқ; ~ *пищу* овқат ҳат емоқ; 13 *кого-что за кого-что* ...деб билмоқ (ўйламоқ), ҳисобламоқ, фараз қилмоқ; ~ *за знак* *омого* таниш деб ўйламоқ; ~ *что-н. за правило* бирор нарсани қоида деб билмоқ (ўзига қоида қилиб олмоқ); 14 *ўзини* бирор томонга олмоқ, сал сурилмоқ, силжимоқ; *первое звено* *приняло* *вправо* биринчи звено ўзини ўнг томонга олди (ўнг томонга силжиди); 15 *что спец.* тушуниб такрорламоқ, қабул қилмоқ; ~ *сигнал* берилган сигнални қабул қилмоқ; 16 *что прост.* йиғмоқ, йиғиштирмоқ, йиғиб (йиғиштириб) олмоқ; йиғиб олиб кетмоқ; ~ *посуду* идиш-товоқни йиғиштириб олмоқ; 17 *кого-что* доялик қилмоқ; ~ *младенца* доялик қилмоқ, чақалоқни кутиб олмоқ; 18 *что* бирор динни қабул қилмоқ, бирор динга ўтмоқ; ~ *христианство* христиандликни қабул қилмоқ, христиандинига ўтмоқ; ♦ ~ *бой* жангга кирмоқ; ~ *экзáмен (зачёт)* у *кого-н.* бировдан имтиҳон (зачёт) олмоқ; ~ *близко к сердцу* юрагига яқин олмоқ; ~ *за чистую монету* *см. монета*; ~ *в шткы* 1) найза-бозлик билан қарши олмоқ; 2) *перен.* душманлик билан қарамоқ (кутиб олмоқ); ~ *в дубьё* калтак билан қарши олмоқ.

ПРИНЯТЬСЯ, примусь, примешься; -ялсь, -ялась *сов. (несов. приниматься)* 1 *за что* киришмоқ, бошламоқ, қила бошламоқ; ~ *за работу* ишга киришмоқ; ~ *за уроки* дарс тайёрлай бошламоқ, дарс қилишга киришмоқ; ~ *читать* ўқий бошламоқ, ўқинишга киришмоқ; *мальчик принялсь резать хлеб* бола нон кеса бошлади (нон кесишга тутинди); 2 *за кого-что* *разг.* бирор тãсир кўрсатмоқ; тартибга чақирмоқ, адабинни бериб қўймоқ; ~ *за шалуна* шўхлик қилган болани тартибга чақирмоқ; *уж я за тебя примусь* тўхтаб тур, адабингни бериб қўяман; 3 *тутмоқ*, *тутиб кетмоқ*, *унмоқ*, ўсиб кетмоқ, илдиз олмоқ; *куст хорошо* *принялся* *бута* яхши илдиз олди; *бсла* *принялась* (баданда) чекилган чечак чиқди, чечак эми кор қилди.

ПРИБОДРИТЬ *сов. (несов. приободрить)* *кого-что* тетиклантирмоқ, руҳлантирмоқ, далда бермоқ, кўнглини (руҳини) кўтармоқ.

ПРИБОДРИТЬСЯ *сов. (несов. приободряться)* тетикланимоқ, руҳланимоқ, руҳи (кўнгли) кўтариламоқ.

ПРИБОДРЯТЬ *несов. см. приободрить.*

ПРИБОДРЯТЬСЯ *несов. см. приободриться.*

ПРИОБРЕСТИ, -рету́, -ретёшь; -рёл, -релá *сов. (несов. приобретать)* 1 *кого-что* эга бўлмоқ, эгалламоқ, орттирмоқ, топмоқ, ўзига қаратмоқ; ~ друзей дустлар (ошна-сгайнлар) орттирмоқ; 2 *сотиб олмоқ, олмоқ; ~ костюм кэстюм сотиб олмоқ; ~ новую книгу* янги китоб сотиб олмоқ; 3 *олмоқ, эга бўлмоқ, орттирмоқ, касб этмоқ; ~ знания* билим олмоқ, билимга эга бўлмоқ; ~ *опыт* тажриба орттирмоқ; 4 *эришмоқ, қозонмоқ, сазовор бўлмоқ; ~ авторитет* обрў қозонмоқ, ҳурматга сазовор бўлмоқ; ~ *славу* шуҳрат қозонмоқ; ~ *хорошую репутацию* яхши ном чиқармоқ; *яхшигина обрўга* эришмоқ; 5 *бирор хусусиятга* эга бўлмоқ; *касб этмоқ, молик бўлмоқ; отныне вся его работа* *приобрелá* *смысл* шу кундан эътиборан унинг барча ишлари алоҳида аҳамият касб эта бошлади; *слово приобрелó* *новое значение* сўз янги маънога эга бўлди.

ПРИОБРЕТАТЕЛЬ *м* 1 *уст.* сотиб олувчи (қўлга киритувчи одам); 2 *мол-дунé* орттиршга интилувчи одам, молпараст, дунёпараст.

ПРИОБРЕТАТЬ *несов. см. приобрести.*

ПРИОБРЕТЕНИЕ *с* 1 *по гл.* приобрести и приобретать; ~ *знаний* билимлар олиш; билимларни эгаллаш; 2 *ютуқ, муваффақият; ценное ~ культуры* маданият соҳасида эришилган муҳим ютуқ.

ПРИБОЩАТЬ *несов. см. приобщить.*

ПРИБОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. приобщиться; 2 страд. от приобщать.*

ПРИБОЩЕНИЕ *с* қатнаштириш, аралаштириш, иштирок эттириш, таништириш, қўшиш; қўшилиш, аралаштиш, қатнашиш, иштирок этиш, танишиш; ~ *работчик к участию в управлении производством* ишчиларнинг ишлаб чиқаришни бошқариш ишларида иштирок этиши; ишчиларни ишлаб чиқаришни бошқариш ишларида иштирок эттириш.

ПРИБОЩИТЬ, -щү, -щійшь *сов. (несов. приобщать)* 1 *кого-что к чему* қўшмоқ, аралаштирмоқ, қатнаштирмоқ, иштирок қилдиrhoқ, таништирмоқ; эриштирмоқ; ~ *студентов к науке* студентларни илмий ишларга қатнаштирмоқ; студентларни илмий ишлар билан таништирмоқ; ~ *широкые массы к культуре* кенг оммани маданиятга эриштирмоқ; 2 *что к чему* *офиц.* қўшмоқ, қўшиб (тиркаб) қўймоқ; ~ *документы к делу* ҳужжатларни делого тиркаб қўймоқ; 3 *кого-что* *церк. то же, что причастить* 2.

ПРИБОЩИТЬСЯ, -щүсь, -щійшь *сов. (несов. приобщаться)* 1 *к чему* қўшилмоқ, қатнашмоқ, аралашмоқ, иштирок қилмоқ; эришмоқ; ~ *к науке* илмий ишларга қатнашмоқ; *фан билан шуғулланмоқ; ~ к культуре* маданиятга эришмоқ; 2 *чего и без доп. церк. то же, что причастить* 2.

ПРИОДЕТЬ, -ёну, -ёнешь *сов. кого-что* *разг.* 1 *кийим билан таъминламоқ; 2* *яхши кийинтирмоқ, ясантирмоқ; ~ детей* болаларни яхши кийинтирмоқ.

ПРИОДЕТЬСЯ, -ёнусь, -ёнешь *сов. разг.* 1 *яхши кийим олмоқ, кийим-кечак сотиб олмоқ; девушке* захотёлось ~ *қизини* яхши кийингиси (кийим сотиб олгиси) келиб қолди; 2 *яхши кийинмоқ; ясанмоқ; ~ к приходу* гостей меҳмонларнинг келишига яхши кийиниб (ясаниб) турмоқ.

ПРИОЗЕРНЫЙ, -ая, -ое *кўл ёнидаги, кўл яқинидаги; ~ край* кўл ёнидаги ўлка.

ПРИОЗЕРЬЕ *с* кўл ёнидаги (яқинидаги) ерлар, кўл ёни.

ПРИОРИТЕТ *м* 1 *биринчилик, биринчи ўрин; ~ в исследовании* космоса *принадлежит советским учёным* космосни тадқиқ қилишдаги биринчилик совет олимларига тегишлидир; 2 *бирор нарсанинг энг муҳим (биринчи даражадаги аҳамиятга эга бўлган) маъноси; устушлик; ~ общественногo законá* умумийтифоқ қонунининг устушлиги.

ПРИОСАНИВАТЬСЯ *несов. см. приосаниваться.*

ПРИОСАНИВАТЬСЯ *сов. (несов. приосаниваться)* *разг.* қаддини ростлаб турмоқ, виқор билан турмоқ, кўкрак(ни) кериб турмоқ.

ПРИОСТАНАВЛИВАТЬ *несов. см. приостановить.*

ПРИОСТАНАВЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. приостановиться; 2 страд. от приостанавливать.*

ПРИОСТАНОВИТЬ, -овлю́, -овишь *сов. (несов. приостанавливать)* *кого-что* бирмунча вақт тўхтамоқ, тўхта-тиб қўймоқ, тўхтатиб турмоқ; ~ *работу* ишни тўхтатмоқ;

~ *движение поезда* поезд ҳаракатини (поездни) тўхтатиб қўймоқ; ~ *исполнение приговора* ҳукм ижросини тўхтатмоқ.

ПРИОСТАНОВИТЬСЯ, -новлю́сь, -новишься *сов. (несов. приостанавливаться)* бирмунча вақт тўхтамоқ, тўхтаб турмоқ; ~ *ться у витрины* магазин магазин витринаси олдида бирмунча вақт тўхтамоқ; *работа ~лась* иш тўхтаб қолди.

ПРИОСТАНОВКА *ж* бирмунча вақт тўхтатиш, тўхта-тиб қўйиш, тўхтатиб туриш; бир оз тўхташ, тўхталиш, тўхтаб туриш; ~ *работ* ишларни тўхтатиш, ишларнинг тўхта-ши; ~ *военных действий* ҳарбий ҳаракатларнинг тўхташи; ҳарбий ҳаракатларни тўхтатиш.

ПРИОСТАНОВЛЕНИЕ *с книжн.* бирмунча вақт тўхтатиш, тўхтатиб қўйиш; бир оз тўхтаб туриш; ~ *исполнения приговора* ҳукм ижросини бир оз тўхтатиш.

ПРИОТВОРИТЬ, -орю́, -бришь *сов. (несов. приотворять)* *что* сал (қия) очмоқ, бир оз (жиндай) очмоқ; ~ *дверь* эшикни сал очмоқ; ~ *окно* деразани қия очмоқ.

ПРИОТВОРИТЬСЯ, -орится *сов. (несов. приотворяться)* сал (қия) очилмоқ, бир оз (жиндай) очилмоқ; *дверь ~лась* эшик сал очилди.

ПРИОТВОРЯТЬ *несов. см. приотворить.*

ПРИОТВОРЯТЬСЯ *несов. 1 см. приотвориться; 2 страд. от приотворять.*

ПРИОТКРЫВАТЬ *несов. см. приоткрывать.*

ПРИОТКРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. приоткрываться; 2 страд. от приоткрывать.*

ПРИОТКРЫТЬ, -рöю, -рöешь *сов. (несов. приоткрывать)* *что* сал (бир оз) очмоқ, қия (жиндай) очмоқ; ~ *дверь* эшикни сал очмоқ; ~ *форточку* форточкани қия очмоқ; ~ *глазá* кўз(и)ни сал очмоқ; ♦ ~ *завесу* *см. завеса.*

ПРИОТКРЫТЬСЯ, -рöется *сов. (несов. приоткрываться)* сал (бир оз) очилмоқ, қия (жиндай) очилмоқ; *окно ~лось* дераза сал очилди.

ПРИОТСТАВАТЬ *несов. см. приотста́ть.*

ПРИОТСТАТЬ, -ста́ну, -ста́нешь; -стань *сов. (несов. приотстава́ть)* *разг.* бир оз ортда қолмоқ.

ПРИОХОТИТЬ, -о́чу, -óтишь *сов. кого-что к чему* *разг.* ҳавас туғдирмоқ, қизиқтирмоқ, қизиқтириб қўймоқ; ~ *детей к чтению* болаларда китоб ўқишга ҳавас туғдирмоқ; ~ *к работе* ишга қизиқтириб қўймоқ.

ПРИОХОТИТЬСЯ, -о́чусь, -óтишься *сов. к чему* *разг.* қизиб (ишқивоз бўлиб) қолмоқ; ~ *к рукоделию* чеварликка қизиқиб қолмоқ.

ПРИПАДАТЬ *несов. 1 см. припасть; 2 разг.* сал оқ соқланмоқ, бир оз чўлоқланмоқ; *он ~ет на левую ногу* унинг чап оёғи оқсаброқ юради.

ПРИПАДОК *м, р.* -дка 1 тутқаноқ (бирор касалликнинг қаттиқ тутиб қолиши ёки хуруж қилиши); *сердечный ~ок* юрак тутқаноғи (юрак касаллининг қаттиқ тутиб қолиши); 2 талваса, жазава, хуруж, тўлиб тошиш; *в ~ке* гнева қаттиқ ғазабланиб турганда, ғазаб оловида.

ПРИПАДОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от припадок* тутқаноққа оид; ~ *ое* состояние тутқаноқ тутган ҳол; 2 *разг.* тутқаноқли; тутқаноғи бор; ~ *ый* большой тутқаноқли (тутқаноғи бор) бемор; 3 *в знач. суц. разг.* ~ *ый* *м.*, ~ *ая* *ж* тутқаноқли одам.

ПРИПАИВАТЬ *несов. см. припаять.*

ПРИПАИВАТЬСЯ *несов. 1 см. припаяться; 2 страд. от припаять.*

ПРИПАЙ *м* 1 *слец.* денгиз қирғоғига (соҳилга) ёпишиб қотган муз, силжимас муз; *береговой ~* за́лыва кўр-фаз қирғоғидаги силжимас муз; 2 *то же, что припой.*

ПРИПАЙКА *ж, р. мн.* -пáек 1 *по гл.* припаять — *припаявать*; 2 қавшарланган (уланган) жой.

ПРИПАРКА *ж, р. мн.* -рок *огриган* жойга суюқ дори ёки иссиқ сувга ҳўлланган бинт боғлаш билан даволаш; ♦ *как мёртвому ~и* *разг.* сўқир кўзга сурмадек (мутлақо фойда бермайдиган нарса қақида).

ПРИПАС *м см. припасы.*

ПРИПАСАТЬ *несов. разг. см. припасить.*

ПРИПАСИТЬ, -сү, -сёшь; -пáс, -пáслá *сов. (несов. припасать)* *что и чего* *разг.* ғамламоқ, ғамлаб (тайёрлаб) қўй-

моқ; ~ муқи ун ғамлаб қўймоқ; ~ дров на зиму қишга ўтин тайёрлаб қўймоқ.

ПРИПАСТЬ I, -падү, -падёшь; -а́л; *сов. (несов. припа-даты) к кому-чему разг.* 1 ёпишмоқ, ёпишиб (ётиб) олмоқ; пинжига (бағрига) кирмоқ; ~ к земле ерга ёпишмоқ (мас., қулоқ тутмоқ); ~ к материнской груди она бағрига ёпишиб олмоқ; 2 эғилмоқ, тиз чўжмоқ; йиқилмоқ, бош урмоқ; ~ к чым-л. ногам бировнинг оёғига йиқилмоқ (бош урмоқ).

ПРИПА/СТЬ II, -адёт, -а́л *сов. к чему разг. уст.* пайдо бўлмоқ, туғилмоқ, келиб қолмоқ; ~ ла охота к чтёнию китоб ўқигим (ўқигиси) келиб қолди.

ПРИПАСЫ *мн. (ед. припас м)* 1 кўр-қут, ғамлаб қўйилган нарса (мас., озиқ-овқат); **съестные** ~ ғамлаб қўйилган озиқ-овқатлар; 2 *разг.* буюм, асбоб-анжом, жиҳоз; **охотничьи** ~ овчилик асбоб-анжомлари; **боевые** ~ ҳарбий асбоб-анжомлар (ўқ-дорилар).

ПРИПАХИВА/ТЬ, -ет *несов. чем и без доп. разг.* сал ҳидланмоқ, бир оз ҳиди келиб турмоқ; чай ~ ет мылом чойдан сал совун ҳиди келяпти; мясо начало ~ ть гүшт бир оз ҳидлана бошлабди.

ПРИПАЯТЬ *сов. (несов. припаявать) что 1* қалайлаб уламоқ, кавшарламоқ, кавшарлаб ёпиштирмоқ; ~ рүчку к чайнику тутқични чойнакка кавшарлаб уламоқ; 2 *что кому прост. неодобр.* бермоқ, бирова белгиламоқ; ёпиштирмоқ (бирор жазо ҳақида); за это мөгүт и строга́ча ~ бунинг учун қаттиқ ҳайфан беришлари ҳам мумкин.

ПРИПЕВ *м* 1 нақорат; 2 *уст. то же, что напёв.*

ПРИПЕВАТЬ *несов. разг.* ашула (қўшиқ) айтмоқ, хиргойи қилмоқ; ~ за рабóтой ишлаб туриб хиргойи қилмоқ.

ПРИПЕВАЮЧИ *нареч.: жить ~ разг.* фаровон яшамоқ, шод-хуррам умр кечирмоқ.

ПРИПЕВКИ *мн. (ед. припёвка ж), р. мн. -вок обл. 1* ҳазил аралаш терма қўшиқлар (кўпинча севги ҳақида); 2 *то же, что частушки.*

ПРИПЕК I *м* жазирама офтоб, офтоб қизиги, куннинг тиги; сидёт на ~ е жазирама офтобда ўтирмоқ.

ПРИПЕК II *м, р. -а (-у)* қўшимча оғирлик, кўпайиш, припёк (пиширилган ноннинг сарф қилинган унга нисбатан қўшимча оғирлиги); это мука даёт большой ~ бу ундан ёпилган ноннинг қўшимча оғирлиги катта бўлади.

ПРИПЕКА *ж:* с бо́ку ~ *прост.* ўроқда йўқ, машоқда йўқ, хирмонда ҳозир; кўга тушган чўпдек (ортиқча, бегона кимса, нарса ҳақида).

ПРИПЕКА/ТЬ, -аёт *несов. разг. 1 см. припечы 1;* 2 қиздирмоқ, куйдирмоқ (қуёш ҳақида); солнышко ~ ет сегодня бугун қуёш роса қиздирипти.

ПРИПЕРЕТЬ, -пру́, -прёшь; -пёр, -пёрла *сов. прост. 1 (несов. припирать) кого-что* қисмоқ, сиқмоқ, қисиб (сиқиб) қўймоқ; толпа нас припёрла к забору оломон бизни деворга қисиб қўйди; 2 *(несов. припирать) что чем* тамбаламоқ, тамбалаб қўймоқ; тираб қўймоқ; ~ дверь палкой эшикни ёғоч билан тираб (тамбалаб) қўймоқ; 3 *(несов. припирать) что* қия ёпмоқ, сал ёпиб қўймоқ; ~ окно дерзани сал ёпиб қўймоқ; 4 *кого-что* кўтариб келмоқ, олиб келмоқ, келтирмоқ; припёр на себе мешо́к муқи бир қоп унни кўтариб келди; 5 *прост.* келмоқ, етиб келмоқ; припёрла куча наро́ду бир тўда одам келди; ♦ ~ к стене (стёнке) *кого 1)* деворга сиқиб (қадаб) қўймоқ; 2) *перен.* оғиз очирмай қўймоқ, чурқ эта олмайдиган қилиб қўймоқ.

ПРИПЕРЕТЬСЯ, -прусь, -прёшься; -пёрся, -пёрлась *сов. (несов. припираться) прост.* келмоқ, келиб қолмоқ, судралиб етиб келмоқ; зачём ты сюда припёрся? сен бу ерга нега келдинг?

ПРИПЕРЧИВАТЬ *несов. см. припёрчить.*

ПРИПЕРЧИТЬ *сов. (несов. припёрчивать) что разг.* бир оз қалампир солмоқ; озгина мурч сепмоқ; ~ суп шўрвага озгина қалампир солмоқ.

ПРИПЕЧАТАТЬ *сов. (несов. припечатывать) разг. 1* *что* печатламоқ, печатлаб қўймоқ; ~ сургучом сургуч билан печатлаб қўймоқ; 2 *что и без доп.* қўшимча равишда босмоқ (мас., рисолаани).

ПРИПЕЧАТЫВАТЬ *несов. см. припечатать.*

ПРИПЕЧЬ, -пекү, -печёшь, -пекүт; -пёк, -пекла́ *сов. (несов. припекать) 1* *кого-что разг.* куйдириб пиширмоқ,

жуда қизартириб юбормоқ; ~ хлеб в пёчке печкада нонни жуда қизартриб пиширмоқ; 2 қаттиқ қиздирмоқ (қуёш ҳақида).

ПРИПИРАТЬ *несов. см. припереть.*

ПРИПИРАТЬСЯ *несов. 1 см. припереться; 2 страд. от припирать.*

ПРИПИСА/ТЬ, -пишү, -пишешь *сов. (несов. приписы-вать) 1* *что* қўшимча равишда ёзмоқ, ёзиб қўшмоқ; ~ ть ещё несколько строк в письме хатга яна бир неча сатр қўшимча ёзмоқ; ~ ть новую главу к книге китобга янги боб ёзиб қўшмоқ; 2 *кого-что* ёзиб қўймоқ, рўйхатга олмоқ, қайд қилмоқ; ~ ть к призывному участку чақириқ участка-сига ёзиб қўймоқ; 3 *что кому-чему* нисбат бермоқ, ...деб билмоқ, ...деб тушунмоқ, ...деб ўйламоқ; ~ ть стихотворёние Лёрмонтову шеърни Лермонтовга мансуб деб билмоқ; я ~ л это егё рассеянности мен бу нарсани унинг паришон-хотирлигидан деб тушундим.

ПРИПИСАТЬСЯ, -пишүсь, -пишешься *сов. (несов. приписываться) ёзилмоқ, ёзилиб қўймоқ; рўйхатга ўтмоқ; ~ к призывному участку чақириқ участкасига ёзилмоқ; чақириқ участкаси ҳисобига ўтмоқ.*

ПРИПИСК/А *ж, р. мн. -сок 1 по гл. приписать 1, 2—* приписывать қўшимча ёзиш, ёзиб қўшиш; ёзиб қўйиш, рўйхатга олиш, қайд қилиш; ёзилиш; 2 қўшимча ёзилган нарса, қўшимча; ~ а к письму хатга қўшимча; ~ а, сделанная другим по́черком бировнинг дастхати билан ёзилган қўшимча; 3 *мн. ~ и* ортиқча ёзиш, ошириб маълумот бериш, бўрттириб кўрсатиш; **борьба с очковтирательством и ~ ами** кўзбўямачлик ва ошириб ёзишларга қарши кураш; **обна-ружить ~ и в отчёте** ҳисоботда ошириб ёзилган маълумотни билити қолмоқ.

ПРИПИСНО/И, -а́я, -бе *офиц.* бирор идора ёки корхона ҳисобида туришни билдирадиган; ~ е свидетельство бирор идора (кўпинча ҳарбий қисм) ҳисобида турганликни ифодаловчи гувоҳнома.

ПРИПИСЫВАТЬ *несов. см. приписать.*

ПРИПИСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. приписаться; 2 страд. от приписывать.*

ПРИПЛАТА *ж 1 по гл. приплатить и приплачивать* қўшимча тўлаш, устига тўлаш; 2 қўшимча тўланган пул, устига тўланган пул; **большая** ~ қўшимча тўланган катта пул (катта сумма).

ПРИПЛАТИТЬ, -плачу́, -платишь *сов. (несов. припла-чивать) что* қўшимча тўламоқ, устига тўламоқ; ~ десять рублей устига ўн сўм тўламоқ.

ПРИПЛАЧИВАТЬ *несов. см. приплатить.*

ПРИПЛЕ/СТИ, -летү, -летёшь; -лёл, -лелá *сов. (несов. приплетать) 1* *что* қўшиб ўрмоқ, қўшиб эшмоқ, тўқиб қўшмоқ, ўриб уламоқ; ~ сти вторую ленту в косу сочга яна иккинчи лента қўшиб ўрмоқ; 2 *перен. кого-что прост.* ёлгон-яшиқларни аралаштириб (ўзидан қўшиб-чатиб) гапирмоқ; **рассказывая, она такое ~ ла, что никто ей не поверил** у (аёл) гапирганда шундай ёлгон-яшиқларни қўшдики, гапига ҳеч ким ишонмади; 3 *перен. прост.* беҳуда тилга олмоқ, ўринсиз (янглиш равишда) қўшиб қўймоқ; **приплёл зачём-то и моё имя** нима учундир менинг исминини ҳам қўшиб айтиб юборди.

ПРИПЛЕСТИСЯ, -летүсь, -летёшься; -лёлся, -лелась *сов. прост.* судралиб (аранг) келмоқ, зўрға етиб келмоқ (бормоқ), базўр етиб олмоқ; я едва приплёлся домой уйга зўрға етиб келдим.

ПРИПЛЕТАТЬ *несов. см. приплести.*

ПРИПЛОД *м 1* туғилган бола (уй ҳайвонларида); **свинья дала большой** ~ чўчка кўп бола туғди; 2 *собр. насл.*

ПРИПЛЫВАТЬ *несов. см. приплыть.*

ПРИПЛЫ/ТЬ, -ывү, -ывёшь; -ыл, -ыла́, -ыло *сов. (несов. приплывать) сузиб келмоқ, сузиб бормоқ; я ~ л к берегу* мен қирғоққа сузиб бордим (сузиб келдим); ~ ть на лодке қайиқда сузиб келмоқ; **корабль ~ л в порт** кема порта сузиб келди.

ПРИПЛЮСНУТЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от приплюснуть; 2 в знач. прил.* ясси, япасқи, япалоқ, пучайган; ~ нос япалоқ бурун.

ПРИПЛЮСНУТЬ *сов. (несов. приплюсывать)* кого-что босиб текисламоқ, уриб ясиламоқ, ясси қилмоқ; япа-лоқламоқ, вучайтирмоқ.

ПРИПЛЮСОВАТЬ, *-сую, -сүешь сов. (несов. приплюсовывать и плюсовать)* что *разг.* қўшмоқ, жамламоқ, устига қўшиб қўймоқ; ~ *единицу* (устига) бири қўшмоқ.

ПРИПЛЮСОВЫВАТЬ *несов. см. приплюсовать.*

ПРИПЛЮЩИВАТЬ *несов. см. приплюснуть.*

ПРИПЛЯСЫВАТЬ *несов. 1 (ўйнагандек)* тез ҳаракат қилмоқ, оёқ тепиб ўйнамоқ, дик-дик қилмоқ, дикламоқ; *онй шли, вёсело* ~я улар хурсанд бўлиб, диклаб ўйнаб борардилар; ~ *ть на морозе* совуқда дик-дик сакрамоқ; 2 ўйинга тушмоқ, ўйнамоқ.

ПРИПОДНИМАТЬ *несов. см. приподнять.*

ПРИПОДНИМАТЬСЯ *несов. 1 см. приподняться; 2 страд. от приподнимать.*

ПРИПОДНЯТОСТЬ *ж 1* кўтаринкилик, руҳланганлик, руҳи баландлик; 2 тантанаворлик, дабдабалилик.

ПРИПОДНЯТЬ/ЫЙ, *-ая, -ое 1 прич. от приподнять; 2 в знач. прил.* кўтаринки, руҳланган, руҳи кўтарилган; *настроение у всех было* ~*ое* ҳамма кўтаринки руҳда эди; в ~*ом настроении* руҳи кўтарилган ҳолда, кўтаринки руҳ билан; 3 тантанавор, дабдабали (тил, услуб ҳақида); ~ *ый стиль* дабдабали услуб.

ПРИПОДНЯТЬ, *-ниму́, -нимешь; -однял, -одняла́, -одняло сов. (несов. приподнимать и разг. приподымать)* кого-что 1 сал (андак) кўтармоқ, кўтариб қўймоқ; ~ *занавес* пардани сал кўтармоқ; ~ *голову* бошни андак кўтармоқ; ~ *больного в постели* беморни суяб бир оз кўтармоқ; ~ *шляпу* шляпасини кўтариб қўймоқ; 2 *перен. разг.* жонлантирмоқ, қизитмоқ (мас., суҳбатни).

ПРИПОДНЯТЬСЯ, *-ниму́сь, -нимешься; -нялся, -нялась сов. (несов. приподниматься и разг. приподыматься)* сал (бир оз) кўтарилмоқ, салгина ўрнидан турмоқ; ~ *ться с дивана* дивандан сал кўтарилмоқ; ~ *ться на носках* оёқ учида бир оз кўтарилмоқ (бўйинини чўзмоқ); *брови его удивленно* ~ *лись* унинг қошлари ҳайрат билан сал кўтарилди.

ПРИПОДЫМАТЬ *несов. разг. то же, что приподнимать.*

ПРИПОДЫМАТЬСЯ *несов. разг. 1 то же, что приподниматься; 2 страд. от приподымать.*

ПРИПОЙ *м тех.* кавшар (кавшарлаш учун ишлатиладиган металл, қотишма).

ПРИПОЛЗАТЬ *несов. см. приползти.*

ПРИПОЛЗТИ, *-зү, -зёшь; -блз, -олзла́ сов. (несов. приползать)* ўрмалаб (эмаклаб) келмоқ (бормоқ).

ПРИПОЛЯРНЫ/И, *-ая, -ое* кутб доврасига яқин, кутб яқинидаги, кутб ёнидаги; кутб атрофидаги; кутб олди; ~ *е области* кутб яқинидаги областлар, кутб олди областлари.

ПРИПОМИНАТЬ *несов. см. припомнить 1.*

ПРИПОМИНАТЬСЯ *несов. см. припомниться.*

ПРИПОМНИТЬ *сов. (несов. припоминать)* 1 *кого-что* эсламоқ, хотирламоқ, эсга олмоқ, хотирга келтирмоқ; *не могу* ~ *ить* *когда он приезжал сюда* унинг бу ерга қачон келганлигини эслай олмайман; 2 *что кому разг.* эслатиб қўймоқ, эсига солиб қўймоқ; кўрсатиб қўймоқ, қасдини олмоқ; *я тебе это ещё* ~ *ю!* ҳали бунн эсингга солиб қўяман!, ҳали бунн сенга кўрсатиб қўяман!

ПРИПОМНИТЬСЯ *сов. (несов. припоминаться)* 1 эсга тушмоқ, хотирга келмоқ, эсга тушиб қолмоқ; *мне* ~ *лся первый день* занятий машгулотларнинг биринчи кунни эсимга тушиб кетди; 2 *кому разг.* эсидан чиқмаслик; унутилмаслик; кечирмаслик; *ладно, это всё тебе* ~ *тс я* майли, буларнинг ҳаммаси эсингга тушиб қолар (унутилмас).

ПРИПОРОШИТЬ *сов. кого-что и безл. разг.* устига бир оз сочмоқ, сочиб (сепкилаб, сениб) ўтмоқ; ~ *ть пылью* устига бир оз чанг ёғдирмоқ (чанг билан қопламоқ); *землю* ~ *ло снежком* ерга бир оз қор ёғибди, ер сал оқарибди.

ПРИПОРТОВЫ/И, *-ая, -ое* порт ёнидаги, порт яқинидаги; ~ *е улицы* порт ёнидаги кўчалар.

ПРИПРАВ/А *ж* овқатни хушхўр қилиш учун ишлатиладиган нарса; зиравор, доривор, қайла ва ш. к.; *мясо с острой* ~ *ой* ўткир зираворли гўшт.

ПРИПРАВИТЬ, *-влю, -вишь сов. (несов. приправлять)* *что чем 1* овқатга зиравор (доривор) солмоқ; овқатга хушхўр қиладиган нарса (қатиқ, мурч, қайла ва ш. к.) қўшмоқ; ~ *рыбу соусом* балиққа гўштсиз (зиравор) қайла қўшмоқ; ~ *борщ сметаной* карам шўрвага қаймоқ солмоқ; 2 *перен. разг.* қўшмоқ, беэамоқ, бойитмоқ; ~ *речь остро* *тами* нутққа қочирик гаплар қўшмоқ, нутқни қочириклар билан бойитмоқ.

ПРИПРАВЛЯТЬ *несов. см. приправить.*

ПРИПР/ВОЧН/ЫЙ, *-ая, -ое* овқатни хушхўр қиладиган, хушхўр қилиш учун овқатга қўшилладиган; ~ *ая мука* овқатни қулайроқ пишириниш учун қўшилладиган ун.

ПРИПРЫГИВАТЬ *несов. разг.* сакрамоқ, сакраб-сакраб қўймоқ; *мальчик бежал*, ~ *я* бола сакраб-сакраб югурди.

ПРИПРЫГНУТЬ *сов. (несов. припрыгивать)* *разг.* сакраб яқин келмоқ, сакраб-сакраб яқинлашмоқ.

ПРИПРЯГАТЬ *несов. см. припряхь.*

ПРИПРЯТАТЬ, *-ячу, -ячешь сов. (несов. припрятывать)* *кого-что разг.* яшириб (бекитиб) қўймоқ, яшириб (бекитиб) ташламоқ; ~ *деньги* пулни яшириб қўймоқ.

ПРИПРЯТЫВАТЬ *несов. см. припрятать.*

ПРИПРЯЧЬ, *-ягу, -яжёшь; -ягүт; -яг, -ягла́ сов. кого-что (несов. припряхать)* ёнига қўшмоқ, шатак қилиб қўшмоқ (от, эшак ва ш. к. ҳақида); ~ *ещё одну лошадь* ёнига яна битта отни (шатак қилиб) қўшмоқ.

ПРИПУГИВАТЬ *несов. см. припугнуть.*

ПРИПУГНУТЬ, *-ну, -нёшь сов. (несов. припугивать)* *кого-что разг.* дўқ (пўнса) қилмоқ, кўрқитмоқ, чўчитмоқ.

ПРИПУДРИВАТЬ *несов. см. припудрить.*

ПРИПУДРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. припудриться; 2 страд. от припудривать.*

ПРИПУДРИТЬ *сов. (несов. припудривать)* *что разг.* бир оз упа суртиб қўймоқ, упа қўймоқ, упа суртмоқ; *упа-ламоқ; ~ лицо* юзга бир оз упа суртмоқ.

ПРИПУДРИТЬСЯ *сов. (несов. припудриваться)* *разг.* ўзига (юзига) упа суртмоқ, ўзини (юзини) упаламоқ; *она* ~ *лась перед зеркалом* у ойна олдида туриб юзига упа суртди.

ПРИПУСК *м 1 по гл. припустить 1, 4—припускать; 2 разг. и спец.* узайтириш (кенгайтириш учун қўшилган нарса); қўшимча жой; ~ *на швы* материалнинг чок учун қолдирилган қўшимча (ортиқча) жойи.

ПРИПУСКАТЬ *несов. см. припустить.*

ПРИПУСКАТЬСЯ *несов. 1 разг. см. припуститься; 2 страд. от припускать.*

ПРИПУСТИТЬ/У, *-ущу́, -устишь сов. (несов. припустить)* 1 бирор жойга қўймоқ, қўйиб юбормоқ; бирор нарса қилишга (мас., овқат ейишга, ўтлашга) имкон бермоқ; *онй* ~ *ли к овсу лошадей* улар отларни сулига (сули ейишга) қўйдилар; 2 *кого-что к кому спец.* эмишга (ёки чопишга, қочириншга) қўймоқ, қўйиб юбормоқ; жуфтлаштирмоқ; ~ *ть телёнка к корове* бузоқни сигирга қўйиб юбормоқ; ~ *ть жеребца* айғирни (байталга) қўймоқ (чоптирмоқ); 3 *кого-что разг.* жадалламоқ, ҳайдамоқ, бошини (жиловини) қўйиб бермоқ; чоптирмоқ, югуртирмоқ; ~ *ть лошадей* отларни югуртирмоқ, отларнинг жиловини қўйиб бермоқ; 4 *разг.* жадалламоқ, тез юрмоқ, қадамни тезлатмоқ; *почув дом, конь* ~ *л* уйга яқинлашганини сезган от қадамни тезлатди; 5 *что спец.* қўйиб юбормоқ, туширмоқ, узайтирмоқ, кенгайтирмоқ; ~ *ть юбку в подбёле* юбканинг этагини узайтирмоқ (қўйиб юбормоқ); 6 *разг.* кучаймоқ, зўраймоқ; *дождь* ~ *л как из ведра* ёмғир челақлаб қуйгандай кучайиб кетди.

ПРИПУСТИТЬСЯ, *-ущусь, -устишься сов. (несов. припускаться)* *разг.* тез юрмоқ, югурмоқ, чопмоқ, куч борича югурмоқ; қадамни тезлатмоқ; ~ *бегом* қаттиқ югуриб кетмоқ.

ПРИПУТАТЬ *сов. (несов. припутывать)* *кого-что разг. 1 то же, что приплетсти 2; 2* бировни алоқаси бўлмаган ишга аралаштирмоқ, ноҳақ аралаштирмоқ, ёғини тортмоқ.

ПРИПУТЫВАТЬ *несов. см. припутать.*

ПРИПУХАТЬ *несов. см. припухнуть.*

ПРИПУХЛОСТЬ ж шиш, қавариқ, ғурра, шишган жой; ~ на руке қўлдаги қавариқ.

ПРИПУХЛЫЙ/И, -ая, -ое разг. андақ шишган, сал қаварган, бўртган; шишинқираган, қаваринқираган; ~е губы андақ шишган лаблар.

ПРИПУХ/НУТЬ, -нет; -ух, -ухла сов. (несов. припух-хать) андақ шишмоқ, сал қавармоқ, бўртмоқ; шишинқирамоқ, қаваринқирамоқ; **шекá ~ла** юзи шишинқирабди.

ПРИРАБАТЫВАТЬ *несов. см. прирабóтать.*

ПРИРАБОТАТЬ *сов. (несов. прирабóтывать)* что и чего қўшимча иш ҳақи топмоқ, асосий иш ҳақи устига қўшимча ишлаб пул топмоқ; ~сто рублѐй қўшимча ишлаб юз сўм топмоқ.

ПРИРАБОТОК *м, р. -тка* қўшимча иш ҳақи, қўшимча топилган пул; **большóй** ~кўп миқдордаги қўшимча иш ҳақи.

ПРИРАВНИВАТЬ I *несов. см. приравнѐть.*

ПРИРАВНИВАТЬ II *несов. см. прировнѐть.*

ПРИРАВНИВАТЬСЯ *несов. I см. приравнѐться; 2 страд. от приравнѐвать I.*

ПРИРАВНЯТЬ *сов. (несов. приравнѐвать)* кого-что к кому-чему тенглаштирмоқ, бараварлаштирмоқ; тенг (баравар) қилмоқ; қиѐсламоқ, ўхшатмоқ; ~к нулю нолга тенглаштирмоқ; ~трóсость к изменѐ кўрқоқликни хоинликка ўхшатмоқ.

ПРИРАВНЯТЬСЯ *сов. (несов. приравнѐваться)* к кому-чему *разг.* ўзини бировга тенглаштирмоқ, бараварлаштирмоқ, ўзини бировнинг қаторига қўймоқ, ўхшатмоқ; ~к кому-л. ўзини бировга тенглаштирмоқ.

ПРИРАСТАТЬ *несов. см. прирасти.*

ПРИРАСТИ, -тѐт, -рós, -рослá сов. (несов. прирастáть)

1 к чему тутмоқ, олмоқ, тутиб қолмоқ, қўшилиб ўсмоқ (пайванд ҳақида); **черенóк прирós** к дѐреву қаламчапайванд тутиб қолди; 2 *перен.* қоққан қозикдек турмоқ, ҳаракатсиз қотиб қолмоқ; **он тóчно** к землѐ прирós у турган жойида серрайиб (қотиб) қолди; 3 миқдори ошмоқ, кўпайиш; **ортмоқ; капитал прирós за год на тысячу рублѐй** капитал (маблағ) бир йил ичида минг сўмга кўпайди; ♦ ~**корнѐям** *см. корень*; ~**всей душóй (всем сѐрдцем)** бирор кимса ѐки нарсани қаттиқ севмоқ, унга қаттиқ берилмоқ, жон-дили билан боғланиб қолмоқ.

ПРИРАСТИТЬ, -ашу, -астѐшь сов. (несов. приращи-вать) что 1 ўсишга имкон бермоқ, ўстирмоқ; олдирмақ, туттирмақ (пайванд ҳақида); ~**черенóк** к побѐгу қаламчани ниҳолга айланттирмақ (ўстирмақ); 2 қўшмоқ, уламоқ.

ПРИРАЩАТЬ *несов. уст. см. прирастить.*

ПРИРАЩЕНИЕ *с 1 по гл. прирасти, прирастить, приращáть*; ~**черенка** қаламчанинг тутиб (униб, ўсиб) қолиши (кўкариб кетиши); 2 ортиш, ошиб кетиш, кўпайиш; ~**процѐнтов** процентларнинг кўпайиши; ~**населѐния** аҳолининг кўпайиши; 3 *мат.* ортирма (ўзгарувчи миқдорнинг орган, ошган қисми); ~**фóнкци** функциянинг орттирмаси.

ПРИРАЩИВАТЬ *несов. см. прирастить.*

ПРИРЕВНОВА/ТЬ, -нóю, -нóешь сов. кого-что к кому рашк қилмоқ, рашки келмоқ, рашк қила бошламоқ; **он ~л жену** к своему товáрищу у ўз хотинини ўртоғига рашк қила бошлади.

ПРИРЕЗ *м то же, что прирѐзка.*

ПРИРЕЗАТЬ I, -ѐжу, -ѐжешь сов. (несов. прирѐзáть и прирѐзывать) что қирқиб (кесиб) қўшмоқ, кесиб олиб қўшиб бермоқ (ер-жой ҳақида); ~**кому-л. учáсток лѐса** бировга ўрмондан бир қисм ер кесиб қўшиб бермоқ.

ПРИРЕЗАТЬ II, -ѐжу, -ѐжешь сов. (несов. прирѐзывать) 1 *кого-что разг.* (гўшт учун) сўймоқ, бўғизламоқ; ~**затъ подстрѐленную птѐцу** отилган қўшнинг бошини олмоқ; 2 бўғизлаб (сўйиб) кетмоқ, ўлдириб кетмоқ; **этот бандѐт тогó и гляди** **когó-нибóдъ** ~жет қараб тур ҳали, бу бандит бировни сўйиб кетишдан ҳам тоймайди.

ПРИРЕЗАТЬ *несов. см. прирѐзáть I.*

ПРИРЕЗКА *ж 1 по гл. прирѐзáть I; сўйиш, бўғизлаш*; ~**скотá** молни сўйиш; 2 ер қўниб бериш; ~**учáстка землѐ** ер участкаси ажратиб бериш.

ПРИРЕЗН/ОЙ, -áя, -ѐе спец. бошқа жойдан кесиб (қирқиб) қўшилган (ер ҳақида); ~**áя землѐя** бошқа жой-

дан кесиб қўшилган ер; ~**ой учáсток** бошқа жойдан кесиб қўшилган участка (ер).

ПРИРЕЗОК *м, р. -зка* бошқа жойдан кесиб (қирқиб) қўшилган ер.

ПРИРЕЗЫВАТЬ *несов. см. прирѐзáть I и II.*

ПРИРЕЛЬСОВЫЙ/И, -áя, -ѐе спец. темир йўл бўйидаги; ~**е склáды** темир йўл бўйидаги омборлар.

ПРИРЕЧНЫЙ/И, -áя, -ѐе дарѐ бўйидаги, дарѐ ѐқасидаги; ~**е лугá** дарѐ ѐқасидаги ўтзорлар.

ПРИРИСОВАТЬ, -сýю, -сýешь сов. (несов. пририсóвывать) қўшимча сурат олмоқ, сурат олиб қўшиб қўймоқ.

ПРИРИСОВЫВАТЬ *несов. см. пририсовáть.*

ПРИРОВНЯТЬ *сов. (несов. приравнѐвать II)* бир хил тенг ѐки текис қилмоқ, теп-текис қилмоқ; бир хил қилмоқ; ~**ствóрки дверѐй** эшик тавақаларини бир хил (тенг) қилмоқ; ~**дóски полá** пол тахталарини бир хил (текис) қилмоқ.

ПРИРОД/А *ж 1* табиат; **закóны** ~ы табиат қонуллари; **явлѐния** ~ы табиат ҳодисалари; **живáя** ~а жонли табиат; **мѐртвая** ~а жонсиз табиат; 2 табиат, шаҳар сиртидаги ерлар, табиий манзаралар (дала, ўрмон, тоғ ва ш. к.); **любовáться** ~**ой** табиат манзараларидан завқланмоқ; **на лóне** ~ы табиат қўйнида; 3 ер ѐки унинг бир қисми (ундаги жонли ва жонсиз мавжудотлари билан бирга); **тропическая** ~а тропик (иссиқ жойлардаги) ерлар; **сѐверная** ~а шимолдаги ерлар, шимол ерлари; 4 *перен. чего книжн.* асосий хусусият, хислат, моҳият, табиат; **вирусная** ~а заболѐвания касалликнинг вируслик хусусияти; ~а **социáльных отнóшений** ижтимоий муносабатларнинг моҳияти; ♦ **по ~е** табиатан, характер жиҳатдан; **он по ~е добрый человек** у табиатан олижаноб одам; **от ~ы** туғилишидан, туғилгандан бошлаб, азалдан, туғма; **он от ~ы** **такóй стрáнный** у азалдан шунақа ғалати одам; **в ~е** **вещѐй книжн.** оддий, табиий, одатда бўлиб турадиган; *игра* ~ы *см. игра*.

ПРИРОДНЫЙ/И, -áя, -ѐе 1 табиатга оид; табиий, табиат...; ~**е богатства стрáны** мамлакатнинг табиий бойликлари; ~**й газ** табиий газ; ~**е явлѐния** табиат ҳодисалари, табиий ҳодисалар; ~**е условия** табиий шароитлар; 2 *перен.* туғма, табиий; ~**й талант** туғма талант; ~**й ум** табиий ақл-заковат; ~**й недóстáток** туғма нуқсон; 3 келиб чиқиши жиҳатидан, таги-туғи билан, туғилишдан, ҳақиқий, асил, туғма; ~**й крестьянин** асил (туғма) деҳқон.

ПРИРОДОВѐДЕНИЕ/Е с табиатшунослик; **курс** ~я табиатшунослик курси.

ПРИРОДОВѐДЧЕСКИЙ, -áя, -ѐе табиатшуносликка оид; табиатшунослик...

ПРИРОЖДЕННЫЙ, -áя, -ѐе; -дѐн, -денá 1 туғма, туғилишдан; аслида (зотида) бўлган; ~**тáлáнт** туғма талант; ~**музыкáнт** туғма музикачи; 2 *перен.* ҳақиқий, чи-накам, чин; **он ~орáтор** у ҳақиқий нотик.

ПРИРОЧ *м ўсиш, кўпайиш, ортиш*; ~**населѐния** аҳолининг кўпайиши; ~**колхозного стáда** колхоз подаларининг кўпайиб бориши; ~**прибылей** даромадининг орта бориши.

ПРИРУЧАТЬ *несов. см. приручѐть.*

ПРИРУЧАТЬСЯ *несов. I см. приручѐться; 2 страд. от приручáть.*

ПРИРУЧЕНИЕ с қўлга ўргатиш; ўзига ром қилиб олиш; ~**дѐких живóтных** ѐввойи ҳайвонларини қўлга ўргатиш.

ПРИРУЧЕННЫЙ, -áя, -ѐе 1 *прич. от приручѐть*; 2 *в знач. прил.* қўлга ўргатилган, ром қилиб олинган, ўргатилган; одамга ўрганган; ~**волк** ўргатилган бўри, одамга ўрганган бўри.

ПРИРУЧИТЬ *сов. (несов. приручáть)* *кого-что 1* ўргатмоқ, ўргатиб олмоқ, қўлга ўргатиб олмоқ; ~**медвежóнка** айиқ боласини қўлга ўргатиб олмоқ; 2 *перен. разг.* ўзига оғдириб олмоқ, ўзига қаратиб (ром қилиб) олмоқ; ~**нелюдимого мáльчика** одамови болани ўзига ром қилиб олмоқ.

ПРИРУЧИ/ТЬСЯ *сов. (несов. приручáться)* 1 қўлга ўрганмоқ, қўлга (одамга) ўрганиб қолмоқ; **медвежóнок бýстро** ~**лѐся** айиқ боласи қўлга тез ўрганиб қолди; 2 *пе-*

рен. разг. бировга ишонадиган (гапига қулоқ соладиган, гапини бажарадиган) бўлиб қолмоқ.

ПРИСАЖИВА/ТЬСЯ несов. см. присесть 2; ♦ ~йтесь! ўтиринг!, ўтириб олинг!

ПРИСАЛИВАТЬ несов. см. присоли́ть.

ПРИСАСЫВАТЬ несов. см. присоса́ть.

ПРИСАСЫВАТЬСЯ несов. см. присоса́ться.

ПРИСВАИВАТЬ несов. см. присвои́ть.

ПРИСВАТАТЬ сов. (несов. присва́тывать) кого-что прост. совчи бўлмоқ, совчилик қилмоқ; бирор кишига эр (ёки хотин) бўлишни таклиф қилмоқ; ~ невесту қизга (хотинга) совчи бўлмоқ, келин бўлишни таклиф қилмоқ.

ПРИСВАТАТЬСЯ сов. (несов. присва́тываться) прост. қизга (хотинга). совчи қўймоқ, ўзига хотин бўлишни таклиф қилмоқ.

ПРИСВАТЫВАТЬ несов. см. присва́тывать.

ПРИСВАТЫВАТЬСЯ несов. 1 см. присва́тываться; 2 страд. от присва́тывать.

ПРИСВИСТ м 1 бирор иш-ҳаракат қилаётганда ҳуштак чалиб туриш; бирор иш-ҳаракат қилаётганда чалинадиган ҳуштак; пёсня с ~ом ҳуштак билан (ҳуштак чалиб) айтиладиган қўшиқ; ҳуштак чалиб куйлаш; 2 ҳуштаксимон товуш; ҳушт-ҳуштлаш; ҳуштаксимон товуш чиқариш, чийиллаш; дыша́ть трудно, с ~ом қийинлик билан, ҳушт-ҳуштлаб (чийиллаб) нафас олмоқ.

ПРИСВИСТНУТЬ сов. и однокр. см. присви́стывать.

ПРИСВИСТЫВА/ТЬ несов. (сов. присви́стнуть) 1

ҳуштак чалмоқ; он шёл, вёсело ~я у шоду хуррамлик билан ҳуштак чалиб борарди; 2 ҳуштак чалиб гапирмоқ (гапирётганда ҳуштак чалгандек чийиллаган овоз чиқармоқ).

ПРИСВОЁНИЕ с по гл. присвои́ть; незаконное ~ де-нежных средств пул маблағларини ғайриқонуний равишда ўзлаштириш; ~ зва́ния Геро́я Советского Сою́за Совет Иттифоқи Қаҳрамони унвонини бериш.

ПРИСВОИ/ТЬ сов. (несов. присва́ивать) 1 кого-что ўзлаштирамоқ, эгаллаб (ўзиники қилиб) олмоқ; ~ть набо́дку топлимани ўзлаштирамоқ; ~ть чужо́ю иде́ю бировнинг ғоясини (фикрини) ўзиники қилиб олмоқ; 2 что кому-чему бермоқ (унвоң ҳақида); ~ть зва́ние профессора профессор унвонини бермоқ; ему ~ли зва́ние полковника унга полковник унвонини беришди.

ПРИСЕДАНИЕ с 1 по гл. приседа́ть; 2 уст. тиз букиб таъзим қилиш (салом бериш).

ПРИСЕДА/ТЬ несов. 1 см. присесть; 2 юрганда тиззасини букмоқ, тиз букиб юрмоқ; идти ~я тиззасини букиб юрмоқ.

ПРИСЕСТ м: в о́дин (за о́дин) ~ разг. бир ўтиришда; съесть всё в о́дин ~ бир ўтиришда ҳаммасини еб қўймоқ.

ПРИСЕСТЬ, -ся́ду, -ся́дешь; -се́л, -се́ла пов. -ся́дь сов. 1 (несов. приседа́ть) тиз букиб ўтирмоқ, чўнқайиб (чўққайиб) ўтирмоқ, чўнқаймоқ, чўққаймоқ; ~ от стра́ха қўрққанидан чўнқайиб (тиззаси букилиб) ўтириб қолмоқ; ~ на ко́рточки чўкка тушмоқ, чўккалаб ўтирмоқ; 2 (несов. присажива́ться) бирпас ўтирмоқ, бир оз (пича) ўтирмоқ; ~ к столу́ стол атрофида бир оз ўтирмоқ; 3 уст. тиз букиб таъзим (салом) қилмоқ.

ПРИСЕЯТЬ сов. что, чего қўшимча экмoқ (сочмоқ, сепмоқ); ~ горóху яна чўшимча нўхат сепмоқ.

ПРИСКАЗК/А ж, р. мн. -зок эртақнинг ҳазилнамо бошланиши (муқаддимаси) ёки охири; де́душка рассказывал дётям вёсёлые ~и и ска́зки бобо болаларга кулгили эртақ муқаддималари ва эртақларни айтиб берадди.

ПРИСКАКА/ТЬ, -ачу́, -аче́шь сов. (несов. приска́кивать) 1 сакраб (сакраб-сакраб) келмоқ, ҳақкалаб келмоқ; ~ть на о́днóй но́ге ҳақкалаб келмоқ, бир оёқлаб сакраб келмоқ; ~л за́яц куён сакраб-сакраб келди; 2 отни чоптириб (чопиб) келмоқ, от қўйиб келмоқ; ~ть верхо́м от чоптириб келмоқ; 3 разг. дарҳол келмоқ, тез етиб келмоқ; получи́л телегра́мму и сразу́ ~л телеграммани олиши(м) билан дарҳол етиб келди(м).

ПРИСКАКИВАТЬ несов. см. прискака́ть.

ПРИСКОРБИ/Е с уст. қаттиқ ачиниш, қайғу, ғам, алам; ҳасрат; ♦ к ~ю высок. таассуфки, афсуски, бахтга қарши; к моему́ ~ю таассуфки, афсуски, бахтга қарши; с

глубо́ким ~ем высок. чуқур қайғу билан; с душе́вным ~ем чин юракдан қайғуриб.

ПРИСКОРБНЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна книжн. ўта ачинарли, қайғули, ҳасратли; ~ случа́й қайғули ҳодиса, ўта ачинарли ҳодиса.

ПРИСКУЧИВАТЬ несов. см. приску́чить.

ПРИСКУЧИ/ТЬ сов. (несов. приску́чивать) кому разг. зериктирмоқ, зериктириб юбормоқ (қўймоқ), жонга (кўнгилга) тегмоқ, безор қилмоқ; мне ~ло сиде́ть в ко́мнате о́дно; уйда танҳо ўтиравериш жонимга тегди.

ПРИСЛА/ТЬ, пришлю́, пришлёшь сов. (несов. присыла́ть) кого-что юбормоқ, бериб юбормоқ; ~ть цветы́ гул юбормоқ; ~ть подаро́к совга (бериб) юбормоқ; за мно́й ~ли автомоби́ль менга (мени олиб кетиш учун) автомоби́ль юборишбди.

ПРИСЛОВЬ/Е с, р. мн. -вий разг. (нутқ жонли, жозибали ёки кулгили чиқиши учун) гапга қўшиб ишлатилган мақол, матал ва ш. к.; пересыпа́ть речь ~ями нутқни мақол-маталларга тўлдириб юбормоқ.

ПРИСЛОНИТЬ сов. (несов. прислоня́ть) кого-что суяб (тираб) қўймоқ; ~ ле́стницу к стене́ нарвонни деворга тираб қўймоқ.

ПРИСЛОНИТЬСЯ сов. (несов. прислоня́ться) к кому-чему суянмоқ, тиралмоқ; ~ к стене́ деворга суянмоқ.

ПРИСЛОНЯТЬ несов. см. прислоня́ть.

ПРИСЛОНЯТЬСЯ несов. 1 см. прислоня́ться; 2 страд. от прислоня́ть.

ПРИСЛУГА ж 1 оқсоч, хизматкор аёл, уй хизматчиси; 2 собир. уст. хизматкорлар, уй хизматчилари; 3 собир. воен. расчёт (бир тўп, миномёт ёки пулемётни бошқарувчи команда — аскарлар группаси).

ПРИСЛУЖИВАТЬ несов. (сов. прислужи́ть) кому 1 уст. хизматкорлик қилмоқ; ~ за столóм стол (дастурхон) атрофида хизмат қилмоқ (хизматкор ишларини бажармоқ); ~ кому-л. бировга хизмат (корлик) қилмоқ; 2 разг. хушомад (гўйлик) билан хизмат қилмоқ; ~ да́мам хонимларга хушомад юзасидан хизмат қилмоқ.

ПРИСЛУЖИВАТЬСЯ несов. (сов. прислужи́ться) хушомадгўйлик билан хизмат қилмоқ; ~ хозя́ину хўжайинга хушомадгўйлик билан хизмат қилмоқ.

ПРИСЛУЖИТЬ сов. уст. см. прислужи́вать.

ПРИСЛУЖИТЬСЯ сов. уст. см. прислужи́ваться.

ПРИСЛУЖНИК м 1 уст. малай, хизматкор; 2 разг. презр. лаганбардор, лаббайгўй, хушомадгўй, малай; ~и империализма империализм малайлари.

ПРИСЛУЖНИЦА ж см. прислужник.

ПРИСЛУЖНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое малай ва малайлик-ка онд; малайларга хос.

ПРИСЛУЖНИЧЕСТВО с презр. 1 малайлик, хизматкорлик, малай ёки хизматкорнинг касби; 2 лаганбардорлик, лаббайгўйлик, хушомадгўйлик, малайлик.

ПРИСЛУШИВАТЬСЯ сов. (несов. прислу́шиваться) к кому-чему 1 қулоқ солмоқ, диққат билан эшитмоқ; ~ к шоро́ху шитир-шитирга қулоқ солмоқ; ~ к разгово́ру гапга диққат билан қулоқ солмоқ; 2 перен. эътибор бермоқ (қилмоқ), назарга (эътиборга) олмоқ; қулоқ солмоқ; ~ к мнё́нию това́рищей ўртоқларининг фикрини назарга олмоқ; ~ к го́лосу масс омманинг овозига қулоқ солмоқ (фикрига эътибор бермоқ); 3 разг. кўникиб (ўрганиб) қолмоқ; ~ к у́личному шу́му кўча шовқинига кўникиб қолмоқ.

ПРИСЛУШИВАТЬСЯ несов. см. прислу́шиваться.

ПРИСМАТРИВАТЬ несов. см. присмотре́ть.

ПРИСМАТРИВАТЬСЯ несов. 1 см. присмотре́ться; 2 страд. от присма́тривать.

ПРИСМИРЕ/ТЬ сов. тийилмоқ, тийилиб (ювош бўлиб) қолмоқ, тинмоқ; жим бўлмоқ; ребёнок ~л бола тийилиб қолди.

ПРИСМОТР м қараб туриш, кўз-қулоқ бўлиш; қаров, назорат; находя́ться под чўм-л. ~ом бировнинг қарови ёки назорати остида бўлмоқ; оста́вить без ~а қаровсиз қолдирмоқ.

ПРИСМОТРЕТЬ, -отрю́, -отришь сов. (несов. присма́тривать) 1 за кем-чем қараб (назорат қилиб) турмоқ, кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; ~ за детьми́ болаларга кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; ~ за веща́ми нарсаларга қараб турмоқ; нар-

саларни назорат қилиб (сақлаб) турмоқ; 2 *кого-что разг.* ахтариб, топиб, мўлжаллаб қўймоқ, кўриб (кўзлаб, тандаб, кўз тагига олиб) қўймоқ; ~ себе *работу* ўзига иш тандаб ёки топиб қўймоқ; ~ *комнату* хона топиб (мўлжаллаб) қўймоқ; ~ *костюм в магазине* магазинда (ўзига) костюм тандаб қўймоқ.

ПРИСМОТРЕТЬСЯ, -отрjúсь, -óтришься *сов. (несов. присмáтриваться)* *к кому-чему и без доп.* 1 синчиклаб қарамоқ, диққат билан қарамоқ, разм солмоқ; 2 ўрганиб (одатланиб) қолмоқ; таниш (ошна) бўлиб олмоқ, элашиб (эликиб) кетмоқ; ~ *к работе* ишга ўрганиб қолмоқ; ~ *к новому товарищу* янги ўртоқ билан таниш бўлиб олмоқ; 3 (қоронғиликка) кўникиб (ўрганиб) қолмоқ, кўзи ўрганмоқ; ~ *в темноте* қоронғиликка ўрганиб қолмоқ.

ПРИСНИТЬСЯ *сов. (несов. сниться)* *кому* туш кўрмоқ, тушга кирмоқ; *мне* ~ *лся сон* мен туш кўрибман; *мне* ~ *лось море* тушимга денгиз кирибди, тушимда денгизни кўрдим.

ПРИСНОПАМЯТНЫ/И, -ая, -ое *книжн. уст.* унутилмас, эсдан (хотирадан) чиқмайдиган, ёдда қоладиган; ~ *е времени* унутилмас вақтлар; ~ *е события* унутилмас воқеалар.

ПРИСНЫЙ, -ая, -ое 1 *уст. книжн.* ҳамма вақт бўладиган, одатдаги; домний; абадий; 2 *в знач. суц.* присные *мн. ирон. и презр.* шериклар, маслакдошлар; малайлар, югурдаклар, думлар.

ПРИСАСЕЛОВАТЬ *сов. (несов. советовать)* *кому что разг. уст.* маслахат бермоқ, маслахат бериб қўймоқ.

ПРИСОВОКУПИТЬ, -плjú, -пíшь *сов. (несов. присовокуплять)* *что* 1 *офиц.* қўшиб (тиркаб) қўймоқ, илова қилмоқ; ~ *документ к делу* ҳужжатни делого тиркаб қўймоқ; 2 *книжн.* қўшимча қилиб айтмоқ, гапига қўшиб қўймоқ, яна бирор гап айтмоқ.

ПРИСОВОКУПЛЯТЬ *несов. см. присовокупить.*

ПРИСОЕДИНЕНИЕ *с 1 по гл.* присоединить — присоединять и присоединиться — присоединяться 1 қўшиб, бирлаштириш, қўшиб бериш; қўшилиш, бирлашиш; қўшиб олинши; ~ *Средней Азии к России* Урта Осиёнинг Россияга қўшилиши; 2 бирлаштирилиш, бирикиш, уланиш; 3 *эл.* улаш.

ПРИСОЕДИНИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое 1 қўшувчи, қўшадиган; 2 *грам.* бириктирувчи; боғловчи; ~ *е конструкции* боғловчи конструкциялар; ~ *й союз* бириктирувчи боғловчи.

ПРИСОЕДИНИТЬ *сов. (несов. присоединять)* 1 *что* қўшмоқ, бирлаштирмоқ, қўшиб (бирлаштириб) юбормоқ; ~ *колхозную территорию к городу* колхоз территориясини шаҳарга қўшиб юбормоқ; 2 *кого-что* қаторига (бирга) қўшмоқ, жумласидан ҳисобламоқ; 3 *эл.* уламоқ; ~ *привод к магистральной линии* симни магистрал линияга уламоқ.

ПРИСОЕДИНИТЬСЯ *сов. (несов. присоединяться)* *к кому-чему* 1 қўшилмоқ, бирлашмоқ, қўшилиб (бирланиб) кетмоқ; ~ *к группе туристов* туристар группасига қўшилмоқ; 2 қўшилмоқ, ҳамфикр бўлмоқ; ~ *к мнению присутствующих* йиғилганларнинг фикрига қўшилмоқ.

ПРИСОЕДИНЯТЬ *несов. см. присоединить.*

ПРИСОЕДИНЯТЬСЯ *несов. 1 см. присоединиться; 2 страд. от присоединять.*

ПРИСОЛИТЬ, -олjú, -óлишь *сов. (несов. присаливать)* *что разг.* бир оз тузламоқ, сал туз сепмоқ, андак туз қўшмоқ; ~ *мясо гуштга* сал туз сепмоқ, гуштни бир оз тузламоқ.

ПРИСОСАТЬ, -осjú, -сосёшь *сов. (несов. присасывать)* сўрмоқ, сўриб олмоқ, сўриб чиқармоқ; ~ *воду насосом* сувни насос билан сўриб чиқармоқ.

ПРИСОСАТЬСЯ, -сосjúсь, -сосёшься *сов. (несов. присасываться)* *к кому-чему* ёпишиб олмоқ, ёпишиб (олиб) сўрмоқ; *пьявки* ~ *лись к ногé* зулуклар оёққа ёпишиб (олиб) сўра бошлади.

ПРИСОСЕДИТЬСЯ, -ёжусь, -ёдишься *сов. к кому-чему разг.* ёнига келиб ўтирмоқ, ёнма-ён ўтирмоқ.

ПРИСОСКА *ж, р. мн.* -сок, **ПРИСОСОК** *м, р.* -ска *спец.* сўрғич (баъзи текникхўр ўсимлик ёки ҳайвонларнинг бошқа ўсимлик ёки ҳайвонларни сўриб олишга мослашган органи).

ПРИСОХ/НУТЬ, -нет *сов. (несов. присыхать)* қуриб ёпишиб қолмоқ, ёпишиб қотиб қолмоқ; *грязь* ~ *ла к ботинкам* лой ботинкага ёпишиб қотиб қолди.

ПРИСОЧИНИТЬ *сов. (несов. присочинять)* *что* 1 ўздан тўқиб (ўзи ёзиб, ўзи тузиб) қўшмоқ; 2 ўздан қўшиб гапирмоқ, тўқиб-чатиб гапирмоқ.

ПРИСОЧИНЯТЬ *несов. см. присочинить.*

ПРИСПЕВАТЬ *несов. см. приспеть.*

ПРИСПЕ/ТЬ, -ёю, -ёешь *сов. (несов. приспевать)* 1 (пайти, вақти) келмоқ, етмоқ, етиб келмоқ, келиб етмоқ; ~ *ло время ехать* жўнаш вақти келди; ~ *л час расплаты* интиқом (ўч олиш) вақти келди; 2 *уст.* улгурмоқ, вақтида етиб келмоқ.

ПРИСПЕШНИК *м книжн.* малай, югурдак, дум; шерик, ёрдамчи.

ПРИСПЕШНИЦА *ж см. приспешник.*

ПРИСПЕЧИ/ТЬ, -ит *сов. безл. кому и с неопр. прост.* зарур (тиқилинч) бўлиб қолмоқ; жуда хоҳлаб қолмоқ; қис-таб қолмоқ; *что ему* ~ *ло ехать?* нега унинг кетиши зарур бўлиб қолди?, нега унинг кеткиси келиб қолди?

ПРИСПОСАБЛИВАТЬ *несов. см. приспособить.*

ПРИСПОСАБЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. приспособиться; 2 страд. от приспособивать.*

ПРИСПОСОБИТЬ, -блjú, -бишь *сов. (несов. приспособивать и приспособлять)* *кого-что* мосламоқ, мослаштирмоқ, мувофиқлаштирмоқ; эпламоқ, ишга яроқли қилмоқ; ~ *к условиям* шароит(лар)га мослаштирмоқ.

ПРИСПОСОБИТЬСЯ, -блjúсь, -бишься *сов. к чему* мослашмоқ, мувофиқлашмоқ; ўрганиб кетмоқ, кўникмоқ; ~ *к обстоятельствам* шароитга мослашмоқ; ~ *к климату* иқлимга мослашмоқ (ўрганиб кетмоқ).

ПРИСПОСОБЛЕНЕЦ *м, р.* -нца *презр.* замонасоз, мослашувчи; мунофиқлик (иккиюзламачилик) билан шароитга мослашувчи.

ПРИСПОСОБЛЕНИЕ *с 1 по гл.* приспособить — приспособлять и приспособиться — приспособляться мослашиш, мувофиқлашиш, кўникиш, ўрганиш; мослаштириш, мувофиқлаштириш, кўниктириш, ўргатиш; ~ *растений к новым климатическим условиям* ўсимликларнинг янги иқлимий шароитга мослашиши; ўсимликларни янги иқлимий шароитга мослаштириш; ~ *к обстоятельствам* шароитга мослашиш; 2 мослама, асбоб; *прицельное* ~ *воен.* мўлжалга олиш асбоби; ~ *для подъема деталей* деталларни кўтарниш мосламаси; *регулирующее* ~ *регулировка* қилиш мосламаси, регулировка қиладиган асбоб.

ПРИСПОСОБЛЕНКА *ж см. приспособленец.*

ПРИСПОСОБЛЕННОСТЬ *ж* мослашганлик, мувофиқлашганлик; ўрганганлик, кўникканлик; ~ *к жизни* ҳаётга мослашганлик.

ПРИСПОСОБЛЁНЧЕСК/ИИ, -ая, -ое *прил. от приспособленец и приспособленчество презр.* мунофиқлик (иккиюзламачилик) билан мослашишга оид; мослашувчи, мунофиқона, иккиюзламачилик; ~ *ая политика* иккиюзламачилик сиёсати; мунофиқона сиёсат.

ПРИСПОСОБЛЁНЧЕСТВО *с презр.* мослашувчилик, замонасозлик, мунофиқлик, иккиюзламачилик.

ПРИСПОСОБЛЯЕМОСТЬ *ж* мослашувчанлик, мослашиш (мувофиқлашиш) қобилияти; ~ *организмов к среде обитания* организмларнинг яшаш муҳитига мослашувчанлиги.

ПРИСПОСОБЛЯТЬ *несов. см. приспособить.*

ПРИСПОСОБЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. приспособиться; 2 страд. от приспособлять.*

ПРИСПУСКАТЬ *несов. см. приспустить.*

ПРИСПУСКАТЬСЯ *несов. 1 см. приспуститься; 2 страд. от приспускать.*

ПРИСПУСТИТЬ, -ущjú, -ўстишь *сов. (несов. приспускать)* *что* бир оз (сал) туширмоқ, сал (пича) тушириб қўймоқ; энгаштирмоқ; ~ *штóры* пардаларни сал туширмоқ; *в знак траура* приспущены флаги мотам белгиси сифатида байроқлар энгаштириб қўйилган.

ПРИСПУСТИТЬСЯ, -ущjúсь, -ўстишься *сов. (несов. приспускаться)* бир оз пастламоқ, пастга тушмоқ, энгашмоқ.

ПРИСТАВ *м, мн. -á, р. -ов уст.* 1 пристав (революциядан олдинги Россияда: махаллий полиция бошлиги); 2 назоратчи, нозир (қадимги Русьда); **частный** (или **участковый**) ~ участка пристави (революциядан олдинги Россияда: шаҳар полиция участкасининг бошлиги); **становой** ~ революциядан олдинги Россияда: полиция мансабдори, уездда «стан» бошлиги; **судебный** ~ революциядан олдинги Россияда: суд ижрокиси.

ПРИСТАВАЛА *м* и *ж прост.* шилқим (ҳира) одам, жонга теғувчи (безор қилувчи) одам.

ПРИСТАВАНИ/Е *с 1 по гл. приставать;* 2 шилқимлик қилиб сўрайвериш; хиралик билан жон-қолига қўймаслик; **как ты мне надоел** **своими** ~ями! шилқимлик қилиб сўрайверишинг шундоқ жонимга тегдики!

ПРИСТАВАТЬ *несов. см. пристать;* **не ~й!** шилқимлик қилаверма! хиралик қилма!

ПРИСТАВИТЬ, **-влю**, **-вишь сов. 1 *что* тақамоқ, тақаб (ёпиштириб) қўймоқ; тирамоқ, суяб (тираб) қўймоқ, ёнига тақаб қўймоқ; ~ **стол к окну** столи деразага тақаб қўймоқ; ~ **пистолет к груди** пистолетни кўкракка тирамоқ; ~ **лестницу к стене** нарвонни деворга тираб қўймоқ; 2 *что* уламоқ, қўшмоқ, улаб узайтирмақ; ~ **кусок материи к подолу платья** бир парча материални қўйлакнинг этагига уламоқ; 3 *кого-что разг.* қараб (назорат қилиб) туриш учун қўймоқ, тайинламоқ, белгиламоқ; ~ **няньку к детям** болаларга қараш учун энгага тайинлаб қўймоқ.**

ПРИСТАВКА *ж, р. мн. -вок 1 по гл. приставить 2, приставлять;* 2 қўшилган (уланган) нарса; **магнитофонная** ~ қўшимча магнитофон (радиоприёмник ёки телевизорга уланадиган магнитофон); 3 *грам.* олд қўшимча, префикс.

ПРИСТАВЛЯТЬ *несов. см. приставить.*

ПРИСТАВН/ОИ, **-ая**, **-бе** қўшимча қилиб қўйилган ёки қўйиладиган, ёнига қўйилган ёки қўйиладиган; ~ **бе стулья** в партёре партёрдаги қўшимча стуллар; ~ **ая лестница** нарвон (тираб қўйиладиган нарвон).

ПРИСТАВОЧНЫЙ, **-ая**, **-ое 1** қадаб (қўшиб) қўйиладиган, қадама; 2 *грам.* олд қўшимчали, префиксли; ~ **глагол** олд қўшимчали (префиксли) феъл.

ПРИСТАЛЬНО *нареч.* диққат (эйтибор) билан, разм солиб, тикилиб, синчиклаб; ~ **смотреть** диққат билан қарамоқ.

ПРИСТАЛЬНОСТЬ *ж* диққат қилишлик, эйтибор беришлик, синчковлик; диққат билан қараш (тикилиш); ~ **взгляда** синчковлик билан тикилиш.

ПРИСТАЛН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-лен**, **-льна** диққат (эйтибор) билан қарайдиган, тикилиб қарайдиган; жиддий; ~ **ый** взгляд тикилиб (диққат билан) қараш; ~ **ое** **внимáние** жиддий эйтибор.

ПРИСТАНИЩ/Е *с разг.* бошпана, паноҳ; **не найти себе** ~а ўзига бошпана топа олмаслик.

ПРИСТАНСКИ/И, **-ая**, **-ое** пристанга оид; пристандаги, пристань...; ~ **е** скáды пристандаги омборлар; ~ **е** здáния пристань бинолари.

ПРИСТАНЦИОННЫЙ, **-ая**, **-ое** темир йўл станцияси ёнидаги (олдидаги); ~ **элевáтор** темир йўл станцияси ёнидаги элеватор.

ПРИСТАНЬ/Ь *ж, р. мн. пристаней* пристань (кемалар тўхтайдиган жой); **начáльник** ~и пристань начальниги (бошлиги); **пароходная** ~ь кемалар пристани; ♦ **тихая** (или **мирная**) ~ь жуда тинч (осойишта) ҳаёт.

ПРИСТАТЬ, **-áну**, **-áнешь**; **-áнь сов.** (*несов. приставать*) 1 *к кому-чему* ёпишмоқ, ёпишиб қолмоқ; **влажные листья** ~ли **к сапогам** ҳўл барглр этикка ёпишиб қолди; 2 *перен. к кому прост.* юқмоқ, ўтмоқ, илашмоқ; **к нему** ~л **грипп** унга грипп юқибди; 3 *к кому разг.* жонга тега бошламоқ, хиралик қила бошламоқ, шилқимлик қилавермоқ; ~ **ть с вопросами** саволлар бериб жонга тегавермоқ; 4 *к кому-чему разг.* келиб қўшилмоқ, қўшилиб олмоқ, эргашмоқ; **к нему** ~ла **чужáя собака** унга бегона ит эргашди; 5 *к чему* келиб тўтмамоқ (кемалар, қайиқлар ҳақида); **лодка** ~ла **к берегу** қайиқ қирғоққа келиб тўтлади; 6 *безл. кому чаще с отриц. разг.* муносиб (дуруст) бўлмоқ; ўринли бўлмоқ; раво бўлмоқ; **не ~ло** муносиб (дуруст) эмас;

не ~ло **вам так** **говорить** сизнинг бундай дейишингиз муносиб эди; 7 *кому разг. уст.* ярашмоқ, бой (тўғри) келимоқ; **ему** **не ~л** **раздраженный** **тон** зарда билан гапирини унга ярашмади; ♦ ~ **ть** **как** **банный лист** *см. банный*; ~ **ть** **с ножом** **к горлу** *см. горло*.

ПРИСТЕГАТЬ *сов. (несов. пристегивать)* *что* йиркйприк қилиб чатмоқ, кўкламоқ; ~ **подкладку** астарни кўкламоқ.

ПРИСТЕГИВАТЬ I *несов. см. пристегать.*

ПРИСТЕГИВАТЬ II *несов. см. пристегнуть.*

ПРИСТЕГИВАТЬСЯ *несов. I см. пристегнуться; 2 страд. от пристегивать II.*

ПРИСТЕГНУТЬ *сов. (несов. пристегивать II)* 1 *что* қадамоқ, қадаб қўймоқ, қадаб (тақиб) олмоқ, тугмаламоқ, тугмасини (илмовини) солмоқ; ~ **воротничок** **к сорóчке** ёқани қўйлакка қадамоқ; ~ **шпагу** шамширини тақиб олмоқ; 2 *перен. кого-что прост.* қўшимча равиша қўшмоқ, қўшиб қўймоқ, қўшиб боғламоқ (от ва ш. к. ни).

ПРИСТЕЖНОЙ, **-ая**, **-бе** қадама, тақиб (ёки қадаб) қўйиладиган; ~ **воротник** қадама ёқа.

ПРИСТОЙНО *нареч.* одобли, одоб билан, одоб донрасида; муносиб равиша; ~ **вести себя** ўзини одобли тутмоқ, одоб донрасидан чиқмаслик.

ПРИСТОЙНОСТЬ *ж* одобллилик, ахлоқлилик; ~ **поведения** хулқ-атворининг одобллиги.

ПРИСТОЙН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-бен**, **-бйна** одобли, ахлоқли, ахлоқ қондаларни донрасидаги; ~ **ое** **поведение** одобли хулқ-атвор.

ПРИСТРАИВАТЬ *несов. см. пристроить.*

ПРИСТРАИВАТЬСЯ *несов. I см. пристроиться; 2 страд. от пристраивать.*

ПРИСТРАСТИЕ *с 1* ишқибозлик, қизиқиш, иштиёқ, майл, ҳавас; ~ **к чтению** ўқиниға қизиқиш; ~ **к театру** театрда ишқибозлик; 2 олдиндан ўйлаб (бичиб-тўқиб) қўйиш; тарафкашлик, ғаразғўйлик, ноҳақлик, адолатсизлик; ~ **в суждениях** фикр юриштидаги ғаразғўйлик; фикрнинг олдиндан бичиб-тўқиб қўйилганлиги; ♦ **с ~м** алоҳида синчковлик билан, диққат-эйтибор билан; **допрáшивать с ~м 1)** *уст.* қийнаб (азоб бериб) сўроқ қилмоқ; 2) *шутл. разг.* синчиклаб суриштирмақ, тирноқ остидан кир қидирмоқ.

ПРИСТРАСТИТЬ, **-ащú**, **-астить сов. кого-что разг.** қизиқтириб қўймоқ, ҳавас уйғотмоқ, рағбатлантирмақ; ~ **ребёнка к чтению** болани ўқиниға қизиқтириб қўймоқ; ~ **сына к сельскохозяйственным работам** ўғлида қишлоқ хўжалик ишларига ҳавас уйғотмоқ.

ПРИСТРАСТИТЬСЯ, **-ащúсь**, **-аститься сов. к чему разг.** қизиқиб қолмоқ, ишқибоз бўлиб қолмоқ, ҳавас (майл) қилмоқ; ўрганиб (одағланиб) қолмоқ, ружу қилмоқ; ~ **к театру** театрга ишқибоз бўлиб қолмоқ; ~ **к кофе** кофени хуш кўриб қолмоқ, кофе ичишга одатланиб қолмоқ.

ПРИСТРАСТНО *нареч.* адолатсизлик (ғаразғўйлик) билан, ноҳақ равиша, ғараз орқасида.

ПРИСТРАСТНОСТЬ *ж* ғаразғўйлик, адолатсизлик, ноҳақлик; ғараз; тарафкашлик; ~ **в суждениях** фикр юриштидаги ғаразғўйлик.

ПРИСТРАСТН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-тен**, **-тна** ғаразли, ғаразғўй, ноҳақ, адолатсиз; тарафкашлик қиладиган; ~ **ое** **отношение** ғаразли муносабат; ~ **ый человек** ғаразғўй (адолатсиз) одам.

ПРИСТРАЧИВАТЬ *несов. см. пристрочить.*

ПРИСТРЕЛИВАТЬ I *несов. см. пристрелять.*

ПРИСТРЕЛИВАТЬ II *несов. см. пристрелять.*

ПРИСТРЕЛИВАТЬСЯ *несов. I см. пристреляться; 2 страд. от пристреливать II.*

ПРИСТРЕЛИТЬ, **-елю**, **-елишь сов. (несов. пристреливать I)** *кого-что* отиб ташламоқ, отиб ўлдирмоқ; отиб туширмақ; ~ **больную собаку** касал итни отиб ўлдирмоқ.

ПРИСТРЕЛКА *ж, р. мн. -лок 1* мўлжалга олиш учун отиш (нишонгача бўлган масофани тўғри белгилаб олиш учун дастлаб бир неча марта ўқ узиш); 2 қуролни синаш учун отиш; ~ **ружей** милтиқларни отиб синаб кўриш.

ПРИСТРЕЛОЧНЫЙ, **-ая**, **-ое** мўлжалга олиш учун отиладиган; ~ **выстрел** мўлжалга олиш (масофани билиш) учун отилган ёки отиладиган дастлабки ўқ.

ПРИСТРЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое то же, что пристрелочный; ~ снаряд мўлжалга олиш учун отилган ёки отиладиган снаряд.

ПРИСТРЕЛЯТЬ сов. (несов. пристреливать II) что I бир неча бор отиб мўлжални белгиламоқ; 2 қуролни отиб синамоқ, отиб синаб кўрмоқ; ~ орудие замбаракни отиб синамоқ.

ПРИСТРЕЛЯТЬСЯ сов. (несов. пристреливаться) бир неча бор ўқ узиб мўлжални тўғрилаб олмақ; батарея ~ лась батрея бир неча бор ўқ узиб мўлжални тўғрилаб олди.

ПРИСТРОИТЬ сов. (несов. пристраивать) I что ёнига қурмоқ, тақаб (ёпиштириб, ёнма-ён қилиб) қурмоқ; ~ веранду к дому уйга ёпиштириб айвон қурмоқ; 2 кого-что разг. жойлаштирмоқ, жойлаштириб (жойлаб) қўймоқ; ~ на работу ишга жойлаштирмоқ; ~ статью в журнал мақолани журналга жойлаштирмоқ; 3 ёнига сафламоқ (тизмоқ); ~ вторую роту к первой иккинчи ротани биринчи рота ёнига сафламоқ.

ПРИСТРОИТЬСЯ сов. (несов. пристраиваться) разг. I жойлашмоқ, ўрнашмоқ, жойлашиб (ўрнашиб) олмақ; дед сел на диван, рядом ~ лся внучек бобо диванга ўтирди, унинг ёнига эса набираси жойлашди; 2 ишга жойлашмоқ, ўрнашмоқ; бирор вазифани эгалламоқ; ~ ться на работу ишга жойлашмоқ; ~ ться на железную дорогу темир йўлга ишга кирмоқ; 3 ёнида сафланмоқ (саф тортмоқ); ~ ться к первой роте биринчи рота ёнида сафланмоқ.

ПРИСТРОЙКА ж, р. мн. -рбек I по сл. пристроить I и пристраивать; ~ флигеля к дому катта уйга ёнма-ён қилиб кичик уй қуриш; 2 тақаб солинган иморат, ёнма-ён қурилган бино; деревянная ~ тақаб (ёпиштириб) қурилган ёғоч иморат.

ПРИСТРОЧИТЬ, -очу́, -очийшь сов. (несов. пристрачивать) что қўшиб тикмоқ (машинда); ~ воротник ёқани қўшиб тикмоқ.

ПРИСТРУНИВАТЬ несов. см. приструнить.

ПРИСТРУНИТЬ сов. (несов. приструнивать) кого-что разг. жиловини тортиб қўймоқ, қулоғини бураб қўймоқ; итоат эттирмоқ, қаттиқ танбеҳ бермоқ; ~ детей болаларнинг жиловини тортиб қўймоқ (қулоғини бураб қўймоқ).

ПРИСТУКИВАТЬ несов. см. пристукнуть.

ПРИСТУКНУТЬ сов. (несов. пристукивать) I чем разг. (бирор хатти-ҳаракат, мас., сўзлаш давомиди) енгилгина урмақ, уриб қўймоқ; уриб тақиллатмоқ; этого я не допущу, — сказал он, ~ в кулаком по столу мен бунга йўл қўймайман, — деди у мушти билан столга уриб; плясун ~ л каблуком раққос оҳанга мослаб пошнасини уриб қўйди; 2 кого-что прост. уриб (ёки отиб) ўлдирмоқ.

ПРИСТУП м I ҳужум; войска пошлы на ~ қўшинлар ҳужумга ўтишди; взять город ~ ом шаҳарни ҳужум билан олмақ; 2 хуруж, хуруж қилиш, тутиш, тутиб қолиш; ~ кáшля йўтал(нинг) хуружи; ~ гнѣва ғазабнинг авж олиши, ўта ғазабланиш; сердечный ~ юрак хуружи (касали); 3 уст. киришиш, бошлаш; Настоящий ~ к делу у меня был отложен... (Достоевский) Менинг ҳақиқатда иш бошлашим (ишга киришувим) кечиктирилди; 4 уст. муқаддима, сўзбоши; оратор сделал слишком большой ~ к своей речи нотик ўз нутқиға ғоят катта муқаддима қилди, нотик ўз нутқининг муқаддимасини жуда чўзиб юборди; ♦ ~ у(-а) нет к чему разг. жуда қиммат, яқинлашиб бўлмайди, отасининг хунини сўрайди (сотиладиган нарса ҳақида); ~ у(-а) нет к кому разг. ёнига йўлаб бўлмайди, яқинига йўлатмайди (гердайган, ҳеч кимни менсимайдиган одам ҳақида).

ПРИСТУПАТЬ несов. см. приступить.

ПРИСТУПАТЬСЯ несов. см. приступитьсся.

ПРИСТУПИТЬ, -уплю́, -упишь сов. (несов. приступать) I к чему киришмоқ, бошламоқ; ~ ть к делу ишга киришмоқ; ~ ть к исполнению своих обязанностей ўз вазифасини бажаришга киришмоқ; ~ ть к предмету изложения мавзунин баён қилишга киришмоқ; 2 к кому-чему уст. яқинлашмоқ, яқинлашиб қолмоқ, яқин келмоқ; враг ~ л к городу душман шаҳарга яқинлашиб қолди; 3 перен. с чем ўжарлик билан мурожаат қилмоқ, илтимос қилмоқ; талаб

қилиб туриб олмақ; мурожаат қилмоқ; ~ ть к кому-л. с просьбами бировнинг ҳоли-жонига қўймай қаттиқ илтимос қилмоқ.

ПРИСТУПИТЬСЯ, -уплюсь, -упишься сов. (несов. приступитьсся) разг. I яқинлашмоқ, олдига бормоқ, ёнига йўламоқ; к норывистой лошади трудно ~ асов (бадфѣль) отга яқинлашиш қийин (яқинлашиб бўлмайди); 2 яқин бориб мурожаат қилмоқ, илтимос қилмоқ; так сердит, что нельзя ~ к нему шундай жаҳли чиқиб турибдики, яқинига йўлаб (бирор нарса сўраб) бўлмайди.

ПРИСТУПОК м, р. -пка разг. зинаноя, пиллапоя; ~ вагона вагоннинг зинанояси.

ПРИСТУДИТЬ, -стыжу́, -стыдишь сов. (несов. стыдить) кого уялтирмоқ, қизарттирмоқ, ҳижолатда қолдирмоқ; ўсал қилмоқ, изза қилиб қўймоқ.

ПРИСТЫКОВАТЬСЯ, -куюсь, -күешься сов. бирор нарсага яқинлашмоқ, жуфтлашмоқ, қўшиломоқ, бирикмоқ.

ПРИСТЯЖКА ж, р. мн. -жек I ёнига қўшиш, шатак қилиб қўшиш (от ҳақида); 2 шатакчи от; левая ~ чап томондаги (чап томонга қўшилган) шатакчи от; 3 шатакчи от абзали.

ПРИСТЯЖН/ОЙ, -ая, -бе I ёнига қўшилган, шатакчи (от ҳақида); ~ ой конь ёнига қўшилган от, шатакчи от; 2 в знач. суц. ~ ая шатакчи от; ~ ая захромала шатакчи от оқсаб қолди.

ПРИСУДИТЬ, -ужу́, -удишь сов. (несов. присудать) I кого-что к чему или что кому ҳукм қилмоқ, ҳукм чиқармоқ; кесмоқ; ~ штраф кому или ~ кого-н. к штрафу бирорга штраф солмоқ, бировни штраф тўланга ҳукм қилмоқ; 2 кого-что кому разг. бирор кишининг фойдасига ҳукм қилмоқ; ~ истцу пятьсот рублей даъвогар фойдасига беш юз сўм ҳукм қилмоқ; 3 что кому бермоқ, беришга қарор қилмоқ, белгиламоқ; ~ премию мукофот беришга қарор қилмоқ; ~ учёную степень олимий даражасини бермоқ, илмий даража бермоқ.

ПРИСУЖДАТЬ несов. см. присудить.

ПРИСУЖДЕНИЕ с бериш, берилиш; белгилаш, қарор қилиш; ~ учёной степени илмий даража бериш; ~ премий мукофот бериш; мукофотнинг берилиши.

ПРИСУТСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое уст. хизматга (хизматни ўташга) оид; хизмат (иш)...; ~ ый день хизмат (иш) куни; ~ ые часы иш соатлари; ♦ ~ ое место хизмат жойи, ишхона, идора, муассаса.

ПРИСУТСТВИ/Е с I ҳозир бўлини, бор бўлиш, қатнашиш, иштирок қилиш; иштирок; в ~ и всех барчанинг иштирокида; анализ показал ~ е посторонних примесей в металле анализ металлда бошқа (ёт) араланималарнинг борлигини кўрсатди; 2 уст. хизмат, иш; ~ е начинается в 10 часов утра хизмат эрталаб соат 10 да бошланади; 3 уст. хизмат жойи, ишхона, идора, муассаса; рекрутское ~ е рекрутларни қабул қиладиган ҳарбий маҳкама; ♦ ~ е духа книжн. ўзини йўқотмаслик, ўзини дадил тута билиш; сохранный ~ е духа ўзини дадил тута билмоқ; не теряйте ~ а духа эсанкираб қолманг, ўзингизни дадил тутинг.

ПРИСУТСТВОВАТЬ несов. I қатнашмоқ, иштирок қилмоқ, ҳозир бўлмоқ, бор бўлмоқ; ~ на заседания ийгилишда иштирок қилмоқ; ~ на приеме қабулда қатнашмоқ; 2 уст. хизмат вазифасини (мажбуриягини) ўтамоқ; мажлис ёки муҳокама қилмоқ.

ПРИСУТСТВУЮЩИЙ/И, -ая, -ее I прич. от присутствовать; 2 в знач. суц. ~ е мн. қатнашувчилар, иштирок этувчилар, қатнашчилар; список ~ х қатнашувчилар рўхати; все ~ е на конференции тепло приветствовали иностранную делегацию конференция қатнашчиларининг ҳаммаси чет эл делегациясини илиқ олқинлади.

ПРИСУЩИЙ/И, -ая, -ее ўзига хос, одатдаги; он ответил с ~ м ему юмором у ўзига хос юмор билан жавоб берди.

ПРИСЧЕТ м прост. ортиқ ҳисоблаш, қўшиб (ортиқча) ҳисоблаш.

ПРИСЧИТАТЬ сов. (несов. присчитывать) кого-что ортиқ ҳисобламоқ; қўшиб (ошиқча) санамоқ.

ПРИСЧИТЫВАТЬ несов. см. присчитывать.

ПРИСЫЛАТЬ несов. см. прислать.

ПРИСЫЛК/А *ж, р. мн.* -лок юбориш, жўнатиш; **я** ждал ~и **дэнег** **из** **дому** **уйдан** **пул** юборишларини кутардим.

ПРИСЫПА/ТЬ, -плю, -плешь; **-ыпь** *сов.* (*несов.* **присыпáть**) **1** **что** **и** **чего** устига тўкмоқ, қўшимча равнида сепмоқ, яна солмоқ; **~ть** **муқй** қўшимча ун солмоқ; **2** **что** **чем** сепмоқ, сепиб қўймоқ; **дорóжка** **~на** **пескóм** йўлгага қум сепилган; **3** **что** **и** **чего** тагига (ёнига) олиб бориб тўкмоқ; **~ть** **зёмлю** **к** **стенé** тупроқни деворнинг тагига тўкмоқ.

ПРИСЫПАТЬ *несов. см.* присыпáть.

ПРИСЫПКА *ж, р. мн.* -пок **1** **по** **сл.** присыпáть **и** присыпáть; **2** сепки, сепиладиган нарса (мас., дори); **дétская** ~ болалар баданига сепиладиган дори.

ПРИСЫХАТЬ *несов. см.* присóхнуть.

ПРИСЯГ/А *ж* қасам, қасамёд, онт; **воéнная** ~а ҳарбий қасам; **привестй** **бойцóв** **к** ~е жангчиларни қасамёд қилишга олиб келмоқ; **принимáть** (**давáть**) ~у қасамёд қилмоқ; **под** ~ой қасамёд қилиб.

ПРИСЯГАТЬ *несов.* (*сов.* **присягну́ть**) **кому-чему** қасамёд қилмоқ, онт (қасам) ичмоқ; **~ в** **вёрности** содиқликка қасамёд қилмоқ; **~ у** **гвардéйского** **знáмени** гвардия байроғи олдида қасамёд қилмоқ.

ПРИСЯГНУТЬ *сов.* (*несов.* **присягáть**) қасамёд қилмоқ, онт (қасам) ичмоқ; **я** **готóв** ~, **что** **это** **пráвда** бу ҳақиқат эканлигига қасам ичишга тайёрман.

ПРИСЯЖНЫ/Й, -ая, -ое **1** *уст.* қасамёд қилган, онт ичган; **2** *перен. разг.* доимий, азалий; ўзгармас; **~й** **острýя** азалий аскиябоз, доим аския қиладиган одам; **3** *в знач. суц.* ~й **м** **то** **же**, **что** ~й **заседáтель**; **◆** ~й **повёранный** ёқловчи, адвокат (революциядан олдинги Россияда); ~й **заседáтель** суд маслаҳатчиси (буржуа судада); суд ~х маслаҳатчилар иштирокидаги суд мажлиси.

ПРИТАИВАТЬ *несов. см.* притаи́ть.

ПРИТАИВАТЬСЯ *несов. см.* притаи́ться.

ПРИТАИТЬ *сов.* (*несов.* **притаивáть**) *разг.* яширмоқ, бекитмоқ; **◆** ~ **дыхáние** **нафас** олишни тўхтатмоқ; **нафаси** ичига тушиб кетмоқ (қўрқув ва ш. к. дан).

ПРИТАИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **притаивáться**) яширинмоқ, бекинмоқ; яшириниб (бекиниб) олмоқ; **~ за** **дéревом** дарахт орқасига яширинмоқ, дарахт орқасида яшириниб турмоқ.

ПРИТАНЦОВЫВАТЬ *несов.* (оёқлари билан) рақсга тушгандек ҳаракат қилмоқ, рақс тушаётгандек юрмоқ.

ПРИТАПТЫВАТЬ *несов. см.* притоптáть.

ПРИТАПТЫВАТЬСЯ *несов.* **1** *см.* притоптáться; **2** *страд.* *от* притапты́вать.

ПРИТАСКИВАТЬ *несов. см.* притащíть.

ПРИТАСКИВАТЬСЯ *несов.* **1** *см.* притащíться; **2** *страд.* *от* прита́скивать.

ПРИТАЧАТЬ *сов.* (*несов.* **прита́чивать**) *что* *спец.* бостириб (ёпиштириб) тикмоқ (тикувчилик ёки этикдўзликда); **~ рукавá** **плáтья** қўйлақ енгини бостириб тикмоқ; **~ голени́ще** қўнжни ёпиштириб тикмоқ.

ПРИТАЧИВАТЬ I *несов. см.* притача́ть.

ПРИТАЧИВАТЬ II *несов. см.* приточíть.

ПРИТАЧКА *ж, р. мн.* -чек *спец.* бостириб (ёпиштириб) тикиш; **~ воротни́ков** ёқани бостириб тикиш.

ПРИТАЩИ/ТЬ, -ащú, -áщись *сов.* (*несов.* **прита́скивать**) **1** **кого-что** судраб олиб келмоқ, келтирмоқ; **~ть** **бревéно** **рўлани** судраб олиб келмоқ; **2** **кого-что** **разг.** зўрлаб (қўярда-қўймай) олиб келмоқ, келишга мажбур қилмоқ; **найди** **и** **~его** **ко** **мнé** **уни** **топиб**, **олдимга** (зўрлаб бўлса ҳам) олиб кел.

ПРИТАЩИ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* **прита́скиваться**) *разг.* судралиб келмоқ, зўрға юриб келмоқ; **ёле** **~лся** **домóй** **уйга** зўрға судралиб келдим.

ПРИТВОР *м* притвор (бутхонага кираверишдаги хона, бутхона даҳлизи).

ПРИТВОРА *м* **и** **ж** *разг.* **то** **же**, **что** **притвóрщик**, **притвóрщица**.

ПРИТВОРИТЬ, -орю́, -óришь *сов.* (*несов.* **притвóрять**) **что** **қия** ёпмоқ, сал ёпиб қўймоқ; **~ дверь** эшикни қия ёпмоқ.

ПРИТВОРИ/ТЬСЯ I, -брится *сов.* (*несов.* **притвóряться I**) **қия** ёпиламоқ, сал ёпиламоқ; **дверь** **~лась** эшик сал ёпилди.

ПРИТВОРИ/ТЬСЯ II *сов.* (*несов.* **притвóряться II**) ўзини бирор куйга (ҳолга) солмоқ, муғомбирлик қилмоқ; **~ться** **спя́щим** ўзини уйқуга солмоқ; **он** **~лся**, **что** **не** **слы́шит** **у** ўзини эшитмаётган (эшитмайдиган ёки қар) қилиб кўрсатди.

ПРИТВОРНО *нареч.* сохта, ёлғондакам, ясама, мунофиқона, айёрларча; **~ засмея́ться** ёлғондакам кулмоқ.

ПРИТВОРНОСТЬ *ж* ясамалик, ёлғондакамлик, айёрлик, сохталик, мунофиқлик, қалбақчилик.

ПРИТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *ясама*, ёлғондакам, айёрона, сохта, қалбақи; **~ая** **весёлость** ёлғондакам хушчақчаллик; **~ый** **смех** **ясама** (сохта) кулги; **~ый** **кашель** ёлғондакам йўталиш, сохта йўтал.

ПРИТВОРСТВО *с* муғомбирлик, айёрлик, қувлик, мунофиқлик, сохтакорлик, риёкорлик, ясамалик; **это** **однó** ~бу **гирт** **муғомбирлик**; **отброси́ть** ~ айёрликни улоқтириб ташламоқ.

ПРИТВОРЩИК *м* муғомбир, айёр; мунофиқ, фирибгар, риёкор; **какой** **ты** ~! қандай муғомбирсан-а!

ПРИТВОРЩИЦА *ж* *см.* притвóрщик.

ПРИТВОРЯТЬ *несов. см.* притвóрять.

ПРИТВОРЯТЬСЯ I *несов.* **1** *см.* притвóряться **1**; **2** *страд.* *от* притвóрять.

ПРИТВОРЯТЬСЯ II *несов. см.* притвóряться **II**.

ПРИТЕКАТЬ *несов. см.* притечé.

ПРИТЕМНИТЬ *сов.* (*несов.* **притемня́ть**) *что* *разг.* бир оз қоронғи қилмоқ, қоронғилаштирмоқ; **~ ко́мнату** **хонани** бирмунча қоронғи қилмоқ.

ПРИТЕМНЯТЬ *несов. см.* притемни́ть.

ПРИТЕНИТЬ *сов.* (*несов.* **притеня́ть**) *что* *разг.* соя қилмоқ, устини ёпиб соя туширмоқ; **~ рассу́ду** **кўчатга** **соя** туширмоқ (офтобдан сақлаш учун).

ПРИТЕРЕТЬ, -трóу, -трéшь; -тёр, -тёрла *сов.* (*несов.* **притира́ть**) *спец.* (ишқалаб ёки махсус ишлов бериб) мосламоқ, жипс ёпиладиган ёки жипслашадиган қилмоқ; **~ повёрхности** **детáлей** **деталларнинг** **сиртини** **ишқалаб** **мосламоқ**; **~ пробку** **к** **буты́лке** **пробка** (тиқин)ни бутилкага мосламоқ.

ПРИТЕРЕТЬСЯ, -трóсь, -трéшься *сов.* (*несов.* **притира́ться**) **1** *спец.* (ишқаланиб ёки махсус ишлов бериш туфайли) жипс ёпишиб турадиган бўлмоқ; жипслашмоқ, мосламоқ; **детáли** **хорошо** **притёрлись** **деталлар** **жуда** **мослаши** (жипс ёпишиб турадиган бўлди); **2** *перен.* **к** **кому-чему** **прост.** суйқалмоқ, суқилиб кирмоқ; мослашмоқ, мувофиқлашмоқ, мослашиб кетмоқ; **он** **притёрся** **к** **нашей** **компáнии** **у** **бизнинг** **ульфатчилигимизга** **мослашиб** **қолди**; **~ к** **новым** **услóвиям** **янги** **шароитга** **мослашмоқ**.

ПРИТЕРПЕТЬСЯ, -терплюсь, -тёрплюсь *сов.* **к** **кому-чему** **и** **без** **доп.** *разг.* чидайвериб кўникмоқ, ўрганиб қолмоқ; **~ к** **бóли** **огрн́чка** **чидайвериб** **кўникмоқ**; **~ к** **шүму** **шовкинга** **ўрганиб** **қолмоқ**.

ПРИТЕРТ/ЫЙ, -ая, -ое **1** *прич.* *от* притерéть; **2** *в знач. прил.* **яхши** **мослашган**; жипс бирикадиган, маҳкам (зич) ёпиладиган; **~ая** **втóлка** **яхши** **мосланган** **втóлка**; **флакóн** **с** **~ой** **прóбкой** **тиқини** **маҳкам** (зич) ёпиладиган флакон.

ПРИТЕСНЕНИ/Е *с* **1** **сиқини**, эзини, жабрлаш, зулм қилиш; эзилиш, жабр (зулм) кўриш; **2** **жабр**, **зулм**, **ситам**, **сиқув**; **терпéть** **~я** **зулмга** **чидамоқ**; **чини́ть** **~я** **зулм** **ўтказмоқ**.

ПРИТЕСНИТЕЛЬ *м* *книжн.* эзувчи, сиқувчи, жабрловчи, золмн.

ПРИТЕСНИТЕЛЬНИЦА *ж* *см.* притесни́тель.

ПРИТЕСНИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* *уст.* эзадиган, жабрлайдиган, зулм қиладиган; зулм (жабрлаш)...; **~е** **мéры** **жабрлаш** (жазолаш) чоралари.

ПРИТЕСНИТЬ *сов.* (*несов.* **притесня́ть**) **кого-что** **эз-**моқ, **сиқмоқ**, **жабрламоқ**, **зулм** **қилмоқ**.

ПРИТЕСНЯТЬ *несов. см.* притесни́ть.

ПРИТЕ/ЧЬ, -ечёт, -екúт; -ёк, -еклá *сов.* (*несов.* **притека́ть**) **1** **оқиб** **келмоқ**; **водá** **~клá** **к** **дóму** **сув** **уйгача** **оқиб** **келди**; **2** *перен. уст.* **оқиб** (қуйлиб, ёгилиб) **келмоқ**, **ёғил-**моқ, **ёгилиб** **кетмоқ**; **ёпирилиб** **келмоқ**; **тóлпы** **наро́да**

~кли на площадь оломон майдонга оқиб (ёпирилиб) келди.

ПРИТИРАНИ/Е с 1 по гл. притирать и притираться; 2 суртиладиган пардоз моллари, упа-эликлар: суртмалар; кремы и ~я крем ва упа-эликлар.

ПРИТИРАТЬ несов. 1 см. притереть; 2 что суркамоқ, суртмоқ, ишқамок; ~лицо кремом юзга крем суркамоқ.

ПРИТИРАТЬСЯ несов. 1 ўзига суртмоқ, суркамоқ, ишқаб едирмоқ; ~кремом ўзига крем суртмоқ; 2 страд. от притирать.

ПРИТИРКА ж 1 разг. и спец. по гл. притереть и притирать; 2 спец. деталга махус ишлов бериш (деталь сиртини силлиқлаш, ишқаб мослаш, размерини аниқлаш, жипс ёпишиб турадиган қилиш учун).

ПРИТИРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от притирка спец. ишқалашга оид; ишқалаб мослайдиган, пардозлайдиган, ишқалаш...; ~ый станок ишқалаш (пардозлаш) станог; ~ая машина ишқалаб пардозлайдиган машина.

ПРИТИСКИВАТЬ несов. разг. см. притиснуть.

ПРИТИСКИВАТЬСЯ несов. 1 см. притиснуться; 2 страд. от притискивать.

ПРИТИСНУ/ТЬ сов. (несов. притискивать) кого-что разг. қисмоқ, сиқмоқ; қисиб (сиқиб) қўймоқ; сиқиштирмоқ; старик плотнее ~л телефонную трубку к уху чол телефон трубкасини қулогига қаттикроқ қисди; толпá ~ла егó к забóру оломон уни тахтадеворга сиқиб қўйди.

ПРИТИСНУ/ТЬСЯ сов. (несов. притискиваться) разг. қисилиб (сиқилиб) қолмоқ, сиқилиб (қисилишиб) турмоқ; толпá ~лась к стене оломон деворга қисилиб қолди.

ПРИТИХАТЬ несов. см. притихнуть.

ПРИТИХНУТЬ сов. (несов. притихать) 1 жим бўлиб қолмоқ, жим бўлмоқ; тўхтамоқ; рáненый ~ярадор жим бўлиб қолди; разговóр ~гап тўхтади; он остановился и ~у тўхтаб, жим бўлиб қолди; 2 пасаймоқ, босилмоқ, тинчланмоқ; тўхтамоқ; дождик ~ёмғир пасайди; ветер ~шамол босилди (тўхтади).

ПРИТКН/УТЬ, -ну, -нёшь сов. (несов. притыкать) что разг. 1 тиқиб (суқиб) қўймоқ; қадамоқ; ~уть брошку тўғногич (брошка) қадаб олмоқ; ~уть бант на груди кўкракка бант қадаб олмоқ; 2 қўймоқ, жойлаштирмоқ, жойлаштириб (тиқиб) қўймоқ; он не знал, куда ~уть свой вещь у ўзининг нарсаларини қаерга қўйишни (жойлаштиришни) билмади; 3 перен. кого-что ишга жойлаштирмоқ, жойлаштириб қўймоқ; ~й егó куда-нибудь на завод уни бирор заводга жойлаштириб қўй.

ПРИТКНУТЬСЯ, -нүсь, -нёшься сов. 1 разг. (бирор жойга) тиқилиб ўтирмоқ; тиқилиб-сиқилиб жойлашмоқ, бир амаллаб ўрнашмоқ (жой топмоқ); ~на уголке скамейкининг бир четига сиқилишиб ўтирмоқ; 2 разг. бирор жойга (вақтинча) ўрнашмоқ, бошпана топмоқ; нельзя ли где-нибудь на ночь ~? бир кеча тунашга жой топилмайдими?; там и ~негде у ерда бош суқадиган жой йўқ; 3 перен. прост. ишга жойлашмоқ, жойлашиб (ўрнашиб) олмоқ; говорят, ему удалось ~на какую-то работу айтишларича, у қандайдир ишга жойлашиб олибди.

ПРИТОК м 1 по гл. притечь и притекать; ~крови к голове мягко қон қуйилиши; ~воды сувнинг оқиб келиши; ~свежего воздуха соф ҳавонинг ғўриллаб келиши; 2 перен. кўплаб оқиб (ёпирилиб) келиш, қуйилиб келиш, кўпайиш, кучайиш; кўплаб тўпланиш; он почувствовал ~новых сил у ўзида янги (дан) куч қуйилиб келганлигини ҳис қилди; ~молодых сил кўплаб ёш кучларнинг оқиб келиши; ~средств маблағларнинг кўплаб тўпланиши; 3 ирмоқ, жилға; Ока́ и Ка́ма — ~и Волги Ока ва Кама Волга дарёсининг ирмоқларидир.

ПРИТОЛОК/А ж, р. мн. -лок ёндор; тепадор (ешник кесаксида); оперётся о ~у эшик ёндорига суянмоқ; удариться о ~у эшикнинг тепасига (тепадорига) бошини уриб олмоқ.

ПРИТОМО союз присоед. шу билан, бунинг устига, шу билан бирга; бундан ташқари; он красив и ~очень умён у чиройли, шу билан бирга (бунинг устига) жуда ақлий.

ПРИТОМИТЬ, -млю, -мишь сов. (несов. притомлять) кого-что прост. толиқтирмоқ, чарчатмоқ; ~лошадёй отларни чарчатмоқ.

ПРИТОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишься сов. (несов. притомляться) прост. толиқмоқ, чарчамоқ; мальчик ~лся бола толиқиб қолди.

ПРИТОМЛЯТЬ несов. см. притомить.

ПРИТОМЛЯТЬСЯ несов. 1 см. притомиться; 2 страд. от притомлять.

ПРИТОН м бузуқхона, ўғрихона, ёмонлар макони; воровской ~ўғрихона, ўгрилар макони; игóрный ~қиморхона, қиморбозлар макони.

ПРИТОПНУ/ТЬ сов. и однокр. (несов. притопывать) депсинмоқ, ер теннинмоқ, теннииб (депсиниб) қўймоқ; ~ть каблучком пошпаши билан депсинмоқ; ~ть ногой (оёқ билан) ер теннинмоқ; дёвушка ~ла и начала плясать қизча бир депсиниб, рақсга туша кетди.

ПРИТОПАТАТЬ, -опчу, -бичешь сов. (несов. притаптывать) что (оёқ билан) босмоқ, эзмоқ, тепкиламоқ, босиб (эзиб) ташламоқ; пайҳон (оёқ ости) қилмоқ; ~траву ўтларни (кўкати) босиб ташламоқ; ~землю ерни тепкиламоқ.

ПРИТОПАТАТЬСЯ, -бичется сов. (несов. притаптываться) (оёқ остида) босилмоқ, эзилмоқ, тепкиланмоқ, пайҳон (оёқ ости) қилинмоқ; травá ~лась ўтлар пайҳон қилинди.

ПРИТОПЫВА/ТЬ несов. 1 см. притопнуть; 2 ер теннинмоқ, депсинмоқ (бирор куйга мослаб); плясать, ~я депсиниб, рақсга тушмоқ.

ПРИТОРАЧИВАТЬ несов. см. приторочить.

ПРИТОРГОВАТЬ, -гую, -гуюшь сов. (несов. приторговывать) прост. нархини келишмоқ (сотиб олиш учун).

ПРИТОРГОВАТЬСЯ, -гуюсь, -гуюшься сов. (несов. приторговываться) прост. нархини суриштирмоқ, баҳосини сўраб билмоқ; ~к вещи нарсанинг нархини суриштирмоқ.

ПРИТОРГОВЫВАТЬ несов. прост. 1 см. приторговать; 2 чем и без доп. баъзан савдо билан шуғулланмоқ, савдо қилиб турмоқ.

ПРИТОРГОВЫВАТЬСЯ несов. 1 см. приторговаться; 2 страд. от приторговывать 1.

ПРИТОРМАЖИВАТЬ несов. см. притормозить.

ПРИТОРМОЗИ/ТЬ, -ожу, -озийшь сов. (несов. притормозивать) что и без доп. разг. тормозни босмоқ, тормозламоқ, тормозни босиб тўхтатмоқ; ~ть машину машинанинг тормозини босмоқ; шофёр ~л автобус на повороте шофёр бурилишда автобуснинг тормозини босди (тормозлаб тўхтатди).

ПРИТОРНОСТЬ ж 1 кўнгилга уришлик; чучмаллик; 2 ўта сертакаллуфлик, ўта сермулозаматлик.

ПРИТОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 кўнгилини айнитадиган, кўнгилга тегадиган, кўнгилга урадиган, чучмал; ~ый вкус чучмал таъм; ~ое варенье кўнгилга урадиган (ўта ширин) мураббо; ~ый запах чучмал ҳид; 2 перен. ўта сермулозамат, ортиқ даражада сертакаллуф; хушомадгўйлик билан қилинадиган; ~ая улыбка хушомадгўйлик билан илжайиб қўйиш.

ПРИТОРОЧИТЬ сов. (несов. приторачивать) что спец. (эгарга) қайиш билан танғимоқ (боғламоқ); к седлу бўли приторочены туюки с сеном тойланган пичанлар эгарга қайиш билан боғланган эди.

ПРИТОЧИТЬ, -очу, -бчишь сов. (несов. притачивать II) спец. ишқаб ёки йўниб мосламоқ, яхши тушадиган қилмоқ; ~стёкла к опра́ве очко́в ойнаки йўниб кўзойнак гардишига мосламоқ (яхши тушадиган қилмоқ).

ПРИТРАГИВА/ТЬСЯ несов. см. притронуться; к мойм кнйтам не ~йся! китобларимга қўл тегизма!

ПРИТРОНУ/ТЬСЯ сов. (несов. притрагиваться) к кому-чему 1 тегмоқ, қўл тегизмоқ; он лишь ~лся к шляпе, но не снял её у шляпасига қўл тегизди холос, аммо уни бошидан олмади; 2 татиб (тил тегизиб) кўрмоқ, мазасини кўрмоқ; қўл урмоқ; никто не ~лся к супу ҳеч ким хўрдадан татиб кўрмади; ҳеч ким хўрдага қўл урмади.

ПРИТУЛИ/ТЬСЯ сов. прост. 1 кириб ётмоқ, ўрнашиб (жойлашиб) олмоқ; жой топмоқ; дёвочка ~лась в уголочке қизча бурчакка жойлашиб олди; 2 перен. жойлашмоқ; деревня ~лась на берегу небольшого озера қишлоқ кичик қўл ёқасига жойлашган.

ПРИТУПИТЬ, -уплю́, -упишь *сов. (несов. притуплять)* 1 *разг.* ұтмаслаштырмақ, ұтмас қилиб қўймақ, дамини қай-
тараптан ножничокни ұтмас қилиб қўймақ; 2 *перен.* притуп-
лять тирмоқ, сусайттырмақ, пасайттырмақ; ~ ум ақлли
тирмоқ; ~ **внимáние** диққатни пасайттырмақ (диқ-
қаттан берип қобилиятни сусайттырмақ).

ПРИТУПИТЬСЯ, -уитас *сов. (несов. притупляться)*
1 бир оз ұтмаслашмоқ, ұтмас бұлиб қолмоқ, дами (тиғи)
қолдан; 2 *перен.* притуплять тирмоқ, сусаймоқ, пасаймоқ; у него ~лся слух унинг
қобилиятни заңфлашди.

ПРИТУПЛЯТЬ *несов. см. притупить.*

ПРИТУПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. притупиться; 2 страд.*
от притуплять.

ПРИТУШИТЬ, -ушú, -ушишь *сов. что разг. пасайтир-*
моқ, пасайтирмоқ (ўчириб) қўймақ; ~ лампу чи-
рмөк, пасайтирмоқ; ~ папиросу папиросни ўчирмоқ.

ПРИТЧА ж 1 масал, ҳикоят, рамзли ҳикоя; **евангель-**
ские — и рижилдаги рамзли ҳикоялар; 2 *перен. разг.* қийин
булмайдиган) нареса; муаммо; что за ~а? бу қан-
чалар муаммо?; ~а во **языкех шутл.** ҳамманнинг оғзида;
танда ёнда дув-дув гап.

ПРИТЫКАТЬ *несов. разг. см. приткнуть.*

ПРИТЯГАТЕЛЬНОСТЬ ж тортувчанлик, ўзига тор-
тувчанлик (жалб) этишлик.

ПРИТЯГАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.*
1 тортдаган, жазб (жалб) қиладиган; жозибали; ~ая
музыка музиканинг жозибали (жозибатор) кучи.

ПРИТЯГИВАТЬ *несов. 1 см. притянуть; 2 перен.* ўзи-
га тартмоқ, ўзига жалб (жазб) қилмоқ; ~ к себе **внима-**
ние саркужаюших атрофдагилар диққатини ўзига тортмоқ.

ПРИТЯГИВАТЬСЯ *несов. 1 см. притянуться; 2 страд.*
от притягивать.

ПРИТЯЖАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *грам.* эгалик...; ~ое
состояние эгалик олмаши.

ПРИТЯЖЕНИЕ с *книжн.* тортиш, ўзига тортиш; за-
земного ~я Ернинг тортиш қонуни; магнитное ~е маг-
нитнинг ўзига тортиши.

ПРИТЯЖЕНИЕ с *книжн.* 1 даъво қилиш, талаб қи-
лиш; ~на наследство мерос даъво қилиш (талаб қилиш);
2 *перен.* интилиш; даъво; ~на авторство авторликни даъ-
во қилиш; авторлик даъвоси; ~на учёность олимпик даъ-
во; ~на звание олимпик деб даъво қилиш.

ПРИТЯЗАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.*
1 талаб (талаб) қилишига оид; талаб қиладиган, даъво
қилувчи; ~тон даъвогарлик билан қилинган муомала.

ПРИТЯЗАТЬ *несов. на кого-что книжн.* даъво қилмоқ,
талаб қилиш; талаб қилиб чиқмоқ; ~на наследство мерос
даъво қилиш; ~на учёность олимпикни даъво қил-
моқ; ~на власть ҳокимиятни талаб қилиб чиқмоқ.

ПРИТЯНУТЬ, -тяну́, -тянешь *сов. (несов. притягивать)*
кого-что 1 тортмоқ, тортиб келтирмоқ, тортиб олмақ; ~
лодку к берегу кайикни қирғоққа тортиб олмақ; ~ к себе
ветку яблоня ошанинг шохини (ўзига) тортмоқ; ~ к себе
и обнять ребёнка болани ўзига тортиб қучоқлаб олмақ; 2
тортмоқ, тортиш кучи ёрдамда яқинлаштырмақ; ~ магнит
томон магнит билан тортмоқ; 3 *прост.* тортмоқ; бермоқ; ~ к
ответственности жазобгарликка тортмоқ; ~ к суду судга
бермоқ; ~ за волосы (за уши) *что разг. (л. м. сочидан*
ёки кулордан тортиб келтирмоқ) бирор нареса ё кимса ҳа-
қида далилсиз (зўрма-зўраки) ҳукм чиқармоқ, зўрма-зўра-
ки далил келтирмоқ.

ПРИТЯНУТЬСЯ, -тяну́сь, -тянешься *сов. (несов. притягиваться)* 1 интилиш билан тортилмоқ, сурилмоқ, силжи-
моқ; ~ться к берегу, стоя в лодке қайиқда туриб қирғоқ
томон интилиб силжимоқ; 2 тортиш кучи воситасида яқин-
лашмоқ, тортилмоқ; иголка ~лась к магниту нина магнит-
га тортилди.

ПРИУГОТОВИТЬ, -влю́, -вишь *сов. (несов. приуго-*
товлять) *что книжн. уст.* 1 тайёрламоқ, тайёрлаб (ҳозир-
лаб) қўймоқ; 2 *перен.* бирор кимса ё насага атамоқ, мўл-
жалламоқ, берадиган (бахш этадиган) бўлмоқ; ему ~лено
блестящее будущее унинг ажойиб келажаги бор; унинг кел-
ажаги **ворлоқ**, уни порлоқ келажак куташти.

ПРИУГОТОВЛЯТЬ *несов. см. приуговить.*

ПРИУДАРИТЬ *сов. (несов. приударять)* 1 *разг. кого-*
что салгина урмақ, енгилгина уриб қўймоқ; ~ть по столу
столга уриб қўймоқ; ~ть лошадь кнутом отга аста қамчи
солмоқ; 2 *прост.* тезлатмоқ, жадаллатмоқ; зўр бермоқ;
~ть в вёсла эшкак эшишни тезлатмоқ; эшкакка зўр бер-
моқ; вдруг ~л дождь бирдан ёмғир жадаллашиб (куча-
йиб) кетди; 3 *за кем прост.* кўнглини олишга интилмоқ,
кўнгли овламоқ, равиш қилмоқ (аёлга); он ~л за своей со-
седкой у қўшни аёлининг кўнглини олишга интилди.

ПРИУДАРЯТЬ *несов. см. приударить.*

ПРИУКРАСИТЬ, -áшу, -áсишь *сов. (несов. приукра-*
шать и приукрашивать) *кого-что разг.* 1 бир оз безатмоқ
(ясатмоқ), безатмоқ, зийнат бермоқ; ~ть комнату цветáми
хонани гуллар билан безатмоқ; 2 *перен.* пардоз бериб (бе-
заб) гапирмоқ, гапга тўн кийгизмоқ, бўрттирмоқ, бўртти-
риб кўрсатмоқ; ясно, что автор ~л героя аниқ сезилиб
турибдики, автор ўз қаҳрамонини бўрттириб кўрсатган;
~ть рассказ выдумками ҳикояни ҳаёлий воқеалар билан
безатмоқ.

ПРИУКРАСИТЬСЯ, -áшусь, -áсишься *сов. (несов. при-*
украшиваться и приукрашаться) безатилмоқ, ясатилмоқ;
безанмоқ, ясаниб олмақ; город ~лся к празднику шаҳар
байрамга безатилди.

ПРИУКРАШАТЬ *несов. см. приурастить.*

ПРИУКРАШАТЬСЯ *несов. 1 см. приураститься; 2*
страд. от приукрашать.

ПРИУКРАШИВАТЬ *несов. см. приурастить.*

ПРИУКРАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. приураститься; 2*
страд. от приукрашивать.

ПРИУМЕНЬШАТЬ *несов. см. приуменьшить.*

ПРИУМЕНЬШЕНИЕ с бир оз камайиш; сал (андак)
камайтириш; кам (оз) қилиб кўрсатиш.

ПРИУМЕНЬШИТЬ *сов. (несов. приуменьшать)* *что 1*
бир оз камайттырмақ, бирмунча озайттырмақ; ~ расходы ха-
ражатни сал камайттырмақ; 2 оз (кам) қилиб кўрсатмоқ;
~ опасность хавф(ни) унча катта эмас деб (камайтириб)
кўрсатмоқ.

ПРИУМНОЖАТЬ *несов. см. приумножить.*

ПРИУМНОЖАТЬСЯ *несов. 1 см. приумножиться; 2*
страд. от приумножать.

ПРИУМНОЖЕНИЕ с янада кўпайтириш, янада оши-
риш, орттириш.

ПРИУМНОЖИТЬ *сов. (несов. приумножать)* *что* яна-
да кўпайттырмақ, оширмоқ, орттирмоқ; ~ доходы даромад-
ларни янада кўпайттырмақ.

ПРИУМНОЖИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. приумножать-*
ся) янада кўпаймоқ, ортмоқ, ошмоқ; силы ~лись кучлар
яна кўпайди; знания ~лись билимлар янада ошди.

ПРИУМОЛКАТЬ *несов. см. приумолкнуть.*

ПРИУМОЛКНУТЬ, -ну́, -нешь; -молк, -молкла *сов.*
(*несов. приумолкать*) *разг.* бир фурсат жим қолмоқ, жим
бўлмоқ; бирдан тинчланмоқ; толпа ~ла оломон бирдан
жим бўлди (тинчиди); птицы ~ли қушлар сайрашдан тўх-
таб қолди.

ПРИУНЫТЬ *сов. разг.* бирмунча маъюсланмоқ, хафа-
ланмоқ, бир оз хафа (гамгин) бўлиб қолмоқ; рухи туш-
моқ; что ты ~л? нега маъюслини қолдинг?

ПРИУРОЧИВАТЬ *несов. см. приурочить.*

ПРИУРОЧИТЬ *сов. (несов. приурочивать)* *что к чему*
бирор вақтга тўғри келтириб белгиламоқ, тўғриламоқ; ~
отпуск к осени отпускани кузга тўғриламоқ.

ПРИУСАДЕБНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое томорқага оид; томорқа-
даги, томорқа...; ~ый участок земли томорқа, томорқадаги
ер; ~ое хозяйство томорқа хўжалиги.

ПРИУСТАТЬ, -áну, -áнешь *сов. разг.* бир оз чарча-
моқ, ҳоримоқ, чарчаб қолмоқ; шёл он шёл, и ~л у юри-
юра, чарчаб қолди.

ПРИУТИХАТЬ *несов. см. приутихнуть.*

ПРИУТИХНУТЬ, -ну́, -нешь; -тих, -тихла *сов. (несов.*
приутихать) *разг.* 1 секинлаша (пасаё) бошламоқ, сусая
бормоқ, секинлашиб қолмоқ; тинмоқ; вётер ~шамол па-
сайди; гроза ~ла момақалдироқ тинди; 2 жим бўлиб қол-
моқ, тинчланмоқ; дети ~ли болалар жим бўлиб қолишди.

ПРИУЧАТЬ *несов. см. приучить.*

ПРИУЧАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* приучиться; 2 *страд.* от приучать.

ПРИУЧИТЬ, -учу́, -учишь *сов. (несов. приучать)* кого-что к кому-чему и с *неопр.* ўргатмоқ, одатлангирмоқ, кўниктирмоқ, ўргатиб (одатлангириб) қўймоқ; кўникма (малака) ҳосил қилмоқ; ~ *ребёнка* к дисциплине болани интизомга ўргатмоқ; ~ *себя* к холоду ўзини совуққа ўргатмоқ (кўниктирмоқ).

ПРИУЧИТЬСЯ, -учу́сь, -учишься *сов. (несов. приучаться)* ўрганмоқ, одатланмоқ, кўникмоқ; кўникма (малака) ҳосил қилмоқ (ўзида); ~ к дисциплине интизомга ўрганмоқ; ~ *рано вставать* (уйқудан) барвақт туришга одатланмоқ.

ПРИФРАНТИТЬСЯ, -нчу́сь, -нтишься *сов. разг.* олифта бўлмоқ, чиройли кийинмоқ, ясаниб-тусанмоқ, пўрим бўлиб олмоқ; ~ к празднику байрамга ясаниб олмоқ.

ПРИФРОНТОВ/ОИ, -а́я, -бе фронт ёнидаги, фронт яқинидаги; ~ *бый город* фронт яқинидаги шаҳар; ~ *а́я полоса* фронт ёнидаги жойлар; ~ *бый госпиталь* фронт яқинидаги госпиталь.

ПРИХВАРЫВАТЬ *несов. см.* прихворну́ть.

ПРИХВАСТНУТЬ *сов. (несов. прихвастывать)* *разг.* бир оз мактанмоқ, мактаниб қўймоқ; он *любит* ~ у мактанишни яхши кўради.

ПРИХВАСТЫВАТЬ *несов. см.* прихвастну́ть.

ПРИХВАТИ/ТЬ, -ачу́, -атишь *сов. (несов. прихватывать)* 1 *кого-что* ушлаб (тутиб) олмоқ, қисиб (сиқиб) олмоқ; ~ *ть* *буяна* за локти жанжалкашнинг билегидан ушлаб олмоқ; 2 *кого-что разг.* (ёмғир, қор ва ш. к. да) қолмоқ, қолиб кетмоқ; *нас* ~ *л* *ливень* биз жалада қолдик; 3 *кого-что разг.* ўзи билан бирга олмоқ, олиб кетмоқ, олиб чиқмоқ; он и *меня* ~ *л* с *собой* у мени ҳам ўзи билан бирга олиб кетди; *пойти гулять* и *детей* ~ *ть* сайрга чиққанда болаларни ўзи билан бирга олмоқ; ~ *ть* *зонт* на *случай* *дождя* ёмғир ёғишдан чўчиб (ёмғир ёғса, тутиш учун) зонтикни олиб чиқмоқ; 4 *что, чего разг. шутл.* топмоқ, олиб турмоқ; ~ *ть* *дёнег* в *долг* қарзга пул олмоқ; 5 *что разг.* омонатгина боғламоқ, наридан-бери боғлаб қўймоқ; ~ *ть* *чемо́дан* *решешко́м* чамадонни тасма билан наридан-бери боғлаб қўймоқ; 6 *что* и *без доп. разг.* зарар келтирмоқ, урмоқ, олмоқ (совуқ, дўл ва ш. к. ҳақида); *мороз* ~ *л* *цветы* гулларни совуқ урди; *дерёвья* ~ *ло* *морозом* дарахтларни совуқ олибди (урибди); *пшеницу* ~ *ло* *градом* бугдўйни дўл уриб кетди; 7 *кого-что прост.* бирдан тутиб қолмоқ, тўсатдан пайдо бўлмоқ (огриқ ёки касаллик ҳақида); *живот* ~ *ло* *корин* *огрigni* тутиб қолди.

ПРИХВАТЫВАТЬ *несов. см.* прихваты́ть.

ПРИХВОРНУ/ТЬ *сов. (несов. прихварывать)* *разг.* тоби қочмоқ, бир оз касалланмоқ (огримок), бетоб бўлмоқ; он ~ *л* *сегодня* бугун унинг тоби қочиб қолди.

ПРИХВОСТ/ЕНЬ *м, р. -тя разг. презр.* дум, малай; хушомадгўй; *фашистские* ~ *ни* фашист (ларнинг) малайлари.

ПРИХЛЕБАТЕЛЬ *м, р. -еля разг. презр.* текинхўр, ювиндихўр, хушомадгўйлик билан кун кўрувчи шахс.

ПРИХЛЕБАТЕЛЬНИЦА *ж см.* прихлебатель.

ПРИХЛЕБАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое *разг. презр.* текинхўрларга (ювиндихўрларга) оид; текинхўрлик (хушомадгўйлик) билан кун кўрадиған.

ПРИХЛЕБАТЕЛЬСТВО *с разг. презр.* текинхўрлик, ювиндихўрлик, хушомадгўйлик билан кун кўришлик.

ПРИХЛЕБНУ/ТЬ *сов. и однокр. (несов. прихлебывать)* *что, чего разг.* хўпламоқ, хўплаб қўймоқ; ~ *из* *пиалы* *пиёладан* хўпламоқ.

ПРИХЛЕБЫВАТЬ *несов. (сов. прихлебнуть)* *что разг.* хўплаб-хўплаб ичмоқ, оз-оздан хўпламоқ; ~ *чай* *чайни* хўплаб-хўплаб ичмоқ.

ПРИХЛОПНУТЬ *сов. (несов. прихлопывать)* 1 қўли (шاپалоғи) билан бирор нарсага урмоқ; ~ *рукой* *по* *столу* қўли билан столга урмоқ; ~ *в* *ладони* қарсақ чалмоқ; 2 *что разг.* тарсиллатиб ёпмоқ, қаттиқ ёпмоқ; ~ *дверь* эшикни тарсиллатиб ёпмоқ; 3 *кого-что разг.* қисиб қолмоқ, қисиб олмоқ; ~ *себе* *пальцы* *дверью* бармоғини эшикда қисиб олмоқ; 4 *кого-что прост.* ўлдирмоқ; ~ *муху* *пашшани* ўлдирмоқ; 5 *кого-что перен. прост.* таққиломоқ, тўхтатмоқ,

тугатмоқ; *пора* ~ *эту* *шайку* *бу* *шайкани* (тўдани) тугатиш вақти келди.

ПРИХЛОПЫВА/ТЬ *несов.* 1 *см.* прихлопнуть; 2 чапак чалиб ёки тап-тап уриб турмоқ, ташиллатиб турмоқ; *во* *время* *танца* *зрители* ~ *ли* *в* *ладони* *раце* маҳалида томошбиллар чапак чалиб туришди.

ПРИХЛЫНУ/ТЬ, -нет *сов. разг.* 1 босмоқ, тошмоқ, шариллаб тошиб келмоқ, босиб келмоқ; қуйилмоқ; ~ *ли* *волны* *тўлқинлар* босиб келди; *вода* ~ *ла* *к* *берег* *сув* *кирфоққа* тошиб кетди; *кровь* ~ *ла* *к* *голове* бошга қон қуйилди; 2 *перен.* бостириб келмоқ, ёнчилмоқ; *толпа* ~ *ла* *к* *воробтам* оломон дарвозага ёнчилди; 3 *перен.* тўлиб тошмоқ, ичига сизмай кетмоқ; ~ *ли* *ра́достные* *чувства* хурсандчилик туйғулари тўлиб тошди; *новые* *мысли* ~ *ли* *ему* *в* *голове* унинг калласига янги-янги фикрлар ёпирилиб кела бошлади.

ПРИХОД 1 *м* 1 *по* *гл.* *приходить*; ~ *весны* баҳорнинг келиши; *часы* ~ *а* *поезда* поезднинг келиш соати; 2 келиш, ўтириш (хукмронлик қилиш); ~ *к* *власти* ҳокимият тепасига келиш; 3 *бухг.* кирим; даромад; *графá* ~ *а* *кирим* графаси; ~ *превышает* *расход* *кирим* чиқимдан ошади.

ПРИХОД 2 *м* *уст.* қавм, приход (бирор бутхонага қатновчи диндорлар); *сельский* ~ қишлоқ қавмлари; *каков* *поп*, *таков* и ~ *посл.* эшағига яраша тушови; *мол* *эгасига* ўхшамаса ҳаром ўлади (*л. м.* *поп* қандай бўлса, қавми ҳам шундай бўлади).

ПРИХОДИТЬ *несов. см.* прийти́.

ПРИХОДИТЬСЯ, -о́жусь, -о́днисься *несов.* 1 *см.* прийти́сь; 2 *кому* қариндош бўлмоқ; *она* *мне* *приходится* *тётей* у менинг холам бўлади; *год* *на* *год* *не* *приходится* *йил* йилга тўғри келмайди (ўхшамайди); олдндан бирор нарса дейиш қийин.

ПРИХОДН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* приход 1 3 *киримга* (даромадга) оид; *кирим...*; ~ *ая* *ведомость* *кирим* ведомости; ~ *ая* *касса* *кирим* кассаси.

ПРИХОДОВАТЬ *несов. (сов. заприходовать, оприходовать)* *что* *кирим* дафтарига ёзмоқ; *киримга* ёзиб қўймоқ; *кирим* (даромад)ни қайд қилмоқ; *кирим* қилмоқ; ~ *поступающие* *суммы* тушаётган маблағларни *кирим* дафтарига ёзмоқ.

ПРИХОДО-РАСХОДН/ЫЙ, -ая, -ое *кирим-чиқимга* оид; *кирим-чиқим...*; ~ *ая* *смета* *кирим-чиқим* сметаси; ~ *ые* *книги* *кирим-чиқим* дафтарлари.

ПРИХОДСК/ИЙ, -ая, -ое *церк. прил. от* приход 2 *қавмга* (приход 2 га) оид; қавм (приход...); *~ а́я* *шко́ла* *то* *же*, *что* *церковноприходская* *шко́ла* *см.* *церковноприходский*.

ПРИХОДЯЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от* *приходить*; 2 *в* *знач. прил.* қатнайдиған, қатнаб ишлайдиған, келиб-кетиб турадиған; ~ *ая* *няня* қатнаб ишлайдиған энага; ~ *ая* *домработница* қатнаб ишлайдиған хизматкор аёл (уй хизматчиси).

ПРИХОЖАНИН *м, мн. -және, р. мн. -жан* *церк.* бутхона қавмларидан бири (ибодатхонага қатновчи диндор киши).

ПРИХОЖАНКА *ж, р. мн. -нок см.* прихожанин.

ПРИХОЖ/АЯ *ж, р. -жей* даҳлиз (ичкарига кираворнидаги биринчи хона); *раздётся* *в* ~ *ей* даҳлизда ечинмоқ; *из* ~ *ей* *он* *прошёл* *в* *комнату* *у* *даҳлиздан* *хонага* (уйга) кирди.

ПРИХОРАШИВАТЬ *несов. кого-что разг.* ясантиришга (ёки безашга) интилмоқ; ясантирмоқ, безатмоқ, оро бермоқ.

ПРИХОРАШИВА/ТЬСЯ *несов. разг.* ўзига оро бермоқ, зеб бермоқ, ясанмоқ, безанмоқ; *она* *стояла* *перед* *зеркалом* *и* ~ *лась* *у* (аёл) кўзгу олдида туриб ўзига оро берарди.

ПРИХОТЛИВОСТЬ *ж* 1 талабчанлик, нозиктабиатлик, тантиқлик, инжиқлик; ~ *характера* нозиктабиатлик; 2 жимжимадорлик, оҳанжамалик, серҳашамлилик; ~ *узора* *на* *стенё* девордаги нақшнинг жимжимадорлиги.

ПРИХОТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 талабчан, нозиктабиат, таптиқ, инжиқ; ~ *ый* *человек* *инжиқ* *одам*; *удовлетворять* *са́мому* ~ *ому* *вкúсу* ўта талабчан дидни қаноатлантирмоқ; 2 нозик, сезгир; ~ *ое* *растение* нозик ўсимлик; 3 жойиб;

жимжимадор, серхашам: ~ый узор жимжимадор безак; ~ая фантазия ажайыб фантазия.

ПРИХОТ/Ь ж инжиқлик, хархаша, ғалати қилиқ, тан-тиқлик; **исполнять** ~и больно́го беморнинг инжиқликларини (инжиқлик билан қилган талабларини) бажармоқ.

ПРИХРАМЫВА/ТЬ *несов.* сал оқсоқланмоқ, бир оз чўлоқланмоқ; ~ть на одну но́гу бир оёғи оқсоқланмоқ; **идти** ~я сал чўлоқланиб юрмоқ.

ПРИЦЕЛ м 1 прицел, мўлжаллагич, нишонга олгич (ўқ отадиган қуролларда нишонга олиш мосламаси); **оптический** ~ оптик прицел, оптик мўлжаллагич; **орудийный** ~ тўп прицели (мўлжаллагичи); **рамка** ~а прицел рамкаси; 2 мўлжалга (нишонга) олиш; **линия** ~а мўлжалга олиш чизиги; ♦ **взять (брать) на ~ кого-что** 1) бирор кимса ёки нарсани мўлжалга олмоқ (отиш учун); 2) *перен.* бирор кимса ё нарсаса алоҳида диққат-эйтибор қилмоқ.

ПРИЦЕЛИВАНИЕ/Е с по гл. прицеливаться и прицеливаться; **точка** ~ая мўлжалга олиш нуқтаси.

ПРИЦЕЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 см. прицеливаться; 2 *перен.* разг. ният (қасд) қилмоқ, мўлжалламоқ, чамаламоқ.

ПРИЦЕЛИ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* прицеливаться) 1 мўлжалга (нишонга) олмоқ, мўлжалламоқ; он ~лся и выстрелил у мўлжалга олиб (мўлжаллаб туриб) ўқ узди; 2 олишни мўлжалламоқ, олишга шайланмоқ; ~ться вилкой в колбасу вилка билан колбасани олишга шайланмоқ (мўлжалламоқ); 3 *перен. разг.* бирор ишга қасд қилмоқ, ният қилмоқ, диққат-эйтиборни йўналтирмоқ, пайнда бўлмоқ, қўлга киритишга шайланмоқ; ~ться глазом (взглядом) бирор кимса ёки нарсаса алоҳида диққат-эйтибор билан қарамоқ, кўз тикмоқ.

ПРИЦЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 прицелга (мўлжаллагичга) оид; прицел (мўлжаллагич)...; ~ое устройство мўлжаллагич(нинг) қурилмаси; прицелнинг тузилиши; 2 мўлжалга олиб отишга оид; мўлжалга (нишонга) олиш...; ~ый огонь мўлжалга олиб отилган ўқ; мўлжаллаб ўт очиш; ~ая стрельба мўлжалга олиб (мўлжаллаб) отиш.

ПРИЦЕНИВАТЬСЯ *несов.* см. прицениться.

ПРИЦЕНИТЬСЯ, -енюсь, -енишься *сов.* (*несов.* прицениваться) к кому-чему разг. нархини суриштирмоқ (сўрамоқ); баҳосини билмоқ; ~ к товару молнинг баҳосини суриштирмоқ.

ПРИЦЕНЯТЬСЯ *несов.* разг. то же, что прицениваться.

ПРИЦЕП м 1 по гл. прицепить 1 и прицеплять; ~а вагон вагонларни тиркаш (улаш); 2 тиркама, прицеп; **трамвай с ~ом** прицели (тиркмали) трамвай; **грузовик с ~ом** прицепли юк автомобили.

ПРИЦЕПИТЬ, -цеплю, -цепишь *сов.* (*несов.* прицеплять) что 1 тиркамоқ, уламоқ; ~ вагон к поезду поездага вагонни уламоқ (тиркамоқ); 2 разг. қадамоқ, тўғнамоқ, тақмоқ; ~ цветок к платью кўйлакка гул(ни) қадамоқ; ~ значок значокни қадамоқ (тақмоқ).

ПРИЦЕПИ/ТЬСЯ, -цеплюсь, -цепишься *сов.* (*несов.* прицепляться) 1 уланмоқ, тиркалмоқ; 2 ёпишмоқ, илашмоқ; **репейник** ~лся к одежде аломатчой тиканаги кийимга илашди; 3 *перен. разг.* ёпишиб олмоқ, маҳкам ушлаб (ослиб) олмоқ; ~лась к нему ребятам, не отходят болалар менга ёпишиб олиб, нари кетмайдилар; 4 *перен. разг.* илашмоқ, юкмоқ, ўтмоқ; ~лась к нему скарлатина унга скарлатина касали илашибди (юқибди); 5 *перен. разг.* тиргалик (шилқимлик) қилмоқ, безор қилмоқ, жонга тегмоқ; 6 *перен. разг.* куткиламоқ, айбситмоқ, ёпишиб олмоқ, тиргилмоқ, тирноқ орасидан кир қидирмоқ; он йшет к чему бы ~ться у айблаш учун баҳона ахтаради, тирноқ остидан кир қидиради; что ты ко мне ~лся? 1) нега менга шилқимлик қилиб қолдинг?; 2) нимага менга ёпишасан?, нега мени куткилайсан?

ПРИЦЕПКА/А ж 1 по гл. прицепить 1 и прицеплять; ~а вагон вагонларни улаш; 2 разг. и спец. тиркама прицеп; **трактор с ~ой** прицепли трактор; 3 *перен. прост. неодобр.* ёпишиб, айбситиш, тиргиллиш; это только ~а, чтобы досадить бу — кишининг жиғига тегиш учун ёпишиб, холос.

ПРИЦЕПЛЯТЬ *несов.* см. прицепить.

ПРИЦЕПЛЯТЬСЯ *несов.* 1 см. прицепиться; 2 *страд.* от прицеплять.

ПРИЦЕПН/ОЙ, -ая, -ое тиркама, тиркаладиган, уланадиган, қўшиладиган; ~ой вагон тиркама вагон (трамвайда); ~ые сельскохозяйственные орудия тиркаб ишлатилдиган қишлоқ хўжалик қуроллари.

ПРИЦЕПЩИК м тирковчи, уловчи.

ПРИЦЕПЩИЦА ж см. прицепщик.

ПРИЧАЛ м 1 по гл. причалить и причаливать; **выжидать момент** ~а парома к берегу паромнинг қирғоққа боғланиш пайтини кутиб турмоқ; 2 причал, арқон (кема, дирижабль ва ш. к. ни боғлаш учун); **бросить** ~ (кемани боғлаш учун) арқонни ташламоқ; **закрепить** ~ причални боғламоқ; 3 причал (кема, дирижабль ва ш. к. ни боғлаб қўйилдиган жой); **лодка стоит у ~а** қайиқ причалда турибди.

ПРИЧАЛИВАТЬ *несов.* см. причалить.

ПРИЧАЛИ/ТЬ *сов.* (*несов.* причаливать) 1 что (кема, дирижабль кабиларни тўхташ жойига) боғлаб қўймоқ; ~ть лодку к берегу қайиқни қирғоққа боғлаб қўймоқ; 2 келиб тўхтамоқ; **корабль** ~л к пристани кема пристанга келиб тўхтади.

ПРИЧАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое причалга (кема, дирижабль кабиларни боғлаб қўйишга) оид; причал (боғлаб қўйиш)...; ~ый кабат причал арқони; ~ая мачта для дирижабля ав. дирижабль боғлаб қўйилдиган мачта.

ПРИЧАСТИЕ I с грам. сифатдош; ~ настоящего времени ҳозирги замон сифатдоши; ~ прошедшего времени ўтган замон сифатдоши.

ПРИЧАСТИЕ II с церк. 1 причастие (причашение маросимида истеъмол қилинадиган бир турли вино ва нон); 2 то же, что причащение.

ПРИЧАСТИТЬ, -ашу, -астись *сов.* (*несов.* причащать) кого-что церк. причащение маросимида қатнаштирмоқ.

ПРИЧАСТИТЬСЯ, -ашусь, -астисься *сов.* (*несов.* причащаться) церк. причащение маросимида қатнашмоқ.

ПРИЧАСТНОСТЬ ж дахлдорлик, алоқадорлик, аралашганлик, қатнашганлик; ~ к преступлению жиноятга алоқадорлик (аралашганлик).

ПРИЧАСТНЫЙ I, -ая, -ое; -тен, -тна книжн. дахлдор, алоқадор, иштирок қилган, қатнашган, аралашган; он не ~ен к этому делу унинг бу ишга алоқаси йўқ, у бу ишга аралашмаган.

ПРИЧАСТН/ЫИ II, -ая, -ое грам. прил. от причастие I сифатдошга оид; сифатдошли, сифатдош...; ~ая форма сифатдош формаси; ~ый оборот сифатдош оборот.

ПРИЧАЩАТЬ *несов.* см. причастить.

ПРИЧАЩАТЬСЯ *несов.* 1 см. причаститься; 2 *страд.* от причащать.

ПРИЧАЩЕНИЕ с церк. 1 по гл. причастить — причащать и причаститься — причащаться; 2 причащение (христианларнинг диний маросимларидан бири).

ПРИЧЁМ союз бунинг устига, шу билан бирга; он много работает, ~ успеваёт читать художественную литературу у кўп ишлади, бунинг устига бадний адабиётни ўқишга ҳам улгуради; ~ следует учесть, что... бунинг устига, шуни ҳам ҳисобга олиш керакки...

ПРИЧЕСАТЬ, -ешу, -ешешь *сов.* (*несов.* причёсывать) кого-что 1 (сочни) тарамоқ, тараб қўймоқ, тараб олмоқ; ~ребёнка боланинг сочини тараб қўймоқ; ~волосы сочни тарамоқ; 2 причёска қилмоқ; ~ по моде мода бўйича причёска қилмоқ; 3 *перен.* силлиқламоқ, силлиқ ҳолга келтирмоқ, гализликни йўқотмоқ; ~стиль рассказа ҳикоя услубини силлиқламоқ.

ПРИЧЕСА/ТЬСЯ, -ешусь, -ешешься *сов.* (*несов.* причёсываться) 1 таранмоқ, тараб (тараниб) олмоқ; она ~лась перед зеркалом у ойна олдида тараниб олди; 2 причёска қилдирмоқ; ~ться по моде мода бўйича причёска қилдирмоқ.

ПРИЧЁСКА ж, р. мн. -сок 1 по гл. причёсать — причёсывать и причёсаться — причёсываться; 2 причёска (тараб, муайян шаклга киритилган соч); модная ~ мода бўйича қилинган (модали) причёска; ~ на пробор фарқ очилган причёска.

ПРИЧЕСТЬ, -чтú, -чтёшь; -чёл, -члá *сов.* кого-что 1 (*несов.* причítывать) *прост.* то же, что присчитítть; ~ про-

центы процентларни қўшиб санамоқ; 2 *уст.* қаторига қўшмоқ; киритмоқ; ~ к числу лучших яхшилар қаторига қўшмоқ; ~ к счёту счётага қўшиб қўймоқ (киритмоқ).

ПРИЧЕСЫВАТЬ *несов. см. причесать.*

ПРИЧЕСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. причесаться; 2 страд. от причёсывать.*

ПРИЧЁТНИК *м церк.* причетник (черковда: қуйи унвонга эга бўлган рухоний).

ПРИЧЁТНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *церк. прил. от причётник;* причетникка оид; причетникларга хос, причетниклар...

ПРИЧИН/А *ж 1 сабаб; ~а и следствие сабаб ва оқибат; побудительная ~а* (бир нарса қилишга) ундайдиган сабаб; бирор ишни кўнгилга солган нарса; ~а пожара ёнгин сабаби; 2 сабаб, важ, боис; *уважительная ~а* узрли сабаб; *по какой ~е?* қандай сабабга кўра?; *по тем или иным ~ам* бирор сабаблар билан, у ёки бу сабаблар билан, у ёки бу сабабларга кўра; *смеяться без ~ы* сабабсиз кул(авер)моқ; *не без ~ы* бежиз эмас, бесабаб эмас; ♦ *~е чего в знач. предлога сабабли; туфайли; он не раббал по ~е* болезна у касаллиги туфайли ишламади; *по той ~е, что...* шу сабабданки..., шунинг учунки...

ПРИЧИНАЛЫ *мн., р. -ов разг. шутол.* бировнинг матоҳи; лаш-лушлари; *забирай свой ~ и уходй* лаш-лушларингни олиб, жўна.

ПРИЧИНЕНИЕ *с* (зиён) етказиш, (зарар) келтириш; сабаб бўлиш; ~ *вред*а зиён келтириш; ~ *убытков* зарар етказиш.

ПРИЧИНИТЬ *сов. (несов. причинять) что* (зарар) етказмоқ, (зиён) келтирмоқ; сабаб бўлмоқ; ~ *убытки* зарар етказмоқ; ~ *кому-л. беспокойство* бировни безовта қилмоқ; ~ *боль* оғритмоқ.

ПРИЧИННОСТЬ *ж книжн.* сабабият; закон ~и сабабият қонуни; категория ~и сабабият категорияси.

ПРИЧИНН/ЫЙ, -ая, -ое; -чинен, -чинна *книжн. 1 филос.* сабабли, сабаб билан бўладиган; ~ая *связь* явлёний ҳодисаларнинг сабабли боғланиши; 2 *грам.* сабаб...; ~ый *союз* сабаб боғловчиси.

ПРИЧИНЯТЬ *несов. см. причинить.*

ПРИЧИСЛЕНИЕ *с 1 по гл. причислить и причислять;* 2 бириктириш, қўшиб (тиркаб) қўйиш; 3 қўшиш, қаторига қўйиш.

ПРИЧИСЛИТЬ *сов. (несов. причислять) 1 кого-что* қўшмоқ, қўшиб ҳисобламоқ, қўшиб санамоқ, ҳисобга киргизмоқ (ўтказмоқ); ~ к имеющейся сумме двадцать рублей *мавжуд суммага йнгирма сўмни қўшмоқ; 2 кого-что спец.* бирор ишга (бирор хизматни ўташга) тайинламоқ, белгиламоқ; ~ к *охране* соқчилик қилишга тайинламоқ; 3 *кого-что* қўшмоқ, қаторига қўшмоқ; *деб* ҳисобламоқ; ~ *себя к числу артистов* ўзини артистлар қаторига қўшмоқ, ўзини артист деб ҳисобламоқ; ♦ ~ (причислять) к *сбому* *чего-л. см. сонм.*

ПРИЧИСЛЯТЬ *несов. см. причислить.*

ПРИЧИТАНИ/Е *с 1 по гл. причитаты; 2* маросим (мотам) қўшиғи; марсия; йнглаб айтиладиган қўшиқ; йнғисини; *похоронные ~я* дафн маросимида айтиладиган марсиялар; *свадебные ~я* қиз узатишда (қиз тўйида) йнглаб айтиладиган қўшиқлар.

ПРИЧИТАТЬ *несов. 1* айтиб йнгламоқ, саннамоқ; 2 марсия айтмоқ, йнглаб куйламоқ, йнғисиндан иборат маросим қўшиқларини ижро этмоқ; ~ *по покойнику* мархумга марсия айтиб йнгламоқ.

ПРИЧИТАТЬСЯ, -ается *несов. 1 кому офиц.* тегишли бўлмоқ, берилиши лозим бўлмоқ, тегмоқ; *ему ~ется* *десять рублей* унга ўн сўм тегади (тегиши керак); 2 берилиши (ундирилиши, олиними, тўланиши) лозим бўлмоқ; ~ *ется с кого разг.* бировдан олинди (ундирилади); *премию* *получил? Ну, с тобой ~ется* мукофот олдингми? Демак, эришинг керак.

ПРИЧИТЫВАТЬ I *несов. см. причёсть 1.*

ПРИЧИТЫВАТЬ II *несов. разг. см. причитаты.*

ПРИЧМОКИВАТЬ *несов. см. причёмкнуть.*

ПРИЧМОКНУТЬ *сов. (несов. причмокивать)* чапиллатмоқ, чапиллатиб (чўлпиллатиб) қўймоқ; ~ *губами* *лабини* чапиллатиб қўймоқ; ~ *от удовольствия* мамнунликдан *лабини* чапиллатмоқ.

ПРИЧТ *м церк.* бир бутхонанинг рухонийлари.
ПРИЧУД/А *ж* ғалати қилиқ; тантиқлик, инжиқлик; у *него* *много* ~ унинг ғалати қилиқлари кўп; *стариковские ~ы* чолларга хос инжиқликлар, ғалатиликлар.

ПРИЧУДИТЬСЯ, -ится *сов. разг.* кўрингандай бўлмоқ, кўринмоқ, туюлмоқ; *мне ~лось, что...* менга... кўрингандай бўлди.

ПРИЧУДЛИВОСТЬ *ж* ғалатилик, ажойиблик; жимжимадорлик, серҳашамлик; ~ *в одежде* кийимнинг ғалатилиги.

ПРИЧУДЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ғалати, ажойиб, ғаройиб; жимжимадор, серҳашам, антиқа; ~ый *узор* жимжимадор гулбезак; ~ая *форма* ғалати (ажойиб) шакл; 2 *разг.* қилиғи ғалати, ғалати қилиқли; инжиқ, тантиқ; ~ый *ребёнок* тантиқ (инжиқ) бола.

ПРИЧУДНИК *м разг.* ғалати қилиқли (тантиқ, инжиқ) одам; афанди (намо) одам.

ПРИЧУДНИЦА *ж разг. см. причудник.*

ПРИШВАРТОВАТЬ, -тую, -туешь *сов. (несов. пришвартовывать) мор., ав.* что причалга келтириб тўхтатмоқ; причалга боғлаб қўймоқ; ~ *судно* кемани причалга боғлаб қўймоқ; ~ *дирижабль* дирижаблни боғлаб қўймоқ.

ПРИШВАРТОВАТЬСЯ, -тётся *сов. (несов. пришвартовываться) мор., ав.* причалга келиб тўхтамоқ; причалга боғлаб қўйилмоқ; ~ к *пристану* пристанга келиб тўхтамоқ.

ПРИШВАРТОВЫВАТЬ *несов. см. пришвартовать.*

ПРИШВАРТОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. пришвартоваться; 2 страд. от пришвартовывать.*

ПРИШЕЛЕЦ *м, р. -льца* келгинди, мусофир, бегона одам.

ПРИШЕЛИЦА *ж. р. мн. -лиц* *уст. см. пришелец.*

ПРИШЕПЁТЫВА/ТЬ *несов. разг.* виш-вишлаб, ш-шлаб ёки ж-жлаб гапирмоқ (масалан, с, з товушларини ш, ж тарзда талаффуз қилмоқ); сая тили чучук бўлмоқ; *старик* *говорил ~я* чол сая ш-шлаб гапирарди.

ПРИШЕПТЫВА/ТЬ *несов. что и без доп. разг.* шивирламоқ, пичирламоқ; шивирлаб (пичирлаб) гапирмоқ; *читал и ~л что-то* ўқиб туриб, бир нарсаларни шивирларди.

ПРИШЕСТВИ/Е *с* *уст. книжн.* келиш; воқе бўлиш, пайдо бўлиш; ♦ *второе ~е* *разг. шутол.* қачон бўлиши номаълум ҳодиса, ҳеч қачон бўлмайдиган ҳодиса; *что же нам — до второго ~я* *ждать?* биз қачонгача кутиб ўтира-миз?, нима, биз қиёматгача кутиб туришимиз керакми?

ПРИШИВАТЬ *несов. прост. см. пришить 1.*

ПРИШИБИТЬ, -буть, -бёшь; -шиб, -шибла *сов. (несов. пришибать) кого-что 1 прост.* уриб ўлдирмақ; 2 *прост.* уриб олмақ, уриб олиб лат едирмоқ; *тегиб* кетмоқ, *тегиб* кетиб лат емоқ; *пришиб* *руку* *полёном* тараша тегиб қўли лат еди; 3 *перен. разг.* руҳан эзмоқ, хафа (гамгин) қилмоқ; *адоин* *тамом* қилмоқ; *это письмо* *совсем* *пришибло* *его* бу мактуб уни гоят хафа (адоин тамом) қилди.

ПРИШИБЛЁННОСТЬ *ж* руҳан эзилганлик, гамгинлик, маъюслик, адоин тамом бўлганлик.

ПРИШИБЛЁННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от пришибить; 2 в знач. прил. разг.* руҳан эзилган, хафа, гамгин; *адоин* *тамом* бўлган; *вид у него был ~* кўринишдан у гамгин эди; ~ *человек* руҳан эзилган (адоин тамом бўлган) одам.

ПРИШИВАНИЕ *с* тикиш; қадаш; ўтқазниш; ~ *пуговиц* тугмаларни тикиш (қадаш).

ПРИШИВАТЬ *несов. см. пришить.*

ПРИШИВКА *ж 1* тикиш, қадаш; ўтқазниш; ~ *пуговиц* тугмаларни қадаш (тикиб қўйиш); 2 *спец.* михлаш, қоқиш, михлаб (қоқиб) қўйиш; ~ *досок* тахталарни михлаб қўйиш.

ПРИШИВНОЙ, -ая, -бе тикма, тикиб қўйилдиган; ~ *воротник* тикма ёқа.

ПРИШИТЬ, -шьё, -шьёшь; -шей *сов. (несов. пришивать) что 1* тикмоқ, тикиб (қадаб) қўймоқ, қадамоқ, ўтқазмоқ; ~ *воротник* ёқани тикиб қўймоқ; *пришей* *пуговицу* тугмани тикиб (қадаб) қўй; 2 *спец.* михламоқ, қоқмоқ, михлаб (қоқиб) қўймоқ; ~ *доски* тахталарни михлаб қўймоқ; 3 *перен. кому прост. неодобр.* бировга айб тақмоқ, асосиз айбламоқ, айбдор деб кўрсатмоқ; *тўнкамоқ, устига* *ағдармоқ; 4* *груб.-прост.* ўлдирмақ, тиңчтмоқ.

ПРИШКОЛЬНЫЙ, -ая, -ое мактаб олдидаги (ёнидаги, қошидаги); мактаб олди; ~ **участок** мактаб олдидаги участка; ~ **сад** мактаб ёнидаги боғ.

ПРИШЛЁПАТЬ *сов. прост.* судралаб (сскин юриб) келмоқ, аранг етиб келмоқ (бормоқ); ~ **по гряди** лой кечиб (етиб) келмоқ; ~ **издалека** узоқдан (аранг етиб) келмоқ.

ПРИШЛЁПНУТЬ *сов. (несов. пришлѣпывать)* 1 *разг.* шапиллатиб урмоқ; 2 *разг.* уриб эзмоқ, ёпиштириб (қапиштириб) юбормоқ, кафт билан уриб ўлдирмоқ (мас., пашшани); 3 *прост.* босмоқ, шапиллатиб урмоқ; ~ **печатъ** печатъ босмоқ, шапиллатиб печатъ урмоқ.

ПРИШЛЁПЫВАТЬ *несов. разг. см. пришлѣпнуть.*

ПРИШЛЫ/И, -ая, -ое четдан келган, келгинди, мусофир; ~ **е люди** келгинди одамлар.

ПРИШПИЛИВАТЬ *несов. см. прищиплять.*

ПРИШПИЛИТЬ *сов. (несов. прищипливать)* что тўғнамоқ, қадамоқ, қадаб (тўғнаб) қўймоқ; ~ **цветок в волосы** сочга гул қадаб қўймоқ.

ПРИШПОРИВАТЬ *несов. см. прищипорить.*

ПРИШПОРИТЬ *сов. (несов. прищипоривать)* кого-что 1 шпор билан ниқтамоқ (отни); 2 *перен. разг.* қистовга олмоқ, тезлатмоқ (тезлаттирмоқ), жадаллатмоқ.

ПРИЩЁЛКИВАТЬ *несов. см. прищёлкнуть.*

ПРИЩЁЛКНУТЬ *сов. (несов. прищёлкивать)* *разг.* шиқиллатмоқ, қирсиллатмоқ, тарақлатмоқ, тақиллатмоқ, қарсиллатмоқ; ~ **пальцами** бармоқларни қирсиллатмоқ; ~ **языком** тилини тақиллатмоқ; ~ **кнутом** қамчини тарсиллатмоқ.

ПРИЩЕМИ/ТЬ, -млю, -мишь *сов. (несов. прищемлять)* кого-что қисмоқ, сиқмоқ, қисиб (сиқиб) олмоқ; он ~ **л палец** двёрью у бармоғини эшикда қисиб олди.

ПРИЩЕМЛЯТЬ *несов. см. прищемить.*

ПРИЩЁП *м спец.* 1 исканайванд қилиш; 2 исканайванд қилинган жой, ёриқ; 3 пайвандланган қаламча, пайвандуст.

ПРИЩЕПИТЬ, -плю, -пишь *сов. (несов. прищеплять)* что *спец.* исканайванд қилмоқ.

ПРИЩЁПКА *ж, р. мн. -пок* қисқич (арқонга ёйилган қирни қисиб қўйиладиган мослама).

ПРИЩЕПЛЯТЬ *несов. см. прищепить.*

ПРИЩЁПОК *м, р. -пка спец.* қаламча (исканайвандда).

ПРИЩУР *м, разг.* қисиш; қисилганлик, қисик; **глаза** с ~ **ом** қисик кўзлар.

ПРИЩУРИВАТЬ *несов. см. прищурить.*

ПРИЩУРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прищуриться; 2 страд. от прищуривать.*

ПРИЩУРИТЬ *сов. (несов. прищуривать)* что кўзни бир оз қисмоқ, қисиб қўймоқ; ~ **глаза** кўзларини қисиб қўймоқ.

ПРИЩУРИ/ТЬСЯ *сов. (несов. прищуриваться)* қисмоқ; қисилмоқ (кўз ҳақида); **глаза** егё ~ **лись** унинг кўзлари қисилди; ~ **ться от яркого света** ёруғ нурдан кўзларини қисмоқ (кўзларни қисилмоқ).

ПРИЮТ *м* 1 бошпана, тураржой, манзил, макон; **удбный** ~ **для пўтников** йўловчилар учун қўлай манзил (қўнолга); 2 *уст.* етимхона (Октябрь инқилобигача Россияда); **дѣтский** ~ етимхона.

ПРИЮТИТЬ, -ючу, -ютить *сов. кого-что* бошпана бермоқ, жой бермоқ; жойлаштирмоқ; ~ **сироту** етимга бошпана бермоқ.

ПРИЮТИ/ТЬСЯ, -ючусь, -ютиться *сов. 1* бошпана топмоқ, тураржой топмоқ, жойлашмоқ; ~ **ться у знакомых** танишларниқанда бошпана топмоқ; 2 *перен.* жойлашмоқ, ўрнашмоқ; **у подножия горы** ~ **лось** **небольшое селение** тоғ этагида кичик (бир) қишлоқ жойлашган.

ПРИЮТСКИ/И, -ая, -ое *уст.* етимхонага оид; етимхона...; ~ **е дети** етимхона болалари.

ПРИЯЗНЕННЫ/И, -ая, -ое *книжн. уст.* дўстона, хайрихоҳона; **питать** ~ **е чувства к кому** бировга дўстона туйғуларни) хис қилмоқ.

ПРИЯЗНЬ *ж, книжн. уст.* дўстлик, хайрихоҳлик; **они** **испытывали** ~ **друг к другу** улар ўзаро хайрихоҳ (дўст) эдилар.

ПРИЯТЕЛ/Ь *м, р. -ля* 1 ошна, оғайни, жўра, ўртоқ; дўст; ~ **ей у него было много** унинг ўртоқлари кўп эди; 2 *разг.* биродар, оғайни (бегона кишига муурожаатда ишлатилади); **ты со мной не шути**, ~ **ь оғайни**, сен мен билан ҳазиллашма.

ПРИЯТЕЛЮНИЦА *ж* дугона, ўртоқ; дўст; **это мой** ~ **бу менинг** дугонам.

ПРИЯТЕЛЬСКИ/И, -ая, -ое дўстона, ўртоқларча, оғайниларча, ошналарча, оғайнигарчилик...; дўстлик (ошналик)...; ~ **е отношения** дўстона муносабатлар; **быть с кем-н.** **в ~ х** **отношениях** биров билан дўстона муносабатда бўлмоқ.

ПРИЯТИЕ *с уст. высок.* қабул қилиш, олиш.

ПРИЯТНО *нареч. 1* ёқимли, кўнгилли; дилкашлик билан; **мы ~ провели время** биз вақтни кўнгилли ўтказдик; **онй ~ поговорили** улар дилкашлик билан суҳбатлашишди; 2 *в знач. сказ. безл.* ёқади; хуш келади; қувонтиради; **ему будет ~, если вы навестите его** агар бориб кўрсангиз, унинг кўнгли кўтарилади (хурсанд бўлади).

ПРИЯТНОСТЬ *ж* ёқимлилик, ёқимтойлик; истараси иссиқлик; ~ **обхождения** муомаланинг ёқимлилиги.

ПРИЯТН/ЫИ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 ёқимли, кўнгилли, хуш келадиган (ёқадиган); қувонтирадиган; хушбўй; **у неё такой ~ый голос** унинг овози шундай ҳам ёқимлики; ~ **ая погода** ёқимли об-ҳаво; ~ **ый запах** ёқимли (хушбўй) ҳид; ~ **ая новость** хушхабар; ёқадиган янгилик; 2 ёқимли, ёқимтой, дилкаш; бичими (қомати) келишган; ~ **ый человек** дилкаш (ёқимтой) одам; **человек ~ой наружности** бичими (қомати) келишган одам, хушқомат одам.

ПРИЯТЬ, -ял *сов. (несов. принимать)* *кого-что* *книжн. уст.* қабул қилмоқ, олмоқ.

ПРО *предлог с вин. п. разг. 1* ҳақда, тўғрида, хусусда; ~ **меня** менинг тўғримда, менинг ҳақимда; **рассказать ~ свою поездку** ўз сафари ҳақида сўзлаб бермоқ; 2 *учун*; -га деб, атаб; ~ **всякий случай** ҳар қандай ҳол учун; ҳар эҳтимолга қарши; **♦ ~ чёрный день** бирор ёмон кун учун, қора кунга атаб; **думать ~ себя** ичида ўйламоқ; **читать ~ себя** ичида (овоз чиқармай) ўқимоқ; ~ **запас** *см. запас.*

ПРО- I *приставка* феъл ясовчи олд қўшимча бўлиб: 1) бирор нарса орқали ёки орасидан ўтган ҳаракатни англатадиган феъл ясайди, мас.: **пробить, прострелить**; 2) объектнинг ҳамма ерига тааллуқлилиқ маъносидаги ҳаракатни англатувчи феъл ясайди, мас.: **просолить, прогреть, прокрасить**; 3) бирор нарсанинг ёнидан ўтиш маъносидаги феъл ясайди, мас.: **проехать, пробежать, промелькнуть**; 4) тўла тугалланган ҳаракатни англатувчи феъл ясайди, мас.: **пронумеровать, проанализировать, проспать, прогуляться**; 5) бир марта бўладиган ҳаракатни англатувчи феъл ясайди, мас.: **прорычать**; 6) тўла (бугун) ҳаракатни англатувчи феъл ясайди, мас.: **проработать весь день, просидеть**; 7) зарар кўришни, билмай қолганликни англатувчи феъл ясайди, мас.: **пронграть, проглядеть, просчитаться.**

ПРО- II бирор кимса ёки нарса тарафдорни эканликни билдирувчи от ва сифатлар ясайди, мас.: **проамериканский, профашист, проимпериалистический.**

ПРОАНАЛИЗИРОВАТЬ *сов. (несов. анализировать)* что анализ (таҳлил) қилмоқ, анализ қилиб чиқмоқ, таҳлил қилиб кўрмоқ; ~ **факты** далилларни таҳлил қилмоқ.

ПРОАННОТИРОВАТЬ *сов. (несов. аннотировать)* что аннотация қилмоқ, аннотация ёзиб чиқмоқ; ~ **книгу** китобни аннотация қилмоқ.

ПРОБ/А *ж 1 по гл. пробовать* 1, 2; ~ **а мотора** моторни синаш (синаб кўриш); ~ **а сил** куларни синаш; ~ **а ружья** милтиқни синаш; **взять на ~у** синаб кўриш (тажриба қилиш) учун олмоқ; 2 *спец.* (анализ учун олинган) намуна; ~ **а почвы** тупроқ намунаси; **взять (брать) ~у** намуна олмоқ; **взять ~у воздуха** (синаб кўриш учун) ҳаводан намуна олмоқ; **снять ~у** (синаб, тотиб кўриш учун) намуна олмоқ; 3 проба (олтин, кумуш кабиларнинг софлик даражасини кўрсатувчи рақам); **определить ~у серебра** кумушнинг пробасини аниқламоқ; **золото высшей ~ы** пробаси юқори (юқори пробали) олтин; 4 проба, тамга (олтин, кумуш ва платинанинг софлик даражасини — миқдорини кўрсатувчи белги); **взяв со стола** браслёт, он **посмотрел на ~у** у столдан биллагузукни олиб, пробасига

(тамғасига) қаради: ♦ ~а пера қаламини (ёзиш қобилиятини, талантини) синаб кўриш; **высшей** (или **высокой**) ~ы жуда юқори сифатли; **низкой** ~ы ёмон сифатли, ёмон; наст; насткаш.

ПРОБАВЛЯТЬСЯ *несов. разг.* 1 қаноатланмоқ, қаноат қилмоқ; кифояланмоқ, чегараланмоқ; **пришлось** ~ на **охоте** **сухарями** овда сухари (ейиш) билан кифояланишга (қаноат қилишга) тўғри келди; 2 чор-ночор яшамоқ, кўл учидан кун кўрмоқ; ~ **мелкой** **работой** майда-чуйда иш қилиб чор-ночор яшамоқ (кун кецирмоқ).

ПРОБАЛТЫВАТЬСЯ I *несов. см. проболтаться* I.

ПРОБАЛТЫВАТЬСЯ II *несов. см. проболтаться* II.

ПРОБЕГ *м* 1 *по гл. пробежать* и *пробежать* 1, 3; 2 пойга; кимўзар; **лыжный** ~ чанғичилар пойгаси; **кόνный** ~ от пойгаси; **автомобильный** ~ автомобиль пойгаси; 3 *спец.* (транспортнинг) ўтган масофаси (босган йўли); йўл босиш; **среднесуточный** ~ **автомобля** автомобилнинг ўртacha суткалик йўл босиши; 4 *спец.* йўлда бўлиш, қатнаб туриш; **месячные нормы** ~а машин машиналарнинг бир ой давомида йўлда (ҳаракатда) бўлиши нормаси.

ПРОБЕГАТЬ *сов.* 1 бирор фурсат югурмоқ, елиб-югуриб юрмоқ, елиб-югуриб вақт ўтказмоқ; ~ **весь день по городу** кун бўйи шаҳарда югуриб юрмоқ; 2 *что разг.* тентираб (югуриб) юриб бирор нарсани ўтказиб юбормоқ, бирор нарсадан қолмоқ, фурсатни бой бермоқ; ~ **уроки** югуриш билан овора бўлиб дарслардан қолмоқ (қолиб кетмоқ).

ПРОБЕГА/ТЬ *несов.* 1 *см. пробежать*; 2 *что* қатнамоқ, йўл босмоқ, босиб ўтмоқ; **поезд** ~ **есть** **этот** **участок** за **два** **часа** поезд бу масофани икки соатда босиб ўтади.

ПРОБЕЖА/ТЬ, **-егу**, **-ежись**, **-ежит**, **-егут** *сов. (несов. пробегать)* 1 (ёнидан) чопиб ўтмоқ, югуриб ўтиб кетмоқ; ~ **ты мимо** **дома** уй ёнидан югуриб ўтиб кетмоқ; 2 *что* маълум масофани чопиб (югуриб) ўтмоқ, тез босиб ўтмоқ; ~ **ты десять километров** ўн километр (масофа)ни югуриб ўтмоқ; **поезд** ~ **л** **это** **расстояние** за **пять** **часов** поезд бу масофани беш соатда босиб ўтди; 3 *перен.* югурмоқ; таралмоқ, босмоқ; **силаб** ўтмоқ; **дрожь** ~ **ла по спине** баданига титроқ югурди; баданини қалтироқ босди, эт(и) жимирлашиб кетди; **шепот** ~ **л по залу** залда шивир-шивир таралди; **по верхинам деревьям** ~ **л ветерок** дарахтнинг учларини енгил шабада силаб ўтди; 4 ўтиб кетмоқ, тамом бўлмоқ, тугаб қолмоқ; **лёго** ~ **ло быстро** ёз тез ўтиб кетди; 5 *перен. что разг.* кўз югуртириб чиқмоқ, қараб чиқмоқ; ~ **ты газету глазами** газетлага кўз югуртириб чиқмоқ; ♦ ~ **ла чёрная кошка между кем-л. см. кошка.**

ПРОБЕЖАТЬСЯ, **-егусь**, **-ежисься**, **-егутся** *сов.* 1 бир оз югурмоқ, бир оз чопмоқ; ~ **по саду** боғда бир оз югурмоқ; 2 кичик масофани тез босиб ўтмоқ, югурмоқ; **Самолёт, пробежавший по траве, оторвался от земли** (Қазакевич) Самолёт, майсазорда тез югуриб, ердан кўтарилди; 3 *разг.* бирор нарсанинг устидан тез сирғалиб ўтмоқ ёки сийпалаб ўтказмоқ, сирғалиб ўтувчи ҳаракат қилмоқ; ~ **по клавишам рояля** кўллари рояль клавишлари устида тез ҳаракат қилдирмоқ (чалмоқ).

ПРОБЕЖКА/А *ж спец.* югуриш, чопиш; **каждое утро мальчик делал небольшую** ~у **по саду** бола ҳар кун эрталаб боғда бир оз югурар эди.

ПРОБЕЛ *м* 1 бўш қолган жой, очик жой, оралик (текста); **оставить** ~ **очик** жой қолдирмоқ; ~ **ы в** **бланках** **для** **заполнения** бланканинг ёзиб тўлдирилмаган бўш жойлари; **на** **чеках** **оставлены** ~ **ы для** **фамилии** чекларда фамилия учун очик жойлар қолдирилган; 2 *перен.* камчилик, нуқсон, етишмовчилик; ~ **в** **образовании** маълумотдаги етишмовчилик (камчилик); ~ **в** **воспитании** тарбиядаги камчилик.

ПРОБИВАТЬ *несов. см. пробить.*

ПРОБИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. пробиться*; 2 *страд.* от *пробивать*.

ПРОБИВН/ОИ, **-ая**, **-бе** 1 *спец.* тешадиган, тешиб ўтадиган; тешиб ўтиш...; ~ **ая сила** снарядда снаряднинг тешиб ўтиш кучи; 2 *перен. разг.* уddaбурун, ҳар нарса қўлидан келадиган; ~ **бй** **парень** uddaбурун йингит.

ПРОБИВОЧНЫЙ, **-ая**, **-ое** тешадиган; ~ **инструмент** тешадиган асбоб.

ПРОБИРАТЬ *несов. см. пробать.*

ПРОБИРАТЬСЯ *несов.* 1 *см. пробаться*; 2 *страд.* от *пробирать*.

ПРОБИРК/А *ж, р. мн.* -рок пробирка; **налить** **раствор** в ~у эритмани пробиркага қуймоқ.

ПРОБИРН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *спец.* пробага (намунлага онд; намунани (пробани) аниқлаш учун қилинадиган, намуна (проба)....; ~ **ый анализ** намуна анализи; ~ **ое клеймо** проба тамғаси; ~ **ый камень** синаш тошн (олтин, кумуш каби асл металлларнинг сифатини) — пробасини аниқлаш учун ишлатилмаган кремнийли сланец; ~ **ая палата** проба палатаси (олтин ва кумуш пробасини аниқлаш ҳамда унга тамга қўйиш билан шуғулланадиган муассаса).

ПРОБИРОВАНИЕ *с спец.* 1 пробани аниқлаш (белгилаш); 2 проба (тамга) қўйиш.

ПРОБИРОВАТЬ *несов. что спец.* 1 пробани (асл металллар сифатини) аниқламоқ ёки белгиламоқ; 2 проба (тамга) қўймоқ.

ПРОБИ/ТЬ, **-бью**, **-бьешь**; **пробил** и **пробил**, **-йла**; **-бей** *сов. (несов. пробивать)* 1 *что* уриб тешмоқ, тешик очмоқ, тешиб ўтмоқ; ўймоқ; ~ **ты стену** деворни тешмоқ; **пүля** ~ **ла дверь** ўқ эшикни тешиб ўтди; ~ **ты лунку во льду** музликда тешик ўймоқ, муздан тешик очмоқ; 2 *что* йўл очмоқ, йўл солмоқ; ~ **ты тропинку в лесу** ўрмонда сўқмоқ (йўл) очмоқ; 3 *что* бирор нарсани тешиб киритмоқ, уриб киритмоқ; ~ **ты мяч в ворота соперника** тўпни рақиб дарвозасига қарата тепмоқ; 4 уриб чалмоқ, уриб овоз чиқармоқ; занг урмоқ; ~ **ты в колокол** қўнғироқни уриб чалмоқ, жом (ёки занг) чалмоқ; 5 занг (жом) урмоқ, жом чалмоқ; занг чалмоқ; чалинмоқ; **часы** **пробили** **полночь** соат ярим кечага занг чалди; ~ **л третий** **урок** учинчи марта қўнғироқ чалинди; 6 *что прост.* уddасидан чиқмоқ; **он не может** ~ **ты это дело** у бу ишнинг уddасидан чиқолмайди; 7 *что* уриб турмоқ; уриш билан вақтни ўтказмоқ; ♦ **пробил** **час!** пайти (вақти) келди, вақти (фурсати) етди; ~ **ты себе дорогу** 1) ўзига йўл очиб олмоқ; 2) бирор мартабага (муваффақиятга) эришмоқ, муваффақият қозонмоқ.

ПРОБИ/ТЬСЯ, **-бьюсь**, **-бьешься**; **-бейся** *сов. (несов. пробиваться)* 1 тўсиқларни енгиб ўтмоқ, ёриб ўтмоқ, ўзига йўл очмоқ, чиқиб (ўтиб) олмоқ; ~ **ться из окружения** куршовдан ёриб чиқмоқ; **отряд** ~ **лся к реке** отряд дарё бўйига чиқиб олди; **мы едва** ~ **лись** **сквозь** **толпу** биз оломон ичидан зўрга чиқиб олдик; 2 *разг.* кўп (роса) уринмоқ; кўп меҳнат сарф қилмоқ, кўп вақт овора бўлмоқ; **он два часа** ~ **лся** **над** **решением** **этой** **задачи** у бу масалани ечиш учун роса икки соат уринди; 3 унмоқ, униб (ўсиб, кўкариб) чиқмоқ, ниш урмоқ; ~ **лась** **молодая** **травка** **май** **ся** униб чиқди; 4 *разг.* (маълум бир вақтга) қийинчилик билан кун кўрмоқ, чор-ночор кунини ўтказмоқ, амал-тақал қилиб яшамоқ; ~ **ться** **до** **весны** баҳоргача бир амаллаб кун кечирмоқ; ♦ ~ **ться** **в люди** *разг.* одам қаторига қўшилмоқ, юзага чиқмоқ.

ПРОБКА/А *ж, р. мн.* -бок 1 пўкак, пробка (пўкак дуб каби дарахтларнинг пўстлоғи); 2 тиқин, пробка, пўкак; **стеклянная** ~а шиша тиқин; **деревянная** ~а ёғоч тиқин; **резиновая** ~а резинка тиқин; 3 *перен. разг.* тиқилинч, тирбанд; **в** **дверях** **образовалась** ~а эшик олди тиқилинч бўлиб кетди; **на перекрестке** **образовалась** ~а чорраҳада машиналар тирбанд бўлиб кетди (юриш қийинлашиб қолди); 4 эл. пробка (электр предохранители); **выбвнуть** ~у пробкани бураб чиқармоқ; ~и **перегорели** пробкалар куйди; ♦ **глуп** **как** ~а *разг.* ғирт тентак, ниҳоятда бефаҳм.

ПРОБКОВЫ/Й, **-ая**, **-ое** 1 пробкага (пўкакка) онд; пўкак...; ~ **й слой** **коры** пўстлоқнинг пўкак қатлами; 2 пробкадан (пўкакдан) қилинган; ~е **подшвы** пробка (пўкак) тагчарм; ~ **й пояс** **пробка** (пўкак) камар (чўкмаслик учун); ♦ ~ **й дуб** **пўкак** **дуб** (пўстлоқдан пробка қилинадиган дарахт).

ПРОБЛЕМ/А *ж* 1 проблема, муаммо (ҳал қилиниши лозим бўлган жиддий масала); **научная** ~а илмий проблема; **разрешить** ~у проблемани ҳал қилмоқ; 2 *перен. разг.* муаммо, чигал масала; **это** **не** ~а! **бу** муаммо (қийин) эмас.

ПРОБЛЕМАТИКА *ж* проблематика, проблемалар мажмуи; ~ **научных** **работ** **илмий** ишлар проблематикаси.

ПРОБЛЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое; -чен, -ча *книжн.* 1 проблематик, фараз қилинадиган, фаразий, батамом ҳал бўлмаган; ~ий **вывод** проблематик хулоса; 2 шубҳали, унча ишониб бўлмайдиган, ноаниқ, даргумон; ~ое дело шубҳали (даргумон) иш.

ПРОБЛЕМАТИЧНОСТЬ *ж* 1 проблемалик, тахминийлик; фаразийлик; 2 шубҳалилик, ноаниқлик, даргумонлик; ~ **решения** впроста масалани ҳал қилишнинг ноаниқлиги.

ПРОБЛЕМА/ЫИ, -ая, -ое проблемали (муаммоли), бирор проблемани текширишга, ҳал қилишга бағишланган. ўз ичига олган, бирор проблемани кўтариб чиққан; ~ая **статья** проблемали мақола (бирор проблемани кўтариб чиққан мақола).

ПРОБЛЕСК *м* 1 шуъла; нур; ялт этиб кўринган ёруғлик; йилтираш, чақнаш; ~и молнии яшин(нинг) чақнаши; 2 *мн.* ~и *перен.* чего бирор нарсанинг учқуни, нишонни, аломати; ~и **радости** хурсандлик аломатлари; ~и **надежды** умид учқунлари; ~и **ума** ақл учқуни (нури ёки зиёси).

ПРОБЛЕСКИВАТЬ *несов. см. проблеснуть.*

ПРОБЛЕСНУТЬ, -нёт *сов. (несов. проблескивать)* 1 (бирор нарса орасидан) ялтираб кўринмоқ, ярқираб (ялт этиб) кўринмоқ; чақнамоқ; сквозь чёрную тучу ~ла **молния** қора булут орасида яшин чақнади; **глубокие в ущелье** ~ла **река** дара тубида дарё йилтираб кўринди; 2 *перен.* бирдан кўринмоқ, намоён бўлмоқ, сезилмоқ; кўриниб кетмоқ; **луч радости** ~л в его глазах унинг кўзларида севинч учқунлари кўринди.

ПРОБЛУЖДАТЬ *сов.* адашиб юрмоқ, тентираб (сандироқлаб) юрмоқ; **весь день** ~ в лесу кун бўйи ўрмонда адашиб (тентираб) юрмоқ.

ПРОБН/ЫИ, -ая, -ое 1 синашга (синовга) оид; синаш учун белгиланган, синов (синаш)...; ~ая **партия товара** синаб кўриш учун олинган моллар; ~ый **рейс** синов рейси; ~ый **урок** синов дари; ~ый **пуск турбины** турбинани синаш учун ишлатиб кўриш; 2 *спец.* пробкага оид; пробали, проба тамғаси бор, проба тамғали, проба...; ~ое **клеим** проба тамғаси; ~ое **золото** пробали олтин, проба тамғаси қўйилган олтин; ~ое **серебро** пробали кумуш; ♦ ~ый **камень**; 1) *то же, что пробирный камень см. пробирный*; 2) синов, имтиҳон (бирор кимса ёки нарсанинг қандайлигини кўрсатувчи хатти-ҳаракат); ~ый **шар** 1) *уст.* синов шар (оби-ҳаво шаронини текшириб билиш учун ҳавога учурилган шар); 2) синаб кўриш, имтиҳондан ўтказиш, қўйинга қўл солиб кўриш.

ПРОБОВАТЬ *несов. (сов. попробовать)* 1 (*сов. испробовать*) *кого-что* синаб кўрмоқ, текшириб кўрмоқ; ~ **мотор** хоторни синаб кўрмоқ; ~ **свои силы** ўз кучини синаб кўрмоқ; ~ **студента на работе** студентни ишда синаб кўрмоқ; 2 *что* татиноқ, татиб кўрмоқ, мазасини кўрмоқ; ~ **кушанье** овқатни татиб кўрмоқ; ~ **на вкус** мазасини татиб кўрмоқ; 3 уринмоқ, уриниб кўрмоқ, ҳаракат қилиб кўрмоқ; ~ **узнать** билишга уриниб кўрмоқ; **больной несколько раз пробовал встать, но не мог** бемор бир неча бор туришга уриниб кўрди, аммо тура олмади.

ПРОБОДАТЬ I, -ает *сов. кого-что* сузиб олмоқ, сузиб (шохлаб) юбормоқ, сузиб тешмоқ (баданни).

ПРОБОДАТЬ II *несов. что уст. и спец.* тешмоқ, тешиб ўтмоқ (ички органларни); **язык** ~ет стёнку пищевода яра (язва) кизилтўнғач деворини тешиб юборади.

ПРОБОДЕНИЕ *с мед.* тешилиш (ички органларнинг тешилиши); ~ **кишечника** ичакларнинг тешилиши; ~ **баранной перепонки** қулоқ пардасининг тешилиши.

ПРОБОИНА *ж* тешик, ёриқ; **корабль получил** ~у **кема** тешилди; **кемада тешик (ёриқ)** пайдо бўлди.

ПРОБОЙ *м* 1 *по гл. пробить* I и *пробивать*; 2 эшик ҳалқаси, зулфин ҳалқаси; **вдуть замок** **з** ~ ҳалқага (зулфин ҳалқасига) қулф солмоқ.

ПРОБОЙНИК *м спец.* сумба, тешгич; пўлат қалам; **ручной** ~ қўл сумба; **пневматический** ~ пневматик сумба.

ПРОБОЙН/ЫИ, -ая, -ое 1 ҳалқага (зулфинга) оид; ~ое **кольцо** ҳалқа; **зулфин** ҳалқаси; 2 *прост. давид, цац-кон, удабурон; халқимиз катта раҳмат.*

ПРОБОЛЕТЬ *сов.* 1 бирмунча вақт касал бўлмоқ, тоби қочмоқ, касал бўлиб (тоби қочиб) ётиб олмоқ; **он** ~л **неделю** у бир ҳафта касал бўлиб ётди; 2 бирмунча вақт (бирор аъзоси) оғримоқ, оғриб турмоқ; **голова** ~ла **цельный день** кун бўйи бошим оғриб турди.

ПРОБОЛТАТЬСЯ I *сов. (несов. пробалтываться)* I *разг.* сирни айтиб қўймоқ, оғиздан гуллаб қўймоқ.

ПРОБОЛТАТЬСЯ II *сов. (несов. пробалтываться)* II *прост.* санқиб (дайдиб) юрмоқ, тентираб (лақиллаб) юрмоқ.

ПРОБОР *м фарк; носить волосы на прямой* ~ сочинг ўртасидан (тўғри) фарқ очиб юрмоқ; **косой** ~ қийшиқ очилган фарқ; **сделать** ~ фарқ **см.**

ПРОБОРАНИВАТЬ *несов. см. проборонить* 1.

ПРОБОРМОТАТЬ, -мочу, -мочешь *сов. (несов. бормотать)* *что разг.* мингилламоқ, пўнғилламоқ, тўнғилламоқ, мингиллаб (пўнғиллаб, тўнғиллаб) қўймоқ.

ПРОБОРОЗДИТЬ, -зжү, -здишь *сов.* 1 эгат (жўяк) олмоқ (тортмоқ), жўяк (эгат) ҳосил қилмоқ; ~ть **поле** далага эгатлар (жўяклар) тортмоқ; 2 ҳар тарафига юрмоқ, кезмоқ, кезиб (айланиб) чиқмоқ; **лодка** ~ла **озеро** қайиқ кўлни кезиб (айланиб) чиқди; 3 чизиклар ҳосил қилмоқ, чизиб ўтмоқ, из қолдирмоқ; **глубокие морщины** ~ли **лоб старика** ажинлар чолнинг пешанасида чуқур чизиклар (излар) ҳосил қилган.

ПРОБОРОНИТЬ *сов. (несов. проборанивать)* *что* 1 бороналамоқ, бороналаб (молалаб) қўймоқ; ~ **пашню** шудгорни бороналамоқ; 2 маълум муддат бороналамоқ, бороналаб турмоқ; ~ **весь день** кун бўйи бороналамоқ.

ПРОБОЧНИК *м прост. то же, что штопор* 1.

ПРОБОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от пробка* 2 пробкага (пўкакка) оид; пробка (пўкак)...; ~ **завод** пробка заводи, пўкак буюмлар заводи; ~ **пояс** пўкак(ли) белбоғ (чўкмаслик учун).

ПРОБРАСЫВАТЬ *несов. см. пробросить*.

ПРОБРАТЬ, -беру, -берёшь; -брал, -ала, -ало *сов. (несов. пробирать)* 1 *кого-что разг.* (бадандан) ўтмоқ, ўтиб кетмоқ, таъсир қилмоқ (сувуқ ҳақида); **мороз** ~л **меня до костей** совуқ суяк суягимдан ўтиб кетди; **мальчик** ~ло **холодом безл.** болага совуқ ўтиб кетди, бола жуда совқотиб қолди; 2 *перен.* босмоқ; олмоқ (қўрқув ҳақида); ~л **страх** қўрқув босди; 3 *перен. кого-что разг.* қаттиқ койймоқ, танбеҳ бермоқ, таъзирини (адабини) бериб қўймоқ; **надо бы их хорошенько** ~ть **за это** бунинг учун уларни яхшилаб таъзирини бериб қўйиш керак эди; 3 *что спец.* ўтамоқ, ўтоқ қилмоқ; ~ть **морковь** сабзини ўтамоқ; 4 *перен.* таъсир қилмоқ; **его ничем не проберёшь** унга ҳеч нарса (ҳеч гап) таъсир қилмайди.

ПРОБРАТЬСЯ, -берусь, -берёшься; -брался, -алась; -алось, -ались *сов. (несов. пробираться)* 1 ёриб ўтмоқ; ~ **сквозь** толпү оломон орасидан ёриб ўтмоқ; 2 билдирмай (сездирмай) кирмоқ, писиб (бекиниб) ўтмоқ; ~ в **комнату** **через окно** уйга деразадан билдирмай кирмоқ; **мальчики, прячась в траве, пробрались** в сад болалар ўтлар орасига бекиниб, сездирмай боққа кириб олишди.

ПРОБРЕНЧАТЬ *сов. (несов. брэнчать)* 1 жарангламоқ, жингилламоқ, жингилламоқ; **колокольчик** ~л қўнғирочқа жингиллади; 2 *на чём, разг.* дингиллатмоқ, дингиллатиб чалмоқ; ~ть **на пианино** пианинони дингиллатмоқ.

ПРОБРЕСТИ, -бреду, -брёдёшь; -брёл, -брела; *сов. разг.* секин, зўра юрмоқ, судралиб юрмоқ; **пробрёл** я с верстү и устал бир чақиримча судралиб юрдим-да, чарчадим.

ПРОБРИВАТЬ *несов. см. пробрывать* 1.

ПРОБРИТЬ, -рёю, -рёёшь *сов. (несов. пробривать)* 1 *что* бирор жойини қирмоқ, олмоқ (соч, соқол ҳақида); 2 *кого-что и без доп.* маълум фурсат ичиди қирмоқ, олмоқ; **парикмахер** **цельных полчаса** ~л **меня** одного сартарош фақат меннинг сочинми роса ярим соатда олди.

ПРОБРОДИТЬ, -брожу, -бродишь *сов.* бирмунча вақт кезмоқ, айланиб юрмоқ, дайдиб (санқиб) юрмоқ; я **цельный день** ~л **по окрестностям** кун бўйи теварак-атрофда айланиб юрдим.

ПРОБРОСАТЬСЯ *сов. кем-чем разг.* қадрига етмай **забыл** **о** **важнейшем** **вопросе**, **забыл** **о** **важнейшем** **вопросе**, **забыл** **о** **важнейшем** **вопросе**, **забыл** **о** **важнейшем** **вопросе**.

етказмок; **смотри́,** ~ешья хорóшими рабтниками эхтист бўл, яхши ходимларингдан айрилиб қолма, тагин.

ПРОБРОСИТЬ, -бшу, -бсишь *сов. (несов. пробрасывать) что разг.* 1 чўтда (чўтга солиб) ҳисоблаб қўймоқ, ҳисоблаб (санаб) чиқмоқ; ~ на счётах чўтда ҳисоблаб чиқмоқ; 2 чўтда ҳисоблаб адашмоқ; ~ пять рублей чўтда ҳисоблаб беш сўмга адашмоқ; 3 (шайбани) майдоннинг бир бошидан иккинчи бошигача улоқтирмоқ; ~ шайбу шайбани уриб рақиб дарвозаси томон улоқтирмоқ; 4 галвирдан ўтказмоқ, эламоқ; ~ песок сквозь грóхот қумни эламоқ, галвирдан ўтказмоқ.

ПРОБРЮЗЖАТЬ, -эжў, -эжйшь *сов. разг. тўнғилламоқ, пўнғилламоқ, тўнғиллаб (пўнғиллаб) қўймоқ.*

ПРОБУНИТЬ *сов. и без доп. разг.* 1 (несов. бубнить) тушуниб бўлмайдиган қилиб гапирмоқ, минғиллаб қўймоқ; он что-то ~л в ответ у бир нима деб минғиллаб жавоб берди; 2 бир фурсат минғилламоқ, минғир-минғир қилмоқ.

ПРОБУДИТЬ, -ужў, -ўдишь *сов. 1 (несов. пробуждать) книжн.* уйғотмоқ, уйқудан турғизмоқ; 2 (несов. пробуждать и будить) *перен. кого-что книжн.* қўзғатмоқ, қўзғатмоқ, пайдо қилмоқ, туғдирмоқ, уйғотмоқ; ~ массы омани қўзғатмоқ; ~ любовь к математике математикага муҳаббат уйғотмоқ; 3 *разг.* бирмунча вақт уйғотмоқ, бир фурсат уйғотиб турмоқ.

ПРОБУДИТЬСЯ, -ужўсь, -ўдишься, -ўдятся *сов. (несов. пробуждаться) 1 книжн.* уйғонмоқ, турмоқ; ~ться ото сна уйқудан уйғонмоқ, уйқудан турмоқ; 2 *перен. высок.* туғилмоқ, пайдо бўлмоқ, уйғонмоқ; у ребёнка ~лся интерес к литературе болада адабиётга қизиқиш уйғонди; 3 *перен.* жонланмоқ, уйғонмоқ; природа ~лась табиат уйғонди.

ПРОБУЖДАТЬ *несов. см. пробудить 1, 2.*

ПРОБУЖДАТЬСЯ *несов. 1 см. пробудиться; 2 страд. от пробуждать.*

ПРОБУЖДЕНИЕ *с 1* уйғониш, уйқудан туриш; уйғотиш, уйқудан турғизиш; 2 *перен.* уйғониш, туғилиш, пайдо бўлиш; ~ классового сознания синфий онгинг уйғониши; 3 уйғониш, жонланиш; весёнее ~ природы табиатнинг баҳорда уйғониши.

ПРОБУРАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. пробуравливать)* пармалаб (бургилаб) тешмоқ; ~ стéну деворни пармалаб тешмоқ.

ПРОБУРАВИВАТЬ *несов. см. пробуравить.*

ПРОБУРИВАТЬ *несов. см. пробурить 1.*

ПРОБУРИТЬ *сов. 1 (несов. пробуривать)* бургиламоқ, пармаламоқ (ерни); ~ нефтяную скважину нефть қудугини бургиламоқ; 2 бирмунча вақт пармаламоқ, бургиламоқ, бургилаб (пармалаб) турмоқ; ~ целую неделю бир ҳафта давомида бургиламоқ.

ПРОБУРЧАТЬ *сов. (несов. бурчать) разг. пўнғилламоқ, пўнғиллаб (тўнғиллаб) қўймоқ.*

ПРОБЫТЬ, -бўду, -бўдешь; пробыл, пробыла, пробыла, пробыли; -бўдь; (бирор жойда ёки бирор вазифада) бўлмоқ, турмоқ, яшамоқ; он пробыл пять дней в деревне у қишлоқда беш кун турди (яшади); сколько времени вы здесь пробудете? сиз бу ерда қанча вақт бўласиз?; директором он пробыл недолго у озгина вақт директор бўлиб турди.

ПРОВАЖИВАТЬ *несов. кого-что разг.* секин етаклаб олиб юрмоқ, совитмоқ; ~ коня отни етаклаб олиб юрмоқ.

ПРОВАЛИ *м 1 по сл. провалиться и проваливаться 2;* ~ почвы тупроқнинг ўпирилиши; 2 ўпирилган жой, чуқур жарлик; глубокий ~ чуқур жарлик; туристы подошли к самому ~у туристлар ўпирилган жойнинг ёқасига келишди; 3 *перен.* муваффақиятсизлик; барбод бўлиш; ўпирилиш; потерпеть ~ муваффақиятсизликка учрамоқ; ~ наступления ҳужумнинг барбод бўлиши; ~ пёсы пёсаннинг муваффақиятсизлиги; 4 *перен.* сусайиш, пасайиш; ~ память хотиранинг сусайиши.

ПРОВАЛИВАТЬ *несов. см. провалить.*

ПРОВАЛИВАТЬ *II* *несов. ~й!* *прост.* жўнаб қол!, даф бўл!, туёғингни шикиллат!; ~й отсюда! бу ердан жўнаб қол!, йўқол бу ердан!; ~й, пока цел! яхшиликча жўнаб қол!

ПРОВАЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. провалиться 1—5; 2 страд. от проваливать 1.*

ПРОВАЛИТЬ, -алю, -аליшь *сов. (несов. проваливать) 1 что* ўпирмоқ, емирмоқ, қулатмоқ, ўпириб (емириб, қулатиб) юбормоқ; ~ть пол полни ўпириб юбормоқ; ~ть мост кўприкни қулатмоқ; 2 *перен. что разг.* бузмоқ, барбод қилмоқ; ~ть хорошее начинание яхши ташаббусни барбод қилмоқ; ~ть дело ишни бузмоқ; актёр ~л роль актёр ролни ўйнаёлмади (ёмон, муваффақиятсиз ўйнади); студент ~л экзámен по математике студент математикадан ўтолмади (имтиҳон топширолмади); 3 *перен. кого-что разг.* йиқитмоқ, қайтариб юбормоқ, ўтказмаслик; ~ть студента на экзámене студентни имтиҳонда йиқитмоқ; 4 *перен.* рад қилмоқ, қабул қилмаслик, ўтказмай қўймоқ; парламентское большинство ~ло законопроект парламентдаги аксарият (кўпчилик) қонун лойиҳасини рад қилди.

ПРОВАЛИТЬСЯ, -алюсь, -аליшься *сов. (несов. проваливаться) 1* қулаб (йиқилиб) тушмоқ; йиқилиб тушиб кетмоқ; ~ться в яму чуқурга йиқилиб тушмоқ; 2 ўпирилмоқ, ўйилмоқ; ўпирилиб (ўйилиб) кетмоқ; синиб кетмоқ, қулаб (синиб) тушмоқ; крыша ~лась под тяжестью снега қорнинг оғирлигидан том ўпирилиб тушди; мост ~лся кўприк қулаб тушди; лёд под ногами ~лся оёқ остидаги муз синиб (ўйилиб) кетди; 3 *перен. разг.* ёмон баҳо олмақ, йиқилмоқ, ўтолмаслик; ученик ~лся на экзámене ўқувчи имтиҳондан йиқилди (ўтолмади); 4 *перен. прост.* йўқолиб кетмоқ, гоийб бўлмоқ; и куда он ~лся? у қаёққа гоийб бўлди?; 5 ичига ботиб кетмоқ, ичига кириб кетмоқ; он так похудел, что щёки ~лись озгандан чакаклари (бетлари) ич-ичига кириб кетибди; 6 *перен.* чиппакка (пучга) чиқмоқ, барбод бўлмоқ, муваффақиятсизликка учрамоқ; егó планы ~лись унинг плани барбод бўлди; 7 *пов. ~сь прост. бран.* йўқол!, даф бўл!, туёғингни шикиллат!; ♦ как сквозь землю ~лся разг. ер ютгандай гоийб бўлди; ерга кирди, осмонга учди — йўқ бўлди-қолди; готов сквозь землю ~ться (уялгандан) ерга кириб кетгудай бўлди(м); ер ёрилмади, ерга кириб кетмади(м); ~ться мне на этом месте! *прост.* ўлай агар!; худо урсин!

ПРОВАЛЯТЬСЯ *сов. 1 разг.* бирмунча вақт ағнаб ётмоқ; вақтни ётиб ўтказмоқ; ~лся весь день на берегу реки кун бўйи дарёнинг ёқасида ағнаб ётди(м); 2 *прост.* касал бўлиб ётмоқ; заболел воспалением лёгких, он долго ~лся в больнице зотилжам касалига дучор бўлиб, у кўп вақт касалхонада ётди; 3 *разг.* қолмоқ, ётмоқ, қолиб кетмоқ, туриб қолмоқ; рукопись ~лась в издательстве два года қўл ёзма икки йил нашриётда қолиб кетди (ётди).

ПРОВАНСАЛЬ *м кул.* провансаль (тухум сариғи, зайтун мойи ва зирavorлардан тайёрланган қайла, соус); ка-иўста-~ карам-провансаль (тузланган карамга провансаль қўшиб тайёрланган таом).

ПРОВАНСК/ИЙ, -ая, -ое: ~ое масло зайтун мойи.

ПРОВАРИВАТЬ *несов. см. проварить 1, 2.*

ПРОВАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. провариться 1; 2 страд. от проваривать.*

ПРОВАРИТЬ, -арю, -аришь *сов. что 1 (несов. проваривать)* обдан пиширмоқ, ҳил-ҳил қилиб пиширмоқ; ~ть мяso гўштини ҳил-ҳил қилиб пиширмоқ; 2 бирмунча вақт пиширмоқ, пишириш билан машғул бўлмоқ; весь день ~ла варенье кун бўйи мураббо пишириш билан машғул бўлдим; 3 *тех.* пайванд чоквини эриган металл билан тўлдириб уламоқ; ~ть шов пайванд чоквини эриган металл билан тўлдириб пайванд қилмоқ.

ПРОВАРИТЬСЯ, -аритсь *сов. 1 (несов. провариваться)* яхши пишмоқ, пишиб етилмоқ, ҳил-ҳил пишмоқ; мяso ~лось гўшт ҳил-ҳил пишди; 2 бирмунча вақт қайнатилмоқ, қайнатиб пиширилмоқ; бир фурсат қайнамоқ, қайнаб пишмоқ; щи ~лись бõлее часа карам шўрва бир соатдан ортиқроқ қайнади.

ПРОВАЩИВАТЬ *несов. см. провощить.*

ПРОВЕВАТЬ *несов. см. провеять.*

ПРОВЕВАТЬСЯ *несов. 1 см. провеяться; 2 страд. от провева́ть.*

ПРОВЕДАТЬ *сов. (несов. проведывать) разг. 1* *кого-что* йўқламоқ, хабар олмақ, бориб кўрмоқ; ~ родных қариндошларни бориб кўрмоқ; он пошел ~ дру́га у дўстини

кўриб келишга кетди; **2 что, о ком-чем** дарак топмоқ, четдан билиб олмоқ, эшитиб билмоқ; ~ **о** приезде родных қариндошларнинг келишидан дарак топмоқ.

ПРОВЕДЕНИЕ с 1 по 2 гл. **проведить** I; ~ **судна** через шлюз кемани шлюз орқали ўтказиш; ~ **железной дороги** темир йўл қуриш; ~ **электричества** электр ўтказиш; ~ **реформы** ислохотни амалга ошириш; ~ **предвыборной кампании** сайлов олдидан кампаниясини ўтказиш; **2** тасдиқлатиш, тасдиқ қилдириш; ўтказиш; ~ **законопроекта** через парламент қонун лойиҳасини парламентда тасдиқлатиш.

ПРОВЕДЫВАТЬ *несов. см. проведать.*

ПРОВЕЗТИ, -зў, -зёшь; -вёз, -везла *сов. (несов. провозить* I) **кого-что** I (транспорт воситасида) олиб ўтмоқ, ташимоқ, элтмоқ; ~ **полем** даладан олиб ўтмоқ; ~ **через горы** тоғдан олиб ўтмоқ; **2** ёнидан олиб ўтмоқ; ~ **мимо школы** мактаб ёнидан олиб ўтмоқ; **3** (ўзи билан бирга) олиб бормоқ, олиб ўтмоқ; ташимоқ, элтмоқ; ~ **фрукты** в корзине меваларни саватда олиб бормоқ.

ПРОВЕИВАТЬ *несов. см. провеять.*

ПРОВЕИВАТЬСЯ *несов. 1 см. провеяться; 2 страд. от провеивать.*

ПРОВЕНТИЛИРОВАТЬ *сов. (несов. вентилировать)* шамоллатмоқ, шамоллатиб олмоқ; ~ **комнату** хонани шамоллатиб олмоқ.

ПРОВЕРЕННЫЙ, -ая, -ое **1 прич. от проверять; 2 в знач. прил.** синалган; текширилган; ~ **работник** синалган ходим.

ПРОВЕРЕЩАТЬ *несов. см. верещать.*

ПРОВЕРИТЬ *сов. (несов. проверять)* **кого-что** I (тўғрилигини) текширмоқ, текшириб кўрмоқ; ~ **кассе** кассани текширмоқ; ~ **счета** сўётларни текшириб кўрмоқ; ~ **годовой отчет** йиллик ҳисоботни текширмоқ; **2** синамоқ, синаб кўрмоқ; текширмоқ; ~ **знания** ўқувчиларнинг билимини синаб кўрмоқ; ~ **письменную работу** студента студентнинг ёзма ишини текширмоқ; ~ **работу агрегатов** агрегатларнинг ишини текшириб кўрмоқ; **3** назорат қилмоқ, текширмоқ; ~ **выполнение плана** планинг бажарилишини назорат қилмоқ; **4** бор-йўқлигини аниқламоқ, текширмоқ; ~ **билеты** при входе киришда билетларни текширмоқ; ~ **документы** ҳужжатларни текширмоқ.

ПРОВЕРИТЬСЯ *сов. (несов. проверяться)* **1 разг.** текширувдан (текширишдан) ўтмоқ; ~ **у врача** врачнинг текширишидан ўтмоқ; **2** (ўзи ҳақидаги маълумотни) текшириб кўрмоқ, текшириб билмоқ; ~ **в списке избирателей** ўзини сайловчилар рўйхатидан текшириб кўрмоқ.

ПРОВЕРКА /*ж, р. мн.* -рок **по гл. проверить** — **проверять** и **провериться** — **проверяться; проверит** ~у текширув ўтказмоқ; ~а **документов** ҳужжатларни текшириш; ~а **знаний** билимларни синаб кўриш; **выдержать** ~у **временем** вақт синовидан ўтмоқ.

ПРОВЕРНУТЬ *сов. (несов. провертывать)* **что** **1 разг.** бураб тешмоқ, пармалаб тешмоқ (тешик очмоқ); ~ **дырку** пармалаб тешмоқ; **2** бураб киргизмоқ (ўтказмоқ); ~ **винт** винтти бураб киргизмоқ; **3 разг.** (бирор нарсадан) бураб ўтказмоқ; ~ **мясо** через мясорубку гўштини мясорубкадан ўтказмоқ; **4 перен. прост.** тез ҳал қилмоқ, тез ечмоқ, бажармоқ; ўтказмоқ; ~ **дело** ишни тез ҳал қилмоқ; **это дело** мўжзо ~ за **неделю** бу ишни бир ҳафта ичида бажариш мумкин; ~ **вопрос** масалани тез ҳал қилмоқ.

ПРОВЕРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое текширишга (синашга) оид; текширадиган, синайдиган; текшириш (синаш)...; ~ая **комиссия** текшириш комиссияси; ~ые **испытания** машин машиналарни текшириш учун синаб кўриш.

ПРОВЕРТЕТЬ, -верчў, -вертишь *сов. (несов. провертывать)* **что** **1 разг.** пармаламоқ, бурамоқ, бураб (пармалаб) тешмоқ; ~ **дыру** в стене деворни пармалаб тешмоқ; **2** бир фурсат айлантриб (бураб) турмоқ.

ПРОВЕРТЕ/ТЬСЯ, -верчўсь, -вертишься *сов. 1* бир фурсат айланмоқ, айланиб (буралиб) турмоқ; **колесо** ~ **лось** **несколько минут** и **остановилось** гилдирак бир неча минут айланиб туриб, тўхтади; **2 перен. разг.** бирмунча вақт бирор муҳитда бўлмоқ, айланшмоқ, айланшиб юрмоқ; **он весь день** ~ **ля** на **людях** кун бўйи одамлар орасида айланшиб юрди.

ПРОВЕРТЫВАТЬ *несов. см. провернуть* I.

ПРОВЕРЩИК *м* текширувчи, назоратчи.

ПРОВЕРЩИЦА *ж см. проверщик.*

ПРОВЕРЯТЬ *несов. см. проверять.*

ПРОВЕРЯТЬСЯ *несов. 1 см. провериться; 2 страд. от проверять.*

ПРОВЕС I *м спец.* тарозида кам келиш; енгил тортиш.

ПРОВЕС II *м спец.* **1** осилиб турниш; солқиб туриш; ~ **потолка** шипнинг солқиб туриши; ~ **проводов** симларнинг осилиб (солқиб) туриши; **2** осилиб (эгилиб) турган жой; солқиб қолган жой; ~ **в середине** потолка шип ўртасидаги осилиб (солқиб) қолган жой.

ПРОВЕСИТЬ I, -ёшу, -ёсишь *сов. (несов. провешивать* I) **что спец.** **1** (тарозида) кам тортмоқ; ~ **полкило** ярим кило кам тортмоқ; **2** осиб қуритмоқ; офтобда қоқ(и) қилмоқ; ~ **мясо** гўшни қуритиб (қоқ қилиб) олмоқ.

ПРОВЕСИТЬ II, -ёшу, -ёсишь *сов. (несов. провешивать* II) **что спец.** тўғрилигини текширмоқ; ~ **кладку** стены деворнинг тўғрилигини (текис урилаётганини) текширмоқ.

ПРОВЕСИТЬСЯ I, -вёшусь, -вёсишься *сов. (несов. провешиваться* I) **спец.** тарозида адашмоқ, нараса тортганда янглишмоқ.

ПРОВЕСИТЬСЯ II, -ится *сов. (несов. провешиваться* II) **спец.** **1** осиб қўйилган ҳолда қуритмоқ, офтобда (очик ҳавода) қуритмоқ; **2** осилиб қолмоқ, (ўз оғирлиги билан) пастга тортилмоқ (эгилмоқ).

ПРОВЕСТИ, -едў, -едёшь; -вёл, -вела *сов. (несов. проводить* II) **1** **кого-что** ўтказмоқ, ўтказиб қўймоқ, олиб ўтмоқ; олиб бормоқ, бошлаб бормоқ; ~ **ребёнка** через **улицу** болани кўчадан ўтказиб қўймоқ; ~ **отряд** через **лес** отрядни ўрмондан олиб ўтмоқ; ~ **ближайшим** путём энг яқин йўлдан бошлаб бормоқ; **2** **что** чизмоқ, (чизик) тортмоқ; ~ **линию** чизик тортмоқ; ~ **черту** чизик чизмоқ; **3** **чем** силамоқ, силаб қўймоқ; устидан юритмоқ; ~ **рукой** по **волосам** сочни силаб қўймоқ; **4** **что** қурмоқ, солмоқ; ўтказмоқ, очмоқ; ~ **железную дорогу** темир йўл қурмоқ; ~ **электричество** электр ўтказмоқ; ~ **канал** канал очмоқ (ўтказмоқ); **5** **что** амалга оширмоқ, татбиқ қилмоқ; ўтказмоқ; ~ **в жизнь** амалга оширмоқ, ҳаётга татбиқ этмоқ; ~ **идею** в жизнь ғояни ҳаётга татбиқ қилмоқ; **депутаты** **провели** **законопроект** через **парламент** депутатлар қонун лойиҳасини парламентдан ўтказишди; **6** **что** олиб бормоқ; ўтказмоқ, бажармоқ, адо қилмоқ; ~ **опыт** тажриба ўтказмоқ; ~ **беседу** сўхбат ўтказмоқ; ~ **экскурсию** экскурсия ўтказмоқ; ~ **соборание** мажлис ўтказмоқ; ~ **боевую** **операцию** жанговар операция ўтказмоқ; **7** **кого-что спец.** расмийлаштирмоқ, қайд қилдириш, ёздириб қўймоқ, ўтказмоқ; тиркамоқ; ~ **счёт** по **кассе** сўётни кассадан ўтказмоқ; **8** **что** турмоқ, яшамоқ, вақтни ўтказмоқ; ~ **месяц** в **деревне** қишлоқда бир ой турмоқ (яшамоқ); бир ойни қишлоқда ўтказмоқ; **вёсело** ~ **праздник** байрамни қувноқлик билан ўтказмоқ; **9** **кого-что разг.** алдамоқ, алдаб кетмоқ, панд бермоқ, чув туширмоқ, лақиллатмоқ; **его** **не** **проведёшь!** уни алдаб бўлсан!

ПРОВЕТРИВАНИЕ с шамоллатиш, ҳавони янгилаш; ~ **комнаты** хонани шамоллатиш, хона(нинг) ҳавосини янгилаш.

ПРОВЕТРИВАТЬ *несов. см. провертывать.*

ПРОВЕТРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. провертываться; 2 страд. от провертывать.*

ПРОВЕТРИТЬ *сов. (несов. провертывать)* **что** шамоллатмоқ, ҳаво(си)ни янгиламоқ; ~ **комнату** хонани шамоллатмоқ, хона(нинг) ҳавосини янгиламоқ.

ПРОВЕТРИ/ТЬСЯ *сов. (несов. провертываться)* **1** шамоллатилмоқ, ҳавоси янгиланмоқ; **комната** **хорошо** ~ **лась** хона яхшигина шамоллатилди; **2** янги ҳаво олмоқ, тоза ҳаводан фойдаланмоқ; **он вышел** из **дому**, **чтобы** ~ **ться** у **тоза** ҳаводан нафас олиш учун уйдан чиқди; **3** **перен. разг.** ёзилиб (қўнглини ёзиб) келмоқ; дам олиб келмоқ; **Поёдем** **вместе** **за** **границу**. **Тебе** **необходимо** ~ **ться** (Чехов) **Бирга** **чет** **элга** **кетайлик**. **Сенга** **ёзилиб** (дам олиб) **келиш** зарур, ёзилиб (дам олиб) **келишинг** **лозим**.

ПРОВЕШИВАТЬ I *несов. см. провешить* I.

ПРОВЕШИВАТЬ II *несов. см. провешить* II.

ПРОВЕШИВАТЬСЯ I *несов.* I *см.* **прове́ситься** I; 2 *страд. от* **провешивать** I.

ПРОВЕШИВАТЬСЯ II *несов.* I *см.* **прове́ситься** II; 2 *страд. от* **провешивать** II.

ПРОВЕЩАТЬ *сов.* (*несов.* **вещать**) *что* и *без доп.* *уст. высок.* I демоқ, айтмоқ; 2 башорат қилмоқ, олдиндан айтмоқ.

ПРОВЕЯТЬ *сов.* (*несов.* **провея́ть**) совурмоқ, шопирмоқ, елпимоқ, совуриб (шопириб, елпиб) тозалармоқ; ~ **пшеницу** ғаллани шопирмоқ.

ПРОВЕЯТЬСЯ, -ве́ется *сов.* (*несов.* **провея́ться**) совурилмоқ, шопирилмоқ, елпиб тозалармоқ; **зерно** ~ лось ғалла елпиб тозаланди.

ПРОВИАНТ *м уст.* озиқ-овқат (армия учун); **снабжение** ~ом (армияни) озиқ-овқат билан таъмин қилмоқ.

ПРОВИАНТ/ИЙ, -ая, -ое *уст.* озиқ-овқатга оид; озиқ-овқат...; ~не **запасы** озиқ-овқат запаслари; ~ая **база** озиқ-овқат базаси (омбори).

ПРОВИДЕНИ/Е *с уст. высок.* олдиндан кўра билиш, башорат қилиш; **дар** ~я олдиндан кўра билиш (башорат қилиш) қобилияти.

ПРОВИДЕНИЕ *с* илоҳий тақдир; тангри, илоқ (диний тасаввурга кўра).

ПРОВИДЕТЬ, -йжу, -йдишь *несов.* *что уст. высок.* башорат қилмоқ, олдиндан кўра билмоқ.

ПРОВИДЕЦ *м, р.* -дца *уст. высок.* башорат қилувчи, олдиндан кўра билувчи.

ПРОВИДИЦА *ж см.* провидец.

ПРОВИЗИОННЫЙ, -ая, -ое *уст.* озиқ-овқатга оид; озиқ-овқат...; ~ склад озиқ-овқат омбори.

ПРОВИЗИ/Я *ж* озиқ-овқат; **пойти на рынок** за ~ей озиқ-овқат (сотиб) олиш учун бозорга бормоқ.

ПРОВИЗОР *м* провизор (юқори малакали фармацевт, аптека ходими).

ПРОВИЗОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* I дастлабки; тахминий; ~ая **оценка** дастлабки баҳо; 2 вақтинча, муваққат, вақтинчалик; ~ые **меры** вақтинчалик чора-тадбирлар.

ПРОВИНИТЬСЯ *сов.* *в чем или чем перед кем* айбдор (гуноҳдор) бўлмоқ; айбли иш қилиб қўймоқ; ~тьса **перед отцом** ота(си) олдида айбдор бўлмоқ; **в чём я ~лся?** нима гуноҳим бор?, менинг айбим (гуноҳим) нима?

ПРОВИННОСТЬ *ж разг.* айб, гуноҳ; айбдорлик, гуноҳдорлик; **за какие ~и ты на меня сёрдишься?** қайси гуноҳларим учун мендан хафасан? (менга аччиқ қиласан?).

ПРОВИНЦИАЛ *м* I *уст.* провинциялик, провинцияда яшовчи; 2 *перен.* қолоқ (орқада қолган) одам, кўп нарсадан хабарсиз одам; гўл одам; қишлоқи.

ПРОВИНЦИАЛИЗМ *м* I провинциализм, маҳаллийчилик; қолоқлик; гўллик; 2 *лингв. уст. то же, что диалектизм.*

ПРОВИНЦИАЛКА *ж, р. мн.* -лок *см.* провинциал.

ПРОВИНЦИАЛЬНОСТЬ *ж* қолоқлик, гўллик.

ПРОВИНЦИАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна I *уст.* провинциал, провинциядаги; ~й **город** провинциал (пойтахтдан узоқдаги) шаҳар; 2 *перен.* қолоқ, орқада қолган, гўл; ~е **нравы** қолоқ урф-одатлар.

ПРОВИНЦИ/Я *ж* I провинция, вилоят (маъмурий бўлима); 2 провинция (пойтахтдан узоқдаги жой); **жить в ~и** провинцияда яшамоқ; **глухая ~я** пойтахтдан узоқдаги (сокин) провинция.

ПРОВИРАТЬСЯ *несов. см.* **провраться**.

ПРОВИСАНИЕ *с* осилиш, осилиб туриш; солқиш, солқиб (солқи бўлиб) туриш; эгилиш; ~ **электрического провода** электр симининг осилиб (солқи бўлиб) туриши.

ПРОВИСАТЬ *несов. см.* **провиснуть**.

ПРОВИСЕТЬ, -вишу́, -висишь *сов.* (маълум муддат) осилиб турмоқ.

ПРОВИСНУТЬ, -нет; -вйс, -вйсла *сов.* (*несов.* **провисать**) осилмоқ, сониммоқ, эгилмоқ, солқиланмоқ, осилиб (солқиниб, эгилиб, солқи бўлиб) турмоқ; **потолок** ~ иши осилиб (солқиланиб) қолди; **провода** ~ли симлар солқиланиб (осилиб) қолди.

ПРОВИТАМИНЫ *мн.* (*ед.* **провитамин** *м*) *спец.* провитами́нлар (ҳайвон организмда витамин ҳосил қиладиган моддалар).

ПРОВОД *м, мн.* -а, *р. мн.* -об I *сим;* **телефонный** ~ телефон сими; **электрические провода** электр симлари; **изолированный** ~ изоляцияланган сим; 2 *разг.* телефон ёки телеграф алоқалари линияси; **по прямому** ~у **связьтаси со столицей** пойтахт билан бевосита уланган линия воситасида гапиришмоқ.

ПРОВОД *м то же, что проводка* I.

ПРОВОДИМОСТЬ *ж спец.* ўтказувчанлик (I электр, иссиқлик, товуш кабиларни ўтказиш қобилияти; ~ **металлов** металлларнинг ўтказувчанлиги; 2 *биол.* одам ва ҳайвонлар организмда асаб ва мушак тўқималарининг қўзғалиш қобилияти; ~ **нервных волокон** нерв тодаларининг ўтказувчанлиги).

ПРОВОДИТЬ I, -о́жу, -о́дишь *несов.* I *см.* **провести**; ~ **собрание** мажлис ўтказмоқ; ~ **опыт** тажриба олиб бормоқ; ~ **железную дорогу** темир йўл қурмоқ; ~ **политику** мйра тинчлик сиёсатини ўтказмоқ; 2 *что* (электр, иссиқлик, товуш кабиларни) ўтказмоқ; **металл хорошо проводит электричество** металл электрнинг яхши ўтказад.

ПРОВОДИТЬ II, -о́жу, -о́дишь *сов.* (*несов.* **провожать**) I *кого-что* кузатмоқ, кузатиб қўймоқ; ~ **гостей до ворот** меҳмонларни дарвозагача кузатиб қўймоқ; 2 *кого-что* жўнатмоқ, узатмоқ, кузатмоқ; ~ **сына в армию** ўғлини армияга жўнатмоқ; **дежурный по станции проводил последний поезд** станция навбатчиси охири поездин жўнатди; 3 *кого-что* кетувчига ўз муносабатини билдирмоқ, бирор ҳолатда кузатмоқ; ~ **аплодисментами** қарсақлар билан кузатмоқ; 4 *кого-что прост.* чиқариб юбормоқ, ҳайдаб (қувиб) юбормоқ; **старик не хотел уходить: еле проводила чолнинг кеткиси йўқ эди, (аёл) уни зўрға чиқариб юборди**; ♦ ~ **глазми** (или **взглядом, взором**) орқасидан қараб (кузатиб) қолмоқ, кетидан қараб (тикилиб) қолмоқ; ~ **глазми всадников** отлиқлар кетидан қараб қолмоқ.

ПРОВОДКА *ж* I *по гл.* **провести** I, 2, 4, 7 *и* **проводить** I; ~ **судов** **через льды** кемаларни музликлардан олиб ўтиш; ~ **электричества** электр (линияси) ўтказиш; ~ **счёт по кассовой книге** сётларни касса дафтаридан ўтказиш; 2 *сим;* **электрическая** ~ электр сими; **телефонная** ~ телефон сими; 3 *спец.* совитиш (отни).

ПРОВОДНИК I *м, р.* -а I ўтказгич, ўтказувчи; **металл** — **хороший** ~ **электричества** металл электрнинг яхши ўтказди, металл — яхши электрўтказгич; 2 *перен.* тарқатувчи; ёювчи; **проводники культуры** маданият тарқатувчилар.

ПРОВОДНИК II *м, р.* -а I йўл бошловчи, йўл кўрсатиб борувчи; ~ **повёл туристов на вершину горы** йўл кўрсатувчи туристларни тоғ чўққисига бошлаб кетди; 2 **проводник** (темир йўл вагониди); **бригада проводников** провониклар бригадаси.

ПРОВОДНИКОВЫ/Й, -ая, -ое *спец.* ўтказгичга оид; ўтказувчи, ўтказгич...; ~е **материалы** ўтказгич (ўтказувчи) материаллар.

ПРОВОДНИЦА *ж см.* провоник II, 2.

ПРОВОДН/ОЙ, -а́я, -о́е *спец.* *сим* орқали (воситаси билан) бериладиган, *сим* орқали (сим воситасида) олиб бориладиган; *симли, сим...*; ~а́я **связь** *симли* алоқа (сим орқали олиб бориладиган алоқа).

ПРОВОДЫ *мн., р. мн.* -ов *кузатиш, узатиш, жўнатиш*; кузатиш (хайрлашиш) маросими; ~ **гостей** меҳмонларни кузатиш; ~ **в солдаты** солдатликка кузатиш.

ПРОВОЖАТЫЙ *м, р.* -ого I *соқчи, қоровул*; 2 *разг.* кузатувчи, кузатиб (хайрлашиб) қолувчи.

ПРОВОЖАТЬ *несов. см.* **проводить** II.

ПРОВОЗ *м* транспортда (юкни ўзи билан) олиб кетиш, олиб бориш, ташиш; **плато за** ~ юк ҳақи (транспортда); **разрешение на** ~ **багажа** (транспортда) юк олиб кетиш учун (бериладиган ёки олинандиган) рухсат, рухсатнома; ~ **багаж по железной дороге** темир йўлда (поездда) **багаж** ташиш.

ПРОВОЗВЕСТИТЬ, -е́щү, -е́стишь *сов.* (*несов.* **провозвещать**) *что высок.* I олдиндан айтмоқ, олдиндан хабар қилмоқ; 2 (бошланганини) билдирмоқ, маълум қилмоқ;

ЭЪЛОН ҚИЛМОҚ; ~ **начало новой эры** янги давр бошлангани эълон қилмоқ.

ПРОВОЗВЕСТНИК *м. высок.* хабарчи, даракчи, хабар (дарак) берувчи; олдиндан айтувчи; башорат қиладиган одам (башоратгўй); ~ **весны** баҳор даракчиси.

ПРОВОЗВЕСТНИЦА *ж. см.* провозвестник.

ПРОВОЗВЕЩАТЬ *несов. см.* провозвестить.

ПРОВОЗГЛАСИТЬ, -ашу́, -асишь *сов. (несов. провозглашать)* 1 *что* тантанали суратда билдирмоқ, эълон қилмоқ, ҳаммага билдирмоқ; ~ **установление республики** республика тузилганлигини тантанавор эълон қилмоқ; ~ **создание коммунистической партии коммунистич. партия** тузилганлигини эълон қилмоқ; ~ **лозунг** шнор отмоқ, шнор ташламоқ; ~ **гост** қадаҳ кўтармоқ, қадаҳ кўтариб гапирмоқ; 2 *кого-что кем книжн.* ... деб эълон қилмоқ, ҳаммага билдирмоқ; ~ **победителем** ғолиб деб эълон қилмоқ; ~ **президентом** президент деб эълон қилмоқ.

ПРОВОЗГЛАШАТЬ *несов. см.* провозгласить.

ПРОВОЗГЛАШЕНИЕ *с книжн.* тантанали суратда билдириш, эълон қилиш, ҳаммага билдириш; ~ **республики** республика тузилганлигини эълон қилиш; ~ **тоста** қадаҳ кўтариб гапирш.

ПРОВОЗИТЬ I *несов. см.* провезти.

ПРОВОЗИТЬ II *сов. кого-что* бирмунча вақт ташиб турмоқ (транспорт воситасида).

ПРОВОЗН/ТЬСЯ, -оужь, -озишься *сов. разг. 1 с кем-чем* бирмунча вақт овора бўлмоқ, уринмоқ; бирор иш билан банд бўлмоқ; ~ **ться с делами** ишлар билан банд бўлмоқ; **вся ночь с больным** ~ **лся** тун бўйи бемор билан овора бўлдим; 2 **маълум вақт кий-чув** қилмоқ, шўхлик (тўполон) қилмоқ, ўйнаб юрмоқ; **дети весь день ~лись в саду** болалар кун бўйи боғда кий-чув қилиб ўйнаб юришди.

ПРОВОЗН/ОЙ, -ая, -ое (транспортда ўзи билан) юк олиб боргани ёки юк ташигани учун олинадиган ёки берилмайдиган; юк ташишга онд; юк (юк ташиш)...; ~ **ая** **платга за багаж** юк ҳақи, юк ташиш ҳақи (транспортда ўзи билан юк ташигани учун берилмайдиган ёки олинадиган ҳақ).

ПРОВОКАТОР *м. 1* провокатор (провокация қиладиган махфий агент); ~ **царской охраны** чор охраникасининг провокатори; 2 **игвогар**, **фитначи**, **ғаламис**; ~ **ы** **войны** уруш игвогарлари, игво йўли билан уруш чиқарувчилар.

ПРОВОКАТОРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое провокаторга (ёки игвогарга) онд; провокаторлик...; игвогарлик (ғаламислик)...; ~ **ая** **деятельность** игвогарлик фаолияти.

ПРОВОКАЦИОННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое провокацион, игвогарлик (ғаламислик)...; игво қилиш...; ~ **е** **слухи** провокацион миш-мишлар; ~ **ий** **план** игвогарлик плани, игво қилиш плани.

ПРОВОКАЦИЯ/Я *ж. 1* провокация (яширин полиция агентларининг илғор кишиларни, революцион ташкилотларни оғир аҳволга солиш, мас., қамаш мақсадида уюштирилган фитнаси, игвоси); 2 **игвогарлик**, **хоинона ҳаракат**, **провокация**; **он не поддаёлся на ~ю** у игвогарликка учмади; 3 **спец.** провокация (сунъий равишда касалик пайдо қилиш ёки кучайтириш); ~ **я** **приступа** **малярии** безгак тутиш провокацияси (безгак касалини сунъий равишда хурж қилдириш).

ПРОВОЛАКОВАТЬ *несов. см.* проволочить.

ПРОВОЛОКА *ж. (ингичка)* сим; **медная** ~ **мис** сим; **колючая** ~ **тиканли** сим.

ПРОВОЛОЧИТЬ, -очу́, -очишь *сов. (несов. проволочивать)* 1 *кого-что* судрамоқ, судраб кетмоқ, судраб тортмоқ, судраб бормоқ; 2 *что тех.* (металлни чўзиб) симлар ясаш; ~ **проволоку** сим ясаш (металлни чўзиб) сим ҳосил қилиш; 3 *что и без доп. разг.* пайсалга (галга) солмоқ, сусткашлик қилмоқ; судрамоқ, чўзмоқ.

ПРОВОЛОЧКА *ж, р. мн. -чек разг. уменьш.-ласк. от* проволочка; **ингичка** симча; **медная** ~ **мис** симча.

ПРОВОЛОЧКА/КА *ж, р. мн. -чек разг.* пайсалга (галга) солиш; сусткашлик қилиш; судраш, чўзиш; **решить дело без ~ек** ишни пайсалга солмай (ўз вақтида, тез) ҳал қилмоқ.

ПРОВОЛОЧНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 *прил. от* проволочка **сима** онд; **сим** ишлаб чиқарилган, **сим** қиладиган, **сим**...; ~ **ое** **производство** **сим** ишлаб чиқариш; ~ **ий** **стан** **сим** ясайди-

ган стан; 2 **симдан** ясалган, **симдан** қилинган, **сим**...; ~ **ое** **заграждение** (тиканли) **сим** тўсиқ.

ПРОВОЛОЧЬ, -оку́, -очёшь, -оку́т; -о́к, -о́клá *сов. кого-что прост.* судрамоқ, судраб кетмоқ, судраб тортмоқ, судраб бормоқ.

ПРОВОНЯ/ТЬ *сов. прост. 1* ҳиди келмоқ; ҳид чиқармоқ, **сасимоқ**; **пальто** ~ **ло** **нафталином** пальтодан нафталин ҳиди келди; 2 *что, чем ис (ҳид)* билан тўлдириш, ис бостирмоқ, саситмоқ; ~ **ть всю комнату** **махорочным дымом** бутун хонани махорка ҳиди (сассиғи) билан тўлдириб юбормоқ.

ПРОВОРНО *нареч.* эпчиллик (чаққонлик) билан, чаққон, эпчил, тез; ~ **одеться** чаққонлик билан кийиниб олмақ.

ПРОВОРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 **тез**, чаққон; **шахдам**; ~ **шаг** **шахдам** қадам; 2 **эпчил**, чаққон, **уддабурон**, **ишбилармон**; ~ **парень** эпчил йигит.

ПРОВОРОВА/ТЬСЯ, -рjúсь, -рjúсья *сов. (несов. проворовываться)* **разг.** узоқ вақт (роса) ўғирлик қилиб тутилмоқ; **растрат** қилиб қўлга тушмоқ; ўғирлик қилмоқ; ~ **лся и попал под суд** (роса) ўғирлик қилиб қўлга тушди ва судга тушди.

ПРОВОРОВЫВАТЬСЯ *несов. разг. см.* провороваться.

ПРОВОРОНИТЬ *сов. кого-что прост.* қўлдан бериб қўймоқ, бой бермоқ; ғафлатда қолмоқ, оғзини очиб қолмоқ; ~ **свою очередь** ўз навбатини ўтказиб юбормоқ.

ПРОВОРОСТВО *с. 1* чаққонлик, эпчиллик, илдамлик; 2 *разг.* **уддабуронлик**, **ишбилармонлик**.

ПРОВОРЧА/ТЬ *сов. 1 (несов. ворчать)* **пўнғиллаб** (тўнғиллаб) қўймоқ, **минғиллаб** (вайсаб) қўймоқ; **он что-то ~л** у нимадир деб пўнғиллаб қўйди; 2 **маълум вақт** **тўнғилламоқ**, **минғиллаб** (вайсаб) юрмоқ; ~ **ть весь день** **кун** бўйи **вайсаб** юрмоқ.

ПРОВОЦИРОВАТЬ *сов. и несов. 1* *кого-что на что* **провокация** қилмоқ, **игво** қилмоқ, **провокация** ёки **игво йўли** билан бирор **ножўя** иш-ҳаракат қилишга ундамоқ; 2 *что* **ғаламислик** (игво) қилиб **фитна** чиқармоқ, **бирор хунук** воқеани юзага келтиришга уринмоқ; ~ **войну** **ғаламислик** билан уруш чиқаришга уринмоқ; 3 *что спец.* **касаликни сунъий равишда кўзгатмоқ** (юзага чиқармоқ).

ПРОВОЩИТЬ *сов. (несов. проващивать)* *что* **мумламоқ**, **мумлаб** қўймоқ; **мум** **сингдирмоқ**; ~ **нитку** **ипни** **мумламоқ**; ~ **бумагу** **қоғозга** **мум** **сингдирмоқ**.

ПРОВРА/ТЬСЯ, -рúсь, -рёшься; -áлся, -алáсь, -алóсь *сов. (несов. провираться)* *прост.* **гапининг** (сўзининг) **ёлғонлигини** **сездириб** қўймоқ; **ёлғонлиги** **очилиб** қолмоқ; **врал**, **врал да и ~лся** **алдаб-алдаб** **охири** **гапининг** **ёлғонлиги** **очилиб** қолди.

ПРОВЯЛИВАНИЕ *с* (офтобда, очиқ ҳавода) **қуритмоқ**, **қоқ** қилмоқ, **қоқламоқ**; ~ **рыбы** (офтобда) **балиқ** **қуритмоқ**.

ПРОВЯЛИВАТЬ *несов. см.* провялить.

ПРОВЯЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* провялиться; 2 *страд. от* провяливать.

ПРОВЯЛИТЬ *сов. (несов. провяливать)* **қуритмоқ**, **қоқ** қилмоқ, **қуритиб** (қоқлаб) **олмоқ** (офтобда, очиқ ҳавода); ~ **рыбу** (офтобда) **балиқ** **қуритмоқ**, **балиқни** **қуритиб** (қоқлаб) **олмоқ**.

ПРОВЯЛИ/ТЬСЯ, -ится *сов. (несов. провяливаться)* (офтобда, очиқ ҳавода) **қуриб** (қоқ бўлиб) **қолмоқ**; **рыба** ~ **лась** **балиқ** **офтобда** **қуриди**.

ПРОГАДА/ТЬ *сов. разг. 1 (несов. прогадывать)* **панд** **емоқ**, **зарар** **кўрмоқ**; **я ~л**, **не поехав в экспедицию** **экспедицияга** **бормай**, **панд** **едим**; 2 **бирмунча вақт** **фол** **кўрмоқ**, **ром** **очмоқ**; **весь вечер ~ла на картах** **бутун** **оқшом** **давомида** **картада** **фол** **очди** (кўрди).

ПРОГАДЫВАТЬ *несов. см.* прогадать 1.

ПРОГАЛИН/А *ж. разг. 1* **ўрмон** **ичидаги** **очиқ** **жой**, **очиқ** **майдон**, **яланглик**, **сайҳонлик**; **косить сено на ~ах** **ўрмондаги** **ялангликда** **пичан** **ўрмоқ**; 2 **бирор нарса** **орасидаги** **бўш** **жой**, **очиқ** **жой**; **светлая ~а на чёрном** **от туч** **небе** **осмонни** **қоплаган** **қора** **будулар** **орасидаги** **ёруғ** **жой**; **весенние ~ы на полях** **далалардаги** **баҳорда** **қор** **эриб** **кетган** **жойлар**.

ПРОГАР *м* бирор нарсаининг куйиб тешилган жойи: ~ в котлѣ қозоннинг куйган жойи.

ПРОГАРЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь *сов.* от ўйнатиб (гигиенглатиб) ўтиб кетмоқ.

ПРОГАЩИВАТЬ *несов. см.* прогостить.

ПРОГИБ *м* 1 *по гл.* прогнуть и прогибать; эгиш, букиш; эгилиш, букилиш; ~ *потолка* шипининг эгилиши (осиблиб туриши); 2 эгилик, буткилик; эгилган (букилган) жой; ~ *в балке* тўсиннинг эгилган жойи.

ПРОГИБАТЬ *несов. см.* прогнуть.

ПРОГИБАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прогнуть; 2 *страд.* от прогибать.

ПРОГИМНАЗИЯ *ж* *уст.* прогимназия (революциядан олдинги Россияда: гимназия типигада тўлиқсиз ўрта ўқув юрти); *жѣнская* ~ қизлар прогимназияси.

ПРОГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов.* что 1 (*несов.* проглаживать) дазмолламоқ, дазмол босмоқ, дазмоллаб чиқмоқ; ~ *платье* кўйлакни дазмолламоқ; 2 маълум вақт дазмолламоқ, дазмоллаб турмоқ; *весь день* ~ *бельѣ* кун бўйи кийим-кечакларни дазмолламоқ.

ПРОГЛАДИТЬСЯ, -итса *сов.* (*несов.* проглаживаться) дазмолланмоқ, текис (силлик) бўлиб чиқмоқ; *сукио* хорош ~ *лось* мовут яхши дазмолланди.

ПРОГЛАЖИВАТЬ *несов. см.* прогладить 1.

ПРОГЛАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прогладиться; 2 *страд.* от проглаживать.

ПРОГЛАТЫВАТЬ *несов. см.* проглотить; говорить, ~ *я* слова сўзларни ноаниқ (чала-чулла) қилиб гапирмоқ.

ПРОГЛОТИТЬ, -очу, -отишь *сов.* (*несов.* проглатывать) 1 *кого-что* ютмоқ, ютиб юбормоқ; ~ *ть* пишу овқатни ютмоқ; ~ *ть* таблѣтку хабдорини ютиб юбормоқ; 2 *перен.* что (оғир келса ҳам) нидамай тингламоқ, қарши гапирмаслик; *газабини* (аламини) ичига ютмоқ; ~ *ть* оскорблѣние ҳақоратга бардош бермоқ (қарши гапирмаслик); 3 *перен.* *разг.* тез ўқиб ташламоқ, тез ўқиб чиқмоқ; *за вѣчер* ~ *л* кнѣгу бир кечада китобни ўқиб тугатди(м); ~ *ть* язык мум тишлагандай (оғзига талқон солгандай) жим турмоқ; *язык* проглотить *разг.* маза қиласан, таъми тилингни ёради; *она* *такіе* пироги готбит — *язык* проглотить у шундай пироғлар тайёрлайдики, маза қиласан; *как* (слѣвно, бўлдо) аршин ~ *л* *см.* аршин.

ПРОГЛЯДЕТЬ, -яжу, -ядишь *сов.* (*несов.* проглядывать) 1 *что* *разг.* кўз югуртириб чиқмоқ, кўздан кечириб чиқмоқ; ~ *кнѣгу* китобни кўздан кечириб чиқмоқ; ~ *газѣты* газеталарга кўз югуртириб чиқмоқ; 2 *кого-что* *разг.* кўрмай қолмоқ, пайқамай (сезмай) қолмоқ; ~ *ошибку* хатонни кўрмай қолмоқ; 3 *разг.* маълум муддат кўрмоқ, томоша қилмоқ; ~ *все глаза* ~ *разг.* кўзлари тўрт бўлиб кутмоқ, кўз тикиб интизор бўлмоқ; кутавериб кўзи тешиламоқ.

ПРОГЛЯДЫВАТЬ *несов.* 1 *см.* проглядеть 1; 2 *см.* проглянуть.

ПРОГЛЯНУТЬ, -янет *сов.* (*несов.* проглядывать) кўринмоқ, намоён бўлмоқ; кўриниб (кўзга чалиниб) қолмоқ; *на небе* ~ *ла луна* осмонда ой кўринди; *во взоре* егѣ ~ *ла злѣба* унинг боқиншларида қаҳр-ғазаб намоён бўлди.

ПРОГНАТЬ, -гоню, -гонишь *сов.* (*несов.* прогонять) 1 *кого-что* ҳайдамоқ, қувмоқ; ҳайдаб (қувиб) юбормоқ; ~ *из дома* уйдан қувиб юбормоқ; ~ *с работы* ишдан ҳайдаб юбормоқ; 2 *перен.* *разг.* кеткизмоқ, қочирмоқ, қувмоқ; *ѣз* моқ, таркатмоқ; ~ *сон* (дрѣмоту) уйқунни қочирмоқ (қувмоқ); ~ *неприятное воспоминание* кўнгилсиз хотирани унуттига (кўнгилсиз ҳодисаларни эсламасликка) уринмоқ; ~ *скѣку* дилгирликин ѣзмоқ; бир оз хурсанд бўлиб (ѣзилиб) ўтирмоқ; 3 *кого-что* *разг.* юргизмоқ, юришга мажбур қилмоқ; ҳайдаб бормоқ (кетмоқ, ўтмоқ); ~ *корѣв* в поле сигирларни далага ҳайдаб чиқармоқ; ~ *плѣты* по реке солларни дарѣда юргизмоқ; 4 *что* *спец.* кўриқдан ўтказмоқ; ~ *пьѣсу* перед премьерой пьесани премьерадан олдин кўриқдан ўтказмоқ (бутунча репетиция қилмоқ); 5 *прост.* тез юрмоқ, югурмоқ, чопмоқ; чоптирмоқ, югуртирмоқ (мас., отни); ~ *верхѣм* пять километров отлік (отда, от минган ҳолда) беш километр йўлни елиб ўтмоқ, беш километр масофани от чоптириб ўтмоқ; ~ *сквозь* строй икки қатор аскар орасидан қалтаклаб (ҳайдаб) ўтказмоқ (чор армиясида: жазолаш усулларидадан бири).

ПРОГНЕВАТЬ *сов.* *кого-что* *уст.* то же, что прогневать.

ПРОГНЕВАТЬСЯ *сов.* *уст.* то же, что прогневаться; ~ *не* ~ *йся* (или *не* ~ *йтесь*) жаҳлинг(из) чиқмасин.

ПРОГНЕВИТЬ *сов.* (*несов.* гневить) *уст.* газаблантирмоқ, газабини келтирмоқ, жаҳдини чиқариб юбормоқ, аччиқлантирмоқ.

ПРОГНЕВИТЬСЯ, -влѣсь, -вѣсься *сов.* *уст.* газабланмоқ, аччиқланмоқ, газабланиб кетмоқ, дарғазаб бўлмоқ, жаҳли чиқмоқ.

ПРОГНИВАТЬ *несов. см.* прогнать.

ПРОГНИТЬ, -гниѣт *сов.* (*несов.* прогнивать) 1 *чириб* кетмоқ, ириб кетмоқ; *дѣски* ~ *ли* тахталар чириб кетибди; 2 *перен.* ичидан бузилмоқ, ниқирозга юз тутмоқ, эскирмоқ, чиримоқ; ~ *вшеѣ* обшество ичидан бузилган (ниқирозга юз тутган, чирган) жамият.

ПРОГНОЗ *м* *кнѣжн.* 1 прогноз; олдиндан айтиш (муайян далиллар асосида бирон ҳодисанинг қандай бўлишини, қандай кечшини ва оқибатини олдиндан айтиб бериш); ~ *событий* воқеаларни олдиндан айтиб бериш; *благоприятный* ~ *болѣзнь* касаллик яхшилик билан тугагини олдиндан айтиш; ~ *погоды* об-ҳаво маълумоти.

ПРОГНОЗИРОВАНИЕ прогноз қўйиш, олдиндан айтиб бериш; ~ *погоды* об-ҳавони (қандай бўлишини) олдиндан айтиб бериш; ~ *новых месторождений полезных ископаемых* фойдали қазилмаларнинг янги жойларини (янги конларни) олдиндан айтиб бериш.

ПРОГНОЗИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* что *кнѣжн.* прогноз қилмоқ, олдиндан айтмоқ, айтиб бермоқ; ~ *развитіе экономическѣх процессов* иқтисодий жараёнларнинг ривожланишини олдиндан айтмоқ; ~ *погоду* об-ҳавони (қандай бўлишини) олдиндан айтиб бермоқ.

ПРОГНОЗН/ЫЙ, -ая, -ое прогнозга (олдиндан айтиб беришга) оид; прогноз қилинган, олдиндан айтиб берилган, прогноз (олдиндан айтиб бериш)...; ~ *ые запасы* ўгла олдиндан айтиб берилган кўмир запаслари, кўмирнинг прогноз қилинган занаслари (миқдори); ~ *ая оцѣнка перспектив экономическѣх развитія региона* шу регионнинг иқтисодий ривожланиши (истикболи) ҳақида олдиндан айтилган фикр (ѣки берилган баҳо).

ПРОГНУТЬ, -нѣ, -нѣшь *сов.* (*несов.* прогибать) эгмоқ, букмоқ, эгиб (букиб) қўймоқ; ~ *металлический прут* металл чивикни (симни) эгмоқ.

ПРОГНУТЬСЯ, -нѣсь *сов.* (*несов.* прогибаться) эгилмоқ, букилмоқ, эгилиб (букилиб) қолмоқ, эгилиб кетмоқ; *иблка* ~ *лась* под тяжестью книг китобларнинг оғирлигидан полка эгилиб қолди.

ПРОГОВАРИВАТЬ *несов. см.* проговорить 1.

ПРОГОВАРИВАТЬСЯ *несов. см.* проговориться.

ПРОГОВОРИТЬ *сов.* 1 (*несов.* проговаривать) что *демоқ*, айтмоқ; *он* *не* ~ *л* ни слова у бир оғиз ҳам сўз айтмади; 2 маълум вақт гапиришмоқ, суҳбатлашиб ўтирмоқ; *друзья* ~ *ли* весь вѣчер дўстлар ярим кечагача суҳбатлашиб ўтиришди.

ПРОГОВОРИТЬСЯ *сов.* (*несов.* проговариваться) айтиб қўймоқ, айтиб (гапириб) юбормоқ, оғзидан чиқиб кетмоқ; *не* ~ *тєсь* никому ҳеч кимга айтиб қўйманг; *он* ~ *лся* унинг оғзидан чиқиб кетди; у билмай айтиб қўйди.

ПРОГОЛОДАТЬ *сов.* бирмунча вақт оч юрмоқ, оч қолмоқ.

ПРОГОЛОДАТЬСЯ *сов.* очкамоқ, очикмоқ, оч қолмоқ, очикчи қолмоқ, очкаб кетмоқ; ~ *есться* — так хлѣба достать догадаѣшься *посл.* ноннинг қадрини оч қолганда биласан.

ПРОГОЛОСОВАТЬ, -сѣю, -сѣешь *сов.* (*несов.* голосовать) что и *за* *кого-что* 1 овоз бермоқ, овоз беришда қатнашмоқ; ~ *резолѣцию* резолюцияга овоз бермоқ; ~ *за кандидата* в депутаты Верховного Совета СССР СССР Олий Совети депутатлигига номзод учун овоз бермоқ; 2 *перен.* *прост.* қўл кўтариб бирор машинани тўхтатмоқ; ~ *на шоссѣ* катта йўлда қўл кўтариб бирор машинани тўхтатмоқ.

ПРОГОН 1 *м* 1 *по гл.* прогнать 3 и прогонять ҳайдаш; ҳайдаб ўтиш; *За* ~ *скотѣ* чѣрез мост взимали плѣту (Паустовский) Кўриқдан мол ҳайдаб ўтганлик учун ҳақ олардилар; 2 *обл.* мол ҳайдаб ўтиш учун икки томонига ғов

тутилган йўл; **3 спец.** прогон (бир репетиция давомида спектаклни бошдан-оёқ кўридан ўтказиш).

ПРОГОН *II* *m* *спец.* прогон (иншоотда: таянч, устун).

ПРОГОННЫЙ, -ая, -ое **1** кира ҳақиға ёки йўл пулига онд; кира...; ~е **дёнёги** кира пули ёки йўл пули; **2** *в знач. суш.* ~е *мн. то же, что* прогоны.

ПРОГОНЫ *мн.* (*ед. прогон* *m*) *р. мн.* -ов *ист.* **1** кира ҳақи, кира пули (18—19-асрларда Россияда: почта арава-сида юрганлиги учун ҳар чақирим ҳисобида тўланадиган ҳақ); **2** йўл пули (революциядан олдинги Россияда: темир йўлда юриш учун офицер ва амалдорларга давлат томонидан тўланадиган ҳақ).

ПРОГОНЯТЬ *несов. см. прогнать.*

ПРОГОРАТЬ *несов. см. прогореть* **1, 2** и **4.**

ПРОГОРЁТЬ *сов. (несов. прогорать)* **1** ёниб бўлмақ, ёниб тугамоқ; **дрова** в **пёчке** ~ли печкадаги ўтин ёниб бўлди; **2** *разг.* бутунлай куймоқ, куйиб кетмоқ; куйиб ишдан чиқмоқ; **сковородка** ~ла това бутунлай куйиб ишдан чиқди; **3** бирмунча вақт ёнмоқ; ёниб турмоқ; **костёр** **недóлго** ~л гулхан бирпас (озгина) ёниб турди; **лампа** ~ла **всю ночь** лампа кечаси билан ёниб чиқди; **4** *перен. разг.* бирор ишда ютқизмоқ, панд емоқ; синмоқ, хонавайрон бўлмақ; ~ть **на мёлких спекуляциях** майда оғлиб-сотарликда синмоқ (бор-йўғидан ажрамоқ); **5** *перен. разг.* пачаваси чиқмоқ, расво бўлмақ; **дело** ~ло ишининг пачаваси чиқди, иш расво бўлди.

ПРОГОРКЛОСТЬ *ж* тахирлик, какралик; ачиганлик; ~ **мáсла** ёғнинг тахирлиги (бузилиб қолганлиги).

ПРОГОРКЛЫЙ, -ая, -ое тахир, какра, ачиган; ~ое **мáсло** тахир ёғ.

ПРОГОРК/НУТЬ, -нет *сов. (несов. горкнуть)* тахирланмоқ, ачиқ тортмоқ, тахирланиб (тахир бўлиб) қолмоқ; ачиб қолмоқ; **мáсло** ~ло ёғ тахир бўлиб қолди.

ПРОГОРЛАНИТЬ *сов. (несов. горланить)* *разг. неодобр.* қаттиқ қичқирмоқ, бақирмоқ; қичқириб (бақириб) қўймоқ; **где-то** ~л **пегух** қаердадир хўроз қаттиқ қичқирди.

ПРОГО/СТИТЬ, -гошў, -гостить *сов. (несов. прогáщивать)* *разг.* бирор муддат меҳмон бўлмақ, меҳмон бўлиб турмоқ; **я** ~шў **у вас** **две недели** мен сизникида икки ҳафта меҳмон бўлиб тураман.

ПРОГРАММА *ж* программа (1 бирор иш, фаолият плани; **величественная** ~ **строительства коммунизма** коммунизм қуришнинг улғувор программаси; ~ **исследования** тадқиқот программаси; ~ **развития хлопководства** пахтачиликни ривожлантириш программаси; ~ **для электронной вычислительной машины** электрон ҳисоблаш машинаси учун программа; **2** бирор сиёсий арбоб ёки ташкилотнинг мақсади ифодаланган баёнот; ~ **и уста́в Коммунистической партии Советского Союза** Совет Иттифоқи Коммунистик партиясининг программаси ва устави; ~ **максимум** программа-максимум; ~ **минимум** программа-минимум; **3** ўқув предметининг қисқа мазмуни, баёни, мундарижаси; ~ **по матемáтике** математика бўйича программа; **4** бирор ўқув юртида ўтиладиган предметлар мажмуи; ~ **средней школы** ўрта мактаб программаси; **5** кўрсатадиган, эшиттириладиган нарсаларнинг мажмуи ёки тури, номлари, пайти ва ш. к. лар ёзилган жадвал; **театральная** ~ театр программаси; ~ **концертá** концерт программаси; ~ **радиопередáч** радиоэшиттиришлар программаси; **6** бирор йилгилишнинг кун тартиби; ~ **праздничного вечера** байрам кечасининг программаси; ~ **работы съезда** съезд ишининг программаси).

ПРОГРАМИРОВАНИЕ *с спец.* **1** *по гл. программировать* программалаштириш; программалаш; **2** (ҳисоблаш машинасида ишлаш билан боғлиқ бўлган) ҳисоблаш математикаси ёки ҳисоблаш техникасининг бўлими (қисми).

ПРОГРАМИРОВАТЬ *несов. (сов. запрограммировать)* *что спец.* программалаштирмоқ (**1** ҳисоблаш машинаси учун программа ёки алгоритмлар тузмоқ); **2** ҳисоблаш машинасига ишлаш учун программа бермоқ (машинага программа ўрнатмоқ); ♦ **программированное обучение** программалаштирилган ўқитиш (билимларни ўзлаштириш жараёнини автоматлаштирилган программа асосида бошқариш йўли билан ўқитиш).

ПРОГРАММИСТ *m* программачи (ҳисоблаш машинаси ёки ҳисоблаш техникаси учун программа тузувчи).

ПРОГРАММНЫЙ, -ая, -ое **1** программага оид; программа билан боғлиқ, программа асосидаги, программа...; **обсуждение** ~ых **вопросов** **на партийном съезде** партия съезида программага оид масалаларни муҳокама қилиш; **2** программани баён қилувчи, программани аниқлаб берувчи; ~ый **документ** программа баён қилинган ҳужжат; ~ая **речь** программа баён қилинган нутқ; **3 спец.** программалаштирилган (берилган программа бўйича автоматик равишда амалга ошириладиган); ~ое **управление** программалаштирилган бошқарув; **станки** с ~ым **управлением** (берилган программа бўйича) автоматик равишда бошқариладиган станоклар; ♦ ~ая **музыка** бирор адабий сюжетни, темани тасвирловчи музыка.

ПРОГРАФИТЬ, -флю́, -фийшь *сов. (несов. прографлять)* *что* графаламоқ, графаларга бўлиб чиқмоқ (чизмоқ); ~ **ведомость** ведомостни графаларга бўлиб чиқмоқ (чизмоқ).

ПРОГРАФЛЯТЬ *несов. см. прографить.*

ПРОГРЕБАТЬ *несов. см. прогрести* **1.**

ПРОГРЕВ *m* *по гл. прогреть* и *прогревать* қизиш, иситиш; қизитиш, иситиш; ~ **мотора** моторнинг қизиши; **моторни** қизитиш; ~ **печи** печнинг қизиши; **печни** қизитиш.

ПРОГРЕВАНИЕ *с по гл. прогреть* и *прогревать*; ~ **помещения** бинонинг иситиши, бинони иситиш; ~ **воды** сувнинг иситиши; сувни иситиш.

ПРОГРЕВАТЬ *несов. см. прогреть.*

ПРОГРЕВАТЬСЯ *несов. 1 см. прогреться; 2 страд. от прогреть.*

ПРОГРЕМЁТЬ, -млю́, -мийшь *сов. (несов. гремётъ)* **1** гумбурламоқ, гулдурамоқ; **вдалё** ~л **гром** узоқда момақалдирик гулдуради; ~л **выстрел** ўқ гумбурлади, гумбурлаган ўқ овози эшитилди; **по улице** ~ла телега кўчадан шалдираб (гумбурлаб) арава ўтди; **2** *перен.* ном чиқармоқ, донг чиқармоқ, шуҳрат қозонмоқ, машҳур бўлиб кетмоқ; **его имя** ~ло **на весь мир** унинг номи бутун дунёга машҳур бўлди (донғи кетди); **3** бирмунча вақт давомида гумбурламоқ, гулдурамоқ; **гром** ~л **всю ночь** тун бўйи момақалдирик гулдураб чиқди.

ПРОГРЕСС *m* прогресс, тараққиёт, ривожланиш, юксалиш; **акси** — **регресс**; ~ **науки** фан тараққиёти; **борьба за технический** ~ техника тараққиёти учун кураш; **идти по пути** ~а тараққиёт йўлидан бормоқ.

ПРОГРЕССИВКА *ж, р. мн.* -вок *разг.* прогрессивка (пландан ташқари, ошиқча иш учун орттирилган ишбай усулида тўланадиган ҳақ).

ПРОГРЕССИВНОСТЬ *ж* прогрессивлик, тараққийпарварлик; ~ **советской науки** совет фанининг прогрессивлиги; ~ **взглядов** қарашларнинг (дунёқарашнинг) тараққийпарварлиги.

ПРОГРЕССИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна **1** прогрессив, тобора ўсиб (кўпайиб) борадиган; ~ая **оплата труда** за **сверхурочную работу** хизмат вақтидан ташқари бажариладиган ишга прогрессив усулда ҳақ тўлаш; **2** прогрессив, тараққийпарвар; илғор; **всё** ~ое **человечество борется за мир** барча тараққийпарвар кишилар тинчлик учун курашмоқдалар; ~ые **идеи** прогрессив ғоялар; **человек** ~ых **взглядов** прогрессив (илғор) фикрли киши; ♦ ~ый **параллель** прогрессив фалаж (тобора зўрайиб борадиган касаллик).

ПРОГРЕССИР/ОВАТЬ *несов. 1* тараққий қилмоқ, ривожланмоқ, юксалмоқ; **человеческое общество** ~ует кишилик жамияти тараққий этиб (ривожланиб) боради; **2** кучаймоқ, зўраймоқ; **болезнь** ~ует касаллик кучаймоқда (зўраймоқда).

ПРОГРЕССИЯ *ж мат.* прогрессия (кўпайиб ёки камайиб кетувчи сонлар қатори); **арифметическая** ~ арифметик прогрессия; **геометрическая** ~ геометрик прогрессия.

ПРОГРЕСТИ **I**, -ребу́, -ребёшь, -рёб, -ребла́ *сов. (несов. прогреть)* *что* **1** курамоқ, кураб ташламоқ, кураб очмоқ; ~ **в снегу** дорбжжу қорни кураб йўл очмоқ.

ПРОГРЕСТИ **II**, -ребу́, -ребёшь, -рёб, -ребла́ *сов.* эшкак эшмоқ; **прогреть** **час** и **устал** бир соат эшкак эшиб, чарчаб қолди (*m*).

ПРОГРЕТЬ *сов. (несов. прогреть)* *что* (роса) қизит-

моқ, иситиб (қизитиб, қиздириб) юбормоқ; ~ печь печкани қизитиб юбормоқ; ~ помещение бинони яхшигина иситмоқ; ~ мотор моторни қиздириб.

ПРОГРЕ/ТЬСЯ *сов. (несов. прогреваться)* яхшигина қизимоқ, роса исимоқ; *комната хорошó ~лась* хона яхши исиди.

ПРОГРОМЫХА/ТЬ *сов. (несов. громыхать)* разг. 1 гулдураб (ёки даранглаб) кетмоқ; шарақлаб (тарақлаб) кетмоқ; гулдурагиб (даранглагиб ёки шарақлагиб) юбормоқ; *по улице ~ла телега кўчадан тарақлаб арава ўтди*; ~л гром момақалдироқ гулдуради; ~ть железом темирни даранглагиб (жаранглагиб) юбормоқ; 2 гумбурламоқ; гумбурлаб отилмоқ; *орудия ~ли всю ночь замбараклар кечаси билан гумбурлаб (отилиб) чиқди*.

ПРОГРОХОТА/ТЬ, -очу́, -бчешь *сов. (несов. грохотать)* 1 гумбурламоқ, гулдурамоқ, гумбурлаб отилмоқ; *вдалí ~ли пúшки узокда тўплар гумбурлади*; 2 гумбурлаб ўтмоқ, тарақлаб (шарақлаб) ўтмоқ; ~ла телега арава шарақлаб (ёки гумбурлаб) ўтиб кетди; *по улице ~л трамвай кўчадан трамвай тарақлаб (гувиллаб) ўтиб кетди*; 3 гулдурамоқ, гулдур-гулдур қилмоқ; *гром ~л весь день кун бўйи момақалдироқ гулдуради*.

ПРОГРЫЗАТЬ *несов. см. прогрызть.*

ПРОГРЫЗАТЬСЯ *несов. 1 см. прогрызться; 2 страд. от прогрызать.*

ПРОГРЫЗ/ТЬ, -зú, -зёшь, -ыз, -ызла *сов. (несов. прогрызать)* *что* 1 кемириб ташламоқ, ғажиб ташламоқ; кемириб (ғажиб) тешмоқ; *мышы ~ли пол сичқонлар полни кемириб ташлади*; 2 бирмунча вақт (давонида) кемирмоқ, ғажимоқ; тиши билан чақмоқ; ~ть весь вечер орехи оқшомни ёнғоқ чақиш билан ўтказмоқ.

ПРОГРЫЗ/ТЬСЯ, -зётся, -ызся, -ызлась *сов. (несов. прогрызаться)* разг. тиши билан кемириб (ковлаб) кирмоқ; *мышь ~лась в кладовúю сичқон кемириб ёки тешиб омборхонага кирибди*.

ПРОГУДЕ/ТЬ, -гужú, -гудíшь *сов. (несов. гудеть)* 1 чўзиқ овоз чиқармоқ; чалинмоқ; гудок бермоқ; ~л гудок гудок чалинди; 2 паст (йўғон) овоз билан гапирмоқ ёки куйламоқ, дўнгиламоқ, гулдирамоқ; ~ть басом паст (йўғон) овоз билан гапирмоқ.

ПРОГУЛ *м* прогул, ишга сабабсиз келмаслик; *совершить ~* прогул қилмоқ; *♦ вынужденный ~* мажбурий прогул (ўзига боғлиқ бўлмаган сабаб билан ишга чиқмай қолиш).

ПРОГУЛИВАТЬ *несов. 1 см. прогулять; 2 кого-что* разг. сайр қилдириб, айлантириб, ўйнатиб юрмоқ; олиб (етақлаб) юрмоқ; ~ *собáку* итни етақлаб юрмоқ; ~ *лошадéй после быстрой езды* тез юришдан кейин отларни (етақлаб юриб) совитмоқ.

ПРОГУЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прогуляться; 2 страд. от прогуливать.*

ПРОГУЛКА *ж, р. мн.* -лок сайр, томоша; сайр (томоша) қилиш, айланиб келиш; *загородная ~* шаҳар ташқарисига чиқиб айланиб келиш; *лыжная ~* чангида сайр қилиш.

ПРОГУЛОЧНЫЙ, -ая, -ое сайр қилишга мўлжалланган; ~кaтер сайр қилишга мўлжалланган кaтер, сайр қилиш кaтери.

ПРОГУЛЬНЫ/И, -ая, -ое разг. прогул бўлган, прогул қилинган; ~е дни прогул бўлган кунлар.

ПРОГУЛЬЩИК *м* прогулчи.

ПРОГУЛЬЩИЦА *ж см. прогульщик.*

ПРОГУЛЯ/ТЬ *сов. (несов. прогуливать)* 1 бирмунча вақт сайр қилмоқ, сайр (томоша) қилиб юрмоқ; ~ть весь день в лесу кун бўйи ўрмонда сайр қилиб юрмоқ; 2 вақтинчоғлик қилмоқ, вақтни хурсандчилик билан ўтказмоқ; ~ть на свадьбе тўйда вақтинчоғлик қилмоқ (ўйнаб-кулмоқ); 3 *что прост.* ўйнаб юриб, бирор нарсадан куруқ қолмоқ; вақтни ўтказиб юбормоқ, кечикиб қолмоқ; ~ть обед ўйин билан овоза бўлиб, тунликдан куруқ қолмоқ; 4 *что п без дол.* прогул қилмоқ, ишга бормай (ёки келмай) қолмоқ, рабóчий ~л два дня ишчи икки кун прогул қилди; ~ть урбк дарога бормай қолмоқ; 5 *что прост.* вақтинчоғликка сарфламоқ, сарфлаб қўймоқ; ~ть денежки пулларни *вақтинчоғликка сарфлаб қўймоқ*.

ПРОГУЛЯТЬСЯ *сов. (несов. прогуливаться)* сайр қилмоқ, айланиб (ўйнаб, томоша қилиб) юрмоқ; *пошёл ~ по городу* шаҳарни айланиб келишга кетди, шаҳарда (шаҳар бўйлаб) сайр қилишга кетди; ~ *по парку* паркни айланиб (сайр қилиб) чиқмоқ.

ПРОДА/ВАТЬ *несов. см. продать; ♦ за что купил, за то ~ю* разг. (л. м. қанчага сотиб олган бўлсам, шунчага сотаяпман) эшитганимни айтаяпман, қанчалик тўғрилигини билмайман.

ПРОДА/ВАТЬСЯ *несов. 1 см. продаться; 2 страд. от продавать; ~ётся дом* уй сотилади.

ПРОДАВЕЦ *м, р. -вца́, мн. -вцы́* 1 сотувчи (савдо корхонасида); ~ *универмага* универмаг сотувчиси; 2 сотадиган киши, сотувчи, савдогар; ~ *цветов* гул сотувчи.

ПРОДАВИТЬ, -авлю́, -авишь *сов. (несов. продавливать)* *что* босиб синдириб (эзмок ёки эгмок), босиб (эзиб, синдириб ёки букиб) юбормоқ; ~ *стекло* ойнани босиб синдириб; ~ *диван* диванни босиб эзмок (чўктирмоқ).

ПРОДАВИ/ТЬСЯ, -авится *сов. (несов. продавливаться)* босиб синдириб (эзилиб) ёки эгилмоқ; чўкмоқ; *си-денье стула ~лось* стулнинг ўтиргичи чўкибди (эзилибди).

ПРОДАВЛИВАТЬ *несов. см. продавить.*

ПРОДАВЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. продавиться; 2 страд. от продавливать.*

ПРОДАВЩИЦА *ж см. продавёц.*

ПРОДАЖ/А *ж 1 по гл. продать и продавать* сотиш; сотилиш; сотқинлик қилиш; *оптовая ~а* улгуржи савдо; улгуржисига сотиш; *розничная ~а* чакана савдо; чакана-лаб сотиш; *агент по ~е* савдо-сотиқ бўйича агент, савдо агенти; 2 сотув, сотиш; савдо, савдо-сотиқ; мол обороти; *имеется в ~е* сотишга қўйилган, сотувда бор; *поступить в ~у* сотишга (магазин ёки дўконга) чиқарилмоқ (келмоқ); *пустить в ~у* сотишга қўймоқ.

ПРОДАЖНОСТЬ *ж* сотқинлик; ~ *буржуазной прёссы* буржуа матбуотининг сотқинлиги.

ПРОДАЖН/ЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна 1 сотишга (сотилишга, савдога) оид; сотиш...; сотилиш...; ~ая *цена товара* молнинг сотилиш нархи; 2 сотиладиган; ~ая *вещь* сотиладиган нарса; 3 *перен.* сотқин; сотилган; ~ый *человек* сотқин одам (хоин).

ПРОДАЛЬЛИВАТЬ *несов. см. продолжать.*

ПРОДАТЬ, -ам, -ашь, -аст, -адим, -адите, -адут; продал, -ала́, -ало *сов. (несов. продавать)* *кого-что* 1 сотмоқ; ~ *дом* уйни сотмоқ; ~ *оптом* улгуржи (кўтара) сотмоқ; ~ *за десять рублей* ўн сўмга сотмоқ; 2 *перен.* сотқинлик қилмоқ; хиёнат қилмоқ; сотмоқ; ~ *своих друзей* ўз дўстларни сотмоқ; *♦ дорого ~* свою жизнь охириги нафасига чашақатсиз курашмоқ; энг сўнги имкониятларни ишга солиб ўзини ҳимоя қилмоқ.

ПРОДАТЬСЯ, -амся, -ашься, -астся, -адимся, -адитесь, -адутся; -ался; -алась; сов. (несов. продаваться) сотқинлик қилмоқ, хоинлик қилмоқ; сотилмоқ; ~ *врагам* душманларга сотилмоқ.

ПРОДВИГАТЬ *несов. см. продвинуть.*

ПРОДВИГАТЬСЯ *несов. 1 см. продвигнуться; 2 страд. от продвигать.*

ПРОДВИЖЕНИЕ *с 1 по гл. продвинуть — продвигать и продвигнуться — продвигаться; ~ по пути прогресса* тарақиёт йўлидан олға силжиш; 2 кўтарилиш, мартабаси ошиш; ~ *по службе* хизматда (юқори мансабга) кўтарилиш.

ПРОДВИНУТЬ *сов. (несов. продвигать)* 1 *кого-что* сурмоқ, суриб қўймоқ, силжитиб қўймоқ; ~ *стол к окну* столни дераза ёнига сурмоқ; ~ *шкаф через дверь* шкафни эшикдан суриб ўтказмоқ; 2 *кого-что* йўналтирмоқ, йўлламоқ, силжитмоқ, олиб бормоқ; ~ *полк к реке* полкни дарё бўйига силжитмоқ (олиб чиқмоқ); 3 *перен. кого-что* мартабасини оширмоқ, юқори кўтармоқ; ~ *по службе* хизматда (ишда) юқори кўтармоқ; 4 *перен. что* разг. тезлаштирмоқ, жадаллаштирмоқ, юриштирмоқ; ~ *дело* ишни тезлаштирмоқ (юриштирмоқ).

ПРОДЕЙНУ/ТЬСЯ *сов. (несов. продвигаться)* 1 силжитилмоқ, сурилмоқ; силжитмоқ, жылмоқ; юрмоқ; ~тсья *вперёд* олға силжитмоқ; ~тсья *к выходу* чиқиш томонга сурилмоқ (юрмоқ); 2 олдинга (олға) юрмоқ, силжиб бор-

моқ; полк ~лся на **десятки километров** полк ушлаб километр олдинга силжиди; 3 **перен.** мансаби ошмоқ; юкори кўтарилмоқ; ~ться по **службе** хизматда (мансабда) юкори кўтарилмоқ; 4 **перен. разг.** юришмоқ, юришиб кетмоқ; тезлашмоқ; **дело** ~лось иш юришиб (тезлашиб) кетди.

ПРОДЕВАТЬ *несов. см. продеть.*

ПРОДЕВАТЬСЯ *несов. 1 см. продеться; 2 страд. от продевать.*

ПРОДЕЗИНФИЦИРОВАТЬ *сов. (несов. дезинфицировать)* что дезинфекцияламоқ, дезинфекция қилмоқ; ~ **помещение** хонани дезинфекция қилмоқ; ~ **одежду** кийимкечакни дезинфекция қилмоқ.

ПРОДЕКЛАМИРОВАТЬ *сов. (несов. декламировать)* что декламация қилмоқ; ~ **стихотворение** шеърни декламация қилмоқ.

ПРОДЕЛАТЬ *сов. (несов. проделывать)* что 1 барпо қилмоқ, очмоқ, қурмоқ; ~ **ход** в заборе девордан (қўрадан) йўл очмоқ; ~ **подземный ход** ер остидан йўл очмоқ, лаҳим қовламоқ; 2 қилмоқ, бажармоқ, бажариб қўймоқ; амалга оширмоқ; ~ **гимнастические упражнения** гимнастика машқларини бажармоқ; ~ **большую работу** катта ишларни амалга оширмоқ; ~ **путь** йўл босмоқ, йўлни босиб ўтмоқ.

ПРОДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 қилиқ; ҳйла-найранг; мошённическая ~а муттаҳамлик; 2 ҳазил; шўхлик; **весёлые ~и школьников** ўқувчиларнинг қувноқ ҳазиллари.

ПРОДЕЛЫВАТЬ *несов. см. проделывать.*

ПРОДЕМОНСТРИРОВАТЬ *сов. (несов. демонстрировать)* что намоиш қилмоқ, кўрсатмоқ; ~ **кинофильм** кинофильм намоиш қилмоқ (кўрсатмоқ); ~ **волю** к побёде галаба йўлида (галабага эришиш учун) зўр ирода кўрсатмоқ.

ПРОДЕРГИВАТЬ *несов. см. продёрнуть.*

ПРОДЕРЖАТЬ, -ержу́, -ёржишь *сов. кого-что* 1 ушлаб (тутиб) турмоқ, олиб (кўтариб) турмоқ; **всю дорогу** ~ **ребенка** на руках йўл бўли болани қўлида кўтариб келмоқ; 2 маълум ҳолатда сақламоқ (қолдириб қўймоқ); **весь день** ~ **окно** **открытым** кун бўли деразани очиб қўймоқ; 3 сақлаб турмоқ, тўхтатиб (ушлаб) турмоқ; олиб турмоқ; ~ **больного** **неделю** в больнице беморни касалхонада бир ҳафта сақлаб турмоқ; ~ **библиотечную книгу** **месяц** кутубхона китобини бир ой сақлаб (ушлаб) турмоқ.

ПРОДЕРЖАТЬСЯ, -ержу́сь, -ёржисься *сов.* 1 бирмунча вақт ўзини тутиб турмоқ; ҳолатини сақлаб тура олмақ; **после взрыва** **корабль** **недолго** ~лся на **воде** портлашдан кейин кема сувда узоқ тура олмади; 2 ўзгармай турмоқ, бир хил бўлиб турмоқ; **высокая температура** ~лась у **больного** **две** **суток** икки кун давомида беморнинг иссини тушмади (ўзгармади); 3 чидаб турмоқ, бардош бермоқ; туриб бермоқ; ~ться до **подхода** **подкрепления** мадад етиб келгунча бардош бермоқ (чидаб турмоқ); 4 ишлаб турмоқ; ~ться на **службе** до **пенсии** пенсияга чиққунча ишлаб турмоқ.

ПРОДЕРНУТЬ *сов. (несов. продёргивать)* 1 что **разг.** (тешикдан) ўтказмоқ, тақмоқ; ~ **нитьку** в иглуку игнага ип ўтказмоқ; 2 **перен. кого-что прост.** қаттиқ танқид қилмоқ, пўстагини қоқмоқ; ~ **кого-л.** в **стенгазете** бировни деворий газетада қаттиқ танқид қилмоқ.

ПРОДЕТЬ, -ёну, -ёнешь; -дёнъ *сов. (несов. продевать)* что (тешикдан) ўтказмоқ, тақмоқ; ~ **нитьку** в иглуку нинага ип ўтказмоқ.

ПРОДЕФИЛИРОВАТЬ *сов. (несов. дефилировать)* тантанали суратда юриб ўтмоқ; дабдаба билан ўтиб кетмоқ (қўшинлар, намоишлар, маросимлар ҳақида); **роты** ~ли **перед** **корпусным командиром** роталар корпус командири олдида тантана билан юриб ўтди.

ПРОДЕШЕВИТЬ, -влю́, -вишь *сов. (несов. продешевлять)* что и **без доп. разг.** жуда арзонга сотмоқ, арзонгаровга сотиб юбормоқ.

ПРОДЕШЕВЛЯТЬ *несов. см. продешевить.*

ПРОДИКТОВАТЬ, -ту́ю, -ту́ешь *сов. (несов. диктовать)* что 1 диктовка қилмоқ, айтиб туриб ёздирмоқ; ~ **письмо** хатни айтиб туриб ёздирмоқ; ~ **приказ** буйруқни диктовка қилмоқ; 2 **перен.** айтганини қабул қилдиримоқ, қатъий буюрмоқ; ~ **свои условия** ўз шароитларини қабул

қилдиримоқ; ~ **условия мира** сулҳ (яраш) шартларини қабул қилдиримоқ.

ПРОДИРАТЬ *несов. прост. см. продрать.*

ПРОДИРАТЬСЯ *несов. прост. 1 см. продраться; 2 страд. от продирать.*

ПРОДЛЁВАТЬ *несов. разг. см. продлить.*

ПРОДЛЁНИЕ *с по гл. продлить* узайтириш, чўзиш, суриш; узайиш, чўзилиш, (орқага) сурилиш; ~ **е срока** **командировки** командировка муддатини чўзиш; ~ **е отпуска** **отпускани** чўзиш; **отпусканинг** чўзилиши; **проблема** ~я **жизни** ҳаётни узайтириш (узоқ яшаш) проблемаси.

ПРОДЛЁНКА *ж разг.* узайтирилган кун (одатдагидан кўпроқ, узоқроқ давом этадиган ўқиш, машгулот кабилар ҳақида).

ПРОДЛЁНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от продлить; 2 в знач. прил.* узайтирилган; ♦ ~ый **день** **то же**, что **продлёнка**; **группа** ~ого **дня** кунни узайтирилган группа.

ПРОДЛ/ИТЬ *сов. (несов. продлевать)* что (муддатини) узайтирмоқ, чўзмоқ, узайтириб (чўзиб) қўймоқ; ~ть **отпуск** **отпускани** чўзмоқ; ~ть **срок** **действия** **документа** ҳужжатнинг муддатини узайтирмоқ; **операция** ~ла **ему** **жизнь** операция унинг ҳаётини узайтирди.

ПРОДЛ/ИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. длиться)* муддати чўзилмоқ, узаймоқ, чўзилиб (узайиб) кетмоқ; **морозы** ~йтся **до марта** **совуқ** март ойигача чўзилади; **сколько времени** ~йтся **ваша командировка?** командировкангиз қанча вақтга чўзилади?

ПРОДМАГ *м* (продовольственный магазин) озиқ-овқат магазини.

ПРОДНАЛОГ *м* (продовольственный налог) *ист.* продналог, озиқ-овқат солиғи.

ПРОДОВОЛЬСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое озиқ-овқатга оид; озиқ-овқат...; ~е **товары** озиқ-овқат моллари; ~й **магазин** озиқ-овқат магазини.

ПРОДОВОЛЬСТВИ/Е *с* озиқ-овқат; **запасы** ~я озиқ-овқат запаслари.

ПРОДОЛБИТЬ, -блю́, -бишь *сов. (несов. продалбливать)* что уриб тешмоқ; ~ **отверстие** уриб тешмоқ, тешик ҳосил қилмоқ.

ПРОДОЛГОВАТОСТЬ *ж* чўзинчоқлик, узунчоқлик, чўзинқлик.

ПРОДОЛГОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое чўзинчоқ, узунчоқ, чўзиқ; ~ое **лицо** чўзинчоқ юз; ~ая **комната** чўзинчоқ хона.

ПРОДОЛЖАТЕЛЬ *м* *высок.* давом эттирувчи, давомчи; ривожлантирувчи; **В. И. Ленин** — **великий** ~ **дела** **К. Маркса** **В. И. Ленин** **К. Маркс** ишининг буюк давомчиси.

ПРОДОЛЖАТЕЛЬНИЦА *ж см. продолжатель.*

ПРОДОЛЖАТЬ *несов. (сов. продолжать)* что и *с неопр.* давом эттирмоқ, давом қилдиримоқ; ~ **читать** ўқишни давом эттирмоқ; ~ **работать** ишни давом эттирмоқ; ~ **борьбу** курашни давом эттирмоқ.

ПРОДОЛЖАТЬСЯ, -аётся *несов.* давом этмоқ, давом қилмоқ; **собрание** ~лось **два часа** мажлис икки соат давом этди; **их разговор** ~лся **недолго** уларнинг суҳбати узоқ давом этмади; **переговоры** ~ются музокаралар давом қилмоқда.

ПРОДОЛЖЕНИЕ *с* 1 давом эттириш (қилдириш); давом қилиш (этиш); ~ **начатой работы** бошланган ишни давом эттириш; 2 бирор нарсанинг давоми; ~ **романа** в **очередном** **номере** **журнала** романнинг давоми журналнинг навбатдаги сониди; ♦ в ~ **чего**, **предлог** давомида; **мобайнида**; в ~ **длгого времени** узоқ вақт давомида; в ~ **всего** **года** йил давомида.

ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ *ж* давом этиш (чўзилиш) муддати, узунлик, узоқлик; ~ **переговоров** музокараларнинг давом этиш муддати; ~ **рабочего** **дня** иш кунининг узунлиги; ~ **жизни** умрининг узоқлиги; ~ **полёта** **два часа** учин икки соат давом этади, учин икки соатга чўзилади.

ПРОДОЛЖИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна узоқ давом этадиган, чўзиладиган; узоқ, узун, давомли; ~ая **зима** узоқ (чўзиладиган) қаршар; ~ое **время** узоқ вақт; ~ые **апплименты** давомили қисақлар.

ПРОДОЛЖИТЬ *сов. (несов. продолжать)* что давом эттирмоқ, чўзмоқ, узайтирмоқ; ~ **курс** **лечения** даволаш

курсини давом эттирмоқ; ~ **отпуск на месяц** отпускани бир ойга узайтирмоқ; ~ **трамвайную линию до посёлка** трамвай йўлини посёлкагача чўзмоқ (узайтирмоқ).

ПРОДОЛЖИТЬСЯ, -итя *сов.* (несов. продолжаться) давом этмоқ (қилмоқ), чўзилмоқ, узаймоқ; холода мógут ~ до апрéля совуқ апрелгача давом этиши (чўзилиши) мумкин.

ПРОДОЛЖИТЬСЯ, -ая, -ое бўйлама, узунасига, бўйига; ~ый **разрѣз** бўйлама кесим; узунасига кесиш; ~ая **пила** бўйлама арра (ёғочни узунасига тиладиган арра).

ПРОДОТРИЯД *м* (продовольственный отряд) *ист.* продотряд, озиқ-овқат отряди (ҳарбий коммунизм даврида продразвёрстка топшириқларини бажарган ишчи ва деҳқонлардан иборат ҳарбий отряд).

ПРОДОХНУТЬ *сов. разг.* эркин нафас олмоқ; не ~ от **духоты** димиқиб кетмоқ, иссиқдан (димликдан) эркин нафас ололмастик.

ПРОДРАЗВЕРСТКА *ж* (продовольственная развёрстка) *ист.* продразвёрстка, озиқ-овқат развёрсткаси (совет давлатининг ҳарбий коммунизм даврида қишлоқ хўжалик маҳсулотларини тайёрлаш методи).

ПРОДРАТЬ, -деру́, -дерёшь; -а́л, -ала́, -ало́ *сов.* (несов. **продирать**) *что прост.* (киявериб) йиртмоқ, йиртиб юбормоқ, йиртиб ташламоқ; ~ **рукава́ на локтя́х** унгини тирсақдан йиртиб юбормоқ; ♦ ~ **глаза́ прост. шу́тл.** уйғонмоқ, уйқудан кўз очмоқ.

ПРОДРАТЬСЯ, -деру́сь, -дерёшься; -а́лся, -алась; -алóсь, -али́сь *сов.* (несов. **продираться**) *прост.* 1 (кийлавериб) йиртилмоқ, ситилмоқ, йиртилиб (ситилиб) кетмоқ; **ботинки** **продрались** ботинка йиртилиб кетди; 2 ёриб ўтмоқ, зўрға ўтмоқ; ~ **сквозь** толпú оломон ичидан ёриб ўтмоқ.

ПРОДРОГНУТЬ, -ну, -нешь; -бг, -бгла *сов.* совқотмоқ, совуқ емоқ, совқотиб қолмоқ; совуқдан дийдирамоқ (титрамоқ, қалтирамоқ); ~ на **морозе** совуқдан дийдирамоқ.

ПРОДУВА́ТЬ *несов.* 1 *см.* проду́ть; 2 *кого-что* и *без доп. разг.* эсмоқ, эсиб турмоқ, уриб турмоқ (шамол, шабада ҳақида); **ветеро́к приятно** ~ет шабада ёқимли эсмоқда.

ПРОДУВА́ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* проду́ться 1; 2 *страд.* от продува́ть.

ПРОДУВКА *ж тех.* продувка (бирор аппаратни сиқилган ҳаво ё газ оқими билан тозалаш); ~ **котло́в** машина қозонларни ҳаво оқими билан тозалаш.

ПРОДУВН/ОИ, -ая, -бе *разг.* айёр, фирибгар, доғули; **челове́к он** ~бй у айёр одам; ♦ ~ая **бестия** *см.* бестия.

ПРОДУВОЧНЫ/И, -ая, -ое *спец.* продувкага оид; **продува́...**; ~й **кля́пан** продувка кляпани; ~е **краны** в **котла́х** машина қозонлардаги продувка кранлари.

ПРОДУКТ *м* 1 маҳсулот, маҳсул; ~ **мышле́ния** тафаккур (фикрлаш) маҳсули; **общественный** ~ ижтимоий маҳсулот; **э́тот труд** — ~ **мно́гих лет рабо́ты** бу иш (асар) кўп йиллик меҳнат маҳсулидир; 2 *перен. книжн.* натижа; маҳсул, самара, мева; **язы́к** — ~ **историческо́го развития** тил тарихий ривожланиш маҳсулидир; 3 (кимёвий усул билан олинган) модда, маҳсулот; ~ы **перего́нки** не́фти нефтни ҳайдаш йўли билан олинган маҳсулотлар; 4 бирор нарсга тайёрлаш учун керак бўладиган восита, масаллиқ; **хом ашё**; **плёсень** — ~ **для** **изготовле́ния** **пеницилли́на** моғор (пўпанак) пенициллин тайёрлаш учун хом ашёдир; ~ **для** **изготовле́ния** **бума́ги** қоғоз тайёрлаш учун керак бўладиган хом ашё; 5 *мн.* ~ы маҳсулот, озиқ-овқат маҳсулотлари; ~ы **пита́ния** озиқ-овқат маҳсулотлари; **моло́чные** ~ы сут маҳсулотлари; **купить** ~ов на **обѣд** тушликка озиқ-овқатлар сотиб олмоқ.

ПРОДУКТИВНО *нареч.* унумли равишда, серунум, самарали; ~ **рабо́тать** унумли (ёки самарали) ишламоқ.

ПРОДУКТИВНОСТЬ/Ь *ж* 1 унумдорлик, серунумлилик, маҳсулдорлик; ~ь **труда́** меҳнат унумдорлиги; ~ь **сельско́го** **хозяйства** қишлоқ хўжалигининг маҳсулдорлиги; 2 маҳсулдорлик (ҳайвон ва қушларнинг маҳсулоти ҳақида); **повыше́ние** ~и **животноводства** чорвачилик маҳсулдорлигини ошириш.

ПРОДУКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 унумдор, унумли, серунум, маҳсулдор, сермахсул; сернатижа; ~ый

труд серунум меҳнат; ~ый **писа́тель** **сермахсул** Ёзувчи; 2 *с.-х.* маҳсулдор, сермахсул (ҳайвон ва қушларнинг маҳсулоти ҳақида); ~ый **скот** маҳсулдор мол(лар); ~ое **животноводство** маҳсулдор чорвачилик; 3 *лингв.* маҳсулдор (кўп ишлатиладиган); ~ые **суффиксы** маҳсулдор суффикслар.

ПРОДУКТОВЫЙ, -ая, -ое озиқ-овқатга оид; озиқ-овқат...; ~ **магази́н** озиқ-овқат магазини; ~ **склад** озиқ-овқат омбори.

ПРОДУКТООБМѐН *м* маҳсулот айирбошлаш (саноат ва қишлоқ хўжалиги ўртасида савдо-сотиксиз маҳсулот айирбошлаш).

ПРОДУКЦИ/Я *ж* маҳсулот; ~я **промышле́нности** саноат маҳсулоти; **увели́чить** ~ю **предприя́тия** корхона маҳсулотини кўпайтирмоқ; **гото́вая** ~я тайёр маҳсулот; **печа́тая** ~я босма (босмаҳонада босилиб чиққан) маҳсулот; **ка́чество** **выпуска́емой** ~и ишлаб чиқарилган маҳсулотнинг сифати.

ПРОДУМАННОСТЬ *ж* чуқур ўйланганлик, пухта ўйлаб қилинганлик; ~ **отвѣта** жавобнинг пухталиги (яхши ўйланганлиги).

ПРОДУМАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от проду́мать 1; 2 *в знач. прил.* пухта (чуқур) ўйланган, пухта ўйлаб қилинган; ~ое **реше́ние** пухта ўйлаб чиқарилган қарор; ~ый **отвѣт** пухта ўйлаб берилган жавоб.

ПРОДУМА́ТЬ *сов.* 1 (несов. **продумывать**) *что* атрофлича ўйлаб (фикрлаб) кўрмоқ, пухта (чуқур) ўйлаб қарамоқ; обдан (хўп, роса) ўйлаб чиқмоқ; ~ **вопрóс** масалани атрофлича ўйлаб кўрмоқ; ~ **план** **рабо́ты** иш планини обдан ўйлаб кўрмоқ; 2 ўй ўйламоқ, ўйлаб чиқмоқ, фикр (мулоҳаза) қилмоқ; ~ **всю** **ночь** туни билан ўйлаб чиқмоқ.

ПРОДУМЫВА́ТЬ *несов.* *см.* проду́мать 1.

ПРОДУ́ТЬ, -у́ю, -у́ешь *сов.* (несов. **продува́ть**) 1 *что* пуфлаб тозаламоқ, дам уриб тозаламоқ; ~ть **самова́р** самоварни пуфламоқ, пуфлаб самовар оташхонасини кулдан тозаламоқ; 2 *безл.* *кого-что* шамол теғмоқ, шамолламоқ, шамоллаб қолмоқ; **меня́** ~ло шамоллаб қолдим; 3 *кого-что* *прост.* қиморга ютқизмоқ, бой бермоқ; ~ть **все** **де́ньги** бор пулни ютқизмоқ.

ПРОДУ́ТЬСЯ, -у́юсь, -у́ешься *сов.* (несов. **продува́ться**) *прост.* ютқизмоқ, ютқизиб қўймоқ, бой бермоқ; ~ в **пух** и **прах** ютқизиб, шип-шийдан бўлиб қолмоқ.

ПРОДУ́Х *м спец.* *то же, что* проду́шина 1.

ПРОДУ́ШИН/А *ж* 1 туйнук, тешик; ~а в **по́гребе** ертўла туйнуғи; 2 муздаги тешик ёки ҳали музламаган жой; на **реке́** **ещѐ** **были** ~ы **дарѐда** ҳалиям музламаган жойлар бор эди.

ПРОДУ́ШИТЬ, -у́шу, -у́шишь *сов.* *что* *разг.* ҳид сингдирмоқ; бирор ҳид билан тўлдирмоқ; **хушбу́й** қилмоқ; **хонага** **а́тир** **се́пи** **хушбу́й** қилмоқ; ~ **дом** **лекарствами** уйни дори-дармон ҳидига тўлдирмоқ.

ПРОДУ́ШИТЬСЯ, -у́шусь, -у́шишься *сов. разг.* ўзига ҳид сингдирмоқ (юқтирмоқ); ҳид сингмоқ (юқмоқ); **он** **весь** ~лся **табако́м** унга тамаки ҳиди бутунлай сингиб кетибди (ўрнашиб қолибди).

ПРОДУ́МИТЬ, -млю́, -ми́шь *сов.* тутун (ҳидини) сингдирмоқ, ислатиб юбормоқ, тутун билан қорайтириб юбормоқ; **Старик** **жи́ли** в **ма́ленькой** **юрте**, **насквозь** **проды́мле́нной** (Обручев) Қариялар тутунда(н) қорайиб (исланиб) кетган кичкина ўтовда яшардилар.

ПРОДУ́МИТЬСЯ, -и́тся *сов.* ўзига тутун (ҳидини) сингдирмоқ, исланиб кетмоқ, тутун билан қорайиб кетмоқ. **ПРОДЫ́РЯВИТЬ**, -влю́, -ви́шь *сов.* (несов. **проды́рывать**) *что* *разг.* 1 тешмоқ, ўймоқ; 2 тешилгунча (йиртилгунча) киймоқ, тўзитмоқ, илма-тешик қилиб юбормоқ; ~ **ботинки** ботинкани (киявериб) илма-тешик қилмоқ; ~ на **локтя́х** **пла́тье** қўйлакни тирсагидан тўзитмоқ.

ПРОДЫ́РЯВИТЬСЯ, -и́тся *сов.* (несов. **проды́рываться**) *разг.* йиртилмоқ, тешилмоқ; тўзимок, илма-тешик бўлмақ; **чулки** ~лись **пайпо́к** йиртилиб (тўзиб) кетди; **сапо́г** ~лись **этик** илма-тешик бўлди; **ло́дка** ~лась **қайи́қ** тешилди.

ПРОДЫ́РЯВЛИВА́ТЬ *несов.* *см.* **проды́рывать**. **ПРОДЫ́РЯВЛИВА́ТЬСЯ** *несов.* 1 *см.* **проды́рываться**; 2 *страд.* от **проды́рывать**.

ПРОДЫШАТЬСЯ, -ышусь, -ышишься *сов. разг.* эркин нафас олмоқ, нафасни ростлаб олмоқ.

ПРОДЮСЕР *м* продюсер (капиталистик мамлакатларда; бирор кинокомпания фильmlарининг ғоявий-бадний ва ташкилий-молиявий томонларини назорат қилувчи шахс).

ПРОЕДАТЬ *несов. см. проесть.*

ПРОЕДАТЬСЯ *несов. 1 см. проесться; 2 страд. от проедать.*

ПРОЕЗД *м 1 по гл. проехать, проезжать;* (транспортда) ўтини, ўтиб кетини, йўл юриш; **заплатить за** ~ йўлқирани (йўл ҳақини) тўламоқ; **2** ўтиладиган (транспорт ўтадиган) йўл; **узкий** ~ ўтиладиган (транспорт ўтадиган) тор йўл; ~ **закрýт** йўл берк; **3** тор кўча (икки параллел кўчани бирлаштирувчи кичикроқ кўча).

ПРОЕЗДИТЬ, -езжу, -здишь *сов. 1* (транспортда) айланиб юрмоқ, кезиб юрмоқ; **он** ~ **л** на машинe **два часа** у икки соат машинада айланиб юрди; **2 что разг.** йўлда сарфламоқ (сарф. харажат қилмоқ), сафарда чиқимдор бўлмоқ; **я** ~ **л сто рублей** йўлда юз сўм сарф қилдим.

ПРОЕЗДИТЬСЯ, -езжусь, -здишься *сов. разг.* бор пулни сафарда сарфлаб (харажатлаб) тугатмоқ.

ПРОЕЗДН/ОЙ, -ая, -бе транспортда юришга оид; транспортда юриш...; йўл...; ~ **ые докумeнты** транспортда юриш ҳужжатлари, йўл ҳужжатлари; ~ **ой билет** транспортда юриш билети, йўл билети.

ПРОЕЗДОМ *нареч.* йўл-йўлакай, йўлда кетатуриб, ўтиб кетаётиб; **я был в вашем городе** ~ сизнинг шаҳрингизда йўл-йўлакай бўлдим, кетаётиб сизнинг шаҳрингизга тушиб ўтдим.

ПРОЕЗЖАТЬ *несов. 1 см. проехать; 2 см. проехать 1.*

ПРОЕЗЖАТЬСЯ *несов. разг. 1 см. проехаться; 2 страд. от проезжать.*

ПРОЕЗЖ/ИЙ, -ая, -ее **1** (шу ердан) ўтиб кетаётган, ўткинчи; йўловчи; ~ **ие люди** ўткинчи одамлар, йўловчилар; **2 в знач. суц.** ~ **ий м**, ~ **ая ж** ўткинчи одам, ўткинчи, йўловчи; **здесь бываeт много** ~ **их** бу ерда ўткинчилар кўп бўлади; **3** транспорт воситаси қатнайдиган (юрадиган, ўтадиган); ~ **ая дорога** транспорт юрадиган йўл; ~ **ая часть улицы** кўчанинг транспорт юрадиган қисми.

ПРОЕКТ *м 1* проект, лойиҳа; ~ **гостиницы** меҳмонхона лойиҳаси; ~ **жилого дома** тураржой биносининг лойиҳаси; **дипломный** ~ диплом лойиҳаси; **2** лойиҳа (бирор ҳужжатнинг дастлабки тексти); ~ **договора** шартнома лойиҳаси; ~ **резюлюции собрания** мажлис қарорининг лойиҳаси; **3** режа, план, мўлжал; **в** ~ **е** мўлжалдаги, пландаги.

ПРОЕКТАНТ *м* проектант, лойиҳачи, лойиҳа тузувчи.

ПРОЕКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое *мат. прил. от проекция* проекцияга оид; проекцион; ~ **ая геометрия** проекцион геометрия.

ПРОЕКТИРОВАНИЕ I *с* проект (лойиҳа) тузиш, лойиҳалаш, лойиҳалаштириш; ~ **здания** бинонинг лойиҳасини тузиш; бинони лойиҳалаштириш; **онй заняты** ~ **м нового музея** улар янги музейнинг лойиҳасини тузиш билан банд.

ПРОЕКТИРОВАНИЕ II *с* проекция чизиш, проекциялаш; ~ **фигуры на плоскость** тексликда фигура (шакл) нинг геометрик тасвирини тушириш (чизиш).

ПРОЕКТИРОВАТЬ I *несов. что 1 (сов. спроектировать)* лойиҳалаштирмоқ, лойиҳасини (проектини) тузмоқ; ~ **жилой дом** тураржой биносини лойиҳалаштирмоқ; ~ **станок** станокнинг проектини чизмоқ; **2 (сов. запроектировать)** *с неопр.* мўлжалламоқ, белгиламоқ, планлаштирмоқ; ~ **поезду в горы** тоққа боришни мўлжалламоқ (планлаштирмоқ); **онй проектируют** пострóить **волейбóльную площадку** улар волейбол майдончаси қуришни мўлжалламоқда.

ПРОЕКТИРОВАТЬ II *несов. что 1 мат.* проекцияламоқ, проекция чизмоқ; **2 спец. то же, что проецировать.**

ПРОЕКТИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое лойиҳа чизишга (тузишга) оид; лойиҳалаш...; ~ **ая мастерская** лойиҳалаш устaxonаси.

ПРОЕКТИРОВЩИК *м* лойиҳаловчи, лойиҳа (проект) тузувчи мутахассис.

ПРОЕКТИРОВЩИЦА *ж см. проектировщик.*

ПРОЕКТН/ЫЙ, -ая, -ое **1** лойиҳалашга оид; лойиҳалаш...; лойиҳа...; ~ **ая организация** лойиҳалаш ташкилоти, лойиҳа ташкилоти; **2** проекта (лойиҳада) кўрсатилган, проектда (лойиҳада) мўлжалланган; ~ **ая мощность станка** станокнинг лойиҳада кўрсатилган қуввати.

ПРОЕКТОР *м* проектор (экранда тасвири катталаштириб кўрсатадиган оптик мослама, проекцион аппарат).

ПРОЕКЦИОННЫЙ, -ая, -ое *прил. от проекция*; проекцияга оид; проекцион; ~ **фонарь** проекцион фонарь, проекцион аппарат.

ПРОЕКЦИ/Я *ж* проекция (**1 мат.** фазовий шаклларнинг тексликдаги тасвири; **параллельные** ~ **и** параллел проекциялар; **2 спец.** оптик асбоблар ёрдамида экранга тасвир тушириш ва тасвирининг ўзи).

ПРОЕМ *м тех.* девордаги тешик (эшик, дераза ва ш. к. нинг ўрни); **око́нный** ~ дераза ўрни; **дверной** ~ эшик ўрни.

ПРОЕМН/ЫЙ, -ая, -ое *тех. 1* тешишга (ўйишга) оид; тешадиган, ўядиган; тешиш (ўйиш) учун белгиланган; ~ **ые гвозди** тешадиган (тешиш учун ишлатиладиган) миҳлар; **2** тешиб (ўйиб) қилинадиган, тешилган, ўйилган; ~ **ая резьба** тешиб (ўйиб) солинадиган ўйма нақш.

ПРОЕ/СТЬ, -ём, -ёшь, -ёст, -едём, -едите, -едят; -ёл, -ла; -ёшь *сов. (несов. проедать)* **1** кемириб ёки еб ўймоқ (тешмоқ), ўйиб (тешиб) юбормоқ; **пол** ~ **ден мышами** полни сичқонлар кемириб (тешиб) ташлаган; **моль** ~ **ла сукно** мовутни куя илма-тешик қилиб юборди; **2 разг.** кимёвий жараён туфайли ўймоқ, ўйиб юбормоқ; емоқ, чиритмоқ; **ржавчина** ~ **ла железó** занг темирни чиритиб (еб) юборди; **3 разг.** овқатга сарф қилмоқ, пулни еб битирмоқ, еб тамом қилмоқ, еб қўймоқ; ~ **сть все деньги** ҳамма пулни еб битирмоқ.

ПРОЕ/СТЬСЯ, -ёмся, -ёшься, -ёстся, -едёмся, -едитесь, -едятся, -ёлся, -ёлась, -ёшься *сов. (несов. проедаться)* *прост.* бор-йўғини еб битирмоқ, буд-шудини еб тугатмоқ.

ПРОЕХА/ТЬ, -еду, -едешь *сов. (несов. проезжать)* **1** (транспортда) ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; йўл босмоқ; ~ **ть через центр города** шаҳар марказидан ўтиб кетмоқ; ~ **ть пять километров** беш километр йўл босмоқ; **поезд** ~ **л через туннель** поезд туннелдан ўтди; **2 что тухтамай** ўтиб кетмоқ, тушмай ўтиб кетиб қолмоқ; **я по рассеянности** ~ **л остановку** паршионхотирлик билан бекатдан (тухтамай) ўтиб кетибман; **3** маълум вақт йўл юрмоқ, йўлда бўлмоқ; ~ **ли на машинe** **три часа** машинада уч соат йўл юрди.

ПРОЕХАТЬСЯ, -едусь, -едешься *сов. (несов. проезжаться)* *разг.* (транспортда) айланиб чиқмоқ, кезиб келмоқ; ~ **верхом** отда кезмоқ (кезиб келмоқ); ~ **в автомобиле** автомобилда айланиб келмоқ; ♦ ~ **по адресу кого-л.** *то же, что пройтись по адресу кого-л. см. пройтись.*

ПРОЕЦИРОВАНИЕ *с спец.* проекциялаш (оптик асбоб ёрдамида экранга тасвири йириклаштириб тушириш); ~ **изображения на экран** экранга тасвири йириклаштириб тушириш.

ПРОЕЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что* проекцияламоқ (оптик асбоб ёрдамида экранга тасвири йириклаштириб туширмоқ); ~ **изображение на экране** экранга тасвири йириклаштириб туширмоқ.

ПРОЖАРИВАТЬ *несов. см. прожарить.*

ПРОЖАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прожариться; 2 страд. от прожаривать.*

ПРОЖАРИ/ТЬ *сов. (несов. прожаривать)* **что 1** яхшилаб (обдан) қовурмоқ, қовуриб пиширмоқ; ~ **ть рыбу** баллиқни обдан қовурмоқ; **2 разг.** қиздирмоқ, иситмоқ; қиздириб (иситиб) юбормоқ; **3** маълум муддат қовуриш билан банд (овора) бўлмоқ; **все утро** ~ **ла пирожки** эрталаб фақат пирожка қовуриш билан банд (овора) бўлдим.

ПРОЖАРИ/ТЬСЯ *сов. (несов. прожариваться)* **1** яхши (обдан) қовурилмоқ, қовурилиб пишимоқ; **мясо** **хорошо** ~ **лось** гўшт яхши қовурилди; **2 перен. разг.** исенқда қизиқмоқ (тобланмоқ, қораймоқ), қизиқ кетмоқ, қаттиқ қизиқмоқ; ~ **ться на солнце** қуёшда роса тобланмоқ (қораймоқ).

ПРОЖДА/ТЬ, -дú, -дешь; -ал, -ала, -ало *сов. кого-что и чего* бирмунча вақт кутиб турмоқ, кутиб қолмоқ, маҳтал бўлмоқ; **я** ~ **л вас целый час** мен сизни роса бир соат кутдим (кутиб турдим, кутиб қолдим).

ПРОЖЕВАТЬ, -жую, -жуёшь *сов. (несов. прожёвывать)* что яхшилаб чайнамоқ, роса (обдан) чайнамоқ.

ПРОЖЕВЫВАТЬ *несов. см. прожевать.*

ПРОЖЕКТ *м 1 уст.* проект, лойиҳа; *2 ирон.* хом хаёл, пуч хаёл, амалга ошмайдиған лойиҳа; *стробить* ~ы хом хаёл қилмоқ, қўқнори хаёлларга берилмоқ.

ПРОЖЕКТЕР *м ирон.* хаёлотчи, хаёлий лойиҳалар тувзучи. хаёлпараст (лойиҳапараст) одам.

ПРОЖЕКТЕРСКИЙ, -ая, -ое *прил. от прожектёр и прожектёрство ирон.* хаёлий лойиҳага оид; хом хаёл билан қилинған.

ПРОЖЕКТЕРСТВО *с ирон.* хаёлий лойиҳалар тузишга берилиш, амалга ошмайдиған лойиҳалар тузиб юриш; хомхаёллиқ, лойиҳапарастлиқ; *нельзя заниматься* ~м лойиҳапарастлиқ билан шуғулланиш ярамайди.

ПРОЖЕКТЕРСТВОВАТЬ *несов. ирон.* лойиҳапарастлиқ, хаёлпарастлиқ (амалга ошмайдиған лойиҳалар тузиш) билан шуғулланмоқ.

ПРОЖЕКТОР *м, мн. -ра, р. мн.* прожекторо́в прожектор; *лучи* ~ов прожекторлар нурлари; *сигнальный* ~ сигнал берувчи прожектор; *осветить* ~ом прожектор билан ёритмоқ; *◆ комсомольский* ~ комсомол прожектори, комсомол назорати органи.

ПРОЖЕКТОРИСТ *м* прожекторчи (1 прожекторда ишловчи мутахассис; *2 разг.* комсомол прожекторининг аъзоси).

ПРОЖЕКТОРНЫ/И, -ая, -ое прожекторга оид; прожектор...; ~й свет прожектор нури; ~е лампы прожектор лампалари.

ПРОЖЕЛТЬ *ж разг.* сарғиш ранг (тус); *зелёный с ~ю* сарғиш яшил ранг.

ПРОЖЕЧЬ, -жгу́, -жжёшь, -жгу́т; -жёг, -жгла́ *сов. (несов. прожигать)* что 1 куйдирмоқ, куйдириб қўймоқ; ~ *костю́м папиросой* костюмни папирос билан куйдириб қўймоқ; ~ *халат кислотой* халатга кислота тезизиб куйдириб қўймоқ; ~ *бельё утюго́м* ичкиймни дазмолла куйдириб қўймоқ; *2 ёқмоқ, ёқиб қўймоқ; ~ свет до утра́* чироқни эрталабгача ёқиб чиқмоқ; *3 перен.* азоб бермоқ, ўртамоқ; *боль прожгла́ егё́ сердце* оғриқ унинг юрагини ўртади.

ПРОЖЕЧЬСЯ, -жжётся, -жгу́тся; -жётся, -жглась́ *сов. (несов. прожигаться)* *разг.* 1 куймоқ, куйиб қолмоқ; *сухно́* ~глось мовут куйиб қолди; *2 куйиб* тешилмоқ, куйиб шикастланмоқ; *на ю́бке* ~глась дыра́ юбка куйиб тешилди.

ПРОЖЖЁННЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от прожечь; 2 в знач. прил. разг.* ашаддий, ўтакетган, уччига чиққан; ~ *плут* ўтакетган фирибгар.

ПРОЖИВАНИЕ *с* 1 яшаш, яшаб туриш; ~ *в деревне* қишлоқда яшаш; *2 еб-ичиш, еб-ичишга сарфлаш; ~ денег* пулни еб-ичишга сарфлаш.

ПРОЖИВАТЬ *несов. 1 см. прожить* 3; *2 офиц.* яшамоқ, яшаб турмоқ, истиқомат қилмоқ; *сейчас он ~ет в Москве* у ҳозир Москвада яшамоқда.

ПРОЖИВАТЬСЯ *несов. см. прожиться.*

ПРОЖИГАТЕЛЬ *м:* ~ *жизни разг.* маншатпараст, ишратпараст.

ПРОЖИГАТЕЛЬНИЦА *ж см. прожигатель.*

ПРОЖИГАТЬ *несов. см. прожечь; ◆ ~ жизнь разг.* соғлиққа зарарли айш-ишратга берилмоқ, маншатпарастлиқ (ишратпарастлиқ) қилмоқ; умрини беҳуда ўтказмоқ.

ПРОЖИГАТЬСЯ *несов. 1 см. прожечься; 2 страд. от прожигать.*

ПРОЖИЛИНА *ж разг. то же, что прожилка.*

ПРОЖИЛКА *ж, р. мн. -лок* 1 тарам-тарам йўл (чирик); *мрамор с ~ами* тарам-тарам йўлли мрамор; ~и *зёло́та в кварце* кварцадаги тилла томирлар; *2 майда* томирча (тери остидан кўриниб турадиған қон томир); *нос в синих ~ах* (кўк) томирчалари кўриниб турадиған бурун.

ПРОЖИТИЕ *с:* на ~ *офиц.* тирикчиликка, яшашга, кун кечиришга; таъминотга; *эти́х денег хва́тит на ~* бу пуллар тирикчиликка етади.

ПРОЖИТОЧНЫ/И, -ая, -ое тирикчиликка (кун кечиришга, яшашга) етадиған; тирикчилик (яшаш)...; ~е *средства* тирикчиликка етадиған маблағ; *◆ ~й минимум* кун кечириш учун зарур бўлған нарсаларнинг энг оз миқдори.

ПРОЖИТЬ, -иву́, -ивёшь; *прожил, прожила́, прожило, прожили* *сов.* 1 яшамоқ, умр кўрмоқ; ~ *восемьдесят лет* саксон йил яшамоқ; *больно́й не прожил и го́да* бемор бир йил ҳам яшамади; ~ *жизнь* (век) ёшнин яшамоқ; *2 бирмунча вақт турмоқ, истиқомат қилмоқ, яшамоқ; он прожил в гостинице три дня* у меҳмонхонада уч кун турди; ~ *всё лето́ на даче* ёз бўин дачада турмоқ; бутун ёзни дачада ўтказмоқ; *3 (несов. прожива́ть)* что еб-ичишга сарф қилмоқ; ~ *много́ денег* еб-ичишга кўп пул сарф қилмоқ.

ПРОЖИТЬСЯ, -иву́сь, -ивёшься, -и́лся, -и́лась, -и́лось, -и́лись *сов. (несов. прожива́ться)* *разг.* бор-йўгини сарфлаб (еб) тугатмоқ, буд-шудини еб битирмоқ.

ПРОЖОРЛИВОСТЬ *ж* ебтўймаслиқ, баднафслиқ, мечкайлик; сертомоқлик, хўралик; ~ *хищных птиц* йиртқич қушларнинг баднафслиғи (хўралиғи).

ПРОЖОРЛИВЫЙ, -ая, -ое ебтўймас, баднафс, мечкай; сертомоқ, хўра; ~ *птенёц* сертомоқ қушча.

ПРОЖУЖЖАТЬ, -жужжу́, -жужжи́шь *сов.* 1 фингиллаб учиб ўтмоқ, визиллаб ўтмоқ; ~ *ла му́ха* пашша фингиллаб учиб ўтди; *над егё́ головой* ~ *ла пуля* унинг боши устидан ўқ визиллаб ўтиб кетди; *2 маълум муддат* фингиллаб (ғунгиллаб, визиллаб) турмоқ; *жук весь ве́чер* ~ *л* кўнғиз кечкурун роса ғунгиллади; ~ *ть* (все) *уши кому́ разг.* гапиравериб қулоқни қомаатга келтирмоқ, жаврайвериб мияни қоқиб қўлга бермоқ.

ПРОЗ/А *ж 1* проза, наср; *художественная* ~а бадий проза; *писа́ть* ~ой наср билан ёзмоқ; *чита́ть* ~у проза(ни) ўқимоқ; *2 перен.* одатдаги (ҳар кунги) ҳаёт, оддий турмуш; *жите́йская* ~а, ~а *жизни* кундалиқ ҳаёт, оддий турмуш.

ПРОЗАИЗМ *м книжн.* прозачилиқ, насрийлик (шеърда шоирона бўлмаган, оддий ифода).

ПРОЗАИК *м* прозанавис, насрнавис, прозаик, носир (наср ёзувчи).

ПРОЗАИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое *1* прозаик, насрий; проза (наср) билан ёзилган; ~ *ое произведе́ние* прозаик асар, насрий асар; *2 поэзиядан* узоқ, прозада ишлатилдиған; прозаик; ~ *ое выраже́ние* прозаик ибора; *3 дабдасиз, оддий, содда, жўн; паст:* у *негё́ вку́сы са́мые* ~ *ие* унинг диди жуда ҳам оддий (паст); *4 оддий, ҳар кунни бўлиб турадиған; қизиги йўқ, завқсиз, нашъасиз; ~ий разгово́р* оддий гап, маза-матрасиз суҳбат; ~ая *жизнь* оддий (кундалиқ) ҳаёт; ~ *ие интере́сы* оддий манфаатлар.

ПРОЗАИЧНОСТЬ *ж* дабабадан узоқлик, оддийлик; кунда бўлиб турадиғанлик; ~ *пёсы* пёсанинг оддийлиғи.

ПРОЗАИЧНЫ/И, -ая, -ое; -чен, -чна *1* оддий, кунда бўлиб турадиған; кундалиқ...; ~е *интере́сы* оддий қизиқишлар; *2 кундалиқ* (майда) ташвишлар билан ўралашиб қолган, майдагап; қуруқ, қизиги йўқ; *он очень ~й человек* у жуда майдагап (қуруқ) одам.

ПРОЗАКЛАДЫВАТЬ *сов. и несов. что:* гóлову *гото́в* ~ *разг.* гаров боғлашга ҳам тайёр, ишончи комил (*л. м.* бошни тикмоққа ҳам тайёр).

ПРОПАДН/ЫИ, -ая, -ое ғарбпараст, ғарб мамлакатлари тарафдори бўлган, ғарб мамлакатлари тарафдори...; ~ *ое госуда́рство* ғарбпараст (ғарб мамлакатлари тарафдори бўлган) давлат.

ПРОИМПЕРИАЛИСТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое империалистпараст, империализм тарафдори бўлган, империализм манфаатини кўзлайдиған; ~е *принци́* империалистпарастларнинг ҳийла-найранглари, фитналари; ~ *ий воённый госуда́рственный перево́т* империализм манфаатини кўзлаган ҳарбий давлат тўнгаршини.

ПРОЗАСЕДАТЬ *сов.* маълум муддат мажлис қилмоқ; ~ *цёлый день* кун бўин мажлис қилмоқ.

ПРОЗАСЕДАТЬСЯ *сов. разг. шуғл.* маълум муддат мажлис қилиб ўтирмоқ, мажлисбозлик қилавермоқ; *вы совсе́м ~лись* мажлисларинг жуда чўзилиб кетди.

ПРОЗВАНИЕ *с 1* лақаб; *Никола́й II, по ~ю Крова́ый* Қонхўр лақаби билан танилган Николай II; *шуғли́вое* ~е хазилдомуз лақаб; *2 уст. обл. исм, фамилия.*

ПРОЗВАТЬ, -зову́, -зовёшь; -а́л, -а́ла, -а́ло *сов. (несов. прозва́ть)* *кого-что* лақаб қўймоқ; ном бермоқ.

ПРОЗВЕНЕТЬ, -ни́т *сов. (несов. звене́ть)* 1 жарангламоқ, жирингламоқ, чалинмоқ; ~ *л звоно́к* кўнғироқ жаранг-

лади; 2 овози келмоқ, эшитилмоқ; ~ли дётские голоса бо- лаларнинг чағир-чуғури эшитилди.

ПРОЗВИЩЕ с лақаб; **дать** ~ лақаб қўймоқ, ном қўймоқ.

ПРОЗВОНИ/ТЬ сов. 1 жарангламоқ, чалинмоқ; ~л **звонók** звонок чалинди; ~л **колокол** қўнғироқ жаранглади; 2 *что и с неопр. разг.* қўнғироқ (занг, жом) чалиб хабар қилмоқ, хабар бермоқ; қағирмоқ; в лагере ~ли **обед** (или **обедать**) лагерда тушликка занг чалинди; 3 маълум муд- дат қўнғироқ (занг, жом) чалиб турмоқ.

ПРОЗВУЧА/ТЬ, -чит сов. (*несов.* **звучать**) 1 эшитил- моқ, янгр. моқ; ~л **выстрел** ўқ овози эшитилди; **где-то** **вдалí** ~ли **голосá** узоқдан қандайдир овозлар эшитилди; 2 *перен.* билинмоқ, сезилмоқ, кўринмоқ; в его **словах** ~ла **обída** унинг сўзларидан хафа бўлгани сезилди.

ПРОЗЕВАТЬ сов. (*несов.* **прозёвывать**) *разг.* 1 бой бериб қўймоқ, қўлдан бериб қўймоқ, вақтни ўтказиб юбор- моқ; оғиз очиб қолмоқ; ~ **удобный момент** қулай фурсатни қўлдан бериб қўймоқ; ~ **пёзд** поезддан кечикмоқ; 2 билмай (кўрмай) қолмоқ; билмасдан бериб қўймоқ; ~ **пёшку** пьедани бериб қўймоқ (шахматда); 3 бирмунча вақт эснаб (ҳомёза тортиб) ўтирмоқ; ~ **весь вечер от скуки** кечала бошдан оёқ зерикшидан эснаб ўтирмоқ.

ПРОЗЕВЫВАТЬ *несов. см.* **прозёвать** 1, 2.

ПРОЗЕКТОР м прозектор (касалхоналарда мурдани ёриш билан шугулланадиган мутахассис).

ПРОЗЕКТОРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 прозекторга оид; про- зектор...; ~ий **нож** прозектор лнчғи; 2 *в знач. сущ.* ~ая ж прозекторхона, мурда ёриладиган хона; **оборудовать** ~ую прозекторхонани жиҳозламоқ.

ПРОЗЕЛЕНЬ ж яшилсимон, яшилроқ; яшил аралаш; голубóй с ~ю яшилсимон ҳаво ранг.

ПРОЗЕЛИТ м *книжн.* 1 прозелит (бирор янги динни қабул қилган киши); 2 янги маслакдош, бирор нарсага садоқат билан киришган одам.

ПРОЗЕЛИТИЗМ м *книжн.* прозелитизм (ўз динини, эътиқодини ёйишга интилиш).

ПРОЗЕЛИТКА ж, р. *мн.* -ток *см.* **прозелит**.

ПРОЗЕЛИТСКИЙ, -ая, -ое прозелитга оид; прозелит... **ПРОЗИМОВАТЬ, -мúю, -мúешь** сов. (*несов.* **зимовать**) қишламоқ, қишни ўтказмоқ (чиқармоқ).

ПРОЗНАВАТЬ *несов. см.* **прознáть**.

ПРОЗНАТЬ сов. (*несов.* **прознавáть**) *что и о чем прост.* билмоқ, билиб олмоқ, эшитиб билмоқ.

ПРОЗОДЕЖДА ж (производственная одежда) мах- сус кийим, иш кийими, ишлаб чиқаришда кийиладиган ки- йим.

ПРОЗОРЛИВЕЦ м, р. -вца *книжн.* зийрак (фаросат- ли) одам; олдиндан кўра биладиган одам.

ПРОЗОРЛИВИЦА ж *см.* **прозорливец**.

ПРОЗОРЛИВОСТЬ ж *книжн.* зийраклик, фаросатли- лик; олдиндан кўра билиш.

ПРОЗОРЛИВЫЙ, -ая, -ое *книжн.* зийрак, фаросатли; олдиндан кўра биладиган; ~ум зийрак ақл; оқил киши; ~ **человек** олдиндан кўра биладиган одам.

ПРОЗРАЧНО нареч. очиқ-ойдин, аниқ, равшан, аён; ~ **намекнуть** очиқ-ойдин шима қилмоқ.

ПРОЗРАЧНОСТЬ ж тиниқлик, шаффофлик; ~ **водá** сувнинг тиниқлиги; ~ **стеклá** ойнанинг шаффофлиги.

ПРОЗРАЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 тиниқ, паффоф; ~ый **лёд** тиниқ муз; ~ая **водá** тиниқ сув; ~ **ое** **стекло** шаф- фоф ойна; 2 **нозик, ҳарир; ~ый шарф** ҳарир шарф; 3 **очиқ, булутсиз, соф; ~ый день** очиқ (булутсиз) кун; ~ый **воздух** соф ҳаво; 4 *перен.* очиқ-ойдин, аниқ, равшан, аён; ~ый **намёк** очиқ-ойдин шима.

ПРОЗРЕВАТЬ *несов. см.* **прозрёть**.

ПРОЗРЕНИЕ с *книжн.* 1 кўзи очилиш, кўрадиган бў- либ қолиш, кўра бошлаш; ~ **слепого** кўр кўзинг очилиши; 2 *перен.* тўсатдан сеҳн (фикр)нинг очилиши; бирдан фаҳм- лай (тушуна) бошлаш; **наконёц** на него **нашлó** ~ ниҳоят унинг сеҳни очилди (тушуна бошлади).

ПРОЗРÉ/ТЬ, -рю, -рийшь, -рёл, -рела сов. (*несов.* **прозрёвáть**) *книжн.* 1 кўзи очилмоқ, кўра бошламоқ; **боль- ной** ~л беморнинг кўзи очилди; 2 *перен.* бирдан фаҳмлай

(тушуна) **бошламоқ, кўзи (мошдай) очилмоқ; тўт-то я к** ~л мана шундагина тушуна бошладим (кўзим очилди).

ПРОЗЫВАТЬ *несов. см.* **прозвáть**.

ПРОЗЫВАТЬСЯ *несов. прост.* лақаб (ном) олмоқ, аталмоқ, бирор номга (лақабга) эга бўлмоқ.

ПРОЗЯБАНИЕ с бемаъни (мақсадсиз, завқ-шавқсиз) ҳаёт кечирини.

ПРОЗЯБА/ТЬ *несов.* бемаъни (мақсадсиз, завқ-шавқ- сиз) ҳаёт кечирмоқ; ~ть в **нищете** қашшоқликда бемаъни ҳаёт кечирмоқ; **не живёт, а ~ют** уларнинг ҳаётини ҳаёт деб бўлмайди, улар жуда бемаъни яшаши.

ПРОЗЯБ/НУТЬ сов. *прост.* совқотмоқ, совуқ емоқ, совқотиб қолмоқ; **ребёнок** ~ на **морозе** бола аёзда совқо- тиб қолди.

ПРОИГРА/ТЬ сов. (*несов.* **проигрывать**) 1 *что* ютқиз- моқ, бой бермоқ, ютқизиб (бой бериб) қўймоқ; ~ть **парí** гаров ўйнаб ютқизмоқ; ~ть **матч** матчни ютқизмоқ; **комáнда** ~ла **со счётом** **ноль**: два команда **ноль**: икки ҳисобида ютқизди; ~ть в **карты** карта ўйинида ютқазмоқ; 2 **муваф- фақиятсизликка** (мағлубиятга) учрамоқ; **енгилмоқ, ютқаз- моқ; ~ть сражение** жангни бой бермоқ; жангда **енгилмоқ; ~ть судебный процесс** судда ютқазмоқ (айбдор бўлиб чиқмоқ); 3 *что в чем* бирор нарсадан зарар кўрмоқ; ют- қазмоқ, вақтни қўлдан бермоқ; ~ть **время** вақтдан ютқаз- моқ, вақтни қўлдан бермоқ; ~ть в **чём-л. мнени** биров- нинг олдида обрўнсизланиб қолмоқ, бировнинг ихлосини қайтариб қўймоқ; **пёса много** ~ла **от плохой постановки** постановка ёмон бўлганлиги туфайли **пёса** кўп ютқизди; 4 *что разг.* чалмоқ, ўйнамоқ; **музыка** қўймоқ; ~ть **пóлькó** на **рояле** роялда **пóлька** куйини чалмоқ; ~ть **патефонную пластинку** патефон пластинкасини қўймоқ; 5 вақтни ўйин билан ўтказмоқ; ўйнаб юрмоқ; ўйнашмоқ; **дети весь день** ~ли в **футбол** болалар кун бўйи футбол ўйнаши.

ПРОИГРАТЬСЯ сов. (*несов.* **проигрыватьсья**) бор пу- лини ютқизмоқ, бой бермоқ, ютқизиб (бой бериб) қўймоқ; ~ в **карты** картада ютқизиб қўймоқ.

ПРОИГРЫВАТЕЛ/Ь м проигрыватель (патефон плас- тинкасидан овоз чиқарадиган аппарат); **купить** ~ь проиг- риватель **сотиб** олмоқ; **присёмник** с ~ем проигрывателли присёмник.

ПРОИГРЫВАТЬ *несов. см.* **проигрáть** 1—4.

ПРОИГРЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **проигрáться**; 2 *страд.* *от* проигрывать.

ПРОИГРЫШ м 1 ютқизиш, енгиллиш, бой бериш; **естьáться** в ~е ютқизиб қўймоқ; 2 ютқизиб, бой берилган пул; **большой** ~ катта ютқизиш; ~ в **сто рублей** юз сўмлик ютқизиш; 3 муваффақиятсизликка (мағлубиятга) йўлиқини; **сигналиш; бой бериш; ~ сражения** жангда енгиллиш (мағ- луб бўлиш); ~ **судебного дела** судда енгиллиш (муваффа- қиятсизликка йўлиқини).

ПРОИГРЫШН/ЫЙ, -ая, -ое ютқизиладиган, бой бери- ладиган, ютқизик...; ~ **ое** **положение** в **шахматной партии** шахмат партиясндаги ютқизик ҳолат; ~ **ое** **дело** ютқизик (ютиб бўлмайдиган) иш.

ПРОИЗВЕДЕНИ/Е с 1 *по гл.* **произвести** и **произво- дить**; 2 **асар; музыкальное** ~е **музыка** асари; ~е **искусства** санъат асари; **избранные** ~я **В. И. Ленина** В. И. Ленин- нинг танланган асарлари; 3 *мат.* **кўпайтма** (кўпайтириш натижаси).

ПРОИЗВЕСТИ, -еду, -едёшь; -ёл, -ела сов. (*несов.* **производить**) 1 *что* қилмоқ, бажармоқ, ўтказмоқ; ~ **ремонт** ремонт қилмоқ; ~ **вычисление** ҳисоб қилмоқ, ҳисоб- лаб чиқмоқ; ~ **допрóб** сўроқ қилмоқ; ~ **опыт** тажриба ўт- казмоқ; 2 ишлаб чиқармоқ, тайёрламоқ, етиштирмоқ; ~ **двёсти комбайнов** икки юзта комбайн ишлаб чиқармоқ; ~ **мáрочные вина** навли винолар тайёрламоқ; ~ **тысячи тонн зернá** минг тонна галла етиштирмоқ; 3 *что* тугдирмоқ, ҳо- сил қилмоқ; чиқармоқ; ~ **впечатление** на **кого-л.** бировда таассурот тугдирмоқ (ҳосил қилмоқ); ~ **переполнó** тўс-тў- полон чиқармоқ; 4 *в кого-что* бирор мансабга ўтказмоқ, ун- вон бермоқ; ~ в **офицеры** офицерликка ўтказмоқ; офицер- лик унвонини бермоқ; ♦ ~ на **свет** **кого-что** тугмоқ ёки тугдирмоқ; ~ на **свет** **ребёнка** бола тугмоқ (тугдирмоқ).

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ м 1 эк. ишлаб чиқарувчи; **за- вод** — ~ ишлаб чиқарувчи завод; 2 *с.-х.* **наследор** (бичил-

маган) эркак ҳайвон: буқа, айғир, қўчқор ва ш. к.; жеребёк ~ айғир; бык ~ буқа; ♦ ~ рабoт прораб, ишбоши (қурилишга бевосита раҳбарлик қилувчи киши).

ПРОИЗВОДИТЕЛЬНО нареч. унумли (равишда), ба-ракали, натижа берадиган даражада; рабoтaть ~ унумли ишламоқ.

ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОС/ТЬ ж 1 унумдорлик; ~ть за-вoдa заводнинг унумдорлиги; добьтсья высокой ~ти трудa юксак меҳнат унумдорлигига эришмоқ; 2 мақсадга мувофиқлик; маҳсулдорлик; фойдали бўлиш; ~ть затратa харажатларнинг мақсадга мувофиқлиги (фойдали, ўринли бўлиши).

ПРОИЗВОДИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое; -лен, -льна унумли, натижа берадиган, фойдали; ~й труд унумли меҳнат; ~й расхoд фойдали (натижа берадиган) харажат; ♦ ~е сйлы эк. ишлаб чиқариш кучлари, ишлаб чиқарувчи кучлар.

ПРОИЗВОДИТЬ -ожу, -oдишь несов. 1 см. произ-вестй; ~ хорoшее впечатлeние яхши таассурот тугдирмоқ; 2 что ишлаб чиқармоқ, етиштирмоқ, тайёрламоқ; завoд производит комбайны завод комбайнлар ишлаб чиқаради; 3 кого-что, от кого-чего бирор кимса ё нарсдан келтириб чиқармоқ, деб ҳисобламоқ; это слoво производят от гречeского корня бу сўзни (аслида) грекча ўзакдан келиб чиққан деб ҳисоблайдилар (келтириб чиқарадилар); ♦ свет не производил кого разг. бунақаси дунёда (ҳеч қачон) бўлмаган; такoго дуракa ещe свет не производил бунақанги аҳмоқ ҳали дунёга келмаган.

ПРОИЗВОДИТЬСЯ -вoдится несов. 1 ўтказилмоқ, ижро қилинмоқ, қилинмоқ, бажарилмоқ; производятся приём готовой продукции тайёр маҳсулотлар қабул қилинади; 2 ишлаб чиқарилмоқ, етиштирилмоқ, тайёрланмоқ; в совхозе производятся марочные вина совхозда навли винолар тайёрланади; 3 страд. от производить; производятся подсчeт голосoв овозлар ҳисоблаб чиқилмоқда; производятся посадка на самолёт пассажирылар чиқарилмоқда.

ПРОИЗВОДН/ЫЙ, -ая, -ое ҳосила, ясама; ~ое слoво ясама (ҳосила) сўз; ~ая величина ҳосил миқдор.

ПРОИЗВОДСТВЕННИК м ишлаб чиқаришда ишловчи, ишлаб чиқарувчи одам.

ПРОИЗВОДСТВЕННИЦА ж см. производственник.

ПРОИЗВОДСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ишлаб чиқаришга оид; ишлаб чиқариш...; ~ый процесс ишлаб чиқариш жараёни; ~ый план ишлаб чиқариш плани; ~ое совещание ишлаб чиқариш кенгаши; ~ый стаж ишлаб чиқариш стажи; ~ые отношения ишлаб чиқариш муносабатлари.

ПРОИЗВОДСТВ/О с 1 по гл. известий и производ-ить 1; ~о строительных работ қурилиш ишларини бажариш; ~о опытов тажрибалар ўтказиш; 2 ишлаб чиқариш; социалистическое ~о социалистик ишлаб чиқариш; капиталистическое ~о капиталистик ишлаб чиқариш; товарное ~о товар ишлаб чиқариш; способ ~а ишлаб чиқариш усули; средства ~а ишлаб чиқариш воситалари; 3 ишлаб чиқариш, тайёрлаш, етиштириш; ~о бумаги қоғоз ишлаб чиқариш; ~о станков станоклар ишлаб чиқариш; ~о автомобилей автомобиллар ишлаб чиқариш; 4 саноат тармоғи, ишлаб чиқариш; хўжалик; сталелитейное ~о пўлат ишлаб чиқариш, пўлат қуйиш; сельскохозяйственное ~о қишлоқ хўжалик ишлаб чиқариши, деҳқончилик; 5 ишлаб чиқариш, корхона; иш; рабoтaть на ~е ишлаб чиқаришда (корхонада) ишламоқ; учиться без отрыва от ~а ишлаб чиқаришдан (ишдан) ажралмаган ҳолда ўқимоқ; снять с ~а ишлаб чиқаришдан олиб ташламоқ, ишлаб чиқарилмай қўймоқ; 6 ишлаб чиқарилган (тайёрланган) нарса, маҳсулот; фабричное ~о фабрикада тайёрланган нарса, фабрика маҳсулоти; ~о киностудии «Узбекфильм» «Узбекфильм» киностудиясининг маҳсулоти; 7 уивон бериш, мансабга кўтариш (ўтказиш); ~о в офицеры офицерликка ўтказиш; ~о в генералы генералликка кўтариш.

ПРОИЗВОЛ м 1 ўзбошимчалик; зўрлик, зўравонлик; ~ полиции полициянинг ўзбошимчилиги; полиция зўравонлиги; помещичий ~ помещикларнинг ўзбошимчилиги; 2 асоссизлик, мантиқсизлик, пучлик; ~ в суждениях фикрлашнинг мантиқсизлиги; ♦ оставить (или бросить) на ~

судьбы қаровсиз (ўз ҳолига) ташлаб қўймоқ (ташлаб кетмоқ).

ПРОИЗВОЛЬНОСТЬ ж 1 ихтиёрийлик, эркинлик; ~ движeний ҳаракатларнинг эркинлиги; 2 ўзбошимчалик; бошшлик; 3 асоссизлик, мантиқсизлик, пучлик.

ПРОИЗВОЛЬНЫ/И, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ихтиёрий, эркин; ~е движeния эркин ҳаракатлар; 2 ўзбошимчалик билан қилинган; ~е решения ўзбошимчалик билан қилинган қарор; 3 асоссиз, мантиқсиз, пуч; ~й вывод асоссиз хулоса; ~е толкования мантиқсиз изоҳлар.

ПРОИЗНЕСЕНИЕ с по гл. произнести и произносить; правильное ~ звуку товушни тўғри талаффуз қилиш; ~ приговора ҳукми эълон қилиш (ўқиб бериш).

ПРОИЗНЕСТИ, -су, -сeшь; -нёс, -неслa сов. (несов. произносить) что 1 талаффуз қилмоқ, айтмоқ; правильно ~ слoво сўзни тўғри талаффуз қилмоқ; 2 сўзламоқ, гапирмоқ; айтмоқ, демоқ; ~ речь нутқ сўзламоқ; не ~ ни одного слoва бирорта ҳам сўз айтмаслик, чурқ этмаслик; 3 эълон қилмоқ, ўқиб бермоқ; ~ приговор ҳукми эълон қилмоқ.

ПРОИЗНОСИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое талаффузга оид; талаффуз...; ~е нормы русского языка рус тилининг талаффуз нормалари.

ПРОИЗНОСИТЬ несов. см. произнести.

ПРОИЗНОШЕНИЕ с талаффуз; талаффуз қилиш; правильное ~ тўғри талаффуз (қилиш); ~ гласных унлилар талаффузи; унлиларни талаффуз қилиш; русское литературное ~ рус адабий тилининг талаффузи, русча адабий талаффуз.

ПРОИЗО/ИТИ, -ойдeт; -ошeл, -шлa сов. (несов. происходить) 1 келиб чиқмоқ, юз бермоқ, содир (воқе) бўлмоқ; между ними ~шeл спор улар ўртасида жанжал чиқди; что ~шлo? нима юз берди, нима бўлди?; 2 от кого-чего келиб чиқмоқ, чиқмоқ, бўлмоқ; пожар ~шeл от неосторожности эҳтиётсизликдан ёнғин чиқди; 3 от кого-чего туғилмоқ, тарқалмоқ; от негo ~шлo многочисленное по-томство ундан кўлаб насл тарқалган.

ПРОИЗРАСТАНИ/Е с униш, ўсиш; ~е злaков бошоқли ўсимликларнинг ўсиши; границы ~я винограда и абрикоса узум ва ўрикнинг тарқалиш (кўқариш, ўсиш) чегаралари.

ПРОИЗРАСТА/ТЬ, -ает несов. (сов. произрасти) книжн. бирор жойда тарқалмоқ, унмоқ, ўсмоқ, кўқармоқ; сакаул ~ет в пустыне саксовул чўлда ўсади.

ПРОИЗРАСТИ, -растeт; произрoс, -лa сов. (несов. произрастать) унмоқ, ўсмоқ, кўқармоқ, униб (ўсиб, кўқариб) чиқмоқ; из семян произросло дерево дарахт уруғдан ўсиб чиқди.

ПРОИЛЛЮСТРИРОВАТЬ сов. (несов. иллюстрировать) что 1 расмлар билан безамоқ, иллюстрация бермоқ; ~ книгу китобни расмлар билан безамоқ; 2 перен. мисол келтирмоқ, мисоллар билан изоҳламоқ (исботламоқ, аниқ кўрсатмоқ); ~ свою мысль примeром ўз фикрини мисоллар билан исботламоқ.

ПРОИНСТРУКТИРОВАТЬ сов. (несов. инструктировать) кого-что инструкция (қўлланма, инструктаж) бермоқ, йўл-йўриқ кўрсатмоқ, кўрсатма бермоқ; ~ лeтчиков учувчиларга кўрсатма бермоқ.

ПРОИНТЕРВЬЮИРОВАТЬ сов. (несов. интервьюировать) кого-что интервью олмақ; ~ видного учёного таниқли олимдан интервью олмақ.

ПРОИНФОРМИРОВАТЬ сов. (несов. информировать) кого-что информация (ахборот) бермоқ, хабардор қилмоқ, билдирмоқ.

ПРОИСКА/ТЬ, -ищу, -ищeшь сов. кого-что бирмунча вақт қидирмоқ, ахтармоқ, изламоқ; я целый час ~л вашу рукопись қўл ёзмаңизни роса бир соат ахтардим.

ПРОИСКИ мн., р. мн. -ов кирдикор, ҳийла-найранг; фитнес; ~ врагов душманларнинг кирдикорлари; ~ агрессоров агрессорларнинг ҳийла-найранглари.

ПРОИСТЕКАТЬ несов. см. проистечь.

ПРОИСТЕЧЬ, -ечeт, -eкyт; -eк, -eклa сов. (несов. проистекать) из чего, от чего книжн. келиб чиқмоқ, юзага келмоқ, содир бўлмоқ; все разногласия проистекли из нежелания понять друг друга ҳамма келишмовчиликлар бир-

бирларини тушунишни (гапларини эшитишни) хоҳламасликдан келиб чиқди.

ПРОИСХОДИТЬ *-о́жу, -одишь несов.* 1 *см.* произойти 1; 2: *действие романа происходит в Москве* романдаги воқеалар Москвада рўй беради; 2 *чикмоқ, келиб чиқмоқ; мансуб бўлмоқ; он происходит из крестьян* у деҳқондан чиққан; ~ *из рабочей семьи* ишчи оиласидан келиб чиқмоқ; ишчи оиласига мансуб бўлмоқ.

ПРОИСХОЖДЕНИЕ *с* 1 келиб чиқиш; насаб, насл-насаб; насли, насаби, асли; **социальное** ~е ижтимоий келиб чиқиш(и); *по ~ю асли, насаби; он русский по ~ю унинг асли (келиб чиқиши) рус; 2 пайдо бўлиш, келиб чиқиш, яратилиш; ~е жизни на земле* ерда ҳаётнинг пайдо бўлиши; ~е языка тилнинг пайдо бўлиши.

ПРОИСШЕСТВИЕ *с* воқеа, ҳодиса; *можаро; ўличное* ~е кўчада юз берган ҳодиса; *без ~й можаросиз; тинч; чрезвычайное* ~е фавқулодда ҳодиса.

ПРОЙДОХА *м* *и ж* *прост.* фирибгар, доғули, айёр, шум.

ПРОЙМ/А *ж спец.* ўмиз, енг ўрни, енг ўтқазиладиган ўйма; *платье узко в ~е* ўмизи тор кўйлак.

ПРОЙТИ, пройти, пройдёшь; прошёл, -шла сов. (несов. проходить) 1 ўтмоқ, босиб ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; *бор-моқ; ~ по мосту* кўприкдан ўтмоқ; ~ *вперёд* олдинга ўтмоқ; *гости прошли в кабинет* меҳмонлар кабинетга ўтишди; ~ *к выходу* чиқверишдаги эшикка қараб бормоқ; *по небу* прошла тўча осмондан булут сузиб ўтди (ўтиб кетди); *по реке* прошёл пароход дарёдан пароход (сузиб) ўтди; 2 *что* юрмоқ, йўл юрмоқ, йўл босмоқ; босиб ўтмоқ; ~ *несколько шагов* бир неча қадам юрмоқ; ~ *весь путь* пешвом бутун йўлни пиёда юриб ўтмоқ; *за час* автомобиль прошёл *восемьдесят километров* автомобиль бир соатда саксон километр йўл босди; *бегун хорошо* прошёл *столетровку* югурувчи юз метрлик (масофа)ни яхши югуриб ўтди; *самолёт прошёл над Каспийским морем* самолёт Каспий денгизи устидан учиб ўтди; 3 *что* тўхтамасдан ўтиб кетмоқ, ўтиб кетиб қолмоқ; *поезд прошёл станцию* поезд (тўхтамай) станциядан ўтиб кетди; *он* ждáli кáтера на берегу, *но кáтер* прошёл *мимо* улар соҳилда катерни пойлаб турниди, *аммо кáтер* тўхтамай ўтиб кетди; ~ *мимо чего-н.* 1) ёнидан ўтиб кетиб қолмоқ; кўрмай (пайқамай) ўтиб кетмоқ; 2) *перен.* эътибор бермаслик, бефарқ қарамоқ; 4 *перен.* тарқалмоқ, ёйилмоқ; *прошла* *весь* о победе *салаба* ҳақидаги хабар тарқалди; *прошёл слух, что он* эрибдети унинг келиши ҳақида гап (овоза) тарқалди; 5 *перен.* *перед кем-чем* ўтмоқ, кўз олдидан ўтмоқ, хаёлдан ўтмоқ, намоён бўлмоқ; *перед глазами* прошлil *все события* *вчерашнего дня* кўз олди(м)дан кечаги воқеаларнинг ҳаммаси (бирма-бир) ўтди; 6 кўринмоқ, сезилмоқ; *намоён* бўлмоқ; *по егó лицу* прошла *гримáса* бóли унинг юзида оғриқ аломати (буруниши, тиришиши) кўринди; 7 қурилмоқ, барпо бўлмоқ, ўтказилмоқ; ўтмоқ; *здесь* *пройдёт* *шоссейная дорóга* бу ердан катта йўл ўтади; *газопровóд* прошёл *через* *пустыню* даштдан газопровод ўтди; 8 ёғмоқ, ёғиб ўтмоқ; *прошёл* *возжé* ёмғир ёғди; *прошёл* *сильный град* шиддат билан дўл ёғиб ўтди; 9 *перен.* ўтмоқ, ўтиб кетмоқ, тугамоқ (вақт, пайт ҳақида); *прошёл* *целый* *месяц* бир ой ўтиб кетди; *время* прошло *быстро* вақт тез ўтиб кетди; *срок* ешб не *прошёл* *цели* муддат тугагани йўқ; *зима* прошла *кши* ўтиб бўлди; 10 тўхтамоқ, босилмоқ, ёзилмоқ; *боль* прошла *оғриқ* босилди; *обйда* прошла *хафáгарчилик* ёзилди; 11 бирор тарада ўтмоқ, бўлмоқ, бўлиб ўтмоқ, тугалланмоқ; *доклад* прошёл *удачно* доклад муваффақиятдан ўтди; 12 ўтмоқ, сизиб ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; *водá* прошла *в* *подвал* подвалга сув ўтиб кетди; *кровь* прошла *через* *повязку* қон ярага боғланган латтадан ўтибди; 13 *что* қазиб олмақ (ўтмоқ, бормоқ); *ингнó-тернó* олмақ (ўтмоқ, бормоқ); *йўлма-йўл* ишлов бериб бормоқ; ~ *первый* *угольный пласт* биринчи кўмир қатламни қазиб ўтмоқ; *комбайн* прошёл *уже* *половину* поля *комбайн* даланинг ярмини ишлаб (ингнó-тернó) бўлди; 14 *что, через* *что* ўтмоқ (синов, муҳокама, рўйқат ва ш. к. дан); ~ *через* *серьёзные* *испытания* жиддий синовлардан ўтмоқ; *проект* прошёл *много* *инстанций* лойиҳа кўпгина инстанциялардан ўтди; *егó* *предложение* не прошло *униг* таклифи ўтмади; 15 *во* *что,*

в кого-что кирмоқ, қабул қилинмоқ; *тасдиқланмоқ, тасдиқдан* ўтмоқ; ~ *в институт* *по* *конкурсу* институтга конкурздан ўтиб кирмоқ; ~ *в штат штатга* қабул қилинмоқ; 16 *что* *разг.* ўқитилмоқ, ўрганилмоқ; ўтмоқ, ўтиб бўлмоқ; ~ *по алгебре* *уравнения* алгебрадан тенгламаларни ўтмоқ; ~ *новую* *тему* янги тема(ни) ўтмоқ; 17 *что* ўтамоқ, бажармоқ; ўтмоқ; ~ *военную* *службу* ҳарбий хизматни ўтамоқ; ~ *практику* практика ўтмоқ; 18 олмақ, олиб бўлмоқ; ~ *курс* *лечения* даволаниш курсини (тўла) олмақ; 19 *разг.* соғаймоқ, оғримай қолмоқ; *головá* *прошла* бош оғриғи қолди; бош оғримай қолди; ~ *в жизнь* амалга ошмоқ, амалга оширилмоқ; ~ *молчанием* *что* эътибор бермаслик; бирор нарса ҳақида оғиз очмаслик, бирор сўз демаслик; *это* *не* *пройдёт!* бунақаси кетмайди!, бу иш(инг) амалга ошмайди!; ~ *огонь* *и* *воду* (и *мédные* *трубы*) *см.* *огонь; лёд* *прошёл* *шовуш* (муз оқини) тугади; *рекá* *прошла* *дарё* муздан тозаланди; *даром* *не* *пройдёт* *что* *кому* *см.* *даром.*

ПРОИТИСЬ, пройду́сь, пройдёшься; прошёлся, -шлась сов. (несов. прохаживаться) 1 бир оз у ён-бу ён юрмоқ, айланиб юрмоқ, сайр қилмоқ; ~ *по* *парку* паркда айланиб юрмоқ; ~ *вокруг* *дома* уй атрофида айланиб (сайр қилиб) юрмоқ; ~ *по* *всем* *комнатам* хонама-хона айланиб юрмоқ; 2 *что* *и* *в* *чем* *разг.* ўйинга (рақсга) тушмоқ; ўйнамоқ; ~ *в* *танце* *танца* тушмоқ; ~ *русскую* *русча* рақсга тушмоқ; ~ *в* *кадрилы* *кадриль* рақсига тушмоқ; 3 *чем* *по* *чему* *разг.* бир оз юргизмоқ, югуртирмоқ; *тегизиб* *чиқмоқ;* бир оз шуғулланмоқ; ~ *по* *клавншам* *клавншарга* қўл югуртириб (теккизиб) чиқмоқ; ~ *щёткой* *по* *волосам* *сочни* чўтка билан тарамоқ (силлиқламоқ); ~ *на* *чей* *счёт* (или *по* *адресу*) *кого-чего* или *чьему* *разг.* бирор кимса ёки нарсанинг шаънига тегмоқ, бировга тегизиб гапирмоқ, гап отмоқ.

ПРОК *м, р. -а (-у) разг.* фойда, наф, манфаат; *какой ~ в его* *советах!* унинг маслаҳатларидан нима фойда!; ~ *у* *нет* *в* *чём-н.* или *от* *кого-чего-н.* фойдаси йўқ; *что ~ у* *от* *общаний?* қуруқ ваъдадан нима фойда?; *из* *этого* ~а *не* *будет* бундан фойда чиқмайди.

ПРОКАЖЕННАЯ *ж* *см.* *прокажённый.*

ПРОКАЖЕННЫЙ *м* *мохов* (одам).

ПРОКАЗА *I* *ж* *мохов* (касаллик).

ПРОКАЗ/А *II* *ж* *шўхлик, тўполон; дётские ~ы* болаларнинг шўхлиги (тўполонлари).

ПРОКАЗИТЬ, -áжу, -áзишь несов. (сов. напроказить) *разг.* шўхлик қилмоқ, тўполон қилмоқ.

ПРОКАЗНИК *м* *разг.* шўх бола, тўполончи, зумраша, шумтака.

ПРОКАЗНИЦА *ж* *см.* *проказник.*

ПРОКАЗНИЧАТЬ *несов. (сов. напроказничать)* *разг.* шўхлик қилмоқ, тўполон қилмоқ.

ПРОКАЛИВАНИЕ *с* қиздириш, қиздириб чўғ қилиш; ~ *металлов* *металларин* қиздириш.

ПРОКАЛИВАТЬ *несов. см.* *прокалить.*

ПРОКАЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *прокалиться;* 2 *страд.* *от* *прокаливать.*

ПРОКАЛИТЬ *сов. (несов. прокалывать)* *что* қиздириб чўғ қилмоқ; ~ *прóволоку* *симни* қиздириб.

ПРОКАЛИТЬСЯ, -лится сов. (несов. прокаливаться) қиздирилмоқ, қизиб чўғ бўлмоқ; *прóволока* *хорошо* ~*лась* *сим* яхши қиздирилди.

ПРОКАЛЫВАТЬ *несов. см.* *проколóть II.*

ПРОКАЛЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *проколóться;* 2 *страд.* *от* *прокалывать.*

ПРОКАНИТЕЛИ/ТЬСЯ *сов. прост.* ивирсиб вақтни ўтказмоқ, эзмаланмоқ; *икир-чикир* билан овора бўлиб қолмоқ; *весь* *вечер* ~*лся* *с* *ремóнтóм* *велосипеда* *кечқурун* *фақат* *велосипед* *тузатиш* билан овора бўлди(м).

ПРОКАПЧИВАТЬ *несов. см.* *прокопáть.*

ПРОКАПЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *прокопáться;* 2 *страд.* *от* *прокапчивать.*

ПРОКАПАВАТЬ *несов. см.* *прокопáть.*

ПРОКАРАУЛИТЬ *сов. кого-что* *и* *без* *доп. разг.* 1 қоровулликда: *кафлатда* қолмоқ, *лиқовлик* билан олдириб қўймоқ, *пойлаб* (қараб) *туриб* *кўлдан* *чиқармоқ* (кўрмай қолмоқ); 2 бирор фурсат қоровуллик қилмоқ, қоровулликда турмоқ; ~ *весь* *день* *куи* *буйи* *қоровуллик* *қилмоқ.*

ПРОКАТ I *м* 1 *то же, что прокатка*; ~ рельсов рельсарни прокат қилиш; прокатка йўли билан рельс ясаш; 2 прокат, прокатка йўли билан ясалган нарса, металл; выпуск ~а прокат чиқариш.

ПРОКАТ II *м* прокат, кирага (ижарага) бериш; кира, ижара; плáта за ~ телевизора телевизорнинг прокат (ижара) ҳақи; бюрó ~а прокат бюроси, ижарага нарса бериш бюроси, ижарахона; *взять на ~ прокатга* (ижарага) олмақ.

ПРОКАТАТЬ I *сов. (несов. прокатывать)* *что* 1 ўқловлаб (каток ёки галтак юргизиб) текисламоқ, силлиқламоқ; ~ бельё кийим-кечакни ўқловлаб текисламоқ; 2 *слец.* прокат (прокатка) қилмоқ, чиғирламоқ, чиғирлаб ёймоқ; ~ тысячу тонн стали *сверх* плáна пландан ташқари минг тонна пўлатни прокат қилмоқ.

ПРОКАТАТЬ II *сов. кого-что разг. (транспортда)* сайр қилдирмоқ; *весь день ~л* реба́т на автомобиле бола-ларни кун бўйи автомобилда сайр қилдирди(м).

ПРОКАТАТЬСЯ I *сов. (несов. прокатываться)* ўқловлаб (каток ёки галтак юргизиб) текисланмоқ, силлиқланмоқ; *бельё хорошо ~лось* кийимлар яхши текисланди.

ПРОКАТАТЬСЯ II *сов. разг. (транспортда)* сайр қилмоқ, айланиб (сайр қилиб) келмоқ; *весь вечер ~лся на мотоцикле* бутун кеч мотоциклда сайр қилди, кечқурун мотоциклда сайр қилишдан бўшамади.

ПРОКАТИТЬ, -ачу, -атишь *сов. (несов. прокатывать)* 1 *кого-что* (транспортда) сайр қилдирмоқ; ~ть на автомобиле автомобилда сайр қилдирмоқ; 2 *что* думалатиб (ғилдиратиб) юрмоқ; ~ть мяч по площадке *коптокни* майдончада думалатиб юрмоқ; 3 *прост.* тез чопиб (чоптириб) ўтмоқ, физиллаб ўтмоқ (ўтиб кетмоқ); *кто-то ~л на велосипеде мимо дома* кимдир уй(нинг) ёнидан велосипедда физиллаб ўтиб кетди; 4 *перен. кого-что прост.* сайламаслик, сайловда йиқитмоқ; овоз бермай қўймоқ; ♦ ~ть на *вороньих* *уст. см. вороньей*.

ПРОКАТИТЬСЯ, -ачусь, -аитишься *сов. 1 (несов. прокатываться)* думалаб (ғилдираб) кетмоқ; мяч ~лся до *конца* площадки *копток* майдончанинг охиригача думалаб кетди; 2 *(несов. прокатываться)* *перен.* гулдирмоқ, гулдираб эшитилмоқ; ~лся *гром* момақалдироқ гулдиради; 3 (транспортда) сайр қилмоқ, миниб юрмоқ; ~ться на *велосипеде* велосипед миниб юрмоқ.

ПРОКАТКА *ж* *тех.* прокат қилиш, чиғирлаш, чиғирлаб ёйиш; ~ *труб* қувурларни прокат қилиш; ~ *металла* металлни чиғирлаш (чиғирлаб ёйиш); *горячая* ~ қизитиб чиғирлаш; *холодная* ~ қиздирмай (совуқлигича) прокат қилиш.

ПРОКАТНЫЙ I, -ая, -ое прокатга (прокаткага) оид; прокат (прокатка) қилиш... чиғирлаш; ~ *стан* прокатка стани (металл ёядиган катта чиғир ёки станок); ~ *цех* прокат (чиғирлаш) пехи.

ПРОКАТНЫЙ II, -ая, -ое прокатга (ижарага) берилдиган, прокатга (ижарага) олинандиган; прокат (ижара)...; ~ *пункт* прокат пункти; ижарахона; ~ *рояль* прокатга (ижарага) берилдиган рояль.

ПРОКАТЧИК *м* прокатчик, прокаткачи, металл ёювчи ишчи; ~ *рельс* рельсарни ёювчи (прокат қилувчи) ишчи.

ПРОКАТЫВАТЬ I *несов. см. прокатать I.*

ПРОКАТЫВАТЬ II *несов. см. прокатить.*

ПРОКАТЫВАТЬСЯ I *несов. 1 см. прокататься I; 2 страд. от прокатывать I.*

ПРОКАТЫВАТЬСЯ II *несов. см. прокатиться I, 2.*

ПРОКАШИВАТЬ *несов. см. прокосить I.*

ПРОКАШЛИВАТЬ *несов. см. прокашлять.*

ПРОКАШЛИВАТЬСЯ *несов. см. прокашляться.*

ПРОКАШЛЯТЬ *сов. (несов. прокашливать)* 1 *что разг.* йўталиб олмақ, йўталиб ташламоқ, йўталиб томоқни тозалаш олмақ; ~ть *мокрóту* йўталиб балғам ташламоқ; 2 бир фурсат йўталмоқ, йўталиб чиқмоқ; *больной ~л всю ночь* бемор туни билан йўталиб чиқди.

ПРОКАШЛЯТЬСЯ *сов. (несов. прокашливаться)* йўталиб олмақ, йўталиб томоқни тозалаш олмақ.

ПРОКВАСИТЬ, -áшу, -áсишь *сов. (несов. проквашивать)* *что* ачитмоқ, тузламоқ, ачитиб (тузлаб) қўймоқ; ~

суп шўрвани ачитиб қўймоқ; ~ *капусту* карам тузлаб қўймоқ.

ПРОКВАСИТЬСЯ, -áсится *сов. (несов. проквашиваться)* обдан ачитмоқ, туз емоқ.

ПРОКВАШИВАТЬ *несов. см. проквасить.*

ПРОКВАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прокваситься; 2 страд. от проквашивать.*

ПРОКИДАТЬ *сов. что 1 разг.* ҳаммасини бир-бир олмақ, ташламоқ, отиб (ташлаб) бўлмақ; 2 маълум вақт давомида ташламоқ (отмоқ), ташимоқ; *весь день ~ дрова* в подвáл кун бўйи подвалга ўтни отмоқ.

ПРОКИПЕТЬ, -пít *сов. 1* бир фурсат қайнамоқ, қайнаб турмоқ; *кофе ~л полчаса* кофе ярим соат қайнаб турди; 2 обдан қайнамоқ, қайнаб етилмоқ, пишмоқ; *суп ~л* шўрва қайнаб етилди (пишди).

ПРОКИПЯТИТЬ, -ячú, -ятíшь *сов. что 1* обдан қайнатмоқ, яхшилаб қайнатмоқ (пиширмоқ); ~ *молоко* сутни яхшилаб қайнатмоқ; 2 қайнатмоқ, қайнатиб олмақ; ~ *хирургические инструменты* хирургик асбобларни қайнатиб олмақ; ~ *бельё* кийим-кечакларни қайнатиб олмақ; 3 бир-мунча вақт давомида қайнатмоқ, қайнатиб турмоқ.

ПРОКИСАТЬ *несов. см. прокиснуть.*

ПРОКИСНУТЬ, -нет *сов. (несов. прокисать)* ачиб кетмоқ, ачиб (бузилиб, ириб) қолмоқ; *молоко ~ло* сут ачиб қолди; *суп ~ шўрва* ачибди.

ПРОКЛАДКА *ж, р. мн. -док 1 по гл. прокладывать*; ~ *железной доро́ги* темир йўл ўтказиш (қуриш); ~ *кабеля* кабель ўтказиш (ётқизиш); ~ *труб* қувур ётқизиш; 2 прокладка, қистирма (икки нарса орасига қистириб қўйилган нарса); *резиновая* ~ резинка прокладка; ~ *из цемента* цемент прокладка.

ПРОКЛАДН/ОЙ, -áя, -бе прокладкага оид; прокладка...; қистириб қўйилдиган, қистирма; ~ *áя резина* прокладкабоп резина, икки нарса орасига қўйилдиган резинка; ~ *ые листы* в *кни́ге* китобдаги рангли сурат, портрет, схема кабиларни тоза сақлаш учун улар олдидан ёпиштириб қўйилдиган юпка, шаффоф варақалар.

ПРОКЛАДЫВАТЬ *несов. см. проложить.*

ПРОКЛАМАЦИОННЫЙ, -ая, -ое прокламацияга оид; прокламацион; прокламация...; ~ *листо́к* прокламацион варақа.

ПРОКЛАМАЦИЯ *ж* прокламация (1 тантанали равишда эълон қилиш, ҳаммага маълум қилиш; 2 ташвиқот мақсадида тарқатилдиган снёсий мазмундаги варақа).

ПРОКЛАМИРОВАНИЕ *с* тантанали равишда эълон қилиш, ҳаммага маълум қилиш.

ПРОКЛАМИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* тантанали равишда эълон қилмоқ; ~ *конститу́цию* конституцияни тантанали суратда эълон қилмоқ.

ПРОКЛЕВАТЬ, -клюёт *сов. (несов. проклеивать)* *что* чуқилаб тешмоқ ёки ёрмоқ; *птенéц ~л* яйчнугу скорлупу қуш боласи тухумни тешди.

ПРОКЛЕВЫВАТЬ *несов. см. проклевать.*

ПРОКЛЕВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. проклеюнуться; 2 страд. от проклеивать.*

ПРОКЛЕИВАНИЕ *с* елимлаш, елим суртиш; ~ *картона* картонни елимлаш.

ПРОКЛЕИВАТЬ *несов. см. проклеить I.*

ПРОКЛЕИТЬ *сов. (несов. проклеивать)* 1 *что* обдан елимламоқ, елим суртмоқ; ~ *карто́н* картонга елим суртмоқ; 2 *что и без доп.* бир фурсат елимламоқ; елим суртиб турмоқ; ~ *целый день конверты* кун бўйи конвертларни елимламоқ.

ПРОКЛЕЙКА *ж, р. мн. -ёек 1 по гл. проклеить, проклеивать* 1; ~ *бума́ги* қоғозни елимлаш; 2 елимланган жой; елим қатлами.

ПРОКЛИНАТЬ *несов. 1 см. проклясть; 2 разг.* сўкмоқ, уришмоқ, койимоқ; ~ *ю себя* за *забывчивость* парижонхотирлигим учун ўзимни койийман.

ПРОКЛЮНУТЬ, -нет *сов. что разг. то же, что проклевать; цыплёнок ~л* скорлупу яйца *жу́жа* тухумни ёриб (тешди).

ПРОКЛЮНУТЬСЯ, -нется *сов. (несов. проклеиваться)* 1 чуқиб (тешиб) кўримоқ, тешиб (ёриб) чиқмоқ (тухумдан); *утята ~лись* ўрдак болаларни тухумни ёриб кўри-

на (чиқа) бошлашди; 2 унмоқ, ниш урмоқ, кўкармоқ; кукара бошламоқ; зёрна пшеницы ~ лись буғдойлар уна бошлади.

ПРОКЛЯТЬ, -яну́, -яне́шь; про́клял, -яла́, про́кляло *сов. (несов. проклинáть) кого-что* лаънатламоқ, лаънат ўқимоқ, қарғамоқ, нафрат ёғдирмоқ; ~ *измённика* хонинга лаънат ўқимоқ; ♦ *будь ты про́клят(а)!* қуриб кетгур!, лаънат сенга!; *как про́клятый (работает, трудится над чем-л.) прост.* жонини жабборга бериб, жони-жаҳди билан, жони боричча (ишлайди).

ПРОКЛЯТИ/Е *с* 1 лаънат, нафрат, қарғиш; **предáть** *измённика* ~ю хонинга лаънат ўқимоқ; *осыпáть* ~яни *кого-н.* кимсага лаънат ёғдирмоқ; 2 *разг.* лаънати, сабил, балога йўлиққур; **Про́клятие!** *Опять свет погáс!* Лаънати! Чироқ яна ўчди!

ПРОКЛЯТЫЙ/АЯ, -ая, -ое лаънати. лаънатланган, лаънат ўқилган; ~ый *враг* лаънати душман; ~ая *болезнь* лаънати касаллик; ~ая *ста́рость!* лаънати қариллик; ♦ ~ый *вопрóс* мушкул (ҳал қилиниши қийин бўлган) масала.

ПРОКОВАТЬ, -кую́, -куе́шь *сов. (несов. проко́вывать)* *что* 1 *тех.* чўкичлаб (болғалаб) ишлов бермоқ, болғалаб ишламоқ; ~ *желе́зо* темирни чўкичлаб ишламоқ; 2 *без доп.* бирмунча вақт болғалаб ишламоқ, бир муддат чўкичлаб ишлов бермоқ; ~ *целый день* кун бўйи (темирга) болғалаб ишлов бермоқ.

ПРОКОВЫВАТЬ *несов. см. проко́вать* 1. **ПРОКОВЫЛЯТЬ** *сов. разг.* судралиб (каловланиб) юрмоқ, оқсаб-тўқсаб юрмоқ, оёқни аранг судраб (битта-битта) босмоқ.

ПРОКОВЫРИВАТЬ *несов. см. проковыря́ть* и *проковырну́ть*.

ПРОКОВЫРНУТЬ *сов. и однокр.* ковлаб тешмоқ, ковлаб тешиб қўймоқ.

ПРОКОВЫРЯТЬ *сов. (несов. проковы́ривать)* *что разг.* ковлайвериб тешмоқ, ковлайвериб тешиб қўймоқ; ~ *дырку* ковлайвериб тешик ҳосил қилмоқ.

ПРОКОЛ *м* 1 *по* *г.л.* *проколóть* II и *прока́лывать* санчиб тешиниш; тешилиш; *сделано два* ~а *икки марта* санчиб тешилган; 2 тешик, санчиб тешилган жой; ~ *в шине* шинадаги тешилган жой.

ПРОКОЛЕСИТЬ, -ешу́, -еси́шь *сов. разг.* (транспортда) бир фурсат айланмоқ, айланиб юрмоқ, кезмоқ, кезиб чиқмоқ; ~ *до обе́да по городу* тушгача шаҳарни кезиб чиқмоқ.

ПРОКОЛОТЬ I, -олю́, -о́лешь *сов. что* бир фурсат ёрмоқ, майдаламоқ; *весь день* ~ *дрова́* кун бўйи ўтин ёрмоқ.

ПРОКОЛОТЬ II, -олю́, -о́лешь *сов. (несов. прока́лывать)* *кого-что* 1 санчмоқ; санчиб (ниш уриб) тешмоқ; ~ *дыру* санчиб тешик қилмоқ (тешмоқ); ~ *шину* шинани тешиб қўймоқ (мих санчиб ёки михга уриб); 2 санчиб ярадор қилмоқ, санчиб (суқиб) олмоқ; ~ *штыком* найза санчмоқ, санчиб ярадор қилмоқ.

ПРОКОЛО ТЬСЯ, -ко́лется *сов. разг.* санчиб (санчишдан) тешилмоқ; *автомобильная шина* ~*лась* *автомобиль* шинаси тешилган жойда.

ПРОКОММЕНТИРОВАТЬ *сов. (несов. прокомменти́ровать)* *что* шарҳламоқ, шарҳлаб (изоҳлаб, тушунтириб) бермоқ.

ПРОКОМПОСТИРОВАТЬ *сов. (несов. компости́ровать)* *что* компостерламоқ, компостер қилмоқ; компостер урмоқ (ёки урдирмоқ); компостер босмоқ (ёки бостирмоқ); ~ *железнодорожный билет* темир йўл билетини компостер қилмоқ.

ПРОКОНОПАТИТЬ, -áчу, -áтишь *сов. (несов. проконо́пачивать)* *что* 1 *тирқишларни* (тешик-ёриқларни) бекитмоқ, бирор нарса тиқиб бекитмоқ; ~ *стены* девордаги тешик-ёриқларни бекитмоқ; ~ *лодку* қайиқнинг тешик-ёриқларини бекитмоқ; 2 бирмунча вақт (тешик-ёриқларни) бекитмоқ, бекитиш билан шуғулланмоқ; ~ *целую неделю* (ёғоч уй, қайиқ ва ш. к.) тирқишларини бир ҳафта (тиқиб) бекитмоқ.

ПРОКОНОПАТИ/ТЬСЯ, -áтится *сов. (несов. проконо́пачиваться)* тешик-ёриқлари (бирор нарса тиқиб) беки-

тилмоқ, тирқишлари бекитилмоқ; *лодка хоро́шо* ~*лась* қайиқнинг тешик-ёриқлари яхши бекитилди.

ПРОКОНОПАЧИВАТЬ *несов. см. проконо́патить*. **ПРОКОНОПАЧИВАТЬСЯ** *несов. 1 см. проконо́патить*; 2 *страд.* *от проконо́пачивать*.

ПРОКОНСПЕКТИРОВАТЬ *сов. (несов. конспекти́ровать)* *что* конспектлаштирмоқ, конспект тузмоқ, конспект олмоқ; ~ *статью* мақолани конспектлаштирмоқ.

ПРОКОНСУЛЬТИРОВАТЬ *сов. (несов. консульти́ровать)* *кого* консультация бермоқ; ~ *студентов* студентларга консультация бермоқ.

ПРОКОНСУЛЬТИРОВАТЬСЯ *сов. (несов. консульти́роваться)* *с кем* консультация олмоқ.

ПРОКОНТРОЛИРОВАТЬ *сов. (несов. контроли́ровать)* *кого-что* контроллиқ қилмоқ, назорат қилмоқ, текширмоқ.

ПРОКОПАТЬ *сов. что* 1 (*несов. прока́пывать*) ковламоқ, қазимоқ; ~ *канал* канал қазимоқ; ~ *ров* хандақ ковламоқ; ~ *подземный ход* ерости йўли (лаҳим) қазимоқ; 2 (*несов. прока́пывать*) ковлаб тешмоқ, қазиб (ёриб) йўл очмоқ; ~ *гору* тоғни қазиб йўл очмоқ; 3 бир фурсат ковламоқ, ковлаб (қазиб) турмоқ; ~ *весь день* кун бўйи қазимоқ.

ПРОКОПА/ТЬСЯ *сов. разг.* 1 ковлаб бирор жойга ёки нарсача етмоқ, ковлаб тушмоқ; ~ *ться до водонóсных слоёв* *почвы* ернинг сувли қатламларигача ковлаб бормоқ; 2 *имиллаб* ишлаб бирмунча вақт ўтказмоқ, секин-аста ишламоқ; *весь вечер* ~*лся* *над чертежом* кечқурун бутунлай чизма устида имиллаб ишладим, бутун оқшомни секин-аста чизма чизиб ўтказдим; 3 *прост.* бирмунча вақт давомида бирор ишга уринмоқ, бирор иш билан овора бўлмоқ; ~ *ться целый день* *в земле́* кун бўйи томорқада ишламоқ, кун бўйи деҳқончилик ишлари билан шуғулланмоқ.

ПРОКОПТИ/ТЬ, -пчу́, -пти́шь *сов. 1 (несов. прока́пчивать)* *что* дудламоқ, дудлаб қотирмоқ, сур қилмоқ; ~ *ть рыбу* балиқни дудламоқ, сур қилмоқ; ~ *ть колбасу́* колбасани дудлаб қотирмоқ; 2 *что* бир фурсат дудламоқ, дудлаш (сур қилиш) билан машғул бўлмоқ; 3 тутаб турмоқ, тутаб чиқмоқ; *керосинка* ~*ла целый час* керосинка бир соат (мобайнида) тутаб турди; 4 (*несов. прока́пчивать)* *кого-что разг.* *ис* (дуд) бостирмоқ, қорайтриб юбормоқ, қурум бостирмоқ, қоракуя қилмоқ; ~ *ть комнату табáчным дымо́м* хонани тамаки ҳидига тўлдириб юбормоқ; кечавериб уйни *ис* бостирмоқ.

ПРОКОПТИ/ТЬСЯ, -пчу́сь, -пти́шься *сов. (несов. прока́пчиваться)* 1 дудланмоқ, дудланиб қоқ (сур) бўлмоқ; *рыба хоро́шо* ~*лась* балиқ яхши дудланди; 2 *разг.* *ис* (қоракуя, қурум) босиб кетмоқ; *ку́хня* ~*лась* *ошхонани* *ис* босиб (қорайиб) кетди.

ПРОКОРМ *м, р. -а (-у)* *разг.* боқниш, овқат бериш, едирниш; кун кечирниш, тиркичилик қилиш; *на* ~ (для ~а) кун кечирнишга (тиркичилик учун).

ПРОКОРМИТЬ, -кормлю́, -кóрмишь *сов. (несов. прока́рмливать)* 1 боқмоқ, овқат бермоқ, овқатлантирмоқ; таъминламоқ, рўзғор тебратмоқ; ~ *семью* оилани боқмоқ, рўзғор тебратмоқ; 2 *обл.* (уй ҳайвонини) боқишга сарфламоқ, (уй ҳайвонига) едириб тугатмоқ.

ПРОКОРМИТЬСЯ, -кормлю́сь, -кóрмишься *сов. (несов. прока́рмливаться)* *разг.* тиркичилик қилмоқ, ризқини топиб кун кечирмоқ; рўзғорни тебратиб турмоқ.

ПРОКОРПЕТЬ, -плю́, -пíшь *сов. разг.* зўр бермоқ, зўр бериб (тиришиб, тирмашиб) ишламоқ, астойдил шуғулланмоқ, қунт билан ишламоқ; ~ *вечер над зада́чей* кечқурунни масала еиш билан (астойдил шуғулланиб) ўтказмоқ.

ПРОКОРРЕКТИРОВАТЬ *сов. (несов. корректи́ровать)* *что* 1 тузатмоқ, тузатишлар киритмоқ, тўғриламоқ, тўғрилаб турмоқ; ~ *стрельбу́* отишни тузатиб (тўғрилаб) турмоқ; ~ *огонь* батареи батареянинг ўт очишини тузатиб (тўғрилаб) турмоқ; 2 корректура ўқимоқ; *текстни* корректурада тузатмоқ; ~ *статью* мақоланинг корректурасини ўқимоқ (ўқиб тузатмоқ).

ПРОКОС *м* чалғи энлами (чалғи билан ўрилганда очилган жой).

ПРОКОСИТЬ, -ошú, -бсишь *сов. что и без доп.* 1 (несов. прокóшивать) ўрмоқ, ўриб чиқмоқ; ўриб қўймоқ; ~ть лужайку майсазорни ўриб чиқмоқ; ~ть между марзани ўриб чиқмоқ; 2 бир фурсат ўрмоқ, ўриш билан шуғулланмоқ; ~ли всё утро эрталаб фақат ўриш билан шуғулландилар (шуғулландик).

ПРОКРАДЫВАТЬСЯ *несов. см. прокрасться.*

ПРОКРАСИТЬ, -áшу, -áсишь *сов. что* 1 (несов. прокóшивать) бўямоқ, бўяб чиқмоқ; ~ полы полини бўяб бўлмақ; ~ стены деворларни бўяб чиқмоқ; 2 что и без доп. бир фурсат бўямоқ, бўяш билан машғул бўлмақ; ~бсна целый день кун бўйи дераза бўяш билан машғул бўлмақ.

ПРОКРАСИТЬСЯ, -красится *сов. (несов. прокóшиваться)* бўялмоқ, бўёқни ўзига олмақ; нитки хорошó ~лись ип яхши бўялди.

ПРОКРАСКА *ж спец.* бўяш, бўяб чиқиш; бўялиш.

ПРОКРАСТЯСЯ, -адúсь, -адёшься *сов. (несов. прокра́дываться)* 1 яшириниб (ўгринча) кирмоқ, билдирмасдан (писиб) кирмоқ; сездирмасдан ўтмоқ; ~ в дом уйга сездирмасдан кирмоқ; 2 *перен.* беихтиёр пайдо бўлмақ, тасвир қилмоқ, чулғамоқ; в сердце прокóралась обйда қалбни хафатарчилик чулғади.

ПРОКРАХМАЛИВАТЬ *несов. см. прокрахмáлить.*

ПРОКРАХМАЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прокрахмáлиться; 2 страд. от прокрахмáливать.*

ПРОКРАХМАЛИТЬ *сов. (несов. прокрахмáливать)* что 1 оҳорламоқ, крахмалламоқ, крахмал (оҳор) бермоқ; хорошó ~ть воротник рубáшки кўйлакнинг ёқасини яхшилаб оҳорламоқ; 2 что и без доп. бир фурсат крахмалламоқ, оҳорламоқ, крахмаллаш (оҳорлаш) билан машғул бўлмақ; все утро ~ла бельё эрталаб фақат оҳорлаш билан машғул бўлдим.

ПРОКРАХМАЛИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. прокрахмáливаться)* оҳорланмоқ, крахмалланмоқ; воротничок плóхо ~лся ёқа ёмон оҳорланди.

ПРОКРАШИВАТЬ *несов. см. прокóрасить* 1.

ПРОКРАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прокóраситься; 2 страд. от прокóрашивать.*

ПРОКРИЧАТЬ *сов. (несов. кричáть)* 1 қичқирмоқ, қийқирмоқ, бақирмоқ; наъра тортмоқ; ~ть ура ура деб қичқирмоқ; где-то ~л пегух қаердадир хўроз қичқирди; 2 баланд овоз билан гапирмоқ; 3 что и без доп. бир фурсат қичқирмоқ, бақириб (қичқириб) турмоқ; ~ть уши кому о ком-чем *разг.* кўп гапиравериб қулоқ-мияни емоқ, қулоқни қоматга келтирмоқ.

ПРОКРУТИТЬ, -ручú, -рутишь *сов. что* 1 (несов. прокóручивать) *прост.* айлантирмоқ, бурамоқ; қўймоқ; ~ фильм (лентани айлантириб) фильм қўймоқ; 2 бир фурсат бураб (айлантириб) турмоқ; қўйиб турмоқ.

ПРОКРУЧИВАТЬ *несов. см. прокрутíть* 1.

ПРОКУКАРЕКАТЬ *сов. (несов. кукарéкать)* қичқирмоқ (хўроз ҳақида).

ПРОКУКОВАТЬ *сов. (несов. куковáть)* каккуламоқ, куккуламоқ; кукúшка ~ла какку каккулади.

ПРОКУРАТУРА *ж* 1 прокуратура; дело пёредано в ~у иш прокуратурага берилди (ўтказилди); 2 *собир.* прокурорлар, прокуратура ходимлари.

ПРОКУРИВАТЬ *несов. см. прокурíть* 1, 2.

ПРОКУРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. прокурíться* 1; 2 *страд. от прокурíвать.*

ПРОКУРИТЬ, -урю́, -уришь *сов. (несов. прокуривáть)* что 1 *разг.* чекавериб тутун қилмоқ, тутун бостирмоқ; ~ всю комнату чекавериб хонани тутун қилиб юбормоқ; 2 *разг.* чекишга сарф қилмоқ; ~ много денег чекишга кўп пул сарф қилмоқ; 3 что и без доп. бир фурсат чекмоқ, чекиб турмоқ.

ПРОКУРИТЬСЯ, -ури́сь, -уришься *сов. 1 (несов. прокуривáться)* *разг.* тутун босмоқ, тутун ҳиди уриб қолмоқ (кўп чекиш туфайли); лёгкие ~лись ўпкага тутун ҳиди ўрнашиб қолган; 2 тутаб турмоқ, тутун (буғ) чиқиб турмоқ; вулкан ~лся нёсколькó сүток вулқондан бир неча кун (давомида) тутун чиқиб турди, вулқон бир печа қуягача тутаб (тутун чиқариб) турди.

ПРОКУРОР *м* 1 прокурор; районный ~ район прокурор; 2 судда; давлат қораловчиси; *речь* ~а давлат қораловчисининг нутқи.

ПРОКУРОРСКИЙ, -ая, -ое прокурорга оид; прокурор...; прокурорлик...; ~ий надзор прокурор назорати; ~ая *речь* прокурор нутқи; ~ая *должность* прокурорлик лавозими (мансаби).

ПРОКУС *м* бирор нарса чақиб (тишлаб) олган жой, чақиндан (тишландан) ҳосил бўлган яра.

ПРОКУСАТЬ *сов. кого-что* чақиб ташламоқ, тишлаб ташламоқ.

ПРОКУСИТЬ, -ушú, -у́сишь *сов. (несов. проку́сывать)* что қаттиқ тишлаб ёки чақиб тешмоқ; тишлаб узиб олмақ; гажиб ташламоқ; собáка ~ла мне сапо́г ит этигимни гажиб тешиб ташлади (бир неча жойдан тишлаб узиб олди).

ПРОКУСЫВАТЬ *несов. см. проку́сать.*

ПРОКУТИТЬ, -учú, -у́тишь *сов. разг. 1 (несов. проку́чивать)* что айш-ишратга сарфламоқ, ичиб юбормоқ; ~ все деньги ҳамма пулни айш-ишратга сарфлаб юбормоқ; 2 бирмунча вақт айш-ишрат қилмоқ, вақтни айш-ишрат билан ўтказмоқ; ~ всю ночь туни бўйи айш-ишрат қилмоқ.

ПРОКУТИТЬСЯ, -учúсь, -у́тишься *сов. разг.* айш-ишратга сарфлаб битирмоқ, ичкиликвозликка сарфлаб юбормоқ.

ПРОКУЧИВАТЬ *несов. см. прокутíть* 1.

ПРОЛАГАТЬ *несов. см. проложить.*

ПРОЛАЗА *м и ж прост.* олғир (доғули, суллоқ, муттаҳам) одам.

ПРОЛАМЫВАТЬ *несов. см. проломáть* 1 и проломíть.

ПРОЛАМЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. проломáться* 1 и проломíться; 2 *страд. от проламывáть.*

ПРОЛЕГАТЬ *несов. см. пролечь.*

ПРОЛЕЖАТЬ *сов. (несов. пролэ́живать)* 1 бирмунча вақт ётмоқ, қўзилиб ётмоқ; ётавермоқ; ~ть до вечера в постéли кечгача тўшакда қўзилиб ётмоқ; он мёсяц ~л в больни́це у бир ой касалхонада ётди; 2 қолиб кетмоқ, фойдаланилма қолмоқ, ётмоқ; письмó ~ло на почте три дня хат почтада уч кун қолиб кетди; 3 что *разг.* ётавериб бадани шилиниб (эзилиб) кетмоқ, увушиб жонсиз бўлиб қолмоқ; ~ть все бока ётавериб биқни эзилиб кетмоқ.

ПРОЛЕЖЕНЬ *м, р. жния см. прблэжни.*

ПРОЛЕЖИВАТЬ *несов. см. пролежáть.*

ПРОЛЕЖНИ *мн., р. мн. -ней (ед. прблэжень м)* ётаверишдан уюшиб жонсиз бўлиб қолган жой, ётаверишдан эзилиб ёки қотиб қолган жой.

ПРОЛЕЗАТЬ *несов. см. пролэ́зть.*

ПРОЛЕЗТЬ, -зу, -зешь *сов. (несов. пролезáть)* 1 (тор жойдан) сиқилиб ёки суқилиб ўтмоқ, (тор жойдан) ўтиб олмақ (кирмоқ); ~ть в полуоткрытую дверь қия эшикдан сиқилиб ўтмоқ; дёти ~ли чёрез щель в заборе болалар тахтадевор тешигидан суқилиб киришди; 2 *перен. разг.* (бирор ишга ёки вазифага) эпчиллик қилиб кириб олмақ, суқилиб кирмоқ, ўтиб олмақ; ~ть в члены правления правление аъзолигига суқилиб кириб олмақ.

ПРОЛЕПЕТАТЬ, -печú, -печешь *сов. (несов. лепетáть)* фўлдираб қўймоқ, фўлдираб бирор нарса демоқ.

ПРОЛЕТ *1 м 1* оралик, очик бўшлиқ; ~ между скал қоялар ўртасидаги оралик; 2 у ёқдан-бу ёққа тешилган жой, тешик, ўйик; ~ окна дераза ўрни; он стоял в ~е дверей у эшик ўрнида (ўртасида) турарди; 3 оралик, пролёт (икки устун ёки тирагичлар оралиғи); ~ моста кўприкнинг тирагич (устун)лари оралиғи; 4 *разг.* темир йўлнинг икки станцияси (ёки бекатлари) ораси; 5 икки зина суянқиқлари (панжаралари) оралиғидаги бўш жой (кўп қаватли биноларда).

ПРОЛЕТ *II м 1 ло гл.* пролетéть 1 и пролетáть учин, учиб бориш; учиб ўтиш; 2 паррандаларнинг мавсумий учиб ўтиши, учиб ўтиш даври, кўчиши; весённый ~ птиц қушларнинг баҳорда учиб ўтиши (кўчиши).

ПРОЛЕТАРИАТ *м* пролетариат; диктату́ра ~а пролетариат диктатураси; **промышленный** ~ саноат пролетариати.

ПРОЛЕТАРИЗАЦИЯ *ж* пролетарлашиш, пролетарга айлашиш; ~ крестьян деҳқонларнинг пролетарлашиши.

ПРОЛЕТАРИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* пролетарлаштирмақ, пролетарга айлантирмақ.

ПРОЛЕТАРИЗИРОВАТЬСЯ *сов. и несов.* 1 пролетарланимоқ, пролетарга айланмоқ; 2 *страд. от* пролетаризировать.

ПРОЛЕТАРИИ *м* пролетар; Пролетáрии *всех стран* соединяйтесь! Бутун дунё пролетарларни, бирлаштингиз!

ПРОЛЕТАРКА *ж, р. мн. -рок см. пролетáрий.*

ПРОЛЕТАРСК/ИЙ, -ая, -ое пролетарга оид; пролетар...; ~ая революция пролетар революцияси; ~ая власть пролетар ҳокимияти; ~ий интернационализм пролетар интернационализи.

ПРОЛЕТАТЬ I *сов.* бирмунча вақт учмоқ, учиб турмоқ, учиб юрмоқ; ~ три часа на самолёте самолётда уч соат учмоқ.

ПРОЛЕТАТЬ II *несов. см. пролететь.*

ПРОЛЕТЕ́ТЬ, -лечу́, -летишь *сов. (несов. пролетáть II) I* (тепасидан) учмоқ, учиб ўтмоқ, учиб бермоқ; ~ть над городом шаҳар тепасидан учиб ўтмоқ; 2 маълум масофани учиб ўтмоқ, учиб бермоқ, учмоқ; ~ть тысячу километр миң километр учиб ўтмоқ; 3 *что* (ёнидан, олди-дан) учиб ўтмоқ (ўтиб олмоқ); самолёт ~л опасное место в горах самолёт тоғдаги хавфли жойдан учиб ўтиб олди; 4 *разг.* тез юриб (елиб) ўтмоқ, елдай учиб ўтмоқ, тез ўтиб кетмоқ; ~л курьёрский поезд курьер поезди елдай учиб ўтди; 5 тезда ўтиб кетмоқ, туғаб қолмоқ (вақт ҳақида); ~ла молодость ёшлик тез ўтиб кетди; я и не заметил, как ~л вечер кечанинг қандай ўтиб кетганлигини ҳатто билмай қолибман; 6 *перен. разг.* хаёлдан (кўнгилдан) ўтмоқ.

ПРОЛЕТКА *ж, р. мн. -ток* тўрт филдиракли енгил арава; избóзчи́я ~ извош арава, файтон.

ПРОЛЕТНЫ/И I, -ая, -ое учиб ўтадиган, кўчманчи; ~е птыи учиб ўтадиган (кўчманчи) қушлар.

ПРОЛЕТНЫЙ II, -ая, -ое пролётли, пролётни бўлган, оралиқ қолдирилган; ~ мост пролётли кўприк (устун ёки тирагичлар билан қисмларга бўлинган кўприк).

ПРОЛЕЧИВАТЬ *несов. см. пролечить 2.*

ПРОЛЕЧИТЬ -лечу́, -лечишь *сов. I* *кого-что* бирмунча вақт даволамоқ, даволаб турмоқ; даволаш билан машғул бўлмоқ; 2 *(несов. пролечивать)* *что* даволашга сарфламоқ; даволаш учун кеткизмоқ.

ПРОЛЕЧИТЬСЯ -лечу́сь, -лечишься *сов.* бирмунча вақт даволанмоқ, даволаниб турмоқ; ~ несколько месяцев бир неча ой даволанмоқ.

ПРОЛЕ́ЧЬ, -ляжет, -лягут; -лёт, -легла *сов. (несов. пролега́ть)* чўзилиб турмоқ (ётмоқ), чўзилиб ўтмоқ; бирор нарса бўйлаб жойлашмоқ; луч проже́ктора пролёт на небо полосо́й прожектор нури осмон устунидай чўзилиб туради; в горах проле́га доро́га йўл тоғлар ичидан чўзилиб ўтган.

ПРОЛИВ *м* бўғоз; Гибралта́рский ~ Гибралтар бўғози.

ПРОЛИВАТЬ *несов. см. пролить 1.*

ПРОЛИВА́ТЬСЯ *несов. I см. пролиться; 2 страд. от пролива́ть.*

ПРОЛИВНОЙ, -ая, -бе шигаб ёғадиган, шаррос, шиддатли, қаттиқ; ~ дождь қаттиқ (шиддатли) ёмғир, жала, сел.

ПРОЛИ/ТЬ, -лью́, -льёшь; про́лил, проли́ла, про́лило, про́лили; -лёт *сов. I (несов. пролива́ть)* тўкмоқ, тўкиб юбормоқ; ~ть во́ду на пол полга сув тўкмоқ; ~ть чай на скáтерть дастурхонга чой тўкиб юбормоқ; 2 *без доп.* ёрмоқ, қуймоқ; ~л дождь ёмғир қуйди; ~ть (своё) кровь за кого-то *высок. см. кровь;* ~ть кровь за Ро́дину Ватан учун қон тўкмоқ (жондан кечиб курашмоқ, жанг қилмоқ); ~ть (пролива́ть) *чью-н. кровь* *высок.* бировни ўлдирмоқ; бировнинг қонини тўкмоқ, ярадор қилмоқ; ~ть (пролива́ть) свет на *что-н.* тушунтириб бермоқ, ойдинлаштирмақ; ~ть (пролива́ть) слёзы (слезу́) кўз ёши тўкмоқ, йиғламоқ.

ПРОЛИ/ТЬСЯ, -льётся; -йлся, -илась, -илось; -лётся *сов. (несов. пролива́ться)* 1 тўкилмоқ, тўкилиб кетмоқ; во́да проли́лась на пол полга сув тўкилиб кетди; проли́лась невнятная кровь *перен. высок.* гуноҳсиз (беғуноҳ) қон тўкилди; 2 *разг.* ёрмоқ; қуймоқ; дождь ~лся ливнем ёмғир шаррос (шигаб) қуйди.

ПРОЛОГ *м* пролог, муқаддима, дебоча; ~ к роману роман муқаддимаси.

ПРОЛОЖИТЬ, -ожу́, -ожишь *сов. (несов. проклады́вать)* *что I (несов. пролага́ть)* қурмоқ, солмоқ, ётқизмоқ; ўтказмоқ, йўл очмоқ; ~ железнодорожные пути темир йўл қурмоқ; ~ нефтепровод нефть қувури ўтказмоқ; ~ тропинку сўқмоқ солмоқ; ёлғизоёқ йўл очмоқ; 2 *спец.* картага белги қўймоқ, картада белгилаб (чизиб) қўймоқ (йўл, йўналиш ва ш. к. ни); ~ курс корабля́ кема йўлини (йўналишини) картада белгиламоқ; 3 орасига кистириб қўймоқ, орасига тиқиб (солиб) қўймоқ; ~ стру́жки между тарелками при упаковке упаковка қилишда тарелкалар орасига ёғоч қиринди солиб қўймоқ; ~ путь (доро́гу) кому-челу-н. бировга йўл очиб бермоқ, шароит (имкон) яратиб бермоқ; ~ себе́ доро́гу ўзига йўл очиб олмоқ; ҳаётда (жамиятда) ўзига хос мавқени эгалламоқ; ~ новые пути́ в нау́ке фанда янги йўл очмоқ, янги йўналиш яратмоқ.

ПРОЛОМ *м I по гл. проломáть, проломить, проламы́вать* тешиш, ёриш, бузиш; синдириш; 2 тешилган (ёрилган) жой, тешик, ёриқ, рахна; ~ в стене девордаги тешик.

ПРОЛОМАТЬ *сов. (несов. проламы́вать)* *что* бир неча марта уриб (босиб) ёрмоқ, тешмоқ, синдирмақ; ~ отве́стие уриб-уриб тешмоқ.

ПРОЛОМА́ТЬСЯ *сов. (несов. проламы́ваться)* *прост.* *то же, что* проломиться.

ПРОЛОМИТЬ, -омлю́, -омишь *сов. (несов. проламы́вать)* *что* босиб уриб (ёки ўз оғирлиги билан) синдирмақ, ёрмоқ, тешмоқ; уриб (босиб) тешмоқ; ~ лёд музни уриб тешмоқ; музни босиб (оғирлиги билан) синдириб юбормоқ; ~ стул оғирлиги билан стулни синдирмақ; ~ дыру́ в кры́ше уриб томни тешмоқ.

ПРОЛОМИ/ТЬСЯ, -о́мится *сов. (несов. проламы́ваться)* ёрилмоқ, тешилмоқ, синмоқ, ёрилиб (тешилиб, синиб) кетмоқ; лёд ~лся муз ёрилиб кетди; сиде́нье в сту́ле ~лось стулнинг ўтиргичи синиб кетди.

ПРОЛО́НГАЦИЯ *ж спец.* муддатни узайтириш (чўзиш); ~ догово́ра шартноманинг муддатини узайтириш; ~ ве́кселя векселнинг муддатини чўзиш.

ПРОЛО́НГИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* муддатини узайтирмақ (чўзмоқ); ~ догово́р с инострáнным госуда́рством чет давлат билан тузилган шартнома(нинг) муддатини узайтирмақ.

ПРОЛОПОТА́ТЬ *сов. (несов. лопота́ть)* тушуниб бўлмайдиган қилиб тез-тез гапирмоқ, бидирламоқ, бидирлаб гапирмоқ.

ПРОЛЫ́СИН/А *ж разг. I* соч ёки юнг ўсмаган жой, соч (юнг) тушиб кетган жой, сочсиз (юнгсиз) сийқа жой; ~ы на голове́ бошдаги сийқа жой, кал; мех с ~ами (бази жойларнда) юнги тўкилиб кетган мўйна; 2 гиёҳ (ўсимлик) унмаган жой, тақир ер; 3 оқ қашқа (ҳайвонларда); коро́ва с ~ой оқ қашқа сигир, пешанасида оқ қашқаси бор сигир.

ПРОМАЗА/ТЬ, -ажу́, -ажешь *сов. (несов. промазы́вать)* 1 *что* (ҳамма жойинга) суртмоқ, суркамоқ, суртиб (суркаб) чиқмоқ; сувамоқ; ~ть глино́й щели ёриқларга лой суртиб (суваб) чиқмоқ; ~ть о́кна зама́зкой деразаларни замазкалаб чиқмоқ; 2 *прост.* нишонга тегиша олмаслик (ура олмай қолмоқ); хато қилмоқ, хато кеткизмоқ; футболи́ст уда́рил по воротáм, но ~л футболчи тўпни дарвозага тепди, аммо кирга олмади.

ПРОМАЗЫВА́ТЬ *несов. см. промазать.*

ПРОМА́РИВАТЬ *несов. см. проморга́ть.*

ПРОМАРИ́НОВА/ТЬ, -ну́ю, -нуёшь *сов. I* *что* бир муддат сиркаламоқ, сиркага босмоқ, сиркалаб қўймоқ; 2 *перен. разг. неодобр. кого-что* галга солмоқ, пайсалга солмоқ, ишни чўзмоқ; дело ~ли целый́ месяц ишни роса бир ой пайсалга солишди.

ПРОМАРИ́НОВА/ТЬСЯ, -нуётся *сов.* обдан сирка еб етилмоқ; гри́бы ~лись қўзқоринлар обдан сирка еб етилди.

ПРОМА́РШИРОВАТЬ, -ру́ю, -руёшь *сов. I* марш қилиб ўтмоқ, марш қилиб йўл босмоқ; ~ со́рок киломе́тров марш қилиб қирқ километр йўл босмоқ; 2 бир муддат марш қилиб юрмоқ, юришни машқ қилмоқ; ~ весь день кун бўйи юришни машқ қилмоқ.

ПРОМАСЛИВАТЬ *несов. см. промаслить.*

ПРОМАСЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. промаслиться; 2 страд. от промасливать.*

ПРОМАСЛИТЬ *сов. (несов. промасливать) что* мойламоқ, ёгламоқ, ёғ суртмоқ; ~ пақлю каноп лосини мойламоқ; ~ *обувь* оёқ кийимини мойламоқ.

ПРОМАСЛИТЬСЯ, -лится *сов. (несов. промасливаться)* мойланмоқ, ёгланмоқ, мой (ёғ) суртилмоқ, мой (ёғ) сингмоқ; бумага ~ лась қоғозга мой сингди, қоғоз мойланди.

ПРОМАТЫВАТЬ *несов. см. промотать.*

ПРОМАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. промотаться; 2 страд. от промывать.*

ПРОМАХ *м, р. -а (-у)* 1 хато отиш, ўқни хато кеткизиш, нишонга тегиза олмаслик; *стрелять без ~а* бехато отмоқ; 2 *перен* хато, янглиш, камчилик; *сделать ~ хато* қилмоқ, камчиликка йўл қўймоқ; ♦ *не ~ прост.* уddaбурон, ишига пишиқ, бўш келмайдиган; *он малый не ~ у ўз* ишига пишиқ йнгит; *дагь ~ муваффақиятсизликка учрамоқ*, иши чапласига кетмоқ.

ПРОМАХИВАТЬСЯ *несов. см. промахнуться.*

ПРОМАХНУТЬСЯ, -нётся, -нёшься *сов. (несов. промахиваться)* 1 хато отмоқ, ўқни хато кеткизмоқ, нишонга уролмаслик, тегиза олмаслик; *охотник выстрелил и ~лся* овчи ўқ узди, аммо нишонга ура олмади; 2 *перен. разг.* хато қилмоқ, янглишмоқ.

ПРОМАЧИВАТЬ *несов. см. промочить.*

ПРОМАШКА *ж, р. мн. -шек прост. то же, что промах* 2; ~а *вышла с этим делом* бу иш хато бўлиб чиқди; *бу ишда хатога йўл қўйилди; опять он тут ~у дал* бу ерда у яна хато қилди.

ПРОМАЯТЬСЯ, -маюсь, -маёшься *сов. прост. 1 бирмунча вақт қийналмоқ, машаққат чекмоқ; 2 амал-тақал қилиб кун ўтказмоқ, бир амаллаб кун кечирмоқ (яшамоқ).*

ПРОМЕДЛЕНИИ/Е *с имиллаш, орқага судраш, кечиктириш, суестлик (суесткашлик) қилиш; чўзилиш; ~е смерти подобно* суесткашлик — ўлимга тенг; *без ~я* кечиктирмасдан; кечикмай.

ПРОМЕДЛИТЬ *сов. имилламоқ, орқага судрамоқ, чўзмоқ, кечиктирмоқ, суесткашлик қилмоқ.*

ПРОМЕЖНОСТЬ *ж* чот, чот ораси.

ПРОМЕЖУТОК *м, р. -тка* 1 икки нарса орасидаги масофа, ора, оралик; ўрта, ўрталик; ~ *между стеной и шкафом* девор билан шкаф оралиги; ~ *между домами* уйлар оралигидаги масофа (бўш жой); 2 икки ҳодиса орасидаги муддат, вақт; давр; ~ *в десять лет* ўн йиллик вақт; ўн йил мобайнида; *большой ~ времени* анча узоқ давр.

ПРОМЕЖУТОЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 икки нарса орасидаги, ўртасидаги, ораликдаги; ўрта, оралик; ~ый *участок земли* икки орадаги (ўртадаги) ер участкаси; ~ая *станция оралик* станция, ораликдаги станция; 2 *перен.* икки ҳодиса орасидаги, ораликдаги, ўрта(си)даги, оралик; ~ая *станция* ораликдаги давр, оралик давр; ...ўртасидаги давр; ~ые *формы растений* ўсимликларнинг оралик формалари (аниқ бир турга кирмайдиган формалари).

ПРОМЕЛЬКНУТЬ *сов. 1 ялт этмоқ, ялт этиб кўринмоқ; кўзга чалинмоқ; ~ть перед глазами* кўз олдида ялт этиб ўтмоқ; 2 тез ўтиб кетмоқ (вақт ҳақида), тез келмоқ, келиб қолмоқ (фикр ҳақида); ~ло *лето* ёз ҳам бирпасда ўтиб кетди; 3 сал кўринмоқ, кўрингандай бўлмоқ, (бир-икки) кўзга чалинмоқ; *в газете* ~ло *сообщение об этом изобретении* бу ихтиро тўғрисидаги хабар газеталарда (бир-икки) кўзга чалинган эди; 4 сал сезилмоқ, сезилгандай бўлмоқ, туйилмоқ; сезилиб турмоқ, пайдо бўлиб қолмоқ; *в твоих словах ~ло недоверие ко мне* гапларингдан менга ишонсизлик бордай кўринди.

ПРОМЕНИВАТЬ *несов. см. променять.*

ПРОМЕНЯТЬ *сов. (несов. променивать) кого-что* 1 алмашмоқ, алишмоқ, алиштирмоқ, айирбош қилмоқ; 2 ортиқ кўрмоқ, аъло (афзал) кўрмоқ; *ни на кого тебя не ~ю* сени ҳаммадан афзал кўраман, мен учун ҳаммадан ортиқсан, сени ҳеч кимга алмашмайман; ♦ ~ть *кувшку на ястреба погов. см. менять.*

ПРОМЕР *м 1 по гл. промерить* 1, 2, *промеривать, промерять; сделать ~* толщини льда музнинг қалинлигини ўл-

чаб кўрмоқ; 2 ўлчанда юз берган хатолик, янглишув; *допустить ~* ўлчовда янглишмоқ, ўлчанда хатога йўл қўймоқ.

ПРОМЕРЗАНИИ/Е *с музлаб (яхлаб) қолиш, музлаш, яхлаш; предохранить почву от ~и* туңроқни яхлаб қолишдан сақламоқ.

ПРОМЕРЗАТЬ *несов. см. промерзнуть.*

ПРОМЕРЗНУТЬ *сов. (несов. промерзеть)* 1 музламоқ, яхламоқ, музлаб (яхлаб) қолмоқ; *земля глубоко ~ла* ер қалин музлади; 2 *разг.* қаттиқ совқотмоқ, туңшмоқ, совуқ емоқ, жуда совқотиб (туңиб) қолмоқ.

ПРОМЕРИВАТЬ *несов. см. промерить* 1.

ПРОМЕРИТЬ *сов. (несов. промеривать) что* 1 (*несов. промерять*) ўлчамоқ, ўлчаб чиқмоқ; ~ *глубину колодца* кудуқнинг чуқурлигини ўлчаб чиқмоқ; 2 *разг.* ўлчовда янглишмоқ, ўлчаб хато қилмоқ, ўлчанда хатога йўл қўймоқ.

ПРОМЕРЯТЬ *несов. см. промерить* 1.

ПРОМЕСИТЬ, -ешу, -есишь *сов. 1 (несов. промешивать) что* яхшилаб қормоқ, обдан қорништирмоқ; ~ *тесто* хамирни яхшилаб қормоқ; 2 бирмунча вақт қормоқ, қориш билан машғул бўлмоқ; қорништириб турмоқ; ~ *целый час* бир соат (давомида) қормоқ.

ПРОМЕСИТЬСЯ, -месится *сов. яхши қорилмоқ, обдан қорништирилмоқ; тесто хорошо ~лось* хамир яхши қорилди.

ПРОМЕСТИ, -мету, -метешь, -мёл, -мелá *сов. (несов. прометать II) что* 1 суғурмоқ, суғуриб (тозалаб) чиқмоқ; ~ *дорожку* йўлкани суғуриб чиқмоқ; 2 бирмунча вақт суғурмоқ, суғуриб турмоқ.

ПРОМЕТАТЬ I, -мечу, -мечешь *сов.* бир фурсат отмоқ, иргитмоқ, отиш (иргитин) билан шуғулланмоқ; *целый день ~ стога* кун бўйи гарам босмоқ.

ПРОМЕТАТЬ II *сов. см. прометать I.*

ПРОМЕТАТЬ III *сов. 1 кўклаб (тикиб) чиқмоқ, кўклаб (тикиб) қўймоқ; ~ шов на платье* кўйлак чокни кўкламоқ; 2 йўрмаб чиқмоқ, йўрмаламоқ; ~ *пелти* пемани йўрмаб чиқмоқ.

ПРОМЕТАТЬСЯ, -мечусь, -мечешься *сов.* бирмунча вақт безовта бўлмоқ, тўлганмоқ, талшимоқ, ўзини у ёқ-бу ёққа урмоқ; ~ *всю ночь в бреду* кечаси билан алаҳлаб (жавраб) тўлганмоқ, валдираб ўзини у ёқ-бу ёққа урмоқ.

ПРОМЕШАТЬ *сов. что I (несов. промешивать)* яхшилаб аралаштирмоқ, обдан қормоқ (қорништирмоқ); ~ *угли в топке* ўтхонадаги кўмирни яхшилаб аралаштирмоқ; 2 бирмунча вақт аралаштирмоқ, қориб (қорништириб) турмоқ.

ПРОМЕШИВАТЬ I *несов. см. промесить* 1.

ПРОМЕШИВАТЬ II *несов. см. промешать* 1.

ПРОМЕШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. промеситься; 2 страд. от промешивать I.*

ПРОМЕСКАТЬ *сов. разг. то же, что промедлить.*

ПРОМЕСКАТЬСЯ *сов. разг. то же, что промедлить.*

ПРОМИНАТЬ *несов. см. промять.*

ПРОМИНАТЬСЯ *несов. разг. 1 см. промяться; 2 страд. от промять.*

ПРОМОЗГЛОСТЬ *ж* намлик, рутубатлилик, ёғин-чочинлик; ~ *погоды* об-ҳавонинг рутубатлилиги (намлиги).

ПРОМОЗГЛЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 нам, рутубатли, ёғин-чочинли, ёмғирли; *сырая ~ая осень* нам, рутубатли куз; 2 дим, димикқан, қўланса; ~ый *воздух* дим (димикқан) ҳаво; ~ый *запах* қўланса ҳид.

ПРОМОИНА *ж* сув ўйиб кетган чуқурлик, жарлик, ўпқон.

ПРОМОКАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; ~ая *бумага* босма, босма қоғоз, сиёҳ шимадиган қоғоз, шимгич қоғоз, сиёҳ-шимгич.

ПРОМОКАТЬ I *несов. 1 см. промокнуть; 2 нам ўтказмоқ, сув ўтказмоқ; сапоги старые, ~ую этик* эскирган, сув ўтказаяпти; *прорезиненный плащ не ~ет* резиналанган плаш нам ўтказмайди.

ПРОМОКАТЬ II *несов. см. промокнуть.*

ПРОМОКАШКА *ж, р. мн. -шек разг. то же, что промокательная бумага см. промокательный.*

ПРОМОК/НУТЬ, -ну, -нешь; -мок, -мокла *сов. (несов. промокать I) 1* ивимоқ, нам бўлмоқ, жиққа ҳўй бўлмоқ,

ивиб кетмоқ; **в**áленки ~ли кигиз этик жиққа хўл бўлди; **рубáшка** ~ла от по́та кўйлак тердан ивиб кетди; ~**путь** под дождём ёмғирда қолиб ивиб кетмоқ; **2** кийимлари хўл бўлмоқ, ивиб кетмоқ; **я** весь ~ под дождём ёмғирда уст-вошларим жиққа хўл бўлди, кийимларим бутунлай ивиб кетди.

ПРОМОКНУТЬ, -ну́, -нёшь; -ну́л *сов.* (*несов. промокáть* II) *разг.* что босма қоғоз босиб қуритмоқ, сиеҳшим-гич билан қуритмоқ.

ПРОМО́ЛВИ/ТЬ, -влю́, -вишь *сов.* что айтмоқ, айтиб (гапириб) юбормоқ; **за** весь вéчер слóва не ~л кечқурун (давонида) бирорта ҳам гап гапирмади.

ПРОМОЛЧАТЬ *сов.* **1** индамай (жавоб бермай) турмоқ; жавоб беришдан бош тортмоқ; **дипломатично** ~ устонолик билан жавоб бермай турмоқ; **2** бир фурсат жим (индамай) турмоқ, сукут сақламоқ.

ПРОМОРАЖИВАТЬ *несов. см.* проморозить **1.**

ПРОМОРГАТЬ *сов.* (*несов. промаргивать*) *кого-что* прост. қўлдан бериб қўймоқ, қўлдан чиқариб (ўтказиб) юбормоқ, бой бермоқ; ~ **удобный слўчай** қулай фурсатни ўтказиб юбормоқ (қўлдан бой бермоқ).

ПРОМОРИ/ТЬ *сов.* *кого-что* *разг.* **1** оч (овқатсиз) қолдиримоқ, очдан тириштирмоқ, оч қолдириб қийнамоқ; ~ **ть голодом** оч қолдириб қийнамоқ; **2** кўп кутдириб қўймоқ, илҳақ қилмоқ; кўп қийнаб қўймоқ, азоб бермоқ; **долго они застáвили нас ждать** — **час** ~ли в **перёдней** улар бизни кўп кутдириб қўйишди, бир соатча даҳлизда илҳақ бўлиб ўтирдик.

ПРОМОРОЗИ/ТЬ, -рóжу, -рóзишь *сов.* (*несов. проморáживать*) **1** *что* *разг.* кўп совитмоқ, совитиб (музлатиб) юбормоқ; музлатмоқ; ~ **ть помещёние** хонани музлатиб юбормоқ; ~ **ть почву при строительных рабóтах** қурилиш ишларида тупроқни (ерни) музлатмоқ; **за** **ночь** **почву** **сильно** ~ло **безл.** тунда ер қаттиқ музлади; **2** *кого-что* *разг.* совуқда тутиб турмоқ, совуқоттирмоқ, совуқ едиртирмоқ; **целый час** ~ли нас на ўлице бизни бир соат кўчада совуқоттиришди (совуқда тутиб туришди).

ПРОМОТАТЬ *сов.* (*несов. мотáть* II) *разг.* режасиз (беҳуда) сарфламоқ, сарфлаб (совуриб) юбормоқ.

ПРОМОТАТЬСЯ *сов.* (*несов. промáтываться*) *разг.* бор-йўғини сарфлаб (совуриб) юбормоқ, бор-йўғидан ажралмоқ, хонавайрон бўлмоқ.

ПРОМОЧИ/ТЬ, -очу́, -óчишь *сов.* (*несов. промáчивать*) *что* хўлламоқ, намламоқ, хўл (нам) қилмоқ; ивитмоқ; ~ **ть ноги** оёғини хўл қилмоқ; **дождь** ~л **его** **насквозь** ёмғир уни бутунлай ивитиб юборди; ♦ ~ **ть горло** бир оз ичмоқ, ичиб олмоқ.

ПРОМТОВАРНЫЙ, -ая, -ое саноат молларига оид; саноат моллари...; ~ **магазин** саноат моллари магазини.

ПРОМТОВАРЫ (промышленные товары) *мн.* саноат моллари.

ПРОМУЧИТЬ *сов.* *кого-что* бирмунча вақт қийнамоқ, азобламоқ, азоб бермоқ.

ПРОМУЧИТЬСЯ *сов.* бирмунча вақт қийналмоқ, азобланмоқ, азоб турмоқ.

ПРОМЧАТЬ, -мчу́, -мчишь *сов.* **1** тез олиб ўтмоқ, тез (ғизиллатиб) олиб ўтиб кетмоқ; ~ **по городу на автомобиле** автомобилда шаҳар ичидан тез олиб ўтмоқ; **2** *разг.* *то же, что* промчáться **1.**

ПРОМЧА/ТЬСЯ, -мчу́сь, -мчи́шься *сов.* (*несов. мчáть-ся*) **1** жуда тез ўтиб кетмоқ, ғизиллаб ўтиб кетмоқ, югуриб (чопиб) ўтмоқ; ~ **лась велосипедист** велосипедчи ғизиллаб ўтиб кетди; ~ **лась трóйка** уч отли арава елдек учиб ўтди; **2** *перен. разг.* ўтиб кетмоқ, тез ўтмоқ; кўз очиб юмгунча ўтиб кетмоқ (вақт ҳақида); ~ **лись** **весённые дни** баҳор кунлари тез ўтиб кетди.

ПРОМЫВАНИЕ *с по гл.* промывáть **1—3**; ~ **раны** ярани ювиш; ~ **желудка** ошқозонни ювиш; ~ **руды** рудани ювиб тозалаш.

ПРОМЫВАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* ювадиган, ювиш учун ишлатиладиган; ~ **ый прибор** ювадиган асбоб; ~ **ая машина для зерна** дон ювадиган машина, донювгич.

ПРОМЫВАТЬ *несов. см.* промýть **1—3.**

ПРОМЫВКА *ж* ювиш, ювиб тозалаш; ~ **шёрсти** жунни ювиш; ~ **полёзных ископаемых** фойдали қазилмаларни ювиб тозалаш.

ПРОМЫВНОЙ, -ая, -ое *спец.* ювишга оид; ювиш учун ишлатиладиган, ювадиган, ювиш...; ~ **чан** бирор нарса ювадиган идиш (тоғора); ~ **полив** яхоб бериш, шўрни кетказиш учун суғориш.

ПРОМЫВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* ювишга оид; ювадиган; ювиш...; ~ **процесс** ювиш жараёни; ~ **цех** ювиш цехи.

ПРОМЫС/ЕЛ *м, р.* -сла, *мн.* -слы **1** *кого-чего* ов; овлаш, ов қилиш; **отправиться на ~ел тюлёна** тюлень овига жўнамоқ; **2** овчилик; **пушной** ~ел мўйнали ҳайвонлар овчилиги; **3** касб, касб-кор, майда хунармандчилик; **гончарный** ~ел кулолчилик касби; **кустарный** ~ел кустар хунармандчилик; **художественные** ~лы бадий хунармандчиликлар; **4** *мн.* ~лы кон, кон саноати; **горные** ~лы тоғ конлари; **нефтяные** ~лы нефть конлари.

ПРОМЫСЛИТЬ *сов.* (*несов. промыслýть*) *что и чего* *уст. и прост.* ишлаб (овлаб, қидириб ва ш. к.) топмоқ, қўлга қиритмоқ, эга бўлмоқ; ~ **дóнег** бирор йўл билан пул топмоқ.

ПРОМЫСЛОВИК *м, р.* -á **1** овчи, ов қилувчи (асосий касб сифатида); **2** кончи; конда ишловчи.

ПРОМЫСЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое **1** овга (ёки овчиликка) оид; ов...; овчилик...; ~ **ый сезон** ов (овчилик) мавсуми; ~ **ое сýдно** овчилик кемаси; **2** овладиган, ов қилинадиган; саноат аҳамиятига эга бўлган; ~ **ый зверь** овладиган ҳайвон; **сом** — ~ая **рыба** лаққа — овладиган балиқ; **3** хунарга (касбга) оид; хунармандчилик...; ~ **ая кооперация** хунармандчилик кооперацияси.

ПРОМЫТЬ, -мóю, -мóешь *сов. что* **1** (*несов. промы-вáть*) яхшилаб ювмоқ, ювиб тозаламоқ; ~ **рану** ярани ювиб тозаламоқ; ~ **глазá** кўзни ювмоқ; ~ **желудок** *спец.* ошқозонни ювиб тозаламоқ; **2** (*несов. промывáть*) ювиб кетмоқ, оқизиб (уриб) кетмоқ; **водá** **промыла** **плотину** тўғонни сув уриб кетди; **3** (*несов. промывáть*) *спец.* ювмоқ, ювиб тозаламоқ, ажратиб олмоқ; ~ **золотой песок** олтин кумни ювиб тозаламоқ, кумни ювиб (ундан) олтин олмоқ; **4** бир фурсат ювмоқ, ювиш билан машғул бўлмоқ; ~ **пол до вечера** кечгача пол ювмоқ.

ПРОМЫЧАТЬ *сов.* (*несов. мычáть*) **1** маърамоқ; **2** *разг.* пўнғилламоқ, тўнғилламоқ, пўнғиллаб (тўнғиллаб) қўймоқ.

ПРОМЫШЛЕННИК *м* **1** саноатчи; капиталистик корхона эгаси; **крупный капиталист** ~ йирик саноатчи капиталист; **2** *то же, что* промысловик **1.**

ПРОМЫШЛЕННОСТЬ *ж* саноат; **добывáющая** ~ хом ашё тайёрловчи саноат; хом ашё саноати; қазилма саноат; **обрабáтывающая** ~ ишлов берадиган саноат; **тяжёлая** ~ оғир саноат; **лёгкая** ~ енгил саноат; **машиностроительная** ~ машинасозлик саноати; **авиационная** ~ авиация саноати.

ПРОМЫШЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое **1** саноатга оид; саноат...; ~ **ое предприятие** саноат корхонаси; ~ **ый потенциал страны** мамлакатнинг саноат потенциалли; **2** саноатлашган; саноати тараққий этган, саноат...; ~ **ые районы** республики республиканинг саноат районлари; ~ **ый город** саноат шаҳри.

ПРОМЫСЛЯТЬ *несов.* **1** *см.* промýслить; **2** *чем и кого-что* касб қилиб олмоқ, касб-хунар сифатида шуғуланмоқ; ~ **охотой** овчиликни касб қилиб олмоқ; овчилик билан шуғуланмоқ; ~ **зверя** ёввойи ҳайвон овлашни касб қилиб олмоқ, ҳайвон овлаш билан шуғуланмоқ.

ПРОМЫМЛИТЬ *сов.* (*несов. мýмлить*) гапни чўзиб ёки мужям қилиб гапирмоқ; иккиланиб гапирмоқ.

ПРОМЯТЬ, -мну́, -мнёшь *сов.* (*несов. промина́ть*) **1** *что* эзиб қўймоқ, босиб пачоқ қилиб қўймоқ; босиб эзмоқ; ~ **сиденье в кресле** кресло ўтирғичини босиб эзмоқ; **2** *кого-что* *разг. и спец.* юргизиб (айлантириб) келмоқ, оёқ чигилини эзмоқ; ~ **лошадéй** отларни айлантириб (юргизиб) келмоқ; **3** эзмоқ, эзиб келмоқ, нормал ҳолга келтирмоқ; ~ **затёкшие ноги** увушиб қолган оёқларни эзмоқ; **4** бирмунча вақт эзмоқ, эзиб (ийлаб, қориштириб) турмоқ; **целый день** ~ **глыну** кун бўйи лойни ийлаб турмоқ.

ПРОМЯТЬСЯ, -мнóсь, -мнёшь *сов.* (*несов. проми-нáться*) *разг.* эзиламоқ, эзилиб олмоқ, қўл-оёқни эзиб кел-

моқ; чарчоқни тарқатмоқ; на стáнции о́ни ы́шли из ваго́на, *чтобы* ~ станцияда ёзилыш (бир оз юриш, тоза ҳаво олиш) учун улар вагондан тушышди.

ПРОНАШИВАТЬ *несов. см. проносить* I, 2.

ПРОНЕС/ТИ, -сү, -сёшь; -нёс, -несла́ сов. (*несов. проносить* I) 1 *кого-что* бир фурсат кўтариб бормоқ, (кўтариб) олиб бормоқ; олиб кирмоқ; ~ти чемодан до вокзала чамадонин вокзалга кўтариб бормоқ; ~ти багаж в купе юкни купега кўтариб олиб кирмоқ; 2 *кого-что* кўтариб ўтмоқ, олиб ўтмоқ; ~ти знамена мимо трибуны байроқларни трибуна ёнидан кўтариб ўтмоқ; демонстранты ~ли много плакатов и транспарантов намоийшчилар кўлаб плакат ва транспарантларни кўтариб ўттишди; 3 тез олиб ўтмоқ, физиллаб (ғириллаб) олиб ўтмоқ, олиб ўтиб кетмоқ; автомобиль пронёс нас через площадь в одно мгновение автомобиль бизни майдондан бир зумда олиб ўтиб кетди; 4 *перен. книжн.* бирмунча вақт сақламоқ, сақлаб юрмоқ (ҳис-туйғу, фикр ва ҳ. к. ни); ~ти любовь через всю жизнь муҳаббатни бутун ҳаёти давомида сақлаб қолмоқ (яъши кўриб ўтмоқ); 5 *что разг.* ҳайдаб (кувиб) олиб кетмоқ, ҳайдаб олиб ўтиб кетмоқ; ветер пронёс тучу шамол булутни кувиб (учириб) олиб ўтиб кетди; 6 *перен. безл.* даф бўлмоқ, йўқолмоқ, ўтиб кетмоқ; хаёдан кўтарилмоқ; беду ~ло бало даф бўлди; думал, что отёк рассердится, да ~ло отам аччиғланади деб ўйлаган эдим, хайрият индамади; 7 *кого-что* олиб кирмоқ, олиб келмоқ; олиб ўтмоқ; ~ти стол через дверь столни эшикдан олиб кирмоқ; 8 *безл. кого-что прост.* ичи ўтмоқ, ичини сурмоқ; от ягод егё ~ло мевачева унинг ичини сурди.

ПРОНЕС/ТИСЬ, -сүсь, -сёсься; -нёсся, -неслась сов. (*несов. проноситься*) 1 физиллаб ўтиб кетмоқ, тез ўтиб кетмоқ, югуриб (чошиб, физиллаб, елиб) ўтмоқ; автомобиль пронёсся мимо остановки трамвая автомобиль трамвай бекати ёнидан тез ўтиб кетди; 2 *перен.* ўтмоқ (хаёдан, тасавурдан); ~тись в сознании хаёдан ўтмоқ; 3 *перен.* ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; тез ўтиб кетмоқ (вақт ҳақида); го́ды ~лись иллар тез ўтиб кетди; 4 *перен.* тез тарқалмоқ, ёйилмоқ; пронёсся слух по городу шаҳар бўйича овоза (миш-миш) тарқалди.

ПРОНЗАТЬ *несов. см. пронзять.*

ПРОНЗИТЕЛЬНО *нареч.* қаттиқ, чинқириб; ~ кричать қаттиқ қичқирмоқ, чинқириб бақирмоқ, чинқирмоқ.

ПРОНЗИТЕЛЬНОСТЬ *ж* чинқироқлик, қаттиқлик, ўткирлик, кучлилик (овоз ҳақида).

ПРОНЗИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна I қаттиқ, ўткир, кучли, қулоқни тешадиган, чинқироқ; ~голос чинқироқ овоз; ~визг қаттиқ чинқирши; 2 *разг.* қаттиқ тикилган, ўткир, тешиб юборадиган (кўз, қараш ҳақида); ~взор еб юборгудай бўлиб қараш; 3 *разг.* бадандан ўтиб кетадиган, қаттиқ, аччиқ, шиддатли; дула холóдный ~ветер шиддатли совуқ шамол эсди.

ПРОНЗИ/ТЬ, -нжу́, -нзйшь сов. (*несов. пронзать*) *кого-что* 1 суқмоқ, санчмоқ, тиқмоқ, суқиб (санчиб, тиқиб) олмоқ; ~ть штыком найза санчмоқ; 2 *перен.* тўсатдан пайдо бўлиб эзмоқ, қийнамоқ; ичини кемирмоқ; страх ~л егё уни тўсатдан қўрқув босди; ужасная острая боль ~ла всё тело бирдан пайдо бўлган ўткир дард аъзойи баданини қийнади; егё сознание ~ла мысль, что... деган фикр унинг мяснини кемирар эди: ♦ ~ть взглядом кўз билан тешиб (ёки еб) юборгудай бўлиб қарамоқ, тикилиб қарамоқ.

ПРОНЗИ/ТЬ, -ижу́, -йжешь сов. (*несов. пронзывать*) 1 *что чем* тизмоқ, ўтказмоқ; тизиб (қадаб) қошламоқ, беамоқ; ~ть платёе жемчугом кўйлакни дур-инжу билан (дур-инжу тизиб ёки қадаб) беамоқ; 2 *что* бирмунча вақт тизмоқ, тизиш (ўтказиш) билан банд бўлмоқ; ~ла бусы целый вечер кечқурун фақат маржон тизиш билан банд бўлди(м); 3 *перен. кого-что* ўтмоқ, ич-ичига ўтиб кетмоқ, ичига кирмоқ (сингмоқ), ёриб ўтмоқ; хо́лод ~л всё тело совуқ унинг аъзойи баданидан ўтиб кетди; луч прожектора ~л темноту прожектор нурлари қоронғуликни ёриб ўтди.

ПРОНИЗЫВАТЬ *несов. см. пронизать.*

ПРОНИЗЫВАЮЩИЙ, -ая, -ее I *прич. от пронизывать*; 2 *в знач. прил.* бадандан ўтиб кетадиган, жуда қаттиқ, аччиқ, шиддатли; ~ветер кишининг ич-ичига ўтиб ке-

тадиган (аччиқ) шамол; 3 *в знач. прил.* тешиб юборадиган, еб юборгудай (бўлган); ~взгляд тешиб (еб) юборадиган бўлиб қараш.

ПРОНИКАТЬ *несов. см. проникнуть.*

ПРОНИКАТЬСЯ *несов. см. проникнуться.*

ПРОНИКНОВЕНИЕ *с I по гл. проникнуть*; ~воды в подвал подвалга сув кириб кетиши; сувнинг подвалга кириши; ~передовых идей в массы илгор гоёларнинг омма орасига сингши; 2 *книжн.* самимият, самимийлик, сидқидиллик; сказа́ть с ~м самимият билан (бирор нарса) де-моқ.

ПРОНИКНОВЕННО *нареч.* самимият билан, сидқидилдан, жон-дил билан, чин юракдан, чин қалбдан; самимий; ~говорить самимият билан гапирмоқ.

ПРОНИКНОВЕННОСТЬ *ж* самимийлик, сидқидиллик, самимият; *говорить с большой ~ю* ўта самимийлик билан гапирмоқ.

ПРОНИКНОВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое; -вёнен, -вённа книжн. самимий, ёқимли, таъсирли, жозибали; ~ая речь таъсирли нутқ; ~ый взгляд жозибали қараш.

ПРОНИКНУТЫЙ, -ая, -ое бирор фикр билан тўлиб тошган, сугорилган; ~новыми замыслами янги фикрлар билан тўлиб тошган; ~новой идеей янги гоё билан сугорилган.

ПРОНИК/НУТЬ, -ну, -нешь; -ник; -никла сов. (*несов. проникать*) 1 *во что* кирмоқ, ичига кирмоқ, ичига ўтмоқ, суқилиб кирмоқ, кириб (ўтиб) олмоқ, кириб (ўтиб) кетмоқ; свет ~в комнату хонага ёруғлик тушиди; грабители ~ли в дом таловчилар (ўғриллар) уйга киришди; 2 *во что* тарқалмоқ, ёйилмоқ, сингмоқ, тарқалиб (ёйилиб, сингиб) кетмоқ; идея коммунизма ~ли в массы коммунизм гоёлари оммага ёйилди; сведения ~ли в печать маълумотлар матбуот орқали тарқалди; 3 *перен. во что* тушунмоқ, англамоқ, тушуниб (англаб) олмоқ; ~нуть в суть процесса жараснинг моҳиятини тушуниб олмоқ; ~нуть в психологию ребёнка бола психологиясини тушунмоқ.

ПРОНИКНУТЬСЯ, -нусь, -нешься; -никся, -никлась сов. (*несов. проникаться*) *чем* бирор ҳис-туйғу билан тўлиб тошмоқ, чуқур ҳис қилмоқ; чуқур билиб (англаб) олмоқ, мясига сингдириб олмоқ; ~чувством ответственности масъулиятни чуқур ҳис қилмоқ; ~глубоким уважением қаттиқ ҳурмат қилмоқ.

ПРОНИМАТЬ *несов. см. пронять.*

ПРОНИЦАЕМОСТЬ *ж книжн.* ўтказувчанлик, ўзидан ўтказиш қобилияти; ~пóчы тупроқнинг ўтказувчанлиги.

ПРОНИЦАЕМЫЙ, -ая, -ое книжн. I *прич. от проница́ть*; 2 *в знач. прил.* ўтказувчан, ўтказадиган, ўзидан ўтказиб юборадиган; ~для света ёруғлик ўтказадиган, ёруғлик ўтиб кетадиган; ~для влаги нам ўтиб кетадиган.

ПРОНИЦАТЕЛЬНО *нареч.* тикилиб, қаттиқ, ўткир; зийрак, сезгир; *смотреть ~* (қаттиқ) тикилиб қарамоқ.

ПРОНИЦАТЕЛЬНОСТЬ *ж* ўткирлик, зийраклик, сезгирлик; фаросат, заковат; ~руководителя раҳбарнинг зийраклиги; ~взгляда қарашнинг ўткирлиги, бир қараб сеза-билишлик.

ПРОНИЦАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ўткир, зийрак, сезгир; ~й взор ўткир қараш, сезгир кўз; он обладал ~м умом у ўткир ақл соҳиби эди.

ПРОНИЦАТЬ *несов. во что и кого-что, уст. то же, что проника́ть.*

ПРОНОСИ/ТЬ I, -ошу́, -бсишь сов. 1 *кого-что* бирмунча вақт кўтармоқ, кўтариб юрмоқ; всю ночь ~л больного ребёнка на руках касал болани туни билан қўлимда кўтариб юрдим; 2 (*несов. пронашивать*) *что разг.* бирмунча вақт киймоқ; княвериб йиртмоқ; ~ть пиджак до дыр пиджакни илма-тешик бўлгунча киймоқ.

ПРОНОСИТЬ II сов. см. пронести.

ПРОНОСИ/ТЬСЯ I, -бси́тся сов. разг. I бирмунча вақт кийилмоқ, чидамоқ; костю́м ~лся долго костюм кўп вақт кийилди (кўп вақтга чидади); 2 (*несов. пронашиваться*) кийилавериб йиртилиб кетмоқ (илма-тешик бўлмоқ); рукава ~лись кийилавериб энглар йиртилиб кетди.

ПРОНОСИТЬСЯ II *несов. см. пронестись.*

ПРОНОМЕРОВАТЬ, -рую́, -руёшь сов. (*несов. нумерова́ть и пронумеро́вывать*) номерлаб чиқмоқ, номер қўйиб

чиқмоқ; ~ *страніцы* рўқосиси қўл ёзма саҳифаларини номерлаб чиқмоқ.

ПРОНУМЕРОВАТЬ *несов. см. пронумеровать.*

ПРОНЫРА *м и ж разг.* тадбиркор (уддабурон, чаққон) одам; доғули, суллоҳ, олғир.

ПРОНЫРЛИВОСТЬ *ж разг.* тадбиркорлик, уддабурунлик, чаққонлик; суллоҳлик, олғирлик.

ПРОНЫРЛИВЫЙ, *-ая, -ое разг.* (ҳар жойга, ҳар ишга) йўл тона оладиган, тадбиркор, уддабурон, чаққон; доғули, суллоҳ, олғир.

ПРОНОХАТЬ *сов. (несов. пронохивать) что и о ком-чём разг. неодобр.* дарагини эшитмоқ, билмоқ, билиб олмоқ; ~, где *можно поживиться* фойда келадиган жойни (фойда топиш йўлини) суриштириб топмоқ.

ПРОНОХИВАТЬ *несов. разг. см. пронохать.*

ПРОНЯТЬ, *пройму, проймешь, пронял, -ял, проняло сов. (несов. пронимать) кого-что разг.* 1 ўтмоқ, ўтиб кетмоқ, ич-ичига ўтмоқ; *сирость пронял* егё насквозь намлик (рутубат) унинг аъзойи баданидан ўтиб кетди; *дрожь пронял* меня аъзойи баданимни қалтироқ босиб кетди; *пронял мороз* (бадандан) совуқ ўтиб кетди; 2 *перен.* кучли (қаттиқ) таъсир кўрсатмоқ; эритмоқ, қаратиб олмоқ; *егё ничём не проймешь* унга сира гап таъсир қилмайди; *твой слова егё пронял* сенинг гапларинг уни эритиб юборди.

ПРООБРАЗ *м книжн.* тимсол, намуна, образ; ~ *нового общества* янги жамият тимсоли.

ПРОПАГАНДА *ж* пропаганда, тарғибот; ~ *марксистско-ленинской теории* марксча-ленинча назария пропаганда-си; *партийная* ~ партиявий пропаганда; *антирелигиозная* ~ динга қарши тарғибот.

ПРОПАГАНДИРОВАТЬ *несов. что* пропаганда қилмоқ, тарғиб (тарғибот) қилмоқ; ~ *идеи коммунизма* коммунизм ғояларини пропаганда қилмоқ.

ПРОПАГАНДИСТ *м* пропагандачи, тарғиботчи; *активный* ~ *идеи революции* революция ғояларининг актив тарғиботчиси.

ПРОПАГАНДИСТКА *ж см. пропагандист.*

ПРОПАГАНДИСТСК/ИЙ *-ая, -ое* пропагандага (тарғиботга) оид; пропаганда (тарғибот)...; ~ *ая работа* тарғибот иши.

ПРОПАДА/ТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт ёғмоқ, инмоқ, тушмоқ; *снег ~л весь день* кун бўйи қор ёғди.

ПРОПАДА/ТЬ *несов. см. пропасть; ♦ где наше не ~ло!* *разг.* (л. м. кучимиз, бойлигимиз қаерларда сарф бўлмаган!) Шунча кетганининг бири, бўлганича бўлар, таваккал!

ПРОПАДОМ: *пропади ~!* *разг.* ер ютсин!, ер юткур!, кўриб кетсин!, кўриб кеткур!

ПРОПАЖ/А *ж 1 по гл. пропасть и пропадать; йўқолиш, йўқолиб қолиш; ~а денег* пуlining йўқолиб қолиши; 2 йўқолган нарса; *найти ~у* йўқолган нарсани топмоқ.

ПРОПАЛЙТЬ *сов. что прост.* куйдирмоқ, куйдириб қўймоқ; ~ *папирсой* рубашку кўйлакни папирс билан куйдириб қўймоқ.

ПРОПАЛЫВАТЬ *несов. см. прополоть 1.*

ПРОПАРИВАТЬ *несов. см. пропарить 1.*

ПРОПАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. пропариться; 2 страд. от пропаривать.*

ПРОПАРИТЬ *сов. (несов. пропаривать) что 1* яхшилаб (обдан) буғламоқ, бугда димламоқ; *буг ёки қайноқ сув билан таъсир қилмоқ; ~ бочку* бочкани яхшилаб буғламоқ; 2 бирмунча вақт буғламоқ, буғлаб турмоқ.

ПРОПАРИТЬСЯ *сов. (несов. пропариваться) 1* ўзини обдан буғламоқ, буғхонада роса терламоқ; 2 бирмунча вақт ўзини буғламоқ (буғхонада).

ПРОПАРЫВАТЬ *несов. см. пропороть.*

ПРОПАСТ/Ь I *ж 1 жар, тик (чуқур) жар; дорёга над ~ью* жар устидаги (ёқасидаги) йўл; *на краю ~и* жар ёқасида; 2 *перен.* ер билан осмонча фарқ, жуда катта фарқ (тафовут); *ихтилоф, келишмовчилик; после этой ссоры между друзьями возникла ~ь* бу жанжалдан сўнг дўстлар ўртасида келишмовчилик (ихтилоф) пайдо бўлди; ♦ *скатиться в ~ь* оғир, ҳалокатли аҳволга тушиб қолмоқ; *тубанлашмоқ, тубанликка юз тутмоқ.*

ПРОПАСТ/Ь II *ж разг.* жуда кўп, сон-саноксиз, чексиз, охири (поёни) йўқ; *нарбоду там ~ь* одам у ерда жуда

кўп; *у него ~ь денег* унинг пули ниҳоятда кўп; *унда сон-саноксиз пул бор; у меня ~ь дел* ишларим жуда кўп; *боинимдан ошиб ётибди; ♦ до ~и разг. уст.* жуда кўн, ҳаддан ташқари, чексиз.

ПРОПАСТЬ III: *тьфу, ~, разг.* оббо, ярамас-ей!, оббо, ер юткур-ей!, балога йўлиққур!, гумдон бўлгур!

ПРОПА/СТЬ, -адү, -адешь, -ал, -ла сов. (несов. пропадать) 1 йўқоламоқ, йўқ бўлмақ, йўқолиб қолмоқ; *бумаги ~ли* қоғозлар йўқолди; *письмо ~ло* хат йўқолиб қолди; 2 *кўринмай кетмоқ, кўринмай қолмоқ, кўздан ғойиб бўлмақ, яширинмоқ; эшитилмай қолмоқ; очертания корабля ~ли в тумане* кема туманда кўринмай қолди; *~сть из виду* кўздан ғойиб бўлмақ; *~л голос* овоз эшитилмай қолди; 3 *йўқ бўлмақ, йўқоламоқ, нобуд (ҳалок) бўлмақ; ўлмоқ, тугамоқ; цветы ~ли от мороза* гуллар совуқдан нобуд бўлди; *~сть ни за грош* бекорга ҳалок бўлмақ; *я ~л* мен тамоm бўдим!, *с ним не пропадешь* у билан юрсанг, армонда қолмайсан (ошигинг олчи бўлади); 4 *зое кетмоқ, бекор кетмоқ, йўқоламоқ, йўққа чиқмоқ; все мой труды ~ли даром* бутун меҳнатларим зоe кетди; *наши усилия не пропадут* бизнинг ҳаракатларимиз бекорга кетмайди; *весь день ~л* бутун кун(им) бекорга кетди (бекор ўтди); ♦ *пиши ~ло разг.* бекор кетди деявер; *кўздан кетди* деявер; *ўлдим* деявер; *~сть без вести* дом-дараксиз кетмоқ, бедарак йўқоламоқ; *пан или ~л (либо пан, либо ~л) см. пан; ~ди* пропадом *разг. см. пропадом.*

ПРОПАХАТЬ, -ашү, -ашешь сов. что 1 (несов. пропахивать) *хайдамоқ, хайдаб чиқмоқ; ~ борозду* хайдаб эгат очмоқ; 2 (несов. пропахивать) *бирор тарзда* (яхши, ёмон, чуқур, саёз ва ҳ. к.) хайдамоқ; *глубоко ~ чуқур* хайдамоқ; 3 *бирмунча вақт ер хайдамоқ, ер хайдаш билан машғул бўлмақ; ~ до ночи* кечасигача ер хайдамоқ.

ПРОПАХИВАТЬ *несов. см. пропахать 1, 2.*

ПРОПАХ/НУТЬ *сов. чем и без доп. 1* ҳиди уриб (келиб) қолмоқ, ҳид бўлиб қолмоқ; *~нуть дымом* тутун ҳиди уриб қолмоқ; 2 *разг.* хидланиб қолмоқ, исланмоқ, сасиб қолмоқ; *рыба ~ла* балиқ сасиб қолди.

ПРОПАШКА *ж с.-х. по гл. пропахать 1, 2 и пропахивать.*

ПРОПАШНИК *м с.-х.* пропашник (экин қатор ораларига ишлов берадиган қуроl).

ПРОПАШН/ОЙ, -ая, -ое с.-х. 1 қатор ораларини юмшатадиган, чопадиган, чопиқ қиладиган; *чопиқ...; ~ые орудия* чопиқ қуроллари; *~ой трактор* чопиқ трактори; 2 *чопиқ қилинадиган, юмшатишини талаб қиладиган, чопиқталаб; ~ые культуры* чопиқ қилинадиган (чопиқталаб) экинлар.

ПРОПАЩ/ИЙ, -ая, -ее разг. 1 ҳеч нарса чиқмайдиган, қўлдан кетган, *эти деньги ~ие* бу пуллар қўлдан кетган, бу пулларни қайтариб бўлмайди; 2 *тузалмас, ўнганмай-диган; ~ее дело* ўнганмай-диган иш; *~ий человек* тузалмас одам.

ПРОПЕДЕВТИКА *ж книжн.* пропедевтика (бирор нарса тўғрисидаги дастлабки билимлар мажмуи; кириш курси).

ПРОПЕДЕВТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое книжн. прил. от пропедевтика пропедевтикага оид; *пропедевтик, киришдан иборат бўлган, кириш...; ~ курс русского языка* рус тилининг кириш курси.

ПРОПЕКАТЬ *несов. см. пропечь 1.*

ПРОПЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. пропечься; 2 страд. от пропекать.*

ПРОПЕЛЛЕР *м* паррак, пропеллер, ҳаво винти.

ПРОПЕЛЛЕРНЫЙ, -ая, -ое пропеллерга (парракка) оид; *парракли, паррак (пропеллер)...; ~ вентилятор* парракли вентилятор.

ПРОПЕРЧИВАТЬ *несов. см. проперчить.*

ПРОПЕРЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. проперчиться; 2 страд. от проперчивать.*

ПРОПЕРЧИТЬ *сов. (несов. проперчивать) что разг.* кўн гармдори (қалампир, мурч) сепмоқ; *аччиқ қилиб* юбормоқ.

ПРОПЕРЧИТЬСЯ, -ится сов. (несов. проперчиваться) *разг.* аччиқ бўлиб кетмоқ, кўн қалампир сепилмоқ.

ПРОПЕСОЧИВАТЬ *несов. см. пропесочить.*

ПРОПЕСОЧИТЬ *сов. (несов. пропесочивать) кого-что прост.* пүстагини қоқмоқ, қаттиқ танбех бермоқ, роса тузламоқ; **сб** ~ли на **собрании** мажлисда унинг пүстагини қоқшиди.

ПРОПЕ/ТЬ, -пою-, -поёшь; -пóй *сов. 1 (несов. петь)* ашула (қўшиқ) айтмоқ, ашулани айтиб бўлмоқ; **дети** ~ли **весёлою песню** болалар қувноқ ашула айтдилар; **2** қичқирмоқ, сайрамоқ (қушлар ҳақида); **гд**-то **далек** ~л **пéтух** аллақерда (узқоқда) хўроз қичқирди; **3** *что разг.* ашула (қўшиқ) айтавериб бўғилиб қолмоқ; **овози йўқолмоқ**; ~**ть** **свой гóлос** ашула айтавериб бўғилиб қолмоқ (овоздан ажралмоқ); **4** *что* бирмунча вақт қўшиқ айтмоқ ёки сайрамоқ, ашула айтиб ёки сайраб турмоқ.

ПРОПЕЧАТАТЬ *сов. кого-что 1 (несов. пропечатывать) прост.* кимсанинг қилмишлари ҳақида ёзиб (босиб) чиқармоқ, эълон қилмоқ; ~ **кого-н.** в **многотиражке** кимсанинг қилмишларини кўп тиражли газетада ёзиб чиқармоқ; **2** *что* босмоқ, босиб чиқмоқ, босиш билан шуғулланмоқ; ~ **весь день статью на машинке** кун бўйи машинкада мақола босиш билан шуғулланмоқ.

ПРОПЕЧАТЫВАТЬ *несов. см. пропечатать 1.*

ПРОПЕЧЬ, -екý, -ечёшь, -екýт; -пéк, -пеклá *сов. что 1 (несов. пропекать)* яхшилаб пиширмоқ, сингдириб пиширмоқ; ~ **пирог** пироғни яхшилаб пиширмоқ; **2** бирмунча вақт пиширмоқ, пишириб турмоқ, пишириш билан шуғулланмоқ; **всю ночь** ~ **хлэбы** туни билан нон пишириб чиқмоқ.

ПРОПЕЧЬСЯ, -ечётся, -екётся; -пéкся, -пеклáсь *сов. (несов. пропекаться)* яхши пишмоқ, сингиб пишмоқ; **пирог не пропёкся** пироғ сингиб пишмади (ичи хом).

ПРОПИВАТЬ *несов. см. пропить.*

ПРОПИВАТЬСЯ *несов. 1 см. пропить; 2 страд. от пропивать.*

ПРОПИЛ *м спец. 1 по гл. пропилить 1 и пропиливать; 2* араланган жой, арра ўрни; **широкий** ~ кенг араланган жой.

ПРОПИЛИВАТЬ *несов. см. пропилить 1.*

ПРОПИЛИТЬ, -илý, -йлишь *сов. 1 (несов. пропиливать) что* маълум ергача арраламоқ, арралаб қўймоқ; ~ **бревно до середины** ходани ўртасигача арраламоқ; ~ **отвёрстие в двери** эшикдан арралаб тирқиш очмоқ; **2** *что* бирмунча вақт арраламоқ, арралаш билан машғул бўлмоқ; арралаб турмоқ.

ПРОПИСАТЬ, -ишý, -йшешь *сов. (несов. прописать) 1* *кого-что* пропискадан ўтказмоқ, прописка қилмоқ, қайд қилмоқ; ~ **нового жильца** янги ижарачини (янги кўчиб келган кишини) пропискадан ўтказмоқ; ~ **паспортá** паспортларни прописка қилмоқ; **2** *что* ёзиб бермоқ, тайинламоқ, ёзма равишда буюрмоқ; ~ **бром** бром (ичишни) ёзиб бермоқ; ~ **ванны** ванна (қабул қилиш)ни тайинламоқ; **3** *что* бирмунча вақт ёзмоқ, ёзиб турмоқ, ёзиш билан машғул бўлмоқ; **всю ночь прописал отчёт** тун бўйи ҳисобот ёзиб чиқди(м); **4 кому что прост.** адабни бермоқ, жазоламоқ; **вот придёт отец, он тебе пропишет за озорство** қараб тур, отанг келса, бу шўхлигинг учун адабниги беради; ♦ ~ **йжицу кому см. йжица.**

ПРОПИСАТЬСЯ, -ишýсь, -йшешься *сов. (несов. прописываться)* пропискадан ўтмоқ, рўйхатдан ўтмоқ, прописка қилинмоқ, қайд қилинмоқ, рўйхатга олинмоқ; ~ **в городе** шаҳарда прописка қилинмоқ (пропискадан ўтмоқ).

ПРОПИСЬ/А *ж, р. мн. -сок 1* прописка, қайд қилиш, ёздириш; **жить без ~и** прописасиз яшамоқ; **получить ~у 1)** пропискага рухсат олмақ; пропискадан ўтмоқ; **2) перен. разг.** мустақкам жойлашиб (ўрнаниб) олмақ; ўн-жой қилиб туриб олмақ; **2 разг.** прописка белгиси; ~**а в паспорте** паспортдаги прописка белгиси.

ПРОПИСЬ/ОЙ, -áя, -бе **1** пропискага (қайд қилишга, ёзиб қўйишга) оид; прописка...; ~**ой лист** прописка varaқаси; ~**ой штемпель** прописка штемпели (тамғаси); **2 перен.** ҳаммага маълум, чайналган, сийқаси чиққан; ~**áя йстина** ҳаммага маълум ҳақиқат; кўп чайналган гап; ~**áя морáль** ҳаммага маълум ахлоқ; сийқаси чиққан ахлоқ; ♦ ~**бе зўкы** бош ҳарфлар; ~**бе А** катта А (ҳарфи).

ПРОПИСОЧНЫЙ, -ая, -ое пропискага (қайд қилишга, ёзиб қўйишга) оид, прописка...; ~**себя** прописка қилиш (ёзиб қўйиш) ҳақи, прописка йиғини.

ПРОПИСЫВАТЬ *несов. см. прописать.*

ПРОПИСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. прописаться; 2 страд. от прописывать.*

ПРОПИСЬ/Ь *ж* хусниҳат, чиройли ёзиш, намунаси; **писáть** ~и чиройли қилиб ёзмоқ; **учиться писáть** по ~ям чиройли ёзиш (хусниҳат) намунасини машқ қилмоқ (ўргатишмоқ).

ПРОПИСЬЮ *нареч. харф (сўз) билан* **писáть** **челó** ~ сонни харф (сўз) билан ёзмоқ.

ПРОПИТАНИЕ *с уст. 1 и офиц. 1 по гл. пропитать; 2* овқат, озиқ-овқат; **найти себе ~** ўзига овқат топтомоқ; **заработать себе на ~** ўзига озиқ-овқат учун ишлаб пул топтомоқ.

ПРОПИТАТЬ *сов. 1 (несов. пропитывать) что* сингдирмоқ, шимдирмоқ; тўйинтирмоқ; ~ **бумагу** маълум қоғозга ёғ шимдирмоқ; ~ **землю водой** ерга сув шимдирмоқ; **ерни** суғормоқ; **2** тўйинмоқ, сингмоқ, ўтиб (уриб) қолмоқ; ~ **нафталином** нафталин ҳидини сингдирмоқ; **нафталин** ҳиди уриб қолмоқ; **воздух** **пропитан** запахами **цветов** ҳаво гул ҳидларига тўйинган; ҳаводан гулларнинг ҳиди анқиб турибди; **3** *кого-что уст. то же, что прокормить.*

ПРОПИТА/ТЬСЯ *сов. 1 (несов. пропитываться)* сингмоқ, шимиб олмақ, сингдириб юбормоқ; **намланмоқ**, **намикмоқ**; **кўртка** ~**лась** машининг маълум кўрткага машина мойи сингибди; **кўртка** ўзига машина мойини сингдирибди; **2 (несов. пропитываться)** *перен.* ўзига олмақ (сингдирмоқ), суғорилмоқ; ~**ться** **обывательскими** **взглядами** **обывателей** дунёқараш билан суғорилмоқ; **3 уст. то же, что прокормиться.**

ПРОПИТКА *ж 1 по гл. пропитать и пропитывать; 2* сингдириладиган (шимдириладиган) нарса (модда); **водо-непроницаемая** ~ ўзидан сув ўтказмайдиган модда.

ПРОПИТ/ОЙ, -áя, -бе *разг.* арақхўрга оид; арақхўрларга хос, арақхўрларникига ўхшаган; ~**бий** **голос** арақхўрларникига ўхшаш овоз; ~**ое** **лицо** арақхўрларникига ўхшаган юз (башара).

ПРОПИТОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* бирор нарсага сингдириладиган, суртиладиган; ~ **раствор** бирор нарсага сингдириладиган эритма.

ПРОПИТЫВАТЬ *несов. см. пропитать.*

ПРОПИТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. пропитаться 1; 2 страд. от пропитывать.*

ПРОПИТЬ, -пью, -пьёшь; **прóпил**, **пропила́**, **прóпило**; **пропéй** *сов. (несов. пропивать) 1* *кого-что* бор-йўғини ичкиликка сарфламоқ, сарфлаб юбормоқ; **ичиб** **тамом** **кыламоқ**, бор-йўғини ичиб қўймоқ; ~ **много** **дóнег** ичкиликка кўп пул сарфлаб юбормоқ; кўп пулни ичиб тугатмоқ; **всё с себя** ~ кийим-кечакларигача сотиб ичмоқ; **2** *что разг.* ичавериб йўқотмоқ, айрилмоқ, ажралмоқ, барбод қилмоқ; ~ **голос** ичавериб овоздан ажралмоқ (овозини йўқотмоқ); ~ **талант** ичавериб истеъдодини барбод қилмоқ; **3 без доп.** маълум муддат ичмоқ, ичин билан машғул бўлмоқ; ~ **всю ночь** **кечаси** билан ичкилик ичиб чиқмоқ.

ПРОПИТЬСЯ, -пьюсь, -пьёшься; -йлся, -илáсь, -илбёсь *сов. (несов. пропиваться) прост.* ичиб (ичавериб) бор-йўғини йўқотмоқ, ичавериб буди-шудидан ажралмоқ, ичкиликдан хароб (хонавайрон) бўлмоқ.

ПРОПИХАТЬ *сов. (несов. пропихивать) кого-что разг.* итариб-итариб киргизмоқ; тикмоқ; туртиб (суртиб) киргизмоқ, зўрга киргизмоқ ёки ўтказмоқ; ~ **газету** в **почтóвый ящик** газетани почта яшиги (тешиги)га тикиб (зўрга) киргизмоқ.

ПРОПИХА/ТЬСЯ *сов. (несов. пропихиваться) прост.* (оралиқдан) суқилиб ўтмоқ, тикилиб (ёриб) ўтмоқ; **ёле** ~**лся к выходу** **чикишга** (оломонни) зўрга ёриб ўтдим, зўрга чиқиб олдим.

ПРОПИХИВАТЬ *несов. см. пропихать и пропихать.*

ПРОПИХИВАТЬСЯ *несов. 1 см. пропихаться и пропихнуться; 2 страд. от пропихивать.*

ПРОПИХНУТЬ, -нó, -нёшь *сов. (несов. пропихивать)* *кого-что разг.* итариб (зўр бериб) киргизмоқ, зўрга кир-

гизмоқ ёки ўтказмоқ; ~ шкаф в дверь шкафни эшикдан зўрға ўтказмоқ.

ПРОПИХНУТЬСЯ, -нўсь, -нёшься *сов. прост. то же, что пропихаться.*

ПРОПЛАВА/ТЬ *сов.* бирмунча вақт (давонида) сузмоқ, сузиб юрмоқ; **цёлый час ~ л в бассёйне** бир соат давомида ҳовузда сузиб юрди(м); **20 лет ~ л капитаном** 20 йил кема капитани бўлиб ишлади (сузиб юрди).

ПРОПЛАКАТЬ, -ачу, -ачешь *сов.* бир муддат йиғламоқ, йиғлаб ўтирмоқ, йиғлаб юрмоқ; **всё ўтро ~ надписьмом** эрталаб хатни ўқиб, роса йиғламоқ; **♦ ~ (все) глаза разг.** йиғлайвериб хун бўлмоқ, зор-зор (қақшаб) йиғламоқ.

ПРОПЛЕСНЕБ/ТЬ, -еет *сов.* бутунлай могорлаб кетмоқ, могор (пўпанак) босиб кетмоқ; **хлеб в мешке ~ л** қопдаги нон могорлаб кетибди.

ПРОПЛЕСТИ, -плетў, -плетёшь; -плёл, -плелá *сов. (несов. проплетать)* 1 қўшиб (қестириб) ўрмоқ; ~ **кóсу лёнтами** сочга ленталар қўшиб ўрмоқ, сочни ленталар билан ўрмоқ; 2 бирмунча вақт тўқимоқ; ~ **кружева** цёлый день кун бўйи тўр уқа (кружева) тўқимоқ.

ПРОПЛЕСТИТЬ, -плетўсь, -плетёшься *сов. разг.* судралиб юрмоқ (бормоқ, келмоқ), имиллаб юрмоқ (бормоқ, келмоқ).

ПРОПЛЕТАТЬ *несов. см. проплести* 1.

ПРОПЛУТАТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт адашиб юрмоқ, адашиб сарсон бўлмоқ; ~ **весь день в лесу** кун бўйи ўрмонда адашиб юрмоқ.

ПРОПЛЫВ *м спец.* сузиш; сузиш мусобақаси; ~ **на один километр** бир километра сузиш.

ПРОПЛЫВАТЬ *несов. см. проплыть.*

ПРОПЛЫТЬ, -ывў, -ывёшь; -ыл, -ыла, -ыло *сов. (несов. проплывать)* 1 **что** сузмоқ (юзмоқ), сузиб ўтмоқ; ~ **ть до середины реки** дарё ўртасигача сузиб бормоқ; ~ **ть сто метровку** юзметрик масофани сузиб ўтмоқ; 2 **ёнидан** сузиб ўтмоқ; ~ **ть остров** оролниг ёнидан сузиб ўтмоқ; 3 **қанот қоқмай** учиб ўтмоқ, сузиб ўтмоқ, парвоз қилмоқ; **орёл ~ л под облаками** бургут булутлар остидан сузиб (учиб) ўтди; 4 **перен. разг. шутол.** оҳиста юриб ўтмоқ, текис юриб бормоқ; **старуха обижено проплыла к выходу** кампир ранжиб кўча томонга оҳиста юриб кетди; 5 **перен.** хаёлдан бир-бир ўтмоқ; кўз олдидан тизилиб ўтмоқ; ~ **ли воспоминания** хотиралар кўз олдидан (хаёлдан) бир-бир ўта бошлади; 6 бирмунча вақт (давонида) сузмоқ; **лодка проплыла две сўток** қайиқ икки сутка (давонида) сузди.

ПРОПОВЕДНИК *м* 1 **воиз**, ваъзгўй, ваъзхон; хатиб; 2 **динни тарғиб қилувчи**, дин тарғиботчиси; ~ **ислама** ислом тарғиботчиси, исломни тарғиб қилувчи; 3 **перен. чего, книжн.** бирор маслак (ғоя, таълимот ва ш. к. нинг) тарафдори ва тарғиботчиси; ~ **мóдной теории** мода бўлиб қолган назария тарғиботчиси; ~ **расизма** ирқчилик тарғиботчиси.

ПРОПОВЕДНИЦА *ж см. проповедник.*

ПРОПОВЕДНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил. от проповедник* **воизга** (ваъзгўйга) **оид**; **воизлик** (ваъзгўйлик, ваъзхонлик, хатиблик)...; **воизлар** (ваъзхонлар)...; ~ **ая дёятельность** **воизлик** (ваъзгўйлар) фаолияти.

ПРОПОВЕДОВАНИЕ *с по гл. проповедовать.*

ПРОПОВЕДОВАТЬ *несов.* 1 **уст.** **воизлик** (ваъзхонлик) қилмоқ, ваъз ўқимоқ; **хутба ўқимоқ**; 2 **бирор маслак, ғоя, таълимот ва ш. к. ни тарғиб** (тарғибот) қилмоқ; ~ **христианство** христиандликини тарғиб қилмоқ; 3 **перен. что книжн.** тарқатмоқ, ёймоқ, тарғиб қилмоқ; ~ **дóбро** яхшиликни тарғиб қилмоқ, яхшилик қилишга ундамоқ.

ПРОПОВЕДЬ *ж, р. мн. -ей* 1 **ваъз**; **хутба**; **произнеси** ~ **ваъз** айтмоқ; **хутба ўқимоқ**; 2 **панд, насихат**; 3 **перен. чего, книжн.** тарғиб (тарғибот) қилиш, тарқатиш; ~ **новых взглядов** янгича қарашларни тарғиб қилиш.

ПРОПОЙ *м ичиш*; арақхўрлик, ичкиликбозлик; **♦ на ~ (или на ~ души)** *прост.* ичкиликка, ичиш учун.

ПРОПОЙНЫЙ, -ая, -ое *прост.* 1 **ичишга** (ичкиликбозликка) **оид**; **ичиш учун мўлжалланган**; 2 **арақхўр(лар)га оид**; **мастларга хос**; ~ **гóлос** арақхўрларга хос овоз.

ПРОПОЙЦА *м и ж прост.* арақхўр, ичкиликбоз, пиёниста.

ПРОПОЛАСКИВАТЬ *несов. см. прополоскать* 1, 2.

ПРОПОЛЗАТЬ *сов.* ўрмалаб (эмаклаб) бирмунча юрмоқ.

ПРОПОЛЗАТЬ *несов. см. проползти.*

ПРОПОЛЗТИ, -зў, -зёшь; -пóлз, -злá *сов. (несов. проползать)* 1 ўрмалаб (эмаклаб) юрмоқ; ўрмалаб (эмаклаб) ўтмоқ; ~ **по земле** ердан ўрмалаб юриб ўтмоқ; ~ **мимо сторожевого поста** соқчи пости ёнидан эмаклаб ўтмоқ; 2 ўрмалаб (судралиб) кирмоқ; кириб кетмоқ; **из сада в комнату** проползлá ящерица боғдан хонага калтакесак ўрмалаб кирди; ~ **в щель** тирқишга ўрмалаб кириб кетмоқ; 3 **что** бирмунча вақт эмаклаб (ўрмалаб) юрмоқ; ~ **нёсколько шагов** бир неча қадам эмаклаб юрмоқ.

ПРОПОЛИС *м спец.* прополис, асалари елими.

ПРОПОЛКА *ж* ўташ, ўтоқ қилиш; ўтоқ; ~ **свёклы** лавлагини ўтоғи; лавлагини ўтоқ қилиш.

ПРОПОЛОСКА/ТЬ, -ощў, -ощешь *сов. что* 1 *(несов. прополаскивать)* қайқамоқ, чайқаб ташламоқ; ~ **ть горло** томоқни чайқаб ташламоқ; 2 **чаймоқ**, чайиб қўймоқ; ~ **ть бельё** кир чаймоқ; **кирин чайиб** қўймоқ; 3 **бир фурсат** чайқамоқ, чайқамоқ, чайиш (чайқаш) билан машғул бўлмоқ; **всё ўтро ~ ла бельё** эрталаб фақат кир чайиш билан машғул бўлдим.

ПРОПОЛОТЬ, -олю, -óлешь *сов. (несов. пропóлывать)* **что** 1 ўтамоқ, ўтоқ қилмоқ; ўтаб чиқмоқ; ~ **грядку** пуштани ўтамоқ; ~ **свёклу** лавлагини ўтоқ қилмоқ; 2 **бирмунча вақт ўтамоқ**, ўтоқ қилмоқ, ўташ (ўтоқ қилиш) билан шуғулламоқ; ~ **весь день** кун бўйи ўтамоқ.

ПРОПОЛОЧНЫ/Й, -ая, -ое ўтоққа **онд**; ўтоқ...; ўтоқ қилиш...; ~ **е работы** ўтоқ (қилиш) ишлари.

ПРОПОРÓТЬ, -орю, -óрешь *сов. (несов. пропóрывать)* **кого-что** 1 **разг.** ёрмоқ, ёриб (йиртиб) ташламоқ, ёриб (йиртиб) юбормоқ; ~ **гвоздём сапог** мих билан (михга урилиб) этикни йиртиб юбормоқ; 2 **разг.** санчиб олмақ, тиқиб олмақ, санчиб ярадор қилмоқ; ~ **живот** қоринни ёриб ташламоқ; **бóстрым сучком** ~ **плечó** ўткир бутоққа урилиб, елгани ярадор қилмоқ (тилиб юбормоқ).

ПРОПОРЦИОНАЛЬНОСТЬ *ж* 1 **мутаносиблик**, эни бўйига мослик, қисмларнинг бир-бирига мос (муносиб) жойланиши; ~ **частей** қисмларнинг мутаносиблиги; ~ **телосложения** гавданинг келишганлиги (мутаносиблиги); 2 **мат.** пропорционаллик, мутаносиблик; **прямáя** ~ **тўғри** пропорционаллик; **обратная** ~ **тескари** пропорционаллик.

ПРОПОРЦИОНАЛЬ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 **мат.** пропорционал; ~ **ые** **величин** пропорционал миқдорлар; 2 **ҳажмига ёки ҳиссасига мос** келадиган, мос, мутаносиб, пропорционал; ~ **ое распределение** ҳажмига (ёки қўшган ҳиссасига) мос келадиган тақсимот; ~ **ое представительство** пропорционал вакиллик; 3 **келишган**, эни бўйига мос, бир-бирига мутаносиб; ~ **ая фигура** келишган қади-қомат; ~ **ые брови** мутаносиб қошлар.

ПРОПОРЦИЯ *ж* 1 **мат.** пропорция; **арифметическая** ~ арифметик пропорция; **геометрическая** ~ геометрик пропорция; 2 **мутаносиблик**; пропорция, нисбат; ~ **в частях** **здания** бино қисмларининг мутаносиблиги.

ПРОПОТÉЛ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* тер урган, терга ботган, терга пишилган; ~ **ая рубáха** тер урган (терга пишилган) кўйлак.

ПРОПОТÉ/ТЬ *сов.* 1 **қаттиқ** терламоқ, терлаб кетмоқ, терга пишмоқ (ботмоқ); ~ **ть от лекарства** дори ичиб терга ботмоқ (пишмоқ); 2 **тер урмоқ**, тер уриб қолмақ, тер ҳиди келадиган бўлмоқ; **рубáха ~ ла** кўйлакка тер ҳиди уриб қолбди; 3 **перен. прост.** бирор иш устида терлаб-пишиб ишламоқ, терга ботмоқ, зўр бериб ишламоқ; **цёлый день ~ л над огчётом** ҳисобот (тузиш) устида кун бўйи зўр бериб (терга ботиб) ишлади(м).

ПРОПУСК *м* 1 **по гл.** **пропустить** и **пропускать**; ~ **судов** **чрез шлюзы** кемаларни шлюз дарвозасидан ўтказиш; ~ **слова** в **тёксте** **текстда** сўзининг тушиб қолиши; **текстдаги** сўзни тушириб қолдириш; 2 *(мн. пропускá, р. мн. -ов)* **пропуска** (хужжат); **предъявить** ~ **пропускани** кўрсатмоқ; **вход по пропускам** пропуска бўйича кириш (кирилади); 3 *(мн. пропускá, р. мн. -ов)* **спец. то же, что парбóль**; 4 *мн. -и, р. мн. -ов* **келмай қолиш**, қолдириш; қолиш; ~ **и уроков** по **болёзни** касаллиги туфайли дарсни қолдириш (**дарсдак қолдиш**); 5 *мн. -и, р. мн. -ов* **тушириб қолдириш**; **ту-**

шиб қолиш; тушиб қолган жой; в конспэкте мнóго ~ов конспектда тушиб қолган жойлар кўп; статья была напечатана с сокращениями и ~ами мақола қисқартирилган ва баъзи сўзлар тушиб қолган ҳолда босилган эди.

ПРОПУСКАТЬ *несов. см. пропустить.*

ПРОПУСКНИК *м разг. то же, что санпропускник.*

ПРОПУСКН/ОЙ, -ая, -ое ўтказишга (киритишга) оид: пропуска берадиган, ўтказадиган; ~ой пункт пропуска пункти; пропуска билан ўтказиш пункти; ~ой билет кириш билети; ♦ ~ая бумага босма қоғоз, (снѣхни) шимиб оладиган қоғоз; ~ая способность маълум вақт ичиди қанча иш бажара олиш (мас., қанча киши қабул қилиш) қобилияти ёки имконияти.

ПРОПУСТИТЬ, -ушú, -устишь сов. (несов. пропускать) 1 что (ўзидан) ўтказмоқ, ўтказиб юбормоқ; эта штóра не пропустит света бу парда ёруғлики ўтказмайди; ~ сырьё ўзидан намлики ўтказмоқ; 2 кого-что бирор нарсадан ўтказмоқ, ўтказиб олмоқ; ~ нитку через петлю ипни илгакдан ўтказмоқ; ~ ток через реостат токни реостатдан ўтказмоқ; ~ мясо через мясорубку гўштини мясорубкадан ўтказмоқ; 3 кого-что ўтказмоқ, таъмин этмоқ, хизмат қилмоқ, хизмат кўрсатмоқ; столовая пропустит за день тысячу человек ошхона бир кунда минг кишига хизмат қилади; 4 что разг. (муҳокама, кўрик ва ш. к. дан) ўтказмоқ; ~ проект через комиссию лойиҳани комиссиядан ўтказмоқ; 5 кого-что ўтказмоқ, қўймоқ; йўл бермоқ; ~ детей вперед болаларни олдинга ўтказмоқ; ~ посетителей в палату келувчиларни палатага қўймоқ; 6 что рухсат бермоқ (босиб чиқаришга, саҳнага қўйишга); издательство не пропустит плохó подготовленную рукопись нашриёт ёмон тайёрланган қўл ёзмани босиб чиқаришга рухсат бермайди; 7 что тушириб қолдирмоқ, қолдириб (ташлаб) кетмоқ; читáя, ~ стрóчку в стихотворении ўқийтиб шеърнинг бир сатрини тушириб қолдирмоқ (ташлаб кетмоқ); 8 что қолдирмоқ, қолмоқ, келмай (бормай) қолмоқ; ~ урок дарсини қолдирмоқ; ~ заседание мажлисга бормай қолмоқ; 9 что ўтказиб юбормоқ, қўлдан (бой) бермоқ; ~ свой автобус ўзи чиқадиган автобусни ўтказиб юбормоқ; керакли автобусга чиқолмай қолмоқ; ~ удобный случай қулай фурсатни бой бермоқ; ~ все сроки ҳамма муҳлатларни ўтказиб юбормоқ; 10 спорт. ўз дарвозасидан ўтказиб юбормоқ, киритиб юбормоқ (копток, шайба ҳақида); ~ мяч в ворота тўпни ўз дарвозасидан ўтказиб юбормоқ; ~ гол гол бўлишга йўл қўймоқ; 11 что и чего прост. томоқдан ўтказмоқ; ичиб юбормоқ, отиб олмоқ, ~ рюмку бир рюмкани отиб (ичиб) олмоқ; ♦ ~ мимо ушей см. мимо; нико́го не ~ хеч кимни тинч қўймаслик; текканга тегиб, тегмаганга кесак отмоқ.

ПРОПЫЛИТЬ *сов. кого-что* чанг қилмоқ, чанг бостириб юбормоқ.

ПРОПЫЛИ/ТЬСЯ *сов.* чанг босмоқ, чанг босиб кетмоқ, чангга ботмоқ, чанг бўлиб кетмоқ; пальто ~лось в дороге йўлда пальто чанг бўлиб кетди.

ПРОРАБ (производитель работ) *м* прораб, иш бошқарувчи, ишбоши.

ПРОРАБАТЫВАТЬ *несов. см. проработать* 2, 3.

ПРОРАБОТА/ТЬ *сов.* 1 бирмунча вақт ишламоқ, иш билан машғул бўлмоқ; инженер ~л на заводе три года инженер заводда уч йил ишлади; 2 (несов. прорабатывать) что разг. ишлаб чиқмоқ, ўрганиб чиқмоқ, ўрганмоқ; ўтмоқ; ~ть план занятий машғулот планини ишлаб чиқмоқ; ~ть журнальную статью журнал мақоласини ишлаб (ўрганиб) чиқмоқ; 3 (несов. прорабатывать) кого-что разг. қаттиқ танқид қилмоқ, роса танқид қилмоқ; пўстагини қоқмоқ; егó ~ли на партийном собрании партия мажлисида уни қаттиқ танқид қилишди.

ПРОРАБОТКА *ж по гл. проработать, прорабатывать* 2, 3; ~ конструкции самолёта самолёт конструкциясини ишлаб чиқиш.

ПРОРАН *м спец.* проран (тўғон қуришда вақтинча қолдирилган очик жой).

ПРОРАСТАНИЕ *с* униб чиқиш, кўкариш; ~ семян уруғнинг униб чиқиши.

ПРОРАСТАТЬ *несов. см. прорасти.*

ПРОРАСТИ, -тѣт; пророс, -рослá *сов. (несов. проращать); 1* унмоқ, кўкармоқ, ўсиб (униб, кўкариб) чиқмоқ; картофель пророс картошка униб чиқди; зерно прорастает

дон кўкариб чиқяпти; проросший картофель ниш урган (куртак ёзган, ўса бошлаган) картошка; 2 ўсмоқ, кўкармоқ, ўсиб (кўкариб) чиқмоқ; сквозь камни проросла трава тошлар орасидан ўт ўсиб чиқди.

ПРОРАСТИТЬ, -ашú, -астить *сов. (несов. проращивать) что* ундирмоқ, ундириб олмоқ; тез кўкарадиган (ўсадиган) ҳолга келтирмоқ; ~ семена перед посадкой уруғларни экиншдан олдин ундириб олмоқ.

ПРОРАЩИВАНИЕ *с* ундириш, ундириб олиш; тез ўсадиган (кўкарадиган) ҳолга келтириш; ~ семян пшеницы бугдой уруғини ундириб олиш.

ПРОРАЩИВАТЬ *несов. см. прорастить.*

ПРОРВ/А *ж прост.* 1 дунѣ-дунѣ, беҳад кўп, беадад, жуда кўп; он истратил ~у денег у жуда кўп пул сарф қилди; 2 *неодобр.* юҳо ютоқи, очофат, мечкай; ўпқон; экая ~а; трѣтью тарелку доедает канақа юҳо бу (оббо очофат-ей), учинчи тарелкани еб тугатяпти.

ПРОРВАТЬ, -рвú, -рвѣшь; -áл, -алá, -áло *сов. (несов. прорывать) 1* что йиртиб юбормоқ, тешиб қўймоқ; ~ чулок пайноқни тешиб қўймоқ; ~ дыру в брюках шимни йиртиб (тешиб) қўймоқ; 2 что уриб кетмоқ, ювиб (олиб) кетмоқ, бузмоқ; ~ плотину тўғонни уриб кетмоқ; 3 что ёриб ўтмоқ, ёриб чиқмоқ; ~ линию обороны противника душманнинг мудофаа чизиғини ёриб ўтмоқ; ~ блокаду камални (қуршовни) ёриб чиқмоқ; 4 *безл. кого-что и без доп. разг.* бирдан шиддатга кирмоқ (туғён урмоқ); бирдан тутақиб кетмоқ; егó прорвало, и он возбуждённо заговорил у бирдан тутақиб кетди ва ҳаяжон билан гапира бошлади.

ПРОРВА/ТЬСЯ, -рвúсь, -рвѣшься; -áсья, -алáсь, -áлось *сов. (несов. прорываться) 1* йиртилмоқ, тешилмоқ, йиртилиб кетмоқ, тешилиб қолмоқ; рукава ~лись енг йиртилиб кетди; 2 сув уриб (ўпирилиб) кетмоқ, сув ювиб (олиб) кетмоқ; плотина прорвалась тўғонни сув уриб (олиб) кетди; 3 *перен.* бирдан отилиб чиқмоқ, намоён бўлмоқ, юзага чиқмоқ; портиб кетмоқ; долго сдерживаемая обида прорвалась кўпдан бери ютиб келинган алам портиб кетди (юзага отилиб чиқди); 4 ёрилмоқ; нарвѣ ~лся яра ёрилди; 5 ёриб ўтмоқ, ёриб чиқмоқ; ~ться из вражеского кольца окружения душманнинг қуршов ҳалқасини ёриб ўтмоқ.

ПРОРЕАГИРОВАТЬ *сов. (несов. реагировать) на что* ўз муносабатини билдирмоқ, фикр билдирмоқ; жавоб қайтармоқ.

ПРОРЕДИТЬ, -ежú, -едить *сов. (несов. прорѣживать) что* яганаламоқ, ягана қилмоқ; сийраклаштирмоқ; ~ посевы экинларни яганаламоқ; ~ морковь сабзини ягана қилмоқ.

ПРОРЕЖИВАНИЕ *с* яганалаш, ягана қилиш; сийраклаштириш.

ПРОРЕЖИВАТЬ *несов. см. проредить.*

ПРОРЕЗ *м 1 по гл. прорезать 1, 2—* прорезáть; 2 кесилган жой, кесик, тешик, ўйик; ~для ворот на рубáхе кўйлак ёқасини ўрнатиш учун қилинган ўйик.

ПРОРЕЗА/ТЬ, -ѣжу, -ѣжешь *сов. (несов. прорѣзывать и прорезáть) 1* кесмоқ; тешмоқ, ўймоқ, арраламоқ; тешик очмоқ; ~ть кожу терини кесмоқ; ~ть зарубки кертик ўймоқ; ~ть пѣтлы на рубáшке кўйлақдан изма очмоқ; 2 *слец.* тешиб (ўйиб) очмоқ, тешик очмоқ; ~ть окно деразага тешик (ўрин) очмоқ; девордан тешик очмоқ; 3 *перен. чем* ўтмоқ, кесиб (бўлиб) ўтмоқ; железная дорога ~ла лесной участок темир йўл ўрмонзорни кесиб ўтди; мóлния ~ла не́бо чақмоқ осмонни ёритиб ўтди; 4 оралаб (кесиб) ўтмоқ, из қолдириб кетмоқ (ажин, чандиқ ҳақида); мёрщѣ ~ли егó лоб унинг пешанасини ажин босган эди; 5 бирмунча вақт кесмоқ, ўймоқ, тешмоқ.

ПРОРЕЗАТЬ *несов. см. прорезать 1—4.*

ПРОРЕЗА/ТЬСЯ, -ѣжѣтся *сов. (несов. прорѣзываться и прорезáться) 1* (несов. так же рѣзаться) милкин ёриб чиқмоқ, чиқа бошламоқ; у ребёнка зубки ~лись боланинг (гўдакнинг) тишлари чиқа бошлади; 2 ўса (кўкара) бошламоқ, барг ёза бошламоқ, барг чиқара бошламоқ; на деревьях ~лись листочки дарахтлар барг ёза бошлади; 3 оралаб (орасидан сизиб) ўтмоқ; орасидан ўтиб тушиб турмоқ; сквозь стеклянный купол цирка ~лись лучи солнца циркнинг ойнабанд гумбазидан кўш нури ўтиб (тушиб) турарди; 4 *перен.* пайдо бўла бошламоқ, юзага кела бошламоқ, кўзга ташланиб қолмоқ, ~лись первые признаки са-

МОСТОЯТЕЛЬНОСТИ мустақилликнинг дастлабки белгилари пайдо бўла бошлади; 5 кесиб (кесишиб) ўтмоқ; аниқ из қолдирмоқ; қопламоқ; морщиныны ~ лись на лбу пешанасини ажинлар қоплаган.

ПРОРЕЗАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прорезаться; 2 *страд.* от прорезать.

ПРОРЕЗИНЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от прорезинить; 2 *в знач. прил.* резина (резинка) аралаштирилган, резиналанган, резина сингдирилган; ~ ая лэнта резиналанган лэнта; ~ ый плащ резиналанган плащ.

ПРОРЕЗИНИВАТЬ *несов. см.* прорезинить.

ПРОРЕЗИНИТЬ *сов. (несов. прорезинивать)* что резиналамоқ, резина аралаштирмоқ, резина сингдирмоқ; ~ ткань газмол (тўқима)га резина аралаштирмоқ.

ПРОРЕЗНОЙ, -ая, -ое ўйма; ~ карман ўйма чўнтак; ~ узор ўйма нақш.

ПРОРЕЗЫВАНИЕ с 1 кесиб тешиш, ўйиш, тешик очиш; ~ пётель (ўйиб) изма очиш; 2 ёриб чиқиш; ~ зубоv тишларнинг ёриб чиқиши.

ПРОРЕЗЫВАТЬ *несов. см.* прорезать.

ПРОРЕЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прорезаться; 2 *страд.* от прорезывать.

ПРОРЕЗЬ *ж* тешик, тирқиш; кесик; ~ прицэла прицел тирқиши (қараб мўлжалга оладиган жойи).

ПРОРЕКТОР *м* проректор, ректор ўринбосари (муовини); ~ по научной работе илмий ишлар бўйича проректор.

ПРОРЕКТОРСКИЙ, -ая, -ое проректорга онд; проректор... проректорлик...

ПРОРЕПЕТИРОВАТЬ *сов. (несов. репетировать)* обдан репетиция қилмоқ; репетиция билан шуғулланмоқ; ~ пьэсу пьесани обдан репетиция қилмоқ; ~ роль ролни бирмунча вақт репетиция қилмоқ.

ПРОРЕХ/А *ж* 1 йиртиқ, тешик; карман с ~ ой тешик (йиртиқ) чўнтак; 2 *перен. разг.* нуқсон, камчилик, камкўст; ~ и в хозяйстве хўжаликдаги камчиликлар; 3 *разг.* шимнинг тугмаланадиган жойи.

ПРОРЕЦЕНЗИРОВАТЬ *сов. (несов. рецензировать)* рецензия қилмоқ; рецензия бермоқ; ~ статью мақолага рецензия бермоқ.

ПРОРОЖАВЕ/ТЬ, -еет *сов.* зангламоқ, занг босмоқ, занглаб (занг босиб) кетмоқ; ведрó ~ ло пақир занглаб кетди; замóк ~ л қулф занглади.

ПРОРИСОВАТЬ, -сую, -суеть *сов. (несов. прорисовывать)* что 1 *спец.* расмининг (чизманин)г чизиқларини жуда равшан (аниқ) қилиб чизмоқ; 2 бир фурсат расм (сурат) солмоқ, расм солиб турмоқ, расм солиш билан машғул бўлмоқ; ~ весь вэчер кечкурун фақат расм чизиш билан машғул бўлмоқ.

ПРОРИСОВАТЬСЯ, -суеться *сов. (несов. прорисовываться)* чизиқлари аниқ бўлмоқ, аниқ чизилмоқ.

ПРОРИСОВЫВАТЬ *несов. см.* прорисовать I.

ПРОРИСОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прорисоваться; 2 *страд.* от прорисовывать.

ПРОРИЦАНИЕ с *книжн.* 1 по *гл.* прорицать; 2 то же, что предсказание 2.

ПРОРИЦАТЕЛЬ *м книжн.* авлиё, вали, каромат (башорат) қилувчи, соҳибкаромат.

ПРОРИЦАТЕЛЬНИЦА *ж книжн. см.* прорицатель.

ПРОРИЦАТЬ *несов. что книжн. то же, что предсказывать.*

ПРОРОК *м* 1 пайғамбар; 2 *книжн.* башорат қилувчи, келажакда бўладиган нарсаларни айтиб берувчи, соҳиббашорат, соҳибкаромат; нет ~ а в своём отечестве ўз уйингда (қариндошлар орасида) соҳибкаромат бўлолмайсан, ёнингдан оққан сойнинг қадрни йўқ.

ПРОРОНИ/ТЬ, -оню, -бнишь *сов. что, обычно с отриц.* демоқ, айтмоқ, сўзламоқ, оғиз очмоқ; слóва не ~ л за весь вэчер у бутун кеч (кечкурун) бир оғиз ҳам гапирмади; ~ ни слезинки не ~ л тур томчи ҳам кўз ёши тўкмади (ийгламади).

ПРОРОЧЕСКИ/Й, -ая, -ое 1 *прил.* от пророк пайғамбарга онд; пайғамбар... пайғамбарлик...; 2 башоратли, башорат қилиб айтилган, доҳиёна; егó слóва оказалась ~ ми унинг сўзлари доҳиёна бўлиб чиқди.

ПРОРОЧЕСТВО с *книжн. то же, что предсказание 2.*

ПРОРОЧЕСТВОВАТЬ *несов о чём книжн.* 1 пайғамбарлик қилмоқ; 2 каромат қилмоқ, башорат қилмоқ, олдиндан айтмоқ.

ПРОРОЧИ/ТЬ *несов. (сов. напророчить)* что 1 башорат қилмоқ, олдиндан айтмоқ; студэнтó ~ ли блестящее будущее студентга келажакнинг порлоқ деб башорат қилишиди; 2 *перен.* хабар бермоқ, дарак бермоқ; в старину думали, что комéта ~ т войну эски вақтларда комета (думли юлдуз) уруш бўлишдан дарак беради деб ўйлашарди.

ПРОРОЧИЦА *ж см.* пророк.

ПРОРУБАТЬ *несов. см.* прорубить.

ПРОРУБАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* прорубиться; 2 *страд.* от прорубать.

ПРОРУБИТЬ, -ублю, -убишь *сов. (несов. прорубать)* что 1 тешмоқ, ўймоқ, тешик очмоқ; ~ стéну деворни тешмоқ; ~ прóрубы музни ўйиб тешик очмоқ; 2 (ўсимликни) кесиб йўл очмоқ; ~ прóсеку ўрмонни кесиб йўл очмоқ; 3 *без доп.* бирмунча вақт давомида тешмоқ, ўймоқ, тешиш (ўйиш) билан шуғулланмоқ.

ПРОРУБИТЬСЯ, -ублюсь, -убишься *сов. (несов. прорубаться)* 1 кесиб ўтмоқ, ёриб ўтмоқ; ~ сквозь лесную чащу ўрмондаги чакалакзорни ёриб ўтмоқ; ~ сквозь неприятельский строй душман сафларини ёриб ўтмоқ; 2 бирмунча вақт давомида кесиб (ёриб) ўтиш билан шуғулланмоқ, кесиб (ёриб) ўтиш учун олишмоқ; ~ с врагом цэлый день ёв билан кун бўйи олишмоқ.

ПРОРУБЬ *ж* муздаги ўйиқ (тешик), муз ўйиқ, муз тешик, хўққа; ловить рыбу в ~ и муз ўйиғида балиқ овламоқ; полоскать бельё в ~ и муз ўйиғида кир чаймоқ.

ПРОРУХА *ж* хато; адашиш, янглишув; и на старóху бывáет ~ посл. ҳар тўқисда бир айб (л. м. ҳатто кампир ҳам янглишади).

ПРОРЫВ *ж* 1 по *гл.* прорвать — прорывать и прорываться 2, 4, 5— прорываться; ~ фрóнта фронтни ёриб ўтиш; ~ плотины тўғонни ёриб (бузиб) ўтиш; тўғоннинг ўйилиши (ёрилиши, бузилиши); 2 ёриб ўтилган жой, ўпирилган (қувилган) жой, тешик, ўпирилма; заделать ~ в плотине тўғоннинг ўпирилган жойини бекитмоқ (тузатмоқ); ~ в линии обороны противника душман мудофааси ёриб ўтидиган жой; 3 *перен.* ишни ўз муддатига бажармаслик, қоложлик, ўпирилиш; вывести колхоз из ~ а колхозни ўпирилишдан (қоложликдан) олиб чиқмоқ.

ПРОРЫВАТЬ I *несов. см.* прорвать.

ПРОРЫВАТЬ II *несов. см.* прорывать 1.

ПРОРЫВАТЬСЯ I *несов.* 1 *см.* прорываться; 2 *страд.* от прорывать I.

ПРОРЫВАТЬСЯ II *несов.* 1 *см.* прорываться I; 2 *страд.* от прорывать II.

ПРОРЫВНОЙ, -ая, -ое ўпирилган; қолож; ~ цех қолож цех; ~ участок қолож участка; ўпирилган участка.

ПРОРЫТИЕ с *книжн.* қазиш, қовлаш, қазиб (қовлаб) бўлиш; қазилиш; ~ туннэля туннель қазиш; туннелнинг қазилиши; ~ Большóго Фергáнского канáла Катта Фаргона каналининг қазилиши; Катта Фаргона канални қазиш.

ПРОРЫТЬ *сов. (несов. прорывать II)* что 1 қазимоқ, қовламоқ, қазиб тешмоқ; қазиб бўлмоқ; ~ канáл канал қазимоқ; ~ подзёмный ход лаҳим (ерости йўли) қазимоқ; 2 бир муддат қазимоқ, қовламоқ, қазиш (қовлаш) билан шуғулланмоқ; ~ канáву цэлый день кун бўйи ариқ (эовур) қазимоқ.

ПРОРЫТЬСЯ *сов. (несов. прорываться II)* 1 қазиб ничга кирмоқ, қазиб ўзинга йўл очмоқ; ~ сквозь снежные завáлы қор уюмлари орасидан йўл очиб ўтмоқ; 2 титкиламоқ, титкилаб қарамоқ, қовлаштирмоқ; ~ в бумагах цэлый час роса бир соат (давомида) қоғозларни титкиламоқ.

ПРОРЫЧА/ТЬ *сов.* 1 ирилламоқ, ўкирмоқ, бўкирмоқ, ириллаб ёки бўкириб қўймоқ; 2 *перен.* ириллаб ёки хириллаб гапирмоқ; бўкириб (бақириб) сўзланмоқ; 3 бирмунча вақт ирилламоқ, бўкириб (ўкириб ёки бақириб) турмоқ; собáка ~ ла всю ночь ит тун бўйи ириллаб (хириллаб, воуллаб) чиқди.

ПРОСАДИТЬ I, -ажу, -áдишь *сов. (несов. просаживать I)* что *прост.* уриб ёрмоқ, уриб тешмоқ; кириб кетмоқ, зуқилмоқ; ~ стéну ломом лом билан деворни уриб тешмоқ; ~ ногó гвóздем оёрига мих кирмоқ.

хуштак чалиб (куйлаб, сайраб) вақтни ўтказмоқ; соловей ~л всю ночь булбул туни билан сайраб чиқди.

ПРОСЕДАНИЕ *с спец. эгилиб (қийшайиб) чўкиш, ўтириш, чўкиб (ўтириб) қолиш; ~ пола* полнинг чўкиши.

ПРОСЕДАТЬ *несов. см. просесть.*

ПРОСЕДЬ *ж* мош-гуруч, мошкичири (соч-соқолнинг оқариши); *волосы с ~ю* мош-гуруч соч; *мех с ~ю* оқ туклари бор мўйна.

ПРОСЕИВАНИЕ *с* элаш; ~ *муки* ун(ни) элаш.

ПРОСЕИВАТЬ *несов. см. просеять 1.*

ПРОСЕИВАТЬСЯ *несов. 1 см. просеяться; 2 страд. от просеивать.*

ПРОСЕКА *ж* ўрмон сўқмоғи (ўрмонда дарахтларни кесиб очилган тор йўл).

ПРОСЕКАТЬ *несов. см. просечь.*

ПРОСЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. просечься; 2 страд. от просекасть.*

ПРОСЁЛОК *м, р.* -лка қишлоқ йўли, дала йўли (қишлоқчалар орасидаги тупроқ йўл).

ПРОСЁЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от просёлок* қишлоқ йўлига оид; ~ *ая дороба* қишлоқ йўли, тупроқ йўл.

ПРОСЁ/СТЬ, -сядет, -сёл, -села *сов. (несов. проседа́ть) спец.* қийшайиб (энгашиб) қолмоқ; чўкмоқ; *потолок ~л* шип эгилиб қолди (чўкди).

ПРОСЕЧЬ, -еку, -ечёшь, -екутъ; -ёк, -екла́ *сов. (несов. просека́ть) что 1* кесиб ташламоқ, кесиб бўлмоқ, чопиб (қирқиб) узмоқ; чавакламоқ; ~ *сапог топором* этикни бола та билан чопиб ташламоқ; 2 ўрмонда дарахтларни кесиб тор йўл очмоқ; ~ *просеку* дарахтларни кесиб тор йўл (сўқмоқ) очмоқ.

ПРОСЕЧЬСЯ, -ечётся, -еку́тся; -ёкся, -екла́сь *сов. (несов. просека́ться)* эскириб йиртилмоқ, тешилмоқ, титилиб-тятилиб кетмоқ; *шелковая подкладка просекла́сь* шойи астар эскириб йиртилди.

ПРОСЕЯТЬ *сов. (несов. просеива́ть) что 1* эламоқ, элақдан (ғалвирдан) ўтказмоқ; ~ *муку* ун эламоқ; ~ *песок* қум эламоқ; 2 бирмунча вақт эламоқ, элаш билан шуғулланмоқ.

ПРОСЕЯТЬСЯ, -ёется *сов. (несов. просеива́ться) 1* эланмоқ, элақдан (ғалвирдан) ўтиб тозаланмоқ; 2 орасидан ўтиб тўкилмоқ, сочилмоқ (дон, ун ва ш. к. ҳақида).

ПРОСИГНАЛИЗИРОВАТЬ *сов. (несов. сигнализи́ровать) 1* сигнал бермоқ, сигнал орқали хабар қилмоқ; 2 *перен.* бўлган ёки бўладиган нохуш ҳодиса ҳақида хабар бериб, огоҳлантириб қўймоқ.

ПРОСИГНАЛИТЬ *сов. (несов. сигнали́ть) сигнал* бермоқ; хабардор қилиб қўймоқ.

ПРОСИДЕТЬ, -ижу́, -идишь *сов. (несов. проси́живать) 1*

бирмунча вақт ўтирмоқ, ўтириб чиқмоқ, ўтириб вақтни ўтказмоқ; ~ *весь день за книгами* кун билан китоблар ўқимоқ (китоблар устида ишламоқ); ~ *в гостях до вечера* кечқурунгача меҳмондорчиликда ўтирмоқ; 2 вақтни бирор иш билан машғул бўлиб ўтказмоқ; ўтирган ҳолда ишламоқ; ~ *всю ночь над проектом* стадиона туни билан стадион лойиҳаси устида ишламоқ; 3 жазо муддатини ўтамоқ; ~ *в тюрьме два года* икки йил қамоқда ўтирмоқ; 4 *что разг.* ўтиравериш эзмоқ, пачоқ қилмоқ; тешиб юбормоқ; ~ *брюки* ўтиравериш шимни тешимоқ (йиртмоқ); ~ *диван* ўтиравериш диванчи эзмоқ (ичига ботириб юбормоқ).

ПРОСИЖИВАТЬ *несов. см. просиде́ть; часами ~ у телевизора* телевизор олдидан соатлаб ўтирмоқ.

ПРОСИТЬ *ж разг.* ҳаво ранг, кўкимтир, кўкиш, кўкиш товланувчи; *зелёный с ~ю* кўкимтир яшил.

ПРОСИТЕЛЬ *м уст.* илтимосчи, илтимос қилувчи, сўровчи, ўтинувчи; *арзгўй; приём ~ей* илтимосчиларни қабул қилиш.

ПРОСИТЕЛЬНИЦА *ж уст. см. проси́тель.*

ПРОСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна илтимосга (ёки ялиншига) оид; ёлворган, ўтинган; ~ *взгляд* ёлворган ҳолда қараш, ёлвориб-ялиниб қараш; ~ *тон* ёлворган оҳанг, ёлвориш оҳанги.

ПРОСИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое сўрашга (илтимосга) оид; илтимос...

ПРОСИТЬ, *прошу́, про́сима* *несов. 1 (сов. попроси́ть) кого-что, о ком-чём* сўрамоқ, илтимос қилмоқ, ўтинмоқ; ~

помощи ёрдам сўрамоқ; ~ *пошáды* раҳм-шафқат (қилишни) сўрамоқ; ~ *пить* сув сўрамоқ; ~ *прощения* кечирим сўрамоқ; ~ *разрешения присутствовать на лекции* лекцияда қатнашиш учун рухсат сўрамоқ; ~ *слова* сўз сўрамоқ; гапириш учун рухсат сўрамоқ; *прошу́ не беспоко́иться* илтимос, ташвишланманг; *здесь про́сят не кури́ть* бу ерда чекмаслик (чекманг деб) илтимос қилинади; 2 *(сов. попроси́ть) кого-что, за кого-что о ком-чём* биров учун ҳаракат қилмоқ (илтимос қилмоқ); ~ *за товарища* ўртоғи учун илтимос қилмоқ; 3 *(сов. попроси́ть) кого-что* таклиф қилмоқ, илтимос қилмоқ, сўрамоқ; ~ *гостей к столу́* меҳмонларни дастурхонга таклиф қилмоқ; 4 *что разг.* нарҳини (баҳосини) белгиламоқ, неча пул туршини айтмоқ; *ско́лько про́сима?* неча пул дейсан? (сўрайсан?), қанча туради?; 5 *уст.* тиланмоқ, хайр-садақа сўрамоқ; ♦ *прошу́ (вас)* марҳамат қилинг (таклиф қилишнинг назокатли формаси); *прошу́ поборо́ну* ўтиниб сўрайман: *милости про́сим (прошу́) см. милость*; ~ *руки см. рука́; про́сят ка́ши (сапоги́, ботинки) см. каша.*

ПРОСИТЬСЯ, *прошу́сь, про́сима* *несов. разг. 1 (сов. попроси́ться)* сўрамоқ, илтимос қилмоқ; ўтинмоқ; *дети про́сятся в сад* погуля́ть болалар боғда ўйнаб келишни илтимос қилиптилар; *ребёнок про́сится домой* бола уйга кетамиз деб хархаша қилипти; 2 қабул қилишларини сўрамоқ (илтимос қилмоқ); ~ *на работу* ишга қабул қилишларини сўрамоқ; *оте́ц с сыно́м про́сятся в одну́ брига́ду* ота-бола бир бригадага қабул қилишларини сўрамоқдалар; ~ *на фронт* фронтга юбориларини сўрамоқ; 3 *табий эхтиёжга мойиллик сезмоқ, ёзилишни* истамоқ (болалар ҳақида); ~ *на горшóк* тувакка ёзилмоқчи бўлмоқ; 4 *перен. разг.* муносиб (мувофиқ, боп) бўлмоқ; кўнгилга (тилга) келиб турмоқ, «мана мен» деб турмоқ; *слово́ так и проси́тся с язы́ка* гапирмай десам ҳам гапиргим келяпти; *живописные места́ на Во́лге так и про́сятся на карти́ну* Волга бўйидаги манзарали (гўзал) жойлар «суратга ол» деб туришибди; ♦ ~ *нару́жу (из души́)* юракдан отилиб чиқай деб (ошкор бўлай деб) турибди (ҳис-туйғу ҳақида).

ПРОСИЯ/ТЬ *сов. 1* ёришмоқ, нур сочмоқ, порламоқ; ёритмоқ; *солнце ~ло* қуёш нур сочди; 2 *перен.* очилмоқ, кўнгли яйрамоқ, гул-гул очилмоқ, яшнаб кетмоқ; ~ *ть: от счастья* бахтиёрликдан гул-гул очилмоқ; *лицо её ~ло* унинг чеҳраси ёришди; 3 бирмунча вақт ёришмоқ; нур сочмоқ, порламоқ; *недо́лго ~ло* солнце қуёш бирпасгина ёришди (чикди).

ПРОСКАБЛИВАТЬ *несов. см. проскобля́ть 1.*

ПРОСКАКА/ТЬ, -ачу́, -ачешь *сов. (несов. проска́кивать) 1* (от) чопиб ўтмоқ, чоптириб ўтиб кетмоқ; ~ *л верховой* отлак елиб (от чоптириб) ўтиб кетди; 2 сакраб юрмоқ, сакраб-сакраб ўтмоқ; ҳақкалаб ўтмоқ; 3 бирор муддат давомидан от чоптирмоқ ёки сакраб юрмоқ.

ПРОСКАКИВАТЬ *несов. 1 см. проскочить; 2 см. проскакать 1, 2.*

ПРОСКАЛЬЗЫВАТЬ *несов. см. проскользну́ть.*

ПРОСКВОЗИ/ТЬ, -зйт *сов. безл. кого-что разг.* шамолламоқ, шамол (ельвизак) тегмоқ, шамоллаб қолмоқ, тумов бўлмоқ; *меня ~ло* в пезде мен поездда шамоллаб қолдим.

ПРОСКЛОНЯТЬ *сов. грам.* турламоқ.

ПРОСКОБЛИТЬ, -облю́, -облишь *сов. (несов. проска́бливать) 1* что қириб тешимоқ, қиртишлаб тешимоқ; ~ *дыру́ в бума́ге* қоғозни қириб (қиртишлаб) тешимоқ; 2 *без дол.* маълум муддат қиртишламоқ, қириб тешимоқ; ~ *пол целое́ утро* эрталаб фақат полни қириб ташлаш (қиртишлаш) билан банд бўлмоқ.

ПРОСКОЛЬЗНУ/ТЬ *сов. (несов. проска́льзывать) 1* разг. лип этиб ўтиб олмақ, сездирмай кирмоқ, бекиниб кириб олмақ; ~ *ть в ко́мнату* хонага лип этиб кириб олмақ; 2 *перен.* сая сезилиб қолмоқ, хиёл билинмоқ; *в рече́ ~л упре́к* нутқида гина-кудурат (таъна) оҳанги борлиги сезилиб қолди; *в его́ взгля́де ~ло* сомнение́ унинг нигоҳида шубҳаланиш сезилди.

ПРОСКОЧИ/ТЬ, -очу́, -бчишь *сов. (несов. проска́кивать) 1* что чопиб (югуриб) ўтмоқ, чопиб ўтиб кетмоқ; *дети с шумо́м ~ли* мило учителя́ болалар қий-чув билан ўқитувчининг ёнидан чопиб ўтиб кетишди; *Мы ~ли* место́, кото́-

рое простреливалось (Каверин) Биз ўқ ёғилаётган жойдан югуриб ўтиб кетдик; поезд ~ л полустанок поезд кичик станциядан елганича ўтиб кетди; 2 разг. ўтиб кетмоқ, ўтиб олмақ; кириб кетмоқ; ~ть в дверь эшикдан (тезда) ўтиб олмақ; отряд через ущелье ~ л в лес отряд тоғ оралиғидан тезгина ўтиб, ўрмонга кириб кетди; 3 перен. разг. бирор мансабни эгалламоқ, бирор мансабга ўтиб олмақ; ~ть в начальники начальниликка ўтиб олмақ (бошлиқ бўлиб олмақ); 4 бирор нарсанинг ёриғидан тушиб (ўтиб) кетмоқ; монета ~ла в щель таंगा ёриққа (тешикка) тушиб кетди.

ПРОСКРЕБАТЬ *несов. см. проскрестить.*

ПРОСКРЕБАТЬСЯ *несов. 1 см. проскреститься 1; 2 страд. от проскребать.*

ПРОСКРЕСТИ, -ребу́, -ребёшь; -рёб, -ребла́ *сов. (несов. проскреба́ть) что 1* кемириб, гажибоқ, кемириб (гажиб) тешмоқ; **мышы** ~бли пол сиқонлар полни кемириб тешиб юборди; 2 бир қанча вақт кемириб (гажиб, қириб, қитирлатиб) турмоқ.

ПРОСКРЕСТИСЯ, -ребу́сь, -ребёшься; -рёбся, -ребла́сь *сов. (несов. проскреба́ться) 1* кемириб (тешиб) кириб олмақ; 2 бир қанча вақт кемириб (гажиб, қириб, қитирлатиб) турмоқ.

ПРОСКРИПЕ/ТЬ, -плю́, -пийшь *сов. (несов. скрипéть) 1* гижирламоқ, гирчилламоқ; гарчилламоқ; ~ли половицы пол-тахтаси гижирлади; 2 разг. гижирлаб (гиж-гиж қилиб) ўтмоқ; по улице ~ла теле́га кўчадан арава гижирлаб ўтиб кетди; 3 маълум муддат гижирламоқ, гижирлаб (гиж-гиж қилиб) турмоқ; всю ночь ~ли ста́вни дераза (дарча) эшикларни кечаси билан гижирлаб қикди; 4 перен. разг. маълум вақт яшамоқ, маълум давр яшаб турмоқ; **Хворает, болеет, а со́тно лет наве́рно проскрипít** (Мельников-Печерский) У ер-бу ери огрийди, касал бўлади, аммо яна юз йил яшаса керак.

ПРОСКУРНЯК *м то же, что просви́ряк.*

ПРОСКУЧА/ТЬ *сов. бирмунча вақт зерикмоқ, зерикиб ўтирмоқ, вақтни зерикиш билан ўтказмоқ; она́ весь ве́чер ~ла у (аёл) бутун оқшом зерикиб ўтирди.*

ПРОСЛАБИ/ТЬ, -ит *сов. (несов. сла́бить) безл.* ични юмшатмоқ (бўшаштирмоқ), ични юргизмоқ (кетказмоқ); **больного** ~ло касалнинг ичи юришди.

ПРОСЛАВИ/ТЬ, -влю́, -вишь *сов. (несов. просла́влять) кого-что 1* шуҳратини (донгини, номини) оламга ёймоқ, кўкларга кўтармоқ, машҳур қилмоқ; **наши во́ины ~ли советское оружие** бизнинг жангчиларимиз совет қуролининг довуғини оламга ёйди; 2 (ёзиб, тасвирлаб) шуҳратини ёймоқ, шуҳратига шуҳрат қўшмоқ, тилларда дoston қилмоқ, мақтамоқ, мадҳ қилмоқ; ~ть **подвиг** жасоратни мадҳ қилмоқ (мақтаб кўкларга кўтармоқ); ~ть в **песнях** полководца саркарда ҳақида қўшиқлар куйлаб тилларда дoston қилмоқ; 3 разг. бирор кимсага тухмат қилиб, бадном қилмоқ, ёмонотлиқ қилмоқ.

ПРОСЛАВИ/ТЬСЯ, -влую́сь, -вишься *сов. (несов. просла́вляться) чем и без доп. 1* донг чиқармоқ, донг таратмоқ, ном чиқармоқ, шуҳрат қозонмоқ, машҳур бўлмоқ; ~ться **подвигами на всю страну** мардонавор иши (жасорати) билан бутун мамлакатга донг таратмоқ; он ~лся как **выдающийся рассказчик** у машҳур ҳикоячи сифатида ном чиқарган (шуҳрат қозонган); 2 ўз номини булғамоқ, бадном (ёмонотлиқ) бўлмоқ.

ПРОСЛАВЛЕНИЕ *с книжн.* мақташ, кўкларга кўтариш, мадҳ қилиш, шуҳратини (донгини, номини) оламга ёйиш, машҳур қилиш; ~ **героев** қаҳрамонларни мадҳ қилиш, мақтаб кўкларга кўтариш; ~ **родины** ватанни мадҳ қилиш.

ПРОСЛАВЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *высок. 1 прич. от просла́вить; 2 в знач. прил.* донгдор, атоқли, машҳур; **шонли**; ~ **писатель** машҳур ёзувчи; ~ **хлопкороб** донгдор пахтакор.

ПРОСЛАВЛЯТЬ *несов. см. просла́вить.*

ПРОСЛАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. просла́виться; 2 страд. от просла́влять.*

ПРОСЛАИВАТЬ *несов. см. просло́ить.*

ПРОСЛЕДИТЬ, -ежу́, -едишь *сов. (несов. прослэ́живать) 1* кого-что изига (келига, пайига) тушмоқ, орқасидан пойлаб бормоқ, таъқиб қилмоқ; **партизаны хотели ~, куда пойдёт немецкий разведчик** партизанлар немис разведкачи-

сининг пайига тушиб, унинг қаёққа боришини кузатмоқчи эдилар; 2 *что книжн.* текшириб бормоқ, кузатиб турмоқ; ~ **за исполнением решения** қарорнинг бажарилишини текшириб (кузатиб) бормоқ; я за **этим делом сам прослежу́** бу ишни ўзим кузатиб тураман.

ПРОСЛЕДОВА/ТЬ *сов. офиц.* жўнаб кетмоқ, йўл олмақ; **высокий гость ~л в отведенную ему́ резиденцию** олий мартабали (мўътабар) меҳмон ўзига ажратилган резиденция томон йўл олди.

ПРОСЛЕЖИВАТЬ *несов. см. прослэ́дить.*

ПРОСЛЕЗИТЬСЯ, -ежусь, -езишься *сов. кўзига ёш келмоқ, кўзи ёшга тўлмоқ; кўзига ёш олмақ, йиғламоқ; йиғламсирамоқ. ~ от жалости раҳми келиб кўзига ёш олмақ; ~ **при прощании** хайрлашаётганда кўзига ёш олмақ (йиғлаб юбормоқ).*

ПРОСЛОИТЬ *сов. (несов. просла́ивать) что чем* қатламламоқ, қават-қават (қат-қат) қилмоқ, қатлам-қатлам қилмоқ; ~ **торт вареньем** тортга варенье солиб қават-қават қилмоқ (қатламламоқ).

ПРОСЛОЙКА *ж, р. мн.* -сло́ек 1 қаватлаш, қатламлаш, қават-қават қилиш; ~ **пирожного крема** пирожнийга крем суртиб қават-қават қилиш; 2 юпка қатлам, нозик қатлам; ~ **крема в пирожном** пирожнийдаги юпка крем қатлами; 3 *перен.* табақа, қатлам, гуруҳ; **мелкобуржуазная** ~ майда буржуа табақати.

ПРОСЛУЖИТЬ, -ужу́, -ужишь *сов. 1* хизмат қилмоқ, ишламоқ; ~ **на фабрике десять лет** фабрикада ўн йил ишламоқ; 2 разг. иш бермоқ, иш кўрсатмоқ, хизмат қилмоқ; ишлатиш мумкин бўлмоқ; **пальто прослужит ещё сезон** пальто ҳали яна бир мавсум хизмат қилади; пальтони яна бир мавсум кийса бўлади.

ПРОСЛУШАТЬ *сов. кого-что 1 (несов. прослу́шивать и слу́шать) эшитмоқ, тингламоқ; бошидан охиригача эшитмоқ; ~ курс лекций бир курс лекция тингламоқ; ~ **оперу** операни бошдан-оёқ эшитмоқ; 2 *(несов. прослу́шивать) спец.* овозига қараб текшириб кўрмоқ, билмоқ; ~ **лёгкие больного** касалнинг ўпкасини тинглаб (текшириб) кўрмоқ; ~ **мотор** моторни овозига қараб текшириб кўрмоқ; 3 *(несов. прослу́шивать) разг.* эшитмай қолмоқ, эшитолмай қолмоқ, яхши тушунмай қолмоқ; **простите, я прослушал, что вы сказа́ли** кечирасиз, нима деганингизни эшитолмай (пайқамай) қолдим; 4 бирмунча вақт эшитмоқ, эшитиб ўтирмоқ; ~ **весь вечер радио** бутун кеч радио эшитиб ўтирмоқ.*

ПРОСЛУШИВАНИЕ *с 1 по гл. прослу́шивать; ~ пьесы* пьесани эшитиш; 2 *спец.* овозига қараб текшириш, тинглаб кўриш; ~ **больного** беморни тинглаб текшириб кўриш; ~ **механизма** механизмнинг овозига қараб ишлашини текшириб кўриш.

ПРОСЛУШИВАТЬ *несов. см. прослу́шать 1, 2.*

ПРОСЛЫВАТЬ *несов. см. прослэ́ить.*

ПРОСЛЫТЬ, -слыву́, -слывёшь; -слыл, -слыла́, -слыло *сов. (несов. прослэ́ивать и слы́ть) кем-чем* ном чиқармоқ, донг таратмоқ, машҳур бўлмоқ; ҳаммага овоза бўлмоқ; ~ **героем** қаҳрамон бўлиб донг чиқармоқ; ~ **знатоком** билимдонлиги (билағонлиги) билан машҳур бўлмоқ; ~ **забийкой** уришқоқ деб ном чиқармоқ.

ПРОСЛЫШАТЬ *сов. разг.* эшитиб билмоқ, эшитиб қолмоқ, қулоққа чалинмоқ (етмоқ); гап-сўзлардан билиб қолмоқ; ~ **о чьих-н. успехах** кимларнингдир эришган муваффақиятларини эшитиб билмоқ; ~ **о новой стрóйке** янги қурилиш ҳақида эшитиб қолмоқ.

ПРОСМАЛИВАТЬ *несов. см. просмо́лить.*

ПРОСМАТРИВА/ТЬ *несов. 1 см. просмо́трéть; 2 что* кўриб чиқмоқ, қараб чиқмоқ, кўздан кечирмоқ, кўз югуртириб чиқмоқ; **хорошо ~емая местность** яққол кўринадиган жой.

ПРОСМАТРИВА/ТЬСЯ, -ается *несов. 1* кўздан кечирилмоқ, қараб чиқилмоқ, текширилмоқ; 2 яққол кўринмоқ, яхши кўринмоқ; **с пограничной выши́** ~ется **большой участок степи** чегарачилар вишкасидан чўлнинг каттагина қисми яққол кўриниб туради.

ПРОСМОЛИТЬ *сов. (несов. просма́ливать) что смола* ламоқ, смола суртмоқ; ~ **канат** арқонга смола суртмоқ; ~ **лодку** қайиқни смолаламоқ, қайиққа смола суртмоқ.

ПРОСМОТР *м 1 по гл.* просмотреть 1, 2 и просматривать; ~ газет газеталарни қараб чиқиш; ~ фильма фильмни кўриш (кўздан кечириш); ~ рукописи редактором қўл ёзманинг редактор томонидан кўриб чиқилиши, қўл ёзмани редактор кўриб чиқиши; 2 хато, хатога йўл қўйиш; допустить ~ кўрмай қолиб хатога йўл қўймоқ.

ПРОСМОТРЕТЬ, -отрю, -отришь *сов.* (несов. просматривать) 1 что қараб чиқмоқ, кўриб чиқмоқ, кўздан кечирмоқ; қарамоқ; ~ фильма фильмни кўрмоқ, фильми томоша қилмоқ; ~ новую экспозицию в музее музейдаги янги экспозицияни кўздан кечирмоқ; 2 что кўз югуртиб чиқмоқ, танишиб чиқмоқ, у ер-бу еридан кўриб (ўқиб) чиқмоқ; ~ газету газетага кўз югуртириб чиқмоқ; ~ рукопись қўл ёзмани varaқлаб чиқмоқ; 3 кого-что кўздан қочирмоқ, кўрмай қолмоқ, ўтказиб юбормоқ; ~ ошибку хатога (кўрмай қолиб) ўтказиб юбормоқ; 4 что бирор нарсага кузатиб туриб бирмунча вақт ўтказмоқ; ♦ все глаза ~ разг. кўзи тўрт бўлиб кутмоқ, роса кутмоқ, йўлига термилиб кутмоқ.

ПРОСМОТРОВЫЙ, -ая, -ое кўриш (кўриб чиқиш, танишиш) учун мўлжалланган; кўрсатиш учун белгиланган; ~ая комиссия кўриш (кўриб чиқиш) комиссияси; ~ый зал томоша зали, намойиш қилиш (кўрсатиш) зали.

ПРОСНУТЬСЯ, -нусь, -нешься *сов.* (несов. просыпаться) 1 уйғонмоқ, уйқудан турмоқ; ~ться рано эрта (вақтли) уйғонмоқ; 2 перен. пайдо бўлмоқ, уйғонмоқ; в груди ~лась ненависть дилда (кўнгилда) нафрат пайдо бўлди; 3 перен. жонланмоқ, жон кирмоқ, уйғонмоқ, ҳаёт қайнай бошламоқ; город ~лся шаҳар уйғонди, шаҳарда ҳаёт қайнай бошлади; лес ~лся ўрмон жонланди; ўрмонда ҳаёт қайнай бошлади.

ПРОСО с тарик; посёвы ~а тарик экинлари, тарикзор.
ПРОСОБИРАТЬ *сов.* разг. маълум муддат термоқ, териш билан машғул бўлмоқ; весь день ~ ягоды в лесу ўрмонда кун бўйи мева термоқ.

ПРОСОБИРАТЬСЯ *сов.* разг. маълум муддат тайёргарчилик кўрмоқ, тайёрланиш билан машғул бўлмоқ; весь вечер ~лся в поход бутун кеч (оқшом) походга тайёргарлик кўриш билан банд бўлди (м).

ПРОСОВЫВАТЬ *несов.* см. просунуть.
ПРОСОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 см. просунуться; 2 страд. от просовывать.

ПРОСОДИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лит.* просодияга оид; просодия...

ПРОСОДИЯ *ж лит.* просодия (1 нутқда урғули ва урғусиз, узун ва қисқа бўғинларни талаффуз қилиш системаси; 2 шеърда бўғинлар нисбати; шеър тузиш; шеър тузилиши).

ПРОСОЛИТЬ, -солю, -солишь, -солит *сов.* (несов. просаливать) 1 что яхшилаб тузламоқ, туз едирмоқ; ~ мясо гўшти яхшилаб тузламоқ; 2 бирмунча вақт тузлаш билан овора бўлмоқ; весь день ~ капусту кун бўйи карам тузламоқ.

ПРОСОЛИТЬСЯ, -олится *сов.* (несов. просаливаться) 1 яхши тузланмоқ, туз емоқ; рыба хорошо ~лась баглиқ яхши тузланди.

ПРОСОРУШКА *ж, р. мн.* -шек 1 тарик тозалайдиган машина, тарикни сўкка айлантирадиган машина; 2 тарик тортадиган тегирмон. тарихни сўкка айлантирадиган тегирмон.

ПРОСОСАТЬ, -осёт *сов.* (несов. просасывать) что сизиб чиқмоқ, сирқиб ўтмоқ; сизиб туриб тешиб (ўпириб) кетмоқ; вода ~ла плотину сув тўғонни тешиб (ўпириб) чиқди.

ПРОСОСАТЬСЯ, -осётся *сов.* (несов. просасываться) сизмоқ, сизиб чиқмоқ, сизиб ўтмоқ; сирқиб ўтмоқ; вода ~лась в погреб сув ертўлага сизиб ўтди.

ПРОСОХНУТЬ *сов.* (несов. просыхать) қуримоқ, қуриб қолмоқ; бельё ~ло ювилган кирлар қуриди; дороги ~ли йўллар қуриб қолди.

ПРОСОЧИТЬСЯ, -ится *сов.* (несов. просачиваться) 1 сизиб кирмоқ, сизиб ўтмоқ; вода ~лась в подвал сув ертўлага сизиб кирди; 2 перен. таралмоқ, тарқалмоқ, ёйилмоқ; ~лись сведения хабар тарқалди; 3 билдирмасдан кириб бормоқ, ўтиб олмоқ; пехота ~лась в расположение противника пиёда аскарлар душман жойлашган ерга сездирмасдан кириб борди.

ПРОСПАТЬ, -плю, -пийшь; -ал, -ала, -ало *сов.* (несов. проспать) 1 маълум муддат ухламоқ, ухлаб олмоқ, маълум вақтгача ухлаб ётмоқ; он ~л три часа у уч соат ухлаб олди; 2 что и без доп. ухлаб қолмоқ, кеч турмоқ; я ~л и опоздал на поезд мен ухлаб қолиб. поезддан кеч қолдим; 3 кого-что разг. ухлаб ўтказиб юбормоқ, кечикиб қолмоқ; пассажир ~л станцию йўловчи ухлаб қолиб (ўзи тушадиган) станциядан ўтиб кетди.

ПРОСПАТЬСЯ, -плюсь, -пийшься; -ался, -алась, -алось *сов.* разг. ухлаб ўзига келмоқ, ухлаб ҳушига келмоқ, ҳушёр тортмоқ, ҳушёр бўлмоқ (маст ҳақида); ещё не ~ался после вчерашнего пиршества кечаги базмдан бери ҳали ўзига келгани йўқ; пойдй ~ись бориб ухлаб ол.

ПРОСПЕКТ I м проспект (катта, кенг кўча); Невский ~ в Ленинграде Ленинграддаги Невский проспекти.

ПРОСПЕКТ II м проспект (1 босиб чиқарилиши лозим бўлган нарсанинг қисқача баёни, план; ~ нового учебника янги дарсликнинг проспекти; 2 реклама характеридаги савдо-сотиқ справочниги ёки маълумотномаси).

ПРОСПИРОВАТЬ, -тую, -туюшь *сов.* (несов. проспиртовывать) кого-что яхшилаб спиртламоқ, спиртга солмоқ, спирт сингдирмоқ.

ПРОСПИРОВАТЬСЯ, -туется *сов.* (несов. проспиртовываться) яхшилаб спиртланмоқ, спирт емоқ, спирт сингдирилмоқ.

ПРОСПИРОВАТЬ *несов.* см. проспиртовать.
ПРОСПИРОВАТЬСЯ *несов.* 1 см. проспиртоваться; 2 страд. от проспиртовывать.

ПРОСПОРИВАТЬ *несов.* см. проспорить 1.

ПРОСПОРИТЬ *сов.* 1 (несов. проспоривать) что гаров ўйнаб ютқизмоқ, баҳслашиб ютқизмоқ, баҳсда ютқизмоқ; ~сто рублей гаров ўйнаб юз сўм ютқизмоқ; 2 бирмунча вақт баҳслашмоқ, баҳслашиб ўтирмоқ, масала талашмоқ.

ПРОСПРЯГАТЬ *сов.* (несов. спрягать) грам. тузламоқ; ~ глагол феълни тузламоқ.

ПРОСРОЧИВАТЬ *несов.* см. просрочить.
ПРОСРОЧИТЬ *сов.* (несов. просрочивать) что кечиктирмоқ, муддатини ўтказиб юбормоқ; ~ платёж тўловни кечиктирмоқ; ~ уплату членских взносов аъзолик взноси тўловини кечиктирмоқ.

ПРОСРОЧКА *ж, р. мн.* -чек кечиктириш, муддатини ўтказиб юбориш; ~ платёж тўлаш муддатини кечиктириш; ~ отпуска отпускаи муддатини ўтказиб юбориш.

ПРОСТАВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (несов. преставлять) что ёзмоқ, ёзиб қўймоқ, қўйиб чиқмоқ; ~ дату в документе ҳужжатга санани ёзиб қўймоқ; ~ номер на карточках карточкаларга номер қўйиб чиқмоқ.

ПРОСТАВЛЯТЬ *несов.* см. преставить.
ПРОСТАИВАТЬ *несов.* см. простоять.

ПРОСТАК *м, р.* -а 1 разг. соддадил одам, гўл одам; 2 спец. театрга: соддадил, гўл одам ролида ўйновчи артист; ампула ~а соддадил одам роли; артистнинг соддадил одам қиёфасидаги роли.

ПРОСТАЧ/ОК *ж, р.* -чка, разг. уменьш.-ласк. от простак содда (гўл) одам; прикинуться ~ком ўзини гўл (содда) қилиб кўрсатмоқ, ўзини гўлликка солмоқ.

ПРОСТЕГАТЬ *сов.* (несов. простегивать) что қавимоқ; ~ одеяло кўрпа қавимоқ.

ПРОСТЕГИВАТЬ *несов.* см. простегать.

ПРОСТЕЙШИЙ, -ая, -ее 1 превосход. от простой энг осон, энг содда; ~й способ решения задачи масала ечишининг энг осон усули; 2 мн. ~е биол. содда ҳайвонлар, бир ҳужайрали ҳайвонлар.

ПРОСТЕНОК *м, р.* -нка икки дераза ёки эшик ўртасидаги (орасидаги) девор; в простёнке между окнами стоял шкаф икки дераза ўртасига шкаф қўйилган эди.

ПРОСТЕНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от простёнок икки дераза ёки эшик орасидаги; ~й шкаф икки дераза (ёки эшик) орасидаги шкаф; ~е зеркало икки дераза (ёки эшик) орасига қўйилган кўзулар.

ПРОСТЕРЕТЬ *сов.* см. простирать I.
ПРОСТЕРЕТЬСЯ *сов.* см. простираться I.

ПРОСТЕЦКИЙ, -ая, -ое *разг.* содда, оддий, соддагина; ~ий вид содда кўриниш, оддий қиёфа; он парень ~ий у соддагина йигит; ~ое обращение оддий. (содда) муомала.

ПРОСТИРАТЬ I *несов. (сов. простереть)* что 1 *уст.* чўзмок, узатмок; ~ *руки* вперёд қўлларни олдинга чўзмок; 2 *перен. книжн.* йўлламок, йўналтирилмок, қаратмок, тарқатмок; *далекó* ~ *свои* трéбования ўз талабларини узоқдаги (кўп) нарсаларга қаратмок, кўп нарсани кўзда тутмок (талаб қилмок).

ПРОСТИРАТЬ II *сов. I (несов. прости́рывать)* что *разг.* яхшилаб ювмок (кирни); ~ *бельё* хорошенько кирни яхшилаб ювмок; 2 бирмунча вақт кир ювиш билан шуғулланмок, кир ювиш билан вақт ўтказмок.

ПРОСТИРАТЬСЯ I, -áется *несов. книжн. I (сов. простерётся)* чўзилмок, ёйилмок; *лесá* ~ *ются* на сотни километров ўрмон юзларча километра чўзилади (чўзилган); 2 (*сов. простерётся*) *перен.* нитилмок, кўзламок; йўналмок; *его* намерения ~ *ются* далеко у узоқни кўзлайди; 3 *уст.* узатилмок, чўзилмок; *руки* матери ~ *ются* к ребёнку она қўлларини болага узатади, онанинг қўллари болага чўзил-япти.

ПРОСТИРАТЬСЯ II *сов. (несов. прости́рываются)* *разг.* ювилмок, тоза бўлмок; *платьё* в холодной воде не ~ *лось* кўйлак совуқ сувда яхши ювилмади.

ПРОСТИРНУТЬ *сов. что прост.* бир оз кир ювиб олмок, кир ювиб ташламок; ~ *бельишко* майда кирларни ювиб олмок.

ПРОСТИРЫВАТЬ *несов. см. простирать II.*

ПРОСТИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна кечирарли, узрли, кечирса бўладиган; ~ *ая* ошióбка кечирса бўладиган хато; *наивность* ~ *а* ребёнку боалардаги гўлликни кечирса бўлади.

ПРОСТИТУТКА *ж, р. мн.* -ток 1 фоҳиша, бузуқ, фар; 2 *перен. презр.* сотқин; *политическая* ~ сиёсий сотқин.

ПРОСТИТУЦИЯ *ж I* фоҳишалик, бузуқлик, фарлик; 2 *перен.* принципсизлик, маслаксизлик, сотқинлик; *политическая* ~ сиёсий сотқинлик (маслаксизлик).

ПРОСТИТЬ, *прошú*, *простить* *сов. I (несов. прощать)* *кого-что* и *что кому-чему* кечирмок, афв этмок; *гуноҳидан* ўтмок, кечмок; он не может ~ *ть* вас у сизни кечира олмайди; ~ *ть* невольную ошибку бехосдан қилинган хатони кечирмок; ~ *те*, я сказал это *непреднамеренно* кечирасиз, мен бунни атайлаб айтганим йўқ; 2 (*несов. прощать*) *что кому* бахридан ўтмок, кечмок; ~ *ть* долг кому-н. бировнинг қарзидан кечмок (кечиб юбормок); 3 *пов. ~ (те) I* (баъзан кириш сўз сифатида келиб) мурожаатда ишлатилади ва мулозатат юзасидан узр сўраш каби маъноларни ифодалайди; *вы, ~ те*, не здёшнй? кечирасиз, сиз бу ерлик эмасми?; 2) норозилик маъносини ифодалайди; *Опять мне идти? Нет уж, ~ те!* Тагин мен бораминми? Йўқ, кечирасиз; ♦ *сказать* последнее ~ *высок.* алвидо демоқ, абадий хайрлашмок; ~-*прошáй нар.-поэт.* хайр, хайр-маъзур.

ПРОСТИТЬСЯ, *прошúсь*, *проститься* *сов. (несов. прощаться)* 1 *с кем* хайрлашмок, хайр-хўшлашмок, хайр-маъзур қилмок; *видолашмок*; ~ *перед* разлúкой ажралаш (жудолик) олдидан хайрлашмок; 2 *с кем-чем* воз кечмок, бахридан ўтмок, ташлаб кетмок; кечмок; ~ *с мечтой* орзулардан *воз* кечмок (умид узмок).

ПРОСТО 1 *частица усилит.* ҳақиқатан, чиндан ҳам, ётому ~ *нельзя* повёрить чиндан ҳам бунга ишониб бўлмайди; 2 *частица* фақат, холос; турган-битгани, бориб турган, фирт; он ~ *не* умён у фирт аҳмоқ; *всё это* ~ *ложь* буларнинг ҳаммаси ёлгон, турган-битгани ёлгон; 3 *наречие* фавқулодда, тасодифан; шунчаки, шундай; ~ *зашёл* на огонёк шунчаки чироқни кўриб кирдим; ♦ ~ *напросто* фақат, холос; ~ *так* шундай, шунчаки; *Ты зачём* стойшь *здесь?* — *Просто* так. Сен бу ерда нима қилиб турибсан? — *Ўзим*, шунчаки (шундай, ўзим).

ПРОСТОВАТОСТЬ *ж разг.* 1 оддийлик, жўнлик; ~ *вида* қиёфанинг оддийлиги; 2 соддалик, гўллик, анойлик; лақмалик, аңқовлик; *всех* потешáла *его* ~ *уни*нг соддалиги ҳаммани кўлдирарди.

ПРОСТАВАТЫЙ, -ая, -ое *разг.* соддароқ, гўлроқ; анойроқ, аңқовроқ; ~ *парень* соддароқ йигит.

ПРОСТОВОЛОСЫЙ, -ая, -ое *прост.* бошланг, боши очик, боши кийми киймаган, рўмол ўрамаган.

ПРОСТОДУШИЕ *с* очик кўнгиллик, соддадиллик, софдиллик; соддалик; ~ *характера* характернинг очиклиги, очик кўнгиллик.

ПРОСТОДУШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна очик кўнгил, соддалик, софдил; содда, кўнгилчан; ~ *ответ* содда жавоб; ~ *человек* софдил одам.

ПРОСТО/ОЙ I, -ая, -ое; *прост, проста, прóсто, сравн. прóще, превосх. простейший I спец.* оддий, содда; ~ *ые* *вещества* оддий моддалар; ~ *ое* предложение содда гап; *химически* ~ *ое* тело химиявий жиҳатдан оддий жисм, оддий химиявий жисм; ~ *ое* число содда сон; 2 *осон, жўн; содда, оддий; мураккаб эмас; ~* *ое* решение оддий йўл билан ечиш (ёки ечилиш); *осон* ечиш (йўли); ~ *ая* задача *осон* масала; ~ *ое* дело *осон* иш; *прóще* ~ *ого* *разг.* жуда содда, оппак-осон, жуда жўн; 3 *оддий, жўн, одми; ~* *ое* платье оддий (одми) кўйлак; ~ *ая* обстановка оддий жиҳоз; ~ *ая* пища оддий (жўн) овқат; 4 *полн. ф.* содда, оддий, одатдаги; ~ *ой* смертный содда (оддий) киши; элқатори одам; *хом* суг эмган банда; ~ *ой* ремесленник оддий ҳунарман; ~ *ые* люди жаждут *мира* оддий халқ тинчлик истади; 5 *полн. ф.* дағал, жўн; *мука* ~ *ого* помбла дағал тортилган ун; ~ *ая* кожа жўн тери; дағал тери; ~ *ой* некрашенный стол оддий бўялмаган стол; 6 *очик* кўнгил, оқ кўнгил, софдил, содда; *не* стесняйся *его*, он *человек* ~ *ой* ундан тортинма, у оқ кўнгил одам; 7 *полн. ф.* авом; оми; ~ *ой* народ *авом* халқ; 8 *разг.* анойи; калтафаҳроқ, овсарроқ; он не так ~, как кажется у сиз ўйлагандек анойи эмас; ♦ ~ *ым* глазом оддий кўз билан; кўзойнаксиз; ~ *ое* письмо оддий хат (заказной эмас); ~ *ые* дрóби оддий касрлар.

ПРОСТО/ОЙ II *м* бекор туриш, бекор тўхтаб туриш, бўш туриш; бекор тўхталиб турган вақт; *борьба* *с* ~ *ями* машин машиналарнинг бекор туриб қолшига қарши кураш.

ПРОСТОЙН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* бекор (тўхтаб) туриш-га оид; бекор...; ~ *ое* время бекор ўтган вақт.

ПРОСТОКВАША *ж* простокваша; чучук қатиқ.

ПРОСТОЛЮДИН *м* *уст.* оддий халқдан (ишчи, деҳқон ва косьбадан) чиққан киши.

ПРОСТОЛЮДИНКА *ж, р. мн.* -нок *см.* простолүдин.

ПРОСТОНАРОДНОСТЬ *ж* *уст.* оддий халққа оидлик, авомга хослик.

ПРОСТОНАРОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна *уст.* оддий халққа оид; авомга хос; оддий халқ...; ~ *ая* одёжда оддий халқ кийими.

ПРОСТОНАРОДЬЕ *с* *соби́р. уст.* авом, оддий халқ.
ПРОСТОНАТЬ, -онú, -онешь *сов. I (несов. стонать)* *инграмок, ихрамок, инқилламок; больной* грóмок ~ *л* бемор қаттиқ инграб қўйди; 2 *что* и *без доп.* инграб (инграган овоз билан) гапирмок (айтмок); *водь!* — ~ *л* ранений сув! — *дея* ингради ярадор; 3 бирмунча вақт инграмок, инграб чиқмок, инқиллаб (ёки ихраб) турмок; *больной* ~ *л* всю ночь бемор туни билан инграб чиқди.

ПРОСТОР *м I* кенглик, яланглик, сайхон ер; степные ~ *ы* дашт-саҳро кенгликлари; 2 эркинлик; имконият; яйраб яшаш; *открыть* широкий ~ *для* творческой деятельности ижодий фаолият учун кенг имконият туғдирмок.

ПРОСТОРЕЧИЕ *с лингв. I* содда (оддий) тил, сўзлашув тили; 2 сўзлашув тилида қўлланиладиган сўз ва иборалар.

ПРОСТОРЕЧНЫ/И, -ая, -ое; -чен, -чна *лингв.* содда (оддий) тилга оид; сўзлашув тилидаги; ~ *е* слова сўзлашув тилига оид сўзлар.

ПРОСТОРНО *нареч.* кенг, эркин; *здесь* ~ *бу* ер кенг экан.

ПРОСТОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна кенг, эркин; ~ *ый* дом кенг уй; ~ *ое* платье кенг кўйлак.

ПРОСТОСЕРДЕЧИЕ *с* очик кўнгиллик, оқ кўнгиллик, софдиллик, самимилик.

ПРОСТОСЕРДЕЧНО *нареч.* оқ кўнгил билан, софдил билан, самимият билан.

ПРОСТОСЕРДЕЧНОСТЬ *ж* *то же*, что простосердечие.

ПРОСТОСЕРДЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна очик кўнгил, оқ кўнгил, софдил, самимий; ~ *ая* девушка оқ кўнгил киз; ~ *ые* люди софдил одамлар, очик кўнгил одамлар.

дверь ~ лась чья-то голова эшикдан кимнингдир боши кўринди.

ПРОСУШИВАТЬ *несов. см. просушить* 1.

ПРОСУШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. просушиться; 2 страд. от просушивать.*

ПРОСУШИТЬ, -ушу́, -ушишь *сов. что 1 (несов. просушивать)* қуритмоқ, қоқ қуритмоқ, обдан қуритмоқ; ~ одёжду и обувь уст-бош ва пояабзални (кийимларни) яхши қуритмоқ; 2 бирмунча вақт қуритиб турмоқ, қуритиш билан овора бўлмоқ.

ПРОСУШИТЬСЯ, -ушусь, -ушишься *сов. (несов. просушиваться)* 1 қуримоқ, яхшилаб қуримоқ, қоқ қуримоқ; одёжда ~ лась кийим яхши қуриди; 2 разе. кийимларни (уст-бош ва пояабзални) қуритмоқ; попал под дождь, надо ~ ться ёмғирда қолдим, кийимларни қуритиш керак.

ПРОСУШКА *ж* қуритиш, қоқ қуритиш, обдан қуритиш.

ПРОСУЩЕСТВОВАТЬ, -твую́, -твуеть *сов.* бир амаллаб яшамоқ, яшаб турмоқ, кун кечирмоқ, тирикчилик қилмоқ; ~ овать на оставшиеся средства қолган маблағ билан кун кечириб (яшаб) турмоқ; он хочет хорошо прожить жизнь, а не ~ овать у бир амаллаб кун кечиришни эмас, балки роҳат-фароғатда яшашни хоҳлайди; устарелые обычаи не ~ уют долго эски урф-одатлар кўпга бормайди (узоқ давом этмайди).

ПРОСЦЕНИУМ *м спец.* просцениум, саҳна олди (саҳнанинг парда олдидаги қисми).

ПРОСЧЁТ *м 1 по гл. просчитать* 1, 2 и *просчитывать* ҳисоблаш, санаш; 2 ҳисобда янглишиш, ҳисобда хатога йўл қўйиш; хато санаш; допустить ~ в ведомости на зарплату маош тўланадиган ведомостда хатога йўл қўймоқ.

ПРОСЧИТАТЬ *сов. что 1 (несов. просчитывать)* разг. ҳисоблаб чиқмоқ, санаб чиқмоқ; ~ деньги пулни санаб чиқмоқ; 2 *несов. просчитывать* ҳисобда янглишмоқ, янглиш ҳисобламоқ; хатога йўл қўймоқ; ~ сто рублей юз сўмга янглишмоқ, юз сўм янглиш ҳисобламоқ; 3 бир қанча вақт-ни ҳисоблаб (санаб) ўтказмоқ.

ПРОСЧИТАТЬСЯ *сов. (несов. просчитываться)* 1 янглиш ҳисобламоқ, ошиқ ҳисобламоқ, ошиқ бериб юбормоқ; ~ ться на сто рублей янглишиб юз сўм ошиқ бериб юбормоқ; 2 *перен.* ҳисобда янглишмоқ, нотўғри мўлжалламоқ, хом ўйламоқ; чучварани хом санамоқ; агрессор ~ лся агрессор янглишди; агрессор чучварани хом санади.

ПРОСЧИТЫВАТЬ *несов. см. просчитать* 1, 2.

ПРОСЧИТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. просчитаться; 2 страд. от просчитывать.*

ПРОСЫП *м, р. -а (-у); без ~у разг.* 1) уйғонмай, донг қотиб: спать без ~у донг қотиб ухламоқ; 2) сурункасига муттасил; пить без ~у сурункасига (муттасил) ичмоқ.

ПРОСЫПАТЬ, -плю, -плешь *сов. (несов. просыпать)* что (бехосдан) тўкиб юбормоқ, сочиб юбормоқ; ~ муку на пол урни ерга (бехосдан) тўкиб юбормоқ.

ПРОСЫПАТЬ I *несов. см. проспать* 1, 2.

ПРОСЫПАТЬ II *несов. см. просыпать.*

ПРОСЫПАТЬСЯ, -плется *сов. (несов. просыпаться II)* тўкилиб кетмоқ, сочилиб кетмоқ, тўкилмоқ, сочилмоқ; из мешка ~ лась крупя қолдан ёрма тўкилиб кетди.

ПРОСЫПАТЬСЯ I *несов. см. проснуться.*

ПРОСЫПАТЬСЯ II *несов. см. просыпаться.*

ПРОСЫХАТЬ *несов. (сов. просохнуть)* қуримоқ; весной земля быстро ~ ет баҳорда ерлар тез қурийд.

ПРОСЬБА *ж* илтимос, сўров, ўтинч; **обратиться с ~ой** илтимос билан мурожаат қилмоқ; ~а не шуметь илтимос, шовқин солманг; шовқин қилмаслик илтимос қилнади; **обратиться с ~ой** илтимос билан мурожаат қилмоқ; 2 *уст.* илтимоснома, арзнома; **подать ~у** илтимоснома топширмоқ.

ПРОСЯНКА *ж, р. мн. -нок тариххўр* (чумчуқсимонлар оиласига мансуб қуш).

ПРОСЯН/ОЙ, -ая, -бе *прил. от просо* тариқча оид, тариқ...; ~ая солома тариқ похולי; ~бе поле тариқзор; ~ая каша тариқ бўтқа, тариқдан иширилган бўтқа.

ПРОТАИВАТЬ *несов. см. протаять.*

ПРОТАЛИН/А *ж* қори эриган жой; весенние ~ы кўк-ламда қори эриган жойлар.

ПРОТАЛИНКА *ж, р. мн. -нок уменьш. от проталина* қори эриган озгина (кичкина) жой.

ПРОТАЛКИВАТЬ *несов. см. протолкать и протолкнуть.*

ПРОТАЛКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. протолкаться* 1; 2 *страд. от проталкивать.*

ПРОТАНЦЕВАТЬ, -цую́, -цуеть *сов.* 1 танца қилиб бўлмоқ, танцага (рақсга) тушиб бўлмоқ; ~ть вальс вальсга тушиб бўлмоқ; 2 бирмунча вақт танца(га) тушмоқ, бирмунча вақтни танца қилиб ўтказмоқ; онй всю ночь ~ли улар кечаси билан танцага тушишди.

ПРОТАПЛИВАТЬ *несов. 1 см. протопить; 2 разг.* бир оз ёқмоқ, баъзи-баъзида олов ёқиб турмоқ; печи ~ли лишь раз в неделю печкалари ҳафтада фақат бир марта ёқиб турдилар.

ПРОТАПЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. протопиться; 2 страд. от протопливать.*

ПРОТАПТЫВАТЬ *несов. см. протоптать.*

ПРОТАПТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. протоптаться; 2 страд. от протоптывать.*

ПРОТАРАНИВАТЬ *несов. см. протаранить.*

ПРОТАРАНИТЬ *сов. (несов. таранить и протаранивать)* что таран қилмоқ (ўз танки, самолёти ёки кемасини душман танки, самолёти ёки кемасига урмоқ, шикаст бермоқ); [Лётчик] ~л и сжёг немецкий бомбардировщик (А. Н. Толстой) [Учувчи] немис бомбардимончи самолётни таран қилиб, ёндириб юборди; миноносец ~л шлюпку миноносец шлюпкани (қайиқни) таран қилди.

ПРОТАСКАТЬ *сов. кого-что разг.* 1 кўтариб юрмоқ, олиб юрмоқ; бир қанча вақт кўтариб (олиб) юрмоқ; весь день ~л с собой пакет кун бўйи пакетни олиб (кўтариб) юрди(м); 2 маълум вақт киймоқ, кийиб юрмоқ; ~ть костюм два года костюмни икки йил киймоқ; 3 судрамоқ, роса овора қилмоқ, ишкал қилиб кўп қатнашга мажбур қилмоқ; ~ть с год по судам бир йилга яқин судма-суд юришга мажбур қилмоқ.

ПРОТАСКАТЬСЯ *сов. прост.* 1 бирмунча вақт санқиб юрмоқ, дайдиб юрмоқ; бирор иш билан овора бўлиб юрмоқ; 2 бирмунча вақт кийиб юрмоқ; ~ в пальто брата бирмунча вақт акасининг пальтосини кийиб юрмоқ.

ПРОТАСКИВАТЬ *несов. см. протаскать.*

ПРОТАСКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. протаскаться; 2 страд. от протаскивать.*

ПРОТАЧАТЬ *сов. что 1 (несов. протачивать)* тикмоқ, тикиб чиқмоқ; чандиб тикмоқ; ~ сапоги этикни чандиб тикмоқ; 2 *без доп.* бир қанча вақт тикмоқ, тикиш билан машғул бўлмоқ.

ПРОТАЧИВАТЬ I *несов. см. протачать* 1.

ПРОТАЧИВАТЬ II *несов. см. проточить* 1, 2, 3.

ПРОТАЧИТЬ, -ташу́, -ащешь *сов. (несов. протаскивать)* 1 *кого-что* судраб келтирмоқ, судраб олиб кирмоқ; ~ мешок в дверь қопни эшикдан судраб олиб кирмоқ; 2 *кого-что разг. неодобр.* киритмоқ, киргизмоқ, ўтказмоқ, киргизиб (ўтказиб) қўймоқ; ~ в институт институтга киргизиб қўймоқ; ~ в председатели рансликка ўтказиб қўймоқ; ~ вредную идею зарарли фояни киритмоқ (ўтказмоқ); 3 *перен. кого-что прост.* танқид қилмоқ; ~ на собрании мажлисда танқид қилмоқ.

ПРОТАЩИТЬСЯ, -ашусь, -ащешься *сов. (несов. протаскиваться)* разг. (бирор жойга) зўрға бормоқ, секин (судралаб) юриб бормоқ.

ПРОТАЯТЬ, -ает *сов. (несов. протаявать)* 1 эримоқ, эриб маълум бир даражага етмоқ; снег ~л до земли қор ергача эриди; 2 эримоқ, эриб музи кетмоқ, музлашдан халос бўлмоқ; земля ~ла на полметра (музлаган) ер ярим метргача эриди.

ПРОТЕЖЕ *м н ж нескл. кого, чей книжн.* бировнинг ҳимояси (қаноти) остидаги одам; этот юноша — мой ~бу йигитча — меннинг ҳимоямда.

ПРОТЕЖИРОВАТЬ *несов. кому книжн.* қўллаб-қўлтиқламоқ, ҳимоя қилмоқ, ҳомийлик қилмоқ.

ПРОТЕЗ *м* протез, ясама аъзо; **зубные ~ы** ясама тишлар.

ПРОТЕЗИРОВАНИЕ *с* протез қилиш, ясама аъзо ўрнатиш; кабинет ~я протез (қилиш) кабинети.

ПРОТЕЗИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что спец.* протез қилмоқ, ясама аъзо қилмоқ (ўрнатмоқ); ~ глаз ясама кўз қўймоқ; ~ зубы ясама тиш қўймоқ; ~ ногу больному беморга ясама оёқ қилиб бермоқ.

ПРОТЕЗИСТ *м* протезчи, протез ясовчи мутахассис; *зубной врач* ~ протезчи тиш доктори.

ПРОТЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое протезга онд; протез..., протез ясайдиган, ясама аъзо қиладиган; ~ая мастерская протез устахонаси.

ПРОТЕИДЫ *мн. (ед. протейд, м) спец.* протейдлар (оддий оқсиллар билан оқсил бўлмаган моддаларнинг бирикувидан иборат мураккаб оқсиллар).

ПРОТЕИНЫ *мн. (ед. протейн м) спец.* протейнлар (тирик организм ёки ўсимликнинг айрим тўқималарини ташкил этувчи оддий оқсил моддалар).

ПРОТЕКА/ТЬ *несов. см. протечь; мимо дома* ~ *ет река* уй ёнидан дарё оқиб ўтади.

ПРОТЕКТОР *м 1 книжн.* протектор давлат (кучсизроқ давлатни ўз «ҳимоясига» олган кучли давлат); *2 тех.* протектор, қоплама (шинани ейлишдан сақлайдиган устки қавати).

ПРОТЕКТОРАТ *м 1* протекторат (кучли империалистик давлатларга кучсиз давлатларни бўйсундириб олиш имконини берадиган мустамаккачилик формаси); *2* протекторат давлат, қарам давлат; *на территории* ~а протекторат (қарам давлат) территориясида.

ПРОТЕКЦИОНИЗМ *1 м* протекционизм (бирор давлатнинг ўз миллий экономикасини чет эл рақобатидан ҳимоя қилишга қаратилган иқтисодий сиёсати).

ПРОТЕКЦИОНИЗМ *II м* протекционизм, ошна-оғайнигарчилик (ишга таниш-билишни, қариндош-уруғларини олиш).

ПРОТЕКЦИОНИСТ *м* протекционизм тарафдори. **ПРОТЕКЦИОНИСТСК/ИЙ, -ая, -ое** протекционизм I га онд; протекционистик, протекционизм...; ~ая политика протекционизм сиёсати.

ПРОТЕКЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое *то же, что протекционистский.*

ПРОТЕКЦИ/Я *ж* протекция, ҳимоя, ёқлаш, қўллаш, қувватлаш; *оказать* ~ю кому-н. бировга ҳомилийк қилмоқ (ёрдам кўрсатмоқ); *попасть куда-н. по* ~и бировнинг ёрдами билан бирор жойга кириб (жойлашиб) олмоқ.

ПРОТЕРЕТЬ, -тру, -трешь; -тёр, -тёрла; пов., -три сов. (несов. протирать) *что 1* ишқалаб тешмоқ; ~ бумагу резиновой қозонни резинка билан ишқалаб тешмоқ; ~ до дыр подошвы сапог этикни тагчарми (ишқаланиб) тешилгунча киймоқ; *2* қирғичда қирмоқ, қирғичдан ўтказмоқ; ~ картфель на терке картошкани қирғичда қирмоқ; *3* яхши артомоқ, артиб тозаламоқ; ~ окно тряпкой деразани латта билан яхшилаб артомоқ; ~ стёкла очков кўзойнак ойнасини артиб тозаламоқ; ~ глаза *разг.* уйғонмоқ, кўзини очмоқ.

ПРОТЕРЕТЬСЯ, -трётся; -тёрся, -тёрлась сов. (несов. протираться) ишқаланавериб сийқаланмоқ, ишқаланиб тешилмоқ, тўзиб кетмоқ; *брюки протёрлись* шим ишқаланиб (кийилавериб) тешилди; *подметки протёрлись* қапаки (юрганда) ишқаланавериб тешилибди.

ПРОТЕРПЕТЬ, -терплю, -тёрплю сов. что разг. чидамоқ, чидаб турмоқ, сабр қилмоқ, тоқат қилмоқ; *минуты* ~ не может бир минут кутишга ҳам тоқати йўқ.

ПРОТЁРТЫ/Й, -ая, -ое 1 прич. от протереть; 2 в знач. прич. қирилган, қирғичдан ўтказилган; ~е овощи қирилган сабзавотлар.

ПРОТЕСАТЬ, -ешу, -ёшешь сов. (несов. протёсывать) *что 1 спец.* йўнмоқ, узунасига йўниб чиқмоқ; ~ паз йўниб тирқиш (узун йўл) очмоқ; *2* бирмунча вақт йўнмоқ, узунасига йўниш билан машғул бўлмоқ.

ПРОТЕСТ *м 1* қатъий норозилик, қаршилик, эътироз; *демонстрация* ~а норозилик намойиши; *заявить* ~ эътироз билдирмоқ; *2 спец.* (бирор қарорга қарши) норозилик; ~ *прокурора* прокурорнинг норозилиги; *3 спец.* протест, норозилик (векселни муддатида тўлайолмаганликни расмий тасдиқлаш); *учинить* ~ *векселя* векселни муддатида тўламаганлиги учун норозилик билдирмоқ.

ПРОТЕСТАНТ *1 м книжн.* протест (эътироз, норозилик) билдирувчи киши.

ПРОТЕСТАНТ *II м* протестантлик мазҳабига одам.

ПРОТЕСТАНТИЗМ *м см.* протестантство.

ПРОТЕСТАНТКА *I ж см.* протестант I.

ПРОТЕСТАНТКА *II ж, р. мн.* -ток *см.* протестант II.

ПРОТЕСТАНТСК/ИЙ, -ая, -ое прич. от протестантство и протестант протестант ва протестантликка онд; протестант (протестантлик)...; ~ое вероисповедание протестант мазҳаби; ~ая церковь протестантлар черкови.

ПРОТЕСТАНТСТВО *с* протестантлик (Фарбий Европада 16-асрдан бошлаб католицизмдан ажралиб чиққан турли христиан мазҳабларининг умумий номи).

ПРОТЕСТ/ОВАТЬ, -тую, -түешь 1 несов. против чего норозилик (эътироз) билдирмоқ, қаршилик кўрсатмоқ; *народа мира* ~уют против гонки вооружений жаҳон халқлари қуролланиш пойғасига қарши норозилик билдирмоқдалар; *Вы не ~ете против такого решения?* Сиз бу қарорга эътироз билдирмайсизми?; *2 сов. и несов. что спец.* эътироз билдирмоқ, қарши чиқмоқ; *3* векселни протест қилмоқ; ~овать *вексель* векселни протест қилмоқ.

ПРОТЕСЫВАТЬ *несов. см. протесать 1.*

ПРОТЕЧЬ, -ечёт, -екёт; -тёк, -теклá сов. (несов. протека́ть) 1 оқмоқ, оқиб ўтмоқ; *через селение протекала* небольшая речка қишлоқ ичидан сой (арик) оқиб ўтарди; *2* оқиб кирмоқ, сирқиб кирмоқ, сизиб кирмоқ; *вода протекала в трюм* трюмга сув кирди; *3* чакка ўтмоқ; *крыша протекала* томдан чакка ўтди; *4 перен.* ўтмоқ, кечмоқ; *годы протекали* йиллар ўтди; *болёзнь протекала* без осложнения касалдик асоратсиз ўтиб кетди.

ПРОТИВ *предлог с род. п. 1* қаршида, қаршисида, рўпарасида, рўпарама-рўпара; *остановиться* ~ *дома* уйнинг қаршисида тўхтамоқ; *сидеть* ~ *света* чироққа рўпарама-рўпара ўтирмоқ, чироқнинг тўғрисида ўтирмоқ; *2* қарши, қаршисига, *плыть* ~ *течению* оқимга қарши сузмоқ; *идти* ~ *ветра* шамолга қарши юрмоқ; *3* қарши, хилоф, зид; *қарамасдан; поступать* ~ *правил* қондаларга зид иш тутмоқ; *поступить* ~ *совести* виждонга хилоф иш тутмоқ, виждонга қарши иш қилмоқ; *жениться* ~ *воли* родителей ота-оналар розилигисиз уйланмоқ; *согласиться* ~ *своей воли* ўз хоҳишига қарши рози бўлмоқ; ~ *ожидания* явился кутмаганда (кутилмаганда) пайдо бўлди (келиб қолди); *выступить* ~ *докладчика* докладчига қарши чиқмоқ; *действовать* ~ *врага* душманга қарши ҳаракат қилмоқ; *4* қарши; *Йўқ қиладиган; средство* ~ *насекомых* ҳашаротларга қарши восита (дори); *лекарство* ~ *гриппа* гриппга қарши дори; *5* қараганда, нисбатан; *выработано* *продукции* больше ~ *прошлого* го́да ўтган йилдагига қараганда кўп маҳсулот ишлаб чиқарилиди; *6 в знач. сказ. разг.* қарши; *рози* бўлмаган (қўшилмаган, қувватламаган) ҳолда; *ты согласен?*— *Нет, я* ~; *Сен розимсан?*— *Йўқ, мен* қаршиман; *и* *совсем* я не ~ *мутлақо* қарши эмасман; *7 в знач. суц. разг.* бирор кимса ё нарсага қарши (ёмон) томон; *взвесить* *все «за»* и «~» ҳамма яхши ва ёмон томонларни ўйлаб (мулоҳаза қилиб) кўрмоқ; ~ *ничего не иметь* ~ *чего* рози бўлмоқ, қарши эмаслик.

ПРОТИВЕНЬ *м, р. -вня* тунука това.

ПРОТИВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое: ~ *союз* *грам.* зидловчи боғловчи.

ПРОТИВИТЬСЯ, -влюсь, -вишья несов. (сов. воспротивиться) *кому-чему* қаршилик кўрсатмоқ, қарши турмоқ; ~ *насилю* зўравонликка қарши турмоқ (қаршилик кўрсатмоқ).

ПРОТИВНИК *м 1* душман, кўролмайдиган (ёқтирмайдиган) киши; ~ *новых начинаний* янгилликлар душмани; *2* душман, ғаним, ёмонлик қилиш пайндаги киши; *этот человек* — мой давний ~ *бу* киши — менинг эски душманим; *3 собир.* душман қўшини; *ёв, душман; разбить* ~а ёвни тормор қилмоқ; *выбить* ~а *из окопов* душманни окоплардан қувиб чиқармоқ; *4* рақиб, рақобат қилувчи, қарши томон; ~ *в состязании* мусобақадаги рақиб; ~и *согласились* на *ничьё* рақиблар дуранга рози бўлишди; *боксер* *появля, что* *перед ним опасный* ~ *боксер* рақибининг хавфли эканлигини тушунди.

ПРОТИВНИЦА *ж см.* противник 1, 2.

ПРОТИВНО I *предлог с дат. книжн.* қарши, зид, хилоф; терс, тескари; *поступать ~ совести* виждонга хилоф иш қилмоқ.

ПРОТИВНО II *1 нареч.* жирканч, ифлос, нафратлан-тирадиган тарзда; *2 в знач. сказ. безл.* жирканч, ифлос, нафратни қўзғатади; *на него ~ смотреть* унинг башарасига қарашга одам жирканади; башарасига қарасанг, нафратинг ошади; *это ему ~ бундан у жирканади, унинг бунга тоқати йўқ.*

ПРОТИВНОСТЬ: *в ~ чему предлог с дат. офиц.* қарши, хилоф, зид; хилоф (зид) равишда.

ПРОТИВН/ЫЙ I, -ая, -ое *книжн.* *1* рўпара, қарши, тўғрима-тўғри; *~ый ветер* қарши шамол; *на ~ом берегу* рўпарадаги қирғоқда; *2* қарама-қарши, қарши, тескари, зид; *~ые стороны* қарама-қарши томонлар; *~ое мнение* қарши фикр; *3 в знач. суц.* *~ое с зидди, акси, тескариси; доказательство от ~ого* зиддини олиб исбот қилиш, зиддини (тескарисини) асос қилиб исбот этиш; *♦ в ~ом случае* акс ҳолда.

ПРОТИВНЫЙ II, -ая, -ое; -вен, -вна жирканч, ифлос, ёқимсиз, қўланса, бемаза; *~ный запах* қўланса ҳид; *он мне ~ен* уни кўришга тоқатим йўқ; ундан жирканади.

ПРОТИВОАТОМН/ЫЙ, -ая, -ое атомга қарши (қўлланадиган); атом қуролига қарши; *~ая защита* атомга қарши ҳимоя, атом қуролига қарши ҳимоя.

ПРОТИВОБОРСТВО *с* қарши курашиш, қаршилик кўрсатиш.

ПРОТИВОБОРСТВОВАТЬ *несов. кому-чему уст.* қарши курашмоқ, қарши ҳаракат қилмоқ, қаршилик кўрсатмоқ; *~ врагу* душманга қаршилик кўрсатмоқ, душманга қарши курашмоқ; *~ силе зўриikka* (зўравонликка) қарши курашмоқ.

ПРОТИВОБЕС *м 1 спец.* посанги; *2 перен.* қарама-қарши, қарши, зид, акс; *одно мнение служит ~ом другому* бир фикр бошқасига қарши бўлиб чиқади; *♦ в ~ чему то же, что в* *противоположность.*

ПРОТИВОВОЗДУШН/ЫЙ, -ая, -ое ҳаво ҳужумига қарши (қўлланадиган); *~ая оборона* ҳаво ҳужумига қарши мудофаа.

ПРОТИВОГАЗ *м* противогаз, газниқоб.

ПРОТИВОГАЗОВЫ/Й, -ая, -ое заҳарли газга қарши (қўлланиладиган); *~е средства* газга қарши (қўлланиладиган) воситалар.

ПРОТИВОГРИППОЗНЫ/Й, -ая, -ое гриппга қарши (қўлланиладиган); *~е средства* гриппга қарши (қўлланиладиган) воситалар.

ПРОТИВОДЕЙСТВИЕ/Е *с* қарши ҳаракат, тескари ҳаракат, қарши таъсир, акс таъсир; *оказать ~е* қарши ҳаракат қилмоқ; қарши таъсир кўрсатмоқ; *действие равно ~ю* таъсир акс таъсирга тенгдир.

ПРОТИВОДЕЙСТВОВАТЬ *несов. кому-чему* қарши (тескари) ҳаракат қилмоқ, қаршилик қилмоқ; акс таъсир кўрсатмоқ; *~ пробкам недоброжелателей* ичи қораларнинг кирдикорларига қарши ҳаракат қилмоқ; *~ политике усиления международной напряжённости* халқаро кескинликни кучайтириш сиёсатига қарши курашмоқ.

ПРОТИВОДИФТЕРИЙН/ЫЙ, -ая, -ое бўғмага қарши (қўлланадиган); *~ая сыворотка* бўғмага қарши (қўлланадиган) сыворотка (зардоб).

ПРОТИВОЕСТЕСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ғайритабиий; *~ая склонность* ғайритабиий мойиллик.

ПРОТИВОЗАКОННОСТЬ *ж* ғайриқонунийлик, қонунга хилофлик; қонунга қаршилик; *~ действий* хатти-ҳаракатнинг қонунга хилофлиги.

ПРОТИВОЗАКОННЫЙ, -ая, -ое, -нен, -нна ғайриқонуний, қонунга қарши, қонунга хилоф; *~ поступок* ғайриқонуний хатти-ҳаракат.

ПРОТИВОЗАЧАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *мед.* ҳомиладор бўлишдан сақлайдиган, ҳомила бўлишга қарши; *~е средства* ҳомиладор бўлишдан сақлайдиган воситалар.

ПРОТИВОЛЕЖАЩИЙ, -ая, -ее қарши, қарама-қарши, бир-бирига қарши турган; *~ угол мат.* қарама-қарши бурчак.

ПРОТИВОМАЛЯРИЙН/ЫЙ, -ая, -ое *мед.* безгакка қарши; безгакни даволайдиган, безгакни даволаш...; *~е средства* безгакка қарши воситалар.

ПРОТИВООПУХОЛЕВЫ/Й, -ая, -ое *мед.* ўсмага (саратонга) қарши қўлланадиган; *~е средства* ўсмага қарши дори.

ПРОТИВОПОЖАРН/ЫЙ, -ая, -ое ёнғинга қарши (қўлланадиган); *~е средства* ёнғинга қарши воситалар; *~е мероприятия* ёнғинга қарши тадбирлар.

ПРОТИВОПОКАЗАНИ/Е *с 1 юр.* қарши далил, зид далил; қарама-қарши гувоҳлик бериш, қарши далил келтириш; *2 мед.* (бирор дори ёки даволашнинг) ёқмаслигини, тўғри келмаслигини кўрсатувчи белги; *~я против антибиотиков* (бирор кимсага) антибиотикларнинг ёқмаслигини кўрсатувчи белгилар.

ПРОТИВОПОКАЗАНН/ЫЙ, -ая, -ое ёқмайдиган, зарарли, тўғри келмайдиган, мос келмайдиган; *~е для ревматика средства* ревматика (ревматизм билан оғриган кишига) тўғри келмайдиган воситалар (дорилар).

ПРОТИВОПОЛАГАТЬ *несов. см. противоположить.*

ПРОТИВОПОЛОЖЕНИЕ *с 1 по гл. противоположить;* қарама-қарши қўйиш; таққослаб кўриш; *2* бирор нарсанинг акси, бошқасига тўғри келмаслиги, зидди.

ПРОТИВОПОЛОЖИТЬ, -ою, -ожишь *сов. (несов. противополaгaть)* *кого-что* *книжн.* қарши қўймоқ, қарама-қарши қўймоқ; таққослаб кўрмоқ; *~ одно мнение другому* бир фикрни иккинчисига қарши қўймоқ (ёки таққослаб кўрмоқ).

ПРОТИВОПОЛОЖНОСТЬ/Ь *ж, р. -ти 1* ўхшаш эмаслик, тескарилик, бошқачалик, қарама-қаршилик; тафовут; *~ь мнения* фикрларнинг қарама-қаршилиги; *~ь интересов* манфаатларнинг мос келмаслиги (қарама-қаршилиги); *~ь между умственным и физическим трудом* ақлий ва жисмоний меҳнат ўртасидаги тафовут; *2* тескарилик, акси бўлишлик, фарқ қилишлик; *он полная ~ь своему другу у дустининг* тамоман акси; *эти два характера — прямая ~ь* бу икки характер — тўғридан-тўғри бир-бирининг акси; *3 филос.* зиддият, қарама-қаршилик; *единство и борьба ~ей* қарама-қаршиликлар бирлиги ва кураши; *♦ в ~ь кому-чему в знач. предл.* фарқли равишда; инсбатан; аксича, тескарисича, қарши ўлароқ; *в ~ь брату он очень трудолюбив* аксидан фарқли равишда (аксининг аксича) у жуда меҳнатсевар.

ПРОТИВОПОЛОЖН/ЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна 1 қаршидаги, рўпарадаги; *~ый берег* қаршидаги қирғоқ, нариги қирғоқ; *2* тескари, зид, бошқача; *~ые интересы* бир-бирига зид манфаатлар; *диаметрально ~ые мнения* бутунлай қарама-қарши фикрлар.

ПРОТИВОПОСТАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. противопоставлять)* *кого-что, кому-чему 1* таққослаб (солиштириб) кўрмоқ; қаршисига қўймоқ; *~ выводы, полученные разными исследователями* турли тадқиқотчилар томонидан келтирилган ҳулосаларни таққослаб кўрмоқ; *2* қарши қўймоқ, зид қўймоқ; *~ насилью вооружённую силу зўравонликка* қарши қуроли куч ишлатмоқ.

ПРОТИВОПОСТАВЛЕНИЕ *с 1* қаршисига қўйиш, таққослаб кўриш; *2* қарши қўйиш, зид қўйиш.

ПРОТИВОПОСТАВЛЯТЬ *несов. см. противопоставить.* **ПРОТИВОРАДИАЦИОННЫЙ, -ая, -ое** радиацияга қарши (қўлланадиган), радиациядан сақлайдиган; *~ экран* радиациядан сақлайдиган экран.

ПРОТИВОРАКЕТН/ЫЙ, -ая, -ое ракетага қарши (қўлланадиган), ракета қуролига қарши; *~ая оборона* ракетага қарши мудофаа, ракета қуролига қарши мудофаа.

ПРОТИВОРЕЧИВОСТЬ *ж* зидлик, қарама-қаршилик; *~ показаний* гувоҳлик бериб айтилган сўзларнинг қарама-қаршилиги.

ПРОТИВОРЕЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое зид, қарама-қарши, тескари; бири бошқасини инкор қиладиган; *~ые мнения* қарама-қарши маълумотлар.

ПРОТИВОРЕЧИ/Е *с 1* зиддият, қарама-қаршилик, зидлик; *впaсть в ~е* зиддиятга учрамоқ; *~е во взглядах* фикрлардаги (дунёқарашдаги) зиддият; *2* терслик, тескарилик, гап қайтариш; *наш начальник не терпит ~й* бизнинг бошлигимиз терсликни (гап қайтаришни) ёмон кўради; *дух ~я*

бир-бирига терслик руҳи, тўнини тескари кийиб олиш; 3 *мн.* ~я *филос.* зиддиятлар, қарама-қаршиликлар, тескарилик, хилофлик; **непримиримые классы** ~я в капиталистическом обществе капиталистик жамиятдаги муросасиз синфий зиддиятлар; **внутренние** ~я ички зиддиятлар.

ПРОТИВОРЕЧ/ИТЬ *несов.* 1 кому қаршилик кўрсатмоқ, қарши чиқмоқ, эътироз билдирмоқ, гап қайтармоқ; ~ить старшим катталарга гап қайтармоқ; 2 чему қарама-қарши бўлмоқ, зид бўлмоқ; бир-бирини инкор этмоқ; **показание** ~ат друг другу маълумотлар (гувоҳлик кўрсатмалари) бир-бирига зид; **такая позиция** ~ит общему мнению бундай йўл тутиш кўпчиликнинг фикрига (умумий фикрига) зид бўлиб чиқади.

ПРОТИВОСТОЛБНЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое қоқшолга қарши қўлланиладиган; ~ая сыворотка қоқшол касалига қарши эмланадиган дори (сыворотка).

ПРОТИВОСТОЯНИЕ с *астр.* рўпара туриш (сайёраларнинг қуёшга юзма-юз бўлиб туриши).

ПРОТИВОСТОЯ/ТЬ *несов.*, кому-чему *книжн.* 1 қаршида (тўғрисида) турмоқ, қаршида туриб, унга бардош бермоқ; ~ть ветру шамолга қарши турмоқ; 2 *перен.* қаршилик кўрсатмоқ, қарши чиқмоқ, қарши турмоқ; қарши курашмоқ; ~ть внешнему влиянию ташқи таъсирга қарши турмоқ (қаршилик кўрсатмоқ); 3 қарама-қарши турмоқ, зид келмоқ, қарши бўлмоқ; бир-бирини инкор этмоқ; **это** ~му мнению ~ло другое бу фикрига бошқаси қарама-қарши турарди.

ПРОТИВОТАНКОВ/ЫЙ, -ая, -ое танкка қарши қўлланиладиган, танклар ҳужумидан ҳимоя қиладиган; танкларга қарши курашадиган; ~ый ров танкка қарши ковланган хандақ; ~ое орудие танкка қарши (отадиган) тўп.

ПРОТИВОТУБЕРКУЛЕЗНЫ/Й, -ая, -ое сил касалига қарши қўлланиладиган; ~е средство сил касалига қарши қўлланиладиган дори.

ПРОТИВОХИМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое химиявий моддаларга қарши қўлланиладиган, заҳарли газлардан ҳимоя қиладиган; ~ая защита химиявий ҳужумдан ҳимоя қилиш (чоралари), химиявий ҳужумга қарши ҳимоя.

ПРОТИВОЦИНГОВЫЙ, -ая, -се зангила (цинга) касалига қарши қўлланиладиган.

ПРОТИВОЯДИЕ с 1 заҳарга қарши дори, зидди заҳар; 2 *перен.* ёмон ҳаракатга қарши кўриладиган чора; ~против косяности жаҳолатга қарши кўриладиган чора.

ПРОТИРАТЬ *несов.* *см.* протереть.

ПРОТИРАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* протереться; 2 *страд.* от протирать.

ПРОТИРКА *ж* 1 по *гл.* протереть 2, 3 и протирать; ~стёкол ойналарни артиб тозалаш; 2 *спец.* протирка (милтик, пистолет кабиларнинг миллин тозалаш ва ёғлаш учун шомпол учига қадаб ишлатиладиган асбоб).

ПРОТИРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* артиш (тозалаш)га хизмат қиладиган; ~ая тряпка артиш учун ишлатиладиган латта-путталар; ~ая машина артадиган (артиб тозалашга хизмат қиладиган) машина.

ПРОТИСКАТЬСЯ *сов.* (*несов.* протискиваться) *разг.* суқилиб кирмоқ, тиқилиб кирмоқ, итариб-суриб ўтмоқ; ~к выходу итариб-суриб (суқилиб) эшик олдига келмоқ.

ПРОТИСКИВАТЬ *несов.* *см.* протиснуть.

ПРОТИСКИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* протискаться и протиснуться; 2 *страд.* от протискивать.

ПРОТИСНУТЬ *сов.* (*несов.* протискивать) *кого-что* *разг.* итариб (суриб) тиқмоқ, киргизмоқ, орасига киргизмоқ, суқмоқ; ~пальку в отверстие калтакни ковакка (тиқиб) киргизмоқ, калтакни тешикка тиқмоқ.

ПРОТИСНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* протискиваться) *разг.* тиқилиб (суқилиб) ўтмоқ, тиқилиб кирмоқ, итариб-суриб ўтмоқ; ~вперед олдинга суқилиб ўтмоқ.

ПРОТКНУТЬ *сов.* (*несов.* протыкать) *кого-что* санчиб қўймоқ, суқиб қўймоқ; санчиб (суқиб) олмақ, санчиб тешмоқ; ~что-н. иглокой бирор парсани игна билан санчиб тешмоқ; ~штыком найза санчмоқ, найза санчиб олмақ.

ПРОТОБЕСТИЯ *м* и *ж* *прост.* уст. ўтакетган алдоқчи, фирибгар, муттаҳам; шайтон.

ПРОТОДЬЯКОН *м* протодеякон (олий мартабали дьякон).

ПРОТОДЬЯКОНСКИЙ, -ая, -ое протодеяконга оид; протодеякон...

ПРОТОИЕРЕЙ *м* протонерей (олий мартабали поп).

ПРОТОИЕРЕЙСКИЙ, -ая, -ое протоиерейга оид; протоиерей...

ПРОТОИСТОРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* тарихгача бўлган даврга (протоисторияга) оид; тарихгача бўлган давр (протоистория)...; ~ое время тарихгача бўлган давр.

ПРОТОИСТОРИЯ *ж* *книжн.* тарихгача бўлган давр, протоистория (инсоният ҳаётининг тарихдан бурунги, энг қадимги даври).

ПРОТОК *м* 1 дарё шохобчаси, ирмоқ; **река разлилась, образовав несколько** ~ов дарё бир неча ирмоқ ҳосил қилиб қуйилди; **эти два озера соединены** ~ом бу икки кўл бир ирмоқ билан туташган; 2 *анат.* йўл, томир; **жёлчный** ~ёт йўли (зарда оқиб келадиган томир).

ПРОТОКА *ж* то же, что проток 1.

ПРОТОКОЛ *м* 1 қарор, протокол; ~собрания мажлис қарори; ~доброе сурок протоколи; 2 бирор фактни тасдиқлаш учун тузилган ҳужжат; ~медийнского вскрытия ўлиқни ёриб кўриланлик ҳақидаги ҳужжат; 3 протокол, акт (жамоат тартиб-интизомини бузганлик тўғрисида); **составить** ~на кого-н. бирор кимса устидан протокол (акт) тузмоқ; 4 *спец.* протокол (халқаро битимлар ҳақидаги ҳужжат); **дипломатический** ~спец. дипломатик протокол (ҳар хил дипломатик ақтлар тузиш учун таалуқли бўлган қонун-қондалар мажмуи).

ПРОТОКОЛИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* (*сов.* запротоколировать) *что* *книжн.* қарор ёзмоқ; протокол тузмоқ; ~заседание мажлиснинг қарорини ёзмоқ; ~нарушение общественного порядка жамоат тартибини бузганлик тўғрисида протокол тузмоқ.

ПРОТОКОЛЬНЫ/Й, -ая, -ое 1 протоколга оид; протокол...; ~й отдел протокол бўлими; **заведующий** ~м отделом протокол бўлимининг мудир; 2 лўнда, аниқ, протокол; услубида ёзилган; ~й стиль лўнда услуб.

ПРОТОЛКАТЬ *сов.* (*несов.* проталкивать) *кого-что* *разг.* итариб киргизмоқ, суриб (зўрлаб) киргизмоқ.

ПРОТОЛКАТЬСЯ *сов.* 1 (*несов.* проталкиваться) *разг.* итариб-туриб (туртиб-суртиб) ўтмоқ; тиқилиб (суқилиб) ўтмоқ; 2 *прост.* тентираб юрмоқ, дайдиб (санчиб) юрмоқ; ~до вечера на улице кечгача кўчада тентираб юрмоқ.

ПРОТОЛКНУТЬ, -нү, -нёшь *сов.* (*несов.* проталкивать) 1 *кого-что* итармоқ, сурмоқ, итариб (суриб) ўтказмоқ; суриб (итариб) киргизмоқ; ~пробку в бутылку пробкани шишага итариб киргизмоқ; 2 *перен.* *разг.* бирор ишнинг кетишини тезлаштирмоқ (силжитмоқ); ~дело ишни тезлаштирмоқ.

ПРОТОН *м* физ. протон (ҳамма атомларнинг ядролари таркибида мавжуд бўлган, мусбат зарядли элементар заррача).

ПРОТОННЫЙ, -ая, -ое физ. протонга оид; протон...

ПРОТОПА/ТЬ *сов.* 1 *разг.* оёғини «тап-тап» босиб ўтмоқ; **кто-то** ~л по лестнице зинадан кимнингдир «тап-тап» юргани (оёқ товуши) эшитилди; 2 *прост.* йўл босмоқ, йўл юрмоқ; **вчера он немало километров** ~л кеча у озмунча километр йўл босмади.

ПРОТОПИТЬ, -опли, -опишь *сов.* *что* 1 (*несов.* протопливать) яхшилаб иситмоқ, ёқиб иситмоқ; ~печь печкани яхшилаб ёқиб иситмоқ; 2 бир муддат ёқиб иситмоқ, ўт ёқиб иситиш билан машғул бўлмоқ; ~печи всё утро зрта-лаб бир қанча вақт ҳамма печкани ёқиб иситмоқ.

ПРОТОПИ/ТЬСЯ, -опится *сов.* (*несов.* протопливаться) обдан (яхшилаб) ёқилмоқ, яхшилаб (қиздирилмоқ); **печь** ~лась печка яхшилаб ёқилди (қиздириди).

ПРОТОПЛАЗМА *ж* биол. протоплазма (тирик организм ҳужайраларидаги ҳаётий процесслар учун энг керакли модда).

ПРОТОПОП *м* уст. то же, что протоиерей.

ПРОТОПТАТЬ, -топчү, -топчешь *сов.* (*несов.* протоптывать) *что* 1 босиб из қилмоқ, кўп юриб йўл солмоқ; ~дорьжку юравериб (босиб) йўл қилмоқ, кўп юриб йўл солмоқ; 2 *разг.* босиб (топтаб) тўздирмоқ, эскирт(ир)моқ; ~ковёр гиламни босиб юравериб тўздирмоқ; ~подметки ки-ниб юравериб қапакини эскиртмоқ.

ПРОТОПТА/ТЬСЯ, -топчусь, -топчешься *сов. (несов. протоптываться)* 1 топталмоқ, юрилавериб (босиб ўтилавериб) текисламоқ, йўл бўлиб қолмоқ; 2 (юравериш, босилиш туфайли) ишқаланмоқ, титилмоқ, йиртилмоқ; ковёр ~лея гилам титилиб (ситилиб) кетди; 3 (кийилавериш туфайли) юққариб тешилмоқ (пойабзал ҳақида); **подмётки** ~лись капакилар тешилиб кетди; 4 *перен.* анча овора бўлиб натижа чиқара олмаслик.

ПРОТОРГОВАТЬ, -гую, -гуюшь *сов. 1 (несов. проторговывать)* *что прост.* савдодан зиён кўрмоқ; ~тысячу рублей савдодан минг сўм зарар кўрмоқ; 2 *чем и без доп.* бирмунча вақт савдо қилмоқ, савдо-сотик билан шуғулламоқ; ~целый день кун бўйи савдо қилмоқ.

ПРОТОРГОВАТЬСЯ, -гуюсь, -гуюсья *сов. 1 (несов. проторговываться)* *прост.* савдодан зарар кўрмоқ, синмоқ; 2 бирмунча вақт савдолашиб (қийишиб) турмоқ.

ПРОТОРГОВАТЬСЯ *несов. см. проторговать 1.*

ПРОТОРГОВЫВАТЬСЯ *несов. см. проторговаться 1.*

ПРОТОРИ *мн., р. -рей уст.* чиқим(лар), харажат(лар); зиён, зарар.

ПРОТОРИТЬ *сов. (несов. проторять)* *что* юриавериб (қатнаб) текисламоқ, йўл очмоқ (солмоқ); ~дорогу (юравериш) йўл очмоқ; ✦ **идти по проторённой дорожке 1)** очилган (қатнаб текисланган) йўлдан юрмоқ; 2) *перен.* осон (гайёр) йўлдан бормоқ, одатдагича йўл тутмоқ (иш қилмоқ).

ПРОТОРЯТЬ *несов. см. проторить.*

ПРОТОТИП *м* прототип, тимсол (ёзувчиға бадий образ яратиш учун манба бўлган шахс); ~Анны Карениной Анна Каренинининг прототиби.

ПРОТОЧИНА *ж 1 разг.* қурт ёки куя еган жой (тешик); 2 сув тешган жой, ўпқон.

ПРОТОЧИТЬ, -очу, -бачишь *сов. (несов. протачивать)* *что 1* еб (кемириб) тешмоқ (куя, қурт ва ш. к. ҳақида); **крысы** ~ли щель каламушлар кемириб тешибди (тешик қилибди); 2 *спец.* тешмоқ, ўймоқ (бирор асбоб билан); ~ть отвёрстие тешик тешмоқ, ўйиб тешмоқ; 3 ўйиб кетмоқ, ўпириб кетмоқ (сув ҳақида); 4 бирмунча вақт ўймоқ, йўнмоқ; чархламоқ; бир қанча вақтни ўйиш ёки чархлаш билан ўтказмоқ.

ПРОТОЧНЫЙ, -ая, -ое оқадиган, оқар; ~ая вода оқар сув; ~ое озеро оқадиган (суви тошиб чиқадиган) кўл.

ПРОТРАВА *ж спец. 1 по гл.* **протравить** и **протравливать**; 2 *текст.* химиявий модда, ишқор (бўялган тола, ип ва тўқиманинг бўёғини ўчмайидиган қилиш учун ишлатилади); 3 тезоб (бирор нарсанни едириб, ўйиб нақш солиш ишларида ишлатиладиган дори).

ПРОТРАВИТЕЛЬ *м спец. 1* химиявий доривор (уруғликларни зарарсизлантирадиган дори); 2 протравитель, уруғдориллагич (уруғларни дорилайдиган машина).

ПРОТРАВИТЬ, -авлю, -авишь *сов. 1 (несов. протравливать и протравлять)* *что* химиявий йўл билан едириб, ўйма нақш (гул) солмоқ; ~узор на металле металлга тезоб билан ўйиб нақш солмоқ; 2 *(несов. протравливать и протравлять)* *что* (сайқал бериш учун) доривор ишқор билан ишлов бермоқ; ~ткань газламага доривор билан ишлов бермоқ; ~мех мўйнага доривор билан ишлов бермоқ; 3 *(несов. протравливать и протравлять)* *что* (зараркунадалардан сақлаш учун) дориламоқ; ~зерно донни дориламоқ; 4 *кого-что разг.* (този солиб ов қилганда) овни қочириб юбормоқ, қўлдан чиқармоқ; ~зайца овда қуённи қочириб юбормоқ.

ПРОТРАВКА *ж 1 с.-х.* уруғликни дорилаш; 2 *спец.* доривор билан ишлов бериш; ~кожи терига доривор билан ишлов бериш; 3 едириб (ўйиб) нақш солиш.

ПРОТРАВЛИВАТЬ *несов. см. протравить 1, 2, 3.*

ПРОТРАВЛЯТЬ *несов. см. протравить 1, 2, 3.*

ПРОТРАЛИВАТЬ *несов. что спец. см. протравить.*

ПРОТРАЛИТЬ *сов. (несов. протравливать)* *что спец.* денгиздаги миналарни трал солиб тутмоқ, минадан тозалмоқ.

ПРОТРЕЗВЕТЬ *сов. разг. то же, что протрезвиться.*

ПРОТРЕЗВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. протрезвлять)* *кого-что* хушёр қилмоқ, хушига келтирмоқ, ўзига келтирмоқ (маст одамни).

ПРОТРЕЗВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься *сов. (несов. протрезвляться)* ўзига келмоқ, хушёр бўлмоқ (маст одам ҳақида).

ПРОТРЕЗВЛЯТЬ *несов. см. протрезвить.*

ПРОТРЕЗВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. протрезвиться; 2 страд. от протрезвлять.*

ПРОТРУБИ/ТЬ, -блб, -бишь *сов. 1 (несов. трубить)* труба чалмоқ; карнай чалмоқ; ~ть в рог бурғу чалмоқ; **рог** ~л бурғу чалинди; ~ть тревогу тревога бермоқ, тревога сигнални чалмоқ; 2 *(несов. трубить)* *разг.* ҳаммага ёймоқ, хабар бермоқ, овоза қилмоқ, жар солмоқ; **об этом** ~ли по всему городу бу тўғрида бутун шаҳарга жар солишди; 3 *что и без доп.* бирмунча вақт труба (карнай) чалиш билан банд бўлмоқ.

ПРОТУБЕРАНЕЦ *м, р. -нца астр.* протуберанец (қуёш четидан отилиб чиқиб ёниб турган газ алангаларидан бири).

ПРОТУХАТЬ *несов. см. протухнуть.*

ПРОТУХНУТЬ, -нет *сов. (несов. тухнуть II и протухать)* саснмоқ, жийнмоқ, ҳидланмоқ; бузилмоқ, палағда бўлмоқ.

ПРОТУХШИЙ, -ая, -ее *1 прич. от протухнуть; 2 в знач. прил.* ҳидланган, сасинган, жийнган; палағда; бузилган; ~ее мясо ҳидланган (бузилган) гўшт.

ПРОТЯКАТЬ *несов. см. проткнуть.*

ПРОТЯГИВА/ТЬ *несов. см. протянуть; ✦ по одежке* ~й ножки *погов.* кўриланга қараб оёқ узат.

ПРОТЯГИВАТЬСЯ *несов. 1 см. протянуться; 2 страд. от протягивать.*

ПРОТЯЖЕНИ/Е *с* масофа, кўлам (бўй, эн ва баландлик); **на большом** ~и катта кўламда; ~е *в длину* узунасига, бўйига; ~е *в ширину* энига; ✦ **на** ~и *чего, предлог да* вомида, мобайнида; **переплывались на** ~и *десяти лет* ўн йил давомида хат ёзишиб туришди.

ПРОТЯЖЕННОСТЬ *ж 1* масофа, кўлам (бўй, эн ва баландлик); ~ — *одно из свойств материи* материянинг хусусиятларидан бири — кўламга (бўй, эн ва баландликка) эгаллигидор; 2 чўзиллик, узунлик, масофа; **большая** ~ *городской газовой сети* шаҳар газ тармоқларининг ғоят узунлиги; **дорога** ~ю *свыше ста километров* юз километрдан узунроқ йўл.

ПРОТЯЖЕННЫЙ, -ая, -ое чўзилган, узайган; катта масофага (кўламга) эга бўлган, кўлами катта.

ПРОТЯЖНОЙ, -ая, -ое *спец.* чўзиш учун хизмат қиладиган, чўзиб ишлов беришга мосланган, чўзиш...; ~станок чўзиб ишлов берадиган станок; чўзиш дастгоҳи.

ПРОТЯЖНЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна чўзиқ, узун, чўзилган; чўзиладиган; ~ый *стон* чўзиб-чўзиб инграш; ~ый *звук* чўзиқ товуш; ~ая *песня* чўзиб айтиладиган кўшиқ.

ПРОТЯН/УТЬ, -яну, -янешь *сов. (несов. протягивать)* 1 *что* тортмоқ, ўтказмоқ, қурмоқ; ~уть *телефонную линию* телефон симини тортмоқ (ўтказмоқ); 2 *что* чўзмоқ, узатмоқ; ~уть *руку для рукопожатия* сўрашиш учун қўл чўзмоқ; 3 *кого-что* узатмоқ, бермоқ, қўлда узатиб турмоқ; ~уть *книгу* *учителю* ўқитувчиға китобни узатмоқ; 4 *что разг.* найсалга солмоқ, чўзмоқ, судрамоқ, галга солмоқ; ~уть *дело* ишни чўзмоқ; 5 *что* чўзмоқ, узоқ чўзмоқ (овозни); чўзиб талаффуз қилмоқ (товушни); ~уть *звук* товушни чўзиб талаффуз қилмоқ; **в ответ на мой слова он** ~ул *что-то невнятное* гапимга жавоб тариқасида у чўзиб нимадир деди; 6 *разг.* бирмунча вақт умр кўрмоқ, яшамоқ; **большой недолог протянет** касал узоққа бормаиди (узоқ яшамаиди); 7 *перен. прост.* қаттиқ танқид қилмоқ; **матбуотда** уриб чиқмоқ; ~уть *в газете* газетага уриб чиқмоқ (танқид қилмоқ); ✦ ~уть *ноги 1)* оёқни узатмоқ, оёқни чўзмоқ; 2) *перен. разг.* ўлмоқ, оламдан ўтмоқ; ~уть *руку* *помощи кому* ёрдам қўлини чўзмоқ, ёрдам бермоқ.

ПРОТЯН/УТЬСЯ *сов. (несов. протягиваться)* 1 чўзилмоқ, узатилмоқ; **вдруг в окно** ~улась *чья-то рука* тўсатдан деразадан кимдир қўл чўзди (кимнингдир қўли чўзилди); 2 *разг.* чўзилмоқ, ясланиб ётмоқ, чўзилиб ётмоқ; ~уться *на диване* диванда чўзилиб ётмоқ; 3 *разг.* давом этмоқ, чўзилмоқ; **этот разговор** не долго протянется *бу сўхбат узоқ давом этмайди*; **так** ~улся *ещё один год* шу аҳволда яна бир йил давом этди; 4 *разг.* чўзилмоқ, чўзилиб кетмоқ; ёйил-

моқ; дороба ~ўласа на сотни километров йўл юзларча километрга чўзилди кетган.

ПРОУЛОК *м, р.* -лка прост. тор кўча.

ПРОУЛОЧНЫЙ, *-ая, -ое* *прим.* от проулок тор кўчага оид; тор кўча...

ПРОУЧИВАТЬ *несов. см.* проучить 1.

ПРОУЧИ/ТЬ, -учу, -учишь *сов. 1* (*несов. проучивать*) кого-что разг. ақл ўргатиб қўймоқ, адабини (таъзирини) бермоқ; ~ть *озорника* шўх (тўполончи) боланинг адабини бермоқ; 2 *что бирмунча вақт ўқимоқ, ўқиб, ўрганиб ўтирмоқ; весь вечер* ~л уроки кечқурун фақат дарс тайёрлаш билан банд бўлди.

ПРОУЧИТЬСЯ, -учусь, -учишься *сов. ўқимоқ, ўқиб олмақ; таълим олмақ; ~в школе несколько лет* мактабда бир неча йил ўқимоқ.

ПРОУШИНА *ж спец.* тешик, зўғота; ~ *колокола* қўнғироқнинг тешиги; ~ *топора* болтанинг зўғотаси.

ПРОФАКТИВ *м* (профсоюзный актив) профактив, касба союз активи.

ПРОФАН *м книжн.* бирор соҳада ҳеч нарсдан хабари йўқ (ҳеч нарса билмайдиган, беҳабар, ношуд) одам; *в музыкае он полный* ~ унинг музикадан мутлақо хабари йўқ.

ПРОФАНАЦИЯ *ж книжн.* таҳқир қилиш, беҳурмат қилиш, оёқости қилиш, бузиш, булгаш (ғоя, таълимот, ёдгорлик, санъат асарлари ва ш. к. ни); ~ *науки* фанни оёқости қилиш.

ПРОФАНИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* таҳқир қилмоқ, беҳурмат қилмоқ, оёқости қилмоқ, бузмоқ, булгамоқ.

ПРОФАШИСТ *м* фашистпараст, фашизм тарафдори.

ПРОФАШИСТСКИ/И, -ая, -ое фашистпарастларга оид; фашистпараст(лар)...; ~е *круги* фашистпараст доиралар.

ПРОФБИЛЕТ *м* (профсоюзный билет) профбилет (касба союз билети).

ПРОФБЮРО (профсоюзное бюро) профбюро (касба союз ташкилотининг бюроси).

ПРОФГРУПОРГ *м* профгруппорг (касба союз группанинг раҳбари).

ПРОФДВИЖЕНИЕ *с* (профсоюзное движение) касба союз ҳаракати.

ПРОФЕССИОНАЛ *м* профессионал (бирор ҳунарни ўзига касб қилиб олган ва доим шу касб билан шугулландиган одам); *фотограф* ~ профессионал фотограф; *шофёр* ~ профессионал шофёр.

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫ/И, -ая, -ое 1 касбга оид; касб билан боғлиқ, касбий, касб...; ~е *интересы* касбий манфаатлар; ~е *болезни* касб касалликлари; 2 профессионал, касб қилиб олган; ~й *революционер* профессионал революционер; ~й *игрок* профессионал ўйинчи; ~й *боксер* профессионал боксчи; ~й *союз* профсоюз, касба союзи.

ПРОФЕССИ/Я *ж* касб, ҳунар; *он по ~и инженер-химик* унинг касби инженер-химик; *выбор ~и* касб танлаш; *получить ~ю* бирор касб(ни) эгалламоқ (ўрганмоқ).

ПРОФЕССОР *м, мн.* -ра профессор; *профессора* университетта профессорлари.

ПРОФЕССОРСК/ИИ, -ая, -ое 1 профессорга ёки профессорликка оид; профессор(лар)...; профессорлик...; ~ое *звание* профессор(лик) унвони; ~ий *состав* профессорлар состави; 2 *в знач. сущ.* ~ая *ж* профессорлар хонаси (олий ўқув юртларида профессор ва ўқитувчилар дам оладиган хона).

ПРОФЕССОРСТВО *с* профессорлик.

ПРОФЕССОРСТВОВАТЬ *несов. книжн.* профессорлик қилмоқ (олий ўқув юртларида дарс бермоқ); *он ~ует пятьдесят лет* ун беш йилдан бери профессорлик қилади.

ПРОФЕССУРА *ж* 1 *книжн.* профессорлик унвони ва мансаби; *получить ~у* профессор унвонини олмақ; профессорлик лавозимига қўйилмоқ; 2 *собр.* профессорлар.

ПРОФИЛАКТИКА *ж* профилактика (1 *мед.* касалликларнинг олдини олиш, соғлиқни сақлаш ва мустаҳкамлаш тадбирлари; ~ *кюри* қизамиқнинг олдини олиш тадбирлари; 2 *тех.* машина, асбоб ва ускуналарни бузилишдан сақлаш учун олдиндан кўриладиган тадбирлар).

ПРОФИЛАКТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое профилактикага оид; профилактик, профилактика...; ~е *средства* профилактика чоралари; ~е *прививки* профилактик эмлаш; ~й *ремонт машин* машиналарнинг профилактик ремонти.

ПРОФИЛАКТОРИЙ *м спец.* профилакторий (даволаш ва профилактика ишлари олиб бориладиган жой); *заводской* ~ завод профилакторийси.

ПРОФИЛИРОВАНИЕ *с по гл.* профилировать; ~ *доброего полотна* йўл кўтармасини қиялаб текислаш.

ПРОФИЛИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* 1 профиламоқ, қиялаб текисламоқ; ~ *овать* *путь* йўлни қиялаб текисламоқ; 2 *тех.* профиламоқ (металлга махсус ишлов бериш йўли билан уни маълум шаклга киритмоқ); 3 *ихтисос бермоқ, ихтисослаштирмоқ; ~ующие дисциплины* ихтисослаштирувчи фанлар, ихтисос берадиган фанлар.

ПРОФИЛИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое профилайдиган, маълум шаклга киритадиган; ~ *стан* профилайдиган (маълум шаклга киритадиган) стан.

ПРОФИЛЬ *м, р.* -ля 1 профиль, ён томон; ён томондан кўриниш; *красивый* ~ь *лица* юзнинг чиройли профили (ён томондан чиройли кўриниши); *сфотографировать в ~ь* ён томондан суратга олмақ; 2 *спец.* профиль, кесим (бир нарсанинг кўндалангига ёки узунасига кесилган умумий кўриниши); ~ь *дорogi* йўлнинг профили (кўндалангига кесилган кўриниши); ~ь *стали* пўлатнинг профили (кесими); ~ь *моста* кўприқнинг профили; 3 *книжн.* ихтисос, мутахассислик; ~ь *инженеров-металлургов* металлург инженерлар ихтисоси; *район сельскохозяйственного ~я* қишлоқ хўжалигига ихтисослашган район; ~ь *предприятия* муассасанинг профили (ихтисоси).

ПРОФИЛЬН/ЫИ, -ая, -ое профилга (умумий кўринишга) оид; кўндаланг ёки узунасига кесилган; ~ая *прокатка* металл муайян формалардаги металл буюмлар чм қариш; ~ая *сталь* кўндаланг кесилган пўлат.

ПРОФИЛЬТРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. (несов. фильтровать и профильтровывать)* 1 фильтрламоқ, фильтрдан ўтказмоқ, сузмоқ; ~ *бензин* бензинни фильтрламоқ (сузмоқ); 2 бирмунча вақт сузмоқ, фильтрдан ўтказмоқ.

ПРОФИЛЬТРОВА/ТЬСЯ, -рётся *сов. (несов. фильтроваться и профильтровываться)* фильтрланмоқ, фильтрдан ўтказилмоқ, сузилмоқ; *вода* ~лась сув фильтрланди.

ПРОФИЛЬТРОВЫВАТЬ *несов. см.* профильтровать.

ПРОФИЛЬТРОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* профильтровываться; 2 *страд.* от профильтровывать.

ПРОФИТИТЬ, -нчу, -нтишь *сов. что прост.* беҳуда сарфлаб юбормоқ, совурмоқ, исроф қилмоқ.

ПРОФИТ *м уст. прост.* фойда, ҳаён; *текин даромад; какой мне от этого ~?* бундан менга нима фойда?; *никакого ~а нет* ҳеч қандай фойда(си) йўқ.

ПРОФКОМ *м* (профсоюзный комитет) профком (касба союз комитети); ~ *института* институт профкоми, институт касба союз комитети.

ПРОФКОМОВСКИЙ, -ая, -ое разг. профкомга (касба союз комитетига) оид; профком...

ПРОФНЕПРИГОДНОСТЬ *ж* бирор касбга (мутахассисликка) яроқсизлик.

ПРОФОРГ *м* (профсоюзный организатор) профорг (касба союз ташкилотчиси).

ПРОФОРГАНИЗАЦИЯ *ж* (профсоюзная организация) профташкilot, касба союз ташкilotи.

ПРОФИОРИЕНТАЦИ/Я *ж* касб танлаш; бирор касбни мўлжаллаш; бирор касбга йўналтириш (рағбатлантириш); *система* ~и касб танлаш системаси; бирор касбга мўлжаллаш ёки йўналтириш системаси.

ПРОФОРМ/А *ж разг.* расмнят, расмнятчилик; *соблюдить* ~у расмнятчиликка амал қилмоқ; *сделать что-н. для ~ы* (или *ради ~ы*) бирор нарсани расмнят учун (хўжа кўрсинга) қилмоқ.

ПРОФСОЮЗ *м* (профессиональный союз) профсоюз, касба союзи; ~ы — *школа коммунизма* касба союзлари коммунизм мактабидир; *Всемирная Федерация Профсоюзов* Жаҳон Касба Союзлари Федерацияси.

ПРОФСОЮЗН/ЫИ, -ая, -ое профсоюзга (касба союзига) оид; касба союзи (профсоюз); ~ый *комитет* касба союз комитети; ~ое *собрание* профсоюз мажлиси.

ПРОФТЕХНИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое (профессионально-технический) ҳунар-техникага оид; ҳунар-техника...; ~ое образование ҳунар-техника таълими.

ПРОФТЕХУЧИЛИЩЕ с (профессионально-техническое училище) профессионал-техника билим юрти.

ПРОФТЕХШКОЛА ж (профессионально-техническая школа) ҳунар-техника мактаби.

ПРОХАЖИВАТЬ несов. разг. 1 многокр. от проходить II 1; 2 кого-что совитмоқ; айлантириб юрмоқ (отни); ~лошад отни айлантириб юрмоқ (совитмоқ).

ПРОХАЖИВАТЬСЯ несов. см. пройтись.

ПРОХАРЧИТЬСЯ, -чусь, -чйшсь сов. прост. 1 еб битирмоқ, (пулни) озиқ-овқатга сарф қилиб қўймоқ; ~в дороге (пулни) йўлда еб тугатмоқ, йўлда еб-ичишга сарф қилиб юбормоқ; 2 тирикчилик қилмоқ, кун кечирмоқ; рўзгор тевратмоқ.

ПРОХВАТИТЬ, -ачу, -атишь сов. (несов. прохватывать) кого-что 1 разг. қаттиқ тегмоқ, қаттиқ таъсир қилмоқ (совуқ, намлик ва ш. к. ҳақида); мороз ~л до костей совуқ суяк-суягимдан ўтиб кетди; меня ~ло на сквозняке мен елвизакда туриб шамоллаб қолдим, менга елвизак ёмон таъсир қилди; прохваченная морозом земля оттаивала совуқдан музлаган ер эрий бошлади; 2 разг. қаттиқ таъсир қилмоқ; қамраб олмақ, босмоқ (қўрқинч, қалтироқ ва ш. к. ҳақида); от страха его ~ла дрожь қўрқандан у титрай бошлади; қўрқувдан уни титроқ босди; 3 прост. қаттиқ қопмоқ, тишлаб тешмоқ, узиб олмақ; собака вцепилась в ногу и ~ла сапог ит оёққа ёпишиб, этикни узиб ояди; 4 прост. танқид қилмоқ, уриб чиқмоқ; ~ть кого-н. на собрании мажлисда биронни танқид қилмоқ.

ПРОХВАТЫВАТЬ несов. см. прохватить.

ПРОХВОРАТЬ сов. разг. бирмунча вақт касал бўлмоқ, оғриб олмақ, бир оз касал бўлиб ётмоқ; ~л несколько дней бир неча кун касал бўлиб ётиб олди(м).

ПРОХВОСТ м разг. презр. аблах, разил, ярамас, муттаҳам.

ПРОХВОСТКА ж см. прохвост.

ПРОХИНДЕЙ м разг. муттаҳам, товламачи, фирибгар, қаллоб; учар.

ПРОХЛАДА ж салқин, шабада; летняя утренняя ~ ёзининг тонги салқини, ёздаги тонг салқини.

ПРОХЛАД/ЕЦ м, р. -дца и **ПРОХЛАДЦА** ж: с ~цем или с ~цей прост. 1) жонини қойитмай, ортиқча уринмай; шошмасдан; 2) бепарволик билан, эйтиборсизлик билан, совуққонлик билан; братья относились друг к другу с ~цей ака-укалар бир-бирларига совуққонлик (бепарволик) билан қарардилар.

ПРОХЛАДИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое совуқ, салқин; совитадин; ~е напитки совуқ ичимликлар.

ПРОХЛАДИТЬСЯ, -ажусь, -адйшсь сов. (несов. прохладаться) разг. салқинламоқ, шабадаламоқ, тоза ҳаво олмақ; совуқроқ бир нарса ичмоқ; вышел ~ на улицу салқинлаб (тоза ҳаво олиб) келиш учун кўчага чиқди.

ПРОХЛАДНО 1 нареч. салқин, совуқ; 2 в знач. сказ. безл. совуқ, салқин; сегодня ~ бугун салқин (совуқ); здесь ~ бу ер совуқ (салқин) экан.

ПРОХЛАДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна салқин, совуқ; ~ая погода совуқ (салқин) ҳаво; ~ый вечер салқин (совуқ) оқшом; ~ое отношение к товарищу ўртоғига совуқ муносабатда бўлиш, ўртоғига бўлган совуқ муносабат.

ПРОХЛАДЦА ж см. прохладец.

ПРОХЛАЖДАТЬСЯ несов. разг. 1 см. прохладиться; 2 перен. имилламоқ, сусткашлик қилмоқ; хвтит ~, работайте сусткашликни бас қилинг, ишланг; 3 перен. ялло қилиб юрмоқ, бекор юрмоқ, танбаллик (такасалтанглик) қилмоқ.

ПРОХЛОПАТЬ сов. что прост. фурсатни бой бермоқ, пайтдан фойдаланолмай қолмоқ, оғиз очиб қолмоқ; ~удобный случай қулай фурсатни бой бермоқ.

ПРОХОД м, р. -а (-у) 1 по гл. проходить I ўтиш, ўтиб олиш; 2 йўл, ўтиш жойи, ўтиб бўладиган жой; дара; ~между рядами в театре театрга қаторлар орасидаги йўл; горный ~ тағ йўли; ~а (-у) нет от кого-чего разг. тинч қўймайди, тинчлик бермайди; ~а (-у) не даёт чем разг. тинчлик бермай қўймоқ, тинч қўймаслик, жонига тегмоқ,

безовта қилавермоқ; задний ~ анат. орқа тешик (кўтаннинг сиртки тешиги).

ПРОХОДИМЕЦ м, р. -мца разг. презр. фирибгар, товламачи, қаллоб, муттаҳам.

ПРОХОДИМОСТЬ ж, р. -ти 1 ўтиб бўлишлик, ўтиш мумкинлиги; ~ь болота ботқоқнинг (юриб) ўтишга яроқлилиги; ўтиб бўладиган ботқоқлик; 2 мед. ўтказма олишлик, ўтказиш қобилияти; недостаточная ~ь кишёчника ичакнинг ўтказиш қобилиятининг ёмонлиги (яхши сурмаслиги); 3 ўта олиш (юра олиш) қобилияти; юра олишлик, ўта олишлик (йўлдаги тўсиқлардан); ~ь вездеходов вездеходларнинг (йўлдаги) тўсиқлардан ўта олиш қобилияти; автомобиль повышенной ~и ўта қийин (ёмон) йўллардан ҳам юра оладиган автомобиль.

ПРОХОДИМЫ/И, -ая, -ое 1 прич. от проходить I; 2 в знач. прил. ўтиб бўладиган, юриб бўладиган; ~е болота ўтиб (юриб) бўладиган ботқоқликлар.

ПРОХОДИТЬ I, -хожу, -ходишь несов. см. пройти; дорога проходит через лес йўл ўрмондан ўтади; ~ красной нитью ~ см. красный.

ПРОХОДИТЬ II, -хожу, -ходишь сов. 1 бирмунча вақт юрмоқ, вақтни юриб ўтказмоқ, юриб чиқмоқ; он три часа ~л по улице у уч соат кўчада юрди; 2 маълум вақт ичида ҳаракатда бўлмоқ, ишлаб турмоқ (механизм, машина ва ш. к. ҳақида); часы ~ли всего один день соат бир кунгина юрди, холос; 3 в чём-л. маълум вақт ичида бирор кийимда юрмоқ; эту зиму он ~л в своём стареньком пальто бу қишни у эски пальтосида ўтказди; 4 прост. маълум вақт бирор лавозимда ишламоқ; он два года ~л в председателеях у икки йил раис бўлиб турди.

ПРОХОДКА ж спец. проходка, ковлаб бориш, ковлаб кириш; ~ туннеля туннелни ковлаб бориш; ~ шахты шахта (кон)ни ковлаб бориш.

ПРОХОДН/АЯ ж, р. -ой ўтиладиган йўлак, ўтиш жойи; киравериш; предъявить пропуск в ~ой кираверишда пропуски (рухсатномани) кўрсатмоқ.

ПРОХОДН/ОЙ, -ая -ое ўртадаги, босиб ўтиладиган; ~ая комната ўртахона, босиб ўтиладиган хона; ~ой двор 1) босиб ўтиладиган ҳовли, ўртаҳовли; 2) перен. неодобр. ҳамма кириб чиқаверадиган жой, каптархона; ~ая пещка йўли очиқ (бирор сипоҳга айлана оладиган) пиёда; ~ой балл ўтадиган балл (кириш имтиҳонларини топширишда: олий ўқув юртига кириш ҳуқуқини берадиган минимал баҳо).

ПРОХОДЧЕСК/ИИ, -ая, -ое прич. от проходка проходкага (ковлаб боришга, ковлаб киришга) оид; ковлаб борадиган, ковлаб кирадиган, кон ковловчи(лар)..., проходкачи(лар)...; ~ая бригада кон ковловчи бригада, проходкачилар (кон ковловчилар) бригадаси.

ПРОХОДЧИК м проходкачи, кон ковловчи ишчи.

ПРОХОЖ/ИИ, -ая, -ее 1 ўткинчи, йўловчи; ~ие люди ўткинчи (йўловчи) кишилар; 2 в знач. суц. ~ий м, ~ая ж ўткинчи (йўловчи) одам; спросить у ~его йўловчидан сўрамоқ.

ПРОХОДИТЬСЯ, -йтсья сов. прост. эскирмоқ, тешилмоқ, йиртилмоқ; сапоги ~лись этик эскирди (таги тешилди).

ПРОЦЕСТИ, -вету, -ветёшь; -вёл, -велá сов. 1 см. процветать; 2 маълум муддат гулламоқ; георгиины процвели всё лето картошкагул ёз бўйи гуллаб турди.

ПРОЦЕТАНИ/Е с гуллаш, яшнаш; тараққий қилиш, ривожланиш, равнақ топиш; бороться за развитие н ~е науки фаннинг ривожланиши ва равнақ топиши учун курашмоқ; эпоха ~ая гуллаш даври, тараққий даври.

ПРОЦЕТАТЬ несов. 1 (сов. процестить) гулламоқ, яшнамоқ, тараққий қилмоқ, равнақ топмоқ; страна ~ет мамлакат гуллаб-яшнамоқда; науки ~ют фанлар тараққий қилмоқда (равнақ топмоқда); 2 разг. кенг ёйилмоқ, тарқалмоқ, кучаймоқ; в то время ~ло искусство декламации у вақтда декламация қилиш санъати кучайган эди.

ПРОЦЕДИТЬ, -ежу, -едишь сов. что 1 (несов. процеживать) сузмоқ, сузгичдан ўтказмоқ; ~ молоко сутни сузмоқ, сузгичдан ўтказмоқ; 2 перен. тишларини қисиб, алланималар демоқ, гижиниб гулдирамоқ; ~ сквозь зубы тишларини қисиб нимадир демоқ.

ПРОЦЕДУРА ж 1 *книжн.* процедура, бажаряладиган иш тартиби; расмий маросим; ~а **подписания договора** шартномани имзолаш маросими (процедураси); ~а **голосования** овоз бериш тартиби; 2 *мн.* ~ы *мед.* процедура, даволаш тадбирлари, даволаш; даволаниш; **водные** ~ы сув процедураси; **хожу** в поликлинику на ~ы поликлиникага даволанишга (процедурага) қатнашман.

ПРОЦЕДУРНЫ/Й, -ая, -ое 1 турли процедураларга оид; процедура...; ~е **правила** процедура қоидалари; 2 процедуралар қиладиган (даволайдиган ёки даволандиган) жойга оид; ~й кабинет процедура кабинети; 3 *в знач. суц.* ~ая ж процедура кабинети.

ПРОЦЕЖИВАТЬ *несов. см. процедить.*

ПРОЦЕНТ м 1 процент, фоиз (юздан бир бўлак); **пятьдесят** ~ов **работы** ишнинг эллик проценти; **выполнено сто** ~ов **плана** план юз процент бажарилди; ~ **успеваемости** ўзлаштириш проценти; 2 *мн.* ~ы процент, фойда, ўсим; даромад; **выплачиваются** ~ы процент (фойда) тўланади; **капитал приносит три** ~а **годовых** капитал йилга уч процент фойда келтиради; 3 процент, процентбай ҳақ, фойда (пул қарз бериб турганлиги учун, кредитор қарздордан оладиган ҳақ); **ростовщик ссудил деньги под большие** ~ы **суджур** катта процент (фойда) бериш шарт билан пул қарз берди; 4 процентбай, процент ҳисобига; **работать на** ~ах қилинган ишдан маълум процент ҳисобига ҳақ олиб ишламоқ; 5 бутуннинг бир бўлаги, бир қисм; **только небольшой** ~ **студентов** **отсутствовал** студентларнинг фақат озгина қисми қатнашмади; 6 *мат.* процент; **простые** ~ы оддий процентлар; **сложные** ~ы мураккаб процентлар; ♦ **на (все) сто** ~ов *разг.* тўла юз процент (ҳеч кам-кўсти йўқ), юз фоиз.

ПРОЦЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 процентли, процент билан ифодаланган, процент ҳисобидаги; ~ое **исчисление** процентли ҳисоб; ~ое **содержание железа** в руде рудада темирнинг процент миқдори; 2 процентли, фойда келтирадиган; ~ые **бумаги** фойда келтирадиган (процентли) қоғозлар.

ПРОЦЕСС м 1 процесс, жараён; ~ **развития растений** ўсимликнинг ўсish жараёни; ~ **работы** иш жараёни, иш процесси; ~ **развития науки** фаннинг тараққиёт процесси; **производственный** ~ ишлаб чиқариш жараёни; **технологический** ~ технология процесси; 2 касалликнинг ривожланиши, зўрайиш; ~ **в лёгких** ўпкада касалликнинг зўрайиши; **воспалительный** ~ аялғланиш жараёни; 3 *юр.* процесс, судда иш кўрилиши; суд иши, суд; **бракоразводный** ~ талок (қўйди-чиқди) суди; **уголовный** ~ жиноий процесс; **гражданский** ~ гражданлик суди; **граждан** процесси; **выступать** на ~е судда сўзламоқ; **показательный** ~ очик суд; ♦ **в ~е чего** бирор нарса давомида, бирор нарса бўлаётганда; **в ~е борьбы** кураш жараёнида.

ПРОЦЕССИЯ ж маросим, тантанали юриш; **праздничная** ~ тантанали юриш; **похоронная** ~ кўмиш маросими.

ПРОЦЕССУАЛН/ЫЙ, -ая, -ое *юр.* процессга (суд ишига) оид; процессуал...; ~ый **кодекс** процессуал кодекс, суд ишларини юритиш қонуни; ~ое **право** процессуал ҳуқуқ, суд ишларини юритиш ҳуқуқи.

ПРОЦИТИРОВАТЬ *сов. (несов. цитировать)* **цитата** (парча) келтирмоқ, цитата олмоқ; ~ **стихи Пушкина** Пушкин шеърларидан цитата (парча) келтирмоқ.

ПРОЧЕРК м *разг.* чизиб қўйилган жой, **чизик** тортилган жой; ўчирилган жой; ~ **в анкете** анкетадаги чизилган жой (ёзилмади чизик тортилган жой); **поставить** ~ **в графе** **посещаемости** даволат графасига чизик тортиб (желмади деб) қўймоқ.

ПРОЧЕРКИВАТЬ *несов. см. прочеркнуть.*

ПРОЧЕРКНУТЬ *сов. (несов. прочеркивать)* **что** (бўш жой эканини кўрсатиш учун) чизиб қўймоқ, чизик тортмоқ; ~ **графу** в анкете анкетадаги графага чизик тортиб қўймоқ.

ПРОЧЕРТИТЬ, -ерчу, -ёртишь *сов. (несов. прочерчивать)* **что** 1 чизик чизмоқ, чизик тортмоқ; ~ **кривую** эгри чизик чизмоқ; 2 бир қанча вақт чизиб ўтирмоқ, чизмакашлик билан шуғулланмоқ; ~ **весь день** кун бўйи чизиб ўтирмоқ.

ПРОЧЕРЧИВАТЬ *несов. см. прочертить* 1.

ПРОЧЕСА/ТЬ, -ешу, -ёшешь *сов. (несов. прочёсывать)* **что** 1 *спец.* тарамоқ, титиб-тараб тайёрламоқ; ~ **ть лён** зирпола толасини тарамоқ; ~ **ть шерсть** юнгни титиб-тарамоқ; 2 *перен. разг.* оралаб (текшириб) чиқмоқ, диққат билан қараб чиқмоқ, тозалаб чиқмоқ; **пехота** ~ **ла лес** пнеда аскарлар ўрмонни (душмандан тозалаш мақсадида) оралаб (қараб) чиқинди.

ПРОЧЕСТЬ, -чтý, -чтёшь; -чёл, -члá *сов. разг. то же, что прочитать* 1—4. ~ **письмо** хатни ўқиб чиқмоқ; ~ **стихотворение** шеър ўқимок, шеър ўқиб бермоқ.

ПРОЧЕСЫВАТЬ *несов. см. прочесать.*

ПРОЧИ/Й, -ая, -ее 1 бошқа, қолган; ўзга; ~ие **люди** бошқалар, бошқа (қолган) одамлар; 2 *в знач. суц.* ~ее **с бошқа**, бўлак, ўзга; **и** ~ее **ва бошқалар**; **помимо** **всего** ~его бундан бўлак, булардан ташқари; 3 *в знач. суц.* ~ие **мн.** бошқалар, ўзгалар; **все** ~ие бошқалар, қолганларнинг ҳаммаси; **не в пример** ~им бошқалардан фарқли равишда; ♦ **между** ~им *см. между.*

ПРОЧИСТИТЬ, -йшу, -йстишь *сов. что 1 (*несов. прочищать*) тозаламоқ, ичини тозаламоқ; ~ **дымовую трубу** трубаининг (мўрининг) ичини тозаламоқ; ~ **мундштук** муштукнинг ичини тозаламоқ, муштукни тозаламоқ; ~ **горло** томоқни тозаламоқ; йўталиб олмоқ; ~ **желудок больному** беморнинг ичини тозаламоқ, сурги қилмоқ; 2 бир қанча вақт тозаламоқ, тозалаш билан банд бўлмоқ; **целый час**: ~ **картошку** бир соат давомида картошка арчмоқ.*

ПРОЧИТАТЬ *сов. (несов. читать и прочитывать)* **что** 1 ўқимоқ, ўқиб чиқмоқ, ўқиб бермоқ; ~ **по слогам** бўғинларга ажратиб ўқиб бермоқ; ~ **объявление** эълонни ўқимоқ; ~ **много книг** кўп китоб ўқиб чиқмоқ; 2 панд-насихат қилмоқ; танбеҳ бермоқ; ~ **нравоучение** насихат қилмоқ; ~ **нотацию** насихат қилмоқ; танбеҳ бермоқ; 3 ўқимоқ; **огзаки** тушунтирмоқ; ~ **лекцию** студента студентларга лекция ўқимоқ; ~ **доклад о международном положении** халқаро ахвол ҳақида доклад ўқимоқ (қилмоқ); 4 *перен.* сезмоқ, билмоқ; **билиб** (сезиб, англаб) турмоқ; **на его лице мать** **прочитала** **ислуг** и изумление она унинг юзидаги кўрқинч ва ҳайратни сизди; 5 бирмунча вақт ўқиб ўтирмоқ, ўқиш билан шуғулланмоқ; ~ **всю ночь** кечаси билан ўқиб ўтирмоқ (ўқиб чиқмоқ).

ПРОЧИТЫВАТЬ *несов. (сов. прочитать* 1) ўқиб бормоқ, ўқиб турмоқ; **ежедневно** ~ **газеты** ҳар куни газета ўқиб турмоқ.

ПРОЧИ/ТЬ, -чу, -чишь *несов. кого-что разг. олдидан* мўлжалламоқ (мўлжаллаб қўймоқ), тахминан белгиламоқ, кўзлаб қўймоқ; ~ **ть кого-н.** **в жених** бирор кимсани кўевликка мўлжалламоқ; ~ **ть успех кому-н.** бирор кимса мўваффақият қозонади, деб тахмин қилмоқ; **поэту** ~ **ли блестящее** **будущее** шоирнинг келажаги порлоқ, деб ўйлардилар (тахмин қилардилар).

ПРОЧИХАТЬСЯ *сов. разг.* аксириб енгил тортмоқ.

ПРОЧИЩАТЬ *несов. см. прочистить* 1.

ПРОЧНОСТЬ ж пишиқлик, маҳкамлик, мустаҳкамлик, чидамлилиқ; пухталиқ; ~ **ткани** газламанинг пишиқлиги; ~ **знаний** билимнинг пухталиги; **испытание** на ~ чидамлилигини синая кўриш.

ПРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чнá 1 маҳкам, пишиқ, пухта, чидамли, мустаҳкам, бардош берадиган; ~ый **мост** мустаҳкам кўприк; ~ая **ткань** пишиқ газлама; 2 *перен.* бузилмас, мустаҳкам, барқарор, ишончли; ~ый **мир** мустаҳкам тинчлик; ~ое **счастье** барқарор бахт; ~ая **семья** мустаҳкам (бузилмас) оила.

ПРОЧТЕНИ/Е с ўқиш, ўқиб чиқиш; на ~е **лекции** **нужно** **два часа** лекция ўқиш учун икки соат керак; **взять книгу** для ~я **китобни** ўқиб чиқиш учун олмоқ.

ПРОЧУВСТВОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от прочувствовать*; 2 *в знач. прил.* ҳиссиётга тўлган, зўр ҳиссиёт (ҳаяжон, самният) билан айтилган, самимий; ~ая **речь** самимий нутқ.

ПРОЧУВСТВОВАТЬ *сов. что* чуқур англамоқ, ҳис қилмоқ, фаҳхламоқ, идрок қилмоқ; ~ **свою роль** ўз ролини (мавқенин) чуқур англамоқ.

ПРОЧЬ *нареч.* нари(га), четга; **уйти** ~ нари(га) кетмоқ; **пошёл** ~ **отсюда!** йўқол бу ердан!; ~ **от меня!** менадан нари тур!; ~ **с дороги!** йўлни бўшат, йўлдан четга чиқ!;

◆ **не** ~ разг. йўқ демайди, қайтмайди, жон деб турибди; он не ~ поехать в Ялгу у Ялтага боришга жон деб турибди; **руки** ~ от кого-чего ...дан қўлингни торт.

ПРОШАГАТЬ сов. 1 қадамлаб юрмоқ, юриб бормоқ, қадам ташламоқ; 2 бир қанча вақт юрмоқ, юриб чиқмоқ (бормоқ).

ПРОШВЫРН/УТЬСЯ, -у́сь, -ёшься сов. прост. айланиб юрмоқ, кезиб юрмоқ; пойдём ~ёмся по набережной юр, соҳилда бир айланиб келамиз.

ПРОШЕДШ/ИИ, -ая, -ее 1 прич. от пройти; 2 в знач. прил. ўтган, ўтиб кетган; ~им летом ўтган ёзда; 3 в знач. суц. ~ее с (бўлиб) ўтган нарса ёки воқеа; вспоминать ~ее ўтганларни эсламоқ; забыть о ~ем бўлиб ўтган воқеани унутмоқ; ◆ ~ее время грам. ўтган замон.

ПРОШЕНИЕ с уст. арзнома, илтимоснома; подать ~ илтимоснома бермоқ.

ПРОШЕПТАТЬ, -шепчу́, -шепчешь сов. (несов. шептать) что пичирлаб гапирмоқ, шивирламоқ; қулоғига айтмоқ.

ПРОШЕПТАТЬСЯ, -шепчусь, -шепчешься сов. бир қанча вақт пичирлашмоқ, шивирлашмоқ; друзья просидели и ~лись весь вечер дўстлар оқшомда узоқ ўтиришиб, роса шивирлашди.

ПРОШЕСТВИ/Е с: по ~и чего книжн. ўтиши билан, тугаши билан, ўтгандан сўнг; по ~и года йил ўтиши билан.

ПРОШЕСТВОВАТЬ сов. книжн. уст. и ирон. тартиб сақлаб ўтмоқ, савлат тўкиб ўтмоқ.

ПРОШИВАТЬ несов. см. прошибать.

ПРОШИБИТЬ, -бу́, -бёшь, прош. -шиб, -шибла сов. (несов. прошибать) прост. 1 кого-что уриб синдиrhoм, уриб тешмоқ; ~ить дверь эшикни уриб синдиrhoм; 2 кого-что таъсир қилмоқ, кор қилмоқ; егё не ~ёшь ни грубостью, ни лаской унга ёмон гап ҳам, яхши гап ҳам таъсир қилмайди; егё пот прошиб уни тер босди, у терлаб кетди; слеза прошибла кого-н. кўзидан ёш чиқиб кетди; ◆ пушкой (или из пушки) не ~ёшь см. пушка.

ПРОШИВАТЬ несов. см. прошить 1, 2.

ПРОШИВКА ж, р. мн. -вок 1 по гл. прошить 1 — прошива́ть; 2 кийим чоки орасига солиб тикилган гултўр ёки тўр уқа.

ПРОШИВН/ОИ, -ая, -ое спец. тикма, тикилган; ~ая подошва тикма тагчарм.

ПРОШИПЕ/ТЬ, -пию́, -пишь сов. (несов. шипеть) 1 вишилламоқ, вижилламоқ, шувилламоқ; пишилламоқ; змей ~ла в траве ўтларнинг орасида илон вишиллади; 2 вишиллаб гапирмоқ, вишилламоқ, фингшимок; старуха что-то ~ла в ответ кампир жавоб сифатида бир нарса деб фингшиди, кампир вишиллаб бир нима деб жавоб берди.

ПРОШИТЬ, -шьё́, -шьёшь; пов. -шей сов. 1 (несов. прошивать) что тикмоқ, тикиб чиқмоқ; тикиб қўймоқ; ~ь подошву тагчармни тикиб чиқмоқ; ~ь воротник ёқани тикиб қўймоқ; 2 (несов. прошивать) кого-что разг. ўқ ёки снаряд билан тешиб юбормоқ, отиб илма-тешик қилмоқ; Домик был весь ~ пулями (Казакевич) Уй ўқлардан илма-тешик бўлиб кетган эди; 3 что бирмунча вақт тикиб ўтирмоқ, тикиш билан банд бўлмоқ; ~ь до ночи кечасига тикиб ўтирмоқ.

ПРОШЛОГОДНИЙ, -ая, -ее ўтган йилги, бултурги; ~ запас ўтган йилги запас; ~ случай ўтган йилги воқеа; ◆ нужен как ~ снег разг. (л. м. бултурги қордай керак) сира керак эмас, ҳеч зарурати йўқ.

ПРОШЛ/ЫИ, -ая, -ое 1 ўтган, ўтиб кетган: на ~ой неделе ўтган ҳафтада; в ~ый раз ўтган сафар; ~ый год ўтган йил; 2 суц. ~ое с ўтмиш, мозий; славное ~ое шонли ўтмиш; далёкое ~ое узоқ ўтмиш, мозий; славное ~ое в знач. вводн. сл. ўтган (ўтиб кетган) иш, энди аҳамияти йўқ иш; ўтган ишга салават; отойти в ~ое истёмолдан чиқмоқ, қолиб кетмоқ, унутилмоқ (урф-одат ва ш. к. ҳақида).

ПРОШЛЯПИТЬ, -плю́, -пишь сов. кого-что прост. не одобря. қўлдан бериб қўймоқ, ўтказиб юбормоқ; огизни очиб қолмоқ, гафлатда қолмоқ.

ПРОШМЫГВАТЬ несов. см. прошмыгнуть.

ПРОШМЫГНУ/ТЬ сов. (несов. прошмыгивать) разг. лип этиб ўтмоқ, фириллаб ўтиб кетмоқ; лип этиб кирмоқ;

ученик ~л в класс ўқувчи лип этиб синфга кириб кетди.

ПРОШНУРОВАТЬ, -рую́, -руёшь сов. (несов. прошнуровать) 1 шнурламоқ, шнур (ип) ўтказиб боғлаб қўймоқ; ~ тетрадь дафтарни шнурламоқ (тикиб боғлаб қўймоқ); 2 бирмунча вақт (давомда) шнурлаб (боғлаб) турмоқ.

ПРОШНУРОВАТЬ несов. см. прошнуровать 1.

ПРОШПАКЛЕВАТЬ, -люю́, -люёшь сов. (несов. прошпаклёвывать) что шпаклёвка қилмоқ, замазка суртиб текислаб (силлиқлаб) чиқмоқ; ~ стены и потолок девор ва шипларнинг ёрик-тешикларини шпаклёвка қилиб чиқмоқ.

ПРОШПАКЛЁВЫВАТЬ несов. см. прошпаклёвать.

ПРОШПИГОВАТЬ, -гую́, -гуюшь сов. (несов. прошпиговывать) что гўшт ораларига ёғ, сабзи, саримсоқ ва ш. к. тикиб қўймоқ; ~ мясо чесноком гўшт орасига саримсоқ тикиб қўймоқ.

ПРОШПИГОВАТЬ несов. см. прошпиговать.

ПРОШТРАФИ/ТЬСЯ, -флюсь, -фишься сов. прост. гуноҳкор бўлмоқ, айбга қолмоқ, хато қилиб қўймоқ; он ~лся у хато қилиб қўйди.

ПРОШТУДИРОВАТЬ сов. (несов. штудировать) что 1 синчиклаб ўқиб чиқмоқ, диққат билан кўриб чиқмоқ; мутулаа қилмоқ; ~ статью мақолани диққат билан ўқиб чиқмоқ (мутулаа қилмоқ); 2 бир қанча вақт синчиклаб ўқимоқ, ўқиш билан шуғулланмоқ.

ПРОШТУКАТУРИТЬ сов. что 1 сувамоқ, сувоқ қилмоқ, суваб чиқмоқ; ~ стены вторично деворларни иккинчи марта суваб чиқмоқ; 2 без доп. бир қанча вақт сувамоқ, суваш билан банд бўлмоқ; ~ с утра до обеда эрталабдан тушгача сувамоқ (суваш билан банд бўлмоқ).

ПРОШУМЕ/ТЬ, -млю́, -мишь сов. (несов. шуметь) 1 шовқин қилмоқ, шовқин-сурон кўтармоқ; 2 гувилламоқ, гулдирмоқ; жиғилламоқ; ~л ветерок шамол гувиллади; 3 перен. разг. шов-шув кўтармоқ, доврўғ солмоқ, машҳур бўлиб кетмоқ; имя певца ~ло по всей Европе ашулалачининг номи бутун Европага машҳур бўлиб кетди; 4 бир қанча вақт гувилламоқ, гувиллаб (гулдираб ёки жиғиллаб) турмоқ; буря ~ла всю ночь бўрон кечаси билан гувиллаб чиқди.

ПРОЩАЙ(ТЕ) 1 пов. от прощать; 2 хайр!, соғ бўл(инг)!, яхши қол(инг)!, алвидо!; ~, не забывайте лихом хайр, ёмонлаб тилга олманг (яхши сўзлар билан эслаб юринг).

ПРОЩАЛЬНЫЙ, -ая, -ое хайрлашувга оид, хайрлашув...; ~ поцелуй хайрлашув бўсаси; ~ вечер хайрлашув кечаси; ~ обед хайрлашув зиёфати.

ПРОЩАНИ/Е с 1 хайрлашиш, видолашиш; хайрлашув; наступил час ~я хайрлашув вақти етди; ◆ на ~е хайрлашув олдидан.

ПРОЩАТЬ несов. см. простить 1, 2.

ПРОЩАТЬСЯ несов. 1 см. проститься; 2 страд. от прощать.

ПРОЩЕ 1 сравн. от прил. простой 1 оддийроқ, соддароқ, жўнроқ; новая система машины гораздо ~ машинанинг янги системаси анча содда; 2 сравн. от нареч. просто осон, жўн; он смотрит на дело ~ бу ишни у осон деб ўйлайди, у ишга осон (жўн) қарайди.

ПРОШЕЛЫГА м и ж прост. бран. муттаҳам, аблаҳ, фирибгар, муғомбир.

ПРОЩЕНИ/Е с 1 по гл. простить 1, 2 и прощать; кечирриш, афв этиш, гуноҳидан ўтиш; кечиб юбориш; ~е обид гуноҳидан ўтиш, кек сақламаслик (хафа қилганини кечирриш); ~е долгов қарзларини кечиб юбориш; ~е грехов гуноҳидан ўтиш, гуноҳини кечирриш; 2 кечирим, кечирриш, афв; просить ~я кечирим сўрамоқ; заслужить ~е маъзур бўлмоқ, кечирришга сазовор бўлмоқ.

ПРОЩУПАТЬ сов. (несов. прощупывать) 1 что пайпаслаб кўрмоқ, ушлаб кўрмоқ; пайпаслаб топмоқ; ~ опухоль шишни пайпаслаб кўрмоқ; ~ свой карманы ўз чўнтақларини пайпаслаб кўрмоқ; 2 перен. кого-что разг. синаб кўрмоқ, текшириб билмоқ; ~ нового рабтника янги ходимни синаб кўрмоқ; ◆ ~ почву қўйнига қўл солиб кўрмоқ; сурштириб билмоқ.

ПРОЩУПА/ТЬСЯ, -ается сов. (несов. прощупываться) билинмоқ, сезилмоқ; пайпаслаб (ушлаб) кўрганда қўлга сезилмоқ; опухоль не ~лась пайпаслаганда шиш сезилмади.

ПРОШУПЫВАТЬ *несов. см. прощупать.*

ПРОШУПЫВАТЬСЯ *несов. см. прощупаться.*

ПРОЭКЗАМЕНОВАТЬ, -нүю, -нүешь *сов. (несов. экзаменовать)* кого имтихон қилмоқ, имтихон олмоқ, синовдан ўтказмоқ; ~ студента студентни синовдан ўтказмоқ.

ПРОЭКЗАМЕНОВАТЬСЯ *сов. (несов. экзаменоваться)* имтихондан ўтмоқ; имтихон бермоқ.

ПРОЯВИТЕЛЬ *м спец.* проявитель (фотосуратларни чиқаришда ишлатиладиган дори).

ПРОЯВИТЬ, -явлю, -явишь *сов. (несов. проявлять)* что 1 кўрсатмоқ, намоён қилмоқ; ~ героизм қахрамонлик кўрсатмоқ; ~ недомыслие калтафаҳмлиқ қилмоқ, ўйламай бирор иш қилиб қўймоқ; ~ заботу ғамхўрлик қилмоқ; ~ безразличие по отношению к товарищу ўз ўртоғига нисбатан совуққонлик қилмоқ; ~ свои способности ўз қобилиятини кўрсатмоқ; 2 *спец.* проявителга солиб чиқармоқ, проявить қилмоқ, олинган суратларни кўринадиган қилмоқ; ~ плёнку плёнкани проявить қилмоқ; ♦ ~ себя ўзини кўрсатмоқ; ~ себя с хорошей стороны ўзини яхши томондан кўрсатмоқ.

ПРОЯВИТЬСЯ, -явится 1 кўринмоқ, намоён бўлмоқ, пайдо бўлмоқ; у студента ~лся интерес к науке студентда фанга қизиқиш пайдо бўлди; тут-то и ~лся его характер худди мана шу ерда унинг характери (фезл-атвори) намоён бўлди; 2 *спец.* чиқмоқ, суратлари кўринадиган бўлмоқ (плёнка проявителга солинганда); плёнка хорошо ~лась плёнка яхши чиқди, суратлари яхши кўринадиган бўлди; снймок ~лся сурат чиқди (кўринди).

ПРОЯВЛЕНИЕ *с 1 по гл.* проявить — проявлять и проявиться — проявляться; ~ активности активлик кўрсатиш (активлик қилиш); ~ активности кўрсатилиши; активликнинг намоён бўлиши; такбе ~ заботы тронуло меня бундай ғамхўрлик (кўрсатилиши) мени ҳаяжонлантирди; 2 *спец.* проявить қилиш, суратларни кўринадиган қилиш (проявителга солиб); ~ плёнку плёнкани проявить қилиш.

ПРОЯВЛЯТЬ *несов. см. проявить.*

ПРОЯВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. проявиться; 2 страд. от проявлять.*

ПРОЯВОЧНЫЙ, -ая, -ое *фото* проявить қиладиган, плёнкадаги суратни чиқарадиган, кўринадиган қиладиган; проявить қилишга мўлжалланган; ~ бачок проявить қилинадиган бакча (идиш).

ПРОЯСНЕНИЕ *с по гл.* прояснить — прояснять; ~ погоды ҳавонинг очилиши; ~ боевой обстановки жанговар ҳолатнинг оидинлашиши; ~ сознания онгининг оидинлашуви; ~ контуров на рисунке расмда контурларнинг кўрина бошлаши.

ПРОЯСНЕТЬ, -еет *сов. (несов. прояснить)* *разг.* 1 очилмоқ, ёришмоқ, тиниқлашмоқ; небо ~ло осмон ёришди; 2 *безл.* очилмоқ, ёришмоқ (об-ҳаво ҳақида); к вечеру ~ет кечга томон ҳаво очилиб кетади.

ПРОЯСНЕТЬ, -ёт *сов.* равшанлашмоқ, оидинлашмоқ, тиниқлашмоқ; маънодор бўлмоқ; хуштакаллум бўлмоқ, очилмоқ; мысли его ~ли унинг фикрлари оидинлашди (равшан бўлди); от свежого воздуха ~ла голова тоза ҳаводан бош (мия) тиниқлашди.

ПРОЯСНИВАТЬ *несов. см. прояснить.*

ПРОЯСНИВАТЬСЯ *несов. см. проясниться.*

ПРОЯСНИТЬ *сов. (несов. прояснить)* 1 аниқ (равшан) кўринадиган қилмоқ, равшан қилмоқ, яққоллаштирмоқ; ~ контуры на рисунке расм контурларини яққоллаштирмоқ; 2 оидинлаштирмоқ, равшанлаштирмоқ, аниқламоқ; ~ обстановку аҳволни оидинлаштирмоқ, вазиятни аниқламоқ; 3 аниқ (равшан) қилмоқ, равшанлаштирмоқ; оидинлаштирмоқ; ~ сознание онгни равшанлаштирмоқ; ~ рассудок ақлни пешламоқ, ақлни аниқ ишлайдиган (аниқ фикр юритадиган) қилмоқ.

ПРОЯСНИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. проясниться)* 1 очилмоқ, ёришмоқ (об-ҳаво ҳақида); небо ~лось ҳаво очилди, осмон ёришди; 2 равшанлашмоқ, оидинлашмоқ, очилмоқ; мысли его ~лись унинг фикрлари оидинлашди; лицо её ~лось унинг чеҳраси оидинлашди (очилди); 3 аниқлашмоқ, оидинлашмоқ, аниқ бўлмоқ; дело ~лось иш оидинлашди (аниқ бўлди).

ПРОЯСНЯТЬ *несов. см. прояснить.*

ПРОЯСНЯТЬСЯ *несов. 1 см. проясниться; 2 страд. от прояснить.*

ПРУД *м предл.* о пруде, в пруду ҳовуз, ҳавза; сунъий кўл; выкопать ~ ҳовуз (ёки кўл) қилмоқ, ҳовуз қовламоқ; разведение рыбы в колхозных ~ах колхоз ҳавзаларида балиқ етиштириш.

ПРУДИТЬ, пружу, прудись; прудит(те) *несов. (сов. запрудить)* что сув йўлини тўсмоқ, сувни бўғмоқ, дам қилмоқ; ~ть ручей ариқни бўғмоқ; ♦ *хоть пруд ~ кого-чего разг.* жуда сероб, жуда кўп, мўл-кўл, беҳисоб, ошиб-тошиб ётибди (ит ҳам емайди).

ПРУДОВ/ОЙ, -ая, -бе *спец.* ҳовузга (ҳавзага) онд; ҳовуз (ҳавза)...; ~ая вода ҳовуз суви; ~ая рыба ҳавза балиғи, ҳавзаларда етиштириладиган балиқ.

ПРУЖИНА, А *ж* 1 пружина; часовая ~а соат пружинаси; спусковая ~а тепки пружинаси (мас., милтиқда); 2 *перен. чего, какая* бирор ишда ҳаракатлантирувчи куч; главная ~а (юргизиб турувчи) асосий куч; понятие скрытые ~ы процесса бирор жараённинг (мас., ишнинг) ҳаракатлантирувчи яширин кучини англамоқ (тушуниб етмоқ); тайная ~а сирли (яширин) куч.

ПРУЖИНИСТОСТЬ *ж* пружинага ўхшаш эгилювчанлик, чўзилувчанлик, йнгилювчанлик, қайишувчанлик.

ПРУЖИНИСТЫ/И, -ая, -ое *разг.* 1 пружинасимон эгилювчан, чўзилувчан, йнгилювчан, қайишувчан; ~е мускулы пружинасимон мускуллар; 2 шахдам, жадал, равон; ~й шаг шахдам (дадил) қадам.

ПРУЖИНИТЬ, -ит *несов. (сов. напряжинить)* пружинадек йнгилиб-чўзилиб турмоқ, пружиналанмоқ; *ресоры хорошо ~ят* рессорлар яхши пружиналаниб туради; ~ить мýшы мушакларни пружинадек йнгиб-чўзиб турмоқ.

ПРУЖИНИТЬСЯ *несов. разг. то же, что пружинить.*

ПРУЖИНЫ/И, -ая, -ое 1 пружинага онд; пружиналанган, пружинали; ~ый матрац пружинали матрац (тўшак); 2 пружина ясаладиган, пружинабоп; ~ая проволока пружинабоп сим.

ПРУСАК *м, р. -а* қизғиш суварак.

ПРУССАК *м см. пруссаки.*

ПРУССАКИ *мн., р. мн. -ов (ед. пруссак м, пруссачка ж)* пруссияликлар (Пруссияда яшовчи ёки Пруссияда туғилган немислар).

ПРУССАЧКА *ж см. пруссаки.*

ПРУССКИ/И, -ая, -ое *прил. от Пруссия и пруссак;* пруссияликларга ва Пруссияга онд; Пруссия..., пруссиялик (лар)...; ~е помещики Пруссия помещиклари, пруссиялик помещиклар.

ПРУТ *м, р. -та, мн. прутья, р. мн. -тьев* 1 чивик, хивич, хипчин, новда; берёзовый ~ қайин хивичи, қайин новдаси; *ивовый* ~ тол чивик, тол новдаси; 2 сим чивик.

ПРУТИК *м уменьш.* от прут чивичча, хивичча, новдача.

ПРУТЯН/ОЙ, -ая, -бе хивичдан (новдадан) қилинган; хивичдан тўқилган; ~ая корзинка хивичдан тўқилган корзинка, сават.

ПРУГ *межд. в знач. сказ. разг.* сакраб, сапчиб, иргиб, лип этиб; он ~ в воду у сакраб сувга тушиди.

ПРУГА/ЛКА *ж, р. мн. -лок разг. то же, что скакалка.*

ПРУГАТЬ, прыгну *несов. (сов. прыгнуть)* 1 сакрамоқ, иргимок, ҳатламоқ; ~ть через барьер тўсиқдан сакрамоқ; ~ть с парашютом парашют билан сакрамоқ; ~ть от радости шодликдан сакрамоқ; 2 титрамоқ, ўйнамоқ; пальцы ~ют от волнения ҳаяжондан бармоқлар титрапти; сердце ~ет от радости шодликдан юрагим ўйнайди (гупиллайди); 3 *разг.* сапчимоқ, иргимоқ; чиқмоқ; мяч хорошо ~ет копток яхши сапчипти.

ПРУГНУТЬ *сов. в однокр. от прыгать* 1, 3; ~ с высоты баландикдан сакраб тушмоқ; ♦ *выше головы не прыгнешь* қўлингдан келмаган ишга уринма; қўлингдан келмайди, кучинг етмайди.

ПРУГУН *м, р. -а* 1 сакровчи (спортчи ҳақида); ~ в длину узунликка сакровчи; 2 *разг.* шумтака, тектурмас, жимтурмас; питрак.

ПРУГУНЯ *ж см. прыгун.*

ПРЫЖКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от прыжок спец.* сакрашга оид; сакраш...; ~ *сектор на стадионе* стадиондаги сакраш сектори.

ПРЫЖОК *м, р.* -жкя сакраш, пржиш, сапчиш; ~ *в длину* узундикка сакраш; ~ *с шестом* лангарчўп билан сакраш; ~ *в высоту* баландликка сакраш; ~ *с парашютом* парашют билан сакраш.

ПРЫСКАТЬ *несов. (сов. прыснуть) кого-что чем* или *на кого-что разг.* сепмоқ, пуркамоқ; ~ *одеколоном* одеколон сепмоқ; ~ *духами* духи (атир) сепмоқ; ~ *холодной водой* совуқ сув пуркамоқ.

ПРЫСКАТЬСЯ *несов. чем разг.* ўзига сепмоқ, ўзига пуркамоқ; ~ *одеколоном* ўзига одеколон сепмоқ.

ПРЫСНУТЬ *сов. (несов. прыскать) разг.* 1 сепмоқ, пуркамоқ; ~ *ть на цветы* водўй гулга сув сеип (пуркаб) қўймоқ; 2 отилиб чиқмоқ, оқа бошламоқ, шариллаб оқмоқ; *кровь* ~ла из раны ярадан қон отилиб чиқди; 3 *перен.* бирдан кулиб юбормоқ, пиқиллаб кулиб юбормоқ; 4 отилиб чиқмоқ, бирдан қочиб қолмоқ, орқасига қарамай қочмоқ; *озорники* ~ли в стороны тўполончилар тум-тарақай қочиб қолиши.

ПРЫТ/КИЙ, -ая, -ое; -ток, -ткя, -тко; *прйтче разг.* чаққон, эпчил, ҳаракатчан; ўйноқи; ~кий *мальчуган* чаққон бола; *уж больно ты ~ок* 1) жуда чаққон экансан; 2) *перен.* жуда тоқатсиз (сабрсиз) экансан.

ПРЫТКОСТЬ *ж разг.* чаққонлик, эпчиллик, ҳаракатчанлик; ўйноқилик.

ПРЫТЬ *ж, р.* -ти *разг.* 1 тезлик, илдамлик, шитоб; *во всю* ~ *бежать* шитоб билан чопмоқ (югурмоқ); 2 чаққонлик, эпчиллик; ўттамлик; *какая у него* ~! эпчиллигини қаранг-а!, қандай чаққон-а!; *откуда только* ~ *берётся?* бундай чаққонлик қаёқдан пайдо бўларкин?

ПРЫШ *м* яллиғланган ғудда, бўжама; ҳуснбузар, иссиқлик; *лицо в* ~ах юзига ҳуснбузар тошиб кетибди; ҳуснбузар тошган юз; ~на шее бўйнига бўжама тошиб кетибди; бўйнига чиққан бўжама.

ПРЫЩАВЕТЬ *несов. (сов. прыщаветь) разг.* ҳуснбузар (иссиқлик) тошмоқ, бўжама билан қопланмоқ.

ПРЫЩАВОСТЬ *ж разг.* ғудда босанлик, ҳуснбузар (бўжама) тошганлик.

ПРЫЩАВ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* ҳуснбузар (ғудда) босган, бўжама (ҳуснбузар) билан қопланган; ~ое *лицо* ҳуснбузар (бўжама) тошган юз.

ПРЫЩЕВАТОСТЬ *ж разг.* бир оз ҳуснбузар тошганлик, бирмунча бўжама чиққанлик.

ПРЫЩЕВАТЫЙ, -ая, -ое *разг.* бир оз ҳуснбузар чиққан, бир оз бўжама тошган; ~нос сал ҳуснбузар тошган бурун.

ПРЮНЁЛЕВЫЙ, -ая, -ое *прюнелдан* қилинган, прюнелдан тайёрланган; ~е *ботинки* устига прюнель қўйиб тикланган ботинка.

ПРЮНЁЛЬ *ж* прюнель (пойабзалнинг устки қисмига ва мебель қоплашда ишлатиладиган энгил, пишиқ мато).

ПРЯДАТЬ *несов. (сов. прянуть) уст.* сакраб кетмоқ, ирғиб кетмоқ, сапчиб қочмоқ; ~ушами қулоқларни диккайтирмоқ (баъзи ҳайвонлар ҳақида).

ПРЯДЕНИЕ *с* йиғириш, ип йиғириш; *ручнёе* ~қўлда йиғириш; *машинное* ~машинада йиғириш.

ПРЯДЕН/ЫЙ, -ая, -ое йиғирилган; ~ая *шерсть* йиғирилган жун.

ПРЯДИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое йиғиришга оид, йиғирув (йиғириш)...; ~ая *фабрика* йиғирув фабрикаси; ~ая *машина* йиғирув машинаси.

ПРЯДИЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен *уст.* йиғирув цехи; йиғирув ишхонаси, йиғирув фабрикаси.

ПРЯДИЛЬЩИК *м* йиғирувчи, йиғирадиган ишчи.

ПРЯДИЛЬЩИЦА *ж см.* прядильщик.

ПРЯДКА *ж, р. мн.* -док *уменьш. от* прядь 1 кичкина тутам (соч).

ПРЯДЬ *ж* 1 бир тутам соч; кокил; *седая* ~ь бир тутам оқ соч; *волосы свисали длинными* ~ями сочлари узун кокил бўлиб (ёкин тутам-тутам) ослиб турарди; 2 *спец.* эшилган (чийралган) ип, арқон ва ш. к.

ПРЯЖА *ж* эшилган ип, йиғирилган ип; *шерстяная* ~ эшилган жун ип; *льняная* ~ зигирпоя толасидан йиғирилган ип.

ПРЯЖЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* пряжка тўқага (камарбандга) оид; тўқа...

ПРЯЖКА *ж, р. мн.* -жек тўқа; *тўфли с* ~ми тўқали тўфли; ~на *поясе* камар тўқаси.

ПРЯЛКА *ж, р. мн.* -лок чарх, ип йиғирадиган чарх; *сидеть за* ~ой чарх йиғириб ўтирмоқ.

ПРЯМИЗНА *ж* тўғрилиқ; ~линии *чизикнинг* тўғрилиги.

ПРЯМИКОМ *нареч. разг.* тўғри, тўғри йўл билан; *идти* ~тўғри кетмоқ.

ПРЯМО 1 *нареч.* тўғри, тўғрига; тўппа-тўғри; *идти* ~тўғрига кетмоқ (юрмоқ); *машина поехала* ~машина тўғрига кетди; 2 тўғри, тик; эгилмаган ҳолда; бурилмай; *сидеть* ~тўғри ўтирмоқ; *держаться* ~тўғри турмоқ; 3 *нареч.* тўғридан-тўғри, бевосита, нақ, қоқ; *начать* ~с *главного вопроса* бевосита бош (асосий) масаладан бошламоқ; *попасть* ~в *цель* қоқ нишонга (мўлжал)га тегмоқ; *приступит* ~к *делу* бевосита ишга киришмоқ; *спать* ~на *земле* тўғридан-тўғри ерда (қоқ ерда) ухламоқ; 4 *нареч.* тўппа-тўғри, очикдан-очик, очигини; тўғриси; *говорить* ~очикдан-очик (тўғриси) гапирмоқ; 5 *частица усилит. разг.* ҳақиқатан, дарҳақиқат, чиндан, мутлақо; *он* ~герой у ҳақиқатан (чиндан ҳам) қаҳрамон; 6 *частица усилит. прост.* тўппа-тўғри, худди, нақ, қоқ.

ПРЯМОДУШЕ *с* тўғри кўнгиллилик, очик кўнгиллилик, софдиллик, оқкўнгиллилик, самимилик.

ПРЯМОДУШНИЙ, -ая, -ое; -шен, -шна *оқкўнгил, очик кўнгил, тўғри кўнгилли, тўғри сўзли, софдил, самимий; ~человек* оқкўнгил одам.

ПРЯМ/ОЙ, -ая, -ое; *прям, прямá, прямо* 1 тўғри, тўппа-тўғри; ~ая *линия* тўғри чизик; ~ая *дорога* тўппа-тўғри йўл; ~ые *волосы* тўғри (жингалак бўлмаган) соч; 2 тўппа-тўғри (тўхтамай), бевосита; ~бе *сообщение* тўғри борадиган; бевосита боғланадиган; *поезд* ~ого *сообщения* (пересадкаси) тўғри борадиган поезд; *говорить по* ~ому *проводу* телефон орқали бевосита (тўппа-тўғри) сўзлашмоқ; 3 тўғри, бевосита; *иметь* ~бе *отношение к делу* ишга бевосита алоқадор бўлмоқ; ~ые *указания* бевосита берилган кўрсатмалар; ~ые *выборы* тўғри сайловлар; 4 очик, ошқор, рўйирист; дангал; ~ой *обман* очикдан-очик алдаш; ~ой *отказ* дангал рад қилиш; 5 *ростгўй, тўғри, дангал; ~ой человек* ростгўй одам; ~ой *ответ* тўғри (дангал) жавоб; 6 *разг.* ҳақиқий, ростакан, чиндан, шак-шубҳасиз; ~ая *польза* ҳақиқий фойда; 7 тўлиқ; бутунлай, мутлақо; ~ая *противоположность* бутунлай қарама-қаршиси, мутлақо тескариси; 8 *мат.* тўғри пропорционал (бири қанча кўпайса, иккинчиси ҳам шунча кўпаядиган миқдорга доир); ~ая *пропорциональность* тўғри пропорционаллик; 9 *в знач. суц.* ~ая *ж мат.* тўғри чизик; *провести* ~ую тўғри чизик ўтказмоқ; ~ой *угол мат.* тўғри бурчак; ~ая *речь грам.* кўчирма гап; ~бе *дополнение грам.* воситасиз тўлдирувчи; ~ая *линия* *родства* отадан ўғилга, ундан неварога кетган қариндошлик; ~ой *наследник* бевосита меросхўр; ~ая *кишкá анат. см.* кишкá; ~ой *ворот* олд томондан тугмаланадиган тик ёқа; ~ая *наводка воен.* бевосита (кўриб туриб) мўлжалга олиш, рўпарадан (тўғридан-тўғри) мўлжаллаш; ~бе *попадание* тўғри бориб тегиш (бомба снаряди, мино ҳақида); *в* ~ом *смысле слова* сўзнинг ўз (тўғри) маъносида, том маъноси билан; ҳақиқатан, чиндан.

ПРЯМОКРЫЛ/ЫЙ, -ая, -ое 1 тўғри қанотли; ~ое *насекомое* тўғри қанотли ҳашарот; 2 *в знач. суц.* ~ые *мн. зоол.* тўғриқанотлилар.

ПРЯМОЛИНЕЙНО *нареч.* тўғри, очик, очикдан-очик, бегараз; *действовать* ~очик-ойдин ҳаракат қилмоқ.

ПРЯМОЛИНЕЙНОСТЬ *ж* 1 тўғрилиқ, тўғри чизик бўйича йўналганлик; ~улиц *кўчанин* тўғрилиги; 2 дангаллик, тўғрилиқ; *он отвечал с присущей ему* ~ю у ўзига хос дангаллик билан жавоб қайтарди.

ПРЯМОЛИНЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -ёен, -ёйна 1 тўғри чизикли, тўғри чизик бўйлаб йўналган, тўғри; ~ое *движение* тўғри чизикли ҳаракат; *сад с* ~ыми *дорожками* йўлкчалари тўғри кетган боғ; 2 *перен.* тўғри, очик, дангал; бега-

раз; ростгўй, дангалчи; ~ый **отвёт тўғри** (дангал) жавоб; ~ый человек ростгўй (дангалчи) одам.

ПРЯМОСЛОЙН/ЫЙ, -ая, -ое тўғри қатламли, тўғри қаватланган; ~ая **древесина** тўғри қатламли ёғоч.

ПРЯМОТА ж тўғрилик, ростлик, ростгўйлик, тўғрисўзлик; дангаллик; ~ **отвёта** жавобнинг тўғрилиги (дангаллиги); **всем известна ерб** ~ унинг тўғрисўзлиги (дангалчилиги) ҳаммага маълум.

ПРЯМОУГОЛЬНИК м тўғрибурчак.

ПРЯМОУГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое тўғри бурчакли; ~ **треугольный** тўғри бурчакли учбурчак.

ПРЯНИК м пряник, ширин кулча; **медовый** ~ асалли пряник.

ПРЯНИЧНЫЙ, -ая, -ое **прил. от пряник**; пряник қиладиган, пряник тайёрлайдиган; ~ **цех кондитерской фабрики** кондитер фабрикасининг пряник (пиширадиган) цехи; ~ **петушок** хўрозча шаклидаги пряник, хўрозкулча.

ПРЯНОСТЬ ж, р. -ти 1 хуштаъмлик, хушбўйлик, ўткир ҳидлилики; ~ **в блюда** овқатнинг хуштаъмлиги; 2 маза бериш ва хушбўй қилиш учун овқатга солинадиган зиравор, доривор (мас., горчица, зира, мурч ва ш. к.); **тёсто с** ~ями дориворлар солинган хамир.

ПРЯНУ/ТЬ **сов. уст.** сакраб кетмоқ, ирғиб кетмоқ; сапчиб қочмоқ; **кони** ~ли в **сторону** отлар четга сапчиб кетди.

ПРЯНЫ/Й, -ая, -ое ўткир; хуштаъм; хушбўй; ~ **е блюда** ўткир таъмли овқат; ~ **й аромат** цветка гулнинг ўткир хушбўй ҳиди; ~ **й запах** ўткир хушбўй ҳид.

ПРЯСЛО с, р. мн. -сел **обл.** 1 икки устун оралиги (тўсиқ, девор, панжара, қўра ва ш. к. да); 2 сўри, сўкчак (пичан ёки ўриб боғланган донли ўсимликларни қуритиш учун); 3 синч.

ПРЯСТЬ I, **пряду́, прядёшь; прял, пряла́, пряло; несов.** (сов. **спрясть**) **что** йигирмоқ; ~ **пряжу** ип йигирмоқ; ~ **на прялке** чархда ип йигирмоқ.

ПРЯСТЬ II, -ядёт; **прял, пряла́ несов.:** ~ **уша́ми** қулоқларини диккайтирмоқ.

ПРЯТАТЬ, прячу́, прячешь несов. (сов. **спрятать**) 1 **кого-что** яширмоқ, бекитмоқ; ~ **ключи́** калитларни яширмоқ; ~ **кни́ги в шкаф** китобларни шкафга бекитиб қўймоқ; ~ **под замо́к** қулфлаб (бекитиб) қўймоқ; ~ **лицо́ в ладони́** юзини қўли (кафти) билан яширмоқ; ~ **подбородо́к в воротни́к** иягини ёқаси билан бекитмоқ; 2 **перен. что** яширмоқ, сир тутмоқ, сездирмасликка (билдирмасликка) уринмоқ; ~ **свое́ мы́сли** ўз фикрларини яширмоқ; ~ **улы́бку** кулгисини яширмоқ; ♦ ~ **глаза́** кўзини олиб қочмоқ; ~ **го́лову под крыло́** 1) бошини қаноти орасига яширмоқ; 2) **перен.** қўрқмоқ, хаф-хатардан ўзини олиб қочмоқ; ~ **концы́ см. ко́нец.**

ПРЯТАТЬСЯ, прячусь, прячешься несов. (сов. **спрятаться**) 1 **бекинмоқ, яширинмоқ, қочмоқ;** ~ **в за́рослях** буталар орасига бекинмоқ; ўзини панага олмоқ; ~ **за чу́жью спи́ну** 1) бировнинг орқасига бекинмоқ; 2) **перен.** бирор ишни, жавобгарликни бировнинг устига юкламоқ; 2 **перен. разг.** қочмоқ, қочиб юрмоқ, кўриммасликка ҳаракат қилмоқ; ~ **от люде́й** одамлардан қочиб юрмоқ; 3 сезилмайдиган (билинмайдиган) бўлиб қолмоқ; **в лесу́ среди́ дере́вьев** **праталась** дом лесника ўрмонда, дарахтлар орасида ўрмон қоровулининг уйи аранг кўзга чалинарди; 4 **бекинмоқ, кўздан ғойиб бўлмоқ, йўқ бўлиб кетмоқ, қораси кўринмай қолмоқ; солнце начина́ло** ~ **за пи́ки гор** қуёш тоғ чуққяларига ортига бекина бошлади; **речка пряталась в камыша́х** сой қамишзор орасига кириб кўринмай кетарди; ♦ ~ (или **спрятаться**) **в кусты́ см. куст.**

ПРЯТКИ мн., р. мн. -ток **бекинмачоқ; играти́ в ~ с кем-н.** 1) бекинмачоқ ўйнамоқ; 2) **перен., неодобр.** яширмоқ, бекитмоқ, сир сақламоқ; яширин ҳаракат қилмоқ.

ПРЯХА ж йигирувчи аёл.

ПСАЛОМ м, р. -лмá **псалом** (псалтирдаги диний қўшиқлар ёки оятлардан бири).

ПСАЛОМЩИК м псаломчи (псаломларни куйловчи киши).

ПСАЛТЫРНЫЙ, ая, -ое псалтирга оид; псалтирь...

ПСАЛТЫРЬ м, р. -ря псалтирь (инжилнинг тўрт китобидан бири — псаломлар китоби).

ПСАРНЫЙ, -ая, -ое итхонага оид; итхона...; ~ **двор** ит боқиладиган ҳовли, итхона ҳовлиси.

ПСАРНЯ ж, р. мн. -рен итхона (овчи итлар боқиладиган жой).

ПСАРЬ м, р. -ря итбоқар, сакбон (овчи итларни боқадиган киши).

ПСЕВДОКЛАССИЦИЗМ м сохта классицизм.

ПСЕВДОКЛАССИЧЕСКИЙ, -ая, -ое сохта классицизмга оид, сохта классицизм...

ПСЕВДОНАУКА ж сохта фан.

ПСЕВДОНАУЧНЫЙ, -ая, -ое сохта фанга оид; сохта фан...

ПСЕВДОНИМ м тахаллус, лақаб; **вы́брать себе́** ~ **узи́га** тахаллус олмоқ; **писа́ть под ~ом...** ...тахаллуси билан ёзмоқ.

ПСИН/А ж 1 **разг.** ит гўшти; 2 **разг.** ит ҳиди, ит юнгининг иси; **пахнет ~ой** ит ҳиди келяпти; 3 **прост.** ит, кўп-пак.

ПСИНЫЙ, -ая, -ое **прил. от пёс** и **пси́на** итга оид; ит...; ~ **запах** ит ҳиди.

ПСИХ м **прост.** жинни, телба, савдойи (руҳий касал) одам.

ПСИХАСТЕНИК м **разг.** психастеник (психастения билан огриган киши).

ПСИХАСТЕНИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое **прил. от психасте́ник** и психастения психастенияга оид; психастения билан огриган, психастеник, психастения...; ~ **е симпто́мы** психастения белгилари (симптомлар), психастеник симптомлар (белгилар).

ПСИХАСТЕНИЧКА ж см. психастеник.

ПСИХАСТЕНИЯ ж психастения (руҳий касалликнинг бир тури).

ПСИХИАТР м психиатр (руҳий касалликлар врач); **врач** ~ психиатр врач, психиатрия врач.

ПСИХИАТРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое психиатрияга оид; психиатрик, психиатрия...; ~ **ая лече́бница** психиатрия шифохона, психиатрия шифохонаси; жинчихона.

ПСИХИАТРИЯ ж психиатрия (руҳий касалликлар ва уларни даволаш ҳақидаги фан).

ПСИХИКА ж психика (онгда объектив воқеаларнинг акс этишидан ҳосил бўлган руҳий кечинмалар мажмуи, руҳий ҳолат); **здоровая** ~ соғлом психика; **больная** ~ соғлом бўлмаган (носоғ) психика.

ПСИХИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 **прил. от психика** психик, руҳий; ~ **ие** особенности руҳий хусусиятлар; ~ **ие бо́лезни** руҳий касалликлар; 2 **в знач. суц.** ~ **ий м, ~ ая ж** **прост.** руҳий касал (руҳий касаллик билан огриган киши); ♦ ~ **ая ата́ка** руҳий атака (душманга руҳий таъсир қилиш учун қилинган ҳужум).

ПСИХОВАТЬ **несов. прост.** жиннилик қилмоқ, жинни киши каби тўполон қилмоқ, ўзини жинниликка солмоқ.

ПСИХОЗ м психоз, психик касаллик, руҳий касаллик, жиннилик.

ПСИХОЛОГ м психолог (1 психология мутахассиси ёки олими; 2 одам психологиясини, одам аҳволи руҳиясини яхши биладиган киши; руҳшунос; **каждый учитель** долён **быть** **тёнким** ~ **ом** ҳар бир ўқитувчи нозик психолог бўлиши лозим).

ПСИХОЛОГИЗМ м психологизм (психик ҳолатларни чуқур тасвирлашга, чуқур психологик анализга мойиллик); ~ **в литерату́ре** адабиётдаги психологизм; ~ **в творчестве** Ф. М. Достоевского Ф. М. Достоевский ижодида психологизм.

ПСИХОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 психологик, руҳий; ~ **ое** **наблюдение** психологик кузатиш (текшириш); 2 психологик; ~ **ий роман** психологик роман; ~ **ая драма** психологик драма; ♦ ~ **ая война́** психологик уруш (душманни кўрқитиш мақсадида унинг психикасига таъсир қилиш).

ПСИХОЛОГИЯ ж психология (1 руҳий фаолиятнинг қонуняти, эволюцияси ва формалари ҳақидаги фан; 2 бирор фаолиятга боғлиқ бўлган психологик жараёнлар мажмуи; ~ **творчества** ижодиёт психологияси; 3 психика, аҳволи руҳия, руҳий ҳолат; **детская** ~ бола психологияси; **женская** ~ аёллар психологияси).

ПСИХОПАТ *м* психопат, жинни, савдойи, телба, девона.

ПСИХОПАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое психопатга ва психопатияга оид; психопатик.

ПСИХОПАТИЯ *ж* психопатия, жиннилик, девоналик, савдойилик, телбалик.

ПСИХОПАТКА *ж, р. мн. -ток см. психопат.*

ПСИХОПАТОЛОГ *м* психопатолог (психопатология мутахассиси).

ПСИХОПАТОЛОГИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое психопатологияга оид, руҳий касалликка оид; психопатологик; ~**ое** исследование психопатологик тадқиқот.

ПСИХОПАТОЛОГИЯ *ж* психопатология (руҳий касалликларни ўрганиш ва даволаш ҳақидаги умумий таълимот).

ПСИХОТЕРАПЕВТ *м* психотерапевт (психотерапия мутахассиси); **врач** ~ психотерапевт врач.

ПСИХОТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое психотерапия ва психотерапевтга оид; психотерапевтик; ~**ое** лечение психотерапевтик даволаш.

ПСИХОТЕРАПИЯ *ж* психотерапия (руҳий таъсир қилиш йўли билан даволаш усули, мас., гипноз қилиш).

ПСИХОТЕХНИКА *ж* психотехника (амалий психологиянинг кишиларни психик жиҳатдан бирор касбга яроқли эканлигини аниқлаш методлари билан шуғулланган бўлими).

ПСИХОТЕХНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое психотехникага оид; психотехник, психотехника...; ~**ая** лаборатория психотехника лабораторияси, психотехник лаборатория.

ПСИХРОМЕТР *м* психрометр (ҳаво намлигини ўлчайдиган асбоб).

ПСОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от пёс* итга оид; ит...; ~ый **вы́водок** ит болалари, янги туғилган кучукчалар; ~**ая** **о́хта** ит билан ов қилиш.

ПТАШКА *ж, р. мн. -шек разг.* қушча; ♦ **во́льная** ~ (птыца) 1) эркин қушча; 2) *перен.* эркин одам, ҳеч кимга қарам бўлмаган одам; **ра́нняя** ~ *разг.* саҳархез, эрта турадиган одам.

ПТЕНЁЦ *м, р. -нцá* қуш боласи, жўжа.

ПТЕНЧИК *м* *уменьш.-ласк.* от птенёц.

ПТИЦА *ж* 1 қуш, парранда; **пéвчие** ~ы сайроқи қушлар; **водопла́вающая** ~а сузувчи қуш; 2 *собир.* овладиган, боқиб кўпайтирилдиган, гўшти ейилдиган қушлар; **домáшняя** ~а уй паррандаси; **бýтая** ~а бўғизланган (сўйилган) қуш; **морóженная** ~а яхлатилган парранда гўшти; ♦ **невеликá** ~а *разг. ирон.* эътиборсиз одам; **ва́жная** ~а *разг.* эътиборли одам, мўтабар зот; **во́льная** ~а эркин (озод) одам, ҳеч кимга қарам бўлмаган одам; ~а **высо́кого полéта** *разг. ирон. см. полёт;* **как ~а небесная (жить)** беташвиш, беғам (яшамок), тараллабедод қилиб (юрмок).

ПТИЦЕВОД *м* паррандачи, паррандабоқар (паррандачилик билан шуғулланувчи киши).

ПТИЦЕВОДСТВО *с* паррандачилик, қушчилик.

ПТИЦЕВОДЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое паррандачиликка (қушчиликка) оид; паррандачилик (қушчилик)...; ~**ая** **фе́рма** паррандачилик фермаси.

ПТИЦЕЛОВ *м* қуш тутувчи, қуштутар (асосан, сайроқи қушларни туттиш билан шуғулланувчи киши).

ПТИЦЕЛОВСТВО *с* қуш туттиш билан шуғулланиш; қуш ови.

ПТИЦЕФАБРИКА *ж* паррандачилик фабрикаси, паррандафабрика.

ПТИЦЕФЕРМА *ж* паррандачилик фермаси, паррандаферма; **колхозная** ~ колхоз паррандачилик фермаси.

ПТИЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил. от птица;* қушга (паррандага) оид; қуш...; ~ий **пух** қуш паги; ~**ье** гнездо қуш уяси; ♦ ~ий **базáр** *см. базár;* ~ий **двор** қушхона, паррандалар сақланадиган (боқилдиган) бино; **с (высо́ты) ~ьего полéта** *см. полёт;* **жить на ~ых права́х разг.** қушларга ўхшаб яшамок, аннқ бир таъминоти, ҳуқуқи бўлмаган ҳолда яшамок; **то́лько ~ьего мо́лока нет разг. шу́тл.** жондан бошқа ҳамма нарса бор, ҳамма нарса мўл-кўл, сероб.

ПТИЧКА *ж, р. мн. -чек* 1 *уменьш.-ласк.* от птица; қушча, кичкина қуш; 2 *птичка, белги* (китоб ёки дафтар четларига қуш қанотига ўхшатиб қўйилдиган ишора);

прóтив фами́лий опозда́вших ста́вились ~и кеч қолганларнинг фамилияси қаршисига птичка (белги) қўйиларди.

ПТИЧНИК *м* 1 *катак;* қушхона; 2 *паррандачи, қуш боқувчи (қуш асровчи) киши.*

ПТИЧНИЦА *ж см. птичник* 2.

ПУБЛИК/А *ж собир.* 1 бир жойга йиғилган кишилар, томошабинлар, тингловчилар, ўқувчилар; **театра́льная** ~а театр томошабинлари; **чита́ющая** ~а ўқувчилар, китоб-газета ўқувчи кишилар; 2 *разг.* жамият, жамоат, халойиқ; **Пéстрая толпа́ ~и гуля́ла по бу́львару** (Гаршин) Турли-туман (кийинган) кишилар тўда-тўда бўлиб бульварда сайр қиларди.

ПУБЛИКАЦИЯ *ж* 1 эълон қилиш, босиб чиқариш, нашр эттиш; тарқатиш; ~ **архивных материа́лов** архив материалларини босиб чиқариш; 2 (матбуотда босилган) эълон, билдириш; эълон бериш; ~ **в газéте** газетандаги эълон; газетанда эълон бериш.

ПУБЛИКОВАТЬ, -кую, -куюшь *несов. (сов. опубликовать)* *что* эълон қилмоқ, нашр этмоқ, босмоқ; ~ **в газéте** газетанда босиб чиқармоқ; газетанда эълон қилмоқ; ~ **статья́ в журна́ле** мақолаларни журналда эълон қилмоқ.

ПУБЛИЦИСТ *м* публицист (ижтимоий-сиёсий темаларда асарлар яратувчи адиб, ёзувчи).

ПУБЛИЦИСТИКА *ж* публицистика (ижтимоий-сиёсий масалаларга оид адабиёт).

ПУБЛИЦИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил. от публицист* и публицистика публицист ва публицистикага оид; публицистик; ~ **жанр** публицистик жанр; ~ **ромáн** публицистик роман.

ПУБЛИЧНО *нареч.* очиқ, ошкора равишда; халойиқ олдида, жамоат олдида; ~ **заяви́ть** омма олдида билдириш, ошкора айтмоқ.

ПУБЛИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *очиқ, ошкор;* халқ (омма, жамоат) олдидаги; оммавий; ~**ое** **высту́пление** жамоат олдида чиқиш, халқ олдида чиқиб сўзлаш; 2 *уст.* жамоатга (халққа) оид; халқ...; ~ый **музе́й** халқ музейи; ~**ая** **библиоте́ка** халқ кутубхонаси; ♦ ~ый **дом** фоҳишахона (капиталистик жамиятда); ~**ая** **же́нщина** *уст.* фоҳиша, ғар; ~**ые** **то́рги** ким ошди савдоси.

ПУГАЛО *с* 1 қўрқичи, қўрғич; 2 *перен. разг.* қўрқинчли (кишини чўчитадиган) одам; 3 қўрқитиш учун восита бўладиган кимса ёки нарса; **стари́ка преврати́ли в ~ для де́тей** чолни болаларни қўрқитадиган кимсага айлантириб қўйишди.

ПУГАН/ЫЙ, -ая, -ое қўрққан, чўчиган; ҳурққан; **не́чего меня́ пуга́ть, я уже ~ый** мени қўрқитишнинг ҳожати йўқ, мен қўрқиб бўлганман; ~**ая** **воро́на куста́ бо́ится посл.** илон қаққан ола арқондан қўрқар, сутдан оғзи куйган қатиқни пуфлаб ичади.

ПУГАТЬ *несов. (сов. испугать и напугать)* *кого-что* қўрқитмоқ, чўчитмоқ; ҳурқитмоқ.

ПУГА/ТЬСЯ *несов. (сов. испугаться и напугаться)* қўрқмоқ, чўчимоқ, ҳурқмоқ; **не ~йтесь** қўрқманг.

ПУГАЧ *м* пўкак тўппонча, ўйинчоқ тўппонча.

ПУГЛИВО *нареч.* қўрқиб, чўчиб, ҳурқиб, ҳадиксираб; ~ **озира́ться** қўрқиб атрофга назар солмоқ.

ПУГЛИВОСТЬ *ж* қўрқоқлик, чўчишлик, ҳурқишлик; ҳадиксирашлик; юраксизлик.

ПУГЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое қўрқоқ, қўрқадиган, чўчидиган, ҳурқадиган, ҳурқак; **э́та лоша́дь ~а** бу — ҳурқадиган от, бу от ҳурқак; ~ый **взгля́д** ҳадиксираб қараш.

ПУГНУТЬ *сов. и однокр. см. пугать;* ~ **ко́шку** мушукка пишт демоқ, ҳайдамоқ.

ПУГОВИЦ/А *ж* тугма; **приши́ть ~у** тугмани тикиб олмоқ; **засте́гнуться на все ~ы** 1) ҳамма тугмаларини солиб олмоқ; 2) *перен.* ўзини тартибли (ораста) тутмоқ.

ПУГОВИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от пуговица;* тугмага оид; тугма қиладиган, тугма...; ~ый **цех** тугма цехи, тугма қиладиган цех; ~**ое** **произво́дство** тугма ишлаб чиқариш.

ПУГОВК/А *ж, р. мн. -вок* *уменьш. от пуговица;* тугмача; ♦ **нос ~ой** кичкина бурун, тугмачадай бурун, пучуқ бурун.

ПУД *м. мн. -бы, -р. мн. -ов* пуд (16,3 кг га тенг оғирлик ўлчови).

ПУД

ПУДЕЛЬ *м, р. -ля, мн. -ли и -ля* пудель (юнги жингалак хочаки ит).

ПУДИНГ *м* пудинг (гуруч ва бошқа ёрмалардан творог ва мевалар қўшиб товада пиширилган оваркат); **рисовый** ~ гуруч пудинг; **яблочный** ~ олма пудинг.

ПУДОВИК *м уст. и обл.* 1 бир пудлик қоп; 2 бир пудлик тош.

ПУДОВЫЙ, -ая, -ое 1 бир пудлик; ~ **ая** гйра бир пудлик тош; 2 жуда оғир, зил, зилдай; ~ **ая** ноша жуда оғир юк; ~ **ый кулак** зилдай (оғир) мушт.

ПУДРА *ж* упа; ~ **для лица** упа, юзга сурадиган упа; ♦ **сахарная** ~ қанд толқони.

ПУДРЕНИЦА *ж* упа қутиси, упадон.

ПУДРЕНЫЙ, -ая, -ое упа суртилган, упа сепилган; ~ **ый парик** упа сепилган парик; ~ **ое лицо** упа суртилган юз.

ПУДРИТЬ *несов. (сов. напудрить и попудрить)* кого-что пудра суртмоқ, упа қўймоқ; ~ **лицо** юзга пудра суртмоқ, юзга упа қўймоқ; ~ **нос** бурунга упа суртмоқ.

ПУДРИТЬСЯ *несов. (сов. напудриться и попудриться)* ўзига пудра суртмоқ, упа қўймоқ.

ПУЗАНOK *м, р. -нка* сельдь балигининг бир тури.

ПУЗАТЫЙ, -ая, -ое 1 *прост.* қорни катта, қорни чиққан, мешқорин, қориндор; ~ **ый купец** қорни катта савдогар; ~ **ая лошадевка** қориндор от; 2 *перен. разг.* кенг, катта, йўғон, қорни катта, қориндор; ~ **ый комод** кенг (пастак) жавон; ~ **ый самовар** қорни катта (йўғон) самовар; ~ **ая бутыль** қорни йўғон шиша.

ПУЗО *с прост.* қорин; ~ **отрастил** қорин қўйди.

ПУЗЫР/ЕК *м, р. -рьк* 1 *уменьш.* от **пузырь** 1; пуфакча; кўпича; ~ **ькй по воде** побежали сувда пуфакчалар оқа бошлади; 2 шишача, кичкина шиша; ~ **ек чернил** сиёҳ солинадиган шишача, сиёҳ шишаси; ~ **ек спирта** спирт солинган шишача.

ПУЗЫРИТ/ЬСЯ и **ПУЗЫРИТ/ЬСЯ, -итса** *несов. разг.* 1 кўпирмоқ, кўпикланмоқ; 2 кўпмоқ, кўпчимоқ, ошмоқ; **тесто** ~ **ся** хамир кўпчида; 3 ичига ҳаво тўлиб шишмоқ, дўмбира бўлмоқ, шамол кириб шишиб турмоқ (асосан, кийим ҳақида); **юбка** ~ **ся** юбка шамолда ҳилпираб шишиб турибди.

ПУЗЫРЧАТЫЙ, -ая, -ое пуфакчали; қавариқли; ~ **ое** стекло қавариқли ойна.

ПУЗЫРЬ *м, р. -ря* 1 пуфак; кўпик; ~ **в** стеклe ойнадаги пуфак; **мыльный** ~ **ь** 1) совун кўпиги; 2) *перен., неодобр.* омонат (пуч) нарса, асоссиз нарса; 2 *разг.* қавариқ, бўртиқ; ~ **от ожога** куйиб, қавариб чиққан жой; 3 пуфак, қовуқ; **мочевой** ~ сийдик пуфаги, қовуқ; **жёлчный** ~ ўт пуфаги; **плавательный** ~ **у** **рыб** балиқ пуфаги; 4 *разг. мед.* резинка халта, грелка (ичига иссиқ сув ёки муз солиниб, оғриқ жойга қўйиладиган резина халтача); ~ **со льдом** муз солинган резинка халта; 5 *разг., шутол.* дўмбоқ (лўппи, думдумалоқ) бола; ♦ **пускать** **пузыри** *шутл.* оғир (мушкул) аҳволда бўлмоқ.

ПУК *м, мн. -й, р. мн. -ов* боғ, боғлам, ўрам; даста, тутам; **пук соломы** похол боғи, бир боғ похол; **пук бумаг** қоғоз ўрама, бир ўрам қоғоз.

ПУЛЕВОЙ, -ая, -бе *прил. от пуля;* ўққа онд; ўқ...; ~ **е** ранение ўқ тегиб (ўқдан) бўлган яра.

ПУЛЕМЕТ *м* пулемёт; **станковый** ~ станокли пулемёт; **ручной** ~ қўл пулемёти; ♦ **трещит, как** ~ *разг.* пулемётдек тариллайди; қаттиқ ва тез гапирди.

ПУЛЕМЕТНЫЙ, -ая, -ое пулемётга онд; пулемёт...; пулемётчи(лар)...; ~ **огонь** пулемётдан ўққа тутиш; пулемётдан ёрилган ўқлар; ~ **взвод** пулемётчилар взводи.

ПУЛЕМЕТЧИК *м* пулемётчи.

ПУЛЕМЕТЧИЦА *ж см. пулемётчик.*

ПУЛОВЕР *м* пуловер (қоматга ёпишиб турадиган ёқасиз, тугмасиз трикотаж фуфайка).

ПУЛВЕРИЗАТОР *м* пульверизатор, пуркагич (суюқ ёки кукун моддаларни пуркайдиган, чангитиб сепадиган асбоб).

ПУЛВЕРИЗАЦИЯ *ж* пульверизация, пуркаш, сепиш, чанглаш.

ПУЛВЕРИЗИРОВАТЬ *сов. и несом. что* пульверизация қилмоқ, пуркамоқ, сепмоқ, чангламоқ.

ПУЛЬКА I *ж, р. мн. -лек* пулька (преферанс ўйинининг бир давраси).

ПУЛЬКА II *ж, р. мн. -лек уменьш.* от **пуля** кичкина ўқ, ўқча.

ПУЛЬМАН *м ж.-д.* пульман (пассажир ёки юк ташийдиган вагонларнинг бир тури).

ПУЛЬМАНОВСКИЙ, -ая, -ое пульманга онд; пульман...; ~ **вагон** пульман вағони, пульман вағон.

ПУЛЬНУТЬ *сов. и однокр. прост. см. пульять.*

ПУЛЬПА *ж спец.* пульпа (1 таркибидаги керакли моддани ажратиш учун майдаланган, сувда ёки бирор эритмада суюлтирилган руда; 2 ер қазишда ҳосил бўладиган сув, тупроқ ёки тоғ жинслари қоришмаси; 3 ҳар бир тиш ўтрасидаги бўшлиқни тўлдириб турадиган ва нерв учлари туташадиган юмшоқ тўқима, милк кунгураси).

ПУЛЬС *м* 1 пульс, томир уриши; **нормальный** ~ томирнинг нормал уриши; 2 *перен. чего* суръат, темп; ~ **общественной жизни** ижтимоий ҳаёт суръати.

ПУЛЬСАРЫ *мн. астр.* пульсарлар (даврий радионурланншлар тарқатиб турувчи космик объект).

ПУЛЬСАЦИЯ *ж* 1 томир уриши, томир тепиши, юракнинг (қон томирининг) тепиб туриши; ~ **сердца** юракнинг уриб туриши; 2 *тех.* пульсация, тепиб туриш, лип-лип қилиб туриш, кучи, тезлиги ўзгариб туриш, узилиб-узилиб оқиш; ~ **тока** ток пульсацияси, токнинг ўзгариб (узилиб-узилиб) оқиши.

ПУЛЬСИР/ОВАТЬ, -рует *несов.* 1 уриб турмоқ; тепиб турмоқ (томир, юрак ҳақида); **видно, как на виске** ~ **у** **ет** жилка чеккасида томирнинг қандай ураётгани кўриниб турибди; 2 *спец.* пульсация бермоқ, тепиб турмоқ, кучи ё тезлиги ўзгариб (узилиб-узилиб) ҳаракат қилмоқ; ~ **уодящая боль** тўхтаб-тўхтаб тутадиган оғриқ; ~ **уодящий ток** тежкили ток (кучайиб-пасайиб оқадиган электр токи).

ПУЛЬСОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от пульс* 1 *спец.* пульса (томир уришига) онд; томир (пульс)...; ~ **е** **удары** томир уришлари.

ПУЛЬТ *м* пулт (1 ноталар қўядиган юзи нишаб кичкина стол; **дирижёрский** ~ дирижёр пулти; 2 **автоматик** бошқариш аппаратлари жамланган стол, стенд ва ш. к.; **диспетчерский** ~ диспетчерлик пулти; ~ **управления** бошқариш пулти).

ПУЛЯ *ж* ўқ; **трассирующая** ~ **я** из қолдирадиган ўқ; **разрывная** ~ **я** ёриладиган (бўлиниб кетадиган) ўқ; ♦ **лить** (или **отливать**) ~ **и** *разг.* мақтаниб, бўлмағур, уйдирма гаплар гапирмоқ; ~ **ей** **вылететь** *разг.* ўқдай отилиб (жузда тез) чиқмоқ.

ПУЛЯРКА *ж, р. мн. -рок* семиз (бўрдоки) товуқ.

ПУЛЯТЬ *несов. прост.* отмок; ~ **камями** тош отмоқ.

ПУМА *ж* пума (Америка ёввойи мушуги).

ПУНКТ *м* 1 пункт, нуқта, жой; **наблюдательный** ~ кузатиш пункти; **сборный** ~ йиғилиш (тўпланиш) жойи; **населенный** ~ *офиц.* аҳоли пункти, аҳоли яшайдиган жой; **ссыпной** ~ галла тўқиш пункти; галла қабул қилиш пункти; **самый высокий** ~ **местности** бирор жойнинг энг юқори нуқтаси; 2 бирор мақсад учун махсус мосланган жой ёки бино, пункт; **наблюдательный** ~ кузатиш пункти; **переговорный** ~ **телефонной станции** телефон станциясининг сўзлашув пункти; **медицинский** ~ медицина пункти; 3 модда, банд; **соглашение из пяти** ~ **ов** беш моддалан иборат шартнома; **изложить по** ~ **ам** 1) моддалар бўйича (моддама-модда) қилмоқ; 2) *перен.* изчил баён қилмоқ, батафсил баён қилмоқ; 4 нуқта, қирра, томон, жой, ўрин; **главные** ~ **ы** **рассуждения** мулоҳазанинг асосий нуқталари; **слабый** ~ **в** **изложении** баёндаги заиф томон; баённинг заиф (бўш ишланган) жойи; 5 пайт, пункт, нуқта; **кульминационный** ~ кульминацион пункт (нуқта), авж; **поворотный** ~ бурилиш пайти (нуқтаси); ♦ **командный** ~ командир ёки қўмондон пункти (жангни бошқариб туриладиган жой).

ПУНКТИК *м* 1 *уменьш.-ласк.* от **пункт** 2 моддача, банд, кичик қисм; 2 *перен. разг. шутол.* галати қилиқ; **тен-таксимонлик; человек с** ~ **ом** тентаксимон одам; **коллекционирование** — **его** ~ унинг галати қилиқларидан бири — кол-лекция тўплаш.

ПУНКТИР *м* пунктир, нуқтали чизиқ (нуқта ёки узуқ чизиқчалардан иборат чизиқ).

ПУНКТИРН/ЫЙ, -ая, -ое пунктирга оид; нуқтали, пунктир (нуқта)...; ~ая линия нуқталардан иборат чизик, нуқтали чизик, пунктир чизик.

ПУНКТУАЛЬНО нареч. жуда аниқ, нуқтама-нуқта, ўз вақтида; пухталиқ билан; ~ выполнить поручение топшириқни ўз вақтида (жуда аниқ) бажармоқ.

ПУНКТУАЛЬНОСТЬ ж жуда аниқлик, ўз вақтида бўлишлиқ, пухталиқ; ~ исполнённыя ўз вақтида бажаришлиқ; он отличается ~ю у жуда пухталиги (ишни ўз вақтида аниқ бажариши) билан ажралиб туради.

ПУНКТУАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ишни пухта ва ўз вақтида бажаридиган; жуда аниқ, ўз вақтида, пухта; ~ый человек ишни пухта ва ўз вақтида бажаридиган одам; ~ое исполнённыя пухта ва ўз вақтида бажариш, бекам-қўст бажариш.

ПУНКТУАЦИОННЫ/Й, -ая, -ое пунктуацияга (тиниш белгиларига) оид; пунктуацион; ~е ошибки пунктуацион хатолар.

ПУНКТУАЦИ/Я ж пунктуация (тиниш белгиларини қўйиш системаси); правила русской ~и рус пунктуацияси қоидалари.

ПУНКЦИЯ ж мед. пункция (даволаш ва диагностика мақсадида баданга шприц игнаси ёки махсус игна суққиш).

ПУНОЧКА ж, р. мн. -чек пуночка (чумчүксимонлар оиласига мансуб кичкина қуш).

ПУНЦОВЫ/Й, -ая, -ое қип-қизил, тўқ қизил; лоларанг; ~е губы қип-қизил лаблар; ~й шёлк тўқ қизил шойи.

ПУНШ м пунш (шакар, сув ва мева шираси қўшиб қайнатилган спиртли ичимлик).

ПУНШЕВ/ЫЙ, -ая, -ое пуншга оид; пуншли; ~ое моржеёе пуншли музқаймоқ; ~ая конфёта пуншли конфет.

ПУП м разг. киндик; ~ земля 1) уст. диққат-эътиборни ўзига жалб қилиб турган нарса; 2) ирон. ўзини ҳаммадан энг муҳим, эътиборли деб санайдиган кимса ҳақида.

ПУПАВКА ж, р. мн. -вок зарғўш, қуёнжун (сарик гулли ўтсимон ўсимлик).

ПУПАВНИК м то же, что pupavka.

ПУПОВИНА ж киндик ичакчаси, кесилмаган киндик.
ПУПОК м, р. -пкá 1 киндик; 2 спец. пўтака (қушларда).

ПУПОЧЕК м, р. -чка уменьш. от pupok 1 киндикча.
ПУПОЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от pupok киндикка оид; киндик...; ~ая грыва киндик даббаси.

ПУПЫРЫШЕК м, р. -шка и pupырь м, р. -рй разг. фуддача, майда ҳуснбузар, бўжама.

ПУРГА ж қор бўрони.

ПУРГОВА/ТЬ, -гую, -гуюшь несов. разг. қор бўронинг тинишини кутмоқ; вертолётчики ~ли на полярной станции вертолётчиклар қутб станциясида қор бўронинг тинишини кутиб турдилар.

ПУРИЗМ м книжн. пуризм (1 хулқ-ахлоқни покиза ва қаттиқ сақлашга юзаки уриниш; 2 лингв. тилни ўзгармаган соф ҳолда сақлашга, уни чет сўзлардан, варваризм, вульгаризмлардан тозалашга консервативлик билан ортиқча берилиб кетиш).

ПУРИСТ м книжн. пурист, пуризм тарафдори.

ПУРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое то же, что пуристский.

ПУРИСТКА ж см. пурист.

ПУРИСТСКИЙ, -ая, -ое книжн. пуризм ва пуристларга оид; пуристик, пурист...

ПУРИТАНИН м книжн. пуритан (1 16—17-асрларда англиз, шотланд буржуазияси уюштирган диний-сиёсий ҳаракат қатнашчиси; 2 перен. книжн. уст. ўта сипо одам, кишилар кўзига одобли, ахлоқли бўлиб кўринувчи одам).

ПУРИТАНКА ж, р. мн. -нок см. пуританин.

ПУРИТАНСКИЙ, -ая, -ое пуританларга оид; пуритан (лар)...

ПУРИТАНСТВО с пуританлик; порсолик, сиполик.

ПУРПУР м 1 қимматбаҳо тўқ қизил бўёқ (қадим замонларда тўқима бўяш учун ишлатилган); 2 уст. тўқ қизил кийим (улуғворлик ва дабдабалилик белгиси сифатида кийилган); 3 тўқ қизил, қип-қизил ранг (тус).

ПУРПУРНЫЙ, -ая, -ое тўқ қизил, қирмизи; ~ цвет тўқ қизил ранг.

ПУРПУРОВЫЙ, -ая, -ое то же, что пурпурный.

ПУСК м ишга солиш, ишга тушириш; ~ электростанции электростанцияни ишга тушириш; ~ завода заводни ишга тушириш.

ПУСКАЯ частица и союз разг. то же, что пусть 1, 2.

ПУСКАТЬ несов. см. пустить.

ПУСКАТЬСЯ несов. 1 см. пуститься; 2 страд. от пускать.

ПУСКОВО/ОЙ, -ая, -ое ишга солишга (юргизиб юборишга, ишга туширишга) оид; ишга тушириш (солиш)...; ~ый период ишга тушириш даври; ~ый механизм ишга солиш механизми; ~ая установка ишга тушириш установкаси.

ПУСТЕЛЬГА ж, р. -й 1 куйка, миққий (қирғийлар оиласига кирадиган йиртқиқ қуш); 2 м и ж прост. неодобр. энгилтабиат одам; қуруқ, сергап, маҳмадона одам.

ПУСТЕТЬ, -ёет несов. (сов. опустеть) бўшамоқ, бўшаб қолмоқ, холи қолмоқ.

ПУСТИТЬ, пушў, пустишь сов. (несов. пускать) 1 кого-что қўйиб юбормоқ, бўшатмоқ, озод қилмоқ; ~ птицу на волю қушни учуриб юбормоқ; пустите мою руку қўлимни қўйиб юборинг; 2 кого-что қўймоқ; юбормоқ, ижозат бермоқ; ~ пассажиров в вагон пассажирларни вагонга қўймоқ (киритмоқ); ~ в отпуск отпускаи бермоқ; ~ детей в театр болаларни театрга юбормоқ; ~ стадо в поле подани далага қўйиб юбормоқ; ~ ночевать тунагани қўймоқ; тунаб кетишга ижозат бермоқ; 3 что ишга солмоқ, ишга туширмоқ, қўйиб юбормоқ, ишлатиб юбормоқ; ~ часы соатни юргизиб юбормоқ; ~ автобус автобусни юргизмоқ (ишга туширмоқ); ~ завод заводни ишга туширмоқ; ~ струю воды сувни оқи-зиб юбормоқ; 4 кого-что бирор ҳолатда юргизмоқ; ~ лошадей шагом отни одимлатиб юргизмоқ; 5 кого-что от туркумидаги сўзлар билан бирга келиб бирор ҳолга солмоқ, бирор нарсага ёки томонга йўналтирмоқ каби маъноларни билдиради; ~ сына по портновскому делу ўғилни тикувчиликка бермоқ; ~ в производство ишлаб чиқаришга қўймоқ; ~ в продажу сотишга чиқармоқ; ~ поле под рожь далага жавдар экмoқ; 6 разг. что ошкор (эълон) қилмоқ, тарқатмоқ, ёймоқ, қилмоқ; ~ сплетню ғийбат қилмоқ, ғийбат тарқатмоқ; ~ слух овоза қилмоқ, овоза тарқатмоқ; 7 что или чем отмоқ, ташламоқ, иргитмоқ; ~ камень (или камнем) в окно деразага тош отмоқ; ~ стрелу ёйдан ўқ отмоқ; ~ деньги на ветер перен. пулни бекорга сарф қилмоқ; 8 что отмоқ, ёймоқ (ўсимлик ҳақида); ~ корни илдиэ отмоқ; 9 что разг. бирор рангга бўяб ёки тикиб ҳусн бермоқ, қилиб бермоқ; ~ по крайм зелёным четларига яшил ранг югуртирмоқ; ~ кровь кому уст. прост. қортиқ билан қон олмоқ; ~ красного петуха ўт қўймоқ, ёнгин чиқармоқ; ~ (себе) пуюло в лоб см. лоб; ~ пыль в глаза см. пыль; ~ козля в огород см. козёл; ~ по миру кого см. мир 1; ~ поезде под откoс см. откoс.

ПУСТИТЬСЯ, пушўсь, пустишься сов. во что и с нвопр. разг. 1 жўнамоқ, кетмоқ, йўлга чиқмоқ; ~ в путь йўлга чиқмоқ; ~ в погоню орқасидан қувиб кетмоқ; 2 бошламоқ, киришмоқ, берилиб кетмоқ; ~ в пляс ўйинга тушиб кетмоқ; ~ бежать чопиб кетмоқ; ~ в рассуждения мулоҳазага берилиб кетмоқ.

ПУСТО 1 нареч. бўм-бўш, холи; 2 в знач. сказ. безл. бўш, қуруқ (ҳеч кимса ёки нарса йўқ); в комнате ~ уй бўш, уй бўм-бўш; в вагоне было ~, — ни души вагонда ҳеч ким йўқ (бўм-бўш) эди; 3 в знач. сказ. безл. совиган, ҳувиллаган, бўм-бўш (кўнгил ҳақида); на душе у меня ~ (ҳамма нарсадан) кўнгилм совиган, кўнгилм қолган; ~ что тебе (ему, вам) ~ было! прост. қуриб кет!, қуриб кетсин!, қуриб кетинг!; то густо, то ~ разг. гоҳ қуюқ, гоҳ сууқ, гоҳ кўп, гоҳ оз; гоҳ ундай, гоҳ бундай.

ПУСТОБРЕХ м прост. ёлгончи, лофчи, қуруқ маҳмадона, валдироқи одам.

ПУСТОВАТЬ, -ует несов. бўш турмоқ, бўшаб қолмоқ; комната ~ует хона бўш турибди.

ПУСТОГОЛОВЫЙ, -ая, -ое разг. қовоқбош, каллава-рам, мияси йўқ; ~ человек мияси йўқ (қовoқбош) одам, каллава-рам.

ПУСТОЗВОН м разг. қуруқ маҳмадона, гап сотувчи; сергап, эзма.

ПУСТОЗВОНИТЬ *несов. разг.* бекорчи гап сотмоқ, эзмалик қилмоқ.

ПУСТОЗВОННИЙ/ИЙ, -ая, -ое қуруқ маҳмадона, гап со-тадиган, валдироқи; ~ая **фраза** қуруқ гап, бемаъни гап; ~ый **человек** қуруқ маҳмадона одам.

ПУСТОЗВОНСТВО *с разг.* қуруқ маҳмадоналик, сергаплик, эзмалик.

ПУСТОЙ/ОЙ, -ая, -ое; пуст, пустá, пу́сто 1 ичи бўш, ҳеч нарсаи йўқ, бўш, қуруқ, пуч; ~ой **чемодан** бўш чамадон; ~ой **карман** (кошелёк) бўш (пули йўқ) чўнтак, бўш ҳам-ён; ~ой шар ичи бўш шар; на ~ой **желудок разг.** оч қоринга; 2 *перен.* қуруқ, бемаъни, тузсиз; беҳуда, аҳамият-сиз; ~ой **разговор** қуруқ (кераксиз) гап; ~ой **человек** бемаъни одам; ~ая **книга** бемаъни китоб; ~ой **слух** қуруқ овоза; ~ая **затя** беҳуда уриниш; ~ое **дело** аҳамиятсиз (арзимайдиган) иш; 3 *в знач. суц.* ~ое *с аҳамияти йўқ* (бекорчи) нарса; **это ~ое** бунинг аҳамияти йўқ, эътибор бер-ишга арзимайдиган нарса; ~ое **ты говоришь** бекорчи гап-ни гапиряпсан; ♦ ~ая (горная) **порода спец.** рудага ара-лашиб қолган кераксиз жинс; ~ой **номер разг.** қуруқ но-мер (муваффақиятсиз ёки қилиб бўлмайдиган иш ҳақида); *с ~ыми руками разг.* ҳеч нарсаи, қуруқдан-қуруқ, икки қўлини бурнига тиқиб; **пришёл с ~ыми руками** икки қўли-ни бурнига тиқиб (қўп-қуруқ) келди; ~ое **место разг.** но-шуд, қўлидан иш келмайдиган одам ҳақида; ~ой **звук** бе-маъни гап, бекорчи гап.

ПУСТОЛАЙКА *ж, р. мн.* -лаёк бекордан-бекорга во-виллайдиган ит.

ПУСТОМЕЛЯ *м и ж, р. мн.* -лей *разг.* қуруқ маҳмадо-на (сафсатабоз, қуруқ гап сотувчи) одам.

ПУСТОПОРОЖИЙ/ИЙ, -ая, -ее разг. маъносиз, беҳуда; ~ий **спор** беҳуда тортишув, беҳуда баҳс; ~ая **затя** беҳуда (бемаъни) иш.

ПУСТОСЛОВ *м разг.* қуруқ маҳмадона (валдирвайса-қи, сафсатабоз, қуруқ гап сотувчи) одам.

ПУСТОСЛОВИЕ *с разг.* қуруқ маҳмадонагарчилик, сафсатабозлик; қуруқ (пуч) гап.

ПУСТОСЛОВИТЬ, -влю, -вишь *несов. разг.* қуруқ маҳ-мадонагарчилик қилмоқ, сафсата сотмоқ, қуруқ гап билан вақт ўтказмоқ, валдирамоқ.

ПУСТОТА *ж, р.* -ы, *мн.* -оты, *р. мн.* -от 1 бўшлик, хо-ллилик; 2 *книжн.* ҳафсаласизлик, ғайратсизлик; ҳаваси йўқ-лик, шавқсизлик; **душевная ~кўнглида** ҳаваси йўқлик, шавқсизлик; 3 *спец.* бўшлик, бўш жой, кавак; **пустоты в чугу́нном литье** қуйилган чўянда бўш қолган жойлар (ка-ваклар).

ПУСТОТЕЛОСТЬ *ж спец.* ичи каваклик, ичи бўшлик.

ПУСТОТЕЛЫЙ, -ая, -ое спец. кавак, ичи кавак; ичи бўш; ~кирпич ичи кавак фишт.

ПУСТОТНЫЙ, -ая, -ое спец. ичи бўш қилиб ишланган, ичи бўш.

ПУСТОЦВЕТ *м* 1 бачкигул; қисиргул (мева бермайдиган гул); 2 *перен.* самарасиз (фойдасиз, бебарака, ношуд) одам; **всю жизнь прожил ~ом** умр бўйи самарасиз (бирова-га фойдаси тегмасдан) яшади.

ПУСТОШЬ *ж* бўш ер, бекор ётган ер, обод қилинма-ган ер.

ПУСТЫННИК *м* дарвеш, тарки дунё қилган одам; гў-шанишин.

ПУСТЫННИЦА *ж см.* пустынник.

ПУСТЫННИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое прил. от пустынник дарвешга (тарки дунё қилган одамга) онд; гўшанишинлар-га хос, дарвешона; ~ая **жизнь** дарвешона ҳаёт.

ПУСТЫННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое; -нен, -нна 1 одам яшамайдиган; бўш, чўлга ўхшаган; ~ый **остров** одам яшамайдиган орол; 2 хилват, овлоқ, одам кам қатнайдиган; ~е **ўлици** хилват кўчалар.

ПУСТЫНЬ *ж* 1 *уст.* хилватхона, узлат (тарки дунё қилган одам яшайдиган жой); 2 хилват жойга қурилган монастирь.

ПУСТЫН/Я *ж, р. мн.* -тньн чўл, дашт, саҳро, биёбон; **безводная ~я** сувсиз саҳро; **ледяная ~я** муз саҳроси; муз билан қопланган саҳро; ♦ **глас вопиющего в ~е см.** глас.

ПУСТЫРЬ *м, р.* -ря харобазор, обод қилинмаган жой; бўш ётган ер.

ПУСТЫШКА *ж, р. мн.* -шек *разг.* 1 ичи бўш, ичида ҳеч нарсаи йўқ; пуч; **орех-~а** пуч ёнғоқ; 2 резинка сўр-ғич (чақалоқлар учун); 3 *перен.* **пренебр.** қуруқ (енгилтак, бемаъни) одам; **у этой ~и только наряды на уме** бу қуруқ олифтанинг хаёли ясан-тусан билан банд.

ПУСТЬ 1 *частица* қўявер, қўй, бўлаверсин; майли; ~идёт майли, бораверсин; **хорошо, ~я буду первым** яхши, мен биринчи бўла қолай; ~ **будет тишина** жимлик бўлсин; шовқин бўлмасин; 2 *союз уступит.* хайр, майли; гарчи, гар-чанд; бўлса ҳам, бўлса-да, бўлмасин; ~ **он ошибся, но ошибку можно исправить** майли, у хато қилган бўлсин, аммо хато ни тузатиш мумкин-ку; **задача ~ трудная, но вполне** вазифа гарчи оғир бўлса ҳам, уни бажариб бў-лади; 3 *частица разг.* майли, яхши, бўпти, хўп; шундай бўлсаям; **ну ~, я согласен** майли (яхши), мен розиман; ~ **так майли** (хўп), шундай бўла қолсин; ♦ ~ **его (ее, их) разг.** қўявер(инг) уни (уларни), унга (уларга) ишинг(из) бўлмасин; унга (уларга) бир. нарса деб бўлмайди; ~ **его шумит** қўявер(инг), тўполон қилаверсин; ~ **он... майли эди; ~бы ворчал, лишь бы дело делал** жавраса жаврай-версин, ишни қилса бўлгани; ~ **бы сами поработали!** ўзлари ишлаб кўрсинлар эди!; ~ **бы ветер, лишь бы дождя не было** шамол бўлса бўлар, ёмғир бўлмаса бўпти (фақат ёмғир бўлмасин).

ПУСТЯК *м разг.* 1 арзимаган (аҳамиятсиз) гап ёки воқеа; **сердётся из-за пустяков** арзимаган гапга (ёки муо-малага) хафа бўлмоқ (жаҳли чиқмоқ); 2 *разг.* аҳамият-сиз (арзимаган) нарса; **подарил какой-то ~** арзимаган нар-сани совға қилди; 3 *мн.* **пустяк** *в знач. сказ. разг.* осон, енгил, ҳеч гап эмас; ~и, **всё уладится** ҳеч гап эмас, ҳам-маси яхши бўлиб кетади; ♦ **пара пустяков** жуда осон; ҳеч гап эмас.

ПУСТЯКОВИНА *ж прост.* то же, что **пустяк** 1.
ПУСТЯКОВЫЙ, -ая, -ое разг. арзимас, аҳамиятсиз, беҳуда, осон; ~ый **вопрос** осон савол; ~ый **повод** арзимас баҳона; ~ое **дело** осон иш, арзимаган иш.

ПУСТЯЧНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое то же, что **пустяковый.**
ПУСТЯЧОК *м, р. ед.* -чка *уменьш. от* **пустяк** 2 осон, енгил, ҳеч гап эмас.

ПУТАНИК *м разг.* чигаллаштирадиган (чалкаштиради-ган) одам, чатоқлаштирувчи одам, чатоқчи.

ПУТАНИЦА *ж* чигаллик, чалкашлик; чатоқлик; фикр-лашдаги чалкашлик.

ПУТАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 чалкашиб кетган, билиб бўл-майдиган, чалкаш, чигал; чатоқ; ~ые **заячы следы** қуён-нинг чалкаш излари; 2 тушуниб бўлмайдиган, чалкаш, дуд-мал; ~ые **объяснения** чалкаш изоҳлар; ~ая **речь** тушуниб бўлмайдиган (дудмал) нутқ; 3 *разг.* чатоқ, чалкаш; бемаъ-ни, ношуд; ~ое **дело** чалкаш (чатоқ) иш; ~ый **человек** но-шуд одам.

ПУТАТЬ *несов.* 1 (*сов.* **запутать и спутать**) *что* чигал-лаштирмоқ, чувалтирмоқ, чуваллаштирмоқ; чалкаштирмоқ; ~ **пряжу** калавани чигаллаштирмоқ (чувалтирмоқ); ~ **во-лосы** сочини чигаллаштирмоқ; ~ **бумаги на столе** стол усти-даги қоғозларни чалкаштириб (аралаш-қуралаш қилиб) юбормоқ; 2 *что и без доп. разг.* адаштирмоқ, аралаштир-моқ, аралаш-қуралаш қилмоқ; **не путай, говори прямо** адаштирмай тўғри гапир; 3 (*сов.* **запутать**) *кого-что* чал-ғитмоқ, янглиштирмоқ, адаштирмоқ; ~ **кого-н. вопросами** бировни саволлар билан янглиштирмоқ (чалғитмоқ); 4 (*сов.* **впутать, запутать**) *кого-что во что разг. неодобр.* ара-лаштирмоқ, қўшмоқ; ~ **кого-н. в неблагоприятное дело** биров-ни ноҳўя ишга аралаштирмоқ; 5 (*сов.* **спутать, перепутать**) *кого-что* алмаштириб айтмоқ, адаштирмоқ; аралаштирмоқ; ~ **чьн-н. имена** баъзи кишиларнинг номини адаштирмоқ; 6 *что* бирини иккинчиси билан аралаштирмоқ; ~ **русскую речь с французской** русча сўзларни французча билан ара-лаштирмоқ; ♦ ~ **следы** (йўлини ўзгартириб) изини йўқот-моқ, изини адаштирмоқ.

ПУТАТЬСЯ *несов.* 1 чигаллашмоқ, чувалашмоқ, чу-валлашмоқ; **нитки ~ются** ип чигаллашяпти; 2 *перен. разг.* чу-валлашмоқ аралаш-қуралаш бўлиб кетмоқ; **мысли ~ются** фикр чуваллашиб кетяпти; 3 гапдан адашмоқ, янглишмоқ, аралаштирмоқ; ~ **ться. в рассказе** гапириб бераётиб адашиб кетмоқ; 4 *во что разг., неодобр.* аралашмоқ, қўшилмоқ; су-

қилмоқ; ~**т**ся не в своё дело ўзига тегишли бўлмаган ишга суқилмоқ; 5 *прост. неодобр.* бекор юрмоқ, санқиб (тенгираб) юрмоқ; ~**л**ся где-то весь вечер кечқурун аламанчалгача қаердадир санқиб юрди; 6 *с кем прост. неодобр.* қўшимоқ; аралашиб (бирга) юрмоқ; **зачём ты с ним ~ешься?** нега сен унга қўшилиб юрибсан?; ♦ ~**т**ся под ногами оёқ остида ўралашмоқ гирдиқапалак бўлмоқ.

ПУТЁВКА *ж, р. мн. -вок* 1 путёвка, йўлланма (бирор жойга юбориладиган кишига бериладиган ҳужжат, гувоҳнома); ~ в санаторий санаторийга бориш путёвкеси; **комсомольская** ~ комсомол йўлланмаси (комсомол ташкилоти томонидан ишга, қурилишга ва ҳ. к. га борувчи комсомолларга бериладиган йўлланма); 2 *спец.* путёвка (шаҳар транспортда ишловчи шоферларнинг бажарадиган ишлари ва маршрутлари кўрсатилган варақа); ♦ ~ в жизнь ҳаётга йўлланма.

ПУТЕВОДИТЕЛЬ *м* йўлқўрсаткич (йўлларни кўрсатувчи китобча); ~ по Ленинграду Ленинград бўйича йўлқўрсаткич; ~ по музею исқусств санъат музейи ҳақида маълумот берадиган китобча.

ПУТЕВОДН/ЫЙ, -ая, -ое йўл кўрсатадиган, йўлланма берадиган; ~ый **огонь** йўл кўрсатувчи олов; ~ая **тропа** йўл кўрсатадиган (олиб борадиган) сўқмоқ; ♦ ~ая **звезда** 1) йўлчи юлдуз, йўл кўрсатадиган юлдуз; 2) *перен. книжн.* йўл-йўриқ кўрсатувчи (тўғри йўлга бошловчи) киши, мураббий, йўлчи юлдуз; **этот человек всегда был моим ~ой звездой** бу киши мен учун ҳамиша меҳрибон мураббий (йўлчи юлдуз) бўлиб келди; ~ая **нить** *книжн.* йўл-йўриқ, кўрсатма, дастур.

ПУТЕВ/ОЙ, -ая, -ое 1 темир йўлга оид; темир йўл...; ~ой **обходчик** *см.* путеобходчик; ~ой **знак** темир йўл белгиси; 2 *уст.* саёҳатга (йўлга) оид; саёҳат (йўл)...; ~ые **записки** йўл хотиралари; ~ые **издержки** йўл харажатлари.

ПУТЕ/ЕЦ *м, р. -ейца* темир йўл мутахассиси; йўл хизмати ходими; **инженер** ~ец темир йўлчи инженер; **речник** ~йцы дарё йўлларида ишловчи ходимлар.

ПУТЕЙСК/ИЙ, -ая, -ое алоқа йўлларига оид; алоқа йўл(лар)и...; ~ое **хозяйство** алоқа йўллари хўжалиги.

ПУТЕМ *І нареч. прост.* дурустгина, тузуккина, яхши-лаб, аниқроқ қилиб, ётиги билан; ~ **ничего не знаёт** ҳеч нарсани аниқроқ (тузуккина) билмайди; **объясни** ~ ётиги билан тушунтир.

ПУТЕМ II *предлог с род.* йўли билан, усули билан, воситаси билан, воситасида; **решить задачу** ~ **сложных вычислений** масалани мураккаб ҳисоблаш йўли билан етмоқ. **ПУТЕОБХОДЧИК** *м* темир йўлни (айланиб) текшириб юрувчи ишчи.

ПУТЕПРОВОД *м* кесишган йўл устидан ўтказилган иккинчи йўл (кўприк йўл).

ПУТЕУКЛАДКА *ж спец.* темир йўл ўтказиш, темир йўл изларини ётқизиш.

ПУТЕУКЛАДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое спец. темир йўл ўтказиш (ётқизиш) ишларига оид; темир йўл (изларини) ётқизадиган; ~ая **машина** темир йўл (изларини) ётқизадиган машина.

ПУТЕУКЛАДЧИК *м спец.* темир йўл (изларини) ётқизадиган машина, йўлётқизгич.

ПУТЕШЕСТВЕННИК *м* саёҳатчи, сайёҳ; **знаменитые русские** ~и машҳур рус саёҳатчилари (сайёҳлари).

ПУТЕШЕСТВЕННИЦА *ж см.* путешественник.

ПУТЕШЕСТВИЕ *с* саёҳат; сафар; ~ на Памир Помир-га саёҳат; ~ на Камчатку Камчаткага саёҳат.

ПУТЕШЕСТВОВАТЬ *несов.* саёҳат қилмоқ, сафарда юрмоқ.

ПУТИНА *ж* балиқ овлаш мавсуми; **весенняя** ~ баҳорги балиқ овлаш мавсуми.

ПУТИННЫЙ, -ая, -ое прил. от путина балиқ овлаш мавсумига оид; балиқ овлаш...

ПУТНИК *м уст.* йўловчи, саёҳатчи, сайёҳ; **одинокий** ~ ёлғиз йўловчи (сайёҳ).

ПУТНИЦА *ж см.* путник.

ПУТН/ЫЙ, -ая, -ое разг. I дуруст, бамаъни, жўяли, яроқли, тўғри; ~ый **работник** бамаъни ходим; ~ый **человек** бамаъни одам; **дать ~ый совет** жўяли (тўғри) маслаҳат

бермоқ; 2 *в знач. суц.* ~ое с маъно; натижа; **ничего ~ого не выйдет** ҳеч қандай натижа чиқмайди.

ПУТЧ *м книжн.* фитнес (бир тўда фитнесчиларнинг давлат ўзгариши қилиш йўлидаги авантюристлик хуружлари ва шундай йўл билан қилинган давлат тўнгариллиши); **контрреволюционный** ~ контрреволюцион фитнес.

ПУТЧИСТ *м* фитнесчи, фитнесда қатнашувчи (*см.* путч).

ПУТЧИСТСКИ/Й, -ая, -ое фитнесчиларга оид; фитнесчилик...; ~е **планы** фитнесчилик планлари, фитнесчиларнинг планлари.

ПУТЫ *мн., р. пут, дат. пўтам* 1 кишан, тушов; 2 *уст.* бўғов, кунда, гўл; кишан, занжир; 3 *перен.* қуллик занжир, сиртмоқ, асорат; **сбросить** ~ **колониализма** колониализм занжирларини улоқтириб ташламоқ.

ПУТЬ *м, р -й, тв. путём, предл. о пути, мн. пути, р. мн. -ей, дат. -ям* 1 йўл; **проложить новый** ~ янги йўл қурмоқ; ~ в **горах** тоғлардаги йўл; **широкий** ~ кенг йўл; 2 йўл, алоқа йўли; **воздушные пути** ҳаво йўллари; **водные пути** сув йўллари; **пути сообщения** алоқа йўллари; 3 *мн. пути* *анат.* йўл, найсимон тешик; **дыхательные пути** нафас олиш йўллари; 4 темир йўл; **служба пути** йўл хизматларини бошқариш бўлими; **ремонт путей** (темир) йўлни ремонт қилиш; **запасный** ~ запас (темир) йўл; 5 саёҳат, сафар, йўл; ~ **через тайгу** тайгадан ўтадиган йўл; **обратный** ~ қайтиш йўли; **счастливого пути!** оқ йўл!; сафарингиз бехатар бўлсин; **во время пути** йўлда, сафарда, сафар вақтида; 6 йўналиш, йўл маршрут; **сбйтся с пути** йўлдан адашмоқ; **правильный** ~ **развития** ривожланишнинг тўғри йўли; 7 *перен.* йўл, усул, восита; **направиться на** ~ истины ҳақиқат йўлини кўрсатмоқ; **путём переговоров** музокаралар (олиб бориш) йўли билан; **действовать мирным путём** тинч йўл билан ҳаракат қилмоқ; 8 *прост.* фойда, манфаат; иш; в **этом парне пути не будет** бу йигитдан иш (фойда) чиқмайди; ♦ **жизненный** ~ *перен.* ҳаёт йўли; в **последний** ~ **проложить** *кого-н. перен.* *высок.* бировни сўнги йўлга қузатмоқ, дафн маросимида қатнашмоқ; **стоять (стать) поперёк пути кому-н.** (или **стоять на пути у кого-н.**) бировга тўсқинлик қилмоқ, йўлни тўсмоқ, халақат бермоқ, гов бўлмоқ; **быть на пути к чему;** 1) бирор нарсага ёки жойга яқин келмоқ, яқинлашмоқ; 2) *перен.* бир нарсага эришиш олдида турмоқ; галабага яқинлашмоқ (яқин келмоқ); **быть на пути к успеху** муваффақиятга эришиш олдида турмоқ; **их пути разошлись** *перен.* уларнинг йўллари бошқа-бошқа бўлиб кетди; улар ажралишдилар; **держать** ~ *куда уст.* бирор ёққа йўл олмоқ, йўл тутмоқ; йўлга чиқмоқ; **без пути** *прост.* бекор, беҳуда, бефойда, фойдасиз; **по пути** йўл-йўлакай, йўлакай; **нам с ним по пути** у билан йўлимиз бир, у билан бир йўлдан кетамиз; **окольным путём** 1) айланма йўл билан; 2) *перен.* ноҳўя йўл билан; бировлар воситасида; **таким путём** *прост.* шундай қилиб, шу йўл билан; ~ **следования** маршрут, юриш (қатнаш) йўли.

ПУФ *м* пастак юмшоқ курси.

ПУХ *м, р. -а (-у), дат. в пуху, предл. о пухе* 1 пар, пат; тивит, момиқ; **гагачий** ~ шимол ўрдагининг пари; **козий** ~ эчки тивити; 2 тук (одама); 3 тук, момиқ (ўсимлик-да); ~ на **персиках** шафтолининг туки; ♦ в ~ и **прах** тормор қилиш, кулини кўкка совуриш; **разбить в ~ и прах** тормор қилиб ташламоқ, кулини кўкка совурмоқ; **разодётся в ~ и прах** *см.* разодётся; **ни ~а ни пера** *разг.* ишингиз ўнгидан келсин, омадингиз келсин; **рыльце в ~у у кого** оғзи қон; ёмон ишга аралашганлиги афтидан биллиниб турибди.

ПУХЛЕНЬКИ/Й, -ая, -ое разг. уменьш.-ласк. от пухлый лўппигина, дўндиққина; ~е **щёчки** лўппигина ёноқлар (юзлар).

ПУХЛОЩЕК/ИЙ, -ая, -ое лўппиюз; ~ **ребёнок** лўппиюз бола.

ПУХЛЫ/Й, -ая, -ое; пухл, пухля, пухло лўппи, дўмбоқ; мулойим, майин, юмшоқ; ~е **щёчки** лўппи ёноқлар; ~е **ручки** юмшоқ (дўмбоқ) қўлчалар.

ПУХН/УТЬ *несов. (сов. всплхнуть и опухнуть)* шишмоқ, ҳўппаймоқ; **у меня рука** ~ет қўлим шишиб кетяпти; ♦ **голова** ~ет мия(м) говлаб кетди.

ПУХОВИК *м* партушак.

ПУХОВКА *ж, р. мн. -вок* упа қўядиган момиқ.

ПУХОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 пардан ёки тивитдан қилинган; ~ая подушка парестик; ~ый платок тивит румол; 2 тивит берадиган; ~ые породы коз эчкиларнинг тивит берадиган зоти.

ПУХООТДЕЛИТЕЛЬ *м спец.* тукажраткич (чигитдан қолган тукларни ажратиб оладиган машина).

ПУХООТДЕЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* тук ажратадиган (чигитда қолган тукларни ажратиб оладиган машина); ~ая машина тукажраткич (чигитда қолган тукларни ажратиб оладиган машина).

ПУХООЧИСТИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *спец.* тукдан тазалайдиган; ~е машины тукдан тазалайдиган машиналар.

ПУЧЕГЛАЗИЕ *с* кўзнинг чақчайиб (бақрайиб) туриш касаллиги.

ПУЧЕГЛАЗЫЙ, -ая, -ое *разг.* кўзлари чақчайган, бақрайиб турадиган, чақчайма кўз, олакўз, бақакўз, уккикўз; ~мальчик кўзлари чақчайиб турадиган (олакўз) бола.

ПУЧИН/А *ж* 1 гирдоб, камар; лодку поглотило ~ой қайиқ гирдобга тушиб кетди, гирдоб қайиқни ютиб юборди; 2 *книжн.* қаър, денгиз қаъри; 3 *перен.* *высок.* чеге гирдоб, исканжа, тўфон, бўрон; ~а страданий азоб-укубатлар гирдоби; ~а бедствий фалокат гирдоби (исканжаси); 4 *спец.* музлаган ер қатламининг кўтарилиб қолиши.

ПУЧИННЫЙ, -ая, -ое гирдобга (камарга) оид; гирдоб...

ПУЧИТ/Ь *несов.* *что разг.* 1 (*сов.* *вспучить*) *безл.* шишмоқ, дўппаймоқ, дўмпаймоқ, қаппаймоқ; дам бўлмоқ (шишмоқ); *живот* ~ корин дам бўляпти; 2 (*сов.* *выпучить*) *что бақрайирмоқ, олайтирмоқ, чақчайтирмоқ; глаза* ~ь кўзни олайтирмоқ (чақчайтирмоқ).

ПУЧИТЬСЯ, -итя *несов.* 1 (*сов.* *вспучиться*) *разг.* шишмоқ, дўппаймоқ, дўмпаймоқ, қаппаймоқ; дам бўлмоқ; *живот* пучится корин дам бўляпти; *в квашне пучится тесто* хамиртоғорадаги хамир қаппайиб (кўпчиб) боряпти; 2 (*сов.* *выпучиться*) *прост.* чақчаймоқ, бақраймоқ (кўз ҳақида).

ПУЧОК *м, р.* -чка 1 *уменьш.* *от пук* боғ, боғлам, тутам; ~ травы бир боғ ўт, бир тутам ўт; ~ лука бир боғ пиёз; 2 *разг.* сочни бир тутам қилиб боғлаб қўйиш, бир тутам қилиб боғланган соч; *собрать волосы в ~ сочни* битта қилиб боғлаб қўймоқ; 3 *перен.* тарам; *дуста; ~ лучей* мур тарам.

ПУШБОЛ *м* пушбол (диаметри икки метрча келадиган коптукни рақиб команда дарвозасига киритишдан иборат спорт ўйини); *соревнование по ~у* пушбол бўйича мусобақа.

ПУШБОЛЬНЫЙ, -ая, -ое пушболга оид; пушбол...

ПУШЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от пушка; тўпга* (замбаракка) оид; тўп (замбарак)...; ~ое ядро тўп (замбарак) ўқи; ~ая стрельба тўп отиш, замбаракдан отиш; замбараклар отишмаси; ~ое мясо тўп еми (империалистлар томонидан урушга, қиргинга юбориладиган солдатлар); *ва ~ый выстрел не подпускать кого к чему, куда разг.* яқин келтирмаслик, ёнига ҳам йўлатмаслик.

ПУШИН/А *ж, р. мн.* -нок пар, момиқ зарраси; *варда*й энгил нарсаси; ~и одуванчика қоқигул тўзғоғи; *снежные* ~и қор учқунлари.

ПУШИСТОСТЬ *ж* майинлик, юмшоқлик, мулоимлик; ~волос сочинг майинлиги; ~меха мўйнанинг мулоимлиги.

ПУШИСТЫЙ, -ая, -ое 1 тивитли, парли, момиқдай; пар ёки тивит билан қопланган; бароқ; ~котёнок бароқ мушукча; 2 юмшоқ, майин; момиқдай; ~ковёр юмшоқ (майин) гилам; ~мех майин мўйна.

ПУШИТЬ/Ь, -шү, -ший *несов* (*сов.* *распушить*) 1 титиб (саваб) кўпчирмоқ, хурпайтирмоқ; ~ь шерсть юнгни титиб (саваб) кўпчирмоқ; 2 хурпайтирмоқ, тиккайтирмоқ; *кўрица* ~ перья товук патларини хурпайтиряпти; 3 *перен.* *кого-что разг.* уришиб бермоқ, сўкмоқ, койинмоқ.

ПУШКА *ж, р. мн.* -шек 1 тўп, замбарак; *зенитная* ~а зенит тўпи; *дальнебойная* ~а узоққа отадиган замбарак; 2 *спец.* пушка (радиоактив нурлар билан даволайдиган аппарат); *кобальтовая* ~а кобальт пушкаси; ~ой не прошибёшь *разг.* 1) тумонат одам, жуда одам кўп; 2) ўтакетган ўжар (қайсар) одам, бирор нарсасига ишонтариб бўлмайдиган одам; *из ~и по воробьям стрелять* (л. м. чум

чуққа замбарак отмоқ) арзимаган ишга кўп куч сарф қилмоқ; сўк ошига сурмай; *брать* (или *взять*) *на ~у* *кого* бировни алдамоқ, бировга фириб бермоқ.

ПУШНИН/А *ж* собир. мўйна; *торговать ~ой* мўйна билан савдо қилмоқ.

ПУШН/ОЙ, -ай, -бе 1 мўйнали, мўйна берадиган; ~ые зёври мўйнали ҳайвонлар; 2 мўйнага ёки мўйначиликка оид; мўйна...; мўйначилик...; ~ой товар мўйна моллари; ~ой промысел мўйначилик; ~ой сезон мўйначилик мавсуми; ~ой аукцион мўйнани кимосиди савдоси билан сотиш; ~ые торги мўйна савдоси.

ПУШ/ОК *м, р.* -шка *уменьш.-ласк.* *от пух; пар, момиқ, мўй, тук; цыплёнок, покрытый жёлтым ~ком* сап-сарик пар (тук) билан қопланган жўжа; *у юноши* *появился ~ок* на щёках йигитчанинг соқол-мўйлови сабза урди (чиқа бошлади).

ПУЩА *ж* қалин, зич ўрмон; *заповедная* ~ қўриқхона қилинган зич ўрмон.

ПУЩЕ *нареч.* *прост.* кўпроқ, қаттиқроқ, баттарроқ, бешбаттар; *он ещё ~ рассердился* у яна баттарроқ аччиқланди; *я его ~ огня боюсь* мен ундан оловдан қўрққандан ҳам ортиқроқ қўрқаман; ~беречь ~глаза кўз қорачиғидан ҳам кўра эҳтиёт қилмоқ.

ПУШЕЙ, -ая, -ее; *для пущей важности разг.* савлат учун, сипогарчилик учун, ўзини кўрсатиш учун.

ПЧЕЛА *ж, мн.* пчёлы, *р. мн.* пчёл, *дат.* пчёлам асалари, болари.

ПЧЕЛИН/ЫЙ, -ая, -ое асаларига оид; асалари...; ~ый мёд асал, асалари боли; ~ый улей асалари уяси; ~ое молочко *спец.* асалари сути (ишчи асаларилар ажратадиган асалсимон суяқлик — асалари болаларининг овқати).

ПЧЕЛКА *ж, р. мн.* -лок *уменьш.-ласк.* *от пчелы* асалари, асаларича, кичик асалари.

ПЧЕЛОВОД *м* асаларичи (асаларичилик билан шуғулланувчи мутахассис).

ПЧЕЛОВОДНЫЙ, -ая, -ое асаларичиликка оид; ~инвентарь асаларичилик асбоблари.

ПЧЕЛОВОДСТВО *с* 1 асаларичилик; 2 асаларичилик хўжалиги ва асалари яшиқлари қўйилган жой.

ПЧЕЛОВОДЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое асаларичиликка ва асаларичиги оид; асаларичилик...; ~ий совхоз асаларичилик совхози; ~ое хозяйство асаларичилик хўжалиги.

ПЧЕЛОЛЕЧЕНИЕ *с спец.* асалари билан даволаш, асаларини чақтириш билан даволаш усули.

ПЧЕЛОТЕРАПИЯ *ж спец.* *то же, что пчелолечение.*

ПЧЕЛЬНИК *м* асалари яшиқлари қўйилган жой; асаларизор.

ПШЕНИЦ/А *ж* 1 буғдой (ўсимлик); *яровая* ~а баҳори буғдой; *озимая* ~а кузги буғдой; 2 буғдой (дони); *торговать ~ей буғдой* сотмоқ, буғдой билан савдо қилмоқ.

ПШЕНИЧКА *ж* *уменьш.-ласк.* *от пшеница* буғдойга.

ПШЕНИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от пшеница; буғдойга* оид; *буғдой*...; ~ый колос буғдой бошоғи; ~ое поле буғдойзор, буғдой экилган ер; ~ая мука буғдой ун; ~ый хлеб буғдой нон.

ПШЕНКА *ж* *прост.* сўк бўтқа, сўждан пиширилган бўтқа.

ПШЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от пшено* сўждан қилинган; ~ая каша сўждан пиширилган бўтқа, сўк бўтқа.

ПШЕНО *с* сўк, оқланган тарик.

ПШИК *м* *разг.* ҳеч, ҳеч нима, ҳеч нарсаси; *пуч; осталься* *один* ~ ҳеч нима қолмади.

ПЫЖ *м* пиж (1 ов милтиқни ўқлаганда дори билан ўқ орасига ва ўқ устидан босиб шибаланадиган латта, жун ва ш. к.; 2 оғзидан ўқланадиган ов милтиғи стволига сумба билан питра устига тикиб қўйиладиган кигиз, жун, каноп лоси ва ш. к.).

ПЫЖИК *м* ёш шимол буғуси ва унинг мўйнаси.

ПЫЖИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое ёш шимол буғуси ва унинг мўйнасига оид; буғу мўйнасидан қилинган; ~ая шапка буғу мўйнасидан қилинган телпак.

ПЫЖИТЬСЯ, -жусь, -жишься *несов.* *разг.* 1 тиришмоқ, кучанмоқ, зўр бермоқ; 2 гердаймоқ, кеккаймоқ, чиранмоқ.

ПЫЖОВЫЙ, -ая, -ое пижга оид; пиж...

ПЫЛ *м. р. -а (-у), о пыле, в пылу* 1 *уст. и прост.* олов, чўғ, ўт, аланга; **пирожки** с ~у, с **жару** пишиб чиққан (қайноқ) сомса; 2 *перен.* қизгинлик, жўшқинлик, ғайрат; ҳовур; ~ **мбодости** ёшлик ғайрати; **в пылу гнёва** ғазаб жўш урганда; **охладить чей-л.** ~ бировни ҳовурдан туширмақ; ♦ **в пылу сражения** жанг қизиганда; жанг авжига чиққанда.

ПЫЛА/ТЬ *несов.* 1 ловуллаб (алангаланиб) ёнмоқ; **дрова** ~ют ўтин ловуллаб ёнмоқда; **костёр** ~ет гулчан ловуллаб турибди; 2 *перен.* ёнмоқ, қизармоқ, қизишмоқ; **щёки** ~ют юзлари ўтдай ёняпти; 3 *перен.* **чем** ўртанмоқ, ёнмоқ; ~ть **любовью** муҳаббат ўтида ёнмоқ, ишқ ўтида ўртанмоқ; ~ть **гнёвом** ғазаб ўтида ёнмоқ.

ПЫЛЕВИДНЫЙ, -ая, -ое чангсимон, кукуннамо; ~ **уголь** кукуннамо кўмир; ~ **песок** чангсимон (майда) кўм.

ПЫЛЕВ/ОИ, -ая, -ое *прил. от пыль* чангли, чанг-тўзонли; чанг-тўзон...; ~ **ая буря** чанг-тўзонли бўрон; ~ **ые облака** чанг-тўзон булуту, булутдай кўтарилган чанг-тўзон.

ПЫЛЕЗАЩИТНЫЙ, -ая, -ое чангдан ҳимоя қилайдиган (сақлайдиган).

ПЫЛЕНЕПРОНИЦАЕМЫЙ, -ая, -ое чанг ўтказмайдиган; ~ **материал** чанг ўтказмайдиган материал.

ПЫЛЕСОС *м* пылесос, чангсўрар, чангюкчи (уй ва жиҳозларнинг чангини сўриб тозалайдиган аппарат).

ПЫЛЕУЛОВИТЕЛЬ *м спец.* чангтуткич (ҳавони чангдан тозалайдиган асбоб).

ПЫЛИНК/А *ж. р. мн. -нок* чанг заррачаси, гард; **всё чисто**, **нигде ни** ~и ҳаммаёқ тоза, ҳеч қаерда заррача гард йўқ.

ПЫЛИТЬ *несов.* 1 (сов. **напылить**) чангитмоқ, чанг-тўзон кўтармоқ; ~ь **метлой** супурги билан чангитмоқ; с **улицы** ~ **безл.** кўчадан чанг қирапти; 2 (сов. **запылить**) чангга беламоқ, чанг қилмоқ; ~ь **одежду** кийимни чанг қилмоқ.

ПЫЛ/ИТЬСЯ *несов.* (сов. **запылиться**) чангимоқ, чанг бўлмоқ; чанг босмоқ; **книги на полках** ~ятс токчаларда китоблар чанг босиб ётибди.

ПЫЛИЩА *ж разг.* чанг-тўзон, бурқираган чанг; **ну и** ~ **здесь** бу ердаги чанг-тўзонни қаранг-а.

ПЫЛК/ИИ, -ая, -ое; -лок, -лка, -лко қизгин, жўшқин; ғайратли, юрагида ўти бор; ~ий **юноша** ғайратли йигит; ~ое **воображение** жўшқин хаёл; ~ая **речь** жўшқин нутқ.

ПЫЛКОСТЬ *ж* қизгинлик, жўшқинлик, серғайратлик; ~ **воображения** хаёлни жўшқинлиги.

ПЫЛЬ *ж. р. -ли; о пыли*, в **пыли** чанг, тўзон; губор, гард; он **пришёл весь в пылу** у ҳамма ёғи чанг бўлиб келди; **сметать с полок** токчалардаги чангини супуриб юбормоқ; ~ **столбом** **стоит** чанг бурқираб кўтариляпти; **снежная** ~ қор учқуни; **водяная** ~ (сачраган, чангдай тўзиб юрган) сув зарралари; **угольная** ~ кўмир чанги (гарди); ♦ ~ **в глаза** **пускать** (пустить) *разг.* фириб бермоқ, чалғитмоқ, алдамоқ, кўзбўямачилик қилмоқ; **космическая** ~ *см. космический.*

ПЫЛЬНИК *1 м бот.* чангдон.

ПЫЛЬНИК *II м пыльный* (чангдан сақлайдиган юпка плащ).

ПЫЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льня, -льно 1 чанг босган, чангли; сертупроқ; ~ая **одежда** чанг босган кийим; ~ая **дорога** чанг йўл; сертупроқ йўл; **работа не** ~ая *прост.* 1) чанг-губордан холи, озода иш; 2) *перен.* осон (кўп куч талаб қилмайдиган) иш; 2 чанг артадиган, чанг тозалайдиган; ~ая **тряпка** чанг артадиган (тозалайдиган) латта.

ПЫЛЬЦА *ж бот.* чанг, гул чанги, гулчанг (ўсимликнинг эркак жинси хужайралари); **цветочная** ~ гул(нинг) чанги, гулчанг.

ПЫЛЬЦЕВОЙ, -ая, -бе *бот.* гулчангга оид; гулчанг...; ~ **мешочек** гулчанг қопчиги.

ПЫРЕЙ *м* бугдойик (галласимон ўсимлик).

ПЫТАТЬ *несов.* **кого-что** 1 жисмоний қийнамоқ, қийноққа солмоқ, азоб бермоқ; 2 *перен.* **чем разг.** руҳий азобламоқ, қийнамоқ; 3 *прост.* суриштирмоқ, сўраб суриштирмоқ, сўроқламоқ; ♦ **счастья** ~ *разг.* бахтини синаб кўрмоқ; бахт изламоқ.

ПЫТАТЬСЯ *несов.* (сов. **попытаться**) уринмоқ, уриниб кўрмоқ; ҳаракат қилмоқ, синаб кўрмоқ; ~ **сказать** сўзлашга ҳаракат қилмоқ; ~ **встать** туришга уриниб кўрмоқ.

ПЫТК/А *ж. р. мн. -ток* 1 қийноқ, азоб, исканжа; **орудия** ~и қийноқ анжомлари; **подвергать** ~ам **кого-л.** бировни қийноққа солмоқ; қийнамоқ; **попытка** не ~а, **а спрос не беда** *погов.* сўраганининг айби йўқ, уринганинг оғир-енгли йўқ; 2 *перен.* виждон азоби, руҳий азоб.

ПЫТЛИВО *нареч.* синаб, синаш учун; синчиклаб; она ~ **взглянула на мальчика** у болага синчиклаб қаради.

ПЫТЛИВОСТЬ *ж* синчковлик, серҳаваслик, билишга интилишлик; ~ **ума** ақл(нинг) синчковлиги; **отличаться** ~ю серҳаваслик (синчковлик) билан ажрлиб турмоқ.

ПЫТЛИВЫЙ, -ая, -ое серҳавас, серҳафсала, синчков, тиришқоқ, ҳар нарсага билишга интиладиган; ~ **юноша** серҳафсала (серҳавас) йигитча; ~ **ум** синчков ақл; ~ **взгляд** синчковлик билан қараш.

ПЫХАТЬ, **пышешь**, **пышет** *несов.* **чем разг.** 1 иссиқ чиқармоқ, яллиғланмоқ, ҳоври баланд бўлмоқ; **печь пышет жаром** печнинг ҳоври баланд; 2 *уст.* ҳар замон-ҳар замонда тутун чиқариб турмоқ; 3 *перен.* бирор нарса мавжудлигини ифодаламоқ, яққол кўрсатиб турмоқ; **щёки пышут здоровьем** юзларидан соғлиги (бақувватлиги) билиниб туради, юзларидан қон томади; он **пышет весельем** унинг кўвнок (хурсанд) эканлиги кўриниб турибди, у яйраб-яшнаб турибди.

ПЫХНУТЬ *сов. и однокр. см. пыхать.*

ПЫХ/ТЭТЬ, -хчү, -хтишь *несов.* 1 ҳарсилламоқ, пишилламоқ; пишқирмоқ; **идти** ~тя ҳарсиллаб (пишиллаб) юрмоқ; 2 *перен.* **разг.** куйиб-пишиб бирор иш қилмоқ, зўр бермоқ, кучанмоқ; **второй час** ~тит **над задачей** икки соатдан бери масала устида бош қотириб ўтирибди; **сколько ни** ~ти, **ничего не получается** қанча тиришсанг ҳам, ҳеч нима чиқмайди; 3 пишилламоқ, вишилламоқ, пишқирмоқ; **паровоз** ~тит паровоз пишиллаб турибди.

ПЫШЕЧКА *ж уменьш.-ласк.* от **пышка** кулча, булкача.

ПЫШЕЧНАЯ *ж. р. -ой* емақхона (енгил овқат, мас., кулча, булка ва ш. к. сотиладиган овқатхона).

ПЫШК/А *ж. р. мн. -шек* 1 пармуда булка (дўмбоқ, юмшоқ булка нон); 2 *перен.* **разг.** дўмбоқ, дўндиқ (бола ёки аёл).

ПЫШНОВОЛОСЫЙ, -ая, -ое куюқ сочли, сочлари куюқ ва ҳурпайган.

ПЫШНОСТЬ *ж. р. -ти* 1 ҳашаматлилик, серҳашаматлик, дабдабалилик; башанглик; ~ **одежды** либоснинг серҳашаматлиги; 2 кўпчанлик, ҳурпайганлик; ~ **булки** булканинг сўлқиллаб туриши.

ПЫШН/ЫИ, -ая, -ое; -шен, -шна 1 кўпчан, ҳурпайган; юмшоқ; ~ые **волосы** куюқ ва ҳурпайган соч(лар); ~ый **пирог** қавариб пишган (дўмбоқ, юмшоқ) пирог; 2 серҳашам, ҳашаматли, дабдабали; шуқули, башанг; ~ый **дворец** ҳашаматли сарой; ~ый **приём** дабдабали қабул (маросими).

ПЬЕДЕСТАЛ *м* 1 пьедестал, тагкурси, ҳайкал ўрнатилган супа; **мраморный** ~ мрамар пьедестал; **гранитный** ~ гранит тагкурси; 2 *перен.* мансаб, мартаба; **обру;** **свергнуть кого-л.** с ~а бировни мансабдан туширмақ; **поднимать на** ~ бирор мансабга кўтармоқ.

ПЬЕС/А *ж* пьеса (1 саҳна асари; ~а в **двух действиях** икки кўринишли пьеса; **поставить** ~у пьесани саҳналаштирмақ; 2 *муз.* кичик музика асари; ~а **для фортепьяно** фортепьяно учун ёзилган пьеса).

ПЬЕСКА *ж уменьш.-ласк.* от **пьеса** кичик пьеса.

ПЬЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* от **пить**; 2 в **знач. прил.** **разг.** ичадиган, ичувчи; ~ **человек** ичадиган одам, ичкиликбоз; 3 в **знач. сущ.** ~м майхўр, арақхўр, ичкиликбоз (одам), пиёнста.

ПЬЯНЭТЬ, -ёю, -ёешь *несов.* (сов. **опьянеть**) 1 маст бўлмоқ, кайфи ошмоқ; ~ **от одной рюмки** битта рюмка ичиб маст бўлмоқ; 2 *перен.* **от чего** ўта завқланмоқ, завқшавқдан маст бўлмоқ; ~ **от радости** шодликдан завқланмоқ; ~ **от музыки** музикадан завқланмоқ.

ПЬЯН/ИТЬ, -йт *несов.* (сов. **опьянить**) **кого-что** 1 маст қилмоқ, кайфни оширмақ; **вино** ~йт **вино** маст қилади; 2

перен. гоят завқлантирмоқ, завқ-шавқдан маст қилмоқ; *услёхи* ~ят муваффақиятлар кишини гоят завқлантиради.

ПЪЯНИЦА *м* и *ж* ичкиликбоз, арақхўр, пиёниста; **беспробудный** ~ ичкиликка муккасидан кетган (ичкиликдан бош кўтармайдиган) одам; ашаддий арақхўр, ўтакетган пиёниста; ♦ **горький** (**горькая**) ~ тузалмайдиган (ашаддий) пиёниста.

ПЪЯНК/А *ж, р. мн. -нок прост.* 1 ичкиликбозлик, арақхўрлик; **устроить** ~у арақхўрлик (ичкиликбозлик) қилмоқ; 2 **мастлик**; **прогулял по** ~е маст бўлиб прогул қилди.

ПЪЯНСТВО *с* арақхўрлик, ичкиликбозлик, пиёниста-лик.

ПЪЯНСТВОВАТЬ *несов.* арақхўрлик қилмоқ, ичкиликбозлик қилмоқ.

ПЪЯНЧУГА *м* и *ж* *прост. презр. то же, что пъяница.*

ПЪЯНЧУЖКА *м* и *ж* *уменьш.-унич. от пъянчуга* ичкиликбоз, арақхўр.

ПЪЯН/ЫЙ, -ая, -ое; пъян, пъянá, пъяно 1 маст; ~ый **человек** маст одам; ~ей **вина** ниҳоятда маст, жуда маст; 2 *перен.* ақлу ҳушини йўқотган, маст, карахт; ~ый **от любви** севгидан маст; 3 **мастга хос, мастлик билан** (кайф билан) қилинадиган; ~ый **разговóр** мастлик билан валдираш; 4 *разг.* маст қиладиган; ўткир; ~ое **вино** маст қиладиган вино; 5 *в знач. суц.* ~ый *м.*, ~ая *ж* маст одам; ♦ **по ~ому делу** (или **по ~ой лавочке, с ~ых глаз**) *прост.* маст ҳолда, кайф билан.

ПЭР *м* пэр (Англия ва Францияда олий дворянлик унвони ва шу унвонга эга бўлган киши); **палáта ~ов** пэрлар палатаси.

ПЮПИТР *м* пюпитр (нота ва китоб қўядиган қия мослама).

ПЮРЕ *с* *нескл.* пюре (баъзи гўштлик овқат ёнига қўшиб бериладиган, кўпинча сабзавот ёки мевадан тайёрланадиган бўтқасимон таом); **яблочное** ~ олма пюresi; *суп* ~ порели шўрва.

ПЯДЕНИЦА *ж* *зоол.* одимчи қурт ва унинг капалаги (зараркунанда ҳашарот).

ПЯД/Ь *ж, мн. пяди, р. мн. -ей қарич; ♦ ни ~и земли не отдáть (не уступитъ) бир қарич ерни ҳам бермаслик; **семй пядей во лбу** мияси бутун, ақли расо, жуда ақлли.*

ПЯЛИТЬ *несов.* таранг тортмоқ, тортиб кермоқ, йирмоқ; ~ **шкўрки** териларни тортиб кериб қўймоқ; ♦ ~ **глазá на кого-что прост.** неодобр. кўзини олайтириб қарамоқ, бақрайиб қараб турмоқ.

ПЯЛИ/ТЬСЯ *несов. прост.* 1 *на кого-что* бировга кўзини олайтириб қарамоқ, бақраймоқ; **чегó ~шья?** нега оларсан?, нега бақрайиб қараб турибсан?; 2 бошини чиқариб чўзилмоқ, интилмоқ; ~**тья из окнá** деразадан бошини чиқариб интилмоқ

ПЯЛЫ/Ы *мн., р. мн. -лец* керги чамбарак (матони таранглаб тортиб, бирор нарса, мас., гул тикиш учун ишлатилади); **сидеть за ~ами** матони чамбаракка тортиб, гул тикиб ўтирмоқ.

ПЯСТКА *ж* *разг. уменьш. от пясть.*

ПЯСТНЫ/И, -ая, -ое прил. от пясть спец. панжа ўзагига (кафт орқасига) оид; панжа ўзаги...; ~е **кóсти** панжа ўзаги суяклари.

ПЯСТЬ *ж* панжа; ўзаги, кафт орқаси.

ПЯТ/А *ж, р. -ы, мн. пята, дат. пята́м* 1 *уст.* товон; 2 *спец.* турум, товон, таянч; ~а **дверй** эшикнинг туруми (товони); ~а **свóда** гумбаз таянчи; ♦ **до пят** жуда узун, тақмига тушадиган, тажмўпар (соч ёки кийим ҳақида); **по ~ам** (**хóдитъ, гнáтьсá**) *за кем* бировнинг издан юрмоқ (қувиб бормоқ); **под ~ой** *высок.* бировнинг оёғи (зулми) остида; **с (от) головы до пят** *разг.* бошидан оёғигача; **Ахиллесова ~а** *книжн.* кимсанинг заиф (нозик) томони, қалтис жойи.

ПЯТАК *м., р. -кá* *разг. см. пятачок* 1.

ПЯТАКОВЫЙ, -ая, -ое *прост.* беш тийинли пулга оид; беш тийин...

ПЯТАЧКОВЫЙ, -ая, -ое *разг.* беш тийинли, беш тийинга арзийдиган.

ПЯТАЧОК *м, р. -чкá* *разг.* 1 беш тийин, бир мири; беш тийинли *пуц.* беш тийинлик; 2 чўққанинг тумшуғи; 3 таंगा-

дай (тор) жой; кичкина жой, майдонча; **вертолёт сел на бетонный** ~ вертолёт бетон майдончага қўнди; **все сгрудилсь на пятачке** ҳамма тагандай (тор) жойга тўпланди.

ПЯТЕРИК *м, р. -á* *уст.* бешлик, беш ўлчамли (беш сони билан ўлчанадиган) нарса; **верёвка** ~ беш ўримли арқон; **гиря** ~ беш қадоқли тош.

ПЯТЕРИКОВЫЙ, -ая, -ое *то же, что пятеричный.*

ПЯТЕРИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* беш марта катта ёки кўп; беш ўлчамли, беш сони билан ўлчанадиган; ~ая **гиря** беш қадоқли тош.

ПЯТЁРК/А *ж, р. мн. -рок* 1 беш (рақам); 2 беш (аъло баҳо); **учиться на ~и** бешга (беш баҳо олиб) ўқимоқ; 3 бешталиқ, бешлик (бешта бирликдан иборат группа); **лучшая ~а гимнастов** гимнастикачиларнинг энг яхши бешлик (беш кишилик) группаси; 4 *разг.* беш сўм, беш сўмли пул; **дай ему** ~у унга беш сўм бер; 5 *разг.* «5» рақами билан ифодаланган бирор нарса, бешинчи; **он поедет на ~е** у бешинчида (бешинчи трамвай, автобус ёки троллейбусда) кетади.

ПЯТЕРНЯ *ж, р. мн. -ей* *разг.* панжа, шاپалоқ.

ПЯТЕР/О *числит. собир., р. -ых, дат. -ым* 1 бешта, беш, бешов; ~о **братъев** бешта ака-ука; **нас было ~о** биз беш киши эдик; **у него ~о детей** унинг бешта боласи бор; **повстречáл пятерых** бешовини учратдим, бештасини учратдим; **пятерым** **предложил** беш кишига таклиф қилди, бешовинга айтиб кўрди; 2 *только им. и вин.* беш; бешта; ~о **сүток** беш сутка; ~о **саней** бешта чана; ~о **брюк** бешта шим; 3 *только им. и вин.* бешта; ~о **сапог** бешта этик; ♦ **за пятерых** беш киши учун, бешови учун; **один за пятерых** раббатает бир ўзи беш киши учун ишлайди.

ПЯТЁРОЧНИК *м* *разг.* аълочи (доим беш баҳо олиб ўқийдиган ўқувчи); **круглый** ~ нуқул беш баҳога ўқийдиган ўқувчи.

ПЯТЁРОЧНИЦА *ж* *разг. см. пятёрочник.*

ПЯТИАЛТЫННЫЙ *м* *уст. разг.* уч мирилик таंगा, ўн беш тийинлик таंगा.

ПЯТИБАЛЛЫН/ЫЙ, -ая, -ое беш балли; **дул ~ый вёртер** беш балли шамол эсарди; ~ое **землетрясение** беш балли zilзила; ~ая **система оцёнок** беш балли баҳолаш системаси.

ПЯТИБОР/ЕЦ *м, р. -рца* *разг.* бешкурашчи (беш хил мусобақа иштирокчиси); **состязание** ~цев бешкурашчилар мусобақаси.

ПЯТИБОРЬЕ *с* бешкураш, бешлик мусобақа (беш хил спорт ўйинини ўз ичига олган мусобақа).

ПЯТИГЛАВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 беш бошли; ~ый **дракон** беш бошли аждар; 2 беш чўққили, беш куббали; ~ая **цёрковь** беш қуббали бутхона.

ПЯТИГРАННИК *м* *мат.* бешқирралик, бешёқлик.

ПЯТИГРАННЫЙ, -ая, -ое беш ёқли, беш қиррали.

ПЯТИДЕСЯТИЛÉТИЕ *с* 1 эллиқ йил, эллиқ йиллик вақт ёки муддат; 2 *чего* эллиқ йиллик (бошланганга ёки туғилганга эллиқ йил тўлган вақт ва шунга бағишланадиган маросим); ~ **первой русской революции** биринчи рус революциясининг эллиқ йиллиги; **скóро он отпразднует своё** ~яқинда у ўзининг эллиқ йиллигини (эллиқ ёшини) нишонлайди.

ПЯТИДЕСЯТИЛÉТНИЙ, -ая, -ее 1 эллиқ йиллик, эллиқ йил давом этадиган, эллиқ йил мобайнидаги; ~ **срок** эллиқ йиллик муддат; 2 эллиқ ёшга кирган, эллиқ ёшли, эллиқ яшар; ~ **мужчина** эллиқ ёшли киши, эллиқ яшар эркак киши; 3 эллиқ йиллик, эллиқ йил тўлишига бағишланган (бошланганга ёки туғилганга эллиқ йил тўлиши муносабати билан ўтказиладиган); ~ **юбилей профессора** профессорнинг эллиқ йиллик юбилеи.

ПЯТИДЕСЯТИРУБЛÉВ/ЫЙ, -ая, -ое эллиқ сўмли, эллиқ сўм турадиган; ~ое **пальто** эллиқ сўмли пальто; ~ая **ассигнация** эллиқ сўмли пул; эллиқ сўмлик.

ПЯТИДЕСЯТЫ/И, -ая, -ое *числит. порядк.* эллигинчи, эллигинчи номерли; ~й **номер** эллигинчи номер; ~е **годы** эллигинчи йиллар; ~й **автобус** эллигинчи (эллигинчи номерли) автобус.

ПЯТИДЕВК/А *ж, р. мн. -вок* *разг.* беш кунлик; **на прóшлой** ~е ўтган беш кунликда.

ПЯТИДНЕВНЫЙ, -ая, -ое беш кунлик; ~ срок беш кунлик муддат; ~ запас **продуктов** беш кунга етадиган озиқ-овқат, беш кунлик озиқ-овқат.

ПЯТИЗАРЯДНЫЙ, -ая, -ое беш зарядли; ~ ая винтовка беш зарядли винтовка.

ПЯТИЗНАЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна беш хонали; ~ое число беш хонали сон.

ПЯТИКЛАСНИК м бешинчи синф ўқувчиси; **мальчик** ~ бешинчи синфда ўқийдиган бола.

ПЯТИКЛАСНИЦА ж, р. -ы бешинчи синфда ўқийдиган қиз; **девочки** ~ы бешинчи синфда ўқийдиган қизлар.

ПЯТИКЛАСНЫЙ, -ая, -ое 1 беш синфли, бешта синфи бўлган (мактаб); ~ая школа бешта синфи бўлган мактаб; 2 беш синф (ёки бешинчи синф) ҳажмидаги; ~ое образование беш синф ҳажмидаги маълумот.

ПЯТИКОНЕЧНЫЙ, -ая, -ое беш қиррали; ~ая звезда беш қиррали юлдуз.

ПЯТИКОПЕЕЧНЫЙ, -ая, -ое 1 беш тийинли; ~ая монета беш тийинли чақа, беш тийинлик; 2 баҳоси беш тийин турадиган, беш тийинли...; ~ая булка беш тийинли булка (нон).

ПЯТИКРАТНЫЙ, -ая, -ое беш карра, беш марта такорланган, беш ҳисса ошиқ, в ~ом размере беш марта ошиқ баҳода (миқдорда).

ПЯТИЛЕНИЕ с 1 беш йил, беш йиллик вақт ёки муддат; 2 *чего* беш йиллик (бошланганига ёки турилганига беш йил тўлган вақт ва шунга бағишланган маросим); ~ **службы** хизматнинг беш йиллиги; ~ **пуска электростанции** электростанция ишга тушганлигининг беш йиллиги.

ПЯТИЛЕТКА ж, р. мн. -ток 1 беш йил, беш йиллик вақт ёки муддат; 2 беш йиллик план (халқ хўжалигини ривожлантиришнинг беш йиллик плани); 3 *разг.* беш яшар, беш ёшли; **девочки** ~ беш яшар қиз.

ПЯТИЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 беш йиллик, беш йил давом этадиган; беш йил мобайнидаги; беш йилга мўлжалланган; ~ий **срок** беш йиллик муддат; ~ий **план развития народного хозяйства** халқ хўжалигини ривожлантиришнинг беш йиллик плани; 2 беш ёшга кирган, беш ёшли, беш яшар; ~ий **ребёнок** беш ёшли бола; ~ий **возраст** беш ёш, беш яшар; с ~его **возраста** беш ёшдан бошлаб; 3 беш йиллик, беш йил тўлишига бағишланган (бошланганига ёки туғилганига беш йил тўлиши муносабати билан ўтказиладиган); ~ий **юбилей** беш йиллик юбилей.

ПЯТИМЕСЯЧНЫЙ, -ая, -ое 1 беш ойлик, беш ой давом этадиган; беш ойга мўлжалланган; ~ый **срок** беш ойлик муддат; ~ое **путешествие** беш ойлик саёҳат; 2 беш ойлик, беш ойга тўлган; туғилганига беш ой бўлган; ~ый **ребёнок** беш ойлик бола.

ПЯТИМИНУТКА ж, р. -ток *разг.* беш минутлик (1 қисқа вақт давом этадиган мажлис ёки йнгилиш; 2 тез вақт ичида тайёр бўладиган, тезда тайёрлаб бериладиган фотосурат).

ПЯТИМИНУТНЫЙ, -ая, -ое беш минутли, беш минут давом этадиган; ~ **разговор** беш минутлик суҳбат.

ПЯТИПАЛЬНЫЙ, -ая, -ое беш бармоқли; ~ **тушкэнчик** беш бармоқли қўшоёқ.

ПЯТИПУДОВЫЙ, -ая, -ое беш пудли; ~ая **гиря** беш пудля тош; он **легко** **поднял** ~ый мешок у беш пудли қопни бемалол кўтарди.

ПЯТИСОТЕННЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 беш юз сўмли; ~ый **билёт** беш юз сўмли қоғоз пуд, беш юз сўмлик; 2 беш юз сўмли, (баҳоси) беш юз сўм турадиган; ~ая **шуба** беш юз сўмли шуба.

ПЯТИСОТЛЕНИЕ с 1 беш юз йил, беш юз йиллик вақт ёки муддат; 2 *чего* беш юз йиллик (бошланганига ёки туғилганига беш юз йил тўлган вақт ва шунга бағишланган маросим); ~ **города** шаҳарнинг беш юз йиллиги.

ПЯТИСОТЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 беш юз йиллик, беш юз йил давом этадиган; беш юз йил мобайнидаги; ~ **срок** беш юз йиллик муддат; 2 беш юз йиллик, беш юз йил тўлишига бағишланган (бошланганига беш юз йил тўлиши муносабати билан ўтказиладиган); ~ **юбилей** **города** шаҳарнинг беш юз йиллик юбилейи.

ПЯТИСОТРУБЛЕВЫЙ, -ая, -ое беш юз сўмли, беш юз сўм турадиган; ~ **костюм** беш юз сўмлик костюм.

ПЯТИСОТ/ЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* беш юзинчи, беш юзинчи номерли; ~ый **дом** беш юзинчи номерли уй, беш юзинчи уй; ~ый **спектакль** беш юзинчи спектакль; ~ая **страница** беш юзинчи бет; ~ый **номер** беш юзинчи номер.

ПЯТИСТЕНКА ж, р. мн. -нок ўртасидан иккига бўлинган қишлоқча уй.

ПЯТИСТЕННЫЙ, -ая, -ое: ~ **дом** см. **пятистенка**, **ПЯТИСТИШИЕ** с *лит.* бешлик, мухаммас, беш мисрали шеър.

ПЯТИСТОПНЫЙ, -ая, -ое *лит.* беш туроқли; ~ **стих** беш туроқли шеър.

ПЯТИТОМНИК м *разг.* беш томлик, беш томдан иборат асар; ~ **произведений** А. С. Пушкина А. С. Пушкин асарларининг беш томлиги.

ПЯТИТОМНЫЙ, -ая, -ое беш томли, беш томдан иборат; ~ **словарь** беш томли луғат.

ПЯТИТОНКА ж, р. мн. -нок *разг.* беш тонналик (беш тонна юк кўтарадиган автомашина).

ПЯТИТОННЫЙ, -ая, -ое 1 беш тонна келадиган, беш тонналик; ~ый **груз** беш тонна келадиган юк; 2 беш тонналик, беш тонна юк кўтарадиган; ~ая **машина** беш тонналик (беш тонна юк кўтарадиган) машина.

ПЯТИТЫСЯЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *числит. порядк.* беш мингинчи, беш мингинчи номерли; ~ **трактор** беш мингинчи (беш минг номерли) трактор; 2 беш минг кишили, беш минг кишидан иборат; ~ **отряд** беш минг кишили отряд; 3 *разг.* беш минг сўмли, беш минг сўм турадиган; ~ **дом** беш минг сўмли уй.

ПЯТИТЬ, **пять**, **пятью**, **пятью** *несов.* (сов. **попятить**) *кого-что* тисармоқ, тисартмоқ, тислатмоқ, орқага қараб юргизмоқ; ~ **лошадь** отни орқага тислатмоқ (тисармоқ).

ПЯТИТЬСЯ, **пяться**, **пяться** *несов.* (сов. **попятиться**) тисарилмоқ, тисланмоқ, орқага қараб юрмоқ; **от испуга он начал** ~ у қўрққанидан орқага тислана бошлади; ~ **назад** орқага тисарилмоқ.

ПЯТИУГОЛЬНИК м бешбурчак (беш бурчакли нараса, фигура).

ПЯТИУГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое беш бурчакли; ~ая **геометрическая фигура** беш бурчакли геометрик фигура; ~ая **комната** беш бурчакли хона.

ПЯТИЧАСОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 беш соатли, беш соат давом этадиган; ~ое **ожидание** беш соатли кутиш; 2 соат бешда бўладиган, соат бешдаги; ~ой **поезд** соат бешда келадиган поезд; **мы приехали** ~ым **поездом** биз соат бешдаги поезд билан келдик.

ПЯТИЭТАЖНЫЙ, -ая, -ое беш қаватли; ~ **дом** беш қаватли уй.

ПЯТ/КА ж, р. мн. -ток 1 оёқ кафти (ости), ўкча; тово; ~ки **гудят от ходьбы** юравернишдан товоиним зирқирапти; ~ка **чулка** пайпоқнинг товоини; 2 *спец. то же, что пятá* 2; ♦ **показать** ~ки *разг.* туёғини шиқиллатмоқ, қочиб қолмоқ; **наступить на** ~ки *кому* қувиб етмоқ, етиб олмоқ; **душа в** ~ки *ушла* с.м. **душа**; **только** ~ки **сверкают** (за **сверкали**) *разг.* оёғини қўлига олиб қочди; ~ки **лизать кому** *разг. презр.* бировнинг товоинини яламоқ, хушомадгўйлик қилмоқ, соясига салом бермоқ.

ПЯТНАДЦАТИЛЕНИЕ с 1 ўн беш йил, ўн беш йиллик вақт ёки муддат; 2 ўн беш йиллик (бошланганига ёки туғилганига ўн беш йил тўлган вақт ва шунга бағишланган маросим).

ПЯТНАДЦАТИЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 ўн беш йиллик; ўн беш йил давом этадиган, ўн беш йил давомидаги; ~ **период** ўн беш йиллик давр; 2 ўн беш ёшга кирган, ўн беш ёшли, ўн беш яшар; ~ **мальчик** ўн беш яшар бола.

ПЯТНАДЦАТ/ЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* ўн бешинчи, ўн бешинчи номерли; ~ый **день** ўн бешинчи кун; ~ый **дом** ўн бешинчи уй, ўн бешинчи номерли уй; ~ое **число** ўн бешинчи число; ~ое **мая** ўн бешинчи май; ♦ **две** ~ых ўн бешдан икки.

ПЯТНАДЦАТ/Ь *числит. колич.* ўн беш; ~ь **рублём** ўн беш сўм; ~ь **тысяч** ўн беш минг; ~ь **лет** ўн беш йил; ўн беш ёш; **девочке было только** ~ь **лет** қизча эндигина ўн бешга кирган эди; **мальчик лет** ~и ўн беш ёшлардаги бола.

ПЯТ

ПЯТНАТЬ *несов. (сов. запятнать)* 1 *кого-что* доғ қилмоқ, доғ тегизмоқ; ~ *скатерть* дастурхонни доғ қилмоқ, дастурхонга доғ тегизмоқ; 2 *перен. кого-что* доғ туширмоқ, иснод келтирмоқ, номини булгамоқ, обрўсини тўкмоқ, шарманда қилмоқ; ~ *репутацию* обрўсини тўкмоқ; 3 *кого-что разг. (ўйинда)* бировга копток ёки қўл тегизмоқ (қувниб етилган болага қўл ёки копток тегизиб унинг ўзини қувловчи қилиб қўймоқ).

ПЯТНАШКИ *мн. р. -шек разг.* қувлашмачоқ, пятнашки (болалар ўйинининг бир тури).

ПЯТНИСТОСТЬ *ж* 1 холхоллик, олачипорга мойиллик; 2 олачипорлик, холхоллик (ўсимликларда учрайдиган касаллик); ~ *листьяв* баргларнинг олачипорлиги; *чёрная* ~ *плодов* меваларда бўладиган қора холхоллик.

ПЯТНИСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* қувлашмачоқ, пятнашчи; ~ *ый олень* олачипор бугу; ~ *ая сыпь* хол-хол тошма.

ПЯТНИЦА *ж* жума, жума кун; *по ~ам* жума кунлари; *в ~у* жума кун; ♦ *семь ~на неделе* *у кого шутл.* фикри тез-тез ўзгарадиган, тайини йўқ, тутуруқсиз (одам ҳақида); *из-под ~ы суббота разг. шутл.* устки кийим остидан ич кийими кўрииб турадиган одам ҳақида.

ПЯТНИЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от пятница разг.* жумалик, жума кунги, жума кун бўладиган; ~ *спектакль* жума кунги спектакль, жума кун бўладиган спектакль.

ПЯТНО *с, р. -а, мн. пятна, р. мн. -тен, дат. -тнам* 1 доғ, қашқа; *посадить ~о на платье* кўйлакни доғ қилмоқ, кўйлакка доғ тегизмоқ; *выводить пятна* доғни кетказмоқ; *красные пятна на лице* юздаги қизил доғлар; *пятна крови на земле* ердаги қон доғлари; *винные пятна на скатерти* дастурхондаги вино доғлари; 2 *перен.* доғ, иснод; ~ *о позора* шармандалик, иснод, доғ; ~ *о на репутации* обрўга туширилган доғ; *смыть ~о* обрўинга тушган доғни (гуноҳини, айбини) ювмоқ; ♦ *белое ~о* 1) оқ доғ; 2) *перен.* текширилмаган, ўрганилмаган жой (картада бундай жойлар оқ доғ шаклида берилади); *жёлтое ~о* *анат.* сариқ доғ (кўз тўрпардасининг кўриш нерви олдидаги энг сезгир жой); *слепое ~о* *анат.* кўр доғ (кўзнинг ёруғлики сез-

майдиган қисми); *и на солнце* *бываю*т *пятна* *посл.* ойда ҳам доғ бор; хар тўқисда бир нуқс (айб).

ПЯТНЫШК/О *с, р. мн. -шек, дат. -шка уменьш.-ласк.* от *пятно* *разг.* кичкина доғ, доғча; *без (единого) ~а, ни ~а* бир дона ҳам доғи йўқ, доғсиз.

ПЯТОК *м, р. -тка разг.* бешта, бештагина, беш дона, бештача; ~ *яйц* бешта тухум; ~ *яблок* беш дона олма.

ПЯТОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от пятка* товонга (ўқчага) оид; товон (ўқча)...; ~ *ая кость* товон суяги.

ПЯТЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* бешинчи, бешинчи номерли; ~ *ый этаж* бешинчи қават; ~ *ая страница* бешинчи бет; ~ *ый номер* бешинчи номер; ~ *ое мая* бешинчи май; ♦ *одна ~ая* бешдан бир; ~ *ый океан* *спец.* бешинчи океан (осмон ҳақида); ~ *ая спица* *в колеснице* *см.* колесница; ~ *ая колонна* *см.* колонна; *из ~ого в десятое (с ~ого на десятое) разг.* бошидан кириб оёғидан чиқмоқ; бош-учи йўқ қилиб гапирмоқ, пойма-пой қилиб гапирмоқ; *раскэзывать из ~ого в десятое* бош-учи йўқ қилиб гапирмоқ; *пойма-пой* қилиб гапирмоқ.

ПЯТЬ *числит. колич., р. пятй, тв. пятью* 1 беш, бешта; *дважды ~* — *десять* икки карра беш — ўн; ~ *карандашей* бешта қалам; 2 беш баҳо (аъло); *сдал экзамен на ~* имтиҳонни бешга (аъло баҳога) топширдим; ♦ *знать, как свой ~ палец* беш қўлдай билмоқ, миридан сирига билмоқ.

ПЯТЬДЕСЯТ *числит. колич., р. пятидесяти, тв. пятьюдесятью* эллик, элликта; ~ *рублэй* эллик сўм; ~ *человек* эллик нафар одам; *ему скоро исполнится ~* яқинда у эллик ёшта қиради; *ему уже за ~* у элликдан ошиб қолди; *под ~ кому-н.* эллик ёшлар атрофида.

ПЯТЬСОТ *числит. колич., р. пятисот, дат. пятистам, тв. пятьстами, предл. о* *пятистах* беш юз; беш юзта; *умножить ~ на пять* беш юзни бешга кўпайтирмоқ; ~ *рублэй* беш юз сўм.

ПЯТЬЮ *нареч.* беш карра, беш марта; ~ *пять* ^{дв.} *двадцать* беш карра беш — илгирма беш.

Р

РАБ *м, р. -а* 1 қул; *торговля ~ами* қул савдоси; *труд ~ов* қуллар меҳнати; 2 *перен.* қул, банда, асир (бировнинг асоратига тушган, ўз эркини йўқотган киши); ~ *ы капитал* ақллар; 3 *перен. чего* қул, асир, банда (бирор нарсга қаттиқ берилган киши); ~ *своих привычек* ўз одатларига қаттиқ берилган киши, ўз одатларининг қули; ~ *страстей* эҳтирос бандаси; ♦ ~ *божий* 1) *уст.* худонинг қули, банда; 2) *шутл.* одам (умуман).

РАБА *ж* қул хотин, чўри, каниз; ♦ ~ *божия* *уст.* то же, что *раб* *божий* *см.* *раб*.

РАБЫЙ, -ья, -ье 1 *уст.* қул(лар)га оид; қул(лар)...; ~ *ий труд* қул(лар) меҳнати; 2 *перен.* қулларча, қулларга ўхшаб, қул каби; қулдек итоаткор; лаганбардор; ~ *ье послушание* қулларча бўйсунуш, итоат этиш; ~ *ье преклонение* *перед авторитетами* обрўли кишилар қаршисида қулларча тиз чўкиш (сажда қилиш).

РАБОКР *м* (рабчий корреспондент) рабкор, ишчи-мухбир.

РАБОКРОВСК/ИЙ, -ая, -ое ишчи-мухбирга оид; рабкор...; ~ *ая заметка* ишчи-мухбирнинг мақоласи.

РАБОВЛАДЕЛ/ЕЦ, м, р. -льца қулдор, қул эгаси; *римские ~ыцы* Рим қулдорлари.

РАБОВЛАДЕЛИЦА *ж* *см.* рабовладелица.

РАБОВЛАДЕЛЬЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое қулдорликка оид; қулдорлик...; қулдорлар...; қулдорликка асосланган; ~ *ое общество* қулдорлик жамияти; ~ *ий строй* қулдорлик тузуми.

РАБОВЛАДЕЛЬЧЕСТВО *с* то же, что *рабовладение*. **РАБОВЛАДЕНИЕ** *с* қулдорлик, қулларга эгалик; *эпоха ~я* қулдорлик даври.

РАБОЛЕНИЕ *с* хушомадғўйлик, лаганбардорлик, тиз чўкиб сажда қилиш.

РАБОЛЕННЫЙ, -ая, -ое; -пен, -пна хушомадғўй, лаганбардор; хушомадғўйларга хос, хушомадғўйларча, хушомадғўйлик (лаганбардорлик) билан қилинган; ~ *е люди* лаганбардор кишилар; ~ *й взгляд* хушомадғўйларча қараш.

РАБОЛЕНИЕ *с* то же, что *раболение*.

РАБОЛЕПСТВОВАТЬ *несов.* хушомадғўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ, тиз чўкиб сажда қилмоқ; ~ *перед кем-л.* бировга хушомадғўйлик (сажда) қилмоқ.

РАБОТА *ж* 1 иш, фаолият, ишлаш; *физическая* ~ *а* жисмоний иш; *умственная* ~ *а* ақлий иш; *научная* ~ *а* илмий иш; *приниматься за ~у* ишга тутиноқ, ишга киришмоқ; ~ *а мысли* фикрнинг ишлаши; ~ *а сердца* юрак фаолияти, юракнинг ишлаши; ~ *а двигателя* двигателнинг ишлаши; 2 *мн.* *работы* ишлар; *полевые ~ы* дала ишлари; *строительные ~ы* қурилиш ишлари; *ремонтные ~ы* ремонт ишлари; *принудительные ~ы* мажбурий хизмат; *каторжные ~ы* *см.* *каторжный*; 3 хизмат, вазифа; иш; *место ~ы* хизмат жойи, иш жойи; ишлайдиган жойи; *поступить на ~у* хизматга (ишга) кирмоқ; *войти на ~у* ишга чиқмоқ; *снять с ~ы* ишдан олмоқ, вазифасидан бўшатмоқ; 4 иш, юмуш; *раздать всем ~у* ишни ҳаммага тақсимлаб бермоқ; *хаммага иш тақсимлаб бермоқ; взять ~у на дом* уйга иш олмоқ; *у меня много ~ы* юмушим кўп; 5 иш тури, машғулот, вазифа, юмуш, иш; *лабораторная* ~ *а* лаборатория иши; *контрольная* ~ *а* контрол иш; *проверка* *домашних ~учеников* ўқувчиларнинг уй вазифаларини текшириш; 6 бажарилган иш (ёки ясалган нарсга); асар; *печатные ~ы* бо-силлиб чиққан асарлар; *выставка ~скульптора* ҳайкалта-рош асарларининг кўрғазмаси; *тонкая* ~ *а* нозик (нафис) ишланган нарсга; *топорная* ~ *а* қўпол (дағал) ишланган нарсга; ♦ *единица ~ы* *физ.* иш бирлиги; *египетская* ~ *а* *ма-*шаққатли (азоб-уқубатли) иш, ғоят оғир иш; ~ *а горит* *в*

рука́х у кого қўли гул (чапдаст) одам; **брать (взять) в ~ у** кого бирова қаттиқ таъсир ўтказмоқ, сиқувга олмоқ, бирор тарзда иш тутушга мажбур қилмоқ.

РАБОТАТЬ *несов.* 1 ишламоқ, иш қилмоқ, меҳнат қилмоқ; ~ **в по́ле** далада ишламоқ; ~ **сверхурочно** иш вақтидан ташқари ишламоқ; 2 бирор жойда ёки вазифада ишламоқ, хизмат қилмоқ; ~ **в институ́те** институтда хизмат қилмоқ (ишламоқ); ~ **на заводе́** заводда ишламоқ; ~ **в колхозе́** колхозда ишламоқ; 3 кем бирор касб билан шуғулланмоқ; ~ **слесарем** слесарлик қилмоқ, слесарь бўлиб ишламоқ; ~ **инженёром** инженерлик қилмоқ, инженер бўлиб ишламоқ; 4 **над чем** бирор нарсани яратмоқ (ёзмоқ), такомиллаштирмоқ, ўрганмоқ; ~ **над карти́ной** расм устида ишламоқ, расм чизмоқ; ~ **над диссе́ртацией** диссертация устида ишламоқ, диссертация ёзмоқ; ~ **над ро́лью** ролни такрорламоқ (пишитмоқ); 5 с кем мунтазам бирга ишламоқ, бирор нарсага ўргатмоқ, тарбияламоқ; ~ **с деть́ми** болалар билан шуғулланмоқ, болаларни тарбия қилмоқ; ~ **с ка́драми** кадрлар билан шуғулланмоқ; 6 **на чём** бирор нарсда ишламоқ, қилмоқ, бажармоқ; ~ **на тра́кторе** тракторда ишламоқ, тракторчилик қилмоқ; ~ **на станке́** станокда (дастгоҳда) ишламоқ; 7 **на кого-что** кимсанинг ёки нарсанинг фойдаси учун ишламоқ, хизмат қилмоқ; ~ **на себя́** ўзи учун ишламоқ, ўз фойдаси учун хизмат қилмоқ; **заво́д рабо́тает на оборо́ну** завод мудофаа учун ишламоқда; **вре́мя рабо́тает на нас** вақт бизнинг фойдамизга ишламоқда; 8 **чем** бирор нарса билан ишламоқ; ~ **мо́лотом** болға билан ишламоқ; ~ **ло́дато́й** белкурак билан ишламоқ; ~ **с микро́скопом** микроскоп билан ишламоқ; ~ **со сло́варем** луғат билан ишламоқ; 9 **чем разг.** бирор аъзони ишга солмоқ, ишлатмоқ; ~ **локтя́ми** тирсақларни ишга солмоқ; ~ **нога́ми** оёқларни ишлатмоқ; 10 ишламоқ, юрмоқ (механизмлар, агрегатлар ва ш. к. ҳақида); **мото́р рабо́тает хоро́шо** мотор яхши ишламоқда; **телефо́н не рабо́тает** телефон ишламайпти; 11 ишламоқ, ўз ишини бажармоқ, ўтамоқ (тана аъзолари ҳақида); **се́рдце ма́льчика рабо́тает норма́льно** боланинг юраги нормал ишлаб (уриб) турибди; **желу́док не рабо́тает** ошқозон ишламайпти; 12 ишламоқ, ишлаб турмоқ, очик бўлмоқ; **фа́брика рабо́тает в три сме́ны** фабрика уч сменада ишлайди; **мага́зин рабо́тает до во́сьми часо́в ве́чера** магазин кеч соат саккизгача очик бўлади (ишлайди); 13 бирор нарса ёки материал ёрдамида ишламоқ, ҳаракатга келмоқ; **электроста́нция рабо́тает на приро́дном га́зе** электростанция табиий газ билан ишлайди; **мото́р рабо́тает на бензи́не** мотор бензин билан ишлайди; ♦ ~ **над собо́й** ўз устида ишламоқ, ўз савиясини (малакасини) оширмоқ.

РАБОТА/ТЬСЯ, *-ается несов. безл. разг.* қизиқиб (қий-налмасдан) яхши ишламоқ; **ему́ ~ется** легкó у қийналмасдан (яхши) ишлайди; **мне се́годня не ~лось** бугун яхши ишлаёлмадим.

РАБОТЕНКА *ж, р. мн. -нок унич. от рабо́та 1, 4, 5 прост.* осон (ҳазилакам, юзаки) иш; **чу и ~!** шу ҳам иш бўлди!

РАБОТНИК *м* 1 ишлайдиган киши, ходим, ишчи, хизматчи; **опы́тный** ~ тажрибали ходим, тажрибали ишчи; **он уже́ не ~** энди у иш бермайди (яхши ишлай олмайди); 2 **чего** или **какой** бирор соҳа ходими, ходим, хизматчи, арбоб; ~ **иску́ства** санъат ходими, санъаткор; **научный** ~ илмий ходим; **газетный** ~ газета ходими; **ответственный** ~ масъул ходим, масъул хизматчи; **партийный** ~ партия ходими; **партия** арбоби; 3 *уст.* хизматкор; **наня́ться в ~и** хизматкор бўлмоқ, хизматкор бўлиб ёлланмоқ.

РАБОТНИЦА *ж* 1 *см.* **рабо́тник** 1, 3; 2 ишчи аёл; ♦ **дома́шняя** ~ уй хизматчиси.

РАБОТНИЧЕК *м, р. -чка разг. 1 уменьш.-ласк.* **от рабо́тник**; 2 *ирон.* ёмон (ялқов, ландовур) ходим ҳақида; **эх ты, ~!** э, ходим бўлмай кет!; **хоро́ш ~, не́чего сказа́ть!** шу ҳам ходим бўптими!

РАБОТОДАТЕЛЬ *м офиц.* иш берувчи, ишга олувчи, хўжайин; соҳибкор.

РАБОТОРГОВЕЦ *м, р. -вца* қулфуруш, қул сотувчи, қул савдоси билан шуғулланувчи.

РАБОТОРГОВЛЯ *ж* қулфурушлик; қул савдоси.

РАБОТОСПОСОБНОСТЬ *ж* иш (ишлаш) қобилияти,

ишга лаёқат; **он облада́ет удивите́льной ~ю** унинг иш қобилияти гоят зўр; **утра́тить ~иш** қобилиятини йўқотмоқ.

РАБОТОСПОСОБНЫЙ, *-ая, -ое; -бен, -бна* 1 ишга қобилиятли, ишга лаёқатли, ишлай оладиган; 2 ишчан, ҳормас-тобмас.

РАБОТЯГА *м и ж прост.* ишчан одам, серғайрат (серҳафсала, ишлаб чарчамайдиган) одам.

РАБОТЯЩИЙ, *-ая, -ее разг.* меҳнаткаш, заҳматкаш, меҳнатсевар; ~ **па́рень** меҳнаткаш (меҳнатсевар) йигит.

РАБОЧАЯ *ж прост.* ишчи аёл.

РАБОЧЕ-КРЕСТЬЯ́НСКИЙ, *-ая, -ое* ишчи-деҳқонларга оид; ишчи-деҳқон...; ~ **ая вла́сть** ишчи-деҳқон ҳокимияти; ~ **ое правите́льство** ишчи-деҳқон ҳукумати.

РАБОЧИ/И 1 *м, р. -его* ишчи; **госу́да́рство ~х и кре́стьян** ишчи ва деҳқонлар давлати; **железнодоро́жный** ~й темир йўл ишчиси; **фа́бричный** ~й фабрика ишчиси, фабрикада ишловчи ишчи; **наёмные** ~е ёлланган ишчилар.

РАБОЧИЙ 2, *-ая, -ее* 1 ишчиларга оид; ишчи(лар)...; ~ **ая вла́сть** ишчилар ҳокимияти; ~ **ее дви́жение** ишчилар ҳаракати; ~ **ий класс** ишчилар синфи; ~ **ая сре́д** ишчилар муҳити; ~ **ий посёлок** ишчилар посёлкаси; ~ **ий контро́ль** ишчи назорати; 2 меҳнаткаш, ишчи, кўп ишлайдиган; ~ **ий челове́к** меҳнаткаш одам; 3 ишлайдиган, ишловчи, ишчи, иш...; ~ **ий скот** иш ҳайвони; ~ **ая ло́шадь** иш оти; ~ **ие пчё́лы** ишчи арилар; 4 *тех.* асосий ишни бажарадиган, ишлайдиган, иш қиладиган, иш бажарадиган, асосий; ~ **ие ча́сти маши́ны** машинанинг ишлайдиган (асосий) қисмлари; ~ **ий ход** иш бажарадиган (асосий) ҳаракат; 5 иш (ишлаш) учун мўлжалланган; ~ **ее вре́мя** иш вақти; ~ **ая неде́ля** иш ҳафтаси; ~ **ее ме́сто** иш ўрни; ~ **ий костю́м** иш кийими, коржома, жомакор; 6 ёрдамчи, ишга ёрдам берадиган, иш...; ~ **ая гипоте́за** ёрдамчи гипотеза; ~ **ий инструме́нт** иш асбоблари; 7 қўлланма; ~ **ий чертёж** қўлланма чертёж; ♦ ~ **ие ру́ки** ишчилар, юмушчилар; ~ **ая сила́ эк. 1)** иш кучи; 2) ишчилар; **в ~ем по́рядке** иш орасида, иш вақтида (ҳал қилмоқ, муҳокама этмоқ, бажармоқ).

РАБОЧКО́М *м* (рабóчий комите́т) ишчилар комитети; ~ **совхоза** совхоз ишчилар комитети.

РАБОЧ/ИЙ, *-ая, -ое* 1 қўлга оид; қўлларга хос, қул...; **энг оғир**, чидаб бўлмас; ~ **ий труд** қўл меҳнати, энг оғир меҳнат; ~ **ое существова́ние** қул бўлиб (қўлларча, энг оғир шароитда) яшаш; 2 *перен.* кўр-кўрона; қўлларча ҳушомадгўйлик билан; **ҳеч сўзсиз**, бош эгиб; ~ **ое подража́ние** кўр-кўрона тақлид қилиш, кўр-кўрона эргашиш; ~ **ая по́корность** қўлларча бош эгиб (ҳеч сўзсиз) итоат қилиш.

РАБСТВ/О *с* 1 қўллик, қўллик тузуми; 2 қўллик, тутқунлик, асорат; **освобо́диться от ~а** қўлликдан (асоратдан) озод бўлмоқ (қутулмоқ); **сбро́сить це́ни капита́листического ~а** капиталистик асорат кишанларини узиб ташламоқ; 3 *перен.* биронинг таъсирига берилиб кетини; биронинг асири, қўли, бандаси ёки шайдоси бўлиш; **бы́ть (находи́ться) в ~е у кого-чего-л.** бирор кимса ё нарсага қул, банда, асир ёки шайдо бўлмоқ.

РАБФА́К *м* (рабóчий факульте́т) рабфак, ишчилар факультети.

РАБФАКОВЕЦ *м, р. -вца* рабфак ўқувчиси.

РАБФАКОВКА *ж, р. мн. -вок см.* рабфаковец.

РАБФАКОВСКИЙ, *-ая, -ое* рабфакка оид; рабфак...; ~ **ая библиоте́ка** рабфак кутубхонаси.

РАБИ́НЯ *ж, р. мн. -бынь то же, что раба́.*

РАВВИ́Н *м* раввин (яхудийлар руҳонийси).

РАВВИ́НСКИЙ, *-ая, -ое* раввинга (яхудийлар руҳоний-сига) оид; раввин...

РАВЕ́ЛИН *м* равелин (қалъанинг ташқи томонига қурилган қўшимча истеҳком).

РАВЕНСТВ/О *с* 1 тенглик, бараварлик, бирхиллик; ~ **о сил** кучлар тенглиги; **политическое и эконо́мическое ~о** сиёсий ва иқтисодий тенглик; ~ **о прав** ҳуқуқ тенглиги; 2 *мат.* тенглик; **знак ~а** тенглик белгиси.

РАВНЕ́НИЕ *с* 1 *по гл.* **равня́ться** 2 текисланиш, тўғриланиш, сафни тўғрилаш; ~ **напра́во!** ўнга тўғриланиш (текисланиш)!; ~ **налево́!** чапга тўғриланиш (текисланиш)!; 2 *перен.* тенглашиш; тенглианиш; ~ **на передови́ков произво́дства** ишлаб чиқариш илгорларига тенглашиш.

РАВНИ́НА *ж* текислик, текис ер.

РАВ

РАВНИНН/ЫЙ, -ая, -ое текисликка оид; текис...; ~ая мѣстность текис жой; ~ые рѣки текисликдаги дарѣлар.

РАВНО 1 нареч. книжн. тенг, бир хил, бирдай. баравар; 2 в знач. сказ. тенг бўлади, баравар бўлади; чиқади, қолади; два плюс три ~ япти иккига учни қўшсак, беш бўлади (беш чиқади); пять мѣнус четыре ~ одному бешдан тўртни олсак, бир қолади; 3 в знач. союза книжн. шунингдек, каби, сингари, худди шунингдек; мы гордимся ими, ~ как и вы сизлар каби, биз ҳам улар билан фахрланамиз; ♦ все ~ барибир, фарқи йўқ; мне все ~ менга барибир, мен учун фарқенз.

РАВНОБѢДРЕННЫЙ, -ая, -ое мат. тенгёнли, ёнлари тенг; ~треугольник тенгёнли учбурчак.

РАВНОВЕЛИКИЙ/И, -ая, -ое спец. тенг, тенг ҳажмли, ҳажман тенг, тенг юзли, катта-кичиклиги (кўп-озлиги) бир хил; ~е треугольники тенг ҳажмли (тенг юзли) учбурчаклар; ~е телá тенг ҳажмли (катта-кичиклиги бир хил) жисмлар.

РАВНОВЕСИ/Е с 1 физ. мувозанат, баравар келиш; устойчивое ~е тургун (устувор) мувозанат, барқарор мувозанат; неустойчивое ~е беқарор мувозанат; закон ~я мувозанат қонуни; 2 перен. тинчлик, осойишталик, мувозанат; душевное ~е руҳий осойишталик; вывести из ~я жаҳлини чиқармоқ.

РАВНОДЕЙСТВУЮЩИЙ/ИИ, -ая, -ее 1 тенг таъсир этувчи; 2 в знач. суц. ~ая ж физ. то же, что ~ая сила; ♦ ~ая сила физ. тенг таъсир этувчи куч.

РАВНОДЕСТВЕННЫЙ/И, -ая, -ое прил. от равнодѣствие тенгкунликка оид; тенгкунликда бўладиган; тенгкунлик...; ~е штóрмы тенгкунликда бўладиган пўртаналар.

РАВНОДѢСТВИЕ с тенгкунлик, кеча ва кундуз тенглиги (кечаси билан кундуз тенг бўладиган, бараварлашадиган пайт); весёнее ~ баҳорги тенгкунлик, баҳорда кечаси билан кундуз тенг бўладиган пайт (21 март); осённое ~ кузги тенгкунлик, кузда кечаси билан кундуз тенг бўладиган пайт (23 сентябрь).

РАВНОДУШИЕ с 1 бепарволик, эътиборсизлик, лоқайдлик; ~ к работе ишга бепарволик; 2 разг. қизиқмаслик; ~ к окружающим теварак-атрофдагиларга парвосизлик (эътиборсизлик).

РАВНОДУШНО нареч. бепарволик (эътиборсизлик) билан, лоқайд; Оба известия он принял ~ (Л. Толстой) Ҳар икки хабарга ҳам у эътиборсизлик билан қаради.

РАВНОДУШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна 1 бепарво, бепарво, лоқайд; ~ный человек бепарво (лоқайд) одам; ~ный взгляд лоқайд (эътиборсизлик билан) қараш; 2 разг. қизиқмайдиган, ҳавас қилмайдиган, иши (иштиёқи) йўқ; он ~ен к музыке у музикага қизиқмайди, унинг музикага қизиқиши (иштиёқи) йўқ; девушка ~на к другу дѣстга қиз болаликдаги дўстга лоқайд муносабатда (қизиқиши йўқ).

РАВНОЗНАЧАЩИЙ, -ая, -ее книжн. то же, что равнозначный.

РАВНОЗНАЧНОСТЬ ж бир хил қимматга эгалик, баравар (тенг) қимматлилик.

РАВНОЗНАЧНЫЙ/И, -ая, -ое; -чен, -чна тенг қимматли, бир хил қимматга (ёки аҳамиятга) эга бўлган, қиммати (ёки аҳамияти) баравар бўлган; қиммати (аҳамияти ёки маъноси) бир хил бўлган; ~е величины тенг қимматли миқдорлар; ~е выражения маъноси бир хил (тенг қимматли) ифодалар.

РАВНОМѢРНО 1 нареч. баб-баравар, текис, бир меъёрда, бир маромда; ~ развиваться бир меъёрда ривожланмоқ; ~ постукивают колѣса поезда поезд филдираклари бир маромда тақилламоқда; 2 в знач. союза уст. худди шунингдек, шу билан бирга (баравар).

РАВНОМѢРНОСТЬ ж бир текисдалик, бир маромдалик, баб-бараварлик; ~ развития тараққиётнинг бир текисдалиги (бир маромда бориши); бир текис тараққиёт.

РАВНОМѢРНЫЙ/ИИ, -ая, -ое; -рен, -рна баб-баравар, (бир) текис, бир хил, бир меъёрдаги, бир маромдаги; ~ое биение сѣрдца юракнинг бир текис уриши; ~ая скорóсть бир маромдаги (бир хил) тезлик; ~ое движение бир маромдаги ҳаракат.

РАВНОПРАВИЕ с тенг ҳуқуқлилик, ҳуқуқда тенглик,

тенг ҳуқуққа эгалик; ~ всех граждан СССР СССРдаги барча граждaнларнинг тенг ҳуқуқлилиги (тенг ҳуқуққа эгалиги); ~ наций миллатларнинг тенг ҳуқуқлилиги.

РАВНОПРАВНОСТЬ ж тенг ҳуқуқлилик, ҳуқуқда тенглик, тенг ҳуқуққа эгалик.

РАВНОПРАВНЫЙ/И, -ая, -ое; -вен, -вна тенг ҳуқуқли, тенг ҳуқуққа эга бўлган; ~е граждане тенг ҳуқуқли граждaнлар; все республики и народы СССР ~ СССРнинг барча республикалари ва халқлари тенг ҳуқуқлидир; ~й договор тенг ҳуқуқли шартнома; ~е экономические отношения тенг ҳуқуққа эга бўлган иқтисодий муносабатлар.

РАВНОСИЛЬНЫЙ/ИИ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 тенг кучли, кучи баравар, кучи тенг келадиган; ~ые борцы кучи баравар полвоилар; ~ые армии кучи тенг армиялар; 2 аҳамияти (салмоғи, кучи, таъсири) тенг бўлган, баравар, бир хил; ~ые доводы кучи (аҳамияти) тенг бўлган далиллар; поражение, ~ое катастрофе ҳалокатга тенг бўлган мағлубият.

РАВНОСТОРОННИЙ, -ая, -ее мат. тенг томонли, тенг ёқли, томонлари тенг бўлган; ~ треугольник тенг томонли (тенг ёқли) учбурчак; ~ многоугольник тенг томонли (томонлари тенг) кўпбурчак.

РАВНОУГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое мат. тенг бурчакли, бурчаклари тенг; ~ многоугольник тенг бурчакли кўпбурчак.

РАВНОЦЕННОСТЬ ж 1 тенг баҳолилик, тенг қийматлилик, баҳосининг ёки қимматининг бир хиллиги (бир хил ёки тенг бўлиши); ~ товаров товарларнинг тенг қийматлилиги, товарлар қимматининг тенг (бир хил) бўлиши; 2 қадр-қиймати (аҳамияти ёки сифати)нинг бир хил, тенг бўлиши; ~ произведений асарлар аҳамияти (ёки сифати)нинг бир хиллиги; асарларнинг аҳамият (сифат) жиҳатдан тенг, бир хил бўлиши; ~ работников ходимларнинг бир хиллиги, бир даражада бўлиши.

РАВНОЦЕННЫЙ/И, -ая, -ое; -ценен, -ценна 1 тенг баҳоли, тенг қийматли, баҳоси (қиймати) бир хил бўлган, бир хил баҳоли; ~е вещи баҳоси тенг буюмлар, бир хил баҳоли буюмлар; ~е товары тенг қимматли (бир хил баҳоли) товарлар; 2 қадр-қиймати ёки аҳамияти баравар (бир хил); сифати бир хил; ~е стихи қиммати (сифати) бир хил шеърлар; ~е работники қадр-қиймати бир хил (бир хил қадрланишга лойиқ) ходимлар.

РАВН/ЫЙ, -ая, -ое; равен, равна бир хил, бир хилда. баравар, тенг; ~ые величины бир хил (тенг) миқдорлар; с ~ой скоростью бир хил тезлик билан; в ~ой мере баравар миқдорда, бир хил, бир текис; 2 тенг ҳуқуқли, бир хил мақомда (мавқеда) турадиган; иметь ~ые права с кем-л. бирор кимса билан тенг ҳуқуққа эга бўлмоқ; говорить с кем-л. как с ~ым бирор кимса билан баб-баравар туриб (тенг ҳуқуқли кишилар сифатида) гаплашмоқ; 3 тенг (келадиган), баравар; расстояние, ~ое двум километрам икки километрга тенг (келадиган) масофа; ♦ ~ым образом бир хилда, шунингдек, шу каби, шунинг сингари; на ~ых разг. баравар туриб; бороться на ~ых баравар туриб курашмоқ (беллашмоқ); быть (стоять и т. п.) на ~ой ноге с кем-л. бирор билан баравар (бир мақомда, бир хил мавқеда) турмоқ.

РАВНЯТЬ несов. 1 бир хил баҳоламоқ, бир хил қилиб қўймоқ, бараварлаштирмоқ; 2 с кем-чем таққосламоқ, тенглаштирмоқ; ~ с собой ўзи билан таққосламоқ (тенглаштирмоқ); нельзя ~ всех при оценке знаний билимга баҳо беришда ҳаммани баравар қўйиб бўлмайди.

РАВНЯТЬСЯ несов. 1 с кем-чем разг. тенглашмоқ, баравар келмоқ, бас келмоқ; мне трудно с ним ~ у билан баравар (тенг) келишим қийин; 2 по кому-чему текисланмоқ, баравар бўлмоқ (сафда); ~ по правофланговому сафда ўнг томондаги қараб текисланмоқ; равняйся! текислан! (сафни текислаш ҳақидаги команда); 3 перен. на кого-что и по кому тенглашмоқ, етиб олмоқ; намуна (ибрат) олмоқ; ~ на лучших (или по лучшему) яхшилардан ибрат олмоқ; 4 чему тенг (баравар) бўлмоқ; трижды три равняется девяти уч қарра уч тўққиз (тўққизга тенг) бўлади; порой беспечность равняется преступлению бепарволик баъзан жиноятга тенг (жиноят билан баравар) бўлади.

РАГУ с нескл. рагу, жаркоп; овошное ~ қовурилган сабзавот, сабзавотдан қилинган рагу; мясное ~ гўшдан қилинган рагу.

РАД, -а, -о в знач. сказ. 1 кому-чему хурсанд, шод, мамнун; я вам *очень* ~ мен сиздан жуда хурсандман; я ~ *тебя* *видеть* сени кўрганимдан хурсандман; 2 с *неопр.* жон деб, жону дил билан, бажонидил; он *всякому* ~ *помощь* унинг ҳаммага (жон деб) ёрдам бергиси келади; он был ~ *немного* *отдохнуть* у жон деб бир оз дам олар эди; 3 с *отриц.*, *разг.*: не **рад(а)** пушаймонман, армондаман; я и сам не ~, что *пошёл* туда у ерга борганимдан ўзим ҳам пушаймонман; ♦ ~ **радехонек** и ~ **радешенек** *разг.* жуда хурсанд, ўзида йўқ хурсанд, қувончи ичига сизмайди, оғзи қулоғида; ~ (~ы) **стараться!** жону дилим билан ҳаракат қиламан!, хизматга тайёрман!; ~ не ~ или *хоть* ~, *хоть* не ~ *разг.* хоҳласанг ҳам, хоҳламасанг ҳам, бошқа иложи йўқ; *жизни* не ~ жуда хафа, дили хуфтон, юрагига қил сизмайди; *чем богаты*, *тем* и ~ы *погов.* борига шукўр қиламиз, борини баҳам кўрамиз; оз бўлса ҳам кўп ўрнида кўрасиз.

РАДА ж рада (1 Украинада: Совет; 2 *ист.* Украина, Белоруссия, Литва ва Польшада: ҳокимият органи бўлган кенгаш; 3 1917—1918 йилларда Украина ва Белоруссиядаги контрреволюцион ташкилотлар номи).

РАДАР м то же, что **радиолокатор**.

РАДАРН/ЫЙ, -ая, -ое радарга оид; радар...; ~ая *установка* радар установакиси (қурилмаси).

РАДЕНИЕ с 1 по *гл.* **радёть** 1 *уст.* и *прост.* тиришиш, жон куйдириш, жонбозлик қилиш, жаҳд-жадал қилиш; он *отличался* *большим* ~м к *службе* у жонбозлик (астойдил хизмат) қилиши билан ажралиб турарди; 2 *рел.* зикр тушиш; зикр.

РАДЕТЕЛЬ м *уст.* жонбоз; ҳомий.

РАДЕТЕЛЬНИЦА *ж уст.* см. **радетель**.

РАДЕТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *уст.* астойдил ҳаракат қиладиган, тиришқоқ; меҳрибон, жонкуяр; ~ *хозяйя* тиришқоқ хўжайин.

РАДЕТЬ *несов.* 1 (*сов.* **порадёть**) *уст.* и *прост.* тиришмоқ, жон куйдирмоқ, жонбозлик қилмоқ, жаҳд-жадал қилмоқ; ~ о *деле* иш тўғрисида жон куйдирмоқ; 2 *рел.* зикр тушмоқ.

РАДЕХОНЕК и **РАДЕШЕНЕК**, -нька *разг.* см. **рад**.

РАДЖА м рожа (Ҳиндистондаги феодал ҳукмдор унвони ва шу унвонга эга шахс).

РАДИ *предлог* с *р.* 1 бирор манфаатни кўзлаб, ...деб; ~ *общего* *дела* умумий иш манфаатини кўзлаб, умумий иш йўлида, умумий ишни деб; 2 *разг.* ҳақи учун, юзасидан; *сделать что-л.* ~ *дружбы* дўстлик ҳақи (юзасидан) бирор нарса қилмоқ; 3 *разг.* бирор мақсадда ёки ниятда, учун; ~ *отдыха* дам олиш мақсадида, дам олиш учун; ~ *шутки* қизқичлик учун, ҳазиллашиш ниятида; ~ *смеха* кулги учун, кулги чиқариш мақсадида; 4 *разг.* учун, сабабдан, сабабли; ~ *чего мне отказать* *от поезда?* мен нима учун сафардан бош тортишни керак?; ♦ ~ *бога* худо ҳақи, марҳамат қилиб; ~ *Христу* Исо (пайғамбар) ҳақи, марҳамат қилиб (қўпича, тиланчилар нутқида); ~ *всего* *святого* авлиёно анбиёлар ҳақи.

РАДИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* радиал, радиус бўйлаб тарқалган, шуъласмон; ~ая *планировка* *города* шаҳарни радиал суратда планлаштириш, шаҳарнинг радиал планировкаси.

РАДИАТОР м радиатор (1 моторнинг сувини совитадиган мослама (асбоб); ~ *автомашины* автомашина радиатори; ~ *самолёта* самолёт радиатори; 2 бинони буг ёки қайноқ сув билан иситадиган асбоб; ~ *парового* *отопления* буг билан иситувчи радиатор).

РАДИАТОРН/ЫЙ, -ая, -ое радиаторга оид; радиатор...; ~ая *установка* радиатор установакиси (қурилмаси); ~ый *завод* радиатор заводи.

РАДИАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое радиацияга оид; радиацион, радиация...; ~ая *защита* радиацион ҳимоя, радиациядан ҳимоя (қилиш).

РАДИАЦИЯ *ж* 1 *физ.* радиация, нурланиш, нур сочиш; *солнечная* ~ қуёш радиацияси, қуёшнинг нур сочиши; *проникающая* ~ кирувчи (ўтиб кетувчи) радиация; 2 радиация (бирор нарсанинг, мас., нурнинг марказдан радиуслар бўйлаб атрефта тарқалиши).

РАДИЕВ/ЫЙ, -ая, -ое радийга оид; радий...; ~ая *руда* радий рудаси; ~ые *излучения* радий нурланишлари.

РАДИЙ *м* радий (радиоактивлик хоссасига эга бўлган химиявий элемент); *излучение* ~я радийнинг нурланиши.

РАДИКАЛ I *м* радикал (1 *полит.* қисман демократик реформалар ўтказишни талаб қиладиган сўл буржуа партияларининг тарафдори; 2 *перен. уст.* туб ва кескин чора-тадбирлар кўриш тарафдори).

РАДИКАЛ II *м* радикал (1 *мат.* илдиз чиқариш амалининг ишораси; 2 *хим.* бир кимёвий бирикмадан иккинчи кимёвий бирикмага ўзгармасдан ўтадиган атомлар группаси).

РАДИКАЛИЗМ *м* радикализм (1 *полит.* радикалларнинг сиёсий маслағи ва характери; см. **радикал** I 1; 2 *перен. книжн.* туб ва кескин чора-тадбирларни амалга оширишга интилиш).

РАДИКАЛЬНОСТЬ *ж* радикаллик, кескинлик, қатъийлик; ~ *мер* чора-тадбирларнинг кескинлиги; ~ *взглядов* қарашларнинг қатъийлиги.

РАДИКАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна туб, қатъий, кескин; ~е *изменения* туб (кескин) ўзгаришлар; ~е *меры* кескин (қатъий) чоралар.

РАДИКУЛИТ *м* радикулит (орқа мия нервларининг касалланиши).

РАДИО с *нескл.* 1 радио; А. С. Попов — *изобретатель* ~ А. С. Попов — радио ихтирочиси; *День* ~ Радио кун; *дать телеграмму* по ~ радио орқали телеграмма бермоқ; *слушать* ~ радиоэшитиш; 2 *разг.* радиоприёмник, радио; *провести* ~ радио ўтказмоқ (ўрнатмоқ).

РАДИОАКТИВНОСТЬ *ж* радиоактивлик (кимёвий элементлар атомлари ядроларининг таркибий қисмларга бўлиниши — парчаланishi ва нурланиши); *природная* ~ табиий радиоактивлик; *искусственная* ~ сунъий радиоактивлик; ~ *урана* ураниннг радиоактивлиги.

РАДИОАКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 радиоактивликка оид; радиоактивлик туфайли юз берадиган, радиоактив...; ~ый *распад* радиоактив парчаланishi; ~ое *заражение* радиоактив заҳарланиш (атом зарралари билан заҳарланиш); 2 радиоактивлик хусусиятига эга бўлган, радиоактив...; ~ые *элементы* радиоактив элементлар.

РАДИОАППАРАТУРА *ж* *собр.* радиоаппаратура, радио аппаратлари.

РАДИОАСТРОНОМИЯ *ж* радиоастрономия (астрономик жисмларни радиотелескоп воситасида ўрганадиган бўлими).

РАДИОБИОЛОГИЯ *ж* радиобиология (радиоактив нурланишларнинг организмга таъсирини ўрганадиган фан).

РАДИОВЕЩАНИЕ *с* радиоэшиттириш; *программа* ~я радиоэшиттириш программаси; ~е *для* *молодежи* ёшлар учун (радио) эшиттириш.

РАДИОВЕЩАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое радиоэшиттиришга оид; радиоэшиттириш...; ~ая *станция* радиоэшиттириш станцияси; ~ая *аппаратура* радиоэшиттириш аппаратлари.

РАДИОВОЛНА *ж, мн.* -волны *физ.* радиотўлқин, радио тўлқини.

РАДИОГРАММА *ж* радиogramма (радио орқали берилган хабар).

РАДИОЗОНД *м* радиозонд (ҳаво шарига боғлаб учуриладиган, ҳаво шароити ҳақида радиосигнал бериб турадиган метеорологик асбоб).

РАДИОИЗЛУЧЕНИЕ с радионурланиш (самовий жисмларнинг электромагнит нурланиши).

РАДИОКОМБАЙН м радиокомбайн (телевизор, радио, магнитофон ва проигривателдан иборат аппарат).

РАДИОКОММЕНТАТОР *м* радиокорментатор, радио шарҳловчиси.

РАДИОКОМПОЗИЦИЯ *ж* радиокорпозиция (адабий ва музика асарларидан олиб тузилган радиоэшиттириш материали).

РАДИОЛА *ж* радиола.

РАДИОЛОГ *м* радиолог (1 радиология мутахассиси; 2 радиоактив моддалар таъсири билан даволоччи врач).

РАДИОЛОГИЯ ж радиология (радий ва бошқа радиоактив моддаларнинг таъсири ва улардан фойдаланиш ҳақидаги фан).

РАДИОЛОКАТОР м радиолокатор (радиотўлқинлар ёрдамида объектларнинг турган жойини аниқловчи қурилма).

РАДИОЛОКАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое радиолокацияга оид; радиолокацион, радиолокация...; ~ая станция радиолокация станцияси; ~ая техника радиолокацион техника; ~ая антенна радиолокацион антенна, радиолокация антеннаси.

РАДИОЛОКАЦИЯ ж радиолокация (радиотўлқинлар ёрдамида объектларнинг турган жойини аниқлаш).

РАДИОЛЮБИТЕЛЬ м радиоҳаваскор, радио ҳаваскори (радио ва унинг техникаси билан қизиқувчи).

РАДИОЛЮБИТЕЛЬСКИ/И, -ая, -ое радиоҳаваскор(лар)га оид; радиоҳаваскор(лар)...; радиоҳаваскорлик...; ~е занятия радиоҳаваскорлик (радиоҳаваскорларнинг машғулотлари).

РАДИОМАЯК м радиомаяк (сигналлар воситасида кема ва самолётларнинг турган жойларини ва уларнинг йўналишини аниқлашга ёрдам берувчи радиостанция).

РАДИОНАВИГАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое радионавигацияга оид; радионавигацион...; ~ая система радионавигацион система.

РАДИОНАВИГАЦИЯ ж радионавигация (радио воситаси билан самолёт ва кемаларни юритиш).

РАДИОПЕЛЕНГ м радиопеленг (кема ёки самолёт йўналишини радио воситаси билан аниқлаш).

РАДИОПЕЛЕНГАТОР м радиопеленгатор (кема ёки самолёт йўналишини радио воситаси билан аниқловчи асбоб).

РАДИОПЕРЕДАТЧИК м радиопередатчик (радио орқали товушлар, сигналлар эшиттирадиган аппарат).

РАДИОПЕРЕДАЧА ж 1 радиоэшиттириш; 2 радио орқали эшиттирилган нарса; интересная ~ қизиқ (қизиқарли) радиоэшиттириш.

РАДИОПЕРЕКЛИЧКА ж, р. мн. -чек радио орқали сўзлашув, радио орқали фикр олишув; ~ городóв шаҳарларнинг радио орқали сўзлашуви.

РАДИОПРИЁМНИК м радиоприёмник.

РАДИОПРИЁМН/ЫЙ, -ая, -ое радио тўлқинларини қабул қилиб оладиган; ~ая установка радиотўлқинларини қабул қилиб оладиган қурилма.

РАДИОРЕПОРТАЖ м радиорепортаж; ~ о футболном матче футбол ўйини ҳақида радиорепортаж.

РАДИОРУБКА ж, р. мн. -бок радиорубка (кема ва самолётларнинг радист ва радиоаппаратура жойлашган бўлмаши).

РАДИОСВЯЗЬ ж радиоалоқа.

РАДИОСЕТЬ ж, р. мн. -тёй 1 радиотармоқ, радио тармоқлари (радиостанциялар тармоғи); 2 овозни кучайтириб берувчи аппаратлар комплекси.

РАДИОСЛУШАТЕЛЬ/Ь м радиоэшитувчи, радиотингловчи; письмо ~ей радиоэшитувчиларнинг хатлари.

РАДИОСЛУШАТЕЛЬНИЦА ж см. радиослушатель.

РАДИОСТАНЦИЯ ж радиостанция, радио станцияси; приёмная ~ қабул қилувчи радиостанция; передающая ~ эшиттирувчи (узатувчи) радиостанция.

РАДИОСТУДИЯ ж радиостудия (радиоэшиттириш учун махсус жиҳозланган жой).

РАДИОТЕЛЕГРАММА ж то же, что радиограмма.

РАДИОТЕЛЕГРАФ м радиотелеграф, симсиз телеграф (радио орқали хабарлар бериладиган алоқа системаси).

РАДИОТЕЛЕГРАФН/ЫЙ, -ая, -ое радиотелеграфга оид; радиотелеграф...; ~ая станция радиотелеграф станцияси.

РАДИОТЕЛЕСКОП м радиотелескоп (самовий жиҳсларнинг радионурланишини қабул ва қайд қиладиган қурилма).

РАДИОТЕЛЕФОН м радиотелефон, симсиз телефон.

РАДИОТЕЛЕФОНН/ЫЙ, -ая, -ое радиотелефонга оид; радиотелефон...; ~ая установка радиотелефон қурилмаси (установкаси).

РАДИОТЕРАПИЯ ж радиотерапия (радиоактив моддалар билан даволаш).

РАДИОТЕХНИК м радиотехник (радиотехника мутахассиси).

РАДИОТЕХНИКА ж радиотехника (1 электромагнит тебранишлари ва радиотўлқинлар ҳақидаги фан; 2 амалий ишларда радиотўлқинларнинг қўлланиш техникаси).

РАДИОТЕХНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое радиотехникага оид; радиотехника...; радиотехнический.

РАДИОТочКА ж, р. мн. -чек радиоточка (радио тармоғидagi ҳар бир қарнай, репродуктор).

РАДИОТРАНСЛЯЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое радиотрансляцияга оид; радиотрансляцион, радиотрансляция...; ~ая установка радиотрансляция қурилмаси; ~ая сеть радиотрансляция тармоғи.

РАДИОТРАНСЛЯЦИЯ ж радиотрансляция (симлар орқали радиоэшиттириш).

РАДИОУЗЕЛ м, р. -узла радиоузел; школьный ~ мактаб радиоузели; колхозный ~ колхоз радиоузели.

РАДИОФИЗИКА ж радиофизика (радиотехниканинг физик асосларини ўрганувчи соҳаси ва унга алоқадор бўлган бўлимларини ўрганувчи соҳа).

РАДИОФИКАЦИЯ ж радиолаштириш; ~ деревни қишлоқни радиолаштириш; ~ завода заводни радиолаштириш.

РАДИОФИЦИРОВАТЬ сов. и несов. что радиолаштирмақ; ~ район районни радиолаштирмақ.

РАДИОФИЦИРОВАТЬСЯ, -руется 1 сов. и несов. радиолашмоқ; район ~лся район радиолашди; 2 несов. страд. от радиофицировать радиолаштирилмоқ.

РАДИОФИОНИЯ ж радиофония (радиотехниканинг эшиттириш сифатини яхшилаш билан шуғулланадиган бўлими).

РАДИОХИМИЯ ж радиохимия (химиянинг радиоактив элементларнинг хоссаларини ўрганувчи соҳаси).

РАДИОЦЕНТР м радиоцентр, радиомарказ.

РАДИОЭЛЕКТРОНИКА ж радиоэлектроника (радиотехника ва электроникадан ривожланиб чиққан билим тармоғи).

РАДИОЭЛЕКТРОНН/ЫЙ, -ая, -ое радиоэлектроникага оид; радиоэлектрон, радиоэлектроника...; ~ая промышленность радиоэлектроника саноати.

РАДИРОВАТЬ сов. и несов. радио орқали хабар бермоқ.

РАДИСТ м радист (радио иши мутахассиси).

РАДИСТКА ж, р. мн. -ток см. радист.

РАДИУС м 1 мат. радиус; 2 перен. бирор нарсанинг ҳаракат қилиш (таъсир кўрсатиш) доираси; ~ действия артиллерии артиллериянинг ўтга тутиш доираси.

РАДОВАТЬ несов. кого-что 1 (сов. обрадовать и порадовать) хурсанд (шод) қилмоқ, севинтирмақ, қувонтирмақ; это меня ~ует бу мени қувонтиради; 2 ёқмоқ, қувонтирмақ, бахрини очмоқ, чиройли бўлиб кўринмоқ; картина ~ует глаз бу расм кўзни қувонтиради.

РАДОВАТЬСЯ несов. (ссь. обрадоваться и порадоваться) хурсанд (шод) бўлмоқ, севинмоқ, қувонмоқ; искренне ~ чин юракдан қувонмоқ, астойдил севинмоқ.

РАДОН м хим. радон (химиявий элемент).

РАДОНОВЫ/И, -ая, -ое радонга оид; радон...; ~е ванны радон ванналари.

РАДОСТНО 1 нареч. хурсанд бўлиб, севиниб, қувониб, шодидёна; ~ смеяться севиниб кўлмоқ; 2 безл., в знач. сказ. хурсанд, шод; ему очень ~ у жуда хурсанд; на душе стало ~ хурсанд бўлиб (қувониб) кетдим.

РАДОСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна қувноқ, хурсанд, шод, қувончли, севинчли, шодидёна; ~ая жизнь қувноқ ҳаёт; ~ая улыбка шодидёна жилмайиш; ~ое событие қувончли воқеа; ~ое настроение хушвақтлик, хурсандчилик; шодлик кайфияти; ~ая весть хушхабар, севинчли хабар.

РАДОСТЬ ж, р. -ти 1 хурсандлик, шодлик, хушвақтлик, шод-хуррамлик, севинч, қувонч; испытывать ~ь хурсанд бўлмоқ, шодланмоқ, қувонмоқ; вне себя от ~и хурсандликдан ўзида йўқ, осмонда; ўзида йўқ хурсанд; ~и жизни ҳаёт қувончи, ҳаёт шодликлари; 2 жоним, жонгинам, азизим; мой ~ь менинг қувончим (бахтим); рад видеть себя, мой ~ь сени кўриб жуда хурсанд бўлдим, жон-

гинам; ♦ на ~ях *разг.* хурсандчиликдан, шодликдан; с ~ью хурсандлик билан, шодёна, қувониб, севиноиб; с какой ~и? *прост.* нимага энди?, нима учун энди?

РАДУГА *ж* камалак, яшил камалак; *цветы* ~и камалак ранглари.

РАДУЖИНА *ж анат. то же, что радужная оболочка см. радужный.*

РАДУЖИ/ЫЙ, -ая, -ое 1 камалакдек ранг-баранг, камалак ранг; 2 *перен.* севиначи, қувончи; эзгу, яхши, ширин; ~ые надежды эзгу умидлар; ~ые мечты ширин хаёллар, яхши орзулар; ♦ ~ая оболочка *анат.* кўзнинг рангдор пардаси (кўз рангини белгилловчи парда); *видеть* (или *представлять*) в ~ом свете *что-л.* бирор нарсаи қувонарли ҳолатда кўрмоқ (тасаввур қилмоқ), жуда яхши деб ўйламоқ.

РАДУШИЕ с илтифот, самимийлик, самимият; хушмуомалалик, меҳрибонлик; *проявить* ~и илтифот кўрсатмоқ.

РАДУШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна самимий, жуда яхши, хушмуомалалик билан; шодёна; ~ приём жуда яхши (самимий) кутиб олиш; ~ вид самимий кўриниш, очик чехра.

РАЕК *м, р. райка* 1 *уст.* кўча-кўйларда сурат кўрсатадиган яшиқ, чодирхаёл; 2 *лит.* қофияли аския айтиш; 3 *разг. уст.* галёрка (театрнинг энг юқори қаватидаги жойлар); *сидеть в райке* галёркада ўтирмақ.

РАЕШНИК *м* 1 *уст.* кўча-кўйларда яшиқда сурат кўрсатиб юрвучи киши; чодирхаёл кўрсатувчи; 2 *то же, что раёк* 1; 3 *лит.* қофияли аския.

РАЕШНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от раёк чодирхаёлга ҳамда махус яшиқда суратлар кўрсатувчи кишига оид; чодирхаёл... ~ театр чодирхаёл театр; кўгирчоқ театр.

РАЖ *м разг.* қаттиқ ҳаяжон, жаҳл, қаҳр-ғазаб; *войти* (или *прийти*) в ~ даргазаб бўлмоқ.

РАЖИЙ, -ая, -ее *прост.* бақувват, полвон, барваста; ~ парень бақувват (барваста) йигит.

РАЗ *1 м, мн. разы, р. мн. раз* 1 марта, йўла, карра, бор, топқир, дафъа, қатна, маҳал; не сколько ~ бир неча марта; повторить несколько ~ бир неча бор такрорламоқ; не ~ бир марта эмас, бир неча бор; я ему не ~ говорил мен унга бир неча марта гапирдим (айтдим); *семь ~ отмерь, один ~ отрежь погов.* етти (марта) ўлчаб, бир (марта) кес; 2 гал, сафар, вақт; в прошлый ~ ўтган сафар; на сей ~ или на этот ~ бу гал, бу сафар; в тот ~ у сафар; в следующий ~ келгуси гал, эндиги сафар; один ~ бир гал, бир маҳал; бир вақт; другой ~ бошқа сафар, бошқа вақт; всякий ~ ҳаммавақт, ҳаммаша; 3 *нескл.* бир; ~, два, три бир, икки, уч; ♦ ~два и готово *разг. шутил.* бир лаҳзада тайёр, бирпасда тап-тайёр; ~ (и) навсегда *разг.* узил-кесил, тамомила, бутунлай; ~ плюнуть кому *разг.* ҳеч нарса эмас, жуда осон; в самый ~ *разг.* 1) худди ўз вақтида, айни пайтида; 2) жуда мос, жуда лойиқ (боп); костюм ему в самый ~ костюм унга жуда мос (лойиқ) келди; вот те ~! ана холос!; иной ~ баъзан; ни в коем ~е *разг.* ҳеч вақт, ҳеч маҳал; ~ на ~ не придётся ҳаммаша бирдай бўлавермайди; ~ от ~у борган сари, тобора; ~ за ~ом мунтазам равишда, мунтазам такрорлиб; ни ~у не... бир марта ҳам, ҳеч қачон; я егб прежде ни ~у не видел мен уни илгари ҳеч қачон (бир марта ҳам) кўрмаганман; больше он ни ~у не приходил у бошқа бир марта ҳам келмади.

РАЗ II *нареч. разг.* бир кун, бир вақт, кунлардан бир кун; как то ~ бир кун; ~ поздним вечером бир кун кечқурун.

РАЗ III *союз усл. разг.* модомки, агар...; ~ пришёл — заходь модомки келибсан — киргин, келдингми — кир; ~ обещал — сделай вада бердингми, — бажар; ~ онй не пойдут, не пойдут и я (агар) улар бормаса, мен ҳам бормайман.

РАЗ IV *м, р, -а в знач. сказ.* (тўсатдан, бирдан) бир урмақ, туширмақ; я егб ~ по руке — палка выпала унинг қўлига (тўсатдан) бир урдим — таёғи тушиб кетди.

РАЗ- I, разо-, разъ-, раз- феъл ясовчи олд қўшимча бўлиб, қуйидаги маъноларни билдиради: 1) бўлакарга бўлиш, қисмларга ажратиб, тақсимлаш каби маъноларни билдиради, мас: разорвать, раскрошить, разложить, раскидать, раздаты, разлить; 2) ҳаракатнинг кучайишини билдиради, мас: разойдаться, развешаться; 3) -ся юклагаси билан

ишлатилганда — узоқ ва интенсив ҳаракатнинг бошланганини билдиради, мас: раскричаться, расшляться; 4) -ся юклагаси билан ишлатилганда — кўнларнинг ҳар томонга йўналишини билдиради, мас: развехаться, разбежаться; 5) -ся юклагаси билан ишлатилганда — ҳаракатнинг юқори даражага кўтарилишини билдиради, мас: разбавляться; разалёться; 6) ҳаракатнинг ҳолатнинг тўхтатилишини билдиради, мас: разлюбить, раздумать; 7) ҳаракатнинг аксини билдиради, мас: разбинтовать, размиллировать, размагнитить.

РАЗ- II (рас-) сифат ва от ясовчи олд қўшимча бўлиб, белги ё ҳоссаининг энг юқори даражасини билдиради (жуда, юзат, ниҳоят сўзлари каби), мас: развесёлый, разудалый, распрекрасный, раскрасавица.

РАЗАГИТИРОВАТЬ *сов.* кого-что *разг.* агитация (ташвиқот) қилиб, бирор нарсадан қайтармоқ.

РАЗАЛЁТЬСЯ *сов. разг.* жуда қизариб кетмоқ; щёки у неё ~лись от мороза унинг юзлари (ёноқлари) совуқдан жуда қизариб кетди.

РАЗАХАТЬСЯ *сов. разг.* оқ-воҳлашга тушмоқ; кўп ва узоқ оқ-воҳ қила бошламоқ.

РАЗБАВИТЕЛЬ *м* суюлтиргич (бўёқ эритадиган суюқлик); ~ для лака лакусултиргич; ~ для краски бўёқсуюлтиргич, бўёқэритгич.

РАЗБАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. разбавлять) что* 1 суюлтирмақ, чапиштирмақ, сув қўшмоқ; ~ молоко водой сутга сув қўшмоқ; ~ спирт спиртка сув қўшмоқ; 2 суюқликка бирор нарсаи қўшмоқ, аралаштирмақ; ~ чай молоком чойга сут қўшмоқ, сутчой қилмоқ.

РАЗБАВИТЬСЯ, -итса *сов. (несов. разбавляться) разг.* суюлмақ, суюқлашмоқ, суюқлашиб (суюқ бўлиб) қолмоқ.

РАЗБАВЛЯТЬ *несов. см. разбавить.*

РАЗБАВЛЯТЬСЯ, -ается *несов. 1 см. разбавиться; 2 страд. от разбавлять.*

РАЗБАЗАРИВАНИЕ *с разг.* 1 ўринсиз сарфлаш, нероф қилиш, нест-нобуд қилиш; талон-торож қилиш; ~ народного добра сурово қараетса законом халқ бойлигини талон-торож қилиш қонун билан қаттиқ жазоланади; 2 беҳуда (борерга) кетказиш; мақсадсиз ўтказиб (туғатиб) юбориш.

РАЗБАЗАРИВАТЬ *несов. см. разбазарить.*

РАЗБАЗАРИТЬ *сов. (несов. разбазаривать) кого-что разг.* 1 ўринсиз (ноқўя) сарфламоқ, нероф қилмоқ; нест-нобуд қилмоқ; талон-торож қилмоқ; ~ть имущество молмулки нероф қилмоқ; 2 *перен.* беҳуда (борерга, мақсадсиз) кетказмоқ, ўтказмоқ; ты ~л впустую свой талант сеч ўз талантигини беҳудадга кетказдинг.

РАЗБАЛИВАТЬСЯ I *несов. см. разболеться* I.

РАЗБАЛИВАТЬСЯ II, -ается *несов. см. разболеться* II.

РАЗБАЛОВАТЬ, -лую, -луеть *сов. кого разг.* эрка (тантик) қилиб юбормоқ, эрка қилиб ўстирмақ; ортиқча эркалашиб юбормоқ; ~ ребёнка болани эрка қилиб (талтайтириб) юбормоқ.

РАЗБАЛОВАТЬСЯ, -луюсь, -луетесь *сов. разг.* I эрка (тантик) бўлиб кетмоқ, талтайиб кетмоқ; *дети в отсутствие отца* ~лись болалар отасининг йўқлигида талтайиб кетдилар; 2 шўхлиги ортмоқ, жуда ҳам шўх бўлиб кетмоқ.

РАЗБАЛТЫВАТЬ I *несов. см. разболтать* I.

РАЗБАЛТЫВАТЬ II *несов. см. разболтать* II.

РАЗБАЛТЫВАТЬСЯ I *несов. 1 см. разболтаться* I 2 страд. от разбалтывать I.

РАЗБАЛТЫВАТЬСЯ II *несов. страд. от разбалтывать* II.

РАЗБЕГ *м по сл. разбежаться и разбегаться; взять* ~ зарб билан югура бошламоқ; с ~а (~у) югуриб келиб, зарб билан; прыгнуть с ~а югуриб келиб (зарб билан) сакрамоқ.

РАЗБЕГАТЬСЯ *сов. разг.* у ёқ-бу ёққа чопа (югура) бошламоқ; *дети* ~лись, расшумелись болалар у ёқ-бу ёққа (ҳар ёққа) югуришиб, тўполон қила бошладилар.

РАЗБЕГАТЬСЯ *несов. см. разбежаться.*

РАЗБЕЖАТЬСЯ, -егусь, -ежись *сов. (несов. разбегаться) I* ҳар томонга (ҳарёққа) югуришиб кетмоқ, югурганича тарқалиб кетмоқ; *дети* ~лись по саду болалар (югурганича) боққа тарқалиб кетишди; *люди* ~лись кто

кудә кишилар ҳар томонга югуришиб кетдилар; **2 перен.** ҳар томонга тарқалмоқ, югуриб кетмоқ; **по воде** ~ лись **круги** сув юзасида доравий тўлқинлар югура кетди; **түчи** ~ лись — **выглянуло солнце** булутлар тарқалиб, қуёш кўринди; **3 югуриши** ғоят тезлашмоқ, югуришни жуда тезлаштирмоқ; **вот** ~ лся — **не догнать!** югуриши жуда тезлашиб кетди — унга етиб бўлмайдилар; **4 сакраш** (кўтарилиш ва ҳ. к.) учун югуриб келмоқ (бормоқ); ~ **ться и прыгнуть** чопиб (югуриб) келиб сакрамоқ; ♦ **глаза** ~ лись кўзлари ўйнаб кетди; **мысли** ~ лись хаёли ҳар ёққа тарқаб кетди (париниш бўлиб кетди).

РАЗБЕЖКА *ж разг.* сакраш (кўтарилиш ва ҳ. к.) учун зарб билан югуриш; **короткая** ~ сакраш учун қисқа масофага зарб билан югуриш.

РАЗБЕРЕДИТЬ, -режу, -редить *сов. (несов. береди́ть)* **что** 1 тегиб оғритмоқ, безовта қилмоқ; ~ **рану** ярага тегиб оғритмоқ; **2 перен.** қўзгатмоқ, қўзитиб қўймоқ; уйғотмоқ, кучайтирмоқ; ~ **сердечную рану** юракдаги дардини қўзғатиб қўймоқ, дардини янгилamoқ (кучайтирмоқ), ярасига туз сепмоқ.

РАЗБЕРЕДИТЬСЯ, -йтся *сов. разг.* оғритмоқ, қўзғатмоқ, яна оғрий бошламоқ; ~ **лась старая рана** битган яра янгиланди (қайтадан оғрий бошлади).

РАЗБИВАТЬ *несов. см.* разбить.

РАЗБИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* разбиться; **2 страд.** от разбивать.

РАЗБИВКА *ж 1 по гл.* разбить 1,7—10 и разбивать; ~ **льда** музин синдириш; **2** қуришни планлаштириш (планини тузиш, режасини белгилаш); ~ **новой улицы** янги кўча режасини тузиш; ~ **укреплёний** истеҳкомлар режасини тузиш; **3 полигр.** разбивка (ҳарфлар, сатрлар орасини очиб териш).

РАЗБИНТОВАТЬ, -тую, -түешь *сов. (несов. разбинтовать)* **кого-что** бинтни ечмоқ (ечиб олмоқ, ечиб қўймоқ); ~ **руку** қўлдаги бинтни ечиб олмоқ.

РАЗБИНТОВАТЬСЯ, -туюсь, -түешься *сов. (несов. разбинтовываться)* **разг.** 1 ўзидан бинтни ечиб олмоқ; **2** бинти ечилиб кетмоқ, бинти ечилмоқ; ечиб олиномоқ; **повязка на ноге** ~ лась оёқдаги боғич ечилиб кетди (тушиб кетди); **рука** ~ лась қўлдаги бинт ечилиб кетди; қўлидаги бинт ечиб олинди.

РАЗБИНТОВЫВАТЬ *несов. см.* разбинтовать.

РАЗБИНТОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* разбинтоваться; **2 страд.** от разбинтовывать.

РАЗБИРАТЕЛЬНОСТЬ *с* ишни кўриш, муҳокама қилиш, текшириш; **судебное** ~ судда ишни кўриш; **заняться** ~ **м** **какого-л. вопроса** бирор масалани текшириш (ёки муҳокама қилиш) билан шуғулланмоқ.

РАЗБИРАТЬ *несов. 1 см.* разобрать; **2 кого-что** **разг.** синчиқлаб текшириб кўрмоқ; текшириб танламоқ; **идти, не** ~ **я** **дороги** йўлни текшириб (танлаб) ўтирамай юрaverмоқ; **братъ всё, не** ~ **я** танламай (ўнг-терсига қарамай) олабермоқ; **3 кого-что** **разг.** танқидий муҳокама қилмоқ; ~ **ть** на **собрании** мажлисда муҳокама қилмоқ (танқид қилмоқ).

РАЗБИРАТЬСЯ *несов. 1 см.* разобраться; **2** қисмларга бўлинмоқ (ажралмоқ); **этот мотор легко** ~ **ется** бу мотор қисмларга енгилгина бўлинади; **3 страд.** от разбирать 1.

РАЗБИТНОЙ, -ая, -бе *разг.* хушчақчақ; чаққон, шахдам; ~ **пярень** чаққон йигит.

РАЗБИТОСТЬ *ж* ҳорғинлик, чарчаганлик, ҳолдан тойганлик; **чувствовать** ~ **во всём теле** бутун баданида ҳорғинлик сезмоқ, ўзининг ҳолдан тойганлигини ҳис қилмоқ.

РАЗБИТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от разбить; **сосна, ~ая** мўлний яшин урган қарағай; **2 в знач. прил.** синик, синган, бузуқ; ~ **ая чашка** синик коса; ~ **ое стекло** синган ойна; **3 в знач. прил.** бузуқ, шалоқ, дабдала, дабдаласи чиққан; ~ **ая дорога** бузуқ йўл; ~ **ая телёга** шалоқ арава; ~ **ые туфли** дабдаласи чиққан туфли; **4 в знач. прил. разг.** ишдан чиққан; яшин ишламайдиган; ~ **ый** **голос** ишдан чиққан (титроқ) овоз; ~ **ый** **рояль** сони бузилган рояль; **5 в знач. прил.** пачақланган, пачақ, дабдала бўлган; **Пярень** отирай **рукой** ~ **ое, окровавленное** **лицо** (Горький) Йигитча пачақланган, қонга бўялган юзини қўли билан артар эди; **6 в знач. прил.** енгилан, тор-мор этилган; ~ **ый** **враг** тор-мор этилган душман; **7 в знач. прил. перен.** барбод бўлган,

пучга чиққан; ~ **ая жизнь** барбод бўлган ҳаёт; ~ **ые мечты** пучга чиққан орзулар; **8 в знач. прил.** жуда ҳориган, чарчаган, ҳорғин; ҳолдан тойган, ҳолсизланган, дармсизланган; **чувствовать себя** ~ **ым** ўзини жуда ҳорғин (ҳолсизланган) сезмоқ; **9** шахдам (дадил) эмас, бўшанг, имиллаган; ~ **ая походка** имиллаб (зўрга) юриш; ♦ **оказаться (очутиться)** у ~ **ого корыта** *см.* корыто.

РАЗБИТЬ, разобью, разобьёшь *сов. (несов. разбивать)* **кого-что** 1 синдиримоқ, синдириб қўймоқ, чилпарчи қилмоқ; ~ **чашку** косани синдиримоқ; ~ **стекло** ойнани синдиримоқ (чилпарчин қилмоқ); **2 перен.** йўқ қилмоқ, барбод қилмоқ, пучга чиқармоқ; ~ **жизнь кому, чью** бировнинг ҳаётини барбод қилмоқ; ~ **мечты** **чи** бировнинг орзуларини, пучга чиқармоқ; ~ **планы** **чи** бировнинг режаларини бузиб юбормоқ (чиппака чиқармоқ); **это разбило все мои планы** бу менинг ҳамма режаларини бузиб юборди (пучга чиқарди); **3** шикастлантирмоқ, шикаст етказмоқ, пачақ қилмоқ; ~ **голове** уриб бошнини ёрмоқ; **он** **разбил себе нос** у бурнини пачақ қилиб олди; **4 что** **разг.** бузмоқ, бузиб қўймоқ, яроқсизлантирмоқ; шалогини чиқармоқ; дабдала қилмоқ, бузиб ташламоқ; ~ **рояль** роялнинг созини бузмоқ; ~ **сапоги** этикни дабдала қилмоқ; ~ **арбу** араванинг шалогини чиқармоқ; **5** **кого-что** яқсон (тор-мор) қилмоқ; енгмоқ; ~ **неприятеля** душманни яқсон қилмоқ; **6 перен.** **кого-что** рад қилмоқ, пучга чиқармоқ; **я** **разбил все его доводы** мен унинг ҳамма далилларини рад қилиб ташладим (пучга чиқардим); **7** **кого-что** бўлмоқ, ажратмоқ; ~ **поле** на **участки** далани участкаларга бўлмоқ; ~ **учащихся** на **группы** ўқувчиларни группаларга ажратмоқ; ~ **повесть** на **главы** қиссани бобларга бўлмоқ; **8** **что** режа олиб (план қилиб) қурмоқ, барпо қилмоқ; ~ **цветник** гулзор барпо қилмоқ; **9** **что** қурмоқ, тикмоқ; ~ **лагерь** лагерь қурмоқ; ~ **палатку** чодир тикмоқ; **10** **полигр.** разбивка қилмоқ (орасини очиб ёки сийрақлатиб ҳарф термоқ); ~ **строки** в **наборе** сатрлар орасини очиб ҳарф термоқ; **11** ерпарчин қилмоқ, ётқизиб ташламоқ; **его** **разбил паралич** уни фалаж ерпарчин қилиб (ётқизиб) ташлади; ♦ ~ **лед** (или **ледок**) *см.* лёд; ~ **лед** **неверия** ишонсизликни баргараф қилмоқ; ~ **сердце** **чьё** бировни бахтсиз қилмоқ.

РАЗБИТЬСЯ, разобьюсь, разобьёшься *сов. (несов. разбиваться)* 1 синмоқ, синиб кетмоқ, парчаланмоқ, чилпарчин бўлмоқ; **стакан** ~ **лся** стакан синди (синиб кетди); **корабль** ~ **лся** о **скалы** кема қояга урилиб, чилпарчин бўлди; **2 перен.** пучга чиқмоқ, барбод бўлмоқ; **надёжды** ~ **лись** умидлар пучга чиқди; **3** пачақ бўлмоқ, шикастланмоқ, лат емоқ; **где ты так** ~ **лся?** сен қаерда бундай шикастландинг?; **4** **разг.** шалого чиқмоқ, бузилмоқ, яроқсиз ҳолга келмоқ; дабдала бўлмоқ; **телёга** ~ **лась** арава шалоқ бўлиб (шалогин чиқиб) кетди; **башмаки** **окончательно** ~ **лись** шинпак бутунлай дабдала бўлиб кетди; **5** бўлинмоқ, ажралмоқ; ~ **ться** на **отряды** отрядларга бўлинмоқ; ♦ ~ **ться** в **лепёшку** *см.* лепёшка.

РАЗБИЛАГОВЕСТИТЬ, -вешу, -вестишь *сов. что и о ком-чем* **разг.** ҳаммага айтиб бермоқ, ошкор қилмоқ; **овоза** тарқатмоқ, **овоза** қилмоқ; ~ **всему городу** бутун шаҳарга овоза қилмоқ.

РАЗБОГАТЕТЬ *сов. (несов. богатеть)* бойимоқ, бойиб кетмоқ, давлат орттирмоқ.

РАЗБОЙ *м* 1 талаш; босқинчилик, қароқчилик, йўлтўсарлик; ~ на **большой дороге** йўлтўсарлик; **морской** ~ денгиз қароқчилиги; **2 перен. разг.** шилши, шилаиб олиш, юлиш, таловчилик қилиш; безорлик қилиш, уриш, калтаклаш.

РАЗБОЙНИК *м* 1 қароқчи, босқинчи, йўлтўсар; в **горах** ~ **и** **напали** на **караван** тоғда қароқчилар карвонга ҳужум қилдилар; **2** **бран.** босқинчи; безори; **фашистские** ~ **и** фашист босқинчилари; **3** **разг.** **шугл.** тирмизак, шумтака, зумраша; **ах, ~, что ты** **наделал!** эҳ, сен, шумтака, нима қилиб қўйдинг!

РАЗБОЙНИЦА *ж см.* разбойник.

РАЗБОЙНИЧАТЬ *несов.* 1 қароқчилик (йўлтўсарлик, босқинчилик) қилмоқ, йўл тўсмоқ; безорлик қилмоқ, урмоқ, калтакламоқ; ~ на **большой дороге** йўлтўсарлик қилмоқ, катта йўлда қароқчилик қилмоқ; **2** зулум ўтказмоқ, эзмоқ, босқинчилик қилмоқ; **ваши** **илларча** ҳўжайинлик қилмоқ.

РАЗБОЙНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *то же, что разбойничий*.
РАЗБОЙНИЧЕСТВО с қароқчилик, йўлтўсарлик, босқинчилик; безориллик.

РАЗБОЙНИЧИЙ, -ья, -ье I қароқчиларга (йўлтўсарларга, босқинчиларга) онд; қароқчилар (йўлтўсарлар, босқинчилар)...; ~ **притон** қароқчилар уяси (мақони); 2 босқинчиларга (таловчиларга) хос бўлган, босқинчиларча; ~ **способ ведения войны** уруш олиб боришнинг таловчиларга хос усули.

РАЗБОЛЁ/ТЬСЯ I *сов. (несов. разбалываться I) разг.* қаттиқ касал (бетоб) бўлмоқ, узоқ ётиб қолмоқ; он **всём** ~ **лся** у қаттиқ касал (бетоб) бўлиб қолди.

РАЗБОЛЁ/ТЬСЯ II, -йтся *сов. (несов. разбалывать-ся II) разг.* оғриб қолмоқ, оғриб кетмоқ, оғриқ тутмоқ; **у меня голова** ~ **лась** бошим оғриб қолди (оғриб кетди).

РАЗБОЛТАННОСТЬ *ж* ўтакетган интизомсизлик; бебошлик; **что за** ~! бу қандай бебошлик!

РАЗБОЛТАНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич. от разболтать I; 2 в знач. прил.* тартибсиз, интизомсиз; бебош; ~ый **человек** ўтакетган интизомсиз одам; бебош одам; ~ое **поведение** безориларга хос хулқ-атвор.

РАЗБОЛТАТЬ I *сов. (несов. разбалтывать I) что разг.* I чайқатмоқ, чайқатиб (аталаб) аралаштирмоқ; ~ **порошок в волё** порошокни сувда аралаштирмоқ; 2 лиқилдоқ қилиб қўймоқ, бўшатиб қўймоқ, қимирлайдиган қилиб қўймоқ; ~ **гайку** гайкани бўшатиб қўймоқ.

РАЗБОЛТАТЬ II *сов. (несов. разбалтывать II) что и без доп.* сирни очиб қўймоқ, сирни айтиб (ошкор қилиб) қўймоқ, оғзидан гулламоқ; ~ **секрет** сирни айтиб (ошкор қилиб) қўймоқ.

РАЗБОЛТА/ТЬСЯ I *сов. (несов. разбалтываться I) разг.* I чайқалмоқ, аралашмоқ, аталанмоқ, қорнимоқ; 2 бўшаб қолмоқ, лиқиллаб кетмоқ; **гайжа** ~ **лась** гайжа бўшаб кетди; 3 *перен.* интизомсиз (бебош) бўлиб қолмоқ, бетартиб бўлиб қолмоқ; **этот ученик** ~ **лся** бу ўқувчи интизомсиз (бебон) бўлиб кетди.

РАЗБОЛТА/ТЬСЯ II *сов. разг.* гапга тушиб кетмоқ, эзмалик қилмоқ; ~ **лся я, простите**, — **сказал** он кеңирасиз, кўп гапириб юбордиган (эзмалик қилдим), — **дела** у.

РАЗБОМБИТЬ, -блю, -бшь *сов. кого-что* бомбардирмон қилиб тор-мор қилмоқ (вайрон қилмоқ); ~ **колонну врага** душман колоннасини бомбардирмон қилиб яқсон этмоқ.

РАЗБОР *м, р.* -а (-у) I *по гл.* разобрать I, 3, 4, 5, 6 и разобрать; **грамматический** ~ грамматик таҳлил (разбор); ~ **деловых бумаг** ишга онд қоғозларни кўриб чиқиш; 2 *уст.* танқидий мақола; тақриз; **в журнале помещён** ~ **нов**вой кийги журналда янги китоб юзасидан тақриз босилган; ~ **комедии Фонвизина** Фонвизин комедиясига тақриз; 3 *разг.* тавлаш, фарқига бориш, ажратиш; **читать всё без** ~а танламасдан (дуч келган нарсани) ўқийбермоқ; 4 *спец.* нав, сифат, хил, даража; **мука** **второго** ~а иккинчи нав ун; **к шапочному** ~у **прийти** (или **явиться**) *разг.* тўй тарқатганда, ни тамом бўлганда, аппон-саппон бўлганда кейин келмоқ (ҳозир бўламоқ).

РАЗБОРКА *ж* I қисмларга (бўлақларга ёки турларга) ажратиш, разборка қилиш; разборка; ~ **машин** машинани бўлақларга ажратиш (разборка қилиш); ~ **книг** китобларни турларга ажратиш; 2 қисмларга ажратиб бузиш, вайрон қилиш; ~ **кирпичных зданий** гийштин биноларни бузмоқ (материалларини битталаб йиғиб олмақ).

РАЗБОРН/ЫЙ, -ая, -ое қисмларга ажраладиган ва қайта йиғиб (бутлаб) қўйиладиган, йиғма; ~ый **дом** йиғма уй; ~ая **мебель** йиғма мебель.

РАЗБОРОЧНЫЙ, -ая, -ое қисмларга (бўлақларга) ажратадиган, разборка қиладиган, разборка...; ~ **цех** разборка қиладиган цех, разборка цехи.

РАЗБОРЧИВОСТЬ *ж* I аниқлик, очиқлик, равшанлик, тушунарлик; ~ **почерка** хатнинг аниқлиги (аниқ ёзилганлиги); 2 (дид билан) тавлай билиш, ажрата билиш, фарқлай олиш; с ~ю **выбирать** друзей дўстларни дид билан танламоқ.

РАЗБОРЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое I талабчан, яхши-ёмонни фарқ қиладиган, диди баланд; синчков; ~ый **покупатель**

талабчан (синчков) харидор; ~ый **вкус** диди баландлик, синчковлик, лозик табиат; 2 **янкик**, лозик табиат; ~ая **невёста** лиқик қиз, ҳар қимни ёқтиравермайдиган қиз, 3 тушунарли, аниқ; ~ый **почерк** аниқ (ёзилган) хат.

РАЗБРАКОВАТЬ, -кую, -куешь *сов. (несов. разбраковать) что спец.* маҳсулотни навларга (яхши-ёмонга) ажратмоқ.

РАЗБРАКОВКА *ж* маҳсулотни навларга (яхши-ёмонга) ажратиш; ~ **обуви** поабазални сифатига қараб навларга (яхши-ёмонга) ажратиш.

РАЗБРАКОВЫВАТЬ *несов. см.* разбраковать.

РАЗБРАНИТЬ *сов. кого-что разг.* қаттиқ койймоқ, сўкмоқ, уришиб бермоқ; ~ **сына** ўғлини қаттиқ сўкмоқ.

РАЗБРАНИТЬСЯ *сов. разг.* I сўкниа бошламоқ, сўкна-навермоқ; 2 *с кем* жанжаллашмоқ, айтишмоқ, уришиб қолмоқ; ~ **с сосёдами** кўшнлар билан уришиб қолмоқ.

РАЗБРАСЫВАНИЕ *с по гл.* разбрасывать; ~ **семьян** уруғни туфроққа ташламоқ (сочмоқ ёки кўммоқ); ~ **листо́в** варақалар ташламоқ (тарқатмоқ).

РАЗБРАСЫВАТЬ *несов. см.* разбрасывать и разбросить.

РАЗБРАСЫВАТЬСЯ *несов. разг.* I *см.* разбросаться; 2 *страд.* от разбрасывать.

РАЗБРЕДАТЬСЯ *несов. см.* разбрестись.

РАЗБРЕ/СТИСЬ, -брёдёгся; -брёлся, -брелась *сов. (несов. разбрёдаться) разг.* I тарқалмоқ, тарқалишиб кетмоқ, изгиб (тўзиб) кетмоқ; **овцы** ~ **лись** қўйлар тарқалишиб (тўзиб) кетди; 2 *перен.* бўлишмоқ, қочмоқ, паришон бўлмоқ (фикр, ўй-хаёллар ҳақида); **мысли** ~ **лись** фикр бўлинди, хаёл паришон бўлди.

РАЗБРОД *м* I *разг.* парокандалик, тарқоқлик; бесаранжомлик; 2 *перен. разг.* бўлинганлик, паришонлик, тарқоқлик (фикр, ўй-хаёллар ҳақида); ~ **мыслей** фикрнинг тарқоқлиги (паришонлик); 3 ихтилоф, келишмовчилик, ни-фоқ; **идейный** ~ **говявий** келишмовчилик.

РАЗБРОНИРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. кого-что* бронни олиб ташламоқ.

РАЗБРОСАННОСТЬ *ж* тарқоқлик, бир-бирдан узоқлик; сийрақлик; ~ **строительства** қурилишларнинг бир-бирдан узоқлиги; ~ **населённых пунктов** аҳоли пунктларининг тарқоқлиги, сийрақлиги.

РАЗБРОСАНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич. от разбросать; 2 в знач. прил.* сочиб ташланган, ёйиб ташланган; унда-бунда, сочилиб кетган, бир-бирдан узоқ жойлашган; ~е **по степи** **далеко** **друг от друга** **посёлки** бир-бирдан жуда узоқ жойлашган чўлдаги қишлоқлар; 3 *в знач. прил. разг.* тартибсиз ётган, сочилиб (ёйилиб) ётган; ~е **вещи** ёйилиб (сочилиб) ётган буюмлар; 4 *в знач. прил. разг.* паришон, тарқоқ (фикрлар ҳақида).

РАЗБРОСА/ТЬ *сов. (несов. разбрасывать) I* *что* сочмоқ, ёймоқ, ёйиб қўймоқ, сочиб ташламоқ; ~ **ть сено** **ничан**ни ёйиб қўймоқ; 2 *разг.* тартибсиз сочиб юбормоқ, сочиб ташламоқ; ~ **ть бума́ги** қоғозларни сочиб ташламоқ; 3 *разг.* ёзмақ, кермоқ, ҳар томонга ташламоқ; ~ **ть ру́ки и но́ги** қўл ва оёқларни ёзмақ (ёзиб ётмоқ); 4 *перен. кого-что разг.* тарқатиб, тўзғитиб юбормоқ; **жизнь** ~ **ла нас** **по всей** **нашей** **земле** **хаёт** бизни ер юзига тарқатиб юборди.

РАЗБРОСА/ТЬСЯ *сов. (несов. разбрасываться) разг.* I ўз нарсаларини ёймоқ, сочмоқ; ёйиб (сочиб) ташламоқ; 2 қўл-оёғини кенг ёзиб (кериб) ётмоқ ёки ўтирмоқ; **больной** ~ **лся** на **постели** **бемор** (тўшақда) қўл-оёқларини ҳар томонга ташлаб ётарди; 3 бир йўла бир неча ишга ёпишмоқ; 4 кенг ёйилиб ётмоқ, кўп жойни эгалламоқ, ҳарёққа тармоқламоқ; **Город...** ~ **лся** на **далёкое** **расстояние** (Гарин-Михайловский) Шаҳар... катта масофага тарқалиб ётади.

РАЗБРОСИТЬ, -брошу, -брошишь *сов. кого-что разг.* ҳар тарафга ташламоқ, отмоқ, улоқтирмоқ.

РАЗБРОСН/ОЙ, -ая, -бе *с.-х.* сочма, сепма; сочадиган, сочладиган; ~ой **сев** сочиб экиш, сочма; ~ая **сеялка** сочма (сочиб экадиган) сеялка.

РАЗБРОЫЗГАТЬ *сов. (несов. разбрызгивать) что* I сочиб юбормоқ, сачратмоқ, сепмоқ; ~ **кругом** **воду** **харёққа** сув сочмоқ (сепмоқ), сувни ҳар томонга сачратиб юбормоқ; 2 *разг.* сочиб (сепиб) битирмоқ (гугатмоқ); ~ **все духи** **хамма** **атираи** **сепиб** **битирмоқ**.

РАЗЕРЫЗГАТЬСЯ, -ается *сов.* (*несов.* **разрызгивать-**ся) *разг.* 1 сепилмоқ, сочилмоқ, сачраб кетмоқ; 2 ҳадеб сепивермоқ, сачратавермоқ.

РАЗРЫЗГИВАНИЕ *с по гл.* **разрызгивать** и **разрызгиваться**; ~ *жидких удобрений* сууюқ ўғитларни сочиш.

РАЗРЫЗГИВАТЕЛЬ *м* соққич, сочувчи аппарат; ~ *для жидких удобрений* сууюқ ўғит сочадиган машина.

РАЗРЫЗГИВАТЬ *несов. см.* **разрызгать**.

РАЗРЮЗЖАТЬСЯ, -жусь, -жишья *сов. разг.* ҳадеб жаврайбермоқ, бидирламоқ; гингшимоқ, нолиммоқ; старик ~ *лся* чол нолиб кетди.

РАЗБУДИТЬ, -бужу, -будишь *сов.*, *кого-что* 1 уйғотмоқ, уйқудан турғизмоқ; ~ *сына на заре* ўғилни тонг отарда уйғотмоқ; 2 *перен.* уйғотмоқ, қўзғатмоқ, пайдо қилмоқ; ~ *в учениках любовь к литературе* ўқувчиларда адабиётга муҳаббат уйғотмоқ, меҳр қўзғатмоқ.

РАЗБУРАВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* **разбуравли-**вать) *что* пармалаб кенгайтирмоқ; ~ *скважину* қудуқни пармалаб кенгайтирмоқ.

РАЗБУРАВЛИВАТЬ *несов. см.* **разбуравить**.

РАЗБУРИВАТЬ *несов. см.* **разбуриять**.

РАЗБУРИТЬ *сов.* (*несов.* **разбуривать**) *что* пармаламоқ, пармалаб қазмоқ; ~ *скважину* қудуқни пармаламоқ.

РАЗБУХАНИЕ *с* 1 кўпчиш, бўртиш; шишиш, бўкиш; ~ *дерева в воде* ёғочнинг сувда бўкиши; 2 *перен. разг.* ҳаддан ташқари кенгайиш, кўпайиш; ~ *штатов штатларнинг* ҳаддан ташқари кенгайиб кетиши.

РАЗБУХАТЬ *несов. см.* **разбухнуть**.

РАЗБУХНУТЬ, -ухну, -ухнешь; -ух, -ухла *сов.* (*несов.* **разбухать**) 1 кўпчишмоқ, бўртмоқ; шишмоқ, бўкмоқ; зерно ~ *ло в воде* дон сувда бўкиб кетибди; 2 *перен. разг.* ҳаддан ташқари кенгайиб (кўпайиб) кетмоқ, жуда катталашиб кетмоқ; *штаты* ~ *ли штатлар* жуда кенгайиб кетди; *роман* ~ *роман катта бўлиб кетди*.

РАЗБУШЕВАТЬСЯ, -шуюсь, -шуюсья *сов.* 1 гоят кучаймоқ, зўраймоқ, қаттиқ кўтарилмоқ; қаттиқ тўлқинланмоқ, авжига чиқмоқ, пишқирмоқ; кутурмоқ; *ветер* ~ *лся* шамол жуда кучайди (ёки кутуриб кетди); *море* ~ *лось* денгиз қаттиқ тўлқинланди; 2 *разг.* кутурмоқ, тўполон қилмоқ, ғавро кўтармоқ; *что он так* ~ *лся?* у нега мунча тўполон қилади?

РАЗБУЯНИТЬСЯ *сов. разг.* қаттиқ жанжал кўтармоқ, тўс-тўполон қилмоқ.

РАЗВАЖНИЧАТЬСЯ *сов. разг.* манманлик қилмоқ, кеккайиб кетмоқ, жуда гердайиб кетмоқ.

РАЗВАЛ *м* 1 йиқитиш, ағдаритиш, қулатиш, ағанатиш, бузиб ташлаш; ~ *стены* деворни ағанатиш; 2 барбод қилиш; барбод бўлиш; ~ *работы* ишни барбод қилиш; ишнинг барбод бўлиши; 3 *разг.* ўпирилиш, хароб бўлиш; ~ *в хозяйстве* хўжаликдаги ўпирилиш; 4 *прост. уст.* ёймачилик; *я купил эту книгу на* ~ *е* мен бу китобни ёймачидан (ёймачиликдан) олдм.

РАЗВАЛ/ЕЦ *м* и **РАЗВАЛЬЦА** *ж:* *с* ~ *ьцем* и *с* ~ *ьцей* *разг.* 1) лапанглаб; *ходить с* ~ *ьцем* лапанглаб юрмоқ; 2) секин, шошмасдан, ошқамасдан, имиллаб; *работать с* ~ *ьцем* шошмасдан ишламоқ, имиллаб ишламоқ.

РАЗВАЛИВАТЬ I *несов. см.* **развалить**.

РАЗВАЛИВАТЬ II *несов. см.* **развалить**.

РАЗВАЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **развалиться**; 2 *страд.* *от* **развалиться** 1.

РАЗВАЛИН/А *ж* 1 *мн.* ~ *ы* хароба, вайрона, харобазор; ~ *ы древнего города* қадимий шаҳар харобалари; *груда* ~ *харобазор*; 2 *перен. чего* асорат, қолдиқ, хароба; ~ *ы старого быта* эски турмушнинг қолдиқлари; 3 *перен. разг.* мункиллаб қолган одам, шарт кетиб парти қолган киши.

РАЗВАЛИТЬ *сов.* *что* 1 ёймоқ, ёйиб ташламоқ; тўкмоқ; ~ *кучу кирпичей* тахланган гиштарни ёйиб ташламоқ; 2 *разг.* бузмоқ, йиқитмоқ, қулатмоқ; ағанатмоқ; ~ *избу* ўйни бузмоқ; 3 *перен.* барбод қилмоқ, ўпирмоқ, расво қилмоқ; ~ *хозяйство* хўжаликни барбод қилмоқ; ~ *работу* ишни расво қилмоқ.

РАЗВАЛИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **развливаться**) 1 қуламоқ, ағанатмоқ, ағдарилмоқ; ёйилиб (сочилиб) кетмоқ; *поленица* ~ *лась* (терилган) саржин қулаб тушди (сочилиб

кетди); 2 *разг.* бузилмоқ, вайрон бўлмоқ; қулаб кетмоқ; *мельница* ~ *лась* тегирмон қулаб кетди; ~ *висяяя стена* бузилган девор; 3 *разг.* ишдан чиқмоқ, лутурдан кетмоқ, путир кетмоқ; *башмаки* *совсем* ~ *лись* кавуш бутундай ишдан чиқди; 4 *перен.* барбод бўлмоқ, ўпирилмоқ; *хозяйство* ~ *лось* хўжалик барбод бўлди; 5 *разг.* ялпайиб ўтирмоқ, ясланиб ётмоқ; ~ *ться в кресле* курсида ялпайиб ўтирмоқ.

РАЗВАЛЬЦА *ж см.* **развалец**.

РАЗВАЛЯТЬ *сов.* *что* ёймоқ, ёйиб ташламоқ; ~ *тесто* хамирни ёймоқ.

РАЗВАРИВАТЬ *несов. см.* **разварить**.

РАЗВАРИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **развариться**; 2 *страд.* *от* **разваривать**.

РАЗВАРИТЬ *сов.* (*несов.* **разваривать**) *что* яхшилаб пиширмоқ, обдан пиширмоқ, ҳил-ҳил қилиб пиширмоқ.

РАЗВАРИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **развариваться**) *я*хши пишмоқ, обдан пишмоқ, ҳил-ҳил бўлиб пишмоқ; *мясо* ~ *лось* гўшт яхши (ҳил-ҳил) пишди.

РАЗВАРН/ОЙ, -ая, -бе *уст.* қайнатиб пиширилган, қайнаб пишган, ҳил-ҳил (эзилиб) пишган; ~ *ая рыба* қайнатиб пиширилган балик.

РАЗВЕ 1 *частица* наҳотки, ҳали-я, шундайми, ростми, ростданми; *ростдан* ҳам, *чиндан* ҳам; ~ *вы справитесь с этим?* наҳотки сиз бунни уддалай оласиз?; ~ *можно так говорить?* наҳотки шундай дейиш мумкин бўлса?; *ростдан* ҳам шундай дейиш мумкинми?; ~ *он ещё не пришёл?* ҳали у келгани йўқми?; 2 *частица* *вопросит.* *разг.* керамиккин, ҳожати бормиккин; ~ *завтра* *туда* *поехать?* эртага у ёққа бориш керамиккин?; 3 *частица* *только, лишь* сўзлари билан бирга) фақат; *я всё не возьму,* ~ *только это* мен ҳаммасини олмайман. фақат шунини оламан; 4 *союз* *уступит.* лекин, фақат; *сегодня я не приеду,* ~ *что завтра* бугун мен келмайман, лекин эртага келишим мумкин; 5 *союз* *уст.* *противит.* *уст.* агар, башарти, мабодо; *он обязательно придёт,* ~ *только не заболеет* агар (башарти) у касал бўлиб қолмаса, албатта келади; ~ *силой* *возьмут, сам не отдам* агар зўрлик қилиб олишмаса, ўзим бермайман.

РАЗВЕВАТЬ *несов.* *что* ҳилпиратмоқ, ҳилпиллатмоқ, пирпиратмоқ; *ветер* ~ *ет* флаги шамол байроқларни ҳилпиратмоқда.

РАЗВЕВАТЬСЯ, -ается *несов.* 1 ҳилпиратоқ, ҳилпилламоқ, пирпиратоқ; ~ *ются* *знамена* байроқлар ҳилпиратмоқда; 2 *страд.* *от* **развевать**.

РАЗВЕДАТЬ *сов.* (*несов.* **разведывать**) 1 *кого-что, о ком-чём, про кого-что* *разг.* билиб олмақ, суриштириб билмоқ, сиридан бохабар бўлмоқ; ~ *чы-л.* *планы* бировнинг режаларини билиб олмақ; *я о нём всё разведал* мен унинг бутун сиридан бохабар бўлдим; 2 *что* разведка қилмоқ, текшириб билмоқ, қидириб топмоқ, кашф этмоқ; ~ *местности* *жойни* разведка қилмоқ (текшириб билмоқ); ~ *залежи полезных ископаемых* *фойдали қазилмалар* (кони)ни қидириб топмоқ.

РАЗВЕДЕНИЕ *с* 1 бўлиш, бўлиб юбориш, тарқатиш; ~ *ребят по классам* болаларни синфларга бўлиш (тарқатиш); 2 ёйиш, ёзиш, ёзиб (очиб) юбориш, кериш; ~ *рук в стороны* қўлларни икки томонга ёзиш (кериш); 3 эритиш, эритиб аралаштириш; ~ *порошк* *а в воде* порошкони сувда эритиш; 4 ўстириш, парвариш қилиш, кўпайтириш; ~ *садов* *бог-рог* яратиш; ~ *пчёл* *асалари* боқиш (боқиб кўпайтириш); 5 ёқиш, ёндириш; ~ *костра* *гулхан* ёқиш.

РАЗВЕДЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* *от* **развесті**; 2 *в знач. прич.* ажраллишган, хотинини қўйган ёки эридан чиққан; ~ *ый муж* хотинини қўйган эр; 3 *в знач. суц.* ~ *ый* *м* хотин(ини) қўйган одам; ~ *ая* *ж* эрдан чиққан хотин.

РАЗВЕДКА *ж, р, мн.* -док 1 *по гл.* **разведать** 2; ~ *а* *полёзных ископаемых* *фойдали қазилмаларни* қидириш (қидириб топниш); *геологическая* ~ *а* геологик разведка; 2 *воен.* разведка, разведка қилиш; *выслать взвод* *в* ~ *у* *взводни* разведкага юбориш; ~ *а* *с воздуха* ҳаводан туриб разведка қилиш; 3 *воен.* разведкачилар, разведкачилар *групп-пески*; *командир* ~ *и* разведкачилар *командири*; 4 разведка (душманнинг кирдикорларини ўрганувчи, унга қарши кураш олиб борувчи ҳарбий бўлинма); *агситурная* ~ *а* агентура разведкаси.

РАЗВЕДЧОЧНЫ/Й, -ая, -ое разведкага (қидириш ишлари) оид; разведка қиладиган, разведка (қидирув)...; ~е работы разведка ишлари, қидирув ишлари; ~ий отряд разведка қилувчи отряд, қидирувчи отряд.

РАЗВЕДСЛУЖБА ж (разведывательная служба) разведка хизмати, разведка хизмати бўлими.

РАЗВЕДЦЕНТР м (разведывательный центр) разведка маркази, разведка олиб борувчи марказ.

РАЗВЕДЧИК м 1 разведкачи; ~и дивизии дивизия разведкачилари; самолёт-~ разведкачи самолёт; 2 разведкачи, разведка агенти; 3 қидирувчи; ~ недр ер ости бойликларини қидирувчи.

РАЗВЕДЧИЦА ж см. разведчик.

РАЗВЕДШКОЛА ж (школа агентурной разведки) разведка мактаби.

РАЗВЕДЫВАНИЕ с действие по гл. разведывать; ~ цветных металлов рангли металлларни қидириб топиш.

РАЗВЕДЫВАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое разведка қилувчи, разведка билан шугулланувчи; ~ый отряд разведка қилувчи отряд; ~ый полёт разведка мақсадида учиб; ~ая авиация разведкачи авиация.

РАЗВЕДЫВАТЬ несов. см. разведать.

РАЗВЕЗ/ТИ сов. (несов. развозить) 1 кого-что жой-жойга элтиб (ташиб) қўймоқ, таркатмоқ; ~ти письма по адресам хатларни адресларга элтиб бермоқ; 2 безл. что разо, пилчиллаб кетмоқ, эвилиб кетмоқ; дорогу ~ло йўллар пилчиллаб кетди; 3 безл. кого прост. лоҳас қилмоқ, ҳолдан кеткизмоқ, мазасини (тобинни) қочирмоқ; егб ~ло от жары уни иссиқ лоҳас қилиб қўйди; 4 что и без доп. разг., неодобр. чўзиб юбормоқ, эзмоқ; ~ти доклад на два часа докладни икки соатга чўзиб юбормоқ.

РАЗВЕИВАТЬ несов. см. развевать.

РАЗВЕИВАТЬСЯ несов. 1 см. развеваться; 2 страд. от развевать.

РАЗВЕНЧАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от развенчать; 2 в знач. прил. шухрати йўқолган, обрўйи кетган, эйтибордан қолган; ~ герой обрўйи кетган қаҳраман.

РАЗВЕНЧАТЬ сов. (несов. развенчивать) кого-что 1 тахтдан туширмоқ, тождан маҳрум қилмоқ; 2 обрўйини кеткизмоқ, фош қилмоқ, шармандасини чиқармоқ; ~ знаменитость шухратини кеткизмоқ; 3 уст. разг. черков никоҳини бекор қилмоқ.

РАЗВЕНЧИВАТЬ несов. см. развенчать.

РАЗВЕРЗАТЬ несов. см. разверзнуть.

РАЗВЕРЗАТЬСЯ несов. 1 см. разверзнуться; 2 страд. от разверзать.

РАЗВЕРЗНУТЬ, -ну, -нешь; -ёрз сов. (несов. разверзать) что книжн. катта (кенг) очмоқ, кермоқ; разверзтая львиная пасть катта очилган шер оғзи.

РАЗВЕРЗНУТЬСЯ, -нется; -ёрзся сов. книжн. катта (кенг) очилмоқ; ~лась бездна еринг қаьри очилиб кетди, тубсиз жар пайдо бўлди; ~лись хляби небесные ёмгир челақдан қуйгандек ёғяпти, осмоннинг таги тешилди.

РАЗВЕРНУТЬ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от развернуть; 2 в знач. прил. воен. ёйилган (ёйиқ), ёнма-ён тизилган; танки шли ~ым строем танклар ёнма-ён тизилиб борарди; 3 в знач. прил. тўла, муфассал, батафеил, мукамал, кенг; ~ые тезисы муфассал тезислар; конференция приняла ~ое решение конференция муфассал қарор қабул қилди; 4 в знач. прил. кенг авж олдирилган, кенг кўламда ташкил этилган.

РАЗВЕРНУТЬ сов. (несов. развертывать и разворачивать) что 1 ёзмоқ, очмоқ; ~ковёр пиламин ёзмоқ; ~свёрток тугун (бўғча)ни ёзмоқ, ўроглик нарсани очмоқ; ~ карту картани очмоқ (ёзмоқ); ~ конфетну конфетни очмоқ; 2 воен. (фронт линияси бўйлаб) ёймоқ, ёнма-ён саф қилмоқ; ~эскадрон эскадронни ёймоқ; 3 воен. кенгайтирмоқ, йириклаштирмоқ, йирикроқ қисмга айлантирмоқ; ~бригаду в дивизию бригадани (кенгайтириб) дивизияга айлантирмоқ; 4 перен. ўстирмоқ, ривожлантирмоқ, авж олдирмоқ; ~свой талант ўз истеъдодини ўстирмоқ; ~социалистическое соревнование социалистик мусобақани авж олдирмоқ; 5 спец. бурмоқ, орқага бурмоқ, қайтармоқ; ~машину машину орқага бурмоқ; 6 кермоқ, ёймоқ, ростламоқ; ~

плечи елкани кермоқ, қадни ростламоқ; 7 (вақтинча) ташкил этмоқ, очмоқ; ~полевой госпиталь дала госпиталини ташкил этмоқ; 8 муфассал баён қилмоқ, тўла очиб кўрсатмоқ; ~перед читателями перспективы развития города шаҳарнинг келажакда ривожланиш планни китобхонларга тўла баён қилмоқ.

РАЗВЕРНУТЬСЯ сов. (несов. развертываться и разворачиваться) 1 ёзилмоқ, ёйилмоқ, очилмоқ, ёзилиб (ёйилиб, очилиб) кетмоқ, ечилмоқ; свёрток ~лся бўғча (тугун) ечилди, ўроглик нараса очилиб кетди; знамена ~лись на ветру байроқлар шамолда очилиб (ёзилиб) кетди; 2 воен. ёйилмоқ, ёнма-ён тизилмоқ (саф тортмоқ); бойцы ~лись рёлкой цепью жангчилар сийрак занжир шаклида тизилдилар (саф тортдилар); 3 воен. кенгаймоқ, йириклашмоқ, йирикроқ қисмга айланмоқ; бригада ~лась в дивизию бригада дивизияга айланди; 4 перен. ривожланмоқ, авж олмоқ, ўс-моқ; егб талант ~лся унинг истеъдоди ўсиб (ривожланиб) кетди; ~лись полевые работы дала ишлари авж олиб кетди; 5 перен. намоён бўлмоқ; перед егб глазами ~лась живописная панорама унинг кўзлари олдига чиройли манзара намоён бўлди; 6 перен. ястаниб (чўзилиб) ётмоқ, жойлашмоқ; кругом ~лся необъятный простор полёй теварак-атрофда бепоён дала майдони ястаниб ётади; 7 спец. бурилмоқ, орқасига бурилмоқ, орқасига қайрилмоқ; самолёт ~лся самолёт орқасига бурилди; 8 прост. қулочкашламоқ, қулочкашлаб урмоқ.

РАЗВЕРСТАТЬ сов. (несов. разверстывать) что 1 бўлмоқ, тақсимламоқ, бўлиб (тақсимлаб) чиқмоқ; ~средства на строительство қурилишга маблағ тақсимламоқ; 2 полигр. вёрстка қилмоқ, саҳифалаб жойлаштирмоқ; 3 полигр. вёрстка қилинган (саҳифаланган) наборни сийракроқ қилиб қайтадан жойлаштирмоқ.

РАЗВЕРСТКА ж, р. мн. -ток тақсимлаш, развёрстка; ~ молодых специалистов по республикам ёш мутахассисларни республикалар бўйича тақсимлаш.

РАЗВЕРСТОЧНЫЙ, -ая, -ое развёрсткага (тақсимлашга) оид; тақсимлаш (развёрстка)...

РАЗВЕРСТЫВАТЬ несов. см. разверстать.

РАЗВЕРСТЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от разверзнуть; 2 в знач. прил. книжн. катта (кенг) очиқ, керик; ~ая пасть хйшника йирткичнинг катта очилган оғзи.

РАЗВЕРТЁТЬ, -верчү; -вёртишь сов. (несов. разверчивать) что 1 бураб чиқармоқ, бураб бўшатмоқ; ~винт винтини бураб чиқармоқ; 2 бурайвёриб кенгайтирмоқ; 3 тез айлантириб юбормоқ; ~колесо гилдиракни тез айлантириб юбормоқ.

РАЗВЕРТЁТЬСЯ, -вёртится сов. (несов. разверчиваться) 1 буралиб чиқмоқ, буралиб бўшаб қоламоқ; винт ~лся винт (буралиб) бўшаб қолди; 2 буралавериб кенгайиб қоламоқ; отверстие ~лось тешик кенгайиб қолди; 3 тез айлана бошламоқ; колесо ~лось гилдирак тез-тез айлана кетди.

РАЗВЕРТКА I ж 1 по гл. развернуть 1, развертывать; 2 мат. развёртка, ёйилган ҳолат (геометрик шаклнинг текисликда ёйилган ҳолати); ~цилиндра цилиндрнинг ёйилган ҳолати.

РАЗВЕРТКА II ж 1 по гл. развертеть 1, разверчивать; 2 развёртка (тешикни мослаш, кенгайтириш учун шилатиладиган асбоб).

РАЗВЕРТЫВАНИЕ с по гл. развертывать и развертываться; ~соревнования мусобақани авж олдириб; ~хозяйства хўжаликни кенгайтириш; ~наступления ҳужумни кенгайтириш (авж олдириб, кучайтириш).

РАЗВЕРТЫВАТЬ несов. см. развернуть.

РАЗВЕРТЫВАТЬСЯ несов. 1 см. развернуться; 2 страд. от развертывать.

РАЗВЕРЧИВАТЬ несов. см. развертеть.

РАЗВЕРЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. развертеться; 2 страд. от разверчивать.

РАЗВЕС м (тарозид) тортиш, тортиб қадоқлаб қўйиб, қадоқлаш; тортиб тақсимлаш; ~продуктов озиқ-овқатларни тортиб (қадоқлаб) қўйиб.

РАЗВЕСЕЛИТЬ сов. (несов. развеселять) кого-что кимсанинг вақтини чор қилмоқ, кўнглини очмоқ, хурсанд қилмоқ.

РАЗВЕСЕЛИТЬСЯ *сов.* вақти чоғ бўлмоқ, кўнгил очмоқ, хурсанд бўлмоқ; **детшки** ~лись болачалар суюнишиб (хурсанд бўлиб) кетишди.

РАЗВЕСЕЛЫЙ, -ая, -ое *разг.* хушчақчақ; жуда шўх; человек он ~ый у хушчақчақ одам; ~ая пєсня жуда шўх кўшик.

РАЗВЕСЕЛЯТЬ *несов. см.* развеселить.

РАЗВЕСИСТЫЙ, -ая, -ое сершоҳ, шохлаб кетган, шохлари осилиб тушган; ~ые деревья сершоҳ дарахтлар; ♦ ~ая клюква *см.* клюква.

РАЗВЕСИТЬ I, -ёшу, -ёсишь *сов. (несов. развешивать I)* что тарозидан тортмоқ, тортиб (қадоқлаб) қўймоқ, қадоқламоқ; ~ муку учни қадоқлаб қўймоқ.

РАЗВЕСИТЬ II, -ёшу, -ёсишь *сов. (несов. развешивать II)* что *разг.* 1 (турли жойларга) осиб ташламоқ, илиб (ёки ёйиб) ташламоқ; ~ть бельё (турли жойга) кир ёйиб ташламоқ; ~ть картины по стенам дєворларга сурат осиб ташламоқ; 2 шохлаб кетмоқ, шоҳ отмоқ; берёза ~ла свой ветви қайин жуда шохлаб кетди; ♦ ~ть уши *разг. ирон.* анграйиб ёки берилиб қулоқ солмоқ.

РАЗВЕСИТЬСЯ, -вєсится *сов.* ёйилмоқ, ёйилиб кетмоқ, (шохлари) осилиб тушмоқ (дарахтлар ҳақида); **Над ручьём** ~лись густые ивы (Чернышевский) Қуюқ мажнунтолларнинг шохлари анҳор устига осилиб тушган.

РАЗВЕСКА I *ж по гл.* развесить I и развешивать II; ~ муки унни (тарозидан) тортиш (тортиб қўйиш); унни қадоқлаш (қадоқлаб қўйиш); ~ лекарства дориларни тортиб (ўлчаб) тайёрлаш (тайёрлаб қўйиш).

РАЗВЕСКА II *ж по гл.* развесить II и развешивать I; ~ картин суратларни осиб (илиб) ташлаш.

РАЗВЕСНОЙ, -ая, -ое тортиб сотиладиган, қадоқлаб сотиладиган; ~ сахар тортиб сотиладиган шакар.

РАЗВЕСОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 (тарозидан) тартадиган, тортиб қўядиган, қадоқлайдиган, қадоқлаш (тортиш, тортиб қўйиш)...; ~ое отделение (тарозидан) тортиш (тортиб сотиш) бўлими; қадоқлаш бўлими; 2 *в знач. суц.* ~ая ж (тарозидан) тортиш ёки қадоқлаш хонаси.

РАЗВЕСТИ I, -еду, -едёшь; -ёл, -елá *сов. (несов. разводить I)* кого-что 1 жой-жойга элтмоқ, элтиб ёки етказиб бермоқ; олиб бориб қўймоқ; ~ детей по домам болааларни уй-уйларига элтиб қўймоқ; 2 *воен.* жой-жойларига қўйиб келмоқ; ~ часовых соқчиларни жой-жойларига қўйиб келмоқ; 3 ажратмоқ, айирмоқ, орасини очмоқ; ~ мосты кўприк табақаларини очмоқ (кўтариб қўймоқ); 4 *перен.* ажратиб (тарқатиб) юбормоқ, айирмоқ, жудо қилмоқ; **судьба** развела друзей тақдир дўстларни тарқатиб (жудо қилиб) юборди; 5 эр-хотинни бир-биридан ажратмоқ, никоҳни бузмоқ; ~ супругов эр-хотинни ажратиб юбормоқ (қўйди-чиқди қилмоқ); 6 *разг.* қўзгамоқ, кўтармоқ, юзга келтирмоқ, пайдо қилмоқ; **Жаркий юго-восточный ветер** развёл на море крупную зыбь (Куприн) Қайноқ жануби-шарқ шамоли (гармсели) денгизда йирик мавжлар (тўлқинчалар) пайдо қилди; ♦ ~ руками елкасини қисмоқ, ҳайрон бўлмоқ, таажжубда қолмоқ; ~ пилу аррани тишмоқ, арранинг тишини очмоқ.

РАЗВЕСТИ II, -еду, -едёшь; -ёл, -елá *сов. (несов. разводить II)* что 1 эритмоқ, эритиб қормоқ (чапиштирмоқ); ~ краску в воде бўёқни сувда эритмоқ; 2 сув қўшмоқ; ~ гушу қуйқага сув қўшмоқ.

РАЗВЕСТИ III, -еду, -едёшь; -ёл, -елá *сов. (несов. разводить III)* кого-что 1 ўстирмоқ, парвариш қилмоқ; боқиб кўпайтирмоқ, урчитмоқ; ~ цветы гул ўстирмоқ; ~ кроликов қуён боқиб кўпайтирмоқ; 2 кўпайишга (тарқалишига) йўл қўймоқ (имкон бермоқ); ~ мух пашшани кўпайтириб юбормоқ, ҳамма ёқни пашша бостирмоқ; ~ грязь ҳамма ёқни ифлос қилмоқ, ифлос бўлишига йўл қўймоқ; 3 ёқмоқ; ўт ёқиб керакли даражага кўтармоқ; ~ костёр гулдан ёқмоқ; **паровоз** развёл пары паровоз (оловни кучайтириб) буғни кўпайтирди; 4 *перен.* бошламоқ, чиқармоқ; ~ канителъ изза ерунды арзимаган гапни чўзавермоқ (бош оғригига айлантирмоқ), арзимаган нарсдан гаво чиқармоқ; ~ пустые разговоры арзимаган гапларни чўзавермоқ; арзимаган нарсага тортишавермоқ.

РАЗВЕСТИСЬ I, -дусь, -едёшься; -ёлся, -елась *сов. (несов. разводиться I)* с кем қўйди-чиқди бўлмоқ, ажралишмоқ, никоҳ аҳдини бузмоқ.

РАЗВЕСТИСЬ II, -едётся; -ёлся, -елась *сов. (несов. разводиться II)* кўпайиб (ҳаммаёқни босиб) кетмоқ; в озере ~лось много рыбы кўлда балиқ кўпайиб кетди.

РАЗВЕВТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. разветвлять)* что тармоқлантирмоқ, янги шаҳобчалар чиқармоқ; кенгайтирмоқ; ~ железнодорожный путь темир йўлдан янги шаҳобчалар чиқармоқ.

РАЗВЕВТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. разветвляться)* 1 шохламоқ, шоҳ (бутоқ) чиқармоқ; тармоқланмоқ, сершоҳ бўлиб (тарвақайлаб) кетмоқ; липы ~лись жукалар шохлаб (сершоҳ бўлиб) кетди; 2 *перен.* тармоқланмоқ, тармоқларга (шаҳобчаларга) бўлиноқ; здесь дорога ~лась бу ерда йўл тармоқланиб (бўлиниб) кетди; **ручей** ~лся жилга (сой) тармоқларга (шаҳобчаларга) бўлиниб кетди.

РАЗВЕВЛЕНИ/Е с 1 по гл. разветвить — разветвлять и разветвляться — разветвляться; ~е корней дерева дарахт илдилларининг тармоқ отиши; 2 айрилиш, бўлинган (тармоқланган) жой; на ~и дороги айрилишда; 3 тармоқ, бўлак, қисм.

РАЗВЕВЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* разветвить; тармоқ отган, тармоқларга (шаҳобчаларга) бўлинган, кенг таралган; 2 *в знач. прил.* сертармоқ, кўптармоқли; тармоқланган, шаҳобчаларга бўлиниб кетган; ~ая сеть железных дорог сертармоқ темир йўл; ~ая сеть оросительных каналов сугориш каналларининг тармоқланган (шаҳобчаларга бўлиниб кетган) системаси.

РАЗВЕВЛЯТЬ *несов. см.* разветвить.

РАЗВЕВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* разветвиться; 2 *страд. от* разветвлять.

РАЗВЕШАТЬ *сов. (несов. развешивать)* что (турли жойларга) осмоқ, осиб ташламоқ, осиб (ёйиб) қўймоқ, ёйиб ташламоқ; ~ картины суратларни осиб қўймоқ; ~ бельё кир ёймоқ, кирларни ёйиб ташламоқ.

РАЗВЕШИВАНИЕ I қадоқлаш, қадоқлаб қўйиш; (тарозидан) тортиб қўйиш; ~ продуктов озиқ-овқатни қадоқлаш (тортиб қўйиш).

РАЗВЕШИВАНИЕ II осиш, ёйиш, осиб (ёйиб) қўйиш; ~ вещей для просушки буюмларни қуриштиш учун ёйиб (осиб) қўйиш; ~ картин суратларни осиб қўйиш.

РАЗВЕШИВАТЬ I *несов. см.* развесить I.

РАЗВЕШИВАТЬ II *несов. см.* развесить II.

РАЗВЕЯТЬ *сов. (несов. развеивать)* что 1 тарқатмоқ, тўзитмоқ, тарқатиб (тўзитиб) юбормоқ; ветер ~л облака шамол булутларни тарқатиб юборди; 2 *перен.* тарқатмоқ, кўтармоқ, йўқотмоқ, кўнгилдан чиқармоқ; ~ть сомнения шубхани йўқотмоқ.

РАЗВЕЯТЬСЯ *сов. (несов. развеиваться)* 1 тарқалмоқ, кўтарилмақ; йўқолмоқ; туман ~лся туман тарқалди; 2 *перен.* тарқалмоқ, кўтарилмақ, йўқолмоқ, кўнгилдан чиқмоқ; **тоска** ~лась гам тарқалди; 3 *перен. прост.* овуномоқ, ёзилмоқ, юрагининг чигилини ёзмоқ; **чтобы** ~ться он пошёл прогуляться юрагининг чигилини ёзиш учун сайр қилгани чиқиб кетди.

РАЗВЕВАТЬ *несов. см.* развить II.

РАЗВИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* развиться II; 2 содир бўлмоқ, ривожлана бормоқ; действие романа ~ется медленно романда воқеалар секин-аста ривожланиб боради; 3 *страд. от* развивать.

РАЗВИДНЕТЬСЯ, -ёется *безл. сов. обл.* тонг ёришмоқ, тонг отмоқ; **чуть** ~лось, он тронулся в путь тонг ёриши билан у йўлга тушди.

РАЗВИЛИНА *ж* 1 айри; 2 айрилиш; айрилиш жойи; ~ лесной дороги ўрмон йўлининг айрилиши.

РАЗВИЛИСТЫЙ, -ая, -ое айрилари бўлган, серайри, сербутоқ, сершоҳ; ~ая сосна серайри (сершоҳ) қарағай.

РАЗВИЛКА *ж, р. мн.* -лок *разг.* то же, что развилына 2; ~ дороги йўлнинг айрилиш жойи, айрилиш.

РАЗВИНТИТЬ, -нчу, -нтьшь *сов. (несов. развинчивать)* что винтини бўшатиб, қисмларга ажратмоқ; ажратиб (чиқариб) олмақ; ~ ружейный замок милтиқ қулфини чиқариб (ажратиб) олмақ.

РАЗВИНТИТЬСЯ, -нчусь, -нтябрься *сов. (несов. развинчиваться)* 1 винти бўшаб қолмоқ, лиқиллаб (шалоқ бўлиб) қолмоқ; **гайка** ~лась гайка бўшаб қолди; 2 *перен. разг.* бирор иш-ҳаракат қилишга ҳафсаласи (уқуви) қолмаслик; бeҳафсага бўлиб қолмоқ; бўшашиб қолмоқ, ишдан (ёки издан) чиқмоқ; **ученик совсeм** ~лсь ўқувчи бутунлай издан чиқиб (бўшашиб) кетди; **нeрвы** ~лись асаблар бўшашиб кетди (ишдан чиқди).

РАЗВИНЧЕННОСТЬ ж бўшашганлик, ишдан (издан) чиққанлик, бузилганлик; ~ движeний ҳаракатларнинг издан чиққанлиги; ~ нeрвов асабларнинг бузилганлиги (ишдан чиққанлиги).

РАЗВИНЧЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от развинтить*; 2 *в знач. прил. разг.* издан (ишдан) чиққан; осойишталигини йўқотган, ўзини тутолмай қолган, руҳдан нотинч (безовта); **он возвратился домой** ~ и злой у осойишталигини йўқотган ва жаҳлга минган ҳолда уйига қайтди; 3 *в знач. прил. разг.* бўшашган, шалвираб қолган, гандираклаган, каловлаган, аллон-талпон.

РАЗВИНЧИВАТЬ *несов. см. развинтить.*

РАЗВИНЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. развинтиться*; 2 *страд. от развинчивать.*

РАЗВИТИЕ с 1 *по гл. развить и развивать*; ~е мускулатуры мускулларнинг ривожланиши; мускулларни ривожлантириш (ўстириш); ~е промышленности саноатнинг ривожланиши; саноатни ривожлантириш; ~е жилищного строительства уй-жой қурилишининг кенгайиши (авж олиши); уй-жой қурилишини авж олдириш; 2 тараққиёт, ривож, равнак; тараққий этиш, ривожланиш, юксалиш; **закoны общественного** ~я ижтимоий тараққиёт қонунари; **историческое** ~е тарихий тараққиёт; 3 етуклик (онглилик) даражаси, савия, камолот; **общее** ~е умумий савия; **умственное** ~е ақлий камолот; **политическое** ~е сиёсий етуклик.

РАЗВИТЪЙ, -ая, -ое; **разви́т, развитá** 1 ўсган, улгайган, куч-қувватга тўлган, мустақамланган; тараққий қилган, ривожланган; **хорошо** ~ье мўсулу яхши ривожланган (кучга тўлган) мускуллар; 2 ривожланган, тараққий этган; юқори бoсқичга кўтарилган; ~ая **промышленность** ривожланган саноат; **общество** ~бо социализм ривожланган социализм жамияти; 3 етук; етилган, ақли тўлган; баркамол; камолотга етишган; **способный и ~бий ребёнок** қобилиятли ва баркамол бола; 4 *в знач. сказ.* кенг тарқалган, кенг ёйилган, тараққий этган; в этой области **развито скотоводство** бу областда чорвачилик кенг тарқалган (тараққий этган).

РАЗВИТЬ I, **разовью́, разовьёшь**; -йл, -ила́, -йло; -вёй *сов. (несов. развивать)* что ёзмоқ, очмоқ; тобини бўшатиш, хомитмоқ; ~ **верёвку** арқонни хомитмоқ (ўримини ечмоқ, тарқатмоқ).

РАЗВИТЬ II, **разовью́, разовьёшь**; -йл, -ила́, -йло; *пов. -вёй сов. (несов. развивать)* 1 что ўстирмоқ, кучайтирмоқ, оширмоқ, чинқатириш; ~ **память** хотирани ўстирмоқ; ~ **в ком-н. интерес к музыке** кимсанинг музыкага қизиқишини ўстирмоқ, музыкага ҳаваскор қилмоқ; ~ **в ком-л. любовь к живописи** бирор кимсада сураткашликка (рассомликка) қизиқишни кучайтирмоқ; 2 *кого-что* онгини оширмоқ, етилтирмоқ; ~ **ребёнка** боланинг онгини оширмоқ; 3 что ривожлантирмоқ, тараққий эттирмоқ; ~ **промышленность** саноатни ривожлантирмоқ; ~ **творческую активность** масс омманинг ижодий активлигини оширмоқ; 4 что авж олдириш, кучайтирмоқ, кенгайтирмоқ, оширмоқ; ~ **бурную деятельность** фаолиятни жуда авж олдириш; ~ **наступление** ҳужумни кучайтирмоқ (кенгайтирмоқ); ~ **большую скорость** тезлигини жуда оширмоқ; 5 что кенгайтирмоқ, чуқурлаштирмоқ; ~ **идею** фикрни кенгайтирмоқ; ~ **чью-л. мысль** бировнинг фикрини давом эттириб чуқурлаштирмоқ.

РАЗВИТЬСЯ I, **разовьё́тся**; -йлся́, -илась́; -вёйся *сов. (несов. развиваться)* ёзилмоқ, ечилмоқ, хоминмоқ (ўримини ечилмоқ, тарқалмоқ); **волосы** от дождя ~лись сочлар (соч ўримлари) ёмғирдан ёзилиб кетди.

РАЗВИТЬСЯ II, **разовьё́сь, разовьёшься**; -йлся́, -илась́; -вёйся *сов. (несов. развиваться)* 1 ўсмоқ, тараққий қилмоқ, кучаймоқ; **ребёнок** хорошó ~лся физически бола жисмоний жиҳатдан яхши ўсди; 2 пайдо бўлмоқ, вужудга келмоқ; у него ~лась **вдруг** етрасть к музыке унда тўсатдан

музыкага эҳтирос пайдо бўлди; 3 онги ошмоқ, етилмоқ, камол топмоқ; **юноша** очень ~лся йигитчанинг онги жуда ошди; 4 кенгаймоқ, ривожланмоқ, тараққий этмоқ; **промышленность** ~лась саноат тараққий қилди; 5 кучаймоқ, ошмоқ; **при спуске** ~лась **большая** **скорость** тепаликдан ташаётганда тезлик ошиб кетди.

РАЗВЛЕКАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна кўнгил очадиган, вақтни чоғ қиладиган, эрмак, овуноқ; ~ое **чтeние** вақтичоғлик (ёки эрмак) учун китоб ўқиш.

РАЗВЛЕКАТЕЛЬСТВО с *неодобр.* ўйин-кулгига берилиш, тараллабедод; **пустое** ~ бемаъни томоша; бекорчи машғулот.

РАЗВЛЕКАТЬ *несов. см. развлéчь.*

РАЗВЛЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. развлéчься*; 2 *страд. от развлекать.*

РАЗВЛЕЧЕНИ/Е с 1 *по гл. развлéчь и развлéчься*; **рисовáть** **просто** так, для ~я (шунчаки) эрмак учун расм солмоқ; 2 ўйин-кулги, сайр-томоша, эрмак, овуноқ; **мас-совые** ~я оммавий ўйин-кулги (сайр-томоша).

РАЗВЛÉЧЬ, -eкý, -eчeшь, -eкyт; -ёк, -eклá *сов. (несов. развлекать)* *кого-что* 1 кўнглини очмоқ, вақтини чоғ қилмоқ; ўйнатиш, томоша қилдириш; ~ **гостeй** меҳмонларнинг вақтини чоғ қилмоқ; ~ **ребёнка** болани ўйнатиш; 2 бирор нарса билан машғул қилиб, кўнглини очмоқ, овутиш; он **развлéк** **меня** **своим** **рассказом** у ҳикоя айтиб бериб, кўнглимни очди (овутди).

РАЗВЛÉЧЬСЯ, -eкyсь, -eчeшься; -eкyтсь; -ёксь, -eклáсь *сов. (несов. развлекаться)* 1 кўнгли очмоқ, вақтичоғлик (ўйин-кулги ёки томоша) қилмоқ; ~ **после трудового дня** кун бўйи ишлагандан сўнг вақтичоғлик қилмоқ, ишдан кейин кўнгли очмоқ; 2 бирор нарса билан овуноқ, юракнинг чигилини ёзмоқ.

РАЗВОД I *м воен. по гл. развести I*, 2 развод (1 сме-нага кетадиган соқчиларни кўриқдан ўтказиш; 2 соқчиларни постларга қўйиб келиш).

РАЗВОД II *м по гл. развести III и разводить* урчитиш, насл олиш; урчитиб кўпайтириш; **взять овeц** для ~а урчи-ти кўпайтириш учун қўй олмоқ.

РАЗВОД III *м 1 по гл. развести I*, 3, 5; қисмларини (бир-биридан) ажратиш, орасини очиш; ~ **мостá** кўприк табақаларини ажратиш (кўтариб) қўйиш; 2 қўйди-чиқди, никоҳни бузиш, ажралиш; ажратиш; **супруги давнó** в ~е эр-хотин аллақачон ажралишган; **дать согла́сие** на ~ ажра-лишга рози бўлиш (розилик бериш).

РАЗВОДИТЬ I *несов. см. развести I.*

РАЗВОДИТЬ II *несов. см. развести II.*

РАЗВОДИТЬ III *несов. см. развести III.*

РАЗВОДИТЬСЯ I *несов. см. развестись I.*

РАЗВОДИТЬСЯ II *несов. 1 см. развестись I*; 2 *страд. от разводить II.*

РАЗВОДКА *ж, р. мн.* -док 1 *по гл. развести I* 3— **раз-водить I** *разг.* қисмларини ажратиш, орасини очиш; кўта-риш; ~ **мостá** кўприк табақаларини ажратиш (кўтариш); 2 керги, разводка (арра тишини чапараста қиладиган асбоб).

РАЗВОДНОЙ, -ая, -ое 1 кериладиган; созланадиган; ~ **ключ** кериладиган ключ (ҳар қандай гайкага тушадиган қилиб созланадиган асбоб); 2 очиладиган (кўтариладиган), кериладиган, кўтарма; ~ **мост** табақалари очиладиган (икки томонга кериладиган) кўприк, кўтарма кўприк.

РАЗВОДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое ажралишга (қўйди-чиқдига) оид; талоққа оид; ~ое **свидетельство** ажралганлик ҳақидаги гувоҳнома.

РАЗВОД/Ы *мн.* 1 йриқ нақш, жимжима гул; шаль с ~ами йриқ гулли шол рўмол; 2 *разг.* оққан нарсанинг изи, узун-узун доғ; на **потолкe** от сырости **появились** ~ы намликдан шифтда йўл-йўл доғлар пайдо бўлди.

РАЗВОДЬЕ *с, р. мн.* -ев 1 *обл.* баҳор тошқини; 2 ора-сира музламай қолган ёки музи эриган сув.

РАЗВОДАЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от разводять*; 2 *в знач. суц.* ~ *м* разводящий (соқчиларни жой-жойига қўювчи ҳарбий хизматчи).

РАЗВОЕВАТЬСЯ, -воююсь, -воюёшься *сов. разг.* тў-полон қилмоқ, жанжал кўтармоқ, гафто кўтармоқ; **ишь, как** он ~лся! қара, у қандан тўполон қилиб юборди!

ГАЗВОЗ *м* ташиб (элтиб) бериш, тарқатиш; ~ **грузов** юкларни ташиб бериш (тарқатиш).

РАЗВОЗИТЬ *несов. см. развезти.*

РАЗВОЗИТЬСЯ *сов. -оужсь, -бзишсья разг.* шовқин солмоқ, чувилламоқ, қий-чув кўтармоқ; **дети** ~ **лись** болалар чувиллашиб кетдилар.

РАЗВОЗКА *ж, р. мн. -зок разг.* ташиб бериш, тарқатиш; ~ **стройматериалов** қурилиш материалларини ташиб бериш.

РАЗВОЗНО/ОИ, -ая, -бе 1 ташишга (ташиб, етказиб беришга) оид; ташишга мўлжалланган; ташийдиган, ташувчи; ~ **ая тележка** юк ташувчи аравача; 2 ташиб юрлядиган, ташилладиган; ~ **ой товар** ташиб юриб сотиладиган товар.

РАЗВОЗЧИК *м* ташувчи, етказиб берувчи.

РАЗВОЛНОВАТЬ *сов. кого-что разг.* қаттиқ ҳаяжонлантирмоқ, ташвишга солмоқ, ҳовлиқтирмоқ; **это известие** ~ **ло его** бу хабар уни ташвишга солиб қўйди.

РАЗВОЛНОВАТЬСЯ *сов. разг.* қаттиқ ҳаяжонланмоқ, ташвишланмоқ, ҳовлиқмоқ; **она так** ~ **лась, что не могла ответить на вопросы** у шу қадар ҳаяжонландики, саволларга жавоб ҳам беролмади.

РАЗВОРАЧИВАТЬ *несов. 1 см. разворотить и разворачивать; 2 см. развернуть.*

РАЗВОРАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 то же, что развёртываться 1; 2 страд. от разворачивать.*

РАЗВОРАШИВАТЬ *несов. см. разворошить.*

РАЗВОРОВАТЬ *сов. (несов. разворобывать) кого-что разг.* ўғирлаб битирмоқ, ўғирлаб ташиб кетмоқ.

РАЗВОРОВАТЬСЯ *несов. см. разворобать.*

РАЗВОРОТ *м* 1 *разг.* ривожланиш, кенгайиш, авж олиш; ~ **послевых работ** дала ишларнинг авж олиши; 2 *сленг.* бурилиш, айланиш; ~ **танка** танкнинг бурилиши; 3 ички бёт (газета, журнал, китоб кабиларнинг бир-бирига туташ икки ички бети); ~ **газеты** газетанинг туташ икки ички бети.

РАЗВОРОТИТЬ, -очу, -отишь *сов. (несов. разворачивать) что разг.* 1 сочиб ташламоқ, ағдар-тўнтар қилмоқ; ~ **ть груду камней** уйиб қўйилган тошни сочиб ташламоқ; в **комнате всё было разворочено** хонадаги ҳамма нарса ағдар-тўнтар қилинган эди; 2 остин-устун қилмоқ, харобага айлантирмоқ, вайрон (яксон) қилмоқ; **дом** ~ **ло снарядом** тўп ўқи уйни яксон (остин-устун) қилиб юборди; 3 *прост.* пачақлаб ташламоқ, абжағ қилмоқ; **осколком ему** ~ **ло череп** ўқ парчаси унинг бош суягини пачақлаб юборди.

РАЗВОРОЧАТЬ *сов. прост. то же, что разворотить 1, 2.*

РАЗВОРОШИТЬ *сов. (несов. ворошить и разворашивать) что разг.* ёйиб (сочиб) қўймоқ, ёйиб (сочиб) ташламоқ, титиб ташламоқ; ~ **солёму сомони** сочиб (титиб) ташламоқ.

РАЗВОРЧАТЬСЯ *сов. разг.* тобора кўпроқ вайсай (дўғиллай, пўғиллай ёки ириллай) бошламоқ.

РАЗВРАТ *м* 1 фаҳш, фоҳишабозлик; жинсий ёки шаҳвоний бузуқлик; **предаваться** ~ **у** бузуқлик (фоҳишабозлик) қилмоқ; фаҳш ишлар билан шуғулланмоқ; 2 ахлоқсизлик, разолоғ; 3 *разг.* ўта эркалик, тантиқлик; **это** ~ **спать до полудня** тушгача ухлаш ўта тантиқликдир.

РАЗВРАТИТЕЛЬ *м книжн.* фаҳш йўлига солувчи, ёмон йўлга бошловчи, йўлдан оздирувчи.

РАЗВРАТИТЬ, -ащү, -атишь *сов. (несов. развращать) кого-что* 1 фаҳш йўлига солмоқ; жинсий бузуқликка (фоҳишабозликка ёки фоҳишабозликка) ўргатмоқ; 2 ахлоқини бузмоқ, ахлоқсизликка ўргатмоқ, йўлдан оздирмоқ; **взятничество** ~ **ло царских чиновников** порахўрлик чор амалдорларини йўлдан оздириб юборди; 3 *разг.* эркалатиб юбормоқ, талтайтириб юбормоқ, тантиқ қилиб қўймоқ; ортиқча сарф-харажатга ўргатмоқ.

РАЗВРАТИТЬСЯ, -ащүсь, -атисься *сов. (несов. развращаться)* 1 фаҳш йўлига кирмоқ, шаҳватга берилмоқ, шаҳвоний ҳисга берилиб кетмоқ, бузилиб кетмоқ; 2 ахлоқсиз бўлиб кетмоқ, йўлдан озмоқ, ёмон йўлга кирмоқ; 3 *разг.* эрка бўлиб (талтайиб) кетмоқ; ортиқча сарф-харажатга ўрганмоқ.

РАЗВРАТНИК *м* бузуқ (ахлоқсиз) киши, хотинбоз, фоҳишабоз.

РАЗВРАТНИЦА *ж* бузуқ (ахлоқсиз) хотин, фоҳиша. **РАЗВРАТНИЧАТЬ** *несов. разг.* фаҳш йўлига кирмоқ, фоҳишабозликка берилмоқ, жинсий ахлоқсизлик қилмоқ.

РАЗВРАТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна фаҳшга, (шаҳватга) берилган; бузуқ, ёмон йўлга кирган; ~ **человек** бузуқ (ахлоқсиз) одам, фоҳишабоз.

РАЗВРАЩАТЬ *несов. см. развратить.*

РАЗВРАЩАТЬСЯ *несов. 1 см. развратиться; 2 страд. от развращать.*

РАЗВРАЩЕНИЕ *с* бузилиш, фаҳш йўлига кириш, ахлоқсизликка ўрганиш ёки ўргатиш; ёмон йўлга кириш; ~ **нравов** ахлоқнинг бузилиши.

РАЗВРАЩЕННОСТЬ *ж* бузилганлик, фаҳш йўлига кирганлик, бузуқликка (шаҳватга) берилганлик, ёмон йўлга кирганлик.

РАЗВРАЩЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от развратить; 2 в знач. прил.* бузуқ, фаҳшга (шаҳватга) берилган; ахлоқи бузуқ; ~ **человек** ахлоқи бузуқ (ахлоқсиз) одам.

РАЗВЬЮЧИВАТЬ *несов. см. разв्यूчить.*

РАЗВЬЮЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разв्यूчиться; 2 страд. от разв्यूчивать.*

РАЗВЬЮЧИТЬ *сов. (несов. разв्यूчивать) кого-что* юкни туширмоқ; ~ **верблюда** туянинг юкни туширмоқ.

РАЗВЬЮЧИТЬСЯ *сов. (несов. разв्यूчиваться)* юкни ташламоқ, юкдан бўшамоқ, юкни туширмоқ; **караван** ~ **лся** карвон юкни туширди.

РАЗВЯЗАТЬ, -яжү, -яжешь *сов. (несов. развязывать) кого-что* 1 ечмоқ, бўшатмоқ; очмоқ; ~ **узелок** тугунчани ечмоқ; ~ **пакет** пакетни очмоқ; ~ **шнурки** на **ботинках** ботинканинг боғини ечмоқ; 2 *перен. разг.* йўл очмоқ, имкон бермоқ; шароит яратмоқ; ~ **творческие силы** **народа** халқ ижодий кучларининг ўсишига йўл очиб бермоқ; ♦ ~ **войну** уруш бошлаб юбормоқ; ~ **руки кому** (бирор ёмон иш қилишга) йўл очиб бермоқ; ~ **язык (языки)** 1) тилга киргизмоқ, гапга солиб қўймоқ; 2) жағи очилмоқ, гапга тушиб кетмоқ.

РАЗВЯЗАТЬСЯ, -яжүсь, -яжешься *сов. (несов. развязываться)* 1 ечилмоқ, очилмоқ, ечилиб (очилив) кетмоқ; **үзел** ~ **лся** тугун ечилиб кетди; **шнурки** на **ботинках** ~ **лись** ботинка иплари ечилиб кетди; 2 *перен. с кем-чем разг.* қутулмоқ, халос бўлмоқ, бўшамоқ; ~ **ться** с **каким-л. делом** бирор ишдан қутулмоқ (халос бўлмоқ); ♦ **язык** ~ **лся** (развязется) *у* **кого** тилга кирди (киради), гапга тушиб кетди (кетди).

РАЗВЯЗАТЬ *ж, р. мн. -зок 1 по гл. развязать 1 и развязывать;* ечиш, бўшатиш, очини; ечилиш, очилиш; ~ **а узлов** тугунларнинг ечилиши; тугунларни ечиш; 2 *лит.* ечим, оқибат, яқун; пироварди, охири; ~ **а романа** романининг ечимини **трагическая** ~ **а** фожнади яқун, фоживаний ечим; **неожиданная** ~ **а** қутилмаган оқибат; **дело** **идёт к** ~ **е** иш пировардига етиб қолди, иш ҳал бўлай деб қолди; 3 (йўллар остин-устун ўтадиган) чорраҳа; **построить** ~ **и** на **разных уровнях** йўллар остин-устун ўтадиган чорраҳалар қурмоқ.

РАЗВЯЗНО *нареч.* одобсизларча, бетакаллуф равишда; ~ **вести себя** ўзини одобсизларча тутмоқ.

РАЗВЯЗНОСТЬ *ж* одобсизлик, бетакаллуфлик, сурбетлик; ~ **манёр** одобсиз хулқ-атвор.

РАЗВЯЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна одобсиз, бетакаллуф, сурбет; ~ **юноша** одобсиз (сурбет) йигитча.

РАЗВЯЗЫВАТЬ *несов. см. развязать.*

РАЗВЯЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. развязаться; 2 страд. от развязывать.*

РАЗГАДАТЬ *сов. (несов. разгадывать) 1 что* топмоқ, ўйлаб топмоқ, ечмоқ; ~ **ть загадку** топишмоқни топмоқ; жумбоқни ечмоқ; 2 *кого-что* билиб (пайқаб) олмоқ, фаҳмлаб қолмоқ; ~ **ть чьи-л. планы** бировининг режаларини билиб олмоқ; **этого человека** **я** ~ **л** мен бу одамнинг кимлигини фаҳмлаб олдим (билиб олдим).

РАЗГАДКА *ж, р. мн. -док 1 по гл. разгадать и разгадывать;* **кто возьмётся за** ~ **у** **этого** **дела?** бу ишни ким ечиб (ҳал қилиб) беради? 2 жумбоқнинг ечимини, жавобини.

РАЗГАДЧИК *м разг.* жумбоқни тонувчи (ечувчи).

РАЗГАДЧИЦА *ж разг. см. разгадчик.*

РАЗГАДЫВАНИЕ с топиш, ўйлаб топиш, ечиш; ~ за-гадоқ жумбоқларни ечиш, топишмоқларни топиш.

РАЗГАДЫВАТЬ *несов. см. разгадывать.*

РАЗГАР м: в (самый) ~ или в (самом) ~е энг қизғин (ёки энг қизиган) пайтда; в ~е спора баҳс авжга чиққанда; в ~е боя жанг қизиган пайтда; лёто в самом ~е ёз энг авжида, ййни ёз пайти, авжи ёз пайти(да).

РАЗГЕРМЕТИЗАЦИЯ ж герметикликни бузиш; герметикликнинг бузилиши (ҳаво, сув, товуш кабилар ўтадиган бўлиб қолиш).

РАЗГЕРМЕТИЗИРОВАТЬ *сов. что герметикликни бузмоқ (ҳаво, сув, товуш кабилар ўтадиган қилиб қўймоқ).*

РАЗГЕРМЕТИЗИРОВАТЬСЯ, -руется *сов. герметиклиги йўқолмоқ (ҳаво, сув, товуш кабилар ўтадиган бўлиб қолмоқ).*

РАЗГИБ м 1 по гл. разогнуть и разгибать ёзиш, тўғрилаш, рбстлаш; керил; 2 керилган (ёзилиб кетган) жой.

РАЗГИБАНИЕ с ёзиш, тўғрилаш, ростлаш; керил.

РАЗГИБАТЬ *несов. см. разогнуть.*

РАЗГИБАТЬСЯ *несов. 1 см. разогнуться; 2 страд. от разгибать.*

РАЗГИЛЬДЯЙ м разг. презр. бетартиб (пала-партиш) одам. ўлда-жўлда иш қиладиган одам.

РАЗГИЛЬДЯЙКА ж, р. мн. -яек разг. презр. см. разгильдьяй.

РАЗГИЛЬДЯЙНИЧАТЬ *несов. разг. презр. бетартиб (пала-партиш) иш қилмоқ, ўлда-жўлда иш қилмоқ.*

РАЗГИЛЬДЯЙСТВО с разг. презр. бетартиблик, пала-партишлик; ўлда-жўлда иш қилиш(лик).

РАЗГЛАГОЛЬСТВОВАНИЕ с разг. гап сотиш, сафсата сотиш, вайсаш, маҳмадоналик қилиш.

РАЗГЛАГОЛЬСТВОВАТЬ *несов. разг. гап сотмоқ, сафсатабозлик қилмоқ, вайсамоқ, маҳмадоналик қилмоқ.*

РАЗГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов. (несов. разглагольствовать) что 1 текисламоқ, силамоқ, силаб текисламоқ; ~ усы мўйловни силамоқ; 2 силликламоқ, силлиқ қилмоқ; дазмолламоқ; ~ платье уютгом дазмоллаб қўйлакни силлиқ қилмоқ.*

РАЗГЛАДИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. разглагольствовать) 1 текисланмоқ; бурушлари йўқолмоқ, ажинлари ёзилмоқ; морщины ~лись ажинлар йўқолди; 2 дазмолланмоқ, текис (силлиқ) бўлмоқ; платье ~лось қўйлак дазмолланди (текис бўлди).*

РАЗГЛАЖИВАТЬ *несов. см. разгладить.*

РАЗГЛАЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разгладиться; 2 страд. от разглагольствовать.*

РАЗГЛАСИТЬ, -ашу, -асишь *сов. (несов. разглагольствовать) 1 что ҳаммага маълум қилмоқ, ҳаммага билдирмоқ, ошкор қилмоқ, айтиб қўймоқ; ~ тайну сирни айтиб (ошкор қилиб) қўймоқ; 2 о чём разг. уст. овоза қилмоқ, гап тарқатмоқ, гапириб юрмоқ.*

РАЗГЛАШАТЬ *несов. см. разгласить.*

РАЗГЛАШЕНИЕ с 1 ҳаммага маълум қилиш, ошкор қилиш, айтиб қўйиш; маълум бўлиш, ошкор бўлиш; ~ чужой тайны бировнинг сирини айтиб (ошкор қилиб) қўйиш; 2 гап тарқатиш, овоза қилиш; овоза бўлиш, тарқалиб (овоза бўлиб) кетиш; ~ ложных слухов ёлгон овозалар тарқатиш; ёлгон овозаларнинг тарқалиши.

РАЗГЛЯДЕТЬ, -яжү, -ядишь *сов. (несов. разглядывать) 1 кого-что яхшилаб қараб (разм солиб) билмоқ, танимоқ, кўриб билмоқ; 2 перен. что разг. биллиб (тушуниб) олмоқ, тағига етмоқ, фаҳмламоқ; я ~л в нём скрытое упорство и острый ум мен унинг зимдан матонатли ва жуда ақлли эканлигини биллиб олдм.*

РАЗГЛЯДЫВАТЬ *несов. (сов. разглядеть) кого-что тикилиб қарамоқ, разм солмоқ, синчиклаб қарамоқ.*

РАЗГНЕВАНЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от разгневаться; 2 в знач. прил. жаҳли (аччиғи) чиққан, ғазабланган, дарғазаб бўлган, ғазаби қайнаган; ~ начальник ғазаби қайнаган бошлиқ; ~ взгляд дарғазаб қараш.*

РАЗГНЕВАТЬ *сов. кого-что уст. аччиғини келтирмоқ, жаҳлини чиқармоқ; ғазаблантирмоқ, ғазабини қайнатмоқ; ~ отца отасининг жаҳлини чиқармоқ (ғазаблантирмоқ).*

РАЗГНЕВАТЬСЯ *сов. уст. аччиғи келмоқ, жаҳли чиқмоқ, ғазабланмоқ, дарғазаб бўлмоқ, ғазаби қайнамоқ.*

РАЗГОВАРИВАТЬ I *несов. 1 гапиритмоқ, гаплашмоқ, сўзлашмоқ, суҳбатлашмоқ; ~ть по-русски русча гаплашмоқ (сўзлашмоқ); ~ть с товарищем уртоғи билан гапиритмоқ; 2 разг. бемаъни гаплар гапирмоқ, қуруқ гап сотмоқ, вайсамоқ, валдирмоқ; разговоры ~ть разг. қуруқ гап сотмоқ, сафсата сотмоқ; 3 разг. алоқа қилмоқ, гаплашмоқ, гапиритмоқ; мы с ним давно не ~ем биз у билан аллақачонлардан бери гаплашмаймиз.*

РАЗГОВАРИВАТЬ II *несов. см. разговорить.*

РАЗГОВЕТЬСЯ *сов. (несов. разговляться) оғиз очмоқ (христианча рўза тамою бўлгач, кучли, мас., гўштли овқатлар ея бошламоқ).*

РАЗГОВЛЯТЬСЯ *несов. см. разговеться.*

РАЗГОВОР м, р. -а (-у) 1 гап, сўз, суҳбат; гаплашиш, сўзлашиш; ~ по телефону телефонда гаплашиш; интересный ~ қизиқ гап, қизиқарли суҳбат; вести ~ гаплашмоқ, суҳбатлашмоқ; об этом и ~а не было бу ҳақда ҳеч қандай гап бўлмади; только и ~у что об этом ҳаммининг оғзида шув гап; ҳамма шу ҳақда гапирди; крупный ~ муҳим гап; переменишь ~ гинни бошқа томонга бурмоқ; 2 мн. ~ы разг. гап-сўзлар, овозалар; миш-мишлар; пойдут ~ы по городу шаҳар бўйлаб гап-сўз тарқалади; ♦ без (дальних, лишних) ~ов сўзсиз; гап битта; и ~а (~у) нет или и ~а (~у) быть не может о чём 1) бошқа гап йўқ, сўзсиз, гап битта, бошқача бўлиши ҳам мумкин эмас; 2) албатта, турган гап, ўз-ўзидан маълум; ну какой может быть ~! албатта!, ўз-ўзидан маълум!; турган гап; Ты мне поможешь?— Ну какой может быть ~! Сен менга ёрдам берасанми?— Албатта!

РАЗГОВОРИТЬ *сов. (несов. разговорить II) кого прост. 1 тилга киритмоқ, гапиртирмоқ; 2 гап билан овутмоқ; Плачет об муже, бедная! Пойду к ней, разговорю немало (А. Островский) Боёқни, эри учун кўз ёш тўкмоқда! Бориб уни бир оз гап билан оштай; 3 қайтармоқ, айнитмоқ; он собирался уже ехать, но мы ~ли его у кетмоқни бўлиб турган эди, лекин биз уни (бу фикрдан) қайтардик.*

РАЗГОВОРИТЬСЯ *сов. с кем и без доп. разг. 1 гапга тушмоқ (тушиб кетмоқ), оғзи (чакағи) очилмоқ; Я назвал себя, и мы ~лись (Тургенев) Мен ўзини танитгач, биз гапга тушиб кетдик; 2 гаплашиб қолмоқ, узоқ суҳбатлашмоқ, гапта берилиб кетмоқ.*

РАЗГОВОРНИК м 1 сўзлашув китоби (бошқа бир тилни ўрганиш учун қўлланма); русско-узбекский ~ русча-ўзбекча сўзлашув китоби; 2 разг. сўзлашув тилига хос жанрдаги ролларни ижро этувчи артист.

РАЗГОВОРНЫЙ, -ая, -ое 1 сўзлашувга оид; сўзлашув тилига хос бўлган, оғзаки; сўзлашув (тили)...; ~ язык сўзлашув тили; ~ стиль сўзлашув тилининг услуби; 2 оғзаки, суҳбат...; ~ урок суҳбат дарси; 3 гаплашув (сўзлашув) услубидаги; ~ жанр гаплашув (сўзлашув) услубидаги жанр, суҳбат жанри.

РАЗГОВОРЧИВОСТЬ ж серганлик, эзмалик; гапни (суҳбатни) яхши кўриш.

РАЗГОВОРЧИВЫЙ, -ая, -ое сергап, эзма; гапни (суҳбатни) яхши кўрадиган; ~ человек сергап одам.

РАЗГОВОРЧИКИ мн. (ед. разговорчик м) *прост. бемаъни (қуруқ) гап; это что за ~! бу қанақа бемаъни гаплар!*

РАЗГОН м 1 по гл. разогнать и разогнать тарқатиш, ҳайдаш, тўзатиш, тарқатиб (ҳайдаб, тўзатиб) юбориш; ~ демонстрации намоённи тарқатиб юбориш; намоённинг тарқатилиши; 2 по гл. разогнаться и разогнаться тезликни ошириш, тезлаб кетиш; югуриб бориш; ~ самолёта (учини учун) самолёт тезлигини ошириш (тезлаш); 3 спец. (бир хил нарсалар орасидаги) масофа, оралик; ~ между столбами симиғочлар ўртасидаги масофа; ♦ в ~е бирор ерга ишга юборилган кишилар ҳақида; с ~а (~у) югуриб келиб, зарб билан.

РАЗГОНИСТЫЙ, -ая, -ое разг. ораси очқ; ~ почерк (ҳарфлар) ораси очқ хат, сийрак ёзилган хат.

РАЗГОННЫЙ, -ая, -ое уст. ҳар кун (уй ишида) ишлатилган, салт миниланган (от ҳақида).

РАЗГОНЯТЬ *несов. см. разогнать.*

РАЗГОНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разогнаться**; 2 *страд.* от **разгонять**.

РАЗГОРАЖИВАТЬ *несов.* *см.* **разгородить**.

РАЗГОРАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разгородиться**; 2 *страд.* от **разгораживать**.

РАЗГОРАТЬСЯ *несов.* *см.* **разгореться**.

РАЗГОРЕТЬСЯ *сов.* (*несов.* **разгораться**) 1 ўт олмоқ, қизимоқ, гуруллаб (ловуллаб) ёна бошламоқ; **дрова** ~ **лись** ўтин гуруллаб ёниб кетди; 2 *перен.* қизармоқ, қип-қизариб кетмоқ; **щёки у неё** ~ **лись** унинг юзлари (ёноқлари) қизариб кетди; 3 *перен.* кучли ҳаяжонга (изтиробга) тушмоқ, жўш урмоқ, юраги ёнмоқ; **сердце у него** ~ **лось** юраги ёниб кетди; 4 *перен.* авжга чиқмоқ, қизимоқ, қизиб кетмоқ; **бйтва** ~ **лась** жанг қизиб кетди; **спор** ~ **лся** баҳс авжга чиқиб кетди; ♦ **глаза́ (и зу́бы)** ~ **лись разг.** кўзлари ўйнаб кетди, оғзидан суви келди, ҳаваси келиб кетди.

РАЗГОРОДИТЬ, **-о́жу**, **-о́днись** *сов.* (*несов.* **разгораживать**) *что* тўсиб олмоқ, ажратмоқ, бўлиб олмоқ; ~ **комнату** хонани бўлиб (ўртасидан тўсиб) олмоқ.

РАЗГОРОДИТЬСЯ, **-о́жусь**, **-о́днисься** *сов.* (*несов.* **разгораживаться**) *с кем* бошқалардан ажралмоқ, жойини алоҳида қилиб (бўлиб) олмоқ; ~ **с сосе́дями** (жойини) қўшнилардан ажратиб (тўсиб) олмоқ; ~ **ширмой** (жойини) парда билан тўсиб (ажратиб) олмоқ.

РАЗГОРЯЧИТЬ *сов.* (*несов.* **горячить**) *кого-что* 1 қизитмоқ, қиздирмоқ, тутоқтирмоқ; тезлаштирмоқ; ~ **ть коня́** отни тезламоқ (қизиштирмоқ); 2 *перен.* қизиштирмоқ, қонини қайнатмоқ, тутоқтириб юбормоқ; **спор** ~ **л их** баҳс (тортишув) уларни қизиштириб юборди; ~ **ть кровь** қонини қайнатмоқ, тутоқтириб юбормоқ.

РАЗГОРЯЧИТЬСЯ *сов.* 1 бадани қизиб кетмоқ; қизишмоқ; ~ **ться от бе́га** югуришдан қизиб кетмоқ (бадани қизимоқ); ~ **ться от вина́** винодан қизишиб кетмоқ; 2 *перен.* қизишиб кетмоқ, қони қайнамоқ, тутоқиб кетмоқ; **он вдруг** ~ **лся** и наговорил лишнего у бирдан тутоқиб кетиб, бемаъни гапларни айтиб юборди.

РАЗГРАБИТЬ, **-блн**, **-бишь** *сов.* *что* талаб (ўғирлаб) кетмоқ, талаб битирмоқ, талон-торож қилиб (ташиб) кетмоқ; ~ **иму́щество** мол-мулкни талаб кетмоқ.

РАЗГРАБЛЕНИЕ *с талаш, талон-торож қилиш, ўғирлаш, ўғирлаб кетиш; таланиш, таловда қолиш; ~ обзо́а* карвонни талаш; карвоннинг таланиши; ♦ **на пото́к и ~ (отда́ть)** *см.* пото́к.

РАЗГРАНИЧЕНИЕ *с по гл.* **разграничить**; ~ **земельных** участка́в ер участкаларининг чегараларини белгилаш (бошқалардан ажратиб); ~ **поня́тий** тушунчаларни бир-бирдан фарқлаш (ажратиб).

РАЗГРАНИЧИВАТЬ *несов.* *см.* **разграничить**.

РАЗГРАНИЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разграничиться**; 2 *страд.* от **разграничивать**.

РАЗГРАНИЧИТЕЛЬН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** ажратадиган, чегаралайдиган, ажратувчи, чегараловчи, чегарасини белгиловчи; ~ **ая** линия ажратувчи чизиқ.

РАЗГРАНИЧИТЬ *сов.* (*несов.* **разграничивать**) *что* 1 чегараламоқ, чегарасини белгиламоқ; бошқалардан ажратмоқ; ~ **райо́ны** районларнинг чегараларини белгиламоқ; 2 *перен.* бошқалардан фарқламоқ, фарқига бормоқ; фарқлаб ажратмоқ; аниқ белгиламоқ; ~ **поня́тия** тушунчаларни бир-бирдан фарқламоқ (ажратмоқ); ~ **обязанности** вазифаларни аниқ белгилаб олмоқ.

РАЗГРАНИЧИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **разграничиваться**) бир-бирдан ажралмоқ, ажралиб чиқмоқ, аниқ белгиланмоқ; **обязанности** ~ **лись** вазифалар аниқ белгиланди.

РАЗГРАФИТЬ, **-флю́**, **-фишь** *сов.* (*несов.* **разграфлять**) *что* графаларга бўлмоқ (бўлиб чиқмоқ); ~ **бума́гу** қоғозни графаларга бўлиб чиқмоқ.

РАЗГРАФЛЯТЬ *несов.* *см.* **разграфить**.

РАЗГРЕБАТЬ *несов.* *см.* **разгрести**.

РАЗГРЕСТИ, **-ребу́**, **-ребёшь**; **-рёб**, **-ребла́** *сов.* (*несов.* **разгребать**) *что* ёймоқ, сочмоқ, ёниб (сочи́б) қўймоқ, ёниб (сочи́б) ташламоқ; ~ **се́но** пичанни ёймоқ; ~ **кучу** снёга қор уюмин сочиб ташламоқ.

РАЗГРИМИРОВАТЬ, **-рю́**, **-рүе́шь** *сов.* *кого-что* гримини ювиб ташламоқ, гримни олиб ташламоқ, гримсизламоқ;

~ **лицо́** юздаги гримни ювиб (олиб) ташламоқ; ~ **актёра** актёрнинг гримини олиб (ювиб) ташламоқ.

РАЗГРИМИРОВАТЬСЯ, **-рю́юсь**, **-рүе́шься** *сов.* ўз гримини ювиб ташламоқ, гримни олиб ташламоқ, гримсизланмоқ.

РАЗГРОМ *м* 1 тор-мор қилиш; тор-мор бўлиш; тор-мор; ~ **врага́** душманни тор-мор қилиш; душманнинг тор-мор бўлиши; 2 вайрон бўлиш; харобага (вайронага) айланаши; вайрон қилиш, харобага (вайронага) айлантириш; ~ **горо́да** шаҳарнинг вайронага айланishi (вайрон бўлиши); шаҳарни вайронага айлантириш (вайрон қилиш); 3 *разг.* ўта тартибсизлик, ҳаммаёқнинг алгов-далгов (ағдар-тўнтар) бўлиши; ҳаммаёқни алгов-далгов (остин-устун) қилиш; в **кварти́ре** по́лный ~ квартирадаги ўта тартибсизлик, квартиранинг онтар-тўнтар (алгов-далгов) бўлиши; квартирани остин-устун қилиб юбориш.

РАЗГРОМИТЬ, **-млю́**, **-мийшь** *сов.* 1 *кого-что* тор-мор қилмоқ; ер билан яксон қилмоқ; ~ **фаши́стские** **орды́** фашист галаларини тор-мор қилмоқ; 2 *что* вайрон қилмоқ, алгов-далгов (ағдар-тўнтар) қилмоқ, остин-устун (тўс-тўполон) қилмоқ; ~ **ла́вку** дўконни ағдар-тўнтар қилмоқ.

РАЗГРУЖАТЬ *несов.* *см.* **разгрузить**.

РАЗГРУЖАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разгрузиться**; 2 *страд.* от **разгружать**.

РАЗГРУЗИТЬ, **-ужу́**, **-у́зишь** *сов.* (*несов.* **разгружать**) 1 *что* юкни туширмоқ, юкдан бўшатмоқ; ~ **ваго́н** вагондаги юкни туширмоқ, вагонни бўшатмоқ; ~ **парохо́д** кеманин юкни туширмоқ; 2 *перен.* *кого-что* *разг.* ишини енгиллатмоқ, қисман ишдан озод этмоқ.

РАЗГРУЗИТЬСЯ, **-ужусь**, **-у́зишься** *сов.* (*несов.* **разгружаться**) 1 юкни туширилмоқ, юкдан бўшамоқ; **парохо́д** ~ **лся** пароход юкдан бўшади (юкни тушириб бўлди); 2 *перен.* *разг.* иши енгиллашмоқ, қисман иши камаймоқ.

РАЗГРУЗКА *ж* юкни тушириш, юкдан бўшатиш; юки камайиш; ~ **ваго́нов** вагонларнинг юкни тушириш.

РАЗГРУЗОЧН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** юк туширишга оид; юк тушириш...; ~ **е** рабóты юк тушириш ишлари; ♦ **о́дн** е **дни** енгил-елни овқатланадиган кунлар, озиш учун парҳез қилинадиган кунлар.

РАЗГРУППИРОВАТЬ, **-рю́**, **-рүе́шь** *сов.* *кого-что* группаларга (гуруҳларга) ажратмоқ, бўлмоқ.

РАЗГРУППИРОВАТЬСЯ, **-рүе́тся** группаларга (гуруҳларга) ажралмоқ, бўлинмоқ.

РАЗГРЫЗАТЬ *несов.* *см.* **разгрызть**.

РАЗГРЫЗАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разгрызться**; 2 *страд.* от **разгрызать**.

РАЗГРЫЗАТЬ *сов.* (*несов.* **разгрызать**) *что* тишда (тиш билан) чақмоқ, ғажимоқ, кемирмоқ; ~ **орёх** тишда ёнғоқ чақмоқ.

РАЗГРЫЗТЬСЯ *сов.* (*несов.* **разгрызаться**) тишда чақилмоқ, ғажилмоқ, кемирилмоқ; **орёх** ~ **ся** ёнғоқ тиш билан чақилди.

РАЗГУ́Л *м* 1 айш-ишрат, ичкиликбозлик; **предава́ться** ~ у айш-ишратга берилмоқ; 2 *чего* ҳаддан ошиш, қутуриш, авжга мншиш, ~ **реакции** реакциянинг қутуриши.

РАЗГУЛИВАТЬ I *несов.* *разг.* сайр қилиб юрмоқ, то-моша қилиб юрмоқ.

РАЗГУЛИВАТЬ II *несов.* *см.* **разгулять**.

РАЗГУЛИВАТЬСЯ *несов.* *см.* **разгуляться** 3—5.

РАЗГУЛЬЕ *с прост.* айш-ишрат, базм, базми жамшид; майхўрлик; в до́ме пра́здничное ~ уйда байрам базми бўлапти.

РАЗГУЛЬН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-лен**, **-льна** I *разг.* ишратпараст, айш-ишратга (кайф-сафога) берилган; ~ **ая** **компания́** ишратпараст улфатлар; ~ **ая** **жизнь** айш-ишратли ҳаёт; 2 *уст.* мард, жасур; шўх, шўхликка берилган; бебос.

РАЗГУЛЯТЬ *сов.* (*несов.* **разгулявить** II) 1 *что* овунтирмоқ, юпатмоқ; хафалигини тарқатмоқ; ~ **тоску́** хафалигини тарқатмоқ, ўзини овунтирмоқ; 2 *кого-что* ўйнатиб, вақтинчи чоғ қилиб уйқусини қочирмоқ; ~ **ребёнка** болани ўйнатиб уйқусини қочирмоқ.

РАЗГУЛЯТЬСЯ *сов.* *разг.* 1 айш-ишратга (ичкилик-бозликка) берилмоқ; 2 ўзига эрк бермоқ, яйрамоқ, гашт қилмоқ; **не́где** **ему́** ~ **ться** яйрайдиган (ўйнаб келадиган) жойи йўқ; 3 (*несов.* **разгуливаться**) ўйин-кулгига берилиб

уйқуси қочмоқ, уйқуси келмай қолмоқ; **ребёнок** ~лса бола ўйинга берилиб кетди. бола ўйнаб уйқуси қочиб кетди; 4 (*несов. разгүливаются*) айнимоқ, бузилмоқ, авзойи бузилмоқ; қутурмоқ; 5 (*несов. разгүливаются*) очилмоқ, ёришмоқ, очилиб (ёришиб) кетмоқ; **день** ~лса кун очилиб кетди; **погода** ~лась ҳаво ёришиб кетди.

РАЗДАВАТЬ *несов. см. раздаты* I.

РАЗДАВАТЬСЯ I *несов. см. раздаться* I.

РАЗДАВАТЬСЯ II *несов. см. раздаться* II.

РАЗДАВИ/ТЬ, -авлю, -авишь *сов. (несов. раздавливать)* I *кого-что* эзмоқ, эзиб юбормоқ, пачақ қилмоқ; бо-сиб (ёки босиб кетиб) ўлдирмоқ; **Танк** ~л **дзот** и **прошёл над ним...** (Тихонов) Танк дзотни пачақлаб, устидан ўтиб кетди; 2 *перен. кого-что* янчиб ташламоқ, яқсон қилмоқ, тор-мор келтирмоқ (қилмоқ), мағлубиятга учратмоқ; ~ть **вражескую армию** душман армиясини янчиб ташламоқ (яқсон қилмоқ); 3 *перен. кого* руҳини туширмоқ, маънос қилмоқ, эзиб қўймоқ; **несчастье** ~ло **его** бахтсизлик уни эзиб қўйди.

РАЗДАВЛИВАТЬ *несов. см. раздавить*.

РАЗДАИВАНИЕ с сутини кўпайтириш, серсут қилиш; ~ **корёв** сигирларни серсут қилиш.

РАЗДАИВАТЬ *несов. см. раздойть*.

РАЗДАИВАТЬСЯ *несов. I см. раздойться; 2 страд. от раздояивать*.

РАЗДАЛБЛИВАТЬ *несов. см. раздолбить*.

РАЗДАРИВАТЬ *несов. см. раздарить*.

РАЗДАРИТЬ *сов. (несов. раздаривать)* *кого-что* ҳаммага инъом қилмоқ, ҳар кимга совага (тортиқ) қилиб бериб юбормоқ; ~ **все** **игрушки** ҳамма ўйинчоқларни совга қилиб бериб юбормоқ.

РАЗДАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое I тарқатадиган, улашадиган, тақсимлайдиган; ~ый **пункт** тарқатадиган пункт, тарқатиш пункти; 2 *в знач. суц.* ~ая ж тарқатиш (улашиш) хонаси.

РАЗДАТЧИК ж тарқатувчи, улашувчи, тақсимловчи.

РАЗДАТЧИЦА ж *см. раздатчик*.

РАЗДАТЬ I, -дам, -дашь, -даст, -дадим, -дадите, -дадут; **розда́л, раздала́, роздало́;** -да́й *сов. (несов. раздавать)* *кого-что* тарқатмоқ, улашмоқ, тақсимламоқ; ~ **подарки** совғаларни улашмоқ; ~ **поручения** топшириқларни тақсимламоқ.

РАЗДАТЬ II, -дам, -дашь, -даст, -дадим, -дадите, -дадут; **разда́л, раздала́, раздало́, разда́ли;** *пов. раздай* *сов. что разг.* кенгайтирмоқ, кермоқ, чўзмоқ; ~ **сапоги** на **колёдке** этикни шоя уриб (қолига солиб) кенгайтирмоқ.

РАЗДА/ТЬСЯ I, -да́тся, -даду́тся *сов. (несов. раздаваться)* I эшитилмоқ, янграмоқ; ~лса **голос** овоз эшитилди; ~лса **выстрел** ўқ отилгани эшитилди.

РАЗДА/ТЬСЯ II, -да́мся, -да́сья *сов. (несов. раздаваться)* II *разг.* I тисланиб (тисарилиб) орани очмоқ, йўл бермоқ; **то́лпа** ~лась оломон тисланди (тисарилди); 2 кенгаймоқ, чўзилмоқ; **сапоги** ~лись **этик** кенгайди; 3 тўлишмоқ, йўғон тортмоқ, йўғонлашмоқ; **семирмоқ;** кенгаймоқ; ~тсья в **тáлии** бели йўғон тортмоқ, бели йўғонлашмоқ; **юноша** ~лса в **плеча́х** йигитчанинг елкалари кенгайиб кетди.

РАЗДАЧА ж тарқатиш; улашиш, тақсимлаш, улашиб (тақсимлаб) бериш; ~ **дéнег** пулни улашиб бериш; ~ **подарков** совғаларни тарқатиш.

РАЗДВАИВАТЬ *несов. см. раздвойть*.

РАЗДВАИВАТЬСЯ *несов. I см. раздвойться; 2 страд. от раздояивать*.

РАЗДВИГАТЬ *несов. см. раздвинуть*.

РАЗДВИГА/ТЬСЯ, -áется *несов. I см. раздвинуться;* 2 *икки ёққа* сурилмоқ, очилмоқ; сурилиб (очилиб) кенгаймоқ; **стол** ~етса **стол** *икки ёққа* очилади (кенгайди); 3 *страд. от раздвигать*.

РАЗДВИЖНОЙ, -áя, -óе *икки ёққа* суриладиган, кериладиган, очиладиган; ~ **стол** *икки ёққа* суриладиган (кенгайдиган) стол; ~ **зàнавес** *икки томонга* очиладиган парда.

РАЗДВИНУТЬ *сов. (несов. раздвигать)* I *что* *икки томонга* сурмоқ, кермоқ, йирмоқ, очмоқ; ~ **шгёры** на **окна́х** дераза пардасини суриб очмоқ; ~ **вётки** шоёларни *икки томонга* қайирмоқ; 2 *кого-что* *икки томонга* кечинтириб (тис-

лантириб, тисариб), орани очмоқ, йўл очмоқ; ~ **собрáвших-ся** **зевáк** йиғилган бекорчиларни тисариб, орани очмоқ; 3 кермоқ, кенгайтирмоқ, чўзмоқ; ~ **стол** **столни** кериб кенгайтирмоқ.

РАЗДВИНУ/ТЬСЯ, -нется *сов. (несов. раздвигаться)* I *икки томонга* сурилмоқ, очилмоқ, керилмоқ; **зàнавес** ~лса парда очилди; 2 *икки томонга* тисланмоқ, тисарилмоқ, тисарилиб орани очмоқ; **толпа** ~лась оломон *икки томонга* тисарилиди (ора очилди).

РАЗДВОЕНИЕ с I *по гл. раздвойть;* ~ **спички** гугурт-чўпни *иккига* бўлиш; гугуртчўпнинг *иккига* бўлиниши; 2 *иккиланиш* (аниқ бир фикрга келолмаслик); ~ **личности** шахснинг *иккиланиши*; 3 *айри (қўшалоқ) нарса;* **копы́то** с ~м *айри туёқ, қўш туёқ.*

РАЗДВОЕННОСТЬ ж ҳардамхаёллик, хаёли бошқа ёқда бўлиш.

РАЗДВОЕНН/ЫЙ, -ая, -ое (*уст. раздвоенный, -ая, -ое*) I *прич. от раздвойть; 2 в знач. прил. иккига* бўлинган (айрилган), *айри. қўшоқ;* ~ **ое** **копы́то** *айри туёқ;* 3 *в знач. прил. перен. хардамхаёл. хаёли бошқа ёқда* бўладиган; ~ **ое** **сознáние** ҳардамхаёллик, *иккиланиш;* хаёли бошқа ёқда бўлиш.

РАЗДВОИТЬ *сов. (несов. раздояивать)* *что* *иккига* бўлмоқ (айирмоқ ёки ажратмоқ), *икки паллага* (қисмга) ажратмоқ; ~ **спичку** гугуртчўпни *иккига* бўлмоқ.

РАЗДВОИ/ТЬСЯ, -двойтся *сов. (несов. раздояиваться)* I *иккига* бўлиноқ (айрилмоқ ёки ажралмоқ), *икки паллага* (қисмга) бўлиноқ; **ручэ́й** ~лса **жилга** *иккига* айрилди; 2 *перен. бўлиноқ;* **сознáние** ~лось хаёл бўлинди, хаёл бошқа ёққа кетди.

РАЗДЕВАЛКА ж, *р. мн.* -лок *разг. то же, что раздевальня.*

РАЗДЕВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое I ечинадиган, кийим ечадиган; ~ая **кóмната** ечинадиган хона; 2 *в знач. суц.* ~ая ж *то же, что раздевальня.*

РАЗДЕВАЛЬНЯ ж, *р. мн.* -лен ечиниш жойи, уст-бош ечиб қўйиладиган жой, уствошхона.

РАЗДЕВАТЬ *несов. см. раздеть*.

РАЗДЕВАТЬСЯ *несов. I см. раздеться; 2 страд. от раздевать*.

РАЗДЕЛ ж I *по гл. разделить* I—разделять и делиться 5—разделяться; ~ **имущества** мол-мулкни бўлиш ёки тақсимлаб олиш; **борьба** **империалистов** за ~ **мировых рынков** империалистларнинг жаҳон бозорларини бўлиб олиш учун кураши; 2 бўлим, қисм; ~ы **книги** китобнинг бўлимлари; ~ **ботáники** ботаниканинг бўлими.

РАЗДЕЛАТЬ *сов. (несов. разделяывать)* I *что* ишламоқ, ишлов бермоқ; ~ **тесто** хамирни ишламоқ (пишитмоқ); ~ **түшу** гўштни нимталамоқ, бузмоқ; 2 *что (бўяб)* бирор тусга киритмоқ, бошқача тус бермоқ, бошқача қилиб бўямоқ; ~ **шкаф** **под дуб** **жавонга** дуб ёғочи тусини бермоқ; **шкафни** дуб ёғочи тусида бўямоқ; 3 *перен. кого-что прост.* роса (боплаб) урмоқ, калтакламоқ, саваламоқ; қаттиқ койимоқ, адабини (таъзини) бермоқ; ♦ ~ **под орех** *кого* адабини (таъзини) бермоқ.

РАЗДЕЛА/ТЬСЯ *сов. (несов. разделяваться)* *разг. I с кем-чем* қутулмоқ, бир ёқлик қилмоқ, халос бўлмоқ; ~тсья с **кредитóрами** қарзлардан (ёки қарз берган кишилардан) қутулмоқ; ~тсья с **трудной** **работой** оғир ишдан қутулмоқ (бажариб бўлмоқ); 2 *перен. с кем* ўч олмақ, қасд олмақ, адабини (таъзини) бермоқ; **я с тобой** за **всё** ~юсь! мен ҳамма қилмишинг учун ўч оламан (таъзингни бераман)!

РАЗДЕЛЕНИЕ с тақсимот; бўлиш, тақсимлаш; бўлиниш, тақсимланиш; ~ **области** на **районы** *областнинг районларга* бўлиниши; *областни районларга* бўлиш; ~ на **градусы** даражаларга бўлиш; ~ **трудá** меҳнат тақсимоти.

РАЗДЕЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое бўладиган, ажратадиган; бўлувчи, ажратувчи, айирувчи; айириш...; ~ **знак** айириш белгиси; ♦ ~ **союз** *грам. айирувчи боғловчи.*

РАЗДЕЛИТЬ, -делию, -делишь *сов. (несов. разделять)* I *кого-что* бўлмоқ, тақсимламоқ, ажратмоқ; ~ **яблоко** на **пять** **частей** *олмани беш бўлакка* бўлмоқ; ~ **добычу** **пóровну** ўлжани баб-баравар тақсимламоқ; ~ **учáщихся** на **группы** ўқувчиларни группаларга ажратмоқ; 2 ажратмоқ, аж-

разитиб (айриб) юбормоқ; толпа разделила их оломон улар-
ни ажратиб юборди; 3 что баҳам кўрмоқ, шериклашмоқ;
~ обед с приятелем овқатни дўсти билан баҳам кўрмоқ; 4
это шерик бўлмақ, иштирок этмоқ, барабар тортмоқ, қў-
шилишмоқ; ~ чью-л. судьбу биронинг тақдирига (қисма-
тига) шерик бўлмақ; ~ чью-л. горе биронинг ғамини бара-
вар тортмоқ, ғамига шерик бўлмақ; 5 қўшилишмоқ, ўртоқ-
лашмоқ; рози бўлмақ; ~ чью-л. мнение биронинг фикрига
қўшилишмоқ; 6 мат. бўлмақ, тақсим қилмоқ; ~ шесть на
три олтини учга бўлмақ.

РАЗДЕЛИТЬСЯ, -делись, -делишься *сов. (несов. раз-
деляться)* 1 бўлишмоқ, ажралишмоқ, бўлиниб (ажралиб) кет-
моқ; тропинка ~лась сўқмоқ икки ёққа ажралиб кетди; 2
тўдаларга бўлиниб кетмоқ, ажралиб кетмоқ; студенты
~лись на отряды студентлар отрядларга бўлиниш; 3 фикри
ҳар хил бўлмақ; парчаланмоқ, ихтилоф (қелишолмаслик)
юз бермоқ; при обсуждении мнения ~лись муҳокама вақ-
тида фикрлар ҳар хил бўлиб қолди (иккига бўлинди); при
голосовании голоса ~лись овоз бериш вақтида овозлар бў-
линиб кетди; 4 мат. бўлишмоқ; число ~лось на три без
остатка сон учга қолдиқсиз бўлинди; 5 бўлиб олишмоқ;
бўлиб олгач, ажралишмоқ (алоҳида яшай бошламоқ);
братья ~лись ака-укалар хўжаликни (рўзгорни) бўлиб
олишди.

РАЗДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 по гл. разделить 1, 2 и
разделять; ~ теста хамирни ишлаш; ~ шкафа под дуб
жавонни дуб тусга киритиш (дубга ўхшатиб бўйга ёки
нақшлаш); 2 *уст.* бирор ишнинг ечими (туғалланиши ёки
якувланиши).

РАЗДЕЛОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 ишлашга (ишлов ёки
пардоз беришга) оид; пардоз (ишлов) ... ~е работы пардоз
ишлари, ишлов бериш; 2 пардозлайдиган, ишлов берадиган,
пардозлаш ... ~й цех пардозлаш цехи, ишлов берувчи цех.

РАЗДЕЛЫВАНИЕ с ишлов бериш, ишлаш; пардозлаш,
бирор тус бериш.

РАЗДЕЛЫВАТЬ *несов. 1 см. разделить; 2 что и без
доп. разг.* ғайриодатий ҳаракат қилмоқ, қуюшқондан таш-
қари чиқмоқ; найрағи қилмоқ.

РАЗДЕЛЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. разделяться; 2 страд.
от разделять.*

РАЗДЕЛЬНОЛЕПЕСТНЫЕ *мн., р. -ых бот.* алоҳида
гулбаргилар, гулбарглари бўлинган ўсимликлар.

РАЗДЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 алоҳида, айрим. мустақил;
~ое хозяйство алоҳида туриш, мустақил яшаш; ~ая
уборка хлебów ғаллаинг пишиб етилган жойини танлаб
ўриб-йиғиш; ~ое обучение алоҳида-алоҳида (айрим) ўқи-
тиш; 2 аниц. дон-дона; алоҳида-алоҳида, бўлиб-бўлиб
(ажратиб) қилинадиган; ~ое произношение дон-дона та-
лаффуз этиш (гапириш); ~ое написание составных терми-
нов таркибли терминларни ажратиб ёзиш.

РАЗДЕЛЯТЬ *несов. см. разделить.*

РАЗДЕЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. делиться; 2 страд. от
разделять.*

РАЗДЕРГАТЬ *сов. (несов. раздёргивать) что разг.*
тортиб (юлиб) йиртмоқ, юлиб қисмларга (мас., толаларга)
ажратмоқ; ~ локут на нитки тўқима қийқимини юлиб ил-
ларга ажратмоқ.

РАЗДЕРГИВАТЬ *несов. 1 см. раздёргать; 2 см. раз-
дёрнуть.*

РАЗДЕРГИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раздёрнуться; 2
страд. от раздёргивать.*

РАЗДЕРНУТЬ *сов. (несов. раздёргивать) что разг.*
тортиб очмоқ (кермоқ); ~ шторы пардани (тортиб) очмоқ.

РАЗДЕРНУТЬСЯ, -нется *сов. (несов. раздёргиваться)*
разг. очилмоқ, керилмоқ, икки ёққа очилмоқ; занавес ~лся
парда (икки ёққа) очилди.

РАЗДЕТЬИЙ, -ая, -ое 1 *прич. от раздеть* ечинган; ечин-
тирилган; 2 *в знач. прил.* яланғоч, кийинмаган; ~ человек
яланғоч одам.

РАЗДЕТЬ, -ёну, -ёнешь *сов. (несов. раздевать) кого-
что 1* ечинтирмоқ, кийимини ечмоқ, ечиб қўймоқ; ~ть ре-
бёнка болани (гўдакни) ечинтирмоқ; 2 *разг.* тунamoқ, ечин-
тириб кетмоқ, уст-бошини ечиб олмақ; грабители ~ли про-
хóжего ўрилар (таловчилар) йўловчини ечинтириб кетди-
лар.

РАЗДЕТЬСЯ, -ёнусь, -ёнешься *сов. (несов. раздевать-
ся)* ечинмоқ, кийимларини ечмоқ, яланғоч бўлмақ.

РАЗДИРАТЬ *несов. что 1 см. разодра́ть; 2 перен.
книжн.* орани бузмақ, орага нифоқ (ёки низо) солмақ; ич-
дан бузмақ (емирмоқ); классовые противоречия, ~ющие
капиталистическое общество капиталистик жамиятни ичдан
бузувчи синфий эздиятлар; 3 *перен.* азоб бермоқ, қийна-
моқ, эзмақ, азобламоқ; горе разлуки ~ло их сердца́ жудо-
лик қайғуси уларнинг юрак-бағрини эзиб юборди.

РАЗДИРАТЬСЯ *несов. 1 см. разодра́ться 1; 2 страд.
от раздра́ть.*

РАЗДИРАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от раздра́ть; 2
в знач. прил.* юракни эзадиган, мудҳиш, даҳшарли; ~ая
лўшу сёна юракни эзадиган ҳолат.

РАЗДОБРЕТЬ *сов. разг.* семирмоқ, семириқ кетмоқ,
қорин қўймоқ.

РАЗДОБРИТЬСЯ, -рюсь, -ришься *сов. разг.* ҳиммат
(сахийлик) қилмоқ, мурувват кўрсатмоқ.

РАЗДОБЫВАТЬ *несов. см. раздобыть.*

РАЗДОБЫТЬ, -буду, -будешь; -был, -была; -будь *сов.
(несов. раздобывать) кого-что разг.* қидириб (излаб) топ-
моқ, қўлга киритмоқ; ~ нужную книгу керакли китобни
қидариб топмоқ.

РАЗДОИТЬ, -ою, -доишь *сов. (несов. раздoивать)*
кого-что сутини кўпайтирмоқ, серсут қилмоқ, говмиш қил-
моқ; ~ корову сугирни серсут қилмоқ.

РАЗДОИТЬСЯ, -обится *сов. (несов. раздoиваться)* сутини
кўпаймоқ, серсут бўлмақ, кўп сут бера бошламоқ; корова
~лась сугир кўп сут бера бошлади.

РАЗДОЛБАТЬ *сов. кого-что прост. то же, что раздра-
жонить.*

РАЗДОЛБИТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. раздoбли-
вать) что разг.* 1 кенгайтирмоқ (асбоб ёрдами билан); ~
дыру́ ломом тешикни лом билан кенгайтирмоқ; 2 уриб бу-
зиб қўймоқ.

РАЗДОЛБЕ с 1 кенглик, яланглик, бепоеклик, кенг
фазо; степное ~ бепоек чул (дашт ёки қир); 2 *перен. разг.*
тўла эркинлик, хоҳлаган ишини қилиш, яйраш, дориламон-
лик.

РАЗДОЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *разг. 1* жуда
кенг, бепоек; яйраб юрса бўладиган; ~ая степь бепоек чул
(дашт); 2 *перен. разг.* эркин, бемалол, дориламон; ~ая
жизнь эркин (дориламон) ҳаёт.

РАЗДОР *ж* жанжал, низо, ғавво, нифоқ, адоват; се-
мейный ~ оилавий жанжал; сеять ~ы низо солмоқ, адоват
уруғини сочмоқ; ~ яблоко ~а жанжал (адоват) сабабчиси.

РАЗДОСАДОВАТЬ *сов. кого-что разг.* ранжитмоқ,
қаттиқ хафа қилмоқ, дилнин огритмоқ, таъбини қир (хира)
қилмоқ; конни (зардасини) қайнатмоқ; неудача ~ла их
муваффақиятсизлик уларни қаттиқ хафа қилди.

РАЗДОСАДОВАТЬСЯ *сов. разг.* ранжимоқ, қаттиқ ха-
фа бўлмақ, аччиқланмоқ, жаҳли чиқмоқ, дили огримок,
таъби қир (хира) бўлмақ; қони (зардаси) қайнамоқ.

РАЗДРАЖАТЬ *несов. см. раздражить.*

РАЗДРАЖАТЬСЯ *несов. 1 см. раздражиться; ~ по
пустякам* арзимаган нарсаларга аччиқланмоқ; 2 *страд. от
раздражать.*

РАЗДРАЖАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от раздража́ть;*
2 *в знач. прил.* бирор нарсани қўзғайдиган, келтириб чи-
қарадиган; қитиқлайдиган; қичитадиган; ~ смех жаҳлни
чиқарадиган (ғашга тегадиган) кулги.

РАЗДРАЖЕНИЕ с 1 по гл. раздраж́ить и раздража́ть
қўзғатиш, қўзғитиш, қитиқлаш, безовта қилиш; қичиштириш,
қичишиш; ~ нерва электрическим током асабни электр токи
билан қўзғатиш; 2 ғазабланиш, аччиқланиш, жаҳли чиқиш,
жаҳолати қўзини, қони (зардаси) қайнаш; гижиниш; ска-
затъ что-л. с ~м бирор нарсани аччиқланиб (ғижиниб)
айтмоқ.

РАЗДРАЖЕННОСТЬ *ж* ғазабланганлик, аччиқланган-
лик, қони (зардаси) қайнаганлик; ~ тона ғазабланиб (ач-
чиқланиб, гижиниб) гапириш.

РАЗДРАЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от раздраж́ить; 2
в знач. прил.* ғазабланган, аччиқланган, асабийлашган, қони
(зардаси) қайнаган, дарғазаб; ~ человек ғазабланган (дар-
ғазаб) одам; ~ голос асабийлашган овоз.

РАЗДРАЖИМОСТЬ ж таъсирланиш (қўзғаш, қўзиш) қобилияти. таъсирланувчанлик; ~ нерва асабнинг таъсирланувчанлиги.

РАЗДРАЖИМЫЙ, -ая, -ое таъсирга бериладиган, таъсирланадиган, қўзғаладиган, қўзғайдиган, безовта бўладиган.

РАЗДРАЖИТЕЛЬ м кишн. таъсир қилувчи, қўзғовчи, келтириб чиқарувчи; световой ~ нур билан қўзғатадиган (таъсир этадиган) нарса; химический ~ химиявий моддалар билан таъсир қилувчи (қўзғовчи).

РАЗДРАЖИТЕЛЬНОСТЬ ж тез аччиқланишлик, тез ғазабланишлик; сержаҳлик, серзардалик; жиззакилик, жиртакилик; он отличается ~ у серзардалиги (тез аччиқланиши, жаҳли тезлиги) билан ажралиб туради.

РАЗДРАЖИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна тез аччиқланадиган, дарров ғазабланиб (ғижиниб) кетадиган, сержаҳл, серзарда; жиззаки, жиртаки; ~ человек сержаҳл (жаҳли тез, жиззаки) одам; ~ характер аччиғи тезлик, жаҳли тезлик, серзардалик; жиртакилик.

РАЗДРАЖИТЬ сов. (несов. раздражать) 1 кого-что ғазаблантирмоқ, аччиқлантирмоқ, ғашига тегмоқ, ғижинтирмоқ, жаҳлини чиқармоқ, қонини (зардасини) қайнатмоқ; его шутки ~ли меня унинг ҳазиллари жаҳлимни чиқарди; 2 что таъсир қилмоқ, қўзғатоқ, қўзғатмоқ, келтириб чиқармоқ, қитиқламоқ, қичитмоқ; ~ть нерв асабни қўзғатоқ; яркий свет ~л его глаза ўта ёруғлик унинг кўзини қамаштирди; 3 разг. кучайтирмоқ, зўрайтирмоқ, оширмоқ, очиб юбормоқ; ~ть аппетит иштаҳани очиб юбормоқ.

РАЗДРАЖИТЬСЯ сов. (несов. раздражаться) 1 ғазабланоқ, аччиқланоқ, ғаши келмоқ, ғижинмоқ, жаҳли чиқмоқ, қони (зардаси) қайнамоқ; он ~лся и сказал резкость у жаҳли чиқиб, қўпол сўз айтиб юборди; 2 қўзғатоқ, безовта бўлмоқ; қичмоқ, қизармоқ; ялиғланоқ; нерв ~лся асаб қўзғалди (бузилди).

РАЗДРАЗНИВАТЬ несов. см. раздранить.

РАЗДРАЗНИТЬ, -дразню, -дразнишь сов. (несов. раздранить) кого-что 1 тегишиб (ўчакишиб) жаҳлини чиқармоқ, жиғига тегмоқ, ғашини келтирмоқ; ~ собаку итнинг жаҳлини чиқармоқ; 2 қўзғатоқ, ҳавасини келтирмоқ, кўзини ўйнатоқ, оғзининг сувини келтирмоқ; ~ аппетит иштаҳани қўзғатоқ.

РАЗДРАКОНИВАТЬ несов. см. раздраконить.

РАЗДРАКОНИТЬ сов. (несов. раздраконивать) кого-что прост. 1 янчиб ташламоқ, яқсон қилмоқ, тор-мор этмоқ; ~ вражеские танки душман танкларини яқсон қилмоқ; 2 қаттиқ койинмоқ, сўкиб бермоқ; қаттиқ танқид қилмоқ, тит-питини чиқармоқ, дабдала қилмоқ; йўққа чиқармоқ; ~ пьесу пьесани дабдала қилмоқ.

РАЗДРОБИТЬ, -блю, -бишь сов. (несов. раздроблять) что 1 майдаламоқ, парчаламоқ, ушатмоқ, синдиримоқ, майдала (ушатиб) қўймоқ; ~ть стекло ойнани синдиримоқ (чилларчин қилмоқ); ...пудя ~ла ему кость левой руки (Шолохов) ...ўқ унинг чап қўл суягини синдириб юборди; 2 бўлақларга (тўдаларга) ажратмоқ, тарқатиб (тўзитиб) юбормоқ; ~ть атакующую цель противника душманин хужум қилаётган кучларини тўзитиб юбормоқ; 3 спец. айлантирмоқ, ўзгартирмоқ; бўлиб чиқмоқ; ~ть метры в сантиметры метрни сантиметрга айлантирмоқ (бўлиб чиқмоқ).

РАЗДРОБИТЬСЯ, -йтса сов. раздробляться

1 майдаланоқ, парчаланмоқ ушалмоқ, синмоқ, парчаланиб (майдаланиб, ушалиб) кетмоқ; камень ~лся тош майдаланиб (ушалиб) кетди; 2 бўлақларга (гуруҳларга) ажралмоқ, тарқалиб (тўзиб) кетмоқ.

РАЗДРОБЛЕНИЕ с 1 майдаланиш, чил-чил бўлиш, парчаланш, ушалиш, синиш; майдалаш, парчалаш, уватиш, ушатиш, синдириш; ~ костей осколкам снаряда суякнинг тўп ўқи парчасидан синиб (ушалиб) кетиши; 2 майда бўлақларга (қисмларга) бўлиб юбориш; тарқатиб (тўзитиб) юбориш; бўлиниб ёки тарқиб (тўзиб) кетиш.

РАЗДРОБЛЕННОСТЬ ж майдаланганлик, парчаланганлик, тарқоқлик, бўлинганлик; период феодальной ~и феода тарқоқлик даври.

РАЗДРОБЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от раздробить майдаланган, парчаланган, синдирилган, ушатилган; 2 в

знач. прич. парчаланиб кетган, майда-майда бўлган, парча-парча, синиқ; ~ый камень парчаланиб кетган тош; 3 в знач. прич. тарқоқ, майда; ~ое сельское хозяйство капиталистических стран капиталистик мамлакатларнинг тарқоқ қишлоқ хўжалиги.

РАЗДРОБЛЯТЬ несов. см. раздробить.

РАЗДРОБЛЯТЬСЯ несов. 1 см. раздробиться; 2 страд. от раздроблять.

РАЗДРУЖИТЬ, -ужу, -ужишь сов. кого с кем-чем разг. (дўст кишиларни) уриштириб қўймоқ, дўстлигини бузмақ.

РАЗДРУЖИТЬСЯ, -ужусь, -ужишься сов. с кем разг. (дўсти билан) уришиб қолмоқ, дўстликдан чиқмоқ, ўртоқчиликдан айнимоқ; ~ с приятелем ўртоғи билан уришиб қолмоқ, ўртоқчиликдан чиқмоқ, дўстликдан айнамоқ.

РАЗДУВАНИЕ с 1 по сл. раздувать; ~ огня оловни (ўтни) пуфлаб ёндириш; 2 перен. разг. ошириб кўрсатиш, бўрттириб юбориш; ортиқча кенгайтириб юбориш; ~ штатов штатларни кенгайтириб юбориш.

РАЗДУВАТЬ несов. 1 см. раздуть; 2 разг. тебратмоқ, ҳиллатириш; ветер ~ет флаги шамол байроқларни ҳиллатиришмоқда.

РАЗДУВАТЬСЯ несов. 1 см. раздуться; 2 страд. от раздувать.

РАЗДУМАТЬ сов. (несов. раздумывать) фикрдан (ниятдан) қайтмоқ, айнамоқ; я хотел было пойти туда, да ~л мен у ёққа бормоқчи эдим, лекин фикримдан қайтдим (бормайдиган бўлдим).

РАЗДУМАТЬСЯ сов. о ком-чем и без доп. разг. ўйланиб қолмоқ; ўйлаб кўрмоқ; ~ о своих делах ўз ишларини (ўз ишлари ҳақида) ўйлаб кўрмоқ.

РАЗДУМЫВАТЬ несов. 1 см. раздумать; 2 иккиланмоқ, тарадудланоқ, ҳардамхаёл бўлмоқ, ўйланиб ўтирмоқ; долго не ~и, соглашайся узок ўйланиб ўтирмай, кўниб қўя қол.

РАЗДУМЬЕ с, р. мн. -мий ўйланиб қолиш, ўйга чўмиш, хаёл суриш; хаёл, ўй; глубокое ~ чуқур ўйлаб қолиш; впасть в ~ ўйга чўймоқ, хаёлга берилмоқ.

РАЗДУТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от раздуть; 2 в знач. прич. разг. шишган, шишиб кетган; ~й живот шишиб кетган қорин; 3 в знач. прич. шамол уриб шишган (дўмбира бўлган); ~е паруса дўмбира бўлган елканлар; 4 в знач. прич. перен. разг. ортиқча кенгайтириб (ошириб) юборилган; ~е штаты ортиқча кенгайтириб юборилган штатлар.

РАЗДУТЬ, -дую, -дуть сов. (несов. раздувать) что 1 пуфлаб (дам бериб) ёндиримоқ, аланга олдирмоқ; ~ть огонь ўтни пуфлаб ёндиримоқ; 2 разг. тўзитмоқ, тўзитиб юбормоқ; ветер ~ло пепел шамол кулни тўзитиб юборди; 3 пуфламоқ, дам бериш, дам бериб шиширмоқ, дўмбира қилмоқ; ~ть пузырь пуфакни пуфлаб шиширмоқ; ветер ~л паруса шамол елканларни дўмбира қилди; 4 безл. разг. ҳажман йириклашмоқ, шишимоқ, шишиб кетмоқ; шёку ~ло лунж шишиб кетди; 5 перен. разг. неодобр. ортиқча кенгайтириб (ошириб) юбормоқ; ~ть штаты штатларни ортиқча кенгайтириб юбормоқ; ~ть смету сметани ошириб юбормоқ; 6 перен. разг. неодобр. ошириб кўрсатмоқ, бўрттириб юбормоқ; ~ть чью-н. ошибку бировнинг хатосини ошириб кўрсатмоқ.

РАЗДУТЬСЯ, -дуюсь, -дуться сов. (несов. раздуваться) 1 ичи ҳавога тўлмоқ, дамланиб (пуфланиб) шишиш; воздушный шарик ~лся ҳаво шарчаси дамланиб шишиди; 2 ҳажман йириклашмоқ, шишиб кетмоқ, шишимоқ, шишиб чиқмоқ; щека ~лась лунж шишиб кетди.

РАЗДУШИТЬ, -ушу, -ушишь сов. кого-что прост. яшилаб (роса) атир селмоқ, атирга бедамоқ.

РАЗДУШИТЬСЯ, -ушусь, -ушишься сов. прост. ўзига роса атир селмоқ, устидан атир қуймоқ.

РАЗЕВАТЬ, -аю, -аешь несов. см. разинуть; на чужой каравый рот не ~й логов, бировнинг нарэсига куз олайтирма.

РАЗЖАЛОБИТЬ, -блю, -бишь сов. кого-что раҳмини келтирмоқ, кўнглини юмшатоқ, ачинтирмоқ.

РАЗЖАЛОБИТЬСЯ, -блюсь, -бишься сов. разг. раҳм қилмоқ, раҳми келмоқ, кўнгли юмшамоқ, ачинмоқ.

РАЗЖАЛОВАНИЕ *с уст.* мансабдан (амалдан) тушириш; унвоинни олиб ташлаш; ~ из офицёров в солдаты офицерликдан солдатликка тушириш.

РАЗЖАЛОВАННЫЙ, -ая, -ое уст. 1 прич. от разжаловать; 2 в знач. сущ. ~м амалдан (мансабдан) туширилган одам, унвондан махрум қилинган одам.

РАЗЖАЛОВАТЬ *сов. кого уст.* даражасини ёки амалини пасайтирмақ, амалдан (мансабдан) туширмақ; унвоинни олиб ташламақ; ~ в солдаты солдатликка туширмақ.

РАЗЖАТЬ, -зожму́, -зожмёшь сов. (несов. разжимать) что 1 очмоқ, ёзмоқ, кермоқ, очиб (ёзиб) юбормоқ; ~ руки қўлларини ёзмоқ (очмоқ); ~ плóтно сóмкнутые губы каттиқ юмилган лабларни очмоқ; 2 ёзмоқ, ёзиб юбормоқ, тўғриламоқ; ~ пружину пружинани ёзиб юбормоқ.

РАЗЖА/ТЬСЯ, разожмётся сов. (несов. разжиматься) 1 очилмоқ, ёзилмоқ, керилмоқ, очилиб (ёзилиб) кетмоқ; зúбы звёря ~лись и отпустили жертву йиртқичнинг тишлари очилиб кетиб, ўлжани қўйиб юборди; 2 ёзилмоқ, тўғриланмоқ, ростланмоқ; пружина ~лась пружина ёзилиб кетди.

РАЗЖЕВАТЬ, -жую́, -жуюшь сов. (несов. разжёвывать) что 1 яхшилаб чайнамоқ, обдан чайнамоқ, чайнаб ёзмоқ; ~ пишу овқатни яхшилаб чайнамоқ; 2 перен. разг. обдан уқтирмақ; яхшилаб тушунтириб бермоқ, маъносини (мағзини) чақиб бермоқ; ~ в рот положить чайнаб, оғзига солиб қўймоқ, белнга тугиб бермоқ.

РАЗЖЕВА/ТЬСЯ, -жуётся сов. (несов. разжёвываются) разг. яхши чайналмоқ, чайналиб кетмоқ; твёрдый кусок ~лся қаттиқ бурда чайналиб кетди.

РАЗЖЕВЫВАТЬ *несов. см. разжевать.*

РАЗЖЕВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. разжеваться; 2 страд. от разжёвывать.*

РАЗЖЕЧЬ, разожгу́, разожжёшь, разожгу́т; разжёт, разожгла́, разожжённый сов. (несов. разжигать) что 1 ёқмоқ, ёндирмақ, гуриллатиб юбормоқ; ~ огонь олов (ўт) ёқмоқ; 2 перен. книжн. қўзғатмоқ, туғдирмақ; кучайтирмақ, зўрайтирмақ, авж олдирмақ, аланга олдирмақ; ~ ненависть нафрат қўзғатмоқ; нафратни авж олдирмақ; ~ вражду адоват туғдирмақ; адоватни авж олдирмақ.

РАЗЖЕЧЬСЯ, разожгётся, разожгётся; разжётся, разожглась сов. (несов. разжигаться) 1 ёна бошламоқ, аланга олмоқ; ёниб (гуриллаб) кетмоқ; дровя разожглись ўтин гуриллаб ёниб кетди; 2 перен. книжн. қўзғатмоқ, туғилмоқ, кучаймоқ, зўраймоқ, авж олмоқ, аланга олмоқ; вражда разожглась адоват туғилди (авж олди).

РАЗЖИВ/А *ж прост.* дастмоя; дати дёнег на ~у дастмоя учун пул бермоқ.

РАЗЖИВАНИЕ *несов. см. разжигать.*

РАЗЖИГАНИЕ *с 1 ўт ёқниш, ёндириш, аланга (авж) олдириш; ~ горна кўрага ўт ёқниш; 2 перен. книжн. қўзғатиш, қўзғаш; авж олдириш, аланга олдириш; қўзғалиш, авж олиш; ~ конфликта низоин авж олдириш; низоининг авж олдирилиши, авж олиши.*

РАЗЖИГАТЬ *несов. см. разжечь.*

РАЗЖИГАТЬСЯ *несов. 1 см. разжечься; 2 страд. от разжигать.*

РАЗЖИДИТЬ, -жизу́, -жидишь сов. (несов. разжигать) что разг. суюлтирмақ, суюқ қилиб қўймоқ, сув қўшмоқ, чапштирмақ; ~ суп шўрвани (хўрдани) суюлтирмақ; ~ квас квасга (меъёрдан кўпроқ) сув қўшмоқ.

РАЗЖИДИ/ТЬСЯ, -йтся сов. (несов. разжигаться) разг. суюлмоқ, суюқлашмоқ, суюлиб (суюқлашиб) қолмоқ, суюлиб (суюқлашиб) кетмоқ; бўшашмоқ; кисель ~лся кисель суюлиб кетди.

РАЗЖИЖАТЬ *несов. см. разжидить.*

РАЗЖИЖАТЬСЯ *несов. 1 см. разжидиться; 2 страд. от разжидать.*

РАЗЖИЖЕНИЕ *с суюлтириш, суюқлантириш, суюқ ҳолга келтириш, сув қўниш; суюлиш, суюқлашиш, суюқ ҳолга келиш; ~ грунта ернинг билқиллаб (пилқиллаб суюлиб) кетиши.*

РАЗЖИМАТЬ *несов. см. разжать.*

РАЗЖИМАТЬСЯ *несов. 1 см. разжаться; 2 страд. от разжимать.*

РАЗЖИРЁТЬ, -ёю, -ёешь сов. жуда семирмоқ, семириб кетмоқ, мой бойламоқ.

РАЗЖИТЬСЯ, -иву́сь, -иве́шься; -йлся, -илась сов. (несов. разжигаться) прост. 1 бойиб кетмоқ, мол-дунё (бойлик, давлат) орттирмақ; ~ на военные поставках курол-ярғо сотиб бойлик орттирмақ; 2 чем топмоқ; ~ деньгами пул топмоқ; 3 (модий жиҳатдан) ўзини сиқмасдан, қийналмасдан яшамоқ; муҳтожлик сезмасдан (яхши) яшамоқ.

РАЗЖУЖЖА/ТЬСЯ, -жит́ся сов. разг. гўнғиллай (гўнғиллай) бошламоқ; гўнғиллашмоқ, гувиллашмоқ; мўхи ~лись пашшалар гувиллай бошлашди.

РАЗЗАДОРИВАТЬ *несов. см. раззадорить.*

РАЗЗАДОРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раззадориться; 2 страд. от раззадоривать.*

РАЗЗАДОРИТЬ *сов. (несов. раззадоривать)* кого-что разг. шайламоқ, тезламоқ, қизиқтириб қўймоқ, ишга (ғайратга) солиб юбормоқ; ~ игроков ўйинчиларни ғайратга солиб (қизиқтириб) юбормоқ.

РАЗЗАДОРИТЬСЯ, -рюсь, -ришься сов. (несов. раззадориваться) разг. шайланмоқ, қизиқиб кетмоқ, ишга тушиб кетмоқ, ғайратга минмоқ.

РАЗЗВАНИВАТЬ *несов. см. раззвонить.*

РАЗЗВОНИТЬ, -ню́, -нишь сов. (несов. раззванивать) о ком-чем прост. жар солмоқ, ошкор қилмоқ, овоза (доврук) қилмоқ, гап тарқатмоқ; ~ по всему городу бутун шаҳарга жар солмоқ (овоза қилмоқ).

РАЗЗЕВАТЬСЯ *сов. 1 разг. ҳомуза торта (ёки эснай) бошламоқ; ҳадеб эснайвермоқ; 2 перен. прост. анграймоқ, анқаймоқ, анграйиб (анқайиб) қарамоқ, анқайиб томоша қилмоқ.*

РАЗЗНАКОМИТЬ, -млю́, -мишь сов. (несов. раззнакомиться) кого-что разг. (қадрдонларни) уриштириб қўймоқ, ошначиликдан (ўртоқчиликдан) чиқармоқ, бир-бирдан бегона қилмоқ, орани бузмоқ; ~ друзёй дўстларнинг орасини бузмоқ, дўстларни бир-бирдан бегоналаштирмақ.

РАЗЗНАКОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишья сов. (несов. раззнакомиться) *с кем разг. ошначиликдан чиқмоқ, бир-бирдан бегоналашмоқ, уришиб қолмоқ, орани бузилмоқ.*

РАЗЗНАКОМЛИВАТЬ *несов. см. раззнакомиться.*

РАЗЗНАКОМЛИВАТЬСЯ *несов. см. раззнакомиться.*

РАЗЗОЛАЧИВАТЬ *несов. см. раззолотить.*

РАЗЗОЛОТИТЬ, -лочу́, -лотить сов. (несов. раззолачивать) что разг. зар (зарқал) билан қоламоқ, тилла суви югуртирмақ.

РАЗЗОЛОЧЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от раззолотить; 2 в знач. прил. разг. зарқалланган; ~ая статуя зарқалланган ҳайкал.

РАЗЗУДЁ/ТЬСЯ, -йтся сов. прост. 1 қичишмоқ, қичий бошламоқ; *больные ноги* ~лись касал оёқлар қичиша бошлади; 2 перен. қўли қичимоқ, бирор иш қилгиси келиб қолмоқ.

РАЗЗЯВА *м и ж прост. бран. то же, что разиня.*

РАЗИНУ/ТЬ *сов. (несов. разевать)* что разг. (оғзини) катта очмоқ, кермоқ; *зверь широко* ~л пасть йиртқич оғзини катта очди; ~ *ть рот* 1) прост. гапирмоқ, нимадир демоқ; оғиз очмоқ; *кто посмёл рот* ~ть? ким оғиз очинга (гапиринга) журъат этди?; *никто и рта не* ~л ҳеч ким оғиз очмади (гапирмади); 2) анграйиб (оғзи очилиб) қолмоқ, анқайиб қулоқ солмоқ, ҳайрон қолмоқ; *все слұшали егó, ~в рты* ҳамма унга анқайиб (оғзи очилиб) қулоқ солди.

РАЗИНЯ *м и ж разг. аңқос, меров.*

РАЗИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *ҳайрон (тонг) қолдирадиган, ажойиб; ибрат (олса) бўладиган, ибратомуз; ~ое сходство ажойиб* (ҳайрон қоларли) ўхшашлик; ~ый случай ибратомуз ҳодиса.

РАЗИТЬ I, ражу́, разишь *несов. (сов. поразить)* *кого-что книжн.* 1 зарба бермоқ, урмақ; ~ мечом қилич солмоқ, қилич билан урмақ; 2 перен. яқсон қилмоқ; тор-мор қилмоқ, мағлубиятга учратмоқ, енгмоқ; ~ врагов душманни тор-мор қилмоқ.

РАЗИТЬ II, -йт *несов. чем прост.* пси (ҳиди) гуркираб келмоқ, аңқимоқ, пси (ҳиди) келиб турмоқ; *из кухни* ~ло перегорёвшим маслом ошхонадан куйган ёғнинг ҳиди

келарди; от него ~т чесноком ундан саримсоқ ҳиди кел-
япти.

РАЗЛАГАТЬ *несов. см. разложить II.*

РАЗЛАГАТЬСЯ *несов. I см. разложиться II; 2 страд. от разлагать.*

РАЗЛАГАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее I прич. от разлагать; 2 в знач. прил. бузувчи, йўлдан оздирувчи, ёмон; ~ее влияние ёмон (бузадиган) таъсир.

РАЗЛАД *м I тартибсизлик, боши қовушмаганлик, носозлик; ~ в работе ишдаги тартибсизлик; вносить ~ бузуқчилик қилмоқ, низо чиқармоқ; 2 нонттифоқлик, ора бузуқлик, келишмовчилик; низо, жанжал, ихтилоф; семейный ~ онавий жанжал.*

РАЗЛАДИТЬ, -āju, -áдишь сов. (несов. разлаживать) что I спец. и разг. бузмоқ, бузиб қўймоқ, носоз қилиб қўймоқ, ишдан чиқармоқ; ~ станок станокни бузиб қўймоқ; 2 разг. чатоғини чиқармоқ, бузмоқ, барбод қилмоқ; ~ дело ишни бузиб қўймоқ; ~ свадьбу тўйни бузмоқ.

РАЗЛАДИТЬСЯ, -итя сов. (несов. разлаживаться) I спец. и разг. бузилмоқ, носоз (нотўғри ишлайдиган) бўлиб қолмоқ; машина ~лась машина нотўғри ишлайдиган бўлиб қолди (бузилди); 2 разг. чатоғи чиқмоқ, бузилмоқ, барбод бўлмоқ; дело ~лось иш бузилди; 3 сози бузилмоқ; балалайка ~лась балалайканинг сози бузилди.

РАЗЛАЖЕННЫЙ, -ая, -ое I прич. от разладить; 2 в знач. прил. бузқ, носоз, нотўғри ишлайдиган, ишдан чиққан; ~ механизм бузқ (нотўғри ишлайдиган) механизм.

РАЗЛАЖИВАТЬ *несов. см. разладить.*

РАЗЛАЖИВАТЬСЯ *несов. I см. разладиться; 2 страд. от разлаживать.*

РАЗЛАКОМИТЬ, -млю, -мишь сов. кого-что разг. I чем. иштаҳасини келтирмоқ, оғзини сув очирмоқ, иштаҳани кучайтирмоқ; ~ конфетой конфетга мазахўрак қилиб қўймоқ; 2 перен. на что ҳавасини кўзгатмоқ, қизиқтирмоқ.

РАЗЛАКОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишься сов. разг. I иштаҳаси очилмоқ (кучаймоқ); мазахўрак бўлмоқ; 2 перен. на что ҳаваси келмоқ, қизиқмоқ, қизиқиб қолмоқ; ~ на выгодное местечко фойда чиқадиган жойга ҳаваси келмоқ (қизиқмоқ).

РАЗЛАМЫВАТЬ *несов. см. разломать и разломить.*

РАЗЛАМЫВАТЬСЯ *несов. I см. разломаться и разломиться; 2 разг. зирқираб оғримок; [Татьяна:] У меня голова ~ется (Лавренёв) [Татьяна:]... Бошим зирқираб оғрияпти; 3 страд. от разламывать.*

РАЗЛАПИСТ/ЫЙ, -ая, -ое сершоҳ, сербутоқ; панжасимон тармоқланган, тарвақайлаган; ~ая груша шохлари (панжасимон) тарвақайлаган нок; ~ые ветви яблонь олма-нинг тарвақайлаб кетган шохлари.

РАЗЛАЯ/ТЬСЯ сов. I разг. вовуллай бошламоқ, вовуллашиб кетмоқ, акиллай бошламоқ, ҳура бошламоқ; собáки ~лись итлар ҳура бошлашди; 2 прост. қаттиқ сўкинмоқ, қаттиқ сўкина бошламоқ.

РАЗЛЕЖАТЬСЯ, -жусь, -жисься сов. (несов. разлёживаться) разг. эриниб ётмоқ, ётавермоқ, ётоқсирамоқ; ~ в постели ўринда (тўшакда) эриниб ётавермоқ.

РАЗЛЕЖИВАТЬСЯ *несов. см. разлежаться.*

РАЗЛЕЗАТЬСЯ *несов. см. разлезться.*

РАЗЛЕЗ/ТЬСЯ, -зется, -ёзся сов. (несов. разлезаться) I прост. чокидан сўкилмоқ, ситилмоқ, ийртилмоқ, ситилиб кетмоқ; сукно ~лось мовут ситилиб (ёки сўкилиб) кетди; 2 қуламоқ, ағанамоқ, йиқилиб кетмоқ; қулаб (йиқилиб) сочилиб кетмоқ; кирпичная кладка ~лась териб (тахлаб) қўйилган ёштлар қулаб, сочилиб кетди.

РАЗЛЕНИВАТЬСЯ *несов. см. разлениваться.*

РАЗЛЕНИТЬСЯ, -ленюсь, -ленишься сов. (несов. разлениваться) разг. ялқов (данғаса, танбал, ишэкмас) бўлиб қолмоқ, ишдан (ўқишдан) совумоқ.

РАЗЛЕПИТЬ, -леплю, -лепишь сов. (несов. разлеплять) что разг. кўчириб олмақ, ажратмоқ; ~ склеившиеся страницы китобнинг ёпишиб қолган бетларини кўчириб ажратмоқ.

РАЗЛЕПИ/ТЬСЯ, -лепится сов. (несов. разлепляться) разг. кўчмоқ, ажралмоқ, кўчиб кетмоқ, кўчиб чиқмоқ, кўчиб тушмоқ; конверт ~лся конверт кўчиб кетди, конвертнинг елимланган жойи очилиб қолди.

РАЗЛЕПЛЯТЬ *несов. см. разлепить.*

РАЗЛЕПЛЯТЬСЯ *несов. I см. разлепиться; 2 страд. от разлеплять.*

РАЗЛЕТ *м I по сл. разлететься I и разлетаться учил, учиб кетиш; ~птии қушларнинг учиб кетиши; 2 тезлик, шиддат, зарб; ~санок чананинг зарб (шиддат) билан юриб (учиб) кетиши; с ~а учиб бориб, шиддат билан, зарб билан.*

РАЗЛЕТАЙКА ж, р. мн. -таёк разг. енгил устки кийим (плаш, ёпинчик).

РАЗЛЕТА/ТЬСЯ *несов. I см. разлететься; 2 разг. сочилиб (тўзиб) кетмоқ; очилиб (кўтарилиб) кетмоқ (кийимнинг этағи ҳақида); от ветра волосы её ~ются в разные стороны шамолдан унинг сочлари тўзиб кетяпти.*

РАЗЛЕТЕ/ТЬСЯ, -лечусь, -летишься сов. (несов. разлетаться) I учиб кетмоқ; птицы ~лись қушлар учиб кетди; 2 тарқаб кетмоқ, ҳар томонга тарқалмоқ; сыновья выросли и ~лись из родного дома ўғиллар ўсиб улғайдилар ва (ўз уйларидан) ҳар тарафга тарқаб кетдилар; 3 разг. сениб сочилиб кетмоқ, сениб кетмоқ, чил-чил бўлмоқ; тарелка ~лась на мелкие кусочки тарелка чил-чил бўлиб кетди; 4 перен. разг. пучга чиқмоқ, барбод бўлмоқ, ҳавога учмоқ, совурилмоқ; надежды его ~лись унинг умидлари пучга чикди; 5 разг. жуда тезлашиб кетмоқ, ўқдай учмоқ, шиддат ошмоқ; сани ~лись с горы чана баландиндан ўқдай (учгандай) тез тушди; 6 перен. разг. тезлик билан тарқамоқ (ёйилмоқ); вести быстро ~лась по домам хабар тезда уйма-уй тарқаб кетди; 7 разг. ирон. и неодобр. ўқдай югуриб келмоқ, ҳовлиқиб кирмоқ.

РАЗЛЕЧЬСЯ, -лягусь, -ляжешься; -лөгся, -леглась сов. разг. чўзилиб (узала тушиб) ётмоқ, ясланиб ётмоқ; ~на сене пичанда (ғарамда) чўзилиб ётмоқ.

РАЗЛИВ *м I по сл. разлить 2 и разливать куйиш, куйиб чиқиш, куйиб қуйиш; ~вина винони куйиб чиқиш; ~металла металл куйиш; продажа молока в ~сутни куйиб сотиш; 2 по сл. разлиться 2 и разливаться тошиш, тошиб кетиш, қирғоғидан ошиб кетиш; аτροφга ёйилиш (таралиш); ~реки дарёнинг тошиши; ~зари тонг (ёгдуси)нинг ёйилиши; 3 сув тошган жой, кўлоб, тошқин, сув тошқини; Вода из этих канав временами выходит из берегов, образует ~ы и заболачивает лес (Туров) Бу каналларнинг суви вақт-вақти билан қирғоқларидан ошиб, кўлоб ҳосил қилади ва ўрмонни ботқоқзорга айлантиради.*

РАЗЛИВАНИЕ с куйиш; ~чая чай қуйиш.

РАЗЛИВАНН/ЫЙ, -ая, -ое: ~ое море разг. шутил. ичкиликбозлик, майхўрлик, айш-ишрат; ~ое море вина ичкиликнинг ғоят кўплиги ҳақида; дарё-дарё ичкилик.

РАЗЛИВАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое куйиб тақсимлайдиган, қуядиган; ~ая лўжка чўмич.

РАЗЛИВАТЬ *несов. см. разлить.*

РАЗЛИВА/ТЬСЯ *несов. I см. разлиться; 2 разг. тўлиб-тошиб (жаранглатиб, маст бўлиб) сайрамоқ, хониш қилмоқ; соловей ~ется булбул тўлиб-тошиб сайрамоқда (хониш қилмоқда); 3 разг. ирон. сайрамоқ, ваъзхонлик қилмоқ; 4 разг. хун бўлиб (қаттиқ) йиғламоқ, қон-қон йиғламоқ; қон қақшамоқ; (Женщина) И плáчет, ~ется (Б. Пилево́й) (Аёл) йиғлайди-йиғлайди. қақшаб йиғлайди; 5 страд. от разливать; ♦ ~тсья рекой разг. то же, что разливаться 4.*

РАЗЛИВКА ж разг. куйиш, куйиб қуйиш, қуйиб чиқиш; ~молока сутни куйиб чиқиш.

РАЗЛИВНО/И, -ая, -бе I спец. куйиб берадиган, қуядиган; куйиш...; ~й аппарат қуядиган аппарат, куйиш аппарати; 2 куйиб бериладиган, қуйиб сотиладиган; ~е молоко куйиб бериладиган сут; ~е вино куйиб сотиладиган вино.

РАЗЛИВОЧНЫЙ, -ая, -ое қуядиган, қуйиб берадиган; ~пункт куйиб берадиган пункт; ~кран қуядиган (бирор нарса қуйиладиган) кран.

РАЗЛИНОВАТЬ, -ную, -нүешь сов. (несов. разлиновывать) что чизмоқ, чизик тортмоқ, чизиб чиқмоқ; ~лист варақни чизиб чиқмоқ.

РАЗЛИНОВЫВАТЬ *несов. см. разлиновать.*

РАЗЛИПАТЬСЯ *несов. см. разлипнуться.*

РАЗЛИП/НУТЬСЯ, -нется; -липся *сов. (несов. разлипаться) прост.* кучмоқ, кучиб тушмоқ; кучиб кетмоқ, ажраммоқ; конверт ~ся конверт (елими) кучиб кетди (очилиб қолди).

РАЗЛИТИЕ *с книжн.* 1 тўқниш, тўқиб юбориш; тўқилиш, тўқилиб кетиш; 2 қуйиш, қуйиб чиқиш, қуйиб қўйиш; ~ вина вино қуйиш; 3 тошиш, тошиб кетиш; тошқин; ~ Волга Волга (дарёсининг) тошиши; 4 тарқалиш, ёйилиш; ~ жёлчи ўтнинг баланга (органнизмга) тарқалиши.

РАЗЛИТ/ОЙ, -ая, -бе *стеч.* ёйилган, тарқалган, ёйилиб (тарқалиб) кетган, авж олиб кетган; ~ бй бронхит ёйилиб кетган (авж олиб кетган) бронхит; ~ ая краснота (баданга) ёйилиб кетган қизиллик.

РАЗЛИТ/Ь, -зольё, -зольёшь; разлид, -ляд, -ляо; -лей *сов. (несов. разливать) что* 1 тўкмоқ, тўқиб тамомламоқ; ~ в воду сувни тўқиб юбормоқ, тўкмоқ; 2 қуймоқ, қуйиб чиқмоқ, қуйиб қўймоқ; ~ в молоко по бутылкам сутни шишаларга қуйиб чиқмоқ; 3 *перен.* ёймоқ, тарқатмоқ; по саду ~ арабат цветов гуллар ҳиди боққа тарқалган; ~ водой не ~ в (не разольёшь) кого орасидан қил ўтмайди, жуда қалин (дўстлар ҳақида).

РАЗЛИТЬСЯ, -зольётся *сов. (несов. разливаться) 1* тўқинмоқ, тўқилиб кетмоқ; молоко разлилось сут тўқилиб кетди; 2 тошмоқ, тошиб кетмоқ, қирғонидан ошмоқ, атрофга ёйилмоқ; река разлилась дарё тошди (тошиб кетди); 3 *перен. книжн.* ёйилмоқ, таралмоқ; по комнате ~ лся слабый свет хонага қира нур таралди, хона сал-пал ёриди; в воздухе ~ лся терпкий запах духов ҳавога атиришнинг ўткир ҳиди (иши) таралди; румянец ~ лся по его щекам унинг юзи қизариб кетди, унинг юзига қон югурди; 4 (идишларга) тақсимламоқ, қуйилмоқ, қуйиб чиқилмоқ (суюқлик ҳақида).

РАЗЛИХОЙ, -ая, -бе *разг.* жуда абжир, ўткир, энчил; ~ абрень жуда энчил (абжир) йигит.

РАЗЛИЧАТЬ *несов. см. различить.*

РАЗЛИЧАТЬСЯ *несов.* 1 фарқ қилмоқ, ажралиб турмоқ; тўқни ~ ются рисунком газламалар бир-биридан гули билан фарқ қилади; 2 *страд.* от различать.

РАЗЛИЧЕНИЕ *с фарқлаш, фарқига бориш; бошқалардан ажрата бириш; ~ цвета рангин фарқлаш (ажрата бириш).*

РАЗЛИЧИЕ *с айирма, фарқ, тафовут, ўзгалик, ҳар хиллик фарқ қилиш, тафовут қилиш; между ними нет ~я уларни фарқлаб бўлмайди; уларнинг (бир-биридан) фарқи йўқ; ~ в ~я бефарқ; знаки ~я фарқловчи белгилар, фарқидаш белгилари (мас., ҳарбийлар кийимида).*

РАЗЛИЧИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -се бошқалардан фарқлайдиган (ажрагадиган), фарқ (тафовут)ни кўрсатадиган, фарқловчи, фарқлаш...; ~ признак фарқловчи белги.

РАЗЛИЧИТЬ, -чу, -чишь *сов. (несов. различать) кого-что* 1 танимоқ, ажратмоқ, таниб олмақ; в темноте я с трудом ~а говорившего қоронғида гапирган кишини зўрга таниб олдим; 2 фарқига бормоқ; ажратмоқ, айирмоқ, фарқ қилмоқ; ~ть ткани по цвету газламаларни рангига қараб ажратмоқ.

РАЗЛИЧНЫЙ, -ая, -ос; -чен, -чна 1 ҳар хил, турли, бир-биридан фарқ қиладиган, бошқа-бошқа; ~е мнения турлича фикрлар; характеры у них совершенно ~е уларнинг характериари (фоль-атвори) бутунлай бошқа-бошқа; 2 турли, турдан-туман, хикма-хил, ҳар хил; он занят ~ми делами у турдан-туман ишлар билан бани; в магазине есть ~е товары магазинда турли моллар бор.

РАЗЛОЖЕНИЕ *с 1* ажраллиш; ажратиш; парчаланиш; ~ число на множители зат. сонинг кўпайтувчиларга ажратилиши; ~ химических соединений химик бирикмаларнинг парчаланиши; 2 чирни, ириш, айниш, сасни, бузилиш; ~ эфирных эфиров тўқилган баргаларнинг чиршиши; 3 *перен.* ниқроз, таназул, тушқунлик, маънавий (ахлоқий) бузилиш; ~ в частях армии противника душман армияси қисм-ларига тушқунлик.

РАЗЛОЖИТЬ I, -ожу́, -бжишь *сов. (несов. раскладывать) что* 1 термоқ, тизмоқ, тахламоқ, териб (тахлаб, тизиб) қўймоқ, ёйиб қўймоқ; ~ть вещи по местам нарсааларни жой-жойига териб қўймоқ; ~ть карты қаргаларни териб қўймоқ; 2 ёймоқ, ёймоқ, ёзмоқ, солмоқ; ~ть газету на тра-

ве газетани майса устига ёзмоқ; ~ть ковёр гилам ёзмоқ, гилам солмоқ; ~ть кресло-кровать курсы-кроватьи ёзмоқ; 3 тақсимламоқ, бўлиб чиқмоқ, добйчу ~ ли на всех ўлжани ҳаммага тақсимладилар (бўлиб чиқдилар), ўлжа ҳаммага бўлиб чиқилди; убытки ~ ли поровну на всех зарарни ҳаммага барабар бўлиб чиқдилар, зарар ҳаммага барабар тақсимланди; 4 ўт қаламоқ, ёқмоқ, ёндирмоқ; ~ть костёр гулхан ёқмоқ.

РАЗЛОЖИТЬ II, -ожу́, -бжишь *сов. (несов. разлагать) 1* что таркибий қисмларга ажратмоқ, парчаламоқ; ~ воду на кислород и водород сувни кислород билан водородга ажратмоқ; 2 *мат.* ажратмоқ, ёймоқ; ~ число на множители сонни кўпайтувчиларга ажратиб чиқмоқ; 3 *перен.* кого-что ичдан бузмақ, айнитмоқ, пароканда қилмоқ, маънавий (ахлоқий) жиҳатдан бузмақ; ниқрозга (тушқунликка) олиб келмоқ; ~ вражескую армию душман армиясини ичдан бузмақ.

РАЗЛОЖИТЬСЯ I, -о́жусь, -бжишься *сов. (несов. раскладываться) разг.* ўз нарсаларини териб қўймоқ, жойламоқ; нарсаалари териб қўйилмоқ, жойлашмоқ; ~ лся и начал заниматься керамикой нарсааларини атрофига териб (ёйиб) қўйиб, иш бошлади, ишга киришди; все кийги ~ лись в шкафу ҳамма китоблар жавонга териб қўйилди (жойланди).

РАЗЛОЖИТЬСЯ II, -о́жусь, -бжишься *сов. (несов. разлагаться) 1* таркибий қисмларга ажралмоқ, парчаланмоқ; вода ~ лась на кислород и водород сув кислород билан водородга ажралди; 2 чиримоқ, иримоқ, айнишмоқ, сасимоқ, чириб (ириб, сасиб) кетмоқ; труп ~ лся ўлик (жасад) ириб кетди; 3 *перен.* тушқунликка юз тутмоқ, ниқрозга учрамоқ, ичдан бузилмоқ; маънавий-ахлоқий жиҳатдан айниб кетмоқ; неприятельская армия ~ лась душман армияси ичдан бузилди (ниқрозга юз тутди).

РАЗЛОМ *м 1 по гл. разломать, разломить и разламывать* синиш, парчаланиш, бузилиш; синдириш, парчалаш, бузиш; ~ льда музнинг синиши (парчаланиши); музни парчалаш (синдириш); 2 *стеч.* синиқ, ёриқ, синган (дарз кетган) жой; линия ~а синиқ чизиги (синган жой); ~ земной коры ер қобиғининг ёрилган жойи.

РАЗЛОМАТЬ *сов. (несов. разламывать) что* 1 синдири-моқ, синдириб ташламоқ; ~ палуку таёқни синдириб ташламоқ; 2 бузмақ, бузиб ташламоқ; ~ старый сарай эски ўтинхонани (омборни) бузмақ.

РАЗЛОМАТЬСЯ, -а́ется *сов. (несов. разламываться) разг.* сиймоқ, бузилмоқ, емрилмоқ, синиб (бузилиб) кетмоқ; забор ~ лся девор бузилиб кетди.

РАЗЛОМИТЬ, -омлю́, -бмишь *сов. (несов. разламывать) 1* что синдириб бўлмоқ, ушатмоқ, синдириш, майдаламоқ; ~ть хлеб ноини ушатмоқ; 2 *безл.* кого-что *прост.* аъзойи баданини зирқиратмоқ, тобини қочирмоқ; его всего ~ ло унинг аъзойи бадани зирқиради; мне голову ~ ло от шума шовқини-сурондан бошим зирқираб оғриб кетди.

РАЗЛОМИТЬСЯ, -о́мится *сов. (несов. разламываться) сиймоқ, ушалмоқ, майдаланмоқ, синиб, ушалиб кетмоқ; су-харь легко ~ лся сухари ошонгина синиб (ушалиб) кетди.*

РАЗЛОХМАТИТЬ, -а́чу, -а́тишь *сов. (несов. разлохмачивать) кого-что* тўзгитмоқ, тўзгитиб юбормоқ, пахломоқ қилмоқ, пахмайтирмоқ; ветер ~ л ему волосы шамол унинг сочларини тўзгитиб (пахломоқ қилиб) юборди.

РАЗЛОХМАТИТЬСЯ, -а́чусь, -а́тишься *сов. (несов. разлохмачиваться) разг.* тўзгимоқ, пахломоқ бўлмоқ, пахмаймоқ; волосы у него ~ лись унинг сочлари тўзгиб (пахмайиб) кетди.

РАЗЛОХМАЧИВАТЬ *несов. см. разлохматить.*
РАЗЛОХМАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разлохматиться; 2 страд. от разлохмачивать.*

РАЗЛУКА *ж 1 по гл. разлучиться и разлучаться;* мысль о ~е пугала его жудо бўлиш тўғрисидаги фикр уни қўрқатар эди; настал час ~и айрилиги (видолашини) пайти келди; 2 айрилиқ, ҳижрон, жудоллик; мусофирлик, ғариблик; в ~е он очень скучал по своим близким у айрилиқда (ғариблиқда) ўз яқинларини жуда соғинди.

РАЗЛУЧАТЬ *несов. см. разлучить.*

РАЗЛУЧАТЬСЯ *несов. 1 см. разлучиться; 2 страд. от разлучать.*

РАЗЛУЧИТЬ *сов.* (*несов.* *разлучать*) *кого-что с кем* бир-биридан ажратмоқ, айирмоқ, жудо қилмоқ; *влюблённых* ~ди севшигандарни бир-биридан жудо қилдилар; ~ть *друзей, друзей* бир-биридан ажратиб юбормоқ; ~ть *ребёнка с родителями* болани ота-онасидан айирмоқ.

РАЗЛУЧИТЬСЯ *сов.* (*несов.* *разлучаться*) *с кем и без доп.* айирлмоқ, ажралмоқ, жудо бўлмоқ; ~ с *друзьями* дўстларидан айрилмоқ (ажралмоқ ёки жудо бўлмоқ).

РАЗЛУЧНИК *м прост. и нар.-поэт.* орани бузган киши, жудолик солган киши, жудолик сабабчиси, орани бузувчи, бузгунчи, ифвогар.

РАЗЛУЧНИЦА *ж прост. и нар.-поэт. см.* *разлучник.*

РАЗЛЮБИТЬ *-любя, -любишь сов.* *кого-что и с неопр.* севмай (ёқтирмай) қолмоқ, ишқи сўнмоқ, кўнгли қолмоқ, (кўнгли) совумоқ; ~ *стихи шефрларни* севмай қолмоқ; ~ *гулять ўйнагиси* (сайр қилгиси) келмай қолмоқ, ўйин-қулагидан совумоқ.

РАЗМАГНИТИТЬ *-ищу, -итишь сов.* (*несов.* *размагничивать*) 1 *что* магнитсизлантирмоқ, магнитлик хусусиятини йўқ қилмоқ; 2 *перен. разг.* ҳафсаласини пир қилмоқ, совутмоқ, бўшаштириб (лоқайд қилиб) қўймоқ; интизомсиз қилиб қўймоқ.

РАЗМАГНИТИТЬСЯ *-ищусь, -итишья сов.* (*несов.* *размагничиваться*) 1 магнитсизланмоқ, магнитлик хусусиятини йўқотмоқ; 2 *перен. разг.* ҳафсаласини пир (лоқайд) бўлмоқ, совумоқ, бўшашмоқ; интизомсиз бўлиб қолмоқ.

РАЗМАГНИЧЕННЫЙ, *-ая, -ое* 1 *прич. от* *размагничить*; 2 *в знач. прил.* магнитсизланган, магнитлик хусусиятини йўқотган; 3 *в знач. прил. перен. разг.* ҳафсаласини пир (лоқайд) бўлиб қолган, бўшаниб қолган, совутган, бўшашган; интизомсиз бўлиб қолган.

РАЗМАГНИЧИВАТЬ *несов. см.* *размагничить.*

РАЗМАГНИЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размагничиться; 2 страд. от* *размагничивать.*

РАЗМАЗАТЬ, *-ажу, -ажешь сов.* (*несов.* *размазывать*) *что* 1 суркамоқ, чапламоқ, беламоқ, суркаб (чаплаб) ташламоқ; ~ *чернила по парте* партага сиёҳ суркамоқ; ~ *по тарелке кашу тарелкага* бўтқа чапламоқ (солмоқ); 2 *перен. разг. неодобр.* қўзиб юбормоқ, кичир-кичиригача ганирмоқ, эзмалик қилмоқ.

РАЗМАЗАТЬСЯ, *-ажется сов.* (*несов.* *размазываться*) ҳаммаёғига суркалмоқ, чапланмоқ, суркалиб (чапланиб) кетмоқ.

РАЗМАЗНЯ 1 *ж* бўтқа, атала; 2 *м и ж разг. пренебр.* ланж одам, мужмал (мижгов) одам; амманнинг бузоғи; 3 *ж разг. неодобр.* мужмал, муҳмал (нарса ёки ҳолат).

РАЗМАЗЫВАТЬ *несов. см.* *размазывать.*

РАЗМАЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размазаться; 2 страд. от* *размазывать.*

РАЗМАЛЕВАТЬ *сов.* (*несов.* *размалёвывать*) *кого-что разг.* расво қилиб бўяб ташламоқ, пала-партиш бўямоқ; ~ *стены деворни* пала-партиш қилиб бўямоқ; *размалёванный клубн* афти-башараси бўяб ташланган масхарабоз.

РАЗМАЛЁВЫВАТЬ *несов. см.* *размалёвывать.*

РАЗМАЛЫВАТЬ *несов. см.* *размолоть.*

РАЗМАЛЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размолотья; 2 страд. от* *размалывать.*

РАЗМАРИВАТЬ *несов. см.* *разморить.*

РАЗМАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размориться; 2 страд. от* *размаривать.*

РАЗМАТЫВАТЬ *несов. см.* *размотать.*

РАЗМАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размотаться; 2 страд. от* *разматывать.*

РАЗМАХ *м, р. -а (-у)* 1 талпиниш, қанот қоқниш; тебраниш; қулоч ёйниш, қулоч отиш; 2 узунлик, кенглик, масофа (чекка нукталар ўртасидаги масофа); ~ *орляных крыльев* бургут қанотларининг ёзилгандаги узунлиги; 3 тебраниш кенглиги, амплитудаси, силкиниш даражаси; ~ *маятника маятникнинг* тебраниш даражаси; ~ *качелей* аргиммоқ (ҳайничак)нинг тебраниш масофаси; 4 *перен.* фаоллият доирасининг кўламини, ғайрат (жасорат) даражаси; миқёс, кўлам, кенг ёйлиши, кенг қулоч ёйиши; ~ *инициативы* ташаббуснинг кенг ёйлиши, ~ *строительства* қуралиши кўламини; ♦ *с (со всего) ~а (-у)* 1) қулочкашлаб, зарб билан, залвор билан; *швырнуть камень с ~у* тошни зарб билан иргитиш

(отиб юбориш); 2) югуриб (чопис) келиб; *с ~а* брсыктыя в боду югуриб келиб сувга ташланмоқ (ўзини сувга отмоқ).

РАЗМАХАТЬСЯ, *-машусь, -машешься сов. разг.* қаттиқ силкита бошламоқ.

РАЗМАХИВАТЬ *несов. чем* гоҳ у томон, гоҳ бу томон силкимоқ, силкитмоқ; айлантирмоқ, ўйнатмоқ; ~ *ть руками* қўл силкимоқ; ~ *ть шашкой* қилич ўйнатмоқ; *он что-то рассказывал, ~я руками* у қўлларини силтаб (ўйнатиб), ниманидир ҳикоя қилар эди.

РАЗМАХИВАТЬСЯ *несов. см.* *размахиваться.*

РАЗМАХНУТЬ *сов. 1 чем* зарб билан силкимоқ, силтамоқ; 2 *что* кенг ёзмоқ, ҳар тарафга очмоқ (ёймоқ); ~ *руки (руками)* қўлларини (қулочини) кенг ёзмоқ, қулочкашламоқ; ~ *крылья* қанотларини кенг ёзмоқ.

РАЗМАХНУТЬСЯ, *-нусь, -нешья сов.* (*несов.* *размахиваться*) 1 қулочкашламоқ, қулоч отмоқ, айлантирмоқ; ~ *для удара* уриш учун қулоч очмоқ (қулочкашламоқ); 2 *перен. разг. неодобр.* катта кетмоқ; ишни катта қилиб юбормоқ, ошириб юбормоқ.

РАЗМАЧИВАТЬ *несов. см.* *размочить.*

РАЗМАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размочиться; 2 страд. от* *размачивать.*

РАЗМАШИСТО *нареч. 1* қўл ё оёғини кенг (катта) ҳаракат қилдириб, йирик қадамлар ташлаб, катта-катта қадамлар билан; қулочкашлаб, қулоч(ин) очиб; *шагать ~* катта-катта қадам ташлаб юрмоқ; 2 орасини очиб ва йирик-йирик қилиб, *писать ~* катта-катта қилиб (орасини очиб) ёзмоқ.

РАЗМАШИСТОСТЬ *ж разг.* йирик-йириклик ва оралари очиб қилиш; ~ *пóчерка* хатнинг йирик-йирик ва оралари очиб ёзилганлиги.

РАЗМАШИСТЫЙ, *-ая, -ое разг.* 1 катта-катта, кенг-кенг; ~ый *шаг* катта-катта қадам; 2 оралари очиб ва йирик-йирик (бўлган); ~ый *пóчерк* йирик-йирик ва оралари очиб ёзилган хат; ~ые *мазкий кистью* мўйқалам билан чала (сийрак) бўяш; 3 сира чекланмаган, чексиз, бўлчов; кенг-чилик билан (бемалол) юз берадиган; беқийёс; *в нём чувствовалась ~ая сила* унинг чексиз (ниҳонда) қучли эканлиги сезилиб турар эди; ~ое *гостеприимство* беандаз (беқийёс, зўр) меҳмондорчилик.

РАЗМЕЖЕВАНИЕ *с по гл.* *размежевать* и *размежевать*; ~ *полей* далаларни чегаралаш; далаларга марза тортиш; *Сейчас происходит ~ сил...* (Соколов) Ҳозир кучларнинг муайян гуруҳларга ажралниши (жараёни) юз бермоқда...

РАЗМЕЖЕВАТЬ, *-жую, -жуеть сов.* (*несов.* *размежевывать*) *что* 1 чегараламоқ, чегарани аниқламоқ (белгиламоқ), марза олмоқ (тортмоқ); ~ *землю* ерни чегаралаб олмоқ (ёки бермоқ); 2 *перен. книжн.* чегаралаб (аниқ қилиб) қўймоқ, ажратиб (белгилаб) олмоқ; ~ *работу* учреждённий муассасаларнинг ишини аниқ белгилаб олмоқ.

РАЗМЕЖЕВАТЬСЯ, *-жуюсь, -жуеться сов.* (*несов.* *размежеваться*) 1 чегарани аниқлаб, ерини ажратиб олмоқ; ўртани тўсиб, алоҳида бўлмоқ; ~ с *сосéдом* чегарани аниқлаб, уй-жойини қўшнидан ажратиб олмоқ; 2 *перен. книжн.* иши (вазифаси)ни аниқлаб (белгилаб) олмоқ; 3 *перен.* гоъвий жиҳатдан ажрალიшиб кетмоқ, алоқани узмоқ, четлашмоқ.

РАЗМЕЖЕВЫВАТЬ *несов. см.* *размежевать.*

РАЗМЕЖЕВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размежеваться; 2 страд. от* *размежевывать.*

РАЗМЕЛЬЧАТЬ *несов. см.* *размельчить.*

РАЗМЕЛЬЧАТЬСЯ *несов. 1 см.* *размельчиться; 2 страд. от* *размельчать.*

РАЗМЕЛЬЧИТЬ *сов.* (*несов.* *размельчать*) *что* майдаламоқ, ушатмоқ, уватмоқ, увоқламоқ; ~ *кусóк мрамора* мрамар парчасини ушатмоқ.

РАЗМЕЛЬЧИТЬСЯ, *-ится сов.* (*несов.* *размельчаться*)

майдаланмоқ, ушалмоқ, уваланмоқ, увоқланмоқ.

РАЗМЁН *м 1 по гл.* *разменять* — *разменивать* и *разменяться* 1. 3— *размениваться*; ~ *монет* тангани майдалаш; 2 айирбошлаш, алмашиш, алиштириб олиш; ~ *плённых* асирларни айирбошлаш.

РАЗМЕНИВАТЬ *несов. см.* *разменять.*

РАЗМЕНИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разменяться**; ~на мёлочи арзимаган ишга уринмоқ, бўлмағур (майда-чуйда) ишларга овора бўлмоқ; 2 *страд.* *от* **разменивать**.

РАЗМЕНИК *м* пул (танга) майдалайдиган автомат.
РАЗМЕННОЙ, **-ая**, **-ое** пул (танга) майдалайдиган; майда: ~ая касса пул майдалайдиган касса; ~ая монета майда пул (танга, чақа).

РАЗМЕНЯТЬ *сов.* (*несов.* **разменивать**) *что* 1 майдаламоқ; майдалаб олмақ, майдалаб бермоқ; ~ть три рубля уч сўзини майдаламоқ; 2 *перен. разг. шутил.* маълум ёшдан ошмоқ, маълум ёшни уриб қўймоқ; *он* ~л пятый десяток у қирқдан ошиб кетди; 3 *перен.* беҳуда (бекор) сарфламоқ, кеткизмоқ (умр, вақт, куч ва ш. к. ни); ~ть свой талант на мёлочи ўз истеъдодини майда-чуйдаларга сарф қилиб юбормоқ; 4 *разг.* бўлиб алмаштирмоқ; ~ть квартиру квартирани бўлиб алмаштирмоқ.

РАЗМЕНЯТЬСЯ *сов.* (*несов.* **размениваться**) *разг.* 1 алишмоқ, алиштирмоқ, айирбошламоқ, алмаштирмоқ; алмашинмоқ; ~ться пешками шайдаларни алмаштирмоқ (шахматда); 2 *перен.* беҳуда (бекор) сарфламоқ, кеткизмоқ (умр, вақт, куч ва ш. к. ни); *он* ~лся на мёлочи у ўз кучини (истеъдодини) майда-чуйда нарсаларга сарфлаб юборди; 3 алмаштирмоқ (квартирани, хонани).

РАЗМЕР *м* 1 катталиқ, катта-кичиклик; ўлчам, миқдор; ~ земельного участка ер участкасининг катталиги (ўлчами); ~ зарплаты иш ҳақининг миқдори; 2 *размер*; ~ обуви пойабзалнинг размери; ~ костюма костюмнинг размери; 3 миқёс, қўлам, даража; ~ы градостроительства растуғ шаҳар қурилишининг қўлами ўсмоқда; 4 *лит. вазн.* ўлчов; *двудольный* ~ стихотворения шеърнинг икки бўлакли вазни; 5 *муз.* ўлчов; *вальсы* пишутся ~ом в три четверти вальсар турдан уч ўлчовда ёзилади.

РАЗМЕРНОСТЬ *ж* бир текисдалиқ, бир маромдалиқ; бир вазнадалиқ, ~ движений ҳаракатларнинг бир маромдалиги.

РАЗМЕРЕННЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 *прич.* *от* **размерить**; 2 *в знач. прич.* бир маромдаги, бир текис; бир ўлчовдаги, бир вазнадаги; ~ая походка бир маромда (бир текис) юриш.

РАЗМЕРИТЬ *сов.* (*несов.* **размерять**) *что* 1 ўлчайдиган, ўлчаб чиқмоқ; ~ участок для постройки иморат солинмадиган участкани (жойни) ўлчамоқ; 2 *перен.* аниқламоқ; чамаламоқ; чамалаб кўрмоқ; ~ свой силы ўз кучини чамаламоқ.

РАЗМЕРНЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 *книжн. уст.* бир вазнадаги, бир ўлчовдаги; ~ стих бир вазнадаги шеър; 2 *спец.* размерни ўлчайдиган (кўрсатадиган); ~ ключ размерни ўлчайдиган ключ (калит).

РАЗМЕРЯТЬ *несов.* *см.* **размерить**.

РАЗМЕСИТЬ, **-еву́**, **-ешишь** *сов.* (*несов.* **размешивать**) 1 *что* қормоқ, қорширмоқ, аралаштирмоқ; пишитмоқ; ~ тесто хамир қормоқ.

РАЗМЕСТИТЬ, **-мету́**, **-метёшь**; **-мёл**, **-мелá** *сов.* (*несов.* **разместить**) 1 *что* супурмоқ, супуриб қўймоқ, супуриб ташламоқ; ~ дорожку йўлқани супуриб қўймоқ; ~ снег қорни супуриб ташламоқ.

РАЗМЕСТИТЬ, **-ещу́**, **-естишь** *сов.* (*несов.* **размещать**) *кого-что* 1 жойламоқ, жойлаштирмоқ, ўрнаштирмоқ, сиғдирмоқ; ~ пассажиров йўловчиларни жойлаштирмоқ; ~ товары по полкам молларни полкаларга жойламоқ; 2 тарқатмоқ, тақсимламоқ; ~ lotteryные билеты лотерея билетларини тарқатмоқ.

РАЗМЕСТИТЬСЯ, **-ещу́сь**, **-естьишься** *сов.* (*несов.* **разместиться**) жойлашмоқ, ўрнашмоқ, сиғмоқ; *удобно* ~ в вагоне вагонда қулай жойлашмоқ.

РАЗМЕТАТЬ I, **-етаю́**, **-етаёшь** *несов.* *см.* **разместить**.

РАЗМЕТАТЬ II, **-мечу́**, **-мечёшь** *сов.* (*несов.* **разметывать**) *кого-что* 1 сочмоқ, тўзитмоқ, ёймоқ, сочиб (ёйиб) ташламоқ, тўзитиб юбормоқ; *ветер* ~л соломенные скирды шамол похол гарамини тўзитиб юборди; 2 ялпайиб (ясла-ниб) ётмоқ, қўл-оёқларни чўзиб (ёзиб) ётмоқ; *Мальчик уже спал, ~в в стороны руки...* (Куприн) Бола, қўлларини (ҳар томонга) ёзиб, аллақачон уқлаб қолган эди; 3 *перен.* тўзитиб (тарқатиб) юбормоқ, тумтарақай қилиб юбормоқ; ~ть вражеское войско душман қўшинларини тўзитиб (тумтарақай қилиб) юбормоқ.

РАЗМЕТАТЬСЯ, **-мечу́сь**, **-мечёшься** *сов.* 1 *разг.* бетоқат (безовта) бўлмоқ, тўлганмоқ, ўзани уёқ-буёққа урмоқ; *ночью* *больной* ~лся бемор кечаси безовта бўлиб. (тўлганиб) чиқди; 2 ялпайиб (ясла-ниб) ётмоқ, қўл-оёқларини чўзиб (ёзиб) ётмоқ, ~ться на постели тўшақда (уринда) ялпайиб ётмоқ.

РАЗМЕТИТЬ, **-мечу́**, **-мётишь** *сов.* (*несов.* **размечать** и **размечивать**) *что* белги қўйиб чиқмоқ, разметка қилмоқ; ~ шрифты в рукописи для набора қўл ёзмани теришга бериш учун шрифтларни белгилаб чиқиш.

РАЗМЕТКА *ж*, *р. мн.* **-ток** 1 *по гл.* **разметить**, **размечать** и **размечивать**; 2 *тех.* белги (аломат, ишора) қўйиб чиқиш; разметка; 3 белги, аломат, ишора; режа; ~и на карте картадаги белги (ишора)лар.

РАЗМЕТОЧНЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 разметкага (белги, ишора қўйишга) оид; разметка...; ~е работы разметка ишлари; 2 белги (ишора) қўядиган, разметка қиладиган; ~и инструмент белги (ишора) қўядиган асбоб, разметка қилувчи асбоб.

РАЗМЕТЧИК *м* разметкачи, разметка қилувчи, белги (ишора) қўювчи; ~ вагонов вагонларга ишора (белги) қўядиган ишчи, вагонларни разметка қилувчи.

РАЗМЕТЧИЦА *ж* *см.* **разметчик**.

РАЗМЕТИВАТЬ *несов.* *см.* **разметать** II.

РАЗМЕЧАТЬ *несов.* *см.* **разметить**.

РАЗМЕЧИВАТЬ *несов.* *разг.* *см.* **разметить**.

РАЗМЕШАТЬ *сов.* (*несов.* **размешивать** II) *что* аралаштирмоқ, қорширмоқ, аралаштириб эритмоқ; ~ сахар в чаё чойга қанд солиб аралаштирмоқ.

РАЗМЕШАТЬСЯ, **-аётся** *сов.* (*несов.* **размешиваться**) *разг.* аралашиб кетмоқ, қоршишмоқ, эриб кетмоқ.

РАЗМЕШИВАТЬ I *несов.* *см.* **размесить**.

РАЗМЕШИВАТЬ II *несов.* *см.* **размешать**.

РАЗМЕШИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **размешаться**; 2 *страд.* *от* **размешивать** II.

РАЗМЕЩАТЬ *несов.* *см.* **разместить**.

РАЗМЕЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разместиться**; 2 *страд.* *от* **размешать**.

РАЗМЕЩЕНИЕ *с* 1 *по гл.* **разместить** — **размещать** и **разместиться** — **размещаться**; жойлаштириш, жойлаш, ўрнаштириш, сиғдириш; жойлашиш, сиғиш, ўрнашиш, жойлашу; ~ людей кишиларни жойлаштириш, кишиларнинг жойлашуви; 2 жойлашув (ёки ишлаштирув) тартиби, жойлашу; ~ производительных сил ишлаб чиқарувчи кучларнинг жойлашуви.

РАЗМИНАТЬ *несов.* *см.* **размять**.

РАЗМИНАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **размяться**; 2 *страд.* *от* **разминать**.

РАЗМИНИРОВАНИЕ *с* миналардан тозалаш, минасизлантириш; миналардан тозаланиш, минасизланиш.

РАЗМИНИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *что* миналардан тозаламоқ; ~ здание бинони миналардан тозаламоқ.

РАЗМИНКА *ж*, *р. мн.* **-нок** *спец.* (оёқ-қўлнинг) чигилини ечиш, разминка қилиш, ~а ног оёқнинг чигилини ёзиш; *провести* ~у разминка ўтказиш; ~а лошадей отларни кездириш.

РАЗМИНУТЬСЯ, **-нусь**, **-нёшься** *сов.* *разг.* 1 учрашмай ўтиб кетмоқ, (бир-бирини) кўрмай ўтиб кетмоқ; ~ться с товарищем ўртоғини кўрмай ўтиб кетмоқ; 2 дуч келиб ёнма-ён ўтмоқ; бир-бирига йўл бериб ўтиб кетмоқ; *машины с трудом* ~лись машиналар бир-бирининг ёнидан зўрға ўтиб кетдилар.

РАЗМНОЖАТЬ *несов.* *см.* **размножить**.

РАЗМНОЖАТЬСЯ, **-аётся** *несов.* 1 *см.* **размножиться**; 2 урчимоқ, болаламоқ, кўпаймоқ; ~ться семенами уруғдан кўпаймоқ; амёба ~ется простым делением амёба оддий бўлиниш йўли билан кўпаяди; 3 *страд.* *от* **размножать**.

РАЗМНОЖЕНИЕ *с* 1 кўпайтириш; кўпайиш; ~ печатных произведений босма асарларни кўпайтириш; босма асарларнинг кўпайиши; 2 урчиш, болалаш; урчиш, болалатиш, кўпайтириш; *половое* ~ жинсий кўпайиш (урчиш); *бесполое* ~ жинсиз кўпайиш (урчиш); жинсиз кўпайтириш (урчиштиш)

РАЗМНОЖИТЬ *сов.* (*несов.* **размножать**) 1 *что* кўпайтирмоқ; ~ листовки варақаларни кўпайтирмоқ; 2 *кого-что*

разг. урчитмоқ, болаятмоқ, кўпайтирмоқ; ~ крбликом уй кўёнларини урчитмоқ (кўпайтирмоқ).

РАЗМНОЖИ/ТЬСЯ, -итса *сов. (несов. размножаться)* урчиом, болаамоқ, кўпаймоқ; крблики бйстро ~лись уй кўёнлари тезда болааб, кўпайиб кетди.

РАЗМОЖИТЬ *сов. что* уриб ёрмоқ, синдирмоқ; чил-чил (дабдала) қилмоқ; мажақ (пачақ) қилмоқ, абжақ қилмоқ; ~ кость суякни мажақ қилмоқ.

РАЗМОЖИТЬСЯ, -йтса *сов. разг.* синмоқ, ёрилмоқ, чил-чил (дабдала) бўлмоқ; мажақ (пачақ) бўлмоқ, абжақ бўлмоқ.

РАЗМОИНА *ж* сув ювиб (ўпириб) кетган жой; ўнқир-чўнқир, ўйдим-чуқур.

РАЗМОКАТЬ *несов. см.* размокнуть.

РАЗМОК/НУТЬ, -нет *сов. (несов. размокать)* ивимоқ, бўкмоқ, бўкиб (ивиб) кетмоқ; эримоқ; сухарь ~ сухари ивиб қолди (бўкиб кетди); **я не сахарный — не ~ну** мен қанддан қилинган эмасман — эриб кетмайман (мендан таш-вишланманг, менга ҳеч нарса қилмайди).

РАЗМОЛ *м* 1 (тегирмонда) тортиш, ун тортиш, ун қилиш; ~ зерна доп тортиш, допни ун қилиш; 2 тортилган уннинг йирик-майдалиги; мука крупного ~а йирик тортилган ун.

РАЗМОЛВКА *ж, р. мн. -вок* бир оз айтишиб қолиш, орадан гап ўтиш (гап қочиб), араз, гина; ~ с другом дўсти билан бир оз айтишиб қолиш.

РАЗМОЛОТЬ, -мелю, -мелешь *сов. (несов. размалывать)* что 1 (тегирмонда) тортмоқ; ун тортмоқ; ~ пшеницу буғдой тортмоқ (буғдойни ун қилмоқ); 2 туймоқ, толқон қилмоқ; ~ кофе кофе туймоқ.

РАЗМОЛОТЬСЯ, -мелется *сов. (несов. размалываться)* 1 (тегирмонда) тортилмоқ, ун бўлмоқ; 2 туйилмоқ, толқон бўлмоқ.

РАЗМОРАЖИВАТЬ *несов. см.* разморозить.

РАЗМОРИ/ТЬ, -йт *сов. (несов. разморивать)* безл. кого-что разг. лоҳас қилмоқ, ҳолдан кеткизмоқ, мазасини (тобини) қочирмоқ; егб ~ло от жары у иссиқдан лоҳас бўлди.

РАЗМОРИТЬСЯ *сов. (несов. размориваться)* разг. лоҳас бўлмоқ, ҳолдан тоймоқ, мазаси (тоби) қочмоқ; ~ на жарё иссиқдан лоҳас бўлмоқ.

РАЗМОРОЗИТЬ, -рбжу, -рбзишь *сов. (несов. размораживать)* что муз (ях)дан туширмоқ, эритмоқ; ~ мясо гўшти-ни яхдан туширмоқ.

РАЗМОТА/ТЬ *сов. (несов. разматывать)* что 1 ёзмоқ, тортиб чуватмоқ; ечмоқ; ~ть верёвку арқонни тортиб ёз-моқ; арқонни ечмоқ; ~ть клубок нйток копток ипни чувати-тиб ёзмоқ; ~ть шарф с шён шарфни бўйиндан ечмоқ; 2 *перен. прост.* аниқламоқ, тагига (субутига) етмоқ; очди қилмоқ; **я это дело ~ю** мен бу ишни очди қиламан (аниқ-лайман, тагига етаман).

РАЗМОТА/ТЬСЯ, -аётся *сов. (несов. разматываться)* ёзилмоқ, чувалмоқ, чувалиб (ёзилиб) кетмоқ; ечилмоқ; клубок ~лся копток ип ёзилиб (чувалиб) кетди.

РАЗМОТКА *ж* ёзиш, чуватиш, тортиш; ечиш; ~ пряжи калава ипни ёзиш, ёзиб чуватиш.

РАЗМОЧАЛИВАТЬ *несов. см.* размочаливать.

РАЗМОЧАЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* размочалиться; 2 *страд. от* размочаливать.

РАЗМОЧАЛИТЬ *сов. (несов. размочаливать)* что тит-моқ, савамोक, титиб (саваб) тола-тола қилмоқ; ~ верёвку арқонни титиб юбормоқ.

РАЗМОЧАЛИ/ТЬСЯ, -итса *сов. (несов. размочаливаться)* разг. титилмоқ, ёзилмоқ, тола-тола бўлмоқ; **конёк верёвки ~лся** арқоннинг учи титилиб (ёзилиб) кетди.

РАЗМОЧИТЬ, -очу, -очишь *сов. (несов. размачивать)* что ивитмоқ, ивитиб юмшатмоқ, бўктирмоқ; хўл (нам, шилта) қилмоқ; ~ сухарь сухарини ивитмоқ; ~ счёт разг. ҳисоб очмоқ (спорт ўйинида).

РАЗМОЧИ/ТЬСЯ, -бчится *сов. (несов. размачиваться)* ивимоқ, ивиб юмшамоқ, бўкмоқ; нам тортмоқ, шилта бўл-моқ; сухарь ~лся сухари ивиди.

РАЗМОЧКА *ж* стец, ивитиш, ивитиб юмшатиш, бўкти-риш; нам-теш, хўллаш, шилта қилиш; ~ шкур териларни ивитиб юмшатиш.

РАЗМУСОЛИВАТЬ *несов. см.* размусоливать.

РАЗМУСОЛИ/ТЬ *сов. (несов. размусоливать)* что *прост.* 1 сўлагини суртмоқ; 2 *перен. неодобр.* гапни чўзмоқ (чайнамоқ), эзмалик қилмоқ, мағзава бўлмоқ; ну, ~л! обо-бо, мағзава-ей! роса чўзди-ку!

РАЗМЫВ *м* 1 по гл. **размыть** — **размывать** и **размыть-ся** — **размываться** ювиб кетиш, ўйиб (ўпириб, оқизиб, ялаб) кетиш; ўпирилиш, ювилиб кетиш; 2 сув ювиб кетган жой, ўйдим-чуқур, ўнқир-чўнқир.

РАЗМЫВАНИЕ *с* ювилиб кетиш, нураш, емирилиш; ~ берегов қирғоқларнинг ювилиб кетиши.

РАЗМЫВАТЬ *несов. см.* размыть.

РАЗМЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* размыться; 2 *страд. от* размывать.

РАЗМЫКАНИЕ *с* по гл. **размыкать** — **разомкнуть**; ~ контактов контактларни узиш, контактларнинг узилиши.

РАЗМЫКАТЬ *сов. (несов. замыкать)* что, разг. и *нар.-поэт.* тарқатмоқ, юракдан (кўнгилдан) чиқариб юбор-моқ, аста-секин унутиб юбормоқ; ~ горе гам-аламни тар-қатмоқ (ёки аста-секин унутмоқ).

РАЗМЫКАТЬ *несов. см.* разомкнуть.

РАЗМЫКАТЬСЯ, -ается *сов. (несов. замыкаться)* разг. и *нар.-поэт.* юракнинг (кўнгилнинг) чигилини ёзмоқ, бир оз ёзилмоқ, гам-аламни унутмоқ.

РАЗМЫКАТЬСЯ *несов. 1 см.* разомкнуться; 2 *страд. от* замыкать.

РАЗМЫКИВАТЬ *несов. см.* размыкать.

РАЗМЫКИВАТЬСЯ *несов. см.* замыкаться.

РАЗМЫСЛИТЬ *сов. о ком-чём разг.* ўйламоқ, фикр юритмоқ, мулоҳаза қилмоқ; ~ о своих делах ўз ишлари тўғрисида ўйламоқ.

РАЗМЫ/ТЬ, -мёт *сов. (несов. размывать)* что ювиб кетмоқ, ўпириб кетмоқ, оқизиб кетмоқ; река ~ла берега дарё қирғоқларни ўпириб кетди; дорога ~ло йўл ювилиб кетди.

РАЗМЫ/ТЬСЯ, -мётся *сов. (несов. размываться)* юви-либ (ўпирилиб) кетмоқ, ўйилиб (емирилиб) кетмоқ; **берег ~лся** қирғоқ ўпирилиб кетди.

РАЗМЫШЛЕНИ/Е *с* 1 ўйлаш, фикр юритиш, мулоҳа-за қилиш; **дать время на ~е** ўйлашга вақт бериш; 2 ўй, фикр, мулоҳаза; **тяжёлые ~я** оғир ўй-фикрлар; **погрузить-ся в ~я** ўйга чўммоқ, фикрга толмоқ.

РАЗМЫШЛЯТЬ *несов. о чём* ўйламоқ, фикр юритмоқ, мулоҳаза қилмоқ; ~ о своём будущем ўз истиқболи тўғри-сида ўйламоқ.

РАЗМЯГЧАТЬ *несов. см.* размягчить.

РАЗМЯГЧАТЬСЯ *несов. 1 см.* размягчиться; 2 *страд. от* размягчать.

РАЗМЯГЧЕНИЕ *с* 1 по гл. **размягчать** — **размягчить** и **размягчаться** — **размягчиться** юмшатиш, мулойим қилиш; юмшаб қолиш, мулойим бўлиш; ~ кожи терини юмшатиш; терининг юмшаб қолиши; ~ костей мед. суякларнинг юм-шатиш (юмшаб қолиши); 2 *перен.* юмшаш, мулойимланиш; юмшатиш, ийдириш, эритиш, душёнове ~ кўнгилнинг юм-шатиш (бирор нарсага мойил бўлиши).

РАЗМЯГЧИТЬ *сов. (несов. размягчать)* 1 что юмшат-моқ, мулойим қилмоқ; ~ кожу смазыванием терини ёр сур-тиб юмшатмоқ; ~ воск нагреванием мумни иситиб юмшат-моқ; 2 *перен. кого-что* ийдиримоқ, раҳмини келтирмоқ, юм-шатмоқ, эритмоқ; ~ чьё-л. сердце кимсаннинг кўнгилни эрит-моқ (ийдиримоқ); кимсани юмшатмоқ (раҳмини келтирмоқ).

РАЗМЯГЧИ/ТЬСЯ *сов. (несов. размягчаться)* 1 юм-шамоқ, мулойим бўлмоқ; **кожа ~лась** тери юмшади; **ас-фальт ~лся** асфальт юмшаб кетди; 2 *перен.* нймоқ, эри-моқ, юмшамоқ; раҳми келмоқ; **сердце егб ~лось** эринг кўнгли юмшади.

РАЗМЯКАТЬ *несов. см.* размякнуть.

РАЗМЯК/НУТЬ *сов. (несов. размякать)* 1 юмшамоқ, ивиб юмшамоқ, ивимоқ; юмшаб (ивиб) суюлиб кетмоқ; **су-харь ~ли в воде** сухарилар сузда ивиб кетди; **глина ~ла** лой суюлиб кетди; 2 *перен. разг.* бўшашиб қолмоқ, шал-вираб қолмоқ, ланж (лоҳас) бўлмоқ; ~ от вина винодан ланж бўлди; 3 *перен. разг.* суюлиб (талтайиб) кетмоқ; жуда кўнгилчан бўлиб кетмоқ; ~нуть от похва-л мақтовлардан талтайиб кетмоқ.

РАЗМЯТЬ, разомну́, разомнёшь *сов. (несов. разминать)* 1 что эзби қорширтирмоқ; 2 *перен.* *кого-что* разг. ийламоқ, юмшатамоқ, мушам қилмоқ; уқаламоқ, чигиллини ёзмоқ; ~ *руки* қўлини қаламоқ; ~ *ноги* оёқини уқаламоқ ёки юриб чигиллини ёзмамоқ.

РАЗМЯТЬСЯ, разомнётся, разомнёшься *сов. (несов. разминаться)* эзби қорширтирилмоқ, ийламоқ, юмшатамоқ, мушам бўлмақ, юмшаб кетмоқ; *воск в руках* ~ *лся* мум қўлда юмшаб кетди; 2 *перен. разг.* ҳаракат билан оёқ-қўл чигиллини ёзмоқ; манқ (ҳаракат) қилиб тетиклашмоқ; *победа*, *чтобы* ~ *тсья* оёқ-қўл чигиллини ёзиш учун бир оз шуғурмоқ.

РАЗНАРЯДКА *ж. р. мн.* -док спец. разнарядка (бирор ишни бажариш, бирор нарсани бериш ёки жўнатиш учун ҳужжат); ~ *на строительные материалы* қурилиш материаллари учун разнарядка.

РАЗНАШИВАТЬ *несов. см. разносить* 1.

РАЗНАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разноситься* 1; 2 *страд.* от разношивать.

РАЗНЕЖИВАТЬ *несов. см. разнежить*.

РАЗНЕЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разнежиться*; 2 *страд.* от разнеживать.

РАЗНЕЖИТЬ *сов. (несов. разнеживать)* *кого-что* разг. эркалатмоқ, эрка (нозик) қилиб юбормоқ; талтайтириб юбормоқ; 2 кўнглини юмшатамоқ, эритмоқ, ийдиримоқ, таъсирлантирмоқ, тўлқинлантирмоқ.

РАЗНЕЖИТЬСЯ *сов. (несов. разнеживаться)* разг. 1 эрка (нозик) бўлиб кетмоқ; талтайтириб юборилмоқ, эркаланмоқ, эринмоқ; ~ *в тёплой постели* иссиқ тўшакда ёталаниб (эриниб) ётмоқ; 2 кўнгли юмшамоқ, эринмоқ, нимоқ; таъсирланмоқ, тўлқинланмоқ.

РАЗНЕЖИЧАТЬСЯ *сов. разг.* эркалиги тутмоқ, ортиқча эркалик қилмоқ.

РАЗНЕРВНИЧАТЬСЯ *сов. разг.* асабийлашмоқ, жаҳлин чиқиб кетмоқ, асаби қўзиб кетмоқ.

РАЗНЕСТИ, -сү, -сёшь; -ёс, -еслá *сов. (несов. разносить II)* 1 *кого-что* етказиб бермоқ, тарқатмоқ; ~ *ти письмо на адресам* хатларини адресларга (жой-жойига) етказиб бермоқ; 2 (ҳозирларга) бирор нарса тарқатмоқ, обориб бермоқ; улашмоқ; ~ *ти чай* чойни қўйиб тарқатмоқ, чой қўйиб бермоқ; 3 *перен. что разг.* тарқатмоқ, овоза қилмоқ; ~ *ти слухи* овоза тарқатмоқ; 4 *перен. что разг.* кўнчиликка етирирмоқ, тарқатмоқ, ёймоқ; ~ *ти сразу* мараз (юқумли касал) тарқатмоқ; 5 *что жой-жойга* эзиб қўймоқ, қайд қилмоқ; ~ *ти счета* по китга ҳисобларни дафтарларга эзиб қўймоқ; 6 *перен. что разг.* ҳайдаб юбормоқ, тарқатиб юбормоқ, тўзатиб юбормоқ; *ветер разнос облака* шамол овуқларини ҳайдаб (тарқатиб) юборди; 7 *перен. безл. разг.* тўзиб (тарқатиб) кетмоқ; *друзей ~ ло по свету* дўстлар ҳамма ёққа тарқалиб кетдилар; 8 *что разг.* вайрон қилмоқ) қилмоқ, тиг-питини (дабдаласини) чиқармоқ, тилга нора қилмоқ, смирмоқ; *буря ~ ла лодку в шепки* бўрон пилкини тилка-нора қилиб юборди; *ураганом ~ ло постро́й-но* довул бинони яқсон қилиб кетди; 9 *перен. кого-что* *вдвст.* қаттиқ койнмоқ, сўймоқ, уришмоқ; ~ *ти нерадивого работника* бонарао ҳодимни қаттиқ койнмоқ; 10 *безл. кого-что разг.* шишмоқ, тузишмоқ; *лўнин бўлмақ*; *у него ~ ло* ишқу унинг дўжжи ишини кетди.

РАЗНЕСТИСЬ, -ётсья, -ёсья, -еслáсь *сов. (несов. разноситься II)* 1 тарқалмоқ, ёйилмоқ, овоза бўлиб кетмоқ; ~ *лись слухи* иш-иш (гап) тарқалди; 2 эшитилмоқ, янгиришмоқ; *разнёсья колокольный звон* кўнгирак овози янгради; 3 *разг.* юғуриб ушиб кетмоқ, шамолдек елмоқ; *лошадь так* ~ *сья*, *что не сразу* моғий останови́ться отлар шамолдек охиб кетганлари учун дарҳол тўхтаб олмадилар.

РАЗНИМАТЬ *несов. см. разнять*.

РАЗНИМАТЬСЯ *несов. 1 см. разняться*; 2 *страд.* от разносить.

РАЗНИТЬСЯ, -нюсь, -нишь *несов. книжн.* бир-бирини фарқ қилмоқ, айрилиб турмоқ; *они очень разнятся по своим взглядам на жизнь* улар ҳаётга қарашлари билан бир-бирларидан жуда фарқ қиладилар.

РАЗНИЦА *ж.* тафовут, фарқ, айирма; ўзгачалик, ўх-тамаслик; ~ *в весе* вазндаги фарқ; ~ *в летах* ёшдаги

фарқ; ~ *между старой и новой зарплатой* илгариги (эски) иш ҳақи билан ҳозирги (янги) иш ҳақи ўртасидаги фарқ; ♦ *большая* ~ *в знач. сказ.* бутунлай бошқа гап; *какая* ~? *разг.* барибир эмасми?, нима фарқи бор?

РАЗНО *нареч. разг.* турлича, ўзгача, бошқача, ҳар хил; *онй понимают это* ~ *улар бунн турлича тушунадилар.*

РАЗНОБОЙ *м. разг.* ҳар хиллик; келишмовчилик; ~ *в правописании* имлодаги ҳар хиллик; ~ *в работе* ишдаги келишмовчилик.

РАЗНОВЕС *м. собир.* майда қадоқ тошлар.

РАЗНОВИДНОСТЬ *ж.* тур, хил; бир тури (хили, кўриниши); ~ *пшеницы* буғдойнинг бир хили; ~ *оппортунизма* оппортунизмнинг бир кўриниши.

РАЗНОВИДНЫЙ, -ая, -ое *уст.* ҳар хил, хилма-хил, ранг-баранг; ~ *е породы дерева* дарахт (ёғоч)нинг ҳар хил турлари.

РАЗНОВРЕМЕННОСТЬ *ж.* турли вақтга мансублик, турли вақтда содир бўлишлик.

РАЗНОВРЕМЕННЫЙ, -ая, -ое турли вақтга мансуб, турли вақтда содир бўладиган; ~ *е события* турли вақтда содир бўладиган (юз берадиган) воқеалар.

РАЗНОВЫСОКИЙ, -ая, -ое *спорт.* турли баяндликдаги, паст-балад; ~ *е брусья* турли баяндликдаги (бир томони балад, бир томони паст) брус.

РАЗНОГЛАЗЫЙ, -ая, -ое икки хил кўзли, кўзалари ҳар хил; ~ *шенок* икки хил кўзли кучуқча.

РАЗНОГЛАСИЕ *с 1* келишмовчилик, ноиттифоқлик; ихтилоф, ниқоқ; ~ *е между друзьями* дўстлар ўртасидаги келишмовчилик; 2 қарама-қаринлик, зидлик, зиддият; *в показаниях свидетелей нет* ~ *й* гувоҳларнинг гапларида бир-биринга зидлик йўқ.

РАЗНОГОЛОСИЦА *ж. разг.* 1 жўр бўлмасдан пойманой ашула айтиш, турли овозлар билан турлича ашула айтиш; 2 *перен.* келишмовчилик, ихтилоф, ҳар хиллик, ноиттифоқлик.

РАЗНОГОЛОСЫЙ, -ая, -ое 1 пойма-пой, носоз, овозлар соз (уйғун ёки жўр) бўлмаган; ~ *й хор* носоз хор; 2 ҳар хил овозли; ~ *е птицы* ҳар хил овозли қушлар.

РАЗНОЗНАЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна ҳар хил қимматли, ҳар хил аҳамиятли, ҳар хил маъноли, қиммати (аҳамияти, маъноси) турлича бўлган.

РАЗНОИМЕННЫЙ, -ая, -ое турли номли, турли номдаги; ~ *е заряды* турли номдаги зарядлар, бири манфий, бири мусбат зарядлар.

РАЗНОКАЛИБЕРНЫЙ, -ая, -ое 1 турли калибрдаги, ҳар хил калибрли, бошқа-бошқа калибрли; калибри ҳар хил; ~ *ые пистолеты* турли калибрдаги тўппончалар; 2 *перен. разг.* ҳар хил, хилма-хил, турли-туман, турли шаклдаги, турли ҳажмдаги; турли услубдаги; ~ *ая мебель* ҳар хил мебель.

РАЗНОЛИКИЙ, -ая, -ое *книжн.* ҳар хил кўринишдаги, турли қиёфадаги; ~ *ая толпа* турли қиёфадаги оломон; ~ *ие улицы* турли кўринишдаги кўчалар.

РАЗНОЛИСТНЫЙ, -ая, -ое турли баргли, ҳар хил янрокли; ~ *ое растение* ҳар хил баргли ўсимлик.

РАЗНОЛИСТЫЙ, -ая, -ое *см. разнолиственный*.

РАЗНОМАРОЧНОСТЬ *ж.* турли маркалилик; маркаси (нави) ҳар хиллик, ҳар хил маркали бўлиш; ~ *машин затрудняет снабжение хозяйства запасными частями* машиналарнинг ҳар хил маркали бўлиши хўжаликларни эҳтиёт қисмлар билан таъминлашни қийинлаштиради.

РАЗНОМАРОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна ҳар хил маркали, турли маркали; маркаси ҳар хил бўлган.

РАЗНОМАСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 турли тусдаги, ранги (туси) ҳар хил (ҳайвонлар, карталар ҳақида); 2 *перен. разг.* ҳар хил, хилма-хил; ўзаро мос эмас.

РАЗНОМАСШТАБНЫЙ, -ая, -ое ҳар хил масштабли, турли масштабдаги; ~ *е карты* ҳар хил масштабли карталар.

РАЗНОМЫСЛИЕ *с книжн.* ҳар хил фикрлилик, фикрларнинг ҳар хиллиги, турлича фикрда бўлиш.

РАЗНООБРАЗИЕ *с* турли-туманлик, хилма-хиллик, ҳар хиллик, ранг-баранглик; ~ *е плодовых деревьев* мевали дарахтларнинг хилма-хиллиги; ♦ *для* ~ *я* ҳар хил бўлсин учун, турлича бўлсин учун; кўнгилга урмасин учун.

РАЗНООБРАЗИТЬ, -ра́жу, -ра́зишь *несов.* что хилма-хил (турли-туман, ранг-баранг) қилмоқ, турли тусга (шақла-га) қилитмоқ; ~ **мени** менонн хилма-хил қилмоқ.

РАЗНООБРАЗИТЬСЯ, -чт́ся *несов.* 1 турланмоқ, ҳар хил тусга (шақла) кирмоқ; 2 *страд.* от разнообразить.

РАЗНООБРАЗНОСТЬ *ж то же, что разнообразие.*

РАЗНООБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна турли-туман, хилма-хил, ҳар хил, ранг-баранг; ~е **деревья** турли-туман дарахтлар; ~е **впечатления** ҳар хил таассуротлар.

РАЗНОПЛЕМЕННЫЙ, -ая, -ое *книжн.* турли қабилали, турли қабилага мансуб кишилардан иборат; турли халқлардан иборат; ~ая **рать** турли қабилалар (вакиллари) дан тузилган қўшин.

РАЗНОРАБОЧАЯ *ж, р. -ей см. разнорабочий.*

РАЗНОРАБОЧИЙ *м, р. -его* ёрдамчи ишчи, муайян бир касби йўқ ишчи.

РАЗНОРЕЧИВОСТЬ *ж* хилма-хиллик, ҳар хиллик; бир-бирига тўғри келмаслик; қарама-қаршилик; ~ **показательный** маълумотларнинг бир-бирига зидлиги.

РАЗНОРЕЧИВЫЙ, -ая, -ое хилма-хил, пойма-пой, бир-бирига тўғри келмайдиган, ҳар хил; қарама-қарши; ~е **слухи** хилма-хил овозалар, ҳар хил миш-мишлар.

РАЗНОРЕЧИЕ *с уст.* хилма-хиллик, ҳар хиллик, турличалик; ~ **в суждениях** фикр юритишдаги хилма-хиллик; ~ **во взглядах** қарашлардаги ҳар хиллик.

РАЗНОРОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна ҳар хил, хилма-хил, турли, турли-туман, бошқа-бошқа; ~е **вещества** ҳар хил моддалар ~е **впечатления** ҳар хил таассуротлар.

РАЗНОС *м* 1 етказиб бериш, олиб бориб бериш, тарқатиш; ~ **писем** хатларни етказиб бериш; 2 **эзиб** қўйиш, қайд қилиш; ~ **счетов по книгам** ҳисобларни дафтарларга **эзиб** қўймоқ; 3 **разг.** қаттиқ койиш, сўкниш, қаттиқ танбеҳ; **сделать** ~ **кому-л.** қаттиқ танбеҳ бермоқ.

РАЗНОСИТЬ I, -ношу́, -но́сишь *сов. (несов. разношивать)* кийиб кенгайтирмоқ, кийиб лойиқ қилиб олмақ, хўрда қилмоқ; ~ **туфли** туфлини кийиб кенгайтирмоқ.

РАЗНОСИТЬ II *несов. см. разнести.*

РАЗНОСИТЬСЯ I, -осит́ся *сов. (несов. разношиватьсь)* кийилиб кенгаймоқ (хўрда бўлмоқ). кийилиб лойиқ бўлиб қолмоқ; **туфли** ~ **лишь** туфли хўрда бўлиб (кенгайиб) қолди.

РАЗНОСИТЬСЯ II *несов.* 1 *см.* разнести́сь; 2 *страд.* от разносить II.

РАЗНОСКА *ж разг.* етказиб бериш, олиб бориб бериш; тарқатиш; ~ **писем** хатларни жой-жойига тарқатиш.

РАЗНОСКЛОНЯЕМЫЙ, -ая, -ое турлича (ҳар хил) турланадиган; ~е **именá существительные грам.** ҳар хил турланадиган отлар.

РАЗНОСНЫЙ, -ая, -ое 1 (тарқатиладиган) хат-хужжатлар қайд қилинадиган (эзиб қўйиладиган); ~ая **книга** қайд дафтары; 2 кўтариб юриб сотиладиган, сайёр, кўчма; ~ая **торговля** кўтариб юриб сотиш, кўчма савдо; 3 **разг.** қаттиқ (кескин) танқид қилинадиган, ҳақоратли, ҳақоратомуз; тит-питини чиқарадиган; ~ая **статья** ҳақоратомуз мақола.

РАЗНОСОЛЫ *мн. (ед. разносол м)* 1 *уст.* турли усулда тузлаб қўйилган сабзавот, мева, балиқ ва ш. к.; 2 **разг.** хилма-хил ноз-неъматлар, анвойи таомлар, хилма-хил лангиз овқатлар.

РАЗНОСПРЯГАЕМЫЙ, -ая, -ое *грам.* турлича тусланадиган; ~е глаголы ҳар хил тусланадиган феъллар.

РАЗНОСТОРОННИЙ, -ая, -ое; -нен, -нна 1 *мат.* томонлари ҳар хил бўлган, томонлари тенг бўлмаган, турли томонли; ~ий **треугольник** турли томонли учбурчак, томонлари ҳар хил учбурчак; 2 ҳар томонлама, ҳар тарафлама, ҳар ёқлама, ҳар хил; ~ая **деятельность** ҳар томонлама фаолият; ~ее **образование** ҳар тарафлама (кенг) маълумот.

РАЗНОСТОРОННОСТЬ *ж* 1 *мат.* томонлари ҳар хиллик, томонлари тенг эмаслик, томонларининг ҳар хил бўлиши; ~ **треугольников** учбурчак томонларининг ҳар хиллиги (бир хил ёки тенг эмаслиги); 2 ҳар томонламалик, ҳар тарафламалик, ҳар ёқламалик, хилма-хиллик; ~ **таланта** талантнини ҳар томонлама бўлиши, ҳар томонлама таланти бўлиш.

РАЗНОСТЬ *ж* 1 *уст.* ҳар хиллик, бир-бирига ўхшамаслик, бошқачалик; ~ь **характеров** характерларнинг бир-бирига ўхшамаслиги; 2 *мат.* айирма; ~ь **двух чисел** икки соннинг айирмаси; ~ **разные** ~и **разг.** хилма-хил нарсалар, турли-туман воқеалар (ҳодисалар); **думать** о **разных** ~ях ҳар хил нарсалар тўғрисида ўйламоқ.

РАЗНОСЧИК *м* 1 ташувчи, етказиб берувчи, тарқатувчи; ~ **книг** китоб ташувчи; ~ **телеграмм** телеграммалар тарқатувчи; 2 кўтариб юриб сотувчи, кўтармачи.

РАЗНОСЧИЦА *ж см. разносчик.*

РАЗНОТИПНЫЙ, -ая, -ое; -пен, -пна ҳар хил (ёки турли) типдаги; ~е **машины** турли типдаги машиналар.

РАЗНОТОННЫЙ, -ая, -ое овози (тони, оҳанги) хилма-хил бўлган, турли оҳангдаги, ҳар хил овозли.

РАЗНОТРАВЬЕ *с* 1 бир ерда ўсадиган ҳар хил ўтлар; 2 *слец.* пичанбоп ўтлар.

РАЗНОХАРАКТЕРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* турли характердаги, характери ҳар хил (ёки хилма-хил) бўлган; турли типдаги; ~е **явления** турли характердаги ҳодисалар; **играть** ~е **роли** турли характердаги ролларни ўйнамоқ.

РАЗНОЦВЕТНЫЙ, -ая, -ое ранг-баранг, турли тусдаги, ҳар хил ранган; ~е **шары** ҳар хил рангли шарлар.

РАЗНОЧИН/ЕЦ *м, р. -нца ист.* различный (19-асрда Россияда дворян бўлмаган табақалардан етишиб чиққан интеллигент); **писатели** ~цы различно **эзувчилар.**

РАЗНОЧИННЫЙ, -ая, -ое *ист.* различниларга онд; различный.; **демократическая** ~ая **интеллигенция** различниларга онд демократик интеллигенция, демократик различный интеллигентлар.

РАЗНОЧТЕНИЕ *с слец.* фарқ, вариант (адабий асарнинг бошқасидан бирмунча фарқ қиладиган бирор қисми); **анализ** ~й асар вариантини таҳлил қилиш; асар вариантининг таҳлили.

РАЗНОШЕРСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 жуни ҳар хил бўлган, турли тусдаги, ҳар хил рангдаги; ~ые **овцы** жуни ҳар хил қўйлар; 2 **перен. разг.** ҳар хил, хилма-хил, турли-туман; қурама, аралаш; ~ая **публика** ҳар хил (аралаш-қуралаш) одамлар.

РАЗНОШЕРСТЫЙ, -ая, -ое *см. разношерстный.*

РАЗНОЯЗЫКИЙ, -ая, -ое *уст. то же, что разноязычный.*

РАЗНОЯЗЫЧИЕ *с книжн.* тилларнинг хилма-хиллиги (кўплиги); хилма-хил тилларнинг мавжудлиги.

РАЗНОЯЗЫЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 турли тилларда сўзлашадиган; ҳар хил тилда гаплашадиган, тиллари турлича бўлган; ~е **племена** турли тилларда сўзлашувчи қабилалар; 2 турли (ҳар хил) тилда **эзилган**; ~е **тексты** ҳар хил тилда **эзилган** текстлар.

РАЗНУЗДАННОСТЬ *ж* ўтaketган бебошлик, ахлоқсизлик, шалоқлик, бузуқлик.

РАЗНУЗДАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* разнозудать: 2 *в знач. прил.* сувлиқсиз (ёки югансиз); сувлиғи (ёки югани) олинган; ~ая **лошадь** сувлиқсиз (ёки югансиз) от; 3 **перен. в знач. прил.** ўтакетган бебош, ахлоқи бузуқ, ахлоқсиз, шалоқ, бузуқ; ~ый **человек** ахлоқи бузуқ одам; ~ое **поведение** ахлоқи бузуқлик, ўтакетган бебошлик.

РАЗНУЗДАТЬ *сов. (несов. разнозудывать)* кого-что 1 сувлиғини (юганини) олиб ёки чиқариб қўймоқ; 2 **перен. разг.** ўзбонимчалikka йўл қўймоқ; ўз майлига қўйиб қургуртирмоқ, ҳаддан ошириб юбормоқ.

РАЗНУЗДАТЬСЯ *сов. (несов. разнозудываться)* 1 сувлиғи (югани) чиқиб кетмоқ; **лошадь** ~лась отининг сувлиғи чиқиб кетди; 2 **перен. разг.** жуда бебош (шалоқ) бўлиб кетмоқ, ўтакетган ахлоқсиз бўлиб кетмоқ; ҳаддан ошириб кетмоқ.

РАЗНУЗДЫВАТЬ *несов. см. разнозудать.*

РАЗНУЗДЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* разнозудатьсь; 2 *страд. от* разнозудывать.

РАЗНЫЙ, -ая, -ое 1 ҳар хил, турли, турлича, бир-бирига ўхшамаган, бошқа-бошқа, турли-туман; ~е **взгляды** турли(ча) қарашлар; ~е **люди** бошқа-бошқа кишилар; **здесь растут** ~е **деревья** бу ерда турли-туман дарахтлар ўсади; **народ собрался самый** ~й жуда хилма-хил (турли-туман) одам йиғилди; 2 бошқа-бошқа, турли, турли йўна-

лишдаги; **разойтисъ** в ~е стброны турли томонларга тарқалишмоқ; 3 *разг.* ҳар қанақа, ҳар хил, учраган, тасодифий; **собирать** ~й хлам ҳар қанақа эски-тусқини йиғмоқ.

РАЗНЮХАТЬ *сов. (несов. разнюхивать)* 1 *что разг.* ҳидидан (исидан) билимоқ, ҳидлаб билмоқ, негаб топмоқ; 2 *перен. что, о чём прост.* сезиб (пайқаб) қолмоқ, зимдан билмоқ, ҳидини (исини) билиб қолмоқ; он старался всё ~и разузнать у ҳамма нарсани пайқаб, билиб олишга интилниди.

РАЗНЮХИВАТЬ *несов. см. разнюхать.*

РАЗНЯ/ТЬ, -ниму́, -ниме́шь; разнял, -ла́ *сов. (несов. разнимать)* *кого-что разг.* 1 ажратмоқ, айирмоқ, орасини очмоқ; бўлак-бўлак қилмоқ; ~ть срóсьиесея орéхи қўшалoқ ўсган ёнғoқларни ажратмоқ; ~ть стиснутые зубы кому-л. бирoвнинг зич юмилган тишларини ажратмоқ (орасини очмоқ); 2 ажратиб қўймоқ, орага тушмоқ; дерушихся эле ~ли муштлашаётганларни аранг ажратиб қўйдилар.

РАЗНЯТЬСЯ, -нимется *сов. (несов. разниматься)* *разг.* бўлинмоқ, ажралмоқ, бўлиниб (ажралиб) кетмоқ.

РАЗО- *приставка то же, что раз-*; 1 олд қўшимча бўлиб, «й» олдидан қўлланади, мас., **разойтисъ**; 2 бирдан ортқиқ ундодан қўлланади, мас., **разогнуть**; 3 «ъ» белгисини олган ундош олдидан қўлланади, мас., **разобью́**.

РАЗОБИДЕТЬ, -обйжу́, -обидишь *сов. (несов. разобиде́ять)* *кого-что разг.* қаттиқ хафа қилмоқ, ранжитмоқ, дилни сиёҳ (хуфтон) қилмоқ.

РАЗОБИДЕТЬСЯ, -обижусь, -обидишься *сов. разг.* қаттиқ хафа бўлмоқ, ранжимоқ, дили сиёҳ (хуфтон) бўлмоқ.

РАЗОБИЖАТЬ *несов. см. разобидеть.*

РАЗОБЛАЧАТЬ *несов. см. разоблачать.*

РАЗОБЛАЧАТЬСЯ *несов. 1 см. разоблачаться; 2 страд. от разоблачать.*

РАЗОБЛАЧЕНИ/Е *с 1 по гл. разоблачить* — **разоблачать** *и разоблачаться, разоблачаться*; 2 *фoш қилувчи (очи́б ташловчи)* нарса (факт); **опубликовать** ~я егó **незаконных действий** унинг ғайриқонуний ҳаракатларини *фoш қилувчи фактларни эълон қилмоқ.*

РАЗОБЛАЧИТЕЛЬ *м книжн.* айбни *фoш қиладиган (очи́б ташлайдиган) одам; фoш қилувчи, очи́б ташловчи; ~ пороков* иллатларни *очи́б ташлайдиган одам, иллатларни фoш қилувчи.*

РАЗОБЛАЧИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* айбни *фoш қиладиган, очи́б ташлайдиган; ~ая статья* айбни *фoш қиладиган мақола.*

РАЗОБЛАЧИТЬ *сов. (несов. разоблачать)* *кого-что 1 уст.* ечинтирмоқ, ечинтириб қўймоқ, ечиб қўймоқ (руҳонийларнинг либосини); 2 *разг. шуғл.* ечинтириб қўймоқ, ечиб қўймоқ; 3 (айбни) *фoш қилмоқ, oшқор қилмоқ, очи́б ташламоқ; ~ врага* душманини *фoш қилмоқ; ~ чьи-л. кóзни* бирoвнинг кирдикорини *очи́б ташламоқ.*

РАЗОБЛАЧИТЬСЯ *сов. (несов. разоблачаться)* 1 *уст.* ечинмоқ (руҳонийлар ҳақида); 2 *разг. шуғл.* ечинмоқ, кийинини (уст-бошини) ечиб қўймоқ; 3 (айбни) *фoш бўлмоқ, фoш қилинмоқ, oшқор қилинмоқ, очи́б ташланмоқ, oшқор бўлмоқ.*

РАЗОБРА/ТЬ, разберу́, разберёшь, -а́л, -а́л, -а́ло *сов. (несов. разбирать)* 1 *что* қисмларга (бўлақларга) ажратмоқ, бузиб ташламоқ; ~ть **механизм** механизмини қисмларга ажратмоқ; ~ть **постройку** бинонини (қисмларга ажратиб) бузиб ташламоқ; 2 *кого-что* битта-биттадан олмоқ, ҳар ким ўзиникини қўлга олмоқ; қўлма-қўл бўлмоқ; в **библиотеке** ~ли **все журналы** кутубхонада ҳамма журналлар қўлма-қўл бўлиб кетди; 3 ҳаммасини сотиб олмоқ, таланиб-тортишиб олмоқ; ~ли **весь товар** ҳамма молни таланиб-сотиб олишди; 4 *что* тартибга солмоқ, саранжомламоқ, саранжом-саришта қилмоқ; ~ть **свой бума́ги** ўз қоғозларини тартибга солмоқ; 5 *перен. что* текширмоқ, кўриб чиқмоқ, суриштириб аниқламоқ; ~ть **дело** ишни (масалани) кўриб чиқмоқ; ~ть **сбору́** жанжални муҳокама қилмоқ (суриштириб аниқламоқ); 6 *грам.* разбор (таҳлил) қилмоқ; ~ть **предложение по частям** рёчи тапни сўз туркумлари бўйича таҳлил қилмоқ; 7 *перен. что* тушуноқ, билмоқ, англамоқ, фаҳмламоқ, пайқамоқ, фарқига бормоқ, фарқламоқ; я не ~л, *что он* **говорит** мен унинг нима дейётганини тушунома-

дим; ~ть **вкус** яғод меванинг таъминини билмоқ; ~ть **чей-л. вóчерк** кимсани танимоқ (бошқалардан фарқ қилмоқ); 8 *кого-что разг.* (вуҷудини) қамраб олмоқ, чулғабооломоқ, қўзғамоқ; егó ~ла́ **зависть** унинг вуҷудини рашиқ (ҳасади) қоплади, унинг рашиқи (ҳасади) қўзғаб кетди; 9 *безл. кого-что прост.* қаттиқ таъсир қилмоқ, миёна урмоқ, мафт қилмоқ; ♣ не **разберй-пойми́** или не **разберй-поймёшь, прост.** ҳеч нарса тушуниб бўлмайд.

РАЗОБРА/ТЬСЯ, разберу́сь, разберёшься; -а́лся, -а́лась, -а́лось *сов. (несов. разбираться)* 1 *разг.* ўз нарсаларини тартибга солмоқ, саранжом-саришта қилмоқ; я **только приехал**, ещó не ~лся мен энлигина келиб турибман, ҳали нарсаларимни саранжом қилганим йўқ; 2 *в ком-чьи* *и разг.* с кем-чем тушуниб (билиб, фаҳмлаб, англаб) олмоқ; ~ться **в вопросе** масалани тушуниб олмоқ; в **этом деле** надо ~ться **бу ишни** тушуниб (аниқлаб) олиш керак; 3 *разг.* (сафла) ўз ўринини топмоқ, ўз ўрнида саflanмоқ; **полк** ~лся **по ротам** полк роталар бўйича (ҳар ким ўз ўрнида) саф торти.

РАЗОБЩАТЬ *несов. см. разобщить.*

РАЗОБЩАТЬСЯ *несов. см. разобщиться.*

РАЗОБЩЕНИЕ *с ажралиб (узилиб) қолиш, алоқанинг узиллиши, алоқанинг йўқлиги, тарқоқлик, бошқа-бошқа бўлиб қолиш; ~ интересов* манфаатларининг бошқа-бошқа бўлиб қолиши.

РАЗОБЩЕННОСТЬ *ж* бир-бирдан ажралганлик, узилганлик, ажралиб (узилиб) қолганлик, алоқаси йўқлик, тарқоқлик.

РАЗОБЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от разобщить; 2 в знач. прил.* бир-бири билан боғланмаган, бир-бирдан ажралиб (узилиб) қолган, алоқаси йўқ, тарқоқ; ~е **племена́** тарқоқ қабилалар.

РАЗОБЩИ/ТЬ *сов. (несов. разобщать)* *кого-что* бир-бирдан ажратмоқ, ажратиб ёки узиб қўймоқ, яқкалаб қўймоқ, алоқасини узмоқ; ~ть **вражеские** **силы** душман кучларини бир-бирдан ажратиб (узиб) қўймоқ; **обстоятельства** ~ли **друзей** **взаят** дўстларни бир-бирдан ажратиб юборди.

РАЗОБЩИТЬСЯ *сов. (несов. разобщаться)* бир-бирдан узилмоқ, узилиб (ажралиб) қолимоқ, ажралиб (тарқалиб) кетмоқ, яқкаланиб қолимоқ, узоқлашмоқ.

РАЗОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 бир марталик, бир галлик; бир мартага ярайдиган; ~ый **билет** бир галлик билет; 2 **фа-кат** бир марта бўладиган, бир марта ўтказилдиган; ~ая **оплата** бир марта (бир йўла) тўланадиган тўлов; ~ый **сбор** бир марта олинадиган йиғим пули (ёки йиғим).

РАЗОГНАТЬ, разгоню́, разгонишь *сов. (несов. разгонять)* 1 *кого-что* тарқатиб юбормоқ, ҳайдаб юбормоқ, тум-тарақай қилмоқ; ~ **толпу́** оломонни тарқатиб юбормоқ; 2 *кого-что разг.* бўшатмоқ, ҳайдамоқ, бўнатиб (ҳайдаб) юбормоқ; ~ **лентяев** **якдовларни** бўшатиб (ишдан ҳайдаб) юбормоқ; 3 *кого-что* тезлатмоқ, тезликни оширмоқ; ~ **автомобиль** **автомобиль** тезлигини оширмоқ; 4 *перен. что* тарқатмоқ, тўзитмоқ, тарқатиб юбормоқ; **ветер разогнал тучи** шамол булутни тарқатиб юборди; ♣ ~ **тоску́, печаль** *разг.* хафагарчиликни (қайғу, ҳасратни) йиғштириб қўйиш (унутиш), бирор нарса билан овуниш; ~ **кровь** муайян ҳаракатлар билан қон айланишини кучайтириш.

РАЗОГНАТЬСЯ, разгоню́сь, разгонишься *сов. (несов. разгоняться)* жуда тезлатмоқ, тезликни ниҳоятда оширмоқ, елдай учирмоқ; ~на **мотоци́кле** **мотоцикли** елдай учирмоқ.

РАЗОГНУТЬ, -гну́, -гнёшь *сов. (несов. разгибать)* *кого-что* тўғриламоқ, ростламоқ; ёзмoқ, кермоқ; ~ **сóгну-тый** **гвоздь** **букилган** **михн** тўғриламоқ; ~ **спину́** **қадни** **ростламоқ.**

РАЗОГНУТЬСЯ, -гну́сь, -гнёшься *сов. (несов. разгибаться)* тўғриламоқ, ростланмоқ; ёзилмоқ, керилмоқ.

РАЗОГРЕВ *м спец.* илтиш, иситиш, қизитиш, қиздириш; ~ **мотора** **моторни** қизитиш.

РАЗОГРЕВАНИЕ *с* илтиш, иситиш; қизитиш, қиздириш.

РАЗОГРЕВАТЬ *несов. см. разогреть.*

РАЗОГРЕВАТЬСЯ *несов. 1 см. разогреться; 2 страд. от разогреть.*

РАЗОГРЕТЬ *сов. (несов. разогрев́ать) кого-что* 1 илитмоқ, нейтмоқ, қизитмоқ, қиздырмоқ; ~ об́ед овқатни иситмоқ; ~ мото́р мото́рни қизитмоқ; 2 *разг.* (ҳаракат билан) баданини иситмоқ (қонни юриштирмоқ), қизштирмоқ; ~ *коня* отни чоптириб қизштирмоқ; ~ *мышцы* ҳаракат билан мушакларни қизитмоқ (тегиклаштирмоқ).

РАЗОГРЕТЬСЯ, -ёте́ся *сов. (несов. разогрева́ться)* 1 илимоқ; -исимоқ, қизимоқ; иситилмоқ, қиздирилмоқ; суп ~ лся шўрва исиди; шўрва иситилди; мото́р ~ лся мото́р қизиди; 2 (ҳаракат билан) бадани исимоқ, исиб кетмоқ, қизимоқ, қизиб кетмоқ; баданига иссиқ югурмоқ; *ма́льчик побегал и бы́стро* ~ лся бола бир оз югурди ва тезда исиб (қизиб) кетди.

РАЗОДЕ́ТЬ/ЫЙ, -ая, -ое *разг. 1 прич. от разоде́ть; 2 в знач. прил.* ясанган-тусанган, безанган, башанг кийинган; ~ *ая де́вушка* ясанган-тусанган қиз, башанг кийинган қиз.

РАЗОДЕ́ТЬ, -ёну, -ёнешь *сов. кого-что разг.* ясантирмоқ, яхши (башанг) кийинтирмоқ, безантирмоқ; ~ *де́вочку* қизчани ясантирмоқ.

РАЗОДЕ́ТЬСЯ, -ёну́сь, -ёнешься *сов. разг.* ясаниб-тусанмоқ, яхши (башанг) кийинмоқ, безанмоқ; ~ *во всё но́вое* бошдан-оёқ янги кийим киймоқ; ♦ ~ *в пух и прах* жуда башанг кийинмоқ.

РАЗОДОЛЖА́ТЬ *несов. см. разодо́лжить.*

РАЗОДОЛЖИ́ТЬ *сов. (несов. разо́должить) кого-что 1 уст.* яхшилик қилмоқ, ёрдам бермоқ, суюнтирмоқ, мамнуи қилмоқ; 2 *разг. ирон.* энсани қотирмоқ, иш (ташвиш) ортирмоқ, дардасар бўлмоқ.

РАЗОДРА́ННЫЙ, -ая, -ое *разг. 1 прич. от разодрáть; 2 в знач. прил.* йиртилган, йиртиб ташланган; тилка-пора қилинган; жулдур; ~ *рука́в* йиртилган (жулдур) енг.

РАЗОДРА́ТЬ, разде́ру, разде́рьшь *сов. (несов. раздира́ть) кого-что разг.* йиртмоқ, йиртиб ташламоқ, дабдала (тилка-пора, жулдур) қилмоқ; ~ *письмо́ в ключь* хатни майда-чуйда килиб йиртиб ташламоқ.

РАЗОДРА́ТЬСЯ, разде́русь, разде́рьшься *сов. (несов. раздира́ться) 1 разг.* йиртилмоқ, ситилмоқ, йиртилиб (ситилиб) кетмоқ, дабдала (тилка-пора) бўлмоқ, жулдур бўлиб кетмоқ; *руба́шка разодралась* кўйлак йиртилиб кетди; 2 *прост.* қаттиқ муштлашмоқ, бир-бирини ғажийшмоқ.

РАЗОЗЛИ́ТЬ *сов. (несов. зли́ть) кого* қаттиқ ачиққилантирмоқ, жаҳлнини чиқармоқ, ғазабини келтирмоқ; жиғига тегмоқ.

РАЗОЗЛИ́ТЬСЯ *сов. (несов. зли́ться)* қаттиқ ачиққиланмоқ, жаҳли чиқмоқ, аччиғи (ғазаби) келмоқ.

РАЗОЙТИ́ТЬ, -ойду́сь, -ойде́шься; -оше́лся, -ошла́сь *сов. (несов. расхо́диться) 1 тарқалишмоқ, тарқалиб (тарқалишиб) кетмоқ; го́сти разошлись* меҳмонлар тарқалишди; 2 аста-секин тарқалмоқ, тарқаб (тарқалиб) кетмоқ, тарқаб йўқолмоқ; *облака́ разошлись* булуғлар тарқаб кетди; 3 эримок, эриб (ёйилиб) кетмоқ; *са́хар в чае разоше́лся* қанд чойда эриб кетди; 4 дуч келмай қолмоқ, учрашмай (кўрмай) ўтиб кетмоқ; ~ *в темноте́* қоронғида кўрмай ўтиб кетмоқ; 5 тор жойда дуч келиб, ёнма-ён ўтмоқ; бир-бирига йўл бериб ўтмоқ; *здесь дво́йм не* ~ бу ерда дуч келган икки киши (икки ёққа) ўтолмайди; 6 *с кем* ўзаро алоқани узмоқ, ажралишмоқ, ажралишиб кетмоқ; ~ *с жено́й* хотини билан ажралишиб кетмоқ; *дру́зья разошлись* из-за *несхо́дства характеров* дўстлар феъл-атворларни мос келмагани учун ажралишиб кетдилар; 7 ораси очилиб қолмоқ, чокидан сўкилиб кетмоқ; *полови́цы разошлись* пол тахта-ларининг ораси очилиб қолди; *пла́тье разошлось* по швам кўйлак чокидан сўкилиб кетди; 8 *перен. с кем-чем в чём* бир-бирига тўғри келмай қолмоқ, ҳар хил бўлиб чиқмоқ, келишмай қолмоқ; ~ *во взгля́дах* қарашлари ҳар хил бўлиб чиқмоқ; 9 сотилиб кетмоқ, сотилиб тамоом бўлмоқ, тарқаб кетмоқ; *това́р бы́стро разоше́лся* товар сотилиб тезда тамоом бўлди; 10 сарф бўлмоқ, тугамоқ; *де́нги разошлись* пул сарфланиб бўлди (тугади); 11 текисланмоқ, текисланиб йўқолмоқ; *морщи́ны на лбу разошлись* пешанадаги ажинлар (текисланиб) йўқолди; *скла́дки разошлись* буришлар (буришган жойлар, бурмалар) текисланиб кетди; 12 (ҳар ёққа) айрилмоқ, ажралиб кетмоқ, тарқалмоқ; за *де́ревной доро́га разошлась* қишлоқдан чиққанда (нарида) йўл ай-

рилиб кетди; *лучи́ должны́* ~ из *це́нтра* нурлар марказдан тарқалиши (тарқалиб туриши) лозим; 13 овоза бўлмоқ, тарқаб кетмоқ, тарқалмоқ, ёйилмоқ; *ве́сти э́ти разошлись* *повсю́ду* бу хабарлар ҳаммаёққа тарқаб (ёйилиб) кетди; 14 тезлаб кетмоқ, тез юра бошламоқ; жадалламоқ; зўраймоқ; *дождь разоше́лся* ёмғир зўрайди (шаррос қуйиб юборди); 15 *перен. разг.* қизниб (қизикиб) кетмоқ, авжига чиқмоқ, ҳаддан ошмоқ; *танцо́р разоше́лся* раққос қизиниб кетди.

РАЗО́К *м. р. -зкá разг. уменьш.-ласк. от раз.* 1, бир марта, бир гал, бир сафар; *ну спой ещ́е* ~ қани, яна бир марта куйлаб бер.

РАЗО́М *нареч. разг. 1* биратўла, бир йўла, бирваракай, бирданига, бир галда, бир ўтиришда, паққос; *сесть всё* ~ ҳамма нарсани бир ўтиришда паққос емоқ; 2 бир зумда, бир лаҳзада, дарҳол, бирдан; *поко́нчить ~ со все́ми делáми* ҳамма ишларни бир зумда тугатмоқ (саранжомламоқ); 3 бирдан, баравар, бирданига; *все* ~ встáли ҳамма бирдан (баравар) ўрнидан турди.

РАЗОМКНУ́ТЬ *сов. (несов. размы́кать) что* 1 узмоқ, ажратмоқ, узиб (ажратиб) қўймоқ; ~ *электри́ческий ток* электр токни узиб қўймоқ; ~ *цепь* занжирни узмоқ; 2 ҳар ёққа сурмоқ, очмоқ, кўтармоқ; ~ *ворота́* шлюза шлюз дарвозасини очмоқ (кўтармоқ); ~ *ве́ки* қовоқни очмоқ; 3 орасини очмоқ, ёймоқ; ~ *строй воен.* сафнинг орасини очмоқ, сафни ёймоқ.

РАЗОМКНУ́ТЬСЯ, -не́тся *сов. (несов. размы́каться) 1* узилмоқ, ажратиб қўйилмоқ; узилиб (ажралиб) кетмоқ; 2 ҳар ёққа сурилмоқ, очилмоқ, кўтарилмоқ; 3 ораси очилмоқ, ёйилмоқ.

РАЗОМЛЕВА́ТЬ *несов. см. разомле́ть.*

РАЗОМЛЕ́ТЬ *сов. (несов. разомлева́ть) разг.* бўшашмоқ, ланж (лоҳас) бўлмоқ; ~ *от жары́* иссиқдан ланж (лоҳас) бўлмоқ.

РАЗОНРАВИ́ТЬСЯ, -влю́сь, -ви́шья *сов. разг.* ёқмай қолмоқ, хуш келмай қолмоқ, маъқул бўлмай қолмоқ.

РАЗОПРЕВА́ТЬ *несов. см. разопрéть.*

РАЗОПРЕ́ТЬ *сов. (несов. разопрéвать) 1* дам еб пишмоқ, ҳил-ҳил бўлмоқ, эзилиб пишмоқ; *ка́ша* ~ ла бўтқа эзилиб пишди; 2 *прост.* терга ботмоқ, терлаб сув бўлмоқ; фарк терлаб бўшашмоқ, лоҳас бўлмоқ; ~ *ть после́ ба́ни* ҳаммомдан кейин терга ботмоқ, бўшашиб лоҳас бўлмоқ.

РАЗО́Р *м прост* 1 харобалик, вайроналик; хароб (хонавайрон) бўлиш; 2 қашшоқлик, йўқсиллик; қашшоқлашиш, йўқсиллашиш; *в ~ разоры́ть* бор-будидан айирмоқ, хонавайрон қилмоқ; 3 зарар, зиён.

РАЗОРА́ТЬСЯ, -ру́сь, -рэ́шья *сов. прост. 1* қаттиқ бақира (қиқира) бошламоқ, овози борича бўқирмоқ; 2 *на кого* бақириб (овозининг борича) сўқина кетмоқ; *ну чего́ ты на меня́* ~ лся? нега менга ҳадеб бақирясан?

РАЗОРВА́ННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от разорва́ть; 2 в знач. прил.* йиртик; ~ *й чуло́к* йиртик пайпоқ; 3 *в знач. прил.* узук-юлуқ, ўзаро боғланмаган; ~ *е фра́зы* узук-юлуқ жумлалар.

РАЗОРВА́ТЬ, -ву́, -вёшь; -а́л, -а́ла, -а́ло *сов. (несов. разрыва́ть) 1* *кого-что* йиртмоқ, узмоқ, йиртиб (узиб) ташламоқ; ~ *ть письмо́* хатни йиртиб ташламоқ; 2 *перен.* чо қутулмоқ, улоқтириб ташламоқ; ~ *ть це́ни ра́бства* қуллик занжирдан (зулмидан) қутулмоқ, қуллик қишанларини парчалаб ташламоқ; 3 *кого-что* тилка-пора қилмоқ, дабдала қилмоқ; ~ *ть рука́в* енгини дабдала қилмоқ; 4 ғажиб ташламоқ, ғажиб ўлдирмоқ; *во́лк ~ л овцу́* бўри кўйни ғажиб ташлади; 5 *что* ёрилмоқ, ёрилиб кетмоқ; *котёл ~ ло безл.* қозон ёрилиб кетди; 6 *перен. что* узмоқ, тўхтатмоқ; ~ *ть дипломатические отношения́* дипломатик алоқаларни узмоқ; ~ *ть свя́зи* алоқани узмоқ; ♦ ~ *ть на ча́сти* *кого разг.* тинчлик бермаслик, талаб ё илтимослар билан нотинч қилмоқ; ҳар ёққа торқиламоқ.

РАЗОРВА́ТЬСЯ, -рву́сь, -рвёшься *сов. (несов. разрыва́ться) 1* йиртилиб кетмоқ, тилка-пора (парча-парча, дабдала) бўлиб кетмоқ; *шуба разо́реалась* пустин йиртилиб кетди; 2 ёрилмоқ, ёрилиб кетмоқ; портламоқ, портлаб кетмоқ; *снаря́д* ~ лся *снаря́д* (тўп ўқи) ёрилди; портлаб кет-

ди; 3 перен. узилмоқ (алоқа, муносабат ҳақида); *между ними ~лись дружеские отношения* улар ўртасидаги дўстлик муносабатлари узилди; 4 перен. разг. ҳар ёққа тортиқиланмоқ (турли иш билан югуриб-елмоқ); *не ~ться же мне!* мен қайси бир ишни қилай ахир!; ♦ *хоть разорвись!* ўлсанг ҳам, нима қилсанг қил!

РАЗОРЕНИЕ с хароб бўлиш; хонавайрон бўлиш; хароб қилиш; хонавайрон қилиш.

РАЗОРИТЕЛЬ м хароб қилувчи, хонавайрон қилувчи, барбод қилувчи.

РАЗОРИТЕЛЬНИЦА ж см. *разоритель*.

РАЗОРИТЕЛЬНЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна хароб қиладиган, хонавайрон (кафангадо) қиладиган; ~е *траты* хонавайрон қиладиган чиқимлар.

РАЗОРИТЬ сов. (несов. *разорять*) *кого-что* 1 бузмоқ, вайрон (хароб) қилмоқ; ~ *птичье гнездо* қуш уясини бузмоқ; ~ *дом* уйни вайрон қилмоқ; 2 бор-йўғидан айирмоқ; хонавайрон қилмоқ, қашшоқ қилмоқ, барбод қилмоқ, хароб қилмоқ; ~ *хозяйство* хўжаликни хароб қилмоқ.

РАЗОРИТЬСЯ сов. (несов. *разоряться*) 1 бор-йўғидан ажралмоқ, қашшоқлашмоқ; хонавайрон бўлмоқ; 2 *разг.* ҳамма пулни сарфлаб қўймоқ (ҳаражат қилмоқ); ~ *на покупку мебели* пулни мебель сотиб олишга сарфлаб қўймоқ.

РАЗОРУЖАТЬ несов. см. *разоружить*.

РАЗОРУЖАТЬСЯ несов. 1 см. *разоружиться*; 2 *страд.* от *разоружать*.

РАЗОРУЖЕНИЕ с по гл. *разоружить* — *разоружать* и *разоружиться* — *разоружаться*; ~ *армии* армияни қуролсизлантириш (қуролсизланиши); *всеобщее и полное* ~ умумий ва батамом қуролсизланиш.

РАЗОРУЖИТЬ сов. (несов. *разоружать*) 1 *кого-что* қуролсизлантирмоқ, қурол-яроғини олиб қўймоқ; қуролларни камайтирмоқ; ~ *противника* душманни қуролсизлантирмоқ; ~ *крепость* қалъани қуролсизлантирмоқ; 2 *перен.* курашнинг бўлган иродасини сусайтирмоқ, шахтни қайтармоқ, бўшаштирмоқ; *идейно* ~ *противника* душманни ғоявий жиҳатдан бўшаштирмоқ.

РАЗОРУЖИТЬСЯ сов. (несов. *разоружаться*) 1 қуролсизланимоқ, қуролни ташламоқ, қуролни йўқотмоқ (ёки камайтирмоқ); 2 *перен.* ҳафсаласи сусаймоқ, шахт қайтмоқ, бўшашишмоқ; *идейно* ~ *гоявий* жиҳатдан бўшашишмоқ.

РАЗОРЯТЬ несов. см. *разорить*.

РАЗОРЯТЬСЯ несов. 1 см. *разориться*; 2 *страд.* от *разорять*; 3 *груб. прост.* ғоят аччиқланмоқ, жаҳли чиқмоқ, ғазабланмоқ; уришишмоқ, жанжалланмоқ, сўкмоқ; жаврамоқ; пўнгиламоқ, тўнгиламоқ; *ну чего ~шься?* нима деб жавраяпсан?

РАЗОСЛАТЬ, -ошлию, -ошлешь сов. (несов. *рассылать*) *кого-что* 1 жой-жойига таркатмоқ, юбормоқ; ~ *письма* хатларни таркатмоқ; 2 ҳаммани (жойларга) юбормоқ, бор одамни жўнатмоқ; ~ *всех курьеров* ҳамма чопарларни жўнатмоқ.

РАЗОСПАТЬСЯ, -плёшь, -пнёшься сов. *разг.* қаттиқ ва узоқ ухламоқ, узоқ ва қаттиқ ухлаб қолмоқ.

РАЗОСТЛАТЬ, *расстелю, расстелешь* сов. (несов. *растстелать*) *что* ёзмоқ, ёймоқ, солмоқ, тўшамоқ, ёзиб (ёйиб, соллиб, тўшаб) ташламоқ; ~ *ковёр* гилам ёзмоқ, гиламни ёзиб ташламоқ.

РАЗОСТЛАТЬСЯ, *расстелется* сов. (несов. *растстелаться*) (бирор нарсанинг юзига) ёйилмоқ, ёзилмоқ, тарқалмоқ; қопламоқ, босмоқ; *по землё ~лся туман* ер бетига туман ёйилди, ер бетини туман қоплади.

РАЗОТКРОВЕННИЧАТЬСЯ сов. *разг.* сидқидилдан (очиқчасига) гаплаша бошламоқ.

РАЗОХАТЬСЯ сов. *разг.* оҳ торта бошламоқ, оҳ-воҳ қила бошламоқ, нолиб бошламоқ.

РАЗОХОТИТЬ, -охочу, -охотишь сов. *кого разг.* қизиқтирмоқ, ҳавасини келтирмоқ.

РАЗОХОТИТЬСЯ, -охочусь, -охотишься сов. *разг.* қизиқиб қолмоқ, ҳаваси келиб қолмоқ.

РАЗОЧАРОВАНИЕ с кўнгили қолиш, кўнгили совийш, ихлоси қайтиш; умидсизлик; умиди пучга чиқиш; *глубокое* ~ кўнгили ғоят совий кетиш, ихлоси қайтиш; *почувствовать* ~ умидсизликка тушмоқ; ҳафсаласи пир бўлмоқ.

РАЗОЧАРОВАННОСТЬ ж кўнгили қолганлик, кўнгили совиганлик; ихлоси қайтганлик, ҳафсаласи пир бўлганлик, умиди пучга чиққанлик.

РАЗОЧАРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от *разочаровать*; 2 *в знач. прил.* кўнгили қолган, кўнгили совиган, ихлоси қайтган, умидсизланган, ҳафсаласи пир бўлган, умиди пучга чиққан; ~ *человек* ҳафсаласи пир бўлган (умидсизликка тушган) одам; ~ *тон* умидсизланиш оҳанги; умидсизланиб гапирши.

РАЗОЧАРОВАТЬ, -рую, -рúешь сов. (несов. *разочаровывать*) *кого-что* кўнгилини қолдирмоқ, кўнгилини совитмоқ, ихлосини қайтармоқ, ҳафсаласи пир қилмоқ; умидни пучга чиқармоқ; *он меня ~л* у менинг ихлосимни қайтарди (кўнгилимни қолдирди).

РАЗОЧАРОВАТЬСЯ, -рúюсь, -рúеься сов. (несов. *разочаровываться*) *в ком-чем* кўнгили қоламоқ, кўнгили совимоқ, ихлоси қайтмоқ, ҳафсаласи пир бўлмоқ, умиди пучга чиқмоқ; ~ *в друге* дўстидан кўнгили совимоқ.

РАЗОЧАРОВЫВАТЬ несов. см. *разочаровать*.

РАЗОЧАРОВЫВАТЬСЯ несов. 1 см. *разочароваться*; 2 *страд.* от *разочаровывать*.

РАЗРАБАТЫВАНИЕ с по гл. *разрабатывать*; ~ *нового проекта* янги лойиҳани ишлаб чиқиш.

РАЗРАБАТЫВАТЬ несов. 1 см. *разработать*; 2 *спец.* қазиб олмақ, қазиб тамомламоқ; ~ *запаси металлов* ер-ости металл қатламларини қазиб чиқармоқ.

РАЗРАБОТАТЬ сов. (несов. *разрабатывать*) *что* 1 ишлов бериб тайёрламоқ; ~ *землю под сад* боғ қилиш учун ерга ишлов бермоқ, ерни боғ қилиш учун тайёрламоқ; 2 ишлаб чиқмоқ, тадқиқ қилмоқ; ~ *новую научную тему* янги илмий темани ишлаб чиқмоқ (тадқиқ қилмоқ); 3 *спец.* қазиб бўлмоқ, ишлаб тамом қилмоқ, қазиб олиб тамом қилмоқ; ~ *золотой прииск* олтин конини қазиб тамом қилмоқ.

РАЗРАБОТКА ж, р. мн. -ток 1 по гл. *разработать* — *разрабатывать*; ~а *земли* ерни ишлаш, ерга ишлов бериш; ~а *темы* темани ишлаш; 2 *спец.* қазиш (қазиб олиш) усули; ~а *полезных ископаемых* фойдали қазилмаларни қазиш усули; *открытая* ~а *очиқ* усулда қазиш; *подземная* ~а *угля* кўмирни ёпиқ усулда (ер остида) қазиш; 3 мн. ~и *кон,* *конлар,* *торфяные* ~и *торф* конлари.

РАЗРАБОТЧИК м техниканинг бирор соҳасида бирор нарсани ишлаб чиқувчи мутахассис.

РАЗРАВНИВАТЬ несов. см. *разровнять*.

РАЗРАЖАТЬСЯ несов. см. *разразиться*.

РАЗРАЗИТЬ, -йт сов. *кого-что* *уст.* и *прост.*: ~ (или да ~т) *меня* (тебя и т. п.) *гром* (силы небесные и т. п.) ўлай агар, худо урсин, тил тортмай ўлай; ~ *меня гром,* *если я вру!* агар ёлгон гапирсам, тил тортмай ўлай!

РАЗРАЗИТЬСЯ, -ражусь, -разишься сов. (несов. *разражаться*) 1 шидат билан бошланмоқ ёки рўй бермоқ; ~лась *гроза* момақадирок гўмбирлаб кетди; *неожиданно* ~лась *беда* тўсатдан бошга кулфат тушди; 2 *перен.* *чем разг.* ҳис-туйғун кучли ифодаланоқ; ~тсья *смехом* хахолаб кулиб юбормоқ, қаҳ-қаҳ уриб қўлмоқ; ~тсья *слезами* бирдан йиглаб юбормоқ; ~тсья *проклятиями* лаънатлар ўқимоқ, лаънат ёғдирмоқ.

РАЗРАСТАНИЕ с ўсиб, кўпайиб кетиш; катталаниш; кўпайов, йириклашув; ~ *сорняков* бегона ўтларнинг кўпайиб кетиши; ~ *опухоли* шишинг катталашуви.

РАЗРАСТАТЬСЯ несов. см. *разрастаться*.

РАЗРАСТИТЬСЯ, -тётся, -ростся, -рослась сов. (несов. *разрастаться*) 1 ўсиб (кўпайиб) кетмоқ, қалинлашмоқ; *говлаб* кетмоқ; *кусты* *густо* разрослись *буталар* қалин бўлиб ўсиб кетди; 2 *перен.* катталашмоқ, йириклашмоқ, кенгаймоқ, катталашиб (кенгайиб) кетмоқ; *город* *разросся* шаҳар кенгайиб кетди; *дело* *разросло* иш йириклашиб кетди; 3 *перен.* кучайиб кетмоқ; *партизанское движение* *разрослось* партизанлик ҳаракати кучайди; *скандал* *разросся* жанжал (гавго) кучайиб кетди.

РАЗРЕВЕТЬСЯ, -вусь, -вёшься сов. *разг.* 1 кучли даражада бўкира (ўкира) бошламоқ; чинқирмоқ, қичқирмоқ; *коровы* ~лись *сигирлар* қаттиқ маърай (бўкира) бошладди; 2 бўкириб йиғлай бошламоқ, чўнграб (чинқириб) йиғлаб юбормоқ; *мальчик* ~лся *бола* чинқириб йиғлаб юборди.

РАЗРЕДИТЬ, -режу́, -редішь *сов. (несов. разрезать)* что 1 яғана ламақ, яғана қилмоқ, сийраклаштирмоқ; ~ хлопчатник гүзани яғана қилмоқ; ~ лес ўрмонни сийраклаштирмоқ; 2 сийраклаштирмоқ; камайтирмоқ, озайтирмоқ; ~ въздух ҳавонни сийраклаштирмоқ.

РАЗРЕДИТЬСЯ, -дйтся *сов. (несов. разрежаться)* 1 сийраклашмоқ, ораси очиқ-очиқ (унда-мунда) бўлиб қолмоқ; 2 сийраклашмоқ, сийракланмоқ, камаймоқ, озаймоқ; въздух ~ лся ҳаво сийраклашди: туман ~ лся туман сийраклашди.

РАЗРЕЖАТЬ *несов. см. разредить.*

РАЗРЕЖАТЬСЯ *несов. 1 см. разредитьсся; 2 страд. от разрезать.*

РАЗРЕЖЕНИЕ *с* сийраклашиш, сийракланиш; сийраклашу; камаюв; сийраклатиш, камайтириш; ~ посадок кўчатларнинг сийракланиши; ~ въздуха ҳавонинг сийраклашуви.

РАЗРЕЖЕННОСТЬ *ж* сийракланганлик, сийраклик; ~ въздуха ҳавонинг сийраклиги.

РАЗРЕЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от разредить; 2* сийрак чиққан, сийраклашган, сийрак экилган, сийрак; қалин (зич) эмас; ~е посевы сийрак экилган (эки сийрак чиққан) экилар; ~й лес сийрак (сийраклашган) ўрмон; 3 *в знач. прил.* сийрак, сийраклашган; кам тўйинган; ~й въздух сийрак (сийраклашган) ҳаво.

РАЗРЕЗ *м* 1 *по гл. разрезать и разрезать;* ~ шкүрок териларни қирқиш; 2 кесик, кесилган (ёрилган) жой; ~ на коже терининг кесилган жойи; 3 йирмоч, қийиқ жой; ~ платья кўйлак йирмочи, кўйлакнинг қийиқ жойи; 4 кесим; поперечный ~ кўндаланг кесим; продольный ~ бўйлама кесим; 5 спец. очик кон, усти очик кон; ♦ *в ~е чего, каком* нуқтаи назаридан; *оценить кнйгу в ~е новых данных* китобга янги далиллар нуқтаи назаридан баҳо бермоқ; *в таком ~е разг. шусл.* шу йўсинда, шу тарзда, шу қабилда; ~ глаз кўз қийиғи, кўз бичими; миндалевидный ~ глаз бодомкўз, бодомқовоқ.

РАЗРЕЗАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *то же, что разрезной* 1; ~ нож (бирор нарса) кесадаган пичоқ, кескич пичоқ.

РАЗРЕЗАНИЕ *с* қирқиш, кесиш, тилиш, қийиш.

РАЗРЕЗАТЬ, -ёжу, -ёжешь *сов. (несов. разрезать и разрезывать)* 1 қирқмоқ, кесмоқ, тилмоқ, тилилмамоқ; қиймоқ, қирқиб (кесиб, тилиб) қўймоқ; ~ верёвку арқонни кесмоқ; ~ хлеб на куски онни кесиб қўймоқ; ~ яблоко на две половинки олмани иккига бўлмақ (кесиб қўймоқ); ~ дыню қовунни тилиб қўймоқ; 2 *прост.* кесиб олмақ, кесиб (эки тилиб) яраламоқ; ~ руку қўлни кесиб олмақ; 3 ёрмоқ, ёриб олмақ; ~ нарыв ярани ёрмоқ; 4 бўлақларга ажратмоқ, бўлмақ (дарё йўл ҳақида); *река* разрезала город на две части дарё шаҳарнинг қоқ ўртасидан (уни иккига бўлиб) ўтган; 5 *перен.* (фронт чизиги ва ш. к. ни) ёриб ўтмоқ.

РАЗРЕЗАТЬ *несов. см. разрезать.*

РАЗРЕЗАТЬСЯ, -режется *сов. (несов. разрезаться)* қирқиб қисмларга ажратилмоқ, бўлинмоқ, қирқилмоқ, кесилмоқ, қийилмоқ, қирқиб (кесиб, қийиб) қўйилмоқ.

РАЗРЕЗАТЬСЯ *несов. 1 см. разрезаться; 2 страд. от разрезать.*

РАЗРЕЗНОЙ, -ая, -ое 1 қирқадиган, кесадаган, тўғрайдиган; кескич, қирқкич; ~ой нож (бирор нарса) кесадаган пичоқ, кескич пичоқ; 2 қирқилган, кесилган; қирқма, кесма; ~ая азбука қирқма алифбе; 3 йирмочли, қирқилган, қирқиб олинган; ~ая спинка пальто орқаси йирмочли пальто, орқаси кесик пальто.

РАЗРЕЗЫВАТЬ *несов. см. разрезать.*

РАЗРЕЗЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. разрезаться; 2 страд. от разрезывать.*

РАЗРЕКЛАМИРОВАТЬ *сов. кого-что разг.* кенг кўлама реклама қилмоқ, мақтаб машҳур қилмоқ; ҳаддан ташқари мақтамоқ; ~ новый товар янги товарни кенг кўлама реклама қилмоқ.

РАЗРЕШАТЬ *несов. см. разрешить.*

РАЗРЕШАТЬСЯ *несов. 1 см. разрешиться; 2 страд. от разрешать* 3 безл. рухсат (ижозат) этилмақ, йўл қўйилмоқ; здесь курить не ~ется бу ерда чекиш мумкин эмас.

РАЗРЕШЕНИЕ *с* 1 *по гл. разрешить* ~ разрешить: ~е противоречий зиддиятларни ҳал этин (баргараф чиқлиш); 2 ижозат, рухсат; получить ~е рухсат олмоқ; 3 *разг.* рухсатнома, рухсат қоғози (хужжат); ~е на выезд в страну мамлакатга кириш (бориш) учун берилган рухсатнома; *предъявить ~е* рухсат қоғозини кўрсатмоқ; ♦ *с* *вашего* ~я рухсатингиз (ижозатингиз) билан, рухсат этсалар, ижозат берсалар, қаршилликларни бўлмаса.

РАЗРЕШИМЫЙ, -ая, -ое ҳал бўладиган, ҳал қилиб (ечиб) бўладиган; легко ~ вопрос осонгина ҳал бўладиган масала.

РАЗРЕШИТЬ *сов. (несов. разрешать)* что 1 рухсат (ижозат) бермоқ, йўл қўймоқ; ~ребёнку погулять болга ўйнаш учун рухсат бермоқ; ~книгу к печати китобни босишга рухсат бермоқ; 2 ечмоқ, ҳал этмоқ, тўғри жароб топмоқ; ~вопрос масалани ҳал этмоқ; 3 баргараф (бир ёқли, ҳал) қилмоқ; ~спор баҳсин баргараф қилмоқ; ~конфликт жанжални баргараф қилмоқ; 4 *пов. разрешить(те)* рухсат (ижозат) эт(инг); *разрешить(те) пройти!* ўтишга (ўтиб кетишга) рухсат эт(инг)!

РАЗРЕШИТЬСЯ *сов. (несов. разрешаться)* 1 ечилмоқ, баргараф бўлмоқ; равшан бўлмоқ; сомнения ~лись шубҳалар баргараф бўлди; загадка ~лась жұмбақ ечилди; 2 битмоқ, баргараф (бир ёқли, ҳал) бўлмоқ; дело ~лось в мою пользу иш менинг фойдамга ҳал бўлди; болельцы ~лись кризисом касал охирида енгил торлди; 3 *кем и без дол.* уст. кўзи ёрмиқ, бўшанмоқ, омон-эсон қутулмоқ, тугмоқ; она ~лась мальчиком у ўғил туғди; ♦ *~ться от времени* кўзи ёрмиқ, омон-эсон қутулмоқ, бўшанмоқ, тугмоқ.

РАЗРИСОВАТЬ, -сую, -суеть *сов. (несов. разрисовать)* кого-что 1 расм солмоқ, расм солиб безаб ташламоқ; 2 *перен. разг.* (кўпинча ёмонлаб) таърифламоқ, газарламоқ; так егё разрисовали, что я отказался от знакомства с ним уни шундай таърифлаб бериндики, мен у билан таниниши фикрдан қайтдим (танинишдан бош тортдим).

РАЗРИСОВАТЬСЯ, -суется *сов. (несов. разрисовываться)* расмлар (турлича чизиклар, нақшлар) билан қопланмоқ; Стёкла затуманились, ~лись снежными узорами (Аксаков) Дераза ойналари хиралашди ва қор нақшлари билан қопланди.

РАЗРИСОВКА *ж* расм солиш, расм солиб безаб ташлаш; ~стен деворга расм солиб безаб ташлаш.

РАЗРИСОВЫВАТЬ *несов. см. разрисовать.*

РАЗРИСОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. разрисовываться; 2 страд. от разрисовывать.*

РАЗРОВНЯТЬ *сов. (несов. разравнять)* что текисламоқ; ~земельный участок ер участкасини текисламоқ.

РАЗРОДИТЬСЯ, -оужьсь, -одиньсь *сов. разг.* (кўпинча қийналиб) кўзи ёрмоқ, қийналиб тугмоқ.

РАЗРОЗНЕННОСТЬ *ж* бошбошдоқлик, уюшмаганлик, тарқоқлик; ~действий ҳаракатнинг тарқоқлиғи (уюшмаганлиғи), бошбошдоқлик билан ҳаракат қилиш; ~сервиса сервиснинг ҳар хиллиги, ноғўла (бут бўлмаган) сервис.

РАЗРОЗНЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от разрознить; 2* *в знач. прил.* қисмлари етишмайдиган, чала, тўла (бут) бўлмаган, ноғўла; бирор қисми адашган, бошқа-бошқа; ~й сервис чала (қисмлари етишмайдиган) сервис, бут бўлмаган сервис; 3 *в знач. прил.* уюшмаган, тарқоқ, бошбошдоқ; он собрал и объединил ~е отряды партизан у тарқоқ партизан отрядларини тўплаб, бирлаштирди, ~е действия бошбошдоқ ҳаракатлар.

РАЗРОЗНИВАТЬ *несов. см. разрознить.*

РАЗРОЗНИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разрозняться; 2 страд. от разрознивать.*

РАЗРОЗНИТЬ *сов. (несов. разрознивать)* что бутлигини бузмақ, пойма-пой (ҳар хил) қилиб юбормоқ, бир қисминни бошқача қилиб қўймоқ (эки йўқотмоқ); ~сервиса сервисни ҳар хил (эки ноғўла) қилиб қўймоқ; ~коллекцию марок маркалар коллекциясини бузмақ (бир қисминни олиб қўймоқ, йўқотмоқ ёки алмаштириб қўймоқ).

РАЗРОЗНИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. разрозниваться)* бутлиги йўқолмақ, нобут (чала) бўлиб қолмоқ, ҳар хил бўлиб қолмоқ, бузилмоқ; коллекция ~лась коллекциянинг бутлиги бузилди (нобут эки чала бўлиб қолди).

РАЗРОНЯТЬ *сов.* что разг. кўпини ёки ҳаммасини тушириб қўймоқ, йўқотиб юбормоқ; ~ **все пакеты** ҳамма пакетларни (бирин-кетин) тушириб қўймоқ.

РАЗРУБ *м спец.* 1 *по гл.* **разрубить** и **разрубать**; ~ **мяса** гўштни чопиб майдаламоқ; 2 кесилган (ёрилган) жой, кесик, ёриқ; **на ~е** **появилась смола** (дарахтнинг) кесилган ёки тиг теккан жойида елим пайдо бўлди.

РАЗРУБАТЬ *несов. см.* **разрубать**.

РАЗРУБИТЬ, **-ублю**, **-убишь** *сов. (несов. разрубать)* кого-что кесиб бўлакламоқ, чопмоқ, кесмоқ, ёрмоқ, қирқмоқ, чопиб (кесиб, қирқиб) ташламоқ, чопиб майдаламоқ; ~ **полёно** тараша ёрмоқ; **палёни** ёриб майдаламоқ; ~ **түшу** сўйилган молни шимталамоқ (чопиб майдаламоқ).

РАЗРУГАТЬ *сов.* кого-что *разг.* 1 қаттиқ сўкмоқ, сўкиб бермоқ, койиб ташламоқ, роса сўкмоқ; 2 салбий фикр билдирмоқ; қаттиқ танқид қилмоқ; ~ **пёсу** пьесани қаттиқ танқид қилмоқ (тит-питини чиқармоқ).

РАЗРУГАТЬСЯ *сов. с кем и без доп.* сўкишиб жанжаллашмоқ, роса сўкишмоқ, сўкишиб (уришиб) кетмоқ; ~ **с приятелем** ошнас билан қаттиқ сўкишмоқ.

РАЗРУМЯНИВАТЬ *несов. см.* **разрумянить**.

РАЗРУМЯНИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разрумяниться**; 2 *страд. от* **разрумянивать**.

РАЗРУМЯНИТЬ *сов. (несов. разрумянивать)* кого-что 1 *разг.* (ёноқларини) ула-элик билан қизартирмоқ; қизил (ула-элик) суртмоқ; ~ **ть щёки** юзига қизил (ула-элик) суртмоқ; 2 (баданига қон югуртириб) қизартирмоқ, қизартириб юбормоқ; **мёрз** ~ **л её щёки** совуқ унинг ёноқларини қизартириб юборди.

РАЗРУМЯНИТЬСЯ *сов. (несов. разрумяниваться)* 1 *разг.* юзига ула-элик (қизил) суртмоқ, юзни қизартирмоқ; 2 қизармоқ, қизариб кетмоқ, юзига қизил (қон) югурмоқ; ~ **на морозе** совуқда қизариб кетмоқ; ~ **от волнения** ҳаяжондан қизариб кетмоқ.

РАЗРУХА *ж* вайронлик, харобалик, вайронгарчилик, харобагарчилик; *хозяйственная* ~ хўжаликдаги вайронгарчилик.

РАЗРУШАТЬ *несов. см.* **разрушить**.

РАЗРУШАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разрушиться**; 2 *страд. от* **разрушать**.

РАЗРУШЕНИЕ *с* 1 *по гл.* **разрушить** и **разрушать**; ~ **города** шаҳарни вайрон қилиш; шаҳарнинг вайрон бўлиши; ~ **горных порд** тоғ жинсларининг емирилиши; ~ **здоровья** соғлиқнинг ёмонлиғи; 2 бузилган (хароб бўлган) жой, хароба, харобалик, вайроналик.

РАЗРУШИТЕЛЬ *м* вайрон қилувчи, емирувчи, бузувчи, хароб қилувчи.

РАЗРУШИТЕЛЬНИЦА *ж см.* **разрушитель**.

РАЗРУШИТЕЛЬНЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-лен**, **-льна** вайрон қиладиган, емирадиган; вайрон қилувчи, емирувчи; ҳалокатли; ~ **ый вётер** вайрон қилувчи шамол; ~ **ая сила** емирувчи куч.

РАЗРУШИТЬ *сов. (несов. разрушать)* что 1 бузмоқ, йиқитмоқ, қулатмоқ, вайрон қилмоқ, емирмоқ; ~ **постройку** иморатни бузмоқ; ~ **мост** кўприкни бузмоқ (вайрон қилмоқ); 2 зарар келтирмоқ, кучсизлантирмоқ, заифлаштирмоқ; хароб қилмоқ; ~ **хозяйство** хўжаликни хароб қилмоқ; 3 *перен.* зарар (путур) етказмоқ, бузмоқ, йўқотмоқ; ~ **здоровье** соғлиғига зарар етказмоқ, соғлиғини йўқотмоқ; 4 *перен.* бузмоқ, барбод қилмоқ, ишдан чиқармоқ, чиппакка (пучга) чиқармоқ; ~ **планы** **противника** душман режаларини чиппакка чиқармоқ.

РАЗРУШИТЬСЯ, **-ится** *сов. (несов. разрушаться)* 1 қулаб тушмоқ, бузилиб кетмоқ, емирилмоқ, вайрон (хароб) бўлмоқ; **дом** ~ **лся** уй қулаб тушди; 2 *перен.* ишдан чиқмоқ, бузилмоқ; **семья** **его** ~ **лась** унинг oilаси бузилиб кетди; 3 *перен.* зарар (путур) етмоқ, ёмонлашмоқ; **здоровье** **её** **окончательно** ~ **лось** унинг соғлиғи бутунлай ёмонлашди; 4 *перен.* барбод бўлмоқ, чиппакка (пучга) чиқмоқ; **планы** **его** ~ **лись** унинг режалари чиппакка қиди.

РАЗРЫВ *м* 1 (алоқа ёки муносабатни) узилш, бузиш; узилиш, бузилиш; ~ **дипломатических отношений** дипломатик алоқаларни узилш, дипломатик муносабатларнинг узиллиши; **между ними** **произошёл** ~ улар ўртасида муносабат бузилди; 2 ёрилиш, ёрилиб кетиш; узилиш; ~ **ствол** **орү-**

дия замбарак стволнинг ёрилиши; ~ **пращи** ипни узилш; ипнинг узилиши; **испытание материалов** на ~ **материалов** ларнинг узилиш даражасини (узилиш-узилмаслигини) **снаб** **кўриш**; 3 портлаш; **портлаган овоз**; **последствие** ~ **ы бомб** бомбаларнинг портлаши (портлаган овози); **вшитил** **ди**; 4 узилган жой, ёриқ, дарз; **найти** ~ **пробода** симнинг узилган жойини топмоқ; ~ **между батальонами** **досиги** **двух километров** батальонларнинг узилш масофаси (батальонлар ўртасидаги масофа) икки километрга етди; 5 *перен. книжн.* номувофиқлик, бир-бирига тўғри келмаслик, тафовут. **фарқ**; ~ **между мечтой** и **действительностью** орзу билан ҳақиқат орасидаги фарқ орзу билан ҳақиқатнинг бир-бирига тўғри келавермаслиги; **разрыв-трава** калит-ўт (фольклорда: ҳар қандай қулф ва занжирларни очувчи ўт-ғиёҳ); ~ **сёрдца** **разе**. юрак ёрилиши.

РАЗРЫВАТЬ I *несов. см.* **разорвать**.

РАЗРЫВАТЬ II *несов. см.* **разрывать**.

РАЗРЫВАТЬСЯ I *несов.* 1 *см.* **разорваться**; 2 *страд. от* **разрывать** I; **душа** (или **сёрдце**) ~ **ется** юрак эзлиб кетади; ~ **ться на части** бир оёғи унда, бир оёғи бунда бўлмоқ.

РАЗРЫВАТЬСЯ II *несов. страд. от* **разрывать** II.

РАЗРЫВНОЙ, **-ая**, **-бе** ёриладиган, портлайдиган, портловчи; ~ **ой снаряд** портловчи снаряд (тўп ўқи); ~ **ая пуля** портловчи (ёрилиб кетадиган) ўқ.

РАЗРЫДАТЬСЯ *сов.* йиғлаб юбормоқ, ҳўнгриб юбормоқ, қаттиқ (бўзлаб) йиғлай бошламоқ.

РАЗРЫТЬ, **-рью**, **-решь** *сов. (несов. разрывать II)* что 1 қазиб олмоқ, қовлаб очмоқ, ўйиб (қовлаб) ташламоқ; ~ **землю** ерни қовлаб ташламоқ; 2 *разг.* титиб (тит-килаб) ташламоқ, айқаш-уйқаш қилмоқ; ~ **все бумаги** на **стол** столдаги ҳамма қоғозларни титкилаб ташламоқ.

РАЗРЫХЛЕНИЕ *с* (тупроқни ҳайдаб) юмшатиш, юмшатиб қўйиш; юмшатиш; юмшаб қолиш; ~ **почвы** тупроқни (ерни) юмшатиш.

РАЗРЫХЛЕТЬ, **-еет** *сов. разг.* юмшамоқ, юмшалмоқ; **снег весной** ~ **л қор** баҳорда юмшаб қолди.

РАЗРЫХЛИТЕЛЬ *м* юмшатгич (ерни юмшатадиган асбоб ёки машина).

РАЗРЫХЛИТЕЛЬНЫЙ, **-ая**, **-ое** юмшатадиган (ерни ҳайдаб юмшатувчи); ~ **агрегат** (ҳайдаб) юмшатадиган агрегат (мас., плугли трактор).

РАЗРЫХЛИТЬ *сов. (несов. разрыхлять)* что (тупроқни ҳайдаб) юмшатмоқ; ~ **землю** ерни юмшатмоқ.

РАЗРЫХЛИТЬСЯ, **-ится** *сов. (несов. разрыхляться)* юмшамоқ, юмшалмоқ; **земля** **хорошо** ~ **лась** ер яхши юмшади.

РАЗРЫХЛЯТЬ *несов. см.* **разрыхлить**.

РАЗРЫХЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разрыхлиться**; 2 *страд. от* **разрыхлять**.

РАЗРЯД I *м* 1 разряд, тур, туркум, гуруҳ, жумла; ~ **растений** ўсимликларнинг туркуми; **зачислить** **ученика** в ~ **лентьев** ўқувчини дангасалар жумласига киритмоқ; 2 разряд, даража, малака даражаси; **высший** ~ олий даража; **гимнаст первого** ~ а биринчи разрядли гимнаст; **токарь седьмого** ~ а еттинчи разрядли токарь; 3 *мат.* рақамларнинг ўрни; **цифра первого** ~ а биринчи ўринда келадиган рақам; **цифра второго** ~ а иккинчи ўринда келадиган рақам.

РАЗРЯД II *м* 1 ўқини чиқариб олиш, ўқсизлантириш; ~ **ружья** милтиқнинг ўқини чиқариб олиш; 2 **электрсизлантириш**; **электрсизланиш**; ~ **батареи** батареяни электрсизлантириш; батареянинг электрсизланиши.

РАЗРЯДИТЬ I, **-яжу**, **-ядишь** *сов. (несов. разряжать I)* кого-что *разг.* ясантирмоқ, яхши кийинтирмоқ; ~ **детей** болаларни ясантирмоқ.

РАЗРЯДИТЬ II, **-яжу**, **-ядишь** *сов. (несов. разряжать II)* что 1 ўқини чиқариб олмоқ, ўқсизлантирмоқ; ~ **ружьё** милтиқнинг ўқини чиқариб олмоқ; милтиқни ўқдан холи қилмоқ; 2 *физ.* электрсизлантирмоқ, электр хусусиятини йўқотмоқ; ~ **батарею** батареяни электрсизлантирмоқ; 3 *перен.* енгилаштирмоқ, кескинликни юмшатмоқ; ~ **обстановку** вазиятни юмшатмоқ (енгилаштирмоқ); ~ **атмосферу** ҳолатни (вазиятни) юмшатмоқ; ~ **напряжённость** меж-

дунаро́дной обста́новки халқаро кескинликни юмшатмоқ; 4 *полигр.* разрядка қилмоқ, ҳарфлар орасини очиб термоқ.

РАЗРЯДИТЬСЯ I, -яжусь, -ядишься *сов. (несов. разряжаться I)* *разг.* ясашиб-тусанмоқ, яхши (башига) кийинмоқ.

РАЗРЯДИТЬСЯ II, -яйдётся, -яйдётся *сов. (несов. разряжаться II)* 1 ўқдан бўшамоқ, ўқдан холи бўлмоқ; ўқсизланмоқ; 2 *физ.* электрсизланмоқ; конденсатор ~ лас конденсатор электрсизланди; 3 *перен.* енгиллашмоқ, юшмамоқ; йўқолмоқ; атмосфера ~ лас вазият енгиллашди (юшмади).

РАЗРЯДКА ж 1 *разг.* ўқини чиқариб олиш; ўқсизлантириш; ~ а ружья милтиқнинг ўқини чиқариб олиш, милтиқни ўқдан холи қилиш; 2 *физ.* электрсизлантириш; электрсизланиш; ~ а аккумулятора аккумуляторнинг электрсизланиши, аккумуляторни электрсизлантириш; 3 *перен.* кескинликни юмшатиш (енгиллаштириш); кескинликнинг юмшаши; боротья за ~ у международной напряжённости халқаро кескинликни юмшатиш учун курашмоқ; 4 *полигр.* разрядка (орасини очиб териш); дать часть текста ~ ой текстнинг бир қисмини разрядка қилиб (ҳарфларнинг орасини очиб) териш.

РАЗРЯДНИК м *разг.* разрядник (разрядли ёки разряди бор спортсмен).

РАЗРЯДНИЦА ж см. разрядник.

РАЗРЯЖАТЬ I *несов. см. разрядить I.*

РАЗРЯЖАТЬ II *несов. см. разрядить II.*

РАЗРЯЖАТЬСЯ I *несов. I см. разрядиться I; 2 страд. от разряжать I.*

РАЗРЯЖАТЬСЯ II *несов. I см. разрядиться II; 2 страд. от разряжать II.*

РАЗРЯЖЕННЫЙ, -ая, -ое *разг. I прич. от разрядить I; 2 в знач. прил. ясанган, ясантирилган, ясан-тусан (қилган); ~ ая жёнщина ясан-тусан (қилган) хотин; ўзига зеб берган хотин.*

РАЗУБЕДИТЬ, -ежy, -едишь; -еждённый *сов. (несов. разубеждать) кого-что в чём* бирор фикрдан қайтармоқ (айнитмоқ); номақбул йўлдан қайтармоқ; тебя трудно ~ сени фикрингдан қайтариш қийин.

РАЗУБЕДИТЬСЯ, -ежусь, -едишься *сов. (несов. разубеждаться) в чём* бирор фикрдан қайтмоқ (айнимоқ), номақбул йўлдан қайтмоқ.

РАЗУБЕЖДАТЬ *несов. см. разубедить.*

РАЗУБЕЖДАТЬСЯ *несов. I см. разубедиться; 2 страд. от разубеждать.*

РАЗУВАТЬ *несов. см. разуть.*

РАЗУВАТЬСЯ *несов. I см. разуться; 2 страд. от разувать.*

РАЗУВЕРИТЬ *сов. (несов. разуверять) кого-что в чём* ишончидан (фикридан) қайтармоқ, ихлосини қайтармоқ.

РАЗУВЕРИТЬСЯ *сов. (несов. разуверяться) ишонмай қолмоқ, ихлоси қайтмоқ, ишончи йўқолмоқ; фикридан қайтмоқ; ~ в друзьях дўстларидан ихлоси қайтмоқ.*

РАЗУВЕРЯТЬ *несов. см. разуверить.*

РАЗУВЕРЯТЬСЯ *несов. I см. разувериться; 2 страд. от разуверять.*

РАЗУДАЛЫЙ, -ая, -ое *нар.-поэт.* ботир, мард, довиорак, азамат, чапани, шумтака (ерга урса, кўкка сапчийдиган); ~ ый мёлодец мард йигит, ботир йигит; чапани йигит; ~ ая пёсня чапанича ашула.

РАЗУЗНАВАТЬ *несов. см. разузнать.*

РАЗУЗНАТЬ *сов. (несов. разузнавать) что, о ком-чём разг.* дарақлаб (сўроқлаб) билмоқ, сурштириб билмоқ; он мйгом всё ~ л у дарвор ҳаммасини сурштириб, билиб олди.

РАЗУКРАСИТЬ, -áшу, -áсишь *сов. разг. (несов. разукрашивать) кого-что I* ясатмоқ, безатмоқ, безамоқ; ~ новогóдную ёлку янги йил арчасини ясатмоқ; 2 *перен.* (гап билан) пардозлаб, жуда яхши қилиб кўрсатмоқ, мақтаб таърифламоқ.

РАЗУКРАСИТЬСЯ, -áшусь, -áсишься *сов. (несов. разукрашиваться) разг.* ясанмоқ, безанмоқ; небо ~ лось звёздами осмон юлдузлар билан безанди, осмонда юлдузлар чарақлаб кетди.

РАЗУКРАШИВАТЬ *несов. см. разукрасить.*

РАЗУКРАШИВАТЬСЯ *несов. I см. разукраситься; 2 страд. от разукрашивать.*

РАЗУКРУПНЕНИЕ ё нисбатан кичиклаштириш, майдалаштириш, бўлиб юбориш; майдаланиш, бўлиниш; майда (кичик) бўлиб қолиш; ~ совхоза совхозни бўлиб юбориш; совхознинг бўлиниши (майдаланиши).

РАЗУКРУПНИТЬ *сов. (несов. разукрупнить) что* кичиклаштирмоқ, майдалаштирмоқ, қисмларга бўлмоқ; ~ район районни бўлиб юбормоқ.

РАЗУКРУПНИТЬСЯ, -йтёя *сов. (несов. разукрупниться) кичиклашмоқ, майдалашмоқ, қисмларга бўлишмоқ.*

РАЗУКРУПНЯТЬ *несов. см. разукрупнить.*

РАЗУКРУПНЯТЬСЯ *несов. I см. разукрупниться; 2 страд. от разукрупнить.*

РАЗУМ м ақл, фаҳм, идрок, зеҳн; ♦ ум за ~ зашёл (или захóдит) у кого мияси айниган, мияси ачиб кетган.

РАЗУМЕНИ/Е с I *уст.* тушуниш, тушуна олиш, анлаш, фаҳмлаш; ёто выше моего ~ я мен буни тушунолмаман; 2 *книжн.* фикр, нуқтаи назар; билиш, тушуниш; сделать что-н. по своему ~ ю бирор ишни ўз фикри билан (ўзи тушунганича) қилмоқ.

РАЗУМЁ/ТЬ *несов. что I уст. и обл.* тушунмоқ, анламоқ, фаҳмламоқ, билимоқ; он ётого не ~ ет у буни тушунмайди; сытый голодного не ~ ет *посл.* қорни тўқнинг қорни очдан хабари йўқ (қорни оч билан нима ишни бор); 2 *книжн. под чем* назарда (кўзда) тутмоқ; ўйламоқ; что ~ ешь ты под ётими словами? сен бу сўз билан нима демоқчисан?

РАЗУМЁ/ТЬСЯ, -ёётся *несов. I* тушунилмоқ, англашилмоқ, назарда (кўзда) тутилмоқ; под ётим выражением ~ ется слёдующее... бунда (бу иборада) қўйидагилар кўзда тутилди...; бу иборадан қўйидагилар англашилмоғи лозим...; 2 *в знач. вводн. сл.* ~ ется ўз-ўзидан маълум (равшан, тушунарли); само собой ~ ется, так делать нельзя бундай қилиб бўлмаслиги ўз-ўзидан маълум; 3 *в знач. утв. частицы* ~ ется албатта, шубҳасиз; мóжно мне уйти?— Разумёется кетсам майлими?— Албатта.

РАЗУМНИК м *разг.* ақлли (эс-ҳушли, идрокли, фаросатли) бола.

РАЗУМНИЦА ж см. разумник.

РАЗУМНЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна I ақлли, ақли бор, идрокли, фаросатли, эс-ҳушли; человек — существо ~ ое инсон — онгли мавжудот; 2 бамаъни, мулоҳазали; зеҳнли, зеҳни ўткир; оқил; ~ ый ребёнок зеҳнли бола; 3 оқилона, маъқул, ақлга мувофиқ, мантикий; ~ ый поступок оқилона ҳаракат (тадбир); он поступил ~ о у оқилона иш қилди.

РАЗУТЫЙ, -ая, -ое I *прич. от разуть; 2 в знач. прил.* оёқ яланг, сарпойчан.

РАЗУТЬ, -ую, -уешь *сов. (несов. разувать) кого-что* пойабзали (оёқ кийимини) ечмоқ; ~ ребёнка баланинг оёқ кийимини ечмоқ; ~ одну ногу бир оёқни ечштирмоқ, пойабзалнинг бир пойини ечмоқ.

РАЗУТЬСЯ, -уюсь, -уешься *сов. (несов. разуваться) ўз оёқ кийимини ечмоқ, яланг оёқ бўлмоқ, сарпойчан бўлиб олмоқ.*

РАЗУТЮЖИВАТЬ *несов. см. разутюжить.*

РАЗУТЮЖИВАТЬСЯ *несов. I см. разутюжиться; 2 страд. от разутюживать.*

РАЗУТЮЖИТЬ *сов. (несов. разутюживать) что* дазмол урмоқ (босмоқ), дазмоллаб қўймоқ; ~ брюки шимни дазмоллаб қўймоқ.

РАЗУТЮЖИТЬСЯ *сов. (несов. разутюживаться) дазмолланмоқ, дазмолланиб текисланмоқ.*

РАЗУХАБИСТ/ЫЙ, -ая, -ое *прост. I* шўх, ўйноқ; ~ ая пёсня шўх ашула; 2 *неодобр.* одобсиз, дағал, қўпол; ~ ый тон дағал (қўпол) муомала.

РАЗУЧИВАТЬ *несов. см. разучить.*

РАЗУЧИВАТЬСЯ *несов. I см. разучиться; 2 страд. от разучивать.*

РАЗУЧИТЬ, -учу́, -учишь *сов. (несов. разучивать) что* ўрганиб олмоқ, билиб олмоқ, ёд олмоқ; ~ новую пёсню янги ашулани ўрганиб олмоқ.

РАЗУЧИТЬСЯ, -учусь, -учишься *сов. (несов. разучиваться) с неопр.* билганини эсдан чиқармоқ, унутиб қўй-

моқ; ~ **красиво писать** чиройли ёзишни унутиб қўймоқ, чиройли ёза олмайдиган бўлиб қолмоқ.

РАЗЪ- *приставка то же, что раз-* 1 «е», «ё», «ю», «д» ҳарфлари олдидан қўлланади, мас., **разъехаться, разъяриться, развѣмный.**

РАЗЪЕДА/ТЬ, -ѣст *несов. что* 1 *см.* **разъесть**; 2 *перен. книжн.* ёмон (қаттиқ) таъсир этмоқ, ичيني кемирмоқ, қақшатоқ, зил кеткизмоқ; қўйнамоқ; злоба ~ **ет дѣшу** адоват (ғазаб) ичيني кемирар (қўйнар) эди.

РАЗЪЕДАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разъесться**; 2 *страд. от* **разъедать.**

РАЗЪЕДИНЕНИЕ *с* айриш, ажратиш, узиш, айириб (ажратиб, узиб) қўйиш, бир-биридан жудо қилиш; ажралиш, айрилиб кетиш, узилиб қолиш; ~ **концов пробѣвода** симларни учларини узиб қўйиш; сим учларининг ажралиб (узилиб) қолиши.

РАЗЪЕДИНИТЬ *сов. (несов. развѣдинять)* 1 *что* айирмоқ, ажратмоқ, узмоқ, айириб (ажратиб, узиб) қўймоқ; ~ **проводѣ** симларни узиб қўймоқ; 2 *кого* бир-биридан жудо қилмоқ, ажратиб юбормоқ; ~ **друзей** дўстларни бир-биридан жудо қилмоқ.

РАЗЪЕДИНИТЬСЯ *сов. (несов. развѣдиняться)* 1 айрилмоқ, ажралмоқ; узилмоқ, ажралишмоқ; **проводѣ** ~ **лись** симлар узилиб; симлар (бир-биридан) ажралиб қолди; 2 *перен.* алоқа узилиб (тўхтаб) қолмоқ.

РАЗЪЕДИНЯТЬ *несов. см.* **развѣдинить.**

РАЗЪЕДИНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **развѣдиниться**; 2 *страд. от* **развѣдинять.**

РАЗЪЕЗД *м* 1 *по гл.* **разъезжаться**; ~ **гостей** меҳмонларнинг тарқалиши; 2 *мн.* ~ **я сафар, саѣхат, кўп** (турли) жойларга бориб келиш; **я мѣсяц** **провѣл** в ~ **ах** мен бир ойни сафарда ўтказдим; 3 *воен.* **разъезд** (разведка учун юбориладиган кичкина отлик бўлинма); **кавалерийский** ~ отлик **разъезд**; 4 *ж.-д.* **разъезд** (бир изли темир йўлнинг поездлар тўхтаб, учрашиб ўтадиган қўш изли жойи).

РАЗЪЕЗДИТЬ, -ѣзжу, -ѣдишь *сов. (несов. развѣзживать)* *что* 1 *разг.* (бир жойдан) қатнайвериш йўл ҳосил қилмоқ, йўл очмоқ; йўлни кенгайтирмоқ; 2 қатнайвериш йўлни бузмоқ (нишдан чиқармоқ).

РАЗЪЕЗДИТЬСЯ, -ѣзжусь, -ѣдишься *сов. разг.* ҳадеб юравермоқ (қатнайвермоқ), кўп юра бошламоқ, қатнай бошламоқ.

РАЗЪЕЗДН/ОЙ, -ѣя, -ѣе 1 кўчиб юрувчи, кўчма, сайёр; ~ **ѣя** бригада **самодѣятельности** сайёр ҳаваскорлик бригадаси; ~ **ѣя** автоколонна кўчма автоколонна; 2 сафарга, саѣхатга мўлжалланган; ~ **ѣя** **повѣда** сафар араваси; 3 *ж.-д.* **разъездга** оид; **разъезд...**; ~ **ѣй** **пути** **разъездга**ги йўл, **разъезд** йўл (поездлар учрашиб ўтадиган йўл).

РАЗЪЕЗЖАТЬ *несов.* сафар қилмоқ, сафарда юрмоқ, айлиниб юрмоқ; ~ **по странѣ** мамлакат бўйлаб сафар қилмоқ.

РАЗЪЕЗЖАТЬСЯ *несов. см.* **разъехаться.**

РАЗЪЕЗЖЕННЫЙ, -ѣя, -ѣе 1 *прич. от* **разъездить**; 2 *о знач. прич.* қатналавериш бузилган (нишдан чиққан); ~ **пути** қатналавериш бузилган (нишдан чиққан) йўл.

РАЗЪЕЗЖИВАТЬ *несов. см.* **разъездить.**

РАЗЪЕМН/ЫЙ, -ѣя, -ѣе *спец.* қисмларга ажраладиган, бўлакларга бўлинадиган; бўлинма; ~ **ѣя** **конструкція** бўлакларга бўлинадиган (бўлинма) конструкция.

РАЗЪЕСТЬ, -ѣст, -ѣдят; -ѣл *сов. (несов. развѣдѣть)* *что* 1 ўймоқ, шилмоқ, еб қўймоқ; **извѣстка** **разъѣла** рўки оҳақ қўлларни шилиб юборди; **ржавчина** **разъѣла** **железо** занг темирни еб ишдан чиқарибди; 2 (кўп жойини) тишлаб олмоқ, гажиб ташламоқ; (кўп жойини) чақиб юбормоқ, чақиб ташламоқ.

РАЗЪЕ/СТЬСЯ, -ѣмся, -ѣшья, -ѣстся, -ѣдмся, -ѣдятся, -ѣдятся; -ѣлся *сов. (несов. развѣдѣться)* *разг.* овқат еявериб семирмоқ, қорин қўймоқ; ~ **вшійся** **боров** семирдиб кетган тўнғиз.

РАЗЪЕХА/ТЬСЯ, -ѣдусь, -ѣдешься *сов. (несов. развѣзжаться)* 1 **жўнаб** кетишмоқ, **жўнашмоқ,** тарқалишмоқ, бошқа-бошқа ёққа кетмоқ; **гости** ~ **лись** меҳмонлар **жўнаб** кетишди (тарқалишди); 2 *с кем или без доп. разг.* ажралишмоқ, ажралишиб кетмоқ; бир-бирини ташлаб кетмоқ; **супруги** ~ **лись** эр-хотин ажралишиб кетди; 3 *с кем или*

без доп. учрашмай (дуч келмай, тўқнашмай) ўтиб кетмоқ; бир-бирининг енидан ўтиб кетмоқ; **машини** ~ **лись** машиналар учрашмасдан (тўқнашмай) ўтиб кетди; 4 *с кем или без доп.* бир-бирини кўрмай (кўришмай) ўтиб кетмоқ; 5 *разг.* сирганиб кетиб керилмоқ (ирилмоқ); **лыжи** ~ **лись** в **разные** **стороны** чаңғилар сирганиб туғли томонга керилиб кетди; **ноги** ~ **лись** на **льду** музда сирганиб оёғи керилиб кетди; 6 *перен. прост.* йиртнимоқ, ситилмоқ, тўзимоқ, тутдек тўкилмоқ.

РАЗЪЯРЕНН/ЫЙ, -ѣя, -ѣе 1 *прич. от* **разъярить**; 2 *в знач. прич.* ғазабланган, аччиқланган, қутурган; ~ **ѣй** **зверь** ғазабланган йиртқич; 3 *перен. в знач. прич.* қутурган; ўта кучли, шиддатли; ~ **ѣя** **стихія** қутурган (ўта шиддатли) табиий офат.

РАЗЪЯРИТЬ *сов. (несов. разъярить)* *кого-что* ғазаблантирмоқ, аччигини (жаҳлини) чиқармоқ, жигитга тегмоқ; ~ **зверя** йиртқичнинг аччигини чиқармоқ.

РАЗЪЯРИТЬСЯ *сов. (несов. разъяряться)* ғазабланмоқ, аччигланмоқ, тутақиб кетмоқ, даргазаб бўлмоқ, қутуриб кетмоқ; **лев** ~ **лся** арслон ғазабланди, аролнинг жаҳли чиқди.

РАЗЪЯРЯТЬ *несов. см.* **разъярить.**

РАЗЪЯРЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разъяриться**; 2 *страд. от* **разъярить.**

РАЗЪЯСНЕНИЕ *с* 1 *по гл.* **разъяснить** и **разъяснять** тушунтириш, англатиш, тушунтириб бериш; ~ **непонятного** **вопроса** тушунилмаган масалани тушунтириб бериш; 2 тушунтириш; **изоҳ**; **он дал** **письменное** ~ у ёзма **равишда** **изоҳ** берди, у тушунтириш хати ёзиб берди.

РАЗЪЯСНИВАТЬСЯ *несов. см.* **разъясниться.**

РАЗЪЯСНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ѣя, -ѣе тушунтиришга (англатишга) оид; тушунтириш учун қилинадиган; тушунтириш...; ~ **ѣя** **работѣ** **среди** **населения** аҳоли ўртасида олиб бориладиган тушунтириш ишлари.

РАЗЪЯСНИТЬ, -ит *безл. сов. разг.* очилмоқ, ёришмоқ, очилиб (ёришиб) кетмоқ; **к** **полудню** ~ **ло** тушга **бор** ҳаво очилиб кетди.

РАЗЪЯСНИТЬ *сов. (несов. разъяснить)* *что* тушунтириб равшан (аниқ) қилмоқ; англатмоқ, уқдирмоқ, тушунтирмоқ, тушунтириб бермоқ; ~ **правило** қондани тушунтириб бермоқ.

РАЗЪЯСНИТЬСЯ, -ится *безл. сов. (несов. разъясниваться)* *разг.* очилмоқ, ёришмоқ, очилиб (ёришиб) кетмоқ, юришиб кетмоқ, тарқалмоқ.

РАЗЪЯСНИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. разъясниться)* ойдинлашмоқ, равшанлашмоқ, очиқ-ойдин бўлмоқ, аниқ маълум бўлмоқ, англашилмоқ; **дело** ~ **лось** масала (иш) ойдинлашди.

РАЗЪЯСНЯТЬ *несов. см.* **разъяснить.**

РАЗЪЯСНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разъясниться**; 2 *страд. от* **разъяснить.**

РАЗЫГРАТЬ *сов. (несов. разыгрывать)* 1 *кого-что* ижро этмоқ, чалмоқ, ўйнамоқ; ~ **сцену** из **спектакля** спектаклдан **парча** ижро этмоқ; ~ **музыкальную** **пьесу** музыкали пьесани ижро этмоқ; 2 *перен. кого-что* ўзини бирор қиёфага солмоқ, ўзини бирор қиёфада кўрсатмоқ; ~ **простака** ўзини содда қилиб кўрсатмоқ, ўзини овсарликка солмоқ; **умѣло** **разыгранное** **удивление** усталик билан ўзини ҳайратланган қилиб кўрсатиш; 3 *что* охиригача ўйнамоқ, ўйинни охирига олиб бормоқ; ~ **партію** в **шахматы** бир партия шахмат ўйнамоқ; 4 *что* ўйинга (ютуққа) тикмоқ; тикилган нарсани бермоқ (тақсимламоқ) ёки беришга қарор қилмоқ; ~ **вѣзу** в **лотерей** **лотерейга** ваза тикмоқ; **лотерей** **ютуғига** ваза бермоқ; 5 *кого-что* *разг.* калака (майна) қилмоқ, кулги қилмоқ; ~ **приятеля** ўртоғини калака қилмоқ; ♦ **как по нотам** ~ осонгина (қийналмасдан) бажармоқ, амалга оширмоқ.

РАЗЫГРАТЬСЯ *сов. (несов. разыгрываться)* 1 (бирор нарсани) жуда қизиқиб кетмоқ, берилиб кетмоқ, киришиб кетмоқ, қизиқиб (берилиб) ижро этмоқ; **дѣти** ~ **лись** болалар ўйинга жуда ҳам берилиб кетдилар; 2 *разг.* тобора берилиб (қизиқиб) ижро этмоқ, тобора яхшироқ ижро эта бошламоқ; **пианист** ~ **лся** **пианиночи** берилиб чала бошладди; 3 **кучли, қаттиқ** (кескин) бир тусда рўй бермоқ, шиддат билан юз бермоқ (содир бўлмоқ, бошланиб кетмоқ);

бўра ~ лась кучли бўрон кўтарилди; мбре ~ лось денгиз қаттиқ чайқала бошлади; аппетит ~ лся иштаҳа очилиб кетди; ~ лся скандал қаттиқ жанжал бошлашиб кетди; жанжал авж олди.

РАЗЫГРИВАТЬ *несов. см. разыграть.*

РАЗЫГРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разыграться 2, 3; 2 страд. от разыгрывать.*

РАЗЫСКАНИ/Е *с 1 қидириб топиш, излаб (ахтариб) топиш; ~ е преступника жиноятчини қидириб топиш; 2 мн. ~ я книжн. текшириш, қидириш; тадқиқот; ~ я о древнейших летописях энг қадимги солномалар тўғрисидаги тадқиқот.*

РАЗЫСКАТЬ, **-ышú**, **-ыщешь** *сов. (несов. разыскать) кого-что қидириб топомқ, излаб (ахтариб) топомқ.*

РАЗЫСКА/ТЬСЯ, **-ышúсь**, **-ыщешься** *сов. (несов. разыскиваться) топиломқ, топилиб қолмоқ; вещь ~ лась (йўқолган) нарса топилади.*

РАЗЫСКИВАТЬ *несов. см. разыскать.*

РАЗЫСКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. разыскаться; 2 страд. от разыскивать.*

РАЙ *м, предл. о рае, в раю 1 рел. жаннат, беҳишт, фирдавс, уимоҳ; и рад бы в ~, да грехи не пускают погов. жон дердим-у, «лекин» бор-да; с мýлым ~ и в шалаше погов. ёр бўлса, қапа ҳам жаннат; ёр бўлса бас — жаннат асло керакмас; 2 перен. жаннатдек (жаннатнамо, жаннат мисол) жой, жуда сўлим жой; гўзал (хушманзара) жой; здесь прямо ~ бу ер жаннатнинг нақ ўзи; ♣ земной ~ или ~ земной то же, что рай 2.*

РАЙКОМ *м (районный комитет) райком (район комитети); ~ комсомóла район комсомол комитети.*

РАЙОН *м 1 ерлар, жойлар, майдон, район; ~ затопления сув бостириладиган ерлар; пригородный ~ шаҳар атрофидаги жойлар; ~ военных действий жанг майдони; промышленный ~ саноат райони, саноат жойлашган ерлар; 2 район; Октябрьский ~ гóрода Ташкента Тошкент шаҳрининг Октябрь райони; 3 разг. район, район маркази; поехать в ~ районга (район марказига) бормоқ; 4 чего атроф, теварак, теварак-атроф; район; бой в ~е вокзала вокзал атрофидаги жанглар.*

РАЙОНИРОВАНИЕ *с районларга бўлиш, районлаштириш; ~ областéй областларни районларга бўлиш.*

РАЙОНИРОВАТЬ *сов. и несов. что 1 районларга бўломқ, районлаштирмоқ; 2 спец. районлаштирмоқ (муайян районларга жойлаштирмоқ); ~ сорта пшеницы бугдой навларини районлаштирмоқ.*

РАЙОННЫ/Й, **-ая**, **-ое** *районга оид; район...; ~ й центр район маркази; ~ е соревнования район миқёсидаги мусобақалар.*

РАЙОНО *м, нескл. (районный отдел народного образования) районо (район маориф бўлими).*

РАЙС(О)И/Й, **-ая**, **-ое** *1 жаннатга оид; жаннат...; 2 перен. жаннатдек, ажойиб, гўзал, хушманзара; ~ ое местéчко жаннатдек (гўзал) жой; 3 перен. тинч ва фаровон, осойишта, дориламон; ~ ая жизнь дориламон (осойишта) ҳаёт; ♣ ~ ие птыцы зоол. жаннат қушлари (чумчүксимонлар туркумига мансуб, ялтироқ патли, жуда чиройли қушлар оиласи. Шарқи-жанубий Осиёда ва Шарқий Австралияда яшайди).*

РАЙСОВЕТ *м (районный совет народных депутатов) райсовет (халқ депутатлари район совети).*

РАК *1 м қисқичбақа; ♣ показать, где ~ и зимуют кому прост. адабини бериб қўймоқ, суробини тўғрилаб қўймоқ, онасини учқўрғондан кўрсатмоқ; (сидеть) как ~ на мели разг. шўри қуримоқ, мушкул аҳволга тушиб қолмоқ; когда ~ (на горе) свистнет разг. туянинг думи ерга текканда.*

РАК *II м 1 рак. саратон касали; ~ желудка ошқозон раки; 2 биол. бўрма, гудда, бўртиб чиққан шиш (ёсимликларда); ~ картофеля картошка илдиздаги бўртма.*

РАКА *ж рака (христианлар черковнда: авлиёлар жасади сакланадиган мақбара).*

РАКЕТА *ж 1 ракета, мушак; сигнальная ~ сигнал ракета(си); осветительная ~ ёритувчи ракета; 2 ракета (реактив двигатели бўлган учиш аппарати); космическая ~ космик ракета, межконтинентальная ~ қитъалараро ракета;*

♣ ~ носитель элтувчи ракета (кўп погонали ракетанинг йўлдошини космосга олиб чиқадиган охириги погонаси).

РАКЕТКА *ж, р. мн. -ток ракетка; ~ для тенниса теннис ўйнайдиган ракетка; первая ~ перен. энг яхши теннисчи.*

РАКЕТНИЦА *ж ракетница (сигнал ва ёритувчи ракеталарни отувчи тўпонача).*

РАКЕТНО-ЯДЕРН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракета-ядрога оид; ракета-ядро...; ~ ое оружие ракета-ядро қуроли (ядро зарядли жанговар ракета).*

РАКЕТН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракетага оид; ракета...; ~ ое оружие ракета қуроли; ~ ые войска ракета қўшинлари; ~ ая техника ракета техникаси.*

РАКЕТОДРОМ *м ракетодром (ракеталар учуриладиган, синиб кўриладиган махус майдон).*

РАКЕТОНОСЕЦ *м, р. -сца ракетносец (ракета қуроли бўлган жанговар кема ёки самолёт).*

РАКЕТОНОСИТЕЛЬ *м 1 ракета элтувчи (ракета билан қуроланган самолёт); 2 то же, что ракетносец см. ракета 2.*

РАКЕТОНОСНЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракета қуролини элтувчи, ракета билан қуроланган; ~ флот ракеталар билан қуроланган флот.*

РАКЕТОСТРОЕНИЕ *с ракетасозлик.*

РАКЕТОСТРОИТЕЛЬ *м ракетасоз (ракетасозликда ишловчи киши).*

РАКЕТОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракетасозликка оид; ракетасозлик...*

РАКЕТЧНЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракетага оид; ракетка...*

РАКЕТЧИК *м ракетчи (1 ракета қўшинларида хизмат қилувчи ҳарбий хизматчи; 2 ракета стиб сигнал берувчи).*

РАКЕТЧИЦА *ж см. ракетчик 2.*

РАКИТА *ж оқ тол.*

РАКИТНИК *м 1 толзор; 2 дуккакдилар оилага мансуб гулли буталарнинг номи.*

РАКИТОВЫ/Й, **-ая**, **-ое** *оқ толга оид; оқ тол...; ~ е ветви оқ тол шоқлари.*

РАКОВИНА *ж 1 чиганоқ; ~ моллюска моллюска чиганоғи; жемчужная ~ марварид чиганоғи; 2 раковина, чаноқ; кухняная ~ ошхона раковинаси (чаноғи); ушная ~ қулоқ чаноғи (сунраси); 3 спец. говак жинс (тошларнинг ичда бўладиган бошқа жинс, тешик-тешик жинс); 4 спец. (қуйилган мегалл ёки бетон ичда бўладиган) қават бўлиқ.*

РАКОВИННЫЙ **-ая**, **-ое** *чиганоққа оид; чиганоқ...*

РАКОВ/ЫЙ **I**, **-ая**, **-ое** *қисқичбақага оид; қисқичбақа...; ~ ая скорлупа қисқичбақа пўсти; ~ ый суп қисқичбақа шўрваси.*

РАКОВ/ЫЙ **II**, **-ая**, **-ое** *рак касалига оид; рак...; ~ ая опухоль рак шиши; ~ ый бельной разг. рак касали билан оғриган одам.*

РАКООБРАЗНЫЕ *мн, р. -ых (ед. ракообразное) зоол. қисқичбақасимонлар.*

РАКУРС *м ракурс (тасвирий санъатда: нарсанинг узоқдаги қисмларини қисқартириб, кичрайтириб тасвирлаш).*

РАКУРСНЫЙ, **-ая**, **-ое** *ракурсга оид; ракурс...*

РАКУШЕЧНИК *м чиганоқтош.*

РАКУШЕЧНЫЙ, **-ая**, **-ое** *прил. от ракушка; чиганоққа оид; чиганоқлардан иборат бўлган, чиганоқли, чиганоқли ~ песок чиганоқли (чиганоқ аралани) кум.*

РАКУШКА *ж, р. мн. -шек, то же, что раковина I.*

РАЛЛИ *с нескл. ралли (автомобиль ёки мотоцикл пойгасининг бир тури); автомобильное ~ автомобиль раллиси.*

РАМА *ж I ром; рамка; окóнная ~ дераза роми; для картины расм қўйиладиган рамка; 2 дераза, ром, двойные рамы қўшқават дераза, қўшқават ром, вакрые парник ~ ми парниклар устини ромлар билан ёномқ; 3 спец. рама; ~ автомобиль автомобиль рамаси; велосипедная ~ велосипед рамаси.*

РАМАЗАН *м рамазон, рўза ойи (қамария йилининг тўққизинчи ойи).*

РАМ/КА *ж, р. мн. -мок 1 рамка; ром; ~ ка зёркала ёнининг рамкаси; 2 рамка, ҳошия; объявление в траурной*

~ке мотам рамкасиға (қора рамкаға) олинған эълон (ким-санинг вафоти ҳақида); 3 *перен. мн.* ~ки *чего* доира, ҳад, чегара; *выйти из ~ок приличия* одоб доирасидан чиқмоқ; *действовать в ~ках закона* қонун доирасида (доирасидан чиқмай) иш қилмоқ.

РАМН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ром (дераза, рамка ёки рама)га ишлатиладиган, ромбоп, деразабоп; рамкабоп, рамабоп; ром (дераза, рамка ёки рама)...; ~**ое стекло** ромбоп (деразабоп) ойчак; 2 ром (дераза, рамка ёки рама) тайёрлайдиган (ишлаб чиқарадиган); ~**ый завод** ром (дераза, рамка ёки рама) тайёрлайдиган завод.

РАМОЧН/ЫЙ, -ая, -ое ром (рамка)га оид; (рамка)...; ~**ая антенна радио** рамкасимон антенна.

РАМП/А *ж театр.* рампа (1 сахна олдиға ўрнатилган, ёруғи фақат сахнага тушадиган чироқлар; **огни** ~ы рампа ёруғи; 2 шундай чироқларни томошабиндан яшириб турадиган пастак тўсиқ; 3 *перен.* сахна, театр; **пьеса увидела** ~у пьеса сахнаға қўйилди).

РАН/А *ж* 1 яра, жароҳат; **сквозная** ~а тешик яра; **пулевая** ~а ўқ яраси (ўқ тегиб ҳосил бўлган яра); **перевязать** ~у ярани боғламоқ; 2 *перен.* дард, алам, қайғу, ҳасрат; **бередить** ~у эски дардни қўзғатмоқ, ярани янгиламоқ; яраға туз сепмоқ.

РАНГ *м* 1 ранг, мартаба, даража, унвон; **капитан второго** ~а 2-ранг капитан; **дипломатические** ~и дипломатларнинг мартабалари (даражалари); 2 ранг (харбий кема-нинг даражаси, разряди), **крейсер 2-го** ~а 2-ранг крейсери, 2-рангли крейсер.

РАНГОВЫЙ, -ая, -ое рангга (мартаба, даражаға) оид; ранг...

РАНГОУТ *м мор.* рангоут (кемаларда: елкан ва юкларни кўтариш учун ишлатиладиган ходасимон ёки труба-симон асбоблар).

РАНЕВ/ОЙ, -ая, -бе мед. яраға (жароҳатға) оид; яра (жароҳат)...; ~**ая поверхность** яранинг юзи; жароҳатланган жой.

РАНЕЕ *нареч.* то же, что **раньше**.

РАНЕНИ/Е *с* 1 *по гл.* **ранить** 1 жароҳатлаш, ярадор қилиш; жароҳатланиш; ярадор бўлиш; 2 яра, жароҳат; **пулевое** ~е ўқ яраси (ўқ тегиб ҳосил бўлган яра); **он полчул** два ~я у икки марта ярадор бўлди.

РАНЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* **ранить**.

РАНЕН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ярадор, ярадор бўлган, яраланган, жароҳатланган; ~**ый солдат** яраланган солдат; 2 *в знач. сущ.* ~ый *м, -ая* *ж* ярадор, ярадор киши, яраланган одам; **отправка ~ых в госпиталь** ярадорларни госпиталга юбориш.

РАНЕТ *м* ранет (чучук олманинг бир нави).

РАНЕЦ *м, р.* -нца ранец, сафар халта; жилд, сумка (орқаға боғлаб кўтариб юрилади); **походный** ~ сафар халта; ~ **для книг** китоб сумка (китоб солиб юриладиган сумка).

РАНЖИР *м* 1 *спец.* бўйсира, бўйсира бўлиш (бўйига қараб сафланиш); бўйсира қилиш (бўйига қараб сафлаш ёки сафта турғизиш); 2 *перен.* муайян тартиб, қонда; ♦ **под один** ~ **подвести** ҳаммани бараварлаштирмоқ, ҳаммани тенг (баравар) қилиб қўймоқ; **по ~у** 1) бўйига қараб, бўйсира қилиб; катта-кичиклигига қараб; 2) *перен.* аҳамиятига (муҳимлигига) қараб (фарқламоқ).

РАНИМОСТЬ *ж* адолатсизликка чидолмаслик, гап кўтаролмаслик, кўнгли нозиклик.

РАНИМ/ЫЙ, -ая, -ое гап кўтаролмайдиган; адолатсизликка чидолмайдиган, кўнгли нозик; жиззаки; ~**ая психика** гап кўтармаслик; кўнгли нозиклик; **он человек легко** ~ый сира гап кўтаролмайдиган (жиззаки) одам.

РАНИТЬ *сов. и несов. кого-что* 1 ярадор қилмоқ, жароҳатламоқ; **его ~ло осколком мины** у мина парчасидан ярадор бўлди; 2 *перен.* қаттиқ хафа қилмоқ, дилини (кўнглини) оғритмоқ, кўксини яра қилмоқ, дилини жароҳатламоқ.

РАННЕСПЕЛОСТЬ *ж* эртапишарлик, тезпишарлик, чиллакилик.

РАННЕСПЕЛЫ/Й, -ая, -ое чиллаки, эртапишар, тезпишар; ~**е сорта** винограда узумнинг эртапишар (чиллаки) навлари.

РАНН/ИЙ, -ая, -ее 1 эрта, илк, эрта бошланган; ~**ая весна** эрта баҳор, эрта кўклам, илк баҳор; ~**ий час** эрта саҳар, илк саҳар; ~**ее утро** эрта тонг; ~**ий романтизм** илк романтизм; ~**ие рассказы А. Кавхара А. Қажҳорнинг** илк ҳикоялари; 2 эрта, барвақт; ~**ий сев** эрта (барвақт) экинш; ~**ая старость** эрта бошланган қарилик, барвақт қарилик; барвақт қариш; 3 чиллаки, эртапишар, эртанги; ~**ий сорт винограда** узумнинг чиллаки (эртапишар) нави; ♦ **из молодых, да ~ий погов.** ёш бўлса ҳам, чиллакироқ (пихини ёрган).

РАНО *нареч.* 1 эрта, барвақт, вақтлик; ~ **утром** эрта тонгда, эрталаб (эрта билан) барвақт; **он проснулся очень** ~у жуда барвақт уйғонди; 2 ёшлигида, болалигида; анча вақтлик; **он ~лишлся матери** у ёшлигида онадан етим қолди; ~ **научиться читать** ёшлигидан ўқишга ўрганмоқ; 3 вақтидан олдин, жуда эрта, одатдагидан тез; **он ~состарился** у жуда эрта (тез) қариди; ~ **лечь спать** ухлашга барвақт (эрта) ётмоқ; **тебе ~читать эту книгу** бу китобни ўқишингга ҳали эрта; ♦ ~ **или поздно** *разг.* эртами-кечми, бугун бўлмаса эртага, ахир бир кун; **раным** ~ эрта саҳарда, жуда эрта.

РАНТ *м, предл. о* ранте, на ранту рант; баҳя; **ботинки с ~ом** рантли ботинка, ранти бор ботинка.

РАНТОВ/ОЙ, -ая, -бе и РАНТОВЫЙ, -ая, -ое рантли, баҳяли; ~**ые сапоги** рантли этик.

РАНТЬЕ *м нескл.* судхўр, рантье.

РАНЦЕВЫ/Й, -ая, -ое *прил. от* **ранец** сафар халтаға (ранец ёки сумкаға) оид; сафар халта (ранец ёки сумка)...; ~**е ремни** ранец (сафар халта) тасмаси.

РАНЦ *ж разг.* саҳар, жуда эрта, каллайи саҳар (лаб); **что ты поднялся в такую** ~? нега бунча эрта (каллайи саҳарлаб) турдинг?

РАНЫШЕ *нареч.* 1 *сравн. от* **рано** 1; 2 олдин, илгари, аввал; **он не придет ~ завтрашнего дня** у эртадан илгари келмайди; у фақат эртага келади; **он уехал ~ нас** у биздан аввал жўнаб кетди; **он пришел ~ всех** у ҳаммадан олдин келди; 3 даставвал, дастлаб, аввал, олдин; ~ **выслушай, а потом говори** аввал тингла, кейин сўзла; 4 бир вақтлар, аввалги вақтларда, авваллари, илгарилари; илгари, бурун; ~ **он приходил к нам** у илгарилари бизникига келиб турарди; ~ **мы были друзьями** илгари биз ўртоқ (дўст) эдик; ♦ ~ **времени** муддатидан олдин, барвақт; бе-вақт, беаҳвал.

РАПИРА *ж* рапира (қиличбозликда қўлланиладиган, чор қиррали қиличсимон қурол); **фехтовать на ~х** рапира билан қиличбозлик қилмоқ.

РАПИРИСТ *м* рапирачи.

РАПИРИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* рапирист.

РАПОРТ *м* рапорт (ахборот, маълумот); **подать** ~ рапорт бермоқ.

РАПОРТИЧКА *ж, р. мн.* -чек рапортичка (бирор ишнинг бажарилганлиги ҳақида қисқача ёзма маълумот).

РАПОРТОВАТЬ, -тую, -туешь *сов. и несов. кому о чём* рапорт бермоқ; ~ **командиру полка** полк командирига рапорт бермоқ; ~ **о выполнении плана** планининг бажарилганлиги тўғрисида рапорт (маълумот) бермоқ.

РАПСОДИЯ *ж муз.* рапсодия (халқ кўшиқлари, достонлари темасидаги музика асари); **венгерская** ~ Листа Листнинг венгерча рапсодияси.

РАРИТЕТ *м книжн.* нодир нарса, раритет; **музейные** ~ы музейдаги нодир нарсалар.

РАС- *приставка* жарангсиз ундошлар олдида «раз» вазифасида ишлатиладиган олд қўшимча, мас.: **раскусить, распилить**.

РАСА *ж* ирқ; **монгольидная** ~ монгол ирқи.

РАСИЗМ *м* ирқчилик.

РАСИСТ *м* ирқчи, ирқчилик тарафдори.

РАСИСТСКИ/Й, -ая, -ое ирқчиликка оид; ирқчилик...; ~**е законы** ирқчилик қонунлари.

РАСКАБАЛИТЬ, -лю, -лишь *сов. (несов. раскабалить)* кого озод қилмоқ, қулликдан қутқармоқ.

РАСКАБАЛИТЬСЯ, -люсь, -лиюсь *сов. (несов. раскабалюсь)* озод бўлмоқ, қулликдан қутулмоқ.

РАСКАБАЛЯТЬ *несов. см.* раскабалить.

РАСКАБАЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскабалиться; 2 *страд. от* раскабалять.

РАСКАИВАТЬСЯ *несов. см.* раскaiяться.

РАСКАЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* раскалiть; 2 *в знач. прил.* қизиган, қиздирилган, қизиб (чўғ бўлиб) турган; ~ая печь қизиб турган печь.

РАСКАЛИТЬ, -лю, -лишь *сов. (несов. раскалiть) что* қиздирмоқ, қизитмоқ, қизитиб (қиздириб) чўғ қилмоқ; ~ утiг дазмолни қиздирмоқ.

РАСКАЛИ/ТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. раскалiться) кн-* зимоқ, қизиб чўғ бўлмоқ, чўғ бўлиб кетмоқ; печь ~ лась докрасна печь қизиб чўғ бўлди.

РАСКАЛЫВАТЬ *несов. см.* расколiть.

РАСКАЛЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* расколiться; 2 *страд. от* раскaiывать.

РАСКАЛЯТЬ *несов. см.* раскалiть.

РАСКАЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскалiться; 2 *страд. от* раскалiть.

РАСКАПРИЗНИЧА/ТЬСЯ *сов.* ҳадеб инжиқлик қила бермоқ, инжиқлик қила бошламоқ; **ребёнок** ~ лся гўдак инжиқлик қила бошлади.

РАСКАПЫВАТЬ *несов. см.* раскопiть.

РАСКАРКА/ТЬСЯ *сов. разг.* 1 қағиллай бошламоқ, қағиллашиб кетмоқ; **вороны** ~ лись қарғалар қағиллаша бошладилар; 2 *перен.* валдирамоқ; ёмон нафас қилмоқ, ёмонликдан (фалокатдан) дарак бермоқ.

РАСКАРМЛИВАТЬ *несов. см.* раскормiть.

РАСКАССИРОВАТЬ *сов. кого-что* тарқатиб юбормоқ, тугатмоқ, йўқ қилмоқ; ~ полк полкни тарқатиб юбормоқ.

РАСКАТ *м* 1 *по гл.* раскатiть — раскатiть — раскaiывать и раскатiться — раскатiться — раскaiваться; 2 *прост.* сирпанчиқ жой, силлиқ жой; ~ы на дорiге йўлнинг сирпанчиқ жойлари; 3 гумбур-гумбур (гулдур-гулдур) овоз, гумбурлаш, гулдураш; ~ы грiма момақалдироқнинг гумбурлаши.

РАСКАТАТЬ *сов. (несов. раскaiывать) что* 1 ёзмоқ, ёймоқ, очмоқ. ёзиб (ёйиб) юбормоқ; ~ ковёр гиламни ёзмоқ (ёзиб юбормоқ); 2 *разг.* думалатиб-думалатиб юбормоқ, бирмунча думалатмоқ; ~ брiвна ходаларни думалатиб юбормоқ; 3 ўқловлаб (ёки каток босиб) текисламоқ; ~ бельё кирни ўқлов билан текисламоқ (силлиқламоқ); 4 ёймоқ, ўқловламоқ, жўваламоқ, ясси қилмоқ; ~ тесто хамир ёймоқ.

РАСКАТА/ТЬСЯ, -ается *сов. (несов. раскaiваться) 1* ёзилмоқ, ёйилмоқ, ёзилиб (ёйилиб) кетмоқ; **ковёр** ~ лся гилам ёйилиб (ёзилиб) кетди; 2 ёйилмоқ, жўваланмоқ, ўқловланмоқ, яссиланмоқ; **тесто** ~ лось хамир ўқловлаб ёйилди, хамир ўқловланди (жўваланди).

РАСКАТИСТЫЙ, -ая, -ое гулдурайдиган, гумбурлайдиган; гулдурас, гумбур-гумбур, гулдур-гулдур; ~ удiр грiма момақалдироқнинг кетма-кет гумбурлаши (гумбур-гумбури); ~ смех гурр этиб кулиб юбориш; гулдурас кулги.

РАСКАТИТЬ, -ачу, -атишь *сов. (несов. раскaiывать) кого-что* 1 думалатмоқ, айлантириб юбормоқ; думалатиб юргизмоқ; ~ колесi филдиракни юмалатиб (айлантириб) юбормоқ; 2 у ёқ-бу ёққа (турли томонга, ҳар томонга) думалатиб (филдиратиб) юбормоқ; ~ брiвна ходаларни у ёқ-бу ёққа думалатиб юбормоқ.

РАСКАТИ/ТЬСЯ, -ачусь, -атишься *сов. (несов. раскaiваться) 1* тез думалаб (айланиб, филдираб) кетмоқ, филзилаб кетмоқ; **колесi** ~ лось филдирак филдираб кетди; 2 ҳар томонга (у ёқ-бу ёққа) думалаб кетмоқ; **шары** ~ лись по всемy бильярдy соққалар бильярднинг ҳар томонига думалаб кетди; 3 янграб кетмоқ, гумбурлаб кетмоқ; **эхо** ~ лось в горiх тоғларда акс садо янграб кетди.

РАСКАТЫВАТЬ *несов.* 1 *см.* раскатiть; 2 *см.* раскатiть; 3 *разг.* кўп юрмоқ, ҳадеб миниб юрмоқ.

РАСКАТЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскатiться; 2 *см.* раскатiться; 3 *страд. от* раскaiывать.

РАСКАЧАТЬ *сов. (несов. раскaiчивать) кого-что* 1 тебратмоқ, тебратиб юбормоқ, ~ качели арғимчоқни тебратиб юбормоқ; 2 *прост.* қимирлатмоқ, қимирлатиб бўшаштирмоқ, лиқилдоқ қилиб қўймоқ; ~ столб устунни қимирлатиб (лиқиллатиб) қўймоқ (бўшаштирмоқ); ~ зуб тишни қи-

мирлатиб қўймоқ; 3 *перен. разг.* қўзғатмоқ, рағбатлантирмоқ, ғайратлантирмоқ, шига солиб юбормоқ; он смог всех ~, и работа пошла у ҳаммани рағбатлантириб юборди, шундан кейин иш жўнаниб кетди.

РАСКАЧА/ТЬСЯ *сов. (несов. раскaiчиваться) 1* тебратмоқ, тебрана бошламоқ, қаттиқ тебраниб кетмоқ; **качели** ~ лись арғимчоқ тебрана бошладди; 2 *прост.* қимирламоқ, бўшаб (лиқиллаб) қоламоқ; **зуб** ~ лся тиш қимирлаб (лиқиллаб) қолди; 3 *перен. разг.* қўзғатмоқ, ғайратга кирмоқ, ҳафсала қилмоқ, шига тушмоқ.

РАСКАЧИВА/ТЬ *несов.* 1 *см.* раскaiчать; 2 *чем* тебратмоқ, ўйнатмоқ; **ребёнок** сидiл на скамье и ~ л ногами бола скамейкада оёғини ўйнатиб ўтирарди.

РАСКАЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскaiчаться; 2 *страд. от* раскaiчать 1.

РАСКАЧКА *ж разг.* 1 *по гл.* раскaiчать — раскaiчивать и раскaiчаться — раскaiчиваться; 2 (у ёқ-бу ёққа) тебраниб юриш, лапанглаб юриш.

РАСКАЧЛЯТЬСЯ *сов.* қаттиқ йўталмоқ, қаттиқ йўтала бошламоқ; йўтал тутмоқ.

РАСКАЯНИ/Е *с* ачиниш, афсусланиш, пушаймон бўлиш, ўқиниш; пушаймон, тавба; **его** охватило чувство ~ я (қилмишига) афсусланди, у тавба қилди.

РАСКАЯТЬСЯ *сов. (несов. раскaiваться) в чём* ачимоқ, афсусланмоқ, пушаймон бўлмоқ, ўқинмоқ, тавба қилмоқ; ~ в содеянном қилмишига пушаймон бўлмоқ (тавба қилмоқ).

РАСКВАРТИРОВАНИЕ *с воен.* қароргоҳларга жойлашиш (ёки жойлаштириш); ~ **вiнских частей** ҳарбий қисмларни қароргоҳларга жойлаштириш; ҳарбий қисмларнинг қароргоҳларга жойлашуви.

РАСКВАРТИРОВАТЬ, -рiю, -рiуешь *сов. (несов. раскaiртиривать) кого-что воен.* қароргоҳларга жойлаштирмоқ, уйларга жойлаштирмоқ; ~ роту ротани уйларга жойлаштирмоқ.

РАСКВАРТИРОВАТЬСЯ, -рiуюсь, -рiуешься, -рiуетесь *воен. сов. (несов. раскaiртириваться) қароргоҳларга жойлашмоқ, уйларга жойлашиб олмақ.*

РАСКВАРТИРiВАТЬ *несов. см.* раскaiртиривать.

РАСКВАРТИРiВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскaiртиривать; 2 *страд. от* раскaiртиривать.

РАСКВАСИТЬ, -iшу, -iсишь *сов. (несов. раскaiшивать) что прост.* уриб ёрмоқ, мажақ (пачақ) қилмоқ, қонга беламоқ; ~ нос бурчини пачоқ қилмоқ; ~ губу лабини қонга беламоқ (уриб ёрмоқ).

РАСКВАШИВАТЬ *несов. см.* раскaiсать.

РАСКВИТАТЬСЯ *сов. с кем разг.* 1 қарзни узмоқ, қарздан қутулмоқ, узилмоқ, узилишмоқ, орани очиқ қилмоқ; ~ с долгами қарзларни тўламоқ, қарзлардан қутулмоқ; 2 *перен.* ўч олмақ, қасос олмақ; ~ с обидчиком ёмонлик қилган (хафа қилган) одамдан ўч олмақ.

РАСКИДА/ТЬ *сов. (несов. раскaiдывать) кого-что* 1 сочмоқ, ёймоқ, сочиб (ёйиб) ташламоқ; **вывезти на поле навiз** и ~ ты **его** по пiхоте гўнгни далага олиб чиқиб, ҳайдалган ерга сочмоқ; 2 *разг.* сочиб ташламоқ, дуч келган ерга ташлаб кетмоқ, ивирситмоқ; ~ ты **бумiги** қоғозларни сочиб ташламоқ; 3 *перен. разг.* тўзитиб юбормоқ, тарқатиб юбормоқ; **жизнь** ~ ла нас по разным городам ҳаёт бизни турли шаҳарларга тўзитиб юборди.

РАСКИДАТЬСЯ *сов. (несов. раскaiдываться) разг.* 1 ўз нарсаларини сочиб (ёйиб) ташламоқ; 2 қўл-оёғини ҳар тарафга ташлаб ётмоқ, тўлганмоқ; ~ на постели тўшакда тўлганиб ётмоқ; 3 кенг жойни эгаллаб ётмоқ, ҳар томонга ёйилиб жойлашмоқ.

РАСКИДИСТ/ЫЙ, -ая, -ое шохлаб кетган, шох отиб кетган, тарвақайлаган, чочоқ; ~ое **дерево** шох отиб кетган дарахт; ~ые **рога** тарвақайлаган шох.

РАСКИДНiЙ, -iя, -iе очиладиган, кенгайдиган; (очи-либ яна) тахланадиган; ~ стол очиладиган (кенгайдиган) стол.

РАСКИДЫВАТЬ *несов. см.* раскaiдывать и раскaiнуть.

РАСКИДЫВА/ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* раскaiдаться 2 и раскaiнуться; 2 ёзилмоқ, кенгаймоқ; очиладиган (яна тахланадиган) бўлмоқ; **стол** ~ ется стол ёзилади (кенгайди); 3 *страд. от* раскaiдывать.

РАСКИНУТЬ *сов.* (*несов.* **раскідывать**) *что* 1 кермоқ, ёзмоқ, катта очмоқ; ~ **руки** қўлларни ёзмоқ; 2 ёймоқ, ёзмоқ; ~ **ковёр на полу** гиламини полга ёзмоқ; 3 (кенг жойда) барпо қилмоқ, кенг жойни ишғол қилмоқ; 4 *перен.* ёймоқ, кенгайтирмоқ, кўпайтирмоқ, тармоқ ёйдирмоқ; **шире** ~ **сеть колхозной торговли** колхоз савдо тармоқларини кенгайтирилди; 5 **курмоқ, ёзмоқ**; ~ **палатку** палатка (чодир) **курмоқ**; ♦ ~ **умом** (или **мозгами**) *прост.* ақл югуртирмоқ, яхшилаб ўйлаб кўрмоқ, мияни ишлатмоқ.

РАСКИНУТЬСЯ *сов.* (*несов.* **раскідываться**) 1 *разг.* ясланиб ётмоқ, қўл-оёғини ёзиб (чўзиб) ётмоқ; ~ **ться на диване** диванда ясланиб ётмоқ; 2 кенг жойни ишғол қилмоқ, ёйилиб жойлашмоқ; **город** ~ **ляся на берегу реки** шаҳар дарё соҳили бўйлаб ёйилиб жойлашган.

РАСКИПАТЬСЯ *несов.* *см.* **раскипётся.**

РАСКИПЕТЬСЯ, -плюсь, -пийсья *сов.* (*несов.* **раскипаться**) *разг.* 1 қаттиқ қайнамоқ, қайнаб кетмоқ; **водá в котлe** ~ **лась** қозондаги сув қайнаб кетди; 2 *перен.* *то же, что* **раскипятётся.**

РАСКИПЯТИТЬСЯ, -ячусь, -ятійсья *сов.* *разг.* қони қайнаб кетмоқ, қизишиб кетмоқ, жаҳли чиқиб кетмоқ; **ну чебó ты** ~ **дся?** нега бунча қизишиб кетдинг?

РАСКИСАТЬ *несов.* *см.* **раскиснуть.**

РАСКИСАТЬ, -ну, -нешь, -йс, -йсла *сов.* (*несов.* **раскисать**) 1 яхши кўнчимоқ; ошиб кўтарилмақ; **тесто** ~ **ло** **хамир** роса кўпчиди (ошиб кўтарилиди); 2 *разг.* бўкмоқ, изиб (нам тортиб) ийинмоқ; **сапоги** ~ **ли этик** (ёмғирда) ивиб кетди; 3 шилга бўлмоқ, пилчлалаб (ботқоқ бўлиб) кетмоқ; **дорога после дождя** ~ **ла** ёмғирдан кейин йўл шилта бўлиб кетди; 4 *перен.* *разг.* ланж (лоҳас) бўлмоқ, шалпаймоқ бўшашмоқ; ~ **нуть от жары** иссиқдан лоҳас бўлиб (шалпайиб қолмоқ); 5 *перен.* *разг.* эримоқ, кўнгли эримоқ; **от ласки он** **совсем** ~ **силаб-сийлашлардан** у жуда эриб кетди.

РАСКЛАДКА *ж* 1 *по гл.* **расклáдывать**; 2 тақсимлаш нисбати, бўлганда (тақсимланганда) тўғри келган улуш; **по** ~ **е** с **каждого причítается по рублю** тақсимлаганда киши бошига бир сўмдан тушади.

РАСКЛАДНОЙ, -ая, -ое *буклама, букиладиган* ва ёзилладиган, ёзилладиган ва тахланадиган; ~ **стол** очиладиган (кенгайдиган) стол.

РАСКЛАДУШКА *ж, р. мя.* -шек *разг.* раскладушка, йиғма (буклама) қаравот.

РАСКЛАДЫВАТЬ *несов.* *см.* **разложить** 1.

РАСКЛАДЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **разложиться** 1; 2 *страд.* *от* **расклáдывать.**

РАСКЛАНЯТЬСЯ *несов.* *см.* **расклáняться.**

РАСКЛАНЯТЬСЯ *сов.* (*несов.* **расклáнятьсяся**) с кем таъзим қилмоқ (кўришганда ёки хайрлашганда); таъзим қилиб, саломлашмоқ ёки хайр-маъзур қилмоқ.

РАСКЛЕВАТЬ, -люёт *сов.* (*несов.* **расклéвывать**) *что* 1 (кўп жойини) чўқилаб тешмоқ; 2 чўқилаб еб қўймоқ; **птицы** ~ **ли все крошки** қушлар ҳамма увоқларни чўқилаб еб қўйдилар.

РАСКЛЕВЫВАТЬ *несов.* *см.* **расклевать.**

РАСКЛЕИВАНИЕ с ҳамма жойга ёпиштириш, ёпиштириб ташлаш; ~ **афиш** афишаларни ҳамма жойга ёпиштириб ташлаш.

РАСКЛЕИВАТЬ *несов.* *см.* **расклéить.**

РАСКЛЕИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **расклéиться**; 2 *страд.* *от* **расклéивать.**

РАСКЛЕИТЬ, -ёю, -ёишь *сов.* (*несов.* **расклéивать**) *что* 1 кўчирмоқ, кўчириб олмоқ, елимини кўчириб очмоқ; ~ **конвёрт** конвертнинг елимини кўчириб очмоқ; 2 ҳамма жойга ёпиштирмоқ, ёпиштириб ташламоқ; ~ **афиши** афишаларни ҳамма жойга ёпиштириб ташламоқ.

РАСКЛЕИТЬСЯ, -ёюсь, -ёишься *сов.* (*несов.* **расклéиваться**) 1 кўчмоқ, кўчиб кетмоқ, елими кўчиб кетмоқ; **конвёрт** ~ **ляся** конвертнинг елими кўчиб, очилиб кетди; 2 *перен.* *разг.* бузилмақ, бузилиб кетмоқ; **свáдьба их** ~ **лась** уларнинг тўйи бузилиб кетди; 3 *перен.* *разг.* мазаси қочмоқ, мазаси кетмоқ, тоби қочмоқ; **что-то я** **совсем** ~ **ляся** нима учундир жуда мазам кетди.

РАСКЛЕЙКА *ж* ёпиштириш, ҳамма ёққа ёпиштириб чиқини; ~ **плакатов** плакатларни ёпиштириб чиқини.

РАСКЛЕЙЩИК *м* бирор нарсани ёпиштирувчи, ёпиштириб (елимлаб) чиқувчи; ~ **афиш** афишалар ёпиштирувчи.

РАСКЛЕЙЩИЦА *ж* *см.* **расклéйщик.**

РАСКЛЕПАТЬ *сов.* (*несов.* **расклéпывать**) *что* 1 (парчинланган нарсани) кўчирмоқ, ажратмоқ, ажратиб (чиқариб) олмоқ; 2 парчинламоқ, уриб япалоқ қилмоқ, пачоқламоқ; ~ **заклéпку** **заклéпкани** (михнарчинни) уриб япалоқламоқ.

РАСКЛЕПАТЬСЯ, -áется *сов.* (*несов.* **расклéпываться**) парчинланган жойдан ажралмоқ, кўчмоқ, кўчиб (чиқиб) кетмоқ; **ручка** **лэйки** ~ **лась** гулчелакнинг дастаси (парчинланган жойдан) ажралаб (кўчиб) кетди.

РАСКЛЕПКА *ж* *по гл.* **расклепáть** и **расклéпывáть** парчинланган жойдан ажратиб (чиқариб) олиш.

РАСКЛЕПЫВАНИЕ *по гл.* **расклéпывать.**

РАСКЛЕПЫВАТЬ *несов.* *см.* **расклепáть.**

РАСКЛЕПЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **расклéпаться**; 2 *страд.* *от* **расклéпывать.**

РАСКЛЕШИВАТЬ *несов.* *см.* **расклéшить.**

РАСКЛЕШИТЬ *сов.* (*несов.* **расклéшивать**) *что* клéш қилмоқ (кийимнинг пастки қисмини кенгайтирмоқ); ~ **брюки** шимни клéш қилмоқ (почасини кенгайтирмоқ); ~ **юбку** юбкани клéш қилмоқ (этагини кенгайтирмоқ).

РАСКЛИНИВАТЬ *несов.* *см.* **расклинить.**

РАСКЛИНИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **расклиниться**; 2 *страд.* *от* **расклинивать.**

РАСКЛИНИТЬ, -нйó, -нйшь *сов.* (*несов.* **расклинивать**) *что* 1 понани уриб чиқармоқ; 2 пона қоқиб ёрмоқ; ~ **полéно** палéнни пона қоқиб ёрмоқ.

РАСКЛИНИТЬСЯ, -йтся *сов.* (*несов.* **расклиниваться**)

пона урганда ёрилиб (бўлиниб) кетмоқ.

РАСКОВАННО *нареч.* эркин, эркин равишда, бамайлихотир, бемалол (ҳаракат қиладиган); **он** **чувствовал себя** **легко** и ~ у ўзини енгил ва эркин ҳис қиларди.

РАСКОВАННОСТЬ *ж* эркинлик, бамайлихотирлик.

РАСКОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* *от* **расковáть** тақаси тушиб қолган ёки олиб ташланган; тақасиз; ~ **ая** **лошадь** тақаси олиб ташланган ёки тушиб қолган от; 2 *в знач. прич.* *перен.* эркин, бемалол; бамайлихотир; **поведéние его** **было** **естественным** и ~ **ым** унинг ҳаракатлари (юриш-туриши) табиий ва эркин эди.

РАСКОВАТЬ, -кую, -куёшь *сов.* (*несов.* **расковáывать**) 1 *кого-что* тақасини олиб ташламоқ; ~ **лошадé** отларнинг тақасини олиб ташламоқ; 2 *кого-что* кишидан бўшатмоқ, кишини олиб ташламоқ; 3 *что спец.* болғалаб яссиламоқ; (юпқаламоқ); ~ **желéзо** темирни болғалаб яссиламоқ.

РАСКОВАТЬСЯ, -куюсь, -куёшься, -куётся *сов.* (*несов.* **расковáываться**) 1 тақаси тушиб қолмоқ, тақасини йўқотмоқ, тақасиз бўлиб қоламоқ; 2 ўзидан киши ёки занжирларни ечиб ташламоқ, киши (занжир)лардан халос бўлмоқ.

РАСКОВЫВАТЬ *несов.* *см.* **расковáть.**

РАСКОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **расковáться**; 2 *страд.* *от* **расковáывать.**

РАСКОВЫРИВАТЬ *несов.* *см.* **расковырять.**

РАСКОВЫРЯТЬ *сов.* (*несов.* **расковыривать**) *что* *разг.* 1 **ковлайвериб** тешмоқ, **ковлаб** кенгайтириб юбормоқ, **ковлаб** ташламоқ; ~ **хлеб** бўлка нонни **ковлаб** ташламоқ; 2 **тирнаб** ташламоқ, **қашлаб** кўчирмоқ; ~ **рану** ярани **тирнаб** ташламоқ.

РАСКОКАТЬ *сов.* *что прост.* синдирмоқ, чил-чил қилмоқ; ~ **стакан** **стакани** чил-чил синдирмоқ.

РАСКÓЛ *м* 1 *по гл.* **расколóть** и **раскальвать**; ёриш, ушатиш, чақиш, майдалаш; ажралиш, майдаланиш, парчаланиб кетиш; 2 *по гл.* **расколóть** — **раскальваться** (ўзаро келишолмаслик туфайли) ажралиш, ажрალიб кетиш; келишмовчилик, ихтилоф; **Произошёл** ~ и **в среде** **плéнных офицёров** (Новиков-Прибой) Асирга тушган офицерлар орасида ҳам келишмовчилик (ажралиш) юз берди; 3 **раскол** (17-асра Россиядаги диний-ижтимоий ҳаракат); 4 *уст.* *то же, что* **старообрядчество.**

РАСКÓЛАЧИВАТЬ *несов.* *см.* **расколóтить.**

РАСКÓЛДОВАТЬ *сов.* (*несов.* **расколдóвывать**) *кого-что* хурофий тушунчага кўра: сеҳру жодудан халос қилмоқ (қутқармоқ).

РАСКОЛДОВЫВАТЬ *несов. см. расколдовать.*
РАСКОЛЮТИТЬ, -лочу́, -лотишь *сов. (несов. расколáчивать)* что 1 *разг.* очмоқ, бузмоқ, бузиб ташламоқ; ~ *ящик* яшиқни бузиб ташламоқ; 2 *спец.* уриб кенгайтирмоқ, уриб пачоқламоқ, тўқмоқлаб чўзмоқ; ~ *подбóву* тағчармни уриб (тўқмоқлаб) чўзмоқ; 3 *прост.* уриб синдирмоқ, чилчил қилмоқ; ~ *тарёлку* тарелкани чилчил қилмоқ; 4 *прост.* уриб шикастлантирмоқ, уриб майиб қилмоқ; ~ *колéнку* тиззани (бирор нарсага уриб олиб) шикастлантирмоқ; 5 *прост.* яксон қилмоқ, тор-мор қилмоқ.

РАСКОЛЮТЬ, -колю́, -колешь *сов. (несов. раскáлывать)* *кого-что* 1 ёрмоқ, ушатмоқ, майдаламоқ, парчаламоқ; ~ *полéно* палённи (тарашани) ёрмоқ; тарашани ёриб майдаламоқ; ~ *глыбу льда* муз бўлагини парчаламоқ; 2 *перен.* ажратмоқ, орага ихтилоф (нифоқ, низо) солмоқ; ~ *какую-л. группирóвку* бирор гуруҳ орасига нифоқ солмоқ.

РАСКОЛÓ/ТЬСЯ, -кóлется *сов. (несов. раскáлываться)* 1 ёрилмоқ, ушалмоқ, чақилмоқ, майдаланмоқ, парчаланмоқ; *полéно* ~ лось палён (тараша) ёрилди; 2 *перен.* (келишмовчилик туфайли) ажралмоқ, бўлиниб кетмоқ, орага ихтилоф (нифоқ, низо) тушмоқ; *группирóвка* ~ лась группа бўлиниб кетди; 3 *перен. прост.* ростини (тўғрисини) гапира бошламоқ, ростига (тўғрисига) кўчмоқ.

РАСКОЛУПАТЬ *сов. (несов. расколóпывать)* что *прост. то же, что расковырять.*

РАСКОЛУПЫВАТЬ *несов. см. расколупать.*

РАСКОЛЬНИК *м* 1 раскольник (раскол иштирокчиси; *см. раскóл* 3); 2 старообрядчество тарафдори; 3 *перен.* орани бузувчи, ихтилоф (нифоқ, низо) солувчи, бузгунчи, бўлиб (ажратиб) юборувчи.

РАСКОЛЬНИЦА *ж см. раскольник.*

РАСКОЛЬНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое раскольникларга оид; раскольниклар...

РАСКОЛЬНИЧИЙ, -ья, -ье *то же, что раскольнический.*

РАСКОНВОИРОВАТЬ *сов. кого-что* соқчиларни олиб ташламоқ, соқчи қўймайдиган қилмоқ.

РАСКОНОПАТИТЬ, -пáчу, -пáтишь *сов. (несов. раскóнопáчивать)* что тешиқларни очмоқ, тешиқ-тирқишларга тикланган нарсаларни олиб ташламоқ.

РАСКОНОПАЧИВАТЬ *несов. см. расконопатить.*

РАСКОНСЕРВИРОВАТЬ *сов. что* (тўхтатиб қўйилган ишни) яна бошлаб юбормоқ, қайтадан бошламоқ; ~ *завóд* завод ишини яна бошлаб юбормоқ, қайтадан ишга солмоқ.

РАСКОПАТЬ *сов. (несов. раскáпывать)* *кого-что* 1 ковлаб (қазиб) ташламоқ; ~ *зёмлю* ерни қазиб ташламоқ; 2 қазиб (ўйиб) очмоқ, очиб кўрмоқ; ~ *дрéвнее поселéние* қадимги қишлоқ ёки шаҳарни қазиб очмоқ; 3 *перен. разг.* титкилаб (қидириб) топмоқ, ковлаштириб (ахтариб) топмоқ; ~ *рédкую кнйгу* нодир (камёб) китобни қидириб топмоқ.

РАСКОПК/А *ж, р. мн.* -пок 1 *по гл. раскопáть и раскáпывать*; ~а клада хазинани қазиб олиш; 2 *мн.* ~и *археол.* қазиш ишлари; қазиш ўтказилган жойлар; ~и *кургáнов* қадимги тепалиқларни қазиш ишлари.

РАСКОРМИТЬ, -ормлю́, -ормишь *сов. (несов. раскáрмливать)* *кого-что* боқиб семиртирмоқ, бўрдоқи қилмоқ; ~ *овцу́* қўйни боқиб семиртирмоқ (бўрдоқи қилмоқ).

РАСКОРМЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от раскормить*; 2 *в знач. прил.* семиз, бўрдоқ, бўрдоқига боқилган; ~ *бóров* бўрдоқи чўчка (бичилгани).

РАСКОРЧЕВАТЬ, -чю́ю, -чүешь *сов. (несов. раскорчéвывать)* что кундаков қилмоқ, (ерни) илдиздан тозаламоқ.

РАСКОРЧЕВКА *ж, р. мн.* -вок 1 *по гл. раскорчевáть и раскорчéвывать*; ~ леса ўрмонни кундаков қилиш; 2 *разг.* кундаков қилинаётган жой.

РАСКОРЧЕВЫВАНИЕ *с* кундаков қилиш; (ерни) илдиздан тозалаш.

РАСКОРЧЕВЫВАТЬ *несов. см. раскорчевать.*

РАСКОРЯКА *м и ж прост.* оёғини кериб (тарвақайлаб) турган одам.

РАСКОРЯЧИВАТЬ *несов. см. раскорячить.*

РАСКОРЯЧИВАТЬСЯ *несов. см. раскорячиться.*

РАСКОРЯЧИТЬ *сов. (несов. раскорячивать)* что *прост.* оёғини кермоқ, тарвақайлаб турмоқ.

РАСКОРЯЧИТЬСЯ *сов. (несов. раскорячиваться)* *прост.* оёғини кериб (тарвақайлаб) турмоқ.

РАСКОС *м спец.* ҳовон, қия синч, қия керги, тиргович.
РАСКОСИТЬ, -ошу́, -осишь *сов. (несов. раскáшивать)* что 1 *спец.* ҳовон қўймоқ, ҳовон (тиргович) қўйиб мустаҳкамламоқ; 2 *разг.* кўзини ғилай қилмоқ.

РАСКОСМА/ТИТЬ, -áчу, -áтишь *сов. (несов. раскóсма́чивать)* что *прост.* сочни тўзғитмоқ, ҳурпайтирмоқ, пахмоқ қилмоқ, саватдек қилиб юрмоқ; ~ *ченная причёска* ҳурпайтирилган (ёки ҳурпайган) соч, пахмоқ (қилинган) соч.

РАСКОСМАТИТЬСЯ, -áчусь, -áтишься *сов. (несов. раскóсма́чиваться)* *прост.* тўзғимоқ, ҳурпаймоқ, пахмоқ бўлмоқ.

РАСКОСМАЧИВАТЬ *несов. см. раскóсматыть.*

РАСКОСМАЧИВАТЬСЯ *несов. см. раскóсматыться.*

РАСКОСОСТЬ *ж* ғилайлик, кўзи икки ёққа қараганлик; *страдáть* ~ю кўзи ғилай бўлмоқ.

РАСКОСОЫ/И, -ая, -ое 1 ғилай, икки ёққа қарайдиган; ~е *глазá* ғилай кўз; ~й *мáльчик* ғилай бола; 2 кўзларнинг четки бурчаги юқорироқ ўрнашган, қиймоқ кўз.

РАСКОШЕЛИВАТЬСЯ *несов. см. раскошелиться.*

РАСКОШЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. раскóше́ливаться)* *разг.* (зиқналик қилмасдан) пул сарфламоқ, сахнийлик қилмоқ.

РАСКРАДЫВАТЬ *несов. см. раскрасьть.*

РАСКРАИВАТЬ *несов. см. раскройть.*

РАСКРАСАВЕЦ *м, р. -вца разг.* жуда чиройли киши, сулув (кўҳлик, кўркам) киши.

РАСКРАСАВИЦА *ж разг.* жуда чиройли аёл, сулув (кўҳлик, кўркам) аёл.

РАСКРАСИТЬ, -áшу, -áсишь *сов. (несов. раскráши-вать)* *кого-что* ранг-баранг қилиб бўямоқ, нақшламоқ; ~ *картинку* суратни ранг-баранг қилиб бўямоқ.

РАСКРАСИТЬСЯ, -áсится *сов. (несов. раскráшиваться)* 1 ранг-баранг тусга кирмоқ, ранг-баранг бўлмоқ; 2 *прост.* пардоз-андоз қилавермоқ, ҳадеб бўйвермоқ.

РАСКРАСКА *ж 1 по гл. раскрасить и раскráшивать* ранг-баранг қилиб бўяш (нақшлаш); ранг-баранг қилиб бўялиш; ~ *стен* деворларнинг ранг-баранг бўялиши (бўялганлиги); 2 гул, нақш; *красивая* ~ *мраморных колонн* мрамор устунларнинг чиройли нақши.

РАСКРАСНÉ/ТЬСЯ, -éюсь, -éешься *сов.* қизармоқ, қизариб (лола бўлиб) кетмоқ; *от волнéния щéки еé* ~лись ҳаяжондан (тўлқинланишдан) унинг юзлари қизариб кетди.

РАСКРАСТЬ, -адү, -адёшь *сов. (несов. раскráдывать)* *кого-что разг.* ўғирлаб кетмоқ, талон-торож қилиб юбормоқ.

РАСКРАШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от раскрасить* ранг-баранг қилиб бўялган, нақшланган; 2 *в знач. прил.* турли бўёқлар билан бўяб ташланган.

РАСКРАШИВАНИЕ *с* ранг-баранг қилиб бўяш (нақшлаш), бўяб ташлаш; ранг-баранг бўлиб бўялиш, турли нақшлар билан қопланиш; ~ *игрушек* ўйинчоқларни ранг-баранг қилиб бўяш.

РАСКРАШИВАТЬ *несов. см. раскрасить.*

РАСКРАШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскраситься*; 2 *страд. от раскрасивать* 1.

РАСКРЕПИТЬ, -плю́, -пишь *сов. (несов. раскреплéть)* что *спец.* 1 бўшатмоқ, ажратмоқ, тирговичини ёки миҳини олиб ташламоқ; ~ *балку* тўсинни бўшатмоқ; 2 тиргақ қўймоқ, ҳовон (тиргович) қўйиб мустаҳкамламоқ; ~ *шахту бетонными столбами* шахтани бетон устунлар қўйиб мустаҳкамламоқ.

РАСКРЕПИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. раскреплéться)* *спец.* бўшамоқ, ажралмоқ, тирговичи ёки миҳлари олиб ташланмоқ.

РАСКРЕПЛЯТЬ *несов. см. раскрепить.*

РАСКРЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. раскрепиться*; 2 *страд. от раскреплять.*

РАСКРЕПОСТИ/ТЬ, -ошу́, -остишь *сов. (несов. раскрепóшать)* *кого-что 1 ист.* крепостнойликдан озод қилмоқ; 2 *перен.* (эксплуатация, зулм, асорат ва ш. к. дан) озод қил-

моқ, озодликка чиқармоқ; Советская власть ~ла жёншину Совет ҳокимияти хотин-қизларни озодликка чиқарди.

РАСКРЕПОСТИТЬСЯ, -ошўсь, -остийсья *сов. (несов. раскрепощаться)* 1 *ист.* крепостнойликдан озод бўлмоқ; 2 *перен.* озод бўлмоқ, озодликка чиқмоқ.

РАСКРЕПОЩАТЬ *несов. см. раскрепостить.*

РАСКРЕПОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. раскрепоститься; 2 страд. от раскрепощать.*

РАСКРЕПОЩЕНИЕ *с по гл. раскрепостить-раскрепощать и раскрепоститься-раскрепощаться; ~* крестьян деҳқонларни крепостнойликдан озод қилиш; деҳқонларнинг крепостнойликдан озод бўлиши; ~ женщин хотин-қизларни озод қилиш (озодликка чиқариш); хотин-қизларнинг озод бўлиши (озодликка чиқиши); ~ народа халқни озод қилиш; халқнинг озод бўлиши (озодликка чиқиши).

РАСКРИТИКОВАТЬ, -кўю, -кўешь *сов. (несов. раскритиковывать)* *кого-что* қаттиқ танқид қилмоқ; ~ть статью мақолани қаттиқ танқид қилмоқ; егё ~ли в газете уни газетанда қаттиқ танқид қилдилар.

РАСКРИТИКОВЫВАТЬ *несов. см. раскритиковать.*

РАСКРИЧАТЬ, -чў, -чйсь *сов. разг. неодобр. ҳаммага* эълон қилмоқ, жар солмоқ; ~о своих мнймых побёдах ўзининг тасавуридаги (хаёлий) галабалар ҳақида ҳаммага гапириб (мақтаниб) юрмоқ.

РАСКРИЧАТЬСЯ, -чўсь, -чйсья *сов. разг. 1* бақира бошламоқ; бақиравермоқ; *ребёнок* ~лся бола бақира бошлади; 2 *на кого* бировга ўшқирмоқ, ўдағайламоқ; бақириб ҳақорат қилмоқ.

РАСКРОВЕНИТЬ, -нйў, -нйшь *сов. кого-что прост.* қонатмоқ, қонатиб юбормоқ; он все рўки ~л у қўлини бутунлай қонатиб юборди.

РАСКРОЙТЬ, -ою, -ойшь *сов. (несов. раскраивать)* *что 1* бичмоқ, бичиб қўймоқ; ~ть ткань газламани бичмоқ; 2 *разг.* ёрмоқ, уриб ёрмоқ, ёриб юбормоқ; он ~л себе бровь у ўз қошини ёриб олди (бирор нарсага уриб).

РАСКРОЙ *м спец. 1 по гл. раскроить — раскраивать; ~* брук шимни бичиш; 2 бичим, бичиқ; бичилган нарса.

РАСКРОЙКА *ж спец.* бичиш; *система* ~и бичиш усули.

РАСКРОЙНЫЙ, -ая, -ое бичишга оид; бичув...; ~ цех бичув цехи.

РАСКРОМСАТЬ *сов. кого-что разг.* қиймалаб (бурдалаб) ташламоқ, қийма-қийма (бурда-бурда) қилмоқ; ~ хлеб нонни бурдалаб ташламоқ; ~ бумагу қоғозни қиймалаб ташламоқ.

РАСКРОШИТЬ, -ошў, -бшишь *сов. (несов. крошить)* *что* увоқламоқ, майдаламоқ, ушатмоқ, уваламоқ, увоқлаб (майдалаб, ушатиб) ташламоқ; ~ хлеб нонни увоқлаб (уватиб) ташламоқ.

РАСКРОШИТЬСЯ, -бшится *сов. (несов. крошиться)* уваланмоқ, майдаланмоқ, ушалмоқ; уваланиб (майдаланиб, ушалиб) кетмоқ; уватилмоқ; хлеб ~лся нон уваланиб кетди.

РАСКРУТИТЬ, -учў, -ўтишь *сов. (несов. раскручивать)* *что 1* хомитмоқ, буровини ёзмоқ, чуватмоқ; ~ верёвку арқонни хомитмоқ (буровини ёзмоқ); 2 *разг.* айлантриб (ғилдираиб) юбормоқ; ~ колесо ғилдиракни айлантриб (юрғизиб) юбормоқ.

РАСКРУТИТЬСЯ, -ўтится *сов. (несов. раскручиваться)* 1 хомимок, бурови ёзилмоқ, сувалмоқ; хомитилмоқ, чуватилмоқ; *верёвка* ~лась арқон хомиб (чувалиб, ёзилиб) кетди; 2 *разг.* айланиб (ғилдираб) кетмоқ; колесо ~лось ғилдирак айланиб кетди.

РАСКРУЧИВАТЬ *несов. см. раскрутить.*

РАСКРУЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскрутиться; 2 страд. от раскручивать.*

РАСКРЫВАТЬ *несов. см. раскрыть.*

РАСКРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскрыться; 2 страд. от раскрывать.*

РАСКРЫТИЕ *с 1 по гл. раскрыть и раскрыться; ~* парашюта парашютни очил; парашютнинг очилиши; 2 *фош этилиш; фош этиш; ~ тайны* сирнинг очилиши (фош этилиши).

РАСКРЫТЬ, -рўю, -рўешь *сов. (несов. раскрывать)* 1 *что* очмоқ, очиб қўймоқ, очиб ташламоқ; ~ чемодан чама-

донни очиб қўймоқ; ~ дверь эшикни очиб қўймоқ; ~ зонт соябонни очмоқ; ~ книгу китобни очмоқ; 2 *кого-что* очмоқ, фош қилмоқ, маълум (ошкор) қилмоқ; ~ преступление жиноятни фош қилмоқ; ~ тайну сирни очмоқ (фош қилмоқ); 3 *сирини ёки маъносини очиб* (тушунтриб) бермоқ; ~ тайну польной сийяни кутб ёгдусининг сирини очиб бермоқ; ~ смысл сказанного айтилган гапнинг маъносини тушунтриб бермоқ; ♦ ~ глаза кому бировнинг кўзини очмоқ, унга ҳақиқатни тушунтриб бермоқ; ~ объятия кому бировга кучоқ очмоқ, бировни кучоқ очиб қарши олмоқ; ~ душу кому, *перед кем-л.* бировга дардини (сирини) айтмоқ, бировга ёрилмоқ; ~ игру чью бировнинг ҳийласини фош қилмоқ; ~ свой карту ўз сирини (ниятини) очиб (билдириб) қўймоқ; ~ (или открыть) рот оғзи очилиб қолмоқ, ҳайрон қолмоқ.

РАСКРЫТЬСЯ, -рўюсь, -рўешься *сов. (несов. раскрываться)* 1 очилмоқ, очилиб кетмоқ; чемодан ~лся чамадон очилди; дверь ~лась эшик очилиб кетди; зонтик ~лся соябон очилди; книга ~лась китоб очилди; у него даже рот ~лся от удивления ҳайрон бўлганидан ҳатто оғзи очилиб қолди; парашю́т ~лся парашют очилди; 2 *устн* очилиб қолмоқ; *ребёнок во сне* ~лся ухлаб ётганида боланинг усти очилиб қолди; ухлаганида бола устини очиб юборди; 3 *перен.* намоён бўлмоқ, кўринмоқ; *перед нами* ~лся чудесный вид кўз олдимизда ажойиб манзара намоён бўлди; *в книгах* ~лся ему нўвий, неведомый мир китобларда унга янги, маълум бўлмаган дунё очилди, китоблар унга янги, номаълум бир дунёни очиб берди; 4 *перен.* ёрилмоқ, дардини айтмоқ; я ~лся перед другом мен дўстимга ёрилдим (дардимни айтдим); 5 маълум бўлмоқ, аён (ошкор) бўлмоқ, очилмоқ; *твоя тайна* ~лась сиринг очилди (ошкор бўлди); 6 *разг.* рақибнинг ҳамма карталарини босмоқ (карта ўйинида).

РАСКРУДАХТАТЬСЯ, -хчусь, -хчешься *сов. разг. 1* қаттиқ қақақлай бошламоқ, қақақлаб юбормоқ; *куры* ~лись товуқлар қаттиқ қақақлай бошладилар; 2 *перен.* вайсаб кетмоқ, шовқин солмоқ.

РАСКУЛАЧИВАНИЕ *с* қулоқ қилиш, қулоқларни ва уларнинг хўжалигини тугатиш; қулоқларнинг тугатилиши.

РАСКУЛАЧИВАТЬ *несов. см. раскулачивать.*

РАСКУЛАЧИТЬ *сов. (несов. раскулачивать)* *кого-что* қулоқ қилмоқ, қулоқларни (ва уларнинг хўжалигини) тугатмоқ.

РАСКУМЕКАТЬ *сов. что прост.* англамоқ, тушунмоқ, топмоқ; англаб (тушуниб) олмоқ; он *быстро* ~л, *что* и как у ҳамма нарсани тез тушуниб олди.

РАСКУПАТЬ *несов. см. раскупить.*

РАСКУПИТЬ, -ўпит *сов. (несов. раскупать)* *что* ҳаммасини (бирин-кетин) сотиб олмоқ; ткани *быстро* ~ли газламаларнинг ҳаммасини тезда сотиб олишди.

РАСКУПОРИВАТЬ *несов. см. раскупорить.*

РАСКУПОРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскупориться; 2 страд. от раскупоривать.*

РАСКУПОРИТЬ *сов. (несов. раскупоривать)* *что* очмоқ, оғзини очмоқ; ~ бутылку шишани очмоқ, шишанинг оғзини очмоқ.

РАСКУПОРИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. раскупориваться)* очилмоқ, оғзи очилмоқ, оғзи очилиб кетмоқ; бутылка ~лась шишанинг оғзи очилиб кетди.

РАСКУРИВАТЬ *несов. что 1 см. раскурить 1; 2 разг.* чекмоқ, чекиб вақтни ўтказмоқ.

РАСКУРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскуриться 1; 2 страд. от раскуривать.*

РАСКУРИТЬ, -урйў, -ўришь *сов. что (несов. раскуривать)* 1 тугатмоқ, тортиб-тортиб яшнатмоқ, ўт оддирмоқ, пишитмоқ, ёндирмоқ; ~ трубку трубкани тортиб-тортиб яшнатмоқ; 2 *прост.* чекиб тамомламоқ, чекиб тугатмоқ.

РАСКУРИТЬСЯ, -ўрится *сов. (несов. раскуриваться)* тутамок, ёнмоқ, яшинамоқ, ўт олмоқ, пишинмоқ.

РАСКУСИТЬ, -ушў, -ўсишь *сов. кого-что 1 (несов. раскусывать)* тиш билан сандирмоқ, бўлмоқ, майдаламоқ, чайнамоқ; тиш билан чақмоқ; ~ кусок сахара қанд бўлагини тиши билан ушатмоқ (чайнамоқ); 2 *перен. разг.* тушунмоқ, англамоқ, фаҳмамоқ, билиб (тушуниб, фаҳмлаб,

пайқаб) олмоқ; ~ **нового человека** янги одамни тушуниб олмоқ (қандай одамлигини билиб олмоқ).

РАСКУСЫВАТЬ *несов. см. раскусить* 1.

РАСКУТАТЬ *сов. (несов. раскутывать) кого-что* (ўралган кимса ёки нарсани) очмоқ, ечмоқ; ~ **ребёнка** чақалоқни ечмоқ (ечиб олмоқ).

РАСКУТАТЬСЯ *сов. (несов. раскутываться)* (устидагини) ечмоқ, ечиб ташламоқ; ечилмоқ, ечилиб кетмоқ.

РАСКУТИТЬСЯ, **-учусь**, **-утишься** *сов. (несов. раскучиваться)* *разг.* айш-ишратга (ичкиликбозликка) берилиб кетмоқ.

РАСКУТЫВАТЬ *несов. см. раскутать*.

РАСКУТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. раскутаться; 2 страд. от раскутывать*.

РАСКУЧИВАТЬСЯ *несов. см. раскутиться*.

РАСОВЫЙ, **-ая**, **-ое** ирққа оид; ирқий; ~**ые** отличия ирқий айирмалар (фарқлар); ~**ая теория** ирқий назария.

РАСПАД *м по гл. распасться, распадаться; ~ радиоактивных элементов* радиоактив элементларнинг парчаланishi (бўлиниб кетиши); ~ **колонийальной системы империализма** империалистик колоннал системанинг бузилиши (инқирозга юз тутиши).

РАСПАДАТЬСЯ *несов. см. распасться*.

РАСПАДЕНИЕ *с то же, что распад*.

РАСПАДОК *м, р. -дка обл.* 1 дара, ўнғир; 2 узун жарлик.

РАСПАИВАТЬ *несов. см. распаять*.

РАСПАИВАТЬСЯ *несов. 1 см. распаяться; 2 страд. от распаявать*.

РАСПАКОВАТЬ, **-кую**, **-куешь** *сов. (несов. распаковать)* *что* очмоқ, очиб олмоқ (ўровдан, яшиқдан); ~ **вещи** нарсаларни очиб олмоқ.

РАСПАКОВАТЬСЯ, **-куюсь**, **-куешься** *сов. (несов. распаковываться)* 1 *разг.* ўз нарсаларини (ўровдан, яшиқдан) ечиб олмоқ, очиб олмоқ; **приехав, мы сразу ~лись** (транспортда) келасолиб, нарсаларимизни ечиб (очиб) олдик; 2 ечилмоқ, очилмоқ, ечилиб (очилиб) кетмоқ; **пакет ~лся** пакет ечилиб (очилиб) кетди.

РАСПАКОВЫВАТЬ *несов. см. распаковать*.

РАСПАКОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. распаковаться; 2 страд. от распаковывать*.

РАСПАЛИТЬ *сов. (несов. распалить)* 1 *что прост.* ўт ёқмоқ, ёндирмоқ; ~**ть костёр** гулхан ёқмоқ; 2 *что разг.* қиздирмоқ, қизитмоқ, қиздириб (қизитиб) юбормоқ; **солнце ~ло камни** қуёш тошларни қиздириб юборди; 3 *перен. кого-что разг.* ўртантирмоқ, куйдирмоқ, ёндирмоқ, жигибийрон қилмоқ; ~**ть сердце** юракни ўртантирмоқ, юракка ўт солмоқ.

РАСПАЛИТЬСЯ *сов. (несов. распалиться)* *разг.* 1 қизимоқ, қизиб кетмоқ; **песок ~лся на солнце** қум қуёшда жуда қизиб кетди; 2 *перен. чем и без доп.* ўртанмоқ, куймоқ, ёнмоқ; тутақиб кетмоқ, жигибийрон бўлмоқ; ~**ться гневом** ғазаб ўтида куймоқ (ёнмоқ, ўртанмоқ), ғазабдан тутақиб кетмоқ.

РАСПАЛЯТЬ *несов. см. распалить*.

РАСПАЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. распалиться; 2 страд. от распалять*.

РАСПАРИВАТЬ *несов. см. распарить*.

РАСПАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. распариться; 2 страд. от распаривать*.

РАСПАРИТЬ *сов. (несов. распаривать)* 1 *что* буғда ёки қайноқ сувда юмшатмоқ, буғлаб юмшатмоқ; буғда пиширмоқ; ~**ть кожу** терини буғлаб юмшатмоқ; ~**ть горюх** нўхатни буғлаб пиширмоқ; 2 *кого-что разг.* терлатмоқ, терга ботирмоқ; **его совсем ~ло от горячего чая** у қайноқ чой ичгач, терга ботиб кетди.

РАСПАРИТЬСЯ *сов. (несов. распариваться)* 1 буғда ёки қайноқ сувда юшмамоқ, буғланиб юшмамоқ; буғда пишиб кетмоқ; **репа ~лась** шолғом (сувда ёки буғда) пишиб кетди; 2 *разг.* терга ботмоқ, терга пишмоқ.

РАСПАРИВАТЬ *несов. см. распарить*.

РАСПАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. распариться; 2 страд. от распаривать*.

РАСПА/СТЬСЯ, **-адётся**, **-áлся**, **-áлась** *сов. (несов. распадаться)* 1 бўлиноқ, парчаланмоқ, таркибий қисмлар-

га ажралмоқ, бўлиниб (парчаланиб, ажралиб) кетмоқ; **молекулы ~лись на атомы** молекулалар атомларга бўлиниб кетди; **камень ~лся** тош парчаланиб кетди; 2 *перен.* майда қисмларга бўлиниб (ажралиб) кетмоқ; тарқалиб кетмоқ, тугамоқ; **группа ~лась на подгруппы** группа группачаларга бўлиниб кетди; **кружок ~лся** тўғарак тарқалиб кетди (туғади); 3 *перен.* бузилмоқ, носоз бўлмоқ, пучга чиқмоқ; **друзья их давно ~лись** уларнинг дўстлиги аллақачон бузилиб кетди.

РАСПАХАТЬ, **-ашу**, **-áшешь** *сов. (несов. распахивать)* *что* ҳайдамоқ, ҳайдаб қўймоқ; ~ **целину** бўз ерни ҳайдамоқ.

РАСПАХИВАТЬ I *несов. см. распахать*.

РАСПАХИВАТЬ II *несов. см. распахнуть*.

РАСПАХИВАТЬСЯ *несов. 1 см. распахнуться; 2 страд. от распахивать II*.

РАСПАХИНУТЬ, **-ну**, **-нёшь** *сов. (несов. распахивать II)* *что* 1 очмоқ, очиб қўймоқ; ланг очмоқ; ~ **ворота** дарвозани очмоқ; 2 (либос) тугмаларини ечмоқ; барларини (қўйинни) очмоқ; ~ **шубу** пўстиннинг барларини (қўйинни) очмоқ.

РАСПАХНУТЬСЯ, **-нусь**, **-нёшься** *сов. (несов. распахиваться)* 1 очилмоқ, очилиб кетмоқ, ланг очилмоқ; **калитка ~лась** эшик очилди; 2 тугмалари ечилмоқ, барлари (қўйини) очилмоқ; **шёл, ~вшись** тугмалари ечиқ ҳолда борар эди.

РАСПАШКА *ж 1 по гл. распахать, распахивать;* (ерни) ҳайдаш, ҳайдаб чиқиш; ~ **новых земель** янги ерларни ҳайдаш (ҳайдаб қўйиш, шудгор қилиш); 2 *разг.* ҳайдалган ер, шудгор.

РАСПАШНО/ОИ I, **-ая**, **-бе I** *уст.* тугмалари қадалмайдиган, барлари (олди) очик; ~**ая шуба** тугмалари қадалмайдиган пўстин; 2 *спец.* қўш табақали, икки табақали; икки ёққа очиладиган; ~**ые двери** икки табақали эшик; ♦ ~**бе весло** бир киши эшадиган (ҳар икки томони куракчали) узун эшак; ~**ая лодка** ҳар эшакгини бир киши эшадиган қайқ.

РАСПАШНО/ОИ II, **-ая**, **-бе спец.** ҳар бир эшакгини бир киши эшадиган, узун эшаккли.

РАСПАШНО/ОИ III, **-ая**, **-бе обл.** ҳайдаладиган, ҳайдаса (экса) бўладиган; ~**ая земля** ҳайдаладиган ерлар.

РАСПАШОНКА *ж, р. мн. -нок 1* чақалоқлар яқтакчаси; 2 *разг.* тугмасиз яқтакча.

РАСПАЯТЬ *сов. (несов. распаявать)* *что* эритиб туширмоқ, кавшарини эритмоқ, эритиб қўймоқ; ~ **самовар** самоварни эритиб қўймоқ.

РАСПАЯТЬСЯ, **-яется** *сов. (несов. распаяваться)* (уланган жойи) эриб тушмоқ, эриб кетмоқ, эриб кавшари ажралмоқ; **чайник ~лся** чойнакнинг уланган жойи эриб, тушиб кетди.

РАСПЕВ *м 1* бутхонада: диний ашула айтиш услуги; 2 чўзиб талаффуз қилиш, қироат билан айтиш.

РАСПЕВАТЬ *несов. что 1 см. распеть; 2 разг.* (қўпинча баланд овоз билан шўх-шўх) ашула айтмоқ; ~ **весёлые песни** шўх ашулалар айтмоқ.

РАСПЕКАТЬ *несов. см. распечь*.

РАСПЕЛЕНАТЬ *сов. (несов. распелёвывать) кого-что* йўрғанин ечмоқ, йўрғакдан ечиб олмоқ; ~ **ребёнка** чақалоқни йўрғакдан ечиб олмоқ.

РАСПЕЛЕНАТЬСЯ *сов. (несов. распелёвываться)* йўрғани ечиб олмоқ, йўрғакдан халос бўлмоқ; йўрғани ечилиб кетмоқ, **ребёнок ~лся** боланинг йўрғани ечиб олди (ёки ечилиб кетди).

РАСПЕЛЁНЫВАТЬ *несов. см. распеленать*.

РАСПЕЛЁНЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. распеленаться; 2 страд. от распелёвывать*.

РАСПЕРЕТЬ, **разопру**, **разопрёшь**; **распёр**, **-пёрла** *сов. (несов. распирать 1)* *что разг.* (ичдан итариб) кенгайтирмоқ, ёриб юбормоқ; **льдом распёрло бочку** бочка ичидаги муз кенгайиб, уни ёриб юборди.

РАСПЕТУШИТЬСЯ *сов. (несов. петушиться)* *разг.* кенгайитгани чўзмоқ, жиззақилиги тутмоқ, уришишга хезланмоқ; **драчуны ~лись** уришқоқларнинг жиззақилиги тутди, уришқоқлар (уришишга) хезлана бошлашди.

РАСПЕТЬ, -пою, -поёшь сов. (несов. **распевать**) что 1 муз. ашула (қўшиқ) айтмоқ; ашула (қўшиқ) ўрганмоқ, машқ қилмоқ; ~ **дуэт** дуэт айтмоқ; 2 **разг.** овозни (товушни) очмоқ; ~ **голос** ашула айтиб овозни очмоқ.

РАСПЕ/ТЬСЯ, -поюсь, -поёшься сов. разг. 1 роса берилиб ашула айтмоқ, ашулага берилиб кетмоқ; **дети** ~ **лись** болалар ашула айтишга берилиб кетдилар; 2 ашула айтиб секин-секин очилмоқ, овози очилиб кетмоқ, яхши куйлай бошламоқ; **певец** ~ **лся** ашулачининг овози очилиб кетди, ашулачи яхши куйлай бошлади (овозини барала қўйиб юборди).

РАСПЕЧАТАТЬ сов. (несов. **распечатывать**) что 1 очмоқ; ~ **пакёт** пакетни очмоқ; ~ **письмо** хатни очмоқ; 2 печатини (муҳрини) бузиб очмоқ; ~ **комнату** хонанинг печатини бузиб очмоқ.

РАСПЕЧАТА/ТЬСЯ, -ается сов. (несов. **распечатывать-ся**) очилмоқ, печати бузилиб (ёки кўчиб) очилиб кетмоқ; **конвэрт** ~ **лся** конверт очилиб қолди.

РАСПЕЧАТЫВАТЬ *несов. см. распечатать.*

РАСПЕЧАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. распечататься; 2 страд. от распечатывать.*

РАСПЕЧЬ, -екү, -ечёшь, -екүт; -пёк, -пёкла сов. (несов. **распекать**) кого-что **разг.** хўп коймоқ, роса уришмоқ, адабини (таъзирини) бериб қўймоқ; ~ **нерадивого работника** ишёкмас ходимни роса уришмоқ.

РАСПИВАТЬ *несов. 1 см. распить; 2* ичиб ўтирмоқ, майдалаб ичмоқ; **нам некогда чай** ~ — **надо ехать** чой ичиб ўтиришга вақтимиз йўқ — йўлга чиқишимиз (кегишимиз) керак.

РАСПИВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое уст. сотилган жойда ичиладиган, майхонанинг ўзидә ичиладиган; ~ **ая продажа вина** сотилган жойда (майхонада) ичиб кетиладиган вино.

РАСПИЛ *м спец. 1 по гл. распилить и распиливать; поперёчный* ~ кўндалангига кесиш (тилиш); **продольный** ~ узунасига тилиш (кесиш); 2 арраланган жой (ёғоч, суяк кабиларинг арраланган жойи).

РАСПИЛИВАНИЕ *с арралаш, арра билан тилиш; арралаб (тилиб) бўлиш; ~ брёвен* гўлани арралаш.

РАСПИЛИВАТЬ *несов. см. распилить.*

РАСПИЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. распилиться; 2 страд. от распиливать.*

РАСПИЛИТЬ, -иллю, -илишь сов. (несов. **распиливать**) что арраламоқ, арра билан тилмоқ; арралаб (ёки тилиб) бўлмоқ; ~ **доску** тахтани арраламоқ (арралаб ташламоқ).

РАСПИЛИТЬСЯ, -ялится сов. (несов. **распиливаться**) арраланмоқ; арра билан тилинмоқ; арралаб (тилиб) бўлинмоқ.

РАСПИЛКА *ж* арралаш, тилиш; ~ **леса** ёғочларни арралаш (ёки арра билан тилиш).

РАСПИЛОВКА *ж спец. то же, что распилка; ~ брёвен* гўлани арралаш (тилиш); ~ **мрамора** мрамарни арра билан тилиш (арралаш).

РАСПИЛОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое спец. арралайдиган, арралаб тиладиган; арраловчи, тилувчи, арралаш...; ~ **й цех** арралайдиган цех, арралаш цехи; ~ **е станки** арралайдиган дастгоҳлар, арралаш дастгоҳлари.

РАСПИЛОВЩИК *м* арракаш, тахта тилувчи.

РАСПИЛЮЧН/ЫЙ, -ая, -ое то же, что распилочный.

РАСПИНАТЬ I *несов. см. распяť.*

РАСПИНАТЬ II *сов. разг.* роса турткиламоқ, тепмоқ, тепиб ташламоқ.

РАСПИНАТЬСЯ *несов. разг. неодобр.* жон куйдирмоқ, ўлиб-тиришиб ҳаракат қилмоқ; ~ **перед кем-л. за своего** приятеля ўз ўртоғи учун биров олдида жон куйдириб гаширмоқ.

РАСПИРА/ТЬ *несов. 1 см. распереть; 2 перен.* шиширмоқ, қапшайтириб юбормоқ; шишмоқ, тўлиб-тошмоқ (ички туйғулар ҳақида); **его всего** ~ **ет от самодовольства** у манманликдан шишиб кетяпти.

РАСПИСАНИЕ *с* жадвали; ~ **лекций** лекциялар ўтказиш жадвали; **вывесить** ~ жадвални осиб қўймоқ; ♦ **штатное** ~ штатлар жадвали.

РАСПИСА/ТЬ, -ишу, -ишешь сов. (несов. **расписывать**) 1 *кого-что* ёзиб қўймоқ, қайд этмоқ, кўчирмоқ; ~ **ть** **цитаты**

на **карточки** цитаталарни карточкаларга ёзиб қўймоқ; 2 *кого-что* **разг.** тақсимламоқ, тақсимлаб қўймоқ; **все дни** **расписаны** — **ни одного** свободного ҳамма кунлар тақсимлаб қўйилган — бир кун ҳам бўш эмас; 3 *что* ҳамма ёнига гул (сурат) солиб ташламоқ, нақш солиб (бўяб) ташламоқ; ~ **ть** **стены** деворларга гул солиб ташламоқ; ~ **ть** **вазу** вазани нақшлар билан қопламоқ; 4 *перен. кого-что* **разг.** тасвирламоқ, таърифлаб (тасвирлаб) бермоқ; **мне его** ~ **ли** **как прекрасного работника** уни менга ажойиб ходим деб таърифлаб беришди; ~ **ть** **проществе** воқеани тасвирлаб бермоқ; 5 *кого-что* **разг.** никоҳ рўйхатидан (ЗАГСдан) ўтказмоқ; в **ЗАГСе** **молодых** ~ **ли** ёшларни ЗАГСдан ўтказдилар.

РАСПИСА/ТЬСЯ, -ишусь, -ишешься сов. 1 (несов. **расписываться**) қўл қўймоқ, имзо чекмоқ, имзоламоқ; ~ **ть** **ся** в **получении** зарплаты маош олганлигига имзо чекмоқ; 2 (несов. **расписываться**) *с кем и без доп. разг.* никоҳ рўйхатидан (ЗАГСдан) ўтмоқ; 3 **разг.** ёзишга қизиқиб (берилиб) кетмоқ; **так** ~ **лся, что не остановишь** у ёзишга шу қадар берилиб кетдики, тўхтатиб бўлмайди; 4 *перен. в чём* ўз ҳаракатлари билан тасдиқламоқ (кўрсатиб бермоқ); ~ **ть** **ся, в собственном невежестве** ўз ҳаракатлари билан подонлигини исботламоқ (аён қилмоқ).

РАСПИСК/А *ж, р. мн. -сок 1 по гл. расписать и расписывать; ~а* **счетов** по кўнгам ҳисобларни китобларга ёзиб қўйиш (қайд қилиш); ~ **а** **стен** **фресками** деворларга суратлар солиб ташлаш; 2 тилхат, расписка; **дать** ~ **у кому-н.** бировга тилхат бермоқ; ~ **а** в **получении** **аванса** аванс олганлигига тилхат бермоқ.

РАСПИСН/ОЙ, -ая, -бе разг. гул (нақш ёки сурат) солинган, нақшланган, нақшдор, гулдор; ~ **ые** **стены** гул солинган девор, нақшланган девор.

РАСПИСЫВАНИЕ *с* расмлар ёки гуллар солиб тўлдириш; расмлар, гуллар ёки нақшлар билан безаш; ~ **стен** деворларга расмлар, гуллар ёки нақшлар солиш.

РАСПИСЫВАТЬ *несов. см. расписать.*

РАСПИСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. расписаться 1 2; 2 страд. от расписывать.*

РАСПИТЬ, разопью, разопьёшь; распил, -лэ сов. (несов. **распивать**) *что* **разг.** ичишмоқ, бирга ичиб тамомламоқ; ~ **бутылку** **вина** бир шиша винони бирга ичиб тамомламоқ.

РАСПИХАТЬ *сов. (несов. распи́хивать) сов. кого-что* **разг. 1** (кишиларни у ёқ-бу ёққа суриб, итариб) йўл очмоқ; ~ **толпу** оломон ўртасидан (ёриб) йўл очмоқ; 2 **тиқи** (тиқиштириб) жойламоқ, жойлаб юбормоқ, тиқмоқ, тиқиштирмоқ; ~ **мелкие вещи** по карманам майда-чуйда нарсаларни чўнтақларга тиқиб жойламоқ.

РАСПИХИВАТЬ *несов. см. распи́хивать.*

РАСПЛАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. **расплавлять**) эритмоқ; ~ **свинёц** қўрғошинни эритмоқ.

РАСПЛАВИ/ТЬСЯ, -итса сов. (несов. **расплавляться**) эримок, эриб кетмоқ; **свинёц** ~ **лся** қўрғошин эриди.

РАСПЛАВКА *ж спец.* эритиш; ~ **металла** металл эритиш.

РАСПЛАВЛЯТЬ *несов. см. распла́вить.*

РАСПЛАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. распла́виться; 2 страд. от распла́влиять.*

РАСПЛАКАТЬСЯ, -ацусь, -ацешься сов. йиглаб юбормоқ, хўнг-хўнг йигламоқ; қаттиқроқ йиғлай бошламоқ; ~ **от досады** аламдан йиглаб юбормоқ.

РАСПЛАНИРОВАТЬ, -рую, -руешь сов. (несов. **распланировывать**) *кого-что* планлаштирмоқ, режаламоқ, планга мувофиқ бўлиб чиқмоқ; ~ **свое** **время** ўз вақтини планлаштирмоқ.

РАСПЛАНИРОВАТЬ, -рую, -руешь сов. (несов. **распланировывать**) 1 режа тортмоқ, режа тортиб планлаштирмоқ; ~ **размещение** **домов** уйларнинг жойлашинини планлаштирмоқ; 2 *спец.* текисламоқ; ~ **пустошь** для **футбольного поля** бўш ётган ерни футбол майдони қилиб текисламоқ.

РАСПЛАНИРОВАТЬ *несов. см. расплани́ровать и расплани́ровывать.*

РАСПЛАСТАТЬ *сов. (несов. распла́стывать) кого-что 1* (несов. **пластать**) тилинмоқ, қат-қат қилиб тилмоқ, узунасига ёрмоқ (тилмоқ); ~ **рыбу** балиқни тилишмоқ

(зунасага тилмоқ); 2 *перен.* что разг. ёзмоқ, ёймоқ, чўз-моқ; ~ крылья қанот ёзмоқ (ёймоқ).

РАСПЛАСТАТЬСЯ *сов.* (*несов.* распластываться) чўзилб ётмоқ, узала тушиб ётмоқ; ~ на земле ерда узала тушиб ётмоқ.

РАСПЛАСТЫВАТЬ *несов. см.* распластать.

РАСПЛАСТАВАТЬСЯ *несов. 1 см.* распластаться; 2 *страд.* от распластывать.

РАСПЛАТА *ж 1 по гл.* расплатиться 1 и расплачиваться; ~а с кредиторами қарзларни узини, қарз берувчилар билан ора очик қилиш; 2 *перен.* ўч олиш, қасос олиш; ўч, қасос, интиқом; настал час ~ы за измену хойник қилганлиги учун қасос олиш пайти келди.

РАСПЛАТИТЬСЯ, -ачўсь, -атишься *сов.* (*несов.* расплачиваться) 1 *с кем-чем и без доп.* тўлаб бўлмоқ, узмоқ, узилмоқ, ора очик қилмоқ; ~ с кредиторами қарзларни тўлаб бўлмоқ, қарз берувчилар билан ора очик қилмоқ; ~ с долгами қарзлардан қутулмоқ; 2 *перен. с кем и без доп.* ўч олмоқ, қасос олмоқ; ~ с врагом душмандан қасос олмоқ; 3 *перен. за что жазосини тортмоқ, таъзирини емоқ; изменник расплатится за свой преступление* хойн қилган жиноятлари учун жазосини тортади.

РАСПЛАЧИВАТЬСЯ *несов. см.* расплатиться.

РАСПЛЕВАТЬСЯ, -плююсь, -плюёшься *сов. прост.* 1 кўп тупурмоқ, ҳадеб тупуравермоқ; 2 *перен. с кем-чем уришиб қолмоқ, уришиб алоқани узмоқ, хайр-маъзурни насия қилиб кетмоқ.*

РАСПЛЕСКАТЬ, -ешу́, -ещешь *сов.* (*несов.* расплёскивать) что чайқалтириб тўкмоқ, чайқатиб тўкиб юбормоқ; ~ воду из стакана стакандаги сувни чайқалтириб тўкиб юбормоқ.

РАСПЛЕСКАТЬСЯ, -ёщется *сов. 1 (несов.* расплёскиваться) чайқалиб тўкилмоқ, чайқалиб (титраб) тўкилиб кетмоқ; *молоко ~лось по полу* сут чайқалиб полга тўкилиб кетди; 2 *разг.* шалоплатавермоқ, шапиллатавермоқ, тобора кўпроқ шалоплатмоқ (шапиллатмоқ); *роса сув сепишмоқ, дети ~лись в лягушатнике* болалар ҳовузчада сувни роса шапиллатишди.

РАСПЛЕСКИВАТЬ *несов. см.* расплескать.

РАСПЛЕСКИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* расплескаться 1; 2 *страд.* от расплёскивать.

РАСПЛЕСНУТЬ *сов. и однокр.* от расплёскивать.

РАСПЛЕСТИ, -лету́, -летёшь; -лёл, -лелá *сов.* (*несов.* расплетать) что ўримни ёзмоқ (ечмоқ), ўрилган нарсани ечмоқ (ёзмоқ); ~ косу соч ўримини ёзмоқ (ечмоқ); ~ верёвку аркониинг ўримини ечмоқ (ёзмоқ).

РАСПЛЕ/СТИСЬ, -летёсья, -лёлся, -лелáсь *сов.* (*несов.* расплетаться) ёзилмоқ (ёзилиб кетмоқ), ечилмоқ (ечилиб кетмоқ); *коса ~лась соч ўримни ёзилиб кетди.*

РАСПЛЕТАТЬ *несов. см.* расплестить.

РАСПЛЕТАТЬСЯ *несов. 1 см.* расплестись; 2 *страд.* от расплетать.

РАСПЛОДИТЬ, -ложу́, -лодишь *сов. 1* урчитмоқ, кўпайтирмоқ; *болалатмоқ; ~ кур мясной породы* гўшт берадиган товукларни кўпайтирмоқ; 2 *разг.* (бепарволик қилиб) кўпайтириб юбормоқ, кўпайиб кетишига йўл қўймоқ; ~ тараканов суваракларни кўпайтириб юбормоқ; ~ бездельников ишэкмасларнинг кўпайиб кетишига йўл қўймоқ.

РАСПЛОДИТЬСЯ, -ится *сов. 1* урчимоқ, кўпаймоқ, болаламоқ; *крблики могут быстро ~ куёнлар тез кўпайиши мумкин; 2 перен. разг.* (бошқаларнинг бепарволиги туфайли) кўпайиб кетмоқ.

РАСПЛЫВАТЬСЯ *несов. см.* расплыться.

РАСПЛЫВЧАТОСТЬ *ж 1* ноаниқлик, хиралик; ёйилиб (чаплашиб) кетганлик; 2 *перен.* аниқ ифодаланмаганлик, мужмаллик, ноаниқлик.

РАСПЛЫВЧАТЫ/И, -ая, -ое 1 ноаниқ, хира, ғира-шира, ёйилиб (чаплашиб) кетган; ~й рисонок чаплашиб кетган расм; ~е очертания гор тоғларнинг ғира-шира бўлиб (ноаниқ) кўриниши; 2 *перен.* мужмал, бетайин, ноаниқ, дудмал; ~й отвёт мужмал жавоб.

РАСПЛЫВШ/ИИСЯ, -аяся, -еся 1 *прич.* от расплыться; 2 *в знач. прил. разг.* семиз, семирған, семирнб (шишиб) кетган; ~еся лицб семирнб (ёки шишиб) кетган юз.

РАСПЛЫ/ТЬСЯ, -ыву́сь, -ывёшься; -былся, -ылась, -ылось *сов.* (*несов.* расплываться) 1 ёйилмоқ, ёйилиб кетмоқ; чаплашиб кетмоқ; *нефть ~лась по воде* нефть сувда ёйилиб кетди; *чернила ~лись на плохой бумаге* сиёх ёмон қоғозда ёйилиб кетди; 2 тарқалмоқ, ёйилмоқ (булут, тутун ҳақида); *тучи ~лись по небу* осмон бўйлаб булут ёйилди; 3 ўнгмоқ, хиралашмоқ, ўчмоқ, ювилиб кетмоқ; ~вшиися от влаги строки намдан ўнгиб (ўчиб, хиралашиб) кетган сатрлар; 4 *перен.* (кўриниши, шакли, контури) хиралашмоқ, аниқлигини йўқотмоқ; англаб (ажратиб) бўлмайдиган ҳолга келмоқ; **фигуры людёй ~лись в темноте** қоронғида кишиларнинг қиёфалари хиралашиб кетди (ажратиб бўлмайдиган бўлиб қолди); 5 *перен. разг.* семизликдан хунуқлашмоқ, гупчак бўлиб кетмоқ; *гўзаллигини йўқотмоқ; ~ться к старости* қариганда семирнб (шишиб) кетмоқ; 6 *перен.* оғзи қулоғига етмоқ; (кулгидан) чеҳраси очилмоқ; **лицб ~лось в улыбку** табассумдан чеҳраси очилди; 7 *перен. разг.* юзда пайдо бўлмоқ, намоён бўлмоқ; **улыбка ~лась по его лицу** унинг юзида табассум акс этди (юзига кулги югурди); 8 ҳар томонга сузиб кетмоқ; **гүси ~лись по бзру** гозлар кўлнинг ҳар томонига сузиб кетди.

РАСПЛЮЩИВАТЬ *несов. см.* расплющить.

РАСПЛЮЩИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* расплющиться; 2 *страд.* от расплющивать.

РАСПЛЮЩИТЬ *сов.* (*несов.* расплющивать) кого-что уриб (босиб) япалоқламоқ, яссиламоқ, япалоқ қилмоқ, пучайтирмоқ, пачақламоқ; ~ шляпку гвоздя михнинг қалпоғини мажақламоқ (яссиламоқ).

РАСПЛЮЩИ/ТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* расплющиваться) ялпаймоқ, яссиланмоқ, япалоқ бўлмоқ, мажақланмоқ, пачақланмоқ; **гвоздь ~лся мих** ялпайиб кетди.

РАСПОЗНАВАНИЕ *с по гл.* распознавать; ~ **болёзни** касалликни аниқлаш.

РАСПОЗНАВАТЬ *несов. см.* распозна́ть.

РАСПОЗНАНИЕ *с то же, что* распознавание.

РАСПОЗНАТЬ *сов.* (*несов.* распознавать) кого-что 1 аниқламоқ, аниқлаб олмоқ; ~ть **болёзнь** касалликни аниқламоқ; 2 танимоқ, таниб олмоқ, бошқалардан фарқлай олмоқ; **в темноте я не ~л приятеля** қоронғида ўртоғимни танимадим; 3 топмоқ, пайқаб (фаҳмлаб, билиб) олмоқ; ~ть **чи-л** намерения бировнинг ниятларини билиб олмоқ.

РАСПОЛАГАТЬ I *несов. см.* расположить.

РАСПОЛАГАТЬ II *несов. книжн. 1* *чем* эга бўлмоқ; ихтиёрида (қўлида) бўлмоқ; ~ть **новыми** свёдениями янги маълумотларга эга бўлмоқ; ~ть **необходимыми** средствами для ведения исследований работы илмий иш қилиш учун барча зарур воситаларга (нарсаларга) эга бўлмоқ; ~ть **свободным** временем бўш вақти (имкони) бўлмоқ; 2 *к чему* имкон (ёрдам) бермоқ, наф келтирмоқ; сабаб бўлмоқ; мойилликни оширмоқ; **принципиальная критика ~ет к творчеству** принципиал танқид ижодий ишга ёрдам беради; 3 *кем* ўз билганича ишлатмоқ, фойдаланмоқ; ~ть **людьми** по своему усмотрению кишилардан ўз ихтиёрича фойдаланмоқ; **можете мной ~ть** мендан истаганча фойдаланишингиз мумкин, мен сизнинг ихтиёрингизда; 4 *с неопр. уст.* кўзда тутмоқ, мўлжалламоқ; ~л **отдохнуть** дам олишни мўлжаллаган эди(м).

РАСПОЛАГАТЬСЯ *несов. см.* расположиться.

РАСПОЛАГАЮЩИ/И, -ая, -ее 1 *прич.* от располагать I; 2 *в знач. прил.* ёқимтой, ёқимли, дилқаш, истараси иссиқ; жозибадор; ~ая **внёшняя** истараси иссиқ одам, ёқимтой одам.

РАСПОЛЗАТЬСЯ *несов. см.* расползтись.

РАСПОЛЗ/ТИСЬ, -зусь, -зёшься; -блзся, -олзлась (*несов.* распоза́ться) *сов.* 1 ҳар томонга ўрмалаб кетмоқ, ўрмалашмоқ, ўрмалашиб кетмоқ; **тараканы ~лись по полу** сувараклар полда ўрмалаб кетишди; 2 *секин-аста* тарқалмоқ, тарқалиб катта жойни эгалламоқ, кенгаймоқ (булут, тутун кабилар ҳақида); **чёрные клубы дыма ~лись по небу** қора тутун парчалари кўк юзига тарқала бошлади; 3 *разг.* эзилиб (йўқолиб) кетмоқ, билинмайдиган бўлиб кетмоқ; **колея на дороге ~лись от дождя** ёгингарчиликдан арава излари йўқолиб кетибди; 4 *перен. прост.* семирнб кетмоқ; **с годами она ~лась, обрзюгла** йиллар ўтиши билан у (аёл) семирди, салқиб қолди; 5 *разг.* йиртилмоқ, ситилмоқ,

РАС

йиртилиб (ситилиб) тушмоқ, тутдек тўкилиб тушмоқ; **брюки** ~лись шим йиртилиб тушди (тутдек тўкилди); **6 перен. разг.** бузилмоқ, хароб бўлмоқ; **хозяйство, без надзора быстро** ~ётся хўжалик қаровсизликдан тезда хароб бўлади.

РАСПОЛОЖЕНИЕ I с 1 по гл. расположить I; 2 воен. қароргоҳ, ўрнашган жой; **проникнуть** в ~ противника душман қароргоҳига кириб бормоқ; 3 жойлашиш (ўрнашиш) тартиби; ~ мебели в комнате хонада мебелнинг жойлашиш тартиби.

РАСПОЛОЖЕНИЕ II с 1 ихлос, майл, рағбат, ёқтириш, хуш кўриш; **чувствовать к кому-л.** ~е бировга ихлос қўйиш; кимсани ёқтириш; 2 кайфият, рағбат, ҳафсала, хоҳиш; **нет ~я играть** ўйнашга рағбат йўқ; 3 мойиллик, бирор нарсани ўзига тез олиш, юқтириш; ~е к простуде шаролатишга мойиллик, шамолловчанлик; тез шамоллаб қолиш; ♦ ~е духа книжн. кайфият, ҳафсала, рағбат, майл, хоҳиш.

РАСПОЛОЖЕННОСТЬ ж мойиллик, ихлосмандлик, рағбати борлик, хуш кўришлик, ёқтиришлик.

РАСПОЛОЖЕННЫЙ, -ая, -ое I прич. от расположить; 2 в знач. прил. к кому мойил, майли (рағбати, ихлоси, хуши) бўлган, ёқтирадиган, ихлосманд; рағбати бор; он к вам очень ~ у сизга жуда ихлосманд; он не ~ ехать унинг кетишга рағбати йўқ, кетгиси йўқ; 3 в знач. прил. к чему и с неопр. бирор нарсага тез берилувчан, ўзига тез юқтирадиган, мойил; **ребёнок** ~ к простудным заболеваниям бола шамоллаш касалликларига тез берилувчан.

РАСПОЛОЖИТЬ, -ожу́, -бжишь сов. (несов. располагать I) кого-что I жойламоқ, жойлаштирмоқ; жойлаб (те-риб) қўймоқ; ~ отряд в деревне отрядни қишлоққа жойлаштирмоқ; ~ рисунки в тексте расмларни текстда жойлаштирмоқ; ~ слова по алфавиту сўзларни алфавит бўйича жойламоқ; 2 мойил қилмоқ, жалб (жазб) этмоқ, ихлосини оширмоқ; ~ к себе новых знакомых янги дўстларни ўзига мойил қилмоқ, муҳаббат туйғусини уйғотмоқ.

РАСПОЛОЖИТЬСЯ, -оужусь, -бжишься сов. (несов. располагаться I) жойлашмоқ, ўрнашмоқ, манзил қурмоқ; жойлашиб (ўрнашиб) олмоқ; тушмоқ, қўнмоқ; ~ться в вагоне вагонга ўрнашиб олмоқ; ~ться на опушке леса ўрмон четига жойлашмоқ (қўнмоқ); **Путники** ~лись у ручья отдыхать... (Чехов) Йўловчилар (сайёҳлар) дам олиш учун сой бўйига тушдилар (қўндилар); 2 с неопр. разг. уст. жазм қилмоқ, ҳафсала қилмоқ, ниятида бўлмоқ; ~лся идти в театр театрга боришга жазм қилди.

РАСПОЛОСОВАТЬ, -сую́, -суюшь сов. (несов. полосовать I) что тилим-тилим қилиб қирқмоқ, узунасига (узун-узун) кесмоқ; ~ ткань газламани узунасига (узун-узун) қирқмоқ; ~ железó тунуқани (темирни) узун-узун қирқмоқ; 2 кого-что уриб баданида из қолдирмоқ, яраламоқ.

РАСПОР м тех. распор (иншоотларда: вертикал йўналишда таъсир қилувчи кучнинг горизонтал йўналишда тарқаладиган босими).

РАСПОРКА ж, р. мн. -рок спец. кашак; ҳовон, тиргович, тиргак; ~ для лыж чангининг тиргаки.

РАСПОРÓТЬ, -порю́, -порешь сов. что I (несов. пороть и распарывать) (чокидан) сўкмоқ; сўтмоқ; ~ть костю́м для перелицовки ағдариб тикиш учун костюмни (чокидан) сўкмоқ; 2 тилмоқ, ёрмоқ, чавоқламоқ; **волк ~л брюхо овцы** бўри қўйнинг қорнини ёриб кетди; 3 перен. разг. бузмоқ, бузиб ўтмоқ, ёрмоқ, тилмоқ, ёриб ўтмоқ (қаттиқ товуш, ёруғлик, нур ва ш. к. ҳақида); **только пулемётная очередь ~ла** вечернюю тишину оқшом сукунати-ни фақат пулемётнинг тариллаган овози бузди; **ослепительный луч прожектора ~л** ночной мрак тун қоронгусини прожекторнинг кучли нурлари ёриб (тилиб) ўтди.

РАСПОРÓТЬСЯ, -порётся сов. (несов. поротья и распарываться) (чокидан) сўкилмоқ, сўтилмоқ, сўкилиб кетмоқ; **воротник ~лся** ёқа сўкилиб кетди.

РАСПОРОЧНЫЙ, -ая, -ое прич. от распорка тех. керкига (тирговичга) онд. керки (тиргович).

РАСПОРЯДИТЕЛЬ м бошқарувчи, идора қилувчи, бошлиқ, бошчилик қилувчи; ~ кредитор кредитларни бошқарувчи; ~ на демонстрации намойишда бошчилик қилувчи; ~ церемонии маросим бошлиғи.

РАСПОРЯДИТЕЛЬНИЦА ж см. распорядитель.
РАСПОРЯДИТЕЛЬНОСТЬ ж бошқара билиш, идора қила билиш; тадбиркорлик, уddaбурунлик, чаққонлик, эпчиллик.

РАСПОРЯДИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна бошқара биладиган, идора қила оладиган, тадбиркор, уddaбурун; чаққон, эпчил; ~ человек уddaбурун одам.

РАСПОРЯДИТЕЛЬСКИ, И, -ая, -ое бошқарувчиликка ва бошқаришга онд; бошқарувчилик...; ~е способности бошқарувчилик (бошқариш) қобилияти.

РАСПОРЯДИТЬСЯ, -яжусь, -ядишься сов. (несов. распоряжаться I) I о чём буйруқ (фармойиш) бермоқ, буйрумоқ; **директор ~лся** выдать документы директор хўжат берилсин деб буйурди; ~ться об отъезде жўнаш ҳақида фармойиш бермоқ; 2 чем сарф қилмоқ, ишлатмоқ, фойдаланмоқ, тасаруф қилмоқ; ~ться отпущенными суммами ажратилган маблағни сарф қилмоқ (ишлатмоқ).

РАСПОРЯДОК м, р. -дка тартиб; **правила внутреннего** ~ка ички тартиб қоидалари; ~ок дня кун тартиби.

РАСПОРЯЖАТЬСЯ несов. I см. распорядиться; 2 бошқармоқ, идора қилмоқ, ўз қўлида тутмоқ; в семье она всем ~лась оналада у (аёл) ҳамма нарсани бошқарар эди; 3 хўжайинлик қилмоқ; **прошу не ~ться** в чужом доме биронинг уйда хўжайинлик қилмаслигини сўрайман.

РАСПОРЯЖЕНИЕ с I по гл. распорядиться и распоряжаться; 2 буйруқ, фармойиш; **отдать ~е** фармойиш бермоқ; **официальное** ~е расмиқ буйруқ; на стене вывешено новое ~е деворга янги буйруқ осиб қўйилган; ♦ в ~е когочего офиц. биронинг ихтиёрига (ёки ихтиёрида); **послать инженера в ~е** начальника строительства инженерни қурилиш бошлигининг ихтиёрига юбормоқ; **быть (находиться) в ~и** когочего биронинг ихтиёрида (қўлида, измида) бўлмоқ; в своём ~и (иметь что-н.) (бирор нарсага) эга бўлмоқ, молик бўлмоқ.

РАСПОЯСАТЬ, -яшу́, -яшешь сов. (несов. распоясывать) кого-что камарни (белбоғни) ечмоқ (ечиб олмоқ); ~ ребёнка чақалоқнинг белбоғини ечмоқ; ~ рубаху қўйлак устидаги белбоғни ечиб олмоқ.

РАСПОЯСАТЬСЯ, -яшусь, -яшешься сов. (несов. распоясываться I) ўз камарини (белбоғини) ечмоқ, ечиб қўймоқ; 2 перен. разг. ҳаддан ошмоқ, қутуриб кетмоқ; **агрессоры** ~лись агрессорлар ҳаддан ошдилар.

РАСПОЯСЫВАТЬ несов. см. распоясать.
РАСПОЯСЫВАТЬСЯ несов. I см. распоясаться; 2 страд. от распоясывать.

РАСПРАВА ж жазолаш, жазо бериш; жазо; **кровавая** ~а қон тўкиб жазолаш; **кулачная** ~а мушт билан жазолаш; **жестокая** ~а шафқатсизлик билан жазолаш; энг қаттиқ жазо; ♦ **творить суд и ~у** уст. суд қилмоқ ва ҳукмни ижро этмоқ; **залимона иш** тутмоқ.

РАСПРАВИТЬ, -влю́, -вишь сов. (несов. расправлять) что I тўғриламоқ, тузатмоқ, текисламоқ; ~ бант бантни тўғриламоқ (тузатмоқ); ~ смятые страницы книги китобнинг букланган (ғижимланган) бетларини текисламоқ; 2 разг. кермоқ, ёзмоқ, ростламоқ, тўғриламоқ; ~ спину қаддини ростламоқ; ~ крылья I) қанот ёзмоқ; 2) перен. ишга тушмоқ; барча куч-қобилиятини ишга солмоқ.

РАСПРАВИТЬСЯ I, -итса сов. (несов. расправляться I) тўғриланмоқ, ёзилмоқ, текисланмоқ, ростланмоқ; **складки** ~лись бурмалар текисланди.

РАСПРАВИТЬСЯ II, -влюсь, -вишься сов. (несов. расправляться II) с кем-чем I жазоламоқ, жазосини бермоқ, адабини (таъзирини) бермоқ; ~ с предателем сотқиннинг жазосини бермоқ; 2 перен. разг. саранжомламоқ, битирмоқ; ~ с делами ишларни саранжомламоқ (битирмоқ); 3 перен. разг. еб битирмоқ, ҳаммасини еб бўлмоқ; ~ с арбузом шу́тл. тарвузни еб битирмоқ.

РАСПРАВЛЯТЬ несов. см. расправить.
РАСПРАВЛЯТЬСЯ I несов. I см. расправиться I; 2 страд. от расправлять.

РАСПРЕДЕЛЕНИЕ II несов. см. расправиться II.
РАСПРЕДЕЛЕНИЕ с тақсимлаш, бўлиш, бўлиб бериш; тақсимланиш; тақсимот; **социалистический принцип** ~я по труду меҳнатга қараб тақсимлашнинг социалистик принципи; социалистик принцип асосида меҳнатга яраша

(ҳақ) тақсимлаш; ~е рабóты ишни тақсимлаш; ишнинг тақсимланиши: иш тақсимоти.

РАСПРЕДЕЛИТЕЛЬ м 1 тақсимловчи, бўлиб берувчи; 2 тех. тақсимлагич, тақсимотчи (газ, электрэнергия ва ҳ. к. ларни расамади билан тақсимлаб турувчи қурилма); 3 ишт. тақсимловчи магазин (ўзига бириктилган харидорларга хизмат қилувчи магазин); **закрытый** ~ ёпиқ (ички) магазин.

РАСПРЕДЕЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тақсимлайдиган; тақсимловчи; ~ пункт тақсимловчи пункт.

РАСПРЕДЕЛИТЬ сов. (несов. **распределить**) *кого-что* 1 тақсимламоқ, тақсим қилмоқ, бўлмоқ, бўлиб чиқмоқ; бўлиб бермоқ; ~ть доходы даромадларни тақсимламоқ; ~ть детей по классам болаларни синфларга бўлмоқ (тақсимламоқ); ~ть часы занятия машғулот ўтказиладиган соатларни (ўқитувчиларга) тақсимлаб чиқмоқ; 2 разг. (ўқишни битирган мутахассисларни ишга) юбормоқ, белгиламоқ, тайинламоқ; **куда тебя ~ли?** сени қаёққа (ишга) юборинди?

РАСПРЕДЕЛИТЬСЯ сов. (несов. **распределиться**) 1 бўлиноқ, тақсимланмоқ; студенти ~лись по группам студентлар гуруҳларга тақсимланди; 2 разг. (ишга) юборилмоқ, белгиланмоқ, тайинланмоқ; ~лся на Камчатку Камчаткага юбориладиган бўлди.

РАСПРЕДЕЛЯТЬ несов. см. **распределить**.

РАСПРЕДЕЛЯТЬСЯ несов. 1 см. **распределиться**; 2 страд. от **распределить**.

РАСПРОДАВАТЬ несов. см. **распродать**.

РАСПРОДАЖА ж сотиб битириш, сотиб тугатиш, сотиб юбориш; дешёвая ~ товары товарларни арзон сотиб тугатиш; ~ имущества мол-мулкни сотиб юбориш.

РАСПРОДАТЬ, -дам, -дашь, -даст; -дадим, -дадите, -дадут; -продал, -ла сов. (несов. **распродать**) *кого-что* сотиб юбормоқ, сотиб кетмоқ, сотиб битирмоқ, сотиб бўлмоқ; ~ имущество мол-мулкни сотиб юбормоқ; **все билеты в театр распроданы** театрда кириш билетларининг ҳаммаси сотиб бўлинган.

РАСПРОПАГАНДИРОВАТЬ сов. *кого-что* разг. пропаганда қилиб бирор нарсага тамомийла ишонтирмоқ.

РАСПРОСТЕРЕТЬ, -тёр, -тёрла сов. (несов. **распростереть**) *книжн.* 1 *что* кенг ёзмоқ, катта очмоқ, кермоқ, ёймоқ; ~ крылья кенг қанот ёзмоқ; 2 *перен. на кого-что* ёймоқ, тарқатмоқ, қамраб олмақ; ~ своё влияние на кого-что бирор кимса ёки нарсага таъсир кўрсатмоқ (таъсир ўтказмоқ).

РАСПРОСТЕРЕТЬСЯ, -тёрся, -тёрлась сов. (несов. **распростерётся**) *книжн.* 1 қўлларини ёзиб (ер қучоқлаб) ётмоқ, чўзилиб ётмоқ; юз тубан йиқилмоқ; **раненый распротёрся на земле** яралдор юз тубан (ер қучоқлаб) ётарди; 2 *перен. на кого-что* кенг ёйилмоқ, тарқалмоқ, ўз таъсиринга олмақ.

РАСПРОСТЕРТЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 *прич. от распротереть; 2 *в знач. прил.* ясланиб ётган, чўзилиб ётган, ҳар томонга чўзилган; ~е крылья икки ёққа кенг ёзилган қанотлар; ♦ **принять (или встретить) с ~ми обаятиями** *кого* кимсани қучок очиб қарши олмақ, хурсандлик (хурмат ёки меҳр) билан кутиб олмақ.*

РАСПРОСТИРАТЬ несов. см. **распростереть**.

РАСПРОСТИРАТЬСЯ несов. см. **распростерётся**.

РАСПРОСТИТЬСЯ, -ощусь, -остышсья сов. *с кем-чем и без доп.* 1 разг. хайрлашмоқ, видолашмоқ, хайрлашиб (видолашиб) кетмоқ (қолмоқ); ~со старыми друзьями эски дўстлар билан хайрлашмоқ; 2 *перен.* айрилмоқ, жудо бўлмоқ, маҳрум бўлмоқ; **пришлось ~ с заветной мечтой** ширин орузлардан умид узинга тўғри келди.

РАСПРОСТРАНЕНИЕ с 1 *по гл.* **распространить** и **распространя́ть**; ~ опыта передовых колхозов илгор колхозлар тажрибаларини оммалаштириш; илгор колхозлар тажрибаларининг оммалашуви; 2 *по гл.* **распространяться** 1—4 и **распространя́ться**; ~ радиоволн радиотўлқинларининг тарқалиши; ~ пожара ёнғинининг тарқалиб (ёйилиб) кетиши.

РАСПРОСТРАНЕННОСТЬ ж тарқалганлик, ёйилганлик.

РАСПРОСТРАНЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от распространить; 2 *в знач. прил.* кенг тарқалган, кенг ёйилган, кўп учрайдиган, расм (одат) бўлган, машҳур; **широко ~ое мнение** кенг тарқалган фикр; ~ый учебник кенг тарқалган дарслик; ~ый предрассудок кенг тарқалган хурофот; ♦ ~ое предложение *грам.* ёйиқ гап.*

РАСПРОСТРАНИТЕЛЬ м тарқатувчи, ётовчи; оммалаштирувчи; ~ новой теории янги назарияларни тарқатувчи; ~ ложных слухов ёлгон овозалар (миш-мишлар) тарқатувчи.

РАСПРОСТРАНИТЕЛЬНИЦА ж см. **распространитель**.

РАСПРОСТРАНИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* муфассал, азофсил, кенг; ~ое толкование текста текстини муфассал изоҳлаб (тушунтириб) бериш.

РАСПРОСТРАНИТЬ сов. (несов. **распространя́ть**) *что* 1 *книжн.* кенгайтирмоқ, ерини (чегарасини) кенгайтириб юбормоқ; ~ своей владения ўз мулкларини (ерларини) кенгайтирмоқ; ~ предложение гапни кенгайтирмоқ (гапга иккинчи даражали бўлакларни киритмоқ); 2 жорий қилмоқ, татиқ этмоқ, ёймоқ, кенгайтирмоқ; ~ закон на все республике қонуни барча республикаларда жорий қилмоқ; 3 тарқатмоқ, ёймоқ, оммага етказмоқ, оммалаштирмоқ; ~ газеты газеталарни тарқатмоқ; ~ опыт передовиков илгорлар тажрибасини ёймоқ (оммалаштирмоқ); 4 таратмоқ, сочмоқ; уфурмоқ; аңқитмоқ; ~ вокруг себя запах духов тева-рак-атрофга атир ҳиди таратмоқ; ~ благоухание яхши ҳид таратмоқ.

РАСПРОСТРАНИТЬСЯ сов. (несов. **распространя́ться**) 1 тарқалмоқ, ёйилмоқ, кенгайиб кетмоқ; **лесá ~лись далеко на север** ўрмонлар узоқ шимолгача кенгайиб кетди; 2 тарқалмоқ, тарқатилмоқ, ёйилмоқ; **движение сторонников мира ~лось по всем странам** тинчлик тарафдорлари ҳаракати барча мамлакатларга ёйилди; 3 маълум бўлмоқ, овоза бўлмоқ, тарқалмоқ, оммалашмоқ; **слухи быстро ~лись** овозалар бир зумда тарқалиб кетди; 4 сочилмоқ, таралмоқ, аңқимоқ; **запах ~лся по комнате** хона бўйлаб ҳид таралди, хонани ҳид тугиб кетди; 5 разг. эзмалик қилмоқ, гапни чўзмоқ; ~ться о своих делах ўз ишлари тўғрисида эзмаланиб гапирмоқ.

РАСПРОСТРАНЯТЬ несов. см. **распространить**.

РАСПРОСТРАНЯТЬСЯ несов. 1 см. **распространиться**; 2 страд. от **распространять**.

РАСПРОЩАТЬСЯ сов. *с кем-чем и без доп.* разг. хайрлашмоқ, видолашмоқ, хайрлашиб (видолашиб) кетмоқ; ~ с друзьями дўстлар билан хайрлашмоқ.

РАСПРЫСКАТЬ сов. (несов. **распрыскать**) *что* разг. пуркамоқ, сепмоқ, сочмоқ; ~ духи атир сепмоқ.

РАСПРЫСКИВАТЬ несов. см. **распрыскать**.

РАСПРЯЯ ж, р. мн. -ей низо, нифоқ, тортишув; жанжал; **старая ~я** эски низо; **не было между ними ~ей** улар ўртасида низо бўлмаган.

РАСПРЯГАТЬ несов. см. **распрячь**.

РАСПРЯГАТЬСЯ несов. 1 см. **распрячься**; 2 страд. от **распрягать**.

РАСПРЯЖКА ж разг. чиқариш, ечиш, аравадан чиқариш; ~ лошадей отларни аравадан чиқариш.

РАСПРЯМИТЬ, -мяю, -мишь сов. (несов. **распрямлять**) *что* тўғриламоқ, текисламоқ, ростламоқ; ~ железный прут темир чивикни (симни) тўғриламоқ; ~ спину қадни ростламоқ.

РАСПРЯМИТЬСЯ, -мяюсь, -мишсья сов. (несов. **распрямляться**) тўғриланмоқ, текисланмоқ, ростланмоқ; **пружина ~лась** пружина тўғриланди; текисланди; **спина ~лась** орқа (бел) ростланди.

РАСПРЯМЛЕНИЕ с тўғрилиши, текисланиш, ростланиш; тўғрилаш, текислаш, ростлаш; ~ пружины пружинанинг тўғрилиши; пружинани тўғрилаш.

РАСПРЯМЛЯТЬ несов. см. **распрячь**.

РАСПРЯМЛЯТЬСЯ несов. 1 см. **распрячься**; 2 страд. от **распрячь**.

РАСПРЯЧЬ, -ягý, -яжешь; -яг, -ягла сов. (несов. **распрягать**) *кого* (аравадан ёки қўшдан) чиқармоқ, ечмоқ, бўшатмоқ; ~ волю хўкизларни қўшдан чиқармоқ; ~ лошадей отларни аравадан чиқармоқ.

РАСПРЯ/ЧЬСЯ, -яжётся, -ягётся; -ягся, -яглась *сов.* (*несов. распрягаться*) 1 (аравадан ёки қўшдан) чиқарилмоқ, бўшатилмоқ, (аравадан ёки қўшдан) чиқиб кетмоқ, ечлиб кетмоқ, бўшаб кетмоқ; *лошадь ~ лась* от аравадан чиқарилди (ёки чиқиб кетди); 2 *разг.* бўшаб кетмоқ, бўшашиб кетмоқ (от-арава абзали ҳақида).

РАСПУГАТЬ *сов.* (*несов. распугивать*) *кого-что разг.* қўрқитиб (чўчитиб, ҳурқитиб) юбормоқ, дув қочириб юбормоқ, тумтарақай қилмоқ; ~ *птиц* қушларни чўчитиб учириб юбормоқ.

РАСПУГИВАТЬ *несов. см. распугать.*

РАСПУГНУТЬ *сов. и однокр. от распугать.*

РАСПУСКАНИЕ *с по гл. распускать и распускаться;* ~ *пóчек* на дёреве дарахтларда куртакнинг ёзиллиши, дарахтларнинг куртак ёзиши; ~ *слухов* овозалар тарқатиш, овозаларнинг тарқалиши.

РАСПУСКАТЬ *несов. см. распустить.*

РАСПУСКАТЬСЯ *несов. 1 см. распуститься; 2 страд. от распускать.*

РАСПУСТЕХ/А *ж прост.* бетартиб (исқирт) кийинган аёл, ирқит, қўсқи; *ходить ~ ой* исқирт бўлиб (ёмон кийиниб) юрмоқ.

РАСПУСТИТЬ, -ушў, -ўстишь *сов. (несов. распускать)* 1 *кого-что* озод қилмоқ, жавоб бериб юбормоқ, тарқатиб юбормоқ; ~ *учеников на каникулы* ўқувчиларни каникулга чиқариб (қўйиб) юбормоқ; ~ *парламент* парламентни тарқатиб юбормоқ; 2 *что* ёймоқ, ёзмоқ, ечмоқ; ёйиб (ёзиб, очиб, ечиб) юбормоқ, ёзиб (ёйиб, ечиб) қўймоқ; ~ *паруса* елканларни ёзиб юбормоқ; ~ *кóсы* кокилни (соч ўрмини) ёзмоқ; ~ *ремень* камарни бўшатмоқ; 3 *чуватиб ип* қилмоқ; ~ *старый свитер* эски тўркўйлакни чуватиб ип қилмоқ; 4 *кого-что разг.* интизомсиз (бебош) қилиб қўймоқ, интизомни сусайтириб юбормоқ; ~ *учеников* ўқувчиларни бебош (интизомсиз) қилиб юбормоқ; 5 *что* эритмоқ; ~ *краску в воде* бўёқни сувда эритмоқ; 6 *что разг.* овоза қилмоқ, тарқатмоқ; ~ *сплетню* ифво тарқатмоқ.

РАСПУСТИТЬСЯ, -ушўсь, -ўстишься *сов. (несов. распускаться)* 1 очилмоқ, барг (ёки куртак) ёзмоқ; гулламақ; *сирень ~ лась* сирень очилди (гуллади); 2 *разг.* ечилиб кетмоқ, ёзилиб (ёйилиб, бўшаб) кетмоқ; *шнурóвка ~ лась* ип бўшаб кетди; *кóса ~ лась* кокил (соч ўрми) ёзилиб кетди; 3 *разг.* бебош (интизомсиз) бўлиб кетмоқ; *ученикий ~ лись без присмотра* ўқувчилар назоратсизликдан бебош бўлиб кетдилар; 4 *перен. разг.* ўзини йўқотиб қўймоқ, бўшашиб (иродасиз бўлиб) қолмоқ; тушқунликка (умидсизликка) тушмоқ; ~ *ться при первой же неудаче* дастлабки муваффақиятсизликданок бўшашиб кетмоқ; 5 *разг.* эримок, эриб кетмоқ; *сахар ~ лся в чае* қанд чойда эриб кетди.

РАСПУТАТЬ *сов. (несов. распутывать)* 1 *что* (чигал, тугун кабиларни) ечмоқ, ёзмоқ, бўшатмоқ; ~ *узел (клубок)* тугунни (чигални) ечмоқ; ~ *верёвку* арқоннинг чигалини ёзмоқ; 2 *кого-что* тушовни ечмоқ, тушовни ечиб бўшатмоқ, бўшатиб юбормоқ; ~ *лошадь* отнинг тушовини ечмоқ; 3 *перен. что* ечмоқ, ойдинлаштирмоқ, равшанлаштирмоқ; ~ *сложный вопрос* чигал масалани ечмоқ, мураккаб масалани тушунариб қилмоқ (ойдинлаштирмоқ).

РАСПУТАТЬСЯ *сов. (несов. распутываться)* 1 (чигали ёки тугунни) ечилмоқ, ёзилмоқ; *узел ~ лся* тугун ечилди; 2 тушови ечилмоқ, тушови ечилиб кетиб бўшамоқ; *лошадь ~ лась* отнинг тушови ечилиб кетди; 3 *перен. разг.* ойдинлашмоқ, равшанлашмоқ, равшан бўлмоқ; ечилмоқ; *это дело теперь окончательно ~ лось* бу иш энди узил-кесил ойдинлашди; 4 *перен. с кем-тем и без доп. разг.* қутулмоқ, халос бўлмоқ, мушқули осон бўлмоқ; ~ *ться с долгами* қарзларидан қутулмоқ.

РАСПУТИЦ/А *ж* лойгарчилик; эрувчилик; *осенняя ~ а* кузги лойгарчилик; *весенняя ~ а* баҳорги эрувчилик (лойгарчилик); *поехал в самую ~ у* авжи лойгарчиликда жўнаб кетди.

РАСПУТНИК *м* бузуқ одам, ахлоқсиз (ёмон йўлга кирган, фаҳшга берилган) одам, суюқоёқ, саёқ одам.

РАСПУТНИЦА *ж см. распутник.*

РАСПУТНИЧАТЬ *несов.* бузуқлик (ахлоқсизлик) қилмоқ, ёмон (саёқ) юрмоқ; фаҳшга берилмоқ.

РАСПУТНОСТЬ *ж то же, что распутство.*

РАСПУТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна бузуқ, ахлоқсиз, бадахлоқ, саёқ; суюқоёқ, фоҳишабоз, фоҳиша; ~ *ый* чело-вёк бузуқ (суюқоёқ) одам; ~ *ая жизнь* ахлоқсиз ҳаёт.

РАСПУТСТВО *с* бузуқлик, ахлоқсизлик, саёқлик, суюқоёқлик, фоҳишабозлик, фоҳишалик.

РАСПУТЫВАТЬ *несов. см. распутать.*

РАСПУТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. распутаться; 2 страд. от распутывать.*

РАСПУТЬЕ *с, р. мн.* -тий айрилиш; чорраҳа; *◆ на ~ быть (стоять)* ора йўлда қолмоқ.

РАСПУХАНИЕ *с* шишиш, шишиб кетиш; кенгайиб (катталашиб) кетиш.

РАСПУХАТЬ *несов. см. распухнуть.*

РАСПУХ/НУТЬ *сов. (несов. распухать)* 1 шишиб кетмоқ, қавариб чиқмоқ; *палец ~ бармок* шишиб кетди; 2 *перен. разг.* катта бўлиб (қаппайиб) кетмоқ, гумбаз бўлиб (семириб) кетмоқ; *папка ~ ла* от бумаг қоғоз кўп солинганидан папка қаппайиб кетди; 3 *перен. разг.* ҳаддан ташқари кўпайиб (кенгайиб, катта бўлиб) кетмоқ; *штаты учрежденья ~ ли* муассасанинг штати ҳаддан ташқари катта бўлиб кетди.

РАСПУШИТЬ *сов. (несов. пушить)* 1 *что* (титиб, тараб ёки саваб) ҳурпайтирмоқ, момикдек қилмоқ; ~ *ть усы* мўйловни тараб ҳурпайтирмоқ; ~ *ть шерсть* юнгни саваб (титиб) ҳурпайтирмоқ; 2 *что* (патини) ҳурпайтирмоқ; *на ветке сидела воробей, ~ в перья* шохчада, патини ҳурпайтириб, чумқуқ ўтирарди; 3 *что* ёзмоқ, очмоқ (куртак, гул ҳақида); *верёбы ~ ли* сребристые почки самбит толлар қумуш ранг куртакларини ёзди; 4 *разг.* бақириб коймоқ, уришмоқ; роса танбеҳ бермоқ; ~ *ть за опоздание* кечиккани учун роса уришиб бермоқ.

РАСПУШИТЬСЯ, -йтся *сов.* 1 юшмамоқ, момикдай бўлмоқ; *выстирать пуховый платок, чтобы он ~ лся* тивит рўмонни момикдай бўлгунча ювмоқ; 2 ҳурпаймоқ (қушлар ҳақида); *голубь надул зоб, ~ лся и заворковал* каптар бағбақасини шишириб ҳурпайди ва ғув-ғувлай бошлади; 3 барг ёза бошламоқ, кўкармоқ; ~ *лись деревья* дарахтлар барг ёза бошлади.

РАСПУЩЕННОСТЬ *ж* 1 интизомсизлик, тартибсизлик, бебошлик; 2 ахлоқсизлик, бузуқлик.

РАСПУЩЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от распустить; 2 в знач. прил. разг.* бебош, интизомсиз, тартибсиз; ~ *й подросток* бебош ўспирин; 3 *в знач. прил.* ахлоқсиз, бузуқ; ~ *е нравы* бузуқ хулқ-атвор.

РАСПЫЛ: *на ~ пустить что прост.* кўкка совурмоқ; *на ~ пошло* ло кўкка совурилди.

РАСПЫЛЕНИЕ *с по гл. распылить и распылать* қуқунлаш, сочиш, тарқатиб (сочиб) юбориш; сочилиш, тарқалиб кетиш; ~ *жидких удобрений* суюқ ўғитларни сочиш; суюқ ўғитларнинг сочилиши; ~ *денежных и материальных средств* пул ва материалларнинг сочилиб (майда-чуйда нарсаларга сарфланиб) кетиши.

РАСПЫЛИТЕЛЬ *м спец.* пуркағич, чанглағич; ~ *воды* сувпуркағич, сувзарралағич.

РАСПЫЛИТЬ *сов. (несов. распылать)* *что 1 спец.* қуқунламоқ, майда заррачаларга айлантирмоқ; 2 сочмоқ, пуркамоқ, сепмоқ; ~ *хлорофос* хлорофос пуркамоқ; 3 *перен. кого-что* тарқатиб (сочиб) юбормоқ, майда қисмларга ажратиб юбормоқ; майдалаб (бўлиб) юбормоқ; ~ *отряд по деревьям* отрядни қишлоқларга тарқатиб юбормоқ; ~ *средства* маблағни сочиб (майда-чуйда нарсаларга сарфлаб) юбормоқ.

РАСПЫЛИТЬСЯ -лится *сов.* 1 қуқунланмоқ, майда заррачаларга айланмоқ; 2 *перен.* сочилиб (тарқалиб) кетмоқ, бўлиниб (майдаланиб) кетмоқ; *силы ~ лись* қучиар сочилиб (бўлиниб) кетди.

РАСПЫЛЯТЬ *несов. см. распылить.*

РАСПЫЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. распылиться; 2 страд. от распылать.*

РАСПЯЛИВАТЬ *несов. см. распялить.*

РАСПЯЛИТЬ *сов. (несов. распяливать)* *что* чўзиб (тортиб) катта қилмоқ, кермоқ, чўзиб (кериб) кенгайтир-

моқ; ~ шкүру терини чўзиб (тортиб) кенгайтирмоқ; ~ холст бўзни рамкага чўзиб тортмоқ.

РАСПЯЛК/А *ж, р. мн.* -лок керги, рамка (тери, бўз кабиларни тортиб, маҳкамлаб қўйиш учун ишлатилади); сушить шкүрку на ~ах терини кергига (рамкага) тортиб қуритмоқ.

РАСПЯТИЕ *с 1 уст. по гл. распять* чормихга тортиш, қўл-оёқларини бутга тортиб михлаш; 2 чормихга тортилган Исо сурати соллинган бут (крест).

РАСПЯТЬ, -пну, -пнёшь *сов. (несов. распинать)* кого-что чормихга тортмоқ, қўл-оёқларини бутга тортиб михламоқ.

РАССАДА *ж собир.* кўчат; капустная ~ карам кўчати.

РАССАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов. (несов. рассаживать)* 1 кого-что жойларга ўтқизмоқ, жойлаштирмоқ; ~ гостей меҳмонларни ўтқизмоқ; 2 кого-что ажратиб ўтқизмоқ, бошқа-бошқа ўтқизмоқ; ~ шалунів тўполончи болаларни ажратиб ўтқизмоқ; 3 что кўчат ўтқазмоқ, кўчат экмюк; ~ клубнику қулушнай кўчати ўтқазмоқ; 4 что прост. жароҳатламоқ (ярааламоқ); ~ колёно тиззани жароҳатламоқ; 5 что прост. синдирмоқ, ёрмоқ; ~ лверь эшикни синдирмоқ.

РАССАДКА *ж разг.* кўчат ўтқазиш, кўчат экиш; ~ дёрёвев дарахт кўчат қилиш, дарахт ўтқазиш.

РАССАДНИК *м 1* кўчатзор, кўчат етиштириладиган жой; ~ многолеғних цветов кўппиналк гуллар кўчатзори; 2 с. х. уй ҳайвони, қушлар етиштирувчи хўжалик; госудәрственный ~ племенного скотá наслдор моллар етиштирувчи давлат хўжалиги; 3 перен. чего ўчоқ, манба, бирор нарса тўйланган жой; университет — ~ просвещения университет — маърифат ўчоғи; ~ заразы юкумли касалликлар манбан.

РАССАДНЫЙ, -ая, -ое кўчатга (кўчат ўтқазишга) оид; кўчат қилинадиган, кўчат...

РАССАЖИВАТЬ *несов. см. рассадить* 1, 2.

РАССАЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассесться* 1; 2 страд. от рассаживать.

РАССАСЫВАТЬ *несов. см. рассосать*.

РАССАСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассосаться*; 2 страд. от рассасывать.

РАССВЕРЛИВАТЬ *несов. см. рассверлить*.

РАССВЕРЛИТЬ *сов. (несов. рассверливать)* что пармаламоқ, пармалаб тешмоқ, пармалаб катта қилмоқ (кенгайтирмоқ); ~ отверстие тешикни пармалаб кенгайтирмоқ.

РАССВЕСТИ, -ветёт, -велёт *сов. (несов. рассветать)* безл. тонг отмоқ, тонг ёришмоқ; уже ~ло тонг отиб қолди.

РАССВЕТ *м 1* тонг, тонг пайти, тонг ёришган пайт, тонготар (пайти); встать на ~е тонготар пайтида турмоқ; 2 перен. чего илк давр, тонг; на ~е жизни ҳаёт тонгида, ҳаётининг илк даврида.

РАССВЕТАТЬ *несов. см. рассветёт*.

РАССВЕТНЫЙ, -ая, -ое тонг (тонг отиш)га оид; тонг (тонг отиш)...

РАССВИРЕПЕТЬ *сов. (несов. свирепеть)* ғазабга келмоқ, ғазаби қўзғамоқ, дарғазаб бўлмоқ, жуда жаҳли чиқмоқ.

РАССЕВАТЬ *несов. см. рассеять*.

РАССЕДАТЬСЯ *несов. см. рассесться* II.

РАССЕДЛАТЬ *сов. (несов. расседлывать)* кого-что эгарини олмақ, олиб қўймоқ; ~ лошадь отнинг эгарини олиб қўймоқ.

РАССЕДЛАТЬСЯ, -аётся *сов. (несов. расседлываться)* эгарини тушириб олмақ; эгари олинмоқ, эгардан халос бўлмоқ; лошадь ~ лось от эгарини тушириб юборди; отнинг эгари олиб қўйилди.

РАССЕДЛЫВАТЬ *несов. см. расседлать*.

РАССЕДЛЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. расседлаться*; 2 страд. от расседлывать.

РАССЕИВАНИЕ *с 1 по гл. рассеивать и рассеиваться*; ~ света нурунинг тарқалиши (сочилиши); 2 воен. ўқларнинг бир жойга тегмаслиги (сочилиб турли жойга тегиш); ўқларни гуж қилиб урломаслик.

РАССЕИВАТЬ *несов. см. рассеять*.

РАССЕИВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассеяться*; 2 страд. от рассеивать.

РАССЕКАТЬ *несов. см. рассечь*.

РАССЕКАТЬСЯ *несов. 1 см. рассечься*; 2 страд. от рассекать.

РАССЕКРЕТИТЬ, -ёчу, -ётишь *сов. (несов. рассекречивать)* что сирни ошкор қилмоқ, маълум қилмоқ, сир сақламаслик; ~ дело ишни ошкор қилмоқ.

РАССЕКРЕЧИВАТЬ *несов. см. рассекречить*.

РАССЕЛЕНИЕ *с 1 турли жойларга ўрнаштириш, жойлаштириш; ўрнашиш, жойлашиш*; 2 бошқа-бошқа (ажралиб) жойлашиш; бошқа-бошқа (ажратиб) жойлаштириш.

РАССЕЛИНА *ж 1* тоғнинг (тепаннинг, ернинг) ёриғи; ёрилган жой, жарлик; 2 тор дара, танги; **гёрная** ~ тоғнинг ёрилган жойи; тоғдаги тор дара.

РАССЕЛИТЬ *сов. (несов. расселять)* кого-что 1 турли жойларга жойлаштирмоқ, ўрнаштирмоқ, кўчириб қиритмоқ; ~ новосёллов на целине янги кўчиб келганларни бўз ерга жойлаштирмоқ; 2 ажратиб ўтқизмоқ, бошқа-бошқа ўрнаштирмоқ, бир-биридан ажратиб жойлаштирмоқ; ~ неуживчивых сосёдей чиқишолмайдиган қўшиларни ажратиб (бир-биридан узоқ) жойлаштирмоқ.

РАССЕЛИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. расселяться)* 1 турли жойларга ўрнашмоқ, жойлашмоқ; ~ на берегу реки дарё бўйидаги жойларга ўрнашмоқ; 2 турли жойларга тарқалиб (ажралиб) ўрнашмоқ, бошқа-бошқа (бўлак-бўлак) бўлиб жойлашмоқ; Нам придётся ~ в разных местах (Н. Островский) Бизнинг турли жойларга (бошқа-бошқа бўлиб) жойлашишимизга тўғри келади.

РАССЕЛЯТЬ *несов. см. расселить*.

РАССЕЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. расселиться*; 2 страд. от расселять.

РАССЕРДИТЬ, -сержу, -сёрдишь *сов. (несов. сердить)* кого-что аччиқлантирмоқ, жаҳлини чиқармоқ, ғазабини келтирмоқ (қўзғамоқ).

РАССЕРДИТЬСЯ, -сержусь, -сёрдишься *сов. (несов. сердиться)* на кого-что и без доп. аччиқланмоқ, жаҳли чиқмоқ; аразламоқ.

РАССЕРЧАТЬ *сов. (несов. серчать)* прост. то же, что рассердиться.

РАССЕ/СТЬСЯ I, -сядусь, -сядешься; -сёлся, -сёлась *сов. 1 (несов. рассаживаться)* жой-жойига ўтирмоқ, ҳар ким ўз жойини олмақ; дёти ~ лись по партам болалар ўз парталарига ўтирдилар; 2 прост. неодобр. бемалол ўтириб олмақ, талтайиб (ялпайиб) ўтирмоқ; ~ стья на диване диванда талтайиб ўтирмоқ.

РАССЕ/СТЬСЯ II, -сядётся; -сёлся, -сёлась *сов. (несов. расседаться)* чўкиб дарз кетмоқ, ёрилмоқ; стена ~ лась девор чўкиб ёрилди.

РАССЕЧЕНИЕ *с по гл. рассечь* — рассекать; ~ трупа ўликни ёриш (ёриб қўриш).

РАССЕЧЬ, -еку, -ечёшь; -екут; -ёк, -еклá *сов. (несов. рассекать)* 1 кого-что чоппиб ташламоқ, кесиб бўлакламоқ; ~ кость суякни (шарта) чоппиб бўламоқ; ~ тушу гўштни нимталамоқ, гўшт бузмоқ; 2 что кесиб олмақ, тилиб юбормоқ, уриб ёрмоқ, яра қилмоқ; ~ губу лабини (уриб) тилиб юбормоқ; 3 перен. что ёриб (кесиб) ўтмоқ; пароход рассек волны пароход тўлқинни кесиб ўтди; 4 воен. бўлиб (ёриб) ўтмоқ, майда қисмларга бўлиб юбормоқ; ~ армию противника душман армиясини (майда қисмларга) бўлиб юбормоқ; 5 бўлиб (ўртасидан) ўтмоқ, иккига бўлиб ўтмоқ; большая дорбга рассеклá этот лес надвое катта йўл бу ўрмонни иккига бўлиб ўтди.

РАССЕЧЬСЯ, -ечётся, -екутся, -ёкся; -склáсь *сов. (несов. рассекаться)* ситилмоқ, ситилиб кетмоқ, толаларга ажралиб кетмоқ; шёлк рассекся шойи ситилиб кетди.

РАССЕЯНИЕ *с 1 по гл. рассеять*; ~ пучка света нур тутамини (тўпламини) ёйиб (сочиб, тарқатиб) юбориш; ~ подозрений гумон (шак-шубҳа) ни йўққа чиқариш; 2 по гл. рассеяться; ~ облаков булутларнинг тарқалиши (тарқалиб кетиши); ~ света в кристаллах кристалларда нурунинг сочилиб (ёйилиб) кетиши.

РАССЕЯННОСТЬ *ж 1* паршонлик, паршонхотирлик; хаёл қочганлик, фикри тарқоқлик; 2 парокандалик, тарқоқлик.

РАССЕЯНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от рассéять; 2 в знач. прил.* парижонхотир, хаёли қочган, фикри тарқоқ; этиборсиз, этибор бермайдиган, бепарво; ~ый человек парижонхотир одам; ~ый взгляд этиборсиз (бепарво) қараш; 3 *в знач. прил.* маълум бир томонга йўналмаган, тарқоқ, чоқиқ; кучсиз; ~ый свет тарқоқ нур; 4 тарқоқ (ғуж эмас); ~ое население тарқоқ (кенг жойга тарқалган) аҳоли.

РАССЕЯТЬ *сов. 1 (несов. рассéвать) что* экмoқ, сочмоқ, сочиб сепмоқ; *сеялка ровно рассéяла семенá* сеялка уруғни бир текис экиб чиқди; 2 *(несов. рассéвать) кого-что* тақсимлаб жойлаштирмоқ, ҳамма ёққа ўрнатмоқ, курларида медпунктлар ташкил қилмоқ; 3 *(несов. рассéвать) что* тарқатмоқ, сочмоқ, таратмоқ, ёймоқ; ~лучи нур таратмоқ; 4 *(несов. рассéвать) кого-что* тўзғитиб юбормоқ, тумтарақай қилмоқ; ~неприятельскую кавалерию душман отлиқларини тумтарақай қилмоқ (тўзғитиб юбормоқ); 5 *(несов. рассéвать) перен. что* барҳам бермоқ, хотима бермоқ; йўққа чиқармоқ; ~ложные слухи ёлғон овозаларни йўққа чиқармоқ; ~подозрения шак-шубҳаларга барҳам бермоқ; 6 *(несов. рассéвать) перен. кого-что* тарқатмоқ, овутмоқ, унуттирмоқ; ~чьё-л. горе бировнинг ғам-андуҳини тарқатмоқ.

РАССЕЯТЬСЯ *сов. (несов. рассéваться) 1* ҳаммаёққа тарқалиб (тўзғиб) кетмоқ, сочилиб кетмоқ; *старые друзья ~лись по всей стране* эски дўстлар бутун мамлакатга тарқалиб кетдилар; 2 таралмоқ, сочилмоқ; тарқаб кетмоқ; *лучи света ~лись ёруғлик нурлари таралди; туман ~лся туман сийраклашди* (кўтарилди, йўқолди); 3 тарқалишиб (тўзғиб) кетмоқ, тумтарақай бўлмоқ; *колонна неприятеля ~лась* душман сафлари тўзғитиб кетди; 4 *перен.* йўқолмоқ, барҳам толиб кетмоқ; *слухи ~лись* миш-мишлар (овозалар) пучга чиқди (йўқолди); 5 *перен.* ғам-ғуссани унутмоқ, овуномоқ; кўнгли очмоқ, вақтичоғлик қилмоқ; ~ться после занятия машғулотлардан кейин кўнгли очмоқ; *ему необходимо ~ться* у вақтичоғлик қилиши (ёзилиши) лозим.

РАССИДЕТЬСЯ, -ижу́сь, -иди́шься *сов. (несов. рассиживатьсь)* *прост.* ўтириб қолмоқ, узоқ ўтирмоқ; ~ в гостях меҳмонда ўтириб қолмоқ.

РАССИЖИВАТЬСЯ *несов. см. рассидéться; мне некогда ~ узоқ ўтиришга вақтинг йўқ, узоқ ўтира олмайман.*

РАССКАЗ *м 1 по гл. рассказáть и рассказывать* ҳикоя қилиш, ҳикоя қилиб бериш, гапириб (айтиб) бериш, сўзлаб бериш; *прервать чей-л. ~* бировнинг ҳикоя қилишини бўлмоқ (тўхтатмоқ); ~ *очевидца* ўзи кўрган кишининг ҳикоя қилиб бериши; 2 ҳикоя; *сборник ~ов* ҳикоялар тўплами.

РАССКАЗАТЬ, -ажу́, -ажешь *сов. (несов. рассказывать) что и о ком-чём* ҳикоя қилмоқ, ҳикоя қилиб (гапириб, айтиб) бермоқ, сўзлаб бермоқ; ~ *весёлую историю* кулгилли воқеани айтиб (ҳикоя қилиб) бермоқ; ~ *обо всём* *виденном* кўрганларнинг ҳаммасини гапириб бермоқ.

РАССКАЗЕЦ *м, р. -зца, уменьш. от рассказ 2 то же, что* *рассказик.*

РАССКАЗИК *м уменьш. от рассказ 2* ҳикояча, мити (жажжи) ҳикоя.

РАССКАЗЧИК *м* ҳикоячи, ҳикоя қилувчи; эртак (чўпчак) айтиб берувчи.

РАССКАЗЧИЦА *ж см. рассказчик.*

РАССКАЗЫВАТЬ *несов. см. рассказáть.*

РАССКАКА/ТЬСЯ, -скачусь, -скачешься *сов. разг. қаттиқ чопиб (елиб) кетмоқ, елдек учиб кетмоқ (отда); всáдник ~лся* сувори қаттиқ чопиб (от чоптириб) кетди.

РАССЛАБЕВАТЬ *несов. см. расслабéть и расслабнуть.*

РАССЛАБÉТЬ *сов. (несов. расслабéвать) разг. то же, что* *расслабнуть.*

РАССЛАБИ/ТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. расслаблять) кого-что* қувватини кеткизмoқ, дармонини қуритмоқ, бўшаштирмоқ, занфлаштирмоқ; *болéзнь ~ла организм* касаллик организмни занфлаштириб қўйди (дармонини қуритди); ~ть *мышцы* мушакларни (мускулларни) бўшаштирмоқ; ~ть *чью-л. волю* бировнинг иродасини бўшаштирмоқ.

РАССЛАБЛÉНИЕ *с* қувватдан (кучдан) кетиш, дармони қуриш, бўшашини, занфлашини; қувватсизлик, дармон-

сизлик, занфлик, беқувватлик; *умственное ~* ақлий занфлик; *душевное ~* руҳий занфлик, руҳан занфлашиш.

РАССЛАБЛЕННОСТЬ *ж* қувватсизлик, дармонсизлик, занфлик, кучсизлик, ожизлик; кам қувватлик.

РАССЛАБЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от расслабить; 2 в знач. прил.* қувватсиз, беқувват, дармонсиз, бедармон, бўшашган, занфлашган, заиф, ожиз, нимжон, суст; ~голова заиф (суст) овоз; ~организм нимжон (заиф) организм.

РАССЛАБЛЯТЬ *несов. см. расслабить.*

РАССЛАБ/НУТЬ *сов. разг.* бўшашмоқ, чарчамоқ, ҳолдан тоймоқ, тинкаси қуримоқ, шалпаймоқ; *он сильно ~ после болéзии* у касал бўлгандан кейин жуда ҳолдан тойди (занфлашиб кетди).

РАССЛАВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. расславлять) разг. 1* *кого-что* *уст.* мақтаб юбормоқ, кўкка кўтармоқ, мақтовини ошириб юбормоқ, мақтовини келтирмоқ; 2 *что о ком-чём* жар солмоқ, кўпиртириб гапирмоқ, дўмбира қилмоқ.

РАССЛАВЛЯТЬ *несов. см. расслабить.*

РАССЛАИВАТЬ *несов. см. расслоить.*

РАССЛАИВАТЬСЯ *несов. 1 см. расслоиться; 2 страд. от* *расслаивать.*

РАССЛÉДОВАНИЕ *с* текшириш, тергов қилиш, тергаши; *тергов; официальное ~* расмий тергов.

РАССЛÉДОВАТЬ *сов. и несов. что* ҳар томонлама текширмоқ, текшириб кўрмоқ; *тергамоқ, тергов қилмоқ; ~ сообщённые факты* хабар қилинган фактларни текшириб кўрмоқ.

РАССЛОЁНИЕ *с 1* қатламларга (қаватларга) ажралиш, қават-қават бўлиб қолиш, қатламларга (қаватларга) ажратиш; ~ *эмульсии* эмульсиянинг қатламларга ажралиши (қатламланиши); ~ *слиуды* слиудани қатламларга ажратиш; *слиуданинг* қатламларга ажралиши; 2 *перен.* алоҳида группаларга ажралиш, табақаланиш; ~ *крестьянства* деҳқонларнинг табақаланиши.

РАССЛОЙКА *ж спец. 1* қаватланиш; 2 қатлам, қават, палахса.

РАССЛОИ/ТЬ *сов. (несов. расслаивать) 1* *что* қатламларга ажратмоқ; қават-қават (палахса-палахса) қилиб кўчирмоқ; ~ть *слиуду* слиудани қатламларга ажратмоқ; 2 *перен. кого-что* табақаламоқ, табақаларга ажратмоқ; *капитализм ~л* *крестьянство* капитализм деҳқонларни табақаларга ажратди.

РАССЛОИ/ТЬСЯ, -ойтсья *сов. (несов. расслаиваться) 1* қатламланимоқ, қатламларга (қаватларга) ажралмоқ; қават-қават (қатлам-қатлам) бўлмоқ; *слиудá ~лась* слиуда қатлам-қатлам бўлиб қолди; 2 *перен.* табақаланмоқ, табақаларга ажралмоқ; *иждимойй группаларга* ажралмоқ (бўлинмоқ); *общество ~лось на классы* жамият синфларга ажралди.

РАССЛУШАТЬ *сов. разг. то же, что* *расслышать.*

РАССЛЫША/ТЬ *сов.* яхши эшитмоқ, равшан (аниқ) эшитмоқ; *ответил неслышá, не ~ в собеседника* сўхбатдошнинг гапини яхши эшитиб (уқиб) олмай, ноўрин (палапартни) жавоб берди.

РАССМАТРИВАНИЕ *с* кўриб чиқиш, қараб чиқиш; муҳокама қилиш; текшириш; ~ *картинок* суратларни кўздан кечириш (кўриб чиқиш); ~ *дела затянулось* ишни кўриб чиқиш чўзилиб кетди.

РАССМАТРИВАТЬ *несов. кого-что 1 см. рассмотреть; ~ окрестности в бинокль* теварак-агрофга дурбин билан қарамoқ; 2 ... *деб* ҳисобламоқ, ... *деб* билмоқ, ... сифатида қабул қилмоқ; *баҳоламоқ; вáше предложение можно ~ как вполне реальное* таклифингизни жуда реал таклиф сифатида қабул қилиш (баҳолаш) мумкин.

РАССМЕШИ/ТЬ *сов. (несов. смешить) кулдирмоқ, кулдириб юбормоқ, кулгисни қистатмоқ; он ~л всех* у ҳаммани кулдириб юборди.

РАССМЕЯ/ТЬСЯ, -еюсь, -еёшься *сов.* кулиб юбормоқ; *дети весело ~лись* болалар шодликдан (шодланиб) кулиб юбордилар.

РАССМОТРЕНИЕ *с* муҳокама қилиш, кўриш, кўриб (қараб) чиқиш; *дело передано на вторичное ~* иш қайтадан кўришга берилди.

РАССМОТРЕТЬ, -отрjú, -óтришь *сов.* (*несов.* *рассмáтривать*) 1 *кого-что* яхшилаб қараб (кўриб) билмоқ, ажратмоқ; ~ *надпись* на монéте танганинг ёзувини яхшилаб қараб билмоқ; 2 *что книжн.* муҳокама қилмоқ, текширмоқ, кўрмоқ, кўриб чиқмоқ; ~ *заявлéние* аризани кўриб чиқмоқ.

РАССОВАТЬ, -суёу, -суёшь *сов.* (*несов.* *рассóвывать*) *кого-что разг.* тикмоқ, тикширмоқ; у ер-бу ерга тикширтириб жойлаштирмоқ; ~ *вещи* по чемоdáнам нарсаларни чамадонларга тикиб жойлаштирмоқ.

РАССÓВЫВАТЬ *несов. см. рассовáть.*

РАССÓЛ *м* 1 тузли сув, намакоб; *капустный* ~ карам тузланган сув; 2 *спец.* шўр сув, туз олиннадиган сув; 3 *спец.* бирор туз эритмаси.

РАССÓЛНИК *м* рассолник (тузланган бодринг солинган шўрва).

РАССОРИТЬ *сов. кого-что* уриштириб (аразлаштириб) қўймоқ, орага низо солмоқ; ~ *приятелей* дўстларни уриштириб қўймоқ.

РАССОРИТЬ *сов. разг.* 1 сочиб (тўкиб) ифлос қилмоқ, булғатмоқ; сочиб (тўкиб) ташламоқ; ~ *окурки* по полу папирос қолдигини полга сочиб ташламоқ; 2 *перен.* беҳуда (ўринсиз) сарфламоқ, исроф қилмоқ, совормоқ.

РАССОРИТЬСЯ *сов.* уришиб (аразлашиб) қолмоқ, сра бузлмоқ, орага низо тушмоқ; ~ с *сослуживцами* бир жойда ишловчилар (хизматдошлар) билан уришиб қолмоқ.

РАССОРТИРОВАТЬ, -рjúю, -рjúешь *сов.* (*несов.* *рассортирóвывать*) *кого-что* сортларга ажратмоқ, хилламоқ, сараламоқ; ~ *овощи* сабзавотларни сараламоқ.

РАССОРТИРÓВЫВАТЬ *несов. см. рассортирóвывать.*

РАССОСАТЬ, -сý, -сёшь *сов.* (*несов.* *рассáсывать*) *что* тарқатмоқ, тарқатиб юбормоқ, қайтармоқ, йўқотмоқ (шиш, гурра кабиларни); *компрессами* ~ *опухоль* компресс қилиб шишини қайтармоқ.

РАССОСА/ТЬСЯ, -сётся *сов.* (*несов.* *рассáсываться*) 1 тарқалмоқ, қайтмоқ, йўқолмоқ; *опухоль* ~ *лать* шиж қайтди; 2 *перен. разг.* бора-бора тугамоқ, тамом бўлмоқ; *очередь* ~ *лать* навбат (очередь) бора-бора тугади.

РАССОХ/НУТЬСЯ, -нется; -óхся, -óхлась *сов.* (*несов.* *рассыхáться*) қуриб (қовжираб) ёрилмоқ, чатнамоқ; қовжираб кўчиб кетмоқ; *бочка* ~ *лать* бочка қовжираб ёрилиб кетибди.

РАССПРОСИВАТЬ *несов. см. расспросíть.*

РАСПРОСИТЬ, -ошу, -óсишь *сов.* (*несов.* *распрáшивать*) *кого-что* сўрамоқ, суриштирмоқ, сўраб (суриштириб) билмоқ; ~ *кого-л. о доро́ге* бировдан йўлни суриштириб билмоқ.

РАСПРО́СЫ *мн.* сўраш, суриштириш, суриштириб билиш; савол, сўроқ; *при встрече* *начались* ~ учрашувда саволлар берилди кетди.

РАССРЕДОТóЧЕНИЕ *с воен.* бўлиб-бўлиб юбориш, ёйиб юбориш, бўлиб-бўлиб жойлаштириш; ~ *войск* қўшинларни бўлиб-бўлиб жойлаштириш.

РАССРЕДОТóЧИВАТЬ *несов. см. рассредотóчить.*

РАССРЕДОТóЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассредотóчиться; 2 страд. от рассредотóчивать.*

РАССРЕДОТóЧИТЬ, -чу, -чишь *сов.* (*несов.* *рассредотóчивать*) *кого-что воен.* бўлиб-бўлиб юбормоқ, ёйиб юбормоқ, бўлиб-бўлиб (алоҳида-алоҳида) жойлаштирмоқ; ~ *войска* қўшинларни бўлиб-бўлиб жойлаштирмоқ.

РАССРЕДОТóЧИ/ТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* *рассредотóчиваться*) *воен.* бўлиниб кетмоқ, ёйилиб (бўлиниб) жойлашмоқ; алоҳида-алоҳида жойлашмоқ; *дивизия* ~ *лать* дивизия бўлиниб жойлашди.

РАССРóЧИВАТЬ *несов. см. рассрóчить.*

РАССРóЧИТЬ *сов.* (*несов.* *рассрóчивать*) *что* бажаришни (ёки тўлашни) бир неча муддатларга бўлмоқ, бўлиб-бўлиб бажарадиган (ёки тўлайдиган) қилмоқ; бир қисмини насия қилмоқ; ~ *выплату* долга қарзини бўлиб-бўлиб тўлаш учун муддат бермоқ.

РАССРóЧК/А *ж* бўлиб-бўлиб тўлаш, бир қисмини насия қилиш; ♦ *в ~у* (купить, продáть) бўлиб-бўлиб тўлаш шарт билан (сотиб олмоқ ёки сотмоқ).

РАССТАВАНИ/Е *с* ажраллиш, хайрлалиш, видолалиш, хайр-маъзур қилиш; *наступил час* ~ *я* ажраллиш (видолашув) пайти келди.

РАССТАВАТЬСЯ *несов. см. расстáться.*

РАССТАВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* *расстáвлять*) 1 *кого-что* керакли жойига қўймоқ, жой-жойига қўймоқ, териб қўймоқ, тикмоқ; ~ *шахматы* на доскé шахмат (доналари)ни тахтага термоқ (тикмоқ); ~ *запáтые* вергулларни қўйиб чиқмоқ; *правильно* ~ *кáдры* кадрларни жой-жойига тўғри қўймоқ (жойлаштирмоқ); ~ *книги* в шкафу шкафта китобларни териб қўймоқ; ~ *рыболовные сéти* балиқ (тутиш учун) тўрларни қўймоқ (жойлаштирмоқ); 2 *что* кермоқ, йнрмоқ, ёзмоқ; орасини очиб қўймоқ; ~ *ноги* оёқларни кермоқ, оёқлар орасини очмоқ; 3 *что разг. и спец.* улоқ солиб кенгайтирмоқ; ~ *рукава́* у *плáтья* қўйлакнинг енгини улоқ солиб кенгайтирмоқ.

РАССТАВИ/ТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* *расстáвляться*) *разг.* жой-жойини олмоқ, жой-жойига турмоқ, яхши жойлашмоқ; *мебель* *удóбно* ~ *лать* мебель қулай жойлашди.

РАССТАВКА *ж спец.* улоқ солиб кенгайтириш.

РАССТАВЛЯТЬ *несов. см. расстáвить.*

РАССТАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. расстáвиться; 2 страд. от расстáвлиять.*

РАССТАНОВК/А *ж 1 по гл.* расстáвить и расстáвлять қўйиш, жойлаш, жойлаштириш, жой-жойига қўйиш; териш, териб қўйиш; жойланиш; *правильная* ~ *а слов* в *предложéнии* ганда сўзларни тўғри жойлаштириш; гапда сўзларнинг тўғри жойланиши; 2 жойланиш (тақсимланиш) тартиби; жойлаш (қўйиш, жойлаштириш) тартиби; ~ *а зна́ков препинáния* *грам.* тиниш белгиларни қўйиш тартиби; тиниш белгиларини қўйиб чиқиш; 3 узиш, тўхтаб олиш; узилиш; пауза; *читáть с ~ой* дон-дона қилиб ўқимоқ.

РАССТАРАТЬСЯ *сов. разг.* қаттиқ ҳаракат қилмоқ, қаттиқ тиришмоқ, қаттиқ уринмоқ; ~ *для* *приятеля* ўртоғи учун қаттиқ ҳаракат қилмоқ.

РАССТАТЬСЯ, -áнусь, -áнешься *сов.* (*несов.* *расстáвяться*) *с кем-чем* 1 ажралишмоқ, хайрлашмоқ, видолашмоқ, хайр-маъзур қилмоқ, жўнаб кетмоқ; ~ *навсегдá* абайан ажралишмоқ (видолашмоқ); ~ с *родным* *селом* туғилган қишлоғи билан хайрлашмоқ, туғилган қишлоғидан жўнаб кетмоқ; ~ *до вéчера* кечкурунгача хайрлашмоқ (ажралишмоқ); 2 кечмоқ, воз кечмоқ, ташламоқ; жудо бўлмоқ, айрилмоқ; маҳрум бўлмоқ; ~ с *любимой* *книгой* яхши кўрган китобидан айрилмоқ; *со* *ценком* *придётся* ~: *нэгде* *егó* *держáть* кучукчадан воз кечишга тўғри келади, чунки уни сақлайдиган жой йўқ.

РАССТЕГАЙ *м* расстегай, парамач (оғзи очиқ, қиймаси кўриниб турадиган сомса); ~ с *мясом* гўшти расстегай, гўшти сомса.

РАССТЕГАТЬ *сов.* (*несов.* *расстéгивать* II) гулқавиқ қилмоқ, гулқавиқ қилиб қавимоқ; ~ *одеяло* кўрпани гулқавиқ қилмоқ.

РАССТЕГИВАТЬ I *несов. см. расстегну́ть.*

РАССТЕГИВАТЬ II *несов. см. расстегáть.*

РАССТЕГИВАТЬСЯ *несов. 1 см. расстегну́ться; 2 страд. от расстéгивать I.*

РАССТЕГНУТЬ *сов.* (*несов.* *расстéгивать I*) *что* тугмасини (боғичини, илгагини) ечмоқ; ~ *рубáшку* қўйлакнинг тугмасини ечмоқ; ~ *крючки* *кителя* кителнинг илгақларини ечмоқ.

РАССТЕГНУ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* *растéгиваться I*) ечилмоқ, тугмаси (боғичи, илгаги) ечилмоқ, ечилиб кетмоқ; *вóрот* ~ *лсь* ёқа (нинг) тугмаси ечилиб кетди; *идёт* ~ *вишь* тугмаси ечилганича кетяпти.

РАССТЕЛИТЬ, -стелю, -стелешь *сов.* (*несов.* *растти́лать*) *что прост. то же, что* *разостлáть*; ~ на *полу* *ковёр* ерга (полга) гилам ёзмоқ.

РАССТЕЛИТЬСЯ, -стелется *сов.* (*несов.* *растти́латься* I) *прост. то же, что* *разостлáться.*

РАССТИЛАТЬ *несов. см. разостлáть и расстелíть.*

РАССТИЛА/ТЬСЯ *несов. 1 см. разостлáть и расстелíться; 2* *чўзилиб* (ёйилиб) ётмоқ; бор бўйича кўриниб турмоқ (намоён бўлмоқ); *перед* *на́ми* ~ *лось* безбрежное *мóре* кўз олдимизда поёнсиз денгиз намоён бўлди; 3 ер бағирлаб ёйилмоқ, ерни қоплаб олмоқ; *тумán* ~ *лсь* по *до́лям* *водной* *буйлаб* туман ёйилаётган эди; 4 *перен. разг.* тиз чўкмоқ, сажда қилмоқ, хушомадгўйлик қилмоқ; 5 *страд. от* *рассти́лать.*

РАССТОЯНИЕ с 1 масофа, ора; узоқлик, йўл; ~е от дома до работы уйдан ишгача бўлган масофа; **выстрелить** с близкого ~я яқин масофадан (туриб) ўқ узоқ; 2 *перен. разг.* давомидаги (мобайнидаги) муддат; ора, ич; на ~и столетия юз йил мобайнида (ичида); 3 *перен.* фарқ, тафовут, айирма; **непреодолимое** ~е, существующее между **противоборствующими сторонами** қарама-қарши курашувчи томонлар ўртасидаги баргараф қилиб бўлмайдиган (йўқотиб бўлмас) фарқ; ♦ **держатъ кого на известном** (или на **почтительном**) ~и бировни ўзига яқин тутмаслик, бировдан узоқроқ юрмоқ (ўзини олиб қочмоқ).

РАССТРАИВАТЬ *несов. см. расстрóить.*

РАССТРАИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. расстрóиться*; 2 *страд. от расстраивать.*

РАССТРЕЛ м 1 *по гл. расстрелять и расстреливать*; ~ демонстрантов намоийишчиларни ўққа тутиш; намоийишчиларнинг ўққа тутилиши; 2 отиш, отиб ташлаш, отиб ўлдирish; ~ — высшая мера наказания отиб ўлдириш энг юқори жазодир.

РАССТРЕЛИВАТЬ *несов. см. расстрелять.*

РАССТРЕЛИВАТЬ *сов. (несов. расстреливать)* 1 *кого-что* отиб ўлдирмоқ, отиб ташламоқ, отиб юбормоқ, отмоқ; ~ **предателей** сотқинларни отиб ташламоқ; 2 *кого-что* қаттиқ ўққа тутмоқ; ўққа тутиб шикаст етказмоқ, йўқ қилмоқ; ~ **танки врага** душман танкларини отиб мажақламоқ; 3 *что* (ўқларни) отиб битирмоқ, отиб тугатмоқ; ~ **все снаряды** ҳамма снарядларни отиб тугатмоқ.

РАСТРИГА м *церк.* мартабадан туширилган руҳоний; *поп* ~ мансабдан туширилган *поп*.

РАСТРИГАТЬ *несов. см. расстричь.*

РАСТРИГАТЬ *игу, -ижешь; -иг, -игла сов. (несов. расстригать)* 1 *кого церк.* мартабадан туширмоқ; ~ **монаха** монахни мартабадан туширмоқ; 2 *что разг.* қиймоқ, қирқмоқ, қийиб (қиркиб) ташламоқ; ~ **листы на полюсы** варақларни тилим-тилим қилиб қирқмоқ.

РАСТРОЕННЫЙ -ая, -ое 1 *притч. от расстроить*; 2 *в знач. прил.* тартибсиз ҳолга келган, тўзиб (тарқалиб) кетган; тўс-тўполони чиққан; ~ **ое войско неприятеля** душманнинг тўзиб кетган қўшини; 3 *в знач. прил.* хафа, таъби хира, кўнгли гаш, дили хуфтон (қоронғи), йурагига қил сиймайдиган; **она казалась ~ой** унинг (аёлнинг) таъби хира кўринарди; 4 *в знач. прил.* бузилган, мазаси қочган; заифлашган, ишдан чиққан; ~ **ое здоровье** мазаси қочган (заифлашган) саломатлик; ~ **ые нервы** бузилган (ишдан чиққан) нервлар; 5 *в знач. прил.* сози бузилган, носоз, бузуқ; ~ **ый рояль** носоз рояль.

РАСТРОИТЬ *сов. (несов. расстраивать)* 1 *кого-что* сафи ёки тартибини бузмоқ, тартибсиз ҳолга келтирмоқ, пароканда қилмоқ, тўзгитиб юбормоқ; ~ **ряды противника** душман сафларини пароканда қилмоқ; 2 *что* барбод қилмоқ, издан (ишдан) чиқармоқ; ~ **хозяйство** хўжалиқни барбод қилмоқ (издан чиқармоқ); ~ **здоровье** соғлиқни ишдан чиқармоқ; 3 *что* пучга чиқармоқ; барбод қилмоқ, бузмоқ; ~ **чи-л. замыслы** бировнинг ниятларини пучга чиқармоқ; ~ **планы** планларни (режаларни) бузмоқ; 4 *кого-что* хафа қилмоқ, дилини оғритмоқ, таъбини хира (тирик) қилмоқ, кўнглини гаш қилмоқ, дилини сийёқ қилмоқ; ~ **неприятным письмом** нохуш хат юбориб хафа қилмоқ; 5 *что* сзинни бузмоқ, носоз қилиб қўймоқ; ~ **рояль** роялнинг сзинни бузмоқ (бузиб қўймоқ).

РАСТРОИТЬСЯ *сов. (несов. расстраиваться)* 1 бузилиб кетмоқ, тартибсиз ҳолга келмоқ, пароканда бўлмоқ, тўзгитиб кетмоқ, **ряды** ~лись сафлар бузилиб кетди; 2 барбод бўлмоқ, издан (ишдан) чиқмоқ; **хозяйство** ~лось хўжалиқ барбод бўлди (издан чиқди); **здоровье** ~лось соғлиқнинг мазаси қочди, саломатлик ишдан чиқди; 3 пучга чиқмоқ, барбод бўлмоқ, бузилмоқ, **план поезда** ~лся сафар қилиш плани пучга чиқди; 4 хафа бўлмоқ, дили оғримоқ, таъби хира (тирик) бўлмоқ, кўнгли гаш бўлмоқ, дили сийёқ бўлмоқ; ~ **ться от неудачи** муваффақиятсизликдан хафа бўлмоқ; 5 сози бузилмоқ, носоз бўлиб қолмоқ; **рояль** ~лся роялнинг сози бузилди.

РАСТРОИТЬСЯ с 1 *по гл. расстрóить — расстраивать и расстрóиться* с *расстраиваться*; 2 тартибсизлик, парокандалик, тўзгитиб кетиш, тўс-тўполон; **внести ~о в ряды**

противника душман сафларини пароканда (тўс-тўс) қилмоқ; 3 бузилиш, издан чиқиш, барбод бўлиш; **дела** пришли в ~о ишлар издан чиқиб кетди; 4 касалланиш, касаллик, бирор орган фаолиятининг бузилиши; **нервное** ~о нерв касаллиги, нерв фаолиятининг бузилиши; 5 *разг.* хафа, хафгарчилик, дилсизхлик, кайфияти бузуқлик, дили гашлик, он сегбдн в ~е у бугун хафароқ; 6 *разг.* ичи бузилиш, меъда бузилиш; у **ребенка сильное** ~о боланинг ичи қаттиқ бузилган.

РАССТУПАТЬСЯ *несов. см. расступиться.*

РАССТУПИТЬСЯ, -уплюсь, -упишься *сов. (несов. расступаться)* 1 икки томонга сурилиб йўл очмоқ, орани очиб йўл бермоқ; **топнá** ~лась халойиқ икки томонга сурилиб йўл очди; 2 *перен.* дарз кетмоқ, ёрилмоқ; **скалá** ~лась қоятош дарз кетди (ёрилди); 3 *прост. и ирон.* сахийлик қилиб юбормоқ, сахийлиги тутмоқ, эриб кетмоқ; ~ **лся — полтинник выложил** эриб кетиб ярим сўм бериб юборди.

РАССТЫКОВАТЬСЯ, -куюсь, -күешься *сов. (несов. расстыковываться)* ажралмоқ, ажралишмоқ, ажралиб кетмоқ, бир-бирдан узилмоқ; **ракета-носитель и спутник** ~лись элтувчи ракета билан йўлдош ажралишиб кетди.

РАССТЫКОВКА ж ажралиш, ажралиб кетиш, бир-бирдан узилиш; ажратини, ажратиб юбориш.

РАССТЫКОВЫВАТЬСЯ *несов. см. расстыковаться.*

РАССУДИТЕЛЬНО *нареч.* ўйлаб, мулоҳаза қилиб, муҳокама юритиб, андиша билан, ақл билан; **поступить** ~ ўйлаб иш қилмоқ.

РАССУДИТЕЛЬНОСТЬ ж бамаънилик, ақллилик, мулоҳазалилик, андишалик.

РАССУДИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна бамаъни, ақдли, мулоҳазали, муҳокамали, андишали, ўйлаб (ақл билан) иш қиладиган; ~ **человек** мулоҳазали одам.

РАССУДИТЬ, -ужу, -удишь *сов.* 1 *кого-что* ўйлаб қўриб ҳукм чиқармоқ, муҳокама (мулоҳаза) қилиб ажрим қилмоқ, бир ёқли қилмоқ, баргараф қилмоқ; ~ **ть спорящих** баҳслашувчиларнинг гапини эшитиб ҳукм чиқармоқ; ~ **ть спор** жанжални бир ёқли қилмоқ; 2 ўйлаб кўрмоқ, ақл юртуртирмоқ, хулоса чиқармоқ; ~ **те, как быть** ўйлаб кўринг, нима қилиш керак; нима қилиш кераклигини ўйлаб кўринг.

РАССУДОК м, р. -дка 1 ақл, идрок, эс, фаҳм, фаросат; идрок қилиш қобилияти; **деятельность** ~ка ақлнинг ишлаши (фаолияти); **голос** ~ка ақл-идрок тақозоси; 2 ақл-хуш, эс-хуш; **лишиться** ~ка или **потерять** ~ок ақлдан озмоқ, ақл-хушнинг йўқотмоқ.

РАССУДОЧНОСТЬ ж ҳис-туйғудан ақл (мулоҳаза) нинг устунлиги; кўнгилга эмас, балки ақлга қараб иш тутишлик.

РАССУДОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 *прил. от рассудок* 1 ақл-идрокка (фаҳм-фаросатга ёки эс-хушга) оид; эс-хуш (ёки ақл) билан боғлиқ бўлган; ~ **ая деятельность** ақл-идрок фаолияти, ақл-идрок билан иш тутиш; 2 ҳис-туйғуга эмас, ақлга (мулоҳазага) асосланган, мулоҳаза билан қилинадиган; кўнгилга эмас, ақлга қараб қилинадиган; ~ **ый поступок** фақат мулоҳазага (ақлга) асосланиб қилинган иш ёки ҳаракат; ~ **ая любовь** ҳис-туйғусиз (қуруқ) севги, ҳисоб-китобга асосланган севги.

РАССУЖДАТЬ *несов.* 1 фикр қилмоқ, фикр юргизмоқ, мулоҳаза (муҳокама) қилмоқ, ўйламоқ; **научиться** ~ мулоҳаза қилишга ўрганмоқ; 2 ўз фикрини баён қилмоқ, фикрини тушунтириш (исботлаш) юзасидан суҳбатлашмоқ; ~ **о пользе науки** илм-фаннинг фойдаси тўғрисида ўз фикрини баён қилмоқ; ~ **на всякие темы** турли темаларда суҳбатлашмоқ.

РАССУЖДЕНИЕ с 1 фикр, мулоҳаза, муҳокама; ўй; **правильное** ~е тўғри фикр (мулоҳаза); 2 *мл. ~я разг.* турли гаплар, фикрлар, баҳс, сафсата; **пуститься в ~я** сафсата сўқа кетмоқ; 3 ўйлаб кўриш, муҳокама қилиш, эътироз; **без ~й** ўйлаб ўтирмасдан, эътирозсиз; ♦ **в ~и** *кого-чего* *уст.* бирор кимса ёки нарса тўғрисида, ҳақида, хусусида, -га келганда.

РАССУПОНИВАТЬ *несов. см. раскупонить.*

РАССУПОНИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. раскупониться*; 2 *страд. от раскупонивать.*

РАССУПОНИТЬ *сов. (несов. рассупонивать) кого-что* хомутнинг боғини (хомутбоғини) ечмоқ; ~ лошадь отнинг хомутбоғини ечмоқ; ~ хомут хомутни ечмоқ.

РАССУПОНИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. рассупониваться)* хомутбоғи (хомуту) ечилиб кетмоқ.

РАССУСОЛИВАТЬ *несов. прост. неодобр. эзмалик қилмоқ; нечего здесь ~* бу ерда эзмалик қилишнинг (гапни чўзинишнинг) ҳожати йўқ, гапнинг пўст калласини айтиш керак.

РАССУЧИВАТЬ *несов. см. рассучить.*

РАССУЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассучиться; 2 страд. от рассучивать.*

РАССУЧИТЬ, -учу, -учишь *сов. (несов. рассучивать) что* 1 ечмоқ, бўшатмоқ, хомитмоқ; ~ верёвку арқонни хомитмоқ (ўримини тарқатмоқ); 2 *разг.* (шимарилган нарса-ни) туширмоқ, қўйиб бормоқ; ~ рукава (шимарилган) энгни туширмоқ.

РАССУЧИТЬСЯ, -учится *сов. (несов. рассучиваться)* хомимоқ, ечилмоқ, бурови (ўрови ёки ўрими) ечилмоқ (бўшамоқ); верёвка ~лась арқон хомиди (ўрими тарқаб, бузилиб кетди).

РАССЧИТАТЬ *сов. (несов. рассчитывать) 1 что* ҳисобламоқ, ҳисоблаб чиқмоқ; чамаламоқ; ҳисоблаб белгиламоқ (аниқламоқ), расчёт қилмоқ; ~ть стоимость ремонта ремонтнинг қийматини ҳисоблаб чиқмоқ; ~ть прыжок сакрашчи чамаламоқ; ~ть паровой котёл буғ қозонининг расчётини қилмоқ; 2 кўзда тутмоқ, назарда тутмоқ, мўлжалламоқ, атайлаб (қасддан, жұрттага) қилмоқ; он всё ~л зарнее у ҳамма нарса-ни олдидан мўлжаллаб қўйган эди; 3 *кого-что* ишдан бўшатмоқ, ҳисоб-китоб қилиб ишдан бўшатиб юбормоқ; ~ть рабочего ишчини ишдан бўшатмоқ; 4 *кого-что спец.* (сафда турганларни) санамоқ, саногини олмақ; ~ть взвод взводдагиларнинг саногини олмақ.

РАССЧИТАТЬСЯ *сов. (несов. рассчитываться) 1* 1 *с кем* тўлаб қутулмоқ, узилмоқ, ҳисоб-китоб қилишмоқ, орани очик қилмоқ; ~ться с долгами қарзларни тўлаб қутулмоқ; ~ться с покупателем харидор билан ҳисоб-китоб қилмоқ; 2 *перен. с кем разг.* қасдини олмақ, ўч олмақ, ҳисоблашмоқ; я с ним ещё ~юсь за все его проделки унинг қилмишлари учун мен ҳали ундан қасдимни оламан!; 3 *спец.* сафда: ўз тартиб номерини айтиб санамоқ, по порядку номеров ~йся! номерлар тартиби билан сана!

РАССЧИТЫВАТЬ *несов. 1 см. рассчитать и расчёсть; 2 на что или с неопр.* умид қилмоқ, умид боғламоқ, ўйламоқ, ишонмоқ, кўз тутмоқ, мўлжалламоқ, чамаламоқ; ~ть на благоприятный исход (ишнинг) муваффақият билан тугашига ишонмоқ; 3 *на кого-что* орқа қилмоқ, суянмоқ, умид қилмоқ, (ёрдамга) ишонмоқ; ~ть на старого друга қадрдон дўсти (ёрдами)га ишонмоқ; 4 мўлжалламоқ, чамаламоқ, тахмин қилмоқ; мы ~ли досрочно закончить сев хлопка биз чигит экишни муддатидан олдин тугатишни мўлжаллаган эдик.

РАССЧИТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. рассчитаться; 2 жавоб бермоқ, жавобгар бўлмоқ; ~ за шалости шўхлиги учун жавоб бермоқ.*

РАССЫЛАТЬ *несов. см. разослать.*

РАССЫЛКА *ж* юбориш, тарқатиш; ~ писем хатларни (адресларга) юбориш.

РАССЫЛЬНАЯ *ж см. рассыльный II.*

РАССЫЛЬНЫЙ I, -ая, -ое юборилган нарсалар (пакетлар) қайд қилинадиган (китоб, дафтар ҳақида), қайд қилиш...; ~ая книга юбориладиган хат-ҳужжатларни қайд қилиш дафтари.

РАССЫЛЬНЫЙ II *м* хат-ҳужжат ташувчи ходим, чопар, хабарчи.

РАССЫПАТЬ, -плю, -плешь *сов. (несов. рассыпать) 1 что* сочмоқ, сенмоқ; тўкмоқ, тўкиб (сочиб) юбормоқ; ёймоқ, ёйиб қўймоқ; ~ приманку для птиц (тутиш учун) қушларга дон сенмоқ; ~ сахар шакарни тўкиб (сочиб) юбормоқ; 2 *что* сочмоқ, жойламоқ, тўлдирмоқ, қопламоқ; ~ крупу по мешкам ёрмани қопларга сочмоқ, ёрмани қопламоқ; 3 *перен. кого-что* ёймоқ, ёйиб (сочиб, тарқатиб) жойлаштирмоқ, бир-биридан ажратиб (тўп-тўп ёки якка-якка) жойламоқ; ~ бойцов в цепь жангчилар сафини ёйиб

юбормоқ; қаторда жангчиларни якка-якка қилиб жойлаштирмоқ.

РАССЫПАТЬ *несов. см. рассыпать.*

РАССЫПАТЬСЯ, -плюсь, -плешься *сов. (несов. рассыпаться) 1* тўкилмоқ, сочилиб, тўкилиб (сочилиб) кетмоқ; ёйилиб кетмоқ; мука ~лась ун тўкилиб кетди; конфеты ~лись по полу конфетлар полга сочилиб кетди; 2 ёйилиб турмоқ, ёйилиб (узюк-узюк) жойланмоқ; тарқалишиб кетмоқ; рота ~лась в цепь рота ёйилиб қатор бўлди; рота қатори ёйилиб кетди; 3 *перен. разг.* бузилмоқ, тарқалмоқ, тарқалиб кетмоқ; компания ~лась компания (улфатлар) тарқалиб кетди; 4 *в чем и без доп. разг.* роса мақтамоқ, мақтаб кетмоқ; ~ться в похвалах хадеб мақтайвермоқ, мақтаб кетмоқ; 5 *чем* товганиб янрамоқ, гуриллаб кўтарилмоқ (овоз ҳақида); соловей ~лся звонкой трелью булбулнинг чаҳ-чаҳлари (чаҳчаҳлиб сайраши) янгради; ~ться весёлым смехом шўх-шўх кулмоқ.

РАССЫПАТЬСЯ *несов. 1 см. рассыпаться; 2 страд. от рассыпать; ◆ ~* мёлим бесом *перед кем* хушомадгўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ.

РАССЫПНОЙ, -ая, -ое сочилиган ҳолдаги, қадоқланмаган, пачкаланмаган. ўралмаган, тойланмаган; ~товар ўралмаган (тойланмаган) товар; рассыпные папиросы пачкаланмаган (доналаб сочилинадиган) папирослар; ~корм той қилинмаган (тойланмаган) ем-хашак; ◆ ~строй воен. тарқоқ саф (жангчилар бир-биридан маълум масофада жойлашадиган жанговар саф).

РАССЫПЧАТОСТЬ *ж* сочилиувчанлик, осонгина уваланиб, (увоқланиб, дон-дона бўлиб) сочилиб кетишлик.

РАССЫПЧАТЫЙ, -ая, -ое сочилиувчан, осонгина уваланиб (увоқланиб) кетадиган, дон-дона бўлиб турадиган, қумоқ-қумоқ; ~ое печенье уваланиб кетадиган печенье; ~ая каша қумоқ-қумоқ каша.

РАССЫХАТЬСЯ *несов. см. рассохнуться.*

РАСТАИВАТЬ *несов. см. растаивать.*

РАСТАЛКИВАТЬ *несов. см. растолкать.*

РАСТАПЛИВАТЬ I *несов. см. растопить I.*

РАСТАПЛИВАТЬ II *несов. см. растопить II.*

РАСТАПЛИВАТЬСЯ I *несов. 1 см. растопиться I; 2 страд. от растапливать I.*

РАСТАПЛИВАТЬСЯ II *несов. 1 см. растопиться II; 2 страд. от растапливать II.*

РАСТАПТЫВАТЬ *несов. см. растоптать.*

РАСТАПТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. растоптаться; 2 страд. от растаптывать.*

РАСТАСКАТЬ *сов. (несов. растаскивать) 1* *кого-что* ташиб кетмоқ, олиб кетмоқ, олиб (ташиб) кетиб битирмоқ; ~ все вещи ҳамма нарсаларни ташиб кетмоқ; ~ сарай по брёвнышку омборхона (сарой) ёғочларини бирма-бир ташиб кетмоқ; 2 *разг.* ўғирлаб кетмоқ, талон-торож қилиб битирмоқ.

РАСТАСКИВАТЬ *несов. см. растащить и растаскать.*

РАСТАСОВАТЬ, -сую, -суюшь *сов. (несов. растасовывать) 1* чийламоқ; ~ карты қаргаларни чийламоқ; 2 *перен. разг.* тақсимаб (бўлиб-бўлиб) жойлаштирмоқ; ~ людей кишиларни бўлиб-бўлиб жойлаштирмоқ.

РАСТАСОВЫВАТЬ *несов. см. растасовать.*

РАСТАЧИВАТЬ *несов. см. расточить I.*

РАСТАЩИТЬ, -ашу, -ашишь *сов. (несов. растаскивать) 1 что* ташиб кетмоқ, олиб кетмоқ, битта-битта (бит-талаб) ташиб битирмоқ; ~ все вещи ҳамма нарсаларни ташиб битирмоқ; 2 *кого-что* бир-биридан ажратмоқ, ажратиб қўймоқ; ~ дерущихся уришаётганларни ажратиб қўймоқ.

РАСТАЯТЬ *сов. (несов. растаивать и таять) 1* эри-моқ, эриб кетмоқ; снег ~л қор эриди; 2 *перен.* бора-бора сўнмоқ, тарқалиб кетмоқ; эшитилмай ёки (кўринмай) қол-моқ; туман ~л туман тарқалди; в густом тумане ~ли фигуры лыжников қалин туман ичида чанғичилар қораси кўринмай кетди; 3 *перен.* секин-аста тугамоқ, тамом бўлмоқ; *сбержения мой ~ли* маблағим тамом бўлди; 4 *перен.* иймоқ, эримоқ, кўнгли юшамоқ; ~ть от похвал мақтовлардан эриб кетмоқ.

РАСТВОР I *м* бирор нарса очилганда ҳосил бўлган оралик; очилиш даражаси, очилиш; ~ циркуля циркуляр

очилиш даражаси; **широкий** ~ **окна** деразининг кенг очилиши; ~ **двери** эшик очилганда ҳосил бўлган оралик.

РАСТВОР II ж I эритма; **насыщенный** ~ тўйинган эритма; 2 спец. қоримша, раствор; лой; **цементный** ~ цемент қоримшаси.

РАСТВОРЕНИЕ с эритиш, қориш; эриш. қорилиб кетиш; ~ **соли** в воде тузни сувда эритиш; тузнинг сувда эриши, эриб кетиши.

РАСТВОРИМОСТЬ ж эрувчанлик; ~ **солёй** тузларнинг эрувчанлиги.

РАСТВОРИМЫ/И, -ая, -ое эрийдиган, эриб кетадиган; эритиб бўладиган; ~е **соли** эрийдиган тузлар.

РАСТВОРИТЕЛЬ м эритгич, эритувчи (эритадиган су-
юқлик).

РАСТВОРИТЬ I, -орю́, -оришь сов. (несов. **растворять** I) что очмоқ, очиб қўймоқ, очиб юбормоқ (ташламоқ); ~ **окна** деразаларни очиб ташламоқ.

РАСТВОРИТЬ II, -ерю́, -оришь сов. (несов. **растворять** II) что I эритмоқ; ~ **соль** в воде тузни сувда эритмоқ; 2 қормоқ; ~ **тесто** хамир қормоқ.

РАСТВОРИТЬСЯ I, -брится сов. (несов. **растворяться** I) очилмоқ, очилиб кетмоқ, ланг очилмоқ; **калитка** ~ **лазь** эшик очилди.

РАСТВОРИТЬСЯ II, -йтся сов. (несов. **растворяться** II) I эримоқ, эриб кетмоқ; **соль** ~ **лазь** в воде туз сувда эриб кетди; 2 **перен.** кўринмай қолмоқ, ғойиб бўлмоқ; **фигура** незнакомца ~ **лазь** в темноте нотаниш киши қоронғида кўринмай қолди.

РАСТВОРНЫЙ, -ая, -ое спец. эритмага оид; эритма...

РАСТВОРЯТЬ I *несов. см. растворить I.*

РАСТВОРЯТЬ II *несов. см. растворить II.*

РАСТВОРЯТЬСЯ I *несов. I см. раствориться I; 2*

страд. от растворять I.

РАСТВОРЯТЬСЯ II *несов. I см. раствориться II; 2*

страд. от растворять II.

РАСТЕКАТЬСЯ *несов. см. растечься.*

РАСТЕНИЕ с ўсимлик; многолётнее ~ **кўпйиллик** ўсимлик; ♦ **оранжерейное** ~ *см. оранжерейный.*

РАСТЕНИЕВОД м ўсимликшунос.

РАСТЕНИЕВОДСТВО с ўсимликшунослик; институт ~а ўсимликшунослик институти.

РАСТЕНИЕВОДСКИЙ, -ая, -ое ўсимликшуносликка оид; ўсимликшунослик...

РАСТЕРБИ/ТЬ, -блю́, -бишь I что разг. юлқиб (тортқилаб, таталаб) тўзғитмоқ, титкиламоқ, тортқиламоқ, таталамоқ; ~ **ть** вблосы сочларини титкилаб тўзғитмоқ (хурпайтирмоқ); 2 **кого-что** *прост.* безовта қилмоқ, қитиқламоқ, қитиқлаб (безовта қилиб, уйғотиб) ишга солмоқ, активлягини оширмоқ; ~ **те** комиссию — **пусть** работает комиссияни қитиқлаб қўйинг — ишласин.

РАСТЕРЕТЬ, **разотру́**, **разотрёшь**; **растер**, -тёрла *сов. (несов. растирать) что* I майдаламоқ, уваламоқ, уқаламоқ, эзмоқ, кукун (ун, толқон) қилмоқ; ийламоқ; ~ **ком** глины кесакни майдаламоқ; 2 суркамоқ, суркаб (чаплаб) ташламоқ; ~ **мазь** на руке қўла малҳам суркамоқ; 3 силамоқ, уқаламоқ, силаб (уқалаб) қўймоқ, массаж қилмоқ; ~ **ушибленное** место жарақатланган (лат еган) жойни силаб қўймоқ; ♦ ~ **в порошок** *см. порошок*; **плёнуть** да ~ *груб. прост.* аҳамиятсиз (уч вулга қиммат) нарса ҳақида.

РАСТЕРЕТЬСЯ, **разотру́сь**, **разотрёшься**; **растерся**, -тёрлась *сов. (несов. растираться) I* майдаланмоқ, кукун (ун, толқон) бўлмоқ, эзилмоқ; **табак** в кармане **растерся** в труху тамаки чўнтакда эзилиб кукун бўлиб кетибди; 2 ўзига суркамоқ, суркаб (чаплаб) ташламоқ; ~ **одеколоном** ўзига атир суркамоқ; 3 ишқалаб артинмоқ, ўзини артмоқ; ~ **полотенцем** ўзини сочиқ билан ишқалаб артмоқ.

РАСТЕРЗАНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич. от растерзать; 2* в *знач. прил. разг.* абжағи (дабдаласи) чиққан, дабдала, хароб; кийими йиртилган, сочи тўзиган; в ~ом **виде** дабдаласи чиққан (хароб) ҳолатда; 3 *перен. в знач. прил.* қийналган, азоб чеккан, дила пора, афтода; ~ая **душá** азобланган жон, афтода исоп.

РАСТЕРЗА/ТЬ *сов. (несов. растерзывать) кого-что* I гажиб ташламоқ, ёриб ташламоқ, бурда-бурда қилмоқ, тилка-тилка (тилка-пора) қилмоқ; **волк** ~ **л** ягёнка бўри

қўзичоқни гажиб ташлади; 2 *разг.* тўзғитмоқ, тартибсиз ҳолатга келтирмоқ; 3 *перен.* юрагини эзмоқ (тилка-пора қилмоқ), қийнамоқ, азобламоқ; ~ **ть** **душу** сомнениями кўнглига шубҳа солиб, юрагини эзмоқ.

РАСТЕРЗЫВАТЬ *несов. см. растерзать.*

РАСТЕРИВАТЬ *несов. см. растерять.*

РАСТЕРИВАТЬСЯ I *несов. I см. растеряться I; 2* *страд. от растеривать.*

РАСТЕРИВАТЬСЯ II *несов. см. растеряться II.*

РАСТЕРЯННОСТЬ ж саросималик, гангиб (довдираб, эсанкираб) қолиш (лик), паршонлик.

РАСТЕРЯННЫЙ, -ая, -ое I *прич. от растерять; 2* в *знач. прил.* саросимага тушган, гангиб қолган, довдираб (эсанкираб) қолган, паршон.

РАСТЕРЯ/ТЬ *сов. (несов. растеривать) кого-что* бирин-кетин (ҳаммасини) йўқотмоқ, йўқотиб қўймоқ; ажралиб қолмоқ, айрилмоқ; ~ **ть** **все** **вещи** ҳамма нарсаларни йўқотиб қўймоқ; **он** ~ **л** **всех** **своих** **друзей** у ҳамма дўстларидан ажраб қолди (айрилди).

РАСТЕРЯ/ТЬСЯ I, -яется *сов. (несов. растериваться I)* йўқолмоқ, йўқолиб қолмоқ; тушиб қолмоқ; йўқолавериб битмоқ (тамом бўлмоқ); **все** **вещи** ~ **лись** ҳамма нарсалар йўқолиб бўлди.

РАСТЕРЯТЬСЯ II *сов. (несов. растериваться II)* саросимага тушмоқ, ўзини йўқотиб қўймоқ; ~ **от** **неожиданности** кутилмаган ҳодисадан ўзини йўқотиб қўймоқ.

РАСТЕРЯХА м и ж *прост.* паршонхотир (хаёли тарқоқ) одам, нарсаларни йўқотаверадиган одам.

РАСТЕЧЬСЯ, -ечётся, **екётся**; -ёкся, -еклась *сов. (несов. растека́ться) I* ҳамма ёққа оқиб кетмоқ, ёйилиб кетмоқ; **ручьи** **растекались** по **оврагам** килгалар жарларга оқиб кетди; 2 ёйилиб кетмоқ, тарқалмоқ; **стро́ки** **растекались** на **отсыревшей** **бума́ге** нам варақда ёзувлар ёйилиб кетди; 3 *перен.* ҳамма жойга ёйилмоқ, тарқамоқ, тарқаб кетмоқ; **демонстранты** **растекались** по **улицам** намоёншичлар кўчаларга ёйилиб кетишди; 4 *перен.* пайдо бўлмоқ, қопламоқ; ёйилмоқ, тарқалмоқ; по **лицу** **растекалась** улыбка юзидá табассум пайдо бўлди, юзини табассум қоплади.

РАСТ/И, -ту́, -тёшь; **рос**, **росла́** *несов. I (сов. выра́сти) ўсмоқ, ривожланмоқ, катта бўлмоқ; трава́ ~ **ёт** **ўт** ўсмоқда; 2 *(сов. выра́сти) ўсмоқ, унмоқ, вояга етмоқ; он* **рос** в **городе** у шаҳарда ўсган; 3 *(сов. выра́сти) кўпаймоқ, катталашмоқ, кенгаймоқ, кўпайиб (ошиб, катталашиб, кенгайиб) бормоқ; ~ўт* **наро́дные** **доходы** **халқ** даромадлари кўпаймоқда (ошмоқда); ~ **ўт** **наши** **города́** шаҳарларимиз йириклашиб (кенгайиб) бормоқда; 4 *(сов. выра́сти) кучаймоқ, мустаҳкамланмоқ; ошмоқ, ортмоқ; популярный спортсмена́ ~ **ёт** спортсменнинг шуҳрати (донғи) ортмоқда; 5 *(сов. выра́сти) перен.* такомиллашмоқ, камол топтоқ, ўсмоқ, етишмоқ; **егó** **талант** ~ **ёт** (унинг) истеъдоди такомиллашмоқда; 6 етишмоқ; ўсмоқ; **арбузы** ~ **ўт** **не** **только** **на** **юге** тарвуз фақат жанубда эмас, бошқа жойларда ҳам ўсади; 7 *(сов. выра́сти) ўсиб* турмоқ, бор бўлмоқ; в **саду́** ~ **ёт** **ябло́на** боғда олма дарахти бор (ўсяпти).**

РАСТИРАНИЕ с по *гл. растира́ть*; ~ **ма́зи** малҳам (ни)

суркаш (суртиш); малҳамнинг суртилиши.

РАСТИРАТЬ *несов. см. растереть.*

РАСТИРАТЬСЯ *несов. I см. растереться; 2* *страд. от растирать.*

РАСТИРКА ж спец. I майдалаш, эзиш, кукун (ун, толқон) қилиш; ийлаш; ~ **сухих** **красок** (қуруқ) бўёқларни эзиш; 2 суртиш, суркаш; 3 уқалаш, массаж қилиш.

РАСТИСКИВАТЬ *несов. см. растиснуть.*

РАСТИСНУТЬ *сов. (несов. растискивать) что* *прост.* (юмилган, қисилган нарсани) очмоқ, ёзмоқ, кермоқ; ~ **зубы** қисилган тишларни очмоқ (кермоқ).

РАСТИТЕЛЬНОСТЬ ж I ўсимликлар; ~ **Средней** **Азии** Урта Осиё ўсимликлари; 2 *разг.* соч, соч-соқол, соқол-мўйлов; жун, тук, мўй; **жидкая** ~ **на** **лице** соқол-мўйлови сийрак.

РАСТИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое I ўсимликларга оид; ўсимликлар; ~ **ый** **мир** ўсимликлар дунёси; 2 ўсимликдан олинган, ўсимликдан қилинган, ўсимликдан тайёрланган, ўсимлик...; ~ **ое** **ма́сло** ўсимлик мойи (ёғи); 3 ўсимликда бўладиган, ўсимликда яшайдиган; ~ **ая** **тля** ўсимлик бити;

4 *книжн.* ўсиш... ривожланиш...: ~ый процесс ўсиш (ривожланиш) жарабни; ♦ ~ая жизнь боқибегамлиқ, беташвиш ҳаёт; ~ый орнамент ўсимлик орнаменти, ўсимликсимон (ўсимликлар тасвирланган) нақш.

РАСТИТЬ, *рашў, расти́нь* *несов.* 1 *кого-что* ўстирмақ, парвариш қилмоқ, етиштирмақ; ~ цветы гул ўстирмақ; 2 *кого-что* ўстирмақ, гарбияламоқ, катта қилмоқ, воёга етказмоқ; ~ детей болаларни катта қилмоқ (тарбияламоқ); 3 *что* такомиллаштирмақ, тарбиялаб етиштирмақ, ўстирмақ; ~ талант истеъдодни такомиллаштирмақ; ~ кадры кадрларни (тарбиялаб) етиштирмақ.

РАСТЛЕВАТЬ *несов. см. растлять.*

РАСТЛЕВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. растлѣться*; 2 *страд. от растлева́ть.*

РАСТЛЕНИЕ *с* 1 норасида қиз болани зўрлаш, номусига тажовуз қилиш; иффатини бузиш; 2 ахлоқий (маънавий) бузиллик.

РАСТЛЕННОСТЬ *ж* ахлоқий (маънавий) бузуқлик, разиллик, чиркинлик; ўта ахлоқсизлик.

РАСТЛЕННЫЙ, -ая, -ое маънавий (ахлоқий) бузуқ, чиркин, разил; ўта ахлоқсиз.

РАСТЛИТЕЛЬ *м книжн.* 1 норасида қиз болани зўрловчи, номусига тажовуз қилувчи, иффатини бузувчи, разил одам; 2 *перен.* бировни маънавий (ахлоқий) жиҳатдан бузувчи, ахлоқсизликка бошловчи. йўлдан оздирувчи; ~ душ кишиларни ахлоқсизликка бошловчи.

РАСТЛИТЬ *сов. (несов. растлева́ть) кого-что* 1 норасида қиз болани зўрламоқ, номусига тажовуз қилмоқ, иффатини бузмақ; 2 *перен.* маънавий (ахлоқий) жиҳатдан бузмақ, разиллаштирмақ, йўлдан урмақ; ~ душу кимсанинг ахлоқини бузмақ, йўлдан урмақ.

РАСТЛИТЬСЯ *сов. (несов. растлева́ться) уст.* маънавий (ахлоқий) жиҳатдан бузилмоқ, разиллашмоқ, йўлдан озмоқ.

РАСТОЛКАТЬ *сов. (несов. раста́лковать) разг.* 1 *кого-что* ҳар ёққа итариб (суриб) йўл очмоқ, жой очмоқ; ~ толпу оломонни суриб (тисариб) йўл очмоқ; 2 *кого* туртиб уйготмоқ; ~ спящего уйқудаги кишини туртиб уйготмоқ.

РАСТОЛКНУТЬ, -нў, -нѣшь *сов. кого-что разг.* ҳар ёққа итариб (суриб) ажратиш, ажратиш юбориш; ~ драчунов мушллашаётганларни ҳар ёққа суриб ажратиш.

РАСТОЛКОВАТЬ, -кўю, -кўешь *сов. (несов. растолкóвывать)* тушунтирмақ, уқтирмақ, аниқлаштириб қўймоқ, шарҳламоқ, изоҳламоқ; ~ решение задачи масала ечиш йўлини тушунтирмақ, масалани қандай ечишни уқтирмақ.

РАСТОЛКОВЫВАТЬ *несов. см. растолковать.*

РАСТОЛОЧЬ, -лқу, -лқешь, -лқут; -лқ, -лқла *сов. (несов. толóчь) что* туймоқ, туйиб майдаламоқ; ~ овёс на толкно сулини туймоқ; сулини толкон қилмоқ; ~ сахар қандни туймоқ, майдаламоқ.

РАСТОЛСТЕ/ТЬ *сов.* семириб кетмоқ, терисига сиғмай кетмоқ; к старости он ~л қариганида у семириб кетди.

РАСТОПИТЬ I, -оплю́, -опишь *сов. (несов. раста́пливать* I и *раста́пять)* *что* ўт (олов) ёқмоқ, ёндирмоқ; ~ печь печкага ўт ёқмоқ, печкани ёндирмоқ.

РАСТОПИТЬ II, -оплю́, -опишь *сов. (несов. раста́пливать* II) *что* эритмоқ, эритиб олмақ; ~ сало ёғни эритмоқ.

РАСТОПИ/ТЬСЯ I, -опится *сов. (несов. раста́плаваться* I и *раста́пяться)* ёпмоқ, ўт олмақ; печь ~лась печка ўт олди, печка гуриллаб кетди.

РАСТОПИ/ТЬСЯ II, -опится *сов. (несов. раста́плаваться* II) эримок, эриб бўлмоқ; сало ~лось ёғ эриди; *воскóвая свечка* ~лась мум шам эриб (ёниб) бўлди.

РАСТОПКА *ж* 1 *по гл. растопи́ть* I, *раста́пливать* I, *раста́пять*; ~ печей печкаларга ўт ёқиш; 2 *собир. разг.* тутантириқ; ~ для костра тулхан (ёқиш) учун тутантириқ.

РАСТОПЛЯТЬ *несов. см. растопи́ть* I.

РАСТОПЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. растопи́ться* I; 2 *страд. от растопля́ть.*

РАСТОПОЧНЫЙ, -ая, -ое *разг.* ўт ёқишга онд; ўт ёқиш учун ишлатиладиган, ўт ёқини...

РАСТОПТАННЫЙ, -ая, -ое I *прич. от растопта́ть*; 2 *в знач. прич.* кийилавериш дабдаласи чиққан, кийила-

вериш ялпайиб, қийшайиб кетган, топталган; ~е сапоги кийилавериш ялпайиб (дабдала бўлиб) кетган этик.

РАСТОПАТАТЬ, -опчу́, -опчешь *сов. (несов. раста́пывать) кого-что* 1 топтамоқ, босиб янчиб (ёзиб) ташламоқ; пайҳон қилмоқ; ~ цветок гулни босиб (оёқ билан) янчиб ташламоқ; 2 *перен.* оёқости қилмоқ, поймош қилмоқ; ~ *чье-л. чувство* бировнинг ҳис-туйғусини оёқости қилмоқ; 3 *прост.* кийиб кенгайтирмақ (пойабзал ҳақида); ~ сапоги этинки киявериш кенгайтириб юбормоқ.

РАСТОПАТА/ТЬСЯ, -опчется *сов. (несов. раста́пываться) прост.* кийилавериш кенгаймоқ (кенгайиб кетмоқ); туйфли ~лись туйфли кийилавериш кенгайиб кетди.

РАСТОПЫРИВАТЬ *несов. см. растопы́ривать.*

РАСТОПЫРИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. растопы́риваться*; 2 *страд. от растопы́ривать.*

РАСТОПЫРИТЬ *сов. (несов. растопы́ривать) разг.* кермоқ, ёзмақ, катта очмоқ, тарвақайлатмоқ; ~ пальцы бармоқларни (панжани) ёзмақ.

РАСТОПЫРИ/ТЬСЯ *сов. (несов. растопы́риваться) разг.* ёзилмоқ, керилмоқ, керилиб (ёзилиб, очилиб, тарвақайлаб) кетмоқ, *пальцы* ~лись бармоқлар (панжа) ёзилди.

РАСТОРГАТЬ *несов. см. расто́ргнуть.*

РАСТОРГНУТЬ, -ну, -нешь; -орг, -оргла *сов. (несов. расто́ргать) что офиц.* бекор қилмоқ, бузмақ, узмоқ; тўхташиб қўймоқ; ~ брак никоҳни бузмақ (бекор қилмоқ); ~ договор шартномани бекор қилмоқ.

РАСТОРГОВАТЬ, -гую, -гуюшь *сов. что прост.* батамом сотиб бўлмоқ, сотиб тугатмоқ; ~ весь товар ҳамма молларни сотиб бўлмоқ.

РАСТОРГОВАТЬСЯ, -гуюсь, -гуюшься *сов. (несов. расто́рговываться) прост.* 1 савдоси қизмоқ, қўли-қўлига тегмай савдо қилмоқ; 2 ҳамма молни сотиб бўлмоқ.

РАСТОРГОВЫВАТЬСЯ *несов. см. расто́рговываться.*

РАСТОРЖЕНИЕ *с* бекор қилиш, бузиш, узиш; тўхташиб қўйиш; бекор қилиниш, бузалиш; ~ *договора* шартномани бекор қилиш; шартноманинг бекор қилиниши; ~ *брака* никоҳни бекор қилиш; никоҳнинг бекор қилиниши.

РАСТОРОМОШИТЬ *сов. кого-что разг.* 1 туртиб уйготмоқ; 2 *перен.* ҳаракатга солмоқ, ишга солмоқ, қўзғатиб (райратга солиб) юбормоқ.

РАСТОРОПНОСТЬ *ж* эпчиллик, чаққонлик, абжирлик; удабуронлик.

РАСТОРОПНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -лна эпчил, чаққон, абжир; удабурон; ~ человек эпчил одам.

РАСТОЧАТЬ *несов. (сов. расточа́ть II) 1 уст.* совурмоқ, исроф қилмоқ, ўринсиз сарф қилмоқ, беҳуда (бекор) кеткизмоқ, нест-нобуд қилмоқ; ~ богатства бойлики совурмоқ; ~ время вактин бекор (беҳуда) кеткизмоқ; 2 *перен. книжн.* ҳаддан ошарни юбормоқ, муволага қилиб юбормоқ; ~ похвалы мақтовини ошириб юбормоқ.

РАСТОЧИТЕЛЬ *м книжн.* исрофгар, исроф қилувчи, беҳуда сарфловчи, совуриб юборувчи; ~ *народного добра* халқ бойлигини исроф қилувчи.

РАСТОЧИТЕЛЬНИЦА *ж см. расточитель.*

РАСТОЧИТЕЛЬНОСТЬ *ж* исрофгарчилик, нобудгарчилик, исрофгарлик, нобудгарлик, беҳуда сарфлаш(лик), совуриб юбориш(лик).

РАСТОЧИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна исрофгар, нобудгар, беҳуда сарф қилувчи, совуриб юборувчи; ~ человек исрофгар одам.

РАСТОЧИТЕЛЬСТВО *с то же, что расточительность;* недопустимо ~ в расходовании народных средств халқ маблағларини сарфлашда исрофгарчиликка йўл қўйиб бўлмайд.

РАСТОЧИТЬ I, -очу́, -очишь *сов. (несов. раста́чивать) что тех.* ичдан йўнмоқ, йўниб кенгайтирмақ, расточка қилмоқ; ~ *огверстие* тешикни йўниб кенгайтирмақ.

РАСТОЧИТЬ II *сов. см. расточа́ть.*

РАСТОЧКА *ж тех.* ичдан йўниш, йўниб кенгайтириш, расточка.

РАСТОЧНЫЙ, -ая, -ое *тех.* ичдан йўнадиган, йўниб кенгайтирадиган, расточка қиладиган; ~ станок йўнадиган дастгоҳ, расточка қиладиган станок.

РАСТРАВИТЬ, -авлю́, -авишь *сов. (несов. растра́вливать) 1 (несов. растравля́ть) кого-что* огритмоқ, огриқ пай-

до қилмоқ, оғриқни қўзғатмоқ; ~ **ра́ну** 1) ярани оғритмоқ; 2) *перен.* ярага туз сепмоқ, аламига алам қўшмоқ; 2 *кого-что прост.* тижгижламоқ, олқишламоқ, ғусғусламоқ; ~ **соба́к** итларни олқишламоқ; 3 *что спец.* (кислота воситасида) ўйма ёки бўртма нақш солмоқ; ~ **рисуно́к** бўртма нақш солмоқ.

РАСТРАВЛИВАТЬ *несов. см. растравить.*

РАСТРАВЛЯТЬ *несов. см. растравить 1.*

РАСТРАНЖИРИВАТЬ *несов. см. растранжирить.*

РАСТРАНЖИРИТЬ *сов. (несов. транжирить и растранжиривать) что разг.* исроф қилмоқ, пулни совурмоқ, бекорга (беҳудага) сарф қилмоқ; ~ **де́ньги** пуллари бекорга сарф қилмоқ.

РАСТРАТА *ж 1 по гл. растратить, растрáчивать; 2* камомад, растрат(а) [жинояткорона (қонунга хилоф равишда) сарф этилган пул ёки мол-мулк]; **больша́я** ~ катта растрат(а), кўп миқдордаги камомад.

РАСТРАТИТЬ, -áчу, -áтишь *сов. (несов. растрáчивать) что 1* сарфламоқ, харжламоқ, сарф (харж) қилмоқ; ~ **де́ньги на ме́лочи** пулни майда-чуйдаларга сарф қилмоқ; 2 растрат(а) (камомад) қилмоқ; қонунсиз (жинояткорона) сарфлаб юбормоқ; ~ **чужие де́ньги** бировнинг пуллари жинояткорона харж қилиб юбормоқ; 3 *перен.* (кучини, умрини) бекор кеткизмоқ, беҳуда сарф қилмоқ, йўқотмоқ, бой бермоқ; ~ **себя́ на пусты́й** кучини беҳуда нарсаларга сарф қилмоқ, умрини беҳуда ўтказмоқ.

РАСТРАТЧИК *м* растратчи, растрата қилган киши; **забýтный** ~ ашадди растратчи.

РАСТРАТЧИЦА *ж см. растрáтчик.*

РАСТРАЧИВАТЬ *несов. см. растрáтить.*

РАСТРАЧИВАТЬСЯ, **-а́ется** *несов.* (кучини, умрини) майда-чуйда нарсаларга сарфламоқ, бекор (беҳуда) кеткизмоқ; **не ~йса на ме́лочи** кучини майда-чуйда ишларга сарфлама (беҳуда сарф қилма), умрини беҳуда ўтказма.

РАСТРЕВОЖИВАТЬ *несов. см. растревожить.*

РАСТРЕВОЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. растревожиться; 2 страд. от растревоживать.*

РАСТРЕВОЖИТЬ *сов. (несов. растревоживать) кого-что 1* ташвишга солмоқ, кўнглига ғашлик солмоқ, тинчлигини бузмоқ; ~ **всех неприятным сообще́нием** ноҳуш хабар олиб келиб ҳаммани ташвишга солмоқ; 2 *разг.* тегиб оғритмоқ, оғриқни кучайтирмоқ; ~ **больно́е ме́сто** касал (жароҳатланган) жойга тегиб кетмоқ, оғритиб қўймоқ; 3 *перен.* таъна (ёки маломат) қилиб аламини янгиламоқ, ярасига туз сенмоқ, аламига алам қўшмоқ, бир дардини икки қилмоқ.

РАСТРЕВОЖИТЬСЯ *сов. (несов. растревоживаться) разг.* ташвишга тушмоқ, безовта бўлмоқ, кўнгли ғаш бўлмоқ; **хавотирга** (ҳаяжонга) тушмоқ.

РАСТРЕЗВОНИТЬ *сов. разг. неодобр.* овоза қилмоқ, жар солмоқ, ҳар қаерда гапириб юрмоқ, оламга ёймоқ; ~ **пре́жде вре́мени о по́ездке** бўлгуси сафар ҳақида олдиндан гапириб юрмоқ.

РАСТРЕПА *м и ж прост. неодобр.* ислиқи, йсқирт, чувринди (соч-соқоли ўсиб, тўзиб, ёмон кийиниб юрадиган одам).

РАСТРЕПА́ННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от растрепáть; 2 в знач. прил.* тартибсиз, ҳурпайган, пахмайган, тўзиган; йиртилган, титилган, жулдур; ~ **е** **вло́сы** ҳурпайган (пахмайган) соч.

РАСТРЕПАТЬ, -треплю́, -треплешь *сов. (несов. растрéпывать) что 1* тўзғитмоқ, тўзитмоқ, ҳурпайтирмоқ; йиртиб, титиб (жулдур қилиб) юбормоқ; ~ **кни́гу** китобни йиртиб (титиб) юбормоқ; ~ **вло́сы** сочи тўзғитмоқ (ҳурпайтирмоқ); 2 *(несов. трéпáть)* савамоқ; ~ **ше́рсть** жун савамоқ, жуни саваб ҳўрпайтирмоқ; 3 *разг. перен.* ҳаммага айтиб чиқмоқ, тарқатмоқ, оғиздан гулламоқ.

РАСТРЕПА/ТЬСЯ, -треплю́сь, -треплешься *сов. (несов. растрéпываться) тўзғитмоқ, тўзитмоқ, ҳурпаймоқ, пахмоқ бўлиб қолмоқ, йиртилиб, титилиб (жулдур бўлиб) кетмоқ; причёска ~ лась сочи тўзиб (ҳурпайиб) кетди; **кни́га** ~ лась китоб тўзиб (титилиб) кетди.*

РАСТРЕПЫВАТЬ *несов. см. растрепáть.*

РАСТРЕПЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. растрепáться; 2 страд. от растрéпывать.*

РАСТРЕСКАТЬСЯ, **-ается** *сов. (несов. растрéскиваться) кўп жойидан ёрилиб кетмоқ, ёриқлар билан қопланмоқ, чатаиб кетмоқ.*

РАСТРЕСКИВАТЬСЯ *несов. см. растрéскаться.*

РАСТРОГАННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от растрога́ть; 2 в знач. прил.* тўлқинланган, ҳаяжонланган, қаттиқ таъсирланган; **сказа́ть ~м го́лосом** тўлқинланиб гапирмоқ.

РАСТРОГАТЬ *сов. кого-что* тўлқинлантирмоқ, ҳаяжонга солмоқ, таъсир қўрсатмоқ; ~ **слу́шателю** своим **расска́зом** ҳикоя айтиб (ўз ҳикояси билан) тингловчиларни ҳаяжонга солмоқ.

РАСТРО́ГА/ТЬСЯ *сов.* тўлқинланмоқ, ҳаяжонга келмоқ, қаттиқ таъсирланмоқ; **ма́ть ~лась, чита́я пись́мо сы́на** она ўғлининг хатини ўқиб тўлқинланиб кетди.

РАСТРУБ *м 1* нарсанинг (воронкасимон) кенгайган оғзи; **перча́тки с ~ами** оғзи воронкасимон кенг перчатка; **труба́ с ~ом** оғзи воронкасимон труба; 2 оғиз (сурнайсимон, карнайсимон музыка асбобининг кенгайиб тугайдиган оғзи); ~ **трома́на** тромбоннинг оғзи.

РАСТРУБИТЬ, -блю́, -бишь *сов. что и о ком-чём прост.* жар солмоқ, овоза қилмоқ, ҳаммага гапириб юрмоқ; ~ **о своих успе́хах** ўз ютуқларини ҳаммага гапириб юрмоқ.

РАСТРУСИТЬ, -ушу́, -усишь *сов. (несов. растру́шивать) что разг. 1* йўл-йўлакай тўкмоқ, сочмоқ, тўкиб-сочиб келмоқ; ~ **зерно́ по доро́ге** донни йўл-йўлакай тўкиб бормоқ; 2 ёймоқ, ёйиб (сочиб) қўймоқ; ~ **се́но для просу́шки** пичани қуритиш учун ёйиб қўймоқ.

РАСТРУСИ/ТЬСЯ, -и́тся *сов. разг. (несов. растру́шиваться) (силкинишдан) тўкилмоқ, сочилмоқ, тўкилиб-сочилиб қолмоқ; мука́ ~лась* (силкинишдан) ун тўкилди.

РАСТРУ́СКА *ж 1 разг. по гл. растру́сить и растру́шивать; 2 спец.* (ташиш ёки сақлашда) тўкилиш, сочилиш, тўкилиб-сочилиб камайиш; тўкиш-сочиш, тўкиб-сочиб камайитириб қўйиш.

РАСТРУШИВАТЬ *несов. см. растру́сить.*

РАСТРУШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. растру́ситься; 2 страд. от растру́шивать.*

РАСТРЯСАТЬ *несов. см. растрясти́.*

РАСТРЯС/ТИ, -су́, -се́шь; -яс, -ясла́ *сов. (несов. растряса́ть и растрясы́вать) 1* *что* (силкиб-силкиб) ёйиб ташламоқ, сочиб ташламоқ, ёйиб (сочиб) қўймоқ; ~ **ти се́но для просу́шки** пичани қуритиш учун ёйиб ташламоқ; 2 *кого-что прост.* туртиб (турткилаб) уйғотмоқ; **я эле растря́с со́нного** ухлаб ётганин туртиб-туртиб аранг уйғотдим; 3 *кого-что* силкитавериб (дўқиллайвериб) қийнамоқ, озор бермоқ; **в теле́ге егё ~ло** арава силкинавериб (дўқиллайвериб) уни роса қийнади.

РАСТРЯСЫВАТЬ *несов. см. растрясти́.*

РАСТУШЕВАТЬ, -шу́ю, -шуёшь *сов. (несов. растуше́вывать) что спец.* тушь билан (қўшимча равишда) бўямоқ, тушламоқ, тушь бермоқ.

РАСТУШЕ́ВКА *ж, р. мн. -вок спец. 1* *по гл. растуше́вать, растуше́вывать; тушь билан* (қўшимча равишда) бўяш, тушлаш, тушь бериш; 2 тушлаш учун мосланган дўнчиксимон қалам.

РАСТУШЕ́ВЫВАТЬ *несов. см. растуше́вать.*

РАСТЯГИВАНИЕ *с* чўзиш; чўзилиш.

РАСТЯГИВАТЬ *несов. см. растяну́ть.*

РАСТЯГИВАТЬСЯ *несов. 1 см. растяну́ться; 2 страд. от растягивать.*

РАСТЯЖЕ́НИЕ *с 1* *по гл. растяну́ть и растягивать; 2* тўқиманинг шикастланиши, эт узилиши; ~ **сухожи́лий** пайларнинг шикастланиши.

РАСТЯЖИМ/БИ, -ая, -ое 1 чўзиладиган, узаядиган, чўзилувчан; кенгайдиган, кенгаювчан; ~ **ый** **матери́ал** чўзилувчан материал; 2 *перен.* ҳар хил тушунса (ҳар хил изоҳласа) бўлаверадиган, маъноси аниқ (ёки битта) бўлмаган; **это понятие** ~ **ое** бу ҳар маънога бурса бўлаверадиган тушунча, бу тушунчани ҳар хил изоҳласа бўлади.

РАСТЯЖКА *ж разг.* тортиб (чўзиб ёки қолинга тортиб) кенгайтириш, чўзиш; ~ **кож на ра́мах** тернин ромга

тортиб чўзиш (кенгайтириш); ~ ббуви пойабзални (шонга тортиб) кенгайтириш.

РАСТЯНУТЫЙ, -ая -ое 1 прич. от растянуть; 2 в *знач. прил.* узун, чўзилган, побёги растёний с ~ми между-узлиями бўгин оралиги узун бўлган ўсимлик новдалари; 3 *перен. в знач. прил.* ниҳоятда чўзиб юборилган (чўзилиб кетган), узундан-узук, узун ва зерикарли; ~и **рассказ** узундан-узук (зерикарли) ҳикоя.

РАСТЯНУТЬ, -яну́, -янешь сов. (несов. растягивать) что 1 чўзмоқ, чўзиб (кериб) кенгайтирмоқ, катта қилмоқ; ~ сырую ко́жу хом терини чўзиб кенгайтирмоқ; 2 ёймоқ, ёзмоқ, ёйиб (ёзиб) қўймоқ; ~ ковёр на полу гиламни полга (ерга) ёзиб қўймоқ; 3 чўзиб юбормоқ, чўзиб узайтирмоқ; чўзавериб бўш (солқи) қилиб қўймоқ; ~ резинку резинкани чўзиб, солқи қилиб қўймоқ; 4 жуда узайтириб юбормоқ, чўзиб юбормоқ, узук масофага ёймоқ; ~ фронт фронтни чўзиб юбормоқ; 5 қаттиқ тортиб этини чўзиб юбормоқ; шикастламоқ, зарарламоқ, узмоқ; ~ сухожилие пайни чўзиб юбормоқ; 6 (бажариш муддатини) чўзмоқ, чўзиб юбормоқ, орқага силтамоқ, судрамоқ; ~ рабóту на мёсяц ишни бир ойга чўзмоқ.

РАСТЯНУТЬСЯ, -яну́сь, -янешься сов. (несов. растягиваться) 1 (тортиш, чўзиш туфайли) кенгаймоқ, узунроқ бўлмоқ, узаймоқ, чўзилмоқ; 2 (қаттиқ тортиш, чўзиш туфайли) зарарланмоқ, шикастланмоқ, этни узилмоқ; **связки на ногах ~лись** (қаттиқ тортилиб) оёқ найи шикастланди; 3 чўзилмоқ, чўзилиб ётмоқ; ~ться на дивáне диванда чўзилиб ётмоқ; 4 *разг.* йиқилмоқ, йиқилиб тушмоқ, чўзилиб қолмоқ; ~ться во весь рост бор бўйи билан йиқилиб тушмоқ; 5 чўзилиб кетмоқ, чўзилавериб бўш (солқи) бўлиб қолмоқ; **резинка ~лась** резинка чўзилиб кетди (бўшашиб қолди); 6 жуда узайиб кетмоқ, чўзилиб кетмоқ, узук масофага ёйилмоқ; **фронт ~лся** фронт жуда чўзилиб кетди; 7 (бажарилиш муддати) чўзилмоқ, чўзилиб кетмоқ, судралмоқ, кўп вақтга чўзилмоқ; **рабóта ~лась на неделю** иш бир ҳафтага чўзилиб (судралаиб) кетди.

РАСТЯПА м и ж *прост. неодобр.* лалайган, ношуд, лаванг, лапашанг.

РАСФАСОВАТЬ, -сую, -суюшь сов. (несов. фасовать и расфасовывать) что *спец.* қадоқламоқ, қадоқлаб (тортиб) ўраб қўймоқ; ~ чай чойни қадоқламоқ.

РАСФАСОВКА ж *спец.* қадоқлаш, қадоқлаб (тортиб) ўраб қўйиш; ~ мя́са гўштни қадоқлаш (тортиб, ўраб қўйиш).

РАСФАСОВЩИК м қадоқловчи, қадоқлаб (тортиб) ўраб қўювчи.

РАСФАСОВЩИЦА ж *см.* расфасовщик.

РАСФАСОВЫВАТЬ *несов. см.* расфасовать.

РАСФОРМИРОВАТЬ, -рую, -руюшь сов. (несов. расформировывать) что тарқатмоқ, тарқатиб юбормоқ, тугатмоқ, тугатиб юбормоқ, ажратиб юбормоқ; ~ полк полкни тарқатиб юбормоқ; ~ поезд вагонларини ажратиб, тарқатиб юбормоқ.

РАСФОРМИРОВАТЬ *несов. см.* расформировать.

РАСФРАНТИТЬСЯ, -нчусь, -нтийсья сов. разг. олифта (башанг) кийинмоқ, ясаниб-тусанмоқ, ўзига зеб (оро) бермоқ.

РАСФРАНЧЕННЫЙ, -ая, -ое разг. олифта (башанг) кийинган, ясанган, ўзига зеб (оро) берган; ~ая пуб́лика башанг кийинган халойиқ.

РАСФУФЫРИТЬСЯ *сов. прост. неодобр.* ўта олифта кийинмоқ, ўзига ҳаддан ташқари зеб (оро) бермоқ.

РАСХАЖИВАТЬ *несов.* у ёқ-бу ёққа юриб турмоқ, секин-аста юриб турмоқ; ~ по ко́мнате хонада у ёқ-бу ёққа юриб турмоқ.

РАСХАЙВАТЬ *несов. см.* расхаять.

РАСХАЯТЬ *сов. (несов. расхивать)* кого-что *прост.* ёмонламоқ, ёмон қилиб кўрсатмоқ, ёмонлаб сўзмоқ.

РАСХВАЛИВАТЬ *несов. см.* расхвалить.

РАСХВАЛИТЬ, -алию́, -алишь сов. (несов. расхваливать) кого-что роса мақтаб юбормоқ, мақтовини ошириб юбормоқ, мақтовини келтирмоқ, кўкка кўтармоқ; ~ учени́ка шоғирлини (ўқувчини) роса мақтаб юбормоқ.

РАСХВАТЫВАТЬСЯ *несов. см.* расхвотаться.

РАСХВАСТАТЬСЯ *сов. кем-чем разг.* ҳадеб мақтанмоқ, мақтанавермоқ, мақтанчоқлик қилмоқ; керилмоқ; ~ своими успе́хами ўз ютуқлари билан ҳадеб мақтанавермоқ.

РАСХВАТАТЬ *сов. (несов. расхватывать)* что *разг.* таланиб сотиб олмақ, талаб кетмоқ, талашиб кетмоқ; *согн* олиб битирмоқ.

РАСХВАТЫВАТЬ *несов. см.* расхвотать.

РАСХВОРАТЬСЯ *сов. (несов. расхвораиваться)* *разг.* қаттиқ оғирмоқ, оғир касал (бетоб) бўлмоқ, узук ётиб қолмоқ; ~ после доро́ги йўлдан келиб, қаттиқ бетоб бўлиб қолимоқ.

РАСХИТИТЕЛЬ м *книжн.* талон-торож қилувчи, талаб кетувчи; ўғри.

РАСХИТИТЕЛЬНИЦА ж *см.* расхититель.

РАСХИТИТЬ, -хйчу, -хйтишь сов. (несов. расхйщать) что ўғирламоқ, талон-торож қилмоқ, талаб кетмоқ; ~ иму́щество мол-мулкни ўғирламоқ.

РАСХИЩАТЬ *несов. см.* расхйтить.

РАСХИЩЕНИЕ с ўғирлаш, талон-торож қилиш, талаб кетиш; **бороться с ~м наро́дного добра́** халқ мулкни талон-торож қилишга қарши курашмоқ.

РАСХЛЕБАТЬ *сов. (несов. расхлебывать)* что *прост.* 1 ҳаммасини еб қўймоқ, батамом еб (ичиб) тугатмоқ; ~ борщ карам шўрвани ичиб қўймоқ; 2 *перен.* калаванинг учини тоғиб олмақ, чигалини счмоқ, мушкул масалани ҳал қилмоқ; **это́го де́ла никому́ не ~** бу ишни ҳеч ким ҳал қилмайдди.

РАСХЛЕБЫВАТЬ *несов. см.* расхлебать; ♦ ~ **кашу** *см.* каша.

РАСХЛОПОТАТЬСЯ, -почусь, -почешься сов. разг. ҳаракатга тушиб кетмоқ, олиб-югура бошламоқ, тараддудга тушиб қолмоқ.

РАСХЛЯБАННОСТЬ ж *разг.* 1 бўшаганлик, шалвираганлик, шалпайганлик; бўшаганлик, ландавурлик; ~ **походки** бўшашиб (шалвираб) юриш; юришнинг нотекислиги (шалвираганлиги); 2 тартибсизлик, интизомсизлик, бебошлик, бошбошдоқлик.

РАСХЛЯБАННЫЙ, -ая, -ое разг. 1 *прич. от расхлябать;* 2 в *знач. прил.* бўшаган, бўшанг, ландавур; шалпайган, шалвираган; ~ая **походка** шалвираб юриш; 3 *перен. в знач. прил.* интизомсиз, бетартиб, бошбошдоқ, бебош; ~ый **человек** бебош (интизомсиз) одам.

РАСХЛЯБАТЬ *сов. (несов. расхлябывать)* что *разг.* 1 бўшатмоқ, бўшатиримоқ, бўшатириб (лиқилдоқ ёки шалоқ) қилиб қўймоқ; ~ **болты** болталарни бўшатириб қўймоқ; 2 *перен.* бебош (бошбошдоқ) қилиб қўймоқ, ахлоқини бузмоқ.

РАСХЛЯБАТЬСЯ *сов. (несов. расхлябываться)* *разг.* 1 бўшаб кетмоқ, бўшаб қолмоқ, шалоқ (лиқилдоқ) бўлиб қолмоқ; **гайка ~лась** гайка бўшаб қолди; 2 *перен.* бебош (тартибсиз, интизомсиз, ахлоқсиз) бўлиб кетмоқ.

РАСХЛЯБЫВАТЬ *несов. см.* расхлябать.

РАСХЛЯБЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* расхлябаться; 2 *страд. от* расхлябывать.

РАСХНЫКАТЬСЯ, -хнйчусь, -хнйчешься сов. разг. ҳиқиллаб (ишқиллаб) йиғлайвермоқ; йиғлаб ғашлик қилмоқ; **ребёнок ~лся** бола ҳиқиллаб йиғлай бошлади.

РАСХОД м 1 чиқим, харажат, харж, сарф, буромад; **накладной** ~ қўшимча харажат (чиқим); **канцеля́рские ~ы** идора (канцелярия) харажатлари; 2 сарф қилиш, сарфлаш, ишлатиш, истеъмол қилиш; сарфланиш, сарф бўлиш, ишлатилиш; ~ **электрической эне́ргии** электрэнергияни сарф қилиш; **электри́ческой сарф** бўлиши; ~ **краски** бўёқни сарфлаш; бўёқнинг сарфланиши; 3 *бухг.* чиқим; **приход и ~** кирим ва чиқим; ♦ **вести в ~** чиқимдор қилиб зарар етказмоқ; **в ~с разг.** йўқ, тарқалиб (сарфланиб) кетган; **вывести (или пустить) в ~** кого *прост.* отмоқ, отиб ташламоқ; йўқ қилмоқ, тугатмоқ.

РАСХОДИТЬСЯ 1, -ожусь, -однйсья сов. разг. 1 тўхтовсиз юравермоқ, ҳадеб юравермоқ; **расходи́шься за день** и не замечаёшь уста́лости кунни бўйи юравериб чарчаганингни ҳам сезмай қолсан; 2 ҳадеб у ёқ-бу ёққа юравермоқ; ~ **лись по коридору́** коридор бўйлаб ҳадеб у ёқ-бу ёққа юраверишди; 3 *перен.* роса қўзғамоқ, авжга чиқмоқ;

нёры ~лись асаблар роса құзғалди (бузилди), асабийлик авжига чиқди.

РАСХОДИТЬСЯ II *несов. см. разойтись.*

РАСХОДНЫЙ, -ая, -ое чиқимга (харажатга, буромадга) оид; чиқим..., харажат..., буромад...; ~ ордер чиқим ордери.

РАСХОДОВАНИЕ *с по гл. расхóдовать.*

РАСХОДОВАТЬ *несов. (сов. израсхóдовать) что* 1 сарфламоқ, харжламоқ, сарф (харж) қилмоқ, чиқим қилмоқ, ишлатмоқ; ~ дёньги пулни сарф (харж) қилмоқ; ~ бума́гу қоғоз сарфламоқ, қоғозни ишлатиб юбормоқ; 2 *разг.* талаб қилмоқ, кеткизмоқ, ишлатмоқ, сарфламоқ; **кe-roга́з** расходует мно́го кероси́на кeрогаз кўп керосин талаб қилади (кеткизади).

РАСХОДОВАТЬСЯ *несов. (сов. израсхóдоваться) 1*

разг. пул сарфламоқ, пулни сарф (харж) қилмоқ (ишлатмоқ); ~ на развлeчeния ўйин-кулгига пул сарфламоқ; 2 сарфланмоқ, сарф (харж) қилинмоқ, чиқим қилинмоқ, ишлатилмоқ; **материалы расходуются производительно** материаллар унумли (ўринли) сарфланмоқда.

РАСХОЖДЕНИЕ *с 1 по гл. расхóдиться II; ~ доро́г*

йўлларнинг айрилиши; ~ лучéй из цeнт́ра (бир) марказдан нур тарқалиши; 2 фарқ, тафовут, айирма, тўғри келмаслик, келишмовчилик, ихтилоф; ~ во **взгля́дах** қарашлардаги (фикрлардаги) тафовут, ихтилоф.

РАСХОЖ/ИЙ, -ая, -ее *прост.* 1 бозори чаққон, бозоргир, харидоргир, тез ўтадиган; ~ий **товар** бозори чаққон (харидоргир) товар; 2 доимо ишлатиладиган, кундалик;

~ая **одежда** кундалик (кунда кийиладиган) кийим; 3 кунда сарфланадиган, ҳар кунги; ~ие дeньги ҳар кун сарфланадиган пул.

РАСХОЛАЖИВАТЬ *несов. см. расхолод́ить.*

РАСХОЛОДИТЬ, -ложу́, -лодишь *сов. (несов. расхоло́живать) кого-что* кўнгилни совитмоқ, кўнгилни қолдирмоқ, қизиқишни сўндирмоқ, ҳафсалани пир қилмоқ, ихлосини (шахтини) қайтармоқ.

РАСХОРОХОРИТЬСЯ *сов. разг.* жуда чиранмоқ, тезлик (жиззакалик) қилиб қизишмоқ, ўзини ботир қилиб кўрсатмоқ.

РАСХОТЕ/ТЬ, -очу́, -óчешь, -óчет; -от́йм, -от́ите, -от́яйт *сов. что, чего* или *с неопр. разг.* истамай (хоҳламай) қолмоқ, истeьмол қилгиси келмай қолмоқ, кўнгли қолмоқ; я ~л **молока́** сут ичгим келмай қолди; я ~л **есть** овқат егим келмай қолди.

РАСХОТЕ/ТЬСЯ, -óчeтся *безл. сов. чего* и *с неопр. разг.* истаги (хоҳиши) йўқолмоқ, бирор ишни қилгиси келмай қолмоқ; спать **ему́** ~лось унинг уйқуси келмай қолди (уйқуси қочди).

РАСХОХОТАТЬСЯ, -очу́сь, -óчeшься *сов. қаҳ-қаҳ* уриб кулиб юбормоқ, хаҳолаб кулиб юбормоқ.

РАСХРАБРИТЬСЯ, -рjо́сь, -рjи́сья *сов. разг.* ботинмоқ, журъят этмоқ, дадил бўлмоқ, мардлик кўрсатмоқ, ботирлик қилмоқ.

РАСХРИСТА́ННЫЙ, -ая, -ое *прост.* ислиқи, жулдур, ҳамма ёғи йиртилган, тўзиган, пахмайган; **прищёл** пóздно, **весь** ~, **грязный** у кеч келди, ҳамма ёғи йиртилган, кир, ифлос.

РАСЦАРАПАТЬ *сов. (несов. расцара́пывать) кого-что* тимдалаб (тирнаб) ташламоқ, тириб юбормоқ; ~ **но́гу** оёқни тимдалаб (тирнаб) ташламоқ.

РАСЦАРАПА/ТЬСЯ *сов. (несов. расцара́пываться) разг.* тимдаланмоқ, тимдалаб ташланмоқ, тирнаб юборилмоқ; ўзини тимдалаб ташламоқ; **ребёнок** ~лся бола ўзини тимдалаб ташлабди.

РАСЦАРАПЫВАТЬ *несов. см. расцара́пать.*

РАСЦАРАПЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. расцара́паться; 2 страд.* от расцара́пывать.

РАСЦВЕ/СТИ, -вету́, -ветeшь; -вéл, -вeла́ *сов. (несов. расцвeтáть) 1* гулламоқ, очилмоқ; **ро́за** ~ла́ атиргул очилди; **хлопчатник расцвéл** гўза гуллади; 2 *перен.* гулдай очилмоқ, яшнамоқ, гулламоқ, гуллаб-яшнамоқ; **девушка** ~ла́ қиз гулдай очилиб кетди; 3 *перен.* барқ урмоқ, равнақ топмоқ, юксалмоқ, ривожланмоқ, тараққий этмоқ; в **нашей** странe ~ли **науки** и **искусства** мамлакатимизда фан

ва санъат равнақ топди; 4 *перен.* жилваланмоқ; **чиройи** очилмоқ, яшнамоқ, ҳусни товланмоқ; **лицó** его ~ло́ в **улыбке** унинг чеҳрасида табассум жилваланди.

РАСЦВЕТ *м 1* гуллаш, гул чиқариш, гул очиш; гуллаш мавсуми, гул очилган пайт; 2 *перен.* **чего** или **какой** гуллаб-яшнаш, равнақ топиш, юксалиш, ривожланиш, тараққий этиш, камол топиш; етуклик, камолот, қирчиллаганлик; ~ **таланта** талантнинг камол топиши; талантнинг камолоти (камолга етганлиги); **могучий** ~ **советской** науки совет фанининг гоят тез суръат билан тараққий қилиши; **в** ~е **сил** айни яшнаган (гуллаган, кучга тўлган) пайт.

РАСЦВЕТАНИЕ *с 1* гуллаш, гуллаб яшнаш, гуллаш пайти, гул мавсуми; 2 барқ уриш, равнақ топиш, юксалиш, ривожланиш, етуклик, камолот.

РАСЦВЕТАТЬ *несов. см. расцвети́ть.*

РАСЦВЕТИТЬ, -вечу́, -вети́шь; -вeчeнный *сов. (несов. расцвeчивáть) что разг.* ранг-баранг қилиб бўямоқ, ранг-баранг қилиб гул солмоқ (гул босмоқ, нақшламоқ); ранг-баранг нарсалар билан безатмоқ; ~ холст **красками** матони (бўзни) турли бўёқлар билан бўямоқ, матога ранг-баранг гул солмоқ; ~ **город** **огнями** шаҳарни ранг-баранг чирроқлар билан безатмоқ.

РАСЦВЕТИ/ТЬСЯ, -тjт́ся *сов. (несов. расцвeчива́ться) разг.* ранг-баранг гул (нақш) солинмоқ; ранг-баранг нарсалар билан безалмоқ (безатилмоқ); **Корабли** ~лись **флагами** (Бадигин) Кемалар ранг-баранг байроқлар билан безатилди.

РАСЦВЕТКА *ж 1* ранг-баранг қилиб бўяш, ранг-баранг қилиб гул солиш (гул босиш); ранг-баранг нарсалар билан безатиш; 2 нақш, гул, ранг; **платок яркой** ~и очик (равшан) гулли рўмол; **ситец скромной** ~и одми чит, одми гулли чит.

РАСЦВЕЧИВАНИЕ *с* ранг-баранг қилиб бўяш, ранг-баранг қилиб гул солиш (гул босиш); ранг-баранг нарсалар билан безатиш; ♦ **флаги** ~я **мор.** байрам кунлари осиб қўйиладиган ранг-баранг сигнал байроқлари.

РАСЦВЕЧИВАТЬ *несов. см. расцвети́ть.*

РАСЦЕЛОВАТЬ, -лую́, -лueшь *сов. кого-что* қаттиқ ўпмоқ, чўлл-чўли ўпмоқ, ўпиб-ўпиб олмоқ.

РАСЦЕЛОВА/ТЬСЯ, -лую́сь, -лueшься *сов. ўпишмоқ, ўпишиб кетмоқ; друзья* ~лись дўстлар ўпишиб кетишди.

РАСЦЕНИВАТЬ *несов. см. расцени́ть.*

РАСЦЕНИ/ТЬ, -eню́, -eнишь *сов. (несов. расцени́вать) 1* что нарх (баҳо) қўймоқ, баҳоламоқ, қийматини (баҳосини) белгиламоқ; ~ть **товар** товарга нарх қўймоқ, товарни баҳоламоқ; 2 *перен. кого-что* баҳо бермоқ, баҳоламоқ, ...деб ҳисобламоқ; **как вы расцените этот поступок?** сиз бу хатти-ҳаракатни қандай баҳолайсиз?

РАСЦЕНКА *ж, р. мн. -нок 1 по гл. расцени́ть* и *расцени́вать*; 2 нарх, баҳо, қиймат, ҳақ; ~и на **стройматериалы** қуришни материалларининг нархлари; **повысить** ~и баҳосини оширмоқ.

РАСЦЕНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое нарх қўювчи, нарх (баҳо) белгиловчи; баҳолайдиган, баҳоловчи, нарх (баҳо)лар...; ~ая **комиссия** нарх белгиловчи комиссия; ~ая **ведомость** нархлар белгилаган ведомость, нархлар ведомости.

РАСЦЕПИТЬ, -цeплю́, -цeпишь *сов. (несов. расцeпля́ть) кого-что* ажратмоқ, узмоқ, ажратиб (узиб) қўймоқ; ~ **вагоны** вагонларни бир-бирдан ажратиб (узиб) қўймоқ; **ребята схватились** — не ~ болалар бир-бирларига шунчалик ёпишиб олдиларки — ажратиб бўлмади.

РАСЦЕПИ/ТЬСЯ, -цeпится *сов. (несов. расцeпля́ться)* ажралмоқ, узилмоқ, ажралиб (узилиб чиқиб) кетмоқ; **вагоны** ~лись вагонлар бир-бирдан ажратилди ёки ажралиб кетди.

РАСЦЕПЛЯТЬ *несов. см. расцeпи́ть.*

РАСЦЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. расцeпи́ться; 2 страд.* от расцeпля́ть.

РАСЧАЛИВАТЬ *несов. см. расчáлить.*

РАСЧАЛИТЬ *сов. (несов. расчáливать) что* *тех.* ҳар томонга тортиб боғлаб қўймоқ, тортиб қўймоқ; ~ **дымовую трубу́** тутун чиқадиган трубага ҳар томонга тортиб (боглаб) қўймоқ.

РАСЧАЛКА *ж, р. мн. -лок 1* ҳар томонга тортиб боғлаб қўйиш; тортиб қўйиш, боғлаб қўйиш, 2 тортиқ, рас-

чалка (нарсаларни тортиб боғлаб қўядиган арқон, сим ва ш. к.).

РАСЧЕКНИВАТЬ *несов. см. расчеканить.*

РАСЧЕКАНИТЬ *сов. (несов. расчеканить) что тех.* 1 металл нақш соямоқ, 2 металлсозликда: чокни (уланган жойни) бостиρμοқ; ~ **заклёпочный шов** уланган (парчинланган) жойдаги чокни бостиρμοқ.

РАСЧЕКАНКА *ж тех.* 1 металлга нақш солиш; 2 металлсозликда: уланган жойдаги чокни бостириш.

РАСЧЕРТИТЬ, *-ерзү, -ёртишь сов. (несов. расчерчивать) что* чизмоқ, чизиклаб чиқмоқ, чизиклар тортмоқ; ~ **бумагу** қоғозни чизиклаб чиқмоқ, қоғозга чизиклар тортмоқ.

РАСЧЕРЧИВАТЬ *несов. см. расчертить.*

РАСЧЕСАТЬ, *-ешү, -ёшешь сов. (несов. расчёсывать) что* 1 тарамоқ, тараб қўймоқ; ~ **волосы** сочларни тарамоқ; 2 **савамоқ, савалаб** (ёки тараб) тола-тола қилмоқ; ~ **шерсть** жуни саваб (ёки тараб) тола-тола қилмоқ; 3 **қашлаб** (тирнаб) шикастламоқ; ~ **рану** ярани қашлаб (тирнаб) зўрайтиρμοқ, ярани тимдалаб ташламоқ.

РАСЧЕСАТЬСЯ *-ешусь, -ёшешься сов. (несов. расчёсываться) разг.* 1 (соч-соқолини) тарамоқ, тараб оямоқ; 2 қашийвериб тимдаланиб (тирналиб) кетмоқ, тирнаб ташланмоқ.

РАСЧЕСКА *ж, р. мн. -сок* 1 *по гл. расчесать* 1, 2 и *расчёсывать*; ~ **шерсти** жун саваб; жуни саваалаб (тараб) тола-тола қилиш; 2 тароқ.

РАСЧЁСТЬ, *разочтү, разочтёшь; расчёл, разочл* *сов. (несов. рассчитывать) кого-что разг. то же, что* *рассчитывать* 1.

РАСЧЁСТЬСЯ, *разочтүсь, разочтёшься; расчёлся, разочл* *сов. (несов. рассчитываться) с кем-чем и без доп. то же, что* *рассчитаться* 1, 2; ~ с **долгами** қарздан қутулмоқ.

РАСЧЕСЫВАТЬ *несов. см. расчесать.*

РАСЧЕСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. расчесаться; 2 страд. от расчесывать.*

РАСЧЁТ *м* 1 *по гл. расчёсть и рассчитать* — *рассчитывать*; **ошиб**ка в ~ **е** ҳисоблашдаги хато, ҳисоблашда янглишув; **произвести** ~ **устёв** моста кўприк тиргаklarини ҳисоблаб (белгилаб) чиқиш; 2 тегишли пулни тўлаш, ҳақ тўлаш; ~ **по счётам** счёта (ҳужжат) бўйича пул тўлаш; **безналичный** ~ нақд пулсиз (банк орқали) тўлаш; нақд пулсиз ҳисоб-китоб; 3 ишдан бўшатиш, ҳисоб-китоб қилиб жавоб бериш; ишдан бўшаш, ҳисоб-китоб қилиб ишдан кетиш; **расчёт**; **он** **взял** ~ у расчёт олди, у (ҳақини олиб) ишдан бўшадди; 4 мўлжал, чама, тахмин, ният; **это не входит в мой** ~ **ы** бу менинг мўлжалимда йўқ, бундай қилиш ниятим йўқ; 5 **фойда, манфаат, наф**; **мне нет никакого** ~ **а туда** **ёхать** у ерга боришдан менга ҳеч қандай фойда йўқ, у ерга бориб нима фойда топаман; 6 *разг.* тежаб, тежаб-терган; **тежаб сарфлаш** (режа билан); **во всём соблюдать** ~ **ҳамма** нарсани тежаб-тергаб (режа билан) сарфлаш керак; 7 *перен.* ўч, қасос, қасд, қаримта; ўч (қасос) олиш, ҳисоб-китоб қилиш; **с ним у меня будет короткий** ~ мен ундан қаттиқ ўч оламан, ундан қаттиқ қасос олинми бори; 8 *воен.* расчёт (битта замбарак ёки пулемётни бошқарувчи жангчилар группаси); **орудийный** ~ тўп расчёти; **в** ~ **е** *кто с кем* ора очик, алоқа (боғланиш) йўқ; **мы с ним в** ~ **е** биз у билан ора очик бўлдик; **из** ~ **а** ҳисобидан, юзасидан, эътиборга олиб; **принять** (или **взять**) **в** ~ **кого-что** ҳисобга (эътиборга) олмақ, назарда (кўзда) тутмоқ.

РАСЧЁТЛИВОСТЬ *ж* режалилик, тежаб-тергаб сарф қилмоқлик, эҳтиёткорлик; тадбиркорлик.

РАСЧЁТЛИВЫЙ, *-ая, -ое* режали, тежаб-тергаб сарф қиладиган, эҳтиёткор; тадбиркор, тадбирли; ~ **ая** **хозяйка** режала уй бекаси.

РАСЧЁТНЫЙ, *-ая, -ое* 1 ҳисоблаш учун хизмат қиладиган, ҳисоблаш (расчёт)... ~ **ая** **таблица** ҳисоблаш жадвали; 2 ҳисоб-китоб юритадиган; тўлов...; ~ **ая** **касса** ҳисоб-китоб юритадиган касса; тўлов кассаси; 3 *бухг.* ҳисоб-китоб қилинадиган, якунланадиган, ҳисоб-китоб (расчёт)... ~ **ый** **период** ҳисоб-китоб даври, бирор парса ҳисоблаб якунланадиган давр; 4 *тех.* ҳисоблаб аниқланадиган, ҳисоблаш йўли билан белгиланадиган; ~ **ые** **вычисления** ҳи-

соблаб аниқланган хулоса (натижа), ҳисоблаш якунлари (натижалари), ҳисоблаб чиқиш хулосалари.

РАСЧЕХЛИТЬ *сов. (несов. расчехлять) что спец.* *жильд*ни (филофини, ёпқичини) олиб ташламоқ (ениб қўймоқ); ~ **станки** станокларнинг ёпқичини (филофини) олиб ташламоқ.

РАСЧЕХЛЯТЬ *несов. см. расчехлить.*

РАСЧИСЛИТЬ *сов. (несов. расчислить) что разг.* ҳисоблаб (расамади билан) тақсимламоқ; ~ **годовые расчёды** йиллик харажати ҳисоблаб (ойларга бўлиб) чиқмоқ.

РАСЧИСЛЯТЬ *несов. см. расчислить.*

РАСЧИСТИТЬ, *-ишу, -истишь сов. (несов. расчищать) что* тозаламоқ, тозалаб ташламоқ, тозалаб қўймоқ; ~ **дорожки** йўлкани тозалаб қўймоқ.

РАСЧИСТИТЬСЯ, *-истится сов. (несов. расчищаться) тозаланмоқ, очилмоқ, холи бўлмоқ, мусаффо бўлмоқ; нёбо* ~ **лось** *от облаков* осмон булуллардан тозаланди, мусаффо бўлди; **путь** ~ **лся** йўл тозаланди, йўл очилди.

РАСЧИСТКА *ж по гл. расчистить и расчищать; ~* *улиц* кўчаларни тозалаш.

РАСЧИХАТЬСЯ *сов. разг.* аксира кетмоқ, кетма-кет аксиравермоқ.

РАСЧИХВОСТИТЬ, *-бшу, -бстишь сов. кого-что прост.* 1 *яксон* (тор-мор) қилмоқ, дабдала қилмоқ; 2 қаттиқ танқид қилмоқ.

РАСЧИЩАТЬ *несов. см. расчистить.*

РАСЧИЩАТЬСЯ *несов. 1 см. расчиститься; 2 страд. от расчищать.*

РАСЧЛЕНЕНИЕ *с* бўлиш, ажратиш, бўлиб-бўлиб юбориш, парчалаб ташлаш, бўлиниш, ажралиш, ажралаб (парчалаб) кетиш.

РАСЧЛЕНИТЬ *сов. (несов. расчленить) что* бўлмоқ, ажратмоқ, бўлиб-бўлиб юбормоқ, парчалаб ташламоқ; ~ **производственный процесс** ишлаб чиқариш жараёнини бўлиб-бўлиб юбормоқ.

РАСЧЛЕНЯТЬ *несов. см. расчленить.*

РАСЧУВСТВОВАТЬСЯ *сов. разг.* кўнгли эримоқ, эриб (кўнгли бўшаб) кетмоқ; қаттиқ таъсирланмоқ, тўлқинланмоқ; ~ **от** **пувал** мақтовлардан эриб кетмоқ.

РАСЧУДЕСНЫЙ, *-ая, -ое разг.* жуда ажойиб, ғоят ажойиб, жуда ғалати; **день был** ~ жуда ажойиб кун эди. **РАСЧУХАТЬ** *сов. что прост.* 1 ҳидлаб, искаб ёки тотиб билмоқ; 2 *перен.* фаҳмламоқ, тушуноқ, фаҳмлаб (тушуниб) олмақ, маъносига етмоқ; **наконец, он** ~ **л, в чём** **дело** нийоят, у гап нимада эканлигини фаҳмлаб олди.

РАСШАЛИТЬСЯ *сов. шўхлиги тутиб (ёки ошиб) кет-*моқ, жуда ҳам шўхлик қилмоқ; **дети** ~ **лись** болалар жуда ҳам шўхлик қилиб юбордилар, болаларнинг жуда шўхлиги тутиб кетди.

РАСШАРКАТЬСЯ *сов. (несов. расшаркиваться) 1* *товон* уриштириб честь беравермоқ, таъзим қилавермоқ; **вёжливо** ~ мулозамат билан (товон уриштириб) таъзим қилмоқ; 2 *перен. перед кем-чем разг.* хушомадгўйлик қилмоқ, лаганбардорлик қилмоқ; ~ **перед начальством** бошлиқ олдида хушомадгўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ.

РАСШАРКОВАТЬСЯ *несов. см. расшаркаться.*

РАСШАТАННЫЙ, *-ая, -ое 1 прич. от расшатать; 2 в знач. прил.* шалоқ, ликилдоқ, ликиллаб қолган; бузуқ; ~ **ая** **лестница** шалоқ (бузуқ) нарвон; 3 *перен. в знач. прил.* мазаси қолган, заифлашиб қолган, ишдан чиққан, бузилган; ~ **ое** **хозяйство** заифлашиб қолган хўжалик; **у него** ~ **ое** **здоровье** унинг соғлиги яхши эмас, соғлигининг мазаси қолган.

РАСШАТАТЬ *сов. (несов. расшатывать) что 1* қимирлатмоқ, ликиллатмоқ, қимирлатиб (лиқиллатиб), бўшаштириб қўймоқ, шалоқ (лиқилдоқ) қилиб қўймоқ; ~ **стол** устуни ликиллатиб (лиқиллайдиган, қимирлайдиган қилиб) қўймоқ; 2 *перен.* заифлаштиρμοқ, мазасини қочирмоқ, ишдан чиқармоқ, бўшаштириб қўймоқ, бўшаштиρμοқ; ~ **здоровье** соғлиқнинг мазасини қочирмоқ; соғлигини ёмонлаштиρμοқ (заифлаштиρμοқ); ~ **дисциплину** интизомни бўшаштириб қўймоқ.

РАСШАТАТЬСЯ, *-ается сов. (несов. расшатываться) 1* қимирлаб (лиқиллаб) қолмоқ, шалоқ (лиқилдоқ) бўлиб қолмоқ; **зуб** ~ **лся** таш қимирлаб қолди; 2 *перен.* заифлаш-

моқ, мазаси қочмоқ, бўшашиб қолмоқ; **дисциплина** ~ лась интизом бўшашиб кетди; **нёрвы** ~ лись асаблар бўшашиб (тез бузиладиган бўлиб) қолди.

РАСШАТЫВАТЬ *несов. см. расшатать.*

РАСШАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. расшататься; 2 страд. от расшатывать.*

РАСШВЫРИВАТЬ *несов. см. расшвырять.*

РАСШВЫРЯТЬ *сов. (несов. расшвыривать) разг. 1 кого-что* ҳар тарафга отиб ташламоқ, улоқтириб юбормоқ; **~ть вещи** буюмларни ҳар томонга отиб ташламоқ (улоқтириб юбормоқ); **2** ҳар тарафга итариб ташламоқ, суриб юбормоқ; **Смурый** ~ л зрителей, **разнял нас** (Горький) Смурий томошабинларни ҳар томонга итариб ташлаб, бизни ажратди; **3 что** беҳуда сарф қилмоқ, совурмоқ, бекордан-бекорга кеткизмоқ (пулни); **~ть трудовые сбережения** меҳнат қилиб топилган пулни беҳуда сарфлаб юбормоқ.

РАСШЕВЕЛИВАТЬ *несов. см. расшевелить.*

РАСШЕВЕЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. расшевелиться; 2 страд. от расшевеливать.*

РАСШЕВЕЛИТЬ *сов. (несов. расшевеливать) кого-что разг. 1* қўзғатиб қўймоқ, қўзғатиб юбормоқ, безовта қилмоқ, қимирлатмоқ, тегиб ҳаракатга келтирмоқ; **~ спать** ехлба ётган кишини безовта қилмоқ; **2 перен. разг.** ҳаракатга солмоқ, ғайратга миндирмоқ, жонлантирмоқ, қимирлатмоқ, қўзғатмоқ; **~ собеседника** ҳамсуҳбатини қўзғатиб қўймоқ (гапга солмоқ).

РАСШЕВЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. расшевеливаться) разг. 1* қўзғалмоқ, безовта бўлмоқ, қимирлай бошламоқ; **муравьи** ~ лись чумолилар безовталаниб тўзий бошладилар; **2 перен.** ҳаракатга тушмоқ, ғайратга минмоқ, жонланмоқ, қимирламоқ, қўзғалмоқ.

РАСШИБАТЬ *несов. см. расшибить.*

РАСШИБАТЬСЯ *несов. 1 см. расшибиться; 2 страд. от расшибать.*

РАСШИБИТЬ, **-бў**, **-бёшь**; **-шиб**, **-шибла** *сов. (несов. расшибать) кого-что 1 разг.* (бирор нарсага) уриб олмақ, уриб олиб шикастантирмоқ, лат елдирмоқ; **~ ногу о камень** оёқни тошга уриб олмақ; **2 прост.** (уриб) ёрмоқ, синдирмоқ, пачақламоқ.

РАСШИБИТЬСЯ, **-бўсь**, **-бёшься**; **-шибся**, **-шиблась** *сов. (несов. расшибаться) 1 разг.* (бирор нарсага) урилиб кетмоқ, урилиб (ўзини уриб олиб) шикастанмоқ, лат емоқ, майиб бўлмоқ; **~, упав с лестницы** нарвондан йиқилиб лат емоқ; **2 прост.** (урилиб) ёрилмоқ, синмоқ, пачақланмоқ; **◆ ~ в лепёшку прост.** бутун кунни сарф қилмоқ, қаттиқ қиришмоқ, жондан кечмоқ, жон фидо қилмоқ; **я для него в лепёшку расшибусь** мен унинг учун жондан кечаман.

РАСШИВА *ж* расшива (бурни ва қуйруғи ўткир учли бўлган катта елканли кема).

РАСШИВАТЬ *несов. см. расшивать.*

РАСШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. расшиваться; 2 страд. от расшивать.*

РАСШИВКА *ж* **1 спец. по гл. расшить и расшивать;** **2** кашта, матога тикилган гул; **пёстрая** ~ **пёлога** пардага тикилган ранг-баранг гул.

РАСШИВНОЙ, **-ая**, **-бе** гул тикилган, гулли; **~ая блузка** гул тикилган блузка, гулли блузка.

РАСШИРЕНИЕ *с 1 по гл. расширить и расширять;* **~ посевных площадей** экин майдонини кенгайтириш; экин майдонининг кенгайиши; **~ строительной площадки** қурилиш майдончасини кенгайтириш; қурилиш майдончасининг кенгайиши; **~ культурных и экономических связей** маданий ва иқтисодий алоқаларни кенгайтириш (кучайтириш); **~ вен** веналарнинг кенгайиши; **2** бирор нарсанинг кенгайган қисми; **труба с ~м на конце** учи (охир) кенгайган труба.

РАСШИРЕННЫЙ, **-ая**, **-ое** **1 прич. от расширить;** **2** **3 знач. прич.** кенг, тўлиқ, кенгайтирилган; **~ое заседание** кенгайтирилган мажлис; **3 в знач. прич.** кенг, муфассал, эркин; **~ое толкование текста** текстини кенг изоҳлаш; текстининг кенг (муфассал) изоҳи.

РАСШИРИТЕЛЬ *м спец.* кенгайтиргич (бирор нарса-ни кенгайтириш учун ишлатиладиган асбоб).

РАСШИРИТЕЛЬНЫЙ, **-ая**, **-ое** **1 то же, что расширен-**

ный **3;** **2 спец.** кенгайтиришга хизмат қиладиган, кенгайтирадиган.

РАСШИРИТЬ *сов. (несов. расширять) что 1* кенгайтирмоқ, кенг (катта) очмоқ, йирмоқ; **~ улицу** кўчани кенгайтирмоқ; **~ отверстие** тешикни кенгайтирмоқ; **2** кўнай-тирмоқ, оширмоқ, кенгайтирмоқ, кенг ёймоқ; **~ сеть киноустановок** киноустановкалар тармоғини кенгайтирмоқ; **~ производство** ишлаб чиқаришни кенгайтирмоқ; **~ завод** заводни кенгайтирмоқ; **3** кучайтирмоқ, чуқурлаштирмоқ, оширмоқ, кенгайтирмоқ; **~ кругозор** савиясини оширмоқ, билим доирасини кенгайтирмоқ; **~ сферу влияния** таъсир доирасини кенгайтирмоқ.

РАСШИРИТЬСЯ, **-рится** *сов. (несов. расширяться) 1* кенгаймоқ, кенг (катта) очилмоқ, йирилмоқ; **отверстие** ~ **лось** тешик кенгайди; **зрачки** ~ **лись** қорачиқлар кенгайди; **2** кўпаймоқ, ошмоқ, кенгаймоқ, кенг ёйилмоқ, тармоқ отмоқ; **производство** ~ **лось** ишлаб чиқариш кенгайди; **3** кучаймоқ, чуқурлашмоқ, кенгаймоқ, ўсмоқ; **круг его деятельности** ~ **лся** унинг фаолият доираси кенгайди.

РАСШИРЯЕМОСТЬ *ж* кенгаювчанлик, кенгайиш қобилияти; **~ газов** газларнинг кенгаювчанлиги.

РАСШИРЯТЬ *несов. см. расширить.*

РАСШИРЯТЬСЯ *несов. 1 см. расширяться; 2 страд. от расширять.*

РАСШИТ/ЫЙ, **-ая**, **-ое** **1 прич. от расшить** сўкилган, чокидан сўкилган, сўкиб ёки сўтиб ташланган; **2 в знач. прич.** гул солиб тикилган, гулли, гулдор; **~ая блузка** гул солиб тикилган (гулли) блузка.

РАСШИТ/ТЬ, **разошьё**, **разошьёшь** *сов. (несов. расшивать) что 1* чокидан сўкмоқ, сўкиб (сўтиб) ташламоқ, сўкмоқ; **~ть мешок** қопни (чокидан) сўкмоқ; **2 гул тикмоқ**, гул солиб тикмоқ; **платье она** ~ **ла яркими цветами** у кўйлагига шўхчан (ёрқин) гуллар тикди; **3 спец.** тикма гуллар (нақшлар) билан безатмоқ.

РАСШИТЬСЯ, **разошьётся** *сов. (несов. расшиваться) разг.* чокидан сўкилмоқ, сўкилиб (сўтилиб) кетмоқ; ечилиб кетмоқ, титилиб кетмоқ; **тюк** ~ **лся** той сўкилиб (ечилиб) кетди; **книга** ~ **лась** китоб чокидан сўкилиб (алоҳида дафтарларга ажралиб) кетди.

РАСШИФРОВАТЬ, **-рую**, **-рúешь** *сов. (несов. расшифровывать) что 1* расшифровка қилмоқ, топиб ўқимоқ (шартли белгилар, рақамлар билан ёзилган хат ва ш. к. ни); **2 перен. разг.** тушунарли бўлмаган (ноаниқ, номаълум) нарсаларни англаб тушуниб олмақ, нималигини билмоқ (ёки айтиб бермоқ).

РАСШИФРОВКА *ж* расшифровка, расшифровка қилиш, нималигини айтиб бериш; **~ секретных телеграмм** яширин телеграммаларни расшифровка қилиш (маъносини айтиб бериш); **~ древних рукописей** қадимги қўл ёзмаларни расшифровка қилиш (ўқиш).

РАСШИФРОВЩИК *м* расшифровкachi, расшифровка қилувчи.

РАСШИФРОВАТЬ *несов. см. расшифровать.*

РАСШНУРОВАТЬ, **-рую**, **-рúешь** *сов. (несов. расшнуровывать) что* иппини ечмоқ, боғичини бўшатиш, иппини ечиб (бўшатиб) қўймоқ; **~ ботинки** ботинканинг иппини ечмоқ.

РАСШНУРОВАТЬСЯ, **-рúюсь**, **-рúешься** *сов. (несов. расшнуровываться) 1* иппи ечилиб кетмоқ, боғичи бўшаб қолмоқ; **ботинки** ~ **лись** ботинканинг иппи ечилиб кетди; **2** иппини ечиб қўймоқ, боғичини ечиб (бўшатиб) қўймоқ.

РАСШНУРОВАТЬ *несов. см. расшнуровать.*

РАСШНУРОВАТЬСЯ *несов. 1 см. расшнуроваться; 2 страд. от расшнуровывать.*

РАСШУМЕ/ТЬСЯ, **-млюсь**, **-мишья** *сов. разг. 1* шовқин солмоқ, шовқин-сурон (тўполон) кўтармоқ; **фувиллашмоқ;** **дети** ~ **лись** болалар шовқин-сурон кўтариб юборишди; **2** қаттиқ бақирмоқ, бақириб-чақириб баҳшлашмоқ, сўқнишмоқ, жанжал (ғавго) кўтармоқ, ғавго (жанжал) қилмоқ; **что вы** ~ **лись из-за пустяков?** арзиманган нарсага нега шовқин-сурон (жанжал) кўтаряпсизлар?

РАСЩЕДРИВАТЬСЯ *несов. см. расщедриться.*

РАСЩЕДРИТЬСЯ *сов. (несов. расщедриваться) разг.* сахийлик қилиб юбормоқ, сахийлиги тутмоқ, ҳотамтой бўлиб кетмоқ.

РАЩЕЛИНА ж 1 дара, тоғ оралғи; 2 узун ковак, ёриқ (ёғоч, тоши кабиларда).

РАЩЕЛКА/ТЬ сов. (несов. расщёлковать) 1 что разг. чақмоқ, синдирмоқ; ~ть орёх ёнғоқ чақмоқ; 2 перен. кого прост. аёвсиз танқид қилмоқ, дабдала қилмоқ, тит-питини чиқармоқ, адабини бермоқ; ох и ~ли егё в газёте! газетада (унинг) роса адабини беришди-да!

РАЩЕЛКОВАТЬ несов. см. расщёлкать.

РАЩЕЛКНУТЬ сов. (несов. расщёлковать) см. расщёлкать 1

РАЩЕМИТЬ, -млю́, -мишь сов. (несов. расщемлять) что разг. (оғзини) очмоқ, кермоқ (қайчи, омбур ва ш. к. ҳақида); ~ клёщи омбурни (оғзини) очмоқ; ~ но́жницы қайчини (оғзини) очмоқ.

РАЩЕМЛЯТЬ несов. см. расщемить.

РАЩЕП м спец. разг. ёриқ, ёрилган жой; қийиқ; перо с ~ом учи ёрик перо.

РАЩЕПАТЬ, -щеплю́, -щеплешь и -аю́, -аешь сов. что разг. ёрмоқ, ёриб майдаламоқ; синдирмоқ, пачақламоқ; лóдка была́ ~лена́ прибоём тўлқинлар қайқири қирғоққа уравериб мажаклаб ташлаган эди. қайиқ (тўлқинлар билан) қирғоққа уривавериб пачақланган эди.

РАЩЕПИТЬ, -плю́, -пишь сов. (несов. расщеплять) что 1 тилмоқ, узунасига ёрмоқ, тилим-тилим қилмоқ; тилиб ташламоқ, тилиб ажратмоқ; ~ дощёчку тахтачани тилмоқ (ёрмоқ); 2 спец. титмоқ, титиб (титкилаб, тўзитиб) юбормоқ; ~ воло́кна толани титмоқ; 3 спец. парчаламоқ, таркибий қисмларга ажратмоқ; ~ а́том ура́на уран атомини парчаламоқ.

РАЩЕПИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. расщепляться) 1 тилинмоқ, узунасига ёрилмоқ, тилим-тилим (тола-тола) бўлиб ажралмоқ; до́ска ~лась тахта узунасига ёрилди (ёрилиб кетди); 2 спец. титилмоқ, титилиб (тўзиб) кетмоқ; воло́кно ~лось тола титилди (титилиб кетди); 3 спец. парчаламоқ, таркибий қисмларга ажралмоқ, парчаланиб кетмоқ; а́том ~лся атом парчаланиб кетди.

РАЩЕПЛЕНИЕ по гл. расщепить — расщеплять и расщепиться — расщепляться 1 ёрилиш, тилиниш, тилим-тилим бўлиш; ёриш, тилиш, тилим-тилим қилиш; ~ бревна́ ходани ёриш (тилиш); ходанинг ёрилиб кетиши; 2 титиш; титилиш; ~ воло́кна толани титиш (тўзғитиш), толанинг титилиб (тўзғиб) кетиши; 3 парчаланиш, бўлиниш, бўлиниб (парчаланиб) кетиш; парчалаш, бўлиш, бўлиб (парчалаб) юбориш; ~ ядра́ а́тома атом ядросининг парчаланиши; атом ядросини парчалаш.

РАЩЕПЛЯТЬ несов. см. расщепить.

РАЩЕПЛЯТЬСЯ несов. 1 см. расщепиться; 2 страд. от расщеплять.

РАЩИПАТЬ, -щиплю́, -щиплешь сов. (несов. расщипывать) что разг. титмоқ, тола-тола қилмоқ, тодаларга ажратмоқ; ~ полотно́ на корню газламави титиб ни қилмоқ.

РАЩИПОВАТЬ несов. см. расщипать.

РАТАЙ м уст. қўшчи-деҳқон.

РАТИН м ратин (жингалак тукли жуп газлама); пальто́ из ~а ратин пальто, ратиндан қилинган пальто.

РАТИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое ратинга оид; ратин... ратиндан қилинган; ~ое пальто́ ратин пальто, ратиндан қилинган пальто.

РАТИФИКАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое ратификацияга оид; ратификацион, ратификация...; ~ая гра́мота ратификация ёрлиғи.

РАТИФИКАЦИЯ ж ратификация (аҳдлашувчи давлатларининг вакиллари тузган халқаро шартноманинг олий ҳоқимият томонидан тасдиқланиши), ратификация қилиниши, тасдиқланиши; ратификация қилиш, тасдиқлаш; ~ му́рного договóра сулҳ шартномасининг ратификация қилиниши; сулҳ шартномасини ратификация қилиш.

РАТИФИЦИРОВАТЬ сов. и несов. что ратификация қилмоқ, тасдиқламоқ.

РАТНИК м 1 ист. и высок. жангчи, аскар; 2 ист. солдат, сарбоз (чор Россиясида: давлат лашкарининг оддий аскарин).

РАТНЫ/Й, -ая, -ое высок. жанговар, аскарин, ҳарбий; ~й подвиг жанговар қаҳрамонлик; ~е люди ҳарбий кишилар.

РАТОБОРЕЦ м, р. -рица высок. уст. жанговар жангчи.

РАТОВАТЬ несов. за кого-что или против кого-чего книжн. уст. курашмоқ, жонбозлик қилмоқ; бирор нарсани ёқлаб ёки унга қарши гапирмоқ ва ҳаракат қилмоқ; ~ за правду ҳақиқат учун курашмоқ.

РАТУША ж ратуша (1 ист. 18—19-асрларда Россияда: шаҳар бошқармаси; 2 баъзи Европа давлатларида: шаҳар бошқармасининг биноси).

РАТЬ ж уст. 1 жанг, уруш; не хвались, идучи на ~, а хвались, идучи с рати посл. жангга кетаётганда эмас, келаётганда мақтан; 2 поэт. қўшин, лашкар; могу́чая ~ қудратли қўшин; склика́ть ~ лашкар тўпламоқ, қўшин йиғмоқ.

РАУНД м спорт. раунд (бокста: уч минутлик бир қур олишув вақти); пёрвый ~ биринчи раунд.

РАУТ м уст. раут, танганали зиёфат.

РАФИНАД м рафинад (тозаланган кесма) оқ қанд.

РАФИНАДНЫЙ, -ая, -ое рафинад (оқ қанд)га оид; рафинад (оқ қанд)...; ~ завод рафинад (оқ қанд) заводи.

РАФИНЁР м рафинёр, ёғочмайдалагич (қоғоз ишлаб чиқаришда).

РАФИНЁРН/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 (аралашмалардан) тозаловчи, оқловчи; ~ый цех тозаловчи (оқловчи) цех; 2 тозаланадиган, оқланадиган; ~ая ма́сса тозаланадиган масса (уюм).

РАФИНИРОВАНИЕ с спец. (аралашмалардан) тозалаш, оқлаш; тозаланиш, оқланиш; ~ ма́сла ёғни тозалаш (оқлаш).

РАФИНИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от рафинировать; 2 в знач. прил. спец. (аралашмалардан) тозаланган, оқланган, оқлама; ~ое ма́сло тозаланган (оқланган) ёғ, оқлама ёғ; 3 в знач. прил. перен. книжн. нозик; ~ый вкус нозик дид, нозик таъб; 4 перен. ўта, ашаддий; ~ый него́дый аинадий, ярамас (одам).

РАФИНИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. 1 (аралашмалардан) тозаламоқ, оқламоқ; ~ нефть нефтни тозаламоқ; 2 рафинад (оқ қанд) қилмоқ; ~ са́хар шакардан рафинад (оқ қанд) ясамоқ, шакарни оқ қандга айлантирмоқ.

РАФИНИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое спец. (аралашмалардан) тозаловчи, оқловчи; тозалайдиган, оқлайдиган; ~ая печь (аралашмалардан) тозалайдиган печь.

РАХАТ-ЛУКУМ м роҳат-луқум (ширинлик тури).

РАХИТ м мед. рахит, ширзада, мечкай (ёш болалар касали).

РАХИТИЗМ м рахитизм (рахит ёки мечкай касали аломатларининг йиғиндисин).

РАХИТИК м разг. рахитик, мечкай (рахит ёки мечкай касалига йўлиққан бола).

РАХИТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 рахит (мечкай) касалига оид; рахит (мечкай)...; рахит (мечкай) бўлиб қолган; ~ ма́льчик рахит (мечкай) бола; 2 перен. ношуд, ожиз, нота-вон, нимжон, майиб.

РАХИТИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что рахитический; ~ый ребёнок рахит (мечкай) бола; ~ая растительность нимжон ўсимликлар, нимжон майсалар.

РАЦИОН м рацион (маълум муддатда бериладиган озиқ-овқат, см-хашак миқдори).

РАЦИОНАЛИЗАТОР м рационализатор, рационализация қилувчи.

РАЦИОНАЛИЗАТОРСК/ИЙ, -ая, -ое рационализаторликка оид; рационализаторлик...; ~ое предложение рационализаторлик таклифи.

РАЦИОНАЛИЗАТОРСТВО с рационализаторлик; ма́совое изобретательство и ~ оммавий ихтирочилик ва рационализаторлик.

РАЦИОНАЛИЗАЦИЯ ж рационализация, рационалаштириш, рационализация қилиш (ёки қилиниш), оқилонла ташкил этиш (ёки ташкил этилиш); ~ хлопководства пахтачиликни рационализация қилиш.

РАЦИОНАЛИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что рационализация қилмоқ, рационалаштирмоқ, оқилонла (энг яхши) ташкил этмоқ; ~ процесс прочествова ишлаб чиқариш жараянини рационализация қилмоқ.

РАЦИОНАЛИЗМ *м* 1 рационализм (тафаккурни ҳиссий тажрибадан ажратиб қўядиган ва ақлни билишнинг бирдан-бир манбаи деб ҳисоблайдиган фалсафий оқим); 2 *книжн.* ҳаётга ақл кўзи билан қараш, ҳис-туйғуга берилмаслик, мулоҳазакорлик.

РАЦИОНАЛИСТ *м* 1 рационалист, рационализм тафари; 2 ҳаётга ақл кўзи билан қаровчи, мулоҳазакор.

РАЦИОНАЛИСТИЧЕСКИЙ, *-ая, -ое* 1 рационализм 1 га оид; рационалистик, рационализм нуқтаи назаридан қараладиган; 2 ақл-идроққа асосланган; *~ое суждение* ақл-идроққа асосланган ҳукм (фикр).

РАЦИОНАЛИСТИЧНЫЙ, *-ая, -ое; -чен, -чна то же, что рационалистический* 2.

РАЦИОНАЛИСТИКА *ж, р. мн. -ток см. рационалист.*

РАЦИОНАЛЬНОСТЬ *ж* 1 ақлга (мақсадга) мувофиқлик, маъқуллик, тўрилик; *~ поступка* хатти-ҳаракатнинг маъқуллиги (тўғрилиги); *2 мат.* рационалик.

РАЦИОНАЛЬНЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна* 1 ақл-идроққа асосланган, рационал; 2 ақлга (мақсадга) мувофиқ; оқилна, маъқул, тўғри; *~ое использование оборудования* ускуналардан оқилна фойдаланиш; *3 мат.* рационал; *~ые числа* рационал сонлар.

РАЦИЯ *ж* рация, қўчма радиостанция.

РАЧИЙ, *-ья, -ье прил. от рак* 1 қисқичбақага оид; қисқичбақа...; *~ья клешня* қисқичбақа чангали (қисқичи); *~ьи глаза* бақрайган (чақчайган) кўзлар.

РАЧИТЕЛЬ *м книжн. уст.* астойдил жон куйдирадиган (ғамхўрлик қиладиган, қайғурадиган) одам, жонкуяр; тиришқоқ (тежамкор) одам.

РАЧИТЕЛЬНИЦА *ж книжн. уст. см. рачитель.*

РАЧИТЕЛЬНОСТЬ *ж книжн. уст.* ғамхўрлик, жонкуярлик; тиришқоқлик, тежамкорлик.

РАЧИТЕЛЬНЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна книжн. уст.* ғамхўр, жонкуяр, тиришқоқ, тежамкор; *~ хозяин* тежамкор (ёки жонкуяр, тиришқоқ) хўжайин.

РАЧОК *м, р. -чка уменьш. от рак* 1.

РАШПИЛЬ *м, р. -ля* рашпиль (йирик тишли эгов).

РАЩЕНИ; *Е с по гл. расти́ть; средство для ~я волос* соч ўстирадиган дори.

РВАНУТЬ, *-нү, -нёшь сов.* 1 *кого-что* силтамоқ, силтаб тортмоқ, силтаб кўтармоқ; *~ть кого-л. за руку* бировни қўлидан силтаб тортмоқ; 2 *разг.* бирдан қўзғалмоқ (кўтарилмоқ); *~ль сильный ветер* бирдан кучли шамол кўтарилиди; 3 сапчиб ўрнидан турмоқ (қўзғалмоқ); *кони ~ли* отлар бирдан олға ташландилар; 4 *что и без доп. прост.* (бир) зўр бермоқ, тиришиб ишламоқ; *рванём и закончим дело за час* бир зўр бериб ишни бир соатда тамомлаймиз; 5 *прост.* қинғир йўл билан ўзлаштирмоқ, илиб кетмоқ, қўлга киритмоқ; *~ть изрядный куш* анчагина пулни (фойдани) қўлга киритмоқ.

РВАНУТЬСЯ, *-нүсь, -нёшься сов. разг.* 1 бирдан қўзғалиб (юриб) кетмоқ, бирор томонга ташланмоқ; *иргиб* (сапчиб) ўрнидан туриб кетмоқ; *лошади ~лись вперёд* отлар бирдан юриб кетдилар (олға ташландилар); 2 *прост.* портламоқ; *бомба ~лась* бомба портлаб кетди.

РВАНУЙ, *-ая, -ое* 1 узилган, узилиб кетган, узук-юлуқ; *~ая верёвка* узук-юлуқ арқон; 2 йиртиқ, йиртилган, йиртилиб кетган, илма-тешик, увода; *~ая рубашка* йиртиқ кўйлак; 3 *перен.* юлинган, кўчирилган, узук-юлуқ; *~ая рана* юлинган (кўчирилган) яра; *~ая тўча* узук-юлуқ (парча-парча) қора булут.

РВАНЬ *ж собир.* 1 *разг.* йиртиқ-ямоқ (жулдур) уст-бош (кийим, пойабзал); 2 *прост.* қашшоқ, камбағал; 3 *прост. бран.* аблаҳ, разил одам, ифлос (пасткаш) одам; 4 *спец.* калта-култа (узук-юлуқ) иплар.

РВАНЬЕ *с* 1 *по гл. рвать* I; 2 *прост. то же, что рвань* 1.

РВАТЬ I, *рву, рвёшь; рвал, -лá, рвáло несов.* *что* 1 суғурмоқ, суғуриб олмақ; юлиб олмақ, тортиб чиқармоқ, қўпоритмоқ, қўпориб олмақ; *~ гвозди* михларни суғурмоқ; *не рви из рук* қўлдан тортиб (юлиб) олма; 2 узмоқ, юлмоқ; термоқ; *~ цветы* гулни узмоқ, гул термоқ; *~ яблоки* олмани узмоқ; 3 йиртмоқ, узмоқ; *~ бумагу* қоғозни йиртмоқ; *~ ткань* газламани йиртмоқ; 4 *разг.* портлатмоқ, қўпориб ташламоқ; *~ лёд динамитом* музни динамит билан қўпориб

(портлатиб) ташламоқ; 5 *перен.* узмоқ, тўхтатмоқ; *~ отношения* муносабатларни узмоқ; 6 *безл. прост.* лўқиллаб (қаттиқ) оғримок; *рану рвёт — сил нет!* ярам лўқиллаб оғрияпти — мажалим қолмади!; 7 *перен. прост.* қинғир йўл билан ўзлаштирмоқ, илиб кетмоқ, қўлга киритмоқ; *~ куш* (қинғир йўл билан) пул (фойда) топмоқ; *~ и металл разг.* қаттиқ жаҳли чиқмоқ, даргазоб бўлмоқ; *~ на себе волосы* сочини юлмоқ, қаттиқ нушаймон бўлмоқ; *~ на части кого* бировни турли ишлар билан безовта қилавермоқ, ҳар томонга тортиқиламоқ, тинчлик (ором) бермаслик; *с руками* ~ талашиб сотиб олмақ, қўлидан тортиб сотиб (юлиб) олмақ; *~ зұбы разг.* тишларни суғурмоқ.

РВАТЬ II, *рвёт; рвáло безл. несов. кого-что разг.* қусмоқ, қайт қилмоқ; кўнгли айнимоқ, ўқчимоқ; *ребёнка рвёт* чақалоқнинг кўнгли айнияти; *~ с душой рвёт* кўнгли айниди, қарагинг келмайди; *с душой рвёт смотреть на это!* бунга қаранг, кўнглинг айниди.

РВАТЬСЯ I, *рвётся, рвáлся, рвалась, рвалось, рвались несов.* 1 йиртилмоқ, узилмоқ; *эта ткань легко рвётся* бу газлама салга йиртилади; 2 йиртилмоқ, ишдан чиқмоқ, тўзимок; *у него обуть быстро рвётся* унинг оёқ кийими тез йиртилади (тўзийди); 3 *перен.* узилмоқ, тўхтаб қолмоқ (алоқа, муносабат, мулоқот кабилар ҳақида); *ему казало, что рвётся последняя связь с друзьями* унга дўстлари билан энг сўнгги алоқа ҳам узилиб қолаётгандай туйилди; 4 портламоқ, ёрилмоқ; *вдалеке рвётся снаряды* узоқда снарядлар (тўп ўқлари) ёрилмоқда.

РВАТЬСЯ II, *рвусь, рвёшься; рвáлся, рвалась, рвалось несов.* 1 интилмоқ, ошиқмоқ, талпинмоқ; орзу қилмоқ; *войска рвётся вперёд* қўшинлар олға интилмоқда (ошиқмоқда); *он рвётся учиться* у ўқишга интилмоқда; у ўқишни орзу қилмоқда; 2 ташланмоқ, отилмоқ, интилмоқ; *собака стала ~ на цепь* ит занжирдан қутулиш учун ҳар томонга ташлана бошлади.

РВАЧ *м разг. презр.* юлғич, олғир.

РВАЧЕСКИЙ, *-ая, -ое разг. презр.* юлғичликка (олғирликка) оид; юлғичлик (олғирлик)...; *~е наклонности* юлғичлик майллари, юлғичлик одатлари.

РВАЧЕСТВО *с разг. презр.* юлғичлик, олғирлик.

РВЕНИЕ *с* ғайрат, иштиёқ, саъй-ҳаракат, жаҳду жадал; *он трудится с большим ~м* у зўр ғайрат (иштиёқ) билан ишламоқда.

РВОТА *ж* қусиш, қайт қилиш; қусуқ.

РВОТНУЙ, *-ая, -ое* 1 қусишга (қайт қилишга) оид; қусиш... қайт қилиш...; *~ые явления* қусиш (қайт қилиш) ҳолатлари; 2 қустирадиган, қайт қилдирадиган; *~ое средство* қайт қилдирадиган дори; 3 *в знач. суц.* *~ое с* қустирадиган (қайт қилдирадиган) дори; *принять ~ое* қайт қилдирадиган дори ичмоқ.

РДЕТЬ, *-ёт несов. книжн.* қизармоқ, лоладай қизармоқ, қизариб (қип-қизил бўлиб) турмоқ; *на лугу рдеют маки* ўтлоқда лолақизгалдоқлар қип-қизил бўлиб турибди.

РДЕТЬСЯ, *-ёется несов. книжн. то же, что рдеть.*

РДЯНЫ, *-ая, -ое* қизил, қип-қизил; *~е полóтница* знамён қип-қизил байроқлар; байроқларнинг қизил алвонлари.

РЕ *с нескл.* ре (музика гаммасининг иккинчи товуши ва шу товушни ифодалайдиган нота).

РЕАБИЛИТАЦИЯ *ж* оқлаш; оқланиш; шон-шарафини (обрў-эътиборини) ёки илгариги ҳуқуқларини) тиклаш.

РЕАБИЛИТИРОВАТЬ *сов. и несов. что* оқламоқ, шон-шарафини (обрў-эътиборини) ёки илгариги ҳуқуқларини) тикламоқ.

РЕАБИЛИТИРОВАТЬСЯ *сов. и несов.* 1 оқланмоқ, ўз шон-шарафини (обрў-эътиборини) ёки ҳуқуқларини) тиклаб олмақ; 2 *страд. от реабилитировать.*

РЕАГИРОВАНИЕ *с по гл. реагировать.*

РЕАГИРОВАТЬ *несов.* 1 *на что* сезмоқ, таъсирланмоқ; таъсирга жавоб бермоқ, *глаз нормально реагирует на свет* кўз ёруғлиқни нормал сезмоқда; 2 фикр билдирмоқ, жавоб қайтармоқ, ўз муносабатини билдирмоқ; *бурно ~ на критику* танқидга шиддат билан жавоб бермоқ (жавоб қайтармоқ); 3 *хим.* реакцияга киришмоқ.

РЕАКТИВ *м* реактив (химиявий реакцияни амалга ошириш учун ишлатиладиган модда)..

РЕАКТИВНОСТЬ ж реактивлик (1 химиявий анализларда реактив бўлиб хизмат қила олиш қобилияти; 2 физiol. ташқи таъсирга жавоб бериш қобилияти).

РЕАКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое реактив (1 химиявий реакцияни амалга оширадиган; реактив сифатида ишлатиладиган; 2 физiol. ташқи таъсирга жавоб бера оладиган; 3 физ. орқага тегиш кучи таъсирда вужудга келадиган; ~**ое** движéние реактив ҳаракат; 3 *тех.* орқага тегиш кучидан фойдаланадиган; ~**ый** двигатель реактив двигатель; ~**ый** самолёт реактив самолёт).

РЕАКТОР м реактор (турли хил физикавий-химиявий реакциялар асосида ҳаракат қилувчи аппарат ёки қурилма); **АТОМНЫЙ** ~ атом реактори; **ХИМИЧЕСКИЙ** ~ химиявий реактор.

РЕАКТОСТРОЕНИЕ с реакторсозлик.

РЕАКЦИОНЕР м реакционер, контрреволюционер, аксилнқилобчи; тескарчи, жаҳолатпараст.

РЕАКЦИОНЕРКА ж см. реакционер.

РЕАКЦИОННОСТЬ ж реакционлик; контрреволюционерлик; тескарчилик, жаҳолатпарастлик; ~ **политики** сиёсатнинг реакционлиги; ~ **взглядов** қарашларнинг реакционлиги.

РЕАКЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое; -нен, -нна реакцион; контрреволюцион; аксилнқилобий, тескарчи, жаҳолатпараст; ~ **ая** печать реакцион матбуот.

РЕАКЦИЯ 1 ж 1 физiol., биол. реакция, сезиш, таъсирланиш (организмнинг ташқи таъсирга жавоби); ~ **организма на антибиотики** организмнинг антибиотиклардан таъсирланиши; 2 реакция (руҳий ва жисмоний ҳолатдаги кескин ўзгариш, мас., зўр бериб ишлагандан кейин бирдан сусайиб кетиш); 3 *хим.* реакция (моддалар ўртасидаги, ўзаро физикавий-химиявий таъсир); ♦ **цепная** ~ см. **цепной** 1.

РЕАКЦИЯ 2 ж **полит.** реакция (ижтимоий тараққиётга қаттиқ қаршилик кўрсатиш ва революцион ҳаракатни бостириш сиёсати).

РЕАЛ 1 м реал (Испанияда ишлатилган қадимги қумуш танга).

РЕАЛ 2 м **полигр.** реал (ҳарф кассалари турадиган махсус стол).

РЕАЛИЗАЦИЯ ж 1 *книжн.* амалга ошириш; амалга ошиш; ~ **проекта** лойиҳани амалга ошириш; лойиҳанинг амалга ошиши; ~ **мечты** орзунинг амалга ошиши; 2 *спец.* реализация қилиш, сотиш, пуллаш; ~ **продукции** маҳсулотни реализация қилиш (сотиш).

РЕАЛИЗМ 1 м реализм, амалийлик (бирор нарсани амалга оширишда мавжуд шарт-шароитларни аниқ ҳисобга олиш); ~ **в планировании хозяйства** хўжаликни планлаштиришдаги реализм (амалийлик); 2 реализм (воқеликни тиник белгиларда ҳаққоний тасвирлаш, бадний ўрганиш методи; санъат ва адабиётдаги йўналиш); **критический** ~ танқидий реализм; **социалистический** ~ социалистик реализм; 3 *филос.* реализм (умумий тушунчалар нарсалардан олдин, уларга боғлиқ бўлмаган ҳолда мавжуд бўлади деб ҳисоблайдиган диний-идеалистик йўналиш).

РЕАЛИЗОВАТЬ, -зую, -зўешь сов. и несов. что 1 *книжн.* амалга оширмоқ; ~ **свой план** ўз планини (режасини) амалга оширмоқ; 2 *спец.* реализация қилмоқ, сотмоқ, пулламоқ; ~ **товар** товарни реализация қилмоқ (пулламоқ).

РЕАЛИЗОВАТЬСЯ, -зўется сов. и несов. 1 книжн. амалга ошмоқ, рўёбга чиқмоқ; **мечты мой** ~ лись орзумидларим амалга ошди (рўёбга чиқди); 2 *спец.* сотилмоқ, ўтмоқ, пул бўлмоқ; 3 *несов. страд. от реализовать.*

РЕАЛИСТ 1 м 1 реалист, амалиётчи (шарт-шароитларни аниқ ҳисобга олувчи); **он трéзвый** ~ у мулоҳазали реалист, у ҳушёр амалиётчи; 2 реалист, реализм тарафдори; **писатель** ~ реалист ёзувчи.

РЕАЛИСТ 2 м реалист (революциядан илгари: реал билим юртининг ўқувчиси).

РЕАЛИСТИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое 1 реал, амалий; ~ **ое отношение к действительности** воқеликка реал (амалий) муносабатда бўлиш; 2 реалистик, реализмга ҳос бўлган, реализмга асосланган; ~ **ий роман** реалистик роман; ~ **ое направление в искусстве** санъатдаги реалистик йўналиш.

РЕАЛИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что реалистический.

РЕАЛЬНОСТЬ ж 1 реаллик, воқелик, бор нарса, мавжуд факт; 2 реаллик, ҳақиқийлик, чинлик, амалийлик, амалга ошадиганлик, асослилик; ~ **политики** сиёсатнинг реаллиги (амалийлиги); ♦ **объективная** ~ онгдан ташқарида, онга боғланмаган ҳолда мавжуд бўлган нарсаларнинг ҳаммаси.

РЕАЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 реал, ҳақиқатан мавжуд; ~ **ая действительность** реал воқелик, ҳақиқатда мавжуд бўлган борлик; ~ **ая сила** реал куч; мавжуд (бор) куч; 2 реал, амалга ошадиган, амалга оширса бўладиган; ~ **ая задача** реал вазифа, амалга ошадиган вазифа; 3 реал, амалий, асосли; ~ **ая политика** реал (асосли) сиёсат; ~ **ый взгляд на жизнь** ҳаётга реал (амалий) қараш; ♦ ~ **ая зa-работная плáта спец.** реал иш ҳақи; ~ **ое учйлище** реал билим юрти (революциядан илгариги Россияда; асосан математика ва табиий фанлар ўқитиладиган ўрта ўқув юрти).

РЕАНИМАТОЛОГ м реаниматолог, реанимация мутахассиси (клиник ўлим давридаги организмни қайта жонлантириш мутахассиси).

РЕАНИМАТОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое реаниматологияга оид; реаниматология...; ~ **кабинет** реаниматология кабинети.

РЕАНИМАТОЛОГИЯ ж реаниматология (медицинанинг реанимация қилиш билан шуғулланадиган бўлими).

РЕАНИМАТОР м реаниматор, реанимация қилувчи, реанимация врач, қайта жонлантирадиган (тирилтирадиган) врач; **врач** ~ реаниматор врач; **бригада** ~ **ов** реаниматорлар бригадаси.

РЕАНИМАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое реанимацияга оид; реанимацион; реанимация...; қайта жонлантирадиган, қайта жонлантириш...; ~ **ая палáта** реанимация палатаси, қайта жонлантириш (тирилтириш) палатаси.

РЕАНИМАЦИЯ ж реанимация (клиник ўлим даврида организмни тирилтириш, қайта жонлантириш).

РЕБЕНОК м, р. -нка (*мн.* **ребята** и **дети**) 1 гўдак, бола, фарзанд; **грудной** ~ чақалоқ, эмадиган (эмизикли) бола; **иметь ребенка** бола (фарзанд) кўрмоқ, болали (фарзандли) бўлмоқ, 2 ёш боладай, тажрибасиз, гўр; **ты в этом деле просто** ~ сен бу ишда ҳали гўдаксан (тажрибанг йўқ).

РЕБЕНОЧЕК м, р. -чка *уменьш.-ласк. от* **ребёнок** болача, кичкина гўдак.

РЕБЕРН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* **ребро** 1 қовурғага оид; қовурға...; ~ **е мышцы** қовурға мускуллари.

РЕБОРДА ж *спец.* реборда (ғилдиракни темир издан чиқиб кетишдан сақлайдиган ён гардиши).

РЕБРИСТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қовурғаси чиққан; 2 қовурғали, қиррали, қовурғасимон; ~ **ая поверхность** қовурғалари бўлган ёки қовурғасимон юза (сатҳ).

РЕБРО с *мн.* **ребра**, р. *мн.* **рёбра** 1 қовурға; **он так худ, что рёбра видны** у шу қадар ориқки, қовурғаси кўриниб (саналиб) туради; 2 қирра; ~ **пирамиды** пирамиданинг қирраси; 3 қирра, ён, биқин; ~ **доски** тахтанинг ёни (қирраси); ♦ **пересчитать рёбра кому прост.** бировни урмоқ, дўппосламоқ; **поставить вопрос** ~ м масалани кўндаланг қилиб қўймоқ.

РЕБРЫШКО с, р. *мн.* -шек *уменьш.-ласк. от* **ребро** 1.

РЕБУС м ребус [(1 сўзлар, шакл, ҳарф ёки белгилар билан ифодаланадиган жумбоқ, муаммо; **разгадать** ~ ребусни топмоқ (ечмоқ); 2 *перен.* жумбоқ, муаммо (нималиги аниқ бўлмаган, бош қотирадиган нарса)].

РЕБУСНЫЙ, -ая, -ое ребусга оид; ребус...

РЕБЯТА *мн.* 1 *см.* **ребёнок**; 2 *разг.* йигитчалар, ўспиринлар; йигитлар.

РЕБЯТЕНОК м, р. -нка *прост. то же, что* **ребёнок**.

РЕБЯТИШКИ *мн., р.* -шек *разг. уменьш.-ласк. от* **ребята** 1 гўдаклар, болачалар, болалар; бола-чақалар.

РЕБЯТНИ *мн., р.* -ток *разг. уменьш.-ласк. от* **ребята** 1.

РЕБЯТНЯ ж *собр. прост.* болалар, болачалар.

РЕБЯТШКИ *мн., р.* -шек *прост. ласк. от* **ребята** болачалар, болажонлар; йигитчалар.

РЕБЯЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое 1 болаларга оид; болаларга ҳос; болалар...; болалик...; ~ **ие забавы** болаларнинг овуноқлари; 2 *перен.* болаларча, гўдакларча; бачкана, енгил-

таклик билан қилинган; ~ *о*е поведёние бачкана хулқ-атвор.

РЕБЯЧЕСТВО *с* 1 *уст.* болалик, гўдаклик; 2 болаларча худқ-атвор, болалик, бачканалик, энгилтаклик.

РЕБЯЧ/ИЙ, -ья, -ье разг. 1 болаларга оид; болалар...; ~ *ья шáпочка* болалар шавқачаси; 2 *перен. разг.* болаларча, гўдакларча, бачкана, энгилтаклик билан қилинган; ~ *ья вы́ходка* болаларча қилиқ.

РЕБЯЧИТЬСЯ, -чусь, -чнисья *несов. разг.* болалик (гўдаклик) қилмоқ; энгилтаклик (бачканалик) қилмоқ, бачкана бўлмоқ.

РЕБЯЧЛИВОСТЬ *ж разг.* болалик, гўдаклик, энгилтаклик, бачканалик.

РЕБЯЧЛИВЫЙ, -ая, -ое разг. болалик қиладиган, болаларча иш тутадиган, жиддий эмас, шўх, ўйинқароқ, энгилтабиат.

РЕВ *м* 1 бўқириш, ўқириш, наъра; *медвёжий* ~ айиқнинг бўқириши; 2 гувиллаш, гувиллаш, увиллаш, гумбураш, гуриллаш; ~ *бүри* бўроннинг увиллаши; ~ *мотора* моторнинг гуриллаши; 3 *разг.* қаттиқ йиғи; чинқариб йиғлаш, уввос тортиш; *дети подняли* ~ болалар уввос кўтардилар (солдилар), болалар чинқариб йиғладилар.

РЕВА *м* и *ж прост.* йиғлоқи бола, бақироқ (чакаги очик) бола.

РЕВАКЦИНАЦИЯ *ж мед.* ревакцинация, қайта эмлаш.

РЕВАНШ *м* реванш (урушда: қасос олиш; ўйинда: устунлигини кўрсатиш учун ғолиб билан қайта ўйнаш); *взять* ~ реванш олмоқ; *дать* ~ реванш бермоқ; *матч* ~ реванш-матч.

РЕВАНШИЗМ *м* реваншизм, реваншистлик (энгилгандан кейин қасос олиш сиёсатини юргизиш).

РЕВАНШИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* реванш олмоқ (қасос олмоқ; ғолиб билан қайта ўйнамоқ ёки қайта курашмоқ).

РЕВАНШИСТ *м* реваншист, реваншизм тарафдори, реванш (қасос) олишга интилувчи, қасосчи.

РЕВАНШИСТСКИ/Й, -ая, -ое реваншистга ёки реваншизмга оид; реваншизм (реваншистлик) сиёсатига асосланган, реваншистик; ~ *ие настроения* реваншистик кайфият.

РЕВАНШН/ЫЙ, -ая, -ое реваншга оид; реванш...; ~ *ая игра* реванш ўйини.

РЕВЕННЫЙ, -ая, -ое ровочга оид; ровочдан тайёрланган, ровоч...; ~ *порошок* ровочдан қилинган порошок, ровоч порошогин (уни).

РЕВЕНЬ *м* ровоч.

РЕВЕРАНС *м* 1 реверанс, тиз букиб таъзим қилиш; 2 *мн.* ~ *ы перен. ирон.* икки букилиб таъзим қилиш, соясига салом бериш, ортиқча такаллуф (мулозамат) қилиш; ~ *ы в адрес начальства* бошлиққа ортиқча мулозамат қилиш.

РЕВЕРС *м* 1 медаль ёки танганинг орқа (тескари) томони; 2 *эк.* кафолатнома; 3 *тех.* реверс (машина ҳаракатини тескари томонга буришга имкон берадиган механизм).

РЕВЕРСИВНЫЙ, -ая, -ое *тех.* реверсив (ҳаракат йўналишини ўзгартиришга имкон берадиган); ~ *двигатель* реверсив двигатель.

РЕВЕРСИРОВАНИЕ *с* *тех.* реверсни ишга солиш, ҳаракат йўналишини ўзгартириш.

РЕВЕРСИЯ *ж* реверсия (1 *биол.* аждодларга бир қадар ўхшай бошлаш, атавизм; 2 *юр.* мол-мулкни эгасига қайтариб бериш).

РЕВЕРСОР *м* эл. реверсор (электромоторни юргизишга, унинг айланниш йўналишини ўзгартиришга, хизмат қиладиган включатель).

РЕВЁТЬ, -вуть, -вёшь *несов.* 1 бўқириш; ўқириш; *медвёдь* ревет айиқ бўқиришда; 2 гувилламоқ, гувилламоқ, увилламоқ, гумбурамоқ, гурилламоқ; *бүря* ревет бўрон увилламоқда; *мотор* ревет мотор гурилламоқда; 3 *разг.* қаттиқ йиғламоқ, чинқариб (бақариб) йиғламоқ, уввос тортмоқ; ♦ ~ *белугой* бақариб (қичқариб) йиғламоқ, ўқириш; *ревмя* ~ *см.* *ревмя*.

РЕВИЗИОНИЗМ *м* ревизионизм (ишчилар ҳаракатида: марксизм-ленинизм таълимотини қайта кўриб чиқиш

ниқоби остида уни бузишга уринадиган оппортунистик оқим).

РЕВИЗИОНИСТ *м* ревизионист, ревизионизм тарафдори.

РЕВИЗИОНИСТСКИ/Й, -ая, -ое ревизионистик, ревизионизмга асосланган; ревизионистларча; ~ *ая критика* ревизионистик танқид.

РЕВИЗИОНН/ЫЙ, -ая, -ое ревизияга (тафтишга) оид; ревизия (тафтиш) қиладиган, ревизия (тафтиш)...; ~ *ая комиссия* ревизия (тафтиш) комиссияси.

РЕВИЗИЯ *ж* 1 ревизия, тафтиш; текшириш, ревизия қилиш; ~ *отчётности* банк банк ҳисоботини текшириш (ревизия қилиш); 2 *книжн.* (тубдан ўзгартириш мақсадида) қайта кўриб чиқиш, ревизия қилиш; ~ *решений* қарорларни қайта кўриб чиқиш (ревизия қилиш); 3 *ист.* рўйхат, рўйхатга олиш (Россияда солиқ солиш мақсадида 18—19-асрларда ўтказилган аҳоли рўйхати).

РЕВИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов.* и *несов.* 1 *кого-что* ревизия қилмоқ, тафтиш қилмоқ, текширмоқ; ~ *касса* кассани текширмоқ (ревизия қилмоқ); 2 *что книжн.* (тубдан ўзгартириш мақсадида) қайта кўриб чиқмоқ, ревизия қилмоқ; ~ *учёние* таълимотни ревизия қилмоқ.

РЕВИЗОР *м* ревизор, тафтишчи, текширувчи.

РЕВИЗОРСКИ/Й, -ая, -ое ревизорга ёки ревизорликка оид; ревизор...; ревизорлик...; ~ *е обязанности* ревизорлик вазифалари.

РЕВКОМ *м* (революционный комитет) ревом (революцион комитет).

РЕВМАТИЗМ *м* ревматизм, бод (касалик).

РЕВМАТИК *м* ревматик (бод касалига йўлиққан одам).

РЕВМАТИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое ревматизмга (бод касалига) оид; ревматизм (бод касали)...; ~ *е боли* ревматизм (бод касали) оғриқлари.

РЕВМАТОЛОГ *м* ревматолог (ревматизмни даволовчи врач).

РЕВМАТОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое ревматологияга оид; ревматология...; ~ *ая больница* ревматология (бод) касалхонаси.

РЕВМАТОЛОГИЯ *ж* ревматология (бод касалини даволаш ва шу ҳақдаги фан).

РЕВМОКАРДИТ *м* ревмокардит (юрак ревматизми, юрак боди).

РЕВМЯ *нареч.* ~ *реветь прост.* бўқириб (бақариб) йиғламоқ, дод солиб йиғламоқ, уввос тортмоқ.

РЕВНИВЕЦ *м, р.* -вца *разг.* рашкчи, кунчи, рашкли (рашк қиладиган) одам.

РЕВНИВИЦА *ж разг. см.* *ревнивец.*

РЕВНИВО *нареч.* рашк билан, қизганиб, рашкланиб; аяб, авайлаб; жуда эҳтиёт қилиб; *он* ~ *оберегаёт* *своей тайну* у ўз сирини жуда эҳтиёт қилиб сақлайди.

РЕВНИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 рашкли, рашкчи, кунчи, рашк қиладиган (қизғанадиган); ~ *ая женщина* рашкчи (рашк қиладиган, кунчи) хотин; ~ *ый взгляд* рашкланиб (рашк билан) қараш; 2 *к чему книжн. уст.* ўта ғамхўр, жонкуяр, жонбоз.

РЕВНИТЕЛЬ *м книжн. уст.* ўта ғамхўр, жонкуяр, фидойи, фидокор; ~ *просвещения* маърифат жонкуяри (фидокори).

РЕВНИТЕЛЬНИЦА *ж книжн. уст. см.* *ревнитель.*

РЕВНОВАТЬ, -ную, -нуеть *несов.* *кого-что к кому* 1 (*сов. приревновать*) рашк қилмоқ, қизганмоқ, кунчилик қилмоқ; ~ *мужа к другой* эрини бировдан қизганмоқ; 2 *книжн. уст.* жон куйдириб (астойдил) ҳаракат қилмоқ, қаттиқ тиришмоқ; тиришиб тарғибот қилмоқ; ғамхўрлик қилмоқ.

РЕВНОСТНО *нареч.* жон куйдириб, жонкуярлик қилиб, жон-дили билан, бажонидил, астойдил (киришиб); ~ *относиться к своим обязанностям* ўз вазифаларини жон-дили билан (астойдил) бажармоқ.

РЕВНОСТНОСТЬ *ж книжн.* жонкуярлик, астойдиллик.

РЕВНОСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *книжн.* жонкуяр, жонбоз, ғайратли, серғайрат, астойдил, тиришқоқ; ~ *работник* тиришқоқ ходим.

РЕВНОСТЬ *ж* 1 рашк, қизганиш, кунчилик; **дра́ма на почве** ~и рашк заминидаги жоғаро; 2 *к чему книжн. уст.* жонкуярлик, жонбозлик, серғайратлик, тиришқоқлик, астойдиллик.

РЕВОЛЬВЕР *м* револьвер, тўппонча.

РЕВОЛЬВЕРНЫЙ, **-ая**, **-ое** револьверга оид, револьвер...; **~ый вы́стрел** револьвердан ўқ узниш, револьвердан отилган ўқ; **~ая кобура́** тўппончанинг қини (ғилофи); **◆ ~ый станок спец.** револьвер станок (қаллаги айланиб турадиган токарлик дастгоҳи).

РЕВОЛЬВЕРЩИК *м* револьверчи (револьвер станогинда ишловчи).

РЕВОЛЮЦИОНЕР *м* 1 революционер, инқилобчи, революция (инқилоб) қатнашчиси; 2 *перен.* революционер (бирор соҳада қатта ўзгариш ясаган одам); **~в нау́ке** фандаги революционер.

РЕВОЛЮЦИОНЕРКА *ж, р. мн. -рок см. революционер 1.*

РЕВОЛЮЦИОНИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. 1* *кого-что* революционлаштирмақ, революцион ғояларни тарқатмақ (бўймақ); революцион рух (тус) бермақ, революцион (инқилобий) руҳда тарбияламақ, инқилобийлаштирмақ; **~массы** оммани революционлаштирмақ; 2 *что* тубдан ўзгартирмақ; **~технику** техникани тубдан ўзгартирмақ (яхшиламақ).

РЕВОЛЮЦИОНИЗИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. 1* революционлашмақ, революцион ғояларни ўзлаштирмақ, революцион (инқилобий) қайфиятда бўлмақ; инқилобийлашмақ; 2 тубдан ўзгармақ (яхшиламақ); **наша техника ~лась** техникамиз тубдан ўзгарди; 3 *несов. страд. от революционизировать.*

РЕВОЛЮЦИОННОСТЬ *ж* революционлик, инқилобийлик, революцион инқилобий руҳдаллик; **~взглядю Чернышевского** Чернышевский қарашларининг инқилобийлиги.

РЕВОЛЮЦИОННЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-нен**, **-нна** 1 революцион, инқилобий, революцион (инқилобий) руҳдаги, революцион (инқилобий) рух билан сугорилган; **~ый праздник** инқилобий (революцион) байрам; **~ый гимн** революцион гимн; **~ый переворот** революцион тўнтарниш; **~ая борьба** инқилобий кураш; 2 революцион, революция туфайли юзга келган; **~ое правительство** революцион ҳукумат; 3 тубдан ўзгартирувчи (бирор соҳада тубдан ўзгариш ясовчи).

РЕВОЛЮЦИЯ *ж* 1 революция, инқилоб; **Вели́кая Октя́брьская социалисти́ческая** ~ Улуғ Октябрь социалистик революцияси; 2 революция, тубдан ўзгариш; тубдан ўзгартариш; инқилоб; **научно-техническая** ~ илмий-техника революцияси.

РЕВЮ *с нескл* ревью (театрда бир мавзудаги айрим номер, эпизод ва кўринишлардан иборат томоша).

РЕГАЛИ/Я *ж* 1 *мн. ~и уст.* регалия (подшо ҳокимиятининг рамзи бўлган нарса; мас., тож, тахта, салтанат ҳассаси ва бошқалар); **ца́рские ~и** подшо регалиялари; 2 *мн. ~и уст. и шугл.* орден, нишон; ашқол-дашқол; **он был при всех ~ях** у ҳамма орден-нишонларини (ашқол-дашқолларини) тақиб олган эди.

РЕГАТА *ж* регата (спорт кемалари анъанавий пойгаси).

РЕГБИ *с нескл.* регби (спортда: футболнинг бир тури). **РЕГБИЙНЫЙ**, **-ая**, **-ое** регбига оид; регби...; **~матч** регби матчи.

РЕГБИСТ *м* регбист (регби ўйнайдиган спортчи).

РЕГБИСТСКИЙ, **-ая**, **-ое** регбистга оид; регбист...

РЕГЕНЕРАТ *м тех.* регенерат (ишлатилгандан кейин қайта ишга яроқли қилинган, дастлабки хусусиятлари тикланган материал).

РЕГЕНЕРАТИВНЫЙ, **-ая**, **-ое** *тех.* регенерацияга оид; регенератив; регенерация учун белгиланган ёки хизмат қиладиган; **~ый цикл** регенератив цикл; **~ая печь** регенератив печь.

РЕГЕНЕРАТНЫЙ, **-ая**, **-ое** *тех.* регенератга оид; регенерат...; **~заво́д** регенерат заводи.

РЕГЕНЕРАТОР *м тех.* регенератор (регенератив печининг пегча келаётган ҳавони иситадиган бир қисми).

РЕГЕНЕРАЦИЯ *ж* 1 *тех.* регенерация, регенерация қилиш, тиклаш (ишлатилган материалларни қайтадан ишга

яроқли қилиш); тикланиш (қайта ишга яроқли бўлиш); **~блова** қалайини регенерация қилиш (қайта тиклаш); қалайининг қайта ишга яроқли бўлиши (тикланиши); 2 *биол.* қайта ўсиб чиқиш (организмда йўқолган аъзонинг ўсиб тикланиши); **~хвоста́ у ящерицы** қалтақесак думининг қайта ўсиб чиқиши; 3 *радио* регенерация (радиоприёмникдан алоҳида радиотўлқин таралиши).

РЕГЕНТ *м* 1 регент, муваққат подшо (ҳоким); 2 хор дирижёри (асосан, черковда).

РЕГЕНТСКИЙ, **-ая**, **-ое** регентга оид; регент...

РЕГЕНТСТВО *с* регентлик (1 мамлакатни вақтинча бошқариб туриш, мамлакатга вақтинча ҳокимлик қилиш; 2 регентнинг унвони ва мансаби).

РЕГИОН *м спец.* регион (ўзаро чегарадош, бир гуруҳ мамлакатлар ёки вилоятлардан иборат қатта район).

РЕГИОНАЛЬНЫЙ, **-ая**, **-ое** регионга оид; регионал...; **~ый догово́р** регионал шартнома; **~ое совещание** регионал кенгаш.

РЕГИСТР *м* 1 *спец.* регистр, рўйхат; рўйхат дафтари, кўрсаткич; **~книг** китоблар рўйхати; 2 *муз.* регистр, нарда (товушининг, сознинг баландлик даражаси); **ве́рхний** ~ баланд регистр, баланд нарда (ёки баланд овоз); **бас** — **гло́с низко́го** ~а бас — насть регистр овози; 3 регистр (баъзи машина ва асбобларда ўрнатиладиган бир хил регулятор); 4 регистр (ёзув, ҳисоблаш машиналари ва шу қабилардаги клавишлар ёки тугмалар қатори).

РЕГИСТРАТОР *м* регистратор, рўйхатчи, рўйхатга олувчи; **◆ коллѐжский** ~ коллегия регистратори (чор Россияда: гражданилик хизматидаги энг қуйи мансаб).

РЕГИСТРАТОРСКИЙ, **-ая**, **-ое** регистраторга (рўйхатчига) оид; регистратор (рўйхатчи)...

РЕГИСТРАТУРА *ж* регистратура, рўйхат бўлими.

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ, **-ая**, **-ое** рўйхатга оладиган, регистрация (рўйхат) қиладиган, регистрация (рўйхат) ...; **~бланк** регистрация бланкаси, рўйхат бланкаси.

РЕГИСТРАЦИЯ *ж* регистрация (қилиш), рўйхат қилиш, рўйхатдан ўтказиш, рўйхатга олиш, ёзиб қўйиш, қайд қилиш; **~депутатов** депутатларни регистрация қилиш (рўйхатдан ўтказиш).

РЕГИСТРИРОВАНИЕ *с* регистрация қилиш, рўйхатга олиш, рўйхатдан ўтказиш, қайд қилиш, ёзиб олиш, ёзиб бориш.

РЕГИСТРИРОВАТЬ *несов. (сов. зарегистрировать)* *кого-что* регистрация (рўйхат) қилмақ, рўйхатга олмақ, рўйхатдан ўтказмақ, қайд қилмақ, ёзиб бормақ; **~делегатов съѐзда** съезд делегатларини регистрация қилмақ (рўйхатга олмақ); **~письма** хатларни рўйхатга олмақ; **~брак** никоҳни қайд қилмақ; **~изменения температуры воды** сув ҳароратининг ўзгаришини ёзиб (қайд қилиб) бормақ.

РЕГИСТРИРОВАТЬСЯ *несов. (сов. зарегистрироваться)* 1 регистрация қилинмақ, регистрациядан (рўйхатдан) ўтмақ, рўйхатга ёзилмақ; 2 никоҳни расмийлаштирмақ, никоҳни рўйхатга олдирмақ (қайд қилдирмақ), никоҳдан ўтмақ; 3 *страд. от регистрировать.*

РЕГИСТРОВЫЙ **-ая**, **-ое** регистрга оид; регистр...

РЕГЛАМЕНТ *м* 1 *уст.* регламент, иш (ишлаш) тартиби; 2 *офиц.* регламент, белгилаб бериладиган вақт; **устано́вить** ~ регламент (вақт) белгиламақ; **~для выступающих** — **пять минут** сўзга чиқувчилар учун — беш минут вақт (берилади).

РЕГЛАМЕНТАЦИЯ *ж книжн.* регламентга солиш (бўйсундириш); регламент белгилаш, аниқ (қатъий) белгилаш; **~норм** **выработки** деталей (буюм)лар ишлаш нормасини қатъий белгилаш.

РЕГЛАМЕНТИРОВАНИЕ *с книжн. то же, что регламентация.*

РЕГЛАМЕНТИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* регламентга солмақ (бўйсундирмақ); регламент белгиламақ, аниқ (қатъий) белгиламақ.

РЕГЛАМЕНТНЫЙ, **-ая**, **-ое** *офиц.* регламентга оид; регламент..., регламентга асосланган; **~порядок** регламент тартиби.

РЕГЛАН 1 *неизм. прил.* реглан (енг билан елкаси яхлит бичилган); **пальто** ~ реглан пальто; 2 *в знач. суц. ~м* реглан (шу бичимдаги кийим); **надѐтъ** ~ реглан киймақ.

РЕГРЕСС *м книжн.* регресс, кейинга кетиш, орқага қайтиш; инқироз, таназзул.

РЕГРЕССИВНОСТЬ *ж книжн.* регрессивлик, кейинга (орқага) кетишлик, инқирозга (таназзулга) юз тутишлик.

РЕГРЕССИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна книжн. 1 регрессив, кейинга қайтадиган; инқирозга (таназзулга) юз тутган; инқироз (таназзул)...; **~ый процесс** регрессив жараён, инқироз (таназзул) жараёни; 2 реакция, антидемократик, тескарчи; **~ое явление** реакция ҳодиса; **◆ ая ассимиляция лингв.** регрессив ассимиляция (қўшни товушлардан кейингисининг олдинги товуш таъсирида ўзгариб, олдингисига мослашуви).

РЕГРЕССИРОВАТЬ *несов. книжн.* кейинга (орқага) кетмоқ, пастлашмоқ, инқирозга (таназзулга) юз тутмоқ.

РЕГУЛИРОВАНИЕ *с по гл. регулировать; ~* **уличного движения** кўча ҳаракатини бошқариш (тартибга солиш); **~ работы станка** станок ишини тартибга солиш (регулировать қилиш).

РЕГУЛИРОВАТЬ *несов. что 1 (сов. урегулировать)* тартибга солмоқ, йўлга қўймоқ, яхшиламоқ; **~ взаимные отношения** ўзаро муносабатларни йўлга қўймоқ; 2 (*сов. отрегулировать*) бошқармоқ, тартибга солмоқ; **~ цены** баҳоларни тартибга солмоқ; **~ уличное движение** кўча ҳаракатини бошқармоқ (тартибга солмоқ); 3 (*сов. отрегулировать*) регулировка қилмоқ, созоламоқ, ростламоқ, тўғриламақ; **~ мотор** моторни ростламоқ.

РЕГУЛИРОВКА *ж по гл. регулировать; ~* **мотора** моторни созлаш (ростлаш); **~ уличного движения** кўча ҳаракатини бошқариш.

РЕГУЛИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое регулировка қиладиган, созлайдиган, ростлайдиган, тўғрилайдиган; тартибга соладиган, бошқарадиган; **~ винт** регулировка қиладиган (созлайдиган) винт; **~ пост** тартибга солиб туриш пости.

РЕГУЛИРОВЩИК *м 1* механизми соловчи, ростловчи, тўғриловчи, регулировка қилувчи; 2 (йўл ҳаракатини) тартибга солувчи, бошқарувчи, регулировкачи.

РЕГУЛИРОВЩИЦА *ж см. регулировщик.*

РЕГУЛЯРНОСТЬ *ж* мунтазамлик, бир қиёмдалик, бир тартибдалик, доимийлик, бир маромдалик, бир текисдалик; **~ движения поездов** поездлар ҳаракатининг мунтазамлиги.

РЕГУЛЯРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 мунтазам, тартибли, бир текис, бир қиёмда, бир маромда; **~ ая** даставка газет газеталарни мунтазам етказиб (олиб бориб) туриш; **начались ~ые занятия** в школе мактабда мунтазам машғулотлар бошланди; 2 *воен.* доимий, мунтазам; **~ ая армия** мунтазам (доимий) армия.

РЕГУЛЯТОР *м* регулятор (1 машиналарнинг юришини ёки ишлашини тартибга солиб турувчи асбоб; 2 *перен. книжн.* бирор нарсани тартибга келтириб, бошқариб турадиган куч).

РЕДАКТИРОВАНИЕ *с по гл. редактировать; ~* **рукописи** қўл ёзmani таҳрир қилини.

РЕДАКТИРОВАТЬ *сов. и несов. что 1 (сов. отредактировать)* таҳрир қилмоқ; **~ статью** мақолани таҳрир қилмоқ; 2 *несов.* муҳаррирлик қилмоқ, редакторлик қилмоқ; **~ газету** газетга муҳаррирлик қилмоқ.

РЕДАКТОР *м* редактор, муҳаррир; **литературный** ~ адабий муҳаррир; **~ журна́ла** журнал редактори; **главный** ~ **издательства** нашриётнинг бош муҳаррири.

РЕДАКТОРСК/ИЙ, -ая, -ое редакторга (муҳаррирга) оид; редактор (муҳаррир)...; **~ ая правка** редакторнинг тузатишлари; **~ не обязанности** муҳаррирнинг вазифалари.

РЕДАКТОРСТВО *с* редакторлик, муҳаррирлик.

РЕДАКЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое редакцияга, таҳрирга оид, редакция, таҳририй, редакция (таҳрир)...; **~ ая коллегия** редакция коллегия, таҳрир ҳайъати; **~ ая статья** редакция мақола.

РЕДАКЦИ/Я *ж 1* таҳрир, редакция, таҳрир қилиш, редакция қилиш; **прислать к ~и статью** мақолани таҳрир қилишга киришмоқ; **учебник под ~ей профессора** профессор таҳрири остидаги дарслик; 2 бирор асарнинг бошқача тексти; **новая ~ ая романа** романнинг янги тексти, вариант; 3 редакция, формулировка, ифода; **правильная ~ ая приказ** буйруқнинг тўғри ифодаси (формулировкаси); 4 редакция, редакторлар коллективи, нашриёт бўлими; **главная**

~ ая бош редакция; **пришло письмо из ~и** редакциядан хат келди; 5 редакция, редакция буюси.

РЕДЕМАРКАЦИЯ *ж* редемаркация (давлат чегараларидаги чегара белгиларини қайта тиклаш).

РЕДЕТЬ, -бёт несов. (сов. поредеть) сийраклашмоқ, сийрак бўлиб (камайиб) бормоқ, камаймоқ, озаймоқ; **редёт лес** ўрмон сийраклашиб бормоқда; **редёт круг старых друзей** қадрдон дўстлар давраси озайиб (сийраклашиб) бормоқда.

РЕДЕЧНЫЙ, -ая, -ое турнга оид; турп... турпдан қилинган ёки олинган; **~ вкус** турпнинг мазаси; **~ сок** турп суви (шарбати).

РЕДИНГОТ *м уст.* редингот (суворийлар киядиган камзул).

РЕДИС *м* редиска, редиска ўсимлиги; **посеять ~** редиска экмoқ; **салат из ~а** редискали салат, редискадан қилинган салат.

РЕДИСКА *ж, р. мн.* -сок то же, что редис.

РЕДК/ИЙ, -ая, -ое; -док, -дка; рёже; редчайший 1 сийрак, сийраклашиб қолган, яккам-дуккам; шаша; **~ий лес** сийрак ўрмон; **~ие зубы** яккам-дуккам тишлар; **~ ая ткань** шаша (сийрак) газлама; 2 нодир, камёб, фавқуллодда, камдан-кам учрайдиган; тенги (мисли) йўқ; **~ие металлы** нодир металлар; **~ий случай** фавқуллодда ҳодиса; **у него ~ие способности к математике** унда математикага жуда зўр (нодир) қобилият бор.

РЕДКОВОЛОСЫЙ, -ая, -ое сийрак сочли, сийраксоч; **~ старик** сийраксоч(ли) чол.

РЕДКОЗУБЫЙ, -ая, -ое сийрак тишли, сийрактиш; **~ гребешок** сийрак тишли тарoқ.

РЕДКОЛЕСЬЕ *с* сийрак ўрмон, сийрак ўрмонзор.

РЕДКОЛЛЕГИЯ *ж* (редакциянинг коллегия) редколлегия (редакция коллегия), таҳрир ҳайъати; **~ газеты** газетанинг редколлегияси.

РЕДКОСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна кам учрайдиган, фавқуллодда, нодир, ноёб; **~ое издание романа** романнинг нодир (ноёб) нашри; **~ый случай** фавқуллодда ҳодиса; **~ ая болельн** кам учрайдиган касаллик; **~ ая красавица** фавқуллодда (ғоят) гўзал қиз.

РЕДКОСТЬ *ж 1* сийраклик, камлик, озлик, яккам-дуккамлик; **~ в населения** аҳолининг сийраклиги; 2 фавқуллодда (камдан-кам юз берадиган) ҳодиса, камдан-кам учрайдиган нарса; 3 камёб (ноёб, нодир) нарса; **коллекция ~ей** нодир нарсалар коллекцияси; **◆ музейная ~** қимматли, ноёб нарса; **библиографическая ~** кам топиладиган (ноёб) асар ёки китоб; **на ~ь какой** ғоят, ниҳоятда, фавқуллодда; **на ~ь добрый человек** фавқуллодда яхши (меҳрибон) одам.

РЕДУКТОР *м спец.* редуктор (1 тишли ғилдирақлар ёрдами билан бир ваддан иккинчи ватга ҳаракат ўтказадиган механизм; 2 суюқлик, газ қабилар босимини бир меъёрга сақлаб турадиган ёки бошқа жойга ўтказадиган асбоб).

РЕДУКЦИОННЫЙ, -ая, -ое спец. редукцияга оид; редукцион, редукция...

РЕДУКЦИЯ *ж 1 спец.* редукция, содалашув, содаллашиш; 2 *биол.* редукция, кичрайиш (органларнинг ўз функциясини йўқотганлиги туфайли кичрайиши ёки йўқолиши); **~ глаз у пещерных животных** горда яшовчи ҳайвонлар кўзи янги кичрайиши; 3 *тех.* қисқариш, камайиш; **~ давления пара** буғ босимининг камайиши; 4 *лингв.* редукция, заифлашув (товушларнинг кучсиз, қисқа талаффуз этилиши ёки ўзгариши); **~ безударных гласных** урғусиз унли (товуш)ларнинг заифлашуви; 5 *хим.* тиклаиш (оксиддан тоза элементнинг ажралиб чиқниши); тиклаш (оксиддан тоза элементни ажратиб чиқариш).

РЕДУПЛИКАЦИЯ *ж лингв.* редупликация (сўз негизини такрорлаш йўли билан янги сўз ясаш).

РЕДУТ *м воен. уст.* редут (гир атрофи хандақ ёки тупроқ қўрғон билан ўралган ҳарбий истеҳком).

РЕДУЦИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от редуцировать; редукцияга учраган, содалашган, кичрайган, қисқарган, камайган, заифлашган; 2 *в знач. прил. лингв.* редукциялашган, кучсиз, қисқа, заиф; **~ гласный** қисқа унли.

РЕДУЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* редукцияла-

моқ (редукция ҳодисасига дучор қилмоқ), соддалаштирмоқ, кичрайтирмоқ, қисқартирмоқ, камайтирмоқ, заифлаштирмоқ.

РЕДУЦИРОВАТЬСЯ, -руется *спец.* 1 *сов. и несов.* редукциялашмоқ, редукцияга учрамоқ, соддалашмоқ, қисқармоқ, кичраймоқ, камаймоқ, кучсизланмоқ, заифлашмоқ; 2 *несов. страд. от* редуцировать.

РЕДЧАЙШИЙ, -ая, -ее *превосх. от* редкий.

РЕДЬКА/А *ж, р. мн.* -дек турп; ♦ **надоёсть**, как горькая ~а (или хўже горькой ~и) *прост.* ўта (чидаб бўлмайдиган) даражада кўнгилга урмоқ; **хрен** ~и не слаще *посл.* али хўжа, хўжа али; оқ ит, қора ит — бари бир ит.

РЕЕСТР *м* реестр, рўйхат; рўйхат дафтар; ~ **имущества** мол-мулк рўйхати.

РЕЕСТРОВЫЙ, -ая, -ое *реестрга* (рўйхатга) оид; **реестр** (рўйхат)...; реестрга олинган, рўйхат қилинган.

РЕЙЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* рейка рейкага оид; **рейка**..., **рейка**ли; **рейка**дан ясалган (қилинган); ~ **ая перегорёдка** рейкадан қилинган пардадевор, рейкадевор.

РЕЖЕ *см.* редкий.

РЕЖИМ *м* 1 режим, идора усули, давлат тузуми; **царский** ~ подшо режими, подшо идора усули; **демократический** ~ демократик давлат тузуми; 2 режим, тартиб, тартибот; **больничный** ~ касалхона режими; **школьный** ~ мактаб тартиби, мактаб тартиботи; ~ **питания** овқатланш тартиби (режими); ~ **работы мотора** моторнинг ишлаш режими; ♦ ~ **экономи** тежаш (оз сарфлаб, кўп фойда қилиш) усули.

РЕЖИССЁР *м* режиссёр; ~ **постановщик кинофильма** кинофильмнинг режиссёр-постановкачиси.

РЕЖИССЁРСК/ИЙ, -ая, -ое *режиссёрга* оид; **режиссёр**..., **режиссёрлик**...; ~ **ие курсы** режиссёрлик курслари; ~ **ая работа** режиссёрлик иши; **режиссёр** иши.

РЕЖИССЕРСТВО *с* 1 режиссёрлик (касби ёки вази-фаси); 2 режиссёрлик қилиш (постановкага раҳбарлик қилиш).

РЕЖИССИРОВАТЬ *несов.* что режиссёрлик қилмоқ.

РЕЖИССУРА *ж* 1 режиссура, режиссёрлик иши (касби); 2 режиссёрлик қилиш (постановкага раҳбарлик қилиш); 3 **собр.** режиссёрлар.

РЕЖУЩИ/Й, -ая, -ее 1 *прич. от* резать; 2 *в знач. прил.* кесадиган, қирқадиган, кесувчи, қирқувчи; ўткир, кескир; ~ **е инструменты** кесадиган (кесувчи) асбоблар; 3 *в знач. прил.* жазиллатиб оғритадиган, қаттиқ (ачиштириб) оғритувчи; ~ **е боли** жазиллатиб (ачиштириб) оғритадиган оғриқлар; 4 *в знач. прил.* (кўзни) қамаштирадиган. (қулоқни) батанг қиладиган; ~ **й глаза** свет кўзни қамаштирадиган ёруғлик; ~ **й уши** гóлос қулоққа ёқмайдиган овоз.

РЕЗАК *м* 1 катта пичоқ, чопқи; ~ **для резки картона** картон кесадиган пичоқ; 2 тиг, тиш, пичоқ (асбобларда, машиналарда); ~ **плуга** плугнинг тиши; 3 тошболта (қадимги замондаги); 4 *тех.* резак (автоген аппаратнинг металл қирқадиган горелкаси); 5 саллоҳ, қассоб (кушхоналарда).

РЕЗАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое кесадиган, қирқадиган, чопадиган, тўғрайдиган; кесувчи, қирқувчи, чопувчи, тўғровчи; кесиш (қирқиш, чопиш, тўғраш)...; ~ **ая машина** қирқадиган машина, қирқувчи машина, қирқиш машинаси; ~ **ый цех** қирқиш (кесиш) цехи.

РЕЗАЛЬЩИК *м* 1 кесувчи, қирқувчи, чопувчи, тўғровчи; ~ **стекла** ойна кесувчи; 2 балиқ нимталовчи, балиқ ча-воқловчи.

РЕЗАЛЬЩИЦА *ж см.* резальщик.

РЕЗАНИЕ *с по гл.* резать 1, 2, 4, 6, 10; ~ **стекла** ойна кесиш (қирқиш); ~ **по дереву** ёғочни ўйиб нақш солиш, ёғочга нақш солиш.

РЕЗАННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* резать.

РЕЗАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 кесилган, қирқилган, тўғралган; тилинган, кесилган; ~ **ый картон** қирқилган картон; ~ **ая рана** кесилиш (тилиниш) натижасида ҳосил бўлган яра, тилинган яра; 2 *спорт.* бурама, бураб (чирпирак қилиб) берилган, бураб урилган (тўп, шар); ~ **ый удар** бураб тепилган тўп; бураб урилган зарба.

РЕЗАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое кесадиган, қирқадиган, чопадиган, тўғрайдиган, тиладиган; кесиш (қирқиш, чопиш, тўғраш, тилиш)...; ~ **стол** кесиш (тўғраш) столи.

РЕЗАТЬ, **режу**, **режешь**; **режущий** *несов.* 1 (*сов.* **разрѐзать**) *кого-что* кесмоқ, қирқмоқ, тўғрамоқ, тилмоқ; ~ **хлеб** нонни кесмоқ (тўғрамоқ); 2 (*сов.* **разрѐзать**) *кого-что разг.* (жароҳатни) кесмоқ, тилмоқ, ёрмоқ, операция қилмоқ; ~ **нарыв** чипқонин ёрмоқ (ёриб операция қилмоқ); 3 ўтмоқ, кесмоқ; **нож не режет** пичоқ ўтмаяпти (ўтмас экан); 4 (*сов.* **зарѐзать**) *кого-что* сўймоқ, бўғизламоқ, чавоқламоқ, ёриб кетмоқ; ~ **күриу** товукни сўймоқ; **волк режет** телят *прост.* бўри бузоқларни ёриб (ўлдириб) кетаяпти; 5 (*сов.* **зарѐзать**) *перен. кого-что прост.* жуда қийнамоқ, азоб бермоқ; 6 *что по чему и без доп.* ўйиб (кертиб) нақш солмоқ, ўйиб ишламоқ; ~ **по дереву** ёғочга ўйиб нақш солмоқ; ~ **лбжки** (ёғочдан) ўйиб қошиқ қилмоқ; 7 *что* қиймоқ, ачиштирмоқ, оғритмоқ; **ремень режет** плечó қайиш елкани қийиб юбормоқда; 8 *что и безл.* ёмон таъсир қилмоқ, ёқмаслик; (кўзни) қамаштирмоқ; (қулоқни) батанг қилмоқ; **от яркого света** резало глазу ўткир ёруғ кўзни қамаштирди; **этот звук режет** ухо бо товуш қулоқни батанг қилмоқда; 9 *что разг.* тўғриси (очиғини) айтмоқ (гапирмоқ), ҳақиқатни айтмоқ, дангал гапирмоқ; ~ **правду в глаза** ҳақиқатни юзига айтмоқ; 10 (*сов.* **срѐзать**) *что спорт.* (тўпни) бураб (чирпирак қилиб) урмоқ, тепмоқ; ~ **мяч** тўпни бураб тепмоқ; 11 (*сов.* **срѐзать**) *кого-что прост.* (имтиҳондан) ўтказмаслик, йиқитмоқ; ~ **на экзамене** имтиҳонда йиқитмоқ, ёмон баҳо қўймоқ; ♦ ~ **глаза** (глаз) кўзга ташланмоқ (чалинмоқ), эътиборни ўзига жалб қилмоқ (хато, хунук, номуносиб нарсалар ҳақида); **правду -мáту** ~ *см.* правда; **по живóму** ~ мажбуран кескин (қаттиқ) чора кўрмоқ (ўзига яқин кишига инсбатан).

РЕЗАТЬСЯ, **режусь**, **режешься** *несов.* 1 кесилмоқ, қирқилмоқ, тўғралмоқ, тилинмоқ; 2 (*сов.* **порѐзаться**) *разг.* чикмоқ, чика бошламоқ (тиш ҳақида); **у ребёнка режутся** зóбы боланинг тишлари чиқа бошлади; 3 *разг.* пичоқбозлик қилмоқ; яроғ билан олишмоқ; ~ **на ножах** пичоқ билан олишмоқ, пичоқбозлик қилмоқ; 4 *во что прост.* берилиб (қизишиб) ўйнамоқ, қаттиқ ўйнамоқ; ~ **в карты** қартабозлик қилмоқ; 5 *страд. от* резать.

РЕЗВИ/ТЬСЯ, -влюсь, -вишуся *несов.* тинмай ўйнамоқ, ўйноқламоқ, шўхлик қилмоқ; **дѐти** ~ **лись на лугу** болалар майсазорда тинмай ўйнашди (роса шўхлик қилишди).

РЕЗВОСТЬ *ж* 1 ўйноқилик, шўхлик; 2 чопқирлик югуриклик.

РЕЗВУНЯ *ж, р. мн.* -ний *разг.* шўх қиз, тиниб-тинчимас қизча.

РЕЗВЫЙ, -ая, -ое; **резв**, **резва** 1 ўйноқи, шўх, тинчимайдиган, тиниб-тинчимас; ~ **ребѐнок** тиниб-тинчимас (шўх) бола; 2 чопқир, югурик; ~ **конь** югурик (чопқир) от.

РЕЗЕДА *ж* резеда, саёқгул, оромгул, қалампиргул.

РЕЗЕДОВ/ЫЙ, -ая, -ое *резедага* (саёқгулга) оид; **резеда** (саёқгул)...; **резеда**дан қилинган (олинган); ~ **ый запах** резеда (саёқгул) ҳиди; ~ **ое масло** резеда мойи.

РЕЗЕКЦИЯ *ж мед.* резекция (бирор аъзони ёки унинг бир қисмини кесиб ташлаш).

РЕЗЕРВ *м* 1 резерв, запас; ~ **рабóчего клáсса** ишчилар синфининг резерви; **производственные** ~ы ишлаб чиқариш резервлари; 2 *мн.* ~ы қўр, қўр-қут, резерв, эҳтиёт, захира, запас; **госудáрственные** **продовольственные** ~ы давлат озик-овқат резервлари (қўри, запаси); 3 *воен.* резерв (командир иҳтиёридаги жангга тайёр турган аскарий қисм); **батальон был в** ~е батальон резервада турган эди; 4 *воен.* резерв, запас (ҳарбий хизматга чақирилиши мумкин бўлган ҳарбий бурчли кишилар состави); ♦ **трудо́вые** ~ы меҳнат резервлари (махсус мактабларда таурлича ихтисос олаётган ёшлар).

РЕЗЕРВАЦИ/Я *ж* резервация (АҚШда ва бошқа баъзи капиталистик мамлакатларда: мамлакатнинг тубжой аҳолиси зўрлик билан қўчириб олиб борилган жой); ~и **индѐйцев в Америке** Америкадаги индеецларнинг резервацияси.

РЕЗЕРВИРОВАНИЕ *с книжн.* резерв (запас) қилиб қўйиш, эҳтиёт (қўр, захира) қилиб қўйиш.

РЕЗЕРВИРОВАТЬ *сов. и несов.* (*сов.* **зарезервировать**) *что книжн.* резерв (запас) қилиб қўймоқ, эҳтиёт (қўр, захира) қилиб қўймоқ.

РЕЗЕРВИСТ *м* резервист (резервда — запасада турган ҳарбий хизматчи).

РЕЗЕРВНЫ/И, -ая, -ое *1* резервга оид; резерв (эхтиёт, запас)..., резервда (запасда) турган, эҳтиёт (захира) қилиб қўйилган, запасадаги; *~й фонд* резерв (эхтиёт) фонди; *2 воен.* резервдаги, резерв...; *~й полк* резервдаги полк; *~е войска* резерв қўшини.

РЕЗЕРВУАР *м* резервуар (суюқлик ёки газ сақланадиган катта идиш); *~ для воды* сув резервуари, сув резервуар; ҳовуз.

РЕЗЕЦ *м, р.* -зиц *1* резец, кескич, кесиш (йўниш) асбоби; қалам; *тока́рный* ~ токаръ кескичи; *~ скульптора* ҳайкалтарош қалами; *2* пичоқ (пуг каби қуролларнинг кесадиган иш қисми); *3 тех.* резец (резьба очадиган асбоб); *4 спец.* (тош даврига оид) тош болта, тош пичоқ каби қурол; *5* курак тиш, олдинги тиш.

РЕЗИДЕНТ *м спец.* резидент (*1* империалистик давлатнинг протекторатга ҳокимлик қиладиган вакили; *2* элчидан бир даража қўйи дипломатик вакил; *3* чет эл табааси, бирор давлатнинг чет элда доим яшайдиган граждани; *4* разведканинг бошқа давлатда иш олиб бораётган махфий вакили).

РЕЗИДЕНЦИЯ *ж* резиденция, қароргоҳ (ҳукуматнинг, давлат бошлигининг ёки олий мартабали шахснинг турар жойи, саройи); *~ президента* президентнинг саройи (қароргоҳи).

РЕЗИН/А *ж* резина; *♦ тянуть* ~у *разг. неодобр.* гапни чўзмоқ, эзмалик қилмоқ, инини чўзмоқ.

РЕЗИНКА/А *ж, р. мн.* -нок *разг.* *1* резинка, ўчиргич; *2* резинка тасма, резинкали иш; *3* чўзиладиган қилиб тўқниш тури; чулқи в ~у чўзиладиган найпоқ.

РЕЗИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое *1* резинага оид; резина... резинадан қилинган (ясалган); *~ый мяч* резина конток; *~ые галоши* калши; *2* резина (ёки резина буюмлар) ишлаб чиқарадиган, резина...; *~ое производство* резина ишлаб чиқарадиган корхона; *3 перен. разг.* мужмал, фикри ноаниқ (ҳар қанақа тушунилаверадиган); *~ая резолюция* мужмал резолюция.

РЕЗКА *ж 1 по гл.* резать *1*; *~ досок* тахта кесиш; *2* майдалаб қирқилган похол.

РЕЗК/ИЙ, -ая, -ое; -зок, -зкá, -зко; *резче 1* қаттиқ, кучли, шиддатли, зўр; ачиқ, ачиштирадиган; *~ий вѣтер* қаттиқ (аччиқ) шамол; *~ий хлод* кучли (аччиқ) совуқ; *2* кескин, бирдан, тўсатдан юз берадиган; *~ий спад* бирдан пасайиб (пастваб) кетиш; *~ое повышение цен* нарх-навонинг кескин кўтарилиши; *3* ўткир, қулоқни батавн қиладиган (овоз); димоғни ёрадиган (ҳид), кўзни қамаштирадиган (ёруғлик); *~ий запах* ўткир (димоғни ёрадиган) ҳид; *4* қўпол, дағал, кўрс, қаттиқ; *~ое движение* қўпол ҳаракат; *5* аниқ, равшан, оқиқ, кўзга яққол ташланадиган; *~ие черты* лицá кўзга яққол ташланадиган юз бичими; *6* қаттиқ, кескин, қаттиқ тегадиган; чўрт, чўрткесар; *~ая критика* кескин танқид; *~ий отвѣт* дағал (чўрткесар) жавоб.

РЕЗКОСТЬ *ж 1* кучлилик, қаттиқлик, ўткирлик; ўта равшанлик; *~ света* нурнинг (шуъланинг) ўта равшанлиги, ўткирлиги; *2* кескинлик, шиддатлилик; *~ь отвѣта* жавобнинг кескинлиги; *3* қўпол гап, дағал муомала; қўполлик, кўрселик; *говорить* ~и кўрселик қилмоқ.

РЕЗН/ОЙ, -ая, -ое *уймакор*, ўйма нақшли, нақшинкор; *~ая дверь* ўймакор эшик.

РЕЗНЯ *ж* қирғин, қирғичоқ (бўлиш), хуфрезлик.

РЕЗОЛЮТИВН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* резолютив (резолуцияни, хулосаларни ўз ичига олган); резолюция...; хулоса...; *в ~ой форме* резолюция шаклида; *~ая часть* докладда докладнинг хулоса қисми.

РЕЗОЛЮЦИ/Я *ж 1* резолюция, қарор; *принять* ~ю резолюция (қарор) қабул қилмоқ; *2* резолюция (расмий қарор устига раҳбар ходим томонидан ёзилган кўрсатма); *наложить* ~ю резолюция қўймоқ.

РЕЗОН *м разг. уст.* асос, маъно, мантиқ, жўя, далил, сабаб, ваз; *в этом есть свой* ~ бунинг ўзига яраша маъноси (сабаби) бор; *не ~ так поступать* бундай қилиш мантиқсизлик бўлади.

РЕЗОНАНС *м 1 физ. тех.* резонанс (тебранишлар частотаси мос келган жисмлардан бирининг бошқаси таъси-

рида тебранима ҳаракатга келиши ёки тебраниш амплитудасининг кескин кучайиши); *2* яхши эшитилишлик, янграшлик, резонанс; *в этом зале хороший* ~ бу залда овоз яхши эшитилади (жаранглайди); *3 перен. книжн.* таъсир, таассурот; *акс садо; речь* имела большóй общѣственный ~ путқ жамоатга катта таъсир кўрсатди.

РЕЗОНАНСН/ЫЙ, -ая, -ое резонансга оид, резонанс...; резонанс берадиган, жарангдор; *~ые колебания* резонанс тебранишлар; *♦ ~ая ель спец.* резонанс берувчи (жарангдор, музика асбоблари ясаи учун ишлатиладиган) арча.

РЕЗОНАТОР *м спец.* резонатор (резонанс ҳодисаси содир бўладиган тебранишли система).

РЕЗОНЕР *м 1 книжн.* эзма насихатгўй, эзмаланиб фалсафа (сафсата) соғувчи; эзма одам; сафсатабоз; *2 лит. театр.* резонёр (пьеса ёки романда автор тилидан ҳикоя қилувчи шахс).

РЕЗОНЕРСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* насихатгўйликка оид, насихатомуз; *~ тон* насихатомуз гап, насихатгўйлик қилиб гапирнш.

РЕЗОНЕРСТВО *с книжн.* насихатгўйлик, эзмаланиб насихат ўқиш, фалсафа (сафсата) соғиш; эзмалик; сафсатабозлик.

РЕЗОНЕРСТВОВАТЬ *несов. книжн.* насихатгўйлик қилмоқ, эзмаланиб насихат ўқимоқ, фалсафа (сафсата) сотмоқ, эзмаланмоқ.

РЕЗОНИР/ОВАТЬ, -рует *несов.* акс садо (резонанс) бермоқ; янграмоқ, жарангламоқ; *стены комнаты хорошо ~уют* хонанинг деворлари яхши акс садо беради (жаранглайди).

РЕЗОНН/ЫЙ, -ая, -ое; -нен, -нна *разг.* асосли, мантиқли, жўяли, маъқул; *~ое замечание* асосли мулоҳаза (гап).

РЕЗОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* кесадиган, чопадиган, қирқадиган, қиядиган, тўғрайдиган; *~ диск* кесадиган (қирқадиган) диск.

РЕЗУЛЬТАТ *м 1* натижа, оқибат, якун, самара; *ожидаемый* ~ иссѣдования талқиқотдан кутилган натижа; *~ы соревнований* мусобақаларнинг натижалари (яқунлари); *2 спорт.* мусобақада эришилган натижа, якун, кўрсаткич; *~ прыгунá* сакровчи эришган натижа; *это был лучший* ~ дня бу ўша кун эришилган энг яхши натижа (кўрсаткич) эди; *♦ в ~е натижада, оқибатда, пировардида; туфайли; в ~е перестрелки корабль взорвался* отишма оқибатида кема портлаб кетди.

РЕЗУЛЬТАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна натижали, самарали; кўп натижа (фойда) берадиган; *~ая встреча* натижали учрашув; *~ый игрок* в баскетбольной командѣ баскетбол командасидаги самарали (сеткага кўп тўп туширадиган) ўйинчи.

РЕЗУЛЬТАТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *1* яхши натижали, самарали, оқибати яхши; *2* якунловчи, натижаси (яқуни) кўрсатилган; *~ая ведомость* якунловчи ведомость.

РЕЗЧИК *1 м 1* ўймакор уста, ўймакор наққош; *~ по кости* суякка нақш солувчи уста; *2 спец.* кесадиган (қирқадиган) ишчи; кесувчи, қирқувчи.

РЕЗЧИК *11 м спец.* то же, что резец *1*.

РЕЗЧИЦА *ж см.* резчик *1*.

РЕЗЬ *ж* санчиқ, санчиқ оғриш, бураб оғриш; *рези в желудке* қориннинг бураб оғриши.

РЕЗЬБА *ж 1* ўймакорлик, ўйма нақш солиш; *художественная* ~ бадний ўймакорлик; *~ по дереву* ёғоч ўймакорлиги, ёғочга ўйма нақш солиш; *2* ўйма нақш; *3 тех.* резьба, бурама кертик; *наружная* ~ ташқи резьба.

РЕЗЬБОВО/И, -ая, -ое *тех.* *1* резьбали, резьбаси бор; *~е кольцо* резьбали (резьбаси бор) ҳалқа; *2* резьба ёрдамида қилинадиган; *~е соединѣние* резьба ёрдамида ўрда; *3* резьба кесадиган, резьба ўядиган; *~й резец* резьба ўядиган асбоб (резец); *4* резьбани текширадиган (ўлчайдиган), резьба...; *~й микрометр* резьба микрометри, резьба текширадиган микрометр.

РЕЗЮМЕ *с нескл. книжн.* қисқа хулоса, қисқача мазмун, якун; *~ доклада* докладнинг қисқа хулосаси.

РЕЗЮМИРОВАТЬ *дов. и несов. что книжн.* хулосаламоқ, якунламоқ, хулоса (яқун) қилмоқ, якун ясамоқ; *~ прѣния* музокараларни хулосаламоқ (яқунламоқ).

РЕЙД I м рейд (портга кириш олдида кемалар тўхтаб турадиган қулай жой); **корабли стоят на ~е** кемалар рейдда турибди.

РЕЙД II м рейд (1 ҳарбий кучларнинг душманнинг орқа томонига юриш қилиши; **танковый** ~ танклар рейди; 2 *перен.* жамоатчилик йўли билан тўсатдан текшириш ўтказиш; **комсомольский** ~ комсомол рейди).

РЕЙДЕР м рейдер (деңиз йўлларида душманнинг транспорт ва савдо кемаларига қарши мустақил кураш олиб борадиган ҳарбий кема).

РЕЙДОВЫЙ I -ая, -ое рейд I га оид; рейд..., ~ая **стойнка** рейдда тўхтаб туриш, (кемаларнинг) рейдда туриши.

РЕЙДОВЫЙ II -ая, -ое рейд II га оид; рейд..., ~ая **бригада** рейд бригадаси.

РЕЙКА ж, р. *мн.* **реек** рейка (1 юпқа ва энсиз узун тахтача; 2 даражаларга бўлинган ва сатҳнинг паст-баландлигини ёки чуқурлигини аниқлашда қўлланиладиган таёқча; **водомерная** ~ сув ўлчаш рейкаси, сув ўлчайдиган рейка).

РЕЙНВЕЙН м, р. -а (-у) **рейнвейн** (узун виносининг бир нави).

РЕЙС м рейс, қатнов, сафар; ~ **поезда** поезд қатнови; **совершать** ~ қатнамоқ, **рейс** қилмоқ; **отправиться в ~** рейсга ўзнамоқ, сафарга чиқмоқ.

РЕЙСОВЫЙ, -ая, -ое рейсга оид; муайян бир рейс бўйича қатнайдиган; ~ **автобус** муайян бир рейс бўйича қатнайдиган автобус.

РЕЙСФЕДЕР м рейсфедер (1 тушъ билан чизиқ чизадиган асбоб; 2 калта қаламни суқиб ишлатиладиган маҳсус найча).

РЕЙШИНА ж **рейшина** (бир учида кўндаланг тахтачаси бўлган узун линейка).

РЕЙТУЗЫ *мн.* **рейтуз** (1 тор, сирма, ёпишиб турадиган шим; **кавалерийские** ~ суворийларнинг рейтузи; 2 хотин-қизлар киядиган узун, ёпишиб турадиган лозим; **шерстяные** ~ жун рейтуз).

РЕЙХСКАНЦЛЕР м *ист.* **рейхсканцлер** (1945 йилгача Германияда: ҳукумат бошлиғи).

РЕЙХСТАГ м **рейхстаг** (1 1945 йилгача Германия парламентининг номи; 2 **рейхстаг** биноси).

РЕЙКА ж, **з** **реку**, *мн.* **реки**, р. **рек**, *дат.* **рекам** 1 дарё; сой, анҳор; **горная** ~а тоғ дарёси; **глубокая** ~а чуқур дарё; **берег** ~и дарё қиргоғи; 2 *перен.* **кого-чего** жуда кўп, дарё-дарё; **реки слёз** дарё-дарё кўз ёшлари; 3 *в знач. нареч.* ~ой дарёдай, беҳисоб, жуда кўп; **демонстранты двинулись рекой** намоёнчилар дарёдай оқиб борарди; ♦ ~а **завбения** *уст., поэт.* унутиш дарёси (антик мифологияда: ероти подполигидаги дарё, ундан арвоҳлар гўё бу дунёдаги ҳаётларини унутиш учун ичар эмншлар).

РЕКВИЕМ м 1 **реквием** (католиклар черковида ўқиладиган жағоза); 2 *муз.* **реквием**, **мотам** куйи; ~ **Моцарта** Моцартнинг мотам куйи.

РЕКВИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* **кого-что** реквизиция қилмоқ (мол-мулкни мажбурий равишда давлат ёки ҳарбий ҳокимият илтиёрига олмақ).

РЕКВИЗИТ м реквизиит (театр томошасида ёки кинофильми суратга олишда фойдаланиладиган нарсалар, мас., турмуш анжомлари); **театральный** ~ театр реквизиити.

РЕКВИЗИЦИОННЫЙ, -ая, -ое реквизицияга оид; реквизиция...; ~ый **отряд** реквизиция отряди, реквизиция қилувчи отряд; ~ая **расписка** реквизиция қилинганлиги тўғрисида тилхат.

РЕКВИЗИЦИЯ ж реквизиция (мол-мулкни, қийматини тўлаш шарти билан, мажбурий равишда давлат илтиёрига олиш).

РЕКЛАМА ж 1 **реклама**, кўз-кўз қилиш, овоза қилиш, доврўқ қилиш, жар солиб мақташ; 2 шу мақсадни кўзда тутадиган эълон, реклама; **световая** ~ чироқлардан қилинган рекламалар; **театральная** ~ театр рекламаси.

РЕКЛАМАЦИОННЫЙ, -ая, -ое *спец.* **рекламацияга** оид; **рекламацион**, **рекламация**...; ~е **сўммы** рекламация пули; ~ый **отдел** рекламация бўлими.

РЕКЛАМАЦИЯ ж 1 *спец.* **рекламация** (товарнинг сифатсизлиги ва бунинг натижасида кўрилган зарарни тўлаш ҳақидаги даъво); 2 *книжн.* шикоят, норозилик, эътироз.

РЕКЛАМИРОВАТЬ I *сов. и несов.* **кого-что** 1 **реклама** қилмоқ, кенг эълон қилмоқ; ~ **новый фильм** янги фильмни реклама қилмоқ; 2 *разг.* ҳаддан ташқари мақтамоқ, мақтаб овоза қилмоқ, доврўқ солмоқ, жар солиб мақтамоқ.

РЕКЛАМИРОВАТЬ II *сов. и несов.* **что спец.** **реклама**ни қилмоқ, тоvon тўлашни даъво (талаб) қилмоқ.

РЕКЛАМНЫЙ, -ая, -ое 1 **рекламага** оид; **реклама**...; **реклама** чиқариш билан шуғулланидиган; ~ый **отдел** **реклама** бўлими; 2 ҳаддан ташқари мақтайдиган, мақтаб жар соладиган; ~ая **статья** мақтаб кўкка кўтаридиган мақола.

РЕКОГНОСЦИРОВАТЬ *сов. и несов.* **что спец.** 1 **рекогносцировка** (разведка) қилмоқ; текшириб (аниқлаб); чиқмоқ; ~ **расположение противника** душман позициясини **рекогносцировка** қилмоқ (аниқлаб чиқмоқ); 2 **геодезия** ишлари олиб бориш учун жойни олдиндан текшириб билмоқ; ~ **горный район** тоғлик жойни текшириб (аниқлаб) чиқмоқ.

РЕКОГНОСЦИРОВКА ж *спец.* **рекогносцировка** (1 душман тўғрисида маълумот олиш учун командирнинг ўзи ўтказадиган разведка; 2 **геодезия** ишлари олиб бориш учун жойни олдиндан текшириб билш).

РЕКОГНОСЦИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* 1 **рекогносцировкага** оид; **рекогносцировка**...; **рекогносцировка** мақсадида ўтказилган; ~ая **съёмка** **рекогносцировка** мақсадида суратга олиш (съёмка қилиш); ~ые **данные** **рекогносцировка** маълумотлари; 2 текшириб, синаб кўриш учун (тажриба мақсадида) қилинган; ~ый **посёв** **тажриба** учун экинган экин.

РЕКОМЕНДАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое **тавсия** этадиган, **маслаҳат** берадиган, **тавсия** қилиб берилган; ~ое **письмо** **тавсия** қилиб ёзилган хат, **тавсиянома**.

РЕКОМЕНДАЦИЯ ж 1 *по гл.* **рекомендовать** **рекомендация**, **рекомендация** қилиш, **тавсия** этиш; **маслаҳат** бериш; таништириш; 2 **рекомендация**, **тавсия**, **тавсиянома**, **кафолат**; **дать ~ю** **рекомендация** (кафолат) бермоқ; 3 **маслаҳат**, **тилак**; **выполнять ~и** **врача** **врач** **маслаҳатига** амал қилмоқ (бажармоқ).

РЕКОМЕНДОВАТЬ, -дую, -дуюшь *сов. и несов.* 1 (*сов.* **порекомендовать** и **отрекомендовать**) **кого-что** **рекомендация** (тавсиянома) бермоқ, **тавсия** қилмоқ; ~**овать в партию** **партияга** киришга **рекомендация** бермоқ; 2 (*сов.* **порекомендовать**) **что** и *с неопр. книжн.* **маслаҳат** бермоқ, **тавсия** қилмоқ; **маълум топмоқ**; **врачи не ~уют ему ехать на юг** **врачлар** **унинг жанубга** боришини **маслаҳат** бермайтилар; 3 (*сов.* **отрекомендовать**) **кого-что** *уст.* **таништирмоқ**, **тавсия** этмоқ; ~**ую вам** **моего друга** **дўстимни** **танишув** **учун** **тавсия** қиламан, **дўстим** билан **танишиб олсангиз**.

РЕКОМЕНДОВАТЬСЯ, -дуюсь, -дуюсья *книжн.* 1 *сов. и несов.* (*сов.* **отрекомендоваться**) ўзини **танитмоқ**, **танишганда** ўз исмини **айтмоқ**; ~**уюсь**: **ваш сосед** **танишин**: **қўшинингиз** **бўламан**; 2 *сов. и несов.* **тавсия** этилмоқ, **маслаҳат** берилмоқ; **этот способ** **лечения** **очень ~уется** **даволаш** (**даволашни**)нинг **бу усули** **жуда ҳам** **тавсия** этилади; 3 *несов.* **страд.** **от рекомендовать**.

РЕКОНСТРУИРОВАНИЕ с *по гл.* **реконструировать**; ~**старинной крепости** **кўҳна қалъанинг** **реконструкция** қилиниши (тикланиши); **кўҳна қалъани** **реконструкция** қилиш (тиклаш).

РЕКОНСТРУИРОВАТЬ *сов. и несов.* **что** 1 **реконструкция** қилмоқ, (яхшилаш учун) қайта қўрмоқ; ~ **все отрасли народного хозяйства** **халқ хўжалигининг** **ҳамма тармоқларини** қайта қўрмоқ; 2 **тикламоқ**; **илгариги ҳолига** **келтирмоқ**; ~ **ископаемое** **млекопитающее** **қазиб** **топилган** (қазилма) **сут** **эмизувчи** **ҳайвонни** **тикламоқ**.

РЕКОНСТРУИРОВАТЬСЯ, -руется 1 *сов. и несов.* **реконструкция** қилинмоқ, **тикланмоқ**; қайта **қурилмоқ**; 2 *несов.* **страд.** **от реконструировать**.

РЕКОНСТРУКТИВНЫЙ, -ая, -ое **реконструкцияга** оид; **реконструкция**...; ~ **период** **реконструкция** даври.

РЕКОНСТРУКЦИЯ ж *по гл.* **реконструировать**; **социалистическая** ~ **народного хозяйства** **халқ хўжалигини** **социалистик асосда** қайта қуриш; ~ **старинного здания** **қадимги** **бинони** **тиклаш**, **қадимги** **бинонинг** **тикланиши**.

РЕКОРД *м* рекорд, энг юқори натижа, энг катта муваффақият; **поставить** ~ рекорд қўймоқ; **побить** ~ рекордди орқада қолдырмоқ, илгариги рекорддан оширмоқ.

РЕКОРДИСТ *м* рекордчи, рекордист (бирор хусусияти жиҳатидан бошқалардан ўзган, рекорд қўйган уй ҳайвони); **конь** ~ рекордчи (рекордист) от.

РЕКОРДИСТКА *ж, р. мн. -ток см. рекордист; корбоза* ~ рекордчи сигир.

РЕКОРДНЫЙ, -ая, -ое рекордга оид; рекорд..., энг яхши, энг юқори, энг катта, энг кўп; ~ **е показатели** рекорд (энг юқори) кўрсаткичлар; ~ **й полёт** рекорд (энг яхши) учш.

РЕКОРДСМЕН *м* рекордсмен, рекордчи (рекорд қўйган спортчи).

РЕКОРДСМЕНКА *ж, р. мн. -нок см. рекордсмен.*

РЕКОРДСМЕНСКИЙ, -ая, -ое рекордсменга (рекордчига) оид; рекордсмен (рекордчи)...; рекордсменларга (рекордчиларга) хос.

РЕКРУТ *м* рекрут (Октябрь революциясигача бўлган Россияда: ҳарбий хизматга олинган янги солдат); аскар; **сдать в** ~ы рекрутликка топширмоқ, аскарликка бермоқ.

РЕКРУТСКИЙ, -ая, -ое *ист.* рекрутга ва рекрутликка оид; рекрут..., рекрутлик...; ~ **ий набор** рекрутликка олиш; ~ **ая повинность** рекрутлик мажбурияти.

РЕКРУТСТВО *с* *ист.* рекрутлик; рекрутлик мажбурияти; рекрутликка бериш.

РЕКРУТЧИНА *ж* *разг. уст. то же, что рекрутство.*

РЕКТИФИКАТ *м* *спец.* ректификат, тоза маҳсулот (турли аралашмалардан ажратиб олинган суюқлик, мас., тозаланган спирт).

РЕКТИФИКАЦИОННЫЙ, -ая, -ое *спец.* ректификацияга, тозалашга оид; ректификация (тозалаш)...; ~ **процесс** ректификация жараёни; ~ **аппарат** ректификация (тозалаш) аппарати.

РЕКТИФИКАЦИЯ *ж* *спец.* ректификация, тозалаш (суюқлиқни турли аралашмалардан ажратиб олиш); ~ **спирта** спиртни тозалаш.

РЕКТИФИЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* ректификация қилмоқ, тозаламоқ, аралашмалардан ажратиб олмақ (суюқлиқни).

РЕКТОР *м* ректор (олий ўқув юртининг раҳбари, директори); ~ **университета** университет ректори; ~ **педагогического института** педагогика институтининг ректори.

РЕКТОРАТ *м* ректорат (1 ректор бошчилигидаги маъмурий орган; 2 шундай маъмурий орган жойлашган бино).

РЕКТОРСКИЙ, -ая, -ое ректорга оид; ректор...; ~ **кабинет** ректор кабинети.

РЕКТОРСТВО *с* ректорлик (ректорнинг мансаби ва фаолияти).

РЕЛЕ *с* *нескл.* реле (электр занжирини улайдиган ва узадиган асбоб, автомат рубильник).

РЕЛЕЙНЫЙ, -ая, -ое релега оид; реле..., реле ясайдиган; релели; ~ **ый цех** реле цехи, реле ясайдиган цех; ~ **ая защита** сёти тармоқнинг реле химояси; реле билан химоя қилинган (релели) тармоқ.

РЕЛИГИОЗНОСТЬ *ж* диндорлик, ҳудожўйлик, тақводорлик; **отличаться** ~ю тақводорлиги билан ажралиб турмоқ.

РЕЛИГИОЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна 1 диний, хурофий; ~ **обряд** диний урф-одат; 2 диндор, динга берилган, ҳудожўй, тақводор; ~ **человек** диндор (художўй) одам.

РЕЛИГИЯ *ж* дин; ~ — **бинум для народа** дин халқ учун афюндир; *христианская* ~ христиан дини; *мусульманская* ~ мусулмон дини.

РЕЛИКВИЯ *ж* 1 (диний нуқтаи назардан) табарруқ нарсас; 2 эсдалик, ёдгорлик; *семейная* ~ она ёдгорлиги.

РЕЛИКТ *м* реликт (қадимги даврлар қолдиғи сифатида сақланиб келган нарсас, ҳодисас ёки организм).

РЕЛИКТОВЫЙ, -ая, -ое реликтга оид, қадимги замондан сақланиб қолган, реликт...; ~ **е животные** реликт ҳайвонлар (қадимдан сақланиб қолган ҳайвонлар).

РЕЛЬЕФ *м* 1 рельеф, бўртма нақш, бўрттириб ишланган расм; 2 рельеф (ер юзининг тузилиши, паст-баландлиги); ~ **местности** бирор жой (ёки ер)нинг рельефи; **горный** ~ тоғлик жой рельефи.

РЕЛЬЕФНОСТЬ *ж* 1 бўртиб турганлик, бўртмалик, бўртганлик, қаварганлик, қавариқлик; 2 *перен. книжн.* аниқлик, равшанлик, очиқ-ойдинлик, яққоллик.

РЕЛЬЕФНЫЙ, -ая, -ое; -фен, -фна 1 бўртма, бўрттириб ишланган, бўртиб турадиган, қавариқ; ~ **ая карта** қавариқ карта; ~ **ое изображение** бўртма тасвир (расм); 2 *перен. книжн.* яққол, аниқ, равшан, очиқ-ойдин, аниқ кўриниб ёки биллиб турадиган.

РЕЛЬС *м* рельс; **из;** ~ **на** ~ы **чего** перевести бирор соҳага ёки йўналишга ўтказмоқ (кўчирмоқ); **поставить на** ~ы **чего** ишга туширмоқ, юргизиб юбормоқ, йўлга қўймоқ.

РЕЛЬСОВЫЙ, -ая, -ое рельсга оид; рельсли, изли; рельсбоп; ~ **ый путь** рельсли йўл; ~ **ая сталь** рельсбоп пўлат.

РЕЛЬСОПРОКАТНЫЙ, -ая, -ое рельс тайёрлайдиган (ясайдиган); ~ **завод** рельс ясайдиган завод.

РЕЛЯТИВИЗМ *м* *филос.* релятивизм (билимларнинг нисбийлигини метафизикларча мутлоқлаштириб, воқеликни объектив равишда билиш мумкинлигини инкор этадиган методологик принцип).

РЕЛЯТИВИСТ *м* релятивист (релятивизм мухлиси, тарафдори).

РЕЛЯТИВИСТСКИЙ, -ая, -ое релятивизмга оид; релятивистик, релятивизмга асосланган; ~ **е взгляды** релятивистик қарашлар.

РЕЛЯТИВНОСТЬ *ж* релятивлик, нисбийлик.

РЕЛЯТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна *книжн.* нисбий, релятив.

РЕЛЯЦИЯ *ж* *уст.* реляция, маълумотнома (қўшинларнинг ҳаракатлари ҳақида ёзма маълумот).

РЕМАРКА *ж, р. мн. -рок* 1 *уст.* белги; эслатма, изоҳ; 2 шарҳ, ремарка (авторнинг пьеса текстига берган тушунтириш).

РЕМЁЗ *м* читтакнинг бир хили.

РЕМЁННЫЙ, -ая, -ое 1 қайишга (тасмага, камарга) оид; қайиш (тасма, камар)дан қилинган, қайиш (камар, тасма)...; қайишли, тасмали; ~ **ый хлыст** қайиш қамчи, қайиш илпичи; ~ **ая передача** тасмали узатма; 2 камар (тасма, қайиш) қилса бўладиган, камарбоп, тасмабоп, қайишбоп; ~ **ая кожа** камарбоп (тасмабоп) чарм.

РЕМЁНЬ *м, р. мн. -мня* 1 камар, тасма, қайиш; **поясной** ~ камар (тасма); ~ **для правки бритв** устара қайрайдиган қайиш, қайиш қайроқ; 2 *мн.* ремний қўшбоғичли боғ, боғич, ремень; **постель пезезу** в **ремнях** кўрияс-ёстиқни (қўшбоғичли боғ билан) боғлаб олиб кетаман.

РЕМЁСЛЕННИК *м* 1 хунарманд, косиб; **мёлкий** ~ майда хунарманд; 2 *перен. пренебр.* даққи (ижодий ташаббус кўрсатмай, доимо бир қолипда ишлайдиган киши); 3 *разг.* хунар мактабининг ўқувчиси.

РЕМЁСЛЕННИЦА *ж* *см. ремёсленник.*

РЕМЁСЛЕННИЧАТЬ *несов. разг.* 1 хунармандчилик қилмоқ, бирор касб (хунар) билан шугулланмоқ; 2 *перен.* даққилик қилмоқ, (ижодий ташаббус кўрсатмай) доимо бир қолипда ишламоқ.

РЕМЁСЛЕННИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *пренебр.* даққи одамга хос, ноижодий, даққилик билан (ижодий ташаббус кўрсатмай) қилинган; ~ **ая работа** ноижодий иш.

РЕМЁСЛЕННИЧЕСТВО *с* 1 хунармандчилик, косиблик; 2 *перен.* даққилик (ижодий ташаббус кўрсатмай, ҳамийша бир хил ишлан).

РЕМЁСЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 хунармандчиликка, косибликка оид; хунармандлик (хунармандчилик)...; косиблик...; ~ **ый труд** хунармандчилик меҳнати; 2 қўпол, дағал, қўпол ишланган, қўлда нари-вери ясалган; ~ **ая работа** қўпол (дағал) иш; 3 *перен. пренебр.* бир қолипда (ижодий ташаббуссиз) ишланган, даққилик билан қилинган; ~ **ое училище** хунар мактаби.

РЕМЁСЛО *с, мн. ремёсла, р. мн. -ёсел* хунар, касб; **сапожное** ~ этикдўзлик; **заниматься слесарным** ~ **м** слесарлик қилмоқ; **приняться за старое** ~ 1) эски хунарини (касбини) қилмоқ; 2) *перен. неодобр.* эски хунар (ножўя ишлар) билан шугулланмоқ.

РЕМЁШКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от ремёшк* қайишга (тасмага) оид; қайиш (тасма)...; қайишдан қилинган; ~ **кнут** қайиш қамчи.

РЕМЕШОК *м, р.* -шкá *уменьш. от ремён* 1.

РЕМИЗ *м* ремиз (1 баъзи қарта ўйинларида: очкони етказолмай қолиш ва бунинг учун тўланадиган штраф; 2 спорт. қилчбозликда: огоҳлантирувчи зарба, ўқталиш; 3 фин. уст. векселни бошқа кимсага ўтказиш йўли билан пул тўлаш).

РЕМИЗИТЬ, -йжу, -йзиш *несов. кого-что* баъзи қарта ўйинларида: очко бермай ютиб олмақ, қуруқ қолдирмоқ.

РЕМИЗИТЬСЯ, -йжусь, -йзишья *несов. (сов. обрёмиться)* баъзи қарта ўйинларида: очко ололмай ютқазмоқ, қуруқ қолмоқ.

РЕМИЛИТАРИЗАЦИЯ *ж* ремилитаризация, қайтадан қуrolланиш (қуrolлантириш), қайтадан ҳарбийлашиш (ҳарбийлаштириш).

РЕМИЛИТАРИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. что* ремилитаризация қилмоқ, қайтадан қуrolлантирмоқ (ҳарбийлаштирмоқ).

РЕМИЛИТАРИЗОВАТЬ *сов. и несов. то же, что ремилитаризировать.*

РЕМИНГТОН *м* ремингтон (махсус системадаги ёзув машинкаси).

РЕМИНИСЦЕНЦИЯ *ж книжн.* 1 сал хотирлаш, ғирашира эслаш; 2 реминисценция (бадий ёки мусиқий асарда бошқа бир киши ижодининг акси, таъсири).

РЕМИССИЯ *ж мед.* ремиссия (касаллик аломатларининг вақтинча заифлашуви).

РЕМОНТ I *м* ремонт, тузатиш; ямаш; **капитальный** ~ капитал ремонт, катта ремонт, тубдан ремонт қилиш; ~ **машин** машиналарни ремонт қилиш (тузатиш); ~ **одежды** кийим-кечакни ямаш.

РЕМОНТ II *м I с.-х.* тўлдириб туриш (ёш молларни вояга етказиш йўли билан подани тўлдириб туриш); 2 *воен. уст.* ремонт, тўлдириб туриш (армияда камайган отларнинг ўрнини тўлдириб туриш).

РЕМОНТИРОВАТЬ I *несов. (сов. отремонтировать)* *что* ремонт қилмоқ, тузатмоқ, ямамоқ; ~ **дом** уйни ремонт қилмоқ; ~ **одежду** кийимни ямамоқ.

РЕМОНТИРОВАТЬ II *сов. и несов. воен. уст.* ремонт қилмоқ, тўлдириб турмоқ (камайиб қолган чорва ва армиядаги отларнинг ўрнини тўлдириб турмоқ).

РЕМОНТНИК *м* ремонтчи, ремонт қилувчи ишчи.

РЕМОНТН/ЫЙ I, -ая, -ое ремонт (тузатиш, ямаш) ишларига оид; ремонт (тузатиш, ямаш)...; ~ая **мастерская** ремонт устаҳонаси.

РЕМОНТН/ЫЙ II, -ая, -ое 1 *с.-х.* болалайдиган, болалатиш учун боқиладиган (чорва моллари); ~ая **мамка** болалайдиган (урғочи) ҳайвон; 2 *воен. уст.* ремонт (тўлдириш) иши билан шуғуланадиган, ремонт (тўлдириш)...; ~ая **комиссия** ремонт (тўлдириш) комиссияси.

РЕНЕГАТ *м книжн.* хоин, муртад, ренегат (ўз маслаҳидан қайтган одам).

РЕНЕГАТКА *ж см. ренегат.*

РЕНЕГАТСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* хоинларча, хоинона; муртадларча, ренегатларча; ~ **поступок** хоинларча (муртадларча, хоинона) хатти-ҳаракат.

РЕНЕГАТСТВО *с книжн.* хоинлик, муртадлик, ренегатлик.

РЕНЕССАНС *м то же, что эпоха Возрождения.*

РЕНОМЕ *с нескл.* шуҳрат, ном, донг.

РЕНТА *ж* рента (капиталистик жамиятда: 1 *эк.* капитал, мулк ёки ердан уларнинг эгаларига меҳнатсиз келадиган даромад; **земельная** ~ ер рентаси; 2 *фин.* заём олган кишига доний даромад келтирадиган давлат заёми; **государственная** ~ давлат рентаси).

РЕНТАБЕЛЬНОСТЬ *ж* рентабеллик, фойдалилик, ўз харажатини ўзи кўтаришлик (қоплашлик); ~ **предприятия** корхонанинг рентабеллиги.

РЕНТАБЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна рентабель, ўз харажатини ўзи кўтарадиган, зиён келтирмайдиган, фойдали, даромадли; ~ое **хозяйство** рентабель (даромадли) хўжалик.

РЕНТГЕН *м I* рентген, рентген нурлари; 2 рентген аппарати; 3 рентген нурида (аппаратида) кўриш, рентгенга солиш; **направить больного на** ~ беморни рентген нурида

(аппаратида) кўриш учун юбормоқ; 4 рентген (нурланиш ўлчов бирлиги).

РЕНТГЕНОВ: ~ы **лучи** рентген нурлари.

РЕНТГЕНОВСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое рентгенга оид; рентген...; ~й **снимок** рентген сурати (рентген аппаратида олинган сурат); ~й **кабинет** рентген кабинети; ~е **лучи** рентген нурлари.

РЕНТГЕНОГРАММА *ж* рентгенограмма (рентген аппаратида олинган сурат).

РЕНТГЕНОГРАФИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое рентгенографик (рентгенография йўли билан қилинадиган); ~ое **исследование** рентгенографик текшириш.

РЕНТГЕНОГРАФИЯ *ж* рентгенография (одам ва нарсаларнинг ички тузилишини рентген аппаратида суратга олиш).

РЕНТГЕНОДИАГНОСТИКА *ж* рентгенодиагностика (организмнинг касалланган жойларини рентген нурлари воситасида аниқлаш).

РЕНТГЕНОЛОГ *м* рентгенолог (рентгенология, рентгенология мутахассиси).

РЕНТГЕНОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое рентгенологияга оид; рентгенологик.

РЕНТГЕНОЛОГИЯ *ж* рентгенология (рентген нурлари ва улardan фойдаланиш ҳақидаги таълимот).

РЕНТГЕНОСКОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое рентгеноскопик (рентген нурлари ёрдам билан кўришга, текширишга оид); ~ **метод** рентгеноскопик метод.

РЕНТГЕНОСКОПИЯ *ж* рентгеноскопия (рентген нурлари ёрдами билан кўриш, текшириш).

РЕНТГЕНТЕРАПИЯ *ж* рентгенотерапия (рентген нурлари билан даволаш).

РЕНТНЫЙ, -ая, -ое *спец.* рентага (текин даромадга) оид, рентадан келадиган (олинадиган); ~ **доход** рентадан келадиган (текин) даромад.

РЕОРГАНИЗАЦИОННЫЙ, -ая, -ое қайта (ёки янгича) тузишга оид; қайтадан (ёки янгидан) ташкил этиш (тузиш)...; ~ **период сельского хозяйства** қишлоқ хўжалигини қайта (ёки янгича) ташкил қилиш даври.

РЕОРГАНИЗАЦИЯ *ж* қайта (дан) ташкил этиш, янгидан (янгича) тузиш; ~ **производства** ишлаб чиқаришини янгича (ёки қайта) ташкил қилиш.

РЕОРГАНИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов. и несов. что* қайта (дан) ташкил этмоқ, янгидан (янгича) тузмоқ; ~ **работу** ишни қайта (ёки янгича) ташкил этмоқ.

РЕОРГАНИЗОВАТЬСЯ, -зуются 1 *сов. и несов.* қайта (ёки янгича) ташкил этилмоқ, қайтадан (ёки янгидан) тузилмоқ; 2 *несов. страд. от реорганизовать.*

РЕОСТАТ *м* реостат (ток кучини ва унинг кучланишини ростлаб, тартибга солиб турадиган аппарат).

РЕПА/А *ж* шолғом; **посадить** ~у шолғом эмкоқ; **кормовая** ~а молга бериладиган (хашаки) шолғом; ♦ **дешевле пареной** ~ы *разг.* сувтекин, жуда арзон; **проще пареной** ~ы *разг.* жуда осон.

РЕПАРАЦИИ *ж* (ед. **репарация** *ж*) репарация (урушда кўрилган зарарларни қоплаш учун енгилган ва уруш чиққишига сабаб бўлган давлат томонидан енгилган давлатга тўланадиган товои).

РЕПАРАЦИОННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое репарацияга оид; репарацион; репарация...; ~е **платежи** репарацион тўловлар, репарация тўловлари.

РЕПАТРИАНТ *м* репатриант (репатриация муносабати билан ватанга қайтган, қайтаётган киши).

РЕПАТРИАНТКА *ж см. репатриант.*

РЕПАТРИАЦИЯ *ж* репатриация (асирлар, қочоқлар ва кўчирма бўлганларни ўз ватанига қайтариш).

РЕПАТРИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* репатриация қилмоқ, ўз ватанига қайтармоқ.

РЕПАТРИРОВАТЬСЯ 1 *сов. и несов.* репатриация бўлмоқ, ўз ватанига қайтмоқ; 2 *несов. страд. от репатриировать.*

РЕПЕЙ *м, р.* -лья, *жн.* -пый, *р.* -пьев *разг. то же, что репейник.*

РЕПЕЙНИК *м* чакамуг, аломатчой, сариқчой.

РЕПЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое чакамуг (аломатчой, сариқчой) га оид; чакамуг (аломатчой, сариқчой)...; ~ые **семена** ча-

камуг уруглари; ~ **оё** **масло** чакамуг мойи (чакамуг уругидан олинган мой).

РЕПЕРТУАР *м* репертуар (бирор бадний коллектив ёки алоҳида актёр томонидан ижро этиладиган пьесалар, музика асарлари ва бошқа асарлар мажмуи); **нóвый** ~ **театра** театрнинг янги репертуари; ~ **ансамбля народных инструментов** халқ чолгу асбоблари ансамблининг репертуари; ~ **молодого певца** ёш ашулачининг репертуари.

РЕПЕРТУАРНЫЙ, -ая, -оё репертуарга оид; репертуар...; ~ **план репертуар** плани.

РЕПЕТИРОВАТЬ *несов.* 1 (*сов.* **отрепетировать**, **пропетировать** и **срепетировать**) **что** репетиция қилмоқ, машқ қилмоқ, тайёрламоқ, ўрганмоқ; ~ **новую роль** янги ролни репетиция қилмоқ (тайёрламоқ); ~ **пьесе** пьесани репетиция қилмоқ; 2 **кого** ўргатмоқ, ўқитмоқ, ўрганишга ёрдамлашмоқ; ~ **ученика** ўқувчига машқ қилдирмоқ (ўргатмоқ).

РЕПЕТИТОР *м* репетитор (дарсдан, предметдан ўхувчига уйда ёрдам кўрсатувчи ўқитувчи).

РЕПЕТИТОРСКИЙ, -ая, -оё репетитор ва репетиторликка оид; репетитор (лик)...; ~ **ая работа** репетиторлик иши.

РЕПЕТИТОРСТВО *с* репетиторлик; **заниматься** ~ *м* репетиторлик қилмоқ.

РЕПЕТИТОРСТВОВАТЬ *несов.* репетиторлик қилмоқ, репетитор бўлиб ишламоқ.

РЕПЕТИЦИОННЫЙ, -ая, -оё репетицияга оид; репетиция...; ~ **период** репетиция даври; ~ **зал** репетиция зали.

РЕПЕТИЦИ/Я *ж* 1 репетиция, тайёргарлик (бирор нарсани омма олдида ижро этиш олдида машқ қилиш, ўрганиш, тайёргарлик кўриш); ~ **проводить** ~ *ю* репетиция ўтказмоқ; **генеральная** ~ *я* энг охирги репетиция; 2 *уст.* репетиция (соатнинг жарангловчи механизми ва унинг жаранглаши).

РЕПИЦА *ж* думғаза (дум ўсимтаси).

РЕПЛИК/А *ж* 1 жавоб, эътироз, луқма; **подать** ~ *у* гап (луқма) ташламоқ; **κόлка** ~ *а* пичинг, аччиқ эътироз; 2 луқма ташлаш, гап қистириш; ~ **и с мест** (ўтирган) жойидан луқма ташлаш; 3 *юр.* эътироз, реплика (суд процессида бирор томоннинг эътирози); 4 *театр.* реплика (артистнинг бошқа артист гапиришидан олдин айтган охирги сўзи).

РЕПН/ЫЙ, -ая, -оё шолғомга оид; шолғом...; ~ **оё сёма** шолғом уруги.

РЕПНЯК *м* шолғом барглари.

РЕПОВЫЙ, -ая, -оё шолғомдан қиянган, шолғом солинган; ~ **отвар** шолғом қайнатмаси, шолғом шўрва.

РЕПОЛОВ *м* тоғумчуқ, нашаўр.

РЕПОРТАЖ *м* репортаж (матбуот, радио ёки телевидение орқали бериладиган маҳаллий ахборот, маҳаллий мухбир хабарлари); ~ **по радио о футбольном матче** футбол мусобақаси ҳақида радио орқали берилган репортаж.

РЕПОРТЕР *м* репортёр, маҳаллий мухбир (маҳаллий ҳаётдан хабарлар ёзиб турувчи мухбир); ~ **газёты** газета репортёри.

РЕПОРТЕРСКИЙ, -ая, -оё репортёрга ва репортёрликка оид; репортёр (лик)...; ~ **ая работа** репортёрлик иши.

РЕПОРТЕРСТВО *с* репортёрлик (маҳаллий мухбирнинг касби).

РЕПОРТЕРСТВОВАТЬ *несов.* репортёрлик қилмоқ.

РЕПРЕССИВНЫЙ, -ая, -оё; -**вен**, -**вна** *офиц.* репрессияга оид; репрессив, жазо...; **казо тарикасида** (жазолаш учун) қўлланиладиган; ~ **е мэры** жазо чоралари.

РЕПРЕССИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* **кого-что** *офиц.* репрессия қилмоқ, жазоламоқ.

РЕПРЕССИЯ *ж* *офиц.* репрессия, жазо, жазо чораси; **подвёргнуть** ~ *м* жазоламоқ, репрессия қилмоқ.

РЕПРИЗА *ж* реприза (1 музика асари бўлимларидан бирининг такрорланиши; 2 цирк ва эстрадада: масхарабоз ёки артист ижро этадиган қисқа ҳазил номер).

РЕПРОДУКТИВНЫЙ, -ая, -оё *психол.* эсда қолган нарсани тасвирлашга (тиклашга) оид; репродуктив, репродукция...; ~ **й процесс** репродуктив процесс; ~ **е упражнёния** **по русскому языку** рус тилидан репродуктив машқлар.

РЕПРОДУКТОР *м* репродуктор, радиокарнай.

РЕПРОДУКЦИОННЫЙ, -ая, -оё *спец.* репродукцион, репродукциялар тайёрлайдиган, расмлардан нусха кўчириб кўпайтирадиган.

РЕПРОДУКЦИЯ *ж* *спец.* репродукция (1 фотография, қлише ва шу кабилар ёрдамида суратлардан нусха олиб кўпайтириш; 2 босма йўл билан олинган сурат; 3 эсда қолган нарсани тасвирлаш; тиклаш; 4 *биол.* уриш).

РЕПРОДУЦИРОВАНИЕ *с* *спец.* репродукция қилиш, суратлардан нусха олиб кўпайтириш.

РЕПРОДУЦИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *спец.* 1 репродукция қилмоқ, суратлардан нусха олиб кўпайтирмоқ; 2 эсда қолган нарсани тасвирламоқ (тикламоқ).

РЕПС *м* репс (пишиқ чивик газлама).

РЕПСОВ/ЫЙ, -ая, -оё репсга оид; репс...; репсдан қилинган; ~ **ая лёнта** репсдан қилинган лента.

РЕПТИЛИЯ *ж* 1 *зоол.* рептилия (судралиб ёки ўрмалаб юрадиган ҳайвон); 2 *перен.* сотқин, лаганбардор журналист.

РЕПТИЛЬН/ЫЙ, -ая, -оё; -**лен**, -**льна** сотқин, лаганбардор; ~ **ая пресса** сотқин матбуот; ~ **ая газёта** лаганбардор газета.

РЕПУТАЦИЯ *ж* репутация, обрў, эътибор, шуҳрат, доғ, ном; **незапятнанная** ~ доғ тушмаган ном.

РЕПЧАТЫЙ, -ая, -оё шолғом шаклидаги, шолғомсимон думалоқ; ~ **лук** шолғомсимон думалоқ пиёз, бошпиёз.

РЕСКРИПТ *м* рескрипт, муборакнома, ёрлик, ҳумоюн-нома (подшоҳнинг бирор мансабдорга ташакур билдириб ёки уни мукофотлашни билдириб ёзган хати).

РЕСНИТЧАТЫ/И, -ая, -оё *биол.* майда (нозик) тукли; ~ **е клётки** майда тукли ҳужайралар.

РЕСНИЦЫ *мн.* (*ед.* **ресница** *ж*) киприк, мужгон; **длинные** ~ узун киприklar.

РЕСНИЧКИ *мн., р.* -**чек** 1 *уменьш.-ласк.* **от ресницы**; 2 *биол.* тук (ҳайвон ва ўсимлик ҳужайраларидаги ингичка нозик тук).

РЕСНИЧНЫ/И, -ая, -оё 1 *прил.* **от ресницы** киприкка оид; киприк, мужгон...; 2 *биол.* **то же, что реснитчатый**; ~ **е чёрвы** майда тукли чувалчанглар.

РЕСПЕКТАБЕЛЬНОСТЬ *ж* басавлатлик, савлатлилик, салобатлилик; ҳурматлилик, ҳурматга сазоворлик.

РЕСПЕКТАБЕЛЬНЫЙ, -ая, -оё; -**лен**, -**льна** басавлат, савлатли, салобатли; ҳурматли; ~ **вид** салобатли қиёфа.

РЕСПИРАТОР *м* респиратор (нафас олиш, кўриш ва эшитиш аъзоларини заҳарли газ ва чангдан сақлайдиган асбоб).

РЕСПИРАТОРН/ЫЙ, -ая, -оё 1 респираторга оид; респиратор...; ~ **ая трубка** респиратор трубкаси; 2 нафас олишга оид, нафас олиш билан боғлиқ бўлган; ~ **оё заболёвание** нафас йўллари касаллиги.

РЕСПУБЛИКА *ж* республика, жумҳурият; **социалистическая** ~ социалистик республика; **буржуазная** ~ буржуа республикаси.

РЕСПУБЛИКАНЕЦ *м, р.* -**нца** 1 республикачи, республика тарафдори; 2 буржуа республикачилар партиясининг аъзоси.

РЕСПУБЛИКАНКА *ж, р. мн.* -**нок см.** **республиканец.**

РЕСПУБЛИКАНСКИЙ, -ая, -оё республикага (жумҳуриятга) оид; республика (жумҳурият)...; ~ **ая форма правления** республика идора формаси; идора қилишнинг республика формаси; ~ **ие министерства** республика министрликлари.

РЕССОРА *ж* рессор, рессора; **автомобильная** ~ автомобиль рессори.

РЕССОРН/ЫЙ, -ая, -оё рессорли, рессор...; рессорбон; ~ **оё производство** рессорлар ишлаб чиқариш; ~ **ый экипаж** рессорли экипаж (арава); ~ **ая сталь** рессорбон пўлат.

РЕСТАВРАТОР *м* реставратор (1 санъат ёдгорликларини тикловчи мутахассис; **учёный** ~ реставратор олим; 2 *полит.* илгариги, афдарилган сиёсий тузумни тикловчи ёки тиклаш тарафдори).

РЕСТАВРАТОРСКИЙ, -ая, -оё *полит.* реставрация қилишга (эски тузумни қайта тиклашга) қаратилган; ~ **е попытки реакционеров** реакционерларнинг эски тузумни тиклашга қаратилган уринишлари.

РЕСТАВРАТОРСТВО с реставраторлик, реставрация (2) қилиш билан шугулланиш.

РЕСТАВРАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое реставрация қиладиган, қайта тиклайдиган, реставрация (тиклаш)...; ~е раб-**оты** реставрация (қайта тиклаш) ишлари; ~е мастерские реставрация (таъмир) қилиш устахоналари.

РЕСТАВРАЦИЯ ж реставрация, реставрация қилиш (1 эскириб ёки вайрон бўлиб кетган санъат ёдгорликларини асл ҳолига келтириш, қайта тиклаш; таъмир; ~ **минарета** минорани реставрация қилиш; миноранинг тикланиши; 2 **полит.** илгариги, ағдарилган сиёсий тузумни қайта тиклаш).

РЕСТАВРИРОВАТЬ сов. и несов. что 1 (сов. отреставрировать) реставрация қилмоқ, қайта тикламоқ, асл ҳолига келтирмоқ; ~ **культуру** ҳайкални реставрация қилмоқ (асл ҳолига келтирмоқ); 2 **полит.** (эски сиёсий тузумни) реставрация қилмоқ, қайта тикламоқ.

РЕСТОРАН м ресторан; **вагон** ~ вагон-ресторан; **обедать** в ~е ресторанда овқатланмоқ.

РЕСТОРАННЫЙ, -ая, -ое ресторанта оид; ресторан...; ~ **обед** ресторан овқати (обеди).

РЕСТОРАТОР м ресторанти, ресторан эгаси (ёки бош-қарувчиси).

РЕСУРС м 1 **мн.** ~ы ресурс, запас, қўр, манба, бойлик; ~ы **природного газа** табиий газ ресурслари (бойликлари); **производственные** ~ы ишлаб чиқариш ресурслари; 2 **книжн.** восита, чора, илож, имконият.

РЕТИВОЕ с, р. -ого нар.-поэт. юрак; **взыграло** ~ юраги ўйнаб кетди.

РЕТИВЬ ж серғайратлик, серҳаракатлик, астойдиллик, жонбозлик, тиришқоқлик, жонкуярлик.

РЕТИВЫЙ, -ая, -ое разг. 1 серғайрат, серҳаракат, астойдил, жонбоз, тиришқоқ, жонкуяр; ~**работник** жонкуяр (тиришқоқ) ходим; 2 **жўшқин**, оташин (юрак ҳақида).

РЕТИРОВА/ТЬСЯ, -рўюсь, -рўешься сов. и несов. 1 **уст.** чекинмоқ, қочмоқ, қочиб қолмоқ; жуфтани ростламоқ; яширинмоқ, яшириниб олмоқ; **он незаметно** ~лся у секин (билдирмасдан) қочиб кетди; 2 **разг.** кетмоқ, кетиб қолмоқ; бирор томонга қараб юрмоқ.

РЕТОРТА ж реторта (лабораторияларда ишлатиладиган бўғзи узун ва бир томонга қайрилган идиш).

РЕТОРТНЫЙ, -ая, -ое ретортага оид; реторта...

РЕТРАНСЛИРОВАТЬ сов. и несов. что радио ретрансляция қилмоқ, олиб эшиттирмоқ.

РЕТРАНСЛЯТОР м ретранслятор (ретрансляция учун оралиқ пункт бўлиб хизмат қиладиган аппарат ёки иншоот).

РЕТРАНСЛЯЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое радио ретрансляцияга оид; ретрансляцион, ретрансляция қиладиган, олиб эшиттирадиган, ретрансляция...; ~ая **радиостанция** ретрансляция радиостанцияси.

РЕТРАНСЛЯЦИЯ ж радио ретрансляция (радио ёки телевизион программани оралиқ пункт орқали қабул қилиш ва эшиттириш).

РЕТРОГРАД м **книжн.** ретроград, жаҳолатпараст, тескаричи, тараққийёт душмани, реакционер.

РЕТРОГРАДКА ж, р. **мн.** -док см. ретроград.

РЕТРОГРАДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна **книжн.** ўта қоқоқ, жаҳолатпараст, тескаричи, реакцион; ~**ое убеждение** қоқоқ (реакцион) эътиқод.

РЕТРОГРАДСТВО с **книжн.** жаҳолатпарастлик, тескаричилик, реакционлик. ўта қоқоқлик.

РЕТРОСПЕКТИВНОСТЬ ж **книжн.** ретроспективлик, ўтмишга қаратилганлик.

РЕТРОСПЕКТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна **книжн.** ретроспектив, ўтмишга қаратилган, ўтмишга назар солиб қилинган; ўтмишни ҳисобга олган ҳолда қилинадиган; ~ **взгляд** ретроспектив қараш; ўтмишга назар ташлаш; ўтмиш нуктан назаридан қараш.

РЕТРОСПЕКЦИЯ ж **книжн.** ўтмишга мурожаат, ўтмишга назар ташлаш.

РЕТУШЕВКА ж ретушлаш, тушь бериш, ретушь (тушь бериб негатив ёки суратнинг кам-қўстини тўғрилаш, тузатиш)

РЕТУШЕР м ретушчи, ретушь қилувчи.

РЕТУШИРОВАНИЕ с ретушлаш, ретушь қилиш.

РЕТУШИРОВАТЬ сов. и несов. (сов. отретушировать) что ретушламоқ, ретушь қилмоқ.

РЕТУШЬ ж ретушь; ретушлаш (тушь, бўёқ, қалам кабилар билан негатив ёки суратнинг кам-қўстини тўғрилаш, тузатиш, яхшилаш).

РЕФЕРАТ м реферат (китоб, мақола ва бошқалар мазмунининг қисқача баёни, шунингдек бирор тема ёки асар юзасидан ёзилган қисқача илмий доклад).

РЕФЕРАТИВНЫЙ, -ая, -ое рефератив, реферат тариқасидаги; ~ **журнал** рефератив журнал.

РЕФЕРАТНЫЙ, -ая, -ое рефератга оид; реферат...

РЕФЕРЕНДУМ м референдум (муҳим давлат масаласини ҳал қилиш учун у тўғрида умумхалқ фикрини олиш, яъни овозга қўйиш).

РЕФЕРЕНТ м референт (1 реферат ёзадиган киши; 2 маълум масалалар бўйича доклад қиладиган ёки маслаҳат берадиган мансабдор шахс).

РЕФЕРИ м **нескл.** рефери (спорт мусобақаларида бош судья).

РЕФЕРИРОВАТЬ I сов. и несов. что **книжн.** рефератга айлантирмоқ, реферат тузмоқ; реферат ёзмоқ; ~ **статья** мақоладан реферат тузмоқ.

РЕФЕРИРОВАТЬ II несов. спорт. спорт мусобақаларида судьялик қилмоқ.

РЕФЛЕКС м рефлекс (1 **физиол.** тирик организмнинг ташқи таъсирга жавобан беихтиёр кўрсатадиган реакцияси); **условный** ~ шартли рефлекс; **безусловный** ~ шартсиз рефлекс (туғма рефлекс); 2 **книжн.** бошқа бир ҳодисани таъсирини, оқибати, акси, акс эттиши).

РЕФЛЕКСИЯ ж **книжн.** ўз руҳий ҳолати ҳақида ўйлаш, хаёл суриш, фикр юргизиш, уни таҳлил қилишга мойиллик.

РЕФЛЕКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна **книжн.** рефлексив, беихтиёр, ғайрихитийрий (рефлекс туфайли рўй берадиган); ~**ое движение** рефлексив ҳаракат, беихтиёр ҳаракат.

РЕФЛЕКТОР м 1 рефлектор (ботиқ кўзгули телескоп); 2 рефлектор, нурқайтаргич (ёруғликни тўплаб қайтарадиган ботиқ кўзгусимон асбоб); 3 электриситгич, рефлектор (электр лампа ва нурқайтаргичдан иборат хонани иситадиган аппарат).

РЕФЛЕКТОРН/ЫЙ, -ая, -ое рефлектор..., рефлекторли; ~**ое зеркало** рефлектор кўзгуси.

РЕФЛЕКТОРН/ЫЙ, -ая, -ое физиол. рефлексив, беихтиёр, ғайрихитийрий (рефлекс туфайли рўй берадиган); ~**ая реакция** ғайрихитийрий реакция, рефлексив реакция.

РЕФОРМА ж реформа, ислоҳот; ислоҳ қилиш; **земельно-водная** ~ ер-сув ислоҳоти; ~ **правописания** имлони ислоҳ қилиш.

РЕФОРМАТОР м реформатор, ислоҳчи, ислоҳотчи, ислоҳ қилувчи, реформа (ислоҳот) ўтказувчи.

РЕФОРМАТОРСКИЙ, -ая, -ое реформа ва реформаторга оид; реформа..., реформаторлик (ислоҳотчилик)..., реформа (ислоҳ) қилишга қаратилган; ~ **путь** реформа (ислоҳот) йўли; реформаторлик (ислоҳотчилик) йўли.

РЕФОРМАТСК/ИЙ, -ая, -ое I **ист.** реформация даврига оид; реформация...; ~**ие войны** реформация давридаги урушлар; 2 реформацияга (протестантликка ёки протестантларга) оид; протестантлик...; ~**ая церковь** протестантликка (протестантларга) мансуб черков (ёки бутхона).

РЕФОРМАЦИЯ ж **ист.** реформация (16-асрда Ғарбий Европада католик черковига ва папа ҳокимиятига қарши олиб борилган диний формадаги ижтимоий-сиёсий ҳаракат).

РЕФОРМИЗМ м реформизм (ишчилар ҳаракатида марксизмга ёт бўлган, капитализмга қарши синфий революцион кураш ўрнига буржуазия билан келишиб, айрим реформалар ўтказиш сиёсатига амал қиладиган оппортунистик оқим).

РЕФОРМИРОВАНИЕ с реформа (ислоҳ) қилиш, ўзгартириш; ~ **народного образования** халқ маорифини ислоҳ қилиш.

РЕФОРМИРОВАТЬ сов. и несов. что реформа (ислоҳ)

қилмоқ, ўзгартирмоқ; ~ правописа́ние имлони ислоҳ қилмоқ.

РЕФОРМИРОВАТЬСЯ -руетса 1 *сов.* и *несов.* реформа (ислоҳ) бўлмақ, ўзгармоқ; реформа (ислоҳ) қилинмоқ, ўзгартирилмоқ; 2 *несов. страд. от реформировать.*

РЕФОРМИСТ м реформист, реформизм тарафдори.

РЕФОРМИСТКА ж, р. мн. -ток см. реформист.

РЕФОРМИСТСҚ/ИЙ, -ая, -ое реформистга ва реформизмга оид; реформистик, реформист..., реформизм...; реформизм руҳидаги; ~ая программа реформистик программа, реформизм руҳидаги программа.

РЕФРАКТОР м рефрактор (объективга линза ўрнатилган телескоп).

РЕФРАКТОРНЫЙ, -ая, -ое рефракторга оид; рефрактор...

РЕФРАКЦИОННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое физ., астр. рефракцияга оид; рефракцион; ~е поправки рефракцион тузатишлар.

РЕФРАКЦИЯ ж физ., астр. рефракция (ҳавода ёруғлик нурларининг синиши, товуш тебранишлари йўналишининг ўзгариши).

РЕФРЕН м 1 лит. рефрен, нақарот; 2 муз. нақарот.

РЕФРИЖЕРАТОР м 1 рефрижератор, совитгич (холодильникларнинг паст температура ҳосил қилувчи қисми); 2 музхонали ёки рефрижераторли кема, вагон ёки автомобиль; парохóд ~ рефрижератор(ли) пароход.

РЕФРИЖЕРАТОРНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое рефрижераторга оид; рефрижератор...; музхонали, рефрижераторли; ~ая установка рефрижератор қурилмаси; ~ое судно рефрижераторли кема.

РЕХНУТЬСЯ, -нўс, -нёшса *сов. прост.* жинни бўлмақ, ақдан озмоқ, савдон (телба) бўлиб қолмоқ.

РЕЦЕНЗЕНТ м рецензент, тақризчи; рецензия (тақриз) ёзувчи.

РЕЦЕНЗЕНТСҚ/ИЙ, -ая, -ое рецензияга (тақризга) оид; рецензентлик (тақризчилик)...; ~ая деятельность тақризчилик (рецензентлик) фаолияти.

РЕЦЕНЗИРОВАНИЕ с рецензия қилиш, тақриз қилиш, рецензия (тақриз) ёзиш; ~ книги китобга тақриз (рецензия) ёзиш, китобни тақриз қилиш.

РЕЦЕНЗИРОВАТЬ *несов.* (*сов. прорецензировать*) что рецензия (тақриз) қилмоқ, тақриз (рецензия) ёзмоқ; ~ роман романга тақриз ёзмоқ, романи рецензия қилмоқ.

РЕЦЕНЗИЯ ж рецензия, тақриз; ~ на книгу китобга ёзилган тақриз; написа́ть ~ю рецензия (тақриз) ёзмоқ.

РЕЦЕПТ м 1 рецепт (врач ёзиб берадиган дори қоғози); выпи́сать ~ на миксту́ру суюқ дориға рецепт ёзмоқ; 2 рецепт, тайёрлаш усули; ~ пирога пиро́г (сомса) тайёрлаш усули; 3 *перен. разг.* усул, йўл, андаза, қолип; в э́том деле нет гото́вых ~ов бу ишни қилиш учун тайёр андазалар йўқ.

РЕЦЕПТНЫЙ, -ая, -ое рецептга оид; рецепт...; ~ бланк рецепт бланкаси.

РЕЦЕПТУРА ж рецептура (дориларнинг таркиби, уларни тайёрлаш усули тўғрисидаги қондалар мажмуи; ~ лека́рств дориларнинг рецептураси; ~ изгото́вления духо́в атирлар тайёрлаш (ишлаб чиқариш) рецептураси.

РЕЦЕПТУРНЫЙ, -ая, -ое рецептурага оид; рецептура...; ~ справочник рецептура маълумотномаси (китоби).

РЕЦИДИВ м книжн. рецидив (1 касалнинг қайтала ниши, кўзиши; 2 юр. жиноятнинг такрорланиши).

РЕЦИДИВИСТ м рецидивист, кўп марта жиноят қилган киши, ашаддий жиноятчи.

РЕЦИДИВИСТКА ж, р. мн. -ток см. рецидивист.

РЕЧЕВОЙ, -ая, -бе нутққа (сўзлашга) оид; нутқ (сўз)...; нутқий; ~ аппара́т нутқ аппарати, сўзлаш органлари.

РЕЧЕНИЕ с книжн. ибора, матал («оз бўлса ҳам, саз бўлсин» каби турғун ибора); старинное ~ қадимги ибора, қадимги бир гап (матал).

РЕЧЕНЬКА ж, р. мн. -нек ласк. от река́ нар.-поэт. кичкинага дарё, дарёча.

РЕЧИСТОСТЬ ж разг. гапдонлик, нотиқлик, маҳмадоналик; он отлича́ется ~ю у жу́да гапдон.

РЕЧИСТЫЙ, -ая, -ое разг. гапдон, нотиқ, маҳмадона; ~ па́рень гапдон йигит.

РЕЧИТАТИВ м речитатив (баъзи вокаль-музика асарларининг куй, оҳанг билан айтиладиган сўзлари); чита́ть ~ом оҳанг (куй) билан ўқимоқ; говори́ть ~ом оҳанг (қироат) билан гапирмоқ.

РЕЧИТАТИВНЫЙ, -ая, -ое речитатив, куйлаб (оҳанг билан) ўқиладиган ёки айтиладиган.

РЕЧКА ж, р. мн. -чек кичикроқ дарё, дарёча.

РЕЧНИК м дарёчи (дарё транспорти ходими).

РЕЧНО/ОЙ, -ая, -бе 1 дарёга оид; дарё..., дарёда бўладиган; ~ая вода дарё суви; ~бй песо́к дарё қуми; ~ая ры́ба дарё балиги; 2 дарёда сузишга мўлжалланган, дарёда ишлаш билан боғлиқ бўлган, дарё...; ~бй транспорт дарё транспорти; ~бе учи́лище дарёчилар ўқув юрти.

РЕЧОНКА ж, р. мн. -нок унич. от река́ и речка́ разг. кичкина дарё, анҳор, сой.

РЕЧУШКА ж, р. мн. -шек уменыш.-ласк. от река́ разг. кичкина дарё, дарёча, сой, анҳор.

РЕЧЬ ж, мн. ре́чи, р. -ёй 1 сўзлаш (гапириш) қобилияти, нутқ, тил; органы́ ре́чи нутқ (сўзлаш) органлари; владе́ть ~ю сўзлаша олиш, гапира олиш; отчётливая ~ аниқ-равшан гапириш; дар ре́чи 1) сўзлаш (гапириш) қобилияти; 2) гапга усталик, нотиқлик; 2 тил (нутқ) услуби; разговорная ~ сўзлашув тили; у́стная и пи́сьменная ~ оғзаки ва ёзма нутқ; 3 гап, сўз, суҳбат; ~ шла о вас гап (суҳбат) сиз(нинг) ҳақингизда кетаётган эди; об э́том и ре́чи не было бу ҳақда бирор сўз айтилгани йўқ; слы́шная мно́гоязы́чная ~ турли тилдаги гап-сўзлар (суҳбатлар) эшитилляпти; 4 (халқ олдига сўзланадиган) нутқ, сўз; поздравительная ~ табрик (қутлов) сўзи; ♦ о чём ~! разг. бу ҳақда шубҳа бўлиши мумкин эмас!, ўз-ўзидан тушунарли; ко́свенная ~ грам. ўзлаштирама гап; пряма́я ~ грам. кўчирма гап; ча́сти ре́чи грам. сўз туркумлари.

РЕШАТЬ *несов. см. решить.*

РЕШАТЬСЯ *несов.* 1 см. решиться; 2 *страд. от решать.*

РЕШАЮЩИЙ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от решать; 2 в знач.*

прил. ҳал қилувчи, асосий, энг муҳим; ~ий мо́мент ҳал қилувчи момент, энг муҳим пайт; ~ее сло́во ҳал қилувчи сўз; ♦ ~ий го́лос ҳақиқий овоз, сайлаш ҳуқуқи (сайловда).

РЕШЕНИ/Е с 1 *по гл. решить* 1—4 и *решать*; ~е за́дачи потре́бовало мно́го вре́мени масалани ечиш учун кўп вақт керак бўлди; 2 қарор; ҳукми; ~е собра́ния мажлисининг қарори; ~е суда́ суд ҳукми; 3 хулоса, фикр, қарор, тўхтам; *приятй* к оконча́тельно ~ю узил-кесил хулосага келмоқ; 4 ечим, ечилиш, жавоб; ~е ре́буса ребуснинг ечилиши (жавоби).

РЕШЕННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 *прич. от решить; 2 в знач. прил.* ҳал бўлган, ҳал этилган; де́ло ~ое ҳал бўлган масала.

РЕШЕТИНА ж спец. решетина (панжара ёки решётка қилиш учун ишлатиладиган энсиз, узун ёғоч, тахтача ва ш. к.).

РЕШЕТКА ж, р. мн. -ток 1 панжара; садо́вая ~а боғ панжараси; желе́зная ~а темир панжара; 2 решётка (кўпинча темир чивикларни бир-бирини кесиб ўтган ҳолда бириктириш йўли билан ясалган тўсиқ); *око́нная* ~а дераза решёткаси; 3 ўтхона панжараси (ўтхонанинڭ кўмир, ўтин каби қаттиқ ёқилғилар ёқиладиган қисми); 4 *разг.* танга-чаканинڭ орқа (тескар) томони; ♦ за ~у посади́ть қамаб қўймоқ, қамоқхонага тиқмоқ; *оказаться* за ~ой қамоқхонага тушмоқ, қамалмақ.

РЕШЕТНИК 1 м 1 панжарасоз, решёткасоз, решёткачи (панжара ёки решётка ясаيدган уста); 2 галвирсоз, галвирчи (галвир, элак ясовчи уста).

РЕШЕТНИК II м *собир. спец.* (том ёпишда) обрешёткага ишлатиладиган материал.

РЕШЕТНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от решето́* галвирга (элакка) оид; галвир (элак)...; ~обод галвир ёки элак қасқони (гардиши); 2 панжара ёки решёткалар билан тўзилган, панжараси ёки решёткаси бор; ~стан *комбайна* комбайнининг решёткали стани (ишчи қисми).

РЕШЕТО с, мн. решёта, р. -шёт галвир; решёта ве́ялки до́сноветчининг (шамол машинининг) галвирлари; ♦ *голова́ как ~б* разг. хотираси ёмон (паршонхотир) киши ҳақида; *чудеса́ в ~б* разг. гайритабиий (гайриводдий) нар-

са ҳақида; ~**бм** **воду носить** галвирда сув ташимоқ, бўлмагур иша уринмоқ, беҳуда меҳнат қилмоқ.

РЕШЁТЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 панжарасимон, решёткасимон, панжарага (решёткага) ўхшаган, панжара (решётка) шаклидаги; ~**ая** **ограда** панжара девор, панжара ўрнатилган девор; 2 панжарали, решёткали; ~**ое** **окно** панжарали (решёткали) дераза.

РЕШИМОСТЬ ж жасорат, журъат, қатъият; дадиллик, қатъийлик, астойдиллик.

РЕШИТЕЛЬНО 1 нареч. дадил, жасур, қатъий, қатъият билан, дадиллик (жасурлик) билан, жасуруна; тортинмай, иккинлаймай, тап тортмай; ~ **отказаться от поездки** сафардан (боришдан) қатъий воз кечмоқ; 2 нареч. бутунлай, мутлақо, асло, сира, ҳеч; **я ~ничего не понял** мен мутлақо ҳеч нарса тушунмадим, 3 **частьца усилит**, шубҳасиз, беистисно, истисносиз; тамоман, тамомла; **эта книга интересна ~ всем** бу китоб шубҳасиз ҳамма учун қизиқ (қизиқарли), бу китобга беистисно ҳамма қизиқади.

РЕШИТЕЛЬНОСТЬ ж қатъият, жасорат, журъат, қатъийлик, узил-кесиллик, кескинлик, дадиллик.

РЕШИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна 1 дадил, жасур, юракли, журъатли, довирак, мард, тап тортмас, иккинлаймайдиган; ~**й человек** дадил (тап тортмас) одам; 2 қатъий, узил-кесил, кескин; ~**е меры** кескин чоралар; ~**й отказ** узил-кесил рад қилиш (воз кечиш); 3 ҳал қилувчи, ҳал қиладиган, муҳим; ~**й момент** ҳал қилувчи пайт.

РЕШИТЬ сов. (несов. **решать**) 1 с неопр. хулосага келмоқ, қарор қилмоқ; **я решил туда не ехать** мен у ерга бормасликка қарор қилдим; 2 ҳал қилмоқ; бир ёқли қилмоқ; ~ **вопрос** масалани ҳал қилмоқ; ~ **проблему** проблемани ҳал қилмоқ; 3 **что и с неопр.** муайян бир фикрга (тўхтамага) келмоқ, қарор қилмоқ, аҳд қилмоқ; **решено созвать собрание** йиғилиш қилишга аҳд қилинди (қарор қилинди); 4 **что** ечмоқ, ҳисоблаб чиқармоқ; ~ **уравнение** тенгламани ечмоқ; 5 **прост.** маҳрум (бенасиб) қилмоқ; бермаслик; ~ **сна** уйқудан маҳрум қилмоқ, уйқу бермаслик; ♦ ~ **чью-л. судьбу** (или **участь**) бировнинг тақдирини (қисматини) ҳал қилмоқ; **решено и подписано разг. шутил.** узил-кесил ҳал (бир ёқли) қилинган; ~ **жизни** **прост.** ўлдирмоқ.

РЕШИТЬСЯ сов. (несов. **решаться**) 1 **на что и с неопр.** журъат (жасорат) этмоқ, ботинмоқ, қарор қилмоқ; **никто не ~лся уйти** кетишга ҳеч ким журъат қилолмади; **я ~лся ехать** мен жўнашга қарор қилдим; 2 ҳал бўлмоқ, бир ёқли бўлмоқ, ечилмоқ; **спор ~лся в нашу пользу** жапжал (баҳс) бизнинг фойдамызга ҳал бўлди; 3 **чего** **прост.** айрилмоқ, жудо бўлмоқ; маҳрум бўлмоқ; кечмоқ; **он ~лся сна и покоя** у уйқу ва ҳаловатдан маҳрум бўлди; ♦ ~**ться** **жизни** **прост.** жонидан (ҳаётдан) кечмоқ, ўлмоқ.

РЕШКА ж, р. мн. -шек **прост.** то же, **что** **решётка** 4.

РЕЭВАКУАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое реэвакуацияга оид; реэвакуация..., реэвакуацион; ~**ая комиссия** реэвакуация комиссияси.

РЕЭВАКУАЦИЯ ж реэвакуация, реэвакуация қилиш (кўчирилганларни яна ўз ерига қайтариш); ~ **завода** заводни реэвакуация қилиш (ўз жойига кўчириб келтириш); заводнинг реэвакуация қилиниши (ўз жойига кўчиб келиши).

РЕЭВАКУИРОВАТЬ сов. и несов. **кого-что** реэвакуация қилмоқ, эвакуация қилинганларни қайтармоқ (ўз еридан кўчирилганларни яна ўз ерига қайтармоқ).

РЕЭВАКУИРОВАТЬСЯ 1 сов. и несов. реэвакуация бўлмоқ, эвакуациядан (яна ўз жойига) қайтарилмоқ; 2 несов. **страд.** от **реэвакуировать**.

РЕЯ ж рея (кема мачталарида елкан боғланадиган кўндаланг ёғоч).

РЕЯНИЕ с 1 қанот қоқмай учиш (парвоз қилиш); ~ **кёршуна** калхатнинг қанот қоқмай учини; 2 ҳилпиллаш, ҳилпираб туриш; ~ **знамен** байроқларнинг ҳилпираб туриши.

РЕЯТЬ, реёт несов. **высок.** 1 қанот қоқмай учмоқ, парвоз қилмоқ; **орёл реёт в вышине** юксакликда бургут парвоз қилмоқда; 2 **перен.** ҳилпиламоқ, ҳилпиллаб (ҳилпираб) турмоқ; **реют знамена** байроқлар ҳилпираб турибди.

РЖА ж **уст.** и **обл.** занг; ~**ест** желёзо, **а** **лжа** — **дүшу** **посл.** занг темирни адо қилади. ёлгон эса — умрни.

РЖАВЕ/ТЬ, -еет несов. (сов. **заржавеет**) зангламоқ, занг босмоқ; желёзо ~**ет** темир занглайди.

РЖАВЛЕНИЕ с занг босиш; занг босганлик.

РЖАВОСТЬ ж занглаганлик, занг босганлик.

РЖАВЧИНА ж 1 занг; ~ **на металле** металлнинг занги, металлдаги занг; 2 ботқоқлик суви бетидаги қорамтир-қўнғирсимон пардалар; 3 занг касали, хиша касали.

РЖАВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 занглаган, занг босган; ~**ый гвоздь** занглаган миҳ; 2 занг тусидаги, қизғиш, қўнғир; ~**ая вода** занг тусидаги (қизғиш) сув.

РЖАНИЕ с 1 кишнаш; ~ **лошадёй** отларнинг кишнаши; 2 **прост.** қаҳқаҳа уриб (қаттиқ) кулиш.

РЖАНКА ж, р. мн. -нок ржанка (Америка, Ҳиндистон, Эрон, Австралия ва бошқа ерларда тарқалган, лоихўрақлар отрядига мансуб қуш).

РЖАН/ОЙ, -ая, -бе **прил.** от **рожь** жавдарга оид; жавдар (қора бугдой)... жавдардан (қора бугдойдан) қилинган, жавдари; ~**бй** **кблос** жавдар бошог; ~**ая** **мука** жавдари ун, қора бугдой уни.

РЖАТЬ, ржу, ржёт несов. 1 кишнамоқ; 2 **прост.** қаҳқаҳа уриб (қаттиқ) кулмоқ.

РИАЛ м риал (Эронда пул бирлиги).

РИГА ж бостирма (ўрилган галлани қуритиш ва янчиш учун қурилган бино).

РИГОРИЗМ м **книжн.** ригоризм (ахлоқий принципларга, қондаларга жуда ҳам қаттиқ амал қилиш, ёпишиб олиш).

РИГОРИСТ м **книжн.** ригорист, ригоризм мухлиси.

РИГОРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое **книжн.** ригористик, ригористларча; ~ **взгляд** на **жизнь** ҳаётга ригористик қараш.

РИГОРИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна **книжн.** ригоризмга мойил, ригоризмга берилган.

РИГОРИСТКА ж, р. мн. -ток **книжн. см.** **ригорист.**

РИДИКЮЛЬ ж **уст.** ридикюль (хотин-қизлар сумкачаси).

РИЗА ж риза (1 руҳонийларнинг ибодат вақтида киядиган либоси; 2 иконаларда юз ва қўлдан бошқа аъзони қоплаб турадиган зарҳал металл нақш); ♦ **до положення** **риз** (напиться, напоить) **разг.** ўзидан кетгунча (йиқилгунча) ничмоқ ёки ничирмоқ.

РИЗНИЦА ж **церк.** ризахона (ризалар ва черков анжомлари сақланадиган бино, омбор).

РИЗНИЧИЙ м, р. -его **церк.** ризахона мудирини (монастирда).

РИКОШЕТ м рикочет (отилган тош, ўқ кабиларнинг теккан жойидан қапчиб, сакраб, нари учиб кетиши); **пуля отскочила ~ом** нареч. ўқ рикочет бўлиб сакраб кетди.

РИКОШЕТН/ЫЙ, -ая, -ое қапчиб (бирор нарсага урилиб, сапчиб, сакраб) учиб кетадиган ёки тегадиган; ~**ая** **пуля** (бирор нарсага урилиб) қапчиб кетадиган (ёки қапчиб бориб тегадиган) ўқ.

РИКША м рикша (Жанубий ва Шарқий Осиё мамлакатларида: икки гилдиракли аравага кўшилиб, одам ва юк ташиндиган ҳаммол).

РИМЛЯНЕ мн. (ед. **римлянин** м, **римлянка** ж) римликлар (1 қадимги Рим давлатининг аҳолиси; 2 Рим шаҳрининг халқи).

РИМЛЯНИН м **см.** **римляне.**

РИМЛЯНКА ж, р. мн. -нок **см.** **римлянин.**

РИМСК/ИЙ, -ая, -ое Римга оид; Рим..., римдаги; ~**ий театр** Рим театри; ♦ ~**не** **цифры** рим рақамлари; ~**ое** **право юр.** рим ҳуқуқи; ~**ая** **церковь** католиклар, черкови; ~**ий** **исс** қирғийбурун.

РИМСКО-КАТОЛИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое рим папаси томонидан бошқариладиган католик, рим-католик(лар)...; ~**ая** **церковь** рим-католик(лар) черкови ёки ибодатхонаси.

РИНГ м ринг (бокс майдончаси).

РИНОЛОГИЯ ж ринология (медицинанинг бурун касалликларини ўрганадиган бўлими).

РИНУТЬСЯ сов отилмоқ, ташланмоқ, сапчимоқ, ҳамла қилмоқ; ~ **вперед** олга ташланмоқ; ~ **спасть утопающего** фарқ бўлаётган кишини қутқаришга отилмоқ.

РИС м 1 шולי: 2 *собр.* гуруч; пирожки с рисом гурчли пирожка.

РИСК м 1 хавф, хавф-хатар, таҳлика; қалтис иш; **идти на** ~ хавф-хатарга қарши (қўрқмасдан) бормоқ; **делать что-л. с ~ом** для жизни ўз ҳаётини хавф-хатарга қўйиб (бўлса ҳам) бирор иш қилмоқ; 2 таваккал, таваккалчилик; **Умный ~ мы поощряем, а ошибки... помогаем выправить** (Кетлинская) Оқилона таваккалчиликни қувватлаймиз, хатоларни эса тузатишга ёрдам берамиз; **◆ на свой (страх и)** ~ таваккалнга, таваккал қилиб; **он сделал это на свой страх и** ~ бу ишни у таваккал қилиб (бутун масъулиятни ўз бўйнига олиб) қилди.

РИСКНУТЬ 1 *сов. и однокр. от рисковать*; 2 *с неопр. на что и без доп.* таваккал қилмоқ; ботинмоқ, журъат қилмоқ; ~ **ты испугаться в холодной воде** таваккал қилиб совуқ сувда чўмилмоқ, **он не ~л спросить у сұрашга** ботинмади.

РИСКОВАННО нареч. хавфли, хатарли, таҳликали, қалтис; **идти туда** ~ у ерга бориш хавфли.

РИСКОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 хавфли, хатарли, таҳликали, қалтис; ~ **о путешествие** хавфли саёҳат; 2 *перен.* қалтис; нозик, икки хил маъноли; ~ **ая шутка** қалтис ҳазил.

РИСКОВАТЬ, -кую, -куюше *несов.* 1 таваккал (таваккалчилик) қилмоқ, хавфли (қалтис) иш қилмоқ; **зря не ~уй** беҳудага хавфли (қалтис) иш қилма; 2 *чем* хавф-хатар остига қўймоқ, таҳликага солмоқ; **он ~ует здоровьем** у соғлигини хавф остида қолдирмоқда (остига қўймоқда); 3 *с неопр.* бирор хавф эҳтимоли бўлмоқ, хавф остида бўлмоқ; **ты ~уешь заблудиться** сен адашиб қолишинг мумкин.

РИСЛИНГ м рислинг (1 оқ узумнинг бир нави; 2 шу узумдан қилинган вино).

РИСОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое расм соладиган, расм солиш учун керакли (мўлжалланган ёки аталган); ~ **е принадлежность** расм солиш учун керакли нарсалар.

РИСОВАЛЬЩИК м 1 сураткаш, чизмачи (қалам билан сурат, расм ёки нақшлар чизадиган рассом); **хороший ~, но плохой живописец** яхши сураткаш, аммо ёмон рассом (суратни бўёқлар воситасида жонли тасвир қила олмайди); 2 *разг.* ҳаваскор сураткаш; **страстный ~** сурат солишни жон-дили билан севадиган киши.

РИСОВАЛЬЩИЦА *ж см.* рисовальщик.

РИСОВАНИЕ с 1 *по гл.* рисовать; **учиться ~ю** расм солишни ўрганмоқ; ~ **е углом** кўмир билан расм солиш; 2 расм дарси; **учитель рисования** расм ўқитувчиси.

РИСОВАТЬ, -сую, -суюше *несов.* (сов. нарисовать) *кого-что* 1 расм (сурат) солмоқ, расм чизмоқ; ~ **с природы** аслидан расм олмоқ (нараса ёки одамнинг ўзига қараб туриб суратини чизмоқ); 2 *перен.* (сўзлар воситасида) тасвирламоқ, тасвирлаб бормоқ, кўз олдига келтирмоқ; **писатель рисует в романе гербов Великой Отечественной войны** романда ёзувчи Улуғ Ватан уруши қахрамонларини тасвирлаб беради.

РИСОВАТЬСЯ, -суюсь, -суюсье *несов.* 1 кўринмоқ, кўриниб турмоқ, намоён бўлмоқ; **вдалі ~лись очертания гор** узоқдан тоғлар кўрина бошлади; 2 *перен.* хаёлда намоён бўлмоқ, бўлиб кўринмоқ, туюлмоқ; **жизнь ~лась ему сплошным праздником** ҳаёт унга фақат байрам (ҳа-ҳа, таралла) бўлиб туюлар эди; 3 *чем и без доп.* ўзини кўз-кўз қилмоқ, ўзини кўрсатишга уринмоқ, таманно қилмоқ; **жил-пангламоқ; ~ться перед гостями** меҳмонлар олдида ўзини кўз-кўз қилмоқ; 4 *страд.* от рисовать.

РИСОВКА *ж по гл.* рисовать 3; **он это сделал просто, без всякой ~и** у бу ишни ўзини кўрсатиш (кўз-кўз қилиш) учун эмас, шундай, бегараз қилди.

РИСОВОД м шоликор, шולי экувчи.

РИСОВОДСТВО м шоликорлик, шולי экиш.

РИСОВОДСКИЙ, -ая, -ое шоликорликка оид; шоликор (шоликорлик)...; ~ **совхоз** шоликор совхоз, шоликорлик совхоз; ~ **район** шоликор район.

РИСОВЫЙ, -ая, -ое гуручдан қилинган, гуручли; шоли...; ~ **о поле** шопола, шоликорлик; ~ **ая солома** шоли похол; ~ **ая каша** ширгуруч; шавла; **◆ ~ая бумага** шоли қоғоз (шоли похолдан қилинган юпқа пишиқ қоғоз).

РИСТАЛИЩЕ *с уст.* мусобақа майдони; мусобақа, ким ўзар.

РИСУНОК м, р. -нка 1 расм; ~ **карандашом** қалам билан солинган расм; 2 шакл (нарсаларнинг кўриниш, қиёфаси); **чёткий ~ гор проступил на фоне** неба олис-олисдан тоғларнинг шакли яққол кўриниб турар эди; 3 расм солиш, расм чизиш; расм чизиш санъати; **мастер рисунка** расм чизиш устаси; 4 гул, нақш; ~ **ткани** газламаннинг гули.

РИСУНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от рисунок расмга оид; расм.

РИСУНЧАТЫЙ, -ая, -ое гулли, расмли; ~ **ая ткань** гулли газлама.

РИТМ м 1 ритм, вазн, маром, мақом; ~ **стиха** шеърнинг вазни; ~ **движений** ҳаракатларнинг ритми (мароми); 2 *перен.* ритм, маром; суръат; ~ **работы** иш мароми; **войти в рабочий ~** иш маромига кириб (мослашиб) олмоқ; ~ **производства** ишлаб чиқариш суръати.

РИТМИЗАЦИЯ *ж* ритмлаштириш, бир маромга киритиш; ~ **движений** ҳаракатларни бир маромга киритиш.

РИТМИЗОВАННЫЙ, -ая, -ое ритмлаштирилган, бир маромга киритилган; ~ **ые движения** бир маромга киритилган ҳаракатлар.

РИТМИКА *ж* ритмика (1 ритм ёки вазн системаси; ~ **а стиха** шеър ритмикаси, шеърнинг вазн системаси; 2 ритм тўғрисидаги таълимот; 3 музика жўрлигида ижро этиладиган ритмик ҳаракатлар; **преподаватель ~и** ритмика ўқитувчиси; **урок ~и** ритмика дарси).

РИТМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 ритмик, ритмли; бир текисда, бир мақомда, бир маромда; **ваззли; ~е движения** ритмик (бир маромдаги) ҳаракатлар; ~ **й танец** ритмик (ритмли) рақс; ~ **й стих** ваззли шеър; 2 ритмикага оид; ритмик; ~ **е исследования** ритмикага оид тадқиқот.

РИТМИЧНОСТЬ *ж* ритмлик, вазнлик; бир маромдалик, бир текисдалик, бир мақомдалик, бир маромда ҳаракат қилиш; ~ **танца** рақснинг бир мақомдалиги; ~ **производства** ишлаб чиқариш (корхона)нинг бир маромда ишлаши.

РИТМИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *то же, что* ритмический; ~ **ая работа станков** дастгоҳларнинг бир маромда ишлаши; ~ **ый стук мотора** моторнинг бир маромда гувиллаши (тақиллаши).

РИТОР м 1 ритор, нотиқ (Юнонистонда ва Римда: нотиқ ҳамда нотиқлик санъати ўқитувчиси); 2 *книжн. уст.* нотиқ, гапдон, маҳмадона; 3 ритор (қадимда: диний семинариянинг риторика бўйича ўқувчиси).

РИТОРИЗМ м *книжн.* то же, что риторичность.

РИТОРИКА *ж книжн.* 1 риторика (нотиқлик санъати назарияси); 2 *перен.* пренебр. қуруқ дабдабали нутқ; қуруқ гап, сафсата.

РИТОРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 риторик, қоидали (риторика қоидаларига асосланган); ~ **приём** риторик усул; нотиқлик усули; 2 *перен.* дабдабали, қуруқ (гап), риторик; **◆ ~ вопрос** риторик савол (жавоби ичиди бўлган савол).

РИТОРИЧНОСТЬ *ж книжн.* риториклик, риторика хусусиятига эгаллик, нутқнинг дабдаборлиги.

РИТОРИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* дабдабали, дабдабор, қуруқ, сафсатаомуз; ~ **стиль** дабдабали услуб.

РИТУАЛ м *книжн.* 1 диний маросимлар; ~ **погребения** кўмиш (дафн) маросими; 2 маросим тартиби, тартиб, таомил, одат; ~ **выноса знамени** байроқни олиб чиқиш тартиби.

РИТУАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* диний маросимга оид (диний маросим муносабати билан ўтказилган); диний маросим...; ~ **ые песни** диний маросим қўшиқлари; ~ **ое убийство** қурбонлик, қурбон қилиб сўйиш (ўлдириш).

РИФ I м риф, сув ичидаги қоя; **коралловые ~ы** маржон рифлари, маржон қоялар.

РИФ II м *мор.* риф (елканнинг арқон ўтказадиган тешиги); **◆ брать (взять) ~ы** (қучли шамол пайтида) елкан сатҳини қисқартирмоқ.

РИФЛЕНИЕ *с тех.* рифеллаш, тарам-тарам қилиш (бирор нарсанинг юзиди тарам-тарам ботиқ чизилар — ариқчалар ҳосил қилиш).

РИФЛЕН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* тарам-тарам (ботиқ ёки бұртма чизіклар билан қопланган); ~ое *железо* тарам-тарам (қилинган) темир; ~ые *подшвы* тарам-тарам таг-чарм.

РИФЛИ *мн. тех.* рифеллар (бирор нарса сиртидаги тарам-тарам ботиқ чизіклар ёки ариқчалар).

РИФМ/А *ж* қофия, рифма; *глагольная* ~а феълли қофия; *сказать в ~у* қофиялаб (мослаб) гапирмоқ; ♦ *женская* ~а урғу шеърин сатрининг охиридан иккинчи бұғинига тушадиган қофия; *мужская* ~а урғу шеърин сатрининг охириги бұғинига тушадиган қофия.

РИФМАЧ *м разг. пренебр.* қофиябоз, қофияпараст.

РИФМОВАННЫЙ, -ая, -ое *1 прич. от рифмовать; 2 в знач. прил.* қофияли, қофиядош, қофияланган, қофияга солинган.

РИФМОВАТЬ, -мью, -мьешь *несов. (сов. срифмовать)* қофияламоқ, қофияга солмоқ.

РИФМОВАТЬСЯ, -мьётся *несов. 1* қофиядош бўлмоқ, қофияли бўлиб келмоқ; *эти слова не рифмуются* бу сўзлар қофиядош эмас (бир-бирига қофия бўлмайди); *2 страд. от рифмовать.*

РИФМОВКА *ж* қофияланиш, рифмовка; ~ *стихов* шеърларнинг (мисраларнинг) қофияланиши.

РИФМОПЛЕТ *м разг. пренебр.* қофиябоз (нўноқ шоир ҳақида).

РИФМОПЛЕТСТВО *с разг. пренебр.* қофиябозлик.

РИШЕЛЬЕ *с нескл.* рিশелье (нафис каштанин бир тури).

РОБА *ж* (дағал, мас., брезентдан қилинган) коржома, иш қийми, жомакор.

РОБЕТЬ *несов. (сов. оробеть)* ҳайиқмоқ, чўчимоқ, ҳадиксирамоқ, қўрқмоқ, юраксизлик қилмоқ.

РОБК/ИЙ, -ая, -ое; -бок, -бка журъатсиз, юраксиз, қўрқоқ; тортинчоқ; ~ий *человек* журъатсиз (ёки тортинчоқ) одам; ~ий *голос* ҳадиксираган овоз; чўчиб (ҳадиксираб) гапириш; ~ое *признание* қўрқа-писа тан олиш; ♦ *не ~ого десятка* қўрқоқ (юраксиз) одамлардан эмас.

РОБОСТЬ *ж* журъатсизлик, юраксизлик, қўрқоқлик; тортинчоқлик; ҳадиксирашлик.

РОБОТ *м* робот (одамсимон ҳаракат қиладиган автома).

РОВ *м, р. рва, мн. рвы* ўр, чуқур, хандақ, зовур; *противотанковый* ~ танкака қарши қазилган хандақ.

РОВЕСНИК *м* тенгдош, тенгқур, қурдош; *мы с ним ~и* биз у билан тенгдошмиз.

РОВЕСНИЦА *ж см. ровесник.*

РОВНИЦА *ж спец.* хом ип, хом (бир оз) пиштилган ип.

РОВНИЧ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от ровница спец.* хом ипга оид; хом ип...; хом ипдан қилинган; хом ип ясайдиган; ~ая *машина* хом ип ясайдиган машина.

РОВНО *1 нареч. 1* текис, теп-текис, силлиқ; кафтдек; ~ *отрезаты* ткань газмолни текис кесмоқ (қирқиб олмоқ); *2 в знач. частицы* нақ, қоқ, худди, роса, тўппа-тўғри; *он пришёл ~ в пять* у роппа-роса (қоқ) соат бешда келди; *3 в знач. частицы разг.* мутлақо, бутунлай, сира; *я ~ ничего не слышал* мен мутлақо ҳеч нарса эшитолмадим; *я ~ ничего об этом не знаю* мен бу ҳақда бутунлай ҳеч нарса билмайман.

РОВНО *II союз прост. 1* худди, ўхшаб; *он рычит, ~ зверь* у худди йиртқи ҳайвонга ўхшаб ўкиради; *2 в знач. частицы* гўё, худди, шекилли, сингарин; ~ *пришёл кто* худди биров келди, биров келди шекилли, биров келгандай бўлди.

РОВНОСТЬ *ж 1* теп-текислик, тўппа-тўғрилиқ; ~ *дорги* йўлнинг теп-текислиги (тўппа-тўғрилиги); *2* равонлик; бир текисдалиқ; ~ *речи* нутқнинг равонлиги; ~ *отношений* муносабатларнинг бир текисдалиги.

РОВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна *1* текис, теп-текис, силлиқ, кафтдек, тўппа-тўғри; бир текис; ~ая *линия* текис (тўппа-тўғри) чизиқ; ~ый *пол* силлиқ пол; ~ый *пробор* тўппа-тўғри очилган фарқ; *2* бир текис, бир маромдаги, равон; ~ая *речь* равон нутқ (бир маромдаги нутқ); *3* бир текис, бир текисдаги, доим бир хил; ~ые *отношения* бир маромдаги (бир текис) муносабатлар; ~ая *жизнь* бир те-

кис ўтаётган ҳаёт; *4* тенг, баравар, баб-баравар; ~ые *доли* баб-баравар ҳисса (улуш); *5* *перен.* вазмин, босиқ; ~ый *характер* вазмин характер; ♦ *для ~ого счёта* дунда қилиб (касрсиз, тийинсиз) ҳисоблаш учун; ҳисобга тўғри бўлиши учун; ~ым *счётом ничего* *разг.* мутлақо, асло, сира; ҳеч; *не ровён час* *прост.* кутилмаганда, бирор фалокат юз бериб...; фалокат оёк остида; *не ровён час, он вернётся* бир бало бўлиб (кутилмаганда) у қайтиб келиши мумкин.

РОВНЯ *м и ж прост.* тенг (баравар, бир хил, бир тахлитдаги) одам, тенгдош; *она ему не ~бу* аёл (қиз) унинг тенги эмас.

РОВНЯТЬ *несов. (сов. сровнять)* что текисламоқ, тўғри-ламоқ; ~ *площадку* майдончини текисламоқ.

РОГ *м, мн. -а, р. мн. -ов 1* шох, муғуз; *олёный рог* а бугу шохлари; *2* бурғу (ҳайвон шохидан ясалган чолғу асбоби); *охотничий* ~ овчи бурғуси; *трубит в ~* бурғу чалмоқ; *3* шохқадаҳ (ҳайвон шохидан қилинган қадаҳ); *пить из ~а* шохқадаҳдан ичмоқ; *4* шохга ўхшаган (шоҳсимон) нарса, бирор нарсаниннг энсиз чети, учин; ~ *молодого* *месяца* янги ойнинг бир учин; ♦ *наставить ~а кому 1)* эрига хиёнат қилмоқ, бошқа эркак билан юрмоқ; *2)* бировнинг хотини билан юрмоқ, *согнуть (гнуть) в бараний ~кого* *разг.* бировни қайириб олмоқ, қаттиққўллик қилиб бўйсундирмоқ; *обломать (или сломать) ~а кому* *разг.* бўйсунадиган қилиб қўймоқ, гаҳ деса қўлга қўнадиган қилмоқ, ипакдек юмшоқ қилиб олмоқ; *как из ~а* *изобилия* осмондан ёғилгандай, жуда сероб, мўл-қўл.

РОГАЛИК *м* шоҳсимон (шоҳ шаклидаги) булочка.

РОГАСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* катта шохли, шохлари катта.

РОГАТИН/А *ж 1* калта сопли найза (қадимги жанг қуроли); *2* узун сопли найза (овчилар қуроли); *брать медведя* на ~у айқири узун найза билан овламоқ.

РОГАТК/А *ж, р. мн. -ток 1* гов, тўсиқ; *2* *мн. ~и* *перен.* тўсқинлик, тўғоноқ; ~и *царской цензюры* чор (подшо) цензураси солган тўғоноқлар; *3* рогатка, чўзма; *стрелять из ~и* рогаткадан (чўзмадан) отмоқ; *4* гўлчўп, молчўп (ҳайвон бўйнига кийдирилдиган, тор жойдан ўтишга имкон бермайдиган мослама); на *корову* *надёли* ~у сигир бўйнига гўлчўп солдатлар (кийдирдилар).

РОГАТЫЙ, -ая, -ое *1* шохли, муғузли; *мёлкий* ~ *скот* майда шохли мол, майда мол; *2* шох шаклидаги, шоҳсимон; ~ *месяц* янги ой, ҳилол; *3* *разг.* гўсхўр, хотини хиёнат қилган; ~ *муж* гўсхўр (хотини хиёнат қилган) эр.

РОГАЧ *м 1* шохли қўнғиз; *2* шохдор (шохли эркак ҳайвон, мас., эркак бугу ҳақида).

РОГОВИЦ/А *ж* муғуз нарда (кўзнинг энг устки тиниқ пардаси); *пересадка* ~ы муғуз пардани кўчириб ўтқазиш.

РОГОВ/ОЙ, -ая, -бе *1* шохга (муғузга) оид; шох (муғуз)...; ~ые *бугорки* на *голове* *телёнка* бузоқнинг бошидаги шох бұртмачалари; *2* шохдан (муғуздан) қилинган; ~ый *грёбень* шохдан (муғуздан) қилинган тароқ, шохтароқ, муғузтароқ; ♦ ~ая *оболочка* *анат. то же, что* *роговица.*

РОГОЖА *ж* чипта.

РОГОЖИНА *ж разг.* бир парча чипта.

РОГОЖК/А *ж, р. мн. -жек 1* *уменьш. от* *рогожа; 2* чипта тўшама, чипта тўшак, чипта кўрпача; *3* рогожка (йўғон ипдан сийрак тўқилган дағал ғазлама); ♦ *из кулька в ~у* (поправляться) *прост.* озгина бўлса ҳам (мутлақо) тузалмаслик ёки тузалмаганилик.

РОГОЖН/ЫЙ, -ая, -ое чиптага оид; чипта... чипта ишлаб чиқарадиган; ~ое *производство* чипта ишлаб чиқарадиган корхона; ~ый *куль* чипта қоқ.

РОГОЗ *м* лух, қўға (сув бўйида ўсадиган бир хил баланд ўт).

РОГОЗОВЫ/И, -ая, -ое лух (қўға)га оид; лух (қўға)...; ~е *листья* лух барглари.

РОГОНОСЕЦ *м, р. -сеца разг.* гўсхўр эр (хотини хиёнат қилган эр).

РОГУЛЬКА *ж, р. мн. -лек 1* *разг. и спец. то же, что* *рогуля; 2* *текст.* рогулька (йигирув машиналарининг ипни пиштадиган қисми).

РОГУЛЯ *ж разг. и спец.* айри нарса, айри; четлари қайрилган нарса,

РОД I м, р. -а (-у), предл. о роде и на роду, в роду 1 уруғ; старейшина ~а уруғ оқсоқоли, уруғ бошлығы; 2 уруғ, аймоқ, насл, зот, зурриёт, авлод; сулола; старинный ~ қадимий уруғ (авлод); он ~ом крестьянин у дехқон авлодидан; это предание передаётся из ~а в ~бу накл (ривонат) авлоддан авлодга (наследн наслга) ўтиб келади; 3 уруғ (хайвонлар ва ўсимликлар систематикасида); ♦ ~ людской (или человеческий) инсоният, одамзод; от ~у разг. туғилганидан буён, дунёга келиб, умр бўйи; без ~у, без племени *уст.* насл-насаби номаълум; ни ~у ни племени *уст.* сўққабаш (ҳеч кими йўқ, кимсасиз киши ҳақида); не дурак, а ~ом так погов. шутл. аҳмоқ эмас, қўндоқда теккан касал; на ~у написано *чтл.* тақдир, қисмат, пешанасига ёзилгани.

РОД II м чего 1 тур, хил; нав; ~ войск қўшин тури; ~ орудия қурол тури; ~ занятий касб, мутахассислик; машғулот тури; 2 бирор нарсанинг тури, хили, типи; шунга ўхшаган (шу хилдаги) нарса, ҳамжинс; это блюдо ~ слáдостей бу овқат — ширинликнинг бир тури; я не люблю вещей тако́го ~а бунга ўхшаган (бундай, бу хилдаги) нарсаларни яхши кўрмайман; ♦ в некотором ~е разг. маълум даражада, қисман; в своём ~е 1) маълум нуқтан назардан; в своём ~е это интересно маълум нуқтан назардан (маълум даражада) бу қизиқ; 2) ўзгача, ўзига хос; два брата и каждый из них в своём ~е улар ака-ука, лекин ҳар бири ўзига хос (хусусиятга эга); в этом (или таком) ~е разг. тахминан шундай, шунга ўхшаш; всякого (или разного) ~а ҳар хил, турли-туман; своего ~а ўзига хос; тако́го ~а разг. шундай, бундай, шунақа, шу (бу) хилдаги; дело тако́го ~а, что... иш шундайки (шу аҳволдаки)...

РОД III грам. род; слова́ же́нского ~а женский родаги (женский родага мансуб) сўзлар.

РОДИЛЬНИЦА ж она, туққан (ёки туғадиган) хотин.

РОДИЛЬНИЙ, -ая, -ое 1 туғруққа (туғишга) онд; ~ый дом туғруқхона; 2 туққанда юз берадиган; ~ая горячка туғаетган баъзи хотинларда бўладиган оғир инфекция касаллик.

РОДИМЧИК м *прост.* ҳомиладор хотинларда ва чақалоқларда: ҳушдан кетиш касали.

РОДИМЬИЙ, -ая, -ое 1 ўз, жонажон, азиз, қадрдон; край ~ый жонажон ўлка; 2 *прост.* отахон, биродар, укажон ва ҳ. к. (ҳўрмат билан мурожаат қилганда ишлатилади); ♦ ~ое пятно 1) хол, нор; 2) *перен.* чего қолдиқ, сарқит; ~ые пятна капитализма капитализмнинг туғма доғлари (иллатлари).

РОДИНА ж 1 Ватан, она юрт; это — мой ~а бу менинг Ватаним; любить свою ~у ўз Ватанини севмоқ; 2 кимсанинг туғилган (қиндик қони тўкилган) жойи, ватани, ота юрти, ота жойи; приехать на ~у туғилган жойига (она юртига) келмоқ; 3 нарсанинг пайдо бўлган (туғилган, ривожланган) жойи, ватани; Россия стала ~ой ленинизма Россия ленинизмнинг ватани бўлиб қолди.

РОДИНКА ж, р. мн. -нок хол.

РОДИНЫ мн. *уст.* 1 чақалоқнинг туғилишига бағишланган тўй; ақиқа, бешиктўйи; 2 *прост.* то же, что роды.

РОДИТЕЛИ мн., р. -ей ота-она; вот мой ~ мана менинг ота-онам; ~ учеников пяты́х и шесты́х классов бешинчи ва олтинчи синф ўқувчиларининг ота-оналари.

РОДИТЕЛЬ м *уст.* и разг. ота, падар.

РОДИТЕЛЬНИЦА ж *уст.* и разг. она, волида.

РОДИТЕЛЬНЫЙ: ~ падеж грам. қаратқич келишиги.

РОДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое ота-онага онд; ота-она (лар)...; ~ий дом ота-она уйи, туғилиб ўсган уйи; ~ий комитет ота-оналар комитети (мактабда); ~ое собрание ота-оналар мажлиси.

РОДИТЬ, рожу́, роди́шь; -ил, -ила сов. и несов. 1 (несов. рожать и рождать) кого-что туғмоқ, кўзи ёримоқ, бўшанмоқ; мой жена́ родила́ дочь хотиним қиз туғди; 2 туғдирмоқ, туғилишига сабаб бўлмоқ; А Дорое́й Родил двена́дцать сыно́вей (Пушкин) Дороефей эса ўн икки ўғилга ота бўлди (Дороефейдан ўн икки ўғил туғилди); 3 (несов. рождать) *перен.* что яратмоқ, вужудга (дунёга) келтирмоқ, ҳосил қилмоқ, туғдирмоқ, барпо қилмоқ; причина ~т следствие сабаб оқибатни вужудга келтиради; 4 что ҳосил бер-

моқ, унум бермоқ; земля́ хоро́шо ~т ер яхши ҳосил беради; ♦ в чём (или как) мать родила́ қип-яланғоч, онадан янги туғилгандайдек.

РОДИТЬСЯ, рожу́сь, роди́шься; -ился, -илась сов. и несов. 1 (несов. рождаться) туғилмоқ, дунёга келмоқ; он ~лся в Фергане у Фарғонада туғилди; у них ~лся сын улар ўғил кўришди; 2 (несов. рождаться) *перен.* туғилмоқ, пайдо бўлмоқ, вужудга (юзга, бунёдга) келмоқ; у него́ родилась блестя́щая идея́ унда ажойиб фикр туғилди; 3 ўсиб ҳосил бермоқ, ўсмоқ, бўлмоқ, битмоқ; в этом году́ пше́ница родилась хоро́шо бу йил буғдой яхши бўлди (яхши ҳосил берди); ♦ в рубашке (или в сорочке) ~ться бахтли бўлиб туғилмоқ, бахтли бўлмоқ, омади келмоқ, бахти кулмоқ; ~ться под счастли́вой звездо́й см. звезда́.

РОДИЧ м 1 *уст.* уруғдош (бир уруққа мансуб одам); 2 *прост.* қариндош, уруғ, хеш, ақрабо; это мой ~ бу менинг қариндошим (уруғим).

РОДНИК м 1 булоқ, чашма; 2 *перен.* книжн. манба, макон, булоқ.

РОДНИКОВЫЙ, -ая, -ое булоқ (чашма)га онд; булоқ (чашма)...; ~ая вода́ булоқ суви.

РОДНИТЬ, -нит несов. кого-что с кем-чем 1 қариндош-уруққа айлантирмоқ, яқинлаштирмоқ, бир-бирга яқин қилмоқ; обща́я работа́ ~ люде́й умумий иш кишиларни бир-бирга яқин қилиб юборади; 2 ўхшатиб юбормоқ, ўхшаш қилмоқ.

РОДНИТЬСЯ несов. (сов. породниться) қариндош бўлмоқ, қариндош-уруғ бўлмоқ, чатишмоқ, ўриш-арқоқ бўлмоқ.

РОДНИЧОК I м, р. -чка́ анат. лиқилдоқ, тепабаш (чақалоқ боши тепасидаги қотмаган жой).

РОДНИЧОК II м, р. -чка́ уменьш.-ласк. от родник.

РОДНОЙ, -ая, -бе 1 туққан, туғишган, жигар, ўз; ~ая мать туққан она; ~ой брат туғишган ака (ука), жигар; ~ой дядя́ ўз тоғаси; 2 ўз, жонажон, қадрдон, меҳрибон, азиз, ўзи туғилиб ўсган; ~ой дом ўз уйи, ўзи туғилиб ўсган уй; ~ая шко́ла қадрдон (жонажон) мактаб; 3 биродар, биродари азиз, жоним, жонгинам (бирор кишига ҳўрмат билан мурожаат қилганда ишлатилади); 4 в знач. суц. ~ые мн. қариндошлар, қариндош-уруғлар; ♦ ~ой язык она тили.

РОДНЯ ж 1 *собир.* қариндошлар, қариндош-уруғлар, уруғ-аймоқлар; дальняя ~ узоқ қариндошлар; 2 разг. қариндош, уруғ; он мне ~ у менга қариндош бўлади.

РОДОВИТОСТЬ ж насли тозалик, аслзотлик, зодагонлик.

РОДОВИТЫЙ, -ая, -ое аслзода, зодагон; ~ боёрин аслзода боёрин.

РОДОВОЙ I, -ая, -бе 1 уруққа (уруғдошлик жамиятига) онд; уруғ (уруғдошлик)...; ~ая общи́на уруғдошлик жамоаси; ~ой строй уруғдошлик тузуми; 2 *уст.* авлоддан авлодга ўтиб келган, ота-бободан мерос бўлиб қолган, наслдан наслга ўтадиган; ~бе имение́ авлоддан авлодга ўтиб келган ер-мулк; 3 спец. жинс (уруғ) билдирувчи (бир қанча ҳодисалар ва тушунчаларнинг умумий белгиларини ўз ичига олган); ~ые и видовые понятия́ жинс билдирувчи ва тур билдирувчи тушунчалар.

РОДОВОЙ II, -ая, -бе грам. родага онд; род...; ~ые оконча́ния существи́тельных отларнинг род тугалланмалари (қўшимчалари).

РОДОВОЙ III, -ая, -бе туғишга (кўзи ёришга) онд; туғиш (кўзи ёриш)...; ~ые му́ки (или схва́тки) тўлғоқ, туғиш дарди; ~ая травма́ туғишда рўй берган жароҳат (майиблик).

РОДОВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое ҳомиладорларга тиббий ёрдам кўрсатувчи; ~е учрежде́ния ҳомиладорларга ва туғадиган хотинларга тиббий ёрдам кўрсатувчи муассасалар.

РОДОВСПОМОЖЕНИЕ с ҳомиладор ва туғадиган хотинларга тиббий ёрдам ташкил этиш.

РОДОДЕНДРОН м рододендрон, альп атиргули.

РОДОНАЧАЛЬНИК м 1 уруғ бошлиғи, уруғ оқсоқоли; 2 *перен.* асос солувчи, асос қурган киши, асосчи, ота. М. Горький — советской литературы М. Горький совет адабиётининг асосчиси (отаси)дир.

РОДОНАЧАЛЬНИЦА *ж см. родоначальник 2.*
РОДОСЛОВИЕ *с книжн.* 1 насабнома, шажара, силсила, насл-насаб тарихи; 2 шажара, санаи шажара.
РОДОСЛОВН/ЫЙ, -ая, -ое I шажарага (силсилага) оид; шажара (силсила)...; ~ая кнiга шажара дафтари; 2 *в знач. суц.* ~ая *ж то же, что родословие;* ◆ ~ое дерево (или древо) насл-насаб шажараси; шажара.
РОДСТВЕННИК *м* қариндош, уруғ, қавм-қариндош, хеш-ақрабо; жигар.
РОДСТВЕННИЦА *ж см. родственник.*
РОДСТВЕННОСТЬ *ж* қариндошлик, қон-қариндошлик, қардошлик; яқинлик, ўхшашлик; ~ языкóв тилларнинг қардошлиғи (яқинлиғи).
РОДСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I қариндошликка оид; қариндошлик...; ~ые св'язи қариндошлик алоқалари (муносабатлари); 2 яқин, ўхшаш, бир-бирига боғланган, қардош, қариндош; ~ые науқи бир-бирига боғли фанлар; ~ые языкi қардош тиллар; 3 самимий, меҳрибон, ўз ота-онасидек, ўз ака-укасидек, ўз фарзандидек; қардошларча; ~ое отноше́ние к сослуживцу хизматдошига (қасбдошига) қардошларча муносабатда бўлиш.
РОДСТВО́ *с I* қариндошлик, қардошлик; жигарчилик; да́льнее ~об узок қариндошлик; нахо́дятся в близо́ке ~е яқин қариндош бўлмоқ; 2 *собир. разг.* қавм-қариндош, уруғ-аймоқ; *многочисленное* ~о жуда кўп қавм-қариндош (уруғ-аймоқ); 3 қардошлик, яқинлик, ўхшашлик; ~о слава́йских языко́в славян тилларнинг бир-бирига яқинлиғи (қардошлиғи); ◆ не по́нявший ~а бетайин (ўзининг қимлигини ва қаерда туғилганлигини ва ҳ. к. ларни билмайдиган).
РО́ДЫ *мн.* туғиш, кўзи ёриш; *первые* ~ биринчи туғиш; *трудные* ~ қийин туғиш, қийналган туғиш.
РОЕВНЯ́ *ж, р. мн. -вен пчел.* арисават (асалари оиласини янги уяга ўтказишда ишлатилладиган, мато билан қопланган сават).
РОЕВ/ОЙ, -ая, -бе прил. от *рой I* асалари оиласига (кўчига) оид; гала бўлиб ёки гуж бўлиб (оиласи билан) учадиган; ~ые пчёлы асалари оиласи; оиласи билан учиб (кўчиб) юридиган асаларилар.
РОЕНИЕ *с по гл. рои́ться I* бир уяга (оиллага) тўпланиш, кўч бўлиш (асаларилар ҳақида); ~ пчёл асалариларнинг бир уяга тўпланиши (кўч бўлиши).
РОЖА I *ж* сарамас (юқумли тери касаллиғи).
РОЖ/А II ж I прот. афт, башара, юз, бет; 2 *разг.* бадбашара (бадбуриш) одам, нухса; ну и ~а сидят! бир бадбашара одам ўтирибдики!; ◆ ко́рчить (или де́лате, строи́ть) ~у (или ~и) *прот.* юзни буриштирмоқ, афтни бузмайтирмоқ; ни ко́жи ни ~и чўп-устухон, арвоҳдай хунук, тасқара.
РОЖАТЬ *несов. разг. см. роди́ть 1, 3.*
РОЖДАЕМОСТЬ *ж* туғилиш (туғиш) миқдорн, туғилиш; *высокая* ~ туғилишнинг кўплиғи; *низкая* ~ туғилишнинг камлиғи.
РОЖДАТЬ *несов. см. роди́ть 1, 2.*
РОЖДАТЬСЯ *несов. I см. роди́ться; 2 страд. от рожда́ть.*
РОЖДЕНИ/Е *с I по гл. рожда́ть и рожда́ться;* ~е ребёнка боланин туғилиши; 2 туғилган кун, таваллуд кун; туғилган кунни нишонлаш; *сегодня́ день ~я сына́* бугун ўғлимнинг туғилган кун; ◆ по ~ю насл-насабни ёки туғилган жойни бўйича.
РОЖДЕСТВЕНСКИ/Й, -ая, -ое рождество (милод) байрамига оид; рождество (милод) байрамини бўладиган; ~е морóзы рождество байрами вақтидаги совуқлар; ◆ ~ий дед қорбобо.
РОЖДЕСТВО *с* рождество, милод (Исо пайғамбарнинг туғилганига бағишланган христианлар байрами).
РОЖЕНИЦА *ж* яқинда туғадиган ёки туққан хотин.
РОЖЕЧНИК *м* бурғучи, сурнайчи, бурғу (сурнай) чалувчи.
РОЖИСТ/ЫЙ, -ая, -ое прил. от *ро́жа I;* сарамас касалига оид; сарамас...; ~ое виспа́ление сарамас (юқумли тери касаллиғи) ядланиши.
РОЖКИ *мн. собир.* макаронининг бир хили (майдаси).
РОЖОК *м, р. -жкá, мн. ро́жки, р. мн. -жек и мн. рож-*

кй, р. -ков I мн. ро́жки уменьш. от ро́г I шохча, мугузча; 2 *мн. ро́жки муз.* бурғуча; сурнай; *пасту́ший* ~ чўпон сурнай; 3 рожок (ичи шох шаклида кенгайиб борувчи найчасimon асбоблар); *га́зовый* ~ газ рожоги; 4 *мн. ро́жки* эмирик, сўргич; *пои́ть ребёнка из ро́жка́* чақалоққа эмирик (сўргич) билан сут бермоқ; 5 *мн. ро́жки* белча, қошиқ (ёёқ кийимини кийишда ишлатилладиган асбоб); 6 *мн. ро́жкй* узунчоқ мева (баъзи ўсимликларнинг чўзинчоқ меваси); ◆ *остались ро́жки да но́жки* суяк-саёғи қолибди холос, ҳеч нарса қолмабди.

РОЖОН *м, р. -жна́* *уст.* ўткир қозиқ; ◆ *лезть* (или *пе́рсть* и *т. п.) на ~ прот.* *неодобр.* ўзини-ўзи балога қўймоқ, ўзини ўтга урмоқ; *како́го ро́жна́* (на́до или не хва́тает) *кому прот.* яна нима керак, нимаси етишмапти?

РОЖЬ *ж, р. ржи I* жавдар, жавдари буғдой; қора буғдой (ўсимлиғи); ~ зацвела́ жавдар гуллади; 2 жавдари қора буғдой (дони); *пуд ржи* бир пуд қора буғдой.

РОЗ- *приставка то же, что раз-* I, II.

РОЗА *ж I* атиргул, қизилгул (тупи ва гули); 2 гул шаклидаги архитектура ёки заргарлик безаги; ◆ ~ ветро́в метеор. муайян бир жойда эсувчи шамоллар йўналишини кўрсатадиган схема ёки тасвир.

РОЗАН *м уст. и разг.* атиргул.

РОЗАНЧИК *м I* *уменьш.* от *розан;* 2 четлари букилган думалоқ кулча, бўлка.

РОЗАРИЙ *м* гулзор, атиргулзор, гулбоғ, гулхона (атиргул, қизилгул ўстирилладиган жой).

РОЗВАЛЬН/И *мн., р. -ей* япалоқ чана (пастак, кенг, ўриндиқсиз чана); *еха́ть в ~ях* япалоқ чанада бормоқ.

РОЗГА *ж, р. мн. рóзг* хипчин, хивчи, говрон; саварнич; *да́ть рóзг* хипчин (говрон) билан саваламоқ; *наказа́ть рóзгами* савалаб жазо бермоқ.

РОЗГОВЕНЬЕ *с церк.* рўзани очиш (гўшт, сут каби-ларни ейишга руҳсат бўлиши).

РОЗДЫХ *м, р. -а (-у) прот.* пича (андак) дам олиш, бир оз ҳордиқ чиқариш; дам, ҳордиқ; *рабо́тать без ~а* дам олмай ишламоқ, тинмай ишламоқ.

РОЗЕ́ТКА *ж, р. мн. -ток I эл.* розетка (электр асбобларни тармоққа улаб, тиқиб қўядиган мослама); *ште́пельная* ~ штепсель розеткаси; 2 мураббо идиш, тақсимча; 3 тўғаракча (шамдонни ёгдан сақлаш учун шамга кийдириб қўйиладиган ва эриган шам оқиб тушадиган тўғаракча); 4 *уст.* розетка (хотин-қизлар қўйлагига, шляпасига тақилладиган лентадан қилинган гул-безак); 5 розетка (орден ўрнида тақиб юриладиган лента, бант); 6 *архит.* тўпбаргул шаклидаги безак, нақш.

РОЗЖИГ *м ўт* (олов, аланга) олдириш, қизитиш, қиздириш; ~ печи печни қизитиш.

РОЗЛИВ *м* қуйиш, қуйиб қўйиш, қуйиб чиқиш; ~ пива пивони қуйиш; ~ ме́талла (эриган) металлни қуйиш.

РОЗМАРИН *м* розмарин (I хушбўй мой олиннадиган бута; 2 олманинг бир нави).

РОЗМАРИННЫЙ, -ая, -ое *то же, что розма́риновый.*
РОЗМАРИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое розмаринга оид; розмарин...; розмариндан олинган; ~ый куст розмарин тути; ~ое эфирное ма́сло розмарин мойи, розмариндан олинган эфир мойи.

РОЗНИТЬ *несов. (сов. разрабо́тить) что уст. и прот.* бир қисмини олиб, бутунлигини (тартибини) бузмоқ, пой-ма-пой (ҳар хил) қилиб қўймоқ; ~ *компле́кт журна́ла* бир печта журнални олиб, журнал комплектинни бузмоқ.

РОЗНИТЬСЯ, -йтся *несов. уст. и прот.* фарқ қилмоқ, ажралиб турмоқ, ўхшамаслик.

РОЗНИЦ/А *ж спец.* чакана, дона; *в ~у* чаканалаб, доналаб; *торгова́ть в ~у* чаканалаб (доналаб) сотмоқ.

РОЗНИЧН/ЫЙ, -ая, -ое чакана савдога оид; чакана...; ~ые це́ны чакана нархлар; ~ая *прода́жа* чакана савдо, чаканалаб (доналаб) сотув.

РОЗНО *нареч. уст.* айрим, алоҳида-алоҳида, бошқа-бошқа, ажралиб; *жить ~ алоҳида-алоҳида* (ажралиб) яшамоқ.

РОЗНЫЙ, -ая, -ое уст. ҳар хил, турли, бир-биридан фарқ қилладиган.

РОЗНЬ *ж разг. I* низо, нифоқ, ихтилоф, келишмовчилик, душманлик, адоват; *посе́ять -- ме́жду това́рищами* ўр-

тоқларнинг орасига низо (нифоқ) солмоқ; 2 *в знач. сказ.* айирма, фарқ, тафовут; *человек человеку* ~ одамнинг одамдан фарқи бор, беш қўл барабар эмас.

РОЗОВЕТЬ *несов.* 1 (*сов. порозоветь*) қизармоқ, пушти (ёки қизгиш) тусга кирмоқ; *черешни стали* ~ гилослар қизара бошлади; 2 қизариб кўринмоқ.

РОЗОВОЛИЦЫЙ, -ая, -ое қизил юзли, юзи қизил.

РОЗОВОЩЕЙ, -ая, -ое ёноқлари қизил, қизил юзли.

РОЗОВЫЙ, -ая, -ое 1 атиргулга оид; атиргул...; ~ый *букет* атиргул дастаси, бир даста атиргул; ~ая *вода* гулоб, атиргул суви; ~ое *варенье* атиргул мураббоси; 2 пушти ранг, оч қизил, қизгиш; ~ая *лента* пушти ранг лента; 3 *перен. разг. проп.* яхши, ширин, севинчли; ~ые *мечты* ширин хаёллар; ♦ *сквозь ~ые очки смотреть на кого-то* ҳамма нарсани идеаллаштирмоқ, яхши деб қарамоқ; камчиликларни (нуқсонларни) кўрмаслик (сезмаслик); в ~ом *свете* (или *цвете*) *видеть* (или *представлять*) *кого-то* ҳамма нарса яхши бўлиб кўринмоқ, ҳамма нарсани яхши деб тасаввур қилмоқ.

РОЗОЦВЕТНЫЕ *мн. бот.* атиргуллошлар.

РОЗЫГРЫШ *м* 1 *по сл.* *разыграть* и *разыгрывать* ўйнаш, ўйин қилиш; ўйинни охирига олиб бориш; ютуқни улашиб бериш; ~ *лотерей* лотерея ўйнаш; ~ *займа* заём ўйини, заём тиражи; 2 дуранг бўлган ўйин.

РОЗЫГРЫШНЫЙ, -ая, -ое дуранг бўладиган, дуранг.

РОЗЫСК *м* 1 *по сл.* *разыскать* и *разыскивать* қидириш, излаш, ахтариш; *отправиться на ~и кого-чего-л.* бирор киши ёки нарсани қидириш (излаш) учун жўнамоқ; 2 *юр.* тергов; ♦ *уголовный ~* жиноят қидирув (бўлими).

РОЗЫСКН/ОЙ, -ая, -бе қидириш (излаш, ахтариш)га оид; қидирув (ахтарув, излаш)...; ~бе *дело* қидирув иши.

РОЙТЬ, *рою*, *ройшь* *несов.* *кого-то спец.* бир уяга (оилага) тўпламоқ, кўч қилмоқ (асалари ҳақида); ~ *пчёл* асалариларни бир уяга тўпламоқ.

РОЙТЬСЯ, *ройтса* *несов.* 1 бир уяга (оилага) тўпланмоқ, кўч бўлмоқ (асалари ҳақида); 2 гуж бўлиб учмоқ, гала-гала бўлиб учмоқ; 3 *перен.* қайнамоқ, гужғон ўйнамоқ, тўлиб-тошмоқ; *мысли ройтса в голове* фикрлар бошда (мияда) тўлиб-тошиб ётибди.

РОЙ *м, р. роя*, *мн. рой* 1 уя, кўч, оила (асалари каби ҳашаротлар ҳақида); *пчелиный* ~ асаларилар уяси (кўчи); 2 гуж, гала; ~ *комаров* чивин галаси; 3 *перен.* бир талай (жуда кўп) нарса, қатор-қатор (гала-гала) нарса; ~ *мыслей* бир талай фикрлар.

РОК *м* *высок. уст.* тақдир, қисмат, ёзмиш, пешана; *злой ~ шур* пешана, ачиқ тақдир; *по воле ~а* фалакнинг гардиши билан.

РОКАДА *ж* *воен.* рокада (фронт чизиги бўйлаб ёки унга параллель йўналишда кетадиган алоқа йўли).

РОКАДНЫЙ, -ая, -ое *воен.* рокадага оид; рокада...; фронт бўйлаб жойлашган, фронт чизигига параллель; ~ая *дорога* рокада йўли, фронт бўйлаб (параллель) кетган йўл.

РОКИРОВАТЬ, -рую, -рueшь *сов. и несов. то же, что рокироваться.*

РОКИРОВАТЬСЯ, -руюсь, -рueшься *сов. и несов. шахм.* рокировка қилмоқ (шоҳ билан рух ўрнини алмаштириб ёнма-ён қўймоқ).

РОКИРОВКА *ж, р. мн.* -вок *шахм.* рокировка, рокировка қилиш (шоҳ билан рух ўрнини алмаштириб ёнма-ён қўйиш).

РОКОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 *уст.* муқаррар, тақдирда (қисматда) бор бўлган, пешанага ёзилган; ~ая *любовь* тақдирда бўлган (пешанага ёзилган) мухаббат; 2 *уст.* ҳал қилувчи, масала ҳал бўладиган; в ~ой *день* ҳал қилувчи (масала ҳал бўладиган) кунда; 3 шум, машғум, ҳалокатга олиб борадиган, фалокат келтирадиган, ҳалокатли, таҳликали, оқибати ёмон, оғир; ~ая *ошибка* ҳалокатга олиб борадиган хатолик; ~ая *случайность* ҳалокатли (таҳликали) тасодиф.

РОКОКО *м* и *с нескл.* рококо (18-асрдаги архитектура ва нақшиноклик услубларидан бири).

РОКОТ *м* гув-гув, шов-шув, гумбур-гумбур; ~ *мотора* моторнинг гув-гуви; ~ *волн* тўлқинларнинг шов-шуви.

РОКОТАНИЕ с гувиллаш, чувиллаш, шувиллаш, шовиллаш, гумбурлаш, гув-гув, шов-шув, жаранг-журунг, гум-

бур-гумбур; ~ *моторов* моторларнинг гувиллаши; ~ *грома* момақалдиrocketнинг гумбурлаши.

РОКОТАТЬ, -бчет *несов.* гувилламоқ, гувилламоқ, шувилламоқ, шовилламоқ, гумбурламоқ, гув-гув (шов-шув) қилмоқ, гумбур-гумбур (жаранг-журунг) қилмоқ.

РОКОЧУЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от рокотать*; 2 *в знач. прил.* гувилловчи, шувилловчи, шовилловчи, гумбурловчи, гув-гув (шов-шув, жаранг-журунг, гумбур-гумбур) қилладиган.

РОКФОР *м* рокфор (пишлоқнинг бир хили).

РОЛ *м* *спец.* 1 айланадиган гўла, ўқ, вал, цилиндр, каток; 2 рулон (гўла шаклида ўралган нарса); ~ *бумаги* бир рулон қоғоз

РОЛЕВ/ОЙ, -ая, -бе *спец.* ўққа ўралган, гўла шаклида ўралган, ўрам, ~ая *бумага* рулондаги қоғоз, гўла шаклида ўралган қоғоз.

РОЛИК *м* 1 *уменьш. от рол*; 2 гилдиракча; *кроваты на ~ах* гилдиракчали каравот (оёқларида гилдиракчалари бўлган каравот); 3 *эл.* ролик (электр шнурина илш учун ишлатиладиган чинни галтақ); 4 *мн.* ~и ролик, гилдиракчали коньки.

РОЛИКОВЫЙ, -ая, -ое роликка оид; роликли, гилдиракчали; ~и *подшипник* роликли подшипник; ~е *коньки* гилдиракчали коньки.

РОЛЬ *ж, мн.* -ля, *р. мн.* -лей 1 роль (саҳнада, экранда ижро этиладиган бадний образ); *выступать (играться) в роли* *Отелло* Отелло ролида чиқмоқ (ўйнамоқ); *главная ~ в пьесе* пьесадаги бош роль; 2 роль (пьесадаги бирор персонаж сўзларининг жами); *списать свою ~* ўз родини ёзиб олмақ; *выучить ~* ролни ёд олмақ; 3 роль, хизмат, аҳамият, тутган ўрин; ~ *личности в истории* шахснинг тарихдаги роли (тутган ўрни); ♦ *играться ~ роль* ўйнамоқ, аҳамиятга эга бўлмоқ; *войти в ~* ўз ишини (вазифасини) яхши билиб олмақ ёки яхши бажара бошламоқ; *выйти из роли* гайриодатий хатти-ҳаракат қилмоқ; ўз юриш-туришини (хатти-ҳаракатини) ўзгартирмоқ; в *роли* *кого* бировнинг ролида, бировнинг ўрнида; бошқа киши сифатида

РОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *то же, что ролевой.*

РОМ *м, р.* -а (-у) ром (кучли спиртли ичимликнинг бир хили).

РОМАН *м* 1 *лит.* роман; *исторический* ~ тарихий роман; 2 *разг.* ошиқ-маъшуқлик, ишқий муносабатлар; *у неё с ним* ~ бу қиз у йигит билан ошиқ-маъшуқ.

РОМАНИЗАЦИЯ *ж* романлаштириш, романизация қилиш (қадимги Рим ёки роман маданиятини, урф-одатларини жорий қилиш, ўргатиш ёки ўрганиш); ~ *германских племен* герман қабиаларини романизация қилиш (римликларнинг урф-одатларини ўргатиш ёки ўрганиш).

РОМАНИЗМ *м* романизм (роман тилларига оид сўз ва иборалар).

РОМАНИЗОВАТЬ, -зую, -зueшь *сов. и несов. кого-то* романлаштирмоқ, романизация қилмоқ (қадимги Рим ёки роман маданиятини ва урф-одатларини ўрганишга мажбур қилмоқ).

РОМАНИЗОВАТЬСЯ, -зуюсь, -зueшься 1 *сов. и несов.* романлашмоқ, романизация бўлмоқ; 2 *несов. страд. от романизовать.*

РОМАНИСТ I *м* романист, роман ёзувчи.

РОМАНИСТ II *м* романист (роман филологиясидан мутахассис).

РОМАНИСТИКА *ж* романистика (роман филологияси).

РОМАНИСТКА I *ж, р. мн.* -ток *см.* романист I.

РОМАНИСТКА II *ж, р. мн.* -ток *см.* романист II.

РОМАНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *уст.* 1 романга хоҳ (оид); худди романдагидек, романга ўхшаган, роман...; ~ое *приключение* худди романдагидек саргузашт; 2 ишқий; 3 *то же, что романтический.*

РОМАНС *м* романс (ашулабоп кичкина лирик асар).

РОМАНСКИЙ, -ая, -ое роман... (тарихан Қадимги Рим билан боғлиқ бўлган халқларнинг маданияти ва тилига оид); ~ая *филология* роман филологияси; ~ая *культура* роман маданияти.

РОМАНСЫЙ, -ая, -ое романсга оид; романс... ~ая *лирика* романс лирика.

РОМАНТИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* романтикалаштирмоқ, идеаллаштирмоқ, кўкларга кўтармоқ; ~ **любимого человека** севимли (азиз) кишини идеаллаштирмоқ.

РОМАНТИЗМ *м 1 лит., иск.* романтизм (19-асрнинг биринчи чорагида яратилган адабиёт ва санъат оқими бўлиб, у классицизм ақидаларига қарши чиққан ҳамда миллий ва индивидуал ўзига хосликка, идеал қаҳрамонлар ва ҳис-туйғуларни тасвирлашга интиланган); **2 лит., иск.** романтизм (оптимизм билан сугорилган ва инсоннинг юксак бурчини ёрқин образлар билан кўрсатишга интиладиган адабиёт ва санъат оқими); **революционный** ~ **М. Горького** М. Горькийнинг революцион романтизми; **3 хаёлпарастлик, борлиқни идеаллаштириш кайфияти; он отличается склонностью к ~у** у хаёлпарастликка мойилроқ.

РОМАНТИК *м 1* романтик, романтизм тарафдори; **поэт-романтик** романтик шоир; **2 борлиқни (ҳаётни) идеаллаштиришга мойил киши, хаёлпараст.**

РОМАНТИКА *ж высок.* романтика (кишини улуғловчи идея ва ҳис-туйғулар мажмуи); ~ **борьбы** кураш романтикаси; ~ **поиска** қидириш-излаш романтикаси.

РОМАНТИЧЕСКАЯ/ИИ, -ая, -ое 1 романтизмга оид; романтизм...; **~ая поэзия** романтизм поэзияси (шеърнати); **2** романтик, хаёлпараст (хаёлпарастлик)...; **хаёлий; ~ая девушка** хаёлпараст (романтик) қиз; **~ое настроение** хаёлпарастлик кайфияти; **3 то же, что романтический.**

РОМАНТИЧНОСТЬ *ж* романтиклик.

РОМАНТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна романтик, хаёлпарастлик (романтизм) руҳи билан сугорилган; ~ **вид** романтик кўриниш.

РОМАШКА *ж, р. мн. -шек 1* мойчечак; **2** мойчечак гулидан тайёрланган дори.

РОМАШКОВЫЙ, -ая, -ое мойчечакка оид; мойчечак... мойчечак (гули)дан тайёрланган; ~ **отвар** мойчечак қайнатмаси (дамламаси); ~ **порошок** мойчечак порошоги (дори).

РОМБ *м ромб (1 мат.* ҳамма томонлари тенг параллелограмм; **2** 1943 йилгача Совет Армияси олий команда составининг петлицаларига тикладиган ромб шаклидаги мартаба белгиси; на его петлицах было по два ~а унинг петлицаларида иккитадан ромб бор эди).

РОМБИЧЕСКАЯ/ИИ, -ая, -ое 1 мат. ромбга оид; ромб...; **2** ромб шаклидаги, ромбсимон; ~ **ая антенна** ромб шаклидаги (ромбсимон) антенна.

РОМБОВИДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна ромбсимон, ромбга ўхшаган.

РОМБОВЫЙ, -ая, -ое разг. то же, что ромбический.

РОМБОИД *м* мат. то же, что параллелограмм.

РОМОВЫЙ, -ая, -ое ромга оид; ром...; ром солиб тайёрланган; ~ **ый запах** ром ҳиди; ~ **ая баба** *кул.* ром солиб пиширилган оқ булкача.

РОМШТЕКС *м кул.* ромштекс (бир парча қовурма мол гўшти).

РОНДО *с нескл. муз.* рондо (асосий тема кўп марта такрорланадиган музика асари).

РОНДО *с нескл.* рондо (1 лит. шеърнинг айрим мисралар маълум тартибда такрорланадиган бир тур; **2 спец.** юмалоқ ҳарф, юмалоқ шрифт; **3** юмалоқ ҳарф ёзадиган учи кесик перо).

РОНЯТЬ *несов. 1 (сов. уронить)* *кого-что* туширмоқ, тушириб юбормоқ, тушириб қўймоқ; ~ **вещи из рук** нарсаларни қўлдан тушириб юбормоқ; ~ **книги со стола** китобни столдан тушириб юбормоқ; **2 (сов. уронить)** *что* қўйи солмақ, осилтирмоқ; ~ **голову на грудь** бошни қўйи солмақ; **3 что** тўкмоқ, тўкиб юбормоқ; ~ **перья** патини тўкмоқ, тулламоқ; **деревья роняют последние листья** дарахтлар охириги барглрини тўкмоқда; **4 (сов. уронить) перен. *кого-что* камситмоқ, ерга урмоқ, пастга урмоқ, туширмоқ, тўкмоқ; ~ **свое достоинство** ўз қадр-қимматини туширмоқ; ♦ ~ **слова** бефарволик (илтифотсизлик, менсимаслик) билан гапирмоқ; гапириб юбормоқ; ~ **слёзы** кўз ёши тўкмоқ.**

РОПАК *м спец.* ропак (шимолий денгизларда: ёнлама турган муз парчаси).

РОПОТ *м 1* норозилик, ҳасрат, шикоят; зорланиш, нолиқ; **в толпе** раздался ~ оломон ичидан норозилик (нолиқ) овозлари эшитилди; **2** гулдираш, шовиллаш, шилдираш;

шувур-шувур, шилдир-шилдир; ~ **ручьё** сойнинг (жилганинг) шилдираши; ~ **моря** денгизнинг шовуллаши.

РОПАНИЕ *с* нолиқ, зорланиш, ҳасрат (шикоят) қилиш, норозилик билдириш.

РОПАТЬ, ропш, ропшешь 1 нолимоқ, зорланмоқ, ҳасрат (шикоят) қилмоқ, норозилик билдирмоқ; ~ **на беспорядки** тартибсизликлардан нолимоқ; **2 уст.** аллақандай (поаниқ) товуш чиқармоқ, шивир-шивир қилмоқ, пингир-пингир қилмоқ.

РОС-присавка жарангсиз ундошлар олдидан келадиган олд қўшимча; **мас., росчерк, роспуск.**

РОС/А *ж, мн. росы* шудринг, шабнам; **утренняя** ~ **а** шудринг; **ночная** ~ **а** шабнам; **до ~ы** шабнам тушгунча; **косить по ~е** шудринг қўтарилмасдан ўрмоқ; ♦ **медвяная (или медовая)** ~ **а спец.** шира, шакарак; дарахт елими; **мучнистая** ~ **а спец.** ун шудринг, оққиров касали (баргларда бўладиган замбуруғ касалининг бир хили).

РОСИНКА *ж, р. мн. -нок* шудринг томчиси, шабнам донаси; ♦ **маковой** ~ **и** (или **ни** ~ **и**) *во рту* **не было разг.** туз тотганим йўқ.

РОСИСТЫЙ, -ая, -ое 1 шудринг босган, шабнам тушган; ~ **ая трава** шабнам тушган майса (ёки ўт); **2** шудринг (шабнам) тушадиган; ~ **ое утро** шудринг (шабнам) тушадиган тонг.

РОСИТЬСЯ, -сётся *несов.* шудринг (шабнам) тушмоқ.

РОСКОШЕСТВО *с 1* зеб-зийнатларга ишқовозлик; лаззатли таомларга ўчлик; дабдабaparастлик; ~ **в пище** лаззатли (тансиқ) таомларга ўчлик; **2** ортиқчалик; ортиқча фаровонлик, зеб-зийнат ичидан дабдабали яшаш; ортиқча сарф-харажатга йўл қўйиш, исрофгарчилик.

РОСКОШЕСТВОВАТЬ *несов.* дабдабали турмуш кечирмоқ, зеб-зийнат ичидан яшамоқ, фарра-шарра еб-ичмоқ, исрофгарчиликка йўл қўймоқ.

РОСКОШНИЧАТЬ *несов. разг. то же, что роскошествовать.*

РОСКОШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна 1 дабдабали, ҳашаматли, зийнатли, ясатилган, безатилган, данғиллама, серҳашам, муҳташам; ~ **ый дом** ҳашаматли уй; **2 разг.** тўкин, тўкин-чочин; ~ **ый стол** тўкин-чочин дастурхон; **3 разг.** ажойиб, чиройли, гўзал, жуда яхши; ~ **ый летний день** ажойиб (гўзал) ёз куни; **4** қўлпуриб ўсган, бўлиқ; ~ **ая трава** қўлпуриб ўсган (бўлиқ) ўтлар; ~ **ые волосы** жуда чиройли (қўлпурган) соч.

РОСКОШЬ *ж 1* дабдаба, ҳашамат, ҳашам, зеб-зийнат; дабдабалик, данғилламалик; ~ **в убранстве** кўннат хоналардаги жиҳозларнинг дабдабалилиги; **2** ортиқчалик, ортиқча фаровонлик, зеб-зийнат; ортиқча сарф-харажатга йўл қўйиш, исрофгарчилик; **он живёт в ~и** унинг егани олдидан, емагани кетида; **предметы** ~ **и** зеб-зийнат буюмлари; **3** табиий бойлик, сероблик, мўл-кўллик; ~ **ь южная природы** жануб табиятининг бойлиги; ♦ **позволить себе ~ь** (сделать что-н.) ортиқчаликка йўл қўймоқ, фарра-шарра харажат қилмоқ.

РОСЛОСТЬ *ж* бўйчанлик, дарозлик, новчалик; гавдалилик, дурқунлик.

РОСЛЫЙ, -ая, -ое 1 бўйчан, дароз, новча; гавдали, дурқун; ~ **ая девочка** бўйчан қиз; **2 разг.** ўсиб кетган, баланд бўлиб ўсган (ўт-ўсимлик ҳақида); **густые** и ~ **ые хлеба** қалин ва ўсиб кетган дон экинлари.

РОСНЫЙ I: ~ **ладан** бухўр (Осиё жанубидаги дарахтлар пўстлоғидан олинадиган хушбўй смола).

РОСНЫЙ II, -ая, -ое обл. шудрингга (шабнамга) оид; шудринг (шабнам) тушган; ~ **ое утро** шудринг (шабнам) тушган тонг; ~ **ая трава** шудринг (шабнам) тушган майса (ўт).

РОСОМАХА *ж* росомаха (сусарлар оиласига мансуб йиртқич ҳайвон ва унинг мўйнаси).

РОСОМАШИЙ, -ья, -ье росомахага оид; росомаха...; росомаха терисидан (мўйнасидан) қилинган; ~ **ий след** росомаха изи; ~ **ья шкурка** росомаха мўйнаси; ~ **ий воротник** росомаха (мўйнасидан қилинган) ёқа.

РОСПИСЬ *ж, р. -си 1 по пл.* расписать и расписывать гул (расм) солиб безаш, нақшлаш; **заниматься ~ю** стен деворларни нақшлаш (деворларга гул ёки расм солиш) билан шуғулламоқ; **2 уст.** рўйхат; ~ **доходов** и **расходов** да-

ромад ва харажатлар рўйхати; 3 (деворларга солиingan) расм, гул, нақш; *древнерусская* ~ қадимги рус деворий расмлари.

РОСПУСК м тарқатиб (чиқариб) юбориш; ~ *учеников на каникулы* ўқувчиларни каникулга чиқариш; ~ *парламента* парламентни тарқатиб юбориш.

РОСПУСКИ мн. обл. ёғоч арава (деҳқонларнинг хода ва тахта ташийдиган араvasи ёки чанаси).

РОСС м *уст. поэт. рус.* россиялик.

РОССИЙСКИЙ, -ая, -ое Россияга оид; Россия..., россиялик.

РОССИЯНИН м, мн. -яне *высок. уст. рус.* россиялик.

РОССИЯНКА ж, р. мн. -нок *высок. уст. см.* россиянин.

РОССКАЗНИ мн, р. ей *разг.* уйдирма, ёлгон-яшиқ, тўқима (олди-қочди) гаплар.

РОССТАНЬ ж обл. айрилиш (йўл айрилиш), чорраҳа.

РОССЫПН/ЫЙ, -ая, -ое геол. сочилган ҳолдаги, сочма; чочиқ; ~*ое зóлото* сочилган ҳолдаги олтин, сочма олтин.

РОССЫП/Ь ж 1 *по гл.* рассыпать и рассыпáть 1, 2 *разг. и спец.* ~*ь песка и гравия по шоссе́ным доро́гам* катта йўлларга қум ва шағал сочиш; 2 *разг.* сочилган (сочи́либ ётган) нарсалар; ...на *улице, в грязи́ белёла* ~*ь бума́жных листов и синих па́пок* (Лебеде́нко) Кўчада, лойда қоғоз varaқлари ва кўк папкалар oқариб, сочи́либ ётар эди; 3 сочи́либ ётган юлдузлар, чироқлар ва ш. к. ҳақида; ~*ь звёзд сочи́либ ётган юлдузлар*; ~и *городских огнёй* сочи́либ кетгандек кўринадиган шаҳар чироқлари; 4 *перен.* гоят кўплик, сероблик, мўл-кўллик; ~и *наро́дных талантов* халқдан чиққан талантиларнинг гоят кўплиги (ҳар ерда кўплаб топилиши); 5 мн. ~и *геол.* чочиқ (социлган ҳолдаги) кон; *золотые* ~и сочи́лган ҳолдаги (сочма) олтин кони; 6 *в знач. нареч.* сочи́лган (чочиқ) ҳолда, қопланмасдан, қопсиз-қанорсиз; *грузи́ть карто́фель* ~*ью* картошкани чочиқ ҳолда (қопламасдан) ортимоқ.

РОСТ м, р. -а (-у) 1 *по гл.* расти́; ~ *деревьев* дарахтларнинг ўсиши; *травá* *пошла в* ~ *ўт-ўлан* ўсиб кетди; 2 юксалиш, ўсиш, ривожланиш, тараққи этиш, йириклашиш; ~ *промы́шленности* саноатнинг юксалиши; ~ *рабóчего дви́жения* ишчилар ҳаракатининг ўсиши; ~ *дереве́нь* қишлоқларнинг йириклашуви; 3 кучайиш, ўсиш, ошиш, улғайиш, ривожланиш, такомилланиш; ~ *созна́тельности* масс омма оғининг ошиши (ўсиши); ~ *таланта* истеъдоднинг ўсиши (такомилланиши); 4 бўй, гавда, қад, қомат; *юноша высокие* ~а баланд бўйли (новча) йигитча; 5 *уст.* (берилган қарз юзасидан) олинадиган фойда, процент; ♦ *во весь* ~ 1) қаддини кўтариб, қаддини (бўйини) ростлаб, тикка, адл, 2) бор бўйича; бошдан-оёқ, тўлиқ равишда; *фотографи́роваться во весь* ~ бор бўйича суратга тушмоқ; 3) *перен.* дарҳол бажарилиши лозим бўлган ҳолда; *эта пробле́ма встала во весь* ~ бу проблеманинг бажарилиши жуда зарур бўлиб қолди; на ~ (*шить, покупáть*) ўсишни назарга олиб, катта бўлишини кўзда тутиб (тикмоқ, сотиб олмоқ); *купить пальто на* ~ бўйининг ўсишини (кейинча катта бўлишини) назарда тутиб пальто сотиб олмоқ; *по* ~у размерн тўғри келадиган), ярашади (ган).

РОСТБИФ м кул. ростбиф (молининг биқин гўштидан қилинган қовурма).

РОСТЕПЕЛЬ ж обл. *то же, что* отопель.

РОСТКОВЫЙ -ая, -ое *прил. от* росток 1 нишга (ниҳолга) оид; ниш (ниҳол)...

РОСТОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 ўсишга оид; ўсиш...; ~*ые* почки ўсиш куртаклари; ~*ая* *пора́* ўсиш даври (пайти); 2 ўстирадиган, ундирадиган. авж олдирадиган; ~*ые вещества́* (ўсимликни) ўстирадиган моддалар.

РОСТОВЩИК м судхўр, ижарахўр, фойдахўр.

РОСТОВЩИЦА ж см. *ростовщик.*

РОСТОВЩИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое судхўрликка (ижарахўрликка, фойдахўрликка) оид; судхўрлик (ижарахўрлик, фойдахўрлик)...

~*е проценты́* судхўрлик фойдалари.

РОСТОВЩИЧЕСТВО с судхўрлик, ижарахўрлик.

РОСТ/ОК м, р. -тка 1 ниш, куртак; *дать* ~*ки* ниш: урмоқ, куртак чиқармоқ; 2 ниҳол, қаламча, новча; 3 мн. ~*кв* *перен. чего* куртак, аломат, белги; ~*ки* *нового* янгилик куртаклари (аломатлари).

РОСИР м *ист.* ростр (қадимги Рим ҳарбий кемасининг, душман кемасига зарба бериш учун, бирор ҳайвоннинг боши шаклида ясалган темир тумшуғи).

РОСТРА ж *ростра* (1 *ист.* қадимги Римда нотиклар минбари; 2 *архит.* қадимги кеманинг тумшуғига ўхшаган архитектура безағи).

РОСТРАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *архит.* *ростра* 2 га оид; *ростралари бор, рострали*; ~*ая колонна* *рострали* (*ростралари бор*) колонна.

РОСТРЫ мн. *мор.* ростр (қайиқни кемага ўрнатиш учун кема палубасида қайиқ тағига мослаб ишланган жой).

РОСЧЕРК м жимжима, гажак (имзода, ҳарфларда); ♦ (*одним*) ~*ом пера́* (сделáть что) бир қалам тортиб, суриштирмай-петмай, шатир-шутир (бирор иш қилмоқ).

РОСЯНКА ж, р. мн. -нок *росянка* (ботқоқликда ўсадиган ҳашаротхўр ўсимлик).

РОСЯН/ОЙ, -ая, -ое шудринга (шабнамга) оид; шудринг (шабнам)....; ~*ая* *капля* шудринг (шабнам) томчиси.

РОТ м, р. рта, *предл. о*рте, *во*рту 1 оғиз; *дыша́ть* *ртом* оғиз билан нафас олмоқ; *красивы́й* ~ *чиройли* (бежирим) оғиз; *крупный* ~ катта оғиз; 2 *перен. прост.* жон, ноғхўр, ҳўранда; *в семье́ пять ртов* oilада беш жон (ноғхўр) бор, oilа беш жондан иборат; ♦ *заткну́ть* (или *зажа́ть*) ~ *кому* *прост.* бировнинг оғзига урмақ, бировни гапиртирмай (оғзини очирмай) қўймоқ; *разинуть* ~ *прост.* анқаймоқ, антраймқ, оғзи очилиб қолмоқ; *раскры́ть* (или *откры́ть*) ~ *разг.* 1) оғиз очмоқ, тилга кирмоқ, гапира бошламоқ; 2) оғзи очилиб қолмоқ, ҳайратда қолмоқ, ҳайрон бўлмоқ; *набра́ть воды́ в* ~ *жим* (индамай) турмоқ, оғзига толқон солмоқ; *смотре́ть в* ~ *кому* 1) бировнинг оғзига қараб турмоқ; нима еяётганини кўриб (ҳисоблаб ёки егиси келиб) турмоқ; 2) бировнинг гапига итоатгўйлик (хушомадгўйлик) билан қулоқ солмоқ; буйруғига ҳозир бўлиб турмоқ; *во весь* ~ (*крича́ть, ора́ть*) овози борича бақирмоқ, бўкирмоқ; *каша во рту́ у кого* гўлдуран, пўнғиллаш; *разведе́ть и в* ~ *положи́ть* чайнаб оғзига солиб қўймоқ, шкир-чикиригача тушунтириб бермоқ; *хлопо́т* *полон* ~ иш (ташвиш) бошдан ошиб ётибди; *в* ~ *не брать* *чего* оғизга олмаслик, емаслик ёки ичмаслик; *в* ~ *не возьме́шь* оғизга олиб бўлмайди, мазаси ёмон.

РОТА ж *рота*; ~ *моторизованной пехóты* моторлашган ишдалар ротаси; ♦ *арестантские роты́* *ист.* аристонлар роталари (Чор Россиясида: маҳбусларни мажбурий ишлатадиган махус турмалар); *золота́я* ~ ялангоёқлар, жулдурвоқлар.

РОТАПРИНТ м *ротап rint* (машинада ёзилган текстларни кўчириб кўпайтирадиган босмахона машинаси).

РОТАПРИНТН/ЫЙ, -ая, -ое *ротап rintга* оид; *ротап rintга* ишлатиладиган ёки босилган; *ротап rintбоп*; *ротап rint...* ~*ая бума́га* *ротап rintтоб* қоғоз, *ротап rint* қоғози.

РОТАТОР м *ротатор* (қўл ёзма, ҳужжат, чизмаларни кўпайтирадиган махус аппарат).

РОТАТОРН/ЫЙ, -ая, -ое *ротаторга* оид; *ротаторда* ишлатиладиган ёки босилган; *ротаторбоп, ротатор...*; ~*ая бума́га* *ротатор* қоғози, *ротаторбоп* қоғоз.

РОТАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое: ~*ая* *машина* *ротацион* машина (айланувчи цилиндрлари орасидан қоғоз ўтиб турувчи серунум босма машина).

РОТАЦИЯ ж 1 *полигр.* ротация, ротацион машина; 2 с.-х. ротация (экинларни белгиланган тартибда алмашлаб экиннинг бир давраси; алмашлаб экиш тартиби).

РОТИК м *уменьш.-ласк.* от рот 1 оғизча.

РОТМИСТР м *ротмистр* (чор армиясида: кавалерия офицери).

РОТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *ротага* оид; *рота...* ~ *командир* *рота* командири; 2 *в знач. суц.* ~ *м* *рота* командири.

РОТОВ/ОЙ, -ая, -ое *прил. от* рот 1 оғизга оид; оғиз...; ~*ая полость* оғиз бўшлиғи.

РОТОЗЕ/И м *разг. неодобр.* 1 ҳамма нарсага қизиқиб қарайверадиган одам, бекорхўжа, анқов, ангрлов, меров; лақма; *собра́лась толпа* ~*ев* бир тўда бекорхўжалар (анқовлар) тўлаанди; 2 ишига бебарво одам, масъулиятни (жавобгарликни) сезмайдиган одам, боқибеғам.

РОТОЗЕЙКА ж, р. мн. -зеек *разг. см.* *ротозей.*

РОТОЗЕЙНИЧАТЬ *несов. разг.* бекорхўжа (анқов, меров) бўлмоқ; лақиллаб юрмоқ; анқовлик қилмоқ, ишга бепарво бўлмоқ, масъулиятни сезмаслик.

РОТОЗЕЙСТВО *с разг.* ҳамма нарсага анқайиб қарайверишлик, меровлик; ишда бепарволик, беғамлик, масъулиятни сезмаслик.

РОТОК *м, р.* **-ткá** *уменьш.-ласк.* *от рот* 1 *разг.* оғизча; *на чужбóй* ~ *не накинешь платóк погов.* эл оғзига элак тугиб бўлмайди.

РОТОНДА *I ж архит.* ротонда (донра ёки ярим донра шақлидаги гумбазли бино).

РОТОНДА *II ж ротонда* (19-асрнинг охири ва 20-аср бошида: аёлларнинг ёпишчиқ кўринишидаги енгиз қишлик иссиқ кийими); *лысья* ~ тулки мўйнасидан қилинган ротонда.

РОТОР *м тех.* ротор (машиналарнинг айланадиган қисми).

РОТОРНЫЙ, *-ая, -ое* *тех.* роторга оид; ротор...
РОХЛЯ *м и ж прост.* ланж одам, имиллаган (бўшашган, лалайган) одам, ландавур, бўшанг, маъзава.

РОЩА *ж* кичкина ўрмон, дарахтзор; *берёзовая* ~ қайинзор.

РОЩИЦА *ж уменьш.* *от роща.*
РОЯЛИЗМ *м книжн.* роаялизм, монархизм (қирол ҳокимиятига тарафдорлик).

РОЯЛИСТ *м книжн.* роаялист, монархиячи, монархизм тарафдори, қирол ҳокимиятини ёқувчи.

РОЯЛИСТКА *ж, р. мн.* **-ток** *книжн. см.* роаялист.

РОЯЛИСТСКИЙ, *-ая, -ое* *книжн.* роаялизмга оид; роаялистик, роаялистарча, роаялизм (монархизм)... роаялизм руҳидаги.

РОЯЛЬ *м, р.* **-ля** роаяль; *концертный* ~ *ь* концерт роаяли; *играть на* ~ *е* роаяль чалмоқ.

РОЯЛЬНЫЙ, *-ая, -ое* роаялга оид; роаяль...; ~ *е* *клавирни* роаяль клавишлари (туғмалари); ~ *е* *струны* роаяль торларий.

РТУТН, *ЫЙ*, *-ая, -ое* *прил.* *от ртуть* симобга оид; симоб...; симобли; ~ *ая* *капля* симоб томчиеси; ~ *ые* *пары* симоб буғлари; ~ *ый термометр* симобли термометр; *длина* *пипетки* *710 мм* ~ *ого столба* симоб устунининг 710 мм ли босими, ҳаво босими 710 мм.

РТУТЬ *ж* симоб; **как** ~ (живóй) симобдек тек турмас, тиниб-тинчимас, жонсарак; патир-питир, нитрак.

РУБАКА *м разг.* жасур қилчибоз.

РУБАНОК *м, р.* **-нка** ранда.

РУБАНОУТЬ *сов. и однокр.* *от рубать* 1 *и рубить* 1, 2.

РУБАТЬ *несов.* *что прост.* 1 кесмоқ, чопмоқ, ёрмоқ, қиймаламоқ; ~ *саблей* қилчи билан чопмоқ; 2 *прост.* смоқ, туширмоқ, онамоқ.

РУБАХА *ж то же, что рубашка* 1; **как** ~ *парень* *прост.* кўнгли очиқ (соцца) одам, дали-ғули одам.

РУБАШЕЧН, *ЫЙ*, *-ая, -ое* *прил.* *от рубашка* кўйлакка оид; кўйлак...; кўйлакчоп; ~ *ая* *ткань* кўйлакчоп газлама.

РУБАШКА *ж, р. мн.* **-шек** 1 кўйлак; *нейлоновая* ~ *а* нейлон кўйлак; *ночная* ~ *а* кечаси кийиб ётладиган кўйлак, кечасилик кўйлак; 2 *спец.* ҳайвонларнинг туси (ранги, тўни); ~ *а собáки* итнинг ранги (туси); 3 *картанин* орқа томони; 4 *разг.* қоғоноқ, қоғиқ (она қориндаги болани ўраб олган парда); 5 *спец.* пуёт, қоғиқ, устки парда; ~ *а зерпá* доннинг пусти (қоғиқи); ~ *а бронебóйной пули* зирхтешар ўқнинг қоғиқи; **как** *родиться в* ~ *е* *см.* *родиться*; *своей* ~ *а ближе к телу посл.* ҳар қиминки ўзига, ой кўринар кўзига, ўз уйим ўлан тўшагим; *снять с кого-л. последнюю* ~ *у бор-йўғини* шилиб олмақ, ҳеч вақосини қолдирмастик, қип-яланғоч қилиб қўймоқ; *остаться в одной* ~ *е* ҳеч вақоси қолмаслик, қип-яланғоч бўлиб қолмоқ, қўлини бурнига тикиб қолмоқ; *отдать последнюю* ~ *у* ҳеч нарсасини аямаслик.

РУБАШОНКА *ж, р. мн.* **-нок** *унич.* *от рубашка* *разг.* кўйлакча, болалар кўйлакчаси.

РУБЕЖ *м* 1 чегара, худуд; *приврбднный* ~ табийи чегара; 2 давлат чегараси; *зорко охранять* рубежий *нашей* *Родины* Ватанимиз чегараларини ҳушёрлик билан кўриқламоқ; 3 *перен.* чегара; *оралик*; *на рубеже* *двух эпох* *икки давр* чегарасида (оралиғида); 4 *воен.* марра, чегара, чизик;

оборонительный ~ *мудофаа* чизиги; *выйти на новые рубежи* 1) *янги* марраларга чиқмоқ, *янги* марраларни эгалламоқ; 2) *перен.* *янги* улкан вазифаларни бажаришга киришмоқ; **как** *за рубежом* чет эл(лар)да.

РУБЕРОИД *м* рубероид (томга ёпиладиган ва изоляция материали сфатига ишатилладиган махус картон).

РУБЕРОИДНЫЙ, *-ая, -ое* *то же, что рубероидовый.*

РУБЕРОИДОВ, *ЫЙ*, *-ая, -ое* руберондга оид; *рубериод...*, *рубериодли*; ~ *ый* *завод* *рубериод* *заводи*; ~ *ая* *изоляция* *рубериод* *изоляцияси*.

РУБЕЦ *I м, р.* **-бца́** 1 чандиқ, ямоқ (битган яранинг ўрни); ~ *от раны* яра чандиги; 2 кертик, чуқур чизик, ўйик; 3 *йўгонлашган* чок ёки баҳа.

РУБЕЦ *II м, р.* **-бца́** 1 катта қорин (кавш қайтарувчи ҳайвонлар ошқозонининг биричи, энг катта бўлими); 2 *қорин* (қориндан тайёрланган овқат).

РУБИДИЙ *м* рубидий (химиявий элемент).

РУБИКОН *м*; *перейти* *Рубикон* *книжн.* қатъий ҳаракат қилмоқ, кескин иш кўрмоқ.

РУБИЛЬНИК *м* рубильник (кучли электр тоқларини улаш ва узини учун хизмат қиладиган мослама).

РУБИН *м* ёқут, лаъл; *кольцо* *с* ~ *ом* ёқут кўзли узук.

РУБИНОВЫ, *И*, *-ая, -ое* 1 ёқутга (лаълга) оид; ёқут..., ёқутдан қилинган, ~ *е* *серьги* ёқут кўзли исирга; 2 *қип-қизил*, *тўқ* *қизил*, ёқут рангли, лаъл ранг; ~ *й* *цвет* *тўқ* *қизил* *ранг*.

РУБИТЬ, *рублю*, *рубишь* *несов.* 1 *кого-что* кесмоқ, чопмоқ, ёрмоқ; тўғрамоқ, қиймаламоқ; тилмоқ; ~ *дрова* ўтин ёрмоқ, ўтин кесмоқ (тайёрламоқ); ~ *деревья* дарахт кесмоқ; ~ *саблей* қилчи билан чопмоқ, қилчи солмоқ; ~ *капусту* *карам* тўғрамоқ; 2 *(сов. срубить)* *что спец.* ёғочдан бирор нарса (мас, иморат) қурмоқ; ~ *дом* ёғоч уй қурмоқ; 3 *что* қазимоқ, ковламоқ, қазиб (ковлаб) олмоқ; ~ *уголь* *кўмир* қазимоқ; 4 *перен.* *что* *разг.* шартта гапирмоқ, чўрт кесиб гапирмоқ; шартта иш қилмоқ; ~ *правду в глаза* ҳақиқатни шартта юзига айтмоқ; **как** ~ *сплеча́* 1) *юз-хотир* қилмай (данга) гапирмоқ, шартта (шатир) гапирмоқ; 2) *перен.* шартта бирор иш қилмоқ, жаҳл устида (ўйламай-қилимай) бирор иш қилиб қўймоқ.

РУБИТЬСЯ, *рублюсь*, *рубинься* *несов.* 1 қиличбозлик қилмоқ, хайжарбозлик қилмоқ; ~ *на* *саблях* қиличбозлик қилмоқ; 2 *страд.* *от рубить* 1, 2, 3.

РУБИЩЕ *с* жулдур кийим; жанда; *ходить в* ~ жулдур кийимда юрмоқ.

РУБКА *I ж* 1 *от сл.* *рубить* 1, 2, 3; ~ *лёса* ўрмон (дарахт) кесиш; ~ *мяса* гўшт(ни) тўғраш.

РУБКА *II ж, р. мн.* **-бок** 1 *мор.* рубка (кема палубаси устига қуриланган ва кемани бошқариш постлари турадиган жой); *рулевáя* ~ рулни бошқариш рубкаси; *командирская* ~ командир рубкаси; 2 *рубка* (махус бўлмаларнинг номи); ~ *портóвой радиостáнции* порт радиостанцияси жойлашган бўлма.

РУБЛЕВИК *м, прост. уст.* *то же, что рублёвка.*

РУБЛЁВКА *ж, р. мн.* **-вок** *прост.* бир сўмлик (танга ёки қоғоз).

РУБЛЁВ, *ЫЙ*, *-ая, -ое* бир сўмлик, бир сўм турадиган, нархи бир сўм; ~ *ая* *вещь* бир сўмлик нарса; ~ *ый обед* бир сўмлик овқат (обед).

РУБЛЕННЫЙ, *-ая, -ое* *прич.* *от рубить.*

РУБЛЕН, *ЫЙ*, *-ая, -ое* 1 тўғралган, қиймаланган; тўғрамача, қийма; ~ *ое* *мясо* қийма гўшт; 2 ёғочдан қурилган, ёғоч...; ~ *ый* *дом* ёғоч уй.

РУБЛИК *м разг.* *уменьш.* *от рубль.*

РУБЛ, *Ь* *м* 1 сўм; *пять* *рублэй* *беш* сўм; *повышается* *курс* *советского* ~ *я* совет сўмининг қадр-қиммати ошмоқда; 2 *пул*; **как** *неразмённый* ~ *ь* эртақларда; қанча сарфланса ҳам қамаймайдиган пул; *бить* ~ *ём* ишда йўл қўйган камчилни учун молиявий жарима солмоқ (пулидан ушламоқ); *контроль* ~ *ём* ишнинг боришини молия органлари томонидан назорат қилишини; *дáйнный* ~ *ь* нўмай пул, осонликча топилган катта пул.

РУБРИКА *ж* 1 рубрика (газета, журнал ва шу каби-лардаги бўлимнинг сарлавҳаси); 2 рубрика, бўлим, графа; *разнести по* ~ *м* графаларга қўйиб (ёзиб) чиқмоқ.

РУБРИКАЦИЯ *ж* рубрикация, рубрикаларга (бўлим-ларга) тақсимлаш (бўлиш).

РУБЦЕВАНИЕ *с* (чандиқ ҳосил қилиб) битиш, тузал-лиш (яра ҳақида).

РУБЦЕВАТЫЙ, -ая, -ое разг. чандиқли, чандиқ (ямоқ)...; чуқур чизиқли.

РУБЦЕВАТЬСЯ, -цётся несов. (сов. зарубцеваться) (чандиқ ҳосил қилиб) битмоқ, тузалоқ (яра ҳақида).

РУБЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 чандиқли, ямоқли; тиртиқ, чандиқ; 2 чивиқли, чивиқлари бор, чивиқ, йўл-йўл; ~ая ткань чивиқ (йўл-йўл) газлама.

РУБЧИК *м* 1 *уменьш. от рубец*; 2 чивиқ, йўл-йўл (газ-лама юзидаги бўртма чизиқлар); **ткань в** ~ чивиқ газлама, йўл-йўл газлама; **бархат в** ~ чийбахмал.

РУГАНЬ *ж* сўкиш, ҳақорат.

РУГАТЕЛЬ *м разг.* сўконгич одам, оғзи бузуқ (коски) одам, хадеб сўкниаверадиган одам.

РУГАТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ҳақоратли, сўкиб (ёки қарғаб) айтилган; ~ые слова ҳақоратли сўзлар, ҳақорат; 2 *разг.* ҳақоратомуз, кескин (қаттиқ) танқидий; ~ая рецен-зия ҳақоратомуз тақриз.

РУГАТЕЛЬСКИ: ~ ругать (ругаться) *разг.* қаттиқ ҳа-қорат қилмоқ, қаттиқ сўкмоқ.

РУГАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое разг. то же, что ругатель-ный.

РУГАТЕЛЬСТВО *с* сўкиш, ҳақорат.

РУГАТЬ несов. (сов. выругать, обругать, отругать) кого-что сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ; қарғамоқ, койнмоқ; ўсал қилмоқ, сазо бермоқ.

РУГАТЬСЯ несов. 1 (сов поругаться) *с кем* сўкишмоқ, уришмоқ, олишмоқ, хафалашмоқ; 2 сўкинмоқ; қарғанмоқ; сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ; қарғамоқ.

РУГНУТЬ сов. и однокр. от ругать.

РУГНУТЬСЯ сов. и однокр. от ругаться.

РУГОТНЯ *ж прост.* то же, что ругань.

РУДА *ж, мн.* руды руда; **железная** ~ темир рудаси; **полиметаллические руды** полиметалл рудалар.

РУДИМЕНТ *м* 1 рудимент, қолдиқ (организмнинг эво-люцион тараққиёти мобайнида ўз аҳамиятини йўқотган қисми); ~ **занных ног у ластонных** куракоёқли ҳайвонлар орқа оёқларининг қолдиғи; 2 *перен. книжн.* қолдиқ, сар-қит.

РУДИМЕНТАРНЫЙ, -ая, -ое книжн. рудиментар, руди-мент ҳолидаги, рудиментга (қолдиққа) айланган, ўз аҳа-миятини йўқотган; ~ **орган биол.** рудиментар орган, руди-ментга (қолдиққа) айланган орган.

РУДНИК *м кон, рудник; медные* ~ й мис конлари.

РУДНИКОВЫЙ, -ая, -ое конга (рудника) оид; конда (рудника) ишлайдиган (ишлатиладиган ёки бўладиган), кон (рудник)...; ~е **рабочие** кон ишчилари, рудникада иш-лайдиган ишчилар.

РУДНИЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое прил. от рудник конга (руд-ника) оид; конда (рудника) бўладиган (ёки ишлатиладиган), кон (рудник)...; ~ый газ кон газни, конда бўладиган газ; ~ая лампа кон лампаси, конда ишлатиладиган лампа.

РУДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое рудага оид; рудали, руда чиқади-ган, руда...; ~е месторождения руда конлари, руда бор жойлар.

РУДОКОП *м уст.* кончи, кон қазувчи.

РУДОКОПНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое руда қазиб чиқаришга оид; руда қазиб чиқариш...; ~ая шахта руда қазиб чиқариш шахтаси.

РУДОНОСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна рудали, рудаси бор, рудага бой; ~лой рудали қатлам.

РУДОПОДЪЕМНЫЙ, -ая, -ое рудани тепага чиқарадиган, рудачиқаргич; ~ая машина рудани тепага чиқарадиган машина.

РУДОПРОМЫВОЧНЫЙ, -ая, -ое рудани ювадиган, рудаювгич.

РУДОУПРАВЛЕНИЕ *с* кон бошқармаси, кон идораси.

РУЖЕЙНИК *м* милтиқсоз, милтиқ ясовчи уста.

РУЖЕЙНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от ружье* милтиққа оид; милтиқдан отиладиган, милтиқ...; ~ый патрон милтиқ патрони; ~ый выстрел милтиқдан отилган ўқ; 2 милтиқ би-

лан қилинадиган; ~ая охота милтиқ билан қилинадиган ов.

РУЖЬЕ *с, мн.* ружья, *р.* -жей милтиқ; **охотничье** ~ ов милтиғи; **двуствольное** ~ қўшоғиз (милтиқ); **противотанко-вое** ~ танкка қарши милтиқ; танкка етадиган қурол; ♦ **в** ~! *воен.* милтиқни қўлга олиб сафлан; **диган** (или **нахо-дётся**) под ~м 1) ҳарбий ҳолатда турмоқ; 2) ҳарбий хиз-матни ўтамоқ; **поставить под** ~ бор қурол-аслаҳасини қў-тартириб турғизиб қўймоқ (чор армиясидаги жазо); **стоять под** ~м бор қурол-аслаҳасини қўтариб турмоқ (жазо ўташ тури); **призвать под** ~ ҳарбий хизматга (армияга) чақир-моқ.

РУЖЬЕЦО *с разг. уменьш.-ласк. от ружье.*

РУЖЬИШКО *с разг. уменьш.-унич. от ружье.*

РУИН/А *ж* 1 *мн.* ~ы книжн. хароба, вайрона; хароба-лик, вайроналик; ~ы города шаҳар харобалари; 2 *перен. разг.* қариб (мункиллаб) қолган одам, шартли кетиб парти қолган одам; **превратиться в** ~у қариб-чиримок.

РУК/А *ж мн.* рўки, *р.* рук 1 қўл; **длинные рўки** узун қўллар; **пожать кому-л.** ~у бировнинг қўлини сиқмоқ (си-қиб кўришмоқ); ~ам волю не давай қўлингга эрк берма. қўлингни торғ, муштлашма; **дай руку на отсечение** ўлай агар, қасам ичман; 2 *перен.* хат, дастхат, қўл, ёзув; **имзо;** **это не моя** ~а бу менинг хатим (қўлим) эмас; **у него не-разборчивая** ~а унинг хати хунук (ноаниқ), унинг хатини (ёзувини) ўқиб бўлмайди; 3 *перен. разг.* томон, тараф, қўл; **по правую** ~у от меня был лес ўнг томоним ўрмон эди; 4 *ед. перен. разг.* ҳимоя, хомий, қўллоғчи; **у него там своя** ~а у ерда унинг ўз одами (хомийси) бор; 5 *разг.* бирор нарсаннинг даражасини билдиради; **он большой** ~й негодай у ўтакетган (уччига чиққан) муттаҳам; ♦ **в** ~ах быть (или **находиться**) *у кого* бировнинг ихтиёрида (итоатида, қара-моғида) бўлмоқ, бировга бўйсунмоқ; **держать в своих** ~ах что ўз қўлида (ихтиёрида, ҳукмида) тутмоқ (ушламоқ); **в своей рўки** взять (или захватить) что ўз ҳукмига (қўл ос-тига) олмоқ; **взять в рўки** кого-что *разг.* бировни эғиб (рой-иш қилиб, бўйсундириб) олмоқ; **взять себя в рўки** ўзини босмоқ, ўзини тутиб олмоқ, оғир бўлмоқ; **все из рук ва-лится** ҳеч нарсага қўл бормади, ҳафсала йўқ; **из рук вон** (побох) жуда ёмон, ярамайди; **из рук в рўки** қўлдан-қўлга; **узнать из первых рук** биринчи манбадан бевосита бил-моқ, ўзи кўриб билмоқ; **из вторых** (третых) **рук** бевосита эмас, бирор орқали; бировдан эшитиб (билмоқ); **предло-жить рўку и сердце** эр-хотин бўлишни таклиф қилмоқ; хо-тинликка сўрамоқ; **просить чьев-л.** ~й хотинликка сўрамоқ (сўратмоқ); **с** ~ами и ногами бош-оғи билан, бутунича; бутунлай, тамомила; **рўки не доходят до кого-чего** қўл тег-майди, фурсат йўқ; ~а не поднимается (сделать) что (би-рор нарса қилишга) қўл бормади; **рўки чешутся** қўли қи-чияпти, бирор иш қилгиси ёки уришгиси келяпти; **сон в рўку** туши ўнгидан келди; **под** ~ой яқингинада, ёнгинаси-да; қўлда, ихтиёрида; **говорить под руку кому-л. разг.** иш-лаб турганда гапириб хаёлни қочирмоқ; **к** ~ам **прибрать** кого-что *разг.* бутунлай ўзиники қилиб олмоқ, ўзига бўй-сундиришмоқ; қўлга олмоқ, эгаллаб олмоқ; **как** ~ой **сняло** что *разг.* таққа тўхтади, бутунлай тўхтади, кўрмагандек бўлиб кетди (оғриқ, касаллик ҳақида); **на все рўки ма-стер** ҳамма ишга омиш, ҳамма иш қўлидан келади; **на руку нечист** *разг.* қўли тўғри эмас, қўли эгри, фирром; **бить** (на-ходиться) на ~ах *у кого* 1) қўлида нақд (мавжуд) бўл-моқ; **у него на** ~ах **сто рублей** унинг қўлида нақд юз сўм бор; 2) бировга қарам (бировнинг қўл остида, раҳбарлиги-да) бўлмоқ; **на руку кому** что бирор кимсега қулай, фой-дали; бирор кимсанинг манфаатига хизмат қиладиган; **не с** ~й *кому* что *и с неопр. разг.* ноқулай, ўнғайсиз, чап; **мос** (қулай) эмас; **по** ~ам **даг кому разг.** 1) танбех бермоқ, уришиб бермоқ; адабни бериб қўймоқ; 2) бировни чўчит-моқ, қўрқитмоқ; **бить** (ударить) **по** ~ам келишмоқ, битиш-моқ; бор барака қилмоқ; **подать** (или **протянуть**) **рўку** **по-мощи** *высок.* бировга ёрдам қўлини чўзмоқ, ёрдам бермоқ; **поднять рўку** *на кого-что* 1) бировга қўл қўтармоқ, биров-ни урмоқ, ўлдирмоқни бўлмоқ; 2) бировга қарши кураш-моқ, бош қўтармоқ; **правая** ~а чоя бировнинг энг яхши ёрдамчиси, бош маслаҳатчиси, ўнг қўли; ~а **об** ~у аҳиллик билан, қўлни қўлга бериб; ~ой **подать разг.** йироқ эмас,

жууда яқин; из **рук** упусть (или выпустить) қўлдан чиқармоқ, бой бермоқ, қўлдан чиқариб юбормоқ; **руки** *прочь от кого-чего-л.* қўлингни торт, қўлингни ол; аралашма; ~а *не дрóгнет у кого* қўли қалтирамайди, қўрқмайди, чўчимайди, тап тортмайди; **руки** *опустѣлись у кого* (бирор иш қилишга) қўли бормаиди, кучи етмайди ёки ҳафсаласи пир бўлган; **попáсть (попáться, подвернуться, попадáть)** *под руку* тасодифан қўлига тушиб (тўғри келиб) қолмоқ; **большой руки** *что уста, мохир*; **руки** *опустѣлись у кого* ҳафсаласи пир бўлди, қўли ишга бормаиди.

РУКАВ *м, мн.* -á 1 енг; **корóткий** ~ калта енг; **плáтье без рукавóв** енгсиз кўйлак; 2 тармоқ, шохобча; **лѣвый** ~ **реки** дарёнинг сўл тармоғи (шохобчаси); 3 шланг, нчак; **пожáрный** ~ ўт ўчириш шланги; ♦ **спустя рукавá** наридан-бери. қўл учи билан, қўл учиди.

РУКАВИЦ/Ы *мн. (ед. рукавица ж)* қўлқоп; **меховые** ~ы мўйна қўлқоп; ♦ **держáть кого-л. в ежóвых** ~ах қаттиқ тутмоқ, маҳкам ушламоқ; қаттиққўллик қилмоқ.

РУКАВИЧКИ *мн. (ед. рукавичка ж)* *уменьш. от рукавицы* қўлқопча, кичик қўлқоп; **дѣтские** ~ болалар қўлқопчаси.

РУКАВНЫ/И, -ая, -ое енгга оид; енг...; ~е швы енгнинг чоклари.

РУКАВЧИК *м 1 уменьш. от рукав; 2 мн.* ~и *уст.* енглик, манжет.

РУКАСТЫЙ, -ая, -ое прост. 1 қўли узун, узун қўлли; 2 *перен.* миришкор, тадбиркор, ишчан, ишбилармон; ~ **хозяйственный** ишбилармон хўжалик ходими.

РУКОБИТЬСЯ *с уст.* қўл уриштириш, қўлни бошқанинг қўлига уриш, қўл ташлаш (келишилганда, битирилганда).

РУКОБЛУДИЕ *с то же, что онанизм.*

РУКОВОДИТЕЛЬ *м* раҳбар, йўлбошчи, етакчи, бошлиқ, ишбоши; **научный** ~ илмий раҳбар; ~ **отдела** бўлим бошлиғи; **класный** ~ синф раҳбари.

РУКОВОДИТЕЛЬНИЦА *ж см. руководитель.*

РУКОВОДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое раҳбарга (бошлиққа, ишбошига) ва раҳбарликка оид; раҳбар (бошлиқ)..., раҳбарлик...

РУКОВОДИТЬ, -ожу́, -одѣшь несов. кем-чем 1 раҳбарлик (йўлбошлиқлик, етакчилик) қилмоқ, йўл-йўриқ кўрсатмоқ, бош бўлмоқ; ~ **драмкружокм** драмтўгаракка раҳбарлик қилмоқ; ~ **аспирантом** аспирантга раҳбарлик қилмоқ; 2 **бошқармоқ**, идора этмоқ, мудирлик қилмоқ, раҳбарлик қилмоқ; ~ **учреждением** муассасани бошқармоқ.

РУКОВОДИТЬСЯ, -о́жусь, -одѣшься несов. кем, то же, что руководствоваться.

РУКОВОДСТВО *с 1 по гл. руководить; ~ учреждением* муассасани бошқариш (идора этиш); ~ **революционной борьбой пролетариата** пролетариатнинг революцион курашига раҳбарлик (йўлбошлиқлик) қилиш; 2 йўл-йўриқ, дастур, дастуриламал, қўлланма; **план** — ~ **к действию** план ҳаракат учун қўлланмадир; 3 қўлланма; ~ **по физике** физикадан қўлланма; 4 **собир.** раҳбарлар, бошлиқлар; **художественное** ~ театр театрнинг бадний раҳбарлари.

РУКОВОДСТВОВАТЬСЯ несов. чем амал қилмоқ, таянмоқ, қўлланма (дастур) қилиб олмоқ.

РУКОВОДЯЩИ/И, -ая, -ее 1 прич. от руководить; 2 в знач. прил. раҳбарлик қилувчи, йўл-йўриқ кўрсатувчи; раҳбар, етакчи; ~й **рабóтник** раҳбарлик қилувчи (етакчи) ходим; 3 *в знач. прил.* раҳбар, йўл-йўриқ кўрсатувчи, амал қилинадиган; ~е **указánия** раҳбар (амал қилинадиган) кўрсатмалар.

РУКОДЕЛИ/Е *с 1 қўл иши, қўл ҳунари, чеварлик; 2 қўлда (қўл ҳунари билан) ясалган нарсас; вы́ставка ~й қўл ҳунари кўргазмаси, қўлда ясалган нарсалар кўргазмаси.*

РУКОДЕЛЬНИЦА *ж разг.* чевар хотин.

РУКОДЕЛЬНИЧАТЬ несов. разг. чеварлик қилмоқ, қўл иши (ҳунари) билан шуғullanмоқ.

РУКОДЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое 1 қўл ишига (қўл ҳунарига) оид; чеварликка оид; қўл иши (қўл ҳунари)...; чеварлик...; ~й **кружóк** қўл иши (қўл ҳунари) тўғарағи; 2 *уст.* қўлда қилинган, қўлда ясалган (фабрикада ёки заводда қилинган эмас). ~е **кружева** қўлда тўқилган тўр (кружева).

РУКОКРЫЛЫЕ *мн. (ед. рукокрыло с)* зоол. қўлқанотлилар (сут эмизувчилар отряди).

РУКОМЕСЛО *с, р. мн.* -мѣсел *прост. то же, что ремесло.*

РУКОМОЙНИК *м* умивальник, қўлювгич (ювинишга мослаб осиб қўйилган идиш).

РУКОПАШН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қўл кучи ёки пичоқ, найза кабилар билан қилинадиган, муштлашиш (пичоқбозлик, найзабозлик)...; ~ый **бой** қўл жанги, қўл кучи билан (пичоқ, найза кабилар билан) олишув; пичоқбозлик (найзабозлик) жанги; 2 *в знач. сущ.* ~ый *м, ~ая* *ж* қўл кучи (пичоқбозлик, найзабозлик) жанги; **броситься в ~ую** қўл билан олишувга (пичоқбозлик, найзабозлик жангига) кирмоқ (отилмоқ, ташланмоқ); **сражáться в ~ую** қўл кучи билан (пичоқ, найза кабилар билан) олишмоқ.

РУКОПИСНЫЙ, -ая, -ое 1 қўл ёзмага оид; қўл ёзма...; ~ **отдел библиотѣки** кутубхонанинг қўл ёзма бўлими; 2 қўл ёзмага (битмага) оид; қўл ёзма..., қўлда ёзилган, ёзма, битма...; ~ **текст** қўл ёзма (битма) текст.

РУКОПИС/Ь *ж 1* қўл ёзма (қўлда ёзилган текст); ~ **словаря** луғатнинг қўл ёзмаси; **машинопѣсная** ~ **ь** машинкада кўчирилган қўл ёзма; 2 қадимги қўл ёзма, битик; **древнетюркские** ~и қадимги туркий қўл ёзмалар.

РУКОПЛЕСАННИЕ *с* чапақлар, қарсақлар, олқишлар.

РУКОПЛЕСКАТЬ, -ешу́, -ещешь несов. кому-чему чапақ (қарсақ) чалмоқ, олқишламоқ; ~ **лѣктору лекторни** қарсақ чалиб олқишламоқ.

РУКОПОЖАТИЕ *с* қўл бериб (қўл сиқиб) кўришиш, қўл сиқишув.

РУКОПРИКЛАДСТВО *с разг.* калтаклаш, шапалоқ (тарсаки) уриш, тарсакилаш.

РУКОЯТКА *ж, р. мн.* -ток 1 соп, даста; ~ **мо́лотка** болғанинг сони (дастаси); 2 тутқич, даста (бирор механизмнинг ушланадиган қисми).

РУКОЯТЬ *ж, то же, что рукоятка 1.*

РУЛАДА *ж* рулада (куйнинг, ашуланинг моҳирона тез айтиладиган қисми).

РУЛЕВО/И, -áя, -бе 1 рулга оид; руль...; ~е **колеса** руль чамбараги; 2 *в знач. сущ.* ~й *м* рулчи, рулда турувчи, рулни бошқарувчи, дарға.

РУЛѢТ *м* рулет (1 пиширилган ўрама гўшт; 2 ичига ширинлик солиб пиширилган ўрама варақи; 3 суяксиз сон гўшти).

РУЛѢТКА *ж, р. мн.* -ток рулетка (1 ўраладиган тасма шаклидаги масофа ўлчаш асбоби; 2 айланиб турувчи гардишга номерлар қўйилган бир хил қимор ўйини; **игрáть в ~у** рулетка ўйнамоқ).

РУЛИТЬ несов. что и без доп. 1 рулни бурмоқ, рулни бошқариб бормоқ; 2 (*сов. вы́рулить*) ерда самолётни ҳайдаб (юргизиб) бормоқ; ~ **к анга́ру** (самолётни) ангарга юргизиб обормоқ; 3 ерда гилдираб бормоқ (самолёт ҳақида).

РУЛОН *м* рулон, ўрам; ~ **бума́ги** бир рулон (ўрам) қоғоз.

РУЛОНН/ЫЙ, -ая, -ое рулонга (ўрамга) оид; рулон (ўрам)...; ~ **ая бумáга** рулон қоғоз.

РУЛ/Ь *м, р.* -ля 1 руль; ~ **ь** **автомобѣля** автомобиль рули; 2 *перен. чего книжн.* раҳбарлик қилиш (бошқариш) воситаси; раҳбарлик; идора усул; **стоять у руля́ 1)** рулни бошқармоқ, рулда турмоқ; 2) *перен.* раҳбарлик қилмоқ, бошқармоқ, идора қилмоқ; **сидѣть за ~ём** рулда ўтирмоқ, машинани бошқариб бормоқ; ♦ **без руля́ и без ветрилá** аниқ мақсадсиз, мўлжалсиз, дуч келган томонга, таваккалига.

РУМБ *м мор.* румб (горизонтнинг 32 дан бир қисмига, яъни 11,25° га тенг компас даражаси).

РУМБА *ж* румба (суръати тез замонавий танца ва унинг музикаси).

РУМБОВЫЙ, -ая, -ое мор. румбга оид; румб.

РУМПЕЛЬ *м мор.* румпель (рулни айлантирадиган рицаг, дастак)

РУМЫН *м* румин; *см. румыны.*

РУМЫНКА *ж, р. мн.* -нок румин аёл; *см. румыны.*

РУМЫНСКИЙ, -ая, -ое руминларга ёки Руминияга оид, румин (Руминия)... ~ **язык** румин тили.

РУМЫНЫ *мн. (ед. румын м, румынка ж)* руминлар (Руминиянинг асосий халқи).

сарғайиб кўринмоқ, қизғиш тусда кўринмоқ; *вдали* ~ ло поле узоқда дала сарғайиб кўринар эди.

РЫЖЕУСЫЙ, -ая, -ое қизғиш мўйловли, сариқ (малла) мўйловли, мўйлови сариқ (малла), сариқмўйлов, малламўйлов.

РЫЖ/ИЙ, -ая, -ее 1 малла, қизғиш, сариқ; ~ие *волосы* малла (сариқ) соч; 2 сочи, жуни малла, сариқ ёки қизғиш бўлган; ~ий *парень* малласоч йигит; малла сочли йигит; 3 эскирган, ранги айниган; ~ие *голеньца сапог* этикнинг ранги айниган қўнжиси; 4 *в знач. сущ.* ~ий *м разг.* цирк масхарабози; клоун; **что я ~ий, что ли?** *разг.* нима, мен, ўгайманми?, нима, мен одам эмасманми?, кимдан камман?

РЫЖИК м малла кўзқорин (ейиладиган кўзқоринларнинг бир хили); *солёные* ~и тузланган малла кўзқорин(лар).

РЫК м наъра, ҳайқирӣқ; бўқириш, ўқириш, ҳайқирӣш; *львиный* ~ шернинг бўқиришиг. (наъраси).

РЫКАНИЕ с бўқириш, ўқириш, ҳайқирӣш, наъра тортиш.

РЫКА/ТЬ, -ает *несов.* бўқирмоқ, ўқирмоқ, ҳайқирӣмоқ, наъра тортмоқ; *лев* ~ег шер (арслон) бўқирмоқда.

РЫКНУТЬ *сов.* и *однокр.* от *рыкать*.

РЫЛО с 1 тумшук; *свинёе* ~ чўққа тумшук; чўққаннинг тумшуги; 2 *прост. бран.* афт, ангор, турк, башара, тумшук; **кувшинное** ~ юзи узунчоқ, ясси, япасқи; сўпоқ юз; ~ *воротить от кого-чего см. воротить*; с *суконным* ~м да в калашный *разг. погов.* дахли йўқ ишга (жойга) тумшугини текиш; ни уха ни рыла (не смýслят, не понимáет) *прост.* ҳеч нарсани билмайди (тушурмайди).

РЫЛЦЕ с, р. мн. -лец 1 *уменьш.-ласк.* от *рыло* 1; 2 бот. тумшукча, оғизча; 3 обл. тумшук, оғиз; ~ *чайника* чойнакнинг тумшуги; **~ в пуху у кого** оғзи (тумшуги) қон (бирор ножўя, ёмон ишга қотишганлиги афтидан билиниб турибди).

РЫНДА 1 м *ист.* шахсий соқчи, яроғбардор (подшо саройида).

РЫНДА II ж: ~у *бить мор.* занг урмоқ, қўнғироқ чалмоқ (елканли кемаларда туш вақти бўлганлигини билдириш учун).

РЫНОК м, р. -нка 1 бозор; раста; *колхозный* ~ колхоз бозори; 2 эк. мол ёки товар чиқариладиган (сотиладиган) муҳит, бозор; *внутренний* ~ ички бозор; *внешний* ~ ташқи бозор.

РЫНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от *рынок* 1 бозорга оид; бозор учун мўлжалланган, бозор...; ~ая *площадь* бозор майдони; ~ая *торговля* бозордаги савдо; ~ая *цена* бозор баҳоси; 2 эк. ишлаб чиқаришга ва талаб-эҳтиёжга кўра белгиланадиган, бозорга (харидга) оид; харид (бозор)...; ~ая *стоймость* бозор ёки харид баҳоси.

РЫПА/ТЬСЯ *несов. прост.* (бирор иш қилиш учун) уринмоқ, питирламоқ, ғимилламоқ, қимирламоқ; *сиди*, *не* ~йса ўтир, питирлама.

РЫСАК м йўртоқи от, йўртиб чопадиган от; *русский* ~ рус йўртоқи оти.

РЫСЕНОК м, мн. *рысята* силовсин боласи, силовсин бола.

РЫС/ИЙ, -ья, -ье 1 *прил.* от *рысь* II силовсинга оид; силовсин...; силовсин терисидан қилинган; ~ья *шкура* силовсин териси; 2 перен. олазрак, жовдираб турадиган, ўткир; ~ий *взгляд* олазрак бўлиб қараш.

РЫСИСТЫЙ, -ая, -ое йўртоқи, йўртиб чопадиган.

РЫСИТЬ, -сийш *несов.* I йўртиб чопмоқ (от ҳақида); 2 перен. *разг.* отда йўртиб чопмоқ, отни йўрттирмоқ; 3 чопмоқ, югурмоқ (одам ҳақида).

РЫСИХА ж урғочи (мода) силовсин.

РЫСКАНИЕ с изғичи, изғиб юриш, дайдиб юриш, тентираб юриш.

РЫСКАТЬ, *рыщу, рыщешь*; *пов. рыскай* *несов.* I изғимоқ, изғиб (дайдиб, тентираб) юрмоқ; *волк рыщет по лесу* бўри ўрмонда изғиб юриади; 2 мор. гоҳ у томонга, гоҳ бу томонга бурилиб сузмoқ (кема ҳақида).

РЫСЦА ж *разг.* майда қадамлаб чопиб йўртиш; *пейрейт* с ~ы на шаг йўртишдан қадамлаб юришга ўтмоқ.

РЫСЦОЙ нареч. *разг.* майда қадамлар билан йўртиб ёки йўрттириб; майда қадамлар билан (тез); *ехать* ~ на

лошади отни майда қадамлар билан йўрттириб бормоқ, отда йўртиб юрмоқ.

РЫСЬ I ж йўртиш, йўртиб чопиш, елиш; *строявая* ~ сафта от йўрттириб юбориш; **на рысях** йўртиб ёки йўрттириб, ўртача қадамлар билан (тез).

РЫСЬ II ж силовсин.

РЫСЬЮ нареч. I (ўртача қадамлар билан) чопиб, йўртиб, елиб; *ехать* ~ отда йўртиб бориш; 2 *разг.* жуда тез, шошилиб, югуриб; *бежать* ~ шошилиб (тез) югурмоқ.

РЫТВИНА ж чуқур, ўнқир-чўнқир жой.

РЫТЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от *рыть*; 2 *в знач. прил. уст.* бўртиқ гулли, бўртма нақшлар солинган (силлиқ эмас); ~ *бархат* бўртиқ гулли бахмал.

РЫТЬ, *рою, роешь* *несов.* I (сов. *вырыть* и *отрыть*) *что* қазимоқ, қовламоқ, ўймоқ; ~ *землю* ер қазимоқ; ~ *каналы* ариқ қазимоқ (қовламоқ); 2 (ердан) қазиб (қовлаб) олмоқ; ~ *картошку* картошкани қовлаб олмоқ; 3 *перен. что и без доп. разг.* титкиламоқ, қовлаштирмоқ; **~ яму кому** бировга чуқур (чоҳ) қазимоқ; *не рой другому яму, сам в неё попадёшь* бировга чуқур (чоҳ) қазима, унга ўзинг йиқиласан.

РЫТЬЕ с қазииш, қовлаш; қазиб (қовлаб) олиш; қовлаштириш; ~ *каналы* ариқ қазииш.

РЫТЬСЯ, *роюсь, роешься* *несов.* в чём 1 қовламоқ, титмоқ; титкиламоқ; ~ в *песке* қумни қовламоқ (титмоқ); 2 *перен.* яхшилаб қарамoқ, текширмоқ, титкилаб қарамoқ, ахтариб чиқмоқ, қовлаштирмоқ, титкиламоқ; ~ в *карманах* чўнтақларни титкилаб қарамoқ (қовлаштирмоқ); ~ в *старых книгах* эски китобларни титкиламоқ; 3 *страд.* от *рыть*; **~ в грязном белье чьей см. грязный.**

РЫХЛЕНИЕ с юмшатиш, чопиш; ~ *почвы* тупроқни (ерни) юмшатиш (чопиш, ҳайдаш).

РЫХЛЕТЬ *несов.* I юмшатоқ (ер ҳақида); 2 *разг.* пўк (хомсемиз) бўлиб қолмоқ.

РЫХЛИТЕЛЬ м ерюмшаткич, ерни юмшатадиган машина (асбоб).

РЫХЛИТЬ *несов.* (сов. *взрыхлить* и *разрыхлить*) *что* (ерни) юмшатмоқ, чопмоқ; ~ *почву* ерни (чопиб, ҳайдаб) юмшатмоқ.

РЫХОСТЬ ж юмшоқлик; говаклик; ~ *почвы* тупроқнинг юмшоқлиги.

РЫХЛ/ЫЙ, -ая, -ое; 1 юмшоқ; ~ый *снег* юмшоқ қор; 2 бўш, уқаланиб (уваланиб) кетадиган; пўк, говак; ~ый *кирпич* уқаланиб (уваланиб) кетадиган ғишт; 3 *разг.* хомсемиз, пўк, пўла, сўлгин, шалвироган; ~ое *тело* хомсемиз бадан; 4 *перен.* мужмал, ноаниқ, дудмол; ортиқча сўзлари кўп; ~ое *изложение* мужмал (ноаниқ) ифода.

РЫЦАРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *рицар* (лар)га оид; *рицар* (лар)...; ~ое *вооружение* рицарлар қурол-яроғи; ~ий *турнир* рицарлар кураши (олишув); 2 *перен.* олижаноб, мардонавор, фидокорона, танти; ~ий *поступок* олижаноб (мардонавор) иш, тантлиқ; **~ий роман** Фарбий Европада ўрта асрларда: рицарларнинг ажойиб-ғаройиб саргузаштларини тасвирлайдиган адабий асар.

РЫЦАРСТВО с I *ист.* рицарлар (Фарбий Европада: феодализм давридаги ҳарбий-заминдорлар табақаси); 2 *рицарлик* унвони; 3 *перен.* олижаноблик, мардоналик, мардлик, фидокорлик, тантлиқ.

РЫЦАРЬ м I *ист.* рицарь (Фарбий Европада: феодализм давридаги ҳарбий-заминдорлар табақасига мансуб киши); 2 *перен.* олижаноб (мард, фидокор) одам, танти; ~ *революция* революция фидокори (қаҳрамони); **~ печальный образ** Дон-Кихот (Сервантеснинг шу номдаги асари қаҳрамони); ~ без *страха* и *упрека книжн.* олижаноб (мард) одам; ~ *плащ* и *кинжала* махфий қароқчилар ва қотиллар ҳақида айтиладиган ибора.

РЫЦАГ м I пишанг, дастак, ричаг; *плечо рывага* пишангнинг (ричагнинг) елкаси; *поднять что-л. рывагом* бирор нарсани пишанг (ричаг) ёрдами билан кўтармоқ; 2 *перен.* воена. калит, таянч, дастак, қурол.

РЫЧАЖН/ЫЙ, -ая, -ое пишанга (ричагга) оид; пишанг (ричаг)... ричагли; ~ая *система* ричаг системаси; ~ые *весы* ричагли (пишангли) тарози.

РЫЧАЖОК м, р. -жак *уменьш.* от *рычаг* пишангча, ричагча, кичкина пишанг (ричаг).

РЫЧЕНИЕ с ириллаш, бўкириш, ўкириш, ҳайқириш; ~льва шернинг бўкириши.

РЫЧАТЬ несов. 1 ирилламоқ, бўкирмақ, ўкирмақ, ҳайқирмақ; *рычащая собака* ириллаётган ит; 2 *перен. прост. неодобр.* гўнғилламоқ, вайсамоқ.

РЬЯНО нареч. зўр бериб, тиришиб, гайрат билан, завқ билан; қаттиқ (берилиб); ~ *браться за дело* гайрат билан ишга киришмоқ.

РЬЯНЫЙ, -ая, -ое гайратли, сергайрат, тиришқоқ, жонбоз, ишқибоз; ~ *работник* тиришқоқ ходим.

РЮКЗАК м рюкзак, юк халта.

РЮМКА ж, р. мн. -мок қадаҳ, рюмка.

РЮМОЧКА/А ж, р. мн. -чек, уменьш. от *рюмка* рюмкача, кичкина рюмка, кичкина қадаҳ; ♦ *пропустить ~ у шутл.* озгина (қиттак) ичиб юбормоқ; *талих ~ ой* (или *в ~ у*) хипча бел, чумоли бел, мўрчамиён.

РЮХА ж чиллак (городки ўйинида тикиб ўйналадиган чиллаклардан бири).

РЮШ м бурма ҳошия (бирор нарсанинг устига буриб тикиладиган енгил мато); *рукава с ~ ем* бурма ҳошияли енг.

РЮШКА I ж, р. мн. -шек, уменьш. от *рюха* разг. кичкина чиллак, чиллакча.

РЮШКА II ж, р. мн. -шек разг. то же, что *рюш*.

РЯБЕ/ТЬ несов. 1 чўтир (бужур) бўлиб қолмоқ; 2 жимирламоқ; жимир-жимир қилмоқ; мавж урмақ; *озеро ~ ло от ветра* к шабадан кўл жимирлаб турар эди.

РЯБИН/А I ж рябина, четан (даррахт ва меваси); *черноплодная ~ а* қора мевали (меваси қора бўладиган) рябина; *варенье из ~ ы* рябина мураббоси.

РЯБИН/А II ж разг. 1 чўтир, бужур; ~ *ы на лице* юзи чўтир (бужур); юздаги чўтирлар; 2 кичкина қорамтир доғ, хол.

РЯБИННИК I м рябиназор, четанзор.

РЯБИННИК II м катта кул ранг майна.

РЯБИНЫ/И м, -ая, -ое рябинага (четанга оид; рябина (четан)... ~ *е цветы* рябина (четан) гуллари.

РЯБИНОВКА ж рябиновка, рябина настойкаси, рябинадан қилинган арақ.

РЯБИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 рябинадан (четандан) қилинган, рябинали (четанли), рябина (четан)...; ~ *ые ягоды* рябина (четан) меваси; ~ *ая настойка* рябина настойкаси, рябинадан қилинган арақ; 2 хира қизғиш, рябина меваси рангидаги; 3 *в знач. суц.* ~ *ая ж то же, что* **рябиновка**.

РЯБИТ/Ь, -бит несов. 1 *что* жимирлатмоқ, жимир-жимир қилдирмоқ, тўлқинлатмоқ, мавж урдирмоқ; *ветерок ~ водную гладь озера* шабада кўл сувини жимирлатмоқда (тўлқинлатмоқда); 2 *безл.* жимирлашмоқ, жимирламоқ, тинмоқ (кўз ҳақида); *у меня в глазах ~ кўзим* жимирлашиб кетяпти, кўзим жимирлаб ҳамма нарса ола-була бўлиб кўриняпти.

РЯБ/ОИ, -ая, -бе; *ряб, ряба́, рябо* 1 чўтир, бужур; ~ *бе лицо* чўтир (бужур) юз; 2 ола, ола-чипор, чавқар, тарғил; ~ *ая кўрица* ола-чипор товук.

РЯБЧИК м булдуруқ (қуш).

РЯБЬ ж 1 жимирлаш, мавж уриш; мавж; *лужицы pokrылись ~ ю* кўлмақлардаги сув жимирлай бошлади; 2 жимирлаш, ола-була (ола-чипор) бўлиб кўриниш; ~ *в глазах* кўзининг жимирлаши, ҳамма нарсанинг ола-була бўлиб кўриниши.

РЯВКАНЬЕ с ҳайқириш, ўкириш, бўкириш; жекириш, ўшқириш.

РЯВКАТЬ несов. см. *рявкнуть*.

РЯВКНУТЬ сов. и однокр. (несов. *рявкать*) *прост.* 1 ўкирмақ, бўкирмақ; 2 *перен. на кого* ҳайқирмоқ, ўшқирмоқ, бақирмоқ.

РЯД м, р. -а; мн. *ряды* 1 (*в ряду*) қатор, бир қатор, қатор-қатор; *сидеть в первом ~ у* биринчи қаторда

ўтирмақ; ~ *домов* бир қатор уйлар, уйлар қатори; *идти ~ ами* қатор-қатор бўлиб юрмақ; 2 (*в ряде*) бир қанча, бир неча, бирмунча; анча, кўп, бир талай; ~ *поколений* бир неча (бир қанча) авлодлар; ~ *исследований* бирмунча тадқиқотлар; *в ~ е случаев* (бир) талай ҳолларда; 3 *мн. ряды* саф, қатор, муҳит, ич, ора; *в студенческих ~ ах* студентлар орасида (сафида); *служить в ~ ах Советской Армии* Совет Армияси сафида хизмат қилмоқ; 4 (*в ряду*) раста, дўқонлар қатори, бозор; *сухонный ~ мовут* растаси; *торговые ~ ы* расталар; 5 *прост. фарқ* (соч фарқи); *причесаться на прямой* ~ сочининг фарқини тўғри очмоқ; 6 бир чолғи (ўроқ) эни, ўрим энами; *прокосить два ~ а* икки элма (икки чолғи эни) жойни ўриб чиқмоқ; 7 (*в ряду*) *лит.*, *хим.* қатор; *бесконечный* ~ чексиз қатор; *геометрический* ~ геометрик қатор; ~ *урана* уран қатори; ♦ *в первых ~ ах* ҳамманин олдида, биринчи сафта; *из ~ а вон* (*выходящий*) бутунлай бошқача, бошқаларга ўхшамайдиган; *жуда кам учрайдиган*; *в ~ у* *кого-чего* бирор нарса ё кимса қаторида, ичида.

РЯДИТЬ I, *ряжү, рядишь* несов. *кого-что прост.* 1 кийинтирмақ, ясантирмақ, безантирмақ; 2 бировнинг тусига (қидёфасига) киритмоқ, бировга ўхшатиб кийинтирмақ.

РЯДИТЬ II, *ряжү, рядишь* *уст.* 1 тартиб ўрнатмоқ, бошқармоқ, идора қилмоқ; 2 *кого-что* байлашиб (савдолашиб) ёлламоқ; ~ *работника* ходимни байлашиб ёлламоқ.

РЯДИТЬСЯ I, *ряжүсь, рядишься* 1 *разг.* башанг кийинмоқ, ясаммоқ; 2 ўзини бирор тусга (қидёфага) солмақ, одатдагидан бошқача кийинмоқ.

РЯДИТЬСЯ II, *ряжүсь, рядишься* несов. *уст. прост.* 1 *с кем* (ёллаш учун) савдолашмоқ, байлашмоқ; ~ *с извозчиком* извозчи билан савдолашиб келишмоқ, извозчинни байлашиб ёлламоқ; 2 ёлламоқ, байлашиб иш олмақ; ~ *копать огород* ползғини чопиб беришга ёлламоқ.

РЯДКОМ нареч. разг. 1 ёнма-ён; *сядем ~ да поговорим* ладкём *погов.* ёнма-ён ўтириб шакар гуфторлик (дилкашлик) қилайлик; 2 бир қатор бўлиб; *избы стоят ~ уйлар* бир қатор бўлиб турибди.

РЯДНО с, мн. *рядна, р.* -ден дағал мато (канопдан).

РЯДОВОЙ I, -ая, -бе 1 оддий; ~ *работник* оддий ходим; 2 *воен.* оддий, рядовой (командирлар ва бошлиқлар составига кирмайдиган); ~ *состав* рядовой состав; оддий аскарлар состави; 3 *в знач. суц.* ~ *мн.* оддий аскар, солдат.

РЯДОВ/ОИ II, -ая, -бе с.-х. қаторлаб экишга оид; қатор... қаторлаб (қатор қилиб) экадиган; ~ *ой посев* қатор (қаторлаб) экиш; ~ *ая сеялка* қаторлаб экадиган сеялка.

РЯДОМ нареч. 1 ёнма-ён, бир қаторда. қатор; *сидеть ~ с кем-л.* биров билан ёнма-ён ўтирмақ; 2 яқин, қўшни; *мы живём ~ биз* бир-биримизга яқин турамыз; ♦ *сплошь и* (или *да*) ~ *кўпинча*, *кўп вақт*, аксарият.

РЯДЫШКОМ нареч. разг. *то же, что* **рядом**.

РЯЖЕНКА ж қаттиқ, ряженка (қизариброқ ивиган қаттиқ).

РЯЖЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* **рядить**.

РЯЖЕНЫ/И, -ая, -ое *уст.* 1 маскарал кийими кийган, одатдагидан бошқача кийинган; 2 *в знач. суц.* ~ *й м* маскарал кийими кийган киши, бошқача кийинган киши; *пришли ~ е* маскарал кийими кийганлар келишди.

РЯЖЕНЬ/Е с маскарал кийими кийиш. одатдагидан бошқача кийиниш; *обряд ~ я* маскарал кийими кийиш маросими.

РЯПУШКА ж, р. мн. -шек ряпушка (лосось оиласига куйувчи кичик балиқ).

РЯСА ж жубба (православие руҳонийлари киядиган кенг энги, узун устки кийим); *поповская* ~ *поп*лар киядиган жубба.

РЯСКА/А ж бақатўн; *пруд зарос ~ ой* ҳовузни бақатўн босиб кетди.

С

С (со) *предлог* 1 с *род.* нарсанинг қўзғалиш, йўналиш ўрни билдиради;... *-дан*; *томондан*; *ветер с моря* ден-

гиздан (денгиз томондан) эсаётган шамол; *сойти с трамвайя* трамвайдан тушмоқ; *снять платок с головы* бошдан

рўмолни ечмоқ; **убрать со стола посуду** столдаги (стол устидан) идиш-товоқларни йиғиштирмоқ; **уволить с работы** ишдан бўшатмоқ; **переходить с места на место** 1) бир жойдан бошқа жойга ўтмоқ; ўтириш ўрнини ёки яшаш жойини алмаштирмоқ; 2) бир ишдан бошқа ишга ўтмоқ; иш жойини ўзгартирмоқ; **начинать с азев** энг бошидан (алифбосидан) бошламоқ; **окружить со всех сторон** ҳар томондан ўраб олмақ; **вход со двора** кириш йўли ҳовлидан; ҳовлидан кирилади; **с правой стороны** ўнг томондан; ўнг томонда; ўнгда; **с горы** хорошо виден наш дом тепаликдан уйимиз яхши кўриниб туради; 2 *с род.* келиб чиқиш жойини; иш-ғол этган ўрнини билдиради; -дан; **он с нашего завода** у бизнинг заводимиздан; **рабочий с ремонтного завода** ремонт заводининг ишчиси; ремонт заводидан ишловчи ишчи; **я (родом) с Нарына** мен Норинликман, Норин бўйида туғилганман; **снять копию с диплома** дипломдан копия олмақ; нусха кўчирмоқ; **это перевод с немецкого** бу немисчадан (немис тилидан) таржима; 3 *с род.* «**брать**», «**давать**» каби феъллар билан -дан, киши бошига каби маъноларни билдириб келади; **сколько с вас** зяли за билеты?— билетга сиздан неча пул олишди? **По рублю с человека** — Киши бошига (ҳар бир кишидан) бир сўмдан; **вы получили с него за работу?** ундан ишингизга ҳақ (иш ҳақи) олдингизми?; **потребовать отчёт с кого-л.** кимсадан ҳисобот талаб қилмоқ; **налог с дохода** даромаддан (даромадга қараб) олинган солиқ; **урожай с гектара** гектар бошидан олинган ҳосил; 4 *с род.* бошланиш ўрни ёки пайтини билдиради; ...-дан; **с самого начала** аввал бошдан, энг бошдан; **с начала до конца** бошдан оёқ, бошидан охиригача; **с тех пор** ўшандан (ўша вақтдан) буён (бери); **с раннего утра** эрта тонгдан; **со времён детства** болалик чоғидан бошлаб, болаликдан (бошлаб); **с пятого апреля** бешинчи апрелдан; **с утра до вечера** эрталабдан кечгача; **осмотреть с головы до ног** кого бошдан оёғигача қараб (кўриб) чиқмоқ; 5 *с род.* асос, сабаб бўлган нарса ҳақида сўз борганда -дан, сабабдан, сабабли, орқасида; -га асосан, мувофиқ; билан, кўра каби маъноларни билдиради; **спореть со стыда** уялганидан қип-қизариб (лавлаги бўлиб) кетмоқ; **со страху** қўрққандан; қўрқиб кетганлиги сабабли, қўрқув орқасида; **с согласия автора** авторнинг розилиги билан; **с нашего разрешения** сизнинг рухсатингиз билан; 6 *с род.* восита маъносида келади; билан; **взять с бою** жанг билан олмақ (қўлга киритмоқ); **кормить с ложечки** қошиқ билан едирмоқ (овқат бермоқ); **влюбиться с первого взгляда** биринчи қарашданоқ севиб қолмоқ; 7 *с вин.* ўлчов, чам, миқдор билдирувчи сўзлар билан -ча, -дек, чамаси, -га яқин каби маъноларни билдириб келади; **высотой с минарета** баландлиги минорадек; **я с часом** оддохну мен бирор соат дам олай; **он с месяца как болеть** у бир ойчадан бери касал, унинг касал бўлганига бир ойча бўлиб қолди; **дочь уже с мать рбстом** қизининг бўйи онасига етиб қолди; **я прождал с полчаса** мен ярим соатча (ярим соат чамаси) кутдим; 8 *с тв.* ҳаракатдаги (ҳолатдаги) биргаликни билдиради; билан; билан бирга; -ли; **мать с сыном** она-бола; она боласи билан; **идти с отцом** отаси билан (бирга) бормоқ; **альбом с фотографиями** фотографияли альбом; **дом с балконом** балқонли уй; **бутерброд с колбасой** колбасали бутерброд; **он тоже с нами** (за нас) у ҳам биз билан бирга (бизга тараф); **наше с вами дело** сиз билан бизнинг ишимиз; **с учётом всех возможностей** ҳамма имкониятларни ҳисобга олган ҳолда; **матч «Пахтакора» с «Торпедо»** «Пахтакор» билан «Торпедо» ўртасидаги матч; **пионеры шли со знаменем** пионерлар байроқ билан (байроқ кўтариб) борар эдилар; 9 *с тв.* бир нарсага эгалликни билдиради; билан; -ли; эга бўлган; **город с пятистотысячным населением** беш юз минг аҳолиси бўлган (аҳолига эга бўлган) шаҳар; **жёнщина с сумкой** сумкали (сумка кўтарган) аёл; **ящик с виноградом** узумли (узум солинган) яшиқ; **машина с зерно** галла орталган машина; **письмо с жалобой** шикоят мазмундаги хат, шикоятнома; 10 *с тв.* восита, дастак бўлган нарсени билдириб келади; билан; ёрдамида, орқали; **переводить со словарём** луғат билан (луғат ёрдамида) таржима қилмоқ; **встретить с радостью** хурсандчилик билан кутиб олмақ; **с силой отбросить** куч билан улоқтириб ташламоқ; **решить задачу с молниеносной быстротой** маса-

лани яшин тезлигида (тез) ечмоқ; 11 *с тв.* иш-ҳаракат мақсадини билдиради: билан; -да; учун; **обратиться с просьбой** илтимос билан муурожаат қилмоқ; **с намерением уехать** жўнаб кетиш мақсади билан (мақсадда); **с этой целью** шу мақсад билан; шу мақсадда; **с тем, чтобы не опоздать** кечикмаслик учун; 12 *с тв.* ёнма-ёнликни, яқинликни, биргаликни ифодалашда ишлатилади; **граница Туркменистана с Ираном** Туркменистон билан Эрон ўртасидаги чегара; **он сидит рядом с женой** у хотини билан ёнма-ён ўтирибди; **дом, смежный со школой** мактаб билан ёнма-ён уй; 13 *с тв.* билан; сайин; -ган сайин; -дан кейин; -гач; **с каждым часом** соат сайин, ҳар соатда; **с наступлением сумерек** қоронғи тушиши билан, қош қорайгач; 14 *с тв.* иш-ҳаракат йўналган кимса ёки нарсени билдиради; билан; -дан; **бороться с засухой** қурғоқчиликка қарши курашмоқ; **познакомиться со студентами** студентлар билан танишмоқ; **разойтись с мужем** эридан ажрალიшмоқ; 15 *с тв.* иш-ҳаракат объекти номи билан келади; **с автобусом** произошла авария автобус аварияга учради; **с ним случилось несчастье** у бахтсизликка учради; **что с ним происходит?** унга нима бўляпти?; **что у тебя с глазом?** кўзингга нима қилди?; **лежать с ангиной** ангина билан (огриб) ётмоқ; **не торопиться с отъездом** жўнашга шовмаслик.

С- I (со-, съ-) приставка феъл олд қўшимчаси бўлиб, асосий феълга: 1) узоқлаштириш маъносини беради, мас., **сбежать, смеяться, стечь**; 2) бориб келиш маъносини беради, мас., **сбегать, съездить**; 3) йиғиш, тўплаш, бирлаштириш маъноларини беради, мас., **сжать, склеть, сложить, сосуществовать, сопровождать**; 4) биргалик маъносини беради, мас., **соступить, слиться**; 5) -ся қўшимчаси билан келиб биргалик маъносини беради, мас., **сговориться, сработаться, сплестись**; 6) тўғалланганлик маъносини беради, мас., **сгладить, скватать, спиться, стосковаться**.

С- II (со-) приставка ўрин-пайт ва сабаб маъноларидagi равишларни ясади, мас., **сбоку, сгоряча, созла, слева, сверху, сначала** ва Ҳ. к.

СААДАК *м, р.* -а то же, что сагайдак.

СААМ *м* саам (эркак киши); *см. саамы.*

СААМИ *нескл. мн. то же, что саамы.*

СААМКА *ж* саамка, саам аёли; *см. саамы.*

СААМСК/ИЙ -ая, -ое саамларга, саам халқига оид; саам...; ~ий *язык* саам тили.

СААМЫ *мн. (ед. саам м, саамка ж, р. мн. -мок)* саамлар, саамилар (асосан Норвегия, Швеция, Финляндия шимолида яшайдиган угор-фин халқлари группасига мансуб элат).

САБАН *м уст.* сабан, сўқа; омон.

САБАНТУЙ *м I* сабантуй (татарларда, бошқирларда: далага қўш чиқиши муносибати билан ўтказилган баҳор байрами); 2 *перен. разг. шутол.* шовқин-суронли ўтириш, хурсандчилик, кайф-сафо, ичкилик базми; 3 *перен.* қий-чув, тўполон, ғавво.

САБЕЛЬНИК *м бот. то же, что йрис.*

САБЕЛЬНИ/ЫЙ, -ая, -ое *I прил. от сабля* қиличга, шамширға оид; қилич (шамшир)...; ~ые *ножны* қилич ёллофи (қини); ~ый *удар* қилич солиш, қилич билан чопиш, қилич зарби; 2 шамшир (қилич) билан қуролланган; ~ая *сотня* қилич билан қуролланган юз отлик (ҳарбий бўлинма).

САБЗА *ж* сабза, сариқ кишимши.

САБЛЕВИДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна, -дно қиличсимон, қиличга ўхшаш, қилич шаклидаги; ~лист қиличсимон барг.

САБЛИСТ *м спорт.* қиличбоз, саблист.

САБЛ/Я *ж, р. мн. сабель* қилич, шамшир; **с обнажённой** ~ей или с ~ей *наголо* қилич яланғочлаб; **отряд в триста сабель** уч юз кишилик (қилич билан қуролланган) отлик отряд.

САБО *с нескл.* ёғоч кавуш, сабо.

САБОТАЖ *м I* саботаж, ишдан бўйин товлаш, гўё ишлаётган бўлиб, ишга зарба бериш; 2 *сиздан қаршилик кўрсатиш, тўсқинлик қилиш.* пугур етказиш; **экономический** ~иқтисодий саботаж.

САБОТАЖНИК м саботажчи, саботаж қилувчи, саботаж қатнашчиси.

САБОТИРОВАТЬ 1 сов. и несов. саботаж қилмоқ, зимдан қаршилик қилмоқ, тўсқинлик кўрсатмоқ, зарба бермоқ, путур етказмоқ; ~ раббату ишга зарба бермоқ, путур етказмоқ; 2 несов. саботаж қилмоқ, бўйин товламоқ.

САБУР м сабур (алоэ ширасидан қилинган сурғи дори).

САВАН м 1 кафан; завернۇть в ~ кафанга ўрамоқ; 2 перен. кўрпа, гилам, кафан; земля в снѣжном ~е қор кўрпаси билан қопланган ер.

САВАННЫ мн., р. саванн (ед. саванна ж) геогр. саванналар, тропик чўл-биёбонлар.

САВРАС м разг. саман от; ♦ ~ без узды уст. бебонш йигит, таралабедод.

САВРАСЫЙ, -ая, -ое саман отга оид; саман...

САГА ж сага (Скандинавия ва Ирландияда: қадимги халқ дostonлари, афсоналари); ирландские ~и Ирландия дostonлари.

САГАЙДАК м ист. садоқ (ўқ-ёй филофи).

САГИБ м то же, что сайб.

САГИТИРОВАТЬ сов. (несов. агитировать) кого кўндирмоқ, унатмоқ.

САГО с нескл. саго (саго пальмасининг, шунингдек картошка ёки маккажўхорининг крахмалидан тайёрланган ёрма).

САГОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 сагодан тайёрланган; саго тайёрлайдиган. саго... ~ая крупá саго ёрмаси; ~ый завод саго заводи; 2 бот. сагобон крахмал берадиган, крахмалли; саго...; ~ая пальма саго пальмаси, сагобон крахмал берадиган пальма.

САД м, предл. о саде, в саду, мн. сады бог, боғча; **фруктовый** ~ мевазор бог; **городской** ~ шаҳар боғи; **вишнёвый** ~ олчазор; дом с ~ом боғли ҳовли; **заложить** (или **разбить**) ~ бог барпо қилмоқ; ♦ **ботанический** ~ ботаника боғи; **зоологический** ~ ҳайвонот боғи; **детский** ~ болалар боғчаси; **зимний** ~ турли ўсимликлар ўстириладиган маҳсус хона.

САДАНУТЬ сов. и однокр. кого-что прост. 1 қаттиқ урмоқ, бошлаб туширмоқ, айлантириб солмоқ (урмоқ); санчмоқ; ~ ножом пичоқ санчмоқ; ~ по голове кого-л. бошга бир туширмоқ (муштламоқ); 2 по чему, из чего отмок; отиб ташламоқ; ♦ **из винтовки** милтиқдан отиб ташламоқ (отиб юбормоқ).

САДИЗМ м 1 мед. садизм (бировни қийнаб шаҳвоний ҳирсини қондириш касаллиги); 2 перен. садизм, ўта шафқатсизлик, бировни қийнаб лаззатланиш.

САДИК м уменьш.-ласк. от сад кичкина бог, боғча.

САДИСТ м 1 мед. садист (садизм касаллигига гирифтор бўлган одам); 2 перен. садист, ўта шафқатсиз (бировни қийнаб лаззатланувчи) одам.

САДИСТКА ж, р. мн. -ток см. садист.

САДИСТКИЙ, -ая, -ое 1 мед. садистларга хос бўлган, садистларда бўладиган, садистик; 2 перен. садистларча, шафқатсиз.

САДИТЬ, сажу́, садить несов. кого-что 1 прост. то же, что сажать 1—5 и 7—9; 2 прост. зарб билан урмоқ; муштламоқ; ~ себя в грудь кулаком кўкрагига муштламоқ; 3 прост. отмок. отиб турмоқ; ~ из пўшки замбаракдан отиб турмоқ; 4 прост. шиддат билан ҳаракат қилмоқ, ижро этмоқ; ~ по улице кўчадан физилламоқ (тез югурмоқ); ~ папиросу за папиросой папирос кетидан папирос улаб чекмоқ.

САДИТЬСЯ, сажу́сь, садиться несов. см. сесть 1.

САДКА I ж, р. мн. -док спец. 1 по гл. сажать 7; ~а хлебów в печь ноиларни (пишириш учун) печкага қўйиш; 2 қуйилган нарса, қуйим; три ~и чугунá уч қуйим чўян.

САДКА II ж по гл. сесть — садиться спец.; ~ повáренной соды оштузинг (сув остига) чўкиши, ўтириши.

САДНИТЬ, -нит несов. разг. 1 что қичитмоқ, ачитмоқ, ловулламоқ; сода ~ рўки сода қўлни ачитади; 2 безл. қичимоқ, қичинимоқ, ачинимоқ, ловулламоқ; рўки ~ от холодной воды совуқ сувдан қўллар ачиняпти; у меня ~ в гóрле томоғим қичиняпти.

САДОВЛАДЕЛЕЦ м, р. -льца бог эгаси, боғдор.

САДОВНИК м боғбон.

САДОВНИЦА ж см. садóвник.

САДОВНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое боғбонликка оид; боғбонлик...; ~ инвентарь боғбонликка оид асбоблар.

САДОВНИЧИЙ, -ья, -ье то же, что садóвнический.

САДОВОД м боғдорчилик мутахассиси, боғшунос, боғбон.

САДОВО-ДЕКОРАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое боғда экиладиган манзарали, манзарали боғ...; ~ое растение боғда экиладиган манзарали ўсимлик; ~ое искусство манзарали боғ санъати.

САДОВОДСТВО с 1 боғдорчилик, боғшунослик; искусство ~а боғдорчилик санъати; **декоративное** ~о манзарали боғдорчилик; 2 боғдорчилик хўжалиги; боғ-роғлар; **продажа семян** в ~е боғдорчилик хўжалигида уруғ сотиш.

САДОВОДЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое боғдорчиликка оид; боғдорчилик...; ~е курсы боғдорчилик курси.

САДОВО-ОГОРОДН/ЫЙ, -ая, -ое боғ-полизга оид; боғ-полиз...; ~е культуры боғ-полиз экинлари; ~ий трактор боғ-полиз трактору.

САДОВО-ПАРКОВЫЙ, -ая, -ое боғ-паркка оид; боғ-парк...; ~ ансамбль боғ-парк ансамбли.

САДОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 боғча (боғчага) оид; боғдаги; боғ (боғча)...; ~ая калитка боғ эшиги; 2 боғда ўсадиган (ўстириладиган), маданий, боғ...; ~ые яблоки боғда ўсган (ўстириладиган) олмалар, маданий олмалар; 3 боғдорчиликка оид; боғдорчилик...; ~ое искусство боғдорчилик санъати; 4 баъзи бир зоологик номлар таркибига кирати, мас., ~ая слáвка бог мойқути (қуш номи); ~ая горихвóстка бог қизилқўруғи (қуш номи); ♦ **голова** ~ая *бран.* хомкалла, қовоқбон.

САД-ОГОРОД м боғ-полиз.

САДОК м, р. -дка 1 хона, каталак; крбличий ~ қуён-хона, қуён боқиладиган каталак; 2 охот. қопқон, дом; **волчий** ~ бўриқопқон (бўрига қўйиладиган қопқон ёки дом); 3 балиқ сақланадиган ва урчитиладиган сунъий ҳовуз.

САДОРАЗВЕДЕНИЕ с бог қилиш, боғ-роғлар яратиш.

САДОСТРОИТЕЛЬСТВО с бог қурниш, боғ барпо этиш.

САД-ЯСЛИ м боғча-ясли, ясли-боғча.

САЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от сайка сайка (булка)га оид; сайка (булка)...; ~ое тесто сайка хаамири.

САЖА ж қурум. қоракую; **газовая** ~ газ қуруми; **нефтяная** ~ нефть қуруми; ♦ **дела** — как ~ белá разг. шуғл. иш пачава. иш хуржун.

САЖАЛКА ж, р. мн. -лок с.-х. экиш машинаси, экиладиган машина; **картофельная** ~ картошкаэккич, картошка экиладиган машина.

САЖАЛЬНЫЙ, -ая, -ое экишга (ўтқазнишга) оид; экиш (ўтқазниш)...

САЖАЛЬЩИК м экувчи, ўтқазувчи; ~ леса дарахт ўтқазувчи.

САЖАТЬ несов. (сов. посадить) 1 кого ўтқизмоқ, ўтиризммоқ; ~ гостей за стол меҳмонларни столга (дастурхонга) ўтқизмоқ; ~ больного в кресло беморни креслогга ўтиризммоқ; 2 что кўндирмоқ; ўтқизмоқ; ~ вертолёт вертолётни кўндирмоқ; 3 кого бирор ишга солмоқ, ўтқизмоқ; ~ ученика из книги ўқувчини китоб ўқишга ўтқизмоқ; ~ на вёсла эшкак эшишга ўтқизмоқ, эшкак эштирмоқ; ~ на чьё-л. место бировнинг ўрнига ўтқизиб қўймоқ; 4 кого қаммамоқ, қамоққа олмоқ (солмоқ, ўтқизмоқ, ташламоқ); боғлаб қўймоқ; ~ в тюрьму турмага қаммамоқ; ~ под арест қамоққа (ҳибсга) олмоқ; ~ собаку на цепь итни занжирга солмоқ, занжирга боғлаб қўймоқ; 5 кого боғламоқ, ўтқазмоқ; ~ на диету диетага ўтқазмоқ, парҳезга боғламоқ; ~ на паёк паёкка ўтқазиб қўймоқ; 6 что эмкоқ, ўтқазмоқ; ~ дыни қовун эмкоқ; ~ цветы гул ўтқазмоқ; 7 что қўймоқ, ёпмоқ; ~ хлеб в печь нонни печкага қўймоқ; 8 что разг. солмоқ, қўймоқ, туширмоқ, теккизммоқ; ~ метки на белье ичкиймиларга белги қўймоқ; ~ пятна на скатерть дастурхонга доғ туширмоқ (теккизммоқ); ~ заплáтки ямоқ солмоқ; 9 кого-что илмоқ; ўтқазмоқ; ~ на крючок червяка қармоққа чувалчанг илмоқ; ♦ ~ курицу на яйца товуққа

тухум бостирмоқ; ~ на кол қийнаб ўлдирмоқ; ~ в лўжу (или в калóшу) кого ўсал қилмоқ; ўтқазиб қўймоқ; ~ на хлеб и на воду кого қуруқ нон ва сув билан боқмоқ, очидан тириштирмоқ; ~ на царство кого подшоҳ қилиб кўтармоқ, тахтга ўтқазмоқ (миндирмоқ).

САЖЕНЕЦ *м, р. -нца, мн. сажены* кўчат; ~ персика шафтоли кўчати; *лук* ~ нўш пивё.

САЖЕНКИ/И *мн., р. -нок* 1 қулочкашлаб сузиш усули; 2 в знач. нареч. ~ами кулоч отиб, қулочкашлаб; *плить* ~ами кулоч отиб сузиш.

САЖЕНЬИЙ, -ая, -ое кўчат қилиб ўтқазилган, етиштирилган; ~ лес кўчатдан ўстирилган ўрмон; кўчат экиб етиштирилган ўрмон.

САЖЕНЬИЙ, -ая, -ое *прил. от сажень* разг. 1 бир саржин келадиган, бир саржин(ли); 2 жуда катта, кенг, узун, дароз, чуқур; ~ые шагй катта (катта-катта) қаламлар; ~ый рост узун (ёки барваста) бўй; **человек** ~ого роста барваста (ноғул) одам; жуда катта одам.

САЖЕНЦЫ *мн. см. саженец.*

САЖЕНЬ *ж, р. -ни, р. мн. сажёней* 1 саржин (уч гага ёки 2,134 метрга тенг узунлик ўлчови); *морская* ~ денгиз саржини (1,83 м); 2 шу ўлчовдаги нарса; ~ дров бир саржин ўтин; 3 саржинчўп (саржин ўлчагич); *деревьянная* ~ ёғоч саржинчўп; ♦ *косая сажень* в плечах разг. елкадор барваста одам; *ростом* в косую сажень барваста (дароз) одам.

САЗ *м муз. соз* (чолғу асбоби).

САЗАН *м* сазан, зогорабалиқ.

САЗАНДАР *м, мн. -дары* соз чалувчи, созанда.

САЗАНИЙ, -ья, -ье сазанга, зогорабалиққа оид; *сазан...*; зогорабалиқ...; ~ья икра сазан (зогорабалиқ) уруғи.

САИБ *м* соҳиб (Ҳиндистонда; европалиқларга нисбатан мурожаатда ишлатиладиган сўз).

САЙГА *ж зоол. оққуйруқ.*

САЙГАК *м то же, что сайга.*

САЙГАЧИЙ, -ья, -ье оққуйруққа оид; оққуйруқ...; ~ьи рога оққуйруқ шоҳлари.

САЙДАК *м уст. то же, что саадак.*

САЙКА *ж, р. мн. сáек* сайка (булка нон тури).

САЙРА *ж зоол. сайра* (балиқ).

САК 1 *м* сак (аёлларнинг кенг пальтоси); **каракулеый** ~ қоракўл саки.

САК II *м тўр* (балиқ тутадиган тўр).

САКВА *ж* хуржун.

САКВОЯЖ *м* саквояж; **кóжаны** ~ чарм саквояж.

САККОМПАНИРОВАТЬ *сов. (несов. аккомпанировать)* разг. жўр бўлмоқ; ~ певцу на рояле роялда хонандага жўр бўлмоқ.

САКЛЯ *ж* сакля (Кавказда: тоғлилар уйи).

САКРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *то же, что sacramentalный* 1.

САКРАМЕНТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 диний маросимларда бўладиган (айтиладиган, қилинадиган); маросимий, маросим...; 2 азиз, муқаддас; 3 анъана бўлиб қолган, анъанавий, традицион; ~обычай анъана бўлиб қолган одат.

САКС *м уст. сакс; см. сáкс.*

САКСАУЛ *м* саксовул; **зáросли** ~а саксовулзор.

САКСАУЛОВЫЙ, -ая, -ое саксовулга оид; саксовул...; ~е лесá саксовул ўрмонлари.

САКСАУЛЬНИК *м* саксовулзор.

САКСАУЛЬНЫЙ, -ая, -ое саксовулга оид; саксовул...; ~куст саксовул тупи; бир саксовул.

САКСОНЕЦ *м, р. -нца* саксониялик киши, саксонияли; *см. саксонцы.*

САКСОНКА *ж, р. мн. -нок* саксониялик аёл; *см. саксонцы.*

САКСОНСКИЙ, -ая, -ое Саксонияга, саксонияликларга ва саксларга оид; Саксония...; саксониялик (сакс) лар...; ♦ ~фарфор Саксония чинниси.

САКСОНЦЫ *мн. (ед. саксонец м, саксонка ж)* саксонияликлар (Саксонияда яшовчи немислар).

САКСОФОН *м* саксофон.

САКСОФОНИСТ *м* саксофончи, саксофон чалувчи.

САКСЫ *мн. (ед. сакс м)* сакслар (Эльба дарёси бўйида яшаган герман қабиласи).

САКТИРОВАТЬ *сов. (несов. активировать)* что офиц. акт тузиб (акт бўйича) ҳисобдан чиқармоқ; ~недостáчу камомадни акт тузиб ҳисобдан чиқармоқ.

САЛАГА *м прост. шутил. ёш, тажрибасиз денгизчи, аскар.*

САЛАЖОНОК *м, р. -нка прост. 1 уменьш. от салага;* 2 *ғўр бола, гўдак; он ещё ~!* у ҳали гўдак!

САЛАЗК/И *мн., р. -зок* 1 разг. чана; *катáться с горы* на ~ах тепалиқдан чанада (чана отиб) тушмоқ; 2 *тех. салазка, сирпангич* (баъзи машиналарнинг сирганиб ишловчи қисми); ~и **токарного станка** токарлик станогининг сирпангичлари; **поворотные** ~и айланувчи салазка.

САЛАКА *ж* салака (сельдь балигининг бир тури); **копченáя** ~ дудланган салака.

САЛАМАНДРА *ж зоол.* саламандра, самандар.

САЛАМАТА *ж уст. и обл. атала.*

САЛАТ *м* 1 *бот.* салат, қоҳу (кўкат ўтлардан бир тури); 2 салат; ~из **огурцов** бодрингли салат; ~с мясом гўшти салат.

САЛАТНИК *м* и **САЛАТНИЦА** *ж* салат идиш; **фарфóровый** ~ чинни салат идиш.

САЛАТНИЙ, -ая, -ое 1 салатга оид; салат...; ~ые листья салат барглари; 2 *оч яшил, баргикарам; шёлк* ~ого цвета оч яшил (баргикарам) шойи.

САЛИТЬ *несов. 1 кого-что* мойламоқ, мой (ёғ) суртмоқ, мой (ёғ) сингдирмоқ; 2 *кого-что разг. мой* (ёғ) теккизмоқ; мой (ёғ) теккизиб доғ (ифлос) қилмоқ; ~рукава энга мой теккизмоқ; 3 (*сов. осалить*) *кого разг.* орқасидан қувиб бориб урмоқ ёки копток отиб теккизмоқ (болалар ўйинларида).

САЛИТЬСЯ, -люсь, -лишья *несов. 1* мойланмоқ, мойни ўзига шимиб олмоқ (сингдириб юбормоқ); 2 *страд. от салить.*

САЛИЦИЛКА *ж разг. то же, что салициловая кислота.*

САЛИЦИЛОВЫЙ, -ая, -ое *хим.:* ~ая кислота салицил кислота (техникада ва медицинада қўлланиладиган органик кислота).

САЛКИ *мн., р. -лок* *то же, что пятнашки.*

САЛО *с* 1 мой, ёғ; **барáнье** ~ қўй ёғи; **говяжье** ~ мол ёғи; **нутряное** ~ чарви ёғ, чарви; **топлёное** ~ эритилган ёғ; **топить** ~ ёғ эритмоқ; **жарить на сале** ёгда (ёққа) қовурмоқ; 2 музларда (сув музлай бошлаган пайтда сувнинг юзини қоплаб оладиган юпка муз); ♦ **кóжное** ~ тери ёғи (тери безлари чиқарадиган ёғ); **смотреть, как кот на ~** суқлик билан (суқланиб) қарамоқ.

САЛОН *м* 1 салон, меҳмонхона; ~для **пассажиров** теплохода теплоходнинг пассажирлар учун белгиланган меҳмонхонаси; 2 *уст. салон* (хусусий уйда тўпланиб турадиган тўгарак); **литературный** ~ адабиёт саломи; 3 салон (махсус жиҳозланган хона, виставкалар зали, ателье ва ҳ. к.); **художественный** ~ санъат саломи; **дáмский** ~ аёллар саломи (сартарошлиқда); ~ **мужской** **обуви** эркаклар пойабзали саломи (магазинда); 4 салон (пассажирлар бўлма-си); ~ **самолёта** самолёт саломи; ~ **автобуса** автобус саломи; ♦ ~вагон салон-вагон; ~ **магазин** салон-магазин.

САЛОННИЙ, -ая, -ое 1 салонга оид; салон учун белгиланган; ~ый **гарнитур** мебли салон учун белгиланган мебель гарнитури; 2 салонларда бўладиган, бекорчи; ~ые **беседы** салон суҳбатлари; 3 *перен. разг. уст.* оқсуяқларга хос бўлган, аристократик; ~ое **воспитание** аристократик тарбия.

САЛОП *м уст. 1* салоп (аёлларнинг кенг уст кийими); 2 *разг. эски-туски кийим.*

САЛОПНИЦА *ж разг. уст. 1* эски-туски кийган хотин, чувринди; 2 *перен.* ғийбатчи аёл.

САЛОТОП *м* ёғ (мой) эритувчи ишчи, ёғ эритар, мой эритар.

САЛОТОПЕННЫЙ, -ая, -ое мой (ёғ) эритадиган, мой (ёғ) эритиш...; ~завод мой (ёғ) эритиш заводи.

САЛОТОПНЫЙ, -ая, -ое *то же, что салотопенный.*

САЛОТОПНЯ *ж, р. мн. -пен* мой (ёғ) эритадиган қорхона.

САЛФЭТКА ж, р. мн. -ток 1 қўл сочиқ, салфетка; бу-мажная ~ коғоз салфетка; 2 кичкина дастурхон, дастурхонча; 3 мед. салфетка; **стерильная** ~ (стерилизация қилинган) стерилланган салфетка.

САЛФЕТОЧКА ж, р. мн. -чек *уменьш. от салфетка.*

САЛЬДО с нескл. бугж. сальдо, қолдик; **активное** ~ актив сальдо; **пассивное** ~ пассив сальдо.

САЛЬНИК м 1 *анат.* қоринёғ, қориннинг ёғ боғлаган қисми; 2 *тех.* сальник (тирқишларни беркийтиб турувчи деталь, қоплама); **асбестовый** ~ асбест сальник; ~ **штока** шток сальниги.

САЛЬНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* сальникка оид; сальники, сальник...; ~ **о**е **кольцо** сальник ҳалқа.

САЛЬНОСТЬ ж 1 мойнинг (ёғнинг) оз-кўплиги, сермойлиги; 2 *перен.* беадаб (ютсиз) гап ёки ибора.

САЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 мойдан (ёғдан) қилинган; мойли, ёғли, мой (ёғ)...; ~ **ая** **свеча** мой шам, мум шам; 2 ёғ теккан, ёққа беланган, ёғли, ёғ...; ~ **ые** **руки** ёғли қўллар; ~ **о**е **пятно** ёғ доғ; 3 *перен.* беадаб, уютсиз; ~ **ый** **анекдот** уютсиз анекдот; ♦ ~ **ые** **железы** *анат.* ёғ безлари.

САЛЬТО с нескл. спорт. сальто, (ҳавода) умбалоқ ошиш; **двойное** ~ қўш сальто; **заднее** ~ орқага умбалоқ ошиш; **сделать** ~ умбалоқ ошмоқ.

САЛЬТО-МОРТАЛЕ с нескл. *уст. то же, что сальто.*

САЛЮТ м 1 салют, қўлаш, табриклаш; салют бериш; **первомайский** ~ Биринчи Май салюти; **артиллерийский** ~ артиллерия салюти, тўп отиб салют бериш; **произвести** ~ из **двадцати четырёх орудий** бир йўла йигирма тўрт тўпдан ўқ узиб салют бермоқ; 2 салют, саломлашув (*пионерларда*); **пионерский** ~ пионерлар салюти; ♦ ~! *прост.* салом!

САЛЮТОВАТЬ, -тую, -түешь *сов. и несов.* 1 салют бермоқ; ~ **в** **честь** **победы** ғалаба шарафига салют бермоқ; 2 салют бермоқ, саломлашмоқ (*пионерларда*).

САМ м, р. и *вин.* **самого**; **самá** ж, р. **самой**, *вин.* **самой** и **саму**; **самó**, с., р. **самого**, мн. **са́ми**, р. **самых** *мест. определит.* 1 иш-ҳаракатда бевосита иштирок этувчи шахс ёки предметни билдиради; ўзи; **ребёнок одёлся** ~ бола ўзи кийиниб олди; **оте́ц придёт** ~ отам ўзлари келадилар; **он** ~ **вызвался** **пойти** в **отряд** отрядга боришга унинг ўзи отилиб чиқди; **ты** ~ **научился** **читать**? ўқини ўзинг ўрганиб олдингми?; **дверь открылась** **самá** эшик ўзи очилиб кетди; **са́ми** **того** **не** **замечая** (буни) ўзлари ҳам сезмай; 2 таъкид маъносини билдириб келади; ўзи, ўзи ҳам; **он** и ~ **не** **знал**, **что** **так** **получится** бундай бўлишини унинг ўзи ҳам билмас эди; **самá** **работá** **такова́**, **что...** ишнинг ўзи шундайки...; **са́ми** **условия** **говорят** **за** **себя** шароитларнинг ўзинёқ кўрсатиб турибди; 3 шахс ёки предметнинг муҳимлигини таъкидлаб келади; -нинг ўзи; ўзлари; **лекцию** **читает** ~ **профессор** **Иванов** лекцияни профессор Ивановнинг ўзи (ўзлари) ўқиди; 4 ўзи, худди ўзи, ўзгинаси; **он** — **самá** **вежливость** у — хушмуомалаликнинг ўзгинаси; унинг турган-битгани хушмуомалалилик; **это** — **самá** **истина** бу — ҳақиқатнинг ўзгинаси; 5 *в знач. суц.* ~ м, **самá** ж **разг.** хўжайин, бошлиқ, ўзлари; уй бекаси, бека; хоним; ~ **пришёл!** ана, ўзлари ҳам келдилар!; а **самá-то** **где?** ўзлари қаёқдалар?; бека (ёки хоним) қаердалар?; ♦ ~ (**самá**, **самó**) **собой** ўз-ўзидан; ўзидан-ўзи; **самó** **собой** **разумётся** ўз-ўзидан равшан (кўриниб турибди, тушунарли); ~ (**самá**, **самó**) **по** **себе** 1) ҳар ким ўзинча, ўз олдига; 2) ўзини олганда, ўзи; **жизнь** **самá** **по** **себе** — **счастье** ҳаётнинг ўзи — бахт; ~ **большой** *прост. уст.* ўзига ўзи хўжайин; ўзи хон, қўланкаси майдон; ~ **не** **свой** *см.* **свой**; ~ **себе** **хозяйин** (голова́) ўзига ўзи хўжайин; ўзи хон, ўзи бек; **са́ми** с **усами** ўзимиз ҳам биламиз, ўзимизнинг ҳам ақлимиз бор, бировдан ўрганадиган жойимиз йўқ; ~ (**самá**, **самó**) **за** **себя** **говорит** ўзи айтиб (кўрсатиб) турибди; ўз-ўзидан кўриниб турибди; айтидиган (тушутирадиган) жойи йўқ.

САМА см. сам.

САМАН м 1 сомонли лойдан қилинган хом гишт; 2 сомон.

САМАННЫЙ, -ая, -ое ромонли лойдан қилинган (қуйилган ёки қурилган); ~ **домик** сомонли хом гишдан қурилган уй; ~ **кирпич** сомонли лойдан қуйилган гишт.

САМБА ж самба (рақс тури).

САМБИСТ м спорт. самбочи.

САМБО с нескл. спорт. самбо (қуролсиз ўз-ўзини ҳимоя қилиш); **состязание по** ~ самбо бўйича мусобақа.

САМЕЦ м, р. -мца́ 1 эркак, нар; хўроз (қушларда); ~ **олен** эркак бугу; 2 *перен. разг.* эҳтиросли эркак (киши ҳақида).

САМКА ж, р. мн. 1 ургочи, мода, макиён; ~ **сайги** ургочи оққуйруқ; 2 *перен. разг.* эҳтиросли аёл.

САМО см. сам.

САМОАНАЛИЗ м ўзи ўзини (ўзининг хатти-ҳаракатларини) анализ қилиш, ўзига ўзи баҳо бериш.

САМОБИЧЕВАНИЕ с 1 *ред.* ўзи ўзини азоблаш, ўз-ўзини қийнаш, риёзат чекниш, риёзат; 2 *перен.* виждон азобига тушиб қийналиш, ўқиниш; виждон азоби.

САМОБРАНКА ж: **скатерть** ~ **фольк.** очил дастурхон.

САМОБИТНОСТЬ ж ўзига хослик, ўзига хос хусусиятларга эгалик, мустақиллик; ~ **народной поэзии** халқ поэзиясининг ўзига хослиги.

САМОБИТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна ўзига хос хусусиятларга эга бўлган, ўзига хос, мустақил; ~ **ый** **художник** ўзига хос санъаткор; ~ **о**е **творчество** ўзига хос ижодиёт.

САМОВАР м самовар; **поставить** ~ самовар қўймоқ; самовар қайнатмоқ; **пить чай из самовара** самовардан чой ичмоқ.

САМОВАРН/ЫЙ, -ая, -ое самоварга оид; самовар...; ~ **ый** **кран** самовар жўмраги; ~ **ая** **труба** самовар карнайи.

САМОВАЛАСТИЕ с *уст.* бир кишининг (ҳукмдорнинг) чекланмаган ҳокимияти, мустабид ҳокимият, якка ҳокимиятчилик.

САМОВАЛАСТНОСТЬ ж 1 чексиз ҳокимиятга эгалик, мустабидлик; 2 ҳукмронликка мойиллик. ўзбошимчалик, зўравонлик; ~ **характера** ҳукмронликка мойил характер.

САМОВАЛАСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 *уст.* чексиз ҳокимиятга эга бўлган, танҳо ҳокимлик қилувчи, мустабид; ~ **ый** **правитель** мустабид ҳоким; **он** **здесь** ~ **ый** **хозяйин** бу ерда у танҳо хўжайин; 2 ҳукмронликни яхши кўрадиган, ҳукмфармо, ўзбошимча, зўравон; ~ **ый** **человек** ҳукмронликни яхши кўрадиган одам; ~ **о**е **распоряжение** ўзбошимча буйруқ.

САМОВЛЮБЛЕННОСТЬ ж ўзига бино қўйганлик; ўзига бино қўйиш, ўзини яхши кўриш.

САМОВЛЮБЛЕННЫЙ, -ая, -ое ўзига бино қўйган, ўзини яхши кўрадиган; ўзини ҳаммадан юқори қўядиган; ~ **человек** ўзига бино қўйган одам.

САМОВНУШЕНИЕ с ўзини ўзи ишонтириш, ихлос қилиш; ихлос.

САМОВОЗБУЖДЕНИЕ с *физ. тех.* ўз-ўзича пайдо бўлиш; ~ **колебаний** тебранишларнинг ўз-ўзича пайдо бўлиши.

САМОВОЗГОРАЕМОСТЬ ж *спец.* қизиб ўз-ўзидан ёниш хусусияти (хоссаси).

САМОВОЗГОРАНИЕ с *спец.* қизиб ўз-ўзидан ёниш, ўт олиш; ~ **торфа** торфнинг қизиб ўз-ўзидан ёниши.

САМОВОЗГОРАТЬСЯ, -аётся *несов. спец.* 1 *см.* **самовозгореться**; 2 қизиб ўз-ўзидан ёна олмоқ, ўз-ўзидан ёниш хусусиятига эга бўлмоқ.

САМОВОЗГОРЁТЬСЯ, -рётся *сов. (несов. самовозгораться)* *спец.* қизиб ўз-ўзидан ёнмоқ, ёниб кетмоқ, ўт олмоқ; **уголь** ~ **лса** кўмир қизиб ўз-ўзидан ёниб кетди.

САМОВОЛИЕ с ўзбошимчалик, бебошлик, бошбошдоқлик.

САМОВОЛЬНИЧАТЬ *несов. разг.* ўзбошимчалик қилмоқ, берухсат иш қилмоқ.

САМОВОЛК/А ж *разг.* сўроқсиз (ҳарбий хизмат жойини ташлаб) кетиш; **взыскание за** ~ у сўроқсиз кетганлик учун жазо.

САМОВОЛЬНО *нареч.* ўзинча, ўзбошимчалик билан, сўроқсиз, рухсатсиз, берухсат; **он** **поступил** ~ у ўзбошимчалик билан иш қилган; ~ **отлучиться** сўроқсиз кетиб қолиш.

САМОВОЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ўзинча иш тутадиган, ўзбошимча, бебош; ~ **ый** **мальчик** ўзбошимча бола; 2 ўзбошимчалик билан қилинган, ўзбошимча, сўроқсиз, рухсатсиз, берухсат; ~ **ая** **отлучка** сўроқсиз (рухсатсиз) кетиш.

САМОВОЛЬСТВО *с разг. то же, что самоволье.*
САМОВОЛЬЩИК *м* ўзбошимчалик қилган (қиладиган) одам, ўзбошимча.

САМОВОСПИТАНИЕ *с* ўз-ўзини тарбиялаш, ўзига ўзи тарбия бериш.

САМОВОСПЛАМЕНЕНИЕ *с спец. ўз-ўзидан ёниш (ўт олиш, алангаланиш).*

САМОВОСПЛАМЕНИТЬСЯ, *-йтса сов. (несов. самовоспламеняться) спец. ўз-ўзидан ёнмоқ, ўзича ўт олмоқ (алангаланмоқ).*

САМОВОСПЛАМЕНЯТЬСЯ *несов. см. самовоспламениться.*

САМОВОСХВАЛЕНИЕ *с* ўзини ўзи мақташ, мақташиш.

САМОВЫРАЖЕНИЕ *с* авторнинг ўз фикри (ғояси, дунёқараши)нинг ифодаси; **эта картина** — *~ художника* бу сурат рассомнинг ўз фикри (ғояси, дунёқараши)нинг ифодасидир.

САМОГОН *м* самогон, қўлбола арақ (уйда тайёрланган арақ).

САМОГОНКА *ж разг. то же, что самогон.*

САМОГОННЫЙ, *-ая, -ое* 1 самогонга оид; самогон...; *~ запах* самогон ҳиди; 2 самогон қиладиган, қўлбола арақ тайёрлайдиган, *~ аппарат* самогон тортадиган аппарат.

САМОГОНОВАРЕНИЕ *с* самогон қилиш, қўлбола арақ тортиш.

САМОГОНЩИК *м разг. самогончи, қўлбола арақ тортувчи.*

САМОГОНЩИЦА *ж разг. см. самогонщик.*

САМОДВИЖЕНИЕ *филос. ўз-ўзидан ҳаракатда бўлиш (материянинг унинг ўзига хос қарама-қаршиликлар ва уларнинг ўзаро кураши туфайли абадий ҳаракат қилиши ёки ҳаракатда бўлиши).*

САМОДВИЖУЩ/ИЙСЯ, *-аяся, -еся* ўз-ўзидан (ўзидаги механизм воситасида) ҳаракатга келадиган (юрадиган), ўзиюар; *~ийся вагон* ўзиюар вагон; *~аяся мина* ўзиюар мина (торпеда).

САМОДЕЙСТВУЮЩИЙ, *-ая, -ее* ўз-ўзидан (автоматик равишда) ишлайдиган, автоматик; *~ аппарат* ўз-ўзидан ишлайдиган аппарат, автоматик аппарат.

САМОДЕЛКА *ж, р. мн. -лок разг. қўлда қилинган (ясама) нарсa, қўлбола; игрушка-~* қўлбола ўйинчоқ.

САМОДЕЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое* қўлда қилинган, ясалган, ясама, қўлбола; *~ый радиоприёмник* ясама (қўлбола) радиоприёмник; *~ое кресло* ясама кресло.

САМОДЕРЖАВИЕ *с* уст. самодержавие, мустабид ҳокимият, якка ҳокимиятчилик; **борьба** *с ~м* самодержавиега қарши кураш; **царское** *~ чор* самодержавие; подшоҳнинг мустабид ҳокимияти.

САМОДЕРЖАВН/ЫЙ, *-ая, -ое; -вен, -вна* уст. самодержавиега оид; якка (мустабид) ҳокимиятчиликка асосланган, мустабид; *~ый строй* якка ҳокимиятчиликка асосланган тузум; *~ая власть* мустабид ҳокимият, самодержавие ҳокимияти.

САМОДЕРЖЕЦ *м, р. -жца* уст. мустабид ҳоким, якка ҳоким, ҳокими мутлак.

САМОДЕЯТЕЛЬНОСТЬ *ж* 1 ташаббускорлик, ташаббус, фаолият; *~ь масс омманинг* ташаббускорлиги, омма ташаббуси, фаолияти; **проявить** *~ь в работе* ишда ташаббус (корлик) кўрсатмоқ; 2 ҳаваскорлик; **художественная** *~ь* бадий ҳаваскорлик; **концерт** *~и* ҳаваскорлик концерти.

САМОДЕЯТЕЛЬНЫЙ, *-ая, -ое* 1 ташаббускор, ташаббус кўрсатувчи, фаол; ташаббускорлик...; *~ характер работы* **стройрядов** қурилиш отрядлари ишининг ташаббускорлик характери; 2 ҳаваскорлардан таркиб топган; ҳаваскорлар кучи билан ташкил этилган; ҳаваскор (лар)...; ҳаваскорлик...; *~ коллектив* ҳаваскорлар коллективи; *~ оркестр* ҳаваскорлар оркестри; *~ спектакль* ҳаваскорлик спектакли, ҳаваскорлар кучи билан қўйилган спектакль.

САМОДИЙСКИ/Й, *-ая, -ое* самодий халқларига оид; самодий...; *~е народы* самодий халқлари; *~е языки* самодий (халқларининг) тиллари.

САМОДИЙЦЫ *мн.* самодийлар, самодий халқлари (ненец, энец, нганасан ва селькупларнинг умумий номи).

САМОДИСЦИПЛИНА *ж* ўзини тута билш, ўзини интизомга бўйсундирш.

САМОДОБЛЕЮЩИЙ, *-ая, -ее* *книжн.* ўз эҳтиёжини қоплашга етарли; етарли даражада бўлган; мустақил маънога (ёки мундарижага) эга бўлган.

САМОДОВОЛЬНО *нареч.* мағрурлик ёки (ғурур) билан, мағрурланиб, мағрурона; *~ улыбаться* мағрурланиб ёки ғурурланиб жилмаймоқ.

САМОДОВОЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна* ўзидан (ўз ишидан) хурсанд, ўзига (ўз ишига) бино қўйган, мағрур; ўзидан хурсандликни (мағрурликни) ифодалайдиган, мағрурона; *~ый вид* мағрур (мағрурона) кўриниш; *с ~ой улыбкой* мағрурона жилмайиб, мағрурлик (ёки ғурур) билан жилмайиб.

САМОДОВОЛЬСТВО *с* мағрурлик, ўзига ишониб кетиш.

САМОДУР *м* ўзбошимча (ўзи билганича иш тутадиган) одам; ҳаддан ошган, ҳеч кимни, ҳеч нарсани менсимайдиган одам, зўравон.

САМОДУРКА *ж, р. мн. -рок; см. самодур.*

САМОДУРСТВО *с* ўзи билганича иш туттишлик, ўзбошимчалик, ҳеч кимни, ҳеч нарсани менсимаслик, ҳаддан ошганлик, зўравонлик.

САМОДУРСТВОВАТЬ *несов.* ўзи билганича (ўзбошимчалик билан) иш тутмоқ, ҳаддан ошмоқ.

САМОЁ *см. сам.*

САМОЗАБВЕНИ/Е *с* 1 ортиқ даражада завқ-шавққа берилиш, ўзини йўқотиш (унутиш) даражасида завқланиш; бутун вужуди билан берилиш; ўзини унутиш, ўзини (эс-хушини) йўқотиш; **любить до ~я** муҳаббатдан эс-хушини йўқотмоқ, ортиқ даражада севмоқ; **трудиться с ~ем** бутун вужуди билан берилиб ишламоқ; 2 *уст.* юксак манфаатлар йўлида ўз манфаатларидан кечиш, жон фидо қилиш.

САМОЗАБВЕНН/ЫЙ, *-ая, -ое* ўзини унутиш даражасидаги; ўзини (эс-хушини) йўқотиш даражасидаги; бутун вужуди билан берилиб қилинган, фидокорона; *~ый труд* бутун вужуди билан берилиб ишлаш, фидокорона меҳнат; *~ая любовь* муҳаббатдан эс-хушини йўқотиш, ортиқ даражада севиш.

САМОЗАГОТОВКА *ж, р. мн. -вок* ўз кучи билан тайёрлаш; *~ сена* ўз кучи билан пичан тайёрлаш; истеъмолчининг ўзи тайёрлаган пичан.

САМОЗАПИСЫВАЮЩИЙ, *-ая, -ее* ўзи ёзадиган (ёзиб оладиган), ўзгезар; *~ прибор* ўзгезар асбоб.

САМОЗАРОЖДЕНИЕ *с* *биол.* ўз-ўзидан туғилиш, ўз-ўзидан пайдо бўлиш (тирик организмларнинг бирданга ўз-ўзидан пайдо бўлганлиги ҳақидаги сохта тасаввур).

САМОЗАРЯДН/ЫЙ, *-ая, -ое* ўз-ўзидан (автоматик) ўқландиган; *~ая винтовка* ўз-ўзидан (автоматик равишда) ўқланадиган винтовка.

САМОЗАТУХАНИЕ *с* *физ.* ўз-ўзидан сўниш; ўз-ўзидан йўқолиш; *~ колебаний* тебранишларнинг ўз-ўзидан сўниши; *~ радиоволн* радиотўлқинларнинг ўз-ўзидан сўниши (йўқолиши).

САМОЗАЩИТ/А *ж* ўзини ўзи ҳимоя қилиш, ўз-ўзини кўриқлаш; **инстинкт** *~ы* ўзини ўзи ҳимоя қилиш инстинкти; **группа** *~ы* ўз-ўзини ҳимоя қилиш группаси (ёнгин, тошқин каби офатлар вақтида ёрдам учун корхоналарда тузиладиган кўнгилдиллар группаси).

САМОЗВАНЕЦ *м, р. -нца* бировнинг номи ёки унвони ўзича ўзлаштириб олган, ўзини бошқа биров қилиб кўрсатган одам, қаллоб.

САМОЗВАНКА *ж, р. мн. -нок см. самозванец.*

САМОЗВАННЫЙ, *-ая, -ое* 1 бировнинг номи билан юрадиган, ўзини биров қилиб кўрсатадиган, сохта, қаллоб; *~ брат* сохта ака (ёки ука); 2 *разг.* ўзини ўзи тайинлайдиган ёки белгилайдиган (бирор мартаба ёки унвонга); қалбаки, сохта; *~ председатель* сохта (ўзича бўлган) рас.

САМОЗВАНСТВО *с* бировнинг номи билан юриш, ўзини биров қилиб кўрсатиш, қаллоблик; ўзини ўзи тайинлаш (бирор мартабага); сохталик, қалбакилик.

САМОИНДУКЦИЯ *ж* *физ.* ўзиндукция.

САМОИСТРЕБЛЕНИЕ *с* ўз-ўзини ёки бир-бирини қирш (қириб ташлаш).

САМОИСТЯЗАНИЕ с ўз-ўзини қийнаш, азоблаш.

САМОКАТ м I *воен. уст.* самокат, велосипед ёки мотоцикл; 2 самокат (болаларнинг бир оёқлаб ер тениб юритиладиган икки гилдиракли аравачаси).

САМОКАТОМ нареч. думалатиб, гилдиратиб; **скатывать бочки** ~ бочкаларни думалатиб туширмақ.

САМОКАТЧИК м *уст.* самокатчи, самокатда юрувчи аскар.

САМОКОНТРОЛЬ м ўз-ўзини назорат қилиш, ўз иши (фаолияти, хатти-ҳаракати) устидан назорат қилиб бориш.

САМОКРИТИК/А ж ўз-ўзини танқид; **в порядке ~и** ўз-ўзини танқид йўсинида.

САМОКРИТИЧЕСК/ИИ, **-ая**, **-ое** ўз-ўзини танқид асосидаги ёки руҳидаги; **~ое выступление** ўз-ўзини танқид руҳидаги нутқ.

САМОКРИТИЧНО нареч. ўз-ўзини танқид асосида ёки руҳида; **выступить ~** ўз-ўзини танқид руҳида гапирмоқ.

САМОКРИТИЧНЫ/И, **-ая**, **-ое**; **-чен**, **-чна** I ўз ишига (фаолиятига, хатти-ҳаракати) танқидий назар билан қарайдиган; **быть ~м** ўз ишига (фаолиятига, хатти-ҳаракати) танқидий (назар билан) қарамоқ; 2 *то же, что самокритический*; **его выступление было ~м** унинг нутқи ўз-ўзини танқид руҳида бўлди; у ўз-ўзини танқид асосида гапирди.

САМОКРУТК/А I ж, р. мн. **-ток** *прост.* қўлда ўралган папирос; **закурить ~у** папирос ўраб чекмоқ.

САМОКРУТК/А II ж *уст.* ота-оналардан яширин никоқ; **обвенчаться ~ой** ота-оналардан яширин никоқдан ўтмоқ.

САМОЛЁТ м самолёт; **военный** ~ ҳарбий самолёт; **пассажирский** ~ пассажирлар самолёти; **реактивный** ~ реактив (двигателли) самолёт; **беспилотный** ~ учувчисиз самолёт (узоқдан туриб идора қилинадиган самолёт); **вождение ~а** самолётни бошқариш; **ковёр-~** см. **ковёр**.

САМОЛЁТН/ЫИ, **-ая**, **-ое** самолётга оид; **самолёт...; ~ое шасси** самолёт шассиси.

САМОЛЁТОВОЖДЕНИЕ с самолётни бошқариш, самолёт ҳайдаш.

САМОЛЁТО-ВЫЛЕТ м самолётнинг бир учуши; **звенó** сдélало пять ~ов за сýтки **звено** бир суткада беш марта учди.

САМОЛЁТОСТРОЕНИЕ с самолётсозлик.

САМОЛЁТОСТРОИТЕЛЬНЫ/И, **-ая**, **-ое** самолётсозликка оид; самолётлар қурадиган, самолёт ишлаб чиқарадиган, самолётсозлик...; **~е предприятия** самолётсозлик корхоналари.

САМОЛЁЧЕНИ/Е с ўзини ўзи даволаш; **вред ~я** ўзини-ўзи даволашнинг зарари; **прибегать к ~ю** ўзини ўзи даволамоқ.

САМОЛЮБ м разг. *то же, что самолюбец.*

САМОЛЮБЕЦ м, р. **-бца** разг. худбин, эгоист, фақат ўзини кўрадиган (ўзини севадиган) одам, ўз манфаатини ҳаммадан юқори қўювчи одам.

САМОЛЮБИВ/ЫИ, **-ая**, **-ое** иззати нафсли, иззатталаб, ҳурматталаб, обрўталаб, таъби нозик; **~ый человек** иззати нафсли (обрўталаб) одам; таъби нозик одам; **он чересчур ~у** жуда таъби нозик одам; у жуда обрўталаб.

САМОЛЮБИ/Е с иззати нафс, нафсоният; таъби нозиклик, обрўталаблик, иззатталаблик, ҳурматталаблик; **щадить чьё-л.** ~е нафсониятига тегмаслик; **задеть чьё-л.** ~е кимсанинг нафсониятига тегмоқ; **Я удивляюсь да́же, как это ты, при всём своём ~и,** мбжеш **относиться так хладнокровно к этой обиде** (Чехов) Мен ҳатто ҳайрон қоламан, сен, шунчалик нозиктаъблигинг (обрўталаблигинг) билан, қандай қилиб бу дилсийҳликка бунчалик совуққонлик билан қарай оласан (чидай оласан)!

САМОМНЕНИЕ с ўзини ҳаммадан юқори қўйиш, ўзини ҳаммадан ақлли (билимдон) фахмлаш; **он — человек с большим ~м** у ўзини жуда катта олиб юрадиган (ҳаммадан юқори қўядиган) одам; у ўзини «менга етар киши йўқ» деб ўйлайди.

САМОНАБЛЮДЕНИЕ с *психол.* ўз-ўзини кузатиш.

САМОНАВЕДЕНИЕ с *воен.* ўз-ўзидан (автоматик ра-

вишда) тўғрилиниш; **~ на цель** мўлжалга ўз-ўзидан тўғрилиниш.

САМОНАДЕЯННОСТЬ ж ўзига ортиқ даражада ишониш (бино қўйиш); ортиқ даражадаги ишонч; **страдать излишней ~ю** ўзига ортиқ даражада ишониб кетмоқ (бино қўймоқ); ўзига бино қўйиш касалига мубтало бўлмақ.

САМОНАДЕЯННЫ/И, **-ая**, **-ое** ўзига ортиқ даражада ишонган; ўзига жуда бино қўйган; **~й человек** ўзига ортиқ даражада ишонган (бино қўйган) одам; **быть ~м** ўзига ишониб кетмоқ, ўзига бино қўймоқ; **~й тон** ўзига ишонч руҳидаги оҳанг; **~й ответ** ўзига ортиқ даражада ишонган ҳолда берилган жавоб.

САМОНАЗВАНИЕ с ўз номи (бирор халқнинг ўзи ўзига берган номи); **суоми** — **~ финнов** финлар ўзларини суоми деб атайди; **финларнинг ўз номи** — суоми.

САМОНАСТРАИВАЮШ/ИИСЯ, **-аяся**, **-еся** *тех.* ўз-ўзидан (автоматик равишда) созланадиган; **~аяся система** ўз-ўзидан (автоматик равишда) созланадиган система.

САМОНАСТРОЙКА ж *тех.* ўз-ўзидан (автоматик равишда) созланиш.

САМООБВИНЕНИЕ с ўз-ўзини айблаш.

САМООБЛАДАНИЕ с ўзини дадил туттиш, ўзини тутга билиш, ўзини йўқотмаслик, эсанкирамаслик, дадиллик; **потерять ~** ўзини йўқотмоқ, эсанкираб қолмоқ; **выказывать редкое ~** мислсиз дадиллик кўрсатмоқ; **сохранить ~в минуту опасности** хаф туғилган пайтда ўзини тутмоқ (дадил турмоқ).

САМООБЛИЧЕНИЕ с ўз-ўзини фош қилиш.

САМООБЛИЖЕНИЕ с ўзаро ихтиёрий солиқ; **~ в пользу пострадавших от наводнения** тошқиндан зарар кўрганларга ёрдам учун ўзаро (ихтиёрий) солиқ.

САМООБМАН м ўзини ўзи (ўз-ўзини) алдаш; **его планы** — унинг планлари ўз-ўзини алдашдан бошқа нарса эмас.

САМООБОГАЩЕНИЕ с ўз бойлигини орттириш, бойиш, ўзини бойитиш.

САМООБОЖАНИЕ с ўзига ўзи маҳлиё бўлиш, ўзига меҳр қўйиш.

САМООБОЛЬЩАТЬСЯ *несов.* хом (пуч) хаёлларга берилмоқ, ширин хаёлларга чўймоқ, хом хаёл қилмоқ.

САМООБОЛЬЩЕНИЕ с хом (пуч) хаёлларга берилиш, ширин хаёлларга чўмиш, хом хаёл қилиш; хом (пуч) хаёл; **~ успехами** ғалабалар билан маст бўлиш.

САМООБОРОНА ж ўз-ўзини мудофаа (ҳимоя) қилиш (қўриқлаш); **~ тыла фронт** орқасининг ўзини ўзи ҳимоя қилиши.

САМООБРАЗОВАНИЕ с мустақил ўқиш, мустақил ўқиб билим орттириш; **политическое** ~ мустақил ўқиб сиёсий билим олиш (сиёсий билимини орттириш).

САМООБСЛУЖИВАНИЕ/Е с ўз-ўзига (ўзига ўзи) хизмат қилиш; **магазин ~я** ўз-ўзига хизмат (қилиш) магазини; **в этой столовой** — ~е бу ошхонада ҳамма ўзига ўзи хизмат қилади.

САМООБУЧЕНИЕ с мустақил (равишда) ўқиш ёки ўрганиш; **~ иностранным языкам** чет тилларни мустақил (равишда) ўрганиш.

САМООГОВОР м юр. (сохталик билан) ўзини ўзи айблаш, бировнинг айбини ўз бўйнига олиш.

САМООГРАНИЧЕНИЕ с ўзини ўзи чеклаш, ўз эҳтиёжларини (талаблари, манфаатлари ва ҳ. к. ни) чеклаш, нафсини тийиш; **~ в расходах** ўз харажатларини чеклаш.

САМООКУПАЕМОСТЬ ж *эк.* ўз харажатларини ўзи қоплаш (кўтариш); **~ предприятия** корхонанинг ўз харажатларини ўзи қоплай олиши; **перевести предприятие на ~** корхонани ўз харажатларини ўзи қоплайдиган қилиш (ўзи қоплаш йўлига ўтказиш).

САМООПЛОДОТВОРЕНИЕ с *биол.* ўзини ўзи уруғлантириш, ўзидан ўзи уруғланиш; **ўз-ўзидан уруғланиш** (оталаниш).

САМООПРАВДАНИЕ с ўзини ўзи оқлаш, ўзини оқлаш учун далил (баҳона, сабаб) кўрсатиш.

САМООПРЕДЕЛЕНИЕ с I ўз мавқеини (ўрнини, йўлини) белгилаб олиш (топиш); 2 ўз тақдирини ўзи белгилаш; **право наций на ~** миллатларнинг ўз тақдирини ўзи белгилаш ҳуқуқи.

САМОопРЕДЕЛИТЬСЯ *сов. (несов. самоопределять-ся)* 1 ўз мавқени (ўрнини, йўлини) белгилаб олмоқ (топмоқ); 2 ўз тақдирини ўзи белгиламоқ.

САМОопРЕДЕЛЯТЬСЯ *несов. см. самоопределять-ся.*
САМОопЫЛЕНИЕ *с бот.* ўзидан ўзи чангланиш, ўз-ўзидан чангланиш, ўзини ўзи чанглаш.

САМОотВЕРЖЕНИЕ *с то же, что самоотвёрженность.*

САМОотВЕРЖЕНО *нареч.* фидокорлик билан, жонбозлик кўрсатиб, фидокорона; ~ **трудо́ться** фидокорона меҳнат қилмоқ; ~ **ухаживать за больным** беморга фидокорлик билан қарамоқ.

САМОотВЕРЖЕННОСТЬ *ж* фидокорлик, жонбозлик; ~ **в труде** меҳнатда (кўрсатилган) фидокорлик; **с ~ю бороть** фидокорлик билан (фидокорона) курашмоқ.

САМОотВЕРЖЕНН/ЫЙ, -ая, -ое фидокор, жонбоз; фидокорлик билан қилинган, фидокорона; ~ **ый боец** фидокор жангчи; ~ **ая работа** фидокорона иш; фидокорлик билан ишлаш; ~ **ый поступок** фидокорона ҳаракат.

САМОотВОД *м* ўзига ўзи отвод бериш, ўз номзодига ўзи эътироз билдириш; **заявить ~ на собрании** мажлисда ўзига ўзи отвод бермоқ, ўз номзодига ўзи эътироз билдириш.

САМОотДАЧ/А *ж* бор кучини сарф қилиш (аямаслик); **трудо́ться с полной ~ей** бор кучини сарф қилиб ишлаш.

САМОотРАВЛЕНИЕ *с мед.* ўзини ўзи заҳарлаш; ўз-ўзидан заҳарланиш, организмда ҳосил бўлган заҳар билан заҳарланиш.

САМОотРЕЧЕНИЕ *с книжн.* ихтиёрый равишда ўз манфаатидан (ҳамма нарсадан) воз кечиш; ~ **трудо́бого нарба** в годы войны уруш йилларида меҳнаткаш халқнинг ўз манфаатидан воз кечиш ишлаши.

САМОотРЕШЕННОСТЬ *ж* ҳамма нарсадан воз кечиш (юз ўгириш), тарки дунё қилиш.

САМОотЧЕТ *м* ўз иши ҳақида ҳисобот; ўз ишидан ҳисобот бериш; ~ **коммунистов** коммунистларнинг ўз ишлари ҳақида ҳисоботи.

САМОочЕНКА *ж* ўзига ўзи баҳо бериш; ҳар кимнинг ўзи ҳақидаги фикри.

САМОочЕВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна ўз-ўзидан (очиқ-ойдин) кўриниб турган, тушунарли, аниқ, равшан.

САМОпАЛ *м воен. ист.* пилта милтиқ.

САМОпИСЕЦ *м, р. -сца тех.* ўзиёзар (ўзи ёзиб борадиган) асбоб; ~ **давлёния** босимни ўзи ёзиб борадиган асбоб.

САМОпИСКА *ж, р. мн. -сок разг.* авторучка.

САМОпИШУЩИЙ, -ая, -ое тех. ўзи ёзиб оладиган (ёзиб берадиган), ўзиёзар; ~ **дождемер ўзиёзар ёмғирўлчагич.**

САМОпОГРУЗЧИК *м* ўзи юклайдиган (ўзи юк ортадиган) машина, ўзиюклагич, самопогружник.

САМОпОДГОТОВКА *ж* мустақил (равишда) тайёрлаш, тайёрланиш; ~ **к семина́ру** семинарга мустақил (равишда) тайёрланиш.

САМОпОЖЕРТВОВАНИЕ *с* ўзини қурбон қилиш, ўз манфаатларидан воз кечиш; ~ **во имя револю́ции** революция учун ўзини (ўз манфаатларини) қурбон қилиш.

САМОпОЗНАНИЕ *с филос.* ўз-ўзини билиш.

САМОпОМОЩЬ *ж* ўзаро ёрдам, бир-бирига ёрдамлашиш (ёрдам бериш).

САМОпРОВЕРКА *ж, р. -рок* ўзини-ўзи текшириш, ўзаро текшириш.

САМОпРОИЗВОЛЬНО *нареч.* ўз-ўзидан, беихтиёр, ғайриихтиёрый равишда.

САМОпРОИЗВОЛЬНОСТЬ *ж* ўз-ўзидан содир бўлиш, беихтиёр юз бериш; ғайриихтиёрыйлик; ~ **движения** ҳаракатнинг ғайриихтиёрыйлиги.

САМОпРОИЗВОЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ўз-ўзидан содир бўладиган, беихтиёр юз берадиган, ғайриихтиёрый, беихтиёр; ◆ ~ **ое зарождение биол.** то же, что самоза́рождение.

САМОпУСК *м тех.* самопуск, стартёр.

САМОРАЗГРУЖАЮЩИЙСЯ, -аяся, -еяся ўзи юк туширадиган, юкини ўзи бўшатадиган; ~ **вагон** юкини ўзи бўшатадиган вагон.

САМОРАЗГРУЗЧИК *м тех.* ўзи юк туширадиган (юкини ўзи бўшатадиган) машина ёки қурилма, ўзиюктуширгич, ўзиюкбўшаткич

САМОРАЗобЛАЧЕНИЕ *с книжн.* ўзини ўзи фош қилиш.

САМОРАСКРЫВАЮЩИЙСЯ, -аяся, -еяся ўзи очиладиган, ўз-ўзидан (автоматик равишда) очиладиган.

САМОРАСПАД *м физ.* ўз-ўзидан парчаланиш, емирилиш.

САМОРЕКЛАМА *ж* ўзини ўзи мақташ (таъриф қилиш).

САМОРОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 соф ҳолда топилган, табиий, соф; ~ **ое зóлото** табиий (соф) олтин; 2 туғма; ўз-ўзидан етишган; ~ **ый талант** туғма талант.

САМОРОДОК *м, р. -дка* 1 соф ҳолда топилган металл; ~ **зóлота** соф ҳолда топилган олтин; 2 туғма талант соҳиб, ўзича етишган талантили киши; **поёт** ~ туғма талантили шоир; ~ **изобретатель** ўзича етишган талантили ихтирочи.

САМОСАД *м* қўлбола тамаки, ўзи (уйда) етиштирган тамаки; **курить ~** қўлбола тамаки чекмоқ.

САМОСАДКА *1 ж спец.* чўкма (ўзи чўкиб ҳосил бўлган) туз.

САМОСАДКА *2 ж то же, что самосад.*

САМОСАДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое чўкма, тузи тагига чўкадиган; ~ **ое озеро** тузи тагига чўкадиган кўл; ~ **ая соль** чўкма туз.

САМОСВАЛ *м* самосвал, ағдарма машина; **вагон** ~ ағдарма вагон.

САМОСЕВ *м бот.* 1 ўсимлик уруғларининг табиий ҳолда экилиши; ўсимликларнинг тўкилган уруғларидан ўсиб кўпайиши (тарқалиши); 2 ўзи (сочилган уруғлардан) униб чиққан ўсимлик.

САМОСЕИ *м, самосейка ж, р. мн. -сеёк бот.* тўкилган уруғлардан ўзи униб чиққан ўсимлик; **мак** ~ (ўзи ўсиб чиқадиган) лолақизғалдоқ.

САМОСМАЗКА *ж тех.* ўз-ўзини мойлаш, автоматик равишда ўз-ўзидан мойланиш.

САМОСМАЗОЧН/ЫЙ, -ая, -ое см. самосмазывающийся.
САМОСМАЗЫВАЮЩИЙСЯ ~ **подшипник** *тех.* ўз-ўзидан (автоматик равишда) мойланадиган подшипник.

САМОСНАБЖЕНИЕ *с* ўзини ўзи таъминлаш.

САМОСОВЕРШЕНСТВОВАНИЕ *с* ўзини ўзи ўстириш (камолотга етказиш).

САМОСОГРЕВАНИЕ *с спец.* ўз-ўзидан иситиш, қизиш; ~ **хлопка** в бунтах гарамдаги пахталарнинг ўз-ўзидан қизиши.

САМОСОЖЖЕНИЕ *с рел.* ўзини ўзи куйдириш.

САМОСОЗЕРЦАНИЕ *с книжн.* ўзини ўзи кузатиш (мушоҳада қилиш); **углубиться в ~** ўзини ўйлаб фикр-халғла чўкмоқ.

САМОСОЗНАНИЕ *с* ўзини ўзи англаш, ўз моҳиятини (ўрнини, бурчини) тушуниш; **классовое** ~ синфнинг ўз-ўзини англаши; ~ **пролетариата** пролетариатнинг ўзини (ўз моҳиятини, ўрнини, бурчини) тушуниши.

САМОСОХРАНЕНИЕ *с* ўз жонини сақлаш, ўз жонини сақлашга интилиш; **инстинкт** ~ я ўз жонини сақлашга интилиш инстинкти; инстинктив равишда ўз жонини сақлашга интилиш.

САМОСПЛАВ *м* ёғоч оқизиш, сол оқизиш, оқизиб ёғоч ташиш; ~ **леса** ёғочни (судда) оқизиб ташиш.

САМОСТИЙНОСТЬ *ж* ўз эрки бўйича иш юритиш; ўзича (бошқаларга боғланмаган ҳолда) ҳаракат қилиш, мустақиллик; мухторият.

САМОСТИЙН/ЫЙ, -ая, -ое книжн. ўз эрки бўйича иш юригадиган; ўзича (бошқаларга боғланмаган ҳолда) ҳаракат қиладиган; мустақил, мухтор; ~ **ая республика** мустақил (алоҳида) республика.

САМОСТОЯТЕЛЬНО *нареч.* мустақил равишда, мустақил, алоҳида; ўз кучи билан, ўзича; **действовать** ~ мустақил ҳаракат қилмоқ; **жить** ~ мустақил яшамоқ, алоҳида турмоқ; ~ **изучить язык** ўзича (мустақил равишда) тил ўрганмоқ.

САМОСТОЯТЕЛЬНОСТЬ/Ь *ж* 1 мустақиллик, эркинлик, тобе (қарам) эмаслик, эрки (ҳуқуқи) ўзидалик; **политическая** ~ **в государства** давлатнинг сиёсий мустақиллиги; 2 бошқалардан бўлаклик, алоҳидалик, мустақиллик; ~ **в**

проблѣмы муаммонин алоҳидалиги (мустақиллиги); **3** мустақил иш тутиш, мустақиллик, дадиллик; **приучать детей к ~и** болаларни мустақилликка ўргатмоқ; **4** бошқаларга ўхшамаслик, ўзига хослик; оригиналлик; мустақиллик; **~ь суждения** муҳокаманинг мустақиллиги.

САМОСТОЯТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 тобе (қарам) бўлмаган, ўз эрки, ҳуқуқи ўзида бўлган, эркин, мустақил; **~ое государство** мустақил давлат; **2** бошқалардан бўлак, мустақил, алоҳида; **это уже ~ый вопрос** бу алоҳида масала; **это слово ~го значения не имеет** бу сўз алоҳида (мустақил) маънога эга эмас; **3** мустақил равишда иш кўрадиган, ўзича (ўз фикри, ташаббуси, кучи билан) иш тутадиган, мустақил, дадил; **он человек ~ый у мустақил одам;** **4** ўз кучи билан қилинган, мустақил равишда амалга оширилган, мустақил; **оригинал; это наш первый ~ый поход** бу бизнинг биринчи мустақил сафаримиз; **~ое исследование** мустақил (оригинал) тадқиқот; **~ый взгляд на жизнь** ҳаётга мустақил қараш; **~ый поэт** мустақил учинш.

САМОСТРАХОВКА ж 1 то же, что перестраховка; **2 спорт.** ўзини эҳтиёт қилиш; ўзини сақлаш чоралари; **~ альпинистов** альпинистларнинг ўзини сақлаш чоралари.

САМОСТРЁЛ 1 м 1 уст. қўндоқли камон; **2 охот.** дом, тузоқ; **~ на хорька** сассиққўзанга қўйилган (сассиққўзан тушадиган) тузоқ.

САМОСТРЁЛ 2 м 1 ўзини ўзи атайлаб жароҳатлаш, ярадор қилиш; **судить за ~** ўзини ўзи атайлаб жароҳатлагани учун суд қилмоқ; **2 разг.** ўзини ўзи атайлаб жароҳатлаган (ярадор қилган) солдат.

САМОСТРЁЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое уст. ўз-ўзидан (автоматик равишда) ўқ отадиган; автоматик; **~ая винтовка** ўз-ўзидан ўқ отадиган милтиқ, автомат милтиқ, автомат.

САМОСУД м судсиз жазолаш, калтаклаш, оломон қилиш; оломон, ур-калтак; **~ над конокрадом** от ўгрисини оломон қилиш.

САМОСУДН/ЫЙ, -ая, -ое судсиз қилинадиган, судсиз-бошқасиз; **~ая расправа** судсиз жазолаш, оломон (ур-калтак) қилиш.

САМОТАСКА ж, р. мн. -сок уст. тех. конвейер, транспортёр; **~ для брёвен** ёғочларни етказиб бериб турувчи транспортёр.

САМОТЕК м 1 ўз оқими билан келиб туриш; ўзи оқиш, оқим; **2 перен.** ўзибўларчилик; **пустить дело на ~** ишни ўзибўларчиликка солмоқ (ташлаб қўймоқ); **работу пустить на ~** ишни ўзибўларчиликка ташлаб қўйишбди.

САМОТЕКОМ нареч. **1** ўз оқими билан, оқишиб; оқиб; зерно сгруджётся ~ галла ўз оқими билан (оқишиб) бўшатилади; **вода идёт ~ сув** ўзи оқиб келади; **2 перен.** ўз-ўзича, ўзибўларчилик билан, ўзибўларчилик зайлида; стихияли | вишда; **работа не пойдёт ~** ўзибўларчилик билан иш юрмайди (битмайди).

САМОТЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое ўзи оқадиган, ўзноқар; **~ый канал** (насоссиз) ўзи оқадиган канал; **~ое орошение полей** даладарни оқар сув билан сугориш.

САМОТОРМОЖЕНИЕ с тех. ўз-ўзидан (автоматик равишда) тормозланиш.

САМОТОРМОЗЯЩИЙСЯ, -аяся, -еся тех. ўз-ўзидан (автоматик равишда) тормозланадиган.

САМОТОЧКА ж, р. мн. -чек разг. уст. самоточка, кескичи ёки пармаси автоматик равишда ҳаракатланадиган станок.

САМОУБИЙСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ўзи учун ҳалокатли, ўзини ҳалокатга олиб борадиган, жуда оғир; **~ый поступок** ўзи учун ҳалокатли иш (хатти-ҳаракат).

САМОУБИЙСТВО с ўзини ўзи ўлдирш, ўз жонига қасд қилиш; **покончить жизнь ~м** ўзини ўзи ўлдирмоқ, ўз жонига қасд қилмоқ.

САМОУБИЙЦА м и ж ўзини ўзи ўлдирган (ўз жонига қасд қилган) киши.

САМОУВАЖЕНИЕ с ўзини ўзи ҳурмат қилиш, ўз ҳурматини билиш; **потерять ~** ўз ҳурматини ерга урмоқ (йўқотмоқ).

САМОУВЕРЕННО нареч. ўзини катта олиб, ўзига ишониб, ўзини катта (билимдон) фахмлаб, манманлик билан; **он дёржит себя «ересчур ~ у** ўзини жуда катта олади.

САМОУВЕРЕННОСТЬ ж ўзини катта олиш, ўзига ишониш, ўзини катта (билимдон) деб ҳисоблаш (фахмлаш), манманлик; **излишняя ~** ортиқ даражада манманлик.

САМОУВЕРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўзига ишонган, ўзини катта оладиган, бошқалар билан ҳисоблашмайдиган, манман; **~ый человек** манман одам; **2** ўзига ишониб айтилган (қилинган); манманликни ифодаловчи; дадил; **~ое утверждение** ўзига ишониб (ишонч билан) айтилган гап, дадил даъво.

САМОУГЛУБЛЕНИЕ с ўз фикр-хаёлларига чўмиш, ўз кечинмаларини хаёлдан ўтказиш, ўз кечмиш-кечирмишлари билан бандлик.

САМОУДОВЛЕТВОРЕНИЕ с ўзи-ўзидан қаноатланиш, ўз хатти-ҳаракатидан (қилмишидан) мамнун бўлиш.

САМОУНИЧИЖЕНИЕ с ўзини ўзи камситиш (ерга уриш), ўзини ўзи хўрлаш.

САМОУНИЧТОЖЕНИЕ с ўзини ўзи ёки бир-бирини ўлдириш (йўқ қилиш, қириш).

САМОУПЛОТНЕНИЕ с ихтиёрый равишда ўз уйига (яшаш учун) одам қўйиш.

САМОУПЛОТНИТЬСЯ сов. (несов. самоуплотнятся) ихтиёрый равишда ўз уйига (яшаш учун) одам қўймоқ.

САМОУПЛОТНЯТЬСЯ несов. см. самоуплотниться.

САМОУПРАВЛЕНИЕ с 1 ўзини ўзи идора қилиш, ички ишларни ўзи ҳал қилиш; **~ города** шаҳарнинг ўзини ўзи идора қилиши; **2** мустақиллик, автономия, ўзини ўзи идора қилиш; **борьба колони́й за ~** мустамлакаларнинг ўзини ўзи идора қилиш ҳуқуқи (мустақиллик) учун кураши.

САМОУПРАВЛЯЮЩИЙСЯ, -аяся, -еся ўзини ўзи идора қиладиган, ўзига мустақил, автономияли, автоном; **~аяся территория** автономияли (ўзини ўзи идора қиладиган) территория.

САМОУПРАВСТВО с ўзбошимчалик, бебошлик; ҳаддан ошиш, бошқаларнинг ҳақ-ҳуқуқларини поймол қилиш; **~ колонизаторов** колонизаторларнинг ўзбошимчалиги; **наказание за ~** ўзбошимчалик учун жазо (лаш).

САМОУПРАВСТВОВАТЬ несов. разг. ўзбошимчалик қилмоқ, бебошлик қилмоқ, ҳаддан ошмоқ, ҳақ-ҳуқуқларни поймол қилмоқ.

САМОУСПОКОЕНИЕ с 1 (асоссиз) ўзини ўзи тинчлантириш, ўзига ўзи тасалли бериш, кўнгли таскин топиш, ўринсиз хотиржам бўлиш; **2 то же, что самоуспокоенность.**

САМОУСПОКОЕННОСТЬ ж хотиржамлик кайфияти, хотиржамлик.

САМОУСТРАНЕНИЕ с ўзини четга олиш, четланиш, қочиш; **~ от работы** ишдан ўзини четга олиш, ишдан қочиш.

САМОУСТРАНИТЬСЯ сов. (несов. самоустраняться) ўзини четга олмоқ, четланмоқ, қочмоқ; **~ от занятий** машғулотлардан қочмоқ.

САМОУСТРАНЯТЬСЯ несов. см. самоустраниться.

САМОУТВЕРЖДЕНИЕ с книжн. ўзини (ўз шахсиятини) намоён қилиш, ўзи шахсиятининг аҳамиятини, қимматини кўрсатиш (исботлаш, тан олдириш), жамиятдаги ўз ўрнини (мавқени) белгилаб олиш; **~ личности** шахсининг ўз мавқенини аниқлаб олиши.

САМОУЧИТЕЛЬ м мустақил ўқиш (ўрганиш) учун қўлланма; **~ игры на гитаре** гитара чалишни мустақил ўрганиш учун қўлланма; **~ русского языка** рус тилини мустақил ўрганиш учун қўлланма.

САМОУЧКА м и ж, р. мн. -чек разг. мактаб кўрмаган, мустақил ўрганган (ўзича етишган) киши; **талантливый художник** ~ ўзича етишган талантли рассом.

САМОУЧКОЙ нареч. мустақил равишда, ўзича; **он ~ выучился читать и писать у** ўқиш-ёзишни ўзича ўрганиб олган.

САМОХВАЛ м разг. ўзини ўзи мақтовчи одам, мақтанчок.

САМОХВАЛЬСТВО с разг. ўзини ўзи мақташ, мақтанчоқлик.

САМОХОД м и **САМОХОДКА ж, р. мн. -ок разг.** ўзиюрар машина (замбарак ва ҳ. к.).

САМОХОДН/ЫЙ, -ая, -ое ўзи юрадиган, ўзиюрар, моторли; **~ый комбайн** ўзиюрар комбайн; **~ая баржа** ўзиюрар баржа; **~ое орудие воен.** ўзиюрар тўп.

САМОЦВЕТ *м* чақнаб (ярқираб) турадиган рангдор тош, чақноқ тош, ярқирама тош; **уральские** ~ы Уралнинг ярқирама рангдор тошлари; **кольцо** с ~ом кўзига чақноқ тош ўрнатилган узук.

САМОЦВЕТНЬ/ЫЙ, -ая, -ое 1 чақнаб (ёниб) турадиган; ярқирама, чақноқ; ~ые **ка́мни** чақноқ тошлар; 2 чақноқ тошдан қилинган; ~ая **шкатулка** чақноқ тошдан қилинган қутича.

САМОЦЕЛЬ *ж* бирдан-бир мақсад, бошқа мақсадга эришишни кўзда тутмаган мақсад; **учёние не должно быть ~ю** ўқишнинг ўзи бирдан-бир мақсад эмас, мақсад фақат ўқишнинг ўзи бўлмаслиги керак (ўқишдан мақсад бирор нарса ўрганиш, билим олиш, халққа кўпроқ фойда келтириш ва ш. к. бўлиши лозим).

САМОЧИННИЙ, -ая, -ое 1 ўзича (ўзбошимчалик билан, рухсатсиз) қилинган; ~ **въезд в кварти́ру** квартирага ўзбошимчалик билан (ғайриқонуний равишда, ордерсиз) кириб олиш; 2 ўз ташаббуси билан қилинган.

САМОЧИНСТВО с ўзбошимчалик билан (ҳаддан ошиб) қилинган иш, ўзбошимчалик; **творить** ~ ўзбошимчалик қилмоқ.

САМОЧИНСТВОВАТЬ *несов.* ўзбошимчалик қилмоқ, ҳаддан ошмоқ.

САМОЧКА *ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк. от са́мка* урғочи, мода; ~ **лисы́** тулкининг урғочиси.

САМОЧУВСТВИ/Е с кайфият, аҳвол, ҳол-аҳвол; ~е **больного** улўчишлоь беморнинг аҳволи анча яхшиланди; **как ва́ше** е? кайфиятигиз қалай?, қалайсиз?, тузукми-сиз?; **справиться о чьём-л.** ~и ҳол-аҳвол сўрамоқ.

САМУМ *м* самум (Осиё ва Африка чўлларида: иссиқ ва қуруқ шамол).

САМУРАЙ *м* 1 *ист.* самурай (Японияда: имтиёзли феодал ҳарбийлар табақасига мансуб киши); 2 *мн.* **самура́и разг.** самурайлар (тажовузкор япон ҳарбийлари).

САМУРАЙСКИЙ, -ая, -ое самурайга оид; самурай...

САМШИТ *м* шамшод.

САМШИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое шамшодга оид; шамшоддан қилинган, шамшод...; ~ая **древесина** шамшод ёғочи; ~ая **ро́ща** шамшодзор; ~ая **трость** шамшоддан қилинган ҳасса (таёқ).

САМ/ЫЙ, -ая, -ое *мест. определяет.* 1 «этот», «тот» сўзлари билан келиб, уларни аниқлайди ва «худди», «худди ўзи», «ўзгинаси» каби маъноларни билдиради; **в э́ту ~ую мину́ту** худди шу минутда; **в то же ~ое вре́мя** худди шу (ўша) пайтнинг ўзида; **тот ~ый челове́к** худди ўша одам; ўша одамнинг ўзи; **э́та ~ая кни́га** худди шу китоб; 2 ўрин ёки пайтни аниқлаб келади ва «айни», «худди», «нақ», «қоқ», «энг», «то», «гача» каби маъноларни билдиради; ~ое **вре́мя** айни вақти; **вы при́ехали в ~ое вре́мя** сиз айни вақтида келдингиз; **в ~ый подхо́дящий мо́мент** энг мувофиқ (қулай) пайтда; **в ~ую по́ру, ко́гда всё поселе́ет** фарқ шиқиқчилик пайтида; с ~го **нача́ла** энг бошидан, аввал бошдан, бошданок; **до ~го утра́** эрталабгача, тонготгунча, то сахар; с ~го **де́тства** болаликданоқ, болаликдан бошлаб; **до ~ой сме́рти** то ўлгунча, ўла-ўлгунча, бир умр, умрининг охиригача; **до ~ой сме́рти не забу́ду** бир умр эсдан чиқармайман; **у ~ой сте́ны** нақ деворнинг ёнида, деворнинг ёнгинасида; **в ~ом це́нтре** го́рода шаҳарнинг қоқ марказида; 3 **во́ека, хо́диса, проце́с** ва ш. к. нинг кучлилигини, қизғинлигини, авжини билдириб келади: авжи, айни, энг, нақ каби; **в ~ый разга́р** лёта авжи ёз пайтида; **в ~ый разга́р весе́лья** ўйин-кулги айни қизиган пайтда; **на ~ом соли́ще** нақ кун қизиганда; **нақ жазирама** офтобда; **нақ куёшнинг тигида; он сто́ит на ~ом ветру́** у шамол уриб турган жойда (шамолнинг ўзгинасида) турибди; ~ая **ма́лость** жуда оз, озгина; бир оз, оз-моз; **подожди́ ~ую ма́лость** озгина сабр қил; 4 сифатларнинг орттирма даражасини ясайди; отлар олдига келганда эса улардаги миқдорий ортиқликни билдиради; ~ый **большо́й** энг катта; ~ый **длинно́й день** энг узун кун; ~ый **обыкнове́нный челове́к** энг оддий (оддийгина) одам; ~ый **настоя́щий жу́лик** бориб турган (уччига чиққан) муттаҳам; ~ое **удивительно́е то, что...** энг ажойиб (қизиги) шундаки...; **э́то ~ое гла́вное** энг муҳими шу; ~ое **лу́чшее** энг яхши(си); ~ое **большее** 1) энг катта(си); 2) кўп деганда, ортиғи билан; **э́то сто́ит**

~ое **большее** 25 **рубле́й** бу кўп деганда 25 сўм туради; ~ое **ме́ньшее** 1) энг кичик; энг кичиги; 2) оз деганда, энг ками, камида; **дыня ве́сит ~ое ме́ньшее три кило́** (бу) қовун камида уч кило келади; **рабо́ты ~ое ма́лое на час** бу ишга ози билан бир соат керак; камида бир соатлик иш; 5 ўзи, ўзиек; **уже ~ый факт** изданиа э́той кни́ги **име́ет о́громное значе́ние** бу китоб нашр этилишининг ўзиёқ катта аҳамиятга эга; **мучите́лен ~ый факт** **ожида́ния** кутининг ўзи бир азоб; **выбро́сь из голо́вы ~ую мы́сль об э́том** бу ҳақдағи фикрнинг ўзини мянгандан чиқариб юбор; ♦ **в ~ом де́ле** 1) дарҳақиқат, ҳақиқатан ҳам, ҳақиқатда, ростдан, чиндан; аслини олганда; **в ~ом де́ле он был бо́лен** ҳақиқатда ҳам у касал эди; 2) *в знач. вопроса.* **частицы** ростданми?, ростдан-а?, йўте?; **Я уста́л! — В ~ом де́ле?** Мен чарчадим!— Ростданми?; 3) *в знач. частицы* бу нимаси; бу қандай гап, ахир; **да пере́стань ты в ~ом де́ле!** бас қил, бу қандай гап, ахир!; **на ~ом де́ле то же, что в ~ом де́ле;** **в ~ый раз** *разг.* худди ўз вақтида, айни пайтида.

САН *м книжн.* мартаба, мансаб; рутба; ном, унвон; ~ **посла́** элчи мартабаси (мансаби); ~ **патриар́ха** патриарх рутбаси (мансаби, унвони; даражаси).

САНАТОРИ/И *м* санаторий; **пу́тёвка в ~ий санатори́й-га** йўланма; **лечи́ться в ~и** санаторийда даволанмоқ.

САНАТО́РНО-КУ́РОРТН/ЫЙ, -ая, -ое санаторий ва курортга оид; санаторий-курорт...; ~ая **ка́рта** санаторий-курорт картаси.

САНАТО́РНЫЙ, -ая, -ое санаторийга оид; санаторийда бўладиган, санаторий...; ~ **врач** санаторий врач; ~ **режи́м** санаторий режими.

САНАТО́РСКИ/И, -ая, -ое санаторийга тегишли (қарашли); санаторий...; ~е **слу́жащие** санаторий хизматчилари.

САНА́ЦИЯ *ж* санация 1 *мед.* оғиз бўшлиғини даволаш, соғломлаштиришга қаратилган чора-тадбирлар; 2 *эк.* банк ва корхоналарнинг синишига йўл қўймасликка, уларни мустаҳкамлаш, кучайтиришга қаратилган тадбирлар; ~ **фина́нс**оқ молияни мустаҳкамлаш (синишига йўл қўймаслик чоралари).

САНГВИ́Н *м* и **САНГВИ́НА** *ж* сангвин (1 *рассомли-* да ишлатиладиган махсус юмшоқ тўқ қизил қалам; 2 шундай қаламда ишланган сурат).

САНГВИ́НИК *м* питрак, серҳаракат одам; тез таъсирланадиган одам.

САНГВИ́НИЧЕСКИЙ, -ая, -ое сангвиник, питрак, серҳаракат; тез таъсирланадиган; хушчақчақ; ~ **темпера́мент** сангвиник темперамент.

САНГВИ́НИЧКА *ж, р. мн. -чек разг. см. сангви́ник.*

САНДА́Л *м* сандал (1 ёғочи хушбўй, доньяши л дарахт; 2 шу ёғочдан тайёрланадиган қизил бўёқ).

САНДА́ЛЭТЫ *мн. (ед. сандалэ́та ж)* сандалет (енгил оёқ кийими); **да́мские** ~ аёлларнинг сандалети.

САНДА́ЛИЙ *мн. (ед. санда́лия ж)* сандал, шиппак.

САНДА́ЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое сандал дарахтига оид; сандал ёғочидан олинган (тайёрланган), сандал...; ~ое **де́рево** сандал дарахти; ~ый **краси́тель** сандал бўёғи; ~ое **ма́сло** сандал мойи.

САНДВИ́Ч *ж* сандвич, бутерброд; ~ с **сы́ром** сирли сандвич (бутерброд).

САНДРУЖИ́НА *ж* (санитарная дру́жина) сандружина, санитария дружинаси.

САНДРУЖИ́ННИК *м* сандружина (санитария дружинасининг) аъзоси.

САНДРУЖИ́ННИЦА *ж см. сандружи́нник.*

САН/И *мн., р. -ей* чана; **еха́ть в ~ях** (или на ~ях) чанада юрмоқ (бормоқ); **спорти́вные ~и** спорт чанаси; **гото́вь лё́том ~и, а зими́й теле́гу по́гов.** *л. м.* чанани ёзда, аравани қишда тайёрла; ёз гамини қишда е, қиш гамини ёзда; **каковы́ ~и, таковы́ и са́ми по́гов.** *л. м.* чанаси қандай бўлса, ўзи ҳам шундай бўлади; эшағига яраша тушови; ♦ **не в свой ~и сесть** *л. м.* бировнинг чанасига ўтирмоқ; қўлдан келмаган ишга уринмоқ.

САНИ́СТРУКТО́Р *м* (санитарный инстру́ктор) саниструктор, санитария инструктору.

САНИ́РОВА́НИЕ *с мед., эк.* соғломлаштириш, тозалаш.

САНИРОВАТЬ *сов. и несов. что* 1 *мед.* соғломлаштирмак, тозалармак; 2 *эк.* санация қилмак, санация ўтказмак (банк ва корхоналарнинг синишига йўл қўймаслик).

САНИТАР *м* санитар.

САНИТАРИЯ *ж* санитария (соғлиқ ва тозаликни сақлаш тадбир-чоралари).

САНИТАРКА *ж, р. мн.* -рок санитарка, санитар аёл.

САНИТАРҲ/ЙИ, -ая, -ое 1 санитарияга оид; санитария...; ~ый врач санитария врач; ~ый минимум санитария минимума; ~ые правила санитария қоидалари; ~ая инспекция санитария инспекцияси; ~ый осмóтр санитария кўриги; 2 *воен.* медицина хизматига оид; санитария...; ~ая часть санитария қисми (бўлими); ~ый поезд санитария поезда; ~ый пункт санитария пункти; ♦ ~ая сўмка санитарлар сумкаси; ~ая техника санитария техникаси; ~ый узел *то же, что* санузел.

САНҚ/И *мн., р.* сáнок *разг.* 1 (енгилроқ) чана; беговые ~и пойга чанаси; 2 болалар чанаси, чана; катáться на ~ах чанада учмак.

САНКЦИОНИРОВАНИЕ *с юр. и книжн.* санкция бершиш, ижозат (рухсат) бершиш, розилик бершиш; тасдиқлаш.

САНКЦИОНИРОВАТЬ *сов. и несов. что юр. и книжн.* санкция бермак, ижозат (рухсат) бермак, розилик бермак; тасдиқ этмак, тасдиқламак; ~ *приговор* юр. ҳукми тасдиқламак; ~ *проект* проектни тасдиқламак.

САНҚЦИ/Я *ж книжн.* 1 санкция, розилик, рухсат; тасдиқ; *получить ~ю* прокурóра на óбыск тинтув учун прокурор розилигини (рухсатини) олмак; с ~и *дирéкция* дирекция розилиги (рухсати) билан; 2 санкция, жарима; ~я за невыполнение договора шартномани бажармаганлик учун тўланадиган (олинадиган) жарима; *экономически* ~и иқтисодий санкциялар; *наложить ~ю* жарима солмак.

САНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 чанага оид; чана...; ~ый полóз чана сирпанғичи; ~ый след чана изи; 2 чана (лар) да амалга ошириладиган, чана (лар)...; ~ый пробéг чаналар пойгаси; 3 чана (лар) қатнайдиған, чана юрса бўладиган, чана (лар)...; ~ый путь чаналар қатнайдиған йўл; ~ая погóда чана (лар) да юрса бўладиган об-ҳаво.

САНОВИТЫЙ, -ая, -ое 1 *то же, что* санóвный; 2 савлатли, басавлат, савлати зўр; ~ старик савлатли чол.

САНОВНИК *м* 1 *ист.* юқори мансабдаги киши, катта амалдор, тўра; *цáрские* ~и чор амалдорлари; 2 *ирон.* калондимоғ амалдор, тўра.

САНОВН/ЫЙ, -ая, -ое 1 улуг мартабали, юқори мансабдаги, улуг мартабага (амалга, мансабга) эга бўлган; ~ая *знать* улуг мартабали зодагонлар; 2 улугвор, савлатли, басавлат; ~ая *осáнка* басавлат қадди-қомат.

САНОЧКИ *мн. уменьш.-ласк.* от сáнки чанача, кичикроқ чана; *любишь катáться, любí и ~ возíть* *погов.* гулни севган тиканига ҳам чайдайди.

САНОЧНИК *м спорт.* чана отувчи спортсмен, чаначи; *состязание* ~ов чаначилар мусобақаси.

САНОЧНЫ/И, -ая, -ое *прил. от сáни, сáнки* чаначага оид; чана...; ~е *полóзья* чана сирпанғичлари.

САПРОПУСКНИК *м* санпропускник (киши ва нарсаларни санитария кўригидан ўтказадиган жой).

САНСКРИТ *м* санскрит (қадимги ҳинд адабий тили).

САНСКРИТОЛОГ *м* санскритолог, санскритшунос олим.

САНСКРИТОЛОГИЯ *ж* санскритология, санскритшунослик.

САНСКРИТСҚ/ИЙ, -ая, -ое санскритга оид; санскрит...; ~ий *язык* санскрит тили, санскрит; ~ая *рукопись* санскрит тилидаги кўл ёзма.

САНТАЛ *м то же, что* сандал.

САНТАЛОВЫЙ, -ая, -ое *то же, что* сандаловый.

САНТЕХНИК/А *ж* сантехника, санитария техникаси; *предметы* ~и сантехника буюмлари.

САНТИГРАММ *м* сантиграмм, юздан бир грамм (граммнинг юздан бир қисми).

САНТИМ *м* сантим, юздан бир франк.

САНТИМЕНТЫ *мн., разг. ирон.* ортиқ даражада ҳиссиётга берилиш (гапда, иш-ҳаракатда); эркалик, тантиқлик; *разводíть* ~ ортиқ даражада ҳиссиётга берилмак; эркалик, тантиқлик қилмак, тантиқланмак.

САНТИМЕТР *м* сантиметр (1 метринг юздан бир қисми; 2 сантиметрларга бўлинган ўлчов лентаси).

САНТИМЕТРОВ/ЫЙ, -ая, -ое сантиметр узунлигидаги; бир сантиметрли; *волны ~ого диапазона радио* бир сантиметрли диапазондаги тўлқинлар.

САНТОНИН *м* сантонин, дармана (гижжа туширадиган дори).

САНТОНИНОВЫ/И, -ая, -ое сантонинга (дарманага) оид; сантонин (дармана)...; ~е *препараты* сантонин препаратлари.

САПУЗЕЛ *м* (санитарный узел) санитария узели, санузел; *совмещённый* ~ бир хонага жойлашган санузел (ванна ва ҳожатхона).

САНЧАСТЬ *ж* (санитарная часть) *воен.* санчасть, санитария бўлими (қисми).

САП I *м вет.* манқа (отларда бўладиган юқумли касаллик).

САП II *м разг.* пишиллаган (пиш-пиш) овоз, пишиллаш.

САП/А *ж воен.* очиқ ердаги окоп; ♦ *тихой ~ой* эҳтиёткорлик билан (ҳаракат қилиб), сездирмасдан, билдирмасдан, зимдан.

САПЁР *м воен.* сапёр.

САПЁРН/ЫЙ, -ая, -ое сапёрларга (инженерлик қўшинларига) оид; сапёр (лар)..., сапёрлик...; ~ый батальон сапёрлар батальони; ~ое *дело* сапёрлик иши.

САПКА *ж, р. мн.* -пок *то же, что* цáпка.

САПН/ОЙ, -ая, -бе *вет.* манқа касаллигига оид; манқа...; ~ые *лòшад* манқа отлар.

САПОГ/И *мн. (ед. сапог м)* этик; *кíрзовые ~и* кирза этик; *охóтничьи ~и* овчилар этиги; *обуть ~и* этик киймак, этикни кийиб олмак; ♦ *валяные ~и* *прост.* пийма, валенка; *два ~а пара* *разг. см. пара*; ~и *всмáтку* *разг., шутол.* бемаъни нараса; бемаза (аҳмоқона, куракда турмайдиган) гап; сафсата; *быть (находíться) под ~ом у кого* бировга қулдек тобе (муте) бўлмак; *оёкости* бўлмак, бировнинг оёғи остида эзилмак (хор-зор бўлмак).

САПОЖКИ *мн., р.* -жек *(ед. сапожок м)* кичикроқ, енгил этик; этикча.

САПОЖНИК *м* 1 этикдўз; ямоқчи; 2 *прост.* нўноқ уста; ношуд одам; ♦ *холодный* ~ ямоқчи; ~ *без сапог* *погов.* бўзчи белбоққа ёлчмас; *как ~ пить* *прост. груб.* (м. м. этикдўзлардек ичмак) жуда кўп (ҳаддан ташқари) ичмак; *как ~ дéлать что* *прост.* бирор нарсани укувсиялик билан қилмак.

САПОЖНИЧАТЬ *несов. разг.* этикдўзлик (ёки ямоқчилик) қилмак.

САПОЖНИЧЕСТВО *с* этикдўзлик; ямоқчилик.

САПОЖН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от сапоги* этикча, этикдўзликча оид; этик (этикдўзлик)...; ~ые *голенíща* этик қўнжи; ~ый *крем* этик мойи, этик ёғ; ~ая *мастерская* этикдўзлик устахонаси; этикдўзлик; ~ая *щётка* этик чўтка; ~ая *игла* сўзан.

САПОЖОК *м, р.* -жкá *см. сапожки.*

САПОНИНЫ *мн. (ед. сапонин м)* *хим.* сапонинлар (сувда кўпикланадиган органик моддалар).

САПРОГЕННЫ/И, -ая, -ое чиритадиган, иритадиган; ~е *бактерии* чиритадиган (иритадиган) бактериялар.

САПРОПЕЛЕВЫ/И, -ая, -ое сапропелга оид; сапропелдан (чириндидан) ҳосил бўлган, сапропель...; ~е *отложéния* сапропель (балчиқсимон) чўкиндилар; ~ий *уголь* сапропель (балчиқ) кўмири.

САПРОПЕЛЬ *м* сапропель, балчиқсимон органик чиринди.

САПРОФИТНЫ/И, -ая, -ое *биол.* сапрофитга оид; сапрофит...; чириган органик моддалар билан озиқланадиган; ~е *бактерии* сапрофит бактериялар, сапрофитлар.

САПРОФИТЫ *мн. (ед. сапрофит м)* *биол.* сапрофитлар (чириган органик моддалар билан озиқланадиган бактериялар ва ўсимликлар).

САПСАН *м* сапсан (йиртқич қуш).

САПФИР *м мин.* сапфир (зангори ёки кўкиш ёқут); *пёрстень с ~ом* сапфир (ёқут) кўзли узук.

САПФИРН/ЫЙ, -ая, -ое *и САПФИРОВ/ЫЙ*, -ая, -ое 1 сапфир (ёқут)дан қилинган, сапфир (ёқут) кўзли; сап-

фир (ёқут)...; ~**ое ожерелье** сапфир шода, сапфирдан ясалган маржон; 2 зангори, кўкимтир ҳаво ранг; ~**ое озеро** зангори кўл.

САРАБАНДА *ж* сарабанда (қадимги испанча рақс ва унинг музикаси).

САРАЙ *м* 1 сарой, омбуруна; ~ **для сёна** пичан бостириладиган сарой; пичанхона; 2 *перен. разг.* катта бефайз уй, катта ҳувиллаган бино.

САРАЙНЫ/И, -ая, -**ое** саройга (омбурунага) оид; сарой...; омбуруна...; ~**е двёри** омбуруна эшиклари.

САРАЙЧИК *м* *уменьш.* от *сарай* кичкина сарой, омбуруна.

САРАНЧА *ж* и *собр.* чигиртка; **набрóсьтсья на что-н.** как ~ чигирткадек очкўзлик билан ёпирилмоқ.

САРАНЧОВЫ/И, -ая, -**ое** 1 чигирткага оид; чигиртка...; ~**е личинки** чигиртка личинкалари (қуртлари); 2 *в знач. суц.* ~**е мн. зоол.** чигирткасимонлар.

САРАНЧУК *м* қаног чиқармаган чигиртка, чигиртка болачаси.

САРАФАН *м* сарафан (1 деҳқон аёлларининг узун устки кўйлаги; шёлковый ~ шойи сарафан; 2 аёлларнинг енгил енгиз кийими).

САРАФАННЫЙ, -ая, -**ое** сарафанга оид; сарафан...; ~ **покрóй** сарафан бичиги.

САРАЦИН *м см.* сарацины.

САРАЦИНКА *ж, р. мн.* -нок *см.* сарацины.

САРАЦИНСҚ/ИИ, -ая, -**ое** сарацинларга оид; сарацин (лар)...; ~**ое пшенó** уст. гуруч.

САРАЦИНЫ *мн.* (*ед.* сарацин *м*, сарацинка *ж*) сарацинлар (мусулмон халқларининг қадимги номи, мусулмонлар).

САРДЕЛЬКА I *ж, р. мн.* -лек сарделька (йўғон соиска).

САРДЕЛЬКА II *ж, р. мн.* -лек *то же, что тóлька.*

САРДИНА *ж* и **САРДИНКА** *ж* сардина (сельдарга мансуб майда балик).

САРДИНОВЫ/И, -ая, -**ое** сардинага оид; сардинадан тайёрланган; сардина...; ~**й прóмысел** сардина овлаш; ~**е консервы** сардина консерваси.

САРДОНИКС *м мин.* сардоникс (қимматбаҳо тарғил тош).

САРДОНИЧЕСКИЙ, -ая, -**ое книжн.** истеҳзоли, аччиқ, заҳарли; ~ **смех** истеҳзоли кулги.

САРЖА *ж текст.* саржа (бир хил астарбоп газлама).

САРЖЕВЫ/И, -ая, -**ое** саржага оид; саржадан қилинган; саржа...; ~**ая подклáдка** саржа астар, саржадан қилинган астар.

САРИ *с нескл.* сари (ҳинд аёлларининг кийими).

САРКАЗМ *м* аччиқ киноя, пичинг, истеҳзо; **говóрйтсь** с ~**ом** пичинг қилиб гапирмоқ.

САРКАСТИЧЕСҚ/ИИ, -ая, -**ое** истеҳзоли, аччиқ, заҳар; қаттиқ ботадиган, узиб оладиган; ~**ое замечáние** истеҳзоли (аччиқ) танбех; ~**ий тон** истеҳзоли оҳанг.

САРКАСТИЧНЫЙ, -ая, -**ое то же, что саркастический.**

САРКОМА *ж мед.* саркома (хавфли ўсманинг, рақнинг бир тури); ~ **костéй** суяк саркомаси.

САРКОМАТОЗНЫЙ, -ая, -**ое прил.** от *саркома* саркомага оид; саркома туфайли бўладиган, саркома...

САРКОФАГ *м* саркофаг (қадимги тош тобут).

САРПИНКА *ж текст.* сарпинка (юпқа чигнинг бир тури).

САРПИНКОВЫЙ, -ая, -**ое** сарпинкага оид; сарпинкадан қилинган; сарпинка...; ~ **сарафан** сарпинка сарафан, сарпинкадан тикилган сарафан.

САРЫЧ *м зоол.* сор (йиртқич қуш); **степной** ~ сариқ сор; **мохнонóгий** ~ оқ сор, пайпоқли сор.

САТАНА 1 *м* иблис, шайтон, жин; 2 *м* и *ж* *бран.* шайтон, шумтака; **ах ты, ~!** оббо, шайтон-ей!; **муж и жена** — **одна** ~ *посл.* эру хотин хил тушган, икковининг тупроғи бир ердан олинган; ўхшатмасдан учратмас; **пóнрáвйтсья** ~ **пúще ясного соколá** *посл.* (*л. м.* иблис шунқорингдан ҳам ёқиб қолиши мумкин) подшонинг ишқи бақага тушибди.

САТАНЁТЬ *несов.* (*сов.* *осатанёть*) *разг.* ёвузлашмоқ, даргазаб бўлмоқ, газабага келмоқ, жаҳли чиқмоқ, қаҳри келмоқ; қаҳри ошмоқ, жаҳлга минмоқ.

САТАНИНСҚ/ИИ, -ая, -**ое** 1 иблисга (шайтонга) оид; иблисга (шайтонга) хос бўлган; иблис (шайтон)...; ~**ий образ** иблис (шайтон) образи; 2 *перен. книжн.* иблисона, ёвуз; ~**ий смех** иблисона кулги; ~**ий постúпок** ёвуз хатти-ҳаракат; 3 *перен. разг.* ҳаддан ташқари, ўтакетган; ~**ая гордость** ўтакетган мағрурлик (манманлик).

САТЕЛЛИТ *м* 1 *астр.* йўлдош, сателлит; **Лунá** — ~ **Земли** Ой ернинг йўлдошидир; 2 *тех.* сателлит (дифференциал механизмнинг кичик шестеряси); 3 *перен. полит.* дум, малай, сателлит; ~**ы империализма** империализм малайлари; **госудáрства** ~**ы** сателлит давлатлар.

САТЕЛЛИТН/ЫИ, -ая, -**ое** 1 *тех.* сателлитга оид; сателлит...; ~**ая шестерня** сателлит шестерня; 2 *полит.* бировнинг изми билан иш қиладиган, дум, малай.

САТИН *м текст.* сатин.

САТИНЕТ *м текст.* сатинет, юпқа сатин.

САТИНЕТОВЫЙ, -ая, -**ое** сатинетга оид; сатинетдан қилинган, сатинет...

САТИНОВАНИЕ *с* сатинга ўхшатиб ишлаш, сатиндек жило бериш (жилолаш).

САТИНОВЫЙ, -ая, -**ое** сатинга оид; сатиндан қилинган; сатин...; ~ **халáт** сатин халат, сатиндан тикилган халат.

САТИР *м* 1 *миф.* сатир (юнон мифологиясида: май ва айш-ишрат худосининг ҳамроҳи); 2 *перен. книжн.* фаҳшга (шаҳватга) берилган одам, фоҳишабоз.

САТИР/А *ж* 1 *лит., иск.* сатира; сатирик (ҳажвий) асар; **писáть** ~**ы** ҳажвий (сатирик) асарлар ёзмоқ; 2 ҳажв қилиш, масхаралаш; ҳажвия; 3 кулгили тақлид, ўхшатма, пародия.

САТИРИК *м* сатирик, сатирачи, ҳажвиячи, ҳажв қилувчи; **писáтель** ~ сатирик (сатира ёзувчи) адиб; **клóун** ~ сатирачи (ҳажв қилувчи) масхарабоз.

САТИРИЧЕСҚ/ИИ, -ая, -**ое** 1 *лит., иск.* сатирик, ҳажвий; ~**ий ромáн** сатирик роман; ~**ий журнал** ҳажвий журнал; ~**ая комéдия** сатирик комедия; 2 ҳажв қилувчи, фош этувчи; кулги қилувчи; ~**ая цель** **выступлénия** фош эт^ш мақсадидаги чиқиш (гапирниш); 3 масхараловчи, истеҳзоли; ~**ий смех** истеҳзоли кулги.

САТИРИЧН/ЫИ, -ая, -**ое**; -**чен**, -**чна** сатирик, кулги билан фош қилувчи; ~**ое замечáние** сатирик танбех.

САТИСФАКЦИ/Я *ж* сатисфакция (феодал-дворянлар жамиятида: таҳқирланган томоннинг иззати нафсини қондириш учун яккама-якка олишув, дуэль); **трéбовать** ~**и** сатисфакцияни талаб қилмоқ, дуэльга чақирмоқ.

САТРАП *м* 1 *ист.* сатрап, вилоят ҳокими (қадимги Эрон ва Мидияда); 2 *перен. книжн.* ҳаддан ошган (золим) амалдор; **цáрские** ~**ы** чор ҳукуматининг золим амалдорлари.

САТУРАТОР *м тех.* сатуратор (ичимликларни газлайдиган асбоб, қурилма).

САТУРАТОРНЫ/И, -ая, -**ое** сатураторга оид; сатуратор...; ~**е установкы** сатуратор қурилмалари.

САТУРАЦИОНН/ЫИ, -ая, -**ое спец.** сатурацияга оид; сатурацион, сатурация...; ~**ая стáнция** сатурацион станция.

САТУРАЦИЯ *ж тех.* сатурация (1 ичимликни газлаш; 2 шакарпазликда: оҳақ орқали сузиб ўтказилган шарбатни химиявий йўл билан оҳаддан тозалаш).

САТУРНАЛИИ *мн.* 1 ҳосил байрами (қадимги Римда); 2 *перен. книжн.* уст. кайф-сафо, айш-ишрат, базм.

САФЛОР *м* 1 *бот.* махсар; 2 махсар гулидан тайёрланган бўёқ.

САФЬЯН *м* саҳтиён тери, саҳтиён.

САФЬЯНЫ/И, -ая, -**ое** и **САФЬЯНОВЫЙ**, -ая, -**ое** саҳтиён теридан қилинган, саҳтиён...; ~**е сапóжки** саҳтиён этик; ~**ий переплёт** саҳтиён муқова.

САХАР *м, р.* -а (-у) 1 қанд, шакар; **бёлый** ~ оқ қанд; **кóлотый** ~ ушатирилган қанд; **пилёный** ~ чақмоқ қанд, **свекловичный** ~ давлагли шакари; **тростниковый** ~ шакарқамиш шакари; **головакá** ~ у битта каллақанд; 2 *мн.* **сахарá хим.** шакар модда; **молобный** ~ сутдаги шакар моддаси, лактоза; **виноградный** ~ узум ширасидаги шакар модда, глю-

коза; 3 қанд, асал; не дýна, а ~ қовун эмас, асал; **Что то за пироги, если б вы только зна́ли; ~, совершённый** ~! (Н. В. Гоголь) Бу пироғларни қандайлигини билсангиз эди, пироғ эмас, асал! ♦ ~-медóвич ортиқ даражада тилёғлама (хушомадгўй) одам; ўта ширинсухан одам; не ~ то же, что не мёд см. мёд.

САХАРИН *м хим.* сахарин.

САХАРИНОВЫЙ, -ая, -ое сахаринга оид; сахаринли, сахарин солинган; сахарин...; ~ порошóк сахарин порошоғи.

САХАРИСТОСТЬ *ж* шакар моддасининг оз-кўплиги, серширлик, сершакарлик, ширадорлик; ~ виногра́да узуннинг ширадорлиги; **высо́кая** ~ юқори ширадорлик.

САХАРИСТЫЙ, -ая, -ое 1 шакар моддасига бой бўлган, ширадор, ширин; сершакар; сершира; **гру́ши очень** ~ ноқлар жуда ширин; ~е **вещества́** шакарга бой моддалар; сершира (ширин) моддалар; 2 қандга ўхшаган, қандга ўхшаш.

САХАРИТЬ *несов. (сов. поса́харить)* *что, разг.* қанд (шакар) солмоқ, шакар сепмоқ, шакарламоқ; ~ **ка́шу** кашага шакар солмоқ (сепмоқ).

САХАРНИЦА *ж* қанддон, шакар идиши; **сере́бряная** ~ кумуш қанддон.

САХАРНЬИЙ, -ая, -ое 1 қандга, шакарга ва уни ишлаб чиқаришга оид; қанддан (шакардан) иборат бўлган; қанд (шакар)...; ~ый **песóк** шакар; ~ая **пудра** қанд кукуни; ~ый **заво́д** қанд заводи; ~ые **планта́ции** лавлагни (ёки шакарқамиш) плантациялари; 2 қанд (шакар) берадиган, шакарли; қанд (шакар)...; ~ый **тростни́к** шакарқамиш; ~ая **свёкла** қандлавлари; 3 қандлик (кумундек, пахтадек) оқ, оппоқ; ~ые **зубы́** оппоқ тишлар; 4 *перен.* хушомадомуз, хушомадли; тилёғлама; **говори́ть ~ым го́лосом** хушомадли оҳангда гапирмоқ; ♦ ~ая **бума́га** қанд ўрайдиган қоғоз; ~ая **боле́знь** разг. қанд (шакар) касали, диабет; ~ая **кость** кемик суяк, кемик.

САХАРОВАР *м* шакарпаз, қандпаз, қанд (шакар) ишлаб чиқарувчи мутахассис.

САХАРОВАРЕНИЕ *с* шакарпазлик; қандпазлик, қанд (шакар) ишлаб чиқариш.

САХАРОВАРЕННЫЙ, -ая, -ое қанд (шакар) ишлаб чиқарадиган; қандпазлик (шакарпазлик)...; қанд (шакар)...; ~ **заво́д** қанд заводи.

САХАРОВАРНЯ *ж, р. мн. -рен уст.* қандпазлик корхонаси, қанд заводи.

САХАРОЗА *ж хим.* сахароза, ўсимлик (лавлагни, шакарқамиш) шакарни.

САХАРОЗАВОДЧИК *м* қанд заводи эгаси (капиталист).

САХАРОНОС *м* шакар (қанд) берадиган ўсимлик.

САХАРОНОСНЫЙ, -ая, -ое шакар (қанд) берадиган, шакарли; ~е **расте́ния** шакар (қанд) берадиган ўсимликлар.

САЧОК I *м, р. -чка* матрап, сачок; ~ для **ловли ба́бочек** капалак тутадиган матрап; **ловить ры́бу сачко́м** матрап билан балиқ тутмоқ.

САЧОК II *м, р. -чка прост. шу́тл.* ишеқмас одам, танбал, такасалтанг.

САШЕ *с* *нескл. уст.* 1 атир сепилган (хушбўй) ёстиқча; 2 дастрўмол солиб қўйиладиган халтача.

СБАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. сбавля́ть) *что и чего* 1 (умумий миқдордан) олиб ёки чиқариб ташламоқ, камайтирмоқ, пасайтирмоқ, туширмоқ; ~ **два рубля́** икки сўм олиб ташламоқ, икки сўм камайтирмоқ (туширмоқ); ~ **полкило́** ярим килограмм олиб ташламоқ (камайтирмоқ); ~ **це́ну** нархнини пасайтирмоқ, 2 пасайтирмоқ, камайтирмоқ, туширмоқ; йўқотмоқ; ~ **вес** (или в **весе́**) оғирлигини камайтирмоқ, енгил бўлиб қолмоқ (озмоқ); ~ **скóрость** тезлигини пасайтирмоқ; **сбавьте шаг!** қадамнингизни секинлаштиринг!; ~ **спеси́** попугини пасайтириб қўймоқ, ховридан туширмоқ.

СБАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишья сов. разг. озаймоқ, камаймоқ; пасаймоқ.

СБАВКА *ж разг.* 1 *по гл. сбави́ть и сбавля́ть;* ~ в **це́не** нархнини пасайтириш (тушириш); ~ **веса́** оғирлигини йўқотиш, енгил бўлиб қолиш (озиш); 2 умумий миқдордан, оғирликдан, нарждан олиб ташланган нарса ёки миқдор.

СБАВЛЯТЬ *несов. см. сбави́ть.*

СБАВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. сбави́ться;* 2 *страд. от сбавля́ть.*

СБАЛАНСИРОВАТЬ *сов. (несов. баланси́ровать 2)* *что фин.* балансламоқ, балансга келтирмоқ, баланс чиқармоқ; ~ **бюджéт** бюджетни балансламоқ; ~ **приход и расход** кирим ва чиқимни балансламоқ.

СБАЛТЫВАТЬ *несов. см. сболта́ть.*

СБЕГАТЬ *сов. разг.* дарров бориб келмоқ, югуриб (ғизиллаб) бориб келмоқ; ~ в **магази́н** югуриб (ғизиллаб) магазинга бориб келмоқ; **на́до** ~ за **врачо́м** дарров врачни олиб келиш керак.

СБЕГАТЬ *несов.* 1 *см. сбежа́ть;* 2 оқиб тушмоқ; ~ **от с гор** ручий тоғлардан жилгалар оқиб тушади.

СБЕГАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сбежа́ться;* 2 ҳамма ёқдан келиб бир ерда қўшилмоқ (йўл, сув ва ҳ. к. ҳақида); **не́сколько рече́к ~лись в одну́** бир неча дарёчалар бир ерда қўшиллар эди.

СБЕЖАТЬ, -егу́, -ежи́шь; -егу́т сов. (несов. сбега́ть) 1 чопиб (югуриб) тушмоқ, тез тушмоқ; ~ **ть с горы́** тепаликдан югуриб тушмоқ; ~ **ть по ле́стнице** зинадан югуриб тушмоқ; 2 оқиб тушмоқ, оқиб кетмоқ, оқиб тамом бўлмоқ; **во́да уже́ ~ла** сув оқиб кетди, сув оқиб чиқиб тамом бўлибди; **по щекé ~ла слезá** юзидан кўз ёшлари оқиб кетди; 3 *разг.* тошиб кетмоқ, тошиб чиқмоқ; **молоко́ ~ло** сут тошиб кетди; 4 *чочиб* кетмоқ, ташлаб кетмоқ, жуфтани ростламоқ; **гойиб** бўлмоқ; ~ **ть с уро́ка** дарсни ташлаб кетмоқ; **преступни́к ~л** жиноятчи қочиб кетди; 5 йўқолмоқ, йўқ бўлмоқ, кетиб қолмоқ; **румя́нец ~л с се́ щек** унинг юзидаги қизиллик йўқолди.

СБЕЖАТЬСЯ, -ежи́тся, -егу́тся сов. (несов. сбега́ться) ҳаммаёқдан югуриб келмоқ, югуриб келиб тўпланмоқ; тезда тўпланмоқ; **наро́д ~лся на пло́щадь** халойиқ ҳаммаёқдан югуриб келиб майдонга тўпланди; ~ **ться на крик** доғларёдни эшитиб тезда тўпланмоқ.

СБЕРЕГАТЕЛЬНЫЙ, -ый, -ая, -ое жамғармани омонат сақлашга оид; омонат сақлайдиган; омонат; ~ая **ка́сса** омонат касса; ~ая **кни́жка** омонат касса дафтарчаси.

СБЕРЕГАТЬ *несов. см. сберече́.*

СБЕРЕГАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сберече́ться;* 2 *страд. от сберега́ть.*

СБЕРЕЖЕНИ/Е *с 1 по гл. сберече́ — сберега́ть;* ~е **горю́чего** ёнилгини тежаш (тежаб-тергаб сарф қилиш); ~е **вре́мени** вақтни тежаш; 2 *мн. ~я* йиғилган (тўпланган, жамғарилган) пул, маблағ, жамғарма; **трудо́вые ~я** меҳнат билан йиғилган пул.

СБЕРЕЧЬ, -егу́, -ежи́шь, -егу́т; -ёг, -егла́ сов. (несов. сберега́ть) 1 *что* эҳтиёт қилмоқ, сақламоқ; ~ **нужные бума́ги** керакли қоғозларни эҳтиёт қилмоқ; ~ **кни́ги** китобларни эҳтиёт қилмоқ; ~ *что-л. в па́мяти перен.* эсда тутмоқ, ёдда сақламоқ; 2 *кого-что* муҳофаза (ҳимоя) қилмоқ, қўриқламоқ, сақламоқ; ~ **ро́дину** ватанни муҳофаза қилмоқ; ~ **про́дукты от порчи́** озиқ-овқатни бузилишдан сақламоқ; ~ **лес от порубо́к** ўрмонни ғайриқонуний дарахт кесишдан сақламоқ; 3 *что* тежамоқ, тежаб-тергаб сарфламоқ, тежаб-тергаб тўпламоқ, жамғармоқ; ~ **продукты́** озиқ-овқатни тежамоқ; ~ **де́ньги** на **отпуск** отпусмага пул жамғармоқ.

СБЕРЕЧЬСЯ, -ежи́тся, -егу́тся; -ёгся, -егла́сь сов. (несов. сберега́ться) 1 *разг.* эҳтиёт бўлмоқ, сақланмоқ, соғсаломат (эсон-омон) қолмоқ; 2 тежалмоқ, тўпланмоқ.

СБЕРКАСС/А *ж* (сберега́тельная касса) омонат касса; **хранить де́ньги в ~е** пулни омонат кассада сақламоқ.

СБЕРКНИЖКА *ж* (сберега́тельная кни́жка) *р. мн. -жек* омонат касса дафтарчаси.

СБИВАНИЕ *с по гл. сбива́ть;* ~ **щито́в** щитларни бириктириб қоқиш; ~ **ма́сла** кув пишиш (кувлаш), кувлаб мой олиш.

СБИВАТЬ *несов. см. сбить.*

СБИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сбьи́ться;* 2 *перен. на что разг.* ўхшамоқ, ўхшаб кетмоқ, эслатмоқ; **расска́з сбива́ется на ска́зку** (бу) ҳикоя эртакка ўхшаб кетади; 3 *страд. от сбива́ть.*

СБИВН/ОЙ, -ая -бе 1 кўпиртирадиган, кувлайдиган; ~ **ые** **машины́** кўпиртирадиган (ёки кувлайдиган) машина-

лар; 2 кўпиртириб ёки қувлаб ҳосил қилинган (тайёрланган); ~ **ой крем** кўпиртириб тайёрланган крем.

СБИВЧИВО нареч. чалкаш-чулкаш қилиб, тутилиб, пойма-пой, чигал; **он говорёл** ~ у чалкаш-чулкаш қилиб гапира эди.

СБИВЧИВЫ/И, -ая, -ое 1 чалкаш-чулкаш, пойма-пой, чигал; ~ **й ответ** чалкаш-чулкаш (пойма-пой) жавоб; ~ **й рассказ** чалкаш-чулкаш ҳикоя; 2 алпон-талпон, чалкаш-чулкаш, нотекис; ~ **е шагй** алпон-талпон одимлар.

СБИТЕНЩИК м уст. асал чой сотувчи, шарбатфуруш.
СБИТЕНЬ м, р. -тя уст. асал чой, шарбат (қайнаган сувга асал ва турли дориворлар қўшиб тайёрланган ичимлик).

СБИТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от **сбить**; 2 в знач. прил. зарб (урилиш)дан шикастланган, чақа бўлиб кўчган, чақа; ~ **ая эмаль** чақаланган (чақа бўлиб кўчган) сир; 3 в знач. прил. разг. қийшайтириб юборилган, қийшайиб кетган; ўтмас қилиб қўйилган; едирилиб ишдан чиқарилган; ейилиб ишдан чиққан; ~ **ый каблук** ейилиб, қийшайиб кетган пошна; ~ **ое лезвие** ўтмас бўлиб қолган тиг; 4 в знач. прил. разг. шилинган, чақа (яра) қилинган; ~ **ый палец** чақа (яра) қилинган бармоқ, шилинган бармоқ; 5 в знач. прил. кўпиртириб (ёки қувлаб) чиқарилган (тайёрланган) ҳосил қилинган); ~ **ые сливки** қувлаб олинган қаймоқ; 6 в знач. прил. перен разг. миқти, пишиқ, пухта (одамнинг жуссаси ҳақида); **плотно** (или **крепко**) ~ **ый** жуссаси пишиқ, миқти; гирдиғум.

СБИТЬ, **собью**, **собьёшь**; пов. **сбей** сов. (несов. **сбивать**) 1 что уриб чиқармоқ, уриб синдириб ташламоқ; ~ **замок** қуғғони уриб чиқармоқ; 2 **кого-что** уриб йиқитмоқ; уриб (қоқиб) туширмоқ; уриб кетмоқ; ~ с **ног** уриб ағдармоқ (йиқитмоқ); **машина сбита** прохोजего машина йўловчини уриб кетди; ~ **яблоко** с **дерева** олмани (уриб) қоқиб туширмоқ; ~ **противника** с **позиции** душманни позициядан уриб чиқармоқ (чекантирмоқ); 3 **кого-что** отиб олмоқ; отиб туширмоқ; ~ **утку** ўрдакни отиб олмоқ; ~ **вражеские самолёты** душман самолётларини отиб туширмоқ; 4 что уриб шикастламоқ, чақа қилиб кўчириб юбормоқ; кўчириб туширмоқ; ~ **лак на шкатулке** қутичанинг локни кўчириб туширмоқ; 5 что, разг. қийшайтириб юбормоқ, қийшайтириб (қийшиқ қилиб) қўймоқ; ~ **правую туфлю** ўнг туфлини қийшайтириб юбормоқ; 6 что, разг. ўнқир-чўнқир қилиб юбормоқ; **асфальт** местами **сбит** асфальтнинг у ер-бу ери ўнқир-чўнқир бўлиб кетган; 7 что, разг. чақа (яра) қилмоқ, шилиб юбормоқ; **руки его были сбиты и исцарапаны** унинг қўллари шилинган ва тирналган эди; 8 что **қўзғатмоқ**, **сури** юбормоқ; қийшайтириб қўймоқ; ~ **повязку на руке** қўлга боғланган латтани суриб юбормоқ; у **этой винтовки** **прицёл** **сбит** бу милтиқнинг прицели жойидан қўзғалиб қолибди (сурилиб кетибди); 9 перен. **кого-что** адаштирмоқ, чалғитмоқ, йўлдан оздирмоқ, бошқа ёққа бурмоқ, бузиб юбормоқ; **его приезд сбил все мой планы** унинг келиши менинг ҳамма планларимни бузиб юборди; **он сбил меня** **своими рассуждениями** ўз мулоҳазалари билан у мени чалғитиб юборди; 10 **кого** додиратмоқ, эсанкиратиб қўймоқ; **его вопрос сбил меня** унинг саволи мени додиратиб қўйди; 11 что **пасаитирмоқ**, **камайтирмоқ**, **туширмоқ**; ~ **цену** баҳони **пасаитирмоқ**; ~ **температуру** ҳароратни **туширмоқ**; 12 что **қоқиштириб** **ясамоқ**, **қоқиштирмоқ**, **сўқмоқ**; ~ **ящик** **қоқиштириб** **яшиқ** **ясамоқ**; 13 **кого-что** разг. бирлаштириб тузмоқ; **бригада была сбита** **дружная** **иннок** **бригада** **тузилган** **эди**; 14 **кого** бир жойга (бурчакка) тўпламоқ, тикшиштирмоқ, гуж қилмоқ; 15 что кўпиртириб ёки қувлаб ҳосил қилмоқ (олмоқ, тайёрламоқ); ~ **сливки** сутни қувлаб қаймоғини олмоқ; ~ **масло** сутни қувлаб мой олмоқ; ♦ ~ **спесь** (или **гонор**, **форс**) **попугини** **пасаитириб** **қўймоқ**; ~ с **путй** йўлдан адаштирмоқ (сздирмоқ); ~ с **панталыку** см. **панталык**; ~ с **толку** см. **толк**.

СБИТЬСЯ, **собьюсь**, **собьёшься** сов. (несов. **сбиваться**) 1 жойидан қўзғалмоқ, сурилиб (қийшайиб) қолмоқ, сидирлиб тушмоқ; **галстук сбился** **галстук** **қийшайиб** **қолибди**; 2 чақа (яра) бўлмоқ, шилинмоқ; у **лошади сбился** **спина** **отниг** **орқаси** **яғир** (яра) бўлиб кетибди; 3 разг. қийшиқ бўлиб қолмоқ, қийшайиб кетмоқ (қолмоқ); қайтиб (ўтмас бўлиб) қолмоқ; **каблуки сбילים** **пошналар** **қийшайиб** **ке-**

тибди; 4 адашмоқ, чалғимоқ, йўлни йўқотмоқ, йўлдан чиқиб кетмоқ; ~ с **курса** **курсдан** **чиқиб** **кетмоқ**; ~ с **путй** **йўлдан** **адашмоқ**; **мы, кажется, сбילים** с **дороги** **биз** **йўлни** **йўқотганга** **ўхшаймиз**; 5 четга чиқмоқ, бошқа ёққа ўтиб кетмоқ, бурилмоқ, чалғимоқ; ~ **на воспоминания** хотираларни гапириб, мавзудан четга чиқиб кетмоқ; 6 **янтши** **моқ**, **адашмоқ**, **хато** **қилмоқ**; ~ **со счёта** **ҳисобдан** **адашмоқ**; ~ **в показаниях** **адашиб** **чалкаш-чулкаш** **губоҳлик** **бермоқ**; 7 бир жойга (бурчакка) тўпланмоқ, тикилишмоқ, гуж бўлмоқ; **овцы сбילים** в **тени** **дерева** **қўйлар** **дарахт** **соясига** **тўпланишди**; **дети сбילים** в **кучку** **болалар** **бир** **жойга** **гуж** **бўлишди**; 8 кўпирмоқ, кўпириб чиқмоқ; қувланмоқ, қувланиб ажралмоқ; ажралиб чиқмоқ; **масло плохо сбилось** **мой** **яхши** **кувланмабди**; 9 разг. чигал бўлиб қолмоқ (кетмоқ), чигаллашмоқ; у **лошади сбился** **грива** **отниг** **ёли** **чигал** **бўлиб** **кетибди**; ♦ ~ с **ног** **қаттиқ** **чарчамок**, **оёқдан** **қолмоқ**; ~ с **ноги** **тактдан** **адашмоқ**, **тактни** **йўқотмоқ** (машқда, рақсда); ~ с **путй** **йўлдан** **адашмоқ** (озмоқ).

СБЛИЖАТЬ **несов.** см. **сблизить**.

СБЛИЖАТЬСЯ **несов.** 1 см. **сблизиться**; 2 **страд.** от **сближать**.

СБЛИЖЕНИЕ с 1 по гл. **сблизить** и **сближать** бир-бирига яқинлашиш, яқин (ёнма-ён) келиш, яқинлашиб бориш; бир-бирига яқин келтириш, яқинлаштириш; ~ с **самолётом** **противника** **душман** **самолётига** (самолёти билан) яқинлашиш; 2 яқинлашиш, яқинлашув; бирга бўлиш, бирга ҳаракат қилиш; яқинлаштириш, бирга (қўшиб) олиб бориш; ~ **теорию** с **практикой** **назариянинг** **практика** **билан** **яқинлашуви** (бирга ҳаракат қилиши); **назарияни** **практика** **билан** **яқинлаштириш** (бирга олиб бориш); 3 дўстлашиш, иноқлашиш, яқинлашиш, яқин муносабатда бўлиш; 4 тафовутнинг камайиши (йўқолиши), яқинлашиш, ўхшаб бориш, ўхшаб қолиш; яқинлаштириш, бир-бирига ўхшаш қилиб қўйиш; ~ **физического** и **умственного** **труда** **жисмоний** ва **ақлий** **меҳнат** ўртасидаги тафовутнинг йўқола бориши.

СБЛИЗИ/ТЬ, **-йжу**, **-йзишь** сов. (несов. **сблизать**) 1 что бир-бирига яқинлаштирмоқ, яқин (ёнма-ён, учма-уч) келтирмоқ; ~ **ть** **концы** **проводов** **симларнинг** **учларини** **яқинлаштирмоқ**; 2 что яқинлаштирмоқ, биргаликка келтирмоқ, бирга (қўшиб) олиб бормоқ; ~ **ть** **теорию** с **практикой** **назарияни** **практика** **билан** **яқинлаштирмоқ** (биргаликка келтирмоқ); 3 **кого** дўстлаштирмоқ, иноқлаштирмоқ, яқинлаштирмоқ, муносабатларини яқин қилмоқ; **общие интересы** ~ **ли** **нас** **умумий** **қизиқишлар** **бизни** **яқинлаштирди** (иноқлаштирди); 4 что яқинлаштирмоқ, тафовутини йўқотмоқ, ўхшаш қилмоқ; ~ **ть** **деревню** с **городом** **қишлоқ** **билан** **шаҳарни** **яқинлаштирмоқ**, **қишлоқ** **билан** **шаҳар** **орасидаги** **тафовутни** **йўқота** **бормок**.

СБЛИЗИ/ТЬСЯ, **-йжусь**, **-йзишься** сов. (несов. **сблизаться**) 1 яқинлашмоқ, яқин (ёнма-ён, учма-уч) келмоқ, яқинлашиб бормоқ; **противники** ~ **лись** **душманлар** **бир-бирига** **яқинлашди**; **корабли** ~ **лись** **кемалар** **бир-бирига** **яқин** (ёнма-ён, учма-уч) **келди**; 2 яқинлашмоқ, биргаликка келмоқ; 3 дўстлашмоқ, иноқлашмоқ, яқинлашмоқ, яқин муносабатда бўлиб қолмоқ; в **стройотряде** **студенты** **быстро** ~ **лись** (друг с другом) **қурилиш** **отрядида** **студентлар** **бир-бири** **билан** **тезда** **дўстлашиб** **кетишди**; 4 яқинлашмоқ, тафовути йўқолиб (ўхшаб) бормоқ, ўхшаб қолмоқ; с **возрастом** **дочь** ~ **тсся** с **матерью** **улгайган** **сари** **қиз** **онага** **яқин** **бўлиб** **қолади**.

СБЛОКИРОВАТЬ сов. что спец. монтаж қилмоқ, бирлаштирмоқ, йиғмоқ, ўрнаштирмоқ; ~ **лесá** **ҳавоза** **қўрмоқ** (ўрнаштирмоқ).

СБЛОКИРОВАТЬСЯ 1 спец. монтаж қилинмоқ, бирлаштирилмоқ, йиғилмоқ; 2 разг. блок тузиб бирлашмоқ, иттифоқ тузмоқ.

СБОЙ м спец. 1 по гл. **сбить** 5—8 и **сбьются** 1—3; ~ **концов** **рельса** **рельс** **учларининг** **қийшайиб** **қолиши**; 2 адашмоқ; тўхтаб қолиш; ~ в **ритме** **ритмдаги** **тўхталиш** (адашиб қолиш); **сбой** в **работе** **ишдаги** **адашишлар**; 3 спорт. елиб бораётган отнинг жуфттак отиб чопишга ўтиши; 4 калла-поча, ичак-чавоқ (сўйилган ҳайвон ҳақида).

СБОКУ 1 нареч. ёндан, ён томондан; ~ **виднелся** **лес** **ён** **томондан** **ўрмон** **кўрчиб** **турар** **эди**; **Женщина** **села** **на** **студ**, **свет** **падал** **на** **неё** ~... (М. Горький) **Аёл** **студга** **ўтир-**

ди, ёруғлик унга ён томондан тушар эди; 2 *предлог с род.* п. ёнида, ён томонида. ёнбошида; *встаньте ~ от меня* менинг ёнимда (ён томонимда) туринг; ♦ ~ *прилёка см. прилёка.*

СБОЛТАТЬ сов. (несов. сбальтывать) *что с чем* чайқамоқ, чайқатиб аралаштирмақ.

СБОЛТИТЬ, -лчу́, -лтишь сов. *что* болт(лар) билан бириктирмақ, маҳкамламақ, болтлаб қўймақ.

СБОЛТНУТЬ, -ну́, -нёшь сов. *что, разг.* оғзидан гулламоқ, айтиб қўймақ, сирни бой бермоқ, гапириб қўймақ; ~ *лишнее* ортиқча гап гапириб қўймақ.

СБОР *м 1 по гл. собрать; ~ винограда* узум узини; ~ *хлопка* пахта териш; пахтани йиғиб-териш олин; ~ *налогов* солиқ тўплаш; *солиқларни* йиғиш; ~ *подписей* имзо тўплаш; ~ *пожертвований* иона тўплаш; ~ *сведения* маълумот тўплаш; 2 йиғилган нарса, тушган пул; йиғим, тушим; *в этом году невиданный ~ винограда* бу йил мислсиз кўп узум узилди; ~ *от продажи билетов* сотилган билетлардан тушган пул; *этот спектакль делает хорошие ~ы* бу спектакль қўйилгач, кўп пул тушади (тушим кўп бўлади); 3 бирор нарса учун олинган, тўланган пул; *гёрбовый ~ см. гёрбовый; страховый ~* страхование учун олинган пул; *таможенный ~* бож ҳақи (пули); бож; 4 йиғилиш, тўпланиш; ~ *на демонстрацию* намойишга тўпланиш; *сигнал ~а* тўпланиш учун сигнал, тўпланиш сигнали; *место ~а* тўпланиш жойи; ~ *назначен на завтра* тўпланиш куни эртага белгиланган; 5 сбор (бирор ташкилот ёки коллектив аъзоларининг тўпланиши, йиғилиши; *мажлиси; лагерный ~* лагерь собори; *пионерский ~* пионерлар собори (мажлиси); 6 *чаще мн. ~ы спорт.* йиғилиш, тўпланиш; *тренировочные ~ы* тренировка учун тўпланиш; 7 сбор (йиғилиш, тўпланиш сигнали, машқи); *играть ~ сбор* чалмоқ; 8 *мн. ~ы* тайёргарлик, тарадду, отланиш; ~ *в дороге* йўл (сафар) тарадду; ♦ *в ~е 1)* йиғилган ҳолда(ги); *вид механизма в ~е* механизмнинг йиғилган ҳолдаги кўриниши; 2) йиғилган, тўланган, ҳозир; *все в ~е* ҳамма ҳозир; ҳамма одам йиғилган.

СБОРИЩЕ *с разг.* 1 оломон, тўда, йиғин; 2 *уст.* йиғин, мажлис.

СБОРК/А *I ж* йиғиш, сборка қилиш, сборка; ~ *а станка* станокни йиғиш; *поставить рабочих на ~у* ишчиларни йиғишга (йиғиш ишига) қўймақ.

СБОРК/А *II ж, р. мн.* -рок бурма; *платье в ~у* бурма қўйлак.

СБОРНИК *м 1* тўплам, мажмуа; ~ *стихотворений* шеърлар тўплами; ~ *задач по геометрии* геометриядан масалалар тўплами; *ежегодный ~* йиллик (ҳар йилда чиқадиган) тўплам; 2 *тех.* тўплағич (одатда суюқлик тўпланиб қоладиган жой ёки идиш); ~ *для воды* сувтўплағич; ~ *газоочистителя* газтозалағичнинг тўплағичи.

СБОРНО-РАЗБОРНЫЙ, -ая, -ое йиғиладиган ва бўлақларга ажраладиган; ~ *дом* йиғиладиган ва бўлақларга ажраладиган уй.

СБОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 йиғилишга (тўпланишга) оид; йиғилиш (тўпланиш)...; ~ *ый пункт* йиғилиш (тўпланиш) жойи; 2 йиғма, терма, терилган, териб олиб тузилган; ~ *ый оркестр* терма оркестр; ~ *ая команда* терма команда; 3 *в знач. суц.* ~ *ая ж спорт.* терма команда; ~ *ая Советского Союза по хоккею* хоккей бўйича СССР терма командаси; 4 йиғма, қурама; ~ *ая мебель* йиғма (ҳар хил) мебель; 5 йиғма, тайёр қисмлардан йиғиладиган; ~ *ые конструкции* йиғма конструкциялар; ~ *ый дом* йиғма уй.

СБОРОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 йиғиш (сборка қилиш) учун белгиланган, йиғадиган, йиғиш...; ~ *конвейер* йиғиш конвейери; ~ *цех* йиғиш цехи; 2 *то же, что сборный 1.*

СБОРЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое бурмали, бурма; ~ *ая юбка* бурма(ли) юбка.

СБОРЩИК *м 1* йиғувчи, терувчи, тўловчи, йиғиб-териш олувчи; қабул қилувчи; йиғимчи; ~ *налогов* солиқ йиғувчи; ~ *хлопка* пахта терувчи; 2 йиғувчи, сборка қилувчи, сборкачи; *работать ~ом* йиғувчи (сборкачи) бўлиб ишламоқ.

СБОРЩИЦА *ж см. сборщик.*

СБРАЖИВАТЬ *несов.* *что спец.* ачитмоқ, кўпчитмоқ, оширмақ.

СБРАЖИВАТЬСЯ, -ается спец. *несов.* ачимоқ, кўпчи-моқ, ошмоқ.

СБРАСЫВАНИЕ *с 1 по гл. сбрасывать; ~ бомбы* бомба ташлаш; ~ *чего-л. с парашютом* парашют билан (бирор нарса) ташлаш; 2 тўқиш; ~ *листья* барглари тўқиш; 3 вазинни камайтириш (йўқотиш); озниш; ~ *веса* вазинни йўқотини, озини.

СБРАСЫВАТЬ *несов. см. сбросить.*

СБРАСЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сброситься; 2 страд. от сбрасывать.*

СБРЕХАТЬ, -ешу́, -ёшешь сов. *что и без доп., прост.* ёлғон гапирмоқ, ёлғон айтмоқ.

СБРЕХНУТЬ сов. *и однокр. от сбрехать.*

СБРИВАТЬ *несов. см. сбрить.*

СБРИКЕТИРОВАТЬ сов. (несов. брикетировать) *что* брикетламақ, брикет қилмоқ; ~ *торф* торфни брикетламақ.

СБРИТЬ, сбрёю, сбрёшь сов. (несов. сбрызгать) *что* қирмоқ, олмоқ, қириб (олиб) ташламоқ; қирдирмоқ, олдирмоқ; ~ *бороду* соқолни олмоқ; соқол олдирмоқ (қирдирмоқ).

СБРОД *м собир. разг.* қаланғи-қасанғилар; *всякий ~* ҳар хил қаланғи-қасанғи одамлар.

СБРОДН/ЫЙ, -ая, -ое разг. қаланғи-қасанғи(лар)га оид; қаланғи-қасанғи(лар)...; ~ *ая компания* қаланғи-қасанғилар тўдаси.

СБРОС *м 1 по гл. сбросить и сбрасывать; ~ деления* босимни тушириш; *устройство для ~а* соломы сомонни чиқариб (тушириб) юборувчи қурилма; 2 *спец.* чиқариб юбориш, оқизиб юбориш, ташлаш; ~ *воды* ортиқча сувни чиқариб юбориш (ташлаш); чиқариб юбориладиган жой, сброс; ~ *в плотине* тўғондаги ортиқча сувни чиқариб юбориладиган жой (ариқ), сброс; 3 *геол.* узилма, узилиб силжи тушган тоғ жинси; *вертикальный ~* вертикал узилма; *наклонный ~* ётиқ узилма; 4 *то же, что снос III.*

СБРОСИТЬ, -ошу́, -ошишь сов. (несов. сбрасывать) 1 *кого-что* ташламоқ, отмоқ, иргитмоқ, ташлаб (отиб, иргитиб) юбормоқ, туширмақ; ~ *уголь с машины* кўмирни машинадан туширмақ; ~ *камень в пропасть* тошни жарга отмоқ; *копь сбросил всадника* от суворини иргитиб ташлади; *самолёт сбросил бомбу* самолёт бомба ташлади; 2 *кого, воен.* орқага улоқтириб ташламоқ, орқага суриб бормоқ, сиқиб чиқармоқ; ~ *противника с его позиции* душманни *позициясидан* улоқтириб ташламоқ; 3 *перен. кого-что* йиқитмоқ, ағдармоқ, қулатмоқ, ағдариб ташламоқ, йўқ қилмоқ; ~ *иго рабства* қуллик асоратини йўқ қилмоқ; ~ *самодержавие* самодержависни ағдариб ташламоқ; 4 *что разг.* ечмоқ, ечиб ташламоқ, ечиб улоқтирмақ (отиб юбормоқ); ~ *пальто* пальтосини ечиб ташламоқ (улоқтирмақ); 5 *что, бол., зоол.* ташламоқ; тўкмоқ; *деревья сбросили листья* дарахлар баргини тўкди; *змея сбросила кожу* илон пўстини ташлади; 6 *что, перен.* ташламоқ, тарк этмоқ, қўймоқ, барҳам бермоқ; йиғиштирмақ; ~ *лень* дангасаликни ташламоқ; 7 *что* камайтирмақ; йўқотмоқ; *он сбросил в весе* унинг оғирлиги (вазни) камайди, у озди; *газ надо ~* газни камайтирмақ (пасайтирмақ) керак; ~ *скорость* тезликни камайтирмақ; 8 *что* айқаш-уйқаш қилиб ташламоқ, бетартиб қўймоқ; *книги сбросили на диван* китобларни диванга (айқаш-уйқаш қилиб) ташланди; 9 *что* чегириб (чиқариб) ташламоқ, чегирмақ, чиқармоқ; ~ *на счетах* чўтдан чегириб ташламоқ; 10 *что, карт.* ташлаб юбормоқ, ташламоқ; *сбросьте короля* шохни ташлаб юборинг; 11 *спец. что* чиқариб (оқизиб) юбормоқ; ташламоқ; ~ *донную воду* ҳавза тубидаги сувни чиқариб (оқизиб) юбормоқ; ♦ ~ *жирок (или жир)* этдан тушмоқ, озмоқ; ~ *с плеч* елкадан туширмақ, бошдан соқит қилмоқ, қутулмоқ; ~ *(с себя) маску* ўз башарасини очиб ташламоқ, ўзининг ҳақиқий башарасини кўрсатмоқ; ~ *со счетов (со счета)* ҳисобдан чиқармоқ, ҳисобга қўшмай (эйтиборга олмай) қўймоқ.

СБРОСИТЬСЯ, -ошусь, -ошишься сов. (несов. сбрасываться) 1 ўзини (бирор жойдан) ташламоқ, отмоқ, сакрамоқ; ~ *со скалы* қоядан ўзини ташламоқ; ~ *с парашютом* парашют билан сакрамоқ, парашютда тушмоқ; 2 *прост.* ўртага қўймоқ, ташламоқ; йиғмоқ; ~ *по рублю* (ўртага) бир сўмдан ташламоқ.

СБРОСКА ж ташлаш, иргитиш, отиш; ташлаб юбориш; ~ снега с крыши томдаги қорни кураб ташлаш.

СБРОСН/ОЙ, -ая, -бе спец. ташлама (ортиқча), ташлаб (чиқариб) юбориладиган; ~ая вода ташлама (ортиқча) сув; оқова; ~бе отверстие в плотине тўғондаги ортиқча сувни чиқариб юборадиган тешик.

СБРОСОВЫЙ, -ая, -ое 1 то же, что сбросной; 2 геол. узилма, узилниш патижасида ҳосил бўлган; ~е горы узилма тоғлар.

СБРОШУРОВАТЬ сов. (несов. брошуровать) что жузламоқ, брошураламоқ, брошюровка қилмоқ; ~ журнал журнални жузламоқ.

СБРУЯ ж 1 эгар-жабдуқ, от абзали; 2 уст. яроғ-аслаҳа.

СБРЫЗГИВАТЬ несов. см. сбрызнуть.

СБРЫЗНУТЬ сов. (несов. сбрызгивать) что пуркамоқ, шакароб қилиб сепмоқ; ~ пол полга (ерга) шакароб қилиб сув сепмоқ; ~ брики (дазмоллаш учун) шимга сув пуркамоқ.

СБЫВАТЬ несов. см. сбыть.

СБЫВАТЬСЯ несов. 1 см. сбыться; 2 страд. от сбыть.

СБЫТ м 1 сотиш, ўтказиш, сотилиш, ўтиш; ~ товары мол сотиш, молни ўтказиш; молларнинг ўтиши (сотилиши); рынок ~а мол сотиладиган бозор; эти товары имеют хороший ~бу моллар тез ўтади, булар бозоргир моллар; бу молларнинг бозори чақон; не имеет ~а ўтмай (сотилмай) ётмоқ, касод бўлмоқ, касодлик; 2 ўтказиш, (сотиб) гум қилиш, бошқага ўтказиб (ошириб) қутулиш; ~ краденого ўғирланган молларни сотиш (гум қилиш).

СБЫТОВ/ОЙ, -ая, -бе мол сотиш, ўтказиш, тарқатиш билан шуғулланадиган; мол сотиш (ўтказиш)...; ~ая база мол сотиш (ўтказиш, тарқатиш) базаси.

СБЫТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна уст. бўладиган, амалга ошадиган, амалга ошириш (рўёбга чиқиши) мумкин бўлган; ~ые мечты амалга ошадиган орзу, ҳавас; ♦ ~ое ли (это) дело? прост. (бу) бўладиган ишми?

СБЫТЬ, сб́уду, сб́удешь; сбыт, -ля, сб́ыло сов. (несов. сбывать) 1 кого-что сотмоқ, ўтказмоқ, тарқатмоқ; ўтказиб (сотиб) юбормоқ; ~ вагон товара бир вагон мол сотмоқ (ўтказмоқ); 2 кого-что разг. бировга оширмоқ, бировга ошириб (сотиб) қутуломоқ; ~ ненужные вещи керексиз нарсаларни бировга оширмоқ, ошириб (сотиб) қутуломоқ; 3 без доп. пасаймоқ, камаймоқ, тортиломоқ; пасайиб (камайиб, тортилиб) қолмоқ; вода сб́ыла сув пасайди, сув камайиб (тортилиб) қолди; жарá сб́ыла разг. иссиқ пасайди; ♦ ~ с рук бировга оширмоқ, ўзидан қочирмоқ (соқит қилмоқ).

СБЫТЬСЯ, сб́удется; сб́ылся, -лась сов. (несов. сбываться) 1 амалга ошмоқ, рўёбга чиқмоқ, ушалмоқ; моё желание сб́ылось менинги истагани амалга ошди, орзум ушалди; надежды не сб́ылись умидлар пучга чиқди; мой сон сб́ылся тушим ўнгидан келди; 2 уст. содир (воқе) бўлмоқ, юз бермоқ; что с ним сб́ылось? унга нима бўлди?

СВАДЕБН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от свадьба тўйга оид; тўйда бўладиган, тўй...; ~й обряд тўй маросими; ~е песни тўй қўшиқлари; ~й наряд тўй либоси; ~й подарок тўёна; ♦ ~й генерал уст. шуғл. тўйга савлат учун чақирилган генерал.

СВАДЬБ/А ж, р. мн. -деб тўй, никоҳ тўйи; сы́грать (справить) ~у тўй қилмоқ, тўй(ни) ўтказмоқ; гуля́ть на ~е тўйда ўйнаб-қулмоқ; ♦ золотáя ~а олтин тўй (никоҳнинг 50 йиллиги); серебряная ~а кумуш тўй (никоҳнинг 25 йиллиги); бриллиантовая ~а бриллиант тўй (никоҳнинг 75 йиллиги); до ~ы заживёт шуғл. тўйгача тузалиб қолади, ҳечқиси йўқ (енгил шикастланган одамга тасалли бериш учун айтиладиган ибора).

СВАЙН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қозиқоёқ (свая) қоқиш билан боғланган; қозиқоёқ (свая) қоқадиган; ~е работы қозиқоёқ қоқиш ишлари; ~й молот қозиқоёқ қоқадиган катта болға; 2 қозиқоёқларга (сваяларга) ўрнатилган қозиқоёқли сваяли; ~й мост қозиқоёқларга (сваяларга) ўрнатилган кўприк; қозиқоёқли (сваяли) кўприк.

СВАЛИВАТЬ I несов. см. свалить I.

СВАЛИВАТЬ II, -ает несов. см. свалить II.

СВАЛИВАТЬСЯ несов. 1 см. свалиться; 2 страд. от свалить I.

СВАЛИТЬ I, -алю, -алишь сов. (несов. свалить и валить) 1 кого-что йиқитмоқ, ағдармоқ, қулатмоқ; йиқитиб (ағдариб, қулатиб) ташламоқ; ~ дерево дарахтни йиқитмоқ (кешиб туширмоқ); ветер свалил мачту шамол мачтани ағдариб юборди; 2 перен. кого, разг. ҳокимиятдан махрум қилмоқ, йиқитмоқ, ағдармоқ, кўпормоқ, ағдариб (кўпориб) ташламоқ; ~ помещиков помещикларни ағдариб ташламоқ; 3 что ташламоқ, туширмоқ, тўкмоқ; уймоқ, йиғмоқ, уйиб қўймоқ, тўпламоқ; ~ мешок с плеч қопни елкадан ташламоқ; дрова надо ~ во дворе ўтинни ҳовлига тушириш керак; ~ мусор в одну кучу ахлатни бир жойга тўкмоқ (тўпламоқ); 4 перен. что ўзидан (бошидан) соқит қилмоқ, қутуломоқ; ему удалось ~ с себя часть заданий у топшириқларнинг бир қисмини бошидан соқит қилишга муваффақ бўлди; ~ с себя хлопоты по дому уй юмушларидан ўзини соқит қилмоқ (қутуломоқ); 5 перен. что разг. юкламоқ, ағдармоқ; ~ свои обязанности на кого-л. ўз вазифасини бировга юкламоқ; 6 что тўнкамоқ, ағдармоқ, қўймоқ; ~ вино на кого-л. айбни бировга қўймоқ (тўнкамоқ), бировдан кўрмоқ; 7 что ав. энгаштирмоқ, оғдирмоқ, ёнбошлатмоқ; ~ самолёт на левое крыло самолётни чап қапощта оғдирмоқ; ♦ ~ лес дарахтларни кесиб ташламоқ; ~ с большой головы на здоровую см. больной; ~ с ног 1) йиқитмоқ; Сильный удар свалил Ваню с ног (М. Е. Салтыков-Щедрин) Қаттиқ зарба Ваняни йиқитди; 2) перен. мадорини қуришмоқ, йиқитмоқ, ётқизиб қўймоқ; Весть о смерти сына свалила с ног старуху-мать... (Н. Островский) Ўғлининг ўлими ҳақидаги хабар кекса онани йиқитди.

СВАЛИТЬ II, свáлит разг. I несов. свáливаться и валить бўшатиб (ташлаб) кетмоқ, тарк этмоқ, қолдирмоқ; народ ~л с площади оломон майдонни тарк этди (майдондан чиқиб кетди); 2 разг. камаймоқ, пасаймоқ, қайтмоқ, тушмоқ; тортилиб қолмоқ; товсиланиб қолмоқ; к ночи жарá ~ла тунга бориб иссиқ қайтди.

СВАЛИТЬСЯ, -алюсь, -аליшься сов. (несов. сваливаться) I йиқилмоқ, йиқилиб кетмоқ, йиқилиб тушмоқ, қуламоқ, ағдарилмоқ; ~ться с дерева дарахтдан йиқилиб тушмоқ; автомобиль ~лся в овраг автомобиль жарға қулаб тушди; 2 разг. касал бўлиб ётиб қолмоқ; 3 разг. ўлмоқ, ҳалок бўлмоқ; лошадь ~лась от сапа от майқадан (манқа касалидан) ўлди; 4 перен. разг. қўққисдан пайдо бўлмоқ, келимоқ; откуда это ты ~лся? қаердан пайдо бўлиб қолдинг?, осмондан тушдингми?; 5 перен. на кого-что разг. бошга тушмоқ, ёврилмоқ; на него ~лась беда унинг бошига мусибат тушди; 6 разг. энгашиб қолмоқ, ёсилиб тушмоқ; голова у него ~лась на грудь унинг боши кўкрагига осилиб тушди; 7 ав. оғмоқ, ёнбошлamoқ; ♦ как (или будто, точно) с лунь (или с неба) ~лся см. луня; ~ться с плеч 1) кетмоқ, йўқолмоқ, бартараф бўлмоқ (қийинчилик, ташвиш қабилар ҳақида); 2) узилиб (тўқниб) тушмоқ, тўзмоқ (кпийн ҳақида); как (или словно, будто) горá с плеч ~лась елкадан тоғ ағдарилгандай бўлди, ташвишлардан (дахмазалардан) қутулди; ~ться как снег на голову бехосдан юз бермоқ, қутилмаганда бошга тушмоқ, оёқ остидан чиқиб қолмоқ.

СВАЛК/А ж, р. мн. -лок 1 по гл. свалить I, 1—3, 7 ~а леса дарахт кесини; ~а угля кўмир тўкши (тушириш); 2 уюм, тўда, тўн; 3 ахлатхона, ахлаттена; отнесги мусор на ~у ахлатни ахлатхонага олиб бориб ташламоқ; выбросить на ~у ахлатхонага (ахлаттепага) ташлаб юбормоқ; 4 разг. ур-йиқит, мушпланиш.

СВАЛЮЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от свáлка 3 ахлатхонага (ахлаттепага) оид; ахлат тўкиладиган, ахлат...; ~ое место ахлат тўкиладиган жой, ахлаттепа.

СВАЛЯТЬ сов. что I (несов. валять) босмоқ, босиб (тепиб) ясамоқ; ~ кошму кигиз босмоқ; 2 зувалаламоқ, зувала қилмоқ, думалатиб-думалатиб катта қилмоқ; ~ ком из снега қорни думалатиб катта қилмоқ; 3 прост. наридан-бери ва тез қилмоқ, аниқ-тавил (енгил-елин) қилмоқ; ♦ ~ дурака аҳмоқлик қилмоқ, аҳмоқона иш қилиб қўймоқ.

СВАЛЯТЬСЯ, -яется сов. I босилмақ; войлок плóхо ~лся кигиз яхши босилмади; 2 чигал бўлиб қолмоқ; у лóлади ~лась гриза отнинг ёли чигал бўлиб қолибди.

СВАН м сван; см. **сваны**.

СВАНКА ж, р. мн. -нок сванка, сван аёли, см. **сваны**.

СВАНСК/ИИ, -ая, -ое сванларга оид; сван(лар)...; ~ **оё** селёние сванлар қишлоғи.

СВАНЫ мн. (ед. сван м, сванка ж) сванлар, сван элати (Грузияда).

СВАР/А ж прост. машманна, жанжал, тўполоқ, қийчув; **устроить** ~у машманна қилмоқ, жанжал чикармоқ.

СВАРГАНИТЬ сов. (несов. **варганить**) что, прост. бирор нарса қилмоқ, дўндирмоқ; ~ **свядьбу** тўй қилмоқ; ~ **дельце** ишни дўндирмоқ.

СВАРИВАТЬ несов. см. **сварить** 3.

СВАРИВАТЬСЯ несов. 1 см. **свариться** 2; 2 **страд.** от **сваривать**.

СВАРИ/ТЬ, сварю, сварюшь сов. 1 (несов. **варить**) что қайнатмоқ, қайнатиб пиширмоқ, тайёрламоқ, қилмоқ; ~ **ть бульон** бульон қайнатмоқ; ~ **ть кофе** кофе тайёрламоқ; ~ **ть кого-что**, прост. парт қилмоқ, куйдирмоқ; **она** ~ **ла себе руку** қийақим молоком у қайноқ сут билан қўлини куйдириб олди; 3 **что, тех.** пайвандламоқ, пайвандлаб бириктирмоқ, уламоқ, сварка (пайванд) қилмоқ; ~ **ть трубы** трубаларни пайвандламоқ (пайвандлаб уламоқ); **◆ с ним каши не сварить** у билан бир иш қилиб бўлмайди.

СВАРИ/ТЬСЯ, сварится 1 қайнаб пишмоқ, тайёр бўлмоқ; суп **уже** ~ **лся** шўрва қайнаб пишди; 2 **тех.** сварка (пайванд) бўлмоқ, пайвандланмоқ, пайвандланиб уланмоқ.

СВАРКА ж **тех.** пайвандлаш, пайвандлаб улаш (бирктириш), пайванд қилиш, сварка (қилиш); пайванд; **автоматическая** ~ автоматик пайванд, автоматик (усулда) пайвандлаш; **дуговая** ~ электр ёни билан пайвандлаш; ~ **рельсов** рельсларни сварка қилиш, пайвандлаш.

СВАРЛИВ/ЫИ, -ая, -ое; -лив мингир-мингир, мижгов; жанжалкаш; ~ **ая старуха** жанжалкаш кампир.

СВАРН/ОИ, -ая, -бе **тех.** пайвандлаб ясалган, сварка қилинган, пайвандланган, уланган, пайванд...; ~ **ой** рельс сварка қилинган (пайвандланган) рельс; ~ **ые конструкции** пайвандлаб ясалган конструкциялар; ~ **ой шов** пайванд чок.

СВАРОЧНЫ/И, -ая, -ое **тех.** сварка (пайвандлаш) учун хизмат қиладиган, пайвандлаш (сварка)...; ~ **й агрегат** пайвандлаш агрегати; ~ **е работы** пайвандлаш ишлари.

СВАРЩИК м сваркачи, сварка (пайванд) қилувчи, пайвандловчи.

СВАРЩИЦА ж см. **сварщик**.

СВАСТИКА ж свастика (учлари қайрилган крест — фашизм символи).

СВАТ м 1 совчи, эркак совчи; **послать** ~ **ов** совчи(лар) юбормоқ; 2 **куда** (эркак **куда**); **◆ (он мне) не ~, не брат** прост. у менинг ҳечкимим эмас, у менга етти ёт бегона.

СВАТАНЬЕ с то же, что **сватовство**.

СВАТА/ТЬ несов. (сов. **посватать**) 1 (сов. **сосватать**) **кого, кому, за кого** (эрликка ёки хотинликка) сўратмоқ, совчи юбормоқ; **её** ~ **ют за одного врача** улар бу қизни бир врачга тегишни сўрашяпти (тегишни сўраб совчилик қилишяпти); 2 **кого** ўзига тегишни (турмушга чиқишни ёки келин бўлишни) сўрамоқ; **он** ~ **ют для сына нашу дочь** улар қизимизни ўғлига тегишни сўрашяпти; 3 (сов. **сосватать**) **перен.** **кого-что, разг. шугл.** далолат қилмоқ, тавсия этмоқ, таклиф қилмоқ; **мне его** ~ **ют в лаборанты** уни менга лаборантликка тавсия қилишяпти.

СВАТА/ТЬСЯ несов. (сов. **посвататься**) **к кому и за кого** ўзига тегишни (хотин бўлишни) сўрамоқ, ўзига хотинликка сўрамоқ; **он** ~ **ется к Гюльнёр** у Гулнорни ўзига тегишни сўрашяпти, у Гулнорни ўзига хотинликка сўрашяпти.

СВАТОВСТВО с (хотинликка ёки эр бўлишга) розилик сўраш; совчи қўйиш ёки совчи бўлиш; совчи қўйиб (ёки совчи бўлиб) хотин ёки эр бўлишни сўраш, совчилик қилиш; унаштириш.

СВАТУШКА м, р. мн. -шек **ласк.** от **сват** 1.

СВАТЬЮШКА ж, р. мн. -шек **ласк.** от **сватья**.

СВАТЬЯ ж, р. мн. -тий **куда** (й), **куда** (хотин **куда**).

СВАХА ж совчи хотин; совчи.

СВАЯ қозикёёқ, поя, свая; **бетонная** ~ бетон свая; **деревянная** ~ ёғоч қозикёёқ; **забивать** **свая** свая(лар) қоқмоқ; **мост на** ~ **х** сваяларга (қозикёёқларга) ўрнатилган кўприк.

СВЕДЕНИ/Е с 1 **мн.** ~ **я** хабар, ахборот, маълумот; **статистические** ~ **я** статистик маълумотлар; **по последним** ~ **ям** сўнгги маълумотларга қараганда, сўнгги хабарларга мувофиқ; **от него нет никаких** ~ **й** ундан ҳеч қандай хабар йўқ; 2 **мн.** ~ **я** билим, маълумот; **элементарные** ~ **я** по **физике** физикадан (физикага оид) элементар (бошланғич) билимлар; **у него обширные** ~ **я** по **медицине** у медицина соҳасида кенг маълумотга эга; 3 **хабардорлик, воқифлик**; хабар, билдириш, маълумот, ахборот; **довести до** ~ **я** хабардор қилмоқ, билдирмоқ, маълум қилмоқ; **принять к** ~ **ю** маълумотга олмақ, билиб қўймоқ; **◆ к вашему** ~ **ю** в **знач. вводи.** с. ахборотингиз учун; **к** ~ **ю** **пассажиров** пассажирлар аниққатига.

СВЕДЕНИЕ с 1 **по гл.** **свести** 1 **и сводить**; ~ **пята** доғларни йўқотиш (кеткизиш); ~ **личных счетов** ўч (қасд) олиш, ҳисоблашиб қўйиш; 2 **тиришиш, тортишиш, тортишиб қолиш**; ~ **ноги** оёқнинг тортишиб қолиши.

СВЕДУЩИИ, -ая, -ее яхши биладиган, билимли, маълумотли, билимдон; **человек**, ~ **в математике** математикани яхши биладиган одам, математика билимдони; **он** ~ **в агрономии** у агрономия билимдони, у билимдон агроном.

СВЕЖЕВАТЬ, -жүю, -жүешь несов. (сов. **освежевать**) **кого-что** терисини ишлмоқ, ичши тозалашмоқ, нимталамоқ; ~ **медведя** айиқнинг терисини ишлмоқ; **гүштини** бузмақ; ~ **баранью** тушу қўйнинг терисини ишлмоқ, гүштини нимталамоқ.

СВЕЖЕЗАМОРОЖЕННЫЙ, -ая, -ое янгилигида музлатилган, янги (яқинда) музлатилган; ~ **судак** янгилигида музлатилган судак (базик).

СВЕЖЕЙСПЕЧЕННЫЙ/ЫИ, -ая, -ое 1 яқиндагина ёпилган, эндигина узилган, тапдирдан (ўчоқдан, печкадан) эндигина чиққан; ~ **ая лепёшка** яқиндагина узилган нон, сиққина нон; 2 **перен. разг. шугл.** яқиндагина пайдо бўлган, янгигина; ~ **ый студент** янгигина (яқинда кирган) студент; ~ **ый врач** яқиндагина пайдо бўлган (ўқишни яқинда битирган) врач

СВЕЖЕПРОСОЛЬНЫЙ, -ая, -ое яқиндагина тузланган, ҳали туз эмаган; ~ **огурец** яқиндагина тузланган (ҳали туз эмаган) бодринг.

СВЕЖЕСТ/Ь ж 1 янгилик, тозалик, софлик; яхши сақланганлик; ~ **ь хлеба** ноннинг янгилиги; ~ **ь воды** сувнинг тозалиги ёки янги келтирилганлиги; ~ **ь красок** рангларнинг тозалиги (тинчилиги); ~ **ь идея** фикринг янгилиги; 2 **тоза (соф)** ҳаво, салқинлик; ~ **ь утра** субҳдам салқини; ~ **ь ветра** шамолнинг салқинлиги; 3 **соғломлик, бардамлик**; соғлом кўриниш; ~ **ь лица** рангнинг (юзнинг) тозалиги, соғлом кўриниш; **он дышит** ~ **ью** у бардам кўринади, унинг бардам-бақувватлиги шундай кўриниб турибди; **◆ не первой** ~ **и разе**. 1) унчалик янги эмас, анчагина туриб қолган; эскирганроқ; **продукты не первой** ~ **и** кўп туриб қолган озиқ-овқат; 2) унча тоза эмас, кирроқ, уринганроқ; эскироқ; **на нём была рубашка не первой** ~ **и** унинг кўйлаги уринганроқ эди.

СВЕЖЕ/ТЬ 1 совуқлашмоқ, совчи кетмоқ; совуқ (салқин) тушмоқ, совуқ (салқин) бўлиб қолмоқ; ~ **ло** совуқ (салқин) тушиб қолди; **воздух заметно** ~ **ет** ҳаво сезиларли даражада совияпти; 2 **мор.** кучаймоқ (шамол ҳақда); **ветер** ~ **л** шамол кучайди; 3 **соғломлашмоқ, ранги тоза бўлиб қолмоқ, ёшармоқ; ребёнок** ~ **ет** на **воздухе** очик ҳавода бола соғломлашди.

СВЕЖ/ИИ, -ая, -ее; свеж, -а, -о, свежи 1 янги, уринмаган, бузилмаган, айинмаган; ~ **ее масло** янги ёғ; ~ **ее мясо** янги гүшт; ~ **ий хлеб** янги (ёпилган) нон; 2 янги чиққан, эндигина узилган, терилган; барра; янги; ~ **ие огурцы** эндигина узилган бодринг(лар); барра бодринг(лар); ~ **ие и сушёные фрукты** янги узилган ва қуритилган мевалар; 3 янги, тutilмаган, қийилмаган. тоза; ~ **ий носовой платок** янги (тутилмаган, тоза) дастурмоқ; 4 янги, тоза, соф, мусаффо; соғлом, баҳридлини оцадиган; ~ **ий воздух** тоза (соф) ҳаво; ~ **ий родник** тоза (соф, мусаффо) булоқ; 5

перен. янги, ҳали ҳормаган, чарчамаган, куч-қувват тўплаган, бардам; *начать раббту со ~ими силами* янги куч-қувват билан иш бошламоқ; **6** совуқ, салқин; **день был солнечный, но ~ий даво** очиқ бўлса-да, кун салқин эди; **7 мор.** кучли (шамол, тўлқин ҳақида); *~ий ветер* кучли шамол; *~ая волна* кучли тўлқин; **8** соғлом, ҳормаган, тетик бақувват; сўлмаган, тоза; *~ий старик* тетик чол; *~ий румянец* соғлом юз қизиллиги; *у него ~ий вид* унинг кўриниши соғлом (ранги тоза); **9** янги, тиниқ, ёрқин, ўнгмаган, яхши сақланган; *~ие краски* тиниқ ранглар; **10** жарангли, жарангдор, тиниқ; *у певца ~ий голос* ашуланининг овози тиниқ; **11** янги, шу бугунги, энг сўнгги, яқинда пайдо бўлган; *~ие новости* энг сўнгги янгиликлар; *~ий номер журнала* журналнинг янги сони; *~ая газёта* янги газета; **◆** *на ~ую память* эсда борида, унутилмасдан; *на ~ую голову* бош чарчамасдан, калла жойидалигида.

СВЕЖО нареч. **1 см.** *свежий: голос его звучит ещё ~* унинг овози ҳали тиниқ (жаранглайди); **2 в знач. сказ.** *безл.* совуқ, салқин; *сегодня ~* бугун кун салқин.

СВЕЗ/ТИ сов. (*несов.* *свезить*) *кого-что* **1** олиб бормоқ, олиб бориб қўймоқ, элтиб бормоқ (транспорт воситасида); *~ти детей домой* болаларни уйига олиб бориб қўймоқ; *~ти вещи на склад* нарсаларни складга олиб бориб қўймоқ; **2** бир жойга олиб келмоқ (бормоқ); *ташиб келмоқ, ташиб келтирмоқ; на выставке ~ли экспонаты со всех концов страны* кўргазмага мамлакатнинг ҳамма ерларидан экспонатлар ташиб келтирилди; **3** олиб тушмоқ; *тушириб қўймоқ; ~ти сено с гор* пичанларни тоғдан олиб тушмоқ; **4** олиб кетмоқ, ташиб кетмоқ; *~ти мусор со двора* ҳовлидаги ахлатни олиб (ташиб) кетмоқ.

СВЕКЛА ж. лавлаги; *сажэть ~у* лавлаги экомқ; *кормовая ~а* хашаки (молга бериладиган) лавлаги; *сахарная ~а* қандлавлаги; *красная ~а* қизил лавлаги, қизилча.

СВЕКЛОВИЦА ж. қандлавлаги.

СВЕКЛОВИЧН/ЫЙ, -ая, -ое **1 прил.** *от свекловица* қандлавлагига оид; қандлавлагига бўладиган, қандлавлагидан олиннадиган; *~ая ботва* қандлавлаги барги; *~ый сахар* қандлавлаги шакари (қанди); *~ый клоп* қандлавлаги қандаласи; **2** қандлавлаги экилган; лавлагизор; *~ые поля* қандлавлаги экилган ерлар, лавлагизор ерлар.

СВЕКЛОВОД м. лавлагикор, лавлаги экувчи (етиштирвучи).

СВЕКЛОВОДСТВО с. лавлагикорлик, лавлаги экиш (етиштириш).

СВЕКЛОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое лавлагикорликка оид, лавлаги экадиган (етиштирадиган), лавлагикор; *~совхоз* лавлагикор совхоз.

СВЕКЛОКОМБАЙН м. лавлаги комбайни, лавлаги йиғиштиригич (лавлагини қовлаб, йиғиб оладиган машина).

СВЕКЛОКОПАТЕЛЬ м. лавлаги қовлайдиган машина, лавлагиковлагич.

СВЕКЛОСАХАРНЫЙ, -ая, -ое лавлагидан шакар (қанд) ишлаб чиқарадиган; *~завод* лавлагидан қанд ишлаб чиқарадиган завод, қанд заводи.

СВЕКЛОСЕЮЩИ/Й, -ая, -ее лавлагикор, лавлаги экадиган (етиштирадиган); *~е районы* лавлагикор районлар.

СВЕКЛОСЯНИЕ с. лавлагикорлик, лавлаги экиш, лавлаги етиштириш.

СВЕКЛОУБОРОЧНЫ/Й, -ая, -ое лавлаги йиғиштирадиган, лавлагини йиғиб-териб оладиган, лавлаги қовлаш...; *~е машины* лавлаги йиғиштирадиган машиналар.

СВЕКОЛЬНИК м **1** лавлаги барги; **2** лавлаги шўрва.

СВЕКОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое **1 прил.** *от свёкла* лавлагига оид; лавлагидан тайёрланган, лавлагини...; *~ый суп* лавлаги (солинган) шўрва; *~ая ботва* лавлаги барги; **2** қизғиш, бинафша; *шёлк ~ого цвета* бинафша ранг шойи; *~ый цвет* қизғиш, бинафша ранг.

СВЕКОР м. *р.* -кра қайната (эрнинг отаси).

СВЕКРОВЬ ж. *р.* -и қайнана (эрнинг онаси).

СВЕРБ/ЕТЬ, -йт *несов. прот.* қичишмоқ, қичишиб огримоқ; *рана ~йт* яра қичишяпти.

СВЕРГАТЬ *несов. см.* *свергнуть.*

СВЕРГАТЬСЯ *несов. 1 см.* *свергнуться;* **2 книжн.** тушмоқ, оқиб тушмоқ; **с горы свергаётся** водопад тоғдан шаршара (шалола) оқиб тушади; **3 страд.** *от свергать.*

СВЕРГНУТЬ сов. (*несов.* *свергать*) *кого-что* **1** *уст.* (юқоридан) ташламоқ, ташлаб юбормоқ; қўпориб туширмоқ; *~камень с откоса* қоядан тошини ташлаб юбормоқ (қўпориб туширмоқ); **2** *перен.* йиқитмоқ, ағдармоқ, ағдариб ташламоқ; йўқ қилмоқ, битирмоқ; *~самодержавие* самодержавини ағдариб ташламоқ; *~колониальное йго* мустамлакачилик зулмини йўқ қилмоқ; **◆** *~бремя* (или *оковы, йго*) *чего* озода бўлмоқ, қутулмоқ, халос бўлмоқ (зулмдан, қишанлардан ва ш. к.).

СВЕРГНУ/ТЬСЯ сов. (*несов.* *свергаться*) *уст.* тушиб кетмоқ, йиқилиб (қулаб) тушмоқ, ағдарилиб кетмоқ; *~в пропасть* жарга қуламоқ; [Бюст] *~лся с этажёрки и разбился* вдребезги (И. Гончаров) [Ҳайкалча] этажеркадан тушиб кетиб, чил-чил бўлди.

СВЕРЖЕНИЕ с йиқитиш, тушириш, қулатиш, ағдариб; ағдариб ташлаш, йўқ қилиш, битириш; *~с престола* тахтдан тушириш (йиқитиш); *~самодержавия* самодержавини ағдариб ташлаш.

СВЕРИТЬ сов. (*несов.* *сверять*) *что с чем* солиштирмоқ, солиштириб кўрмоқ (чиқмоқ), солиштириб тўғриламоқ; *~документы* ҳужжатларни солиштириб чиқмоқ; *~копию с оригиналом* кўчирилган нусхани аслига (асли билан) солиштирмоқ; *~корректуру* корректурани солиштириб ўқимоқ (ўқиб тўғриламоқ); *~часы* соатни тўғриламоқ.

СВЕРИТЬСЯ сов. (*несов.* *сверяться*) *с чем* текшириб кўрмоқ, текшириб аниқлаб олмақ; *~со словарём* луғатдан текшириб кўрмоқ.

СВЕРКА ж. *р. мн.* -рок **1 по гл.** *сверить* — *сверять* и *свериться* — *сверяться*; *~а данных* маълумотларни солиштириб чиқиш; *~а часов* соатни тўғрилаш; **2** *полигр.* сверка (охирги корректура нусхаси); *прочитать ~у* сверкани ўқимоқ, сверкани ўқиб чиқмоқ (ўқиб тўғриламоқ).

СВЕРКАНИЕ с **1** ярқираш, қақнаш, ярқираб (қақнаб) туриш, жилваланиб кўриниш, ярқироқлик, жилва; *~звёзд* юлдузларнинг ярқираши (жилваси); **2** қақнаш, қақнаб кетиш; *~молнии* чақмоқнинг қақнаши.

СВЕРКА/ТЬ *несов.* **1** ярқирамоқ, қақнамоқ, ярқираб (қақнаб) турмоқ, жилваланиб кўринмоқ, порламоқ; **звёзды ~ют** юлдузлар қақнаб турибди; *~ет молния* чақмоқ қақнамоқда; *на лугу ~ли тюльпаны* майсазорда лолалар порлаб турарди; *роса ~ет* шудринг йилтиллаяпти; *слёзы ~ют на глазах* кўзларида ёш йилтилламоқда; **2** тозалиги, оқлиги билан ажралиб турмоқ, йилтиллаб кўринмоқ, ялтирамоқ; чақмоқдай қақнамоқ; *его зубы ~ли в улыбке* табасум қилганда тишлари йилтиллади эди; *комната так и ~ет* чистой ой хона тозалиги билан ярқираб турар эди; **3** *ялт-ялт* (йилт-йилт) кўринмоқ; *ялт-ялт* (йилт-йилт) кўриниб ўтмоқ; *чайки ~ли крыльями* чайкаларнинг қанотлари йлт-ялт кўришиб ўтарди; **4** қақнамоқ, порламоқ, ёнмоқ (кўз ҳақида); *её глаза ~ли от гнева* унинг кўзларида ғазаб ўти ёнар эди; **◆** *только пятки ~ют* оёғини қўлига олиб чопади, жуда тез югуради.

СВЕРКНУТЬ **1 сов.** и *однокр.* *от сверкать;* *ялт* этиб кетмоқ, қақнаб кетмоқ, *ялт* этиб кўринмоқ; **2** *перен.* *ялт* этиб пайдо бўлмоқ; *у него (в голове) сверкнула мысль* унда (бошида) *ялт* этиб бир фикр пайдо бўлди; **◆** *~глазами* *ялт* этиб (ғазаб билан) қарамоқ.

СВЕРЛЕНИЕ с пармалаш, парма билан (пармалаб) тешиш; *скоростное ~деталей машин* машина деталларини тезкорлик билан пармалаш.

СВЕРЛИЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *тех.* пармалайдиган, пармалаш...; *~ый станок* пармалаш станогини; *~е инструменты* пармалаш асбоблари.

СВЕРЛИЛЬЩИК м *то же, что* *сверловщик.*

СВЕРЛИ/ТЬ *несов.* **1** (*сов.* *просверлить*) *что, тех.* пармаламоқ, пармалаб (парма билан) тешмоқ; *~ть плитку* плитани пармаламоқ; *~ть отверстие* тешик пармаламоқ, парма билан тешмоқ; **2** (*сов.* *просверлить*) *что, горн.* бурғиламоқ, бурги билан қовламоқ; *~ть угольный пласт* кўмир қатламни бурғиламоқ; **3** (*сов.* *просверлить*) *что* тешмоқ, ўймоқ, емоқ; *гусеница ~т древесину* курт ёғочни ейди (ёб тешади); **4** *перен.* *безл.* зирқирамоқ, зирқираб (симиллаб) огримоқ, сирқирамоқ, сирқираб (қовлаб) огримоқ; *у меня ~т колёно* тиззам зирқираб огрияпти; **5** *перен.* *кого* кўнг-

лэни гаш қилмоқ, юрагини таталамоқ (тирнамоқ); егб ~ла мысль о ... унинг юрагини ... ҳақидаги фикр таталар эди; 6 *перен.* *кого-что* тикилмоқ, тикилиб қарамоқ, еб қўйгудек қарамоқ; она так и ~ла нас глазами у (аёл) бизга худди еб қўйгудек қарар эди.

СВЕРЛЮ *с. мн.* сверла *тех.* парма; алмазное ~ олма (ли) парма; *быстрорежущее* ~ тезкесар парма.

СВЕРЛОВЧНЫЙ, -ая, -ое *тех. то же, что сверлильный*; ~ агрегат пармалаш агрегати.

СВЕРЛОВЩИК *м* пармаловчи.

СВЕРЛОВЩИЦА *ж см.* сверловщик.

СВЕРЛЯЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от сверлить*; 2 *в знач. прил.* зирқирама, сирқирама; зирқиратиб (сирқиратиб) оғритадиган; тешаётгандек (ўйиб) оғритадиган; ~ая боль зирқирама (зирқиратадиган) оғриқ; 3 *в знач. прил.* тешиб юборгудек қарайдиган, еб юборгудек тикиладиган; ~ий взгляд тешиб (еб) юборгудек қараш; 4 *в знач. прил.* қулоқни тешадиган, ўткир, чинқироқ.

СВЕРНУТЬ *сов. (несов. свёртывать и разг. сворачивать)* 1 *что* ўрамоқ, ўраб (йиғштириб) қўймоқ; ~ть ковёр гилами ўрамоқ; гилами ўраб (йиғштириб) қўймоқ; ~ть папиросу папирос ўрамоқ; 2 *перен. что* қисқартирмоқ, ихчамлаштирмоқ; йиғштирмоқ (ёпмоқ); ~ть объём работ иш ҳажмини қисқартирмоқ; ~ть лагерь лагерни йиғштирмоқ (ёпмоқ); 3 *что юммоқ, юмиб олмақ; юмилмоқ, ўралмоқ, бужмаймоқ; цветы ~ли лепестки* гуллар барглари юмиб олди; 4 *кого-что, разг.* бурмоқ; бурилмоқ; ~ть такси к бензоколонке таксини бензоколонкага бурмоқ; ~ть направо ўнгга бурмоқ ёки бурилмоқ; 5 *перен. что* бурмоқ, олиб келмоқ; ~ть разговор на прежнюю тему гапни аввалги темага бурмоқ; 6 *что разг.* қайилтирмоқ, қайилтириб юбормоқ, буриб (қайириб) шикастламоқ; он ~л себе ногу у оёғини қайилтириб юборди, унинг оёғи қайилиб кетди (шикастланди); 7 *кого-что* бураб юбормоқ, бураб қайилтирмоқ (қийшайтириб қўймоқ, қўпормоқ); ~ ключ калитни бураб, қайилтириб юбормоқ; 8 *кого прост.* енгмоқ, енгиб қўймоқ, ҳолдан тойдирмоқ; *хворь егб за месяц ~ла* касал уни бир ойда енгиб қўйибди; ♦ ~ть голову (или шею) кому бўйинни қайириб ўлдирмоқ, бўйинни узмоқ; ҳалок қилмоқ; я тебе шею ~! бўйинингни узиб ташлайман! (пўписа, ибораси); ~ть себе голову (шею) қаттиқ шикаст (панд) емоқ, бўйни узилмоқ, боши кетмоқ, ҳалок бўлмоқ.

СВЕРНУТЬСЯ *сов. (несов. свёртываться и разг. сворачиваться)* 1 буралмоқ, ўралмоқ; бужмаймоқ, бужраймоқ, қуришмоқ, буралиб (бужмайиб, қуришиб) қолмоқ; *змея ~лась кольцом* илон ўрალიб ҳалқа (кулча) бўлиб қолди; *кора ~лась от знобя* пўстлоқ офтобда бужмайиб кетди; 2 кулчадек (коптокдек) бўлиб ётмоқ, оёқларини йиғштириб ётмоқ; ~ться клубочком кулала бўлиб ётмоқ; *под кроватью ~лась кошка* мушук каравот остида коптокдек (кулча) бўлиб ётибди; 3 юмилмоқ, юмилиб қолмоқ, ўралмоқ, бужмаймоқ; *лепестки цветка ~лись* гул барглари юмилиб (бужмайиб) қолди; 4 қуюлмоқ, ивимоқ, ивиб қолмоқ; ивиб тушмоқ; *молоко ~лось* сут ивиб қолди; *кровь ~лась* қон қуюлди (ивиб қолди); 5 *перен.* қисқармоқ, йиғштирилмоқ, тўхтамоқ; ўз ишини тўхтатмоқ; *фронт ~лся* фронт қисқарди; *земляные работы с наступлением зимы ~лись* киш кириши билан ер қазииш ишлари қисқарди (тўхтади); 6 буралиб кетмоқ, қайилиб қолмоқ, буралиб шикаст емоқ; *руль велосипеда ~лся от удара* велосипед урилиб, рули қайилиб кетди; 7 *разг.* ейилмоқ, узилмоқ, ишдан чиқмоқ; *резьба крана ~лась* краннинг резъбаси ейилиб кетибди; *ключ ~лся* калит буралиб ишдан чиқди; 8 *прост.* йиқилмоқ, учиб кетмоқ; *Седло было скользкое, и я боялся ~ться* (Л. Толстой) Эгар силлиқ эди, мен ундан учиб кетишдан қўрқардим; 9 *прост.* адоий тамом бўлмоқ, қуламоқ, ўлмоқ; *Дети в тот год почти все перемёрли; много и взрослых от тифа ~лось* (Гарин-Михайловский) Уша йили деярли ҳамма болалар ўлиб кетди, катталарнинг ҳам кўпи тифдан қулади.

СВЕРСТАТЬ *сов. (несов. верстать и свёрстывать)* *что* полигр. верстка қилмоқ, саҳифаламоқ; ~ книгу китобни саҳифаламоқ.

СВЕРСТНИК *м* тенгдош, қурдош, тенгқур; мы с ним ~и биз у билан тенгдошимиз.

СВЕРСТНИЦА *ж см.* свёрстник.

СВЕРСТЫВАТЬ *несов. см.* свёрстать.

СВЕРТОК *м, р. -тка* 1 ўралган нарса, ўрам; ~ газет газета ўрами, ўралган газеталар, бир ўрам газета; ~ шёлка бир ўрам шойи; 2 бўғча, тугунча; ~ с вещами нарсалар тугилган бўғча (тугунча).

СВЕРТЫВАЕМОСТЬ *ж биол.* қуюлиш (ивиш) хусусияти; қуюлиш, ивиш; *хорошая ~ крови* қоннинг яхши (тез) қуюлиши.

СВЕРТЫВАНИЕ *с 1 по гл.* свёртывать и свёртываться; ~ листьев барг ўралishi (касаллик); 2 қуюлиш, ивиш; ~ крови қоннинг қуюлиши; ~ молока сутнинг ивиб қолиши.

СВЕРТЫВАТЬ *несов. см.* свернуть.

СВЕРТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см.* свернуться; 2 *страд. от* свёртывать.

СВЕРХ *предлог с р.* 1 устидан, тепасидан; *надеть свитер ~ платья* қўйлак устидан свитер киймоқ; *посмотреть на кого-что-л. ~ очков* кўзойнак тепасидан қарамоқ; 2 ташқари, бошқа; устига; ~ всего этого булардан ташқари; буларнинг устига; ~ указанного кўрсатилган (лар)дан ташқари; ~ пенсии он получает ещё сто рублей зарплату пенсиюдан ташқари, у яна юз сўм ойлик олади; 3 -дан ортиқ, -дан ташқари; ~ меры меъридан ортиқ; ~ плана пландан ортиқ, пландан ташқари; *расходы ~ сметы* сметадан ташқари (сметада кўрсатилмаган) харажатлар; *работать ~ сил* куч етганидан ҳам зиёд ишламоқ; 4 қарши, зид ўлароқ, хилоф равишда; ~ обыкновения одатига қарши, одатига хилоф равишда; ~ ожидания кутилганига зид ўлароқ, кутмаганда, кутилмаганда; ~ всякого ожидания он пришёл раньше всех кутилмаганда у ҳаммадан олдин келди.

СВЕРХГИГАНТ *м* жуда катта (улкан) нарса, ўта катта (жуда ҳам улкан) нарса, ўта гигант; *самосвал ~ жуда катта самосвал; звезда ~ астр.* жуда ҳам катта юлдуз, ўта гигант юлдуз.

СВЕРХГЛУБИН/ЫЙ, -ая, -ое ортиқ даражада чуқур, ўта чуқур; ~ое бурение ўта чуқур бургилаш.

СВЕРХДАЛЬН/ИЙ, -ая, -ее 1 жуда (ўта) узоқ масофа; ~ий проплыв жуда узоқ масофага сўзиш; ~ая дистанция жуда узоқ масофали дистанция; 2 *то же, что сверхдальнобойный*; ♦ ~ая ракета жуда ҳам узоққа учадиган ракета, қитъалараро ракета.

СВЕРХДАЛЬНОБОЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -ойна воен. жуда ҳам узоққа отадиган; ~ая пушка жуда ҳам узоққа отадиган замбарак.

СВЕРХДЛИНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. ўта узун; ~е волны ўта узун тўлқинлар.

СВЕРХЗВУКОВ/ОЙ, -ая, -ое товуш тезлигидан ҳам ортиқ, товушдан ҳам тез (учадиган); ~ая скорость товуш тезлигидан ҳам ортиқ тезлик; ~ий самолёт товушдан тез учадиган самолёт.

СВЕРХКРИТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое критик деб ҳисобланганидан ортиқ, юқори; ~ая температура критик температурадан (ҳам) юқори температура.

СВЕРХЛИМИТН/ЫЙ, -ая, -ое лимитдан ташқари, лимитдан ортиқ, лимитда кўзда тутилмаган; ~е расходы лимитдан ташқари харажатлар.

СВЕРХМЕТК/ИЙ, -ая, -ое жуда ҳам аниқ отадиган (ёки аниқ тегадиган), жуда ҳам мерган; ~ий стрелок жуда ҳам аниқ отадиган (мерган) отувчи; ~ая стрельба жуда ҳам мерганлик билан отиш.

СВЕРХМОЩН/ЫЙ, -ая, -ое жуда ҳам қувватли, ўта қувватли, ўта кучли; ~ый двигатель ўта кучли двигатель.

СВЕРХНИЗКИ/И, -ая, -ое спец. ўта паст; ~е температуры ўта паст температура.

СВЕРХНОРМАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое нормадан (нормадангидан) ортиқ; ~е запасы (запасы материальных ценностей сверх нормативов) нормадан ёки нормадагидан ортиқ запаслар.

СВЕРХПЛАНОВ/ЫЙ, -ая, -ое пландан ташқари, пландагидан (панда белгиланганидан) ортиқ; ~ая прибыль пландан ташқари (олинадиган) даромад; ~ые накопления пландагидан ортиқ жамғармалар.

СВЕРХПРИБЫЛЬ *ж эк.* қўшимча фойда, устама фойда.

СВЕРХПРОВОДИМОСТЬ *ж тех.* ўта ўтказувчанлик.
СВЕРХПРОВОДНИК *м тех.* ўта ўтказгич.
СВЕРХРАННИЙ, -ая, -ее жуда эртанги, жуда ҳам эрта (ўта эрта) бўладиган, жуда эрта етиладиган; ~ий сев жуда эртанги экин; ~ие овощи ўта эрта етиладиган саб-завотлар.

СВЕРХСВЕТОВОЙ, -ая, -бе ёруглик тезлигидан ҳам ортиқ, ёругликдан ҳам тез учадиган; ~ая **скóрость** ёруглик тезлигидан ҳам ортиқ тезлик.

СВЕРХСЕКРЕТНЫЙ, -ая, -ое жуда ҳам махфий, ўта махфий; ~ые докумэнты жуда ҳам махфий ҳужжатлар.

СВЕРХСКОРОСТНОЙ, -ая, -бе *спец.* ўта тез, жуда ҳам тез; ~бий самолёт жуда ҳам тез учадиган самолёт; ~ая киносьёмка жуда ҳам тез (суратга оладиган) киносьёмка.

СВЕРХСРОЧНИК *м разг. то же, что сверхсрочнослу-жащий.*

СВЕРХСРОЧНОСЛУЖАЩИЙ *м, р. -его воен.* белги-ланган мuddатни адо этиб яна ҳарбий хизматда қолган солдат ёки сержант.

СВЕРХСРОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 белгиланган мuddатдан ортиқ; белгиланган мuddат тугагандан кейинги; ~ая **служ-ба во флоте** флотда белгиланган мuddат тугагандан кейин-ги хизмат; 2 *разг.* жуда ҳам ошиғич, ўта ошиғич; ~ое **за-дание** жуда ҳам ошиғич топшириқ.

СВЕРХУ *нареч.* 1 юқоридан, устидан, тепасидан; юқо-ри (уст, тепа) томондан; устига, тепасига; юқорисига; усти, тепаси; **вид здания** ~ бинонинг юқоридан кўриниши; **положи́ эту книгу** ~ устига бу китобни қўй; ~ **дом был покрыт шифером** томнинг усти шифер билан ёпилган эди; 2 устида, юзида, бетида, тепада; устидан, тепасидан; усти, юзи, бети; **пруд** ~ **помутнел** ҳовуздаги сувнинг бети лойқаланди; 3 юқоридан пастга (қараб), паст томонга, юқори-дан; ~ **свёшивались кисти винограда** юқоридан узум бош-лари осилиб турар эди; **откуда-то** ~ **раздался голос** қаер-дандир юқоридан овоз эшитилди; 4 сув келадиган томон-дан, сув (дарё) бошидаги ерлардан, юқоридан; **оний приш-ли** ~ улар юқоридан (сув бошидаги ерлардан) келишди; 5 *перен.* юқоридан, юқори идоралардан; **распоряжение** ~ юқоридан келган буйруқ; ~ **получено указание** юқоридан кўрсатма олинди; ♦ ~ **вниз смотре́ть на кого** кимсага юқо-ридан қарамоқ, кимсага назари илмай (ўзини катта олиб) қарамоқ; ~ **дони́зу** 1) юқоридан пастгача, бошидан охири-гача, бошидан-оёқ; **прочита́ть письмо** ~ **дони́зу** хатни боши-дан охиригача ўқиб чиқмоқ; 2) юқоридан пастгача, юқори органлардан қўйи органларгача; 3) дарёнинг бошидан охи-ригача, юқорисидан қуйисигача.

СВЕРХУРОЧНО *нареч.* иш (хизмат) вақтидан таш-қари (да); **рабóтать** ~ иш вақтидан ташқари (вақтда) иш-ламоқ.

СВЕРХУРОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 иш (хизмат) вақтидан ташқари; иш (хизмат) вақтидан ташқари (вақтда) бажа-риладиган; ~ая **рабóта** хизмат вақтидан ташқари (вақтда) қилинадиган иш; 2 *в знач. суш.* ~ые *мн.* иш (хизмат) вақ-тидан ташқари қилинган иш учун тўланадиган ҳақ; **полу-чить** ~ые иш вақтидан ташқари қилинган иш учун ҳақ олмақ.

СВЕРХЧЕЛОВЕК *м филос.* ўта қудратли одам, ўз фикрини (хоҳишини) ҳаммага ўтказа оладиган одам.

СВЕРХЧЕЛОВЕЧЕСКИЙ, -ая, -ое одамнинг қўлидан келмайдиган, ақл бовар қилмайдиган, ажойиб; мислсиз; ~ие **уси́лия** мислсиз ғайрат, имкониятдан ташқари зўр бе-риш.

СВЕРХШАТНЫЙ, -ая, -ое штатдан ташқари, штатда йўқ, штатда кўзда тутилмаган; ~ая **до́лжность** штатда йўқ лавозим.

СВЕРХЪЕСТЕСТВЕННОСТЬ *ж* ғайритабиийлик, мўъ-живавийлик.

СВЕРХЪЕСТЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 ғайритабиий, мўъживавий; илоҳий, фавқуллодда; мислсиз; ~ые **си́лы** мўъ-живавий кучлар, илоҳий кучлар; 2 *перен. разг.* ғайрита-биий, фавқуллодда, ақл бовар қилмайдиган; ~ая **красота** гёр тоғларнинг ақл бовар қилмайдиган гўзал манзараси.

СВЕРЧОК *м, р. -чка* қора чигиртка; **всяк** ~ **знай свой**

шесток посл. ҳар ким ўз ўрнини билиши (ҳамма ерга су-қилавермаслиги) керак.

СВЕРШАТЬ *несов. см. свершить.*

СВЕРШАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* свершиться; 2 *страд.* от свершать.

СВЕРШЕНИЕ *с* 1 қилиш, бажариш, кўрсатиш, амалга ошириш; рўёбга чиқариш; амалга ошиш. рўёбга чиқиш; ~е **замы́слов** мақсадни амалга ошириш; мақсаднинг амал-га ошиви (рўёбга чиқуви); 2 иш, қилинган (амалга оши-рилган) иш; **эпо́ха великих** ~й буюк ишлар даври; **великие** ~я **советского наро́да** совет халқининг буюк ишлари; совет халқи амалга оширган буюк ишлар.

СВЕРШИТЬ *сов. (несов. свершать) что, книжн.* қил-моқ, бажармоқ, амалга оширмоқ; рўёбга чиқармоқ, кўр-сатмоқ, намоён қилмоқ; ~ **подвиг** жасорат кўрсатмоқ.

СВЕРШИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. свершаться)* амалга ошмоқ, бажарилмоқ, ижро этилмоқ, рўёбга чиқмоқ; **казнь** ~ **лась** ўлим жазоси ижро этилди.

СВЕРЩИК *м полigr.* сверкачи, сверка қилувчи, сверка ўқувчи, солиштириб ўқувчи.

СВЕРЩИЦА *ж см. свёрщик.*

СВЕРЯТЬ *несов. см. свёрить.*

СВЕРЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* свёриться; 2 *страд.* от све-рять.

СВЕСИТЬ I, **свёшу**, **свёсишь** *сов. (несов. свёшивать) что* осилтирмоқ, солиштирмоқ, осилтириб туширмоқ; **сиде́ть, свёсив но́ги** оёқларини осилтириб ўтирмоқ; ~ **конёц верёвки** арқоннинг учини осилтирмоқ.

СВЕСИТЬ II, **свёшу**, **свёсишь** *сов. кого-что разг.* тор-тмоқ (тарозидан); ~ **арбу́з** тарвузни тортмоқ.

СВЕСИТЬСЯ, **свёшусь**, **свёсишься** *сов. (несов. свёши-ваться)* 1 осилиб турмоқ, осилиб тушмоқ, солинмоқ; ~ **ться из окна́** деразадан осилиб тушмоқ (осилиб турмоқ); **вётви** ~ **лись до земли́** новдалар ерга(ча) осилиб тушиб турар эди; 2 пастга энгашиб қарамоқ, энгашиб турмоқ; ~ **ться че́рез перы́ла** панжарадан пастга энгашиб қарамоқ.

СВЕСТИ, **сведу́**, **сведёшь**; **сведл**, **свелá** *сов. (несов. свод-ить II)* 1 тушириб қўймоқ, етақлаб (қўлтиқлаб) тушир-моқ; ~ **больно́го с ле́стницы** беморни зинадан тушириб қўй-моқ; 2 **кого** олиб бормоқ, олиб бориб қўймоқ; ~ **ребёнка в де́тский сад** болани боғчага олиб бориб қўймоқ; **его́ надо** ~ **к врачу́** уни докторга олиб бориш керак; 3 *то же, что сводить I*; ~ **детей в кино́** болаларни кинога олиб бориб келмоқ; 4 **кого** четлатмоқ, четга олмақ, четга чиқариб қўй-моқ; ~ **лошаде́ с доро́ги** отни йўлдан четга чиқармоқ; 5 **кого, прост.** ўғирлаб кетмоқ, олиб кетиб қолмоқ; **свели́ ло́шадь** отни ўғирлаб кетишди; 6 *что* йўқотмоқ, кеткизмoқ, олмақ; ~ **пяты́ догни** йўқотмоқ (кеткизмoқ); ~ **всёну́шки** сепкилли йўқотмоқ; 7 *что спец.* йўқ қилмоқ, битирмоқ, қури-тмоқ; ~ **ро́щу** дарахтзорни йўқ қилмоқ; 8 *что* бир-бирига яқинлаштирмоқ, яқин (ёнма-ён ёки учма-уч) келтирмоқ, ту-таштирмоқ; бирлаштирмоқ; ~ **вётки дере́вьев** дарахт шох-ларини туташтирмоқ (бирлаштирмоқ); ~ **бро́ви** қошларни туташтирмоқ; 9 **кого, разг.** таништирмоқ, таништириб қўй-моқ, учраштирмоқ; ~ **друзе́й** дўстларни учраштирмоқ; **меня́ с ним** **сведл** **товари́щ** мени у билан ўртоғим таништирди; 10 *что, разг.* муносабат ўрнатмоқ, алоқа боғламоқ; ~ **знако́м-ство** танишмоқ, танишиб олмақ; ~ **дру́жба** дўстлик муно-сабати ўрнатмоқ, дўст бўлмоқ, дўстлашмоқ; 11 **кого, что** турштирмоқ, тириштирмоқ; тортиштирмоқ; тиришмоқ, тортишмоқ; **его́ сведл** **от боли́** оғриқдан у тиришиб (икки букланиб) қолди; **мне сведл** **но́гу** оёғим тортишиб қолди; 12 **кого-что во что** келтирмоқ; тўпламоқ, бирлаштирмоқ; ~ **всех уча́щихся в один зал** ҳамма ўқувчиларни бир залга тўпламоқ; ~ **лошаде́й в табун** отларни бир подага тўпла-моқ; ~ **отря́ды в полк** отрядларни тўплаб полк қилмоқ (бир полкка келтирмоқ); 13 *что* тўплаб хулоса чиқармоқ, бирор ҳолга (шаклга) келтирмоқ; ~ **показáния** гувоҳлар-нинг айтганларини тўплаб хулоса чиқармоқ; ~ **да́нные в табли́цу** маълумотларни жадвал шаклига келтирмоқ; 14 *что* қисқартирмоқ; келтирмоқ, олиб келмоқ; ~ **расхо́ды к ми́нимуму** харажатларни минимумга келтирмоқ; 15 *на что, к чему́* йўналтирмоқ, бурмоқ, олиб келмоқ, олиб келиб та-қамoқ; **он** **опять сведл** **разговóр** на прежно́ю тему́ у гапни яна аввалги мавзуга олиб келди; 16 *что, разг.* кўчирмоқ,

ўтказмоқ; ~ **рисунок на кáльку** расмини кáлькага кўчирмоқ; ♦ ~ **счёты с кем** 1) ҳисоб-китоб қилмоқ, ҳисоблашмоқ, ҳисоблашиб орани очмоқ, ора очик қилмоқ; 2) ўч (қасос, қасд) олмоқ, қаримта қайтармоқ, ҳисоблашиб қўймоқ; ~ **с престóла** тахтдан туширмоқ; ~ **концы с концáми** учма-уч қилмоқ, аранг етказмоқ (эпلامоқ), аранг (қўл учнда) кун кўрмоқ; ~ **с умá** 1) ақлдан оздирмоқ, жинни қилиб қўймоқ; 2) мафтун (шайдо) қилмоқ; эс-хушнинг олиб қўймоқ; ~ **на нет йўққа** чиқармоқ; ~ **в могилу кого** гўрга киритмоқ (тиқмоқ), ўлдирмоқ, адоин тамом қилмоқ.

СВЕ/СТИСЬ, **сведётся**; **свёлся**, **свелась**, **свелось** *сов.* (*несов. сводиться*) *к чему, на что* 1 бирор оқибатга келмоқ (қисқариб, камайиб ва қ. к.), охири бирор нарсадан иборат бўлиб қолмоқ (чиқмоқ); **расхóды ~лись к минимуму** харажатлар минимумга келди (энг кам бўлди); **дéло ~лось к пустякáм** ишнинг оқибати арзимаган нарса бўлиб чиқди; иш оқибатда арзимаган гап билан тугади; **к чéму сведётся моё участие в éтом дéле?** бу ишда меннинг иштироким нимадан иборат бўлади?; 2 бир нарсага қаратилмоқ (тўпланмоқ); **все егó мы́сли ~лись к одному** ~ думáм о сыне унинг бутун фикри-зикри ўғлида эди.

СВЕТ 1 *м, р. -а (-у), предл. в свéте, на свету* 1 нур, ёғду; ёруғлик, солнечный ~ қуёш нури (ёғдуси); лунный ~ ой нури, ойдни; **дневной** ~ кундузги ёруғлик; **лампа дневного** ~а кундузги ёруғлик лампаси; **скóрость** ~а ёруғлик тезлиги; **предло́жение** ~а нурининг сишиши; 2 *разг.* тонг отар пайти, тонг; **вставáть до** ~а тонг отмасдан турмоқ; **ни ~ ни зарá** тонг отмасдан, тонг қоронғисида, каллан саҳарлаб; **чуть** ~ тонг отар-отмас, саҳарда, саҳарлаб; 3 ёруғлик манбан, чирок, лампа; ёруғ; **зажечь** ~ чирок(ни) ёқмоқ; **погасить** ~ чирокни ўчирмоқ; 4 ёритилган (ёруғ) жой, ёруғлик, ёруғ; **стать прóтив** ~а ёруққа қараб турмоқ; **посмотрéть что-н. на** ~ ёруққа солиб кўрмоқ; **вьйти из темнóты на** ~ қоронғи жойдан ёруғликка (ёруғ жойга, ёруққа) чиқмоқ; **на свету** ёруғда, ёруғ жойда; 5 *жив.* ёруғ тушиб турган томон, ёруғ ёки оқ томон (расмда); **контрáсты** ~а и **тéни** ёруғ (томон) билан соя (томон) фарқлари; 6 *перен.* кўз қараш; **крóткий** ~ **глаз** мўлтिलाб қараш; ювош қараш, мулоим қараш; 7 *перен.* **чего** чирок, ёруғлик, рўшнолик; ~ **истины** ҳақиқат чироғи; **вэсть нарóд к ~у** халқни ёруғликка (рўшноликка) олиб чиқмоқ; ♦ ~ **мой!** *нар.-поэт.* чироғим, жигарим, ардоғим, ардоққинам!; ~ **моих очéй** жону дилим, нури дийдам; в ~е **чегó** нуқтан назаридан; в ~е **последних событий** сўнги воқеалар нуқтан назаридан; сўнги воқеаларга қараганда; в **свéте каком** бирор ҳолда, тарзда; **предстáвить в вы́годном** ~е яхши томондан кўрсатмоқ; ёмонини яшириб, яхшисини оширмоқ; **прóлить (брóсить)** ~на **что книжн.** ойднлаштирмоқ, ёритмоқ, равшан (тушунарли, очик-ойдин) қилиб қўймоқ; **невзвóидеть** ~а *разг.* оғриқ ёки кўрқувдан жони халқумига келмоқ (кўзига ҳеч нарса кўринмай қолмоқ); *сл.* **невзвóидеть**; ~а **не вóидеть** 1) доим банд бўлмоқ, дам олишга вақти бўлмаслик; 2) жабр-жафо чекмоқ, азоб тортмоқ, дарди-дунёси қоронғи бўлмоқ; **тóлько и ~у (-а) в окóшке, что...** *разг.* бирдан-бир овунчоғи, бирдан-бир хурсанд қиладиган нарса; **тóлько и ~у в окóшке, что** дóчка бирдан-бир овунчоғи(м) — шу қизи(м).

СВЕТ 2 *м, р. свéта* 1 дунё, олам, жаҳон; **части** ~а дунё қитъалари; **со всего** ~а (**со всех концов** ~а) бутун дунёдан, дунёнинг ҳамма томонларидан; **путешéствие вокрúг** ~а дунё бўйлаб саёҳат, дунёга саёҳат; **он мне дорóже всех на** ~е у менга дунёдаги ҳамма одамлардан азиз; у менга дунёда энг азиз одам; 2 дунёдаги барча одамлар, барча, бутун дунё; **это все́му ~у извéстно** бу бутун дунёга (барчага) маълум; буну бутун дунё (барча) билади; **прóславиться на весь** ~ бутун дунёга донг таратмоқ; **на весь** ~ **не угóдишь** барчанинг кўнглини топиб бўлмайди; ~ **не без добрых людей** *посл.* дунёда яхши одамлар йўқ эмас (бор, топилади); 3 юқори табақага мансуб кишилар, юқори табақалар, зодагонлар; оқсуяклар; **вы́сший** ~ зодагонлар давраси, зодагонлар; **человéк** ~а зодагонларга мансуб киши, зодагон; ♦ **бéлый** ~ ёруғ дунё; **бéлый** ~ **не мил** *разг.* (кўзига) ёруғ дунё қоронғи, ёруғ дунё ҳам кўзга кўринмайди; **не близкий** (или **блжний**) ~ *прост.* яқин эмас, узоқ, олис; **Нóвый** ~ Янги дунё (Америка); **Стáрый** ~ Эски

дунё (Европа, Осиё, Африка); **тот** ~ *рел.* у дунё, нариги дунё; **этог** ~ *рел.* бу дунё; **всё на** ~е дунёда бор нарса, ҳамма (барча) нарса; **за неé отдám всё на** ~е унинг учун (ёр учун) ҳамма нарсадан кечаман (ҳамма нарсани бераман); **никтó на** ~е дунёда ҳеч ким; **никтó на** ~е об **этог** не знаёт буну дунёда ҳеч ким биламайди; **вьйти в** ~ (или **увидеть** ~) босилиб чиқмоқ, нашр этилмоқ; **извлéчь на (бóжий)** ~ турган (бекитиб қўйилган) жойдан олмоқ; **отпрáвить на тот** ~ *разг.* нариги дунёга юбормоқ, ўлдирмоқ; **отпрáвиться на тот** ~ *разг.* нариги дунёга кетмоқ, оламдан ўтмоқ, ўлмоқ; **сжить со** ~а (**со** ~у) *разг.* ер юзидан сугуриб ташламоқ, йўқ қилмоқ, қуритмоқ, ўлдирмоқ; **нет на** ~е *кого* у оламдан ўтиб кетган, вафот этган, ўлган; **вьиться** или **появиться на** ~ дунёга келмоқ, туғилмоқ; юзага (вужудга) келмоқ, пайдо бўлмоқ; **на краё** ~а дунёнинг бир чеккасида, жуда узоқда; **жить на краё** ~а дунёнинг бир чеккасида (бир тупкасида) яшамоқ; **на чéм ~ стоить (ругáть, бранить)** *разг.* оғизга келган сўз билан, оғизга келгани қайтармай (сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ); **произвэсти** на ~ тугмоқ, тугдирмоқ; дунёга келтирмоқ; **дурáк, какйх** ~ **не производил** (или **не вóидел**) дунёда бундай аҳмоқ йўқ (топилайди), бундай аҳмоқни дунё кўрмаган, дунёда биринчи аҳмоқ; ~ **не клином сошéлся на ком, на чéм см.** клин; **ни за что на** ~е сира, ҳеч, асло, ҳеч қачон.

СВЕТА/ТЬ, -зет *несов. безл.* тонг отмоқ, ёришмоқ; **ужé** ~ет тонг отиб қолди, тонг отпяти; **дэнь** ~ет кун ёришпяти.

СВЕТÉЛКА *ж, р. мн. -лок то же, что светляца.*

СВЕТÉК *м, р. -тáя уст.* жинчирок.

СВЕТИК *м и ж нар.-поэт.* чироғим; ~ **мой!** чироғим.

СВЕТИЛ/О с 1 ёритқич; хуришд; **небéсные** ~а осмон ёритқичлари (қуёш, ой, юлдузлар); 2 *перен.* машъал, юлдуз (ўз соҳасида пешқадим одам ҳақида); ~ **о нау́ки** фан машъали, фан юлдузи; ♦ **восходя́щее** ~ **о** келажаги порлоқ (ўсиб бораётган) одам; **дневнóе** ~ **о книжн.** қуёш; **ночнóе** ~ **о книжн.** ой; **ночнóе** ~а *книжн.* юлдузлар.

СВЕТИЛЪНИК *м* 1 *уст.* қорачирок, шамчирок, шам; 2 чирок, лампа; **настóльный** ~ стол лампаси, стол устида турадиган лампа; ~ **прямóго свéта** тўппа-тўғри ёруғ ташлайдиган лампа; 3 *перен.* манба, чирок, кон, ўчоқ; ~ **рáзума** ақл чироғи.

СВЕТИЛЪНЫЙ, -ая, -ое: ~ газ ёритқич (ёнадиган) газ, ёритиш учун ишлатиладиган газ.

СВЕТИЛЪНЯ *ж, р. мн. -лен уст. прост.* 1 пилик, пилта; шамнинг учи; 2 қорачирок, шамчирок (шам).

СВЕТИ/ТЬ, **свечу́**, **свэтишь** *несов. (сов. осветить)* 1 нур сочмоқ, нур сочиб (ёритиб) турмоқ, ёритмоқ; **лунá свэтит** ой нур сочмоқда, ой жаҳонни ёритиб турибди; **тускло** ~ла **свеча** шам хира нур сочиб турар эди; 2 ёритмоқ; нур туширмоқ; ёруғ қилмоқ; ~ **ть карáнный фона́риком** чўнтак фонари билан ёритмоқ; 3 йилтилламоқ, ялтирамоқ, ялтираб кўринмоқ; ярқирамоқ; 4 *перен.* порламоқ, нур сочмоқ; чақнамоқ; **её́ глаzá мýго** ~ли унинг кўзлари ёқимли норлар эди; ♦ **не свэтит** *прост.* ёқмайди, тўғри келмайди; **это дéло мне не свэтит** бу иш менга ёқмайди.

СВЕТИ/ТЬСЯ, **свечу́сь**, **свэтишься** *несов.* 1 нур сочмоқ, нур сочиб (ёритиб) турмоқ, ёритмоқ; в **небе** ~лса **мéсяц** осмонда ой нур сочиб турар эди; в **дóме ужé не ~лись** **о́кна** уйнинг деразаларида чирок кўринмас (ўчган) эди; 2 ярқирамоқ, йилтирамоқ, ярқираб (йилтираб) кўринмоқ; **снег ярко** ~лса в **лучáх солнца** қуёш нуридан қор ярқираб турар эди; 3 *перен.* кўриниб (балқиб) турмоқ, порламоқ, ял-ял ёнмоқ; в **его́ глаzáх** ~лось **сча́стье** унинг кўзларида бахт балқиб турар эди; **она́ вся ~лась радóстью** у (аёл) шодлигидан ял-ял ёнар эди.

СВЕТЛÉЙШ/ИИ, -ая, -ее *ист.* 1 шавкатли; ~ий князь шавкатли князь; 2 *в знач. суц.* ~ий *м* шавкатли князь; ~ая *ж* шавкатли княгиня.

СВЕТЛ/ЕТЬ *несов. (сов. осветлеть)* 1 оқармоқ, оқариб (ярқираб) кўринмоқ, ёришмоқ; **небо** ~ёт осмон ёришпяти (булутлар тарқаяпти); **на солнце волосы** ~ёют офтобда соч оқариб (ярқираб) кўринади; 2 *безл.* тонг отмоқ, ёришмоқ; **ужé** ~ёт тонг ёришмоқда; 3 оқариб кўринмоқ; оқариб (оқлиги билан ажралиб) турмоқ; **на лугу** ~эли **ромáшки** майсазорда мойчаклар оқариб кўринади; 4 *перен.* равшанлашмоқ, ёришмоқ, очилмоқ; ~ёт ум ақли

ёришяпти (тиниклашяпти, ўткирлашяпти); ~бет на душе кўнгли ёришмоқда, кўнгли равшанланмоқда.

СВЕТЛИЦА ж уст. озода, ёруғ уй; меҳмонхона.

СВЕТЛО нареч. 1 ёруғ, ёп-ёруғ, равшан; лампа горит **недостаточно** ~ лампа етарлича ёруғ эмас (равшан ёнмаяпти); 2 в знач. сказ. безл. ёруғ, ёп-ёруғ; во дворе ещё ~ ташқари ҳали ёп-ёруғ; **уже совсем** ~ кун ёришиб кетибди; **здесь** ~ бу ер ёруғ(роқ); 3 перен. в знач. сказ. безл. равшан, ёришган; ~ на душе кўнгли равшан.

СВЕТЛОВЛОСЫЙ, -ая, -ое сочи оч сариқ, оқ сариқ сочли, оқ сариқ соч, оч малла соч, оч малла сочли.

СВЕТЛОГОЛОВЫЙ, -ая, -ое то же, что светловолосый.

СВЕТЛО-ЖЕЛТЫЙ, -ая, -ое оч сариқ, сарғиш.

СВЕТЛО-КРАСНЫЙ, -ая, -ое оч қизил, қизғиш.

СВЕТЛОКАШЕННЫЙ, -ая, -ое ранги оч, оч ранг; ~ **тюльпан** ранги оч (оч ранг) лoла.

СВЕТЛЫЙ, -ая, -ое; -тел, -тл 1 ёруғ, ёрқин, равшан; ~ая лампа ёруғ (равшан) лампа; 2 ёруғ, ёп-ёруғ; кунга қараган, кунгай; ~ая комната ёруғ (ёп-ёруғ) уй; кунгай уй; 3 ранги очқ, оч ранг; оқиш; ~ый костюм ранги очқ (оч ранг) костюм; ~ые волосы оқ сариқ соч; 4 тиник, тоза, шаффоф; ~ый родник суви тиниқ булоқ; ~ое стекло тиниқ ойица; 5 перен. порлоқ, ёрқин; қувончли, ёқимли; рўшноли; очқ; ~ый день победы қувончли ғалаба кун; ~ое будущее порлоқ келажак; ~ые воспоминания ёрқин хотиралар; ~ый взгляд очқ чехра; 6 перен. тиниқ, равшан, ўткир; у него ~ый ум унинг ақли тиниқ (равшан, ўткир); 7 перен. ҳаётга ишонч (умид) билан қарайдиган, умидли; ҳамма нарсага кўникаверадиган; ~ый взгляд на жизнь ҳаётга умид (ишонч) билан қараш; 8 перен. яхши, гўзал; ~ые и тёмные стороны жизни ҳаётнинг яхши ва ёмон томонлари; ~ый шрифт полигр. интичка чизиқли шрифт (ҳарфлар); ~ым-светло разг. ёп-ёруғ.

СВЕТЛЫНЬ ж разг. ёруғ кеча, ойдин кеча, ойдин.

СВЕТЛЯК м и **СВЕТЛЯЧОК** м, р. -чка ялтироқ (кчаси ялтираб кўринадиган) қўнғиз, тиллақўнғиз.

СВЕТОБОЯЗНЬ ж мед. ёруғликдан қўрқиш, ёруққа қарай олмаслик касали.

СВЕТОВОЙ, -ая, -бе 1 ёруғликка (нурга) онд, ёруғлик (нур)...; ~ая энергия ёруғлик (нур) энергияси; ~ые лучи ёруғлик нурлари; 2 ёруғлик ёрдамда амалга ошириладиган, ёруғлик...; ~ая сигнализация ёруғлик сигнализацияси; ~ой год астр. ёруғлик йили (ёруғлик нурининг бир йилда босиб ўтадиган йўли, масофа бирлиги).

СВЕТОЗАРН, -ая, -ое; -рен, -рна книжн. нур сочувчи, нурафшон, нурли, ёрқин, порлоқ; ~ое солнце нурафшон қуёш.

СВЕТОЗАЩИТНЫЙ, -ая, -ое ёруғликдан (нурдан) сақлайдиган, нурдан сақловчи; ~е очки ёруғликдан (нурдан) сақлайдиган кўзойнак.

СВЕТОКОПИРОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое тех. ёруғлик таъсирида нусха кўчирадиган; ~ая бумага ёруғлик таъсирида нусха кўчирадиган қоғоз, нусха кўчиришда ишлатиладиган ёруғ(лик) сезгир қоғоз.

СВЕТОКОПИРОВАНИЕ с тех. ёруғ сезгир қоғозга нусха кўчириш.

СВЕТОКОПИЯ ж тех. светокопия (ёруғ сезгир қоғозга нусха кўчириш усули ва шу усулда кўчирилган ёзув).

СВЕТОЛЕЧЕБНЫЙ, -ая, -ое нур билан даволашга онд; нур билан даволаш...

СВЕТОЛЕЧЕНИЕ с нур билан даволаш.

СВЕТОЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое ёруғлики (офтобни) севадиган, ёруғликсевар, офтобсевар; ~ые растения офтобсевар ўсимликлар.

СВЕТОМАСКИРОВКА ж светомаскировка, ёруғликини тўсиш (ёритилган объектларни маскировка қилиш, душман кўзидан яшириш).

СВЕТОМАСКИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое светомаскировкага онд; ёруғликини тўсадиган; светомаскировка учун белгиланган; ~ые мероприятия светомаскировка (ёруғликини тўсиш) тадбирлари; ~ые штобы ёруғликини тўсадиган пардалар, светомаскировка пардалари.

СВЕТОНЕПРОНИЦАЕМЫЙ, -ая, -ое ёруғ (нур) ўтмайдиган, ёруғликини (нурни) ўтказмайдиган; ~ая бумага ёруғликини ўтказмайдиган қоғоз.

СВЕТОНОСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна книжн. ёруғ, нурли, нурафшон, нур сочадиган; ~ое небо ёруғ осмон, нур сочувчи осмон.

СВЕТОПРЕСТАВЛЕНИЕ с 1 рел. қиёмат, охират, маҳшар; 2 перен. разг. қиёмат-аросат, ағдар-тўнтар, тўс-тўполон; в доме шум, гам, ~ уйда ҳаммасқ тўс-тўполон, қиёмат-аросат эди.

СВЕТОПРОНИЦАЕМЫЙ, -ая, -ое ёруғлик (нур) ўтадиган, ёруғликини (нурни) ўтказадиган; ~ая бумага ёруғликини ўтказадиган қоғоз.

СВЕТОСИГНАЛИЗАЦИЯ ж то же, что световая сигнализация см. световой 2.

СВЕТОСИЛА ж физ. 1 ёритиш кучи, ёруғлатиш кучи, ёруғлик кучи; ~ источника света ёруғлик манбаининг ёритиш кучи; 2 нур ўтказиш (аниқ кўрсатиш) даражаси; ~ объектива объективнинг аниқ кўрсатиш (нур ўтказиш) даражаси.

СВЕТОСТОЙКИЙ, -ая, -ое; -стойк, -стойка ёруғликка (офтобга) чидамли, офтобда айнимайдиган, ўнгмайдиган; ~ая краска офтобда айнимайдиган бўёқ.

СВЕТОТЕНЕВОЙ, -ая, -бе иск. оқиш ва қорамтир бўёқлар воситасида гавдалантирилган (солинган, олинган); ~ рисунок оқиш ва қорамтир бўёқлар воситасида олинган (солинган) сурат ёки расм.

СВЕТОТЕНЬ ж (расмда, рассомчиликда) ёруғ ва соя томонларни муносиб бўёқлар воситасида кўрсатиш; оқиш ва қорамтир бўёқлар воситасида гавдалантириш (ифодалаш).

СВЕТОТЕХНИК м светотехник, ёруғлик техникаси мутахассиси.

СВЕТОТЕХНИКА ж светотехника, ёруғлик техникаси. **СВЕТОТЕХНИЧЕСКИЙ**, -ая, -ое ёруғлик техникасига онд; ёруғлик техникаси...; ~ая лаборатория ёруғлик техникаси лабораторияси.

СВЕТОФИЛЬТР м спец. светофильтр, ёруғлик фильтри.

СВЕТОФОР м светофор; **автоматический** ~ автоматик светофор; **уличный** ~ кўча светофори; ~ **машин** машина светофори.

СВЕТОФОРНЫЙ, -ая, -ое светофорга онд; светофор...; ~ая сигнализация светофор сигнализацияси.

СВЕТОЧ м 1 уст. катта шам, машъала, машъал; 2 перен. чего книжн. машъал, чироқ, қуёш; ~ **знаний** билимлар машъали; он — ум ақл чироғи.

СВЕТОЧУВСТВИТЕЛЬНОСТЬ ж ёруғлик сезгирлик, ёруғликини сезишлик.

СВЕТОЧУВСТВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ёруғлик сезгир, ёруғликини сезадиган; ~ая бумага ёруғ(лик) сезгир қоғоз.

СВЕТСКИЙ, -ая, -ое уст. 1 оқсуякларга (аристократларга) онд; ўшаларга мансуб ёки хос бўлган; аристократик; аристократларча; ~ий человек аристократларга мансуб одам; ~ий разговор аристократларча гап; ~ие манеры аристократик ҳаракатлар (қилиқлар), аристократларча хулқ-атвор; 2 дунёвий; ~ие науки дунёвий фанлар.

СВЕТСКОСТЬ ж аристократларга хослик; аристократларга хос назокат; ~ манер хулқ-атворнинг (ҳаракатларнинг) аристократларга хослиги; аристократларча назокат.

СВЕЧ/А ж, мн. свечи, р. мн. свечей 1 шам; **восковая** ~а мум шам; 2 мед. свеча, шамча, шамдори; 3 тех. свеча, шам; **запальная** ~а в двигателе двигателнинг ўт олдирадиган свечаси; 4 физ. свеча, шам (ёруғлик кучининг ўлчов бирлиги); **международная** ~а халқаро свеча; **лампочка** в 100 ~ей юз шамли лампочка; 5 спорт. тикка кўтарилиш, юқорига ўқдай учиб чиқиш; **дать** ~у тикка кўтармоқ ёки кўтарилмоқ; **конь дал** ~у от оёқларини тикка кўтарди; 6 в знач. нареч. ~ой тикка, тик, юқорига; **мяч взлетел** ~ой тўп тикка кўтарилди; ~ **игра** не стоит свеч овера бўлишга арзимади.

СВЕЧЕНИЕ с нурланиш, ёруғлик (нур) сочиш; **спектральное** ~ спектрал нурланиш; **фосфоресцирующее** ~ фосфоресценцияланувчи нурланиш; ~ **ночного** неба тунги ос-

моннинг нурлиб туриши (ёруғлиги); ~ циферблата часов соат циферблатининг нурлиб туриши.

СВЕЧКА *ж, р. мн.* -чек 1 то же, что свеча 1, 3, 5; ♦ ни богу ~, ни чёрту кочерга погов. на раҳмонга чироғу, на шайтонга косов; на дону, на сомон; ҳеч кимга фойдаси тегмайди.

СВЕЧН/ОИ, -ая, -бе шамга оид; шам...; ~ой оғарок шам қолдиғи; ~ой фитиль шам пилиғи; ~бе освещёние шам билан ёритиш; шам ёруғи.

СВЕШИВАТЬ *несов. см. свесить* 1.

СВЕШИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* свеситься; 2 *страд. от* свешивать.

СВИВАЛЬНИК *м* йўрғакбоғ.

СВИВАТЬ *несов.* 1 *см.* свить; 2 *кого* йўрғаклаб боғламоқ.

СВИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* свиться; 2 *страд. от* свивать.

СВИДАНИЕ *с* 1 кўришиш, учрашиш; кўришув, учрашув; **назначить** ~е учрашиш ҳақида ваъдалашмоқ; **прити** на ~е учрашувга келмоқ; **место** ~й учрашув жойи; **деловое** ~е иш юзасидан учрашув; ~е **друзей** дўстлар учрашуви; 2 ҳол-аҳвол сўраб бориш; кўриш, кўришиш; **комната** ~й кўришиш хонаси (мас., касалхонада); ♦ **до** ~я хайр, хайр-хўш, кўришгунча хайр; **до скорого** ~я тез фурсатда дийдор кўришайлик.

СВИДЕТЕЛЬ *м* 1 гувоҳ, шоҳид; ~ь **аварии** авария гувоҳи (шоҳиди), аварияни ўз кўзи билан кўрган (авария тепасида бўлган) киши; **оказаться** **нечаянным** ~ем *чего-л.* бирор нарсага тасодифан шоҳид бўлиб қолмоқ; 2 бошидан кечирган (кўрган) киши, гувоҳ; **писатели** — ~и **гражданской войны** гражданилик урушининг гувоҳи бўлган ёзувчилик, гражданилик урушини кўрган (бошидан кечирган) ёзувчилар; 3 *юр. гувоҳ* (судда, терговда); ~и **защиты** ҳимоя томонидаги гувоҳлар; ~ь **обвинения** айбловчи томонидаги гувоҳ; **допрос** ~ей гувоҳларни сўроқ қилиш; 4 *юр. гувоҳ*; **вскрыть завещание** *при* ~ях **васиятноmani** гувоҳлар ҳузурида очмоқ; ♦ **благородный** ~ь *ирон.* холис кузатувчи, четда туриб (ишга аралашмай) кузатувчи; **быть** (или **слухать**) **живым** ~ем *чего* жонли гувоҳ бўлмоқ, шаҳодат бермоқ, кўрсатмоқ; **призвать** (или **пригласить**) *в* ~и *кого* гувоҳликка чақирмоқ; гувоҳ (ёки далил) сифатида кўрсатмоқ.

СВИДЕТЕЛЬНИЦА *ж см.* свидетель.

СВИДЕТЕЛЬСКИ/И, -ая, -ое *юр. гувоҳ(лар)га* оид; *гувоҳ(лар)...*; ~е **показание** гувоҳ(лар)нинг айтганлари.

СВИДЕТЕЛЬСТВО *с* 1 гувоҳларнинг (шоҳидларнинг) айтганлари; гувоҳлик, шоҳидлик; гувоҳлик бериш (кўрсатиш); **по** ~у **очевидцев** гувоҳларнинг (шоҳидларнинг) кўрсатишича; ўз кўзи билан кўрганларнинг (тепасида бўлганларнинг) айтишича; 2 далил, исбот, далолат, шоҳидлик; **представить убедительно** ~о ишончли далил кўрсатмоқ (келтирмоқ); **наши успехи** — **яркое** ~о **растущей** **мощи Советского государства** бизнинг муваффақиятларимиз Совет давлатининг қудрати тобора юксалиб бораётганлигининг яққол далилидир; 3 гувоҳнома, шаҳодатнома; ~о **об окончании** **курсов** курсни битирганлик ҳақида гувоҳнома (шаҳодатнома); **медицинское** ~о медицина гувоҳномаси; ~о **о рождении** туғилганлик ҳақида гувоҳнома.

СВИДЕТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов.* 1 *что и о чём* гувоҳлик бермоқ, кўрсатмоқ, айтмоқ; шоҳидлик қилмоқ; **как** ~уют **очевидцы** гувоҳларнинг (шоҳидларнинг) айтишича; ўз кўзи билан кўрганларнинг (тепасида бўлганларнинг) кўрсатишича; 2 *о чём* гувоҳлик бермоқ, тасдиқламоқ, кўрсатмоқ, далолат бермоқ, дарак бермоқ; **картина** ~ует **о таланте художника** картина расмоннинг нақадар талантли эканлигидан далолат беради; 3 *юр. гувоҳлик* бермоқ, айтмоқ; ~овать **по делу** иш юзасидан гувоҳлик бермоқ; 4 (*сов. засвидетельствовать*) *что юр.* тасдиқламоқ; ~овать **подпись** имзони тасдиқламоқ; ~овать **копию** копияни тасдиқламоқ; 5 (*сов. освидетельствовать*) *кого-что мед.* кўрмоқ, кўриб қўймоқ, кўриб чиқмоқ; ~овать **больных** касалларни кўриб чиқмоқ; ♦ ~овать **почтение** (или **уважение**) *кому* *уст.* ҳурмат билдирмоқ.

СВИДЕТЬСЯ, **свижусь**, **свидишься** *сов. (несов. видеться)* *разг.* кўришмоқ, учрашмоқ; дийдор кўришмоқ; ~ться *с* **друзьями** дўстлар билан кўришмоқ; *мы с ним так*

и не ~лись **без** *у* **билан** кўриша олмадик; *у билан* кўришишга муяссар бўлолмадик; *когда мы с тобой свидимся?* қачон сен билан учрашамиз?, қачон бизга (сен билан) учрашув насиб бўлади?

СВИЛЕВАТОСТЬ *ж спец.* бурмалик, буранглик, буралик кетганлик; ~ **древесины** ёғочнинг буранглиги.

СВИЛЕВАТ/ЫИ, -ая, -ое *спец.* толалари буралган, бурама, буралик кетган, ипир-ипир; ~ая **доска** толалари буралик кетган тахта.

СВИЛЬ *ж спец.* 1 бурамалик, бурама, беланги (ёғоч-тахта нуқсон); 2 ипир-ипир қатлам (шиша нуқсон).

СВИЛЬНУТЬ *сов. разг.* тез бурилмоқ (бурилиб кетмоқ).

СВИНАРКА *ж, р. мн.* -рок чўчкабоқар.

СВИНАРНИК *м* 1 чўчкахона; 2 *перен. разг.* ивирсиган (ифлос) уй; оғилхона; **не дом, а** ~бу уй эмас, оғилхона.

СВИНАРЬ *м* чўчкабоқар.

СВИН/ЕЦ *м, р. -нци* 1 қўрғошин, қулом; **листовой** ~ец тахталанган қўрғошин; **мягкий** ~ец юмшоқ қўрғошин; 2 *перен.* ўқ; **врагов встретили** ~цом душманларни ўқ билан кутиб олдилар; ♦ ~ец **на душе** (на **сердце**) *у кого* юрак (кўнғил) ғаш; **лечь** ~цом **на сердце** (на **душу**) юракни (кўнғилни) ғаш қилмоқ; юракка тошдек (қўрғошиндек) қадалмоқ; **голова** (**руки, ноги**) **словно** ~цом **налит** (**налит**) бош (қўллар, оёқлар) худди қўрғошин куйгандек оғир.

СВИНИНА *ж* чўчка гўшти.

СВИНКА 1 *ж, р. мн.* -нок *уменьш.* *от* свиный 1 чўчка, чўчкача, чўчкагина; ♦ **морская** ~ *зоол.* денгиз чўққаси (кемирувчилар туркумига мансуб сут эмизувчи ҳайвон).

СВИНКА II *ж мед.* тепки (болалар касаллиги).

СВИНОВОД *м* чўчкачи, чўчкачилик мутахассиси; чўчкабоқар.

СВИНОВОДСТВО *с* чўчкачилик, чўчка боқиш (урчи-тиш).

СВИНОВОДСКИЙ, -ая, -ое чўчкачиликка (чўчка асраш ва урчиштига) оид; чўчка боқиш (чўчкачилик) билан шуғулланадиган; чўчкачилик...; ~ **совхоз** чўчкачилик совхози.

СВИН/ОИ, -ая, -бе 1 *прил. от* свиный 1 чўчкага оид; чўчка...; ~бе **сало** чўчка ёғи; ~ой **хлев** чўчка ем-хашағи; ~ая **кожа** чўчка териси; ~ой **хром** чўчкахона; 2 чўчка гўшtidан қилинган; ~ая **котлета** чўчка гўшtidан қилинган котлет.

СВИНОМАТКА *ж, р. мн.* -ток *с.-х.* урғочи чўчка; она чўчка.

СВИНООТКОРМ *м* чўчка боқиш, чўчкачилик.

СВИНООТКОРМОЧНЫЙ, -ая, -ое чўчка боқишга оид; чўчка боқиш...; ~ **пункт** чўчка боқиш пункти.

СВИНОПАС *м* *уст.* чўчкабон, чўчкабоқар.

СВИНОСОВХОЗ *м* чўчкачилик совхози.

СВИНОФЕРМА *ж* чўчкачилик фермаси.

СВИНСК/ИИ, -ая, -ое *разг.* 1 чўчка каби ифлос, ярамас, исқирт, маданиятсиз; **брось свой** ~ие **привычки** ярамас одатларингни ташла; 2 разил, палид, ярамас; тўнғизларча; ~ий **поступок** ярамас иш (хатти-ҳаракат, қилиқ).

СВИНСТВО *с* *разг.* ярамас иш (хатти-ҳаракат), разолат, разиллик; палидлик, тўнғизлик; маданиятсизлик; **как** ~е ~! қандай разолат!

СВИНТИТЬ, -нчу, -нтить *сов. что (несов. свинчивать)* 1 винтламоқ, винтлаб (винт билан) бириктирмоқ, маҳкамламоқ; 2 *разг.* бураб чиқармоқ; 3 *разг.* бурайвериб ишдан чиқармоқ; бурайвериб едириб (узиб) юбормоқ (резьбасини).

СВИНТИТЬСЯ, -нтится *сов. (несов. свинчиваться)* *разг.* буралавериб ишдан чиқмоқ, буралавериб ейилиб кетмоқ.

СВИНЦЕВАТЬ, -цую, -цуеть *несов. что, тех.* кўрғошинламоқ, кўрғошин югуртирмоқ, кўрғошин билан қошламоқ.

СВИНЦОВ/ЫИ, -ая, -ое 1 кўрғошинга оид; кўрғошиндан қилинган, кўрғошинли; кўрғошин...; ~ый **слиток** кўрғошин куймаси; ~ый **рудник** кўрғошин кони; ~ая **пуля** кўрғошин ўқ; ~ые **белила** кўрғошинли белила, кўрғошин белиласи; 2 қорамтир; ~ые **облака** қорамтир (қора) булут-

лар; ~ые волны қорамтир (күпиксиз) тұлқинлар; 3 перен. оғир, кучли, қаттиқ; мудхнш; ~ые кулаки оғир (кучли) мушт (ум); ~ый удар қаттиқ зарба; ~ый сон қаттиқ уйку; ~ая голова құрғошн қуйгандай оғир (оғриб турган) бош; ~ая тоска оғир (юралка тошдек қадалган) қайғу (соғинч); ♦ ~ый блеск мин. ялтироқ құрғошинтош (құрғошин рудаси).

СВИНЧАТКА ж, р. мн. -ток 1 құрғошин қуйылган ошиқ; 2 балиқ (овлаш) тұрига осиб қуйиладиган құрғошин бұлаги.

СВИНЧИВАТЬ несов. см. свинтитъ.

СВИНЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. свинтитъся; 2 страд. от свинчивать.

СВИНЬ/Я ж, р. -ьи, мн. сви́ньи, р. сви́ней, дат. сви́ньям 1 чўчка; домашняя ~я хонаки чўчка; дикая ~я ёввойн чўчка (тўнғиз, қобон); 2 разг. чўчка каби ифлос, исқирт одам, исқирт; **вымазаться, как ~я** чўчка каби ифлос бўлмақ (кирга беланмоқ); 3 разг. ярамас одам, разил (палид) одам, чўчка, тўнғиз; ну и ~я же ты! хўп тўнғиз экансан-да!; тўнғиздан баттар экансан-ку!; он поступил, как ~я у разилки (тўнғизлик) қилди...; ♦ **подложить ~ю кому разг.** панд бермоқ, фириб бермоқ, кулоқ кийдирмоқ; как ~я в апельсинах разбираться (понимать, смыслить) в чём разг. бирор сохадан ҳеч нараса билмаслик, тушунмаслик, фарқи-га бормаслик; **посади ~ю за стол, она и ноги на стол посл.** тўнғизни сийласанг, дастурхонга ўтириб олади; тўнғиз (нодон) иззатини билмайди.

СВИРЕЛ/Ь ж муз. сиби́зга (най); бургу; **играть на ~и** сиби́зга (ёки бургу) чалмоқ.

СВИРЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое сиби́згага (ёки бургуга) оид; сиби́зга (ёки бургу)...

СВИРЕПЕ/ТЬ несов. (сов. **рассви́репéть**) 1 ғазабга (қахрга) минмоқ, ёвузлашмоқ, вахшийлашмоқ, қутурмоқ; ~ть от боли оғриқдан ғазабга минмоқ (ёвузлашмоқ); 2 ўта кучаймоқ, зўраймоқ, авжига минмоқ; кучайгандан кучаймоқ, ғоят шиддатли бўлмоқ; **вётёр ~л** шамол ўта кучаймоқда (ғазабига олмоқда) эди.

СВИРЕПО нареч. 1 ғазаб билан, дарғазаб бўлиб, қахр-захрини сочиб, ёвузларча, йиртқишларча, вахшийна; ~рыча́ть вахшийна бўкирмоқ; ~смотре́ть ғазаб билан қарамоқ; 2 шиддат билан, кучли, ғазабига (авжига) олиб; ~завыва́л **вётёр** шамол шиддат билан ғувиллай бошлади; 3 шафқатсиз, вахшийна; ~кара́ть шафқатсиз (вахшийна) жазоламоқ.

СВИРЕПСТВОВА/ТЬ несов. 1 қутурмоқ, қахр-захрини сочмоқ, ёвузлик қилмоқ, йиртқишларча (вахшийларча, ёвузларча) ҳаракат қилмоқ, шафқатсиз иш тутмоқ; **черная реакция ~ла по всей России** қора реакция бутун Россия буйлаб ёвузлик қилмоқда эди; 2 перен. авжига минмоқ, ғоят кучаймоқ, зўраймоқ, кучайгандан кучаймоқ; ғоят шиддат билан юз бермоқ (давом этмоқ, бормоқ, ҳукм сурмоқ); **ураган ~л** бўрон авжига минган эди; **пожар ~л** ёнғин кучайгандан кучаяр (шиддат билан авж олар) эди.

СВИРЕПЫЙ, -ая, -ое 1 ёвуз, йиртқиш, вахший; ғазаби авж олган, ёвузлашган; ~тигр ёвузлашган йўлбарс; 2 қахри қаттиқ, шафқатсиз, аёвсиз; ~нрав қахри қаттиқлик; 3 разг. баджаҳл, зир титратадиган, шафқатсиз, ҳеч кимни аямайдиган; ~пала́ч шафқатсиз жаллод; ~взгляд ёвузларча (зир титратадиган қилиб) қараш; 4 жуда кучли, шиддатли, дахшатли, қаттиқ, қақшатқиш; дахшатли, қўрқинчли; ~мороз қаттиқ совуқ, қаҳратон; **вётёр был ~шамол** жуда шиддатли эди; в этом году грипп не очень свиреп бу йил грипп унча қўрқинчли эмас.

СВИРИСТЕЛ/Ь м зоол. свиристель (чумқўқсимонлар туркумидан бўлган ўрмон қуши).

СВИРИСТЕ/Ь, -ришу, -ристишь несов. разг. чирилламоқ, чирқилламоқ, чир-чир қилмоқ.

СВИСА/ТЬ несов. (сов. **сви́снуть**) 1 осилиб турмоқ, осилиб тушмоқ; в виногра́днике ~ли золотые грóздяи иш-комларда олтиндек узум бошлари осилиб турар эди; 2 ҳалпиллаб (ёпишмасдан) турмоқ, осилиб турмоқ; кофта ~ла с её плеч кофта унинг елкаларида ҳалпиллаб турар эди; кофтаен елкаларидан осилиб турар эди.

СВИСНУТЬ сов. разг. см. свисать.

СВИСТ м 1 хўштак; хўштак овози; ~паровóза паровоз хўштаги (гудогн); **послышался пронзительный ~** қулоқни тешгудек хўштак эшитилди; 2 чийиллаш, чирқиллаш; сайраш; ~сúсликов юморқозиқларнинг чийиллаши; **где-то слышен ~птиц** қаердандир қушларнинг сайраши эшитил-япти; 3 ғувиллаш, шувиллаш, чинқириқ, хўшт-хўшт овоз; ~вётра шамолнинг ғувиллаши; ~кнутá қамчининг хўшт-хўшт овози (вишиллаши); ~уль ўқларнинг физ-ғиз овози (ғизиллаб ўтиши); ♦ **художественный ~** бадий хўштак (хўштак чалиб бирор куйни ижро этиш).

СВИСТАТЬ, сви́шу, сви́шь; пов. сви́щи несов. 1 см. свисте́ть; соловей сви́щет булбул сайрамоқда; **вётёр сви́щет** шамол ғувилламоқда; 2 разг. шиддат билан урилмоқ; вишиллаб отилиб чиқмоқ; **вода так и сви́щет** сув шиддат билан урилмоқда; сув вишиллаб отилиб чиқмоқда; ♦ **ищи сви́щи прост.** қидирганин билан овора бўласан, топа олмайсан, топиб бўсан; ~**всех навёрé!** ҳамма юқорига чиқарилсин! (кемада: ҳаммани палубага — ишга ёки жангга чиқариш учун бериладиган команда).

СВИСТЕ/ТЬ, сви́шу, сви́стишь; пов. сви́сты несов. (сов. **посви́сте́ть**) 1 хўштак чалмоқ; гудок чалмоқ, чинқиримоқ; ~е́ть сквозь зубы тишлари орасидан хўштак чалмоқ; ~е́ть пёсенку хўштак билан куй чалмоқ; **паровóз ~йт** паровоз хўштак (ёки гудок) чалмоқда; паровоз чинқирипти; 2 кому хўштак чалмоқ, хўштак чалиб норозилик билдирмоқ; ~е́ть арти́сту артиста хўштак чалмоқ; 3 чийилламоқ, чирилламоқ, чирқиллашмоқ, чуғурлашмоқ; сайрамоқ; **где-то ~ели птицы** қаердадир қушлар чуғурлашар (сайрар) эди; 4 ғувилламоқ, шувилламоқ, ғизилламоқ, чинқиримоқ; **вётёр ~йт** шамол ғувилламоқда; **вóкруг ~ели пýли** атрофдан ўқлар физ-ғиз ўтиб турар эди; ♦ ~е́ть в кула́к **прост.** пўлсиз (пулга зориқиб) қолмоқ; в карма́нах **вётёр ~йт** чўнтак қуруқ, ҳамён бўш, сариқ чақа ҳам йўқ.

СВИСТЕ/ТЬ сов. 1 **однокр.** от **сви́ста́ть** и **сви́сте́ть**; 2 **кого-что, прост.** зарб билан урмоқ, айлангириб солмоқ (туширмоқ); ~ть лошадé **кнутóм** отга зарб билан қамчи урмоқ; 3 **кого-что прост.** ўғирлаб кетмоқ, уриб кетмоқ, умармоқ; у **меня ~ли кнйгу** китобимни ўғирлаб (ўмариб) кетишибди; ♦ **когда рак (на горе) сви́стнет** ҳеч қачон, қиёматда, қизил қор ёққанда, туянинг думи ерга текканда.

СВИСТОК м, р. -тка 1 хўштак, свисток; **мили́цейский ~** милиция хўштаги; 2 хўштак овози, хўштак; **пароход дал ~** пароход хўштак (гудок) чалди; **вдалй раздáлся ~** узоқдан хўштак овози эшитилди.

СВИСТОПЛЯСКА ж разг. 1 бошбошдоқлик, тартибсизлик, олатўполон; 2 ғовур-ғувур, югур-югур.

СВИСТУЛ/ЬКА ж, р. мн. -лек разг. хўштак; хўштакча; ўйинчоқ хўштак; **гли́няная ~** сопол хўштак.

СВИСТУН м разг. 1 хўштакбоз; 2 перен. бекорчиликдан қўли бўшамайдиган одам, такасалтанг; ялло қилиб юришдан бошқани билмайдиган одам.

СВИСТАЩИ/И, -ая, -ее 1 **прич.** от **сви́сте́ть**; 2 в **знач.** **прил.** чийилдоқ; ғувиллаган, шовуллаган; хўштаксимон овоз чиқарадиган; ~й **вётёр** ғувиллаган шамол; **он гово-рил ~м шёпотом** у (тишлари орасидан хўштаксимон овоз чиқариб) вишвишлаб гапирарди; ♦ ~е **согласные лингв.** сирғалувчи ундошлар.

СВИТ/А ж 1 **ист.** мулозимлар (подшо ёки амалдорларни кузатувчи аёёнлар); 2 **ист.** сарой офицерлари штати; ~а **имперáтора** император саройдаги офицерлар штати; 3 перен. разг. шотирлар, думлар; она **всегда́ ходит со ~ой** у аёл доим шотирлари (думлари) билан юради; 4 **геол.** свита (тоғ жинслари тизмаси); **угленóсная ~а** кўмирга бой свита.

СВИТА II ж свита, украинларнинг чакмонсимон узун, кенг кўйлаги.

СВИТЕР м свитер; шерстяной ~ жуи свитер.

СВИТКА ж, р. мн. -ток то же, что свита II.

СВИТОК м, р. -тка 1 ўроғлиқ қоғоз; ~перга́мента пергамент ўраги; 2 ўроғлиқ хат (ёзув, нома); **папи́русный ~** папирус қоғозига ёзилган ўроғлиқ хат.

СВИТСКИЙ, -ая, -ое сарой офицерларига онд; сарой офицерлари...; ~офи́цер сарой офицери.

СВИТЬ, совьё, совьёшь; свил, -лá, свило; пов. свей сов. (негов. **вить** и **свивáть**) что 1 туқимоқ, ўрмоқ, эшмоқ,

қилмоқ; ~ **верёвк**у арқон эшмоқ; ~ **вен**ок гулчамбар қилмоқ; 2 тайёрла қўймоқ, қурмоқ, солмоқ (уй, ин); **ласточ**ки **свил**и себе гнездо қалдирғочлар ин қуриб олишди; 3 най (труба ёки чамбарак) шаклида ўрамоқ; гажак қилмоқ; ~ **хвост** колыч думини гажак қилмоқ.

СВИТЬСЯ, **свьётся**, **свьётся**; **свился**, **-лась**, **-лось** *пов. свёйся сов. (несов. свиваться)* ўралмоқ, ўралиб олмақ, қулча бўлиб ётмоқ; **под куст**ом **свилась** змея бута остида илон қулча бўлиб ётибди.

СВИХИВАТЬСЯ *сов. несов. см. свихнуться.*

СВИХНУТЬ *сов. разг. то же, что вывихнуть;* ♦ ~ себе шею *прост.* шикаст (панд) ёмоқ; бўйни узиламоқ; ~ с умá *прост.* ақлдан озмоқ.

СВИХНУТЬСЯ *сов. (несов. свихиваться) разг.* 1 ақлдан озмоқ, эсини ёмоқ, жинни бўлиб қолмоқ; ~ от ёрнó гам-гусса орқасида ақлдан озмоқ; 2 йўлдан озмоқ, ёмон йўлга кириб кетмоқ; ♦ ~ с умá ақлдан озмоқ.

СВИЩ м 1 тешик; тешилган жой; ~ в древесине ёгочдаги тешик; ~й на шкурé живóтного ҳайвон терисининг тешилган жойлари; 2 *мед.* тешик (оқма) яра; яра тешиги.

СВИЩЕВАТЫЙ, **-ая**, **-ое** тешик-тешик, йлма-тешик, ҳамма ёғи тешилган; ~ орéх ҳамма ёғи тешилган ёнғоқ.

СВИЩЕВОЙ, **-ая**, **-бе** оқма ярага ёки яранин тешигига оид; яранин тешиги...; ~ ход оқма яранин тешиги.

СВОБОДА ж 1 *филос.* эркинлик; ~а воля *прода* эркинлиги; 2 *полит.* озодлик, эркинлик; эрк. хуррият; **обрести** ~у эркинликка эришмоқ; **озод**ликка чиқмоқ; хуррият олмақ; ~а слóва сўз эркинлиги; **демократические** ~ы демократик эркинликлар; **бор**и за ~у нарóда халқ озодлиги учун курашувчилар; 3 озодлик (тутқунликда эмас, озодликда, эркин яшаш); **быть** на ~е озодликда юрмоқ; **лишёние** ~ы *юр.* озодликдан маҳрум этиш; қамаш; қамоқ; **выпустить** птйцу на ~у қушни қўйиб юбормоқ, қушни қафасдан чиқариб юбормоқ; 4 эркинлик; **шайл.** ихтиёр, эрк; **предоставить** дётям **больш**е ~ы болаларга кўпроқ эрк бермоқ, болаларни кўпроқ ўз майлига қўймоқ; 5 эркинлик, монесизлик, бемалоллик; ~а **движ**ений ҳаракатларнинг эркинлиги (бемалоллиги); 6 *разг.* бўш вақт, бекорчи (нишдан холи) вақт; **об эт**ом **поговори**м на ~е бу ҳақда бўш вақтда (бафуржа) гаплашамиз; ♦ ~ **морей** денгизларда эркин сузиш ҳуқуқи; **дать** ~у кому-чему ўз ихтиёрига қўймоқ, эрк бермоқ.

СВОБОДНО *нареч.* 1 эркинлик билан, эркин, ҳур, озод; ~ **труд**иться эркин ишламоқ, озод меҳнат қилмоқ; 2 бемалол, монесиз, тўққинликсиз; қийналмасдан; **держ**ать себя ~ ўзини эркин (дадил) тутмоқ; он ~ **игра**ет на скрипке у скрипкани бемалол (яхши) чалади; 3 *разг.* бемалол, тўқис, бекам-қўст; **из эт**ого **отр**еза ~ **выйдет** костюм бу отрездан (бунча газламадан) бемалол костюм чиқади. **пальто сидит** на нём ~ пальто унга тўқисроқ (кенгроқ) келди; 4 муаллақ, ҳеч нарсага таянмай; ~ **плавать** муаллақ сузмоқ; 5 *в знач. сказ.* безл. бўш, банд эмас; **сиди**тсь, **зд**есь ~ ўтиринг, бу ер бўш.

СВОБОДН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-ден**, **-дна** 1 эрки (ҳуқуқи) ўзида бўлган, озод, эркин, ҳур; ~ый нарóд озод халқ; ~ая страна ҳур мамлакат; ~ые граждáне Советской страны Совет мамлакатининг ҳур (эркин) граждандари; ~ый труд озод меҳнат; ~ый от гнётá жабр-зулмдан халос бўлган; 2 озодликдаги, озод бўлган; озод, бўш; **вы** ~ы сиз бўшсиз (озодсиз), сизга рухсат; **разрешите** **быть** ~ым *воен.* менга рухсат берсангиз?; 3 мустақил, ихтиёр (эрки, майл, изми) ўзида бўлган; боши очик; я — человек ~ый мен мустақил одамман; мен ўзимга ўзим хўжайинман; **вы** ~ы в **сво**их **дей**ствиях ихтиёр ўзингизда, билганингизни қилинг; 4 чекланмаган, эркин, монесиз, очик, бемалол, ихтиёр; ~ая **крит**ика эркин танқид; ~ая **мысль** эркин фикр; ~ый **выб**ор ихтиёр равишда (ўз ихтиёри, хоҳини билан) танлаб олин; ~ые **выб**оры эркин (очик) сайловлар; **вход** в зал ~ый зал ҳамма учун очик (ҳамманинги кириши мумкин); 5 эркин, бемалол, қийинчиликсиз, қийналмасдан, бамайлихотир; ~бе **дых**ание эркин (қийналмасдан) нафас олиш; ~ые **движ**ения эркин ҳаракатлар; бемалол ҳаракат қилиш; **идти** ~ым шáгем эркин (бемалол, бамайлихотир) қадам ташлаб бормоқ; 6 эркин, қатъий қондаларга бўйсунмайдиган, истаганча; ~ый стих эркин шеър; ~ый пе-

ревóд эркин таржима; **плавать** ~ым **сти**лем эркин сузиш, истаганча (истаган усулда) сузиш; 7 эркин, бетакаллуф; ~ое **обращ**ение бетакаллуф (ортиқча такаллуфсиз) муомала; ~ые **ман**еры бетакаллуфлик (муомалада, хатти-ҳаракатларда, юриш-туришларда); 8 банд бўлмаган, бўш; қуруқ; ~ые **мест**а бўш ўринлар; ~ая **тáра** бўш (қуруқ) идиш; ~ая **дóлжност** бўш (банд этилмаган) лавозим; 9 бекор, бўш, ишдан холи; иши йўқ; қўли бўш, бекорчи; ~ое **вр**емя бўш вақт; қўли бўш вақт; **у вас** **есть** ~ая **мин**утка? бир минут бўш вақтингиз йўқми?; **я** **своб**оден до 7 **час**ов мен соат 7 гача бўшман; 10 *разг.* бекор турган, ишлатилмай ётган, бўш; бекорчи; **ортиқча**; **телефон** **своб**оден телефон бўш; **нет ли у вас** ~ых **д**енег? ортиқча пулингиз йўқми?; 11 кенг, бемалол; тўқис, қатта; ҳалпиллаган; ~ый зал кенг зал; **костюм** ~ого **покр**оя бичими кенг костюм; тўқис (ҳалпиллаган) костюм; **туфли** **мне** **слиш**ком ~ы туфли менга жуда қатта; 12 бўш, маҳкамланмаган; ~ый **к**онéц **кан**ата арқоннинг бўш (маҳкамланмаган) учи; 13 *тех.* эркин, салт, қуруқ; ~ый **ход** эркин юриш; салт юриш; ~ая **шест**ерня эркин (салт) айланадиган шестерия; 14 *хим.* бирикмаган ҳолдаги, озод; ~ый **кисл**орóд озод (бирикмаган ҳолдаги) кислород; 15 эркин, муаллақ, монесиз; ~ый **пол**ёт **аэрост**ата аэростатнинг эркин (монесиз) учиши; 16 *книжн.* холи, халос, озод; бирор хусусиятга эга бўлмаган; **книга** не ~а **от** **ош**ибко китоб хатолардан холи эмас; ♦ ~ая **проф**ессия *уст.* эркин касб (фақат гонорар олиб яшайдиган ақлий меҳнат эгалари касби); ~ое **пад**ение **т**ела *физ.* жисмнинг эркин тушиши; ~ый **уд**ар **сп**орт. эркин зарб, эркин тўп (уриш ёки отиш); ~ый **худ**ожник *см. художник*; ~ые **элект**роны *физ.* эркин (ҳаракатланувчи) электронлар.

СВОБОДОЛЮБИВЫЙ, **-ая**, **-ое** озодликни севувчи, эрксевар, хурриятпарвар; ~ нарóд эрксевар халқ.

СВОБОДОЛЮБИЕ с озодликни севиш, эрксеварлик, хурриятпарварлик.

СВОБОДОМЫСЛИЕ с ҳур фикр; ҳур (эркин) фикрлаш.

СВОБОДОМЫСЛЯЩИЙ, **-ая**, **-ее** ҳур (эркин) фикрловчи, ҳур (эркин) фикр юрнтадиган, ҳур (эркин) фикрли; ~ человек ҳур (эркин) фикрли одам.

СВОД м 1 *по гл. свести и сводить*; 2 тўплам, мажмуа; ~ **зак**онов қонулар тўплами (мажмуаси); ~ **л**етописей солномалар тўплами; 3 *архит., тех.* гумбаз, қубба; **бетон**ный ~ бетон гумбаз; ♦ **неб**есный ~ (или ~ **неба**) осмон гумбаз.

СВОДИТЬ I, **свож**у, **св**одишь *сов. кого* олиб бориб келмоқ; ~ **реб**енка в **цирк** болани циркка олиб бориб келмоқ.

СВОДИТЬ II *несов. см. свести*; ♦ **глаз** не ~ с **кого**-чего кўз узмай қарамок, тикилиб қолмоқ; **едва** (или **эле**, **кое-как**) ~ **кон**цы с **кон**цами *см. конец.*

СВОДИТЬСЯ, **св**одится *несов.* 1 *см. свестись*; 2 бирор натижага олиб бормоқ, оқибати бирор нарса бўлиб чиқмоқ; бирор нарсдан иборат бўймоқ; 3 *страд.* от **сво**дить II.

СВОДКА ж, *р. мн.* -док 1 *по гл. свести и сводить* II; 2 маълумот, сводка; **оперативная** ~а оператив маълумот; ~а **по**годы об-ҳаво маълумоти; ~а **о** **ход**е **посев**ной экин экиннинг бориши ҳақидаги маълумот; **сост**авить ~у **сво**дка тузмоқ; 3 *полжр.* сводка, контрол нусха (босиш олдидан олинган нусха).

СВОДНИК м *разг.* қўшмачи, далла.

СВОДНИЦА ж *разг.* қўшмачи аёл, далла.

СВОДНИЧАТЬ *несов. разг.* қўшмачилик (даллалик) қилмоқ, қўшмачилик билан шуғулланмоқ.

СВОДНИЧЕСТВО с қўшмачилик, даллалик.

СВОДН/ОЙ, **-ая**, **-бе** *разг. то же, что переводной*; ~ые **картин**ки кўчирилдиган (туширилдиган) суратлар, кўчирма суратлар.

СВОДН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 жамловчи, йнigma, жамлама, жамланган; ~ые **д**ачные жамланган маълумотлар; ~ый **от**чёт жамловчи (жамлама) ҳисобот; ~ая **таб**лицá йнigma (ҳамма маълумотларини ўз ичига олган) жадал; 2 терма, бирлаштирилган; ~ый **орк**естр терма оркестр; ~ый **бата**льон бирлаштирилган батальон; 3 ўғай (ака-укалар, опа-син-

гиллар ҳақида); ~ый брат ўғай ака (ёки ука); ~ая сестра ўғай опа (ёки сингил).

СВОДНЯ *ж, р. мн. -ей разг. то же, что сводница.*

СВОДОВЫЙ, -ая, -ое *архит., тех.* гумбазга оид; гумбаз...; ~ кирпич гумбаз гишти.

СВОДЧАТЫЙ, -ая, -ое *архит.* гумбаз (қубба) шаклидаги, гумбазсимон, қуббасимон, қуббали, гумбазли; ~ потолók гумбазсимон шип.

СВОЕВЛАСТИЕ *с то же, что своеволие.*

СВОЕВЛАСТНЫЙ, -ая, -ое *то же, что своевольный 1.*

СВОЕВОЛИЕ *с ўзбошимчалик, хоҳлаганини (қўнглига келганини) қилиш.*

СВОЕВОЛЬНИК *м разг. ўзбошимча (бебош) одам, ўз билганини (қўнглига келганини) қиладиган одам.*

СВОЕВОЛЬНИЧАТЬ *несов. разг. ўзбошимчалик қилмоқ, хоҳлаганини (қўнглига келганини) қилмоқ; бошқанинг маслаҳатига юрмаслик.*

СВОЕВОЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ўзбошимча, хоҳлаганини (қўнглига келганини) қиладиган, бошқанинг гапига қирмайдиган; ~ характер ўзбошимчалик; ~ человек ўзбошимча одам; 2 ўзбошимчалик билан қилинган, ҳеч кимдан сўрамасдан (берухсат) қилинган, ўзбошимча; ~ поступок ўзбошимча хатти-ҳаракат (иш).

СВОЕВОЛЬСТВО *с то же, что своеволие.*

СВОЕВРЕМЕННО *нареч. 1* ўз вақтида (фурсатида), аини пайтида, мавридида, вақтни (фурсатни) бой бермасдан, кечиктирмай; ~ отремонтировать технику техникани ўз вақтида ремонт қилмоқ; 2 *в знач. сказ. безл.* ўз вақтида (аини пайтида) бўлди (қилинди); *это вполне* ~ бу иш аини пайтида (ўз вақтида) бўляпти.

СВОЕВРЕМЕННЫЙ, -ая, -ое; -менен, -менна ўз вақтида (зарур пайтида) бўладиган, аини пайтида (мавридида) қилинадиган, вақтни бой бермасдан (кечикмасдан) ўтказиладиган; ~ая помощь ўз вақтида ёрдам бериш; ўз вақтида бериладиган ёрдам; *принять* ~ые меры ўз вақтида (зарур пайтда) чора кўрмоқ.

СВОЕКОРЫСТИЕ *с книжн.* ўз манфаатини кўзлаш, ўз манфаатини кўзлаб иш туттиш.

СВОЕКОРЫСТНОСТЬ *ж книжн. то же, что своекорыстие.*

СВОЕКОРЫСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *книжн. 1* ўз манфаатини кўзлайдиган, ўз манфаатини кўзлаб иш тутувчи, манфаатпараст; ~ человек ўз манфаатини кўзловчи одам; 2 ўз манфаатини кўзлаб қилинган; ~ поступок ўз манфаатини кўзлаб қилинган иш.

СВОЕНРАВИЕ *с ўжарлик, қайсарлик, терслик, қийиқлик; тутган жойини кесниш.*

СВОЕНРАВНОСТЬ *ж то же, что своенравие.*

СВОЕНРАВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна ўжар, қайсар, терс, қийиқ; тутган жойини кесадиган; ~ человек ўжар (қайсар) одам; *ребёнок очень своенравен* бола жуда ўжар.

СВОЕОБРАЗИЕ *с ўзига хослик, ўзига хос хусусият; ~ мотива* куйининг ўзига хослиги; *его рисунки отличаются* ~м унинг расмлари ўзига хос хусусиятлари билан ажралиб туради.

СВОЕОБРАЗНО *нареч. ўзига хос; ~ одеваться* ўзига хос кийинмоқ.

СВОЕОБРАЗНОСТЬ *ж то же, что своеобразие.*

СВОЕОБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна 1 ўзига хос, бошқалардан фарқли, бошқача, алоҳида; ~ый ландшафт ўзига хос манзара, бошқача (ўзгача) манзара; 2 ўзига хос, ўзига яраша; чайхана является ~м клубом в Средней Азии чойхона Урта Осиёда ўзига хос клубдир.

СВОЕОБЫЧИЕ *с то же, что своеобразие.*

СВОЕОБЫЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *то же, что своенравный; 2* *то же, что своеобразный 1.*

СВОЗИТЬ I, *свожу́, свозишь* *сов. кого разг.* олиб бориб келмоқ; олиб бормоқ, олиб келмоқ; ~ детей в зоопарк болаларни зоопаркка олиб бормоқ.

СВОЗИТЬ II, *свожу́, свозишь* *несов. см. свезти.*

СВОЙ *м, р. своего; своя* *ж, р. своей; своё* *с, р. своего; мн. свой, р. своих 1* *мест. притяж. ўз (ўзининг); любить своё* Рўдину ўз Ватанини севмоқ; *жить своим* трудом ўз меҳнати билан яшамоқ; *покинуть своё* место ўз жойини ташлаб кетмоқ; *на своё* горе ўз зарарига, ўз бошига; на-

блюдать *своими* глазами ўз кўзи билан кўрмоқ; *сделать своими* руками ўз қўли билан қилмоқ; *варенье* *своего* изготовления ўзи тайёрлаган (қўлбола) мураббо; 2 *мест. притяж.* ўзига қарашли (тегишли), шахсий, хусусий, ўз, ўзининг; *у него* *своё* машина унинг ўз (шахсий, хусусий) машинаси бор; 3 *в знач. суц. своё* *с, р. своего* ўзиники, ўз иши (гапи, фикри, ҳақи ва ҳ. к.); *он* *опять* за *своё* у яна ўзиникини (ўз гапини, фикрини) маъқуллай бошлади; *у яна* эски қилигини бошлади; *настаивать* на *своём* ўз фикрида турмоқ; ўз айтганини маъқуллашга ҳаракат қилмоқ; *потерять* *своё* ўз ҳақини кеткизмоқ; *он* *своё* *получил* 1) *у* ўз ҳақини олди; 2) *у* қилмишига яраша жазоланди; 4 *в знач. суц. свой* *мн. (ед. свой* *м, свой* *ж)* ўзимизникилар; бизникилар, ўзимизга қарашли (яқин) одамлар, қариндошлар; *гостить* *у* *своих* қариндошлариникида меҳмон бўлмоқ; *здесь* *все* *своё* бу ердагилар ҳаммаси ўзимизникилар; *опо-вестите* *всех* *своих* ўзимизга қарашли ҳамма яқин одамларга хабар қилинг; 5 ўзига хос; ўзига яраша, ўз; *у* *этого* *писателя* *своё* *манера* бу ёзувчининг ўзига хос услуби бор; *в* *этой* *мелодии* *есть* *своё* *прелесть* бу куйнинг ўзига яраша завқи бор; 6 ўзига мос (мувофиқ), тегишли; белгили; ўз; *продавать* *по* *своей* *цене* ўз нархида сотмоқ; *в* *своё* *время* *мы* с ним дўстлик ўз вақтида (бир вақтлар) *у* билан дўст эдик; *всему* *своё* *время* ҳар нарсанинг ўз (белгили) вақти бор; 7 ўзимизга қарашли, қариндош; *он* ~ *человек* *у* ўзимизнинг одам; *здесь* *все* *своё* *люди* бу ердаги одамлар ҳаммаси ўзимизникилар, бу ердагилар ҳаммаси қариндош; 8 *в знач. суц. ~* *м* яқин киши; *считать* за *своего* ўзига яқин киши деб билмоқ, ўзига яқин тутмоқ; *сам* *не* ~; *самá* *не* *своё* *якни* қилишни билмай қолиш, ўзини йўқотиб қўйиш, гангиб қолиш; *(рассказать)* *своими* *словами* ўз сўзи билан (ўзича, билганича) айтиб бермоқ; *брат* *(взять)* *своё* ўз мақсадига эришмоқ; айтганини қилмоқ; *идти* *своей* *дорогой* или *своим* *путём* (*л. м.* ўз йўлидан бормоқ) ўз фикри (хоҳиши) билан иш тутмоқ, мустақил ҳаракат қилмоқ; *сказать* *своё* *слово* *см. сказать*; *идти* *своим* *чередом* ўз йўли билан бормоқ, ўз йўли билан ривожланмоқ; *умереть* *своей* *смертью* ўз ажали билан ўлмоқ; *умереть* *не* *своей* *смертью* ўлдирилмоқ, ҳалок бўлмоқ; *своих* *не* *узнаешь!* ўзиникиларни ҳам танимай қолибсан!, кўзингни ёғ босиб қолибди! (*пўписа* ибораси); *на* *своих* *на* *двой* *разг.* ўз оёғи билан, пиёда, яёв; *быть* *не* *в* *своей* *тарелке* *см. тарелка*; *он* *не* *в* *своём* *уме* *у* ақлидан озган, миясини еб қўйган, унинг эси жойида эмас; *называть* *вещи* *своими* *именáми* (*л. м.* ҳар нарсани ўз номи билан атамоқ) тўғрисиини айтмоқ.

СВОЙСКИЙ, -ая, -ое 1 *уст. и прост. то же, что свой 7; 2* *прост. оддий* (улфати) одам, эликиб кетаверадиган одам; *он* *парень* ~у ўзимизнинг одам, ўзимизнинг йигит.

СВОЙСТВЕННИК *м* *куда* томондан қариндош одам.

СВОЙСТВЕННИЦА *ж см. свойственник.*

СВОЙСТВЕННЫЙ, -ая, -ое *хос, хос бўлган, одат бўлган; он* *играл* на *рояле* *со* ~ым *эму* *мастерством* *у* ўзига хос маҳорат билан рояль чалди; *это* *ему* *не* ~о *бу* *у*нга хос эмас, унда бунақа одат (қилиқ) йўқ; *людям* ~о *ошибаться* адашмайдиган (хато қилмайдиган) одам йўқ, ҳамма ҳам хато қилади (адашади).

СВОЙСТВО *с* хусусият, хосса; ~о *характера* кишининг характеридаги (фезъл-атворидаги) хусусият; ~а *металлов* металлларнинг хусусиятлари; *обладать* *каким-л.* ~ом бирор хусусиятга (хоссага) эга бўлмоқ.

СВОЙСТВО *с* *куда*-андалик, *куда* томондан қариндошлик.

СВОЛАКИВАТЬ *несов. см. сволочь.*

СВОЛОЧН/ОЙ, -ая, -бе *груб-прост. бран.* жуда ёмон, ярамас, аблаҳ, аблаҳона; ~ая *погода* жуда ёмон об-ҳаво; ~ой *характер* аблаҳона характер, ярамас фезъл-атвор, ит-фезъллик.

СВОЛОЧЬ *ж, р. мн. -ей 1* *собир. прост. уст.* паст табақага хос одам, таги паст одам; 2 *собир. груб. прост.* қаланги-қасанги, паст (ярамас, тубан) одамлар; 3 *груб. прост. паст* (ярамас) одам, разил (аблаҳ, ифлос) одам.

СВОЛОЧЬ, -локу́, -лочёт; -локút; -лók *сов. (несов. сволакивать)* *кого-что* *разг. 1* тортиб (судраб) олиб бормоқ ёки олиб келмоқ, судраб туширмоқ; ~ мешок *с* *воза* арава-

дан қопни тортиб (судраб) туширмоқ; 2 тортиб (судраб) келтирмоқ; тортиб (судраб) бир жойга тўпламоқ; ~ меш-кй в кучу қопларни судраб бир жойга тўпламоқ (уймоқ).

СВОРА ж 1 охот. собир. бир-бирига маташтирилган итлар; гала, тўда; ~ борзых бир-бирига маташтирилган тозилар; голодная ~ волчок оч бўрилар галаси; 2 охот. ит арқони, тасмаси, бошбоғи; взять гончую на свору овчи итнинг бошига арқон (бошбоғ) солмоқ; 3 перен. манфур тўда, манфур одамлар тўдаси (галаси, шайкаси); ~ бандитов бандитлар тўдаси (шайкаси); бир тўда бандитлар.

СВОРАЧИВАТЬ несов. 1 см. своротить; 2 см. свернуть 1—3, 8.

СВОРАЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. свернуться; 2 страд. от сворачивать 1—3, 8.

СВОРОВАТЬ, -рүю, -рүешь сов. (несов. воровать) кого-что, разг. ўғирламоқ, ўғирлаб олмоқ, ўғирлаб кетмоқ.

СВОРОТИТЬ, -очү, -отишь сов. (несов. сворачивать) кого-что 1 разг. жойидан қўзғатмоқ, кўчирмоқ, силжитмоқ, сурмоқ; 2 тот груз нам не ~ть бу юкни биз қўзғата олмаймиз, бу юкни қўзғатишга кучимиз етмайди; 3 прост. қийшайтирмоқ, қийшайтириб қўймоқ; ағдармоқ, ағдариб юбормоқ; кўпормоқ; грузовик ~л забөр юк машинаси деворни ағдариб юборди; 3 прост. уриб шикастламоқ, синдирмоқ; пачақ қилмоқ, абажани чиқармоқ, ёрмоқ, ёриб кетмоқ; ~ть скүлү уриб энгагини ёриб қўймоқ.

СВОЯК м, р. -ка 1 божа; 2 разг. то же, что свойственник.

СВОЯЧЕНИЦА ж хотиннинг опаси ёки синглиси, қайнғачи ёки қайинсигли.

СВЫКАТЬСЯ несов. см. свыкнуться.

СВЫКНУТЬСЯ сов. (несов. свыкаться) с кем-чем ўрганмоқ, кўникмоқ, ўганиб (кўникиб) қолмоқ; эл бўлиб кетмоқ; ~ с новой рабтой янги иш шаронтига ўганиб (кўникиб) кетмоқ; мальчик свыкс с новыми товарищами бола янги ўртоқлари билан эл бўлиб кетди.

СВЫСОКА нареч. кеккайиб, гердайиб, ўзини баланд олиб; (бошқаларга) паст назар билан, назари(га) илмай, назар-писанд қилмай; ~ смотреть на кого-л. ~ кимсага паст назар билан қарамоқ; ~обращаться ~ с кем-л. кимса билан ўзини баланд олиб муомала қилмоқ.

СВЫЧА/И м уст. и обл. расм, одат; ~и и обычаи расм-русумлар, урф-одатлар.

СВЫШЕ 1 нареч. юқоридан, юқори идоралардан; по распоряжению ~ юқори идораларнинг буйруғи билан; 2 нареч. уст. рел. худодан, худонинг хошиши (амри, иродаси) билан; 3 предлог с р. п. кўп, зиёд, ортиқ, ошиқ; ташқари; кннг набралось ~ сотни юздан ортиқ китоб тўпланди; юноши не ~18 лет 18 ёшдан ошмаган йигитчалар; это ~ мойх сил бу менинг қўлимдан келмайди; бунга менинг кучим (қурбим) етмайди.

СВЯЗАННОСТЬ ж эркин (бемалол) эмаслик, чекланганлик, боғланганлик; танглик, сиққлик; бирикканлик; ~ движений ҳаракатларнинг эркин (бемалол) эмаслиги; ~ рёчи нутқнинг боғланганлиги (равон эмаслиги, қовушмаслиги, чала-чулпаллиги).

СВЯЗАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от связать; 2 в знач. прил. эркин (бемалол) эмас, қийинчилик билан бўладиган; танг, сиққ; чекланган, боғланган; ~ая похобда (ноқулайлик сезган ҳолда) қийинчилик юриш; ~ая речь ўнғайсизланиб (тутилиб) гапирши; равон бўлмаган (чала-чулла) нутқ; 3 в знач. сказ. боғлиқ, боғланган; боғланишли, алоқадор, тааллуқли; это вопрос связан с рядом других бу масала бошқа бир неча масала билан боғланган; 4 в знач. прил. хим. бириккан ҳолдаги, бириккан; ~ый кислород бириккан (ҳолдаги) кислород; 5 в знач. прил. физ. боғланган, ажраллиб чиқмаган; ~ая энергия боғланган энергия.

СВЯЗАТЬ, свяжү, свяжешь сов. (несов. связывать) 1 что боғламоқ, боғлаб қўймоқ, тугмоқ; ~ концы верёвки арқоннинг учларини боғламоқ; ~ узлом тугун солмоқ, тугун солиб боғламоқ; ~ из брёвен плот ёғочларни боғлаб сол қилмоқ; ~ вёщи в үзел парсаларни (бир бўғчага) тугмоқ; ~ сёно в снопы пичанни (боғ-боғ қилиб) боғламоқ; ~ хлопок в тюки пахтани тойламоқ; 2 тех. что боғламоқ; бириктирмоқ, қўшмоқ; ~ гальку известью шағални оҳак билан қўшмоқ (қориштирмоқ); ~ оконную раму ойна ро-

мни бириктирмоқ (қоқиштирмоқ); 3 кого-что боғламоқ, боғлаб қўймоқ, банд қилмоқ; маташтирмоқ; ~ кому-л. рүки кимсаннинг қўлларини боғламоқ; ~ пленного асирни (қўлоёғини) боғламоқ; 4 перен. кого боғламоқ, чекламоқ, боғлаб қўймоқ (эркин ҳаракат қилиш имкониятидан маҳрум қилмоқ); ~ себя словом сүз бериб ўзини боғлаб қўймоқ; 5 кого-что боғламоқ, бирлаштирмоқ; города связаны шоссейной дорогой шаҳарлар шоссе йўллар билан боғланган; мы связаны телефоном биз телефон орқали боғланганмиз (алоқа қиламиз); 6 кого-что ўзаро боғламоқ, алоқа (муносабат) ўрнатмоқ; нас связала общая работа бизни умумий иш ўзаро (бир-биримиз билан) боғлади; мы связаны с несколькими предприятиями биз бир неча корхона билан боғланганмиз, бизнинг бир неча корхона билан алоқамиз бор; 7 бирлаштирмоқ, қўшмоқ, бирлаштириб бир бутун қилмоқ; ~ в одно целое бирлаштириб бир бутун қилмоқ; 8 что боғламоқ, бирга қўшмоқ, бирга қўшиб олиб бормоқ; ~ тебрю с практикой назарияни практика билан бирга қўшиб олиб бормоқ; ~ учёбу с производственной деятельностью ўқишни иш билан бирга (қўшиб) олиб бормоқ; 9 боғламоқ, боғланишни (муносабатини) аниқламоқ, топмоқ; ~ одно явление с другим бир ҳодисани иккинчи ҳодиса билан боғламоқ, улар ўртасидаги боғланишни (муносабатини) аниқламоқ; 10 тўқимоқ; ~ кофточку кофточка тўқимоқ; 11 что, хим. бириктирмоқ; ~ свободный азот атмосферы атмосферадаги эркин азотни (бирор модда билан) бириктирмоқ; ~ язык кому-л. тилини қисиб қўймоқ, оғзини боғлаб қўймоқ, дамини ичига тушириб юбормоқ; ~ по рукам и ногам кого-л. оёқ-қўлини боғлаб қўймоқ, ҳеч бир иш қила олмайдиган қилиб қўймоқ; не уметь (не мочь) ~ двух слов икки оғиз сўзни эплаб гапира олмаслик.

СВЯЗАТЬСЯ, -жүсь, свяжешься сов. (несов. связываться) 1 с кем-чем и без доп. боғланмоқ, маташмоқ, боғланиб (маташиб) олмоқ; альпинисты ~лись верёвками альпинистлар бир-бирига арқон билан маташиб олишди; 2 с кем-чем алоқа боғламоқ, алоқа ўрнатмоқ, боғланмоқ, гаплашмоқ; ~ться по радио радио орқали алоқа боғламоқ; радио орқали боғланмоқ (гаплашмоқ); теснее ~ться с массами омма билан мустақкам (чамбарчас, жипс) боғланмоқ; нам с ним так и не удалось ~ться ҳарчанд уринсақ ҳам, у билан алоқа боғлай олмадик; 3 разг. с кем-чем алоқа қилмоқ, қўшилиб (ичига кириб, тушиб) қолмоқ, боғланмоқ, яқин юрмоқ, нон-қатиқ бўлмоқ; ~ться с дурной компанией ёмон улфатларга қўшилиб қолмоқ, ёмон улфатлар ичига кириб (тушиб) қолмоқ; и дернуло меня с ним ~ться! қадқдан ҳам мен у билан нон-қатиқ бўлиб қолдим! 4 с чем разг. тутинмоқ, қиришмоқ, аралашмоқ, бўйинга олмоқ; зачём ты ~лся с этим делом? нима қилиб бу ишга аралашиб юрибсан?

СВЯЗИСТ м алоқачи, алоқа ходими (мутахассиси).

СВЯЗИСТКА ж, р. мн. -ток см. связист.

СВЯЗК/А ж, р. мн. -зок 1 по гл. связать 1; ~а плотя ходаларни боғлаб сол ясаш; 2 боғлам, боғ, даста; шода; ~а ключей бир даста (бир боғлам) калит; ~а лука бир боғ ипёз; ~а сүшек бир шода тешик кулча; 3 спорт. боғ, боғлам, маташма; идти в ~е бир-бирига маташиб юрмоқ (альпинистлар ҳақида); 4 anat. пай, пайча; мышечные ~и мушак пайлари; голосовые ~и товуш пайчалари; 5 филос. боғлама; отрицательная ~а бўлишсиз (манфий) боғлама; положительная ~а бўлишли (мусбат) боғлама; 6 грам. боғлама (қўшма кесим таркибига кирувчи кўмакчи феъл); глагол ~а феъл-боғлама.

СВЯЗНО нареч. бир-бирига боғлаб, боғланишли равишда, келиштириб, равон; ~ рассказывать равон ҳикоя қилиб (келиштириб айтиб) бермоқ.

СВЯЗН/ОЙ, -ая, -бе 1 алоқага оид; алоқа учун хизмат қиладиган, алоқачи...; алоқа...; ~ой офицер алоқачи офицер; ~ой самолёт алоқачи самолёт; алоқа самолёти; ~ые собакы алоқа итлари; 2 в знач. суц. ~бй м алоқачи; послать ~ого алоқачи юбормоқ.

СВЯЗНОСТЬ ж равонлик, боғланганлик; ~ изложения баённинг равонлиги (боғланганлиги).

СВЯЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна равон, боғланишли, боғланган; ~ая речь равон нутқ.

СВЯЗУЮЩ/ИИ, -ая, -ее *книжн.* 1 *прич.* от *связывать*; 2 *в знач. прил.* боғлайдиган, боғловчи; ~ее *звено* боғловчи *звено*; ~не *материалы спец.* боғловчи *материаллар*.

СВЯЗЫВА/ТЬ *несов.* 1 *см.* *связать*; 2 *спец.* буриштирмақ, тириштирмақ; қамаштирмақ; бириктирмақ; боғламақ; *танин* ~ет *танин* буриштиради (тириштиради).

СВЯЗЫВА/ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *связаться*; не ~йся с *ним разг.* у билан алоқа қилма; у билан тенг келиб (баҳлашиб) ўтирма; 2 *страд.* от *связывать* 1.

СВЯЗЬ *ж*, *предл.* о *связи*, в *связи* и в *связи* 1 боғланиш, алоқа, алоқадорлик, боғланганлик, боғлиқлик; *причинная* ~ь *филос.* сабабий боғланиш; ~ь *науки* и *производства* *фан* билан ишлаб чиқариш ўртасидаги боғланиш (алоқа); *неразрывная* ~ь *теории* с *практикой* назариянинг практика билан чамбарчас боғлиқлиги; ~ь *событий* воқеалар ўртасидаги боғланиш; воқеаларнинг бир-бирига алоқадорлиги; *какая* ~ь *между этими фактами?* бу фактлар ўртасида қандай боғланиш бор?; 2 алоқа, муносабат; боғланиш; *тёсная* ~ь с *массами* омма билан чамбарчас боғланиш; *дружеские* ~и дўстона муносабатлар; *родственные* ~и қариндошлик алоқалари, қариндошлик; *установить культурные* ~и маданий алоқалар ўрнатмоқ; *взаимовыгодные торговые* ~и ўзаро фойдали савдо муносабатлари; 3 *ишқий* (жинсий) алоқа, бирга яшаш (бирга туриш); *между ними давно* ~ь улар кўндан бери дон олишиб юришадиди; *вступить в (любвную)* ~ь бирга (эр-хотиндек) яшамоқ, бирга турмоқ; 4 *млн.* ~и ҳомийлар, қўлловчи ошна-оғайнилар; *иметь* ~и *ҳомийлари* (қўлловчи ошна-оғайнилари) бор бўлмақ; *у него больше* ~и унинг ҳомийлари (қўлловчи ошна-оғайнилари) кўп; 5 алоқа воситалари; алоқа; *телефонная* ~ь телефон алоқаси; *звукová* ~ь товуш воситасидаги алоқа; *установить* ~ь *по радио* радио орқали алоқа ўрнатмоқ; *снүтник* ~и алоқа йўлдоши; *самолёт потерял* ~ь с *землей* самолётнинг ер билан алоқаси узилди; *поддерживать* ~ь *по почте* почта орқали алоқа қилиб турмоқ; 6 алоқа органлари; алоқа; *министерство* ~и алоқа министрлиги; *работники* ~и алоқа (органларнинг) ходимлари; *офицер* ~и *воен.* алоқа офицери (юқори қисм билан алоқа боғловчи, хат-хабар етказиб турувчи офицер); 8 *спец.* бириктирувчи қисм, кашак, боғлама; ♦ *в связи* с *предлог* с *тв.* муносабати билан, сабабли, сабаби билан; *в связи* с *этим* шу сабабдан, шунинг учун.

СВЯСЛО *с*, *р.* *млн.* -сел *с.-х.* бог, похол бог (походдан эшилган бог).

СВЯТЁИШЕСТВО *с* *рел.* муқаддас жаноблари; *ваше* ~сиз муқаддас жаноблари, муқаддас жанобингиз.

СВЯТЁИШИЙ, -ая, -ее *православие* динидаги патриархлар, синод ва Рим папаси титулида ишлатиладиган «муқаддас, пир» маъноларидаги сўз; *Святёиший синод* отлучил Толсто́го от *церкви* (В. И. Ленин) Муқаддас синод Толстойни *церковдан* айирди.

СВЯТИЛИЩЕ *с* 1 *уст.* ибодатхона; 2 *перен.* *чего* *высок.* даргоҳ, ўчоқ; ~ *науки* *фан* даргоҳи.

СВЯТИТЬ, *свячу*, *свяتيشь* *несов.* (*сов.* *освятить*) *что* *церк.* покламақ, ҳаюлламоқ, табаррук қилмоқ; ~ *воду* сувни покламақ.

СВЯТКИ *млн. р.* -ток *церк.* святки (рождество байрами кунлари).

СВЯТО *нареч.* 1 муқаддас тутиб, улуғ ҳурмат билан, мустаҳкам, қаттиқ, овинмай, кўз қорачиғидай; ~ *хранить* *память* хотирасини муқаддас тутмоқ; ~ *хранить тайну* сирни қаттиқ сақламоқ; ~ *соблю́дять что-л.* қаттиқ (огинмай) риоя қилмоқ; 2 *в знач. сказ. безл.* муқаддас, азиз; *это для нас* ~ бу биз учун муқаддас; *что сказано, то* ~ айтилган гап муқаддас, айтилган гап қонуи.

СВЯТ/ОИ, -ая, -бе; *свят*, *святá*, *свято* 1 *рел.* муқаддас, азиз, табаррук, илоҳий; ~ой *дух* илоҳий *куч*, муқаддас *рух*, *худо*; ~ые *местá* муқаддас жойлар; 2 *в знач. суц.* ~ой *м* авлиё одам; авлиё; ~ая *ж* авлиё хотин; *житий* ~ых авлиёлар ҳақидаги ҳиссалар; 3 *перен.* бегуноҳ, пок, тақводор; *он* — ~ой *человек* у ҳалол (пок) одам; у тақводор одам; 4 *перен.* *высок.* муқаддас, олижаноб, юксак; ~ой *долг* (~ая *обязанность*) муқаддас бурч; ~бе *дело* муқаддас (олижаноб) иш; ~ые *чувства* олижаноб туйғулар; ~ая *любовь* к *Родине* Ватанга бўлган энг юксак муҳаббат; ♦

~ая *неделя* *рел.* муқаддас ҳафта (пасха); ~ой *отец* авлиё ота, муқаддас ота (руҳонийларга ҳурмат билан қилинадиган мурожаат); ~ая ~ых *высок.* 1) энг нозик сир, ҳеч кимга айтиб бўлмайдиган сир; 2) кўнгилдаги орзу, энг муқаддас орзу; *как* *бог* ~ *прост.* худо ҳақи (онт ибораси); *хоть* ~ых (*вон*) *неси* (*выноси*) *уст. разг.* худо сақласин (бундай ёқимсиз шовқин-сурон, ёмон ҳиддан, мудҳиш манзара қабиладан).

СВЯТОСТЬ *ж* 1 *рел.* муқаддаслик, табарруклик; 2 *перен.* *высок.* олижаноблик; ~ *долга* бурчининг муқаддаслиги ёки олижаноблиги.

СВЯТОТАТЕЦ *м*, *р.* -та *книжн.* 1 *рел.* шаккок, худобезори, мункир, кофир; 2 *перен.* муқаддас нарсаларни таҳқирловчи, оёғости қилувчи.

СВЯТОТАТСТВЕНН/Ы, -ая, -ое *книжн.* 1 *рел.* шаккокликдан иборат бўлган, куфроний; ~е *речи* куфроний сўзлар; шаккоклик билан айтилган гап; 2 *перен.* таҳқирловчи, оёғости қилувчи; ~й *поступок* 1) *рел.* куфроний иш (хатти-ҳаракат), шаккоклик; 2) таҳқирлаш, оёғости қилиш.

СВЯТОТАТСТВО *с* *книжн.* 1 *рел.* шаккоклик, худобезорлик, мункирлик, кофирлик, куфр; 2 *перен.* муқаддас нарсаларни таҳқирлаш, оёғости қилиш.

СВЯТОТАТСТВОВАТЬ *несов. книжн.* 1 *рел.* (церковнинг муқаддаслигига) шак келтирмақ, шаккоклик (мункирлик) қилмақ; 2 *перен.* таҳқирламоқ, оёғости қилмоқ.

СВЯТОЧН/Ы, -ая, -ое *прил.* от *святки*; ~й *вечер* рождество байрами кечаси; ~е *песни* рождество байрами ашуллари.

СВЯТОША *м* и *ж* ўзини *художуй* қилиб кўрсатувчи одам, рикор.

СВЯТЦЫ *млн. церк.* диний календарь (авлиёлар ва диний байрамларнинг календарь тартибидаги рўйхатидан иборат диний китоб).

СВЯТЫНЯ *ж* 1 *рел.* муқаддас (азиз) нарса ёки жой; қадим, зиёратгоҳ; 2 *перен. высок.* эъзоз қилинадиган (азиз, муқаддас) нарса; ҳамма фахрланадиган (кўз қорачиғидай сақлайдиган) нарса; фахр, ифтихор; *музыка ему была* ~ *музыка* унинг учун муқаддас эди; *национальная* ~ миллий ифтихор, миллатнинг фаҳри.

СВЯЩЕННИК *м* *кашиш*, *поп*, *рухоний*.

СВЯЩЕННИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил.* от *священник*, *кашиш* (поп ёки руҳоний)ларга *оид*; *кашиш* (лар)..., *поп* (лар)..., *рухоний* (лар)...; ~ *сан* *кашиш* (лар) *рутбаси*.

СВЯЩЕННОДЕЙСТВИЕ *с* 1 *рел.* ибодат; 2 *перен.* *ирон.* гўё катта иш, мансаб; *делать* *плов* *для* *него* *было* ~ *м* *палов* қилиш *унга* гўё катта иш, палов қилиш *унга* бир мансабдай эди.

СВЯЩЕННОДЕЙСТВОВА/ТЬ *несов.* 1 *рел.* ибодат қилмоқ; 2 *перен. ирон.* гўё катта иш қилаётгандек кўринмоқ, билармонлардек виқор билан иш қилмоқ, билмидонлигини кўрсатмоқ; *хозяйка* ~ла *над* *кофе* *уй* *бекаси* билармонлардек виқор билан кофе тайёрламоқда эди; *Хозяева* *не* *обедали, а* ~ли, *и* *гостю* *приходилось* *так* *же* *церемонно* *есть* (В. Саянов) Мезбонлар овқатни, худди ибодат қилаётгандек, виқор билан ейишар эди, меҳмонга ҳам худди шундай виқор билан (тантанавор) овқатланишга тўғри келди.

СВЯЩЕННОСЛУЖИТЕЛЬ *м* 1 ибодат қилувчи, диндор, руҳоний; 2 *православие* *церковни* *хизматчилари* (дьякон, поп, епископ ва ш. к.).

СВЯЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *рел.* илоҳий деб ҳисобланадиган, илоҳий; диний, муқаддас, азиз, табаррук; ~ые *книги* муқаддас (диний) китоблар; ~ые *обряды* диний расм-русумлар; 2 *перен.* ажиб, галати; сирли; ~ый *ужас* (страх) галати (сирли) қўрқув; 3 муқаддас, олижаноб; ~ый *долг* муқаддас бурч; ~ая *война* 1) муқаддас (адолатли) уруш; 2) *рел.* диний уруш; газовот (мусулмонларда); 4 юксак, олижаноб; ~ые *чувства* юксак туйғулар; 5 мустаҳкам, дахлсиз; муқаддас; *общественная* *собственность* ~а *жамият* *мулки* *дахлсиз* (муқаддас) *дир*; ~ые *рубежи* *нашей* *Родины* *ватанчимизнинг* *дахлсиз* (мустаҳкам) *чекаралари*; ♦ ~ад *история* *рел.* муқаддас тарих (диний нуқтан назардан; дунёнинг тарихи); ~ое *писание* муқаддас (диний) китоб.

СВЯЩЕНСТВО с 1 кашинлик рутбаси (унвони); кашиннинг мангулоту; 2 *собир.* христиан рухонийлари, кашинлар, поплар.

СГИБ м 1 *по сл.* согнۇть н сгибать; 2 эгилган ёки букиладиган жой. эгик, букки; на ~е палеца бармоқнинг букигида (букиладиган жойида); трещина на ~е трубы трубаини эгилган (букилган) жойидаги дарз.

СГИБАНИЕ с эгилш. букиш. қайириш, қайилтириш; эгилш. букилиш. қайрилиш; ~ картона картонни букиш; картоннинг букилиши; ~ руки в локте қўлининг тирсақда букилиши.

СГИБАТЬ *несов. см. согнۇть.*

СГИБАТЬСЯ *несов.* 1 *см. согнۇться;* 2 *страд. от сгибать.*

СГИН/УТЬ *сов. разг.* йўқолмоқ, битмоқ, йўқ бўлмоқ, нобуд бўлмоқ, қуримоқ; ~ь ты с глаз мойх! йўқол кўзимдан!; кўзимга кўринма!; куда он ~ул? у қаёққа йўқолди?, у қаёққа ғойиб бўлди?

СГЛАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов. (несов. сглаживать)* что 1 текисламоқ, силлиқламоқ; ~ неровности асфальта катками асфальтин катоклар билан текисламоқ (силлиқламоқ); 2 текисламоқ, ёзмоқ; ~ сборки на скатерти дастурхоннинг буришган жойларини текисламоқ (ёзмоқ); 3 *перен.* текисламоқ, юмшлатмоқ, бартараф қилмоқ; ~ противоречия зиддиятларини бартараф қилмоқ; ~ резкость выступления нутқини кескинлигини юмшлатмоқ; ~ неприятное впечатление ёмон таассуротни (хафагарчиликни) кўнгилдан чиқармоқ (бартараф қилмоқ); 4 *перен.* силлиқламоқ, тўғрирламоқ, равои қилмоқ; ~ стиль услубни равои қилмоқ; ~ шероховатости в статье мақоланинг галз жойларини тўғрирламоқ (силлиқламоқ).

СГЛАДИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. сглаживаться)* 1 текисланмоқ, силлиқланмоқ, текис (силлиқ) бўлмоқ; со временем эти невысокие холмы ~лись вақт ўтиши билан унча баланд бўлмаган бу тепаликлар текисланиб кетди; 2 текисланмоқ, тўғриланмоқ, ёзилмоқ; морщины на его лбу ~лись унинг пешанасидаги ажинлар ёзилиб (йўқ бўлиб) кетди; 3 *перен.* текисланмоқ, юмшамоқ, бартараф бўлмоқ; противоречия ~лись зиддиятлар юмшадн, зиддиятлар бартараф бўлди; обида ~лась алам кўнгилдан чиқди (унутилди).

СГЛАЖИВАТЬ *несов. см. сглаждать.*

СГЛАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сглаждаться;* 2 *страд. от сглаживать.*

СГЛАЗ м, р. -а (у) *разг.* кўз тегиш. кўзикиш, суқ (кинна) кириш; кўз, суқ; кинна; бояться ~а кўздан (кўз тегишидан) кўрқмоқ.

СГЛАЗИТЬ, -ажу, -адишь *сов. кого* 1 кўзи тегмоқ, кўзиктирмоқ, суқи (киннаси) кирмоқ; 2 *разг.* олдиндан мақтаб ишга пулур етказмоқ; перестань хвалить, ещё ~шь! мақтайверма, кўзинг тегади; тьфу, тьфу, не ~ть бы! туф, туф, кўз тегмасин, тагин!

СГЛУПА *нареч. прост.* аҳмоқлик (лақмалик) қилиб, аҳмоқлик билан, аҳмоқликдан, лақиллаб; ~ проговориться аҳмоқлик қилиб оғиздан гуллаб (гапириб, айтиб) қўймоқ.

СГЛУПИТЬ, -плюй, -пийшь *сов. (несов. глупить)* *разг.* аҳмоқлик (аҳмоқчилик) қилмоқ, аҳмоқона иш қилиб қўймоқ.

СГНАИВАТЬ *несов. см. сгноить.*

СГНИВАТЬ *несов. см. сгноить.*

СГНИТЬ *сов. (несов. сгнивать)* 1 чиримоқ, иримоқ, сасимоқ, чириб қолмоқ, чириб (ириб, сасиб) кетмоқ; от дождей сено ~ло пичан ёмғирда чириб кетди; 2 *перен.* ўлмоқ, ҳалок бўлмоқ; нобуд бўлмоқ, чиримоқ; ~ть в застенках қамоқда ўлмоқ (чиримоқ, чириб кетмоқ); қамоқда ҳалок бўлмоқ.

СГНОИТЬ *сов. (несов. сгнивать)* 1 что чиритмоқ, иритмоқ, саситмоқ, чиритиб қўймоқ; ~ картофель картошкани чиритиб қўймоқ; 2 *перен. кого* ўлдирмоқ, ҳалок қилмоқ, нобуд қилмоқ, чиритмоқ; ~ в тюрьме турмада чиритмоқ.

СГОВОРИВАТЬСЯ *несов. см. сговориться.*

СГОВОР м 1 тил бириктириш; келишув, келишиш; гапни бир жойга қўиш; тайный ~ махфий келишув, тил бириктириш; быть в ~е против кого-л. кимсага қарши тил

бириктирмоқ; вступить в преступный ~ жиноятқорона (жиноий мақсад билан) тил бириктирмоқ; 2 *уст.* унашиш, унашув, фотиха қилиш.

СГОВОРИТЬСЯ *сов. (несов. сговариваться)* 1 тил бириктирмоқ; келишмоқ, гапни бир ерга қўймоқ, ~ о встрече учрашиш ҳақида келишмоқ (ваъдалашмоқ); нам нужно предвзительно ~ биз олдин келишиб олишимиз керак; снй выступают так, словно (заранее) сговорились улар худди олдиндан тил бириктириб олгандек гапиришар эди; 2 ўзаро тил топмоқ, келишмоқ, бир-бирини кўндирмоқ; с ним никак не сговоришься! у билан ҳеч келишиб бўлмайди; ~ было нетрудно тилини топиш (кўндириш) унча қийин бўлмади.

СГОВОРЧИВОСТЬ ж гапга кўниш (унаш), муомалага юриш; гапга кўнувчанлик, уновчанлик.

СГОВОРЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое гапга кўнадиган (унайди-ган), муомалага юрадиган, кўнувчан, уновчан; ~ый человек гапга кўнадиган (муомалага юрадиган) одам; он очень ~ у дарров гапга кўнади.

СГОНЯТЬ I *несов. см. согнать.*

СГОНЯТЬ II *сов.* 1 *кого, разг.* югуртирмоқ, физиллатмоқ, зипиллатмоқ; ~ть мальчика за почтой болани почтага (почтани олиб келиш учун) югуртирмоқ; 2 *разг.* тез бориб келмоқ, физиллаб (зипиллаб) бориб келмоқ; ~й-ка в магазин! физиллаб магазинга бориб кел-чи!

СГОРАМОСТЬ ж ёниш хусусияти, ёниш, ёна олиш; ёнувчанлик; ~ кокса кокснинг ёниш хусусияти; полная ~ топлива ёқилғининг тўла ёнувчанлиги.

СГОРАМЫ/И, -ая, -ое ёнадиган, ёнувчан; ~е материалы ёнадиган (ёнувчан) материаллар.

СГОРАНИ/Е с ёниш, қуйиш; ~е топлива ёқилғининг ёниши; бездымное ~е тутунсиз ёниш; полное ~е тўла (тўлиқ, батамом) ёниш; ♦ двигатель внутреннего ~я ичдан ёниш двигателяли, ички ёниш двигателяли.

СГОРАТЬ *несов.* 1 *см. сгореть;* 2 *спец.* қизиб (қизишиб) чириб қолмоқ; қизиб ўт олмоқ. ўз-ўзидан ёнмоқ; ♦ ~ от любви к кому-л. қаттиқ севмоқ, ишқ ўтида ёнмоқ; ~ от нетерпения сабрсизлик билан кутмоқ, кутавериб тоқати тоқ бўлмоқ; ~ от стыда уялганидан қип-қизариб кетмоқ (лавлагн бўлмоқ).

СГОРБИТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. горбить)* *кого-то* 1 қаддини букмоқ, эгмоқ; ~ть спину елкасини букчайтирмоқ; 2 букчайтирмоқ, мункайтириб қўймоқ; голы её ~ли йиллар унинг қаддини букиб (букчайтириб) қўйди.

СГОРБИТЬСЯ, -блюсь, -бишься *сов. (несов. горбиться)* қадди букилмоқ, букчаймоқ, мункаймоқ, букчайиб (мункайиб) қолмоқ; ~ от старости қариликдан (қариб) букчайиб (мункайиб) қолмоқ.

СГОРБЛЕННЫЙ, -ая, -ое I *прич. от сгорбить;* 2 *в знач. прил.* қадди букилган, букчайган, мункайган, букчайиб (мункайиб) қолган; ~ старичок мункайиб қолган чол.

СГОРЕТЬ *сов. (несов. сгорать)* 1 ёнмоқ, қуймоқ, ёниб (қуйиб) кетмоқ, ёниб тамом бўлмоқ; дом ~л от молнии уй чақмоқ уришидан ёниб кетди; ~ть живо тириклайин ёниб кетмоқ; 2 ёқилиб тамом бўлмоқ, ёқишга сарф бўлиб кетмоқ; дрова еще не полностью ~ли ўтин ҳали ёқилиб тамом бўлганича йўқ (ўтиндан ҳали бор); 3 қизиб (қизишиб) қолмоқ, қизиб (қизишиб) чириб кетмоқ; свёкла в буртах ~ла лавлагн гарамларда қизиб (қизишиб) чириб кетибди; 4 қуймоқ, қуйиб қолмоқ, қуйиб кетмоқ; пироги ~ли пироғлар қуйиб кетди; 5 қовжирамоқ, қуриб қолмоқ; қуйиб кетмоқ; кукуруза ~ла от засухи қуроқчиликдан маккажўхори қуриб қолди; листья ~ла от суховеев гармсел уришидан барғлар қовжираб кетди; 6 *разг.* офтобда қораймоқ (қорайиб кетмоқ); он совсем ~л на пляже у иляжда роса қорайиб кетибди; 7 *перен.* қуйиб кетмоқ, адоин тамом (хазон) бўлмоқ, ҳалок бўлмоқ; ~ть от непосильного труда оғир меҳнатдан адоин тамом бўлмоқ; ~ть, как свечка шамдек эриб кетмоқ, тезда адоин тамом бўлмоқ.

СГОРЯЧА *нареч.* қизиқ (аччиқ) устида, қизишиб кетиб, қизиққонлик қилиб; ~ ударить кого-л. қизишиб кетиб мушт туширмоқ, аччиқ устида уриб юбормоқ; действовать ~ қизиққонлик қилмоқ; ўйламай-нетмай бирор иш қилмоқ.

СГОТОВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* готовить) *что*, *разг.* тайёрламоқ, қилмоқ, пиширмоқ; тайёрлаб (пишириб, қилиб) қўймоқ; ~ *обед* обед тайёрламоқ.

СГРЕБАТЬ *несов. см. сгрести.*

СГРЕСТИ, сгребу́, сгребёшь; сгрёб, сгребла́, -ло *сов.* (*несов.* сгребать) 1 *что* тўпламоқ, тўдаламоқ, тўплаб (тўдалаб) қўймоқ, уймоқ; ~ *сено* пичанни тўдаламоқ, пичанни бир ерга тўпламоқ (уймоқ); ~ *зерно* лопатой ғаллани (донни) курак билан тўпламоқ (тўплаб қўймоқ); 2 *что* кураб ташламоқ, кураб туширмоқ, кураб қўймоқ; ~ *снег* с крýши томдаги қорни кураб ташламоқ; 3 *кого прост.* қучоқлаб олмоқ; чангалламоқ, тутамламоқ; ~ *в объятия* кучио (қучоқлаб) олмоқ; ~ *в охапку* қучоқлаб олмоқ, бир қучоқ кўтармоқ (*мас.*, похолни).

СГРУБИТЬ *сов. прост. то же, что нагрубить.*

СГРУДИТЬ, сгружу́, сгрудить *сов.* (*несов.* сгруживать) *разг.* 1 *что* тўдаламоқ, тўпламоқ, йиғмоқ, уймоқ, уйиб (тўплаб) қўймоқ; ~ *солóму* похолни тўплаб қўймоқ; 2 *кого* бир жойга тўпламоқ, тиқилинч (ғуж) қилмоқ; ~ *овёс* қўйларни (бир жойга) тўпламоқ.

СГРУДИТЬСЯ, -дётся *сов.* (*несов.* сгруживаться) *разг.* 1 йиғилмоқ, тўпланмоқ, уйилмоқ, тўп бўлмоқ; 2 ғуж бўлиб тўпланмоқ; тўдаланмоқ, тиқилинч (тирбанд, ғуж, тўда) бўлмоқ; *люди* ~ *лись* у вхóда кираверишда одамлар тирбанд бўлиб (тиқилиб) кетди.

СГРУЖАТЬ *несов. см. сгрузить.*

СГРУЖАТЬСЯ, -аётся *несов.* 1 *см.* сгружаться; 2 *страд.* от сгружать.

СГРУЖИВАТЬ *несов. см. сгрудить.*

СГРУЖИВАТЬСЯ *несов. см. сгрудиться.*

СГРУЗИТЬ, -ужу́, -узишь *сов.* (*несов.* сгружать) *что* 1 бўшатмоқ, туширмоқ; ~ *мешки* с вагóна қопларни вагондан туширмоқ; 2 *разг.* тушириб бирор ерга жойламоқ, тушириб қўймоқ; ~ *товар* на склад молни складга туширмоқ; *куда* ~ *мешки?* қопларни қаерга тушираминз?, қоплар қаерга туширилади?

СГРУЗИТЬСЯ, -ужусь, -узишься *сов. разг.* (ўз) юкинни туширмоқ; юкдан бўшалоқ; *Надо дотемна успеть* ~ *и раскинуть лагерь* (О. Берггольц) Қоронғи тушигунча юкларни тушириб улгуришимиз ва лагерь қуришимиз керак.

СГРУППИРОВАТЬ, -рую́, -руешь *сов.* (*несов.* группировать) 1 *кого-что* группаламоқ, группаларга бўлмоқ, группаларга бўлиб (ажратиб) чиқмоқ; ~ *растения* по сорта́м ўсимликларни навига қараб группаламоқ; ~ *школьники* по клáссам мактаб ўқувчиларини синфларга ажратмоқ; 2 *кого* тўпламоқ, группа ташкил этмоқ; ~ *вокруг себя* молодёжь атрофига ёшларни тўпламоқ.

СГРУППИРОВАТЬСЯ, -руюсь, -руешься *сов.* (*несов.* группироваться) 1 тўпланмоқ, группа ҳосил қилмоқ; *ученики* ~ *лись* *вокруг учителя* ўқувчилар ўқитувчи атрофига тўландилар; 2 *спорт.* сакрашда: қўл-оёқни йиғмоқ.

СГРЫЗАТЬ *несов. см. сгрызть.*

СГРЫЗАТЬ, -зú, -зёшь *сов.* (*несов.* сгрызать) 1 *что* чақиб емоқ; кемириб (ғажиб) емоқ, ғажиб (ёки чақиб) еб қўймоқ; ~ *ть сухарь* сухарини кемирмоқ, кемириб емоқ; ~ *ть кость* суякни ғажимоқ, ғажиб еб қўймоқ; *белка* ~ *ла все орехи* олмахон ҳамма ёнғоқларни чақиб еб қўйди; 2 *перен. кого разг.* ичинни таталаб адо қилмоқ; *егó* ~ *ла совесть* уни виждон азоби адо қилди.

СГУБИТЬ, сгублю́, сгубишь *сов. разг.* 1 *что* нобуд (хароб) қилмоқ, ишдан чиқармоқ, бузмоқ, бузиб қўймоқ; жувонмарг қилмоқ; ~ *ть лесá* ўрмонларни нобуд (хароб) қилмоқ; ~ *ть своё здоровье* ўз соғлигини ишдан чиқармоқ; ~ *ть талант* талантни жувонмарг қилмоқ; 2 *кого* адо (адоий тамом) қилмоқ, ҳалок қилмоқ; ўлдирмоқ; *егó* ~ *ло горе* уни ғам-ҳасрат адо қилди.

СГУСТИТЕЛЬ *м спец.* қуюлтиргич (қуюлтирадиган аппарат ёки модда).

СГУСТИТЬ, сгущу́, сгустить *сов.* (*несов.* сгущать) *что* қуюлтирмоқ, қуюқлаштирмоқ, зичлаштирмоқ, қалинлаштирмоқ; ~ *сироп* сиропни (қиемини) қуюлтирмоқ; *песадки надо* ~ *экишларни* зичлаштириш (қалинлаштириш) керак; кўчатларни қалинроқ (зичроқ) экиш керак; ♦ ~ *атмосферу* вазиятни кескинлаштирмоқ; ~ *краски* бўрттириб кўрсатмоқ, нотўғри (ёмонлигини ошириб) кўрсатмоқ.

СГУСТИТЬСЯ, -йтся *сов.* (*несов.* сгущаться) қуюлмоқ, қуюқлашмоқ, қуюқ тортмоқ; зичлашмоқ, қалинлашмоқ; *варенье* ~ *лось* мураббо қуюлди (қуюқлашди); *туман* ~ *лся* туман қуюқлашди; ~ *лись облак* булутлар қуюқлашди (қалинлашди); *сумерки* ~ *лись* қоронғи қуюқлашди; ♦ *атмосфера* ~ *лась где* вазият кескинлашди; *тучи* ~ *лись над кем-чем-л. см. туча.*

СГУСТОК *м, р.* -тка 1 қуюлиб қолган нарса; қуйқа; ~ *крóви* қуюлиб (қотиб) қолган қон; 2 *перен. чего* йиғинди, бирор нарсанинги йиғиндиси; ~ *энергии* турган-битгани ғайрат (ғайрат билан тўлиб-тошган, ғайрати ичига сиғмайдиган одам ҳақида).

СГУЩАЕМОСТЬ *ж* қуюқлашув (қуюқ тортиш) хусусияти, қуюқлашини.

СГУЩАТЬ *несов. см. сгустить.*

СГУЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сгуститься; 2 *страд.* от сгущать.

СГУЩЕНИЕ *с* қуюлиш, қуюқланиш, қуюқ тортиш; зичланиш, зичлашини, қалинлашини; қуюлтириш; зичлаш, қалинлаштириш; ~ *молока* сутнинг қуйилиб қолиши (қуюқланиши); сутни қуюлтириш (қуюқ ҳолга келтириш).

СГУЩЕНКА *ж разг.* қуюлтирилган сут.

СГУЩЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от сгустить; 2 *в знач. прил.* қуюлтирилган; қуюлган, қуюқ тортган; ~ *ое молоко* қуюлтирилган сут.

СДАБРИВАТЬ *несов. см. сдобрить.*

СДАВАТЬ *несов. см. сдать.*

СДАВАТЬСЯ 1 *несов.* 1 *см.* слáться; 2 *страд.* от сдавать.

СДАВАТЬСЯ II, сдаётся *безл. несов. кому разг.* ўхшамоқ, туюлмоқ, кўринмоқ; *сдаётся мне, что он прав* менга у ҳақли кўринади; чамамда, у ҳақлига ўхшайди.

СДАВИТЬ, сдавлю́, сдaviшь *сов.* (*несов.* сдавливать)

1 *кого-что* қаттиқ (куч билан) сиқмоқ, қисмоқ, қисиб қўймоқ, қисиб юбормоқ; ~ *ть руку* до боли қўлни огригунча сиқмоқ; қўлни қисиб (сиқиб) огритмоқ; ~ *ть в объятия*; кучоғига олиб сиқмоқ; кучоғига қаттиқ босмоқ; *воротничок* ~ *л шею* ёқа бўйнини сиқиб юборди; 2 *что* сиқмоқ, эзмоқ, хун қилмоқ; *тоска* по рóдине ~ *ла грудь* ватанин соғиниб юрак эзилди (сиқилди); *ей* ~ *ло сердце* унинг юраги сиқилди; 3 *что* босиб (сиқиб) пачақламоқ, эзиб ташламоқ.

СДАВЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от сдaviть; 2 *в знач. прил.* босиқ, бўғиқ, паст; ~ *голос* бўғиқ овоз; *издáть* ~ *крик* бўғиқ овоз чиқармоқ, бўғиқ овоз билан бақирмоқ.

СДАВИВАТЬ *несов. см. сдaviть.*

СДАВИВАТЬСЯ *несов. см. сдaviть.*

СДАТОЧНЫЙ, -ая, -ое топшириш билан боғлиқ бўлган, топширадиган, топшириладиган; топшириш...; ~ *пункт* топшириш пункти; ~ *акт* топшириш акти.

СДАТЧИК *м* топширувчи; берувчи; колхозы — ~ *и* хлòпка пахта топширувчилар — колхозлар.

СДАТЧИЦА *ж см. сдátчик.*

СДАТАТЬ, сдам, сдашь, сдast, сдastím, сдastíte, сдastút, сдал, сдалá, сдалó; *пов. сдáй; сдáнный; сов. (несов. сдaviть)* 1 *что* топширмоқ, бермоқ, ўтказмоқ; ~ *ть дежурство* навбатчиликни топширмоқ; ~ *ть дела* ишни топширмоқ; ишни бировга ўтказмоқ; *вещи* ~ *ны в багаж* нарсалар багажга топширилди (берилди); *станок* ~ *н в эксплуатацию* станок фойдаланишга топширилди; 2 *что* қайтармоқ, қайтариб бермоқ; топширмоқ; ~ *ть книги* в библиотéку китобларни кутубхонага қайтармоқ; ~ *ть пропуск* пропускани топширмоқ; ~ *ть кровь* на анализ анализга қон топширмоқ; 3 *что* олиб келиб бермоқ, топширмоқ; ~ *ть оружие* қурол(лар)ни топширмоқ; 4 *что* ортиғини қайтармоқ, қайтиб бермоқ; ~ *ть сдачу* қайтимини бермоқ; 5 *кого-что* ижарага (кирага) бермоқ, ижара қўймоқ; ~ *ть лошадей* туристам отини туристларга кирара бермоқ; ~ *ть дом* на лето уйни ёзда ижарага қўймоқ; 6 *что карт.* улашмоқ, бўлмоқ, бермоқ, сузмоқ; ~ *ть игрокам* по шесть карт ўйновчиларга олтиадан карта улашмоқ; ~ *ть туза* туз(ни) бермоқ; 7 *что* топширмоқ, бермоқ (имтиҳон ва ш. к.); ~ *ть химию* химияни топширмоқ, химиядан имтиҳон бермоқ; *он успешно* ~ *л все экзамены* у ҳамма имтиҳонларни муваффақиятли топширди; 8 *что* бой бермоқ, топширмоқ, қўлдан бериб қўймоқ;

~ть шахматную партию шахматда ўйинни бой бермоқ (ют-казмоқ); ~ть город шаҳарни топширмоқ, шаҳарни қўлдан бермоқ; 9 разг. ўзини олдирмоқ, бўшашмоқ; куч-қувватдан қолмоқ; за последний год он заметен ~л сўнги йилда у ўзини анча олдириб қўйди; 10 пасаймоқ, қайтмоқ, бўшашмоқ, юмшамоқ; морозы ~ли совуқ қайтди (бўшашди); 11 что бўшаштирмоқ, сусайтирмоқ, пасайтирмоқ; не ~дим темпов сурьятни пасайтирмаймиз; 12 кучи кетмоқ, илгаригидек ишламай қўймоқ; мотор ~л моторнинг кучи кетди (илгаригидек ишламай қўйди).

СДАТЬСЯ I. сдаться, сдаться, сдаётся, сдаётся, сдаётся, сдаётся *сов. (несов. сдаваться)* 1 таслим бўлмоқ, топширилмоқ, тушмоқ; город ~лся шаҳар таслим бўлди; ~ться в плен асир тушмоқ; grossмейстер ~лся на 40-м ходу гроссмейстер 40-юршида таслим бўлди; 2 бўш келмоқ, унамоқ, кўнмоқ, учмоқ; ~ться на просьбы илтимосларга кўнмоқ; 3 чекинмоқ, чидамаслик, бардош бера олмаслик; ♦ ~ться на милость победителя голибнинг қўлига ўзини топширмоқ (таслим бўлмоқ).

СДАТЬСЯ II, сдаться, сдаётся *сов. кому прост.* керак (даркор) бўлмоқ; на что мне сдались егё советы? унинг маслаҳатларининг менга нима кераги бор?

СДАЧА ж 1 по гл. сдать и сдавать; ~а дежурства навбатчиликни топшириш; ~а в эксплуатацию фойдаланишга топшириш; ~а дома в аренду уйни ижарага бериш (қўйиш); ~а экзаменов имтиҳонларни топшириш; ~а крепости қалъани қўлдан бериш (топшириш); 2 қайтим, қайтган (қайтариладиган) пул; получить два рубля ~и с десятка ун сўмдан икки сўм қайтим олмоқ; ♦ дать ~и кому, разг. қилмишига яраша жавоб бермоқ, муштга мушт қайтармоқ.

СДВАИВАТЬ *несов. см. сдвойть.*

СДВАИВАТЬСЯ *несов. 1 см. сдвойться; 2 страд. от сдвдывать.*

СДВИГ м 1 по гл. сдвинуть — сдвигать 1 и сдвинуться — сдвигаться 1; ~ изображения на экране телевизора телевизор экрандаги тасвирларнинг силжиши; 2 *тех.* силжиш; осевой ~ бўйлаб силжиш; 3 *геол.* кўчиш; ўз жойидан қўзғалиш (силжиб кетиш); ~ горных пород тоғ жинсларининг кўчиши; 4 *перен.* ўзгариш, силжиш, юришиб кетиш; олга босиш; в егё поведении заметен ~ унинг юриштиришида сезиларли ўзгариш бор; пока ~ов нет хозирча силжиш (ўзгариш) йўқ, ҳали иш юришиб кетгани йўқ.

СДВИГАТЬ *несов. см. сдвинуть.*

СДВИГАТЬСЯ *несов. 1 см. сдвинуться; 2 страд. от сдвдигать.*

СДВИНУТЬ *сов. (несов. сдвигать) что 1* силжитмоқ, сурмоқ, кўчирмоқ, қўзғатмоқ; ~ стол с места столни жойидан қўзғатмоқ; ~ кепку набор кепкани ён томонга бостириш (бостириб киймоқ); ~ стол в угол столни бурчакка суриб қўймоқ; 2 яқинлаштирмоқ, суриб ёнма-ён келтирмоқ, тақамоқ, ёпиштириб қўймоқ; ~ стулья стуларни бир-бирига яқинроқ (ёки тақаб) қўймоқ; ~ бокалы қадаҳларни уриштирмоқ; 3 *перен.* юриштирмоқ, илгари (олга) бостириш; силжитиб юбормоқ; ~ с места раббту ишни юриштириб юбормоқ; ~ дело с мёртвой точки қимирламай (тўхтаб) қолган ишни жонлантирмоқ, ўлик ишни юриштириб юбормоқ; ♦ егё с места не сдвинешь! уни жойидан қўзғатиб бўлмайди, у оғиркарвон, уни ишга солиш қийин; ~ брови қошларини чимирмоқ.

СДВИНУТЬСЯ *сов. (несов. сдвигаться) 1* силжимоқ, сурилмоқ, кўчмоқ, қўзғалмоқ, сурилиб кетмоқ; скатерть ~лась дастурхон сурилиб кетди; толпа ~лась с места халойиқ (жойидан) қўзғалди; 2 яқинлашмоқ, яқин келмоқ; дети ~лись плотнее вокруг рассказчика болалар эртақчи атрофига яқинроқ келишди; 3 *перен.* силжимоқ, илгари (олга) босмоқ, юришмоқ, юришиб кетмоқ; раббта заметно ~лась иш сезиларли даражада олга босди; ♦ егё брови ~лись унинг қошларни чимирилди.

СДВОЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сдвойть; 2 в знач. прил.* иккиланган, қаватланган, қўшқават, қўш; икки қаторли; ~ая нить қўнқават ип; ~ые пёшки шахм. бир вертикалдаги икки пёйда, қаватланган пёйдалар; ~ый лист

бумаги икки қават (қўшқават) қоғоз варағи; ~ые ряды икки қаторли саф.

СДВОИТЬ *сов. (несов. сдвдывать) что 1* қаватламоқ, икки қават (икки қатор) қилмоқ, қўшалоқламоқ; ~ нитку ипни икки қават қилмоқ (икки қават қилиб пишитмоқ); ~ ряды икки қатор қилиб сафламоқ; 2 қайтармоқ; икки марта такрорламоқ; ~ пашню ерни икки қайта ҳайдамоқ; ~ выстрел икки марта ўқ узмоқ; ♦ ~ след охот. изига қайтмоқ (овчиларни чалғитиш учун).

СДВОИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. сдвдываться) 1* иккиланмоқ, қаватланмоқ, икки қават бўлмоқ; 2 *то же, что вздвдваться.*

СДЕЛАТЬ *сов. (несов. делать) что 1* қилмоқ, адо этмоқ, бажармоқ, тайёрламоқ; ~ть уроки дарс қилмоқ, дарс тайёрламоқ; ~ть зарядку зарядка қилмоқ; машина ~ла три рейса машина уч рейс қилди, машина уч марта бориб келди; ~ть жест рукой қўл билан ишора қилмоқ; ~ть перерыв танаффус қилмоқ; ~ть операцию на сердце юракни операция қилмоқ; он все ~л по-своему у ҳамма ишни ўзича (ўз билганича) қилди; 2 баъзи отлар билан қўшма феъл ясади; ~ть оборот айланмоқ, айланиб чиқмоқ; ~ть заявление билдирмоқ, баён қилмоқ; баёнот (эълон) қилмоқ; ~ть ошибку янглишмоқ, адашмоқ, хато қилмоқ; ~ть попытку ҳаракат қилиб кўрмоқ, уринмоқ; ~ть усилие зўр бермоқ; тиришмоқ; ~ть выбор танламоқ; ~ть виток вокруг Земли Ер атрофида бир айланмоқ, Ерни бир айланиб чиқмоқ; ~ть комплимент хушомад қилиб гапирмоқ, қамтамоқ; 3 что бирор тарзда иш қилмоқ, кўрсатмоқ; ~ть другу любовь дўстига яхшилик қилмоқ, илтифот кўрсатмоқ; ~ть глубину аҳмоқлик (аҳмоқчилик) қилмоқ, аҳмоқона иш қилиб қўймоқ; ~ть доброе дело яхши (эзгулик) иш қилмоқ; он правильно ~л, что ушёл у кетиб, тўғри (иш) қилди; что я тебе плохого ~л? мен сенга нима ёмонлик қилдим?; 4 кого-что қилмоқ, қилиб қўймоқ, бирор куйга (кайфиятга) солмоқ; айлантирмоқ, тус бермоқ; егё ~ли посмёшищем уни майна қилишди; ~ть что-л. своим девизом бирор нарса ишнинг широнга айлантирмоқ; ~ть шутку из серьёзного дела жиддий ишни майнавозчиликка айлантирмоқ; мороз ~л тротуары скользкими совуқ тротуарларни сирганчиқ (яхмалак) қилиб қўйди; сильным егё ~л спорт уни спорт бақувват қилди; ~ть кого-л. несчастьным бировни бахтсиз қилиб қўймоқ; ~ть кого-л. своим помбщником бировни ўзига ёрдамчи қилиб олмоқ; 5 қилмоқ, ясамоқ, тайёрламоқ; ~ть стол стол қилмоқ (ясамоқ); ~ть обед тушки овқат тайёрламоқ; ~ть вид, что... ўзини -га солмоқ; он ~л вид, что не замечает у ўзини кўрмасликка солди; ~ть безразличный вид ўзини бебарво қилиб кўрсатмоқ; 6 разг. тиктирмоқ; тикмоқ, қилмоқ; ~ть себе костюм ўзига костюм қилмоқ, костюм тикиб олмоқ (тиктирмоқ); ♦ дело ~но иш битди; бўлар иш бўлди; сказано ~но! айтдим (айтди) — бўлди!, гап битта.

СДЕЛАТЬСЯ *сов. (несов. делаться) 1* бўлмоқ, бўлиб қолмоқ, бўлиб кетмоқ, бўлиб олмоқ, айланмоқ; ~ться молчаливым камгап бўлиб қолмоқ; он ~лся писателем у ёзувчи бўлиб кетди; 2 бўлмоқ, рўй (юз) бермоқ; содир (воке) бўлмоқ; что с ним ~лось? унга нима бўлди?; 3 бирор ҳолга келмоқ, кайфиятга тушмоқ; мне ~лось смешно менинг кулгим қистади; ему ~лось дурно унинг кўнгли беҳузур бўлди; ♦ что ему ~ется! унга ҳеч нарса бўлмайди!, унга бало (жин) ҳам урмайди!

СДЕЛКА ж, р. мн. -лок 1 битим, келишув; выгодная ~а фойдали битим (келишув); заключить ~у битим тузмоқ; 2 битишиш, келишиш, тил бириктириш; вступить в ~у с кем битишмоқ, тил бириктирмоқ; ♦ ~а с совестью виждонни ютиш (соттиш), виждонфурушиш.

СДЕЛЬНО нареч. ишбай асосида, ишбай; работать ~ ишбай (асосида) ишламоқ, байлашиб (олиб) ишламоқ.

СДЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое ишбай асосида(ги), ишбай асосида тўланадиган; ~ая оплата ишбай асосида ҳақ тўлаш; ~ый заработок ишбай асосида ҳақ олиш; ишбай асосида тўланадиган (кўрмош); ~ая раббта байлашиб қилинадиган иш, байлашиб ишлаш.

СДЕЛЬЩИК м разг. байлашиб ишловчи ишчи ёки уста.

СДЕЛЫШИНА ж байлашиб қилинадиган иш, ишбай асосидаги иш; **быть на ~е** байлашиб иш қилмоқ, ишбай асосида ишламоқ.

СДЕЛЬЩИЦА ж см. **сдельщик**.

СДЕРГИВАТЬ несов. см. **сдёрнуть**.

СДЕРЖАННО нареч. ўзини қўлга олиб, ўзини босиб (тутиб, тийиб), вазминлик (оғирлик) билан, вазмин, оғир, осойишта, сипо; **вести себя ~** ўзини вазмин тутмоқ, оғир (сипо) бўлмоқ; **он гозорил ~ у** ўзини босиб гапирар эди; **у осойишта гапирар эди**.

СДЕРЖАННОСТЬ ж ўзини тута билиш, вазминлик, оғирлик, осойишталик, сиполик, босиқлик, тийиқлик; **~ жёстоз** имо-ишораларнинг (ҳаракатларнинг) сиполиги; **~ чувств** ҳис-туйғуларнинг тийиқлиги; **проявлять ~** ўзини оғир (осойишта, сипо) тутмоқ.

СДЕРЖАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от **сдержать**; 2 в знач. прил. ўзини тута биландиган, вазмин, оғир, босиқ, сипо; **~ый человек** ўзини тута биландиган (вазмин, оғир) одам; 2 вазмин, осойишта, мулойим; **~ый отвёт** вазмин (осойишта, мулойим) жавоб; 3 тийиқ, босиқ, эвидаги; билдирмасдан ичиди сақланадиган; **~ый смех** эвидаги (босиқ) кулги; эви билан кулиш; **~ая радость** ичиди (ичда сақланган) хурсандчилик.

СДЕРЖАТЬ, **сдержу**, **сдержишь** сов. (несов. **сдерживать**) 1 что чидамоқ, бардош бермоқ, кўтармоқ; **~ тягость** грўза ичкинг оғирлиғига бардош бермоқ; **~ напор** воли сувиғи босимига бардош бермоқ; 2 **кого-что** тўхтатмоқ, тўхтатиб (ушлаб, тутиб) турмоқ, дош бермоқ, даф қилмоқ; **~ противника** душмани тўхтатмоқ, душмани тўхтатиб қолмоқ (тўхтатиб турмоқ); **~ лошадей** отнинг бошини тортмоқ (секинлатмоқ); 3 **перен. что** тиймоқ, босмоқ, тўхтатмоқ, ўзини тутмоқ; билдирмаслик; **~ смех** кулгидан ўзини тўхтатмоқ (тиймоқ); **~ слёзы** йиғидан ўзини тўхтатмоқ (тиймоқ); **~ слово** (или **обещание, клятву**) сўзининг (ваъдасининг) устидан чиқмоқ, сўзида (ваъдасида) турмоқ, ваъдага вафо қилмоқ; **~ себя** то же, что **сдержаться**; **он не сумел себя ~** ўзини тия (тута) олмади, у ўзини тўхтата олмади.

СДЕРЖАТЬСЯ, **сдержусь**, **сдержишься** сов. (несов. **сдерживаться**) ўзини босмоқ, ўзини тиймоқ (тутмоқ, тўхтатмоқ); ўзини оғирликка солмоқ; **он не смог ~ться и заплакал** у ўзини тута олмай, йиғлаб юборди; **он ~лся и ничего не сказал** у ўзини тийиб, ҳеч нарса демади.

СДЕРЖИВАТЬ несов. см. **сдержать**.

СДЕРЖИВАТЬСЯ несов. 1 см. **сдержаться**; 2 **страд.** от **сдерживать**.

СДЕРНУТЬ сов. (несов. **сдёргивать**) что тортиб (юлиб, юлқиб) олмоқ; олиб ташламоқ; **~ одеяло с кого-л.** устидаги адедан (кўрпасини) олиб ташламоқ; **~ шапку** шапкасини олиб ташламоқ.

СДИРАТЬ несов. см. **содрать**.

СДИРАТЬСЯ несов. 1 см. **содраться**; 2 **страд.** от **сдирать**.

СДОБА ж 1 хамирга қўшиладиган ёғ, тухум, сут, ширинлик; в бучках мало ~ы бўлганинг ёғи (ширини) кам бўлибди; 2 **собир.** ёғли ширин бўлка (нон).

СДОБИТЬ, **-бло, -бишь** несов. что, разг. ёғ, тухум, сут, ширинлик қўшмоқ (хамирга).

СДОБИ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ёғ, сут, тухум кабилар солинган, ёғли, ширин; **~ые** бўлки ёғли бўлка нон; **~ое тесто** ёғ (тухум, сут) ва ширинлик қўшилган хамир; 2 **перен. разг.** тўладан қолган, семиз.

СДОБРИТЬ сов. (несов. **слабривать**) что бир нарса қўшиб, хуштағам (хушхўр) қилмоқ; **~ суп сметаной** шўрвага қаймоқ солмоқ.

СДОБРОВАТЬ сов.: не **~ кому-чему** охири вой бўлади (яхши бўлмайди).

СДОЙТЬ, **сдой**, **сдойшь** сов. (несов. **сдаивать**) что соғмоқ, соғиб олмоқ; **~ молоко** сут соғмоқ, сут соғиб олмоқ.

СДОЮНУТЬ сов. (несов. **сдыхать**) ўлмоқ, ҳаром қотмоқ; **баранек ~** қўзи ўлиб қолди (ҳаром қотди).

СДРЕЙФИТЬ, **-флю, -фишь** сов. (несов. **дрейфить**) разг. кўрқмоқ, кўрқоқлик (юраксизлик) қилмоқ, чўчимок; **~ перед экзаменами** имтиҳонлардан кўрқмоқ.

СДРУЖАТЬ несов. см. **сдружить**.

СДРУЖАТЬСЯ несов. см. **сдружиться**.

СДРУЖИ/ТЬ сов. (несов. **сдружать**) кого яқинлаштирмақ, дўстлаштирмақ, иноқлаштирмақ; **школа ~ла ребят** мактаб болаларин дўстлаштирди.

СДРУЖИТЬСЯ сов. (несов. **сдружаться**) яқинлашмоқ, дўстлашмоқ, дўст бўлиб (дўстлашиб) олмоқ, иноқлашмоқ; **мы с ним ~лись ещё в юности** биз болаликданок у билан дўстлашиб қолганмиз.

СДУВАТЬ несов. см. **сдуть** и **сдунуть**.

СДУНУТЬ сов. (несов. **сдувать**) разг. то же, что **сдуть** 1; **~ пылинку со стола** столдаги чангин пуфлаб юбормоқ.

СДУРЕ/ТЬ сов. прост. эсини емоқ, ақидан озмоқ, жинни бўлиб қолмоқ; **ты что ~л, что ли?** нима, эсингни еб қўйдингни?

СДУРИ/ТЬ сов. прост. аҳмоқлик (аҳмоқчилик) қилмоқ, аҳмоқона (нотўғри, номаъқул) иш қилиб қўймоқ; **а я ~л, что не поехал с вами** сиз билан бормай, номаъқул қилган эканман.

СДУРУ нареч. разг. аҳмоқлик қилиб, аҳмоқ бўлиб, лақиллаб; **я ~ согласился на его предложение** мен аҳмоқ бўлиб, унинг таклифига кўниб ўтирибман.

СДУ/ТЬ сов. (несов. **сдувать**) 1 **кого-что** пуфлаб юбормоқ, пуфлаб ташламоқ, учириб кетмоқ (юбормоқ); **снег ~ло ветром с дороги** йўлдаги қорни шамол учириб кетди; **он ~л пыль со стола** у столдаги чангин пуфлаб ташлади; 2 **что** учириб келиб (бориб) бир ерга тўпламақ, уйлоқ; 3 **что, место, кўчириб** (эзиб) олмоқ; **он ~л у меня залачу** у масалаги менкидан кўчириб олди; **~ точно** (слобно) ветром **~ло разг.** гўё шамол учириб кетгандек (осмонга учиб кетгандай) йўқ бўлиб; **книгу словно ветром ~ло** китеб осмонга учиб кетдими, ҳеч қаерда йўқ.

СДЫХАТЬ несов. см. **сдыхнуть**.

СДЮЖАТЬ несов. см. **сдюжить**.

СДЮЖИ/ТЬ сов. (несов. **сдюжать**) прост. удадаламоқ;

Не ~у в атаке, пригожусь у пулемёта, к миномёту пристроюсь (Коптяева) Хужумда фойдам тегмаса, пулемётда ёрдамим тега, миномётни удадаларман.

СЕ частица **указат. уст. и поэт.** мана.

СЁ мест. **указат. р. себё; то-сё, то да сё, то и сё** у-бу (дегунча); **у деб-бу деб; то да сё — и день прошёл** у деб-бу деб (у-бу дегунча, ҳаш-паш дегунча) кун ҳам ўтди; **ни то, ни сё** у ҳам эмас, бу ҳам эмас; **на у, на бу; на униси, на буниси; у ёқник ҳам эмас, бу ёқник ҳам эмас; о том, о сём** у ёқдан-бу ёқдан; **ни с того ни с себё** ҳеч гапдан ҳеч гап йўқ; **хе йўқ, бе йўқ; бекордан-бекорга, ўзидан ўзи; ни с того ни с себё** заболела голова ўзидан ўзи бошим оғриб қолди.

СЕАНС м сеанс; **дневной ~** в кино кинонинг кундузги сеанси; **~** **~** **одновременной игры** в шахматы шахмат сеанси, бир йўзда бир неча доскада шахмат ўйнаш; **написать портрет за два ~а** портретни икки сеансда (икки ўтиришда) чизмоқ (чизиб тамом қилмоқ).

СЕЗМБ частица, разг. ўзича, ўз ҳолича, ўз ҳолига, ўз олдига, ўзидан ўзи; **а он ~ смеётся** у эса ўзича кулиб ётибди; **идёт ~, ничего не замечаёя** ҳеч нарса ни парвойига келтирмасдан кетиб боряпти; **пусть ~ обижается** қўявер (инг), ўзидан хафа бўлсин (хафа бўлса ўзига); **~ так ~** унчалик эмас, ўртача, бир нави; **ничего ~ 1)** дуруст, ёмон эмас; 2) гашини қаранг-а.

СЕБЕСТОИМОСТЬ/Ь ж, эк. таннарх; **~ь** **продукции** маҳсулотнинг таннархи; **продавать по ~и** таннархига (таннархи билан) сотмоқ.

СЕБЯ мест. **возвр., дат. и предл. себе, тө. собою и собой, предл. о себе** 1 ўзлик олмоғи ўрнида келиб, иш-ҳаракатнинг бажарувчига таалауқлиғини билдиради; **знать (самогё) ~** ўзини билмоқ; ўзининг нима (ким) эканлигини англамоқ; **самому себе** ўз-ўзи; **~** ўзига ўзи; **каждый отвечает за ~** ҳар ким ўзи учун жавоб беради; **испытать на себе что-л.** ўз бошидан кечириб (синаб) кўрмоқ, татиб кўрмоқ; **посмотреть на ~** в зеркало ўзини ойнада (ойнага қараб, ойнага солиб) кўрмоқ; **быть уверенным в себе** ўзига ишонмоқ; **оставить себе что-л.** ўзига (ўзи учун) олиб қолмоқ (қолдирмақ); **представить себе** тасаввур қилмоқ, ўйламоқ, хаёлга келтирмақ, **думать о себе** ўзини ўйламоқ; **взять с собой** ўзи билан бирга олиб кетмоқ (келмоқ); **доч-**

ку он захватил с собой у қизини ўзи билан олиб кетди; **выйти из** ~ газабланмоқ; **быть довольным собой** ўзи ўзидан хурсанд бўлмоқ; **показать** ~ ўзини кўрсатмоқ; **говорить о себе** ўзи ҳақида гапирмоқ; 2 *тв.* **собой** ўзи, ранги-рўйи, афти-ангори; **она хороша собой** ўзи (афти-ангори) тузуккина; **♦ у ~ (дома)** ўз уйда; **он у ~ у** ўз хонасида (иш кабинетида); **к себе !)** ўз уйига, олдига, ҳузурига; **пригласить к себе** ўз уйига таклиф қилмоқ; **хузурига чақирмоқ**; 2) ўзига, ўзи томонга, ўз томонига тортиб; **дверь открывается к себе** эшик (ўз томонига) тортиб очилади; **от ~ 1)** ўзидан, ўз томонидан, ўз номидан; 2) нариги томонга итариб; **дверь открывается от ~ эшик** нариги томонга (итариб) очилади; **на ~ 1)** ўзига, ўз устига, зиммасига, бўйнига; **взять вин у на ~ айбни** ўз устига олмоқ; 2) *то же, что к себе* 2; **по себе** 1) ўз диди билан; ўзига муносиб (мос) қилиб, кучига яраша; **он избрал профессию не по себе** у ўзига мос (мувофиқ) иш танламабди; 2) ўзи ҳақида (ўзидан кейин); **оставить по себе добрую память** ўзи ҳақида (ўзидан кейин) яхши хотира қолдирмоқ; **про ~ 1)** *разг.* ўзича, ичида, кўнглида; **он подумал про ~ у** ўзича (ичида, кўнглида)... деб ўйлади; 2) секин, эшитилмайдиган қилиб; **вздыхнуть про ~ секин** хўрсиниб қўймоқ; **быть самим собой** ўзини табиий (қандай бўлса, шундай) тутмоқ; **уйти в ~ ўй** хаёлга ботмоқ; **ўйлаб дунени** унутмоқ; **принять (взять) на ~ что** ўзига (ўз устига, зиммасига, бўйнига) олмоқ; **принять на ~ всю вин у** ҳамма айбни ўз устига олмоқ; **принять на ~ обязательство** ўз устига мажбурият қабул қилмоқ; **не в себе** *разг.* эс-хуши жойида эмас, эси оғиб қолган; **он не в ~ от радости** у ўзида йўқ (ғоят) хурсанд; унинг қувончи ичига сиймайди; **не по себе кому 1)** тоби айниган, тоби қочган, беҳузур, мазаси йўқ; **мне что-то не по себе** бир оз беҳузур бўлиб турибман; мазам йўқроқ; 2) алланечук, ноқулай; **ему стало не по себе** от *этих слов* бу сўзлардан у алланечук бўлиб кетди; **привести в ~ кого-л.** ҳушига келтирмоқ, ҳушига келтириб қўймоқ; **себе на уме** *разг.* айёр, қув, писмиқ.

СЕБЯЛЮБ *м разг.* *то же, что себялюбца.*

СЕБЯЛЮБЕЦ *м, р.* -бца худбин одам, эгонист.

СЕБЯЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое худбин, эгонист.

СЕБЯЛЮБИЕ *с* худбинлик, эгоизм.

СЕВ *м* экиш, сепиш, сочиш; экин-тикин; **весённый** ~ баҳорги экиш; ~ **озимых** кузги экинларни экиш (сочиш); ~ **закончен** экиш тамом бўлди.

СЕВЕР *м 1* шимол, шимол тараф; **окна дома выходят на ~** уйнинг деразалари шимолга (шимол томонга) қараган; **на ~е от Ташкента** Тошкентдан шимолда, Тошкентнинг шимолда; 2 шимол томонда жойлашган ер(лар); ўлка(лар); **Шимол; нарды Севера** Шимол халқлари; **он работает на Севере** у шимолда ишлади; **во льдах Севера** Шимол музликларида; **♦ Крайний Север** *то же, что Арктика.*

СЕВЕРНЕЕ *нареч.* шимолроқда, шимолга яқин; ~ **города находится лес** шаҳарнинг шимолроғида ўрмон бор.

СЕВЕРН/ЫЙ, -ая, -ое шимолга оид; шимолда бўладиган, шимолий, шимол...; ~ **ый ветер** шимол шамоли, шимолдан эсадиган шамоли; ~ **ое полушарие** шимолий ярим шар; ~ **ый полюс** шимолий кутб; ~ **ый климат** шимолий иқлим, шимол иқлими; **Северная Америка** Шимолий Америка; ~ **ый олень** шимол бугуси; ~ **ое сияние см. сияние**; **♦ Северная Пальмира** Шимол Пальмираси (рус классик адабиётида: Петербург номи).

СЕВЕРО-ВОСТОК *м 1* шимоли-шарқ, шимоли-шарқий томон; **на ~е от Самарканд** Самарқанддан шимоли-шарқда, Самарқанднинг шимоли-шарқда (шимоли-шарқ томонида); 2 шимоли-шарқий ер(лар), шимоли-шарқдаги ўлка(лар); ~ **Африки** Африканинг шимоли-шарқи, Африканинг шимоли-шарқдаги мамлакатлар.

СЕВЕРО-ВОСТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое шимоли-шарқий, шимоли-шарқ...; ~ **ый ветер** шимоли-шарқий шамоли; шимоли-шарқ шамоли; **в ~ом направлении** шимоли-шарқ йўналишида (тарафида, томонида).

СЕВЕРО-ЗАПАД *м 1* шимоли-ғарб, шимоли-ғарбий тараф (томон); **на ~е от города** шаҳардан шимоли-ғарбда; шаҳардан шимоли-ғарб томонида; 2 шимоли-ғарбий

ер(лар), шимоли-ғарбдаги ўлка(лар); ~ **Италии** Италиянинг шимоли-ғарбий ўлкалари.

СЕВЕРО-ЗАПАДН/ЫЙ, -ая, -ое шимоли-ғарбий, шимоли-ғарб...; ~ **ое направление** шимоли-ғарбий йўналиш; ~ **ый ветер** шимоли-ғарб шамоли, шимоли-ғарбий шамоли.

СЕВЕРЯНЕ *мн, р.* -рян (*ед. северянин м, северянка ж*) шимолликлар, шимол аҳолиси, шимол халқлари.

СЕВЕРЯНИН *м* шимолда яшовчи киши, шимоллик.

СЕВЕРЯНКА *ж, р. мн.* -нок шимолда яшовчи аёл, шимоллик аёл.

СЕВОК *м, р.* -вк *с.х.* 1 уруғлик пиёз, нўшпнёз; **лук** ~ нўшпнёз; 2 бир сиқим дон (қўлда уруғ сепишида).

СЕВООБОРОТ *м с.х.* алмашлаб экиш; **многопольный** ~ кўп далали алмашлаб экиш.

СЕВОСМЕН *м с.х.* қатъийлашмаган алмашлаб экиш.

СЕВРЮГ/А *ж* севрюга (балиқнинг бир тури ва ундан тайёрланган овқат); **живая** ~а тирик севрюга; **порция** ~и бир порция севрюга.

СЕВРЮЖ/ИЙ, -ья, -ье севрюгага оид; севрюгадан тайёрланган, севрюга...; ~ **ья икра** севрюга икриси; ~ **ья уха** севрюга шўрваси, севрюга солинган шўрва.

СЕВРЮЖИНА *ж* севрюга гўшти, севрюга; **жареная** ~ қовурилган севрюга.

СЕГМЕНТ *м 1 мат.* сегмент, карж; ~ **круга** доира сегменти; ~ **шара** шар сегменти; 2 *биол.* бўғим, сегмент; ~ **позвоночника** умуртқа бўғими; ~ **червя** чувалчанг бўғими.

СЕГМЕНТАРНЫ/Й, -ая, -ое *биол.* бўғимли, бўғим-бўғим; ~ **е органы** бўғим-бўғим органлар.

СЕГМЕНТАЦИОННЫЙ, -ая, -ое *биол.* сегментацияга (сегмента) оид; сегментацион, сегментация...

СЕГМЕНТАЦИЯ *ж биол.* сегментация (1 бўғим-бўғим тузилиши; 2 тухумнинг хужайраларга бўлиниши, муртакка айлана бошлаши).

СЕГМЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое *мат.* сегментга оид; сегментли, сегмент...; ~ **ая поверхность** сегмент юзаси.

СЕГО *см. сей.*

СЕГОДНЯ *нареч.* 1 бугун, шу бугун; ~ **я занят** бугун мен бандман; **какое ~ число?** бугун нечанчи число?; **собрание состоится** ~ мажлис бугун бўлади; 2 *в знач. суц.* ~ *с нескл.* бугун, бугунги кун(да); ҳозир, энди, эндиликда; **наше** ~ бугунимиз, бизнинг бугунги кунимиз; **на ~ довольно** бугунга етар, бугунча шунинг ўзи kifойа; **♦ не ~ завтра** *разг.* бугун эмас, эрта; яқин орада, тез кунда.

СЕГОДНЯШН/ИЙ, -ая, -ее 1 бугунги, шу бугунги; ~ **ья газета** бугунги газета; ~ **ий концерт очень удачен** бугунги концерт жуда яхши бўлди; **на ~ий день** бугунга (қадар); **с ~его дня** бугундан бошлаб, шу бугундан; 2 бугунги, ҳозирги; ~ **ий день 1)** бугунги кун, шу бугун; 2) ҳозирги кун, ҳозирги пайт; ~ **ее положение** бугунги (ҳозирги) аҳоли; 3 *в знач. суц.* ~ **ее с бугунги** кун, шу бугун; **думать только о ~ем** фақат бугунни ўйламоқ; **♦ жить ~им днём** шу бугун билан (эртани, келажакни ўйламасдан) яшамоқ.

СЕГОЛЕТКИ *мн, р.* -тков и -ток (*ед. сеголёток м., р. -тка и сеголётка ж*) *спец.* шу йил туғилган ҳайвонлар (шу йил очирилган жўжалар, балиқчалар ва ш. к.).

СЕГРЕГАЦИОННЫЙ, -ая, -ое *полит.* сегрегацияга оид; сегрегацион, сегрегация...

СЕГРЕГАЦИОНИСТСК/ИЙ, -ая, -ое *полит.* сегрегационистик, сегрегацияга асосланган; сегрегация...; ~ **ая политика** сегрегация сиёсати.

СЕГРЕГАЦИЯ *ж полит.* сегрегация (ирқий дискриминация формаларидан бири).

СЕДАЛИЩЕ *с уст.* 1 *анат.* қўймуч, думба; 2 *шутл.* ўривдик, ўтиргич, курсен.

СЕДАЛИЩНЫЙ, -ая, -ое *анат.* қўймучга оид; қўймуч...; ~ **нерв** қўймуч нерви.

СЕДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок тиркиш ёстиқчаси (от-арава абзали).

СЕДЕЛОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от седёлка.*

СЕДЕЛЬНИК *м* эгарсоз, эгарчи (уста).

СЕДЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *прил. от седло* эгарга оид; эгар... эгарсоз...; ~ **мастер** эгарсоз уста; эгарчи.

СЕДЕЛЬЧАТЫЙ, -ая, -ое эгарсимон, бели богган.

СЕДЕ/ТЬ *несов.* (*сов. поседеть*) 1 соч-соқоли оқармоқ, соч-соқолига оқ кирмоқ (оқ тушмоқ), мўйсафид бўлмоқ; **он рано начал** ~ть унинг соч-соқоли эрта оқара бошлади; 2 гира-шира оқариб кўринмоқ; в **ушелях** ~ют туманы дараларда гира-шира туман кўриниб турибди.

СЕДИН/А *ж, мн. седины* 1 оқарган соч-соқол; соч-соқолнинг оқи; ~а в **волосах** соңга тушган оқ, сочинг оқи; у **негò** **появилась** ~а унинг соч-соқолига оқ тушибди (кирибди); 2 мўйнадаги оқ-оқ тук, қилчоқ; **соболь с** ~бй оқ-оқ тукли сувсар (тери); 3 *перен.* оқиш доғ; ♦ ~а в **боро**-ду, а **бес в ребро** қариб қуйилмаган, ачиб суюлмаган; **дожить до седин** соч-соқоли оппоқ оқаргунча яшамоқ, узоқ умр кўрмоқ.

СЕДЛАТЬ *несов.* (*сов. оседлать*) *кого* эгарламоқ, эгар урмоқ; ~ **лошад** отни эгарламоқ, отга эгар урмоқ.

СЕДЛ/О *с, мн. седла, р. седла* 1 эгар; **кавалерийское** ~о кавалеристлар отига уриладиган эгар; **вьючное** ~о аравали от эгари, юк эгар; **держаться в** ~е отга миниб (эгарда ўтириб) юра билмоқ; 2 эгар, ўриндиқ (велосипедда, мотоциклда); ~о **велосипеда** велосипед эгари; 3 *тех.* уя, эгар; ~о **подшипника** подшипник уяси; ~о **кляпана** клапан эгари; 4 *то же, что седловина* 2; ♦ **выбить** (или **вышибить**) из ~а *кого* [л. м. эгардан (уриб) туширмоқ] қаттиқ зарба бермоқ; **ходить под** ~ом минилмоқ (от ҳақида); **идёт как корове** ~о или **сидит как на корове** ~о *прост.* сира ярашмайди (кийим ҳақида).

СЕДЛОВИДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна эгарсимон, эгарга ўхшаган; бели **ботган**; ~ **сустав** *анат.* эгарсимон бўғин.

СЕДЛОВИНА *ж* бел (1 ҳайвонларнинг бели, эгар уриладиган қисми; 2 тоғ бели, икки чўққи ораси).

СЕДЛОВКА *ж, р. мн. -вок 1 по гл. седлать 1; ~ лошад* отни эгарлаш, отга эгар уриш; 2 эгарлаш усули.

СЕДОБОРОДЫЙ, -ая, -ое соқоли оқ, соқоли оқарган, оппоқ соқоли, мўйсафид.

СЕДОВЛАСЫЙ, -ая, -ое *уст. то же, что седоволосый.*

СЕДОВОЛОСЫЙ, -ая, -ое сочи оқ, сочи оқарган, оппоқ сочили.

СЕД/ОЙ, -ая, -бе; сед, седá, сéдо 1 оқ, оқарган; ~а **я борода** оқ (оқарган) соқол; 2 соч-соқоли оқарган, мўйсафид; ~ой **старик** соч-соқоли оқарган чол, мўйсафид чол; мўйсафид; ~а **женщина** сочлари оқарган хотин; 3 оқ-оқ туклари бўлган; ~ой **мех** оқ-оқ туклари бўлган тери (мўйна); 4 оққа мойил, оқиш; оппоқ; ~ой **туман** оқиш туман; кумуш ранг туман; ♦ ~а **старина** узоқ ўтмиш, қадим; **до** ~ых **волос** **дожить** узоқ умр кўрмоқ, узоқ яшамоқ.

СЕДОК *м, р. -ка 1* от минган киши, отлиқ, сувори; 2 аравага (извошга) тушган киши, йўловчи.

СЕДУСЫЙ, -ая, -ое мўйлови оқ, оқ мўйлови, мўйлови оқарган.

СЕДЬМ/ОЙ, -ая, -бе *числит. порядк.* 1 еттинчи, тартиб номери етти бўлган, еттинчи номерли; ~бе **февраля** еттинчи февраль; ~о **февраля** еттинчи февралда; ~ой **номер** еттинчи номер; **ему** **пошёл** ~ой **десяток** у олтмишдан ошди, етмишга қадам қўйди; **половина** ~о **го** (соат) олти ярим; **четверть** ~о **го** соат олтидан чорак (15 минут) ошди; 2 *в знач. суц.* ~а **ж** еттидан бир; **одна** ~а **ж** еттидан бир; **три** ~ых **еттидан** уч; ♦ ~а **вода** на **киселé** **аваганин** **авагаси**, шўрвасининг шўрваси; узоқ қариндош, ча-тишган қариндош; **быть на** ~ом **небе** *см. небо.*

СЕЗОН *м 1* фасл, мавсум; **весённый** ~ баҳор фасли, баҳор мавсуми; **зимний** ~ қиш фасли; **моды** ~а мавсумга хос модалар; 2 мавсум, давр, сезон; **купальный** ~ чўмилиш даври (сезони); **строительный** ~ қурилиш мавсуми (сезони); ~ **отпускóв** **отпуска** (лар) даври; ~ **винограда** узум пишган (пишадиган) давр, узум пишғи; **в этом** ~е **яблоко** **очень** **много** бу йил олма жуда кўп бўлди; ♦ **мёртвый** ~ ўлик мавсум (иш, савдо ва ҳ. к. тўхтаган давр); **бархатный** ~ куз.

СЕЗОННИК *м* сезончи, мавсумчи (ҳар мавсумда ишлайдиган ишчи).

СЕЗОННИЦА *ж см. сезонник.*

СЕЗОННЫ/Й, -ая, -ое 1 сезонли, мавсумли; маълум сезонда (мавсумда) бўладиган, мавсумий; ~е **работы** **сезонли** (мавсумли, мавсумий) иш; ~е **рабочие** **сезонли** иш-

чилар, сезончилар (муайян бир мавсумда ёки сезонда ишлайдиган ишчилар); ~е **колебания** **цен** баҳоларнинг мавсумий (мавсумга боғлиқ ҳолда) ўзгариб туриши; 2 сезонли, бир сезонга (мавсумга) ярайдиган; ~й (**проездной**) **билёт** сезонли билет.

СЕЙД *м* сайид (Муҳаммад пайғамбар авлодларига мансуб киши).

СЕЙ, сий, сие; мн. сий, р. сих *мест. указат. уст. книжн. ирон.* бу, шу, ушбу; **на** ~ **раз** **хвátит** бу сафарча етар; бу галча шунинг ўзи кифоя; **до** **сего** **времени** (**до** **сей** **поры**) шу вақтгача, ҳозиргача, ҳануз; **по** ~ **день** шу кунгача; **до** **сих** **пор** 1) шу ергача, жойгача; 2) шу вақтгача, ҳозиргача, ҳануз; **первого** **июля** **сего** **года** шу йилнинг биринчи июлида; **с** **получением** **сего** **письма** ушбу хатни олиш билан; ♦ **сий** **минуту** (**секунду**) ҳозир, ҳозирнинг ўзида, дарров, бирпасда; **от** **сих** **до** **сих** **шутл.** шу ердан шу ергача; **ни** **то** **ни** **сè**, **ни** **с** **тогò** **ни** **с** **сего** *см. тот.*

СЕЙМ *м* сейм (1 баъзи мамлакатларда: парламент номи; 2 Польша Халқ Республикасида: давлат ҳокимиятининг олий органи).

СЕЙМОВЫЙ, -ая, -ое сеймга оид; сейм...

СЕЙНЕР *м* сейнер (балиқ овлаш кемасининг бир тури).

СЕЙНЕРНЫЙ, -ая, -ое сейнерга оид; сейнер...; ~ **лов** **рыбы** сейнерда балиқ овлаш.

СЕЙСМИЧЕСКИЙ *нареч.* сейсмик, зилзила жиҳатидан; ~ **опасный** **район** сейсмик (зилзила жиҳатидан) хавфли район.

СЕЙСМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое сейсмик, зилзила...; ~не **волны** сейсмик тўлқинлар, зилзила тўлқинлари; ~ие **при**-**боры** сейсмик асбоблар (ер қимирлашини қайд этадиган ва кузатадиган асбоблар); ~а **станция** сейсмик станция.

СЕЙСМИЧНОСТЬ *ж* сейсмиклик, зилзила жиҳатидан хавфлилик.

СЕЙСМОАКТИВНОСТЬ *ж* сейсмоактивлик, тез-тез зилзила бўлиб туриши.

СЕЙСМОАКТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна сейсмоактив, тез-тез зилзила бўлиб турадиган.

СЕЙСМОГРАФ *м* сейсмограф (ер қимирлашини автоматик равишда ёзиб оладиган асбоб).

СЕЙСМОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое сейсмографик; ~а **станция** сейсмографик станция.

СЕЙСМОГРАФИЯ *ж* сейсмография (ер қимирлашини автоматик равишда ёзиб олиш).

СЕЙСМОЛОГ *м* сейсмолог, зилзилашунос.

СЕЙСМОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое сейсмологик, сейсмология...; ~е **исследования** сейсмологик тадқиқотлар.

СЕЙСМОЛОГИЯ *ж* сейсмология (геофизиканиннг зилзилалар ҳақидаги бўлими).

СЕЙСМОМЕТР *м* сейсмометр (ер қимирлашини ўлчайдиган асбоб).

СЕЙСМОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое сейсмометрияга оид; сейсмометрик; сейсмометрия...

СЕЙСМОМЕТРИЯ *ж* сейсмометрия (ер қимирлашини ўлчаш).

СЕЙСМОСКОП *м* сейсмоскоп (ер қимирлашини қайд этувчи асбоб).

СЕЙСМОСТАНЦИЯ *ж* сейсмик станция, сейсмостанция (зилзилаларни қайд этиш ва кузатиш станцияси).

СЕЙСМОСТОЙК/ИЙ, -ая, -ое зилзилага бардош берадиган, чидамли, зилзилабардош; ~ие **сооружения** зилзилага бардошли иншоотлар; ~ое **строительство** зилзилага бардошли қурилиш, зилзилабардош иншоотлар қуриш.

СЕЙСМОСТОЙКОСТЬ *ж* зилзилабардошлик; ~ **здáний** биноларнинг зилзилабардошлиги.

СЕЙФ *м* сейф, пўлат сандиқ, темир сандиқ.

СЕЙЧАС *нареч.* 1 ҳозир, ҳозирда, ҳозирги вақтда, шу тобда; энди; ~ **уже** **пять** **часóв** ҳозир соат беш (бўлди); ~ **я** **не** **могú** **идти** ҳозир (шу тобда) мен боролмайман; 2 ҳозир, ҳозиргина, яқиндагина; **он** ~ **был** **здесь** у ҳозиргина (яқиндагина) шу ерда эди; 3 *разг.* ҳозир, ҳозирнинг ўзида, дарҳол, дарров, бирпасда, ҳаял ўтмай: **я** ~ **придú** мен ҳозир (дарров) келаман; **ты** **готóв?**— **Сейчас!** тайёр-мисан?— **Хозир!**; ~ **же** **прочитай!** дарҳол ўқи; 4 шундоқ, шундоққина; **их** **дом** ~ **же** **за** **нашим** **уларнинг** **уйи** **шун-**

доққина бизнинг уйимизнинг ёнида (орқасида); **◆ как ~ помню разг.** шу бугунгидек ёдамда.

СЕКАНС *м мат.* секанс.

СЕКАТОР *м* секатор, тоққайчи, гулқайчи.

СЕКАЧ I *м, р. -á спец.* секач (қиррала болға, болтасимон болға).

СЕКАЧ II *м, р. -á спец. и обл.* тўнғизнинг ва денгиз мушугининг эркаги.

СЕКВЕСТР *м I юр.* секвестр, хатлаш, арест солиш; **наложить ~ на имущество** мулкни хатламоқ, мулкка арест солмоқ; **2 мед.** секвестр, ўлик эт (суяк ва ҳ. к.).

СЕКЕСТРОВАТЬ, -рүю, -рүешь сов. и несов. *что юр.* хатламоқ, арест солмоқ; **~ имущество** мулкни хатламоқ; мулкка арест солмоқ, мулдан фойдаланишни тақиқламоқ.

СЕКИРА *ж ист.* I табар, ойболта (қадимги уруш қурили); **2 уст. обл. и поэт.** болта.

СЕКРЕТ I *м I сир,* махфий нарса, яширин иш ёки гап; **выдать ~** сирни очмоқ (очиб қўймоқ), сирни айтиб қўймоқ; **держать что-л. под ~ом** сир сақламоқ, махфий тутмоқ; **сказать по ~у** сир сақлаш (ҳеч кимга билдирмаслик) шарти билан айтмоқ, ишониб айтмоқ; **по ~у всему свету погов.** сен унга ишониб айтсанг, у бутун оламга ёяди; **не делать ~а из чего-л.** сир тутмаслик; **это ни для кого не ~** бу ҳеч кимга сир эмас, бу ҳаммага маълум, буни ҳамма билади; **если не ~, куда вы направляетесь?** агар сир бўлмаса (билиш мумкин бўлса), қасққа кетяпсиз?; **у него от меня ~ов нет** унинг мендан яширадиган сирни йўқ; **2 сир.** сабаб боис; **~ успеха** муваффақиятнинг сирин; **~ фокуса** фокуснинг сирин; **а ~ вот в чём** мана масала қарда, мана сабаб нимада; **3 секрет,** сир, ҳийла; **замок с ~ом** секретин (сирин, ҳийласин) бор қулф; **4 воен.** пистирма, секрет; **расста́вить ~ы** пистирмалар қўймоқ; **стоять в ~е** пистирмада турмоқ.

СЕКРЕТ II *м физиол.* секрет (тупук, ошқозон шираси ва ш. к.); **~ поджелудочной железы** ошқозонности бизнинг секретини (ширасин).

СЕКРЕТАРИАТ *м* секретариат (I муассаса ё ташкилотнинг кундалик ташкилий-ижрочилик ишларини олиб боровчи бўлими; **~ министерства** министрлик секретариати; **2 съезд, конференцияларда:** протокол ёзувчи кишилар; **~ съезда** съезд секретариати).

СЕКРЕТАРСКИ/И, -ая, -ое секретарга (котибга) оид; секретарлик (котиблик)...; секретарь (котиб)...; **~е обязанности** секретарь вазифалари.

СЕКРЕТАРСТВО *с* секретарлик, котиблик.

СЕКРЕТАРСТВОВАТЬ *несов.* секретарлик (котиблик) қилмоқ; секретарь (котиб) бўлиб ишламоқ; **~ на собрании** мажлисда секретарлик қилмоқ; **~ в сельсовёте** қишлоқ советида секретарь бўлиб ишламоқ.

СЕКРЕТАРША *ж разг. см. секретарь I.*

СЕКРЕТАРЬ *м, р. -рй* секретарь, котиб [I муассаса, ташкилот ёки айрим шахс ҳузурда ёзув-чизув ишларини олиб боровчи ходим, иш юритувчи; **~ канцелярии** идора котиби (секретари); **~ судá** суд секретари (котиби); **~ посольства** элчихона секретари; **личный ~ писателя** ёзувчининг шахсий котиби; **2 мажлис қарорини ёзиш учун сайланган киши; ~ президиума собрания** мажлис президиумининг секретари; **3 партия ташкилотларида** сайлаб қўйилган раҳбар ходим; **~ партбюро** партбюро секретари; **~ райкома** райком секретари; **4 баъзи идора ёки ташкилотнинг кундалик ишига раҳбарлик қилувчи масъул ходим; учёный ~ института** институтнинг илмий котиби (секретари); **ответственный ~** масъул котиб; **◆ государственный ~** давлат секретари (АҚШ Ташқи ишлари министри); **академик ~** академик-секретарь (академияларнинг президиумида).

СЕКРЕТЁР *м* секретер (ёзув столининг бир тури).

СЕКРЕТНИЧА/ТЬ *несов. разг.* I яширмоқ, бекитмоқ, сир тутмоқ; **ты не ~й, расскажи** яширмай айтиб бер (айтиб беравер); **2 бекитиб (хуфйёна)** гаплашмоқ, шивирлашмоқ; **о чём это вы ~ете?** нимани (нима ҳақида) шивирлашаётирсизлар? (гаплашаётирсизлар?).

СЕКРЕТНО *нареч.* яширин, махфий равишда, бекитиб, бекитиқча; **сообщить ~** махфий равишда хабар қилмоқ; **совершено ~** мутлақо махфий.

СЕКРЕТНОСТЬ *ж* яширинлик, махфийлик, сирлик; **~ документов** ҳужжатларнинг махфийлиги.

СЕКРЕТНЫ/И, -ая, -ое; -тен, -тна I яширин, махфий, сир тутилдиган; **~й документ** махфий ҳужжат; **~е переговоры** яширин (махфий) музокаралар; **~й агент** махфий агент; **2 биров** билмайдиган, яширин, махфий, пинҳон (ий), бекитиқча; **~й выход** яширин (махфий) йўл; **~й замок** пинҳоний (яширин) қулф; **~й механизм** пинҳоний (сирли) механизм.

СЕКРЕТОРН/ЫИ, -ая, -ое физиол. секретцияга оид; секретция...; **~ая деятельность** желёз безларнинг секретция (шира чиқариш) фаоллиги; **~ый орган** секретция органи.

СЕКРЕЦИ/Я *ж физиол.* секретция (безларнинг шира чиқариши, безлардан секрет чиқиши); **железы внутренней ~и** ички секретция безлари.

СЕКС *м* секс (жинсий ҳаётга, шаҳвоний муносабатларга боғлиқ ҳамма нарса).

СЕКСОЛОГ *м* сексолог (жинсий ҳаёт, шаҳвоний муносабатлар бўйича мутахассис врач).

СЕКСОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое мед. сексологияга оид; сексологик, жинсий, шаҳвоний; сексология...

СЕКСОЛОГИЯ *ж мед.* сексология (жинсий ҳаёт ҳақидаги илмий тадқиқотлар, билимлар соҳаси).

СЕКСОПАТОЛОГ *м* сексопатолог (жинсий ҳаётга оид касалликларни даволовчи врач).

СЕКСОПАТОЛОГИЯ *ж* сексопатология (медицинанинг жинсий ҳаётга мансуб касалликларни ва даволаш йўллариин ўрганувчи бўлими).

СЕКСТАНТ *м спец.* секстант (бурчак ўлчаш асбоби); **зеркальный ~** кўзгули секстант; **навигационный ~** навигация секстант.

СЕКСТЕТ *м муз.* секстет (олти овоз ёки олти соз учун ёзилган музика асарин; олти кишилик ансамбль); **~ для джаз-оркестра** жаз-оркестр учун ёзилган секстет; **~ скрипачей** скрипкачилар секстети.

СЕКСТИЛЛИОН *м* секстиллион (бир сони ва 21 нолдан иборат рақам).

СЕКСУАЛЬНОСТЬ *ж* шаҳвониятга берилганлик, шаҳвонийпарастлик.

СЕКСУАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна жинсий, шаҳвоний.

СЕКТА *ж I рел.* секта, мазҳаб, тариқат; **2 перен.** кўпчиликдан ажралган гуруҳ, тўда.

СЕКТАНТ *м I рел.* сектант, бирор сектага (мазҳабга) мансуб киши; мазҳабпараст; **2 перен.** тор группа манфаатларини билан яшовчи киши, группабоз, гуруҳбоз, тўдабоз.

СЕКТАНТКА *ж, р. -ток см. сектант.*

СЕКТАНТСКИЙ, -ая, -ое I рел. сектантларга (мазҳабпарастларга) оид; сектантлик...; сектант...; **2 перен.** гуруҳбозларга оид; гуруҳбозларга хос бўлган.

СЕКТАНТСТВО *с I рел.* сектантчилик, мазҳабчилик; мазҳабпарастлик; **2 перен.** гуруҳбозлик, тўдабозлик, группабозлик (тор группа манфаатлари билан яшаш).

СЕКТОР *м, мн. секторы I мат.* сектор; **~ окружности** доира сектори; **2 сектор,** майдон; соҳа; **~ обстрела** ўққа тутиш сектори (майдон); **~ наблюдения** кузатиш майдони; **~ южный ~ стадиона** стадионнинг жанубий сектори; **3 сектор,** бўлим, шўьба; **административный ~** маъмурият бўлими; **~ словарей** луғат сектори (бўлими); **4 сектор** (халқ хўжалигини соҳаси); **сельскохозяйственный ~** қишлоқ хўжалигини сектори; **промышленный ~** саноат сектори; **государственный ~** социалистического хозяйства социалистик хўжаликнинг давлат сектори; **частный ~** хусусий сектор.

СЕКУЛЯРИЗАЦИЯ *ж* секуляризация (I черков ёки монастыр мулкини давлат мулкига айлантириш; **2 черков қарамогидан олиш, чиқариш, дин таъсиридан чиқариш, холи қилиш; ~ народного просвещения** халқ маорифи ишини черков қарамогидан бутунлай чиқариш).

СЕКУЛЯРИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* секуляризация қилмоқ.

СЕКУНД/А *ж I* секунд, сония; **в одной минуте шестьдесят ~** бир минут олтинчи секунд (бўлади); **на последней ~е** бир секунд қолганда; **охирги секундда;** **2 бир оз, озгина, ҳозир; подождите ~у** бир оз (бир секунд) сабр қилинг; **в одну ~у** ҳозир, бирпасда, шу оннинг ўзида; **3**

мат. секунд (бурчак ўлчов бирлиги); 10° 20' 10'' *западной долготы* ғарбий узунликнинг 10° 20' 10'' ида (ғарбий узунликнинг 10 даража, 20 минут, 10 секундида); 4 *муз.* секунд (иккинчи парда ва икки парда ораллиги); ♦ *~ а в ~ у 1)* аниқ белгиланган вақтда, бир секунд ҳам ўтказмай; 2) айни бир вақтнинг ўзида, баб-баравар.

СЕКУНДА́НТ *м* секундант (1 дуэлда: томонлар вакили; 2 боксда, шахматда: томонлар вакили ва ёрдамчиси). **СЕКУНДА́НТСКИ/И**, *-ая, -ое* секунданта оид; секунданта...; *~е* полномочия секунданта *н*ннг ваколати (вакиллик ҳуқуқи).

СЕКУ́НДН/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 секундни кўрсатадиган, секунд...; *~ая* стрёлка секунд стрелкаси; 2: жуда қисқа вақт давом этадиган, бирпасли, секундли; *~ое* замешательство оний саросималик, жуда қисқа вақт давом этган саросималик; *это — ~ое* дело бу бирпасли (бирпасда бўладиган) иш.

СЕКУ́НДОМЕР *м* секундомер; *электрический* ~ электрик секундомер.

СЕКУ́НДОМЕТРИСТ *м спорт.* секундометрист, секундометричи (мусобақада: вақтни секундомер билан ҳисоблаб турувчи шахс).

СЕКУ́ЩИЙ, *-ая, -ее мат.* 1 кесувчи; *~ая* плóскость кесувчи текислик; 2 *в знач. суц.* *~ая* ж кесувчи чизик; кесувчи текислик; *провести ~ую* кесувчи чизик ўтказмоқ.

СЕКЦИ́ОНН/ЫЙ 1. *-ая, -ое* 1 секциялар бўйича ўтказиладиган; секцияларда бўладиган, секция(лар)...; *~ое* заседание секция мажлиси; 2 секциялардан тузилган (ташқил топган), секцияли; *~ый* инкубатор секцияли инкубатор.

СЕКЦИ́ОННЫЙ 2. *-ая, -ое* ўликни ёриб кўриш учун қилинган, ўлик ёриш ишига оид; *~ зал мед.* ўлик ёриб кўриладиган хона.

СЕКЦИ́Я 1 *ж* 1 секция, бўлим; *волейбольная* ~я волейбол секцияси; *~я* литературы адабиёт секцияси; *заседание* ~и лексикография лексикография секциясининг мажлиси; 2 *тех.* секция, қисм, блок; *~и* трубопровода трубопровод секциялари; *южная* ~я здания бинонинг жанубий секцияси (қисми).

СЕКЦИ́Я 2 *ж мед.* кесиб, очиб кўриш; *~ трупа* ўликни ёриб кўриш; *~ вены* венани (кўктомирни) кесиб-ёриб кўриш.

СЕЛА́ДОН *м уст. ирон.* хотинбоз.

СЕЛОВО́Й, *-ая, -бе* селга оид; сел...; *~ потóк* сел оқими.

СЕЛÉДКА *ж, р. мн.* -док селёдка (сельдь балиғи, сельдь); *копчёная* ~ дудланган селёдка.

СЕЛÉДОЧНИ́ЦА *ж* селёдка солинадиган чўзинчоқ тарелка.

СЕЛÉДОЧНЫЙ, *-ая, -ое* селёдкага оид; селёдка...; *~ за́пах* селёдка ҳиди; *~ бочóнок* селёдка тузланадиган бочкача.

СЕЛЕЗÉНКА *ж, р. мн.* -нок қоражигар, талоқ.

СЕЛЕЗÉНОЧНЫЙ, *-ая, -ое прил. от селезёнка* қоражигарга (талоққа) оид; қоражигар (талоқ)...

СЕЛЕЗÉНЬ *м, р.* -зня эркак ўрдак.

СЕЛЕКТО́Р *м тех.* селектор (ички алоқа системасида, мас., темир йўлда, исталган пункт билан боғланшига имкон берадиган телефон тури); *объявить по ~у* селектор орқали эъён қилмоқ.

СЕЛЕКТО́РН/ЫЙ, *-ая, -ое* *тех.* селекторга оид; селектор воситасида амалга ошириладиган; селекторли, селектор...; *~ый* аппарат селектор аппарати; *~ая* связь селектор воситасидаги (селекторли) алоқа.

СЕЛЕКЦИ́ОНЕР *м с.-х.* селекционер, селекциячи, селекция билан шугулланувчи.

СЕЛЕКЦИ́ОНН/ЫЙ, *-ая, -ое с.-х.* селекция, селекция билан шугулланувчи; селекция йўли билан чиқарилган, селекция...; *~ая* станция селекция станцияси; *~ые* сорта халқатника гўзанин селекция йўли билан чиқарилган навлари.

СЕЛÉКЦИ́Я *ж с.-х.* селекция (танлаш ва чатиштириш йўли билан ўсимликлар навни, ҳайвонлар зотини яхшилаш; янги навлар, зотлар чиқариш).

СЕЛÉЙ *м* селен (химиявий элемент).

СЕЛЕНИЕ *с* қишлоқ; *гóрное* ~ тоғ (ёки тоғликлар) қишлоғи, тоғдаги (тоғлик жойдаги) қишлоқ.

СЕЛÉНОВЫЙ, *-ая, -ое хим.* селенли, селен...; *~ фотоэлемент* селенли фотоэлемент.

СЕЛЕОПАСНО́СТЬ *ж* сел олиш хавфи.

СЕЛЕОПАСНЫЙ, *-ая, -ое; -сен, -сна* сел олиш хавфи бўлган; *~ район* сел олиш хавфи бўлган район.

СЕЛЫ *мн, р.* -лэй (*ед.* сель *м*) сел (тоғдаги қорларнинг эриши ёки тоққа ёмғир ёғиши натижасида ҳосил бўлган ифлос сувлар оқими).

СЕЛИ́ТРА *ж* селитра; *аммиачная* ~ аммиак селитраси, аммиакли селитра; *природная* ~ табиий селитра.

СЕЛИТРО́ВЫЙ, *-ая, -ое* селитрали, таркибида селитра бўлган.

СЕЛИТРА́ННЫЙ, *-ая, -ое* селитрага оид; селитра ишлаб чиқарадиган; селитрали, селитра...; *~ рудный* селитра кони; *~ завод* селитра заводи.

СЕЛИТЬ *несов. (сов. поселить)* кого кўчириб олиб бормоқ, жойлаштирмоқ, ўрнаштирмоқ, кўчириб киргизмоқ; *~ в новые районы* янги районларга кўчириб олиб бормоқ; *~ в новые дома* янги уйларга кўчириб киргизмоқ.

СЕЛИТЬСЯ *несов. (сов. поселиться)* кўчиб бормоқ, кўчиб кирмоқ; *~ за городом* шаҳардан ташқарига кўчмоқ.

СЕЛИЩЕ *с археол.* қадимги қишлоқ ўрни.

СЕЛО *с, мн.* сёла, *р.* сёл қишлоқ; *городá* и сёла шаҳарлар ва қишлоқлар; *работать на селе* қишлоқда ишламоқ; ♦ *ни к селе ни к городу* бемаврид, ножўя, сабабсиз, ўринсиз, беҳуда.

СЕЛЬДЕ́ВЫ/И, *-ая, -ое* 1 сельдь балиғига оид; сельдь...; *~й* косяк сельдь галаси; *~й лов* сельдь ови; 2 *в знач. суц.* *~е мн. зоол.* сельдлар, сельдсимонлар.

СЕЛЬДЕ́РЕЙ *м бот.* сельдерей (қашничишон ошқўк).

СЕЛЬДЕ́РЕЙНЫЙ, *-ая, -ое* сельдерейга оид; сельдерей...; *~ корень* сельдерей пldизи.

СЕЛЬДЖУ́КИ *мн. (ед. сельджук м)* *ист.* салжуқлар (қадимий ўғуз қабилаларидан бири).

СЕЛЬДЖУ́КСКИЙ, *-ая, -ое ист.* салжуқларга оид; салжуқий, салжуқ...; *~ язык* салжуқ тили.

СЕЛЬД/Ь *ж, р. мн.* -дэй сельдь, сельдь балиғи; *лов* ~и сельдь ови; *каспийская* ~ь Каспий сельди; *~ь* свежего засóла янги тузланган сельдь; ♦ *как ~и в бочке* (*л. м.* бочкага босилган сельдь балиқларидай) тикилиб кетган, тикилиб ётибди, ғиж-ғиж.

СЕЛЬДЯ́Н/ОЙ, *-ая, -бе* сельдь балиғига оид; сельдь...; *~ой* промысел сельдь овлаш; *~ая* бóчка сельдь балиғи тузланадиган бочка.

СЕЛЬКО́Р *м* (сельский корреспондент) қишлоқ мухбири; *замётка* ~а қишлоқ мухбирининг мақоласи.

СЕЛЬКО́РОВСК/ИЙ, *-ая, -ое* қишлоқ мухбирларига оид; қишлоқ мухбир(лар)и...; *~ая* работа қишлоқ мухбирининг иши.

СЕЛЬКУ́П *м* селькуп; *см.* селькúпы.

СЕЛЬКУ́ПКА *ж, р. мн.* -пок селькуп аёл *см.* селькúпы.

СЕЛЬКУ́ПЫ *мн. (ед. селькúп м, селькúпка ж)* селькуплар (Красноярск ўлкасида, Томск ва Тюмень областларида яшовчи шимолий халқ).

СЕЛЬМА́Г *м* (сельский магазин) қишлоқ магазини.

СЕЛЬПО *с* *нескл.* сельпо (қишлоқ матлубот жамияти ҳамда қишлоқ магазини).

СЕЛЬСКО́Й/ИЙ, *-ая, -ое* 1 қишлоққа оид; қишлоқда бўладиган, қишлоқ...; *~ая* жизнь қишлоқ ҳаёти; *~ий* житель қишлоқлик (қишлоқда яшовчи) киши; *~ое* хозяйство қишлоқ хўжалиғи; *~ая* местность қишлоқ жой; *~ий* совет қишлоқ совети; 2 шаҳардан ташқарида бўладиган, қишлоққа хос бўлган, қишлоқ...; *~ая* природа қишлоқ табиати; *~ая* тишина қишлоққа хос тинчлик (соқинлик).

СЕЛЬСКО́ХОЗЯЙСТВЕНН/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 қишлоқ хўжалиғига оид; қишлоқ хўжалиғи учун белгиланган; қишлоқ хўжалиғи билан шугулланадиган, қишлоқ хўжалик...; *~ые* работы қишлоқ хўжалик ишлари; *~ая* выставка қишлоқ хўжалик выставкаси; *~ые* машины қишлоқ хўжалик машиналари; *~ая* кооперация қишлоқ хўжалик кооперацияси; 2 асосан қишлоқ хўжалиғи ривожланган, аграр; *~ая* страна қишлоқ хўжалик мамлақати, аграр мамлақат.

СЕЛЬСОВЕТ *м* 1 қишлоқ совети; **председатель** ~а қишлоқ советининг раиси; 2 *разг.* қишлоқ советига қарашли территория. қишлоқ совети; за **пределами** ~а қишлоқ советидан ташқарида.

СЕЛЬСОВЕТСКИЙ, -ая, -ое *разг.* қишлоқ советига оид; қишлоқ совети...; ~ **рабoтник** қишлоқ советининг ходими.

СЕЛЬТЕРСК/ИЙ, -ая, -ое 1: ~ая **водá** газли сув, газ сув; 2 *в знач. спец.* ~ая *ж* газли сув, газ сув.

СЕЛЬХОЗАРТЕЛЬ *м* қишлоқ хўжалик артели.

СЕЛЬЦО *с* *уменьш.* от **село** қишлоқча, қўрғонча.

СЕЛЬЧАНЕ *мн.* (*ед.* **сельчанин** *м*) *уст.* қишлоқликлар, қишлоқ халқи (аҳолиси).

СЕЛЬЧАНИН *м* *уст.* то *же*, что **селянин**.

СЕЛЯНИН *м, мн.* -яне *книжн.* қишлоқда яшовчи (қишлоқлик) киши, деҳқон.

СЕЛЯНКА 1 *ж, р. мн.* -нок қишлоқда яшовчи (қишлоқлик) аёл, деҳқон аёл.

СЕЛЯНКА II *ж, р. мн.* -нок то *же*, что **солянка**.

СЕМАНТИКА *ж* *лингв.* 1 семантика, маъно (сўз ёки ибора маъноси); 2 то *же*, что **семасиология**.

СЕМАНТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лингв.* семантикага (сўз маъносига) оид; семантик; маъновий; ~ **ряд** семантик қатор (бир маъноли сўзлар қатори); ~ **анализ** сўзнинг семантик (маъновий) анализи, сўз маъноларининг анализи.

СЕМАСИОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое *лингв.* семасиологияга оид; семасиологик. семасиология...; ~ **е исследование** семасиологик тадқиқотлар.

СЕМАСИОЛОГИЯ *ж* *лингв.* семасиология (тилшуносликнинг сўз маънолари ҳақидаги бўлими).

СЕМАФОР *м* семафор (1 йўлнинг очиқ ёки берклигини кўрсатадиган ранг-баранг чироқли асбоб, йўлқўрсаткич); **железнодорожный** ~ темир йўл семафори; ~ **открыт** семафор очиқ, йўл очиқ; 2 *мор.* кўзга кўринадиган нарсалар. мас., байроқчалар воситасидаги сигнализация, алоқа усули).

СЕМАФОРИТЬ *несов. мор. разг.* кўринадиган сигналлар бермоқ, кўринадиган нарсалар воситасида алоқа боғламоқ («гаплашмоқ»).

СЕМАФОРНЫЙ, -ая, -ое 1 *ж.-д.* семафорга оид; семафор...; ~ **сигнал** семафор сигнали; 2 *мор.* сигнал беришга хизмат қиладиган; ~ **флажок** сигнал берадиган байроқча, семафор байроқчаси.

СЕМГА *ж* *зоол.* сёмга (балиқ тури ва унинг гўшти).

СЕМЕЙКА *ж, р. мн.* -ёек *уменьш.-ласк.* от **семья**.

СЕМЕЙНИ/ЫЙ, -ая, -ое 1 оилали, бола-чақали, уйланган; аёлманд; ~ый **человек** оилали одам; 2 оилага оид; оилавий; оила...; ~ый **альбом** оилавий альбом; ~ый **вечер** оилавий ўтириш; ~ая **жизнь** оилавий ҳаёт, оила ҳаёти; ~ое **положение** оилавий аҳвол; ~ый **совет** оила кенгаши; по ~ым **обстоятельствам** оилага (оилавий аҳволга) боғлиқ бўлган сабаб билан.

СЕМЕЙСТВЕННОСТЬ *ж* 1 оилапарварлик, оилага яхши қараш; **отличаться** ~ю оилапарварлиги билан ажралиб турмоқ; 2 *перен. неодобр.* ошна-оғайнигарчилик, уруғаймоқчилик, бир-бирини (яқинларини) қўллаш; **изжить** ~ ошна-оғайнигарчиликка барҳам бермоқ.

СЕМЕЙСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 оилапарвар, оилага яхши қарайдиган; ~ **человек** оиласига яхши қаровчи одам, оилапарвар одам; 2 *перен. неодобр.* ошна-оғайнигарчиликка (уруғ-аймоқларни, яқинларни қўллашга) асосланган; ~ **подход к подбору кадров** ошна-оғайнигарчиликка (уруғ-аймоқчиликка) асосланган кадрлар танлаш.

СЕМЕЙСТВО *с* 1 оила, хонадон; **всем** ~ом бутун оиласи (оила аъзолари) билан; **отёц** ~а оила бошлиғи (отаси); **прибавление** ~а янги меҳмон (гўдак); 2 *биол.* оила; ~о **бобовых** дуккаклилар оиласи, дуккаклилар; ~о **олёной** бугулар оиласи, бугулар.

СЕМЕНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* кўп уруғли, серурут; ~ая **дыня** серурут қовун.

СЕМЕНИТЬ *несов. разг.* майда қадам ташлаб юрмоқ, бедана юриш қилмоқ; пириллаб (пилдираб) кетмоқ.

СЕМЕНИТЬСЯ, -йтся *несов. спец.* уруғламоқ; **клёвер уже** ~ся беда уруғлай бошлади.

СЕМЕННИК *м* 1 *бот.* уруғдон, уруғчи; 2 *биол.* мояк, тухум; 3 *с.-х.* уруғлик (уруғликка экилган ёки қолдирилган ўсимлик); 4 *с.-х.* уруғзор (уруғлик етиштириладиган дала, экинзор).

СЕМЕНН/ОЙ, -ая, -ое 1 *бот.* уруғлайдиган, уруғ етишадиган, уруғ...; ~ая **коробочка** мақа кўкнорнинг уруғ касаси (кўсағи); 2 *биол.* тухумга (пуштга, моякка) оид; тухум (пушт)...; ~ая **жидкость** маний, сперма; ~ой **канал** маний (пушт) йўли; 3 *с.-х.* уруғликка оид; уруғлик...; ~ая **пшеница** уруғлик бугдой; ~ой **участок** уруғликка ажратилган участка; ~ой **фонд** уруғлик фонди; 4 *с.-х.* уруғчиликка оид; уруғчилик билан шуғулланадиган, уруғчилик...; ~ая **станция** уруғчилик станцияси.

СЕМЕНОВОД *м* уруғчилик мутахассиси, уруғчи.

СЕМЕНОВОДСТВО *с* *с.-х.* уруғчилик; уруғ етиштириш.

СЕМЕНОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое уруғчиликка оид; уруғчилик билан шуғулланадиган, уруғ етиштирадиган; ~ **совхоз** уруғчилик совхози.

СЕМЕРИК *м* *уст.* 1 етита бирликдан иборат; ~-**куль** етти пудли қоп; **верёвка** ~ етти қават арқон; 2 бирга қўшилган етти от.

СЕМЕРК/А *ж, р. мн.* -рок 1 етти рақами; етти; **написать** ~у етти (ни) ёзмоқ; 2 етти киши; етти нарса; еттов; ~а **гребёв** етти эшкакчи; **войти в сильнейшую** ~у энг кучли еттилар қаторига (еттиликка) кирмоқ; энг кучли еттилар сафидан ўрин олмоқ; 3 *карт.* еттилик; ~а **бубен** гиштин еттилик; гиштиннинг еттилиги; 4 *разг.* еттичи номерли, еттинчи, етти (автобус, трамвай ва ш. к. ҳақида); **поедем на** ~е етти (еттичи) билан борамиз.

СЕМЕРНО/И, -ая, -ое *разг.* етти марта кўп (ортиқ); етти ҳисса; **удержать в** ~м **размере** етти марта ортиқ ушлаб қолмоқ, етти ҳисса қилиб ушлаб қолмоқ.

СЕМЕРО, *р.* -рых *числит. собир.* еттовлон, еттов, етти киши; етти нарса; **нас было** ~ биз еттига (етти киши) эдик; ~ **человек** етти киши, еттов; ~ **сапог** етти жуфт этик; ~ **одного не ждут погов.** етти киши бир кишини кутиб ўтирмайди; за **семерых** етти киши ўрнига; **не могу я один за семерых** **работать** бир ўзим етти киши (нинг) ўрнига ишлай олмайман.

СЕМЕСТР *м* семестр; **первый** ~ биринчи семестр.

СЕМЕСТРОВЫ/Й, -ая, -ое ҳар семестрда (семестр бўйича) бўладиган, семестр...; ~е **зачёты** семестр зачётлари.

СЕМЕЧК/О *с, р. мн.* -чек 1 *уменьш.* от **сёма** 1; 2 *бот.* уруғ, дон; **арбузные** ~и тарвуз уруғи; 3 *мн.* ~и **пистачка**, семичка; **жарёные** ~и қовурилган пистачка; **грызть** ~и семичка чақмоқ.

СЕМЕЧКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 пистачкага (семичкага) оид; пистачка (семичка)...; ~ая **лузга** семичка пўчоғи; 2 *бот.* пўчоқли уруғи бўлган; ~ые **плодовые деревья** пўчоқли уруғи бўлган мевали дарахтлар.

СЕМИГРАННИК *м* мат. еттиёқлик.

СЕМИГРАННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое етти ёқли, етти қиррали; ~ый **кристалл** етти ёқли кристалл; ~ая **ваза** етти қиррали ваза.

СЕМИДЕСЯТИЛЕТИЕ *с* 1 етмиш йил; етмиш йилли вақт (муддат); 2 етмиш йиллик (маросим, юбилей); **отмечать** *чел.-л.* ~ кимсанин етмиш йиллигини нишонламоқ.

СЕМИДЕСЯТИЛЕТНИ/ИЙ, -ая, -ее 1 етмиш йилли, етмиш йил давом этадиган, етмиш йил мобайнидаги; ~ая **жизнь** етмиш йилли умр; 2 етмиш ёшли, етмиш яшар; ~ий **старик** етмиш ёшли чоғ; 3 етмиш йилликка оид; етмиш йиллик...; ~ий **юбилей писателя** ёзувчининг етмиш йиллик юбилейи.

СЕМИДЕСЯТЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* етмишинчи; тартиб номери етмиш бўлган, етмишинчи номерли; ~ **дом** етмишинчи уй, етмишинчи номерли уй; ~ **номер** етмишинчи номер.

СЕМИДНЕВКА *ж, р. мн.* -вок *разг.* етти кунлик, етти кунли ҳафта.

СЕМИДНЕВНЫЙ, -ая, -ое 1 етти кунли, етти кун давом этадиган, етти кун мобайнидаги; ~ **семинар** етти кунли семинар; ~ **поход** етти кунли юриш; 2 етти кунга мўлжалланган, етти кунли; ~ **запас** етти кунли запас.

СЕМИЖИЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 разг. кучли, чидамли; 2 тех. етти ўзакли, етти томирли, етти симли; ~ кабель етти симли кабель.

СЕМИЗНАЧНЫЙ, -ая, -ое 1 мат. етти хонали; ~ое числo етти хонали сон; 2 лингв. етти маъноли; ~ое слово етти маъноли сўз.

СЕМИКЛАССНИК м еттинчи синф ўқувчиси.

СЕМИКЛАССНИЦА ж см. семиклассник.

СЕМИКЛАССНЫЙ, -ая, -ое 1 етти синфли; еттинчи синфдан иборат бўлган; ~ая школа етти синфли мактаб, етти синфи бўлган мактаб; 2 етти йиллик, еттинчи синф ҳажмидаги; ~ое образование еттинчи синф ҳажмидаги (етти йиллик) маълумот.

СЕМИКРАТНЫЙ, -ая, -ое етти каррали; етти карра (марта), етти ҳисса; уплатить в ~ом размере етти ҳисса қилиб тўламоқ; ~ое предупреждение етти марта огоҳлантириш.

СЕМИЛÉТИЕ с 1 етти йил, етти йиллик вақт (муддат); 2 етти йиллик, етти йиллик маросим.

СЕМИЛÉТКА/А ж, р. мн. -ток 1 етти йиллик мактаб; кончить ~у етти йиллик мактабни тугатмоқ; 2 етти йиллик план.

СЕМИЛÉТНИЙ, -ая, -ое 1 етти йилли, етти йил давом этадиган; етти йил мобайнидаги; ~ период етти йиллик давр; ~ труд етти йиллик меҳнат; 2 етти ёшли, етти яшар; ~ мальчик етти яшар бола; 3 етти йилликка оид; етти йилга мўлжалланган, етти йиллик...; ~ план етти йиллик план; ~ запас етти йиллик запас.

СЕМИМЕСЯЧНЫЙ, -ый, -ое 1 етти ойлик, етти ой давом этадиган, етти ой мобайнидаги; ~ое путешествие етти ойлик саёҳат; 2 етти ойлик, туғилганига етти ой бўлган, етти ой (давомида) яшаётган; ~ый ребёнок етти ойлик бола; 3 етти ойликка оид; етти ойга мўлжалланган, етти ойлик...; ~ый запас етти ойлик запас.

СЕМИМИЛЬНЫЙ, -ая, -ое етти милли, етти миля келадиган; ~идти (двигаться, развиваться) ~ми шагами улкан (катта, дев) қадамлар билан бормоқ (юрмоқ, ҳаракатланмоқ).

СЕМИНАР м семинар; ~ по политэкономии сиёсий иқтисод бўйича семинар; ~ пропагандистов пропагандистлар семинари.

СЕМИНАРИСТ м 1 семинария ўқувчиси; 2 семинарист, семинарияни битирган киши.

СЕМИНАРИЯ ж семинария; учительская ~ уст. ўқитувчилар семинариyasi (ўқитувчилар тайёрлайдиган ўрта мактаб); духовная ~ диний семинария.

СЕМИНАРСКИЙ I, -ая, -ое семинарга оид; семинар...; ~е занятия семинар машғулотлари.

СЕМИНАРСКИЙ II, -ая, -ое семинарияга оид; семинария...

СЕМИОТИКА ж мед. семиотика (касалик аломатлари ҳақидаги фан).

СЕМИПÓЛЬЕ с с.-х. етти далалик (етти далали алмашлаб экиш системаси).

СЕМИПÓЛЬНЫЙ, -ая, -ое с.-х. етти далали, етти пайкалли; ~ севооборот етти далали (пайкалли) алмашлаб экиш.

СЕМИСОТЛÉТИЕ с 1 етти юз йил, етти юз йиллик вақт (муддат); 2 чего етти юз йиллик (маросим, юбилей); ~ города шаҳарнинг етти юз йиллиги.

СЕМИСОТЛÉТНИЙ, -ая, -ое 1 етти юз йилли, етти юз йил давом этадиган, етти юз йил мобайнидаги; 2 етти юз ёшли, етти юз яшар; ~ платан етти юз ёшли чинор; 3 етти юз йилликка оид; етти юз йиллик; ~ юбилей города шаҳарнинг етти юз йиллик юбилейи.

СЕМИСОТНЫЙ, -ая, -ое числит. порядк. етти юзинчи, тартиб номери етти юз бўлган, етти юзинчи номерли; ~ый номер етти юзинчи номер; ~ая страница етти юзинчи бет, етти юзинчи номерли бет.

СЕМИТ м сом, сомий, семит; см. семиты.

СЕМИТИЗМ м лингв. семитизм (сом тилларидан кирган сўзлар).

СЕМИТИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое сомларга (сомийларга ёки семитларга) оид; сом (сомий)...; семитик; ~е языки сом тиллари, сомий (семитик) тиллар.

СЕМИТКА ж, р. мн. -ок сом аёл, сомий (семит) аёл; см. семиты.

СЕМИТОЛОГ м семитолог, семитология мутахассиси.

СЕМИТОЛОГИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое семитологияга оид; семитологик, семитология...; ~е исследования семитологик тадқиқотлар.

СЕМИТОЛОГИЯ ж лингв. семитология (сом тиллари ва маданиятини ўрганадиган фан).

СЕМИТСКИЙ, -ая, -ое то же, что семитический.

СЕМИТЫ мн. (ед. семит м, семитка ж) сомлар, сомиилар ёки семитлар (жануби-ғарбий Осиё ва шимолий Африканинг тили бир-бирига яқин халқлари группаси, мас., қадимги бобилликлар, осурийлар, финикияликлар, яҳудийлар ҳамда ҳозирги араблар, сурияликлар, эфиоплар ва ш. к.).

СЕМИТЫСЯЧНЫЙ, -ая, -ое 1 числит. порядк. етти мингинчи; тартиб номери етти минг бўлган, етти мингинчи номерли; ~ый номер етти мингинчи номер; 2 етти минг (киши)дан иборат, етти минг кишилик, етти мингли; ~ое войско етти минг кишилик қўшин, етти минг аскар.

СЕМИУГОЛЬНИК м мат. еттибурчаклик.

СЕМИУГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое еттибурчакли.

СЕМИЦВЕТНЫЙ, -ая, -ое етти (хил) рангли; ~ флаг етти (хил) рангли байроқ.

СЕМИЧАСОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 етти соатли, етти соат давом этадиган, етти соатга мўлжалланган; ~ой рабочий день етти соатли иш куни; 2 разг. соат еттидаги; мы поедем ~ым поездом биз соат еттидаги поезд билан жўнаймиз (борамиз, кетамиз).

СЕМНАДЦАТЫЙ, -ая, -ое числит. порядк. ўн еттинчи; тартиб номери ўн етти бўлган, ўн еттинчи номерли; ~ год ўн еттинчи йил; ~ дом ўн еттинчи уй, ўн еттинчи номерли уй.

СЕМНАДЦАТЬ числит. колич. ўн етти, ўн еттига; в бригаде ~ человек бригадада ўн етти(та) одам бор; семнадцать книг ўн еттига китоб; сестре ~ лет синглим ўн етти ёшда, синглим ўн еттига кирди; синглимининг ёши ўн еттида.

СЕМЬ, р. семь, тв. семью числит. колич. етти, еттига; написать цифру ~ етти рақамини ёзмақ; нас ~ человек биз етти кишимиз; ~ рублей етти сўм; ~ карандашей еттига қалам; ~ раз отмерь, один раз отрежь посл. етти ўлчаб, бир кес; у семь нянек дитя без глазу посл. см. глаз; ~ пятниц на неделе у кого см. пятница; семь пядей во лбу жуда ақлли, мяси ўткир, доно, дошизманд; ~ потов сошло разг. қора терга ботди(м), жони(м)да жон қолмади; держать под семью замками эҳтиётлаб (ишончли қилиб) яшириб (бекитиб) қўймоқ.

СЕМЬДЕСЯТ, р. семьдесят, тв. семьдесятью числит. колич. етмиш, етмишта.

СЕМЬСОТ, р. семисот числит. колич. етти юз, етти юзга; ~ рублей етти юз сўм (пул).

СЕМЬЮ нареч. етти карра, етти марта, етти ерда; ~ семь ~ сорок девять етти карра етти — қирқ тўққиз.

СЕМЬЯ ж, мн. семьи, р. семьё 1 оила, бола-чақа; хонадон; большая ~я катта оила; члены ~и оила аъзолари; наша ~я состоит из пяти человек бизнинг оиламиз беш кишидан иборат; идти в гости всей ~ей бутун оиласи (уй ичлари, бола-чақаси) билан меҳмонга бормоқ; праздновать в кругу ~и оила аъзолари (уй ичидагилар) билан байрам қилмоқ; 2 перен. высок. бир-бирига яқин кишилар группаси, оила; бир оиладек; студенты жили одной ~ей студентлар бир оиладек яшар эдилар; братская ~я народов Советского Союза Совет Иттифоқи халқларининг қардошлик оиласи; 3 зоол. бот. оила; ~я злаков бошоқлилар оиласи; ~я бобрów сув қундузи оиласи; 4 лингв. оила; индоевропейская ~я языков ҳинд-европа тиллари оиласи; ~ в ~е не без урода погов. беш қўл баравар эмас.

СЕМЬЯНИН м оилапарвар (оилага яхши қарайдиган) одам; он хороший ~ у яхши оилапарвар одам.

СЕМЬЯНИНКА ж, р. мн. -нок см. семьянин.

СЕМЯ с, р. семени, мн. семенá, р. семян 1 бот. уруғ, дон; льняное ~ зигир уруғи (дони); 2 мн. семенá уруғ, уруғлик; прорастание семян уруғ(лар)нинг ушиб чиқниши; семенá хлопчатника чигит; 3 перен. чего уруғ, сабаб, ман-

ба; **се́ять семенá раздóра** низо (адоват) уругуни сочмоқ; 4 *физиол.* уруғ, тухум, пушт, манйи, сперма.

СЕМЯДО́ЛЯ *ж бот.* уругпалла (уругнинг бир палласи).

СЕМЯНОЖКА *ж, р. мн. -жек бот.* уругбанд, уруг (дон) дастаги.

СЕМЯПОЧКА *ж, р. мн. -чек бот.* уругкуртак.

СЕМЯПРОВОД *м 1 спец.* уруғ йўли (сеялкада); 2 *анат.* уруғ (манйи, сперма) йўли.

СЕНАЖ *м с.-х.* сенаж.

СЕНАТ сенат (1 қадимги Римда: олий ҳокимият органи; 2 Революциядан илгариги Россияда: олий суд ва маммурий муассаса; 3 Бельгия, Канада, АҚШ, Франция каби мамлакатларда: парламентнинг қонун чиқарувчи юқори палатаси).

СЕНАТОР *м* сенатор, сенат аъзоси.

СЕНАТОРСКИЙ, -ая, -ое сенатор(лар)га оид; сенатор(лар)...

СЕНАТОРСТВО *с* сенаторлик (сенаторнинг унвони, вазифаси).

СЕНАТСК/ИИ, -ая, -ое сенатга оид; сенат...; ~**ая** комиссия сенат комиссияси.

СЕНБЕРНАР *м* сенбернар (юнги узун, катта, кучли ит).

СЕНЕГАЛЬЦЫ *мн.* сенегаллар, сенегалликлар (Сенегал республикасининг аҳолиси).

СЕНИ *мн. р.* сеней даҳлиз.

СЕННИК *м 1* похол тўшак; 2 *обл.* бедахона, пичанхона.

СЕНН/ОЙ I, -ая, -бе пичанга оид; пичан...; ~**ая** мука пичан уни; ~**ой сарай** бедахона, пичанхона.

СЕНН/ОЙ II, -ая, -бе *уст.* даҳлизга оид; даҳлиздаги, даҳлиз...; ~**ой чулан** даҳлиздаги хужра, даҳлиз хужраси;

◆ ~**ая дёвушка** *ист.* чўри қиз, тоқсоч.

СЕННЫЙ, -ая, -ое *уст.* то же, что сенной II.

СЕН/О *с* пичан; хашак; **стог** ~**а** бир ғарам пичан; пичан ғарами; **заготовкa** ~**а** пичан (хашак) тайёрлаш; **косить** ~**о** пичан (хашак) ўрмоқ.

СЕНОВАЛ *м* бедахона, пичанхона.

СЕНОВОРОШИЛКА *ж, р. мн. -лок с.-х.* пичан (хашак) ағдарадиган машина, пичанағдаргич.

СЕНОЗАГОТОВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое пичан (хашак) тайёрлайдиган; пичан (хашак) тайёрлаш...; ~**сезон** пичан (хашак) тайёрлаш мавсуми.

СЕНОЗАГотовка *ж, р. мн. -вок* пичан (хашак) тайёрлаш.

СЕНОЗАГОВОЧНЫЙ, -ая, -ое пичан (хашак) тайёрлашга оид; пичан (хашак) тайёрлаш...; ~**план** пичан (хашак) тайёрлаш плани.

СЕНОКОПНИТЕЛЬ *м с.-х.* пичан (хашак) ғарамлайдиган машина, пичанғарамлагич.

СЕНОКОС *м 1* ғарам ўриш; ~ **в разгáре** пичан ўриш қизғин; 2 пичан ўриш вақти, пичан ўрими; **скоро** ~ ҳадемай пичан ўрими бошланади; 3 пичан ўрилайётган жой, пичанзор; **пойти на** ~ 1) пичан ўришга бормоқ; 2) пичан ўрилайётган жойга (пичанзорга) бормоқ.

СЕНОКОСИЛКА *ж, р. мн. -лок* пичан (хашак) ўрадиган машина; пичан ўриш машинаси, пичанўргич; **кónная** ~ отга қўшиладиган пичан ўриш машинаси (пичанўргич).

СЕНОКОСН/ЫИ, -ая, -ое пичан ўриладиган, пичан ўриш...; ~**ая порá** пичан ўриш вақти; ~**ые угóдья** пичан ўриладиган ерлар.

СЕНОКОШЕНИЕ *с* пичан (хашак) ўриш.

СЕНОПРЕСС *м с.-х.* пичан пресслайдиган машина, пичанпресслагич.

СЕНОСУШИЛКА *ж, р. мн. -лок с.-х.* пичан сушилкаси, пичанқуриктич.

СЕНОУБОРКА *ж* пичан ўриш, пичанини ўриб-йиғиб олиш.

СЕНОУБОРОЧНЫ/И, -ая, -ое пичан ўришга оид; пичан (хашак) ўрадиган, пичан (хашак) ўриш...; ~**е маши́ны** пичан (хашак) ўриш машиналари.

СЕНОФУРАЖ *м* тайёрланган пичан, ем-хашак.

СЕНСАЦИОННОСТЬ *ж* сенсационлик, шов-шув бў-

лишлик; ~ **извёстия** хабарнинг сенсационлиги (шов-шув бўлишлиги).

СЕНСАЦИОНН/ЫИ, -ая, -ое; -нен, -нна сенсацион, шов-шув (дув-дув) гап бўладиган, ҳаммани ҳайратга соладиган; ~**ая новóсть** сенсацион (шов-шув гап бўладиган) янгилик.

СЕНСАЦИ/Я *ж 1* сенсация, ҳаммани ҳайратга соладиган воқеа, шов-шув (дув-дув) гап бўладиган ҳодиса ва ҳ. к.; **побéда нáших спортсмéнов не бы́ла** ~**ей** бизнинг спортчиларимиз ғалабаси сенсация эмас эди (илгаридан ҳамма билар эди); 2 ҳайратомуз таассурот, шов-шув, дув-дув гап; **вызвaть ~ю** ҳайратомуз таассурот тундирмоқ, шов-шувларга (дув-дув гапларга) сабаб бўлмоқ; **газётная** ~**я** газета сенсацияси, газетадаги шов-шув гап.

СЕНСУАЛИЗМ *м филос.* сенсуализм (билиш назариясида сезгиларни билишнинг асосий манбаи деб тан олувчи йўналиш).

СЕНСУАЛИСТ *м* сенсуалист, сенсуализм тарафдори.

СЕНСУАЛИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое сенсуализмга асосланган, сенсуализм руҳидаги, сенсуалистик.

СЕНСУАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* сезгиларга (ҳиссиётга) асосланган, ҳиссий.

СЕНТЕНЦИОЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна *книжн.* сентенцияга оид; панд-насихат қилиш билан боғлиқ, панд-насихатли, ибратли, насихатомуз.

СЕНТЕНЦИ/Я *ж книжн.* сентенция, панд-насихатга оид; ҳикматли гаплар; **изрека́ть** ~**и** насихатомуз, ҳикматли гаплар айтмоқ.

СЕНТИМЕНТАЛИЗМ *м* сентиментализм (1 *лит.* 18-аср охири—19-аср бошларида Европа ва Америка адабиёти ва санъатида юзага келган оқим; унда ҳиссиёт инсоннинг қимматини, яхши ёки ёмонлигини белгилловчи асосий меъёр сифатида талқин қилинади; 2 *книжн.* ортиқ даражада ҳиссиётга берилиш, ҳассослик, таъсирланувчанлик; йиғлоқлик).

СЕНТИМЕНТАЛИСТ *м* сентименталист, сентиментализм тарафдори.

СЕНТИМЕНТАЛЬНИЧАТЬ *несов. разг. 1* ҳиссиётга (тез) берилмоқ; тез таъсирланадиган бўлмоқ, тезда ҳаяжонланмоқ (тўлқинланмоқ); 2 *перен. с кем* кимсанинг кўнглига қараб иш қилмоқ, жуда бўш қарамоқ, ғоят эркалатиб (талтайтириб) юбормоқ.

СЕНТИМЕНТАЛЬНОСТЬ *ж 1 то же, что сентиментализм 2; 2* кимсага жуда раҳмдиллик билан (бўш) қараш; ортиқча сертакаллуфлик; эркалик, тантиқлик; чучмал гап.

СЕНТИМЕНТАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна 1, лит. сентиментализм руҳидаги, сентиментал; ~**ая повéсть** сентиментал (сентиментализм руҳидаги) ҳисса; 2 ортиқ даражада ҳиссиётга бериладиган, ҳассос, кўнгли бўш, тез таъсирланувчан, йиғлоқ; ~**ый челове́к** ҳассос (тез таъсирланувчан) одам; 3 тез таъсир қиладиган; ҳаяжонга соладиган, кишини эритиб юборадиган, юракни эзадиган; ~**ый ромáнс** юракни эритадиган (эзадиган) романс.

СЕНТЯБР/Ь *м, р. -я* сентябрь, сентябрь ойи; **пéрвое** ~**я** биринчи сентябрь; **пéрвого** ~**я** биринчи сентябрда; в ~**е э́того го́да** шу йилнинг сентябрь ойида; **тёплый** ~**ь** илиқ сентябрь ойи; ◆ **смотре́ть ~ём** *шутл.* қовоғи осилмоқ (солинмоқ), қовоғидан қор ёғмоқ.

СЕНТЯБРЬСК/ИИ, -ая, -ое сентябрга оид; сентябрь ойида бўладиган, сентябрь ойидаги, сентябрь...; ~**ие дни** сентябрь кунлари; ~**ие дожди́** сентябрь ёмғири; ~**ая по-го́да** сентябрь ҳавоси.

СЕНЦО *с, р. -á* ласк. от сéно.

СЕНЦЫ *мн. уменьш. от сéни.*

СЕНЬ *ж предл. о сéни, в сéни* *высок. уст.* кўланка, соя; панох; в **сéни дере́вьев** дарахтларнинг соясида; ◆ **под сéнью** *чего книжн. уст. и высок.* 1) бирор нарсанинг соясида; 2) бирор кимсанинг паноҳида, ҳимоясида.

СЕНЬО́Р *м 1* *ист.* сенор (Урта асрлардаги Ғарбий Европада: ўз территориясида подшоҳлик ҳуқуқига эга бўлган катта ер эгаси); 2 сенор, жаноб (Испанияда).

СЕНЬО́РА *ж* сеньора, хоним (Испанияда: эрли хотин).

СЕНЬОРИТА *ж* сеньорита, хоним (Испанияда: ёш аёл, қиз).

СЕПАРАТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна сепаратив. ажралишга, (ажралиб) чиқишга қаратилган, сепаратизм руҳидаги.

СЕПАРАТИЗМ *м книжн.* сепаратизм, ажралишга (ажралиб чиқишга) ингилиш, ажралишга (ажралиб чиқишга) қаратилган ҳаракат.

СЕПАРАТИСТ *м книжн.* сепаратист, сепаратизм тарафдори.

СЕПАРАТИСТСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* сепаратизмга ва сепаратистларга оид; сепаратив.

СЕПАРАТНЫЙ, -ая, -ое сепарат, бир томонлама; ~ мир сепарат (бир томонлама) сулҳ.

СЕПАРАТОР *м тех.* сепаратор; **вибрационный** ~ вибрацион сепаратор; **центробежный** ~ марказдан қочма сепаратор; **молочный** ~ сут сепаратори; **пропустить через** ~ сепаратордан ўтказмоқ.

СЕПАРАТОРНЫЙ, -ая, -ое *тех.* сепараторга оид; сепаратор...; ~ый **цех** сепаратор (сепарация) цехи; ~ое **молоко** сепаратордан ўтказилган (сепараторда қаймоғи олинган) сут.

СЕПАРАЦИЯ *ж* 1 *тех.* сепарация (лаш), сепараторда ажратиш (тозалаш); ~ **изотопов** изотопларни сепарациялаш; ~ **молока** сутни сепарациялаш (сепаратордан ўтказиш); 2 сепарация, ажралиш, ажралиб чиқиш; **политическая** ~ сиёсий сепарация.

СЕПАРИРОВАНИЕ *с то же, что сепарация* 1.

СЕПАРИРОВАТЬ *сов. н несов.* что сепарацияламоқ, сепаратордан ўтказмоқ, сепараторда ажратмоқ, тозаламоқ; ~ **молоко** сутни сепарацияламоқ (сепаратордан ўтказмоқ).

СЕПИЯ *ж* сепия (1 *зоол.* танасида тўқ жигарранг бўёқ моддаси бўладиган бошоёқли моллюска; 2 тўқ жигарранг бўёқ; 3 тўқ жигарранг бўёқ билан солинган расм).

СЕПСИС *м мед.* сепсис (қонга кирган зарарли микроблар туфайли бутун организмнинг захарланиши).

СЕПТЕТ *м муз.* септет (1 етти овоз, етти соз учун ёзилган музыка асари; 2 етти кишилик ансамбль).

СЕПТИМА *ж муз.* септима (еттинчи парда ва етти парда оралиғи).

СЕПТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мед.* септик (сепсис натижасида содир бўладиган); ~ **процесс** септик процесс.

СЕРА *ж* 1 олтингурут, сульфат; 2 қулоқ кири.

СЕРАЛЬ *м* 1 сарой (Шарқда ҳукмдорларнинг саройи); 2 ҳарам, ҳарамхона.

СЕРБ *м* серб.

СЕРБКА *ж, р. мн.* -бок серб аёл.

СЕРБСКИЙ, -ая, -ое сербларга оид; серб...; ~ **язык** серб тили.

СЕРБЫ *мн. (ед. серб м, сербка ж)* серблар, серб халқи.

СЕРВАНТ *м* сервант.

СЕРВИЗ *м* сервиз (ейиш, ичиш учун керакли идиш-товок): **обеденный** ~ на двенадцать **персон** ўн икки кишилик овқат сервизи; **чайный** ~ чой сервизи.

СЕРВИЗНЫЙ, -ая, -ое сервизга оид; сервиз...; ~ **чайник** сервиз чойнағи.

СЕРВИРОВАТЬ, -рюю, -руешь *сов. н несов.* что сервизламоқ, тузмамоқ, ясатмоқ; ~ **стол** стол ёки дастурхон тузмамоқ (керакли идиш, асбобларни қўймоқ); ~ **ужин** кечки овқат учун стол (дастурхон) тузмамоқ; **стол сервирован** на десять **человек** (персон) стол (дастурхон) ўн кишига мўлжаллаб тузалган (ясатилган).

СЕРВИРОВКА *ж* 1 сервизлаш, ясатиш, тузаш; ~ **стол** стол (дастурхон) тузаш; ~ **обеда** обедга стол (дастурхон) тузаш; 2 сервировка, стол зеб-зийнати (сервиз, дастурхон, сояқ ва ш. к.); **изыщная** ~ чиройли сервировка.

СЕРВИС *м* сервис (аҳолига хизмат кўрсатиш, хизмат).

СЕРВИТУТ *м юр.* сервитут (биронинг мулкидан маълум мақсадда фойдаланиш ҳуқуқи, шунингдек ўз мулкидан фойдаланиши қисман чеклаш); ♦ **международный** ~ халқаро сервитут (бирор давлатнинг маълум территорияга бўлган суверен ҳуқуқини бошқа давлатлар фойдасига чеклаб қўйиш).

СЕРВОМЕХАНИЗМ *м* сервомеханизм, ёрдамчи механизм.

СЕРВОМОТОР *м* сервомотор, ёрдамчи мотор.

СЕРДЕЧКО *с, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк.* от **сердце** юракча; ♦ **губы** ~м дўмбоқ лаблар; чўччайган лаблар; **сложить губы** ~м лабларини чўччайтирмоқ.

СЕРДЕЧНИК 1 *м тех.* ўзақ; ~ **электромагнита** электромагнит ўзағи; ~ **кабеля** кабель ўзағи.

СЕРДЕЧНИК II *м разг.* 1 юрағи (дили) касал одам, дилхаста; 2 юрак (дил) касалликлари доктори.

СЕРДЕЧНИЦА *ж разг. см. сердечник II* 1.

СЕРДЕЧНО *нареч.* чин кўнгилдан (юракдан, қалбдан), самимият билан, самимий; ~ **приветствовать** *кого-л.* чин қалбдан (самимий) табрикламоқ; ~ **благодарить** чин юракдан ташаккур билдирмоқ.

СЕРДЕЧНО-СОСУДИСТЫЙ, -ая, -ое юрак-томир (лар)га оид; юрак-томир...; ~е **заболевания** юрак-томир касалликлари.

СЕРДЕЧНОСТЬ *ж* самимийлик, сидқидиллик, самимият; ~ **отношений** муносабатларнинг самимийлиги; **в его сердце была искренняя** ~ унинг овозида чин самимият сезилиб турар эди.

СЕРДЕЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 *анат., мед.* юракча оид; юрак...; ~ые **заболевания** юрак касалликлари; ~ая **мышца** юрак мушағи; ~ая **недостаточность** юрак фаолиятидаги етишмовчилик (хасталик); ~ый **приступ** юрак хуружи, юрақнинг тутиб оғриши; 2 сидқидилдан яхшилик қиладиган, самимий, чин; очик кўнгил; меҳрибон, раҳмдил; ~ый **друг** самимий дўст, чин дўст; ~ый **человек** очик кўнгил (меҳрибон) одам; 3 чин кўнгилдан (юракдан, қалбдан) қилинадиган, самимий; ~ая **благодарность** самимий миннатдорчилик; 4 *разг.* юракдаги, қалбағи; ишқий; ~ые **тайны** юрак сирлари; ~ые **дела** ишқ-муҳаббат; ошиқ-маъшуклик; ~ая **драма** ишқий драма; 5 *в знач. суц.* ~ый *м, ~ая ж прост.* бечора, боёқш; жоним, азизим.

СЕРДИТО *нареч.* ачигланиб, жаҳл (ғазаб, зарда) билан; дарғазаб бўлиб; ~ **взглянуть на кого-л.** ғазаб билан қарамоқ; ~ **ответить** ғазаб билан жавоб бермоқ; ♦ **дешево** и ~ *см. дешево.*

СЕРДИТНЫЙ, -ая, -ое 1 баджаҳл, жаҳли ёмон, жаҳли тез, сержаҳл; ~ый **человек** баджаҳл одам; 2 ғазаб (жаҳл) билан қилинган; ғазаб (жаҳл) билан тўлиб тошган, ғазабли; дарғазаб; ~ое **выражение лица** ғазаб ифодаланган (ғазабли) чеҳра; ~ое **письмо** ғазаб билан ёзилган хат; **быть ~ым на кого-л.** бировдан ачигланмоқ; 3 *разг.* аччиқ, ўткир; қаттиқ; ~ый **мороз** қаттиқ (аччиқ) совуқ; ~ый **табак** ўткир (аччиқ) тамаки; ♦ **под ~ую руку** (сказать, сделать) жаҳл устида (бирор нарса қилмоқ ёки демоқ).

СЕРДИТЬ, сержу́, сёрдишь *несов. (сов. рассердить)* *кого* ғазаблантирмоқ, жаҳлни чиқармоқ, аччиғини келтирмоқ.

СЕРДИТЬСЯ, сержусь, сёрдишься *несов. (сов. рассердиться)* ғазабланмоқ, жаҳли чиқмоқ, аччиғи келмоқ; дарғазаб бўлмоқ; **я сержусь на него** менинг ундан жаҳлим чиқиб турибди, мен ундан хафаман; **он на вас перестал** ~ у ҳозир сиздан хафа эмас.

СЕРДОБОЛИЕ *с* уст. раҳмдиллик, кўнгли бўшлик; раҳм-шафқат.

СЕРДОБОЛЬНОСТЬ *ж разг.* раҳмдиллик, кўнгли бўшлик.

СЕРДОБОЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна раҳмдил, кўнгли бўш, раҳм-шафқатли; ~ **человек** раҳмдил одам.

СЕРДОЛИК *м мин.* сердолик (ярим қимматбаҳо тош).

СЕРДОЛИКОВЫЙ, -ая, -ое сердоликка оид; сердоликдан қилинган; сердолик...; ~ое **кольцо** сердоликдан қилинган (ёки сердолик кўзли) узук, сердолик узук.

СЕРДЦЕ *с, мн.* -дица, *р.* -дце 1 *анат.* юрак, дил; **больное** ~е хаста юрак; **биение** ~а юрақнинг уриши (тепиши); 2 *перен.* кўнгил, дил, юрак, қалб, бағир, кўкс, сиёна; **прижать к ~у** кўксига босмоқ (қучмоқ); **у него больше** ~е у кўнгли очик (раҳмдил) одам; **у него нет** ~а у бераҳм одам; унинг раҳм-шафқати йўқ; **каменное** ~е бағритош (тошбағир) одам; **отдать своё** ~е *кому* ошиқи беқарор

бўлмоқ, жону дили билан севмоқ (кўнгил қўймоқ, кўнгил бермоқ); **завоева́ть** ~а люде́й кишиларнинг қалбидан ўрин олмақ; мафтун қилмоқ; **покоря́ть** *чбб-л.* ~е бировни ўзига мафтун (шайдо) қилмоқ; **разбь́ть** *чбб-л.* ~е кимсанинг дилини пора қилмоқ, кўнглини вайрон қилмоқ, ичнини оғритмоқ; ~у не **прика́жешь** *погов.* зуғаб суйдириб бўлмайдн, суймаганга суйканма; 3 *перен.* разг. азаб, жаҳл, қаҳр; хафалик; у **меня́ нет на тебя́** ~а менинг сендан хафалигим (хафалик жойим) йўқ, мен сендан хафа эмасман; **держáть** ~е на *кого-л.* бировдан жаҳли чиқиб (хафа бўлиб) юрмоқ; **сорва́ть** ~е *ни ком-чём-л.* бировга қаҳри-заҳрини сочмоқ; бировдан аламинин олмақ; с ~ем аччиғлашиб, жаҳл (зарда) билан, даргазаб бўлиб; 4 *перен.* чего марказ, юрак; в ~е **Европы́** Европанинг марказида; **Москвá** ~е **нашей Родины́** Москва ватанимизнинг юраги (маркази) дир; **всем** ~ем жону дил билан; бажонидил; **от чистого** (или **всего́**) ~а чин юракдан (қалбдан), самимий; **пó сердцу кому разг.** кўнгилдагидек, дидига ёқадиған, маъқул; ~е не **лежít к кому́, чему разг.** кўнгли йўқ, майли (рағбаги) йўқ, дидига ёқмайди; юраги чомайди; с **откры́тым** (чистым) ~ем очик кўнгил билан; **скрепя́** ~е гижиниб, ижирғаниб, ўз хоҳишига қарши, истар-истамас; ~е **оборвало́сь** (ёкнуло) юрак орзиқиб (орқага тортиб) кетди, юрак шув этди; ~е **ноёт у кого́** юрак гаши; ~е не на **месте́** юрак бежо, кўнгил жойида эмас, кўнгил алағда; **отлегло́** от ~а кўнгилдан чиқди (кўтарилиб), юрак бўшади; кўнгил таскин толди, кўнгил жойига тушди; **положа́ рúку на́** ~е *разг.* қўлни кўксига қўйиб, рости билан, очик, сидқидилдан; ~е **разрыва́ется** юрак эзлиб кетади (кетаётибди); с **замира́нием** ~а нафас олмай, нафас чиқармай, хавотирлик билан; ~е **кро́вью облива́ется** юрак ачишади, жуда ачинади киши; **берёт за́** ~е *разг.* юракни эзади; жуда таъсир қилади; **приня́ть** (близко́) к ~у *что* катта эътибор бермоқ, юракдан ҳис қилмоқ, ўзига олмақ.

СЕРДЦЕБИЕНИЕ с 1 юрак уриши (тепиши); 2 юрак ўйноғи, юрак ўйнаши (тўлқинланиш, ҳаяжон, тез юриш, касалик кабилардан).

СЕРДЦЕВÉД м *шутл.* кишининг кўнгилидагини топадиған (ичидагини биладиған) одам.

СЕРДЦЕВИДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна юраксимон, юрак шаклидаги; ~ лист юрак шаклидаги яроқ.

СЕРДЦЕВИНА ж 1 *бот.* ўзак; ~ карагача қайрағоч ўзаги; 2 мағиз, эт, гўшт; ~ ореха ёнғоқ мағиз; ~ яблока олманинг эти; 3 *тех.* ўзак; ~ кабеля кабель ўзаги; 4 *перен.* марказ, ўрта қисм, ўрта; ~ страны́ мамлакат маркази; мамлакатнинг ўрта қисми; 5 *перен.* асосий қисм, асос, моҳит, негиз, юрак; ~ нашей экономики — тяжёлая индустрия экономикамизнинг асоси (юраги) оғир саноатдир.

СЕРДЦЕВИННЫЙ, -ая, -ое ўзакка оид; ўзак...; ~ слой *бот.* ўзак қатлами.

СЕРДЦЕÉД м *разг. шутл.* хотинларни шайдо қилувчи, хотинларнинг жони; офатжон (йигит).

СЕРДЦЕÉДКА ж, р. мн. -док эркакларни шайдо қилувчи, эркакларнинг жони, офатжон (аёл).

СЕРДЦЕЩПАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *разг.* юракни эзадиган, таъсирчан, таъсирли; ~ романс юракни эзадиган (таъсирчан) романс.

СЕРЕБРЕНИЕ с кумуш ҳал билан қоplash, кумуш югуртириш; ~ лóжки қошиқларга кумуш югуртириш; ~ зерка́л ойнани кумуш билан ҳаллаш.

СЕРЕБРЕНИК м *то же, что* сребреник.

СЕРЕБРÉНЫЙ, -ая, -ое *разг.* кумуш ҳал билан қоplanган, кумуш югуртирилган; ~е лóжки кумуш югуртирилган қошиқлар.

СЕРЕБРЫ́ТЪЙ, -ая, -ое 1 кумушдек; кумушсимон; кумуш ранг; ~ый блеск кумушдек ялтироқ; ~ые облака́ кумуш ранг булут; ~ый шёлк симоби шойи; 2 *перен.* жаранглаган, жаранглама, жарангли; жарангдор; ~ый голо́сок жаранглаган овоз; ~ый звон жарангдор кўнгироқ товуши; 3 *хим.* таркибида кумуш бўлган, кумушли; ~ое зóлото кумушли тилла, таркибида кумуш бўлган олтин; 4 ботаника ва зоологияга оид баъзи номлар (терминлар) таркибида: оқ, кумуш ранг; ~ый то́пол (оқ террак); ~ая ива оқ тол; ~ый кро́лик кумуш ранг (оқ) кролик.

СЕРЕБРЯ́ТЬ *несов.* 1 (*сов.* посеребрить, вы́сере-

брить) *что* кумуш ҳал билан қоplanмоқ, кумуш югуртирмоқ; ~ть лóжки қошиқларни кумуш билан ҳалламоқ; қошиқларга кумуш ҳал югуртирмоқ; 2 *перен.* *что* кумуш тусига киритмоқ, кумушдек (нуқрадек) оқартирмоқ, оппоқ қилиб кўрсатмоқ; **луна́** ~ла **девичьи́** во́лосы ой қазиниғ сочларни кумушдек товлал кўрсатар эди.

СЕРЕБРЯ́ТЬСЯ, -ря́тся (*несов.* 1 кумушдек ярқирамоқ, ярқираб (оқариб) кўринмоқ; ~йтся йнэй яроқ ярқираб турибди, яроқ ярқирамоқда; **вдаль** ~илось óзеро узоқда кўл ярқираб кўриниб турарди; 2 кумушдек оқармоқ; оқ тусга кирмоқ; во́лосы серебрятся седни́й сочларни кумушдек оқармоқда; 3 *страд.* от серебрить.

СЕРЕБРЮ́ с, р. -ра́ 1 *хим.* кумуш, нуқра; **ча́сто** ~ соф кумуш; **блесте́ть** (или **сия́ть**) ~м кумушдек ярқирамоқ; 2 *собир.* кумуш асбоблар; **сто́ловое** ~ кумуш идиш-оёқ; **убра́ть** ~в буфет кумуш асбобларни (идиш-оёқни) буфетга йнгиштириб қўймоқ; 3 кумуш зар; кумуш ип; **плате́ж, вы́шитый** ~м кумуш ип (зар) билан тикилган рўмол, заррўмол; 4 *собир.* танга, танга пул; **получи́ть сдачу́** ~м қайтимага танга олмақ; 5 *перен.* оқариб кўриниш, ярқираш; оқ ранг, оқ; кумуш (нуқра) ранги; ~инея қировнинг ярқираши; ярқираган қиров; ~седи́н соч-соқол оқи; 6 *разг.* кумуш медаль; **завоева́ть** ~ кумуш медалини кўлга киритмоқ.

СЕРЕБРЯ́НИК м кумуш югуртирувчи заргар.

СЕРЕБРЯ́Н/ЫЙ, -ая, -ое 1 кумушга оид; кумушли, кумуш...; ~ые ко́пи кумуш қони; ~ый **слито́к** кумуш қуймаси, кумуш ёмби; ~ых дел **ма́стер** заргар; 2 кумушдан қилинган, кумуш...; ~ая **сахарница́** кумуш қандон; ~ая меда́ль кумуш медаль; ~ые **часы́** кумуш соат; 3 кумуш ип (зар) билан тикилган, зар...; ~ая **тубете́йка** зар дўппи; 4 *перен.* кумушдек (нуқрадек) ярқираган, оппоқ; ~ая **луна́** кумушдек ярқираган (ярқироқ) ой; ~ые во́лосы кумушдек (оқ) сочлар; 5 *перен.* жаранглаган, жаранглама, жарангдор; ~ый **голос** жаранглаган овоз; ~ый звон жарангдор кўнгироқ овози; **~ый блеск** *мин.* ялтироқ кумуштош (кумуш рудаларидан бири); ~ая **свадьба́** см. свадьба; ~ый **призе́р** кумуш медаль совриндори (мусобақада иккинчи ўринни эгаллаган спортчи).

СЕРЕДИ́Н/А ж 1 ўрта ер (жой), ўрталик, оралик; ўрта, ора; ўрта бел, ярим; ~а **ко́наты** уйнинг ўртаси; ~а **ска́терти** дастурхоннинг ўртаси; ~а **пути́** йўлнинг ўртаси (ярми); 2 ўртаси, ярми (вақт ҳақида); ~а **ле́та** ёзининг ўртаси (ярми); в ~е **дня́** куннинг ўртасида (ярмида), туш вақтида, чошгоҳда; **это́** было в ~е **ию́ня** бу (воқеа) июнь ойининг ўрталарида бўлган эди; 3 ўрта, ич; в ~е **ябло́ко оказа́лось** **гнилым** олманинг ичи чирган экан; 4 **му́фтадил** йўл; эвидаги иш, ўртачалик; **держáть**ся ~ы (**знать** ~у) му́фтадил йўл тутмоқ, эвида иш қилмоқ; ҳаддан ошмаслик; **тут** ~ы не **мо́жет быть** бу ерда (ишда) ўртачалик бўлиши мумкин эмас (ё у ёқлик, ёки бу ёқлик бўлиши керак); **~в** ~е (икки кимса ёки нарса) ўртасида, орасида; **золота́я** ~а бегалва иш, қийинчилик тугдирмайдиган, жон қойитмайдиган иш, ишининг бегалва томони.

СЕРЕДИ́НКА ж *ласк.* от **середина́**; **~на** **половинку́** 1) у ҳам эмас, бу ҳам эмас, ора йўлда; 2) яхши ҳам эмас, ёмон ҳам эмас; ўртача, ўртача.

СЕРЕДИ́Н/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўрталикдаги, ораликдаги, ўрта(си)даги, ўрталик, оралик; ~ое **окно́** ўрталикдаги (ўртадаги) дераза; ~ое **положе́ние** ўрталикдаги вазият; 2 *перен.* у ёқли ҳам, бу ёқли ҳам эмас, дудмол, мужмал, ора йўлдаги; ~ое **реше́ние** дудмол қарор.

СЕРЕДКА́ ж, р. мн. -док 1 *разг.* *то же, что* середина́; 2 *прост.* ўрта, ора, ич; ўртаси, ораси, ичи; ~ **ябло́ка** олманиннг ўртаси; ~ **хле́ба** ноннинг ўртаси.

СЕРЕДНЯ́К м 1 ўртаҳол деҳқон, ўрта деҳқон; 2 *перен.* *разг.* қобилияти ўртача одам.

СЕРЕДНЯ́Ц/ИЙ, -ая, -ое ўртаҳол деҳқонга оид, ўртаҳол деҳқон...; ~ое **хозяйство́** ўртаҳол деҳқон хўжалиғи.

СЕРЕДНЯ́ЧЕСТВО с *собир.* ўртаҳол деҳқонлар.

СЕРЕДНЯ́ЧКА ж, р. мн. -чек см. **середняк**.

СЕРЕЖК/А ж, р. мн. -жек 1 *то же, что* серы́га 1; 2 *бот.* баргак, кучала; ~и **ивы́** тол баргаклари.

СЕРЕНА́ДА ж серенада (1 машуқага атаб айтилган ишқий қўшиқ; 2 шу қўшиқ мақомада ёзилган музика асари; ~ **Брамса** Брамс серенадаси).

СЕРЕНЬК/ИЙ, -ая, -ое 1 *уменьш.-ласк. от сёрый*; 2 унчалык яхши эмас, анчайин, оддийгина; бұш, хом; ~ая **постановка** бұш (хом) постановка.

СЕРЁТЬ, -ёет *несов.* 1 (*сов. посереть*) бұзармоқ, бұз ранга кирмоқ, бұз тус олмақ; 2 бұзариб кўринмоқ (кўриниб турмоқ).

СЕРЖАНТ м сержант, старший ~ катта сержант.

СЕРЖАНТСКИ/Й, -ая, -ое сержант(лар)га оид; сержант(лар)...; ~е погоны сержантлар погони; ~й состав сержантлар состави.

СЕРИЙН/ЫЙ, -ая, -ое серияга оид; серияли, серия...; ~ый нөмер серия номери; ~ое производство серияли (сериялаб) ишлаб чиқариш.

СЕРИЯ ж 1 серия; ~я марок маркалар серияси; юбилейная ~я популярных изданий оммабоп нашрларнинг юбилейга аталган серияси; машина новой ~и янги сериядаги машина; 2 серия (катта кинофильмнинг бир сеансга мўлжалланган бир қисми); фильм в трёх ~ях уч серияли фильм; 3 серия (облигация, лотерея каби қимматбаҳо қоғозлар категорияси); нөмер и ~я облигации облигациянинг номери ва серияси; 4 разг. бирталай, бир неча, анча-мунча, қатор; ~я вопросов бирталай (бир неча) савол, қатор саволлар.

СЕРМЯГА ж 1 қўлбола мовут, жун, олача; 2 олача тўн; чакмон.

СЕРМЯЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от сермяга*; ~ый кафтан қўлбола мовутдан тикилган кафтан; жун чакмон; 2 *перен.* камбағал деҳқонлардан иборат, камбағал; ~ая Русь камбағал Русь.

СЕРНА ж зоол. тоғ кийик, қора эчки.

СЕРНИСТЫЙ, -ая, -ое *хим.* таркибида олтингургурт бўлган, олтингургуртли, олтингургурт...; ~ источник олтингургуртли (сувида олтингургурт бўлган) булоқ; ~ краситель олтингургуртли бўёқ; ~ натрий натрий сульфид.

СЕРН/ЫЙ, -ая, -ое олтингургуртга оид; олтингургуртли, олтингургурт...; ~ый запах олтингургурт ҳиди; ~ая кислота *хим.* сульфат кислота; ~ый цвет олтингургурт ранги (туси), оч сариқ ранг.

СЕРО 1 *нареч. от сёрый* 4, 5; 2 *в знач. сказ. безл.* булутли, бузуқ; *сегодня на улице* ~ бугун ҳаво бузуқ, бугун ҳаво айниб турибди.

СЕРОВОДОРОД м *хим.* сероводород, водород сульфид.

СЕРОВОДОРОДНЫ/Й, -ая, -ое *хим.* сероводородли, водород сульфидли, сероводород (водород сульфид)...; *принимать* ~е ванны сероводородли ванналар қабул қилмоқ.

СЕРОГЛАЗЫЙ, -ая, -ое кул ранг кўз, чағир кўз.

СЕРОЗЕМ м бўз тупроқ; ~ы Средней Азии Урта Осиёнинг бўз тупроқлари.

СЕРОЗЕМНЫ/Й, -ая, -ое бўз тупроқли, бўз тупроқ...; ~е почвы бўз тупроқ(ли) ерлар.

СЕРОТЕРАПИЯ ж *мед.* серотерапия (юқумли касалликларни зардоблар ёрдамида даволаш усули).

СЕРОУГЛЕРОД м *хим.* сероуглерод, углерод сульфид.

СЕРОУГЛЕРОДНЫЙ, -ая, -ое сероуглеродга (углерод сульфидга) оид; сероуглерод (углерод сульфид)...

СЕРП м ўроқ, қўлўроқ; *жать* ~ом ўроқ билан ўрмоқ; ~и мўлоқ ўроқ ва болға (СССРда тинч меҳнат, ишчи ва деҳқонларнинг мустаҳкам иттифоқи эмблемаси); ♦ ~ лунный (месяца) или лунный ~ ярим ой, янги ой, ҳилола.

СЕРПАНТИН м 1 серпантин (ранг-баранг қоғоз лян-та); 2 *перен.* айланма, илонизи йўл (тоғли жойларда).

СЕРПАНТИННЫЙ, -ая, -ое и **СЕРПАНТИНОВЫЙ**, -ая, -ое 1 серпантинга оид; серпантин...; 2 айланма, илонизига ўхшаш.

СЕРПЕНТИН м серпентин (минерал).

СЕРПОВИДНЫЙ, -ая, -ое ўроққа ўхшаш, ўроқ (ярим ой) шаклидаги, ўроқсимон.

СЕРПОВИЩЕ с ўроқ дастаси.

СЕРПЯНКА ж, р. *мн.* -нок серпянка, сарпинка (сийрак тўқилган, энгил ил газлама).

СЕРСО с *нескл.* серсо (иргитилган ҳалқани чиллак ёки даста билан тутиб олиш ўйини).

СЕРТИФИКАТ м 1 *фин.* сертификат (давлат органларининг қарз мажбурияти ва баъзи заёмлар номи); 2 шаҳодатнома, гувоҳнома; ~о *сортности* (нарсаннинг, мас., уруғнинг) нави ҳақидаги шаҳодатнома; 3 *книжн.* ҳужжат.

СЕРЧАТЬ *несов.* (*сов. осерчать*) *прост.* то же, что **сердиться**.

СЕР/ЫЙ, -ая, -ое; *сер, сера, серо* 1 кул ранг, бўз; кў-кимтир; ~ый костюм кул ранг костюм; ~ая лошадь бўз от; кўк от; ~ые тучи кул ранг булутлар; ~ые глаза кўк кўз; 2 *разг.* бұзарган, оқарган; *лицо у него стало* ~ым от боли (ҳаво); ~ая погода ҳаво булут, ҳаво бузуқ; булутли ҳаво; ~ый день булутли (ҳаво бузуқ) кун; 4 *перен.* савияси паст, сийқа, хом, гўр; ~ый фильм савияси паст фильм; хом (гўр) фильм; 5 *перен. разг.* ўқимаган, оми, маданиятдан орқада қолган, қолоқ; *он — человек* ~ый у қолоқ одам; 6 *в знач. суц.* ~ый м *разг.* қуён; бўри; от.

СЕРЬГА ж, *мн.* сёрғы, р. серёг 1 зирак, болдоқ, исирға; *золотая* ~ олтин исирға; *всем сестрам по* ~м *посл.* барчага баравар; ҳаммага етди (етарли); 2 *тех.* илгак, илмоқ; *прицепная* ~ прицеп илгаги.

СЕРЬЕЗ м: *на (полном)* ~е *разг.* жуда жиддий, чинакамига, беҳазил; *разговор идёт на полном* ~е жуда жиддий гап бўляпти (боряпти).

СЕРЬЕЗНИЧАТЬ *несов. разг.* ўзини жиддий тутмоқ, жиддийликка солмақ.

СЕРЬЕЗНО *нареч.* 1 жиддий (равийша), ростдан, чиндан, рости билан; астойдил, қаттиқ; *он* ~ *обидеся* у ростдан (чиндан) ҳам хафа бўлди; *я* ~ *болел* мен қаттиқ касал бўлиб қолдим; 2 *безл. в знач. сказ.* жиддий; муҳим; *это очень* ~ бу жуда жиддий (масала, иш, гап ва ҳ. к.); 3 *в знач. вводн. сл. разг.* ростдан ҳам, чиндан ҳам; *нет, ~, ты уходишь?* сен ростдан ҳам кетмоқчимсан?

СЕРЬЕЗНОСТЬ ж жиддийлик, жиддият; ~ характера феъл-атворнинг (характернинг) жиддийлиги, жиддийлик; ~ обстановки *взятннинг* жиддийлиги; *со всей* ~ю жуда жиддий, жуда катта эътибор билан; *напускать на себя* ~ ўзини жиддий қилиб кўрсатмоқ (жиддийликка солмақ).

СЕРЬЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна 1 жиддий, бамаъни, мулоҳазали; ~ый человек жиддий одам; бамаъни (мулоҳазали) одам; ~ый учёный жиддий олим; ~ое отношение к делу ишга жиддий қараш (муносабат); 2 жиддий, маънодор; ~ый вид жиддий қиёфа, жиддий кўриниш; ~ый взгляд жиддий қараш, маънодор қараш; 3 жиддий, сермазмун; ~ый очерк жиддий (сермазмун) очерк; 4 оғир, қаттиқ, жиддий; ~ая болезнь оғир (жиддий) қасаллик; ~ое положение жиддий (оғир) аҳвол; ~ый кризис оғир (жиддий) танглик; 5 муҳим, жиддий, диққатга сазовор; ~ые планы муҳим (жиддий) режалар; 6 ташвишли, жиддий; ўшшайган; *почему вы так* ~ы? нега мунча ўшшайиб қолдингиз?, нега мунча ташвишли кўринасиз?; 7 беҳазил, жиддий, ростакам, чин; ~ый разговор беҳазил гап, жиддий гап.

СЕССИОННЫЙ, -ая, -ое сессия(лар)га оид; сессия (лар)да бўладиган, сессия(лар)...; ~ период сессия даври; ~ зал сессиялар зали.

СЭССИЯ ж сессия (1 маълум бир вақтларда ўтказиладиган мажлислар; ~ Верховного Совета СССР СССР Олий Совети сессияси; *научная* ~ илмий сессия; 2 олий ва ўрта ўқув юртурларидаги имтиҳонлар даври; *экзаменационная* ~ имтиҳонлар сессияси).

СЕСТРА ж, *мн.* сёстры, р. сестёр; 1 опа, сингил, эгачи; *младшая* ~ сингил; *старшая* ~ опа, эгачи; 2 ҳамшира, сестра; *медицинская* ~ медицина ҳамшираси; ~ милосердия *уст.* ҳамшира; ~-хозяйка сестра-ҳозийка (шифохоналарда, болалар муассасалари ва ошхоналарда хўжалик ишларини олиб боровчи аёл); 3 монах аёл, монашка; ♦ *наша (ваша)* ~ биз (сиз) сингари аёллар, аёл зоти; *наша (ваша)* ~ *любит преувеличивать* аёл зоти бўрттиришни (кўпиртириб гапиришни) яхши кўради; *двоёродная* ~ аммавачча, амакивачча, холавачча, тоғавачча (хотин-қизлар ҳақида); *см. двоёродный*; *молочные сёстры см. молочный*; *названная* ~ *см. названный*; *свободная* ~ *см. свободный*; 3; *троёродная* ~ *см. троёродный*.

СЕСТРЕНКА ж, р. *мн.* -нок *разг.* сингил, сингилча.

СЕСТРИН, -а, -о разг. опага (сингилга) тегишли, опанинг (сингилнинг), опаники (сингилники); ~ сын опанинг (ёки сингилнинг) ўғли.

СЕСТРИЦА ж разг. уменши.-ласк. от сестра 1, 2.

СЕСТРИЧКА ж, р. мн. -чек прост. уменши.-ласк. от сестрица.

СЕСТЬ, сяду, сядешь, сел; пов. сядь сов. (несов. сядётся); 1 ўтирмоқ; ~ на стул стулга ўтирмоқ; сядьте сюда мана бу ерга ўтиринг; ~ на кёрточки чўккалаб (чўкка тушиб) ўтирмоқ, чўккаламоқ, чўкка тушмоқ, чўкқаймоқ; ~ по-турецки чордана қуриб ўтирмоқ, чордана курмоқ; ~ верхом отга минмоқ; 2 на что и во что минмоқ, ўтирмоқ, тушмоқ (чиқмоқ); ~ в автобус автобуста тушмоқ (ўтирмоқ, чиқмоқ); мы сели на самолёт биз самолётга ўтирдик (тушдик ёки чиқдик); 3 за что, на что (бирор иш қилишга) ўтирмоқ, киришмоқ, тутинмоқ, бошламоқ; ~ за кнйгу китоб ўқишга киришмоқ, китоб ўқий бошламоқ; ~ за работу ишга ўтирмоқ (киришмоқ); ўтириб иш бошламоқ; ~ на вёсла эшакка ўтирмоқ, эшак эшишга киришмоқ; 4 прост. тушмоқ, қамалмоқ, ўтирмоқ; ~ в тюрьму турмага тушмоқ; 5 на что ўтирмоқ, тушмоқ, бошламоқ; қараб қолмоқ; ~ на диету парҳезга ўтирмоқ (тушмоқ); парҳез бошламоқ; ~ на хлеб и воду нон билан сувга қараб қолмоқ, фақат нон-сув билан яшамоқ; 6 қўнмоқ, тушмоқ, ўтирмоқ; самолёт сел самолёт қўнди; пчела сёла на розу асалари атиргулга қўнди; 7 ботмоқ; солнце уже сёло кўёш ботди, кун ботди; 8 ўтирмоқ, чўкмоқ; фундамент сел фундамент чўкибди (ўтирибди); 9 на что ўтирмоқ, қоламоқ; чўкмоқ, ботмоқ; на стол сёла пыль столга чанг ўтирибди, столни чанг қолабди; на речку сел туман дарёни (сойни) туман қолади; накипь сёла на дно котла қўйқим қозоннинг тубига чўқди; 10 киришмоқ, киришиб (қисқариб) қолмоқ, ўтирмоқ; платье сёло кўйлак киришиб кетибди; ♦ ~ верхом на кого кимсани жиловлаб олмоқ, жиловини (инюн-ихтиёрини) ўз қўлига олмоқ; ~ в лужу см. лужа; ~ за один стол бир стол атрофига тўпланмоқ (музокара, маслаҳат, суҳбат ва ҳ. к. учун); ~ на голову кому бошга чиқиб олмоқ, бўйсундирмоқ; ~ на мель см. мель; ~ на своего (любимого) конька см. конёк; ~ на шею кому бировнинг бўйнига миниб (қарамоғига ўтиб) олмоқ; ~ не в свои сани см. сани; ~ на яйца тухум босмоқ; ~ на место кого-я: каков-я ўринга (лавозимга) ўтирмоқ, ўринни (лавозимни) эгалламоқ.

СЕТЕВ/ОИ, -ая, -бе 1 тўрга оид; тўрли, тўр...; ~ бе заграждения тўр ғовлар; тўр тутиб қилинган тўйсизлар (ғовлар); ~ ой промысел тўр билан балиқ овлаш; 2 спец. тармоққа оид; тармоқли, шохобчали, тармоқ (шохобча)...; ~ ой рубильник тармоқ рубильниги.

СЕТКА ж, р. мн. -ток 1 разг. то же, что сеть 1; 2 тўр, сетка; ~ для волос сочга боғланадиган (тутиладиган) тўр; ~ от комаров чивинга қарши тутиладиган тўр; проволочная ~ сим тўр; ~ электронной лампы электрон лампа сеткаси; волейбольная ~ волейбол сеткаси; сплошная ~ дождя перен. ёмғирнинг қалин тўри (шиғаб ёққан ёмғир ҳақида); 3 разг. тўр халта, сетка; 4 разг. сетка, тўр кўйлак; шёлковая ~ ипакил тўр кўйлак; 5 спец. сетка, тўр (катак-катак чизиқлар, мас., географик картада, планда ва ҳ. к.); нанести на план сетку планга сетка чизмоқ; 6 полигр. сетка (клишедаги нуқталар йиғиндиси); 7 сетка, шкала, жадвал; тарифная ~ тариф(лар) сеткаси ёки жадвали; 8 анат. қатқорин.

СЕТОВАНИ/Е с 1 по гл. сётовать; ~ е о пропаже йўқолган нарсага ачиниш; 2 нола, ҳасрат, шикоят; горькие ~ я ачиқ нолалар (шикоятлар).

СЕТОВАТЬ несов. (сов. посётовать) 1 на кого-что нолимоқ, зорланмоқ, ҳасрат (шикоят) қилмоқ; ~ на свою судьбу тақдирдан нолимоқ; 2 о ком-чем афсусланмоқ, ачинмоқ.

СЕТОЧКА ж уменши. от сетка 2, 3, 4.

СЕТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое сеткага (тўрга) оид; сеткали, тўрли; сетка (тўр)...; ~ ая характеристика электронной лампы электрон лампа тўрининг характеристикаси.

СЕТТЕР м сеттер (овчи ит тури).

СЕТЧАТКА ж аяат. тўр парда (кўзда).

СЕТЧАТОКРЫЛЫЕ мн., р. -ых (ед. сетчатокрылое с) зоол. тўрқанотлилар, тўрқанотли ҳашаротлар.

СЕТЧАТЫ/И, -ая, -ое тўр шаклидаги, тўрсимон, тўрга ўхшаган, тўр-тўр; ~ й узор тўрсимон нақш; ~ е тени деревьев дарахтларнинг тўр-тўр сояси.

СЕТЬ ж, предл. о сети, в сети, р. мн. -ёй 1 тўр, матрап; вязать ~ тўр (матрап) тўқимоқ; ловить рыбу сетями тўр билан балиқ гутмоқ; поставить сети тўр қўймоқ; 2 тармоқ, шохобча; ~ железных дорог темир йўл тармоғи (шохобчалари), оросительная ~ сугориш тармоғи (шохобчалари); телефонная ~ телефон тармоғи; торговая ~ савдо тармоғи, савдо шохобчалари; ~ лечёбных учреждений даволаш муассасалари тармоғи; 3 перен. тўрсимон кесилган, чалкашган чизиқлар ёки нарсалар, тўр; ~ морщин кесишиб кетган ажинлар; ажинлар тўри; ~ проводов чалкаш симлар; ~ дождя ёмғир тўри (ёмғирнинг шигаб ёғиши); 4 перен. тузоқ, дом; поймать в свои сети 1) тузоғига илин-тирмоқ, домига туширмоқ; 2) ўзини яхши кўрсатмоқ (севдирмоқ), ўзига шайдо (асир) қилмоқ; понасть в сети чьи 1) бировнинг тузоғига илинмоқ, домига тушмоқ (асосан қуш, ҳайвонлар ҳақида); 2) бировни севиб қолмоқ, бировга асир (мафун, шайдо) бўлмоқ; расставлять сети кому бировга тузоқ қўймоқ; ♦ агентурная ~ (или ~ агентуры) турли жойларга разведка учун юборилган шахслар, агентлар.

СЕЧА ж 1 уст. и высок. уруш, жанг; 2 обл. то же, что просека.

СЕЧЕНИЕ с 1 по гл. сечь 1; 2 кесим, қирқим, кесилган жой; коническое ~ конус кесими; попережное ~ кўнда-ланг кесим; продольное ~ бўйлама кесим.

СЕЧКА ж, р. мн. -чек 1 по гл. сечь 3; 2 карам тўғрайидиган ошпиноқ; 3 оқшоқ; рисовая ~ гуруч оқшоғи; 4 майдаланган похол, сомон.

СЕЧЬ 1, секы, сечешь; сек, секла, секло несов. 1 что тўғрамоқ; чопмоқ, чопиб майдаламоқ; ~ морковь сабзи тўғрамоқ; ~ капусту карам тўғрамоқ; 2 кого-что чопмоқ, чопиб ташламоқ; ~ саблей қилич билан чопмоқ; 3 что спец. кесмоқ, тарашламоқ; ~ мрамор мрамар тарашламоқ; 4 кого урмоқ, саваламоқ, калтакламоқ; ~ плетью қамчи билан урмоқ (саваламоқ); 5 кого-что и без доп. шиддат билан урилмоқ, савалаб ёғмоқ; ветер сечёт лицо шамол шиддат билан юзга уриляпти; дождь сечёт по крыше ёмғир томни савалапти.

СЕЧЬ II ж: Запорожская Сечь ист. Запорожье Сечи (Запорожье казакларининг 16—18-асрлардаги ўзини мустақил идора қилувчи ташкилоти).

СЕЧЬСЯ, сечётся, секётся, сёкся, секлась несов. (сов. посёчься) 1 соч ҳақида: тўкилмоқ, қирқилиб тушмоқ; волосы секётся сочлар тўкиляпти; 2 газмол ҳақида: ситилмоқ, қирқилмоқ; от долгого лежания шёлк сечётся бир ерда узоқ ётган шойи ситилиб (қирқилиб) кетади; 3 страд. от сечь 1.

СЕЯЛКА ж, р. мн. -лок сеялка; дисковая ~ дискли сеялка; хлопковая ~ чигит экадиган сеялка; тракторная ~ трактор сеялкаси; тракторга тиркаладиган сеялка.

СЕЯЛЬЩИК м уруғ сепувчи, уруғ сочувчи, сеялкачи.

СЕЯЛЬЩИЦА ж см. сеяльщик.

СЕЯН/ЕЦ м, р. -нца, мн. -нцы уруғдан кўкартирилган кўчат; ~ цы группы уруғдан кўкартирилган нок кўчатлари.

СЕЯНИЕ с экиш, сепиш, сочиш; ~ пшеницы буғдой сепиш.

СЕЯНК/А ж разг. эланган ун, кепаксиз (тоза) ун; хлеб из ~ и эланган (кепаксиз) ун нони.

СЕЯНЦЫ мн. см. сеянец.

СЕЯН/ЫЙ, -ая, -ое 1 эланган, кепаксиз, тоза; ~ ая мука эланган ун, кепаксиз (тоза) ун; ~ ый хлеб эланган (кепаксиз) ун нони; 2 сепилган, уруғдан кўкартирилган, экилган, эрма; ~ ые травы экилган (эрма) ўтлар.

СЕЯТЕЛЬ м 1 уст. то же, что сеяльщик; 2 перен. чего высок. тарқатувчи, тарғибот қилувчи; ~ знаний билим тарқатувчи, билимни тарғибот қилувчи.

СЕЯТЬ, сею, сёешь, сёянный несов. 1 (сов. посёять) что и без доп. сепмоқ, сочмоқ, экмоқ; ~ клевер беда уруғи сочмоқ, беда экмоқ; пришла пора ~ экиш вақти келди; 2 (сов. посёять) перен. что тарқатмоқ, ёймоқ сочмоқ; ~ зна-

ния билим тарқатмоқ; ~ слўхи овоза тарқатмоқ; ~ раздóры низо уругини сочмоқ; ~ панику ваҳима солмоқ; 3 *без доп., разг.* томчиламоқ, томчилаб (майдалаб, эзиб) ёғмоқ, томчилатмоқ; с утра сёет дождь эрталабадан берн ёмғир томчиламоқда (майдалаб, эзиб ёғмоқда); түчи сёяли мёлкий дождь булутлар майда ёмғир томчилатар эди; 4 (*сов. посéять*) козо, биол. сенмоқ, урчитмоқ; 5 *что* эламоқ; ~ мукў ун эламоқ.

СЕЯТЬСЯ, сёетса *несов.* 1 томчилаб ёғмоқ, майдалаб (эзиб, элаб) ёғмоқ; 2 *разг.* тўкилмоқ, тушмоқ; из жёлоба сёялась мукá новдан уч тушиб турарди; 3 *страд.* от сёять 1, 3—5.

СЖАЛИТЬСЯ *сов.* над кем-чем раҳм қилмоқ, раҳми келмоқ, ачинмоқ; ~ над несчастным бечорага раҳм қилмоқ (ачинмоқ).

СЖАТИЕ с 1 по гл. сжать 1 сиқиш, қиснш; сиқилиш, қисилиш; такт сжатия сиқиш такти; ~ пара буғни сиқиш; буғнинг сиқилиши; 2 сиқилган ҳолат, сиқилганлик; ~ льдов музларнинг сиқилиши (сиқилган ҳолати); 3 сиқиш, сиқилиш, ҳаприқиш; ~ сердца юракнинг сиқиши (сиқилиши).

СЖАТО *нареч.* қисқа (лўнда) қилиб, қисқа, лўнда, қисқача; ~ изложитъ суть дѣла ишнинг мазмунини қисқача баён қилмоқ.

СЖАТОСТЬ ж 1 сиқилганлик, қисилганлик, сиқиқлик; 2 қисқалик, лўндалик, қисқачалик; ~ изложения баённинг қисқалиғи.

СЖАТ/ЫЙ I, -ая, -ое 1 *прич.* от сжать I; 2 в *знач. прил.* сиқилган, қисилган; ~ый въздух сиқилган ҳаво; 3 в *знач. прил.* қисқартirilган, қисқа, лўнда, қисқача; ~ое изложение қисқача баён (қилиш); ~ый обзор газет таларнинг қисқача обзори.

СЖАТ/ЫЙ II, -ая, -ое с.-х. 1 *прич.* от сжать II; 2 в *знач. прил.* ўрилган, ўриб олинган, ўриб қўйилган; ~ый овёс ўрилган (ўриб олинган) сули; ~ое поле ўриб қўйилган майдон.

СЖАТЬ I, сожму, сожмёшь *сов. (несов. сжимать)* 1 *что* сиқмоқ, қисмоқ; сиқиб қўймоқ; қисиб олмоқ; сиқилмоқ, қисилмоқ, сиқилиб (қисилиб) қолмоқ; ~ пружину пружинани сиқмоқ; егó сжáли в толпé уни оломон қисиб қўйди, у оломон орасида сиқилиб қолди; 2 *перен.* *что* қисқармоқ, камайтирмоқ; ~ срóки выполнения работы ишни бажариш муддатларини қисқартирмоқ; 3 *кого-что* сиқмоқ, қисмоқ; сиқимламоқ, фижимламоқ; ~ чью-либо руку қўлини сиқмоқ; ~ в кулак сиқинга олиб қисмоқ, сиқимламоқ; он сжал в руке письмо у хатни (қўлига олиб) фижимлади; 4 *что и без доп. перен.* сиқмоқ, эзмоқ; сиқилмоқ, эзилмоқ, зиқ бўлмоқ; тóска по родине сжáла егó сердце ватанини соғиниб унинг юрағи эзилди; ватан соғинчи унинг юрагини эзар эди; мне сжáло сердце юрағим сиқилиб (зиқ бўлиб) кетди; 5 *что* сиқиб қўймоқ, сиқиб келмоқ; речка сжáта скáлами дарёчани қоялар сиқиб қўйган; дарёча қоялар орасидан сиқилиб ўтади; 6 *что* қаттиқ қисмоқ, юммоқ; ~ губы лабларини қисмоқ; ~ кулакй муштини қисмоқ, мушт қилмоқ.

СЖАТЬ II, сожну, сожнёшь *сов. (несов. жать)* *что* с.-х. ўрмоқ, ўриб олмоқ, ўриб қўймоқ; ~ хлеба дон экинларини ўриб олмоқ.

СЖАТЬСЯ, сожмётся, сожмётся *сов. (несов. сжиматься)* 1 сиқилмоқ, қисилмоқ; гуж бўлмоқ; пружина сжáлась пружина сиқилди (қисилди); люди сжáлись теснее одамлар бир-бирига янада сиқилишди (жипслашди); 2 жунжикмоқ, гужанак бўлмоқ, жунжикиб (гужанак бўлиб) қолмоқ; ~ от холода совуқдан жунжикмоқ; 3 қисилмоқ, қаттиқ юмилмоқ; егó губы сжáлись унинг лаблари қисилди; 4 *перен.* сиқилмоқ, эзилмоқ, зиқ (хит, хун) бўлмоқ; сердце сжáлось от стáха қўрқувдан юрағи орқага тортиб (шув этиб) кетди; Душá егó сжáлась в смятении и боли (А. Фадеев) Унинг юрағи изтироб ва дард билан сиқилди (эзилди).

СЖЕЧЬ, сожгу, сожжётся, сожгут; сжёт, сожгла, сожгло; сожжённый *сов. (несов. жечь)* 1 *кого-что* ёқмоқ, куйдирмоқ, ёндирмоқ, ёқиб (куйдириб, ёндириб) юбормоқ (ташламоқ); ~ письмо хатни ёқиб юбормоқ; ~ догá тагтуги билан ёндириб юбормоқ; ~ кубомётр дров бир кубо-

метр ўтинни ёқиб юбормоқ; 2 *что* қовжиратмоқ, куритмоқ, қовжиратиб (курутиб) қўймоқ (кетмоқ); солнце сожгло посёвы куёш экинларни қовжиратиб қўйди (кетди); 3 *кого-что, разг.* куйдириб қўймоқ (олмоқ); он сжёт себе палец у бармоғини куйдириб қўйди; как вас сожгло (солнце) на пляже! пляжда (офтоб тафтида) мунча ҳам қорайиб-сиз!; 4 *что* куйдириб қўймоқ, танига олдирмоқ; ~ пироги пироғи куйдириб қўймоқ.

СЖЕЧЬСЯ, сожгусь, сожжётся, сожгутся; сжётся, сожглась, сожглобь *сов.* 1 ўзини ёндирмоқ (ёқмоқ), ўзини ўтга ташламоқ; ~ на костре ўзини гулханда ёндирмоқ; 2 *разг.* офтобда ўта қораймоқ (куймоқ); ўзини офтоб урдирмоқ.

СЖИВАТЬ *несов. см. сжить.*

СЖИВАТЬСЯ *несов. см. сжитьсь.*

СЖИГАНИЕ с ёқнш, ёндириш, куйдириш; ёниш, куйиш, ёқилиш; ~ топлива ёқилгани ёқнш; ёқилганинг ёқилиши; ~ на костре гулханда ёндириш, гулхага ташлаш; гулханда куйиш (ёниш); ~ архивов архивларни ёндириш (ёқиб ташлаш).

СЖИГАТЬ *несов.* 1 *см. сжечь*; 2 *кого перен.* ичини ёндирмоқ, куйдирмоқ, ич-этини едирмоқ; егó ~ла зависть ҳасаддан ичи ёнар эди; ҳасаддан ич-этини ер эди; унинг ич-этини ҳасад кемирар эди.

СЖИГАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сжечься*; 2 *страд.* от сжигать ёқилмоқ, ёндирилмоқ, куйдирилмоқ.

СЖИДИТЬ, сжижу, сжидишь *сов. спец. см. сжигать.*

СЖИДИТЬСЯ, -дйтса *сов. спец. см. сжигаться.*

СЖИЖАТЬ *несов. (сов. сжидить)* суюлтирмоқ, суюқ ҳолга келтирмоқ; ~ газ газни суюлтирмоқ.

СЖИЖАТЬСЯ, -аётса *несов. (сов. сжидиться)* 1 суюлмоқ, суюқ ҳолга келмоқ; 2 *страд.* от сжигать.

СЖИЖЕНИЕ с спец. суюлиш, суюқ ҳолга келиш; суюлтириш, суюқ ҳолга келтириш; ~ газóв газларни суюлтириш; газларнинг суюлиши.

СЖИЖЕННЫЙ, -ая, -ое спец. 1 *прич.* от сжидить; 2 в *знач. прил.* суюлтирилган, суюқ ҳолга келтирилган, суюқ; ~ пар суюлтирилган (суюқ) буғ; ~ газ суюлтирилган (суюқ) газ.

СЖИМАЕМОСТЬ ж сиқилиш хусусияти; сиқилиш, сиқила олиш; ~ грунта тупроқнинг (заминнинг) сиқийиши ёки сиқилиш хусусияти.

СЖИМАТЬ *несов. см. сжать I.*

СЖИМАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сжаться I*; 2 *страд.* от сжимать.

СЖИНАТЬ *несов. см. сжать II.*

СЖИТЬ, сживу, сживёшь *сов. (несов. сживать)* *кого-что* с чего *разг.* сиқиб чиқармоқ, ҳайдамоқ, қувмоқ; ~ с квартиры квартирадан сиқиб чиқармоқ; ~ со света (или со свѣта) *кого см. свет II.*

СЖИТЬСЯ, сживусь, сживёшься *сов. (несов. сживатьсь)* 1 с кем чиқишиб олмоқ, эл бўлиб (киришиб) кетмоқ; дўстлашмоқ; ~ с соседями қўшнилар билан эл бўлиб кетмоқ; 2 *перен.* с чем ўрганмоқ, кўникмоқ, ўганиб (кўникиб) қолмоқ; ~ с новой работой янги ишга ўганиб қолмоқ; ~ с ролью ролга кўникиб кетмоқ.

СЖУЛЬНИЧАТЬ *сов. (несов. жұлничать)* *разг.* фирромлик (фирибарлик) қилмоқ; ~ в карты картада фирромлик қилмоқ, фирром ўйнамоқ.

СЗАДИ *нареч.* 1 орқада(н), орқа томонда(н), кетида(н), кейинида(н), орқасида(н); орқаси; наши места ~ бизнинг жойимиз орқада; идите ~ орқадан (орқасидан, орқамиздан) боринг; 2 *предлог с р.* орқасида, орқа томонида; орқасига, орқа томонига; ~ сквѣра есть кафѣ сквернинг орқасида кафе бор; они сѣли ~ нас улар (келиб) биздан орқага (орқа томонимизда) ўтиришди.

СЗЫВАТЬ *несов. см. созвать I.*

СИ с нескл. муз. си (мусиқий гамманинг еттинчи нотаси).

СИАМСК/ИЙ, -ая, -ое: ~ие близнецы Сиём эгизаклари (ажралмас ёки қиёматли дўстлар ҳақида).

СИБАРИТ м книжн. жон койитмайдиган (тараллабе-дод) одам, яллодан (кайф-сафодан) бошқани билмайдиган одам, ишратпараст, такасалтанг.

СИБАРИТКА *ж, р. мн.* -ток *книжн. см.* сибарит.
СИБАРИТСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* ишратпарастларга (такасалтанларга) хос бўлган, такасалтанг (тараллабедод)... ~ образ жизни тараллабедод ҳаёт.

СИБАРИТСТВО *с книжн.* ишратпарастлик, тараллабедодлик, такасалтанглик, ялло қилиб юриш; кайф-сафо.

СИБАРИТСТВОВАТЬ *несов. книжн.* тараллабедод (ялло) қилиб юрмоқ, кайф-сафо сурмоқ, ишратга бериламоқ; такасалтанг бўламоқ.

СИБИРСКИЙ, -ая, -ое Сибирга оид; Сибирь...; ~ не лесá Сибирь ўрмонлари; ♦ ~ая язва куйдирги; ~ий кот, ~ая кошка узун, майин юнгли Сибирь мушуги.

СИБИРЯК *м, р.* -ка сибирлик (киши).

СИБИРЯЧКА *ж, р. мн.* -чек *см.* сибиряк.

СИБКА *ж, р. мн.* -вок *разг.* кўк от; ~а-бўрка, вещьá каурка *нар.-поэт.* одамларнинг тилини биладиган кўк от (халқ эртакларида).

СИВУХА *ж* сивуха (яхши тозаланмаган бугдой арани).

СИВУЧ *м зоол.* сивуч, шалпангқулоқ тюлень.

СИВУШНЫЙ, -ая, -ое *прил. от сивуха* сивухага оид; сивуха...; ~ый запах сивуханинг ҳиди; ♦ ~ое масло спирт тозалашда ҳосил бўладиган мой.

СИБЫЙ, -ая, -ое 1 кўк, кул ранг, бўз (от туси); ~й жеребёнок кўк тойча; 2 *разг.* оқ оралаган, оқ тушган, мошкичири; мошгуруч; ~е усы оқ оралаган мўйлов.

СИГ *м* сиг, оқ балиқ, шимол балиғи (Шимолдаги сувларда овланади).

СИГАРА *ж* сигара.

СИГАРЕТА *ж* сигарета.

СИГАРЕТКА *ж, р. мн.* -ток *уменьш.* от сигарета.

СИГАРЕТНЫЙ, -ая, -ое сигаретага оид; сигарета...; ~ый дым сигарета тутуни; ~ая бумага сигарета қоғози.

СИГАРНЫЙ, -ая, -ое сигарага оид; сигара...; ~ запах сигара ҳиди; ~ табак сигара тамакиси.

СИГАРООБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна сигараси-мон, сигара шаклидаги; чўзинчоқ; ~ аэростат сигара шаклидаги (чўзинчоқ) аэростат.

СИГАРОЧНИЦА *ж* сигара қутиси.

СИГНАЛ *м* 1 сигнал; акустический (звуковой) ~ акустик сигнал, товуш сигнали; световой ~ ёруғлик сигнали; ~ бедствия *мор.* ҳалокат (фалокат) сигнали; ~ воздушной тревоги ҳаво тревогаси сигнали; ~ы точного времени аниқ вақт сигнали; дать ~ сигнал бермоқ; по ~у сигнал бўйича, сигнал билан; 2 *перен.* туртки, ишора; сабаб; статья послужила ~ом к дискуссии мақола мунозара учун туртки бўлди; 3 *перен.* сигнал, хабар; ~ы с мест жойлардан олин-диган (бериладиган) хабар (сигнал); тревожный ~ ташвишли сигнал (хабар); по первому ~у у биринчи сигнал (хабар) олиниши (берилиши, келиши) биланоқ; действовать, не дожидаясь ~а сигнал (хабар) келишини кутиб ўтирмасдан, ҳаракат қилмоқ.

СИГНАЛИЗАТОР *м* сигнализатор, сигнал берувчи ас-боб (қурилма); автоматический ~ автоматик сигнализатор; пожарный ~ ёнгин сигнализатори.

СИГНАЛИЗАЦИОННЫЙ, -ая, -ое сигнал берадиган, сигнализация, сигнализация...; ~ флажок сигнализация байроқчаси.

СИГНАЛИЗАЦИЯ *ж* 1 сигнализация, сигналлар бери-ши; ~ флажками байроқчалар билан сигналлар бериш; 2 сигнализация, сигналлар системаси; железнодорожная ~ темир йўл сигнализациеси (темир йўлда қўлланиладиган сигналлар системаси); 3 сигнализация (сигналлар беради-ган мослама, қурилма).

СИГНАЛИЗОВАТЬ *сов. и несов. 1* сигнал(лар) бермоқ; ~ гудками гудок билан (гудок чалиб) сигнал бер-моқ; 2 *перен.* сигнал бермоқ, хабар бермоқ, огоҳлантир-моқ; ~ об опасности хавф ҳақида сигнал (хабар) бермоқ.

СИГНАЛИТЬ *несов. то же, что сигнализировать 1.*

СИГНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое сигналга оид; сигнал бера-диган; сигнал...; ~ые огни сигнал чироқлари; ~ый флажок сигнал байроқчаси; ♦ ~ый экземпляр *полит.* сигнал нуе-ха (охирги марта ўқиш учун бериладиган контрол нуеҳа); вторая ~ая система физиол. иккинчи сигнал системаси (одаминг нуғқи).

СИГНАЛЬЩИК *м* сигнал берувчи, сигнальчи.

СИГНАТУРА *ж* сигнатура (1 *фарм.* дорининг қандай истеъмол қилилиши кўрсатилган рецент ёки дори билан бериладиган ёранқ; 2 *полит.* ҳар бир босма листнинг би-ринчи ва учинчи саҳифаси остига, бурчакка қўйиладиган рақам).

СИГНАТУРНЫЙ, -ая, -ое *форм., полит.* сигнатурага оид; сигнатура...

СИГОВЫЙ, -ая, -ое ситга (шимол балиғига) оид, ситг...; ~ая икра ситг икраси, шимол балиғи икраси; ~ый промысел ситг овлаш, шимол балиғини овлаш.

СИДЕЛЕЦ *м, р.* -льца *уст.* давлат ёки савдогар дўко-нида мол сотувчи, приказчик.

СИДЕЛКА *ж, р. мн.* -лок оғир касалга қаровчи аёл, ҳамшира.

СИДЕНИ/Е *с по гл. сидеть; устать от долгого ~я* узоқ ўтириб (ўтиравериб) чарчамоқ.

СИДЕНЬ *м, р.* -дня *разг. уст.* уйдан эшикка чиқмай-диган (камҳаракат) одам, танбал; ♦ сиднем сидеть 1) ўти-риб қолмоқ, юролмайдиган бўлиб қолимоқ; 2) тухум бос-моқ, чилла ўтирмоқ, уйдан эшикка чиқмаслик.

СИДЕНЬЕ *с* ўтириш, ўриндиқ, курси; мягкое ~ юм-шоқ ўриндиқ; ~ автомобилья автомобиль ўриндиғи; кресло с платёном ~ м тўқима ўриндиқли кресло; опуститься на ~ ўриндиққа ўтирмоқ, ўриндиққа ўзини ташлаб ўтирмоқ.

СИДЕТЬ, *сиджу́, сидишь несов. 1* ўтирмоқ; ~ в кресле креслода ўтирмоқ; ~ за столом стол олдида (ёнида) ўтир-моқ; ~ верхом отга миниб ўтирмоқ, отга минмоқ; ~ на на-сесте кўноқда ўтирмоқ; птица сидит на ветке қуш шоҳда ўтирибди; 2 бекор ўтирмоқ (турмоқ, юрмоқ); ~ без дела бекор ўтирмоқ; бекор (бекорчилик қилиб) юрмоқ; он ни минутки без дела не сидит у бир минут ҳам бекор турмай-ди; 3... билан банд (машғул) бўлмоқ, шуғулланмоқ; ~ на вслах эшкак эшмоқ, эшкак эшиш билан банд бўлмоқ; ~ ночами за книгой туни билан китоб ўқимоқ (китоб ўқиб ўтирмоқ); ~ над чертежами чизма (чертёж) билан шуғул-ланмоқ (банд бўлмоқ); 4 қимирламай (жилмай) ўтирмоқ; ~ у постели больного бемор ёнидан жиламай ўтирмоқ; он всё время сидит дома у доим уйда ўтиради, уйдан эшик-ка чиқмайди; 5 қамоқда бўлмоқ (ўтирмоқ, ётмоқ); ~ в тюрьме турмада ўтирмоқ (ётмоқ), қамалмоқ; он уже три года сидит у уч йилдан бери қамоқда (қамалиб) ётибди; 6 ўтирмоқ, бўлмоқ, қолимоқ; ~ без денег пуленз ўтирмоқ, пуленз қолимоқ; ~ на дне пархезда бўлмоқ, пархез тут-моқ; ~ на голодном пайке овқатдан (ёки бошқа нарсадан) сиқилиб яшамоқ; он сидит на одном молоке у фақат сут билан яшайпти (сутдан бошқа нарса истеъмол қилман-пти); 7 ўрнашмоқ, жойлашмоқ, кириб олмақ; занба сидит глубоко зирапча чуқур кириб кетибди (чуқур жойлашиб олибди); гвоздь прочно сидит в стене миҳ деверда мақкам (ўрнашиб) турибди; в его голове сидит мысль об отъезде *перен.* кетиш (жўнаш) ҳақидаги фикр унинг миёсига ўр-нашиб олган; 8 ёнишиб (келишиб, ярашиб) турмоқ (кийим ҳақида); это платье сидит хорошо бу кўйлак яхши яра-шиб туради; 9 ботмоқ, чўкмоқ, ўтирмоқ; лодка мелко си-дит қайиқ унча ботмайди (ботиб турмайди); ♦ ~ на яйцах тухум босмоқ, тухум босиб ётмоқ; ~ бабином бекор тур-моқ (юрмоқ); ~ голодом оч юрмоқ (қозонни сувга ташла-моқ); ~ на престоле (или на царстве) подшоҳ бўлмоқ, шоҳлик қилмоқ; ~ сложа руки (или ручки) қўл қовушти-риб (бекор) ўтирмоқ; ~ по горло (или по уши) в долгах қарзга ботиб ётмоқ; ~ в дерках *прост. уст.* (эрга чиқмай) ўтириб қолмоқ, қари қиз бўлиб ўтирмоқ; ~ как на иглах *см.* иглока; ~ как на угольях *см.* уголь; ~ на телефоне (ахборотлар қабул қилиш ёки бериш учун) доимо теле-фон олдида бўлмоқ; ~ на чемоданах *см.* чемодан; ~ на шее (на горбу) у кого *см.* шея; вот где сидит! *разг.* мана бу еримга (ҳиқилодогимга) келди! (жонга теккан, безор қилган нарса, иш, гап ва ҳ. к. ҳақида айтиладиган ибора).

СИДЕТЬСЯ, -дётся *несов. безл.: не сидётся (не сиде-лось) кому* (бир жойда) ўтиролмайди, ўтиргиси келмайди (ўтириб бўлмади, ўтиргисин келмади); что это вам не си-дётся? нега ўтиргингиз келмаяпти (қаёққа шошянгиз)?; ему не сиделось дома у уйда ўтиролмасди; унинг уйда ўтиргиси келмасди.

СИДМЯ: ~ сидеть *прост. то же, что сиднем сидеть;*
см. сидень.

СИДР м сидр, олма виноси (олма ширасидан тайёрланган вино).

СИДРОВЫЙ, -ая, -ое сидрга оид; сидрбоп, сидр...; ~ напиток сидр ичимлиги; сидровые сорта яблок сидрбоп олма навлари.

СИДЯЧ/ИИ, -ая, -ее 1 ўтирган ҳолдаги, ўтирган ҳолда қилинадиган; ўтирадиган; заснуть в ~ем положении ўтирган ҳолда ухлаб қолмоқ; ~ая ванна ўтирадиган (ўтирган ҳолда олинадиган) ванна; ~ая забастовка ўтирган ҳолда (ўтириб олиб) қилинадиган забастовка; 2 жойидан қимирламайдиган, камҳаракат; ~ий образ жизни уйдан эшикка чиқмасдан ямаш, уйда туҳум босиб ётиш, чилла ўтириш; 3 ўтирадиган, ўтириш учун белгиланган; ~ие места в вагоне вагонда ўтириб кетадиган жойлар; ◆ ~ие животные зоол. бир ерда қимирламасдан яшайдиган жониворлар (мас., маржонлар, булутлар).

СИЕ *см. сей.*

СИЕНА ж тўқ сариқ табиий бўёқ.

СИЕНСК/ИИ, -ая, -ое: ~ая земля *то же, что сиена.*

СИЖИВАТЬ *несов. многокр. от сидеть разг. узок* ўтирмақ, кўп ўтирмақ, ўтиравермоқ; ~ по вечерам в саду кечкурунлари богда ўтирмақ.

СИЗАРЬ м *разг.* ёввойи каптар, кўк каптар.

СИЗИФОВ, -а, -о: ~ труд тинимсиз оғир ва беҳуда иш.

СИЗОВОРОНКА ж, р. мн. -нок кўққарга.

СИЗОКРЫЛЫЙ, -ая, -ое кўк қанотли, қанотлари кўк, кўққанот; ~ голубт кўққанот каптар.

СИЗ/ЫЙ, -ая, -ое кўк, кўкимтир; ~ый дым кўкимтир тутун; ~ая голубка кўк каптар.

СИККАТИВ м сиккатив (бўёқларни тез қуритадиган модда).

СИЛ/А ж 1 куч, қувват, тинка, мадор, мажол, дармон; физическая ~а жисмоний куч; он в расцвете ~ унинг куч-қувватга тўлган (қирчиллаган) вақти: изо всех ~ (что есть ~ы, во всю ~у) бор куч билан, куч борича; напярёк все ~ы бор куч билан зўр бермоқ; надеяться на свою ~у ўз кучига ишонмоқ; делать что-л. через ~у зўрма-зўраки (бирор иш) қилмоқ; лишиться ~ кучдан қолмоқ, мадори қуримоқ; выбиться из ~ жуда ҳам чарчамоқ, қолдан тоймоқ, толиқиб қолмоқ; не в ~ах идти дэльше яна юришга мажол қолмади; 2 имкон, имконият; қурб; это ему не под ~у бунга унинг кучи (қурби) етмайди, бу унинг қўлидан келмайди; будь это в моих ~ах агар бу менинг қўлимдан келса эди; агар бунга менинг имконим бўлса эди; это выше моих ~ бунга менинг кучим (қурбим) етмайди, бу менинг қўлимдан келмайди; пробовать свой ~ы в чем-н. ўз кучини (қобилиятини, имкониятини) синаб кўрмоқ; 3 зўрлик, зўравонлик, куч; применять ~у зўрлик қилмоқ, куч ишлатмоқ; политика с позиции ~ы зўравонлик сиёсати; прибегать к грубой ~е дагал (очикдан-очик) зўравонликни ишга солмоқ; 4 куч, қудрат; ~а умá ақл кучи (қудрати); 5 физ. тех. куч, қувват; ~а взрыва портлаш кучи; ~а давлéния босим кучи; ~а земного тяготéния ернинг тортиш кучи; ~а тяжести оғирлик кучи; центробéжная ~а марказдан қочма куч; подъёмная ~а машины машинанинг кўтариш қуввати (кучи); 6 юр. куч, таъсир; закон вошёл в ~у қонун кучга кирди; это постановление потеряло ~у бу қарор (ўз) кучини йўқотди (бекор бўлди); приобрести ~у закона қонуний кучга кирмоқ, қонун кучига эга бўлмоқ, қонун ҳукмига кирмоқ; закон обратной ~ы не имéет қонун ўтган вақтга жорий этилмайди; имéть законную ~у қонуний кучга эга бўлмоқ; 7 фин. кадр, қувват, куч; покупательная ~а рубля сўмнинг харид қуввати; 8 чего таъсир, аҳамият, куч; ~а коллектива коллективнинг кучи (таъсири); ~а печатного слова матбуотнинг (матбуот сўзининг) кучи, таъсири; ~а примера ўрнак (ибрат) кучи, таъсири; 9 шиддат; куч; кучллик, ўткирлик, зўрлик; ~а ветра шамолнинг кучи (кучлилиги, шиддати); ~а воли ирода кучи; ~а привычки одатнинг кучлилиги (суякка сингиб кетганлиги); ~а гнева ғазабнинг кучлилиги (кучи); ~а таланта истездоднинг кучлилиги (ўткирлиги); 10 куч-қудрат манбаи; куч; кадры — решающая ~а кадрлар ҳал қилувчи

кучдир; наша наука — большáя ~а бизнинг фанимиз — катта куч; 11 туб моҳият, мазмун, гап; вся ~а в том, что... бутун гап шундаки...; 12 чаще мн. ~ы куч; кучлар; рабочая ~а ишчи кучи; производительные ~ы ишлаб чиқариш кучлари; 13 обычно мн. ~ы куч (ижтимоий гуруҳ); демократические ~ы демократик кучлар; реакционные ~ы реакция кучлар; ~ы мира тинчлик кучлари; движущая ~а революции революциянинг ҳаракатлантурувчи кучи; соотношение классовых ~ синфий кучлар нисбати; 14 мн. ~ы воен. кучлар (қўшин); вооружённые ~ы қуроли кучлар; сухопутные ~ы қуруқликдаги кучлар (қўшинлар); воздушные ~ы ҳаво кучлари (Ҳарбий-Ҳаво флоти); стянуть ~ы кучларни тўпламоқ, қўшин йиғмоқ; 15 в знач. нареч. ~ами кучи билан; лагерь построён ~ами туристов лагерь туристлар кучи билан қурилди (қурилган); 16 в знач. сказ. *прост.* жуда кўп, минг-миг, лак-лак, беҳисоб; винограда в этом году — а! бу йил узум жуда кўп; комаров — а! чивинлар лак-лак!; ◆ в ~у чего сабабдан, боисдан, сабабли, туфайли, орқасида, кўра; в ~у сложившихся условий юзага келган шароит туфайли (орқасида); в ~е кучга эга, кучини йўқотмаган, кучида қолган; прежняя договорённость осталась в ~е илгариги келишув ўз кучида қолди (ўзгармади); от ~ы ортиги (кўпи) билан, нари борса, кўп деганда; ему от ~ы сорок лет унинг ёши ортиги билан (нари борса) қирқларда; ~ою вещей маълум (объектив) сабабларга кўра; туғилган аҳвол тақозоси билан; всеми ~ами бутун (бор) имкониятларни ишга солиб, қандай қилиб бўлмасин; никакими ~ами ҳеч қандай йўл билан, ҳеч, асло, сира; ~ нет *прост.* тоқат қолмади, нариёги йўқ; ~ нет, как он мне надоёл у шу қадар жонимга тегдики, нариёги йўқ.

СИЛАЧ м, р. -á кучли одам, баҳодир, полвон; **состязание сельских ~ей** қишлоқ полвонларининг мусобақаси.

СИЛАЧКА ж, р. мн. -чек *см. силач.*

СИЛЕНКА/А ж, р. мн. -нок *уменьш.-ласк. от сила разг.* кучгина, куч; ~и не хватает куч қурғур етмайди; ~а что у цыплёнка чумчукчалик ҳам кучи(м) йўқ.

СИЛИКАТ м *см. силикаты;* ~ алюминия алюминий силикати.

СИЛИКАТН/ЫЙ, -ая, -ое силикат(лар)га оид; силикатдан иборат бўлган; силикат...; ~ый кирпич силикат гишт; ~ые краски силикат бўёқлар; ~ое производство силикат саноати.

СИЛИКАТОБЕТОН м *спец.* силикат бетон.

СИЛИКАТ/Ы мн. (*ед. силикат м*) силикатлар (таркибда кремний кислотасининг тузлари бўлган минераллар ва улардан тайёрланган материаллар); производство ~ов силикатлар ишлаб чиқариш.

СИЛИТЬСЯ *несов. с неопр. разг.* ҳаракат қилмоқ, тиришмоқ, кучанмоқ, уринмоқ, чиранмоқ; ~ понять тушунишга ҳаракат қилмоқ; ~ поднять груз юкни кўтаришга уринмоқ.

СИЛКИ *см. силók.*

СИЛКОВ/ЫЙ, -ая, -ое тузоққа оид; тузоқ...; ~ая лóвля птич тузоқ билан (тузоқ қўйиб) қуш овлаш.

СИЛКОМ *нареч. прост.* куч билан, зўрлик билан, зўрлаб, мажбур қилиб, мажбуран; **взять ~ зўрлик билан** тортиб олмоқ; **заставить сделать что-л. ~ зўрлаб** бирор иш қилдирмоқ.

СИЛЛАБИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое лингв. силлабик (шеър ҳақида: бўғинлар миқдорига асосланган, сўз ургулари ўрнига боғли бўлмаган); ~ий стих силлабик (бўғин вазинидаги) шеър; ~ое письмо силлабик ёзув, бўғин ёзуви (бўғин ифодаловчи ҳарфлар билан ёзиш системаси).

СИЛЛОГИЗМ м *лог.* силлогизм (икки фикрдан учинчи мантқий хулоса чиқариш).

СИЛЛОГИЧЕСКИ/И, -ая, -ое силлогизмга асосланган, силлогик; ~ое рассуждения силлогик мулоҳаза (юритиш).

СИЛОВ/ОИ, -ая, -бе 1 эл. *тех.* кучли ток узатадиган. кучли ток ишлаб чиқарадиган, кучли ток...; куч...; ~ой кабель кучли ток кабели; ~ой трансформатор куч (кучли ток) трансформатори; ~ая электростанция куч электр станцияси; 2 *тех.* куч билан (куч ёки босим остида) амалга ошириладиган; ~ое резание куч билан (металл) кесиш; 3 спорт. куч ишлатиладиган, зўр бериладиган, зўраки; ~ой

приём куч ишлатиладиган приём (кураш ё олишув усули); **комплекс** ~ых упражнениий зўраки (куч ишлатиладиган) машқлар комплекси; **4 физ.** кучга оид; куч...; ~бе по́ле куч майдони; **магнитные** ~ые линии магнит куч чиқиқлари.

СИЛОЙ нареч. куч билан, зўрлик билан, зўрлаб, мажбур қилиб, мажбуран; **отобрать что-л.** ~ зўрлик билан тортиб олмақ; **никто вас** ~ не заставля́ет работать ҳеч ким сизни ишлагга зўрлаётгани йўқ.

СИЛОК м, р. -лқа тузоқ; **ста́вить силкі** тузоқ қўймоқ.

СИЛОМЕР м силомер, кучўлчағич.

СИЛОС м с.-х. силос (майдалаб махсус тайёрланган чорвабоп хашак ва шундай хашак сақланадиган қурилма).

СИЛОСН/ЫЙ, -ая, -ое силосга оид; силос қилинадиган; силосбоп, силос...; ~ая ба́шня силос минораси; ~ая я́ма силос чуқури; ~ые культу́ры силос қилинадиган (силосбоп) экинлар.

СИЛОСОВАНИЕ с с.-х. силослаш, силос қилиш; силос босиш (бостириш); ~ **кукурузы** жўхорини силослаш.

СИЛОСОВАТЬ, -сую, -суеть сов. и несов. **что с.-х.** силосламақ, силос қилмоқ, силос босмоқ (бостирмоқ); ~ **ботву** свёклы лавгани барглирини силосламақ.

СИЛОСОВАТЬСЯ, -суется несов. **1** силосланмоқ, силос бўлмоқ; **2** страд. от силосова́ть.

СИЛОСОРЕЗКА ж, р. мн. -зок силосқирқич, машинажи; силос қирқадиган машина, жодинашина.

СИЛОСОУБОРОЧНЫЙ, -ая, -ое силос ўриб-йиғадиган; ~ **комбайн** силос ўриб-йиғадиган комбайн.

СИЛОЮ то же, что **силой**.

СИЛУЭТ м **1** силуэт (бир рангда ишланган контур сурат); **нарисова́ть чей-л.** ~ кимсанинг силуэтини чизмоқ; **2** перен. шарпа, қора, гира-шира кўринган нарса; **в темноте видны были только** ~ы дере́вьев коронгида фақат дарахларнинг қораси (шарпаси) кўринади; **3** то же, что **контур**; ~и и пропорции ба́шен минораларнинг силуэти ва пропорциялари.

СИЛЬНО нареч. **1** куч (зарб, шиддат) билан, қаттиқ; ~ **толкну́ть дверь** эшикни қаттиқ (куч билан) итармоқ; **он** ~ **удари́лся** у қаттиқ урилди; **у окна** ~ **дует** дераза олдидан ғўриллаб шамол (совуқ) қиряпти; **2** жуда, ғоят, ниҳоят даражада, қаттиқ; ~ **уста́ть** қаттиқ чарчамоқ; ~ **нужда́ться** в **чем-л.** бирор нарсага ниҳоят даражада муҳтож бўлмоқ; ~ **испуга́ться** жуда ҳам қўрқмоқ; **3** разг. ўткир, зўр, кучли; ~ **сказа́но** зўр гап, ўткир гап; топиб айтилган; ~ **написа́но** кучли (яхши) ёзилган.

СИЛЬНОДЕЙСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее қаттиқ (кучли) таъсир қиладиган, кучли; ~ **препара́т** кучли препарат.

СИЛЬНОТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое эл. кучли ток техникасига оид; кучли ток...; ~ая **машинная техника** кучли токка эга бўлган машина(лар) техникаси.

СИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; сильн, сильна́, сильно, сильны́ **1** кучли, қувватли, бақувват; забардаст; ~ый ма́льчик кучли (бақувват) бола; ~ая ло́шадь кучли (бақувват) от; ~ые ру́ки бақувват қўллар; **2** қаттиқ, кучли; ~ый уда́р кучли зарба, қаттиқ зарб; **3** соғлом, бақувват; ~ые лёгкие соғлом (бақувват) ўпка; **4** матонатли, кучли, иродаси зўр; ~ый ха́рактер матонатли характер, матонатлилик; **у него** ~ая во́ля унинг иродаси кучли; **5** в знач. суц. ~ый м, ~ая ж кучли (бақувват) одам; ~ые ми́ра се́б зўрлар, оғзи катталар, йўгонлар; **борьба** ~ых со сла́быми кучлиларнинг кучсизлар билан кураши; кучлилар билан кучсизлар ўртасидаги кураш; **6** кучли, қудратли; ~ая а́рмия кучли (қудратли) армия; ~ое госуда́рство кучли (қудратли) давлат; **7** нуфузли, эътиборли, баобрў, кучли; ~ые лю́ди нуфузли (баобрў) одамлар; **8** асосли, зўр, кучли, таъсирли; ~ые до́воды асосли (кучли) далиллар; ~ая пьеса́ таъсирчан (зўр, кучли) пьеса; **9** спец. қувватли, катта қувватга эга бўлган, кучли; ~ый дви́гатель қувватли двигатель; **10** кучли таъсир кўрсатадиган, кучли, ўткир; ~ый яд кучли (ўткир) заҳар; ~ое лека́рство кучли дори; **11** шиддатли, қаттиқ, кучли; ~ый ве́тер кучли (шиддатли, қаттиқ) шамол; ~ый дождь кучли ёмғир; ~ое землетрясе́ние кучли (қаттиқ) zilзила; ~ый го́лос кучли овоз; **12** зўр, кучли; баланд; ~ое же́лание зўр истак; **13** ўткир, кучли, билагон; ~ый драмату́рг кучли (ўткир) драматург; ~ый уче́ник в клáссе синфда энг ўткир (кучли) бола; **в литерату́ре он сильн**

адабиётдан у билагон (кучли); ♦ ~ые слова́ (выраже́ния) ҳақоратомуз сўзлар (иборалар); ~ая сторона́ *кого-чего* бирор кимса-нарсанинг кучли (зўр, қимматли) томони (хусусияти); **занима́ть (иметь)** ~ые по́зиции см. по́зиция; **иметь** ~ую ру́ку где-л. см. ру́ка.

СМБИОЗ м биол. симбиоз (икки хил организмнинг муайян бир муҳитда бир-бирига фойда ёки зарар келтириб, бирга яшаши).

СМБИОНТ м биол. симбионт (бирга яшовчи икки хил организмдан ҳар бири).

СМВОЛ м символ, белги, ишора, рамз; ~ы химиче́ских эле́ментов химиявий элементларнинг белги ёки ишоралари; **белый го́лубь** — ~ **ми́ра** оқ каптар — тинчлик рамзи; ♦ ~ **ве́ры** **1)** *рел.* христиан дини ақидаларининг қисқача баёни; **2)** ақида, маслак, эътиқод; **Марксистско-ленинская теория** не ~ **ве́ры, не собра́ние до́гматов, а руково́дство к дей́ствию** (М. И. Калинин) Марксча-ленинча назария ақидалар, догматлар тўплами эмас, балки ҳаракат учун қўлланмадир.

СМВОЛИЗАЦИЯ ж символизация, символлар билан кўрсатиш (ифодалаш); рамзий ишора бўлиб хизмат қилиш.

СМВОЛИЗИР/ОВАТЬ сов. и несов. **что** символ (рамзий ишора) бўлиб хизмат қилмоқ, рамзи бўлмоқ; символлар билан кўрсатмоқ (ифодаламоқ); **якорь** ~ **ует наде́жду** лангар (якорь) умид рамзидир.

СМВОЛИЗМ м символизм (19—20-аср адабиёти ва санъатида; мистицизм ва индивидуализм руҳи билан суғорилган, борлиқни символлар — рамзий ишоралар орқали ифодалайдиган тушқун нореалистик оқим).

СМВОЛИКА ж **1** символика, символик маъно, рамзий ифода; ~ **чисел** сонларнинг символикиси (рамзий маънолари); **2** собир. символлар, рамзий ишоралар, белгилар.

СМВОЛИСТ м символист, символизм тарафдори.

СМВОЛИСТКА ж, р. мн. -ток см. символист.

СМВОЛИСТСК/ИЙ, -ая, -ое символистик, символизм руҳидаги; символлар (рамзлар)дан иборат бўлган; ~ая поэ́зия символистик (символизм руҳидаги) поэзия.

СМВОЛИЧЕСКИ нареч. символик, рамзий, символлар (рамзлар) билан, орқали, символлар воситасида; **изобрази́ть цвето́к** ~ гулни символлар орқали (символлар воситасида) тасвирламоқ.

СМВОЛИЧЕСКИЙ, -ая, -ое **1** символлар (рамзлар) орқали ифодаланган, символик, рамзий; ~ **знак** символик (рамзий) ишора; ~ **образ** рамзий (символик) образ; **2** то же, что **символи́стский**.

СМВОЛИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна символик (рамзий) маънога эга бўлган, рамзий аҳамиятли; **его́ судьба́** ~а **для на́шего вре́мени** унинг тақдири бизнинг замонамиз учун рамзий аҳамиятга эгадир.

СММЕНТАЛ м разг. симментал, зотли буқа.

СММЕНТАЛКА ж, р. мн. -лок разг. симменталка, зотли сигир, говмиш.

СММЕНТАЛЪСК/ИЙ, -ая, -ое; ~ая порба (или ~ий скот) симментал (говмиш, семиз) моллар зоти.

СММЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое и **СММЕТРИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна** симметрик; ~ **узбо́р** симметрик нақш; ~ **ряд домо́в** симметрик равишда жойлашган қатор уйлар.

СММЕТРИЧНОСТЬ ж симметриялилик; ~ **геометрической** фигу́ры геометрик фигуранинг симметриялилиги.

СММЕТРИ/Я ж симметрия; **зерка́льная** ~я кўзгу симметрияси (кўзгудаги ўз аксидек симметриклик); ~я **относите́льно** оси ўққа нисбатан симметрия (симметриклик); **соблюда́ть** ~ую симметрияга риоя қилмоқ.

СММПАТИЗИР/ОВАТЬ несов. **кому-чему** хуш кўрмоқ, яхши кўрмоқ, ёқтирмоқ; ~ **овать друг дру́гу** бир-бирини ёқтирмоқ; **я** **ему́ глубо́ко** ~ую мен уни жуда яхши кўраман у менга жуда ёқди.

СМПАТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое **1** *уст.* то же, что **симпатичный**; **2** *физиол. мед.* симпатик (симметрик ёки ёнмаён жойлашган органда, мас., касал тиш қаршисидаги ёки ёнидаги тишда ҳам бўладиган); ~ **ие** бо́ли симпатиқ оғриқлар; ♦ ~ **ие** средства́ *мед.* симпатик (ором берадиган) дори-дармонлар; ~ая **нервная систе́ма** симпатик нерв системаси (нерв системасининг нафас олиш, овқат ҳазм қилиш ва

қон айланиш процессларини идора қилувчи қисми); ~не чернила симпатик сиёҳ (қиздирилгандан ёки махсус модда билан ҳўллангандан кейин кўринадиган рангсиз сиёҳ).

СИМПАТИЧНОСТЬ ж ёқимлилик, ёқимтойлик.

СИМПАТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна ёқимли, ёқимтой, истараси иссиқ; ~ человек ёқимли одам, истараси иссиқ одам.

СИМПАТИЯ ж 1 хуш кўриш, яхши кўриш, ёқтириш, майл; *испытывать (или чувствовать)* ~ю к кому-л. кимса-ни хуш кўрмоқ, ёқтирмоқ; кимсага майли бўлмоқ; он *вызывает всеобщую* ~ю уни ҳамма яхши кўради; у ҳаммага ёқади; я *отношусь к этому без* ~и мен буни хуш кўрмайман (ёқтирмайман); бу менга ёқмайди; 2 *перен. разг.* кунгил хуши, севикли ёр, севгили; она — моя ~я у аёл — менинг севгилим.

СИМПОЗИУМ м *книжн.* симпозиум, илмий кенгаш; *международный* ~ по ядерной физике ядро физикаси бўйича халқаро симпозиум.

СИМПТОМ м 1 *мед.* симптом, аломат, ташқи белги; ~ы *скарлатины* скарлатина симптомлари (аломатлари); 2 *книжн.* аломат; нишона, белги; *прилёт ласточек* — ~ *приближения весны* қалдирғочларнинг келиши — баҳор аломати.

СИМПТОМАТИКА ж *мед.* симптоматика (касалликларнинг симптомларини ўрганувчи фан).

СИМПТОМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 *книжн.* симптоматик, дарак берадиган; ~ое явление симптоматик ҳодиса (бирор нарсадан дарак берадиган ҳодиса, нишона); 2 *мед.* симптоматик, касални енгилатувчи, касаллик аломатларини йўқотадиган; ~ое лечение симптоматик даво(лаш).

СИМПТОМАТИЧНЫЙ, -ая, -ое, то же, что симптоматический 1; ~ признак симптоматик аломат, дарак берувчи аломат, нишона.

СИМУЛИРОВАНИЕ с *то же, что симуляция*; ~ *психического заболевания* ўзини жинниликка солиш, ўзини жинни қилиб кўрсатиш.

СИМУЛИРОВАТЬ *сов. и несов., что и без доп.* симуляция қилмоқ, ўзини ёлғондан бирор кўйга (кайфиятга) солмоқ, муғомбирлик қилмоқ; ~ *болезнь* ўзини касалликка солмоқ, ўзини касал қилиб кўрсатмоқ.

СИМУЛЯНТ м симулянт, ўзини ёлғондан бир кўйга соладиган киши, муғомбир.

СИМУЛЯНТКА ж, р. мн. -ток, см. симулянт.

СИМУЛЯНТСКИЙ, -ая, -ое муғомбирларга оид, муғомбирларча, муғомбирона, муғомбир...

СИМУЛЯЦИЯ ж симуляция, ўзини ёлғондан бирор кўйга солиш; муғомбирлик (қилиш); ~ *потери памяти* ўзини хотирлай олмайдиган қилиб кўрсатиш.

СИМФОНИЗАЦИЯ ж муз. симфонизация, симфоник услубга солиш; ~ *произведений Скрябина* Скрябин асар (лар)ни симфоник услубга солиш.

СИМФОНИСТ м симфонист (симфоник музыка ёзувчи композитор).

СИМФОНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое симфоник, симфония...; ~ая музыка симфоник музыка, симфония; ~ий оркестр симфоник оркестр; ~ий концерт симфоник музыка концерти.

СИМФОНИЯ ж 1 муз. симфония, симфоник музыка; ~ *Бетховена* Бетховен симфонияси; 2 *перен.* уйғунлик, оҳангдошлик, ҳамоҳанглик, симфония; ~ *красок* бўёқлар уйғунлиги, хил (мос) тушган бўёқлар; ~ *звуков* товушларнинг ҳамоҳанглиги; ҳамоҳанг товушлар.

СИНАГОГА ж синагога (яҳудийлар ибодатхонаси).

СИНГАРМОНИЗМ м *лингв.* сингармонизм, унли товушлар уйғунлиги; ~ *гласных* унлилар (унли товушлар) уйғунлиги.

СИНДИКАЛИЗМ м *полит.* синдикализм (ишчилар ҳаракатида сиёсий курашни, ишчилар синфининг сиёсий партиясини инкор этиб, фақат профсоюзлар доирасида иқтисодий курашни тан олувчи оппортунистик майда буржуа оқими).

СИНДИКАЛИСТ м синдикалист, синдикализм тарафдори.

СИНДИКАЛИСТСКИЙ, -ая, -ое синдикализм ва синдикалистга оид; синдикализм...; синдикалист...

СИНДИКАТ м эк. синдикат (1 йирик монополистик бирлашмаларнинг бир тури; 2 баъзи капиталистик мамлакатларда: қасаба союзларининг номи; 3 СССРда 20-йилларнинг охиригача: бир неча трестларнинг бирлашмаси).

СИНДИКАТНЫЙ, -ая, -ое синдикатга (йирик монополистик бирлашмага) оид, синдикат...; йирик монополистик бирлашма...; ~е *организации* синдикат ташкилотлар, йирик монополистик ташкилотлар.

СИНДРОМ м *мед.* синдром (бирор касаллик учун характерли аломатлар мажмуи).

СИНЕВА ж 1 кўк (кўм-кўк) тус; кўклик, кўм-кўклик; ~ *неба* осмоннинг кўм-кўк ранги (кўм-кўклиги); 2 кўк (кўм-кўк) фазо (осмон, сатҳ ва ш. к.); *перед нами простиралась бескрайняя* ~ кўз ўнгимизда бепоён кўм-кўк осмон (ёки денгиз сатҳи ва ш. к.) ястаниб ётарди; ♦ ~ *под глазами* кўз тагининг кўқарганлиги (чарчаганлик ёки касаллик аломати).

СИНЕГЛАЗЫЙ, -ая, -ое кўзи кўк, кўккўз, кўк кўзли.

СИНЕКДОХА ж *лит.* синекдоха (бутун нарсани унинг қисмининг номи билан ва, аксинча, қисмини бутун нарсанинг номи билан аташ, мас., *одам ўрнига жон, бола маъносида тирноқ* дейиш).

СИНЕКУРА ж *книжн.* сердаромад, енгил иш.

СИНЕЛЕВЫЙ, -ая, -ое *то же, что синельный.*

СИНЕЛЬ бахмал ип (гул тикиш, попук ясаш ва ҳ. к. учун).

СИНЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое бахмал ипга оид, бахмал ип...; ~ая *бахрома* бахмал попук.

СИНЕМАТЕКА ж *то же, что фильмотека.*

СИНЕРАМА ж кино, синерама (кенг экранли кино).

СИНЕТЬ *несов.* 1 (*сов. посинеть*) кўқармоқ, кўк тусга кирмоқ; ~ть от холода совуқдан кўқармоқ; 2 кўқариб кўринмоқ; *вдали* ~ли *горы* узоқда тоғлар кўқариб кўриниб турар эди.

СИН/ИЙ, -ая, -ее; синь, синя, сине кўк, кўк тусдаги; кўм-кўк; ~ий *шёлк* кўк шойи; ~ее *платье* кўк кўйлак; ~ее *небо* кўм-кўк осмон; ♦ ~ий *чулок* *неодобр.* илмга, китобга берилиб, хотин-қизларга хос назокатини йўқотган аёл.

СИНИЛЬНЫЙ I, -ая, -ое; ~ая *кислота* хим. цианид кислота (захар).

СИНИЛЬНЫЙ II, -ая, -ое кўкка бўяйдиган, кўкка бўяш (синькалаш) учун ишлатиладиган; ~ *чан* кўкка бўяш (синькалаш) учун белгиланган тоғора.

СИНИТЬ *несов.* *что* 1 кўкка бўямоқ; 2 (*сов. подписи́ть*) синькаламоқ, синькага солмоқ (босмоқ); ~ *бельё* ичкийимни синькаламоқ.

СИНИТЬ/СЯ, *нится* *несов.* 1 кўк ранга бўялмоқ; кўқармоқ; *ткань хоро́шо* ~ся газлама кўк ранга яхши бўялади; 2 синькаланмоқ; синькага солинмоқ; *бельё хоро́шо* ~ся ичкийим яхши синькаланади; 3 *страд.* *от сини́ть.*

СИНИЦА ж читтак; *лучше* ~ *в руках, чем журавль в небе* *посл. см.* журавль.

СИНИЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил.* *от сини́ца* читтакка оид; читтак...; ~ья *песенка* читтакнинг чириллаши.

СИНИЧКА ж, р. мн. -чек *уменьш.* *от сини́ца.*

СИНКЛИТ м 1 *ист.* синклит (Юнонистонда: олий мансабдорлар мажлиси); 2 *перен. ирон.* йиғин, тўда.

СИНКОПА ж синкопа (1 музыкада: ургунинг кучли қисмдан кучсиз қисмга ўтиши; 2 лингвистикада: сўз ўртасида товушнинг тушиб қолиши).

СИНКОПИРОВАННЫЙ, -ая, -ое синкопага оид; синкопик; ~ *ритм* синкопик ритм.

СИНКРЕТИЗМ м *книжн.* синкретизм (нарсанинг дастлабки, бир-бирдан ажралмаган, қоришиқ ҳолати).

СИНКРЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* синкретизмга оид; синкретик (бир-бирдан ажралмаган, қоришиқ).

СИНОД м синод (1 Октябрь инқилобидан илгариги Россияда: православ черковининг бош идораси; 2 патриарх ҳузурдаги кенгаш).

СИНОДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое синодга оид; синод...; ~ий *хор* синод хори; ~е *чиновники* синод мансабдорлари.

СИНОДИК м *церк.* синодик (черковда: марҳумлар рўйхати).

СИНОДСКИЙ, -ая, -ое *то же, что синодальный.*

СИНОЛОГ м синолог, хитойшунос.

СИНОЛОГИЧЕСКИ/И, -ая, -ое синологик, хитойшу-нослик...; ~е исслѣдования синологик тадқиқотлар.

СИНОЛОГИЯ ж синология, хитойшунослик.

СИНОНИМ м 1 лингв. синоним, маънодош сўз; **слова́ «труд» и «рабѳта»**— ~ы «иш» ва «меҳнат» сўзлари синонимдир; 2 перен. книжн. синоним (иккита бир хил ёки бир-бирига яқин тушунча).

СИНОНИМИКА ж лингв. синонимика (1 синонимлар, маънодош сўзлар; ~ узбекского языка́ ўзбек тилининг синонимлари; 2 тилшуносликнинг синонимлар ҳақидаги бўлими).

СИНОНИМИЧЕСКИ/И, -ая, -ое лингв. синонимларга (маънодош сўзларга) оид; синонимик, маънодош; ~е слова́ синонимик (маънодош) сўзлар; ~й ряд синонимик сўзлар (синонимлар) қатори; ~й словарь синонимлар лугати.

СИНОНИМИЧНОСТЬ ж лингв. синонимлик, маънодошлик.

СИНОНИМИЧНЫ́Й/И, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что синонимический; ~е слова́ синоним сўзлар, маънодош сўзлар.

СИНОНИМИЯ ж синонимия, маънодошлик.

СИНОПТИК м синоптик, синоптика мутахассиси.

СИНОПТИКА ж синоптика (метеорологиянинг об-ҳаво ҳақидаги бўлими).

СИНОПТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 синоптик, йиғма, тўпланган (ҳамма маълумотларни ўз ичига олган); ~ая таблица́ синоптик (йиғма) жадвал; 2 метеор. синоптикага (об-ҳавога) оид; синоптик; ~ие процессы́ синоптик (об-ҳавода бўладиган) жараёнлар; ~ая карта́ синоптик карта, об-ҳаво картаси.

СИНТАГМА ж лингв. синтагма (интонация ва маъно жиҳатдан яхлит бўлган бир ёки бир неча сўздан иборат синтактик бирлик).

СИНТАКСИС м 1 лингв. синтаксис; гап (жумла) тузилиши; ~ разговорной рѳчи оғзаки нутқ синтаксиси; 2 синтаксис (грамматиканинг гап тузилиши, гапда сўзларнинг ўзаро боғланиши ҳақидаги бўлими); **специалист по ~у** синтаксис бўйича мутахассис.

СИНТАКСИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое лингв. синтаксисга оид; синтактик, синтаксис...; ~ анализ предложения́ гапнинг синтактик анализи.

СИНТЕЗ м синтез (1 ҳодисаларни ўзаро боғланган, бир бутун ҳолда текшириш; олинган натижаларни умумлаштириш, улардан бир бутун хулоса чиқариш; ~ теоретической мысли́ и практического опыта́ назарий мулоҳаза ва амалий тажрибалар синтези; 2 хим. содда химиявий бирикма ёки элементлардан мураккаб бирикмалар ҳосил қилиш; ~ белка́ оқсил синтези).

СИНТЕЗИРОВАНИЕ с 1 синтезлаш, синтез йўли билан текшириш, умумлаштириш; 2 хим. синтезлаш, синтез қилиш, синтез йўли билан ҳосил қилиш.

СИНТЕЗИРОВАТЬ сов. и несов. что 1 синтезламоқ, синтез йўли билан текширмоқ, умумлаштирмоқ; 2 хим. синтезламоқ, синтез қилмоқ, синтез йўли билан ҳосил қилмоқ; ~ органические вещества́ органик моддаларни синтез қилиш.

СИНТЕЗИРОВАТЬСЯ сов. и несов. 1 хим. синтезланмоқ, синтез йўли билан ҳосил бўлмоқ; 2 страд. от синтезировать.

СИНТЕТИК/А ж собир. синтетика, синтетик буюмлар ёки маҳсулотлар; магазин ~и синтетик буюмлар магазини; **расширение выпуска ~и** синтетик маҳсулотлар ишлаб чиқаришни кенгайтириш.

СИНТЕТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое 1 синтетик, синтез усулига асосланган; ~й метод исследования́ текширишнинг синтетик усули; 2 хим. синтетик, синтез йўли билан ҳосил қилинган; ~й каучук синтетик каучук; ~й способ получения́ чего-л. бирор нарса ҳосил қилишнинг синтетик усули; 3 лингв. синтетик (сўзларнинг гапда ўзаро боғланиши сўз формалари орқали ифодаланадиган); ~е язы́к синтетик тиллар; ~й строй языка́ тилнинг синтетик қурилиши; 4 книжн. умумлаштирувчи; мураккаб, мужассам; ~й театр синтетик театр (бир неча жанрларни умумлаштирувчи театр); ~й образ синтетик образ, мураккаб (мужассам) образ.

СИНУС м синус 1 мат. бурчак қаршисидаги катетнинг гипотенузага нисбати; 2 анат. организмдаги турли чуқурлик, қўлтиқ, берк каналлар номи; ~ы мозга́ мия ўйиқлари (чуқурчалари).

СИНУСОИДА ж мат. синусоида (бурчак ўзгариши билан унинг синуслари ўзгаришини кўрсатувчи эгри чизик).

СИНУСОИДА́ЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 мат. синусоида шаклидаги, синусоидал; ~ая крива́я синусоидал (синусоида шаклидаги) эгри чизик; 2 физ. тех. синусоида бўйича ўзгарадиган, синусоидал; ~ый ток синусоидал ток.

СИНХРОНИЗАТОР м спец. синхронизатор, синхронловчи асбоб (қурилма); ~ колеба́ний тебраншлар синхронизатори.

СИНХРОНИЗАЦИЯ ж спец. синхронизация, синхронлаш, синхрон қилиш, бир-бирига мослаш; синхронланиш, бир-бирига мосланиш, мос бўлиш; ~ зву́ка и изображе́ния товуш билан тасвирларни синхронлаш (бир-бирига мослаш); товуш билан тасвирларнинг синхронланиши (бир-бирига мос келиши).

СИНХРОНИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. синхронламоқ, синхрон қилмоқ, бир-бирига мосламоқ (тўғриламоқ).

СИНХРОНИЗМ м книжн. синхронизм, синхронлик (бир вақтда ва ўзаро мос равишда содир бўлиш, бир-бирига мос ҳолда ишлаш).

СИНХРОНИСТ м разг. синхронист (нутқни нотик билан кетма-кет таржима қилиб борувчи таржимон).

СИНХРОНИЧЕСКИ/И, -ая, -ое книжн. синхроник, синхроникликка асосланган, синхрон бўлган; ~е табли́цы синхроник жадваллар (бир вақтда содир бўлган воқеаларнинг хронологик жадвали); ~й метод в языкознании́ тилшуносликда синхроник усул.

СИНХРОНИЧНОСТЬ ж книжн. синхронлик (бир-бирига мослик); ~ процессов жараённинг синхронлиги.

СИНХРОНИЧНЫЙ/И, -ая, -ое; -чен, -чна синхрон бўлган, синхрон (бир-бирига мос).

СИНХРОНИЯ ж 1 то же, что синхронизм; 2 лингв. синхрония (тил ҳодисаларининг муайян бир тарихий тараққиёт bosқичида мавжудлиги ва ўзаро боғланганлиги).

СИНХРОННО нареч. бир вақтда, баравар, бир йўла; бир текис; **фигуристы отката́ли свой номер ~** (музда учувчи) фигурачилар ўз номерини бир текис (баравар) ижро этдилар.

СИНХРОННОСТЬ ж спец. и книжн. синхронлик, синхрон (бир-бирига мос) равишда содир бўлиш ёки ишлаш; ~ действо́вий ҳаракатларнинг синхронлиги; ~ рабѳты́ двига́телей двигателларнинг синхрон равишда (баравар) ишлаши.

СИНХРОНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. и книжн. синхронизм (синхронлик) хусусиятига эга бўлган, синхрон равишда (бир вақтда, баравар) содир бўладиган, синхрон; баравар ишлайдиган; ~ый двига́тель синхрон двига́тель; ~ый пе́рево́д синхрон таржима; ~ая киносьѳмка синхрон равишда кинога олиш.

СИНХРОТРОН м физ. синхротрон (зарядланган электронлар олишни тезлаштирувчи қурилма).

СИНХРОФАЗОТРОН м физ. синхрофазотрон (зарядланган протонлар олишни тезлаштирувчи қурилма).

СИНХРОЦИКЛОТРОН м физ. синхроциклотрон (протон каби зарядланган оғир элементлар олишни тезлаштирувчи қурилма).

СИНЬ ж 1 то же, что синева́; 2 спец. кўк бўёқ; **ку́бовая** ~ нил бўёқ.

СИНЬКА ж, р. мн. -нек 1 по гл. синить синькалаш, кўкка бўяш; ~ белья́ ичкиймни синькалаш; 2 синька, кўк бўёқ; ~ для́ белья́ кирни кўкимтир рашга киритувчи (кўк) бўёқ; 3 синька (чизмадан нухса кўчирадиган махсус қоз).

СИНЬОР м синьор, жаноб, жаноблари (Италияда).

СИНЬОРА ж синьора, хоним (Италияда).

СИНЬОРИНА ж синьорина (Италияда: қизларга мурожаат сўзи).

СИНЮХА ж 1 бот. гули кўк, кўп йиллик бир турли ўт; 2 мед. кўкариқ, кўкариб қолган жой (баданда); 3 уст. беш сўмлик пул.

СИНЮШНОСТЬ ж кўкариб қолиш; кўкариқ (қон айланишининг бузилиши натижасида тери устининг кўкариб қолиши); ~ *лицá* юзнинг кўкариб қолишлиги.

СИНЮШНЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна мед. кўкарган, кўкариб қолган; ~ *цвет кóжи* баданининг кўкариқ ранги; терининг кўкарган жойи.

СИНЯК м, р. -á кўкарган (қон талашган) жой, мўматалоқ, кўкариқ; ~ *на ногé* оёқдаги кўкарган жой; *всё тéло в синякáх* аззойи бадани мўматалоқ (бўлиб кетган); *посадить (себе) ~ бирор жойини (уриб) кўкартириб олмоқ*; *синякí под глазáми* кўз остидаги кўкариқ (кўкарган доира).

СИОНИЗМ м сионизм (яхудий буржуазиясининг 19-аср охирида юзага келган реакцион шовинистик идеологияси ва сиёсати).

СИОНИСТ м сионист, сионизм тарафдори.

СИОНИСТКА ж, р. мн. -ток см. **сионист**.

СИОНИСТСКИЙ, -ая, -ое сионистларга ва сионизмга оид; сионизм руҳидаги, сионистик; ~ *е организáции* сионистик ташкилотлар.

СИП I м кўмой (қуш).

СИП II м то же, что **сипéние**.

СИПЕНИЕ с хириллаган (пишиллаган) овоз, бўғиқ овоз; хириллаш, пишиллаш, вишиллаш; ~ *чайника* чойнакнинг вишиллаши.

СИПЕТЬ, -плó, -пíшь *несов.* хирилламоқ, пишилламоқ, вишилламоқ; *самовáр сипит* самовар вишиллапти; ~ *от простúды* шамоллашдан хириллаб қолмоқ.

СИПЛО нареч. бўғиқ товуш билан, хириллаб, хириллаган овоз билан; ~ *говорить* хириллаб гапирмоқ.

СИПЛОСТЬ ж хириллаганлик, овози бўғилганлик, бўғиқлик; ~ *голоса* овознинг хириллаганлиги (бўғиқлиги).

СИПЛЫЙ, -ая, -ое хириллаган, пишиллаган; овози бўғилган, бўғиқ; ~ *голос* бўғиқ овоз.

СИПНУТЬ *несов.* (сов. *осипнуть*) хириллаб қолмоқ; овози бўғилмоқ; ~ *от простúды* шамоллашдан хириллаб (бўғилиб) қолмоқ.

СИПОТ/А ж разг. хириллаганлик, овози бўғилганлик, бўғиқлик; *накричáться до ~ы* бақиравериб овози бўғилиб қолмоқ.

СИРЕНА ж 1 *миф.* сирена (юнон афсоналарида: боши аёл, танаси қуш қиёфасидаги сув париси); 2 *перен. уст.* нозанин, пари, ҳурилик; 3 *спец.* сирена (турли баландлиқда товушлар ҳосил қиладиган махсус асбоб); 4 сирена (сигнал берадиган асбоб ва унинг овози); *автомобильная* ~ автомобиль сиренаси; *пожáрная* ~ ўт ўчирувчилар сиренаси; *вставáть по сирéне* сирена овози билан уйғонмоқ (турмоқ); 5 сирена (сутэмизувчи сув ҳайвони).

СИРЕНЕВЫЙ, -ая, -ое 1 сиренга оид; сирень...; ~ *ая вéтка* сирень шохи (новдаси); 2 сирень ранг, оч бинафша ранг; ~ *ый шёлк* оч бинафша ранг шойи.

СИРЕНЬ ж бот. сирень; *букéт ~и* сирень букети, бир даста сирень.

СИРЕЧЬ союз *пояснит. уст.* яъни, бошқача қилиб (бошқа сўз билан) айтганда; *бегемóт, ~ гиппопотáм* бегемот, яъни гиппопотам.

СИРИЕЦ м, р. -рийца суриялик киши, суриялик.

СИРИЙКА ж, р. мн. -рийек суриялик аёл.

СИРИЙСКИЙ, -ая, -ое Сурияга ва сурияликларга оид; Сурия...; суриялик(лар)...; ~ *ая рóза* Сурия атиргули; ~ *ий язык* сурияликлар тили.

СИРИЙЦЫ мн. (ед. *сирíец* м, *сирийка* ж) сурияликлар, Сурия халқи.

СИРИН м сирин (1 рус эртақларида: аёл бошли кўкрақдор афсонавий қуш; 2 *зоол.* япалоққушлар оиласига мансуб кичкина қуш).

СИРОККО м *нескл.* сирокко (Шимолий Африкада: қуруқ иссиқ шамол, гармсел).

СИРОП м 1 сироп, шарбат; қиём; *виноградный* ~ узум сиропи, узум шарбати; *сахáрный* ~ шакар қиёми; 2 *фарм.* сироп (доривор ўсимлик дамламаси).

СИРОПНЫЙ, -ая, -ое сиропга (шарбат ёки қиёмга) оид; сироп (шарбат, қиём)...

СИРОТ/А м и ж, мн. -бты, р. -бт 1 етим, етимча; *остáться ~ой* етим қолмоқ; *круглая (круглый) ~á* ота-она-

сиз қолган (ота-онадан айрилган) етимча; 2 *перен.* ҳеч кими йўқ, ёлғиз одам, сўққабош, гариб; *жить ~ой* ёлғиз (якка ўзи) яшамоқ, ғарибона яшамоқ; ~ *á казáнский* или *казáнская ~á разг. ирон.* ўзини ночор (ғариби бенаво) қилиб кўрсатувчи одам; *прикинуться казáнской ~ой* ўзини ночор (ғариби бенаво) қилиб кўрсатмоқ.

СИРОТÉ/ТЬ *несов.* (сов. *осиротéть*) 1 етим (бўлиб) қолмоқ, ота-онадан айрилмоқ; ота-онасиз қолмоқ; 2 яқин кишиларидан айрилмоқ, яқинларидан айрилиб ёлғиз (ғариб бўлиб) қолмоқ; 3 *перен.* бўшаб (қимсасиз; ҳеч нарса-сиз) қолмоқ, ҳувиллаб қолмоқ; с *отлётóм птиц лесá ~ют* қушлар учиб кетиши билан ўрмонлар ҳувиллаб қолади.

СИРОТКА м и ж, р. мн. -ток *уменьш.-ласк. от сиротá* етимча.

СИРОТЛИВО нареч. 1 ёлғиз, сўққабош, сўппайиб, етимчалардек; он ~ *стоял в углу* у бурчакда етимчалардек сўппайиб турар эди; 2 *перен.* ҳувиллаб, ғарибона.

СИРОТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 кимсасиз қолган, сўққайган, сўппайган, ҳеч кими йўқ, ёлғиз, ғариб, мискин; *чувствовать себя ~м* ўзини ғариблардек ҳис қилмоқ; 2 *перен.* ҳувиллаган, ғарибона; ёлғиз; ~ *ий вид* ғарибона кўриниши.

СИРОТСКИЙ, -ая, -ое етим(ча)ларга хос бўлган, етим (етимча)...; ~ *ая доля* етим(лар) қисмати; ~ *ий дом* уст. етимхона; ♦ ~ *ая зима* иссиқ (қелган) қиш, юмшоқ қиш.

СИРОТСТВ/О с 1 етимлик; *горéчь ~а* етимлик азоби; 2 *перен.* ёлғизлик, ғариблик, мискилик.

СИСТЕМА/А ж 1 система, тартиб, усул, йўл; ~ *а растанóвки* китобларни жойлаштириш системаси (тартиби); ~ *а севооборóта* алмашлаб экиш усули; *прогрессивная* ~ *а оплáты* трудá меҳнатга прогрессив ҳақ тўлаш усули; *привести что-л. в ~у* тартибга солмоқ; 2 *бот. зоол.* система, классификация, тасниф; *ботаническая* ~ *а Линнея* Линнейнинг ботаник системаси; *периодическая* ~ *а элементóв* Менделеевнинг элементлар даврий системаси; 3 система (асосий принциплар мажмуи); ~ *а мировоззрénия* дунёқараш системаси; *философская* ~ *а Декарта* Декартнинг философи системаси; 4 система, тармоқ, шохобча (бирлик, бутунлик ташкил этувчи нарсалар, ҳодисалар мажмуи); *грамматическая* ~ *а* грамматик система; грамматик қурилиш; ~ *а гласных* *лингв.* ундилар системаси; *кровенóсная* ~ *а* қон томирлар тармоғи (системаси); *нервная* ~ *а* нерв системаси; *солнечная* ~ *а* қуёш системаси; ~ *а линз* *физ.* линзалар системаси; ~ *а координáт* координаталар системаси; ~ *а космической связи* космик алоқа системаси; ~ *а лóгарифмов* лóгарифмлар системаси; *метрическая* ~ *а* метрик система; 5 соҳа, система (бир неча хил ташкилот ва муассасадан иборат ташкилий структура); ~ *а здравоохранénия* соғлиқни сақлаш соҳаси; *его отéц уже много лет работáет в ~е здравоохранénия* унинг отаси кўп йилдан бери соғлиқни сақлаш соҳасида ишлайди; 6 система, тузум; *госудáрственная* ~ *а* давлат тузуми (системаси); *капиталистическая* ~ *а* капиталистик тузум (система); *социалистическая* ~ *а* социалистик тузум (система); *избирáтельная* ~ *а* сайлов системаси; 7 система, тармоқ, шохобча; *отопительная* ~ *а* иситиш системаси (тармоғи); ~ *а партийного просвещénия* партия маорифи системаси; *ирригационная* ~ *а* ирригация тармоғи (системаси), ирригация система; 8 система, конструкция, тузилиш; *пистолéт-пулемёт*; ~ *ы* *Дегтярёва* Дегтярёв системасидаги пистолет-пулемёт; ~ *а охладжénия* совитиш системаси; *саморегулирующая* ~ *а* ўз-ўзидан рoстланувчи система (конструкция); ♦ *войти (превратиться) в ~у, стать ~ой* системага айланмоқ, одат тусига кирмоқ, одат бўлиб қолмоқ; *вторáя* *сигнальная* ~ *а см.* **сигнальный**.

СИСТЕМАТИЗАТОР м систематизатор, системаловчи ходим, системага (тартибга) солувчи мутахассис.

СИСТЕМАТИЗАЦИЯ ж систематизация, системалаш, системага (тартибга) солиш; ~ *материáла* материални системага (тартибга) солиш.

СИСТЕМАТИЗИРОВАНИЕ с системалаш, системага (тартибга) солиш; ~ *фáктов* фактларни системага (тартибга) солиш.

СИСТЕМАТИЗИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* 1 *что* система-ламоқ, системага (тартибга) солмоқ; ~ *своей наблюдénия* ўз кузатишларини системага солмоқ; 2 *спец.* системаламоқ,

таснифламоқ, классификация қилмоқ; ~ **бáбочек** капалакларни классификация қилмоқ.

СИСТЕМАТИКА *ж бот., зоол.* систематика, тасниф; ~ **вóдорослей** сувўтлар систематикаси; ~ **живóтных** ҳайвонлар систематикаси.

СИСТЕМАТИЧЕСКИ *нареч.* системали (систематик) равишда, доимий суратда, мунтазам; ~ **дéлать зарядку** мунтазам (равишда) зарядка қилмоқ.

СИСТЕМАТИЧЕСКИЙ, **-ая, -ое** 1 системали, тартибли, систематик, батартиб; ~ **ое описáние** систематик баён; системали (тартибли) баён; 2 мунтазам, доимий, муттасил, системали, систематик; ~ **ие тренирóвки** системали тренировка; мунтазам машқ; ~ **ие занýтия мýзыкай** музика билан мунтазам шугулланиш; 3 *бот., зоол.* систематикага оид; систематик, таснифий, систематика...

СИСТЕМАТИЧНОСТЬ *ж* системалилик, батартиблик, тартиблилик, мунтазамлик; ~ **в изложéнии** баённинг системалилиги (батартиблиги), баёндаги батартиблик; ~ **занýтий** машғулотларнинг системалилиги (мунтазамлиги).

СИСТЕМАТИЧНЫЙ, **-ая, -ое; -чен, -чна** то же, что систематический 1, 2.

СИТЕЦ *м, р.* -тца чит.

СИТЕЧКО *ж, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк.* от сито кичкина тўр, сузгич; **чáйное** ~ чой сузадиган тўр.

СИТНИК 1 *м разг.* эланган ун нони.

СИТНИК 2 *м бот.* кўға.

СИТН/ЫЙ 1 эланган, кепаксиз (ун ҳақида); ~ **ая мука** эланган ун; 2 эланган (кепаксиз) ундан қилинган; ~ **ый хлеб** эланган (кепаксиз) ун нони; ♦ **друг ~ый прост. шутол.** қадрдон, оғайни (яқин кишига ҳазиломуз мурожаат формаси).

СИТО *с* элак; сузгич; галвир; **просéять муку** чéрез ~ урни элакдан ўтказмоқ, урни эламоқ; **вибрациóнное** ~ вибрацион (тебранма) элак; **механическое** ~ механик сузгич (ёки галвир); **сортирóвочное** ~ саралаш элаги; сараловчи галвир.

СИТРО *с нескл.* ситро (ичимлик сув).

СИТУАЦИОННЫЙ, **-ая, -ое геол.** ситуацион, ситуация...; жойланиш...; ~ **план** ситуацион план, ситуация (жойланиш) плани.

СИТУАЦИЯ *ж* 1 ситуация, вазият, ҳолат, аҳвол; **благоприятная** ~ қўлай вазият; **политическая** ~ сиёсий вазият; сиёсий аҳвол; **революционная** ~ революцион вазият; революцион ҳолат; 2 *геод.* ситуация, жойланиш, жойлашув, ўрн.

СИТЦЕВ/ЫЙ, **-ая, -ое прил.** от ситец читга оид; читдан қилинган, чит...; ~ **ый сарафан** чит сарафан; ~ **ая фабрика** чит фабрикаси.

СИТЦЕНАБИВНОЙ, **-ая, -бе** читга гул босадиган, читга гул босиш...; ~ **цех** читга гул босиш цехи.

СИТЦЕПЕЧАТНАЯ *с* читга гул босиш.

СИТЦЕПЕЧАТНЫЙ, **-ая, -ое** читга гул босадиган; читга гул босиш учун мўлжалланган; ~ **ая фабрика** читга гул босадиган фабрика.

СИТЧИК *м* *уменьш.* от ситец *разг.* чит; **весéленький** ~ шўхчан (гулдор) чит.

СИФИЛИС *м* сифилис, захм.

СИФИЛИТИК *м разг.* сифилитик, сифилис (захм) касалига йўлиққан киши.

СИФИЛИТИЧЕСКИЙ, **-ая, -ое** сифилисга (захм касаллигига) оид; сифилис (захм)...; ~ **ая сыпь** захм касаллиги тошмаси; ~ **ий больной** сифилис касалига йўлиққан бемор.

СИФИЛИТИЧКА *ж, р. мн.* -чек *см.* сифилитик.

СИФОН *м* сифон (1 юқориқоқдаги идишдан пастроқдаги идишга сууюқлиқ ўтказадиган букик найча; 2 шундай найчани махсус идиш; 3 *ж.-д.* паровоз мўрисининг тортишини кучайтирувчи найча).

СИФОННЫЙ, **-ая, -ое** сифонга оид; сифон принципига асосланган, сифонли, сифон...; ~ **ая трубка** сифон найча; ~ **ый водопровóд** сифонли водопровод.

СИЮМИНУТНЫЙ, **-ая, -ое; -тен, -тна книжн.** 1 ҳозир (яқиндагина) бўлган, ҳозирги; 2 кечиктириб бўлмайдиган, ошиғич, зуд-зарур; 3 ўткинчи, вақтинча (лик); ~ **успех** вақтинча (лик) муваффақият.

СИЯ *см.* сей.

СИЯНИЕ *с* 1 нур, ёғду, шуъла; нур сочиш, ярқираш, чақнаш; **лўнное** ~ ой нури; ~ **солнца** кўёш нури (ёғдуси); 2 *гардиш, ўтов, қўтон* (мас., ой гардиши); 3 *перен.* порлаш, гуллаш, яшнаш, барқ уриш; авж; чақнаш; ~ **слáвы** шуҳратнинг порлаши (авжи); ~ **глаз** кўзларнинг чақнаши; ♦ **северное (поля́рное)** ~ шимол ёғдуси.

СИЯТЕЛЬНОСТЬ *с* *уст.* революциядан илгарии князь ва графларни удуғлаб, **вáше, егó, еé, их** олмошлари билан «жаноб олийлари» маъносиди ишлатилган, титул билдирадиган сўз; **егó** ~ князь князь жаноб олийлари.

СИЯ/ТЬ *несов.* 1 ёрқин (ёғду) сочмоқ, чақнамоқ, чарақлаб турмоқ; **сóлнце** ~ **ет** кўёш ёрқин нур сочмоқда; **звёзды** ~ **ют** юлдузлар чарақлаб турибди; 2 (нур қайтариб) ярқирамоқ, ярқираб (нур сочиб) турмоқ; **óкна домов ярко** ~ **ли** уйларнинг деразалари ярқираб (нур сочиб) турар эди; уйларнинг деразалари ёнгандай ловиллаб турар эди; **мóре** ~ **ло в лучáх сóлнца** офтоб нуридан денгиз ярқираб турар эди; 3 *перен.* порламоқ, яшнамоқ, барқ урмоқ; **имя учёного** ~ **ет в века́х** олимнинг номи асрлар оша порлаб туради (ўчмайди); 4 *чем, от чего и без доп.* порламоқ, чақнамоқ, гул-гул ёнмоқ (очиломоқ); **глазá мальчи́ка** ~ **ют от ра́дости** хурсандликдан боқанинг кўзлари порлар эди; **школьни́к** ~ **л от ра́дости** ўқувчи хурсандликдан гул-гул ёнар эди; **лицó де́вушки** ~ **ло** қизнинг юзлари гул-гул ёнар эди; **неве́ста так и** ~ **ет** **любóвью** муҳаббатдан келнн гул-гул очилиб кетган эди, унинг муҳаббати ичига сиғмас эди.

СКАБРЕЗНОСТЬ *ж* 1 бедаблик, одобсизлик, қуюшқондан (одоб-ахлоқдан) ташқарилик; ~ **шўтоқ** ҳазилининг бедаблиги (одоб-ахлоқдан ташқарилиги); 2 бедаб (нештахдам) гап, қуюшқондан (одоб-ахлоқдан) ташқари **ибора**; **сказа́ть** ~ бедаб гап(лар) гапирмоқ.

СКАБРЕЗНЫЙ, **-ая, -ое; -зен, -зна** бедаб, қуюшқондан (одоб-ахлоқдан) ташқари; беҳаё; ~ **жест** бедаб имошиора; ~ **анекдо́т** беҳаё анекдот (латифа).

СКАЗ *м лит.* 1 баён, ҳикоя (асарда: сўзловчи номидан айтиладиган ҳикоя); 2 қисса, нақл; ♦ **вот (тебе́)** и **весь** ~ *прост.* ҳамма гап шу, бошқа гап йўқ; гап **тамом**, **вассалом**.

СКАЗАНИЕ *с лит.* ривоят, достон, қисса; ~ **о невидимом** граде Китеже (кўзга) кўринмас Китеж шаҳри ҳақида ривоят.

СКАЗАНН/ЫЙ, **-ая, -ое** 1 *прич.* от сказа́ть; 2 *в знач. суц.* ~ **ое** *с* айтилган (изҳор қилинган) гап, фикр, мулоҳаза; из ~ **ого** слéдует, **что...** айтилган гапдан шу нарса (хулоса) келиб чиқадики...; ♦ **между** на́ми **будь** **ска́зано** гап орамизда (шу ерда) қолсин; **ска́зано** — **сделано** айтилдими ~ **бўлди** (қилинади, бажарилади); гап битта; **не при вас** **бу́дет** **ска́зано** айб бўлса ҳам айтай...; **кўпол** (бедаб) туюлса, кечирасиз-ку...; **не про вас** **бу́дет** **ска́зано** ўзингизга олманг, гап сизнинг ҳақингизда эмас.

СКАЗАНУ/ТЬ *сов.* **что и без доп.** *прост.* ножўя гап айтмоқ, айтиб юбормоқ, оғзидан чиқиб кетмоқ; **ну и** ~ **л!** гапингни қара-я!, шу ҳам гап бўлдимиз?

СКАЗАТЬ, **скажу́, ска́жешь** *сов.* 1 **что и без доп.** айтмоқ, демоқ, гапирмоқ, изҳор қилмоқ; ~ **своё** **мнение** ўз фикрини айтмоқ (изҳор қилмоқ); **скажи́те** **ему́** **са́ми** унга ўзингиз айтинг (айтиб қўйинг, айтаверинг); **я не то** **хотéл** ~ мен бундай демоқчи эмас эдим; **я то́же** **хочу́** **ко́е-что** ~ мен ҳам баъзи нарсаларни айтмоқчиман (баъзи нарсалар ҳақида гапирмоқчиман); **что ты** **э́тим** **хотéл** ~? бу билан нима демоқчисан (нима демоқчи бўласан)?; **он ничёго́ не смо́г** ~ у лом дея олмади; у ҳеч нарса дея олмай қолди; **что ты на э́то** **ска́жешь?** бунга сен нима дейсан?; **он такбё** **ска́зал, что...** у шундай гап қилдики...; 2 **что** **фараз** қилмоқ, ўйламоқ, демоқ, деб айтмоқ, деб ҳисобламоқ; **кто бы мо́г** ~, **что...** ким шундай (бўлади) деб ўйлаган эди дейсиз; **ажабо, қандай** гап; **я бы не мо́г** ~, **что он** **бóлен** мен уни касал (одам) деб айта олмайман; менимча, уни касал деб бўлмайди; 3 *в знач. вводи. сл.* **ска́жем** *разг.* айтайлик, дейлик, фараз қилайлик; **ска́жем, он не** **явится** у келмайди дейлик, у келмайди деб фараз қилайлик; 4 *пов.* **скажи́(те), (скажи́те, пожа́луйста, скажи́те на мило́сть)** ўҳў, қаранг-а; **скажи́те, како́й всезна́йка** қаранг-а (ўҳў) қандай билармон экан у! (у жуда билармон чиқиб қолди-ку); **скажи́те**

на милость — обиделся! қаранг-а, жаҳллари чиқибди (ранжибдилар)!; 5 **скажешь, скажете** қўйинг-э; қўйсангизчи; наҳотки;— **Ты этого не поймёшь.**— Скажете тоже! Я да не пойму? Сен буни тушуна олмайсан.— Наҳотки (шундай деб ўйласангиз)! Мен бўламан-у, шуни тушуна олмайманми?; ♦ **как** ~ ҳали бир нарса деб бўлмайди, қатъий айтиш қийин; нима десама экан; **Ты теперь вполне здоров?**— Ну, это ещё как ~ Сен энди бутунлай соғайиб кетдингми?— Йўқ, ҳали бир нарса дейиш қийин; да и то ~ ҳақиқатан ҳам, дарҳақиқат; **лучше (проще, вернее, точнее)** ~ в знач. *вводн. сл.* деб айтиш мумкин, дейиш мумкин, деса ҳам бўлади; **ничего не скажешь** чиндан ҳам, ҳақиқатан ҳам, нафсамбирига, ҳеч нарса деб бўлмайди, нимасини айтасиз; **ничего не скажешь, очень хорош** ҳақиқатан ҳам жуда яхши; **слово** ~ қисқаси, гапнинг қисқаси, қисқа қилиб айтганда, хулласи қалом; **так** ~ в знач. *вводн. сл.* агар ибора жоиз бўлса, гўё; **он, так ~, ошйбса** у, гўё, адашган эмиш; ~ **своё слово** 1) ўз фикрини (гапини) айтмоқ, изҳор қилмоқ; 2) ўзини кўрсатмоқ, ўздан из (асар) қолдирмоқ; с позволения ~ 1) айбга буюрмасангиз, айбга буюрмайсиз...; 2) қандай, қанақанги, қанақасига; **какой он, с позволения, ~, учёный** у қанақанги олим, у қаёқдан олим бўлиб қолибди.

СКАЗАТЬСЯ, скажусь, скажешься *сов. (несов. сказываться)* *разг.* 1 айтилмоқ, гапирилмоқ; в письмах всё не скажется хатда ҳаммасини айтиб бўлмайди; ҳаммасини хатга сифдириб бўлмайди; 2 на ком-чем, в чем как эмтоқ, таъсир (асар) қилмоқ, таъсир кўрсатмоқ, кўринмоқ; **сказались** го́ды **войны** уруш йиллари ўз таъсирини кўрсатди; уруш йилларининг таъсири кўринди (билинди); **отрицательно** ~ на чём-л. салбий таъсир кўрсатмоқ; **результаты не замедлили** ~ натижа(лар) дарҳол кўринди (сезилди); 3 кому и без доп. айтмоқ, айтиб қўймоқ, билдирмоқ; **уехать, не сказавшись** айтмасдан кетиб қолмоқ; 4 кем ўзи ҳақида бирор нарса айтмоқ; ўз аҳволини билдирмоқ, ўзини танитмоқ; ~ **больным** ўзининг касаллигини айтмоқ; он **сказался корреспондентом газеты** у ўзини газета мухбири деб танитди.

СКАЗИТЕЛЬ м бахши, оқин.

СКАЗИТЕЛЬНИЦА *ж см. сказитель.*

СКАЗКА *ж, р. мн. -зок* 1 эртақ; чўпчак; **узбекские народные** ~и ўзбек халқ эртақлари; ~и **братьев** Гримм **ака-ука** Гримм эртақлари; 2 эртақлардагидек (ажойиб) нарса, афсонавор (ҳайрон қолдирадиган) нарса, афсона; **не сад, а ~а!** бог эмас, бир афсона (жаннат)!; **онй жили, как в ~е** уларнинг ҳаёти баайни бир чўпчак (эртақлардагидек ажайиб) эди; 3 *разг.* уйдирма, афсона, ёлгон-яшиқ, бўлмағур гап; **рассказывать ~и** 1) эртақ (чўпчак) айтмоқ; 2) уйдирма (ёлгон-яшиқ) гапларни гапирмоқ, ёлгонни олиб қочмоқ; 4 *уст.* рўйхат; ♦ ~а **про белого бычка** *разг.* кўп гапирилган (чайналган, сийқаси чиққан) гап, эски гап; **бабы** ~и миш-миш гаплар; уйдирма (ёлгон-яшиқ) гаплар; **ни в ~е** **сказать, ни пером описать** *нар.-поэт.* мақтовга (таърифга) сизмайди, таърифи йўқ, ажайиб; **стать (сделаться)** ~ой **чего** оғизга тушмоқ, оғиздан-оғизга ўтиб юрмоқ, ҳикоя бўлиб қолмоқ.

СКАЗОЧНИК м эртақчи; ҳикоячи; **великий** ~ **Андерсен** буюк эртақчи Андерсен.

СКАЗОЧНИЦА *ж см. сказочник.*

СКАЗОЧНИЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 эртақка оид; эртақ...; ~ий **сюжет** эртақ сюжети; 2 афсонавий, хаёлий; ~ая **страна** афсонавий мамлакат; 3 *перен.* мисли кўрилмаган, мисли йўқ, мислсиз, ажайиб; ~ое **богатство** мисли йўқ бойлик; ~ий **успех** ажайиб муваффақият.

СКАЗУЕМОЕ с *грам.* кесим.

СКАЗУЕМОСТЬ *ж грам.* кесимлик, кесим вазифасида келиш (ишлатилиш).

СКАЗЫВАТЬ *несов.* что и без доп., *уст., прост.* 1 айтмоқ, демоқ, гапирмоқ; ~ли, он **уехал** одамлар у кетди (кетган) дейишар эди; 2 айтиб бермоқ, ҳикоя қилмоқ; ~ть **интересные истории** қизиқ ҳангамаларни (ҳикоя ёки саргузаштларни) айтиб бермоқ.

СКАЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **сказаться**; 2 айтиб берилмоқ, ҳикоя қилинмоқ; **скоро сказка** ~ется, да не скоро.

дéло дéлается *погов.* ҳикоя қилиб айтиб беришдан осони йўқ, лекин иш осонлик билан бўлмайди; айтишга осон, қилиш қийин; 3 *страд.* от **сказывать** 2.

СКАК: на ~у или на всём (полном) ~у от қўйиб бораётиб, учиб (елиб) бораётган от устида.

СКАКАЛКА *ж, р. мн. -лок* скакалка, сакрабодом (сакрамачоқ ўйнайдиган арғамчи); **прыгать** **через** ~у сакрамачоқ ўйнамоқ.

СКАКАНИЕ с сакраш, ҳаккалаш; чопиш (отда), от чоптириш; ~ **верхом** отда чопиш; от чоптириш.

СКАКАТЬ, скачу, скачешь *несов.* 1 сакрамоқ, ҳаккаламоқ, сакраб (ҳаккалаб) юрмоқ, ҳаккалак отмоқ; ~ на **одной ноге** бир оёқлаб сакрамоқ, бир оёқда ҳаккалаб юрмоқ; ~ **через верёвочку** арқондан сакраб ўтмоқ; ~ с **ка́мня** на **ка́мне** тошдан-тошга сакрамоқ; 2 сапчимоқ, сапчиб (учиб) чиқмоқ; сакрамоқ, сакрамоқ; **мячик скачет высоко** контоқ кўкка (баландга) сапчибди; 3 сакраб (сакраб-сакраб) юрмоқ (қушлар, баъзи ҳашаротлар ҳақида); в **траве** **скакали** **кузнечики** ўтларнинг орасида чигирткалар сакраб юрар эди; 4 *перен. разг.* кескин (бирдан сакраб) ўзгармоқ, сакрамоқ; **цены скачут** нарх-наво кескин ошмоқда; у **больного скачет температура** беморнинг температураси сакраб (ўзгариб) турибди; 5 от чоптирмоқ, от чоптириб бермоқ (келмоқ, юрмоқ); **кто-то скакал по дороге** йўлда кимдир от чоптириб борар эди; 6 пойга чопмоқ, пойгада қатнашмоқ (от ҳақида); «**Изумруд**» **сегодня не скачет** «**Изумруд**» бугун пойгада қатнашмайди.

СКАКОВ/ОЙ, -ая, -ое пойгачи отларга оид; чопқир, учқур, пойгачи; ~ые **лошади** пойгачи (чопқир) отлар.

СКАКУН м пойгачи от, чопқир (учқур) от, аргумоқ; **донские скакуны** Дон аргумоқлари.

СКАЛА *ж, мн. скалы* қоя; **отвесная** ~а тик қоя; **подводная** ~а сув остидаги қоя; **взобратся** на ~у қояга чиқмоқ (кўтарилиш).

СКАЛИСТЫЙ, -ая, -ое қоялардан иборат, қояли, серқоя; ~ **берег** қоялардан иборат қирғоқ; серқоя қирғоқ.

СКАЛИТЬ *несов. (сов. оскалить)* что: ~ **зубы** 1) **лабларини** очиб, тишларини кўрсатмоқ (ҳайвонлар ҳақида); 2) *прост.* иржаймоқ, тиржаймоқ, тишининг оқини қўрсатиб кулмоқ.

СКАЛИТЬСЯ *несов.* 1 (сов. **оскалиться**) кўринмоқ, очилмоқ (тиш ҳақида); 2 *то же, что* **скалить** **зубы** 2.

СКАЛКА *ж, р. мн. -лок* 1 ўқлоқ, жува; 2 *спец.* скалка, жува (ўқлоқ шаклидаги деталь, асбоб).

СКАЛОЛАЗ м қояларга чиқувчи спортчи, қоячи.

СКАЛОЛАЗАНИЕ с қояларга чиқиш (кўтарилиш) спорти.

СКАЛЫВАНИЕ с 1 *по гл.* **скальвать** ёриш, парчалаш, синдириш; ёрилиш, парчаланаш, синиш; ~ **льда** музни ёриш (парчалаш, синдириш); музнинг ёрилиши (парчаланishi, синиши); 2 кўклаш, тўғнаш; ~ **выкройки** бичилган кийимни кўклаш, кўклаб қўйиш; 3 игна санчиб ясаш, нуха кўчириш; ~ **узора** игна санчиб нақш солиш, игна санчиб нақш нухасини кўчириш.

СКАЛЫВАТЬ *несов. см. сколоть.*

СКАЛЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **сколоться**; 2 *страд.* от **скальвать**.

СКАЛЬД м скальд (қадимги Скандинавияда: қўшиқчи-шоир).

СКАЛЬКИРОВАТЬ *сов. (несов. калькировать)* что 1 калькага (нухса) кўчириш; калька воситасида (нухса) кўчириш; ~ **чертеж** чизмадан калька билан кўчириб олмоқ; чизмани калькага ўтказмоқ; 2 *лингв.* калькаламоқ, калькалаб (бошқа тилдаги сўзларга тақлид қилиб) сўз ясамоқ.

СКАЛЬКУЛИРОВАТЬ *сов. (несов. калькулировать)* что калькуляцияламоқ, калькуляция қилмоқ, калькуляциясини тузмоқ; ~ **стоимость** **строительных работ** қурилиш ишлари баҳосини калькуляцияламоқ.

СКАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое 1 қояга оид; қоя...; ~е **расщелины** қоя ёриғи, қоядаги узун ковак; 2 *спец.* тошлоқ, сертош, тошли, қояли, тошлоқ ердаги; ~й **грунт** тошлоқ ер; тошлоқ ер тупроғи; ~е **работы** тошлоқ (қояли) жойдаги ишлар.

СКАЛЬП м скальп (сочлари билан шилиниб олинган бош териси).

СКАЛЬПЕЛЬ *м* скальпель, хирург пичоғи (махсус пичоқча).

СКАЛЬПИРОВАТЬ *сов. и несов. (сов. также оскальпировать)* *кого* скальп олмоқ (бош терисини шилиб олмоқ).

СКАЛЯР *м мат.* скаляр катталик [ҳар бир қиймати ҳақиқий (ёки комплекс) сон бўлган миқдор].

СКАЛЯРНЫЙ, -ая, -ое мат. скалярға оид; скаляр...; ~е величыны скаляр миқдорлар.

СКАМЕЕЧКА *ж, р. мн. -чек уменьш. от скамейка* кичкина, пастак скамейка, скамейкача; курсича; **ножная** ~ оёқ остига қўйилладиган курсича.

СКАМЕЕЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от скамейка.

СКАМЕЙКА *ж, р. мн. -меек скамейка, эшак; деревянная* ~ тахта скамейка.

СКАМЬ/Я *ж, мн. скамьи (уст. скáмьи), р. мн. скамей,* *то же, что скамейка; присесть на ~ю* скамейкага ўтирмақ; ♦ *~я подсудимых юр.* қора курси; *сесть (попасть) на ~ю подсудимых* қора курсига ўтирмақ, судга тушмоқ; *сидеть (быть) на школьной ~е* мактабда бўлмоқ, мактабда ўқиб юрмақ; *со школьной (с университетской и т. п.) ~и* 1) мактабда (университетда ва ҳ. к.) ўқиб юрган вақтидан бошлаб; 2) мактабни (университетни ва ҳ. к.) битириш билан (битиргач).

СКАНДАЛ *м* 1 жанжал, можаро; шармандалик; **политический** ~ сиёсий можаро; **это — ~!** бу — шармандалик!; 2 машмаша, жанжал, можаро; **семейный** ~ оилавий машмаша; **устроить ~ из-за пустяков** арзмаган нарсага жанжал қилмоқ; арзмаган нарсдан жанжал чиқармоқ.

СКАНДАЛИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что книжн.* шарманда қилмоқ, ўсал қилмоқ, уялтириб қўймоқ, хижолатга (уятга) қолдирмоқ; ~ **всех своим заявлением** ўз гапи билан ҳаммани уялтириб қўймоқ; ~ **общество** жамоатчиликни хижолатга қолдирмоқ.

СКАНДАЛИСТ *м* жанжалчи одам, жанжалкаш.

СКАНДАЛИСТКА *ж, р. мн. -ток* жанжалчи (жанжалкаш) аёл.

СКАНДАЛИТЬ *несов. 1 (сов. наскандалить)* жанжаллашмоқ, жанжал қилмоқ, машмаша (можаро) қилмоқ, жанжал кўтармоқ (чиқармоқ); ~ **в автобусе** автобусда жанжал қилмоқ (жанжаллашмоқ); 2 *(сов. оскандалить)* *перен. кого, разг., уст.* шарманда қилмоқ, ўсал қилмоқ, уялтириб қўймоқ; **публично** ~ *кого-л.* эл олдида шарманда қилмоқ.

СКАНДАЛИТЬСЯ *несов. (сов. оскандалиться) разг. уст.* шарманда бўлмоқ, ўсал бўлмоқ, уялиб қолмоқ.

СКАНДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 уятли, уят, расво, ёмон, шармандали; ~ый **случай** уят (ёмон, расво) иш (воқеа, ҳодиса); ~ое **поведение** расвогарчилик, шармандалик; 2 *уст.* уятли (шармандали) ишларга бағишланган, шундай иш (воқеа, ҳодисалар) ҳақидаги; ~ая **хроника** шармандали воқеалар хроникаси; 3 *разг.* жанжалкаш, жанжалчи, сержанжал; ~ый **человек** жанжалкаш одам.

СКАНДИЙ *м* скандий (химиявий элемент).

СКАНДИНАВ *м* скандинавиялик киши, скандинавиялик; *см. скандинавы.*

СКАНДИНАВКА *ж, р. мн. -вок* скандинавиялик аёл; *см. скандинавы.*

СКАНДИНАВСКИЙ, -ая, -ое Скандинавияга ва скандинавияликларга оид; Скандинавия...; скандинавиялик (лар)...; ~е **страны** Скандинавия мамлакатлари; ~е **языки** Скандинавия тиллари.

СКАНДИНАВЫ *мн. (ед. скандинав м, скандинавка ж)* скандинавияликлар (Скандинавия ярим оролида ва Европанинг шимолидаги баъзи оролларда яшовчи халқлар).

СКАНДИРОВАТЬ *несов. что и без доп.* дона-дона қилиб (хижжалаб) айтмоқ ёки ўқимоқ; ~ **стихи** шеърни дона-дона қилиб ўқимоқ; ~ **каждое слово** ҳар бир сўзни дона-дона қилиб айтмоқ (ўқимоқ); ~ **лозунг** шиорни дона-дона қилиб айтмоқ.

СКАПЛИВАТЬ *несов. см. скопить* 1.

СКАПЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. скопиться; 2 страд. от скапливать.*

СКАПЫВАТЬ *несов. см. скопаты.*

СКАРАБЕЙ *м* 1 иссиқ мамлакатларда бўладиган гўнг қўнғизи; 2 қадимги мисрликларда: қўнғизнинг расми солинган танга, тош ва ҳ. к.

СКАРБ *м собир., разг.* қақир-қуқир, майда-чуйда, лаш-луш, гўр-ер; **собрать свой ~** лаш-лушнинг йнгиштирмақ.

СКАРЕД *м* и **СКАРЕДА** *м* и *ж разг.* хасис (қурумсоқ, зикна) одам, бахил одам.

СКАРЕДНИЧАТЬ *несов. разг.* хасислик қилмоқ, бахиллик (зиқналик) қилмоқ, қурумсоқлардек титраб-қақшамоқ; бахиллик қилмоқ.

СКАРЕДНОСТЬ *ж разг.* хасислик, зиқналик, қурумсоқлик, бахиллик.

СКАРЕДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна разг. хасис, бахил, зикна, қурумсоқ, қоқбош.

СКАРЛАТИНА *ж* скарлатина, қизилча касаллиги.

СКАРЛАТИННЫЙ, -ая, -ое разг. и СКАРЛАТИНОЗ-Н/ЫЙ, -ая, -ое скарлатинага (қизилча касаллигига) оид; скарлатина (қизилча)...; ~ый **больной** скарлатина (қизилча) касаллиги билан оғриган бемор; ~ая **сыпь** скарлатина (қизилча) тошмаси.

СКАРМЛИВАТЬ *несов. см. скормить.*

СКАТ 1 *м* 1 *по гл.* скатиться и скатываться II; **жёлоб** для ~а **ваги** суюқлик оқиб тушадиган тарнов; 2 қиялик, ёнбағир, нишаб; ~ **горы** тоғнинг қиялиги (ёнбағри); ~ **крыши** тоғнинг нишаби.

СКАТ II *м* 1 *скат* (ўқ ва унга ўрнатилган филдираклар); **вагонные ~ы** вагон скатлари (ўқ ва филдираклари); 2 автомобиль шинаси, резинаси.

СКАТ III *м зоол.* скат (думи ингичка, япалоқ денгиз балғи).

СКАТАТЬ *сов. что* 1 *(несов. скатывать)* ўрамоқ, ўраб қўймоқ; ~ **ковры** гиламларни ўраб қўймоқ; ~ **бумагу в рулоны** қоғозни рулон қилиб ўрамоқ; 2 *(несов. катать)* юмалоқламақ; ~ **снежок** қорни юмалоқламақ; 3 *(несов. катать) спец. и обл.* босмоқ; ~ **кошму** кигиз босмоқ; 4 *без доп. прост.* зинғиллаб (ғизиллаб, тез) бориб келмоқ; ~ **за газетам** зинғиллаб газета олиб келмоқ; 5 *прост.* кўчириб олмоқ (иншо, диктант ва ш. к.); ~ **решение задачи** масаланинг ечимини кўчириб олмоқ.

СКАТАТЬСЯ *сов. (несов. скатываться)* 1 ўралмоқ, юмалоқланмоқ, кулчадек бўлиб олмоқ; 2 чигаллашмоқ, чиғал бўлиб қолмоқ (кетмоқ), ёпишиб кетмоқ; **шерсть у овцы** ~ **лась** қўйларнинг жуни чигал бўлиб (ёпишиб) кетибди.

СКАТЕРТНЫЙ, -ая, -ое дастурхонга оид; дастурхонбоп; дастурхон...; ~ая **бахрома** дастурхон попуғи; ~ое **полотно** дастурхонбоп полотно.

СКАТЕРТЬ *ж, р. мн. скатертей* дастурхон; **бархатная** ~ бахмал дастурхон; **постелить ~** дастурхон ёзмоқ (солмоқ); ♦ ~ **ю дорогам**; *см. дорожка.*

СКАТИТЬ, скачу́, скатишь *сов. что* 1 *(несов. скатывать)* думалатиб (ғилдиратиб) туширмақ; думалатиб (ғилдиратиб) юбормоқ; ~ **брёвна** с **пригорка** ходаларни тепаликдан думалатиб туширмақ; 2 *разг. то же, что скатиться* 1.

СКАТИТЬСЯ, скачу́сь, скатишься *сов. (несов. скатываться)* 1 думалаб (ғилдираб) тушмоқ; сирпаниб тушмоқ; ~ с **горы** на **санках** тепаликдан чанада сирпаниб тушмоқ; **Платок** скатился с **ее головы** (Тургенев) Унинг бошидан рўмоли сирганиб тушиб кетди; 2 думалаб тушиб кетмоқ; тушиб думалаб кетмоқ; **кольцо** скатилось **на пол** ҳалқа (узук) думалаб ерга тушиб кетди; 3 *перен.* тоймоқ, тойиб кетмоқ; оғмоқ; ~ к **идеализму** идеализм томонига оғмоқ, идеализм ботқоғига ботмоқ.

СКАТКА *ж, р. мн. -ток* 1 *по гл.* скатать 1—3; ~ в **рулон** рулон қилиб ўраш; 2 *воен.* скатка (бўйинча шаклида ўралган шинель).

СКАТЫВАНИЕ I с ўраш, юмалоқлаш; ~ **ковров** гиламларни ўраш.

СКАТЫВАНИЕ II думалатиб (ғилдиратиб) тушириш; думалаб (сирпаниб) тушиш; ~ **леса в реку** ёғочларни дарёга думалатиб тушириш; ёғочларнинг дарёга юмалаб (сирпаниб) тушиши.

СКАТЫВАТЬ I *несов. см. скатать* 1—3.

СКАТЫВАТЬ II *несов. см. скатить* 1.

СКАТЫВАТЬСЯ I *несов. I см. скататься; 2 страд. от скатывать I.*

СКАТЫВАТЬСЯ II *несов. I см. скатиться; 2 страд. от скатывать II.*

СКАУТ *м* скаут (20-аср бошларида дастлаб Англияда, сўнг бошқа баъзи буржуа давлатларда тузилган ҳарбий-сиёсий характердаги болалар ташкилотининг аъзоси).

СКАУТСКИЙ, -ая, -ое скаут(лар)га оид; скаут(лар)...

СКАФАНДР *м* скафандр; **водолазный** ~ гаввослар (гаввослик) скафандри; ~ **космонавта** космонавтар скафандри.

СКАЧАТЬ *сов. (несов. скáчивать) что* насос билан тортиб олмоқ; насос билан тортиб (чиқариб) ташламоқ; ~ **воду** сувни насос билан чиқариб ташламоқ.

СКАЧИВАТЬ *несов. см. скачáть.*

СКАЧК/А *ж, р. мн. -чек I* сакраш, ҳақкалаш; 2 (отда) чопиш, чоптириш; ~ **а на коне** от чоптириш; 3 *чаще мн. ~и* пойга; ~ **и с препятствиями I** ғов-тўсиқлар оша пойга; 2) *перен.* машаққатли (қийинчиликларни, ғов-тўсиқларни енгиб ўтиш билан боғлиқ бўлган) иш; **путешествие было какой-то ~ой с препятствиями** саёҳат машаққатли бўлди (саёҳатда кўп қийинчиликлар, ғов-тўсиқларга дуч келинди).

СКАЧКООБРАЗНОСТЬ *ж* сакраб (сакраш тарзида) рўй бериш, ўзгариш; ~ **развития** тараққиётнинг сакраш йўли билан борishi.

СКАЧКООБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна сакраб (сакраш ёки сакраб ўтиш тарзида) рўй берадиган; бир текис эмас, сакраш йўли билан содир бўладиган; ~ **ое развитие** сакраш (бир ҳолатдан иккинчи ҳолатга сакраб ўтиш) йўли билан ривожланиш; ~ **ый рост индустрии** индустриянинг сакраб-сакраб ривожланиши.

СКАЧОК *м, р. -чка, мн. скачки I* сакраш, ирғиш; ~ **в сторону** бир (ён) томонга сакраш; **передвигáться скачками** сакраб-сакраб юрмоқ, ҳақкалаб бормоқ; 2 кескин (катта) ўзгариш, олға босиш, силжиш; бирдан ўсиш (ёки камайиш); сакраш; ~ **температуры** ҳароратнинг кескин ўзгариши (сакраши); ~ **цен** баҳоларнинг кескин ўзгариши (ошиши); 3 *филос.* сакраш, кескин ўзгариш, бир ҳолатдан иккинчи ҳолатга сакраб ўтиш; **революционный** ~ кескин революциончи ўзгариш.

СКАШИВАНИЕ I *с по гл. скáшивать I; ~ травы* ўтларни ўриб олиш.

СКАШИВАНИЕ II *с по гл. скáшивать II; ~ глаз* кўзни филэйлатиш.

СКАШИВАТЬ I *несов. см. скосить I.*

СКАШИВАТЬ II *несов. см. скосить II.*

СКАШИВАТЬСЯ I *несов. см. скоситься I.*

СКАШИВАТЬСЯ II *несов. I см. скоситься II; 2 страд. от скáшивать II.*

СКАЩИВАТЬ *несов. см. скосить.*

СКВАЖИНА *ж I* тешик, ёриқ, тирқиш; ~ **в стене** девор тешиги; деворнинг ёриқ жойи; 2 *тех.* скважина, қудуқ; **буровая** ~ бурғиланган қудуқ; **нефтяная** ~ нефть қудуғи; 3 *физ., геол.* пўк жой, ғовак; ~ **в металл** металлнинг ғовак жойи; ♦ **замóчная** ~ қулф тешиги.

СКВАЖИСТЫЙ, -ая, -ое *физ., геол.* тешик-тешик, ғовак, ғалвирак, пўк; ~ **грунт** ғовак ер.

СКВАЛЫГА *м и ж прост. хасис (зиқна, қурумсоқ) одам; бахил.*

СКВАЛЫЖНИК *м прост. то же, что сквалыга.*

СКВАЛЫЖНИЦА *ж прост. см. сквалыжник.*

СКВАЛЫЖНИЧАТЬ *несов. прост. хасислик (зиқналик) қилмоқ, қурумсоқлардек титраб-қақшамоқ; бахиллик қилмоқ.*

СКВАЛЫЖНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прост. хасис (зиқна, бахил) одамларга хос бўлган, хасисларча, бахилларга хос.*

СКВАЛЫЖНИЧЕСТВО *с прост. хасислик, зиқналик, қурумсоқлик; бахиллик.*

СКВАСИТЬ, -áшу, -áсись *сов. (несов. сквáшивать) что* ачитмоқ, ивитмоқ; ~ **молоко** қатиқ ивитмоқ.

СКВАСИ/ТЬСЯ, -сится *сов. (несов. сквáшиваться) ачн-моқ; ивимоқ; молоко; ~лось* қатиқ ивилди.

СКВАШИВАТЬ *несов. см. сквáсить.*

СКВАШИВАТЬСЯ *несов. I см. сквáситься; 2 страд. от сквáшивать.*

СКВЕР *м* сквер.

СКВЕРНА *ж собир. книжн. уст.* ярамас парсалар, ёмон (ярамас, расво) одамлар; ярамаслар, аблаҳлар, иф-лослар, маразлар.

СКВЕРНО I *нареч.* ёмон бир тарзда, ёмон, ножўя; **он ведёт себя очень** ~ у ўзини жуда ёмон (ножўя) тутяпти; **чувствовать себя** ~ ўзини ёмон ҳис қилмоқ; 2 *в знач. сказ. безл.* ёмон; **беҳузур; ёто очень** ~ бу жуда ёмон; **мне** ~ кўнглим беҳузур бўлиб кетяпти.

СКВЕРНОСЛОВ *м* оғзи бузуқ одам; беодоб (пешта-ҳам) одам.

СКВЕРНОСЛОВИЕ *с* беодоб гап, беҳаё ибора, сўкин-ниш; беҳаёлик.

СКВЕРНОСЛОВИТЬ, -влю, -вишь *несов. сўкинмоқ, беодоб (беҳаё) гаплар гапирмоқ, оғздан боди кириб, шодн чиқмоқ.*

СКВЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рнá I ёмон, ярамас, хунук, бемаза, расво; ножўя; ~ **ое поведение** ножўя юриш; ножўя хатти-ҳаракат; ~ **ая история** хунук воқеа; ~ **ые слова** ёмон; (беодоб) гаплар; 2 *разг.* ёмон, ёқимсиз, нобоп; ~ **ая погода** ёмон (бузуқ, паст) об-ҳаво; ~ **ые дороги** ёмон (нобоп) йўллар.

СКВИТАТЬ *сов. что I уст.* қарзни узмоқ, тўламоқ; қарздан қутулмоқ; ~ **долг** қарзни тўламоқ; 2 *перен. разг.* қаримта қайтармоқ, алам (ўч, қасос, қасд) олмоқ; ♦ ~ **мяч спорт.** жавоб тўпи киритмоқ; ~ **счёт спорт.** ҳисобни тенглаштирмоқ.

СКВИТАТЬСЯ *сов. уст. I* қарздан қутулмоқ (узил-моқ), орани очиқ қилмоқ, ора очиқ бўлмоқ; 2 *перен. разг.* ўч (қасд, қасос) олмоқ, ҳисоблашиб қўймоқ.

СКВОЗИСТЫЙ, -ая -ое ёруғни ўтказадиган, нариги томони кўриниб турадиган; сийрак, юпқа.

СКВОЗИТЬ, -йт *несов. I* ғўрилламоқ, ғўриллаб ўтиб (уриб) турмоқ; бир ёқдан кириб, иккинчи ёқдан чиқмоқ (шамол, елвизак ҳақида); **у окнá** ~ т деразанинг олдида шамол ғўриллаб уриб турибди; 2 ўтиб (кўриниб, тушиб) турмоқ; **через щели** ~ **ло небо** тирқишлардан осмон кўри-ниб туради эди; **через окно** ~ **л свет лампы** деразадан чи-роқнинг ёруғи тушиб туради; 3 ёруғни ўтказмоқ; нариги томони кўриниб турмоқ; **занавэски сильно сквозят** парда-ларнинг нариги ёғи жуда яхши кўриниб туради (яъни пар-далар жуда юпқа, шаффоф); 4 *перен.* сезилиб турмоқ, кў-риниб турмоқ; **в его словах** ~ **ла ирония** унинг гапларидан киноя сезилиб турар эди.

СКВОЗН/ОЙ, -áя, -бе I бир ёқдан иккинчи ёққа ўтган (чиққан, ўтадиган, чиқадиган); икки боши (томони) очиқ; ~ **бе отверстие** икки томони (боши) очиқ тешик; ~ **áя рана** ўқ (ёки пичоқ ва ҳ. к.) тешиб ўтиб ҳосил бўлган яра; те-шик яра; 2 *разг.* тўппа-тўғри борадиган, бошдан оҳир ал-машмасдан қатнайдиган; ~ **бй поезд** тўппа-тўғри борадиган поезд; ~ **бе движение автобусов** автобусларнинг тўппа-тўғ-ри қатнови; 3 ҳамма ишларни ўз ичига олган; муфассал; ҳамма ишларни ўзи бажарадиган; универсал; ~ **бй график** ҳамма ишларни ўз ичига олган график; (муфассал) гра-фик; ~ **áя бригада** ҳамма ишларни ўзи бажарадиган уни-версал бригада; 4 нарёғи кўриниб турадиган, юпқа, шаша, шапарак, сийрак; ~ **бй тюль** сийрак тўр; ~ **áя листья ака-ция** акациянинг сийрак (олачалпоқ соя ташлайдиган) барг-лари; ♦ ~ **áя пуля** тиги паррон; тешиб ўтган ўқ; ~ **бй вéтер** ғўриллаган шамол, елвизак.

СКВОЗНЯК *м, р. -кá* ғўриллаган шамол, елвизак; про-студийга на ~ **е** елвизакда ўтириб шамоллаб қолмоқ.

СКВОЗЬ *предлог с вин. орқали, орасидан, ичидан; -дан; пробирáться* ~ **толпу** оломон орасидан ёриб ўтмоқ; **смотреть** ~ **щель** тирқишдан қарамоқ; ~ **стену слышнá** мў-зыка девор орқали (орқасидан) музика эшитилиб турибди; **сеять** ~ **сито** элакдан ўтказмоқ; эламоқ; ♦ **смех** ~ **слéзы** йиғи аралаш кулги; **как (точно)** ~ **зёмлю** провалылса ерга кирдим, осмонга чиқдим — **гойби** бўлди (қўйди); **про-валиться** ~ **зёмлю см. провалиться; смотреть** ~ **пальцы на что см. смотреть; смотре́ть** ~ **розовые очки см. смотреть; ~** **призму чего см. призма.**

СКВОРЕЦ *м, р. -рцá* чуғурчиқ.

СКВОРЕЧИЙ, -ья, -ье чуғурчиққа оид; чуғурчиқ...; ~ **выводок** чуғурчиқ болалари (онласи).

СКВОРЕЧНИК м чуғурчиқ уяси (махсус қурилган).

СКВОРЕЧНИЦА ж то же, что **скворечник**.

СКВОРЦОВ/ЫЙ, -ая, -ое чуғурчиққа оид; чуғурчиқ...; ~ **ое** яйцo чуғурчиқ тухуми.

СКЕЛЕТ м 1 **анат.** скелет; ~ **кита́** кит скелети; 2 **перен.** жуда ориқ одам, қуруқ суяк; 3 **спец.** скелет, негиз, асос, қовурга; **деревянный** ~ **здания** бинонинг ёғоч скелети (синч-тўсинлари); ~ **самолёта** самолётнинг скелети (қовурғаси); 4 **перен.** скелет, схематик тузилиш; ~ **конструкци** конструкциянинг скелети (схематик тузилиш); ♦ ~ **почвы геол.** тупроқ скелети, тупроқнинг таркиби (тупроқ таркибига қирадиган тоғ жинслари бўлақлари).

СКЕЛЕТНЫЙ, -ая, -ое скелетга оид; скелетда бўладиган, скелет...

СКЕПСИС м то же, что **скептицизм** 2.

СКЕПТИК м 1 **фило.** скептик, скептицизм тарафдори; 2 скептик, ишонмовчи, ҳар нарсага шубҳа (ишончсизлик) билан қаровчи.

СКЕПТИЦИЗМ м 1 **фило.** скептицизм (объектив ҳақиқатни, дунёни билиш мумкинлигига шубҳа билан қаровчи идеалистик философик оқим); 2 скептицизм, скептиклик, ҳар нарсага шубҳа (ишончсизлик) билан қараш.

СКЕПТИЧЕСКИ нареч. ишонмовчилик (ишончсизлик) руҳи билан, шубҳа билан, скептикларча; ~ **относиться** к чему-л. бирор нарсага шубҳа (ишончсизлик) билан қараш. ишонмаслик; **он к вам** ~ **относится** у сизга сира ишонмайди (ишончсизлик билан қарайди), унинг сизга қатъий ишончи йўқ.

СКЕПТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 **фило.** скептицизмга оид; скептицизмга асосланган, скептицизм руҳидаги; 2 ишонмайдиган, ҳар нарсага шубҳа (ишончсизлик) билан қарайдиган; шубҳа (ишончсизлик)ни ифодалайдиган, шубҳаомуз, скептик; ~ **ое** **отношение** к чему-н. бирор нарсага шубҳа билан қараш, ишонмаслик; ~ **ая** **усмешка** шубҳаомуз кулги.

СКЕПТИЧНОСТЬ ж то же, что **скептицизм** 2.

СКЕПТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что **скептический** 2.

СКЕРЦО с **нескл. муз.** скерцо (жадал темпада ижро этиладиган кичик шўх музыка асари).

СКЕТИНГ-РИНГ м **спорт.** скетинг-ринг (роликли конькида учиниш учун белгиланган майдонча).

СКЕТЧ м **театр.** скетч (кичик ҳажвий пьеса тури).

СКИДАТЬ **сов.** (**несов.** **скидывать**) что **прост.** 1 ташламоқ, туширмоқ; ~ **снег** с **крыши** томдаги қорни кураб ташламоқ; 2 **отбл** (ташлаб) бир ерга тўпламоқ, бир ерга отмоқ (ташламоқ).

СКИДКА ж, р. **мн.** -док 1 скидка (камайтирилган нарх ёки оғирлик миқдори); **продажа товаров со ~ой на 10 процентов** молларни 10 процент скидка билан сотиш; **делать ~ку на влажность** намлик ҳисобига скидка қилмоқ; 2 **перен.** на что сйлов; рия; **требовать со всех без скидок** ҳеч кимга сйлов қилмасдан (ҳаммадан бир хил) талаб қилмоқ.

СКИДЫВАНИЕ с по гл. **скидывать**; ~ **снега** с **крыши** томдан (томдаги) қорни кураб ташлаш; ~ **обуви** пой-абзални ечиб ташлаш; ~ **кирпичей** в **кучу** гиштларни бир бурчакка ташлаш (ташлаб қўйиш).

СКИДЫВАТЬ **несов. см.** **скинуть** и **скидать**.

СКИНУТЬ **сов.** 1 (**несов.** **скидывать**) что ташламоқ, туширмоқ; ~ **мешок** с **плеч** елкадаги қопни ташламоқ; ~ **лёд** в **пóгреб** музни ертўлага ташламоқ; 2 **перен.** **кого-что**, **разг.** қулатмоқ, ағдармоқ, ағдариб ташламоқ, йўқ қилмоқ; ~ **колонияльное** **иго** мустахлака зулмини йўқ қилмоқ; ~ **царя** подшоҳни ағдариб ташламоқ; 3 **что, разг.** ечмоқ, ечиб ташламоқ; ~ **пальто** пальтони ечмоқ (ечиб ташламоқ); 4 **кого и без доп. прост.** бола ташламоқ; **она скинула на шестом месяце** у олти ойлик бола ташлаб қўйди; 5 **что, разг.** камайтирмоқ, туширмоқ, сйлов қилмоқ; ~ **цену** (в **цене**) баҳосини (баҳосидан) камайтирмоқ; ~ **рубль** бир сўм сйлов қилмоқ; 6 **разг.** ташламоқ, чегириб ташламоқ, чиқармоқ (чўт қоққанда); 7 **что, карт.** ташламоқ, ташлаб юбормоқ; ~ **две карты** иккита картани ташлаб юбормоқ.

СКИНУТЬСЯ **сов. прост.** ўртада пул тўпламоқ, ҳалфана қилмоқ, ~ **по рублю** с **брата** киши бошига бир сўмдан тўпламоқ.

СКИПАТЬСЯ **несов. см.** **скипеться**.

СКИПЕТР м скипетр, салтанат ҳассаси (подшоҳ салтанатининг аломати); ♦ **под ~ом чьим-л.** (быть, **находиться**) **уст.** бирор шоҳнинг қўл остида (бўлмақ).

СКИПЕ/ТЬСЯ, -пйтся **сов.** (**несов.** **скипаться**) қайнаб (пишиб) тошга айланмоқ, тошқол бўлиб қолмоқ.

СКИПИДАР м скипидар (ўтқир ҳидли суяқ модда).

СКИПИДАРИ/ЫЙ, -ая, -ое скипидарга оид; скипидардан тайёрланган, скипидарли; скипидар...; ~ **ый** **запах** скипидар хиди; ~ **ое** **масло** скипидар мойи.

СКИРД м, **мн.** -ды, р. -дов и **СКИРДА** ж, **мн.** **скірды**, р. **скирд** ғарам; ~ **солóмы** похол ғарами.

СКИРДОВАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое ғарамлайдиган, ғарамловчи, ғарамлаш...; ~ **е** **машины** ғарамлаш машиналари.

СКИРДОВАЛЬЩИК м (пичан) ғарамловчи, пичанғарамлагич.

СКИРДОВАНИЕ с ғарамлаш, ғарамлаб қўйиш; ~ **солóмы** похол ғарамлаш.

СКИРДОВАТЬ. -дую, -дуюшь **несов.** (**сов.** **заскирдовать**) что ғарамламоқ, ғарамлаб қўймоқ; ~ **сено** пичан(ни) ғарамламоқ.

СКИРДОПРАВ м то же, что **скирдовальщик**.

СКИСАТЬ **несов. см.** **скиснуть**.

СКИСАТЬСЯ **несов. см.** **скиснуться**.

СКИС/НУТЬ **сов.** (**несов.** **скисать**) 1 ачимоқ, ачиб қолмоқ; **молоко** ~ **ло** сут ачиб қолибди; 2 **перен. разг.** ланж бўлмақ, бўшашмоқ, лоҳас бўлмақ; **что ты ~?** нега мунча бўшашиб кетдинг (қолдинг)?; ~ **нуть** **от жары** иссиқдан лоҳас бўлмақ.

СКИСНУТЬСЯ **сов. разг.** то же, что **скиснуть** 1.

СКИТ м, р. -á, **предл.** о **ските**, в **скиту** скит (овлоқдаги кичкина монастыр, шунингдек, монахлар яшайдиган кичкина овлоқ қишлоқ).

СКИТАЛЕЦ м, р. -льца дарбадар одам, оворай жаҳон (саргардон) одам; дайди; саргардон; **бездóмный** ~ беватан дайди.

СКИТАЛИЦА ж **см.** **скиталец**.

СКИТАЛЬЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое дарбадарликка ва дарбадар (дайди)га оид; дарбадарлик...; дарбадар (дайди)...; дарбадарлар (дайдилар)...; ~ **ая** **жизнь** дарбадарлик (дарбадарлар) ҳаёти, дарбадар ҳаёт.

СКИТАНИ/Е с дарбадар кезиш, оворай жаҳон бўлиб юриш, саргардонлик; ~ **е** в **поисках работы** иш ахтариб саргардон бўлиш; ~ **я** **по свету** оворай жаҳон бўлиб юриш; жаҳонни кезиш.

СКИТАТЬСЯ **несов.** дарбадар кезмоқ, оворай жаҳон бўлиб юрмоқ, саргардон бўлмақ; ~ **по свету** оворай жаҳон бўлиб юрмоқ, жаҳонни кезмоқ; ~ **по знакомым** таниш-билишларникида дарбадар кезмоқ.

СКИТНИК м скитда яшовчи монах.

СКИТНИЦА ж **см.** **скитник**.

СКИФ I м скиф (пойга қайиқларининг бир тури).

СКИФ II м скиф; **см.** **скифы**.

СКИФСК/ИЙ, -ая, -ое **ист.** скифларга оид; скиф (лар)...; ~ **ая** **культура** скифлар маданияти; ~ **ие курганы** скифлардан қолган қабристон, скифлар қабристони.

СКИФЫ **мн.** (**ед.** **скиф** м) **ист.** скифлар (Қора денгизнинг шимолий қирғоғидаги ерларда яшаган қабилаларнинг умумий номи).

СКЛАД I м 1 омбор, омборхона, склад; ~ **боеприпасов** ўқ-дори омбори; 2 бир жойда ғарам бўлиб ётган нарса; омбор; **цельный** ~ **дров** ўтин ғарам бўлиб ётибди; ~ **оружия** 1) қурол-аслаҳа омбори; 2) ғарам бўлиб (уйилиб) ётган қурол-аслаҳалар.

СКЛАД II м, р. -а 1 бичим, тузилиш; ~ **фигуры** қад-қомат тузилиши (бичими); қад, қомат; 2 усул, йўл; тахлит, тарз; хусусият; ~ **ума** ақл тузилиши (хусусияти); **нравственный** ~ маънавий хусусият; ~ **жизни** турмуш тарзи; ♦ **ни** ~ **у**, **ни** **ладу** в **чем** **прост.** келишмаган, қовушмаган, пойма-пой; в **его словах** ни ~ **у**, **ни** **ладу** унинг гапи бир-бирига қовушмайди, гапининг на тузи бор, на маъноси, гапларни пойма-пой (пойинтар-сойинтар).

СКЛАД III м уст. бўғин, ҳижо; **читать** по ~ам ҳижо-лаб (ҳижжалаб) ўқимоқ.

СКЛАДЕНЬ м, р. -дня уст. буклама (букиладиган) нарса; **аршин** ~ буклама газ.

СКЛАДИРОВАНИЕ с спец. склад(лар)га ёки омбор(лар)га жойлаш; ~ **зерна** галлани омбор(лар)га жойлаш.

СКЛАДИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. склад(лар)га ёки омбор(лар)га жойламоқ; ~ **хлопок** пахтани омбор(лар)га жойламоқ.

СКЛАДК/А ж, р. мн. -док I тах, қат, бурма; ~а на **брюках** шим тахи; **юбка** в ~у қат-қат тахли юбка; 2 бурушиқ, бурушган жой; ~и на **обоях** гулқоғознинг буришган жойлари; ~и **портьеры** дарпарданинг бурушиқлари; 3 ажин, бурушиқ, қат; ~и на **лбу** пешанадаги ажинлар (бурушиқлар); 4 геол. бурма; ~а **пласта** қатлам бурмаси; ~и **почвы** тушроқ бурмалари.

СКЛАДНО нареч. разг. келиштириб, кифтини келтириб, равон; **книга** ~ написана китоб равон ёзилган; **он говорит** ~ келиштириб (кифтини келтириб) гапиради.

СКЛАДНОЙ, -ая, -ое буклама, букиладиган; ёпиладиган, йиғиладиган; ~ **нож** буклама пичоқ; ~ **стул** буклама (букланадиган) стул.

СКЛАДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -днá I разг. қадди-қомати келишган, хушбичим, келишган, хушқад, хушқомат; ~а **фигура** келишган қад-қомат; ~ый **мальчуган** қадди-қомати келишган бола; 2 разг. келиштириб айтилган, равон; **мантиқли**; ~а **речь** келиштириб айтилган гап, мантиқли гап; 3 разг. уйғун, мос; ~ое **пение** уйғун ашула айтиш; 4 **прост.** яхши ишланган, ўринлатилган, қулай, бопта; ~ые **сапоги** бопта этик; 5 **прост.** ювош, роиши.

СКЛАДОЧКА ж, р. мн. -чек **уменьш.** от **складка** I—3. **СКЛАДОЧНЫЙ, -ая, -ое** складга (омборга) мўлжалланган; склад (омбор) учун белгиланган, омборбоп; склад (омбор)...; ~е **помещения** склад (омбор) бинолари; омборбоп бинолар.

СКЛАДСК/ОЙ, -ая, -ое I складга (омборга) онд; склад (омбор)...; ~е **хозяйство** склад (омбор) хўжалиги; ~ие **рабочники** склад (омбор) ходимлари; 2 **то же, что складочный**; ~ие **помещения** то же, что **складочные** помещения.

СКЛАДЧАТОСТЬ ж геол. бурмаланиш, қатқатлик (тоғ жинсларининг қат-қат, бурмали тузилиши).

СКЛАДЧАТЫ, -И, -ая, -ое I тахли, қат-қат, бурмали; ~е **портьеры** қат-қат бурмали дарпардалар; 2 геол. бурмали; ~е **горы** бурмали тоғлар.

СКЛАДЧИН/А ж ўртада пул тўплаб қилинадиган, ҳалфана, ҳарифона; **купить что-н.** в ~у ўртада пул тўплаб бирор нарса олмақ; **устроить** ~у ҳалфана (ҳарифона) қилмоқ.

СКЛАДЫВАТЬ несов. см. **сложить** I—6.

СКЛАДЫВАТЬСЯ несов. I см. **сложиться**; 2 **страд.** от **складывать**.

СКЛЕВА/ТЬ, склюю, склюёшь сов. (негов. **склёвывать**) что чўқилаб емоқ (еб қўймоқ); чўқилаб ташламоқ; **птицы** ~ли **виноград** қушлар узумни чўқилаб ташлади.

СКЛЕВЫВАТЬ несов. см. **склевать**.

СКЛЕИВАНИЕ с ёпиштириш, елимлаб улаш, ямаш; бириктириш, тузатиш, ясаш; ~ **фарфора** чинни буюмни елимлаб ямаш.

СКЛЕИВАТЬ несов. см. **склеить**.

СКЛЕИВАТЬСЯ несов. I см. **склеиться**; 2 **страд.** от **склеивать**.

СКЛЕИТЬ сов. (негов. **склёивать**) что I елимлаб (сн-рачлаб) ёпиштирмоқ, слимлаб уламоқ (ямамоқ, бириктирмоқ, тузатмоқ, ясамоқ); ~ **листы бумаги** қоғоз варақларини (елимлаб) ёпиштирмоқ; ~ **стул** стулни елимлаб тузатмоқ; елимлаб стул ясамоқ; ~ **конверт** конвертни (елимлаб) ёпиштирмоқ; 2 **перен. разг.** энга (эпақага) келтирмоқ, ёпиштирмоқ, келиштирмоқ, тўғриламоқ, эпга солмоқ, тикламоқ.

СКЛЕИ/ТЬСЯ, -ётся сов. (негов. **склёиваться**) I ёпишмоқ, ёпишиб қолмоқ; **листы хороши** ~лись варақлар яхши ёпишди, **тубы** от **мёда** ~лись асалдан лаблар ёпишиб қолди; 2 **перен. разг.** энга (эпақага) келмоқ; ёпишмоқ, келишмоқ, тўғриланмоқ, тикланмоқ, тузаламоқ; **их совмести-**

ная жизнь так и не ~лась уларнинг онлавий ҳаёти ахир эпга келмади (бўлмади).

СКЛЕЙКА ж, р. мн. -ёек I **то же, что склёивание**; 2 ёпиштирилган (елимлаб уланган) жой.

СКЛЕП м ер остидаги сағана (дахма); **каменный** ~ тош сағана.

СКЛЕПАТЬ сов. что (негов. **склёпывать**) парчинлаб уламоқ (ясамоқ), парчинламоқ, бириктирмоқ; ~ **листы железа** тунукаларни парчинлаб уламоқ; ~ **цепь** парчинлаб занжир ясамоқ; узилган занжирларни парчинлаб уламоқ.

СКЛЕПАТЬСЯ, -ается и **склёплется** сов. парчинланиб уламоқ, парчинланмоқ, бирикмоқ.

СКЛЕПКА ж, р. мн. -пок I **по гл.** **склепать**; 2 парчинлаб уланган жой.

СКЛЕПЫВАНИЕ с **то же, что склёпка** I.

СКЛЕПЫВАТЬ несов. см. **склепать**.

СКЛЕПЫВАТЬСЯ несов. I см. **склепаться**; 2 **страд.** от **склепывать**.

СКЛЕРА ж анат. кўзнинг оқ пардаси.

СКЛЕРОЗ м мед. склероз; ~ **сердца** юрак склерози; ~ **кровенных сосудов** қон томирлари склерози.

СКЛЕРОЗНЫ, -И, -ая, -ое мед. склерозга онд; склероз...; ~е **явления** склероз ҳодисалари; ~й **больной** склероз касалига йўлиққан одам.

СКЛЕРОТИК м разг. склероз касалига йўлиққан одам.

СКЛЕРОТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое мед. склерозга онд; склеротик; склероз...; ~ **процесс** склеротик жараён.

СКЛИКАТЬ, скличу, скличишь сов. (негов. **скликать**) кого, разг. чақирмоқ; чақириб бир ерга тўпламоқ; ~ **детей** болаларни чақирмоқ; ~ **кур** товуқларни беҳ-беҳлаб (ту-тулаб) чақирмоқ.

СКЛИКАТЬ несов. см. **скликать**.

СКЛИКАТЬСЯ несов. разг. **то же, что перекликать** с I.

СКЛОК/А ж бузуқлик, бузгунчилик, орани бузиш, фитна; **устроить** ~у орани бузмоқ, орага бузгунчилик (фитна) солмоқ.

СКЛОН м қиялик, нишаб; ёнбағир; на ~е **горы** тоғ ёнбағрида; **солнечный** ~ кунгай қиялик; **южный** ~ жанубга қараган қиялик; ◆ на ~е **лет (жизни, дней)** ёш қайтганда, қариганда, қариган чоғда.

СКЛОНЕНИ/Е с I **по гл.** **склонить** — **склонять, склониться** — I—3 — **склоняться**; 2 спец. оғиш, энкайиш; **магнитное** ~е магнит оғиш бурчаги; ~е **компас** компаснинг (компас стрелкасининг) оғиши; **астрономическое** ~е астрономик энкайиш (оғиш); 2 **грамм.** турлаш; турланиш; ~е **существительных** отларнинг турланиши; **существительные** **первого** ~я биринчи типда турланадиган отлар.

СКЛОНИТЬ, -оню, -онишь сов. (негов. **склонять**) I что эгмоқ; букмоқ; энгаштирмоқ, оғдирмоқ, қуйи солмоқ; ~ **голову** I) бош эгмоқ; бошни қуйи солмоқ; 2) **перен.** тиз чўкмоқ, таслим бўлмоқ; ~ **знамёна** байроқларни энгаштирмоқ; 2 **кого-что перен.** ўзига оғдирмоқ, мойил (ром) қилмоқ, ён бостирмоқ; 3 **перен. кого (что)** к чему, на что унатмоқ, кўндирмоқ, рози қилмоқ; ~ **кого-л. к отъезду** кимсани боршига кўндирмоқ; ◆ ~ **взор (взгляд)** **книжн.** уст. I) кўзни пастга қаратмоқ, пастга (ерга) қарамоқ; 2) меҳр (кўзи) билан боқмоқ; ~ **колени** **перед кем, книжн.** тиз чўкмоқ.

СКЛОНИ/ТЬСЯ, -онюсь, -онитесь сов. (негов. **склоняться**) I энгашмоқ, эгилмоқ, букилмоқ; оғмоқ; қуйи солинмоқ; **врач** ~лся **над постелью** **больного** врач бемор ўриндиги тепасида энгашди; **голова** **его** ~лась **на грудь** унинг боши қуйи солинди (кўкрагига тушди); **ветви** **яблони** ~лись **под тяжестью** **плодов** олма шохлари меваларининг оғирлигидан эгилиб тушди; 2 **перен. перед кем-чем** эгилмоқ, бош эгмоқ, тиз чўкмоқ, тан бермоқ; ~ться **перед авторитетом** **обр.**уш киши олдида тиз чўкмоқ; 3 **к чему, на что** оғмоқ, ботмоқ, **солнце** ~лось **к закату** қуёш (ғарбга) оғди; 4 **перен.** мойил бўлмоқ, қўшилмоқ, оғмоқ; он ~лся **к мнению** **большинства** у қўпчилиқнинг фикрига қўшилди; 5 **перен. к чему, на что** разг. унамоқ, кўнмоқ, рози бўлмоқ; ~ться **на уговоры** маслаҳатга кўнмоқ.

СКЛОННОСТЬ *ж* 1 майл. ҳавас, қизиқиш, иштиёқ, яхши кўриш; ~ь к рисоvанию расм солишга қизиқиш; у негб ~и к музыка унинг музыкага иштиёқи бор (иштиёқи зўр); 2 мойиллик; ~ь к полноте семиришга мойиллик; 3 берилганлик, ўчлик; яхши кўриш; ~ь к нарядам ясаништусанишни яхши кўриш; ясан-тусанга ўчлик; ~ь к спиртному ичкиликни яхши кўриш, ичкиликка берилганлик (ўчлик); 4 муҳаббат, яхши кўриш; майл; **взаимная** ~ь бир-бирини яхши кўриш; бир-бирига майли борлик; **сердечная** ~ь юракдаги муҳаббат; юракдан севиш.

СКЛОННЫЙ, -ая, -ое; -нен, -нна 1 мойил, мойиллиги бор, тез чалинадиган; он склōнен к простуде у шамоллашга мойил; у шамоллашга тез чалинади; 2 мойил, майли (рабати, иштиёқи, ҳаваси) бўлган, севган, иштиёқли; человек, ~ к научным занятиям илмий ишга иштиёқи бўлган одам; 3 майли (рабати) бўлган, мойил, тарафдор; он склōнен согласиться на это у бунга рози бўлишга мойил.

СКЛОНЯЕМОСТЬ *ж* грам. турланиш, турлана олиш; ~ имён существительных отларнинг турланиши.

СКЛОНЯЕМЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от склōнять; 2 *в знач. прич. грам.* турланадиган, турланувчи.

СКЛОНЯТЬ *несов.* 1 *см.* склōнить; 2 *грам.* турламоқ; 3 *перен.* кого-что, разг. кўп (ёки тез-тез) тилга олмоқ; ҳақида кўп гапирмоқ; ♦ ~ во всех падежах (или ~ на все лады) то же, что склōнять 3.

СКЛОНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* склōниться; 2 *грам.* турланмоқ; 3 *страд.* от склōнять.

СКЛОЧНИК *м* разг. бузуқи, орани бузувчи, орага бузгунчилик солувчи, фитначи, фитнес.

СКЛОЧНИЦА *ж* разг. *см.* склōчник.

СКЛОЧНИЧАТЬ *несов.* разг. бузуқилик (бузгунчилик) қилмоқ, орани бузмоқ, фитнес солмоқ.

СКЛОЧНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *разг.* бузгунчиликка (фитнабозликка) мойил бўлган; бузгунчиликдан (фитнабозликдан) иборат; ~ характер бузгунчиликка мойиллик, бузгунчилик.

СКЛОЧНИЧЕСТВО *с* разг. бузуқилик, бузгунчилик; орага бузгунчилик солиш, фитнабозлик; фитнес.

СКЛОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *разг.* 1 бузгунчиликка (фитнабозликка) доир, бузгунчиликдан (фитнабозликдан) иборат бўлган, орани бузишга қаратилган, фитнес...; ~ое дело фитнесликка доир иш; фитнеслар иши; ~ые отношения орани бузадиган (орага бузгунчилик соладиган) муносабатлар; 2 бузгунчи, фитнес, фитнес...; ~ый человек бузгунчи (фитнабоз) одам.

СКЛЯНКА 1 *ж, р. мн.* -нок 1 *разг.* шиша иднш, шиша; ~ для лекарства дори шиша; 2 *уст.* склянка (суқуқлиқ ўлчови).

СКЛЯНКА 2 *ж, р. мн.* -нок *мор.* 1 ярим соат вақт (денгизчиларда); 2 *мн.* ~и *уст.* денгизчиларнинг қум соати.

СКОБА *ж, мн.* скобы 1 банд, ҳалқа, тутқич, даста (челак, сандиқ ва ҳ. к. да); **дверная** ~ эшик тутқичи (дас-таси); 2 *тех.* скоба; **скрепить брёвна** скобами ходаларни бир-бирига скоба билан бириктирмоқ; ~ арматуры арматура скобаси; **измерительная** ~ ўлчов скобаси.

СКОБЕЛЬ *м* *тех.* ўроқранда.

СКОБЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое ўроқрандага оид, ўроқранда...; ~ое лезвие ўроқранда тиги.

СКОБК/А *ж, р. мн.* -бок 1 *уменьш.* от скобá; 2 *грам.* мат. қавс, скобка; **квадратные** ~и квадрат (ўрта) қавс (лар); **круглые** ~и кичик қавс(лар); **фигурные** ~и катта қавс(лар); **вынести за** ~и қавсдан ташқарига чиқармоқ; **заклЮчить в** ~и қавс ичига олмоқ; ♦ **сказать (замётить) в** ~ах гап орасида (қавс ичиди, йўл-йўлакай) айтиб кетмоқ.

СКОБЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от скоблѣть.

СКОБЛѢНЫЙ, -ая, -ое қирилган, қиртишланган, қир-риб (қиртишлаб) тозаланган, силлиқланган; ~ пол қирилган (қиртишланган) пол.

СКОБЛИТЬ, скоблЮ, скоблѣшь *несов.* что 1 қирмоқ, қиртишламоқ, тарашламоқ; қириб (қиртишлаб) тарашламоқ, тозаламоқ; ~ доску ножом тахтани пичоқ билан қирмоқ; ~ чуگونю песком қозонни қум билан қириб тозаламоқ; 2 *перен.* разг. олмоқ (соч-соқолни).

СКОБОЧКА *ж, р. мн.* -чек 1 *уменьш.* от скобá и скоб-ка; 2 чега.

СКОБЯН/ОЙ, -ая, -бе майда-чуйда металл буюмларга оид; уларни ишлаб чиқариш ёки сотиш билан шуғулланадиган; ~ые изделия майда-чуйда металл буюмлар; ~ой магазин майда-чуйда металл буюмлар магазини.

СКОВАННОСТЬ *ж* эркин (бемалол) эмаслик, чекланганлик, сиққиклик; ~ движений ҳаракатларнинг эркин эмаслиги (сиққиклиги, танглиги); ~ мысли фикрнинг эркин эмаслиги (бўғиқлиги, бўғиб қўйилганлиги); ~ действии эркин (хоҳлаганча) ҳаракат қила олмаслик, қўл-оёғи боғлиқлик.

СКОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от скováть; 2 *в знач. прич. перен.* эркин (бемалол) бўлмаган, чекланган, сиққик, бўғиқ, танг; ~ая походка эркин юролмаслик, қийналиб юриш; он скóван предрассудками бидьат унинг қўл-оёғини боғлаб қўйган.

СКОВА/ТЬ, скуЮ, скуёшь *сов.* (*несов.* скóвывать) 1 что болғалаб уламоқ (бириктирмоқ, ясамоқ, қилмоқ); ~ть подкову болғалаб тақа қилмоқ; ~ть концы цепи занжирнинг учларини болғалаб уламоқ; 2 *кого-что* кишанламоқ, кишан солмоқ, кишан урмоқ, занжирбанд қилмоқ; **плённо-го** ~ли асирни кишанладилар; **их** ~ли вместе уларни бир-га кишанлаб қўйдилар; ~ть руки қўлига кишан солмоқ; 3 *перен.* *кого* яқинлаштирмоқ, дўстлаштирмоқ, мустаҳкам боғламоқ, уюштирмоқ; ~ть дружнЫй коллектив иноқ коллектив уюштирмоқ (тузмоқ); **их** ~ла крепкая дружба уларни мустаҳкам дўстлик яқинлаштирди (бир-бирига боғлади); 4 *перен.* *кого-что* сиқиб (бўғиб, танг қилиб) қўймоқ, танг аҳволга солмоқ, қўл-оёғини боғлаб қўймоқ; ~ть противника душманини сиқиб қўймоқ; **данное обещание** ~ло егб берган ваъдаси унинг қўл-оёғини боғлаб қўйди; 5 *перен.* что музлатиб (қотириб) қўймоқ; музлатмоқ; **мороз** ~л реку совуқ дарёни музлатиб (қотириб) қўйди; **морозом** ~ло зёмлю безл. қаттиқ совуқдан ер муз қотди; **льды** ~ли реку дарёни муз қоплади; дарё муз билан қопланиб (бўғилиб) қолди.

СКОВА/ТЬСЯ, скуётся *сов.* (*несов.* скóвываться) 1 болғаланиб уланмоқ, бириктирилмоқ, ясалмоқ; **звенья цепи хорошó** ~лись занжир ҳалқалари яхши уланди; 2 *перен.* муз билан қопланмоқ; музлаб қотиб қолмоқ, музламоқ; **Амур** ~лся льдом (Станюкович) Амур муз билан қопланди.

СКОВОРОДА *ж, мн.* скóвороды, *р. мн.* скóвород това.

СКОВОРОДКА *ж, р. мн.* -док *разг.* то же, что скóвородá.

СКОВОРОДНИК *м* товадаста (това тутқичи, махсус даста).

СКОВЫВАТЬ *несов.* *см.* скováть.

СКОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* скováться; 2 *страд.* от скóвывать.

СКОВЫРИВАТЬ *несов.* *см.* скóвырнуть и скóвырять.

СКОВЫРНУТЬ *сов.* что *разг.* 1 ўйиб (юлиб) олмоқ, кўчирмоқ, кўчириб юбормоқ, юлиб ташламоқ; ~ прЫщик гуддани (ҳуснбузарни) юлиб олмоқ; 2 йиқитмоқ, йиқитиб ёки ташлаб юбормоқ.

СКОВЫРНУТЬСЯ *сов.* *прост.* юмалаб (думалаб) тушмоқ, йиқилиб тушмоқ, учиб кетмоқ, чирпирак бўлмоқ.

СКОВЫРЯТЬ *сов.* то же, что скóвырнуть.

СКОК 1 *м* сакраш, ҳақкалаш; сакраб (ҳақкалаб) юриш; от чопиш, чоптириш; **послышался** ~ лошади от ду-пури (отнинг югуриши) эшитилди; ♦ **во весь** ~ бор кучи билан чопмоқ (от ҳақида).

СКОК 2 *в знач. сказ.* *разг.* (бир) сакраб бориш (етиш, ўтиш, чиқиш); ~ в окно бир сакраб деразага чи-қиш.

СКОЛ 1 *по гл.* скóлбть 1 и скáльвать; 2 бирор нар-саннинг синган жойи; ~ на мраморе мрамарнинг синган жойи; 3 *собир.* бирор нарсаннинг синган бўлақлари.

СКОЛАЧИВАТЬ *несов.* *см.* скóлотить.

СКОЛАЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* скóлотиться; 2 *страд.* от скóлачивать.

СКОЛКА *ж* синдириш, ушатниш, парчалаш; синдириб кеткизиш; ~ льда с тротуáра тротуардаги музни парчалаб кеткизиш.

СКОЛОК *м, р.* -лка 1 синиқ парча; 2 игна санчи ту-

ширилган (кўчирилган) нақш; санчма нақш; **3 перен.** нусха, ўхшатма.

СКОЛОПЕНДРА ж зоол. сколопендра (заҳарли минг-оёқ).

СКОЛОТИТЬ, -очў, -отишь сов. (несов. сколачивать)

1 что қоқиштирмақ, қоқиштириб бириктирмақ, маҳкамламақ, тузатмоқ, ясамоқ; ~ **ящик** яшиқни қоқиштирмақ; қоқиштириб яшиқ ясамоқ (қилмоқ); ~ **стул** қоқиштириб стул қилмоқ; стулни қоқиштириб тузатиб қўймоқ; **2 перен.** кого-что разг. уюштирмақ, ташкил этмоқ, тузмоқ; ~ **отряд** отряд ташкил этмоқ (қилмоқ); ~ **школьников** в коллектив мактаб ўқувчиларини бир коллективга уюштирмақ; **3** что разг. уриб (парчалаб) кўчирмақ, кўчириб туширмақ (ташламоқ); ~ **штукатуры** сувоқни кўчириб туширмақ; **4** что прост. йиғмоқ, тўпламоқ, жамгармоқ; ~ **небольшую сумму денег** бир оз пул тўпламоқ.

СКОЛОТИТЬСЯ, -очўсь, -отишься сов. (несов. сколачиваться) **1** қоқилмоқ, маҳкамланмоқ, қоқилиб маҳкам бўлмоқ; **доски хорошо** ~ **лишь** тахталар яхши қоқилди; **2 перен.** разг. уюшмоқ, ташкил бўлмоқ (топмоқ), тузилмоқ; **у нас** ~ **лса дружный стройотряд** бизда иноқ қурувчилар отряди ташкил бўлди.

СКОЛОТЬ сов. (несов. скалывать) что **1** синдириб (ушатиб) олмақ; синдириб (парчалаб, ёриб) туширмақ (ташламоқ); ~ **кусок льда** бир парча муз синдириб олмақ; ~ **лёд с тротуара** тротуардаги музни парчалаб тозалаб ташламоқ; **2** санчиб нақш солмоқ; кўчирмақ, кўчириб олмақ; **3** тўғнамоқ, тўғнаб қўймоқ; ~ **пояс булавкой** белбоғни тўғноғич билан тўғнаб қўймоқ.

СКОЛОТЬСЯ сов. (несов. скалываться) **1** синиб тушмоқ, синиб чиқмоқ, синиб учиб кетмоқ, ушалмоқ; **2** ўтмоқ, кўчмоқ, тушмоқ (игна санчиб кўчирилган расм, нақш ҳақида); **3** тўғналмоқ.

СКОЛУПНУТЬ сов. (несов. сколупывать) что прост. тимдалаб узиб олмақ; ~ **изюминку с булки** булкадаги майизни тимдалаб узиб олмақ.

СКОЛУПЫВАТЬ несов. см. **сколупнуть**.

СКОЛЬ **1 нареч. уст.** қандай, қанчалик, нақадар; шундай, шунчалик, шу қадар; ~ **холодная зима!** қиш қандай (қанчалик, нақадар) совуқ!; қиш шундай (шунчалик, шу қадар) совуқки...; **странно, ~ легко он согласился на это** бунга шунчалик тез (осон) рози бўлиши жуда таажжуб; **2 книжн.** «шунча», «шу қадар» каби маъноларни билдиради; он улыбался не столь от радости, ~ от чувства удовлетворения у хурсандлигидан эмас, кўпроқ мамнунигидан жилмаяр эди; **3 обл.** то же, что **ско́лько**; ~ **ни союз уступит., книжн.** то же, что **ско́лько** ни; см. **ско́лько**.

СКОЛЬЖЕНИЕ с сирганиш, сирпаниш, тойиш; ~ **лыж** чанғиларнинг сирганиши; ~ **в вальсе перен.** вальсда сузиш; вальсда хиром айлаш; ~ **на крыло ав.** самолётнинг бир томонга оғиши

СКОЛЬЗИ/ТЬ, -льжў, -льзйшь несов. (сов. и однокр. скользнуть) **1** сирғанмоқ, сирпанмоқ; тоймоқ; **лыжи легко** ~ **ли по снегу** чанғилар қорда енгил сирганар эди; **ноги скользят по глыне** лойда оёқлар тойиб кетяпти; **машина** началá ~ **ть к обрýву** машина жарликка томон сирғана бошлади; **2 перен.** бир текис (силлиқ) ҳаракат қилмоқ (тарқалмоқ, ёйилмоқ, сузмоқ); **в воздухе** ~ **ли птицы** осмонда қушлар сузар эди; **свет луны** ~ **л по поверхности озера** ой нури қўл сатҳида бир текис сузгандай жилар эди; **его взгляд** ~ **л по танцующим** у рақс тушувчиларни бирма-бир қўздан кечирар эди; ~ **ть глазами по строчкам** сатрларга кўз югуртирмақ; **3** сирғаниб чиқиб кетмоқ, сирғаниб тушиб кетмоқ, қўлда (ёки бирор ерда) турмаслик (сирғанич нарсалар ҳақида); **рыба** ~ **т в руках** балиқ сирғаниб қўлдан чиқиб кетяпти; ~ **ть по поверхности чего** юзаки қарамоқ, юзаки муҳокама қилмоқ (мулоҳаза юритмоқ).

СКОЛЬЗК/ИЙ, -ая, -ое; -зок, -зкá **1** сирғанич, сирпанчиқ, тойғоқ; силлиқ; ~ **ий лёд** сирғанич муз; ~ **ие ступени** сирғанич зиналар; **2 перен.** нозик, қалтис; хатарли; ~ **ая тема** нозик (қалтис) мавзу; ~ **ий путь** қалтис (хатарли) йўл; **оказаться в ~ом положении** қалтис аҳволга тушиб қолмоқ.

СКОЛЬЗКО нареч. в знач. сказ. безл. (одам) сирғаниб кетади, сирғанич, сирпанчиқ, тойғоқ; **как здесь** ~! бу ер қандай сирғанич-а!; **сегодня** ~ **бутун** (йўллар) сирғанич.

СКОЛЬЗНУ/ТЬ сов. и однокр. 1 см. **скользять**; **2** тегиб (силаб, сийпаб) ўтмоқ; **пуля** ~ **ла по стволу** дерава ўқ дарахт танасига тегиб ўтди; ўқ дарахт танасини сийпаб ўтди; **3 разг.** тез (лип этиб) ўтмоқ, кирмоқ, сирғалиб ўтиб (кириб) кетмоқ; **фаза́н** ~ **л в заросли** тустовуқ лип этиб чакалака кириб кетди; **мальчик** ~ **л в класс** бола лип этиб синфга кириб кетди.

СКОЛЬЗЯЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от скользять; **2** в знач. **прил.** сирғанадиган, сирпанадиган, сирғанувчи, сирпанувчи, сирғанма; ~ **контакт** сирғанувчи (сирпанувчи) контакт; ~ **график** сирғанма (ўзгарувчи) график.

СКО́ЛЬКО 1 нареч. вопросит. қанчалик (нечоғлик) кўп, қанча, неча; ~ **вам лет?** ёшингиз нечада?; неча ёшга кирдингиз?; ~ **времени вы здесь?** қачондан бери (сиз) бу ердасиз?, бу ерга келганингизга қанча (вақт) бўлди?; ~ **это сто́ит?** бу қанча (неча пул) туради?; **за ~ вы купили** ёту кнйгу? сиз бу китобни қанча (неча пулга) олдингиз?; ~ **нам осталось** ийти? яна қанча юришимиз керак?, яна қанча йўл қолди?; **во ~ начинается** сеанс? сеанс (соат) нечада бошланади?; **на ~ вам взвёсится?** сизга неча пуллик торгай (тортиб берай)?; **2 мест. и нареч. определит.** қанчалар кўп, қанчадан-қанча, қанча-қанча, озмунчами; ~ **он повидáл!** у қанча воқеани бошдан кечирган-у!, у нималарни кўрмади!; ~ **она горевáла!** у озмунча гам-гусса тортди дейсизми!; **3 нареч. меры и степени** қанча; ~ **угодно** жуда кўп, бир талай, тўғнаб этибди, истаганингизча, хоҳлаганингизча; қанча хоҳласангиз, шунча топилади; ~ **я себя помню** эсимни таниганимдан бери; **4 мест. и нареч. относит.** қанча, -ча; ҳарчанд; **возьми, ~ надо** керагича ол; **я сделал** ~ **мог** қўлдан келганини қилдим; қўлдан келганча ҳаракат қилдим; ~ **волка ни корми, он (всё) в лес смóтрит посл.** (л. м. бўрини ҳар қанча боқсанг ҳам, у доим ўрмонга қарайди) қазисан, қартасан, ахир аслингга торгасан; ~ **лет, ~ зим!** неча йил, неча замонлардан бери (кўришмаган эдик), неча йил, неча замонлар ўтиб кетди (кўришмаганимизга)!; ~ **можно разг.** қачонгача, тоқайгача; неча марта; **етар, бас; ~ можно читáть — отдохни!** етар шунча ўқиганинг, — қўй энди, дам ол!; — ~ **можно говорить?!** Сэйчас же иди! неча марта айтаман сенга? Бор дарров!; ~ **ни союз** ҳарчанд... са(нг) ҳам; қанча... са(нг) ҳам; ~ **ни говори, беспо́лезно** ҳарчанд (қанча) гапирсанг ҳам, фойдаси йўқ; қанча гапирма — бефойда.

СКО́ЛЬКО-НИБУДЬ 1 мест. и нареч. неопр. бир оз, озгина, оз-моз; **дай мне ~ времени** менга бир оз вақт (фурсат) бер; **у тебя есть ~ бума́ги?** оз-моз қоғоз топиладими сенда?; **2 нареч. неопр.** оз-моз бўлса ҳам, унча-мунча, бир қадар, у қадар, унчалик; **она ~ да знаёт язы́ки** у, оз-моз бўлса ҳам, тилларни билади; у унча-мунча тиллардан хабари бор; **вы ~ знакомы с горо́дом?** сиз шаҳарни унча-мунча биларсиз?; ~ **серьёзных изменений** нет у қадар (унчалик) жиддий ўзгариш йўқ.

СКО́ЛЬКО-ТО мест. и нареч. неопр. қанчадир; нечадир; бирор миқдорда; ~ **времени это займе́т** бу қанчадир вақтни олади; бунга қанчадир (бирор муддат) вақт керак.

СКОМАНДОВАТЬ сов. (несов. командовать) что команда бермоқ; ~ **направо** ўнгга бурилиш командасини бермоқ.

СКОМБИНИРОВАТЬ сов. см. комбинировать.

СКО́МКАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от ско́мкать; **2** в знач. **прил.** гижимланган, мижғиланган, гижим; ~ **ий платок** гижимланган (гижим) даструмоқ; ~ **е бума́ги** гижимланган (гижимлаб ташланган) қоғозлар; **2 перен. разг.** юмалоқ-ёстиқ, чала-чулпа, тўтмоқ; ~ **ий рассказ** тўтмоқ (чала-чулпа) ҳнкоя.

СКО́МКАТЬ сов. (несов. ко́мкать и ско́мкивать) что **1** гижимламақ, мижғиламоқ, гижимлаб қўймоқ (юбормоқ, ташламоқ); ~ **газету** газетани гижимлаб ташламоқ, гижим қилиб қўймоқ; **2 перен. разг.** юмалоқ-ёстиқ қилмоқ, чала-чулпа (яримта, тўтмоқ, чўлтоқ) қилиб қўймоқ; ~ **доклад** докладни чўлтоқ қилиб қўймоқ.

СКОМКА/ТЬСЯ *сов. (несов. скомкиваться)* 1 гижимланмоқ, мижғиланмоқ, гижим (мижғалоқ) бўлиб қолмоқ; **платье в чемодане ~лось** кўйлак чамадонда гижим бўлиб қолибди; 2 *перен. разг.* юмалоқ-ёстиқ бўлмоқ, чала-чулна (яримта, тўмтоқ, чўлтоқ) бўлиб қолмоқ.

СКОМКИВАТЬ *несов. см. скомкать.*

СКОМКИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. скомкаться;* 2 *страд. от скомкивать.*

СКОМОРОХ *м* 1 *ист.* скоморох, қизиқчи (Қадимги Русьда: ҳам ҳофиз, ҳам машшоқ, ҳам ўйинчи сайёр масхарабоз); **пляски ~ов** скоморохлар (қизиқчилар) рақси; 2 *перен. разг.* бачкана одам, майнабоз, масхарабоз.

СКОМОРОШЕСКИ/И, -ая, -ое 1 *ист.* скоморохларга (қизиқчиларга) оид; скоморох (қизиқчи)...; 2 *перен. разг.* келишмаган, бачкана; **~е выходы** келишмаган (бачкана) қилиқлар; майнабозчилик, масхарабозлик.

СКОМОРОШЕЦ *с* 1 *ист.* скоморохлик, қизиқчилик; 2 *перен.* бачканабозлик, майнабозлик, масхарабозлик.

СКОМОРОШ/ИИ, -ья, -ье *прил. от скоморох* скоморох(лар)га ёки масхарабоз(лар)га оид; скоморох (масхарабоз)лар...; **~ья песня** қизиқчилар ашуласи.

СКОМОРОШНИЧАТЬ *несов. разг. неодобр.* бачканабозлик қилмоқ, майнабозлик (масхарабозлик) қилмоқ.

СКОМПЕНСИРОВАТЬ *сов. (несов. компенсировать)* *что* компенсация бермоқ, товон(ни) тўламоқ, ўрнини тўлдирмоқ (қопламоқ); **~убытки** зарарларни қопламоқ, зарарнинг ўрнини тўлдирмоқ.

СКОМПЕНСИРОВАТЬСЯ *сов. (несов. компенсироваться)* компенсация берилмоқ, товони тўланмоқ, ўрни тўлдирилмоқ (қопланмоқ).

СКОМПИЛИРОВАТЬ *сов. (несов. компилировать)* *что* *книжн.* компиляция қилмоқ, компилятив асар ёзмоқ (мустақил ўйлаб кўрмасдан, бошқаларнинг асарларига асосланиб ёзмоқ); **~статью** компиляция мақола қилмоқ (ёзмоқ).

СКОМПЛЕКТОВАТЬ, -тую, -тuesday *сов. (несов. комплектовать)* *что* комплектламоқ, бутламоқ, расоламоқ, тегишли миқдорга етказмоқ; тўлдирмоқ; **~библиотеку** кутубхонани комплектламоқ; кутубхонани тегишли китоблар билан тўлдирмоқ; **~бригаду** бригадани комплектламоқ, бригадани керакли одамлар билан тўлдирмоқ.

СКОМПОНОВАТЬ, -ную, -нuesday *сов. (несов. компоновать)* *что* *книжн.* компоновка қилмоқ, қисмлардан бутун ҳосил қилмоқ; қисмларини жой-жойига қўймоқ, тартибга солмоқ; **~материалы** исслeдование тaдқиқoт материалларини компоновка қилмоқ (жой-жойига қўймоқ).

СКОМПРОМЕТИРОВАТЬ *сов. (несов. компрометировать)* *кого-что* обрўсини тўкмоқ, обрўсини туширмоқ, обрўсизлантирмоқ.

СКОМПРОМЕТИРОВАТЬСЯ *сов.* ўз обрўсини кетказиб қўймоқ; обрўси тўкилмоқ, обрўсизланиб қоламоқ; **он бойтсе ~ у обрўси** тушишдан кўрқади.

СКОНДЕНСИРОВАТЬ *сов. (несов. конденсировать)* *что спец.* 1 конденсация қилмоқ, қуюқлаштирмоқ, қуюлтирмоқ; **~молоко** сутни қуюлтирмоқ; **~электрические заряды** электр зарядларини конденсация қилмоқ; 2 суюқликқа айлантирмоқ, суюлтирмоқ (газ, буг кабилар ҳақида).

СКОНДЕНСИРОВАТЬСЯ *сов. (несов. конденсироваться)* конденсация натижасида қуюқланмоқ, қуюлмоқ.

СКОНСТРУИРОВАТЬ *сов. (несов. конструировать)* *что* 1 конструкцияламоқ, лойиҳаламоқ, лойиҳасини (конструкциясини) тузмоқ; **~самолёт** самолёт лойиҳасини тузмоқ; 2 *книжн.* тузмоқ, ташкил қилмоқ; **~президиум** Международного конгресса Халқаро конгресс президиумини тузмоқ.

СКОНФУЖЕННО *нареч.* уялиб, хижил (хижолат) бўлиб, хижолат (изза) тортиб, уятга (хижолатда) қолиб; **~ответать** изза тортиб жавоб бермоқ; уялиб (уялиқираб) жавоб бермоқ; **он выгядит ~ у** хижолат тортган (изза бўлган) кўринади.

СКОНФУЖЕННЫЙ, -ая, -ое уялиб (уятга) қолган, хижил (ўсал) бўлган, хижолат (изза) тортган, хижил; **~вид** хижил (ўсал бўлгандек) кўриниш.

СКОНФУЗИ/ТЬ, -фужу, -фужишь *сов. (несов. конфузить)* *кого* уялтириб (уятга) қўймоқ, хижил (хижолат, из-

за, ўсал) қилмоқ, қизартирмоқ; **вы меня ~ли** сиз мени уялтириб кўйдингиз.

СКОНФУЗИТЬСЯ, -фужусь, -фужишься *сов. (несов. конфузиться)* уялиб (уятга) қолмоқ, хижил (ўсал) бўлмоқ, хижолат (изза) тортмоқ, қизармоқ; **~от похвал** мақтовлардан хижолат тортмоқ.

СКОНЦЕНТРИРОВАТЬ *сов. (несов. концентрировать)* *кого-что* 1 бир жойга тўпламоқ (йиғмоқ); **~войска в районе наступления** қўшинни ҳужум районига тўпламоқ; 2 *перен.* диққат-эътиборни бир жойга тўпламоқ; фикрни бирор нарсага қаратмоқ; **~свое внимание на сюжете романа** диққат-эътиборни роман сюжетига қаратмоқ.

СКОНЦЕНТРИРОВАТЬСЯ, -руется *сов. (несов. концентрироваться)* бир жойга тўпланмоқ (йиғилмоқ).

СКОНЧАНИ/Е *с:* до ~я века (мира) *книжн.* то абад, то охир, қиёматгача, дунё тургунча, умрбод, абадий.

СКОНЧАТЬСЯ *сов. высок.* ўлмоқ, вафот этмоқ, қазо қилмоқ, оламдан ўтмоқ, кўз юммоқ, жон бермоқ.

СКООПЕРИРОВАТЬ *сов.* 1 кооперация асосида бирлаштирмоқ; 2 кооперацияда иштирок этишга жалб қилмоқ.

СКООПЕРИРОВАТЬСЯ *сов.* кооперация асосида бирлашмоқ.

СКООРДИНИРОВАТЬ *сов. (несов. координировать)* координация қилмоқ, бир-бирига мослаштирмоқ, мувофиқлаштирмоқ, уйғунлаштирмоқ; **~действия партизанских отрядов** партизан отрядлари ҳаракатларини координация қилмоқ (бир-бирига мувофиқлаштирмоқ).

СКОПА *ж* балиқхўр йирик парранда.

СКОПАТЬ *сов. (несов. скапывать)* *что* чопиб текислаб қўймоқ, текислаб юбормоқ; чопиб ташламоқ; **~бугор** дўнгликни (дўнгни) чопиб текислаб ташламоқ.

СКОПЕЦ *м, р. -пца* бичилган одам.

СКОПИДОМ *м разг.* йиғинга ҳирс қўйган одам, томса ялайдиган одам, жуда қаттиқ (зиқна) одам, қурумсоқ.

СКОПИДОМКА *ж, р. мн. -домок см. скопидом.*

СКОПИДОМНИЧАТЬ *несов. разг.* йиғинга ҳирс қўймоқ, ўта қаттиқ (зиқна) бўлмоқ, қаттиқлик (зиқналик) қилмоқ, томса яламоқ, (сарфлашга) қалтирамоқ.

СКОПИДОМСТВО *с разг.* йиғинга ҳирс қўйганлик, қаттиқлик, зиқналик, қурумсоқлик.

СКОПИРОВАТЬ *сов. (несов. копировать)* 1 *что* копиялаштирмоқ, нусхасини олмақ; **~документ** ҳужжатни копиялаштирмоқ, ҳужжатдан копиялар олмақ; 2 *кого-что* бировни масхара қилиб тақлид қилмоқ; **~чью-н. походку** бирор кишининг юришини масхарабалаб тақлид қилмоқ.

СКОПИТЬ I, скоплю, скопью *сов. (несов. скапливать)* *что, чего* йиғмоқ, тўпламоқ, жамғармоқ, орттирмоқ; **~стойанье** бойлик орттирмоқ; **~денег на отпуск** отпускуга пул тўпламоқ.

СКОПИТЬ II, скоплю, скопью *несов. (сов. оскопить)* *кого* бичмоқ, ахта қилмоқ.

СКОПИ/ТЬСЯ, скопится *сов. (несов. скапливаться)* 1 йиғилмоқ, тўпланмоқ, жамғарилмоқ, йиғилиб (тўпланиб) қоламоқ; **~лось** мнoгo дел иш тўпланиб қолди; 2 тўпланиб (тирбанд бўлиб) қоламоқ, тиқилиб кетмоқ; **у входа ~лись** люди кираверишда одам тиқилиб кетди.

СКОПИЩЕ *с неодобр.* тўда, тўп; гуж-гуж одам ёки нарса; тиқилиб (тирбанд бўлиб) кетган одамлар ёки нарсалар; **~людей** гуж-гуж одам, оломон; **у пароба ~ машин** паром олдига гуж-гуж машина, паром олдига машиналар тирбанд.

СКОПЛЕНИЕ *с* 1 *по гл. скопить I* йиғиш, тўплаш, жамғариш; йиғилиш, тўпланиш, жамғарилиш; **~капитала** капиталнинг тўпланиши (тўпланиб қолиши); 2 йиғин, тўда, тўп; тўпланиб қолган одамлар ёки нарсалар; **~нарба** одамлар тўпи (тўдаси); бир тўп одам; тўда, оломон; **~машин у перекрестка** чорраҳада тўпланиб қолган машиналар, чорраҳада машиналарнинг тўпланиб қолиши; **~звезд** юлдузлар тўдаси.

СКОПНТЬ *сов. (несов. копнть)* *что* ғарамламоқ, ғарам қилмоқ; **~сено** пичанни ғарамламоқ.

СКОПОМ *нареч. разг.* тўдалашиб, бир тўда бўлиб, йиғилиб, бирга; **всем ~ бутун** тўдаси билан, ҳаммаси бирга; ҳашар йўли билан.

СКОПЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил.* от **скопёц** бичилган одамга хос, бичилган одамда бўладиган.

СКОРБЕТЬ, -блү, -бишь *несов.* о *ком-чём* *высок.* қаттиқ қайғурмоқ, ачинмоқ, мотам тутмоқ; ~ **об** *умёршем* марҳумга мотам тутмоқ; ~ **об** *утрате* *близких* яқинларидан айрилгани учун қаттиқ қайғурмоқ.

СКОРБНО *нареч.* қайғуриб, ачиниб, мотамсаро (бўлиб), ғамгин; ~ **смотреть** ғамгин қарамоқ.

СКОРБНОСТЬ *ж* қайғулилик; ғамгинлик, мотамсаролик.

СКОРБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна 1 қайғули, дард-аламли; ачинарли; ғамгин, мотамсаро; ~ **ый** *взгляд* қайғули (дард-аламли) кўриниш; ғамгин кўриниш; ~ **ое** *молчание* қайғули сукунат; ~ **ый** *рассказ* ачинарли (қайғули) ҳикоя; 2 *уст.* и *обл.* касал, бетоб, бемор; ♦ ~ **ый** *лист* *уст.* касаллик тарихи (варақаси).

СКОРБУТ *м* *мед.* то же, что **цинга**.

СКОРБЬ *ж*, *р. мн.* -ей 1 қайғу, дард-алам; таъзия, мотам; *душевная* ~ юракдаги дард-алам; *испытывать искреннюю* ~ чин юракдан қайғурмоқ; 2 *уст.* и *обл.* касаллик, бетоблик, дард.

СКОРЕЕ 1 *сравн.* от **скорый** и **скоро** тезроқ, илдамроқ; тез, илдам; *идите* ~ тезроқ юринг; *чем* ~, *тем* *лучше* қанча тез (вақтли) бўлса, шунча яхши; 2 *нареч.* ...дан кўра кўпроқ; тўғриси; *это* ~ *упрѣк* тўғриси, бу таъна (ўпка); *он* ~ *похож* на отиу ~ кўпроқ отасига ўхшайди; *он* ~ *композитор*, *чем* *исполнитель* у ижрочида кўра кўпроқ композитор; 3 *нареч.* афзалроқ, аълороқ, яхшироқ, дурустроқ; *он* ~ *умрѣт*, *чем* *сдѣстся* унга таслим бўлгандан кўра ўлим аълороқ; у таслим бўлишдан ўлимни афзал кўради; ♦ ~ *всего* *разг.* энг анинг, муҳими; ...дан кўра ...маси кўпроқ; ~ *всего* *он* *не* *придѣт* унинг келишидан (кўра) келмаси кўпроқ.

СКОРЕЖИТЬ *сов. см.* **корѣжить**.

СКОРЕНЬКО *нареч.* *разг.* *ласк.* от **скоро**.

СКОРЛУП/А *ж* 1 пўчоқ, пўст; *яичная* ~ а тухум пўчоғи; ~ *а* *орѣха* ёнғоқ пўчоғи; *очистить* от ~ *ы* пўстини арчмоқ; пўчоқдан тозаламоқ; 2 *перен.* қобиқ, чангал; ~ *а* *феодалных* *пережитков* феодализм қолдиқларининг чангали; ♦ *замкнѣться* (спрятаться) в своей ~ *е* (уходить в свою ~ *у*) ўз қобинга ўралиб қолмоқ, бошқаларга қўшилмаслик.

СКОРЛУПКА *ж*, *р. мн.* -пок *уменьш.* от **скорлупа** 1; пўчоқ, пўст; ~ *яича* тухум пўчоғи.

СКОРМ *м* боқиш учун сарфлаш (бериш, едириш); ~ *силоса скоту* молни боқиш учун силос сарфлаш, молга силос бериш (едириш).

СКОРМИТЬ, **скормлю**, **скормишь** *сов.* (*несов.* **скормливать**) *что* боқиш учун сарф қилмоқ (бермоқ, едиrhoқ, едириб тамоm қилмоқ); ~ *скоту* *всѣ* *сѣно* ҳамма пичанни молга бериб тамоm қилмоқ.

СКОРНЯЖИТЬ *несов.* 1 *спец.* мўйна ишламоқ, мўйнага ишлов бермоқ; 2 *то же, что* **скорняжничать**.

СКОРНЯЖНИЧАТЬ *несов.* мўйнадўзлик қилмоқ.

СКОРНЯЖН/ЫЙ, -ая, -ое мўйнага ва мўйнадўзликка оид; мўйнадўзлик...; мўйнадўз...; ~ **ое** *ремесло* мўйнадўзлик касби; ~ **ая** *фабрика* мўйнадўзлик фабрикаси; ~ **ые** *товары* мўйнадўзлик моллари.

СКОРНЯК, *р.* -ка м мўйнадўз.

СКОРО *нареч.* 1 тез, жадал, тезлик (жадаллик) билан, жадаллаб, илдам; ~ *писать* тез ёзмоқ; 2 тез, тезда, дарров, ҳадемай, кўп ўтмай, ҳаёлламай, бирпасда; *он* ~ *придѣт* у ҳадемай келади; *мы* *вернемся* ~ биз тезда қайтамиз; 3 *в знач.* *сказ.* *безл.* ҳадемай, яқинда; тез кунда; ~ *зима* ҳадемай киш; ~ *рассветѣт* ҳадемай тонг отади.

СКОРОБИТЬ *сов. см.* **коробить** 1, 2.

СКОРОБИТЬСЯ *сов. см.* **коробиться**.

СКОРОВАРКА *ж*, *р. мн.* -рок тезқайнар қозон (кастрюлька); *кастрюля* ~ тезқайнар кастрюлька.

СКОРОГОРК/А *ж*, *р. мн.* -рок 1 тез гапириш, бидирлаб (лаби-лабига тегмай) гапириш; 2 *в знач.* *нареч.* ~ **ой** тез, бидирлаб, лаби-лабига тегмай; *он* *так* и *сыпал* ~ **ой** у лаби-лабига тегмай бидирлар эди; 3 тез айтиш (қийин гап, ибора ва ш. к. ни), мас., *на дворе* *травá*, *на травѣ* *дрова*.

СКОРОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишья *несов.* (*сов.* **оскоромиться**) *уст.* кўза бўлмоқ, рўзани бузмоқ (пост, яъни христианларча рўза вақтида гўштли, сутл.; овқат еябермоқ).

СКОРОМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна 1 пост, яъни христианларча рўза вақтида ейилмайдиган, гўштли, сутли, тухумли овқат; ~ **ый** *обѣд* пост вақтида ейилмайдиган (гўштли, сутли, тухумли) овқат; ~ **ое** *масло* *уст.* мол ёғи; 2 *перен.* *уст.* *разг.* уятсиз, беодоб; ~ **ый** *анекдот* беодоб (беҳаё) анекдот.

СКОРОПАЛИТЕЛЬНО *нареч.* *разг.* ўйлаб ўтирмасдан, ўйламай-нетмай, шошиб-пишиб, ошиғич равишда; ҳовлиқиб, шошқалоқлик билан, пала-партиш; *он* *отбыл* ~ у ошиғич жўнаб кетди; ~ **решить** пала-партиш ҳал қилмоқ.

СКОРОПАЛИТЕЛЬНОСТЬ *ж* *разг.* шошқалоқлик, шошиб-пишиб (ўйламай-нетмай) қилинганлик, пала-партишлик; ~ **решения** қарорнинг пала-партишлиги.

СКОРОПАЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *разг.* ўйлаб ўтирмасдан (ўйламай-нетмай) қилинадиган, шошилинч, шошиб-пишиб (шошилиб, ҳовлиқиб, шошқалоқлик билан) қилинадиган; ~ **ый** *отвѣт* пала-партиш жавоб; ~ **ое** *решение* шошқалоқлик билан қабул қилинган қарор; ~ **ый** *отвѣзд* ошиғич (шошилинч) жўнаб кетиш.

СКОРОПИСН/ЫЙ, -ая, -ое тез ёзув усулига асосланган, тез ёзув усулидаги; ~ **ое** *письмо* тез ёзув усулидаги хат.

СКОРОПИСЬ *ж* тез ёзув, содда ёзув (қадимги қўл ёзмаларда).

СКОРОПЛОДНОСТЬ *ж* *бот.* тез ҳосилга кириш; ~ *яблонь* олмаларнинг тез ҳосилга кириши.

СКОРОПЛОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна *бот.* тез ҳосилга кирадиган, тез ҳосил берадиган; чиллаки; ~ **сорт** *груш* ноқларнинг тез ҳосилга кирадиган нави.

СКОРОПОДЪЕМНОСТЬ *ж* *ав.* тез кўтарилиш қобилияти; тез кўтарилиш; ~ **самолѣтов** **ТУ-104** ТУ-104 самолётларининг тез кўтарилиш қобилияти.

СКОРОПОРТЯЩИ/ИСЯ, -щяся, -шеся тез бузиладиган, тез айнийдиган; ~ **еся** *продукты* тез бузиладиган озиқ-овқатлар; ~ **ися** *груз* тез бузиладиган юк.

СКОРОПОСТИЖНО *нареч.* тўсатдан, бирдан, ногаҳон; ~ *скончаться* тўсатдан вафот этмоқ.

СКОРОПОСТИЖНОСТЬ *ж* тўсатдан (бирдан, ногаҳон) юз бериш; тўсатдан (бирдан, ногаҳон) содир бўлганлик; ногаҳонлик; ~ **кончины** ўлимнинг ногаҳонлиги.

СКОРОПОСТИЖН/ЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна тўсатдан (бирдан, ногаҳон) юз берадиган, тўсатдан (бирдан, ногаҳон) содир бўладиган, ногаҳоний; ~ **ая** *смерть* тўсатдан ўлиш; ногаҳоний ўлим.

СКОРОПРЕХОДЯЩ/ИЙ, -ая, -ее *книжн.* абадий бўлмаган, узоқ давом этмайдиган, тез ўтиб кетадиган, вақтинчали, ўткннчи, бебақо; **Всѣ** *на землѣ* *непрочно* и **е** (Добролюбов) Ердаги ҳамма нарса омонат ва ўтиб кетгучи (бебақо) дир.

СКОРОСПЕЛКА *ж*, *р. мн.* -лок *разг.* 1 эртапишар мева, эртаги сабзавот; чиллаки; **картофель** ~ эртаги картошқа; **яблоко** ~ эртапишар олма; 2 *м* и *ж* *перен.* *разг.* эрта етилган одам.

СКОРОСПЕЛОСТЬ *ж* 1 *бот.* тезпишарлик, тез етишлик. эрта пишлик, чиллакилик; ~ **картофеля** картошқанинг эртапишарлиги; 2 жуда эрта ривожланиш (етилиш); бирдан пайдо бўлиб қолиш; 3 *перен.* *разг.* шошиб-пишиб қилинганлик, шошқалоқлик; ~ **решения** қарорнинг шошиб-пишиб чиқарилганлиги (хомлиги).

СКОРОСПЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое 1 тез етиладиган, тезпишар; эртаги; чиллаки; ~ **ый** *сорт* *груш* ноқларнинг тезпишар нави; ~ **е** *сорта* *хлопка* пахтаининг тез етиладиган навлари; 2 *перен.* *разг.* тез етилган, эрта етилган, лўп этиб чиқиб қолган; ~ **ый** *артѣст* тез етилган (лўп этиб чиқиб қолган) артист; 3 *перен.* *разг.* шошиб-пишиб қилинган, ўйлаб кўрилмаган, хом, гўр; ~ **ый** *вывод* шошиб-пишиб чиқарилган хулоса.

СКОРОСТНИК *м* 1 *спорт.* тез югурувчи, тез чопувчи; *лыжник* ~ тез югурувчи чанғичи; 2 тез ишловчи, тезкор; *сталева́р* ~ тезкор пўлат эритувчи.

СКОРОСТНИЦА *ж* *см.* **скоростный**.

СКОРОСТН/ОЙ, -ая, -бе 1 тез юрадиган, тез учадиган; тездорар; тезучар; ~бий самолёт тез учадиган (тезучар) самолёт; 2 тездорлик усулига асосланган, тездорлик усулидаги, жадал; ~бе **стройтельство** жадал қурилиш; тездорлик усули билан қуриш; ~ая **плавка металла** тездорлик билан (жадал усулда) металл эритиш; 3 спорт. юқори тезликда (юқори тезликка эришиш учун) олиб бориладиган; ~ая **стрельба** тез отиш; **соревнование по ~ому бегу на коньках** конькида тез югуриш мусобақаси.

СКОРОСТРЕЛЬНОСТЬ ж *воен.* тез отиш, тез отиш даражаси (милтик, тўп ва ш. к. ҳақида).

СКОРОСТРЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *воен.* тез отадиган, тезотар; ~ая **винтовка** тезотар милтик; ~ое **орудие** тезотар тўп.

СКОРОСТЬ ж, *р. мн.* -бей 1 тезлик, жадаллик; илдамлик; ~бега югуриш тезлиги; **возрастающая** ~ ошиб (ўсиб) борадиган тезлик; **развивать** ~ тезлики оширмақ, жадаллашмоқ; 2 *физ. тех.* тезлик (босиб ўтилган йўлнинг вақтга нисбати); со ~ю 100 км в час соатига 100 км тезлик билан; **постоянная** ~ ўзгармас тезлик; **средняя** ~ ўртача тезлик; **вторая космическая** ~ иккинчи космик тезлик; 3 ж.-д. тезлик (юкнинг қанчалик тез бориши); **отправит** груз малой ~ю юкни паст тезлик билан (яъни, товарний поездда) жўнатмоқ; ♦ **коробка скоростей** *тех.* тезликлар (узатмалар) қутиси; в **скорости** *прост.* тезда, яқинда, яқин орада, тез фурсатда.

СКОРОСШИВАТЕЛЬ м скоросшиватель (иш папкаси тури).

СКОРОТАТЬ *сов. (несов. коротать)* что *разг.* бирор иш билан вақт ўтказмоқ; вақтни қисқартирмоқ; ~ **время** бирор нарса билан шуғулланиб вақтни ўтказмоқ; ~ **вечер** за **работой** кечкурун вақтни иш билан ўтказмоқ.

СКОРОТЭЧНОСТЬ ж *книжн.* тез ўтиб кетиш, вақтинчалилик; бебақолик; ~ **жизни** умринг тез ўтиб кетиши, дунёнинг бебақолиги.

СКОРОТЭЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* тез ўтиб кетадиган, вақтинчалик; бебақо; ♦ ~ая **чахотка** *разг. уст.* тез авж оладиган сил касаллиги.

СКОРОХОД м 1 тез юрадиган (югурадиган) одам, илдам қадам (югурик, бодпой) одам; 2 *ист.* югурдак (хизматкор); чопар; 3 спорт. тез югурадиган спортчи (коньки, чанги ва ш. к. ларда); ♦ **сапоги-~ы** югурдак этик (эртакларда).

СКОРПИОН м чаён.

СКОРПИОНИЙ, -ья, -ье чаёнга оид; чаён...; ~ **яд** чаён захри.

СКОРРЕКТИРОВАТЬ *сов. (несов. корректировать)* что тузатиш киритмоқ, тузатмоқ, тўғриламоқ; ~ **стрельбу** (или **огонь**) отишни (ўқни) нишонга тўғриламоқ, отишдаги хатони тузатмоқ (отувчига кўрсатма бериш йўли билан).

СКОРЧИ/ТЬ *сов. (несов. корчить)* кого-что тиришмоқ, томир тортишмоқ; букилмақ, букчаймоқ; **егб ~ло от боли** безл. у оғриқдан тиришиб (букчайиб) қолди.

СКОРЧИТЬСЯ *сов. (несов. корчиться)* тиришмоқ, томири тортишмоқ; букчаймоқ, букилиб (букчайиб) қолмоқ; ~ **от боли** оғриқдан букилиб (букчайиб) қолмоқ; ~ **в кресле** креслада букчайиб (икки букилиб) ўтирмақ.

СКОР/ЫЙ, -ая, -ое 1 скорий; тез юрадиган, тездорар; ~ый **поезд** скорий поезд; тездорар поезд; 2 тез, илдам, чаққон; **идти ~ым шагом** илдам қадам ташлаб юрмоқ (бормоқ); ~ый **в работе** *разг.* тез ишлайди (ган), тез иш қилади (ган), оёқ-қўли чаққон; ~ый **на ногу** *прост.* тез юрадиган, оёғи чаққон (одам); **пилдир-пилдир; ~ый на руку** *прост.* 1) тез иш қиладиган, қўли чаққон (одам); 2) ҳа деса қўлини югуртирадиган, қуверерадиган (одам); 3) тезда (тез кунда, яқин орада) бўладиган; в ~ом (**времени**) тез орада, яқин фурсатда, яқин кунларда; в ~ом **будущем** яқин келажакда, тез орада; до ~ого **свидания** тез кунда дийдор кўришайлик, кўришгунча хайр; **желаю ~го выздоровления** тез соғайиб кетинг; 4) тез бўладиган, узоқ чўзилмайдиган, қисқа; ~ый **разговор** қисқа гап; қисқа сўбат; 5 в *знач. суц.* ~ая ж *разг.* тез ёрдам машинаси; **вызвать ~ую** тез ёрдам машинасини чақирмоқ; ♦ **какой ты ~ый!** *разг.* мунча ҳам чаққон (шошма-шошар, ҳовлиққан) экан-

сан!; ~ая **помощь** *мед.* 1) тез ёрдам хизмати; 2) тез ёрдам машинаси; на ~ую **руку** тез, наридан-бери, апил-тапил; **поест** на ~ую **руку** наридан-бери (апил-тапил) овқатланадиган олмоқ.

СКОС I м *по гл. скосить* I.

СКОС II м I *по гл. скосить* II и **скашивать** II; 2 *обл.* қиялик, нишаб, ёнбағир; ~ **скалы** қоянинг ёнбағри; ~ **берега реки** дарё (қирғоғининг) ёнбағри.

СКОСИ/ТЬ I, **скошу, скосишь** *сов. (несов. скашивать)* I) 1 что ўриб олмоқ, ўриб қўймоқ; ~ть **пшеницу** бугдойни ўриб олмоқ (ўриб қўймоқ); 2 *перен. кого* қирмоқ, ўлдирмоқ, йиқитмоқ, нобуд (ҳалок) қилмоқ; **егб ~л грипп** уни грипп ҳалок қилди (йиқитди); у гриппдан ўлди; **пўля ~ла бойца** аскарни ўқ йиқитди; аскарга ўқ тегиб ҳалок қилди.

СКОСИТЬ, скошу, скосишь II *сов. (несов. скашивать)* II) что I қийшиқ (қия) қилиб қўймоқ; ~ **швы** у пальто пальтонинг чокларини қийшиқ қилиб қўймоқ; 2 қийшайтирмақ, оғдирмоқ, ёнбошламоқ; қийшайтириб (оғдириб) қўймоқ; ~ **шею** бўйинни қийшайтириб қўймоқ; ~ **глаза** кўзини қийшайтирмақ (ғилайлатмоқ).

СКОСИ/ТЬСЯ, скошусь, скосишься *сов.* I қийшайиб (оғиб, қия бўлиб) қолмоқ, оғиб кетмоқ; **дом совсем ~лся** уй жуда қийшайиб кетди; 2 *разг.* ғилайланмоқ, ғилай бўлмақ, кўзини ғилай қилмоқ.

СКОСОБОЧИТЬ *сов. (несов. кособочить)* что *разг.* ёнига оғмоқ, қийшаймоқ.

СКОСОБОЧИТЬСЯ *сов. (несов. кособочиться)* *разг.* ёнига оғиб қолмоқ, ёнига қийшайиб қолмоқ.

СКОСТИЙ, скощу, скостишь *сов. (несов. скашивать)* что, *прост.* чиқармоқ, чегирмоқ, чиқариб (чегириб ташламоқ); сийлаб камайтирмақ; ~ **десять копеек** с кило ҳар бир килограммига ўн тийиндан чегирмоқ (чиқариб ташламоқ).

СКОТ м I *собир.* мол, ҳайвон, чорва; **домашний** ~ уй ҳайвонлари; **крупный рогатый** ~ йирик қорамол (сигир, ҳўкиз каби); **мелкий рогатый** ~ майда қорамол (эчки, қўй каби); **рабочий** ~ иш ҳайвонлари; 2 *перен. прост.* **бран.** молдан (ҳайвондан) баттар одам, мол, ҳайвон.

СКОТИНА ж I *собир. разг.* уй ҳайвони, мол; 2 *перен. прост. то же, что скот* 2.

СКОТНИК м I мол боқувчи, молбоқар; 2 *разг.* молхона, оғилхона.

СКОТНИЦА ж *см.* скотник 1.

СКОТН/ЫЙ, -ая, -ое молга (чорва молига) оид; мол (чорва)...; ~ **двор** мол ҳовли, мол сарой.

СКОТОБОЕЦ м, *р.* -ббйца кушхона ишчиси, саллоқ, қассоб.

СКОТОБОЙН/ЫЙ, -ая, -ое кушхонага оид; кушхона...; ~ая **площадка** кушхона майдони.

СКОТОБОЙНЯ ж, *р. мн.* -ббён кушхона.

СКОТОВОД м чорвадор, чорвачи.

СКОТОВОДСТВО с чорвадорлик, чорвачилик; **племенные** ~ наслдор моллар чорвачилиги; наслдор моллар боқиш (урчитиш).

СКОТОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое чорвадорликка (чорвачиликка) оид; чорвадорлик билан шуғулланадиган; чорвадорлик, чорвачилик...; ~ **район** чорвачилик райони; ~ **совхоз** чорвачилик совхози.

СКОТОПОДБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна молга (ҳайвонга) ўхшаган, ҳайвонсифат.

СКОТОПРИГОНН/ЫЙ, -ая, -ое мол келтириладиган, ҳайдаб келинган мол қабул қилинадиган (турадиган); ~ **пункт** ҳайдаб келинган мол қабул қилинадиган (турадиган) жой.

СКОТОПРОГОН м мол ҳайдаб бориладиган (келтириладиган, ўтиладиган) йўл.

СКОТОПРОГОНН/ЫЙ, -ая, -ое мол ҳайдаб бориладиган (келтириладиган, ўтиладиган); ~ая **дороба** мол ҳайдаб ўтиладиган йўл.

СКОТОПРОМЫШЛЕННИК м молларни семиртириб сотувчи, молфуруш, молжаллоб.

СКОТОПРОМЫШЛЕННОСТЬ ж бўрдоқчилик саноати, бўрдоқчилик.

СКОТОПРОМЫШЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое бўрдоқчилик саноатига (бўрдоқчиликка) оид; бўрдоқчилик...

СКÓТСК/ИЙ, -ая, -ое 1 молга (хайвонга) онд; мол (хайвон)...; ~ий падёж молга келган қиргин (ўлат); молларнинг қирилиши (ўлиши); 2 *перен. разг.* молга ўхшаган ифлос, исқирт, нопок; хайвон (мол) қабилидаги; ~ий **о́б-раз** ж́зни хайвон қабилидаги ҳаёт, исқирт ҳаёт; 3 *перен. разг.* одамга номуносиб, разил, қабиҳ, чиркин, ярамас, паст, хайвоний, хайвонларча; ~ий **пóстýпо** хайвоний (хайвонларча) хатти-ҳаракат; ~ое **о́тношéние** к кому-л. кимсага хайвонларча муомала қилиш.

СКÓТСТВО с *разг.* 1 хайвон (мол) қабилидаги ифлослик, исқиртлик, нопоклик; 2 одамга номуносиб хатти-ҳаракат, хайвонлик, ифлослик.

СКРАДЫВА/ТЬ *несов.* 1 что яширмоқ, бекитмоқ, билантирмай қўймоқ; **это плáтье** ~ет её **полнóту** бу кўйлак унинг тўлалигини билантирмай (яшириб) туради; 2 *охот.* яшириниб (сездирмасдан) бормоқ, яқинлашмоқ.

СКРАДЫВАТЬСЯ, -ается *несов.* 1 яширинмоқ, бекитмоқ, билинмай (кўринмай) турмоқ (қолмоқ); 2 *страд.* от скрадывать.

СКРАСИ/ТЬ, -áшу, -áсишь *сов. (несов. скрашивать)* что 1 безамоқ, ҳусн бермоқ, ҳусн киритмоқ, кўркини очмоқ; **цветы** ~ли **кóмнату** гуллар уйни безаб турибди; 2 яширмоқ, билинмайдиган (сезилмайдиган) қилмоқ; ~ть **недóстáтки** камчиликларни яширмоқ; **прекрасная игра актёров** ~ла **недóстáтки** пьёсы актёрларнинг моҳирона ўйнаши пьесанинг камчилигини (нуқсонини) билантирмади.

СКРАСИТЬСЯ, -сится *сов. (несов. скрашиваться)* безанмоқ, кўрки очилмоқ; нуқсонни билинмай (сезилмай) қолмоқ.

СКРАШИВАТЬ *несов. см. скрасить.*

СКРАШИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. скраситься;* 2 *страд.* от скрашивать.

СКРЕБКОВЫЙ, -ая, -ое куракли; ~ **конвёйер** куракли конвёйер.

СКРЕБНИЦ/А ж отқашлағич; **чистить лошадь** ~ей отни отқашлағич билан қашламоқ (тозаламоқ).

СКРЕБОК м, р. -бкá 1 курак, куракча, белча, қирғич; ~ для **снéга** қор курайдиган курак; 2 *тех.* курак, ковш; ~ **автопогру́зчика** автопогрузчик кураги (ковши).

СКРЕЖЕТ м *ғижирлаш, ғичирлаш, ғижирлаган* (ғичирлаган) товуш; *ғачир-ғучур;* ~ **колёс** ғилдирақларнинг ғичирлаши (ғачир-ғучури); ♦ **со** ~ом **зубóвным** *см. зубóвный.*

СКРЕЖЕТАТЬ, -жещу́, -жéщешь *несов. чем* ғижирлатмоқ, ғичирлатмоқ; ғижирламоқ, ғичирламоқ; **колéса скрежéщут** ғилдирақлар ғичирлайди; ~ **зубáми** 1) тишларни ғичирлатмоқ; 2) *перен.* ижирганмоқ, аччиғи (ғаши) келмоқ.

СКРЕПА ж *тех.* 1 қисқич, бириктиргич; **металлическая** ~ металл қисқич (бириктиргич); 2 *то же, что скрепление* 2; 3 *перен.* муносабат, алоқа; 4 *уст.* имзо.

СКРЕПЕР м *тех.* скрепер (тоғ ишлари ва қурилишларда ишлатиладиган, тупроқ ташийдиган, ер текислайдиган машина).

СКРЕПЕРИСТ м скреперчи, скрепер хайдовчи машинист.

СКРЕПЕРНУЙ, -ая, -ое скреперга онд; скрепер...; ~ая **лебéдка** скрепер лебéдкаси; ~ые **рабóты** скрепер ишлари, скреперда қилинадиган ишлар.

СКРЕПИТЬ, -плю́, -пйшь *сов. (несов. скреплять)* что 1 бириктирмоқ, маҳкамламоқ, уламоқ; қадамоқ, бириктириб (маҳкамлаб) қўймоқ; қадаб қўймоқ; ~ **брéвна** **скобами** ходаларни бир-бирига скоба билан маҳкамламоқ; ~ **була́вкой** тўғноғич билан тўғнаб қўймоқ; 2 *перен.* мустаҳкамламоқ; ~ **дру́жбу** **кля́твой** онт ичиб дўстлиқни мустаҳкамламоқ; **догово́р скрепи́л** **связи** **ме́жду** **сою́зниками** шартнома иттифоқчилар орасидаги алоқани мустаҳкамлади; 3 *чем* тасдиқламоқ, гувоҳлантирмоқ; ~ **по́дпись** **печа́ты** **имзони** **печатъ** **босиб** **тасдиқламоқ;** ~ **докуме́нт** **подпи́сью** **ҳужжати** **имзо** билан тасдиқламоқ; ♦ **скрепя́** **сёрдце** *разг. см. сёрдце.*

СКРЕПИ/ТЬСЯ, -плю́сь, -пйшься *сов. (несов. скрепляться)* 1 маҳкамланмоқ, маҳкам (мустаҳкам) бирикмоқ; **рельсы** **прóчно** ~лись **рельсар** **мустаҳкам** бирикди; 2 *чем и без доп. разг. уст.* ўзини маҳкам тутмоқ, ўзини тиймоқ (босмоқ); он ~лся, **что́бы** **не** **о́твeтíть** **дeрзoстóю** **на** **дeр-**

зoсть у **кўполли́кка** **кўполли́к** билан **жавoб** **беришдан** **ўзйни** **тййди.**

СКРЕПКА ж, р. *мн.* -пок қисқич, скрепка; ~ для **бу-ма́г** **қoғoз** **қисқичи.**

СКРЕПЛÉНИ/Е с 1 *по гл.* скрепíть 1—3 и скрепля́ть; 2 *тех.* бириктиргич, қисқич; **рельсовые** ~я **рельс** бириктиргичлари; 3 *тех.* бирикма; бириктирилган жой; **клеевóе** ~е **елимли** (елимланган) бирикма.

СКРЕПЛЯТЬ *несов. см. скрепíть.*

СКРЕПЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. скрепíться;* 2 *страд.* от скреплять.

СКРЕ/СТИ, скребу́, скребéшь; скрёб, скребла́ *несов.* 1 *кого-что и без доп.* тирнамоқ, қитирлатмоқ, қитир-қитир қилмоқ; **мыши** ~бўт **снчқонлар** қитир-қитир қиялпти; 2 *кого-что* қирмоқ, қириб ташламоқ, қиртишламоқ, тозаламоқ; **қашламоқ;** ~**стй лёд** **на тротуáре** тротуардаги музани қириб ташламоқ; ~**стй** **скворóдку** **товани** қириб тозаламоқ (қиртишламоқ); ~**стй ногтáми** тирноқлари билан қашламоқ; 3 *перен. обычно* *безл.* тирнамоқ, таталамоқ, ғаш қилмоқ; **мысль** **o** **сыне** ~блá **eё** **сёрдце** ўғли ҳақидаги ўйлар унинг юрагини таталар эди; ♦ **на душe** (или **на сёрдце**) **кóшки** ~бўт **юраги(м)** ғаш, жони(м) ҳалак, ичи(м)ни ит тирнапти.

СКРЕ/СТИСЬ, скребу́сь, скребéшься; скрёбсь, скребла́сь *несов.* тирнамоқ, қитирлатмоқ, қитир-қитир қилмоқ; **за дeрвóю** ~бeтcя **кóшка** эшиқнинг орқасини мушук қитирлатапти.

СКРЕСТИТЬ, -ещу́, -естйшь *сов. (несов. скрещивать)* 1 что **кoвуштирмоқ, чалиштирмоқ; кесиштирмоқ;** ~ **руки** **на груди** **қўл** **кoвуштирмоқ;** 2 *кого-что* **биол.** чатиштирмоқ; ~ **сливу** с **абрикóсом** олхўрнини ўрик билан чатиштирмоқ; ~ **лошадь** с **ослóм** отни эшак билан чатиштирмоқ; ♦ ~ **взгляды** (или **взóры**) бир-бирига хўмраймоқ (хўмрайиб қарамоқ), хўмрайшмоқ; ~ **шпáги** (или **мечи**) қиличларни уриштирмоқ (кесиштирмоқ), қилич билан олишмоқ.

СКРЕСТИ/ТЬСЯ, -йтcя *сов.* 1 кесишмоқ, бир-бирини кесиб ўтмоқ; **дорóги** ~лись **за гóродом** йўллар шаҳар ташқариснда кесишди; 2 *перен.* тўқнашмоқ, қарама-қарши (зид) келиб қолмоқ; **их** **интерéсы** ~лись **уларнинг** **манфаатлари** **қарама-қарши** **келиб** **қолди;** 3 **биол.** чатишмоқ; 4 *лингв.* бир-бирига таъсир қилмоқ, бир-бири билан чатишмоқ (тиллар ҳақида).

СКРЕЩÉНИ/Е с 1 *по гл.* скрестйть 1 и скрестйтьcя; ~е **рук** **на груди** **қўл** **кoвуштириш;** ~е **языкóв** **тилларнинг** **бир-бирига** **таъсир** **қилиши** (чатишуви); 2 йўллар кесишган жой; чорраҳа; **на** ~и **дорóг** **йўлларнинг** **кесишган** **жойида,** **чорраҳада.**

СКРЕЩИВАЕМОСТЬ ж *биол.* чатишув қобилияти; чатиша олиш; ~ **плодóвых** **дерéвьев** **мевали** **дарaxтларнинг** **чатиша** **олиши.**

СКРЕЩИВАНИЕ с 1 *то же, что скрещéние* 1; ~ **ног** **oёқларни** **чалиштириш;** ~ **лучéй** **прое́кторов** **прожектор** **нурларини** **кесишуви;** 2 **биол.** (ўзаро) чатишув; чатиштирув (хайвон ва ўсимликлар ҳақида); 3 **лингв.** тилларнинг бир-бирига таъсир қилиши (ўзаро чатишиб, кўпинча бир тилга айланиб кетиши).

СКРЕЩИВАТЬ *несов. см. скрестйть.*

СКРЕЩИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. скрестйтьcя;* 2 *страд.* от скрещивать.

СКРИВИ/ТЬ, -влю́, -вйшь *сов. (несов. кривйть)* что **қийшайтирмоқ, қийшиқ** қилиб қўймоқ; **бурмоқ, буриштирмоқ;** ~**ть рот** *разг.* оғзини қийшайтирмоқ; **девчурка** ~ла **губы** *разг.* кизалоқ лабини бурди (буриштирди).

СКРИВИ/ТЬСЯ, -влю́сь, -вйшься *сов. (несов. кривйтьcя)* қийшаймоқ, қийшайиб қолмоқ; **буришмоқ; губы** **ребéнка** ~лись **боланинг** **лаблари** **қийшайди** (буришди).

СКРИЖАЛ/Ь ж, р. -ли 1 *уст.* лавҳа, тахта; 2 *обычно мн.* ~и *перен. высок.* лавҳа, зарварақ; ~и **науки** **фан** **зарварақлари;** **высечъ** **на** ~ях **истóрии** **тарих** **зарварақларига** **ёзиб** **қўймоқ.**

СКРИП м *ғижирлаган* (ғичирлаган) товуш, ғич-ғич, ғичир-ғичир; ғарч-ғуруч, ғарч; ~ **колéс** **гилдирақларнинг** **ғижирлаши** (ғачир-ғучури); **сапоги** **со** ~ом **ғарч-ғурч** **қиладиган** **этик,** **ғарчли** **этик;** ♦ **со** ~ом (или **с** **большим** ~ом) *прост.* қийинчилик билан, зўрға, араш; **истер-иста-**

мас; **рабо́та продвигалась со ~ом** иш қийинчилик билан бормоқда эди; иш аранг юриб турибди.

СКРИПАЧ *м* скрипкачи, скрипач.

СКРИПАЧКА *ж, р. мн.* -чек *см.* скрипач.

СКРИПЕНИЕ *с* гижирлаш, ғажир-ғужур (ғарч-ғурч) қилиш; гижирлатиш; ~ **колёса** филдирақларнинг гижирлаши, ғажир-ғужури.

СКРИП/ЕТЬ *несов. (сов. и однокр. скр́ипнуть)* 1 гижирламоқ, гичирламоқ, ғарчилламоқ, ғарч-ғурч (ғажир-ғужур) қилмоқ; **дверь ~йт** эшик гичирлайди (ғарчиллайди); **под нога́ми ~йт снег** оёқ остида қор гичирлайди (ғарч-ғурч қилади); **колёса ~йт** филдирақлар гичирлапты (ғажир-ғужур қилапты); **~еть зубами** тишларни гижирлатмоқ; 2 қағилламоқ, қарилламоқ, қар-қар қилмоқ; **вдали ~йт коростель** узоқда тартар (қуш) қағилламоқда; 3 *разг.* хириллаб ғалирмоқ; 4 *перен. разг. шутл.* инқиллаб-синқиллаб (аранг, зўрга, судралиб) яшаб юрмоқ, яшаб турмоқ; — **Ну как дед? — Ешё ~йт — Бобо қалайлар? — Дуруст, бирнав яшаб юрибди (ҳали ҳаётлар).**

СКРИПИЧНЫ/Й, -ая, -ое скрипкага оид; скрипкада ижро этиш учун белгиланган (ёзилган); скрипка...; ~е **струны** скрипка торлари; ~й **конце́рт** скрипка концерти; ◆ ~й **ключ** скрипка калити, скрипка сарпардаси.

СКРИПКА *ж, р. мн.* -пок скрипка; **игра́ть на ~е** скрипка чалмоқ; **конце́рт для ~и с оркестром** оркестр жўрлигида скрипка билан ижро этиладиган концерт; ◆ **игра́ть первую ~у** *см.* игра́ть.

СКРИПНУТЬ *сов. и однокр. от скрипéть* 1.

СКРИПУЧ/ИЙ, -ая, -ее *разг.* 1 гижирлайдиган, гичирлайдиган, ғарчиллайдиган; ғарчли, ғарч; ~ие **сапоги́** ғарчли этик; ~ая **дверь** гичирлайдиган эшик; 2 *перен.* хириллайдиган, хирилдоқ; чийилдоқ; ~ий **го́лос** хирилдоқ овоз, чийилдоқ овоз.

СКРОИТЬ *сов. (несов. крои́ть)* 1 *что* бичмоқ, бичиб қўймоқ, бичиб бермоқ; ~ **костю́м** костюм бичмоқ; 2 *перен. разг.* буруштирмоқ, тириштирмоқ; ~ **кислую мину** (~ро́жу) афтини буруштирмоқ, тириштирмоқ; ◆ **неладно скрoен** да **крéпко** шит бичимн келишмаган бўлса ҳам, ўзи (зуваласи) пишиқ одам.

СКРОМНИК *м* камтар одам, одми (камсуқум, сипо) одам.

СКРОМНИЦА *ж и м см.* скромник.

СКРОМНИЧА/ТЬ *несов. (сов. поскро́мничать)* камтарлик қилмоқ, одмигарчилик (сипогарчилик) қилмоқ, ўзини сипо (камтар) тутмоқ; **вы напрáсно ~ете** сиз бекор камтарлик қилапсиз.

СКРОМНО *нареч.* 1 камтарлик (сиполик) билан, ўзини камтар тутиб, ўзини қатта олмай; **он де́ржится ~у** ўзини камтар (оддий) тугади; 2 камтар, одми, оддий, оддийгина; сипо; **он живёт ~улар** камтарона яшашади; ~ **обста́вленная ко́мната** оддийгина жиҳозланган уй.

СКРОМНОСТЬ *ж* 1 камтарлик, камсуқумлик, оддийлик, сиполик; ~ **поведéния** юриш-туришининг оддийлиги (сиполиги); 2 мўътадиллик, ўртамиёналик, эвидалик; ~ **запрóсов** талабларнинг (эҳтиёжларнинг) мўътадиллиги, эвидалиги; 3 оддийлик, соддалик, одмилик; **её костю́м отличает́ся ~ю** унинг костюми оддийлиги билан ажралиб туради.

СКРОМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна 1 камтар, камсуқум, оддий, сипо; камтарин; ~ый **челове́к** камтар (камсуқум) одам, оддий одам; ~ая **де́вушка** сипо (боодоб) қиз; ~ые **манеры** сипо ҳаракатлар (одатлар, қилиқлар); ~ый **вид** сипо кўриниш; 2 унча қатта (кўп) эмас, мўътадил, ўртамиёна, эвидаги; оддий; ~ые **требования** мўътадил талаблар, эвидаги талаблар; ~ая **роль** оддий роль; ~ый **образ жи́зни** оддий яшаш, содда ҳаёт; ~ый **обед** ўртамиёна обед; **обста́новка у них ~ая** уларнинг уйи оддийгина (соддагина) жиҳозланган; уларнинг уйидаги жиҳозлар оддийгина; ~ый **пода́рок** оддий (арзимас) совға; **по са́мым ~ым подсчётам** жуда қамайтириб (қ.ми билан) ҳисоблаганда; 3 оддий, одми, содда; ~ое **плáтьё** оддий (одми) кўйлак; оддий (одми) кийим.

СКРОПАТЬ *сов. (несов. кропа́ть)* *что разг.* ифоқлик билан (қийналиб) бирор нарса ёзмоқ; ~ **стихи́** ифоқлик билан (хом) шеърлар ёзмоқ.

СКРУПУЛЕЗНО *нареч.* ғоят даражада аниқлик билан, пухта, синчковлик билан; синчиклаб; ~ **подсчы́тывать** пухта ҳисоблаб чиқмоқ, ғоят аниқлик билан (синчиклаб) ҳисобламоқ.

СКРУПУЛЕЗНОСТЬ *ж* пухталик, ғоят синчковлик.

СКРУПУЛЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна ғоят даражада аниқ, синчковлик билан ишланган; пухта, синчков; ~ая **рабо́та** ғоят даражада аниқ (пухта) иш; ~ый **челове́к** синчков (пухта) одам; ~ое **иссле́дование** синчковлик билан пухта қилинган тадқиқот.

СКРУТИ/ТЬ, -учу́, -утишь *сов. 1 (несов. скру́чивать)* *что* ўрамоқ; ўрмоқ, пишитмоқ, эшмоқ, чийратмоқ; ~ **ть папи́росу** папирос ўрамоқ; ~ **ть пря́жу** ип йигирмоқ; ипни пишитмоқ; 2 *(несов. скру́чивать)* *кого-что* бурамоқ, қайирмоқ; бураб (қайириб) боғламоқ; ~ **ть ру́ки кому-л.** қўлини қайириб боғламоқ; **банди́та крéпко** ~ли бандитнинг қўлларини қайириб маҳкам боғлаб қўйдилар; 3 *перен. кого разг.* бўйин эгдирмоқ, ипакдек мулоим қилиб қўймоқ, гаҳ деса қўлга қўнадиган қилиб олмоқ; 4 *перен. кого разг.* тобини олмоқ, мазасини қочирмоқ, ҳолдан тойдирмоқ, суробини тўғрилаб қўймоқ; **егó** ~л **грипп** грипп унинг суробини тўғрилаб қўйди; ◆ ~ **ть в бара́ний ро́г см. ро́г.**

СКРУТИ/ТЬСЯ, скру́тится *сов. (несов. скру́чиваться)* ўрилмоқ, эшилмоқ, чийралмоқ; буралмоқ, ўралмоқ; **верёв-ка хоро́шо ~лась** арқон яшии ўрилди (эшилди).

СКРУЧИВАНИЕ *с 1 по гл.* скру́чивать и скру́чивать-ся; ~ **пря́жи** ип йигириш; ипни пишитиш (чийраш); ~ **чай-ного** **листа́** чай баргининг ўралиб юмалоқланиши; 2 бураш, қайириш.

СКРУЧИВАТЬ *несов. см.* скрути́ть.

СКРУЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* скрути́ться; 2 *страд. от* скру́чивать.

СКРЫВА/ТЬ *несов. 1 см.* скры́ть; **мне не́чего от тебя́ ~ть** менинг сендан яширадиган сирим (ишим, гапим ва ҳ. к.) йўқ; **вы что-то ~ете** сиз нималарнидир яширяпсиз (айтмаяпсиз); **он ~ет своё горе** у ўз дардини (қайғусини) билдирмайди (билинтирмайди, сездирамайди); 2 бирор сирни бўлмоқ, бирор сирни сақламоқ ёки яширмоқ; **горы ~ют в себе́ мно́го тайн** тоғлар ўзида кўп сирни сақлайди (яширади).

СКРЫВА/ТЬСЯ *несов. 1 см.* скры́ться; 2 яширинмоқ, бекинмоқ, яшириниб юрмоқ, кўзга кўринмай (қочиб) юрмоқ; **он где-то ~ется** у қаердадир яшириниб юрибди; ~ **ться от знако́мых** танишлардан қочиб юрмоқ; 3 тагида (замирида) бирор сир (бирор бошқа маъно ва ҳ. к.) бўлмоқ; **за егó слова́ми что-то ~ется** гапнинг тагида гап бор; 4 бирор жойда яшириниб ётмоқ; ичида бор (мавжуд) бўлмоқ; **он то́чно чу́тьём** **знал**, **где в землё ~ется** **зо́лото** (Мамин-Сибиряк) У сезги кучи билан қаерда олтин борлигини билар эди; 5 *страд. от* скры́вать; ◆ ~ **ться под чьим-л. и́менем** бировнинг номи билан яшириниб юрмоқ.

СКРЫТНИЧА/ТЬ *несов. разг.* сир тутмоқ, бировга сирини айтмаслик, ёрилмаслик, бошқалардан бекитмоқ (яширмоқ).

СКРЫТНО *нареч.* ҳеч кимга билдирмасдан, яширин, бекитячқа, енг ичида; **действовать ~ от кого-л.** бирор кимсага билдирмасдан ҳаракат қилмоқ, енг ичида иш битирмоқ.

СКРЫТНОСТЬ *ж* 1 сирини (ичидагини) ҳеч кимга айтмаслик, ёрилмаслик; дамдузлик; ~ **характе́ра** кишининг характеридаги дамдузлик, табиатан дамдузлик; 2 *разг.* яширинлик, махфийлик.

СКРЫТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 бировдан сирини яширадиган; ҳеч кимга сирини (ичидагини) айтмайдиган, ёрилмайдиган, дамдуз; **он ~ий челове́к** у дамдуз (сир айтмайдиган) одам; у **неё ~ий характер** у (аёл) табиатан дамдуз; 2 *разг.* яширин, махфий, пинҳоний; у **негó есть ~е враги́** унинг яширич душманлари бор.

СКРЫТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от скры́ть; 2 *в знач. прил.* яширин, махфий, пинҳоний, сир тутилган (тутиладиган); ичидаги; ~ое **наме́рение** яширин ният; ~ая **доса́да** ичида афсусланиш, ичидаги ўкинч; 3 *в знач. прил.* ҳали аниқланмаган, очилмаган, яширин, ноошкор; **иска́ть ~ый** **смысл** *в чьих-л. слова́х* бирор кишининг гапидаги яширан маънони кидирмоқ; ~ый **талант** ҳали очилмаган иқтидор, ноош-

кор (яширин) талант; ~ые возможности ҳали аниқланмаган (яширин) имкониятлар; ~ые резервы производства ишлаб чиқарининг яширин резервлари; ♦ ~ой камерой снимать кино билдирмасдан суратга (кинога) олмоқ.

СКРЫ/ТЬ, скрою, скрѐшь сов. (несов. скрывать) 1 кого-что бекитмоқ, яширмоқ, бекитиб (яшириб) қўймоқ; пана қилмоқ, паналамоқ; тучи ~ли солнце булутлар офтобни бекитиб (паналаб) қўйди; ~ть белгелә қочоқни беркитмоқ; қочоқ одамни яширмоқ; 2 что бекитмоқ, яширмоқ, сир тутмоқ (сақламоқ); билдирмаслик, сездирмаслик; ~ть слёзы кўз ёшини (йиғисини) билдирмаслик; он не смог ~ть своего возмущения у ўз газабини яшира олмади; от неё ничего не скрѐшь ундан ҳеч нарса ни яшириб бўлмайдди; 3 тагида (замирида) бирор сир (гап, нарса ва х. к.) сақламоқ, яшириб (билдирмай) келмоқ; в нём ~т большой талант унинг (ҳали) очилмаган зўр таланти бор.

СКРЫ/ТЬСЯ, скрѐюсь, скрѐсья сов. (несов. скрыватьсь) 1 бекинмоқ, яширинмоқ; қочмоқ; ўзини панага олмоқ; мы ~лись от дождя под навес биз ёмғирдан ўзимизни бостирмага олдик; биз ёмғирдан бостирма остига қочдик; солнце ~лось за горизонтон қуёш уфқ орқасига яширинди; преступник ~лся в толпе жиноятчи ўзини оломон ичига уриб яширинди; 2 разг. йўқолмоқ, ғойиб бўлмоқ, қочиб қолмоқ, жуфтани ростламоқ; куда ты вчера ~лся? кеча сен қаёққа ғойиб бўлдинг?; 3 перен. яширинмоқ, билдирмаслик, сезилмаслик; қочиб қутулмоқ; от нас не ~лось его смущение унинг хижолатда қолганлиги бизга сезилмай қолмади; от его внимания ничего не скрѐется ҳеч нарса унинг назаридан четда қолмайди (қочиб қутулмайди).

СКРЮЧИВАТЬ *несов. см. скрѐчить.*

СКРЮЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. скрѐчиться; 2 страд. от скрѐчивать.*

СКРЮЧИ/ТЬ сов. (несов. скрѐчивать) кого-что разг. эгиб (букиб, букчайтириб) қўймоқ; акашак (чангак) қилиб қўймоқ; ~ть рѳку қўлини акашак (чангак) қилиб қўймоқ; егѳ ~ло от боли безл. оғриқ уни букчайтириб қўйди; оғриқдан у букчайиб (икки букилиб) қолди.

СКРЮЧИ/ТЬСЯ сов. (несов. скрѐчиваться) эгилиб (букилиб, букчайиб) қолмоқ; акашак (чангак) бўлиб қолмоқ; ~ться от боли оғриқдан букчайиб (икки букилиб) қолмоқ; от старости он ~лся у қариб букчайиб қолди; пальцы ~лись от холода совуқдан қўллар чангак бўлиб (қотиб) қолди.

СКРЯГА *м* и *ж* ўтакетган хасис (зиқна) одам, қурумсоқ, қоқбош.

СКРЯЖНИЧАТЬ *несов. разг. жуда ҳам хасислик (зиқналик) қилмоқ, қурумсоқлик қилмоқ; бирор нарса беришда титраб-қақшамоқ.*

СКРЯЖНИЧЕСТВО *с разг. ўтакетган хасислик, зиқналик, қурумсоқлик, қоқбошлик.*

СКУДЕ/ТЬ *несов. (сов. оскудеть)* *книжн.* камаймоқ, озаймоқ, тортилиб қолмоқ; камбағаллашмоқ; запасы не ~ют запаслар камаймайди; ~ть умѳ ақли пасаймоқ.

СКУДНО *нареч. 1 оз, кам, озгина, унча яхши (етарлича) эмас; комната ~ освещена хона унча яхши (етарлича) ёритилмаган, хона хира ёритилган; 2 камбағал, ночор (рѳк); она ~ одета у ночорроқ кийинган; унинг кийими ночорроқ; 3 в знач. сказ. безл. танқисроқ, озроқ, етишмайди; камбағал; с фруктами здесь ~ бу ерда мевалар танқисроқ (озроқ, етишмайди); у них в доме ~ уларнинг уйлари ночорроқ.*

СКУДНОСТЬ *ж* 1 озлик, камлик, етарли(ча) эмаслик; камчилик, тақчиллик, танқислик; ~ запасов запасларнинг озлиги (етарли эмаслиги); ~ пищи овқатнинг озлиги (етишмаслиги); ~ средств маблағнинг озлиги; 2 камбағаллик, ночорлик, бадастир эмаслик; ~ хозяйства хўжалиқнинг ночорлиги (камбағаллиги).

СКУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -днѳ 1 оз, кам, озгина, етарли(ча) бўлмаган; камчил, тақчил, танқис; ~ый урожай жуда оз ҳосил; ~ые знания жуда оз билим; ~ые сведения етарлича бўлмаган (озгина) маълумотлар; 2 камбағал, ночор; ~ый обѳд ночор овқат; ~ая жизнь камбағал (ночор) ҳаёт; ~ая растительность ўсимликнинг жуда оз бўлиши; ~ая земля камҳосил ер.

СКУДОСТЬ *ж* то же, что скудность; ~ мыслей фикрининг саёзлиги.

СКУДОУМИЕ *с* ақли камлик (қисқалик), ноқислик, эси пастлик.

СКУДОУМНЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна ақли кам (қисқа, ноқис), эси паст.

СКУК/А *ж* зерикш, ичи қизиш; зиқ (диққат) бўлиш; диққати ошин, диққатпазлик, дилгирлик; чувство ~и зерикш, диққат бўлиш; изнывать от ~и зерикш хуноби ошмоқ; испытывать ~у зерикмоқ, зиқ бўлмоқ, юраги (ичи) қзиб кетмоқ; наводить ~у зериктирмоқ, юракни зиқ қилмоқ, диққатни оширмоқ; умирать со ~и зерикш ўзини қаерга қўйшни билмаслик; какая ~а! бу қандай диққатпазлик!; разогнать ~у юракни ёмоқ, кўнгил очмоқ; от ~и зерикшдан; бекорчиликдан, эрмак қилиб; жаловаться на ~у зерикшдан шикоят қилмоқ; на вѳчере была страшная ~а кеча (кечки йиғин) жуда зерикарли ўтди.

СКУЛ/А *ж, мн.* сўлы юз (ѳноқ) суяги, ѳноқ; широкие сўлы кенг ѳноқлар.

СКУЛАСТ/ЫЙ, -ая, -ое разг. ѳноғи кенг, ѳноқ суякларичи чиққан, ялпоқ; ~ое лицо ѳноғи кенг (ѳноқ суякларичи чиққан) юз.

СКУЛИ/ТЬ *несов. 1* акилламоқ, ангилламоқ, вангилламоқ; фингшимоқ; ценѳк жалобно ~л кучуқбола аянчи вангиллаётган эди; 2 перен. разг. неодобр. зорланмоқ, йнгламоқ, фингшимоқ; перестань ты ~ть! кўп фингшивермай; она постоянно ~т у доимо зорланиб юради.

СКУЛОВ/ОЙ, -ая, -ое прил. от скулѳ; ѳноққа оид; ѳноқ...; ~ая кость ѳноқ (юз) суяги.

СКУЛЬПТОР *м* ҳайкалтарош, скульптор.

СКУЛЬПТОРСКИЙ, -ая, -ое ҳайкалтарошга (скульпторга) оид; скульпторлик (ҳайкалтарошлик)...; ~ инструмент скульпторлик (ҳайкалтарошлик) асбоблари; ~ талант ҳайкалтарошлик (скульпторлик) қобилияти.

СКУЛЬПТОРША *ж разг. см. скульптор.*

СКУЛЬПТУРА *ж* 1 ҳайкалтарошлик, скульптура; занимается ~ой ҳайкалтарошлик билан шуғулланмоқ; 2 ҳайкал, скульптура; мемориальная ~а мемориал ҳайкал; 3 собир. ҳайкалтарошлик (скульптура) асарлари, скульптура, ҳайкаллар; коллекционировать античную ~у антик дунѳ скульптурасини (ҳайкалларини) тўпламоқ.

СКУЛЬПТУРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 скульптурага (ҳайкалтарошликка) оид; ҳайкалга оид; скульптура (ҳайкал) шаклидаги; ~ое изображение скульптура (ҳайкал) шаклидаги тасвир; ~ая группа скульптура (ҳайкаллар) группаси; ~ая мастерская ҳайкалтарошлик устахонаси; ~ый воск ҳайкалтарошлик муми; 2 перен. ҳайкал қилишга (скульптурага) мос, ҳайкалбоп (бўрттириб тасвир этиладиган, бўртма, яққол); у него характерное ~ое лицо унинг юзи ҳайкалбоп.

СКУМБРИЕВ/ЫЙ, -ая, -ое скумбрияга оид; скумбрия...; ~ая икра скумбрия икриси.

СКУМБРИЯ *ж* скумбрия (кичикроқ денгиз балиғи).

СКУНС *м* скунс (Америка сассиқ кўзани ва унинг мўйнаси).

СКУНСОВЫЙ, -ая, -ое скунсга оид; скунс терисидан (мўйнасидан) қилинган. скунс...; ~ воротник скунс ѳқа.

СКУПАТЬ *несов. 1 см. скупить; 2* кого-что сотиб олмақ, сотиб олиш (тўплаш) билан шуғулланмоқ; ~ редкие книги нодир китобларни сотиб олмақ.

СКУПЕРДЯЙ *м прост.* хасис (зиқна) одам, хасис, қурумсоқ.

СКУПЕРДЯЙКА *ж, р. мн. -дѳек см. скупердѳй.*

СКУПЕЦ *м, р. -пцѳ* хасис (зиқна) одам, хасис, қурумсоқ; нокас.

СКУПИТЬ, скуплю, скупить сов. (несов. скупать) кого-что (кўп миқдорда ѳки ҳаммасини) сотиб олмақ, сотиб олиб тўпламоқ (йиғмоқ); ~ урожай на корню ҳосилни борича (турган жойнда, ўрилмасдан) сотиб олмақ; ~ произведение неизвестного художника номаълум расом асарларини сотиб олмақ.

СКУПИ/ТЬСЯ, -плѳсь, -пѳсья *несов. (сов. покупиться)* на что с неопр. и без доп. қизганмоқ, аямоқ, қизганчилик (қаттиқлик, хасислик) қилмоқ, кўзи қиймаслик; ~ться на расходы сарфлашга (бирор нарса ни сотиб олиш).

га) пулни аямоқ; **он не** ~ **тс**я на похвалы мақташга келганда у сахий, галини аямай мақтайверлади; на подарки они не **скупятся** улар совға-саломга пулни аямайдилар.

СКУПК/А ж 1 **сотиб олиш**; **сотиб олиб қўйиш**; тўплаш, йиғиш; ~ **а драгоценностей** қимматбахо нарсаларни **сотиб олиш**; ~ **а вещей у населения** аҳолидан нарсаларни **сотиб олиш**; **заниматься** ~ **ой лёса ёғоч** **сотиб олиш** билан шуғуланмоқ; 2 **прост.** аҳолидан нарсалар **сотиб олувчи** комиссиян магазин.

СКУПО нареч. 1 аяб, қисиб-қимтиб, қизганиб, зиқналик (хасислик, қурумсоқлик, қаттиқлик) билан, қалтираб; ~ **тратить деньги** пулни аяб (қисиб-қимтиб) сарф қилмоқ; 2 **перен.** зўрга-зўрга, аранг; **кучсиз**; **солнце** ~ **греет** кўёш зўрга-зўрга (аранг, кучсиз) иситиб турибди; 3 **перен.** камбағал, фақирона, ночор, оддий; **комната обставлена** ~ **уй оддийгина** (фақирона) жиҳозланган; **нас угостили** **очень** ~ **бизни жуда оддий** (фақирона) меҳмон қилдилар.

СКУП/ОИ, **-ая**, **-бе** 1 хасис, зиқна, қаттиқ, қурумсоқ; ~ **ой человек** хасис (зиқна) одам, қаттиқ одам; 2 **перен.** унчалик бой (тўқис) эмас, фақирона, камбағал, ночор; арзimas; ~ **ой подарок** фақирона совға, арзimas совға; 3 **перен.** етарли эмас, кам, оз, кучсиз; **нотўла**; ~ **бе освещённые** ғира-шира ёруғ, ғира-шира ойдин; ~ **ой отчёт** **нотўла** (қисқа, тўтмоқ) ҳисобот; **он** ~ **на слова** у кам гапирлади (гапини ҳам аяйди), у камгап; ~ **ой на похвалы** бўлар-бўлмаста мақтайвермайдиган, мақтовларга хасис.

СКУПОСТЬ ж 1 хасислик, зиқналик, қаттиқлик, қурумсоқлик; **обнаружить** ~ **зиқналик** қилмоқ; **зиқналигини** кўрсатмоқ; 2 **перен.** унчалик бой (тўқис, тўла) эмаслик, камбағаллик, ночорлик, оддийлик; ~ **обеда** **обеднинг** унчалик бой (тўқис) эмаслиги; 3 **перен.** етарли эмаслик, камлик, озлик, кучсизлик; **нотўлалик**; ~ **освещения** ёруғлигининг яхши эмаслиги, унчалик етишмаганлиги (хиралиги); ~ **изложения** баённинг тўла эмаслиги (қисқалиги, тўтмоқлиги); ~ **стиля** услубнинг заифлиги.

СКУПОЧНЫ/И, **-ая**, **-ое** **сотиб оладиган**; **сотиб олиш** билан боғлиқ бўлган; **сотиб олиш...**; **харид...**; ~ **е операции** **сотиб олиш** (харид) операциялари; ~ **е цены** **сотиб олиш** (харид) нархлари; ~ **й пункт** **сотиб олиш** пункти.

СКУПЩИК м олиб сотувчи, олибсотар; ~ **подержанных вещей** эски-туски олиб сотувчи; эскифуруш; ~ **лёса** тахта, ёғоч олиб сотувчи.

СКУПЩИЦА ж см. **скупщик**.

СКУТЕР м спорт. скутер (моторли пойга қайиғи); **гонки** на ~ ах скутерлар пойгаси.

СКУТЕРИСТ м спорт. скутерист, скутерчи.

СКУФЬЯ ж, р. мн. **-фёй** 1 дўпписимон бош кийим; 2 **бахвал** қулоҳ (монахларда).

СКУЧАТЬ несов. 1 зерикмоқ, ичи (юраги) қизимоқ, зиқ (диққат) бўлмоқ, диққати ошмоқ; ~ **без дела** (от **безделья**) бекорчиликдан зерикмоқ; 2 **по ком-чем, по кому-чему, о ком-чем** соғинмоқ, қўмсамоқ; **ичикмоқ**; ~ **без родителей** ота-оналарни соғинмоқ; ота-оналарга ичикмоқ; ~ **по чтению** ўқини соғинмоқ; ~ **о доме** (по **дому**) уйини соғинмоқ.

СКУЧАЮЩИЙ, **-ая**, **-ее** 1 **прич.** от **скупать** зерикувчи; 2 **в знач. прил.** зериккан, зерикиб қолган, диққати ошган; ~ **вид** зериккан (диққати ошган) ҳолда кўриниш, диққатнамо кўриниш.

СКУЧЕННО нареч. **ғуж**, **зич**, **тиқилиб** (тиқилинчда); **жить** ~ **ғуж яшамоқ**; **тиқилинч(да)** **яшамоқ**; **домá** **расположены** ~ **уйлар ғуж жойлашган**.

СКУЧЕННОСТЬ ж **ғужлик**, **зичлик**, **тиқилинчлик**; ~ **жилий** уйларнинг **ғужлиги** (зичлиги); ~ **населения** аҳолининг зичлиги.

СКУЧЕНН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 **прич.** от **скупить**; 2 **в знач. прил.** **ғуж**, **зич**, **тиғиз**, **қалин**; **тиқилиб кетган**; **тиқилинч**; ~ **ые домá** **ғуж уйлар**, **тиқилиб кетган уйлар**; ~ **ое населення** **ғуж** (зич) аҳоли.

СКУЧИВАТЬ несов. см. **скупить**.

СКУЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. **скупиться**; 2 **страд.** от **скупивать**.

СКУЧИТЬ сов. (несов. **скупивать**) **косо-что** разг. тўпламоқ, ғарамламоқ, ғужламоқ, уймоқ; **тирбанд** қилмоқ; **тўплаб** (ғужлаб, уйиб) қўймоқ; ~ **сэнэ** **пичан** ғарамла-

моқ; ~ **картофель** **картошкани тўплаб** (тўп қилиб, уйиб) қўймоқ; ~ **овёц** **в загон** қўйларни қўтонга тўпламоқ.

СКУЧИ/ТЬСЯ, **-ится** сов. (несов. **скупиваться**) разг. тўпланмоқ, ғужланмоқ, тўп (ғуж) бўлмоқ, тиқилиб (тирбанд бўлиб) кетмоқ; **наро́д** ~ **ля** **на площади** **майдонда** одам тиқилиб кетди; **облака** ~ **лись** **на горизонте** **уфқда** булутлар тўпланди (качинлашди).

СКУЧИЩА ж разг. жуда ҳам зерикарли ҳол, диққатпазлик.

СКУЧНЕТЬ несов. (сов. **поскучнеть**) разг. зерикарли (зерикадиган) бўлмоқ; зерикмоқ, зиқ бўлмоқ.

СКУЧНО 1 нареч. зерикарли (қилиб), диққатни ошириб (юборадиган), мароқсиз; **он** **рассказывает** **очень** ~ **у жуда** ҳам зерикарли ҳикоя қилади; **рассказ** ~ **написан** **хикоя** **мароқсиз** (зерикарли) ёзилган; 2 **в знач. сказ. безл.** зерикарли; одам зерикиб кетади; зерикиб кетасан киши; **здесь** ~ **бу** ер зерикарли; **бу** ерда одам зерикиб кетади; **бу** ерда зерикиб кетасан киши; 3 **в знач. сказ. безл.** **кому зерикиб кетди** (м); **зерикно** кетяпман (кетяпти); **мне** ~ **мен** зерикиб кетдим (зерикиб кетяпман); **тебе** **здесь** **не** ~? **бу** ерда зерикарлиман?

СКУЧН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-чен**, **-чна** 1 зериккан, юраги (ичи) қизиган, диққати ошган, диққат, зиқ; кайфи ночоғ; **сегодня** **он** **скупчен** **бугун** унинг кайфи бузуқ (кайфи чоғ эмас); ~ **ый вид** зериккан (диққати ошган) ҳолда кўриниш; **диққатнамо** кўриниш; **у него** ~ **ое** **лицо** унинг кайфи бузуқ; **диққат** кўринади; 2 зерикарли, кишини зериктирадиган, зиқ (диққат) қиладиган, диққатни оширадиган, қизиги йўқ, мароқсиз; ~ **ый рассказ** зерикарли ҳикоя; ~ **ый человек** кишини зериктирадиган (суҳбатидан киши зерикадиган) одам.

СКУШАТЬ сов. разг. **то же, что** **съесть**.

СЛАБАК м, р. **-ка** **прост.** **пренебр.** бўш одам; кучсиз (нимжон) одам; **он** ~ **в математике** у математикадан жуда бўш.

СЛАБЕ/ТЬ несов. (сов. **ослабеть**) 1 заифлашмоқ, бўшашмоқ, кучдан (куч-қувватдан) қолиб бормоқ; **он** ~ **ет с** **каждым** **днём** у кундан-кунга заифлашиб (бўшашиб) борапти; **силы** ~ **ют** **дармон** **қуриб борапти**; **мать** **что-то** ~ **ет** онаси нима учундир бўшашиб (заифлашиб, кучдан қолиб) борапти; 2 **пасаймоқ**, **камаймоқ**; **кучсизланмоқ**, **сусаймоқ**; **қайтмоқ**, **ташлamoқ**, **бўшашмоқ**; **дождь** **начал** ~ **ть ёмғир** **пасая** бошлади; **морозы** ~ **ют** **совуқ** **бўшашяпти** (пасаяпти, қайтяпти); **дисциплина** ~ **ет** интизом бўшашяпти; **у меня** ~ **ет** **слух** **қулоғим** **оғирлашяпти** (яхши эшитмайдиган бўлиб қоляпти); ~ **ть** **памятью** **хотираси** **сусайиб** **бормоқ**.

СЛАБИН/А ж 1 **слец.** бўш жой, заиф жой; **солқки** **жой**, **солқилик**; ~ **а** **в** **плотине** **тўғоннинг** **бўш жойи**; **выбрать** ~ **у мор.** **солқиликни** **йўқотмоқ**, **тарангламоқ**; 2 **перен.** **прост.** **иллат**, **камчилик**, **бўш** (заиф) **томон**; **показать** **свою** ~ **у** **ўзининг** **бўш** (заиф) **томонини** **кўрсатиб** **қўймоқ**; **его** ~ **а** ~ **отсутствии** **опыта** унинг **камчилиги** — тажрибаси йўқлиги.

СЛАБИНКА ж **уменьш.** от **слабина** **то же, что** **слабина**.

СЛАБИТЕЛЬН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 **ич** сурадиган, ични бўшаштирадиган; ~ **ая** **микстура** **ич** сурадиган **суоқ дори**; 2 **в знач. суц.** ~ **ое** **с** **сурги** **дори**, **сурги**; **прописать** ~ **ое** **сурги** (дори) **буюрмоқ**.

СЛАБИТ/Ь, **-ит** несов 1 (сов. **прослабить**) **безл.** **кого** **ичи** **кетмоқ**; **ребёнка** ~ **боланинг** **ичи** **кетяпти**; 2 **ични** **сурмоқ**, **юрштирмоқ**, **бўшаштирмоқ**.

СЛАБНУТЬ несов. (сов. **ослабнуть**) разг. **то же, что** **слабеть**.

СЛАБО **в знач. сказ.** **с** **неопр.** **прост.** **кучи** **етмайди**, **дадлалик** (журъат) **етишмайди**; **ботинолмайди**, **йўл** **бўлсин**; **...бўпсан** (бўпсиз)!; ~ **тебе** **залёзь** **на крышу!** **томга** **чиқишга** **кучинг** **етмайди!**, **томга** **чиқиб** **бўпсан!**, **томга** **чиқишга** **сенга** **йўл** **бўлсин!**

СЛАБО нареч. 1 **заиф**, **бемадор**, **бемажол**; **он** **чувствует** **себя** **ещё** ~ **у** **ҳали** **бемажол**; **у** **ҳали** **дармонга** **кирганга** **йўқ**; 2 **бўш**, **қаттиқ** (таранг) эмас; **верёвка** **натянута** ~ **арçon** **бўш** **тортилган**, **қаттиқ** (таранг) **тортилмаган**; 3 **бўш**, **заиф**, **унча** **пухта** (яхши) эмас; **он** ~ **знаёт** **урок** у **дарсни** **яхши** **билмайди**; **он** ~ **знаёт** **язык** у **тилдан** **бўш**

(тилни яхши билмайди); **рабба ы́голнена** ~ иш бўш ба- жарилган; **горо́д** ~ захищён шаҳар унча яхши ҳимоя қи- линмаган; 4 кам, озгина, сал-пал; ~ **засолённая почва** сал- пал шўр босган ер; ~ **пахнущие духи** ҳиди кучсиз атир.

СЛАБОВОЛИЕ с иродаси сустлик; ирода сустлиги.

СЛАБОВОЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна иродаси бўш (суст); иродасиз; ~ **человек** иродаси суст одам.

СЛАБОГРУДЫЙ, -ая, -ое *разг. уст.* ўпкаси заиф, соғ- лом эмас, касалманд.

СЛАБОНЕРВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна асаби (нерви) бўш, асаби заиф, ўзини тута олмайдиган, асабий; ~ **чело- век** асаби бўш (асабий) одам.

СЛАБОСИЛИЕ с кучсизлик, заифлик, нимжонлик, кучи (қуввати) йўқлик, беқувватлик.

СЛАБОСИЛЬНЫЙ, -ая -ое; -лен, -льна 1 кучсиз, заиф, нимжон, кучи (қуввати, мадори) йўқ, ожиз, бема- жол; бемадор, беқувват; ~ **старик** бемажол чол; 2 *тех.* камқувват, қувватсиз; ~ **двигатель** камқувват двигатель.

СЛАБОСТЬ ж 1 кучсизлик, заифлик, нимжонлик, кучи (қуввати, мадори) йўқлик; ожизлик, бемажоллик, бе- мадорлик; сустлик; ~ **после болезни** касалдан кейинги бе- мадорлик (беқувватлик); ~ **зрения** кўз ожизлиги; ~ **памяти** хотираинг сустлиги; **почувствовать ~ в ногах** оёқлари бўшашмоқ; 2 бўш (заиф) жой, камчилик, нуқсон; ~ **кон- струкции** конструкциянинг бўш (заиф) жойи, камчилиги; 3 бўшлик, бўшанглик, лапашанглик, ланжлик, иродасиз- лик; **проявить ~ бұшлик** (ланжлик, иродасизлик) қилмоқ; ~ **руководства** раҳбарликнинг бўшлиги; 4 *перен. разг.* ил- лат, камчилик, нуқсон; бўш (заиф) жой; **его ~ — лживость** унинг камчилиги — ёлгончилик; 5 *перен. разг.* ўчлик, бе- рилганлик; яхши кўриш; **у него ~ к сладкому** у ширинлики ни яхши кўради, у ширинликка ўч; **его ~ — музыка** музика — унинг жону дили; **питать ~ к кому-чему-л.** бирор нар- сани ё кимсани яхши кўрмоқ, ёқтирмоқ.

СЛАБОТОЧНЫЙ, -ая, -ое *физ., тех.* кучсиз токка оид; кучсиз ток билан ишлайдиган, кучсиз ток...; ~ **ое реле** кучсиз ток релеси; ~ **ая техника** кучсиз ток техникаси.

СЛАБОУМИЕ с ақли камлик, ақли пастлик (заиф- лик); **врождённое** ~ туғма ақли пастлик; **старческое** ~ қари- ликдан (қарилк туфайли) ақли заифлик.

СЛАБОУМНЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна ақли кам, ақли паст (заиф); ~ **мальчик** ақли паст бола.

СЛАБОХАРАКТЕРНОСТЬ ж бўшлик, бўшанглик, кўнгли бўшлик, иродасизлик, қатъиятсизлик; **страдать от слабыхарактерности** кўнгли бўшлиги туфайли зарар кўр- моқ.

СЛАБОХАРАКТЕРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна бўш, бў- шашган, бўшанг, кўнгли бўш, иродасиз, қатъиятсиз; ~ **чело- век** бўшашган одам; қатъиятсиз одам.

СЛАБЫЙ, -ая, -ое 1 кучсиз, бўш; ~ **ый ветерок** куч- сиз шамол; ~ **ый удар** кучсиз зарба; 2 нимжон, кучсиз, кучи (қуввати, мадори) йўқ, ожиз, заиф, беқувват; **суст**, бўш; ~ **ый ребёнок** кучсиз (заиф) бола, нимжон бола; **у него ~ые руки** унинг қўли нимжон (кучсиз); ~ **ые лёгкие** заиф (носоголом) ўпка; ~ **ое зрение** ожиз (хира) кўз(лар); **он очень ~ после болезни** касалликдан кейин у жуда бе- қувват бўлиб қолди; **у него ~ая память** унинг хотираси суст; 3 бўш, бўшашган, бўшанг, суст, қатъиятсиз; ~ **ый характер** бўш характер; ~ **ая воля** бўш (суст) ирода; 4 *воен.* кучсиз, бўш, заиф, куч-қудрати оз; унча мустаҳкам эмас; ~ **ая армия** кучсиз армия; ~ **ый участок фронта** фронтнинг бўш (кучсиз, унча мустаҳкам бўлмаган) жойи; 5 камқувват, қувватсиз; кучсиз; ~ **ый двигатель** камқув- ват двигатель; ~ **ый свет** кучсиз ёруғлик; 6 унча ўткир (кучли, таъсирли) эмас, кучсиз; ~ **ая горчица** кучсиз гор- чица; ~ **ый табак** кучсиз тамаки; ~ **ый раствор** кучсиз (су- юк) эритма; 7 бўш, заиф, унчалик қатъий (етарли) бўл- маган; анчайин; ~ **ая надежда** унчалик қатъий бўлмаган ишонч; озгина умид; ~ **ый надзор** бўш (етарли бўлмаган) назорат; ~ **ая дисциплина** бўш (заиф) интизом; 8 бўш, солқи; қаттиқ (таранг) тортилмаган, қаттиқ боғланмаган; ~ **ая подпруга** бўш (таранг тортилмаган) қоринбоғ; ~ **ый узел** бўш тугун; 9 бўш, ишонарли бўлмаган, етарли асос- ланмаган; ~ **ый аргумент** бўш (ишонарли бўлмаган) да- дил; 10 бўш, пухта билими йўқ; унча яхши (пухта) бил-

майдиган; ~ **ый ученик** бўш ўқувчи; **этот класс очень ~ бу** синф (ўқувчилари) жуда бўш; 11 *перен. разг.* бирор нар- сага ўч, берилган, муккасдан кетган, жуда яхши кўра- диган; **она ~слаба на фрукты** у мевага ўч, у мевани жуда яхши кўради; ♦ ~ **ая сторона** (~ **ое место**) *кого-чего* ил- лат, камчилик, нуқсон, бўш (заиф) жой; ~ **ый пол** см. пол II; ~ **ая струна** (или **струнка**) қалтис, нозик жой; **он ~ на язык** *прост.* унинг оғзи бўш (сир сақлай олмайди, айтиб қўяди).

СЛАВ/А ж 1 шон, шараф; фахр; ифтихор; **труд у нас** стал делом чести, делом ~ы бизда меҳнат виждон иши, шон-шараф иши бўлиб қолди; **герои Отечественной вой- ны** — а **нашей Родины** Ватан уруши қаҳрамонлари Ва- танимиз ифтихоридир; 2 шўҳрат, донг, ном, машҳурлик; **всемирная ~а** дунёга машҳурлик; 3 *разг.* от, ном; ном чи- қариш, танилиш; **дурная ~а** ёмон от, бадномлик; **пользо- ваться доброй ~ой** яхши ном чиқармоқ; **за ним утверди- лась ~а отличного педагога** у аъло педагог сифатида та- нилган; 4 *разг.* овоза, доврүк, дув-дув гап, миш-миш; **идёт ~а, что...** деган миш-миш гап тарқалмоқда; **об этом идёт ~а по всему городу** бу ҳақда бутун шаҳарда дув- дув гап: бунинг доврүги (овозаси) бутун шаҳарга кетди (тарқалди); 5 мақтов кўшиги, мадҳия; **петь ~ у кому-че- му** бирор кимса ёки нарсага мадҳия ўқимоқ; 6 ундов гап- да: шон-шарафлар бўлин, яшасин; ~ **а гербам космоса!** космос қаҳрамонларига шон-шарафлар (бўлсин)!; ♦ **во ~у** *кого-чего* шарафлаш (мақташ) учун; шон-шўҳратини ошириш учун; ~ **а бог!**, ~ **а те господи!** ҳайрият!, худога шукр, шукурки...; яхшики...; **только (одна) ~а, что...** но- миға(гина); шунчаки гап; қуруқ гап; **только ~а, что пер- вый сорт, а нигудá не годится** номиғагина биринчи сорт, лекин бир пулга ҳам арзндайд; **на ~у** жуда соз (яхши); **боплаб, ўринлатиб, қойилмақом қилиб; мы на ~у отдох- нули** биз жуда яхши дам олдик; **плов удался на ~у** па- лов қойилмақом бўлибди.

СЛАВИСТ м славист, славяншунос.

СЛАВИСТИКА ж славистика, славяншунослик.

СЛАВИСТКА ж, р. мн. -ток см. славист.

СЛАВИСТСКИЙ, -ая, -ое славяншуносликка оид; сла- вяншунослик...

СЛАВИТЬ, -влю, -вишь *несов. (сов. прослáвить)* 1 *кого-что* **высоко** шарафламоқ, мақтамоқ, мадҳ қилмоқ, мадҳиялар ўқимоқ; шўҳратини оширмоқ; ~ **ть герба** қаҳ- рамонни мадҳ қилмоқ (қўқларга кўтармоқ), қаҳрамонга мадҳиялар ўқимоқ; **советский народ ~т Отечество своим трудом** совет халқи ўз меҳнати билан Ватан шўҳратини оширмоқда; 2 *кого* номиға (шаъниға) кўшиқ айтмоқ; ~ **ть молодых** куёв-келин шаъниға кўшиқ айтмоқ; 3 *кого-что* *прост.* гап-сўз қилмоқ, ёмон отлик (бадном) қилмоқ; ~ **ть кого-л.** по **всему городу** бировни бутун шаҳарга бадном қилмоқ.

СЛАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишья *несов. (сов. прослá- виться)* 1 машҳур (маълум) бўлмоқ, танилмоқ, номи (таъ- рифи) кетмоқ; **хлопок Узбекистана ~тся на весь мир** Ўз- бекистон пахтаси дунёга машҳур; **наш город ~тся своим театром** бизнинг шаҳримиз ўзининг театри билан машҳур; **он ~тся своим старанием** у ўзининг тиришқоқлиги билан танилган; 2 шўҳрат қозонмоқ (топмоқ), донг таратмоқ, ном чиқармоқ; 3 *страд. от славить.*

СЛАВКА ж, р. мн. -вок мойқут (қуш).

СЛАВНО *нареч. разг.* 1 жуда яхши (соз), боплаб, ўринлатиб, қойилмақом қилиб; **мы ~провели время** биз вақтин жуда яхши ўтказдик; 2 *в знач. сказ. безл.* соз, яхши, қойил; **вот это ~!** бу жуда соз (қойил)!; **как ~!** қандай яхши!

СЛАВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 атоқли, донгдор, донги чиққан, номи (шўҳрати) кетган; шонли, шавкатли, шўҳратли; машҳур; ~ **ый воин** шонли (донгдор, атоқли) жангчи; ~ **ая Советская Армия** шонли Совет Армияси; ~ **ые победы коммунизма** коммунизмнинг шонли ғалабалари; ~ **ые имена** машҳур номлар; 2 *разг.* жуда яхши, хўб, соз, ёқимли; ~ **ый мальчуган** ёқимли (ёқимтой) бола; **се- годня ~ый денек** бугун кун жуда яхши; ♦ ~ **ы бубны** за **горáми** номаълум нарса ҳамма вақт яхши кўринади.

СЛАВОЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое шўҳратпараст.

СЛАВОЛЮБИЕ с шуҳратпарастлик, шуҳратсеварлик.
СЛАВОСЛОВИЕ с кичжн. ортиқ даражада мақташ, кўкларга кўтариш, мақтов, мадҳия.

СЛАВОСЛОВИТЬ, -влю, -вишь *несов. кого-что* и без доп. ортиқ даражада мақтамоқ, кўкларга кўтармоқ, мадҳ қилмоқ, мадҳиялар ўқимоқ.

СЛАВЯНЕ *мн. (ед. славянин м, славянка ж)* славянлар, славян халқлари.

СЛАВЯНИЗМ *м лингв.* славянизм (славян тилларидан ўзлаштирилган сўз, ибора).

СЛАВЯНИН *м* славянин, славян; *см. славяне.*

СЛАВЯНКА *ж, р. мн.* -нок славян аёл; *см. славяне.*

СЛАВЯНОВЕД *м* славист, славяншунос.

СЛАВЯНОВЕДЕНИЕ с славяншунослик.

СЛАВЯНОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое славяншуносликка оид; славяншунослик...

СЛАВЯНОФИЛ *м* славянофил, славянпараст.

СЛАВЯНОФИЛКА *ж, р. мн.* -лок, *см. славянофил.*

СЛАВЯНОФИЛЬСКИЙ, -ая, -ое славянпарастликка оид; славянпарастлик руҳидаги; славянпарастлик...

СЛАВЯНОФИЛЬСТВО с славянпарастлик (19-аср ўрталарида ҳукм сурган, Россиянинг капитализм йўлидан ривожланиши муқаррарлигини инкор этиб, патриархал славян маданиятига қайтишни ёқлаган консерватив миллатчилик оқими).

СЛАВЯНОФОБ *м* славянофоб (славянларга ва уларга оид ҳамма нарсага қарши турувчи; славянлар душмани).

СЛАВЯНОФОБСКИЙ, -ая, -ое *прил. от славянофоб* и славянофобство славянофоб(лар)га оид; славянофоб...

СЛАВЯНОФОБСТВО с славянофоблик (славянларга душман кўзи билан қараш).

СЛАВЯНСКИЙ, -ая, -ое славян(лар)га оид; славян(лар)...; ~ая письменность славян(лар) ёзуви; ~ие языки славян тиллари; ~ий тип лица славян(лар)га хос юз бичими.

СЛАВЯНСТВО с *собир.* славянлар, славян халқлари.

СЛАГАЕМ/ОЕ с 1 *мат.* қўшилувчи; *от изменения местных сумм не меняется* қўшилувчиларнинг ўрни ўзгартирилгани билан натижа ўзгармайди; 2 *перен.* таркибий қисм; ~ые успеха муваффақиятнинг таркибий қисмлари.

СЛАГАТЬ *несов. см. сложить* 5, 9.

СЛАГАТЬСЯ *несов. 1 см. сложиться*; 2 таркиб топмоқ, иборат бўлмоқ; *эти данные ~ются* иш... бу маълумотлар қуйидагилардан таркиб топган (иборат)...; 3 *страд. от слагать.*

СЛАД, -а (-у) *м:* ~у нет с кем-чем *разг.* уддалаб бўлмайди, эплаб (эпга келтириб) бўлмайди; ҳеч нарса қилиб (йўлга солиб) бўлмайди.

СЛАДИТЬ, слажу, сладись *сов. (несов. слаживать)* 1 *что* тўғриламоқ, йўлга қўймоқ, тартибга солмоқ; ~ть дело ишни тўғриламоқ (йўлга қўймоқ); ~ть свадьбу тўй қилмоқ; 2 с кем-чем уддаламоқ, эпламоқ, эпга (эпақага) солмоқ; ~ть с работой ишни эпламоқ, ишнинг улдасидан чиқмоқ; *никак не ~шь с ним* уни ҳеч эплаб (эпга келтириб, йўлга солиб, қўлга олиб) бўлмайди, у ҳеч гапга кўнадиган эмас.

СЛАДИТЬСЯ, слажусь, сладись *сов. (несов. слаживаться)* 1 *разг. уст.* тўғриланмоқ, тўғри бўлмоқ, йўлга (изга) тушмоқ; *дело ~лось* иш тўғри бўлиб кетди; 2 *разг.* уйғун (ҳамжиҳат) ҳаракат қилмоқ; *артисты ~лись, спелись* артистлар ҳамжиҳатликка (бир-бирига мослаб иш тутишга) эришдилар; 3 *уст. и прост.* келишмоқ, битимга келмоқ; *они ~лись о цене* улар баҳо (нарх) ҳақида келишиб олишди (бир битимга келишди).

СЛАДКИЙ, -ая, -ое; -док, -дка 1 ширин, тотли, маза, лаззатли; ~ий компот ширин компот; ~ая дыня ширин қовун; чай *чересчур сладок* чой жуда ширин бўлиб кетибди; 2 *в знач. суц.* ~ое с ширинлик; ширин нарса, овқатдан кейин ейиладиган ширин таом; *что сегодня на ~ое?* бугун ширинликка нима берилди?; *любитель ~ого* ширинликни суяйдиган (ширинликхўр) одам, ширинтомоқ; *не вкусив горького, не узнаешь и ~ого* *погов.* аччиқни тотиб кўрмагунча, ширин нималигини билмайсан; 3 *перен.*

ширин, лаззатли, ёқимли; ~ие мечты ширин хаёллар; ~ий голос ширин (ёқимли, ширали) овоз; ~ие речи ширин (ёқимли) гаплар; ~ий сон ширин уйқу; *спать ~им сном* ширин уйқуда ётмоқ; 4 *перен. разг.* лаззатли, тотли, ширин; *шоду-хуррам*; ~ая жизнь ширин (тотли) ҳаёт, шоду-хуррам ҳаёт; 5 *перен. разг.* хушомадли; ширин; чучма; ~ая улыбка хушомадли жилмайиш; 6 чучук, ширин; ~ий перец чучук (ширин) гармдори; ~ое масло чучук (тузсиз) мой; ~ий сыр чучук пишлоқ.

СЛАДКО *нареч.* 1 лаззатланиб, маза қилиб; ширингина; ~ поцеловаться маза қилиб ўпишмоқ; ~ спать ширингина ухламоқ; маза қилиб ухламоқ; ~ зевать маза қилиб эснамоқ; 2 *в знач. сказ. безл. разг.* ширин, лаззатли; *здесь мне не ~бу* ерда менга осон (яхши) эмас; *во рту стало ~огзим* ширин бўлиб (чучиб) кетди.

СЛАДКОГОЛОСЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 овози ширин (ёқимли), хушовоз; 2 *перен.* хуштакаллум, чиройди (қизиқарли) қилиб гапирадиган, гапга уста, гапга чечан; 3 *неодобр.* хушомадгўй.

СЛАДКОЕЖКА *м и ж, р. мн.* -жек ширинликка ўч одам, ширинликхўр, ширинтомоқ, чучуктомоқ.

СЛАДКОЗВУЧИЕ с хушовозлик; ёқимли овозлар.

СЛАДКОЗВУЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна овози (товуши) яхши (ёқимли), хушовоз; ~ая арфа хушовоз арфа, ёқимли чалинадиган арфа.

СЛАДКОРЕЧИВЫЙ, -ая, -ое *уст.* хуштакаллум, ширинсўз, гапи ширин; хушомадгўй.

СЛАДОСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна ширин, лаззатли, ёқимли; ~ая прохлада ёқимли шабада; ёқимли салқинлик; ~ые мечты ширин орзулар.

СЛАДОСТРАСТИЕ с 1 шаҳватпарастлик, шаҳвоний ҳисга берилиш, ҳирс; 2 *перен.* бутун вужуди билан берилиш; *со ~м погружаться в чтение* бутун вужуди билан берилиб ўқимоқ.

СЛАДОСТРАСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 шаҳвоний ҳисга берилган, шаҳватпараст; 2 *перен.* шаҳвоний ҳисни ифодалайдиган, қонга тўлган, хумор; ~взгляд хумор (бўлиб) қараш; хумор кўзлар.

СЛАДОСТЬ *ж* 1 ширинлик, ширин маза; ширин маза берадиган нарса; ~ь меда асалнинг ширинлиги; *в печенье мало ~и* печеньенинг ширини кам бўлибди; 2 *мн.* ~и ширинлик; қанд-қурс, мева-чева; *восточные ~и* шарқ ширинликлари; *купить к чаю ~ей* чойга ширинлик (мева-чева) олмоқ; 3 *перен. разг.* ширинлик, лаззат, нашға, маза; хузур, завқ; ~ь жизни турмушнинг лаззати; ~ь творческих мук ижод нашьғаси, ижодий азоб нашьғаси.

СЛАЖЕННО *нареч.* уйғунлик билан, уйғун (ўзаро мос) равишда, бир тартибда, батартиб; иноқ; ~петь уйғун ашула айтмоқ; ~работать иноқ (бир тартибда) ишламоқ.

СЛАЖЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сладить*; 2 *в знач. прил.* уйғунлашган, ўзаро мослашган, тартибга солинган, йўлга қўйилган, тартибли, бир тартибдаги, уйғун, иноқ; ~ое пение уйғун ашула айтиш; ~ый ритм работы ишнинг бир тартибда бориши.

СЛАЖИВАТЬ *несов. см. сладить.*

СЛАЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. сладиться*; 2 *страд. от слаживать.*

СЛАЗИТЬ I, -ажу, -азись *сов. разг.* 1 чиқиб тушмоқ, тушиб чиқмоқ; ~на крышу томга чиқиб тушмоқ; ~за огурцами в погреб бодринг олиб чиқиб учун подвалга тушиб чиқмоқ; 2 *разг.* қўл солмоқ, қўлни тикмоқ; ~в карман за деньгами пул олиш учун қўлни чўнтакка тикмоқ.

СЛАЗИТЬ II, -ажу, -азись *несов. обл. и прост. то же, что слезать.*

СЛАЛОМ *м спорт.* слалом (чангида тепаликдан тез тушиш спорти); *гигантский* ~ или ~гигант гигант слалом (узун маршрутли слалом).

СЛАЛОМИСТ *м спорт.* слаломист, слаломчи.

СЛАЛОМИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см. слаломист.*

СЛАЛОМНЫЙ, -ая, -ое слаломга оид; слалом учун белгиланган, слалом...; ~ые лыжи слалом чангиси; ~ая трасса слалом трассаси.

СЛАНЕЦ *м, р.* -нца сланец (тоғ жинси); горючие сланцы ёнувчи (ёнадиган, ёқиладиган) сланецлар; нефтеносный ~ нефтли (нефтьдор) сланец.

СЛАНЦЕВЫЙ, -ая, -ое сланецга оид; сланецли; сланец...; ~е породы сланецли тоғ жинслари; ~й бензин сланец бензини, сланецдан олинган бензини.

СЛАСТЕНА *м* и *ж* разг. ширинликка ўч одам, ширинликхўр, ширинтомоқ, чучуктомоқ.

СЛАСТИТЬ, -ашу, -астить *несов.* ширин қилмоқ, ширинлик қўшмоқ.

СЛАСТОЛЮБЕЦ *м, р.* -бца *уст.* шаҳвоний ҳисга берилган одам, шаҳватпараст.

СЛАСТОЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое *уст.* шаҳвоний ҳисга берилган, шаҳватпараст.

СЛАСТОЛЮБИЕ *с* *уст.* шаҳвоний ҳисга берилиш, шаҳватпарастлик, ҳирс.

СЛАСТЬ *ж, р. мн.* -ей 1 *мн.* ~и ширинликлар, қанд-курс; Василиса внесла целый поднос всяких ~ей, варенья, печенье и прочего (И. Гончаров) Василиса патнис тўла ҳар хил ширинликлар, мурabbo, печенье ва ҳоказолар олиб кирди; 2 *прост.* ширин, ёқимли таъм; 3 *перен. прост.* лаззат, роҳат, ором; что за ~ь сидеть одному дома? уйда танҳо ўтиришдан қандай лаззат топасан?

СЛАТЬ, шлю, шлёшь; слал *несов.* кого-то юбормоқ, жўнатмоқ; ~ (кого-н.) за врагом врагга одам юбормоқ; ~гонца элчи (чопар) юбормоқ; ~письма хатлар юбормоқ; он шлёт вам привёт у сизга салом айтди (айттибди); ~проклятия кому-л. қарғиш ёғдирмоқ, лаънатламоқ.

СЛАЩАВО *нареч.* чучмал, бемаза; хушомад қилиб; ~ улыбаться энса қотирадиган (чучмал, бачкана) табасум қилмоқ.

СЛАЩАВОСТЬ *ж* чучмаллик, бемазалик; тилёгламалик.

СЛАЩАВЫЙ, -ая, -ое 1 чучмал, кўнгилга урадиган, оғизга ёқмайдиған; 2 *перен.* кўнгилга урадиган даражада хушомадли, хушомадомуз, тилёгламалик билан қилинган; энса қотирадиган, бачкана, чучмал; ~ый голос хушомадли овоз (оҳанг); ~ые манеры энса қотирадиган (чучмал, бачкана) қилиқлар; ~ый романс чучмал (бачкана) романс.

СЛАЩЕ *сравн.* от слáдкий и слáдко ширинроқ, тотлироқ, мазалироқ; ~мёда асалдан ҳам ширин; хрен редьки не ~ *посл.* (л. м. хрен турпдан ширин бўлибдими) ҳаммаси бир гўр; бари бир; оқ ит, қора ит — бари бир ит.

СЛЕВА *нареч.* чап, чап томонда; чапдан, чап томондан; сядьте ~ чап томонда (чап томондан, чап томонга) ўтиринг; ~ появилась машина чап томонда машина кўринди; ~ от нас — театр бизнинг чап томонимизда — театр.

СЛЕГА *мн.* слéги *стр.* сиңч, ходала, таёқ.

СЛЕГКА *нареч.* 1 бир оз, андак, секингина, енгилгина, сал, сал-пал, хиёл; ~ ударить секингина урмақ; ~ усмехнуться билинар-билинамс кулиб қўймоқ, илжаймоқ; ~ выйшисея волосы сал-пал жингалак соч; молоко ~ пригорело сут бир оз (андак) тагига олибди; 2 *уст.* йўл-йўлакай, гап орасида, андак, пича; ~ коснуться других вопро-сов йўл-йўлакай бошқа масалалар устида тўхтаб ўтмоқ.

СЛЕД 1 *м, р.* слéда и слéду, *предл.* о слéде, на слéду, *мн.* слéды 1 *из;* ~ волка бўрининг *из;* ~ колёс гилдиракларнинг *из;* на песке отпечатались чьи-то следы кумга кимнингдир (ниманидир) *из;* тушиб қолибди; 2 нишон, нишона, *из,* асар, қолдиқ; на стене видны следы картин девочки расмларнинг *из;* (қолдиғи) кўриниб турибди; 3 *перен.* *из,* асар; аломат; на его лице следы болезни унинг юзларида касалликнинг аломатлари сезилиб турибди; следы былой красоты илгариги гўзаллигининг аломатлари; следы бессонницы уйқусизлик аломатлари; 4 *перен.* асар, *из,* қолдиқ, оқибат; следы войны уруш оқибатлари; оставить (за собой) ~ в жизни ўзидан кейин ҳаётда *из;* (асар) қолдирмоқ; 5 *разг.* оёқ қафти (таги); тагчарм; от горячего песка горят следы иссиқ кум оёқ қафтларини куйдирипти; 6 *мн.* слéды *разг.* кўнжсиз (оёқ учига кийил-ладиган) пайпоқ; капроновые следы кўнжсиз капрон пайпоқ; ♦ без ~а (пройти, исчезнуть и т. п.) ном-нишони қолмай (йўқ бўлиб кетмоқ); (и) ~ простыя (или пропа́л) ном-нишонсиз гойиб бўлди; по горячим следам *из* босил-

масдан (дарҳол, иссиғида кетига тушмоқ; қидирмоқ); ~ в ~ изма-из, кетма-кет; замести следы *см.* замести; на-пасть на чей-л. ~ изига тушмоқ; идти по чьим-л. следам 1) изма-из (из қувиб) бормоқ; 2) кетидан (йўлидан) бор-моқ, эргашмоқ.

СЛЕД II: не ~ *прост.* керак эмас, кераги йўқ; не ~ тебе идти туда у ерга боришининг кераги йўқ; у ерга бормаслигинг керак.

СЛЕДИТЬ I, слежу́, следи́шь *несов.* за кем-чем 1 кузатмоқ, кузатиб бормоқ (турмоқ), қараб (томоша қилиб) турмоқ; ~ за бегущими югурувчиларни кузатмоқ; ~ за плывущими облаками сузиб (ўтиб) бораётган булутларни кузатмоқ (томоша қилмоқ); ~ глазами за кем-чем-л. кимсага назар солиб (кўз ташлаб) турмоқ; 2 кузатмоқ, кузатиб (қараб, кўздан кечириб) бормоқ; хабардор бўлиб (диққат қилиб) турмоқ; қизиқмоқ; весь мир следит за полётом космонавтов космонавтлар парвозини бутун дунё кузатмоқда; ~ за мóдой модани кузатиб бормоқ; модага қизиқмоқ; ~ за хóдом собы́тий воқеаларнинг боришини кузатиб турмоқ; воқеаларнинг боришидан хабардор бўлиб турмоқ; 3 қарамоқ, қараб (кўз-қулоқ бўлиб) турмоқ; на-зорат қилмоқ; ~ за детьми балаларга қараб турмоқ; ~ за порядком тартибга қарамоқ, тартибни назорат қилиб турмоқ; за здоровьем на́до ~ соғлиққа қараб туринг керак; она́ следит за своей внешностью у (аёл) ўзининг ташқи қиёфасига (кийим-бош, пардоз-андозига) қараб туради; 4 таъқиб қилмоқ, кузатмоқ, таъқиб остига олмоқ; ~ за под-озрительным лицом шубҳали шахсини кузатмоқ (таъқиб остига олмоқ); ~ за ка́ждым ша́гом кого-л. кимсаниннг ҳар бир қадамини кузатмоқ; 5 *охот.* кетидан пойламоқ, пой-лаб бормоқ; ~ зайца куённинг кетидан пойламоқ.

СЛЕДИТЬ II, слежу́, следи́шь *несов.* (сов. наследить) *разг.* *из* қилмоқ, ифлос қолдирмоқ; ~ в комнате грязной бубуво уйни ифлос оёқ кийим билан *из* қилмоқ.

СЛЕДОВАНИ/Е *с* бориш, кетиш, келиш, ўтиш; рюя (амал) қилиш; эргашин; ~е по маршруту маршрут бўйича (бўйлаб) бориш; по пути ~я войск қўшин бораётган (кетаётган) йўлдан; ~е моде модага рюя қилиш (эргашин); поэздá дальнего ~я узоққа қатнайдиған поездлар.

СЛЕДОВАТЕЛЬ *м юр.* торговчи.

СЛЕДОВАТЕЛЬНО 1 *вводн. сл.* шундай экан, шундай қилиб; он, ~, прав шундай қилиб, у ҳақ экан; 2 союз *присоед.* бинобарин, бас, демак; его предсказания сбылись, ~, он был прав унинг башорати тўғри бўлиб чиқди, демак, у ҳақ (унинг айтганлари тўғри) экан.

СЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое терговга ва терговчи-га оид; тергов (терговчи)...

СЛЕДОВАТЬ *несов.* 1 за кем-чем кимса ё нарсаниннг изидан (кетидан, орқасидан) бормоқ; ~ть по пятам за кем-л. бирор кимса орқасидан изма-из бормоқ; следуйте за мной! орқамдан (кетимдан) боринг (юринг)!; машины ~ли сзáди машиналар орқада бормоқда (келмоқда) эди; 2 *офиц.* бормоқ, келмоқ, ўтмоқ; йўл олмоқ; поезд следует до Москвы поезд Москвага (Моквагача) боради; колонны следуют по своим маршрутам колонналар ўзларининг маршрутлари билан боради (ўтади); 3 *перен. кому-чему* рюя қилмоқ, амал қилмоқ, йўлидан бормоқ; эргашмоқ, ўрнак олмоқ; ...га қараб (билан) иш тутмоқ; ~ть добрым традициям яхши анъаналарга амал қилмоқ; ~ть хорошим примерам яхши намуналарга эргашмоқ; ~ть велению дол-га бурч амри билан иш тутмоқ; он во всём следует отцу у ҳамма нарасада (нишда) отасидан ўрнак олади (отасига эргашади); 4 за кем-чем келмоқ, бўлмоқ; за весной следует лето баҳордан кейин ёз келади; за работой следует отдых шидан кейин дам олинади; 5 келиб чиқмоқ; из этого следует, что... бундан шу нараса (шундай хулоса ва ҳ. к.) келиб чиқадикки...; 6 *безл. с* кого-чего тегиш бўл-моқ; тегиши (олиниши, берилиши) керак бўлмоқ; сколько с меня следует? мен неча пул беришим керак?; вам следует 100 рублей сизга 100 сўм берилиши (тегиши) керак; 7 *безл.* зарур, лозим; вам следует ехать сиз боришининг керак; так поступать не следует бундай қилиш (бу иш) ярамайди; бундай қилиш керак эмас; кому следует тегишли кишига; тегишли кишининг; как ~ло ожидать ку-

тилганича; ўйлаганимиздек; ♦ как слéдует тегишлича, яхшилаб, бошлаб.

СЛЕДОМ нареч. разг. изидан, кетидан, орқасидан, қорама-қора; изма-из; идти ~ изидан (кетидан) бормоқ, изма-из бормоқ; **он пришёл ~ за мной** у мендан кейиноқ (менинг кетимдан) келди; **мы шли ~ за ним** биз унинг кетидан (у билан изма-из) бордик; **двигаться ~ за эшелóном** эшелон орқасидан бормоқ; ♦ ~ за предлог с тв. п. ... дан кейин, сўнг; **выступит ~ за докладчиком** докладчидан сўнг сўзламоқ.

СЛЕДОПЫТ м изчи, изқувар; **охóтник** ~ изқувар овчи.

СЛЕДСТВЕННО *уст. то же, что слéдовательно.*

СЛЕДСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое юр. терговчи (ёки тергов) ишларга оид; тергов...; ~ые материáлы тергов материáллари; ~ая комиссия тергов комиссияси; ~ые органы тергов органлари.

СЛЕДСТВИЕ I с натижа, хулоса, оқибат; **причина и ~ сабаб** ва оқибат; сабаб ва унинг натижаси; ~ **ошибки** хатонинг оқибати (натижаси).

СЛЕДСТВИЕ II с юр. тергов; **предварительное** ~ дастлабки тергов; **вести** ~ тергов олиб бормоқ; ♦ **быть (находиться) под ~м** (ниши) терговда бўлмоқ.

СЛЕДУЕМ/ЫЙ, -ая, -ое офиц. тегиш бўлган, тегадиган, тегишли; тегиши (олиниши, берилиши) керак бўлган; **получить ~ую сýмму** тегишли (бўлган) пулни олмақ.

СЛЕДУЮЩ/ИЙ, -ая, -ее I *прич. от слéдовать*; 2 *в знач. прил.* кейинги, келаси, келгуси, келар; нариги; бошқа гал; кейинги сафар; **он живёт в ~ем доме** у нариги (бундан кейинги) уйда туради; **об этом я расскажу в ~ий раз** буни (бу ҳақда) мен кейинги сафар айтиб (гапириб) бераман; **кто ~ий?** кимнинг навбати?; **на ~ий день** эртаси куни, эртасига; **на ~ей неделе** келаси ҳафта (да); 3 *в знач. мест. определит.* қуйидаги, тубандаги; шу; **рекомендуются ~ие книги** қуйидаги китоблар тавсия қилинади; **текст песни ~ий ашула** тексти қуйидагича; **письмо было ~его содержания** хат қуйидаги мазмунда эди; хатнинг мазмуни қуйидагича эди; 4 *в знач. сущ.* ~ее с қуйидаги; қуйидагилар; **он рассказá мне ~ее** у менга қуйидагиларни айтиб берди.

СЛЕЖА/ТЬСЯ, -йтся сов. (*несов. слéживаться*) ётавериб (узоқ ётиб, туриб) ёпишиб кетмоқ, босилиб (зич бўлиб, қапишиб) кетмоқ; **волос в матрасе ~лся** тўшакнинг юнги қапишиб (қотиб) кетибди.

СЛЕЖИВАТЬСЯ *несов. см. слéжаться.*

СЛЕЖКА ж кузатиш, кўз остига олиб (пойлаб) юриш, таъқиб қилиш, таъқиб; ~а за преступником жноятчини таъқиб қилиш; **начать ~у за кем-л.** кимсани таъқиб остига олиш.

СЛЕЗА ж, мн. слéзы 1 ёш, кўз ёши; **по щеке** покатились слéзы юзидан дув-дув ёш оқа бошлади; **со ~ми на глазах** кўзга ёш олиб; **глаза, полные слéз** ёшга тўлган кўзлар; **хотят до слéз** қўлгидан кўзларига ёш келмоқ; **на её глаза навернулись слéзы** кўзи дув-дув ёшга тўлди; **не уронив и слезы** кўзига қатра ёш олмай, қатра ёш чиқармай; **лить слéзы, заливаться (или обливаться) ~ми** хўн-хўн йиғламоқ; 2 мн. слéзы кўз ёши; йиғи; йиғи-сиғи; йиғлаш; **глотать слéзы** йиғисини босмоқ; йиғисини ичига ютмоқ; **скупые слéзы** ички йиғи, ичичидан йиғлаш; **мужские слéзы** эркакларнинг кўз ёшлари; **счастливые слéзы** хурсандчилик кўз ёшлари; **суюнганидан** йиғлаш; **расстроить до слéз** кўнглини бузиб, йиғисини келтирмоқ; **прибeжать в ~х** йиғлаганича чопиб (югуриб) келмоқ; **сдержать слéзы** йиғидан ўзини тиймоқ (тутмоқ), йиғлаб юбормаслик; **смеяться сквозь слéзы** йиғи аралаш қўлмоқ; **довести до слéз** йиғлатмоқ; йиғлатиб юбормоқ; **плакать горькими ~ми** аччиқ-аччиқ йиғламоқ; ♦ **крокодиловы слéзы** ёлгон йиғи, шайтон йиғи; **пустить слéзу шула** кўз ёшини оқизмоқ, шайтон (ёлгон) йиғи қилмоқ; ёлгондан йиғламоқ; **осушить слéзы кому см. осушить**; **отольются слéзы кому** кўз ёшининг жазосини тортади (уволит тутади); **отольются вóлку овечьи слéзы** *посл.* бўри қўйнинг кўз ёшлари учун жазосини тортади; қўйнинг кўз ёши бўрини омон қўймайди (жазолайди); **сыр со слезой** разг. суви қочмаган, янги сир (пишлоқ).

СЛЕЗА/ТЬ *несов. 1 см. слéзть; 2 разг. тушмоқ, ечилмоқ; сапог не ~ет с ногй* этик оёқдан тушмайди (ечилмайди).

СЛЕЗИНКА ж, р. мн. -нок бир қатра ёш, бир томчи кўз ёши.

СЛЕЗИТЬСЯ, -йтся *несов. 1* ёшланмоқ, ёши оқиб турмоқ; **глаза слéзятся от дыма** тутундан кўз ёшланяпти (кўзлардан ёш оқиб кетяпти); 2 *перен.* томчи-томчи шира чиқармоқ; томчиламоқ; томчилар билан қопланмоқ; **слéзятся стéкла в óкнах, снаружи дробно стучит дождь** (М. Горький) Дераза ойналаридан (кўз ёши сингари) томчилар оқмоқда, ташқарида шувалаб ёмғир ёғмоқда.

СЛЕЗЛИВОСТЬ ж йиғлоқилик, серйиғилк.

СЛЕЗЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое I йиғлоқ(и), чакаги очиқ, серйиғи; 2 *перен.* йиғига ўхшаган, мунгли, ҳазин; йиғлоқи; ~ый **голос** мунгли овоз; **говорить ~ым тоном** йиғлоқи оҳангда гапирмоқ.

СЛЕЗНИК м 1 *анат.* кўз ёши қопчиғи; 2 *архит.* нов (дераза олди нови).

СЛЕЗНО нареч. йиғлаб, кўз ёши қилиб, йиғлаб-сиқтаб; ~ **просить** кўз ёши қилиб сўрамоқ, йиғлаб (йиғламсираб) илтижо қилмоқ.

СЛЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое I *анат.* кўз ёшига оид; кўз ёши...; ёш...; ~ые **железы** ёш (кўз ёши) безлари; ~ый **проток** ёш (кўз ёши) йўли; 2 *разг.* кўз ёши билан (зорланиб) қилинган, мунгли, ҳасратли, ҳазин; ~ая **мольба** зорланиб сўраш (илтижо қилиш).

СЛЕЗООТДЕЛЕНИЕ с физиол. кўз ёшининг ажралиб чиқиши.

СЛЕЗООТДЕЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое физиол. кўз ёшининг ажралиб чиқишига оид; кўз ёшини ажратиб чиқарадиган; ~ая **железа** кўз ёши ажратувчи без, ёш чиқарадиган без

СЛЕЗОТЕЧЕНИЕ с кўздан доим ёш оқиши, ёш оқиб туриши.

СЛЕЗОТОЧИВОСТЬ ж кўзи ёшланиб туриш, кўздан доим ёш оқиб туриш.

СЛЕЗОТОЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое I доим ёшланиб (ёши оқиб) турадиган; ~ые **глаза** доим ёшланиб турадиган кўзлар; 2 ёшлантирадиган, кўздан ёш оқизадиган; ~ые **газы** кўздан ёш оқизадиган газлар.

СЛЕЗОТОЧИТЬ, -йт *несов.* ёшланмоқ, ёши оқиб турмоқ; **глаза ~ат** кўзлар ёшланмоқда; кўзлардан ёш оқмоқда.

СЛЕЗТЬ, -зу, -зешь; слез, слéзла; пов. слéзь сов. (*несов. слéзать*) 1 чирмашиб (ёпишиб, ушлаб) тушмоқ, тушиб олмақ; ~ с **дерева** дарахтдан (чирмашиб) тушмоқ; 2 *разг.* тушмоқ, тушиб қолмоқ; **я еле слез с трамвая** трамвайдан зўрга тушдим; **по ошибке он слез не на своей остановке** адашиб у бошқа бекатда тушиб қолибди; 3 *разг.* тушмоқ, тушиб чиқмоқ; ~ в **погреб** подвалга тушмоқ, подвалга тушиб чиқмоқ; 4 *разг.* тушмоқ, тўкилмоқ, тушиб (тўкилиб) кетмоқ, кўчиб (шилиниб) тушмоқ; **ноготь слез** тирноқ тушиб кетди; **кожа слéзла** тери шилиниб тушди; **вся краска слéзла** ҳамма бўёқ кўчиб тушибди.

СЛЕПЕНЬ м, р. -пня сўна, сўна пашша.

СЛЕПЕЦ м, р. -пца 1 кўр, сўқур; 2 *перен.* кўзини шира босган, ҳеч нарсани кўрмай (сезмай) қоладиган; фарқлаёлмайдиган, алданадиган, сўқур.

СЛЕПИТЬ I, -плю, -пийшь *несов. 1* кого *уст.* кўзини ўйиб олмақ, кўр қилмоқ; 2 *кого-что* кўзини қамаштирмоқ, кўзини олмақ (тиндирмоқ); **яркий свет фар ~л глаза** фараларнинг ёруғ шури кўзларни олар (қамаштирар) эди; 3 *кого-что* кўзини очдирмай қўймоқ, қарашга (кўришга) йўл қўймаслик, кўришга халал бермоқ; **снег ~т глаза** қор кўз очгани қўймайди.

СЛЕПИТЬ II, -плю, слéпийшь сов. (*несов. слéплать*) 1 *кого-что* (лойдан, гипсдан ва ҳ. к.) ясамоқ, қилмоқ; ~ **статуэтку из глины** лойдан ҳайкалча ясамоқ; 2 *что* ёпиштирмоқ, ёпиштириб қўймоқ (уламоқ, бириктирмоқ, ямамоқ, тузатмоқ); ~ **край бумаги** қоғознинг четларини қайириб ёпиштирмоқ; ~ **разбитый чайник** синган чойнакни ямамоқ; 3 *перен. что разг.* наридан-бери қурмоқ, ясамоқ, қилмоқ; ~ **забор** из жердей *ходачалардан* наридан-бери девор қилмоқ.

СЛЕПИ/ТЬСЯ, слéпится *сов.* (*несов.* слепля́ться) ёпиш. моқ, бирикмоқ, уланмоқ; конвэрт хорошó ~лся конверт яхши ёпишди.

СЛЕПЛЯТЬ *несов.* *см.* слепить II.

СЛЕПЛЯТЬСЯ *несов.* I *см.* слепиться; 2 *страд.* от слеплять.

СЛЕПНУТЬ *несов.* (*сов.* ослепнуть) кўзи хира тортмоқ, кўздан қолмоқ; ~ от старóсти қариб кўздан қолмоқ.

СЛЕПО *нареч.* кўр-кўрона; ~ слéдовать чему-н. кўр-кўрона эргашмоқ; кўр-кўрона амал (тақлид) қилмоқ.

СЛЕП/ОИ, -ая, -бе I кўзи кўрмайдиган, кўзи ожиз, кўр, сўқир; ~ой человек кўр одам; кўр; он ~ на левый глаз унинг чап кўзи кўр; 2 *в знач. суц.* ~ой м, ~ая ж кўр, сўқир одам; ~ой от рождения туғма кўр; шкóла для ~ых кўрлар мактаби; 3 *перен.* яхши-ёмонни ажрата олмайдиган, кўзи йўқ, ҳеч нарсани кўрмайдиган; сўқир; он ~ и не видит, как его обманывают унинг кўзи йўқ, алдаётганларини ҳам билмайди; любовь ~а муҳаббатнинг кўзи кўр; 4 *перен.* жаҳолатда қолган, нодон; 5 *перен.* билмасдан, тушунмасдан қилинган, кўр-кўрона; ~бе повинóвение кўр-кўрона итоат қилиш; 6 *перен.* тасодифий, синалмаган; ~ой слóчай тасодифий ҳол (имкон); 7 *спец.* хира, ноаниқ; ~ой шрифт хира (ноаниқ) шрифт; 8 *спец.* кўрмасдан (қарамасдан) қилинадиган; ~ой полёт ав. кўрмасдан (асбоблардангина фойдаланиб) учин; ~ой метод печатания на машинке машинкада қарамасдан босин; ♦ ~ая курица кўзи хира, шабкўр (одам ҳақида); ~ая кашкá кўрчак; ~ой дождь кун чиқиб турганда ёққан ёмғир, ёз ёмғири, бўри туққан ёмғир.

СЛЕПОК *м, р.* -пка слепок, нусха (гипс ва ш. к. материаллар воситасида олинган нусха); гипсовый ~ гипс слепок, гипс нусха; снять ~ с ключá калитнинг нусхасини (қолипини) олмоқ.

СЛЕПОРОЖДЕННЫЙ, -ая, -ое кўр туғилган; туғма кўр.

СЛЕПОТА *ж* I кўрлик, сўқирлик, кўзи ожизлик; 2 *перен.* ҳеч нарсани фарқлай (ажрата) олмаслик, кўрлик, кўзи йўқлик; политическая ~ сиёсий кўрлик; куриная ~ *см.* куриный; снежная ~ *см.* снежный.

СЛЕСАРИТЬ *несов.* *прост.* то же, что слесарничать.

СЛЕСАРИЧАТЬ *несов.* *разг.* слесарлик қилмоқ, слесарь бўлиб ишламоқ.

СЛЕСАРН/ЫИ, -ая, -ое I слесарга ва слесарликка оид; слесарь (слесарлик)..., ~ое дело слесарлик иши, слесарлик; ~ый инструмент слесарлик асбоби; 2 *в знач. суц.* ~ая ж слесарлик ишхонаси (устахонаси).

СЛЕСАРСК/ИИ, -ая, -ое слесарга оид; слесарь (слесарлик)...; он пошёл по ~ому делу у слесарлик иши билан шуғулланиб кетди.

СЛЕСАРЬ *м, мн.* слесари слесарь, чилангар; ~-водопровóдчик водопровóдчи слесарь.

СЛЁТ *м* I *по гл.* слетётся и слетётся II; ~ диких уток ёввойи ўрдакларнинг учиб (ёпирилиб) келиши; 2 слёт, йиғилиш, йиғин; пионерский ~ пионерлар слёти; 3 *охот.* гала, тўп (қушлар ҳақида).

СЛЁТАННОСТЬ *ж* ав. бирга (группа бўлиб) учини машинни олганлик.

СЛЕТА/ТЬ I *сов.* I учиб бориб келмоқ (самолётда); я собираюсь ~ть в Бухару мен Бухорога учиб бориб келмоқчиман; 2 *разг.* дарров (тез) бориб келмоқ, фириллаб (ғизиллаб, зинғиллаб) бориб келмоқ; я мйгом ~ю в магазин мен дарров (ғизиллаб) магазинга бориб келаман.

СЛЕТАТЬ II *несов.* *см.* слетётся.

СЛЕТА/ТЬСЯ I *сов.* ав. бирга (группа бўлиб) учини машинни олмоқ; лётчики звенá хорошó ~лись звено учувчилари бирга учини машинни яхши эгалладилар.

СЛЕТАТЬСЯ II, -аётся *несов.* *см.* слетётся.

СЛЕТЕ/ТЬ, слечу́, слетя́шь *сов.* (*несов.* слетáть) I учиб кетмоқ, учиб тушмоқ; с дёрева ~л воробей дарахтдан чумчуқ учиб тушди; ба́бочка ~ла с цветка́ капалак гулдан учиб кетди; 2 *разг.* тез (ғириллаб) тушмоқ, учиб тушмоқ; ~ть с лэстницы зинадан ғириллаб тушмоқ; 3 йиқилиб тушмоқ, тушиб кетмоқ, учиб тушмоқ, учиб кетмоқ; ва́за ~ла с полки́ ваза полкадан тушиб кетди; ша́пка ~ла с головы́ қалпоғи бошидан учиб кетди; 4 *перен.*

разг. зарб билан йиқилмоқ, учиб кетмоқ, ағдарилмоқ; ва́гон качну́ло, и он ~л с верхней полки вагон қаттиқ чайқалгач, у юқори полкадан ағдарилиб тушди; 5 *перен.* (огиздан) чиқмоқ, чиқиб кетмоқ; ~ть с языка́ огзидан чиқиб кетмоқ; с его́ уст не ~ло ни слова́ огзидан бир огиз ҳам сўз чиқмади, чурқ этмади; 6 *перен.* *прост.* лавозимидан махрум бўлмоқ.

СЛЁТЕ/ТЬСЯ, -тётся *сов.* (*несов.* слетáться) I ҳар ёқдан учиб келмоқ, учиб келиб тўпланмоқ, ёпирилмоқ; **воробей** ~лись на гумно́ хирмонга чумчуқлар ёпирилди; 2 *перен.* *разг.* ҳар ёқдан йиғилиб, ёпирилиб келмоқ, ёпирилмоқ, ёғилиб кетмоқ; гóсти ~лись со всех концов города шаҳарнинг ҳамма ёғидан меҳмонлар ёғилиб кетди.

СЛЁТОК *м, р.* -тка I *охот.* учирма қуш, учирма; **птенцы-слётки** учирма қушчалар; 2 *перен.* *уст.* *разг.* тирмизак, жўжаҳўроз.

СЛЁЧЬ, сля́гу сля́жешь, сля́гут; слёг, слегла́ *сов.* касал бўлиб ётиб қолмоқ; ~ с воспалением лёгких зотилжам бўлиб ётиб қолмоқ; ~ в постель касал бўлиб кўрпа-тўшак қилиб ётмоқ (ётиб олмоқ).

СЛИВ *м* I *по гл.* слить и сливать; ~ воды сувни тўкиш (бўшатиш); 2 сувнинг қайтиши, тортилиши; 3 сув чиқариладиган қурилма, нов.

СЛИВ/А *ж* олхўри (дарахти ва меваси); куст ~ы олхўри кўчати; **крупные** ~ы йирик олхўри; **компот** из ~ олхўри компоти; **сушёная** ~а олхўри қоқиси.

СЛИВАНИЕ с қуйиш, тўкиш, бўшатиш, ағдарини, қуйиб (сузиб) олиш, қуйиштириш; ~ остатков пиши в бак қолган овқатларни бакка бўшатиш (тўкиш).

СЛИВАТЬ *несов.* *см.* слить 1—5.

СЛИВАТЬСЯ *несов.* I *см.* слиться; 2 *страд.* от сливать.

СЛИВК/И *мн, р.* -вок I қаймоқ; **снять** ~и с молока сутнинг қаймоғини олмоқ; **кофе** со ~ами қаймоқли кофе; 2 *перен.* бирор нарсанинг гули, сара қисми, сараси, қаймоғи; ~и общества жамиятнинг гули; ♦ **снимать** ~и сарасини (қаймоғини) олмоқ.

СЛИВКОУДЕЛИТЕЛЬ *м* қаймоқажратгич, сепаратор.

СЛИВН/ОИ, -ая, -бе I аралаштирилган, қуйиштирилган, омухта; ~бе молоко́ аралаштирилган сут (турли сирларнинг аралаш сути); 2 қабул қиладиган, қабул қилиб оладиган; ~ой **молóчный пункт** сут қабул қилиб оладиган пункт; 3 қуйиладиган, қуйиб олиннадиган, тўқадиган, тўқиладиган, чиқариб юбориладиган; ~ой **кран отопительной системы** иситиш системасининг сув чиқариб юбориладиган крани; ~ая яма бирор нарса (мас., ювинди) тўқиладиган ўра.

СЛИВОВ/ЫИ, -ая, -ое олхўрига оид; олхўридан қилинган, олхўрили, олхўри...; ~ая **кóсточка** олхўри данаги; ~ый лист олхўри барги; ~ый **компот** олхўри компоти.

СЛИВОЧНИК *м* қаймоқ идиш, қаймоқдон.

СЛИВОЧН/ЫИ I, -ая, -ое қаймоққа оид; қаймоқдан олинган (тайёрланган), қаймоқли, қаймоқ...; ~ое **мороженое** қаймоқли морожний; ~ое **масло** сариеғ, маска ёғ.

СЛИВОЧНЫЙ II, -ая, -ое *то же, что сливной* 2, 3.

СЛИВЯНКА *ж* олхўри ичимлиги.

СЛИЗА/ТЬ, слижу́, слижешь *сов.* I (*несов.* слизывать) *что* яламоқ, ялаб қўймоқ, ялаб-чайқаб тозаламоқ; **кошка** ~ла молоко́ мушук сутни ялаб ичиб қўйди; 2 *перен.* *кого-что* *разг.* шипириб олиб кетмоқ, ер юзидан сидириб ташламоқ, йўқ қилмоқ, суриб кетмоқ; **землетрясение** ~ло посёлку зилзила қишлоқни (ер юзидан) йўқ қилди; **волна** ~ла пловца́ тўлқин сузувчини суриб олиб кетди; ♦ **бúдто** **кóрoва** **языкóм** ~ла *то же, что* **бúдто** **кóрoва** **языкóм** **слизнула** *см.* **слизнуть**.

СЛИЗЕНЬ *м, р.* -зня *зоол.* шиллиққурт (моллюск).

СЛИЗИСТ/ЫИ, -ая, -ое I *анат.* шиллиққа (шилмишиққа) оид; шиллиқ (шилмишиқ) билан қопланган, шиллиқ, шилмишиқ; ~ые **жéлезы** шилмишиқ безлар; 2 сирганчиқ, силлиқ; ~ый **ил** сирганчиқ балчиқ; ♦ ~ая **оболóчка** *анат.* шиллиқ парда.

СЛИЗНУ/ТЬ *сов.* I *однокр.* от **слизать** и **слизывать**; 2 *разг.* *то же, что* **слизать** 2; ♦ **бúдто** **кóрoва** **языкóм** ~ла

(л. м. гүё сигир ямлаб ютиб юборгандай) ерга кирдим, осмонга чиқиб кетдим, гойиб бўлди-қолди.

СЛИЗНЯК м 1 то же, что слизень; 2 перен. разг. иродасиз одам, ландавур, мағзава.

СЛИЗЫВАТЬ несов. см. слизять.

СЛИЗЬ ж 1 шилимшиқ, шиллиқ; 2 шилимшиқ парда, шиллиқ ўтиринди; ~ на водопроводной трубе водопровод трубабини қоплаган шилимшиқ парда.

СЛИМОНИТЬ сов. что прост. ўғирламоқ, ўғирлаб кетмоқ.

СЛИНЯТЬ/ТЬ, -яет сов. (несов. лиять) 1 разг. ранги айнимоқ, ўнгмоқ, айниб кетмоқ; платок от стирки ~л рўмол ювилгандан кейин айниб кетди; 2 тулламоқ, пўст ташламоқ, тўкилмоқ; **собака** ~ла ит туллади (жуни тўкилди).

СЛИПАТЬ/ТЬСЯ, -аётся несов. 1 (сов. сліпнуться) ёпишмоқ, ёпишиб қолмоқ; **ресницы** ~ются от снега қордан кинриклар ёпишиб қоляпти; 2 юмилмоқ, юмилиб бормоқ (кетмоқ); так хочется спать — глаза ~ются шундай уйқу босдики, кўлар юмилиб кетяпти.

СЛИПНУТЬСЯ сов. см. слипаться 1.

СЛИТКОВ/ЫЙ, -ая, -ое прил. от слиток металл қўймасига (ёмбига) оид; ёмби...; ~ое золото ёмби олтин.

СЛИТНО нареч. қўшиб, қўшилиб, бирга; **слова**, пишущиеся ~ қўшиб ёзиладиган сўзлар; **сложное слово** пишется ~ қўшма сўз қўшиб ёзилади.

СЛИТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 туташ, муттасил, умумий, бирга қўшилиб кетган; ~ый гул топы оломоннинг (бирга қўшилиб кетган) шовқини; 2 қўшиб ёзиладиган (ёзилган); ~ое написание сложных прилагательных қўшма сифатларнинг қўшиб ёзилиши.

СЛИТОК м, р. -тка, мн. -тки металл қўймаси, ёмби; ~ золото олтин ёмби; **золото** в слитках ёмби шаклидаги олтин.

СЛИТЬ, **солью**, **сольёшь**; слил, слила, слило; пов. слей; сов. (несов. сливать) 1 что тўкиб ташламоқ, чиқариб юбормоқ; қуйиб қўймоқ, қуйиб олиб бўшатмоқ; ~ воду в бочку сувни бочкага қуйиб қўймоқ; ~ помой в яму ювиндини ўрага тўкмоқ; 2 что қуйиб олмақ, ажратиб (сузиб) олмақ; тўкиб ташламоқ; ~ сливки с молока сутнинг қаймоғини сузиб олмақ; ~ пёну с пива пивонинг кўпигини тўкиб ташламоқ; **отварив рис**, ~ воду гуручни пишириб, сувни тўкиб ташламоқ; 3 қуйиштирмоқ, омухта қилмоқ, бир қилиб қўймоқ; ~ молоко от разных коров турли сигирларнинг сутини аралаштирмоқ (бир идишга қўймоқ); ~ остатки вина в одну бутылку қолган виноларни бир бутилкага қуйиб қўймоқ; 4 перен. кого-что бирлаштирмоқ, аралаштирмоқ, қориштирмоқ, бирга қўшмоқ; ~ два понятия икки тушунчани бирга қўшмоқ; ~ два пятых класса в один икки бешинчи синфни бирлаштирмоқ; 5 спец. қўймоқ, қуйиб ясамоқ; ~ колокол қўнғироқ қўймоқ; 6 без. доп. разг., уст. оқиб (тортилиб) кетмоқ, қайтмоқ; после половдыя вода слила тошқиндан кейин сув қайтди.

СЛИТЬСЯ, **сольёсь**, **сольёшься**; слился; пов. слейся; сов. (несов. сливаться) 1 қўшилмоқ, бир-бирга туташмоқ, қуйилмоқ; **ручьи слились в речку** жилғалар қўшилиб дарё бўлди; 2 перен. бирлашмоқ, бирга қўшилмоқ, қўшилиб (бир бўлиб) кетмоқ; **голос певца** ~лся с оркестром ашуланин овози оркестр билан бир бўлиб (қўшилиб) кетди; их желания слились уларнинг истаклари бир бўлиб қолди; **два отряда слились** икки отряд бирлашди; 3 разг. оқиб (тортилиб) кетмоқ, қайтмоқ; **дождевая вода** слилась ёмғир суви оқиб (тортилиб) кетди.

СЛИЧАТЬ несов. см. сличать.

СЛИЧЕНИЕ с солиштириш, солиштириб ўқиш, солиштириб кўриш (чиқиш); ~ копии с подлинником копияни асл нусхасига солиштириш (солиштириб кўриш, ўқиш); ~ почерков дастхатларни солиштириб кўриш.

СЛИЧИТЬ сов. (несов. сличать) солиштирмоқ, солиштириб ўқимоқ, солиштириб кўрмоқ (чиқмоқ); ~ подписи имзоларни солиштириб кўрмоқ; ~ набор с оригиналом наборни асл нусхаси билан солиштириб ўқимоқ.

СЛИШКОМ нареч. жуда, жуда ҳам, ҳаддан ташқари, ортиқ даражада; ~ мало жуда оз; **здесь** ~ жарко бу ер жуда иссиқ; **я узнал об этом** ~ поздно буни мен жуда

кеч эшитдим (билдим); **не** ~ унчалик эмас; **он не** ~ умён у жуда ҳам (унчалик) ақлли эмас; **это (уже)** ~ разг. бу сира тўғри келмайди, бу ҳеч қандай дарвозага сиймайди.

СЛИЯНИЕ/Е с 1 по гл. слить 4 и слиться 1, 2; ~е рек дарёларнинг қўшилиши (бир-бирга қуйилиши); ~е правды с вымыслом ҳақиқат билан уйдормаларнинг аралаштириб юборилиши; ~е личных интересов с общественными шахсий манфаатларнинг жамият манфаатлари билан бирга қўшилиши; 2 туташган жой; у ~я рек дарёлар туташган жойда.

СЛОБОДА ж, мн. слободы, р. слобод 1 ист. слобода (аҳолиси крепостной ҳуқуқ билан боғланмаган катта қишлоқ); 2 уст. шаҳар атрофи, шаҳар атрофидаги қишлоқ ёки посёлка.

СЛОБОДСК/ОЙ, -ая, -бе слободага оид; слобода...; ~ая улица слобода кўчаси; ~бе население слобода аҳолиси.

СЛОВАК м словак, словакиялик (киши); см. словаки. **СЛОВАКИ** мн. (ед. словак м, словачка ж) словаклар, словак халқи (Словакияда яшовчи славян халқларининг бири).

СЛОВАРИК м кичкина луғат, лугатча; карманный ~ чўнтак луғатчаси.

СЛОВАРНИК м разг. луғатчи, лексикограф.

СЛОВАРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 луғатга оид; луғат...; ~ая работа луғат иши, луғатчилик; ~ая редакция луғат редакцияси; ~ая статья луғат мақоласи; 2 сўз бойлигига оид; сўз бойлиги; ~ый состав языка тилнинг луғат состави (сўз бойлиги мажмуи); ~ый запас ученика ўқувчининг сўз бойлиги.

СЛОВАРЬ м 1 луғат; ~ иностранных слов чет (ўзлаштирма) сўзлар луғати; **переводный** ~ таржима луғати; **толковый** ~ изоҳли луғат; **энциклопедический** ~ энциклопедик луғат; 2 сўз бойлиги, лексика; **поэтический** ~ **Хамзы** Ҳамза поэзиясининг сўз бойлиги (лексикаси).

СЛОВАЦК/ИЙ, -ая, -ое Словакияга ва словакларга оид; Словакия...; словак(лар)...; ~ий язык словак тили; ~ие песни словак қўшиқлари.

СЛОВАЧКА ж, р. мн. -чек словоак (словакиялик) аёл; см. словаки.

СЛОВЕНОЦ м, р. -нца словен, словениялик (киши); см. словенцы.

СЛОВЕНКА ж, р. мн. -нок словен аёл, словениялик аёл; см. словенцы.

СЛОВЕНСКИЙ, -ая, -ое Словенияга ва словенларга оид; Словения...; словен(лар)...; ~ язык словен тили.

СЛОВЕНЦЫ мн. (ед. словенец м, словенка ж) словенлар, словен халқи (Югославиядаги Словениянинг асосий аҳолисини ташкил этган жанубий славян халқи).

СЛОВЕСНИК м уст. 1 тили, тилшунос, филолог; 2 филология факультетининг студенти; 3 тил ва адабиёт ўқитувчиси.

СЛОВЕСНИЦА ж см. словесник.

СЛОВЕСНО нареч. оғзаки; **объяснить что-л.** ~ оғзаки тушунтирмоқ.

СЛОВЕСНОСТ/Ь ж 1 книжн. оғзаки ва ёзма адабиёт (ижодиёт); **история** ~и оғзаки ва ёзма адабиёт (ижодиёт) тарихи; 2 уст. филология фанлари; **кафедра** ~и филология кафедраси; 3 перен. разг. уст. қуруқ гап, гапбозлик, сафсата; **все его разглагобствования** — пустая ~ь унинг сафсатабозлиги (валдирашлари) қуруқ гап; 4 воен. ист. ҳарбий уставларни ўрганиш машғулоти (чор армиясида).

СЛОВЕСН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уст. филологияга (тилшуносликка) оид; филологик, тилшунослик...; ~ые науки филологик фанлар; 2 сўзга (сўз бойлигига) оид; сўз орқали ифодаланган; ~ое творчество оғзаки ва ёзма ижодиёт; 3 оғзаки, даҳанаки; ~ый приказ оғзаки буйруқ; ~ая дуэль даҳанаки жанг.

СЛОВЕЧКО с, р. -чек уменьш. от слово сўзгина, сўз; **скажи хоть** ~ бирор сўз (бир нима) десангчи; **скажи** бы ~, **да** **во** **лк** **недалёчко** **погов.** бир гап айтар эдим-ку, дўпининг тагида одам бор-да **замолвить** ~ за кого биров учун илтимос қилмоқ (бир оғиз гапириб қўймоқ).

СЛОВНИК м сўзлик; ~ энциклопедического словаря энциклопедик луғат сўзлиги.

СЛОВНО 1 союз *сравн.* худди, баайни, нақ, -дек; он поёт ~ соловей у худди булбулдек сайрайди (хониш қилади, қўшиқ айтади); *холодно*, ~ *зимой* худди қишдагидек совуқ; 2 *разг. частица* гўё... -дек, худди... -дек..., -га ўхшайди; он ~ бы испугался у гўё қўрқиб кетгандек; ~ он не виноват! у гўё айбдор эмасдек!, у гўё айбдор эмасмиш!; ~ кто стучит биров эшикни тақиллатаётганга ўхшайди; Я замечаю: он с некоторых пор ~ не в духе (И. С. Тургенев) Сезиб турибман: бир қанча вақтдан бери унинг авзойи бузилганга ўхшайди (бузилгандек кўрилади).

СЛОВ/О с, мн. **слова** 1 сўз; **однословное** ~ о бир бўғинли сўз; **многозначное** ~ о кўп маъноли сўз; **иностранный** ~ о чет сўз; **значение** ~ а сўзнинг маъноси; **место** ~ а в предложении сўзнинг гапдаги ўрни; 2 *только ед. тил.* сўз, нутқ; **любить родное** ~ о она тилини севмоқ; **культура** ~ а сўз (нутқ) маданияти; 3 сўз, гап; **пустые** ~ а бекорчи (беҳуда) гаплар, қуруқ гап; **ласковое** ~ о ширин сўз; **ни** ~ а не **говоря** бир оғиз сўз айтмай, чурқ этмай, индамай, оғиз очмай; **ни** ~ ом не **упомянул** бир оғиз ҳам тилга олмади, айтиб (тўхталиб, эслатиб) ўтмади; у него ~ о **расходится с делами** унинг гапи бошқа, иши бошқа; унинг сўзи билан иши бир эмас; **словами** делу не **поможешь** (қуруқ) гап билан ишга ёрдам бериб бўлмайди; **из него** ~ а не **выжмешь** (не **вытянешь**) или **от него** ~ а не **добьешься** уни гапиртириб бўлмайди, ундан бир оғиз гап ололмайсан; **не даёт сказать** ни ~ а бир оғиз ҳам гапиртирмайди, гапиргани қўймайди; ~ о не **стреля**, а **ранит** пўще **стрелья** *посл.* сўз ўқ эмас, лекин ўқдан баттар яралайди; ~ о не **воробей**, **вылетит** — не **поймашь** *посл.* айтилган сўз — отилган ўқ; ~ о — **серебро**, **молчание** — **золото** *посл.* сўз — нуқра, сукут — олтин; 4 сўз, гап, фикр, мулоҳаза; буйруқ, амр; **это моё последнее** ~ о бу менинг охириги (қатъий) гапим, бошқа гап йўқ; **к его словам** **прислушиваются** унинг гапига қулоқ солишади; 5 ваъда, сўз (гап), лафз; **он человек** ~ а у айтди — қилади, у гапнинг (ваъдасининг) устидан чиқади, ваъдасида туради; **взять** ~ о с **кого-л.** сўзини (ваъдасини) олмоқ; **дать** ~ о **кому-л.** сўз (ваъда) бермоқ; **дать себе** ~ о ...деб онт ичмоқ; **нарушить** ~ о сўзини (ваъдасини) бузмоқ, сўзининг (ваъдасининг) устидан чиқмаслик; **быть хозяином своего** ~ а ўз сўзига хўжайин бўлмоқ, гапнинг (ваъдасининг) устидан чиқмоқ; 6 сўз, нутқ; **приветственное** ~ о табрик сўзи; **вступительное** ~ о кириш сўзи; **свобода** ~ а сўз эркинлиги; **лишить** ~ а гапирши (сўзлаш) ҳуқуқидан маҳрум этмоқ; **предоставить** ~ о для **доклада** доклад учун сўз бермоқ; 7 *уст. лит.* қисса, ҳикоя, нома; «Слово о полку Игореве» «Игорь жангномаси»; 8 мн. **слова** сўз, шеър, текст (ашулада, куйда); **романс** на слова **Пушкина** Пушкин сўзига (шеърига) ёзилган романс; ♦ **новое** ~ о в чём ютуқ, янгилик; **новое** ~ о в **технике** техникадаги янгилик; **последнее** ~ о энг сўнги янгилик (ютуқ); **этот автомобиль** — **последнее** ~ о **автомобилестроения** бу автомобиль — автомобилсозликдаги энг сўнги ютуқ; **по последнему** ~ у **техники** техниканинг энг сўнги ютуғи (ютуқлари)га асосан; **без дальних** ~ о гапни чўзмаздан, тўғридан-тўғри; **от** ~ а, **до** ~ а или ~ о в ~ о сўзма-сўз, айнан, оқизмай-томизмай; **в двух словах** икки оғиз сўз билан, қисқача, қисқагина қилиб; **рассказать** в **двух словах** қисқачагина қилиб айтиб бермоқ; **дар слова** гапирши қобилияти; гапга чечанлик; **на два** ~ а икки оғиз гап айтишга; **позвольте вас на два** ~ а сизга икки оғиз гап айтишга рухсат беринг; агар мумкин бўлса, сизга икки оғиз гапим бор эди; **на словах** 1) оғзаки; **передать** на **словах** оғзаки айтмоқ; 2) фақат оғизда; **остаться на словах** оғзаки (қуруқ) гап бўлиб қолавермоқ; **он только на словах готов помочь** у оғиздагина ёрдам беришга тайёр; **не на словах** оғиздагина эмас (балки амалда); **честное** ~ о *см.* **честный**; **от** ~ а **к** ~ у **сухбат** давомиди, **сухбат** қизиган сари; **от** ~ а **к** ~ у, **и он** **поссорился** гапдан гап чиқиб (сухбат давомиди) улар уришиб кетишди; **одно** ~ о или **одним** ~ ом қисқаси, хуллас; **одно** ~ о — **выдумка!** хуллас — уйдирма!, қисқаси — ёлгон!; **с первого** ~ а бир оғиз гапдан; **понять** **друг друга** ~ а бир оғиз гапдан тушуниб

олмоқ; **понять друг друга** без ~ бир-бирини сўзсиз тушуномоқ; **рассказать** **своими словами** ўз сўзи (таъбири) билан айтиб бермоқ; ўзича айтиб бермоқ; **со** ~ **кого**, **чьих** с **чужих** ~ бировнинг гапига асосланиб (бировдан эшитиб); **одамларнинг** гапига қараганда; ~ **о за** ~ **о** 1) гапдан гап чиқиб, гап айланиб, гап уланиб; 2) *то же, что от* ~ а **к** ~ у; **одним** ~ ом қисқаси, хуллас, хуллас калом; **одним** ~ ом, **он прав** қисқаси, у ҳақли; **к** ~ у **пришлось** *разг.* гап келиб қолди; **к** ~ у **сказать** *вводн. сл.* кези (сираси, ўрни) келганда шуни ҳам айтиш керакки; **первое** ~ о 1) биринчи сўз, бошланиш, муқаддима; 2) энг асосийси, муҳими; **живое** ~ о 1) оғзаки нутқ; 2) янги гап, янгилик; **слова** **не идут** с **языка** тил калимага келмай қолди, оғизга гап келмай (сўз топилмай) қолди; **не находить** ~ гап тополмай (ифода қилолмай) қолмоқ, тили лол бўлмоқ; ~ **нет**, **как...** таърифга сиғмайди, таърифдан ташқари; ~ **нет**, **как она хороша** унинг гўзаллиги таърифга сиғмайди, унинг гўзаллигини таърифлаб бўлмайди; ~ **нет** *вводн. сл.* шубҳасиз, албатта; ~ **нет**, **он очень способный человек** шубҳасиз, у жуда қобилиятли одам; **поверить** **на** ~ о сўзига ишонмоқ; **брать** (или **взять**) **свои слова** **обратно** 1) сўзини (гапни) қайтиб олмоқ; 2) гапидан қайтмоқ, ваъдасини бажармаслик; **бросать слова** **на ветер** *см.* **бросать**; **не лезть за** ~ ом в **карман** *см.* **лезть**; **взвешивать** **свои слова** ўйлаб (мулоҳаза билан) гапирмоқ; **не трогать** ~ **понапрасну** беҳуда гап айтмаслик, қуруқ гап билан овора бўлмаслик; **помануть** **добрый** ~ ом *см.* **помануть**; **художественное** ~ о **бадний** адабиёт; **бадний** сўз; **крылатые слова** *см.* **крылатый**.

СЛОВОБЛУДИЕ с *книжн.* тутуриги йўқ гап, сафсата, сафсатабозлик.

СЛОВОИЗВЕРЖЕНИЕ с *книжн. ирон.* бидир-бидир гап, сафсата, кети узилмайдиган гап; вайсаш.

СЛОВОИЗЛИЯНИЕ с *книжн. ирон.* ҳаяжонли нутқ; ўз фикрини ҳаяжон билан (тўлқинланиб) баён қилиш.

СЛОВОИЗМЕНЕНИЕ с *лингв.* сўз ўзгариши (турланиш, тусланиш); сўзни ўзгартириш (турлаш, тушлаш).

СЛОВОЛИТН/ЫЙ, -ая, -ое *полигр.* ҳарф қуядиган, ҳарф қуйиш...; ~ ая **машина** ҳарф қуядиган машина.

СЛОВОЛИТНЯ ж, р. мн. -тен *полигр. уст.* ҳарф қуядиган жой (ишхона, цех).

СЛОВОМ *вводн. сл.* қисқаси, хуллас; ~, **он оказался прав** қисқаси, у ҳақли экан (ҳақли бўлиб чиқди).

СЛОВООБРАЗОВАНИЕ с *лингв.* 1 сўз ясаш; сўз ясалиши; **главное** ~ е феъл ясалиши; **способы** ~ я сўз ясаш усуллари; 2 сўз ясалиши (грамматиканинг бир бўлими).

СЛОВООБРАЗОВАТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *лингв.* сўз ясайдиган, сўз ясовчи, сўз ясаш...; ~ й **суффикс** сўз ясовчи суффикс; ~ е **модели** сўз ясаш (ясалиш) моделлари (қолиплари).

СЛОВООБРАЗУЮЩИЙ, -ая, -ее *то же, что словообразовательный*.

СЛОВООХОТЛИВОСТЬ ж сергаплик, гапни (сухбатни) яхши кўриш.

СЛОВООХОТЛИВЫЙ, -ая, -ое сергап, гапни (сухбатни) яхши кўрадиган; ~ **человек** сергап одам, гапни (сухбатни) яхши кўрадиган одам.

СЛОВОПРЕНИЕ с *книжн. неодобр.* масала талашши, тортишув, баҳс.

СЛОВОПРОИЗВОДНЫЙ, -ая, -ое *лингв.* сўз ясовчи. сўз ҳосил қилувчи; ~ **суффикс** сўз ясовчи суффикс, сўз ҳосил қилувчи суффикс.

СЛОВОПРОИЗВОДСТВО с *лингв.* сўз ясаш, сўз ҳосил қилиш; сўзларнинг ҳосил бўлиши (қилиниши).

СЛОВΟΣЛОЖЕНИЕ с *лингв.* сўз қўшиш; сўзларнинг ўзаро қўшилиши.

СЛОВОСОЧЕТАНИЕ с *лингв.* сўз бирикмаси; **свободное** ~ эркин сўз бирикмаси; **фразеологическое** ~ фразеологик бирикма.

СЛОВОТВОРЧЕСТВО с сўз яратиш, сўз ижод этиш; ~ **Маяковского** Маяковский ижод этган сўзлар; Маяковскийнинг сўз ижод қилиши.

СЛОВОУПОТРЕБЛЕНИЕ с сўз ишлатиш; **правильное** ~ сўзини (сўзларни) тўғри ишлатиш.

СЛОВЦО с разг. сўз, гап; **ввернуть** ~ гап қистирмоқ; **ўмное** ~ ақли гап; **фойдали гап**; **кинуть** ~ луқма ташламоқ; **красное** ~ ўткир гап, топиб айтилган гап; **ради красного словца** не пожалеет и родного отца гап келганда отасини ҳам аямайди; **крепкое** ~ сўқиш, ҳақорат.

СЛОВЧИТЬ сов. (несов. ловчить) прост. шайтондек эпчиллик қилмоқ, гирромлик билан бўлса ҳам мақсадга эришмоқ.

СЛОВЧИТЬСЯ сов. прост. шайтонлик қилмоқ, эпчиллик (чаққонлик) қилмоқ, йўлини (иложини) топиб мақсадга эришмоқ.

СЛОГ I м, мн. слóги; р. -ов лингв. бўғин, ҳижо; **открытый** ~ очик бўғин; **закрытый** ~ ёпиқ бўғин; **ударный** ~ ургули бўғин; **читать по ~ам** ҳижолаб (ҳижжалаб) ўқимоқ.

СЛОГ II м уст услуб; **высокий** ~ дабдабали услуб; у него тяжёлый ~ унинг услуби ёмон (огир).

СЛОГОВ/ОЙ, -ая, -ое лингв. I бўғинга оид; бўғинли, бўғин...; **~ый знак** бўғин белгиси; 2 то же, что слогиобразующий; **~ые звуки** бўғин ҳосил қилувчи товушлар; **~ое письмо** бўғинли ёзув, бўғинлаб ёзув, бўғин белгиларидан фойдаланиладиган ёзув.

СЛОГООБРАЗУЮЩИЙ, -ая, -ее лингв. бўғин ҳосил қилувчи.

СЛОГОРАЗДЕЛ м лингв. икки бўғин оралиги (чагараси).

СЛОЕНИЕ с қаватлаш, қатламлаш, қатлаш, қават-қават қилиш.

СЛОЕН/ЫИ, -ая, -ое қатламланган, қатлам-қатлам, қатлама, варақи; **~ый пирожок** варақи сомса; **~ое тесто** қатлама (ёғли) ҳамир.

СЛОЖЕНИ/Е с I по гл. сложить 2, 5, 9; **~е** полностью ўз ваколатини гарданидан соқит қилиш; 2 мат. қўшиш, қўшув; **~е** и вычитание қўшув ва айирув; **произвести** ~е қўшмоқ, қўшув амалини бажармоқ; 3 гавда (қад, қомат) тузилиши, бичим, жусса, сумбат; **человек крепкого** ~я зуваласи пишиқ одам; **атлетическое** ~е атлетик тузилиш, атлетик гавда; 4 спец. тузилиш, структура; **~е** почвы тупроқнинг тузилиши (структураси).

СЛОЖЕННЫЙ, -ая, -ое бирор тарзда тузилган; **атлетически** ~ юноша атлетик тузилган (атлетик қоматли) йигитча.

СЛОЖИТЬ, сложу́, сложишь сов. что I (несов. складывать) тахламоқ, термоқ, жойламоқ, тахлаб (териб, жойлаб) қўймоқ; **~ кни́ги в шкаф** китобларни жавонга термоқ, тахламоқ; **~ се́но в ко́пны** пичанни ғарамламоқ; **~ ве́щи в чемодан** нарсаларни чамадонга жойламоқ; 2 мат. (несов. складывать) қўшмоқ; **~ ряд чисел** бир неча сонни қўшмоқ; **~ два и семь** икки билан еттини қўшмоқ; 3 (несов. класть) қурмоқ, қилмоқ; **~ пёчку** печка қурмоқ; **~ стену** девор қурмоқ (қилмоқ, урмоқ); 4 (несов. складывать) йиғмоқ, термоқ, йиғиб (териб) ясамоқ, ҳосил қилмоқ; **~ до́мик из кубиков** кубикларни териб уй қилмоқ; 5 (несов. слагать и складывать) тузмоқ, тўқимоқ, ёзмоқ, ижод қилмоқ; **~ песню** кўшиқ тўқимоқ; **он сложил стих** у шеър тўқиди; 6 (несов. складывать) букламоқ, тахламоқ, буклаб (тахлаб) қўймоқ, йиғиштирмоқ; **~ бума́гу** пополам қозонни икки букламоқ; **~ кове́р** гиламни тахлаб қўймоқ; **~ пала́тку** палаткани йиғиштирмоқ (тахлаб қўймоқ); **~ нож** пичоқни буклаб (ёпиб) қўймоқ; **~ кры́лья** қанотларини йиғиб олмоқ (қуш, самолёт кабилар ҳақида); 7 (несов. складывать) йиғмоқ, йиғиштирмоқ, қўймоқ (қўлоёқ ҳақида); **~ ру́ки на гру́ди** кўлни кўксига қўймоқ, қўл қовуштирмоқ; **~ но́ги по-туре́цки** чордана қурмоқ; чордана қуриб ўтирмоқ; 8 (несов. складывать и слагать) разг. олиб қўймоқ, туширмоқ; **~ но́шу с плеч** юкни елкадан олиб қўймоқ (туширмоқ); 9 (несов. слагать) перен. гарданидан (бўйнидан) соқит қилмоқ, зиммасидан олмоқ (олиб ташламоқ), йиғиштирмоқ, ташламоқ; (бошқача) юк-ламоқ; **~ обяза́нности** вазифасини ташламоқ; **~ с себ́я** полномо́ния ўз ваколатини бўйнидан соқит қилмоқ; **~ отве́тственность** на дру́гих жавобгарликни бошқалар зиммасига юкламоқ; **~ сло́жá ру́ки** қўл қовуштириб, бекор; **сиде́ть сло́жá ру́ки** қўл қовуштириб (бекор) ўтирмоқ; **~ свои́ кóсти** жон фидо қилмоқ, қурбон бўлмоқ; **~ ве́сла** эш-

какни қўймоқ, эшкак эшишни тўхтатмоқ; **~ го́лову** *высоко*. жон фидо қилмоқ; **~ ору́жие** қурулни ташламоқ, таслим бўлмоқ.

СЛОЖИ/ТЬСЯ, сложу́сь, сложишься сов. (несов. складываться); 1 тузилмоқ, ташкил топмоқ, юзага келмоқ; **~лся хоро́ший коллектив** яхши коллектив тузилди (юзага келди); 2 туғилмоқ, юзага келмоқ, пайдо бўлмоқ; **~лась привы́чка** одат пайдо бўлди; **обстано́вка ~лась** сло́жная мураккаб вазият юзага келди; **~лась** пёсня ашула пайдо бўлди (тўқилди, ёзилди); **~лись твёрдые** це́ны қатъий баҳолар юзага келди; **у меня ~лось** определённое мнёние меида маълум фикр туғилди; **дела́ ~лись** неудачно иш унча яхши бўлмади, бароридан келмади; 3 шаклланимоқ, шаклланиб етмоқ, етилмоқ; **юноша** **уже́ ~лся** бола етилди; **его́** ха́рактер **ещё не ~лся** унинг характери шаклланиб етганича йўқ; 4 разг. қалфана (ҳарифона) қилмоқ, ўртада пул тўплаб бирор иш қилмоқ; **~ться по** де́сятке ўн сўмдан тўплаб қалфана қилмоқ, киши бошига ўн сўмдан тўпламоқ; 5 разг. отланмоқ, тарадуд кўрмоқ, йиғиштиринмоқ; **~ться в доро́гу** йўлга (сафарга) отланмоқ, сафар тарадудини кўрмоқ.

СЛОЖНО нареч. в знач. сказ. мураккаб, қийин, чигал; **это́** **очень** ~ бу жуда мураккаб, бу жуда қийин.

СЛОЖНОПОДЧИНЕН/ЫИ, -ая, -ое: **~ое** предложёние лингв. эргашган қўшма гап.

СЛОЖНОСОКРАЩЕН/ЫИ, -ая, -ое: **~ое** сло́во лингв. қисқартма сўз (мас., горко́м, колхóз ва ҳ. к.)

СЛОЖНОСОЧИНЕН/ЫИ, -ая, -ое: **~ое** предложёние лингв. боеланган қўшма гап.

СЛОЖНОСТ/Ь ж I мураккаблик; **~ь** *человеческой* на́туры киши хулқ-атворининг мураккаблиги; **~ь** *структуры* а́тома атом структурасининг (тузилишининг) мураккаблиги; 2 қийинлик, мураккаблик, огирлик, мушкуллик; **~ь зада́чи** масаланинг қийинлиги (мураккаблиги, мушкуллиги); 3 мн. **~и** қийинчиликлар, мушкулликлар, мушкул (қийин) аҳвол; **не боя́ться** ~ей қийинчиликлардан қўрқмаслик; **~ в об́щей** ~и ҳаммаси бўлиб, жами, бари; **в об́щей** ~и де́сять дней ҳаммаси бўлиб ўн кун.

СЛОЖНОЦВЕТН/ЫИ, -ая, -ое *бот.* I мураккаб гулли; 2 *суц.* мн. **~ые** мураккабгуллилар; **семейство** ~ых мураккабгуллилар оиласи.

СЛОЖН/ЫИ, -ая, -ое; -жен, -жна́ I мураккаб, таркибли; қўшма; **~ое** число́ мураккаб сон; **~ое** предложёние қўшма гап; **~ое** сло́во мураккаб сўз; **~ые** процёнты мураккаб процентлар; 2 мураккаб, огир; **~ый** процёсс мураккаб жараён; **~ая нау́ка** мураккаб фан; **~ый замо́к** мураккаб кўлф; **~ый** **узо́р** мураккаб нақшили безак; **~ый** ха́рактер характери огир, мураккаб, чигал, ёмон; **~ый** **вопро́с** қийин масала, огир масала; **~ое** **положе́ние** мушкул аҳвол; **~ые** **взаимоотноше́ния** ўзаро ёмон муносабат; **~ая** **опера́ция** огир операция.

СЛОЙСТОСТЬ ж қат-қатлик, қатлам-қатламлик; **~ горных** поро́д тоғ жинсларининг қатлам-қатламлиги.

СЛОЙСТ/ЫИ, -ая, -ое қат-қат, қатма-қат, қатлам-қатлам, қават-қават, қатламли; **~ая** **пóчва** қат-қат тупроқ; **~ый уго́ль** қатламли кўмир; **~ые обла́ка** қават-қават (қатма-қат) булутлар.

СЛОИТЬ *несов.* что қатламоқ, қатламламоқ, қаватламоқ, қават-қават (қатма-қат, қатлам-қатлам) қилмоқ.

СЛОИТЬСЯ, -йтся *несов.* I қатланмоқ, қаватланмоқ; қават-қават (қатма-қат, қатлам-қатлам) бўлиб турмоқ, қатлам-қатлам бўлиб кўчмоқ; **слюда́** **хорошо́** **слои́тся** **слюда** осонгина қават-қават бўлиб кўчади; **над** **гора́ми** **слои́тся** **тума́н** тоғларининг устини қат-қат туман қоплапти; 2 *страд.* **от** **слои́ть**.

СЛОЙ м, р. сло́я, мн. **слой**, р. **слоёв** I қатлам, қат, қават; **~** **глины́** лой қатлами; **~** **льда́** муз қатлами; **то́лстый** ~ **краски́** қалин бўёқ қатлами; **ве́рхние** **слой** **атмосфе́ры** атмосферанинг юқори қатламлари; 2 *обычно* мн. *перен.* табақа; **широ́кие** **слой** **населёния** аҳолининг кенг табақалари.

СЛОЙКА ж, р. мн. **сло́ек** I по гл. **слои́ть**; **~** **тёста** **ха́мири** қават-қават қилиш; 2 қатлама, слойка.

СЛОЙЧАТЫИ, -ая, -ое *то же, что* **слоистый**.

СЛОМ *м* 1 по гл. *сломать*; ~ здания уйни бузиш (бузиб ташлаш), уйнинг бузилиши; дом идёт на ~ уй бузилади (бузиб ташланади); 2 синик, синган жой; на ~е синган жойида (синган жойини).

СЛОМА/ТЬ *сов. (несов. ломать)* 1 что синдирмоқ, ушатмоқ, парчаламоқ, парчалаб (синдириб, ушатиб) ташламоқ; ~ть лёд музни синдирмоқ (ушатмоқ); 2 что синдирмоқ, бузмоқ, синдириб (бузиб) қўймоқ, синдириб (бузиб) ташламоқ (юбормоқ), ишдан чиқармоқ; ~ть стул стулни синдирмоқ (синдириб қўймоқ); ~ть ручку ручкани синдириб (синдириб юбормоқ); ~ть старый дом эски уйни бузмоқ (бузиб ташламоқ); ребёнок ~л игрушку бола ўйинчоқни бузиб қўйди; 3 *перен. кого-что* йўқ қилмоқ, барҳам бермоқ, синдириб (парчалаб) ташламоқ; ~ть старые порядки эски тартиб-одатларни йўқ қилмоқ (синдириб, парчалаб ташламоқ); 4 *перен. кого-что* кескин суратда ўзгартирмоқ, ўзгартириб юбормоқ; ~ть характер характерини (фелъ-атворини) кескин суратда ўзгартириб юбормоқ; ♦ ~ть голову бош қотирмоқ, боши қотиб қолмоқ; боши қотиб (ғовлаб) кетмоқ; ~ть зубы на чѐм бехуда уриниб овора бўлмоқ, тиши синмоқ, тиши ўтмаслик; ~ть шею (голову) *см. шея*; ~ть себе шею на чѐм *см. шея*; язык ~ешь *разг.* тил келишмайди, айта олмайсан киши (оғир талаффуз қилинадиган сўз ёки ибора ҳақида).

СЛОМА/ТЬСЯ *сов.* 1 синмоқ, синиб қолмоқ (тушмоқ, кетмоқ); у меня ~лся зуб тишим синиб қолди; 2 бузилмоқ, синмоқ, синиб (бузилиб) қолмоқ, ишдан чиқмоқ; замък ~лся қулф бузилиб қолди; 3 *разг.* кучсизланмоқ, кучдан қолмоқ, ҳолдан тоймоқ.

СЛОМИ/ТЬ, *сломлю*, *сломишь* *сов.* 1 что, *разг.* синдирмоқ, синдириб олмоқ, синдириб туширмоқ (юбормоқ, кетмоқ); ~ть ветку новдани синдириб олмоқ; ветер ~л старый дуб шамол қари дубни (болутни) синдириб юборди; 2 *перен. кого-что* синдирмоқ, енгмоқ; ~ть чью-л. волю иродасини синдирмоқ (букмоқ); болѐзнь не ~ла его касаллик уни енга (қаддини бука) олмади; егѐ не сломишь уни енгиб (қаддини, иродасини букиб) бўлмади; уни кўндириб (унатиб) бўлмади; ~ть сопротивление противника душманнинг қаршичилигини енгмоқ; ♦ *сломя* голову (бежать, мчаться) *разг.* зинғиллаб, елиб, елдек учиб, ўлартириларига қарамай (қочмоқ, югурмоқ); (сам) чѐрт нѐгу слѐмит *см. чѐрт*.

СЛОМИ/ТЬСЯ, *сломлюсь*, *сломишься* *сов.* 1 *разг.* синмоқ, синиб кетмоқ, синиб тушмоқ; ветвь ~лась от вѐтра шох шамолда(н) синиб тушди; 2 *перен.* енгилмоқ, бўйсунмоқ, букилмоқ, бўш келмоқ, бардош бера олмаслик; ~ться перед силой кучга бўйсунмоқ; не ~ться перед трудностями қийинчиликларга бардош бермоқ.

СЛОН *м, р.* -на 1 фил; индийский ~ Ҳиндистон фили; африканский ~ Африка фили; 2 фил (шахматда); чёрный ~ қора фил; ход ~ом филнинг юриши; филни юриш керак; ♦ *делать из мѹхи* ~а *см. мѹха*; ~а не замѣтитъ или не примѣтитъ (*л. м.* филни кўрмай қолмоқ) майда-чуйдага эътибор бериб, катта нарсани пайқамай қолмоқ, назардан четда қолдирмоқ.

СЛОНѐНОК *м, р.* -нка, *мн.* слонѣта фил боласи.

СЛОНИК *м* 1 *уменьш.* от слон 1; 2 ўйинчоқ фил; 3 *зоол.* то же, что долгонѐсик.

СЛОНИХА *ж* ургочи фил.

СЛОНОВ/ИЙ, -ья, -ье *то же, что слоновый*; ~ьи уши фил қулоқлари; ~ий хобот фил хартуми.

СЛОНОВНИК *м* фил уйи, филхона.

СЛОНОВОСТЬ *ж мед.* филлашув, йириклашув (тери ва терности клетчаткаларининг кескин қалинлашуви туфайли бирор аъзонинг, кўпинча оёқларнинг ғоят катта, йирик бўлиб кетиш касаллиги).

СЛОНОВ/ЫЙ, -ая, -ое филга оид; фил...; ~ая кожа фил териси; ~ый бивень фил тиши; ♦ ~ая кость фил тиши суяги; статуѣтка из ~ой кости фил тиши суягидан ясалган ҳайкалча; ~ая болѐзнь *то же, что слоновость*; ~ая бумага гадир-будир қалин қоғоз.

СЛОНЯТА *мн. см. слонѐнок*.

СЛОНЯТЬСЯ *несов. разг.* лақиллаб (сандироқлаб)

юрмоқ, у ёқдан бу ёққа бориб келмоқ; ~ из угла в угол у бурчакдан бу бурчакка бориб келавермоқ; ҳар ғўшادا лақиллаб юрмоқ; ~ по улицам кўчаларда (кўчама-кўча) сандироқлаб юрмоқ.

СЛОПАТЬ *сов. (несов. лопать)* кого-что *прост.* емоқ, еб қўймоқ, жиғилдонга урмоқ.

СЛУГА *м, мн.* слуги 1 хизматкор, малай, қарол; трактирный ~ *уст.* трактир хизматкори; 2 *перен. высок.* ходим, хизматкор; депутат — ~ народа депутат халқ хизматкори-дир; ~ отѣчества ватан хизматкори; ♦ *ваш (твой) покорный* ~ *см. покорный*; ~ покорный *см. покорный*.

СЛУЖАКА *м разг.* тажрибали ишчан ходим (кўпинча ҳарбий хизматчилар ҳақида); опытный ~ тажрибали ишчан ходим; старый ~ эски ишчан ходим.

СЛУЖАНКА *ж, р. мн.* -нок хизматкор аёл, оқсоч, чўри.

СЛУЖАЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от служить*; 2 *в знач. прил.* хизматчи, хизмат қилувчи; ~ие люди хизмат қилувчи кишилар; 3 *в знач. суц.* ~ий *м,* хизматчи (киши); ~ая *ж* хизматчи (аёл); советские ~ие совет хизматчилари.

СЛУЖБ/А *ж* 1 по гл. *служить* 1, 2, 4—8; ~а в армии армиядаги хизмат; армияда хизмат қилиш; ~а народу халққа хизмат қилиш, халққа хизмат; срок ~ы хизмат муддати; быть на ~е чего-л. хизматида бўлмоқ; 2 *ед.* хизмат, вазифа, лавозим, иш; поступить на ~у ишга кирмоқ; повышение по ~е хизматда юқори лавозимга кўтарилиш; по долгу ~ы хизмат бурчи юзасидан; найти новую ~у янги иш топмоқ; уйти со ~ы ишдан кетмоқ (бушамоқ); 3 *воен.* хизмат (ҳарбий хизмат); сверхсрочная ~а белгиланган муддатдан ташқари хизмат; срочная ~а белгиланган муддатдаги хизмат; действительная ~а ҳақиқий хизмат; 4 *чего, какая* хизмат соҳаси, хизмат; ~а связи алоқа хизмати; интендантская ~а интендантлик (таъминот) хизмати; ~а быта маиший хизмат; информационная ~а информация хизмати; техническая ~а техника хизмати; ~а тяги *ж.-д.* локомотивлар билан хизмат қилиш бўлими; 5 *церк.* ибодат; утренняя ~а эрталабки ибодат; звонить к вечерней ~е кечки ибодатга чақирмоқ (қўнғироқ чалмоқ); 6 *разг.* иш жойи, хизмат; звонить на ~у иш жойига телефон қилмоқ; 7 *мн.* ~ы *уст.* хўжалик бинолари (омбор, сарой, оғилхона ва бошқалар); ♦ *поставить что на ~у челу-л.* хизмат қилдирмоқ, фойдаланмоқ, ишлатмоқ; не в ~у, а в дружбу агар малол келмаса, хизмат бўлмаса.

СЛУЖБИСТ *м разг.* расмиятчи, хизматда расмиятчиликни яхши кўрадиган киши.

СЛУЖЕБ/ЫЙ, -ая, -ое 1 хизматга (ишга) оид; хизмат (иш) билан боғлиқ бўлган, хизмат учун белгиланган, хизмат (иш)...; ~ые обязанности хизмат вазифалари; ~ые часы иш соатлари; ~ая записка хизмат varaқаси; ~ый телефон иш жойидаги телефон; для ~ого пользования хизматда (ишда) фойдаланиш учун белгиланган; 2 ёрдамчи; ~ые помещения ёрдамчи бинолар; имѣть ~ое значение ёрдамчи аҳамиятга эга бўлмоқ; ♦ ~ые слова *лингв.* ёрдамчи сўзлар.

СЛУЖЕНИЕ *с высок.* хизмат қилиш, хизмат кўрсатиш, хизмат; ~ родине ватанга хизмат қилиш; беззаветное ~ интересам народа халқ манфаатлари учун (йўлида) фидокорона хизмат қилиш.

СЛУЖИВ/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* 1 *разг.* хизмат (вазифа) билан боғлиқ; дело ~ое хизматга алоқадор иш, хизмат билан боғлиқ иш; 2 *в знач. суц.* ~ый *м* ҳарбий хизматчи, солдат.

СЛУЖИЛ/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* хизмат қиладиган, хизматдаги, мансабдор, 15—16-асрларда Русда: давлат ёки армия хизматидаги киши ҳақида; ~ые люди, ~ое сословие мансабдорлар ёки ҳарбийлар табақаси.

СЛУЖИТЕЛЬ *м* 1 *уст.* хизматкор, малай; 2 кичик хизматчи, кичик ходим; ~ маяк маяк хизматчиси; музейный ~ музей ходими; 3 *перен. чего высок.* ходим, арбоб; ~ науки фан арбоби; ♦ ~ культура руҳоний.

СЛУЖИТЬ, *служу*, *служись* *несов.* 1 (*сов. послужить*) кем-чем и без доп. ишламоқ, хизмат қилмоқ; ~ в музее музейда ишламоқ; ~ секретарѣм секретарь бўлиб (секретарлик вазифасида) ишламоқ; 2 (*сов. послужить*)

без доп. ҳарбий хизматни ўтамоқ, хизмат қилмоқ; ~ на флоте флотда хизмат қилмоқ; 3 у кого, уст. хизматкор (малай) бўлмоқ, хизматкорлик (малайлик) қилмоқ; ~ в лакеях хизматкор (малай) бўлмоқ; 4 (сов. послужить) перен. кому-чему высок. хизмат қилмоқ, хизмат кўрсатмоқ; ~ науке фанга (фан йўлида, фан учун) хизмат қилмоқ; ~ делу мира тинчлик ишига (тинчлик учун, тинчлик йўлида) хизмат қилмоқ; 5 (сов. послужить) чем, для чего вазифасини бажармоқ, ... бўлиб хизмат қилмоқ, ... бўлмоқ; ~ поводом к чему-л. баҳона бўлмоқ; ~ причиной чего-л. бирор нарсага сабаб бўлмоқ; ~ источником информации информация манбан бўлиб хизмат қилмоқ; ~ примером чего-л. мисол бўлмоқ; ~ образцом ўрнак (намуна) бўлмоқ; наши профсоюзы служат школой коммунизма бизнинг касаба союзларимиз коммунизм мактабидир; 6 (сов. послужить) кому и без доп. ишламоқ, иш бермоқ, хизмат қилмоқ; старый автомобиль нам пока служит эски автомобиль бизга ҳали иш беради (хизмат қилади); 7 (сов. послужить) без доп. икки орқа оёғида турмоқ (ит ҳақида); 8 что и без доп. церк. ибодат қилмоқ.

СЛУЖКА м, р. мн. -жек церк. монастырдаги ёки архиерей қошидаги хизматкор.

СЛУКАВИТЬ сов. (несов. лукавить) разг. айёрлик қилмоқ; алдамоқ.

СЛУПИТЬ, слуплю, слупишь сов. 1 (несов. лупить) что сидириб (шилиб) олмақ, сидириб (шилиб) ташламоқ, арчмоқ; артмоқ, тозаламоқ, оқламоқ; 2 перен. қиммат сотмоқ, қолмоқ, шилмоқ.

СЛУХ м 1 эшитиш қобилияти, эшитиш; қулоқ; органы ~а эшитиш органлари; у него острый ~ унинг қулоғи ўткир (яхши эшитади); потерять ~ қулоғи оғир (кар) бўлиб қолмоқ, эшитмай қолмоқ; до его ~а долетел звук ружейного выстрела унинг қулоғига милтиқ овози эшитилди; 2 оҳангдаги мусиқий товушларни фарқлаш ва ёдда сақлаш қобилияти; у него хороший ~ 1) унинг қулоғи ўткир (яхши эшитади); 2) у куй ва оҳангларни яхши фарқ қилади; играть на ~ ёдаки (эшитиб олиб, нотага қарамай) чалмоқ; 3 хабар, дарак; пронёсся ~, что... .. деган хабар эшитилди; 4 чаще мн. ~и овоза, миш-миш гаплар; по ~ам одамларнинг айтишига кўра, овозаларга (миш-миш гапларга) қараганда; ходят ~и, что... .. деган овоза (миш-миш гаплар) бор; ◆ ни ~у ни духу о ком-чем разг. дом-дарағи йўқ; обратиться (или превратиться) в ~ бутун вужуди билан эшитмоқ, диққат билан қулоқ солмоқ (тингламоқ).

СЛУХАЧ м спец. слухач, қулоқгир (радиосигналларни қулоқ солиб қабул қилувчи алоқа ходими).

СЛУХОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 эшитишга оид; эшитиш учун хизмат қиладиган, эшитиш...; ~ой орган анат. эшитиш органи; ~ой нерв анат. эшитиш нерви; ~ая память эшитганни (овозни) эсда сақлаш қобилияти; 2 эшитиб (қулоқ солиб) қилинадиган, товуш воситасидаги; ~ая связь товуш воситасидаги алоқа; ~ое наблюдение қулоқ солиб кузатиш; 3 қулоққа тутилдиган (тутадиган); ~ой аппарат (карлар) қулоққа тутадиган аппарат; ◆ ~ое окно туйнук (ҳавони янгилаш ва ёруғлик тушишни учун чердак, минора қабиаларга қурилган туйнук).

СЛУЧАЕМ прост. 1 нареч. то же, что случайно 1; 2 в знач. вводн. сл. мабодо, иттифоқо; ты, ~, не знаком с ним? мабодо, сен у билан таниш эмасмисан (уни танимайсанми?).

СЛУЧА/И м 1 воқеа, ҳодиса; несчастный ~й бахтсиз (кўнглисиз) ҳодиса, бахтсизлик; забавный ~й қизиқ воқеа; ~й из жизни ҳаётдаги воқеа; 2 ҳол; ~и заболевания оспой чечак билан касалланиш (оғриш) ҳоллари; в ~е пожара ўт кетган ҳолда (тақдирда); ўт кетса, тушса (кегудай, тушгудай бўлса); в большинстве ~ев кўп ҳолларда, аксар(ият), кўпинча; в некоторых ~ях баъзи ҳолларда, баъзан; в ряде ~ев кўп ҳолларда, кўпинча; в таком ~е у (бу) ҳолда, бундай (шундай) бўлса; в данном ~е бу ҳолда, аини (шундай) ҳолда; бывали ~и, что... шундай ҳоллар ҳам бўлганки...; 3 қулай фурсат (пайт, кез, вақт), имкон, имконият; подходящий ~й қулай фурсат (пайт); упустить ~й пайтни (фурсатни) қўлдан бермоқ, пайтдан (фурсатдан) фойдалана олмай қолмоқ; мне представился ~й поговорить с ним мен у билан гаплашиш имконига

эга (муяссар) бўлдим; у билан гаплашишга тўғри келди; воспользоваться ~ем имкониятдан фойдаланиш, фурсатдан фойдаланиб қолмоқ; ждать ~я қулай пайтни (фурсатни) кутмоқ, пайт пойламоқ; при ~е имкон бўлса (туғилса); отложить беседу до следующего ~я суҳбатни кейинги сафарга қолдирмоқ; 4 тасодиф; мне помог ~й менга тасодиф ёрдам берди; злой ~й муҳдиш тасодиф; счастливый ~й бахтли тасодиф; оказаться жертвой ~я тасодифнинг қурбони бўлмоқ; ◆ в ~е чего бирор ҳодиса бўлса (юз берса, бўлиб қолса), бирор нима рўй бергудай бўлса; в ~е, если... агар (мабодо, бордию)... бўлса; на всякий ~й ҳар эҳтимолга қарши, эҳтиёт шарт; на всякий пожарный ~й шуғл. жуда зарур бўлиб қолса, бошқа иложи бўлмаса; на ~й тақдирда, мабодо бўлиб қолса; на ~й холодов мабодо совуқ бўлиб қолса; игра ~я тасодиф гардиши; фалакнинг гардиши; на первый ~й бошламасига; во всяком ~е ҳар ҳолда; в лучшем ~е жуда деганда, нари борса; в противном ~е акс ҳолда; в худшем ~е жуда бўлмаса; хеч бўлмаганда; от ~я к ~ю онда-сонда; баъзан, гоҳо; ни в коем ~е асло, ҳеч, зинҳор; по ~ю 1) тасодифан, бир тасодиф бўлиб, тасодиф билан; это я купил по ~ю бунни мен бир тасодиф бўлиб (тасодифан учрашиб) сотиб олдим; 2) муносабати билан, бўлгани учун (сабабли); по ~ю праздника байрам муносабати билан; при ~е разг. 1) керак бўлганда; 2) айрим пайтларда, гоҳо-гоҳо, кези келганда.

СЛУЧАЙНО нареч. 1 тасодифан, тасодифий равишда, бир тасодиф билан бўлиб, кутмаганда, беҳосдан, билмасдан, кутилмаганда, ногаҳон; ~ нагрянули гости кутилмаганда меҳмонлар келиб қолди; я зашел сюда ~ мен бу ерга тасодифан (билмасдан) келиб қолдим (қолибман); 2 в знач. вводн. сл. иттифоқо, мабодо; вы, ~, не знаете его? сиз, мабодо, уни билмайсизми (танимайсизми?); ◆ не ~ бекор (бежиз) эмас, сабаби (бонси) бор; он не ~ здесь унинг бу ерга келиши (бу ерда бўлиши) бежиз эмас, у бу ерга бекор келган эмас.

СЛУЧАЙНОСТЬ ж 1 тасодифийлик, тасодифан бўлганлик (юз берганлик, содир бўлганлик); ~ь встречи учрашувнинг тасодифийлиги (тасодифан содир бўлганлиги); 2 тасодиф, тасодифий (тасодифан юз берган) ҳол, кутилмаган ҳол; по счастливой ~и бахтли бир тасодиф орқасида, бахтимизга бир тасодиф бўлиб; надо быть готовым ко всяким ~ям ҳар қандай тасодифларга (кутилмаган ҳолларга) тайёр бўлмоқ керак; благодаря ~и тасодиф туфайли; 3 филос. тасодиф; необходимость и ~ь зарурият ва тасодиф.

СЛУЧАЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -чаян, -чаяна 1 тасодифий, тасодифан бўлган (бўлиб қолган), кутилмаганда юз берган (содир бўлган), кутилмаган, ногаҳон; ~ая встреча кутилмаган учрашув, тасодифий учрашув; ~ое знакомство тасодифий танишув, тасодифан танишиб қолиш; ~ое обстоятельство тасодифий (кутилмаган) ҳол; ~ое открытие тасодифий (кутилмаганда юз берган) кашфиёт; 2 аҳ-ён-аҳёнда бир бўлиб қоладиган, тасодифий; ~ый заработок тасодифий (аҳён-аҳёнда бир бўлиб қоладиган) иш ҳақи; я здесь ~ый человек мен бу ерга гоҳо бир келиб кетадиган (четдан келган) одамман.

СЛУЧАТЬ несов. см. случить.

СЛУЧА/ТЬСЯ I, -ается несов. 1 см. случиться I; 2 ~ется, ~лось в знач. вводн. сл. баъзан бўлиб туради, юз бериб туради; ~ется, он ночами не спит у баъзан кечаси билан (тун бўйи) ухламайди, унинг кечаси билан ухламай чиққан кунлари ҳам бўлиб туради; ~лось, я уезжал на лето в горы ёзда мен тоққа чиқиб кетган вақтлар ҳам бўлган; шундай вақтлар ҳам бўлганки, мен ёзда тоққа чиқиб кетар эдим.

СЛУЧАТЬСЯ II, -ается несов. 1 см. случиться II; 2 страд. от случать.

СЛУЧИТЬ сов. (несов. случать) кого қочирмоқ, чоптирмоқ; ~ кобылицу с жеребцом бияни айғирдан қочирмоқ; бияга айғирни чоптирмоқ.

СЛУЧИ/ТЬСЯ I, -ится сов. (несов. случаться) 1 бўлмоқ, воқе (содир) бўлмоқ, юз (рўй) бермоқ; что ~лось? нима бўлди?, нима гап?; с ним ~лось несчастье у бахтсизликка учради; как это ~лось? бу қандай содир (воқе)

бўлди?; **что с тобой ~лось?** сенга нима бўлди?, сенга нима қилди?; **если что-нибудь ~тся...** агар бирор воқеа (ҳодиса) юз берса..., агар бирор нима бўлса; **так оно и ~лось** худди шундай бўлди; **мало ли что может ~ться** ким билсин нима бўлишини, нима бўлишини билиб бўлмайди (бўлармиди); **2 безл., с неопр. разг. тўғри келмоқ, муяссар бўлмоқ, насиб бўлмоқ; в этом году ему ~лось побывать в Москве** бу йил унга Москвага боришга тўғри келди, бу йил у Москвага боришга муяссар бўлди; **если тебе ~тся попасть в город...** агар шаҳарга борсанг...; **3 разг. тасодифан бор бўлмоқ; у меня не ~лось денег** тасодифан пулим йўқ эди (йўқ экан).

СЛУЧИТЬСЯ II, -чйтся сов. (несов. случаться II) қўшилмоқ, қочмоқ (урғочи ҳайвонлар ҳақида); чопмоқ (эркак ҳайвонлар ҳақида).

СЛУЧКА ж, р. мн. -чек қочиш; қочириш; чопиш, чоптириш.

СЛУЧНОЙ, -ая, -ое с. х. 1 қочиришга оид; қочириш...; ~ период молларни қочириш даври; ~ пункт қочириш пункти; 2 чопадиган, қочирадиган, қочириш учун боқиладиган; ~ жеребёк бияга қўйиладиган айғир.

СЛУШАНИЕ с 1 по гл. **слушать** 1, 3, 4, 5; ~е **музыки** музыка эшитиш (тинглаш); ~е **лекций** лекция эшитиш (тинглаш); **2 юр. эшитиш, куриш (судда); ~е дела** ишни куриш; **дело назначено к ~ю** иш судда қўриладиган бўлди, иш судда кўриш (эшитиш) учун юборилди.

СЛУШАТЕЛЬ м 1 эшитувчи, тингловчи; **внимательный** ~ диққат билан тингловчи (эшитувчи); **2 тингловчи, ўқувчи, талаба (баъзи махсус ўқув юрларида); ~ курсов** курс ўқувчиси; ~ **высшей партийной школы** олий партия мактабининг тингловчиси (талабаси).

СЛУШАТЕЛЬНИЦА ж см. **слушатель**.

СЛУШАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое тингловчиларга (ўқувчиларга, талабаларга) оид; тингловчилар (ўқувчилар)...; ~ **состав** курсов курсларнинг тингловчилар (ўқувчилар) состави.

СЛУШАТЬ **несов.** 1 эшитмоқ, қулоқ солмоқ, қулоқ бермоқ, тингламоқ; ~ **тв музыку** музыка эшитмоқ; ~ **тв последние известия** сўнгги ахборотни эшитмоқ; **я вас ~ю** қулоғим сизда, эшитяпман; **2 (сов. послушать и прослушать)** *что* эшитиб кўрмоқ, эшитиб кўриб текширмоқ; **врач ~ет сердце больного** врач беморнинг юрагини эшитиб кўрипти; **3 что юр. эшитмоқ, кўрмоқ, кўриб чиқмоқ; ~ть дело о разводе** ажралиш (қўйди-чиқди) ҳақидаги ишни кўрмоқ; **4 что эшитмоқ, эшитиб муҳокама қилмоқ; ~ть отчет** месткома маҳаллий комитет ҳисоботини эшитмоқ; **5 (сов. прослушать)** эшитмоқ, тингламоқ, ўтмоқ; ~ **тв курс высшей математики** олий математика курсини ўтмоқ; **6 (сов. послушать)** *кого-что* қулоқ солмоқ, сўзини қулоққа олмоқ, сўзига кирмоқ, айтганини қилмоқ; **он никого не хочет ~ть** у ҳеч кимнинг сўзига кирмаяпти, ҳеч кимга қулоқ солмаяпти; ~ **тв советы старших** катталарнинг маслаҳатини қулоққа олмоқ (гапига кирмоқ); **7 кого-что разг. бўй бермоқ, бўйсундирмоқ, итоат қилмоқ; лодка не ~ет весел** қайиқ эшакларга бўйсунмаяпти; **8 пов. ~й(те) разг.** менга (бу ёққа) қара(нг), қулоқ сол(инг); ~ **йте, а вы не забыли, что я вам сказал?** менга қаранг, айтганларимни унутмадингизми?; ~й, **давай останемся дома** менга қара, уйда қола қолайлик; **9: ~ю хўп, хўп бўлади; ~непрёменно поезжайте!**— **Слушаю!** албатта боринг!— **Хўп бўлади!**; ~ **ю вас** эштаман, лаббай!, қулоғим сизда; **♦ Слушай!** 1) эшит!, қулоқ сол! (команда беришдан олдин «диққат» маъносинда ишлатиладиган ундов); **2) уст. ким у!**; қулоқ сол!; **диққат!** (тунда соқчиларнинг бир-бирини чақириш нидоси).

СЛУШАТЬСЯ **несов.** *кого-что* 1 (сов. **послушаться**) қулоқ солмоқ, сўзини қулоққа олмоқ, сўзига кирмоқ, айтганини қилмоқ, итоат қилмоқ; ~ **тв родителей** ота-онанинг сўзига кирмоқ (гапига қулоқ солмоқ); ~ **твс врач** врачнинг айтганларини қилмоқ; **2 бўйсунмоқ, итоат қилмоқ, бўй бермоқ; лодка не ~ется руля** қайиқ рулга бўй бермаяпти; **3: ~юсь хўп, хўп бўлади; 4 страд. от слушать** 3, 4; **когда ~ется** еғо дёло? унинг иши қачон кўрилади?

СЛУШОК ж, р. -шк **разг.** овоза, миш-миш гап, миш-

миш; **пронёлся ~, что...** деган овоза (миш-миш гап) тарқалди; **пустить ~** миш-миш (гап) тарқатмоқ.

СЛЫТЬ, слыу, слывьёш; слыл, слыла, слыло **несов.** (сов. **прослыть**) *кем-чем, за кого-что* ...деган ном чиқармоқ, ҳисобланмоқ, саналмоқ; ~ **уным** ақлли деган ном чиқармоқ; **он слывёт** большим специалистом у йирик мухтассис ҳисобланади.

СЛЫХАТЬ **несов. разг.** 1 эшитмоқ, хабардор бўлмоқ; қулоққа кирмоқ (чалинмоқ); ~ **л выстрел?** ўқ овозини эшитдингми?; **о нём ничего не ~ть** ундан (унинг тўғрисида) ҳеч қандай хабар йўқ; **я об этом ~л и раньше** мен бунни илгари ҳам эшитган эдим, бу илгари ҳам қулоққа чалинган эди; **2 в знач. сказ., безл. и в знач. вводн. сл. прост.** эшитилишича, айтишларича; **ты, ~ть, скоро уезжайшь** эшитишимча, сен яқинда кетар эмишсан; **♦ где это слыхано, чтобы разг.** ҳеч қаерда (ҳеч қачон) шундай бўлганмиккин; ...бўлганини ким эшитган; **слыхано ли дело** *прост.* ана холос, шунақаси ҳам бўладими; бу ҳеч қаерда (ҳеч қачон) бўлмаган, эшитилмаган гап.

СЛЫХОМ **нареч.** ~ **не слыхать** *о ком-чем* *прост.* 1) белгиси (асари, нишонаси, дараги) йўқ, хабари ҳам йўқ; **он об этом и ~не слыхал** бундан унинг асло хабари йўқ, буну у сира ҳам эшитган эмас; ~ **не слыхать, чтобы он был здесь** унинг бу ердалигидан ҳеч қандай дарак йўқ; **2) асари (ном-нишонаси, дом-дараги) йўқ; о нём и ~не слыхать** ундан дом-дарак йўқ.

СЛЫШАТЬ **несов.** 1 (сов. **услышать**) *кого-что* и **без доп.** эшитмоқ; ~ **ать голоса** овозларни эшитмоқ; **вы меня ~ите?** сиз мени (меннинг гапларимни) эшитаясизми?; **она дёлаёт вид, что меня не ~ит** у ўзини гўё мени эшитмаётгандек қилиб кўрсатади; **чтоб я больше этого не ~ал** бу ҳақда мен бошқа эшитмай, бу гапни менга бошқа гапирма; **2 (только несов.)** эшитмоқ, эшитиш қобилиятига эга бўлмоқ; **мой дедушка плёхо ~ит на правое ухо** бобомнинг ўнг қулоғи яхши эшитмайди (огирроқ); **3 (сов. услышать)** *о ком-чем и с союзом* *что* эшитмоқ, эшитиб қолмоқ, хабар топмоқ; **я ~ал, что он приехал** мен у келди деб эшитдим; ~ **ал звон, да не знает, где он погов. см. звон; 4 перен. с союзом что, как разг.** сезмоқ, ҳидини билмоқ; ~ **ать запах** ҳидини сезмоқ, ҳид билмоқ; **вы ~ите аромат роз?** атиргулларнинг ҳидини сезаясизми?; ~ **у, что по руке ползёт муравей** қўлимда чумоли ўрмалаб кетаётганини сезаяпман; **♦ ног (или земли) (под собой) не ~ать** *прост.* 1) қаттиқ чарчамоқ, оёқда оёқ қолмаслик; **2) тез чопмоқ, зингиллаб югурмоқ; 3) терисига сиймай кетмоқ, шодликдан дунени унутмоқ; он от счастья ног под собой не ~ит** хурсандлигидан терисига сиймаяпти; **не ~а ног (бежать, мчаться)** *прост.* оёқни қўлга олиб (зингиллаб) (югурмоқ, чопмоқ); **и ~ать не хочет** гапни ҳеч эшитгиси (гапга қулоқ солгиси) йўқ, ёнига йўлатмайди, асло тоқати йўқ; **он и ~ать не хочет об учёнье** ўқиш тўғрисида эшитгиси ҳам йўқ (келмайди); ўқишга асло тоқати йўқ.

СЛЫШАТЬСЯ, -шится **несов. (сов. слышатся)** 1 эшитилмоқ, қулоққа кирмоқ, эшитилиб турмоқ, овози келмоқ; **слышится музыка** музыка эшитиляпти; **мне ~лся** **дёвичий** **голос** менга (қулоғимга) қизнинг овози эшитилди (эшитилиб турар эди); **из окна ~лись** **весёлые голоса** деразадан хушчақчақ овозлар эшитилиб турар эди; **2 перен. разг.** сезилмоқ, билинмоқ, сезилиб (билиниб) турмоқ; **ҳиди келмоқ; в воздухе слышится** **осень** ҳаводан куз ҳиди келиб турибди; **в звұках** **пёсни** ~ **лась** **радость** қўшиқ садоларида шодлик янгради; **в егё** **голосе** ~ **лись** **тревожные нотки** унинг овозидан ташвиш борлиги сезилиб турар эди.

СЛЫШИМОСТЬ **ж** 1 эшитиш (эшитилиш) имконияти (мумкинлиги); **зона ~и** эшитиш (эшитилиш) зонаси, эшитиладиган зона; **радиостанция** **расположена** **вне зоны ~и** радиостанция эшитиш мумкин бўлган зонадан ташқарида жойлашган; **2 яхши-ёмон эшитилиш, эшитилиш даражаси (аниқлиги); плохая ~ь ёмон (ноаниқ) эшитилиш; хорбшая ~ь** яхши (аниқ) эшитилиш.

СЛЫШНО **нареч.** 1 *в знач. сказ. безл.* эшитилади, эшитилиб турибди, эшитиляпти; **не ~ эшитиладаяпти, эшити бўлмаяпти; плёхо ~ ёмон** эшитиляпти; **отсюда** **очень** **хорошо** ~ бу ердан жуда яхши эшитилади (эшитиляпти); **мне ничего не ~ мен** ҳеч нарса эшитмаяпман; **вам ~?** сиз

эшитяпсизми?; 2 *безл. в знач. сказ., о ком-чем разг.* гап бор, хабар (дарак, овоза) бор; **что** ~ **нового?** қандай янгиликлар бор?, нима гаплар бор?; **о нём ничего не** ~ ундан ҳеч қандай хабар йўқ; 3 *в знач. вводи. сл., прост.* эшитишимча, айтишларича, одамларнинг айтишича, гапларга қараганда; **он, ~, возвратился из Москвы** айтишларича, у Москвадан қайтиб келибди (келган эмиш), у Москвадан қайтиб келган деб эшитдим.

СЛЫШНЫЙ, -ая, -ое, -шен, -шнá 1 эшителидиган, эшитиб бўладиган, эшитилиб турадиган; **едва** ~ **голос зўрға** эшителидиган овоз; 2 *в знач. сказ.* эшитилляпти, эшитилиб (келиб) турибди; **слышен шум шагов** оёқ товуши келаяпти; 3 *перен. в знач. сказ.* сезилляпти, билиняпти, сезилиб (билиниб) турибди, ҳиди келаяпти; **в её голосе слышнá** оёқнинг овозидан хафагарчилик сезилляпти; **в воздухе слышнá веснá** ҳаводан баҳор ҳиди келаяпти.

СЛЫШЬ *води. сл. прост.* 1 эшитиб (билиб) қўй, қулоғингда бўлсин, билгинки; **ты, ~, не ври** билиб қўй, ёлгон гапира кўрма; ёлгон гапириб юрма тагин; 2 билиб қўй, ҳали кўриб турасан; **он, ~, сам придёт** ҳали кўриб турасан, унинг ўзи келади.

СЛЮБИТЬСЯ, **слюбится** *сов. (несов. слюбляться)* *прост.* бир-бирига қўнғил қўймоқ, муҳаббат боғламоқ, бир-бирини яхши кўрмоқ; **стерпится** — **слюбится** *посл.* қўнғил, бир-бирини яхши кўриб кетади.

СЛЮБЛЯТЬСЯ *несов. см. слюбиться.*

СЛЮДА *ж. мин.* слюда (шаффоф минерал).

СЛЮДЯНОЙ, -яя, -бе слюдага оид; слюдали, слюда...; ~ **сланец мин.** слюдали сланец; ~ **конденсатор физ.** слюдали конденсатор.

СЛЮН/А *ж. сўлак, сўлақай; тупук; сплюнуть* ~ *у сўлагини тупуриб юбормоқ; брызгать* ~ *бй* 1) тупук сачратмоқ; 2) *перен.* тупук сачратиб гапирмоқ, қизишиб (жаҳл қилиб) гапирмоқ.

СЛЮНИ *мн., р. -ней разг.* сўлақай, тупук; **глотать** ~ *оғзининг суви келмоқ (сўлақайи оқмоқ), суқ билан қарамоқ, ютиб (еб) юборгудек бўлмоқ; распустить* ~ *прост.* 1) кўз ёшини оқизмоқ, кўз ёши қилмоқ, йиғламоқ; **что** ~ **распустит?** нега йиғлайсан?; 2) иродасизлик қилмоқ, бўшанглик қилмоқ; 3) иймоқ, эришмоқ, ийиб (эриб) кетмоқ.

СЛЮНИТЬ *несов. что разг.* 1 (*сов. наслюнить и послонить*) тупукламоқ, тупук суртмоқ; ~ **палец бармоқни** тупукламоқ; 2 (*сов. заслюнить*) тупук (сўлак) билан ифлос қилмоқ, сўлак оқизмоқ; ~ **фартук** фартукни сўлак билан ифлос қилмоқ.

СЛЮНКИ *мн., р. -нок ласк. от слюни сўлак; глотать* ~ *текут (или потекли) разг.* оғзининг суви келади; оғзининг сувини келтиради; **глотать** ~ *то же, что глотать слюни; см. слюни.*

СЛЮННЫ/И, -ая, -ое тупукка (сўлакка) оид; тупук (сўлак) чиқарадиган, тупук (сўлак)...; ~ **е железы** сўлак безлари.

СЛЮНООТДЕЛЕНИЕ *с физиол.* тупук (сўлак) чиқариш, тупук (сўлак) ажралаб чиқиши.

СЛЮНООТДЕЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *физиол.* тупук (сўлак) ажралишига оид; тупук (сўлак) ажралиш ёки ажратиш...; ~ **рефлекс** тупук (сўлак) ажралиш рефлeksi.

СЛЮНОТЧЕНИЕ *с мед.* сўлак оқиш.

СЛЮНТЯЙ *м* 1 *прост.* сўлак одам, сўлаги (сўлақайи) оқиб юрадиган одам; 2 *перен. разг.* бўшанг (лапашанг, ландовур) одам.

СЛЮНТЯЙКА *ж. р. мн. -яек см. слюнтяй.*

СЛЮНЯВИТЬ, -влю, -вишь *несов. кого-что разг. то же, что слюнить; ~ карандаш* қаламни тупукламоқ (тупуклаб ҳўлламоқ, юшатмоқ).

СЛЮНЯВЧИК *м разг.* ошхўрак (болалар кўкрагига тугиладиган фарғука).

СЛЮНЯВЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 сўлак, сўлаги оқиб турадиган (юрадиган); ~ **ребёнок** сўлак бола; 2 сўлак теккан, сўлак билан ифлос бўлган; ~ **фартук** сўлак теккан фартук.

СЛЯБ *м тех.* сляб (слябингга тайёрланган прокат ёки заготовка).

СЛЯБИНГ *м тех.* слябинг (прокат станларининг бир тури).

СЛЯКОТНО *безл. в знач. сказ.* лойгарчилик, намгарчилик, шилта (шилт-шилт) лой; **на улице** ~ кўчаларда лойгарчилик, кўчалар шилт-шилт лой.

СЛЯКОТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *разг.* ёгингарчилик (намгарчилик) кўп бўлган, серёгин, пилчиллаган, шилта (шилт-шилт) лой; ~ **ая осень** серёгин (пилчиллаган) куз; кузги намгарчилик; ~ **ая погода** намгарчилик, ёгингарчилик, ёмғир (ҳўл қор) уриб турган об-ҳаво; ~ **ая дорога** шилт-шилт лой йўл, пилчиллаган йўл.

СЛЯКОТЬ *ж. р. -ти* 1 пилчиллаган (шилт-шилт) лой, шилта лой; **на улицах** ~ кўчаларда пилчиллаган (шилта) лой; 2 *разг.* ёгингарчилик, намгарчилик, ёмғир (ҳўл қор) уриб турган об-ҳаво; **осенняя** ~ кузги лойгарчилик (намгарчилик); **сегодня** ~ бугун ёмғир (ҳўл қор) уриб турибди, ҳамма ёқ шилта лой; 3 *прост. неодобр.* ярамас (ифлос, паст) одам.

СМАЗАТЬ, **смáжу**, **смáжешь** *сов. (несов. смáзывать)* 1 *кого-что чем* ёгламоқ, мойламоқ, ёғ (мой, дори) суртмоқ, ёглаб (мойлаб) қўймоқ; ~ **петли двёри** эшик ошиқ-мошиқларини мойламоқ; ~ **рану йодом** ярага йод суртмоқ; 2 *что, с чего* суркатмоқ, суркатиб (суркаб) юбормоқ; ~ **краску рукавом** энг билан бўёқни суркаб юбормоқ; **осторожнее, не смажь!** эҳтиёт бўл, суркатиб (суркаб) юборма; 3 *разг.* суркаб юбормоқ, суркаб бузмоқ (хира қилмоқ); ~ **фотоснимок** фотосуратни суркаб хира қилиб қўймоқ (бузмоқ); 4 *перен. что разг.* ноаниқ (дудмол, мужмал) қилиб қўймоқ, тўмтоқ қилиб қўймоқ; хаспўшламоқ; ~ **вопрос** масалани қоронғилаштирмоқ; ~ **доклад** докладни тўмтоқ қилиб қўймоқ; 5 *кого по чему прост.* қулочкашлаб солмоқ, тарсаки урмоқ, туширмоқ; ~ **по щеке** чаккасига (юзига) тарсаки солмоқ; **глотать** ~ **пятки (сáлом) прост.** орқасига қарамай қочмоқ, оёғи ерга тегмай чопмоқ.

СМАЗА/ТЬСЯ, **смáжусь**, **смáжешься** *сов. (несов. смáзываются)* 1 *разг.* ўзига (бетига, баданига ва ҳ. к.) бирор нарса суртмоқ, ўзини (бетини, баданини ва ҳ. к.) мойламоқ; ~ **ться вазелином** ўзига (бетига, баданига ва ҳ. к.) вазелин суртмоқ; 2 суркалиб кетмоқ, ўчиб кетмоқ; **краска** ~ **лась** бўёқ суркалиб (ёки ўчиб) кетибди; 3 *перен. разг.* ноаниқ (мужмал, дудмол) бўлиб қолмоқ, тўмтоқ бўлиб қолмоқ, қоронғилашмоқ; **вопрос** ~ **лся** масала ойдинлашмади (қоронғилашди, тўмтоқ бўлиб қолди); **картина** **происшедшего** ~ **лась** воқеа манзараси қоронғилашди (ойдинлаштирилмади).

СМАЗКА *ж. р. мн. -зок* 1 *по гл.* смáзать 1 — смáзывать; ~ **станка** станокни мойлаш; 2 смазка (суртилидиган мой, порошок каби модда); **жидкая смáзка** суёқ смазка; **ружейная** ~ милтиқ мойи; **твёрдая** ~ қаттиқ смазка, порошксимон смазка (мас., графит порошоги).

СМАЗЛИВОСТЬ *ж разг.* ёқимлилиқ, хушрўйлик, истараси иссиқлиқ.

СМАЗЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* ёқимли, хушрўй, истараси иссиқ; ~ **ый мальчуган** истараси иссиқ бола; ~ **ое личико** ёқимли юз.

СМАЗН/ОИ, -яя, -бе мойланадиган, мойлама (кўн пойабзал ҳақида); ~ **ые сапоги** мойланадиган этик.

СМАЗОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 мойлайдиган, ёғлайдиган, мойлаш (ёғлаш) учун ишлатиладиган, мойлаш (ёғлаш)...; ~ **ые материалы** мойлаш (ёғлаш) материаллари; ~ **ые масла** ёғлаш учун ишлатиладиган мойлар; 2 *в знач. суц.* ~ **ое** с мойлаш материалли; мой, ёғ; смазка; ~ **ое для** двигателъ мойи.

СМАЗЧИК *м* мойловчи, ёғловчи (ишчи).

СМАЗЧИЦА *ж см. смáзчик.*

СМАЗЫВАНИЕ *с* 1 *по гл.* смáзывать и смáзываются; ~ **станка** дастгоҳни мойлаш; ~ **йодом** йод суртиш; 2 *перен.* хиралаштириш, йўққа чиқариш; хаспўшлаш; ~ **противоречий** қарама-қаршиликларни хаспўшлаш.

СМАЗЫВАТЬ *несов. см. смáзать.*

СМАЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. смáзаться;* 2 *страд. от смáзывать.*

СМАК *м, р. -а (-у) разг.* 1 маза, лаззат; маза қилиш, лаззат олиш; **есть что-л. со** ~ **ом** бирор нарсани лаззатланиб (маза қилиб) емоқ; 2 *перен.* нашьа, завқ, кайф; нашьасини (кайфини) суриш; **со** ~ **ом** **рассказывать** о

чём-л. бирор нарса тўғрисида завқ билан ҳикоя қилмоқ; **3 перен.** мағиз, моҳият.

СМАКОВАНИЕ с 1 по гл. смаковать маза қилиб ейиш (ичиш), лаззатини (мазасини) тотиш; маза, лаззат; ~ сўпа шўврдадан лаззат олиш, шўврвани маза қилиб ичиш; **2 перен.** лаззатланиш, завқ (нашъа) билан бирор иш қилиш, нашъасини суриш; ~ **события** воқеани завқ билан (маза қилиб) эслаш (муҳокама қилиш).

СМАКОВАТЬ, -кую, -куешь *несов. что разг.* 1 маза қилиб емоқ (ичмоқ), лаззатини (мазасини) тотмоқ, маза (лаззат) қилмоқ; ~ кофе кофени маза қилиб ичмоқ, кофенинг лаззатини тотмоқ; **2 перен.** лаззатланмоқ, завқ (нашъа) билан бирор иш қилмоқ, нашъасини сурмоқ; ~ **новости** янгиликдан завқ олмақ; янгиликлар ҳақида завқ билан ҳикоя қилмоқ.

СМАЛЕЦ м., р. -льца эритилган чарви (асосан чўчқа ёғи).

СМАЛОДУШНИЧАТЬ *сов. (несов. малодушничать)* қўрқоқлик (юраксизлик) қилмоқ, қўрқоқлик (юраксизлик) қилиб қолмоқ, чўчимоқ; ~ **перед опасностью** хавф-хатардан чўчимоқ.

СМАЛЫВАТЬ *несов. см. смолотъ* 1.

СМАЛЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. смолотъся; 2 страд. от смалывать.*

СМАЛЪТ/А ж спец. смальта 1 кошинкорлик ёки мозика ишларида қўлланиладиган рангли, хира шиша; **2 собир.** смальтадан ясалган пластинка ва кубик; **картина из ~ы** смальтадан қилинган расм.

СМАЛЪТОВЫЙ, -ая, -ое смальтага оид; смальтадан қилинган; смальта...

СМАНЕВРИРОВАТЬ *сов. см. маневрировать* 1, 2.

СМАНИВАТЬ *несов. см. сманить.*

СМАНИТЬ *сов. (несов. сманивать)* кого-что 1 алдаб (қизиқтириб) чақирмоқ, алдаб (қизиқтириб) бир ерга тўпламоқ; ~ **кур зерном** дон сениб товуқларни бир ерга чақирмоқ (тўпламоқ); **2 разг.** қизиқтириб тортмоқ, жалб қилмоқ, йўлдан урмоқ; ~ **на прогулку** қизиқтириб (йўлдан уриб) сайрга олиб кетмоқ; **3 разг.** қизиқтириб (ўзинга) оғдириб олмақ, олиб кетмоқ, ўтказмоқ; ~ **футболиста** футболчини қизиқтириб ўз командасига) оғдириб олмақ, олиб кетмоқ; ~ **на новую работу** янги ишга оғдириб, ўтказиб олмақ (олиб кетмоқ).

СМАРАГД м 1 уст. зумрад; **2** яшил рангли баъзи минералларнинг номи.

СМАРАГДОВЫЙ, -ая, -ое уст. 1 зумраддан қилинган, зумрад кўзли, зумрад...; ~ **перстень** зумрад кўзли узук; **2** зумрадга ўхшаган, зумрад рангидаги, яшил; ~ **цвет** зумрад ранг, яшил ранг.

СМАРИВАТЬ *несов. см. сморить.*

СМАСТЕРИТЬ *сов. (несов. мастерить)* что ясаб олмақ, ўз қўли билан ясамоқ; ~ **телёжку** ўз қўли билан (қўлбола) аравача ясамоқ (ясаб олмақ).

СМАТЫВАНИЕ с ўраш, ўраб қўйиш; чуватиш; чувалиш; ~ **плёнки** плёнкани ўраш; плёнкани чуватиш; ~ **ниток** ипни ўраш; ипни чуватиш; ипнинг чувалиши.

СМАТЫВАТЬ *несов. см. смотать; ♦ ~ удочки прост. то же, что смотать удочки; см. смотать.*

СМАТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. смотаться; 2 страд. от сматывать.*

СМАХИВАТЬ I *несов. см. смахнуть.*

СМАХИВАТЬ II *несов. на кого-что разг.* ўхшамоқ, ўхшаб кетмоқ, ўхшаб кўринмоқ, ўхшаш бўлмоқ; **это ~ет на правду** бу ҳақиқатга ўхшайди (ҳақиқат кўринади); **мальчик ~ет на дёда** бола бувасига ўхшайди (бувасига ўхшаб кетади).

СМАХНУТЬ *сов. (несов. смахнуть I)* 1 что қоқиб ташламоқ, елпиб ташламоқ, қоқиб (сидириб, елпиб) юбормоқ; ~ **пыль щёткой** чангни чўтка билан сидириб (чўткалаб) ташламоқ; ~ **со скатерти крошки** дастурхондаги ушоқларни қоқиб ташламоқ; **2 что разг.** туртиб (тегиб кетиб) тушириб юбормоқ, туртиб (уриб) туширмоқ; ~ **рукой книгу** қўл билан туртиб (қўли тегиб кетиб) китобни тушириб юбормоқ; **3 кого-что** ҳайдамоқ, кеткизмоқ; ~ мух пашша қўримоқ.

СМАЧИВАЕМОСТЬ ж спец. ҳўлланиш (сув, суоқлик эмдириш).

СМАЧИВАТЬ *несов. см. смочить.*

СМАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. смочиться; 2 страд. от смачивать.*

СМАЧНО нареч. 1 маза қилиб, лаззатланиб; ~ **жевать** маза қилиб чайнамоқ; ~ **хрустеть сухариками** сўхарини маза қилиб карс-курс чайнамоқ; **2 перен.** завқ билан, нашъа билан; ~ **рассказывать** завқ билан ҳикоя қилмоқ.

СМАЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *разг.* 1 киши (одам) маза қиладиган, мазали, лаззатли; ~ **ая еда** одам маза қиладиган овқат; **2 перен.** завқли, нашъали, лаззатли; таъсирли, жонли; ~ **ый зевок** лаззатли эснаш.

СМЕЖАТЬ *несов. см. смежить.*

СМЕЖАТЬСЯ *несов. 1 см. смежиться; 2 страд. от смежать.*

СМЕЖИТЬ *сов. (несов. смежать)* что қисмоқ, юймоқ (асосан кўз ҳақида); ~ **веки (глаза)** кўзларни юймоқ.

СМЕЖИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. смежаться)* қисилмоқ, юймолмоқ (асосан кўз ҳақида); **его глаза ~лись** унинг кўзлари қисилди (юмилди).

СМЕЖНИК м шерик, ҳамкор (бирор нарса ишлаб чиқаришда бошқасига боғлиқ бўлган корхона); **заводы-~и** (бир-бирига) шерик заводлар, ҳамкор заводлар.

СМЕЖНОСТЬ ж 1 чегарадошлик, қўшнилик, ёнма-ёнлик; ~ **помешений** биналарнинг (хоналарнинг) ёнма-ёнлиги; **2** боғланганлик, яқинлик; ~ **понятий** тушунчаларнинг (ўзаро) боғланганлиги (яқинлиги).

СМЕЖН/ЫЙ, -ая, -ое; -жен, -жна 1 чегарадош, қўшни, ёнма-ён; пайваста; ~ **ые комнаты** ёнма-ён уйлар; ~ **ые государства** чегарадош (қўшни) давлатлар; **2** бир-бирига яқин, ўзаро боғланган; **физика и ~ые (с ней) дисциплины** физика ва унга яқин (у билан боғланган) фанлар; **3** бир-бирига боғлиқ, ўзаро боғланган, ҳамкор; ~ **ые профессии** бир-бирига яқин (бири-бири билан боғлиқ) касблар, эгизак касблар; **овладение ~ыми профессиями** бир-бирига яқин мутахассисликларни эгаллаш; ~ **ые производства** ҳамкор корхоналар; ~ **ые углы мат.** қўшни бурчаклар.

СМЕКАЛИСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* зеҳни ўткир, идрокли, топқир; ~ **паренёк** зеҳни ўткир бола, идрокли, топқир бола.

СМЕКАЛК/А ж *разг.* зеҳн, идрок, топқирлик; ~ **и не хватило** бир оз топқирлик етишмади; **человек со ~ой** зеҳнли (идрокли, топқир) одам.

СМЕКА/ТЬ *несов. (сов. смекнуть)* в чем или что прост. 1 пайқамоқ, фаҳмламоқ, ақл югуртириб билмоқ, тушунмоқ, сезмоқ; **он ~ет в этом деле** у бу ишни тушунади; унинг бу ишга ақли етади; **2** ўйламоқ, ўйлаб кўрмоқ; ~ **ть, как выйти из положения** шу аҳволдан қандай чиқш (қутулиш) ҳақида ўйламоқ.

СМЕКНУ/ТЬ *сов. и однокр. (несов. смекать)* прост. пайқаб (фаҳмлаб) қолмоқ, билиб (сезиб) қолмоқ; **я сразу ~л: тут что-то неладно** мен бу ерда бирор ишқал борлигини дарров фаҳмладим.

СМЕЛЕТЬ *несов. (сов. осмелеть)* дадил бўлмоқ, дадиллашмоқ.

СМЕЛО нареч. 1 дадиллик (ботирлик, жасурлик) билан, қўрқмасдан, тортинмасдан, жасурана, дадил; ~ **пойти на врага** душман устига дадил бостириб бормоқ, душманга дадил ташланмоқ; ~ **вскрывать недочёты** камчиликларни дадил (дадиллик билан) очиб ташламоқ; ~ **ответать** дадил (тортинмасдан) жавоб бермоқ; **2 разг.** иккиланмасдан, қўрқмасдан, дадил; **можно ~ утверждать, что...** иккиланмасдан (қўрқмасдан)... деб айтиш мумкин; **3 разг.** баҳузур, бемалол; **за столом ~ поместятся пять человек** стол атрофига бемалол беш киши сиғади.

СМЕЛОСТ/Ь ж 1 дадиллик, ботирлик, жасурлик, мардонаворлик; ~ **ть поступка** хатти-ҳаракатнинг мардонаворлиги; **2** дадил (жасурана) иш ёки ҳаракат; жасорат; **журьат; не найти в себе ~и** журьат қилолмастик, ботинмаслик, юрак дов бермаслик; **взять (брать) на себя ~ь (сделать что)** журьат қилмоқ; бирор иш қилишга ботинмоқ, юрак ютиб бирор иш қилмоқ.

СМЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое; смел, смелá 1 жасур, ботир, қўрқмас, дозюрак; юракли, жасоратли, журьатли; ~ **ый боец**

жасур жангчи; 2 дадил, мардонавор, жасуруна; ~**о**е **решёние вопроса** масалани дадил ҳал этиш; масаланинг дадиллиги билан ҳал қилиниши; ~**а**я **мысль** дадил фикр; ~**ый** **поступок** жасуруна ҳаракат; жасорат; 3 **перен.** одобдан ташқари, беҳаё, обсиз; гашга тегадиган; ~**ые манёры** беҳаё қилдиқлар; ~**а**я **шутка** беҳаё ҳазил.

СМЕЛЬЧАК *м. р., -ка разг.* доворак (юрაკли) одам; ботир (қўрқмас) одам.

СМЕНА *ж 1 по гл. сменить — сменять II* и **смениться** — **сменяться II**; ~ **оборудования** ускунани алмаштириш (янгилаш); ускунанинг алмаштирилиши (янгилаши); ~ **дня и ночи** куннинг тун билан алмашиниши; ~ **фамилии** фамилияни ўзгартариш; ~ **часовых** часовойларни алмаштириш, часовойларнинг алмашинуви; ~ **кабинета** ҳукумат ўзгариши; ~ **событий** воқеаларнинг ўзгариши; 2 смена; **ночная** ~ тунги смена; **первая** ~ **закончила** рабботу биринчи смена ишни тугатди; 3 **перен.** ўринбосар(лар); **молодёжь** — **наша** ~ ёшлар бизнинг ўринбосарларимиздир; **готовить смену** ўринбосар(лар) тайёрламоқ; 4 бир сидра алмаштириладиган кийимбош; ~ **белья** бир сидра ички кийим (алмаштириш); ♦ **на смену кому-чему** ўрнига, ўринини олиш (босиш) учун; **на смену ночи** пришло **утро** тун ўтиб, тонг отди; тун ўрнига кун келди; **на смену старикам** приходит **молодёжь** қариялар ўринини ёшлар босади, қарилар ўрнига ёшлар келади; **молодая** ~ ёш аялуд.

СМЕНИТЬ *сов. (несов. сменять II)* 1 **что** алмаштирмақ, алиштирмақ, янгилармақ, бошқа қилмақ; ~ **ть** **бельё** ички кийимни алмаштирмақ; ~ **ть фамилию** фамилиясини алмаштирмақ (ўзгартирмақ), бошқа фамилияга ўтмақ; 2 **кого-что** ўзгартирмақ, алмаштирмақ, ўрнига бошқани қўймақ; ~ **ть** **директора** директорни ўзгартирмақ; 3 **кого** алмаштирмақ, ўрнига бошқани қўймақ; ўрнига ўтмақ (бўлмақ); смена олмоқ; ~ **ть** **часовых** соқчиларни (часовойларни) алмаштирмақ; **я сменю** егб на **дежурстве** мен ундан дежурликни оламан, мен ундан кейин (унинг ўрнига) дежур бўламан; 4 **перен.** **кого-что** ўринини олмоқ, ўрнига келмақ, алмашинмақ; **монархию** ~ **ла республика** монархия ўрнига республика бўлди; **прохлада** ~ **ла зной** жазирама иссиқ ўрнига совуқ (салқин) келди (ёки тушди); ♦ ~ **ть ногу воен.** қадам ташлашни ўзгартирмақ (бошқалар билан бир хил қадамламақ); ~ **ть** **гнев** на **милость** шахтидан тушмақ, газаб ўрнига шафқат қилмақ.

СМЕНИТЬСЯ *сов. (несов. сменяться II)* 1 алмашмақ, алмашинмақ, алмаштирилмақ, янгиланмақ; **у нас** ~ **лось несколько директоров** директоримиз бир неча марта янгиланди (алмаштирилди); 2 смена алмашмақ, алмашинмақ; **караул** ~ **лся** қоровул алмашинди (сменани топширди, смена алмашди); ~ **ться** с **дежурства** дежурликдан бўшмақ, дежурликни топширмақ; 3 алмашмақ, ўзгармақ, ўринини бермақ, айланмақ; **жара** ~ **лась** **прохладой** жазирама иссиқ ўрнига совуқ (салқин) келди (ёки тушди); **печаль** ~ **лась** **весельем** гамгинлик хурсандликка айланди, гамгинлик ўрнига хурсандчилик келди.

СМЕННОСТЬ *ж* сменалилик, сменаларга бўлиниб ишлаш; ~ **работы** ишнинг сменалилиги.

СМЕННЫЙ, **-ая, -ое** 1 сменага оид; сменали, смена...; ~ **ое** **задание** смена топшириги, бир сменага бериладиган топширик; ~ **ый мастер** смена мастери; ~ **ая работа** сменали иш; 2 алмашинадан, бир-бирининг ўрнига қўйиладиган, алмаштириладиган, алмашинуви; ~ **ые детали** алмашинуви деталлар; ~ **ое колесо** алмашинуви гилдирак.

СМЕНЩИК *м* сменачи.

СМЕНЩИЦА *ж см.* сменщик.

СМЕНЯЕМОСТЬ *ж* алмашинувчанлик, алмашиниш; алмашина (алмаштирила) олиш; ~ **деталей** деталларнинг алмашина олиши; **выборность** и ~ **руководящих партийных органов** раҳбар партия органларининг сайлаб қўйилиши ва алмаштириб турилиши.

СМЕНИТЬ I *сов. кого-что разг.* алишмақ, алиштирмақ, айирбошламақ, алмаштириб (айирбошлаб) олмоқ, айирбош қилмақ; ~ **старых друзей** на **новых** эски дўстларни янгиларига алиштирмақ; ♦ ~ **кувшку** на **ястреба** **посл.** қуйруқни ўпкага (яхшини ёмонга, булбулни қарқуноққа) айирбош қилмақ.

СМЕНИТЬ II *несов. см.* сменить.

СМЕНЯТЬСЯ I *сов. разг.* бир-бири билан алишмақ, алмаштириб олишмақ, айирбошлашмақ; **футболисты** ~ **лись** **майками** футболчилар бир-бирлари билан майкаларини алмаштиришди (алмаштириб олишди).

СМЕНЯТЬСЯ II *несов. 1 см.* смениться; 2 **страд.** **от сменять II.**

СМЕРД *м 1 ист.* қадимги Русьда: феодалга қарам деҳқон; 2 *уст.* крепостной деҳқонларга камситиб берилган ном; кейинчалик — оддий (авом) халқ.

СМЕРД/ЕТЬ, -ржү, -рдишь *несов.* сасимақ, сассиқ (қўланса, бадбўй) ҳид чиқармақ; **падаль** ~ **йт** ўлакка сасиб кетяпти.

СМЕРЗАНИЕ *с* музлаб бир-бирига ёпишиб (битта бўлиб) қолиш, яхлаб қотиб қолиш.

СМЕРЗАТЬСЯ *несов. см.* смёрзнуться.

СМЕРЗ/НУТЬСЯ, -нется; смёрзся, -лась *сов. (несов. смёрзаться)* 1 музлаб бир-бирига ёпишиб (битта бўлиб) қолмақ; бир-бирига ёпишиб музлаб қолмақ; **киричи** ~ **лись** **гиштар** музлаб бир-бирига ёпишиб қолди; 2 музлаб қотиб қолмақ, муз қотмақ; **земля** ~ **лась** ер музлабди.

СМЕРИТЬ *сов. (несов. мёрить)* **кого-что** 1 ўлчамақ, ўлчаб олмоқ (қўймақ), ўлчаб чиқмақ; ~ **давление** босимни ўлчамақ; 2 **күз** билан чамалаб кўрмақ (чамалаб ўлчамақ); ~ **расстояние** на **глаз** масофани кўз билан чамалаб ўлчамақ; 3 бошидан оёғигача разм солмақ (диққат билан кўздан кечирмақ); ~ **взглядом** бошидан оёғигача разм солиб қарамақ.

СМЕРКА/ТЬСЯ, -ётся *несов. (сов. смёркнуться)* **безл.** қоронғи тушмақ, қош қораймақ; **уже** ~ **ётся** қоронғи тушяпти, қош қорая бошлади.

СМЕРКНУТЬСЯ *сов. см.* смёркаться.

СМЕРТЕЛЬНО *нареч.* 1 ўлар (тузалишидан умид йўқ) даражада, ўлар ҳолатда ҳалокатли; **он** ~ **ранен** у қаттиқ (тузалишидан умид йўқ) даражада яраланган, унинг яраси ҳалокатли; 2 **перен.** жуда ҳам, гоят даражада, роса, ўлгудай, қаттиқ; ~ **устать** роса (ўлгудай, қаттиқ) чарчаммақ; ~ **испугаться** роса (ўлгудай) қўрқмақ.

СМЕРТЕЛЬНОСТЬ *ж 1* ҳалокатлилик, ўлар (ўладиган) даражада оғирлик, жиддийлик; ~ **ранения** яранинг ҳалокатлилиги; 2 **перен.** жуда ҳам ортиқлик, гоят қаттиқлик, ҳаддан ташқариллик; ~ **оскорблениа** ҳақоратнинг ҳаддан ташқари қаттиқлиги.

СМЕРТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ўлимга (ҳалокатга) олиб борадиган, ўлдирадиган, ҳалокатли; ўлар даражада, қаттиқ, жиддий; ~ **ая** **болезнь** ҳалокатли касаллик; ~ **ая** **рана** ҳалокатли яра, ўлдирадиган даражада хафшли яра; ~ **ый** **исход** **болезни** касалликининг ўлим билан тугаши; ~ **ый** **яд** ўлдирадиган захар; 2 **перен.** қақшатқич, қаттиқ, кескин, даҳшатли; ~ **ая** **борьба** кескин кураш, ҳаёт-мамот кураши; **нанести** ~ **ый** **удар** **противнику** душманга қақшатқич зарба бермақ; 3 **перен.** жуда қаттиқ, кучли, зўр, ашаддий, қаттиқ; ~ **ая** **скука** ўлгудай зеркиш; ~ **ая** **усталость** ўлгудай чарчаш; ♦ ~ **ый** **враг** ашаддий душман; ~ **ая** **вражда** ашаддий душманлик.

СМЕРТНИК *м 1* ўлимга ҳукм қилинган одам, ўлимга маҳкум одам; **камера** ~ **ов** ўлимга маҳкумлар камераси; 2 ўлим кишиси, ўлимга юборилаётган одам, аскар (баъзи бир чет эл армияларида).

СМЕРТНОСТЬ/Ь *ж* ўлим сони, миқдори; **низкая** ~ **ь** ўлимнинг камлиги, оз ўлиш; **снижение** ~ **и** **детей** болалар ўртасида ўлимнинг (ўлим сонининг) камайиб бориши.

СМЕРТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 ўлимга (ўлишга) оид; ўлим (ўлиш, қазо)...; ~ **ый** **час** қазо пайти, ўлим соати, ажал етган соат; ~ **ых** **случаев** **не было** ўлим (ўлиш) ҳоллари бўлмади; ~ **ый** **саван** **кафан**; 2 ўладиган, ўлиши муқаррар бўлган, ўлимга маҳкум; **все** **люди** ~ **ы** **инсон** ўлимга маҳкум, ўлмайдиган одам йўқ; 3 **в** **знач. суц.** ~ **ый** **м.** ~ **ая** **ж** банда, одам, инсон; **простой** ~ **ый** **хом** сут эмган банда; 4 ўлдирадиган, ўлимга олиб борадиган; ўлим билан тугайдиган, ўлимга буюрадиган; ~ **ый** **приговор** ўлимга ҳукм қилиш, ўлдириш ҳақидаги ҳукм; ~ **ая** **казнь** ўлим жазоси; 5 **перен.** **высок.** қаттиқ, кескин, ҳаёт-мамот учун олиб бориладиган; **идти** **на** ~ **ый** **бой** ҳаёт-мамот жангига кирмақ; 6 **перен.** **разг.** **то** **же,** **что** **смертельный** 3; ♦ **скука** ~ **ая** ўлгудай зеркиш; **бить** ~ **ым** **бюем** ўласи қилиб

урмоқ; ~ый грех кечирилмас гуноҳ; ~ая клятва қаттиқ қасам, ҳаётини ўртага қўйиб ичилган қасам; на ~ом одре см. одр.

СМЕРТНОСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна ўлдирадиган, ажал келтирадиган, қиргин қиладиган; ~ый яд ўлдирадиган заҳар, заҳри қотил; ~ое оръжие қиргин қиладиган қурол, қиргин қуроли.

СМЕРТОУБИЙСТВО с уст. и прост. ўлдириш.

СМЕРТЬ ж, р. мн. -тэй ж 1 ўлим; ўлиш, вафот (қазо) қилиш, жон бериш; вафот, қазо, ажал, жон узилдиш; естественная ~ь табиий ўлиш, табиий ўлим, ўз ажали билан ўлиш; насильственная ~ь ўлдириш, зўрлаб ўлдириш; преждевременная ~ь барвақт ўлим, бевақт ўлим; умереть голодной ~ью оч қолиб (очликдан) ўлмоқ; умереть своей ~ью ўз ажали билан ўлмоқ; погнубнуть ~ью героя қахрамонларча (қахрамонона) ҳалок бўлмоқ; приговорить к ~и разг. ўлимга ҳукм қилмоқ; до самой ~и то ўлгунча, ўла-ўлгунча, умрининг охиригача, бир умр, умрбод; я буду помнить это до самой ~и бунн ўла-ўлгунча (бир умр, умрининг охиригача) эсдан чиқармайман, бунн умрбод ёдда сақлайман (ёддан чиқармайман, унутмайман); быть при ~и ўлим тўшағида (таънасида) ётмоқ; 2 в знач. сказ., прост. ёмон аҳволга (қулфатга, фалокатга) тушиб қолиш, шўри қуриш; яхши эмас, ёмон; жуда ёмон, кулфат, азоб; Смерть мне зимб — коченёю (Неверов) Қиш мен учун жуда азоб — музлаб (тўнгиб) қоламан; ~ь моя! вой ўлмасам!, вой шўрим!; 3 в знач. нареч. прост. жуда, жуда ҳам, гоят (ниҳоят) даражада, ўлгудай; ~ь как хочется спать жуда жуда ҳам (ўлгудай) уйқум келяпти; ◆ до смерти разг. жуда, жуда ҳам, гоят, ўлгудай; до смерти есть хочется ўлгудай қорин оч; смотреть ~и в глаза ўлим билан юзма-юз келмоқ; ўлим билан олишмоқ; (только) за ~ью посылать кого шутил. толқон еб, сувга юбормоқ; вопрос жизни и ~и ҳаёт-мамонт масаласи; не на жизнь, а на ~ь ҳаёт-мамонт учун; на волосок от ~и ажалига (ўлишига) қилча (бир бахя) қолди, сал бўлмаса ўлар эди; блёдный как ~ь мурдадек оппоқ, ранги баайни (худди) мурда; чёрная ~ь уст. ўлат касали, вабо.

СМЕРЧ м куюн, уюрма, гирдоб; пильный ~ чанг укрмаси; снежный ~ қор уюрмаси.

СМЕРЧЕВ/ОЙ, -ая, -бе қуюнга (уюрмага, гирдобга) оид; қуюн (уюрма, гирдоб)дан ҳосил бўладиган; қуюн ва уюрмали, гирдобли, қуюн (уюрма, гирдоб)...; ~ой столб уюрма (сув ёки чанг) минораси; ~ая тўча қуюнли будут.

СМЕСИТЕЛЬ м спец. аралаштиригич, қораштиригич, қорғич; барабанный ~ барабани қорғич; газовый ~ газ аралаштиригич.

СМЕСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -се спец. аралаштиришга (қоришга) оид; аралаштириш (қораштириш) учун хизмат қилладиган, аралаштирадиган, қорадиган ёки қораштирадиган; аралаштириш (қораштириш)...; ~ барабан аралаштирадиган (ёки қораштирадиган) барабан, аралаштириш (қораштириш) барабани.

СМЕСИТЬ, смесу́, смесить сов. (несов. месить) что разг. аралаштирмоқ, қораштирмоқ, қормоқ, пишитмоқ; ~ тесто хамир қормоқ (қораштирмоқ); ~ глину лой қормоқ, лойни пишитмоқ.

СМЕСТИ, смесу́, сместишь; смёл, смелá; смётший; смётанный сов. (несов. сметать) 1 что супуриб ташламоқ (юбормоқ), супуриб (сидриб) олмоқ, учирмоқ, учириб кетмоқ; ~ крошки со стола столдаги увоқ-ушоқларни сидриб олмоқ; ~ пыль чангни сидриб (супуриб) ташламоқ; ветер смёл сухие листья шамол қуруқ барглари учириб кетди; 2 что супуриб (сидриб) бир жойга тўпламоқ, қўймоқ, тўплаб (уйиб) қўймоқ; ~ сор в угол ахлатин бурчакка супуриб қўймоқ; 3 перен. кого-что йўқ қилмоқ, яқсон қилмоқ, супуриб ташламоқ, маҳв этмоқ; ~ артиллерию противника душман артиллериясини йўқ қилмоқ; ~ всё на своём пути йўлда ураган ҳамма нарсани йўқ (яқсон) қилмоқ; враг был сметён душман йўқ қилинди; ~ с лица земли кого-что ер юздан супуриб ташламоқ, йўқ қилиб юбормоқ.

СМЕСТИТЬ, смесу́, сместишь; смещённый сов. (несов. смещать) 1 что силжитмоқ, қўзғатмоқ, сурмоқ, жойини алмаштирмоқ, кўчирмоқ; ~ скамью скамейкани сурмоқ; ~

то́чку наблюдения кузатиш нуқтасини нарига кўчирмоқ (ўзгартирмоқ); 2 кого-что ишдан олмоқ, амалдан (ўридан) туширмоқ, бўшатмоқ; ~ с поста амалдан туширмоқ; ~ завёдующего мудирини мансабидан туширмоқ (бекор қилмоқ).

СМЕСТИ/ТЬСЯ, смесу́сь, сместиться сов. (несов. смещаться) 1 силжитмоқ, қўзғатмоқ, сурилмоқ, жойини ўзгартирмоқ, силжиб (қўзғатиб) кетмоқ; почка у больного ~лась касалнинг буйрағи жойидан қўзғалибди; во время землетрясения ~лись земные пласты zilzila натижасида ер қатламлари силжиди (силжиб кетибди); 2 перен. ўзгартмоқ, ўзгариб кетмоқ, ўзгаришга учрамоқ, дастлабки ҳолини ўзгартирмоқ; попятня ~лись тушунчалар ўзгарди; ~лись представления о красоте гўзаллик ҳақидаги тасаввурлар ўзгарди кетди.

СМЕСЬ ж, р. -си 1 аралашма, қоришма; ~ сортов чая турли нав чойлар аралашмаси; чой навларининг аралашмаси; кормовая ~ ем аралашмаси, терт; горючая ~ ёнғил аралашмаси; жидкая ~ суюқ аралашма; 2 аралаш-қуралаш нарса, қоришиқ нарса, қоришма, аралашма; ~ всякой всячины ҳар хил нарсалар аралашмаси; ~ разнородных явлений турли-туман ҳодисалар аралашмаси.

СМЕТ/А ж смета; ~а расходов харажатлар сметаси; ~а на ремонт здания бино ремоти учун тузилган смета; составить ~у смета тузмоқ.

СМЕТАН/А ж сметана, қуюқ қаймоқ; борщ со ~ой сметанали, қаймоқли (сметана солинган) борщ; пельмени со ~ой устига қаймоқ солинган чучвара, сметанали чучвара.

СМЕТАННЫЙ, -ая, -ое сметанали, қаймоқли, сметана (қаймоқ) қўшилган; ~ соус қаймоқли (сметанали) қайла.

СМЕТАТЬ I сов. (несов. сметывать I) что кўклаб, кўклаб олмоқ, кўклаб қўймоқ, кўклаб чиқмоқ; ~ платье кўйлакни кўкламоқ (кўклаб олмоқ); ◆ ~ на живую нитку I) наридан-бери (мендан кетгувча, эгасига етгунча қилиб) тикмоқ; 2) перен. наридан-бери (эплаб-сеплаб) ташкил этмоқ.

СМЕТАТЬ II, смесу́, смесчьшь; смётанный сов. (несов. сметывать II) что ғарамламоқ, уймоқ, ғарамлаб (уйиб) қўймоқ; ~ стог сена пичанни ғарамламоқ (уйиб ғарам қилмоқ).

СМЕТАТЬ III несов. см. смести.

СМЕТКА ж разг. зеҳн, идрок; топагонлик; деловая ~ ишбилармонлик, ишнинг кўзини билиш.

СМЕТЛИВОСТЬ ж зеҳни ўткирлик, идроки зўрлик, заковат, топқирлик; проявлять ~ заковатини (зеҳни ўткирлигини) намоён қилмоқ (кўрсатмоқ); ишнинг кўзини билиб қилмоқ.

СМЕТЛИВЫЙ, -ая, -ое заковатли, зеҳнли, зеҳни ўткир, идроки зўр, топқир; он ~ человек у топқир (топагон) одам, у зеҳнли (заковатли) одам.

СМЕТН/ЫЙ, -ая -ое сметага оид; сметада белгиланган. смета бўйича қўзда тутилган, сметадаги; смета...; ~ые assignments смета бўйича ажратилган маблағ; ~ая стоимость ремонтных работ ремонт ишларининг смета бўйича белгиланган нархи.

СМЕТЧИК м сметачи, смета тузувчи; инженер-~ смета тузувчи инженер.

СМЕТЫВАНИЕ I с кўклаш, кўклаб олиш, кўклаб қўйиш, кўклаб чиқиш; ~ юбки юбкани кўклаш (кўклаб олиш).

СМЕТЫВАНИЕ II с ғарамлаш, ғарамлаб (уйиб) қўйиш.

СМЕТЫВАТЬ I несов. см. сметать I.

СМЕТЫВАТЬ II несов. см. сметать II.

СМЕТЬ, смёю, смеешь несов. (сов. посметь) 1 что с неопр. ботинмоқ, журъат қилмоқ, юрак ютиб бирор иш қилмоқ, юраги бетламоқ; как вы смеете так говорить? бундай дейишга қандай журъат қилдингиз?, бунга қандай гилнингиз борди?; не смейте трогать! қўлингизни теккизманг (теккиза кўрманг)!; қани, қўлингизни теккизиб кўрингчи!; я об этом даже думать не смел мен бунн ҳатто хаёлимга ҳам келтира олмасдим (хаёлимга келтиришга ҳам ботина олмасдим); 2 ҳақи (ҳуқуқи) бўлмоқ, бирор иш қила олмоқ; он не смеет уходить без спроса у сфры-

масдан кета олмайди, унинг сўрамасдан кетишга ҳақи йўқ; **ты не смеёшь вмёшиваться в мой делá** менинг ишимга аралашинга ҳаққинг йўқ; **◆ не ~дохнуть** *прост.* нафаси ичига тушиб кетмоқ, финг дея олмай қолмоқ; **он идохнуть не смеет** унинг нафаси ичига тушиб кетди, у финг дея олмай қолди.

СМЕХ *м. р. -а (-у)* 1 кулги; кулиш; **ра́достный** ~ хушчақчақ кулги; **взрыв** ~а гулдирос кулги, кулги кўтариллиши, баравар кулиб юбориш; **вызвать** ~ кулгини қистатмоқ, кулдирмоқ; **подавить** ~ кулгини босмоқ, ўзини кулгидан тиймоқ; **залива́ться** ~ом хандон ташлаб кулмоқ, роса кулмоқ; **разразиться** ~ом қаҳ-қаҳ уриб кулмоқ, хахолаб кулиб юбормоқ; **умира́ть (помира́ть) со́** ~у *разг.* кула-кула ўлмоқ, кулавериб ичаги узилмоқ; ~ **разбира́ет (дúшит)** кулги қистаб кетяпти; **подни́ть на́** ~кого кулги (майна, мазах) қилмоқ; 2 *в знач. сказ. разг.* кулгилари нарсаси, кулги, майнабозлик; ~, да и то́лько бу кулгидан бошқа нарсаси эмас, бу қип-қизил кулги (майнабозлик); **не рабо́та, а ~** бу иш эмас, майнабозлик; **◆ ~ом** *прост.* кулгиликка олиб, ҳазил-хузул билан; **без ~у** чиндан, жиддий равишда, беҳазил, ҳазили йўқ; **не до ~а (у)** кулгининг вақти эмас, кулгидан вақт эмас; **как на́** ~худди атайдан (атайлаб, жўрттага) қилгандай, аксига олгандай; ~а **ради** кулги учун, кулгиликка; ~у **было** *разг.* шундай кулгилари ишлар бўлдики; **(и) ~и го́ре, (и) ~и грех** *разг.* ўлганимдан куламан, ўлганини(нг) кунидан кулади; **ку́рам на́** ~ *см.* кўрица.

СМЕХОТА *ж прост.* кулгилари нарсаси, майнабозлик; **это прýмо ~!** бу жуда кулгилари-ку!, майнабозлик-ку!

СМЕХОТВО́РН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна кулгилари, кулги қистатадиган; кулгидан бошқага арзимайдиган, майнабозликдан иборат бўлган; ~**ое** **предложе́ние** кулгилари таклиф; ~**ый** **случа́й** кулгилари ҳодисаси, кулгилари аҳвол; майнабозлик.

СМЕША́НН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от смеша́ть*; бирор нарсаси қўшилган, аралаштирилган; омикта; **вино́, ~ое с водо́й сув қўшилган вино; 2 *в знач. прич.* чаштирилган, дуратай; ~**ые поро́ды рога́того скота́** чаштирилган қорамол зотлари; 3 *в знач. прич.* аралаш, қоришиқ, қўшма; ~**ый** **лес** аралаш ўрмон; ~**ое** **число́** *мат.* аралаш сон; ~**ая комиссия́** қўшма комиссия; **◆** **испы́тывать ~ое** **чу́ство гру́сти и доса́ды** ҳам хафта бўлмоқ, ҳам афеус қилмоқ.**

СМЕША́ТЬ *сов. (несов. смеши́вать)* 1 **что** аралаштирмоқ, қориштирмоқ, аралаштириб (қориштириб) юбормоқ, қўшмоқ, омукта қилмоқ; ~**ть** **песо́к, с це́ментом** цементни қум билан аралаштирмоқ, қумга цемент қўшмоқ; ~**ть** **два сорта́ ча́я** икки хил навли чойни аралаштирмоқ; **Поше́л дождь, ~инный со сне́гом** (Чаковский) Қор аралаш ёмғир ёға бошлади; 2 **что** аралаштирмоқ, аралаш-қуралаш (чалкаш-чулкаш) қилиб юбормоқ; ~**ть** **ка́рты** картани аралаштирмоқ (чийламоқ); ~**ли все мой бумáги** ҳамма қоғозларимни (хужжатларимни) аралаш-қуралаш қилиб юборишибди; 3 *перен. кого-что* адаштирмоқ, аралаштирмоқ, ажратата (фарқ қила) олмаслик; **я ~л вас со своим зна́комым** мен сизни бир танишим билан адаштирибман; ~**ть** **два разли́чных по́нятия** иккита бошқа-бошқа тушунчани аралаштириб юбормоқ; **◆ ~ть с гря́зью** **кого** ер билан бир қилиб (ерга қориб) ташламоқ, обрўйини бир пул қилмоқ; ~ **чи** **ка́рты (или пла́ны)** бировнинг режаларини бузмоқ (ниятларига зарба бермоқ).

СМЕША́ТЬСЯ *сов. (несов. смеши́ваться)* 1 аралашмоқ, қоришмоқ, қорилмоқ, аралашиб (қоришиб) кетмоқ, омукта бўлмоқ; **краски ~лись** бўёқлар аралашиб кетди; 2 аралашиб (аралаш-қуралаш, чалкаш-чулкаш бўлиб, қоришиб) кетмоқ; **де́ти и взро́сьлые ~лись в толче́е** тиқлинида катта-кичик аралашиб кетди; ~**лись, разли́чные по́нятия** турли тушунчалар аралашиб (қоришиб) кетди; 3 аралашиб (бир бўлиб) кетмоқ; қўшиллиб, ичида йўқ бўлиб кетмоқ; ~**ться с толпо́й** оломон ичига кириб аралашиб (йўқолиб) кетмоқ; 4 *разг.* доддираб (тангиб, эсанкираб) қолмоқ, саросимага тушмоқ, ўзини йўқотиб қўймоқ; **увидев меня́, он ~лся** у мени кўриб, ўзини йўқотиб қўйди; **ученик ~лся** и замолчал ўқувчи доддираб, жим бўлиб қолди.

СМЕШЕ́НИЕ *с 1 по гл.* смеша́ть и смеша́ться; ~ **спирта с водо́й** спиртни сув билан аралаштириш; 2 ара-

лашиш, қоришма; ~ **красок** бўёқлар аралашмаси; ~ **по́нятий** тушунчаларни аралаштириш (қориштириб) юбориш; тушунчаларнинг қоришиб кетиши.

СМЕШИВА́НИЕ *с* аралаштириш, қориштириш; ~**лаков** **лакари** аралаштириш.

СМЕШИВА́ТЬ *несов. см. смеша́ть.*

СМЕШИВА́ТЬСЯ *несов. 1 см. смеша́ться; 2 страд. от смеши́вать.*

СМЕШИ́НКА *ж, р. мн. -нок* кулиш, кулимсираш; **говори́ть со ~ой** кулимсираб гапирмоқ; ~**а в глаза́х** кўзлардаги кулги аломати; кулимсираган кўзлар; **◆ ~а в рот** **попа́ла кому шу́тл.** кулгисини қистаб қолди, кулгидан оғзининг танаби қочди, кулгидан ўзини тўхтата олмай қолди.

СМЕШИ́ТЬ *сов. (несов. насмеши́ть и рассмеши́ть)* **кого-что** кулдирмоқ, кулги келтирмоқ, кулгисини қистатмоқ; ~ **оку́рающих** атрофдагиларни кулдирмоқ; **не смеши́ меня!** мени кулдирма!, кулгимни қистатма!

СМЕШЛИ́ВОСТЬ *ж* кулонгичлик, кулагонлик.

СМЕШЛИ́В/ЫЙ, -ая, -ое 1 бекорга кулаверадиган, кулонгич, кулагон; ~**ый** **ребёнок** кулонгич бола; 2 кулимсираган; ~**ые глаза́** кулимсираган кўзлар; 3 *разг.* кулги келиб турган, кулгига мойил; ~**ое настро́ение** кулги келиб турган кайфият.

СМЕШНО́ *нареч.* 1 кулгилари қилиб, кулдириб; қизиқ, ғалати; ~ **расска́зывать** кулгилари қилиб айтиб бермоқ; **это звучи́т ~** бу (қулоққа) кулгилари эшитилди; **ты оче́нь ~выгляди́шь** сенинг кўринишиг жуда кулгилари (ғалати); 2 *безл. в знач. сказ. кому* кулгилари, кулгисини келди (келлади), кулги қистайди (қистатади); **мне ~** кулгим қистаяпти; **это просто́** ~ бу кулгилари бир ҳол, бу кулгилари нарсаси; ~ **было бы, ёсли...** агар... бўлса, жуда кулгилари (қизиқ) бир иш бўлар эди-да; ~ **сказа́ть** айтсанг одамлар кулади, ҳеч ким ишонмайди.

СМЕШН/ОЙ, -ая, -бе; -шо́н, -шина́ 1 кулгилари, кулдирадиган; ~**бый** **расска́з** кулгилари ҳикоя; ~**бый** **вопрóс** кулгилари савол; 2 кулгилари, кулги қистатадиган; масхара бўладиган, қизиқ, ғалати; ~**бый** **костю́м** ғалати (кулги қистатадиган), либос; **он просто́ смешо́н** у жуда кулгилари (ғалати) одам; **в это́м не́т ниче́го ~ого** бунинг ҳеч кулгилари (қуладиган) жойи йўқ; **что тут ~ого?** бунинг нимаси кулгилари; **постави́ть кого-н. в ~ое** **положе́ние** бировни кулгилари аҳволга солмоқ; **выстави́ть кого-л. в ~ом** **ви́де** бировни кулгилари қилиб кўрсатмоқ; 3 *перен. разг.* келинмаган, кулгидан бошқага арзимайдиган, кулгилари, бачкана, бемаъин; ~**ые** **требования́** келинмаган талаблар; **◆ до ~ого** **кули** қистатадиган (ҳайрон қоларли) даражада, гоят, беҳал; **он до ~ого** **на́йвен** у ҳайрон қоларли даражада содда (гўл).

СМЕШ/ОК *м. р. -шкá* 1 қисқа (узук-узук) кулги, қиқир-қиқир (ҳингир-ҳингир) кулги; бир кулиб қўйиш; **раска́зывать со ~ком** кулиб-кулиб ҳикоя қилмоқ; **одобри́тельный ~ок** маъқуллаган куйи кулиб қўйиш; 2 *мн. ~ки* *разг.* масхара, мазах, пичинг; **Мне ~ками** **да уку́рами** **прохо́ду** **не даду́т, со́ свету** **сживу́т** (А. Островский) Мени масхара қилиб, пичинг қилиб кўзимни очирмайдилар, жонимни оладилар; **не успе́л он заговори́ть, как** **раздали́сь** ~**ки** у гап бошламасданоқ истеҳзоли (масхараомуз) кулгилари бошланди.

СМЕЩА́ТЬ *несов. см. смести́ть.*

СМЕЩА́ТЬСЯ *несов. 1 см. смести́ться; 2 страд. от смещáть.*

СМЕЩЕ́НИЕ *с 1 по гл.* смести́ть и смеша́ть; ~ **пласто́в** **земли́** ер қатламларининг силжниси; **перелом со ~ми** **кóсти** суякнинг синиб жойидан қўзғалиши; 2 ишдан олини (тушириш), ишдан олинниш (тушиш); бўшатниш; ~ **с** **должно́сти** амалдан тушириш; амалдан (ишдан) олинниш.

СМЕЯ́ТЬСЯ, смею́сь, сме́шься *несов. 1 кулмоқ; грóмко* ~ қаттиқ кулмоқ, қаҳ-қаҳ уриб кулмоқ; ~ **до слёз** **кулавериб** кўзларидан ёш чиқмоқ; ~ **до упа́ду** **ўлгунча** (ичак узилгунча) кулмоқ; думалаб-думалаб кулмоқ; ~ **от сча́стья** хурсандликдан (бахтиёрликдан) кулмоқ; 2 *над кем-чем* кулги (масхара, мазах) қилмоқ, майна қилмоқ, кулмоқ; **он над тобо́й сме́ется** у сендан куляпти; **послу́шай меня́, но то́лько** **не сме́йся** **қуло́к сол, лекин** **кулма** (жиддий эшит); **заче́м же так зло ~над** **его́ дове́рчиво́стью?** унинг ишонаверишидан (содалигидан) бу қадар аччиқ кулиш-

нинг нима кераги бор?; 3 *перен. над кем-чем* ҳазиллашмоқ, ўйнашмоқ, ҳазил қилмоқ; ~ *над опасностью* хатар билан ўйнашмоқ; 4 *перен.* ҳазиллашиб (ҳазил-ҳузул қилиб) айтмоқ; а ты не смеёшься? сен ҳазиллашаётганинг йўқми (ростдан айтяпсанми?); ♦ ~ *сквозь слёзы* йиғи аралаш кулмоқ.

СМИЛОВАТЬСЯ *сов. уст. то же, что смилостивиться.*

СМИЛОСТИВИТЬСЯ. -влюсь, -вишья *сов. над кем чем уст. раҳм (шафқат) қилмоқ, раҳми келмоқ, кечирмоқ, гуноҳидан ўтмоқ.*

СМИНАТЬ *несов. см. смять* 1—4.

СМИНАТЬСЯ, -ается *несов. 1 см. смяться; 2 страд. от сминать.*

СМИРЕНИЕ *с 1 по гл. смирить — смирять; ~ гордости* ғурурдан тушириш, попуғини пасайтириб қўйиш; *привести в ~ кого-л.* бирор кишининг попуғини пасайтириб қўймоқ, ғуруридан туширмоқ; 2 *уст.* ўзини паст тутиш, тавозе, шикастанафелик; 3 ювошлик, мўминлик, ройишлик; итоаткорлик; *показное* ~ ҳўжакўрсинга ювош (итоаткор) бўлиб қўриниш.

СМИРЕННО *нареч. ўзини паст олиб, тавозе (шикастанафелик) билан, бўйин қисиб, ожизона; ~ просить* тавозе (шикастанафелик) билан сўрамоқ, бўйин қисиб сўрамоқ.

СМИРЕННОСТЬ *ж* ювошлик, мўминлик, ройишлик, итоаткорлик, шикастанафелик.

СМИРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *уст.* ўзини паст тутадиган, тавозели, шикастанафел; ~ *ая мольба* тавозе билан сўраш, илтижо қилиш; 2 ювош, мўмин, ройиш; ~ *ый взгляд* ювош қараш.

СМИРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* ақлини киргизадиган, эсини жойига келтирадиган, итоатли қиладиган, бўйсундирадиган; ~ *ая рубашка* тийдириш қўйлаги (жинниларга жазаваси туганда кийдириладиган, қимирлашга йўл қўймайдиган махсус қўйлак).

СМИРИТЬ *сов. (несов. смирять) 1 что тиймоқ, босмоқ; бостириб (ғурурдан тушириб, пасайтириб) қўймоқ; ~ непокорных* бўйсунмовчиларни тийиб қўймоқ; 2 *кого-что* бўйсундирмоқ, итоат қилдирмоқ, ювош (мўмин, ройиш) қилиб қўймоқ, босиб (жиловлаб, тийиб) олмоқ, босиб (жиловлаб, тийиб) қўймоқ; ~ *врага* душманни бўйсундирмоқ; *его вам не ~ уни* босиб (тийиб) ололмайсиз; ~ *дыко жеребца* ёввойи айғирни бўйсундирмоқ (ўргатиш олмоқ); 3 ўзини тиймоқ (босмоқ), ўзини тутмоқ; ~ *волнение* ҳаяжонланишдан ўзини тутиб қолмоқ, ҳаяжонини босмоқ; ~ *гнев* ғазабни босмоқ; ~ *свою гордость* ўз ғурурини босмоқ, ғуруридан тушмоқ.

СМИРИТЬСЯ *сов. (несов. смиряться) с кем-чем, перед кем-чем* 1 кўнмоқ, кўникмоқ, ўрганиб қолмоқ; тан бермоқ; ~ *ться с судьбой* тақдирга тан бермоқ; ~ *ться с непривычной обстановкой* янги (одатланмаган) шароитга кўникиб қолмоқ; 2 бўйсунмоқ, итоат қилмоқ, ювош (мўмин, ройиш) бўлиб қолмоқ; *река ~ лась перед человеком* дарё инсонга бўйсунди.

СМИРНА *ж уст.* хушбўй смола (тутатиш учун ишлатилади).

СМИРНО 1 *нареч. разг.* жим, тек, тинч, тинчгина, қимирламаздан, тўполок қилмасдан; *сидь ~!* тек ўтир!; ~ *сидеть* тинч ўтирмоқ; *вести себя ~* тинч юрмоқ (тўполок қилмаслик); 2 ҳарбий команда; ~! *смирно!* (жим тур! тек тур! маъносидаги команда).

СМИРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рнй ювош, мўмин, ройиш, беозор; ~ *ый ребёнок* ювош бола, ройиш бола; ~ *ая лбшадь* ювош от

СМИРЯТЬ *несов. см. смирить.*

СМИРЯТЬСЯ *несов. 1 см. смириться; 2 страд. от смирять.*

СМОГ *м* смог (асосан АҚШ, Европа ва Япониянинг йирик саноат шаҳарларида тутун, қурум, кул зарралари, чанг, ёнилги буғи кабилар аралашмасидан иборат заҳарланган ҳаво).

СМОДЕЛИРОВАТЬ *сов. (несов. моделировать)* бирор нарсанинг моделини ясамоқ.

СМОКВА *ж* 1 анжир (меваси); 2 *то же, что смокви́ница* 1.

СМОКИНГ *м* смокинг (қора мовутдан қилинган, қайтарма шойи ёқали костюм).

СМОКОВНИЦА *ж бот.* 1 анжир (дарахти); 2 *то же что смоква* 1.

СМОКОВН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от смоква* анжирга оид, анжирли, анжир...; ~ *ое дерево* анжир дарахти.

СМОЛА *ж* *мн.* смолы 1 смола, елим (баъзи ўсимликларнинг оқиб чиқиб қотиб қоладиган шираси); *сосновая* ~ қарағай елими, смоласи; 2 қатрон, смола, чиркай (ёғоч, торф, тошқўмир кабилардан қиздириб олинандиган қора, қуюқ модда); *каменноугольная* ~ тошқўмир қатрони, чиркайи; *торфяная* ~ торф қатрони (смоласи); *синтетические смолы* *свец.* синтетик смолалар; 3 *разг.* шилқим (одам); *пристала, как ~* елимдай ёпишди.

СМОЛАЧИВАТЬ *несов. см. смолотить.*

СМОЛЁВКА *ж, р. мн. -вок* 1 бот. энхимия (смолали ўт); 2 *зоол.* игнабаргли дарахтларга зарар етказадиган қўнғиз тури.

СМОЛЕНИЕ *с* смолалаш; қатрон ёки смола суртиш, смола (қатрон) сингдириш; ~ *лётки* қайиқни смолалаш.

СМОЛЁНН/ЫЙ, -ая, -ое *прич. от смолить.*

СМОЛЁНН/ЫЙ, -ая, -ое смолаланган, қатрон ёки смола суртилган, смола (қатрон) шимдирилган; ~ *канат* қатрон шимдирилган канат (арқон).

СМОЛИСТОСТЬ *ж* смоладорлик, елимдорлик, смолага (елимга) бойлик, серсмодалик, серелимлик; ~ *хвойных деревьев* игна баргли дарахтларнинг смоладорлиги (серелимлиги).

СМОЛИСТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 смолали, елимли; смоладор, елимдор, смолага (елимга) бой, серелим, серсмола; ~ *ая сосна* смоллага бой (серелим) қарағай; ~ *ая доска* елимли (смолали) тахта; 2 смола ҳидли, смола (елим) ҳиди келиб турадиган; ~ *ый воздух* *соснового леса* қарағайзор ўрмонининг смола ҳиди келиб турадиган ҳавоси; 3 қора ялтйроқ, тим қора (соч ҳақида).

СМОЛИТЬ *сов. (несов. осмолить и высмолить)* *что* смолаламоқ, смола (қатрон) суртмоқ, смола (қатрон) шимдирмоқ; ~ *канат* арқонга қатрон шимдирмоқ, арқонни смолаламоқ; ~ *лётку* қайиққа қатрон (смола) суртмоқ.

СМОЛКА 1 *ж* 1 *ласк. от смолы* 1; 2 хушбўй нарса қўшилган смола (тутатиш учун ишлатилади).

СМОЛКА 2 *ж* *то же, что смолёвка* 1.

СМОЛКАТЬ *несов. см. смолкнуть.*

СМОЛК/НУТЬ *сов. (несов. смолкать)* тўхтамоқ, ўчмоқ, босилмоқ, тинчимоқ, жим бўлиб қолмоқ, тинмоқ (овоз ҳақида); *голоса ~* ли овозлар ўчди (тинди); *раскázчик* ~ ҳикоячи жим бўлиб қолди; *перестрёлка* ~ *ла* отишмалар тўхтади (босилиб қолди); *орудия* ~ *ли* тўпларнинг овози ўчди.

СМОЛÓДУ *нареч. разг.* 1 ёшликдан, болаликдан, ёшлик (болалик) чоғларидан, ёшликданоқ; ~ *приучать к труду* ёшликдан меҳнатга ўргатмоқ; **В авиации он работал ~, налетал множество километров** (Н. Чуковский) У ёшлигидан авиацияда хизмат қилгани учун жуда кўп (масофаларга) учди; *берегй честь ~* *посл.* обрўйингни ёшликдан сақла; 2 ёшликда, болаликда, ёшлик (болалик) чоғларида, ёшлигиданоқ; ~ *он был очень сильным ёшлигидаёқ* у жуда бақувват эди.

СМОЛОКУР *м* смола тортувчи (игнабаргли дарахтлардан смола олувчи ишчи).

СМОЛОКУРЕНИЕ *с* смола тортиш (игнабаргли дарахтлардан смола олиш).

СМОЛОКУРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое смола тортадиган, смола тортиш (олиш)...; ~ *прóмысел* смола тортиш (олиш) саноати.

СМОЛОКУРНЯ *ж, р. мн. -рен* смола тортадиган (тайёрлайдиган) жой, корхона.

СМОЛОТИТЬ, -лочу́, -лотишь *сов. (несов. смолáчивать)* *что* *разг.* янчиб қўймоқ; янчиб олмоқ, хирмон қўтармоқ; ~ *пшеницу* бугдойни янчиб олмоқ.

СМОЛОТЬ, смелю́, смелешь *сов. (несов. смáлывать)* *что* 1 туймоқ, майдалаб (туйиб) олмоқ, янчиб (туйиб) қўймоқ; *тортмоқ; ~ кофе* кофе туймоқ, кофени янчиб

(туйиб) қўймоқ; **мёлко** (**крупно**) ~ майда (йирик) тортмоқ (мас., уни); 2 *перен. прост.* ножўя (номаъқул) гап гапирмоқ.

СМОЛО/ТЬСЯ, **смелется** *сов.* (*несов.* **смáльваться**) майдаланмоқ, туйилмоқ; тортилмоқ, ун (ёки толқон) бўлмоқ; **мука́ пло́хо** ~ лась ун яхши тортилмабди.

СМОЛЧАТЬ *сов.* индамай (жавоб бермай) ўтирмақ, лом демай (чурқ этмай) ўтиравермоқ; индамаслик, оғиз очмаслик; ичга ютмоқ; ~ **в отве́т** жавоб қайтармай жим ўтиравермоқ.

СМОЛЬ *ж.* **чёрный как** ~ смоладек ёки қатрондек қоп-қора, сақичдек (зулукдек) қоп-қора; **в́лосы, чёрные как** ~ сочлари сақичдек қоп-қора.

СМОЛЯНИСТЫЙ, -ая, -ое смола ҳиди келиб турадиган, смола ҳидига ўхшаган; смола (елим ёки қатрон)...; ~ **за́пах** смола (ёки қатрон) ҳиди.

СМОЛЯН/ОЙ, -ая, -ое 1 смолага (елимга) оид; смолали, елимли, смола (елим)...; ~ **о́й за́пах** смола ҳиди; ~ **о́й кедр** смолали (елим чиқарадиган) кедр; ~ **о́й лак** смола лаки, смоладан тайёрланган лак; ~ **о́й заво́д** смола заводи; 2 смолаланган, смола суртилган, смола шимдирилган; ~ **о́й кана́т** смолаланган арқон; 3 қатрондек қоп-қора, тимқора (соч ҳақида); ~ **ы́е кúдри** (қатрондек) тимқора жингалак соч.

СМОНТИРОВАТЬ *сов.* (*несов.* **монти́ровать**) монтаж қилмоқ, ўрнатмоқ, йиғмоқ (қисмларини йиғиб, улаб бутун ҳолга келтирмоқ); ~ **экскаватор** экскаваторни монтаж қилмоқ, экскаваторни йиғмоқ; ~ **ка́дры филь́ма** фильм кадрларини монтаж қилмоқ.

СМОРГНУ/ТЬ *сов.* и *однокр.* (*несов.* **морга́ть**) кўз қисмоқ, кўз қисиб қўймоқ; **не** ~ **л** и **гла́зом разг.** миқ этмади, назар-писанд қилмади, пинагини ҳам бузмади; **не** ~ **ть гла́зом** (и **сде́лать что**) қийналмасдан (ўйлаб ўтирмасдан) бирор нарса қилмоқ; **совре́т** и **гла́зом не сморгне́т** бақрайиб туриб ёлгон гапирди, қип-қизил ёлгончи.

СМОРИ/ТЬ *сов.* (*несов.* **смáривать**) **кого, разг.** 1 сулайтирмоқ, силласини (тинка-мадорини) қуритмоқ, лоҳас қилиб юбормоқ; **жа́ра** ~ **ла пúтников** иссиқ йўловчиларни лоҳас қилиб юборди; 2 элитмоқ, босмоқ (уйқу ҳақида); **его сон** ~ **л** (или **его** ~ **ло безл.**) уни уйқу элитди (босди).

СМОРКАТЬ *несов.* (*сов.* **вы́сморкать**) **что**: ~ **нос то же, что сморка́ться**.

СМОРКАТЬСЯ *несов.* (*сов.* **вы́сморкаться**) бурун қоқмоқ.

СМОРКНУТЬ *сов.* и *однокр.* *от сморка́ть.*

СМОРКНУТЬСЯ *сов.* и *однокр.* *от сморка́ться.*

СМОРОДИН/А *ж.* смородина, қорағат (бутаси ва меваси); **посади́ть** ~ **у** қорағат эмкоқ; **красна́я** ~ **а** қизил смородина, қизил қорағат; **чёрна́я** ~ **а** қора смородина; **варе́нье из чёрной** ~ **ы** қора қорағат мураббоси.

СМОРОДИННИК *м.* қорағатзор, смородиназор.

СМОРОДИНН/ЫЙ, -ая, -ое и **СМОРОДИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое** смородинага (қорағатга) оид; смородинадан (қорағатдан) қилинган, смородина (қорағат)...; ~ **ое варе́нье** смородина (қорағат) мураббоси; ~ **ый куст** смордина (қорағат) тупи.

СМОРОЗИ/ТЬ, -рóжу, -рбзишь *сов.* **что прост.** алжимоқ, бўлмағур (бемаза, бемаъни) гап гапирмоқ; **ну и** ~ **л ты чепухú!** хўп бемаъни гап қилдинг-да!

СМОРЧКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* *от сморчóк* 1 сморчокка (қўзиқоринга) оид; сморчок (қўзиқорин)...; ~ **ая шля́пка** қўзиқорин салласи; 2 *в знач. суц.* ~ **ые бот.** замбуругсимонлар (қўзиқоринлар) онласи.

СМОРЧОК *м, р.* -чка 1 сморчок (қўзиқоринларнинг бир тури); 2 *перен. разг. пренебр.* бужур ёки бир бурда (кичкина, қўримсиз) одам.

СМОРЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* *от смóрщить*; 2 *в знач. прил.* бужур, бурушган, тиришган, ажин босган; **буруши́к**; ~ **ый лоб** бурушган (ажин босган) пешана; ~ **ое ли́цо** ажин босган юз; 3 бурушган-тиришган, тортишган; ~ **ый ту́луп** бурушган-тиришган пўстин; ~ **ые же́лтые ли́стья** бурушган сариқ барглар (хазон).

СМОРЩИВАТЬ *несов. прост. см.* смóрщить.

СМОРЩИВАТЬСЯ *несов. прост. см.* смóрщиться.

СМОРЩИ/ТЬ *сов.* (*несов.* **смóрщить** и **смóрщивать**) **что** 1 буруштирмоқ тириштирмоқ, бурмоқ; ~ **ть ли́цо** юзини буруштирмоқ; ~ **ть губы** лабини бурмоқ; ~ **ть лоб** пешанасини тириштирмоқ; 2 бужмайтирмоқ, буруштирмоқ, қурштирмоқ, қовжиратмоқ, қовжиратиб қўймоқ; **смóрщенная от зно́я ли́ства** иссиқдан қовжираган барглар.

СМОРЩИ/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* **смóрщива́ться**) 1 (юзини ёки пешанани) буруштирмоқ, тириштирмоқ, бужмайтирмоқ; **недово́льно** ~ **ться** норози бўлиб (ранжиб) юзини (пешанасини) тириштирмоқ; 2 бужмаймоқ, бурушмоқ, тортишмоқ, бурушиб-тортишиб (бужмайиб) қолмоқ; **его лоб** ~ **лся** унинг пешанаси тиришди; **обо́и** ~ **лись** гулқоғозлар бурушиб-туришиб (бужмайиб) қолди.

СМОТАТЬ *сов.* (*несов.* **смáтывать**) **что** 1 ўрамоқ, ўраб қўймоқ; ~ **ни́тки в клубóк** ипни копток қилиб ўрамоқ; 2 чуватмоқ, бўшатмоқ, чуватиб (бўшатиб) олмоқ; ~ **ни́тки с кату́шки** ипни галтақдан чуватиб олмоқ; **♦** ~ (**смáтывать**) **у́дочки прост.** дов-дастакни йиғиштириб жунамоқ, жуфттакни ростламоқ, қочиб қолмоқ.

СМОТА/ТЬСЯ *сов.* 1 (*несов.* **смáтыва́ться**) ўралмоқ, ўралиб копток (кавала ва ҳ. к.) бўлмоқ; **ни́тки** ~ **лись в туго́й клубóк** ип коптокка зич ўралди; 2 (*несов.* **смáтыва́ться**) **разг.** чувалмоқ, бўшамоқ, чувалиб кетмоқ; **ни́тки** ~ **лись с клубка́** ўраб қўйилган ип чувалиб кетди; 3 *прост.* жунаб қолмоқ, уриб (қочиб) кетмоқ, жуфттакни ростламоқ; **куда́ же он** ~ **лся?** у қаёққа уриб (қочиб) кетди?; 4 *прост.* тез (дарров) бориб келмоқ; **мне на́до** ~ **ться в го́род** мен дарров шаҳарга боришим (бориб келишим) керак.

СМОТР *м* 1 *предл.* *на смотре́, мн.* **смотре́** кўрик; кўриқдан ўтказиш; текшириб кўриш; ~ **вои́ск(а́м)** қўшинни кўриқдан ўтказиш; 2 *предл.* *на смотре́, мн.* **смотре́** кўрик, намойиш (қилиш); ~ **коллекти́вов худо́жественной самоде́ятельности** бадий ҳаваскорлар коллективларининг кўриги; ~ **стенных газе́т** деворий газеталар кўриги; деворий газеталарни кўриқка қўйиш.

СМОТРЕ/ТЬ *несов.* 1 (*сов.* **посмотрéть**) **на кого-что** и **во что** қарамоқ, боқмоқ, кўрмоқ, назар солмоқ; ~ **е́ть в окно́** деразадан қарамоқ; ~ **е́ть на часы́** соатга қарамоқ; ~ **е́ть в бино́кль** бинокль орқали қарамоқ; ~ **е́ть под но́ги** оёқ остига қарамоқ (қараб юрмоқ); ~ **е́ть по сторо́нам** у ёқ-бу ёққа (атрофга) қарамоқ, алангламоқ; **приста́нно** ~ **е́ть** тикилиб (разм солиб) кўз узмасдан қарамоқ; **зло** ~ **е́ть ху́мрайи́б** (ғазаб билан) қарамоқ; ~ **е́ть в даль** узоққа қарамоқ (боқмоқ); 2 *перен.* қарамоқ, боқмоқ; **умид** боғламоқ; **советские лю́ди уве́ренно смотре́ют** в б́удущее совет кишиларни келажакка ишонч билан қарайдилар; ~ **е́ть впе́ред** олға боқмоқ, олдинга қарамоқ; 3 (*сов.* **посмотрéть**) *перен.* бирор нуқтан назардан қарамоқ, маълум муносабатда бўлмоқ, эътибор бермоқ, эътиборга (ҳисобга) олмоқ, ҳисобламоқ; **не** ~ **и на его́ вы́ходки** унинг ҳаракатларига (қилиқларига) эътибор берма; **он смотре́ит на де́ло** легкомы́сленно у ишга енгилтаклик билан қарайди; **ты смотре́ишь на меня́, как на мальчи́шку** сен менга бола (ғўдак) деб қарайсан, сен мени бола (ғўдак) ҳисоблайсан; **как вы на это́ смотре́ите?** сиз бунга қандай қарайсиз?; 4 (*сов.* **посмотрéть**) *за кем-чем* қарамоқ, парвариш қилмоқ, боқмоқ, қараб (кўз-қулоқ) бўлиб турмоқ, тежамоқ, назорат қилмоқ; ~ **е́ть за детьми́** болаларга қарамоқ; ~ **е́ть за поря́дком** тартибга қарамоқ, тартибни назорат қилиб турмоқ; ~ **е́ть за цветáми** гулларга қарамоқ, гулларни парвариш қилмоқ; **за больным смотре́ит врач** беморга врач қараб турибди; 5 (*сов.* **посмотрéть**) **что** кўрмоқ, кўздан кечирмоқ, қараб (кўриб, танишиб) чиқмоқ; ~ **е́ть газе́ту** газетани кўриб чиқмоқ; ~ **е́ть пере́писку** ёзишмаларни кўздан кечириб чиқмоқ; 6 (*сов.* **посмотрéть**) **кого-что** и **на что** кўрмоқ, томоша қилмоқ; ~ **е́ть выставку́** кўргазмани томоша қилмоқ; **выставкани кўрмоқ**; ~ **е́ть спекта́ль** спектаклни кўрмоқ; 7 (*сов.* **посмотрéть**) **кого-что** кўрмоқ, текширмоқ, кўздан кечирмоқ, кўриқдан ўтказмоқ; ~ **е́ть вои́скá** қўшинни кўздан кечирмоқ (кўриқдан ўтказмоқ); **вас** ~ **е́л врач?** врач сизни (текшириб) кўрдими?; 8 (*сов.* **посмотрéть**) **кого-что** изламоқ, қидирмоқ, кўз югуртириб ахтармоқ; ~ **е́ть детьм** тўфли болаларга тўфли қарамоқ (қидирмоқ); 9 *без доп. разг.* қараб ўтирмоқ, қараб (лаллайиб)

турмоқ; чеге же ты смóтришь, иди скорей! негала лаллайб турибсан, тезроқ юр!; 10 на кого-что разг. қараб ўрнак олмоқ; намуна (ибрат) олмоқ; ~еть на старших катталардан ўрнак олмоқ; не ~ите на лентяев дангасалардан ибрат олма; 11 на кого-то и во что бирор томонга қараган (қаратилган) бўлмоқ, қарамоқ, чиқмоқ; ойна нашого дома смóтрят на юг уйимзининг деразалари жанубга қараган; 12 на кого-то и без доп. кўринмоқ, чиқмоқ, мўрадамоқ; из-за туч ~ела луна қора булутлар орасидан ой мўралар эди; 13 перен. кем-чем разг. ...га ўхшаб кўринмоқ, бирор кўринишга (қиёфага) эга бўлмоқ, ...дек (қиёфасида) кўринмоқ ёки қарамоқ; ~ молодцом ёш йнгитдек (қирчиллаб, азамат бўлиб) кўринмоқ; ~еть звёрем йиртқичлардек қарамоқ; йиртқич бўлиб кўринмоқ; ~еть сентябрём хўмайиб (қовоқ солиб) қарамоқ; 14 пов. ~й(те) в знач. межд. разг. 1) билиб қўй(инг), эсинг (из)да бўлсин!, эсинг(из)да тут(инг)!, эҳтиёт бўл(инг)!; ~й, не забудь купить что я просил! эсингда тут, мен айтган нарсани олишини унутма!; ~й, не упади! эҳтиёт бўл, йиқилб тушма (юрма) тагин!; 2) қаранг-а!, қара-я!, оббо!; ~йте, какой храбрый! унинг қахрамонлигини қаранг-а!; 15 смóтришь в знач. вводн. сл. разг. қарабсанки, қарабсанки; смóтришь — и день прошёл қарабсанки, кун ҳам ўтиб кетбди; 16 смóтрю, смóтрим в знач. вводн. сл., разг. қарасам, қараб турсам, ўйлаб қарасам; ничегó вы, смóтрю, не понимаёте в этом ўйлаб қарасам, сиз бу ишда (соҳада ва ҳ. к.) ҳеч нарса тушунмайсан (билмайсан); ♦ ~еть в глаза кому-чему-н. тик қарамоқ, очик кўз билан қарамоқ, дадил қарамоқ; ~еть прямо (или смею) в глаза смёрти ўлимдан қўрқмай дадил бормоқ; ~еть в гроб (или в могилу) см. могила; ~еть в корень см. корень; ~еть за собой ўзига қарамоқ, ўзига оро бермоқ; ~еть в кусты см. куст; ~еть (глядеть) в лес см. лес; ~еть в рот 1) оғзига қарамоқ, оғзини (нима дейишини) пойламоқ; 2) оғзига қарамоқ, бировнинг овқат ейишига разм солмоқ; ~еть на что чьими глазами бировнинг кўзи билан қарамоқ, бошқаниннг диди билан баҳоламоқ; ~еть не на что кўрадиган жойи йўқ, кўришга арзимайди; ~еть на кого свёрху вниз кимса ёки нараса юқоридан (ўзини катта олиб, паст назар билан) қарамоқ; ~еть сквозь пальцы на что см. палец; ~еть сквозь розовые очки на кого-что см. сквозь; ~еть со своей колокольни см. колокольня; смóтри в оба (глаза)! (л. м. иккала кўзингни очиб қара) огоҳ бўл!, сергак бўл!

СМОТРЕТЬСЯ несов. 1 (сов. посмотрéться) ўзини кўрмоқ, ўзига қарамоқ (мас., ойнада); ~ в зеркало ўзини ойнага солиб қарамоқ, ўзини ойнада кўрмоқ; 2 безл. разг. ҳавас билан (қизиқиш) кўрилмоқ (томоша қилинмоқ); ёқмоқ; спектакль смóтрится с интересом спектакль қизиқиб кўрилади (спектаклни томошабин қизиқиб кўради); 3 разг. яхин (чиройли) кўринмоқ; носить костюм надо так, чтобы он смóтрéлся костюмни чиройли кўринадиган қилиб (яхшияб) кийиш керак.

СМОТРИНЫ мн., р. -рин уст. этн. қиз кўриш маросими; устро́ить ~ қиз кўриш маросими ўтказмоқ.

СМОТРИТЕЛЬ м назоратчи, назорат қилувчи, нозир; ~ маякá маёққа қаровчи ходим, маёқ назоратчиси; тюре́мный ~ уст. турма назоратчиси; ~ учёбных заведéний уст. ўқув юрти назоратчиси.

СМОТРИТЕЛЬНИЦА ж см. смóтритель.

СМОТРИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое назоратчига оид; назоратчилик... назоратчи (назорат)...; ~ая дóлжность назоратчилик вазифаси.

СМОТРОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 кузатишга оид, кузатиш учун қўйилган, кузатиш...-бе стеклó кузатиш ойнаси; ~ая шель тáнка танкнинг кузатиш тирқиши; 2 қараш (қараб туриш, текшириш) учун хизмат қиладиган, қараш (қаров)...; ~ая галерéя қараш (текшириб қўриш) галереяси; ~ая яма қараш (текшириш, ремонт қилиш) чуқури (гаражларда); 3 кўриқдан ўтказадиган (ўтказувчи), кўриқ...; ~ая комиссия кўриқ комиссияси.

СМОТРА деятрич. от смóтреть равнишлар, висбий олошлар ва олд қўшимчалар билан бирга келиб, «боғлиқ» «мувофиқ», «қараб» каби маъноларни билдиради; ~ какой человек одамига (қандай одамлигига, қандай одам бўли-

шига) боғлиқ, одамига қараб; ~ где я б́уду завтра мен эртага қаерда бўлишимга боғлиқ (эртага қаерда бўлишимга қараб); действовать ~ по обстоятельствам шароитга қараб (мувофиқ) иш тутмоқ.

СМОЧИ/ТЬ, смочу́, смóчишь; смóченный сов. (несов. смáчивать) что хўлламоқ, намламоқ, ивнитмоқ, хўллаб (намлаб) олмоқ (қўймоқ), ивнитиб юбормоқ; ~ть платóк дастрёмолни хўлламоқ; дождь ~л зéмлю ёмғир ерни ивнити юборди; ♦ ~ть горло (или глóтку) прост. томоқни хўлламоқ (хўллаб олмоқ); бир оз ичмоқ, қиттак-қиттак қилмоқ.

СМОЧИТЬСЯ сов. (несов. смáчиваться) 1 ўзига бирор нарса сепмоқ; ~ духами ўзига атир сепмоқ; 2 хўлланмоқ, хўл (нам) бўлмоқ, ивниб кетмоқ.

СМОЧЬ, смочу́, смóжешь; смог, -лá сов. (несов. мочь) 1 қила (уддалай) олмоқ, уддасидан чиқмоқ, қўлидан келмоқ; он не смог уехать у кета олмади; никто не смóжет сделать это буни ҳеч ким қила (уддалай) олмайди, ҳеч ким бунинг уддасидан чиқа олмайди; никто не смóжет его победить уни ҳеч ким енга олмайди; 2 имконга (имкониятта) эга бўлмоқ, қила оладиган бўлмоқ; наконец-то я смочу́ взятé отпущк ниҳоят мен отпущка оладиган бўлдим.

СМОШЕННИЧАТЬ сов. (несов. мошённичать) хийла (найранг) қилмоқ, алдамоқ.

СМРАД м сассик (қўланса) ҳид, аччиқ (бадбўй) ис. **СМРАДНЫЙ**, -ая, -ое; -ден, -дна сассик, қўланса, бадбўй, ҳиди ёмон (аччиқ); ~ дым аччиқ (бадбўй) тутун.

СМУГЛЕТЬ несов. қорача (буғдой ранг) тус олмоқ, қораймоқ; ~ от за́гара офтобда қораймоқ.

СМУГЛОЛИЦЫЙ, -ая, -ое қорача, қорачадан келган, буғдой ранг; ~ мальчик қорачадан келган бола.

СМУГЛОСТЬ ж қорачадан келганлик, буғдой ранглик; ~ лица юзнинг буғдой ранглиги (қорачадан келганлиги).

СМУГЛЫЙ, -ая, -ое қорача, қорачадан келган, буғдой ранг; ~ый человек буғдой ранг одам; ~ые рúки қорачадан келган қўлар.

СМУГЛЯНКА ж, р. мн. -нок разг. қорача (қорачадан келган) аёл, буғдой ранг аёл.

СМУДРИ/ТЬ сов. разг. билармонлик қиламан деб расво қилиб қўймоқ, билармонлик қилиб расвосини чиқармоқ; ~л ты с задáчей билармонлик қилиб масалани расво қилибсан; что-то ты здесь ~л бу ерда сен билармонлик қилиб ниманингда расвосини чиқарибсан.

СМУТА ж 1 уст. исён, ғалаён, фитна, фулгула, нотинчлик; 2 разг. жанжал, нойттифоқлик, нифоқ, низо; ~а в семье оиладаги жанжаллар (нойттифоқлик); в доме царéя ~а оилада жанжал-сурон (нойттифоқлик) ҳукм сурар эди; 3 юракдаги ғаш, фулгула, изтироб; ♦ сéать ~у ваҳимали миш-мишлар тарқатмоқ; фулгула солмоқ, низо (нифоқ) солмоқ.

СМУТИ/ТЬ, смущу́, смутíшь сов. (несов. смущáть) кого-что 1 хижолат қилмоқ, хижолатга солмоқ, уялтириб қўймоқ, уятга қолдирмоқ; всех ~ло егó поведение унинг юриш-туриши ҳаммани хижолатга солиб қўйди; 2 довидратмоқ; ваш вопрóс меня ~л сизнинг саволингиз мени довидратиб қўйди; 3 ҳаяжонга солмоқ, бетинч қилмоқ; ~ть чей-л. поко́й бировнинг тинчини (оромини) бузмоқ; 4 уст. фулгула солмоқ, қўзғатмоқ, шубҳага солмоқ, иккилантириб қўймоқ; исён (қўзғоло) кўтармоқ; ~ть наро́д халқни (исёнга) қўзғатмоқ.

СМУТИ/ТЬСЯ, смущу́сь, смутíшься сов. (несов. смущáться) 1 хижолат бўлмоқ, хижолат тортмоқ, уялиб кетмоқ (қолмоқ); увидев взрóслых, ребёнок ~лся катталарни кўриб, бола уялиб кетди; 2 довидрамоқ, эсанкирамоқ; ~ться от неожиданного вопроса кутилмаган саволдан довидраб қолмоқ; 3 уст. ҳаяжонланмоқ, нотинч бўлмоқ.

СМУТНО нареч. 1 эс-эс, ғира-шира, элас-элас, сал-пал; я это ~ припоминаю мен буни эс-эс биламан (сал-пал эс-лайман); 2 в знач. сказ. безл. бетинч, ғаш; алагда; ~ на душе юрак ғаш (алагда).

СМУТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тнá 1 уст. бетинч, нотинч, ғалаёнли, ола-говур; ~ое вре́мя нотинч вақт, ола-говур кунлар; 2 алагда, изтиробли, нотинч; ~ый сон бетинч уй-қу; алагда туш; 3 ноаниқ, хира, ғира-шира, туманли, қоронғи; аллақандай; ~ое воспомина́ние эс-эс билиш, ғира-

шира эшлаш; гира-шира эсдан қолган хотира; ~ая надежда на... ..га аллақандай ноаниқ нишонч (умид); ~ое беспокойство овладёло им уни аллақандай ташвиш босди (тинчлиги бузилди).

СМУТЬЯН *м разг. неодобр.* фитнес одам, фитнесчи, бузғунчи, галамис.

СМУТЬЯНКА *ж, р. мн. -нок разг. см. смутьян.*

СМУШКА *ж, р. мн. -шек* қўзи териси, қорақўл териси, қорақўл, барра.

СМУШКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қорақўлчиликка (қўзи териси етиштиришга) оид; қорақўлчилик...; ~ое овцеводство қорақўл (қўзи) териси етиштирадиган, қўйчилик, қорақўлчилик; 2 қўзи (қорақўл) терисидан қилинган, барра, сур; қорақўл...; ~ый воротник барра ёқа, қорақўл ёқа; ~ая шапка қўзи терисидан қилинган қалпоқ, қорақўл шапка.

СМУЩАТЬ *несов. см. смутить.*

СМУЩАТЬСЯ *несов. 1 см. смутиться; 2 страд. от смущать.*

СМУЩЕНИ/Е *с* хижолат бўлиш, хижолат тортиш, уялиб қолиш; хижолат; саросимага тушиш, довдираш; **быть в ~и** хижолатда қолмоқ; **испытывать ~е** хижолат тортомоқ; **вызвать ~е** хижолат қилмоқ, уялтириб қўймоқ; **покрыснёт от ~я** хижолатдан қизармоқ.

СМУЩЕННО *нареч.* хижолат бўлиб, хижолат тортиб, уялиб, хижолатда.

СМУЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от смущать; 2 в знач. прил.* хижолатда қолган, хижолат тортган, уялиб қолган, хижолатдаги; хижил, хижолат; ~ое выражение лица хижолатдаги чеҳра, юздаги хижолат ифодаси; ~ый вид хижил (хижолат) бўлиб кўриниш; ~ая улыбка хижолат аралаш жилмайиш.

СМЫВ *м спец.* ювиш, ювиб (оқизиб, ўпириб олиб) кетиш; ювилиш, ювилиб (оқиб) кетиш; ~ почвы тупроқнинг сув билан ювилиб кетиши.

СМЫВАНИЕ *с 1 по гл. смывать; ~* грязи со стен деворнинг кирини ювиб ташлаш; 2 *то же, что смыв; ~* грунта тупроқнинг сув билан ювилиб кетиши.

СМЫВАТЬ *несов. см. смыть.*

СМЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. смыться; 2 страд. от смывать.*

СМЫВКА *ж 1 по гл. смыть и смывать; ~* краски со стен деворларнинг бўёғини ювиб ташлаш; 2 ювадиган эритма (суюқлик); ~ для снятия лака локни ювадиган эритма (суюқлик).

СМЫВНОЙ, -ая, -бе 1 ювадиган, ювиладиган, ювиш учун хизмат қиладиган, ювиш...; ~ Kran ювиш крапи; ~ чан (бирор нарса) ювиладиган тогора; 2 *спец.* сув ювиб кетган (ёки келтирган); ~ песок сув ювиб кетган (ёки келтирган) қум.

СМЫВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое ювадиган, ювиладиган, ювиш учун хизмат қиладиган, ювиш...; ~ая аппаратура ювиш аппаратлари.

СМЫКАНИЕ *с 1 по гл. смыкать и смыкаться; ~* век кўзларнинг (қовоқларнинг) юмилиши; кўзларни (қовоқларни) юмиш; ~ проводов симларнинг уланиши (туташиши); симларни улаш, туташтириш; ~ рядов сафларнинг бирлашиши; сафларни бирлаштириш; 2 *перен.* бир-бирига яқинлашмоқ, қўшилиб кетмоқ, бирлашмоқ; **сионисты ~ются с фашистами** сионистлар фашистлар билан яқинлашиб (бирлашиб) боради.

СМЫКАТЬ *несов. см. сомкнуть.*

СМЫКАТЬСЯ *несов. 1 см. сомкнуться; глаза ~ются от усталости* чарқоқдан кўзлар юмилиб кетяпти; 2 уланмоқ, қўшилмоқ, бирлаштирилмоқ, жипслаштирилмоқ, туташтирилмоқ; зичланмоқ; 3 *перен.* бир-бирига яқинлашмоқ, қўшилиб кетмоқ, бирлашмоқ; **сионисты ~ются с фашистами** сионистлар фашистлар билан яқинлашиб (бирлашиб) боради.

СМЫСЛ *м 1* маъно, мазмун; мағиз; ~ слова сўзнинг маъноси; **близкие по ~у слова** маъноси яқин сўзлар; ~ **статья** мақоланинг мазмуни; **прямой ~ слова** сўзнинг тўғри маъноси; **переносный ~ слова** сўзнинг кўчма маъноси; **толковать что-л. в дурном ~е** ёмон маънода таъбир қилмоқ; 2 маъно, мазмун, мақсад; ~ **жизни** ҳаётнинг мазмуни, ҳаётдан (ҳаётдаги) мақсад; **в этом нет ~а** бунда ҳеч қандай маъно йўқ, бунинг ҳеч қандай маъноси (лузу-

ми) йўқ; **что за ~ ехать сегодня?** бугун боришинг нима (қандай) зарурати (маъноси) бор?; 3 *только ед. книжн. уст.* ақл, идрок; **иметь здравый ~** ақли расо бўлмоқ; **в ~е чего предлог с р. п.** жиҳатидан, тарафидан, томонидан; ҳақида, тўғрисида; **в каком ~е** қандай маънода, қай жиҳатдан; **в ~е работы ему надо** подождать ниш ҳақида бўлса, у бир оз сабр қилиши керак.

СМЫСЛИ/ТЬ *несов. разг. 1* ақли етмоқ, тушунмоқ, билмоқ, идрок қилмоқ; 2 *в чём* яхши билмоқ, хабардор бўлмоқ, тушунмоқ, фарқига бормоқ; ~ **ть в садоводстве** боғдорчиликдан хабари бўлмоқ, боғдорчиликни яхши билмоқ; **ты что-нибудь ~шь в химии?** химиядан сен ҳеч нарса биласанми (тушунасанми)?, химиядан ҳеч хабаринг борми?; **он ничего не ~т в музыке** у музикага сира тушунмайди.

СМЫСЛОВ/ОЙ, -ая, -бе маънога (сўз маъносига) оид; маъновий, семантик, маъно...; ~ая характеристика слова сўзнинг маъно (семантик) характеристикаси; ~ые оттенки слова сўзнинг маъно нозикликлари (нозик маънолари); ~ой перевод маъносига қараб таржима қилиш, маъновий таржима.

СМЫТЬ *сов. (несов. смывать) 1* что ювиб ташламоқ, ювиб тозаламоқ (йўқ қилмоқ, йўқотмоқ, кеткизмоқ); ~ **краску** бўёқни ювиб ташламоқ; ~ **пятно** доғни ювиб ташламоқ (йўқотмоқ, кеткизмоқ); 2 *перен. что* ювмоқ, ўзини тозалаб (оқлаб) олмоқ, бўйнидан соқит қилмоқ, олиб (ювиб) ташламоқ; ~ **с собой позор** ўзини шармандаликдан тозалаб (оқлаб) олмоқ (қутулмоқ); **такое оскорбление не ~** бундай ҳақоратни ҳеч нарса билан ювиб (йўқотиб) бўлмайди; ~ **бесславию** бадномликдан қутулмоқ, ўзини оқламоқ; ~ **кровью** 1) қони билан ювмоқ (жонбозлик қилиб, масалан, жангга кириб, ўзини оқламоқ); ~ **кровью свою вину** ўз айбини қони билан ювмоқ; 2) қонга қон олмоқ, хун олмоқ, (рақиб) қонини тўкиб ўч олмоқ; 3 *кого-что* ювиб кетмоқ, олиб (оқизиб) кетмоқ, ўпириб юбормоқ; **мост смыло потоком** кўприкни сув (сел ва ҳ. к.) олиб кетди; **матросы смыло волной** тўлқин матросни олиб (оқизиб) кетди; **как (водой) смыло** сув олиб кетгандек, сувга уриб кетгандек (ғойиб бўлди).

СМЫТЬСЯ *сов. (несов. смываться) 1* кетмоқ, йўқ бўлмоқ, йўқолмоқ, тоза бўлмоқ; **пятно ~лось** доғ кетди (йўқ бўлди); 2 *перен.* йўқолмоқ, кўтарилмақ, кўтарилиб кетмоқ; **горький осадок в душе** ~лся кўнгилда қолган аччиқ доғ (алам) йўқолди (кўтарилиб кетди); 3 *перен. прост.* жўнаб (кетиб) қолмоқ, йўқ бўлиб қолмоқ, ғойиб бўлмоқ, билдирмай қочиб кетмоқ; **он ~лся в кино** у кинога уриб кетди; **куда он ~лся?** у қаёққа ғойиб бўлди?; **потихоньку ~ться** билдирмай жўнаб қолмоқ (қочиб кетмоқ), шамғалат қилиб кетиб қолмоқ.

СМЫЧКА *ж, р. мн. -чек 1 по гл. сомкнуть и смыкать 1* улаш; уланиш; ~ рельсов рельсларни улаш; 2 *спец.* уланган жой, улоқ; 3 *перен.* бирга ҳаракат қилиш, бирдамлик, иттифоқ, дўстона алоқа; ~ **города с деревней** шаҳар билан кишлоқ ўртасидаги мустаҳкам (дўстона) алоқа.

СМЫЧКОВЫ/И, -ая, -ое камончага оид; камонча билан чалинадиган, камончали, камонча...; ~е музыкальные инструменты камонча билан чалинадиган музика асбоблари.

СМЫЧНЫ/И, -ая, -ое: ~е согласные *лингв.* портдовчи ундолар.

СМЫЧОК *1 м, р. -чка 1* камонча, камон; ~ скрипки скрипка камончаси; 2 чалғи (юнг титадиган камалаксимон асбоб).

СМЫЧОК *2 м, р. -чка охот. 1* овчи итларнинг икки-тасини бир-бирига маташтирадиган бўйинбоғ ёки чилвир; 2 (бирга боғланган) иккита този (овчи) ит.

СМЫШЛЕННОСТЬ *ж разг.* зеҳни ўткирлик, ўткир зеҳнлилик, ақллилик, идроклилик, билагонлик.

СМЫШЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое разг. 1 зеҳни ўткир, ўткир бола, ақли бола; 2 зийрак, туйгун; ~ **взгляд** зийрак туйгун) нигоҳ, ақл-идрок билан қараш.

СМЯГЧАТЬ *несов. см. смягчить.*

СМЯГЧАТЬСЯ *несов. 1 см. смягчиться; 2 страд. от смягчать.*

СМЯГЧАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от *смягчать*; ~ие *вину* обстоятельства юр. гуноҳни енгиллаувчи омиллар (ҳолатлар); 2 в знач. *прил. мед.* юмшатадиган, юмшоқ (мулойим) қиладиган, пасайтирадиган, камайтирадиган; ~ие *средства* (терини) юмшатадиган воситалар; (огриқни) камайтирадиган дори-дармонлар.

СМЯГЧЕНИ/Е с по гл. *смягчить* и *смягчать*; крем для ~я *кожи* терини юмшатадиган (мулойим қиладиган) крем; ~е *наказания* жазони юмшатиш (енгиллаштириш); ~е *международной напряжённости* халқаро кескинликни юмшатиш, халқаро кескинликнинг юмшаши.

СМЯГЧЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от *смягчить*; 2 в знач. *прил.* юмшоқ, мулойим (гап оҳанги ҳақида); он *заговорил* ~м *тоном* у овозини пасайтириб (юмшоқ, мулойим оҳангда, дўқ қилмасдан) гапира бошлади; 3 в знач. *прил. лингв.* юмшатишган, юмшалган, юмшоқ; ~й *звук* юмшатишган (юмшалган, юмшоқ) товуш.

СМЯГЧИТЬ *сов. (несов. смягчать)* 1 что юмшатмоқ, мулойимлаштирмоқ, юмшоқ (мулойим, майин) қилмоқ; ~ *кожу* терини юмшатмоқ (мулойим қилмоқ); 2 *перен. кого-что* юмшатмоқ, бўшаштирмоқ, эритмоқ, мулойимлаштирмоқ; ~ *чьё-л. сердце* кимсанинг кўнглини юмшатмоқ (эритмоқ); ~ *гнев* жаҳдан туширмоқ; жаҳдан тушмоқ; *его просьбы не смягчили отцу* унинг илтимослари отасини (отасининг кўнглини) юмшата (эрита) олмади; 3 *перен. что* юмшатмоқ, енгиллаштирмоқ, пасайтирмоқ, камайтирмоқ, кучини қирқмоқ; ~ *удар* зарбни камайтирмоқ, зарбанинг кучини қирқмоқ; ~ *боль* огриқни камайтирмоқ (босмоқ); ~ *чью-л. участь* кимсанинг қисматини енгиллаштирмоқ; ~ *наказание* жазони енгиллаштирмоқ; 4 *перен. что* пасайтирмоқ, юмшатмоқ, мулойимлаштирмоқ, оҳиста (этиги билан) айтмоқ; *смягчите тон!* овозингизни пасайтиринг!, секинроқ гапиринг!, дўқ қилманг!; ~ *свой откatz* ўзининг норозилигини (рад жавобини) оҳиста (этиги билан) айтмоқ; 5 *перен. что* пасайтирмоқ, қулоққа (кўзга) ёқадиган қилмоқ, мўътадиллаштирмоқ, юмшатмоқ; ~ *звук радио* радио товушини пасайтирмоқ (қулоққа ёқадиган қилмоқ); ~ *свет* ёруғликни кўзга ёқадиган (кўзни олмай-диган) қилмоқ; 6 *лингв.* юмшатмоқ (товушни).

СМЯГЧИТЬСЯ *сов. (несов. смягчаться)* 1 юмшамоқ, мулойимлашмоқ, юмшоқ (мулойим, майин) бўлмоқ; *волокно* ~лось *тола* юмшади, *тола* юмшоқ (мулойим) бўлиб қолди; 2 *перен.* юмшамоқ, бўшашмоқ, мулойимлашмоқ, эримоқ; *её сердце* ~лось *униги* кўнгли юмшади (эриди); *его гнев* ~лся *у жаҳлидан* (жазабидан) тушди; он, *наконец*, ~лся *у ниҳоят* бўшашди, ниҳоят унинг кўнгли юмшади; 3 *перен.* бўшашмоқ, пасаймоқ, камаймоқ, қайтмоқ, енгиллашмоқ, кучи қирқилмоқ, босилмоқ; *ветер* ~лся *шамол* пасайди; *боль* ~лась *огриқ* пасайди (камайди, босилиб қолди); 4 *перен.* юмшамоқ, пасаймоқ, мулойимлашмоқ, кўзга (қулоққа ва ҳ. к.) ёқадиган бўлмоқ, мўътадиллашмоқ; *звук оркестра* ~лись *оркестр* товуши пасайди; *климат* ~лся *иқлим* мўътадиллашди; 5 *лингв.* юмшамоқ (товуш ҳақида).

СМЯТЕНИЕ с 1 саросима, ола-ғовур, ғулғула; *приятный* в ~ саросимага тушмоқ; *вызвать* ~ в *рядах* *противника* душман сафларини саросимага солмоқ; 2 гангиш, эсанкираш, довдираш; изтироб, ғашлик, ғулғула; *душевное* ~ юракдаги ғашлик (изтироб, ғулғула); 3 тартисизлик, қий-чув, бесаранжомлик, нонитифоқлик, нифоқ, жанжалсурун; в *доме царя* ~ уйда тўполон (қий-чув, бесаранжомлик) ҳукм сурар эди.

СМЯТЕННЫЙ, -ая, -ое *книжн.* гангиган, эсанкираган, саросимага тушган, ҳаяжонга келган, изтироб чекаётган, изтиробдаги; ~дух *изтиробга* тушган кўнгли.

СМЯТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от *смять*; 2 в знач. *прил.* ғижимланган, ғижим (мижғалоқ) бўлган; ~ые *брюки* ғижим (мижғалоқ) қилиб қўймоқ; ~ *платье* қўйлакни ғижим қилмоқ; ~ *постель* кўрпа-тўшакни мижғалоқ қилиб қўймоқ; ~ *письмо* хатни ғижимлаб ташламоқ; 2 что *эгиб* юбормоқ,

ётқизиб ташламоқ; град *смял посевы* дўл экинларни ётқизиб (эзиб) ташлади; 3 *перен. кого-что* эзиб қўймоқ, эзиб юбормоқ; в *толпе* *его* *чуть* не *смяли* оломонда уни эзиб қўяёздилар; 4 *пачоқлаб* (янчиб) ташламоқ; ~ *вражеские войска* душман қўшинларини янчиб (пачақлаб) ташламоқ; 5 *перен. кого* букмоқ, букиб қўймоқ, иродасини синдиarmoқ; *горе* *смяло* *его* *гам* уни букиб қўйди; *судьбе* не *удалось* *его* ~ тақдир унинг иродасини синдира (бука) олмади; 6 *что спец.* эзмоқ, ийламоқ, пишитмоқ; ~ *глину* лойни пишитмоқ.

СМЯТЬСЯ, *сомнётся* *сов. (несов. мяться)* 1 ғижимланмоқ, эзилиб (ғижимланиб) кетмоқ, ғижим (мижғалоқ) бўлиб қолмоқ; *платье* *смялось* қўйлак ғижим (мижғалоқ) бўлиб қолди; *осторожно, чертежи* *сомнутся* эҳтиёт бўлинг, чизмалар ғижимланади (эзилади).

СНАБИТЬ, -бжу, -бдишь *сов. (несов. снабжать)* *кого-что* *чем* 1 таъминламоқ, таъмин қилмоқ (этмоқ), етказиб бермоқ; ~ *ть рабочих спецодеждой* ишчиларни иш кийими билан таъминламоқ; ~ *ть фабрику сырьём* фабрикани хом ашё билан таъминламоқ; *экспедицию* ~ *ли всем необходимым* экспедицияни бутун керак-яроғ билан таъминладилар; 2 *что* таъминламоқ, жиҳозламоқ, қуроллантирмоқ; ~ *ть станок автоматическим управлением* станокни автоматик бошқарув ускунаси билан таъминламоқ; 3 таъмин этмоқ, бермоқ, қўймоқ, қўшмоқ, илова қилмоқ; ~ *ть заявления* *справками* аризага справкалар қўшиб бермоқ; ~ *ть книгу* *примечаниями* китобга изоҳлар бермоқ; ~ *ть рисунок* *подписью* расмнинг тагига ёзув ёзмоқ, расмни ёзув билан таъминламоқ.

СНАБИТЬСЯ, -бжусь, -бдишься *сов. (несов. снабжаться)* *разг.* таъминланмоқ, таъминланиб олмоқ, ўзини таъмин этмоқ.

СНАБЖАТЬ *несов. см. снабдить.*

СНАБЖАТЬСЯ *несов. 1 см. снабдиться; 2 страд. от снабжать.*

СНАБЖАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от *снабжать*; 2 в знач. *прил.* таъминловчи, таъмин қилувчи (этувчи), етказиб бериб турувчи, таъминот билан шуғулланувчи, таъминот...; ~ие *организации* таъминот органлари, таъминлаб турувчи ташкилотлар.

СНАБЖЕНЕЦ *м. р.* -ница таъминотчи, таъминот бўлимининг (ёки ташкилотларининг) ходими.

СНАБЖЕНИ/Е с 1 по гл. *снабдить* 1 и *снабжать*; ~е *промтоварам* сансот моллари билан таъминлаш; *агент* по ~ю таъминлаш агенти; 2 таъминот; *централизованное* ~е *марказлаштирилган* таъминот; *продовольственное* ~е *озик-овкат* таъминоти.

СНАБЖЕНЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое таъминотга оид; таъминлаб турадиган, таъминот...; ~ие *организации* таъминот идоралари.

СНАДОБЬЕ *с. р. мн.* -бий *разг.* дори-дармон, доривор (одатда халқ медицинасида қўлланиладиган дори-дармон ҳақида); ~ *от кашля* йўтал дори.

СНАЙПЕР *м* снайпер, мерган.

СНАЙПЕРСК/ИЙ, -ая, -ое снайпер(лар)га ёки мерган(лар)га оид; снайперлик...; снайпер(лар)...; ~ие *курсы* снайперлик курси; ~ая *винтовка* снайперлар милтиғи.

СНАЙПЕРСТВО с снайперлик, мерганлик.

СНАРУЖИ *нареч.* 1 ташқариси, ташқари томони, сирти; ташқаридан, сиртдан, ташқари (сирт) томондан, устидан; ташқари томонини, сиртини; ~холоднее, *чем* *дома* ташқари уйдан кўра совуқроқ; *дом был цел* ~е уйнинг сирти бутун эди; ~ в *комнату* *проникал свет* ташқаридан уйга ёруғ тушиб турарди; *запереть дверь* ~е *зашикни* ташқаридан қулфламоқ; *отремонтировать здание* ~е *бинонинг* ташқарисини ремонт қилмоқ; 2 в знач. *предлога* с *р. п.* ташқарисиди, ташқарида; ~ *палатки* *горел фонарь* *палатканинг* ташқарисиди *фонарь* ёқиғлик эди; 3 ташқаридан, ташқаридан қараганда; *Мёртвой тайга* *кажется* *только* ~, *на самом деле она* *полна* *жизни* (В. Арсеньев) Ташқаридан қараганда тайгада ҳаёт йўқдек кўринади, ҳақиқатда эса унда ҳаёт қайнайди.

СНАРЯД *м* 1 *собр.* *уст. прост.* керак-яроғ, аслаҳа-анжом, аслаҳа, асбоб, қурол; *рыболовный* ~е *балиқчилик ас-даҳалари* (аслаҳа-анжомлари); *охотничий* ~е *ов аслаҳалари*

(аслаҳа-анжомлари); 2 спорт. снаряд, асбоб, анжом; спор-
тивные ~ы спорт анжомлари (буюмлари); упражнѣния на
~ах снарядлардаги машқлар; спорт анжомларида машқ
қилиш; 3 тех. снаряд, машина; буровой ~ бурғилаш маши-
наси; землѣсѣный ~ ер қазувчи (тупроқ сўрувчи) машина;
4 воен. снаряд, замбарак ўқи; артиллерийский ~ артилле-
рия снаряди, замбарак ёки тўн ўқи; бронейѣный ~ брон-
тешар снаряд.

СНАРЯДИТЬ, -яжѹ, -ядишь сов. (несов. снаряжать)
1 кого-что шайламоқ, отлантирмоқ, жиҳозламоқ, керак-
яроғ (аслаҳа-анжом) билан таъминламоқ; ~ экспедицию
всем необходимѹм экспедицияни бутун керак-яроғ билан
таъминламоқ; ~ судно кемани шайламоқ (жиҳозламоқ);
2 разг. бирор мақсад билан юбормоқ (жўнатмоқ); 3 чем
разг. қуроллантирмоқ, шайламоқ; люди снаряжены са́бля-
ми одамлар қилчлар билан қуроллантирилган; 4 чем и
без доп. спец. ўқламоқ, ўқ солмоқ; портловчи моддалар
билан тўлдирмоқ (бомба, снаряд ва ш. к. ларни); ~ мины
взрывчаткой миналарни ўқламоқ, миналарга ўқ солмоқ,
миналарни портловчи моддалар билан тўлдирмоқ.

СНАРЯДИТЬСЯ, -яжѹсь, -ядишься сов. (несов. снаряжаться) разг. шайланмоқ, отланмоқ, тайёр бўлмоқ, ке-
рак-яроғ билан таъминланиб олмақ; ~ в доро́гу йўлга (са-
фарга) шайланмоқ (отланмоқ).

СНАРЯДН/ЫЙ, -ая, -ое снарядга оид; снаряд...; ~ая
гильза снаряд гильзаси; ~ый ящик снаряд яшиги.

СНАРЯЖАТЬ несов. см. снарядить.

СНАРЯЖАТЬСЯ несов. 1 см. снарядиться; 2 страд.
от снаряжать.

СНАРЯЖЕНИЕ с 1 по гл. снарядить и снаряжать; ~
в путь йўлга (сафарга) тайёрлаш (отлантириш); 2 собир.
керак-яроғ, қурол-яроғ, аслаҳа-анжом; походное ~ сафар
аслаҳа-анжомлари; боевое ~ жанг аслаҳалари; военное ~
ҳарбий аслаҳа-анжомлар.

СНАСТ/Ь ж, р. мн. -ѣй 1 мн. мор. абзал, арқон; кора-
бѣльные ~и кема абзаллари (арқонлари); 2 собир. анжом,
керак-яроғ, аслаҳа-анжом; рыболовная ~ь балиқчилик ан-
жомлари.

СНАЧАЛА нареч. 1 аввало, аввал, олдин, бошида, ав-
вал бошда, илгари, дастлаб; ~ надо отдохну́ть аввал дам
олиш керак; ~ подумай, потом говори аввал ўйла, кейин
сўйла; ~ мы этого не заметили аввал (бошида, илгари)
биз буни пайқамангандик; 2 яна, тагин, қайтадан, бош-
қатдан, бошидан бошлаб, бошидан; почти пара́граф ~
параграфни бошқатдан ўқи; нача́ть ~ бошидан бошламоқ,
яна бошидан қайтармоқ.

СНАШИВАТЬ несов. см. сносить I.
СНАШИВАТЬСЯ несов. 1 см. сноситься I; 2 страд. от
снашивать.

СНЕГ м, р. -а (-у) предл. о сне́ге, в снегу́; мн. снега́
1 қор; идѣт ~ қор ёғяпти (ёғмоқда); ~ с дожде́м ёғмир
аралаш қор; ~ па́дает хлопьями пага-пага қор ёғяпти, лай-
лак қор ёғяпти; выпал ~ қор ёғди; пошѣл ~ қор ёға бошла-
ди; 2 қор қатлами, қор кўрпаси; глубокѣй ~ қалин қор
қатлами; сугрѣбы ~а қор уюмлари; вѣчные снега́ доимий
қор қатламлари; ♦ как прошлогѣдний ~ разг. ирон. (л. м.
бултур ёққан ёки ўтган йилдан қолган қордек) кераги йўқ
нарсa ё кимса ҳақида; он ну́жен мне, как прошлогѣдний
~ унинг менга ҳеч кераги йўқ, унга бошим қоронги эмас,
уни бошимга ураманми; как ~ на голову тўсатдан, қўққис-
дан, қутилмаганда; томдан тараша тушгандек; как ~ на
голову нагрѣнули гѣсти тўсатдан (қутилмаганда) меҳмон-
лар келиб қолди; у него́ среди́ зимы́ ~а не выпросишь
(л. м. қишнинг авжи ўртасида ундан қорни ҳам сўраб
ололмайсан) жуда хасис киши ҳақида.

СНЕГИРЬ м, р. -ря снегирь (қушча).
СНЕГОВ/ОЙ, -ая, -ое қорга оид; қор...; ~ой покрѣв
қор қатлами, қор кўрпаси; ~ая вода́ қор суви; ~ые горы́ 1)
қор уюми, қор тепа; 2) қор билан қопланган тоғлар; ~ые
облака́ қор булути (қор ёғадиган булут).

СНЕГОЗАДЕРЖАНИЕ с қорни сақлаб қолиш, қор
тўсиш.

СНЕГОЗАДЕРЖИВАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее қор тўсадиган
(тўсиб қоладиган); қорни сақлайдиган; ~ие щиты́ қор тў-
садиган щитлар.

СНЕГОЗАЩИТА ж қорни тўсиш, қордан ҳимоя қи-
лиш, йўлларни қор босишдан сақлаш.

СНЕГОЗАЩИТН/ЫЙ, -ая, -ое қор тўсадиган, қор бо-
сишидан сақлайдиган, қордан ҳимоя қиладиган; ~е на-
саждѣния қор тўсадиган дарахтлар.

СНЕГООЧИСТИТЕЛЬ м қор қурайдиган (қордан то-
залайдиган) машина, қоркурагич, қортозалагич.

СНЕГООЧИСТИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое қор қурайдиган,
қордан тозалайдиган, қор қураш...; ~ые машины́ қор қу-
райдиган (қордан тозалайдиган) машиналар, қоркурагич
(қортозалагич) машиналар, қор қураш машиналари.

СНЕГОПАД м қор ёғиши, қор ёғиши; ~ продолжался
весь день бутун кун қор ёғди.

СНЕГОПАХ м с.-х. қор босган далани ҳайдайдиган
машина ёки плуг, қорағдаргич.

СНЕГОПАХАНИЕ с қор босган далани ҳайдаш.

СНЕГОПОГРУЗЧИК м қор юкловчи машина, қорюк-
лагич.

СНЕГОТАЯЛКА ж, р. мн. -лок қор эритадиган (қор-
ни эритиб йўқотадиган) машина, қорэриткич.

СНЕГОТАЯНИЕ с қор эриши, қор эриш пайти, эрув-
гарчилик, эрувчилик; весеннее ~ баҳорги эрувгарчилик.

СНЕГОУБОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое қор (қордан) тозалай-
диган, қор (қордан) тозалаш...; ~ые машины́ қор (қор-
дан) тозалайдиган машиналар, қортозалагичлар; ~ые ра-
боты́ қор тозалаш ишлари.

СНЕГОУБОРКА ж қор (қордан) тозалаш.

СНЕГОУБОРЩИК м қор тозалайдиган машина, қор-
тозалагич.

СНЕГОХОД м қорда юрадиган автомашина, снегоход,
қордаюрар

СНЕГУРКИ мн. то же, что снегурочки.

СНЕГУРОЧКА ж фольк. қорқиз (рус эртақларида).

СНЕГУРОЧКИ мн., р. -чек снегурочка (учи гажак
коньки).

СНЕДА/ТЬ несов. 1 что уст. и диал. емоқ, тановул
қилмоқ; 2 перен. книжн. ич-этини емоқ, кемирмоқ, тирна-
моқ, қийнамоқ; егѣ ~ет ревно́сть рашик унинг ичини тирна-
моқда, у рашқдан ич-этини еб қўйди; ~емый тоской ичи-
киб (соғниб) ич-этини еяётган, гам-андухда ёнаётган.

СНЕДЬ ж собир. овқат, емиш, егулик.

СНЕЖИНКА ж, р. мн. -нок қор учқуни.

СНЕЖИТ/Ь, -жит несов. безл. разг. ёғмоқ (қор ҳақи-
да); то дождит, то ~ гоҳ ёғмир ёғди, гоҳ қор ёғди.

СНЕЖНИЦА ж спец. и обл. 1 муз бетида эриган сув
кўлмаги; 2 ярқираб турган қорга қарашдан кўзнинг қа-
машини.

СНЕЖНО нареч. 1 қордек оппоқ; ~ пѣнилась волна́
қордек оппоқ тўлқин кўпирарди; 2 в знач. сказ. безл.
разг. қор кўп бўлди (бўлади), серқор; в этом году́ очень
~ бу йил қор жуда кўп (серқор) бўлди.

СНЕЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от снег қорли, қордан
иборат бўлган, қор кўп ёққан, серқор, қор...; ~ая лавина́
қор кўчкиси; ~ый покрѣв қор қатлами, қор кўрпаси; ~ая
зима́ серқор қиш; 2 қордан қилинган, қор босган, қор...;
~ая доро́га қор босган йўл; ~ая горка́ қор тепа (лик); 3
қордек оппоқ; ~ая белизна́ қордек (пахтадек) оппоқлик;
♦ ~ый бара́н тоғ такаси; ~ая слепота́ қордан кўз тини-
ши, қордан кўзнинг олинини; ~ый плуг то же, что снего-
пах; ~ый человек қор одам (ёввойи одам); ~ая ба́ба қор-
бобо (қордан ясалган одам шакли).

СНЕЖОК м, р. -жкá 1 ласк. от снег бир оз қор ёғи-
ши, қор учқунлаши, учқунлаган (унча-мунча ёға бошла-
ган) қор; сыплет ~ бир оз қор ёғяпти, қор учқунляпти;
2 қор соққа; юмалоқланган қор; дѣти забросали друг дру́-
га снежками болалар бир-бирларига қор ота бошладилар;
3 мн. снежки қорбўрон, қор отишмачоқ (бир-бирига қор
отиш ўйини); играть в снежки қорбўрон ўйнамоқ.

СНЕСТИ I, -сѹ, -сѣшь, снѣс, снесла́; снесѣнный сов.
(несов. сносить II) 1 кого-что олиб тушмоқ, олиб тушиб
қўймоқ, тушириб қўймоқ; ~ ребѣнка с лѣстницы болани
зинадан олиб тушмоқ (тушириб қўймоқ); ~ дѣйни в погреб
қовунларни ертўлага олиб тушиб қўймоқ; 2 кого-что олиб
бориб бермоқ, олиб бориб (элитиб) қўймоқ; обороб бериб
келмоқ; бандероль надо ~ на почту бандеролни почтага

олиб бориб бериш керак; 3 *что* олиб бориб бир жойга кўймоқ; бир жойга ташимоқ; ~ *книги* в угол китобларни бир бурчакка олиб бориб (ташиб) кўймоқ; 4 *кого-что* олиб кетмоқ, учириб кетмоқ, йўқ қилиб юбормоқ; *вётром* снесло крышу шамолатомни кўтариб ташлади; сель снёс рощу дарахтзорни сел олиб кетди; ювиб, йўқ қилиб юборди; 5 *кого-что* олиб (оқизиб) кетмоқ; лодку снесло на мель қайиқни сув саёзликка олиб (оқизиб) кетди; *поток* снёс пловца к скалам оқим сузувчини қоялар томон олиб кетди; 6 *что* олиб (кесиб) ташламоқ, танасидан жудо қилмоқ; ~ *голова* саблей қилич билан бошини танасидан жудо қилмоқ; 7 *перен. что* чидамоқ, кўтармоқ, тоқат қилмоқ, бардош бермоқ; ~ *боль* оғриққа бардош бермоқ; *молча* ~ *обиду* аламини ичига ютмоқ; ~ *оскорблени*я ҳақоратларга чидамоқ; *этого мне не* ~ мен бунга чидай олмайман; 8 *что* кўтариб олиб бора олмоқ, элитиб бера олмоқ; *этого мешка мне не* ~ бу қопни мен кўтариб олиб бора олмайман; 9 *что* пастга туширмоқ, остига тушириб ёзмоқ; ~ *в знаменатель* махражга туширмоқ; ~ *примечание* остига изоҳ ёзмоқ; 10 *(несов. сносить)* бузмақ, бузиб ташламоқ; ~ *старый дом* эски уйни бузиб ташламоқ.

СНЕС/ТИ II сов. (несов. нести II) тухум қилмоқ (туғмоқ), тухум кўймоқ; *курица* ~ *ла* яйцо товуқ тухум қилди (туғди).

СНЕСТИСЬ I, снесу́сь, снесёшься; снёсся, снесла́сь *сов.* (несов. сносить) алоқа боғламоқ, хабарлашмоқ, боғланмоқ; ~ *по телефону* телефон орқали хабарлашмоқ (алоқа боғламоқ); *как мне с ним* ~? у билан қандай боғлансам (гаплашсам) бўлади?

СНЕСТИСЬ II, снесётся *сов.* (несов. нести́сь) тухум қилмоқ, тухум кўймоқ (туғмоқ); *курица* снеслась в корзину товуқ саватга тухум туғибди, товуқ саватга тухум кўйибди.

СНЕТКОВ/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от снето́к човоққа (човоқ балиққа) онд; човоқдан қилинган, човоқ...; ~ *ая уха* човоқ (балиқ) шўрваси.

СНЕТОК *м, р. -тка, мн. -тки* човоқ, човоқ балиқ (кўл ва дарёларда бўладиган майда балиқ тури); *щи со снетками* човоқ балиқли карам шўрва.

СНИЖАТЬ *несов. см. сносить*.

СНИЖАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* снизиться; 2 *страд.* от снижать.

СНИЖЕНИЕ *с по гл.* снизить и снижать; ~ самолёта самолётни пасайтириш; самолётнинг пасайиши (пасайтирилиши); ~ *себестоимости* таннархни камайитириш; таннархнинг камайиши (камайитрилиши); ~ *в должности* амалини пасайтириш (пастроқ амалга тушириш).

СНИЗАТЬ, снижу́, снижешь *сов.* (несов. снизывать) *разг.* 1 (ипга) тизмоқ, термоқ; ~ *бусы* мунчоқларни (ипга) тизмоқ; ~ *бисер* майда мунчоқ (нозик)ларни ипга тизмоқ; 2 *перен.* мос келтирмоқ, мос келтириб қўшмоқ, ёпиштирмоқ (сўз, қофия кабилар ҳақида).

СНИЗАТЬСЯ, снижётся *сов.* (несов. снизываются) *разг.* 1 (ипга) тизилмоқ, терилмоқ; 2 *перен.* уйғунлашмоқ, ёпишмоқ, мос келмоқ (сўз, қофия кабилар ҳақида).

СНИЗИТЬ, снижу́, снизишь *сов.* (несов. снижать) 1 *что* пасайтирмоқ, камайитирмоқ, озайтирмоқ, туширмоқ; ~ *давление* босимни пасайтирмоқ; ~ *голос* овозни пасайтирмоқ; *цены снижены* нархлар пасайтирилди (туширилди); ~ *расходы* харажатларни камайитирмоқ; ~ *скорость* тезликни пасайтирмоқ; 2 *что* пасайтирмоқ, пастроқ туширмоқ; ~ *самолёт* самолётни пасайтирмоқ (пастроқ учирмоқ); 3 *перен. кого-что* пасайтирмоқ, пастроқ ишга (амалга) туширмоқ; ~ *в должности* амалини пасайтирмоқ, пастроқ ишга (амалга) тушириб қўймоқ.

СНИЗИТЬСЯ, снижусь, снизишься *сов.* (несов. снижаться) 1 пасаймоқ, камаймоқ, озаймоқ, тушмоқ; *температура у больного* ~ *лась* беморнинг ҳарорати пасайди (тушди); беморнинг иситмаси қолди; *цены заметно* ~ *лись* баҳолар (нархлар, нарх-наво) сезиларли пасайди (тушиб қолди, ташлади); 2 пасаймоқ, ёмонлашмоқ; *качество продукции* ~ *лось* маҳсулотнинг сифати пасайди; 3 пасаймоқ, пастроқ тушмоқ; *птица* ~ *лась* қўш пастроқ тушди (пастроқ учди); 4 *перен.* пасаймоқ, секинроқ бўлмоқ (товуш, овоз ҳақида).

СНИЗОЙТИ, -йду́, -йдёшь; -ошёл, -ошлá; *снизошёл-ший сов.* (несов. снизойти́) 1 *к кому-чему и до кого-чего книжн.* марҳамат қилмоқ, илтифот қилмоқ (кўрсатмоқ), лутфан бирор иш қилмоқ; ~ *к просьбам* лутфан талабини қондирмоқ; ~ *до посещения* лутфан ташриф буюрмоқ, илтифот кўрсатиб келмоқ; 2 *книжн.* келмоқ, келиб қолмоқ; *на него* снизошлó *вдохновение* унга илҳом келиб қолди; 3 *уст.* пастга тушмоқ, тушмоқ.

СНИЗУ *нареч.* 1 пастдан, остдан, қуйидан; пастки (остки, қуйи) томондан; пастки, остки, пастки (остки) томони; пастни, остни; ~ *дует* пастдан фўриллаб шамолат киряпти (уряпти); ~ *лепестки* бёлые гулбарглларнинг остки (пастки) томони оқ; ~ *балки* подгнили ёғочларнинг ост томони чирибди; 2 дарёнинг этагидан, қуйи томонидан; *оний приплыли* ~ улар дарёнинг этагидан (қуйи томонидан) сузиб келишди; 3 *перен.* пастдан, қуйидан, омма томондан; *прислушаться к критике* ~ қуйидан бўлаётган танқидга қўлоқ солмоқ; ♦ *смотреть* ~ *вверх* *на кого* ҳурмат-эҳтиром билан қарамоқ, ўзини паст олиб ҳурмат қилмоқ; ~ *доверху* 1) пастдан юқоригача, қуйи ташкилотлардан юқори ташкилотларгача; 2) пастдан юқоригача, бошдан-оёқ.

СНИЗЫВАТЬ *несов. см. снизять*.

СНИЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* снизаться; 2 *страд.* от снизывать.

СНИКАТЬ *несов. см. сникнуть*.

СНИК/НУТЬ *сов.* (несов. сникáть) 1 эгилиб (ётиб) қолмоқ; сўлиб қолмоқ; *розы* ~ *ли* атиргуллар сўлиб қолди; 2 *перен. разг.* кайфи бузилиб (боши қуйи солиниб) қолмоқ, руҳи тушиб кетмоқ, маъюсланмоқ; ~ *нуть* от *неудачи* муваффақиятсизликдан руҳи тушмоқ; *что это вы* ~ *ли?* нега мунча маъюс бўлиб қолдингиз?

СНИМАНИ/Е *с по гл.* снимать; ~ *сапог* этикни ечиш; *щипцы для* ~ *я нагара* қурумни (пилик сўхтасини) қириб ташлаш учун қилинган қисқич.

СНИМАТЬ *несов. см. снять*.

СНИМАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сняться; 2 *страд.* от снимать.

СНИМОК *м, р. -мка, р. мн. -мков* 1 *по гл.* снимать; 2 сурат (фотосурат); *моментальный* ~ *оний* сурат (бир онда олиб, тайёрлаб бериладиган фотосурат); *рентгеновский* ~ рентген (аппаратида олинган) сурат.

СНИСКАТЬ, снишу́, снищешь *сов.* (несов. снискивать) *что* 1 *уст.* топмоқ, қўлга киритмоқ; ~ *себе* пропитание ўзига озиқ-овқат топмоқ; 2 *книжн.* сазовор бўлмоқ, қозонмоқ, топмоқ, эришмоқ; ~ *всеобщее уважение* ҳамманинг ҳурматиغا сазовор бўлмоқ; ~ *славу* шухрат топмоқ (қозонмоқ); ~ *чью-л.* любовь кимсанинг муҳаббатига сазовор бўлмоқ, севилмоқ.

СНИСКИВАТЬ *несов. см. снискать*.

СНИСХОДИТЕЛЬНО *нареч.* 1 марҳамат юзасидан, мурувват қилиб, риоягарчилик (раъй, андиша) билан, кўнгилчанлик билан; 2 илтифот қилиб (кўрсатиб), илтифот билан, лутфан; ~ *разрешить* *войти* илтифот билан киришга рухсат этмоқ; 3 такаббуруна, ўзини юқори олиб, менсимасдан.

СНИСХОДИТЕЛЬНОСТЬ *ж* 1 марҳаматлилик, шафқатлилик, кўнгилчанлик, кўнгли бўшлик; ~ *к недостаткам других* бошқаларнинг камчиликларига кўнгилчанлик билан қараш; *проявлять излишнюю* ~ *ортик* даражада кўнгли бўшлик (кўнгилчанлик) қилмоқ; 2 илтифотлилик, илтифот, лутф; 3 такаббурилик, ўзини катта олиш, менсимаслик, кибр-ҳаво.

СНИСХОДИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 марҳаматли, мурувватли, риоягарчилик (раъй-андиша) билан иш тутадиган, кўнгилчан, кўнгли бўш; бўш; *он слышком* ~ *лен* *к шалостям* *детей* у болаларнинг шўхлигига жуда бўш қарайди; 2 илтифотли, илтифот билан (лутфан) қилинадиган; ~ *льный прием* илтифотли қабул, илтифот билан (лутфан) қабул қилиш; 3 ўзини катта олиб (менсимасдан) қилинган, такаббуруна, кибрли; ~ *льный тон* такаббуруна оҳанг, менсимайроқ гапириш.

СНИСХОДИТЬ *несов. см. снизойти*.

СНИСХОЖДЕНИ/Е *с* 1 марҳамат, шафқат, кўнгилчанлик, кўнгли бўшлик, бўш (кўнгилчанлик билан) қараш; ~ *е к чужим* *ошибкам* бировларнинг хатоларига кўнгилчан-

лик билан қараш; **никакого ~я предателям** сотқинларга шафқат йўқ; **проявить ~е** марҳамат (шафқат) қилмоқ, кўнгли бўшлиқ (кўнгличанлик) қилмоқ; **2 разг.** илтифот, лутф; **сделайте ~е!** илтифот қилинг!; **3 ўзини катта олиб** (менсимасдан) қилинган муомала, такаббурлик; **относиться ~ем** такаббурлик билан муомала қилмоқ.

СНИ/ТЬСЯ, **снось**, **снисься** *несов.* (*сов.* **присниться**) тушга кирмоқ, тушда кўринмоқ; **что вам ~лось?** безл. қандай туш кўрдингиз?, тушингизда нималарни кўрдингиз?; **мне ~лся** **страшный сон** кўрқинчли (алог-чалог) туш кўриб чиқдим; **◆ и** (**во сне**) **не ~лось** тушга ҳам кирмаган, хаёлга ҳам келмаган.

СНОБ *м книжн.* **сноб** (**1 буржуа жамиятида:** ўзини билимдон, дид-фаросатли ҳисобловчи одам; буржуа аристократик тартиб-одатларга кўр-кўрона эргашувчи одам, қуруқ олифта; **2 ўзини олий даражада маданиятли ҳисобловчи киши, худбин).**

СНОБИЗМ *м книжн.* **снобизм**, **снобларга хос хулқ-атвор** (юриш-туриш), қуруқ олифтарчилик.

СНОБИСТСКИЙ, -ая, -ое *снобизмга онд; снобизм...*

СНОВА *нареч.* янгидан, яна, тагин, қайтадан, бошқатдан; **когда мы ~ встретимся?** яна, қачон учрашамиз?; **я ~ прочёл эту книгу** бу китобни мен яна бир марта ўқиб чиқдим; **начинать ~** бошқатдан бошламоқ; **◆ ~здорово прост.** яна бўлмадим!, яна бўлмапти-да!, яна ўша аҳволми?

СНОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *текст.* танда кўядиган, танда кўйиш... танда...; **~ая машина** танда кўядиган дастгоҳ; **~ый цех** танда кўйиш цехи; **~ая рама** танда рамаси.

СНОВА/ТЬ, сную, снуешь *несов.* **1 что, текст.** танда кўймоқ; **2 перен.** у ёқ-бу ёққа зир югурмоқ, у ёқ-бу ёққа тез бориб келмоқ; **~ть по комнате** уйнинг у ёғидан-бу ёғига (танда кўйгандек) бориб келавермоқ; **грузчики ~ли по пристани** юкчилар пристанда бўзчининг моқисидек югурар эдилар.

СНОВИДЕНИ/Е *с* туш кўриш; туш; **не верить ~ям** тушга ишонмаслик.

СНОГШИБАТЕ/ЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *разг.* эсни оғдирадиган, анқайтириб кўядиган, оғиз очилиб қоладиган, ҳайратда қолдирадиган, ҳайрон қоларли, ажиб, ғалати; **~льный костюм** одамнинг оғзи очилиб қоладиган костюм, одамни анқайтириб кўядиган, ғалати костюм; **~льная новость** ҳайратда қолдирадиган (эсни оғдирадиган) янгилик; **успех был ~лен** муваффақият (ғалаба) ҳайрон қоларли эди.

СНОП *м, р.* -а **1** боғ, боғлам, даста; **~пшеницы** бир боғ бугдой, бугдой боғи; **вязать ~ы** боғ-боғ қилиб боғламоқ; **2** бир даста; **~цветов** гулдаста, бир даста (бир қучоқ) гул; **3 перен.** даста (нур, учун, азанга кабилар ҳақида); **~света** нур дастаси, шуъла; **◆ как ~павалиться** (или **упасть**) гуп этиб тушмоқ, йиқилмоқ.

СНОПОВЯЗАЛКА *ж, р. мн.* -лок бугдойбоғлагич, сноповязалка (ҳам ўриб, ҳам боғлайдиган машина); **кonnая** ~ от қўшиладиган бугдойбоғлагич (сноповязалка).

СНОПОВЯЗАЛЬНЫЙ, -ая, -ое бугдой боғлайдиган; ҳам ўриб, ҳам боғлайдиган, бугдой боғлаш...; **~механизм** бугдой боғлаш машинаси (ҳам ўриб, ҳам боғлайдиган механизм).

СНОВОВЫСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* ишнинг ҳавосини (ҳадисини) олган, эпчил, уста; **~плотник** эпчил дурадгор.

СНОРОВА/А *ж* маҳорат, эп, ҳадис, ҳаво; эпчиллик, усталик, ишнинг ҳавосини (ҳадисини) олганлик; **рабочая ~а** ишчи маҳорати; **приобрести ~у** маҳорат орттирмоқ (қозонмоқ), ишнинг ҳадисини (ҳавосини) олмоқ.

СНОС **1** *м, р.* -а (-у); ~у (-а) **нет чему, сноса не знает что разг.** кийган билан адо бўлмайди, тўзимайди, ўлса йитмас; **этим сапогам ~у нет** бу этик кийган билан адо бўлмайди, бу ўлса йитмас этик.

СНОС **II** *м* **1** *по гл.* **сносить** **III** — **снести** **I, 10;** ~ **здания** бинони бузиш (бузиб ташлаш); **бинонинг бузилиши;** **2** олиб (оқзиб) кетиш; **~лодки течением** қайиқни оқим олиб кетиши; қайиқнинг оқиб кетиши; **◆ на сносях прост.** ой-куни яқинлашган (ҳомилдор аёллар ҳақида).

СНОСИТЬ **1, сношу, сносите, сношенный** *сов.* (*несов.* **сншивать**) **что разг.** кийиб адо қилмоқ, тўзитмоқ; **~туфли** туфлини кийиб адо қилмоқ.

СНОСИТЬ **II** *несов.* (*сов.* **снести** **I**) **1 прост.** олиб бориб, олиб келмоқ; **оборит** опкелмоқ; **~ребенка на приём к врачу** болани докторга **оборит** келмоқ; **2** олиб келиб (келтириб) тўпламоқ, бир жойга йиғмоқ; **◆ не ~головы кому разг.** (ўз эҳтиётсизлиги туфайли) бахтсизликка йўлиқмоқ, боши кетмоқ, жонидан (ҳаётидан) айрилмоқ.

СНОСИ/ТЬСЯ **I, сносится** *сов.* (*несов.* **сншиваться**) **1 разг.** кийилавериб адо бўлмоқ, тўзимок; **пальто ~лось** пальто кийилавериб адо бўлди; **2 спец.** ишлатилавериб ишдан чиқмоқ, бузилмоқ; **оборудование ~лось** асбоб-ускуналар (жиҳоз) ишдан чиқди (эскирди, бузилди).

СНОСИТЬСЯ **II** *несов.* **см. снести** **I.**

СНОСКА/А *ж, р. мн.* -сов сноска, ҳавола (саҳифа остига изох тарзидаги ёзув, изох); **сделать ~у** сноска қилмоқ, изохини пастга (саҳифа остига) ёзиб қўймоқ.

СНОСНО *нареч. разг.* **1** қаноатланса (чидаса) бўладиган даражада, бир нави, баҳарнав; **унча ёмон эмас, дуруст; устроиться ~** дурустгина ўришмоқ; **он ~учится** у дуруст ўқишмоқда; **2 в знач. сказ. безл.** чидаса бўлади, унчалик ёмон (огир ва ҳ. к.) эмас, ўртача; **на улице сегодня ~** ташқарида (кўчада) бугун об-ҳаво ўртача (чидаса бўладиган даражада).

СНОСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна қаноатланса (чидаса) бўладиган, бир нави, баҳарнав, дуруст, унча ёмон эмас; **у него ~характер** унинг характери унча ёмон эмас; **~пощерк** дурустгина (ўқиса бўладиган) дастхат.

СНОТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна **1** ухлатадиган, уйқу келтирадиган, уйқу...; **~ое средство** уйқу дори; **2 в знач. суц.** **~ое с** уйқу дори; **принять на ночь ~ое** кечасига (ётишда) уйқу дори қабул қилмоқ (ичмоқ).

СНОХА *ж, мн.* **снохи** келин.

СНОШЕНИ/Е **с** **1** *по гл.* **сносить** **II** алоқа, муносабат; **дипломатические ~я** дипломатик алоқалар (муносабатлар); **торговые ~я** савдо алоқалари (муносабатлари); **прервать ~я** алоқани (муносабатларни) узмоқ; **2** **женский** алоқа, қовушиш, қўшилиш.

СНУЛ/ЫЙ; ~ая *рыба разг. и спец.* чалаўлик (карахт) балиқ.

СНЫ *см. сон.*

СНЫТЬ *ж* **бот.** ойболдирғон (кўп йиллик ёввойи ўт).

СНЮХА/ТЬСЯ *сов.* (*несов.* **снюхиваться**) **1 разг.** искаб (ҳидидан) бир-бирини топмоқ, топишмоқ; искашиб қолмоқ; **собаки ~лись** итлар искашиб қолди; **2 перен.** **с кем прост.** **неодобр.** топишмоқ, оғиз-бурун ўпишмоқ, илиқмоқ.

СНЮХИВАТЬСЯ *несов.* **см. снюхаться.**

СНЯТИЕ *с* *по гл.* **снимать** и **снять**; **~запрёта** тақиқлашни бекор қилмоқ; **~урожая** ҳосилни йиғиб-териб олиш; **~отпечатков пальцев** бармоқларнинг изини тушириб олиш; **~судна** с мели кемани саёзликдан чиқариш; **~с учёта** учётдан (ҳисобдан) чиқариш.

СНЯТО/И, -ая, -ое; ~е **молоко** қаймоғи олинган суц.

СНЯТЬ, сниму, снимешь; снял, -ла, сняло *сов.* (*несов.* **снимать**) **1** **что** олмоқ, олиб қўймоқ, олиб ташламоқ, чиқариб (кўчириб, бўшатиб) олмоқ; **~картину со стены** девордан олиб ташламоқ; **~крышку с чайника** чойқаннинг қопқонини олмоқ (очмоқ); **~корабль с мели** кемани саёзликдан (ўтириб қолган жойидан) чиқармоқ; **~скатерть со стола** столдан дастурхонини олмоқ (йиғиштирмоқ); **~телефонную трубку** телефон трубкасини олмоқ (кўтармоқ); **~пальто с вешалки** илгакдан пальтонини олмоқ; **~дверь с пётель** эшикни ошиқ-мошиқларидан чиқариб олмоқ; **снимите локти со стола** столдан тирсагингизни олинг; **~чайник с огня** чойнакни оловдан олмоқ; **2** **что** ажратиб олмоқ, ажратиб (олиб) ташламоқ; **~пену** кўпинини олмоқ (олиб ташламоқ); **~сливки** қаймоғини олмоқ, қаймоғини ажратиб (сузиб) олмоқ; **~пуговицы** тугмаларни узиб ташламоқ; **3** **что** ювиб (артиб, тозалаб) ташламоқ; **~грим** гримни артиб (ювиб) ташламоқ; **паутину надо ~** исларни олиб ташлаш керак; **4** **что** олиб (бузиб) ташламоқ; **лесá уже снял** ҳавозаларни олиб ташлади, ҳавозалар олиб (бузиб) ташланди; **5** **что** ечмоқ, ечиб қўймоқ, ечиб ташламоқ; **~пальто** пальтонини ечмоқ; **~туфли** туфлини ечмоқ; **снимите пиджак** пиджагингизни ечиб қўйинг; **~кольцо** **с**

пальца узукни бармоқдан олиб қўймоқ; ~ очки кўзойнакни олиб қўймоқ; 6 что йиғиб (йиғиб-териб, йиғиштириб) олмоқ, узмоқ; ~ яблоки в саду боғдаги олма­ларни териб олмоқ (узмоқ); урожай уже снят ҳосил йиғиб-териб (йиғиштириб) олинди; 7 кого гум (гумдон) қилмоқ, йўқ қилмоқ, ўлдирмоқ; ~ вражеского снайпера душман снайперини йўқ қилмоқ; 8 кого-что четлаштирмоқ, олиб қўймоқ, олиб ташламоқ; ~ караул қоровулни четлаштирмоқ (постидан олиб ташламоқ); 9 что бартараф қилмоқ, йўқотмоқ; ~ противоречия зиддиятларни бартараф қилмоқ; ~ осаду қамални бартараф қилмоқ, қамалдан чиқармоқ (озод қилмоқ); 10 кого бўшатмоқ, туширмоқ, олиб ташламоқ; ~ с занимаемой должности вазифасидан олиб ташламоқ; ~ с работы ишдан бўшатмоқ; ~ студентов с занятий студентларни машгулотдан бўшатмоқ (қўйиб юбормоқ); 11 кого-что чиқармоқ, чиқариб юбормоқ, маҳрум қилмоқ; ~ с довольствия таъминотдан чиқармоқ (чиқариб юбормоқ), таъминотдан маҳрум қилмоқ; 12 что бекор қилмоқ, олиб (чиқариб) ташламоқ; ~ выговор ҳайфсанни олиб ташламоқ; ~ своё предложение ўз таклифини қайтиб (қайтариб) олмоқ; ~ вопрос с повестки дня масалани кун тартибидан чиқармоқ; 13 что нухса кўчирмоқ (олмоқ), кўтармоқ; ~ копию с документа хужжатдан нухса кўчирмоқ; ~ выкройку бичигини олмоқ; ~ модель моделини олмоқ; 14 кого-что (фото, кино) суратга олмоқ; ~ детей болаларни суратга олмоқ; ~ фильм фильмини суратга олмоқ, фильм яратмоқ; 15 что и без дол. қарта йинида: бўлиб қўймоқ (қаргаларни); 16 что ижарага (кирага) олмоқ; ~ квартиру ижарага квартира олмоқ, ижара ўтирмоқ; 17 что офиц. сўроқ қилмоқ; ~ вопрос сўроқ қилиб ёзиб олмоқ; ♦ ~ голу с кого 1) бошини олмоқ, бошини танидан жудо қилмоқ; снявши голову по волосам не плачут *посл.* (бирвининг) бошини олган киши соңига ачиниб йиғламайди; 2) қаттиқ жазоламоқ, жазосини (адабини, таъзирини) бериб қўймоқ; за это с тебя голову снимут! бунинг учун калланг кетади (жазонгни тортсан!); ~ с учёта учётдан (ҳисобдан) чиқармоқ; ~ повязку (бинты) бинтни ечиб олмоқ; ~ мерку с кого-чего ўлчовини олмоқ, ўлчаб олмоқ; как рукой сняло что бирдан (дарров) кўрмагандек бўлиб кетди, асари ҳам қолмади (огрик, касаллик ҳақида).

СНЯТЬСЯ, снимусь, снимешься, снялся, -лась *сов.* 1 олинмоқ, бўшамоқ, чиқмоқ; крышка никак не снимается қопқоқ сира олинмайпти (очилмайпти); дверь легко снялась с петель эшик ошиқ-мошиқдан осонгина чиқди; 2 ечилмоқ; сапоги легко снялись этик осонгина ечилди; 3 (фото, кино) суратга тушмоқ, сурат олдирмоқ; ~ группой группа бўлиб суратга тушмоқ; он снялся уже в нескольких фильмах у бир неча фильмда қатнашган (суратга олинган); 4 кутулмоқ, қутулиб чиқмоқ, чиқиб олмоқ; корабль снялся с мели кема саёзликдан (ўтириб қолган жойидан) қутулиб чиқди (чиқиб олди); пароход снялся с якоря пароход лангарини кўтарди (жўнади); 5 чиқмоқ, чиқиб кетмоқ, қўзгалмоқ; ~ с места жойидан қўзгалмоқ (жилмоқ, жўнамоқ); ♦ ~ с учёта учётдан (ҳисобдан) чиқмоқ.

СО *предлог см. с.*

СО- приставка 1) қатор икки ва ундан ортиқ ундош билан бошланган сўзлар билан ишлатилади, мас., **сотворить**, **сорвать** ва ш. к.; 2) «и», «й», «о» ол­дидан ишлатилади, мас., **сойти**, **сообразить**; 3) юмшатиш белгиси билан келган ундош ол­дидан ишлатилади, мас., **солью**; 4) бир­галик маъносини ифодаловчи от ва сифатлар ясади, мас., **соавтор**, **сотру­дничество**, **совместный** ва ш. к.

СОАВТОР м соавтор, ҳамавтор, ҳаммуаллиф.

СОАВТОРСКИЙ, -ая, -ое соавтор (ҳамавтор, ҳаммуаллиф)ларга тегишли; ~ **гонорар** соавтор (ҳамавтор, ҳаммуаллиф)ларга тегишли гонорар.

СОАВТОРСТВО с соавторлик, ҳамавторлик, ҳаммуаллифлик; **претендовать на** ~о соавторлик даъво қилмоқ; **книга им написана в** ~е с **служивцем** китобни у касбдоши билан бирга (касбдошининг соавторлигида) ёзган.

СОБАК/А ж 1 ит, кучук; **дворовая** ~а кўппак ит, кўппак; **охотничья** ~а овчи ит, този; **цепная** ~а занжирдаги ит; **сторожевая** ~а қўриқловчи (қўриқчи) ит; ~а ~ищейка *исковуч* ит; **они грызутся**, как ~и улар бир-бири билан илдек олишади, улар бир-бири билан ит-мушук; ~а **лаёт**,

вётер *нбсит посл.* ит хурар, қарвон ўтар; **не та** ~а кусает, что лает, а та, что молчит *посл.* хурган итдан қўрқма, вошот итдан қўрқ; 2 *прост. бран.* ит, итвачча, итдан тарқаган; ♦ как ~ (нерезанных) *кого прост.* жуда кўп, тиклиб (ачиб-бижиб) ётибди, ит ҳам боқмайди; **вот где** ~а **зарыта!** *разг.* гап (иш, масала) мана қаерда, ҳамма гап (иш, масала) мана шунда; **каждая** ~а *прост.* ҳамма, ҳар ким, ит ҳам, бит ҳам; **об** **этом** **каждая** ~а **знаёт** бунни ҳамма (ит ҳам) билади, бунни билмаган одам йўқ; **ни одна** ~а *прост.* ҳеч ким, ҳеч зот, ҳеч бир инсон, ит ҳам; **об** **этом** **ни одна** ~а **не знает** бунни ҳеч ким (ит ҳам) билмайди; **как** ~а **устал** итдек (жуда, ғоят) чарчадим; (**как**) ~а **на** **сене** ўзига ҳам қилмайди, бировга ҳам бермайди; **на** ўзига қилади, на бировга; ~у **съест** **на** **чём**, **в** **чём** **разг.** жуда яхши билмоқ, сувдек билмоқ, эзиб ичиб юбормоқ; **он** **на** **этом** **деле** ~у **съел** бу ишни у жуда яхши (беш қўлдек) билади (эзиб, ичиб юборган); бу ишда унинг тиши чиққан (сочи оқарган); с ~ами **не съешь** **кого** ахтариб топиш жуда ҳам қийин, кундузи чироқ ёқиб ҳам топиб бўлмайди; ~ **вешать** **на** **кого** *разг.* айбни бировга қўймоқ (тўнкамоқ, ағдармоқ).

СОБАКОВЕД м то же, что кинолор.

СОБАКОВЕДЕНИЕ с то же, что кинология.

СОБАКОВОД м сақбон, итчилик мутахассиси.

СОБАКОВОДСТВО с 1 сақбонлик, итчилик (наслдор итлар асраш ва урчитиш); **служебное** ~ қўриқчи (еки *исковуч*) итларни асраш, ўргатиш ва урчитиш; 2 итчилик хўжалиги.

СОБАЧ/ИИ, -ья, -ье 1 *прил.* от **собака** 1; итга онд; итники, ит...; ~ья **будка** ит ини (будкаси); ~ий **лай** итнинг акиллаши; ~ий **мех** ит териси; ~ья **преданность** итнинг вафодорлиги; ~ья **упряжка** ит қўшилган чана; чанага қўшилладиган ит абзали; 2 *перен. разг.* жуда оғир, қаттиқ, ёмон; ~ья **жизнь** жуда оғир турмуш, ит турмуши; ~ий **холод** жуда қаттиқ совуқ, қаҳратон; 3 *перен. разг.* ярамас, ифлос, разил, аблаҳона; ~ья **работа** ярамас (ифлос) иш; [Сыщик:] **Должность** **наша** — ~ья, **люди** **смотрят на нас** — **довольно скверно!** (М. Горький) [Махфий агент:] Бизнинг ишимиз — ярамас иш, одамлар бизларга жуда ёмон кўз билан қарайдилар; ~ий **нюх** у **кого** *на что прост.* *исковуч* итдек ҳид билниш, сезгирлик; к **чертям** ~ым *см. чёрт*; **ерунда** ~ья *прост.* бўлмағур нарса, ўткатган бемаънилик.

СОБАЧИН/А ж 1 кучук (ит) гўшти; 2 ит териси; 3 *разг.* ит ҳиди; **пахнет** ~ой ит (терисининг) ҳиди келяпти.

СОБАЧИТЬ *несов. груб.-прост.* сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ.

СОБАЧИТЬСЯ *несов. груб.-прост.* сўкишмоқ, ҳақорат қилишмоқ, жанжаллашмоқ.

СОБАЧК/А ж, р. мн. -чек 1 *уменьш.-ласк.* от **собака** 1; кичкина ит, итча, кучук; лайча; **комнатная** ~а уйда боқилладиган лайча, хонаки лайча; 2 *спец.* собачка, тепки (милтиқда); ~а **револьвера** револьвер тепкиси; **нажать на** ~у тепкини босмоқ; 3 *тех.* собачка, тиш.

СОБАЧНИК м *разг.* 1 итвоз, кучуквоз; 2 ит тутувчи; 3 итхона (тажриба ўтказилладиган итларни сақлайдиган хона).

СОБАЧНИЦА ж *см. собачник* 1.

СОБАЧОНКА ж, р. мн. -нок *разг. уменьш.-унич.* от **собака** 1 кичкина ит, кучук, кучукча, лайча.

СОБЕЗЬЯНИЧАТЬ *сов. (несов. обзязяничать)* май­мунга ўхшаб тақдир қилмоқ.

СОБЕС м (социальное обеспечение) 1 социал таъминот; 2 социал таъминот муассасаси; **районный** ~ (райсо­бес) район социал таъминот бўлими.

СОБЕСЕДНИК м суҳбатдош, ҳамсуҳбат; **он** **интересный** ~ у суҳбати ширин (дилкаш) одам, у ажойиб суҳбатдош.

СОБЕСЕДНИЦА ж *см. собеседник*.

СОБЕСЕДОВАНИЕ с суҳбатлашиш; суҳбат; **провести** ~ с **абитуриентами** абитуриентлар билан суҳбатлашмоқ (суҳбат ўтказмоқ).

СОБИРАНИЕ с *по гл. собирать*; ~ **материала** для **статьи** мақола учун материал йиғиш (тўплаш).

СОБИРАТЕЛЬ *м* тўпловчи, йиғувчи, тузувчи; ~ **на-родных сказок** халқ эртақларини тўпловчи; ~ **старинных монет** қадимги танга — чақаларни тўпловчи.

СОБИРАТЕЛЬНИЦА *ж см.* собиратель.

СОБИРАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 тўплайдиган, тўпловчи; йиғадиган, йиғувчи; ~ **ые линзы физ.** (нур) йиғувчи линзалар; 2 *книжн.* умумлашган, умумлаштирилган, умумлашма, умумлаштирувчи; ~ **ый образ** умумлаштирилган (умумлаштирувчи) образ; 3 *грам.* жамловчи; ~ **ое имя существительное** жамловчи от; ~ **ые числительные** жамловчи сонлар (икков, учовлон каби).

СОБИРАТЕЛЬСТВО *с* 1 коллекция тўплаш (йиғиш), коллекция тузиш; 2 *ист.* тирикчилик учун бирор нарса (мас., мева, қўзиқорин) йиғиш.

СОБИРАТЬ *несов. см.* **собирать**; ~ **ягоды** мева термоқ; ~ **лекарственные растения** доривор ўсимликлар йиғмоқ; ~ **марки** маркалар тўпламоқ (йиғмоқ); ~ **материал для диссертации** диссертация учун материал тўпламоқ.

СОБИРАТЬСЯ *несов. 1 см.* собираться; **мы ~емся** по субботам биз шанба кунлари йиғилишамиз (йиғилишиб турамыз); 2 **истамоқ, хоҳламоқ, қилмоқчи** (бажармоқ ниятида) бўлмоқ; **когда вы ~етесь уехать?** сиз қачон жўнаб кетмоқчисиз (жўнамоқчисиз)?; **он и не ~ется извиниться** у кечирим сўрамоқчи (сўраш ниятида) ҳам эмас; у кечирим сўрашни хаёлига келтираётгани ҳам йўқ; **я ~лся к вам** зайти мен сизни кига (сизларни кига) кирмоқчи эдим (кирмоқчи бўлиб турган эдим); **он ~ется стать врачом** у врач бўлиш ниятида (ҳаракатида), у врач бўлмоқчи; ~ **ется** дождь ёмғир ёғмоқчи, ёмғир ёғай деб турибди; ~ **йся!** қани бўл! қани отлан!; 3 *страд.* от собирать.

СОБЛАГОВОЛИТЬ *сов. (несов. соблаговолить) уст.* и *ирон.* марҳамат қилмоқ, лозим кўрмоқ (топмоқ); ~ **те присесть!** марҳамат қилиб ўтиринг!; **наконец он ~л ответить** у киши ниҳоят жавоб бердилар (жавоб беришни лозим кўрибдилар).

СОБЛАГОВОЛЯТЬ *несов. см.* соблаговолить.

СОБЛАЗН *м* 1 қизиқтирадиган (ҳавасни келтирадиган) нарса, кўнгли сует кетадиган (йўлдан оздирадиган) нарса; **васваса**; **в магазинах много ~ов** для детей магазинларда болаларни қизиқтирадиган (кўзини куйдирадиган) нарсалар кўп; **вводить в ~** кого-л. қизиқтирмоқ, ҳавасини келтирмоқ; йўлдан урмоқ, учирмоқ; **власть в ~ или не устоять перед ~ом** қизиқиб (ҳаваси келиб) қолмоқ; **олшн** (етишиш) фикрига тушиб қолмоқ; йўлдан озмоқ; 2 *уст.* гуноҳ.

СОБЛАЗНИТЕЛЬ *м* қизиқтириб (ҳавасини келтириб) йўлдан урадиган одам, йўлдан оздирувчи, **васваса** қилувчи.

СОБЛАЗНИТЕЛЬНИЦА *ж см.* соблазнитель.

СОБЛАЗНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 қизиқтирадиган, ҳавас келтирадиган, қизиқарли; ~ **ое предложение** кишини қизиқтирадиган таклиф; 2 кўнглини сует кетадиган, йўлдан оздирадиган, **васваса** қиладиган.

СОБЛАЗНИТЬ *сов. (несов. соблазнить) 1* **кого-что** *чем* и *с неопр.* қизиқтирмоқ, ҳавасини келтирмоқ кўнглини сует кетказмоқ; **васваса** қилмоқ, учирмоқ, қизиқтириб бирор нарсага тортмоқ, йўлдан урмоқ; ~ **ть заманчивыми перспективами** ажойиб истиқболлар билан қизиқтирмоқ; **товарищи ~ли его съездить на охоту** ўртоқлари уни қизиқтириб овга олиб кетишди; **меня ~ла возможность поездки в Крым** мени Қримга бориш имконияти қизиқтириб қўйди; 2 йўлдан оздирмоқ, алдаб номусига тегмоқ.

СОБЛАЗНИТЬСЯ *сов. (несов. соблазниться) чем* и *без доп.* қизиқмоқ, қизиқиб (ҳаваси келиб) қолмоқ, учмоқ; қизиқиб (ҳаваси келиб, кўнгли сует кетиб) бирор нарсага қилмоқ, йўлдан озмоқ; ~ **выгодным предложением** фойдали таклифга учмоқ; ~ **поехать на рыбалку** қизиқиб қолиб баллиқ овига кетмоқ.

СОБЛАЗНЯТЬ *несов. см.* соблазнить.

СОБЛАЗНЯТЬСЯ *несов. 1 см.* соблазниться; 2 *страд.* от соблазнять.

СОБЛЮДАТЬ *несов. что (сов. соблюсти) 1* **риоя** қилмоқ, амал қилмоқ, бажармоқ; ~ **правила личного движения** йўл ҳаракати қоидаларига амал қилмоқ; ~ **закон** қонунга амал қилмоқ; ~ **порядок** тартибга риоя қилмоқ, тар-

тиб сақламоқ; ~ **формальности** расмиятларни бажармоқ, расмиятларга амал қилмоқ; 2 сақламоқ; ҳимоя қилмоқ; риоя қилмоқ; ~ **диету** парҳез сақламоқ (қилмоқ, тутмоқ); ~ **достойнство** (ўз) обрўсини сақламоқ, обрўда турмоқ; ~ **интересы государства** давлат манфаатларини ҳимоя қилмоқ; **соблюдайте тишину!** тинчликни сақланг!, тинчликка риоя қилинг!

СОБЛЮДЕНИЕ *с* риоя қилиш, амал қилиш; сақлаш; ҳимоя қилиш; ~ **правил** қоидаларга риоя қилиш; ~ **тишины** тинчликни (осойишталикни) сақлаш; ~ **чьих-л. интересов** кимсанинг манфаатларини сақлаш (ҳимоя қилиб туриш).

СОБЛЮСТИ, -юдү, -юдёшь; -юл, -юлá *сов. см.* соблюдать.

СОБОЛЕЗНОВАНИЕ *с книжн.* дардига (қайғусига) шерик ёки ўртоқ бўлиш, ҳамдард, ачиниб, таъзия билдириш; таъзия; **выразить ~** дардига (қайғусига) ўртоқлашмоқ, ҳамдард бўлмоқ, таъзия билдириш.

СОБОЛЕЗН/ОВАТЬ *несов. кому-чему книжн.* дардига (қайғусига) шерик ёки ўртоқ бўлмоқ, ҳамдард бўлмоқ, ачинмоқ; таъзия билдириш; **я вам глубоко ~ую** мен сизга чин юракдан ачинаман; мен сизга чуқур таъзия билдираман.

СОБОЛЕНОК *м, р. -нка, мн. -лята* соболь боласи.

СОБОЛ/ИЙ, -ья, -ье 1 соболга оид; соболь...; ~ **ья** **нога** соболь оёғи; ~ **ий мех** соболь мўйнаси; ~ **ья шапка** соболь мўйнасидан тикилган шапка; ~ **ья шуба** соболь нартин, соболь мўйнасидан тикилган пўстин; 2 *перен. нар.-поэт.* *то же, что* **соболиный** 2.

СОБОЛИНЫ/И, -ая, -ое 1 соболга оид; соболь...; ~ **й** след соболь изи; ~ **й заповедник** соболь кўриқхонаси; ~ **й промысел** соболь ови; соболь овлаш; 2 *перен. нар.-поэт.* қалин майин (қош ҳақида); ~ **е брови** қалин майин қошлар.

СОБОЛЬ *м, р. -ля* 1 *мн.* **соболи** соболь, Камчатка сувсари; **разведение соболей** соболь боқини (урчитини, кўпайтириши); 2 *мн.* **соболя** соболь мўйнаси ва ундан тикилган нарса; **носить соболя** соболь пўстин (ёки қалпоқ) киймоқ; **воротник из соболей** соболь ёқа, соболь мўйнасидан қилинган ёқа.

СОБОЛЯТА *мн. см.* соболёнок.

СОБОР *м* 1 собор, бош черков, энг катта бутхона; жоме; 2 *ист.* собор, йиғилиш; **вселенский** ~ христиан руҳонийларнинг халқаро йиғилиши.

СОБОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 соборга, бош бутхонага оид; собор (жоме)...; ~ **ый** **кблокол** бош бутхона (собор) кўнгириғи; ~ **ая мечеть** масжиди жоме, жоме мачити; 2 *ист.* соборда қабул қилинган, собор...; ~ **ое постановление** собор қарори.

СОБОРОВАНИЕ *с церк.* черков одати бўйича; ўлаётган ёки оғир ётган одамнинг баданини зайтун ёғи билан мойлаш.

СОБОРОВАТЬ *сов. и несов. кого церк.* черков одати бўйича; ўлаётган ёки оғир ётган одамнинг баданини зайтун ёғи билан мойламоқ.

СОБРАНИЕ *с* 1 мажлис, йиғилиш; **комсомольское** ~ комсомол(лар) мажлиси; **партийное** ~ партия мажлиси; **провести** ~ мажлис (йиғилиш) ўтказмоқ; 2 жамоат, йиғин; 3 мажлис (сайлаб қўйиладиган баъзи ташкилотларнинг номи); **законодательное** ~ қонун чиқарувчи мажлис; **национальное** ~ миллатлар мажлиси; **учредительное** ~ таъсис мажлиси; 4 тўплам, мажмуа; ~ **сочинений** асарлар тўплами; ~ **законов** қонунлар мажмуаси; ~ **редких книг** нодир китоблар тўплами; ♦ **дворянское** ~ *ист.* дворянлар жамоаси.

СОБРАННОСТЬ *ж* 1 бир ерга тўпланганлик, бир нарсага қаратилганлик, йиғноқлик; ~ **мыслей** фикрнинг бир ерга тўпланганлиги (йиғноқлиги); 2 йиғноқлик, ихчамлик; шайлик; ~ **кóрпуса (осáнки)** гавданинг йиғноқлиги (ихчамлиги).

СОБРАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от **собрать**; **весь ~ый** **хлопок** сдан на заготовительный пункт терилган (йиғилган) пахтанинг ҳаммаси тайёрлов пунктига топширилди; 2 *в знач. прич.* фикр-хаёли бир ерга тўпланган, бир нарсага қаратилган, йиғноқ; **быть ~ым** хаёли бир ерга қўймоқ

(қўйган бўлмақ); 3 ихчам, йиғноқ, шай; ~ая фигура йиғноқ (ихчам) қад-қомат.

СОБРАТЬ *м, мн. -тья, р. мн. -тий по чему высок. ҳам-касб, касбдош; ~ по оружию қуролдош; мы с ним ~ья по профессии биз у билан ҳамкасбмиз еки касбдошмиз, у билан (бизнинг) касбимиз бир.*

СОБРАТЬ, соберу, соберёшь, -ал, -алá сов. (несов. собирать) 1 *кого-что* йиғмоқ, бир ерга тўпламоқ; чақирмоқ; ~ *друзей* дўстларни йиғмоқ (бир ерга тўпламоқ, чақирмоқ); ~ *вокруг себя* нарзд атрофига халқни тўпламоқ; ~ *отару* отарни тўпламоқ; 2 *что* йиғмоқ, тўпламоқ, тўдаламоқ, йиғиб (тўлаб) қўймоқ, йиғиштирмоқ, йиғиштириб қўймоқ; *собери игрушки* ўйинчоқларни йиғиштириб қўй; ~ *книги в портфель* китобларни (йиғиштириб) портфелга солиб қўймоқ; 3 *что разг.* йиғмоқ, саранжомламоқ, жо-бажо (саранжом-саришта) қилмоқ; ~ *вещи* нарсаларни йиғмоқ (саранжомламоқ, саранжом-саришта қилмоқ); ~ *чемодан* чамадонни тайёрламоқ; 4 *кого разг.* ҳозирламоқ, шайламоқ, тайёрламоқ, отлантирмоқ; ~ *сына в дорогу (в путь)* ўғлини йўлга отлантирмоқ (тайёрламоқ); ~ *детей в школу* болаларни мактабга шайламоқ (отлантирмоқ); 5 *без доп. разг.* тузамоқ, ҳозирламоқ; ~ *на стол* дастурхон тузамоқ; ~ *обедать* (дастурхонни) овқат ейишга ҳозирламоқ; 6 *что* дасталамоқ, тўп қилмоқ, тўп (бир) қилиб (дастала) боғламоқ; ~ *вольось в пучок* сочларни тўп қилиб боғламоқ; *собери цветы в букет* гулларни дасталаб боғла; 7 *что* йиғмоқ, монтаж қилмоқ; ~ *часы* соатни йиғмоқ; ~ *из «Конструктора» машину* «Конструктор» деталаридан машина йиғмоқ; 8 *что* йиғмоқ, тўпламоқ, жамғармоқ, қўр қилмоқ; ~ *деньги на что-л.* бирор нарса учун пул йиғмоқ; ~ *сто рублей* юз сўм тўпламоқ; ~ *сведения* маълумот тўпламоқ; *он собрал хорошую библиотеку* у (китоб тўлаб) яхши кутубхона яратди; 9 *что, чего разг.* тўпламоқ, қабул қилмоқ; ~ *членские взносы* аъзолик взнослари (бадали) тўпламоқ; 10 *что* олмоқ, йиғмоқ, йиғиб (териб, йиғиштириб) олмоқ; ~ *хороший урожай* яхши (мўл) ҳосил олмоқ (етиштирмоқ); ~ *последний виноград* охириги узумларни узиб (йиғиштириб) олмоқ; 11 *что* бир ерга тўпламоқ, бир нарсага қаратмоқ, тўлаб (йиғиштириб) олмоқ; ~ *последние силы* бор кучини тўлаб олмоқ; ~ *мысли* фикрни (бир ерга) тўпламоқ; 12 *что* олмақ, эга (молик) бўлмақ, тўпламоқ; ~ *большинство голосов* кўпчилик овозга эга (молик) бўлмақ, кўпчилик овозни олмоқ; 13 *что* бурма қилмоқ, бурмоқ; ~ *платье в талии* кўйлақнинг белини бурма қилмоқ; ♦ *костей* не ~ (*л. м.* суюқларни ҳам йиғиштириб ололмаслик) чил-чил бўлиш, соғ қолмаслик.

СОБРАТЬСЯ, соберусь, соберёшься, -алсь, -алась сов. (несов. собираться) 1 йиғилмоқ, бир ерга тўпланмоқ; йиғилишмоқ; тўпланишмоқ; ~ *ться у вокзала* вокзал олдида тўпланишмоқ; ~ *ться в кружок* тўпланиб давра қурмоқ, давра атрофига тўпланишмоқ; *нас ~лось человек десять* (биз) ўн кишича тўпландик; *все ~лись* ҳамма тўпланди (йиғилди, келди); 2 йиғилмоқ, тўпланишмоқ, йиғилиб (тўпланиб) қолмоқ, тўп(ғуж) бўлмақ, жамғарилмоқ; ~ *лась хоршая коллекция марок* яхшигина маркалар коллекцияси тўпланиб қолди; *на горизонте ~лись тучи* уфқда қора булутлар тўпланди; *в углах ~лась пыль* бурчакларда чанг тўпланибди; *в яме ~лась вода* ўрада (чуқурда) сув тўпланиб қолибди; 3 яқинлашмоқ, ...деб турмоқ; *кажется, ~лся дождь* ёмғир ёғай деб турганга ўхшайди; 4 жунжаймоқ, жунжаймоқ, бужраймоқ, бужмаймоқ, ғужанак бўлмақ; ~ *ться в комок* ғужанак бўлмақ, жунжайиб қолмоқ; *у губ ~лись морщины* лабларнинг атрофи бужмайди; 5 шайлашмоқ, отланмоқ, тайёрланмоқ, шай (тайёр) бўлиб, отланиб турмоқ; ~ *ться в путь* йўлга (сафарга) отланмоқ; *куда ты ~лся?* қаёққа отландинг (кетяпсан)?, йўл бўлсин?; 6 *с неопр.* қасд (қарор, ният) қилмоқ, қарор бермоқ, ...моқчи бўлмақ; ~ *ться спать* ухламоқчи бўлмақ; *а я как раз ~лся* *вам позвонить* мен сизга телефон қилмоқчи бўлиб турган эдим; 7 *перен.* *с чем* йиғиб (йиғиштириб) олмоқ, бир ерга тўпламоқ; ~ *ться с мыслями* фикрни бир ерга тўпламоқ; ♦ ~ *ться с духом* дадил бўлмақ; ўзини қўлга олмоқ; *он ~лся с духом и высказал всё, что думал* у ўзини қўлга олиб (дадил тутиб), кўнглидаги (дилиндаги) бор гапни айтиб олди.

СОБСТВЕННИК *м* 1 хусусий мулк эгаси, мулкдор; *земельный* ~ ер эгаси; 2 *перен.* бойлик тўплашга берилган киши, молпараст, дунёпараст.

СОБСТВЕННИЦА *ж см. собственник.*

СОБСТВЕННОСТЕЧЕ/ИЙ, -ая, -ое 1 хусусий мулк эгаларига (мулкдорларга) оид; хусусий мулкка ёки мулкчиликка асосланган, хусусий мулкчилик...; ~ *ое хозяйство* хусусий мулкчилик (мулкдорлар) хўжалиги; 2 хусусий мулк эгаларига (мулкдорларга) хос бўлган; хусусий мулкчилик...; ~ *ая психология* хусусий мулкчилик психологияси.

СОБСТВЕННО 1 *вводн. сл.* аслида, ҳақиқатда, аслини олганда, очиги, тўғриси, очигини (тўғриси) айтганда; *я, ~, этого и боялся* мен, очиги, шундан қўрқар эдим; *мне, ~, нечего добавить* тўғриси айтсан, (менинг) бошқа гапим йўқ; 2 *в знач. частицы* ўз, ўзи; *размеры ~ участка* участканинг ўз катталиги; *я говорю это ~ вам* буни мен ўзингизга (фақат сизга) айтияпман; ♦ ~ *говорю* *вводн. сл.* *то же, что собственно* 1; ~ *говорю, он прав* аслини олганда, у ҳақ.

СОБСТВЕННОРУЧНО *нареч.* ўз қўли билан, ўзи; *сделать что-л.* ~ ўз қўли билан бирор нарса қилмоқ (ясамоқ); ~ *подписался* ўз қўли билан имзо чекди.

СОБСТВЕННОРУЧН/ЫЙ, -ая, -ое ўз қўли билан қилинган, ўзи қилган, ўз; ~ *ая подпись* ўз қўли билан қўйилган имзо, ўз имзоси.

СОБСТВЕННОСТЬ *ж* 1 (бирор кимса ё нарсага қарашли) мулк; *земельная* ~ ер-мулк; *общественная* ~ жамоат мулки, ижтимоий мулк; *частная* ~ хусусий мулк; *государственная* ~ давлат мулки; *передать что-л. в ~ кому-л.* бирор мулкни бирон кимсага ўтказмоқ; 2 эгалик, мулкка эгалик; *общественная* ~ *на средства производства* ишлаб чиқариш воситаларига ижтимоий эгалик; ~ *на землю* ерга эгалик; *приобрести в ~* ўз мулки қилиб сотиб олмоқ; *право собственности* эгалик (мулкка эгалик) ҳуқуқи.

СОБСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 хусусий, ўзига тегишли (қарашли) бўлган, ўз, ўзининг; ~ *ый дом* хусусий уй, кимсанинг ўз уйи; ~ *ые деньги* ўз пули, хусусий пул; 2 ўз қарамоғида (ихтиёрида, тасарруфида) бўлган, ўзига қарашли, ўз; ўзиники, шахсий; ~ *ый корреспондент* «Правды» «Правда»нинг ўз мухбири; ~ *ый секретарь писателя* ёзувчининг шахсий котиби; 3 шахсий, ўзиники, ўз; бевосита; *по ~ому желанию* ўз хоҳиши (ихтиёри) билан; *то мое ~ое мнение* бу менинг шахсий (ўз) фикрим; *вручить в ~ые руки* ўз қўлига (бевосита) топширмоқ; *видеть что-л. (своими)* ~ыми глази бирор нарсани ўз кўзи билан кўрмоқ; *слышать что-л. (своими)* ~ыми ушами бирор нарсани ўз қулоғи билан эшитмоқ; *справиться с кем-чем-л. (своими)* ~ыми силами ўз кучи билан эпламоқ; *дойти до чего-л.* ~ым умом ўз ақли билан етмоқ (топмоқ, эришмоқ); *варенье ~ого изготовления* ўз қўли билан тайёрланган мураббо; *заплатить из ~ого кармана* ўз чўнтағидан тўламоқ; 4 ўзигагина хос бўлган, ўзининг, ўз; ~ *ый вес* ўз оғирлиги; ~ *ая стоимость* ўз нархи; *в ~ом смысле слова* ўзининг ўз маъносига; *том магнода*; ♦ *имя ~ое грам.* атоқли от; ~ *ой персоной шутил. ирон.* шахсан ўзи (ўзлари).

СОБЫТЫЛНИК *м разг.* ҳамтовоқ, ҳамниша.

СОБЫТИ/Е *с* воқеа, ҳодиса; *международные* ~я халқ-аро воқеалар; ~я *последних дней* кейинги кунларда бўлиб ўтган воқеалар, кейинги кунлардаги воқеалар; *важное историческое* ~е муҳим тарихий воқеа; *это целое ~е* бу бутун бир ҳодиса.

СОБЫТИЙН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* воқеа (ҳодиса)га оид; воқеа (ҳодиса)га бой; ~ *ая линия* пьёсы пьесанинг воқеа йўли (линииси).

СОВА *ж, мн.* совы бойқуш, бойўғли.

СОВАТЬ, сую, суешь *несов. см. сунуть;* ♦ ~ *голову в петлю* 1) ўз бўйнига ўзи сиртмоқ солмақ, ўзини ўзи осмоқ; 2) хавфли ишга қўл урмоқ, ҳаётини, бор-йўғини хавф остида қолдирмоқ; ~ *под нос* (бировнинг олдига) дўқилатиб келтириб қўймоқ, қўполлик билан бермоқ, бурнига тикмоқ; ~ (свой) *нос* тумшук суқмоқ, суқилмоқ, аралашмоқ.

СОВАТЬСЯ, суюсь, суешься *несов. (сов. сунуться) разг.* 1 ўралашмоқ, суқилмоқ, ўзини урмоқ; ~ *под ноги* оёқ

остида ўралашмоқ; не сўйся под машину! машинанинг тагиди ўралашаверма (тагига суқилаверма)!; 2 *перен. неодобр.* аралашмоқ, қотишмоқ, суқилмоқ тумшугини суқмоқ; ~ в чужие дела бировнинг ишига аралашмоқ; он всегда во всё сўейтса у ҳамма нарсага аралашаверади; не сўйся с непрошеними советами! биров сендан маслаҳат сўраятими, нима қиласан суқилди, сенинг маслаҳатинг керак эмас!; 3 *страд.* от совать; ♦ не зная брѳду, не сўйся в воду *посл.* синамаган отнинг ёнидан (сиртидан) ўтма.

СОВЕНОК *м. р. -нка, мн. совята* бойўглининг боласи (жўжаси).

СОВЕРШАТЬ *несов. см. совершить.*

СОВЕРШАТЬСЯ *несов. 1 см. совершиться; 2 страд. от совершать.*

СОВЕРШЕНИ/Е *с* бажариш, қилиш; кўрсатиш; бажарилиш, қилиниш; ~е подвига жасорат кўрсатиш; ~е сделки битим тузиш, битимга келиш; задержать при ~и преступлѳния жиноят устида ушламоқ (қўлга туширмоқ).

СОВЕРШЕНО *нареч.* 1 мутлақо, жуда, ғоят; ~е секретно мутлақо махфий; ~е новый костюм мутлақо янги костюм; 2 *разг.* мутлақо, тамомла, батамом, тамоман, сира, асло, ҳеч, тақир; я об этом ~е подумал буни (бу ҳақда) мен сира (мутлақо) ўйламабман; их интересы ~е различны уларнинг манфаатлари тамоман бошқача, уларнинг қизиқishi бутунлай бошқа-бошқа.

СОВЕРШЕНОЛѳТИ/Е *с* ёшига (вояга) етиш, балоғат; достигнуть ~я балоғатга етмоқ.

СОВЕРШЕНОЛѳТН/ИИ, -*яя.* -*ее* 1 ёшига (вояга) етган, балоғатга етган; ~ий сын вояга етган ўғил; 2 *в знач. сущ.* ~ий *м.*, ~*яя* *ж* балоғатга етган (ўғил ёки қиз) бола.

СОВЕРШЕНН/ЫИ I, -*ая,* -*ое;* -*шенен,* -*шенна* 1 такомиллашган, камолотга етган, баркамол, мукаммал, тўлатўкис, бекам-қўст; ~е знание литературы адабиётни мукаммал билиш; ~ая техника такомиллашган техника; ~ая красота тўла-тўкис (бекам-қўст) гўзаллик, бенуқсон гўзаллик; 2 мутлақо, чин, тўла, бориб турган, бутунлай; ~ая правда чин ҳақиқат; ~е сходство бутунлай ўхшашлик.

СОВЕРШЕННЫЙ II: ~ *вид грам.* феълнинг тугалланган тури.

СОВЕРШЕНСТВ/О *с* 1 камол, камолот, баркамоллик, мукаммаллик, бекам-қўстлик, бенуқсонлик; достигнуть ~а камолотга эришмоқ; верх ~а камолот чўққиси; знать языки в ~е тилларни мукаммал билмоқ; ~о исполнѳния ижронинг (ижрочиликнинг) баркамоллиги; 2 *мн.* ~а бенуқсон фазилатлар, баркамол хислатлар.

СОВЕРШЕНСТВОВАНИЕ *с* такомиллашиш, мукаммаллашиш, камолга (камолотга) эришиш, камол топиш; такомиллаш, такомиллаштириш, мукаммаллаштириш; камолга (камолотга) етказиш; ~е техники техникани такомиллаштириш, техниканинг такомиллашуви; личное ~е ўзини (ўз билимини, маҳоратини ва ҳ. к.) камолга етказиш; ўз устида ишлаб камолотга эришиш.

СОВЕРШЕНСТВОВАТЬ *несов. (сов. усовершенствовать)* *кого-что* такомиллаштирмоқ, мукаммаллаштирмоқ; камолга (камолотга) етказмоқ; ~е механизм механизмини такомиллаштирмоқ; ~е методы обучения ўқитиш методларини такомиллаштирмоқ.

СОВЕРШЕНСТВОВАТЬСЯ *несов. 1* такомиллашмоқ, мукаммаллашмоқ, такомиллашиб (мукаммаллашиб) бормоқ; ўз билими (санъаги, маҳорати ва ҳ. к.) ни оширмоқ, камолотга эришмоқ; 2 *страд.* от совершенствоваться.

СОВЕРШИТЬ *сов. (несов. совершать)* *что 1 кнжн.* бажармоқ, қилмоқ, кўрсатмоқ; ~е подвиг жасорат кўрсатмоқ; ~е путешествие саёҳат қилмоқ; ~е ошибку хато қилмоқ; ~е чудо каромат кўрсатмоқ; самолѳт совершил посадку самолѳт қўлиди; 2 *офиц.* тузмақ; ~е сделку битим тузмақ, битимга келмоқ.

СОВЕРШИТЬСЯ, -*шиться сов. (несов. совершаться)* бўлмоқ, юз (рўй) бермоқ, воқе (содир) бўлмоқ, амалга ошмоқ; ~е лосье важное событие муҳим воқеа содир бўлди, муҳим воқеа юз (рўй) берди; бракосочетание ~е лосье никоҳ бўлди (қилинди).

СОВЕСТИТЬ, -*ещу,* -*естишь несов. (сов. усобестить)* *кого разг.* уялтирмоқ, изза қилмоқ, сазо бермоқ.

СОВЕСТИТЬСЯ, -*ещусь,* -*естишься несов. (сов. пособеститься)* *разг.* уялмоқ, изза (хижолат) тортмоқ; виждонни қабул қилмаслик; ~е показаться людям на глаза одамларнинг кўзига (одамларга) кўринишга уялмоқ.

СОВЕСТЛИВОСТЬ *ж* виждонлилик, инсофлилик; инсоф билан иш қилишлик.

СОВЕСТЛИВЫИ, -*ая.* -*ое* виждонли, инсофли, инсоф билан иш қиладиган; ~е человек виждонли одам.

СОВЕСТНО *в знач. сказ. кому с неопр. или с союзом «что» разг.* уят, айб, уят бўлади; как вам не ~! сизга уят эмасми!, уялмайсизми!; ему стало так ~, что... у шундай уялиб қолдики...; мне за вас ~е сиз учун мен уялиб кетяман; и вам не ~? уялмадингизми?, виждонингиз қандай қабул қилди?, қандай юзингиз чндади?; ~е сказать айтишга уят (одам уялади), айтишга юз чндамайди; ~е сказать, но я проспал айтишга уят-ку, лекин ухлаб қолибман.

СОВЕСТЬ/Ь *ж. р. -ти* виждон, инсоф; диёнат; чистая ~е пок (соф) виждон; с чистой ~ею пок виждон билан; мўки (или угрызѳния) ~и виждон азоби; гўлос ~и виждон амри; долг ~и виждоний бурч; имей (же) ~е! виждоннинг (инсофинг) борми!, виждон (инсоф) ҳам керак-да!; в нём заговорил ~е у инсофга келди (инсофга келиб қолди); ни стыда ни ~и на уятни билди, на инсофни; на уят бор, на виждон; звать к чей-л. ~и высоко. бирор кишини инсофга чақирмоқ; ♦ имей что-л. на ~и бўйинда бирор айби (гуноҳи) бўлмоқ; пэ ~и говоры в знач. вводн. сл. виждонан гапирганда, очирғини (ростини) айтганда, гапнинг очирғи (рости), нафсиламрига; со спокойной ~ею пок виждон (ѳруг юз) билан, виждонан қийналмай, виждон азобига тушмай; на ~е (дѳлать что) 1) виждонан, виждон (инсоф) билан, жуда яхши; диван отремонтирован на ~е диван виждонан (жуда яхши) ремонт қилинди; 2) сўзига ишониб; не за страх, а за ~е (дѳлать что) кўрққанланг эмас, виждонан (виждон билан) бирор нарса қилмоқ; поступить против ~и виждонга қарши (хилоф) иш қилмоқ, виждонни ютмоқ; примириться со своей ~ею виждонини ютиб, ўзини кўрмасликка олмақ, аралашмаслик, ўзини четга олмақ; для очистки ~и юз шивит бўлиб қолмаслиги (юз ѳруг, виждон пок бўлиши) учун; надо (или поря) и ~е знать! етар!, бас!, инсоф билан-да!; ~и хватило у кого прост. уялмади ҳам; как у тебя ~и хватило? уялмадингми?.

СОВѳТ *м* 1 маслаҳат; дать ~е маслаҳат бермоқ; получить ~е маслаҳат (маслахатини) олмақ; ~е врачѳ врач маслаҳатлари; умный ~е ақлли маслаҳат; дѳльный ~е фойдали маслаҳат, ўринли маслаҳат; 2 маслаҳат, кенгаш; маслаҳатлашиш, кенгашиш; семейный ~е она кенганиш, оналий кенгаш; держать ~е маслаҳатлашмоқ, кенгашмоқ, маслаҳатлашиб (кенгашиб) олмақ; 3 кенгаш, совет (баъзи маслаҳат органлари номи); Совет Безопасности ООН БМТнинг Хавфсизлик Кенгаши; Совет Экономической Взаимопомощи (СЭВ) Узаро Иқтисодий Ёрдам Кенгаши; учёный ~е институт институтнинг илмий совети; военный ~е ҳарбий совет, ҳарбий кенгаш; 4 совет (СССРда: ишчилар синфи диктатурасини амалга оширадиган ва социалистик жамиятнинг сиёсий ташкилоти формаси бўлган ҳокимият органи); Советы народных депутатов Халқ депутатлари советлари; сельский ~е қишлоқ совети; Страна Советов Советлар Мамлақати; Верховный Совет СССР СССР Олий Совети; Совет Союза Иттифоқ Совети (СССР Олий Советининг чқки палатасидан бири); Совет Национальностей Миллатлар Совети (СССР Олий Советининг икки палата сидан бири); 5 *уст.* иттифоқлик, дўстлик, тотувлик; жить в любви и ~е бир-бирини севмоқ, иттифоқ бўлиб яшамоқ; ♦ ~е да любовь ҳаммаша иттифоқ ва иноқ бўлинлар (яяги ояла қурган ёшларга истак ибораси).

СОВѳТНИК *м* 1 маслаҳатчи, маслаҳатгўй; 2 *офиц.* маслаҳатчи, советник (баъзи лавозимлар номи ва шундай лавозимли шахс); военный ~е ҳарбий маслаҳатчи; ~е посольства элчихона маслаҳатчиси; государственный ~е юстиции давлат юстиция советини; 3 *уст.* маслаҳатчи, советник (чор Россиясида: даражалар жадвали бўйича турли

унвонлар номи); надвѣрный ~ сарой маслахатчиси; статский ~ статский советник (5- даражали унвон); титулярный ~ титулярный советник (9- даражали унвон).

СОВѢТНИЦА ж см. советник.

СОВѢТОВАТЬ несов. (сов. посоветовать) кому, с неопр. маслахат (кенгаш) бермоқ, маслахат кўрмоқ; ~овать побольше гулять кўпроқ сайр қилишни маслахат бермоқ; я не ~ую тебе уезжать (мен сенинг) кетишингни маслахат кўрмайман.

СОВѢТОВАТЬСЯ несов. (сов. посоветоваться) 1 маслахат (кенгаш) олмоқ, маслахат сўрамоқ, маслахатлашмоқ; ~ с юристом юрист билан маслахатлашмоқ, юристдан маслахат олмоқ; ~ с врачом врач билан маслахатлашмоқ; врачнинг маслахатини олмоқ; 2 маслахатлашмоқ, кенгашмоқ, маслахатлашиб (кенгашиб) олмоқ; ~, как поступить нима қилиш кераклиги ҳақида кенгашиб олмоқ.

СОВЕТОЛОГ м советолог, советшунос (буржуа мамлакатларида Совет Иттифоқи бўйича мутахассис ҳисобланган киши).

СОВѢТСК/ИЙ, -ая, -ое 1 Совет давлатига (мамлакатига) оид (қарашли, хос бўлган), совет(лар)...; ~ое государство совет давлати; ~ая власть совет ҳокимияти; ~ая страна совет(лар) мамлакати; ~ий строй совет тузуми; ~ий народ совет халқи; ~ая демократия совет демократияси; ~ий учёный совет олими; Советская Армия Совет Армияси; передовая ~ая наука илгор совет фани; 2 совет тузумига (мамлакатига) содиқ бўлган, унинг манфаатларини (қарашларини) ҳимоя қилувчи (ифодаловчи), советлар...; ~ие предложения советларнинг (Совет Иттифоқининг) таклифлари; 3 совет органлари оид; совет...; партийные, ~ие и хозяйственные работники партия, совет ва хўжалик ходимлари; 4 Совет Иттифоқида етиштирилган, тайёрланган; совет...; ~ие сорта пшеницы бугдойнинг совет навлари; ~ие автомобили совет автомобиллари.

СОВѢТЧИК м маслахатчи, маслахат берувчи, ақл ўргатувчи, маслахатгўй; он мой постоянный ~ у меня донимий маслахатчим (маслахатгўйим); книга — мой хороший ~ китоб менинг яхши маслахатчимдир.

СОВѢТНИЦА ж см. советчик.

СОВѢТЬ несов. (сов. осовѣть) разг. уйқусирамоқ, мудармоқ, қарахт (ланж) бўлмоқ; бўшашмоқ.

СОВѢЩАНИЕ с кенгаш, кенгаш (маслахат) мажлиси; кенгашиб, маслахатлашиб; производственное ~ ишлаб чиқариш кенгаши; всеобщее ~ археологов археологларнинг бутуниттифоқ кенгаши; суд удалился на ~ суд маслахат мажлисига чиқиб (кириб) кетди.

СОВѢЩАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 маслахат (кенгаш) берувчи, маслахат (кенгаш)...; делегаты с правом ~ого голоса маслахат овози (бериш) ҳуқуқига эга бўлган делегатлар; ~ый орган кенгаш берувчи орган; 2 кенгаш ўтказилган, кенгаш...; ~ая комната кенгаш хонаси (судда).

СОВѢЩАТЬСЯ несов. маслахатлашмоқ, кенгашмоқ; маслахат (кенгаш) олмоқ, кенгаш ўтказмоқ; ~ со специалистами мутахассислар билан кенгашмоқ.

СОВИН/ЫЙ, -ая, -ое бойўғлига (бойқушга) оид; бойўғли (бойқуш)...; ~ый ключ бойўғли тумшуғи; ~ое гнездо бойқуш уяси; ~ые глаза нурсиз чақчайган кўзлар.

СОВКА ж, р. мн. -вок 1 япалоққуш; 2 тунлам (капалак); капустная ~ карам тунлами; хлопковая ~ кўсак қурти капалаги; кўсак қурти тунлами.

СОВКОВ/ЫЙ, -ая, -ое хокандозсимон (кенг) япалоқ; ~ая лопата япалоқ белқурак; ~ый экскаватор япалоқ қуракли экскаватор.

СОВЛАДАТЬ сов. с кем-чем разг. эпламоқ, енгмоқ, удаламоқ, эпга келтирмоқ (солмоқ); қўлга олмоқ; ~ с трудностями қийинчиликларни енгмоқ; ~ с недоуманием касални (касаллиқни) енгмоқ; ~ с озорником шўх болани эпга келтирмоқ; ~ с собой ўзини қўлга олмоқ, ўзини босмоқ, ўзини тутиб олмоқ.

СОВЛАДЕЛЕЦ м, р. -льца шерик, биргаликда эга бўлган киши.

СОВЛАДЕЛИЦА ж см. совладелец.

СОВЛАДЕНИЕ с юр. шериклик, биргаликда эгаллик қилиш; ~ автоматической автомашинага бирга эгаллик қилиш (шерик бўлиш).

СОВЛЕКАТЬ несов. см. совлечь.

СОВЛѢЧЬ, -екү, -ечёшь; -ѣк, -еклѣ сов. (несов. совлекать) что уст. и высок. ечмоқ, ечиб ташламоқ; олиб ташламоқ; ~ маску ниқобини олиб ташламоқ; ~ с пути кого йўлдан оздирмоқ.

СОВМЕСТИМОСТЬ ж бирга (айни бир вақтда) бўла олиш, бирга қўшилла олиш, бир-бирига тўғри (мос) келиш, мослик; ~ понятий тушунчаларнинг бир-бирига мослиги (тўғри келиши); биологическая ~ биологик жиҳатдан мослик; ~ крови биол. қоннинг мослиги (айни бир группага мансублиги); ~ тканей биол. тўқималарнинг (ҳужайралар группасининг) мослиги.

СОВМЕСТИМ/ЫЙ, -ая, -ое бирга (айни бир вақтда) бўла оладиган, бирга қўшилиши мумкин бўлган, бир-бирига тўғри (мос) келадиган, сиришадиган, мос; ~ые понятия бир-бирига мос (тўғри келадиган) тушунчалар; это не ~о с моими убеждениями бу менинг эътиқодларимга тўғри келмайди.

СОВМЕСТИТЕЛЬ м (асосий вазифадан ташқари) қўшимча вазифада ишловчи; он у нас ~ у бизда қўшимча вазифада ишлайди (яъни асосий иши бошқа жойда).

СОВМЕСТИТЕЛЬНИЦА ж см. совместитель.

СОВМЕСТИТЕЛЬСТВО с (асосий вазифадан ташқари) қўшимча вазифада ишлаш, қўшимча хизмат, қўшимча меҳнат вазифаси; работать по ~у қўшимча вазифада ишламоқ.

СОВМЕСТИТЕЛЬСТВОВАТЬ несов. разг. (асосий вазифадан ташқари) қўшимча вазифада ишламоқ, қўшимча хизмат қилмоқ, қўшимча ишламоқ.

СОВМЕСТИТЬ сов. см. совмещать.

СОВМЕСТИТЬСЯ, -йтся сов. см. совмещаться; в нём ~лись черты учёного и поэта унда олимлик ва шоирлик хусусиятлари бирлашган (мужассам).

СОВМѢСТНО нареч. биргаликда, бирга, биргалишиб; заниматься ~ бирга шуғулланмоқ; действовать ~ с общественными организациями ижтимоий ташкилотлар билан биргаликда иш кўрмоқ (ҳаракат қилмоқ); обсуждать ~ биргаликда муҳокама қилмоқ.

СОВМѢСТНОСТЬ ж биргаликда бўлиш(лик), биргаликда олиб борилиш; ~ действий ҳаракатнинг биргаликда олиб борилиши.

СОВМѢСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна бирга (биргаликда) олиб борилдиган, биргаликда, бирлашган, қўшма; умумий; ~ая жизнь биргаликдаги ҳаёт; ~ый полёт в космос советских и зарубежных космонавтов совет ва чет эл космонавтарининг биргаликда (бирга) космосга учуши; ~ое владение чем-л. биргаликдаги (муштарак) эгаллик; ~ыми усилиями умумий куч билан; ~ое заседание биргаликдаги мажлис, қўшма мажлис; ~ое обучение мальчиков и девочек ўғил болалар ва қизларнинг биргаликда ўқиши; ўғил ва қиз болаларнинг биргаликда ўқитилиши.

СОВМЕЩА/ТЬ несов. (сов. совместить) что 1 бирга қўшмоқ, бирга олиб бормоқ; ~ть работу с учёбой ҳам ишлаб, ҳам ўқимоқ; ~ть в себе ўзида бирлаштирмоқ, мужассамлантирмоқ; он ~ет в себе талант писателя и учёного унда ҳам ёзувчиға, ҳам олимға хос талант бирлашган (мужассамлашган); 2 икки (ёки бир неча) ишда ишламоқ, икки (ёки бир неча) вазифани бажармоқ (ўтамоқ); ~ть две должности икки вазифада ишламоқ; 3 мат. бир-бирининг устига ётқизмоқ (қопламоқ); ~ть треугольники учбурчакларни бир-бирининг устига ётқизмоқ.

СОВМЕЩА/ТЬСЯ, -ѣтсся несов. (сов. совместиться) 1 бирга қўшилмоқ, бирга (бир вақтда) бўлмоқ, бир-бирига тўғри (мос) келмоқ; прогүлки ~лись с занятиями машгулотлар орасида сайр қилиб турилар эди; чёткое и бережное отношение к людям ~лось у него с беспощадной требовательностью к ним (В. Попов) Унда кишиларга меҳрибонлик ва ғамхўрлик қилиш уларга нисбатан қаттиқ талабчанлик билан бирлашган (мужассам); 2 мат. бир-бирини тўла қопламоқ, бир-бирининг устига тўла тушмоқ; симметричные фигуры ~ются симметрик шакллар бир-бирини тўла (нуқтама-нуқта) қоплайди; 3 страд. от совмещать.

СОВМЕЩЕНИЕ с 1 по гл. совместить — совмещать; ~ профессий бир йўла бир неча касбада ишлаш; 2 мат. бир-бирининг устига ётқизиш; бир-бирини қоплаш; ~ геомет-

рических фигур геометрик шакллари бир-бирининг устига ётқизиш; геометрик фигураларнинг бир-бирини қоплаши.

СОВМЕЩЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от совместить; 2 в знач. прил. бирлаштирилган, бирга қўшилган, биргаликдаги, қўшма; ~ графич рабoт ишларнинг қўшма графиги (ҳамма ишларни ўз ичига олган график); ~ санузел бирлаштирилган санузел.

СОВНАРКОМ м (Совет Народных Комиссаров) ист. совнарком (Халқ Комиссарлари Совети).

СОВНАРХОЗ м (Совет народного хозяйства) ист. совнархоз (Халқ хўжалиги совети).

СОВОК м, р. -вкá куракча; хокандоз; ~ для муки ун олашган куракча.

СОВОКУПИТЬ, -плю́, -пи́шь сов. (несов. совокупля́ть) что книжн. уст. бирлаштирмақ, қўшмоқ, бирлаштириб (қўшиб) қўймоқ; уйғунлаштирмақ; ~ разнородные понятия хилма-хил тушунчаларни бирлаштирмақ.

СОВОКУПИТЬСЯ, -плюсь, -пишусь сов. (несов. совокупля́ться) книжн. 1 уст. бирлашмоқ, қўшилмоқ; здесь ~лось множество затруднений бу ерда жуда кўп қийинчиликлар (ўзаро) қўшилиб кетган; 2 қозушмоқ, жинсий алоқа қилмоқ, жинсий алоқада бўлмоқ.

СОВОКУПЛЕНИЕ с книжн. 1 уст. бирлашиш, қўшилиш; қўшиш, бирлаштириш, қўшиб қўйиш; 2 қўшилиш, қозушиш, жинсий алоқа қилиш; жинсий алоқа.

СОВОКУПЛЯТЬ несов. см. совокупить.

СОВОКУПЛЯТЬСЯ несов. 1 см. совокупиться; 2 страд. от совокуплять.

СОВОКУПНО нареч. книжн. биргаликда, бирга; ~ действовать бирга (биргаликда) ҳаракат қилмоқ.

СОВОКУПНОСТЬ ж книжн. ҳаммаси, барчаси, жами, мажмуи; ~ь фактов фактларнинг ҳаммаси, ҳамма фактлар; ~ь признаков белгилар мажмуи; в ~и ҳаммаси бўлиб, жамулжам.

СОВОКУПНЫЙ, -ая, -ое книжн. биргаликдаги, бирга қилинган (қўшилган), умумий; ~ыми усилиями умумий куч билан; ~ый труд биргаликдаги меҳнат.

СОВОЧЕК м, р. -чка уменьш.-ласк. от совок.

СОВПАДАТЬ, -аёт несов. см. совпасть; наши мнения ~ют бизнинг фикримиз бир-бирига тўғри келяпти (бир хил, бир жойдан чиқапти).

СОВПАДЕНИЕ с 1 бир-бирига тўғри (рўпара, дуч) келиш, айна бир вақтда содир бўлиш; ~ события воқеаларнинг дуч келиши (бир вақтда содир бўлиши); 2 бир-бирига тўғри (мос) келиш; бир хил бўлиш, бир хиллик, ўхшашлик; бирлик; ~ интересов манфаатларнинг бир хиллиги; ~ точек зрения қарашларнинг (нуқтаи назарларнинг) бир хиллиги; случáйное ~ тасодифий мос келиш, тасодифан бир хилда бўлиб чиқиш; 3 мат. бир-бирини қоплаш, устма-уст тушиш.

СОВПАРТШКОЛА ж (советская партийная школа) совет партия мактаби.

СОВПАСТЬ, -адёт сов. (несов. совпадать) с чем 1 тўғри келмоқ, рўпара (дуч) келмоқ, айна бир вақтда содир бўлмоқ; праздник ~л с воскресеньем байрам якшанбага тўғри келди; егó юбилей ~л с нашей свадьбой унинг юбилейи бизнинг тўйимизга тўғри келди; 2 бир хил бўлмоқ (бўлиб чиқмоқ), тўғри келмоқ, мос келмоқ, ўхшашмоқ; их вкусы ~ли уларнинг диди бир хил (бир-бирига мос) бўлиб чиқди; показáния свидетелей не ~ли гувоҳлар берган маълумотлар бир-бирига тўғри келмади; 3 мат. бир-бирини қопламоқ, устма-уст тушмоқ; геометрические фигуры ~ли геометрик шакллар бир-бирини қоплади (устма-уст тушди).

СОВРАТИТЕЛЬ м книжн. 1 йўлдан урувчи (оздирувчи), ёмон йўлга солувчи (бошловчи), бузувчи; 2 номусга тегадиган (теккан) киши.

СОВРАТИТЕЛЬНИЦА ж см. совратитель 1.

СОВРАТИТЬ, -ашу́, -атишь сов. (несов. совращать) кого книжн. 1 йўлдан урмақ (оздирмоқ), ёмон йўлга солмоқ (бошламоқ), айнитмоқ, бузмақ; 2 аврамкоқ, авраб ўзига оғдирмоқ (шайдо қилмоқ); 3 номусига тегмоқ, тажовуз қилмоқ; ~ с пути (истинного) то же, что совратить 1.

СОВРАЩАТЬСЯ, -ашусь, -атись сов. (несов. совраща-

щаться) йўлдан озмоқ, ёмон йўлга кирмоқ, айнимоқ, бузмамоқ.

СОВРАТЬ, совру́, соврещь сов. (несов. врать) разг. ёлгон гапирмоқ, ёлгон айтмоқ, алдамоқ; он мне ~л у меня ёлгон гапирди, у мени аллади.

СОВРАЩАТЬ несов. см. совратить.

СОВРАЩАТЬСЯ несов. 1 см. совратиться; 2 страд. от совращать.

СОВРАЩЕНИЕ с 1 йўлдан уриш (оздириш), ёмон йўлга солиш (бошлаш); йўлдан озиш, ёмон йўлга кириш, айниш, бузилиш; 2 аврам, авраб ўзига оғдириш; 3 номусга тегиш (тажовуз қилиш).

СОВРЕМЕНИК м кого-чего или чей замондош, асрдош, бир замонда яшаган (ўтган) киши; ~и Пушкина Пушкин замондошлари.

СОВРЕМЕННОСТЬ ж см. современник.

СОВРЕМЕННОСТЬ ж 1 замонавийлик, замон талабларига мослик; ~ь темы мавзунинг замонавийлиги; 2 айна (ҳозирги) замон (замона), ҳозирги кун; роман постро́ен на материáлах ~и роман ҳозирги замон материаллари асосида ёзилган; связь истории и ~и ўтмиш ва ҳозирги замоннинг алоқаси (ўзаро боғлиқлиги).

СОВРЕМЕННОЙ, -ая, -ое; -мёнен, -мённа 1 ҳозирги кундаги (замондаги), ҳозирги, замонавий; ~ая молодёжь ҳозирги ёшлар; ~ая эпо́ха ҳозирги давр; 2 замонавий, ҳозирги кун (замон) талаблари даражасидаги; ~ая техника замонавий техника; 3 кому-чему бир замонда яшаган, замондош (бўлган); ~ые Наво́й поэты Навоий билан бир замонда яшаган шоирлар.

СОВСЕМ нареч. 1 мутлақо, тамомила, тамоман, батамом, бутунлай, тўлиқ; жуда, гоёт; ~ иной бутунлай бошқа; ~ новая вещь мутлақо янги нарса; ~ законченная работа батамом тугалланган иш; он ~ молодой у жуда ёш; стало ~ темно бутунлай қоронги бўлиб қолди (кетди); 2 разг. бутунлай, узил-кесил; онй ~ отсюда уехали улар бу ердан бутунлай кетишди; 3 мутлақо, асло, сира, ҳеч; ~ нет! асло йўқ!, асло ундай эмас; ~ не годится сира яра (ш)-майди; я егó ~ не знаю! мен уни сира танимайман; 4 не ~ унчалик ... эмас, унча яхши эмас; вы не ~ правы сиз унчалик ҳақ (ли) эмасиз, сизнинг гапингиз (фикрингиз) унчалик тўғри эмас; я вас не ~ познал мен сизни (сизнинг гапингизни, фикрингизни) унча (яхши) тушунмадм.

СОВХОЗ м (советское хозяйство) совхоз; животноводческий ~ чорвачилик совхози; зерновые ~ы дон етиштирадиган совхозлар; хлопководческие ~ы пахтачилик совхозлари.

СОВХОЗНИ, -ая, -ое совхозга оид; қарашли, совхоз.; ~ое строительство совхоз қурилиши; ~ые уго́дья совхоз ер-жойлари.

СОВЯТА мн. см. совёнок.

СОГБЕННЫЙ, -ая, -ое книжн. и уст. 1 эгилган, букилган, қайрилган, эгилиб (букилиб, қайрилиб) қолган; ~е под тяжестью снега ветки кор огирлигидан эгилган шохлар; 2 қадди букилган, букчайган, мункайган; ~й старец қадди букилган (мункайган) чол; 3 перен. чем адо (адоин тамом) бўлган, хабар бўлган; ~й горем человек қайғудан адо бўлган одам.

СОГЛАСИЕ ж 1 розилик, ризолик, рухсат; молчаливое ~е нидамасдан рози бўлиш. сукут бўлган розилик билдириш, сўзсиз резилик; с обшего ~я ҳаммининг розилиги (рухсати) билан; с обоюдного ~я ҳар икки томоннинг розилиги (рухсати) билан; кивну́ть головой в знак ~я бош иргатиб розилик билдирмоқ; дать (или изъявить) ~е на что-л. розилик бермоқ (билдирмоқ), рози бўлмоқ; полу́чить чьё-л. ~е розилигини (рухсатини) олмақ; заручи́ться чьём-л. ~ем олдидан розилигини олмақ, розилигини олиб қўймоқ; молча́ние — знак ~я погов. сукут — розилик аломати, сукут — аломати ризо; 2 битим, келишув; прийтй ~ ~ю битимга келмоқ, келишмоқ; 3 иттифоқлик, иноқлик, тотувлик, ҳамжиҳатлик; муроса; в семье царит полное ~е оилада тўла иттифоқлик ва иноқлик ҳукмрон; в семье не было ~я оилада тотувлик йўқ эди; ~ в ~и с чем, предлог книжн. ...га мувофиқ, биноан.

СОГЛАСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое юр. битиштирадиган,

келиштирадиган, муросага келтирадиган, низо ва ш. к. ни бартараф қиладиган; битиштирувчи, келиштирувчи; ~ая комиссия битиштирувчи комиссия.

СОГЛАСИ/ТЬСЯ, -ашу́сь, -аси́шься *сов. (несов. соглаша́ться)* 1 *на что и с неопр.* рози бўлмоқ, ризолик бермоқ, хўп демоқ, кўнмоқ, унамоқ; ~тсья на перегово́ры музокаралар олиб боришга розилик билдирмоқ; **больно́й** ~лсья на опера́цию бемор операцияга рози бўлди (кўнди, унади); **он** ~лсья прие́хать у келишга розилик билдирди, у келадиган бўлди; 2 *с кем-чем* қабул қилмоқ, қўшилмоқ; **с э́тим** нельзя не ~тсья бунга қўшилмасдан бўлмади (иложи йўқ); **вы** ~лсья с егó мнени́ем? сиз унинг фикрига қўшилдингизми?; 3 *икрор* бўлмоқ, бўйнига олмоқ; тасдиқ қилмоқ; ~сь, **что ты был неправ** ноҳақлигинга иқдор бўл, ноҳақлигингни бўйнингга ол; 4 *на чем и с неопр. разг.* битишмоқ, гапни бир ерга қўймоқ, шартлашмоқ, келишмоқ; **они** ~лсья е́хать вме́сте улар бирга кетиш ҳақида (ўзаро) келишиб (шартлашиб) қўйишди.

СОГЛАСНО 1 *нареч.* тотувлик (иноқлик, иттифоқлик) билан, тотув (иноқ, иттифоқ, ҳамжиҳат) бўлиб, баҳамжиҳат, ўзаро келишиб; **они живу́т** ~ улар иноқ йшайдилар; иноқликда; 2 *предлог с дат.* -га мувофиқ, -га биноан, -га кўра, бўйича; ~ **приказу** буйруққа биноан; **действовать** ~ **уставу** уставга мувофиқ (устав бўйича) иш тутмоқ; ♦ ~ *с предлог с тв.* то же, **что согла́сно** 2; ~ *с законом* қонунга биноан (мувофиқ), қонун бўйича.

СОГЛАСНЫЙ 1, -ая, -ое *лингв.* 1 *ундош*; ~ **звук** ундощ товуш; 2 *в знач. суц.* ~ *м* ундощ товуш, ундощ; **звонкий** ~ жарангли ундощ; **твёрдый** ~ қаттиқ ундощ; **правописание** **согласных** ундощ товушларнинг имлоси.

СОГЛАСНЫЙ 11, -ая, -ое; -сен, -сна 1 *на что и с неопр.* рози, рози бўлган, розилик берган (билдирган), кўнган, унаган; **вы** ~ы на э́то? сиз бунга розимисиз?; **я согла́сен на все условия** мен ҳамма шартларга розиман; **он согла́сен поехать с нами** у биз билан боришга (кетишга) рози (кўнди, унади, рози бўлди); 2 *с кем-чем* қабул қилган, қўшилган, фикри бир; **мы с тобой** ~ы сен билан фикримиз бир, (биз) сенга қўшилишамиз; **они не** ~ы с **таким** **планом** улар бундай планга қўшилмайдилар; 3 *с чем и без доп. книжн. уст.* мос, мувофиқ, муносиб, тўғри (мос) келадиган, бир хил; **поступо́к, ~ый с требова́ниями** долга бурч талабларига мувофиқ хатти-ҳаракат (иш); **свидетели да́ли ~ые показáния** гувоҳлар бир хил (бир-бирига тўғри келадиган) гувоҳлик бердилар; 4 *уйғун, мос; монанд*; ~ые **движения гимнастов** гимнастикачиларнинг уйғун ҳаракатлари; ~ое **пение** уйғун куйлаш; 5 *уст.* иноқ, тотув, иттифоқ; ~ая **семья** яноқ оила.

СОГЛАСОВАНИЕ 1 *по гл.* **согласова́ть** 1, 2 и **согласова́ться** 1 ўзаро мослаш, тўғрилаш, мослаштириш, мувофиқлаштириш, бир хилликка келтириш; ўзаро мослашув, мувофиқлашув, бир хилликка келиш; келишиш, келишиб олиш; ~ **мнени́й** фикрларни (бир-бирига) мувофиқлаштириш; фикрларнинг (ўзаро) мувофиқлашуви; ~ **решени́й** қарорларни ўзаро келишиб олиш; ~ **плáнов работ** иш планларини ўзаро мувофиқлаш (тириш); 2 *грам.* мослашув.

СОГЛАСОВАННО *нареч.* келишиб, бирдамлик (ҳамжиҳатлик) билан, иноқ, иттифоқ, уйғун равишда; иноқлик (иттифоқлик) билан; **действовать** ~ бирдамлик билан ҳаракат қилмоқ.

СОГЛАСОВАННОСТЬ *ж* бир-бирига тўғрилик, мослик, мувофиқлик, уйғунлик, бирдамлик, ҳамжиҳатлик; келишилганлик; ~ **решени́й** қарорларнинг келишилганлиги; ~ *в работе* ишдаги ҳамжиҳатлик.

СОГЛАСОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **согласова́ть**; 2 *в знач. прил.* бир-бирига тўғри (мос, мувофиқ, уйғун), ўзаро мослаштирилган, мувофиқлаштирилган, келишилган, келишиб қилинган; бирдамлик (ҳамжиҳатлик) билан қилинган, баҳамжиҳат; ~ый **план** келишилган план (режа); ~ая **рабо́та** баҳамжиҳат иш; ~ый **текст** мувофиқлаштирилган текст; ~ые **действия** келишиб қилинган иш-ҳаракатлар.

СОГЛАСОВАТЬ, -сую́, -сую́шь *сов. (несов. согла́совать)* 1 *что и что с чем* тўғриламоқ, мослаштирмоқ, мувофиқлаштирмоқ, бир хилликка келтирмоқ, уйғунлаштирмоқ; ~ **план** **цеха** с **общезаводским** **планом** цех планиши

умумзавод плани билан мувофиқлаштирмоқ; 2 *что с кем* келишмоқ, келишиб олмоқ; ~ **вопрос** с **руководством** **масала** ҳақида (масалани) раҳбарлар билан келишиб олмоқ; 3 *что с чем грам.* мослаштирмоқ; ~ **подлежа́щее** и **сказуемое** **в числе** эга билан кесимни сон жиҳатидан мослаштирмоқ.

СОГЛАС/ОВАТЬСЯ, -сую́тся *сов. и несов. с чем* 1 тўғри (мувофиқ) келмоқ, мос (мувофиқ) бўлмоқ; **наши мнени́я** ~ую́тся бизнинг фикрларимиз бир-бирига мос (тўғри) келади; **это реше́ние не** ~ую́тся с **прежним** бу қарор илгаригисига тўғри келмайди; 2 *несов. грам.* мослашмоқ; **прилагáтельное** ~ую́тся с **существительным** сифат от билан мослашади.

СОГЛАСОВЫВАТЬ *несов. см.* **согласова́ть**.

СОГЛАШАТЕЛЬ *м* *полит.* келишувчи, муросачи (келишувчилик сиёсатини юргизувчи оппортунист); **меньшеви́стские** ~и меньшевик муросачилар.

СОГЛАШАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое келишувчиликка (муросачиликка) ва келишувчи (муросачи)ларга оид; келишувчилик (муросачилик)..., келишувчи (муросачи)...; ~ая **политика** келишувчилик (муросачилик) сиёсати; ~ие **партии** келишувчи (муросачи) партиялар.

СОГЛАШАТЕЛЬСТВО *с полит.* келишувчилик, муросачилик, муросасозлик; **политика** ~а келишувчилик (муросачилик) сиёсати.

СОГЛАШАТЬСЯ *несов. см.* **согласа́ться**.

СОГЛАШЕНИ́Е *с* 1 битим; келишиш, битишиш, келишув, битишув; розилик, муроса; **взаимное** ~е ўзаро келишув; **прйти к** ~ю или **достичь** ~я келишмоқ, битишмоқ, битимга келмоқ; **привести стóроны к** ~ю томонларни келиштирмоқ, келиштириб қўймоқ, битимга келтирмоқ; 2 **шартнома**, битим; **торгóвое** ~е савдо шартномаси; **трудовóе** ~е меҳнат шартномаси; **международные** ~я халқаро шартномалар; ~е *о перемёрнии* ярашув ҳақидаги битим.

СОГЛЯДАТАЙ *м книжн.* айғоқ, айғоқчи, жосус.

СОГЛЯДАТАЙСТВО *с книжн.* айғоқлик, айғоқчилик, жосуслик.

СОГНАТЬ, **сгно́ю**, **сгно́ишь**; -а́л, -а́ла *сов. (несов. сгно́ять)* 1 *кого* ҳайдамоқ, қувламоқ, қувмоқ, ҳайдаб (қувлаб, қувиб) юбормоқ; ~ *с места* жойдан ҳайдамоқ; ~ **му́ху** **пашшани** ҳайдаб (қўриб, учириб) юбормоқ; **сгно́и ко́шку с кровáти!** мушукни каравотдан ҳайдаб юбор!; 2 *что разг.* олиб ташламоқ, йўқотмоқ, йўқ қилмоқ, олмоқ; ~ **весну́щие** сепкилни йўқотмоқ; 3 *перен. что* чиқармоқ, чиқариб ташламоқ, ёзмоқ, йўқотмоқ, халос бўлмоқ; ~ *с души тоску* дил губорини ёзмоқ, юракдаги қайғу-ҳасратни тарқатмоқ, чиқариб ташламоқ, йўқотмоқ; **ове́ц согна́ли к водопо́ю** қўйларни сувлоққа (сув инадиган жойга) ҳайдаб келдилар; ♦ ~ **лишний вес** озмоқ, этдан тушмоқ (туширмоқ); ~ **семь потóв с кого см. пот.**

СОГНУТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **согна́ть**; 2 *в знач. прил.* эгилган, букилган, қайрилган, букик; ~ый **локóт** **букилган** (букик) тирсақ; ~ая **шея** эгилган бўйин; 3 *в знач. прил.* қадди букилган, букчайган, мункайган; ~ая **стару́ха** қадди дол (мункайган) кампир.

СОГНУТЬ, **согну́**, **согнётся**; **согнутой** *сов. (несов. сгиба́ть)* 1 *что* эгмоқ, букмоқ, қайирмоқ, қайилтирмоқ, эгиб (букиб, қайириб) қўймоқ, эгиб юбормоқ; ~ **прут** **чивикни** эгмоқ; ~ **гозвóд** **михни** эгиб (қайилтириб) юбормоқ; ~ **ветвь** **шохни** эгиб юбормоқ; 2 **букмоқ**, қайирмоқ; ~ **руку в лóкте** қўлни тирсақдан букмоқ; ~ **шею** бўйинни қайирмоқ; 3 *перен. кого* қаддини букмоқ, букчайтирмоқ, қаддини букиб (букчайтириб) қўймоқ; **время** **егó согну́ло** вақтнинг қаддини букиб қўйди; **ва́кты** **утиб**, у **букчайиб** (мункайиб) қолди; 4 *перен. кого* проласини букмоқ, чўктириб қўймоқ; **егó не согну́ли** **житейские** **незгóды** турмуш ташвишлари уни чўктириб қўймади; ♦ ~ *в три погýбели см.* **погýбель**; ~ *в барáний рог см.* **барáний**.

СОГНУТЬСЯ, **согну́сь**, **согнётся** *сов. (несов. сгиба́ться)* 1 эгилмоқ, букилмоқ, қайилмоқ, эгилиб (букилиб, қайрилиб) қолмоқ (кетмоқ); **кочергá** ~лась **косов** эгилиб кетди; **вётки** ~лсь **пол** **тяжестью** **плодо́в** **меваларни** **огрýдлигидан** **шохла** эгилиб кетди; 2 **букилмоқ**, қайилмоқ, энгашимоқ; **ногá** ~лась **в колéне** **оёқ** **тиззадан** **букилиб** (қўйиллиб) кетди; **сидеть** ~вшись **энгаши** (эгилиб, икки

букилиб) ўтирмақ; 3 қадди букилмақ, букчаймоқ, мункайиб қолмоқ; 4 перен. продаси сўнмоқ, чуқиб қолмоқ; ~ться под бременем забот таъшивларнинг оғирлигидан чуқиб қолмоқ; ♦ ~ться в три погібели см. погібель.

СОГРАЖДАНЕ мн. (ед. согражданин м, сограждánка ж) книжн. *высок.* ватандошлар, ҳамюртлар.

СОГРЕВАНИЕ с иситиш, илтиш; исиниш; илтиш, иситиш.

СОГРЕВАТЬ несов. см. согреть.

СОГРЕВАТЬСЯ несов. 1 см. согреться; 2 страд. от согреть.

СОГРЕВАЮЩ/ИИ, -ая, -ее 1 прич. от согреть; 2 в знач. прил. баданни иситадиган (қиздирадиган); баданни иситувчи (қиздирувчи); ~ее питьё баданни қиздирувчи ичимлик; ~ий компресс мед. иситувчи компресс.

СОГРЕТЬ сов. (несов. согреть) 1 кого-что иситмоқ, илтимоқ, қизитмоқ, иситиб (илтиб) олмоқ, иситиб қўймоқ; ~ть воду сув иситмоқ; солнце ~ло землю қуёш ерни қизитди; ~ть руки у костра гулханда қўлларни иситиб олмоқ; 2 перен. кого кўнглини кўтармоқ, димоғини чоғ қилмоқ, дилни шод этмоқ, хурсанд қилмоқ, далда бермоқ, дардига малҳам бўлмоқ; егё ~ло участие друзей дўстларнинг ҳамлард бўлиши унинг кўнглини кўтарди.

СОГРЕТЬСЯ сов. (несов. согреться) 1 исинмоқ, илимоқ, қизимоқ; вода ~лась сув исиди; 2 исинмоқ, исиниб олмоқ; вы ~лись исиндингизми?; исиниб олдингизми?; ~ться чаём чай ичиб исиб олмоқ.

СОГРЕШЕНИЕ с уст. гуноҳ (айб, айб иш) қилиб қўйиш; гуноҳкорлик; *прост* моё ~ гуноҳимни кечир.

СОГРЕШИТЬ сов. (несов. грешить) гуноҳ қилмоқ, гуноҳ (айб иш) қилиб қўймоқ, гуноҳкор бўлмоқ.

СОДА ж хим. сода (карбонат кислотасининг натрийли тузи); *каустическая* ~ каустик сода (ўювчи натрий); *питьевая* ~ ичадиган сода (бикарбонат).

СОДЕЙСТВИЕ с кўмак, ёрдам, кўмаклашиш, ёрдам бериш (кўрсатиш); *товарищеское* ~е ўртоқлик ёрдами; *комиссия* ~я кўмаклашувчи комиссия, кўмаклашув комиссияси, ёрдам комиссияси; *оказать* ~е ёрдам бермоқ (кўраётмоқ); *при* ~и кого-л. ёрдами билан, ёрдами туфайли (ёрқасида).

СОДЕЙСТВОВАТЬ сов. и несов. кому-чему кўмаклашмоқ, ёрдамлашмоқ, ёрдам бермоқ, ёрдам кўрсатмоқ; *укреплению мира* тинчликни мустақамлашга ёрдам бермоқ; ~ чему-л. успеху муваффақият қозониши учун ёрдам кўрсатмоқ.

СОДЕРЖАНИЕ с 1 по гл. содержать; ~е семьё онла боқиш, онлага қараш; *зимнее* ~е скотá молларнинг қишки парвариши; ~е в тюрьме турмада (қамоқда) сақлаш (тутиш), турмага қамаб қўйиш; *во что обходится государству* ~е дороғ? йўлларга қараш давлатга қанчага тушади?; 2 нафақа, таъминот, ойлик, маош, мойна; *денежное* ~е офиц. пўл таъминоти (ой сари бериб туриладиган пул, мойна); *отпуск с сохранением* ~я маош (ойлик) сақланадиган отпусса; *отпуск без сохранения* ~я маош (ойлик) сақланадиган отпусса; таркиб, состав; ~е *ящика* яшиқ ичидаги нарсалар; ~е *сплава* қотишма таркиби; 4 мазмун, маъно, моҳият; ~е статьи мақоланинг мазмуни; ~е *разговора* гап (сухбат) мазмуни; 5 *филос.* мазмун; *единство формы и* ~я шакл ва мазмун бирлиги; *культура, национальная по форме и социалистическая по* ~ю шаклан миллий, мазмунан социалистик маданият; 6 мақсад, мазмун, маъно; ~е *жизни* ҳаёт маъноси (мазмуни); *дети* ~е егё *жизни* унинг ҳаёти мазмуни — болалари (у болалари учун яшайди); 7 мундарижа; ~ — в конце книги мундарижа — китобнинг охирида; 8 миқдор, салмоқ; ~е *сахара в крови* қондаги шакар модда миқдори; *фрукты с высоким* ~ем *витаминов* витаминларга бой мевалар, сервитининг мевалар, таркибида витамин кўп мевалар; 9 уст. қарамоғида бўлиш (яшаш); *жить у кого-н.* на ~и кимсанинг қарамоғида яшамоқ (турмоқ).

СОДЕРЖАНКА ж, р. мн. -нок уст. ўйинан.

СОДЕРЖАТЕЛЬ м уст. эга, хўжайин; соҳиб; ~ трактира қовоқхона эгаси (хўжайини), қовоқхоначи; ~ казино казино (қиморхона) эгаси (хўжайини, соҳибни).

СОДЕРЖАТЕЛЬНИЦА ж уст. см. содержатель.

СОДЕРЖАТЕЛЬНОСТЬ ж мазмундорлик, маънодорлик, сермазмунлик, бамаънилик; ~ беседы сухбатнинг сермазмунлиги.

СОДЕРЖАТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна мазмундор, маънодор, сермазмун, бамаъни; ~ый человек бамаъни одам; *лекция была очень* ~а лекция жуда сермазмун бўлди.

СОДЕРЖАТЬ несов. 1 кого-что қарамоқ, боқмоқ, қараб турмоқ, тарбия қилмоқ; ~ семью онлаги боқмоқ, онлага қарамоқ, рўзгор тебратмоқ; он содержит престарелых родителей у кекса ота-оналарига қараб туради (боқади); 2 кого-что асрамоқ, сақламоқ, боқмоқ, тутмоқ; ~ кроликов қуён боқмоқ; 3 уст. эга бўлмоқ, тутмоқ; ~ ресторан ресторан тутмоқ; 4 что тутмоқ, сақламоқ; ~ комнату в чистоте уйини озода тутмоқ; ~ машину в исправности машинани доим шай (яроқли ҳолда) тутмоқ; 5 кого тутмоқ, сақламоқ; боқмоқ; ~ рыб в аквариуме баликларни аквариумда боқмоқ; 6 қамалоқ, қамоқда тутмоқ; ~ под арестом қамоқда тутмоқ, қамаб қўймоқ; 7 что ўз ичига олмоқ, эга бўлмоқ, ичида (таркибида) бирор нарсга бўлмоқ; *книга содержит интересные сведения* китобда қизиқ (ажойиб) маълумотлар бор; *морковь содержит витамин С* сабзида С витамини бор.

СОДЕРЖАТЬСЯ несов. 1 тутилмоқ, сақланмоқ; дом содержится в порядке уй батартиб (саранжом) тутилади; 2 сақланмоқ, турмоқ, бўлмоқ; овощи содержатся в подвале сабзавотлар ертўлада туради (сақланади); 3 қамалоқ, қамоқда бўлмоқ; он ~ался под стражей у соқчилар назорати остида (қамоқда) эди; 4 ичида (таркибида) бор бўлмоқ; в статье содержится подробности о происшествии мақолада бўлиб ўтган воқеаларнинг тафсилотлари бор; сколько процентов железа содержится в этой руде? бу рудада неча процент темир бор?; 4 страд. от содержать.

СОДЕРЖИМО/Е с ичидаги нарсалар, ичидаги бор нарсалар; ~е *чемодана* чамадоннинг ичидаги (чамадондаги) нарсалар; *освободить ящик от (его)* ~го яшиқни ичидаги нарсалардан бўшатмоқ.

СОДЕЯТЬ сов. что, книжн. уст. и *высок.* қилмоқ, қилиб қўймоқ; ~ преступление жиноят қилмоқ; агрессор не сёт ответственность за все содеянные им преступления агрессор ҳамма (қилган) жиноятлари учун жавоб беради.

СОДЕЯТЬСЯ, -ётся сов. уст. и *прост.* бўлмоқ, юз бермоқ, содир бўлмоқ; не узнать стало парня, и что с ним ~лось? йигитчани таниб бўлмай қолди, унга нима бўлди (нима қилди) экан?

СОДОВ/ЫИ, -ая, -ое 1 содали, сода...; ~ый раствор сода эритмаси, содали эритма; 2 в знач. суц. ~ая же то же, что ~ая вода; ♦ ~ая вода содали сув (сунъий минералли сув).

СОДОКЛАД м қўшимча доклад; *выступить с* ~ом қўшимча доклад қилмоқ.

СОДОКЛАДЧИК м қўшимча докладчи.

СОДОМ м разг. бетартиблик, бесаранжомлик, қийчув, чуввос, шовқин-сурон, олатўполон, олағовур; в *доме царя* ~ уйда бетартиблик (бесаранжомлик, тўполон) ҳукм сурар эди; *поднять* ~ шовқин-сурон кўтармоқ, чуввос солмоқ; ♦ ~ и *гоморра* уст. ортиқ бетартиблик; бузуқлик, ишратпарастлик (таврот ривоятларига кўра, аҳолисининг бузуқлиги туфайли вайрон бўлган қадимги Содом ва Гоморра шаҳарлари номидан).

СОДРАТЬ, *слеру*, *слереть*; -ал, -ала сов. что 1 (несов. *сдирать*) шилмоқ, шилиб олмоқ (ажратмоқ); ~ *кору с дёрева* даракхнинг пўстлогини шилмоқ; ~ *шкуру с медведя* айикнинг терсини шилмоқ; 2 (несов. *сдирать*) разг. юлиб (ситиб) олмоқ, узиб олмоқ, узиб ташламоқ, юлиб (ситиб) ташламоқ; ~ *пуговицы* тугмаларни юлиб олмоқ (узиб ташламоқ); 3 разг. шилмоқ, шилиб (қириб) юбормоқ; ~ *колёно* тиззасини шилиб (қириб) олмоқ; 4 (несов. *сдирать*) разг. юлиб олмоқ, тортиб олмоқ; ~ *платок с головы* бошдан рўмонли юлиб (тортиб) олмоқ; 5 (несов. *драть*) *перен. прост.* юлмоқ, шилмоқ, жуда қиммат олмоқ; *однако и содрал он с нас!* аммо-лекин, у бизин роса шилди-дал; ♦ ~ *шкуру* (или *две шкуры*) с *кого прост.* бор-йўғини (пулини) шилиб олмоқ, шилмоқ, юлмоқ (мас., ютиб олмоқ; жуда қиммат сотоқ ва ш. к.).

СОДРА/ТЬСЯ, *сдерётся сов. (несов. сдираться) разг.* шилинмоқ, арчилмоқ, кўчмоқ, шилиниб (кўчиб) тушмоқ, шилиниб (кўчиб) кетмоқ; **кожура лёгко содралась** пўсти осонгина шилинди (арчилди).

СОДРОГАНИ/Е с 1 по гл. **содрогаться** зириллаш, титраш, қимирлаб кетиш, ларзага келиш, ларза; ~е **пóчы** эрнинг зириллаши (титраши, ларзага келиши); 2 *перен.* титраш, қалтираш, сесканиш, изтиробга (ларзага) келиш; сапчиб тушиш, сесканиб титраб кетиш; титроқ, қалтироқ, изтироб; **слушать с ~ем** изтиробда тингламоқ; **об этом нельзя вспоминать без ~я** бунн изтиробга тушмасдан (ларзага келмасдан) эслаб бўлмайди.

СОДРОГАТЬ, *ает несов.* қалтиратмоқ, титратмоқ, ларзага солмоқ.

СОДРОГА/ТЬСЯ *несов. (сов. содрогнуться)* 1 зирилламоқ, титрамоқ, қимирлаб кетмоқ, ларзага келмоқ; **стены ~лись от порывов ветра** шамолнинг шиддатидан деворлар титраш эди: **земля ~ется под ногами** ер оёқ остида ларзага келади; 2 *перен.* титрамоқ, қалтирамоқ, сесканиш, изтиробга (ларзага) келмоқ, сапчиб тушмоқ, сесканиб (титраб) кетмоқ; ~**ться от ужаса** даҳшатдан титраб кетмоқ.

СОДРОГНУТЬСЯ *сов. и однокр. от содрогаться.*

СОДРУЖЕСТВО с *книжн.* 1 дўстлик, ҳамдўстлик, ҳамкорлик; ҳамжиҳатлик; **братское** ~ қардошларча ҳамдўстлик, қардошларча ҳамкорлик; **творческое** ~ ижодий ҳамкорлик; 2 иттифоқ, ҳамдўстлик; ~ **социалистических наций** социалистик миллатлар иттифоқи (ҳамдўстлиги); 3 жамият; **литературное** ~ ёзувчилар жамияти; ~ **художников** рассомлар жамияти.

СОЕВ/ЫЙ, *-ая, -ое* соя (ўсимлиги ва меваси)га оид; соядан тайёрланган (олинган), сояли, соя...; ~**ые бобы** соя дуккалари; ~**ое масло** соя мойи; ~**ые конфеты** сояли конфета.

СОЕДИНЕНИ/Е с 1 по гл. **соединить**—**соединять** и **соединяться**—**соединяться**; ~е **сваркой** пайвандлаб улаш; ~е **городов автобусом** шаҳарларнинг автобуслар билан боғланиши; ~е **рек** дарёларнинг қўшилиши; ~е **усильи** кучларни бирлаштириш; ~е **теории с практикой** назариянинг амалиёт билан қўшилиши (бирга олиб борилиши); назария билан амалиётни бирга қўшиш (бирга олиб бориш); **параллельное** ~е *эл.* параллел (равнишда) улаш, уланган; 2 бирикиш (уланш, қўшилиш) жойи, қўшилган (уланган) жой, улоқ; **обрыв проводов на ~и** симларнинг уланган жойидан (улогидан) узилиши; **плотина на ~и** рек дарёлар қўшилган жойдаги тўғон; 3 *тех.* бирикма; **болтовбе** ~е болтли бирикма; 4 *воен.* қўшилма; **танковое** ~е танклар қўшилмаси; 5 *хим.* бирикма; **органические** ~я органик бирикмалар.

СОЕДИНЕНН/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 *прич. от соединить*; ~ые **между собой каналы** ўзаро боғланган (туташ) каналлар; 2 *в знач. прил.* қўшилган, бириккан, бирлашган, бирлаштирилган, қўшма, биргаликдаги; ~ые **усилья** биргаликдаги (биргаликда қилинган) ҳаракат, умумий куч; **Соединённые Штаты Америки** Америка Қўшма Штатлари.

СОЕДИНИТЕЛЬ м улагич, қўшгич (бир-бирга қўшиш ёки улаш учун ишлатиладиган мослама); ~ **проводов** сим улагич (симларни улаб турадиган мослама).

СОЕДИНИТЕЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 бириктирувчи, уловчи, боғловчи; бириктириш (улаш, боғлаш) учун хизмат қиладиган; ~ая **планка** бириктирувчи планка; 2 *лингв.* бириктирувчи; ~ый **гласный** бириктирувчи унли; ~ый **союз** бириктирувчи боғловчи; ♦ ~ая **ткань биол.** бириктирувчи тўқима.

СОЕДИНИТЬ *сов. (несов. соединять)* 1 *что* қўшмоқ, уламоқ, маҳкамламоқ, бириктирмоқ, улаб (бириктириб, маҳкамлаб) қўймоқ; ~**ить провод** симларни уламоқ; ~**ить рельсы сваркой** рельсларни сварка қилиб уламоқ; ~**ить концы верёвки** арқон учларини уламоқ (қўшиб боғламоқ); 2 *кого-что* қўшмоқ, бирлаштирмоқ, қўшиб (бирлаштириб) юбормоқ; ~**ить две группы** икки группани қўшмоқ; ~**ить партизанские отряды** партизан отрядларини бирлаштирмоқ; 3 *перен. кого* бирлаштирмоқ, боғламоқ, қўшмоқ; ~**ить** ўзми **дружбы** дўстлик риштаси билан боғламоқ; **их ~или общие интересы** умумий манфаат уларни бирлаштирди;

~**ить свою судьбу с кем-чем** ўз тақдирини кимса билан боғламоқ; 4 *кого-что с кем-чем* алоқа ўрнатмоқ (боғламоқ); **совхоз ~ён с городом телефоном** совхоз шаҳар билан телефон орқали боғланган; **автострада ~ила ряд городов** автострада бир неча шаҳарни (ўзаро) боғлади; **озёра ~ены протоком** кўллар дарёча билан ўзаро туташган; ~**ите меня с Ферганой** мени (телефон орқали) Фарғона билан боғланг; 5 *что с чем* бирга қўшмоқ, бирлаштирмоқ; қўшиб бирга олиб бормоқ; ~**ить теорию с практикой** назарияни амалиёт билан бирга олиб бормоқ; 6 *что хим.* қўшмоқ, бириктирмоқ; реакцияга кириштирмоқ; ~**ить водород с кислородом** водородни кислотадан билан бириктирмоқ; 7 *что* қўшмоқ, бирлаштирмоқ; ~**ить усилья** кучларни қўшмоқ (бирлаштирмоқ), биргаликда ҳаракат қилмоқ.

СОЕДИНИТЬСЯ *сов. (несов. соединиться)* 1 қўшилмоқ, бирикмоқ; уланмоқ, маҳкамланмоқ; **провода ~ились** симлар уланди; 2 қўшилмоқ, бирлашмоқ, қўшилиб (бирлашиб) кетмоқ; **войска ~ились** қўшинлар бирлашди; **несколько колхозов ~ились в один** бир неча колхоз бирлашди битта (колхоз) бўлди; 3 *с кем-чем* алоқа боғламоқ, боғланмоқ; ~**иться по радио** радио орқали боғланмоқ (алоқа боғламоқ); 4 бирга қўшилмоқ, бирлашмоқ, мужасамлашмоқ, мужасам бўлмоқ; **в нём ~ились храбрость и великодушие** унда жасорат ва олижаноблик мужасамлашган; 5 *хим.* қўшилмоқ, бирикмоқ, реакцияга киришмоқ; **водород ~ился с кислородом** водород кислотадан билан бирикди (реакцияга киришди).

СОЕДИНЯТЬ *несов. см. соединить.*

СОЕДИНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. соединиться*; 2 *страд. от соединять.*

СОЖАЛЕНИ/Е с 1 о *ком-чем* афсусланиш, ўқиниш; пушаймон (армон, афсус) қилиш; пушаймон, афсус, армон; ~е о **неосуществлённом замысле** амалга ошмай қолган ният ҳақида афсусланиш (армон қилиш); **испытать ~е афсусланмоқ**, афсус қилмоқ; с ~ем афсусланиб, пушаймон бўлиб; 2 *к кому-чему* ачиниш, раҳми келиш, раҳм (шафқат) қилиш; раҳм-шафқат; **из ~я к ...га** ачиниш, раҳми келиб, раҳм-шафқат юзасидан; **возбудить в ком-л. ~е к себе** ўзига раҳм келтирмоқ, раҳм қилдириш, ачинтирмоқ; **действовать без ~я** шафқатсиз (аёвсиз) иш қўрмоқ; ♦ **к (великому, глубокому и т. п.) ~ю** *в знач. вводн. сл.* афсуски (минг афсуски), бахтга қарши; **к ~ю, я** зайнат афсуски, мен бандман.

СОЖАЛЕТЬ *несов. о ком-чем и с союзом «что»* ачинмоқ, афсусланмоқ, ўқинмоқ, афсус (пушаймон) қилмоқ, пушаймон бўлмоқ; ~**ть о потёрнанном времени** бекор кетган вақтга ачинмоқ; **он очень ~л, что не смог приехать** келолмаганига жуда ачинди (афсусланди); ~**ю, но ничём помочь не могу** ачинаман, лекин ҳеч қандай ёрдам қила олмайман.

СОЖЖЕНИ/Е с по гл. **сжечь** 1; куйдириш, ёндириш, ёқиш; куйиш, ёниш; куйдирилиш, ёндирилиш, ёқилиш, куйдириб (ёндириб, ёқиб) юборилиш; ~е **на костре** ўтда (гулханда) ёқиб юбориш (ёндириш); **предать ~ю** ўтга ташламоқ, ўтга ташлаб ёндириш.

СОЖИТЕЛЬ м 1 *разг.* бирга яшовчи, бирга турувчи, ҳамхона, ҳамхужра; 2 *разг.* эр; 3 *уст. прост.* маъшуқ, ўйнаш.

СОЖИТЕЛЬНИЦА ж 1 *разг. см. сожитель* 1; 2 *разг.* хотин, рафиқа; 3 *уст. прост.* маъшуқа, ўйнаш.

СОЖИТЕЛЬСТВО с 1 бирга (бир уйда) яшаш, туриш; 2 жинсий алоқада бўлиш; **жинсий алоқа.**

СОЖИТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов. с кем* 1 бирга (бир уйда) яшамоқ (турмоқ), ҳамхона (ҳамхужра) бўлмоқ; 2 жинсий алоқада бўлмоқ, жинсий алоқа қилмоқ.

СОЖРАТЬ, **сожру**, **сожрешь**; **сожрал**, *-алá* *сов. (несов. сжирать и жрать)* *что, груб. прост.* еб қўймоқ, пақ-қос туширмоқ, урмоқ, ютиб юбормоқ.

СОЗВАНИВАТЬСЯ *несов. см. созвониться.*

СОЗВАТЬ, **созову**, **созовёшь**; **созвал**, *-алá* *сов. (несов. созывать)* 1 *(несов. зывать)* *кого* чақирмоқ, чарламоқ, айтмоқ, хабарлаб тўпламоқ, йигмоқ; ~ **гостей** меҳмон чақирмоқ; ~ **друзей** ўртоқларини чақирмоқ (йигмоқ); 2 *что* чақирмоқ, ўтказмоқ; ~ **консилиум** консилиум чақирмоқ

(ўтказмоқ); ~ конференцию конференция чақирмоқ (ўтказмоқ).

СОЗВЕЗДИЕ с 1 астр. юлдузлар туркуми, бурж; ~ Рака Саратон буржи (юлдузлар туркуми); 2 перен. *высок.* кого-что юлдузлар (бир даврда яшаган энг талантли кишилар гуруҳи); ~ талантов энг талантли кишилар гуруҳи.

СОЗВОНИТЬСЯ сов. (*несов.* *созваниваться*) разг. телефонлашмоқ, телефон орқали гаплашмоқ, гаплашиб олмақ; нам надо будет ~ биз телефонлашиб (телефон орқали гаплашиб) олишимиз керак; мне не удалось ~ с Москвой Москва билан телефонлаша олмадим.

СОЗВУЧИЕ с 1 муз. ҳамоҳанглик, оҳангдошлик, уйғунлик, созлик; ҳамоҳанг товушлар; 2 *книжн.* қофиядошлик, оҳангдошлик, қофиядаги (оҳангдаги) сўзлар; 3 *книжн.* маънавий мослик (мувофиқлик, муносиблик), руҳига тўғри келиш; ~ с современностью ҳозирги даврга (замонага) муносиблик.

СОЗВУЧНОСТЬ ж 1 ҳамоҳанглик, оҳангдошлик, уйғунлик; 2 перен. яқинлик, ўхшашлик; 3 перен. муносиблик, мослик, руҳига тўғри келиш, жавоб бериш; ~ эпохе даврга муносиблик, давр руҳига тўғри келиш (жавоб бериш).

СОЗВУЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 муз. уст. оҳангдош, уйғун, соз; 2 перен. *книжн.* яқин, ўхшаш; ~ые образы ўхшаш образлар; 3 перен. муносиб, мувофиқ, мос, руҳига тўғри келадиган, талабига жавоб берадиган, руҳидош; литература, ~ая эпохе даврга муносиб (давр руҳидоши) адабиёт; музыка была ~а его настроению музыка ўнинг кайфиятига ҳамоҳанг (мос) эди.

СОЗДАВАТЬ *несов.* см. *созда́ть*.

СОЗДАВАТЬСЯ *несов.* 1 см. *созда́ться*; 2 *страд.* от *создава́ть*.

СОЗДАНИЕ с 1 по гл. *созда́ть* 1—4; ~ колхоза колхоз тузиш, колхознинг тузилиши; ~ музыки к кинофильму кинофильмга музыка яратиш (ёзиш), фильмга музыка яратилиши; ~ нормальной рабочей обстановки нормал иш шароити вужудга келтириш (яратиш); нормал иш шароитининг вужудга келтирилиши (яратилиши); 2 асар, ижод; ~ искусства санъат асари; бессмертное ~ писателя ёзувчининг ўлмас асари; 3 одам, махлуқ, жонивор; милое ~ дилбар одам; газель — изящное ~ оху — гўзал жонивор.

СОЗДАТЕЛЬ м 1 *высок.* яратувчи, ижодкор, бунёдкор, ижод этувчи, ташкил (барпо, бунёд) қилувчи, қурувчи, тузувчи; ~и космических кораблей космик кемаларнинг яратувчилари; космик кемаларни яратувчилар: В. И. Ленин — ~ь первого в мире социалистического государства В. И. Ленин дунёда биринчи социалистик давлат бунёдкоридир; 2 *реж.* яратувчи, парвардигор, эгам; холик, олд, худо, тангри; ~ь! в знач. межд. уст. ё раббий!

СОЗДАТЕЛЬНИЦА ж см. *созда́тель* 1.

СОЗДАТЬ, -ам, -ашь, -аст, -адим, -адите, -адут; созда́л, -ла, созда́ло сов. (*несов.* *создава́ть*) 1 *что* яратмоқ, ижод этмоқ; ишлаб чиқмоқ; ~ произведение искусства санъат асари яратмоқ; ~ новую марку автомобиля автомобилнинг янги маркасини яратмоқ; ~ конституцию конституцияни ишлаб чиқмоқ; 2 *что* яратмоқ, барпо (ташкил, бунёд) этмоқ, қурмоқ, тузмоқ, бунёдга (вужудга) келтирмоқ; ~ колхоз колхоз тузмоқ; ~ новый кабинет янги кабинет (хукумат) тузмоқ; ~ армию армия ташкил этмоқ; великий Ленин созда́л государство нового типа улуг Ленин янги типдаги давлат барпо қилди; 3 *что* яратмоқ, туғдирмоқ, юзага келтирмоқ; ~ условия для работы иш учун шароит яратмоқ; ~ общественное мнение жамоат фикрини туғдирмоқ; 4 *что* туғдирмоқ, ҳосил қилмоқ, юзага (вужудга) келтирмоқ; ~ шум шовқин ҳосил қилмоқ; ~ панику саросима туғдирмоқ; ~ напряжённую атмосферу кескин вазият (муҳит) юзага келтирмоқ; ~ себе представление о ком-чем тасаввур ҳосил қилмоқ; 5 *кого* яратмоқ, вужудга келтирмоқ; челове́ка созда́л труд инсонни меҳнат яратган; она́ созда́на для сцены у (аёл) сахна учун яратилган; они́ созда́ны друг для друга улар бир-бирлари учун яратилганлар (бир-бирига узукнинг кўздек мос).

СОЗДАТЬСЯ, -дётся, -дадутся сов. (*несов.* *создава́ться*) туғилмоқ, юзага (вужудга) келмоқ, пайдо бўлмоқ; ~лось сложное положение мураккаб вазият вужудга кел-

ди; у нас ~лось такое впечатление, что... бизда шундай таассурот туғилдики, ...; бизда ..деган таассурот туғилди; о нём ~лось ошибочное мнение унинг ҳақида нотўғри (хато) фикр туғилди.

СОЗЕРЦАНИЕ с *книжн.* 1 кузатиш, маҳлиё бўлиб қараш, мушоҳада (томоша) қилиш; мушоҳада, томоша; ~ гор тоғларни мушоҳада (томоша) қилиш; погрузиться в ~ природы табиат манзараларига маҳлиё бўлиш; 2 ўз фикр-хаёлларига (хаёлотга) чўмиш; 3 *филос.* мушоҳада.

СОЗЕРЦАТЕЛЬ м *книжн.* 1 кузатувчи, мушоҳада қилувчи, томоша қилувчи, томошабин; 2 хаёлчан одам, ўз фикр-хаёлига чўмган (чўмувчан), хаёлга берилувчан одам; лоқайд олам.

СОЗЕРЦАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* 1 кузатадиган, кузатувчан; ~ый ум кузатувчан ақл-идрок; 2 хаёлчан, ўз фикр-хаёлига чўмадиган, хаёлотга берилувчан, лоқайд; ~ое отношение к действительности воқеликка томошабини бўлиб қараш, воқеликни лоқайд кузатиш.

СОЗЕРЦАТЬ *несов.* *книжн.* кого-что 1 кузатмоқ, томоша қилмоқ; ~ природу табиатни томоша қилмоқ; 2 хаёлига келтирмоқ, эсламоқ; хаёлга чўммоқ.

СОЗИДАНИЕ с *высок.* яратиш, ижод (барпо, бунёд) эттиш; яратувчилик, ижод; ~е новых форм янги шакллар яратиш; дух ~я яратувчилик руҳи; процесс ~я ижод этиш жараёни.

СОЗИДАТЕЛЬ м *высок.* яратувчи, ижодкор, бунёдкор; народ ~ь бунёдкор халқ; ~и города шаҳар бунёдкорлари.

СОЗИДАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *высок.* яратувчи, ижод (бунёд) этувчи, ижодкор, бунёдкор, ижодий; мирный ~ый труд тинч ижодий меҳнат; могучая ~ая сила победившего социализма ғалаба қилган социализмнинг буюк ижодий (яратувчилик) кучи; ~ый процесс ижодкорлик (яратувчилик, яратиш) жараёни; ~ый ум ижодкор ақл-идрок.

СОЗИДАТЬ *несов.* *что* *высок.* яратмоқ, ижод (бунёд) этмоқ, барпо қилмоқ, қурмоқ; ~ новое учение янги таълимот яратмоқ; ~ дворцы саройлар бунёд (барпо) этмоқ.

СОЗНАВАТЬ, -наю, -наёшь *несов.* *что* 1 (*сов.* *созна́ть*) тушунмоқ, билмоқ, англамоқ, фаҳмламоқ, ақли (фаҳми) этмоқ, ҳис қилмоқ, сезмоқ; ~вать своёответственность ўз жавобгарлигини ҳис қилмоқ; ~вать своёпревосходство ўз устуңлигини (афзаллигини) ҳис қилмоқ (сезмоқ); вы ~ете, чем это грозит? бунинг оқибати нима бўлишини биласизми? бунинг оқибатига тушунасизми (ақлингиз етадими)?; 2 иқдор бўлмоқ, бўйнига олмоқ, тан олмоқ; он ~ёт своёвину 1) у ўз хатосини билади (тушунади), 2) у ўз хатосини бўйнига олади; нельзя не ~вать, что... 1) ...лигини (эканлигини) билмасдан (ҳисобга олмасдан) бўлмайди; 2) ...ни тан олмасдан (...га иқдор бўлмасдан) иложи йўқ, шунга иқдор бўлиши керакки...; 3 билмоқ, танимоқ, сезмоқ, идрок қилмоқ; больнойничего не ~ёт бемор ҳеч нарсани билмайди (сезмайди); ребёнокна́чал ~вать окружающее бола атрофдаги нарсаларни таний (идрок қила) бошлади.

СОЗНАВАТЬСЯ, -наюсь, -наёшься *несов.* (*сов.* *созна́ться*) 1 иқдор бўлмоқ, бўйнига олмоқ, тан олмоқ; ~ваться в своёйвинё ўз айбини бўйнига олмоқ, ўз айбига иқдор бўлмоқ; он ~лся во лжи у ёлгон гапирганга (айтганига) иқдор бўлди; ~юсь в полномбессилии мутлақо ожизлигимни (қўлимдан келмаслигини) тан оламан; 2 *страд.* от *сознава́ть*.

СОЗНАНИЕ с 1 *филос.* онг, шуур; материя — первична, а ~е вторично материя бирламчи, онг эса иккиламчидир; пережить прошлого в ~и людей ўтмишининг кишилар онгидаги қолдиқлари; классовое ~е синфий онг; рост ~я масс омма онгининг ошуви; 2 эс, ҳуш; потеряеть ~е ҳушидан кетмоқ, беҳуш бўлиб қолмақ; лежать без ~я ҳушидан кетиб (беҳуш бўлиб) ётмоқ; ~е к нему́ вернулось у ҳушига (ўзига) келди; 3 тушуниш, билиш, англаш, ҳис этиш, сезиш; ~е своегопревосходства ўз устуңлигини (афзалликларини) билиш (ҳис этиш); ~е своейправоты ўзининг ҳақлигини сезиш, ҳақ эканлигини англаш; ~е долга бурчини тушуниш (билиш); 4 *уст.* иқдор бўлиш, бўйнига олш, тан олиш; 5 сезги, ҳис, туйғу, хаёл, ақл; егб мучило ~е, что... ..деган хаёл уни қийнар эди; это не умещается в

моём ~и бу менинг ақлимга сирмайди; **◆ до потёри ~я** (дэлатъ что) сулайиб қолгунча, ҳолдан тойгунча, йиқилгунча (бирор иш қилмоқ); **дети набегались до потёри ~я** болалар ҳолдан тойгунча югуришти, болалар югура-югура ҳолдан тойишти; **жить в чьём-л. ~и** эсида (ёдида, хотира-сида) сақланмоқ, эсдан (ёддан, хотирадан) чиқмаслик; **её образ живёт в моём ~и** унинг образи (қиефаси) ҳамиша менинг ёдимда.

СОЗНАТЕЛЬНО нареч. 1 онгли (равишда), тушуниб, билиб; **~ относиться к порученному делу** топширилган ишга онгли (равишда) қарамоқ; 2 атайин, атайлаб, билатуриб, кўра-била, қасдан, бирор мақсад билан; **~ идти на нарушение инструкции** атайин (бирор мақсад билан) қўлланмани бузмоқ.

СОЗНАТЕЛЬНОСТЬ ж 1 онгли равишда (тушуниб, билиб) қилинганлик, атайлаб (атайин, била туриб) қилинганлик; қасдан (бирор мақсад билан) қилинганлик; **~ действий** ишнинг (хатти-ҳаракатларнинг) онгли равишда (ёки атайин, қасдан) қилинганлиги; **~ решений** қарорнинг онгли равишда қабул қилинганлиги; 2 онглилик, онг; **политическая ~ народных масс** халқ оmmasининг сиёсий онги.

СОЗНАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 онги (ақли) бор, ақл эгаси бўлган; ақлли, онгли; **человек -- существо ~ое** одам ақл соҳибидир; одам ақлли мавжудотдир; 2 онгли, биладиган, тушунадиган; онг билан (онгли равишда, тушуниб, билиб) қилинган (қилинадиган), онглиликка асосланган; **~ая дисциплина** онгли (онглиликка асосланган) интизом; **~ое отношение к труду** меҳнатга онгли муносабатда бўлмоқ; **годы ~ой жизни** ҳаётнинг онгли йиллари (эсни таниган, ақл тўлган, тушунадиган вақтдаги даври); **становиться более ~ым** янада онглироқ бўламоқ, онги ошмоқ; 3 атайин (атайлаб, била туриб, кўра-била) қилинган, қасдан (бирор мақсад билан) қилинган; **~ый обмен** атайин (атайлаб, кўра-била туриб) алдаш (ёки ёлғон гапирши).

СОЗНАТЬ сов. см. **сознавать** 1; **~ свой долг** ўз бурчини (вазифасини) тушунмоқ; **~ свою ошибку** ўз хатосини тушунмоқ.

СОЗНАТЬСЯ сов. (несов. **сознаваться**) кому в чем 1 нотўғрилигини тушунмоқ, нотўғрилигига иқдор бўлмоқ; **сознаюсь!** иқдорман!, бўйнимга олама; **сознаюсь, я был неправ** иқдорман, мен ноҳақ (ҳақли эмас) эдим; тўғри, мен ҳақли эмас эдим; 2 айбини бўйнига олмоқ; **после долга заирательство прегупник** **сознался** узоқ инкор қилишдан кейин, жиноятчи айбини бўйнига олди.

СОЗРЕВАНИЕ с 1 по гл. **созревать**; **~ винограда** узумнинг етилиши (етилиб пишиши); 2 етилиш, вояга (балоғатга) етиш; **балоғат; половое ~** жинсий балоғат; 3 перен. етилиш, вояга етиш, камолотга эришиш, камол топиш; **~ таланта** истеъдоднинг етилиши (камол топиши).

СОЗРЕВАТЬ несов. см. **созреть**.

СОЗРЕТЬ/ТЬ сов. (несов. **созревать**) 1 етилмоқ, пишмоқ, етилиб пишмоқ; **гранаты ещё не ~ли** анор ҳали пишгани йўқ (ҳали етилмаган); 2 етилмоқ, вояга (балоғатга) етмоқ, болиг бўлмоқ; **умственно он ещё не ~л** ақдан (ақлий жиҳатдан) у ҳали етилганича йўқ; **юноша ~л физически** ўспирин жисмоний жиҳатдан вояга етди; 3 перен. етилмоқ, вояга етмоқ, камолотга эришмоқ, камол топмоқ, пишмоқ; тайёр бўлмоқ; **его талант живописца ~л и окреп** унинг рассомлик таланти камолга (камолотга) етди; **решение ~ло** қарор пиши (тайёр бўлди); 4 спец. етилмоқ, тайёр бўлмоқ, оби-тобига келмоқ; **бетон ~л** бетон етилди; **сыр ~л** пишмоқ етилди (тайёр бўлди).

СОЗЫВ м чақирши, чарлаш, чақириб тўплаш, йиғиш, ўтказиш, чақирқи; **~ съезда** съезд чақирши; **сессия Верховного Совета СССР пятого ~а** бешинчи чақирқи СССР Олий Советининг сессияси.

СОЗЫВАТЬ несов. см. **созывать**.

СОИЗВОЛЕНИЕ/Е с книжн. уст. и ирон. ижозат, руҳсат; **испрашивать родительского ~я** ота-онанинг руҳсатини сўрамоқ; **с вашего ~я** (сизнинг) руҳсатингиз билан.

СОИЗВОЛ/ТЬ сов. (несов. **соизволять**) с неопр. книжн. уст. и ирон. ярақламоқ, лозим кўрмоқ (топмоқ),

марҳамат (лутф) қилмоқ; **он даже не ~л ответить** у киши жавоб қилишни ҳам лозим кўрмадилар.

СОИЗВОЛЯТЬ несов. см. **соизволить**.

СОИЗМЕРИМОСТЬ ж ўлчовдошлик, бир ўлчов (андаза) билан ўлчангани мумкинлик; тенглаштириш мумкинлик; **~ величин** катталикларнинг ўлчовдошлиги; **~ понятий** тушунчаларни тенглаштириш мумкинлиги.

СОИЗМЕРИМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўлчовдош, умумий ўлчовли; **~ые величины** ўлчовдош катталиклар; 2 перен. бир ўлчов (андаза) билан ўлчаб бўладиган, солиштирса (тенглаштирса) бўладиган; **~ые понятия** тенглаштириб (таққослаб) бўладиган тушунчалар.

СОИЗМЕРИТЬ сов. (несов. **соизмерять**) что солиштирмоқ, қиёсламоқ, қиёс қилмоқ, таққосламоқ, таққос қилмоқ, қиёс қилиб (таққослаб) кўрмоқ; **~ расходы и доходы** даромад билан буромадларни таққос қилмоқ, таққослаб (қиёс қилиб) кўрмоқ.

СОИЗМЕРЯТЬ несов. см. **соизмерить**.

СОИСКАНИЕ с офиц. даража (мукофот ва ҳ. к.) олиш учун талабгорлик, толиблик; **диссертация на ~ учёной степени доктора технических наук** техника фанлари доктори даражасини олиш учун ёзилган диссертация; **представительство на ~ премии** тадқиқотни мукофотга (мукофот олиш учун) тақдим этмоқ.

СОИСКАТЕЛЬ/Ь м офиц. даъвогар, толиб (даражата-лаб, унвонталаб, мукофотталаб); **~ей было более двухсот толиблар** (даъвогарлар) икки юздан ортиқ эди; **~ь учёной степени кандидата наук** фан кандидати даражаси толиби; **~ь премии** мукофотталаб, мукофот толиби.

СОИСКАТЕЛЬНИЦА ж офиц. см. **соискатель**.

СОИСКАТЕЛЬСТВО с офиц. даъвогарлик, толиблик; **~ звания** даражатабалик (бирор даража олиш учун ўз ишини тақдим этиш).

СОЙКА ж, р. мн. **соек** зоол. сойка; **~ лесная** ўрмон сойкаси; **саксаульная** ~ хўжасавдогар.

СОЙТИ, сойдуть, сойдёшь; сошёл, сошла; сошедший сов. (несов. **сходить**) 1 с чего тушмоқ (юқоридан пастга); **~ с горы** тоғдан (тепаликдан) тушмоқ; **~ с лестницы** нарвондан (зинадан) тушмоқ; **~ с лошади** отдан тушмоқ; 2 с чего, на что тушмоқ, тушиб қолмоқ, чиқмоқ, ўтмоқ; **~ с трамвая** трамвайдан тушмоқ (тушиб қолмоқ); **~ на берег** қирғоққа (соҳилга) тушмоқ; **~ с дороги** йўлдан четга чиқмоқ (ўтмоқ); **пешеход сошёл на обочину** пиёда йўлнинг чеккасига чиқди; 3 перен. на кого-что тушмоқ, кирмоқ, босмоқ, қопламоқ; **на землю сошёл туман** ерга туман тушди, ерни туман қоплади; **ночь сошла на землю** кеч кирди, кечаси бўлди; 4 с чего чиқмоқ, чиқиб кетмоқ; **поезд сошёл с рельсов** поезд издан чиқиб кетди; **шина сошла с колеса** шина гилдиракдан чиқиб кетди; 5 с чего йўқолмоқ; **кетмоқ, кетиб қолмоқ, йўқ бўлмоқ; снег ещё не сошёл с полей** далаларда ҳали қор кетгани йўқ; **пятно сошло дог** йўқолди (йўқ бўлди, кетди); **с её лица сошла улыбка** унинг чеҳрасидаги табассум йўқолди; 6 за кого-что разг. ўрнига ўтмоқ, ўрнини босмоқ, қабул қилинмоқ; **~ за иностранца** ажнабий ўрнига ўтмоқ, ажнабий деб қабул қилинмоқ; 7 разг. ярамоқ, бўлмоқ, яхшилик билан тугамоқ; **всё сошло благополучно** ҳаммаси яхши бўлди (яхшилик билан ўтди); **сойдёт и так!** шундай ҳам бўлаверадил!; **◆ ~ на нет** 1) йўқ бўлмоқ, йўқдек бўлиб кетмоқ; 2) йўққа (пучга) чиқмоқ, бекор бўлмоқ; **~ с (со своего) пути** белгиланган йўлдан оғмоқ, адашмоқ; **~ с рельсов** издан чиқиб кетмоқ; йўлдан озмоқ; **семь потов сошло с кого** қоп-қора терга ботди; **~ со сныи** саҳнадан тушмоқ (қўйилмай кетмоқ); **~ с ума** ақлдан озмоқ, жинни бўлмоқ; **не ~ мне с места** прост. тил тортмай ўлай, жойимда қотиб қола қолай, ҳар нарса бўлай; **~ в могилу** ўлмоқ.

СОЙТИСЬ, сойдётся, сойдёшься; сошёлся, сошлась сов. (несов. **сходиться**) 1 учрашмоқ, дуч (рупара) келмоқ, учрашиб (дуч келиб) қолмоқ; **мы сошлись у театра** биз театр олдида учрашдик (учрашиб қолдик); 2 кесишмоқ, учрашмоқ, учи-учига етмоқ, бир-бирига тўғри (учма-уч) келмоқ; **линии сошлись** чизиқлар учрашди (кесишди); **так потолстёл, что пояс не сошёлся** учрашди семириб кетдик. белбоғи (камари) белига етмай қолди; 3 бир ерга тўпланмоқ, йиғилмоқ, йиғилишмоқ, тўпланишмоқ; **ребята сошлись**

у бзера болалар кўл олдида (ёнида) тўпланишди; над скáлами сошлiсь тўчи қоялар устида қора булутлар тўпланди; 4 юзма-юз келмоқ, тўқнашмоқ (жанг, олишув ва ш. к. да); ~ на рiнге рингда тўқнашмоқ; 5 перен. с кем яқинлашмоқ, дўстлашмоқ, топишмоқ, яқинлашиб (дўстлашиб, топишиб) олмақ; они бiстро сошлiсь улар тезда дўстлашиб (топишиб) оллиди; 6 с кем қўшилишмоқ, топишмоқ, бир ёстиққа бош қўймоқ; 7 перен. в чём, чем тўғри (мос) келмоқ, хил тушмоқ, бир хил бўлмоқ, ўхшамоқ; ~ во вкусах дидлари мос тушмоқ (бир хил бўлиб чиқмоқ); сошлiсь во мнениях фикрлари бир хил бўлиб чиқди, фикрлари бир ердан чиқди; не сошлiсь характерами феъл-атвор (характер)лари бир-бирига тўғри келмади; показáния свидетелей не сошлiсь гувоҳларнинг берган маълумотлари (гувоҳликлари) бир-бирига тўғри келмади; 8 в чём, на чём разг. келишмоқ, битишмоқ, битимга келмоқ, келишиб олмақ; ~ в цене нархини (нархи ҳақида) келишмоқ; мы сошлiсь на слéдующем... биз қуйидагилар ҳақида (қуйидагиларга) келишдик; ♦ свет не клином сошлiсь (или землiя не клином сошлiсь) см. клин.

СОК м, р. -а (-у) предл. о со́ке, в со́ке, в соку́, на со́ке 1 шарбат, шира, сув; дýнный ~ қовун шираси; ~ растéния ўсимлик шираси (суви); лимонный ~ лимон суви; желýдочный ~ физиол. меъда шираси; 2 шарбат (ичимлик); виноградный ~ узум шарбати; продáжа ~ ов шарбат сотиш; томáтый ~ помидор шарбати; ♦ выжáть (выжимáть) все ~ и из кого сиқиб сувини олмақ, қонини сўрмоқ, жонини (бор кучини) олмақ, ўлгудек ишлатмоқ; варитьсá в собственном ~у ўз ёнига қовурилмоқ, ўз қозонида қайнамоқ; в (сáмом, полном) ~у разг. етилган (кучга тўлган, қирчиллаган) пайти, гулдек очилган чоғи.

СОКОВЫЖИМАЛКА ж, р. мн. -лок ширасиқич, шарбатсиқич (ширасини, сувини сиқиб оладиган асбоб ёки машина).

СОКОВЫЙ, -ая, -ое 1 шира (шарбат)га оид; шарбатли, шарбат...; 2 шарбат тайёрлайдиган, шарбат...; ~ цех шарбат (тайёрлаш) цехи.

СОКОДВИЖЕНИЕ с бот. (ўсимлик танасида) сув юриши.

СОКОЛ м 1 лочин; ловчий ~ овчи лочин; 2 перен. лочинлар, учувчилар; слáвные ~ы нáшей страны мамлакатимизнинг шонли лочинлари (учувчилари); ~ ясный фольк. мард йигит, ўғлон, ботир, наҳлавон; ♦ гол как сокол шир яланғоч; қоққанда қозиги, осганда хурмачаси йўқ; қашшоқ; смотреть ~ом мағрур (ғурур билан) қарамоқ.

СОКОЛЁНОК м, р. ед. -нка, мн. соколята лочин боласи.

СОКОЛ/ИЙ, -ья, -ье то же, что соколийный 1; ~ье перо лочин пати.

СОКОЛИК м 1 уменьш.-ласк. от сокол 1; 2 нар.-поэт. и прост. арслон, лочин, тойчоқ (йигитларни, ўспиринларни суйиб аташ); ~ ты мой ясный! менинг лочингаим (тойчоғим)!, менинг лочиним (арслоним)!; 3 жонивор (отни суйиб чақиршиш); но, ~и! чу, жониворлар!

СОКОЛИН/ЫЙ, -ая, -ое 1 лочинга оид; лочин...; ~ый қўгогь лочин чангали; 2 лочин солиб (лочин билан) қилинадиган; лочин...; ~ая охóта лочин ови, лочин солиб қилинадиган ов; 3 перен. ўткир, чиройли (кўз, нигоҳ ҳақида); очи ~ые нар.-поэт. ўткир (чиройли) кўзлар.

СОКОЛЬНИК м лочинбоз, лочинчоқар (қадимги Русьда: ов лочинларига қаровчи одам).

СОКОЛЬНИЧИЙ м ист. миришкор қуш ови амири (қадимги Русьда).

СОКОЛЯТА мн. см. соколёнок.

СОКРАТИМОСТЬ ж 1 мат. қисқарилиш, қисқариш; қисқара олиш, қисқариши (қисқартирилиши) мумкинлик; ~ дробь касрнинг қисқара олиши (қисқариши); 2 физиол. қисқарувчанлик; ~ мышцы мушакларнинг қисқарувчанлиги.

СОКРАТИМ/ЫЙ, -ая, -ое мат. қисқарадиган, қисқартириб бўладиган; ~ое на три число учга қисқарадиган сон.

СОКРАТИТЬ, -ашу́, -атить сов. (несов. сокращáть) 1 что қисқартмоқ, қисқартирмоқ, кичрайтирмоқ, камайтирмоқ, озайтирмоқ, қисқароқ (кичикроқ, озроқ) қилмоқ; ~ рабочий день иш кунини қисқартирмоқ; ~ статью мақолани қисқартирмоқ; ~ разрыв в счёте спорт. ҳисобдаги

фарқни камайтирмоқ; 2 кого-что қисқартирмоқ, камайтирмоқ; ихчамлаштирмоқ; ~ расходы харажатларни қисқартирмоқ; ~ административный персонал маъмурият ходимлари сонини қисқартирмоқ (камайтирмоқ); ~ одного заместителя ўринбосарлардан бирини қисқартирмоқ; 3 что, мат. қисқартмоқ; қисқартирмоқ; ~ дробь касрни қисқартирмоқ.

СОКРАТИ/ТЬСЯ, -тятся сов. (несов. сокращáться) 1 қисқармоқ, камаймоқ, озаймоқ, қисқароқ (камроқ) бўлмоқ; срóки значительно ~лись муддатлар анча қисқарди; путь ~лся на 10 км йўл 10 км қисқарди; расходы пока не ~лись харажатлар ҳозирча қисқаргани (камайдигани) йўқ; смертность ~лась ўлим сони қисқарди (камаиди), ўлиш озайди; 2 физиол. қисқармоқ (мушаклар ҳақида); мышцы ~лись мушаклар қисқарди; 3 мат. қисқармоқ; дробь ~лась каср қисқарди.

СОКРАЩАТЬ несов. см. сократить.

СОКРАЩА/ТЬСЯ несов. 1 см. сократиться; 2 на что мат. қисқармоқ; эта дробь ~ется на два бу каср иккига қисқаради; 3 физиол. сиқилиб кичраймоқ, бужмаймоқ, киртаймоқ, қисқармоқ (хужайра, тўқималар ҳақида); зрачок ~ется кўз қорачиги кичрайпти; 4 страд. от сокращать.

СОКРАЩЕНИ/Е с 1 по гл. сократить — сокращáть и сократиться ~ сокращáться; ~е пути йўлни қисқартириш, йўлнинг қисқариши; ~е доклáда докладни қисқартириш (қисқароқ қилиш); ~е вооружённый қурооларни қисқартириш (камайтириш); ~е продолжительности рабочего дня иш кунини қисқартириш; 2 қисқартириш, ихчамлаштириш; қисқариш, ихчамлашиш; ~е штáтов штатларни қисқартириш; увóлить по ~ю штáтов штатларнинг қисқариши муносабати билан ишдан бўшатиш; 3 физиол. қисқариш; ~е мышцы мушакларнинг қисқариши; 4 мат. қисқариш, қисқартириш; 5 қисқартма, қисқартирилган қисм, ларча; статья печáтается с ~ями мақола қисқартирилган ҳолда босилади; 6 қисқартма; список условных ~й шартли қисқартмалар рўйхати.

СОКРАЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от сократить; 2 в знач. прил. қисқартирилган, қисқа, қисқача; ~ое слово қисқартирилган сўз; қисқартма сўз; ~ый маршрут қисқартирилган маршрут; ~ый рабочий день қисқартирилган иш куни; ~ый текст қисқартирилган текст.

СОКРОВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое; -вёнен, -вённа книжн. кўнгилда сақланган, сир тутилган, кўнгилдаги, юракдаги, ичдаги; ~ая мечта кўнгилдаги орзу, кўнгил орзуси.

СОКРОВИЩ/Е с 1 обычно мн. ~а қимматбаҳо нарс(а)лар, бойлик(лар); несметные ~а битмас-туганмас бойликлар; ~а земных недр ер ости бойликлари; 2 обычно мн. ~а перен. книжн. қимматли (бебаҳо) асарлар; ~а искусства қимматли (бебаҳо) санъат асарлари; 3 перен. разг. азиз (қимматли, бебаҳо) нарс(а), хазина; эта книга — подлинное ~е бу китоб — бебаҳо хазина; 4 разг. азиз (қимматли) киши; моё ~е! ласк. менинг жоним (азизим, ардоғим)!; ♦ ни за какие ~а! бошдан зар сочганда ҳам, ҳеч, сира, асло.

СОКРОВИЩНИЦА ж 1 уст. хазина, ғазна; царская ~ подшо ғазнаси; 2 перен. хазина, бойлик; ~ искусства санъат (асарлари) хазинаси; ~ знаний билим хазинаси.

СОКРУШАТЬ несов. см. сокрушить.

СОКРУША/ТЬСЯ несов. разг. 1 о ком-чем қаттиқ хафа бўлмоқ, қайғурмоқ, куйиб-пишмоқ; о чём вы ~етесь? нимага мунча қайғурансиз?; ~ться о потере йўқотиқ учун қаттиқ хафа бўлмоқ; 2 страд. от сокрушать.

СОКРУШЕНИЕ с 1 по гл. сокрушить 1— сокрушáть; 2 қаттиқ хафа бўлиш, қайғуриш, куйиб-пишиш; хафагарчилик, ғам-ғусса.

СОКРУШЕННО нареч. қаттиқ хафа бўлиб, қайғуриб, куйиб-пишиб; ~ покачать головой қайғуриб бош чайқамоқ.

СОКРУШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от сокрушить; 2 в знач. прил. қаттиқ хафа бўлган, ташвишли, ғамгин, ғамзада, ғам-ғуссали; ~ вид ташвишли (ғамгин) кўрinishи.

СОКРУШИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна йўқ қилиб юбориладиган, тор-мор келтирадиган, яксон қиладиган, янчиб ташлайдиган, қақшатқич; ~ удар қақшатқич зарба.

СОКРУШИТЬ сов. (несов. сокрушáть) кого-что 1 йўқ қилмоқ, тор-мор келтирмоқ, яксон (ер билан яксон) қил-

СОК

моқ, емирмоқ, янчиб ташламоқ, қақшатқич зарба бермоқ; ~ **враг** душманни тор-мор келтирмоқ, душманга қақшатқич зарба бермоқ; 2 қаттиқ хафа қилмоқ, қайғуртириб қўймоқ, ташвишга солмақ; ~ **печальным известием** мусибатли хабар билан қаттиқ хафа қилиб қўймоқ.

СОКРЫТИЕ *с уст. книжн.* бекитиш, яшириш; ~ **преступление** жиноятни яшириш.

СОКРЫТЬ, сокрою, сокробешь *сов. кого-что уст. книжн.* бекитмоқ, яширмоқ.

СОКУРСНИК *м* курсдош, ҳамкурс.

СОКУРСНИЦА *ж см. сокурсник.*

СОЛГАТЬ, солгуть, солжешь, солгут; -гáл, -лá *сов. (несов. лгать)* ёлгон гапирмоқ, ёлгон айтмоқ, алдамоқ.

СОЛДАТ *м, р. мн.* -дáт 1 солдат, аскар; **взвод** ~ бир взвод солдат; ~ **ы и матросы** солдатлар ва матрослар; 2 *перен.* ҳарбий киши, солдат; **наш генерал — старый** ~ бизнинг генерал — эски солдат; ~ **ы революции высок.** революция солдатлари (революция учун курашган кишилар); ♦ **в ~ы (братъ, взятъ)** *уст.* солдатликка олмоқ, аскарликка олмоқ; **быть (служить) в ~ах** солдат (аскар) бўлмоқ, солдатликда (аскарликда) хизмат қилмоқ.

СОЛДАТИК *м разг.* 1 *диск.* от солдáт солдат бола, аскар бола; 2 ўйинчоқ солдат, аскарча, солдатча; **оловянный** ~ қўргошин (қалайи) солдатча; 3 *в знач. нареч.* ~ **ом** тик туриб, солдатдек тик қотиб; **прыгать в воду** ~ **ом** сувга тик туриб (солдатдек тик қотиб) сакрамоқ (оёқ ташламоқ); 4 *разг.* қизил қўнғизча.

СОЛДАТКА *ж, р. мн.* -ток *разг.* солдат (аскар) хотини.

СОЛДАТНЯ *ж собир. прост. пренебр.* солдатлар.

СОЛДАТСК/ИИ, -ая, -ое солдатга (аскарга) оид; солдат(лар)...., аскар(лар)...., солдатлик (аскарлик)....; ~ **ая шинель** солдат шинели; ~ **ий паёк** солдатлар паёги; ~ **ая служба** солдатлик (аскарлик) хизмати; ♦ ~ **ое сукно** шинелбоп кул ранг мовут.

СОЛДАТЧИНА *ж уст. прост.* солдатлик (аскарлик) хизмати, солдатлик, аскарлик.

СОЛДАФОН *м разг. пренебр.* ғўдайган (қўполдан-қўпол, маданиятсиз) ҳарбий киши.

СОЛДАФОНСКИЙ, -ая, -ое *разг. пренебр.* ғўдайган (қўполдан-қўпол, маданиятсиз) ҳарбийларга хос; ~ **тон** қўполдан-қўпол оҳанг.

СОЛДАФОНСТВО *с разг. пренебр.* ғўдайганлик, қўполдан-қўполлик, маданиятсизлик (қўпол ҳарбийлар ҳақида).

СОЛЕВАР *м* туз тайёрловчи, туз чиқарувчи, туз кони ишчиси (мутахассиси).

СОЛЕВАРЕНИЕ *с* (шўр сувдан) туз олиш, туз тайёрлаш.

СОЛЕВАРЕНН/ЫИ, -ая, -ое и **СОЛЕВАРН/ЫИ, -ая, -ое** шўр сувдан туз оладиган, шўр сувдан туз олиш....; ~ **ые** промышлы шўр сувдан туз олиш конлари.

СОЛЕВАРНИЦА *ж то же, что солеварня.*

СОЛЕВАРНЯ *ж, р. мн.* -рен туз тайёрловчи (туз чиқарувчи) корхона.

СОЛЕВОЙ, -ая, -ое тузга оид; тузли, туз...; ~ **раствор** туз эритмаси, тузли эритма, намакоб; ♦ ~ **обмен физиол.** (организмда) туз алмашинуви.

СОЛЕДОБЫВАНИЕ *с* туз тайёрлаш, туз чиқариш (олиш).

СОЛЕДОБЫВАЮЩИЙ, -ая, -ее туз ишлаб чиқарадиган, туз тайёрлайдиган; туз тайёрлаш, туз чиқариш (олиш); ~ **район** туз тайёрлайдиган (ишлаб чиқарадиган) район.

СОЛЕЛОМНЯ *ж спец.* тоштуз қазиб олинадиган (чиқариладиган) жой, тоштуз кони.

СОЛЕЛЮБИВ/ЫИ, -ая, -ое *бот.* шўрсевар (шўр тупроқни яхши кўрадиган); ~ **е растения** шўрсевар ўсимликлар.

СОЛЕНИЕ *с* тузлаш, тузлаб қўйиш; ~ **огурцов** бодринг тузлаш.

СОЛЕНОИД *м физ. тех.* соленоид (магнит майдони ҳосил қиладиган махсус спираль).

СОЛЁНОСТЬ *ж* тузланганлик, тузлилиқ, шўрлик; **повышенная** ~ **воды** сувнинг ортиқча шўрлиги.

СОЛЕН/ЫИ, -ая, -ое; солон, солонá, солонó 1 тузли, таркибида туз бўлган, шўр; ~ **ая вода** шўр сув; ~ **ое озеро** шўр кўл; ~ **ый источник** суви шўр булоқ, шўр булоқ; 2 туз солинган, тузли; ~ **ый суп** туз солинган шўрва; **суп чересчур солон** шўрва жуда (ниҳоятда) шўр; 3 тузланган, тузлаб қўйилган; ~ **ые помидоры** тузланган помидорлар; ~ **ая рыба** тузланган балиқ; 4 *в знач. суц.* ~ **ое с** тузланган нарса; **вам нельзя ~ ого** сизга шўр нарса ейиш мумкин эмас; 5 *перен. разг.* одобдан ташқари, беадаб, беҳаё; ~ **ый анекдот** одобдан ташқари (беҳаё) латифа; ~ **ое слово** беҳаё гап.

СОЛЁНЬЕ *с разг.* тузланган нарсалар (озиқ-овқатлар).

СОЛЕПРОМЫШЛЕННОСТЬ *ж* туз саноати.

СОЛЕРАЗРАБОТКИ *мн., р.* -ток туз кони, туз корхонаси.

СОЛИДАРИЗАЦИЯ *ж* бирдамлик (ҳамфикрлик) билдириш, фикрини ёки ҳаракатини ёқлаш (ёқлаб чиқиш, қувватлаш, қўллаш), фикрига (ҳаракатига) қўшилиш.

СОЛИДАРИЗИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. с кем-чем книжн.* бирдамлик (ҳамфикрлик) билдириш, қувватламоқ, фикрига (ҳаракатига) қўшилмоқ; ~ *с чьим-л.* мненим кимсанинг фикрини ёқлаб чиқмоқ, фикрига қўшилмоқ; ~ *с баствующими* забастовкачиларга қўшилмоқ (бирдамлик билдириш).

СОЛИДАРНО *нареч.* бирдамлик (ҳамфикрлик) билан, ёқлаб, қувватлаб.

СОЛИДАРНОСТЬ *ж* 1 бирдамлик, ҳамфикрлик, фикрдошлик, бир-бирини (бир-бирининг фикрини, ҳаракатини) қўллаш, қувватлаш; **международная** ~ **трудящихся** меҳнаткашларнинг халқаро бирдамлиги; 2 *юр.* умумий (биргаликдаги) қафилик, умумий жавобгарлик.

СОЛИДАРН/ЫИ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 бирдам, ҳамфикр, фикрдош, яқдил; **я с вами солидарен** мен сизга (фикрингизга) қўшилишаман; мен сиз билан фикрдошман; 2 *юр.* умумий, биргаликдаги; ~ **ая ответственность** биргаликдаги жавобгарлик.

СОЛИДНО *нареч.* 1 мустақкам қилиб, пухта; **дом построен** уй пухта (мустақкам қилиб) қурилган; 2 **улуғвор**, **вазмин**; **вести себя ~ узини** улуғвор (вазмин) тутмоқ; 3 *разг.* каттагина миқдорда, анчагина, кўп; ~ **зарабатывать** анчагина (каттагина) пул ишламоқ (олмоқ).

СОЛИДНОСТЬ *ж* 1 мустақкамлик, пухталиқ, ишончлилиқ, ҳашаматлилиқ, салмоқдорлик; ~ **сооружения** ишончлиқнинг салмоқдорлиги (йирик, пухта ва ҳашаматли эканлиги); 2 улуғворлик, вазминлик; ~ **манёр** ҳаракатларнинг (қилиқларнинг) улуғворлиги; 3 катталиқ, кўплиқ.

СОЛИДН/ЫИ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 мустақкам, пухта, ишончли; ~ **ый дом** мустақкам (пухта) уй; ~ **ый фундамент** мустақкам (ишончли) фундамент; 2 улуғвор, савлатли, салобатли, басавлат; ~ **ый вид** улуғвор (салобатли) кўриши; ~ **ый человек** савлатли одам; 3 **обру** қозонган, **обрули** баобрў; **жиддий**, **нуфузли**, **салмоқли**, **йирик**; ~ **ый учёный** **обрули** олим, **йирик** олим; ~ **ое учреждение** баобрў ташкилот, катта идора; 4 **асосли**, **пухта**; ~ **ые знания** пухта билим(лар); ~ **ый опыт работы** кўп йиллик иш тажрибаси; 5 *разг.* анчагина ёшга борган, ёши улуг; **человек ~ ого** **возраста** ёши улуг одам; 6 *разг.* катта, кўп, йирик, каттагина, анчагина; ~ **ый заработок** каттагина иш ҳақи; ~ **ая сумма** катта пул; 7 *разг.* тўладан келган, семиз, барваста; ~ **ый мужчина** барваста киши.

СОЛИДОЛ *м тех.* солидол (қуёқ мой).

СОЛИЛЬНЫЙ, -ая, -ое тузлайдиган, тузланадиган, тузлаш учун хизмат қиладиган; ~ **чан** бирор нарса тузланадиган катта тоғора.

СОЛИЛЬЩИК *м* тузловчи, тузлаш билан шуғулланувчи (ишчи).

СОЛИПСИЗМ *м филос.* солипсизм (фақат фикрловчи шахсини бирдан-бир реаллик деб билиб, объектив борлиқни инкор этувчи ўтакетган субъектив идеализм).

СОЛИПСИСТ *м* солипсист, солипсизм тарафдори.

СОЛИПСИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое солипсизмга ва солипсизмга оид, солипсизм..., солипсист...; ~ **ая философия** солипсизм фалсафаси.

СОЛИРОВАТЬ *сов. и несов.* солистлик қилмоқ, соло (якка) ижро этмоқ; ~ **на скрипке** скрипкада солистлик қилмоқ, скрипкада якка (соло) ижро этмоқ; ~ **в концерте** концертда солистлик қилмоқ.

СОЛИСТ *м* солист, якка ижрочи (яккаxon ашулани, якка созанда, якка раққоса); ~ **оперы** опера солисти; ~ **балета** балет солисти; ~ **хора** хор солисти.

СОЛИСТКА *ж, р. мн.* -ток солистка, солист аёл.

СОЛИТЕР *м* йирик гавҳар (бриллиант, сайқалланган олмос).

СОЛИТЕР *м зоол.* солитёр, лентасимон гижжа.

СОЛИТЬ, **солю**, **солишь** *несов. 1 (сов. посолишь)* *что* туз солмоқ (ташламоқ), туз сепмоқ; ~ **суп шўрвага** туз солмоқ (ташламоқ); ~ **винегрёт** винегретга туз сепмоқ; 2 (*сов. засолить*) *что* тузламоқ, тузлаб қўймоқ; ~ **капусту** карам тузламоқ; ~ **огурчы** бодринг тузламоқ; 3 (*сов. насолить*) *перен. кому разг.* тузламоқ, бопламоқ; ♦ **ты что, их ~ собрался?** *ирон. разг.* нима қиласан уларни йигиб, тузламоқчимсан?

СОЛКА *ж* тузлаш, тузлаб қўйиш; ~ **огурцо́в** бодринг тузлаш.

СОЛНЕЧНО 1 *нареч. от солнечный* 2; 2 *безл. в знач. сказ.* кун (офтоб) чиқиб (нур сочиб) турибди, ҳаво очиқ, қуёшли; **сегодня** ~ бугун ҳаво очиқ; 3 *безл. в знач. сказ.* кунгай; **на нашей стороне** ~ биз томон кунгай.

СОЛНЕЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 қуёшга (қуёш нурига) оид; қуёш нуридан (энергиясидан) фойдаланишга асосланган; қуёш...; ~ **ые лучи** қуёш нури; ~ **ый свет** қуёш ёруғлиги; ~ **ый спектр** қуёш спектри; ~ **ая энергия** қуёш энергияси; ~ **ый двигатель** қуёш двигатели; 2 қуёшли, офтобли, қуёш (офтоб) чиқиб турган, ҳаво очиқ; ~ **ый день** ҳаво очиқ (қуёшли) кун; **погода стоит ~ ая** об-ҳаво яхши, ҳаво очиқ; 3 офтобга (кунга) қараган, офтоб томондаги, кунгай, серофтоб; **наши окна на ~ ой стороне** бизнинг деразамиз кунга қараган; ~ **ая комната** серофтоб хона; 4 *перен.* ёрқин, ойдин, шод-хуррам; бахтиёр; ~ **ое настроение** шод-хуррам кайфият, шод-хуррамлик; ~ **ые перспективы** ёрқин истиқболлар; ~ **ая улыбка** бахтиёр табассум; ♦ ~ **ые часы** қуёш соати; ~ **ый удар** *уст., то же, что тепловой удар см. удар*; ~ **ая система** *астр.* қуёш системаси; ~ **ое сплетение** *анат.* қуёш ўрилмаси (қоринда туташган вегетатив нервлар системаси); ~ **ый зайчик** кўзгудан акс этган офтоб нури; ~ **ые ванны** қуёш ваннаси (офтобга тобланиб давланиш).

СОЛНЦЕ *с 1 астр.* қуёш, офтоб, кун; **вращение** Земли *вокруг Солнца* Ернинг Қуёш атрофида айланиши; **восход** ~а қуёш (кун, офтоб) чиқиши; **закат** ~а қуёш (кун, офтоб) ботиши; **определить время по ~у** қуёшга қараб вақтни аниқламоқ; 2 қуёш (офтоб) нури, ёғдуси; қуёш, офтоб; **греться на ~е** офтобда исинмоқ; **не сидите на ~е** офтобда ўтирманг; 3 *перен. высок.* қуёш, офтоб; ~ **е правды** ҳақиқат қуёши; 4 *спорт.* солнце (турникда бор бўйи билан гир айланиш); ♦ **до ~а** қуёш (кун) чиқмасдан, каллаи саҳарда, тонг отмасдан, тонг қоронғида.

СОЛНЦЕВОРОТ *м прост.* *то же, что солнцестояние.*

СОЛНЦЕЗАЩИТНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое қуёшдан (қуёш нуридан) сақлайдиган; ~ **е очки** қуёш нуридан сақлайдиган кўзойнак.

СОЛНЦЕПЕК *м* жазирама офтоб, жазирама, жазира, офтоб тиги; **сидеть на ~е** жазирама офтобда (офтобнинг тигида) ўтирмоқ.

СОЛНЦЕСТОЯНИЕ *с астр.* қуёш туриши (қуёшнинг экватордан энг узоқ — энг жанубий ёки энг шимоллий нуқта орқали ўтиш пайти); **зимнее** ~ қишки қуёш туриши (бу пайтда кундузи энг қисқа, кечаси энг узоқ бўлади); **летнее** ~ ёзги қуёш туриши (кундузи энг узоқ, кечаси энг қисқа бўладиган пайт).

СОЛНЫШКО *с 1 ласк. от солнце* 1, 2 офтобжон; 2 *разг.* жоним, жонгинам; қуёшим; ~ **моё** менинг қуёшим, жонгинам.

СОЛО 1 *с нескл.* соло (якка овоз ёки якка соз учун ёзилган музика асари ва унинг ижроси); ~ **для скрипки** *с оркестром* оркестр жўрлигида скрипка ижроси учун ёзилган соло; 2 *в знач. нареч.* якка, (бир) ўзи; **петь ~** якка ўзи қўйламоқ (**айтмоқ**); **танцевать ~** бир ўзи ўйнамоқ.

СОЛОВ/ЕЙ *м, р.* -вя́, *мн.* -вьй булбул; ♦ **петь** (или **заливаться, разливаться**) ~ **ёем ирон.** булбулдек сайрамоқ, гапга чечанлик (гапдонлик) қилмоқ.

СОЛОВЕТЬ *прост. 1 (сов. посоловётся)* хиралашмоқ, сузилмоқ, юмилмоқ (кўз ҳақида); 2 (*сов. осоловётся*) бўшашмоқ, уйқусирамоқ, шилқ этиб тушмоқ.

СОЛОВУШКА *м, р. мн.* -шек *ласк. от соловей нар.-поэт.* булбулча.

СОЛОВУЙИ 1, -ая, -ое саман; ~ **ая кобы́ла** саман бня.

СОЛОВУЙИ 2, -ая, -ое *прост.* 1 хира сузилган (кўзлар ҳақида); 2 бўшашган, уйқусираган (киши).

СОЛОВУЙИН/УЙИ, -ая, -ое *прил. от соловей* булбулга оид; булбул...; ~ **ые трели** булбул хониши; ~ **ое гнездо** булбул уяси.

СОЛОВУЙИХА *ж разг.* булбул (модаси).

СОЛОД *м, р.* -а (-у) солод (ундириб янчилган буғдой, арпа ва ш. к.); **ячменный** ~ арпа солоди.

СОЛОДИТЬ, -ожу́, -одишь *несов. (сов. насолодить)* *что спец.* ундирмоқ, ундириб олмоқ; солодга айлантирмоқ; ~ **зерно** донни ундирмоқ; донни ундириб янчмоқ, солодга айлантирмоқ.

СОЛОДКА *ж бот.* қизилмия, ширинмия (дуккакли ўсимлик).

СОЛОДКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от солодка* қизилмияга оид; қизилмия...; ♦ ~ **ко́рень** *то же, что солодка.*

СОЛОДОВЫЙ/И, -ая, -ое солодга оид, солод...; ~ **й са́хар** солод шакари; ♦ ~ **е ростки** пиво пиширишда ҳосил бўладиган чиқит — озуқабоп ем.

СОЛОМА *ж* похол; **ржаная** ~ қора буғдой похולי; **рисовая** ~ шולי похולי.

СОЛОМЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 похолга оид, похолдан қилинган, похол...; ~ **ая кры́ша** похол том, похол ёпилган том; ~ **ая шля́па** похол шляпа (буғдой поясидан қилинган шляпа); 2 оч сариқ, малла; ~ **ые ресни́цы** малла киприклар; ♦ ~ **ая вдова́ шу́тл. см.** вдова́.

СОЛОМИНА *ж* бир дона похолпоя (буғдой, арпа, шולי кабилар пояси).

СОЛОМИНКА/А *ж, р. мн.* -нок 1 *уменьш. от соломина*; 2 бир дона похолпоя; ♦ **хвататься за ~у** чўкаётиб чўлга ёпишмоқ; **утопающий хватается за ~у** *посл.* чўкаётган чўлга ёпишар.

СОЛОМКА/А *ж 1 уменьш.-ласк. от соломка* похолча, юмшоқ, майин похол; **шля́па из ~и** похол шляпа; 2 *спец.* гугуртбоп чўп; 3 *собир.* узун-узун конфет, узун-узун печенье, узун-узун макарон; **хрустя́щая ~а** шакар қаламча (печенье тури).

СОЛОМО́НОВ: ~ **о** решение *книжн.* Сулаймон донолиги, Сулаймонча ҳал қилиш (бирор мушкул иш, масала ва ш. к. нинг доно ва жуда оддий ечими).

СОЛОМОРЕ́ЗКА *ж, р. мн.* -зок похолқирққич (похол, пичан, беда ва ҳ. к. қирқадиган машина, жоди).

СОЛОН/ЕЦ *м, р.* -нца́, *р. мн.* -нцо́в 1 шўртоб ер; шўрхоқ ер, шўр тупроқ (ер); **гипсование** ~ **цо́в** шўртоб ерларни гипслаш, шўрхоқ ерларга гипс солиш; 2 суви шўр кўл ёки булоқ.

СОЛОНИНА *ж* тузланган гўшт.

СОЛОНИННЫЙ, -ая, -ое *прил. от солони́на* тузланган гўштга оид, тузланган гўшт...

СОЛОНКА *ж, р. мн.* -нок туздон, тузлуқ.

СОЛОНО 1 *нареч. от солёный*; 2 *безл. в знач. сказ.* шўр; **во рту** ~ оғзим шўр бўлиб кетяпти; ♦ **ему́ ~ пришло́сь** унга осон бўлмади (қийин бўлди), у машаққат(ини) тортди; **не ~ хлебавши** қуруқ, натижасиз, икки қўлни бурнига тикиб, алданиб (қолиш).

СОЛОНОВАТЫЙ, -ая, -ое шўрроқ, тузи кўпроқ, ўткирроқ.

СОЛОНЦОВЫЙ/И, -ая, -ое *прил. от солонёц* шўр, шўрхоқ (тупроғида туз кўпроқ бўлган); ~ **е почвы** шўрхоқ ерлар.

СОЛОНЧАК *м, р.* -а́ шўрхоқ ер, шўрхоқ, шўр тупроқ ер.

СОЛОНЧАКОВЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое шўрхоқ, шўр; ~ **ая почва** шўрхоқ ер; ~ **ые растения** шўрсевар ўсимликлар, шўрхоқ ерда ўсадиган ўсимликлар.

СОЛЬ I ж, р. мн. -лёй I туз; **каменная** ~ тоштуз; **морская** ~ денгиз тузи; **поваренная** ~ ош тузи, йирик туз, қоратқан туз; **столовая** ~ майда ош тузи; 2 **хим. туз**; **кислые соли** нордон (гидро) тузлар; **Бертолётова** ~ Бертолье соли нордон (гидро) тузлар; **Бертолётова** ~ Бертолье соли нордон (гидро) тузлар; 3 **перен. туз** маъно, мағиз, моҳият, керакли (қизиқ) жойи; ~ **анекдота** анекдотнинг моҳияти ёки қизиқ жойи; **вы не поняли ~ рассказ**а сиз ҳикоянинг туз маъносини туншунмадингиз; ~ **вопрос**а масаланинг моҳияти; **вся ~ в том, что...** ҳамма гап (масала) шундаки...; ♦ **аттическая** ~ см. аттический; **голая** ~ шундоққина туз, жуда шўр, арки намақоб; ~ **земли** жамиятнинг гули; **много** (или **пуд**) соли съестъ с кем кўп йил бирга бўлмоқ, бир товоқдан овқат емоқ; **синашта бўлиб кетмоқ**; **встречать хлебом** ~ у см. хлеб; **водить хлеб** ~ с кем см. хлеб; **хлеб да ~ см. хлеб.**

СОЛЬ II с **нескл. муз.** соль (музыка гаммасининг бешинчи нотаси).

СОЛЬДО с **нескл.** сольдо (Италияда: чақа пул, лиранинг йигирмадан бирига тенг).

СОЛЫН/ЫЙ, -ая, -ое муз. якка ижро этиладиган, соло; ~ **ый номер** якка ижро этиладиган номер; ~ **ое пение** якка ашула айтиш (куйлаш), яккахон ашула.

СОЛЬФЕДЖИО (уст. **СОЛЬФЕДЖО**) с **нескл. муз.** сольфеджио (ноталар номини айтиб сўзсиз куйлаш машқи); **петь** ~ сольфеджио айтмоқ (куйламоқ); **класс** ~ сольфеджио класс.

СОЛЯНКА I ж, р. мн. -нок то же, что **сельанка II.**

СОЛЯНКА II ж, р. мн. -нок **бот.** шўр тупроқда ўсадиган баъзи ўсимликларнинг умумий номи; ~ **древовидная шўра**; ~ **килеватая** пашмак.

СОЛЯН/ОЙ, -ая, -бе тузга оид; тузли, туз...; ~ **ой пласт** туз қатлами; ~ **ой раствор** туз эритмаси, намақоб; ~ **ые разработки** туз конлари; ~ **ая мельница** туз тегирмон, туз янчадиган машина.

СОЛЯНОКИСЛЫЙ, -ая, -ое хим. хлорид кислотага оид; хлорид кислота (хлорид)...; ~ **натрий** натрий хлорид.

СОЛЯН/ЫЙ, -ая, -ое: ~ ая кислотá **хим.** хлорид кислота.

СОЛЯР м и **СОЛЯРКА** ж **разг.** то же, что **соляровое масло**; см. **соляровый.**

СОЛЯРИЙ м солярий (қуёш ваннаси қабул қилинадиган жой, майдонча).

СОЛЯРОВ/ЫЙ, -ая, -ое: ~ ое масло **тех.** соляр мойи, солярка (нефтьдан олинандиган мойлардан бири).

СОМ м, р. -а, мн. **сомы** лаққа балиқ.

СОМАТИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое биол., мед. соматик, жисмоний; ~ **е** болезни жисмоний касалликлар.

СОМБРЕРО с **нескл.** сомбреро (испанча сербар соябонли шляпа).

СОМКНУТЫ/Й, -ая, -ое I прич. от **сомкнуть**; 2 **в знач. прил.** туташ, зич; ~ **е** **крёны деревьев** дарахтнинг зич шоҳшабалари; ~ **е** **насаждения** зич (бир-бирига туташ) дарахтлар; 3 **перен. спорт. воен.** жипс, зич, берк, юмуқ; ~ **й** **строй** зич (жипс) саф; ~ **е** **ряды** зич қаторлар.

СОМКНУ/ТЬ сов. (несов. **смыкать**) **что I** туташтирмоқ, бирлаштирмоқ, зичламоқ, жипсламоқ; ~ **ть** **ножки циркуля** циркуль оёқларини бирлаштирмоқ (ёпмоқ); **крёны деревьев** **сомкнуты** дарахтларнинг шоҳлари туташиб (бир-бирининг ичига кириб) кетган; 2 **воен. спорт.** зич турмоқ, бир-бирига жипс турмоқ; жипслашмоқ; ~ **ть** **ряды** қаторларини зичламоқ (жипсламоқ); **отряд** ~ **л** **строй** отряд сафни зичлади (жиплаштирди); 3 **бекитмоқ, юммоқ; ~ ть** **вёки** (глазá) кўзларни юммоқ; ♦ **не ~ ть** **глаз** кўз(ларни) юммаслик, ухлмаслик, мижда қоқмаслик; **всю** **ночь** **глаз** **не ~ л** **кечаси** билан мижда қоқмай (ухламай) чиқди(м).

СОМКНУ/ТЬСЯ, -нётся сов. (несов. **смыкаться**) 1 туташмоқ, зичлашмоқ, жипслашмоқ; **контакты** ~ **лись** **контакты** туташди; **строительные участки** ~ **лись** **қурилиш** участкалари бир-бирига келиб туташди (қўшилди, ёпишди); 2 **воен. спорт.** бир-бирига яқин турмоқ, бир-бирига жипс турмоқ; жипслашмоқ; **ряды** ~ **лись** қаторлар бир-бирига жипслашди (зичлашди); **строй** ~ **лся** сафлар жиплашди; 3 **книжн.** бекитмоқ, юмитмоқ; **глазá** **от усталости** ~ **лись** чарчоқдан кўзлар юмитди.

СОМНАМБУЛА м и **ж** **то же, что** **лунатик.**

СОМНАМБУЛИЗМ м **то же, что** **лунатизм.**

СОМНАМБУЛИЧЕСКИЙ, -ая, -ое **то же, что** **лунатический.**

СОМНЕВА/ТЬСЯ **несов.** **в** **кол-чём** и **с союзом** «что» 1 шубҳаланмоқ, шубҳа (гумон) қилмоқ, гумонсирамоқ, ишонмаслик; ~ **ться** **в чьей-л. правоте** кимсанинг ҳақ эканлигига ишонмаслик; **мы в этом** (и) **не ~ лись** бизнинг бундан ҳеч шубҳамиз йўқ эди; **она в тебе** ~ **ется** у сендан шубҳаланмади, у сенга ишонмади; 2 **иккиланмоқ, ҳадиксирамоқ, ишонқирамаслик; мы ~ лись, стоит ли ехать** борайликми, борайликми деб иккиланган (иккиланиб қолган) эдик; **он не ~ ясь** **отдал распоряжение** у иккиланмасдан (иккиланиб ўтирмасдан) шартта буйруқ берди; ♦ **не ~ йтесе** (можете **не ~ ться**) шубҳа қилманг, хотиржам бўлинг; **не ~ йся, всё будет сделано так, как ты сказал** хотиржам бўл, ҳаммаси сен айтгандек бўлади.

СОМНЕНИ/Е с 1 шубҳа, гумон, шак-шубҳа; **возбуждать** (вызывать) ~ **е** шубҳа тугдирмоқ, шубҳага солмоқ; **испытывать** ~ **я** шубҳаланмоқ, шубҳа қилмоқ; **подвергать что-л.** ~ **ю** шубҳа остига олмоқ, шубҳа билан қарамоқ; **нет ~ я, что...** шубҳа йўқ, шак-шубҳасиз, шубҳа йўқки...; 2 **иккиланиш, шубҳа, дудмол, даргумон; разрешить чьи-л.** ~ **я** кимсанинг шубҳасини (иккиланишини) бартараф қилмоқ; **приезд руководителя разрешил все** ~ **я** бошлиқнинг келиши шубҳаларни бартараф қилди; ♦ **без** (всякого) ~ **я, вне** (всякого) ~ **я** **в знач. вводн. сл.** ҳеч шубҳасиз, албатта, муқаррар; **брать** (взять) **под** ~ **е** шубҳаланмоқ, шубҳа қилмоқ.

СОМНИТЕЛЬНО нареч. 1 шубҳа билан, шубҳаланиб, ишонқирамасдан; ~ **покачать головой** шубҳаланиб бош ирдатмоқ; 2 **безл. в знач. сказ. кому и без доп.** эҳтимолдан узоқ, шубҳали, даргумон; **это весьма** ~ **бу** жуда шубҳали, бундай бўлиши эҳтимолдан жуда узоқ; ~, **чтобы он приехал** унинг келиши даргумон.

СОМНИТЕЛЬНОСТЬ ж шубҳалилик, ишончли эмаслик, даргумонлик; ~ **сведений** маълумотларнинг шубҳалилиги; ~ **начинания** янги бошланган ишнинг (ташаббуснинг) ишончли эмаслиги; ~ **успеха** муваффақиятнинг даргумонлиги.

СОМНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна I шубҳали, шубҳа тугдирадиган, ишониб бўлмайдиган, қоронги; даргумон; ~ **ая** **личность** шубҳали шахс; ~ **ое** **поведение** шубҳали (шубҳа тугдирадиган) хатти-ҳаракатлар; ~ **ая репутация** қалбаки шухрат; ~ **ый успех** юзаки муваффақият; **это показало нам** ~ **ым** бу бизга шубҳали кўринди (туқулди); у **неб** ~ **ое** **прошлое** унинг ўтмиши шубҳали (қоронги); 2 **ҳар хил** тунунса бўладиган, мужмал, илмоқли, шубҳали; ~ **ый комплимент** шубҳали мақтов.

СОМНОЖИТЕЛЬ м **мат.** кўпайтувчи, кўпайтирувчи, кўпайтгич.

СОМОВ/ИЙ, -ья, -ье **прил.** **от** **сом** лаққа балиққа оид, лаққа балиқ гўшитидан тайёрланган, лаққа балиқ...; ~ **ья уха** лаққа балиқ шўрваси; ~ **ий крючок** лаққа балиқ тутадиган қармоқ; ~ **ья** **снасть** лаққа балиқ тутадиган тур.

СОМОВЫЙ, -ая, -ое **то же, что** **сомовий.**

СОН м, р. сна I уйқу; ухлаш; **спокойный** ~ **тинч** уйқу; **тревожный** ~ **бесовта** уйқу; **глубокий** ~ **қаттиқ** уйқу; **меня** **клóнит** **ко** **снó** уйқум келяпти, мени уйқу босяпти; **забыться** **сном** мудраб қолмоқ, пинакка кетмоқ, уйқу босиб гафлатда қолмоқ; **пробудиться** **ото** **сна** уйғонмоқ, уйқудан турмоқ; **погрузиться** **в** ~ **уйқуга** кетмоқ, ухлаб қолмоқ; **отойти** **ко** **снó** уйқуга кетмоқ, ётмоқ; **спать** **мирным** **сном** тинч уйқуда (ухлаб) ётмоқ, тинч ухламоқ; **провести** **ночь** **без** **сна** **кечаси** билан ухламай (мижда қоқмай) чиқмоқ; **зимний** ~ **медведей** айиқларнинг қишки уйқуси; **я** **потерял** ~ **уйқум** **йўқ**, уйқум келмаяпти, уйқум қочиб кетди, ухлай олмайдиган бўлиб қолдим; **приятного** **сна** **яхши** ухлаб туринг; **сквозь** ~ **уйқу** аралаш, уйқуда, уйқу ичида; 2 **перен.** табиатнинг қишки уйқуси; **в** **природе** **всё** **было** **погружено** **в** **тихий** **глубокий** ~ **табиатдаги** ҳамма нарса қишки тинч уйқуга кетган эди; 3 **туш, туш кўриш; видеть** ~ **туш** **кўрмоқ; видеть** **во** **сне** тушида кўрмоқ, тушига кўрмоқ; ♦ **со** **сна** уйқусираб; **со** **сна** **он** **не** **мог** **понять, где** **находится** уйқусираб, у қаердалигини билмас эди; **на** ~ **грядущий** **см. грядущий**; **как** **во** **сне** (ходить, жить и т. п.) 1) худди тушидагидек; 2) худди эс-хушини йўқотгандек, хаёл қочган.

дек, ҳеч нарсани сезмасдан; он дўғался как во сне у хаёл қочган кишидек (ҳеч нарсани сезмай) борар эди; как (слóвно, тóчно, будто) сквозь ~ эс-эс, ғира-шира, аранг; рáньше дётство у вспоминаю как сквозь ~ болалик чоғларимни мен ғира-шира эслайман; спать (засну́ть, усну́ть) вéчным (последним) сном *высок.* абадий уйқуда ётмоқ, абадий уйқуга кетмоқ, ўлмоқ; ни сном ни духом не вино́ват в чем *разг.* мутлақо айби(м) йўқ; ни сном ни духом не зная етти ухлаб тушимга кирган эмас; ўлимдан хабарим бор, бундан хабарим йўқ; сна ни в одном глазу (нет) кўзларда сира уйқу йўқ, уйқу келмаяпти; спать сном *праведника* (или *праведных*) қаттиқ ухламоқ; ~ в ру́ку *шутл.* туши ўнг келди.

СОНАНИМАТЕЛЬ *м юр.* бирга ёллайдиган киши, бирга ижарага оладиган киши, ҳамижарачи.

СОНАСЛЕДНИК *м юр.* ҳамворис, ворисдош, бирга ворис бўладиган киши.

СОНАСЛЕДНИЦА *ж юр. см. сонаследник.*

СОНАСЛЕДОВАНИЕ *с юр.* ҳамворислик, ворисдошлик, бирга ворис бўлиш, биргаликдаги ворислик.

СОНАСЛЕДОВАТЬ *сов. и несов. кому-чему, с кем-чем юр.* ҳамворис (ворисдош) бўлмоқ, бирга (биргаликда) ворис (ҳамворис) бўлмоқ; *братья ~уют отцу* ака-укалар отанинг ҳамворислари бўладилар, отадан қолган меросга ака-укалар бирга ворис бўладилар.

СОНАТА *ж муз.* соната (турли темпадаги уч-тўрт қисмдан иборат музика асари); ~ы *Скрябина* Скрябин сонаталари.

СОНАТИНА *ж муз.* сонатина, кичик соната.

СОНАТНЫЙ, -ая, -ое муз. сонатага оид; соната формасидаги, соната(лар)...; ~ *цикл* сонаталар цикли.

СОНЕТ *м лит.* сонет (иккита 4 сатрли ва иккита 3 сатрли шеърлардан иборат 14 мисрали шеър); ~ы *Шекспира* Шекспир сонетлари; *венók ~ов* сонетлар ғулдасгаси.

СОНЕТН/ЫЙ, -ая, -ое лит. сонетга оид; сонет формасидаги, сонет...; ~ая *композиция* сонет композицияси.

СОНЛИВОСТЬ *ж уйқучилик, серуйқулик, уйқудан бош кўтармаслик; болéзненная ~ дардчил серуйқулик; серуйқулик касали.*

СОНЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 уйқули, серуйқу, уйқудан бош кўтармайдиган; ~ *человéк* уйқучи одам; 2 уйқусираган, уйқу босган, мудроқ; ~ *вид* уйқусираган (уйқули) кўриниш; ~ *взгляд* мудроқ аралаш қараш.

СОНМ *м книжн.* гуруҳ, тўда, тўп, гала; ~ *богатырёй* паҳлавонлар гуруҳи, бир тўда паҳлавонлар; *всем ~ом* уст. ҳамма бир бўлиб, биргаликда, бирга, биргалашиб; *причислить к ~у кого книжн.* гуруҳига (тўдасига, қаторига) қўшмоқ.

СОНМИЩЕ *с книжн. уст. и ирон. то же, что сонм;* бир тўда, оломон, йиғин; гала (жуда кўп — чексиз нарса ё кимса ҳақида); *Цéло ~ врагóв ополчилось на нас. Мы думаем об одном — победить их* (К. Федин) Ҳисобсиз (жуда кўп) душманлар бирлашиб, бизга ҳужум қилиб қолдилар. Биз фақат бир нарса ҳақида — энгиш ҳақида ўйлаймиз; ~ *комарóв* чивинлар галаси.

СОННИК *м* таъбирнома (тушларнинг таъбири ёзилган китоб).

СОНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уйқуга оид; уйқудаги, уйқу...; *разбудить ~ых детей* уйқудаги болаларни уйғотмоқ; *у них сейчас ~ое царство шутл.* уларникида ҳозир ҳамма уйқуда (ухлаб ётибди); ~ая *бóдурь см. бóдурь;* 2 уйқусираган, уйқу босган, уйқули; ~ые *глаза* уйқули кўзлар; ~ое *состояние* уйқу босган ҳолат; 3 *перен.* ланж, бўшашган, шалвираган, қарахт; ~ая *пóходка* шалвираб юриш; ~ый *харáктер* ланж характер, ланжлик; *~ая артерия* *анат.* уйқу артерияси; ~ая *болéзнь* уйқу касали; как ~ая *мúха разг.* ўлакка пашшадек; *что ты как ~ая мúха ползёшь?* нега мунча ўлакка пашшадек судраласан?

СОНОРНЫ/И, -ая, -ое: ~е *согласные лингв.* сонор ундошлар (мас., *р, л, м, н*).

СОНИЯ *1 м и ж разг.* уйқучи (серуйқу) одам, уйқубоз; *2 ж зоол.* соня (қишда узоқ вақт уйқуда бўладиган олмахонга ўхшаш ҳайвон).

СООБРАЖА/ТЬ *несов. 1 см.* сообразить 1; 2 ақли (қалласи) ишламоқ, фаҳми етмоқ, тушунмоқ; он *хорошо ~ет* унинг қалласи яхши ишлайди; *вы ничего не ~ете* сиз ҳеч нарсани тушунмайсиз, қаллангиз ишламайди; *я устал, поэтому ничего не ~ю* мен чарчадим (чарчабман), шунинг учун ҳеч нарсани (нарсанга) тушуна олмаяпман (қаллам ишламайпти).

СООБРАЖЕНИ/Е *с 1* тушуниш, англаш, фаҳмлаш, идрок қилиш; идрок, фаҳм; *задача на ~е* тез идрок этишга мўлжалланган масала; *у него не хватает ~я* унинг фаҳми (идроки) етишмайди; 2 ўй; фикр, мулоҳаза; *по некоторым ~ям* баъзи мулоҳазаларга кўра, баъзи мулоҳазалар билан; *высказать свой ~я* ўз мулоҳазаларини билдирмоқ; *из педагогических ~й* педагогик мулоҳазалар (ёки педагогика) нуқтаи назардан; *принять в ~е* ҳисобга (эътиборга) олмақ.

СООБРАЗИТЕЛЬНОСТЬ *ж* зеҳни ўткирлик; зийраклик, фаҳм-идроки ўткирлик; он ~ю не отличáется у зеҳни (ақли) билан бошқалардан ажралиб турмайди; унинг зеҳни унча ўткир эмас; зеҳни (идроки) паст; *проявить ~* зеҳни ўткирлигини намоён қилмоқ.

СООБРАЗИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна тез тушунадиган, ақли (қалласи) яхши ишлайдиган, фаҳми (зеҳни) ўткир, фаҳмли, идрокли; ~ *ученик* зеҳни ўткир ўқувчи.

СООБРАЗИ/ТЬ, -ажу, -азийшь сов. (несов. сообразáть) *1 что, с союзом что и без доп.* тушунмоқ, тушуниб етмоқ, англамоқ, фаҳмламоқ, идрок қилмоқ, ақли етмоқ; *это легко ~ть* буни тушуниш қийин эмас; *ты ~л, в чём дело?* гап (масала) қаерда (нимада) эканлигига тушундингми?; *2 что уст.* яхши ўйлаб кўрмоқ, чамалаб (салмоқлаб, тарозига солиб) кўрмоқ; ~ть *все обстоятельства* ҳамма шарт-шароитни яхши ўйлаб (чамалаб) кўрмоқ; *3 что, с неопр. и без доп. прост.* бирор нима қилмоқ, ақл (чора, илож) топмоқ, тўғриламоқ; тайёрламоқ (овқат ҳақида); *что тут можно ~ть?* бу ерда (бу ҳолда) нима қилсак (қандай овқатлансак) бўларкин?; ~ть *позавтракать* нонушта тадоригини кўрмоқ.

СООБРАЗНО 1: ~ *с предлог с* тв. -га яраша (мувофиқ). -га қараб; ~ *с обстановкой* шароитга қараб; *2 предлог с дат.* -га мувофиқ, -га биноан, -га кўра; ~ *учению Ленина* Ленин таълимотига мувофиқ, Ленин таълимотига биноан (кўра); *~ с чем* мувофиқ, биноан; *поступить ~ с законом* қонунга мувофиқ иш тутмоқ; *его поведение ни с чем не ~* унинг хатти-ҳаракатлари (юриш-туриши) ҳеч бир қонунга тўғри келмайди.

СООБРАЗНОСТ/Ь *ж 1* мувофиқлик, мослик, тўғри келиш; *в ~и с чем-л.* -га мувофиқ равишда, -га қараб; *2* мақсадга мувофиқлик; ~ь *решения* қарорнинг мақсадга мувофиқлиги.

СООБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна книжн. *1* мос (мувофиқ, тўғри) келадиган, мос, мувофиқ; *решение, ~ое с обстановкой* вазиятга мос (тўғри келадиган) қарор; *2 уст.* мақсадга мувофиқ бўлган, мақсадга мувофиқ; *~ ни с чем не ~ый* беаъни, тушуниб бўлмайдиган, мужмал.

СООБРАЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. (несов. также сообразóвывать) *что с чем книжн.* мослаштирмоқ, мувофиқлаштирмоқ, -га қараб (мос, мувофиқ равишда) иш тутмоқ; ~ *свои действия с требованиями* обстоятельство шароит талабларига мувофиқ иш тутмоқ; ~ *расходы с доходами* даромадларга қараб бурмад қилмоқ.

СООБРАЗОВАТЬСЯ, -зуюсь, -зуюсь сов. и несов. (несов. также сообразóвываются) *с чем книжн.* *1* -га қараб (мос, мувофиқ равишда) иш қилмоқ (тутмоқ); *действовать, ~уясь с обстановкой* шароитга қараб иш тутмоқ; ~ *оваться со своими возможностями* ўз имкониятларига қараб иш қилмоқ; *2* мос (мувофиқ) бўлмоқ, мослашмоқ, мувофиқлашмоқ; *предложение должно ~оваться со спросом* таклиф билан талаб бир-бирига мос бўлмоғи керак.

СООБРАЗОВЫВАТЬ *несов. то же, что сообразовать.*

СООБРАЗОВЫВАТЬСЯ *несов. 1* *то же, что сообразовать.*

СООБЩА *нареч.* бирга, биргаликда, биргалашиб, қўлни қўлга бериб; *действовать ~* биргаликда ҳаракат қилмоқ; *решать что-л. ~* бирор масалани бирга (биргаликда) ҳал этмоқ.

СООБЩАТЬ *несов. см. сообщить.*

СООБЩАТЬСЯ *несов. 1 см. сообщить*; 2 хабар қилинмоқ, хабар берилмоқ; в газетах ~ется, что... газеталар... деб хабар беради, газеталарнинг хабар беришча...; газеталардаги (газеталарда берилган) хабарларга кўра...; об этом уже ~лось бы ҳақда илғари хабар берилган эди, бу ҳақда илғари айтиб ўтилган эди; 3 с чем кўшилмоқ, туташмоқ, боғланмоқ, кўшилган (туташган, боғланган) бўлмоқ; Москва-река ~ется с Волгой Москва дарёси Волга билан туташади (кўшилади); 4 с кем-чем боғланмоқ, алоқа қилмоқ, хабарлашмоқ, алоқа қилиб (хабарлашиб) турмоқ; город ~ются автобусом шаҳарлар автобус билан боғланган; ~ться по телефону телефон орқали алоқа қилмоқ, гаплашиб турмоқ; они ~лись друг с другом письменно улар хат орқали хабарлашиб турншар эди; 5 страд. от сообщать.

СООБЩЕНИ/Е с 1 по гл. сообщить — сообщать и сообщаться — сообщаться 1: ~е новостей янгилıklarдан хабардор қилиш; 2 хабар, ахборот; официальное ~е расмий хабар (ахборот); по ~ям газет... газеталарнинг хабар беришча...; ~е ТАСС ТАСС ахбороти; 3 алоқа, алоқа (ёки қатнов) йўли; автобусное ~е автобус алоқаси (йўли); воздушное ~е ҳаво йўли; телеграфное ~е телеграф алоқаси; железнодорожное ~е темир йўл алоқаси, темир йўл; междугородное регулярное пассажирское ~е шаҳарларара пасажирлар мунгазам қатнайдиган йўл.

СООБЩЕСТВ/О с 1 бирлашма, уюшма, тўда; преступное ~о жиноятчилар тўдаси; тайное ~о махфий уюшма, махфий тўда; 2 биол. гала, туркум, тўда, тўп; муравьиное ~о чумоли тўдаси; растительное ~о ўсимликлар дунёси, наботот; ♦ в ~е с кем книжн. бирга, биргаликда, шерикчилик билан; тил бириктириб.

СООБЩИТЬ *сов. (несов. сообщать)* 1 кому что, о ком-чем айтмоқ, билдирмоқ, хабар (хабардор) қилмоқ, айтиб (билдириб, хабардор қилиб) қўймоқ; ~ь свой адрес знакомым ўз адресини танишларига билдирмоқ (ёзиб юбормоқ); ~е, как вы доехали қандай етиб борганингиз ҳақда хабардор қилинг (ёзиб юборинг); вам больше нечего ~ь? бошқа айтидиган гапингиз йўқми?; ~ь радостную новость хушхабар айтмоқ; 2 кому-чему что книжн. бермоқ, ўтказмоқ, узатмоқ, бахш этмоқ, бағишламоқ, эга қилмоқ; ~ь ткани водонепроницаемость газламага сув ўтказмаслик хусусияти бермоқ, газламани сув ўтказмайдиган қилмоқ; ~ь комнате уют уйни шинам қилмоқ, уйга шинамлик бахш этмоқ; радость сообщила её голосу особую теплоту шодлик унинг овозига ёқимли илиқлик бахш этди (киритди).

СООБЩИТЬСЯ, ~йтса *сов. (несов. сообщаться)* кому-чему книжн. қўчмоқ, таъсир этмоқ; егб веселье ~лось окружающим унинг хурсандлиги атрофдагиларга ҳам ўтди (таъсир қилди).

СООБЩИК *м* жиноятга аралашган (қотишган) одам, шерик; выдать ~ов шерикларини айтиб бермоқ.

СООБЩИЦА *ж см. сообщник.*

СООБЩНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое бирга (тил бириктириб) қилинган, тили бир.

СООБЩНИЧЕСТВО с жиноятда бирга қатнашиш, жиноятга аралашганлик, қотишганлик, шериклик; ~ в преступлении жиноятга аралашганлик (қотишганлик, шериклик), жиноятда бирга қатнашиш.

СООРУДИТЬ, -ужу́, -удийш; -ужённый *сов. (несов. соорудить)* что 1 қурмоқ, солмоқ, барпо қилмоқ, ўрнатмоқ; ~ дом уй қурмоқ (солмоқ); ~ памятник ёдгорлик ўрнатмоқ; 2 разг. шутл. тайёрламоқ, ясамоқ, қилмоқ, ташкил этмоқ; ~ полки полкалар (тоқчалар) қилмоқ; соорудй-ка чай! қани, чай тайёрла-чи (ташқил қил-чи!).

СООРУЖАТЬ *несов. см. соорудить.*

СООРУЖЕНИ/Е с 1 по гл. соорудить — соорудать; ~е Дворца спорта Спорт саройи қуриш; Спорт саройининг қурилиши; ~е плотины тўғон қуриш; тўғоннинг қурилиши (барпо этилиши); 2 иншоот, бино, иморат, қурилиш; гидротехническое ~е гидротехника иншооти, гидротехник иншоот; хозяйственные ~я хўжалик бинолари; ирригационные ~я ирригация қурилишлари (иншоотлари); 3 разг. шутл. қўлбола мослама ёки қурилма.

СООТВЕТСТВЕННО 1 нареч. тегишлича, тегишлича, тегишли равишда, мос равишда, яраша, қараб; их работа была ~ отмечена премиями уларнинг ишлари тегишлича мукофотлар билан тақдирланди; ~ равные углы мат. ўзаро мос, тенг бурчаклар; 2 предлог с дат. -га мувофиқ; -га кўра (биноан), -га қараб; действовать ~ приказу буйруққа мувофиқ иш тутмоқ (қилмоқ).

СООТВЕТСТВЕНЫ/И, -ая, -ое мос, мувофиқ, тегишли, керакли, лойиқ; успех, ~й ожиданию кутилганига мос (тўғри келадиган) муваффақият; ~й персонал тегишли ходимлар; обеспечить ~ми средствами тегишли (керакли) маблағ билан таъмин этмоқ.

СООТВЕТСТВИ/Е с мослик, мувофиқлик, муносиблик, лойиқлик, тўғри (мос) келиш; ~е формы и содержания шакл билан мазмуннинг мослиги; ~е интересов манфаатларнинг мослиги (бир-бирига тўғри келиши); это слово не имеет ~я в русском языке рус тилида бу сўзга мувофиқ (тўғри келадиган) сўз йўқ; в ~и с кем -га мувофиқ, -га кўра (биноан); в ~и с распоряжением буйруққа мувофиқ; в ~и с этим шунга мувофиқ, шунга кўра; школа построена в ~и с проектом мактаб проекта мувофиқ қурилган.

СООТВЕТСТВОВАТЬ *несов. кому-чему* мос бўлмоқ (келмоқ), мувофиқ (муносиб, лойиқ) бўлмоқ, тўғри келмоқ, жавоб бермоқ; ~овать стандарту стандартга мос бўлмоқ; ~овать требованиям талабларга мос бўлмоқ, талабларга жавоб бермоқ; ~овать действительности ҳақиқатга мос бўлмоқ (тўғри келмоқ); кийга не ~ует эпохе китоб даврга тўғри (мос) келмайди; ~овать своему назначению ўз вазифасига лойиқ (муносиб) бўлмоқ; ~овать друг другу бир-бирига мос келмоқ (мос тушмоқ), муносиб бўлмоқ.

СООТВЕТСТВУЮЩИ/И, -ая, -ее 1 прич. от соответствовать; 2 в знач. прил. мос, мувофиқ, муносиб, лойиқ, тўғри келадиган, жавоб берадиган, тегишли; действовать ~м образом тегишлича иш кўрмоқ; принять ~е меры тегишли чора-тадбирлар кўрмоқ.

СООТВЕТЧИК *м юр.* бирга жавоб берувчи шахс, биргаликда жавобгар бўлган одам.

СООТВЕТЧИЦА *ж юр. см. соответчик.*

СООТЧЕСТВЕННИК *м книжн.* ватандош.

СООТЧЕСТВЕННИЦА *ж книжн. см. соотчественник.*

СООТНЕСТИ, -сү, -сёшь; -ёс, -есла *сов. (несов. соотносить)* что ўзаро нисбатни (муносабатни, боғланишни) аниқламоқ; ~ два понятия икки тушунча ўртасидаги боғланишни аниқламоқ; ~ факты фактларнинг ўзаро муносабатни аниқламоқ.

СООТНЕСИТЬСЯ *сов. см. соотноситься.*

СООТНОСИТЕЛЬНОСТЬ *ж* муносабатдорлик, муносабатдошлик, ўзаро муносабат, боғланиш; ~ понятий тушунчаларнинг ўзаро боғланиши.

СООТНОСИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое; -лен, -льна муносабатдор, муносабатдош, ўзаро муносабатда (боғланишли) бўлган; ~е понятия ўзаро боғланишли бўлган тушунчалар.

СООТНОСИТЬ *несов. см. соотносить.*

СООТНОСИТЬСЯ *несов. (сов. соотноситься)* 1 муносабатдор (муносабатдош) бўлмоқ, ўзаро муносабатда (боғланишли) бўлмоқ; эти два понятия не соотносятся между собой бу икки тушунча бир-бирига боғланишли эмас; 2 страд. от соотносить.

СООТНОШЕНИ/Е с ўзаро нисбат; ўзаро (ўртадаги) муносабат, ўзаро боғланиш; ~е классовых сил синфий кучлар нисбати, синфий кучлар ўртасидаги нисбат; ~е понятий тушунчалар ўртасидаги муносабат (боғланиш); в ~и один к трём учга бир нисбатда.

СОПЕЛКА *ж, р. мн.* -лок то же, что сопель.

СОПЕЛЬ *ж* сопель (найсимон музыка асбоби).

СОПЕНИЕ с пишиллаш, пиш-пиш қилиш, пишиллаган (пиш-пиш) овоз, пиш-пиш.

СОПЕРЕЖИВАНИЕ с книжн. и иск. бирга қайғуриш, қайғудош бўлиш.

СОПЕРЕЖИВАТЬ *несов. что и без доп. 1 книжн.* бирга қайғурмоқ, қайғудош бўлмоқ; 2 иск. ўзи яратган адабий қахрамон кечинмалари билан яшамоқ.

СОПЕРНИК м 1 рақиб, рақобат қилувчи; ~ чемпионна чемпионнинг рақиб; в теннисе он не знал ~ов теннисда унга тенг келадиган (унинг олдига тушадиган, у билан рақобат қила оладиган) рақиб йўқ эди; 2 перен. рақиб, баслаша оладиган (тенглаша оладиган) одам.

СОПЕРНИЦА ж рақиб; кундош.

СОПЕРНИЧАТЬ несов. с кем-чем, в чем 1 рақиб бўлмоқ, рақобат қилмоқ; кимўзар ўйнамоқ, баслашмоқ; ~ в знаниях билимда кимўзиш ўйнамоқ; ~ с ней в моде вярдили кто сможет модапарастликда ҳеч ким у билан рақобат қила олмайди (унга ҳеч ким тенг кела олмайди, ҳеч ким унинг олдига туша олмайди); 2 рақиб бўлмоқ, баслаша (тенглаша) олмақ.

СОПЕРНИЧЕСТВО с рақобат, рақиблик, кураш; рақобат қилиш, кимўзар ўйнаш, баслашиш, мусобақа; кундошлик; ~ тяжелоатлетов оғир атлетикачилар мусобақаси (кураши); ~ в спорте спортдаги кураш; спорт мусобақаси; рақиблик; ~ в любви севгидаги рақиблик.

СОПЕТЬ, -плү, -пшшь несов. пишилламоқ, пиш-пиш қилмоқ; ~ во сне пишиллаб ухламоқ; тяжело ~ оғир пишилламоқ.

СОПКА ж, р. мн. -пок 1 тепа, тепалик (Узоқ Шарқда, Сибирда); 2 сопка, вулкан (Қамчаткада, Қавказда).

СОПЛЕМЕННОК м қабиладош, миллатдош, ҳамқабил, ҳаммиллат.

СОПЛЕМЕННОЦА ж см. соплеменник.

СОПЛЕМЕННО/ЫЙ, -ая, -ое қабиласи (миллати) бир бўлган, бир қабилага (миллатга) мансуб бўлган, қабиладош, миллатдош; ~ое население қабиладош (миллатдош) аҳоли.

СОПЛИ мн., р. -ей; ед. -ля ж, р. -ли прост. мишиқ, миширик; ~ распускать прост. 1) мишигини оқизмоқ; 2) перен. йиғи-сиги (оҳ-воҳ) қилмоқ, зорланмоқ; бўшашимоқ, шаллаймоқ.

СОПЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 разг. мишиқи, мишигини эплай олмайдиган; ~ ребёнок мишиқ бола; 2 перен. прост. хом, ғўр, ғўдак, ўзини эплай олмайдиган, тирмизак.

СОПЛО с, мн. сопла тех. сопло, конус найча; воздушное ~ ҳаво чиқадиган (чиқарадиган) сопло; реактивное ~ ав. реактив сопло; ~ турбины турбина сплоси.

СОПЛОДИЕ с бот. тўпмева; ~ ананаса ананас тўпмеvasи.

СОПЛЯ ж 1 см. сопли; 2 прост. груб. мишиқи, тирмизак, тирранча (болаларга севиб ёки ҳазил билан айтиладиган сўз).

СОПЛЯК м, р. -ка прост. 1 мишиқи (мишигини эплай олмайдиган) бола; 2 перен. бран. хом (ғўр) бола, ўзини (ёки ишини) эплай олмайдиган бола; хом (тажрибасиз) йиғитча; 3 ёш бола, ғўдак.

СОПЛЯЧКА ж, р. мн. -чек см. сопляк.

СОПОДЧИНЕНИЕ с 1 книжн. по гл. соподчинить 1— соподчинять; ~ местных организаций маҳаллий ташкилотларнинг тенг ҳуқуқ асосида бир жойга қарашли (қаратилиши); 2 грам. тенг эргашин (тенг ҳуқуқли эргаш гапларнинг бош гапга тенг тобе бўлиши).

СОПОДЧИНЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 прич. от соподчинить; 2 в знач. прил. бирга, тенг ҳуқуқда бир жойга қараган (бўйсунган, тобе); ~е организации бирга, тенг ҳуқуқда бир жойга қараган (тобе бўлган) ташкилотлар; ~е придаточные предложения грам. тенг эргаш гаплар.

СОПОДЧИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое грам. тенг эргаш гаплардан тузилган, тенг эргаш гапли; ~ая конструкция тенг эргаш гапли конструкция.

СОПОДЧИНИТЬ сов. (несов. соподчинять) кого-что, кому-чему 1 бирга, тенг ҳуқуқда бир ерга қаратмоқ, бўйсундирмоқ, тобе қилмоқ; 2 что, чему грам. тенг эргаш гап тузмоқ.

СОПОДЧИНИТЬ несов. см. соподчинить.

СОПОСТАВИМОСТЬ ж солиштирилиши (чоғиштирилиши, таққосланиши) мумкинлик, таққослана олиш; ~ фактов фактларнинг таққослана олиши.

СОПОСТАВИМЫ/Й, -ая, -ое солиштириб (чоғиштириб, таққослаб, қиёслаб) бўладиган, таққосланадиган, қиёсланадиган; қиёслана (таққослана) оладиган; эти понятия ~ бу тушунчалар қиёслана оладиган тушунчалардир.

СОПОСТАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. сопоставлять) кого-что солиштирмоқ, таққосламоқ, чоғиштирмоқ, таққослаб (қиёслаб) кўрмоқ, таққос (қиёс, муқояса) қилмоқ; ~ факты фактларни (далилларни) таққослаб кўрмоқ; эти величины нельзя ~ бу катталикларни таққослаб бўлмайди.

СОПОСТАВИТЬСЯ, -ится сов. (несов. сопоставляться) таққосланмоқ, қиёсланмоқ, чоғиштирилмоқ.

СОПОСТАВЛЕНИЕ с солиштириш, чоғиштириш, таққослаб (қиёслаб) кўриш, таққос (қиёс, муқояса) қилиш; ~ событий воқеаларни қиёс қилиб кўриш; ~ статей бюджета бюджет моддаларини солиштириб кўриш (чиқиш).

СОПОСТАВЛЯТЬ несов. см. сопоставить.

СОПОСТАВЛЯТЬСЯ несов. 1 см. сопоставиться; 2 страд. от сопоставлять.

СОПРАН/ЫЙ, -ая, -ое муз. сопранога оид; сопрано...; ~ая партия сопрано партияси (сопрано овозли ижрочига мўлжалланган партия).

СОПРАНО с нескл. муз. сопрано (хотин-қизларнинг энг баланд овози ва шундай овозли хонанда).

СОПРАНОВЫЙ, -ая, -ое то же, что сопранный.

СОПРЕВАТЬ несов. см. сопреть.

СОПРЕДЕЛЬНОСТЬ ж книжн. қўшнилик, бир-бирига яқинлик, чегарадошлик; ~ районов районларнинг яқинлиги (чегарадошлиги); ~ понятий тушунчаларнинг бир-бирига яқинлиги.

СОПРЕДЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое; -лен, -льна книжн. қўшни, бир-бирига яқин, чегарадош; ~е колхозы қўшни (чегарадош) колхозлар; ~е государства қўшни давлатлар; ~е понятия бир-бирига яқин тушунчалар.

СОПРЕДСЕДАТЕЛЬ м галма-гал ранслик қилувчи шахслардан бири, раисдош.

СОПРЕЛЫЙ, -ая, -ое разг. чириган, ириган, бўрсиган, моғор босган, чириб (ириб, моғорлаб) қолган, чириб (ириб, моғорлаб) кетган; ~ овес чириб қолган сули.

СОПРЕ/ТЬ, -прёт сов. (несов. преть и сопревать) разг. чиримоқ, иримоқ, бўрсимоқ, моғор босмоқ, чириб (ириб, моғор босиб) қолмоқ; солома ~ла похол чирнди.

СОПРИКАСА/ТЬСЯ несов. (сов. соприкоснуться) с кем-чем и без доп. 1 бир-бирига тегмоқ, тегиб турмоқ, туташмоқ; ветви ~лись с землей шохлар ерга тегиб турар эди; 2 бир-бирига бориб туташмоқ (ёпишмоқ), қўшни (ёndoш, чегарадош) бўлмоқ; наши земельные участки ~ются бизнинг ер участкаларимиз бир-бирига туташган (қўшни, ёнма-ён); 3 перен. яқин бўлмоқ, яқинлашиб келмоқ, бориб қолмоқ; егб смелость ~лась с безумием унинг жасорати телбалик даражасига яқин эди; 4 перен. бир-бирига боғлиқ (алоқадор) бўлмоқ, яқин бўлмоқ; их участки работ ~лись уларнинг иш соҳалари бир-бирига яқин эди; наши интересы не ~ются бизнинг манфаатларимиз (қиёзиқлашимиз) бир-бирдан узоқ; 5 перен. книжн. алоқада (муомалада) бўлмоқ, алоқа (муомала) қилмоқ, иши тушмоқ; ~ться с различными людьми турли одамлар билан муомала қилмоқ, турли одамларга дуч келмоқ.

СОПРИКОСНОВЕН/Е с 1 тегиш, бир-бирига тегиш, тегиб туриш; туташ бўлиш, туташин; ~е земельных участков ер участкаларининг бир-бирига туташ бўлиши (туташганлиги); 2 воен. яқинлашин, яқинлашиб келиш, яқинлашиб жангга киришин; войти в ~е с противником душман билан яқинлашин (яқинлашиб жанг қилиш); 3 перен. алоқа, муомала, алоқада (муомалада) бўлиш, алоқа (муомала) қилиш; тесное ~е с товарищами по работе иш жойидаги ўртоқлар билан яқин алоқада бўлиш (яқин алоқа); ♦ точка (точки) ~я кимса ё нарсалар учун умумий бўлган, уларни ўзаро боғлайдиган умумий бир нарса; у нас с ним нет никаких точек ~я у билан бизнинг ҳеч қандай алоқамиз (умумий ишимиз, манфаатимиз ва ҳ. к.) йўқ.

СОПРИКОСНУТЬСЯ сов. и однокр. см. соприкаса́ться.

СОПРИЧАСТНОСТЬ ж книжн. алоқадорлик, дахлдорлик, аралашганлик, қатнашганлик, қотишганлик, шериклик; ~к краже ўғирликка аралашганлик (алоқадорлик).

СОПРИЧАСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна книжн. алоқадор, дахлдор, аралашган, қатнаган, қотишган, шерик; он

к этому делу не ~ен бу ишга унинг алоқаси йўқ, бу ишга у аралашган (қатнашган) эмас.

СОПРОВОДИЛОВКА *ж, р. мн. -вок прост.* илова қоғози (хати).

СОПРОВОДИТЕЛЬ *м* узатиб (кузатиб) борувчи, ҳамроҳ.

СОПРОВОДИТЕЛЬНИЦА *ж см.* сопроводитель.

СОПРОВОДИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 узатиб (кузатиб) борадиган, ҳамроҳ бўладиган; ~ые автомобили узатиб (кузатиб) борадиган автомобиллар; 2 илова қилиб (қўшиб) юбориладиган, илова; ~ое письмо илова қоғози (хати); ~ый документ илова қилинган ҳужжат.

СОПРОВОДИТЬ *сов. см.* сопроводжать.

СОПРОВОЖДА/ТЬ *несов. (сов. сопроводить)* 1 кого-что узатиб (кузатиб) бормоқ, узатиб (кузатиб) қўймоқ, ҳамроҳ (йўлдош) бўлиб бормоқ, бирга олиб бормоқ (юрмоқ); ~ть больно́го в санато́рий беморни санаторияга узатиб (кузатиб) бормоқ, беморга ҳамроҳ бўлмоқ; ~ть дете́й в теа́тр болаларни бирга театрга олиб бормоқ; **президент и ~ющие** егб лица президент ва унинг ҳамроҳлари; 2 *перен.* кого-что бирга бўлмоқ, айрилмаслик, кетидан қолмаслик, қўлидан тушмаслик; 3 *перен.* кого-что бирга содир бўлмоқ, давом этмоқ, ... билан ўтмоқ; **всю доро́гу нас ~л дождь** бора-боргунимизча (кела-келгунимизча) ёмғир ёғди; **успе́х ~ет его́ ко́нцерты** унинг концертлари муваффақият билан ўтади; 4 *(сов. сопроводить)* что чем илова қилмоқ, қўшиб юбормоқ; ~ть заявле́ние справку аризага справка илова қилмоқ (қўшиб бермоқ); ~ть текст приме́чаниями текстга изоҳ (илова) қилмоқ; 5 *муз. (сов. сопроводить)* что жўр бўлмоқ, жўрлик қилмоқ; ~ть пе́ние игро́й на роя́ле ашулачига рояльда жўрлик қилмоқ; скри́пку ~л оркестр скрипкага оркестр жўр бўлди.

СОПРОВОЖДА/ТЬСЯ, -ается *несов. чем книжн.* 1 бирга (бир вақтда, баравар) содир (воқе) бўлмоқ, баравар юз бермоқ; **ливне́нь ~лся грозо́й** жала қуйиб, момақалдироқ бўлиб турди; 2 давом этмоқ, бормоқ, кечмоқ, ўтмоқ; **грипп ~лся осложне́ниями** грипп оғир оқибатлар билан кечарди; 3 илова қилинмоқ, берилмоқ; **кни́га ~ется** коментариями китобга шарҳлар илова қилинган; 4 *страд.* от сопроводжать 1.

СОПРОВОЖДАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от сопроводжать; 2 в знач. сущ.* ~м кузатувчи, ҳамроҳ.

СОПРОВОЖДЕНИ/Е *с 1 по гл.* сопроводить — сопроводжать; **переводчик, присланный для ~я туристо́в** туристларни олиб юриш учун юборилган таржимон; 2 жўр бўлган (бирга борадиган, давом этадиган) нараса; **музыка́льное ~е кинофильма** кинофильмга жўр бўлган музыка; 3 *муз.* жўрлик, аккомпанемент; **оркестро́вое ~е** оркестр жўрлиги; **~ самолёты ~я воен.** кузатувчи самолётлар, кузатиб борувчи самолётлар; **в ~и кого-чего 1)** бирор киши ҳамроҳлигида; **в ~и друзе́й** дўстларнинг ҳамроҳлигида; 2) бирор нарсанинг жўрлигида; **в ~и оркестра** оркестр жўрлигида.

СОПРОМАТ *м разг. то же, что* сопротивление материало́в *см.* сопротивление.

СОПРОТИВЛЕНИ/Е *с 1 по гл.* сопротивля́ться 1; ~е политике апарте́йда апартеид сиёсатига қаршилик кўрсатиш, апартеид сиёсатига кўрсатилмаётган қаршилик; **встрети́ть ~е** қаршиликка учрамоқ (дуч келмоқ); **оказа́ть ~е** қаршилик қилмоқ (кўрсатмоқ); **сломи́ть чьё-л. ~е** қаршилигини синдирмоқ; 2 *физ.* қаршилик; ~е во́здуха ҳавонинг қаршилиги; **переменное ~е** ўзгарувчан қаршилик; **постоянное ~е** ўзгармас (доимий) қаршилик; **электрическое ~е** электр қаршилиги; **~ по́йти по ли́нии (или иди́ти по пу́ти) наиме́ньшего ~я** энг осон йўлдан бормоқ, энг осон (жон койитмайдиган) йўлни танламоқ; ~е **материало́в физ., тех.** материаллар қаршилиги (материалларнинг деформацияга қаршилик кўрсатиш қобилияти ва шу ҳақдаги фан).

СОПРОТИВЛЯЕМОСТЬ *ж* қаршилик кўрсата олин (чандаш, бардош бериш) қобилияти, чидамлик, бардошлилик; ~ **органи́зма** инфекциям организмнинг юқумли касалликларга қаршилик кўрсата олиши; ~ **изно́су** ейилишга бардош бериш хоссаси.

СОПРОТИВЛЯТЬСЯ *несов. кому-чему 1* қаршилик (монелик) қилмоқ (кўрсатмоқ); бардош бермоқ; ~ **наси-**

лию зуравонликка қаршилик кўрсатмоқ; ~ **боле́зни** касалликларга бардош бермоқ; 2 *физ.* қарши турмоқ, чидамоқ, бардош бермоқ; ~ **изно́су** ейилишга бардош берадиган бўлмоқ.

СОПРЯГАТЬ *несов. (сов. сопрячь)* 1 *книжн. уст.* бирор кимса ёки нараса билан боғламоқ, қўшмоқ, алоқадор қилмоқ; 2 *спец.* бир-бирига киргизиб уламоқ, бириктирмоқ, маҳкамламоқ (механизмнинг деталларини, қисмларини).

СОПРЯГАТЬСЯ *несов. (сов. сопрячься)* 1 туташмоқ, бирга қўшилмоқ, бир-бирига боғланмоқ, алоқадор бўлмоқ; 2 бир-бирига киргизиб боғланмоқ (бириктирилмоқ, уланмоқ); 3 *страд.* от сопрягать.

СОПРЯЖЕНИЕ *с 1 книжн. по гл.* сопрячь и сопряга́ть 1; 2 *тех.* механизм деталларини бир-бирига киритиш улаш (бириктириш) усули.

СОПРЯЖЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сопрячь; 2 в знач. прил.* боғланган, боғлиқ бўлган; **это сопряже́но с большими́** трудностями бу катта қийинчиликлар билан боғланган; 3 *в знач. прил. тех.* туташган, бирга қўшилган, бир-бирига боғланган, тегиб турадиган, уланган, туташ, пайванд; ўзаро боғланишда ишлайдиган; ~е **пове́рхности** бир-бирига тегиб турадиган сиртлар; ~е **детали** ўзаро боғланишда ишлайдиган деталлар.

СОПРЯЧЬ *сов. см.* сопряга́ть 1.

СОПРЯЧЬСЯ *сов. см.* сопряга́ться.

СОПУТСТВОВАТЬ *несов. 1 кому* ҳамроҳ (йўлдош) бўлмоқ, бирга бормоқ (келмоқ, юрмоқ); ~**овать** министр министрга ҳамроҳ бўлмоқ; ~**ующие лица** бирга келган (борган, бўлган) кишилар, ҳамроҳлар; 2 *перен. кому-чему* бирга (баравар, бир вақтда) содир (воқе) бўлмоқ, бир вақтда юз бермоқ; ҳамроҳ (ёр) бўлмоқ; **ему́ всегда́ ~ует уда́ча** унга ҳамиша муваффақият ҳамроҳ бўлади.

СОПУТСТВУЮЩИ/И, -ая, -ее 1 *прич. от сопутствовать; 2 в знач. прил.* бирга юрадиган, ҳамроҳ бўлган, бирга (баравар, бир вақтда) содир (воқе) бўладиган, бир вақтда юз берадиган; бирор нараса билан (нарасага) боғли бўлган; ~е **обсто́ятельства** кетидан келадиган аҳволлар.

СОП *м, р. -а (-у)* супуридни, ахлат, хас-чўп; **вы́мести ~ хас-чўпни** супуриб ташламоқ; **~ выно́сить ~ из изб́ы** уйдаги гапни (ихтилофларни) кўчага олиб чиқмоқ, ошкор қилмоқ.

СОРАЗМЕРИТЬ *сов. (несов. соразмерять)* что с чем -га тўғриламоқ (мос келтирмоқ), -га қараб (мутаносиб равишда) иш тутмоқ, мутаносиблаштирмоқ; ~ **своей сил́й** ўз кучига қараб (яраша) иш тутмоқ; ~ **расхо́ды с дохо́дами** даромадга қараб буромад (харажат) қилмоқ, буромаднинг даромадга тўғриламоқ.

СОРАЗМЕРНО *нареч. и в знач. предлога* -га тўғрилаб, -га мос (мутаносиб) равишда, -га қараб (яраша); **тра́тить де́нги ~ дохо́дам (или с дохо́дами)** даромадга қараб сарф қилмоқ.

СОРАЗМЕРНОСТЬ *ж ... -га* тўғрилиқ, мослик, мутаносиблик.

СОРАЗМЕРНЫ/И, -ая, -ое; -рен, -рна -га тўғри (мос; мувофиқ) келадиган, мос, мувофиқ; мутаносиб; ~е **пропорции** мутаносиб пропорциялар; **расхо́ды, ~е дохо́дам** даромадга мувофиқ харажатлар.

СОРАЗМЕРЯТЬ *несов. см.* соразмерить.

СОРАЗМЕРЯТЬСЯ, -яется *несов. с чем 1 -га* тўғри (мос, мувофиқ) келмоқ, мутаносиб бўлмоқ; 2 *страд.* от соразмерять.

СОРАТНИК *м высок.* 1 сафдош, қурулдош; 2 фикрдош, сафдош; ~и **В. И. Лёнина** В. И. Лениннинг сафдошлари.

СОРАТНИЦА *ж см.* соратник 2.

СОРВАНЕЦ *м, р. -ни́ц, мн. -ни́цы разг.* шўх (олов) бола, тўполончи, шумтака.

СОРВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сорвать; 2 в знач. прил.* хириллаб (бўғилиб) қолган, хирилдоқ, бўғиқ; ~ **го́лос** хириллаб қолган (ишдан чиққан) овоз.

СОРВ/АТЬ, -вуть, -вёшь; -а́л, -а́ла, -а́ло; со́рванный *сов. (несов. срыва́ть)* что 1 узмоқ, узиб олмоқ; ~**а́ть цвето́к** гулни узмоқ (узиб олмоқ); ~и **вот это́** яблоко мана бу олмани уз (узиб ол); 2 узмоқ, юлмоқ, суғурмоқ, узиб (юлиб,

суғуриб) олмоқ, суғуриб (кўчириб, учириб) кетмоқ; ~ **ать** дверь с пётель эшикни ошиқ-мошиқдан кўчириб олмоқ; **замок** сөрван қулф суғуриб (бузиб), олинган (ташланган); **вётёр** ~ **ало кршыу** шамол томни кўчириб (учириб) кетди; **вётром** ~ **ало шляпу** шамол шляпани учириб кетди; **3** ушмоқ, узиб юбормоқ, бузмоқ, ишдан чиқармоқ; ~ **ать** **резьбу** резьбани ишдан чиқармоқ; **4** *перен.* бузмоқ, барбод (иш-кал) қилмоқ; бўлдирмай қўймоқ, бўлишига ҳалақит бермоқ; ~ **ать лекцию** лекцияни барбод қилмоқ, бўлишига ҳалақит бермоқ; ~ **ать работу** ишни барбод қилмоқ; **5** *перен.* разг. юлмоқ, шилмоқ, юлиб (шилиб) олмоқ, ундирмоқ; ~ **ать куш** (~ **ать много денег**) с *кого-л.* бировдан кўп пул юлқиб олмоқ, бировнинг пулини шилмоқ; ~ **ать поцелуй** ўпиб олмоқ, бўса ундирмоқ; **6** *перен.* на *ком-чем* разг. аламини бировдан олмоқ, захрини бировга сочиб аламдан чиқмоқ; ~ **ать на ком-л.** злёбу аламини бировдан олмоқ; **свое раздражение он ~ ал на детях** у болаларга захрини сочиб аламдан чиқди; ♦ ~ **ать банк карт.** банкка тикилган ҳамма пулни шипирмоқ (ютиб олмоқ); ~ **ать голос** овозини ишдан чиқармоқ, хириллаб қолмоқ; ~ **ать завёсу** (или **покров**) с *чего* пардани кўтармоқ, чин башарасини очиб ташламоқ; ~ **ать маску** с *кого* ниқобини олиб ташламоқ, фош қилмоқ; ~ **ать голову** с *кого прост.* қаттиқ жазоламоқ; ~ **ать с места** (или с **работы**) *кого разг.* *неодобр.* бирор жойдан (ишдан, ўқишдан) олмоқ, иссиқ жойидан кўзгатмоқ.

СОРВА/ТЬСЯ, -вўсь, -вёшься; -ался, -алась -алось *сов.* (*несов.* срываться I) **1** бўшаб тушиб кетмоқ, чиқиб кетмоқ, узилиб тушмоқ; **картина сорвалась со стены** сурат девордан тушиб кетди; **дверь сорвалась с пётель** эшик ошиқмошиқлардан чиқиб кетди; **2** йиқилиб (қулаб) тушмоқ, юмаллаб (тушиб) кетмоқ, учиб кетмоқ (тушмоқ); ~ **ться в пропасть** жарликка йиқилиб (қулаб) кетмоқ, жарга учиб кетмоқ; с **гор сорвалась лавина** тоғдан кўчки силжиб тушди; **3** бўшаб (чиқиб) кетмоқ, ечилиб кетмоқ, бўшаб қочмоқ; **конёц пружины ~ лся** пружинанинг учи бўшаб (чиқиб) кетди; **лошадь сорвалась с привязи** от ечилиб кетди; **4** (кескин, қўпол ҳаракат туфайли) шикастланмоқ; **резьба сорвалась** резьба шикастланди (бузилиб қолди); **5** *перен.* ўзини тутолмай бирор иш қилиб қўймоқ, ўдагайламоқ, дўқ урмоқ; **он ёле удержался, чтобы не ~ ться** ўдагайлаб кетишдан у ўзини зўрға тутиб қолди; **6** бирдан (дик этиб, сапчиб, парр этиб) кўтарилмоқ; **он вдруг ~ лся с места и побёжал** у бирдан сапчиб ўрнидан турди-да, югурганича кетди; **стала гусей сорвалась с пруда** ҳовуздан парр этиб гозлар кўтарилди; **7** *перен.* разг. оғзидан чиқиб кетмоқ, бехосдан айтиб юбормоқ; **ругань сорвалась с языка** бехосдан сўниб юборди(м); **это у меня сорвалось нечаянно** бу (гап) бехосдан оғзимдан чиқиб кетди (кетибди); **8** *перен.* разг. бузилмоқ, барбод (ишкал) бўлмоқ, бўлмай (амалга ошмай) қолмоқ; **дело сорвалось** иш бўлмади (бузилди, барбод бўлди); **прогулка сорвалась из-за дождя** ёмғир ёғиб, сайрга чиқолмади; **9** *перен.* разг. йиқилмоқ, ўта олмай қолмоқ, муваффақиятсизликка учрамоқ; ~ **ться на экзамене** имтиҳондан йиқилмоқ; ♦ **голос ~ лся** овоз бузилди, ишдан чиқди; **как (будто, словно) с цепи ~ лся** разг. қутурган итдай ташланди.

СОРВИГОЛОВА м и ж, мн. -гóловы разг. қўрқини билмайдиган (ўт, олов) одам, қип-қизил олов, балойн азим.

СОРГАНИЗОВАТЬ, -зую, -зўешь *сов.* (*несов.* организовать и сорганизовывать) разг. **1** тузмоқ, ташкил этмоқ; ~ **фотокружок** фототўгарак тузмоқ; ~ **производство** ишлаб чиқаришни ташкил этмоқ (йўлга қўймоқ); **2** уюштирмоқ; ~ **массы** оммани уюштирмоқ; **3** бирлаштирмоқ; **4** йўлга қўймоқ.

СОРГАНИЗОВА/ТЬСЯ, -зўется, -зўемяся, -зўетесь *сов.* (*несов.* сорганизовываться) **1** тузилмоқ, ташкил топмоқ; ~ **ться в отряды** отрядларга уюшмоқ, отряд-отряд бўлмоқ, уюшиб отрядлар ҳосил этмоқ; **2** уюшмоқ, бирлашмоқ; **чтобы победить, необходимо ~ ться** галаба қозониш учун бирлашмоқ (уюшмоқ) лозим; **3** йўлга қўйилмоқ, изга тушмоқ, юришиб кетмоқ; **дело ~ лось** иш йўлга қўйилди (юришиб кетди).

СОРГАНИЗОВЫВАТЬ *несов.* см. сорганизовать.
СОРГАНИЗОВЫВАТЬСЯ *несов.* **1** см. сорганизоваться; **2** *страд.* от сорганизовывать.
СОРОК с *нескл.* жўхори; ~ **обыкновенное** жўхори; ~ **понижшее** кўқонжўхори (оқ жўхори); ~ **сахарное** ширин жўхори; ~ **вёничное** маккасулурги (супурги жўхори), чой жўхори.

СОРГОВЫЙ, -ая, -ое жўхорига оид; жўхори...; ~ **вёник** маккасулурги.

СОРЕВНОВАНИЕ/Е с **1** по *гл.* **соревноваться**; **мирное** ~ **е** **двух систем** икки системанинг тинч мусобақаси (мусобақалашуви); **вызвать на ~ е** мусобақага чақирмоқ; **2** *спорт.* мусобақа, беллашув, куч синашув, кимўзар, кимўзди; **отборочные ~ я** саралаш мусобақалари; ~ **я по стрельбе** отиш (мерганлик) мусобақалари; ~ **я легкоатлетов** енгил атлетикачилар мусобақаси; ~ **я на приз газеты** «Известия» «Известия» газетаси соврини учун мусобақа; **репортаж о ~ ях лыжников** чаңгичилар мусобақаси ҳақида репортаж; **социалистическое ~ е** социалистик мусобақа.

СОРЕВНОВАТЬСЯ, -нўюсь, -нўеься *несов.* **1** мусобақалашмоқ, мусобақа қилмоқ, мусобақада қатнашмоқ; ~ **с соседним колхозом** қўшни колхоз билан мусобақалашмоқ; **соревнуются бригады коммунистического труда** коммунистик меҳнат бригадалари мусобақалашмоқдалар; **2** мусобақалашмоқ, беллашмоқ, куч синашмоқ, кимўзди ўйнамоқ; ~ **в ловкости** чаққонликда мусобақалашмоқ; ~ **в стрельбе** мерганликда мусобақалашмоқ; ~ **в остроумии** аскиябозликда мусобақалашмоқ.

СОРИГИНАЛЬНИЧАТЬ *сов.* разг. бошқаларга ўхшайдиган (оригинал) иш тутмоқ ёки ҳаракат қилмоқ.

СОРИЕНТИРОВАТЬСЯ *сов.* (*несов.* ориентироваться) **1** ўзи турган жойни аниқламоқ; ~ **по карте** картага қараб ўзи турган жойни аниқламоқ; ~ **на местности** шу атрофдаги белгиларга қараб жойини аниқламоқ; **2** *перен.* разг. шаронтини тушуниб олмоқ, вазиятни билиб (аниқлаб) олмоқ; **многолетний опыт общения с людьми** помóг ему **быстро** ~ одамлар билан кўп йиллик ишлаш тажрибаси унга масалани тез аниқлаб олишга ёрдам берди; ~ **в обстановке** разг. вазият (шаронти)ни билиб (тушуниб, аниқлаб) олмоқ.

СОРИНКА/А ж, р. мн. -нок **1** зарра чўп, хас, гард; **в глаз** попала ~ а кўзга зарра чўп тушди; **на полу** ни ~ и полда зарра ҳам (гард) йўқ, пол топ-тоза; **2** *перен.* разг. озгина, заррача.

СОРИ/ТЬ *несов.* **1** (*сов.* насорить) ивирситмоқ, ифлос қилмоқ, булғатмоқ; ~ **ть на пол** полни ифлос қилмоқ; **2** *перен.* *что и чем* разг. ҳуда-беҳуда сарф қилмоқ, чочмоқ, сурвоқмоқ, исроф қилмоқ; **не ~ деньгами** пулни ҳуда-беҳуда сарф қилаверма, пулни совурма.

СОРНСТЬ ж с.-х. ифлослик-тозалик даражаси; ~ **посёвёв** экинларнинг ёввойи ўтлардан тозалик даражаси (қанчалик ўт босганлиги).

СОРН/ЫЙ, -ая, -ое **1** *прил.* от сор разг. ахлатга оид; ахлат ташлайдиган, ахлат...; ~ **ая кўча** ахлат уюми; ~ **ый ящик** ахлат ташлайдиган яшик, ахлат яшик; **2** бегона; ёввойи; ~ **ая трава** бегона ўт; **3** ўт босган, бегона ўтлар билан қопланган; ~ **ое поле** ўт босган дала.

СОРНЯК м, р. -ка бегона (ёввойи) ўт; **борьба с сорняками** бегона (ёввойи) ўтларга қарши кураш.

СОРОДИЧ м **1** қариндош-уруғ, элат; **у него** **много** ~ **ей** унинг қариндош-уруғлари кўп; **2** ватандош, ҳамшарҳар, ҳамюрт, юрти бир, бир юртли; **мы с ним ~ и** биз у билан бир юртлимиз (юртимиз бир); **3** тури (уруғи, авлоди) бир бўлган ҳайвон ва ўсимликлар.

СОРОК р. -ка *числ.* қиққ, қиққта, қиққ дона; ~ **человек** қиққ киши; ~ **лошадёй** қиққта от; **по ~ рублёй** қиққ сўмдан; ~ **лет** қиққ йил; қиққ ёш; **ему ещё нет и сорока** у ҳали қиққа ҳам бургани йўқ; **ему за ~ у** қиққдан ошган; ♦ ~ **сороков** *уст.* қиққта қиққ, жуда кўп.

СОРОКА ж **1** ҳақка, зағизгон; ~ **белобокка фольк.** оқ биқин зағизгон; ~ **воробка фольк.** ўғри зағизгон, олғир (олиб қочар) зағизгон; **2** *перен.* разг. гапчи одам, ғийбатчи; ♦ ~ **на хвосте** *принесла шутл. проп.* (л. м. ҳақка думидла олиб келган) гап эгаси билан юрмайди (ким тарқатган ни номаълум хабар, миш-миш гап ҳақида).

СОРОКАГРАДУСНЫЙ, -ая, -ое қиқ градусли, қиқ даражали; ~ мороз қиқ даражали совуқ.

СОРОКАЛЕТИЕ с 1 қиқ йил, қиқ йиллик вақт (муддат); истекшее ~ ұтган қиқ йил; 2 қиқ йиллик, қиқ йиллик маросим, юбилей; ~ институтта институтнинг қиқ йиллиги (қиқ йиллик юбилейи).

СОРОКАЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 қиқ йиллик, қиқ йил давом этган (этадиган), қиқ йил давомидаги (мобайнидаги); ~ий пойсқ қиқ йиллик изланиш; ~ий трудовой стаж қиқ йиллик меҳнат стаж; 2 қиқ ёшли, қиқ яшар; ~ий мужчина қиқ ёшли эркек; 3 қиқ йиллик; қиқ йил тўлишига бағишланган; ~ий юбилей қиқ йиллик юбилей; ~ая годовщина қиқ йиллик.

СОРОКОВКА ж, р. мн. -вок разг. 1 қиқ миллиметрли тахта; 2 разг. уст. чоракталик (250 граммлик бутылка).

СОРОКОВ/ОЙ, -ая, -бе числ. порядк. қиқинчи, қиқ (инчи) номерли; ~ой дом қиқинчи (номерли) уй; ~ая страница қиқинчи бет; ~ой номер ботинок қиқинчи размерли ботинка; ~ой номер газёты газетанинг қиқинчи номери; одна ~ая қиқдан бир; ~ые го́ды қиқинчи йиллар.

СОРОКОНО́ЖКА ж, р. мн. -жек разг. қиқоёқ, мингоёқ.

СОРОКОПУТ м қарқуноқ, олатўғаноқ.

СОРОКОУСТ м церк. қиқ кунлик дуойи фотиҳа (православлар черковида: марҳумнинг арвоҳига бағишлаб қиқ кун давомида ўтказиладиган дуойи фотиҳа).

СОРОЧЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от сорочка сорочкабоп, кўйлақбоп; ~ое полотно кўйлақбоп полотно.

СОРОЧ/ИЙ, -ья, -ье прил. от сорочка зағизгонга (ҳақкага) оид; ҳақка (зағизгон)...; ~ье гнездо зағизгон уяси, ҳақка уяси.

СОРОЧК/А ж, р. мн. -чек 1 сорочка, кўйлақ; мужская ~а эркеклар кўйлаги; ночная ~а тунги кўйлақ; 2 карт. картанинг орқа томони (терси, тескариси); ♦ родиться в ~е бахтли (омадли) бўлиб туғилмоқ.

СОРТ м, мн. сорта́, р. -тов 1 сорт, нав; чай высшего ~а олий нав(ли) чай; первый ~ 1) биринчи сорт, биринчи нав; 2) в знач. сказ. бориб турган, энг биринчи; 2 тур, хил, нав; винные и столовые ~а винограда узумнинг винобоп ва истемолбоп навлари; ценные ~а пше́нцы буғдойнинг қимматли навлари; скороспелые ~а я́блок олманинг тезпишар навлари; 3 разг. тоифа, жинс, ажнос; люди тако́го ~а встреча́ются редко́ бу хилдаги (тоифадаги) одамлар кам учрайди.

СОРТАМЕНТ м спец. 1 сортамент (сортни аниқловчи сифат ва белгилар мажмуи); ~ для проката прокат сортаменти, прокат учун белгиланган сортамент; 2 собир. сортамент, нав, навлар; трубы нефтяного ~а нефть санаотида ишлатиладиган труба навлари.

СОРТИМЕНТ м спец. 1 то же, что сортамент 2; 2 экиладиган ўсимликнинг навлари (мажмуи).

СОРТИР м груб. прот. жоҳатхона.

СОРТИРОВА́ЛЬНЫ/Й, -ая, -ое сортировка қиладиган, сортларга (навларга) ажратадиган, саралайдиган, сортировка (саралаш)...; ~е машины сортировка (саралаш) машиналари.

СОРТИРОВАНИЕ с то же, что сортировка 1.

СОРТИРОВАТЬ, -рую, -руешь несов. (сов. рассортировать) что сортировка қилмоқ, сортларга (навларга, хилхилига) ажратмоқ; сараламоқ, хилламоқ; ~ зерно́ донни (ғаллани) сараламоқ; ~ письма хатларни (адресларга) ажратмоқ.

СОРТИРОВКА ж, р. мн. -вок 1 по сл. сортировать сортировка, сортировка қилиш, сортларга (навларга, хилхилига) ажратиш, саралаш, хиллаш; ~ угля́ күмирни саралаш; 2 спец. сортировка машинаси, сортировка қиладиган (саралайдиган) машина, сортировка...; ~ для зерна́ ғалла саралайдиган машина, ғалла саралаш машинаси; ғалласаралагич; ~ для гра́вия шағал саралайдиган машина.

СОРТИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 сортировка қиладиган, сортларга (навларга, хилхилига) ажратадиган, саралайдиган, хиллайдиган, саралаш...; ~ий цех саралаш цехи; ~ая ста́нция ж.-д. (вагонларни) сортировка қилинадиган

станция; 2 в знач. суц. ~ая ж ж.-д. саралаш жойи (станцияси).

СОРТИРОВЩИК м 1 сортировкachi; 2 сортировка қурилмаси, машинаси.

СОРТИРОВЩИЦА ж см. сортировщик 1.

СОРТНОСТЬ ж спец. 1 бирор сорта (навга) мансублик, сортнинг (навининг) паст-баландлиги; **определёние** ~и семян уруғликининг навини аниқлаш; **повышение** ~и навини яхшилаш; 2 юқори навлилик, сархиллик, саралик, навдорлик.

СОРТНЫЙ, -ая, -ое спец. 1 бирор сорта (навга) мансуб бўлган (сортли, навли); **низкосортный** паст навли; 2 юқори сортага мансуб, сархил, сара.

СОРТОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 муайян бир сорта (навга) мансуб бўлган, сортли, навли, сараланган, сархил, сара; ~бе стекло́ сортли (навли) шиша; ~ая мука́ (юқори) сортли ун; 2 с.-х. маълум бир навга (сортага) оид; маълум бир нав (сорт)...; олий навга оид; олий нав...; ~ые качества́ зерна́ ғалланинг навдорлиги; ~ые семена́ олий нав уруғлар; ♦ ~ая сталь тех. сортли пўлат (маълум шаклларда прокатка қилинган пўлат); ~ой прокат тех. сортли прокат (маълум шакллардаги прокат).

СОРТОИСПЫТАНИЕ с с.-х. навини (сортни) белгилаш, аниқлаш, синаш; ~ хлопчатника чигитнинг навини (сортни) аниқлаш, синаш.

СОРТОИСПЫТАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое с.-х. навини (сортни) белгилаш (аниқлаш, синаш) учун ажратилган, нав (сорт) синаш...; ~ участок нав синаш участкаси (уруғликининг навини, сифатини аниқлаш учун ажратилган майдон).

СОСАТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое сўришга оид; сўриш учун хизмат қиладиган, сўриш...; ~е движения́ сўриш ҳаракати.

СОС/АТЬ, -су, -сёшь сов. что 1 эммоқ, сўрмоқ; ~ать грудь́ матери онасининг кўкрагини сўрмоқ (эммоқ); телёнок ~ёт корову́ бузоқ сигирни эммоқда; ~ать соску́ сўргични сўрмоқ; 2 шиммоқ, сўрмоқ; ~ать леденцы́ обаки шиммоқ; 3 сўрмоқ, қонини (сувини) ичмоқ (ҳашаротлар ҳақда); 4 сўрмоқ, ичига тортмоқ; ~ать папиросу́ папирос (тутунни) тортмоқ; 5 перен. безл. симиллаб (эзиб) огримоқ, эммоқ, эзиб ётмоқ; ~ёт под ложечкой кўкраги(м) симиллаб огрияпти; тоска́ ~ала егё гам-андуҳ уни эзар эди; ♦ червь ~ёт кого ичини тирнапти, азоб беряпти, қийнапти; егё ~ёт червь зависти уни ҳасад ўти қийнапти; ~ать кровь́ чью см. кровь.

СОСАТАТЬ сов. (несов. сватать) 1 кого кому́ или кого за кого унаштирмоқ, унаштириб қўймоқ; ~ли дочь за инженера́ кизи(м)ни инженерга унаштириб қўйишди (қўйди); 2 кого-что, кому-чему разг. тавсия қилиб олиб келиб қўймоқ, ўрнаштирмоқ.

СОСЕД м қўшни, ҳамсоя; ~ по до́му бир уйдаги квартираси ёнма-ён қўшни; ~ по купе́ бир купеда кетган (бир купеда ҳамроҳ бўлган) одам, купедош; мы с ним ~и биз у билан қўшнимиз.

СОСЕДИТЬ, -дншь несов. с кем-чем уст. қўшни бўлмоқ; қўшни бўлиб (ёнма-ён) яшамоқ.

СОСЕДКА ж, р. мн. -док см. сосед.

СОСЕДН/ИЙ, -ая, -ее 1 ёнма-ён жойлашган, қўшни, ёнма-ён; ~ий дом қўшни уй; ~ее село́ қўшни (ёнма-ён) қишлоқ; ~ие страны́ қўшни мамлакатлар; 2 разг. қўшни уйларда яшайдиган, қўшни; ~ие ребята́ қўшни болалар.

СОСЕДСКИ/Й, -ая, -ое 1 қўшига оид; қўшига қарашли, қўшни...; ~й дом қўшининг уйи; ~й сын қўшининг ўғли; 2 разг. ёнма-ён (қўшни) турадиган, қўшни; ~е ребята́шки қўшни болалар.

СОСЕДСТВО с ёнма-ёнлик, қўшнилик; яқинида (ёнида) бўлиш; жить по ~у қўшни турмоқ, ёнма-ён яшамоқ; мы живём по ~у с лесом биз ўрмон ёнида (яқинида) турамиз (яшамиз); их комнаты́ располо́жены по ~у улари хоналари ёнма-ён; у него́ приятное ~о унинг қўшнилари яхши (ёқимли).

СОСЕДСТВО несов. с кем-чем қўшни бўлмоқ, ёнма-ён жойлашмоқ; наш дом ~ует с парком бизнинг уйимиз парк билан ёнма-ён (парк ёнида).

СОСЕНК/А ж, р. мн. -нок уменьш.-ласк. от сосна́; ♦ сбору да с ~и см. бор 1.

СОСЫСКА *ж, р. мн.* -сок сосиска.
СОСИСОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 сосискага онд; сосискабоп, сосиска...; ~ый фарш сосискабоп қийма, сосиска қиймасы; 2 *в знач. суц.* ~ая *ж* сосискахона.

СОСК/А *ж, р. мн.* -сок сўрғич, эмизғич; дать ребёнку ~у болага сўрғич бермоқ.

СОСКАБЛИВАТЬ *несов. см.* соскоблѣть.
СОСКАБЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* соскоблѣться; 2 *страд. от* соскаблѣвать.

СОСКАКИВАТЬ *несов. см.* соскочить.
СОСКАЛЬЗЫВАТЬ *несов. см.* соскользнуть.

СОСКОБЛИТЬ, -облѣ, -облѣшь *сов. (несов. соскаблѣ- вать)* что қириб (қиртишлаб) олмоқ, қириб (қиртишлаб) ташламоқ; ~ краску со стены девордаги бұёқни қириб ташламоқ.

СОСКОБЛИТЬСЯ. -облѣтся *сов. (несов. соскаблѣвать- ся)* қириб (қиртишлаб) олинмоқ, қириб (қиртишлаб) таш- ланмоқ (йўқотилмоқ), тазаланмоқ.

СОСКОК *м спорт.* сакраб тушиш; ~ с переключѣнны турникдан сакраб тушиш; техника ~а сакраб тушиш техни- каси.

СОСКОЛЬЗНУ/ТЬ *сов. (несов. соскальзывать)* 1 сир- ганиб (сирпаниб, тойиб) кетмоқ, сирганиб (сирғилиб) туш- моқ, сирганиб (сирпаниб) чиқиб кетмоқ; напѣрсток ~л с палыца ангишвона бармоқдан сирганиб тушиб кетди; одея- ло ~ло с ног адѣл оёқдан сирғалиб тушиб кетди; колесо ~ло в кювет ғилдирак сирганиб кўчанинг ёқасидаги ариқ- қа тушиб кетди; с берега мальчик осторожно ~л в воду бола қирғоқдан аста сувға сирганиб тушди; 2 *перен.* (йўлдан) озмоқ, тоймоқ, тойиб кетмоқ; тойиб бошқа йўлга ўтиб кетмоқ; ~ть с правильного пути тўғри йўлдан озмоқ (тоймоқ); ~ть на обязательщину тор манфаатпарастлик йўлига ўтиб олмоқ; 3 *перен.* бирдан йўқ бўлиб қолмоқ; юношеский пыл ~л быстро йигитлик ғайрати тез сўниб қолди.

СОСКОЧИ/ТЬ *сов. (несов. соскакивать)* 1 сакраб тушмоқ (чиқмоқ), лип (дик) этиб тушмоқ (чиқмоқ, тур- моқ); ~ть с коня отдан сакраб (лип этиб) тушмоқ; ~ть с крыльщ эшик пилапоясидан сакраб тушмоқ; он ~л с по- стѣли *разг.* у ўрнидиқдан (ѣттан еридан) дик этиб турди; 2 чиқиб кетмоқ; дверь ~ла с пѣтель эшик ошиқ-мошини дан чиқиб кетди; 3 *перен. разг.* тарқалиб (йўқ бўлиб) кетмоқ, йўқолмоқ, кўтарилмоқ, қочмоқ; с него сон мигом ~л бирнаса унинг уйқуси қочиб кетди; хмель сразу ~л с него унинг кайфи бир онда тарқалди.

СОСКРЕБАТЬ *несов. см.* соскребѣть.

СОСКРЕСТИ. -ребѣ, -ребѣшь; -рѣб, -реблѣ *сов. (несов. соскребѣть)* что қириб (қиртишлаб) ташламоқ, қириб (қир- тишлаб) тазаламоқ; ~ снег с тротуаров тротуарнинг қори- ни қириб ташламоқ.

СОСКУЧИ/ТЬСЯ *сов.* 1 зерикмоқ, зерикиб кетмоқ, зе- рикиб қолмоқ; ~ться от бездѣлья бекорчиликдан зерик- моқ; 2 *по ком-чѣм по кому-чѣму, о ком-чѣм* соғинмоқ, кўм- самоқ, соғиниб қолмоқ; ~ться по работѣ ишни соғиниб (кўмсаб) қолмоқ; ~ться по дому уйни соғинмоқ (кўмса- моқ); ребѣнок ~лся по родителѣм бола ота-онасини соғи- ниб қолди, бола ота-онасини соғиниб ичкиб қолди; с ним не ~шься *разг. шутл.* у билан ҳеч зерикмайсан.

СОСЛАГАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое: ~ое наклонѣние *грам.* истак майли, истак феъл.

СОСЛАТЬ, сошлѣ, сошлѣшь *сов. (несов. ссылѣть)* кого-что сургун (бадарға) қилмоқ, сургунга юбормоқ; ~ на вѣчное поселѣние умрболга бадарға қилмоқ.

СОСЛАТЬСЯ, сошлѣсь, сошлѣнься *сов. (несов. ссы- лѣться)* на кого-что далил (баҳона) қилмоқ, далил қилиб кўрсатмоқ; далил келтирмоқ, ғувоҳ сифатида кўрсатмоқ; ~ на авторитѣтное имя обрўли киши номини далил қилиб кўрсатмоқ (айтмоқ); ~ в статьѣ на источники мақолада манбалардан далил келтирмоқ; ~ на болѣзнь касаллиқни баҳона қилмоқ; на кого вы можете ~? кимни ғувоҳ қилиб кўрсата оласиз?

СОСЛЕПА и **СОСЛЕПУ** *нареч. разг.* кўз ожизлиги- дан, кўзи кўрмай, кўрмасдан, кўрмай қолиб; ~ налетѣти на что-н. кўзи кўрмай ўзини бирор нарсага уриб олмоқ.

СОСЛОВИ/Е с 1 табақа, тоифа; духовное ~е рудо-

нийлар табақаси; вѣщее ~е олий табақа; нѣзшее ~е қуйн табақа; Великая Октябрьская социалистическая револю- ция упразднила все ~я Улуг Октябрь социалистик рево- люцияси ҳамма табақаларни (табақаланишларни) йўқ қилди; 2 *разг.* аҳл; тоифа; ~е медиков медиклар аҳли; актѣрское ~е актѣрлар тоифаси (аҳли); ♦ жѣнское (или дамское, бабье) ~е *шутл.* хотинлар, хотин зоти; трѣтье ~е учинчи табақа (феодализм давридаги Францияда: ҳеч қан- дай имтиёзга эга бўлмаган шаҳар ва қишлоқ аҳолиси).

СОСЛОВНОСТЬ *ж* бирор табақага мансублик, таба- қачилик.

СОСЛОВН/ЫЙ, -ая, -ое табақа(лар)га онд; табақа- чилик принципларига асосланган, табақачиликдан келиб чиқадиган, табақа...; ~ое делѣние табақаларга бўлиниш; ~ые интересы табақа манфаатлари; ~ые различия табақа фарқлари; ~ые привилегии табақа имтиёзлари; ~ые пред- рассудки табақа урф-одатлари; ~ая монархия имтиёзли табақалар ҳокимияти.

СОСЛУЖИВЕЦ *м, р.* -вица хизматдош, бирга хизмат қилувчи, бир жойда ишлайдиган киши; он мой старый ~ у менинг эски хизматдошим.

СОСЛУЖИВИЦА *ж см.* сослуживец.

СОСЛУЖИ/ТЬ, -ужѣ, -ужѣши *сов. ~ть* слўжбу кому 1) бировга бирон бир хизмат (яхшилик) қилмоқ, иштифот кўрсатмоқ; ~ слўжбу, зайдѣ к кому) бир хизматингни аяма, бизларниқига қира кел; 2) фойдаси тегмоқ, бирор фойда кўрсатмоқ (келтирмоқ); егѣ действительность ~ла большѣю слўжбу в развитии науки унинг фаолияти фан тарак- қиѣтнга катта фойда келтирди.

СОСНА *ж, мн.* сѣсны, *р. мн.* сѣсен қарағай; ♦ заблу- дѣться в трѣх сѣснах *см.* заблудѣться.

СОСНОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қарағайга онд; қарағайдан қилинган, қарағай...; ~ый бор қарағайзор; ~ая смола қарағай смоласи; ~ые дѣски қарағай тахталар; 2 *в знач. суц.* ~ые *мн. бот.* қарағайсимонлар; 3 баъзи зоологик номлар таркибига қиради, мас.; ~ый долгонѣсик қарағай узунтумшуги (зараркунанда курт тури).

СОСНУТЬ *сов. разг.* бир оз ухлаб олмоқ, кўз илин- тириб (мизғиб) олмоқ; ~ часѣк-два бир-икки соатгина ух- лаб (мизғиб) олмоқ.

СОСНЯК *м, р.* -ѣ 1 қарағайзор, қарағай ўрмони; мо- лодѣй ~ янги қарағайзор; 2 *собир.* қарағай ёғоч-тахталар.

СОСОК *м, р.* -скѣ, *мн.* соскѣ 1 *анат.* эмчак учи; 2 *тех.* бирор предмет (деталь)нинг бўртиб чиққан жойи.

СОСОЧЕК *м, р.* -чка 1 *именн.* от сосѣк; 2 *анат.* гуд- дача (териди, шиллик пардаларда).

СОСРЕДОТѢЧЕНИЕ с тўплаш, ғужлаш; тўпланиш, ғужланиш; ~ внимѣния ѣттиборни тўплаш (бир нарсага қаратиш), ѣттиборнинг тўпланиб, бир ерга (нарсага) қаратилиши; ~ войск қўшинларни тўплаш; қўшинларнинг тўпланиши.

СОСРЕДОТѢЧЕННО *нареч.* диққат билан, диққат бериб, диққат, ѣттиборни (фикрни) бир ерга тўплаб; ~ работать диққат билан (диққат бериб) ишламоқ; ~ смотреь диққат билан (диққат бериб) қарамоқ, тикилиб (разм солиб) қарамоқ.

СОСРЕДОТѢЧЕННОСТЬ *ж* 1 тўпланганлик, ғужлан- ганлик, ғужлик; ~ войск на границѣ қўшинларнинг чегара- да тўпланганлиги; ~ артиллерийского огня артиллерия ўтининг бир ерга ғуж қилиб отлаши (ѣгдирилиши); 2 бир жойга тўпланганлик, бир нарсага қаратилганлик (берил- ганлик); ~ взгляда диққат билан қараш, берилиб қараш; ~ внимѣния диққат-ѣттиборнинг бир ерга тўпланганлиги (бир нарсага қаратилганлиги).

СОСРЕДОТѢЧЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* сосре- дѣчить; 2 *в знач. прил.* бир ерга тўпланган, бир нарсага қаратилган (жалб этилган, берилган), диққат-ѣттиборли; диққат-ѣттибор билан; ~ый взгляд диққат билан қараш; слўшать с ~ым внимѣнием диққат билан қулоқ солмоқ; ~ый огонь *воен.* тўплардан бир жойга ғуж қилиб отиш (ўқ ѣгдириш); бир ерга ғуж ѣгдириладиган ўқлар; ~ое молчанѣе каттиқ сукут (сақлаш).

СОСРЕДОТѢЧИВАНИЕ с то же, что сосредѣчение.
СОСРЕДОТѢЧИВАТЬ *несов. см.* сосредѣчить.

СОСРЕДОТОЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сосредоточить-ся; 2 *страд.* от сосредоточивать.

СОСРЕДОТОЧИТЬ *сов.* (*несов.* сосредоточивать) 1 *кого-что* тўпламоқ, гужламоқ, тўп (гуж) қилмоқ; ~ *войскá на главно́м направле́нии* қўшинларни асосий йўналиш томонига тўпламоқ; ~ *капитáл в одних рука́х* капитални бир кишининг қўлида тўпламоқ; ~ *промышле́нность в райо́нах добы́чи сырьё́* саноатни хом ашё олинадиган районларда тўпламоқ; 2 *что* бир ерга тўпламоқ, бир нарсага қаратмоқ (жалб этмоқ, бермоқ); ~ *внима́ние* диққат-эътиборни бир ерга тўпламоқ (бир нарсага қаратмоқ); ~ *мысли на чём-л.* фикрни бир нарсага тўпламоқ (қаратмоқ); ~ *все силы́ для выполне́ния зада́ния* бутун кучни тошпириқни бажаришга қаратмоқ.

СОСРЕДОТОЧИТЬСЯ *сов.* (*несов.* сосредоточивать-ся) 1 тўпланмоқ, гужланмоқ, тўп (гуж) бўламоқ; *бойцы́ ~лись на берегу́ реки́* жангчилар дарё бўйида тўпланишди; 2 *на ком-чём* бир ерга тўпланмоқ, бир нарсага қаратилмоқ, жалб этилмоқ, берилмоқ; *вся его́ любовь́ ~лась на сыне́* унинг бутун муҳаббати ўглига қаратилган; *его́ внима́ние ~лось на письме́* унинг бутун фикри-зиқри хатда бўлиб қолди; 3 *на ком-чём и без доп.* диққат-эътиборни (хаёлни) бир ерга тўпламоқ, фикрни тўплаб олмоқ; *шум мешáет ~ться* шовқин диққатни бир ерга тўплашга халал беряпти; *дайте́ мне ~ться* шоширманг (руҳсат беринг), мен фикримни тўплаб олай; ~*ться на главно́м* диққатни энг асосий нарсага (масалага) қаратмоқ.

СОСТАВ *м* 1 *состав, таркиб; словарный ~* *языка́* тилнинг лугат состави; ~ *морской* воды денгиз сувининг таркиби; *классовый ~* общества жамиятнинг синфий состави; *в ~* сборника вошла библиография тўпламга (тўплам составига) библиография ҳам кирди; 2 *бирикма, состав; лекарственные ~ы* доривор бирикмалар; *дубильный ~* тери ошлайдиган состав (бирикма); 3 *состав, ҳайъат; ~ комиссий* комиссия состави (ҳайъати); ~ *правительства* ҳукумат состави (ҳайъати); *офицерский ~* армия армиянинг офицерлар состави; *численный ~* вооружённых сил қуролли кучларнинг сон; *делегация; в полном ~е* трёх человек уч кишидан иборат делегация; *в полном ~е* тўлиқ составда, ҳамма; *комáнда вы́шла на поле́ в полном ~е* команда майдонга тўлиқ составда тушди, майдонга команданинг барча аъзолари чиқди; *в слéдующем ~е* қуйидаги составда, қуйидагилардан иборат; 4 *ходимлар, состав; руководя́щий ~* раҳбар ходимлар; ~ *партио́р* партиоро состави; 5 *ж.-д.* состав; *поезд, эшелон; товарный ~* юк вагонлари состави, *юк поезди; ~* пойдёт в депо́ поезди депога боради; *воинский ~* ҳарбий эшелон; ♦ ~ *преступле́ния юр.* жиноят состави.

СОСТАВИТЕЛЬ *м* 1 тузувчи, тартиб этувчи, тўпловчи; ~ *хрестоматии* хрестоматия тузувчи; 2 *ж.-д.* тузувчи (состав, поезд тузувчи); ~ *поездо́в* поезд тузувчи.

СОСТАВИТЕЛЬНИЦА *ж* *см.* составитель 1.

СОСТАВИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое тузувчига онд; тузувчи(лар)...; ~ *гонора́р* тузувчига бериладиган қалам ҳақи, тузувчи гонорари; ~ *коллекти́в* тузувчилар коллективи.

СОСТАВИТЬ, -влю, -вишь *сов.* (*несов.* составлять) *что* 1 тузмоқ, ёзмоқ; тартиб этмоқ, (қўшиб) тайёрламоқ; ~ *таблицу́* жадал тузмоқ; ~ *план* план тузмоқ; ~ *уравне́ние* тенглама тузмоқ; ~ *сборник зада́ч* масалалар тўплами тузмоқ (ёзмоқ); ~ *протоко́л* протокол тузмоқ (ёзмоқ); ~ *списо́к* рўйхат тузмоқ; ~ *словарь́* лугат тузмоқ, лугат тартиб этмоқ; ~ *зелёную краску́* из жёлтой и синей сариқ ва кўк бўёқларни қўшиб яшил бўёқ ҳосил қилмоқ; 2 *бир (бир қатор) қилиб* қўймоқ, ёпиштириб (тақаб) қўймоқ, уламоқ, термоқ; ~ *сто́лы* столларни бирлаштириб қўймоқ; ~ *две ле́стницы* икки нарвонни уламоқ; ~ *посу́ду на подно́с* идишларни патнисга термоқ; 3 *тузмоқ, ташкил этмоқ; ~* *группу́* труппа тузмоқ (ташкил этмоқ); *брига́да* *соста́влена из* *молоде́жи* бригада ёшлардан тузилган (ташкил этилган); 4 *тузмоқ, тўпламоқ; ~* *библиоте́ку* библиотека тузмоқ; *куту́бхона* *ҳосил* қилмоқ; *он* *соста́вил* *хоро́шую* *коллекци́ю* *ма́рок* у маркаларнинг яхшигина коллекциясини тўплади; 5 *перен.* эришмоқ, қозонмоқ, топмоқ, орттирмоқ; ~ *себе́* *имя* *ном* қозонмоқ, ном чиқармоқ; ~ *себе́* *карье́ру* мартаба орттирмоқ; ~ *себе́* *состоя́ние* бойлик тўпламоқ,

бойлик орттирмоқ; 6 *ҳосил* қилмоқ, юзага келтирмоқ, эга бўлмоқ, келмоқ; ~ *определе́нное* *мне́ние* *маълум* *бир* *фигр* *ҳосил* қилмоқ; ~ *(себе́)* *предста́вление* *о* *чём-н.* бирор нарса ҳақида тасаввур ҳосил қилмоқ; бирор нарса ҳақида тасаввурга эга бўлмоқ; 7 *бўлмоқ, етмоқ, бормоқ, ташкил этмоқ, иборат бўлмоқ; собра́ние* *сочине́ний* *писа́теля* *со́ставио* *десять* *томов* *ёзувчи*нинг асарлар тўплами ўн том бўлди; *доход* *соста́вит* *свы́ше* *миллиона* *даромад* *бир* *миллиондан* *ортиқроқни* *ташкил* *этади,* *даромад* *миллиондан* *ошади;* 8 *книжн.* *бўлмоқ, тугдирмоқ, ҳосил қилмоқ; ~* *чье́-л.* *сча́стье* *кимса*нинг *бахти* *бўлмоқ; это́* *не* *соста́вит* *большо́го* *труда́* *бунинг* *унчалик* *катта* *қиёинчилиги* *йўқ;* 9 *пастга* *олиб* (тушириб) *қўймоқ; ~* *чемодáны* *с* *по́лок* *чамадонларни* *тоқчадан* *олиб* *қўймоқ; ~* *йшики* *в* *подва́л* *яшикларни* *подвалга* *олиб* *тушиб* *қўймоқ; ♦ ~* *вы́годную* *(или* *хоро́шую) па́ртию* *см.* *па́ртия* *б.*

СОСТАВИТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* составляться) 1 таркиб (ташкил) топмоқ, тузилмоқ; ~ *лесь дру́жный* *коллекти́в* *ино́қ* *коллектив* *тузилди* (ташкил топди, юзага келди); *хор ~лся* *прекрасный* *жуда* *яхши* *хор* *ташкил* *топди;* 2 *тузилмоқ; ~* *лось* *уравне́ние* *тенглама* *тузилди;* ~ *лась* *фраза* *иво́ра* *тузилди;* 3 *ташкил* *бўлмоқ, тўпланмоқ, тузилмоқ; библиоте́ка ~лась* *постепенно́* *аста-секин* *библиотека* *тузилди* (тўпланиб) *қолди;* 4 *туғилмоқ, ҳосил бўлмоқ; о* *нём ~лось* *хоро́шее* *мне́ние* *унинг* *ҳақида* *яхши* *фигр* *туғилди;* 5 *тўпланмоқ, тўпланиб* *юзага* *келмоқ; йиғилиб* *қолмоқ; ~* *лесь* *большо́й* *капита́л* *катта* *маблағ* *тўпланди;* ~ *лась* *ты́сяча* *руба́лей* *минг* *сўм* *тўпланди* (йиғилиб қолди).

СОСТАВЛЕНИЕ *с* *по* *гл.* *составить* 1—6 *и* *составлять; ~* *уче́бника* *дарелик* *тузиш; ~* *плáна* *план* *тузиш; плани́нг* *тузилиши; ~* *труппы́* *труппа* *тузиш* (ташкил этиш); *труппа́*нинг *ташкил* *қилиниши.*

СОСТАВЛЯТЬ *несов.* *см.* *составить.*

СОСТАВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *составиться; 2* *страд.* *от* *составлять.*

СОСТАВН/ОИ, -ая, -ое 1 улама, қўшма, уланган, уланадиган, улоқ, ясама; таркибли, мураккаб; ~ *ой* *реме́нь* *улама* (уланган) *тасма; ~* *я́я* *ле́стница* *улаб* *узайтирилган* *нарвон;* *йи́мега* *нарвон;* ~ *бе* *число́* *таркибли* *сон;* 2 таркибга қирадиган, ташкил этадиган, таркибий; ~ *я́я* *часть* *таркибий* *қисм; ~* *ой* *эле́мент* *таркибий* *элемент; ♦ ~* *бе* *ска́зуемое* *грам.* *таркибли* *қисим.*

СОСТАРИТЬ *ть* *сов.* (*несов.* старить) *кого* қаритмоқ, қаритиб қўймоқ; *вдову́ ~ло* *го́ре* *гам-гусса* *бевани* *қаритди* (қаритиб қўйди).

СОСТАРИТЬСЯ *сов.* (*несов.* стариться) 1 қаримоқ, қартаймоқ, кексаймоқ, қариб (қартайиб, кексайиб) қолмоқ; *он* *ра́но ~ился* *у* *тез* (эрта) *қариди* (қариб қолди); 2 *перен.* эскирмоқ, эскириб қолмоқ; *ўз* *ахамиятини* *йўқотмоқ; творе́ния* *Пу́шкина* *никогда́* *не ~ются* *Пушкин* *ижодиёти* *ҳеч* *қачон* *эскирмайди.*

СОСТИРАТЬ *сов.* (*несов.* состирать) *что, разг.* 1 ювиб кеткизмоқ (тозалamoқ), ювиб ташламоқ; ~ *пя́тнó* *доғни* *ювиб* *ташламоқ;* 2 *кир* *ювавериб* *қаритмоқ* (буруштирмоқ, шикастламоқ); ~ *себе́* *ру́ки* *кир* *ювавериб* *қўлларни* *қаритмоқ.*

СОСТИРАТЬСЯ *сов.* (*несов.* состираться) *разг.* 1 ювилиб кетмоқ, тозаланмоқ; *пя́тнó* *легко́* ~ *лось* *доғ* *осонгина* *ювилиб* *кетди;* 2 *кир* *ювавериб* *қаримоқ, бурушмоқ; шикастланмоқ* (қўл ҳақида).

СОСТИРЫВАТЬ *несов.* *см.* *состирать.*

СОСТИРЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *состираться; 2* *страд.* *от* *состирать.*

СОСТОЯНИ/Е *с* 1 аҳвол, ҳолат, вазият; *экономиче́ское* ~ *е* *страны́* мамлакатнинг иқтисодий аҳволи; ~ *е* *финансов* *молиявий* *аҳвол; аварийное* ~ *е* *авария* *ҳолати; маши́на* *в* *хоро́шем* ~ *и* *машина* *яхши* *аҳволда* (яхши ишлаяпти); ~ *е* *пого́ды* *об-ҳаво* *ҳолати, об-ҳаво; нахо́диться* *в* ~ *и* *войны́* *уруш* *ҳолатида* *бўлмоқ; по ~ю* *на* *1* *января́* *1982* *го́да* *1982* *йили*нинг *биринчи* *январига* (ча) *бўлган* *аҳвол* *бўйича;* 2 *кайфият, ҳол-аҳвол, авзо, ҳолат; душе́вное* ~ *е* *руҳий* *ҳолат; ~* *е* *здоровья́* *соғ-носогоғли;* *в ~и* *опья́нения* *маст* *ҳолда* (ҳолатда); *уйти* *в* *отста́вку* *по ~ю* *здоровья́* *соғлиғи* *ёмонлиғи* *туфайли* *истеъфога* *чиқмоқ;* 3 *имкон,*

имконият, қурб, қодирлик; **быть в ~и** қила олмоқ, қодир бўлмоқ, қўлидан келмоқ, қурби етмоқ; **я в ~и** это **доказать** мен бунни исботлай оламан, бунни исботлашга қодирман; **он не в ~и** встать унинг ўрнidan туршинга ҳоли йўқ, у ўрнidan тура олмайди; **он больше не в ~и** рабoтaтaти у бошқа ишлай олмайди, унинг ишлашга ҳоли қолмади; **4** мулк, давлат, бойлик, дунё, мол-дунё; **составить себе ~е** бойлик (давлат, дунё) oртaтирmoқ; **лишиться ~я** мол-дунёдан айрилмоқ; **человек с ~ем** давлатманд (бадавлат) одам; **эта картина — целое ~е** бу расм — қимматбаҳо бойлик; **5 книжн. и уст.** ҳолат; **гражданское ~е** гражданлик ҳолати; **крепостные ~е** крепостнойлик ҳолати; **6 книжн.** бўлиш, туриш; **~е в кадровых войсках** кадр қўшинлар сафидa бўлиш (туриш); **7 физ.** ҳол, ҳолат; **аморфное ~е** аморф (шаклсиз) ҳолат; **газобразное ~е** газ ҳолати, газсимон ҳолат; **жидкое ~е** суюқлик ҳолати; **~е невесомости** вазнесизлик ҳолати; **♦ глаголы ~я** грам. ҳолат феъллари.

СОСТОЯТЕЛЬНОСТЬ ж **1** давлатмандлик, бойлик, бадавлатлик; **~ населения** аҳолийнинг давлатмандлиги; **2** қарз тўлай олиш, тўлашга қодирлик, тўлашга қурби етишлик; **~ должникa** қарздorининг тўлашга қодирлиги; **3** асослилик, асосланганлик, асосга (далилга) эгалик; **~ доказательств** далил-исботларнинг асослилиги; **~ теории** назариянинг асослилиги.

СОСТОЯТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна **1** давлатманд, бой, бадавлат; **~ человек** давлатманд одам; **2** тўлашга қурби етадиган, тўлашга қодир; **~ платёльщик** тўлашга қодир (тўлашга қурби етадиган) тўловчи (қарздор); **3 книжн.** асосли, асосланган, асос(лар)га, далил(лар)га эга бўлган; **~ аргумент** асосли аргумент.

СОСТОЯТЬ *несов.* **1** из *кого-чего* иборат бўлмоқ, турзилган бўлмоқ, таркиб топмоқ; **квартира ~ит из трёх комнат и кухни** квартира уч хона ва ошхонадан иборат; **роман ~ит из трёх частей** роман уч қисмдан иборат; **семья ~ит из трёх человек** оила уч кишидан иборат; **2 в чём** иборат бўлмоқ, ўз нчига олмоқ; **в чём ~ят мой обязанности?** менинг вазирам нималардан иборат (нималарни ўз ичига олади)?; **менинг вазирамга нималар киради?; его несчастье ~ит в том, что у него тяжёлый характер** унинг бахтсизлиги шундаки, (унинг) феъл-атвори ёмон (огир); **в чём ~ит суть вопроса?** масаланинг моҳияти нимадан иборат?; **разница ~ит в том, что... фарқ** шундаки (шундан иборатки)...; **3 кем, в качестве кого** или **в чём, на чём** бўлмоқ, турмоқ; сафидa (қаторида) бўлмоқ; **~ять в партии** партиядa (партия аъзоси) бўлмоқ; **он не ~ит в профсоюзе** у профсоюзда йўқ (союзга аъзо эмас); **~ять на службе** хизматда бўлмоқ, хизмат қилмоқ; **~ять на учёте** ҳисобда (учётда) турмоқ; **~ять при посольстве** элчихонада турмоқ, элчихонада (элчихона ҳузуридa) хизмат қилмоқ; **~ять на иждивении у кого-л.** кимсанинг қарамонидa бўлмоқ (турмоқ, яшамоқ); **~ять под судом** судга тушмоқ, иши судда бўлмоқ; **~ять под чьим-л. покровительством** кимсанинг ҳимоясида бўлмоқ; **4 с кем-чем** бўлмоқ, турмоқ; **~ять в переписке с кем-л.** кимса билан ёзиши турмоқ; **~ять в браке с кем-л.** кимсанинг никоҳида (кимса билан никоҳланган) бўлмоқ.

СОСТОЯТЬСЯ, -ойтса *сов.* бўлмоқ, бўлиб ўтмоқ, амалга ошмоқ; **свадьба их ~лась вчера** уларнинг тўйлари кеча бўлди; **собрание не ~лось** мажлис бўлмади (бўлмади қолди).

СОСТРАГИВАТЬ *несов. см. сострагивать.*

СОСТРАГИВАТЬСЯ *несов.* **1** *см. сострагиваться; 2 страд. от сострагивать.*

СОСТРАДАНИЕ *с* раҳми келиш, раҳм қилиш, ачиниш, ҳамдард бўлиш; ҳамдардлик; раҳм, шафқат; **чувство ~я** ачиниш ҳисси, ачиниш; **сделать что-н. из ~я** раҳми келиб (раҳм-шафқат юзасидан) бирор нарса қилмоқ; **испытывать ~е к кому-л.** раҳми келмоқ, ачинмоқ; **вызвать ~е** раҳмини келтирмоқ, ачинтирмоқ.

СОСТРАДАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна раҳмдил, раҳмли, шафқатли; раҳмдиллик билан қилинган; раҳмдилликни ифодаловчи; **~ человек** раҳмдил одам; **~ взгляд** раҳм-шафқат билан (ачиниб) қараш.

СОСТРИГАТЬ *несов. см. состричь.*

СОСТРИТЬ *сов. (несов. остричь)* аския қилмоқ, қочирим қилмоқ; тавни дундирмоқ, олмоқ, бошламоқ.

СОСТРИЧЬ, -игу, -ижешь, -игу́т; -йт, -йгла *сов. (несов. состригать)* что олмоқ, олдириш, олиб (олдириб) ташламоқ, қирқмоқ, қирқтирмоқ; **~ шерсть с овцы** қўй (ннги) юннин олмоқ; **~ волосы** соч олмоқ (олтирмоқ), сочини олиб (олдириб) ташламоқ.

СОСТРОГАТЬ *сов. (несов. сострагивать)* что рандаламоқ, рандалаб ташламоқ (юбормоқ).

СОСТРОГАТЬСЯ *сов. (несов. сострагиваться)* рандаламоқ, рандалаб олтирмоқ, рандалаб ташланмоқ (юборилмоқ); **доска хорошо ~лась** тахта яқин рандаланди.

СОСТРОИТЬ *сов. что 1 уст. и прост.* қурмоқ, ясамоқ, қуриб (ясаб) битказмоқ; **~ шалаш** қала қурмоқ, чайда ясамоқ; **2 разг.** қилмоқ, кўрсатишмоқ; юзвин бирор қўёфага киритмоқ; **~ кресло** мина афтини буриштирмоқ; **~ серьёзное лицо** ўзини жиддий кўрсатишмоқ.

СОСТРЯПАТЬ *сов. см. стряпать.*

СОСТЫКОВАТЬ, -кую, -куешь *сов. (несов. состыковать)* что бирлаштирмоқ, туташтирмоқ, уламоқ; **~ космические корабли** космик кемаларни туташтирмоқ.

СОСТЫКОВАТЬСЯ, -куюсь, -куешься *сов. (несов. состыковываться)* бирлашмоқ, туташмоқ, уламоқ; **космические корабли «Союз» и «Аполлон» ~лись** «Союз» ва «Аполлон» космик кемалари туташди (бир-бирига уланди).

СОСТЫКОВЫВАТЬ *несов. см. состыковать.*

СОСТЫКОВЫВАТЬСЯ *несов. см. состыковаться.*

СОСТЯЗАНИЕ *с 1* мусобақа, кимўзар; кимўзди; **~ в беге** югуриш мусобақаси; **~ в стрельбе** отиш (мерганлик) мусобақаси; **~ по плаванию** сузиш мусобақаси; **2** баҳслашув, беллашув, тортишув, мусобақа; **~ в остроумии** аскиябозлик мусобақаси; **3 юр.** тарафларнинг судда сўзлаши (музокараси, тортишуви).

СОСТЯЗАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое **1** мусобақага (кимўзарга, баҳслашувга) оид; мусобақа (кимўзар, баҳслашув)...; **~е стрельбы** мусобақа отишмалари; **2 юр.** тортишувли, тортишув (музокара)лар билан бўладиган; **~й судебный процесс** тортишувли суд процесси.

СОСТЯЗАТЬСЯ *несов. с кем в чём 1* мусобақалашмоқ, мусобақа қилмоқ; **~ в беге на короткую дистанцию** қисқа масофага югуриш бўйича мусобақалашмоқ; **2** баҳслашмоқ, тортишмоқ, беллашмоқ, кимўзди (кимўзар) ўйнамоқ; **~ в красноречии** сўзамолликда баслашмоқ; **3 юр.** судда (бирор томон вақили бўлиб) музокара олиб бормоқ, тортишмоқ.

СОСУД *м 1* идиш; **глиняный** ~ сопол идиш; **хрустальный** ~ хрусталь идиш; **2 биол.** томир; **кровеносные ~ы** қон томирлари; **лимфатические ~ы** лимфатик томирлар, лимфа йўллари; **~ скудельный уст. см. скудельный.**

СОСУДИСТЫЙ, -ая, -ое *анат., биол.* томир(лар)га оид; томирли, томир...; **~ая оболочка** мозга мианинг томирли пўстлоғи.

СОСУЛЬКА/А *ж. р. мн.* -лек сумалак; **с крыш свисали** ледяные ~и томлардан (бўғотлардан) сумалаклар осилиб турар эди.

СОСУН *м 1* разг. кўкракдан ажралмаган бола, чақалоқ; **2** эмадиган, онасидан айрилмаган ҳайвон бола (тойчоқ, қўзчоқ, хўтик, кўчук ва ш. к.); **жеребёнок** — эмадиган тойчоқ; **3 прост.** хом (ёш, тажрибасиз) одам.

СОСУНОК *м, р. -нка, мн. -нки* *уменьш. от сосун.*

СОСУЩЕСТВОВАНИЕ *с книжн.* бирга яшаш, бирга (бир жойда, бир вақтда) мавжуд бўлиш; **мирное ~ двух систем** икки системанинг тинч-тотув яшаш.

СОСУЩЕСТВОВАТЬ, -ствую, -ствуешь *несов. книжн.* бирга яшамоқ, бирга (бир жойда, бир вақтда) мавжуд бўлмоқ.

СОСЧИТАТЬ *сов. см. считать 1; ♦* **можно по пальцам** ~ бармоқ билан санарли, жуда оз, кам.

СОТ *м см. соты.*

СОТВОРЕНИ/Е *с* яратиш, бунёдга келтириш; яратиш, бунёдга келиш (келтирилиш); **миф о ~и** мира дунёнинг яратилиши ҳақидаги афсона; **♦ с (от) ~я** мира дунё яратилгандан буюн, алмисоқдан бери.

СОТВОРИТЬ *сов. (несов. творить I) кого-что I* яратмоқ, бунёд этмоқ, бунёдга (вужудга) келтирмоқ; 2 бажармоқ, қилмоқ, амалга оширмоқ; ~ себе кумир *см. кумир*.

СОТВОРЧЕСТВО *с книжн.* ҳамкорлик, биргаликдаги ижодий иш; ~ поёта и композитора шоир ва композиторнинг ҳамкорлигидаги иш.

СОТЕЙНИК *м* ёнлари тик това.

СОТЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I *разг.* юз сўмлик; ~ый билет юз сўмлик, юз сўмлик қоғоз пул; 2 *в знач. суц.* ~ая ж юз сўмлик (қоғоз пул); 3 *разг.* юз сўм турадиган; 4 *прил. от сотня* 5; юз кишилик ҳарбий бўлинмага оид; юз кишилик ҳарбий бўлим...; юзбоши...; ~ый атаман юзбоши, юз кишилик ҳарбий бўлинма бошлиғи; 5 *в знач. суц.* ~ый *м* юзбоши, юз кишилик ҳарбий бўлинма бошлиғи (командир); ♦ ~ые весы юзли тарози (бир килограмм тош билан юз килограмм юкни тортадиган тарози).

СОТКА *ж р., мн. -ток I* *разг.* юздан бир бирлик, сотих; две ~и земли икки сотих ер (гектарнинг юздан икки улущига тенг ер); 2 *уст.* юз граммлик идиш, юз граммлик (челакнинг юздан бир улущига тенг суюқлик ўлчов бирлиги ва шу ўлчовдаги идиш).

СОТКАТЬ, -ткú, -ткéшь; -ál, -лá *сов. (несов. ткать)* тўқимоқ, тўқиб олмақ (бермоқ), тўқиб чиқармоқ, тўқиб қўймоқ; ~ть полотно полотно тўқимоқ; паук ~л в углу паутину ўргимчак бурчакка ин тўқиди (ин қўйибди).

СОТНИК *м I* *ист.* юзбоши, сотник; 2 сотник (казак аскарларда поручикка барабар офицерлик унвони).

СОТН/Я *ж, р. мн. сотен I* *то же, что сто I*; ~я книга юзта китоб; в ~е шагóв от дома уйдан юз қадам нарида; 2 *разг.* юз сўмлик пул, юзталик, юз сўм; 3 *мн.* ~и юзлик; десятки и ~и ўнликлар ва юзликлар; 4 *мн.* ~и *разг.* юзлаб, юз-юз, бир неча юз; *вокруг порхáli ~и бабочек* атрофда юзлаб капалаклар (парвона бўлиб) учар эди; я ~и раз *говорю тебе об этом* мен сента бу ҳақда юз марта талаб айтган эдим; 5 *ист.* Қадимги Русьда: юз кишилик ҳарбий бўлинма; 6 12—17-асрларда Россия давлатида: ҳунармандлар, савдогарлар ва саноатчиларнинг уюшмаси (цех ташкилоти).

СОТОВАРИЩ *м* *кого и чей уст.* бирга бўлган (қатнашган) ўртоқ, жура, шерик; ~ по фронту фронтдош ўртоқ.

СОТОВИДН/ЫЙ, -ая, -ое мумкатакка (ари нинга) ўхшаш, мумкатак шаклидаги, мумкатаксимон, катак-катак; ~ая обмóтка *эл. физ.* мумкатак шаклидаги чулғам.

СОТОВ/ЫЙ, -ая, -ое мумкатакка оид; мумкатак...; ~ый мёд мумкатак асали; ~ая рамка мумкатак рамкаси.

СОТРАПÉЗНИК *м книжн.* бирга (бир дастурхонда) овқатланувчи, ҳамтовоқ.

СОТРУДНИК *м I* хизматдош, ҳамкор, бирга ишловчи; ёрдамчи; *выполнять работу без ~ов* тўрдоно ишни ҳамкорларсиз (ёрдамчисиз, ёлғиз ўзи) бажариш қийин; *вёрные ~и* содиқ (ишончли) ёрдамчилар; 2 ходим, хизматчи; *научный ~* илмий ходим; ~и *журнала* журнал ходимлари.

СОТРУДНИЦА *ж см. сотрудник.*

СОТРУДНИЧАТЬ *несов. I* *с кем* ҳамкорликда ишламоқ, бирга хизмат қилмоқ, ҳамкорлик қилмоқ; *мне пришлось с ним ~* мен у билан ҳамкорликда ишлаганман; 2 ишламоқ, хизмат қилмоқ, қатнашиб турмоқ; ~ в газéте газетда қатнашиб турмоқ.

СОТРУДНИЧЕСТВО *с I* ҳамкорликда ишлаш, бирга хизмат қилиш, ҳамкорлик; *научное ~* илмий ҳамкорлик; *экономическое ~* иқтисодий ҳамкорлик; 2 ишлаш, хизмат қилиш, қатнашиб, қатнашиб туриш; ~ в газéте газетда қатнашиб туриш.

СОТРЯСАТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое тебрантирувчи, тебратма, тебранма...; ~е *движения земной коры* ер қобиғининг тебранма ҳаракатлари.

СОТРЯСАТЬ *несов. кого-что (сов. сотрясти) I* тебратмоқ, тебрантирмоқ, титратмоқ, зириллатмоқ, қалтиратмоқ, ларзага келтирмоқ; *взрывы ~ли горы* портлашлар тоғларни ларзага келтирар эди; *его ~л озноб* унинг эти увушиб, бутун вужуд қалтирар эди; 2 *перен. уст.* тўлқинлантирмоқ, ҳаяжонга келтирмоқ, ларзага солмоқ.

СОТРЯСАТЬСЯ *несов. (сов. сотрястись) I* тебранмоқ, титрамоқ, зирилламоқ, қалтирамоқ, ларзага келмоқ; *дом ~лся от грóхота* гумбур-гумбурдан уй титрар (зириллар) эди; 2 *перен. уст.* тўлқинланмоқ, ҳаяжонга (ларзага) келмоқ.

СОТРЯСЕНИЕ *с* тебраниш, титраш; тебрантириш, титратиш, ларзага келиш (келтириш); ~ *почвы* ернинг титраши (зириллаши, қимирлаши); ♦ ~ *мозга мед.* мянининг чайқалиб лат ейиши.

СОТРЯСТИ *сов. см. сотрясать.*

СОТРЯСТИСЬ *сов. см. сотрясаться.*

СОТСКИЙ *м, р. -ого* *ист.* сотский (1 12—17-асрларда Россия давлатида: ҳунармандлар, савдогарлар ва саноатчиларнинг уюшмасидан сайланган оқсоқол; 2 чор Россиясида: қишлоқ полициясида энг қуйи унвон).

СОТ/Ы *мн. (ед. сот м)* мумкатак (асалари уяси); мёд в ~ах мумкатак асали.

СОТ/ЫЙ, -ая, -ое I *числ. порядк.* юзинчи, юзинчи номерли; ~ая страница юзинчи бет; ~ый дом юзинчи номерли (юзинчи) уй; на ~ом километре юзинчи километрда; 2 юзинчи (марта), кўп, жуда кўп; я *говорю тебе об этом уже в ~ый раз!* бу ҳақда мен сента юзинчи марта айтишим (кўп айтганман)!; 3 юздан бир, юздан бир қисм, юздан бир улущ; *одна ~ая юздан бир.*

СОУМЫШЛЕННИК *м книжн.* тил бириктириб қасд қилган киши, шерик; *назвать всех ~ов* ҳамма шерикларини айтиб бермоқ.

СОУМЫШЛЕННИЦА *ж книжн. см. соумышленник.*

СОУС *м* соус, зиравор, қайла; ~-майонез майонезли соус; *рыба под ~ом* қайлала балик; ♦ *ни под каким ~ом* ҳеч, сира, асло; ҳеч қандай баҳона (ёки йўл) билан; *под разными (всякими) ~ами* турли баҳоналар билан, турли қиёфада, кўринишда, бутунлай бошқача қилиб.

СОУСНИК *м* зиравор қайла (соус) идиши, қайладон.

СОУСНЫЙ, -ая, -ое соусга (зиравор қайлага) оид; соус (қайла)...

СОУЧАСТВОВАТЬ *несов. в чём книжн.* бирга қатнашмоқ, аралашмоқ, қотишмоқ, бош қўшмоқ; ~ в *краже* ўғирликка бош қўшмоқ (қатнашмоқ).

СОУЧАСТИЕ *с офиц.* бирга қатнашиш, аралашш, қотишиш, бош қўшиш; аралашганлик, қотишганлик; ~ в *преступлении* жиноятга аралашш (аралашганлик).

СОУЧАСТНИК *м офиц.* бирга қатнашган (аралашган, қотишган) одам, шерик; ~ *преступления* жиноятга қатнашган одам; *назвать ~ов* шерикларини айтиб бермоқ.

СОУЧАСТНИЦА *ж см. соучастник.*

СОУЧЕНИК *м* мактабдош; *он мой ~* у менинг мактабдошим.

СОУЧЕНИЦА *ж см. соученик.*

СОФА *ж, мн. софы* софа (кенг юмшоқ диван).

СОФИЗМ *м книжн.* софизм, сафсата (юзак қараганда тўғрига ўхшаб кўринадиган, аслида эса нотўғри хулоса, чалғитадиган фикр).

СОФИСТ *м книжн.* софист, софизм тарафдори; сафсатабоз.

СОФИСТИК/А *ж книжн.* софистика, сафсатабозлик; *удариться в ~у* сафсатабозликка берилмоқ.

СОФИСТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое *книжн.* софизмга асосланган, сафсатабозликдан иборат бўлган, софистик; ~ое *заключение* софистик хулоса.

СОХА *ж, р. сохí, мн. сохи, р. мн. сох I* омоқ, сўқа; 2 *ист.* қўш (Қадимги Русьда: ер ўлчов бирлиги); ~ *земли* бир қўш ер.

СОХАТИНА *ж I* лось териси; 2 лось гўшти.

СОХАТЫЙ, -ая, -ое I *обл.* айри, иккига айрилган; ~ дуб айри (иккига айрилган) дуб; 2 айри шоҳли, шоҳи айри; ~ *олень* айри шоҳли буғу; 3 *в знач. суц.* ~ *м то же, что лось.*

СОХАЧ *м обл. то же, что лось.*

СОХН/УТЬ *несов. I (сов. высохнуть)* қуримоқ, селги-моқ, қотмоқ, қақшамоқ, қуриб (қотиб) қолмоқ; на *гетру* бельё *быстро ~ет* шамолда кир тез қурийд; *губы ~ут от жары* иситмадан лаблар қуриб (порсин боғлаб) кетяпти; *клей ~ет* елим қотяпти (қотиб қоляпти); 2 *(сов. засохнуть)* сўлимоқ, қуримоқ, қовжираниш; *цветы ~ут от жары*

гуллар иссиқдан қовжирайди; 3 *перен. разг.* қуримоқ, ўзини (этнини) олдирмоқ, озмоқ, сўлимоқ; ~уть от гора ғам-ғуссадан сўлмоқ; 4 *по кому или по ком прост.* куймоқ, куйинмоқ; ишқида ёнмоқ; все видят, как ты по ней ~нешь унинг ишқида ёнаётганинг (куяётганинг)ни ҳамма кўриб турибди.

СОХРАНИ/Е с 1 *по гл.* сохранить — сохранять; ~е государственного имущества давлат мулкни сақлаш; давлат мулкнинг сақланиши; ~е мира тинчликни сақлаш; тинчликнинг сақланиши; ~е порядка тартиб сақлаш; тартибнинг сақланиши; взять на ~е что-л. сақлаш учун олмақ; предоставить отпуск без ~я содержания ҳақ тўланмайдиган отпусқа бермоқ; 2 *физ.* сақланиш, сақлаш; закон ~я материи материянинг сақланиши қонуни; ~е равновесия мувозанатни сақлаш; мувозанатнинг сақланиши.

СОХРАНИТЬ *сов. (несов. сохранять)* 1 *кого-что* сақламоқ, эҳтиёт қилмоқ, сақлаб қолмоқ, сақлаб (эҳтиёт қилиб) қўймоқ; бузилиб, йўқолиб кетишига йўл қўймаслик; ~ общественное имущество жамоат мулкни сақламоқ (сақлаб қолмоқ); ~ архитектурные памятники архитектура ёдгорликларини сақламоқ; ~ что-л. на память эсдалик қилиб сақламоқ; ~ продукты от порчи озиқ-овқатларни бузилишдан сақламоқ (эҳтиёт қилмоқ); ~ кому-н. жизнь ҳаётини сақлаб қолмоқ. ўлимдан қутқармоқ; 2 *химия* қилмоқ, сақламоқ, сақлаб (ҳимоя қилиб) қолмоқ; ~ национальную независимость миллий мустақилликни сақламоқ (сақлаб қолмоқ); ~ мир тинчликни сақламоқ (ҳимоя қилмоқ); ~ детей от инфекции болаларни юқумли касалликлардан сақламоқ; 3 *что* сақламоқ, сақлаб қолмоқ, йўқотмаслик, бузмаслик; ~ здоровье соғлигини сақламоқ; ~ спокойствие тинчлик (осойишталик) сақламоқ; ~ присутствие духа ўзини маҳкам тутмоқ, ўзини (вазминлигини) йўқотмаслик; ~ приличие одоб сақламоқ; ~ порядок тартиб сақламоқ; 4 ўзида (ўз қўлида, иштирида) олиб қолмоқ; сақламоқ, сақлаб қолмоқ; ~ за собой право вернуться к данному вопросу бу масалага яна қайтиш ҳуқуқини ўзида сақламоқ; ~ звание чемпиона мира жаҳон чемпиони унвонини сақламоқ (сақлаб қолмоқ); 5 *что* ўзича (аслича ёки кучида) қолдирмоқ, ўзгартирмаслик; сақламоқ; ~ прежний порядок выдачи пропусков пропусқалар бериш тартибини ўзича (эскича) қолдирмоқ; ~ прежние обычаи эски одатларни сақламоқ (сақлаб қолмоқ); 6 *перен. что* эсда (ёдда, юракда) олиб қолмоқ, тутмоқ, сақламоқ; ~ добрую память о ком-л. кимса ҳақида яхши хотира сақламоқ; 7 *что* содиқ қолмоқ, бузмаслик, сақламоқ; ~ верность присяге қасамни бузмаслик; ~ верность кому-л. кимсага содиқ бўлиб қолмоқ.

СОХРАНИТЬСЯ *сов. (несов. сохраняться)* 1 сақланмоқ, сақланиб (омон) қолмоқ, ўзгармай (аслича, эскича) турмоқ; это здание хорошо ~лось бу бино яхши сақланган; у него не ~лось друзей унинг дўстлари қолмади; запасы ~лись запаслар сақланиб қолди; 2 *перен.* (хотирасида, эсида, тасаввурда) сақланиб қолмоқ, эсдан чиқмаслик (чиқмаганлик); у него ~лись самые приятные воспоминания о вас сизнинг ҳақингизда унда жуда яхши хотира қолган; 3 сақланмоқ, бузиламай турмоқ; виноград хорошо ~лся узум яхши сақланибди; 4 сақланмоқ, кучда қолмоқ; йўқолмаганлик; хорошие обычаи ~лись яхши одатлар сақланиб қолган; 5 *разг.* сақланмоқ, ёш кўринмоқ; несмотря на преклонный возраст, он прекрасно ~лся унинг ёши анчага бориб қолган бўлса ҳам, жуда яхши сақланган (ҳали жуда ёш кўринади).

СОХРАННО *нареч.* бут, бехато, эсон-омон, яхши ҳолда; вещи дошли ~ нарсалар бут (бехато, эсон-омон) этиб борди.

СОХРАННОСТЬ *ж* 1 бутлик, бут (бехато, эсон-омон) сақланганлик (сақланиш); ~ь вкладов омонатларнинг (омонат қўйилган пулларнинг) бутунлиги, бут сақланиши; 2 бузилмаганлик, яхши сақланганлик, жойидалиқ, яхши ҳолдалиқ; ваши книги в полной ~и сизнинг китобларингиз бут-бутун (турибди); отличная ~ь машин машиналарнинг жуда яхши сақланганлиги; ~ в целостности и ~и см. целостность.

СОХРАНИ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *уст.* ишончли, ҳеч ким тополмайдиган; спрятать в ~ом месте ишончли (ҳеч ким тополмайдиган) жойга яширмоқ; 2 бут, бехато, яхши ҳол-

да, бузилмаган ҳолда; всё в ~ом виде ҳамма нарса бут, яхши ҳолда; 3 *офиц. уст.* сақлаш учун кафолат берадиган, кафолатли; ~ая расписка кафолатли тилхат.

СОХРАНИТЬ *несов.* 1 *см.* сохранить; 2 *что разг.* сақламоқ, асрамоқ; ~ деньги в сберкассе пулни омонат кассада сақламоқ; ~ овощи в подвале сабзавотларни подвалда сақламоқ.

СОХРАНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сохраниться; 2 *разг.* сақланмоқ, асралмоқ; 3 *страд.* от сохранять.

СОЦЕТИ/Е с *бот.* тўпгул; ~е сирени сирень тўпгули; слобные ~я мураккаб тўпгуллар.

СОЦДОГОВОР *м* соцдоговор, социалистик мусобақа шартномаси.

СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТ *м* социал-демократ (социал-демократик партия аъзоси).

СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИЗМ *м* социал-демократизм.

СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое социал-демократик; ~е партии социал-демократик партиялар.

СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТИЯ *ж* социал-демократия.

СОЦИАЛИЗАЦИЯ *ж* социализация, умумлаштириш, социалистик мулкка (умумий мулкка, жамият мулкига) айлантириш; ~ промышленности саноатни социализация қилиш, саноатни умумий мулкка айлантириш.

СОЦИАЛИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* что социализация қилмоқ, умумлаштирмоқ, социалистик мулкка айлантирмоқ, жамият мулкига айлантирмоқ.

СОЦИАЛИЗИРОВАТЬСЯ 1 *сов. и несов.* социализация бўлмоқ, умумлашмоқ, умумий мулкка (социалистик мулкка, жамият мулкига) айланмоқ; 2 *несов. страд.* от социализировать.

СОЦИАЛИЗМ *м* социализм; научный ~ илмий социализм; утопический ~ утопик социализм; страны ~а социализм мамлакатлари.

СОЦИАЛИСТ *м* социалист, социалистик партия аъзоси; левые ~ы сўл социалистлар; правые ~ы ўнг социалистлар.

СОЦИАЛИСТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 социалистик, социализмга оид; социализм принциплари асосланган, улардан келиб чиқадиган; ~ие государства социалистик давлатлар; ~ое общество социалистик жамият; ~ий строй социалистик тузум; ~ая революция социалистик революция; ~ая законность социалистик қонуinchilik; 2 капиталистик мамлакатларда: социалистларга, социал-демократларга ва уларнинг партияларига оид; ~ие партии социалистик партиялар.

СОЦИАЛИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* социалист.

СОЦИАЛИСТ-РЕВОЛЮЦИОНЕР *м ист.* социалист-революционер (эсерлар партиясининг аъзоси).

СОЦИАЛ-ПАЦИФИЗМ *м* социал-пацифизм (социал-демократларнинг пацифизм ниқоби остида ўз мамлакатни буржуазиясининг империалистик сиёсатини ёқлашга қаратилган тактик йўли).

СОЦИАЛ-ПАЦИФИСТ *м* социал-пацифист, социал-пацифизм тарафдори.

СОЦИАЛ-ПАЦИФИСТСКИЙ, -ая, -ое социал-пацифистик, социал-пацифизмга асосланган, социал-пацифизм руҳидаги.

СОЦИАЛ-ШОВИНИЗМ *м* социал-шовинизм (халқаро ишчилар ҳаракатидаги оппортунистик оқим; социал-шовинистлар ўз мамлакатни империалистик ҳукуматнинг боқинчилик сиёсатини ёқлайди).

СОЦИАЛ-ШОВИНИСТ *м* социал-шовинист, социал-шовинизм тарафдори.

СОЦИАЛ-ШОВИНИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое социал-шовинистик, социал-шовинизмга асосланган, социал-шовинизм руҳидаги.

СОЦИАЛЬНО *нареч.* ижтимоий жиҳатдан, жамият нуқтан назаридан, жамият учун; ~ чужды элемент ижтимоий жиҳатдан ёт унсур; ~ опасный человек жамият учун хавфли одам.

СОЦИАЛЬНО-БЫТОВОЙ, -ая, -бе ижтимоий-маиший. **СОЦИАЛЬНО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ**, -ая, -ое ижтимоий-сиёсий.

СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКИ/И, -ая, -ое ижтимоий-иқтисодий; ~е факторы ижтимоий-иқтисодий факторлар (омиллар).

СОЦИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое социал, ижтимоий; ~ая борба ижтимоий кураш; ~ые науки ижтимоий фанлар; ~ый состав населения аҳолининг социал (ижтимоий) состави; ~ая революция социал революция; ♦ ~ое страхование ижтимоий суғурта, социал страхование; ~ое обеспечение ижтимоий таъминот.

СОЦИОЛОГ м социолог, жамиятшунос.

СОЦИОЛОГИЗМ м социологизм (ижтимоий ҳодисаларни ўрганиш ва баҳолашга социология нуқтаи назаридан ёндашиш).

СОЦИОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое социологияга оид; социологик; ~ая теория социологик назария; ~ие исследования социологик тадқиқотлар.

СОЦИОЛОГИЯ ж социология, жамиятшунослик; **марксистско-ленинская** ~ марксча-ленинча жамиятшунослик.

СОЦОБЯЗАТЕЛЬСТВ/О с социалистик (мусобақа юзасидан олиндиган) мажбурият; **проверка** ~а социалистик мажбуриятни (унинг баржариллигини) текшириш.

СОЦОСРЕВНОВАНИ/Е (социалистическое соревнование) с социалистик мусобақа; **договор** о ~и социалистик мусобақа шартномаси.

СОЦСТРАХ м (социальное страхование) соцстрах, социал страхование, ижтимоий суғурта; **агент** ~а соцстрах агенти.

СОЦСТРАХОВСК/ИЙ, -ая, -ое разг. соцстрахга оид; соцстрах...; ~ая путёвка соцстрах путёвкиси (йўлланмаси).

СОЧЕЛЬНИК м церк. арафа (рождество ва крещение арафаси).

СОЧЕНЬ м, р. -чня (шавла, мева, творог кабиларни устига суркаб тайёрланадиган) четлари қайрилма нон ёки патир; **сочни** с творогом творогли (сузмали) патирлар.

СОЧЕТАЕМОСТЬ ж бирга қўшила (боғлана, қўлла) олиш, бирга қўшиб ишлатиш учун мумкинлик; ~ слов сўзларнинг бирга қўшила (боғлана, ишлатила) олиши.

СОЧЕТАНИЕ/Е с 1 по гл. сочетать 1 и сочетаться 1; ~е личных интересов с общественными шахсий манфаатларни жамоат (жамият) манфаатлари билан бирга қўшиш; ~е работы с учёбой бир вақтда ҳам ишлаб, ҳам ўқиш; ~е теории с практикой назария билан амалий ишни бирга қўшиш; 2 бирикма, бирикув, бирлик; ~е слов сўз бирикмаси; ~е красок бўёқлар бирлиги; хилланган бўёқлар; 3 мн. ~я мат. бирикмалар, комбинациялар.

СОЧЕТАТЬ сов. и несов. 1 что с чем бирга қўшмоқ, бирга қўшиб олиб бормоқ, хилламоқ; ~ть теорию с практикой назария билан амалий ишни бирга қўшмоқ (бирга қўшиб олиб бормоқ); он ~л в себе самые разнообразные способности у хилма-хил қобилиятларни ўзида мужассамлантирган эди, у хилма-хил қобилиятларга эга эди; ~ть приятное с полезным ҳам ёқимли, ҳам фойдали қилмоқ; ҳам зиёрат, ҳам тижорат қилмоқ; 2 кого, уст. бошини бир қилмоқ (бир қилиб қўймоқ), қўшмоқ (қўшиб қўймоқ); ~ть браком никоҳлаб бошини бир қилиб (қўшиб) қўймоқ, уйлантирмоқ; никоҳга ўтказмоқ.

СОЧЕТАТЬСЯ сов. и несов. 1 бирга қўшилмоқ; в нём ~ются талант и скромность унда талант билан камсуқумлик бирга қўшилган; у ҳам талантли, ҳам камсуқум одам; 2 тўғри (мос, мувофиқ) келмоқ, хил (ёпишиб) тушмоқ, уйғунлашмоқ; в оратории музыка прекрасно ~ется с пением ораторияда музика билан қўшиқ бир-бирга жуда ёпишиб тушган; эти цвета удачно ~ются бу ранглар жуда хил келибди; 3 уст. бир ёстиққа бош қўймоқ; ~ться браком уйлашмоқ, никоҳга олмоқ; никоҳга ўтмоқ; 4 несов. страд. от сочетать.

СОЧИНЕНИЕ/Е с 1 по гл. сочинить и сочинять; ~е стихов шеър ёзиш; ~е музыки музика ёзиш; ~е ребусов ребус тузиш; 2 ижод, асар; полное собрание ~й писателя ёзувчининг тўлиқ асарлар тўплами; ~я Айбёка Ойбек асарлари; 3 ишно, ёзма иш; писать ~е ишно ёзмоқ; ~е на свободную тему эркин мавзудаги ишно; 3 грам. боғлаш, боғлашиш; ~е и подчинение предложения гапларнинг (уз-

аро) боғлашиши ва эргашиши; гапларни (бир-бири билан) боғлаш ва эргаштириш.

СОЧИНТЕЛЬ м 1 уст. ёзувчи, адиб; 2 перен. разг. уйдирмачи, ёлгон-яшиқ тўқувчи, ёлгончи.

СОЧИНТЕЛЬНИЦА ж см. сочинитель.

СОЧИНТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое грам. боғловчи, боғланган, тенг; ~ый союз тенг боғловчи; ~ая связь тенг алоқа, ўзаро тенг боғланши тарзида юзага келган алоқа.

СОЧИНТЕЛЬСТВО с 1 уст. ёзувчилик, адиблик; 2 разг. сийқа (саёз) асар; 3 перен. разг. уйдирма, ёлгон-яшиқ; все его истории — сплошное ~ унинг барча айтганлари бошдан-оёқ уйдирмадан иборат.

СОЧИНИТЬ сов. (несов. сочинять) что 1 ёзмоқ, ижод этмоқ, яратмоқ, тузмоқ; ~ть стихи шеър ёзмоқ; ~ть пьесу пьеса ёзмоқ; он ~л прекрасную музыку у ажойиб музика ёзди (яратди); 2 разг. ёзмоқ, текст тузмоқ; ~ть телеграмму телеграмма ёзмоқ; 3 разг. уйдирмоқ, тўқимоқ, ўйлаб (тўқиб) чиқармоқ, тўқиб-чатмоқ; ~ть небылицу уйдирма (ёлгон-яшиқ гап) тўқиб чиқармоқ; что он там ~л? у нималарни тўқибди (тўқиб-чатибди)?

СОЧИНЯТЬ несов. см. сочинить.

СОЧИТЬ/Ь, -йт несов. что томчилатмоқ, томчилатиб чиқармоқ, оқизмоқ; **сосна** ~ смола қарагай смола томчилатмоқда, қарагай шира чиқармоқда.

СОЧИТЬСЯ, -йтся несов. 1 томчиламоқ, томчилаб чиқиб (оқиб) турмоқ; из раны ~лась кровь ярадан томчилаб қон оқиб турар эди; 2 чем и без доп. томчилатмоқ, томчилатиб чиқармоқ, оқизмоқ; рана ~лась кровью ярадан қон томчилаб турарди.

СОЧЛЕНЕНИЕ/Е с 1 по гл. сочленить и сочленять; 2 тех. бирикма, улама; карданное ~е кардан бирикма; шарнирное ~е шарнирли бирикма; 3 анат., бот. бўғим; ~я стопы оёқ юзининг бўғимлари; ~я камыша қамиш бўғимлари.

СОЧЛЕНИТЬ сов. (несов. сочленять) что книжн. бириктирмоқ, уламоқ; ~е секции тепловоза тепловоз секцияларини бириктирмоқ; ~е вагоны шарнирно валларни шарнирлар билан (воспитасида) уламоқ.

СОЧЛЕНИТЬСЯ, -нится сов. (несов. сочленяться) 1 книжн. қўшилмоқ (бирор нарсанинг бўлаги ҳақида); 2 тех. мустаҳкам бирикмоқ (механизм қисмлари ҳақида); 3 анат. уланмоқ, бирикмоқ (сўнғак ва тоғайлар ҳақида).

СОЧЛЕНЯТЬ несов. см. сочленить.

СОЧЛЕНЯТЬСЯ несов. 1 см. сочленяться; 2 страд. от сочленять.

СОЧНОСТЬ ж 1 серсувлик, ширалилик, ширадорлик; ~е винограда узумнинг серсувлиги; 2 перен. ёрқинлик, равшанлик, очкиқлик, тиниқлик; ~е красок бўёқларнинг тиниқлиги; 3 перен. маънодорлик, ширалилик, ифодалилик; ~е языка писателя ёзувчи тилининг ширалилиги; 4 перен. жаранглилик, жарангдорлик, ширалилик; ~е голоса товушнинг ширалилиги (жарангдорлиги).

СОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 серсув, ширали, ширадор; ~ый корм ширадор (серсув) ем-хашак; ~ое яблоко ширали олма, етилган олма; ~ая трава сершира (сўлим) ўт, тўйимли ўт; 2 перен. ёрқин, равшан, очкиқ, тиниқ; ~ый колорит пейзажа манзаранинг ёрқин бўёқлари; ~ые губы қип-қизил (лўппи) лаблар; 3 перен. маънодор, ширали, ифодали; ~ый стиль ифодали (образли) услуб; ~ое выражение маънодор ибора, ширали ибора; 4 перен. жарангдор, жаранглаган, ширали; ~ый бас ширали бас.

СОЧУВСТВЕННО нареч. 1 раҳмдиллик билан, раҳми келиб, ачиниш; ~е относиться к кому-л. кимсага раҳмдиллик кўрсатмоқ; 2 хайрихоҳлик билан, хайрихоҳона, маъқуллаб, ёқлаб; все ~е принятии это предложение бу таклифни ҳамма хайрихоҳлик билан (маъқуллаб) қарши олдн.

СОЧУВСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 раҳмдиллик билан (раҳми келиб, ачиниш) қилинган, раҳи-шафқатли, раҳи-шафқат (ачиниш) ифодаловчи; ~е вздох ачиниш хўрсиниб қўйиш; ~е взгляд ачиниш қараш; 2 хайрихоҳлик билан қилинган, хайрихоҳона, маъқуловчи, ёқловчи; ~е отзыв хайрихоҳона баҳо, маъқуллаб (ёқлаб) берилган баҳо.

СОЧУВСТВИ/Е с 1 ачиниш, раҳми келиш, ҳамдардлик, раҳм, шафқат; **вызывать** ~е раҳмини келтирмоқ; ис-

каты ~я шафқат изламоқ; **выказывать** ~е ҳамдардлик билдирмоқ; из ~я к... -га ачиниб, раҳми келиб, раҳм-шафқат юзасидан; 2 хайрихоҳлик, ёқлаш, маъқуллаш, маъқул топиш; егб план ни у когб ~я не встретил унинг планини ҳеч ким маъқулламади (маъқул топмади).

СОЧУВСТВОВАТЬ *несов. кому-чему* 1 ачинмоқ, раҳми келмоқ, раҳм қилмоқ, шафқат қилмоқ, ҳамдард бўлмоқ; ~ *чьему-л. горю* кимсанинг дардига ҳамдард бўлмоқ; 2 хайрихоҳлик билдирмоқ, маъқулламоқ, ёқламоқ; ~ *чьему-л. мнению* кимсанинг фикрини маъқулламоқ, кимсанинг фикрига қўшилмоқ.

СОЧУВСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от сочувствовать*; 2 *в знач. сущ. ~ий м, ~ая ж* ёқловчи, хайрихоҳ, тарафдор.

СОШЕСТВИЕ *с книжн. уст.* тушиш.

СОШКА/А *ж, р. мн. -шек* 1 *уменьш. от сохá*; 2 *мн. ~и* сошка, мийтиқ тиргаги (оёғи); ~и пулемёта пулемёт тиргаги (оёғи); ♦ *мелкая ~а прост.* кичкина (арзмаган, эттиборсиэ) одам, пашмалоқ.

СОШНИК *м* 1 плуг тиши, сошник, лемех; 2 *воен.* сошник (тўп лафетининг тиргаги).

СОШНИКОВЫЙ, -ая, -ое сошникка оид; сошник...

СОШНЫЙ, -ая, -ое *прил. от сохá* омоочга оид; омооч...; ~ая пахота омооч билан ер ҳайдаш.

СОЩУРИВАТЬ *несов. см. сощурить.*

СОЩУРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. сощуриться*; 2 *страд. от сощуривать.*

СОЩУРИТЬ *сов. (несов. сощуривать) что (кўзни)* қисмоқ; ~ *глазá* кўзини қисмоқ.

СОЩУРИТЬСЯ *сов. (несов. сощуриваться) қисилмоқ* (кўз ҳақида); кўзни қисмоқ; ~ *от солнца* офтобда(н) қисилмоқ (кўз ҳақида); офтобда(н) қўзларни қисмоқ.

СОЮЗ *м* 1 иттифоқ, бирлик; **нерушимый** ~ бузилмас бирлик; ~ **рабочий и крестьян** ишчилар билан деҳқонлар иттифоқи (бирлиги); **в ~е с кем** иттифоқ бўлиб, бирлашиб, бирликда, биргаликда; 2 иттифоқ, союз (бирлашган давлатлар); **Союз Советских Социалистических Республик Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи**; 3 союз (ижтимоий ташкилот); **Союз писателей СССР СССР** Ёзувчилар союзи; **Союз художников СССР СССР** Рассомлар союзи; **профессиональный** ~ касобалар союзи; **Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи** Бутуниттифоқ Ленинчи Коммунистик Ешлар Союзи; 4 бирлашма, иттифоқ, блок; **военный** ~ ҳарбий иттифоқ; **взаимовыгодный** ~ ҳар икки томон учун фойдали иттифоқ; **заключить** ~ иттифоқ тузмоқ; 5 *грам.* боғловчи; **подчинительный** ~ эргаштирувчи боғловчи; **сочинительный** ~ тенг боғловчи.

СОЮЗКА *ж, р. мн. -зок спец.* бошлиқ (этик бошлиғи).

СОЮЗНИК *м* 1 иттифоқдош; иттифоқчи; ~и **рабочего класса** в буржуазно-демократической революции ишчилар синфининг буржуа-демократик революциядаги иттифоқчилари; 2 иттифоқ аъзоси, иттифоқдош, иттифоқчи; **совместное наступление** ~ов иттифоқчиларнинг (иттифоқчи армияларнинг) биргаликдаги ҳужуми.

СОЮЗНИЦА *жк см. союзник.*

СОЮЗНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое иттифоқдошларга (иттифоқчиларга) оид; иттифоқчи(лар)...; иттифоқдош(лар)...; ~ий **долг** иттифоқдошларнинг бурчи; ~е **армии** иттифоқчи армиялар.

СОЮЗНО-РЕСПУБЛИКАНСКИЙ, -ая, -ое иттифоқ ва республикага оид; иттифоқ ва республика миқёсидаги, иттифоқ-республика...; ~ий **слёт пионеров** пионерларнинг иттифоқ-республика слёти; ~е **министерства** иттифоқ-республика министрликлари.

СОЮЗНЫЙ, -ая, -ое 1 Совет Иттифоқига (СССРга) оид; иттифоқ...; иттифоқдош; ~ый **бюджет** иттифоқ (умумдавлат) бюджети; **союзная республика** иттифоқдош республика; 2 иттифоқ аъзоларига (иттифоқчиларга) оид; иттифоққа кирадиган, иттифоқдаги, иттифоқчи(лар)...; ~ые **войска** иттифоқчи армиялар; ~ые **державы** иттифоқчи давлатлар; ~ый **договор** иттифоқчилар шартномаси (битими); 3 союз(лар)га оид; союз(лар)га қарашли, союз...; ~ая **касса** союз кассаси; ~ая **молодёжь** союз ёшлари; 4 *грам.* боғловчили, боғловчи орқали боғланган; ~ая **конструкция** боғловчилик конструкция.

СОЯ *ж* соя [1 *бот.* соя (дуқкакли ўсимлик тури ва унинг дони); 2 *разг.* шу ўсимлик донидан тайёрланган соус ёки қайла].

СПАД *м* 1 *по гл. спасть* 2 — спада́ть; ~ **жары** иссиқнинг қайтиши (пасайиши, тушиши); ~ **воды** сувнинг пасайиши (қайтиши); ~ **давления** босимнинг пасайиши (тушиши); 2 инқирозга юз тутиш; инқироз, таназул, тушқунлик, кризис; ~ **производства** ишлаб чиқаришнинг инқирозини (инқирозга юз тутиши).

СПАДАТЬ *несов. 1 см. спасть*; 2 осилиб тушмоқ, осилиб тушиб турмоқ; **красиво** ~ют склади занавеса парданинг қатлари чиройли бўлиб осилиб турибди.

СПАДАТЬСЯ *несов. см. спасться.*

СПАЗМ *м* и **СПАЗМА** *ж мед.* спазма, сиқилиш, қисилиш, қисилиб (қисиб) қолиш; ~ы **кишечника** ичакларнинг сиқилиши (қисиб қолиши).

СПАЗМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мед.* спазма натижасидаги, спазматик, спазма...; ~ **кашель** спазма натижасидаги (спазматик) йўтал(иш).

СПАИВАНИЕ *І* с ичириш, ичириб қўйиш, ичириб маст қилиш, ичкиликка ўргатиш.

СПАИВАНИЕ *II* с кавшарлаш, кавшарлаб улаш, ямаш, тузатиш; ~ **проводов** проводларни (симларни) кавшарлаб улаш.

СПАИВАТЬ *І* *несов. см. спойть.*

СПАИВАТЬ *II* *несов. см. спаять.*

СПАИВАТЬСЯ *несов. 1 см. спаяться*; 2 *страд. от спайвать* II.

СПАЙКА/А *ж, р. мн. спáек* 1 *по гл. спаять* и спайвать II; 2 кавшарланган жой, улоқ; **разрыв трубы** на ~ах трубабинг уланган жойидан узилиши (ёрилиши); 3 *перен. ед. разг.* мустаҳкам алоқа, бирлик, жипслик, ҳамжиҳатлик; **тёсная** ~а мустаҳкам бирлик; **рабочая** ~а ишчиларнинг ҳамжиҳатлиги; 4 *биол. мед.* турли орган ва тўқималарнинг қўшилган жойи; ~и **лепестков цветка** гул барглари-нинг қўшилган жойи.

СПАЛЕНКА *ж, р. мн. -нок* *уменьш.-ласк. от спальня* I.

СПАЛИТЬ *сов. (несов. палить I)* 1 *что разг.* куйдирмоқ, ёндирмоқ, куйдириб (ёндириб) юбормоқ; ~ **ть дом** уйни куйдириб юбормоқ; 2 *разг. что ёқмоқ, ёқиб қўймоқ, ёқишга ишлатмоқ; за зиму ~ли тонну* ўғля қиши билан бир тонна кўмир ёқдик; 3 *что* қовжиратмоқ, қуритмоқ, куйдирмоқ, жизганак қилмоқ, қовжиратиб юбормоқ. (қўймоқ); **солнце** ~ло **посевы** офтоб экинларини қовжиратиб қўйди; 4 *кого-что разг.* қорайтирмоқ, куйдирмоқ, қорайтириб (куйдириб) юбормоқ, офтобга олдирмоқ; ~ **ть спину** на **солнце** офтобда (офтобга тоблаб) орқасини қорайтирмоқ (куйдирмоқ); 5 *что разг.* куйдириб қўймоқ; ~ **ть юбку** утугом дазмол билан юбкани куйдириб қўймоқ.

СПАЛЬНАЯ *ж разг. то же, что спальня.*

СПАЛЬНИК *м ист.* спальник, махрам, надим (Ўрта асрлар Россияда: улуг князь ёки шоҳнинг шахсий хизматчиси).

СПАЛЬНЫЙ, -ая, -ое ухлаш учун белгиланган; ~ый вагон ухлаб (ётиб) кетиладиган вагон; ~ое **место** ухлаб кетиладиган жой (вагонда); ~ые **принадлежности** кўрпакетик, ўрин-бош; ~ый **мешок** *см. мешок.*

СПАЛЬНЯ *ж, р. мн. -лен* 1 ётоқ (уй); ётоқхона, ухлаш хонаси; **детская** ~ болалар ётоғи, болаларнинг ухлаш хонаси; 2 спальня (ухлаш хонаси учун белгиланган мебель); ~ **из красного дерева** қимматбаҳо (қизил) ёғочдан ишланган ётоқ мебели.

СПАНИЕЛЬ *м* спаниель (овчи итнинг бир тури).

СПАНИЕ *с разг.* ухлаш, уйқу, уйқубозлик.

СПАРДЕК *м мор.* спардек (эски кемаларнинг юқориги, замонавий кемаларнинг ўртадаги палубаси).

СПАРЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от спарить* I; 2 *в знач. прил.* қўш, қўшалоқ, жуфт; ~ые **двигатели** қўш двигател; ~ая **пулемётная установка** қўш пулемёт установка-си; ♦ ~ая **ездá** навбатлашиб бошқариш (транспортда: локомотив, автомашина ва ш. к. ларни навбатма-навбат ишлайдиган икки бригада ёки икки киши бўлиб бошқариш).

СПАРЖА *ж бот.* сарсабил (кўп йиллик сабзавот ўсимлиги).

СПАРЖЕВЫЙ, -ая, -ое сарсабилга оид; сарсабил...; ~ая рассада сарсабил кучати; ~ый суп сарсабил солинган шўрва.

СПАРИВАТЬ *несов. см. спарить.*

СПАРИВАТЬСЯ *несов. 1 см. спариться; 2 страд. от спаривать.*

СПАРИТЬ *сов. (несов. спаривать) 1 кого-что разг. жуфтламоқ, жуфт-жуфт қилмоқ, жуфт-жуфт қилиб қўшмоқ (бириктирмоқ, боғламоқ); ~ сёялки сёялкаларни жуфтламоқ (жуфтлаб ишлатмоқ); ~ волóв хўкизларни жуфтламоқ, қўш хўкиз қўшмоқ; 2 кого с.-х. жуфтлаштирмоқ (чоптирмоқ ёки чочирмоқ).*

СПАРИТЬСЯ *сов. (несов. спариваться) 1 разг. бирлашмоқ, қўшилмоқ; ~ с соседями для совместной работы бирга ишлаш учун қўшнилар билан (қўшниларга) қўшилмоқ; 2 с.-х. жуфтлашмоқ (чопмоқ ёки қочмоқ).*

СПАРТАКИАДА *ж спартакиада (оммавий спорт мусобақалари); ~ нарóдов СССР СССР халқлари спартакиадаси.*

СПАРТАНЕЦ *м, р. -нца 1 қадимги Спарта давлатининг граждани; 2 перен. қаноатли одам, чидамли (бардошли) одам, қаттиқчиликка (оғирчиликка) ўрганган одам.*

СПАРТАНКА *ж, р. мн. -нок см. спартанец.*

СПАРТАНСКИЙ, -ая, -ое 1 Спарта давлатига оид; Спарта давлати...; ~ий воён Спарта давлати аскарни; 2 перен. қаноатли, чидамли, бардошли, қаттиқчиликка (оғирчиликка) чидайдиган; ~ое воспитание қаноатли (чидамли қилиб) тарбиялаш, қаттиқчиликка (оғирчиликка) ўргатиш; весты ~ий образ жизни қаноат қилиб (бардош билан) яшамоқ.

СПАРХИВАТЬ *несов. см. спорхнуть.*

СПАРЫВАТЬ *несов. см. спорóть.*

СПАРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. спорóться; 2 страд. от спарывать.*

СПАС *м, р. -а (-у); ~у нет (прост. 1) от кого-чего ҳеч (қаёққа) қочиб қутулиб бўлмайдн, ҳеч чора йўқ; от мух — ~у нет! пашшалардан ҳеч чора йўқ (қочиб қутулиб бўлмайдн); 2) жуда, ғоят, нариёғи йўқ; ~у нет, как спать хочется шундай уйқу келяптики, нариёғи йўқ.*

СПАСАНИЕ *с қутқариш, халос қилиш, қутқариб (сақлаб) қолиш; общество ~я на водах чўқаётганларни қутқариш жамияти.*

СПАСАТЕЛЬ *м 1 қутқарувчи, халоскор (қутқариш бўйича мутахассис ишчи, ходим); 2 қутқариш кемаси.*

СПАСАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое қутқарадиган, қутқариш учун хизмат қиладиган, қутқарувчи, қутқариш...; ~ая команда қутқариш командаси; ~ый пояс қутқариш камари; ~ое судно қутқариш кемаси; ~ые работы қутқариш ишлари.

СПАСАТЬ *несов. см. спасти.*

СПАСАТЬСЯ *несов. 1 см. спастись; 2 страд. от спасать.*

СПАСЕНИЕ *с 1 по гл. спасти и спастись қутқариш, халос қилиш, қутқариб (сақлаб) қолиш; қутулиш, қутулиб қолиш; халос бўлиш; ~е утопающего чўқаётганини қутқариш; ~е имущества от пожара мол-мулкни ёнгиндан сақлаб қолиш; от комаров ~я нет чивинлардан қутулиб бўлмайдн, чивинларнинг дастидан ўлиб бўлдиқ; 2 қутулиш йўли, чора, илож, нажот; в этом наше единственное ~е бизнинг бирдан-бир чорамиз шу; одно ~е — просить помощи ёрдам сўрашдан бошқа илож йўқ; ложь во ~е книжн. зарурат юзасидан айтилган ёлгон; ♦ якорь ~я см. якорь.*

СПАСИБО *1 частица раҳмат, ташаккур; ~ за угощение меҳмондорчилигиниз учун раҳмат; и на том ~ разг. шунга ҳам раҳмат; больше ~ за совет маслаҳат учун катта раҳмат; 2 в знач. сказ. кому-чему раҳмат айтиш (миннатдорчилик билдириш) керак, раҳмат, ташаккур; ~ соседу, что помогჭушнига раҳмат (раҳмат айтиш керак); ёрдам қилди; 3 в знач. суц. ~ с нескл. раҳмат, ташаккур (миннатдорлик ибораси); ~ не сказал раҳмат ҳам демади; рабóтать за (одно) ~ куруқ раҳмат учун ишламоқ, бекорга ишламоқ, савоб учун ишлаб бермоқ; 4 в знач. вводн. сл. разг. яхшики, хайриятки, яхшиямки, хайрият; ~, хозяйева оказались дома яхшики, хўжайинлар уйда экан.*

СПАСИТЕЛЬ *м 1 қутқарувчи, халос қилувчи, халоскор, нажоткор; 2 церк. Исо, Масиҳо, Христос.*

СПАСИТЕЛЬНИЦА *ж см. спаситель 1.*

СПАСИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна қутқарадиган, нажот берадиган, нажотбахш; найти ~ выход из затруднения қийинчиликдан қутқарадиган йўл топмоқ, қийинчиликдан қутулиш йўлини топтоқ; ~ совет нажотбахш маслаҳат.

СПАСОВАТЬ, -сую, -суюшь *сов. (несов. пасовать) 1 карт. пас (вит) демоқ (см. пас 1); 2 перен. таслим бўлмоқ, енгиланглиши бўйнига олмақ, қочмоқ, чекинмоқ, қочиб қолмоқ; ~ть перед трудностями қийинчиликлар олдида чекинмоқ; он в решительный момент ~л кескин (ҳал қилувчи) пайтда у орқага чекинди (қочиб қолди).*

СПАСТИ, -сү, -сёшь; спас, -ла; спасённый *сов. (несов. спасты) кого-что қутқармоқ, халос қилмоқ, қутқариб (сақлаб) қолмоқ; ~ утопающего чўқаётганини қутқармоқ; қутқариб (сақлаб) қолмоқ; он спас мне жизнь у менниг ҳаётимни (жонимни) сақлаб қолди; ~ скот от гибели чорвани халокатдан сақлаб қолмоқ; большого эле удалось ~ бемор аранг ўлимдан сақлаб қолинди; спасите! дод!, войдод!, қутқаринг!; ~ доброе имя яхши номни сақлаб қолмоқ, ўзини ёмон отлққ бўлишдан қутқармоқ; ~ положение мушкул аҳволдан чиқмоқ (қутулмоқ); мушкул аҳволдан чиқиш йўлини (иложини) топтоқ.*

СПАСТИСЬ, -сусь, -сёшься; спасся, -лась *сов. (несов. спастысь) от кого-чего қутулмоқ, қутулиб (сақланиб) қолмоқ, жон сақламоқ, халос бўлмоқ, эсон-омон қолмоқ, нажот топтоқ; ~ бегством қочиб қутулмоқ; ~ от жары иссиқдан жон сақламоқ; ~ от комаров чивинлардан қутулимоқ; ~ от смерти ўлимдан қолмоқ; ~ от преследователей таъқиб қилувчилардан қутулиб (омон-эсон) қолмоқ.*

СПАСТЬ, спадёт, спал *сов. (несов. спадать) с кого-чего 1 сирғалиб тушмоқ, тушиб кетмоқ; шаль спала с плеча шол рўмол елкадан сирғалиб тушиб кетди; 2 тушмоқ, пасаймоқ, камаймоқ, қайтмоқ, тортилиб қолмоқ; вода в реке спала дарёнинг суви пасайди (тортилиб қолди); жаря замётно спала иссиқ хийла (сезиларли даражада) пасайди, иссиқ анча қайтиб қолди; опухоль спала шиш қайтди (тузалди); ♦ ~ с лица прост. ранги-рўйи кетиб қолмоқ, ўзини олдириб қўймоқ; с души спала тяжесть юракдаги ғаш кўтарилди; ~ с тела прост. озиб қолмоқ, этини олдиримоқ, эти қочмоқ, этдан тушмоқ; ~ с голоса уст. прост. овози битиб қолмоқ; (слóвно, тóчно) пеленá спала с глаз (худди, гўё) кўздан парда кўтарилди; с моих глаз тóчно пеленá спала худди кўзимдан парда кўтарилгандек ҳақиқат ойдинлашди.*

СПАСТЬСЯ, -дётся *сов. (несов. спадаться) кичраймоқ, пасаймоқ, пучаймоқ, пучайиб қолмоқ; торайиб қолмоқ; лёгкие спались ўпка пучайиб қолди; кровеносные сосуды спались қон томирлари торайиб қолди.*

СПАТЬ, сплю, спишь; спал, -лá, спáло *несов. 1 ухламоқ, ухлаб (уйқуда) ётмоқ; ~ глубоким сном қаттиқ ухлаб ётмоқ; он спит, как убитый у донг қотиб ухлаб ётибди; лечь ~ ухлагани ётмоқ; уложить детей ~ болаларни ухлатмоқ, ухлагани ётқизмоқ; я плóхо спал мен яхши ухломмадм; как вы спáли? яхши ухладингизми?, яхши ухлаб турдингизми?; вы не спíte? ухлаётганингиз йўқми?; как хочется ~! шундай уйқу келяптики!; 2 перен. поэт. тинч уйқуда (сукунатда) бўлмоқ, сокин (жимжит) бўлмоқ; Рóща спит над тумáнной рекою (Пушкин) Туман босган дарё бўйндаги ўрмонзор тинч уйқуда (сокин, жимжит); 3 перен. разг. уйқуда (ғафлатда, ғафлат босиб) ётмоқ, бегам ётавермоқ; враг не спит душман ухлаб ётмайди (ҳаракатини қилади, пайт пойлайди); не ~ надо, а действовать ухлаб ётмасдан ҳаракат қилмоқ керак; 4 прост. с кем жинсий алоқа қилмоқ; ётмоқ; ♦ ~ вéчным (или последним, мотильным) сном см. сон.*

СПАТЬСЯ, спётся; спалось *несов. безл. ухлай олмақ, уйқу келмоқ; пóсле прогулки хорошо спётся сайрдан кейин одам яхши ухлайди; мне не спётся уйқум келмайти; как вам спалось на нóвом мёсте? янги (ўрганмаган) жойда қандай ухладингиз?*

СПАЯННОСТЬ ж мустаҳкам бирлик, ҳамжиҳатлик, иноқлик, иттифоқлик; ~ коллектива коллективнинг иттифоқлиги.

СПАЯННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от спаять*; 2 *в знач. прил. перен.* мустаҳкам боғланган, ҳамжиҳат, иноқ, иттифоқ; ~ класс иноқ (иттифоқ) синф.

СПАЯТЬ сов. (несов. спаявать II) 1 что кавшарлаб (қалайлаб) уламоқ, бириктирмоқ; 2 *перен.* кого-что қаттиқ (ҳамжиҳат қилиб) бирлаштирмоқ, жипслаштирмоқ, иноқ (иттифоқ) қилмоқ; работа тесно ~ла коллектив иш коллектив аъзоларини яқиндан (чамбарчас) бирлаштирди; *трудный маршрут* ~ла альпинистов оғир маршрут альпинистларни жипслаштирди.

СПАЯТЬСЯ, -яется сов. (несов. спаяваться) 1 кавшарланмоқ, кавшарланиб (қалайланиб) уланмоқ, бирикмоқ; *концы проволоки хорошо ~лись* симнинг учлари яхши уланди; 2 *перен. разг.* мустаҳкам бирлашмоқ, ҳамжиҳат (иноқ, иттифоқ) бўлмоқ (бўлиб олмоқ, бўлиб кетмоқ); *коллектив ~лся отличный* жуда яхши бирлашган (иноқ) коллектив юзага келди.

СПЕВАТЬСЯ *несов. см. спевать.*

СПЕВКА ж, р. мн. -вок умумий хор машқи; хор собрался на ~у хор умумий машққа тўпланди.

СПЕКАНИЕ с спец. қизиш (ёниш) натижасида яхлитланиш, қиздириш (ёндириш) натижасида яхлитланиш; қиздириб бириктириш.

СПЕКАТЬ *несов. (сов. спечь) спец. что* (майда зарраларни) қиздириб яхлитламоқ (яхлит ҳолга келтирмоқ); қаттиқ қиздириб йирик бўлак ҳосил қилмоқ.

СПЕКАТЬСЯ, -ается *несов. спец. 1 см. спечься*; 2 қиздирилганда бирикиш (яхлитланиш) ҳоссасига эга бўлмоқ; ~ющиеся ўгли қизиганда (ёнганда эриб) бирикиб кетадиган кўмирлар.

СПЕКТАКЛЬ м спектакль; *дневной* ~ь кундузги спектакль; ~и театра им. Хамзы Ҳамза номидаги театр спектакллари; ♦ *устроить* ~ь *разг.* томоша (ҳангома) кўрсатмоқ, жанжал кўтармоқ; ну и ~ь он мне устроил! у менга роса хангома кўрсатди!

СПЕКТР м физ. спектр; *акустический* ~ акустик спектр; *видимый* ~ кўзга кўринадиган спектр; *солнечный* ~ қуёш спектри; ~ звука товуш спектри.

СПЕКТРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое физ. спектрга оид; спектрал, спектр.; ~е линии спектр чизиқлари; ~й анализ спектрал анализ.

СПЕКТРОГРАММА ж физ. спектрограмма (спектрограф ёрдамида ҳосил қилинган тасвир).

СПЕКТРОГРАФ м физ. спектрограф (спектр тасвирини ёзиб оладиган асбоб).

СПЕКТРОМЕТР м физ. спектрометр (спектр чизиқларини ҳосил қиладиган ва ўлчайдиган асбоб).

СПЕКТРОСКОП м физ. спектроскоп (оптик спектрларни кузатиш асбоби).

СПЕКТРОСКОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спектроскоп ва спектроскопияга оид; спектроскоп ёрдамида ҳосил қилинган, спектроскопик; ~ая лаборатория спектроскопик лаборатория, спектроскопия лабораторияси.

СПЕКТРОСКОПИЯ ж физ. спектроскопия (физиканинг оптик спектрларни ўрганувчи бўлими).

СПЕКУЛИРОВАТЬ *несов. чем, на чем* 1 олибсотарлик (чайқовчилик) қилмоқ, олибсотмоқ, спекуляция билан шуғулланимоқ; ~ билётами билет олиб сотмоқ; ~ на бирже биржада олибсотарлик (чайқовчилик) қилмоқ; 2 *перен. неодобр.* ўз манфаати учун фойдаланмоқ, дастак (рўкач, қуро) қилмоқ; ~ на чьем-л. имени (или чьим-л. именем) бировнинг номини сотмоқ; ~ на чьих-н. затруднениях бировнинг мушкул аҳволдан ўз манфаатлари учун фойдаланмоқ; ~ своим положением ўз мавқени дастак (сунистьемол) қилмоқ; ~ прежними достижениями илгариги муваффақиятларини рўкач қилмоқ.

СПЕКУЛЯНТ м спекулянт, олибсотар, чайқовчи; биржевой ~ биржа спекулянти; рыночный ~ бозорчи олибсотар.

СПЕКУЛЯНТКА ж, р. мн. -ток см. спекулянт.

СПЕКУЛЯНТСКИЙ, -ая, -ое чайқовга оид; чайқов...; ~е цены чайқов баҳолари.

СПЕКУЛЯТИВНЫЙ, -ая, -ое спекуляцияга (олибсотарликка) оид; чайқовчиликка асосланган (қаратилган); спекулятив; ~ая торговля спекулятив савдо, олиб сотиш, олибсотарлик, чайқовчилик; ~ые цены спекулятив баҳолар.

СПЕКУЛЯТИВНЫЙ II, -ая, -ое; -вен, -вна *книжн. уст.* спекулятив, қуруқ муҳокамага асосланган; ~ая философия спекулятив философия (тажрибасиз қуруқ муҳокамага асосланган философия).

СПЕКУЛЯЦИЯ I ж I спекуляция, олибсотарлик, чайқовчилик, олиб сотиш; ~ на бирже биржадаги спекуляция (чайқовчилик); ~ хлебом нон олиб сотиш; 2 *перен. неодобр.* ўз манфаати учун фойдаланиш, дастак (қуро, рўкач) қилиш; ~ на патриотических чувствах бирор кишининг ватанпарварлик ҳис-туйғусидан ўз манфаати учун фойдаланиш.

СПЕКУЛЯЦИЯ II ж *книжн. уст.* спекуляция, тажрибага асосланмаган, қуруқ муҳокама; идеалистические ~и идеалистик спекуляция.

СПЕЛЕНАТЬ сов. (несов. спеленать) кого йўргакламоқ, йўргаклаб қўймоқ (олмоқ); ~ ребёнка болани йўргакламоқ (йўргаклаб олмоқ, қўймоқ).

СПЕЛЕОЛОГ м спелеолог, ғоршунос; спортсмен ~ спортсн спелеолог, спортсн ғоршунос.

СПЕЛЕОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спелеологик, ғоршунослик...; спелеолог(лар)...; ғоршунос(лар)...; ~ая экспедиция ғоршунослар (ғоршунослик) экспедицияси.

СПЕЛЕОЛОГИЯ ж спелеология, ғоршунослик.

СПЕЛОСТЬ ж етилганлик, пишганлик, пишиб етилганлик, тобига келганлик; ~ винограда узумнинг етилиб пишганлиги; ♦ *восковая* ~ зерна доннинг тўла етилмаган даври, думбул вақти, доннинг думбуллиги; *молочная* ~ (дон, мағиз кабиларнинг) суг-қатиқлик даври; ~ почвы с.-х. ерининг етилганлиги (тобига келганлиги).

СПЕЛЫЙ, -ая, -ое етилган, пишган, етилиб пишган, тобига келган; ~ая дыня пишган (етилган) қозун; ~ые колосья пшеницы бугдойнинг етилган бошоқлари.

СПЕРВА нареч. разг. аввал, олдин, даставвал, дастлаб, бошда, аввал бошда; ~ подумай, потом говори аввал ўйла, кейин сўйла; ~ я хотел уехать бошда мен кетмоқчи бўлган эдим.

СПЕРЕДИ I нареч. олда, олдинда, олдан; вид ~ олдан (олд томондан) кўриниш; мы шли ~ биз олда (олдинда) борар эдик; 2 *предлог с р.* олдида, олд томонида, олдинида; ~ дома рослы тополя уйнинг олдида тераклар ўсган эди.

СПЕРЕТЬ I, сопру, сопрешь; спёр, спёрла сов. что, прост. ўмармоқ, ўғирламоқ, ўғирлаб (уриб, ўмариб) кетмоқ.

СПЕРЕТЬ II, сопрёт, спёр, спёрла сов. (несов. спирать) безл. прост. сиқмоқ, бўймоқ, сиқиб (бўғиб) қўймоқ; қайтармоқ; дыхание (дух) спёрло уст. нафас қайтиб кетди, нафас олиб бўлмайди.

СПЕРМА ж *физиол.* сперма, маний.

СПЕРМАТОЗОИД м *физиол.* сперматозоид, пушт (эркак уруғининг ҳужайраси).

СПЕРМАЦЕТ м спермацет (кашалотларнинг мия касасидан олинadиган ёсимон оқ модда; парфюмерия, медицина ва техникада ишлатилади).

СПЕРМАЦЕТОВЫЙ, -ая, -ое спермацетга оид, спермацетдан қилинган, спермацет...; ~ое мыло спермацетдан қилинган созун, спермацет совуни; ~ая мазь спермацет малҳами (мази).

СПЕРТОСТЬ ж разг. димлик, дамлик, бўғиқлик; ~воздуха ҳавонинг димлиги.

СПЕРТЫЙ, -ая -ое 1 *прич. от спереть II*; 2 *в знач. прил. разг.* дим, дам, бўғиқ, нафас қайтарадиган, оғир; ~воздух дим ҳаво, нафасни қайтарадиган оғир ҳаво.

СПЕСИВО нареч. калондимоғлик билан, такаббуруна, кеккайиб, ўзини баланд олиб.

СПЕСИВОСТЬ ж калондимоғлик, димоғдорлик, кеккайганлик, ўзини баланд олиш.

СПЕСИВЫЙ, -ая, -ое калондимоғ, димоғи баланд, кеккайган, такаббур; такаббуруна; ~ вид такаббуруна кўриши.

СПЕСЬ ж кибр-ҳаво, кибр, ғурур, димоғдорлик; **сбить с кого-л.** ~ полуғни пасайтириб қўймоқ, димоғдан туширмоқ; **сбавить** ~ димоғдан тушмоқ, попуги пасайиб қолмоқ.

СПЕТЬ I, спой, спёшь *сов.* (*несов.* петь) ашула айтмоқ, куйламоқ, айтиб (куйлаб) бермоқ; ~ **песню** ашула айтмоқ (айтиб бермоқ).

СПЕТЬ II, -ёет *несов.* (*сов.* поспеть) етилмоқ, пишмоқ; **арбузы спеют** тарвузлар пишяпти (пишиб қолди).

СПЕТЬСЯ, спойсь, спёшься *сов.* (*несов.* спеваться) 1 бирга ашула айтиш (куйлаш) машқини олмоқ (етилтирмоқ), умумий ашулада (хорда) жўрликка эришмоқ; **певцы отлично спелись** ашулачилар жуда жўр бўлиб олишди; 2 *перен. с кем, разг.* тил топишмоқ, топишиб олмоқ, оғизбурун ўпишмоқ; **они быстро спелись** улар жуда тез тил топишиб олишди.

СПЕХ м, р. а (-у) *прост.* шошилиш, ошиқиниш, шошқалоқлик, шошма-шошарлик; **что за ~!** нега мунча шошилиш!; **не к ~у** шошилиш эмас, шошилмаса ҳам бўлади; **отдохните немножко, это не к ~у** бир оз дам олинг, бу унчалик шошилиш эмас.

СПЕЦ м, р. -а, *мн.* спецы 1 *ист.* мутахассис (Октябрдан кейинги дастлабки йилларда: синфий ёт мутахассисларга берилган ном); **старые спецы** эски мутахассислар; 2 *прост.* уста (омилкор) одам, ўз ишининг устаси (пири), миришкор; **он в этом деле ~ бу** ишда у жуда омишкор (миришкор), у бу ишининг пири.

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ ж 1 бирор ихтисос (соҳа) бўйича тайёрлаш (ёки тайёрланиш), ихтисос (ҳунар) олиш (ўрганиш ёки ўргатиш); **специализация** қилиш; ~ **врачей** врачларни специализация қилиш; 2 специализация, ихтисослаштириш, махсус мақсад учун белгилаш, мослаш; ~ **производства** ишлаб чиқаришни (корхонани) ихтисослаштириш.

СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от специализировать; 2 *в знач. прил.* ихтисослаштирилган, махсус мақсад учун белгиланган (мосланган), махсус; ~ **цех** ихтисослаштирилган цех; ~ **магазин** махсус магазин.

СПЕЦИАЛИЗИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* 1 *кого-что* в чём, на чём и по чему специализация қилмоқ, бирор ихтисос (соҳа) бўйича тайёрламоқ, ихтисос (ҳунар) бермоқ (ўргатмоқ); ~ **студентов по электронике** студентларни электроника бўйича мутахассис қилиб тайёрламоқ; 2 *что* ихтисослаштирмоқ махсус (муайян) мақсад учун белгиламоқ, мосламоқ; ~ **цех на выпуске радиоаппаратуры** цехни радиоаппаратура ишлаб чиқаришга ихтисослаштирмоқ (мосламоқ).

СПЕЦИАЛИЗИРОВАТЬСЯ *сов.* и *несов.* 1 *в чём, на чём и по чему* бирор соҳа бўйича мутахассис бўлиб етишмоқ, ихтисослашмоқ; ихтисос (ҳунар) олмоқ; ~ **в области физики** физика соҳаси бўйича ихтисослашмоқ; 2 *несов.* *страд.* от специализировать.

СПЕЦИАЛИСТ м 1 мутахассис; ~ **в области кибернетики** кибернетика мутахассиси, кибернетика бўйича мутахассис; **врач ~ по внутренним болезням** ички касалликлар бўйича мутахассис, ички касалликлар врач; 2 уста, омишкор, билармон, миришкор.

СПЕЦИАЛИСТКА ж, р. *мн.* -ток *см.* специалист.

СПЕЦИАЛЬНО *нареч.* 1 ихтисослаштириб, махсус соҳага (тор мақсадга мослаб, атаб), махсус, алоҳида; **он ~ занимается ботаникой** у ботаника билан махсус шугулланади; 2 *разг. уст.* фақат, ёлғиз; **это ~ относится к молодёжи** бу фақат ёшларга тааллуқли (аталган); 3 *разг.* махсус, атайдан, атайин, атайлаб, муайян мақсад билан; **я приехал ~ для встречи с вами** мен атайин сиз билан учрашиш учун келдим.

СПЕЦИАЛЬНОСТЬ ж 1 соҳа, ихтисос; **учёные разных ~ей** турли соҳа олимлари; 2 ихтисос, касб, ҳунар; ~ **в врача** врач касби; ~ **в текаря** токарлик касби; **приобрести ~** касб-ҳунар ўрганмоқ (орттирмоқ, олмоқ); **работать по ~и** ўз ихтисосидан ишда ишламоқ.

СПЕЦИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ихтисослаштирилган, махсус, алоҳида; ~ **аппаратура** махсус аппаратура; ~ **ый цех** махсус цех; ~ **ый корреспондент** махсус мухбир; ~ **ые учёные заведения** махсус ўқув юртлари; 2 бирор соҳага оид (хос) бўлган, соҳавий, соҳа...; ~ **ая тер-**

минология бирор соҳа терминологияси, соҳавий терминология.

СПЕЦИФИКА ж специфика, ўзига хос хусусият; ~ **производства** ишлаб чиқариш спецификаси; ~ **климата** иқлимнинг ўзига хос хусусият (лар)и.

СПЕЦИФИКАЦИЯ ж *спец.* 1 спецификация (лаш), тасниф (лаш); ~ **данных** опыта тажрибадан олинган маълумотларни таснифлаш; тажриба маълумотларининг таснифи; 2 спецификация, тафсилотли рўйхат; ~ **к проекту** проекта илова қилинган спецификация; ~ **арматуры** арматура спецификацияси.

СПЕЦИФИЦИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *что спец.* 1 спецификацияламоқ, таснифламоқ, спецификация (тасниф) қилмоқ; 2 спецификация (тафсилотли рўйхат) тузмоқ.

СПЕЦИФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое ўзига хос, специфик; ~ **запах** йода йоднинг ўзига хос ҳиди; ~ **характер** почвы тупроқнинг ўзига хос хусусияти.

СПЕЦИФИЧНОСТЬ ж ўзига хослик, спецификлик; ~ **климата** иқлимнинг ўзига хослиги.

СПЕЦИФИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что специфический.*

СПЕЦИЯ ж, *мн.* специи доривор, зирвор; **приправить плов ~ми** паловга зирворлар солмоқ.

СПЕЦКОР м (специальный корреспондент) *разг.* махсус мухбир.

СПЕЦКУРС м махсус курс; **прослушать ~ по математике** математикадан махсус курс (лекцияларини) тингламоқ (ўтмоқ).

СПЕЦОВКА ж, р. *мн.* -вок *разг.* *то же, что спецодёжка;* **рабочая ~** ишчи (лар) коржомаси.

СПЕЦОДЕЖДА ж иш кийими, коржома.

СПЕЧЬ, спеку, спечёшь *сов.* (*несов.* спекать) *что спец.* пиширмоқ, куйдирмоқ, қиздириб бириктирмоқ, яхлитламоқ.

СПЕЧЬСЯ, спечётся, спекётся; **спёкся, спеклась** *сов.* (*несов.* спекаться) 1 *разг.* қуйилмоқ, қуйилиб қолмоқ; **кровь спеклась** сгустками қон қумоқ-қумоқ бўлиб қуйилиб қолди, қон қуйилиб қумоқ-қумоқ бўлиб қолди; 2 *спец.* пишмоқ, пишиб ёпишиб кетмоқ, яхлит бўлиб қолмоқ; **уголь спёкся** кўмир қизиб (бир-бирга ёпишиб) тош қотиб қолди.

СПЕШИВАТЬ *несов.* *см.* спешить.

СПЕШИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* спешиться; 2 *страд.* от спешивать.

СПЕШИТЬ *сов.* (*несов.* спешивать) *кого-что* отдан туширмоқ, отдан тушириб пиёда юргизмоқ; ~ **верхового** отликни отдан туширмоқ; ~ **эскадрон** эскадронни отдан тушириб пиёдага айлантирмоқ.

СПЕШИТЬ *несов.* 1 (*сов.* поспешить) шошмоқ, шошилмоқ, шошилшмоқ, ошиқмоқ; **шошқалоқлик** қилмоқ, ҳовлиқмоқ; **я не ~у** мен шошаётганим йўқ; **не ~йте, подумайте** шошманг, ўйлаб кўринг; шошмасдан ўйлаб олинг; **с ответом ~ить** не стоит жавоб беришга шошилмаслик керак; ~ **ить на поезд** поездга шошилмоқ; ~ **ить на помощь** ёрдамга шошилмоқ; ~ **ить с выполнением** работы ишни тез бажаришга ҳаракат қилмоқ; 2 тез юрмоқ, илдам қадамламоқ, қадамни тезлатмоқ, шошмоқ, ошиқмоқ; ~ **ить на свидание** учрашувга шошмоқ (ошиқмоқ); 3 тез юрмоқ, олдин кетмоқ (соат ҳақида); **ваши часы спешат** соатингиз олдинда (олдин кетиб қолибди); **◆ не ~а** шошмасдан; **делайте всё не ~а** ҳамма ишни (нарсани) ҳовлиқмай қилмоқ, ҳамма ишни (нарсани) шошмасдан бажармоқ.

СПЕШИТЬСЯ *сов.* (*несов.* спешиваться) отдан тушмоқ, отдан тушиб пиёда бўлмоқ, пиёдага айланмоқ.

СПЕШКА ж шошиш, шошилиш, шошма-шошарлик, шошқалоқлик; **в ~е** шошилнчда; **в ~е он забыл** дома кийги шошилнчда (шошилганидан) у китобларини уйда эсдан чиқариб қолдириб келибди.

СПЕШНО *нареч.* шошилиб, шошилнч (ошиғич) равишда, тезлик (зудлик) билан, тез, зуд; ~ **прибыть по вызову** чақирқиқа биноан тез етиб келмоқ; ~ **уехать из города** шошилнч равишда шаҳардан чиқиб кетмоқ; **это так ~?** бу шунчалик ошиғичми (қисталангми)?

СПЕШНОСТЬ ж шошилнчлик, ошиғичлик, зудлик, қисталанглик, зуд зарурлик; ~ **заказа** буюртманинг ошиғичлиги.

СПЕШН/ЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна 1 кечиктириб бўлмайдиган, шошилич, ошиғич, зуд, қисталанг, зуд зарур; ~ый **вызов** ошиғич чақириқ; ~ая **работа** шошилич иш, зуд зарур иш; в ~ом **порядке** ошиғич равишда; 2 шошилич равишда қилинган, шошилич; ~ый **отъезд** шошилич жўнаб кетиш.

СПИВАТЬ *несов. см. пить.*

СПИВАТЬСЯ *несов. см. спиться.*

СПИДВЕ/И *м спорт.* спидвей (мотоцикл спортининг бир тури); **соревнования по ~ю** спидвей мусобақаси.

СПИДОМЕТР *м тех.* спидометр (тезликни ва ўтилган масофани кўрсатадиган асбоб).

СПИКЕР *м 1* спикер (Англия парламентида: обшчиналар палатасининг раиси; Уиндистон, Япония ва бошқа баъзи чет эл давлатларида: парламент палатасининг раиси); 2 *спорт.* спикер (бокс мусобақасида ҳакамларнинг қарорини эълон қилувчи шахс).

СПИКИРОВА/ТЬ *сов. (несов. пикировать) ав.* шўнғимоқ, тик шўнғиб тушмоқ; **самолёт ~л на сосредоточение танков** самолёт танклар тўдасига тик шўнғиди.

СПИЛИВАНИЕ *с* арралаб (кесиб) ташлаш; эговлаб ташлаш; арралаш; эговлаш; ~ **сухостоя** қуриб қолган дарахтларни кесиб ташлаш.

СПИЛИВАТЬ *несов. см. спилить.*

СПИЛИТЬ *сов. (несов. спиливать) что 1* арралаб (кесиб) ташламоқ, арралаб туширмоқ (йиқитмоқ), арраламоқ; ~ **дерево** дарахтни арралаб ташламоқ; 2 эговлаб ташламоқ, эгов билан текисламоқ; эговламоқ; ~ **заусенцы** (металл юзасидаги) гудлани (гудурни) эговлаб ташламоқ (текисламоқ).

СПИН/А *ж, р. -ы, вин. спину, мн. спины* орқа; **лежать на ~е** орқаси билан (чалқанчасига, чалқанча тушиб, осмонга қараб) ётмоқ; **взвалить груз на спину** юкни орқасига олмоқ (орқаламоқ); **стать ~ой к кому-чему-л.** кимсага орқасини ўғирмоқ, орқа ўғириб турмоқ; **плавание на ~е** чалқанчасига сузиш; **выпрямить спину** қаддини ростламоқ (кўтармоқ); **ветер в спину** орқадан эсаётган шамол, шамол орқадан эсяпти; **заложить руки за спину** қўлини орқасига қилмоқ; ♦ **за ~ой кого-чего 1)** орқасида(н), кетида(н); 2) орқасидан, ўзи йўғида, билдирмасдан, орқаворатдан, ўзи йўқнинг кўзи йўқ қилиб; **он это сделал за моей ~ой** бу ишни у мен йўғида (менга билдирмасдан, мендан бекитиб) қилибди; **на собственной ~е (испытать)** ўз бошидан кечирмоқ; **повернуть спину к кому-чему 1)** бировга орқасини ўғирмоқ (тескари қарамоқ); 2) диққат-эътибор бермаслик, гапига қўлоқ солмаслик; ташлаб кетмоқ; **прятаться за чью-л. спину** (л. м. бировнинг орқасига бекинмоқ) бировга ағдариб (тўнкаб) қутулмоқ; **жить (сидеть, быть) за чьей-л. ~ой** бировнинг паноҳи остида (давлати кўланкасида) яшамоқ (турмоқ, юрмоқ); бировга орқа қилмоқ (суянмоқ; ишонмоқ); **выезжать (бездить) на чьей-л. ~е** бировнинг орқасидан кун кўрмоқ; бировни лақиллатиб унинг ютуғидан (кучидан) фойдаланмоқ; **не разгибая ~ы** бош кўтармасдан, тинимсиз; **нож в спину кому** зимдан қилинган хиёнат, пайт пойлаб етказилган зарба.

СПИНК/А *ж, р. мн. -нок 1* *уменьш.-ласк. от спина;* 2 суянчиқ; ~а **кресла** кресло суянчиғи; 3 орқа (кийимнинг орқаси); **выкроить ~у** (кийимнинг) орқасини бачмоқ; 4 қизил балиқларнинг орқаси, орқасидаги гўшти; ~а **осетр** осетр балиғининг орқаси.

СПИННИНГ *м* спиннинг (узун даста, галтакка ўраладиган узун ип ва ялтироқ жез ёки пластинкадан иборат қармоқ ва шундай қармоқ билан балиқ овлаш усули); **ловить рыбу ~ом** спиннинг билан балиқ тутмоқ.

СПИННИНГИСТ *м* спиннинг билан балиқ овловчи балиқчи.

СПИННИГОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от спиннинг;* ~ **лов** спиннинг билан балиқ овлаш.

СПИННОЙ, -ая, -бе *прил. от спина;* орқадаги, орқа...; ~ **плавник** орқадаги қанот (балиқда); ~ **мозг** орқа миё; ~ **хребет** умуртқа.

СПИННОМАЗГОВ/ОЙ, -ая, -бе орқа миёга оид; орқа миё...; ~ **ая жидкость** орқа миё суюқлиғи.

СПИРАЛЬ *ж 1* спираль, бурама чизиқ; **описать ~ь** *мат.* спираль, чизмоқ; **двигаться по ~и** спираль бўйлаб ҳа-

ракат қилмоқ; ~ **ью нареч.** спираль бўйлаб, спираль шаклида; 2 *тех.* спираль, бурама сим; ~ **ь электроплитки** электр плита спирали; 3 *ав.* спиралсимон учиш (олий учувчилик санъати); **сделать крутую ~ь в воздухе** ҳавода тик кўтарилиб, спиралсимон учмоқ.

СПИРАЛЬНО *нареч.* спираль шаклида, айланиб, буралиб.

СПИРАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое спираль шаклидаги, спиралсимон, спираль, бурама, айланма; ~ **ая линия** спираль шаклидаги чизиқ; ~ **ая нарезка (резьба)** спиралсимон резьба; ~ **ая лестница** спираль (бурама) эзна; ~ **ая туманность** *астр.* спираль шаклидаги туманлик; ~ **ое сверло** спираль парма; ~ **ая пружина** спираль пружина.

СПИРАТЬ *несов. см. спереть II.*

СПИРИТ *м* спирт (спиритизмга ишонувчи).

СПИРИТИЗМ *м* спиритизм (ўлганлар руҳи нариғи дунёда яшайди ва улар билан сўзлашиш мумкин деб ишонувчи мистик оқим).

СПИРИТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спиритизмга оид; спиритик; ~ **сеанс** спиритик сеанс (турли примлар воситасида гўё арвоҳлар билан сўзлашиш сеанси).

СПИРИТКА *ж, р. мн. -ток см. спирт.*

СПИРИТУАЛИЗМ *м филос.* спиритуализм (руҳни воқелиқнинг биринчи асоси, материяга боғлиқ бўлмаган ҳолда мавжуд деб билувчи идеалистик фалсафий дунёқараш).

СПИРИТУАЛИСТ *м филос.* спиритуалист, спиритуализм тарафдори.

СПИРИТУАЛИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *филос.* спиритуалистик, спиритуализмга асосланган, спиритуализм руҳидаги.

СПИРОМЕТР *м* спирометр (ўпка ҳажминини ўлчайдиган асбоб).

СПИРОХЕТА *ж биол.* спирохета (баъзи касалликларни тарқатувчи, спираль шаклидаги бактерия).

СПИРТ *м, р. -а (-у)* спирт; **древесный** ~ ёғоч спирти; **настоять траву на ~у** спиртага ўт солиб қўймоқ; **винный** ~ вино спирти; **муравьиный** ~ *см.* муравьиный; **нашатырный** ~ *см.* нашатырный.

СПИРТН/ОЙ, -ая, -бе 1 спиртага оид; спиртли, спирт...; ~ **ой запах** спирт ҳиди; ~ **ые напитки** спиртли ичимликлар; 2 *в знач. суц.* ~ **бе с разг.** спиртли ичимлик, май; **он ~ боге в рот не берёт** у мутлақо спиртли ичимлик ичмайди.

СПИРТОВАНИЕ *с спец.* спиртлаш, спирт қўшиш, спирт сингдириш.

СПИРТОВАТЬ, -тую, -түешь *несов. что спец.* спиртламоқ, спирт қўшмоқ, спирт сингдиримоқ; ~ **вино** винони спиртламоқ.

СПИРТОВК/А *ж, р. мн. -вок* спирт лампа; **зажечь ~у** спирт лампани ёшмоқ.

СПИРТОВ/ОЙ, -ая, -бе спиртага оид; спиртли, спирт...; ~ **ые пары** спирт буғи; ~ **ой компресс** спиртли компресс; ~ **ой лак** спиртли лак; ~ **ой завод** спирт заводи; ♦ ~ **ая лампа** спирт лампа, спирт билан ёнадиган чироқ; ~ **бе брожение** *спец.* қанднинг спирт ва карбонат ангидрид газига ажралаб кетиши.

СПИРТОМЕР *м хим.* спиртомер (суюқлиқ таркибидаги спирт миқдорини ўлчайдиган асбоб).

СПИРТОМЕТР *м, то же, что спиртомер.*

СПИСАНИЕ *с 1 по гл. списать 5, 6 и списаться 2; 2* ҳисобдан чиқариш, харажатлар ҳисобига қўшиш (ёзиш); **акт о ~и имущества** мумкин ҳисобдан чиқариш ҳақидаги акт; ~ **е устарелого оборудования** эскирган ускуналарни ҳисобдан чиқариш; 3 *кого-что мор.* бўшатиш, хизматдан бўшатиш (денгизчиларда).

СПИСАТЬ, *спишу, спишь сов. (несов. списывать) 1* *что и что с чего* кўчирмоқ, кўчириб (ёзиб) олмоқ, нусха олмоқ (кўчирмоқ); ~ **с доски условия** заданич доскадан масала (ечини) шартларини кўчириб (ёзиб) олмоқ; ~ **задание** топшириқни кўчириб (ёзиб) олмоқ; 2 *что и что и кого* айнан кўчирмоқ, кўчириб олмоқ, кўчирма қилмоқ; **он списал решение** заданич у тоғарища масаланин ечинини у ўртоғидан кўчириб олган; 3 *что и что с чего* суратини чизмоқ, чизиб копиясини олмоқ; ~ **копию с картины** расминини копиясини олмоқ; ~ **портрет с кого-л. уст.** бировнинг портретини чизмоқ; 4 *кого-что и с кого-чего* турмушдан (во-

қеликдан) олиб ёзмоқ; бировдан андаза олиб тасвирламоқ; **герой повести** был списан с известного писателя повесть қахрамони машҳур ёзувчидан андаза олиб ёзилган; *б что бухг.* харажатлар ҳисобига ёзмоқ (ёзиб қўймоқ), ҳисобдан чиқармоқ, ўчирмоқ; ~ **отслужившее оборудование** хизмат қилиб бўлган (ишдан чиққан) ускуналарни ҳисобдан чиқармоқ; ~ **задолженность** қарзни ўчирмоқ, қарзидан кечмоқ; **б кога мор.** ҳисобдан (сафдан) чиқармоқ, бўшатмоқ; ~ **с корабля** кемадан (кемадаги хизматдан) бўшатмоқ; ~ **в тираж кога** қатордан (сафдан) чиқармоқ, чиқитга (яроқсизга) чиқариб қўймоқ, кераксизлар қаторига қўшмоқ.

СПИСАТЬСЯ, спишусь, спишешься *сов. (несов. спишываться)* 1 хат орқали алоқа боғламоқ, хат ёзишмоқ, хат орқали келишмоқ, келишиб олмоқ; ~ **с приятелем о встрече** дўсти билан учрашиш ҳақида хат орқали келишмоқ; **2 мор.** ҳисобдан (сафдан) чиқмоқ (чиқарилмоқ), бўшамоқ, бўшаб олмоқ; ~ **с крейсера** крейсер сафидан чиқмоқ (бўшатишмоқ).

СПИСОК *м. р.* -ска, *мн.* -ски 1 рўйхат, список; ~ **избирателей** сайловчилар рўйхати; ~ **книг** китоблар рўйхати; **включить в** ~ рўйхатга киргизмоқ, ёзиб қўймоқ; **составить** ~ рўйхат (списка) тузмоқ; **2 офиц.** варақа, дафтар(ча); **трудоу́бой** ~ меҳнат дафтарчаси; **послужной** ~ хизмат варақаси, номайи аъма; **3 нухса,** қўл ёзма нухса; **древние списки летописи** солномаинг қадимий қўл ёзма нухсалари.

СПИСЫВАТЬ *несов. см. списать.*

СПИСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. списаться; 2 страд. от списывать.*

СПИТОЙ, -ая, -бе *разг.* (сув қўшилавериб) суюлиб қолган, суюлиб кетган; ишлатилиб чиқмайдиган бўлиб қолган; ~ **чай** суюқ чой, шама чой, шамага дамланган чой.

СПИТЬ, соню́, соню́шь, спил, -лá, спи́ло *сов. (несов. спивать)* *что* 1 **разг.** суюлтирмоқ; сув қўшиб суюлтирмоқ (мас., дамланган чойни); **2 прост.** ичмоқ, устидан хўпламоқ.

СПИТЬСЯ, соню́сь, соню́шься *сов. (несов. спиваться)* 1 ичкиликка берилиб кетмоқ, пиённиста (арақхўр) бўлиб қолмоқ, ичавериб одамгарчиликдан чиқмоқ; ♦ ~ **с кру́гу** ичавериб одамгарчиликдан чиқмоқ.

СПИХИВАТЬ *несов. см. спихнуть.*

СПИХНУТЬ *сов. (несов. спихивать)* 1 **кого-что** итариб юбормоқ (ташламоқ), итариб (туртиб, турткилаб) суриб чиқармоқ ёки туширмоқ; ~ **лодку в воду** қайиқни итариб сувга туширмоқ; ~ **кошку со стула** мушукни стулдан итариб тушириб юбормоқ; ~ **в яму** ўрага итариб юбормоқ; **2 перен. кога, прост.** сиқиб чиқармоқ, бўшатиб (думини туғиб) юбормоқ; ~ **с места** ўрнидан сиқиб чиқармоқ, бўшатиб юбормоқ; **3 перен. что, прост.** ўтказмоқ; бировга оширмоқ, ўтказиб (ошириб) юбормоқ; ~ **неходовой товар** сотилмай ётган (ўтмас) молни бировга ўтказиб (сотиб) юбормоқ; ~ **ненужные вещи** кераксиз нарсаларни ўтказиб юбормоқ; ♦ ~ **с рук (с ше́и) прост.** қўлдан кеткизмоқ, кетказиб қутулмоқ; ~ **на руки (на ше́ю) кому прост.** бировга ошириб қутулмоқ.

СПИЦА *ж* 1 кегай; ~ **велосипédного колеса́** велосипед гаддирагининг кегайи; **2 спица,** сим (тўр ва ҳ. к. тўқиш учун); **вязать на** ~х спицаларда (тўр ва ҳ. к.) тўқимоқ; **последняя** ~ **в колеснице** *разг. см. колесница.*

СПИЧ *м книжн.* қисқа табрик нутқи (зиёфатда); **известия** ~ қисқа табрик нутқи сўзламоқ.

СПИЧЕЧНИЦА *ж* гугуртқути, гугуртдон.

СПИЧЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от спичка* гугуртга оид; гугурт...; ~ **ая головка** гугуртнинг боши; ~ **ая коробка** гугуртқути; ~ **ое** производство гугурт ишлаб чиқариши.

СПИЧКА *ж, р. мн.* -чек гугурт; **сёрные** ~и қиёқ гугурт; **зажечь** ~у гугурт ёқмоқ; **чиркнуть** ~ой гугурт чақмоқ; ♦ **как** ~а чўлдай (ориқ); **худые, как** ~и, **ноги** оёқлари чиллакдай ориқ; **экономить на** ~ах *разг. шуғл.* арзимаган нарсалардан иқтисод қилишга ҳаракат қилмоқ.

СПЛАВ *1 м тех.* қотишма; ~ **меди с никелем** мис билан никель қотишмаси; **лёгкий** ~енгил қотишма; **твёрдый** ~ қаттиқ қотишма.

СПЛАВ *II м* оқишиш, оқизоқ қилиб (оқизиб) ташиш; ~ **леса по реке** ёғоч оқишиш, ёғочларни оқизоқ қилиб ташиш.

СПЛАВИТЬ *I, -влю, -вишь* *сов. (несов. сплавлять I)* *что* 1 қотиштирмоқ, бирга эритиб қотишма ҳосил қилмоқ; ~ **железо с хромом** темирни хром билан қотиштирмоқ; **2 перен.** чамбарчас (қилиб) боғламоқ, қўшмоқ.

СПЛАВИТЬ *II, -влю, -вишь* *сов. (несов. сплавлять II)* *1 что* оқишмоқ, оқизиб (оқизоқ қилиб) ташишмоқ; ~ **брёвна по реке** ходаларни дарёлардан оқишмоқ (оқизиб ташишмоқ); **2 перен. кого-что прост.** бировга оширмоқ, ўтказмоқ, бировга ошириб (ўтказиб) қутулмоқ; ~ **с рук залежалый товар** сотилмай тўхтаб қолган товарни (бошқа одамга) ўтказиб, ундан қутулмоқ.

СПЛАВИТЬСЯ *сов. 1 тех.* қотишмоқ, қотишма ҳосил қилмоқ; **2 перен.** мустаҳкам бирлашмоқ, ажралмас бирлик ҳосил қилмоқ.

СПЛАВЛЯТЬ *I* *несов. см. сплавить I.*

СПЛАВЛЯТЬ *II* *несов. см. сплавить II.*

СПЛАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. сплавиться; 2 страд. от сплавлять I.*

СПЛАВН/ОИ, -ая, -бе ёғоч оқишишга оид; ёғоч оқизадиган (оқишладиган), ёғоч оқишиш...; ~ **ой период** ёғоч оқишини даври (мавсуми); ~ **ой багор** ёғоч оқизадиган чангак, ёғоч оқизувчилар чангаги; ~ **ая река** ёғоч оқишладиган дарё; ~ **ой лес** оқишладиган ёғоч.

СПЛАВНИК *м* ёғоч оқизувчи ишчи, солчи.

СПЛАНИРОВАТЬ *сов. (несов. планировать)* 1 *что* планлаштирмоқ, план қилмоқ; ~ **ть работу** ишни планлаштирмоқ; **2** моторсиз (моторни ўчириб) учмоқ, моторсиз учиб қўнмоқ; **самолёт** ~л на луг самолёт моторни ўчириб яйловга (ўтзорга) қўлиш.

СПЛАНИРОВАТЬ *сов. (несов. планирова́ть)* текисламоқ; ~ **участок** участкани текисламоқ.

СПЛАЧИВАНИЕ *с 1 по гл. сплачивать; ~ леса* ёғочларни бир (сол) қилиб боғлаш; **2 перен.** мустаҳкам бирлашиш, жипслашиш; бирлаштириш, жипслаштириш; ~ **масс** оммани жипслаштириш, омманинг жипслаштиши; ~ **коллектива** коллективни мустаҳкамлаш (бирлаштириш); коллективнинг мустаҳкамланиши (жипслашуви).

СПЛАЧИВАТЬ *несов. см. сплотить.*

СПЛАЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. сплотиться; 2 страд. от сплачивать.*

СПЛЁВЫВАТЬ *несов. см. сплётуть.*

СПЛЁСКИВАТЬ *несов. см. сплеснуть.*

СПЛЭСНУТЬ *сов. и однокр. (несов. сплёскивать)* *что* **прост. 1** сув селиб (сочиб) ювмоқ, чайқамоқ, ювиб ташламоқ; **2** чайқалтириб тоширмоқ, тўқмоқ; ~ **руками прост.** *то же, что всплеснуть руками см. всплеснуть.*

СПЛЁСТЫ, сплету́, сплетёшь, сплёл, сплелá *сов. (несов. сплетать)* *что* 1 тўқимоқ, тўқиб ясамоқ, ўрмоқ; ~ **кружева** кружева (тўр) тўқимоқ; ~ **венók** гулчамбар қилмоқ; **2** бирга қўшиб тўқимоқ, ўрмоқ, уламоқ, чирмаштирмоқ; ~ **три верёвки** учта арқонни бирга қўшиб ўрмоқ, уламоқ; ~ **пальцы** бармоқларни чирмаштирмоқ; **3 перен. разг.** тўқимоқ, тўқиб чиқармоқ, уйдирмоқ; ~ **интригу** иғво тўқимоқ; ~ **небылицу** бўлмағур нарса тўқимоқ (ўйлаб чиқармоқ).

СПЛЕ/СТИСЬ, сплету́сь, сплетёшься; сплёлся, сплелась *сов. (несов. сплетаться)* 1 бир-бирига ўралмоқ, маташмоқ, чирмашмоқ, ўралиб (маташиб, чирмашиб) кетмоқ; **ветви яблонь** ~лись олманинг шоҳлари маташиб кетибди; **корни** ~лись илдизлар чирмашиб кетибди; **руки** ~лись қўллар бир-бирига чирмашиб кетди; **2 перен.** бир-бирига қўшилмоқ, бирлашиб кетмоқ; аралаш-қуралаш бўлиб кетмоқ; **их интересы** ~лись уларнинг манфаатлари бир-бирига қўшилиб кетди; **события** ~лись воқеалар бир-бирига уланиб, аралаш-қуралаш бўлиб кетди.

СПЛЕТАТЬ *несов. см. сплести.*

СПЛЕТАТЬСЯ *несов. 1 см. сплестись; 2 страд. от сплетать.*

СПЛЕТЕНИЕ *с 1* тўқиш, тўқиб ясаш, улаш, ўриш; ўралиш, маташиб, чирмашиб; ~ **ветвей** шоҳларнинг маташуви; бир-бирига маташиб кетган шоҳлар; **2 перен.** нарсалар ўзаро қўшиладиган, туташиладиган ёки бир-бирини

кесиби ўтадиган жой; ~ дорóг йўллар туташган жой, чор-раҳа; ~ **сосудов** томирлар туташган жой, томирлар боғла-ми; ~ **событий** воқеаларнинг бир-бирига улашиб (қўшилиб) кетиши; ♦ **солнечное** ~ *анат. см. солнечный.*

СПЛЁТНИК *м* гийбатчи одам; гап ташувчи; суханчин.

СПЛЁТНИЦА *ж см. сплётник.*

СПЛЁТНИЧАТЬ *несов.* гийбат (суханчинлик) қилмоқ; гап ташмоқ, гап-сўз қилмоқ.

СПЛЁТН/Я *ж, р. мн.* -тен гийбат, ёлғон-яшиқ; гап-сўз; **заниматься** ~ ями гийбат (суханчинлик) қилмоқ, гап ташиб (тарқатиб) юрмоқ, гап-сўз қилмоқ; **распространять** ~ и ёлғон-яшиқ (гап-сўз) тарқатмоқ.

СПЛЕЧА *нареч.* 1 қулочкашлаб, айлантириб; **ударить** ~ айлантириб (қулочкашлаб) урмоқ; 2 *перен.* ўйлаб ўтир-масдан, ўйламай, ўйламай-нетмай, мулоҳаза қилиб кўр-масдан; ♦ **рубить** ~ 1) қулочкашлаб солмоқ; 2) ўйламай (ўйламай-нетмай) гапирмоқ, ўйлаб ўтирмасдан бир иш қилмоқ.

СПЛИН *м уст.* лоқайдлик, дунёдан (ҳамма нарсадан) хафалик, ҳеч нарсага ҳафсала йўқ (қўл бормайдиган) ҳо-лат, бузуқ кайфият.

СПЛОТИТЬ, -очу́, -отить *сов. (несов. сплáчивать)* 1 *что спец.* бириктириб маҳкамламоқ, мустаҳкам бирлаш-тирмоқ; ~ **доски пола** пол тахталарини мустаҳкам бириктир-моқ; ~ **лес ёғочларни** бир-бирига бириктирмоқ, ёғочлар-ни сол қилиб боғламоқ; 2 *перен. кого-что* мустаҳкам бир-лаштирмоқ, жипслаштирмоқ; ~ **ряды** сафларни жипслаш-тирмоқ; ~ **молодёжь** ёшларни жипслаштирмоқ; **наша партия** сплотила все народы **Советского Союза** в единую брат-скую семью бизнинг партиямиз Совет Иттифоқидаги бар-ча халқларни ягона қардош оила қилиб бирлаштирди.

СПЛОТИТЬСЯ, -отится *сов. (несов. сплáчиваться)* 1 бирлашмоқ, бир бўлиб кетмоқ, бир-бирига жипслашмоқ; **ряды демонстрантов** ~ **лись** намоёнчилар қатори бирла-шиб кетди; **льды** ~ **лись** музлар бир бўлиб (бирлашиб) кетди; 2 *перен.* мустаҳкам бирлашмоқ, жипслашмоқ; ~ **ться вокруг** партия партиа атрофига жипслашмоқ.

СПЛОХОВАТЬ, сплохую́, сплохуешь *сов. разг.* хато қилмоқ, хато қилиб қўймоқ, адашмоқ, бекор (хато) иш қилмоқ; ~ **в трудную минуту** оғир минутда хато қилиб қўймоқ; ~ **на экзамене** имтиҳонда адашмоқ.

СПЛОЧЕНИЕ *с* мустаҳкам бирлашиш, жипслаштириш, бирлаштириш, жипслашиш; ~ **рядов** сафларни жипслаш-тириш; сафларнинг жипслашуви; ~ **коллектива** коллектив-ни жипслаштириш (мустаҳкамлаш), коллективнинг жипс-лашуви (мустаҳкамлашуви).

СПЛОЧЕННОСТЬ *ж* мустаҳкам бирлик, бирлашган-лик, жипслашганлик, жипслик, бирдамлик; **наша партия** сильна своей ~ ю бизнинг партиямиз ўзининг мустаҳкам бирлиги билан кучлидир.

СПЛОЧЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сплотить;* 2 *перен. в знач. прич.* мустаҳкам бирлашган, жипслашган, бирдам, бир жон-бир тан; ~ **коллектив** мустаҳкам бирлашган (жипслашган) коллектив, бирдам коллектив; ~ **класс** бир-дам синф.

СПЛОШН/ОЙ, -ая, -ое 1 бутун, яхлит, туташ, мутта-сил, узлуксиз, кети узилмайдиган; ~ **ой** лес туташ ўрмон, кети узилмайдиган ўрмон; **вокруг** ~ **ые** виногра́дники ат-роф кети узилмайдиган тоқорлар; 2 *сипа, яли, ёппасига, яллисига; страна* ~ **ой** грáмтисости (аҳолиси) ёппасига са-водди мамлакат; ~ **ая** электрифика́ция страны мамлакатни ёппасига электрлаштириш; 3 *разг.* бошдан-оёқ, нуқул, бут-кул; ~ **ой** вздор буткул (нуқул, бошдан-оёқ) бемаъни гап; **это** ~ **ое** мучёне бу буткул (турган-битгани) азоб.

СПЛОШНЯК *м, р.* -а *разг.* бутун (яхлит) нарса; сплошняк лесов яхлит (кети узилмайдиган) ўрмонлар.

СПЛОШЬ *нареч.* 1 бутунлай, ёппасига, сидирғасига, сурункасига, бошдан-оёқ; **небо** всё ~ **заволокло** тучами ос-монни бутунлай булут қоплаб олган; 2 батамон, нуқул, бенисноно, истисносиз; **в этом году** хлópок ~ **отборный** бу йил пахта нуқул сара бўлди; **в музее** бўли ~ **школьникам** музейда нуқул болалар эди; ~ **и** (да) *рядом разг.* кўпин-ча, ҳаммаша, ҳамма вақт, доим.

СПЛУТОВАТЬ, -тую, -туешь *сов. (несов. плутовать)* *разг.* ҳийла қилмоқ, найранг ишлатмоқ; ~ **в картах** карта ўйинида найранг ишлатмоқ (фирромлик қилмоқ).

СПЛЫВАТЬ *несов. см. сплыть.*

СПЛЫВАТЬСЯ *несов. см. сплыться.*

СПЛЫТЬ, -ывёт; -ыл, -ыла, -ыло *сов. (несов. сплы-вать)* 1 оқиб кетмоқ, оқнизи олиб кетилмоқ; **мостки сплы-ли в половодье** тошқин пайтида кўприкчалар оқиб кетди; тошқин кўприкчаларни оқнизи кетди; 2 тошиб кетмоқ, че-тидан оқиб чиқмоқ; **навар** сплыла сардак тошиб (оқиб) кетди; ♦ **было да сплыло** *разг.* бор эди, йўқ бўлди, йитди; қайдан билай — қаёққа кетди.

СПЛЫТЬСЯ, -ывётся; -ылась *сов. (несов. сплы-ваться)* 1 ҳар томондан ёлишмоқ, чаплашмоқ; чаплашиб (бир бўлиб) кетмоқ; 2 ёйлиб (суркалиб) кетмоқ; аралаш-қуралаш бўлиб кетмоқ; хиралашмоқ; **краски сплылись** бў-ёқлар суркалиб кетди; **всё сплылось в темноте** қоронғилик-да ҳамма нарса аралаш-қуралаш бўлиб (ажратиб бўлма-диган бўлиб) кетди.

СПЛЮНУТЬ *сов. (несов. сплёвывать)* 1 *что разг.* туп-ламоқ, тупурмоқ; туплаб (чиқариб) ташламоқ; ~ **шелуху** пўчоғини туплаб ташламоқ; ~ **кровь** қон тупламоқ, қон ташламоқ; 2 тупурмоқ, туп демоқ; **Чертовка!** — **негромко** **выругался** **Василий** и обиженно сплюнул (М. Горький) Шайтон-е! — секингина сўқинди Василий ва зарда билан тупурди.

СПЛЮСНУТЫЙ, -ая, -ое *то же, что* сплющенный; ~ **нос** ялпоқ (япаски) бурун.

СПЛЮСНУТЬ *сов. разг. то же, что* сплющить.

СПЛЮСНУТЬСЯ *сов. разг. то же, что* сплющиться.

СПЛЮЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сплющить;* 2 *в знач. прич.* ичига ботган, пучайган; япасқн, ясси, ялпоқ, пачоқ; ~ **ая** гильза пачоқ (ялпайиб кетган) гильза; ~ **чере́п** ялпоқ қалла.

СПЛЮЩИВАТЬ *несов. см. сплющить.*

СПЛЮЩИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. сплющиться;* 2 *страд. от сплющивать.*

СПЛЮЩИТЬ *сов. (несов. сплющивать)* *что* яссиламоқ, япалоқламоқ, ялпайтирмоқ, ясси (япалоқ) қилмоқ, пачоқ қилмоқ; ~ **прóволоку** симни (болғалаб) яссиламоқ.

СПЛЮЩИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. сплющиваться)* яссиламоқ, ялпаймоқ, япалоқламоқ, ясси (ялпоқ, пачоқ) бўлиб қолмоқ; **железная трубка** от **удáров** ~ **лась** темир най (труба) зарбдан япалоқ бўлиб қолди.

СПЛЯСАТЬ, -яшу́, -янешь *сов. (несов. плясáть)* *что* и **без доп. разг.** ўйнамоқ, рақсга (ўйинга) тушмоқ, рақсни ижро этмоқ, ўйнаб (рақсга тушиб) бермоқ; ~ **русская** русча рақсга тушмоқ (тушиб бермоқ).

СПОДВИЖНИК *м* *кого и* *чей книжн.* сафдош; ~ и Лénьина Лениннинг сафдошлари.

СПОДВИЖНИЦА *ж см. сподвижник.*

СПОДОБИТЬ, -бит *сов. (несов. сподоблять)* *кого-что с неопр. обычно безл. разг. ирон. то же, что* угорáздить; **как это тебя** ~ **ло упасть?** қандай қилиб тушиб кетдинг (йиқилдинг)?

СПОДОБИТЬСЯ, -блюсь, -бнишься *сов. (несов. сподобляться)* *уст. и ирон.* сазовор бўлмоқ, муяссар (мушар-раф) бўлмоқ, лойиқ топилмоқ; ~ **лся** увидеть кўршига са-зовор (мушарраф) бўли.

СПОДОБЛЯТЬ *несов. см. сподобить.*

СПОДОБЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см. сподобиться;* 2 *страд. от сподоблять.*

СПОДРУЧНИК *м уст. и прост.* ёрдамчи, дастёр, шо-гирд.

СПОДРУЧНО *нареч. прост.* 1 қулай, ўнгай; **этими ин-струментами** ~ **чертить** бу асбоблар билан чизни қулай; 2 *безл. в знач. сказ.* ўнг, осон, қўл келади; **это ему** ~ **бу** унга осон, бу унга қўл келади.

СПОДРУЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *прост.* 1 қўл кел-ладиган, қулай, ўнгай, осон; ~ **ое** дело қулай (ўнгай) иш, қўл келадиган иш; ~ **ый** инструмент қулай асбоб; 2 *в знач. сущ.* ~ **ый** м ёрдамчи, дастёр, шогирд; **работать со** ~ **ыми** ёрдамчилар билан ишламоқ.

СПОЗАРАНКУ и **СПОЗАРАНОК** *нареч. разг.* тонг қо-ронғисиди, эрта саҳарда, саҳарлаб, тонг оғар-отмас, саҳар.

мардонда; ~ **приняться за работу** тонг отар-отмас ишга тушмоқ; **мы встали** ~ биз тонг қоронғисида турдик.

СПОИТЬ, спой, спойшь *сов. (несов. спивать)* 1 кому-что *прост.* ичирмоқ, ичириб қўймоқ, ичириб юбормоқ; ~ **корёве ведро воды** снйрга бир челақ сув ичирмоқ (бермоқ); 2 *кого разг.* ичириб маст қилмоқ; ичкиликка ўргатмоқ.

СПОКОЙНО *нареч.* 1 тинч, осойишта, хотиржамлик билан, хотиржам, бамайлихотир, бемалол; ~ **спать** тинч ухламоқ; **стоять** ~ тинч (тек, жим) турмоқ; ~ **отнестись к чему-л.** бирор нарсага, мас., ишга, осойишта (ҳовлиқмасдан, қизишмасдан) қарамоқ; **это надо** ~ **обдумать** бунни бамайлихотир ўйлаб кўриш керак; ~ **отдыхайте** хотиржам (бемалол) дам олаверинг; 2 *в знач. сказ. безл.* тинч, хотиржам, жимжит; **бехавотир, бамайлихотир; в доме всё** ~ уй тинч, уйда тинчлик; **кругом всё** ~ атроф жимжит; **на душе** ~ кўнгил тинч, кўнгил тўқ (хотиржам); **на душе стало** ~ кўнгил тинчида (ёришид, таскин топди), энди кўнгил тўқ; **на море сегодня** ~ денгиз бугун тинч.

СПОКОЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -кобен, -койна 1 тинч, жимжит, сокин; ~ **ое море** тинч (сокин) денгиз; 2 тинч, осойишта, хотиржам, бехавотир, бегалва, бамайлихотир; ~ **ый день** тинч кун, бегалва кун; ~ **ая жизнь** тинч (осойишта) ҳаёт; ~ **ый сон** тинч (хотиржам) уйқу; ~ **ая работа** тинч иш, бегалва иш; ~ **ая беседа** тинч суҳбат, бамайлихотир суҳбат; ~ **ая обстановка** тинч (хотиржам) шаронт; **говорить** ~ **ым тоном** тинч (хотиржам) оҳангда гапирмоқ; **за вас я спокоен** менинг сиздан кўнгилм тўқ, мен сиздан хотиржамман; **будьте** ~ **ы хотиржам** бўлинг; 3 тинч, ювош, беозор, вазмин, оғир; ~ **ый ребёнок** ювош бола; ~ **ая лёшадь** ювош от; ~ **ый характер** вазмин характер; **он человек** ~ **ый у** вазмин одам; ~ **ые соседи** тинч (беозор) қўшнилар; 4 *разг.* жонга озор бермайдиган, беозор, қулай; ~ **ое кресло** қулай кресло; ~ **ая обувь** қулай пойабзал; ♦ ~ **ая совесть** пок виждон; ~ **ой ночи!** хайрли тун!; ~ **ый цвет (тон)** кўзни олмайдиган, ёқимли (майин) ранг ёки тус; **обои** ~ **ых тонов** кўзни олмайдиган (ёқимли) тусдаги гулқозлар.

СПОКОЙСТВИЕ с 1 тинчлик, жимжитлик, сокинлик, сукунат; **вокруг царяло** ~ атроф жимжит эди; 2 осойишталик, тинчлик; **сохранять** ~ тинчлик сақламоқ; **водворять** ~ осойишталик ўрнатмоқ; **в городе установилось** ~ шаҳар тинчиб қолди; 3 хотиржамлик, оғирлик, вазминлик, босиқлик; **главное** — ~ энг асосийси — вазминлик (хотиржамлик); **утратить** ~ вазминлигини йўқотмоқ, қизишмоқ, енгиллик қилмоқ; **отнестись к чему-л.** с полным ~ **м** бирор нарсага (ишга ва ҳ. к.) босиқлик билан қарамоқ.

СПОКОН: ~ **вёку (векóв)** *уст. прост.* қадимдан, азалдан, алмисоқдан бери; **так велось** ~ **вёку** қадимдан (азалдан) шундай бўлиб келган.

СПОЛАСКИВАТЬ *несов. см. сполоснуть.*

СПОЛАСКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. сполоснуться; 2 страд. от споласкивать.*

СПОЛЗА/ТЬ *несов. 1 см. сползти; 2* қўчиб (сирғалиб) тушмоқ, кўчмоқ; **с гор** ~ **ют лавины** тоғлардан қор кўчкилари силжиб тушмоқда.

СПОЛЗАТЬСЯ *несов. см. сползтись.*

СПОЛЗ/ТИ, -зү, -зёшь *сов. (несов. сползать)* 1 судралиб (ўрмалаб) тушмоқ, сирғаниб (сирғаниб) тушмоқ; **змея** ~ **ла** с қамня илон тошдан судралиб (ўрмалаб) тушди; 2 *разг.* ўрмалаб (судралиб, эмаклаб, чирмашиб) аранг тушмоқ, зўрга тушиб олмоқ, аста-секин тушмоқ; **мальчик еле** ~ **с дерева** бола дарахтдан чирмашиб зўрга тушди; 3 сирғаниб (сирғаниб, сирғалиб) тушмоқ, тушиб (ёки чиқиб) кетмоқ; **очки** ~ **ли** на көнчик нёса кўзойнақ (сирғаниб) буруннинг учига тушди; **пальто** ~ **ло** с плеч пальто сирғалиб елкадан тушиб кетди; **шапка** ~ **ла** на **загылок** шапка сирғалиб орқага (гардонга) кетиб қолди; 4 *перен. разг.* йўқолмоқ, йўқ бўлмоқ, кўтарилмоқ; **улыбка** ~ **ла** с **его лица** унинг юзидаги табассум йўқолди; 5 *перен.* ...га қараб кетмоқ, тоймоқ, тойганмоқ; **ботмок, ботиб кетмок**; ~ **ти к рутине** мутаассибликка қараб кетмоқ; ~ **ти к идеализму** идеализмга қараб кетмоқ, идеализм ботқоғига тоймоқ (ботмоқ).

СПОЛЗ/ТИСЬ, -зётся, -зётся; спóлзся; сползлась *сов. (несов. сползаться)* 1 ўрмалаб (судралиб) келиб тўплан-

моқ; **муравьи** ~ **лись к хлебным крошкам** нон ушоқ тўқилган жойга чумолиллар келиб тўпланди; 2 *разг.* секин-секин келмоқ, секин-секин (битта-битта) келиб тўпланмоқ; **старик** ~ **лись к чайхане** қариялар секин-секин чойхонага тўпланишди.

СПОЛНА *нареч.* тўлиқ равишда, тўла, батамом, тугал; **дёнги** **получены** ~ пул батамом олинди, нулли тўла олдик; **рассчитаться** ~ батамом ҳисоблашмоқ.

СПОЛОВИНИТЬ *сов. что прост.* ярмига камайтирмоқ, ярмини қисқартирмоқ.

СПОЛОСНУТЬ *сов. (несов. споласкивать)* *кого-что* чаймоқ, чайқамоқ, чайиб (чайқаб) ташламоқ, апил-тапил ювиб олмоқ; ~ **бельё** кир чаймоқ, кирни чайиб олмоқ (ташламоқ); ~ **пилалу** пиёлани чайқаб ташламоқ; ~ **лицо** юзни апил-тапил ювиб олмоқ.

СПОЛОСНУТЬСЯ *сов. (несов. споласкиваться)* *разг.* чайинмоқ, чайиниб (апил-тапил ювиниб, чўмилиб) олмоқ; ~ **после дороги** йўлдан кейин чайиниб (чўмилиб) олмоқ.

СПОЛОХ *м. р. -ха* 1 яшин шуъласи; **в небе играли** ~ **и** осмонда яшин шуълалари чақнар (ўйнар) эди; 2 *обл.* шимол ёғдуси.

СПОНТАННОСТЬ *ж книжн.* ўз-ўзидан пайдо бўлганлик, ички сабаб туфайли юз берганлик, спонтанлик.

СПОНТАНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* ўз-ўзидан (ташқари таъсирсиз, ички сабаблар туфайли) юзага келадиган, ўз-ўзидан юз берадиган; **спонтан...**; ~ **ое деление ядер урана** уран ядроларининг ўз-ўзидан (спонтан) бўлиниши; ~ **ая гангрена** *мед.* спонтан гангрена.

СПОР *м. р. -а (-у)* 1 баҳс, тортишув, мубоҳаса, мунозара; **загёть** ~ баҳс (мунозара, мубоҳаса) бошламоқ; **вести** ~ **ы** баҳслашмоқ, тортишмоқ; **учёные** ~ **ы** илмий мунозаралар; **вмешаться в** ~ мунозарага аралашмоқ; **завязался горячий** ~ қизғин баҳс бошланди; 2 тортишув; **жанжал; олишув; 3 юр.** довлашув, даъволашув, ҳақ-ҳуқуқ таллашув, олишув, дов; **имущественные** ~ **ы** мол-мулк таллашиш; ♦ **вне** ~ **а в знач. сказ.** баҳсга (баҳслашишга) ўрин йўқ; **шаксиз, шубҳасиз; ~ у нет вводн. сл. разг.** шубҳасиз, албатта; **на** ~ **разг.** басма-басга, бас (гаров) боғлашиб, гаров ўйнаб.

СПОРА *ж см. споры.*

СПОРАДИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* онда-сонда (аҳ-ён-аҳёнда) бўладиган, тасодиқий, спорадик; ~ **е вспышки** гнёва аҳён-аҳёнда тутадиган ғазаб, аҳён-аҳёнда ғазабга келиб туриш; ~ **е явления** спорадик ҳодисалар.

СПОРАДИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *то же, что спорадический.*

СПОРАНГИЙ *м бот.* спорангий (споралар ҳосил қиладиган ўсимлик органи).

СПОРИТЬ *несов. с кем-чем* 1 (*сов. поспорить*) баҳслашмоқ, мубоҳаса (мунозара) қилмоқ, тортишмоқ; **жанжаллашмоқ; ~ о литературе** адабиёт ҳақида баҳслашмоқ; **яростно** ~ қаттиқ тортишмоқ; **о вкóсах** не **спóрат посл.** (*л. м.* дил-фаросат ҳақида тортишмайдилар) ҳар кимнинг таъби ўзида; **да развё я спóро?** мен йўқ деялманми?, мен бир нарса деяётганим йўқ-ку!; 2 *о чем и за что юр.* довлашмоқ, даъволашмоқ, талашмоқ; ~ **о наследстве** мерос юзасидан довлашмоқ; мерос талашмоқ; ~ **за земельные участки** ер участкаси юзасидан довлашмоқ; 3 (*сов. поспорить*) *разг.* басма-бас ўйнамоқ, гаров ўйнамоқ, бас боғламоқ; ~ **на билет в кино** кинога билетдан гаров ўйнамоқ; **готов** ~, **что он выиграет** гаров ўйнайман, у ютиб чиқади; 4 *перен.* курашмоқ, олишмоқ; ~ **с болезнью** касаллик билан курашмоқ (олишмоқ).

СПОРИТЬСЯ *несов. прост. то же, что спорить 1.*

СПОРИТЬСЯ, -йтся *несов. разг.* ўнгмоқ, ўнгидан (бароридан) келмоқ, унмоқ, муваффақиятли (самарали) бўлмоқ; **работа** ~ **ся** иш муваффақиятли (самарали) бўлади (бўляпти), иш бароридан келади; **у него в руках всё** ~ **ся** унинг қўлига тушган иш унаверани (ўнгидан, бароридан келаверани).

СПОРНОСТЬ *ж* мунозаралилик, ҳал бўлмаганлик, ноаниқлик; **талашлик, жанжаллилик; ~ выводы** ҳулосаларнинг мунозаралилиги; ~ **диагноза** диагнознинг талашлиги (ноаниқлиги).

СПОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 жанжалли, мунозарали, талаш; ~ **вопрос** мунозарали (жанжалли) масала,

талаш масала; 2 юр. талаш бўлиб турган, довлашув (дав-волашув)ларга сабаб бўлган (бўладиган); жанжалли; ~ ое наслество талаш бўлиб турган мерос.

СПОРОВЫЙ, -ая, -ое бот. спорали, споралар орқали кўпаядиган; ~ые растёния спорали ўсимликлар; ~ое раз-множéние споралар орқали урчиш (кўпайиш).

СПОРОК м, р. -рка эски (уригган) кийимнинг сўкиб (шилиб) олинган авраси; ~ шубы уригган пўстиннинг ши-либ олинган авраси.

СПОРОСТЬ ж унумлилик, муваффақиятлилик; ~ в ра-бóте ишнинг унумлиги.

СПОРОТЬ сов. (несов. спарывать) что чокидан (чоки-ни) сўкмоқ, сўкиб ажратиб олмақ, сўкиб (сўтиб) ташла-моқ.

СПОРОТЬСЯ, спóрется сов. чокидан сўкилмоқ, сўтил-моқ, сўкилиб кетмоқ.

СПОРТ м 1 спорт; вóдный ~ сув спорти; массовый ~ оммавий спорт; занимáться ~ом спорт билан шуғулла-моқ; 2 перен. уст. бирор нарсага жуда берилиб кетишлик, ўта кизиқишлик.

СПОРТГОРОДОК м, р. -дка спорт шаҳарчаси.

СПОРТИВНЫЙ, -ая, -ое 1 спортга оид; спорт...; ~ый зал спорт зали; ~ый инвентáрь спорт анжомлари; ~ый костюм спорт костюми; ~ые йгры спорт ўйинлари; ~ые ме-роприятия спорт ишига оид чора-тадбирлар; 2 перен. спорт-сменларга хос бўлган, адил; ~ый вид спортсменларга хос кўриниш; ~ая оскáнка адил қомат; ♦ из ~ого интереса (дé-лать что) шутол. ўз кучини (лаёқатини, имкониятини) тек-шириб кўриш учун, ўзини синаш мақсадида.

СПОРТСМЕН м спортсмен, спортчи; ♦ ~-разрядник разрядли спортчи.

СПОРТСМЕНКА ж, р. мн. -нок см. спортсмен.

СПОРТСМЕНСКИЙ, -ая, -ое спортсменларга (спорт-чиларга) хос бўлган, спортсменлар..

СПОРХНУ/ТЬ сов. (несов. спархивать) 1 пир этиб учмоқ, учиб кетмоқ, учиб тушмоқ; с ветки ~ла птица дарахт шохидан қуш пир этиб учиб тушди (кетди); 2 перен. тез (пириллаб) тушмоқ; учгандай (енгил ва тез) кел-моқ.

СПОРЩИК м разг. баҳсни (баҳшлашишни, талашши-ни) яхши кўрадиган одам, баҳсчи; жанжалкаш; зайдлий ~ учнига чиққан баҳсчи (жанжалкаш).

СПОРЩИЦА ж см. спорщик.

СПОРЫ мн., р. спор (ед. спóра ж) биол. споралар (гулсиз ўсимликларнинг ва баъзи бир ҳужайрали жони-ворларнинг урчиш органи).

СПОРЫЙ, -ая, -ое разг. 1 унумли, муваффақиятли; ~ая рабóта унумли иш; 2 эпчил, чаққон; ~ый рабóтник эпчил хизматчи; рúки у него ~ые унинг қўллари чаққон.

СПОРЫНЯ ж, с.-х. бот. қоракуя, қоракосов (галла ўсимликлари бошогнда ҳосил бўладиган захарли қора замбуруғлар).

СПОСОБ м усул, йўсин, йўл, равиш, тариқа, тарз; ~ производства ишлаб чиқариш усули; ~ употребления истье-мол қилиш (фойдаланиш) усули.

СПОСОБНОСТЬ ж 1 қобилият, лаёқат, қобилик, қо-дирлик; мыслительная ~ь тафаккур (фикрлаш) қобилияти, фикрлай олиш; ~ь двигаться юра (ҳаракатлана) олиш қо-билияти, юра (ҳаракатлана) олиш, юришга (ҳаракатла-нишга) қобилик, қодирлик; 2 қурб, қодирлик; қудрат, қувват, қобилият; покупательная ~ь населéния аҳолининг харид қуввати; платёжная ~ь тўлашга қодирлик (қурби келиш), тўлай олиш; пропускная ~ь железных дорог темир йўлларнинг поезд ўтказиш қобилияти; 3 мн. ~и истьеод, қобилият; ~и к мýзике музикага бўлган қобилият, муси-кий истьеод; у ребёнка больше ~и боланинг қобилияти зўр, бола жуда ҳам истьеодли.

СПОСОБНЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна 1 қобил, қодир, лаёқатли; ~ный рабóтать ишга (ишлашга) қодир, ишга лаёқатли, ишлай оладиган; он ещё ~ен трудиться у ҳали меҳнатга лаёқатли; ~ный держáть оружие қурол ушлаш-га лаёқатли; 2 бирор имкон ёки хоссага эга бўлган, қо-дир; зал ~ен вместить тысячу зрителей зал минг кишини сиғдир; олади; кáдры, ~ные управлять производством иш-лаб чиқаришни бошқаришга қодир (бошқариш қўлидан

келадиган) кадрлар; 3 истьеодли, қобилиятли; ~ный ученйк қобилиятли ўқувчи; ~ный художник истьеодли рассом.

СПОСОБСТВОВАТЬ несом. кому-чему ёрдам бермоқ (қилмоқ, кўрсатмоқ), имкон (имконият) туғдирмоқ, осон-лаштирмоқ; ~ó успеху муваффақиятга эришиш учун ёрдам бермоқ; ~ó выполнению плана плании бажаришга ёрдам бермоқ, планиинг бажарилишини осонлаштирмоқ; вла́га способствуе́т рóсту растéний нам ўсимликларнинг ўсишига ёрдам беради.

СПОСПЕШЕСТВОВАТЬ несом. книжн. уст. то же, что способствовать.

СПОТКНУТЬСЯ, -нóсь, -нóсья сов. (несом. споты-каться) 1 қоқинмоқ, қоқиниб кетмоқ; қоқилмоқ; ~ о пень тўнкага қоқиниб кетмоқ; остóрожнее, не споткнитесь! эҳти-ёт бўлинг, қоқиниб кетманг!; 2 перен. разг. қийинчиликка учраб тўхтаб (тутилиб) қолмақ, қоқинмоқ, дард қолмақ; ~ на решéнии задáчи масалани ечишда қоқинмоқ, масала-ни ечолмай дард қолмақ; 3 перен. разг. хато қилмоқ, адашмоқ, янглишмоқ, қоқинмоқ.

СПОТЫКАТЬСЯ несом. см. споткнуться.

СПОТЫКНУТЬСЯ сов. прост. то же, что споткнуться.

СПОХВАТИ/ТЬСЯ, -ачóсь, -атишья сов. (несом. спох-вátываться) разг. хатони бирдан эсламоқ (пайқамоқ, сез-моқ), бирдан эслаб (пайқаб, сезиб) олдини олмоқ; ~ться вóвремя хатони ўз вақтида эслаб (пайқаб, сезиб) қолмақ; пассажир ~лся, что забыл пáспорт пассажир бирдан пас-портни унутиб қолдирганини билиб қолди.

СПОХВАТЫВАТЬСЯ несом. см. спохватиться.

СПРАВА нареч. ўнгда(н), ўнг томонда(н), ўнгга, ўнг томонга; ~ от парка — озеро паркнинг ўнг томонида кўл бор, паркнинг ўнг томони кўл; сядьте ~ от меня менинг ўнг томонимда (томонимга) ўтиринг; положите пáпку ~ пацкани ўнг томонга қўйинг.

СПРАВЕДЛИВО нареч. ҳаққоний равишда, одилона, ҳаққонийлик (одиллик, адолат) билан, тўғри; поступить ~ ҳаққоний (одилона, тўғри) иш қилмоқ; он говорит ~ у ҳаққоний (ҳақ) гапни гапиряпти, у тўғри айтяпти; э́то вполне ~ бу тўппа-тўғри, бу жуда ҳаққоний.

СПРАВЕДЛИВОСТЬ ж 1 адолатлилик, ҳаққонийлик, одиллик, тўғрилиқ; ~ь приговóра ҳукмининг адолатлилиги; ~ь решéния қарорнинг тўғрилиги; ~ь претензии даъво-нинг тўғрилиги (ҳаққонийлиги); 2 ҳаққоният, адолат, тўғ-рилиқ; чувство ~и ҳақ-ноҳақни ҳис қилиш, ҳаққоният туй-ғуси; восстано́вить ~ь адолатни тикламоқ; поступи́ть по ~и ҳаққоний (адолат) юзасидан иш қилмоқ, ҳаққоний иш қилмоқ; по ~и говорáя ҳаққоний гапирганда, тўғриси-ни айтганда; ♦ отдáть ~ь кому-чему тан бермоқ, қойил қолмоқ, ростини (ҳақиқатни, ҳақни) айтмоқ, ҳақиқатга кўчмоқ.

СПРАВЕДЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 адолатли, одил, ҳаққо-ний; ~ый суд одил суд; он óчень требователен, но ~ у жуда талабчан, лекин адолатли (одил); 2 тўғри, ҳақ, ҳақ-қоний; адолат юзасидан қилинган, адолатли; ~ая критика тўғри (адолатли, ҳаққоний) танқид; ~ое наказáние ҳаққоний жазо; ~ые требования тўғри (ҳаққоний) талаб-лар; ~ое негодовáние ҳаққоний (адолатли) нафрат, ҳақ-қоний қаҳр-ғазаб; ~ые во́йны адолатли урушлар (озодлик учун, мустақиллик учун олиб борилдиган революцион урушлар); 3 тўғри, чин, ҳақиқий; полóченные свéдения о́казались ~ыми олинган маълумотлар тўғри (чин, ҳақи-қат) бўлиб чиқди.

СПРАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несом. справлять) что 1 разг. ўтказмоқ, ишонламақ, қилмоқ; ~ день рождéния туғилган кунни ишонламақ; ~ новосёлые ховли тўйи қил-моқ (янги жойга кўчиб келини муносабати билан); 2 прост. олмақ, қилиб олмақ (бермоқ), харид қилмоқ; ~ себе ко-стюм (ўзига) костюм қилиб олмақ; 3 уст. қўлга киритмоқ; ~ докумéнты хужжатларни қўлга киритмоқ; 4 прост. ту-затмоқ, тузатиб бермоқ.

СПРАВИТЬСЯ I, -влюсь, -вишься сов. (несом. справ-ляться) 1 с чем и без доп. удаламоқ, эпламақ, удласидан чиқмоқ, қила (бажара, эплай) олмақ; ~ со своими задá-чами ўз вазифасини удаламоқ; с э́тим ему не ~ у буни удалай (эплай) олмайди, у бунинг удласидан чиқа ол-

майди, бу унинг қўлидан келмайди; **2 с кем-чем** енгмоқ, бас келмоқ, уддаламоқ, эпламоқ, эпга келтирмоқ; ~ с **протвником** душманни енгмоқ; ~ с **болёзньо** касалликни енгмоқ; ~ с **волнёнени** ҳаяжонини (ўзини) босмоқ; ~ с **озорником** шўх болани эпламоқ (эпга келтирмоқ, эпга солмоқ); ♦ ~ с **собой** ўзини қўлга олмоқ, ўзини босмоқ.

СПРАВЯТЬСЯ II, -влюсь, -вишь *сов.* (*несов.* **справляться**) **1 о ком-чем** сўрамоқ, йўқламоқ, хабар олмоқ; сурштирмоқ, сўраб (суриштириб) билмоқ; ~ **о состоянии здоровья** соғлиғини сўрамоқ, соғлиғидан хабар олмоқ; ~ **у кого-л. о чём-л.** бирор кимсадан бирор нарса (нарс ҳақида) сўрамоқ (суриштирмоқ); ~ **о часах** приёма қабул соатларини сўрамоқ (сўраб билмоқ); **2 о ком-чем** қараб олмоқ, қараб кўрмоқ, қараб билиб олмоқ; ~ **в словаре** луғатдан қарамоқ, луғатдан (луғатга) қараб билиб олмоқ.

СПРАВКА/А *ж, р. мн.* -вок **1 по гл. справиться II** и **справляться**; **2 маълумот**, справка; **историческая** ~ тарихий маълумот; **навестит** ~ у маълумот олмоқ; **обратиться за** ~ ой маълумот олиш учун мурожаат қилмоқ; **3 справка**, гувоҳнома; ~ **а о состоянии здоровья** соғлиғи ҳақида справка; ~ **а об инвалидности** инвалидлик ҳақида справка.

СПРАВЛЯТЬ *несов. см. справить.*

СПРАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. справиться; 2 страд. от справлять.*

СПРАВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна *прост.* **1** яхши, яхши сифатли, яхши ҳолатдаги, яроқли, иш берадиган; ~ **ые** лонади яхши боқилган (семиз, кучли) отлар; **2** ҳамма нарсаси етарли, бекам-қўст, бадавлат, бой, тўқ; ~ **ый** крестьянин ўзига тўқ (бадавлат) деҳқон; ~ **о жить** бадастир яшамоқ; бекам-қўст (тўқ) яшамоқ.

СПРАВОЧНИК *м* справочник, маълумотнома; **библиографический** ~ библиографик маълумотнома; **телефонный** ~ телефон справочниги.

СПРАВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *справка* (маълумот) берадиган, справка(лар)...; ~ **ое** бюро справка бюроси; ~ **ый** отдёл справка(лар) бўлими; ~ **ая** литература турли маълумотлар берадиган ёрдамчи адабиёт.

СПРАШИВА/ТЬ *несов. 1 см. спросить; меня кто-нибудь* ~ л? *мени* ҳеч ким сўрамадими?; *и (лучше) не ~й!* *разг.* сўрама!; сўрамай қўяқол!, сўрама ҳам, куйдирма ҳам!; **2: ~ешь в знач. межд. прост.** ҳа, албатта, бўлмасамчи!; — *Дойдешь один до дому?* — *Спрашиваешь!* Бир ўзинг унга бора оласанми? — *Ҳа, бўлмасам-чи!*

СПРАШИВА/ТЬСЯ *несов. 1 см. спроситься 1, 2; 2 —ется в знач. вводн. сл. ...деган савол туғилади, айтингчи; и чего, ~ется, он хочет?* унга яна нима керак (у яна нималарини хоҳлайди, талаб қилади?) — *деган савол туғилади; 3 страд. от спрашивать.*

СПРЕССОВАННЫЙ, -ая, -ое **1 прич. от спрессовать; 2 в знач. прил.** прессланган, пресслаб (исканжалаб) тайёрланган; ~ **торф** прессланган торф.

СПРЕССОВАТЬ, -сую, -ссуешь *сов.* (*несов.* **спрессовывать**) *что* прессламоқ, пресс (исканжа) билан сиқмоқ; пресслаб (сиқиб, босиб) тайёрламоқ; ~ **жмых** кунжарани прессламоқ.

СПРЕССОВА/ТЬСЯ, -суюется *сов.* (*несов.* **спрессовываться**) прессланмоқ, босилиб (қапишиб) кетмоқ; **снег** ~ **лся** қор босилиб кетибди; **сено** ~ **лось** пичан босилиб (қапишиб) кетибди.

СПРЕССОВЫВАТЬ *несов. см. спрессовать.*

СПРЕССОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. спрессоваться; 2 страд. от спрессовывать.*

СПРИНТ *м спорт.* спринт (**1** яқин масофаларга югуриш, сузиш спорти; **2** лотереянинг ютуғи дарҳол бериладиган тури).

СПРИНТЕР *м спорт.* спринтер (яқин масофага югурувчи ёки сузувчи спортсмен).

СПРИНТЕРСК/ИЙ, -ая, -ое *спорт.* спринтерга оид; яқин масофага югуришга (сузишга) оид; спринтер(лар)...; спринт...; ~ **ий** бег спринтерлар пойғаси; ~ **ая** **скóрость** спринтер (ёки спринт) тезлиги.

СПРИНЦЕВАНИЕ *с* босим остида сув ёки суюқ дори пуркаб ювиши.

СПРИНЦЕВАТЬ *сов. кого-что* босим остидаги сув ёки суюқ дори пуркаб ювмоқ; ~ **гóрлю** томоқни (босим остидаги) сув ёки суюқ дори пуркаб ювмоқ.

СПРИНЦЕВАТЬСЯ *несов. 1 ўзига* (босим остидаги) сув ёки дори пуркамоқ (сепмоқ); **2 страд. от спринцевать.**

СПРИНЦОВКА *ж, р. мн.* -вок **1 то же, что спринцевание; 2** спринцовка, дорнпуркагич.

СПРОВАДИТЬ, -ажу, -адишь *сов.* (*несов.* **спроваживать**) *кого-что* **разг.** жўнатмоқ, думини тугмоқ, кавушини тўрилаб қўймоқ, жўнатиб қутулмоқ; ~ **нежеланного посетителя** номатлуб келувчиларни жўнатмоқ; ♦ ~ (спроваживать) **на тот свет** *прост.* нариги дунёга жўнатмоқ.

СПРОВАЖИВАТЬ *несов. см. спровадить.*

СПРОВОЦИРОВАТЬ *сов.* (*несов.* **провоцировать**) **1** *кого-что* **на что** иғво (найранг) билан бирор нарсага эришмоқ ёки йўлдан оздирмоқ; ~ **на откровенность** иғво (найранг) билан бор гапни айтишга мажбур қилмоқ; ~ **на грубость** иғво билан қўполлик қилишга мажбур қилмоқ; **2** провокация қилмоқ, атайлаб иғво қилиб (иғво билан) фитна чиқармоқ; ~ **на войну** провокация (иғво) қилиб уруш чиқармоқ; ~ **нападение** провокация қилиб ҳужум уюштирмоқ (ҳужум қилдирмоқ); **3 мед. с.-х.** касалликни сунъий равнида қўзғатмоқ; ~ **приступ** болёзни касалликни сунъий равнида қўзғатмоқ (хуруж қилдирмоқ); ~ **всходы семян** уруғ унишини сунъий равнида тезлаштирмоқ.

СПРОЕКТИРОВАТЬ **1** *сов.* (*несов.* **проектировать**) **1)** бирор нарсанинг лойиҳаси (проекти)ни тузмоқ; ~ **электростанцию** электростанциянинг лойиҳасини тузмоқ; ~ **жилой дом** турар жой (уй)нинг лойиҳасини тузмоқ.

СПРОЕКТИРОВАТЬ II *сов.* (*несов.* **проектировать II**) **1** (қоғоз экран кабиларда) бирор нарсанинг проекциясини (йириклашган тасвири)ни ҳосил қилмоқ ёки чизмоқ; **2** проекция қилиб кўрсатмоқ, йириклаштириб (катта қилиб) кўрсатмоқ (расм, нарса ва кинокадр кабиларни); ~ **изображение** на экран экранда тасвири катта қилиб кўрсатмоқ.

СПРОС *м, р.* -а (-у) **1** *разг.* сўраш, сўроқ; **попытка** не пытка, а ~ не беда *посл.* сўраганининг айби йўқ; **2** эҳтиёж, талаб; ~ **и предложение** талаб ва таклиф; **эти книги имеют большой** ~ (пóльзуются **большим** ~ом) бу китобларга талаб катта; **удовлетворить** ~ **на что-л.** эҳтиёжини (талабини) қондирмоқ; **нет** ~ **а на этот товар** бу товарга талаб (эҳтиёж) йўқ; **3** *разг.* талаб, жавобгарлик, масъулият; **с него** **и** ~ **большой** ундан талаб катта (кўп нарса талаб қилинад); ♦ **без** ~ **а** (~у) сўрамасдан, сўроқсиз, рухсатсиз, берухсат; **без** ~у не трогать! сўрамасдан (бесўроқ) тегилмасин!

СПРОСИТЬ, -ошу, -бсишь *сов.* (*несов.* **спрашивать**) **1** *кого-что* сўрамоқ, савол (сўроқ) бермоқ, сўраб билмоқ, аниқламоқ; ~ **фамилию** фамилиясини сўрамоқ; ~ **о здоровье** ҳол сўрамоқ, соғлиғини сўрамоқ; **2** *кого* сўрамоқ, имтиҳон қилмоқ; ~ **по физике** физикадан сўрамоқ (имтиҳон қилмоқ); **учитель** **сно́ва** **спросил** егб ўқитувчи ундан яна сўради (уни яна имтиҳон қилиб кўрди); **3** *что, чего* сўрамоқ, илтимос қилмоқ, сўраб (илтимос қилиб) олмоқ; ~ **разрешения** рухсат сўрамоқ; ~ **совета** маслаҳат сўрамоқ; ~ **книгу** **у товарища** ўртоғидан китоб сўрамоқ (сўраб олмоқ); **4** *что* **с кого** сўрамоқ, талаб қилмоқ; **эти деньги** **с** **меня** **спрóсят** бу пулларни мендан талаб қилишди, бу пуллар учун мендан ҳисоб талаб қилишди; **ско́лько** **с** **вас** **спросили** **за** **ремóнт?** ремонт учун сиздан неча пул сўрашди?; **5** *кого* сўрамоқ, чақирмоқ; **постучались** **в** **дверь** **и** **спросили** **хозяйина** эшикни тақиллатиб, уй эгасини сўрашди; **6** **с** **кого** **разг.** сўрамоқ, жавоб (жавобгарлик, масъулият) талаб қилмоқ, жавобгарликка (масъулиятга) тортмоқ; **с** **тебя** **за** **всё** **спрóсят** буларнинг ҳаммаси учун сендан жавоб беришни талаб қилдилар (сен жавоб берасан).

СПРОСИТЬСЯ, -ошусь, -бсишься *сов.* (*несов.* **спрашиваться**) **разг. 1** *кого* **или** **у** *кого* сўрамоқ, ижозат (рухсат) олмоқ; **ушёл** **из** **дому** **не** **спросясь** **у** **ндан** сўрамай кетибди (кетиб қолди); ~ **уйти** кетини учун рухсат сўрамоқ; **Пойдём** **в** **кинó.** — **Спроси́сь** **у** **ма́мы** **Юр** **кинога.** — Ойимлардан сўрай; **2** **безл. с** **кого** **спрóсится** сўрамоқ, талаб қилмоқ; **жавоб** (жавобгарлик, масъулият) талаб қилинмоқ; **кому** **мно́го** **данó,** **с** **тогó** **мно́го** **спрóсится** **погов.** кимга кўп берил-

ган бўлса, ундан талаб ҳам катта бўлади; за это с него спросится бунинг учун ундан жавобгарлик талаб қилинади, бунинг учун у жавоб беради; 3 безл. сўрагиси келмоқ, сўрагиси келиб қолмоқ; зачем вам это?— Да так, спросилось сизга бунинг нима кераги бор?— Шундай, сўрагим келиб қолди-да.

СПРОСОНОК и **СПРОСОНЬЯ** нареч. разг. уйқусираб, чала уйқуда (уйқу ичида); уйқуси чала бўлиб қолиб; ~ он не мог понять, где он уйқусираб, у қаерда эканлигини ҳам тушуна олмас эди.

СПРОСТА нареч. разг. 1 соддалик (гўллик) қилиб, азбаройи соддалигидан, гўллагидан; покáсться ~ соддалик қилиб қўлга тушмоқ; 2 бегараз, шундай, шундайин; спросить так, ~ шундайин сўраб қўймоқ.

СПРОФИЛИРОВАТЬ сов. что спец. (несов. профилировать) қиялаб (ёшлаб) текисламоқ; ~ дорóгу йўлни қиялаб (ёшлаб) текисламоқ.

СПРУТ м зоол. спрут, саккизоёқ (денгиз ҳайвони).

СПРЫГИВАТЬ несов. см. спрыгнуть.

СПРЫГНУТЬ сов. (несов. спрыгивать) с кого-чего сакраб тушмоқ; ~ со ступенек зиналардан сакраб тушмоқ; ~ в канаву ариққа (зовурга) сакраб тушмоқ.

СПРЫСКИ мн., р. -ков прост. ичиб нишонлаш, ювиш, ичиш (янги нарса олиш, ишни битириш ва ҳ. к. муносабатлар билан); устроить ~ ичиб нишонламоқ, ювмоқ, ичишмоқ.

СПРЫСКИВАТЬ несов. см. спрыснуть.

СПРЫСКИВАТЬСЯ несов. 1 см. спрыснуться; 2 страд. от спрыснуть.

СПРЫСКИВАТЬ сов. (несов. спрыскивать) 1 кого-что разг. пуркамоқ, сочмоқ, сепмоқ; ~ лицó одеколоном юзига одеколон сепмоқ; 2 перен. что прост. ювмоқ, ичиб нишонламоқ; ~ покóпкy харид қилинган нарсани ичиб нишонламоқ (ювмоқ).

СПРЫСНУТЬСЯ сов. (несов. спрыскиваться) разг. ўзига атир (дори ва ҳ. к.) сепмоқ, пуркамоқ, сочмоқ; сепинмоқ; ~ духами ўзига атир сепмоқ.

СПРЯГАТЬ I несов. (сов. проспрягать) что и без доп. грам. тушламоқ (грамматик шакллар бўйича ўзгартирмоқ); ~ глагол «быть» феълнинг тушламоқ.

СПРЯГАТЬ II несов. см. спрячь.

СПРЯГАТЬСЯ, -áется несов. 1 грам. тусланмоқ (грамматик шакллар бўйича ўзгармоқ); этот глагол не ~ется бу феъл тусланмайди; 2 страд. от спрягать I.

СПРЯЖЕНИ/Е с грам. 1 по гл. спрягать I; ~е глаголов феълларни тушланиш; феълларнинг тушланиши; 2 тушланиш; фóрмы ~я тушланиш формалари; первое ~е биринчи турдаги тушланиш; второе ~е иккинчи турдаги тушланиш.

СПРЯМИТЬ, -млю, -мишь сов. (несов. спрямлять) что тўғриламоқ, ёзмоқ; ~ дорóгу йўлни тўғриламоқ; ~ линию чизигини тўғриламоқ (ёзмоқ).

СПРЯМЛЕНИ/Е с 1 по гл. спрямить и спрямлять; ~е арыка ариқни тўғрилаш; 2 тўғриланган жой; на ~и дорóги йўлнинг тўғриланган жойида.

СПРЯМЛЯТЬ несов. см. спрямить.

СПРЯСТЬ, спрядý, спрядёшь; спрял, спрялá, спряло сов. (несов. прясть) что йигирмоқ, эшмоқ, пишитмоқ, чийратмоқ, йигириб (эшиб, пишитиб) қўймоқ, йигириб бермоқ; ~ за смену две нóрмы пряжи бир сменада икки норма ип йигирмоқ.

СПРЯТАТЬ, спрячу, спрячешь сов. (несов. прятать) кого-что яширмоқ, бекитмоқ, пана қилмоқ, ёпмоқ, яшириб (бекитиб) қўймоқ; ~ть кни́ги в шкаф китобларни жавонга бекитмоқ (бекитиб қўймоқ); ~ть лицó в ладо́ни юзини кафти билан бекитмоқ (пана қилмоқ); раненого партизана ~ли на чердаке яраланган партизани чердакка яширишди.

СПРЯТАТЬСЯ, спрячусь, спрячешься сов. (несов. прятаться) яширинмоқ, бекитмоқ, яшириниб (бекитиб) олмақ, пана бўлмоқ; ~ться за деревом дарахтнинг орқасига яширинмоқ, дарахтнинг орқасига ўтиб бекитмоқ; солнце ~лось за тучи куёш булутлар орқасига яширинди; ~тьсья в кусты с. куст.

СПРЯЧЬ, -ягý, -яжётся; спряг, -лá сов. (несов. спря-

гать) кого бирга (қўш қилиб) қўшмоқ; ~ волóв ҳўкизларни бирга (қўш қилиб) қўшмоқ.

СПРЯЧЬСЯ, -яжётся, спрягётся; спрягся, -лась сов. бирга (қўш бўлиб) қўшилмоқ.

СПУГИВАТЬ несов. см. спугнуть.

СПУГНУТЬ сов. (несов. спугивать) кого разг. қўрқитмоқ, чўчитмоқ, ҳурқитмоқ, қўрқитиб (чўчитиб, ҳурқитиб) юбормоқ, қўрқитиб қочириб юбормоқ, ҳайдамоқ; ~ воробьёв чумчуқларни қўрқитиб ҳайдамоқ, чумчуқ қўримоқ; ~ вóра ўғрини қўрқитиб қочириб юбормоқ.

СПУД м: из-под ~а яширинган жойидан, бекор (бефойда, ишлатилмай) ётган жойидан; он извлёк из-под ~а свой старье зная у ўзининг бефойда ётган эски билимларини ишга сола бошлади; высвободились из-под ~а творческие силы народа халқларнинг яшириниб ётган ижодий кучлари ишга тушди (ишга солинди); под ~ом 1) яширин жойда, махфий жойда; 2) перен. бефойда, бекор, ҳаракатсиз ишлатилмасдан (ишлатмасдан); хранить деньги под ~ом пулни ишлатмасдан сақламоқ; он держит свой зная под ~ом у ўз билимларидан фойдаланмайди, у ўз билимларини ишга солмайди, унинг билимлари бекор (бефойда) қолиб кетяпти.

СПУСК м, р. -а (-у) 1 по гл. спустить — спускать и спуститься — спускаться; тушиш, пасайиш, туширилиш; тушириш, пасайтириш; пасайтирилиш; ~ фла́га байроқни тушириш; байроқнинг туширилиши; ~ корабля́ на воду кемани сувга тушириш; кеманинг сувга туширилиши; ~ с горы́ тепаликдан тушиш; ~ самолёта самолётнинг пасайиши (пасайтирилиши); самолётни пасайтириш; ~ курка́ тепкини босиш; тепкининг босилиши; 2 қия, қиялик, нишоб, ўр; круто́й ~ тик қиялик; ~ к реке́ дарё бўйига тушиладиган қиялик, дарё ёқасидаги қиялик; 3 тенки (отиш қуруллариди); 4 очаш кнопокáс (фотоаппарат каби асбобларда: босганда объективни ёки эшикчасни очадиган механизмнинг тугмаси); 5 полдигр. спуск (саҳифа теласидаги оқ жой); ~ не дава́ть (не дасть) ~а (~у) кому разг. бўш қўймаслик, ўз майлига қўйиб бермаслик, қаттиқ тутиш; жазосиз қолдирмаслик, кечирмаслик; отец не давал ~у детям отаси болаларини ўз майлига қўйиб қўймас (қаттиқ тутар) эди.

СПУСКАЕМЫЙ, -ая, -ое тушириладиган, қўндириладиган; ~ аппарат космического корабля́ космик кеманинг тушириладиган аппарати.

СПУСКАНИЕ с по гл. спускать; ~ фла́га байроқни тушириш.

СПУСКАТЬ несов. см. спустить; ~ не ~ глаз (или очей, взора) с кого-чего 1) қўз узмай қарамоқ, тикилиб қарамоқ, тикилиб қолмоқ; 2) ҳушёрлик билан кузатмоқ, қўз-қулоқ бўлиб турмоқ.

СПУСКАТЬСЯ несов. 1 см. спуститься; 2 пасайиб (тушиб) бормоқ; тропá круто ~лась к реке́ ёлғизоёқ йўл дарё бўйига тик тушиб борар эди; 3 осилиб тушмоқ, осилиб тушиб турмоқ; с потолка ~лась паутина шипдан ўргимчак ипи осилиб турар эди; пыльные волосы ~лись ей на плечи унинг бўлиқ (ҳурпайган) сочлари елкасига тушиб турар эди; 4 страд. от спускать.

СПУСКНОЙ, -ая, -бе туширадиган, тўкадиган; (ташқарига) чиқарадиган, тушириш (тўқиш, чиқариш) учун хизмат қиладиган, тўқниш (тушириш, чиқариш)...; ~ кран тўқниш (чиқариш) кранн.

СПУСКОВО/И, -ая, -бе тушириш (ёки тушиш) учун ишлатиладиган, тушадиган, тушиладиган, тушириладиган; ~й трап (самолёт, кема кабилардан) кишиларнинг тушиши учун қўйиладиган зина, нарвон; ~й крючо́к тепки (отиш қуруллариди); ~е устрóйство тех. бирор нарсани ишга тушириш ёки очиш учун хизмат қиладиган мослама.

СПУСТИТЬ, спущу́, спустишь сов. (несов. спускать) 1 кого-что туширмоқ, тушириб қўймоқ; ~ ведро́ в колодез пақирни қудуққа туширмоқ; ~ флаг байроқни туширмоқ (тушириб қўймоқ); ~ шторы́ пардаларни тушириб қўймоқ; ~ рабочи́х в шахту ишчиларни шахтага туширмоқ (тушириб қўймоқ); 2 что (сувга) туширмоқ; ~ новый корабль се стапелёй янги кемани стапеллардан сувга туширмоқ; 3 что оқизмоқ, оқизиб ташмоқ; ~ лес по реке́ дарёда ёгон оқизмоқ; 4 кого-что разг. ағдармоқ, думалатмоқ, ағдариб (ду-

малатиб) юбормоқ; ~ **пбезд под откѳс** поездни пастлика ағдармоқ (ағдариб, думалатиб) юбормоқ; **5 перен.** *что разг.* туширмоқ, юбормоқ; ~ **директивы** директивалар туширмоқ (юбормоқ); **6** (пастга) туширмоқ, тушириб ечмоқ; ~ **чулки** пайлоқ (чулкини) пастга туширмоқ (ечмоқ); ~ **подтяжки** подтяжкани (елка тасмани) ечиб, тушириб қўймоқ; **7 кого-что** бўшатмоқ, чиқармоқ, бўшатиб (чиқариб, қўйиб) юбормоқ; ~ **собаку с привязи** итни арқондан (занжирдан) бўшатиб (қўйиб, ечиб) юбормоқ; **8 что и без доп.** бўшатмоқ, чиқариб юбормоқ, дамани чиқармоқ; бўшаб (дами чиқиб) кетмоқ; **баллон спустил** баллоннинг дами чиқиб кетди; ~ **газ из газбѳльдера** газгольдердан газни чиқариб юбормоқ; **9 что** пасайтирмоқ, камайтирмоқ, туширмоқ, пасайтириб (камайтириб) қўймоқ; ~ **уровень воды** сувнинг сатҳини пасайтирмоқ; ~ **давление в котле** қозондаги босимни камайтирмоқ; **10 что, разг.** йўқотмоқ, озмоқ, этдан тушмоқ; **он за мѳсяц спустил три кило** бир ойда у уч кило йўқотибди (озибди); **11 что кому и без доп., разг.** кечирмоқ, афв этмоқ, жазосиз қолдирмоқ; **этого я ему не спущу!** бунинг учун мен уни кечирмайман (жазолламай қўймайман); **12 что перен. прост.** харидорга ўтказмоқ, сотмоқ; ~ **товар за бесцѳнок** товарни арзонгаров (арзимаган пулга) сотмоқ; **13 перен. что, прост.** сочмоқ, со-вурмоқ, сочиб-совуриб йўқ қилмоқ, ютқизмоқ, бой бермоқ, ютқизиб (бой бериб) қўймоқ; ~ **весь аванс в карты** олган ҳамма авансини қарга ўйнаб ютқизмоқ; **он успѳл ~ всю зарплату** у ҳамма ойлигини сочиб-совуриб йўқ қилиб бўлди; ♦ ~ **курѳк** тепкини босмоқ (отмоқ); ~ **пѳтлоу** ипнинг учини (пегляни) йўқотмоқ, илмоқдан чиқариб юбормоқ (тўқишда); ~ **жир** *прост.* озмоқ, озиб қолмоқ; ~ **шкѳру** *с кого прост.* терисини шилиб олмоқ, терисига сомон тиқмоқ; ўласи қилиб урмоқ, дўппосламоқ; **спустя рукава** *разг.* ҳафсаласизлик билан, наридан-бери, истар-истамас, қўл учи билан; ~ **с лестницы** *кого прост.* зинадан думалатмоқ, ҳайдаб юбормоқ.

СПУСТИ/ТЬСЯ, спущусь, спустишься *сов. (несов. спускаться)* **1** пастга тушмоқ, пастга қараб-бормоқ; ~ **ться** по лестнице зинадан тушмоқ; ~ **ться на первый этаж** биринчи қаватга тушмоқ; **лѳдка ~лась вниз по течению** қайиқ оқим билан пастга қараб кетди; **шахтеры ~лись в шахту** шахтѳрлар кон (туби)га тушишди; **2** тушмоқ, қўнмоқ; **ўтки ~лись на озеро** ўрдақлар қўлга қўнишди; **самолѳт ~лся около лѳса** самолѳт ўрмон қўлинига тушди (қўнди); **3 перен.** тушмоқ, кирмоқ, босмоқ; ~ **лся туман** туман тушди; **ночь ~лась на зѳмлю** қоронғи (тун қоронғиси) тушди, оламини қоронғи босди; **4** тушмоқ, тушиб турмоқ, тушиб кетмоқ; **штѳры ~лись до поля** пардалар полгача тушди; **у неѳ чулки ~лись** унинг чулкини (пайпоғи) тушиб кетди; **5 перен.** пасаймоқ, пастроқ ишга (амалга) тушиб қолмоқ; **6** чиқиб (бўшаб, очилиб) кетмоқ; **завдѳжка ~лась** занжир очилиб кетди; ♦ ~ **ться с облаков** осмондан тушмоқ, реал ҳаѳтга яқинлашмоқ, хаѳлпарастликдан реал ҳаѳтга қайтмоқ.

СПУСТЯ *предлог, с вин.* ўтгач, ўтгандан кейин; ~ **два гѳда** икки йил ўтгач, икки йилдан (икки йил ўтгандан) кейин; **немного** ~ бир оздан сўнг.

СПУТАННОСТЬ *ж* чигаллашиб кетганлик, чалкаш-чулкашлик; чалкашлик, чигаллик; ~ **представлений о действительности** воқелик ҳақидаги тасаввурларнинг чигаллашиб кетганлиги (чалкаш-чулкашлиги).

СПУТАН/ЫЙ, -ая, -ое **1 прич. от спутать**; **2** *в знач. прил.* чигал, чалкаш-чулкаш; ~ **ые** ички чигал (чалкаш-чулкаш) ип; **3** *в знач. прил. перен.* чигаллашиб кетган, чалкаш-чулкаш, боши-кети ноаниқ, пойинтар-сойинтар, поймапой; ~ **ый** *рассказ* пойма-пой ҳикоя.

СПУТАТЬ *сов. (несов. спутывать)* **1** *что* чигаллаштирмоқ, чалкаштирмоқ, аралаштирмоқ, чигал (чалкаш, аралаш-қуралаш) қилиб юбормоқ, адаштирмоқ; ~ **нитки** ипни чигаллаштирмоқ (чигал қилиб юбормоқ); **волосы** спўтани сочлари чигал; ~ **бумаги** қоғозларни (хужжатларни) аралаштириб (адаштириб) юбормоқ; ~ **дело** ички чалкаштирмоқ (чалкаш қилиб юбормоқ); **2 перен. что и без доп.** чалғитмоқ, адаштирмоқ, янглиштирмоқ, чалғитиб (адаштириб) юбормоқ; ~ **мысли** фикрни чалғитмоқ; **ты меня спутал** сен мени чалғитиб (адаштириб) юбординг; **3** *что и без*

доп. адашмоқ, янглишмоқ, адашиб (янглишиб) кетмоқ; адаштириб юбормоқ; ~ **чыи-н. именѳ** номларини адаштириб юбормоқ; **4** *кого-что* тушовламоқ, кишанламоқ, тушовлаб (кишанлаб) қўймоқ; ~ **лѳшадѳ** отни тушовлаб (кишанлаб) қўймоқ; **козѳ спўтали нѳги** эчкининг оѳқларини тушовлаб қўйишди; ♦ ~ **расчѳты (плѳны)** *чыи-л.* бировнинг режаларини (планларини) бузиб юбормоқ; ~ **по рукам и ногѳм** *кого оѳқ-қўлини* боглаб қўймоқ, иписз боглаб қўймоқ.

СПУТА/ТЬСЯ *сов. (несов. спутываться)* **1** чигаллашмоқ, чалкашмоқ, аралашмоқ, чигал (чалкаш, аралаш-қуралаш) бўлиб кетмоқ, адашмоқ; **нитки ~лись** иплар чувалаб кетди; **волосы ~лись** сочлар чигал бўлиб кетди; **2** чалғимоқ, адашмоқ, янглишмоқ, адашиб (янглишиб) кетмоқ, адашиб (янглишиб) қолмоқ; **он смутѳлся и ~лся** у хижолатдан адашиб кетди; ~ **ться со счѳта** ҳисобдан адашиб кетмоқ; **тут легкѳ ~ться, наѳдо во всем разобраться** бунда адашиб (янглишиб) кетиш ҳеч гап эмас, (шунинг учун) ҳамма нарсани яхшилаб ўрганиш (тушуниб олиш) лозим; **3 с кем прост.** яқинлашмоқ, яқин юрмоқ, ошу қатиқ бўлмоқ; **зря ты с ним ~лся** сен бекор у билан яқинлашибсан (ошу қатиқ бўлибсан).

СПУТНИК *м* **1** йўлдош, ҳамроҳ; **дорѳжные ~и** йўлдаги ҳамроҳлар; **войнѳ — неизбѳжный ~ капитализма** уруш капитализмнинг муқаррар ҳамроҳидир; ~ **жизни** умр йўлдоши; **2 астр.** йўлдош; ~и **Марса** Марс йўлдошлари; **Луна** — ~ **Земли** Ой — Ернинг йўлдоши; **3 спец.** йўлдош, спутник; **искусственный ~ Земли** Ернинг сунъий йўлдоши; **метеорологический ~** метеорологик спутник; **разведывательный ~** разведка спутниги; ~ **связи** алоқа спутниги; **запустить ~** сунъий йўлдошни учирмоқ.

СПУТНИКОВЫЙ, -ая, -ое *спец.* йўлдошга оид; йўлдошдаги, йўлдош...

СПУТНИЦА *ж см.* спўтник **1**.

СПУТЫВАТЬ *несов. см.* спутать.

СПУТЫВАТЬСЯ *несов.* **1 см.** спутаться; **2 страд. от спутывать.**

СПѳЯНА, спѳяну *нареч. разг.* кайф билан, мастлик билан, мастликда; **проговориться ~ кайф** билан айтиб (оғиздан гуллаб) қўймоқ.

СПЯТИ/ТЬ, спячу, спятишь *сов. прост.* ақлдан озмоқ, эсини еб қўймоқ, жинни бўлиб қолмоқ; **чуть не ~л** *от радости* суюнгандан жинни бўлиб қолаѳзди (ақлдан озаѳзди); **ты совсѳм ~л** сен ақлдан озибсан (жинни бўлиб қолибсан, эсингни еб қўйибсан); **ты что, ~л?** эсингни едингми? ♦ ~ **ть с умѳ** *то же, что* спятишь.

СПЯЧК/А *ж, р. мн.* чек **1** карахлик, уйқу (баъзи ҳайвонларнинг узѳк вақт карахт бўлиб, ухлаб ѳтиши); **зимня** ~а **живѳтных** ҳайвонларнинг қишки уйқуси; **2** *разг.* оғир уйқу, карахлик; **он словно** впал в ~у у худди карахт бўлиб ѳтганга ўхшарди; **3 перен. разг.** фаолиятсизлик, лоқайдлик.

СРАБАТЫВАНИЕ *с* ейлиш, ейлиб кетиш, сийқаланиш; ~ **подшпнников** подшпникларнинг ейлиши.

СРАБАТЫВАТЬ *несов. см.* срабѳтать.

СРАБАТЫВАТЬСЯ I *несов. см.* срабѳтаться I.

СРАБАТЫВАТЬСЯ II *несов. см.* срабѳтаться II.

СРАБОТАННОСТЬ I *ж* ейилганлик, ейлиб кетганлик, сийқаланиб қолганлик; ~ **станѳны** станинаннинг ейилганлиги.

СРАБОТАННОСТЬ II *ж* ишда ҳамжиҳатлик, чиқишгадлик, чиқишиб (ҳамжиҳат бўлиб) ишлаш; ~ **коллектива** коллективнинг ҳамжиҳатлиги.

СРАБОТАННЫЙ, -ая, -ое **1 прич. от срабѳтать**; **2** *в знач. прил. спец.* ейилган, ейлиб (сийқаланиб) кетган; ~ **резѳ** ейилган (ейлиб кетган) кескич.

СРАБОТА/ТЬ *сов. (несов. срабѳтывать)* **1** *что прост.* ишламоқ, ясамоқ, қўлмоқ; **хорошѳ ~но!** яхши ишланган!; **2 спец.** ишламоқ, ишга тушмоқ; **механизм автоматического выключѳния** не ~л автоматик равишда тўхтатиш механизми ишламади (ишламай қолди).

СРАБОТА/ТЬСЯ I -ается, *сов. (несов. срабѳтываться)* **1) спец.** ейилмоқ, сийқаланмоқ, ейлиб (сийқаланиб) кетмоқ; **вал ~лся** вал ейлиб кетди (кетибди).

СРАБОТА/ТЬСЯ II *сов. (несов. срабѳтываться II)* ишда ҳамжиҳатликка эришмоқ, чиқишиб (ҳамжиҳат бўлиб)

олмоқ; я с ним хорошб ~лся ишда мен у билан яхши чиқшиб олдим; с тобой ~ться невозможно сен билан бирга ишлаб бўлмайди.

СРАВНЕНИ/Е с 1 по гл. сравнить; ~е кóнии с оригиналом кўчиргани асл нухаси билан солиштириб кўриш; ~е понятий тушунчаларни қислаш; 2 ўхшатиш, тенглаштириш, муқояса, ўхшатма; меткое ~е жуда боп ўхшатиш (ўхшатма); неудачное ~е ноўрин ўхшатиш (ўхшатма); ♦ стéпени ~я грам. см. стéпень; в ~и (или по ~ю) с кем-чем қараганда, нисбатан; в ~и с ним мы ещё дéти унга нисбатан биз ҳали гўдакмиз; не идёт ни в како́е ~е (или не поддаётся никакому ~ю) с кем-чем бараварлаша (тенглаша) олмайди, бараварлаштириб (тенглаштириб) бўлмайди; условия́ этого́ го́да не идёт ни в како́е ~е с прошло́дными бу йилги шароитни бултурги шароит билан мулғало тенглаштириб бўлмайди; ~я нет прост. бунақангиси йўқ (бўлмайди), мисли (тенги) йўқ.

СРАВНИВАТЬ I несов. см. сравнить.

СРАВНИВАТЬ II несов. см. сравнять.

СРАВНИВАТЬ III несов. см. сровнять.

СРАВНИВАТЬСЯ несов. 1 см. сровняться; 2 страд. от сравнить III.

СРАВНИМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от сравнить; 2 в знач. прил. таққосланадиган, солиштириладиган, таққослаб (солиштириб) бўладиغان; ~ые вели́чины таққосланадиган (таққослаб бўладиغان) катталиқлар.

СРАВНИТЕЛЬНО нареч. нисбатан, хийла, анча; унча; сегодня ~ тепло бугун нисбатан (анча) иссиқ; ~ недорого унча қиммат эмас; ♦ ~ с кем-чем предл. с тв. -га нисбатан, қараганда, кўра; ны́нче теплее ~ с прошлым го́дом бултургига қараганда бу йил иссиқроқ; ~ со мной он более опытен менга қараганда (мендан) у тажрибалироқ.

СРАВНИТЕЛЬНО-ИСТОРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое қиёсий-тарихий; ~ метод исследования текширишнинг сиёсий-тарихий усули.

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 солиштирма, чоғиштирма, қиёсий; ~ый метод қиёсий метод; ~ое изучение славянских языков славян тилларни қиёсий ўрганиш; 2 грам. қиёслаш (таққослаш, чоғиштириш) учун хизмат қиладиган, чоғиштирма, қиёсий; ~ые сою́зы чоғиштирма (қиёсий) боғловчилар; ~ое наречие чоғиштирма (қиёсий) равиш; 3 нисбатан (қиёсан) олинган, нисбат бериб қаралган, нисбий, қиёсий; ~ые да́нные қиёсий (нисбий) маълумотлар; ~ое за́тишье нисбатан (нисбий) тинчлик; ♦ ~ая стéпень грам. чоғиштирма даража.

СРАВНИТЬ сов. (несов. сравнить) кого-что с кем-чем 1 таққосламоқ, солиштирмоқ, чоғиштирмоқ, қиёсламоқ, қиёс (таққос) қилмоқ, солиштириб (таққослаб) кўрмоқ; ~ полóченные да́нные олинган маълумотларни солиштирмоқ, солиштириб (таққослаб) кўрмоқ; ~ два числа́ ме́жду собой икки сонни ўзаро солиштирмоқ; 2 тенглаштирмоқ, бараварлаштирмоқ, тенг (баравар) қилмоқ; по трудолюбию их и ~ нельзя меҳнатсварлиги жиҳатидан уларни тенглаштириб ҳам бўлмайди; Байка́л мо́жно ~ с мо́рем Байка́ли денгиз билан тенглаштирса бўлади.

СРАВНИТЬСЯ сов. с кем-чем тенглашмоқ, бараварлашмоқ, тенг (баравар) келмоқ; ничто́ не мо́жет ~ься с у́тром в го́рах тоғ тонги билан (дунёда) ҳеч нарса тенг кела олмайди; никто́ не ~ся с ним в зна́ниях билимда (билимдонликда) ҳеч ким унга тенг кела олмайди (унинг олдига туша олмайди).

СРАВНЯТЬ сов. (несов. сравнить) кого-что с кем-чем бараварлаштирмоқ, тенглаштирмоқ, бирдек (баравар, тенг, бир хил) қилмоқ, бир хилликка келтирмоқ; ~ в права́х кого с кем ҳуқуқини бир (бир хил, тенг) қилмоқ; ~ расхо́д с дохо́дами чиқимни кирим билан баравар қилмоқ.

СРАВНЯТЬСЯ сов. с кем-чем бараварлашмоқ, тенглашмоқ, баравар (тенг, бирдек, бир хил) бўлмоқ; етиб олмоқ; ~ в образова́нии билим (маълумот) жиҳатидан тенглашмоқ (бошқаларга етиб олмоқ); не могу́ ~ с ним в зна́ниях билим жиҳатидан у билан тенглаша олмайман.

СРАЖАТЬ несов. см. сразить.

СРАЖАТЬСЯ несов. (сов. сразиться) 1 с кем-чем урушмоқ, жанг қилмоқ, жанг олиб бормоқ, курашмоқ; ~ на фронте фронтда жанг қилмоқ; ~ с вра́жеским десантом

душман десантга қарши жанг қилмоқ (жанг олиб бормоқ); 2 перен. во что разг. шу́гл. қаттиқ (берилиб) ўйнамоқ, суришмоқ, олишмоқ; ~ в ша́хматы шахмат суришмоқ; ♦ ~ с ветряными мельницами (л. м. самолет тегирмонлари билан олишмоқ) ҳасани хавфга қарши бекор ва фойдасиз куч сарфламоқ.

СРАЖЕНИ/Е с 1 жанг, уруш; урушиш, жанг қилиш; решающее ~е ҳал қилувчи жанг; поле ~я жанг майдони; ~е под Москвой Москва бўсағасидаги жанг; дать ~е жанг бошламоқ, жанг қилмоқ; выиграть ~е жангга ғолиб чиқмоқ; 2 перен. разг. олишув, тортишув, кураш, жанг; вокруг этого́ вопро́са завязалось горя́чее ~е бу масала атрофида қизгин тортишув бўлди; ~ за кого-что ... учун кураш.

СРАЗИ/ТЬ, сражу́, сразись; сражённый сов. (несов. сража́ть) кого 1 ўлдирмоқ, нобуд (ҳалок) қилмоқ, йиқитмоқ; пуля ~ла бойца жангчи ўқ тегиб ўлди, ўқ жангчини нобуд қилди; егб ~ла бо́лезнь уни касаллик нобуд қилди; 2 перен. длитни вафрон (сиёҳ) қилмоқ, тамом қилмоқ, ўлдирмоқ; печальное изве́стие ~ло егб қайғули хабар уни тамом қилди; 3 перен. маҳв этмоқ, яқсон қилмоқ; ~ть врага́ душманини маҳв этмоқ.

СРАЗИТЬСЯ, сражу́сь, сразисься сов. и однокр. от сражаться.

СРАЗУ нареч. 1 дарҳол, тез(да), дарров, бир онда; я ~ поня́л всё мен ҳамма нарсани дарҳол тушундим; учи́тель ~ увидел оши́боқ ўқигувчи хатони дарров кўрди; уйдём ~ же после обе́да тушликдан кейиноқ кетамиз; 2 бирдан, бирдангина, бирйўла, бирваракай(ига); Москва́ не ~ стро́илась посл. (л. м. Москва бирдан қурилган эмас); ҳамма нараса (ёки орзу) бирдан юзага келмайди; раздались ~ два вы́стрела бирдангина (кетма-кет) икки ўқ узилди (икки ўқ товуши эшитилди); выпить ~ два стака́на воды́ бирдангина икки стакан сув ичмоқ; 3 разг. бир вақтнинг ўзида; раба́тывать ~ на 20 станка́х бир вақтнинг ўзида 20 станокда ишламоқ; 4 разг. ёлма-ён, ёнгинасида, ёнгинасидан; ~ за до́мом течёт река́ уйнинг ёнгинасидан анҳор оқиб ўтади.

СРАМ м. р. -а (-у) разг. 1 уят, номус, шармандалик, шармандагарчилик; терпе́ться ~у қаттиқ уялмоқ, уятга қолмоқ; како́й ~! қандай шармандалик!; 2 в знач. сказ. уят бўлади, уят; ~ так говори́ть бундай дема(нг), уят бўлади, бундай дейиш уят; ~ смотре́ть қарагани одам уялади; стыд и ~! уят ва номус!

СРАМИТЬ, -млю́, -мишь несов. (сов. осрами́ть) кого-что разг. 1 уялтириб (қизартириб) қўймоқ, уятга (иснодга) қолдиришмоқ; ~ себя́ своим поведе́нием (ўзининг) юриштуруши билан ўзига иснод келтирмоқ; 2 уялтирмоқ, ўсал (изза) қилмоқ, койнмоқ; ~ за неря́шливость исқиртлиги учун ўсал (изза) қилмоқ; ~ при лю́дях одамлар олдида уялтирмоқ.

СРАМИТЬСЯ, -млю́сь, -мишься несов. (сов. осрами́ться) разг. уятга (иснодга) қолмоқ, шарманда (ўсал, изза) бўлмоқ, ўзига иснод келтирмоқ, қизармоқ.

СРАМНИК м прост. уятсиз (уяти йўқ) одам, беҳаё одам, беномус (шарманда) одам.

СРАМНИЦА ж прост. см. срамник.

СРАМН/ОЙ, -а́я, -бе́е прост. уятли, уят, беадаб, беҳаё, шарманда; куракда турмайдиган; ~ой посту́пок беҳаё иш; ~ые слова́ беадаб (уят) гаплар.

СРАМОТА ж прост. уят иш, беҳаё юриш-туриш, шармандалик, шармандагарчилик; ну и ~! ана шармандалигу. мана шармандалик!, қандай шармандалик!

СРАСТАНИЕ с битиш, битиб кетиш, битиб (битта бўлиб, қўшилиб) кетни, битта бўлиб (қўшилиб) ўсиш; ~ кристалло́в кристалларнинг битта бўлиб (қўшилиб) кетиши; ~ костёй после́ перело́ма синишдан кейин суякларнинг битиши.

СРАСТАТЬСЯ несов. см. срастись.

СРАСТИТЬСЯ, срастётся; срастись, срослась сов. (несов. сраста́ться) 1 (ўсиш ёки ривожланиш жараёнида) битта бўлиб қўшилиб (битиб) кетмоқ; корни дере́вьев срослись дарахтларнинг пидизлари (ўсиш жараёнида) битта бўлиб қўшилиб кетди; слобанная ко́сть срослась синган суяк (ўсиш жараёнида) битиб (қўшилиб) кетди; брови́ срослись қошлари қўшилиб пайваста бўлиб кетди; 2 с кем-чем пе-

рен. бирор кимса билан жуда қалин (оғайни ёки қариндош) бўлиб кетмоқ.

СРАСТИТЬ, сращё, срастишь *сов.* (*несов.* сращивать) что 1 биткизмоқ; битказмоқ, тузатмоқ; ~ *кость* суякни биткизмоқ; ~ *сломанную ногу* синган оёқни битказмоқ (тузатмоқ); 2 *спец.* уламоқ, пайвандлаб бириктирмоқ, улаб узайтирмоқ; ~ *трубопровод* трубопроводларни уламоқ, қувурни улаб узайтирмоқ; ~ *концы каната* арқоннинг учларини улаб узайтирмоқ; 3 *перен.* қўшмоқ, бирлаштирмоқ, омухта қилмоқ.

СРАЩЕНИЙЕ с 1 *по гл.* срастить; *неправильное* ~е *костей* суякларнинг нотўғри битиши; ~е *кабеля* кабеллни улаб узайтириш; 2 битган ёки уланган жой, улоқ; *труба лопнула в ~и* труба уланган жойидан (улоғидан) ёрилибди; ♦ *фразеологическое* ~е *лингв.* фразеологик чатишма.

СРАЩИВАНИЕ с 1 *по гл.* сращивать; ~ *костей* суякларнинг битиши; ~ *брёвен по длине* ходаларни узунасига бириктириш; 2 бирлашиб (қўшилиб) кетиш, бир бўлиб кетиш; ~ *промышленного капитала с банковским* саноат капиталининг банк капитали билан қўшилиб кетиши.

СРАЩИВАТЬ *несов. см. срастить.*

СРАЩИВАТЬСЯ *несов.* 1 *спец.* бир-бирига уланмоқ (пайванд қилинмоқ); 2 *страд.* от сращивать.

СРЕБРЕНИК *м уст.* майда (кумуш) танга; ♦ *продать (или продать) за тридцать ~ов* ўттиз тангага (арзимаган пулга) сотмоқ; сотқинлик қилмоқ.

СРЕБРИСТЫЙ, -ая, -ое *уст. то же, что серебрястый.*

СРЕБРИТЬ *несов. уст. то же, что серебрить.*

СРЕБРОЛЮБЕЦ *м, р.* -бца *книжн. уст.* пулга ўч (пулпараст) одам; тамагир.

СРЕБРОЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* пулпараст, ҳарис, тамагир, манфаатпараст.

СРЕБРОЛЮБИЕ с *книжн. уст.* пулпарастлик, ҳарислик; очқўзлик, тамагирлик, манфаатпарастлик.

СРЕБРОНОСНОСТЬ *ж геол.* кумушга бойлик; ~ *песка* кумининг кумушга бойлиги.

СРЕБРОНОСНЫЙ, -ая, -ое; -сен; -сна *геол.* кумушга бой, серкумуш; ~ый *песок* кумушга бой қум; ~ая *порода* кумушга бой жанс.

СРЕД/А 1 *ж, вин.* средý, *мн.* среды 1 *физ.* муҳит; *упругая* ~а эластик муҳит; *жидкая* ~а суюқ муҳит; *охлаждающая* ~а совитувчи муҳит; *воздух* ~а, *в которой распространяется звук* ҳаво товуш тарқаладиган муҳит; 2 муҳит, шароит; *географическая* ~а географик муҳит; *географический* шароит; 3 шароит, муҳит, ора; *попасть в незнакомую ~у* нотаниш шароитга (муҳитга) тушиб қолмоқ; *рабочая* ~а ишчилар муҳити; *в ~е* *молодёжи* ёшлар муҳитида, ёшлар орасида.

СРЕДА II *ж, р.* -ы, *вин.* средy, *мн.* среды чоршанба; *сегодня* ~ бугун чоршанба; *по средам* чоршанба кунлари, ҳар чоршанба; *он придёт к нам в среду* у бизникига чоршанба кунни кетлади.

СРЕДИ, **СРЕДЬ** *предлог с род.* 1 ўртасида, ярмида; ~ *ночи* тун ярмида, ярим кечада; 2 ўртасида, орасида, ичида, даврасида; *среди сверстников* тенқурлар ичида; ~ *родных* туниганлар даврасида; *массово-политическая работа среди избирателей* сайловчилар орасидаги оммавий сиёсий иш(лар); ♦ *среди* бела дня *куппа-кундузи*, *куппа-кундуз* кунни.

СРЕДИНА *ж то же, что середина.*

СРЕДИННЫЙ, -ая, -ое *то же, что серединный.*

СРЕДНЕ *нареч. разг.* ўртача, ўрта, ўртамеъна; *в школе они учились ~* мактабда улар ўртача ўқишган.

СРЕДНЕВЕКОВЫЙ, -ая, -ое ўрта асрларга оид; ўрта асрларга хос бўлган, ўрта асрлардаги, ўрта аср(лар)...; ~ый *город* ўрта асрлардаги (ўрта асрлардан қолган) шаҳар; ~ое *искусство* ўрта аср санъати.

СРЕДНЕВЕКОВЫЕ с ўрта асрлар (даври); *раннее* ~е илк ўрта асрлар; *позднее* ~ья ўрта асрлар даври.

СРЕДНЕГОДОВОЙ, -ая, -бе йиллик (бир йилдаги) ўртача, бир йилда ўрта ҳисоб билан; ~ *доход* йиллик ўртача даромад.

СРЕДНЕМЕСЯЧНЫЙ, -ая, -ое ойлик (бир ойдаги) ўртача, бир ойда ўрта ҳисоб билан; ~ *заработок* (бир) ойлик ўртача иш ҳақи.

СРЕДНЕНЕБНЫЙ, -ая, -ое *лингв. то же, что среднеязычный.*

СРЕДНЕЯЗЫЧНЫЙ, -ая, -ое *лингв.* тил ўрта; ~е *звучки* тил ўрта товушлари.

СРЕДНЕСУТОЧНЫЙ, -ая, -ое суткалик (бир суткадаги) ўртача, бир суткада ўрта ҳисоб билан; ~ая *выработка* суткалик ўртача маҳсулот; ~ый *расход воды* бир суткада ўрта ҳисоб билан сарф бўладиган сув.

СРЕДНИЙ, -ая, -ее 1 ўрта, ўртадаги, ўрталикдаги; ~ее *окно* ўрта (ўртадаги) дераза; ~ее *течение* *Волги* Волганинг ўрта қисми (ўрта оқими); *в ~их* *числах декабря* декабрь ўрталарида; 2 ўртанча; *его ~ий сын* унинг ўртанча ўғли; 3 ўрта, ўртача; *он ~его роста* у ўрта бўйли; *боксер ~его веса* ўрта(ча) вазнли боксчи; *мужчина ~их лет* ўрта ёшлардаги киши; *тяжёлые и ~ие танки* оғир ва ўрта вазнли танклар; 4 *перен. разг.* ўрта, ўртача, ўртамеъна, унчалик (айтарли) эмас, яхши ҳам эмас, ёмон ҳам эмас; *товар ~его качества* ўртача сифатли (ўртамеъна) мол; ~ие *способности* ўртача (ўртамеъна) қобилият; 5 ўртача, ўрта ҳисобда(ги); ~ая *головная температура* ўртача йиллик температура; ~ий *заработок* ўртача иш ҳақи; ~ая *продолжительность жизни* ўртача умр; ~ая *скорость автомобиля* автомобилнинг ўртача тезлиги; 6 *в знач. суц.* ~ее с ўртача сон (миқдор, катталики); ~ее *арифметическое* ўртача арифметик сон, арифметик ўртача сон; *выше ~его* ўртадан (ўртачадан) юқори; *ничто ~ее* ўртача; *ораликдаги*; *на дон, на сомон*; ♦ *в ~ем* ўртача, ўрта ҳисобда; *в ~ем* *пять рублей* ўрта ҳисобда беш сўмдан; ~ие *века* ўрта асрлар; ~ий *род грам.* *средний* *род* (о ва е билан тугаган отлар); ~ее *образование* ўрта маълумот; ~ая *школа* ўрта мактаб; ~ее *ухо* *анат.* ўрта қулоқ; ~ий *палец* ўрта бармоқ; ~ее *крестянство* ўрта (ўртаҳол) деҳқонлар; ~ей *руки* ўртамеъна; *мастер средней руки* ўртамеъна уста.

СРЕДОСТЕНИЕ с 1 *анат.* умуртқа билан кўкрак қафаси *оралиги*; 2 *книжн.* тўсиқ, тўсқинлик, ғов.

СРЕДОСТЕННЫЙ, -ая, -ое *прил.* от средостение.

СРЕДОТОЧИЕ с бирор нарса тўпланган жой, ўчоқ, марказ; *наш город — ~* *индустрии* *бизнинг* *шаҳар —* *индустрия* *маркази.*

СРЕДСТВ/О с 1 *восита*, қурол, чора, илож, тадбир, йўл; *простое* ~о оддий *восита*, оддий тадбир (йўл); *использовать* *все* ~а *барча* *воспитатели* *ишга* *солмоқ*, *барча* *воспиталардан* (чоралардан) *фойдаланмоқ*; 2 *мн.* ~а *восита*, *воспитатели*, *транспортные* ~а *транспорт* *воспитатели*; ~а *производства* *ишлаб* *чиқариш* *воспитатели*; ~а *связи* *алоқа* *воспитатели*; ~а *защиты* *химоя* *воспитатели*; 3 *дори*, *дори-дармон*, *даво*; *даволаш* *воспитатели*; ~о *от кашля* *йўтал-дори*; ~о *от комаров* *чивинларга* *қарши* *дори* (восита); ~о *от* *мбли* *кўядори*; *перевязочные* ~а *яра* *боглаш* *воспитатели* (материаллари); 4 *мн.* ~а *маблағ*, *пул*; *бойлик*, *давлат*, *имконият*; ~а *существования* *кун* *кечириш* (яшаш) *учун* *зарур* *бўлган* *пул* (маблағ); *жить* *не по ~ам* *пулига* *яраша* *яшамаслик*, *имкониятига* *яраша* *яшамаслик*; *лишиться* ~ *пулдан* (бойликдан) *ажралмоқ*; *он человек со ~ами* *у* *серпул* (ёки *имконияти* *катта*) *одам*; 5 *мн.* ~а *пул*, *маблағ*, *капитал*; *оборотные* ~а *оборот* *маблағлари*; *отпустить* ~а *на* *строительство* *школ* *мактаблар* *қуриш* *учун* *пул* (маблағ) *ажратмоқ*.

СРЕДЬ *см. среди.*

СРЕЗ *м* 1 *по гл.* срезать 1 *и* срезать; ~ *дёрна* *чмм-* *ларни* *қирқиш*; 2 *кесилган* *жой*, *кесик*; *свежий* ~ *бревна* *ходанин* *янги* *кесилган* *жойи*; *дўлный* ~ *воен.* *ствол* *оғзи*; ~ *кристалла* *кристалл* *кесиги*; 3 *спец.* қирқим (микроскоп *остида* *текшириш* *учун* *қирқиб* *олинган* *юпка* *қатлам*); 4 *перен.* *ривожланишнинг* *муайян* *бир* *пайти* (парчаси), *парча*; *хронологический* ~ *хронологик* *парча*.

СРЕЗАТЬ, срежу, срежешь *сов.* (*несов.* срезывать *и* срезать) 1 *что* қирқмоқ, кесмоқ, қирқиб (кесиб) олмоқ, қирқиб (кесиб) ташламоқ, кесиб туширмоқ, қаллақламоқ, бутамоқ; ~ *цветок* *гул* *кесмоқ*, *гулни* *кесиб* *олмоқ*; ~ *корку* *сыра* *пишлоқнинг* *иқтини* *қирқиб* *ташламоқ*; 2 *перен.* *что* *разг.* қисқартирмоқ, қамайтирмоқ, маълум қисминни олиб ташламоқ; ~ *ассигнования* *ажратилган* *маблағларни* *қисқартирмоқ*; ~ *фонд* *зарплаты* *иш* *ҳақи* *фондини* *қамай-* *тирмоқ*; 3 *перен.* *кого* *гапни* *бўлмоқ*, *гапни* *бўлиб* (ке-

снб) қўймоқ, оғзига урмоқ; я егб тут же срэзал мен шартта галини кесиб қўйдим; 4 перен. кого ўлдирмоқ; егб срэзало пўлей унга ўқ тегиб ўлдирди; 5 ҳайратда қолдирмоқ, ҳаяжонга солмоқ, ларзага келтирмоқ, титратмоқ; ҳолдан тойдирмоқ, йиқитмоқ; 6 перен. кого прост. йиқитмоқ, ўтказмаслик; ~ на экзамене имтиҳондан йиқитмоқ; ♦ ~ мяч спорт. тўпни чирпирак қилмоқ (чирпирак қилиб тепмоқ); ~ угол кўчани (майдошни) бурчакдан кесиб ўтмоқ.

СРЕЗАТЬ несов. см. срэзать.
СРЕЗАТЬСЯ, **срэжусь**, **срэжешься** сов. (несов. срэзаться) прост. 1 (имтиҳондан) йиқилмоқ, ўтолмай қолмоқ; ~ться по физике физикадан йиқилмоқ; 2 с кем-чем и без доп. қаттиқ олишмоқ, олишиб қолмоқ; тортишмоқ; мы с ним ~лись по вопросу о кадрах кадрлар масаласида биз у билан роса олишдик.

СРЕЗАТЬСЯ несов. 1 см. срэзаться; 2 страд. от срэзать.

СРЕЗКА ж қирқиш, кесиш, қирқиб (кесиб) олиш, қирқиб (кесиб) ташлаш, буташ; ~ сучьев шохларни кесиб ташлаш, буташ.

СРЕЗОК м, р. -эка қирқиб ташланган (қирқилиб тушган) парча; ~ доски қирқилиб тушган тахта парчаси.

СРЕЗЫВАТЬ несов. см. срэзывать.
СРЕЗЫВАТЬСЯ несов. 1 см. срэзаться; 2 страд. от срэзывать.

СРЕПЕТИРОВАТЬ сов. (несов. репети́ровать) что театр. репетиция қилмоқ, машқ қилмоқ; ~ пьесу пьесани репетиция қилмоқ.

СРИСОВАТЬ, **-сую**, **-суюшь** сов. (несов. срисовывать) 1 что суратини кўчириб олмоқ, нусха кўчирмоқ; срисуйте этот орнамент бу нақшни (бу нақшнинг нусхасини) кўчириб олиш; 2 кого-что ўзига қараб расмини солмоқ (чизмоқ); ~ть дом уйнинг расмини чизмоқ; он меня неудачно ~л у менинг расминни яхши чиза олмабди (солмабди); 3 кого-что, с кого-чего повестьликдан андаза қилиб олиб ёзмамоқ, кўчирмоқ; герой повести срисован с... повесть қаҳрамони ...дан андаза олиб ёзилган.

СРИСОВЫВАНИЕ с расмини кўчириш, нусха олиш; ~ убора нақш нусхасини кўчириб олиш (расмини солиш); ~ картинки расмини кўчириб олиш; ~ с натуре ўзига (аслига) қараб расмини чизиш.

СРИСОВЫВАТЬ несов. см. срисовывать.

СРИФМОВАТЬ, **-мую**, **-муюшь** сов. (несов. рифмовать) что разг. қофияламоқ, қофияли (қофиядош) қилмоқ.

СРОБЕТЬ сов. разг. чўчимоқ, ҳайиқмоқ, кўрқмоқ, кўрқоқлик (юраксизлик) қилмоқ.

СРОВНЯТЬ сов. (несов. ровнять и сравнивать) что текисламоқ, текислаб қўймоқ, теп-текис қилмоқ; ~ площадку майдончани текисламоқ; ~ ямы ўйдим-чуқурларни текисламоқ (текислаб юбормоқ); чуқур ёки ўрани кўмиб текисламоқ; ♦ ~ с землей ер билан яқсон қилмоқ, вайрон-талқон қилмоқ, теп-текис қилиб юбормоқ.

СРОВНЯТЬСЯ сов. (несов. ровняться и сравниться) 1 текисланмоқ, теп-текис бўлмақ (бўлиб кетмоқ); 2 с кем-чем разг. барабарлашмоқ, тенглашмоқ, етиб олмоқ; в половодье воды реки ~лись с берегами тошқин пайтида дарёнинг суви қирғоқ билан тенглашди (қирғоққа етди, чиқди); у финиша лыжники ~лись финишда чанғичилар тенглашди (бир-биринга етиб олди).

СРОДНИ нареч. разг. 1 кому қариндош, уруғ, хеш; он мне ~ у менга қариндош, у менинг қариндошим; 2 перен. чему яқин, ўхшаш, ўхшайди ўхшаб кетади; такое отношение ~ безответственности бундай муносабат масъулиятсизликка яқин (ўхшаб кетади).

СРОДНИК м уст. прост. қариндош, уруғ, хеш; егб ~и унинг қариндошлари, қариндош-уруғлари.

СРОДНИТЬ сов. кого-что с кем-чем яқинлаштирмоқ, туғишганлардек қилиб қўймоқ; общее дело ~ло их умумий иш уларни яқинлаштирди (туғишганлардек, ака-укадек қилиб қўйди).

СРОДНИТЬСЯ сов. 1 с кем яқинлашмоқ, туғишганлардек (ака-укадек) бўлиб кетмоқ; ~ с соседями кўшнилар билан туғишганлардек (ака-укадек) бўлиб кетмоқ; 2 с кем ўрганмоқ, кўникмоқ, ўрганиб қолмоқ, кўникиб кет-

моқ; ~ с новой обстановкой янги шароитга-кўникиб қолмоқ; ~ с заводом заводга ўрганиб қолмоқ.

СРОДСТВО с книжн. ўхшашлик, ўхшаганлик, яқинлик, бир хиллик; ~ интересов манфаатларнинг ўхшашлиги (бир хиллиги); химическое ~ (веществ) моддаларнинг химиявий яқинлиги.

СРОДУ нареч. прост. онадан туғилиб, дунёга келиб, туғилгандан буён; ҳеч қачон, бир умрда; такоё я ~ не видел бунақасини умримда кўрган эмасман; об этом ~ разговора не было ҳеч қачон бундай гап бўлган эмас.

СРОК м, р. -а (-у) 1 муддат, фурсат, вақт, давр; годичный ~ бир йиллик муддат; вам даётся два дня ~у сизга икки кун вақт берилади; в двухдневный ~ икки кун ичиди; в кратчайший ~ энг қисқа муддат(лар)да; ~ом до двух месяцев икки ойлик муддат билан; провесты сев в лучших агротехнические ~и екшини энг яхши агротехник муддатларда ўтказмоқ; испытательный ~ синов (синаш) муддати; ~ давности юр. даъво муддати; 2 белгиланган муддат, муҳлат, вақт; выполнить заказ точно в ~бюуртмани аниқ белгиланган муддатда бажармоқ; назначить ~ муҳлат белгиламоқ; продлить ~ муддатни (муҳлатни) чўзмоқ; отложить на неопределённый ~ номаълум муддатга қолдирмоқ, кечиктирмоқ; раньше ~а муддатидан илгари; 3 прост. жазо муддати; получить ~ маълум вақтга кесилмоқ (ҳукм қилинмоқ); отсидеть ~ жазо муддатини ўтатмоқ; ♦ без ~а (~у) муддатсиз, абадий; на ~ маълум вақтга (муддатга), маълум вақт (муддат) билан, вақтинчали; дай(те) ~ разг. шошманг (шоширманг), сабр қилинг, муҳлат беринг; слёваю всё, дай(те) ~ ҳаммасини бажо келтираман, шоширманг (сабр қилинг, муҳлат беринг); ни отдыху, ни ~у не дават кому разг. нафас олишга ҳам вақт бермаслик; он не давал нам ни отдыху, ни ~у у бизга нафас олишга ҳам вақт бермас эди, у бизни қийин-қистовга олиб ишлатар эди.

СРОЧНО нареч. тезда, тезлик (зудлик) билан, тез (ошиғич, шошилич) равишда, кечиктирмай, дарҳол; ~ явиться дарҳол (ошиғич равишда, тез) етиб келмоқ; выезжайте ~ дарҳол (кечиктирмай) йўлга чиқинг.

СРОЧНОСТЬ ж 1 ошиғичлик, шошилич, зудлик, қисқаталанглик, зуд зарурлик; ~ задания топшириқнинг ошиғичлиги (зудлиги, зуд зарурлиги); 2 разг. шошилиш, ошқиш, шошма-шошарлик, шошқалоқлик; что за ~ такая? (нега) мунча шошма-шошарлик?; 3 муддатлилик, маълум муддатга эгаллик, муддати белгиланганлик; ~ вкладе омонат пулнинг муддатлилиги (маълум муддат билан қўйилганлиги); ~ судью қарзнинг муддатлилиги (маълум муддатга, муддат билан берилганлиги).

СРОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 ошиғич, шошилич, кечиктириб бўлмайдиган, зуд зарур, зуд; ~ое задание ошиғич топшириқ; ~ый заказ ошиғич бюуртма; ~ая телеграмма шошилич телеграмма; 2 шошилич, қийин-қистовли, қисталанг; ~ый отъезд ошиғич равишда йўлга чиқмоқ, қийин-қистов билан (шошилиб) жўнаб кетмоқ; 3 муддатли, муддати белгиланган; ~ый вклад муддатли омонат (маълум муддатга қўйилган омонат); ~ый кредит муддатли кредит (маълум муддатга берилган кредит); ~ая служба воен. муддатли хизмат (муддати белгиланган, маълум вақт давом этадиган хизмат).

СРУБ м 1 по гл. срубить 1, 2— срубать; продать лес на ~ дарахтларни (ўрмонни) кесиш (кесиб олиш) учун сотмоқ; 2 кесилган жой, кесик; в лесу он увидел пни со свежими ~ами ўрмонда у янги кесилган тўнкаларни кўрди; 3 ёғоч деворли (деворли устма-уст терилган ёғочдан қилинган) қурилма; ~ избы ёғоч деворли уй; ~ колбца ёғоч деворли қудуқ; поставить ~ ёғоч деворли иншоот қурмоқ (қурилма ясамоқ).

СРУБАТЬ несов. см. срубить 1, 2.
СРУБИТЬ, **срублю**, **срублюшь** сов. что 1 (несов. срубать) кесмоқ, кесиб ташламоқ (олмоқ); ~ голову калласини кесиб ташламоқ, бошини (калласини) олмоқ; 2 (несов. срубать) кесмоқ, қирқмоқ, кесиб (қирқиб) олмоқ, кесиб (қирқиб) ташламоқ; ~ дерево дарахтни кесмоқ (кесиб ташламоқ); ~ лес ўрмондаги дарахтларни кесмоқ (кесиб олмоқ, кесиб ташламоқ); ... у колбца срублен лёд (Тендраков) Қудуқ олдидаги музлар чопиб (қириб) ташла-

ган; 3 ёғоч деворли иншоқ қурмоқ; ~ дом ёғоч деворли уй қурмоқ, ёғоч уй қурмоқ.

СРУБОВЫЙ, -ая, -ое ёғоч деворли (девори устма-уст терилган ёғочдан бўлган), ёғоч...; ~ сарай ёғоч деворли сарой.

СРЫВ м 1 по гл. сорвать 2, 3 и срывать I; ~ плана плани барбод қилиш; планининг барбод бўлиши (қилиниши); ~ переговоров музокараларни бузиш (узиб, тўхта-тиб) қўйиш; музокараларнинг бузилиши (узилиб, тўхтаб қолиши); 2 бузилган, узилган жой, узук; ~ резьбы 1) рез-банинг узиллиши; 2) резбанинг узилган жойи; 3 ўпири-лиш, барбод бўлиш, муваффақиятсизлик; работа шла без ~ов иш муваффақиятли (силлиқ) борар эди.

СРЫВАТЬ I несов. см. сорвать; ♦ ~ цветы удовольствия ирон. роҳат-фароғат чечагини узмоқ, жон койнмат роҳат-фароғатда яшамоқ.

СРЫВАТЬ II несов. см. срыть.

СРЫВАТЬСЯ несов. 1 см. сорваться; 2 страд. от сры-вать I.

СРЫВКА нареч. разг. 1 силтаб, бир силтов билан; ~ поднять груз юкни силтаб (бир силтов билан) кўтармоқ; 2 перен. силтаб, чўрт-чўрт кесиб, шартта-шартта; загово-рить ~ силтаб (чўрт-чўрт кесиб) гапира бошламоқ, шарт-та-шартта гапирмоқ.

СРЬВИШК м разг. бузувчи, бузғунчи, барбод берув-чи (қилувчи); ~ дисциплины интизомни бузувчи, тартиб-бузар; ~ работы ишни бузувчи, ишбузар.

СРЬВИЩА ж см. сръвищик.

СРЫГИВАТЬ несов. см. срыгнуть.

СРЫГНУТЬ сов. (несов. срыгивать) что и без доп. разг. қусмоқ, қайт қилмоқ, қусиб (қайт қилиб) ташламоқ; ребёнок ~л молоко бола сутни қайт қилиб ташлади.

СРЫТЬ, срю, срьешь сов. (несов. срывать) что текис-ламоқ, бузмоқ, текислаб (бузиб) ташламоқ, текислаб (бу-зиб) юбормоқ; ~ бугор дўнгликни (тепаликни) текислаб ташламоқ; ~ строения иморатни бузиб ташламоқ.

СРЯДИТЬСЯ сов. см. рядиться II.

СРЯДУ нареч. разг. сурункасига, тинмай; босим; нё-сколько недель ~ идут дожди бир неча кун тинмай ёмғир ёғди.

СС! межд. тсс!, жим!

ССАДИНА ж шилинган (тимдаланган, сидирилган, қи-рилган) жой, чақа (баданда); ~ на колёне тиззанинг ши-линган (сидирилиб кетган, чақа бўлган) жойи.

ССАДИТЬ I, ссажу́, ссадишь; ссаженный; сов. (несов. ссаживать I) кого I туширмоқ, тушириб қўймоқ; ~ с коня мальчика болани отдан туширмоқ (тушириб қўймоқ); 2 прост. отиб туширмоқ; ~ двух фазанов дуплетом қўш ўқ билан иккита тустовуқни отиб туширмоқ; 3 тушириб (ҳай-даб, чиқариб) юбормоқ; ~ безбилетного пассажира с поез-да билетсиз йўловчини поезддан тушириб (чиқариб) юбор-моқ.

ССАДИТЬ II, ссажу́, ссадишь; ссаженный сов. (несов. ссаживать II) тирнаб (тилиб, шилиб, сидириб, қириб) юбормоқ, чақа қилмоқ.

ССАЖИВАТЬ I несов. см. ссадить I.

ССАЖИВАТЬ II несов. см. ссадить II.

ССАЖИВАТЬСЯ несов. 1 разг. тушмоқ, тушиб қол-моқ; ~ с автобуса автобусдан тушмоқ; 2 страд. от ссажи-вать I.

ССЕДАТЬСЯ несов. см. ссесться.

ССЕК м спец. (молнинг) сон гўшти, сон.

ССЕКАТЬ несов. см. ссечь.

ССЕЛИТЬ сов. (несов. сселять) кого-что бир жойга кўчириб келмоқ, кўчириб келиб бир жойга тўпламоқ жой-лаштирмоқ; ~ в один дом бир уйга кўчирмоқ (жойлаш-тирмоқ); ~ хуторан в колхозные селения хўтор (қўрғон-ча)лардаги кишиларни колхоз қишлоғига кўчирмоқ.

ССЕЛИТЬСЯ сов. (несов. сселяться) бир жойга кўчиб келмоқ (бормоқ), кўчиб келиб (бориб) бир ерга тўплан-моқ (жойлашмоқ); мы с сыном решили ~ внз ўғлимиз бил-лан бир ерга кўчиб келишга (кўчиб келиб бирга бўлишга) қарор қилдик.

ССЕЛЯТЬ несов. см. сселить.

ССЕЛЯТЬСЯ несов. 1 см. сселиться; 2 страд. от ссе-лять.

ССЕСТЬСЯ, ссядется сов. (несов. сседаться) разг. 1 киришмоқ, ўтирмоқ, киришиб кетмоқ; после стирки юбка сселася юбка ювганда киришиб кетди; 2 тиришмоқ, буруш-моқ, бужмаймоқ, тиришиб (бужмайиб, бужрайиб) кетмоқ.

ССЕЧЬ, ссекү, ссечёшь, ссекүт, ссек, -лā сов. (несов. ссекать) чўрт кесмоқ, чўрт кесиб ташламоқ; ~ ветку саб-лей шохни қилич билан чўрт кесиб ташламоқ.

ССОР/А ж уриш, жанжал, низо, араз; быть в ~е с кем-л. кимса билан уришиглик бўлмоқ, кимсадан араз бўл-моқ; **вызвать** ~у жанжал чиқармоқ; **искать** ~ы с кем-л. жанжал чиқаришга уринмоқ.

ССОРИТЬ несов. (сов. поссорить) кого и кого с кем уриштириб (жанжаллаштириб) қўймоқ, аразлаштириб қўймоқ, гиж-гижлаб уриштирмоқ, орасига низо солмоқ; ~ друзей дўстларни уриштириб қўймоқ.

ССОРИТЬСЯ несов. (сов. поссориться) с кем уришиб (жанжаллашиб) қолмоқ, аразлашиб қолмоқ, сану манга бормоқ; друзья никогда не ~лись дўстлар ҳеч қачон ури-шиб қолмаган (сану манга бормаган).

ССОХ/НУТЬСЯ, -нусь, -нешься; сохся, ссохлась сов. (несов. ссыхаться) I қуриб қовжираб қолмоқ, қуриб айни-моқ, тоб ташламоқ; **фанера** ~лась фанера қуриб айниб қолибди; 2 перен. разг. қуриб қолмоқ, озиб-тўзиб кетмоқ, қоқ суяк бўлиб қолмоқ, кичрайиб қолмоқ; у него ~лось лицо унинг юзи қоқ суяк бўлиб қолиди (қуриб қолиди); он как-то весь ~ся у озиб-тўзиб кетибди (қоқ суяк бўлиб қо-либди); 3 қуримоқ, қотмоқ, қуриб (қотиб) қолмоқ, қотиб тараша бўлмоқ; **глина** ~лась лой қотиб қолибди; 4 қури-моқ, қурушмоқ, қуруқшамоқ; от жары губы ~лись иссиқ-дан лаблар қуруқшаб кетяпти.

ССУДА ж қарз, ссуда; **безвозвратная** ~а қайтарил-майдиган ссуда; **долгосрочная** ~а узоқ муддатли (узоқ муддат билан берилган, бериладиган) қарз; ~а на строи-тельство дома уй қуриш учун берилган (бериладиган) ссуда; **предоставить** ~у қарз (ссуда) бермоқ; **погасить** ~у ссудани (қарзни) тўламоқ.

ССУДИТЬ, ссужу́, ссудишь; ссу́женный сов. (несов. ссужать) кого чем или кому что қарз(га) бермоқ (бериб турмоқ); ~ десять рублей ўн сўм қарз бермоқ.

ССУДН/ЫИ, -ая, -ое қарзга (ссудага) оид; ссуда (қарз)...; ~ая касса ссуда (қарз) кассаси, ссуда (қарз) берадиган касса; ~ая операция ссуда (қарз) олиш-бериш операцияси; ~ый процент ссудадан (қарздан) олинади-ган (тўланадиган) процент.

ССУДОДАТЕЛЬ м қарз (ссуда) берувчи.

ССУДОПОЛУЧАТЕЛЬ м қарз (ссуда) олувчи.

ССУЖАТЬ несов. см. ссудить.

ССУТУЛИТЬ сов. (несов. сутулить) что букчайтирмоқ, эгмоқ, букламоқ, букчайтириб (эгиб, букиб) қўймоқ; ~ спину орқасини букчайтирмоқ.

ССУТУЛИТЬСЯ сов. (несов. сутулиться) букчаймоқ, эгилмоқ, букилмоқ, букчайиб (эгилиб, букилиб) қолмоқ.

ССУЧИВАТЬ несов. см. ссучить.

ССУЧИВАТЬСЯ несов. 1 см. ссучиться; 2 страд. от ссучивать.

ССУЧИТЬ, ссучу́, ссучишь сов. (несов. ссучивать) эш-моқ, ўрмоқ, эшиб (ўриб) қўймоқ, бирга (қўшиб) эшмоқ, ўрмоқ; ~ две нитки икки нпни бирга қўшиб эшмоқ (пи-шитмоқ).

ССУЧИТЬСЯ сов. (несов. ссучиваться) эшилмоқ, ўрил-моқ, бирга эшилмоқ.

ССЫЛАТЬ несов. см. сослать.

ССЫЛАТЬСЯ несов. см. сослаться.

ССЫЛК/А I ж. р. мн. -лок I по гл. сослать и ссылать; **пожизненная** ~а умрбод сургун (бадарга) қилиш; ~а в... -га сургун қилиш; **подвёргнуть** ~е сургун (бадарга) қил-моқ; 2 сургун жойи, сургун, бадарга; **жить в** ~е сургунда яшамоқ.

ССЫЛК/А II ж. р. мн. -лок I по гл. сослаться и ссы-латься; ~а на болезнь касалин (касалигини) баҳона қи-лиш; ~а на первоисточники бирламчи манбаларга таяниш. бирламчи манбалардан далил келтириш; 2 далил, дастак, баҳона; ҳавола.

ССЫЛОЧНЫЙ, -ая, -ое далил қилиб кўрсатилган (келтирилган), ҳавола тарзидаги, далилий; ~**ое** примечание ҳавола тарзидаги (далилий) изоҳ.

ССЫЛЬНОПОЛИТИЧЕСКИЙ *м. р. ист.* сиёсий вайҳдан сургун (бадарға) қилинган киши.

ССЫЛЬНОПОСЕЛЕНЕЦ *м. р. -нца уст.* сургун қилинган киши (сургун — бадарға муддатини ўташ учун кўчириб юборилган ёки кўчиб келган киши).

ССЫЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 сургун (бадарға) қилинган, сургундаги; 2 *в знач. суц.* ~ый *м.* сургун қилинган киши; ~**ая** *ж* сургун қилинган аёл.

ССЫПАТЬ, -плю, -плешь сов. (несов. ссыпать) *что* 1 солмоқ, тўкмоқ, солиб (тўкиб) тўлдирмоқ; ~**мукү** *в мешок* унни қопга солмоқ, унни қопламоқ; 2 олиб келиб топширмоқ, тўкмоқ; ~**зерно** *в элеватор* донни (ғаллани) элеваторга топширмоқ; 3 *разг.* сепмоқ, тўкмоқ.

ССЫПАТЬ *несов. см. ссыпать.*

ССЫПКА *ж* 1 *по гл.* ссыпать — ссыпать 1; ~**зерна** дон топшириш; 2 *прост. то же, что ссыпной пункт; см. ссыпной.*

ССЫПНОЙ, -ая, -ое дон (ғалла) топшириладиган, дон (ғалла) қабул қиладиган; ~**пункт** дон (ғалла) қабул қиладиган пункт.

ССЫХАТЬСЯ *несов. см. сохнуться.*

СТАБИЛИЗАТОР *м. спец.* стабилизатор [1 стабилизатори — бир хил ишлашни таъминловчи қурилмалар, мосламалар, воситалар номи; **аэродинамический** ~ аэродинамик стабилизатор; **химический** ~ химиявий стабилизатор; ~**мощности** қувват стабилизатори; ~**напряжения** кучланиш стабилизатори; ~**тока** ток стабилизатори; 2 бирор нарсанинг ўзгаришини тўхтатиб (ушлаб) турадиган модда; ~**взрывчатых веществ** портловчи моддаларни ногаҳон(ий) портлашдан сақлаб турадиган модда].

СТАБИЛИЗАЦИЯ *ж* стабилизация, стабиллаш, барқарор (тургун, мустаҳкам) қилиш, мустаҳкамлаш; стабилланиш, тургун (барқарор, мустаҳкам) бўлиш, мустаҳкамланиш, бирдек (бир хил) туриш; ~**валюты** валютани (пулни) барқарор қилиш, валютанинг (пулнинг) мустаҳкамланиши; ~**цен** нарх-наволарни барқарор қилиш, нарх-наволарнинг барқарор бўлиб туриши; ~**экономики** экономикани мустаҳкамлаш (барқарор, тургун ҳолга келтириш); экономиканинг барқарор (мустаҳкам) бўлиши; ~**напряжения спец.** кучланишнинг бир хил (бирдек, ўзгармай) туриши, кучланишни бирдек (ўзгармайдиган) қилиш.

СТАБИЛИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. что* стабиллаштирмоқ, стабилламоқ, барқарор (тургун, мустаҳкам) қилмоқ, мустаҳкамламоқ; бирдек (бир хил) тутиб турмоқ; ~**валюту** валютани (пулни) стабиллаштирмоқ (барқарор қилмоқ); ~**фронт** фронтни мустаҳкамламоқ.

СТАБИЛИЗИРОВАТЬСЯ 1 *сов. и несов.* стабилланимоқ, барқарор (тургун, мустаҳкам) бўлмоқ, мустаҳкамланимоқ, бирдек (бир хил) турмоқ; 2 *несов. страд. от стабилизировать.*

СТАБИЛИЗОВАТЬ *то же, что стабилизировать.*

СТАБИЛИЗОВАТЬСЯ *то же, что стабилизироваться.*

СТАБИЛЬНОСТЬ *ж* стабиллик, барқарорлик, тургунлик, мустаҳкамлик; бирдек (бир хилда) туриш; ~**законов** қонунларнинг барқарорлиги; ~**валюты** валюта барқарорлиги.

СТАБИЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна стабил, барқарор, тургун, мустаҳкам, бирдек (бир хилда) турадиган; ~**ая экономика** барқарор (тургун) экономика; ~**ый ток** стабил (тургун) ток; ~**ые цены** барқарор баҳолар; ♦ ~**ый учебник** стабил дарслик.

СТАВЕННЫЙ, -ая, -ое *прил. от ставни* дераза эшигига оид; дераза эшиги...; ~**е доски** дераза эшигибоп тахталар; дераза эшигининг тахталари.

СТАВЕНЬ *м. р. -вня см. ставни.*

СТАВИТЬ, -влю, -вишь несов. (сов. поставить) 1 *что* тикка қилиб қўймоқ, тик ўрнатмоқ; ~**телеграфные столбы** телеграф столбаларини ўрнатмоқ; ~**лестницу к стене** парвонни деворга ўрнатмоқ (қўймоқ); 2 *кого* тикка (турғизиб) қўймоқ, турғизмоқ; қўймоқ; ~**ребенка в угол** бола-ви бурчакка турғизиб қўймоқ; ~**людей в ряд** одамларни

қаторга турғизмоқ; ~**часового на пост** часовойни постага қўймоқ; ~**ученика к станку** шогирдни станокка қўймоқ; ~**на колени** *кого* чўккалатмоқ, чўккалатиб (чўкка тушириб) қўймоқ; 3 *кого прост.* тайинламоқ, белгиламоқ; қўймоқ; ~**нового завхоза** янги хўжалик мудирни тайинламоқ; 4 *перен. кого-что* солмоқ, туширмоқ, қўймоқ; ~**в неловкое положение** ноқулай аҳволга солмоқ; **вы ставите меня в затруднительное положение** сиз менни қийин аҳволга солиб қўйасиз; ~**что-а. под угрозу** таҳдидга солмоқ; **ваф** *оста* қолдирмоқ; 5 *что* жойлаштирмоқ, ўрнатмоқ, қўймоқ; ~**диван в окне** диванини дераза остига қўймоқ; ~**машину в гараж** машинани гаражга қўймоқ; ~**вещи на место** нарсаларни жойига (жой-жойига) қўймоқ; ~**кастрюлю на огонь** кастрюлкани оловга (плитага) қўймоқ; ~**цветы в вазу** гулларни вазага қўймоқ; 6 *что, разг.* қўймоқ, бермоқ, тутмоқ; ~**гостю кресло** меҳмонга кресло қўймоқ (қўйиб бермоқ); ~**на стол** закуску столга (дас-турхонга) закуска қўймоқ; 7 *перен. кого-что* ҳисобламоқ, билмоқ; қўймоқ; кўрсатмоқ; **он ставит кино выше всех видов искусства** у кинони санъатнинг ҳамма турларидан юқори қўяди (юқори деб билади); **его ни во что не ставят** уни бир пулга олмайдилар; ~**в пример** намуна (мисол, ўрнак) қилиб кўрсатмоқ; 8 *что и без доп.* қўймоқ, тикмоқ (турли ўйинларда); ~**10 рублей** ўн сўм қўймоқ (тикмоқ); ~**на рывого** жиборн отга (пул) тикмоқ; 9 *что* баъзи бир ибораларда «тўғри ёки керакли ҳолатга келтирмоқ, ўргатмоқ» маъносига ишлатилади; ~**пятки вместе** товонларни бирга (ёни-ёни) қўймоқ; ~**голос певцу** ашулачини ўз овозидан тўғри фойдаланишга ўргатмоқ; ~**руку** *начинающему* пианисту ўрганаётган пианистинг қўлини тўғри қилишга ўргатмоқ; ~**часы** соатни тўғриламоқ; 10 *что* қурмоқ, ўрнатмоқ, қўймоқ; ~**невод** тўр қўймоқ (ташламоқ); ~**телефон** телефон қўймоқ (ўрнатмоқ); ~**памятник** ёдгорлик қўймоқ (ўрнатмоқ); ~**дом** уй қурмоқ; ~**паруса** елкаларни кўтармоқ (тўғриламоқ); 11 *что* қўймоқ, солмоқ; ~**банки** банка қўймоқ; ~**компресс** компресс қўймоқ; ~**пиявки** зулук солмоқ; ~**заплату** ямоқ солмоқ; 12 *что* қўймоқ, чекмоқ, туширмоқ; ~**подпись** қўл қўймоқ, имзо чекмоқ; ~**метки на белье** кийимларга белги қўймоқ; ~**знаки препинания** тиниш белгилари қўймоқ; ~**синяки разг.** уриб кўкартирмоқ, моматалоқ қилмоқ; ~**кляксы в тетради разг.** дафтарга доғ туширмоқ (сиёҳ томизмоқ); 13 *что* қўймоқ, ўтказмоқ, ташкил қилмоқ; ~**спектакль** спектакль қўймоқ; ~**опыты** тажрибалар ўтказмоқ; ~**по-новому** ~**работу** ишни янгича ташкил этмоқ; 14 *что* қўймоқ, ўртага ташламоқ, кўтариб чиқмоқ; ~**вопрос** масала қўймоқ (кўтармоқ), масалани ўртага ташламоқ; ~**на голосование** овозга қўймоқ; ~**новую проблему** янги проблема қўймоқ (кўтариб чиқмоқ); ~**на обсуждение** муҳокамага қўймоқ; 15 *кого-что* олд кўмакчили от билан келганда шу от маъносига боғлиқ иш-ҳаракатни билдиради; ~**в обязанность** вазифа қилиб қўймоқ, зиммасига юк-ламоқ; ~**в упрек** таъна (миннат) қилмоқ; ~**в вину** айб-ситмоқ, айбли деб ҳисобламоқ; ~**в известность** хабардор қилмоқ, билдириб (маълум қилиб) қўймоқ; 16 *что* баъзи отлар билан қўшилиб шу от маъносига боғлиқ иш-ҳаракатнинг бажарилишини билдиради; ~**диагноз** диагноз қўймоқ; ~**рекорд** рекорд қўймоқ (ўрнатмоқ); ~**подножку кому-н.** чалмоқ; ♦ ~**всякое лыко в струю** *прост.* ҳар қандай майда-чуйда нарсаларни ҳам ҳисобга олмақ, арзи-маган нарсалардан айб топмоқ; ~**точка над «и»** масалани ҳал қилмоқ, очиқ-ойдин қилиб қўймоқ; ~**отметку** баҳо қўймоқ; ~**(поднимать) на ноги** *кого* 1) даволаб тузатмоқ; **обёк** турғизмоқ; 2) тарбияламоқ, тарбия қилмоқ, тарбия-лаб волга етказмоқ; 3) фаол ҳаракат қилишга мажбур қилмоқ; ~**тесто** хамир қўптирмоқ; ~**к стенке** *кого* отиб ташламоқ; ~**на одну доску с кем** тенглаштирмоқ, баравар (тенг) деб ҳисобламоқ; ~**на карту** *что см. карта*; ~**на (свое)** *место* *кого* танобини тортмоқ.

СТАВКА 1 *ж, р. мн. -вок* 1 ойлик, маош; **какая у вас ~а?** қанча ойлик (маош) оласиз?, ойлигингиз қанча?; **тарифные** ~и тариф бўйича белгиланган маош; 2 *перен. на кого-что* пиноч (умид) боғлаш; ишонч, умид; ~**а на хорощую** *подготовку* яхши тайёргарлигига ишониш (умид боғлаш); **делать** ~у на погодные условия *об-ҳавонинг*

яхши келишига умид боғламоқ; 3 доз, ганак, тиккилган пул (қиморда); 4 *фим.* ставка, норма; ~а *подходящего* на-лога даромад солиғи нормаси.

СТАВКА II *ж. р. мн. -вок воен.* 1 қароргоҳ, штаб; ~ *главнокомандующего* бош қўмондон ставкаси; 2 ставка, олий қўмондонлик.

СТАВКА III *ж. очная ~ см. очный.*

СТАВЛЕННИК *м* бировнинг одами, биров қўйган (бир-овнинг ҳомийлигида мансабга минаган) одам, гумашта.

СТАВЛЕННИЦА *ж. см. ставленник.*

СТАВНИ *мн., р. -вен (ед. ставень м, ставня ж)* дера-за ёки дарча эшиги (эшиклари); **открыть** ~ дераза эшик-ларини очмоқ.

СТАВНОЙ, -ая, -бе спец. маҳкамлаб ташлаб қўйила-диган, қўзғалмас; ~ **нёвод** маҳкамлаб ташлаб қўйиладиган тўр, қўзғалмас тўр.

СТАВНЯ *ж. см. ставни.*

СТАВРИДА *ж.* ставрида (майда балиқ тури).

СТАДИАЛЬНОСТЬ *ж. книжн.* стадиаллик, стадияли-лик, стадияларга (босқичларга) эгаллик; ~ **развития** ри-вожланишнинг (тараққиётнинг) стадиялилиги (босқичма-босқич содир бўлиши).

СТАДИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое книжн. стадиал, стадияли, босқичли, стадияларга (босқичларга) эга бўлган, босқич-ма-босқич рўй берадиган (содир бўладиган); ~ **процесс** стадияли (босқичли) жараён.

СТАДИЙНОСТЬ *ж. то же, что стадиальность.*

СТАДИЙНЫЙ, -ая, -ое то же, что стадиальный.

СТАДИОН *м* стадион, спорт майдони; ~ «Пахтакор» «Пахтакор» стадиони; **зимний** ~ қишки стадион.

СТАДИОННЫЙ, -ая, -ое стадионга онд; стадион...; ~ **е** соору́жения стадион иншоотлари.

СТАДИЯ *ж.* стадия, босқич, палла, давр; **конечная** ~ **я** сўнгги босқич, сўнгги палла, сўнгги давр; **начальная** ~ **я** бошланғич давр; ~ **и** **развития** тараққиёт (ривожла-ниш) босқичлари.

СТАДИТНОСТЬ *ж.* 1 пода-пода (гала-гала) бўлиб яшаш; ~ **млекопитающих** сут эмизувчиларнинг пода-пода бўлиб яшаши; 2 *перен.* онгсиз равишда кўпчиликка (оломонга) эргашиш (бўйсунуш).

СТАДНЫЙ, -ая, -ое 1 пода-пода (гала-гала) бўлиб яшайдиган, пода (гала) ҳаётдан келиб чиқадиган, пода (гала)...; ~ **ые животные** пода-пода бўлиб яшайдиган ҳай-вонлар; ~ **ый инстинкт** пода инстинкти; 2 *перен.* кўпчилик-ка (оломонга) онгсиз равишда эргашиш (бўйсунуш) оқи-батидаги, шундан келиб чиқадиган; ~ **ое чувство** оломон-га онгсизларча бўйсунуш ҳисси.

СТАДО *с. мн. стада, р. мн. стад* 1 пода, гала; ~ **корёв** сигирлар подаси, бир пода сигир; ~ **гусей** ғозлар галаси, бир гала ғоз; **колхозное** ~ **колхоз** (моллари) подаси, **олёный** стада бугулар подаси; 2 *перен. разг. пренебр.* пода, тўда, оломон; ♦ **Панургово** ~ *книжн.* подадаги молдек онгсиз тўда; **отбьиться от (своего) стада прост.** ўзи ман-суб бўлган ижтимоий гурупадан алоқаси узилмоқ.

СТАЖ *м* 1 стаж; **трудо́вой** ~ меҳнат стажи; ~ **науч-ной работы** илмий ишдаги стаж; **20-лётний** ~ **работы** 20 йиллик иш стажи; **профсоюзный** ~ касаба союзга аъзолик стажи; **партийный** ~ партия стажи, партияга аъзолик ста-жи; 2 стаж, муддат (белгили синов ёки амалий иш, таж-риба муддати); **испытательный** ~ синов муддати.

СТАЖЕР *м* стажёр (тажриба муддатини ўтаётган ки-ши).

СТАЖЕРКА *ж. р. мн. -рок разг. см. стажёр.*

СТАЖИРОВАТЬ *несов.* стажёрлик қилмоқ, стажиров-ка қилмоқ, тажриба муддатини ўтамоқ; ~ **на заводе** за-водда тажриба муддатини ўтамоқ.

СТАЖИРОВАТЬСЯ *несов. то же, что стажировать.*

СТАЖИРОВКА *ж.* стажёрлик; стажировка (тажриба орттириш учун белгиланган муддат ва шу муддат давоми-даги амалий иш тажрибаси).

СТАИВАТЬ *несов. см. стаять.*

СТАЙЕР *м спорт.* стайер (узоқ масофаларга югурувчи спортсмен).

СТАЙЕРСК/ИЙ, -ая, -ое спорт. стайер(лар)га онд; стайерлар учун белгиланган, стайер(лар)...; ~ **ая** **дистанция** стайерлар масофаси.

СТАЙКА *ж. р. мн. стáек уменьш. от стáя; ~ воробьёв* чумчуқлар галаси.

СТАЙНЫЙ, -ая, -ое гала-гала (тўда-тўда) бўлиб яшайдиган; ~ **е животные** гала-гала бўлиб яшайдиган ҳай-вонлар; ~ **е птицы** гала-гала бўлиб яшайдиган (учадиган) қушлар.

СТАКАН *м* 1 стакан; **стеклянный** ~ шиша стакан; ~ **винá** бир стакан вино; 2 *спец.* стакан, қобиқ; **буферный** ~ буфер стакани (қобиғи); ~ **шрапнели** шрапнель стакани (қобиғи); ♦ **буря** в ~ **е воды см. буря.**

СТАКАННЫЙ, -ая, -ое стаканга онд; стакан...

СТАКАНЧИК *м уменьш. от стака́н* 1 кичкина стакан, стаканча.

СТАЛАГМИТ *м* сталагмит [ғор тағнда ҳосил бўлиб, юқорига ўсадиган конуссимон оқиқ-томчи (кўпинча оҳқа-тошли) ҳосилалар].

СТАЛАГМИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое сталагмитли, сталаг-мит...; ~ **ая пещера** сталагмитли ғор.

СТАЛАКТИТ *м* сталактит [ғор шипида ҳосил бўлиб, осилиб турадиган сумалаксимон оқиқ-томчи (кўпинча оҳқа-тошли) ҳосилалар].

СТАЛАКТИТОВЫЙ, -ая, -ое сталактитли, сталактит...; ~ **грот** сталактитли ғор.

СТАЛЕБЕТОН *м* пўлат-бетон.

СТАЛЕБЕТОННЫЙ, -ая, -ое пўлат-бетонли, пўлат-бетондан қилинган, пўлат-бетон...; ~ **е конструкции** пўлат-бетон конструкциялари.

СТАЛЕВАР *м* пўлат тайёрловчи, пўлат эритувчи, пў-лат пиширувчи.

СТАЛЕВАРЕНИЕ *с* пўлат тайёрлаш, пўлат эритиш, пўлат пишириш.

СТАЛЕЛИТЕЙНЫЙ, -ая, -ое пўлат буюмлар қуяди-ган, пўлат қуйиш...; ~ **завод** пўлат қуйиш заводи, пўлат заводи.

СТАЛЕЛИТЕЙЩИК *м* пўлат-қуювчи ишчи (мутахас-сис).

СТАЛЕПЛАВИЛЬНЫЙ, -ая, -ое пўлат эритадиган, пўлат эритиш...; ~ **ое производство** пўлат эритиш корхо-наси.

СТАЛЕПРОКАТНЫЙ, -ая, -ое пўлатни прокат қилади-ган, пўлат ёядиган, пўлат прокат...; пўлат ёйиш...; ~ **стан** пўлат прокат стани. пўлат ёйиш стани.

СТАЛИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* пўлат югур-тирмоқ, пўлат қатлами билан қопламоқ.

СТАЛКИВАТЬ *несов. см. столкнóуть.*

СТАЛКИВАТЬСЯ *несов. 1 см. столкнóуться; 2 страд. от стáлкивать.*

СТАЛЬ *ж* пўлат; **нержавеющая** ~ зангламайдиган пў-лат; **жаропрочная** ~ оловбардош пўлат; **выплавка** **стáли** пўлат эритиш; ♦ **дамасская** ~ дамашқ пўлати (махсус тай-ёрланган олий нав пўлат).

СТАЛЬН/ОЙ, -ая, -бе 1 пўлатдан қилинган, пўлат...; ~ **ой слéток** пўлат қуймаси; ~ **бе кольцо** пўлат ҳалқа; ~ **бй** **нож** пўлат пичоқ; 2 *разг.* пўлат ишлаб чиқарадиган, пў-лат...; ~ **бй трест** пўлат трести; ~ **бй завод** пўлат заводи; 3 пўлат ранг, кул ранг, темиркўк; ~ **бе воды залива** кўрфаз-нинг пўлат ранг сувлари; ~ **бе смúшки** темиркўк барра; 4 *перен.* пўлатдек қаттиқ, бақувват, чайир; ~ **ая мускулату́ра** пўлатдек қаттиқ (бақувват, чайир) мускуллар; 5 *перен.* пўлатдек мустаҳкам, метин, бардошли, букилмас, бузил-мас; ~ **ая воля** мустаҳкам (кучли) ирода, пўлат ирода; ~ **бе нервы** бардошли асаблар; ~ **бй характер** букилмас ха-рактер; ~ **бе единство нашей партии** партиянинг метиндек мустаҳкам бирлиги.

СТАМЕСКА *ж. р. мн. -сок* искана.

СТАМЕСОЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от стамеска исканага онд; искана...

СТАН I *м* қад-қомат, сумбат, гавда; **стро́йный** ~ кел-лишган қад-қомат.

СТАН II *м* 1 манзил, қароргоҳ; шийпон; **рыболовческий** ~ балиқчилар қароргоҳи; **полевой** ~ дала шийпони (кол-хоз ва совхозларда); 2 *перен. книжн.* қўшин, лашкар; уру-

шувчи томон; **смятёние** в ~е врага душман қўшинларидаги саросималик; **3 ист.** стан, даха (инкилобгача Россия уездларида: маъмурий полиция бўлинмаси ёки бўлими).

СТАН III м 1 тех. стан (металл ёядиган машина); **автоматический** ~ автоматик стан; **прокатный** ~ прокат стани, прокатка қиладиган (металл ёядиган) стан; **трубопрокатный** ~ труба прокатка қиладиган стан; **2 тўқувчиликка** оид машина ёки мослама; **ткацкий** ~ тўқиш мосламаси (ёки машинаси).

СТАНДАРТ м 1 стандарт; **государственные** ~ы давлат стандартлари; ~ **на прокат** прокат учун белгиланган стандарт; **изготовлять детали по** ~у деталларни стандарт бўйича (стандартга мувофиқ) тайёрламоқ; **2 перен.** қолип, андаза, шаблон; **действовать по** ~у бир қолипда иш қилмоқ; **3 эк.** ўлчов, мезон; **золотой** ~ в денежном обращении пул муомаласида олтин мезон.

СТАНДАРТИЗАЦИЯ ж 1 стандартизация, стандартлаш, бир стандартга солиш (келтириш), бир стандартда ясаш (тайёрлаш); ~ **производства** ишлаб чиқаришни стандартлаш; ~ **статей** пўлатларни стандартлаш; **2 перен.** сийқаси чиққанлик, эскирганлик; кўп ишлатилганлик; янгиллик ёки оригинал эмаслик; ~ **фабулы** пьес пьесалар фабуласининг сийқаси чиққанлиги; пьеса фабуласини сийқалаштириш.

СТАНДАРТИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что стандартизация қилмоқ, стандартламоқ, бир стандартга солмоқ (келтирмоқ), бир стандартда ясамоқ (тайёрламоқ); ~ **оборудование** ускуналарни стандартламоқ.

СТАНДАРТИЗИРОВАТЬСЯ 1 сов. и несов. стандартлашмоқ, бир стандартга келмоқ; **2 несов. страд.** от стандартизировать.

СТАНДАРТИЗОВАТЬ сов. и несов. то же, что стандартизировать.

СТАНДАРТИЗОВАТЬСЯ сов. и несов. 1 то же, что стандартизироваться 1; **2 несов. страд.** от стандартизовать.

СТАНДАРТНОСТЬ ж 1 стандартлик, стандартга мослик, бир стандартга бўлиш; ~ **проектов** проектларнинг стандартлиги (стандартга мослиги); **2 перен. разг.** бир хил (бир қолипда) бўлиш, шаблонлик; ~ **фраз** ибораларнинг (гапларнинг) бир қолипдаллиги.

СТАНДАРТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 стандартга мос (мувофиқ) бўлган, стандартга жавоб берадиган, стандарт; ~ **дом** стандарт уй; **2 перен. разг.** бир хил (бир қолипда) бўлган, шаблон; сийқаси чиққан; ~ **ответ** бир хил (бир қолипдаги) жавоб.

СТАНИНА ж 1 тех. станина; ~ **токарного станка** токарлик станогининг станинаси; **2 то же, что станок 1, 2.**

СТАНИННЫЙ, -ая, -ое тех. станинага оид; станина... **СТАНИОЛЕВЫЙ, -ая, -ое** станиолдан қилинган, станиоль; ~ **ая лента** станиоль лента.

СТАНИОЛЬ м станиоль (қалайдан тайёрланган зар қоғоз); прокладка из ~я станиоль прокладка.

СТАНИЦА I ж станица (казаклар қишлоғи).

СТАНИЦА II ж гала, тўда; ~ **журавлей** турналар галаси, бир гала турна.

СТАНИЧНИК м станицали (станицада яшовчи) киши.

СТАНИЧНЫЙ, -ая, -ое станицага оид; станица...; ~ **ые жители** станицада яшовчилар, станица аҳолиси.

СТАНКОВЫЙ, -ая, -ое 1 тех. станокка оид; станок...; ~ **ое оборудование** станокка оид асбоб-ускуналар, станок жиҳозлари; **2 воен.** станокка ўрнатилган, станокли; ~ **ый пулемёт** станокли пулемёт; **3 иск.** станокли, дастгоҳли, дастгоҳ...; ~ **ое искусство** дастгоҳли санъат, дастгоҳ санъати (таъбирий санъатнинг санъаткор устахонасида — махсус дастгоҳда ишланадиган алоҳида турларнинг номи).

СТАНКОСТРОЕНИЕ с станоксозлик.

СТАНКОСТРОИТЕЛЬ м станоксоз (станоклар қурувчи мутахассис).

СТАНКОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое станоксозликка оид; станоксозлик...; ~ **завод** станоксозлик заводи.

СТАНОВИТЬСЯ I несов. см. стать I.

СТАНОВИТЬСЯ II несов. 1 см. стать II; **2** шаклланоқ, шаклланиб бормоқ, ташкил топа бошламоқ.

СТАНОВИЩЕ с кўноқ, кўнар жой, манзил, манзилгоҳ; ~ **кочевников** кўчманчилар кўноғи (манзилгоҳи).

СТАНОВЛЕНИЕ с книжн. шаклланиш, ташкил топиш, вужудга (юзга) келиш; ~ **характера** характернинг шаклланиши; ~ **нового быта** янги ҳаётнинг шаклланиши; ~ **Советской власти** Совет ҳокимиятининг ташкил топиши.

СТАНОВОЙ, -ая, -ое 1 прил. от стан II, 3; даҳага (даҳа полиция бўлинмасига) оид; даҳа (даҳа полиция бўлинмаси)...; ~ **е управление** стан (даҳа) бошқармаси; **2 в знач. суц.** ~ **й м то же, что ~й пристав**; ~ **й пристав** даҳа полицияси бошлиғи; ~ **й хребёт 1) прост. уст.** умуртқа; **2) перен. чего** асосий (энг муҳим) нарса, негиз; ~ **й якорь мор. асосий** (катта) лангар.

СТАНОВЬЕ с, р. мн. -вий обл. то же, что становйше.

СТАНОК I м, р. -нка 1 тех. станок, дастгоҳ; **автоматический** ~ автоматик станок; **свердильный** ~ пармалаш станогини; **ткацкий** ~ тўқиш станогини, тўқувчи дастгоҳи (дўқони); **2 воен.** станок; ~ **пулемёта** пулемёт станогини; **3 иск.** станок, дастгоҳ; ~ **для холста** мато тортиладиган станок (дастгоҳ, рамка); **4 спорт.** станок; **прицельный** ~ **для обучения стрельбе** нишонга олиб отишга ўргатиш станогини; **5 спец.** катак, станок, дор; **дойльный** ~ соғиш станогини; **сигир** катағи; ~ **для телят** бузоқлар катағи (бузоқлар учун ажратилган жой); ~ **для кóвки лошадей** тақачи дори (тақача қоқиш учун отни боғлаб қўйиладиган дорсимон ёғоч).

СТАНОК II м, р. -нка уст. обл. 1 почта бекати; **2** қишлоқ (Сибирда).

СТАНОЧНИК м станокчи, станокда (дастгоҳда) ишловчи ишчи.

СТАНОЧНИЦА ж см. станóчки.

СТАНОЧНЫЙ I, -ая, -ое станок(лар)га оид; станок (лар)...; ~ **ое оборудование** станок ускуналари; ~ **ый парк завода** заводнинг станоклар парки (барча станоклари мажмуи).

СТАНОЧНЫЙ II, -ая, -ое прил. от станóк II 2; ~ **жители** қишлоқда яшовчи, қишлоқ аҳли.

СТАНС м, р. -са лит. 1 шеърнинг синтактик жиҳатдан тугалланган ҳар бир мисраси ҳамда шундай тўрт мисрадан иборат шеъринг банд; **2 чаще мн.** ~ **ы** шундай бандлардан ташкил топган шеърлар; ~ **ы Данте** Данте станслари.

СТАНЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь сов. (несов. танцевать) что и без доп. танца қилмоқ, танца(га) тушмоқ, рақсга тушмоқ; ~ **народный танец** халқ рақсига тушмоқ.

СТАНЦИОННЫЙ, -ая, -ое станция (бекат)га оид; станция (бекат)...; ~ **буфет** станция буфети; ~ **зал** станция зали; ~ **смотритель** ист. станция (бекат) назоратчиси.

СТАНЦИЯ ж 1 станция, бекат; **железнодорожная** ~ темир йўл станцияси; **автobусная** ~ автобус бекати; **орбитальная** ~ орбитал станция; **почтовая** ~ ист. почта станцияси (бекати); **2 разг. уст.** станса (икки бекат орасидаги масофа); **проехать две станции** икки станса юрмоқ; **3 станция** (бази корхона ва муассасалар номи); **телефонная** ~ телефон станцияси; **обытная селекционная** ~ селекцион тажриба станцияси; **насосная** ~ насос станцияси; **лыжная** ~ чанги станцияси (вақтинча фойдаланиш учун чангилар бериладиган жой); **лòдочная** ~ қайиқлар турадиган ва фойдаланишга бериладиган жой; ~ **электрическая** ~ то же, что электростанция.

СТАПЕЛЬ ж, мн. стапеля стапель (кемалар қуриладиган, ремонт қилинадиган ва сувга тушириладиган қия супа); **спустить судно со стапелей** кемани стапельлардан сувга туширмоқ.

СТАПЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое стапельга оид; стапель...

СТАПЛИВАТЬ несов. см. стопить II.

СТАПЛИВАТЬСЯ, -ается несов. 1 см. стопиться 2; **2 страд.** от стапливать.

СТАПТЫВАТЬ несов. см. стоптать.

СТАПТЫВАТЬСЯ, -ается несов. 1 см. стоптаться; **2 страд.** от стаптывать.

СТАРАНИЕ с 1 уриниш, тиришиш, ҳаракат (ҳафсала) қилиш, ҳаракат, ҳафсала, кунт; с **большим** ~ем зўр ҳафсала билан, қаттиқ уриниб, тиришиб; **приложить много** ~я кўп ҳаракат қилмоқ, қаттиқ уринмоқ, тиришмоқ; **2 мн.** ~я ҳаракат, интилиш, уриниш; **егó** ~я увенчались успехом унинг уринишлари (ҳаракатлари) муваффақият билан туғади; **3 олтин** излаш (хусусий кишилар ҳақида).

СТАРАТЕЛЬ м олтин изловчи.

СТАРАТЕЛЬНО нареч. ҳафсала билан, қунт қилиб, тиришиб, ҳаракат қилиб; ~ *учи́ться* ҳафсала билан (қунт қилиб) ўқимоқ.

СТАРАТЕЛЬНОСТЬ ж серҳафсалилик, серҳаракатлик, тиришқоқлик, уринчоқлик; *отлича́ться ~ю* серҳафсалилик (тиришқоқлиги) билан ажралиб турмоқ.

СТАРАТЕЛЬНО́Й, -ая, -ое; -лен, -льна I серҳафсала, серҳаракат, тиришқоқ, уринчоқ; ~**ый** *уче́ник* тиришқоқ ўқувчи; ~**ая** *хозяйка* серҳафсала бека; 2 зўр ҳафсала (қунт) билан қилинган; ~**ая** *рабо́та* зўр ҳафсала (қунт) билан қилинган иш.

СТАРАТЕЛЬСКО́Й, -ая, -ое олтин қидирувчиларга оид; олтин изловчи(лар)..., олтин излаш...; ~**ая** *артель* олтин изловчилар артели; ~**ие** *рабо́ты* олтин излаш ишлари.

СТАРАТЕЛЬСТВО с олтин излаш иши; олтин изловчилар касби; *занима́ться ~м* олтин излаш билан шуғулланмоқ.

СТАРА́ТЬСЯ несов. (сов. *постара́ться*) I ҳафсала (ҳаракат) қилмоқ, қунт қилмоқ, тиришмоқ, уринмоқ; **не ~йтесъ зря!** бекорга уринманг!; ~**ться** *изо всёх сил* бор кучи билан ҳаракат қилмоқ (тиришмоқ); 2 с *неопр.* ҳаракат қилмоқ, интилмоқ, уринмоқ; ~**ться** *выиграть вре́мя* вақтдан ютишга ҳаракат қилмоқ; ~**йса** *реши́ть зада́чу* масалани ечишга ҳаракат қил.

СТАРЕ́ЙШИНА м I *ист.* оқсоқол (уруғ ёки қабила бошлиғи); ~ *пле́мени* қабила бошлиғи, қабила оқсоқоли; 2 оқсоқол (бирор коллективнинг энг ҳурматли кекса кишиси); ♦ *Совет старейшин* Оқсоқоллар кенгаши.

СТАРЕ́НИЕ/Е с I *книжн.* қариш, кексайиш, қартайиш; *причи́ны ~я* организма организмнинг қариш сабаблари; *преждевре́менное ~е* тез (барвақт) қариш; 2 *тех.* эскириш (янгиликдаги хусусиятларини йўқотиш); ~**е** *металла* металлнинг эскириши; ~**е** *вина́* винонинг эскириши (узоқ туби ўткирланиши).

СТАРЕ́ТЬ несов. I (сов. *постаре́ть*) қаримоқ, кексаймоқ, қартаймоқ; ~**ть** *от постоянных забот* доимий гамташвишдан қаримоқ; *общество ~ет* *перен.* жамият кексаймоқда (унда кексалар сони кўпаймоқда); 2 (сов. *устаре́ть*) эскирмоқ, тўзмоқ, оёқдан қолмоқ; *эта моделе́ уже́ ~ет* бу модель эскириб қоляпти; 3 *тех.* эскирмоқ (янгиликдаги хусусиятларини йўқотмоқ); *рези́на ~ет* резина эскиради (резиналик хусусиятини йўқота бошлайди); *металл ~ет* металл эскиради (занглайди, чирий бошлайди).

СТАРЕЦ м, р. -**ца** I *книжн. высок.* кекса (қари) одам, қария, мўсафид, чол; *му́дрый ~* доно (доннишман) чол; *поче́тный ~* ҳурматли қария; 2 *церк.* кекса монах.

СТАРИК м, р. -**а** I кекса (қари) одам, чол; *седо́й ~* соч-соқоли оппоқ чол; 2 *мн.* *старикӣ* қариялар (чоллар, кампирлар).

СТАРИКАН м *разг. шуғл.* бобой, қария.

СТАРИКАШКА м, р. *мн.* -*шек* *унич.* от *старик* *разг.* чол, бобой; *потёшный ~* ғалати (қизиқ) чол.

СТАРИКОВСКО́Й, -ая, -ое кекса (қари) одамларга хос бўлган; кексаларбоп, кексаларча; ~**ий** *костю́м* кексаларбоп костюм; ~**ая** *похо́дка* кексаларга хос юриш.

СТАРИН/А I ж I қадим(ги) замон, қадим, узоқ ўтмиш; **в ~у** қадимда, қадим замонларда; *па́мятники ~ы* қадимги замон ёдгорликлари; *пережитки ~ы* (узоқ) ўтмиш қолдиқлари; 2 *собр.* қадимги (қадимдан қолган) нарсалар, одатлар, эскиликлар, осори антиқа; *коллекцио́нировать ~у* қадимги нарсаларни тўпламоқ; ♦ *тряхну́ть ~ой* бирор иш-ҳаракатни илгаригидек (йигитликдагидек) қилмоқ, йигитлик давридагидек бажармоқ.

СТАРИНА II м *разг.* бобой, отахон (қарияларга мурожаат формаси); *эй, ~!* ҳой, отахон!; *сади́сь, ~!* ўтир (инг), отахон!

СТАРИНКА/А ж *разг. ласк.* от *старина* I, 1; ♦ **по ~е** 1) эски одат бўйича, эски одагга мувофиқ; 2) эскича, эски усул билан; *рабо́тать по ~е* эскича ишламоқ.

СТАРИНН/ЫЙ, -ая, -ое I қадимги, қадимий, қадимдан (қадимги замондан) қолган, антиқий, антиқа; ~**ый** *фарфо́р* қадимги чинни; ~**ая** *песня́* қадимги қўшиқ; *винто́вка ~ого* *образца́* винтовканинг қадимги (бурунги) хили; 2 қадимги, қадрдон, эски; ~**ый** *друг* қадимги (қадрдон) ўртоқ; ~**ое** *знако́мство* эскидан танишлик.

СТАРИНУШКА I ж, р. *мн.* -*шек* *ласк.* от *старина* I 1.

СТАРИНУШКА II м, р. *мн.* -*шек* *ласк.* от *старина* II.

СТАРИТЬ сов. (несов. *состари́ть*) *кого* қаритмоқ; кекса (қари) қилиб кўрсатмоқ, кекса тус бермоқ; *его́ ~ят* *забо́ты* ташвишлар уни қаритяпти; *борода́ вас ~ит* соқол сизни қари қилиб кўрсатяпти.

СТАРИТЬ/СЯ несов. (сов. *состари́ться*) қаримоқ, кексаймоқ, қариб (кексайиб) қолмоқ; *ста́рое ~ся, мо́лодое ~* *расте́т* *погов.* кекса қарийди, ёш — улгайди.

СТАРИЦА I ж кекса монах аёл.

СТАРИЦА II ж эски ўзан (қуриб қолган дарё ўзани).

СТАРИЧОК м, р. -**чка** *уменьш.-ласк.* от *старик* кекса одам, мўсафид.

СТАРКА ж старка (арақнинг ўткир бир тури).

СТАРО в *знач. сказ.* эскириб (чўнтақдан тушиб) қолган, эски; *всё́ это ~* бу ҳаммаси эски (эскирган гап); ~ *как мир* алмисоқдан қолган, жуда эски (қадимги).

СТАРОВЕР м I *то же, что старообрядец;* эски дин мухлис; 2 *перен. уст. и разг.* эскилик тарафдори, мутаассиб.

СТАРОВЕРКА ж, р. *мн.* -**рок** *см.* *старовёр.*

СТАРОВЕРСКО́Й, -ая, -ое эски динга мухлис бўлган, эски динга итоат қилувчи; ~**ая** *семья́* эски динга итоат қиладиган оила.

СТАРОВЕРСТВО с эски динга мухлислик; старообрядчилик.

СТАРОВЕРЧЕСКО́Й, -ая, -ое *то же, что староверский;* ~**ая** *секта* эски динга мухлис маъзаб.

СТАРОДАВНИ́Й, -ая, -ое I қадимги, жуда эски, қадим-қадим; **в ~е** *времена́* қадимги (қадим-қадим) замонларда; 2 қадимги, қадимдан қолган, қадимдан (қадим замонлардан) мавжуд бўлган, давом этиб келаётган; ~**й** *обыча́й* қадимги (қадимдан қолган) урф-одатлар.

СТАРОЖИЛ м I бирор ерда кўп вақтдан бери яшовчи одам, туб жойли бўлиб қолган одам; ~**ы** *горо́да* шаҳарнинг эски одамлари; 2 *мн.* ~**ы** туб аҳоли, туб жойли одамлар.

СТАРОЖИЛКА ж, р. *мн.* -**лок** *см.* *старожил.*

СТАРОЗАВЕТНО́СТЬ ж эскиликка ёпишиб олганлик, эскичалик, мутаассиблик; ~ *взгля́дов* фикр-мулоҳазаларнинг эскичалиги (мутаассиблиги).

СТАРОЗАВЕ́ТНЫ́Й, -ая, -ое; -тен, -тна I эскиликка ёпишиб олган, эскиликка амал қилувчи, эскича, мутаассиб; ~**й** *челове́к* мутаассиб одам; ~**й** *взгля́д* на *жизнь* ҳаётга эскича қараш; 2 қадимдан (эскидан) қолган, қадимги, кўҳна; ~**е** *тради́ции* қадимги (кўҳна) анъаналар; ~**е** *преда́ния* қадимги (кўҳна) ривоятлар.

СТАРОМОДНО́СТЬ ж эскилик, эскирганлик, оёқдан қолганлик; ~ *обстано́вки* жиҳозларнинг эскирганлиги; ~ *привы́чек* одатларнинг эскилиги.

СТАРОМОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна I бичими (модаси) эскирган, оёқдан қолган, эски моладаги, эски бичимдаги, эскича; ~**ый** *костю́м* эскича (тикилган) костюм; ~**ый** *автомобиль* эски моладаги автомобиль; 2 *перен.* эскича, эски (мутаассиблик) руҳидаги; ~**ые** *взгля́ды* эскича қарашлар; ~**ое** *воспита́ние* эскича тарбия; ~**ый** *челове́к* эскича (эскиликларга амал қилувчи) одам, мутаассиб.

СТАРООБРАЗНО́СТЬ ж қари одамларга ўхшашлик, қаринамолик, қаримсиқлик; ~ *лицá* юзнинг қаримсиқлиги.

СТАРООБРАЗНЫ́Й, -ая, -ое; -зен, -зна қари одамларга ўхшаган, қаринамо, қаримсиқ, қаримсоқ; ~ *вид* қаримсиқ кўриниш; ~ *му́жчина* қаримсоқ киши.

СТАРООБРЯ́ДЕЦ м, р. -**ца** старообрядчи, эски диндаги (старообрядчилик маъзабидagi) киши; *см.* *старообрядчество.*

СТАРООБРЯ́ДКА ж, р. *мн.* -**док** *см.* *старообрядец.*

СТАРООБРЯ́ДЧЕСКО́Й, -ая, -ое *прил.* от *старообрядец* и старообрядчество эски диндаги (старообрядчилик маъзабидagi) кишиларга оид; старообрядчи(лар)..., старообрядчилик...; ~**ое** *кля́дбище* старообрядчилар қабристонни; ~**ое** *духове́нство* эски дин руҳонийлари, старообрядчи руҳонийлар.

СТАРООБРЯ́ДЧЕСТВО с старообрядчилик (17-асрда Россияда раскол натижасида юзага келган эски ақидаларга амал қилувчи маъзабларни ўз ичига олган диний оқим).

СТАРОПАХОТНЫ/И, -ая, -ое *с.-х.* кўпдан бери (эскидан) ҳайдалиб (ишланиб, экилиб) келинган, обод; *~е зёмли* эскидан ҳайдалиб (ишланиб, экилиб) келган ерлар, обод ерлар.

СТАРОПИСЬМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое қадимдан (эскидан) ўз ёзувига эга бўлган; эски ёзувдаги; *~ые языки* қадимдан (эскидан) ўз ёзувига эга бўлган тиллар; *~ая кнiга* эски ёзувдаги китоб.

СТАРОРЕЖИМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна 1 эски тузум даврига оид; эски даврдаги, революциядан илгариги; *~е временá* революциядан илгариги замонлар; 2 эскирган, амалдан қолган, қолоқ; *~е порядки* эскирган (қолоқ) тартиб-қондалар.

СТАРОРЕЧЬЕ *с то же, что старiца II.*

СТАРОРУССКИ/И, -ая, -ое ўрта асрлар рус маданиятига оид; эски рус...; *~е повести* ўрта асрлар рус достонлари, эски рус қиссалари; *~е хорóмы* эски рус ёғоч уйлари.

СТАРОСВЕТСКИ/И, -ая, -ое *уст. и книжн.* эскича яшовчи, эскиликка амал қилувчи, мутаассиб; *~е помещици* мутаассиб помешчиклар.

СТАРОСЛАВЯНСК/ИЙ, -ая, -ое қадимги славянларга оид; қадимги славян(лар)...; *~ая письменность* қадимги славян ёзуви; *~ий язык* қадимги славян тили.

СТАРОСТА *м* 1 староста, оқсоқол; бошлиқ; *~ артели* артель оқсоқоли (бошлиғи); *сёлский* *~ ист.* қишлоқ старостаси (оқсоқоли); 2 бошлиқ; *~ класса* синфбоши, синф бошлиғи; *~ курса* курс бошлиғи.

СТАРОСТЬ *ж* 1 кексалик, қарилик; *преждевременная* *~* вақтидан илгариги қарилик, тез қариш; *признаки* *~и* кексалик (қарилик) аломатлари; *~* — *не радость послá* қарилик — дардисарлик; *дожить до глубокой* *~и* жуда қаригунча яшамоқ, мункайиб қолгунча яшамоқ; 2 кўҳналик, эскилик, эскирганлик, тўзганлик; *серые от* *~и* домйшки кўҳналигидан нураб кетган (хароб) уйлар; *на* *~и* лет қариган чоғда.

СТАРПОМ *м* (старший помощник) бош ёрдамчи, катта ёрдамчи.

СТАРТ *м* 1 старт (мусобақанинг бошланиш пайти, учуш аппаратининг кўтарилиш пайти); *на* *~е эстафеты* эстафета старт олган пайтда, эстафета старт олиши билан; *~ космического корабля* космик кеманинг старт (старт олиши); *взять* *~* старт олмақ; *дать* *~* старт бермоқ; 2 старт жойи, старт (югуриш, чопиш кабилар мусобақаси бошланадиган жой); *выход на* *~* стартта (старт жойига) чиқмоқ (келмоқ, келиб турмоқ); 3 *перен.* старт, бошланиш пайти, бошланиш; *взять (брать) хорóший* *~* яхши старт олмақ, ишни яхши бошламоқ; *◆ на* *~!* стартта (чиқ)! (югуриш, чопиш кабилар мусобақаси бошланадиган жойга бориб, шайланиб туриш ҳақидаги команда).

СТАРТЕР *м* 1 *спорт.* старт берувчи киши, стартер; 2 *тех.* стартер (двигателларни юргизиб берувчи — ўт олдирувчи механизм); *автоматический* *~* автоматик стартер; *ручной* *~* дастаки стартер; *электрический* *~* электр стартер.

СТАРТЕР *м разг. то же, что стартер.*

СТАРТОВА/ТЬ, -тую, -туешь *сов. и несов.* 1 старт олмақ (югуриш, учуш каби иш-ҳаракатни бошламоқ); *спортсмены дружно* *~ли* спортчилар барабар старт олишди; *самолёт стартует ровно в 12* самолёт роппа-роса 12 да старт олади (кўтарилади, учади); 2 *перен.* бирор ишни бошламоқ, ишга киришмоқ, ишлай бошламоқ; *удачно* *~ть* *в чём-л.* бирор ишни яхши бошламоқ.

СТАРТОВИК *м* стартовик (космодромда ишлайдиган ишчи).

СТАРТОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 старт берадиган (бериладиган), старт олинадиган, старт...; *~ый пистолёт* старт (сигнал) берадиган пистолет; *~ый сигнал* старт снгали; 2 стартта оид; старт...; *~ая линия* старт чизиги; *◆* *~ая площадка спец.* старт майдончаси (ракета ёки космик аппаратларни учуриш учун махсус жиҳозланган жой, ишшоот).

СТАРУХА *ж* қари хотин, кампир; *древняя* *~* ёшани кампир.

СТАРУШЕНЦЯ *ж разг. ирон. то же, что старуха.*

СТАРУШЕЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил. от старуха* кампирларга оид (хос) бўлган, кампирларбоп, кампирча, кампирлар...; *~ий наряд* кампирларга хос (кампирбоп) либос, кампирлар либоси; *~ья шаль* кампирларнинг шол рўмоли.

СТАРУШКА *ж, р. мн. -шек уменьш.-ласк. от старуха* кампиржон, кампиршо, кампир.

СТАРЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил. от старик* кексаларга хос бўлган, кексаларча, қаригандаги, қари; *~ая походка* кексаларча юриш; *~ий голос* кексаларга хос товуш, қари товуш.

СТАРШЕ 1 *сравн. от старый I и старший I, 3;* 2 катта, каттароқ, улгуроқ; *он* *~* меня у мендан катта(роқ); *быть* *~* на три года уч ёш катта бўлмоқ; *кто из них* *~?* уларнинг (улардан) қайси бири катта?; *выглядеть* *~* своих лет ўз ёшига нисбаган каттароқ кўринмоқ; 3 мартабаси (мансаби ёки унвони) улгуроқ, каттароқ; *полковник* *~* майора полковник майордан каттароқ.

СТАРШЕКЛАССНИК *м* юқори синф ўқувчиси.

СТАРШЕКЛАССНИЦА *ж см. старшеклассник.*

СТАРШЕКУРСНИК *м* юқори курс студенти.

СТАРШЕКУРСНИЦА *ж см. старшекурсник.*

СТАРШ/ИЙ, -ая, -ое; старейший 1 катта (ёши катта); тўнғич; *в семье он* *~ий* онлада у энг катта; *~ий брат* ака; *~ая сестра* опа; *~ая дочь* катта қиз, тўнғич қиз; *~ий сын* катта ўғил, тўнғич ўғил; 2 *в знач. суц. ~ие мн.* (~ий м. *~ая ж*) катталар (ёши катталар); *слушаться* *~их* катталарга қулоқ солмоқ; 3 катта, бош; старший; *~ий научный сотрудник* катта илмий ходим; *~ий тренер* катта (бош) тренер; *~ий лейтенант* старший лейтенант; 4 *в знач. суц. ~ий м* катта, бошлиқ; *~ий отряд* отряд бошлиғи; *спросить* *~его* бошлиқдан сўрамоқ; 5 юқори; *~ие классы* юқори синфлар; *предметы, изучаемые на* *~их* курсах юқори курсларда ўтиладиган дарслар.

СТАРШИНА *м* 1 *воен.* старшина (кичик командирларнинг энг юқори унвони; денгиз флотига сержантга барабар унвон); *~ роты* рота старшинаси; 2 старшина, саркор, ишбоши; 3 *ист.* старшина, оқсоқол (революциядан илгариги Россияда баъзи ташкилотларда сайлаб қўйиладиган шахс); *купеческий* *~* савдогарлар оқсоқоли; *волостной* *~* волость оқсоқоли, бўлис, мингбоши; *◆* *~ дипломатического корпуса* дипломатик корпус оқсоқоли; *войсковой* *~* чор армиясида; подполковникка тенг унвон.

СТАРШИНСКИЙ, -ая, -ое старшинага оид; старшина (лар)...; *~ состав* старшиналар состави.

СТАРШИНСТВО *с* катталик, улуглик, юқорилик (ёш, мартаба, мавқе ва ҳ. к. жиҳатдан); *по* *~у* каттадан, каттадан бошлаб, ёшига (мартабасига, мавқеи ва ш. к. га) қараб; *соблюдать* *~о* ёшни (мартабаси, мавқеи ва ш. к.) га қараб белгиланган тартибга риоя қилмоқ.

СТАР/ЫЙ, -ая, -ое; стар, старá, старó и старó; старейший 1 ёши улуг, кекса, қари; *~ый человек* ёши улуг одам, кекса (қари) одам, қария; *он ещё не* *~* у ҳали ёш (унчалик қари эмас); 2 кексаларга (қари одамларга) хос бўлган, қариб қолган, қартайган, қари; *болят* *его* *~ые* кóсти унинг қариган (қариб қолган) суяқлари огрияпти; 3 кўпдан бери (эскидан) мавжуд бўлган, бошқаларидан олдин пайдо бўлган, илгаридан (азалдан) бор, илгариги, азалги, эски; *~ый парк* эски парк, илгаридан бор парк; *~ый долг* эски қарз; *по* *~ой привычке* эски одат бўйича; *мы с ним* *~ые* знакомые биз у билан эскидан (азалдан) танишимиз; *~ый друг* лóчше новых двух *посл.* (л. м. иккита янги ўртоқдан битта эски дўст яхши) эски дўстиндан қолма (қўймасин); *старейший университет страны* мамлакатда бошқаларидан олдин пайдо бўлган (энг эски) университет; 4 илгаридан маълум, эски; *~ый анекдот* эски анекдот; *~ая истина* эскидан маълум ҳақиқат, ҳаммага маълум (эски, азалги, чайналган) гап; 5 кўпни кўрган, тажрибали; *~ый моряк* эски (кўпни кўрган) денгизчи, тажрибали денгизчи; 6 эски, эскирган, тўзган, путурдан кетган, кўҳна; *~ые* вёши эски нарсалар; *~ая газета* эски газета; *~ый дом* эски уй, путурдан кетган уй; *~ый хлам* эски-тускилар; 7 кучини йўқотган, кучдан (истеъмождан) қолган, бекор бўлган, ўтмайдиган, эски; *~ые* дёنگи эски пул; *~ый билет* эски билет; 8 эскирган, эскириб (оёқдан) қолган, истеъмождан чиққан, эски; *~ый метод работы* эски

(эскирган) иш усули; ~ая техника эскирган техника; ~ая мода эскирган (оёқдан қолган) мода; 9 собиқ, илгариги, эски, бўлиб ўтган; ~ый директор собиқ (эски) директор; ~ый адрес эски адрес; ~ое русло реки дарёнинг эски (илгариги) ўзани; ~ый год ўтган йил; 10 эски, қадимги, қадимий; ~ые времена эски (қадимги) замонлар; ~ое серебро қадимий кумуш буюмлар; ~ая гравюра қадимий гравюра; қадимги ўймакорлик санъати; ~ый фарфор қадимий фарфор, қадимги чинни; 11 эски тузум (чор ҳукумати) давридаги, октябрдан илгариги, эски; ~ая армия чор армияси; 12 в знач. суц. ~ое с эскилик, эски нарса (иш, гап ва ҳ. к.), эски вақт, ўтмиш; борьба нового со ~ым эскилик билан янгилик ўртасидаги кураш, янгиликнинг эскилик билан кураши; забыть ~ое эски гапларни унутмоқ; вспоминать ~ое эски вақтларни (ўтмишни) эсламоқ; кто ~ое поминет, тому глаз вон посл. (л. м. эски гапларни кўзгаганнинг кўзи чиқсин) ўтган ишга салавот; 13 в знач. суц. ~ые мн. эскилар, қариялар; ~ые да малые (и стар и млад) ёшу қари, барча, ҳамма; ♦ ~ая вѣра эски дин, старообрядчилик; ~ое вино эски (узоқ турган, сақланган) вино; ~ая дѣва қари қиз; ~ый холостяк қари бўйдоқ; ~ый стиль эски стиль, эски йил ҳисоби; по ~ой памяти см. пámиять; человек ~ого закалка эски расм-русумларга амал қилувчи киши.

СТАРЬЕ с собир. разг. 1 эски-туски нарса, эски-туски, лаш-луш, увода; выбросить ~ эски-тускиларни ташлаб юбормоқ; 2 прост. қари-қури одамлар, қари-қартаңлар; там скучно, собралось одно ~ у ер зерикарли, ҳамма қари-қартаңлар йиғилган; 3 разг. эски (алмисоқдан қолган) нарсалар.

СТАРЬЕВЩИК м эскифуруш, эскичи, яканчи.

СТАРЬЕВЩИЦА ж см. старьѣвщик.

СТАСКАТЬ сов. (несов. стаскивать) кого-что разг. ташиб бир жойга тўпламоқ, бир жойга ташиб қўймоқ; ~ дрова в сарай ўтинни омборхонага ташиб қўймоқ.

СТАСКИВАТЬ несов. см. стаскítь и стаскátь.

СТАСОВАТЬ, -сую, -суюшь сов. (несов. тасовátь) (қартани) чийламоқ, аралаштирмақ; ~ карты қарталарни аралаштирмақ.

СТАСОВАТЬСЯ, -суется сов. чийланмоқ (қарта ҳақида).

СТАТЕЙКА ж, р. мн. -тѣек разг. уменьш. от статья 1.

СТАТИКА ж 1 статика (механиканинг жисмлар мувозанати ҳақидаги бўлими); 2 статик ҳолат, мувозанат ҳолати; химическая ~ химиявий мувозанат; 3 перен. ҳаракатсизлик, турғунлик; статика.

СТАТИСТ м 1 театр. статист (сўзсиз ролларни ижро этувчи артист); 2 перен. кичкина одам, пашмаол.

СТАТИСТИК м статистик (статистика бўйича мутахассис).

СТАТИСТИКА ж статистика (1 кишилик жамияти ва халқ хўжалиги тараққиётидаги ўзгаришларни миқдорий жиҳатдан ўрганадиган фан; сельскохозяйственная ~ а қишлоқ хўжалик статистикаси; 2 чего оммавий ҳодисаларни ҳисобга олиш ва уларнинг ҳисобга олинган миқдори, сон; ~а заболѣваний касалликлар статистикаси; количество неспáстных случаев по ~е статистика маълумотларига кўра юз берган бахтсиз ҳодисалар миқдори; 3 баъзи аниқ фанларда қўлланадиган аниқ ҳисоблаш билан боғлиқ метод; математическая ~ а математик статистика; лингвистическая ~ а лингвистик статистика, лингвостатистика).

СТАТИСТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое статистикага оид; статистик, статистика...; ~ий отдѣл статистика бўлими; ~ий учѣт статистик (миқдорий) ҳисоб, статистик (сон, миқдор) жиҳатдан ҳисобга олиш; ~е данные статистик маълумотлар.

СТАТИСТКА ж, р. мн. -ток см. статист.

СТАТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 статикага оид; статик, мувозанат (турғун) ҳолатидаги; статика (мувозанат, турғунлик) қонуналарига асосланган; ~ий уровень воды сувнинг статик (турғун ҳолатидаги) сатҳи; ~ая нагрузка статик (турғун ҳолатидаги) нагузка; ~ое электричество статик (мувозанат ҳолатидаги) электр; 2 книжн. статик (ҳаракатсиз, турғун ҳолида) олиб қаралган (қилинган), жонсиз; ~ое описáние статик (ҳаракатсиз, турғун) ҳолатда олиб

тасвирлаш (тавсифлаш), статик ҳолатдаги тасвир (тавсиф), жонсиз тасвир (тавсиф).

СТАТИЧНОСТЬ ж статиклик, ҳаракатсизлик, жонсизлик, турғунлик; ~ пѣсье пѣсанинг жонсизлиги; ~ образа героя қаҳрамон образининг жонсизлиги.

СТАТИЧН/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна статик, ҳаракатсиз, жонсиз, турғун; ~ое описáние то же, что статическое описáние; см. статический 2; ~ый портрѣт статик (жонсиз) портрѣт.

СТАТНОСТЬ ж келишганлик, хушбичимлик; ~ фигурь қадди-қомати (бўй-басти) келишганлик.

СТАТН/ЫИ, -ая, -ое; -тен, -тна, -тно қадди-қомати (бўй-басти) келишган, хушбичим; ~ мужчина қадди-қомати келишган киши.

СТАТОР м тех. статор (электр машиналарнинг айланмайдиған қисми).

СТАТОРН/ЫИ, -ая, -ое тех. статорга оид; статор...; ~ая обмóтка статор чулғами.

СТАТОЧН/ЫИ, -ая, -ое; ~ое ли дело? разг. уст. шундай ҳам қилиб бўладими?, шу ҳам ишми?, шунақа қилиш мумкинми?

СТАТСКИЙ, -ая, -ое уст. 1 то же, что штáтский; 2 в знач. суц. ~м ҳарбий бўлмаган одам; ♦ ~ советник статский советник (Чор Россиясида 5-даражали мартаба).

СТАТС-СЕКРЕТАРЬ м статс-секретарь (1 чор Россиясида: сарой аъёнлари унвонларидан бири; 2 баъзи мамлакатларда министрлар ва бошқа олий мартаба эгаларининг номи).

СТАТУС м офиц. статус, ҳуқуқий ҳолат (белгили ҳақ-ҳуқуқ); дипломатический ~ дипломатик статус, дипломатларнинг ҳақ-ҳуқуқлари.

СТАТУС-КВО м нескл. офиц. статус-кво, мавжуд ҳолат, вазият; сохранѣние ~ мавжуд ҳолатни (вазиятни) сақлаш; мавжуд ҳолатнинг (вазиятнинг) сақланиши; восстановítь ~ мавжуд вазиятни тикламоқ; эски вазиятга қайтмоқ.

СТАТУТ м 1 статут, устав, низом, тартибот; ~ ООН БМТ статути (устави); 2 тавсиф, тасвир; ~ орденá Славы Шухрат орденининг тавсифи; 3 ист. Ғарбий Европадаги баъзи мамлакатларда: статут, қонун, тартибот; оккупационный ~ оккупация давридаги тартибот.

СТАТУТКА ж, р. мн. -ток ҳайкалча; бронзовая ~ бронза ҳайкалча.

СТАТУА ж ҳайкал; мраморная ~ мрамор ҳайкал; ~ Геркулеса Геркулес ҳайкали; ♦ как ~ (стоять, сидѣть) ҳайкалдек (қотмоқ), қимир этмай (турмоқ, ўтирмақ).

СТАТЬ 1, стану, станѣшь сов. 1 (несов. становítься) тик (тикка) турмоқ, тик турган ҳолатни олмоқ, турмоқ; ~ у стѣны девор олдига бориб тик турмоқ; ~ в дверях эшикда (остонада) тик турмоқ; стань здесь мана бу ерда тур; ~ на цыпочкѣ оёқ учидá турмоқ; стань на колѣни тиз чўкмоқ; вóлосы стáли дыбом тепа сочи(м) тикка турди; 2 чиқмоқ, ўтмоқ ўтиб (чиқиб) турмоқ; стань на ковѣр гиламга ўт, гиламга ўтиб (чиқиб) тур; ~ на табурѣтку табуреткада (табуреткага чиқиб) турмоқ; 3 сизмоқ, жойлашмоқ; стол здесь не станѣт стол бу ерга сизмайди; 4 (несов. становítься) турмоқ, қўнмоқ, жойлашмоқ; манзил (қўш) қўрмоқ; ~ в круг давра олмоқ, давра олиб турмоқ; ~ бивáком қўш ташламоқ; онй стáли лагерем у озера улар кўл бўйига лагерь қуриб қўнишди; 5 (несов. становítься) предлоглардан кейин келган отлар билан «бошламоқ», «киришмоқ», «ишлай бошламоқ», «ўтмоқ» каби маъноларни билдиради; ~ на вахту вахтага турмоқ (ўтмоқ), вахтага ўтиб иш бошламоқ; ~ за прилавок прилавка (пештахта) олдида ишлай бошламоқ, сотувчи бўлиб ишламоқ; ~ к станку станокка турмоқ (ўтмоқ), станокда ишлай бошламоқ; ~ в оппозицию оппозицияга ўтмоқ; ~ у власти ҳокимият тепасига чиқмоқ, ҳокимиятни қўлга олмоқ; ~ на чью-л. сторону бировнинг томонига ўтмоқ, бировнинг тарафини олмоқ; ~ на защиту мýра тинчликни ҳимоя қилмоқ, тинчлик учун курашмоқ; ~ на путь совершенствования такомиллаштириш йўлига ўтмоқ (кирмоқ), такомиллаштира бошламоқ; 6 тўхтамоқ, тўхтаб қолмоқ, туриб қолмоқ; лошади стáли отлар тўхтади; часы стáли соат тўхтаб қолди; дело стáло иш тўхтаб қолди; река стáла дарѣ музлаб қолди; 7 разг.

бўлмоқ, юз бермоқ, содир бўлмоқ; **что с ним стало?** унга нима бўлди?; **ему стало страшно** у қўрқиб кетди; **8 безл. с отриц. разг.** бор (йўқ) бўлмоқ; **таких машин не стало** бундай машиналар йўқ бўлиб кетди (кетган); **когда его не стало** у ўлгандан кейин; **не стало сил кул** (мадор, тоқат) қолмади; **не стало средств для...** га пул (маблағ) қолмади; **нас стало трое** биз уч киши бўлдик; **теперь у меня стало два помощника** энди иккита ёрдамчим бор, энди менинг ёрдамчим иккита бўлди; **9 с неопр.** кўмакчи феъл вазифасида «бошламоқ», «бўлиб қолмоқ» каби маъноларни билдиради; **он стал работать** у ишлаш бошлади; **он стал приходиться всё реже** у кам келадиган бўлиб қолди; **он стал слабеть глазами** у кўздан қола бошлади; **мы стали есть** биз овқатлана бошладик; **положение стало улучшаться** аҳвол (вазият) тузала бошлади; **я не стану слушаться** мен қулоқ солиб ўтирмайман; **он этого не станет делать** у бундай қилмайди; **10 (несов. становиться) кем-чем, как-ким и безл.** боғлама вазифасида «бўлмоқ», «бўлиб қолмоқ», «бўлиб кетмоқ», «айланмоқ» каби маъноларни билдиради; **~ артистом** артист бўлмоқ; **он стал учёным** у олим бўлди; **ленинизм стал всепобеждающим учением** в строительстве **нового мира** ленинизм янги дунё қуришда енгилмас таълимот бўлиб қолди; **нам стало весело** бизнинг кўнглимиз (бахрамиз) очилиб кетди; **жарá стала невыносимой** кун чидаб бўлмас даражада сиёб кетди; **11 перен. разг.** туғилмоқ, қўзғалмоқ, юзага келмоқ; **стал вопрос о...** ... ҳақида масала туғилди; **12 во что, разг.** тушмоқ, турмоқ; **во что тебе стал этот костюм?** бу костюм сенга неча пулга тушди?; **♦ во что бы то ни стало** қандай бўлмасин, ҳеч нарсага қарамасдан; **стало быть вводн. сл. разг.** демак бинобарин, бундан чиқди, шундай экан, бас; **стало быть, порá расхóдиться** демак, тарқалиш вақти бўлибди (тарқалишга вақт етибди); **вы, стало быть, правы** демак, сиз ҳақ (ли)сиз; **станет с кого, разг.** ...дан ҳар нарса ни кутиш мумкин, ...нинг қўлидан ҳар қандай ёмонлик келади; **~ грудью см. грудь**; **~ стеной см. стена**; **~ во главе чего** бошқармоқ, бош бўлмоқ; **~ в тупик см. тупик**; **~ попере́к доро́ги кому см. доро́га**; **~ на ноги 1)** касалдан турмоқ, тузалмоқ, оёққа турмоқ; **2)** ишда, ҳаётда мустақил бўлиб олмоқ, ўзини ўзи эплайдиган бўлмоқ; **~ у власти** ҳукмдор бўлмоқ, ҳукмронликни (ҳокимиятни) эгалламоқ; **ни ~ ни сесте не умеёт** (л. м. на туришни ва на ўтиришни билади) жамоат ичида ўзини тутат билмайди; **~ на лёд** коньки ота бошламоқ, конькида учини ўрганиб олмоқ; **~ на лыжи** чанғи ота бошламоқ, чанғида ўриниши ўрганиб олмоқ.

СТАТЬ/Ь II ж, р. мн. -ей I уст. қадди-қомат, бўй-баст, гавда; **~, как у юности** қадди-қомати худди йигитлардек; **2 обычно мн. ~и** ташқи тузилиш, гавда (асосан, от ҳақида); **жеребёк кровных ~ей** кўрнишдан (тузилиш жиҳатдан) зотли айғир; **3 перен. уст.** характер, феъл, хулқ-атвор; **мижоз; все они одной ~и** уларнинг ҳаммаси бир хил (бир гўр), уларнинг (ҳаммасининг) феъли-хўйи бирдек; **♦ под ~ь кому-чему 1)** ўхшайди, ўхшаб кетади, худди ўзи; **эта книга под ~ь памфлету** бу китоб памфлетга ўхшайди (памфлетдан бошқа нарса эмас); **2)** тўғри келади, ярашади, мос (мувофиқ) келади, лойиқ, муносиб, боп; **тебе под ~ь идти на сцену** сен сахнага чиқсан ярашади, сен сахнага муносибсан; **наше общество ему не под ~ь!** бизнинг жамиятимиз (тўпимиз, тўдамиз) унга тўғри келмайди!; **с какой ~и? разг.** нима сабабдан?, нима учун?, нега энди?; **каёқдан? с какой ~и** я бўлжон дежурить? нима сабабдан мен дежур туришим керак?

СТАТЬСЯ, станется сов. обычно безл. разг. бўлмоқ, юз бермоқ, содир бўлмоқ; **что с ним станется?** унга нима бўлади?, унинг аҳволи нима кечади?; **что с вами сталось?** сизга нима бўлди?; **♦ может ~ вводн. сл.** эҳтимол, балки, бўлиши мумкин; **может ~, он прав** балки у ҳақлидир, у ҳақли бўлиши ҳам мумкин; **станется с кого то же, что станет с кого;** с него станется обещать и не сделать ваъда бериб, алдаб кетиш ҳам унинг қўлидан келади.

СТАТЬ/Я ж, р. мн. -тей I мақола; газетная **~я** газета мақоласи; словарная **~я** луғат мақоласи; критическая **~я** танқидий мақола; **2** модда, параграф, бўлим, боб; **~я договора** шартнома(нинг) моддаси; **~я закона** қонун(нинг) моддаси; **3** қисм, манба, тармоқ; дохёдная и расходная **~и**

бюджёта бюджетнинг даромад ва буромад қисмлари; жи-
вотноводство — важная ~я сёльского хозяйства чорвачи-
лик қишлоқ хўжалигининг муҳим тармоғидир; важная ~я
экспорта экспортнинг муҳим қисми (тармони); **4 спец.**
статья, даража; старшина ~йервой ~й биринчи статьяи
(даражали) старшина; **5 уст. иш.** это не хитрая ~я бу
унча қийин иш эмас; **6 прост.** жазо, статья; **получить ~ю**
жазо олмақ (яъни қонуннинг бирор моддаси бўйича жа-
золанмоқ); **♦ но всем ~ям прост.** ҳар жиҳатдан, ҳамма
томондан; **превосходить по всем ~ям** ҳар жиҳатдан устун
(юқори, афзал) бўлмоқ; **особая (особь) ~я разг.** бу бош-
қа гап (масала).

СТАФИЛОКОККИ мн. мед. стафилококклар (шинги, симон гулж бўлиб яшайдиган ва турли касаллик келтириб чиқарадиган юмалоқ бактериялар).

СТАФИЛОКОККОВ/ЫИ, -ая, -ое мед. стафилококклар-
га оид; стафилококклар туфайли содир бўладиган, ста-
филококк(лар)...; **~ая инфекция** стафилококклар инфек-
цияси (стафилококклар туфайли содир бўладиган юкум-
ли касаллик); **~ая анги́на** стафилококк(лар) ангинаси
(стафилококклар туфайли содир бўладиган томоқ оғриғи).

СТАХАНОВЕЦ м, р. -вца стахановчи.

СТАХАНОВКА ж, р. мн. -вок см. стахановец.

СТАХАНОВСК/ИИ, -ая, -ое стахановча, стахановчи-
лик...; **~ое движение** стахановчилик ҳаракати.

СТАЦИОНАР м I стационар, кўчмас (донмий) муас-
саса, ишхона, қурилма ва ш. к.; **библиотека-~** кўчмас библи-
отека; **лечебный ~** даволаш стационари; **помощать боль-
ного в ~** беморни стационарга жойламоқ; **2 тех.** стацио-
нар, кўчмас асос, фундамент (бирор машина ёки қурилма-
нинг мустаҳкам, кўчмас асоси); **установка дизеля на ~е**
дизелни кўчмас асосга ўрнатиш.

СТАЦИОНАРН/ЫИ, -ая, -ое I стационарга оид; кўч-
майдиган, кўчмас; стационар...; **~ая больница** стационар
касалхона; **~ая киноустановка** стационар (кўчмас) кино-
установка; **2 разг.** стационарга (кўчмас) касалхонага оид,
унда ишловчи, даволанувчи, стационар...; **~ый больно́й**
стационарда даволанувчи бемор; **~ое лечение** ётиб даво-
ланиш; **~ый врач** стационар врач; **3 тех.** мустаҳкамлан-
ган, мустаҳкам ўрнатилган, кўчмайдиган, турғун; **~ый**
двигатель мустаҳкам ўрнатилган (кўчмайдиган) двигатель.

СТАЦИ/Я ж I биол. макон, стация; **~и** фазанов ту-
товуқлар макони; **2 геогр.** стация, зона; **~я** жаркого по́я-
са иссиқ минтақа зонаси.

СТАЧАТЬ сов. (несов. тачать и стачивать) тикмоқ,
бахяламоқ; **~ голенище** кўнж тикмоқ; **~ рукав** енг тикмоқ.
СТАЧЕЧНИК м стачкачи, иш ташловчи, стачка (иш
ташлаш) қатнашчиси.

СТАЧЕЧН/ЫИ, -ая, -ое стачкага (иш ташлашга) оид;
стачка (иш ташлаш)...; **~ое движение** стачка (иш ташлаш)
ҳаракати; **~ый комитет** стачка комитети.

СТАЧИВАНИЕ I с тикиш, бахялаш; **~ рукавóв** енг-
ларни бахялаш (тикиш).

СТАЧИВАНИЕ II с I чархлаш, йўниш, чархлаб
(йўниб) ташлаш; **~ заусенев** арайишларни чархлаб (ёки
йўниб) ташлаш; **2** ейилиш; **~ резцов** кескичларнинг ейи-
лиши.

СТАЧИВАТЬ I *несов. см.* стачать.

СТАЧИВАТЬ II *несов. см.* сточить.

СТАЧИВАТЬСЯ *несов. I см.* сточиться; **2 страд. от**
стачивать II.

СТАЧКА ж, р. мн. -чек стачка, иш ташлаш; **всеобщая**
~ умумий иш ташлаш; **~ докерóв** докерлар стачкаси.

СТАЩИТЬ сов. (несов. стаскивать) I *кого-что* судраб
(тортиб) келтирмоқ, судраб (тортиб) олиб бормоқ (кел-
моқ, тушмоқ, чиқмоқ); **~ мешок в амбар** қопни судраб ом-
борга олиб бормоқ (келмоқ); **~ лодку в воду** қайиқни тор-
тиб сувга туширмоқ; **2 что** ташиб келиб бир жойга тўн-
ламоқ; бир жойга ташиб қўймоқ; **~ вещи в угол** нарса-
ларни бурчакка ташиб қўймоқ; **3 кого, разг.** (қўлидан,
оёғидан) тортиб турғизмоқ, судраб олиб кетмоқ; **~ с пе-
стели** (қўлидан, оёғидан) тортиб ўрнидан турғизмоқ; **4**
что, разг. тортиб олмоқ, ечиб олмоқ; **~ одеяло со спящего**
ухлаб ётган кишининг устидаги кўрпасини тортиб олмоқ;

~ сапоги этигини ечиб олмоқ; 5 *что, разг.* ўғирлаб кетмоқ, уриб кетмоқ; ~ кнугу китобни ўғирлаб кетмоқ.

СТАЯ ж 1 гала, тўда; *журовалиная* ~ турналар галаси, бир гала турна; *волчья* ~ бўрилар тўдаси, бир тўда бўри; 2 *перен.* тўда, тўп; ~ *ребятишек* бир тўда бола; 3 *перен.* тўда, тўда-тўда; ~ *туч* тўда-тўда булутлар.

СТАЯ/ТЬ, стает сов. (*несов.* *станвать*) эриб кетмоқ, эриб тушмоқ; *снег* ~ л қор эриб кетди.

СТВОЛ м 1 тана, ноя (дарактнинг танаси); ~ *яблони* олманинг танаси (нояси); *стволы деревьев* дарактларнинг танаси; 2 *воен.* ствол; отиш қуроолларининг трубаСИМОН қисми); ~ *пулемёта* пулемёт стволи; 3 тўп, замбарак; *плотность огня* — 50 стволів на километр ўт очиш зичлиги — ҳар километрга 50 тадан тўп (ёки замбарак); 4 *архит.* ствол (устуннинг, колоннанинг ўрта қисми, бели); ~ *колённые колонна* стволи; 5 *горн.* кон қудуги ёки ствол (коннинг тепадан то тагигача бўлган қисми); ~ *шахты* шахта қудуги (ствол); *вентиляционный* ~ вентиляция стволи (қудуги); 6 *тех.* ствол, энг, шланг; ~ *кабеля* кабель стволи (енги); ~ *пожарного рукава* ўт ўчириш шланги; 7 *анат.* ствол, найча; *нервный* ~ нерв стволи; *артериальный* ~ артерия стволи; ♦ *пойти в ~ с.-х.* ўз гулпояларини ривожлантирмоқ, гулпоялари ривожланиб (фовлаб) кетмоқ.

СТВОЛИСТЫЙ, -ая, -ое 1 кўп пояли, сертана, сершоҳ; ~ *ая* акация сершоҳ акация; ~ *ый* куст кўп пояли бутта; 2 *фовлаб* кетган; ~ *ая* свёкла фовлаб кетган лавлаги.

СТВОЛОВЫЙ, -ая, -ое спец. 1 даракт танасига оид; даракт танаси...; ~ *ая* *древесина* даракт танасининг ёғоч; 2 *горн.* кон қудугига оид; кон қудуги...; 3 *сүц.* ~ *ой* м, ~ *ая* ж конга туширини (ва чиқариш) механизмини бошқарувчи ишни.

СТВОЛЬНЫЙ, -ая, -ое стволга оид; стволли, ствол...; ~ *ая* часть колонны *архит.* колоннанинг стволи (ўрта қисми); ~ *ая* коробка ружья миллиқнинг ствол коробкаси.

СТВОР м 1 *то же, что створка*; 2 *спец.* створ (икки нарса ва кузатиш нуқтаси орқали ўтган тўғри чиқиқ); в ~ *е* *двух* маяков икки маяк створиди (икки маяк ва кузатиш нуқтаси орқали ўтган тўғри чиқиқ); 3 *спец.* дарвоза, створ; ~ *ы* шлюза шлюз дарвозалари.

СТВОРАЖИВАТЬ *несов.* см. *створожить*.

СТВОРАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 см. *створожиться*; 2 *страд.* от *створаживать*.

СТВОРКА ж, р. мн. -рок тавақа; ~ *двери* эшик тавақаси.

СТВОРОЖИТЬ сов. (*несов.* *створаживать*) творогга (оғизга) айлантирмоқ, творог (оғиз) қилмоқ; ~ *молоко* сутни творогга айлантирмоқ, сутни (сутдан) творог (оғиз) қилмоқ.

СТВОРОЖИТЕСЯ, -нится сов. (*несов.* *створаживаться*) творогга (оғизга) айлантирмоқ, творог (оғиз) бўлиб қолмоқ; ириб қолмоқ (сут ҳақида).

СТВОРЧАТЫЙ, -ая, -ое тавақали; ~ *е* *двери* тавақали эшиклар.

СТЕАРИН м стеарин, шам ёғи; *технический* ~ техника стеарини.

СТЕАРИНОВЫЙ, -ая, -ое стеаринга оид; стеариндан тайёрланган, стеаринли, стеарин...; ~ *ая* *свеча* стеарин шам.

СТЕБЕЛЁК м, р. -ляк *уменьш.* от *стебель*.

СТЕБЕЛЬ м, р. -бля, мн. -бли 1 поя; ~ *пшеницы* бугдой пояси; *выющийся* ~ чирмашувчи поя (чирмашувчи ўсимликнинг пояси); *ползучий* ~ палак отувчи поя (палак отувчи ўсимликнинг пояси); 2 шохча, банд, даста; ~ *листа* япроқ банди, барг дастаси.

СТЕБЕЛЬКОВЫЙ, -ая, -ое бот. пояга оид; пояли; ~ *е* *растения* пояли ўсимликлар.

СТЕБЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое бот. пояга оид; поядан чиққан, поя...; ~ *лист* поядан чиққан барг, поябарг.

СТЕБЕЛЬЧАТЫЙ, -ая, -ое поя шаклидаги, поясимон; ♦ ~ *шов* ёр-биридан ўсиб чиқадиغان қисмлардан тузилган поясимон баха.

СТЕБЛЕВАНИЕ с бот. поя чиқариш, поялаш; ~ *свёкла* лавлагининг поя чиқариши.

СТЕБЛЕВЫЙ, -ая, -ое бот. пояга оид; пояли, поя...

~ *ый* побёг поядан чиққан шохча, новда; ~ *ая* *ржавчина* поя занг замбуруғи (касалик).

СТЕБЛИСТЫЙ, -ая, -ое серпо; ~ *ое* *растение* серпо ўсимлики.

СТЕГАНИЕ I с савалаш, қамчилаш; ~ *кнутом* қамчилаш, қамчи билан уриш.

СТЕГАНИЕ II с қавиш, қавиқ қилиш, қавиб қўйиш; ~ *одеяла* кўрпа қавиш.

СТЕГАНКА ж, р. мн. -нок *разг.* пахтали кийим (камзул, чопон ва Ҳ. К.) гуппи.

СТЕГАННЫЙ, -ая, -ое прич. от *стегать* II.

СТЕГАНЫЙ, -ая, -ое қавилган, қавима, сирма; ~ *ое* *одеяло* қавима кўрпа; *пальто* на ~ *ой* подкладке пахтали қавима пальто.

СТЕГАТЬ I *несов.* (*сов.* *отстегать, настегать*) *кого* и *без доп.* саваламоқ, қамчиламоқ; ~ *хлыстом* хивич билан саваламоқ; ~ *лошадь* отни қамчиламоқ.

СТЕГАТЬ II *несов.* (*сов.* *выстегать и простегать*) қавимоқ, қавиқ қилмоқ; ~ *одеяло* кўрпа қавимоқ.

СТЕГНУТЬ сов. и *однокр.* от *стегать* I.

СТЕЖКА I ж, р. мн. -жек 1 *по гл.* *стегать* II; ~ *одеяла* кўрпа қавиш; 2 қавиқ; *мёлкая* ~ майда қавиқ.

СТЕЖКА II ж, р. мн. -жек *прост.* сўқмоқ йўл, ёлғиз-оёқ йўл, сўқмоқ; *узкая лесная* ~ ўрмон оралаб ўтган тор сўқмоқ; *извилистая* ~ илонизи сўқмоқ.

СТЕЖОК м, р. -жк чокнинг (қавиқнинг) бир йўли (битта бахаси); *сделать несколько стежков* иглоЙ бир неча баха олиб тикмоқ.

СТЕЗ/Я ж *уст.* и *высок.* йўл; *идти ~ ёю* славы шон-шухрат йўлидан бормоқ.

СТЕК м қаттиқ чивик (хипчин, хивич); ~ *кавалериста* отлик аскар хипчини.

СТЕКА ж ёғоч қалам (ҳайкалтарошлар қалами).

СТЕКАНИЕ с оқиб тушиш (кетиш), оқиб келиш; ~ *дождевые* вод ёғири сувларининг оқиб тушиши (кетиши).

СТЕКАТЬ, -ает *несов.* 1 см. *стечь*; 2 (оқиб) келмоқ; *река ~ ет* с гор дарё тоғлардан (оқиб) келади.

СТЕКАТЬСЯ, -ётся *несов.* см. *стелиться*; к площади со всех сторон ~ *ются* демонстранты майдонга ҳар томондан намоёншчилар ёғилиб (оқиб) келмоқда.

СТЕКЛЕНЕ/ТЬ, -ёет *несов.* (*сов.* *остекленеть*) 1 шишага ўхшаб қолмоқ, шишадек қотмоқ; *вода в озере ~ ет* кўл суви (совуқдан) шишадек қотаяпти; 2 *перен.* ҳаракатсиз қотмоқ, нурсизланмоқ; *глаза ~ ют* кўзлар ҳаракатсиз бўлиб қолмоқда (нурсизланмоқда).

СТЕКЛИТЬ *несов.* *что* ойналамоқ, ойна солмоқ, ойнабанд қилмоқ; ~ *витрину* витринага ойна солмоқ; витрина ойналамоқ (ойнабанд қилмоқ).

СТЕКЛ/О с, р. -а, мн. *стёкла*, р. мн. *стёкол* 1 шиша, ойнак; *производство ~ а* шиша (ойнак) шишаб чиқариш; *жидкое ~ о* суяқ шиша; *цветное ~ о* рангли шиша; *оконное ~ о* дераза ойнаси; 2 шиша буюм (асбоб), шиша, ойна; *ветровое ~ о* олдинги ойна, пешойна (автомобилда); *ламповое ~ о* лампа шиша; *часовое ~ о* соат ойнаси; *оптическое ~ о* оптик шиша; 3 *собир.* шиша идиш-оёқ, шиша буюмлар, шиша; *чешское ~ о* чех шишалари (шиша идиш-оёқлар ва зийнат буюмлари); 4 шиша буюм парчаси; ♦ *водомерное ~ о* сув сатҳини ўлчайдиган (кўрсатиб турадиган) шиша найча; *увеличительное ~ о* катталаштириб кўрсатадиган шиша (линза, лупа); *зажигательное ~ о* ўт олдирадиган (қабарик) шиша.

СТЕКЛОВАР м шишасоз, шишапаз (шиша саноатида).

СТЕКЛОВАРЕНИЕ с шишасозлик, шишапазлик.

СТЕКЛОВАРЕННЫЙ, -ая, -ое шиша эритадиган, шиша тайёрлайдиган, шиша эритиш (тайёрлаш)...; шишасозлик...; ~ *ая* *печь* шишасозлик печи; шиша эритиш печи.

СТЕКЛОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое спец. шишасимон; шишали; ~ *ая* *структура* минерала минералнинг шишасимон структураси; ~ *ый* шлак шишасимон шлак.

СТЕКЛОВАТЬ, -лую, -лүешь сов. и *несов.* *что спец.* эритиб шишага айлантирмоқ, шиша қилмоқ; ~ *песок* кумни эритиб шишага айлантирмоқ.

СТЕКЛОВАТЬСЯ, -лүется сов. и *несов.* 1 спец. шишага айланмоқ, шиша бўлмоқ; 2 *несов.* *страд.* от *стекловать*.

СТЕКЛОВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна шиша кўришидаги, шишага ўхшаш, шишасимон, шишадек тиник, шаффоф; ~ая эмаль шишасимон эмаль (сир бўёқ); ~ые зёрна пшеницы шишадек тиник (шаффоф) бугдой; ♦ ~ое тело *анат.* шишасимон модал (кўзда).

СТЕКЛОВОЛКНО с шиша тола.

СТЕКЛОГРАФ м стеклограф, ойнабосма (ойнага туширилган қолиндан нусха кўчирадиган ва кўпайтирадиган асбоб).

СТЕКЛОГРАФИРОВАТЬ *сов. и несов. что* стеклографда босмоқ, кўпайтирмоқ; ~ статью мақолани стеклографда босмоқ.

СТЕКЛОГРАФИСТ м стеклографчи (стеклографда ишловчи ишчи, мутахассис).

СТЕКЛОГРАФИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* стеклографист.

СТЕКЛОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое стеклографда (ойнабосмада) босишга оид, шундай усулда босилган, стеклографик; ~ий способ печатания стеклография усулида (ойнабосмада) босиш, босишнинг стеклографик усули; ~ие копии стеклографик (ойнабосмада босилган) нусхалар.

СТЕКЛОГРАФИЯ *ж* стеклография, стеклографик усулда (ойнабосмада) босиш; шу усулда босилган текст.

СТЕКЛОДЕЛ м шишасоз ишчи, шишасозлик корхонаси ишчиси.

СТЕКЛОДЕЛАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое шиша ишлаб чиқаришга оид; шиша ишлаб чиқарадиган, шиша...; ~ завод шиша заводи, шиша ишлаб чиқарадиган завод.

СТЕКЛОДЕЛИЕ с шиша ишлаб чиқариш, шишасозлик.

СТЕКЛОДЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое шиша ишлаб чиқарадиган, шиша...; ~ая промышленность шиша ишлаб чиқарадиган саноят, шишасозлик санояти.

СТЕКЛОДУВ м шиша пуфловчи, шишадам (пуфлаб шиша буюмлар ясовчи) ишчи, шишадамгар.

СТЕКЛОДУВНЫЙ, -ая, -ое шиша пуфлайдиган, пуфлаб шиша буюмлар тайёрлайдиган, шишадамгарлик...; ~ цех шишадамгарлик (шиша пуфлаш) цехи; ~ прибор шиша пуфлаш асбоби.

СТЕКЛОЗАВОД м шиша (ойна) заводи.

СТЕКЛОМАССА *ж тех.* шиша масса, шиша бўтқаси.

СТЕКЛОМОЗАИКА *ж* шишабанд мозанка (нақш).

СТЕКЛООЧИСТИТЕЛЬ м *спец.* ойнатозалагич (автомобиль, паровоз ва ш. к. да).

СТЕКЛОПЛАВИЛЬНЫЙ, -ая, -ое шиша эритадиган, шиша эритиш...; ~ цех шиша эритиш цехи.

СТЕКЛОПЛАСТИК *мн. (ед. стеклопластик м)* шиша(ли) пластик материаллар.

СТЕКЛОРЕЖУЩИЙ, -ая, -ее ойна (шиша) кесадиган, ойна (шиша) кесиш...; ~ инструмент ойна (шиша) кесадиган асбоб.

СТЕКЛОРЕЗ м 1 ойна (шиша) кесувчи ишчи; 2 ойна (шиша) кесадиган асбоб, шишакескич.

СТЕКЛОРЕЗНЫЙ, -ая, -ое ойна кесишга оид; ойна кесиш...; ~ цех ойна кесиш цехи.

СТЕКЛЫШКО с, р. мн. -шек 1 *уменьш.-ласк. от* стекло 2; 2 майда шиша, шиша (ойна) парчаси; ♦ как ~ 1) шишадек тоза, топ-тоза; 2) *разг. шутил.* сира ҳам нчамаган, мутлақо ҳушёр.

СТЕКЛЯНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от* стекло шишага (ойнага) оид; шишадан қилинган, шиша...; ~ая масса шиша масса, шиша бўтқаси; ~ое волокно шиша тола; ~ый стакан шиша стакан; ~ая посуда шиша идиш; 2 ойнали, ойнавон; ~ый шкаф ойнали шкаф; ~ая дверь ойнали эшик; 3 *перен.* шишага ўхшаш, шишасимон, шишадек тиник, шаффоф; ~ый звон шиша жаранги; ~ый лёд шишадек тиник муз; 4 *перен.* жонсиз, нурсиз, маъносиз; ~ый взгляд маъносиз қараш; ~ые глаза нурсиз (хира ёки ҳаракатсиз) кўзлар; ♦ ~ая бумага жилвир қоғоз, қум қоғоз, жилвир; *держатъ под ~ым колпаком см.* колпак.

СТЕКЛЯРУС м *сбир.* (ранг.-баранг, майда найча шаклидаги) шиша мунчоқ.

СТЕКЛЯРУСН/ЫЙ, -ая, -ое шиша мунчоқларга оид; найчасимон шиша мунчоқлардан қилинган; ~ая бахрама

найча шаклидаги шиша мунчоқлардан қилинган шокила; ~ая мастерская шиша мунчоқлар ясайдиган устахона.

СТЕКЛЯШКА *ж, р. мн.* -шек *разг.* майда шиша; жажжи шиша буюм; люстра со ~ми майда шишалар (шиша безакли) қандил.

СТЕКОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* стекло шиша (ойна) саноятига, шиша буюмлар ишлаб чиқаришга оид; шиша (ойна)...; ~ый завод шиша заводи; ~ая промышленность шиша санояти; ~ые товары шиша буюмлар; ~ые работы 1) шиша буюмлар тайёрлаш ишлари; 2) ойналаш (ойна солиш) ишлари.

СТЕКОЛЬЩИК м 1 ойначи, ойна солувчи; 2 *разг.* шиша (ойна) санояти ишчиси.

СТЕЛА *ж* ёдгорлик тоши.

СТЕЛЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* стелька патак қиладиган (қилинадиган), патакбоп; ~ картон патакбоп картон.

СТЕЛИТЬ *несов. то же, что* стлать.

СТЕЛИТЬСЯ *несов. то же, что* стлаться.

СТЕЛЛАЖ м 1 стеллаж (бир неча қават тоқчалар очик жавон); ~ для книг китоб стеллажи, китоб қўйиладиган (териладиган) стеллаж; 2 сўкчақ, сўри; ~ для труб трубалар қўйиладиган (тахланадиган) сўри.

СТЕЛЛАЖНЫ/Й, -ая, -ое стеллажга оид; стеллаж...; ~е полки стеллаж тоқчалари.

СТЕЛЬК/А *ж, р. мн.* -лек патак; кóжаные ~и чарм патак; ♦ как ~а (или в ~у) пьян *прост.* фирт маст, ўлғудай маст.

СТЕЛЬНАЯ *ж* бўғоз (сигир).

СТЕЛЬНОСТЬ *ж* бўғозлик (сигир ҳақида).

СТЕЛЮЩ/ИЙСЯ, -аяся, -еся 1 *прич. от* стлаться; 2 *в знач. прил.* ер бағирлаб (ёйилиб палак отиб) ўсадиган, пастак; ~иеся яблони пастак олма дарахтлари; ~ийся виноград ёйилиб ўсадиган ток.

СТЕМНЕТЬ, -ёт *сов. (несов. темнеть)* безл. қоронғи тушмоқ, кеч қирмоқ; ужé ~ло кеч қирди, қоронғи тушди, қош қорайиб қолди; скóро ~ет ҳадемай қоронғи тушади.

СТЕН м *физ.* стен (куч бирлиги).

СТЕНА *ж, р.* -ы, *мн.* стéны 1 девор; внúтренняя ~ ички девор; нарúжная ~ ташчи девор; капитáльная ~ капитал (асосий) девор; бетонная ~ бетон девор; 2 девор, тўсиқ, ғов; крепостная ~ қалъа девори; кремлёвские стéны кремль деворлари; 3 *перен.* остона, бўсаға, девор; ғов; под стéнами Москвы Москва бўсағаларидаги жанглари; между ними вы́росла ~ отчуждения уларнинг ўртасига (орасига) ғов тушди; 4 *чего* ён девор, ён, чет; стéны овра́га жар ёнлари (девори); ~ рва чоҳ девори; 5 *перен.* *чего* зич қатор (саф), зич (қалин) қатлам; ~ деревьев қалин (зич) дарахтлар қатори, девордек зич дарахтлар; ~ тумана қалин туман; 6 *перен.* зич қатор, зич саф; идти стéной зич саф тортиб бормоқ; шли в бой стéною зич саф тортиб жангга борардилар; ♦ в стéнах *чего* ичида, қучоғида; в стéнах университетá университетда, университет қучоғида; ~ в стéну (~ об стéну) девордармиён қўшни, ёнма-ён; мы живём ~ об стéну биз девордармиён қўшнимиз; китайская ~ *см.* китайский; встать (стать) стéной қалқон бўлиб (кўкрагини қалқон қилиб) турмоқ; стéной стать за товáриша дўсти учун қалқон бўлмақ (бўлиб турмоқ); жить (сидеть) в четырёх стéнах тўрт девор ичида (уйдан эшикка чиқмай) ўтирмоқ (яшамоқ), тухум босиб ўтирмоқ, одамларга аралашмаслик; как за ка́менной стéной ишончли ҳимоя остида; я за ним, как за ка́менной стéной мен унинг ишончли ҳимояси остида (паноҳида) мутлақо хотиржамман (ҳар қандай тасодиф, ҳавф-хатар ва ш. к. дан аминман); как на ка́менную стéну положитьсь (надéяться) тоққа суянгандай ишонмоқ (орқа қилмоқ); как об стéну (стéнку) горóх *разг. см.* горóх; лезть на стéну (на стéнку) *см.* лезть; прижать к стéне (стéнке) *см.* прижать.

СТЕНАНИЕ с *книжн.* инграш, оҳ-воҳ қилиш, зорла-ниш; ох-вох, оҳ-зор, нола, фиғон, афгон.

СТЕНАТЬ *несов. уст. и книжн.* инграмоқ, оҳ-воҳ (оҳ-зор) қилмоқ, зорланмоқ, нола (фиғон, афгон) қилмоқ.

СТЕНГАЗЕТА *ж* (стенная газета) деворий газета.

СТЕНГАЗЕТНЫЙ, -ая, -ое деворий газетага оид; деворий газета...; ~ материал деворий газета материали.

СТЕНД м 1 стенд (кўргазмага нарсалар кўйиладиган махсус тахта); **выставочный** ~ кўргазма стенди; ~ы с кнйгами китоблар кўйилган стендлар; 2 стенд, станок, дастгоҳ (машиналарни йиғиш ва синаш учун қилинган қурилма); **испытательный** ~ синов (синаш) стенди; **сборочный** ~ йиғув (йиғиш) стенди; 3 стенд, отиш майдончаси (отишни ўрганиш учун қилинган махсус жой); **стрельба на** ~е стенда отишни машқ қилиш.

СТЕНДОВЫЙ, -ая, -ое стендга оид; стендда ўтказиладиган, стенд...; ~ые испытанія автомашины автомашинанинг стендда ўтказиладиган синовлари, машинани стендда синаб кўриш; ~ая стрельба стенда отиш машқи.

СТЕНКА ж, р. мн. -нок 1 *уменьш. от* стена 1, 2 девор, фов; **фанерная** ~а фанер девор, фанердан қилинган фов; 2 ён девор, ён, ёк, чет (идишсимон нарсаларнинг девори); ~а чемадана чамадоннинг ён девори (ёни, тахтаси); ~и желўдка ошқозон деворлари; 3 *перен.* муштлашувчиларнинг зич қатори; муштлашиш; **биться** ~а на ~у группа-группа бўлиб муштлашиш; 4 *разг.* стенка (хонанинг бир томонини оладиган шкафлар комплекти); **купить** ~у стенка сотиб олмоқ; 5 *перен. то же, что* стена 6; ♦ **гимнастическая** ~а (или **шведская** ~а *уст.*) гимнастик стенка, нарвон девор (нарвон шаклидаги гимнастика асбоби); **поставить к** ~е кого *прост.* отиб ташламоқ.

СТЕННИ/ОЙ, -ая, -бе 1 деворий, деворга ўрнатилдиган (осиладиган); ~бе зёрлок деворий (деворга ўрнатилган) ойна; ~ые часы деворий соат; ~ой шкаф деворий (деворга ишланган) шкаф; 2 деворга чизилган, деворий; ~ая рбспсь деворий (деворга ишланган) сурат.

СТЕНОБИТНЫЙ, -ая, -ое *ист. воен.* девор тешадиган (ўпирадиган), девортешар; ~ые орудия девортешар қуроллар.

СТЕНОВОЙ, -ая, -бе *спец.* девор қурилишига мўлжалланган, деворга мўлжалланган; деворбоп; ~ кирпич деворга мўлжалланган (деворбоп) гишт.

СТЕНОГРАММА ж стенограмма (стенографик текст); ~ лекция лекция стенограммаси.

СТЕНОГРАММНЫЙ, -ая, -ое стенограммалардан иборат, стенограмма...; ~ материал стенограмма материали, стенограммалар.

СТЕНОГРАФИРОВАНИЕ с стенография усули билан ёзиб олиш, стенограмма ёзиш; ~ докладда доклад стенограммасини ёзиб олиш.

СТЕНОГРАФИРОВАТЬ *несов. (сов. застенографировать)* что стенография усули билан ёзиб олмоқ, стенографирова ёзмоқ; ~ лекция лекция стенограммасини ёзиб олмоқ.

СТЕНОГРАФИСТ м стенографист.

СТЕНОГРАФИСТКА ж, р. мн. -ток стенографист аёл, стенографистка.

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое стенографияга оид; стенография усулида ёзилган, стенографик, стенография...; ~ алфавит стенография алифбоси; ~ отчёт стенографик ҳисобот.

СТЕНОГРАФИЯ ж стенография (текстни шартли белгилар билан тез ёзиб олиш).

СТЕНОКАРДИЯ ж *мед.* стенокардия (юрак мускулларининг сиқилиши, шунинг натижасидаги оғриқ).

СТЕНОПИСНЫЙ, -ая, -ое деворга ишланган (деворий) расмга оид; деворга ишланган расм...; ~ое искусство деворга расм солиш санъати.

СТЕНОПИСЬ ж деворга ишланган (деворий) расм; деворга сурат (нақш) солиш.

СТЕНОТИПИЯ ж стенотипия (бўғин ва сўзларни ёзадиган машинкада босиш усули ва шундай машинкада ёзиш).

СТЕНЬГА ж *мор.* стеньга (мачта учига уланадиган ёғоч).

СТЕНЬГОВЫЙ, -ая, -ое *мор.* мачта учига уланадиган, мачта учига бўладиган, мачта учига; ~ флаг мачта учига байроқ.

СТЕПЕННО *нареч.* вазминлик (оғирлик) билан, вазмин, жиддий, сипо; *вести себя* ~ ўзини вазмин (сипо) тутмор

СТЕПЕННОСТЬ ж вазминлик, оғирлик, жиддийлик, сиполик; ~ манёр ҳаракатларнинг вазминлиги (сиполиги).

СТЕПЕННЫЙ, -ая -ое 1 вазмин, оғир, жиддий, сипо, ўзини тутиб олган; ~ человек вазмин (сипо) одам; ~ поклон жиддийлик (виқор) билан таъзим қилиш, виқорли таъзим; 2 *уст.* ёши улгайиб қолган, ёши қайтган, улуг; ~ возраст катта ёш.

СТЕПЕНЬ ж, р. мн. -ей 1 даража, меъёр; ~ в точности вычислений ҳисоблашнинг аниқлик даражаси; **высокая** ~ в мастерства маҳоратнинг юксак даражаси; ~ в сжатиа газа газининг сиқилганлик даражаси (қанчалик сиқилганлиги); 2 баъзи сифатлар билан келиб, шу сифатлар орқали ифодаданган белги-хусусиятлар даражасини билдиради; **до последней** ~и сўнг даражагача, ниҳоятда; **в известной** (некоторой) ~и маълум даражада, бир ҳисобда, олзми-кўпми; **в равной** ~и бир хилда, баб-баравар; **в должной** ~и етарли даражада, етарлича; **ни в какой** (ни в малейшей) ~и ҳеч, сира, асло, мутлақо; 3 даража, разряд категория; **диплом первой** ~и биринчи даражали диплом; **оног второй** ~и иккинчи даражали кўйиш; 4 даража (унвон, мартаба ва ш. к. даражаси); **учёная** ~ в илмий даража; ~ в доктора технических наук техника фанлари доктори даражаси; 5 *мат.* даража; **показатель** ~и даража кўрсаткичи; **уровнение первой** ~и биринчи даражали тенглама; ♦ ~ в родства қариндошлик даражаси; ~и сравнение грам. қиёсий даражалар; **в высшей** ~и 1) жуда, жуда ҳам, ниҳоятда; *еюг* даражада, учинга чиққан, бориб турган; 2) бутунлай, тамоман.

СТЕПНЬ/ОЙ, -ая, -бе чўлга оид; чўлда бўладиган, чўл...; ~ая растительность чўл ўсимликлари; ~ой волк чўл бўриси; ~ая дорога чўл йўли, чўлдаги йўл; ~ые районы чўл районлари.

СТЕПНЯК м 1 чўл кишиси, чўлда яшовчи киши; 2 чўл оти (чидамли, чайир от).

СТЕПНЯЧКА ж, р. мн. -чек *см.* степняк 1.

СТЕПЬ ж *предл.* о степи, в степи, *мн.* степи, *р. мн.* степей чўл, дашт, ёвон; **донские степи** Дон чўллари; **над** ~ю парит орёл чўл устида бургут парвоз қилиб юрибди.

СТЕРВА 1 ж *уст.* ҳаром ўлган мол; 2 м и ж *груб. прост. бран.* ярамас одам, разил (палид) одам.

СТЕРВЕНЕТЬ *несов. (сов. остервенеть)* *разг.* қутурмоқ, газабга минмоқ, қаҳр-газабга чидолмай тутамоқ; ~ от боли оғриқдан газабга минмоқ.

СТЕРВЕЦ м, р. -ца *груб. прост. бран.* ярамас одам, разил (палид) одам.

СТЕРВЯТНИК м 1 жўрчи, кал жўрчи (ўлмтик билан овқатланадиган йиртқич қуш); **орёл** ~ қорақуш; қиронқора; 2 *перен. презр.* қузғун; **фашистские** ~и фашист қузғунлари (фашист учувчилари ҳақида).

СТЕРЕОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мат.* стереографик, стереография усулига асосланган; ~ая проекция стереографик проекция.

СТЕРЕОГРАФИЯ ж *мат.* стереография (геометрик шаклларнинг текнсликдаги перспектив тасвирини ясаш усули).

СТЕРЕОЗВУК м стереозвук (овоз ёки товушнинг стереофония усулида жуда аниқ эшитилиши).

СТЕРЕОКИНО с стереокино, стереоскопик кино (ясси экранда нарсаларни бўрттириб кўрсатадиган кино).

СТЕРЕОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *мат.* стереометрик; ~ий чертёж стереометрик чизма; ~ая задача стереометрик масала.

СТЕРЕОМЕТРИЯ ж *мат.* стереометрия (геометриянинг фазодаги жисм хусусиятларини ўрганадиган бўлими).

СТЕРЕОСКОП м *физ.* стереоскоп (иккита ясси тасвири бир-бирга қўшиб бўрттириб кўрсатадиган оптик асбоб).

СТЕРЕОСКОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое стереоскопик, бўртма, бўрттириб кўрсатадиган; ~ое изображение стереоскопик (бўртма) тасвир; ~ое кино стереоскопик кино.

СТЕРЕОСКОПИЯ ж *кино, фото* стереоскопия (бўртма тасвир ҳосил қилиш усули).

СТЕРЕОТЕЛЕВИЗОР м стереотелевизор, бўрттириб кўрсатадиган телевизор.

СТЕРЕОТИП *м 1 полигр.* стереотип, босма қолип; *от-лйтъ* ~ босма қолип күймоқ; *печатать со* ~ а босма қолип-дан чоп қилмоқ; *2 перен.* қолип, тахтан, тарз; андаза, шаблон; ~ *поведения* юриш-туриш тарзи.

СТЕРЕОТИПИЯ *ж* стереотипия (1 *полигр.* стереотип тайёрлаш техникаси ва ундан чоп қилиш усули; *2 мед.* баъзи рухий касалликларда бир хил сўз, ҳаракат ва ш. к. ларнинг байрихтиёрлиги тақрорланиши).

СТЕРЕОТИПНОСТЬ *ж* бир қолипдалик, бир хилдалик, бир тахлитдалик, шаблонлик; ~ *ответов* жавобларнинг бир хилдалиги.

СТЕРЕОТИПН/ЫЙ. -ая, -ое; -пен, -пна 1 *полигр.* стереотипга оид; стереотипла (босма қолипдан) босилган, стереотип...; ~ *ая форма* стереотип формаси (қолип); ~ *ое издание* стереотип нашр (илгариги нашр қолипидан фойдаланиб ёки янгидан стереотип олиб ўзгартирилган босилган нашр); *2 перен.* бир қолипдаги, бир тахлитдаги, бир хил, шаблон; ~ *ый ответ* бир қолипдаги жавоб, бир хил жавоб.

СТЕРЕОФИЛЬМ *м* стереофильм (тасвирни бўрттириб, жуда аниқ қилиб кўрсатадиган фильм).

СТЕРЕОФОНИЧЕСК/ИЙ. -ая, -ое стереофонияга оид; стереофоник; ~ *ая запись* стереофоник ёзув; ~ *ое кино* стереофоник кино.

СТЕРЕОФОНЯ *ж* стереофония (товушни бутун ҳажмий хусусиятлари билан эштитириш).

СТЕРЕОФОТОГРАФИЯ *ж* стереофотография, стереоскопик фотография (стереоскоп орқали бўртма бўлиб кўринадиган иккита фотосурат олиш усули).

СТЕРЕОХИМИЯ *ж* стереохимия (органик химиянинг химиявий бирикма хоссаларини заррачаларнинг фазовий жойланishiга боғлаб ўрганадиган бўлими).

СТЕРЕОЭКРАН *м* стереоэкран, стереоскопик кино экрани (стереофильмни кўрсатиш учун мосланган экран).

СТЕРЕОЭФФЕКТ *м* стереоэффект, стереоскопик эффект (нарсаларнинг ҳажми ва ҳолатини кўриш ва кўрсатиш эффекти).

СТЕРЕТЬ, сотру́, сотрёшь; стёр, стёрла сов. (*несов.* стирать) *что 1* артмоқ, ўчиarmoқ, артиб (сидириб ёки ўчириб) ташламоқ; ~ *пыль со стола* столдаги чангни (столнинг чангини) артмоқ (артиб ташламоқ); ~ *рисунок резинкой* суратни резинка билан ўчиarmoқ (ўчириб ташламоқ); *2 перен.* йўқ қилмоқ, йўқотмоқ; унутмоқ, эсдан чиқармоқ; ~ *границ между...* ...орасидаги фарқни (тафовутни) йўқ қилмоқ; *время стёрло обиду* вақт ўтиб алам эсдан чиқди (гина-кудурат кўтарилди); *3* қавартирмоқ, сидирмоқ, шилмоқ, қавартириб (сидириб, шилиб) юбормоқ; сапоги стёрли ногу этик оёғини шилиб юборди (юборибди); *4* майдаламоқ, туймоқ, кукун (толқон) қилмоқ, эзмок; ийламоқ; ~ *краски* бўёқни туймоқ (эзмок); ~ *яйца с сахаром* тухумга шакар қориб ийламоқ; ♦ ~ *в порошок кого* ер билан яқсон қилмоқ, туйиб толқон қилиб юбормоқ; ~ *с лица земли* ер юзидан йўқ қилмоқ, супуриб ташламоқ; *враг был стёрт с лица земли* душман (ер юзасидан) супуриб ташланди.

СТЕРЕТЬСЯ, сотрётся; стёрся, стёрлась сов. (*несов.* стираться) *1* ўчмок, ўчиб (йўқ бўлиб) кетмок; *узор на обоях стёрся* гулқозоннинг гулларини ўчиб кетибди; *надпись стёрлась* ёзув ўчиб кетибди; *2 перен.* ўчмок, сўнмок, йўқ бўлмок, хотирдан кўтарилмок; эсдан чиқмок; *воспоминание об этом давно стёрлось* бу аллақачонлар хотирдан кўтарилб кетган; *подробности стёрлись в памяти* тафсилотлари эсдан чиқиб кетган (эсда йўқ); *впечатление от книги не скоро сотрётся* китобдан олинган таассурот тезда йўқолмайди (эсда узоқ сақланади); *3* сийқаланмок, ейилмок, сийқалиниб (ейилиб) кетмок; *гривенник совсем стёрся* ўн тийинлик тамом сийқалиниб кетибди.

СТЕРЕЧЬ, егуть, -ежешь; егут; стерёг, -егля несов. *1* *кого-что* қўриқламок, қўримоқ, пойламок, қўз-қўлоқ бўлиб сақламок; *собака стерегла стадо* подани ит қўриқлади (қўриқлаб турди); *сторож стережёт* склад омборни қоровул қўриқлайди (қўриқламокда); *2 перен.* муҳофаза қилмок, қўриқламок; ~ *чей-н. сон* бирор кишининг уйкусини қўриқламок (муҳофаза қилмок); *3* *кого* пойламок, пойлаб турмок (ётмок). пайида бўлмок; *я стерёг его, но всё же*

упустил мен унинг пайида бўлдим, лекин қўлдан чиқариб юбордим.

СТЕРЕЧЬСЯ, -егуть, -ежешься, егутся; -ёгся, -еглясь несов. *кого-чего разе.* *1* ўзини эҳтиёт қилмок, сақланмок; ~ *простуды* шамоллашдан сақланмок; *2 страд. от стеречь.*

СТЕРЖЕНЬ *м, р. -жня 1 тех.* стержень, таёқча; *металлический* ~ метала стержень (таёқча); ~ *кляпана* кляпан стержени (оёғи); *2* ўзак; ~ (*птичьего*) *перá* пат ўзаги; *3 перен.* асосий (туб) моҳият, ўзак, негиз, мағиз; ~ *исследования* текширишнинг мағзи (моҳияти); ~ *монография* монографиянинг асосий моҳияти; *человек без стержня* оғмачи одам, принципси одам; *4* ўлик (яранинг ўлиги); ~ *фурункула* чинқоннинг ўлиги.

СТЕРЖНЕВ/ОЙ, -ая, -бе 1 прил. от стержень тех. стерженга оид; стержень шаклидаги, стерженли, стерженбоп; ~ *ой трансформатор* стерженли трансформатор; ~ *ые материалы* стерженбоп материаллар (қуймачиликда); *2* асосий; бош; ~ *ые корни растений* ўсимликнинг асосий илдизлари, ўқилдизлар; *3 перен.* асосий, марказий, бош туб; ~ *бй вопрос асосий* (бош) масала, туб масала.

СТЕРИЛИЗАТОР *м* стерилизатор (1 стерилизация аппарати, мосламаси; *2* стерилизация мутахассиси, озиқ-овқат sanoати ишчиси).

СТЕРИЛИЗАЦИОННЫЙ, -ая, -ое стерилизация учун белгиланган, стерилизация қиладиган, стерилизация...; *стерилизацион; ~ аппарат* стерилизация (қилиш) аппарати.

СТЕРИЛИЗАЦИЯ *ж 1* стерилизация (лаш), стерилизация қилиш, микроблардан тозалаш; ~ *молока* сутни стерилизациялаш; ~ *хирургического инструмента* хирургик асбобларни стерилизациялаш; *2 мед. биол.* стерилизация, бичиш, бепушт қилиш.

СТЕРИЛИЗОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от стерилизовать; *2 в знач. прил.* стерилизацияланган, стерилизация қилинган, стерил; ~ *ый бинт* стерилизацияланган бинт, стерил бинт; ~ *ое молоко* стерилизацияланган сут.

СТЕРИЛИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. 1 *что* стерилизацияламок, стерилизация қилмок, стерилламок, микроблардан тозаламок; ~ *консервы* консервани стерилламок (стерилизация қилмок); ~ *перевозочный материал* яра боғлаш материалларини стерилизацияламок; *2* *кого мед.* стерилизацияламок, бичмок, бепушт қилмок.

СТЕРИЛИЗОВАТЬСЯ, -зуются сов. и несов. 1 стерилизацияланмок, стерил бўлмок, микроблардан тозаланмок; *2 несов. страд. от стерилизовать.*

СТЕРИЛЬНОСТЬ *ж 1* стериллик, микроблардан холилиқ, тозалик; *2 мед. биол.* стериллик, бепуштлик.

СТЕРИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 стерилизацияланган, стерилланган; стерил, микроблардан тозаланган, тоза; ~ *ый бинт* стерил бинт, тоза бинт; *комната ~ой чистоты перен.* стерилланган тозаликдаги хона; *2 мед. биол.* бичилган, бепушт; ~ *ая клетка* бепушт (қўпаймайдиган) ҳужайра.

СТЕРЛИНГ *м:* фунт ~ов фунт стерлинг (Англияда пул бирлиги).

СТЕРЛИНГОВ/ЫЙ, -ая, -ое фин. стерлингга оид; стерлинг...; ~ *ая зона* стерлинг зонаси (фунт стерлинг муомалада бўлган зона).

СТЕРЛЯДЬ *ж, р. мн. -ей* стерлядь (осетрларга мансуб бир хил балиқ).

СТЕРЛЯЖ/ИЙ, -ья, -ье прил. от стерлядь стерлядга оид, стерлядь...; ~ *ья уха* стерлядь шўрва(си).

СТЕРНЯ и **СТЕРНЬ** *ж* анғиз (1 экин ўриб олинган ер; паҳота стерни анғизни ҳайдаш, ҳайлаб қўйиш, ҳайлаб юбориш; *2* ўрилган жойда қолган чўкиртка поялар).

СТЕРПЕ/ТЬ, стерплю, стёрпшь сов. что чидамок, кўтармок, дош (бардош) бермок, тоқат қилмок, тишини тишига қўйиб чидаб турмок; ~ *ть боль* оғриққа чидамок; оғриққа дош бермок; *он не ~л оскорбления* у ҳақоратга чидай олмади; у ҳақоратни кўтара олмади; *мальчик не ~л и бросился к играющим* бола чидаб туролмади ва ўйнаётганлар олдига югура кетди.

СТЕРПЕТЬСЯ, стерплюсь, стёрпшься сов. с чем и без доп. разе. ўрганмок, кўнкимок, ўрганиб (кўникиб) қолмок, ўрганиб (кўнкимок) кетмок; сабр қилмок; ~ *с новой обстановкой* янги шаронгга ўрганмок (кўникиб қолмок); *стёр-*

питяся — слюбится *посл.* чидасанг, ўрганиб (кўникиб) кетасан.

СТЕРТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от стереть; 2 *в знач. прил.* сийқаланган, ейилган, сийқаланиб (титилиб, ейилиб) кетган; сийқа, тақир; ~ая **обивка дивана** диванининг ейилиб (титилиб) кетган қопламаси; ~ая **монета** сийқа (сийқас чиққан) танга ёки чақа; 3 *перен.* чайналган, сийқаси чиққан, сийқа, эски; ~ые **фразы** сийқаси чиққан иборалар; 4 *мед.* унча билинмайдиган, енгил; ~ая **форма скарлатины** скарлатинанинг унча билинмайдиган формаси.

СТЕСАТЬ, *стешу́, стешешь; стесанный сов.* (*несов.* стесывать) *что* чопмоқ, йўнмоқ; чопиб (йўниб) ташламоқ; ~ **кору́ с брёвен** ходанинг пўстлогини йўнмоқ, чопиб ташламоқ.

СТЕСНЕНИ/Е с 1 *по гл.* стеснить и стеснять; ~е **движений** ҳаракатларнинг танглиги (қийинлиги); ~е **в груди** юрак сиқилиши; ~е **дыхания** нафас сиқилиши; оғир нафас олиш; 2 *эвниш, сиқниш, сиқувга олиш, камситиш; сиқик, сиқув; причинить* ~е камситиш, сиқмоқ, сиқувга олмоқ, кун бермаслик; ~е **в правах** ҳақ-ҳуқуқдан камситмоқ; 3 *уялиш, ийманиш, тортиниш, тортинчоқлик; говорить без* ~я уялмасдан (тортинмасдан) гапирмоқ, бемалол гапирмоқ; **испытывать** ~е уялмоқ, тортинмоқ; **пожалуйста, без** ~й! уялма(нг)!, тортинма(нг)!

СТЕСНЕННОСТЬ *ж* қийинлик, танглик, оғирлик; сиқиклик; ~ **дыхания** қийналиб нафас олиш; ~ **материальных условий** моддий аҳволнинг оғирлиги (қийинлиги).

СТЕСНЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич.* от стеснить; 2 *в знач. прил.* қийин, танг, оғир; сиқик; монели; ~е **движения** сиқик (монели) ҳаракатлар; **быть в** ~х **обстоятельствах** қийин (танг, оғир) аҳволга тушиб қолмоқ; 3 *в знач. прил.* сиқилган, зик, ғаш; **со** ~м **сердцем** юрак зик (ғаш) бўлиб.

СТЕСНИТЕЛЬНОСТЬ *ж* 1 қийин (танг, оғир) аҳволга соладиганлик, танглик; 2 уятчанлик, тортинчоқлик.

СТЕСНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *уст.* қийинчилик туғдирадиган, малоллик келтирадиган, қийин, танг, оғир, сиқик; малолли, монели; **жить в** ~ых **условиях** сиқик шароитда яшамоқ; ~ое **материальное положение** қийин (оғир) моддий аҳвол; 2 уятчан, тортинчоқ; **он крайне стеснителен** у ниҳоятда тортинчоқ.

СТЕСНИ/ТЬ сов. 1 (*несов.* стеснять) *кого-что разг.* сиқмоқ, қисмоқ, сиқиб (қисиб) қўймоқ, сиқиб (қисиб) юбормоқ; ~ть **друг друга** в **толпе** оломонда бир-бирини сиқиб қўймоқ; **скалы** ~ли **реку** қоялар дарёни сиқиб қўйган; 2 (*несов.* стеснять) *кого-что* малол(лик) келтирмоқ, қийинчилик туғдирмоқ, сиқиб қўймоқ, танг аҳволга солмоқ; **приходите, вы нас не** ~те келаверинг, бизга ҳеч малол келмайди; 3 (*несов.* стеснять) чекламоқ, чеклаб (қисиб) қўймоқ; оғирлаштирмоқ; ~ть **себя в расходах** ўзини харажатлардан қисиб қўймоқ, ўз харажатларини чекламоқ; ~ть **чью-л. деятельность** кимсанинг фаолиятини қийинлаштирмоқ; ~ть **в движениях** ҳаракатни қийинлаштирмоқ; 4 оғирлаштирмоқ; қийинлаштирмоқ; бўғмоқ; қисмоқ; ~ть **дыхание** нафасни қисмоқ (бўғмоқ), нафас олишни оғирлаштирмоқ.

СТЕСНИ/ТЬСЯ сов. (*несов.* стесняться 1, 3) 1 *тиқилмоқ, тиқилишмоқ, сиқилишоб (тиқилишиб) кетмоқ; гуж бўлмоқ; ~ться в углу* бурчакка тиқилишмоқ; **люди** ~лись **у костра** одамлар гулхан атрофига тиқилишди (гуж бўлишди); 2 *кўплаб пайдо бўлмоқ; ёпирилиб келмоқ (ўй-хаёл, фикр кабилар ҳақида); 3 разг.* сиқилмоқ, қийинчилик (малоллик) сезмоқ; 4 қийинлашмоқ, оғирлашмоқ; қисилмоқ, бўғилмоқ; **дыхание** ~лось нафас олиш оғирлашди, нафаси қисилди (бўғилди); 5 (бирор оғир ўй-фикр, туйғу таъсирида) юраги қисилмоқ, сиқилмоқ.

СТЕСНЯТЬ *несов. см.* стеснить.

СТЕСНЯ/ТЬСЯ *несов.* 1 *см.* стесниться; 2 (*сов.* постесняться) *кого-чего и без доп.* уялмоқ, ийманмоқ, тортинмоқ; ~ться **незнакомых** бегоналардан уялмоқ; **не** ~йтесь, **пожалуйста, куйте!** уялманг, бемалол олаверинг (еяверинг); 3 *страд.* от стеснять.

СТЕСЫВАТЬ *несов. см.* стесать.

СТЕТОСКОП *м мед.* стетоскоп (юрак уришини ва ўпкани эшитиб кўрадиган асбоб).

СТЕТОСКОПИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *мед.* стетоскопик, стетоскоп ёрдамда қилинадиган; ~ое **исследование** стетоскопик тадқиқот.

СТЕТОСКОПИЯ *ж мед.* стетоскопия (стетоскоп ёрдамда юрак уришини ва ўпкани текшириш).

СТЕЧЕНИ/Е с 1 *по гл.* стечься 1; ~е **рек** дарёларнинг оқиб келиб қўшилиши; 2 *кого* ҳар томондан оқиб (ёғилиб) келиш, ёғилиб келиб тўпланмиш; ~е **народа** халқнинг ёғилиб келиб тўпланиши; 3 *чего* бир-бирига тўғри келиш, тўғри келиб қолмиш; ♦ ~е **обстоятельств** воқеаларнинг бир-бирига тўғри келиб қолмиш; замонанинг зайилли; **по удачному** ~ю **обстоятельств** замонанинг зайили билан, фалакнинг гардиши билан, иш ўнгидан келиб.

СТЕЧЬ, **стечёт, стекёт; стёк, стекла́ сов.** (*несов.* стекать) *оқиб тушмоқ (кетмоқ), оқиб келмоқ; дождевая вода* стекла́ с **крыш** ёмғир суви томлардан оқиб туши.

СТЕЧЬСЯ, **стечётся, стекётся; стёкся, стеклась** 1 *оқиб тушмоқ, оқиб кетмоқ, оқиб келиб қўшилмоқ, бир жойга қўйилмоқ; горные ручьи стеклись **в один поток** тоғ сувлари бир-бирига қўшилиб бир оқимга айланди; 2 *перен.* ҳар ёндан оқиб (ёғилиб) келмоқ, келиб тўпланмоқ; **школьники стеклись к** шкóле ўқувчилар ҳар ёндан келиб мактабга тўпланишди; **колонны демонстрантов стеклись на площадь** намоишчиларнинг колонналари ҳар ёндан майдонга келиб тўпланди.*

СТИБРИТЬ сов. прост. *что* ўғирлаб кетмоқ, уриб (ўмариб) кетмоқ.

СТИЛЕВОЙ, -ая, -бе *прил.* от стиль 1, 1, 2 *услуга* оид; услуб...

СТИЛЕТ *м* ханжарча, кичкина энсиз ханжар.

СТИЛИЗАТОР *м* стилизатор (бирор услубга солувчи, келтирувчи ёки унга монанд иш қилувчи санъаткор).

СТИЛИЗАТОРСКИ/Й, -ая, -ое *стилизаторга* оид; стилизаторлик...; стилизатор...; ~е **способности** стилизаторлик қобилияти.

СТИЛИЗАЦИЯ *ж* 1 стилизация, стилизациялаш (бирор услубга солиш, келтириш ёки унга монанд, ўхшатиб асар яратмиш); ~ **под иранские миниатюры** эрон миниатюраларига ўхшатиб чизилган расм; ~ **орнамента** нақшларни стилизациялаш; 2 стилизация (бирор услубга солиб, келтириб, ўхшатиб ишланган асар).

СТИЛИЗОВАН/НЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от стилизовать; 2 *в знач. прил.* стилизацияланган, маълум услубга солинган (келтирилган, ўхшатилган); ~ный **орнамент** стилизацияланган нақш; ~ное **стихотворение** стилизацияланган шеър; **язык поэмы** ~ **под народный** поэма тили халқ тилига ўхшатиб ёзилган, поэма тили халқ тили услубида ёзилган.

СТИЛИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов.* и *несов.* *что* стилизацияламоқ, маълум услубга солмоқ (келтирмоқ, ўхшатмоқ).

СТИЛИСТ *м* стилист (адабий услубни яхши эгаллаган ёзувчи); **талантливый** ~ талантли стилист.

СТИЛИСТИКА *ж* стилистика (1 адабиёт назариясининг тил ва бадиий асар услублари ҳақидаги бўлими; 2 бадиий асар тилининг таъсириди воситалари).

СТИЛИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *стилистик, услубий; стиль (услуг)...*; ~ая **ошибка** стилистик (услубий) хато; ~ие **особенности романа** роман стилининг хусусиятлари; ♦ ~ая **помета** стилистик белги.

СТИЛ/Ь 1 *м* 1 услуб, стиль; **литературные** ~и адабий услублар; **архитектурные** ~и архитектура услублари; **готический** ~ь *архит.* готик услуб; готика услуби; **реалистический** ~ь реалистик услуб; ~ь **писателя** ёзувчи услуби; **разговорный** ~ь сўзлашув тилига хос услуб; **газетный** ~ь газетага хос услуб, газета услуби; 2 *усул, услуб, йўл; ~ь работы* иш усули (услуби); ~ь **руководства** раҳбарлик усули (услуби); 3 *разг.* усул, одат, тарз; дид, таъб; **это не в его** ~е бу унинг дидига (табнатига) тўғри келмайди.

СТИЛ/Ь 2 *м* йил (сана) ҳисоби, йил ҳисоблаш усули; **по новому** ~ю янги йил ҳисоби билан, янги ҳисобда; **по старому** ~ю эски йил ҳисоби билан, эски ҳисобда.

СТИЛЬНО *нареч.* бирор стилда, стилга мувофиқ, стиль бўйича; ~ **одеваться** стилга мувофиқ кийиниб юрмоқ.

СТИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 бирор стилда (бирор услубда, услубга мувофиқ, бирор стиль бўйича) ишланган, бирор услубдаги, стили; ~ая мебель стилин мебель; бирор стилда ишланган мебель; ~се плавание бирор услубда сузиш; 2 разг. стилиягаларга хос бўлган, стилияга(лар)...; ~ая одёжда стилиягаларга хос кийим, стилиягалар кийими.

СТИЛЯГА м и *ж* разг. стилияга (гайриоддий модага берилган ёш йигит ёки қиз).

СТИЛЯЖИЙ, -ья, -ье прил. от стилияга стилиягага оид; стилиягаларда бўладиган, стилияга...

СТИМУЛ м стимул (рағбатлантирувчи омил, қизиқтирадиган нарса, қўзғатувчи сабаб); ~к работе иш стимули, ишга қизиқтирадиган омил; экономические ~ы иқтисодий стимуллар; послужить ~ом для чего-л. стимул бўлиб (рағбатлантириш учун) хизмат қилмоқ, рағбатлантирмоқ.

СТИМУЛИРОВАНИЕ с 1 по гл. стимулировать; стимул бериш, рағбатлантириш, қизиқтириш; 2 с.-х. қўзғатиш, кучайтириш; тезлаштириш; ~роста растений ўсимлик ўсишини тезлаштириш; ~развития хлопководства нахтациликнинг ривожланишига стимул бериш (ривожланишини тезлаштириш).

СТИМУЛИРОВАТЬ сов. и несов. кого-что 1 стимул бермоқ, рағбатлантирмоқ, қизиқтирмоқ; ~рабочих ишчиларни рағбатлантирмоқ; 2 с.-х. қўзғатмоқ, кучайтирмоқ, тезлаштирмоқ; ~творчество молодых ёшларни ижодий ишга рағбатлантирмоқ; ёшларнинг ижодий ишини кучайтирмоқ; ~рост хлопчатника гўзанинг ривожланишини тезлаштирмоқ (кучайтирмоқ).

СТИМУЛЯТОР м хим. мед. стимулятор (стимул бериувчи, қўзғатувчи, кучайтирувчи, тезлаштирувчи нарса, омил, сабаб); ~роста ўсиш стимулятори, ўстирувчи стимул (омил).

СТИМУЛЯЦИЯ ж с.-х. қўзғатиш, кучайтириш.

СТИПЕНДИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое стипендияга оид; стипендия учун белгиланган, стипендия...; ~фонд стипендия фонди.

СТИПЕНДИАТ м стипендиат, стипендия олувчи (киши); студент-~ стипендиат студент.

СТИПЕНДИАТКА ж, р. мн. -ток см. стипендиат.

СТИПЕНДИЯ ж стипендия; ленинская ~ Ленин стипендияси, Ленин номидаги стипендия.

СТИПЛЬ-ЧЕЗ м спорт. стипль-чез (тўсиқлар оша югуриш пойгаси).

СТИРАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое кир ювадиган (ювиладиган), кир ювиш...; ~ый порошок кир ювадиган порошок; ~ая машина кир ювадиган машина, кир ювиш машинаси.

СТИРАНИЕ с артиш; ўчириш; артиб (сидириб ёки ўчириб) ташлаш; йўқотиш, йўқ қилиш; ~пылы чангин артиб (сидириб) ташлаш; ~различий фарқни (тафовуларни) йўқотиш.

СТИРАННЫЙ, -ая, -ое прил. от стирать II.

СТИРАН/ЫЙ, -ая, -ое разг. ювилган; ~ое бельё ювилган кир, мас., ичкийим; ~ая, но ещё нарядная кофточка ювилган бўлса ҳам, ҳали чирофли кофточка.

СТИРАТЬ I несов. см. стереть.

СТИРАТЬ II несов. (сов. выстирать) что ювмоқ; ~бельё кир ювмоқ.

СТИРАТЬСЯ I несов. 1 см. стереться; 2 страд. от стирать I.

СТИРАТЬСЯ II несов. 1 ювилмоқ, доғ-дуғи кетмоқ; 2 разг. ювишга берилмоқ; ювиш учун берилмоқ; 3 страд. от стирать II.

СТИРКА ж, р. мн. -рок по гл. стирать II кир ювиш; устроить ~у кир ювмоқ; отдать бельё в ~у кирни ювишга бермоқ.

СТИСКИВАТЬ несов. см. стиснуть.

СТИСКИВАТЬСЯ несов. 1 см. стиснуться; 2 страд. от стискивать.

СТИСНУ/ТЬ сов. (несов. стискивать) 1 кого-что сиқмоқ, қисмоқ; сиқиб (қисиб) олмоқ, сиқиб (қисиб) қўймоқ (юбормоқ); скалы ~ли берега қоялар соҳилларни сиқиб қўйган; ~ть зубы от боли оғриқдан тишни тишга қўймоқ (тишларни қисмоқ); ~ть что-н. в кулакё бирор нарсани маҳкам сиқимламоқ, сиқимида (сиқимлаб) қисмоқ; 2 что

сиқмоқ, қисмоқ; оғирлаштирмоқ, қийинлаштирмоқ; от высоты ~ло дыхание баладликдан нафас қисилиб (сиқилиб) кетди; 3 что (маҳкам) юммоқ, қисмоқ, юмиб (қисиб) олмоқ; ~ть губы лабларини маҳкам юммоқ; ♦ ~в зубы 1) бор куч билан, чираниб, зўр бериб; 2) тишни тишга қўйиб; ~ть в объятиях кучоққа босмоқ, қаттиқ кучоқламоқ, кучоққа олиб сиқмоқ.

СТИСНУ/ТЬСЯ сов. (несов. стискиваться) разг. 1 қаттиқ юмилмоқ, қисилмоқ, сиқилмоқ; егё губы ~лизи унинг лаблари қаттиқ юмилди; 2 разг. тиқилмоқ, тиқилишмоқ; ~ться в одном купе бир кунга тиқилишмоқ.

СТИХ I м, р. -я I шеър; байт, мисра; размер ~а шеър вази; роман в ~ах шеър билан ёзилган (шеърлий) роман; 2 мн. ~й шеърлий асар, ашъор, шеърлар; ~й Навой Навоий шеърлари; писать ~и шеър ёзмоқ; сборник ~ов шеърлар тўплами; 3 халқ оғзаки ижоди: диний мазмулдаги шеър, мақфия; ~о Егории Храбром Баҳодир Егорий ҳақидаги мақфия; 4 церк. диний китобларда қисқа абзац, боб, оят.

СТИХ II м: ~нашёл (накатил) разг. 1) қистади, келиб қолди (бирор кайфият, руҳий ҳолат ҳақида); на него нашёл весёлый ~ унинг кайфи чоғ бўлиб (очилиб) кетди; 2) жини қўзиди, жазаваси тутди; что это за ~ на тебя накатил? нима бало, яна жиннинг қўзиб қолдими?

СТИХАРЬ м, р. -ря церк. дьяконларнинг ибодат вақтида кийадиган узун кимхоб кийими.

СТИХАТЬ несов. см. стихнуть.

СТИХИЙНО нареч. стихияли (тартибсиз) равишда, ўзидан ўзи, ўз-ўзидан.

СТИХИЙНОСТЬ ж стихиялилиқ, тартибсизлик, ўз-ўзидан (тартибсиз равишда) юз бериш (содир бўлиш); ~собыйй воқеаларнинг стихиялилиги.

СТИХИЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -йен, -ийна I табиий, табиат кучи билан бўладиган, киши хоҳишига бўйсунмайдиган; ~ое бедствие табиий офат; 2 перен. стихияли, кутилмаганда (ўз-ўзидан) юз берадиган; тартибсиз равишда содир бўладиган; ~ое развитие рабочего движения ишчилар ҳаракатининг стихияли равишда ривожланиши; ~ый характер экономическисх зақонов иқтисодий қонунларнинг стихияли характерга эгаллиги.

СТИХИ/Я ж I унсур, стихия (юнон философиясида: табиатнинг асосий элементларидан ҳар бири — олов, ҳаво, сув, ер); 2 стихия, табиий куч, табиий ҳодиса, офат, бало; ~я огонь ўт (олов) балоси; воздушная ~я ҳаво балоси (ловул, бўрон ва ш. к.); разбушев́алась морская ~я денгиз кутурди; 3 перен. стихия (нисон иродасига бўйсунмайдиган қудратли ижтимоий ҳаёт ҳодисаси; ташкил қилиб ва бошқариб бўлмайдиган, кўр-кўрона ҳаракат қиладиган ижтимоий муҳит); ~я капиталистического рынка капиталистик бозор(нинг) стихияси; ~я конкуренции конкуренция стихияси; 4 перен. ўрганган (одатланган) муҳит ёки шароит, яхши кўрган нарса, севикли иш; музыка — егё ~я музыка унинг жону дили; быть в своей ~и одатланган шароитда (муҳитда) бўлмоқ.

СТИХИ/НУТЬ (несов. стихать) I босилмоқ, тўхтамоқ, тинмоқ, тинчимоқ, тинчиб (жим бўлиб) қолмоқ; птицы ~ли қушлар жим бўлиб қолди; шум дождя ~ ёмғирнинг шитир-шитири (ёғиши) тўхтади; крики ~ли шовкин-сурон тинчиб қолди, босилди; кругом всё ~ло атроф жим (жимжит) бўлиб қолди; 2 гапдан тўхтамоқ, жимиб (жим бўлиб) қолмоқ; овози ўчмоқ; все ~ли ҳамма гапдан тўхтади (жим бўлиб қолди); 3 пасаймоқ, босилмоқ, бўшашмоқ, тўхтамоқ; босилиб қолмоқ; ветер ~шамол пасайди; шамол босилди (тўхтади); боль постепенно ~ла оғриқ аста-секин босилиб қолди.

СТИХОВЕДЕНИЕ с шеършунослик, шеър тузилиши ҳақидаги фан.

СТИХОВЕДЕЧЕСКИЙ, -ая, -ое шеършуносликка оид; шеършунослик...

СТИХОВ/ОЙ, -ая, -бе шеърлий; ~ая речь шеърлий нутқ.

СТИХОПЛЕТ м разг. уқувсиз (нуноқ, истеъдодсиз) шоир.

СТИХОСЛОЖЕНИ/Е с 1 шеър ёзиш; 2 лит. шеър тузилиши; тебрия ~я шеър ёзиш назарияси; шеър тузилиши назарияси.

СТИХОТВОРЕНИ/Е с кичик шеърый асар, шеър; ~я М. Ю. Лермонтова М. Ю. Лермонтовнинг шеърлари; **прочитать** ~е шеър ўқимок (ўқиб бермок); ♦ ~е в прозе лит. насрий шеър, сажъ.

СТИХОТВОРЕЦ м. р. -рца уст. и книжн. шоир.

СТИХОТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое шеърый, шеър билан ёзилган; шеър...; ~ый размер шеър вазни, шеърый вазн; ~ая строка шеър сатри, шеърый сатр; мисра; ~ая речь шеърый нутқ; ~ый перевод шеърый таржима, шеър таржимаси.

СТИХОТВОРСТВО с уст. то же, что стихотворчество.

СТИХОТВОРЧЕСКИЙ, -ая, -ое книжн. шеър ёзишга (шоирликка) оид; шеър ёзиш (шоирлик)...; ~ талант шоирлик таланти.

СТИХОТВОРЧЕСТВО с книжн. шеър ёзиш, шоирлик.

СТИШОК м. р. -шкá разг. уменьш.-унич. от стих 1, 2.

СТЛАНИК м. бот. стланик (ер бағирлаб ўсадиган бутта ўсимлик).

СТЛАТЬ, стелю́, стелеше́ несов. что 1 (сов. постлать) ёзмок, ёймок, солмок; ~ ковёр на пол полга (ерга) гилам ёзмок; ~ постель ўрин солмок; ~ скатерть дастурхон ёзмок; 2 (сов. настлать) ётқизмок, тўшамок, қоқмок; ~ паркет паркет ётқизмок; ~ пол пол қоқмок, пол қилмок.

СТЛАТЬСЯ, стелётея несов. 1 ер бағирлаб ёйилмок; устида ёйилмок, ёйилиб қошлаб олмок; над лугом стлался туман яйловни (ер бағирлаб ёйилган) туман қошлаб олган эди; дым стелётея над крышами тутун ёйилиб томларнинг тепасини қошлаб олмокда; 2 ер бағирлаб ўсмок, палак отиб ўсмок; палак отмок; плёти арбузов стелютея по земле тарвуз палаклари ер бағирлаб ўсади (ерга ёйилади); 3 чўзилиб кетмок (ётмок); бесконечна стелётея степь кетганча (кўз иллаганча) бепоён чўл; 4 перен. ер бағирлаб чопмок, югурмок, елмок, учмок; заяц стелётея по широкую поля куён кенг далада ер бағирлаб чопайди (елади); 5 страд. от стлать.

СТО, р. ста числ. колич. 1 юз, юзта; считать до ста юзгача санамок; ~ шук юз дона; юзта; ~ гектаров юз гектар; ~ человек юз(та) одам; ~ двадцать пять рублей бир юз йигирма беш сўм; 2 разг. юз-юз, неча юз; кўп; живи до ста лет юз йил (юз) яша, юзга кириб юр; ~ раз я тебе говорил мен сенга юз марта айтдим (айтган эдим); в ~ раз лучше юз марта яхши; ♦ на все ~ (процентов) прост. ҳамма жиҳатдан (томондан) тўкис, бенуқсон, бекам-кўст, кўнгилдагидан ҳам аяло.

СТОГ м, предл. о сто́ге, в стогу́, мн. -а́ ғарам, тўп; ~ сэна пичан ғарам; бир ғарам пичан; метать ~ ғарам қилмок, ғарамламок; ♦ как игло́ка в ~е сэна (исчезнуть, затеряться) топиб бўлмайдиган даражада йўқолмақ, дарёга тушган игнадек йўқ бўлиб кетмок.

СТОГЛАВЫЙ, -ая, -ое уст. книжн. юзта ёки юзлаб боши бўлган; юз қуббали.

СТОГОВАЛЬЩИК м ғарамловчи.

СТОГОВАНИЕ с с.-х. ғарам қилиш, ғарамлаш; ~ сэна пичанни ғарамлаш.

СТОГОВАТЬ, -гую, -гуюше несов. что с.-х. ғарам қилмок, ғарамламок; ~ сэно пичан(ни) ғарамламок.

СТОГОВО/И, -а́я, -бе ғарамланган, ғарамга босилган, ғарамдаги; ~е сэно ғарамланган (ғарамдаги) пичан.

СТОГОМЕТАНИЕ с с.-х. ғарам қилиш, ғарамлаш.

СТОГОМЕТАТЕЛЬ м с.-х. ғарамлаш машинаси, ғарамлагич.

СТОЕРОСОВ/ЫЙ, -ая, -ое: дубина ~ая (или дурак, болван ~ый) прост. бран. ғирт тўнка, каллаварам, қовоқ-бош.

СТОЕЧКА ж, р. мн. -чек уменьш. от стойка II устунча, тиргакча, кичикроқ тиргак.

СТОЕЧНЫЙ, -ая, -ое тираб (кўтариб) туриш учун хизмат қиладиган, тираб қўйилладиган; ~ материал тираб (кўтариб) қўйиш учун ишлатилладиган материал, тиргак.

СТОЖИЛЬНЫЙ, -ая, -ое прост. чидамли, бардам, мустақкам, кучли, бақувват.

СТОЙКА м 1 филос. стоик, стоицизм тарафдори; 2 перен. матонатли (саботли, бардошли) одам.

СТОИМОСТН/ЫЙ, -ая, -ое эк. қийматга оид; қиймат...; ~ые показатели қиймат кўрсаткичлари.

СТОИМОСТ/Ь ж 1 баҳо, нарх; ҳақ; ~ь билёта билетнинг баҳоси (нархи); ~ь тонны угля бир тонна кўмирнинг баҳоси (нархи); ~ь проезда йўл ҳақи; кира ҳақи; сделать покупку общей ~ью в сто рублей юз сўмлнк нарса харид қилмок; 2 эк. қиймат; законы ~и қиймат қонунлари; ~ь рабочей силы ишчи кучи қиймати; ♦ прибавочна ~ь кўшимча қиймат.

СТОИТ/Ь, стою́, стои́шь несов. 1 что, чего и с нареч. қийматга (нархга) эга бўлмақ, турмок, арзимок; сколько ~эта книга? бу китоб неча пул туради?, бу китоб неча пул?; альбом ~ два рубля альбом икки сўм туради, альбомнинг нархи (баҳоси) икки сўм; это ~ недорого бу унча қиммат эмас; 2 кого-что арзимок, лойиқ (муносиб) бўлмақ; сазовор бўлмақ; ~ь внимания диққатга сазовор бўлмақ; эйтиборга лойиқ бўлмақ; онй сто́ят друг дру́га улар бир-бирига муносиб; он один ~ семерых у етти кишига арзийди; у етти кишининг ўрнини босади; овчинка выделки не ~ посл. (роҳати) меҳнатига арзитайди; 3 чего и с нареч. тушмок, турмок, бормок, талаб қилмок; ремонт будет ~ь около ста рублей ремонт (харажати) юз сўмларга боради; сколько вам сто́ила путёвка? путёвка сизга неча пулга тушди?; это сто́ило ему́ больш́ий затрат бу унга қимматга тушди; 4 безл. и с неопр. керак, лузуми бор, арзийди; об этом ~ подумать бу ҳақда (буни) ўйлаб кўриш керак; не ~ так поступать бундай қилишининг кераги (лузуми) йўқ; бундай қилиш керак эмас (ярамайди); об этом даже говорить не ~ буни (бу ҳақда) гапирмаса ҳам бўлади; буни гапириб ўтиришининг ҳожати йўқ; не ~ извиняться кеңирим сўрашга арзитайди; 5 безл. и с неопр. билан, ҳамон, ҳамон, зоҳоти, ондаёқ; бас, кифоя; бўлди; сто́ило тебе́ только прийти — и разговор оживился сен келишинг билан суҳбат жонланиб кетди; ~ ему́ (только) слово́ сказа́ть бир оғиз айтса (гапириб қўйса) бўлди; ~ задуматься — хлынут воспоминания сал ўйлаб қолдингми, бўлди, хотиралар эсга тушаверади; ♦ денег ~ кто-что 1) пулга (харажатга) арзийди; 2) фалон пул туради, қиммат туради; поездка денег ~ саёҳат фалон пул туради; гроша́ ломаного не ~ бир пулга (сарик чақага) қиммат, бир пулга (сарик чақага) ҳам арзитайди; чего ~ в знач. сказ. разг. ўзиниёқ олинг (айтинг, айтмайсизни); чего сто́ят только его́ труды́ по физике унинг физика соҳасидаги ишларини айтмайсизни (ишларининг ўзинёқ...); ничего не ~ с неопр. ҳеч гап эмас, ҳеч нарса эмас, осондан-осон; ему́ ничего́ не ~ переплыть бере́ро кўлни сузиб ўтиш унга ҳеч гап эмас; не ~ то́го бунга арзитайди.

СТОИЦИЗМ м 1 филос. стоицизм (юнон ва рим философиясида материализм билан идеализм ўртасида турган рационалистик фалсафий таълимот); 2 перен. матонат, сабот; мардлик, мардоналик; проявить ~ матонат кўрсатмок.

СТОЙЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 филос. прил. от стоицизм и стоик стоицизмга оид; стоицизм руҳидаги, стоиктик; ~ая философия стоиктик философия; 2 перен. матонатли, саботли, бардошли; мардонавор; ~ий характер матонатлилик; мардонавор характер; ~ая жизнь сабр-қанотли ҳаёт, сабр-қаноат билан яшаш; ~ое спокойствие барқарор сокинлик (ёки осойишталик).

СТОЙБИЩЕ с 1 манзил, мазгил; қароргоҳ; ~ кочевников кўчманчилар мазгили; 2 аҳоли пункти, қишлоқ; эвенское ~ эвенлар қишлоғи; 3 қўтон; оромгоҳ; ~ оленей буғулар қўтони (оромгоҳи).

СТОЙБИЩНЫЙ, -ая, -ое манзилга (мазгилга) оид; манзил, қароргоҳ.

СТОЙК/А I ж, р. мн. сто́ек 1 воен. спорт. қаднинг ростланган вазияти; ~а сми́рно сми́рно туриш; 2 стойка (кафталарга таяниб, оёқларни осмонга қилиб туриш); сделать ~ у на руках қўлларга таяниб стойка қилмок, оёқларни осмонга қилиб қўлла турмок; 3 охот. овчи итнинг овни пайқаб қотиб (пойлаб) туриши; соба́ка сделала ~у ит қотиб (пойлаб) қолди.

СТОЙКА II ж, р. мн. сто́ек 1 тиргак, поя, устун, устунча; деревянная ~ ёғоқ поя (устун); железобетонная ~ темир-бетон поя (устун); 2 баланд стол, прилавка, пештахта; буфетная ~ буфет пештахтаси; есть у стойки баланд стол олдида тик туриб оқатлашмок; 3 тик ёқа.

СТОЙК/ИЙ, -ая, -ое; **стойка́** 1 турғун; чидамли, пишиқ, пухта; **~ий кирпич** пухта ғишт; **~ая краска** кетмайдыган (ўнгмайдыган) бўёқ; **~ая инфекция** турғун (тезда йўқолмайдыган) инфекция; **~ие отравляющие вещества** турғун (тез тарқалмайдыган) заҳарловчи моддалар; **2 перен.** барқарор, қатъий, узил-кесил; **появилась ~ая уверенность; мы победим** қатъий шонч ҳосил бўлди; биз епгамиз; **3 перен.** чидамли, саботли, матонатли, букилмас, мустақкам; мардона(вор), саботқадам; **~ий борёу** букилмас (оғишмас) курашчи; **~ая оборона** мустақкам мудофаа.

СТОЙКО нареч. қаттиқ (мустақкам) туриб, сабот-матонат билан, оғишмай; **~ защищать** қаттиқ ҳимоя қилмоқ, оғишмай ҳимоя қилмоқ.

СТОЙКОСТЬ *ж* барқарорлик, турғунлик, ўзгармаслик; **~ запаха** ҳиднинг турғунлиги; **~ характера** характер (фезл-атвор)нинг барқарорлиги, ўзгармаслиги.

СТОЙЛО *с* отхонадаги (оғил ёки молхонадаги) ҳар бир алоҳида бўлма, катак; **конишня с дестяю** ~ами ўн бўлмали отхона; **поставить лошадь в ~о** отни отхона бўлмасига (ўз катагига) қўймоқ.

СТОЙЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое отхонага, молхонага ёки оғилга оид; **~ое содержание скота** молларни оғилхонада (ўз жойида) боқиш.

СТОЙМА нареч. разг. тикка қилиб, турғизиб; **поставить что-л. ~ турғизиб** (тикка қилиб) қўймоқ.

СТОК *м* 1 *по гл. стекать и стечь;* **~ воды** сувнинг оқиб кетиши (келиши); сувнинг оқиб тушуши; 2 нов, тарнов, ариқ; **естественные ~и** дождёвой воды ёмғир сувлари оқиб кетадиган табиий ариқлар (сойлар); 3 *слец.* маълум бир вақт ичида дарё, денгиз ёки кўлга оқиб тушган сув миқдори.

СТОКЛЕТОЧНЫ/Й, -ая, -ое юз катакли (хонали); **~е шашки спорт** юз катакли шашка.

СТОКРАТ нареч. книжн. юз карра, юз марта; юз ҳисса; **в ~ больше** юз марта катта; **это в ~ лучше** бу юз марта яхши.

СТОКРАТН/ЫЙ, -ая, -ое книжн. 1 юз марта оширилган (катталаштирилган, кўпайтирилган); юз ҳисса ошиқ (катта, кўп); юз марта (карра, ҳисса); **при ~ом увеличении** юз марта катталаштирилганда; **в ~ом размере** юз ҳисса қилиб; 2 кўп марта, неча-неча марта, бир неча бор; **после ~ых напоминаний** бир неча марта эслатилгандан кейин, жуда кўп эслатилгач.

СТОЛ *м, р. -а* 1 стол; **низкий** ~ пастак стол; **контакта; круглый** ~ тўғарак стол; **обеденный** ~ овқатланиладиган стол; **овкат** столи; **операционный** ~ операция столи; **письменный** ~ ёзув столи; **~ станка** станок столи; **чертёжный** ~ чизмачилик столи; 2 стол, дастурхон; **накрыть (на)** ~ стол (дастурхон) тузмамоқ; стол ясатмоқ; дастурхон ёзмоқ; **убрать со ~а** дастурхонни йиғиштирмоқ; **за ~ом** стол (дастурхон) атрофида (устида); **пригласить к ~у** столга (дастурхонга) таклиф этмоқ; **встать из-за ~а** овқат сийшдан фориғ бўлмоқ, еб-ичиб дастурхондан (столдан) турмоқ; 3 овқат, таом; **диетический** ~ парҳез овқат; **вегетарианский** ~ гўштсиз овқатлар; **молочный** ~ сутли овқат; **мясной** ~ гўшти овқат; 4 стол, бўлим; **адресный** ~ адрес столи; **~ заказов** буюртмалар столи; **~ на ~е (лежать)** тобулда ётмоқ; **за круглым ~ом** тўғарак стол атрофида (тенг ҳуқуқда); **вести переговоры за круглым ~ом** тўғарак стол атрофида музокара олиб бормоқ.

СТОЛ *II м, р. -а* *ист.* тахт, князлик; **сесть на княжеский** ~ князлик тахтга ўтирмоқ.

СТОЛБ *м, р. -а* 1 столба, устун; қозық; телеграфный ~ телеграф столбаси. симёғоч; **пограничные ~ы** чегара устунлари (столбалари); 2 *перен.* устун (бурқираб ёки буралиб тик кўтарилаётган нарса ҳақида); **~ воды** сув устуни (уюрма); **~ дыма** паға-паға тутун; **пыль поднималась ~ом** бурқираб чанг кўтарилмоқда эди; **~ стоять как ~ или стоять ~ом** *разг.* қоққан қозықдек тик турмоқ, қаққайиб (серрайиб) турмоқ; **позвоночный ~** умуртқа суяги, умуртқа; **привозить к позорному ~у** *кого см.* позорный.

СТОЛБЕНЕТЬ *несов. (сов. остолбенеть)* *разг.* донг қотмоқ, донг қотиб қолмоқ; **~ от изумления** ҳайрон бўлиб донг қотмоқ.

СТОЛБ/ЁЦ *м, р. -бца́, мн. столбцы́* 1 *полигр.* стун, устун; **~ец набора** набор стунли; **~ец таблицы** жадвал стунли; **лист газёты в четыре ~ца** тўрт стунли газета варағи; 2 *мн. -цы́ ист.* (най шаклида) ўралган ҳужжат(лар); **~на ~цах газёт (или журналов)** газета (журнал) саҳифаларида.

СТОЛБИК *м* 1 *уменьш. от столб* устунча, устунсимонтик нарса; **~ монёт** танга-чақалар устуни (устунчаси); устунча-уст терилган танга-чақа; **~ ртути** в термометре термометрдаги симоб устуни (устунчаси); 2 *то же, что столбец* 1; 3 *бот.* уруғчи устунчаси, устунча, домла (гулда); 4 *в знач. нареч. ~ом* устунча-уст қилиб; **сложение (вычитание) ~ом** устунча-уст (устунча ва остунча) ёзиб қўшиш (айириш).

СТОЛБИТЬ, -бля́, -биль *сов. что* қозық қоқиб ажратмоқ; **~ участка под огорбд** полиз учун қозық қоқиб жой ажратмоқ; полиз учун ажратилган жой атрофида (чегараларига) қозық қоқиб чиқмоқ; **Геологи... столбят богатейшие залежи** (Волошин) Геологлар... энг бой ер қатламини қозықлар билан ажратиб қўядилар.

СТОЛБНЯК *м* 1 *мед.* қоқшол (одамни тириштириб, қотириб қўядиган юқумли касаллик); 2 *разг.* серрайган ҳолат, серрайганча қолиш; **на него нашёл ~ серрайганча** (қотиб) қолди.

СТОЛБНЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое *мед.* қоқшол касалига оид; қоқшол...; **~ая палочка** қоқшол таёқчаси (микробга).

СТОЛБОВ/ОЙ I, -ая, -бе 1 столбага (устунга) оид; столба (устун) шаклидаги; столба (устун)...; 2 *перен.* асосий, марказий, бош; **~ая дорога** 1) *уст.* катта йўл, тракт; 2) *перен.* (бирор нарсанинг ривожланишида) тўппа-тўғри (асосий) йўл; **~ая дорога науки** фаннинг асосий йўли.

СТОЛБОВОЙ II, -ая, -бе 1 *ист.* аслот; **~ дворяний** аслот дворян; 2 *перен. разг.* шу ерда туғилиб ўсган, эски; **~ житель** шу ерда туғилиб ўсган одам, эски одам.

СТОЛЕТИ/Е *с* 1 юз йиллик вақт (муддат); юз йил, аср; **двадцатое ~е** йигирманчи аср; **~ями** юз йиллаб, асрлар бўйи, бир неча юз йил давомида (мобайнида); **с тех пор прошлы ~я** ўшандан буён асрлар (бир неча юз йил вақт) ўтди; 2 юз йиллик (маросим, юбилей); **~е со дня рождения Н. В. Гоголя** Н. В. Гоголь таваллудининг юз йиллиги (юз йиллик юбилейи).

СТОЛЕТН/ИЙ, -ая, -ее 1 юз йиллик, юз йил давом этадиган, юз йил мобайнидаги; **Столетняя война** *ист.* юз йиллик уруш; 2 юз йил яшаган, юзга кирган, юз ёшлик, юз яшар; **~ая старуха** юз ёшлик кампир; **~ий дуб** юз йиллик дуб (эман); 3 юз йил тўлишига бағишланган, юз йиллик; **~ий юбилей** юз йиллик юбилей.

СТОЛЕТНИК *м* сабур, алоз (ўсимлик).

СТОЛЕЧКО нареч. разг. озгина, шунчагина, жиндак-кина.

СТОЛЕШНИК *м* *уст. и обл.* дастурхон.

СТОЛЕШНИЦА *ж* *слец.* столнинг усти (қопқоғи).

СТОЛИК *м* 1 *уменьш. от стол* 1 столча, кичкина стол; **туалётный** ~ пардоз-андоз столчаси; 2 *разг.* стол (кафе, ресторан ва ш. к. да алоҳида жой); **заказать ~ в ресторане** ресторанда стол (алоҳида жой) заказ қилмоқ; **~ занят** стол банд.

СТОЛИЦА *ж* пойтахт; **~а СССР — Москва** СССР пойтахти — Москва; **жить в ~е** пойтахтда яшамоқ.

СТОЛИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от столица* пойтахтга оид; пойтахтга хос бўлган, пойтахтдаги; пойтахт...; **~ый город** пойтахт, пойтахт шаҳар; **~ые жители** пойтахт аҳолиси; **~ый университет** пойтахт университети, пойтахтдаги университет; **~ый шум** пойтахт шовқини.

СТОЛКНОВЕНИЕ *с* 1 *по гл. столкнуться;* **~ автомашины** автомашиналар тўқнашуви; автомашиналарнинг уришиб (бир-бирига урилиб) кетиши; 2 *перен.* дуч (рўбарў) келиш, учраш; учратиш; **~ с трудностями** қийинчиликларга учраш (дуч келиш); 3 *перен.* дуч (зид) келиб қолиш, хилоф келиш (тушиш); ихтилоф; тўқнашув; **~ интересов** манфаатларнинг тўқнашуви; 4 *перен.* тўқнашув, тўқнашиш, уришиш, жанг; **~ на границе** чегарадаги тўқнашув; **вооружённое** ~ қуроли тўқнашув; 5 *перен.* жанжал, можаро, айтишиб (уришиб, олишиб) қолиш; низо, ниҳоқ; **у нас с ним** *получилось* **небольшое** ~ биз у билан бир оз айтишиб қолдиқ.

СТОЛКНУТЬ *сов. (несов. стáлкивать) кого-что* 1 итариб юбормоқ, туртиб юбормоқ, итариб (туртиб) туширмоқ, тушириб юбормоқ, қўзғатмоқ; ~ **лódку в вóду** кемани сувга итариб туширмоқ (итариб юбормоқ); ~ **мáшину с мéста** машинани итариб юргизмоқ (итариб юргизиб юбормоқ); 2 бир-бирига тўқнаштирмоқ уриштирмоқ, уриштириб юбормоқ; ~ **бильярдные шары** бильярд шарларини бир-бирига уриштириб юбормоқ; ~ **лбáми** кóго-н. 1) пешаналарини уриштириб юбормоқ; 2) *перен.* юзма-юз олиштириб қўймоқ; 3) *перен.* тўқнаштирмоқ, қарама-қарши (дуч келтирмоқ; бир-бирига зид қўймоқ; ~ **лби-л. интерéсы** бир-бирларнинг манфаатларини дуч (қарама-қарши) келтирмоқ; 4) *перен. разг.* учраштирмоқ, учрашмоқ, йўлиқтирмоқ, дучор қилмоқ, дуч келтирмоқ; **случáй вновь столкну́л их** тасодиф уларни яна учраштирди; ~ с **трудностями** қийинчиликларга учратмоқ (дучор қилмоқ).

СТОЛКНУТЬСЯ, -нётся, -нёшься *сов. (несов. стáлкиваться)* 1 с кем-чем тўқнашмоқ, тўқинишмоқ, уришиб (урилиб) кетмоқ; **мáшины ~лись** машиналар тўқнашди, машиналар уришиб (бир-бирига урилиб) кетди; **в темнóте мы ~лись** қоронғида биз бир-биримизга урилиб кетдик; 2 *перен. с кем разг.* учрашиб қолмоқ, йўлиқмоқ, дуч келмоқ; ~ **ться со стáрым прителем** эски ўртоғини учратмоқ; 3 *перен. разг.* қарама-қарши (тўқнаш, зид. дуч) келиб қолмоқ; **их интерéсы ~лись** уларнинг манфаатлари тўқнаш келиб қолди; 4 *перен. с чем разг.* юзма-юз келмоқ, учратмоқ; ~ **ться с затруднениями** қийинчиликларга учрамоқ **жизньóу** ҳаёт билан юзма-юз келмоқ, ҳаётни кўрмоқ (тати-моқ); ~ **ться сзатруднениями** қийинчиликларга учрамоқ (дуч келмоқ); с **таким положением мне впервые пришлось ~ться** бундай ҳолини (аҳволини) биринчи кўришим.

СТОЛКОВАТЬСЯ, -куюсь, -куешься *сов. (несов. столкóвыватьсá)* *разг.* келишмоқ, келишиб олмоқ, гапни (маслаҳатни) бир ерга қўймоқ; ~ **ться о ценé** нархини келишмоқ; **мы с ним обо всём ~лись** биз у билан ҳамма нарса ҳақида келишиб олдик.

СТОЛКОВЫВАТЬСЯ *несов. см. столкóваться.*

СТОЛОВАТЬСЯ, -луюсь, -луетесь *несов. овқатланмоқ, ризқланмоқ; ~ в ресторáне* ресторанда овқатланмоқ; **где вы столóуетесь?** сиз қаерда овқатланасиз?

СТОЛОВ/АЯ *ж* 1 овқатхона, емакхона (хонадонда); 2 ошхона; **заводскáя ~ая** завод ошхонаси; **питáтья в ~ой** ошхонада овқатланмоқ; 3 ошхонабоп мебель, столовая (емакхона учун мебель комплекти); ~ **ая орéхового дéрева** ёнғоқ ёғочидан қилинган ошхонабоп мебель.

СТОЛОВКА *ж, р. мн. -вок* *ж прост. то же, что столовáя 2.*

СТОЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 овқатланиш учун хизмат қилдиган, емакхона (ошхона) учун белгиланган, овқатланиш..., ошхона (емакхона)...; ~ **ая лóжка** ош қошиқ; ~ **ый нож** рўзгор пичоғи, ошпичоқ; ~ **ая посудá** идиш-товоқ; ~ **ое бельё** сочиқ-дастурхон; ~ **ый сервис** емакхона (овқатланиш) сервиси; ~ **ый гарнитур** мёбели емакхона гарнитурини (мебеллари комплекти); 2 овқатга солинадиган (иншлатиландиган), ейилдиган; ~ **ая соль** ош тузи; ~ **ая свёкла** ошлавлаг, овқатга иншлатиландиган лавлаг; ~ **ые сорта винограда** ейилдиган узум навлари; 3 *прил. от стол 1; столáя* оид; стол...; ~ **ая нóжка** стол оёғи; 4 *уст.* тирикчилик (ейиш-ичиш, озик-овқат) учун ажратилган (белгиланган, кетадиган), рўзгор...; ~ **ые расхóды** тирикчилик (рўзгор) харажатлари; 5 *геоер.* супа шаклидаги, супа...; ~ **ая вершина** супа чўққи, супатог; ♦ ~ **ое вино** столовой (соф узумдан тайёрланган спиртсиз) вино.

СТОЛОНАЧАЛЬНИК *м* стол (бўлим) бошлиғи (Октябр революциясидан илгариги Россияда).

СТОЛОЧЬ, -лку, -лчёлш; -лкут; -лók, -лклá; -лчённый *сов. 1 что разг.* майдаламоқ, янчмоқ, туймоқ; ~ **соль** туз майдаламоқ; 2 *что с чем* бирга қўшиб (аралаштириб) майдаламоқ, бирга туймоқ (янчмоқ), қўшиб толқон қилмоқ; ~ **сáхар с корицей** қандга долчин қўшиб туймоқ.

СТОЛП *м, р. -á* *уст. 1* руки, устун, колонна; 2 *перен. высок. и ирон* арбоб, аркон, устун, пешво; ~ **ы наўки** фан арбоблари; ~ **ы обществá** жамият пешволари; ~ **ы госудáрства** давлат арконлари, аркони давлат.

СТОЛПИ/ТЬСЯ, -йтся *сов.* йиғилмоқ, тўпланмоқ, йиғилиб (тўпланиб, тикилиб) қолмоқ, тикилишиб (тирбанд бўлиб) кетмоқ; **люди ~лись у вхóда** кираверишда халойиқ тўпланиб (тирбанд бўлиб) қолди; **вокруг борцов ~лись зрители** курашчи полвонларни томошабинлар ўраб олди.

СТОЛПОТВОРЕНИЕ *с разг.* қиёмат-аросат, қий-чув, тўс-тўполон; **в дóме царёло (вавилонское)** ~ уй (уйда) қиёмат-аросат (тўс-тўполон) эди.

СТОЛЬ *нареч. меры и степени, книжн.* бунча(лик), унча(лик), шунча(лик), шу қадар; **это не ~ вáжно** бу унча (лик) муҳим эмас, бунинг унчалик аҳамияти йўқ; **обстоятельства ~ серьёзны, что ахвол** шу қадар жиддийки; ~ **же... сколько...** қанча... бўлса, шунча...; ~ **же умён, сколь и образовáн** қанча маълумотли бўлса (маълумоти қанча бўлса), шунча ақлли ҳам.

СТОЛЬКО *нареч. и мест., р. мн. стóльких 1 нареч.* шунча, шу қадар, шунчалар; **я дал ~, скóлько он просий** у қанча сўраган бўлса, шунча бердим; **здесь ~, скóлько нужно** бунда (бу ерда) қанча керак бўлса, шунча бор; бунда (бу ерда) керагича бор; **он знаёт ~ же** у ҳам шунча (шунчалик) билади, у ҳам бундан ортиқ билмайди; **он и ~ не сдéлает** у шунча (шунчалик) ҳам қилломайди; **он ~ страдáл!** у шунчалар қийналганки (қийналибдики)!; 2 *нареч. определит.* шунча, шунча кўп; **где ты был ~ времени?** шунчадан (шунча вақтдан) бери қаёқда эдинг?; **работы ~, что сегоднá не закончим** иш шунча кўпки, бугун тугата олмаймиз; **где ты достáл ~ денег?** шунча пулни қаердан олдинг?; ~ **же..., скóлько...** қанча... бўлса (...қанча бўлса), шунча...

СТОЛЬКО-ТО *мест. и нареч.* қанчадир, фалонча; ~ *времени* қанчадир (фалонча) вақт; ~ *раз* қанча (фалонча) марта.

СТОЛЬНИК *м ист.* стольник (13—17-асрлар Русьда: бояриндан бир даража қуйи сарой аёни, дастлаб сарой дастурхончиси).

СТОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *уст.* пойтахтга оид; пойтахт...; ~ *град* пойтахт шаҳар.

СТОЛЯР *м, р. -á* дурадгор.

СТОЛЯРНИЧАТЬ *несов.* дурадгорлик қилмоқ.

СТОЛЯРНИЧЕСТВО *с* дурадгорлик; **занимáться ~м** дурадгорлик қилмоқ.

СТОЛЯРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 дурадгорликка оид; дурадгорлик...; дурадгор...; ~ **ый инструмент** дурадгорлик асбоблари; ~ **ые работы** дурадгорлик ишлари; ~ **ый клей** дурадгорлик елими; 2 *в знач. суц.* ~ **ая ж** дурадгор(лик) ишхонаси (дўкони).

СТОМАТИТ *м мед.* стоматит (оғиз шилиқ пардасининг яллиғланиши, еликиши).

СТОМАТОЛОГ *м* стоматолог (стоматология мутахассиси).

СТОМАТОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое стоматологик, стоматология...; ~ *институт* стоматология институти.

СТОМАТОЛОГИЯ *ж* стоматология (медицинанинг оғиз бўшлиғи, жағ ва тиш касаликларига оид бўлими).

СТОМЕТРОВКА *ж, р. мн. -вок спорт разг.* юз метрли масофа, юз метрли югуриш; **бежáть ~у** юз метрли масофага югурмоқ.

СТОН *м* 1 инграш, ихраш, войвойлаш, инграган товуш, ингроқ; ~ **бóльнóго** беморнинг инграши; **со ~ом** инграб, войвойлаб; 2 *перен.* ғувиллаш, шувиллаш, чийиллаш, ғувиллаган товуш; ~ **вётра** шамолнинг ғувиллаши; 3 *перен.* нола, фарёд, фиғон, афғон, оҳ-воҳ, оҳ-зор, зорланиш; ♦ ~ **стойт (идёт)** 1) узлуксиз инграш, ҳамма ёқни тутган ингроқ товушлари; 2) ҳамма ёқни тутган ғовур-ғувур, шовқин, қий-чув.

СТОНАТЬ, стóну, стóнешь *несов. 1* инграмоқ, ихрамоқ, войвойламоқ; ~ **от боли** оғриқдан инграмоқ; 2 *перен.* увилламоқ, ғувилламоқ, чийилламоқ; **в проводах стóнет вётра** шамол симиларга урилиб ғувиллайди; **лес стóнет под удáрами топорóв** ўрмон болталар зарбидан шовиллайди; 3 *перен. разг.* нолимкоқ, зорланмоқ, оҳ-воҳ (оҳ-зор) қилмоқ, фиғон (афғон) чекмоқ; нола (фиғон, афғон) қилмоқ; **вечно он стóнет** у доим (нолиб) зорланиб юради; 4 *перен.* эзилиб (қийналиб) азоб чекиб ётмоқ, машаққат тортмоқ;

народы колоний стонут под гнѣтом захватчиков мустантлака халклары боскничилар зулми остида эзиллиб ѳтибди.

СТОП межд. тўхта!, тўхтанг!; ~! ни с мѣста! тўхта! жойингдан қимирлама!; ♦ линия ~ (~-линия) тўхташ чизиғи; сигнал ~ (стоп-сигнал) тўхташ сигналаи.

СТОПА I ж, мн. стопы I анат. оёқ юзи (кафти); **косты** ~ы оёқ кафти суяғи; **широкая** ~а юзи кеңг оёқ; **поранить** ~у оёқ юзини (кафтини) яраламоқ; 2 *уст.* мн. ~ы *высок.*, *уст.*, *поэт.* пой, қадам, пойқадам; 3 *уст.* поэт. қадам ташлаш (қўйиш), юриш, қадам; **лёгкая** ~а қадами енгил, енгил қадам ташлайди; ♦ **идти по чьим-л.** ~ам *книжн.* изидан бормоқ, эргашмоқ; **направить** (или **обратить**) ~ы *высок.* пойқадамини бирор томонга йўналтирмоқ, бирор томонга (қараб) йўл олмақ.

СТОПА II ж мн. стопы *лит.* туроқ (шеърда); **трѣх-слобная** ~уч хижоли туроқ.

СТОПА III ж мн. стопы I даста, боғлам, тах; ~а **книг** бир даста (бир боғлам) китоб, тах-тах китоб; **сложить газѣты** в ~у газеталарни тахламоқ (тах-тах қилиб қўймоқ); 2 **тўп** (илгари 480 вараққа баравар қоғоз ўлчови; ҳозир: 1000 вараққа баравар); ~а **бумаги** бир тўп қоғоз.

СТОПА IV ж, мн. стопы *уст.* қадаҳ, жом; **серебряная** ~кумуш қадаҳ (жом); ~ **вина** бир қадаҳ (жом) вино.

СТОПИТЬ I, **стоплю**, **стопишь** *сов. прост. то же, что* **истопить I**; ўт ёқмоқ, ўт ёқиб иситмоқ; ~ **печь** печкани ёқмоқ; ~ **баню** ўт ёқиб ҳаммомни иситмоқ.

СТОПИТЬ II, **стоплю**, **стопишь** *сов. (несов. стапливать) I то же, что* **истопить II**; 2 қўшиб эритмоқ, эритиб омухта қилмоқ; **растительное мѣсло** ~с салом ўсимлик ёғи билан мол ёғини омухта қилмоқ.

СТОПИТЬСЯ I *сов. то же, что* **истопиться I**.
СТОПИТЬСЯ II, **стопится** *сов. (несов. стапливаться) I то же, что* **истопиться II**; 2 бирга эриб қўшилмоқ, омухта бўлмоқ; **салó** ~лось с маргарином ёғ маргарин билан омухта бўлди.

СТОПКА I ж, р. мн. -пок *уменьш.* от **стопá III** I даста, боғлам; ~ **бумаг** бир даста (тах) қоғоз; ~ **писем** бир даста хат.

СТОПКА II ж, р. мн. -пок кичкина қадаҳ, қадаҳча, стаканча, қадаҳ; ~ **вина** бир қадаҳ вино; **хрустальная** ~хрусталь қадаҳ.

СТОП-КРАН м ж.д. стоп-кран (тўхтатиш, тормозлаш крани).

СТОПОР м *тех.* стопор (маълум вазиятда тўхтатиш, силжмайдиған қилиб ўрнатиш учун хизмат қиладиган мослама); ~ **колеса** гилдирак стопори; **электромагнитный** ~ электромагнитик стопор.

СТОПОРИТЬ *несов. (сов. застопорить) что I* *тех.* тўхтатмоқ, қимирламайдиған (силжмайдиған) қилиб қўймоқ, стопорламоқ; ~ **машину** машинани тўхтатмоқ; 2 *перен. разг.* тўхтатмоқ, юриштирмай қўймоқ, гов солмоқ, гов бўлиб тушмоқ; ~ **делó** ишни тўхтатмоқ, ишга гов солмоқ (гов бўлиб тушмоқ).

СТОПОРИТЬСЯ, -рится *несов. (сов. застопориться) I* *тех.* тўхтатмоқ, қимирламайдиған (силжмайдиған) бўлмоқ, стопорланмоқ; 2 *перен. разг.* тўхтатмоқ, тўхтаб (юрмай, юришмай) қолмоқ; **рабóта** **стопорится** иш тўхтаб (юрмай, юришмай) қолди; 3 *страд.* от **стопорить**.

СТОПОРНЫЙ, -ая, -ое *тех.* тўхтатадиған, қимирламайдиған қиладиган, стопорлайдиған, тормозлайдиған, тўхтатиш (стопор)...; ~ **винт** стопор (тўхтатиш) винти; ~ **клапан** тўхтатиш клапани; ~ **кран** тўхтатиш (тормозлаш) крани.

СТОП-ЛИНИЯ ж стоп-линия, тўхташ чизиғи.
СТОПОЧКА ж *уменьш.* от **стопка II**.
СТОПРОЦЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое I юз процентли, соф; ~ый **раствóр** юз процентли эритма; 2 юз процент, тўла, тўлиқ, истисносиз, ёппа; ~ая **грамóтность** ёппа саводлик; ~ая **посещаемость** юз процент давомат, ҳаммамнинг келиши (иштироки, қатнови); 3 *разг.* бутунлай, бориб турган, турган-битгани, фирт; юз процент; ~ый **вымысел** турган-битгани ёлгон, бутунлай ёлгон, фирт ёлгон; **это** ~ая истина бу юз процент ҳақ гап.

СТОП-СИГНАЛ м стоп-сигнал, тўхташ сигнали.

СТОПАНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич.* от **стоптáть**; 2 *в знач. прич.* кийилавериб тўзган, қийшайиб кетган, ишдан чиққан; ~ая **обувь** кийилавериб тўзган пойабзал.

СТОПАТЬ, **стопчу**, **стопчешь** *сов. (несов. стапывать) что I* киявериб қийшайтирмоқ, ишдан чиқармоқ, тўзтироқ, босиб (эзиб) юбормоқ; ~ **каблуку** пошталарни қийшайтириб юбормоқ; 2 босмоқ, эзмоқ, пайҳон қилмоқ, топтамоқ.

СТОПАТЬСЯ, **стопчется** *сов. (несов. стапываться) I* кийилавериб ишдан чиқмоқ, қийшайиб кетмоқ, тўзмоқ; **туфли** ~лись туфли ишдан чиқди; 2 босилмоқ, эзилмоқ, пайҳон қилинмоқ, топталмоқ.

СТОРГОВАТЬ, -гую, -гуюшь *сов. (несов. торговáть) кого-что прост.* байлашмоқ, савдосини пиширмоқ, савдолашиб олмақ, нархини келишмоқ; ~ **коня** отнинг савдосини пиширмоқ, савдолашмоқ (бирор пулга олмақ).

СТОРГОВАТЬСЯ, -гуюсь, -гуюсья *сов. (несов. торговáться) сов.* I савдолашмоқ, савдолашиб бирор нархга келишмоқ; 2 *разг.* келишмоқ, битишмоқ, келишиб олмақ; **о сроках мы** ~лись муддатлари ҳақида келишиб олдик.

СТОРИЦЮ и **СТОРИЦЕЙ** *нареч. воздáть ~ кому, за что* *уст., книжн.* юз (минг) марга ошириб қайтармоқ (яхшиликни ёки ёмонликни).

СТОРОВАТЬ, -ную, -нуеть *несов. что с-х.* сомон чиқармай (походни ёки пояларини сақлаб) галла янчмоқ; ~ **хлеб** сомон чиқармай бугдой янчмоқ (фақат бошоқларни янчиб дон қилмоқ).

СТОРОЖ м, мн. сторожá I қоровул, соқчи, қўриқчи; **ночной** ~ тунги қоровул; **лесной** ~ ўрмон қўриқчиси; 2 *разг.* сутни тошишдан сақлайдиған мослама.

СТОРОЖЕВИК м, р. -кá *разг.* соқчи кема.

СТОРОЖЕВ/ОЙ, -ая, -ое соқичга (соқчиликка) оид; соқчилик..., соқчи(лар)..., қоровул(лар)...; ~ая **бўдка** қоровул бўдкиси, қоровулхона; ~ая **слўжба** соқчилик хизмати, соқчилик; ~ая **бáшня** соқчи(лар) минораси, соқчи(лар) турадиган минора; ~ая **собáка** соқчи ит; ~ые **судá** соқчи кемалар; 2 *в знач. суц.* ~бый м, р. -бóго соқчи, қоровул; ♦ ~ые **огни** сувдаги (сув йўлларидаги) сигнал чироқлари.

СТОРОЖИТЬ *несов. I* *кого-что и без доп.* қоровуллик (соқчилик, қўриқчилик) қилмоқ, қўриқламоқ, қоровулламоқ; он *по ночáм* ~йт у кечалари қоровуллик қилади; ~**ить склад** омборни қўриқламоқ, омборни пойлаб турмоқ (ётмоқ); 2 пойламоқ, пайнда бўлмоқ; **кóшка** ~йт **мышь** мушук сичқонни пойлайди.

СТОРОЖИХА ж *разг.* I қоровул (соқчи)нинг хотини; 2 қоровул (соқчи) аёл.

СТОРОЖКА ж, р. мн. -жек қоровулхона; **лесная** ~ўрмон қоровулхонаси.

СТОРОЖК/ИЙ, -ая, -ое; -жек, -жка I *охот.* хушёр, сергак, зйирак; **дйкий гусь** — ~ая **птица** ёввойи гоз — (жуда) хушёр қуш (овчини яқинлаштирмайди); 2 *перен.* хушёр (сергак) бўлишни талаб қиладиган; ~ая **тишина** хушёр (сергак) бўлишни талаб қиладиган сокинлик.

СТОРОН/А ж, вин. стóрону, мн. стóроны, р. стóрон I тараф, томон, ёқ, йўналиш; **в ту стóрону** у (анави) томонга, у (анави) ёққа; **в эту стóрону** бу томонга, бу ёққа; **түчи надивáлись с южной** ~ы жануб томондан (жанубдан) қора булутлар ёпирилиб келмоқда эди; **идите в стóрону реки** дарё томонга қараб боринг; **онй разошились в рáзные стóроны** улар ҳар ёққа (турли томонларга) тарқалиб кетишди; **со всех стóрон** ҳар томондан (ёқдан), гир атрофдан; 2 томон, тараф, эл, юрт, ер, жой, мамлакат; **родная** ~а туғилиб ўсган ер, она юрт; **чужáя** ~а ўзга юрт; **он** — со ~ы, **не мѣстные** улар бу ерлик эмас, четдан (ўзга жойлардан) келган; 3 тараф, томон, чет, чекка, ён, ёқ, ёқа; **по обѣм** ~ам ўлицы қўчанинг иккала томонида (ёнида, ёқасида); **по ту стóрону реки** дарёнинг нариги ёғида; **с внúтренней** ~ы ичкари томондан, ичкаридан; **с наружной** ~ы ташқари томондан, сиртдан; **солнечная** ~а **дóма** уйнинг кунгай (офтобга қараган) томони; **автобус прохóдит в ~е** автобус анча наридан ўтади; **мы отошли в стóрону** биз бир четга (чеккага) ўтиб турдик; **он кивнул в мою стóрону** у мен томонга (қараб) бош иргатиб қўйди; **егó качáло из ~ы в стóрону** у у ён-бу ён чайқалиб (ганди-

раклаб) борар эди; **оглядеться по ~ам** ёп атрофга (у ёк-бу ёққа) қараб қўймоқ; 4 *перен.* чет, чекка, ташқари; **по-смотреть на дело со ~ы** нишга четдан туриб қарамоқ; **со ~ы легко рассуждать** четдан туриб гапирши осон; **держаться в ~е** четда (аралашмай, иштирок этмай) турмоқ; **держаться в ~е от коллектива** коллективдан четда юриш; коллективга аралашмаслик; **мысли его ушли в сторону** у мавзудан четга чиқиб кетди; 5 (ўнг. терс) томон, тараф; **лицевая (правая) ~а** матэрии матонинг ўнг томони (ўнги); **изнаночная (левая) ~а** матэрии матонинг тескари томони (тескариси); **мездровая ~а** кўзи терининг ички томони; **тыльная ~а** руви қўлнинг орқаси; 6 жиҳат, томон, тараф, хусусият; **продумать вопрос со всех сторон** масалани ҳар жиҳатдан (томондан) ўйлаб кўрмоқ; **практическая ~а** вопроса масалани амалий томони; **техническая ~а** проекта проектининг техникавий томони (жиҳати, хусусияти); **финансовая ~а** строики қурилишининг молиявий томони; **положительные стороны романа** романнинг ижобий томонлари; **с одной ~ы** бир томондан (жиҳатдан); **с одной ~ы вы правы** бир томондан (жиҳатдан) олганда (қараганда) сиз ҳақлисиз (сизнинг гапингиз тўғри); **с какой ~ы** 1) қай томондан, қай жиҳатдан; 2) қайси нуқтан назардан; 7 тараф, томон; **враждующие стороны** қарама-қарши (душман, адоватли) томонлар; **противная ~а** юр. қарши томон; **договаривающиеся стороны** *дипл.* аҳдлашувчи (шартлашувчи) томонлар; **выслушать обе стороны** ҳар иккала томоннинг фикрини эшитмоқ; **прения стороны на суде** судда томонлар сўзи; **победа на нашей ~е** галаба биз томонда; **быть на чьей-л. ~е** бировнинг томонда бўлмоқ; 8 *в знач. нареч.* ~ой 1) четлаб, айланиб; **обойти овраг** ~ой жарликни четлаб (айланиб) ўтмоқ; 2) *перен.* четлаб, назар-эйтибордан четда қолдириб, тилга олмасдан, тақилмасдан; **обойти вопрос** ~ой масалани четлаб ўтмоқ; 3) четдан, орқаворотдан; **я узнал об этом ~ой** мен бунинг четдан (бошқалардан, орқаворотдан) эшитдим; 9 *мат.* томон; **стороны треугольника** учбурчак (уч бурчакнинг томонлари); **♦ в сторону** томонга; **произшёл перелом в сторону** улушени яхши томонга қараб ўзгариш (бурилиш) рўй берди; **шўтки в сторону разг.** ҳазилни бир чеккага йиғиштириб, беҳазил; **на сторону** четга, беғоналарга; **сбыть что-л. на сторону** четга сотиб юбормоқ; **работать на сторону** беғона (ўз иш жойидан бошқа) жойда иш қилмоқ; **со ~ы кого или чьей** 1) бирор кимса ёки нарса томонидан, ташаббуси билан; **с мой ~ы** не будет возражений **менинг қаршилигим йўқ;** 2) бирор кимсага нисбатан, тарафидан, томонидан; **родственник со ~ы отца** ота томондан қариндош, ота қариндош; **на все четыре стороны** истаган томонга, тўрт томон очиқ, тўрт томон қибла; **убираться на все четыре стороны!** хоҳлаган томонингга кетавер! тўрт томонинг қибла! **моё (твоё, его и т. п.) дело** ~а *разг.* бу менинг (сенинг, унинг ва ҳ. к.) ишим (ишинг, иши) эмас, бунинг менга (сенга, унга) дахли йўқ.

СТОРОНИТЬСЯ *несов.* 1 (*сов.* **посторониться**) ўзини четга олмоқ, четга чиқмоқ, четга чиқиб турмоқ; **сторонись!** қоч(инг)!, четга чиқ(инг)!, пўшт!; 2 *перен.* **кого-чего** ўзини олиб қочмоқ, ўзини четга олмоқ (тортмоқ); четда юрмоқ, тортинмоқ, аралашмаслик; **~ посторонних** беғоналардан ўзини тортмоқ, беғоналардан тортинмоқ; **~ общества** жамиятдан ўзини четга олмоқ, жамиятдан қочмоқ (четда юрмоқ), жамиятга аралашмаслик.

СТОРОНИИ/ИЙ, -ая, -ее *уст. и книжн.* 1 чет, ёт, беғона; **~ий наблюдатель** четдан туриб кузатувчи; 2 четдан олинган, бавосита, билвосита; **~ее сообщение** четдан олинган хабар.

СТОРОНИК *м* **кого-чего** или **чей** тарафдор, ёқловчи; **~ и мира** тинчлик тарафдорлари.

СТОРОНИЦА *ж см.* **сторонник.**

СТОРУБЛЕВКА/А *ж, р. мн.* **-вок разг.** юз сўмлик (пул), юз сўмлик (қоғоз), юз сўм; **разменять ~у** юз сўмликни майдаламоқ.

СТОРУБЛЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 юз сўмли; **~ая бумажка** юз сўмли қоғоз пул; 2 юз сўмли, юз сўм турадиган; **~ый костюм** юз сўмли костюм.

СТОСКОВАТЬСЯ, -куюсь, -күешся *сов. о ком-чем, по кому-чему* или *по ком-чем* соғинмоқ, қўмсамоқ, соғиниб

(қўмсаб) қолмоқ; **~ по родным** ота-оналарни соғинмоқ; **~ по работе** ишни қўмсамоқ.

СТОТЫСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 юзмиштинчи; **~ый тираж** юзмиштинчи тираж; 2 юз мишг кишилик; **~ая толпа** юз мишг кишилик оломон.

СТОУСТ/ЫЙ, -ая, -ое *уст. и высок.* юз огиздан чиққан, ҳамманинг огизда қолган; **~ая молва** ҳамманинг огизда қолган миш-миш гап.

СТОЧИТЬ, сточу, сточишь *сов. (несов. стачивать)* **что** чархламоқ, йўнмоқ, чархлаб (йўниб) ташламоқ (юбормоқ), чархлаб (йўниб) соп (тамом) қилмоқ; чархланавериб ейилиб кетмоқ; **~ заусенцы** гудур ёки гуддани чархлаб (йўниб) ташламоқ; **нож сточен от длительного употребления** ишлатилавериб (чархланавериб) пичоқ тамом бўлган (ейилиб кетган).

СТОЧИТЬСЯ, сточится *сов. (несов. стачиваться)* ишлатилавериб (чархланавериб) соп (тамом) бўлмоқ, ингичка (юпқа) бўлиб қолмоқ, битмоқ, ишдан чиқмоқ; **напильник** ~лся эғов ишлатилавериб тамом бўлди; **нож** ~лся пичоқ ишлатилавериб ейилиб кетди.

СТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 сув оқиб тушадиган (кетадиган), сув оқадиган; **~ый желоб** сув оқадиган (оқиб тушадиган) нов; 2 оқинди, оқова; **~ые воды** оқинди сувлар, оқова сувлар; 3 сув келиб қуйиладиган; **~ое озеро** сув келиб қуйиладиган кўл.

СТОШНИТЬ, -йт *сов. безл. кого* кўнгли айнимоқ (озмоқ), қайт қилмоқ, қусмоқ; **его ~ло** унинг кўнгли айниди, у қайт қилиб юборди.

СТОЯ *нареч.* тик (тикка) туриб, оёқ устида; **приветствовать** ~ оёқ устида (тик) туриб табрикламоқ; **выслушать решение суда** ~ суд қарорини тик туриб эшитмоқ.

СТОЯК *м спец.* 1 устун, тиргак; **стояки строительных лесов** ҳавозаларнинг устунлари; 2 мўри, мўркон.

СТОЯЛ/ЫЙ, -ая, -ое 1 узоқ туриб қолган, узоқ сақланган; **~ая вода** узоқ туриб қолган сув, кўлмак сув; **~ый мед** узоқ турган (сақланган) асал; 2 узоқ минилмаган, туриб қолган; **~ый конь** узоқ минилмаган (туриб қолган) от.

СТОЯНИ/Е *с по сл. стоять; устат* от **долгого** ~я узоқ туравериб (узоқ туришдан) чарчамоқ; **точка** ~я **орудия** замбаракнинг турган жойи (нуқтаси); **нормальная густота** ~я **хлопчатника** гўза тупларининг нормал қалинлиги (нормал қалинликда бўлиши).

СТОЯНКА/А *ж, мн. р.* **-нок** 1 тўхташ, тўхтаб туриш; **десятиминутная** ~а ўн минут(га) тўхташ; ўн минутлик тўхташ; **якорная** ~а лангар ташлаб туриш; **сделать ~у** тўхтамоқ; қўнмоқ; дам олмоқ; 2 манзил, мазил, манзилгоҳ, қароргоҳ. ~а **кочевников** қўчманчилар манзили; ~а **охотников** овчилар манзили; **выбрать подходящую ~у** яхши манзилгоҳ (қароргоҳ) танламоқ; 3 тўхташ жойи; ~а **такси** таксилар тўхтайдиган (турадиган) жой; ~а **запрещенá** тўхташ тўхтаб туриш, тўхтатиб қўйиш) ман этилган; 4 манзилгоҳ (нбтидий одамлар манзили); **раскопки древних стоянок** қадимги манзилгоҳларни қазिश; ~а **каменного века** тош даврига оид манзилгоҳ.

СТОЯНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от стоянка* тўхташга (тўхтаб туришга) оид; манзилга (қароргоҳга) оид.

СТОЯТЬ *несов.* 1 турмоқ, тик вазиятда бўлмоқ, тик (тикка) турмоқ; **~ть у окна** дераза олдида тик турмоқ; **~ть на ногах** оёқда (оёқ устида) турмоқ; **~ть на голове** бошида (оёқларни осмонга қилиб) турмоқ; **~ть на колёнях** тиз чўкмоқ, тиз чўкиб турмоқ; **ребёнок научился ~ть** бола туришни ўрганди (ғоз-ғоз тура бошлади); **~ть на цыпочках** оёқ учидан турмоқ; **~ть на задних лапках** 1) кетинги оёқларда турмоқ (ит, қуён каби ҳайвонлар ҳақида); 2) *перен.* хушомадгўйлик (лаганбардорлик) қилмоқ; 2 турмоқ, жойлашмоқ, ўрнашмоқ, жойлашган (ўрнашган) бўлмоқ, бор бўлмоқ; **цветы** ~т в **вазе** гуллар вазада турибди; **перед зеркалом** ~ла **свеча** кўзгу олдида шам турар эди; **кресло стоит у окна** кресло дераза олдида турибди; **вдоль аллеи** ~ли тополай хиёбон ёқалаб терактлар бор (ўсган) эди; **дом стоит на каменном фундаменте** уй тош фундамент устига қурилган; 3 турмоқ, оёқ устида бирор иш қилмоқ (вазифа адо этмоқ); **~ть у станка** станокда турмоқ; станокда ишламоқ; **~ть на посту** постда турмоқ; 4 ўрнашмоқ, жойлашмоқ, қўнмоқ, турмоқ; **полк** ~л в **деревне** полк

қишлоқда турарди (қишлоққа қўнган, қўш ташлаган) эди; ~ть лагерем лагерь қуриб турмоқ; 5 *уст.* вақтинча турмоқ, яшамоқ, истиқомат қилмоқ; он *стоит у знакомых* у танишлариникида туради; 6 турмоқ, тўхтамоқ, тўхтаб турмоқ; поезд *стоит только пять минут* поезд беш минутгина тўхтайдди; *сўдно стоит в порту* кема порта турибди; *корабль стоит на якорь* кема лангар ташлаб турибди; 7 бирор вазиятни (мавқени) ишғол қилмоқ; ...бўлиб турмоқ, бўлмоқ; ~ть во главе бош бўлмоқ, бош бўлиб турмоқ; ~ть у власти ҳокимият тепасида бўлмоқ (турмоқ); ~ть в обороне мудофаада бўлмоқ (турмоқ); 8 (*сов. постоять*) *перен.* бирорнинг манфатини ёқламоқ, ҳимоя қилмоқ; маъқулламоқ, ён босмоқ, тарафдор бўлмоқ, қаттиқ турмоқ; ~ть на своём айтганини (ўз фикрини) маъқулламоқ; ўз гапида қаттиқ турмоқ; ~ть за мир тинчликни ёқламоқ, тинчлик учун курашмоқ; ~ть за Родину Ватанини ҳимоя қилмоқ; ~ть за правду ҳақиқатни ёқламоқ, ҳақиқат учун курашмоқ; ~ть на смерть жондан кечиб ҳимоя қилмоқ, жон фидо қилмоқ; ~ть на материалистических позициях материалистик позицияда турмоқ; я *стою на том, что...* мен... нинг тарафдориман; 9 бўлмоқ, бўлиб турмоқ, ҳукм сурмоқ; *стоит жара* ҳаво қизиб (жазирама бўлиб) турибди; *погода ~ла дождливая* ёмғиргарчилик бўлиб турган эди; *стоит полночь* ярим кеча (бўлиб қолди); в *доме стоит тишина* уй жимжит, уйда сукунат ҳукм сурмоқда, уйга сукунат чўккан; на *площади ~л шум* майдонда шовқин-сурон (ҳукм сурарди); *комнаты ~ли пустыми* уйлар (хоналар) бўм-бўш (гурар) эди; *дверь ~ла настежь открытой* эшик ланг очик (турар) эди; 10 гавдаланмоқ, турмоқ, сақланмоқ; *перед ним ~л образ отца* унинг кўз ўнгида отасининг қиёфаси (сиймоси) гавдаланар эди; 11 (бузилмай, йўқолмай) турмоқ, бор (мавжуд) бўлмоқ, сақланмоқ, сақланиб келмоқ (турмоқ); *дуб стоит там и по сей день* у ерда ҳозир ҳам ўша дуб турибди; *дом ещё стоит* уй ҳали ҳам бор (ҳозир ҳам турибди); *варенье может ~ть долго* қиём узоқ сақланиши (бузилмаслиги) мумкин; 12 тўхтамоқ, тўхтаб турмоқ, юришмаслик, ишламаслик; *работа стоит* иш тўхтаб (юришмай) ётибди; *наука не стоит на месте* фан бир жойда тўхтаб турмайди; *часы ~т соат* юрмаяпти (тўхтаб ётибди); *станок стоит* станок тўхтаб ётибди (ишламаяпти); 13 бир жойда (қимирламай, ҳаракатсиз, тинч) турмоқ, жим турмоқ; *поезд стоит* поезд тўхтаб турибди; *дым стоит над крышами* тутун томларнинг тепасида ҳаракатсиз (тарқалмай) турибди; 14 *перен.* бирор ўрнида бўлмоқ (турмоқ), ўрин эгалламоқ; *работа у него стоит на первом месте* иш унинг учун биринчи ўринда туради; 15 бирор даражада (савияда) бўлмоқ; *барометр стоит низко* барометр (босим) паст; *вода стоит ещё высоко* сув (сувнинг сатҳи) ҳали баланд; *у больного температура стоит выше* норми беморнинг иситмаси нормадан юқори, беморнинг иситмаси баланд; 16 бор (мавжуд) бўлмоқ, қўйилган (ёзилган, киритилган) бўлмоқ, турмоқ; на *справке должна ~ть печать* справкада печать бўлиши керак; на *повестке дня стоит один вопрос* кун тартибда битта масала бор; *ваше имя стоит в списке* сизнинг номингиз рўйхатда бор; *перед нами стоит большая задача* бизнинг олдимизда катта вазифалар турибди; 17 *пов. стой!* *стойте!* 1) тўхта(нг); 2) шошма(нг), сабр қил (инг)! ♦ ~ть горой за кого-что см. *гора*; ~ть грудью см. *грудь*; ~ть колом в горле см. *кол*; ~ть зас пинной см. *спина*; ~ть над чьеи-л. душой бирорнинг олдида (тепасида, бошида) хиқиллаб (ҳақ деб) сурбетларча туриб олмоқ; нари кетмаслик; ~ть у ворот (у порога) эшик қоқмоқ, яқинлашиб қолмоқ; *весна стоит у ворот* баҳор эшик қоқмоқда (яқинлашмоқда); ~ть выше кого бировдан юқори (устун) бўлмоқ, юқори (устун) турмоқ; ~ть выше чего бирор нарсага эътибор (аҳамият) бермаслик; *пасткашлик қилмаслик; ~ть на страже чего см. стража*; не ~ть (не *постоять*) *за чем прост.* аямаслик; он не *стоит (не постоит)* *за ценой* қиммат-арзонлигига қараб турмайди (нари қанча бўлса ҳам, пулни аямийга); ~ть под ружьём см. *ружьё*; ~ть у власти давлат тепасида турмоқ, давлатни бошқармоқ, ҳукмдор бўлмоқ.

СТОЯТЬСЯ, *стоится* *несов.* *безл.* *комп.* турмоқ, жим (тек, тинч) турмоқ; *ему на месте не стойт* у бир жойда тура олмайпти, у тек (жим) тура олмайди; *что тебе не*

стойт? нега бир жойда (тек) тураолмаяпсан?, нега тек туролмай қолдинг?

СТОЯЧ/ИИ, -ая, -ее 1 тик турадиган, ўзи тураверадиган, тик; ~ий *воротник* тик (турадиган) ёқа; ~ая *лампа* ўзи тураверадиган (мас., столда) лампа; 2 турғун, оқмайдиган, оқмас; ~ее *озеро* оқмас кўл; ~ая *вода* кўлмак сув; 3 туриб қолган, кўлмақ; эскирган (яғни ёки тоза эмас); ~ий *воздух* алмашинмаган (туриб қолган, бузуқроқ) ҳаво; ♦ в ~ем *положении* 1) тик ҳолатда, тикка туриб, оёқ устида, оёқ узра; *засну́ть в ~ем положении* оёқ устида (тикка туриб) ухламоқ ёки ухлаб қолмоқ; 2) тик ҳолда, вертикал вазиятда, тик, вертикал.

СТОЯЩ/ИИ, -ая, -ее 1 *прим.* от *стоить*; 2 в *знач. прим.* *разг.* (диққат-эътиборга) арзийдиган, арзирли, арзигудай, арзигудек; қимматли; лойиқ; ~ее *предложение* эътибор беришга арзийдиган таклиф; ~ий *работник* арзигулик (керакали, муносиби) ходим.

СТРАВИТЬ I, -авлю, -áвишь *сов.* (*несов.* *стрáвливать I и стрáвлиять II*) *кого I* гижгизламоқ, ғусғусламоқ, тезламоқ, гижгизлаб, (ғусғуслаб, тезлаб) уриштириб қўймоқ; ~ *собак* итларни ғусғусламоқ (ғусғуслаб уриштирмоқ); 2 *перен. разг.* орага нифоқ солмоқ, бир-бирига гижгизлаб орани бузмоқ, қизиштириб (уриштириб) қўймоқ; ~ *спортсменов* баҳслашувчиларни қизиштириб (уриштириб) қўймоқ.

СТРАВИ/ТЬ II *сов.* (*несов.* *травить и стрáвливать*) *что I* босиб ташламоқ, пайҳон қилмоқ; (ҳайвонга) едирмоқ; *стадо ~ло озимье* пода кузги (кузда экилган) экинларни пайҳон қилиб ташлади; 2 йўқ қилмоқ, йўқотмоқ, кеткизм; ~ть *татуировку* татуировкани йўқ қилмоқ (кеткизм); ~ть *окалину с пода* печка тагидаги қурум-зангни кеткизм.

СТРАВИТЬ III *сов.* (*несов.* *травить и стрáвливать*) *что мор.* ёзмоқ, бўшатмоқ; ~ *канат* канатни (йўғон арқонни) бўшатмоқ.

СТРАВИ/ТЬСЯ, *стрáвится* *сов.* *мор.* ёзилмоқ, бўшамоқ; *канат ~лся* канат (йўғон арқон) ёзилди (ёки бўшади).

СТРАВЛИВАТЬ I *несов.* см. *стрáвить I*.

СТРАВЛИВАТЬ II *несов.* см. *стрáвить II*.

СТРАВЛИВАТЬ III *несов.* см. *стрáвить III*.

СТРАВЛЯТЬ I *несов.* см. *стрáвить I*.

СТРАВЛЯТЬ II *несов.* см. *стрáвить II*.

СТРАГИВАТЬ *несов.* см. *стрóнуть*.

СТРАГИВАТЬСЯ *несов.* 1 см. *стрóнуться*; 2 *страд.* от *страгивать*.

СТРАД/А Ж, р. -ы́, *мн.* *страда́* 1 дала ишлари қизиган пайт, йиғим-терим, ўрим-йиғим, ўроқ-машоқ; *деревенская ~а* қишлоқда иш қизиган пайт; *уборочная ~а* йиғим-терим қизиган пайт; 2 *перен.* оғир меҳнат, оғир жанг; қизгин иш; *боевая ~а* оғир (қизгин) жанг ёки жанговар ҳаракатлар.

СТРАДАЛЕЦ *м.* р. -льца *жафокаш, заҳматкаш, аламдйда.*

СТРАДАЛИЦА *ж* см. *страда́лец*.

СТРАДАЛЬЧЕСК/ИИ, -ая, -ое азоб-уқубат тортган, заҳмат чеккан, азоб-уқубатли, аламли, аламдйда, аламоқ, ғамноқ; ~ий *взгляд* аламли нигоҳ, ғамгин боқиш; ~ий *вид* аламдйда (ғамноқ, аламоқ) кўриниш; ~ая *жизнь* азоб-уқубатли ҳаёт.

СТРАДАНИ/Е с 1 жисмоний қийналиш, қийноқ, дард, азоб; 2 рухий қийналиш, азоб-уқубат, кулфат; алам; *невыносимые ~я I* чидаб бўлмайдиган оғриқ; 2) чидаб бўлмайдиган рухий азоб, азоб-уқубат, жабр, жафо; *душевное ~е* рухий азоб; *испытывать ~я* азоб чекмоқ (тортмоқ), қийналмоқ; *причинить ~я* азоб бермоқ, қийнамоқ, бошига кулфат солмоқ; 3 ишқий қўшиқ (терма)

СТРАДАТЕЛЬН/БИИ, -ая, -ое *книжн.* азоб-уқубатли, жафоли; азоб-уқубатни ифодалайдиган, ғамгин; ♦ ~ий *залог грам.* мажҳул нисбат; мажҳул даража; ~ое *причастие* мажҳул сифатдон.

СТРАДА/ТЬ *несов.* 1 от *чего* и *без доп.* қийналмоқ, азобланмоқ; азоб-уқубат чекмоқ; ~ть от *головной боли* бош оғригидан қийналмоқ (азобланмоқ); ~ть от *любви* мухаббат йўлида азоб-уқубат чекмоқ; 2 *чем* бирор дарди (касали) бўлмоқ, бирор касалга йўлиқмоқ (учтрамоқ, ду chor бўямоқ); он ~ет *ревматизмом* у ревматизм касалига

Йўлиққан, у ревматизмга гирифтор; **я** ~ю бессонницей менинг уйқум йўқ (ухлай олмайман); **3 перен. чем и без доп. разг.** бирор камчилиги (нуқсони) бор бўлмоқ, бирор камчиликка (нуқсонга) эга бўлмоқ, оқсамоқ; **проект** ~ет **многими дефектами** проектинг анча камчиликлари бор; **размер стихов** ~ет шешр ваэн жихатидан оқсайди; **у вас** ~ет **орфография** имлода камчиликларингиз бор, имлонгиз оқсар экан; **4 руҳан қийналмоқ**, азоб (кулфат) тортмоқ, азоб-уқубат (заҳмат, жафо) чекмоқ; рапжимоқ; **~ть морально руҳий азоб тортмоқ**, руҳан эзилмоқ; **~ть от угрызёний совести** виждон азобидан қийналмоқ; **~ть мўками ревности** рашқдан азоб чекмоқ; **5 перен. за кого-что** ачинмоқ, куйинмоқ, куймоқ, жон куйдирмоқ, жонкуярлик қилмоқ; **~ть за больно́го друга** касал (бўлган) дўстига куйинмоқ (жонкуярлик қилмоқ); **6 перен. о ком-чем, по кому-чему разг.** соғинмоқ, кўмсамоқ, соғиниб (кўмсаб) ичкимоқ; **~ть по любимому** севгилисини соғинмоқ; **7 (сов. страдать)** от чего и за что зарар кўрмоқ, зиён кўрмоқ, жабрланмоқ; **~ть за свой убеждённйя** ўз эътиқодлари учун жабрланмоқ (зарар кўрмоқ); **~ть за правду** ҳақиқат учун жабрланмоқ (жафо чекмоқ); **~ть от несправедливости** адолатсизликдан жабрланмоқ; **посёвы** ~ют от засухи қурғоқчиликдан экинлар зарарланипти; қурғоқчилик экинларни зарарлайди (зарар етказди).

СТРАДН/ЫЙ, -ая, -ое айни иш қизиган, долзарб; ~ая **пора** жатвы ўрим-йигим айни қизиган пайт.

СТРАЖ *м* **высок.** соқчи, посбон; ҳимоя қилувчи; **Советская Армия** ~вёрный ~мира Совет Армияси тинчликнинг содиқ носбонидир; ~закон қонунни ҳимоя қилувчи.

СТРАЖ/А *ж* соқчилар, носбонлар, қўриқчилар; **пограничная** ~а чегара соқчилари; **стоять на** ~с **чего** **высок.** ҳимоя қилмоқ, қўриқламоқ; **стоять на** ~е **мира** тинчликни ҳимоя қилмоқ; **встать на** ~у **чего** **высок.** ҳимояга (ҳимоясига) отланмоқ; **под** ~ей (быть, находиться) **офиц.** қамоқда бўлмоқ; **заключыть** (или **взять**) **под стражу** **офиц.** қамоққа олмақ, қамаб қўймоқ.

СТРАЖНИК *м* **уст.** 1 стражник (қишлоқ миршаби); 2 қоровул, қўриқловчи, соқчи; **лесной** ~ўрмон қўриқчиси (қоровули).

СТРАЗ *м* **страз** (сунъий қимматбаҳо тош).

СТРАЗОВЫЙ, -ая, -ое страздан қилинган, страз...; ~перстень **страз** кўзли узук.

СТРАН/А *ж, мн.* **страны** 1 мамлакат, ўлка, юрт, диёр; **горная** ~а тоғли ўлка; **жаркие** **страны** иссиқ мамлакатлар; 2 мамлакат, давлат; **социалистические** **страны** социалистик мамлакатлар (давлатлар); **страны** **народной демократии** халқ демократияси мамлакатлари; **капиталистические** **страны** капиталистик мамлакатлар (давлатлар); **по всей** ~е бутун мамлакат бўйлаб, бутун мамлакатда; **экономическое положение** ~ы мамлакатнинг иқтисодий аҳволи; ♦ ~а **чудес** мўъжизалар мамлакати (эртақларда); **страны** **света** **геогр.** дунё томонлари; **четыре** ~ы **света** дунёнинг тўрт томони (шимол, жануб, гарб, шарқ).

СТРАНИЦ/А *ж* 1 бет, саҳифа; ~а **книги** китобнинг саҳифаси; **открыть** **учёбник на первой** ~е дарсликнинг биринчи бетини очинг; **на** ~ах **журнала** журнал саҳифаларида (журналда); **перелистать** ~ы **журнала** журнал саҳифаларини арақламоқ (арақлаб чиқмоқ); **в книге** **не хватает** **многих** ~китобда анча беллар етишмайди, китобнинг кўп бети йўқ; 2 **перен. высок.** саҳифа, лавҳа, давр; ~ы **истории** тарих саҳифалари; **открыть** **новую** ~у **в чём...** янги саҳифасини очмоқ, янги даврни бошлаб бермоқ; **создание** **орбитальной станции** **открыло** **новую** ~у **в изучении** **космоса** орбитал станциянинг яратилиши космосни ўрганишда янги даврни бошлаб берди.

СТРАННИК *м* 1 **уст.** дарбадар (юртма-юрт) кезувчи, мусофирчиликда (гурбатда) яшовчи, мусофир; дарвеш; 2 **перен.** дайдиб юрувчи, дайди, дарбадар.

СТРАННИЦА *ж* **уст. см.** **странник.**

СТРАННИЧАТЬ *несов. разг. уст.* дарбадар (қўним топмай) кезмоқ, кезиб юрмоқ, мусофирчиликда (гурбатда) яшмоқ, дарвешона яшмоқ.

СТРАННИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое **прил.** от **странник** **уст.** дарбадар (кезиб юрувчи)ларга оид; дарбадарликдаги; мусофирчиликдаги (гурбатдаги); дарвешларга хос, дарвешо-

на; ~ая **жизнь** дарбадарликдаги ҳаёт; ~ий **посох** дарвешлар ҳассаси, дарбадар (қўним топмай) кезиб) юриб ҳаёт кечирши.

СТРАННИЧЕСТВО *с* **уст.** дарбадар (қўним топмай) кезиб) юриш, дарбадарлик, дарвешлик; зиёратларга (тоатибодатларга) пиёда боришлик.

СТРАННО 1 **нареч.** кишини ажаблантирадиган (одам ажабланидиган) бир тарзда, ажиб (ажаб), қизиқ, ғалати, ғайриоддий; **он** ~ **выглядит** у ғалати кўринади, унинг кўриниши ғалати; ~ **одеваться** ғалати (ғайриоддий) кийинмоқ; 2 **безл. в знач. сказ.** қизиқ, таажжуб, ажаблантиради, одам ҳайрон қолади (бўлади); одамни ҳайрон қолдиради; **это** **очень** ~бу жуда қизиқ (одамни ҳайрон қолдиради); **не** ~ли, **что...** ...таажжуб эмасми?; ~, **что никто** **об этом** **не** **знал** буни ҳеч ким билмагани қизиқ; шуниси таажжубланарлик, буни ҳеч ким билмайди; **как** **ни** ~ **вводн. сл.** шуниси қизиқки (таажжубки); ~! ажабо!, қизиқ!

СТРАННОПРИИМНЫЙ: ~дом **уст.** мусофирхона, мискинлар уйи, гарибхона.

СТРАННОСТ/Ь *ж* 1 ажаблик, қизиқлик, ғалатилик; ажабланарлик, ғайриоддийлик; ~ь **поведения** юриш-туришнинг ғалатилиги; 2 **мн.** ~и ғалати (ажиб) қилиқ, қизиқ одат (хулқ-атвор); **человек** **со** ~ями қизиқ одатлари (ғалати қилиқлари) бор одам, ғалати одам.

СТРАНН/ЫЙ 1, -ая, -ое; -анен, -анн ажиб, ажойиб, таажжуб, қизиқ, ғалати, аломат, ғайриоддий; ~ый **человек** қизиқ (ғалати) одам; аломат одам; ~ое **поведение** қизиқ (ғалати) юриш-туриш (хулқ-атвор); ~ые **привычки** қизиқ (ғалати) одатлар (қилиқлар); **с** **ним** **произошёл** ~ый **случай** у ғалати (қизиқ) воқеага учради; **мен** **показался** ~ым **этот** **вопрос** бу савол менга қизиқ тўйилди, бу савол менга таажжублантирди; (и) **самое** ~ое, **что...** энг қизиги (таажжубланидиган жойи) шундаки...; ~ое **дело** **в знач. вводн. сл.** таажжуб, қизиқ; қизиги шундаки, ...; ~ое **дело**, **но** **я** **совсем** **не** **устал** қизиқ (тавба), мен сира ҳам чарчаганим йўқ.

СТРАННЫЙ 2: ~человек **уст.** **то** **же**, **что** **странник.**

СТРАНОВЕДЕНИЕ *с* айрим мамлакат ёки область географияси, регионал география.

СТРАНОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое **прил.** от **страноведение**; регионал географияга оид.

СТРАНСТВИЕ *с* **уст.** оламини (элма-эл, юртма-юрт) кезиш, саёҳат, сафар; ~по **свету** оламини кезиш (кезиб чиқиш); элма-эл (юртма-юрт) кезиб юриш, жаҳонгашталиқ; **дальнее** ~узюк ерларга сафар қилиш, узюк сафар.

СТРАНСТВОВАНИЕ *с* 1 **то же**, **что** **странствие**; 2 дарбадарлик; жойдан жойга кўчиб (кезиб) юриш; ~по **городам** шаҳарма-шаҳар кезиб юриш.

СТРАНСТВОВАТЬ *несов.* 1 оламини (элма-эл, юртма-юрт) кезмоқ, саёҳат (сафар) қилмоқ; ~по **стране** мамлакат бўйлаб кезмоқ; **любитель** ~саёҳатни (юртишни) яхши кўрадиган одам, жаҳонгашта; 2 жойдан-жойга кўчиб (кезиб) юрмоқ, дарбадарликда юрмоқ; 3 **уст.** доимо зиёратларга (тоатибодатга) пиёда бормоқ.

СТРАНСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее 1 **прич.** от **странствовать**; 2 **в знач. прил.** кезиб юрадиган, сайёр; ~театр **сайёр** театр; ~цирк **сайёр** цирк.

СТРАСТИШКА *ж, р. мн.* -шек **унич.** от **страсть** 1, 2 **разг. неодобр.** муккасидан кетганлик, ўлгудек ўчлик; **есть** у **него** ~ — **карточная** **игра** у қарта уйинига муккасидан кетган.

СТРАСТНО *нареч.* завқ билан, зўр ихлос билан; жонжаҳд билан, астойдил; эҳтирос билан, жўшқин, қизгин, қаттиқ; ~желать **чего-л.** астойдил (жуда-жуда) хохламоқ; ~любить **что** қаттиқ севмоқ; ~говорить **что** эҳтирос билан гапирмоқ, жўшқин нутқ сўзламоқ.

СТРАСТН/ОЙ, -ая, -бе *рел.* пасхадан олдинги, пасха арафасидаги; ~ая **неделя** пасха арафасидаги ҳафта.

СТРАСТНОСТЬ *ж* 1 эҳтирослилик, жўшқинлик, қизгинлик, оташчилик; ~натуры **характер**нинг (табиатнинг) қизгинлиги; табиатан жўшқинлик (қизгинлик); ~выступленин **нутақ**нинг жўшқинлиги; 2 қаттиқ (ғоят даражада) берилганлик, муккасидан кетганлик; эҳтирос, завқ; ҳирсий туйғуга берилувчанлик, эҳтирослилик, ҳирслилик.

СТРАСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тел, -тнѣ 1 серзавқ, қызғин, жұшқин, оташин, кучли, қаттиқ, зұр; әхтиросли; ~ая речъ қызғин (жұшқин, оташин) путқ; ~ый оратор оташин но-тиқ; ~ое желание зұр истак (иштиёқ); 2 қаттиқ (ғоят даражада) берилган, жуда яхши кўрадиган, муккасидан кет-ган, ишқибоз; ~ый охотник зұр ишқибоз овчи, овга қаттиқ берилган (муккасидан кетган), ов деса жонн кирадиган овчи; ~ые болельщики футболла футболнинг зұр ишқибоз-лари, футболни қаттиқ севадиган кишилар; 3 әхтиросли, ҳирсли, қызғин, муҳаббат туйғуси билан тўлган; ҳирси (нафси) баланд; ~ая любовь әхтиросли муҳаббат; ~ый взгляд ҳирс (әхтирос) билан қараш; ~ый поцелуй әхтирос-ли бўса, әхтирос билан ўпши.

СТРАСТ/Ь I ж, р. ед. -ти, р. мн. -ей 1 кучли ҳис-туйғу, қизғинлик, әхтирос; обуздаты свой ~и ўз ҳис-туйғуларини (әхтиросини) жиловламоқ; ~и у спорщиков разгорелись баҳслашувчилар жуда қизишиб кетишди; 2 к чему и без доп. завқ, шавқ, иштиёқ; ишқибозлик, қаттиқ (ғоят даражада) берилганлик, муккасидан кетганлик, ўчлик; жуда яхши кўриш; ~ь к чтению ўқишга ғоят даражада берил-ганлик; ўқишни жуда яхши кўриш; ~ь к театру театрни жуда яхши кўриш; ~ь к наживе текин даромадга ўчлик; со ~ью работать берилиб ишламоқ, завқ (иштиёқ) билан ишламоқ; 3 яхши кўринган нарса, жону дид; спорт — мой ~ь спорт — менинг жону дилим; егѣ единственная ~ь — чтёние унинг бирдан-бир яхши кўрган нарсаси — ўқиш; 4 оташин (қизғин) муҳаббат; әхтирос, ҳирс, нафс; безумная ~ь 1) беҳад зұр иштиёқ; 2) жондан севиш, ғоят даража-да (ўлғудай) яхши кўриш; ♦ до ~и жуда ҳам, ғоят дара-жада, ўлғудай.

СТРАСТ/Ь II ж, р. ед. -ти, р. мн. -ей прост. 1 даҳшат, кўрқинчли (даҳшатли, ваҳимали) нарса, ваҳима; такие ~и рассказывал, что... шундай ваҳимали (даҳшатли) нар-саларни айтиб бердики...; 2 в знач. сказ. жуда кўп, бе-ҳад кўп, сон-саногн йўқ; нарѣду на ўлицях — ~ь! кўчалар-да одам жуда кўп, кўчадаги одамларнинг сон-саногн йўқ; 3 в знач. нареч. жуда, жуда ҳам, ғоят даражада, ниҳоят-да, ўлғудай; он ~ь как удивился у жуда ажабланди; ~ь люблю танцевать танца тушишни жуда ҳам яхши кўраман.

СТРАТЕГ м стратег (1 стратегияни яхши билган мо-ҳир лашкарбоши; 2 перен. высок. ижтимоий ва сиёсий курашни маҳорат билан бошқарувчи; ~ революции рево-люция стратег).

СТРАТЕГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 стратегияга онд; стра-тегия нуктаи назаридан аҳамиятли, стратегик, стратегия...; ~ое искусство стратегия санъати; ~ая операция стратегик операция; ~ий план стратегик план; важный ~ий пункт муҳим стратегик пункт; муҳим стратегик аҳамиятга эга бўлган пункт; ~ое сырьё стратегик хом ашё; 2 перен. стра-тегик (умумий мақсадга эришиш учун муҳим бўлган); ~ий лозунг стратегик шпор.

СТРАТЕГИЯ ж стратегия (1 уруш олиб бориш тўғри-сидаги фан; уруш олиб бориш санъати; 2 перен. ижтимоий-сиёсий курашга раҳбарлик қилиш санъати; револю-ционная ~и тактика революцион стратегия ва тактика); ♦ ~игры спорт ўйини стратегияси (ўйиннинг умумий пла-ни); ~ шахматной игры шахмат ўйини стратегияси.

СТРАТОНАВТ м ав. стратонавт (стратосферада уча-диган мутахассис).

СТРАТОПЛАН м ав. стратоплан (стратосферада уча-диган самолёт).

СТРАТОСТАТ м ав. стратостат (стратосферада учади-ган аэростат).

СТРАТОСФЕРА ж стратосфера (атмосферанинг тро-посферадан 8—16 километр юқори жойлашган қатлами).

СТРАТОСФЕРНЫЙ, -ая, -ое стратосферага онд; стра-тосфера...

СТРАУС м туяқуш.

СТРАУСОВ/ЫЙ, -ая, -ое туяқушга онд; туяқуш...; ~ые перья туяқуш патлари; ~ая ферма туяқуш фермаси; ♦ ~ая политика қўйинчликдан кўрқини, ҳаётдан қочиши.

СТРАХ м 1 кўрқинч, ваҳима, даҳшат; кўрқин; ~ смерти ўлим ваҳимаси; ўлимдан кўрқин; смертельный ~ ўлимдай кўрқин; кўрқиб жон-пони чиқиб кетиш; ~ перед болёзнью касал бўлиб қолнишдан кўрқини; в ~е перед

чем-д. (из ~а перед кем-чем-д.) —дан кўрқанидан; на ~ врагам душманни даҳшатга солиш учун; вызывать ~ кўр-қитмоқ, даҳшатга солмоқ, ваҳимага (даҳшатга) солмоқ; со ~ом кўрқиб, кўрқа-писа; побледнеть от ~а кўрқани-дан ранги қув ўчмоқ (ранги оқариб, ўчиб кетмоқ); 2 мн. ~и кўрқинчли (ваҳимали, даҳшатли) нарсалар, гаплар, даҳшат; рассказывать всякие ~и ваҳимали нарсаларни га-ширмоқ; 3 в знач. сказ. разг. одам кўрқади, кўрқинчли, даҳшат; ~ слушать! эшитсанг кўрқасан, киши!; 4 в знач. нареч. прост. жуда, жуда ҳам, ғоят, ниҳоят даражада, ўл-гудай; ~ как хочется пить жуда ҳам ичгим келяпти; ўл-гудай ташнаман; ягод здесь ~ сколько мевалар бу ерда жуда ҳам кўп; ♦ в ~е (божием) (держать, воспитать и т. п.) нариги дунёдан (охиратдан) кўрқиб; нариги дунё (охират) билан кўрқитиб (итоат қилдирмоқ, бўйсундир-моқ); на свой ~ (и риск) см. риск; не за ~, а за совесть кўрқанидан эмас, балки виждонал; под ~ом чего 1) ...билан кўрқитиб; ...деб кўрқитиб; 2) ...дан кўрқиб; ваҳи-масы тутиб, ваҳимасига тушиб; ~а ради книжн. кўрқинш оқибатида, кўрқанидан.

СТРАХДЕЛЕГАТ м страхделегат (страхование бўйича иш олиб боришга сайлаб қўйилган киши).

СТРАХКАССА ж страхкасса, страхование кассаси.

СТРАХОВАНИЕ с страхование, суғурта; страхование (суғурта) қилиш; социальное ~ социал страхование; госу-дарственное ~ давлат страхованиеси; ~ жизни ҳаётни су-гурта қилиш; ~ имущества мол-мулкни страхование қи-лиш.

СТРАХОВАТЕЛЬ м ўзини страхование қилдирадиган (қилган) киши.

СТРАХОВАТЬ, страхую, страхуешь несов. 1 (сов. за-страховать) кого-что и без доп. страхование қилмоқ (қил-дирмоқ); ~ строения от пожара ёнғиндан чй-жойни страхо-вание қилмоқ (қилдирмоқ); ~ имущество мол-мулкни стра-хование қилмоқ (қилдирмоқ); 2 (сов. застраховать) перен. кого-что сақламоқ, эҳтиёт қилмоқ, амин қилмоқ; ~ от вся-ких случайностей ҳар қандай тасодифлардан сақламоқ; ~ себя от излишнего риска ўзини ортиқча хавф-хатардан сақ-ламоқ (холи ёки ҳимоя қилмоқ); ортиқча хавф-хатардан сақланмоқ (эҳтиёт бўлмоқ); 3 кого спец. эҳтиёт қилмоқ, хавфсизлигини таъминламоқ, хавфнинг олдини олмоқ; ~ акробатов акробатларнинг хавфсизлигини таъминламоқ; ~ высотников баландда ишловчиларнинг хавфсизлигини таъ-минламоқ.

СТРАХОВАТЬСЯ, страхуюсь, страхуешься несов. (сов. застраховаться) 1 страхование қилдирмоқ (ўзини, ўз мулк-нини); ~ от несчастных случаев бахтсиз ҳодисалардан ўзи-ни (ўз мулкни) страхование қилдирмоқ; 2 перен. разг. сақланмоқ, эҳтиёт бўлмоқ; эҳтиётини қилмоқ; ўзини амин қилмоқ; ~ от неприятностей кўнгилисиз воқеалардан сақ-ланмоқ (эҳтиёт ёки амин бўлмоқ); 3 страд. от страхо-вать.

СТРАХОВКА ж, р. мн. -вок 1 то же, что страхова-ние; 2 перен. разг. эҳтиёт қилиш, хавфсизлигини таъмин-лаш, хавфнинг олдини олиш; эҳтиёт қилиш (хавфсизлик) воситаси; гарантия; 3 страхование пули; получить ~у стра-хование пулини олмоқ; 4 страхование тўловн, взноси; вне-сти (или заплапать) ~у страхование взноси тўламоқ.

СТРАХОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 страхованига онд; страхо-вание...; ~ой агент страхование агенти; ~ые операции страхо-вание операциялари; ~ой полис страхование полиси (страхование қилдирганлик тўғрисидаги ҳужжат); ~ой сбор страхование тўловлари; 2 эҳтиёт учун қўйилган, олиб қўйилган; сақланган (эҳтиёт тариқасида) хавфдан сақлай-диган; эҳтиёт...; ~ой запас кормѣв эҳтиётдан олиб қўйил-ган ем-хашак занаси; ~ой канат эҳтиёт канати (эҳтиёт қилладиган арқон).

СТРАХОВЩИК м страхование қилувчи (страхование-га олувчи) шахс ёки идора.

СТРАХОЛЮДИНА м н ж прост. жуда хунук одам, бадбашара (бадбурш) одам, алвасти.

СТРАШИЛА м н ж, страшило м и с прост. то же, что страшлище.

СТРАШИЛИЩЕ *м и с разг.* кайфни учирадиган (қўрқитиб юборадиган) нарса, махлуқ, бадбашара (бадбуруш) одам, таъвия, алвасти, олабўжи.

СТРАШИТЬ *несов. кого* қўрқитмоқ, чўчитмоқ, ваҳима (даҳшат)га солмоқ; *нас не ~т будущее* бизни келажак қўрқитмайди; биз келажакдан қўрқмаймиз (яъни, келажакимиз порлоқ); *его ~ла мысль об этом* бу ҳақдаги фикр уни ваҳимага (даҳшатга) солар эди.

СТРАШИТЬСЯ *несов. кого-чего* қўрқмоқ, чўчимоқ, ваҳимага тушмоқ; *~ трудностей* қийинчиликлардан қўрқмоқ.

СТРАШНО **1** *нареч. разг.* жуда, жуда ҳам, гоят даражада, ҳаддан ташқари, ниҳоят (ортиқ) даражада; бениҳоя; бориб турган, нариёғи йўқ, ўлғудай; *он ~ ленив* у жуда ҳам дангаса, у ўлғудай (нариёғи йўқ) ялқов; *я ~ доволен* мен бениҳоя хурсандман; *мне ~ хочется побывать в Москве* менинг жуда ҳам Москвага боргим келади; **2** *в знач. сказ. безл.* одам қўрқади, одамни ваҳимага солади, даҳшатга келтиради, қўрқитади, кайфни учиради; *мне ~ мен қўрқиб кетяпман*; *мен қўрқаман: тебе не ~?* сен қўрқмаяпсанми?, сен қўрқмайсанми?; *~ подумать, что...* ...лигини ўйласанг, ваҳиманг келади; *~ сказать* айтишга одам қўрқади.

СТРАШНЬИЙ, *-ая, -ое; -шен, -шна* **1** қўрқинчли, ваҳимали, даҳшатли, баҳайбат, мудҳиш; *~ый случай* мудҳиш воқеа (ҳодиса), мудҳиш ҳолат; *~ый вид* баҳайбат кўриниш (қиёфа); *~ая опасность* даҳшатли (қўрқинчли) хатар; *~ая болезнь* қўрқинчли (хавфли) касаллик; *~ый сон* ваҳимали туш; *~ое зрелище* мудҳиш манзара; **2** *разг.* оғир, қаттиқ, кучли, зўр, гоят катта, ортиқ (ниҳоят) даражадаги; *~ый ураган* кучли довул; *~ая боль* қаттиқ (кучли) оғриқ; *~ая нужда* ортиқ даражадаги муҳтожлик; ниҳоятда муҳтожлик; *~ое невежество* ортиқ даражадаги нодонлик; *~ая жара* жазирама иссиқ; *~ый мороз* гоят қаттиқ совуқ; **3** *разг.* бориб турган, нариёғи йўқ, ўлғудай; ёмон яхши; *он ~ый трус* у ўлғудай қўроқ; **4** *разг.* жуда катта, зўр; *роман имел ~ый успех* роман жуда катта муваффақият қозонди; *~ый суд* церк. қиёмат, қиёмат қойим, маҳшар; *сделать ~ые глаза* кўзини олайтирмоқ, ўқраймоқ.

СТРАЩАТЬ *несов. кого прост.* қўрқитмоқ, дўқ-пўпписа қилмоқ; *~ть детей* бўқой болаларни олабўжи билан қўрқитмоқ; *глаза ~ют, а руки делают посл.* кўз — қўрқоқ, қўл — ботир.

СТРЕЖЕНЬ *м, р. -жня* дарёнинг чуқур, тез оқар жойи.

СТРЕЖНЕВОЙ, *-ая, -ое* *прил. от стрёжень* дарёнинг чуқур, тез оқар жойига оид; чуқур ва тез оқар.

СТРЕКАТЕЛЬНЬИЙ, *-ая, -ое* *биол.* санчиладиган, чақадиган, санчилувчи, чакувчи; *~ые органы* медузы медузанинг санчиладиган (чақадиган) органлари.

СТРЕКАЧ *м: задать (дать) ~а* *прост.* қочиб қолмоқ, ура қочмоқ, кетига қарамай (думини хода қилиб) қочмоқ.

СТРЕКОЗА *ж, мн. -козы* **1** ниначи, сўзанақ; **2** *перен. разг.* питрак (питир-питир) бола, тинч ўтира олмайдиган (шўх, жонсарақ) бола.

СТРЕКОЗИЙ, *-ья, -ье, (уст. СТРЕКОЗИНЫЙ)* ниначига оид; ниначи...; *~ьи крылья* ниначининг қанотлари.

СТРЕКОТ *м* чириллаган (тириллаган, чириллаган) овоз, чир-чир, тир-тир; *~ кузнечиков* чигирткаларнинг чириллаган (чир-чир) овози.

СТРЕКОТАНИЕ *с 1 по гла.* стрекотать; *~ цикад* чирилдоқларнинг чириллаши; *~ пулемётов* пулемётларнинг тириллаши; **2** *то же, что стрёкот*; *громкое ~* қаттиқ чириллаган (тириллаган) овоз, тир-тир, чир-чир.

СТРЕКОТАТЬ, *-очу́, -бчешь* *несов. 1* чирилламоқ, тирилламоқ; *чирилламоқ; 2 перен. разг.* тез-тез (бидир-бидир) гапирмоқ, бидирламоқ.

СТРЕКОТНЯ *ж, р. -й* *разг. то же, что стрёкот.*

СТРЕКУЛИСТ *м* *прост. уст.* олғир одам, учар (дастлаб кичкина амалдор, бўлар-бўлмас ёзувчи маъносида ҳам ишлатилган).

СТРЕЛ/А *ж, р. -ы, мн. стрёлы* **1** ўқ, найза; *~а для лука* камон ўқи; *наконечник ~ы* ўқ учи (учлиги); *колячи для ~* ўқдон, садоқ; *пустыни ~ы* камондан ўқ узмоқ; **2** *мн. стрёлы* *перен.* ништар, найза; *аччик гап; стрёлы* насмешки пачинг ништари; **3** *бот.* поя, гулпоя; *лук* пошёл в стрёлы

ниёз эркакляб кетди; (гулпоя чиқарди, гулчалади); **4** *тех.* стрела; стрелка, мил, тил; *~а крана* кран стреласи (краннинг юк кўтарадиган хартумсимон қисми); *~а весов* тарози стрелкаси (тили, мили); *~а прогиба* эгилиш стрелкаси (эгилган нарсанинг дастлабки ҳолатдаги бирор нуқтаси билан эгилгандан кейинги ҳолати орасидаги масофа); **5** *в знач. нареч. ~ой* (или как ~а) ўқдай, жуда тез; *конь несётся как ~а* от ўқдай олиб борапти; *лететь ~ой* ўқдай (тез) учмоқ (учиб бормоқ); **6** *в знач. нареч. как ~а* или *~ой* тўппа-тўғри, тўғри; *прямой как ~а* ўқдай (алифдай) тўғри; *дорога легла ~ой* чёрез поле йўл тўппа-тўғри дала орқали ўтди; **7** *ж.-д.* стрела (тезюар поезд номи).

СТРЕЛЕЦ *м, р. -льца* **1** *ист.* ўқчи аскар, ўқчи (Москва Русида 16—17-асрларда); **2** *астр.* Қавс юлдузлар туркуми, 12 бурждан бири.

СТРЕЛЕЦК/ИЙ, *-ая, -ое* *ист.* ўқчиларга оид; ўқчи (лар)...; *~ая слобода* ўқчилар қишлоғи.

СТРЕЛКА *ж, р. мн. -лок* **1** *уменьш.* от стрелы **1**; **2** *тех.* стрелка, мил, тил; *~а часов* соат мили; *минутная ~а* минут стрелкаси; **3** стрелка (кўрсаткич, чизиқча); *направление, указанное ~ой* стрелка билан кўрсатилган йўналиш; **4** *то же, что стрелá* **3**; **5** *геогр.* стрелка, ер ёки кум тили (мас., икки дарё қўшилган жойдаги чўзинчоқ, ярим орол); **6** *ж.-д.* стрелка; *перевести ~у* стрелкани сурмоқ (стрелкани суриб, бир изни бошқа изга уламоқ).

СТРЕЛКОВЫЙ, *-ая, -ое* *1 прил. от стрелок* милтиқ билан қуролланган, ўқчи; ўқчилар...; *~ый батальон* ўқчилар батальони, ўқчи батальон; **2** милтиқ отишга (мерганликка) оид; отиш (мерганлик)...; *~ое дело* милтиқ отиш (мерганлик) иши; *~ая подготовка* отиш (мерганлик) машқини ошириш; *~ый спорт* отиш (мерганлик) спорти.

СТРЕЛОВИДНЫЙ, *-ая, -ое; -ден, -дна* найзасимон; ўқсимон, найза; *~ лист* ўқсимон (найзасимон) барг.

СТРЕЛОК *м, р. -лка* **1** ўқ отувчи, мерган; *мёткий ~* моҳир отувчи, мерган; *он неплохой ~* у яхшигина мерган, уста отувчи; **2** *воен.* ўқчи (милтиқ билан қуролланган) аскар, ўқчи; **3** танкдан, самолётдан отадиган жангчи, ўқчи; *~радист* ўқчи-радист.

СТРЕЛОЧНИК *м, ж.-д.* стрелкачи; *~ всегда виноват ~ ирон.* (ҳамма вақт) стрелкачи айбдор, яъни ишни бошқалар қилади-ю, айбни доим кичкина одамларга тўнқашади.

СТРЕЛОЧНИЦА *ж см. стрелочник.*

СТРЕЛОЧНИЙ, *-ая, -ое* **1** стрелкага оид; стрелка шаклидаги; стрелкали; стрелка...; *~ый указатель* стрелка шаклидаги кўрсаткич; кўрсаткич стрелка; **2** темир йўл стрелкасига оид; стрелка...; *~ый рычаг* стрелка рычаги; **3** *ж.-д.* стрелкачиларга оид; стрелкачи(лар)...; *~ая бригада* стрелкачилар бригадаси.

СТРЕЛЬБА *ж, р. -ы, мн. стрёльбы, р. мн. стрёльбы* **1** *по гла.* стрелять **1** отиш, отишини, отишма; *~а из винтовки* милтиқ отиш; *~а из лука* камон отиш, камондан ўқ узини; *соревнования по ~е* спорт, отиш мусобақалари; *начать ~у* ота бошламоқ; ўққа тутмоқ; **2** *мн. стрёльбы* *воен.* отиш машқлари (машғулотлари).

СТРЕЛЬБИЩЕ *с* отиш майдони (отиш машқлари, машғулотлари ўтказиладиган майдон).

СТРЕЛЬБИЩНЫЙ, *-ая, -ое* отиш майдонига оид; отиш майдонидаги; отиш майдони...; *~ щит* отиш майдонидаги щит (тахта нишон).

СТРЕЛЬНУТЬ *сов. 1* *однокр. от стрелять* **1, 3, 4, 5; 2** *разг.* лип этиб (тез югуриб) ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; *мальчуган ~л за угол* бола лип этиб муқолинга ўтиб кетди.

СТРЕЛЬЧАТЫЙ, *-ая, -ое* **1** *архит.* учи (тепаси) стрелкасимон, учли, чўққили; арк (пештоқ) шаклида ишланган; *~й свод* учи стрелкасимон (учли) гумбаз; *~е окна* тепаси учли (чўққили) дераза; **2** найзасимон, узун-узун; *~е ресницы* найзасимон (узун-узун) кпприқлар; **3** поя (гулпоя) чиқарган, эркакляб кетган; *~й лук* эркакляб кетган (гулпоя чиқарган) ниёз.

СТРЕЛЯЙ **ЫЙ**, *-ая, -ое* **1** отилган, отиб олинган, отиб туширилган, отиб ўлдирилган; *~ая дичь* отилган навасин, отиб олинган паррандалар; **2** отилган, ўқ еган, ўқ теккан;

~ый **заяц** отилган (ўқ теккан) қуён; **3 перен. разг.** жанларда бўлган, чиниққан; **он солдат** ~ый у жанларда бўлган (чиниққан) аскар; **4** отилган, ишлатилган; ~ая **гильза** отилган (ишлатилган) гильза; ♦ ~ый **воробей** (~ая **птица**) кўпни кўрган (пихини ёрган) одам, туллак.

СТРЕЛЯТЬ *несов.* **1** в *кого-что* и *без доп.* отмоқ, ўқ узмоқ; ~ть из **винтовки** милтиқ отмоқ, милтиқдан ўқ узмоқ; ~ть из **лука** камон отмоқ, камондан ўқ узмоқ; **он плохо** ~ет у отишни яхши билмайди (унча яхши отолмайди); ~ть **без промаха** бехато (ўқни хато кетказмай) отмоқ; ~ть **в цель** мўлжалга (қараб) отмоқ; ~ть **по самолёту** самолётга қараб отмоқ, самолётга ўқ узмоқ; самолётни ўққа тутмоқ; **2** *кого* отмоқ, отиб ўлдирмоқ; отиб олмоқ (туширмоқ); ~ть **уток** ўрдак отмоқ; **3 перен.** тириллатмоқ, тарақла(т)моқ, тарақ-туруқ қилмоқ, чарс-чурс қилмоқ; **сухье дрова** ~ют в *печи* қуруқ ўтин печда чарс-чурс ёнмоқда; **от ветра** ~ли **ставни** дераза эшиклари шамолдан тарақ-туруқ қилар (урилиб тарақлар) эди; **4 безл. разг.** санчмоқ, санчиб оғримоқ; **у меня в ухе** ~ет қулогим санчяпти; **5 что, прост.** сўраб (тилаб, тиланчилик қилиб, ҳиқиллаб) олмоқ; ~ь **папиросу** папирос тилаб олмоқ; ~ть **дёнги** у **товарищей** ўртоқлардан ҳиқиллаб (сўраб) пул олмоқ; ♦ ~ть **глазми** *разг.* **1** кўз ўйнатмоқ; тез-тез қараб қўймоқ, қарайвермоқ; **2** кўз сузмоқ, ишва билан қарамоқ; ~ть из **пўши** по **воробьям** *см.* пўшка.

СТРЕЛЯТЬСЯ *несов. разг.* **1** ўзини отмоқ, ўзини отиб ўз жонига қасд қилмоқ; **2** *с кем* и *без доп. уст.* отишмоқ (дуэлла).

СТРЕМГЛАВ *нареч.* оёқни қўлга олиб, зинғиллаб, ғизиллаб, елдай учиб, югуриб, тез; **нестьсь** ~ елдай учиб бормоқ (келмоқ).

СТРЕМЕЧКО *с, р. мн.* -чек **1** *уменьш.* от стрёмья **1**; **2** *анат.* ўрта қулоқнинг эшитув суякчаларидан бири.

СТРЕМИТЕЛЬНО *нареч.* тез суръат билан, шиддат (шитоб) билан, жон-жаҳд билан отлиб; илдам, жадал, тез; ~ **бежать** жон-жаҳд билан югурмоқ; ~ **развиваться** тез ривожланмоқ.

СТРЕМИТЕЛЬНОСТЬ *ж* тезлик, шиддатlilik; шиддат, шитоб; ~ **движений** ҳаракатларнинг тезлиги (шиддатlilikи); ~ **течения** оқимнинг тезлиги (шиддати).

СТРЕМИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна **1** *тез* (катта) суръат билан **давом** этадиган; шитоб билан олиб бориладиган, шиддатли, жуда тез, илдам, жадал; ~**ое** **движение** тез (илдам, жадал) ҳаракат; ~**ое** **развитие** тез (илдам) суръатлар билан ривожланиш; ~**ое** **течение** шиддатли оқим; ~**ая** **атака** шиддатли атака; **2** **райратли-шижоатли**, **райратли** ичига **сиймайди**; **он всегда** так **стремителен** у **доим** шунақа — **райратли** ичига **сиймайди**.

СТРЕМИТ/Ь, -млю, -мйшь *несов. что, книжн.* шитоб билан бирор томонга йўналтирмоқ (қаратмоқ, сурмоқ); **река** ~ **свои воды** к **мору** дарёнинг суви шитоб билан денгиз томон оқади.

СТРЕМИТЬСЯ -млюсь, -мйшься *несов. 1 книжн.* елиб бормоқ, тез (шиддат, шитоб билан) бормоқ, отилмоқ, интилмоқ; **коница** **стремится** на **врага** отлиқ қўшин душман устига елдай учиб **боряпти**; **тучи** **стремится** к **северу** қора булувлар шимол томон елиб боряпти; ~ **за город** шаҳардан ташқирга интилмоқ; **2** интилмоқ, пайига тушмоқ, ҳаракат қилмоқ; ~ **попасть** в **консервативно** консерваторияга киришга интилмоқ; ~ **к** **наживе** текин даромад пайига тушмоқ; **3** **к кому-чему** и **с неопр.** интилмоқ, ҳаракат қилмоқ; тиришмоқ; уринмоқ; ~ **к** **знаниям** илмга интилмоқ; ~ **понять что-л.** тушунишга интилмоқ, тушуниш учун ҳаракат қилмоқ; ~ **к славе** шуҳратга интилмоқ, шуҳрат қозонишга уринмоқ, шуҳратга эришиш учун ҳаракат қилмоқ; ~ **к власти** ҳокимиятга (ҳокимиятни қўлга олиш учун) интилмоқ; **человечество** **стремится** к **пробному миру** инсоният мустақкам тинчликка интилади.

СТРЕМЛЕНИ/Е *с 1 книжн. по гл.* **стремиться** **1** интилиш, кучли орзу, ният, интиёқ; ~**е** к **миру** тинчликка интилиш; **непреодолимое** ~**е** к **славе** шуҳратга бўлган кучли интиёқ; **2** *мн.* ~**я** мақсад, ният.

СТРЕМНИНА *ж* **1** дарёнинг тез жойи; **2** *уст. книжн.* тик жарлик, тик жар.

СТРЕМЯ *с, р. дат. и предл.* -мени, *мн.* -менá, *р. мн.* -мян **1** узанги; **вложить ногу** в ~ узангига оёқ қўймоқ; **подтянуть стременá** узангини тортиб (юқорироқ кўтариб) қўймоқ; **2** *анат. то же, что стремечко* **2**; ♦ ~ в ~ (**эхать, скакать**) (отда) ёнма-ён бормоқ.

СТРЕМЯНКА *ж, р. мн.* -нок **нарвон** (икки ёққа очиладиган нарвон).

СТРЕМЯНН/ЫЙ, -ая, -ое **1** узангига оид; узанги...; ~**ые** **ремни** узанги қайиши; **2** в *знач. суц.* ~**ый** *м ист.* отбоқар, отларга қаровчи хизматкор; **3** в *знач. суц.* ~**ый** *м ист.* жиловдор (подшо, хон каби ҳукмдорларни отга миндириб-тушириб қўювчи мулозим).

СТРЕНОЖИВАТЬ *несов. см. стреножить.*
СТРЕНОЖИТЬ *сов. (несов. стреноживать)* *кого* кишанламоқ, тушовламоқ; кишанлаб (тушовлаб) қўймоқ; ~ **лошадь** отни кишанлаб (тушовлаб) қўймоқ.

СТРЕПЕТ *м зоол.* безгалдоқ (чўл қуши).
СТРЕПЕТИНЫЙ, -ая, -ое *прил. от стрепет* безгалдоққа оид; безгалдоқ...; ~ **выводок** безгалдоқ жўжалари.

СТРЕПТОКОКК *м мед.* стрептококк (йирингли яллиғланиш бактерияси).

СТРЕПТОКОККОВ/ЫЙ, -ая, -ое *мед.* стрептококка оид; стрептококклар вужудга келтирган, стрептококк қўзғатадиган, стрептококкли; стрептококк...; ~**ая** **ангина** стрептококк туфайли бўладиган ангина.

СТРЕСС *м мед.* стресс (қаттиқ ҳаяжон, руҳий зарба).

СТРЕССОВ/ЫЙ, -ая, -ое стресс оқибатидаги; стресс...; ~**ое** **состояние** стресс оқибатидаги ҳолат, стресс ҳолати.

СТРЕССОР *м стресс* сабабчиси, қаттиқ ҳаяжонга солувчи, руҳий зарба берувчи омил.

СТРЕХА *ж, мн.* стрехи **1** бўғот (том бўғоти); **2** **том** (қишлоқ уйлари томи).

СТРЕЧОК *м, р.* -чка: **дать (задать)** **стречка** *прост.* ура қочмоқ, қочиб қолмоқ, жуфтани ростламоқ.

СТРИГАЛЬ *м то же, что стригальщик.*

СТРИГАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *с.-х.* юнг қирқадиган, юнг оладиган; ~**ые** **ножницы** юнг оладиган қайчи; ~**ая** **машина** юнг оладиган машина.

СТРИГАЛЬЩИК *м* юнг олувчи (жун қирқувчи) ишчи, юнгтарош, гўспантарош; ~ **овец** қўйларнинг юнгини олувчи ишчи.

СТРИГАЛЬЩИЦА *ж см. стригальщик.*

СТРИГУН *м, стригунók* *м, р.* -нка қулун (бир ёшли тойча).

СТРИГУШИЙ, -ая, -ее **1** *прич. от стричь; 2* в *знач. прил.* қайчи ҳаракатини эслатадиган; **стригущее** **движение** қайчининг қирқилиши эслатадиган ҳаракат; ♦ ~**лишай** *мед.* мойхўрак, қирма темиртки.

СТРИЖ *м* жарқалдырғоч, узунқанот.

СТРИЖЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от стричь.*

СТРИЖЕН/ЫЙ, -ая, -ое **1** *сочи* (юнги) олинган, *сочи* (юнги) қирқилган; *сочи* калта; ~**ая** **голова** *сочи* олинган бош; ~**ые** **овцы** юнги олинган қўйлар; ~**ая** **женщина** *сочи* калта (*сочини* қирқирган) хотин; ~**ые** **волосы** олинган (қирқилган) соч; **2** **шохлари** кесилган, буталга; ~**ые** **кусты** **шохлари** текислаб қирқилган буталар.

СТРИЖКА *ж, р. мн.* -жек **1** *по гл.* **стричь** кесиш, қирқиш, олиш, буташ; ~ **бороды** соқол олиш; ~ **деревьев** дарахларни буташ; ~ **овец** қўйларнинг юнгини олиш; **2** **соч** олиш (олдириш, қўйиш) усули; **короткая** ~ **сочни** калта қилиб олиш (олдириш); **тебе** **не идёт** **такая** ~ **бундай** **соч** (соч қўйиш) сенга ярашмайди.

СТРИПТИЗ *м* стриптиз (ғарбий мамлакатларда — кийимларини бирма-бир ечиб ташлаш билан ўйналадиган рақс).

СТРИХНИЙ *м* стрихнин (кучли заҳар).

СТРИЧЬ, -игу, -ижешь, -игут; стриг, -йгла *несов. (сов. обстричь и остричь)* **1** *кого-что* **сочини** (юнгини) олмоқ; олиб (қирқиб), қўймоқ; ~ **усы** мўйловини олмоқ (олиб қўймоқ); ~ **овец** қўйларнинг юнгини қирқмоқ; **2** **что** **шохларини** қирқиш, кесиш, буташ; ~ **тополя** **теракларини** буташ; **3** **что** олмоқ, олдиarmoқ, қирқтирмоқ; ~ **ногти** **тирноқ** олмоқ; ~ **волосы** **под бокс** **сочини** **бокс** қилиб олдиarmoқ; ♦ ~ **купоны** **фойдасини** **еб** **ётмоқ**, **фойда** (процент ва ҳ. к.)

ҳисобига яшамоқ; ~ (всех) под одну гребёнку ҳаммани бир қилишда ўлчамоқ; ҳаммани бир хилда деб қарамоқ; ~ ушамни қулоқларини динг қилмоқ (от ҳақида).

СТРИЧЬСЯ, -игусь, -ижёшься; -йгся, -глась *несов.* (сов. обстричься) 1 соч-соқолини олмоқ (олдирмоқ), соч-соқолини қирқтирмоқ; ~ в парикмахёрской сартарошхонада соч-соқолини олдирмоқ; он стриждётся дома у соч-соқолини уйда (ўзи) олади; 2 бирор таразда соч қўймоқ (олдирмоқ); ~ коротко сочини калта қилиб олдирмоқ; ~ наголо сочини топ-тоза қилиб олдирмоқ (қирдирмоқ); 3 *страд.* от стричь.

СТРОГАЛЬНЫЙ, -ая, -ое рандалайдиган, тарашлайдиган; рандалаш...; тарашлаш...; ~ станок рандалаш дастгоҳи.

СТРОГАЛЬЩИК *м* рандаловчи (рандалаш дастгоҳида ишловчи) ишчи.

СТРОГАНИЕ *с* 1 рандалаш, тарашлаш, йўниш; ~ досок тахтани рандалаш; 2 майдалаб тўғраш, кесиш.

СТРОГАНИНА *жс* тўғрамча (шимолий сарталарда — совуқда қотиб қолган мол ёки балиқ гўштининг майдамайда тўғралган узунчоқ парчалари, бу овқат тури хомлигича ейлади).

СТРОГАНЬИЙ, -ая, -ое 1 рандаланган, тарашланган; йўниланган; ~ый брус рандаланган брус (ёғоч); 2 майдалаб тўғралган, кесилган, қирқилган; тўғрамча; ~ое мясо майда тўғралган гўшт; тўғрамча гўшт; ~ая морковь тўғралган сабзи.

СТРОГАТЬ *несов.* что 1 (сов. выстрогать) рандаламоқ, тарашламоқ, йўнмоқ; ~ доску тахта(ни) рандаламоқ; 2 майдалаб тўғрамоқ, кесмоқ, қирмоқ; ~ мыло совунни майдалаб кесмоқ.

СТРОГАТЬСЯ, -ается *несов.* 1 рандаланмоқ, рандалана олмоқ; 2 *страд.* от строгать.

СТРОГ/ИЙ, -ая, -ое, *сравни.* строже 1 талабчан, қаттиқ талаб қиладиган, қаттиққўл; ~ий учитель талабчан ўқитувчи; 2 қаттиқ; жиддий; ~ий контроль қаттиқ назорат; ~ий приказ жиддий буйруқ; ~ое предупреждение қатъий огоҳлантириш; говорить ~им тоном жиддий оҳангда гапирмоқ; 3 қаттиқ, мустаҳкам, қатъий, аниқ; ~ая дисциплина қатъиқ (мустаҳкам) интизом; ~ая диета қаттиқ (қатъий) парҳез; ~ий учёт аниқ ҳисоб-китоб (сира ҳам қолдирмай ҳисобга олиш); ~ое повиновение қатъий бўйсуниш; ~ая последовательность қатъий изчиллик; ~ий отбор синчиқлаб қатъий талаб билан) танлаш; соблюдать ~ую экономию тежамкорликка қатъий риоя қилиш; қаттиқ тежаб-тергаш; 4 ахлоқ нормаларига қатъий риоя қиладиган, жиддий, мустаҳкам, тақводор; человек ~их правил тақводор одам; ~ий приверженец чего-л. бирор нарсанинг жуда содиқ тарафдори; бирор нарсага қаттиқ риоя қиладиган (ихлосманд) киши; 5 одми, сипо; ~ий костюм одми костюм; ~ая причёска одми причёска (сипо соч тараши); 6 муайян услубдаги, келишган, мутаносиб; дом ~ого стиля 1) одми услубдаги уй; 2) классик услубдаги уй; ~ие черты лица келишган (мутаносиб) юз бичими; 7 охот. сезгир, ҳушёр; ~ий зверь сезгир ҳайвон.

СТРОГО *нареч.* 1 талабчанлик (қаттиққўллик) билан, қаттиқ талаб қилиб, қаттиқ; ~ спрашивать с кого-л. талабчанлик билан сурамоқ, қаттиқ талаб қилмоқ; 2 қатъий, қатъий равишда, қаттиқ, қатъий; ~ придерживаться закона қонунга қатъий риоя (амал) қилмоқ; ~ соблюдать диету парҳезни қаттиқ сақламоқ; 3 катта аниқлик билан, жуда аниқ, тўппа-тўғри, қатъий; ~ учить жуда аниқ ҳисобга олмоқ; ~ различать қатъий (аниқ) фарқ қилмоқ; поезд пришёл ~ по расписанию поезд роса (тўппа-тўғри) жадвалда кўрсатилган вақтга келди; 4 одмиёна, одми, сипо, жиддий; ~ одеваться сипо (одмиёна) кийинмоқ; ~ держаться ўзини сипо (жиддий) тутмоқ; ~-настрою жуда қатъий, қатъий; ~ говорить в знач. вводн. сл. тўғриси (очинини) айтганда, гашинг тўғриси (очини).

СТРОГОСТЬ *жс, р.* -ти 1 талабчанлик, қаттиққўллик; отличаться ~ью қаттиққўллик (талабчанлиги) билан фарқ қилмоқ (ажралиб турмоқ); 2 қаттиқлик, мустаҳкамлик, жиддийлик; ~ь режима режимнинг қаттиқлиги; ~ь наказания жазонинг қаттиқлиги; 3 одмилик, сиполик; ~ь мажор хулқ-атворнинг одмилиги, ўзини сипо туттиш; 4 *мн.* ~и

разг. қаттиқ чора, қаттиқ тартиб-интизом, қаттиққўллик; излишние ~и ортиқча қаттиққўллик.

СТРОЕВИК *м, р.* -а *воен.* строевик (1 сафдаги, хизматдаги ҳарбий киши; 2 строевой хизмати, сафда юриш тартиб-қоидаларини яхши билган командир).

СТРОЕВОЙ I, -ая, -ое *воен.* строевой (сафда, жағларда иштирок этувчи ва шундай хизматни ўташ билан боғлиқ бўлган); ~ая служба строевой (сафдаги) хизмат; сафда хизмат қилиш; ~ая подготовка сафдаги тайёргарлик; сафда юриш машғулотлари; ~ой устав строевой устав, саф устави; ~ой шаг строевой кадам (сафда тантанавор юришда муайян тартибда кадам ташлаш).

СТРОЕВОЙ II, -ая, -ое бинокорликка ярайдиган, иморатбоп; ~ лес иморатбоп тахта-ёғоч; ~ материал иморатбоп материал.

СТРОЕНИЕ *с* 1 иморат, бино, уй; каменное ~ишт иморат; надворное ~ ховлидаги бино; 2 тузилиш; ~ атома атомнинг тузилиши; ~ организм организмнинг тузилиши.

СТРОЖАЙШИЙ, -ая, -ее жуда ҳам қаттиқ, ниҳоятда қаттиқ, қатъий, жиддий; ~ий контроль жуда ҳам (ниҳоятда) қаттиқ назорат; ~ая экономия средств маблағларни жуда ҳам тежаб сарфлаш; под ~им секретом ниҳоятда қаттиқ сир тутган ҳолда; ~ая дисциплина жуда ҳам қаттиқ интизом.

СТРОЖЕ *сравни.* от строгий.

СТРОИТЕЛЬ *м, р.* -ля 1 бинокор, қурувчи; инженер-~ь қурувчи-инженер; ~и БАМа БАМ қурувчилари; день ~я қурувчилар куни; 2 *перен.* чего высок. қурувчи, яратувчи, тузувчи, барпо этувчи; бунёдкор; ~и коммунизм коммунизм қурувчилар; ~и новой жизни янги ҳаёт барпо қилувчилар.

СТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое қурилишга (бинокорликка) оид; қурилиш (бинокорлик)...; қурувчи (бинокор)лар...; ~ый материал қурилиш материали; ~ая площадка қурилиш майдони; ~ые работы қурилиш ишлари; ~ый отряд қурилиш (ёки қурувчилар) отряди; ~ый рабочий бинокор ишчи; ~ый кооператив қурилиш кооперативи.

СТРОИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое қурувчи (бинокор)га оид; бинокорлик (қурувчилик), қурувчи (бинокор)...; ~е кадры бинокор кадрлар; ~ий опыт бинокорлик тажрибаси.

СТРОИТЕЛЬСТВО *о* с 1 қуриш, бино қуриш; қурилиш; ~о жилых домов тураржой бинолари қуриш; тураржой бинолари қурилиши; кооперативное ~о кооператив уй-жойлар қуриш; кооператив уй-жойлар қурилиши; промышленное ~о саноат қурилиши, саноат қорхоналари қуриш; 2 қурилиш, бинокорлик; работать на ~е қурилишда ишламоқ; начальник ~а қурилиш бошлиғи; 3 *перен.* қуриш, қурилиш; ~о коммунизма коммунизм қуриш; коммунистик қурилиш; културное ~о маданий қурилиш; ~ зелёное ~о степь, кўкаламзорлар яратиш, кўкаламзорлаштириш.

СТРОИТЬ *несов.* 1 (сов. построить и выстроить) что и без *бел.* қурмоқ, солмоқ, ясамоқ, бино қилмоқ, барпо этмоқ; ~ дом уй қурмоқ, уй солмоқ; ~ дороги йўллар қурмоқ; ~ самолёты самолётлар ясамоқ; здесь строят школу бу ерда мактаб қуришяпти; 2 (сов. построить) *перен.* что қурмоқ, тузмоқ, ташкил этмоқ, барпо (бунёд) қилмоқ, яратмоқ; ~ коммунизм коммунизм қурмоқ; ~ работу ишни ташкил этмоқ; ~ свою жизнь ўз ҳаётини ташкил этмоқ; ~ семью онла қурмоқ; 3 (сов. построить) *перен.* что қурмоқ, тузмоқ, ифода этмоқ, ифодаламоқ; правильно ~ фразу гапни тўғри тузмоқ; 4 (сов. построить) что ўзича бичиб-тўққмоқ, чамалаб қўрмоқ, (фикр-мулоҳаза юритиб) биро, нагигажага келмоқ; ~ выводы ўзича хулоса чиқармоқ; чамалаб қўриб (ўз фикр-мулоҳазаларига асосан) бирор хулосага келмоқ; ~ планы ўзича план тузмоқ, ўзича режа тузиб қўймоқ; ~ предположения ...деб ўйламоқ, тахмин қилмоқ; 5 (сов. построить) что асосига қурмоқ; ...га асосланиб (суяниб, асосан) тузмоқ, қилмоқ, ўтказмоқ; ~ расчёты на чём-л. ...га суяниб иш қурмоқ; ~ опыты на точных вычислениях тажрибаларни аниқ ҳисоблар асосига қурмоқ; 6 (сов. построить) что мат. ясамоқ, чизмоқ; ~ треугольник учбурчак чизмоқ; ~ куб куб ясамоқ; куб чизмоқ; 7 (сов. построить) *кого-что* сафга тизмоқ (турғизмоқ), саф қилмоқ, сафламоқ; ~ роту ротани сафга тизмоқ (турғизмоқ); ротани сафламоқ; ~ пионеров в две шеренги пионерларни

икки қатор қилиб сафламоқ (икки сафга тизмоқ); ♦ ~ **воздушные замки** хом хаёл (қўқорихаёл) қилмоқ; ~ **глазки кому кўз сузмок**, ишва қилмоқ; ~ **рожа**; ~ **рожа**; ~ **козни сл. козни**; ~ **кўры кому шула. сл. кўры**; ~ **на песке сл. песок**; ~ **из себя коео разг. неодобр.** ўзини... қилиб кўрсатмоқ, ўзини... деб билмоқ; ~ **из себя дурака** ўзини ақмоқ қилиб кўрсатмоқ, ўзини тентақликка солмоқ; ~ **из себя важную персону** ўзини катта одам қилиб кўрсатмоқ; ўзини катта одам деб фахлмоқ.

СТРОИТЬСЯ *несов. (сов. постройтсья)* 1 ўзига уй-жой қурмоқ; **онь** ~ **ятся за городом** улар шаҳардан ташқарида (ўзларига) уй-жой қурмоқдалар; 2 қурилмоқ, солинмоқ; **бино қилинмоқ**; **что здесь ~ итсья?** бу ерда нима қуриляпти?; **у нас ~ итсья** беченя много школ бизда жуда кўп мактаблар қурилмоқда; 3 *перен.* қурилмоқ, тузилмоқ, ташкил топмоқ; ~ **итсья новая жизнь** янги турмуш (ҳаёт) қурилмоқда; 4 таркиб топмоқ, иборат бўлмоқ, шаклланимоқ, тузилмоқ; **пьеса ~ итсья из трех действий** пьеса уч пардалан иборат бўлади (таркиб топади); **опыт ~ итсья из следующего.** тажриба қуйидагилар асосида таркиб топади (қуйидагилардан иборат бўлади); 5 мўлжалланмоқ, тузилмоқ; **какие у вас ~ итсья планы?** планларингиз (режаларингиз) қандай?, нималарни мўлжал қилиясенлар?; 6 сафга тизилмоқ (турмоқ), сафланмоқ, саф тортмоқ; ~ **итсья в колонну** колонна бўлиб сафланмоқ; 7 *страд. от строить.*

СТРОЙ *м. р. строя, предл. о строе, в строю* 1 саф; қатор; **встать в ~ й** сафга турмоқ; **встать в ~ й строю** сафга турмоқ; **прочитать приказ перед ~ ем** буйруқни саф олдида ўқиб бермоқ; **ученики шли ~ ем** ўқувчилар саф тортиб борар эдилар; 2 *воен.* саф; сафлаги (хизматдаги, ҳаракатдаги) қўшин; **кóнный ~ й** отлик аскарлар сафи; **ранен, но остана в ~ ю** яраланди-ю, аммо сафда (хизматда) қолди; 3 тизма, қатор; ~ **й бокалов** қадаҳлар тизмаси; қатор тизилган қадаҳлар; 4 тузилиш, тартиб, тарз; ~ **й мыслей** фикр (тафаккур) тузилиши; ~ **й жизни** турмуш тарзи; 5 тузум; **государственный ~ й** давлат тузуми; **демократический ~ й** демократик тузум; **коммунистический ~ й** коммунистик тузум; **политический ~ й** сиёсий тузум; 6 *муз. соз.* 7 *лингв.* қурилиш; **грамматический ~ й** тилинги грамматик қурилиши; ♦ **вести в ~ й** ишга туширмоқ; **в ~ й** введён **новый завод** янги завод ишга туширилди; **встать (или войти, вступить) в ~ й** ишга тушмоқ, ишлай бошламоқ; **фабрика вошла в ~ й** фабрика ишга тушиди (ишлай бошлади); **выйти из ~ я** 1) ишдан (сафдан, қатордан) чиқмоқ; ишдан чиқиб (ишга яроқсиз бўлиб) қолмоқ; **болёзнь вывела его из ~ я** касаллик уни ишдан (сафдан) чиқариб қўйди; 2) ишдан чиқмоқ, бузилмоқ; ишдан чиқиб (бузилб) қолмоқ; **мотор вышел из ~ я** мотор ишдан чиқиб қолди.

СТРОЙКА *ж. р. мн. -бек* 1 *по гл. строить* 1; **скоростная ~ а** тез қурилиш; тез (жадал усулда) қуриш; 2 қурилиш, бинокорлик; қуриляётган бино, ишоот ва ш. к.; **работать на ~ е** қурилишда ишламоқ; ~ **а ещё не завершена** қурилиш тамом бўлгани йўқ; бино битгани йўқ.

СТРОЙНОСТЬ *ж* 1 келишганлик, хушбичимлик, қомати расолик; ~ **фигуры** қади-қомати (бўй-баста, жуссаси) келишганлик; 2 ишчиллик, мунтазамлик, мукамаллик, келишганлик, мантқиқлик; ~ **мыслей** фикрларнинг изчиллиги; 3 текислик, алифдек тўғрилиқ; ~ **рядов** сафларнинг текислиги, тўғрилиги; 4 уйғунлик, мослик; ~ **пения** ашуланинги (қўшиқ ёки куйнинг) уйғунлиги.

СТРОЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -оен, -ойна 1 келишган, хушбичим, хушқад; қомати расо; ~ **ый юноша** келишган йигитча; қади-қомати (бўй-баста, жуссаси) келишган йигитча; ~ **ая фигура** хушбичим гавда; 2 *перен.* текис, алифдек тўғри; ~ **ые ряды** текис сафлар; 3 ишчил, келишган, мантқиқли; ~ **ое изложение** изчил баён этиши; **изчил баён; ~ ая речь** изчил нутқ, мантқиқли нутқ; ~ **ая теория** изчил назария; 4 уйғун, ўзаро мос; ~ **ые звуки** оркестра оркестрининг уйғун товушлари.

СТРОК/А *ж. вин. строку, мн. строки* 1 сатр, йўл, хат; мисра; ~ **а стихотворения** мисра, шеър сатри; **исотная ~ а** нота сатри, нотанинги бир сатри (йўли); **печатная ~ а** босма сатр; **босма асар сатри; начать с новой ~ й** янги сатрдан (сатр бошидан, хат бошидан) бошламоқ; **красная ~ а**

сатр боши, хат боши, абзац; 2 *мн. строки* ёзма текст; сатрлар, ёзилганлар; **пишущий эти строки** бу сатрларни (хат, мақола ва ш. к. ни) ёзувчи; **в нескольких ~ ах** бир неча сатрда, қисқагина, қисқача қилиб; **напиши мне хоть пару строк!** менга ложақал икки элик хат ёзиб юбор!; 3 тўқилган чипта, сават кабиларнинг ҳар бир қатори (ўрми); ♦ **приказная ~ а** *уст.* майда амалдор, бюрократ; ~ **а в ~ у** оқизмай, томизмай, сўзма-сўз, айнан; **читать между строк** хатнинг (текстнинг) асл маъносини топиб ўқимоқ; **хатни (текстни) ўқиб, унинг замиридаги маънони англамоқ; не всякое лыко в строку посл.** ҳар қандай айб (нуқсон) ҳисобга олинавермайди.

СТРОКОТЛИВ/ОЙ, -ая, -ое *полигр.* сатр қуядиган, сатр қуювчи; сатр қуйиш...; ~ **ая машина** сатр қуядиган машина.

СТРОНУТЬ *сов. (несов. строгивать)* **кого-что** разг. силжитмоқ, жойидан қўзғатмоқ; қимирлатмоқ; **шкаф не ~ с места** шкафни силжитиб (жойидан қўзғатиб, қимирлатиб) бўлмади.

СТРОНУТЬСЯ *сов. (несов. строгиваться)* *разг.* 1 силжимоқ, жойидан қўзғалмоқ, қимирламоқ; 2 *перен.* силжиноқ, юришмоқ, юришиб кетмоқ; **наконец-то дело ~ лось с мёртвой точки** ётиб (тўхтаб) қолган иш ниҳоят юришиб кетди.

СТРОНЦИЙ *м хим.* стронций (химиявий элемент, енгил металл).

СТРОП *м спец.* 1 строп, осма арқон (дирижабль, аэростат кабиларда гондола ёки кажава, парашютда эса одам осилиб турадиган ип, арқон, трос ва ш. к.); ~ **дирижабля** дирижабль стропи (осмаси); 2 ип, арқон, трос кабиларнинг илғаги.

СТРОПИЛО *с стр.* стропил (чердак тўсини).

СТРОПИЛЬНЫ/И, -ая, -ое стропилга онд; стропилбоп, стропил...; ~ **е балки** стропил тўсинлари, стропилбоп ёғочлар.

СТРОПТИВЕЦ *м, р. -вица разг.* ўжар (қайсар, терс) одам; инжиқ одам; ўжар, инжиқ.

СТРОПТИВИЦА *ж см. строптивец.*

СТРОПТИВОСТЬ *ж* ўжарлик, қайсарлик, терслик; инжиқлик; ~ **характера** характернинг ўжарлиги, фельд-атворнинг терслиги.

СТРОПТИВ/ЫЙ, -ая, -ое ўжар, қайсар, терс, инжиқ; тихир, саркаш; **мальчик бочень ~ бола** жуда қайсар (ўжар); **бола жуда инжиқ; ~ ый конь** терс (саркаш) от.

СТРОФА *ж, мн. строфы лит.* 1 строфа, банд; **стихотворная ~ шеър** банди; 2 *мн. строфы* шеър, аштор.

СТРОФАНТ *м* строфант (тропик мамлакатларда ўсадиган ўсимлик ва унинг уругидан тайёрланадиган дори).

СТРОФИКА *ж лит.* строфика (шеърнинг бандларга бўлиш ва шеършуносликнинг шеър бандлари тузилиши ҳақидаги бўлими).

СТРОФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое лит. строфикага (шеър бандларига) онд; строфик, бандли; ~ **ое построение** баллады балладанинги строфик (бандли) тузилиши.

СТРОЧЕННЫЙ, -ая, -ое прич. от строчить.

СТРОЧЕНЫ/И, -ая, -ое 1 бахялаб тикилган (ёки босилган), бахяланган, бахяли; ~ **е карманы** бахяланган чўнтак; 2 гул (каштак) тикилган, гулли; ~ **е салфетки** гулли салфетка.

СТРОЧЕЧНЫЙ, -ая, -ое прич. от строчка II.

СТРОЧИТЬ *несов. I (сов. прострочить)* **что и без доп.** бахяламоқ, бахялаб тикмоқ, босмоқ, чокламоқ; ~ **карманы** чўнтакларни босмоқ; 2 *(сов. настрочить)* **что и без доп. разг.** тез (апил-тапил) ёзмоқ, шатирлатиб ёзиб ташламоқ; ~ **письмо** тез (апил-тапил) хат ёзмоқ; **что ты там строчишь?** нималарни ёзиб ётибсан?; 3 *перен. разг.* тириллатиб (тасир-тусур) отмоқ; ~ **из пулемёта** тириллатиб пулемёт отмоқ; 4 *перен. без доп. разг.* бидир-бидир гапирмоқ, бидирламоқ; 5 *перен. без доп. разг.* тез-тез (майда қадам ташлаб) юрмоқ, пилдирамоқ, пилдир-пилдир (пилдираб) юрмоқ.

СТРОЧКА *I ж р. мн. -чек* 1 *по гл. строчить* 1; 2 бахя, чок; **машинная ~** машина чоки; **мелкая ~** майда чок; **крупная ~** йирик чок.

СТРОЧКА II ж, р. мн. -чек *уменьш.* от *строка* сатр, йўл, мисра; стихотворение в восемь ~ек саккиз йўлли (мисрали) шеър.

СТРОЧНОЙ, -ая, -бе *полигр.* кичик (ҳарф ҳақида); ~ шрифт кичик шрифт; *именá нарицательные пишутся со ~буквы* турдош отлар кичик ҳарф билан ёзилади.

СТРОЧОК м, р. -чка *строчок* (қўзиқорин тури).

СТРУБЦИНА ж *тех.* струбцина, қисқич.

СТРУГ I м *спец.* I ўроқ ранда, дўлвар ранда; 2 турли рандаларнинг умумий номи; 3 струг (ер сурадиган ва текислайдиган машина); *дорожный ~ йўл* қуришда ишлатиладиган струг, йўлсозлик струги.

СТРУГ II м струг (қадимги дарё кемаси).

СТРУГАТЬ *несов. разг. то же, что строгать.*

СТРУГАТЬСЯ *несов. разг. то же, что строгаться.*

СТРУЖЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от стружка* қиринди (параха)га оид; қиринди (параха)...; стружка...; ~ *станок* мебелбоп параха (стружка) тайёрлайдиган дастгоҳ.

СТРУЖКА ж, р. мн. -жек қиринди; параха; стружка (лентасимон майин параха); *древесная ~а* параха; *дубовые ~и* дуб парахаси; *металлическая ~а* металл қириндиси; *вымести ~и* қириндиларни (парахаларни) супуриб ташламоқ; ♦ *снимать ~у с кого-л.* *прост.* доддини бермоқ, пўстагини қоқмоқ, терисини шилби олмоқ.

СТРУЙСТЫЙ, -ая, -ое шариллаб оқадиган; тизиллаб отиладиган; тезоқар; ~ *ручѐк шариллаб оқадиган жилга*, тезоқар жилга.

СТРУИТЬ, -йт *несов. что, книжн. перен.* шар-шар оқизмоқ, тизиллатиб отмоқ, сочмоқ, таратмоқ, анқитмоқ; ~ *ить слѐзы* *уст.* шар-шар кўз ёшини оқизмоқ, дув-дув кўз ёши тўкмоқ; *лампы ~йт свет* лампалар нур сочмоқда (таратмоқда); ~ *ить аромát* хушбўй ҳид сочмоқ (таратмоқ), ҳидини анқитиб турмоқ.

СТРУИТЬСЯ, -йтся *несов.* I шариллаб (шар-шар, дув-дув) оқмоқ; шовуллаб оқмоқ, тирқираб оқмоқ, тизиллаб отилмоқ, отилиб чиқиб турмоқ; *со лба у него ~лся пот* пешанасидан дур-дур тер оқарди; *из раны ~лась кровь* ярадан тирқираб қон оқарди; *вода ёле ~лась из крана* жўмракдан сув зўрға жилдираб турар эди; 2 *перен.* сочилмоқ, таралмоқ; анқимоқ; буруқсиммоқ; *по саду ~лся запах роз* боғда гулларнинг ҳиди анқиб турар эди; *из окна ~тся свет* деразадан ёруғ тушмоқда; *от костра ~лся дымок* гулхандан тутун буруқсиммоқда.

СТРУИКА ж, р. мн. *струѐк, уменьш. от струя*; тизиллаб отилаётган (оқаётган) суyoқлик; ~ *воды* тизиллаб отилаётган сув; ~ *крови* тизиллаб оқаётган қон.

СТРУЙНЫЙ, -ая, -ое *спец.* I (тизиллаб отилаётган-дек) тез юрадиган, тез оқадиган, тез ҳаракат қиладиган; ~ *ые течения в атмосфере* атмосферадаги тез ҳаракат қиладиган оқимлар; 2 *тех.* тизиллатиб отадиган, пуркайдиган, пурковчи; ~ *ый насос* тизиллатиб отадиган насос, пурковчи насос.

СТРУИЧАТЫЙ, -ая, -ое тизиллаб отадиган, тизиллаб отиладиган; ~ *фонтан* тизиллаб отадиган фонтан.

СТРУКТУРА ж структура, тузилиш; ~ *почвы* тупроқнинг тузилиши, тупроқ структураси; ~ *атома* атом структураси; ~ *языка* тилининг тузилиши; тил структураси; *зёрнистая ~* донатор тузилиш; *экономическая ~ общества* жамиятнинг иқтисодий структураси (тузилиши).

СТРУКТУРАЛИЗМ м *лингв.* структурализм (тилшуносликда тилни белгилар системаси сифатида қараб, унинг компонентлари — фонетик, грамматик, лексик бирликлари ўртасидаги ўзаро боғланиш ва муносабатларни текширувчи оқим).

СТРУКТУРАЛИСТ м структуралист.

СТРУКТУРАЛИСТСКИЙ, -ая, -ое *лингв.* структурализмга оид; структурализм принципларига асосланган, структуралистик; ~ *ое направление в языкознании* тилшуносликда структуралистик йўналиш.

СТРУКТУРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое структурализмга оид; структурал, структуралистик...; ~ *ая лингвистика* структурал лингвистика.

СТРУКТУРНОСТЬ ж структуралилик, донаторлик; ~ *почв* тупроқнинг донаторлиги.

СТРУКТУРНЫЙ, -ая, -ое структурага (тузилишга) оид; структурали, структуравий; структура...; ~ *ый анализ* структура (тузилиш) анализи, структуравий анализ; ~ *ые почвы* структурали (донатор) тупроқлар.

СТРУНА ж, р. -ны, мн. -уны I *муз.* тор, сим, ип; *металлическая ~а* сим тор; ~ *а гитары* гитара тори (сим); *струны дутара* дутор иплари (торлари); 2 *перен. чего или какая* тор, табиат, кайфият, ҳис-туйғу; *Ваша дочь очень умная девушка. Умеет подѐйствовать на самые благородные струны сердца.* (Н. Г. Чернышевский) Қизингиз жуذا ақлли. Дилнинг энг нозик торларига (ҳис-туйғуларига) таъсир қилишни билади; 3 боғлаб (тортиб) қўйилган ип, арқон, қайиш ва ш. к.; ~ *а лука* камон ипи; ~ *а пильы* арра торқичи (кашак арранинг тарангловчи ипи); ♦ *в ~у, ~ой вытянуться, выпрямиться* и т. п.) 1) алифдек тик қотиб (бор бўйига чўзилиб) турмоқ; 2) ер бағирлаб (тўрт оёқлаб) чоппоқ, қоқмоқ (ҳайвонлар ҳақида); *слабая ~а* (струнка) кимсанинг нозик (бўш) томони; *тронуть (задѐть) больную (чувствительную) ~у* *кого* нозик томонига теғмоқ, нозик (қалтис) жойидан олмоқ; *держатъ в ~е* (струнке) *кого* *прост.* ўз измига солмоқ, измида қаттиқ тутмоқ.

СТРУНКА ж, р. мн. -нок, *уменьш. от струна* I; ♦ *в ~у* *то же, что в струну* см. струна; *по ~е ходить у кого* или *перед кем* измида бўлмоқ, амридан (чизган чизигидан) чиқа олмаслик.

СТРУННЫЙ, -ая, -ое торга оид; торли, тор...; ~ *инструмент* торли музика асбоби; ~ *оркѐстр* торли чолғу оркестри.

СТРУП м, мн. -пья, р. мн. -ьев қасмоқ; қорақўтир; *покрыться ~ьями* қасмоқ боғламоқ; ~ *на ранке* ярадаги қўтир (қорақўтир).

СТРУСИТЬ, струшу, струсишь *сов. (несов. трусить)* *перед кем-чем* и *кого-чего* қўрқмоқ, чўчимоқ, ҳайқимоқ, қўрқоқлик қилмоқ; ~ *ть перед опасностью* хатардан қўрқмоқ; *ты зря ~л!* сен бекор қўрқдинг (қўрқоқлик қилдинг)!

СТРУХНУТЬ *сов. разг.* қаттиқ қўрқмоқ, қўрқиб кетмоқ, қўрқоқлик қилмоқ; ~ *на экзаменах* имтиҳондан қўрқиб қочмоқ; имтиҳонда қўрқоқлик қилмоқ.

СТРУЧКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от стручок* қўзоқли, қўзоқ...; ~ *е растения* қўзоқли ўсимликлар (мош, ловия, нўхат ва ҳ. к.); ~ *й пѐрец* қалампир, бутун гармдори.

СТРУЧОК м, р. -чка, мн. -чки қўзоқ; пўчоқ; ~ *кй гороха* нўхат қўзоқлари (пўчоқлари); ~ *кй пѐрца* қалампир (мевалари).

СТРУЯ ж, р. -й, мн. струи, р. мн. струй I ингичка суyoқлик ёки газ оқими; жилдираган (тизиллаган) оқим; ~ *й воды* из крана жўмракдан тизиллаб (ёки жилдираб) оқаётган сув оқими; ~ *я крови* тирқираб оқаётган қон; *течь ~ей* тизиллаб (ёки жилдираб) оқмоқ; 2 *перен.* умуман оқим, оқиб туриш, тушиб туриш; ~ *я воздуха* ҳаво оқими; *из окна лилась ~я света* деразадан ёруғлик тушиб турар эди; 3 *перен. поэт.* сув; *река катит к морю свой струй дарѐ* (суви) денгиз томон оқмоқда; 4 сочиладиган жисм оқими; ~ *я песка* қум оқими; 5 *перен.* янги бир йўналиш, жўшқин оқим; *свежая ~я* жўш урган янги йўналиш; жўшқинлик; *новая ~я* в литературе адабиётдаги янги бир йўналиш; *попасть в ~ю* оқимга тушиб олмоқ; ♦ *влиять (внести) живую ~ю* *во что* жўшқинлик бахш этмоқ, жонлантирмоқ, қизиқарли қилмоқ.

СТРЯПАТЬ *несов. см. состряпать.*

СТРЯПНЯ ж *разг.* I *по сл.* стряпать овқат тайёрлаш (пишириш, қилиш); 2 эплаб-сеплаб тайёрланган овқат, пишириқ, пишириқ-куйдириқ; *невкусная ~* бемаза овқат; 3 *перен.* наридан-берн (юмалоқ-ясси қилиб, эплаб-сеплаб) қилинган нарсас; бўлмағур (бўлар-бўлмас) гап, нарсас; уйдирма; *это не картина, а какая-то ~* бу сурат эмас, бўлмағур бир нарсас.

СТРЯПУХА ж *разг.* овқат тайёрловчи хотин; ошпаз аёл.

СТРЯПЧИЙ м, р. -его *ист.* I стряпчий (революциядан илгариги Россияда: ҳўжалик ишлари билан шуғулланган ходим); 2 суд наварати ходими; 3 мугасадди, ишбоши, вакил.

СТРЯСАТЬ *несов. см. стрястй.*

СТРЯСАТЬСЯ *несов. см. страстйсь.*

СТРЯСТИ *сов. (несов. стрясать) что* қоқмоқ, силкитмоқ; қоқиб ташламоқ; қоқиб (силкитиб) туширмоқ; ~ **груши** с дёрева нок қоқмоқ, дархтни силкитиб нок туширмоқ.

СТРЯС/ТИСЬ, -сётся; стрясся, -лась *сов. (несов. стрясаться) разг.* юз бермоқ, воке (содир) бўлмоқ; **что с вами ~лось?** сизга нима бўлди?; с ним ~лась бедá у фалокатга учради (йўлиқди).

СТРЯХИВАТЬ *несов. см. стряхнуть.*

СТРЯХИВАТЬСЯ *несов. 1 см. стряхнуться; 2 страд. от стряхивать.*

СТРЯХНУ/ТЬ *сов. (несов. стряхивать) 1 кого-что* қоқиб ташламоқ (юбормоқ); иргитиб ташламоқ; ~ **ть снег с шапки** қалпоқдаги қорни (қалпоқнинг қорини) қоқиб ташламоқ; ~ **ть пепел** с папиросы папирос кулини қоқиб ташламоқ; **конь** ~л седока от суворини иргитиб ташлади; **2 перен. что** иргитиб (отиб) ташламоқ, чиқариб (қочириб) юбормоқ; ~ **ть с себя** оцепенение ўзини эсанкираш (қотиб қолиш) ҳолатидан чиқармоқ, эс-ҳушини йиғиб олмақ.

СТРЯХНУТЬСЯ, -нётся *сов. (несов. стряхиваться) разг.* отилиб кетмоқ, силкиниб тушиб кетмоқ.

СТУДЕНЕТЬ, -еет *несов. разг. илвирага айланмоқ, илвираб қолмоқ, дилдироқ бўлиб қолмоқ, ивишмоқ.*

СТУДЕНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое илвираган, ивиган, дилдироқ; ~ **ое** вещество дилдироқ (илвираган) модда.

СТУДЕНО *безл. в знач. сказ., прост.* совуқ, аёз; на улице ~ кўча (ташқари) совуқ.

СТУДЕНТ *м. студент; ~ университетá* университет студенти; ~ **мédик** студент-медик.

СТУДЕНТКА *ж, р. мн. -ток см. студент.*

СТУДЕНЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое студентларга оид; студент (лар)...; студентлик...; ~ий билет студентлик билети (ёки гувоҳномаси); ~ие го́ды студентлик йиллари; ~ое общежитие студентлар ётоқхонаси; ~ое нау́чное общество студентларнинг илмий жамияти.

СТУДЕНЧЕСТВ/О *с собир. студентлар; советское* ~о совет студентлари; **2 студентлик; го́ды** ~а студентлик йиллари.

СТУДЕН/ЫЙ, -ая, -ое *прост.* жуда совуқ, муздек; ~ая вода муздек сув; ~ый ветер совуқ шамол.

СТУДЕНЬ *м, р. -дня кул.* студень, илвира (роса қайнатилган гўшт сардагидан тайёрланадиган дирилдоқ овқат); **ры́бный** ~ балиқ гўшtidан тайёрланган илвира.

СТУДИЕЦ *м, р. -ийца разг.* студия ўқувчиси.

СТУДИЙКА *ж, р. мн. -йек разг. см. студией.*

СТУДИЙНЫЙ, -ая, -ое студияга оид; студиядаги, студия...; ~ спектакль студияда қўйиладиган спектакль.

СТУДИ/ТЬ, стужу́, студишь *несов. (сов. остудить) разг. 1 что* совитмоқ; ~ **ть молоко** сутни совитмоқ; ~ **ть чай** чойни совитмоқ; чойни яхна қилмоқ; ~ **ть комнату** уйни совитмоқ; уйни совитиб (уйга совуқ киритиб) юбормоқ (мас., эшикни очиб); **2 кого-что** совитмоқ, совқоттирмоқ, музлатмоқ; **холодная вода** ~студит зу́бы совуқ сув тишни музлатиб (зириллатиб) юборди.

СТУДИТЬСЯ, стужу́сь, студишься *несов. 1 разг. совитмоқ; кисель ещё* студится кисель совияпти; **2 прост. совқотмоқ, совуқ емоқ; 3 страд. от студить.**

СТУДИЯ *ж* студия (1 рассом ёки ҳайкалтарошнинг ишхонаси; ~ художника рассом ишхонаси; **2** ёшлардан актёрлар етиштириш учун тузилган мактаб ёки коллектив; **балетная** ~ балет студияси; **театральная** ~ театр студияси; **3** ёш рассомлар мактаби, коллективи; ~ **М. Б. Грекова** М. Б. Греков студияси; **4 то же, что** киностудия; **5** радиоэшиттиришлари, телевидение кўрсатувлари олиб бориладиган хона, зал; **мáлая** ~ ташкентского телевидения Тошкент телевидениесининг кичик студияси).

СТУЖА *ж разг.* қаттиқ совуқ, аёз; **зимняя** ~ қаҳратон совуқ; **невыносимая** ~ чндаб бўлмайдиган совуқ.

СТУК *1 м 1 тақиллаган (дуқиллаган, тарақлаган) овоз, тақиллаш, дуқиллаш, тарақлаш; тақир-туқур, тарақ-туруқ, дук-дук, дукур-дукур; ~ тóпорá* болтанинг дуқиллаши (дуқиллаб тушиши, уриллиши); **слышать** ~ собственного сердца ўз юрагининг дуқиллашини эшитмоқ; ~ **пйшущей машинки** ёзув машинкасининг тақир-туқури; **рама со** ~ом захлопнулась ром тарақлаб ёпилди; **2 тақиллатиш, дуқил-**

латиш, уриш, қоқиш; ~ **в дверь** эшик қоқиш, эшикни тақиллатиш; **он вошёл без** ~а у эшик қоқмасдан кирди; у сўроқсиз кирди.

СТУК *II межд. 1 тақир-туқур, тақ-тақ, дук-дук; 2 в знач. сказ. разг.* тақиллатди, дуқиллатди, дук этиб урди, қоқди; **он** ~ кулакóм в дверь у эшикни мушти билан дук этиб урди.

СТУКАТЬ *несов. см. стукнуть.*

СТУКАТЬСЯ *несов. см. стукнуться.*

СТУКНУ/ТЬ *сов. (несов. стукать) 1 кого-что и без доп.* тақиллатиб (дуқиллатиб, тарақлатиб) урмоқ, қоқмоқ; уриштирмоқ; ~ **ть молоткóм по гвоздью** болга билан миҳни урмоқ (қоқмоқ); **он** ~л кулакóм по столу у мушти билан столга тарақлатиб урди (туширди); **2 кого и без доп. прост.** урмоқ, туширмоқ, солмоқ; уриб ўлдирмоқ; ~ **ть по спинé** орқасига урмоқ (туширмоқ); **егó** ~ли уни уриб ўлдиришди; **3 без доп.** тақиллатмоқ, қоқмоқ; ~ **ть в окнó** деразини тақиллатмоқ; **4 безл.** тақиллаган (тарақлаган) овоз чиқармоқ, тақилламоқ, тақиллаб кетмоқ; **что-то** ~ло нимадир тақиллаб кетди; **5 безл. разг.** тўлмоқ, кирмоқ, урмоқ; **ему сбóк** ~ло у қирққа кирди (тўлди); у қирқни урди (уриб қўйди); **♦ в голову** ~ло кому *разг.* бирдан мињага (ақлга) келди (келиб қолди); **вино** ~ло в голову вино мињага урди; вино маст қилиб қўйди.

СТУКНУТЬСЯ *сов. 1 (несов. стукаться) урилмоқ, урилиб (уришиб, тегиб) кетмоқ, уриб олмақ; ~ о дверь эшикка урилмоқ (урилиб кетмоқ); эшикка ўзини уриб олмақ; **болыно** ~ урилиб кетиб (қаттиқ урилиб) бир ери оғирмоқ; **2 прост.** тақиллатмоқ; ~ **к соседке** қўшнисиникини тақиллатмоқ.*

СТУКОТНЯ *ж разг.* тақ-туқ (дук-дук), тарақ-туруқ, тақир-туқур (каби овозлардан ҳосил бўлган шовқин); у **соседей** весь день шум, ~ қўшниларникида кун бўйи шовқин-сурон, тарақ-туруқ; ~ **дятлов** қизилиштонларнинг тақ-туқ овози.

СТУЛ *м, мн. -лья, р. мн. -льев 1* стул; **мýжкий** ~ юмшоқ стул; **складной** ~ буклама стул; **2 тех.** ўриндиқ, курси; **3 только ед. ич** келиши, ич; ганда, нажас, ахлат; у **больно** два дня нет ~а икки кундан бери беморнинг ичи келмайди; **♦ электрический** ~ электр стул (АҚШда жиноятчини жазолайдиган қурилма); **сидеть между двух ~ьев** *книжн.* икки ўртада қолмоқ, на у ёқлик, на бу ёқлик бўлмай турмоқ.

СТУЛЬЧАК *м* ҳожатхона курсиси.

СТУЛЬЧИК *м уменьш. от стул* стулча, кичкина стул; **дétский** ~ болалар стулчаси.

СТУП/А *ж* ҳовонча; ўғир; **мédная** ~а мис ҳовонча; **♦** **толочь** вóду в ~е ўғирда сув янчмоқ, беҳуда иш билан овора бўлмоқ.

СТУПА/ТЬ *несов. 1 см. ступить* 1; **2** юрмоқ, қадам қўймоқ (босмоқ, ташламоқ); **неслышно** ~ **ть** секин-аста (эшиттирмасдан) қадам босмоқ; **мне больно** ~ **ть на правую** пýткóу ўнг товонимни боссам оғриятти, оғриқдан ўнг товонимни босолмаяпман; **3 пов. ~й (те)** бор(инг), боравер(инг), жўна(нг), жўнаб қол(инг)!; ~ **й прочь!** жўна бу ердан!; **а тепèрь** ~ **й** энди боравер (кетавер); **♦ ногá не** ~ла *кого, чья, где, куда* одам оёғи етмаган (жой ҳақида); **сюдá не** ~ла ногá человекá бу ерга инсон қадам қўйган (босган) эмас; бу ерга одамнинг қадами етмаган.

СТУПЕНЧАТОСТЬ *ж* погоналиқ, поғона-погоналиқ.

СТУПЕНЧАТЫЙ, -ая, -ое поғонали, поғона шаклида, поғона-поғона; ~ **каскад** поғонали каскад; ~ **вал** поғонали вал; ~ **обрыв** поғона-поғона жари; ~ **строй** самолётóв самолётларнинг (ҳавона) поғона-поғона бўлиб тизилиши (саф тортиши).

СТУПЕН/Ъ *ж, р. -éни, мн. -éни, р. мн. -éней и -енёй 1* зинапоя, поғона; **крутые** ~и тик поғоналар; тик зина (зиннапоя); у **лестницы** двéсти ~ей нарвоннинг икки юзта поғонаси (почаси) бор; **2 перен.** поғона, босқич, палла; даража; **высшая** ~ь юқори босқич; юқори даража; **низшая** ~ь қуйи босқич; қуйи даража; **переходная** ~ь оралиқ босқич (давр); ўтиш босқичи (даври); ~и **развítия общества** жамиятнинг тараққиёт босқичлари; **3 босқич, даража, разряд; значóк ГТО** пёрвой ~и биринчи босқич ГТО значоғи; **шкóла** вторóй ~и *уст.* иккинчи босқич мактаб (тўлиқ ўрта мак-

таб); 4 муз. парда; ~и гаммы гамма пардалари; 5 тех. поғона, бўлак, қисм; ~и передачи узатиш поғоналари; ~ь ракеты ракетанинг (маълум траекторияда) учинини таъминлайдиган алоҳида қисми.

СТУПЕНЬКА ж, р. мн. -нек уменьш. от ступень I; зинапоя, поғона; ~и крыльця уйга кираверишдаги зинапоялар (поғоналар).

СТУПИТЬ, ступлю, ступишь сов. (несов. ступать) оёқ қўймоқ (босмоқ), оёқ қўйиб (босиб) чиқмоқ, тушмоқ, кирмоқ; ~ть на ковёр гиламга оёқ қўймоқ, гиламин босмоқ; ~ть на землю ерга оёқ қўймоқ, ерга тушмоқ; ~ть в комнату уйга оёқ қўймоқ, уйга кирмоқ; ♦ шагу нельзя ~ть мустақил иш қила олмаслик; бирор кишининг ёрдамсиз қила олмаслиги; он шагу не может ~ть без посторонней помощи бировнинг ёрдамсиз у бир қадам ҳам юролмайди; бировнинг ёрдамсиз у ҳеч нарса қилолмайди, унинг қўлидан ҳеч иш келмайди.

СТУПИЦА ж гупчак; ~ колесá гилдирак гупчаги.

СТУПКА ж, р. мн. -пок уменьш. от ступа ҳовонча; аптекáрская ~ дорихона ҳовончаси.

СТУПНЯ ж 1 то же, что стопá I; вьвих ~й оёқ кафтининг чиқиши; 2 оёқнинг таги, товон; занозить (себе) ~ю оёқнинг тагига (товонига) зирапча киргизиб олмоқ.

СТУЧАТЬ несов. I (сов. постучать) тақиллатмоқ; тиқиллатиб урмоқ (урилмоқ); тақилламоқ, тиқилламоқ, чиқилламоқ; ~ать ложкой о стол қошиқ билан столни уриб тақиллатмоқ; ~ать каблукáми пошналарини бир-бирига тақиллатиб урмоқ; зубы ~ат от холода совуқдан тишлар тақиллаяти (тақиллаб кетди); 2 урмоқ, тегмоқ, гупилламоқ; пўкилламоқ; у меня в висках ~йт чаккамнинг томири уряпти; сердце ~йт юрак уриб кетяпти; юрак гупиллаяти (гуп-гуп уряпти); 3 тақиллатмоқ, (эшик) қоқмоқ; ~ать в дверь эшикни тақиллатмоқ, эшик қоқмоқ; откóройте, ~ат! эшикни очинг, тақиллатишяпти!; ♦ ~ать на машине разг. машинка қилмоқ, машинкада ёзмоқ.

СТУЧАТЬСЯ несов. (сов. постучаться) I разг. тақиллатмоқ, қоқмоқ; ~ в окно деразини тақиллатмоқ (қоқмоқ); ~ в дверь I) эшикни тақиллатмоқ, эшик қоқмоқ; 2 перен. паноҳ тортиб (ёрдам сўраб) келмоқ (бормоқ); 3 перен. яқинлашмоқ, яқинлашиб келмоқ, эшик қоқмоқ; зима стучится в дверь киш эшик қоқмоқда, мана-мана киш ҳам бошланай деб турибди; уже старóсть стучится в дверь қарлик яқинлашиб келмоқда.

СТУШЕВАТЬ, -шую, -шуеть сов. (несов. стушёвывать) что I тушламоқ, тушь (қалам ва ҳ. к.) билан соя бермоқ, соя бериб чиқмоқ; ~ чертёж чизмани тушламоқ, тушлаб (ёки қалам ва ҳ. к. билан) унга соя бермоқ; 2 перен. разг. хаспўшламоқ, хаспўшлаб (бўяб) кетмоқ (ўтмоқ); ~ недостаткi в рабóте ишдаги камчиликларни хаспўшлаб (бўяб) кетмоқ.

СТУШЕВАТЬСЯ, -шуюсь, -шуеться сов. (несов. стушёвываются) I тушланмоқ, тушлаб соя берилмоқ; 2 перен. разг. хаспўшланмоқ, хаспўшланиб (бўялиб) билинмай кетмоқ, сезилмай қолмоқ; некоторые изьяны ~лись баъзи нуқсонлар билинмай кетди; 3 перен. разг. салобат босмоқ, салобат босиб ўзини (гапини) йўқотмоқ, гангиб қолмоқ; он ~лся на экзáмене имтиҳонда у салобат босиб гангиб қолди; 4 перен. уст. билдирмасдан (секингина) қочиб қолмоқ, қўзни шамғалат қойиб ғойиб бўлмоқ; когда это он успел ~ться? қачон у ғойиб бўлди?

СТУШЕВЫВАТЬ несов. см. стушевать.

СТУШЕВЫВАТЬСЯ несов. I см. стушеваться; 2 страд. от стушёвывать.

СТЫД м, р. -á I ор. номус, уят, шарм, ҳаё, изза (изо), ибó, уялиш; чувство ~á уялиш, уятни билиш; испытывать ~ уялмоқ, изза бўлмоқ; изо тортмоқ; человек без ~á и совести уятни ҳам, номуси ҳам йўқ одам, на уятни, на номусини (уят-номус нима эканлигини) билмайдиган одам; он покраснел от ~á у уятдан (уялганидан) қип-қизариб (қип-қизил, лавлага бўлиб) кетди; 2 разг. уят, шармандалик; ~ какой! қандай шармандалик!; ~ и позор шарманда шармсорлик; ♦ к ~ю моему (твоему и т. д.) менга (сенга ва ҳ. к.) уят-ку, лекин...; афуски...; к ~ю своему, я это-го не знал менга уят-ку, лекин бундан беҳабар эканман; стóрачь от ~á уятдан (уялганидан) қип-қизариб (ер ёрил-

са, ерга киргудек бўлиб) кетмоқ; нет ~á в глазах у кого виждонсиз, орси; беҳаё (одам ҳақида).

СТЫДИТЬ, стыжу, стыдишь несов. (сов. пристыдить) кого I уялтирмоқ, изза (ўсал) қилмоқ, изо бермоқ; ~ за ложь ёлғончилиги (ёлғон гапиргани) учун уялтирмоқ; ~ за опоздáние кеч қолгани учун изза қилмоқ; 2 разг. шарманда қилмоқ, қизартирмоқ.

СТЫДИТЬСЯ, стыжусь, стыдишься несов. (сов. постыдётся) кого-чего и с неопр., без доп. уялмоқ, ор (номус) қилмоқ; хижолат тортмоқ, қизармоқ; чего ты стыдишься? нимадан уяласан?, нимага уялиб турибсан?; ~ друзей дўстлардан уялмоқ; дўстлар олдидан хижолат тортмоқ; стыдись об этом говорить! буни айтишга (бу тўғрида гапиршга) уялмайсанми?!; он стыдится обратиться к вам у сизга айтишга (мурожаат қилишга) уялиб (ийманиб) турибди; вам не придётся за него ~ у сизни уялтириб (қизартириб) қўймайди; унинг учун сиз хижолат тортмайсан (уялиб қолмайсан).

СТЫДЛИВО нареч. уялиб, ийманиб, тортиниб, уятчанлик билан, ибó билан; ~ опустить глаза уялиб (ибó билан) ерга қарамоқ.

СТЫДЛИВОСТЬ ж уятчанлик, орлилик, номуслилик, ибóлилик; ибó, ҳаё; лóжная ~ сохта ибó.

СТЫДЛИВЫЙ, -ая, -ое уятчан, ор-номусли, ибóли, ҳаёли; ~ый человек уятчан одам; ~ый вид ибóли кўриши; ~ая просьба уялиб-ийманиб сўраш.

СТЫДНО нареч. I уят; лгать ~ ~ ёлғон гапирш — уят; 2 в знач. сказ. безл. кому уят бўлади, уят, номус; ~ так поступать бундай қилиш уят; бу уят бўлади; как вам (только) не ~! сизга уят эмасми?, уялмайсанми?!; мне ~ за вас сиз учун мен уялиб кетяпман; мне ~ признаться в этом буни айтишга (бунга иқрор бўлишга) уяламан; ~! уят!, уял(инг)!; как ~! қандай уят!, қандай шармандалик!

СТЫДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -днá разг. уятли, хижолатли; кишини уялтирадиган, уялтириб (қизартириб) қўядиган, номусга (уятга) қолдирадиган, хижолатга соладиган; ~ поступок уятли (уятга қолдирадиган) иш (хатти-ҳаракат, қилиқ).

СТЫК м I учма-уч (ёнма-ён) келган жой, бирикши (туташини) жойи, чегара; ~ рельсов рельсларнинг туташган (бириккан) жойи; на ~е двух дорог икки йўл туташган жойда; на ~е двух дивизий икки дивизия туташган (ёнма-ён келган) жойда; 2 перен. дуч келган (тўқнашган ёки яқинлашган) жой; на ~е чьих-н. интересóв бировларнинг манфаатлари дуч келган жойда; на ~е двух научных дисциплин икки илм соҳасининг туташган жойида.

СТЫКОВАНИЕ с то же, что стыковка.

СТЫКОВАТЬ, -кую, -куешь несов. что спец. учма-уч қилиб уламоқ, бириктирмоқ; туташтирмоқ; ~ трубы трубаларни учма-уч қилиб уламоқ; ~ космические корабли космик кемаларни туташтирмоқ.

СТЫКОВАТЬСЯ, -куётся несов. спец. I учма-уч уланмоқ, бирикмоқ, туташмоқ; космические корабли ~лись на орбите орбитада(ги) космик кемалар (ўзаро) туташди (туташтирилди); 2 страд. от стыковать.

СТЫКОВКА ж спец. учма-уч улаш, бириктириш, туташтириш; учма-уч уланиш, бирикши, туташини; ~ труб трубаларни учма-уч улаш; ~ космических кораблей космик кемаларни туташтириш; космик кемаларнинг туташуви.

СТЫКОВ/ОЙ, -ая, -ое спец. уланиш (бирикиш, туташини) жойидаги, уланиш...; бирикши...; туташини...; туташтириш, (улаш) бириктириш...; ~ая свáрка учма-уч (ёнма-ён) қилиб пайвандлаш; ~ой шов уланиш (бирикиш) жойидаги чок; ~ой люк туташини туйлуғи (космик кемада).

СТЫКОВОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. учма-уч қилиб улайдиган, бириктирадиган, туташтирадиган.

СТЫЛЫ, И, -ая, -ое разг. совиган, совиб қолган, совуқ; ~е ши совиб қолган ши.

СТЫНУТЬ несов. (сов. остынуть) то же, что стыть.

СТЫТЬ, стыну, стынешь несов. (сов. остыть) I совимоқ, совиб қолмоқ; сун стýнет шўрва совияпти; шўрва совиб қоляпти; 2 қотмоқ, тўғмоқ, қотиб қолмоқ; 3 перен. сўнмоқ, ўлмоқ, совиб қолмоқ; стýнет любовь муҳаббати

сўнмоқда; 4 совқотмоқ, тўнғмоқ; у меня ноги стьнут оёқларим совқотятти; ♦ **кровь стьнет** (в жилах) *см. кровь.*

СТЫЧКА/А *ж, р. мн.* -чек 1 тўқиниш, тўқнашув, жанг; ~и на границе чегарадаги тўқнашувлар; 2 *разг.* жанжал, можаро; между ними произошёл ~а улар ўртасида жанжал чиқди; улар жанжаллашиб қолди.

СТЫЧНЫЙ, -ая, -ое спец. учма-уч (ёнма-ён) келтириб қилинган; ~ настыл учма-уч (ёнма-ён) қилиб ётқизилган тўшма.

СТЮАРД *м* стюард (самолёт ва кемаларда: официант).

СТЮАРДЕССА *ж* 1 *см.* стюард; 2 стюардесса, бортпроводница (самолётларда, кемаларда).

СТЯГ *м* *высок.* байроқ; **Алые** ~и қизил байроқлар; ~ победы галаба байроғи; **поднять** ~ байроқ кўтармоқ; байроқ осмоқ; ♦ **поднять** ~ (~и) *от кого-что уст.* дашкар тортмоқ, уруш бошламоқ.

СТЯГИВАТЬ *несов. см.* стянуть.

СТЯГИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* стянуться; 2 *страд. от* стягивать.

СТЯЖАТЕЛЬ *м* манфаатпараст одам; тамагир, юлғич.

СТЯЖАТЕЛЬНИЦА *ж* *см.* стяжатель.

СТЯЖАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое манфаатпараст (тамагир, юлғич) одамларга хос бўлган, тамагирларча; манфаатпарастлик (тамагирлик, юлғичлик)...

СТЯЖАТЕЛЬСТВО *с* манфаатпарастлик, тамагирлик, юлғичлик.

СТЯЖАТЬ *сов. и несов. что книжн.* 1 юлиб-юлқиб орттирмоқ, тўпламоқ; ~ **круженько** *состояние* юлиб-юлқаб каттагина пул тўпламоқ; 2 *высок.* топмоқ, орттирмоқ, қозонмоқ; ~ **себе любовь народа** халқнинг муҳаббатини қозонмоқ, халқ ўртасида севилямоқ; ~ **славу** ном чиқармоқ, шуҳрат қозонмоқ.

СТЯЖН/ОЙ, -ая, -ое техн. тортадиган, тортувчи, сиқувчи; ~ой болт тортувчи (сиқувчи) болт; ~ая муфта тортувчи (сиқувчи) муфта.

СТЯНУТЬ *сов. (несов. стягивать)* 1 *кого-что* қаттиқ (чандиб, сиқиб, тортиб) боғламоқ, боғлаб қўймоқ; ~ **пальто** *поясом* пальтонинг белбоғини сиқиб боғламоқ (боғлаб олмақ); ~ **рану бинтом** ярани бинт билан сиқиб боғламоқ; ~ **тук хлопка верёвкой** пахта тойини арқон билан чандимок; 2 *что* *тех.* тортмоқ, маҳкамламоқ, тортиб (маҳкамлаб) қўймоқ; ~ **болтами** болтлар билан маҳкамламоқ; 3 *что* тортиб бир-бирига етказмоқ, учма-уч қилмоқ (келтирмоқ); ~ **концы каната** канат (арқон)ларни тортиб учма-уч қилмоқ, учини учига келтирмоқ; ~ **край материи** материя (газмол)нинг эчкиларини бир-бирига келтирмоқ; 4 *кого-что* бир жойга тўпламоқ, йнғмоқ, жам қилмоқ; ~ **войска для атаки** ҳужум қилиш учун қўшинларни бир ерга жамламоқ (бир жойга тўпламоқ); 5 *что* тортиб олмақ; ечиб қўймоқ; ~ **одеядо со спящего** ухлаб ётган одамнинг устидаги аёданни тортиб олмақ; ~ **сапоги** этигини тортиб (ечиб) қўймоқ; 6 *кого-что* бирор томонга тортиб (судраб, олаб бориб) қўймоқ; **мешки стянүли в угол** қопларни бурчакка тортиб қўйдик (қўйишди); 7 *только сов. кого-что, разг.* олмақ, ўғирламоқ, ўмармоқ; **кто стянүл у меня перо?** перомини ким олди?; 8 *только сов. что, прост.* талаб қилиб (тортиб) олмақ, юлмақ, шилмоқ; ~ *с кого-л.* **лишний рубль** кимсадан бир сўм ортиқ олмақ; 9 *безл. кого-что разг.* тириштирмоқ, тортишмоқ; **руку стянүло** қўли(м) тортишиб қолди.

СТЯНУТЬСЯ *сов. (несов. стягиваться)* 1 тортишмоқ; тортилиб қолмоқ; **петля стянүлась** сиртмоқ тортилди (тортилиб, сиқиб, бўғиб қолди); 2 *разг.* белини сиқиб боғламоқ, боғлаб олмақ; ~ **поясом** белбоғ билан белини боғлаб олмақ; 3 бир ерга келмоқ, тўпламоқ, жам бўлмақ; **пионеры стянүлись у мемориала** пионерлар мемориал (ёдгорлик) ёнида тўпланишди.

СУ *с* *нескл.* су (Францияда: пул бирлиги).

СУАХИЛИ *мн. и собир. нескл.* суахили (Шарқий Африка соҳилларининг асосий аҳолиси ва уларнинг тили); **говорить на** ~ суахили тилида гаширмоқ.

СУБАЛТЕРН-ОФИЦЕР *м* *воен. уст.* субалтерн-офицер (чор армиясида: рота, эскадрон ёки батарея командирига тобе кичик офицер).

СУББОТ/А *ж* шанба, шанба куни; **в ~у** *вечером* шанба куни кечқурун.

СУББОТНИЙ, -ая, -ое шанба кундаги, шанба кунли бўладиган; шанба...; ~ **день** шанба кунли.

СУББОТНИК *м* шанбалик; **всесоюзный коммунистический** ~ бутуниттifoқ коммунистик шанбалик.

СУБМАРИНА *ж* *уст.* субмарина (сувостли кемаси).

СУБОРДИНАЦИ/Я *ж* *книжн.* субординация (хизматда: кичикларнинг даражама-даража катталарга бўйсунини); **соблюдать** ~ую субординацияга риоя қилмоқ (ўздан каттага бўйсунмоқ, унинг руҳсатисиз бирор иш қилмаслик).

СУБПОДРЯД *м* *спец.* субподряд (асосий пудратчидан пудратга олиш).

СУБПОДРЯДНЫЙ, -ая, -ое спец. субподрядга оид; субподряд...; ~е *организации* субподряд ташкилотлари.

СУБПРОДУКТЫ *мн., р.* -ов калла-поча, ичак-човоқ.

СУБРЕТКА *ж, р. мн.* -ток субретка (қадимги комедияларда: бекаснинг ҳамма сирларидан воқиф бўлган хушчақчақ, шўх оқсоч).

СУБСИДИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что книжн.* субсидия бермоқ, пул (маблағ) билан таъминламоқ, ёрдам кўрсатмоқ; ~ **строительство** қурилишга субсидия бермоқ (пул, маблағ билан ёрдам кўрсатмоқ).

СУБСИДИ/Я *ж* *книжн.* субсидия, ёрдамга бериладиган пул, маблағ; **денежная** ~ая субсидия тарқасида бериладиган пул; пул (маблағ) билан бериладиган ёрдам; **выдать** ~ую субсидия бермоқ, пул билан таъминламоқ.

СУБСТАНТИВАЦИЯ *ж* *лингв.* субстантивация, отлашиш, отлашув; ~ *прилагательных* сифатларнинг отлашуви.

СУБСТАНТИВИРОВАННЫЙ, -ая, -ое *лингв.* отлашган.

СУБСТАНТИВИРОВАТЬСЯ, -руется *сов. и несов. лингв.* отлашмоқ.

СУБСТАНЦИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое и **СУБСТАНЦИОНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое** *филос.* субстанцияга оид; субстанциал, субстанция...

СУБСТАНЦИЯ *ж* 1 *филос.* субстанция (доим ҳаракатлиб, ўзгариб, ривожланиб турадиган материя, бутун борлиқнинг бирламчи асоси); 2 *книжн.* туб моҳият, субстанция.

СУБСТИТУТ *м* *книжн.* субститут (бирор кишининг, нарсанинг ўрнини боса оладиган бошқа киши, нарса).

СУБСТИТУЦИЯ *ж* *книжн.* субституция (бирор кишининг, нарсанинг бошқа киши, нарса билан алмаштиниши, алмаштирилиши); ~ **звуков** *лингв.* товушлар субституцияси (бирор товуш ўрнини бошқа товуш босиши, бирор товуш ўрнида бошқа товуш ишлатилиши).

СУБСТРАТ *м* 1 *филос.* субстрат (бирор ҳодиса ёки ҳолат асосини ташкил этган нарса); 2 *биол.* субстрат, озиклантирувчи муҳит, микроорганизмлар озиғи; 3 асос, замин, неғиз, муҳит.

СУБСТРАТОСТАТ *м* субстратостат (субстратосферада учадиган аэростат).

СУБСТРАТОСФЕРА *ж* субстратосфера (атмосферанинг стратосферани тропосферадан ажратиб турадиган қатлами).

СУБТИЛЬНОСТЬ *ж* *разг.* нозиклик, хипчалик, ингичкалик; қилтириқлик; ~ **телосложения** гавданинг нозиклиги.

СУБТИЛЬН/ЫЙ -ая, -ое; -лен, -льна *разг.* нозик, хипча, ингичка; қилтириқ; ~ая **фигура** нозик гавда; қилтириқ гавда.

СУБТИТР *м* *спец.* субтитр (кинофильм кадрлари остидаги изоҳловчи ёзув).

СУБТРОПИКИ *мн. геогр.* субтропик(лар); субтропик районлар (тропикка ёпишган, иқлимни тропик иқлимга яқин ерлар).

СУБТРОПИЧЕСКИ/И, -ая, -ое субтропик, субтропик...; ~й *климат* субтропик иқлим; ~е *растения* субтропик ўсимликлар.

СУБЪЕКТ *м* 1 *филос.* субъект (объектив дунёни идрок этувчи онгли шахс); 2 *филос. лог.* субъект, мавзу; ~ *истории* тарих субъекти (мавзун); ~ *и объект суждения* муҳокама объекти ва субъекти; 3 *грам.* эга; 4 *юр.* субъект,

шахс; ~ **права ҳуқуқ субъекти** (эгаси); **5 разг.** одам, шахс; **болезненный** ~ касалманд одам; **странный** ~ галати одам.

СУБЪЕКТИВИЗМ *м* **1 филос.** субъективизм (ташки, моддий дунё мавжудлигини инкор этиб, улар фақат одамларнинг омгидагина мавжуд деб қарайдиган идеалистик фалсафий оқим); **2 книжн.** субъективлик, холис (объектив) эмаслик, шахсий (ғаразли) муносабат, ғаразгўйлик; **проявить** ~ субъективлик (ғаразгўйлик) қилмоқ; ~ **суждений** муҳокаманинг субъективлиги (холис, объектив эмаслиги).

СУБЪЕКТИВИСТ *м филос.* субъективист, субъективизм тарафдори.

СУБЪЕКТИВИСТСКИЙ, -ая, -ое **1 филос.** субъективистик, субъективизм принципларига асосланган, субъективизм руҳидаги; **2 книжн.** субъектив, холис (объектив) бўлмаган, ғаразли, нохолис; ~ **подход** субъектив ёндашиш; ғараз билан (нохолис) қараш.

СУБЪЕКТИВНОСТЬ *ж* **1** субъективлик, кимсанинг (шахснинг) ўзигагина хослиги; ~ **взгляд** қарашларнинг субъективлиги; **2** субъективлик, холис (объектив) эмаслик, нохолислик; ғаразлилик; ~ **оценки чего-л.** баҳонинг ғаразлилиги, холис эмаслиги.

СУБЪЕКТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна **1 книжн., спец.** субъектив; кимсанинг (шахснинг) ўзигагина хос (боғлиқ) бўлган, шахсий; **объективный** и ~ **ый факторы** в историй тарихда объектив ва субъектив факторлар; ~ **ые причины** субъектив сабаблар (баҳоналар); **2** субъектив, ғаразли, нохолис; ~ **ая оценка** субъектив баҳо; ~ **ое мнение** субъектив (холис бўлмаган, ғаразли) фикр.

СУБЪЕКТНЫЙ, -ая, -ое *лог., грамм. прил. от субъект* **2, 3.**

СУВЕНИР *м* сувенир, эсдалик совға.

СУВЕНИРНЫЙ, -ая, -ое сувенирга (эсдаликка) оид; сувенир (лар)...; ~ **ый магазин** сувенирлар магазини; ~ **ая фабрика** сувенирлар (эсдалик буюмлар) ишлаб чиқарадиган фабрика.

СУВЕРЕН *м* суверен (олий ҳокимият эгаси, олий ҳукмрон).

СУВЕРЕНИТЕТ *м* суверенитет, мустақиллик; ~ **государства** давлатнинг мустақиллиги; **национальный** ~ миллий мустақиллик.

СУВЕРЕННОСТЬ *ж* суверенлик, мустақиллик; ~ **власти** ҳокимиятнинг суверенлиги.

СУВЕРЕННЫЙ, -ая, -ое; -рёнен, -рённа суверен, мустақил; ~ **ое государство** суверен (мустақил) давлат; ~ **ые права** суверен (мустақил) ҳуқуқлар.

СУВОРОВЕЦ *м, р.* -вца суворовчи (Суворов ҳарбий мактабининг талабаси).

СУВОРОВСКИЙ, -ая, -ое Суворов номи билан боғланган; ~ **ое училище** Суворов ҳарбий мактаби (СССРдаги ўрта ҳарбий мактаб).

СУГЛИНИСТЫ, -ий, -ая, -ое қумоқ тупроққа оид; қумоқ тупроқли; ~ **е почвы** қумоқ тупроқли ерлар.

СУГЛИНОК *м, р.* -нка қумоқ тупроқли ер; қумоқ тупроқ.

СУГРОБ *м* қор уюми, қортепа; **провалиться в** ~ **қор** уюмига ботиб кетмоқ; **глубокие** ~ **ы** қалин қор уюмлари; **ветер** намёл ~ **ы** шамол уюм-уюм қор тепалар ҳосил қилди.

СУГРОБИСТЫЙ, -ая, -ое разг. қор уюмлари (қор тепалар) босган, қорли ўйдим-чуқур; ~ **ая доро́га** қор уюмлари босган йўл, қорли ўйдим-чуқур йўл.

СУГУБО *нареч.* жуда катта (алоҳида) аҳамият билан, зўр қизиқиш билан, алоҳида; **иметь** ~ **важное значение** алоҳида аҳамиятга эга бўлмоқ.

СУГУБЫЙ, -ая, -ое **1** *уст.* икки марта катта, икки баравар ортиқ; **2** жуда, жуда катта, алоҳида, зўр; ~ **ое внимание** алоҳида эътибор; ~ **ый интерес** зўр қизиқиш.

СУД *м, р.* -а **1** суд; **Верховный** ~ СССР СССР Олий суди; **народный** ~ халқ суди; **военный** ~ ҳарбий суд; **товарищеский** ~ ўртоқлик суди; ~ **чести** виждон (номус) суди; **2** *собр.* суд ҳайъати, суд, судьялар; **предстать перед** ~ **ом** судга тушмоқ; ~ **удалиться на совещание** суд маслаҳат мажлисига кириб кетди; **3** суд мажлиси, судла ишнинг кўрилиши, суд; **без** ~ **а** и **следствия** судсиз ва терговсиз; судсиз-бошқасиз; суриштирмай-нетмай; ~ **отложен** суд қолдирилди; **быть (находиться) под** ~ **ом** иши судда бўлмоқ,

судга тушмоқ; **вызвать в** ~ судга чақирмоқ; **подать в** ~ *на кого-л.* биронинг устидан судга ариза (шикоят) бермоқ; **отдать под** ~ *кого-л.* судга бермоқ, ишини судга оширмоқ; **попасть под** ~ судга тушмоқ; **выступить на** ~ **е** судда (суд мажлисида) сўзламоқ; **4** суд идораси (маҳкамаси); суд; **в кулу́драх** ~ **а** суд маҳкамаларида; **5** фикр, ҳукм, муҳокама; ~ **общественности** жамоат ҳукми, жамоат муҳокамаси; **♦ божий** ~ **1**) *рел.* қилинган гуноҳлар учун худо томонидан бериладиган жазо; **2**) *ист.* Қадимги Русьда — даввони яккама-якка олишув ёки ўт, сув кабилар воситасида синаб кўриш йўли билан ҳал қилишга уриниш; ~ **Линча** АҚШ да — негрларни оломон (тошбўрон) қилиш; **суды и пере-суды** разг. гап-сўзлар, бичиб-тўқилган ҳар хил миш-миш (фисқ-фасод) гаплар; **на нет (и)** ~ **а нет погов.** йўқ бўлса, йўқ; йўқни йўндириб бўлмайди; **пока** ~ **да дело** разг. маслаҳат битгунча, гап (иш) бир ерга етгунча, то... гача.

СУДАК *м, р.* -а судак (балиқ).

СУДАКОВЫЙ, -ая, -ое судакка оид; судак гўшtidан тайёрланган; судак...; ~ **ое филе** судак филеси (суякдан тозаланган судак гўшти).

СУДАНЕЦ *м, р.* -нца суданлик; *см. суданцы.*

СУДАНКА I *ж, р. мн.* -нок суданлик аёл; *см. суданцы.*

СУДАНКА II *ж* суданка (серҳосил ем-хашак экини).

СУДАНСКИЙ, -ая, -ое Суданга ва суданликларга оид; Судан...; суданликлар...; ~ **е языки** Судан тиллари, суданликларнинг тиллари.

СУДАНЦЫ *мн., р.* -цев (*ед.* суданец *м, суданка ж*) суданликлар, Судан халқлари, Суданда яшовчи халқлар.

СУДАРЫНЯ *ж* *уст.* хоним, бекам.

СУДАРЫ *м* *уст.* тақсир, жаноб.

СУДАЧИЙ, -ья, -ье судакка оид; судак; ~ **косык** судак галаси.

СУДАЧИТЬ *несов. разг.* гап-сўз қилмоқ; ғийбат қилмоқ; ~ **о соседях** қўшниларни гап-сўз қилмоқ, қўшниларнинг ғийбатини қилмоқ.

СУДБИЩЕ *с* *уст., книжн.* суд қилиш; суд; муҳокама, тергов; **устроить** ~ суд қилмоқ; **ўртага олиб** муҳокама (тергов) қилмоқ.

СУДЕБНОМЕДИЦИНСКИЙ, -ая, -ое суд-медицина; ~ **ая экспертиза** суд-медицина экспертизаси.

СУДЕБНЫЙ, -ая, -ое судга оид; суддаги; суд...; ~ **ые органы** суд органлари; ~ **ое заседание** суд мажлиси; ~ **ая медицина** суд медицинаси; ~ **ое разбирательство** судда ишнинг кўриш; судда ишнинг кўрилиши; ~ **ые издержки** суд харажатлари; ~ **ый исполнитель** суд ижросчиси.

СУДЕЙСКИЙ, -ая, -ое **1** судга, судьяларга (ҳакамларга) оид; суд...; судья...; ~ **ая должность** судьялик вазифаси; ~ **ая коллегия** суд коллежяси; **2** *уст.* судда ишлайдиган, суд...; ~ **ий чиновник** суд чиновниги; ~ **ая фуражка** судьянинг расмий фуражкиси; **3** *в знач. суц.* ~ **ий** *м* суд ходими; **4** *спорт.* судья (ҳакам)га оид; судья (ҳакам)...; ~ **ий свисток** судья (ҳакам) хуштаги; ~ **ая вышка** судья (ҳакам) минбари; **5** *в знач. суц.* ~ **ая ж спорт.** судья (ҳакам)лар хонаси.

СУДЕЙСТВО *с* *спорт.* судьялик, ҳакамлик.

СУДЕНЫШКО *с, р. мн.* -шек *уменьш.-унич.* от *судно* кемача.

СУДИЛИЩЕ *с* *книжн., уст. в ирон. то же, что суд* **3;** **учинить** ~ суд қилмоқ, ўртага олиб муҳокама (тергов) қилмоқ.

СУДИМОСТЬ *ж* *юр.* судланганлик, суд қилинганлик, судга тушганлик; **иметь** ~ судланганлик (судга тушганлик); **снять** ~ судланганлигини бекор қилмоқ (олиб ташламоқ).

СУДИТЬ, сужу́, судишь *несов. 1* *о ком-чем, по кому-чему и без доп.* ўйлаб кўрмоқ, муҳокама қилмоқ, фикр юргизмоқ; ҳукм қилмоқ; ҳукм чиқармоқ; ~ **ть** *о чем-л.* **повёрхности** бирор нарса ҳақида юзаки ўйламоқ, юзаки муҳокама юргизмоқ; бирор нарсага юзаки баҳо бермоқ; ~ **ть** *со знанием* **дела** билиб фикр юргизмоқ; ~ **ть** *о чем-л.* **по внешнему виду** ташқи кўришига қараб баҳо бермоқ, ҳукм чиқармоқ; **об этом** ~ **те** **са́ми** бу ҳақда ўзингиз ўйлаб кўринг, бунга ўзингиз баҳо беринг; **2** *кого* айбламоқ, айбонтмоқ, айбга қўшмоқ (буюрмоқ); **его** ~ **ть** **не за что** уни айбонлаш учун ҳеч асос (ўрин) йўқ, уни айблайдиган (айбонла-

диган) жойи йўқ; не ~те нас так стрóго бизни жуда ҳам айбситманг, бизни бунчалик айблманг, бизга бунчалик айб қўйманг; **победителей не судят** погов. голибларни айбламайдилар (айблаб ёки айбситиб бўлмайдилар); **3 кого, юр.** судламоқ, суд қилмоқ, ишини судда кўрмоқ; ~ть **преступника** жиноятчини суд қилмоқ; ~ть за **убийство** қотиллик учун судламоқ; **4 что и без доп., спорт.** судьялик (ҳакамлик) қилмоқ; ~ть **матч** матчда судьялик қилмоқ; **кто сегодня будет ~ть?** бугун ким судьялик (ҳакамлик) қилади?; **5 что кому-чему и с неопр. книжн.** насиб қилмоқ (бўлмоқ), буюрмоқ; **суждено судьбой** тақдирда шундай (битилган) экан; **видно, мне не суждено больше с ним встретиться** яна у билан учрашиш менга насиб қилмаган экан; ♦ **судья по чему, в знач. вводи. сл.** ...га қараганда, афтидан...; **судья по его словам, сегодня туристы не придут** унинг гапига қараганда, бугун туристлар келмайди; ~ть и **рядить, ~ть да рядить прост.** муҳокама қилмоқ, бичиб-тўқилмоқ.

СУДИТЬСЯ, сужусь, судишься несов. **1 с кем** судлашмоқ, довлашмоқ, судда ҳақ-ҳуқуқ талашмоқ; ~ **за наследство** мерос талашиб (мерос учун) судлашмоқ; ~ **с колхозом** колхоз билан судлашмоқ; ~ **по делу о ...** фалон иш юзасидан судлашмоқ; **2 судланмоқ; он уже не раз судился** у бир неча марта судланган (судга тушган); **3 страд.** от **судить**.

СУДНО I с, р. -а, мн. судá кема; **морское** ~ денгиз кемаси; **речное** ~ дарё кемаси; **парусные судá** елканли кемалар; **пассажирское** ~ пассажирлар кемаси; **военное** ~ ҳарбий кема; **по реке плыви караваны судов** дарёда кемалар карвони сузиб борар эди.

СУДНО II с, р. -а, мн. судна, р. мн. -ден тувак (ҳожат учун); **подкладывать ~ больному** бемор остига тувак қўймоқ.

СУДНЫЙ судга (суд ишларига) оид; суд...; ♦ ~ **день** қиёмат, қиёмат қойин; маҳшар кун.

СУДОВЕРФЬ ж судоверфь, кемасозлик верфи (корхонаси).

СУДОВЛАДЕЛЕЦ м, р. -льца кема эгаси.

СУДОВЛАДЕЛЬЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от **судовладелец** кема эгасига оид; кемага эгалик..., кема эгаси (эгалари)...

СУДОВОДИТЕЛЬ м кема юргизувчи, кема юргизиш мутахассиси.

СУДОВОДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое кема юргизишга оид; кема юргизадиган, кема юргизиш...

СУДОВОЖДЕНИЕ с кема юргизиш, кема юргизиш илми ва санъати.

СУДОВ/ОЙ, -ая, -бе прил. от **судно I** кемага оид; кемадаги, кема...; ~ой **журнал** кема журнали (кундалик дафтари); ~ая **команда** кема командаси; ~ой **механик** кема механиги.

СУДОВОРОЧЕНИЕ с юр. судда сўзлаш, судда томонларнинг нутқи.

СУДОК м, р. -дка, мн. -дки I қулоқли идиш(ча); **2** мурчдон, туздон, гармдори идишларидан иборат комплект; **3 мн.** судки судки (овқат ташиладиган қават-қават идиш).

СУДОМОЙКА ж, р. мн. -моёк идиш юзувчи хотин (мас., ошхона, ресторани ва ш. к. да).

СУДОМОЙНА ж, р. мн. -моён идиш ювиладиган жой (хона).

СУДОПОДЪЕМНИК м кемақўтаргич (паст-баланд сув ҳавзаларини туғаштирган каналларда кемани юқорига кўтариб берадиган қурилма).

СУДОПОДЪЕМНЫЙ/И, -ая, -ое кемаларни кўтарарига (ёки кемақўтаргичга) оид; кемаларни кўтарадиган, кемаларни кўтариш...; ~й **механизм** кемаларни кўтарувчи механизм; ~е **работы** кемаларни кўтариш ишлари.

СУДОПРОИЗВОДСТВО с юр. судда ишларни маълум тартибда кўриш (ҳал қилиш), суд процесси.

СУДОРЕМОНТ м кема(лар) ремонт.

СУДОРЕМОНТНЫЙ/И, -ая, -ое кемалар ремонт қилинадиган, кемаларни ремонт қиладиган, кема(лар) ремонт...; ~е **мастерские** кемалар ремонт ишхонаси, кемаларни ремонт қиладиган ишхона.

СУДОРОГ/А ж томир тортишиш, тирчишиш, чангак (акашак) бўлиш; талвас; **столбнячные** ~и қоқшоқдан то-

мир тортишиш (акашак, чангак бўлиб қолиш); **мне светло ногу** ~ой томир тортишиб, оёқларим чангак бўлиб қолди.

СУДОРОЖНО нареч. I тиришиб-тортишиб, титраб-қақшаб, ғайрихтиёрий равишда, беихтиёр; ~ **плакаты** титраб-қақшаб йиғламоқ; **2** безовталаниб, жоникиб, безовта, бесаранжом; ~ **озираться** безовта алангламоқ.

СУДОРОЖНОСТЬ ж титраб-қақшашлик, ўз-ўзидан титраб-қақшаб туришлик; томир тортишиб қолишлик; ғайрихтиёрийлик; ~ **движений** ҳаракатларнинг ғайрихтиёрийлиги (мас., ўз-ўзидан титраб-қақшаб туриш).

СУДОРОЖН/ЫИ, -ая, -ое; -жен, -жна I титраб-қақшайдиган, томир тортиштирадиган, тириштирадиган, акашак (чангак) қилиб қўядиган, ғайрихтиёрий, сесканма; ~ **ое** **движение** сесканма ҳаракат, титраб-қақшаб (сапчиб-сапчиб) тушиш, сапчиш; ~ый **кашель** қотиб-қотиб йўталиш; ~ **ое** **вздрагивание** ғайрихтиёрий равишда сесканиш, сапчиб-сапчиб тушиш; ~ый **тик** баданнинг (бирор жойининг) ғайрихтиёрий учуши, пирпираб туриши; **2** **перен.** жоникиб (ҳовлиқиб, жон-жаҳди билан) қилинган, безовта, бесаранжом; ~ые **сборы** ҳовлиқиб (безовталиқ билан) тўпланиш, жоникиб отланиш.

СУДОСТРОЕНИЕ с кемасозлик, кема(лар) қуриш.

СУДОСТРОИТЕЛЬ м кемасоз, кема(лар) қурувчи ишчи (мутахассис).

СУДОСТРОИТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое кемасозликка оид; кемасозлик...; кема(лар) қуриш...; ~ая **промышленность** кемасозлик саноати.

СУДОУСТРОЙСТВО с юр. I суд (органлари) қурилиши, суд (органлари) тузлиши; **2** суд системасидаги ҳуқуқ нормалари мажмуи.

СУДОХОДНОСТЬ ж кема қатновига яроқлилик, кема қатнай оладиган бўлиш; ~ **реки** дарёнинг кема қатновига яроқлилиги (унда кема қатнай олиши).

СУДОХОДН/ЫИ, -ая, -ое; -ден, -дна кема юра (қатнай) оладиган, кема юрадиган (қатнайидиган); ~ый **канал** кема юра (қатнай) оладиган канал, кема қатнайидиган канал; **эта река не ~а** бу дарёда кема юрмайдилар, юра (қатнай) олмайди.

СУДОХОДСТВО с кемалар қатнови (юриши); кемачилик; **береговое** ~ қирғоқ кемачилиги, қирғоқ бўйлаб кемалар қатнови; **речное** ~ дарё кемачилиги.

СУДЬБ/А ж, р. -ы, мн. судьбы, р. мн. судьб I тақдир, насиба; тақдирнинг тақозоси, фалакнинг гардиши, замонанинг зайли; ~а **опять светла нас** биз тақдирнинг тақозоси билан (насиб экан) яна кўришдик (учрашдик); **2** тақдир, қисмат, ёзмиш, пешана, толе; **тяжёлая ~а** оғир қисмат; **верить в ~у** тақдирга ишонмоқ; **смириться с ~ой** (покориться ~ё) тақдирга тан бермоқ; **такова ~а!** тақдир (шундай) экан!; **пешанада бор экан!**; **от судьбы не уйдёшь погов.** тақдирдан (пешанада боридан) қочиб қутулиб бўлмайди; **3** **книжн.** тақдир, келажак, истиқбол; **меня беспокоит егó ~а** мени унинг тақдири (келажаги) ташвишлантиради, унинг тақдирдан хавотирдаман; **определять (решить) чью-л. ~у** бирор кимсанинг тақдирини ҳал қилмоқ; **связать свою ~у с кем-чем-л.** ўз тақдирини бирор кимса ёки нарса билан боғламоқ; **судьбы человечества** инсоният тақдири, инсониятнинг келажаги (истикболи); **4** **книжн.** тақдир, тарих; **у этой книги интересная ~а** бу китобнинг тақдири (тарихи) жуда ажойиб; ♦ **какими судьбами?** қандай қилиб, қайси шамол учуриб, нечук (бу ерга келиб қолдингиз)? (хутлалмаган учрашувда бериладиган савол); **не ~а кому-чему** насиб қилмаган экан, пешанага сизмади; **на произвол ~ы см. произво́л; волею судьб** тақдир тақозоси билан; ~а-злодейка ёзув (шум) тақдир; **искушать ~у см. искуша́ть; игра ~ы см. игра́.**

СУДЬБИНА ж уст. нар.-поэт. тақдир, қисмат, ёзмиш, пешана, толе; **го́рькая** ~ аччиқ тақдир.

СУДЬЯ м, р. -й, мн. судья, р. мн. судей I юр. судья, суд; **народный** ~ халқ судьяси (суди); **2** **спорт.** судья, ҳакам; ~ **всеобщей категории** бутуниттифоқ миқёсидаги судья; ~ **на поле** майдондаги судья; **3** **фигр** (баҳо) берувчи (ажрим қилувчи) киши, ҳакам, қози; **он нам не ~ у** бизга қози эмас, у бизга ақл ўргата олмайди; **в этом деле я не ~ бу** ишда мен бирор фикр айтолмайман (ҳеч нарса

дея олмайман); ♦ **бог вам** (тебѣ и т. д.) ~ *уст.* худо қозн, худо билсин, мен сизни айблаб ўтирмайман.

СУЕВЕР *м уст.* хурофий одам, хурофотчи, бидъатчи, ыримчи.

СУЕВЕРИЕ *с* хурофот, бидъат, ырим-чирим.

СУЕВЕРКА *ж, р. мн.* -рок *уст. см.* суевѣр.

СУЕВЕРНОСТЬ *ж* хурофийлик, хурофотга берилганлик, ырим-чиримларга ишонич, бидъатпарастлик.

СУЕВЕРНЫ/Й, -ая, -ое; -рен, -рна 1 хурофий, хурофотга берилган, ырим-чиримларга ишонадиган, бидъатпараст; он очень суевѣрен у жуда хурофий (хурофотчи) одам; 2 хурофий, хурофот билан боғланган, ундан келиб чиқадиган; ~е представлѣния хурофий тасаввурлар.

СУЕСЛОВИЕ *с книжн. уст.* қуруқ (пуч) гаплар.

СУЕТ/А *ж, р. мн.* суѣт 1 *книжн. уст.* ортиқча ҳаракат, беҳуда (бефойда) уриниш; 2 бетартиб ҳаракат, ҳовлиқшиш, ҳовлиқмалик, беҳаловатлик; ғимир-ғимир (питир-питир) уриниш; югуриш, тараддуд, оворагарчилик, югуриб-елиш, югур-югур; **рабѳтатъ без ~ы** ҳовлиқмасдан (осоийшта) ишламоқ; **в дѳме царйла ~а** уйда ҳамма югуриб-елиш уриниб ётар эди, уйда ҳаловат йўқ эди; **предпрэдзничная ~а** байрам олдидаги югур-югур, байрам тараддуди; ♦ **~а суѣт книжн. уст.** мутлақо ортиқча ҳаракат, беҳудадан-беҳуда уриниш.

СУЕТИТЬСЯ, -ечусъ, -етйшья *несов.* бетартиб (питир-питир) ҳаракат қилмоқ, беҳаловат уринмоқ, югуриб-елмоқ, овора бўлмоқ, куйманмоқ; ~ по хозяйству хўжалик ишлари билан овора бўлмоқ; **что ты суетйшья?** нимага куйманиб (уриниб) ётибсан?; ~ в пойсках *чегол.* питир-питир (ғимир-ғимир) қилиб ниманидир ахтармоқ.

СУЕТЛИВО *нареч.* ҳовлиқиб, шошиб-пишиб, куйманиб, югуриб-елиб, беҳаловат, бесаранжом, питир-питир, ғимир-ғимир (қилиб); ~ **сноваъ по дѳму** уйда питир-питир қилиб у ёқдан-бу ёққа юрмоқ.

СУЕТЛИВОСТ/Ь *ж* ҳовлиқмалик, беҳаловатлик; без излйшней ~и ортиқ даржада ҳовлиқмасдан, осойишта.

СУЕТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое ҳовлиқма, беҳаловат, питир-питир; ~ый человек ҳовлиқма одам, беҳаловат (питир-питир) одам; ~ая **беготня** тинимсиз елиб-югуриш, югур-югур; ~ая **жизнь** беҳаловат турмуш.

СУЕТНОСТЬ *ж книжн. уст.* бекорляк, беҳудалик; ~ **желанйй** орзунинг беҳудалиғи.

СУЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *книжн. уст.* 1 бекорчи, беҳуда, бефойда, қуруқ, пуч; ~ые **мечты** беҳуда (пуч) хаёллар; 2 *то же, что суетливый*; ~ая **жизнь** беҳаловат турмуш.

СУЕТНЯ *ж разг. то же, что суетá 2.*

СУЖАТЬ *несов. см.* сўзить.

СУЖАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сўзиться; 2 *страд.* от сужать.

СУЖДЕНИЕ *с* 1 муҳокама (мулоҳаза) қилиш, ҳукм юргизиш; муҳокама, мулоҳаза, ҳукм; ўй, фикр; **здравѳе** ~ тўғри мулоҳаза, тўғри ўйлаш, тўғри фикр; **легкомысленное** ~ **енгил-елпи** (юзаки) мулоҳаза қилиш, **енгил ўйлаш**; **енгил муҳокама**; **вынести своё ~ ўз фикрини** (мулоҳазасини) айтмоқ; 2 *лог.* ҳукм, муҳокама.

СУЖЕН/АЯ *ж, р.* -ой *уст., нар.-поэт.* унашиб қўйилган қиз, келин бўлиши, қаллиқ; **найты своё ~ую** ўз қаллиғини (ўзига муносиб ёрни) топмоқ.

СУЖЕНИЕ *с 1 по гл.* сўзить и сужать **торайиш**; **торайтириш**; ~ **пищевѳда** қизилўнгачнинг **торайиши**; ~ **кругозора** савянинг **торайиши**; 2 **торайган** (тор) жой; ~ **реки** дарёнинг **торайган** (тор) жойи.

СУЖЕН/ЫЙ *м, р.* -ого *уст., нар.-поэт.* унашиб қўйилган йигит, куёв бўлиши, қаллиқ; ~ого **конѳм не объѳедешь** *посл.* пешанага ёзилгани шу (куёв) экан; тақдирга тан бериш керак.

СУЖИВАТЬ *несов. см.* сўзить.

СУЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* сўзиться; 2 *страд.* от суживать.

СУЗИ/ТЬ, сўжу, сўзишь *сов.* (*несов.* сужать и суживать) *что* 1 **торайтирмоқ**, тор (энсиз, камбар) қилиб қўймоқ; ~ть **платьѳе** қўйлави **торайтирмоқ**; **тучи ~ли** **обзѳор** **будатлар** қўрни доирасини **торайтириб** қўйди; 2 *перен.* **торайтирмоқ**, **чекламоқ**; ~ть **тѳму** **мавзуни** **торайтирмоқ** (**чек-**

ламоқ); ~ть **круг** **понйтий** **тушунчалар** **доирасини** **торайтирмоқ**.

СУЗИ/ТЬСЯ, -ится *сов.* (*несов.* сўживаться) 1 **тораймоқ**, **тор** (энсиз, камбар) бўлмоқ; **глазá ~лись** **кўзлар** **торайди** (қисилди); **просвѳет ~лся** **тирқиш** **торайди**; 2 *перен.* **тораймоқ**, **чекламоқ**, **чегараланмоқ**, **торайиб кетмоқ**, **чекланиб қолмоқ**; **егѳ кругозѳр** **как-то ~лся** **унинг билим доираси** **ҳар нечук** **торайган**.

СУК *м, р.* -á, *предл.* о **суке**, на **сукѳу**, *мн.* сўчья и **сукий**, *р. мн.* -чьев и -ѳв 1 **бутоқ**, **шоҳ**; ~ **дѳрева** **даракт** **шохи** (**бутоғи**); **нарубить** **охáнку** **сўчьев** **бир қучоқ** **шоҳ** **кесмоқ**; 2 **кўз** (**шоҳ**, **бутоқ** ўрни); **доскá** **без сўчьев** **кўзсиз** **тахта**.

СУКА *ж* 1 **урғочи** **ит**, **қанжиқ**; 2 *бран.* **груб.-прост.** қанжиқ, ғар, фоҳиша.

СУКИН, -а, -о; ♦ ~ **сын** *бран.* **груб.-прост.** **итвачча**, **итдан тарқаган** (сўкиш маъносидagi ибора).

СУКНО *с, р.* -нá, *мн.* сўкна, **р. сўкно** 1 **сукно**, **мовут**; **тѳлстое** ~ қалин **мовут**; 2 *мн.* сўкна **театр.** **декорация** ўрнидаги **пардалар**; ♦ **клясть под ~** **эйтиборсиз** **ташлаб қўймоқ**, **пайсалга солмоқ**; **лежáть под ~м** **эйтиборсиз** (**ҳаракатсиз**, **қаралмай**) **ѳтмоқ**, **пайсалга тушмоқ**.

СУКНОВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* **мовут** **босишга** **оид**; **мовутбоф**, **мовут босадиган**, **мовут босиш...**; ~ая **мáшина** **мовут босадиган** **мáшина**.

СУКНОВАЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен *спец.* **сукно** (мовут) босадиган ишхона.

СУКНОДЕЛИЕ *с* мовут ишлаб чиқариш.

СУКОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 **сербутоқ**, **сершоҳ**; ~ый **дуб** **сербутоқ** (**сершоҳ**) **дуб**; 2 **серкўз**; ~ое **полѳно** **серкўз** **палѳн**.

СУКОНК/А *ж, р. мн.* -нок **сукно** (мовут) **парчаси** (қий-қими), **лахтак** **мовут**; **протерѳть** **очкй** ~ой **кўзойнакни** **мовут** **қийқими** **билан** **артмоқ**.

СУКОНН/ЫЙ, -ая, -ое **сукно** (мовут)га **оид**; **сукно** (мовут)дан **қилинган**, **сукно** (мовут)...; ~ое **пальто** **мовут** **пальто**; ~ая **фáбрика** **мовут** (сукно) **фáбрикаси**; ♦ ~ый **язык**, ~ая **речь** **ғализ** **тил**, **ғализ** **нутқ**.

СУКОНЩИК *м* 1 **мовутбоф**, **сукно** (мовут) **ишлаб чиқариш** **мутахассиси**; 2 *уст.* **сукночи**, **сукнофуруш**, **мовут-фуруш**.

СУКРОВИЦА *ж* **қонли** **сариксув**, **қон** **аралаш** **патос**.

СУКРОВИЧНЫ/Й, -ая, -ое **қон** **аралаш** **сарик сува** (**патосга**) **оид**; **қон** **аралаш** **сарик сувли**; ~е **выделѳния** **қон** **аралаш** **патос**.

СУЛЕМА *ж хим.* **сулема** (**заҳарли** **оқ** **порошок**, **си-моб** **хлорид**).

СУЛЕМОВЫЙ, -ая, -ое **сулемага** **оид**; **сулемали**, **сулема...**; **сулема** **эритмаси**; ~ **раствѳр** **сулема** **эритмаси**.

СУЛЕЯ *ж, р. мн.* -ѳй *уст.* **япалоқ** **пиша** **идиш**.

СУЛИ/ТЬ *несов.* 1 (*сов.* **посулить**) **кого-что** и **без доп.** *прост.* **бермоқчи** **бўлмоқ**, **беришни** **ваъда** **қилмоқ**, **ваъда** **бермоқ**; **емѳ за коня ~ли** **дѳсять** **овѳц** **унга** **оти** **учун** **ўнга** **қўй** **бермоқчи** **бўлдирар** (**ваъда** **қилишган** **эди**); 2 **что** **высок**, **дарак** **бермоқ...**; ...ган (...**гандек**) **кўринмоқ**; **ѳто** **ничегѳ** **хорѳшего** **не ~т** **бундан** **ҳеч** **яхшилик** (**яхши** **оқибат**) **чиқадиганга** **ўхшамайди**, **бундан** **яхшилик** (**яхши** **оқибат**) **кутиб** **бўлмайдди**; ♦ ~ть **золотые** **гѳры** **кому** **катта-катта** **ваъдалар** **бермоқ**, **қўйинни** **пуч** **ѳнгоққа** **тўлдирмоқ**.

СУЛИ/ТЬСЯ *несов. с неопр. уст.* и *прост.* **ваъда** **қилмоқ**, **ваъда** **бермоқ**; он ~лся **прихѳгать** **на** **побывку** **у** (**вақтинча**) **келиб** **кетишга** **ваъда** **берди**.

СУЛТАН *И* **м** **султон**.

СУЛТАН *II* **м** 1 **жиға**; ~ **на** **головѳ** **коня** **отнинг** **бошига** (**пешанасига**) **тақилган** **жиға**; 2 **бот.** **полук**, **соқол**; ~ **кукурузы** **маккажўхори** **понути** (**соқоли**).

СУЛТАНАТ *м* 1 **султон** **ҳокимияти**, **султонлик**; 2 **султон** **қўл** **остидagi** **давлат**, **салтанат**.

СУЛТАНСК/ИЙ, -ая, -ое **султонга** **оид**; **султон** **қўл** **остидagi**, **султон...**; ~ая **власть** **султон** **ҳокимияти**.

СУЛТАНСТВО *с* **то же, что** **султанáт**.

СУЛЬФАТ *м хим.* **сульфат** (**сульфат** **кислѳта** **тузи**); ~ **аммонйя** **аммоний** **сульфат**; ~ **железа** **темир** **сульфат**; ~ **магния** **магний** **сульфат**.

СУЛЬФАТНЫ/Й, -ая, -ое *спец.* **сульфатларга** **оид**; **сульфатли**, **сульфат...**; ~е **пѳчвы** **сульфатли** **тупроқлар**.

СУЛЬФИД *м хим.* сульфид (олтингургуртнинг бирор элемент билан ҳосил қилган бирикмаси); ~ аммония аммоний сульфид.

СУЛЬФИТ *м хим.* сульфит (сульфит кислота тузи); ~ литий литий сульфит.

СУЛЬФИТАЦИЯ *ж спец.* сульфитация, сульфитация-лаш (консерва заводларида меваларни дастлабки консервалаш усули); ~ яғд меваларни сульфитациялаш.

СУМ/А *ж 1 уст.* тўрва, халта; **охотничья** ~ а овчилар халтаси; **перемётная** ~ а хуржун; 2 гадейтўрва (қашшоқлик рамзи); **ходить с ~ ой** гадейтўрва кўтариб қолмоқ, қашшоқ (абгор, хонавайрон) бўлмоқ; **пустить с ~ ой** бўйнига гадейтўрва илмоқ, қашшоқ (хонавайрон, абгор) қилмоқ; ♦ ~ а **перемётная** тутуруғи йўқ, бемаслак одам.

СУМАСБРОД *м* беақл, эси йўқ, тентак, жинни (кўнглига келганини, кўнглига келган бемаънигарчиликни қилаверадиган одам).

СУМАСБРОДКА *ж, р. мн.* -док *с.м.* сумасброд.

СУМАСБРОДНИЧАТЬ *несов. разг.* тентаклик (жиннилик) қилмоқ, бемаъни (аҳмоқона) иш тутмоқ.

СУМАСБРОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна беақл, эси йўқ, тентак, жинни, кўнглига келганини қилаверадиган, бемаъни (аҳмоқона) иш тутадиган; аҳмоқона, телба-тескари; ~ **человек** тентак (эси йўқ, аҳмоқ, беақл) одам, кўнглига келганини қилаверадиган одам; ~ **поступок** бемаъни (аҳмоқона) иш, телба-тескари иш.

СУМАСБРОДСТВО *с 1* беақллик, тентаклик, аҳмоқлик; 2 аҳмоқона иш, телба-тескари иш, тентаклик.

СУМАСШЕДШ/ИЙ, -ая, -ея 1 ақлдан озган, жинни, савдойи, телба, девона; ~ий **человек** ақлдан озган одам, жинни (одам); ~ие **глаза** жиннини одам кўзлар; 2 *в знач. суц.* ~ий *м* жинни киши; ~ая *ж* жинни аёл; **хохочет как ~ий** жиннига ўхшаб қаҳ-қаҳ уради, (хахолаб кўлади); 3 *разг.* беақл, аҳмоқона; ~ий **поступок** аҳмоқона иш, тентаклик; 4 *перен. разг.* ҳаддан ортиқ (ташқари), жуда катта, зўр; ~ая **скорость** жуда катта тезлик; **ветер дул с ~ей силой** шамол зўр шиддат билан эсар эди; **запросить ~ую цену** ҳаддан ташқари қиммат сўрамоқ; ~ий **дом разг.** жиннихона.

СУМАСШЕДШИНК/А *ж, р. мн.* -нок *разг.* нономал, телбанамо, жиннинио; **гаройиб**, аломат; **глаза с ~ой** телбаларга хос кўзлар, жиннинио кўзлар.

СУМАСШЕСТВИ/Е *с 1* ақлдан озвиш, жинни (савдойи, девона, телба) бўлиб қолиш; савдойилик, телбалик; жиннилик; 2 *перен. разг.* беақллик, тентаклик; ярашмаган қилиқ; **это просто ~е — выходить в такой дождь** шундай ёмғирда кўчага чиқиш — фирт тентаклик; 3 *перен.* эс-ҳушини йўқотиш, эс-ҳушидан айрилиш, жазава; ♦ **до ~я** ҳаддан ташқари, ортиқ даражада; **любить до ~я** ҳаддан ташқари севмоқ.

СУМАСШЕСТВОВАТЬ *несов. разг.* жиннилик қилмоқ, жиннилиги тутмоқ, телбалардек васвасага тушмоқ; **перестань ~!** жиннилик қилаверма!, жиннилингни кўй!; **нечего ~, всё уладится** кўп васваса қилаверма, ҳаммаси жойида бўлиб кетади.

СУМАТОХА *ж* югур-югур, қий-чув, тўполон; **что тут за ~?** бу нима (қанақа) тўполон?

СУМАТОШИТЬСЯ *несов. разг.* ҳаллос-ҳаллос югурмоқ, беҳаловат иш тутмоқ, питир-питир қилмоқ.

СУМАТОШЛИВЫЙ, -ая, -ое *разг. то же, что суматошный.*

СУМАТОШН/ЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна *разг.* ҳовлиқма, беҳаловат, питир-питир; ~ий **человек** беҳаловат (ҳовлиқма) одам, питир-питир одам; ~ая **жизнь** беҳаловат турмуш; ~ые **сборы в дороге** питир-путур (шошиб, ҳовлиқиб) йўлга отланиш.

СУМАХ *м бот.* тотим, сумах (тери ошлаш учун ишла-тиладиган ўт).

СУМБЎР *м* аралаш-қуралаш (чалкаш-чулкаш) нарса, аралаш-қуралашлик, тартибсизлик, бош-кети йўқ чалканилик; ~ **в голове** бош говлаб ётибди, мияда ҳамма нарса аралаш-қуралаш бўлиб кетган; **в комнате был ~ уйда** ҳамма нарса аралаш-қуралаш (бетини-қосун) бўлиб ётар эди.

СУМБУРНО *нареч.* аралаш-қуралаш (чалкаш-чулкаш) қилиб, бетартиб; ~ **рассказывать** аралаш-қуралаш (чал-

каш-чулкаш) қилиб айтиб бермоқ, **бош-кети йўқ қилиб** сўзлаб бермоқ.

СУМБУРНОСТЬ *ж* аралаш-қуралашлик, чалкаш-чулкашлик, тартибсизлик, бош-кети йўқлик; ~ **изложения** баённинг чалкаш-чулкашлиги (бош-кети йўқлиги); ~ **представлений** тасаввурларнинг аралаш-қуралашлиги.

СУМБУРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна аралаш-қуралаш, чалкаш-чулкаш, бетартиб, бош-кети йўқ; ~ые **мысли** чалкаш-чулкаш фикрлар; ~ое **изложение** чалкаш-чулкаш баён, бош-кети йўқ баён.

СУМЕРЕЧНО *безл. в знач. сказ.* 1 **гира-шира қоронғи**, қош қорайиб (қоронғи тушиб) қолган (пайтда); **на улице ~ кўчада** гира-шира қоронғи тушиб қолган; **в доме было ~ уй** гира-шира қоронғи эди; 2 *перен.* хира, ғаш, ғамгин, хафа; **на душе у меня было ~ кўнглим хира** (юрагим ғаш) эди.

СУМЕРЕЧНОСТЬ *ж* гира-шира қоронғилик, хиралик; ~ **неба** осмоннинг гира-шира қоронғилиги.

СУМЕРЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 гира-шира қоронғи, қош қорайган ёки энди ёриша бошлаган пайтдагига ўхшаган, хира; ~ий **свет** хира (гира-шира) ёруғлик; 2 *перен.* хира, қоронғи, ғамгин, хафа, қайғули; ~ое **настроение** кўнгли ғашлик, кайфи бузуқлик, бузуқ (ғамгин) кайфият; ~ое **время** 1) гира-шира қоронғи пайт; 2) *перен.* қайғули вақт (давр); 3 *перен.* ноаниқ, гира-шира; ~ые **желания** ноаниқ истак, нима истаётганлигини ўзи ҳам билмайдиган ҳолат; 4 *зоол.* қоронғисевар (жониворлар); ~ые **бабочки** қоронғисевар (кечаси учадиган) капалаклар; ~ые **птицы** қоронғисевар (кечаси учадиган) қушлар; ♦ ~ое **стояние мед.** эс кирарли-чиқарли ҳолат, эси кирди-чиқди бўлиб қолиш ҳолати.

СУМЕРК/И *мн., р. -рек* гира-шира пайт, тонг ёришган ёки қош қорайган пайт; **вечерние ~и** кеч кирган (қош қорайган) пайт; **предрассветные ~и** тонг отардаги гира-шира пайт; **наступили ~и** кеч кириб (қош қорайиб) қолди; **в ~ах** тонг (ёки оқшом) қоронғисида, кеч кирган (қош қорайган) пайтда; **к ~ам мы были дома** тонг ёришганда (қош қорайганда) биз уйда эдик.

СУМЕРИЧАТЬ *несов. разг.* кеч кирган пайт чироқ ёқмай ўтирмоқ; оқшом (ёки тонг) қоронғисида суҳбатлашмоқ.

СУМЕ/ТЬ *сов. что и без доп.* уддаламоқ, уддасидан чиқмоқ, эпламоқ; **вы ~ете это прочесть?** сиз буни ўқий оласизми?; **он не ~л решить задачу** у масалани еча олмади, у масаланинг уддасидан чиқа олмади; **как вы ~ли сломать замок?** қулфни қандай (қилиб) синдирилдингиз?; ~ть **справиться с собой** ўзини қўлга ола билмоқ.

СУМКА *ж, р. мн.* -мок 1 сумка; тўрва, халта; **дамская** ~ аёллар сумкаси; **дорожная** ~ йўл сумкаси; **патронная** ~ патрон сумкаси, ўқдон; **санитарная** ~ санитарлар сумкаси; **хозяйственная** ~ рўзгор сумкаси, рўзгор халта; 2 *анат., бот.* халтача; **сердечная** ~ юрак халтаси; **суставная** ~ бўғин халтачаси; 3 *зоол.* қопчиқ; ~ **кенгуру** кенгуру қопчиги.

СУММА *ж 1 мат.* йиғинди; ~ **пять чисел** бешта соннинг йиғиндиси; **алгебраическая** ~ алгебраик йиғинди; 2 *перен.* умумий сон, миқдор, йиғинди, жами, ҳаммаси, мажмуи; ~ **впечатлений** таассуротлар мажмуи; барча таассуротлар; **в сумме двух движений он набрал 300 килограммов спорт.** икки ҳаракатда у ҳаммаси бўлиб 300 килограмм кўтарди; 3 маълум миқдор пул, маблағ, сумма; **крупная** ~ (денег) йирик (катта) пул, катта маблағ, катта сумма; **крупенькая** ~ каттагина пул.

СУММАРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* 1 йиғинди-дан иборат бўлган, жамланган, якуний, жамулжам, жами; ~ая **мощность ГЭС в СССР** СССРдаги ГЭСларнинг жами қуввати; ~ые **данные** жами (жамланган) маълумотлар; 2 *перен.* умумлаштирилган, умумий, якуний, якунловчи, ҳулосаловчи; ~ые **сведения** умумлаштирилган (якуний) маълумотлар; ~ий **обзор событий** воқеаларнинг умумлашган (умумий) обзори.

СУММАТОР *м* сумматор, жамлагич, жамловчи асбоб; **комплексный** ~ комплекс жамлагич.

СУММИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* 1 қўшмоқ, жамламоқ, йиғиндисини чиқармоқ; ~ **числа** сонларни қўшмоқ; ~ **расходы** харажатларни жамламоқ; 2 *перен.* жам-

ламоқ, умумлаштирмақ, якунламоқ, хулосаламоқ; ~ **впечатлѣнія** таассуротларни жамламоқ; ~ **всѣ сказанное** ҳамма айтилганларни хулосаламоқ.

СУММИР/ОВАТЬСЯ *сов. и несов. книжн.* 1 жамланмоқ, умумлашмоқ, умумлаштирилмоқ, якунланмоқ, хулосаланмоқ; **все данные сначала** ~уются ҳамма маълумотлар аввал жамланади (якунлаб олинади); 2 *страд.* от суммировать.

СУМНИЧАТЬ *сов. разг. неодобр.* ўзини ақлли ёки ишбилармон қилиб кўрсатиш учун бир нарса демоқ, бирор иш қилмоқ.

СУМНЯСЯ и **СУМНЯШЕСЯ**: **ничтоже** (~) *см. ничтоже*.

СУМОЧКА *ж. р. мн. -чек уменьш.-ласк.* от сумка сумкача, кичкина сумка, қопчиқ; **дамская** ~ аёллар сумкачаси.

СУМОЧНЫЙ, -ая, -ое сумкага оид; сумка...

СУМРАК *м* ғира-шира ёруғлик, ним қоронғилик, хиралик, ним қоронғи, ғира-шира, кўз аранг илғайдиган пайт; **вечерний** ~ қош қорайган пайт.

СУМРАЧНО 1 *нареч.* қовоқ солиб (осилтириб), хўмайиб, ғамгин, хафа; ~ **глядѣть** қовоқ солиб қарамоқ, ғамгин кўз ташламоқ; 2 *безл. в знач. сказ.* ғира-шира ёруғ, ним қоронғи; ҳаво булут (бузуқ, айниб турибди); **в лесу было** ~ ўрмон ғира-шира қоронғи эди; **сегодня** ~ бугун ҳаво булут (бузуқ); 3 *перен. безл. в знач. сказ.* хира, ғаш; **на душе** ~ кўнгли хира, юрак ғаш.

СУМРАЧНОСТЬ *ж* 1 ғира-шира ёруғлик, ним қоронғилик, хиралик, булутлилик, ҳавонинг бузуқлиги (айниганлиги); ~ **ўтра** тонгинг хиралиги, тонг ҳавосининг айниб турганлиги; 2 *перен.* хиралик, ғашлик, бузуқлик, ёмонлик; ~ **настроѣния** кайфиятнинг бузуқлиги.

СУМРАЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 ғира-шира (ёруғ), ним қоронғи, хира, булутли, туманли, бузуқ, айниган (обҳаво ҳақида); ~ **ый день** ним қоронғи (ҳаво булут ёки туманли) кун; 2 *перен.* кўнгли хира, ғаш, бузуқ, хафа, ғамгин; ~ **ое настроение** бузуқ (ёмон) кайфият; кайфи бузуқлик, кайфи чоғ эмаслик; **что это вы так ~ы?** нега бунча хафа кўринасиз?, нега бунча қовогингиз осилган?

СУМЧАТЫ/И, -ая, -ое *биол. бот.* халтали, қопчиқли; ~ **е животные** қопчиқли ҳайвонлар; ~ **е грибы** қопчиқли замбуруғлар; 2 *в знач. суц.* ~ **е мн.** зоол. қопчиқдилар (қопчиқли ҳайвонлар туркуми).

СУМЯТИЦ/А *ж разг.* 1 бетартиб (бош-бошга қовушмаган) ҳаракат, югур-югур, қий-чув, тўполон, беҳаловатлик; **поднялась** ~а қий-чув (тўполон) бошланди; **вызвать** ~у қий-чув (тўполон) кўтармоқ, ҳаловатни бузмоқ; 2 тартибсизлик, бесаранжомлик; **в его делах невероятная** ~а унинг ишида ақл бовар қилмайдиган тартибсизлик.

СУНДУК *м* сандиқ; **железный** ~ темир сандиқ.

СУНДУЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от сундук сандиққа оид; сандиқ...; ~ **ая крышка** сандиқ қопқоғи.

СУНДУЧОК *м уменьш.* от сундук кичкина сандиқ, сандиқча; қути.

СУННА *ж* суннат (фарз эмас).

СУННИЗМ *м* суннийлик, суннийлар мазҳаби.

СУННИТСКИЙ, -ая, -ое суннийларга оид; сунний.

СУННИТЫ *мн.* (ед. суннит *м*, суннитка *ж*) суннийлар.

СУНУТЬ *сов. и однокр. (несов. совать)* 1 *кого-что* тикмоқ, суқмоқ, солмоқ, тикиштирмоқ, тиқиб (солиб, тикиштириб) қўймоқ; ~ **книги в портфель** китобларни портфельга тикмоқ; ~ **руки в карманы** қўлларни чўнтақларига суқмоқ; 2 *что и без доч.*, *прост.* пора бермоқ (тутқизмоқ); ~ **десятку** ўн сўм пора бермоқ, ўн сўм тутқизмоқ.

СУНУТЬСЯ *сов. см. соваться* 1, 2.

СУП *м, р. -а (-у), мн. супы* шўрва, суюқ ош; ~ **с макаронами** макарон шўрва; ~ **с лапшой** угра ош.

СУПЕРМЕН *м ирон.* ўзини ҳаммадан катта (юқори) фаҳмлайдиган одам.

СУПЕРБОЛЖКА *ж спец.* суперобложка, муқова (нинг) жилди.

СУПЕРТАНКЕР *м мор.* супертанкер (жуда катта танкер).

СУПЕРФОСФАТ *м хим.* суперфосфат (фосфорли ўғит).

СУПЕРФОСФАТНЫЙ, -ая, -ое суперфосфатга оид; суперфосфатли, суперфосфат...; ~ **завод** суперфосфат заводи.

СУПЕСОК *м то же, что супесь*.

СУПЕСЧАНЫ/И, -ая, -ое *прил.* от супесок қумлоқ ерга оид; қумлоқ тупроқли; ~ **е почвы** қумлоқ тупроқли ерлар, қумлоқ ерлар.

СУПЕСЬ *ж геол.* қумлоқ тупроқ, қумлоқ тупроқли ер.

СУПЕЦ *м, р. -пца ласк.* от суп.

СУПИНАТОР *м спец.* супинатор, махсус патак (яллоқ оёқли кишилар учун).

СУПИТЬ, -плю, -пишь *несов.* что *разг.* чимирмоқ; ~ **брови** қошини чимирмоқ.

СУПИТЬСЯ, -плюсь, -пишусь *несов. разг.* қошини чимирмоқ, қовоғини солмоқ, қош-қовоғини осилтирмоқ; **сердито** ~ жаҳл билан қошларини чимирмоқ.

СУПНИК *м* шўрва идиш, суюқ ош сузадиган коса, товоқ; **фарфоровый** ~ чинни идиш, чинни коса.

СУПНИЦА *ж то же, что супник*.

СУПОВО/И, -ая, -ое шўрвага оид; шўрва сузадиган, шўрва ичадиган; ~ **ая ложка** чўмич; ~ **ая кастрюля** суюқ ош ёки шўрва пишириладиган кастрюлька.

СУПОНИТЬ *несов.* кого-что хомитбоғни тортмоқ, хомитбоғни тортиб хомити маҳкамламоқ; ~ **лошадь** хомитбоғни тортиб отни хомитламоқ.

СУПОНЬ *ж, р. -ни* хомитбоғ.

СУПОРСОЯ и **СУПОРСОНА** *ж* бўғоз чўчқа.

СУПОРСОСТЬ и **СУПОРСНОСТЬ** *ж* бўғозлик (чўчқа ҳақида).

СУПОСТАТ *м* 1 *уст., высок.* душман, ғаним, рақиб; 2 *бран. прост.* олчоқ, ярамас.

СУПОСТАТКА *ж см.* супостат 2.

СУППОРТ *м тех.* суппорт (станокларнинг кескич ўрнатилдиган қисми); ~ **автомата** автомат суппорти; ~ **токарного станка** токарлик станогининг суппорти.

СУППОРТНЫЙ, -ая, -ое *тех.* суппортга оид; суппорт... **СУПРОТИВ** *предлог с р. уст. прост.* қарши, қаршисида, рўпарасида; ~ **нашего дома** уйимизнинг рўпарасида; ~ **меня ему** не устоять у менга қарши туролмайди.

СУПРОТИВНИК *м уст., прост.* рақиб, душман.

СУПРОТИВНИЦА *ж см.* супротивник.

СУПРОТИВН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *уст. прост.* қарама-қарши, рўпара, зид; ~ **ая сторона** қарама-қарши томон; ~ **ый ветер** қарама-қарши (қаршидан эсан) шамол; 2 *бот.* тўғрима-тўғри; қарши томондан чиққан; ~ **ые листья** тўғрима-тўғри барглр.

СУПРУГ *м* 1 эр, рафиқ, куёв; 2 *мн.* ~и эр-хотин; **молдые** ~и келин-куёв, ёш эр-хотин.

СУПРУГА *ж* хотин, рафиқа, қаллик; **это мой** ~ бу киши менинг хотиним (рафиқам, қаллигим).

СУПРУЖЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил.* от супруг(и) эр-хотинга ва эр-хотинликка оид; ~ **ая пара** эр-хотин; ~ **ая жизнь** эр-хотин ҳаёти, эр-хотинлик.

СУПРУЖЕСТВО *с* эр-хотинлик.

СУПРУГ/А *ж эк.* олғов, олғов билан ер экиш; ♦ **в ~е** *с кем, обл.* қўшилиб, бир бўлиб, биргаликда, шерикчилик тарзида.

СУРГУЧ *м, р. -а* сурғуч; **запечатать сургучом** сурғучламоқ, сурғуч билан печатламоқ.

СУРГУЧН/ЫЙ, -ая, -ое сурғучга оид; сурғучли, сурғуч...; ~ **ая палочка** сурғуч таёқча; ~ **ая печатъ** сурғуч(ли) печатъ.

СУРДИНА *ж муз.* сурдина (музика асбобларининг овозини пасайтириш учун хизмат қиладиган мослама).

СУРДИНК/А *ж, р. -нок то же, что сурдина*; ♦ **под ~у** *прост.* енг ичида, ими-жимиди, ҳеч кимга билдирмасдан.

СУРДОПЕДАГОГ *м* сурдопедагог (кар болаларни ўқитувчи педагог).

СУРДОПЕДАГОГИКА *ж* сурдопедагогика (кар болаларни ўқитиш педагогикаси).

СУРЕПИЦА *ж бот.* 1 сурепица (уруғидан мой олинadиган ўсимлик); 2 *то же, что сурепка*.

СУРЕПКА *ж, р. мн. -пок* сурепка, сурепица (сарик гулли ёввойи ўт).

СУРЕПН/ЫЙ, -ая, -ое сурепницага оид; сурепница...; ~**ое** масло сурепница мойн.

СУРИК м сурик (қизғиш, тўқ сариқ ёки қизғиш-жигарранг бўёқ); **свицовый** ~ қўргошинли сурик.

СУРИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое сурикка оид; сурик...; ~**ая** краска сурик бўёқ; ~**ый** цвет сурик ранги (туси).

СУРКОВЫЙ, -ая, -ое прил. от сурок суғурга оид; суғур...; ~ мех суғур мўйнаси.

СУРОВЕТЬ *несов. (сов. посуровать)* қаттиқлашмоқ, борган сари қаттиқ бўлмоқ; кучаймоқ, қаҳри ошмоқ.

СУРОВО нареч. қаттиққўллик билан, қаттиқ, кескин, ғазаб билан; ~ **посмотреть** қаттиқ (ғазаб билан) қарамоқ; ~ **наказать** қаттиқ жазоламоқ, қаттиқ жазо бермоқ.

СУРОВОСТЬ ж 1 қаттиқлик, оғирлик; ~ **жизни** турмушнинг оғирлиги; ~ **характера** характернинг оғирлиги; 2 қаҳри қаттиқлик, қаттиқлик, қаттиққўллик; бераҳмлиқ, шафқатсизлик, баджақдлик; ~ **к подчинённым** қўл остдагиларга нисбатан қаттиққўллик; **проявлять** ~ қаттиққўллик қилмоқ; шафқатсизлик қилмоқ.

СУРОВ/ЫЙ I, -ая, -ое 1 қаттиққўл; қаҳри қаттиқ, бераҳм, шафқатсиз, баджақд; ~**ый человек** қаттиқ (қаттиққўл) одам; баджақд (шафқатсиз) одам; ~**ый тон** ғазабли (дарғазаб) оҳанг; ~**ый вид** қовоқ солиқ (жуда жиддий) кўриниш; 2 *перен.* қаттиқ, жиддий, оғир; ~**ый экзамен** жиддий имтиҳон; ~**ая критика** қаттиқ танқид; ~**ый приговор** оғир ҳукм; ~**ое наказание** қаттиқ (оғир) жазо; ~**ое воспитание** жиддий тарбия; ~**ая дисциплина** қаттиқ интизом; 3 *перен.* қаттиқ, оғир, машаққатли, аччиқ; ~**ая правда** аччиқ ҳақиқат; ~**ая борьба** қаттиқ (оғир) кураш; ~**ое существование** оғир ҳаёт; 4 совуқ, оғир; ~**ый климат** об-ҳавоси оғир иқлим, совуқ иқлим; ~**ая зима** совуқ қиш.

СУРОВ/ЫЙ II, -ая, -ое оқартирилмаган, хом, дағал, сур; ~**ая пряжа** сур ип; ~**ое полено** хом сурп.

СУРОВЬЕ с текст. сур ип, хом мато (мас., хом сурп).

СУРОК м, р. -рқк суғур; альпийский ~ альп суғури;

♦ **спать как ~ разг.** донг қотиб ухламоқ.

СУРОЧ/ИЙ, -ья, -ье прил. от сурок суғурга оид; суғур...; ~**ья нора** суғур уяси (ини).

СУРРОГАТ м 1 суррогат (бирор нарса ўрнида ишлатиладиган сунъий маҳсулот); ~ кофе кофе суррогати, сунъий кофе; **сахарин** — ~ сахара сахарин — шакар (қанд) суррогати; 2 *перен.* ёлгондакам (сохта) нарса, сароб; ~ **счастья** ёлгондакам бахт, сохта (алдамчи) бахт; ♦ **денежные ~ы фин.** пул суррогатлари (пул ўрнида чиқарилган қимматли қоғозлар).

СУРРОГАТН/ЫЙ, -ая, -ое суррогат, ясама, сунъий; ~**ая** кўжа ясама тери.

СУРЬМ/А ж хим сурма 1 химиявий элемент, қумуш ранг мўрт металл; 2 *уст.* пардоз бўёғи; **красить ресницы** ~**ой** кўза сурма қўймоқ, киприкка сурма тортмоқ.

СУРЬМИТЬ, -млю, -мишь *несов. что уст. (сов. насурьмить)* сурма қўймоқ (тортмоқ); ~ **брови** қошига сурма қўймоқ.

СУРЬМИТЬСЯ, -млюсь, -мишься *несов. (сов. насурьмитсья) уст.* 1 қошига (кўзига ва ҳ. к.) сурма қўймоқ, сурма қўйиб пардоз қилмоқ; 2 *страд.* от сурьмить.

СУРЬМЯНИСТЫЙ, -ая, -ое хим. сурмали; сурма...; ~ сплав сурмали қотишма.

СУРЬМЯН/ЫЙ, -ая, -ое хим. сурмага оид; сурмали, сурма...; ~**ые руды** сурма рудалари; ♦ ~**ый блеск мин.** ялтироқ сурматош.

СУСАЛЬ ж спец. собир. зарварақ, сусаль (нарсаларни безаш учун ишлатиладиган олтин, қумуш, мисдан қилинган жуда юпқа қоғозсимон материал).

СУСАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 зарвараққа (сусалга) оид; сусаль (зарварақ)...; ~**ое золото** юпқа зарварақ; ~**ое серебро** юпқа қумуш варағи; 2 *перен. разг. уст.* қалбаки, сохта; ясама, сунъий; ~**ый стиль** сохта услуб; ~**ые разговоры** ясама (сунъий тўқилган) гаплар.

СУСЕК м обл. хампа, кандик.

СУСЛИК м юмронқозик.

СУСЛИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое юмронқозикқа оид; юмронқозик...; ~**ая шкурка** юмронқозик териси (мўйнаси).

СУСЛИТЬ *несов. прост. то же, что сусоблить.*

СУСЛИЧ/ИЙ, -ья, -ье прил. от суслик; то же, что сусликовый; ~**ья нора** юмронқозик ини.

СУСЛО с 1 сусло, атала (квас, пиво қилиш учун тайёрланган галла ёки картошка аталаси); **квасное** ~ квас аталаси; 2 узум шираси (шарбати), узум шинни.

СУСЛОН м обл. боғкапа (далада бошини бир-бирига тиркаб тик қилиб қўйилган бугдой, арпа ва ш. к. боғламлари, боғлари).

СУСОЛИТЬ *несов. прост. 1 (сов. засусоблить) что сўлак оқизмоқ (теккизмоқ), сўлак оқизиб ёки доғ теккизиб ифлос қилмоқ, сўлак қилмоқ; ~ платок* дастрўмолни сўлак қилмоқ; 2 *перен. без доп.* гапни чўзмоқ (чайнамоқ).

СУСПЕНЗИЯ ж физ., тех. суспензия (бирор модданинг бошқа суюқ модда ичيدا майда зарра ёки томчи ҳолида сузиб юрадиган эритмаси); **коллоидальная** ~ коллоидал суспензия; **топливная** ~ ёқилғи суспензияси.

СУСТАВ м бўғим; **колённый** ~ тизза бўғими; **вбивих** ~**а** бўғимнинг чиқиши.

СУСТАВНОЙ, -ая, -ое бўғимга оид; бўғимдаги, бўғим...; ~ **хрящ** бўғим кемирчаги; ~ **ревматизм** бўғим ревматизми, бўғимлардаги бод.

СУСТАВЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 биол. бўғимли, бўғим-бўғим; ~**ый стёбель** бўғим-бўғим поя; ~**ые конечности** бўғим-бўғим оёқлар; 2 *тех.* бўғимлардан тузилган, бўғимли, бўғим-бўғим; ~**ая труба** бўғим-бўғим труба.

СУТАЖ м гулжияк (гулдор ингичка ипак жияк).

СУТАНА ж церк. сутана (католик руҳонийларининг узун устки кийими).

СУТЕНЁР м даюс, сутенёр (капиталистик мамлакатларда: фоҳиша ўйнаши — маъшукаси ҳисобига яшовчи эркак киши).

СУТК/И мн., р. -ток сутка, бир кеча-кундуз; **раз** в ~и ҳар суткада (суткасига) бир марта (дан); **круглые** ~и кеча-кундуз, кечаю кундуз; **работать** ~ами суткалаб ишламоқ, кечаю кундуз ишламоқ; **день** **да** **ночь** — ~и **прочь** **но**гов. кун ва тун ўтди — бир сутка кетди.

СУТОЛОКА ж тикилинч, ур-йиқит, югур-югур, сур-сур, тўполон; ~ на **улицах** кўчалар тикилинч, кўчаларда одам тирбанд; **предпраздничная** ~ в **магазинах** магазинлардаги байрам олди тўполони (югур-югури).

СУТОЛОЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна югур-югур билан ўтадиган, ташвишли, нотинч; одам тикилинч (тирбанд) бўлиб кетган, тикилинчдаги; ~ **день** югур-югур билан ўтадиган (ташвишли, нотинч) кун.

СУТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 суткалик, бир суткадаги, бир сутка мобайнидаги, бир суткага тўғри келадиган (мўлжалланган); ~**ый заработок** суткалик иш ҳақи; ~**ый план** суткалик план; ~**ый срок** бир суткалик вақт (муддат); ~**ое возвращение** Земли Ернинг суткалик (бир суткадаги) айланishi; 2 *в знач. суц.* ~**ые** мн. суткалик пул (ҳар сутка ҳисобидан бериладиган пул).

СУТУЛИТЬ *несов.* что букчайтирмоқ, букмоқ, эгмоқ; ~ **спи́ну** орқасини (белини) букчайтирмоқ.

СУТУЛИТЬСЯ *несов. (сов. ссутулиться)* букчаймоқ, букилмоқ, эгилмоқ; ~ **от старости** қарилкдан букчаймоқ, қариб букчайиб қолмоқ.

СУТУЛОСТЬ ж букчайганлик, эгилганлик; елкаси чиққанлик.

СУТУЛ/ЫЙ, -ая, -ое букчайган, букилган; елкаси чиққан; ~**ая фигура** букчайган қомат; ~**ый человек** букчайган (қадди букилган) одам.

СУТЬ I ж моҳият, асл (туб) маъно; туб, тағ, мағиз; ~ **вопроса** масаланинг моҳияти (мағзи); ~ **дела** ишнинг моҳияти; **разобраться** в **сүти** **дела** ишнинг моҳиятини (иш, гап, масала нимада эканлигини) аниқлаб олмақ, ишнинг (гапнинг, масаланинг) тағига етмоқ; **в чём же ~?** гап (иш, масала) нимада? ♦ **по сүти дела** аслида, аслини олганда. ҳақиқатда, моҳият эътибори билан; **по сүти дела он прав** аслини олганда у ҳақли.

СУТЬ II *книжн. уст.* 1 быть феълининг ҳозирги замон 3-шахс формаси, «— дир», «ҳисобланади» маъносидида ишлатилади; **воинская учёба** и дисциплина ~ **основа боеиспобности** армия ҳарбий ўқиш ва интизом армия жанговарлигининг асосидир; 2 қуйидагилардан иборат, қуйидагилар; **инертные газы** ~: **аргон, неон, ксенон, криптон** инерт

газлар қуйидагилар: аргон, неон, ксенон, криптон; ♦ **не** ~ **важно** *разг.* унча муҳим эмас, унчалик аҳамияти йўқ.

СУТЯГА *м* *н* *ж* *разг.* *то же, что сутяжник.*

СУТЯЖНИК *м* *разг. неодобр.* судлашинчи (довла-шишни) яхши кўрадиган одам, судбоз, қозибоз.

СУТЯЖНИЦА *ж* *сл.* сутяжник.

СУТЯЖНИЧАТЬ *несов. разг. неодобр.* судлашмоқ, довлашмоқ, ҳақ-ҳуқуқ талашмоқ, судбозлик (қозибозлик) қилмоқ.

СУТЯЖНИЧЕСКИ/И, *-ая, -ое разг. неодобр.* судбоз-ликка (қозибозликка) оид; судбозлик (қозибозлик)...; ~ **е** **наклóнности** судбозликка мойиллик, судбозликни (қозибоз-ликни) яхши кўришлик.

СУТЯЖНИЧЕСТВО *с* *разг. неодобр.* судлашиш, дов-лашиш, ҳақ-ҳуқуқ талашшиш, судбозлик, қозибозлик.

СУТЯЖН/ЫЙ, *-ая, -ое разг. неодобр.* 1 судбозликни (қозибозликни) яхши кўрадиган, судбоз, қозибоз; ~ **ый** **человéк** судбоз (қозибоз) одам; 2 судбозлик (қозибозлик) билан боғланган, судбозликка (қозибозликка, довлашиш-га) доир; ~ **ое дéло** довлашишга доир иш.

СУФЛЕ *с* *нескл.* суфле (таркибида кўпиртирилган ту-хум оқи бўлган кондитерлик маҳсулот).

СУФЛÉР *м* *театр.* суфлёр; ♦ **играть под** ~ **а** суфлёр ёрдамида роль ўйнамоқ.

СУФЛÉРСК/ИИ, *-ая, -ое* суфлёрга оид; суфлёр...; ~ **ая** **бúдка** суфлёр будкаси.

СУФЛИРОВАТЬ *несов. театр.* суфлёрлик қилмоқ.

СУФФИКС *м* *грам.* суффикс (сўз ясовчи қўшимча).

СУФФИКСАЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое грам.* суффиксацияга оид; суффиксал, суффиксация...; суффикс...; ~ **ый способ словообразовáния** суффикслар ёрдамида сўз яшаш (сўз ясаллиши), сўз яшашнинг суффиксация усули; ~ **ая часть слóва** сўзнинг суффикс қисми.

СУФФИКСАЦИЯ *ж* *грам.* суффиксация (суффикслар ёрдамида сўз яшаш ёки сўз ясаллиши).

СУХАРНИЦА *ж* сухари идиши, ваза, сухаридон.

СУХАРН/ЫЙ, *-ая, -ое* сухарига оид; сухаридан қилин-ган, сухари...; ~ **й** **квас** сухари кваси; ~ **й пúдинг** сухари пудинг; ~ **е** **крóшки** сухари ушоғи.

СУХАР/Ы *м, р. -ря* 1 тўғраб қотирилган нон, қоқ нон; **чёрные** ~ **й** тўғраб қотирилган қора нон; 2 сухари; **ваниль-ные** ~ **й** ванилин сухари; 3 *перен. разг.* чўпдай ориқ (қоқ суяк) одам, қотма (озғин) одам; 4 *перен. разг.* кўнгли қаттиқ, дағал ёки қуруқ одам, тош; **он не человек, а** ~ **ь** **у** одам эмас, тош.

СУХОМÉНЬ *ж* *обл.* 1 қурғоқчилик, қуруқ, иссиқ ҳаво, қуруқ иссиқ шамол, гармсел; **стойт** ~ **ж**азирама иссиқ, чак этган ёмғир йўқ; 2 қақраган (қоқ) ер, сувсиз ер.

СУХО *нареч.* 1 қуруқ, совуқ, рўйхуш бермай, илти-фотсиз, қуруқ расмият билан; ~ **встрéтить гóста** меҳмонни қуруқ (совуқ) кутиб олмоқ; 2 қуруққина қилиб, қуруқ, ширасиз, таъсирсиз; **он** ~ **рассказал всё происшédшее** бў-либ ўтган воқеани у қуруққина ҳикоя қилиб берди; 3 қу-руқ, жарангсиз; ~ **шелестéли листьé** япроқлар қуруқ ши-тирлар эди; 4 *в знач. сказ. безл.* қуруқ келди, нам (ёгин-сочин) кам бўлди, қурғоқчилик бўлди (келди); **в éтом годú** **очень** ~ **бу** йил жуда қуруқ келди, бу йил ёгин-со-чин кам бўлди; **в кóмнате чересчúр** ~ **уйнинг** ҳавоси жуда қуруқ; 5 *в знач. сказ. безл.* қақраб кетаяпти, қақраган; ~ **в гóрле** **томоқ қақраб кетаяпти**; ♦ ~ **насухо** қуп-қуруқ қилиб; **вьтереть посуду** ~ **насухо** идишларни қуп-қуруқ қилиб артмоқ.

СУХОВÉ/И *м* қуруқ иссиқ шамол, гармсел; **борьбá** *с* ~ **ями** гармселга қарши кураш.

СУХОВÉЙН/ЫЙ, *-ая, -ое* гармселга оид; гармселли, гармсел...; ~ **ые райóны** кўп вақт гармсел эсадиган район-лар; ~ **ое лéто** гармселли (гармсел кўп бўлган) йил.

СУХОВÉРХИЙ, *-ая, -ое* учи қуриб қолган, учи қуруқ; ~ **тóполь** учи қуриб қолган терак.

СУХОГРУЗ *м* қуруқ юк ташийдиган кема.

СУХОГРУЗН/ЫЙ, *-ая, -ое* қуруқ юк ташийдиган (та-шувчи); ~ **флот** қуруқ юк ташувчи флот.

СУХОДÓЛ *м* сувсиз водий.

СУХОДÓЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое* сувсиз водийга оид; сувсиз водийдаги, сувсиз водий...; ~ **луг** сувсиз водийдаги ўтлоқ.

СУХОЖИЛИ/Е *с* *анат.* пай, чандир; ~ **я** **стопы** оёқ юзи пайлари.

СУХОЖИЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое* *анат.* пай(лар)га оид; пай..., чандир...

СУХ/ОЙ, *-ая, -ое; сух, сухá, сúхо; сúше;* 1 қуруқ, қу-ринган; ~ **йе** **дóски** қуруқ тахталар; ~ **йе** **дрóвá** қуруқ ўтин; ~ **бе** **бельé** қуруқ ичкийм, қуриган кирлар; 2 қуриган, қо-тиб қолган, суви қочган, қоқ; ~ **ой** **хлеб** қотган нон, суви қочган нон; 3 қуритилган, суви кетказилган, қоқи қилин-ган, қоқланган, қуруқ; ~ **ая** **малина** қуруқ (қуритилган) малина; ~ **йе** **фрукты** қуруқ мевалар; ~ **бе** **молокó** қуруқ сүт (порошок ҳолидаги сүт); ~ **йе** **óвоши** қуритилган саб-завот; 4 қуруқ (лой, зах, намдан холи), рутубатсиз; ~ **ой** **воздух** қуруқ ҳаво; ~ **ой** **климáт** қуруқ иқлим; ~ **ая** **квар-тира** қуруқ квартира; ~ **ая** **дорóжка** қуруқ йўлка; 5 қуруқ келган, ёгин-сочин кам бўлган, қуруқ, қурғоқ; ~ **бе** **лéто** қуруқ келган ёз, қурғоқ ёз, ёгин-сочин кам бўлган ёз; ~ **ой** **год** қурғоқ йил, қурғоқчилик йили; 6 қуруқ, суви қуриб қолган, сувсиз, қоқ, қақраган, қақроқ; ~ **ой** **колóдец** суви қуриб қолган қудуқ; ~ **бе** **рúсло** сувсиз ўзан; ~ **йе** **стéпи** сувсиз чўллар, қоқ, қақраган чўллар; 7 қуруқ (сувсиз, суюқликсиз); ~ **ой** **гальванический элемент** *физ.* қуруқ галь-ваник элемент; ~ **ой** **док** қуруқ док; ~ **ой** **мéтод** **клядки** лойсиз-бошқасиз ёшиш तरीш усули; 8 *мед.* қуруқ (йиринг-сиз, балғамсиз-бошқасиз); ~ **ой** **кашeль** қуруқ йўтал; ~ **ая** **гангрéна** қуруқ гангрена (қорасон); 9 қуруқ, қуриб қол-ган, қовжираган, шол; ~ **ой** **тóполь** қуруқ (қуриб қолган) терак; ~ **йе** **листьé** қуруқ (қовжираган) япроқлар; ~ **йе** **руки** қуриб қолган (шол) қўллар; 10 қуруқ, шўралаган; ~ **ая** **кóжи** қуруқ (шўралаган) тери; 11 *разг.* ориқ, озғин, қотма, қоқ суяк; ~ **йе** **рúки** қоқ суяк қўллар; ~ **ая** **фигúра** ориқ (озғин) гавда; 12 *перен.* қуруқ, совуқ, кўнгли қаттиқ, бағритош, дағал, расмий; ~ **ой** **человéк** кўнгли қаттиқ (бағ-ритош) одам; ~ **ой** **прíём** қуруқ (совуқ, илтифотсиз) қа-бул қилиш; **говóрить** ~ **йм** **тóном** қуруқ (расмий) оҳангда гапирмоқ; 13 *перен.* қуруқ, ширасиз; ~ **ой** **расскáз** қуруқ (ширасиз) ҳикоя; ~ **ой** **стиль** ширасиз услуб; 14 *перен.* қу-руқ, бўғиқ, жарангсиз; ~ **ой** **звук** жарангсиз товуш, бўғиқ, овоз; 15 *спорт. разг.* қуруқ (ҳисоб очилмаган); ~ **ая** **ничьéя** қуруқ дуранг, го'сиз дуранг (0:0); **сдéлать** ~ **ую кому-л.** қуруқ қолдирмоқ, битта ҳам очко бермай ютмоқ; ♦ ~ **бе** **вино** мусаллас (спирт қўшилмаган вино); ~ **ой** **закóн** ич-маслик қонуни (спиртли ичимликлар сотишни ва истеъмол қилишни маъ қиладиган қонун); **вьйти** ~ **йм** **из воды** сув-дан қуруқ чиқмоқ; ~ **йм** **путём** қуруқликдаги йўл(лар) би-лан (мас., автомобиль, поезд ва ҳ. к.) билан; **держáть** **пó-рох** ~ **йм** *сл.* *пóрох.*

СУХОЛÓМ *м* *собир.* қуруқ шох (ўтин).

СУХОЛÓБ *м* *бот.* қурғоқ ерларда, чўлларда ўсадиган (қурғоқсевар) ўсимлик, чўл ўсимлиги.

СУХОЛÓБИВ/ЫЙ, *-ая, -ое* *бот.* қурғоқ ерларда, чўл-ларда ўсадиган, қурғоқсевар; ~ **е** **растéния** қурғоқ ерлар-да, чўлларда ўсадиган ўсимликлар, қурғоқсевар ўсимлик.

СУХОМЯТК/А *ж* *разг.* қуруқ овқат (иссиқ ва суяқ овқатлардан бошқа хил овқат); ~ **ой** **живёт** қуруқ овқат билан яшайди, иссиқ ва суяқ овқатсиз яшайди.

СУХОНОГИЙ, *-ая, -ое* *разг.* оёқлари қуриб (ингичка бўлиб) қолган; ~ **конь** оёқлари қуриб (ингичка бўлиб) қолган от.

СУХОПАР/ЫЙ, *-ая, -ое* *разг.* ориқ, озғин, қотма; ~ **старик** ориқ (озғин) чол, қотма чол.

СУХОПУТН/ЫЙ, *-ая, -ое* қуруқликдаги; ~ **ые** **войскá** қуруқликдаги қўшинлар; ~ **ая** **границá** қуруқликдаги чегар-а; ~ **ый** **тráнспорт** қуруқликдаги транспорт.

СУХОПУТЬЕ *с* *разг.* қуруқликдаги йўл; қуруқлик.

СУХОРУК/ИЙ, *-ая, -ое* *разг.* қўли (қўллари) қуриб қолган, қўли шол.

СУХОСТÓЙ *м* 1 *собир.* қуриб қолган дарахт(лар); 2 *с.-х.* сигир сутдан чиққан дазр.

СУХОСТÓЙНИК *м* *собир.* *то же, что сухостóй* 1.

СУХОСТÓЙН/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 қуриб қолган (дарахтлар ҳақида); 2 *с.-х.* сутдан чиққан; ~ **ая** **корóва** сутдан чиққан сигир.

СУХОСТЬ *ж* 1 қуруқлик, қуриганлик; ~ **дров** ўтин-ларнинг қуруқлиги; 2 қуруқлик, суви қочганлик, қоқлик;

~ хлёба повнинг қоқлиги; 3 қуруқлик, ругубатсизлик; ~ климата иклимининг қуруқлиги; 4 қуруқлик, қуриб қолганлик, қовжиратиллик; шоллик; ~ **листья** барглариинг қуруқлиги; ~ **волбе** сочининг қуруқлиги; 5 ориқлик, озгинлик, қотмаллик; ~ **фигуры** гавданиннг қотмаллиги; 6 *перен.* қуруқлик, совуқлик; кўнгли қаттиқлик; ~ **приёма** қабулнинг совуқлиги; 7 *перен.* қуруқлик, ширасизлик; ~ **стиля** услубининг қуруқлиги; 8 қуруқлик, бўғиқлик, жарансизлик; ~ **звучания** рояля рояль товушининг бўғиқлиги.

СУХОТА *ж* 1 *прост.* қақраганлик, қақирлик, қуриб қолишлик, нами қочганлик; ~ в **гёрле** томоғи қақраганлик, томоқнинг қуруқшани; 2 *разг.* исенқ, қуруқ ҳаво; 3 *обл.* оздириб-тўзитиб юборадиган касаллик; 4 *прост., нар.-поэт.* ғам, ғусса, ҳасрат; ташанша.

СУХОТКА *ж* *уст.* чўпдек озинш, озиб-тўзинш, силласи қуриш; ♦ ~ **спинного мбзга мед:** сифилис (заҳм) туфайли орқа мианиннг (нерв системасининг) касалланиши.

СУХОФРУКТЫ *мн.* қуруқ мевалар; **компóт** из ~ ов қуруқ мевалардан тайёрланган компот.

СУХОЩАВОСТЬ *ж* ориқлик, озгинлик, қотмаллик.

СУХОЩАВЫЙ, -ая, -ое ориқ, озгин, қотма; ~ **йбноша** қотма йнгитча.

СУХОЯДЕНИЕ *с разг.* **шутл.** иссиқ овқатсиз тамадди қилиш, нон-чой қабиқлар билан чекланиш.

СУЧЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* **сучить**.

СУЧЕНЫЙ, -ая, -ое йнгирилган, эшилган, пиштилган, чийратма, пишчик; ~ **е нйтки** эшилган ип, чийратма ип.

СУЧИЙ, -ья, -ье 1 *прил. от* **сұқа** 1 қанжикқа оид: қанжик...; 2 *груб.-прост.* сўкиш таркибида ишлатиладиган сўз; ♦ ~ **ье вьма** *обл.* қўлтиқ остига чиққан чипқон, ит эмчак.

СУЧИЛЬНЫЙ, -ая, -ое йнгирадиган, йнгирш...; ~ **ая машина** йнгирш машинаси.

СУЧИТЬ, **сучу**, **сучишь** *несов.* 1 (*сов.* **ссучить**) *что* йнгирмоқ, эшмоқ, пишитмоқ, чийратмоқ; ~ **в пряжу** ип йнгирмоқ; 2 *чем разг.* қимирлатмоқ, силжитмоқ; **ребёнок** ~ **ногами** гўдак оёқларини қимирлатади; 3 *спец.* юпқа қилиб ёзмоқ (ўқлогиди), хамир ёймоқ, жўваламоқ (хамир ҳақида); ~ **в тесто** хамир ёймоқ.

СУЧИТЬСЯ, **сучится** *несов.* 1 йнгирилмоқ, эшилмоқ, пиштилмоқ, чийралмоқ; **пряжа хорошó** **сучится** ип яшин йнгирляпти (пишитляпти); 2 *страд. от* **сучить** 1; 3 *спец.* юпқа қилиб жўваланоқ (хамир ҳақида).

СУЧКА *ж, р. мн.* -чек **уменьш.-ласк. от** **сұқа** ургочи ит, қанжик; ~ **гончей** ургочи този.

СУЧКОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 шохлари (бутоқлари) кўп бўлган, сербутоқ, сершоқ; ~ **ое дёрво** сербутоқ дарахт; ~ **ая палка** сербутоқ таёқ; 2 эгри-бугри; гадир-будур; кўтир-чўтир; ~ **ые пальцы** гадир-будур (эгри-бугри) бармоқлар.

СУЧКОРЁЗ *м* шох кесадиган (қирқадиган) жоди, шохқирқич.

СУЧКОРЁЗНЫЙ, -ая, -ое шох кесадиган, шох қирқадиган.

СУЧОК *м, р.* -чка, *мн.* -чки, *р. мн.* -чкóв 1 *уменьш. от* **сук**; шох, бутоқ; **сучки** дёрво дарахтнинг шох-бутоқлари; 2 кўз; дóски без **сучкóв** кўзсиз тахта; ♦ без **сучка**, без **задóрника** *см.* **задóрника**.

СУША *ж* қуруқлик; на ~ **е** и на **мóре** қуруқликда ва денгизда; **передвигаться по** ~ **е** қуруқликдан (қуруқликдаги йўл билан) бормоқ.

СУШЕ *сравн. от* **сухой** и **сухо** қуруқроқ; **сегодня на** **ўлице** ~ бугун кўчалар қуруқроқ.

СУШЕНИЕ *с по* **гл.** **сушить** 1, 2; ~ **досóк** тахталарни қуришти; ~ **хлопка** пахтани қуришти, пахтаниннг намини қочириш; ~ **белья** кир қуришти; ~ **фруктов** мева қуришти.

СУШЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* **сушить**.

СУШЕН/ЫЙ, -ая, -ое қуришилган, қоқи қилинган, қоқланган, қуруқ, қоқ; ~ **ые фрукты** қуришилган (қуруқ) мевалар, қоқилар; ~ **ые яблоки** қуришилган олма, олма қоқи; ~ **ая рыба** қоқланган (қоқ) балиқ.

СУШЕНЬЕ *с* қуришилган (қуруқ) мева-чева, балиқ ва бошқа озик-овқатлар, қоқилар.

СУШИЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 *тех.* сушилка, қуришти аппарат, сушилмаси; **барабанная** ~ барабанли сушилка; 2 сушилка, сушилкахона; ~ **для** **хлопка** пахта сушилмаси.

СУШИЛЬНЫЙ, -ая, -ое қуритадиган, қуриштиш..., сушилка...; ~ **ый шкаф** қуришти шкаф; ~ **ое хозяйство** колхоза колхознинг сушилка хўжалиги (сушилкахоналари).

СУШИЛЬНЯ *ж то же, что* **сушилка** 2.

СУШИТЬ, **сушу**, **сушишь** *несов.* (*сов.* **высушить**) 1 *что* қуритмоқ, намини қочириш; ~ **белья** кир қуришти; ~ **хлопок** пахтани қуритмоқ, пахтаниннг намини қочириш; 2 *что* қуритмоқ, қоқламоқ, қоқи қилмоқ (солмоқ); ~ **рыбу** балиқ(ни) қоқламоқ; ~ **персики** шафтоли қуритмоқ, шафтолини қоқи қилмоқ, шафтоли қоқи солмоқ; 3 *что* қуритмоқ, қовжиратмоқ, қақратмоқ; **табак** **сушит** **гóрло** тамаки томоқни қақратади; 4 *перен.* **кого-что** сўлитмоқ, адоий тамом қилмоқ; **его** **сушит** **гóре** уни ғам-ғусса адоий тамом қилипти; 5 *перен.* **кого-что** номехрибон (лоқайд) қилиб қўймоқ, шафқатсиз (багритош) қилмоқ; **злоба** **сушит** **сёрдце** ғазаб юракини тош қилиб юборди; ♦ ~ **вёсла мор.** эшакни тўхтатмоқ, эшакка дам бормоқ.

СУШИТЬСЯ, **сушусь**, **сушишься** *несов.* (*сов.* **высушиться**) 1 қуримоқ, қуриб ётмоқ; **дрóв** **сушатся** **ўтин** қурипти; **мясо** **сушится** на **еблице** гўшт офтобда қурипти; **персики** **ещё** **сушатся** шафтоли қоқи ҳали қуриганча йўқ; 2 қуришмоқ, уст-бошини қуритмоқ; ~ **у костра** гулхан олдида қуришмоқ; 3 *страд. от* **сушить** 1, 2, 3.

СУШКА 1 *ж, р. мн.* -шек 1 қуришти, намини қочириш; ~ **леса** ёғоч-тахталарни қуришти; 2 қуришти, қоқлаш, қоқи қилиш (солни); ~ **ягод** мева қуришти, қоқи солиш.

СУШКА 2 *ж, р. мн.* -шек **тошчиқулча**.

СУШНЯК *м, р.* -á **собр.** *разг.* қуруқ шох-шабба.

СУШЬ *ж* *разг.* 1 жазирама иссиқ (чак этган ёмғир йўқ), қурғоқчилик вақти; **стоит** ~ **жирама** иссиқ, чак этган ёмғир йўқ; 2 қақроқ ер, қоқ қуруқ хазон, шох-шабба ва ҳ. к.; 3 *перен.* қизиқ бўлмаган, зериктирадиган, қуппа-қуруқ.

СУЩЕСТВЕННО *нареч.* 1 жиддий равишда, жиддий; **это** ~ **менйет** **положение** бу аҳволни (вазиятни) жиддий равишда ўзгартиради; 2 *в знач. сказ.* жиддий, муҳим; **это** **не** **столь** ~ бу унчалик муҳим эмас, бунинг унчалик аҳамияти йўқ.

СУЩЕСТВЕННОСТЬ *ж* жиддийлик, муҳимлик, аҳамиятчанлик; катта аҳамиятга эгаллик; ~ **изменений** ўзгаришларининг жиддийлиги (муҳимлиги).

СУЩЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое жиддий, муҳим, аҳамиятли; катта аҳамиятга эга бўлган; ~ **ый вопрос** муҳим (жиддий) масала; ~ **ая поправка** муҳим (жиддий) тузатиш; ~ **ых изменений** нет жиддий ўзгаришлар йўқ; ~ **ое разлйчие** муҳим (жиддий, катта) фарқ.

СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *грам.* 1: **ймя** ~ **ое** *от;* 2 *в знач. сущ.* ~ **ое** *с то же, что* **ймя** **существительное**.

СУЩЕСТВ/О 1 *с* моҳият, туб (асосий) маъно, мазмун, маъиз; туб, таг, негиз; ~ **ó** **дела** ишининг моҳияти; **перейти** к ~ **ý** **вопроса** асосий масалага ўтмоқ; ♦ **говорить по** ~ **ý** асосий масала устида гаширмоқ, асосий гапни гаширмоқ; **по** ~ **ý** (**говоря**) **вводн. сл.** аслини (ҳақиқатни) олганда, тўғриси айтганда, гашининг тўғриси.

СУЩЕСТВ/О 2 *с, р. мн.* **существ** маҳлук, зот, одам; **живо́е** ~ **ó** тирик жоп; **вокруг** **не** **видно** **ни** **одного** **живо́го** ~ **á** теварак-атрофда биронта тирик жон (ҳеч зот) қуримайди; **странное** ~ **ó** ғалати маҳлук, қизиқ одам; **любимое** ~ **ó** севглил, маҳбуба; **всем** ~ **ó**м бутун вужуди билан.

СУЩЕСТВОВАНИЕ *с* 1 мавжудлик, борлик, бор (мавжуд) бўлиш, тириклик, ҳаётлик; ҳаёт-мамонт; ~ **е мира** дунёнинг мавжудлиги (борлиги, бор бўлиши); **формы** ~ **я материи** материянинг мавжуд бўлиш (яшаш) формалари; **не** **знать** **о** ~ **и** **кого-чего-л.** борлигидан бехабар бўлмоқ; **за** **годы** ~ **я** **заво́да** завод бунёдга келгандан (нишга тушгандан) бўён; **в** **первый** **же** **год** ~ **я** **дунёга** келганиннг (турилганиннг) биринчи йилидаёқ; 2 тирикчилик, яшаш, кун қўриш (кечириш); ҳаёт, турмуш; **борьба** **за** ~ **е** **яшаш** (ҳаёт) учун кураш; **право** **на** ~ **е** **яшаш** ҳуқуқи; **срédства** ~ **я** тирикчилик воситалари, тирикчилик учун зарур нарсалар, маблағлар; **влачить** **жалкое** ~ **е** аранг кун қўрмоқ (кечиримоқ), муҳтожликда яшамоқ; **прекратить** **своё** ~ **е** 1) йў; бўлмоқ, йўқолмоқ, фаолиятини тугатмоқ; 2) ўлмоқ; **стравить кому-л.** ~ **е** бутун ҳаётини заҳарламоқ.

СУЩЕСТВ/ОВАТЬ, -твую, -твѹешь *несов.* 1 *без доп.* бор (мавжуд) бўлмоқ, яшамоқ; ~овать вѣчно абадий яшамоқ; *Этот дуб ~ует давно* бу эман кўпдан бери бор; *такое закона уже давно не ~ует* бундай қонун аллақачон йўқ бўлиб кетган; *по ~ующему порядку* мавжуд тартибга кўра; ~ует мнение, что... ..деган фикр бор, шундай фикр ҳам борки...; 2 *чем или на что* яшамоқ, кун кўрмоқ, ҳаёт кечирмоқ, тирикчилик қилмоқ; ~овать своим трудом ўз меҳнати билан кун кўрмоқ; *на что он ~ует?* у нима билан кун кўрапти?, у ниманинг ҳисобига яшапти?; *растения не могут ~овать без азота* ўсимликлар азотсиз яшай олмайдн.

СУЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *уст. высок.* бор, мавжуд; 2 *перен.* разг. чин, ҳақиқий, чинакам, ростакам, айни, ғирт, қип-қизил; ~ая правда чин (айни) ҳақиқат; ~ий вздор! ғирт бемаъни гап, қип-қизил сафсата; *для нас это ~не пустяк* бу биз учун арзimas нарса, бу биз учун ҳеч гап эмас; *это ~ее наказание* бу қип-қизил жазонинг ўзи; бу чиндан ҳам жазолаш бўлади; 3 *в знач. сущ.* ~ее с борлик, мавжудот.

СУЩНОСТЬ ж моҳият, туб (асосий) маъно, мазмун, мағиз; ~ь вопроса масаланинг моҳияти; ~ь жизни ҳаёт мазмуни; *революционная ~ь марксизма-ленинизма* марксизм-ленинизмнинг революцион моҳияти; ♦ *в ~и (говоря)* *в знач. вводн. сл. то же, что по существу говоря см. существо* 1.

СУЯГНАЯ: ~ овца бўғоз (қорнида боласи бор) қўй.

СУЯГНОСТЬ ж бўғозлик (совлиқ ҳақида).

ФАБРИКОВАТЬ *сов. (несов. фабриковать)* 1 (фабрикада) тайёрламоқ, (кўплаб) ишлаб чиқармоқ; 2 *перен.* тўқимоқ, ўйлаб чиқармоқ, сохталаштирмоқ, ёлгон гап ёки сохта нарсаларни тарқатиб юбормоқ.

ФАЛЬЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь *сов. (несов. фальцевать)* фальцовка қилмоқ.

ФАЛЬШИВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. фальшивить)* см. фальшивить.

СФЕРА ж 1 *мат.* сфера, шар сирти; шар; 2 сфера, шар, қубба, гумбаз; *земная ~а* ер шари, ер; *небесная ~а* осмон сфераси; 3 *перен.* осмон гумбаз; 4 *перен.* доира, соҳа; ~а земного притяжения ерининг тортиш (ёки нарсанинг ер билан тортишув) доираси; ~а влияния тасир доираси; ~а производства ишлаб чиқариш соҳаси; *это не мой ~а* бу менинг соҳам эмас; 5 шароит, муҳит; *быть в своей ~е* ўз шароитида (муҳитида) бўлмоқ, таниш шароитида (муҳитида) бўлмоқ; *очутился в незнакомой ~е* нотаниш муҳитга тушиб қолмоқ; 6 *мн.* ~ы доира, ора, давра; доиралар; *в высших ~ах* юқори доираларда; *в деловых ~ах* корчалонлар доирасида (орасида); *в артистических ~ах* артистлар даврасида (орасида).

СФЕРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 сфера (шар) шаклидаги, сферик, шарсимон, думалоқ, юмалоқ, қубба, сфера.; ~не тела шарсимон (юмалоқ) жисмлар; ~ий экран сфера шаклидаги экран, сферик экран; 2 *мат.* сферик, сферавий, сфера.; ~ая геометрия сферик геометрия, сфера геометрияси; ~ие треугольники сферик (сферавий) учбурчаклар; ~ие функции сферик функциялар; ♦ ~ая астрономия сферик астрономия (астрономия бўлими).

СФЕРИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна сфера шаклидаги, сферик.

СФЕРОИД ж *мат.* сфероид (қисик шар шаклидаги геометрик жисм).

СФЕРОИДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *мат.* сфероид шаклидаги, сфероидал; ~ое тело сфероидал жисм.

СФИГЛЯРНИЧАТЬ *сов. разг. см. сфиглярничать.*

СФИНКС ж 1 *миф.* сфинкс (қадимги Мисрда: одам бошли шер ҳайкали; юнон афсоналарида: кўкрагидан юқори қисми хотинларга, танаси шерга ўхшаш қанотли махлуқ); 2 *перен. книжн.* ғалати (аломаат, тушуниб бўлмайдиган, жумбоқнамо) махлуқ ёки киши; 3 *зоол.* бир турли катта капалак.

СФИСКАЛИТЬ *сов. (несов. сфискалиить)* чақмоқ, чақиччилик қилмоқ.

СФОКУСИРОВАТЬ *сов. (несов. фокусировать)* нурларни фокуста тўпламоқ (тўғриламоқ).

СФОРМИРОВАНИЕ с шакллантириш, тузиш; шаклланиш, тузилиш; ~и *правительства* ҳукумат тузиш; ҳукуматнинг тузилиши; ~и *железнодорожного состава* темир йўл

составини тузиш; темир йўл составининг тузилиши; ~и *двизии* дивизия тузиш; дивизиянинг тузилиши.

СФОРМИРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. (несов. формировать)* 1 *кого-что* шакллантирмоқ, маълум шаклга киритмоқ (келтирмоқ), шакл бермоқ; ~и *характер* характерини шакллантирмоқ; *хорошо сформированная фигура* яхши шаклланган гавда; 2 *что* тузмоқ, ташкил этмоқ; ~и *правительства* ҳукумат тузмоқ; ~и *отряд* отряд тузмоқ; ~и *состав* ж.-д. состав тузмоқ.

СФОРМИРОВАТЬСЯ, -руюсь, -руешься *сов. (несов. формироваться)* 1 шаклланмоқ, етилмоқ, етишмоқ; *девушка совсем ~лась* қиз бутунлай етилди (шаклланди); *как актриса она ещё не ~лась* актриса сифатида у ҳали шакллангани (етилгани) йўқ; ~и *вщийся характер* шаклланиб бўлган характер; 2 тузилмоқ, ташкил топмоқ; *коллектив ~лся* коллектив тузилиб бўлди (ташкил топди).

СФОРМУЛИРОВАТЬ, -мую, -муюшь *сов. (несов. формулировать)* *что спец.* формовка қилмоқ, қолипламоқ, бирор шаклга (қолипта) туширмоқ, шакл бермоқ; қолип тайёрламоқ; ~и *деталь* детални қолипламоқ; *детальни куйиш* учун қолип тайёрламоқ; ~и *сыр* пишлоқни қолипламоқ.

СФОРМУЛИРОВАТЬ *сов. (несов. формулировать)* *что* ифодаламоқ, таърифламоқ, таърифини тузмоқ, ифодалаб (таърифлаб) айтиб бермоқ; ~и *правило* қондани таърифламоқ (таърифлаб бермоқ); *точно ~своей мысль* ўз фикрини аниқ ифодаламоқ.

СФОРМУЛИРОВАТЬСЯ, -руется *сов.* ифодаланмоқ, таърифланмоқ, тугал ёзилиб бўлмоқ; *выводы ещё не вполне ~лись* хулосалар ҳали тугал ёзилиб бўлгани йўқ.

СФОТОГРАФИРОВАТЬ *сов. (несов. фотографировать)* *кого-что* суратга (фотосуратга) олмоқ, суратини туширмоқ; ~и *парад* парадни суратга олмоқ.

СФОТОГРАФИРОВАТЬСЯ *сов. (несов. фотографироваться)* 1) суратга тушмоқ, сурат олдирмоқ.

СХАПАТЬ *сов. (несов. хापать)* *что прост.* тортиб олмоқ; алдаб ўзиники қилмоқ; ўғирлаб ўмариб кетмоқ; ~и *кошелёк* кармонни (пулини) тортиб олмоқ ёки ўғирлаб кетмоқ.

СХВАТИТЬ, -ачу, -атишь *сов. (несов. схватывать)* 1 *(несов. также хватать)* *что* ушлаб олмоқ, ушламоқ, тутмоқ; чангалламоқ, қўлга олмоқ; ~и *ружьё* милтиқни қўлга олмоқ; ~и *кого-л. за руку* қўлидан ушлаб олмоқ; ~и *за шиворот* ёқасидан олмоқ, бўғмоқ; 2 *перен. что, разг.* олмоқ, илмоқ, илиб кетмоқ; ~и *премию* муқофотни илиб кетмоқ; ~и *двойку* икки олмоқ; 3 *кого разг.* ушлаб олмоқ, тутиб олмоқ, қўлга туширмоқ; ~и *преступника* жиноятчини ушлаб (тутиб) олмоқ, жиноятчини қўлга туширмоқ; 4 *что разг.* юқтирмоқ, орғтирмоқ; ~и *насморг* тумов юқтирмоқ, тумов бўлиб қолмоқ; ~и *грипп*; 5 *кого-что безл. прост.* тутмоқ, тутиб (ушлаб) қолмоқ, тутиб орғмоқ, сиқилмоқ; *что-то сердце схватило* нима учундир юрак сиқила бошлади (орғиб қолди); *его схватила лихорадка* уни безгак тутиб қолди; 6 *что* қаърига олмоқ, олиб кетмоқ, учириб кетмоқ; *волна схватила лодку* тўлқин қайиқни олиб кетди; *ветер схватил листья* шамол баргларни учириб кетди; 7 *перен. что, разг.* илиб (билиб, илғаб) олмоқ, англаб (тушуниб, фаҳмлаб) олмоқ, тушуниб етмоқ; *верно схвачен местный колорит* маҳаллий колорит жуда тўғри илғаб олинган (берилган, акс эттирилган); ~и *мелодию* куйни билиб олмоқ; ~и *смысл чего-л.* маъносини англамоқ, англаб (тушуниб) олмоқ; *быстро ~уть задачи* масаланинг моҳиятини тез тушуномоқ (тушуниб, илғаб олмоқ); 8 *что* сиқиб (тутиб) боғламоқ, маҳкам боғлаб қўймоқ; ~и *платёе пояском* куйлак устидан белни маҳкам боғламоқ (белбоғ боғлаб олмоқ, боғлаб қўймоқ); 9 *спец.* маҳкамламоқ, бириктирмоқ; ~и *брёвна* скобами ходаларни скобалар билан бириктирмоқ; 10 *что и без доп. спец. и разг.* қаттиқ ушламоқ (тишламоқ), тишлаб (ушлаб) қолмоқ, қотмоқ, қотиб қолмоқ; *бетон быстро схватил* *тех.* бетон тез қотди (тишлаб қолди); *мороз схватил пруд* ҳовузни муз қоплади; ♦ ~и *в объятия* қучоғига босмоқ, қучоғига олиб сиқмоқ, маҳкам қучоқламоқ; ~и *за горло см. горло.*

СХВАТЫВАТЬСЯ, -ачусь, -атишься *сов. 1* *за кого-что* маҳкам ушламоқ, ушлаб (ёпишиб) олмоқ, ушлаб қолмоқ; ~и *за руки* қўлларидан маҳкам ушлаб олмоқ, қўлларига

ёпишмоқ; ~ за канат арқонни маҳкам ушлаб (арқонга ёпишиб) олмоқ; 2 (несов. схватываться) с кем-чем и без доп. олишмоқ, тортишмоқ, беллашмоқ, жанг қилмоқ, олишиб (тортишиб) қолмоқ, уришиб кетмоқ; ~ в горячем споре қизғин баҳса олишиб қолмоқ; ~ с противником душман билан олишмоқ (жанг қилмоқ); петухий схватились хўролар уришиб кетди; борць схватились полволлар бел олишди; 3 хато, янглишув ва ш. к. ни бирдан пайқаб қолмоқ, бирдан эсламоқ, бирдан эслаб ҳаракатга тушмоқ; мы схватились: уже порá было уходить кетиш вақти келганини бирдан эслаб қолдик; 4 с неопр. прост. тўсатдан ва тез бирор нарса қила бошламоқ; он было схватился бежать, да остановился у тез югуриб кетмоқчи бўлди-ю, лекин тўхтаб қолди; 5 спец. ушламоқ, тутмоқ, ёпишмоқ, ушлаб (тутиб ёпишиб) қолмоқ; клей схватился клей қаттиқ тутди, клей қаттиқ ушлади; штукатурный раствор хорошо схватился сувоқ яхши тутиб қолди (яхши ёпишди); ♦ ~ за голову бошини ушлаб (чангаллаб) қолмоқ, ҳанг-манг бўлмоқ; ~ за ум см. ум.

СХВАТКА/А ж, р. мн. -ток 1 олишув, тортишув, беллашув, кураш; жанг, тўқнашув, тўқиниш; ~а врукопашную ёқалашиб, муштлашиб, юзма-юз жанг, найзабозлик; вооружённая ~а қуроли тўқнашув; воздушная ~а ҳаво жанги; словесная ~а оғзаки (даҳанаки) жанг, тортишув, баҳс; 2 мн. ~и дард, тўлғоқ; тутиб оғриш; родовые ~и тўлғоқ, туғиш дарди; ~и в желудке ошқозоннинг тутиб оғриши.

СХВАТЫВАНИЕ с 1 по гл. схватывать; 2 спец. қаттиқ тишлаш, қотишиб, қотиш; ~ бетона бетоннинг қотиши (тутиб қолиши).

СХВАТЫВАТЬ несов. см. схватить.

СХВАТЫВАТЬСЯ несов. 1 см. схватиться; 2 страд. от схватывать.

СХЕМА ж 1 схема (шартли тасвир, чизма); ~ радиоприёмника радиоприёмник схемаси; ~ телефонной сети телефон тармоғининг схемаси; кинематическая ~ станка станокнинг кинематик схемаси; 2 схема, умумий план, мундарижа; ~ докладá докладнинг схемаси (умумий мундарижаси); ~ пьёсы пьесанинг схемаси (умумий плани, мундарижаси); 3 перен. неодобр. схема, тайёр қолип; готовая ~ ответов жавобларнинг тайёр схемаси (қолипи); мыслить ~ми схема тарзида (схематик равишда) фикр юритмоқ.

СХЕМАТИЗАТОР м книжн. схематизмга мойил одам, схематик равишда (соддалаштириб) кўрсатувчи, тасвирловчи, муаллиф.

СХЕМАТИЗАЦИЯ ж схематиклаштириш, схематик равишда (соддалаштириб) бериш, тасвирлаш, кўрсатиш, умумий тарзда баён қилиш; ~ проблемы проблемани схематик равишда (соддалаштириб) бериш.

СХЕМАТИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что схематиклаштирмоқ, схематик равишда (соддалаштириб) бермоқ, кўрсатмоқ, тасвирламоқ; умумий тарзда баён қилмоқ; ~ вопрос масалани схематиклаштирмоқ.

СХЕМАТИЗИРОВАТЬСЯ, -руется сов. и несов. 1 схематиклашмоқ, схематик тус олмоқ, соддалашмоқ; 2 несов. страд. от схематизировать.

СХЕМАТИЗМ м схематизм, схематиклаштириш, соддалаштириш, тайёр схемалар (қолиплар) билан тасвирлаш ёки тасаввур қилиш, схематиклик; ~ романа романнинг схематиклиги.

СХЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 схематик, схема тарзида; ~ план схематик план; 2 схематик, схематиклаштирилган, соддалаштирилган, умумий тарзда берилган (тасвирланган, кўрсатилган, баён этилган), умумий; ~ показ действительности воқеликни схематик тарзда (соддалаштириб) кўрсатиш; воқеликнинг схематик (умумий) баёни.

СХЕМАТИЧНОСТЬ ж схематиклик, соддалаштирилганлик; соддалик, умумийлик; ~ изложения баёнининг схематиклиги.

СХЕМАТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что схематический 2; ~ный образ схематик образ; вывод слышком ~си хулоса жуда ҳам умумий

СХЕМНЫ/Й, -ая, -ое спец. схемага оид; схемадаги, схема...; ~е особенности телевизора телевизор схемасининг ўзига хос хусусиятлари.

СХИЗМА ж церк. схизма, черковнинг ажралиши (православ ва католик черковларининг бир-биридан ажралиши).

СХИЗМАТИК м церк. схизматик, схизма (черковнинг ажралиши) тарафдори.

СХИМ/А ж церк. схи́ма (православ черковида: монахликнинг энг юқори даражаси, энг тақводор роҳиблик); **принять** ~у схимани қабул қилмоқ, тақводор роҳибликка ўтмоқ.

СХИМНИК м церк. схимник (схимани қабул қилган энг тақводор монах).

СХИМНИЦА ж см. схимник.

СХИМНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 церк. схи́мага оид; схи́ма...; 2 перен. тарки дунё қилган, аскетик; ~ образ жизни аскетик ҳаёт, тарки дунё қилиб ҳаёт кечириш.

СХИТРИТЬ сов. (несов. хитрить) айёрлик (муғомбирлик) қилмоқ, шайтонлик қилмоқ, ҳийла (найранг) ишлатмоқ.

СХЛЕСТНУТЬСЯ, -нётся, -нёшься сов. (несов. схлестываться) 1 разг. бир-бирига ўралашиб кетмоқ, бир-бирига чирмашиб кетмоқ; **вётки** ~лись новдалар бир-бирига чирмашиб кетди; 2 перен. прост. уришмоқ, муштлашмоқ, ёқалашмоқ.

СХЛЕСТЫВАТЬСЯ несов. 1 см. схлестнуться; 2 страд. от схлестываться.

СХЛОПОТАТЬ, -почу́, -пóчешь сов. прост. 1 что ҳаракат қилиб олмоқ, кетидан юриб ундирмоқ, қўлга киритмоқ; ~ отпуск ҳаракат қилиб отпусका олмоқ; 2 что и без доп. шу́тл. олмоқ, қўлтиқламоқ, орттирмоқ; ~ выговор выговор олмоқ (орттирмоқ); **отста́нь, а то схлопочешь** по шее нари тур (менга ёпишма), бўлмаса, бўйнингга мушт ейсан.

СХЛЫНУТЬ, -нет сов. 1 қайтмоқ; қайтиб кетмоқ; **водá** ~ла сув қайтди; **волна набежа́ла** и ~ла тўлқин босиб келди-ю, қайтди; 2 перен. тарқалмоқ, тарқалиб кетмоқ; **наро́д разо́м** ~л халойиқ бир зумда тарқалди (тарқалиб кетди); 3 перен. йўқолмоқ, йўқ бўлмоқ, босилмоқ, тўхтамоқ, босилиб қолмоқ; **страх** ~л қўрқув (дақшат) йўқ бўлди; **печаль куда́-то** ~ла ғам-ғуса қаёққадир йўқолди.

СХОД м 1 тушиш, бўшаш; бўшаб чиқиш; ~ со ступёнок зинадан тушиш; ~ нити со шпύли иппинг найчадан бўшаб чиқиши; 2 разг. тушиш жойи, тушиладиган жой, қиялик, қиялама; **крутой** ~тик қиялама; 3 разг. уст. то же, что сходка 1; **сельский** ~ қишлоқ йиғини.

СХОДИТЬ I, -ожу́, -одишь несов. 1 см. сойти́; 2 қимирламоқ, жилмоқ; **не сходи́ с места́** жойингдан қимирлама; **не сходи́ с места́** жойидан қимирламай, турган жойида, бир жойда туриб; ♦ **не ~ с языка́** (или с уст) оғиздан тушмаслик, ҳамиша гапирилмоқ.

СХОДИТЬ II, -ожу́, -одишь сов. 1 бориб келмоқ, чиқиб келмоқ; ~ в магазин магазинга бориб (чиқиб) келмоқ; **сходи́ к врачу́** врачга бориб кел; 2 разг. ёзилмоқ, бўшанмоқ.

СХОДИТЬСЯ, -ожу́сь, -одишься несов. см. сойти́сь.

СХОДКА/А ж, р. мн. -док 1 уст. йиғин, йиғилиш, мажлис; **крестьянская** ~а деҳқонлар йиғини; 2 ист. сходка, махфий йиғин (революционерларнинг махфий йиғилиши); **рабочие шли на** ~у ишчилар махфий йиғинга борардилар.

СХОДН/И мн., р. -ей (ед. сходня ж) тахта зина (кема, ҳавоза ва ҳ. к. дан тушиш учун); **сойти́ по ~ям** тахта зинадан тушмоқ.

СХОДНОСТЬ ж 1 ўхшашлик, бир хиллик; мослик, хил (мос) тушганлик; ~ **взгля́дов** қарашларнинг ўхшашлиги (бир хиллиги); ~ **характеров** феъл-атворларнинг ўхшашлиги (бир хиллиги, хил тушганлиги); 2 разг. боплик, тўғри келиш; ~ **цен** нархларнинг боплиги ёки мослиги (кармонга тўғри келиши).

СХОДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -днá 1 с кем-чем и без доп. ўхшаш, бир хил, бир хилдаги, хил тушган; **ковры́ ~ых цветóв** гул бир хил (ўхшаш, хил тушган) гиламлар; **у нас ~ые** вкۇсы бизнинг дидимиз бир хил (хил тушган);

их **пóчерки** ~ны уларнинг дастхати бир-бирига ўхшайди; 2 *разг.* боп, кармон кўтарадиган, кармонга тўғри келадиган, арзон; ~**ые** **цёны** арзон (кармон кўтарадиган) нархлар; **купить по ~ой** менё арзон баҳода сотиб олмақ; ~**ые** **товары** арзон моллар, ҳаммабоп моллар.

СХОДСТВЕННЫЙ/И, -ая, -ое *лит.* ўхшаш, мос; ~**е** **сторóны** ўхшаш (мос) томонлар.

СХОДСТВО ж ўхшашлик, бир хиллик, бир хил (бир тахлитда) бўлиш; ~**вкусóв** дидларнинг ўхшашлиги (бир хиллиги); **полное ~ мнёнй** фикрларнинг бутунлай бир хиллиги; **мёжду ними большёе** ~ улар ўртасида катта ўхшашлик бор, улар бир-бирига жуда ўхшайди; **портрётное** ~ с **оригиналом** портретнинг эгасига (аслига) ўхшашлиги.

СХОЖЕСТЬ ж *разг.* ўхшашлик, бир хиллик; ~ **тóчек зрénия** қаранларнинг (нуқтан назарларнинг) бир хиллиги.

СХОЖИ/И, -ая, -её *разг.* то же, что **сходный 1**; ~**е** **вкúсы** хил тушган (бир хил) дидлар; бир-бирига мос тушган дидлар; **они óчень** ~ улар бир-бирига жуда ўхшайди.

СХОЛАСТ м 1 *филос.* схоласт, схоластика тарафдори; 2 қироятхон, ҳарфхўр, ақиданараст.

СХОЛАСТИКА ж 1 *филос.* схоластика (черковнинг диний ақидаларини назарий асослашга қаратилган қуруқ сафсатадан иборат ўрта асрлар фалсафаси); 2 қуруқ сафсата, пуч илм, тажрибага асосланмаган сохта билим.

СХОЛАСТИЧЕСКИЙ/ИИ, -ая, -ое 1 *филос.* схоластикага оид; схоластик, схоластика...; ~**ая** **филосóфия** схоластик философия, схоластика; 2 қуруқ сафсатадан иборат бўлган, тағи пуч, қуруқ; ~**ие** **рассуждénия** тағи пуч муҳокама, қуруқ сафсата.

СХОЛАСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что **схоластический 2**.

СХОРОНИТЬ I, -ронió, -ронйшь *сов.* (*несов.* **хоронить**) *кого разг.* кўймоқ, дафн этмоқ; ~ **усóбшего** марҳумни дафн этмоқ.

СХОРОНИТЬ II, -ронió, -ронйшь *сов.* *кого-что уст. и прост.* бекитмоқ, яширмоқ, бекитиб (яшириб) қўймоқ; ~ **дёнйги в сундукё** пулни сандиққа қўймоқ; ~ **раненóго партизánа** ярадор партизани яширмоқ.

СХОРОНИТЬСЯ, -ронióсь, -ронйшься (*несов.* **хорониться**) *прост.* бекинмоқ, яширинмоқ, бекиниб олмақ; **дети ~лись от дождя под навёсом** болалар ёмғирдан бостирма остига яшириндилар.

СЦАПАТЬ *сов. прост.* 1 *кого-что* чангалламоқ, чанг (чангал) солмақ, чанг солиб ушлаб олмақ, тапна босмоқ, шаппа тутиб олмақ; **кóшка ~ла мышóнка** мушук сичқонни тапна босди; ~ **ть горсть конфёт** чангал солиб бир қисми (сиқим) конфёт олмақ; 2 *кого* ушлаб (тутиб) олмақ, қўлга туширмоқ, қамоққа олиб кетмоқ; 3 *что* ўғирлаб (уриб) кетмоқ.

СЦАРАПАТЬ *сов.* (*несов.* **сцарапывать**) *что* тирнаб (тирноқ билан қириб) кеткизмоқ, қириб тозаламоқ; ~ **краску со стёкол** ойналарга теккан бўёқларни тирнаб (қириб) тозаламоқ.

СЦАРАПНУТЬ *сов. и однокр. от сцарапывать.*

СЦАРАПЫВАТЬ *несов. см. сцарапать.*

СЦЕДИТЬ, сцёжy, сцёдишь *сов.* (*несов.* **сцёживать**) *что* сузмоқ, сузиб олмақ, сузгичдан ўтказмоқ; сирқитмоқ; сувини тўкиб ташламоқ; ~ **сýворотку с творогá** творог зардобини сирқитмоқ (сузиб олмақ); ~ **молоко** сутни сузмоқ (сузгичдан ёки докадан ўтказмоқ).

СЦЕМЕНТИРОВАТЬ *сов.* (*несов.* **цементировать**) 1 *что, тех.* цементламоқ, цемент билан бирлаштирмоқ, мустаҳкамламоқ; 2 *перен. кого-что* мустаҳкам бирлаштирмоқ, жипслаштирмоқ; ~ **коллектив** коллективни жипслаштирмоқ.

СЦЕНА ж 1 *театр.* сахна; ~**а** **театра** театр сахнаси; **вращóящаяся ~а** айланувчи сахна; **игрáть на ~е** сахнада ўйнамоқ; **сойти со ~ы 1**) сахнадан тушмоқ (қолмоқ, қўйилмай кетмоқ); 2) *перен.* орадан кўтарилмоқ; бекор бўлмақ, истеъмолдан (ишдан) чиқмоқ; **он провёл полвёка на ~е** у ярим асрлик умрини сахнада ўтказди (ярим асрдан буён артистлик қилди); 2 *театр.* парда, кўриниш; **трётъя ~а спектакля** спектаклнинг учинчи пардаси; ~**а расставáния герóв** пьёсы пьёса қаҳрамонларининг видолашуви ҳақидаги кўриниш (видолашув манзараси); 3 *перен.* айрим

воқеа, эпизод; **лúчные ~ы ромáна «Войнá и мир»** «Уруш ва тинчлик» романидаги энг яхши эпизодлар; 4 кўриниш, манзара; **у́личные ~ы** кўча манзаралари, кўчадаги воқеалар; 5 *разг.* уриш-жанжал, можаро, машмаша; ~**а ревности** рашк можароси; **устрóить (устраивать) ~у разг.** уриш-жанжал чиқармоқ, можаро қилмоқ; **семёйна ~а** оилавий можаро; **~а вйítься (появиться) на ~у** пайдо бўлмақ, чиқиб қолмоқ; **игрáть на ~е** сахнада ўйнамоқ, актёр бўлмақ.

СЦЕНАРИЙ м сценарий (1 кинофильм олиш учун ёзилган адабий асар; ~ **кинофильма** кинофильм сценарийси; 2 драматик асар плани, сюжет схемаси ва унда иштирок этувчиларнинг саҳнага чиқиш тартиби, вақти кўрсатилган рўйхат).

СЦЕНАРИСТ м сценарист, сценарийчи, киносценарий автори, сценарий ёзувчи аяни, кинодраматург.

СЦЕНАРИСТКА ж, *р. мн.* -тоқ *см. сценарист.*

СЦЕНАРНЫЙ, -ая, -ое сценарийга оид; сценарий...; ~ **факультёт** сценарий факультети.

СЦЕНИЧЕСКИЙ/ИИ, -ая, -ое 1 сахнага оид; сахна...; ~**ая** **площáдка** сахна майдони; 2 сахнадаги, сахнада бўлган, сахнага мослаштирилган, сахна...; ~**ая** **дéятельность** сахнадаги (театр соҳасидаги) фаолият; ~**ое** **воплощénие óбраза** образнинг сахнадаги мужассами, сахнада мужассамлантирилган (гавдалантирилган) образ; ~**ая** **речь** сахна нутқи; 3 *перен. то же, что* **сценический**.

СЦЕНИЧНОСТЬ ж сахнага мослик, сахнабоплик; ~ **дрáмы** драманинг сахнабоплиги.

СЦЕНИЧНЫЙ/ЫИ, -ая, -ое; -чен, -чна сахнага мос, сахнабоп; ~**ый** **сюжёт** сахнабоп сюжет; ~**ый** **голос** сахнабоп (сахнага мос) овоз; ~**ая** **внёшность** сахнабоп қиёфа, кўриниш.

СЦЁНКА ж, *р. мн.* -нок *театр.* 1 *уменьш. от* **сцёна** 1—3; 2 кичик пьёса, кичик ҳикоя; ~ **из жйзни студénтов** студентлар ҳаётидан кичик бир пьёса (ҳикоя).

СЦЕНТРИРОВАТЬ *сов.* (*несов.* **центрировать**) *спец.* бирор деталнинг марказини аниқламоқ; ~ **оптйческие стёкла** оптик ойнанинг марказини аниқламоқ.

СЦЕП м 1 *по гл.* **сцепить** и **сцеплять** тиркаш, улаш, маташтириш; 2 *спец.* сцеп, илгақ, илмоқ; **автомобиль шёл на ~е за трактором** автомобиль тракторга тиркалган ҳолда юрди; **вагонные ~ы** вагон сцеплари ёки илгақлари (вагонларни уловчи қурилма); **автоматический ~** автосцеп, автоматик илгақ; 3 *спец.* бир-бирига тиркалган икки машина (транспорт); ~ **платформ** бир-бирига тиркалган платформалар; ~ **грузовиков** бир-бирига тиркалган юк машиналари.

СЦЕПИТЬ, сцеплю, сцепишь *сов.* (*несов.* **сцеплять**) *что* 1 тиркамоқ, уламоқ, маташтирмоқ; ~ **вагоны** вагонларни уламоқ; 2 *разг.* чирмаштирмоқ, маташтирмоқ; ~ **пáльцы** бармоқларни чирмаштирмоқ.

СЦЕПИТЬСЯ, сцеплюсь, сцепишься *сов.* (*несов.* **сцепляться**) 1 уланмоқ, тиркалмоқ, маташмоқ; тишлашмоқ, илашмоқ, бир-бирини ушлаб (бир-бирига ёпишиб) олмақ; **звёнъя цепи хорошó** ~лись занжир ҳалқалари яхши тишлашди (илашди); 2 *разг.* чирмашмоқ, маташмоқ; **их пáльцы крёпко ~лись** уларнинг бармоқлари маҳкам чирмашди; 3 *разг.* бир-бирига ташланмоқ, тўқнашмоқ, ёпишмоқ, уришиб (олишиб) кетмоқ, олишмоқ, олишиб қолмоқ; **собáки ~лись** итлар бир-бирига ташландилар (олишиб кетдилар); ~**ться в перебрáнке** қаттиқ айтишиб қолмоқ; **ну что вы ~лись?** нега бир-бирингизга ёпишиб қолдингиз?

СЦЁПКА ж, *р. мн.* -пок 1 *по гл.* **сцепить** и **сцеплять**; ~ **вагонов** вагонларни улаш; 2 *спец.* сцепка, шатак; **автоматическая ~** автоматик сцепка; **гибкая ~** эгилувчан шатак.

СЦЕПЛЕНИЕ с 1 *по гл.* **сцепить** и **сцеплять** улаш, тиркаш, маташтириш; уланиш, тиркалиш, маташиш, боғланиш; **автоматическое** ~ автоматик улаш ёки уланиш; 2 тишлашш, улашиш, бир-бирини тортиб (тутиб) туриш, тутиниш; ~ **частйц** заррачаларнинг бир-бирини тортиб (тутиб) туриши, заррачаларнинг ўзаро тортишиши; 3 *тех.* сцепление, уловчи механизм; **дйсковое** ~ диски сцепление, диски уловчи механизм; 4 *перен.* бир-бирига тўғри келиш; бир вақтда содир бўлиш; **случáйное** ~ оёбсòятельств

воқеаларнинг тасодифан тўғри келиб қолиши (бир вақтда содир бўлиши).

СЦЕПЛЯТЬ *несов. см. сцепить.*

СЦЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. сцепиться; 2 страд. от сцеплять.*

СЦЕПН/ОЙ, -ая, -ое спец. 1 тиркаладиган, тиркама, тиркаш (тирков)...; ~ой механизм тиркаш механизми, тирковчи механизм; ~ой трактор тирков трактори; 2 тирковдаги, тиркалган ҳолдаги; ~ая мўнчилик тракторга олувчи тракторнинг тортиш қуввати.

СЦЕПЩИК *м* олувчи, тирковчи.

СЧАЛИВАНИЕ *с спец.* бириктириб (бир қилиб) боғлаш, машаптириш, тиркаш, боғлаб (машаптириб, тиркаб) қўйиш; ~ барж баржаларни боғлаш (машаптириш).

СЧАЛИВАТЬ *несов. см. счалить.*

СЧАЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. счалисься; 2 страд. от счалывать.*

СЧАЛИТЬ *сов. (несов. счалывать) что спец.* бириктириб (бир қилиб) боғламоқ, машаптирмоқ, тиркамоқ, боғлаб (машаптириб) қўймоқ; ~ брёвна в плоты ходаларни сол қилиб боғламоқ, ходаларни боғлаб сол қилмоқ.

СЧАЛИТЬСЯ, -лится сов. (несов. счалываться) спец. бир бўлиб боғланмоқ, бир-бирига боғланмоқ.

СЧАСТЛИВЕЦ *м, р. -ца* бахтли (омадли) одам, бахти (омади) юришган, толеи баланд (бахтли, бахтиёр) одам.

СЧАСТЛИВИЦА *ж см.* счастливец.

СЧАСТЛИВЧИК *м разг. то же, что счастливец.*

СЧАСТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое; счастлив, счастлива 1 бахтли, омадли, бахтиёр, иқболли (толеи) баланд; ~ый человек бахтли (бахт-саодатли, бахтиёр) одам; ~ый взгляд бахтиёр нигоҳ, бахтга тўлган ҳолда қараш; ~ая жизнь бахтли ҳаёт; ~ое детство бахтиёр ёшлик, бахтли болалик; ~ая семья бахт-саодатли (бахтиёр) оила; 2 бахтли, омадли, бахти (омади) келган, юришган, бахти (омади) баланд; ~ый игрок бахти (омади) юришган ўйинчи; 3 *в знач. сущ.* ~ый то же, что счастливец; ~ая ж то же, что счастливица; 4 яхши, бахтли, бахт келтирадиган, кўнгили; ~ый билет бахтли (бахт келтирувчи) билет; ~ый случай кўнгили воқеа; по ~ой случайности бахтли бир тасодиф билан; 5 бахтли, муваффақиятли, порлоқ; ~ое будущее бахтли (порлоқ) келажак; ~ый исход яхши оқибат; ~ого конца! охири бахайр бўлсин!; ~о оставаться! разг. яхши қолинг!; ~ого пути! яхши боринг!; оқ йўл!; родиться под ~ой звездой *см.* звезда.

СЧАСТЬЕ/Е *с* 1 бахт, саодат, бахт-саодат, иқбол; **семейное** ~е оилавий бахт, оила бахти; **материнское** ~е оналик бахти, она бахти; **найти своё** ~е ўз бахтини топмоқ; **составить кому-н.** ~е бахтли (бахтиёр) қилмоқ; ~е народ халқ бахт-саодати; 2 бахт, толе, омад; **ему во всем** ~е унинг ҳамма нарсадан бахти бор; **попытать** ~я бахтини (толеини) синаб кўрмоқ; **верить в своё** ~е ўз бахтига (толеига) ишонмоқ; ~е не улыбаются омад юришмаяпти, бахти кулмаяпти; **ему ~е улыбулось** унга бахт кулиб боқди (толе ёр бўлди), унга омад келди, унинг омади юришди; ~е привалило бахт (омад) келди, бахти (омади) юришиб қолди; **им выпало ~е побывать в Узбекистане** улар Узбекистонда бўлишдек бахтга мушарраф бўлдилар; 3 *в знач. сказ. ютук, дават, муваффақият, бахт; иметь таких детей* — е! бундай болаларга эга (ота ёки она) бўлиш — катта давлат!; 4 *прост.* тақдир, қисмат; бахт; **всякому своё** ~е *погов.* ҳар кимнинг тақдир (бахти) ҳар хил бўлади; **какое ~е, что...** қандай бахтки...; яхшики, яхшиям, хайрият; **какое ~е, что он был дома** яхшики, у уйда экан; **моё ~е, что...** (меннинг) бахтимга...; яхшики...; **его ~е, что отец ничего не знает об этом** унинг бахтига (яхшики) отаси бу ҳақда ҳеч нарса билмайди; **к (по) ~ю вводн. сл.** бахтига (бахтимга ва ҳ. к.), хайрият; **к ~ю, всё кончилось хорошо** хайрият, ҳаммаси яхши бўлди; **на ~е бахт келтирсин** деган ният билан; **иметь ~е бахтига** муяссар бўлмоқ; **я имела ~е слышать Шалыпина** мен Шалыпининг овозини эшитиш бахтига муяссар бўлганман.

СЧЕКАНИВАТЬ *несов. см. счеканить.*

СЧЕКАНИТЬ *сов. (несов. счеканивать)* чеканкаламоқ, чеканка йўли билан (чеканкалаб, болгалаб, уриб) тайёрламоқ.

СЧЕРПАТЬ *сов. (несов. счерпывать) что разг.* сузиб олмақ, ботириб (ковлаб) олмақ; ~ пёну с бульёна пурваннинг кўнгилини (сузиб) олиб ташламоқ.

СЧЕРПЫВАТЬ *несов. см. счерпать.*

СЧЕРТИТЬ, счерчу, счертишь сов. (несов. счерчивать) что разг. кўчириб чизмоқ, чизиб кўчириб олмақ, чизмадан нуسخа кўчиримоқ; ~ схему схемани кўчириб олмақ.

СЧЕРЧИВАТЬ *несов. см. счертить.*

СЧЕС *м 1 спец. по гл. счесать* — счесывать; ~ пуха тивитини титиш; 2 *разг.* тимдалаш, тирнаш, юлиб олиш; 3 тимдаланган (тирналган) жой, тимдалаб (тирнаб, юлиб) олинган яра.

СЧЕСАТЬ, счесу́, счесешь сов. (несов. счесывать) что 1 разг. тимдалаб (тирнаб) юлиб олмақ, юлиб ташламоқ; ~ **болычку** чиққини (ярани) тимдалаб юлиб олмақ, чиққини юлиб ташламоқ; 2 *спец.* тараб олмақ, тараб тозаламоқ, тараб ташламоқ; ~ **пух** с **козы́** эчкининг тивитини тараб олмақ; 3 *спец.* титмоқ, тарамоқ, титиб (тараб) майин қилмоқ; ~ **лён** зигир толасини титмоқ.

СЧЕСА/ТЬСЯ, счесётся сов. (несов. счесываться) спец. 1 тимдаланмоқ, тирналмоқ, юлиниб кетмоқ; 2 таралиб чиқмоқ, тараб олинмоқ; **пуху ~лось грамм**ов сто тараб олинган юнг юз граммгача бўлди, юз граммча юнг тараб олинди.

СЧЕСТЬ, сочту́, сочтёшь; счёл, сочла́ сов. см. считать I; **◆ не ~, не сочтёшь кого-чего** жуда кўп, сановига етиб бўлмайди, сон-сапоқсиз, беҳисоб; **не ~ нужным** кераги йўқ деб билмоқ (ҳисобламоқ), лозим кўрмаслик; **он не счёл нужным посоветоваться** у маслаҳатлашни олшини лозим кўрмади, у маслаҳатлашини ўзинга эп билмади.

СЧЕСТЬСЯ, сочтусь, сочтёшься; счёлся, сочлась сов. см. считаться I.

СЧЕСЫВАТЬ *несов. см. счесать.*

СЧЕСЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. счесаться; 2 страд. от счесывать.*

СЧЁТ *м, р. -а (-у) предл. о счёте, на счёту* 1 ҳисоблаш, санаш; ҳисоб, саноқ; ~ до ста юзгача санаш; ўстний ~ огзак ҳисоб; **сбить со ~а** ҳисобдан (саноқдан) адашмоқ; **терять ~** ҳисобига етолмай қолмоқ; **сдать по ~у** *что-л.* санаб топширмоқ; **денежки ~любят посл.** пул ҳисобли нарса; **не знать ~а** **денега́м** пулни беҳисоб (ўйламай-нетмай, бетига қарамай) сарф қилмоқ; 2 ҳисоб, натижа; **открыть ~ спорт.** ҳисобини очмоқ; **игра окончилась со ~ом 3:1** ўйин 3:1 ҳисоби билан тугади; 3 *мн.* счёта *бухг.* счёт (тўланадиган пул, ҳақ суммаси кўрсатилган хужжат); ~ за **ремонт** ремонт ҳақи учун ёзилган счёт; **уплатить по ~у** счёт бўйича пул тўламоқ; **получить по ~у** счёт бўйича пул олмақ; 4 *мн.* **счёта́ бухг.** счёт (банк ва бухгалтерияда ҳисоб-китоб операциялари ёзиб бориладиган хужжат); **лицевой ~** шахсий счёт; **текущий ~** жорий счёт; **открыть ~ в сберкассе** на йма **вкладчика** омонат кассада пул қўювчи номига счёт очмоқ; **закрýть ~** счётни бекитмоқ; **перевести на чей-л.** ~ счётига пул ўтказмоқ; 5 *обычно мн.* ~ы ўзаро ҳисоб, муомала, олди-берди, ўтишув; ~ **дружбы** не **портит посл.** ҳисобли дўст айрилмас; **отрегулировать ~ы с кем-л.** ўзаро ҳисоб-китоб қилмоқ; **у нас с ним свой ~ы** орамиздаги олди-берди ўзимизга маълум; 6 *перен.* ўзаро гина-қудурат, гинахонлик, даъво, хусумат, қасд, ўч; **какие ~ы (могут быть) между друзьями?** дўстлар ўртасида қандай гина-қудурат (даъво, хусумат ва ҳ. к.) бўлиши мумкин? **свести (личные) ~ы см.** свести; **◆ ~ом** ҳисоби, ҳисоблаб кўрилса; ҳисоб бўйича, ҳисоблаб, санаб; **здесь ~ом 300 книг** бу ердаги китоб 300 та ҳисобнида; бу ердаги китобларнинг ҳисоби 300 та; ~у **нет (или без ~у)** беҳисоб, ҳисоби (сон-саного) йўқ, сон-саноксиз; **в два ~а** бирпасда, дарров; **в конёчном (или последнем) ~е** пировардида, оқибатда, натижада; **в ~ чего 1) бухг.** счётига, ҳисобига; **отнести в ~ пятый** **статья́** бешинчи статья счётига (ҳисобига) ёзиб қўймоқ; 2) ҳисобидан, устидан; **в ~ обещания** ваъда ҳисобидан; **за ~ кого-чего** ҳисобига, ҳисобидан; **расширить участок за ~ поля** участкани майдон ҳисобига кенгайтирмоқ; **на чей ~ (или за ~)**

ҳисобига; зиммасида, бўйнида; **жить на ~ родителей** отана ҳисобига (бўйнида) яшамоқ; **по ~у (первый, второй и т. д.)** тартиби билан (бошидан) ҳисоблаганда; **это уже третий по ~у случай** бу, бошидан ҳисоблаганда, учинчи воқеа (ҳодиса); **побончить ~ы с кем-чем** орани очди қилмоқ, алақани узмоқ; **предъявить ~ кому-чему** даъво қилмоқ, талаб қўймоқ; **не (идти) в ~** ҳисобга кирмаслик (ўтмаслик), ҳисобга (инобатга) олинмаслик, ҳисоб эмаслик; **его мнение не идёт в ~** унинг фикри ҳисобга (инобатга) олинмайди; **поставить на ~ кому** айбли деб билмоқ (ҳисобламоқ, санамоқ), айбни ...га юклагоқ; **отнести за ~...** (или **на ~**) **кого-чего** айб ...да деб кўрсатмоқ, айбни ...га юклаб ўзини оқламоқчи бўлмоқ; **на счёту** ҳисобли, санақли, ҳисобга олинган; **каждая минута на счёту** ҳар бир минут ҳисобга олинган (ҳисобли); **быть на каком-л. счёту** ҳисобда (қаторида) бўлмоқ; **ҳисобланмоқ, саналмоқ; этот учёник на хорбоме счёту** бу ўқувчи яхши ўқувчилардан; бу яхши ўқувчилардан ҳисобланади; **на счёту** ҳисобда (бор бўлмоқ); **на боевом счёту** лётчика **десять сбитых самолётов** учувчининг жанговар ҳисобда душманнинг ўнта уриб туширилган самолёти бор; **у него на счёту пять золотых медалей** унинг бешта олтин медали бор; **принять на свой ~** ўзига (қўнглига) олмақ; **не принимайте его слова на свой ~** унинг гапларини ўзингизга (қўнглингизга) олмаг; **сбросить (скинуть) со счётов кого** ҳисобдан (эътибордан) четда қолдирмоқ; **ҳисобга (эътиборга)** олмаслик; **по большому ~у** қаттиқ талабдан келиб чиқиб; **что за ~ы! разг.** ҳисоб-китобнинг нима кераги бор, қўяберинг, бир-биримизда қолмайди!

СЧЕТВЕРИТЬ *сов.* **что** тўрттадан қилиб бириктирмоқ (қўшмоқ, боғламоқ); **счётверённая связь** **гранат** тўрттадан қилиб боғланган гранаталар.

СЧЕТНО-АНАЛИТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спец. ҳисоблайдиган ва анализ қиладиган, ҳисобловчи ва анализ қилувчи, аналитик-ҳисоблаш...; **~е машины** аналитик-ҳисоблаш машиналари.

СЧЕТНО-ВЫЧИСЛИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое спец. санайдиган ва ҳисоблайдиган, сановчи ва ҳисобловчи, санаш-ҳисоблаш...; **~ центр** санаш-ҳисоблаш маркази.

СЧЕТНО-РЕШАЮЩИЙ, -ая, -ое спец. ҳисоблайдиган ва ечадиган, ҳисоблаш-ечиш...; **~ее устройство** ҳисоблаш-ечиш қўрилмаси; **~ая машина** ҳисоблаш-ечиш машинаси.

СЧЕТНЫЙ, -ая, -ое 1 ҳисоблашга оид; ҳисоблайдиган, санайдиган, ҳисоблаш (санаш)..., санақ...; **~ые машины** ҳисоблаш машиналари; **~ая линейка** ҳисоблаш линейкаси, логарифмик линейка; **~ая комиссия** санақ комиссияси (мас., сайловда); **2** ҳисоб-китоб юритишга (ҳисобчиликка) оид; ҳисобчилик...; **~ый работник** ҳисобловчи ходим, ҳисобчи (мас., бухгалтерияда, банкда ва ҳ. к.).

СЧЕТОВОД *м* ҳисобчи, счётовод; **курсы ~ов** счётоводлар (ҳисобчилар) курси.

СЧЕТОВОДНЫЙ, -ая, -ое ҳисоб-китоб юритишга (ҳисобчиликка) оид; ҳисоб-китоб...; **~е книги** ҳисоб-китоб дафтарлари.

СЧЕТОВОДСТВО *с* ҳисоб-китоб юритиш, ҳисобчилик, счётоводлик.

СЧЕТОВОДСКИИ, -ая, -ое ҳисоб-китоб ишларига, ҳисобчиликка ва счётовод (ҳисобчи)ларга оид; счётовод (ҳисобчи)лар...; **~е курсы** ҳисобчилар (счётоводлар) курси.

СЧЕТЧИК *м* **1** ҳисобчи, санақчи; **~и по переписи населения** аҳоли рўйхатини олувчилар; **2** *тех.* счётчик, ҳисоблагич; **электрический** ~ электр счётчи; **автоматический** ~ автоматик ҳисоблагич; **~ оборотов** айланишлар сонни (оборотлар) счётчи; **~ таксомотора** таксомотор (такси) счётчи; **заплатить по ~у** счётчикка қараб (счётчик бўйича) пул тўламоқ.

СЧЕТЧИЦА *ж* ҳисобчи (санақчи) аёл.

СЧЕТ/Ы *мн.* чўт; **контёрские ~ы** идора чўти; **считать на ~ах** чўтда ҳисобламоқ, чўт қоқмоқ, чўт солмоқ.

СЧИСЛЕНИ/Е *с мат.* санақ, ҳисоб; санаш, ҳисоблаш; **система** ~я санақ системаси; **десятичная система** ~я ўнли санақ системаси.

СЧИСТИТЬ, счищу, счистишь *сов. (несов. счищать)* **что** тозаламоқ, кеткизмоқ, тозалаб ташламоқ, артмоқ, арч-

моқ; **~ глину с ббуви** пойабзалнинг лойини тозаламоқ; **~ кору с палки таёқнинг пўстлогини** арчмоқ (шилмоқ), арчиб (шилиб) ташламоқ; **~ снег с крыши** томнинг қорини тозаламоқ (қураб ташламоқ).

СЧИСТИ/ТЬСЯ, **-тисся** *сов. (несов. счищаться)* тозаланмоқ, кетмоқ; **лак легко ~лся** лак осонгина кетди.

СЧИСТКА *ж* тозалаш, кеткизиш.

СЧИТАЛКА *ж, р. мн.* -лок санақ (болалар ўйинида айтиладиган ҳисобли шеър).

СЧИТАНН/ЫИ, -ая, -ое 1 *прич. от считать 1; 2 в знач. прил.* санақли, бармоқ билан санарли, жуда оз, озгина; **остались ~ые дни** санақли кунлар қолди, бир неча кунгина қолди; **~ое количество чего-л.** жуда оз (бармоқ билан санарли) миқдорда.

СЧИТАТЬ 1 *несов. (сов. считать, сосчитать) 1* **кого-что** и **без доп.** санамоқ, ҳисобламоқ; **~ до десяти** ўнгача санамоқ; **~ пульс** пульсини (томир уришини) санамоқ; **~ на счётах** чўтда ҳисобламоқ, чўтга солмоқ; **~ овёц** қўйларни санамоқ; **2** *кого-что разг.* бор деб ҳисобламоқ; **в городе считают более миллиона жителей** шаҳарда бир миллиондан ортиқ аҳоли бор деб ҳисоблашди; **3** *что и без доп.; ...билан (бўйича)* ҳисобламоқ (ўлчамоқ), ...дан бошлаб ҳисобламоқ; **~ в тоннах** тонналар билан ҳисобламоқ (ўлчамоқ); **~ по Реомюру** Реомюр бўйича ҳисобламоқ (ўлчамоқ); **~ со второго дня** иккинчи кундан бошлаб ҳисобламоқ; **третий дом, считая от угла** бурчакдан бошлаб учинчи уй **4** *что* ҳисобга (эътиборга) олмақ, ҳисобламоқ; **ёсли не ~ этого недостатка** агар бу камчилик ҳисобга (эътиборга) олинмаса; **его зарплата 250 рублей, не считая премиальных** унинг маоши, мукофот пулларидан ташқари, 250 сўм; **гостей было семь человек, не считая родственников** қариндошларни ҳисобга олмаганда, меҳмонлар етти киши эди; **5** *кого-что, кем-чем, за кого-что, с союзом «что»* ҳисобламоқ, санамоқ, топмоқ, деб билмоқ, тушунмоқ; **~ кого-л. талантлив** кимсани талантли деб билмоқ; **я не считал его способным на это** мен бу (бундай) иш унинг қўлидан келади деб билмайман (ўйламайман); **~ за оскорбление** ҳақорат деб билмоқ, ҳақорат санамоқ; **~ за похвалу** мақтов деб тушунмоқ; **мы считаем, что это всё выдумки** биз буларнинг ҳаммаси уйдирма деб ўйлаймиз; **~ полезным** фойдали деб билмоқ (топмоқ); **нельзя ~ его глупцом** уни аҳмоқ деб бўлмайдди, у аҳмоқ (анойи) эмас; **~ ниже своего достоинства** ўзига ор деб билмоқ; **~ не ~ денег** пулни бетига қарамай (беҳисоб, аямасдан) сарфламоқ, пулнинг бетига қарамаслик; **~ дни (минуты и т. д.)** кунларни (минутларни ва ҳ. к.) санамоқ, сабрсизлик билан кутмоқ, муштоқ (махтал) бўлмоқ; **~ звёзды 1)** юлдуз санамоқ, осмонга қараб хаёл сурмоқ, хаёлларга чўзмоқ; **2)** анграйиб оғзидагини олдиarmoқ, анқовлик қилмоқ.

СЧИТАТЬ 2 *сов. (несов. считывать)* **что** с *чем* солиштириб ўқимоқ, солиштириб текширмоқ; **~ рюкнпись с оригиналом** қўл ёзгани асл нусха билан солиштириб ўқимоқ.

СЧИТА/ТЬСЯ *несов. 1 (сов. счесться)* *с кем разг.* ҳисоблашмоқ, ҳисоблашиб орани очиқ қилмоқ, узмоқ; **не будем ~ться — сегодня** плачү я ҳисоблашиб ўтираимизми, бугун мен тўлай қоламан; **2** *разг.* ўтказиб қўйганини миннат қилмоқ (пеш қилмоқ); **ну что ты ~ешься? Вчера** убирала я нимага миннат қиласан? Кеча мен супуриб-сидирган эдим-ку; **3 (сов. посчитаться)** *с кем-чем* эътиборга (ҳисобга) олмақ, ҳисоблашмоқ, назар-писанд қилмоқ; **с его мнением** нельзй не ~ться унинг фикрини ҳисобга олмай бўлмайди; **со мною** здесь **никто не ~ется** я бу ерда мен билан ҳеч ким ҳисоблашмайди, бу ерда **хеч** ким мени назар-писанд қилмайди; **надо ~ться с климатом** иқлим шароитини ҳам ҳисобга олиш керак (бўлади); **4** *кем-чем* ҳисобланмоқ, саналмоқ, деб танилмоқ; **~ться** **хорошим врачом** яхши врач ҳисобланмоқ; **~лось что онй — друзья** уларни дўст деб ҳисоблашарди (билишарди); **5** *разг.* ҳисобда бўлмаган; **ҳисобланмоқ; я ~юсь в отпуск** мен отпусқада ҳисобланаман; **он ~ется в моём классе** у меннинг синфимда ҳисобланади; **6** саналмоқ, топилмоқ; **фазаы** здесь **~ются** единицаи тустовуқлар бу ерда бармоқ билан санарли (жуда оз); **ударники коммунистического труда** у нас **~ются** сотнами коммунисттик меҳнат зарбдорлари бизда юзлаб саналади (топилади); **7** *страд. от считать 1.*

СЧИТКА *ж, р. мн.* -ток 1 по гл. считать II и считать; ~ корректуры корректуранн солиштириб ўқиш; 2 театр. биргаликда ўқиш, ўқиб чиқиш; *первая* ~ пьёсы пьёсани биринчи бор биргаликда ўқиш.

СЧИТЧИК *м* солиштириб ўқувчи, солиштириб текширувчи.

СЧИТЧИЦА *ж см.* счи́тчик.

СЧИТЫВАТЬ *несов. см.* считать II.

СЧИЩАТЬ *несов. см.* счи́стить.

СЧИЩАТЬСЯ *несов. 1 см.* счи́ститься; 2 *страд. от* счи́щать.

СШИВАТЬ *несов. см.* сшиби́ть.

СШИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* сшиби́ться; 2 *страд. от* сшиба́ть.

СШИВ/ИТЬ, -бў, -бёшь; сшив, сшибла *сов. (несов. сшиба́ть) кого-что разг.* 1 уриб йиқитмоқ, уриб (туртиб) йиқитиб кетмоқ, ағдармоқ; уриб (қоқиб) туширмоқ; ~ **ИТЬ с ног** уриб ағдармоқ; **машина** ~ **ла** прохожего машина йўловчини уриб (йиқитиб) кетди; ~ **ИТЬ я́блоко** олмани уриб (қоқиб) туширмоқ; 2 бир-бирига уриштирмоқ, тўқнаштирмоқ, уриштириб юбормоқ; ~ **ИТЬ лба́ми** пешаналарини бир-бирига уриб (уриштириб) олмоқ; ♦ ~ **ИТЬ спесь** (или **форс, го́нор и т. п.**) с кого попугини пасайтириб қўймоқ, ҳовуридан (димоғидан) туширмоқ.

СШИБИТЬСЯ, -бўсь, -бёсьсь; сшибсь, сшиблась *сов. (несов. сшиба́ться) разг.* 1 бир-бирига урилмоқ (уришмоқ), тўқнашмоқ; **о́ни сшибли́сь лба́ми** уларнинг пешаналари бир-бирига урилди, улар пешаналарини бир-бирига уриб олишди; **велосипедисты на поворо́те сшибли́сь** бурилишда велосипедчилар бир-бирига тўқнашиб (уришиб) кетди; 2 тўқнашишмоқ, тўқнаш келиб жанг қилмоқ; **отря́ды сшибли́сь у опу́шки леса́** отрядлар ўрмон ёқасида тўқнашдилар (олишдилар).

СШИВ *м спец. по гл.* шить — сшива́ть; ~ **кож** териларни (бир-бирига) қўшиб тикиш; териларнинг қўшиб тикилиши (бирикиши, бириктирилиши); ~ **те́са** тахталарни (бир-бирига) бириктириш; тахталарнинг бирикиши (бириктирилиши).

СШИВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое тикадиган, улайдиган, бириктирадиган, тикиш (улаш)...; ~ **ая** **машина** тикиш машинаси.

СШИВАНИЕ *с то же, что* сшив.

СШИВАТЬ *несов. см.* шить.

СШИВКА *ж, р. -вок спец. и разг.* 1 *то же, что* сшив; ~ **подбо́ен** полотноларни қўшиб тикиш (улаш); 2 тикилган (ўланган) жой, улоқ, чок.

СШИВНОЙ, -ая, -ое улама, улоқ, қуроқ, улоқ; ~ **воротни́к** улоқ (улама) ёқа.

СШИНКОВАТЬ, -кю́, -кю́шь *сов. (несов. шинкова́ть) разг.* ингичка ва узун қилиб тўғрамоқ (сабзавотни); ~ **капуста́** карамни ингичка ва узун қилиб тўғрамоқ; ~ **морковь** сабзи тўғрамоқ.

СШИТЬ, сошьо́, сошьёшь; сшей *сов. что 1 (несов. сшива́ть) қўшиб тикмоқ, уламоқ, қурамоқ; ~ два куска́ ма́тери* икки бўлак матони қўшиб тикмоқ (уламоқ); 2 тикмоқ, тикиб олмоқ, тикиб бермоқ; тиктирмоқ; ~ **кю́кле** **платье́** қўғирчоққа қўйлак тикмоқ; **кто вам** **сшил пальто́?** пальтони сизга ким тикиб берди?; ~ **костю́м** в ателье́ ательеда костюм тиктирмоқ; 3 *спец.* бириктирмоқ, уламоқ, бириктириб маҳкамламоқ; ~ **до́ски** тахталарни бириктириб маҳкамламоқ; ~ **желе́зо** **клёпко́** тунукаларни михпарчин билан уламоқ.

СЪЕДАТЬ *несов. см.* съесты́.

СЪЕДЕНИЕ *с: отда́ть (оста́вить) на ~ кому́ 1)* ейиш учун бермоқ; 2) *перен.* ем қилиб бериб қўймоқ, бутунлай қўлига (ихтиёрига) топшириб қўймоқ.

СЪЕДОБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна 1 ейишли, еб (еса) бўладиган, ейиладиган, овқатга ишлатиладиган; ~ **ые** **расте́ния** овқатга ишлатиладиган ўсимликлар; ~ **ый** **гриб** ейишли, еб (еса) бўладиган замбуруғ; 2 *разг.* оғизга олса (еса) бўладиган, мазаси дуруст; **гриб** **вполне́** **съедобен** қўзиқоринни еса бўлади (мазаси ёмон эмас); 3 *в знач. суц.* ~ **ое** **с** егулик (наrsa); **купить** ~ **ого** **для** **обе́да** тушликка егулик наrsa олмоқ.

35—Рус.-узб. сл., т. 2

СЪЕЖИВАТЬ *несов. см.* съе́жить 1.

СЪЕЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* съе́житься; 2 *страд. от* съе́живать.

СЪЕЖИТЬ *сов. (несов. съе́живать) 1 что разг.* жунжитмоқ, жунжиктирмоқ, жунжайтирмоқ, гужанак қилмоқ, буриштирмоқ, қуриштирмоқ; қисмоқ; ~ **плече́** елкаларни қисмоқ; 2 *то же, что* съе́житься; **ма́льчик, съе́женный, сиде́л** **в углу́** бола жунжайиб (гужанак бўлиб) бурчакда ўтирар эди.

СЪЕЖИ/ТЬСЯ *сов. (несов. съе́живаться) жунжаймоқ, бужмаймоқ, гужанак бўлмоқ, буришмоқ, тиришмоқ; ли́ства ~ лась **от за́морозков** совуқ урган барглар бужмайиб қолди; **его́** **лицо́** ~ **лось** унинг юзи бужмайди; **ще́нок** ~ **ля** **на ко́врике** кучук бола гиламда гужанак бўлиб ётиб олди.*

СЪЕЗД *м 1 по гл.* съезжа́ться келиш, келиб тўпланиш, йиғилиш; йиғин; ~ **госте́й** меҳмонларнинг келиши; ~ **деле́гат** **деле́гатларни́н** келиши; 2 съезд, қурултой; ~ **КПСС** **КПСС** съезди; ~ **хлопкоробов** пахтакорлар қурултойи; 3 тепаликдан тушиш; ~ **с горы́** тоғдан (тепаликдан) тушиш; 4 настага тушиладиган йўл, қиялик; **круто́й** ~ тик йўл, тик қиялик.

СЪЕЗДИТЬ, -эжу, -эдишь *сов. 1* бориб келмоқ (бирор транспорт воситасида); ~ **в гости́** меҳмондорчиликка бориб келмоқ; ~ **в Москву́** Москвага бориб келмоқ; ~ **к родны́м** ота-оналарникига бориб келмоқ; 2 *кому́* **груб. прост.** урмоқ, туширмоқ; айлантириб солмоқ; ~ **по лицу́** афт-башарасига (мушт, шапалоқ) туширмоқ.

СЪЕЗДОВСК/ИЙ, -ая, -ое *разг.* съездга оид; съезд...; ~ **ая** **резолу́ция** съезд қарори.

СЪЕЗЖАТЬ *несов. см.* съеха́ть.

СЪЕЗЖАТЬСЯ *несов. см.* съеха́ться.

СЪЕЗЖ/ИЙ, -ая, -ее *уст. 1* ҳар ёқдан келган, мусофир, келгинди; ~ **ий** **наро́д** ҳар ёқдан келган кишилар, мусофирлар; 2 мусофирлар келадиган, қўнадиган; ~ **ий** **дом** мусофирхона, кўшона; 3 *в знач. суц.* ~ **ая** **ж** *ист.* полиция участкасининг қамоқхонаси.

СЪЕМ *м 1 по гл.* сня́ть **и** **снима́ть** олиш, йиғиш, териш; йиғиб-териш олиш; ~ **я́блок** **олма(ни)** териш (йиғиб олиш); ~ **виногра́да** узум узниш; ~ **сли́вок** **с** **молока́** сунгин қаймоғини олиш; 2 чиқариш, чиқариб олиш, олиб қўйиш, олиб ташлаш; ~ **подшипников** подшипникларни чиқариб олиш; 3 олинадиган маҳсулот миқдори; ~ **ста́ли** **с** **квадратного** **метра́** **по́да** **печи́** печь тубининг ҳар квадрат метрдан олинадиган пўлат миқдори.

СЪЕМКА *ж, р. мн.* -мок 1 *то же, что* съём 1, 2; ~ **плодо́в** **мева** териш; ~ **колеса́** гилдиракини чиқариб олиш; 2 съёмка, суратга олиш, кинога олиш; ~ **кинофильма́** кинофильмни суратга олиш; **момента́льная** ~ **фото** бир онда фотосуратга олиш, оний фотосурат; **техника́** **съёмки** съёмка (суратга олиш) техникаси; **нату́рная** ~ **табный** шаронда суратга олиш; 3 *геод.* съёмка, планга олиш; **глазомерная** ~ (кўз билан) чамалаб планга олиш; **инструментальная** ~ инструментал съёмка, махсус асбоблар билан планга олиш.

СЪЕМНИК *м* *тех.* съёмник (чиқариб олиш учун хизмат қиладиган мослама); ~ **колёс** гилдирак съёмниги.

СЪЕМН/ЫЙ, -ая, -ое олинадиган, олиб қўйиладиган, чиқадиган; ~ **ое** **колесо́** олинадиган (олиб қўйиладиган) гилдирак, ~ **ый** **протез** олиб қўйиладиган протез.

СЪЕМОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 **кино** суратга (кинога) оладиган; сурат (кино) олинадиган, суратга (кинога) олиш...; съёмка...; ~ **ая** **аппарату́ра** суратга (кинога) олиш аппаратлари, съёмка аппаратураси; ~ **ая** **площа́дка** сурат (кино) олинадиган майдонча; ~ **ый** **коллекти́в** кино олувчи ижодий коллектив, кинофильмни суратга оладиган ижодий коллектив; 2 *геод.* съёмкага оид; съёмка..., планга олиш...; ~ **ые** **работы́** **на** **ме́стности** жойни планга олиш ишлари.

СЪЕМЩИК *м 1* ижарага олган (ўтирган) одам, ижарачи; ~ **да́чи** **дачани** (боғни) ижарага олган одам; **ответственный** ~ **кварти́ры** квартира учун масъул ижарачи; 2 олувчи, терувчи, йиғувчи; ~ **и** **плодо́в** **мева** терувчилар; ~ **шкур** тери олувчи, тери шилувчи (мас., кушхонада); 3 *геод.* съёмкачи, плаб олувчи.

СЪЕМЩИЦА *ж см.* съёмщик.

СЪЕСТН/ОЙ, -ая, -бе 1 емоқ-ичмоқ учун белгиленган, озиқ-овқат бұладиган, егулик, озиқ-овқат...; ~**ые припасы** емоқ-ичмоқ учун гамлаб күйилган нарсалар, озиқ-овқат запаслари; 2 *в знач. суц.* ~**бе с** егулик нарса, егулик, емиш, озиқ-овқат; ~**бе кончилось** егулик ҳеч нарса қолмади, озиқ-овқат тамом бўлди; **запастись** ~**ым** озиқ-овқат гамламоқ.

СЪЕСТЬ, съем, съешь, съест, съедим, съедите, съедят; съел, -ла; съеденный *сов. (несов. съедать)* 1 *что, чего* емоқ, ичмоқ, еб (ичиб) күймоқ; туширмоқ; ~ *суп шурвани* ичмоқ, шурвани ичиб күймоқ; *плов съели весь без остатка* паловни паққос туширишди; 2 *перен. что* емоқ, ўпирмоқ, ўпириб юбормоқ, ҳўплаб кетмоқ, баракасини учирмоқ; тугатмоқ; **подарки съели все мой сбережения** совғалар бутун жамғармамни ўпириб кетди, ҳамма жамғармам совғалар билан тамом бўлди; **строительство съело все его средства** қурилиш унинг бор-йўқ маблағини ютиб (ўпириб) юборди; 3 *перен. кого-что разг.* емоқ, еб күймоқ, ғажиб ташламоқ, ютиб юбормоқ; **синдирмоқ** (капиталистик мамлакатларда); **конкуренты съели друг друга** рақиблар бир-бирини ейишди; **крупные заводы за год съели все мелкие предприятия** йирик заводлар бир йилда барча майда корхоналарни ютиб юборди (синдирди); 4 *кого-что* емоқ, еб күймоқ; **чақиб ташламоқ; моль съела ковёр** гиламни куя еб күйишди, гиламга куя тушибди; **в лесу вас съедят комары** ўрмонда сизларни чивинлар еб қўяди (чақиб ташлайди); **ржавчина съела таз** занг тосни еб юборибди; 5 *кого, разг.* жондан тўйдирмоқ; жонини олмоқ, адоён тамом қилмоқ; емоқ, еб күймоқ, тирик кўймаслик, омон қолдирмаслик; ~ **попрёками** таъналар билан жонини олмоқ; 6 *что, прост.* емоқ, ичига солмоқ (ютмоқ, кўтармоқ); ~ **пощёчину** шапалоқ (тарсаки) емоқ; **он молча съел обиду** у аламини жимгина ичига ютди; 7 *что, прост.* сийқасини чиқармоқ, ишдан чиқармоқ, еб күймоқ еб юбормоқ; **собака старá** — съела зубы ит қарни — тишларини еб күйган (тишлари йўқ); ♦ ~ **пилюлю** захрини (аламини) ичига солмоқ (ичига ютмоқ).

СЪЕХА/ТЬ, съеду, съедешь *сов. (несов. съезжать)* 1 тушмоқ, юқоридан (баланддан) тушмоқ; ~ **ть с горы** тепаликдан (тоғдан) тушмоқ; 2 четга чиқмоқ, четга чиқиб кетмоқ; ~ **ть с шоссе** шосседан четга чиқмоқ; **машинá** ~ **ла в сторону** машина четга чиқиб кетди; 3 *разг.* кўчиб кетмоқ, бошқа жойга кўчиб ўтмоқ; **они уже два месяца как ~ ли** улар икки ой бурун кўчиб кетишган, уларнинг кўчиб кетганига икки ой бўлди; 4 *перен. разг.* сурилиб кетмоқ, сирғаниб тушмоқ, тушиб кетмоқ, қийшайиб (оғиб) қолмоқ; **шапка ~ ла на лоб** қаллоқ сурилиб пешанага тушди; **галстук ~ л на бок** галстук қийшайиб қолибди; **у вас ~ л чулок** пайпоғингиз тушиб кетибди; 5 *перен. на что разг.* бошқа мавзуга ўтиб кетмоқ (тўхтамоқ); **разговор ~ л на воспитание детей** суҳбат болалар тарбиясига кўчди; ♦ ~ **ть на берег мор.** кемадан қирғоққа (соҳилга) тушмоқ.

СЪЕХАТЬСЯ, съедусь, съедетесь *сов. (несов. съезжаться)* 1 учрашмоқ, тўқнаш (дуч) келмоқ, учрашиб (дуч келиб) қолмоқ; ~ **на пути** йўлда учрашмоқ; 2 йиғилишмоқ, тўпланишмоқ; йиғилмоқ; тўпланмоқ; ~ **на вечер** кечага тўпланмоқ; ~ **в город** шаҳарда тўпланмоқ; **гости давно уже съехались** меҳмонлар аллақачон йиғилишди.

СЪЕХИДНИЧАТЬ *сов. (несов. ехидничать)* *разг.* пичинг қилмоқ, пичилатиб гапирмоқ, писиллатмоқ.

СЪЯБЕДНИЧАТЬ *сов. (несов. ябедничать)* *прост.* чақмоқ, чақимчилик (чақмачақарлик) қилмоқ, бировнинг гапини (бошқанинг) қулгоғига етказмоқ.

СЪЯЗВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. язвить)* *разг.* ачитмоқ, ачитиб гапирмоқ, гап билан узиб (чақиб) олмоқ.

СЫВОРОТК/А *ж, р. мн. -ток* 1 зардоб; **слить** ~ у зардобини тўкиб ташламоқ; 2 *биол., мед.* зардоб, сыворотка (қон ва лимфалардан тайёрланган эм дори); **противостолбнячная** ~ а қоқшол касалига қарши сыворотка (зардоб); **ввести** ~ у зардоб билан эмламоқ.

СЫВОРОТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 зардобга оид; зардобли, зардоб...; 2 *мед.* зардобга (сывороткага) оид; сыворотка (зардоб)...; ~ **ое лечение** зардоб билан даволаш.

СЫГРАННОСТЬ *ж* бирга ўйнаш (чалиш) машини олганлиги, уйғунлик, бирга яхши ўйнаш, уйғунлик билан яхши ижро этиш; ~ **труппы** труппанинг уйғунлиги; ~ **оркестра** оркестрнинг уйғунлиги; ~ **футбольной команды** футбол командасининг уйғунлик билан яхши ўйнаши.

СЫГРАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от сыграть*; 2 *в знач. прил.* бирга ўйнаш (чалиш) машини олган, бирга (уйғунлик билан) яхши ўйнайдиган (чаладиган), уйғун; ~ **ансамбль** бирга ўйнаш (чалиш) машини олган ансамбль, уйғун ансамбль.

СЫГРА/ТЬ *сов. (несов. играть)* 1 *во что, на чем* ўйнамоқ; ~ **ть на бильярде** бильярд ўйнамоқ; ~ **ть в теннис** теннис ўйнамоқ; ~ **ть партию в шахматы** бир партия шахмат ўйнамоқ; 2 *кого-что на чем и без доп.* чалмоқ, ижро этмоқ, чалиб (ижро этиб) бермоқ; ~ **ть на рояле** рояль чалмоқ, рояль чалиб бермоқ; ~ **ть ноктюрн Шопёна** Шопеннинг ноктюрнини ижро этмоқ; ~ **йте Баха** Бахдан (бирор нарса) чалиб беринг; ~ **ть что-л. с большим мастерством** катта маҳорат билан чалмоқ (ижро этмоқ); 3 *что* чалмоқ, бермоқ; ~ **ть побудку** уйғониш (туриш) сигнални чалмоқ; ~ **ть тревогу** тревога сигнални чалмоқ, тревога бермоқ (эълон қилмоқ); 4 *перен. на чём* фойдаланмоқ, фойдаланиб қолмоқ; ~ **ть на чьих-л. низменных побуждениях** кимсаннинг тубан ниятларидан фойдаланиб қолмоқ; 5 *кого-что театр.* ўйнамоқ, бажармоқ, ижро этмоқ; ~ **ть «Гамлета»** «Гамлет»ни ўйнамоқ (Гамлет ролини ижро этмоқ); ~ **ть новую пьесу** янги пьесани ўйнамоқ (күймоқ); **артист слабо ~ л свою роль** артист ўз ролини бўш ўйнади (ижро этди); ♦ ~ **ть роль** роль ўйнамоқ; **в этом большую роль ~ ла рабочая молодёжь** бунда (бу ишда) ёш ишчилар катта роль ўйнади; ~ **ть шутку над кем-л.** ҳазил қилмоқ, майна (какала) қилмоқ, ўйнатмоқ; ~ **ть свадьбу** тўй қилмоқ, тўй ўтказмоқ; ~ **ть в ящик прост.** ўлмоқ, оламдан ўтмоқ; **игра чья сыграна** иши тамом бўлди, ўз аҳамиятини (таъсирини, кучини) йўқотиб қўйди.

СЫГРА/ТЬСЯ *сов. (несов. сыгрываться)* бирга ўйнаш (чалиш) машини олмоқ, ўйинда уйғунликка (аҳилликка) эришмоқ; **футболисты отличо ~ лись** футболчилар ўйинда жуда яхши уйғунликка эришдилар (бир-бирини тушуниб ўйнайдиган бўлиб олдилар).

СЫГРОВКА *ж, р. мн. -вок* биргаликда чалиш машини, умумий машқ.

СЫГРОВАТЬСЯ *несов. см. сыграться.*

СЫЗВЕКА *нареч. прост. и книжн.* азалдан, қадимдан, алмисоқдан буён; **у нас ~ так ведётся** бизда қадимдан шундай.

СЫЗМАЛА *нареч. прост.* ёшликдан, болаликдан; ~ **приучать к труду** ёшликдан меҳнатга ўргатмоқ.

СЫЗНОВА *нареч. разг.* бошқатдан, қайтадан, бўлакдан, қайта; **прочтй ~ бошқатдан** ўқи; **посеять ~ қайта** сепмоқ.

СЫМПРОВИЗИРОВАТЬ *сов. (несов. импровизировать)* импровизация қилмоқ, бадиҳағўйлик қилмоқ.

СЫН *м, мн. сыновья, р. -вей и книжн. сыны, р. сынов* 1 ўғил; **младший** ~ кичик ўғил; **это мой ~** бу менинг ўғлим; **он мне в сыновья** гоидитя у менинг ўғлим тенги келлади; 2 *мн. сыны* авлодлар, фарзандлар, болалар; **наши ~ ы** бизнинг авлодларимиз (болаларимиз); 3 *мн. сыны перен.* фарзанд, ўғлон; **верный ~** отизини *высок.* ватанинг содиқ фарзанди; **сыны революции** *высок.* революция ўғлонлари (фарзандлари); ~ **степенй** чўл фарзанди; ~ **ы Кавказа** Кавказ ўғлонлари (фарзандлари); 4 *уст. церк.* бўтам (руҳонийларнинг ўз мухлисига мурожаати); ~ **мой!** бўтам!; ♦ **бойрский ~** *уст.* боярзода (майда помешчик); **сўкин** (курицын, чёртов) ~ *бран.* итвачча, итдан таркаган.

СЫНИШКА *м, р. мн. -шек* *уменьш.-ласк.* от сын ўғилча, ўғил.

СЫНОВН/ИЙ, -ая, -ее ўғилга (фарзандга) оид; ўғил (фарзанд)...; ўғиллик (фарзандлик)...; ~ **ий долг** ўғил(лик) бурчи, фарзанд(лик) бурчи; ~ **ая любовь** ўғил(лик) муҳаббати.

СЫНОК *м, р. -нка, мн. сынки* 1 *уменьш.-ласк.* от сын 1, 2 ўғилча, ўғилтой, болатой; 2 (мурожаатда) ўғлим, болам, бўтам; ~, **подойди ко мне!** ўғлим, бу ёққа кел!; ♦ **маменькин ~** онасининг эркатойи; **тантйқ** бола.

СЫНОЧЕК м, р. -чка *уменьш.-ласк.* от сын 1 ўғилча, ўғилтой, ўғилгина.

СЫПАНУТЬ сов. и *однокр.* от сыпать *прост.* 1 сочмоқ, сепмоқ, сочиб (сепиб) ташламоқ; 2 тез-тез урмоқ, дүпиллатмоқ, дириллатмоқ; 3 (бирга) югуришмоқ, қочишмоқ, қочиб кетишмоқ.

СЫПАТЬ, -плю -плешь *несов.* (сов. и *однокр.* сыпнуть) 1 что сепмоқ, тўкмоқ, тўкиб-сочмоқ, ағдармоқ, солмоқ; ~ *корм птицам* қушларга дон сочмоқ; сыпь мукў в мешок! урни қопга ағдар!; что ты всё сыплешь из рук? нега қўлингдаги нарсаларни сочаверасан (тўкаверасан)?; 2 что сочмоқ, таратмоқ, ёғдирмоқ; ~ *искрами* учқун сочмоқ; ~ *из пулемёта* пулемётдан ўқ ёғдирмоқ; 3 майдалаб ёғмоқ, ёғиб турмоқ; с утра сыплет дождь эрталабдан берн ёмғир майдалаб (эзиб) ёғяпти; 4 *перен.* что чем разг. тапира-тупурига олмоқ, бидир-бидир гапириб кетмоқ, ёғдирмоқ, ёғдириб ташламоқ; он так и сыпал цитатами у цитаталарни ёғдириб ташлади; ~ *комплиментами* мақтовларни ёғдирмоқ, яхши гапларни аямай мақтаб кетмоқ; ~ *ругательствами* жағи жағига тегмасдан (бидир-бидир) сўкиб кетмоқ; ~ *вопросами* саволларни ёғдириб ташламоқ; 5 *пов. сыпь!* *прост.* югур!; сыпь скорее в магазин! югуриб магазинга бориб кел!; ♦ ~ *деньгами* пулни сочмоқ (совурмоқ), пулни аямай сарф қилмоқ.

СЫПАТЬСЯ, сыплется *несов.* 1 тўкилмоқ, сочилмоқ; мукў сыплется из мешка коплан ун тўкиляпти; со стены сыплется штукатурка деворнинг сувоғи тўкилиб кетяпти; листья сыпались с тополя теракларнинг барглари тўкилмоқда эди; всё из рук сыплется 1) қўлдан ҳамма нарса тўкилиб кетяпти, 2) *перен.* разг. қўл ишга бормаляпти; 2 *перен.* сочилмоқ, таралмоқ, тарқалмоқ; от костра искры сыпались гулхандан учқунлар сочилмоқда (сачрамоқда) эди; 3 майдалаб (эзиб) ёғмоқ, ёғиб турмоқ; сыпался снег қор майдалаб ёғмоқда эди; 4 *перен.* ёғилмоқ, ёғилиб кетмоқ; пули сыплются градом ўқ дўлдай (ёмғирдай) ёғилмоқда эди; 5 *разг.* эшитилмоқ, ёғилмоқ; отовсюду сыпались вопросы ҳамма ёқдан савол ёғиларди; сыплется соловьяная трель бузбул хониши эшитилмоқда; 6 *разг.* ситидмоқ, титилмоқ; ситилиб йиртилмоқ, тутдай тўкилмоқ, тўкилиб тушмоқ (газлама ҳақида); бархат начал ~ духоба, ситилиб йиртила бошлади; 7 *страд.* от сыпать 1, 2, 4; ♦ *песок сыплется у кого, из кого* шарти кетиб, парти қолган; мункиллаб қолган.

♦ **СЫПНОЙ:** ~ тиф тепкили терлама, тошмали тиф.

♦ **СЫПНОТИФОЗН/ЫЙ**, -ая, -ое 1 тепкили терламага (тошмали тифга) онд; тепкили тиф...; ~ый вирус тепкили терлама вирус; ~ая эпидемия тепкили терлама эпидемияси; 2 тепкили терлама билан оргиган; ~ый больной тепкили тиф билан оргиган киши.

СЫПНУТЬ сов. и *однокр.* от сыпать 1, 2, 3 и 5.

СЫПНЯК м, р. -а *разг.* тепкили тиф (терлама); схватить ~ тепкили тиф касалига йўлиқмоқ.

СЫПУЧЕСТЬ ж сочилувчанлик; ~ зерна доннинг сочилувчанлиги.

СЫПУЧИ/Й, -ая, -ее 1 сочиладиган, сочилувчан; ~е тела сочилувчан жисмлар; ~е песок сочилувчан кумлар; 2 уруғи сочилиб кетадиган; ~й мак уруғи сочилиб кетадиган долақизғалдоқ.

СЫПЬ ж 1 тошма, иссиқлик, гул, сачратқи; *корьевая* ~ қизамиқ тошмаси; на лице появилась ~ юзига иссиқлик тошди (тошибди); 2 *разг. тех.* фадир-будурлик, фудуриш, сепкил; ~ на металле металл сиртидаги фадир-будурлик; 3 *разг. полдер.* сочилиб ётган шрифт.

СЫР м, р. -а (-у), *дат.* в сыре и в сыру, р. мн. -ров сир, пишлоқ; русский ~ рус пишлоги; плавленый ~ эритма сир; ♦ как ~ в масле кататься пичоғи мой устида (егани олдида, емагани кетида бўлмоқ), қозон ҳам мой, чўмич ҳам мой бўлган шароитда (мўл-кўлчиликда, фаровонликда) яшамоқ.

СЫР-БОР: (откуда, из-за чего) ~ загорелся *разг.* жаро (жанжал-тўполон) бошланди, машмаша кўтарилди.

СЫРЕ/ТЬ *несов.* 1 (сов. отсыреть) намиқмоқ, нам (зах) тортмоқ, захламоқ, ҳўл бўлмоқ; стены ~ют деворлар захлаб кетяпти; хлопок здесь быстро ~ет пахта бу

ерда тез намиқиб қолади; 2 *прост.* хом семирмоқ, хомсемиз бўлиб кетмоқ.

СЫРЕЦ м, р. -рица хом нарса (мол, ашё); кирпич ~ хом ғишт; шёлк ~ хом ипак; хлопок ~ чигитли пахта.

СЫРКОВ/ЫЙ, -ая, -ое сиркока онд; сирок...; (см. сыр-р-ок ?); ~ая масса сирок массаси.

СЫРНИК м *кул.* 1 сирник (творог, ун ва тухумни бирга қориб тайёрланган овқат); 2 творогли сомса (блин ва х. к.).

СЫРН/ЫЙ, -ая, -ое сирга (пишлоққа) онд; сир..., пишлоқ...; ~ый запах сир (пишлоқ) ҳиди; ~ый пресс сир пресси; ♦ ~ая неделя *рел.* то же, что масленица.

СЫРО *нареч.*, в *знач.* сказ., *безл.* нам, зах, ҳўл, рутубатли; в комнате ~ хона зах (нам); сегодня ~ бугун намгарчилик.

СЫРОВАР м сирпаз, пишлоқпаз, сир (пишлоқ) пиштурувчи ёки тайёрловчи.

СЫРОВАРЕНИЕ с сирпазлик, пишлоқпазлик, сир (пишлоқ) пиштуриш ёки тайёрлаш.

СЫРОВАРЕННЫЙ, -ая, -ое сир (пишлоқ) пиштирадиган, сирпазлик...; ~ цех сирпазлик цехи, пишлоқ тайёрлайдиган цех.

СЫРОВАРНЯ ж, р. мн. -рен сирпазлик корхонаси.

СЫРОДЕЛ м то же что сыровар.

СЫРОДЕЛИЕ с то же, что сыроварение.

СЫРОДЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое то же, что сыроваренный.

СЫРОЕЖКА ж, р. мн. -жек сироежка (ейиладиган замбуруғ тури).

СЫР/ОЙ, -ая, -ое 1 нам, зах, ҳўл, захкаш; ~бе бельё нам кир; ~ые дрова нам (ҳўл) ўтти; ~ая комната нам (зах) хона, захкаш уй; ~ой песок ҳўл қум; 2 нам, рутубатли, намгарчилик (ёгингарчилик, ёгин-сочин) кўп бўлган; ~ой воздух рутубатли (нам) ҳаво; ~ой климат нам иқлим; ~ая осень нам куз, намгарчилик (ёгин-сочин) кўп бўлган куз, серёгин куз; 3 хом, ишланмаган, пишрилмаган; ~бе молоко хом сут; ~ая вода хом (қайнатилмаган) сув; ~бе мясо хом ғишт; 4 хом, ишланмаган, ишлов берилмаган, чала; ~бе литье хом (ишланмаган) қўйма; 5 яхши ишмаган; сингиб ишмаган; ~ой хлеб сингиб ишмаган нон; 6 *перен.* хом, ғўр, ғализ; ~ой стиль ғализ услуб; киносценарий ещё совсем ~ой киносценарий ҳали бутунлай хом; 7 *разг.* хомсемиз, пўк; ~ой ребёнок хомсемиз бола, пўк бола.

СЫРОК 1 м, р. -р-ка (-р-кў) 1 *уменьш.-ласк.* от сыр; плавленый ~ эритма пишлоқ; 2 сирок (эзилган творог массаси); ванильный ~ ванилли сирок.

СЫРОК 2 м, р. -р-ка сирок (балиқ тури).

СЫРОМЯТН/ЫЙ, -ая, -ое хом (тери ҳақида), хом теридан қилинган, хом тери...; ~ая кожа хом тери; ~ый ремень хом теридан қилинган қайиш; ~ый цех хом тери цехи.

СЫРОМЯТЧИК м хом тери ишловчи кўнчи.

СЫРОМЯТ/Ь ж хом тери; упряжь из ~и хом теридан қилинган от абзали.

СЫРОСТ/Ь ж 1 намлик, захлик, ҳўллик, захкашлик; нам, зах, ~ь помещения уйнинг захлиги (захкашлиги); заплёсневть от ~и намликдан пўпанак боғламоқ (моғор босмоқ); 2 намлик, намгарчилик; ёгингарчилик, ёгин-сочин, рутубат; пронизывающая ~ь одамнинг ич-ичига ўтиб кетадиган намлик; во дворе ~ь и слякоть ҳовлида (ташқарида) ёгин-сочин ва лойгарчилик.

СЫРТ м *геогр.* сирт, сувайирғич тепалик.

СЫРЦОВЫЙ, -ая, -ое *прил.* от сырец хом; ~ кирпич хом ғишт; ~ шёлк хом ипак.

СЫРЬ/Ё с хом мол, хом ашё; промышленное ~ё саноат хом ашёси; сельскохозяйственное ~ё қишлоқ хўжалик хом ашёси; источники ~я хом ашё манбалари.

СЫРЬЕВ/ОЙ, -ая, -бе хом молга (хом ашёга) онд; хом мол (хом ашё)...; ~ая база хом ашё базаси; ~ые богатства хом ашё бойликлари; ~ые культуры хом ашё беридиган (бўладиган) ўсимликлар.

СЫСК м *ист.* 1 по гл. сыскать 1; ~ледной руды мис рудаларини излаб топиш; 2 излаш, қидириш, қидирув; политический ~ сиёсий (жиноятчи)ларни қидирув.

СЫСКАТЬ, сыщу́, сыщешь *сов. кого-что 1 разг.* қидириб (излаб) топмоқ; егё нигдe не сыщешь уни ҳеч қаердан топиб бўлмайд; ~ *подходящую квартиру* кўнгилдагидек квартира топмоқ; 2 (*несов. сыскивать*) революциягача Россияда: айбдорларни, жиноятчиларни қидириб топмоқ; ♦ *днём с огнём не ~ кого-что* кундузи чироқ ёқиб ҳам топа олмаслик.

СЫСКА/ТЬСЯ, сыщу́сь, сыщешься *сов. разг.* топилмоқ, топилиб қолмоқ; ~ *лся добровольный помощник* кўнгилли (ихтиёрй) ёрдамчи ҳам топилади; *пропавшая овца так и не ~лась* йўқолган қўй шу-шу топилмади.

СЫСКИВАТЬ *несов. см. сыскать 2.*

СЫСКН/ОЙ, -ая, -ое *уст.* қидириш (излаш) билан шуғулланган, қидирув...; ~ *бе отделение* қидирув бўлими; ~ *ая полиция* қидирув полицияси.

СЫТА *ж уст. обл.* асалли сув, асал солинган сув.

СЫТНО *нареч.* 1 тўйиб, мириқиб, яхши; ~ *пообедать* тўйиб (мириқиб) овқатланмоқ; *их ~ кормят* уларни яхши боқадилар; 2 *в знач. сказ., безл.* тўйимли, тўқ тутади; *это очень ~* бу жуда тўйимли, бу одамни жуда тўқ тутади.

СЫТНОСТЬ *ж тўйимлилик, тўқ туттиш; ~ обед* (тушлик) овқатнинг тўйимлилиги.

СЫТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 тўйимли, жирли, тўқ тутадиган; ~ *обед* тўйимли (тушлик) овқат; *сыр — очень ~ продукт* пишлоқ (сир) жуда тўйимли (тўқ тутадиган) овқат; 2 *то же, что сытый 5.*

СЫТОСТ/Ь *ж тўқлик, тўйганлик, қорни тўқлик; есть до полной ~и* тўйганча емоқ, тўйиб емоқ; *чувствовать ~ь* тўймоқ.

СЫТЫЙ, -ая, -ое; сыт, сыта 1 тўқ, тўйган, қорни тўқ; *я вполне сыт* мен жуда тўқман, мен яхшигина тўйиб олдим; *на ~ желудок* тўқ қоринга; 2 *в знач. суц.* ~ *м, сытая ж тўқ* (қорни тўқ) одам; ~ *голодного не разумеет посл.* қорни тўқнинг қорни оч билан нима иши бор; 3 *разг.* семиз, тўла, миқти; ~ *вид* миқти кўриниш; ~ *скот* семиз мол, бўрдоқи; 4 *перен. разг.* тўқ, фаровон, бой, бадавлат; *сытая жизнь* тўқ (фаровон) турмуш; *сытые люди* ўзига тўқ (бадавлат) одамлар; 5 *перен.* тўқин-сочин, мўл-кўлчилик бўлган; ~ *год мўл-кўлчилик* бўлган йил; ~ *стол тўқин-сочин* дастурхон; ♦ *сыт по горло см. горло.*

СЫЧ *м 1* япалоққуш; 2 *перен. разг.* қовоғи солиқ (бадқовоқ) одам, қовоғидан қор ёғадиган одам; ♦ *~бм смотреть (глядеть)* қовоғини солиб қарамоқ; *жить ~бм* одамови бўлиб яшамоқ.

СЫЧУГ *м 1* ширдон; 2 *кул.* қатқорин дўлмаси.

СЫЧУЖИНА *ж* ширдон суви (сир тайёрлашда ишлатилади).

СЫЧУЖНЫЙ, -ая, -ое 1 таркибида ширдон суви бўлган; 2 ширдон суви билан сир ишлашга (тайёрлашга) оид; ♦ *~ фермент спец.* таркибида ширдон суви бўлган фермент.

СЫЩИК *м* махфий агент, жосус, айғоқчи; **полицейский** ~ полиция айғоқчиси.

СЫЩИЦКИЙ, -ая, -ое 1 *прил. от сыщик* махфий агентларга (айғоқчи ёки жосусларга) оид; айғоқчилик..., айғоқчилар...; 2 *разг. уст.* жосуслар (айғоқчилар) ҳаётидан олинган, детектив; ~ *роман* жосуслар (айғоқчилар) ҳаётидан олинган роман, детектив роман.

СЭКОНОМИТЬ *сов. что, чего и без доп. (несов. экономить)* тежаб қолмоқ, тежаб-тергаб ортирилмоқ, иқтисод қилмоқ; ~ *сырьё* хом ашёни тежаб-тергаб иқтисод қилмоқ; ~ *на еде* озиқ-овқатдан иқтисод қилмоқ.

СЭР *м* сэр (Англия ва АҚШда эркакларга ҳурмат юзасидан муружаат сўзи).

СЮДА *нареч.* бу ёққа, бу ерда, бу томонга, бери; *иди ~* бу ёққа кел, бери кел; *поставь стул ~* стулни мана бу ерга қўй; ~ *не входй* бу ерга (бу ёққа) кирма; ~, *пожалуйста!* қани, бу ёққа, бу ёққа марҳамат!

СЮЖЕТ *м 1* сюжет; ~ *повести* повесть сюжети; 2 *перен. разг.* мавзу, мазмун, мундарижа; ~ *для разговора* гап мавзуи.

СЮЖЕТНОСТЬ *ж* сюжети борлик, сюжетнинг мавжудлиги; *острая ~ романа* романининг ўткир сюжетга эгаллиги; роман сюжетининг ўткирлиги.

СЮЖЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна сюжетга оид; сюжет...; ~ *ая линия романа* романининг сюжет чизиғи, роман сюжетининг ипи.

СЮЗЕРЕН *м* сюзерен (1 *уст.* ўрта асрлардаги Фарбий Европада: қарам вассаллар устидан ҳукмрон бўлган князь, герцог, король; 2 халқаро ҳуқуқда: вассал давлатлар қарам бўлган йирик ёки кучли давлат).

СЮЗЕРЕНИТЕТ *м* сюзеренитет (1 *уст.* сюзеренларнинг ўз вассалларига нисбатан олий ҳуқуқи; 2 халқаро ҳуқуқшуносликда: сюзерен давлатнинг ҳуқуқлари мажмуи).

СЮЗЕРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое сюзерен(лар)га оид; сюзерен(ларга) тааллуқли, сюзерен...; олий; ~ *ое право* сюзеренларнинг олий ҳуқуқи.

СЮИТА *ж муз.* сюита (бир умумий мазмун билан боғланган, бир бадиий мақсадга бўйсундирилган бир неча қисмдан иборат музика асари).

СЮИТНЫЙ, -ая, -ое *прил. от сюита* сюитага оид; сюита...

СЮРПРИЗ *м* сюрприз, кутилмаган янгилик (нарса), совға; **приятный** ~ кутилмаган кўнгилли воқеа, кутилмаган хушхабар; *это было для меня ~ом* бу мен учун кутилмаган янгилик эди; *у меня для вас (есть) ~* мен сиз учун кутилмаган бир янгилик топиб қўйдим; **преподнести** ~ кутилмаган совға бермоқ; кутилмаган бирор хабар айтмоқ; *вот так ~!* ана бу сюрприз!

СЮРПРИЗН/ЫЙ, -ая, -ое сюрприздан иборат бўлган, сюрприз (совға) тариқасидаги, кутилмаган, сюрприз...; ~ *ая коробка конфёт* совға қилинган бир коробка конфет.

СЮРРЕАЛИЗМ *м* сюрреализм (20-аср буржуа адабиёти ва санъатдаги ижодда ақл-идрок ва тажриба ролини инкор қиладиган ўта формалистик оқимлардан бири).

СЮРРЕАЛИСТ *м* сюрреалист, сюрреализм тарафдори.

СЮРРЕАЛИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое сюрреалистик, сюрреализмга оид; сюрреализм...

СЮРТУК *м* сюртук (эркакларнинг узун белбурма камзули).

СЮРТУЧН/ЫЙ, -ая, -ое сюртукка оид; сюртук...; ~ **ый** покрый сюртук бичими; ~ *ая пара* сюртук билан шим.

СЮСЮКАНЬЕ *с разг. 1 по гл. сюзюкать* «с-с»лаб («ш» ўрнида «с» деб) гапириш; *старческое* ~ кексаларча, «с-с»лаб гапириш; 2 *перен. неодобр.* болаларча, тилини чучук қилиб гапириш.

СЮСЮКАТЬ *несов. разг. 1* «с-с»лаб («ш» ўрнида «с» деб) гапирмоқ; 2 *перен. неодобр.* болаларча, тилини чучук қилиб гапирмоқ.

СЯЖКИ *мн., р.* -кoв (*ед. сяжoк м*) зоол. мўйлов; ~ *майского жука* май қўнғизининг мўйлови.

СЯК *нареч. разг.: так и ~* ундай ҳам, бундай ҳам; *то так, то ~* гоҳ ундай, гоҳ бундай.

СЯКОЙ, -ая, -бе *см. такой-сякой.*

СЯМ: там и ~ *см. там.*

Т

ТА см. тог.

ТАБАК м, р. -á (-ý) тамаки (1 таркибида никотин бўлган техника ўсимлиги; посёвы табака тамаки экиш; 2 шу ўсимликнинг қуритилган ва майдаланган барглари ва пояси; **курительный** ~ чекиладиган тамаки; **нюхательный** ~ бурнаки тамаки; 3 хушбўй гулли декоратив ўсимлик); ♦ дело — ~! *прост.* иш чатоқ, иш хуржун; ни за понюшку табакү (*пропáсть, погйбнуть* и т. п.) *разг.* бекордан-бекорга (ўлмоқ, нобуд бўлмоқ ва ш. к.).

ТАБАКЕРКА ж, р. мн. -рок тамакидон, тамаки қути; носқовоқ.

ТАБАКЕРОЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от табакёрка тамаки қутига оид; тамаки қути (носқовоқ)...

ТАБАКОВОД м тамакикор, тамаки етиштирадиган му-тахассис.

ТАБАКОВОДСТВО с тамакикорлик, тамакичилик.

ТАБАКОВОДСКИЙ, -ая, -ое тамакикорлик (тамакичилик)ка оид; тамакикорлик...; ~ совхоз тамакикорлик совхози.

ТАБАНИТЬ *несов. мор.* қайиқни тисариб (буриб) ҳайдамоқ эшакни орқага эшмоқ; ~ **одним лёвым** чап эшак билан буриб ҳайдамоқ.

ТАБАЧНИК м 1 тамаки саноатида ишловчи киши, тамакичи; 2 *уст.* тамаки чекувчи (ёки ҳидловчи) киши.

ТАБАЧНИЦА ж 1 *женск.* от табачник; 2 *уст. и обл. то же, что табакёрка.*

ТАБАЧНЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от табак 1; 2 тамакига оид; тамаки...; ~ **ые листья** тамаки барги; ~ **ый дым** тамаки тутуни; ~ **ый магазин** тамаки магазини; ~ **ый кисёт** тамаки халта; 2 тамакидан қилинган, тамаки...; ~ **ые изделия** тамакили (тамакидан қилинган) нарсалар, мас., папирослар; ~ **ый настой** тамаки настойи (қайнатмаси); 3 тўқ сариқ рангдаги, тамаки ранг; ~ **ый цвет** тамакисимон (тамакига ўхшаган) ранг, тўқсариқ ранг.

ТАБАЧОК м, р. -чка (-чкү) *разг.* *уменьш.-ласк.* от табак 2; ♦ **ваш** ~ — наш огонёк тамаки сиздан — олови биздан; сиздан угина — биздан бугина; **дружба вместе, а ~ врозь погов.** ошначилик бошқа-ю, ош бошқа.

ТАБЕЛЬ м 1 табель, рўйхат; ~ **оборудования ремонтных мастерских** ремонт устаконалари жиҳозларининг рўйхати; ~ **взысканий и штрафов** жазолаш ва жарима солиш табели; жазолаш қондалари ёзилган табель; 2 табель (иши ва хизматчиларнинг ишга келиш ва кетишини ҳисобга олиш жадвали); 3 номер, табель (ишга келганда осиб, ишдан кетишда олиб қўйиладиган номер); 4 табель, мактаб табели (ўқувчиларнинг давомати ёки ўзлаштирилари ёзилладиган ведомость); ♦ ~ **о рангах** *ист.* унвон ва даражалар жадвали (Пётр I жорий қилган унвон ва даражалар жадвали); ~ **календарь** табель-календарь (йилнинг ой, ҳафта кунлари — числолари жадвали варақаси).

ТАБЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое табелга оид; табель...; ~ **ая доска** табель тахтаси; ~ **ая система учёта** ҳисобга олишнинг табель системаси; ♦ ~ **ый день** *уст.* революциядан илгариги Россияда: байрам куни.

ТАБЕЛЬЩИК м табелчи.

ТАБЕЛЬЩИЦА ж см. табельщик.

ТАБЛЕТКА ж, р. мн. -ток таблетка, таблетка дори; **проглотить** ~у таблетка (дори) ютмоқ, таблетка (дори) ичмоқ.

ТАБЛЕТочный, -ая, -ое таблеткага оид; таблетка...

ТАБЛИЦА ж жадвал, таблица; ~ **умножения** кўпайтириш жадвали; ~ **логарифмов** логарифмлар жадвали; **турирная** ~ шахматного чемпионата шахмат чемпионати-нинг турнир жадвали.

ТАБЛИЧКА ж, р. мн. -чек 1 *уменьш.* от таблица; 2 табличка (бирор маълумот ёзилган тахтача, туңука ва ш. к.); ~ с номером дома уй номери ёзилган туңука.

ТАБЛИЧНЫЙ, -ая, -ое жадвалга (таблицага) оид; жадвал (таблица)...; ~ **е сведения** жадвал маълумотлари, таблицада ёзилган маълумотлар.

ТАБЛО с *нескл. спец.* табло (бирор маълумотни ёруғ-

лик ва электромагнит воситасида кўрсатадиган лавҳа); **световое** ~ на стадионе стадиондаги электр табло.

ТАБЛЬДОТ м табльдот (Ғарбий Европада: умумий овқат столи).

ТАБОР м табор [1 кўчманчи лўлилар тўдаси; кўчи, шунингдек қароргоҳи, манзили; **цыганский** ~ лўлилар табори; **расположиться** ~ом табор бўлиб (манзил қуриб) жойлашмоқ; 2 *ист.* казакларнинг мустаҳкам лагери ва кўчи; манзилгоҳи ёки қароргоҳи; 3 *разг.* кишилар тўдасининг вақтинча жойлашган жойи; лагерь].

ТАБОРН/ЫЙ, -ая, -ое таборга (кўчманчи лўлилар тўдасига) оид; табор (кўчманчи лўлилар)...; ~ **ые песни** табор (кўчманчи лўлилар) ашулалари; ~ **ая стойка** кўчманчи лўлилар қароргоҳи.

ТАБУ с *нескл. этн.* табу, қатағон, тақиқ (ибтидоний халқларда баъзи бир иш-ҳаракат, сўз ёки буюмнинг ман этилиши).

ТАБУЛЯТОР м *спец.* табулятор (ҳисоблаш машинаси-нинг бир тури).

ТАБУН м, р. -á 1 уюр, пода; ~ **лошадёй** йилқилар уюри; 2 *перен. разг.* гала, тўда; **пáрни ходят табунóm** йигитлар тўда-тўда бўлиб юришибди.

ТАБУНИТЬСЯ, -йтся *несов.* 1 уюр бўлиб юрмоқ, пода бўлиб юрмоқ; 2 *перен. прост.* пода сингари гала-гала (тўда-тўда) бўлиб юрмоқ.

ТАБУНЫЙ, -ая, -ое йилқи уюрига оид; йилқи уюри...; ~ **е лошади** уюрдаги отлар.

ТАБУНЩИК м йилқичи, йилқибоқар.

ТАБУРЕТ м табуретка, курси.

ТАБУРЕТКА ж, р. мн. -ток *то же, что табурёт.*

ТАБУРЕТНЫЙ, -ая, -ое табуреткага (курсига) оид; табуретка (курси)...

ТАВЕРНА ж, р. мн. -вёрн кичик қовоқхона (Италия ва баъзи бошқа мамлакатларда).

ТАВЛИНКА ж, р. мн. -нок *уст.* ясси тамакидон, ясси тамаки қути.

ТАВОЛГА ж, р. мн. -волг бот. тобулғи, тубулға.

ТАВОЛГОВЫЙ, -ая, -ое тобулғи (тубулға)га оид; тобулғи (тубулға)...; ~ **й куст** тобулғи бутаси; ~ **е заросли** тобулғизор.

ТАВОТ м *спец.* тавот, солидол.

ТАВРЕННЫЙ, -ая, -ое прич. от таврить.

ТАВРЕННЫЙ, -ая, -ое *спец.* тамғали, тамға солинган; ~ **скот** тамғали мол, тамға солинган мол.

ТАВРИТЬ *несов. (сов. затаврить)* кого-что *спец.* тамғаламоқ, тамға босмоқ, тамға солмоқ; ~ **скот** қорамолга тамға босмоқ.

ТАВРО с, р. -á, мн. тáвра 1 тамға; **выжечь** ~ куйдириб тамға босмоқ; 2 тамға босадиган асбоб.

ТАВРОВЫЙ I, -ая, -ое тамғага оид; тамға...; ~ **знак** тамға белгиси.

ТАВРОВЫЙ II, -ая, -ое *тех.* кесими «т» ҳарфи шаклида бўлган; ~ **ая бálка** кесими «т» ҳарфи шаклидаги (темир) тўсин; ~ **ое железó** кесими «т» ҳарфи шаклидаги темир.

ТАВТОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лит.* тавтологияга оид; тавтологик...; ~ **ий эпитет** тавтологик эпитет; ~ **ое словосочетание** тавтологик сўз бирикмаси.

ТАВТОЛОГИЯ ж *лит.* тавтология (бир фикрни бошқа сўзлар билан такрорлаш).

ТАГАН м, р. -á тағон, учоёқ, уч оёқли темир ўчоқ.

ТАГАННЫЙ, -ая, -ое учоёққа (тағонга) оид; учоёқ (тағон)...; ~ **ая нóжка** тағон оёғи.

ТАГАНÓК м, р. -нкá *уменьш.-ласк.* от таган *разг.* тағонча, кичик учоёқ.

ТАДЖИК м тожик; см. таджики.

ТАДЖИКИ мн. (*ед.* таджик м, таджичка ж) тожиклар, тожик халқи (эрон тиллари группасидаги халқ, Тожикистон ССРнинг асосий аҳолиси).

ТАДЖИКСКИЙ, -ая, -ое тожикка оид; тожик...; ~ **ий язык** тожик тили; ~ **ая культу́ра** тожик маданияти.

ТАДЖИЧКА ж, р. мн. -чек тожик аёли, тожик қиз; см. таджики.

ТАЕЖНИК м тайгалик, тайгада яшайдиган киши.

ТАЕЖНИЦА ж см. таёжник.

ТАЕЖНЫ/И, -ая, -ое прил. от тайга тайгага оид; тайга...; ~й лес тайга ўрмони; ~й охотник тайга овчиси; ~е районы Сиббири Сибирнинг тайга районлари.

ТАЗ I м, предл. в тазу, мн. ~ы тос, жом, тогора; мёд-ный ~ мис тос, мис тогора; ~ для варенья мураббо (қайнатиш) учун тогора; ~ для умывания дастуёй, чилобчин.

ТАЗ II м, предл. в тазе и в тазу, мн. ~ы анат. тос суяги, тумгаза суяги.

ТАЗОБЕДРЕННЫЙ, -ая, -ое тос суягининг сон суяги билан боғланшига оид; тос суяги билан сон суягини ўзаро боғлайдиган; ~ сустав тос суяги билан сон суягини туташтирган бўғин.

ТАЗОВ/ЫЙ I, -ая, -ое прил. от таз I тосга (жомга) оид; тос...; ~ая медь тосбон (жомбон) мис.

ТАЗОВЫ/Е II, -ая, -ое прил. от таз II тос суягига оид; тос суяги...; ~е кости тос суяклари.

ТАИНСТВЕННО нареч. сирли, махфий, ажиб; ~ прошептат сирли қилиб (махфий) шивирламоқ.

ТАИНСТВЕННОСТЬ ж сирлилик, махфийлик; ажиб-лик.

ТАИНСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I сирли, махфий; ажиб; ~ая страна сирли мамлакат; ~ый шорох сирли шитир-шитир; сирли шарпа; 2 махфий; приехал с ~ой целью махфий мақсад билан келди; 3 сирли, ажиб, ғалати; с ~ым видом сирли қиёфа билан; сделать ~ое лицо афтини ғалати қилмоқ (сирли қилиб кўрсатмоқ).

ТАИНСТВО с I церк. сирли ибодат (диндорларнинг эътиқодига кўра, мўъжизакор илоий кучга эга бўлган диний маросим); 2 уст. то же, что тайна.

ТАИТЬ несов. что I яширмоқ, бекитмоқ; сир сақламоқ; ~ своё горе ўз қайғусини яширмоқ (бошқаларга билдирмаслик); ~ злобу яширин кек сақламоқ; 2 яширин мавжуд бўлмоқ; яширин сақламоқ; это решение тайт в себе опасность бу қарор хавфли; ◆ нечего греха ~ разг. тўғриси айтиш керак; тан олиш керак, яшириннинг фойдаси йўқ.

ТАИТЬСЯ несов. I разг. бекитмоқ, яширмоқ, сир сақлаб юрмоқ; говорить; не тайсь яширмасдан гапирмоқ; 2 яшириниб турмоқ, кўзга ташланмасдан турмоқ; ландыш тайтся под кустом марваридгул бута тагида кўзга ташланмасдан (яшириниб) турибди; 3 в ком-чём яширин сақламоқ; яширин (ҳолда) мавжуд бўлмоқ; в нём тайтся злоба у кек сақламоқда; в сердце тайтся надежда юракда умид бор.

ТАЙГА ж тайга (игна баргли қалин ўрмон); сибирская ~ Сибирь тайгаси; глухая ~ овлоқ тайга.

ТАЙКОМ нареч. яширинча, яшириқча, билдирмай, сездирмай, зимдан; уйти ~ яширинча (билдирмасдан) кетиб қолмоқ; ~ взглянуть зимдан кўз ташламоқ.

ТАЙМ м тайм (спорт ўйинларининг маълум бир қисми); второй ~ иккинчи тайм.

ТАЙМ-АУТ м тайм-аут (спорт ўйинида команда талабига кўра олинган танаффус).

ТАЙМЕНЬ м таймень (Сибирь дарёларидаги йиртқич балиқларнинг бир тури).

ТАЙН/А ж I сир; военная ~ а ҳарбий сир; государственная ~ а давлат сирли; держать в ~е сир сақламоқ; выдать ~у сирни фош қилиб қўймоқ; 2 сир; боис, сабаб; ~а успеха муваффақият сирли; 3 яширин (номаълум) сир; аниқланмаган сир; ~ы вселенной коинот сирлари; ~ы природы табиат сирлари; ◆ не ~а для кого бирор кимса учун сир эмас, маълум, машҳур.

ТАЙНИК м, р. -а I ҳеч ким билмайдиган (махфий) жой, пана жой; тайники старинных крепостей эски қалъаларнинг махфий (пана) жойлари; 2 перен. бирор нарса-нинг энг яширин (махфий) томони; в тайниках души (или сердца) кўнглининг энг яширин жойида (тўрида), кўнгида, юракда, дил тубида.

ТАЙНИКОВЫЙ, -ая, -ое махфий жойга оид; махфий жой (хилватгоҳ)...

ТАЙНО нареч. яширинча, махфий суратда, зимдан, хуфия, билдирмай.

ТАЙНОПИСН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от тайнопись сирли хатга (махфий белгилар билан ёзилган хатга) оид; сирхат...; ~ый шрифт сирли хат (сирхат) шрифти; ~ое соощение махфий белгилар билан берилган хабар.

ТАЙНОПИСЬ ж сирли хат (махфий белгилар билан ёзилган хат).

ТАЙН/ЫЙ, -ая, -ое I яширин, махфий; кўпчилик билмайдиган; ~ый договор яширин шартнома; ~ое общество яширин жамият; ~ая типография яширин босмахона; 2 махфий, дилда яширинган; бировга айтилмайдиган, сир тутилмайдиган, сирли; ~ая мечта дил орзуси, кўнгилдаги орзу-ҳавас; ~ая мысль сир тутилган фикр; ~ые встречи махфий (сирли) учрашувлар; ~ая надежда яширин (сирли) орзумид; 3 уст. махфий иш юритадиган, махфий; ~ая канцелярия махфий иш юритадиган канцелярия; ~ая полиция махфий полиция; ◆ ~ый советник ист. махфий маслаҳатчи (чор Россиясида: учинчи даражали унво); ~ое голосование яширин овоз бериш; ~ые выборы яширин сайловлар.

ТАЙФУН м тайфун (кўпроқ Тинч океанининг ғарбий қисмида, Шарқий ва Жанубий Осиёда бўладиган кучли тўфон).

ТАК I нареч. шундай, шунақа, шундоқ; именно ~ худди шундай; сделай ~, как нужно қандай лозим бўлса (қандай талаб қилинса), шундай қил, керагидай қил; делай ~ худди шундай қил; это дело ~ нельзя оставить бу ишни шундай (шу ҳолича) қолдириб бўлмади; 2 нареч. шу қадар; он ~ быстро говорил, что я ничего не понял у шу қадар тез гапирдики, мен ҳеч нарса тушунмадим; 3 нареч. шунчаки, шунчайин; я сказал это просто ~ мен бунди шунчаки айтдим; 4 нареч. энди, ҳозир; работу сделал, ~ можешь и отдохнуть ишни бажариб бўлдинг, энди дам олсанг ҳам бўлади; 5 нареч. разг. ўз-ўзидан, ўз-ўзича; ~ это не пройдёт бу ўз-ўзидан ўтиб кетмайди; болезнь не пройдет ~ касаллик ўз-ўзидан ўтиб кетмайди; 6 частица демак; ~ ты мне не веришь? демак, сен менга ишонмайсанми; 7 частица усилит. ҳа, ҳақиқатан ҳам; ~, вы не ошиблись ха (ҳақиқатан ҳам), сиз аниқлигини айтаёз йўқ; не ~ ли? шундай эмасми?; 8 союз и частица лекин, аммо, бироқ; говорил я ему, ~ он и слушать не захотел мен (унга) гапирдим, лекин у эшитишни ҳам хоҳламади; 8 частица тахминан, чамаси; мужчина лет ~ шестидесяти (тахминан) олтимышларга кирган киши; 10 частица масалад, мисол учун; климат там суровый, ~, морозы зимой доходят до сорока градусов у ернинг иқлими қаттиқ, масалад; қишда совуқ қирқ даражага етади; ~ например мисол учун, масалад; ◆ и ~ далее ва ҳоказо, ва шу каби; ~ и быть разг. майли, шундай бўлақолсин; ~ и знай шуни билки, шуни билиб қўйки; ~ или иначе ҳар ҳолда, қандай бўлмасин; (и) ~ и саяк, ~-саяк в знач. сказ. разг. 1) ундай қилиб (кўрдим), бундай қилиб (кўрдим); 2) яхши ҳам эмас, ёмон ҳам эмас; ~ и есть разг. айтганим) келди; ~ нет разг. шунга қарамай; пусть ~ майли шундай бўла қолсин; ~ называемый... деб аталадиган; ~ себе бир нав, ўр-тача; ~ сказать вводн. сл. чунончи, айтайлик; ~ точно худди шундай; ~ как союз чунки, негаки; ~ что союз шунинг учун, шу сабабли, шундай бўлгач; ~ чтобы союз учун, токи; надо выйти пораньше ~, чтобы не опоздать на поезд поездга кечикмаслик учун барвақт чиқиш керак.

ТАКАТЬ I несов. прост. «ҳа-ҳа», «хўп-хўп» деб суҳбатдошининг сўзини таъкидламоқ, бировнинг гапини «ҳа-ҳа», «хўп-хўп» деб маъқуллаб турмоқ.

ТАКА/ТЬ II, -ает несов. прост. тирилламоқ; пулемёты ~ют пулемётлар тирилляпти.

ТАКЕЛАЖ м спец. такелаж (I кеманинг қаноп ва сим арқонлари; 2 юкни кўтарадиган ёки бир жойдан иккинчи жойга кўчирадиган механизмлар мосламаси; ~ подёмного крана юк кўтарадиган кран такелаж).

ТАКЕЛАЖНИК м такелажчи (такелаж ишларини бажарувчи ишчи, мутахассис).

ТАКЕЛАЖНЫ/И, -ая, -ое I спец. такелажга оид; такелаж...; ~е принадлежности такелаж жиҳозлари, такелаж асбоблари; 2 юк ортиш ва юк туширишга оид; юк ортиш

ва тушириш; ~е рабóты такелаж ишлари, юк ортиш ва тушириш ишлари.

ТАКЖЕ нареч. и союз присоед. 1 ҳам, ҳамда, яна; шунингдек; он ~ поедет в Москву у ҳам Москвага боради; мы ~ согласны биз ҳам розимиз; 2 союз шунингдек, шу билан бирга, ҳам; дом, а ~ надворные постройки ремонтуются уй, шунингдек (шу билан бирга) ҳовлидаги бинолар ремонт қилинмоқда.

ТАКИ частица разг. шундай бўлса ҳам, ҳар қандай бўлса ҳам, шунга қарамасдан; ҳартугул, ҳар ҳолда; он успёл ~ на поезд ҳар қандай бўлса ҳам (ҳартугул) у поездга улгурди; он ~ поедет у ҳартугул (ҳар ҳолда) боради.

ТАКОВ, -ва́, -во́ мест. указат.; в знач. сказ. то же, что **ТАКО́Й**; **ТАКОВЫ́** факты фактлар шунақа; **ТАКОВЫ́** на́ше мнѐние бизнинг фикримиз шундай; **все они́ ТАКОВЫ́** буларнинг ҳаммаси шунақа; **кто он ~?** у ким ўзи?; **♦ (и) был ~ разг.** бадар кетди, ғойиб бўлди.

ТАКОВ/ОИ, -ая́, -о́е мест. определит. офиц. и уст. шундай, шунақа; шу, бу, у; **предъявите доку́менты**, э́сли ~ые в вас имѐются (шунақа) ҳужжатларингиз бўлса, кўрсатинг; в слúчае утѐри доку́мента, ~о́й вно́вь не выдаѐтся ҳужжат йўқотилган тақдирда, у (бундай ҳужжат) янгидан берилмайди; **♦ как ~о́й ўзи**, шу ҳолича, хусусан; **это постановлѐние, как ~о́е**, не нуждѐется в комментариях бу қарор хусусан (шу ҳолича) изоҳга муҳтож эмас; **вопрос ва́жен как ~о́й** масаланинг ўзи муҳим.

ТАКОВСК/ИИ, -ая́, -о́е прост. ирон. и пренебр. унақа, бунақа, шунақанги, бунақанги (қадрсиз, ёмон кимса ёки нарса ҳақида); не ~ий он человек у бунақа (ёмон) одам эмас; не на ~ого напáл у зап (ёки хўп) одамига тўғри келибди ёки ҳужум қилибди (у ҳужум қилган одам жуда гўл, галварс ёки анойн эмас).

ТАКО́Й, -ая́, -о́е мест. 1 указат. шундай, шунақа, ана шундай, худди шундай; ~ человек нам нýжен бизга ана шунақа одам керак; ~ же худди шундай; ~, **како́й есть** бўлгани шу; **тако́го же разме́ра** размери худди шундай; шу размердаги; **кто он ~?** ким у? у қанақа одам?; 2 **опредѐлит.** шунақа, шунақанги, шундай, шунчалик; ~ **красивый** шунақа(нги) чиройлики; он заговорил **таким** гóлосом, **что я испугáлся** у шундай овоз билан гапирдики, мен кўрқиб кетдим; 3 **неспр. разг.** шундай бир, баъзи бир; **что значит тáволга?**—А это **такая́ трава́** товулғи нима?—У шундай бир ўт; 4 **с отрицанием** и **с мест.** «какой-то» разг. аллақандай, қандайир (тушуниб бўлмайдиган); **ты сегодня́ какой-то не ~** бугун сен аллақандайсан; **всѐ мне здесь не нра́вится**; и по́года плоха́я и приро́да **какая-то** не **такая́** бу ердаги ҳамма нарса менга ёқмаяпти: об-ҳавоси ҳам ~ёмон, табиати ҳам аллақандай; 5 **в знач. суц.** **тако́е** с нима; **что же тут тако́го?** хўш, нима бўпти?; **что я тако́го сдѐлал?** мен нима (ниш) қилибман?; 6 **в знач. частицы определит.** **тако́е с нескл. прост.** худди, фақат, энди; **почему́ тако́е ты не согласи́ен?** нимага энди (фақат, худди) сен, рози эмассан?; **как это́ тако́е не пойдѐшь?** нимага энди сен бормас экансан?; **♦ в таком слúчае** бундай ҳолда, бундай бўлса; до ~ стѐпени шу даражада, шу қадар.

ТАКО́Й-СЯКО́Й **такая́-сякая́, тако́е-сяко́е** мест. определит. разг. ундок-бундок, унақа-бунақа; бўлмағур, ёмон, ярамас; **ах, он ~!** эҳ, у бўлмағур одам; э, у ёмон одам!

ТАКО́Й-ТО, **такая́-то, тако́е-то** мест. неопр. фалончи, фалон киши, фалон нарса, фалон иш; **дашь расписа́ку: получи́л де́ньги от тако́го-то** и **тако́го-то** числа́ фалон кунни фалончидан пул олдим деб тилхат берасан.

ТАКСА/А I ж такса, қатъий баҳо (нарх); **продава́ть по ~е** такса бўйича (қатъий баҳо билан) сотмоқ; **пла́та по ~е** такса бўйича ҳақ тўлаш.

ТАКСА II ж такса (оёқларни калта, гавдаси узун бир хил ит).

ТАКСАТОР м I такса қўювчи, баҳоловчи; 2 дарахтлар сонини ҳисоб-китоб қиладиган одам.

ТАКСАЦИОНН/ЫЙ, -ая́, -о́е спец. таксацияга оид; таксацион, таксация...; ~ые **расче́нки** таксацион баҳолар (нархлар); ~ая **опись** таксацион рўйхат (нарсанинг миқдори ва сифатини аниқлаб ёзиш).

ТАКСАЦИЯ ж спец. таксация (1 баҳолаш, баҳо бел-

гилаш; 2 дарахтларнинг миқдорини ва ҳажмини аниқлаш; ~ **леса** ўрмондаги дарахтларнинг миқдорини ва ҳажмини аниқлаш; 3 нарсанинг миқдорини ва сифатини аниқлаш; ~ **урожа́я** ҳосил миқдори ва сифатини аниқлаш).

ТАКСИ с нескл. такси (киракаш автомобиль); **легково́е** ~ енгил такси; **грузово́е** ~ юк такси; **водитѐль** ~ такси шофѐри; **сто́йка** ~ таксилар тўхтайдиган жой; **маршрутно́е** ~ маршрут такси (белгиланган маршрут бўйича қатнайдиган кичикроқ ёки енгил автомобиль).

ТАКСИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. такса (баҳо) белгиламоқ, баҳо қўймоқ, нарх белгиламоқ; ~ **заработну́ю пла́ту** иш ҳақи миқдорини белгиламоқ.

ТАКСИРОВЩИК м таксачи, нарх қўювчи, баҳоловчи ходим.

ТАКСИСТ м разг. таксист, таксичи, такси шофѐри.

ТАКСОМЕТР м тех. таксометр (қанча пул тўлашни кўрсатувчи мослама); **включи́ть** ~ таксометрни юргизмоқ.

ТАКСОМОТОР м спец. то же, что **такси́.**

ТАКСОМОТОРНЫЙ, -ая́, -о́е таксомоторга оид: таксомотор...; ~ **парк** таксомотор парки (таксилар парки).

ТАК-СЯК, **так** и **сяк** нареч. в знач. сказ. разг. бир нав, баҳарнав, унчалик эмас; **наридан бери; ну, это́ ещѐ ~** буниси ҳам унчалик эмас, буниси ҳам бир нав (баҳарнав).

ТАКТ I м такт [1 музикада: вази бирлиги, музика асарининг баравар вақт давом этадиган ҳар бир бўлаг; **сбѐяться с ~а** тактдан янглишмоқ; 2 **разг.** мақом ва вазнис келтириб уриш, чертиш; чалиш; бирор ҳаракатнинг ритми; 3 **тех.** бирор механизм иш циклининг бир қисми; **♦ отбѐивать ~** бир маромда урмоқ (чалмоқ, чертмоқ); **в ~** бир вазнда, баравар].

ТАКТ II м одоб; хушмуомалалик; назокат; **соблюда́ть** ~ одоб сақламоқ; **отсутстви́е ~а** одобсизлик, бетамизлик.

ТАК-ТАКИ частица разг. I шундай қилиб, ҳеч нарсага қарамасдан, барибир; ~ **уезжа́ешь?** шундай қилиб, кетяйсанми?; ~ и не согласи́лся шундай қилиб (барибир), рози бўлмади; 2 ҳақиқатан ҳам; худди шундай, тўппа-тўғри; **Он просто́ ге́ний.**—**Так-таки́ ге́ний?** У шубҳасиз ге́ний,— Ҳақиқатдан ҳам ге́нийми?

ТАКТИК м тактик (тактикани яхши биладиган одам).

ТАКТИК/А ж тактика (1 воен. тайѐргарлик кўриш ва жанг олиб бориш санъати; **заня́тия по ~е** тактикадан машғулотлар; **курс ~и** тактика курси; 2 **перен.** кўзланган мақсадга эришиш учун ишлатиладиган кураш усуллари; **революцио́нная ~а** пролетарията пролетариатнинг революцион тактикаси).

ТАКТИЧЕСК/ИИ, -ая́, -о́е I воен. тактикага оид; тактикага асосланган, тактикадан келиб чиқадиган, тактик; ~ие **учѐния** тактика машқлари; ~ая **зада́ча** тактик вази-фа; ~ие **построѐния** войск қўшиннинг тактик тизилиши; ~ая **подгото́вка** тактик тайѐргарлик; 2 тактикага (мақсадга эришиш усулига) оид; тактик; ~ое **руководство** тактик раҳбарлик; ~ие **разногласи́я** тактик ихтилофлар.

ТАКТИЧНО нареч. одоб билан; хушмуомалалик билан, назокат билан; **поступи́л ~** одоб билан иш кўрди.

ТАКТИЧНОСТЬ ж одоблилик, хушмуомалалик; **назо-кат; прояви́ть ~** одоблилик (хушмуомалалик) қилмоқ; **назо-кат билан** иш тутмоқ.

ТАКТИЧНЫЙ, -ая́, -о́е; -чен, -чна одобли, хушмуомала, андишали, назокатли; ~ **челове́к** хушмуомала (назо-катли) одам.

ТАКОВЫ́Й, -ая́, -о́е прил. от такт I, I муз. тактга оид; такт...; ~ **разме́р** овознинг метрик вазни.

ТАЛ м то же, что **талны́к**;

ТАЛАНТ м I истеъдод, талант; у него́ **большо́й ~** у жуда истеъдодли (талантли); **музыка́льный ~** мусиқий истеъдод; **его́ ~** расцвѐл унинг истеъдоди (барқ уриб) камолотга етди; 2 талантли (истеъдодли) одам, истеъдод (талант) соҳиби; он **большо́й ~** у жуда истеъдодли, у катта талант соҳиби; **молоды́е ~ы** ёш талантлар; 3 талант (Юнонистон ва Сурияда пул ва оғирлик бирлиги); **♦ зары́ть (или закопа́ть) ~** (в зѐмлю) истеъдодини хор қилмоқ, талантни бекорга кеткизмоқ.

ТАЛАНТЛИВО нареч. моҳирлик билан, моҳирона; ~ **сыгра́ть роль** ролни моҳирона ижро этмоқ (ўйнамоқ).

ТАЛАНТЛИВОСТЬ ж I истеъдодлилилик, талантлилилик;

природная ~ табиий талантлилик, туғма истеъдодлилик; 2 моҳирлик билан ишланганлик, ўткирлик; ~ **пёсы** пёсанинг ўткирлиги (маҳорат билан ёзилганлиги).

ТАЛАНТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 талантли, истеъдодли; ~ **художник** талантли rassом; 2 талант билан ёзилган, моҳирлик билан ишланган; ~ **рассказ** талант билан ёзилган ҳикоя, ўткир ҳикоя.

ТАЛДЫЧИТЬ *несов. что прост.* бир нарсани ҳадеб такрорлайвермок; ~ **своё** ўз сўзини (фикрини) ҳадеб такрорлайвермок.

ТАЛЕВЫЙ, -ая, -ое *спец.* талига (кемаларда юк кўтарадиган қурилмага) оид; тали...; ~ **ая** система тали системаси.

ТАЛЕР *м уст.* талер (эски немис кумуш тангаси).

ТАЛИ *мн. спец.* тали (кемаларда юк кўтарадиган қурилма).

ТАЛИСМАН *м* тумор.

ТАЛИ/Я I ж 1 бел; **тёнка** ~я хипча бел; **обнять** за ~ю кого-л. белидан кучмоқ; **платье** в ~ю бели хипча кўйлак; 2 кўйлакнинг бели.

ТАЛИ/Я II ж талия (1 ўйналадиган икки даста қарта; 2 қарта ёки тикилган пул тугагунча ўйинни давом эттириш).

ТАЛЛИЙ *м хим.* таллий (кўкимтир юмшоқ металл).

ТАЛМУД *м рел.* талмуд (яхудийларнинг диний, маънавий, ҳуқуқий қонун-қондалари китоби).

ТАЛМУДИЗМ *м* талмудчилик, ҳарфхўрлик, қироатхонлик (моҳиятига тушунмаган ҳолда ўқиганларини юзакли ёдлаб олиб ишлатишлик).

ТАЛМУДИСТ *м I* талмудчи (талмудни яхши билладиган киши); 2 *перен. разг.* талмудчи, ҳарфхўр, қироатхон (масаланинг моҳиятини тушунмасдан фикр юритувчи киши).

ТАЛМУДИСТСК/ИЙ, -ая, -ое *прил. от талмудист 2 и талмудизм* талмудчи ва талмудизмга оид; ҳарфхўрликка (қироатхонликка) оид; талмудчиларча, қироатхонларча; ~ **ие** рассуждения юзаки (ҳарфхўрларча) мулоҳазалар; ~ **ое** повторение оғдийи ва тех же истин битта гапни қироатхонларча такрорлайвершиш.

ТАЛМУДИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил. от талмуд и талмудист I* талмудга ва талмудчига оид; талмуддагидек, талмудчиларча; талмудчасига, талмуд...; ~ **ое** толкование талмудчасига (ёки талмудчиларча) изоҳлаш.

ТАЛОН *м* талон (1 бирор нарса олиш ҳуқуқини берадиган ҳужжат; ~ **на бензин** бензин талони; 2 чек ёки ордер дафтари қорешоғида қоладиган ҳужжатнинг нусхаси; **отрывной** ~ йиртиб олиннадиган талон; 3 акция ёки аккредитивнинг асосий қисми; ♦ **открепительный** ~ ҳисобдан чиқариш талони; **прикрепительный** ~ ҳисобга олиш талони).

ТАЛОННЫЙ, -ая, -ое талонга оид; талон...

ТАЛУЙ, -ая, -ое эриган, яхдан тушган; ~ **ая** земля эриган ер; ~ **ый** снег эриган қор; 2 муз ёки қорнинг эриганидан ҳосил бўлган (сув); ~ **ые воды** қор-муз сувлари, қор ёки музнинг эришидан ҳосил бўлган сувлар.

ТАЛЫК *м* талык (техника ва медицинада ишлатиладиган оқ ёки кўкиш рангли минерал); **присыпать** ~ом талык сепмок.

ТАЛЫКОВЫЙ, -ая, -ое талыкка оид; талыкдан тайёрланган, талык...; ~ **порошок** талык кукуни, талык порошоки.

ТАЛЫМА *ж уст.* талыма (аёлларнинг елкага ташлаб юрадиган енгис узун кийими).

ТАЛЫНИК *м, р. -а I* тол, бутасимон тол, бута тол; **зёрсли** талыкка толзор (бутасимон толлар ўсган жой); 2 *собир.* толнинг шоҳ-шаббалари.

ТАЛЫНИКОВЫЙ, -ая, -ое бута толга оид; бута тол...; ~ **ый** куст бир туп тол; ~ **ые зёрсли** толзор; ~ **ая дўдка** бута толдан ишланган сурнай (сибизга).

ТАЛЫАНКА *ж, р. мн. -нок прост.* талыанка (гармоннинг бир тури, бир қаторли гармонь).

ТАМ *нареч. I* у ерда, ўша ерда, у жойда, ўша жойда, унда; **будут** ~ **только завтра** у ерда фақат эртага бўлишадиган; ~ **же** ўша ернинг ўзида, илгариги жойда; **кто** ~? ким у ерда?; ~ **навёрху** тепада; 2 *разг.* кейин, сўнгра; ўшанда; ~ **видно будет** кейин (ўшанда) бир гап бўлар; 3 *в знач. частицы, разг.* қандай, қанақа (бўлиши мумкин),

қаёқда (дейсиз); **какие** ~ у него дела! бекор гап, унинг қандай ишлари бўлсин! (ҳеч иши йўқ); **что бы** ~ **ни говорили, а он прав** нима дейишса ҳам дейишаверсин, лекин у ҳақ; ♦ ~ **и тут**, ~ **и сям разг.** у ерда ҳам, бу ерда ҳам, унда ҳам, бунда ҳам; ҳар жой-ҳар жойда, ҳамма жойда; **то тут, то** ~ бир бу ерда, бир у ерда; **гоҳ** у ерда, **гоҳ** бу ерда; **какое** ~ *разг.* асло, сира, ҳеч ҳам ундай эмас.

ТАМАД/А *м* тамада, зиёфатбоши; **выбрать** кого-н. ~ **ой** бирон кишини тамада қилиб сайламоқ.

ТАМАРИКС *м бот.* юлғун.

ТАМАРИКСОВЫЙ, -ая, -ое юлғунга оид; юлғун...; ~ **куст** юлғун тупи, бир туп юлғун.

ТАМАРИНД *м бот.* тамар ҳиндий, ҳинд хурмоси.

ТАМБУР I м I архит. тамбур (бино томининг гумбаз қилиб ишланган қисми); 2 пешайвон, даҳлиз; 3 *ж.-д.* тамбур (пассажир вагонларининг ёпиқ даҳлизи).

ТАМБУР II м спец. занжир кашта (кашта билан гул тикишнинг бир тури).

ТАМБУР *м уст.* ноғора, дўмбира.

ТАМБУРИН *м муз.* тамбурин (баъзи Европа мамлакатларида: ноғорага ўхшаш музика асбоби).

ТАМБУРМАЖОР *м уст.* тамбурмажор (19-аср рус армиясида: полкнинг бош барабанчиси).

ТАМБУРН/ЫЙ I, -ая, -ое I *прил. от тамбур I* тамбурга оид; тамбур...; ~ **ая** стена тамбур девори; ~ **ые** двери тамбур эшиклари.

ТАМБУРН/ЫЙ II, -ая, -ое *от тамбур II* занжир каштага оид; занжир кашта...; ~ **ый шов** занжир каштанинг чоки; ~ **ая** игла занжир кашта инаси.

ТАМГА *ж I уст.* тамга; муҳр; 2 *ист.* тамга ёки муҳр ҳақи (қадимги Русьда: савдо божи, савдо қилишга руҳсат берилгани учун олиннадиган ҳақ).

ТАМОЖЕННИК *м* таможня ходими; божхона хизматчиси.

ТАМОЖЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прил. от таможня;* божхонага оид; божхона...; ~ **ый** склад божхона омбори; 2 таможняга оид; таможня... (чегарадан олиб ўтиладиган молларни текшириш ва тегишли хирож олишга оид); ~ **ая** политика таможня сисёати.

ТАМОЖНЯ *ж, р. мн. -жен* божхона, гумрукхона; таможня.

ТАМОШНИ/И, -ая, -ее *разг.* у ердаги, у ерлик, ўша ерлик, ўша томонлик; ўша ерники; ~ **е** жители ўша ернинг одамлари, ўша жойлик кишилар.

ТАМПОН *м* тампон (яра ичига тиқилладиган, қон ва йирингни шимиб оладиган дориланган пахта ёки дожа).

ТАМПОНАДА *ж мед.* тампонлаш, тампон қўйиш.

ТАМПОНИРОВАТЬ *сов. и несом. что мед.* тампонламоқ, тампон қўймоқ.

ТАМ-СЯМ *см.* там.

ТАМТАМ *м муз.* тамтам (Африка ва Шарқ мамлакатларида ноғорасимон музика асбоби).

ТАНБУР *м* танбур (сеторсимон музика асбоби).

ТАНГЕНС *м мат.* тангенс (ўткир бурчак қаршидаги катетнинг шу бурчак ёнидаги катетга нисбати).

ТАНГЕНЦИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое спец. тангенциал (эгри чизикқа уринма чизик бўйича йўналган); ~ **ое** направление тангенциал йўналиш; ~ **ая** магистраль тангенциал магистраль.

ТАНГО *с нескл.* танго (рақс ёки танцанинг бир тури ва шу рақс музикаси).

ТАНДЕМ *м* тандем (1 *тех.* қисмлари бир ўққа кетма-кет жойлашган машина; **располагать моторы** ~ **ом** моторларни тандем усулида жойлаштирмоқ; 2 *тех.* цилиндрлари кетма-кет жойланиб, бир валга таъбир қиладиган кўп цилиндрли буғ машинаси; 3 ўриндиғи олдинма-кетин жойлашган икки ўринли велосипед).

ТАНЕЦ *м, р. -ца I* танца, рақс, ўйин ва унга мослаб ёзилган музика; **спортивный** ~ спорт рақси; **матрбский** ~ матросча рақс; **бальный** ~ бал рақси; **теория** танца рақс назарияси; **история** танца рақс тарихи; 2 *мн.* танцы танца қилиш, рақсга тушиш (ўйнаш); она ушла на танцы у танца қилишга кетди; **вечером** в клубе танцы кечқурун клубда танца бўлади.

ТАНЗАНИЕЦ *м, р. -йца* танзаниялик (киши).

ТАНЗАНИЙКА *ж* танзаниялик аёл, танзаниялик қиз.
ТАНЗАНИЙСКИЙ, -ая, -ое *прил. от Танзания* Танзанияга оид; танзания...

ТАНЗАНИЙЦЫ *мн. (ед. танзаниец м, танзанийка ж)* танзанияликлар, Танзания халқи.

ТАНИН *м* танин (медицина ва техникада ишлатиладиган, тишни қамаштирадиган модда); **производство** ~а танин ишлаб чиқариш; **раствор** ~а танин эритмаси.

ТАНИННЫЙ, -ая, -ое таркибда танин бўлган, танинли, танин...; ~е **красители** танинли бўёқлар (бўёқ моддалари).

ТАНИНОВЫЙ, -ая, -ое танинли, танин қўшиб ясалган; ~ая **мазь** танинли малҳам.

ТАНК I *м* танк; **тяжёлый** ~ оғир танк; **лёгкий** ~ енгил танк.

ТАНК II *м спец.* танк (махсус жиҳозланган катта бак ёки цистерна); **судовой** ~ для **горючего** кеманинг ёнилги ташийдиган танки (баки); **доставка жидкого кислорода в** ~ах танкларда (цистерналарда) суюқ кслород ташиш.

ТАНКЕР *м* танкер (суюқ ва ярим суюқ маҳсулотлар ташилладиган кема).

ТАНКЕРНЫЙ, -ая, -ое танкерга оид; танкер...; ~ое **судно** танкер кема; ~ый **флот** танкерлар флоти, танкерлардан иборат флот.

ТАНКЕТКА *ж, р. мн. -ток* танкетка (пулемётли кичкина тезюрар танкча).

ТАНКЕТКИ *мн., р. -ток (ед. танкетка ж)* танкетка (туфлининг бир тури).

ТАНКИСТ *м* танкчи; **День** ~ов танкчилар куни.

ТАНКИСТСКИЙ, -ая, -ое танкчи(лар)га оид, танкчи(лар)...; ~ая **форма** танкчи(лар) формаси; ~ий **шлем** танкчи(лар) шлеми.

ТАНКОВЫЙ, -ая, -ое 1 танкка оид; танк...; ~ые **войска** танк қўшинлари; ~ая **дивизия** танк дивизияси; ~ая **атака** танклар билан қилинган атака, танклар билан атака қилиш; ~ое **училище** танк билим юрти; 2 танк ишлаб чиқаришга оид; танкбоп; ~ая **сталь** танкбоп (танк ясаш учун ишлатиладиган) пўлат.

ТАНКОДРОМ *м* танкодром (танкларни синаб кўриш ва ҳайдашга ўргатиш учун ажратилган жой).

ТАНКостроение *с* танксозлик, танклар ишлаб чиқариш.

ТАНКостроительный, -ая, -ое танксозликка оид; танксозлик...; ~ая **промышленность** танксозлик саноати; ~ый **завод** танксозлик заводи.

ТАНТАЛ *м* тантал (қийин эрийдиган қаттиқ кул ранг нодир металл).

ТАНТАЛОВЫЙ, -ая, -ое танталга оид; тантал...; ~ая **нить** танталдан ишланган сым; ~ый **сплав** тантал қотишмаси.

ТАНЦЕВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от танец* рақсга (танцага) оид; танца (рақс)...; ~ая **музыка** рақс музикаси; ~ый **вечер** рақс кечаси; ~ая **площадка** танца майдончаси; ~ый **зал** танца зали; 2 раққос ва раққосаларга оид; раққос (раққоса)лар...; рақс ўргатишга оид; рақс ўргатиш...; ~ая **школа** раққос(а)лар мактаби, рақс ўргатиш мактаби.

ТАНЦЕВАТЬ, -цую, -цуется *несов. 1 что и без доп.* рақсга (танцага) тушмоқ, танца қилмоқ, ўйинга тушмоқ, ўйнамоқ; ~ **польку** полькага танца тушмоқ, полькага ўйнамоқ; **я не танцую** мен танца қилмайман, мен рақс(га) тушмайман, мен ўйнамайман; **он лёгко танцует** у енгил (чаққон) танца қилади; 2 рақс (ўйин)га тушишни билмоқ; **он не танцует** у рақс (танца) тушишни билмайди; ~ **Золушка** в **балете** балетда Золушка бўлиб рақсга тушмоқ; 3 *перен.* ўйнамоқ, гижингламоқ, ўйноқламоқ, дикилламоқ (от ҳақида); **конь танцует под всадником** сувори остидаги от гижинглаб ўйнамоқда; 4 *перен.* липилламоқ, пирилламоқ; **пламя свечей танцует** шам алангаси липилламоқда; **мóшки танцуют в воздухе** искабтопарлар ҳавода пириллаб ўйнамоқдалар; ♦ ~ **от пёчки** *см.* пёчка.

ТАНЦЕВАТЬСЯ, -цуется *несов. 1 безл.* танца қилмоқ, рақсга тушмоқ; **мне сегодня не танцуется** бугун менин танцага тушгим (танца қилгим) йўқ; 2 *страд. от танцевать.*

ТАНЦЗАЛ *м* танцзал, танца зали.

ТАНЦКЛАСС *м* танца (рақс) мактаби; рақс дарси.

ТАНЦМЕЙСТЕР *м уст. 1* танцмейстер, танца муаллими; 2 *то же, что балетмейстер.*

ТАНЦОВЩИК *м 1 то же, что танцёр 1; 2* балет артисти.

ТАНЦОВЩИЦА *ж см.* танцóвщик.

ТАНЦОР *м 1* раққос, ўйинчи; танцага уста киши; **хороший** ~ яхши раққос, яхши ўйинчи; **ловкий** ~ чаққон ўйинчи; 2 *уст.* балет артисти.

ТАНЦОРКА *ж, р. мн. -рок см.* танцóр.

ТАНЦПЛОЩАДКА *ж, р. мн. -док* танца майдони, танца қиладиган майдонча.

ТАНЦУЛЬКА/А *ж, р. мн. -лек прост. пренебр.* танца кечаси, рақс кечаси; **бегать на** ~и танца кечаларига бормоқ; **одни** ~и **на умé** фикри-зикри танцада.

ТАПЁР *м* тапёр (танца кечаларида пулга пианино ёки баян চালувчи созанда).

ТАПЁРША *ж см.* тапёр.

ТАПИР *м зоол.* тапир (қисқа хартумли сутэмизувчи ҳайвон).

ТАПКИ *мн. (ед. тапка ж) разг. то же, что тапочки.*

ТАПОЧКИ *мн., р. -чек (ед. тапочка ж) разг.* тапочка, шиппак; **спортивные** ~ спорт тапочкаси; **домашние** ~ уй тапочкаси, уй шиппаги.

ТАРА *ж* тара (1 товар-буом жойланадиган ёки ўраладиган қоғоз, қоғ, яшик ва ш. к.; **бумажная** ~ қоғоз тара; **деревянная** ~ ёғоч тара; 2 *спец.* таранинг оғирлиги; 3 *спец.* товар (юк) ортилган вагон ёки автомашинанинг оғирлиги).

ТАРАБАНИТЬ *несов. прост.* тарақлатмоқ.

ТАРАБАРСКИЙ, -ая, -ое 1 *уст.* махфий белгилар ёки рамз билан ёзилган, тушуниб бўлмайдиган, сирли; ~ое **письмо** сирли (тушуниб бўлмайдиган) хат, сирли ёзув, махфий белгилар (ёки рамз) билан ёзилган хат; 2 *разг.* гаплари пойма-пой, фикри ноаниқ, тушуниб бўлмайдиган; ♦ ~ая **грамота** 1) Россиядаги сирли ёзув системаларидан бири; 2) *перен.* тушуниб бўлмайдиган (ноаниқ, мужмал) нараса.

ТАРАБАРЩИНА *ж разг.* тушуниб бўлмайдиган нараса.
ТАРАКАН *м* суварак, тезгизак; **чёрный** ~ қора суварак.

ТАРАКАННЫЙ, -няя, -нье *разг.* суваракка (тезгизакка) оид; суварак (тезгизак)...; ~ья **ножка** суварак (тезгизак) нинг оёғи.

ТАРАКАНОВЫЙ, -ая, -ое 1 *то же, что тараканий; 2 в знач. суц.* ~ые *мн. зоол.* сувараксимонлар.

ТАРАКАШКА *м и ж, р. мн. -шек разг. 1* *уменьш. от таракан;* суваракча; 2 қурт-қумурсқа, майда ҳашарот.

ТАРАН *м* таран (1 *ист.* қадимда қалъани бузиш учун ишлатилган учли ёғоч қурол; 2 тўғридан зарба бериб ёки уриб тешиш, ёриқ қилиш, ёриш; 3 *воен.* жанговар услуб сифатида ўз кемаси, танки ёки самолётини душман кемаси, самолёти ёки танкига уриб зарба бериш; **самолёт пошёл на** ~ самолёт таранга—таран қилишга йўналди; 4 *воен.* кеманинг ўткир тумшуги; 5 *перен.* фронтда душман позициялари ичига пона сингари ёриб кириш; ♦ **гидравлический** ~ *тех.* гидравлик таран—сувни юқорига кўтариб берадиган қурилма).

ТАРАННЫЙ, -ья, -ье тарань (чавоқ) балиқча оид; тарань балиқ (чавоқ балиқ)...; ~ья **уха** чавоқ (тарань) балиқ шўрваси.

ТАРАНИТЬ *несов. что* 1 таран қилмоқ (девор тешадиган қурол билан уриб бузмоқ); 2 (*сов. протаранить*) ўз кемаси, самолёти ёки танкини душман кемаси ёки самолётига уриб зарба бермоқ; 3 *сов.* бирор нараса билан тешиб ёрмоқ, ишдан чиқармоқ; 4 (*сов. протаранить*) фронтга пона сингари ёриб кирмоқ; ~ **оборону противника** душман мудофасини таран қилмоқ (пона сингари ёриб ўтмоқ).

ТАРАННЫЙ, -ая, -ое 1 таранга оид; таран...; 2 қадимги девор тешар ёғоч қуролга оид; ~ые **цепи** таран занжирлари; 3 бирор нараса билан тешиб ёришга оид; бирор нараса билан тешиб ёриш...; ~ые **торпеды** таран торпедалари, тешадиган (ёрадиган) торпедалар; 4 фронтни (душман позициясини) пона сингари ёриб ўтишга оид;

~ая тактика таран тактикаси; ♦ ~ая кость *анат.* тўпик суяги.

ТАРАНТА *м* и *ж. прост.* вайсақи, эзма; да замолчышь ли ты, ~! озовингни ўчирсанг-чи, вайсақи!

ТАРАНТАС *м* тарантас (одам ташийдиган тўрт филдиракли арава).

ТАРАНТАСНЫ/И, -ая, -ое тарантасга оид; - тарантас...; ~е колёса тарантас филдираклари.

ТАРАНТЕЛЛА *ж* тарантелла (шўх итальян халқ рақси ҳамда шундай рақс музыкаси).

ТАРАНТИ/ТЬ, -нчу, -нтийш *несов. прост.* тез ва тўхтовсиз гапирмоқ, тинмай вайсамоқ, тўхтовсиз бидирламоқ; **рассказывай все по порядку, не ~ бидирлама, ҳаммасини тартиб билан гапир.**

ТАРАНТУЛ *м* бий (ўргимчак бийи).

ТАРАНЬ *ж, р.* -ни тарань, чавоқ балиқ.

ТАРАРАМ *м* разг. говур-гувур, шовқин-сурон, тўполон; **поднять ~ шовқин-сурон кўтармоқ.**

ТАРАРАХАТЬ *несов. см.* тарарахнуть.

ТАРАРАХНУТЬ *сов. (несов. тарарахать) прост.* 1 қарсиллаб (тарақлаб) кетмоқ; 2 тарақлатиб урмоқ; отмоқ (ўқузмоқ).

ТАРАТАЕЧН/ЫИ, -ая, -ое таратайкага оид; таратайка...; ~о колесó таратайка филдираги.

ТАРАТАЙКА *ж, р. мн.* -таёк *разг.* таратайка (икки филдиракли енгил арава).

ТАРАТОРА *м* и *ж. разг.* то же, что тараторка.

ТАРАТОРИТЬ *несов. разг.* тинимсиз вайсамоқ (валдирамоқ), бидир-бидир қилмоқ; **перестань ~ кўп вайсайверма, бидирлайверма, кўп бидир-бидир қилаверма.**

ТАРАТОРКА *м* и *ж, р. мн.* -рок *разг.* вайсақи, сергап; бидир-бидир.

ТАРАХТЁ/ТЬ, -хчу, -хтийш *несов. разг.* 1 тақир-туқур қилмоқ, тарақ-тарақ қилиб юрмоқ; **вдалё ~ла телега узокда арава тарақ-туруқ қилиб борар эди; 2 перен. то же, что тараторить; перестань ~ть кўп вайсайверма.**

ТАРАЩИТЬ *несов. (сов. вытарашить) что разг.* бақрайиб қарамоқ; бақраймоқ, чақчаймоқ; ~ **глазá от удивления** ҳайрон бўлиб бақрайиб қолмоқ; ♦ ~ **глазá на кого-что** кўзларини бақрайтириб қарамоқ.

ТАРАЩИТЬСЯ *несов. (сов. вытарашиться) разг.* 1 (кўз ҳақида) ҳайратдан катта очилмоқ, бақрайиб қарамоқ, бақраймоқ; 2 **на кого-что прост.** чақчаймоқ, олаймоқ, чақчайиб (олайиб) қарамоқ, кўзларини чақчайтирмоқ; **что ты на неё ~шься? нега сен унга чақчайсан?**

ТАРБАГАН *м* зоол. суғур (кемирувчи ҳайвонча).

ТАРБАГАН/ИИ, -ья, -ье суғурга оид; суғур...; ~ья **нора** суғур ини.

ТАРЕЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 тарелка, талинка; **глубокая** ~а чуқур тарелка; **мёлкая** ~а саёз тарелка; 2 *мн.* ~и муз. зил, тарелка; **оркестровые** ~и оркестр тарелкалари; 3 тарелка (дисксимон турли хил деталь номлари); ~и **буфера** буфер тарелкалари; ♦ **быть не в своей ~е разг.** табиати хира бўлмоқ, табиати тирриқ бўлмоқ, юраги ғаш бўлмоқ.

ТАРЕЛОЧКА *ж, р. мн.* -чек 1 *уменьш.-ласк.* от тарелка; ликоп(ча), тарелкача; 2 кулча нишон (ов милтигдан отишни машқ қилганда махсус аппаратдан юқорига иргитиладиган тарелкасимон нишон); **стрельба по ~ам** кулча нишонларга (қараб) отиш; ♦ **на ~е преподнести что кому** тайёр қилиб олиб бориб бермоқ, оғзига чайнаб солиб қўймоқ.

ТАРЕЛОЧНИК *м* зил чалувчи (оркестрда).

ТАРЕЛОЧН/ЫИ, -ая, -ое тарелкага (ликопчага) оид; тарелка (ликопча)...; ~ое **производство** тарелка ишлаб чиқариш; тарелка ишлаб чиқарадиган корхона.

ТАРЕЛЬЧАТЫЙ, -ая, -ое тарелкасимон, тарелка шаклидаги; ~ диск тарелка шаклидаги диск; ~ **клапан** тарелкасимон клапан.

ТАРИФ *м* тариф (бирор нарсага тўланадиган қатъий баҳолар мажмуи); **железнодорожный** ~ темир йўл тарифи; **таможенный** ~ таможня (божхона) тарифи; **почтовый** ~ почта тарифи.

ТАРИФИКАЦИОНН/ЫИ, -ая, -ое тарификацияга оид; тарификация...; ~ая **ведомость** тарификация ведомости.

ТАРИФИКАЦИ/Я *ж* тарификация (маълум бир асос-

да қатъий баҳо белгилаш); ~ая **зáработной плáты** иш ҳақи тарификацияси; **система** ~и тарификация системаси, қатъий баҳо белгилаш системаси.

ТАРИФИЦИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* что тарификация қилмоқ, тарифлар (қатъий баҳолар) белгиламоқ; ~ **различные виды работ** турли хил ишларга қатъий баҳолар белгиламоқ.

ТАРИФН/ЫИ, -ая, -ое 1 тарифга оид; тариф...; ~ая **сётка** тариф жадвали; ~ый **пояс** тариф пояси (минтақаси); ~ая **ставка** тариф ставкаси; тариф билан белгиланган иш ҳақи; ~ый **справочник** тариф справочниги; тариф маълумотномаси; ~ый тариф белгилашга оид; тариф белгилаш...; ~о **бюро** тариф белгилайдиган бюро.

ТАРЛАТАН *м* уст. тарлатан (докага ўхшаган мато, газлама).

ТАРЛАТАНОВ/ЫИ, -ая, -ое уст. тарлатанга оид; тарлатандан ишланган, тарлатан...; ~о **плáтье** тарлатан кўйлак, тарлатандан тикилган кўйлак.

ТАРН/ЫИ, -ая, -ое тара (қоп, яшиқ, бочка кабилар) га оид; тара...; ~ая **бумáга** тара қоғоз; ~ый **склад** тара омбори; ~ый завод тара заводи; ~ый **картон** тара картон (бирор нарсага ўраш, жойлаш учун ишлатиладиган картон).

ТАРПАН *м* тарпан (ёввойи от).

ТАРТАН *м* тартан (синтетик материал).

ТАРТАНОВ/ЫИ, -ая, -ое тартанга оид; тартан...; ~ая **дорóжка** тартандан қилинган гилаксимон буюм; стадионда: тартан тўшалган махсус югуриш йўли.

ТАРТАР *м* миф. жаҳаннам, дўзах (юнон мифологиясида).

ТАРТАРАРЫ *мн.*, *нескл. разг.*, *шутл.* жаҳаннам, дўзах; ♦ **проваляться в ~** бадар кетмоқ, ном-нишонсиз йўқолмоқ.

ТАРТИНКА *ж, р. мн.* -нок уст. кичкина бутерброд.

ТАРХАН *м* 1 *ист.* дархон, тархан (ўрта асрларда: солиқдан озод қилинган ва алоҳида имтиёзлар берилган шахс); 2 уст. тархан (турли имтиёзлар берилганлиги қайд этилган ёрлиқ).

ТАРХАНН/ЫИ, -ая, -ое *ист.* тарханга (дархонга) оид; тархан...; ~ая **грамота** тархан ёрлиги (имтиёз ҳужжати).

ТАРЫ-БАРЫ *мн. нескл.*, *прост.* сафсата, беҳуда гап; **чем ~ разводить, шла бы работать** сафсата сотгандан кўра, ишласанг бўлмасмиди.

ТАСКАТЬ *несов.* 1 ташимоқ, судрамоқ, олиб юрмоқ, кўтариб юрмоқ; 2 **кого-что за что разг.** тортқиламоқ, тортмоқ, чўзмоқ; ~ **за волосы** сочидан тортмоқ; ~ **за уши** қуллогидан чўзмоқ; 3 **что разг.** киймоқ, кийиб юрмоқ; **не такой новый костюм на работу** янги костюмни ишга кийма; 4 **разг. необобр.** тақиб юрмоқ, ёнга солиб юрмоқ; **зачём ~ в кармане паспорт?** нега паспортни ёнга солиб юриш керак?; 5 **разг.** ташиб кетмоқ, ўғирламоқ; ♦ **эле ноги ~ разг.** зўрға юрмоқ, базўр юрмоқ; ~ **каштаны из огня для кого** бировлар учун қийналмоқ (ўзини ўққа-чўққа урмоқ).

ТАСКАТЬСЯ *несов.* 1 **разг.** тентирамоқ, дайдиб (санқиб) юрмоқ; ~ **без дела по улицам** кўчаларда тентираб юрмоқ; 2 **с чем разг.** тақиб юрмоқ, олиб юрмоқ, кўтариб юрмоқ, ёнга солиб юрмоқ; ~ **с сумкой** сумка кўтариб юрмоқ; **вечно он таскается с какими-то чертежами** у доимо қандайдир чизмаларни кўтариб юради; 3 **за кем прост.** бировнинг кетидан (судралиб) юрмоқ; **всюду он за мной таскается** у ҳамма жойга менинг кетимдан (судралиб) боради; ~ **за женщинами** хотинларнинг орқасидан судралиб юрмоқ.

ТАСОВАТЬ, -сую, -сүешь *несов.* что (сов. **стасовать**) чийламоқ, аралаштирмоқ; ~ **карты** қарталарни чийламоқ.

ТАСС *с* (Телеграфное агентство Советского Союза) *нескл.* ТАСС (Совет Иттифоқининг Телеграф агентлиги); **сообщение ТАСС** ТАСС ахбороти; **телеграмма ТАСС** ТАСС телеграммаси.

ТАССОВСК/ИИ, -ая, -ое ТАССга оид; ТАСС...; ~о **сообщение** ТАСС ахбороти; ~ая **телеграмма** ТАСС телеграммаси.

ТАТ *м* тат (киши); *см.* таты.

ТАТАРИН *м* татар (киши); *см.* татары.

ТАТАРКА *ж, р. мн.* -рок татарка, татар аёл, татар кыз; *см. татары.*

ТАТАРНИК *м бот.* оқ каррак, говтикан; ~ *колючий* тиканли оқ каррак.

ТАТАРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое татар(лар)га оид: татар (лар)...; ~ий *язык* татар тили; ~ая *литература* татар адабиёти.

ТАТАРЫ *мн., р. -ар (ед. татарин м, татарка ж)* 1 татарлар, татар халқи; 2 татарлар (13—15-асрларда Олтин Ўрда давлатини барпо қилган турли қабилалар номи); 3 Поволжье, Сибирь. Қримда яшовчи туркий тилда сўзлашувчи халқларнинг номи.

ТАТКА *ж* тат аёл, тат қиз; *см. таты.*

ТАТСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое тат(лар)га оид; тат(лар)...; ~ий *язык* тат тили; ~е *обычай* татларнинг урф-одатлари.

ТАТУИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* татуировка қилмоқ (тери остига ранг ўтказиб баданга нақшлар солмоқ); ~ *руку* қўлга татуировка қилмоқ.

ТАТУИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. 1* ўз баданига татуировка қилмоқ; 2 *несов. страд. от татуировать.*

ТАТУИРОВКА *ж, р. мн. -вок 1* татуировка қилиш (тери остига ранг ўтказиб баданга нақш тушириш); 2 татуировка (бадандаги ёзувлар, нақшлар).

ТАТЫ *мн. (ед. тат м, татка ж)* татлар, тат халқи (эрон тиллари группасидаги элат, Озарбайжон ССР ва Доғистон АССРда яшайди).

ТАТЬ *м уст.* ўғри, қароқчи.

ТАУ-САГЫЗ *м бот.* товсағиз (Ўрта Осиёда ўсадиган каучуқли ўсимлик).

ТАФТА *ж* тафта (газлама нави).

ТАФТЯН/ОЙ, -ая, -ое тафтага оид; тафтадан тикилган; ~ *бе платье* тафта кўйлак, тафтадан тикилган кўйлак.

ТАХЕОМЕТРИЯ *ж геод.* тахеометрия (1 ерни узоқдан туриб планга олиш; 2 геодезиянинг бир бўлими).

ТАХИНН/ЫЙ, -ая, -ое кунжутдан тайёрланган; кунжут...; ~ *ое масло* кунжут мойи; ~ая *халва* кунжут қолва.

ТАХОМЕТР *м спец.* тахометр (айланиш тезлигини ўлчайдиган асбоб).

ТАХТА *ж* суянчиги йўқ, пастак, кенг диван, кат.

ТАЧАНКА *ж, р. мн. -нок* тачанка (икки ёки тўрт гилдиракли енгил арава); *рессорная* ~ рессорли тачанка; *пулемётная* ~ пулемёт ўрнатилган тачанка, пулемётли тачанка.

ТАЧАТЬ *несов. (сов. вытачать и стачать)* *что* бахялаб тикмоқ; чок тикмоқ, тикмоқ; ~ *сапоги* этик тикмоқ.

ТАЧЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от тачка* замбилгалтакка (тачкага) оид; замбилгалтак (тачка)...; ~ *ое колесо* замбилгалтак гилдираги.

ТАЧКА *ж, р. мн. -чек* замбилгалтак, тачка; *садовая* ~ боғда ишлатиладиган замбилгалтак, боғ тачкаси.

ТАЧНОЙ, -ая, -ое спец. чоклаб тикилган; бахялаб тикилган; ~ *шов* бахялов тикилган чок.

ТАЩИТЬ *ташү, ташить несов. 1* *кого-что* судрамоқ, тортмоқ; ~ *мешок* қопни судраб тортмоқ; ~ *бревно* ходани судраб тортмоқ; 2 *кого-что* *разг.* олиб келмоқ, олиб кетмоқ, ташимоқ, кўтариб бормоқ (келмоқ, кетмоқ); ~ *покупки* *домой* сотиб олинган нарсаларни уйга кўтариб олиб келмоқ; 3 *кого* *разг.* етакламоқ, судрамоқ; ~ *за руку* қўлидан ушлаб етакламоқ (судрамоқ); ~ *лодку* на бегеб қайиқни қирғоқ томон судрамоқ; 4 *(сов. вытащить)* *перен. кого-что, разг.* бошлаб олиб кетмоқ, эргаштириб кетмоқ; *он ташит меня в магазин* у мени магазинга бошлаб кетаётир; 5 *(сов. вытащить)* *что* сугурмоқ, сугуриб чиқармоқ, тортиб олмоқ, тортиб чиқармоқ; ~ *гвоздь* из стены девордан михни сугурмоқ; ~ *зуб* тишни сугурмоқ; ~ *за нобзу* зирпачани сугуриб олмоқ; 6 *(сов. стащить)* *что* *разг.* зўрға ечиб олмоқ; ~ *сапог* с ногги этикни оёқдан зўрға ечиб олмоқ; 7 *(сов. стащить)* *разг. кого-что* ташиб кетмоқ; ўғирламоқ, ўғирлаб кетмоқ; ◆ ~ *за уши* *кого* ёрдам бермоқ.

ТАЩИТЬСЯ, ташүсь, ташитьсья *несов. 1* судралиб (ерга тегиб) бормоқ; *подол ташится по полу* этак ерга судралиб бораётти; 2 *разг.* секин юриб бормоқ, судралиб юрмоқ, зўрға қадам ташлаб бормоқ; ~ *за кем-н.* бировнинг кетидан эргашиб бормоқ (зўрға, судралиб юрмоқ);

собака ташилась за хозяином ит эгаси кетидан эргашиб борар эди; ~ *на подводе* аравада секин (зўрға) бормоқ; *в такую даль* ~! шундай узоққа боришни ўзи бўладими!; 3 *страд. от ташить.*

ТАЯНИЕ *с по гл. таять 1* эриш; эриб кетиш; ~ *льдов* музларнинг эриши; ~ *сахара* қанднинг эриши.

ТАЯТЬ *несов. (сов. растаять)* 1 эримоқ, эриб кетмоқ; *снег тает* қор эримоқда; *морозеное тает* морожний эримоқда; *сегодня тает безл.* бугун кун жўнашиб кетаётир (ҳаво исиб, қор-музлар эриётир); 2 *перен.* секин-аста сўнмоқ, ўчмоқ, тугамоқ; *силы таяют* кучлар сўнмоқда; *куч-қуввати* кетаётир; *запасы таяют* запаслар тугаяпти; *звүки таяют* *вдали* узоқда овозлар сўниб борарди; 3 *перен.* озмоқ, ориқламоқ, тобора сўлиб бормоқ; ~ *как свеча* шамдай эримоқ, чўпдек озмоқ; ~ *на глазах* кўз олдида озиб-тўзиб бормоқ; ~ *от болёзни* касалликдан силласи қўримоқ; 4 *перен. шути.* *л.* ҳар бир жонивордан бир жуфтдан олмоқ) *разг.* ҳайвон, махлуқ (одамни ҳақорат қилганда айтиладиган сўз).

ТВАР/Ь *ж 1 книжн. уст. собир.* махлуқ, жонивор; *бессловёсная* ~ *ь* тилсиз махлуқ; *всякой* ~ *и по паре* *погов.* (*л.* м. ҳар бир жонивордан бир жуфтдан олмоқ) *разг.* шути. ҳар хил нарсалардан оз-оздан; 2 *прост. презр.; бран.* ҳайвон, махлуқ (одамни ҳақорат қилганда айтиладиган сўз).

ТВЕРДЕНИЕ *с спец.* қотиш, қаттиқлашиш; ~ *металла* металлнинг қотиши; ~ *бетона* бетоннинг қотиши.

ТВЕРДЕТЬ, -еет *несов. (сов. затвердеть)* қотмоқ, қаттиқлашмоқ, қаттиқ ҳолга келмоқ.

ТВЕРДИТЬ, -ржу, -рдишь *несов. разг. 1* *что* и *о чём* бир нарсани қайта-қайта гапирмоқ, такрорламоқ; 2 *сов. вытвердить* *что* такрорлайвериб ёдламоқ, ёдлаш учун қайта-қайта такрорламоқ; ~ *урок* дарсни такрорлаб ёдламоқ; ~ *стихотворение* шеърни такрорлаб ёдламоқ.

ТВЕРДОКАМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* тошдай қаттиқ; ~ая *воля* метиндай мустаҳкам ирода.

ТВЕРДОЛОБЫ/ИЙ, -ая, -ое *разг.* аҳмоқ, ақлсиз, қовоқбош, каллаварам; ~ *е консерваторы* қовоқбош консерваторлар.

ТВЕРДОСПЛАВНЫЙ, -ая, -ое *спец.* қаттиқ қотишмага оид; қаттиқ қотишмали; ~ *резец* қаттиқ қотишмали кескич.

ТВЕРДОСТЬ/Ь *ж 1* қаттиқлик, мустаҳкамлик; ~ *ь алмаза* олмоснинг қаттиқлиги; 2 мустаҳкамлик; маҳкамлик; ~ *ь воли* ироданинг мустаҳкамлиги; 3 кучлилик, ўткирлик; ~ *ь памяти* хотиранинг кучлилиги; 4 *перен.* қатъийлик, кескинлик; сабот, матонат, қатъият; 5 *спец.* қаттиқлик; *шкала* ~ *и* қаттиқлик шкаласи.

ТВЕРДОТӨПЛИВНЫЙ, -ая, -ое *спец.* қаттиқ ёқилги билан ишлайдиган, қаттиқ ёқилги ишлатиладиган (ракета двигатели ҳақида).

ТВЕРД/ЫЙ, -ая, -ое *сравн.* твёрже 1 қаттиқ; ~ *ые* телá қаттиқ жисмлар; 2 қотиб қолган, қаттиқ; ~ *ый грунт* қаттиқ ер, заранг ер, қотиб қолган ер; ~ *ый как камень* тошдай қаттиқ; ~ *ая кожа* қаттиқ тери; 3 *перен.* ўзгармас, барқарор, қатъий, узил-кесил; ~ *ый срок* қатъий муддат; ~ *ая уверенность* қатъий ишонч; ~ *ос решение* қатъий (ўзгармас) қарор; ~ *ые цены* қатъий баҳолар; ~ *ая зарплата* қатъий белгиланган ойлик; ~ *ая власть* барқарор ҳокимият; 4 *перен.* ишонч билан қилинган, ишончли, пухта, аниқ; *идти* ~ *ым шагом* ишонч билан (шаҳдам) қадам ташлаб бормоқ; ~ *ое знание* дёла ишни пухта билиш; 5 *перен.* мустаҳкам, буқилмас, зўр; ~ *ая воля* мустаҳкам (буқилмас) ирода; ~ *ая рука* ҳукмрон қўл, қаттиққўл (қаттиққўллик); ~ *ый тон* қатъий оҳанг; ◆ ~ *ые соглашения* *лингв.* қаттиқ улошлар; ~ *ый знак* *грам.* қаттиқлик белгиси; ажратиб белгиси.

ТВЕРДЫНЯ *ж 1 уст. и высок.* истеҳком, қалъа, қўрғон; *Кронштадт* — *наша балтийская* ~ Кронштадт бизнинг Еолатиқ денгиздаги истеҳкомимиз (қўрғонимиз)дир; 2 *перен. чедо, какая* суянчиқ, таянч; ~ *мира* типчилик таянчи; *Советский Союз* — *мир и дружбы народов* Совет Иттифоқи типчилик ва халқлар дўстлигининг суянган тоғидир.

ТВЕРДЬ *ж уст. и книжн.* 1 қаттиқ негиз, мустаҳкам

асос; ~ земная ер, қуруқлик; 2 құк гумбази, осмон; ~ небесная осмон.

ТВЕРЖЕ см. твёрдый.

ТВИН м твин (газлама); костюм из ~а твиндан тикилган костюм, твин костюм.

ТВИНДЕК м мор. твиндек (кеманинг икки палубаси орасидаги хона).

ТВИСТ м твист (танца).

ТВИСТОВЫЙ, -ая, -ое твистга оид; твист...; ~ая музыка твист музыкаси.

ТВОИ м, р. -его, твой ж, твоё с, мн. твой 1 мест. при-
тяж. сеники, сенинг, сенга қарашли, сенга тегишли; ~й дом сенинг уйинг; ~я книга сенинг китобинг; 2 в знач. суц. твоё с разг. сенинг, сеники; здесь ~его нет сеники (сенинг нарсанг) бу ерда йўқ; 3 в знач. суц. твой мн. разг. ўйингдагилар, бола-чақанг; ота-онанг; как поживают ~и? уйингдагилар соғ-саломатми?; 4 в знач. суц. твой м. твой ж прост. сенинг севганинг, жазманинг; ♦ (это) ~ё дело бу сенинг ишинг, бу иш сенга боғлиқ; не ~ё дело сенинг ишинг эмас, сенга алоқаси йўқ; по~ему 1) сенга ўхшаб; и я по~ему в юности влюблялся мен ҳам сенга ўхшаб ёшлиқда ошиқ бўлганман; 2) сенингча, сен айтгандай; обещаю, всё будет по~ему ваьда бераман, ҳаммаси сен айтгандай бўлади; 3) в знач. вводн. сл. сенинг фикрингча; по~ему, я лгу? сенинг фикрингча, мен алдаяпманми?

ТВОРЕНИ/Е I с 1 высок. асар, ижод; великие ~я Пушкина Пушкиннинг буюк асарлари; 2 уст. махлук, жонивор.

ТВОРЕНИЕ II с спец. аралаштириш, қориш, қоришти-
риш; ~ известны оҳақни қориш (қориштириш).

ТВОРЕЦ м, р. -ца высок. 1 ижодкор, бунёдкор, яратувчи, бунёд қилувчи; творцы советской науки и техники совет фани ва техникасининг ижодкорлари; советский народ ~ социалистического строя совет халқи — социалистик тузум бунёдкори; 2 рел. уст. яратувчи, худо, оллоқ.

ТВОРИЛО I с қорғич (бирор нарсени эритиш ёки қориш учун ишлатиладиган идиш ёки жой).

ТВОРИЛО II с обл. 1 тешик, туйнук; чуқурнинг (мас., қудуқнинг) оғзи; 2 қопқоқ, ёпқич (ўра қопқоғи, полга қилинган ётиқ эшик ва ш. к.).

ТВОРИЛЬНЫЙ, -ая, -ое спец. (бирор нарсени) қориш ёки қориштириш (аралаштириш) учун хизмат қиладиган; ~ая яма (лой ёки оҳақ) қориш учун қилинган чуқурлик.

ТВОРИТЕЛЬНЫЙ: ~ падёж грам. биргалик келишик (ким билан?, нима билан?, ким томонидан? каби сўроқларга жавоб бўладиган келишик).

ТВОРИТЬ I несов. (сов. сотворить) что 1 высок. яратмоқ, ижод қилмоқ, бунёд этмоқ; советский народ творит новую жизнь совет халқи янги турмуш яратмоқ; 2 қилмоқ, амалга оширмоқ, ишламоқ, ясамоқ, кўрсатмоқ; ~ добро яхшилиқ қилмоқ, хайрли иш қилмоқ; ~ суд и расправу уст. суд қилмоқ ва ҳукмни ижро этмоқ; ~ чудеса мўъжизалар кўрсатмоқ.

ТВОРИТЬ II несов. что спец. аралаштирмоқ, қормоқ, қориштирмоқ; қориб тайёрламоқ; ~ известь оҳақ қормоқ; ~ тесто хамир қормоқ, хамир қилмоқ.

ТВОРИТЬСЯ, -йтся несов. разг. 1 воқе бўлмоқ, юз бермоқ, рўй бермоқ; что тут ~ся? бу ерда нима бўлаётми?; с ним ~ся что-то неладное унинг иши пачава кўринад; 2 книжн. яратилмоқ, ишланмоқ, қурилмоқ; 3 страд. от творить I.

ТВОРОГ м, р. -а (-у) творог.

ТВОРОЖИСТЫЙ, -ая, -ое творогга ўхшаган, творогсимон; ~ая масса творогга ўхшаган масса.

ТВОРОЖНИК м творожник (ичига творог солинган кулча).

ТВОРОЖНЫЙ, -ая, -ое творогга оид; творогли, творог...; ~ пудинг творогли пудинг.

ТВОРОЖОК м, р. -ка (-ку) ласк. от творог разг. творог.

ТВОРЕЧЕСКИЙ, -ая, -ое I ижодга (ижод қилишга) оид; ижодий; ~ий процесс ижодий жараён; ~ий вечер поэта шоирнинг ижодий кечаси; ~ое наследие художника

рассомниг ижодий мероси; 2 ижод қиладиган, яратадиган; ~ий труд ижодий меҳнат; ~ая деятельность ижодий фаолият; ~ие силы народа халқнинг ижодий (яратувчи) кучлари; неограниченные ~ие возможности чексиз ижодий имкониятлар.

ТВОРЧЕСТВО с 1 ижод, ижод қилиш, ижодкорлик; расцвет ~а писателя ёзувчи ижодининг камолоти; научное ~о илмий ижод; 2 ижод, ижодиёт, ижод қилинган нарсa, яратилган асар; ~о Абдуллы Каххара Абдулла Қаҳҳорнинг ижодиёти; ўстное народное ~о халқ оғзаки ижоди; пёсенное ~о ашула яратувчилик.

ТВОЯ см. твой.

ТЕ см. тот.

ТЕАТР I м 1 театр (санъат тури); история русского ~а рус театри тарихи; музыка и ~ музыка ва театр; увлекается ~ом театрга қизиқмоқ, театр шайдоси бўлмоқ; 2 театр, театр биноси; театр коллективи; ~ оперы и балета опера ва балет театри; ~ миниатюр миниатюралар театри; ~ кукол қўғирчоқ театри; идти в ~ театрга бормоқ; работать в ~е театрда ишламоқ; 3 кого или чей книжн. бирор авторнинг ҳамма драматик асарлари; ~ Шекспира Шекспирнинг драматик асарлари; 4 перен. бирор воқеа юз берган жой; ~ военных действий уруш майдони; ♦ анатомический ~ уст. анатомия театри (ўликлар ёриб кўриладиган хона).

ТЕАТРАЛ м театрал, театр шайдоси, театрга ўч киши.

ТЕАТРАЛИЗАЦИЯ ж саҳналаштириш, театрлаштириш (театрга, саҳнага мослаштириш); ~ романа романи саҳналаштириш.

ТЕАТРАЛИЗОВАННЫЙ, -ая, -ое I прич. от театрализовать; 2 в знач. прил. саҳналаштирилган, театрлаштирилган (театрга, саҳнага мослаштирилган); ~ий роман саҳналаштирилган роман; ~е представления для детей болалар учун саҳналаштирилган томоша.

ТЕАТРАЛИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. что саҳналаштирмоқ; театрлаштирмоқ (театрга, саҳнага мослаштирмоқ); ~ роман романи саҳналаштирмоқ.

ТЕАТРАЛКА ж, р. мн. -лок см. театрал.

ТЕАТРАЛЬНОСТЬ ж 1 театрга хослик, театр; забобы ~и театр қонунлари; 2 перен. ясамалиқ, сунъийлик, гайритабiiйлик; ~ь жестов ҳаракатларнинг ясамалиги.

ТЕАТРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна I театрга бид; театр...; ~ое искусство театр санъати; ~ий сезон театр мавсуми; 2 перен. ясама, сохта, сунъий, гайритабiiй, бежама; ~ая поза сохта (бежама) қиёфа; ~ий жест сунъий ҳаракат.

ТЕАТРОВЁД м театршунос (театр санъати мутахассиси).

ТЕАТРОВЕДЕНИЕ с театршунослик.

ТЕАТРОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от театровед и театроведение театршуносликка оид; театршунослик...; ~ факультет театршунослик факультети.

ТЕБЕ см. ты.

ТЕБЕНЁВКА ж, р. мн. -вок с.-х. қишки яйлов.

ТЕБЯ см. ты.

ТЕВТОН м см. тевтоны.

ТЕВТОНЕЦ м, р. -нца Тевтон ордени рицари.

ТЕВТОНКА ж, р. мн. -нок см. тевтоны.

ТЕВТОНСКИЙ, -ая, -ое тевтонга оид; тевтон...; ~е племена тевтон қабилалари; ~е завоевания тевтонларнинг истилолари; ♦ ~ий орден ист. Тевтон ордени (13—14-асрларда немис рицарлари ташкилот).

ТЕВТОНЫ мн. (ед. тевтон м, тевтонка ж) 1 тевтонлар (қадимги герман қабиласи); 2 книжн. герман халқлари.

ТЕЗАУРУС м лингв. тезаурус (бирор тилнинг мукамал лугати).

ТЕЗИС м 1 мн. ~ы тезис, асосий фикр; развёрнутые ~ы мукамал тезислар; ~ы доклада доклад тезислари; Апрельские ~ы В. И. Ленина В. И. Лениннинг Апрель тезислари; защищать свой тезис ўз фикрини ҳимоя қилмоқ; 2 тезис (доклад ёки лекциянинг қисқача мазмун, мундарижаси); ~ лекции лекция тезиси.

ТЕЗИСН/ЫЙ, -ая, -ое тезисга оид; тезис...; ~ая фёрма доклáда докладнинг тезис шакли.

ТЕЗК/А *м и ж, р. мн.* -зок разг. адаш (отдош); он мой ~а у менинг адашим; мы с ним ~и у билан биз адашимиз.

ТЕИЗМ *м* теизм (худо оламни яратган ва уни идора қилади деювчи диний, фалсафий оқим).

ТЕИСТ *м* теист, теизм тарафдори.

ТЕИСТИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое теизм ва теистга оид; теистик, теизм...; ~е взгляды теистик қарашлар.

ТЕКЙНЕЦ *м, р.* -нца такаёвмуд (киши); *см.* текйнци. **ТЕКЙНКА** *ж, р. мн.* -нок такаёвмуд аёл, такаёвмуд қиз; *см.* текйнци.

ТЕКЙНСКИЙ, -ая, -ое такаёвмудларга оид; такаёвмуд (лар)...; ~ диалéкт такаёвмуд диалекти; ♦ ~ ковёр такаёвмуд гилами

ТЕКЙНЦЫ *мн.* (*ед.* текйнец *м*, текйнка *ж*) такаёвмудлар (туркман қабиласи).

ТЕКСТ *м* 1 текст, матн; ~ пьёсы пьеса тексти; подлинный ~ асл нусха тексти; машинописный ~ машинкаланган текст; газетный ~ газета тексти; иностранный ~ чет тилда ёзилган текст; 2 муз. текст (музыка асарининг сўзлари); ~ песни ашула тексти.

ТЕКСТИЛЬ *м* собир. газлама, газмол (тўқимачилик маҳсулотлари).

ТЕКСТИЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое тўқимачиликка оид; тўқимачилик...; ~ая промышленность тўқимачилик саноати; ~ые машины тўқимачилик машиналари; ~ая фабрика тўқимачилик фабрикаси.

ТЕКСТИЛЬЩИК *м* тўқимачи, тўқимачилик саноати ишчиси.

ТЕКСТИЛЬЩИЦА *ж см.* текстильщик.

ТЕКСТОВКА/А *ж, р. мн.* -вок спец. текстовка, ёзув, лавҳа (сурат, расм тагидаги қисқача ёзув); сопроводить рисунок остроумной ~ой расм тагига қизик (ўткир) ёзув ёзмок.

ТЕКСТОВОЙ, -ая, -бе текстга оид; текст...; ~ые опéчки текстдаги хатолар.

ТЕКСТОЛИТ *м спец.* текстолит (пластмасса); шестерный из ~а текстолитдан ишланган шестернялар.

ТЕКСТОЛИТОВЫЙ, -ая, -ое текстолитга оид; текстолит...; ~ое производство текстолит ишлаб чиқариши; ~ые подшипники текстолит (текстолитдан қилинган) подшипниклар.

ТЕКСТОЛОГ *м* текстолог, матншунос.

ТЕКСТОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое текстологияга (матншуносликка) оид; текстологик, матншунослик...; ~е исследования текстологик тадқиқотлар, матншунослик тадқиқотлари.

ТЕКСТОЛОГИЯ *ж* текстология, матншунослик.

ТЕКСТУАЛЬНОСТЬ *ж книжн.* сўзма-сўзлик, ҳарфмаҳарфлик, текстга мослик.

ТЕКСТУАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *книжн. спец.* текстга (матнга) оид; текстуал; ~е варианты романа романнинг текстуал варианты; парча; 2 сўзма-сўз, ҳарфмаҳарф, текстга мувофиқ, айнан; ~й перевод айнан таржима, сўзма-сўз таржима.

ТЕКСТУРА *ж спец.* текстурa (нарсаларнинг таркибий тузилиш, қисмларининг жойлашиш хусусияти); ~ древесины ёғоч текстураси (тузилиши); перламутровая ~ садафсимон текстурa, садафсимон тузилиш; ~ горных пород тоғ жинсларининг, минералларнинг текстураси (тузилиши).

ТЕКТОНИКА *ж* тектоника (1 геологиянинг ер пўсти тузилишини ва тектоник ҳаракатлар натижасида унда бўлиб турадиган ўзгаришларни ўрганадиган бўлими; 2 архит. бино қисмларининг ўзаро жойлашиш тартиби; ~ здания бино тектоникаси).

ТЕКТОНИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое тектоникага оид; тектоник...; ~ие движения тектоник ҳаракатлар; ~ие процессы тектоник процесслар; ~ие горы тектоник тоғлар; ~ая карта тектоник карта.

ТЕКУЧЕСТЬ *ж* 1 оқувчанлик, (суюлиб) оқиб кетиш хусусияти; ~ глины лойнинг оқувчанлиги; 2 *перен.* қўнимсизлик, жойдан жойга кўчиб юришлик; ~ рабочей силы ишчи кучининг қўнимсизлиги; 3 *физ.* қаттиқ жисмларнинг

босим остида шаклини ўзгартириш (мас., суюлиш, оқиш) хусусияти; ~ металла металлнинг оқувчанлиги.

ТЕКУЧ/ИЙ, -ая, -ее 1 оқувчан, (суюлиб) оқиб кетадиган, суюк; ~ая смесь оқувчан аралашма; ~ие тела оқувчан жисмлар; 2 оқар, оқадиган; ~ая вода оқар сув; оқин сув; 3 *перен.* қўнимсиз, қўним топмаган, кўчиб юрадиган, иш жойини кўп ўзгартирадиган; ~ий состав работников иш жойини кўп ўзгартирадиган (қўнимсиз) ходимлар.

ТЕКУЧКА *ж разг. неодобр.* қўндалик икир-чикир ишлар; ~ заёла қўндалик икир-чикир ишлар жонга тегди.

ТЕКУЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от течь* 1; 2 *в знач. прил.* ҳозирги, шу кундаги; ~ий момент ҳозирги пайт; ~ие планы шу кундаги планлар; *в ~ем году* шу йилги; ~ие задачи ҳозирги куннинг вазифалари; 3 қўндалик, одатдаги, оддий; ~ие расходы қўндалик харажатлар; ~ие дела одатдаги ишлар; ♦ ~ий ремонт оддий ремонт; ~ий счёт бухг. жорий ҳисоб.

ТЕЛЕАВТОМАТИКА *ж спец.* телеавтоматика.

ТЕЛЕАТЕЛЬЕ *с* телеателье, телевизор ательеси (устанонаси).

ТЕЛЕБАШНЯ *ж* телеминара, телевидение минораси; Останкинская ~ Останкино телеминораси.

ТЕЛЕВЕЩАНИЕ *с* телекўрсатув.

ТЕЛЕВИДЕНИЕ/Е *с* телевидение (1 кишилар, воқеалар суратини узоқ масофадан кўрсатиш; цветное ~е рангли телевидение; программы ~ая телевидение программалари; 2 радиотехниканинг бир соҳаси; конференция по ~ю телевидение бўйича конференция).

ТЕЛЕВИЗИОННИК *м разг.* телевизорчи (телевизор ўрнатувчи ва ремонт қилувчи мутахассис).

ТЕЛЕВИЗИОННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 телевиденига оид; телевизион, телевидение...; телевизор...; ~ая аппаратура телевизион аппаратура; ~ая передача телевизион кўрсатиш ва эшиттириш; ~ая антенна телевизор антеннаси; ~ое ателье телевидение ательеси, телевизион ателье; ♦ ~ый центр телевидение маркази, телевизион марказ.

ТЕЛЕВИЗИОНЩИК *м разг.* телевидение ходими, телестудия ходими.

ТЕЛЕВИЗОР *м* телевизор; производство ~ов телевизор ишлаб чиқариш; экран ~а телевизор экранни.

ТЕЛЕВИЗОРНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое телевизорга оид; телевизор...; ~й экран телевизор экранни; ~й столбик телевизор столчаси.

ТЕЛЕВЫШКА *ж* телевишка, телеминара.

ТЕЛЕГА *ж* тўрт гилдиракли арава.

ТЕЛЕГРАММА/А *ж* телеграмма; срóчная ~а шошилинч телеграмма; поздравительная ~а табрик телеграммаси; ~а-молния тез телеграмма, молния телеграмма; дать ~у телеграмма бермок.

ТЕЛЕГРАФ *м* телеграф (1 алоқа тури ва аппарати; беспроводный ~ уст. симсиз телеграф, радиотелеграф; сообщить по ~у телеграф орқали хабар бермок; 2 телеграф идораси ва биноси; схожу на ~, дам телеграмму телеграфга бориб, телеграмма бериб келаман); ♦ оптический ~ оптик телеграф (ёруглик сигналлари воситасида хабар бериш ва хабарлашни аппаратлари).

ТЕЛЕГРАФИРОВАНИЕ *с* телеграмма бериш (телеграф орқали хабар қилиш).

ТЕЛЕГРАФИРОВАТЬ *сов. и несов. что и о чём* телеграмма бермок (телеграф орқали хабар қилмок); ~ своё соглашение на въезд боришга розлиги ҳақида телеграмма бермок (телеграмма бериб маълум қилмок).

ТЕЛЕГРАФИСТ *м* телеграфист, телеграф ходими.

ТЕЛЕГРАФИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* телеграфист.

ТЕЛЕГРАФНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 телеграфга оид; телеграф...; ~ый столб телеграф устуни; ~ый кабель телеграф кабели; ~ый аппарат телеграф аппарати; 2 телеграф орқали амалга ошириладиган, телеграф...; ~ая связь телеграф алоқаси, телеграф орқали алоқа қилиш; телеграф орқали қилинадиган алоқа; 3 *перен.* қисқа, лўнда; ~ый стиль телеграфча услуб, қисқа ёзиш (фикрни қисқа ифодалаш) услуби; ♦ ~ое агентство телеграф агентлиги.

ТЕЛЕЖЕЧНЫЙ, -ая, -ое *тех. прил. от тележка* 3.

ТЕЛЕЖКА *ж, р. мн.* -жек 1 *уменьш. от телега*; 2 арава; ручная ~ қўл арава; 3 *тех.* тележка (мураккаб

миналарнинг сурилиб юрувчи қисми); **крановая** ~ кран тележкиси, краннинг сурилиб юрувчи қисми.

ТЕЛЕЖНИК м аравасоз, арава устаси.

ТЕЛЕЖНИК/ЫЙ, -ая, -ое прил. от телега аравага оид; арава...; ~ое колесо арава гилдираги; ~ый мастер аравасоз, арава устаси.

ТЕЛЕЖУРНАЛ м тележурнал, телевизион журнал.

ТЕЛЕЖУРНАЛИСТ м 1 тележурналист (телевидениеда ишлайдиган журналист); 2 тележурналлар яратадиган киши.

ТЕЛЕЗРИТЕЛЬ м телетомошабин.

ТЕЛЕИЗМЕРЕНИЕ/Е с спец. телеўлчов (узоқликни, узоқдаги нарсагача бўлган масофани ўлчаш); **методы** ~я узоқликни ўлчаш усуллари, телеўлчов методлари.

ТЕЛЕИЗМЕРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое телеўлчовга (узоқликни ўлчашга) оид; телеўлчов (узоқликни ўлчаш)...; ~ые устройства телеўлчов (узоқликни ўлчаш) қурилмалари; ~ая аппаратура телеўлчов (узоқликни ўлчаш) аппаратураси.

ТЕЛЕИНТЕРВЬЮ с нескл. телеинтервью (телевидение учун бериладиган интервью).

ТЕЛЕИНФОРМАЦИЯ ж телениформация (телевизион информация).

ТЕЛЕИСКУССТВО с телесанъат (телевизион кўрсатиш ва эшиттириш санъати).

ТЕЛЕКАМЕРА ж телекамера (телевизион камера).

ТЕЛЕКИНО с нескл. телекино, телевизион кино (телевизор кўрсатувларини катта экранда кўрсатиш).

ТЕЛЕКОМАНДОВАНИЕ с спец. телеқўмондонлик (узоқдан туриб овоз ёки электр ёрдамида кўрсатма бериш).

ТЕЛЕКОММЕНТАТОР м телешарҳловчи, телекомментатор (воқеаларни телевидение орқали шарҳловчи).

ТЕЛЕКОМПАНИЯ ж телекомпания, телевидение компанияси.

ТЕЛЕКОРПОРАЦИЯ ж телекорпорация, телевидение корпорацияси.

ТЕЛЕКС м телекс (абонентларга кўрсатиладиган телеграф хизмати).

ТЕЛЕКСНЫЙ, -ая, -ое телексга оид; телекс... (абонентларга, абоненти борларга кўрсатиладиган хизмат, алоқа ҳақида).

ТЕЛЕЛЮБИТЕЛЬ м телеҳаваскор (телевизор ва телевидение иши билан қизиқадиган киши).

ТЕЛЕМАСТЕР м телеуста (телевизорлар тузатадиган уста).

ТЕЛЕМЕТР м спец. телеметр, дальномер; **фотографический** ~ фотографик телеметр.

ТЕЛЕМЕТРИСТ м телеметрист (оператор).

ТЕЛЕМЕТРИСТКА ж см. телеметрист.

ТЕЛЕМЕХАНИЗАЦИЯ ж спец. телемеханизация (узоқ масофадаги жойларни бошқаришда алоқа воситасидан фойдаланиш); ~электростанций электростанцияларни телемеханизация йўли билан бошқариш.

ТЕЛЕМЕХАНИЗИРОВАТЬ сов. н несов. что спец. телемеханизацияламоқ, телемеханизациялаштиромоқ (узоқдан туриб бошқаришни механизациялаштиромоқ).

ТЕЛЕМЕХАНИК/А ж телемеханика (1 спец. узоқдан туриб электр ёки радио воситасида бошқариш техникаси; 2 узоқдан бошқариш ҳақидаги фан; **методы** ~и телемеханика методлари).

ТЕЛЕМЕХАНИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое спец. телемеханикага оид; телемеханик...; ~ая аппаратура телемеханика аппаратуралари; ~ое управление электростанциями электростанцияларни телемеханика воситасида бошқариш; ~ие устройства телемеханик қурилмалар.

ТЕЛЁНОК м, р. -нка, мн. теля́та, р. мн. -ля́т 1 бузоқ; **выращивание теля́т** бузоқларни боқиб ўстиромоқ; 2 разг. анқов (ландовур) одам; ♦ **куда Макар теля́т не гоня́л (послать, отправить) кого разг.** борса келмас жойга (юбормоқ).

ТЕЛЁНОМУС м зоол. теленомус (майда паразит ҳашарот).

ТЕЛЕОБЪЕКТИВ м спец. телеобъектив (узоқдан суратга оладиган фотоаппарат объективи).

ТЕЛЕОЛОГИЧЕСКИ/И, -ая, -ое телеологияга оид; телеологик...; ~е взгляды телеологик қарашлар.

ТЕЛЕОЛОГИЯ ж телеология (табиатда ҳамма нарса олдиндан белгиланган мақсадга мувофиқ қилиб яратилган деб талқин қилувчи диний таълимот).

ТЕЛЕОПЕРАТОР м телеоператор, телевидение оператори.

ТЕЛЕОЧЕРК м телеочерк, телевизион очерк.

ТЕЛЕПАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое телепатияга оид; телепатия, телепатия.

ТЕЛЕПАТИЯ ж телепатия (гўё узоқдан туриб фикр ва туйғуларини бошқа кишига билдира олиш).

ТЕЛЕПЕРЕДАТЧИК м телепередатчик, телеузатгич; ~ в космических кораблях космик кемалардаги телеузатгич.

ТЕЛЕПЕРЕДАЧА ж телепередача, телекўрсатув (бирор тасвири узоқдан туриб телевизорда кўрсатиш); **смотреть** ~у телекўрсатувни томоша қилмоқ; ~а с самолёта самолётдан телекўрсатув (самолётдан бирор тасвири намойиш қилиш).

ТЕЛЕПРИЁМНИК м телеприёмник, телевизорли радиоприёмник.

ТЕЛЕРЕПОРТАЖ м телерепортаж, телевизион репортаж.

ТЕЛЕРЕПОРТЕР м телерепортёр, телевидение репортёри.

ТЕЛЕСА мн., р. -ёс разг. шутл. семиз, йўғон одамнинг гавдаси.

ТЕЛЕСКОП м телескоп; **зеркальный** ~ кўзгу телескоп.

ТЕЛЕСКОПИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое 1 телескопга оид; телескопик, телескоп...; ~ая антенна телескопик антенна, телескоп антеннаси; ~ие наблюдения телескоп орқали кузатишлар; 2 спец. телескопик, суриладиган, силжийдиган (силжитиладиган) қисмга эга; ~ий кран телескопик кран; суриладиган кран; 3 спец. телескопик, жуда катта қилиб кўрсатадиган; ~ое стекло телескопик ойна, жуда катта қилиб кўрсатадиган ойна; ~ие очки телескопик кўзойнақ, жуда катта қилиб кўрсатадиган кўзойнақ; ♦ ~ие глаза телескопик кўзлар, катта қилиб кўрсатадиган кўзлар; ~ие глаза глубоководных рыб сувнинг чуқур қисмида яшовчи балиқларнинг катталаштириб кўрсатадиган кўзлари.

ТЕЛЕСКОПИЯ ж спец. телескопия (осмон жисмларини телескоп орқали кузатиш).

ТЕЛЕСКОПН/ЫЙ, -ая, -ое 1 телескопга оид; телескоп...; ~ая труба телескоп трубаси; ~ый объектив телескоп объективи; ~ые детали телескоп деталлари; 2 спец. то же, что телескопический 2.

ТЕЛЁСНОСТЬ ж книжн. жисмонийлик, моддийлик.

ТЕЛЁСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 физ. мат. жисмга оид; жисм..., жисмоний; моддий; ~ые свойства шара шарнинг жисмоний (моддий тузилиш) хусусиятлари; 2 танга (баданга, жисмга) оид; жисмоний; ~ое повреждение баданнинг шикастланиши, жисмоний шикастланиш (ёки шикаст етказиш); ~ое наказание тан жазоси; жисмоний жазо; 3 перен. уст. моддий; ~ый мир моддий дунё; 4 оқ-сарик рангли, бадан рангидаги (тусидаги); **чулки ~ого цвета** бадан рангидаги пайпоқ, оқ-сарик рангли пайпоқ.

ТЕЛЕСТАНЦИЯ ж телестанция, телевидение станцияси.

ТЕЛЕСТУДИЯ ж телестудия, телевидение студияси.

ТЕЛЕСЪЁМКА ж телесъёмка, телевизион съёмка.

ТЕЛЭТАЙП м телетайп (текстни автоматик равишда ҳарфлар билан ёзиб оладиган аппарат).

ТЕЛЭТАЙПИСТ м телетайпист (телетайп мутахассиси).

ТЕЛЭТАЙПИСТКА ж см. телетайпист.

ТЕЛЭТАЙПН/ЫЙ, -ая, -ое телетайпга оид; телетайп...; ~ая лента телетайп лентаси.

ТЕЛЭТЕАТР м телетеатр (1 телевизион спектакллар яратиш санъати; 2 телевизион спектаклларни ўйновчи театр коллективи).

ТЕЛЕУПРАВЛЕНИЕ/Е с спец. телебошқариш (1 узоқдан туриб телемеханика воситасида бошқариш; **сигналы** ~я телебошқариш сигналлари; 2 телебошқариш воситалари; **ремонт** ~я телебошқариш воситаларини ремонт қилиш).

ТЕЛЕУПРАВЛЯЕМЫЙ, -ая, -ое спец. телебошқариладиган, узоқдан телемеханика воситасида бошқариладиган; ~ая электростанция узоқдан бошқариладиган электростанция; ~ые самолёты телебошқариладиган (узоқдан телемеханика воситасида бошқариладиган) самолётлар.

ТЕЛЕУСТАНОВКА ж, р. мн. -вок телеустановка, телеқурилма.

ТЕЛЕФИЛЬМ м телефильм, телевизион фильм.

ТЕЛЕФОН м 1 телефон (алоқа тури); **междугородный** ~ шаҳарлараро телефон; **разговаривать по ~у** телефон орқали гаплашмоқ; 2 телефон, телефон аппарати; ~автомат автомат-телефон; у нас не работает ~ бизнинг телефонимиз ишламаёт; 3 разг. телефон номери; **забыл ваш ~ и поэтому не позвонил** телефоннинг номерини унутиб қўйганим учун қўнғироқ қилмадим; ♦ **испорченный ~** разг. оғиздан оғизга ўтадиган ёлгон маълумотлар.

ТЕЛЕФОНИЗАЦИЯ ж телефонлаштириш, телефон (алоқаси) ўрнатиш; ~ колхозов колхозларни телефонлаштириш; ~ помещения бинони телефонлаштириш, бинога телефон (лар) ўрнатмоқ.

ТЕЛЕФОНИЗИРОВАТЬ сов. и несов. что телефонлаштириш, телефон (лар) ўрнатмоқ; ~ избирательные участки сайлов участкаларига телефон (лар) ўрнатмоқ; ~ населённые пункты аҳоли пунктларини телефонлаштириш.

ТЕЛЕФОНИРОВАТЬ сов. и несов. что и о чём телефон қилмоқ; телефонда хабар бермоқ; ~ новости янгиликлар ҳақида телефон қилмоқ.

ТЕЛЕФОНИСТ м телефонист (1 телефон станциясида ишловчи ходим; 2 телефон симлари ўрнатувчи мутахасис).

ТЕЛЕФОНИСТКА ж, р. мн. -ток см. телефонист 1.

ТЕЛЕФОНИЯ ж спец. телефония (электр ва радио орқали узоққа товуш юбориш техникаси); занятия по ~и телефония бўйича машғулотлар.

ТЕЛЕФОННЫЙ, -ая, -ое 1 телефонга оид; телефон...; ~ая станция телефон станцияси; ~ая связь телефон алоқаси; ~ая будка телефон будкаси; ~ая трубка телефон трубкаси; ~ый вызов телефонга чиқариш; 2 телефон орқали амалга оширилган; ~ый разговор телефон орқали гаплашиш; ♦ ~ая кнйга (кнйжка) телефон дафтари.

ТЕЛЕФОНОГРАММА ж телефонограмма; **передать ~у** телефонограмма бермоқ; **принять ~у** телефонограмма қабул қилмоқ.

ТЕЛЕФОТО с нескл. то же, что см. телефотография.

ТЕЛЕФОТОГРАФИЯ ж телефотография (фототелеграф орқали берилган тасвир).

ТЕЛЕЦ м, р. -льцá кнйжн. уст. то же, что телёнок; ♦ золотой ~ олтин, бойлик, давлат; пул (олтин) ҳукмронлиги.

ТЕЛЕЦЕНТР м телецентр, телевизион марказ, телевидение маркази.

ТЕЛИТЬСЯ, тэлится несов. (сов. отелиться) бузоқламоқ, болаламоқ, туғмоқ, (сигир, бугу, лось каби ҳайвонлар ҳақида).

ТЕЛКА ж, р. мн. -лок гунажин, тана.

ТЕЛЛУР м теллур (химиявий элемент).

ТЕЛО с, мн. телá 1 физ., мат. жисм; твёрдые телá қаттиқ жисмлар; жидкие телá суюқ жисмлар; геометрическое ~ геометрик жисм; небесные телá осмон жисмлари; 2 бадав, тап, тана, гавда, аъзойи-бадан; части телá тана аъзолари (мучалар); смуглое ~ бурдой ранг бадан; тучное ~ семиз бадан; мёртвое ~ жасад; строённое ~ хушбичим гавда; 3 корпус, гавда (бирор нарсаннинг асосий қисми); ~ мины мина корпуси; ~ позвонка умуртқа; ~ плотины туғон корпуси; ~ орудия замбарак корпуси; 4 прост. эт, гўшт; семизлик; войти в ~ в эт олмоқ, семирмоқ; спасть с телá этдан тушмоқ, озмоқ; в телé тула, семиз; ♦ **держать кого в чёрном теле** разг. қаттиққўл бўлмоқ, сиқувда тутмоқ, қаттиқ муомала қилмоқ; инородное ~ бадан (жисм)даги бегона жисм, ёт жисм.

ТЕЛОГРЕЙКА ж, р. мн. -ёек 1 қишлик, иссиқ (пах-талиқ) нимча; 2 разг. хотинларнинг енгисиз иссиқ кофтасимон кийими.

ТЕЛОДВИЖЕНИЕ с бадан (тап, гавда) ҳаракати,

аъзо ҳаракати; плавные ~я баданнинг секин ва текис ҳаракат қилиши; баданнинг нозик ҳаракати.

ТЕЛОК м, р. -лкá разг. то же, что телёнок.

ТЕЛОСЛОЖЕНИЕ с гавда бичими, қадди-қомат, бўй-баст, жусса, бичим; **человек крепкого ~я** жуссаси пишиқ одам; **красивое ~е** келишган қадди-қомат; хушбичимлик, хушқоматлик.

ТЕЛОХРАНИТЕЛЬ м шахсий соқчи.

ТЕЛОЧКА ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк. от телка кичкина гунажин, гунажинча.

ТЕЛУШКА ж, р. мн. -шек разг. то же, что телка.

ТЕЛЬНИК м разг. то же, что тельняшка.

ТЕЛЬНЯШКА ж, р. мн. -шек разг. матросларнинг кўндаланг йўл-йўл ич кўйлаги ёки майкаси.

ТЕЛЬЦЕ с, мн. телцá 1 уменьш.-ласк. от тело 2 разг. кичкина гавда, кичкина тана; ~ белки олмахоннинг гавдаси; 2 мн. телцá, р. -лец биол. (тўқима ичидаги) тана; **красные кровяные телцá** қизил қон таначалари; **эпителиальные телцá** эпителиал таначалар.

ТЕЛЯТА мн. см. телёнок.

ТЕЛЯТИНА ж 1 бузоқ гўшти (овқат сифатида); 2 разг. ландовур, лапашанг, латта; анқов, тентак.

ТЕЛЯТНИК м 1 бузоқхона, бузоқлар турадиган оғил; 2 бузоқбоқар.

ТЕЛЯТНИЦА ж см. телятник 2.

ТЕЛЯЧЬИЙ, -чья, -чьё 1 прил. от телёнок; 2 бузоққа оид; бузоқ...; ~ьи ножки бузоқ оёқлари; ~ья кожа бузоқ териси; ~ье мясо бузоқ гўшти; 3 бузоқ гўшtidан тайёрланган, бузоқ гўшти...; ~ья колбаса бузоқ (гўшти) колбасаси; ♦ ~ий восторг разг. ирон. беҳуда (асоссиз) хурсанд бўлиш; ~ьи нежности разг. ирон. ноўрин талтайиш, тантқилик.

ТЕМ 1 нареч. шунчалик, шу қадар; он был ~ упорнее, чем труднее была работа иш нақадар (қанчалик) қийин бўлса, у шу қадар (шунчалик) тиришиб ишлар эди; **чем дальше ~ хуже** борган сари ёмон; 2 союз со сравн. хусусан, айниқса; **чем ночь темней, ~ ярче звёзды тун қанча қоронғи бўлса, юлдузлар шунчалик ёруғ кўринади**; ♦ **~ более, что союз** айниқса, бунинг устига; **~ более частица усилит.** инчунин, айниқса; **~ не менее** шундай бўлса-да, шунга қарамай; **~ лучше** қайтага яхши.

ТЕМ II мест. 1 см. тот, то; 2 см. те.

ТЕМА ж 1 мавзу, тема; ~а романа романнинг мавзуи; ~а разговора гапнинг мавзуи; **перейти к другой ~е** бошқа мавзуга ўтмоқ; ~а рассказá ҳикоянинг мавзуи; доклад на международные ~ы халқаро мавзулардаги доклад; 2 муз. тема; музыка асарининг асосий оҳанги; ~а с вариациями вариацияли тема.

ТЕМАТИКА ж тематика, темалар (мавзулар) мажмуи; ~а художественных произведений бадиий асарлар тематикаси; рассказы на современную ~у замонавий мавзулардаги ҳикоялар.

ТЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 тема ва тематикага оид; тематик...; ~ий план тематик план; 2 бирор мавзуга бағишланган, тематик...; ~ая коллекция марок бир хил тема бағишланган маркалар коллекцияси; ~ий концерт тематик концерт; 3 муз. музыка асарининг асосий оҳангига оид; тематик...; ~ая разработка симфонии симфонияни тематик (асосий оҳанг) жиҳатидан қайта ишлаш.

ТЕМБР м тембр (товушнинг ўзига хос сифатлари); **мягкий ~** юмшоқ тембр; **овозный** майинлиги; **приятный ~** бўлса овознинг ёқимли тембри; ~музыкального инструмента музыка асбобининг тембри.

ТЕМБРОВЫЙ, -ая, -ое тембрга оид; тембр...; ~ые различия инструментов асбобларнинг тембрларга кўра (тембр жиҳатидан) фарқ қилиши.

ТЕМЕННЫЙ, -ая, -ое прил. от темя бош (суяги)нинг тепа қисмига оид; бошнинг (бош суягининг) тепаси...; ~ая кость бошнинг тепа суяги; ~ый глаз у рыб балиқларнинг бош тепасига жойлашган кўзи.

ТЕМЕНЬ ж разг. қоронғилик; қоп-қоронғи, зим-зиё; **какая здесь ~!** бу ер қандай (нақадар) қоронғи!; **кругом непроглядная ~** гир атроф зим-зиё; ~-то **какая!** гўрдай қоронғи! нақадар қоронғилик!

ТЕМЕЧКО *с разг. уменъш.-ласк. от тёма* бошнинг тепа паси, бош суягининг тепа қисми.

ТЕМЛЯК *м, р. -а* ҳалқасимон тасма, тасмабанд (қилич, найза каби қуроллар дастасига тақиб қўйилади); **сабля** *с -ом* дастаси тасмали қилич, дастасига ҳалқасимон тасма боғланган қилич.

ТЕМЛЯЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от темляк* ҳалқасимон тасмага (тасмабандга) оид; тасмабанд...; **шнур** тасмабанд ипи.

ТЕМНЕ/ТЬ, -ёет *несов. 1 (сов. потемнеть)* қораймоқ, қорайиб қолмоқ; **краски на картинах от времени** ~ют вақт ўтган сари суратнинг бўёқлари қораяди; 2 *(сов. потемнеть и стемнеть)* безл. қоронғилашмоқ, қоронғи тушмоқ; **на дворе** ~ет ҳовли қоронғилашмоқда, ҳовлига қоронғи тушмоқда; 3 қорайиб кўринмоқ, қораси кўринмоқ; **на горизонте** ~ли *горы* уфқда тоғлар қорайиб кўринар эди; **в глазах** ~ет кўз олди қоронғилашмоқда; кўз тинмоқда.

ТЕМНЕТЬСЯ, -ёется *несов. разг. то же, что темнеть* 3. **ТЕМНИК** *1 м* *ист.* туман беги (ўн минг лашкарга қўмондонлик қилган мўғул-татар ҳарбий саркардаси).

ТЕМНИК *II м* *разг.* мавзулар мажмуи; **рационализаторских предложений** ихтирочилик таклифларидаги мавзулар мажмуи; **школьных сочинений** мактаб иншолари мавзулари мажмуи.

ТЕМНИЙ/ТЬ *несов. 1* *кого-что* қорайтирмоқ, қорайтириб кўрсатмоқ; 2 *перен. разг.* яширмоқ, алдамоқ, билдирмасликка ҳаракат қилмоқ; **что-то ты, приятель, с этим делом** ~шь сен, оғайни, бу ишни нимагадир яширлясан.

ТЕМНИЦА *ж* *уст. и книжн.* зиндон, қамоқхона; **посадить в** ~у зиндонга солмоқ.

ТЕМНИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от темница* *уст. книжн.* зиндон (қамоқхона)га оид; зиндон (қамоқхона)...; **ая дверь** зиндон эшиги.

ТЕМНО *нареч. 1* қоронғи; **на улице** ~ кўча қоронғи; 2 *перен. в знач. сказ. безл.* ғаш, нотинч; ғамгин, қайғули; **на душе** ~ кўнглим ғаш; **темным** ~ *разг.* зим-зиё, зимистон; **в глазах** ~ кўз олди қоронғилашди, кўз тинди.

ТЕМНОБРОВЫЙ, -ая, -ое қора қош, қора қошли, қоши қора; **юноша** қора қошли йигитча.

ТЕМНОВОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна қорамтир сувли, суви қорамтир; **пруд** қорамтир сувли ҳовуз.

ТЕМНОВОЛОС/ЫЙ, -ая, -ое қора соч, қора сочли, сочи қора; **ая девушка** қора сочли қиз.

ТЕМНОГЛАЗЫЙ, -ая, -ое қора кўз, қора кўзли, кўзи қора; **мальчик** қорақўл бола.

ТЕМНОКОЖИ/Й, -ая, -ее *1* қора танлилар ирқига оид; қора танли...; **е племена** қора танли қабилалар; 2 *в знач. суц.* ~е *мн.* қора танлилар.

ТЕМНО-КОРИЧНЕВЫЙ, -ая, -ое тўқ жигар ранг; **кафтан** тўқ жигар ранг кафтан.

ТЕМНО-КРАСНЫЙ, -ая, -ое тўқ қизил.

ТЕМНОЛИСТВЕННЫ/Й, -ая, -ое қорамтир баргли; **е породы деревьев** қорамтир баргли дарахт турлари.

ТЕМНОЛИЦЫЙ, -ая, -ее *1* қорамтир юзли, бугдой ранг; 2 қора танли.

ТЕМНО-РУС/ЫЙ, -ая, -ое тўқ малла; **ая коса** тўқ малла соч.

ТЕМНО-СЕРЫЙ, -ая, -ое тўқ кул ранг; **цвет** тўқ бўз ранг.

ТЕМНО-СИНИ/Й, -ая, -ее тўқ кўк; тўқ зангори; **е вершины гор** тоғларнинг тўқ зангори чўққилари.

ТЕМНОТ/А *ж* *1* қоронғилик, қоронғи; **непроницаемая** ~а зим-зиё қоронғи; **он бойтся** ~ы у қоронғиликдан қўрқадди; **в** ~е қоронғида; 2 кечки пайт, қоронғи; **до наступления** ~ы қоронғи тушгунча; 3 *перен. разг.* нодонлик, жаҳолат; 4 *перен. уст.* мавҳумлик, ноаниқлик.

ТЕМН/ЫЙ, -ая, -ое; тёмна, темна́, темно́ *1* қоронғи; **ая комната** қоронғи хона; **ый лес** қоронғи (қора) ўрмон; **на улице темно** кўча қоронғи; 2 қора, қорамтир, тўқ; **ые волосы** қорамтир соч; **е платъе** қорамтир кўйлак; **ые глаза** қора кўзлар; 3 *перен.* тушунарли бўлмаган, номаълум, қоронғи; **ый смысл** аниқ бўлмаган маъно; **е место в тексте** текстнинг тушунарли бўлмаган (қоронғи) жойи; 4 *перен.* ҳасратли, қайғули, оғир; **е время** қайғу-

ли вақт; **ая полоса́ жизни** ҳаётдаги қайғули дамлар; 5 *перен.* шубҳали, номаълум; қоронғи; **ые дела́** шубҳали ишлар; **е прошлое** қоронғи (шубҳали) ўтмиш; **ая личность** шубҳали шахс; 6 *перен.* ёвуз, қора; **ые мысли** ёвуз фикрлар; **ые силы реакции** реакциянинг қора кучлари; 7 *перен.* жоҳил, нодон, қора, қолюқ, маданиятсиз; **ые люди** нодон кишилар, 8 *в знач. суц.* ~ая *ж* *прост. уст.* қамоқхона; **посадить в** ~ую қамаб қўймоқ, қамоқхонага солмоқ; 9 *в знач. суц.* ~ая *ж* *прост.* (бошига бирор нарса ёпиб) калтаклаш, дўппослаш; **устроить** ~ую *кому* дўппосламоқ, калтакламоқ; **е** *пятно* обрўсига халал етказадиган хунук иш, ҳаётдаги қора доғ; **е пятно́ в чьей-л. жизни** бировнинг ҳаётдаги хунук ишлар (қора доғлар); **с темна́** (или от темна́) *до темна́* *прост.* эрталабдан кечгача; **темным-темно́** жуда қоронғи.

ТЕМП *м* *1* *муз.* темп, суръат; **медленный** ~ секин (паст) суръат; **марш в медленном** ~е паст темпда (секин) чалинадиган марш; **в** ~е **вальса** вальс темпда, вальс суръатида; 2 *перен.* суръат; **е роста** ўсиш суръати; **высокие** ~ы **развития народного хозяйства** халқ хўжалиги тараққиётининг юксак суръатлари; халқ хўжалигининг юксак суръатлар билан тараққий этиши; **в** ~е *разг.* тез, жадал, жадаллик билан, тез суръатда; **игра проходит в** ~е *ўйин* жадал (тез суръат билан) ўтмоқда.

ТЕМПЕРА *ж* *темпера* (1 тухум сариғида эзиб тайёрланган бўёқ; 2 *иск.* шу бўёқ билан чизилган сурат).

ТЕМПЕРАМЕНТ *м* *1* мижоз, темперамент; **сангвинический** ~ сангвиник (хушчақчақ) мижоз; **флегматический** ~ флегматик мижоз, бўшанг (оғир) мижоз; **меланхолический** ~ меланхолик (ғамгин) мижоз; **холерический** ~ холерик (қизиққон) мижоз; 2 сергайратлик, жўшқинлик; **бурный** ~ жўшқинлик, қизиққонлилик, куч-ғайратта тўлиб-тошиб туришлик; **человек с** ~ом сергайрат киши, юрагида ўти бор одам.

ТЕМПЕРАМЕНТНОСТЬ *ж* жўшқинлик, серзавқлик; қизиққонлик; **е** *танца* рақсинг жўшқинлиги.

ТЕМПЕРАМЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *1* отақин, жўшқин; қизиққон, сергайрат; **ая речь** жўшқин нутқ; 2 *разг.* серзавқ, шўх; **ый актёр** серзавқ актёр, шўх актёр.

ТЕМПЕРАТУРА *ж* *1* температура, ҳарорат; **высокая** ~а баланд ҳарорат, юқори температура; **низкая** ~а паст температура, паст ҳарорат; **средняя годовая** ~а ўртача йиллик ҳарорат; **а плавления** эриш (суюлиш) температураси; **понижение** ~ы температуранинг пасайиши; **повышение** ~ы температуранинг кўтарилиши; 2 температура, бадан ҳарорати; **повышенная** ~а кўтарилган ҳарорат (иситма); **измерить ребёнку** ~у боланинг температурасини (ҳароратини) ўлчамоқ; **нормальная** ~а нормал ҳарорат; 3 *разг.* иситма, иситмалаш, тоби қочиш; **у него** ~а унинг иситмаси бор.

ТЕМПЕРАТУРИТ/Ь *несов. разг.* *1* иситмаламоқ, ҳарорати ошмоқ; **больной** ~ бемор иситмалаяпти; 2 *безл. кого* иситма чиқмоқ, иситмаламоқ; **его** ~ унинг иситмаси бор.

ТЕМПЕРАТУРН/ЫЙ, -ая, -ое температурага (ҳароратга) оид; температура (ҳарорат)...; **ая шкала** температура шкаласи; **ая кривая** ҳарорат чизиги (ҳароратнинг кўтарилиш-пасайиш чизиги); **ый листок** температура (ҳарорат) варақаси.

ТЕМПЕРН/ЫЙ, -ая, -ое темпера билан ишланган, темпера...; **ые краски** темпера бўёқлари, тухум сариғидан тайёрланган бўёқлар; **ая живопись** темпера билан ишланган суратлар (тасвирий санъат асарлари).

ТЕМПОВ/ЫЙ, -ая, -ое *1* *муз.* тезлик даражасига оид; темп...; **ые указания в клави́ре** клавирадаги темп (суръат) кўрсаткичлари; 2 *спорт.* тез суръат билан бажариладиган; **е упражнение** тез суръат билан қилинадиган машқ.

ТЕМЬ *ж* *разг. то же, что тьма* *I, 1;* қоронғи; қоронғилик; **непроглядная** қоп-қоронғи, зим-зиё, ҳеч нарса кўринмайдиган қоронғилик.

ТЕМЯ *с, р. -мени* бошнинг тепа қисми; бош суягининг тепа қисми; **кости тёмна** бошнинг тепа суяклари.

ТЕНДЕНЦИОЗНОСТЬ *ж* *1* муайян бир ғоянинг (ғоявий йўналишнинг) мавжудлиги; 2 гаразлилик, тарафқашлик, бир ёқламалик; тенденциозлик.

ТЕНДЕНЦИОЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна 1 муайян бир гоёни илгари сурадиган, муайян бир гоёвий йўналишга эга бўлган, гоёли; **~ый писатель** аниқ бир йўналишга (гоёга) эга бўлган ёзувчи; 2 олдиндан бичиб-тўқиб қўйилган, ғаразли, ғаразгўй, бир ёқлама; **~ое освещение событий** воқеаларни бир ёқлама (ғараз билан) баён қилиш.

ТЕНДЕНЦИ/Я ж 1 тенденция, майл, рағбат, мойиллик, интилиш; **прогрессивные** ~и прогрессив тенденциялар; **~я к росту** ўсишга интилиш (майиллик); **~я к повышению производительности труда** меҳнат унумдорлигини кўтариш тенденцияси (кўтаришга интилиш); 2 тенденция, йўналиш, гоё, фикр; **основная** ~я кнйги китобнинг асосий гоёси (йўналиши); 3 ғараз, бир ёқлама фикр; **роман с ~ей** ғараз билан ёзилган (бир ёқлама) роман.

ТЕНДЕР м тендер (1 ж.-д. бевосита локомотивга тиркаладиган, сув ҳамда ёнилги сақланадиган вагон; 2 мор. бир мачтали елкан кема).

ТЕНДЕРНЫ/Й, -ая, -ое спец. тендерга оид; тендер...; **~й тормоз** тендер тормози; **~е парусá** тендер елканлари.

ТЕНЕВ/ОЙ, -ая, -ое 1 сояли, кўланкали, соя тушиб турадиган; **~ая сторона** ўлици кўчанинг соя томони; 2 сояпарвар, сояда ўсадиган; **~ые травы** сояпарвар ўтлар; 3 **перен.** салбий, ноқулай, номаъқул, тескари; **~ая сторона** дeла ишнинг салбий (ноқулай) томони.

ТЕНЕВНОСЛИВЫ/Й, -ая, -ое сояга чидайдиган, соябардош, сояда ўсадиган; **~е мхи** соябардош мохлар.

ТЕНЕЛЮБИВЫ/Й, -ая, -ое сояпарвар, сояда ўсадиган, соясуяр, сояни яхши кўрадиган; **~е растения** сояпарвар (соясевар) ўсимликлар.

ТЕНЕТА мн., р. -нeт 1 тўр, ов тўри; **попáсть в ~** тўрга тушмоқ (илинмоқ); 2 **перен. и обл. то же, что паутинá.**

ТЕНЕТНИК м 1 тўр ёяётган ўргимчак; 2 обл. мезон (кузда ҳавода учиб юрадиган ўргимчак тўрисимон толар).

ТЕНЕТНЫЙ, -ая, -ое тўрга оид; тўр...

ТЕНИСТОСТЬ ж серсоялик, соя-салқинлик; **~ парка** паркнинг соя-салқинлиги.

ТЕНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое серсоя, соя-салқин; **~ое дeрeво** серсоя дарахт; **~ая аллея** соя-салқин хиёбон; **~ый сад** соя-салқин боғ.

ТЕННИС м теннис (спорт ўйини); **настольный** ~ стол тенниси.

ТЕННИСИСТ м теннисчи, теннисист.

ТЕННИСИСТКА ж, р. мн. -ток см. теннисист.

ТЕННИСКА ж, р. мн. -сок тенниска (қисқа энгли, энгли трикотаж кўйлак).

ТЕННИСН/ЫЙ, -ая, -ое теннисга оид; теннис...; **~ый мяч** теннис коптоги; **~ая площадка** теннис майдони; **~ый костюм** теннис костюми.

ТЕНОР м, р. -ра тенор (1 эркақларнинг энг баланд овози; **лирический** ~ лирик тенор; **драматический** ~ драматик тенор; 2 тенор овозли ашулачи).

ТЕНОРОВ/ЫЙ, -ая, -ое тенорга оид; тенор...; **~ая партия** тенор партияси, энг баланд овоз билан ижро этиладиган партия; **~ый гóлос** тенор овоз, тенор овози.

ТЕНТ м чодир, соябон, тент; **натянуть** ~ чодир ёймоқ.

ТЕНТОВЫЙ, -ая, -ое чодирга (соябонга) оид; чодир (соябон)...

ТЕНЬ ж, р. тeни, предл. о тeни, в тeни, мн. тeни, р. -ей; 1 соя, кўланка; **густая** ~ қуюқ соя; **~ от дeрeва** дарахт сояси; **сидeть в тeни** сояда ўтирмоқ; **температура в тeни** 20° сояда ҳарорат 20°; **бросать (или отбрасывать)** ~ соя бермоқ, соя солмоқ; 2 **иск.** расмдаги соя (тўқ рангли) жойлар; **контрасты свeта и тeни на картине** расмдаги ёруғлик ва соя фарқлари; 3 қора, соя, шарпа; у **дверй мелькнóла чья-то** ~ эшик олдида кимнингдир қораси кўринди; **в тeмном саду мелькáли какie-то тeни** қоронғи боғда қандайдир шарпалар кўринарди; 4 **перен. чeго белги, нишон, аломат; асар, из; нет ни тeни сомнeния** гумон (шубҳа) асари ҳам йўқ; **по eгó лицу пробежала ~ недовольства** унинг юзида норозилик аломати сезилди; 5 **перен. книжн.** шарпа, кўланка; **тeни прошлoго** ўтмишнинг кўланкалари (хаёллари); 6 арвоқ; **тeни умерших** арвоқлар; **~ бросать** ~ на кoгo-чo бирор нарса тўғрисида шубҳа туғдирмоқ, биронинг обрўсига доғ туширмоқ; **наводить** ~ на плетeнь

разг. чалғитмоқ, ноаниқ (чалқаш) қилмоқ; **кўз бўямoқ, алдамoқ; наводит** ~ (на ясный день) **разг.** осон, оддий ишда атайин хатога йўл қўймоқ; ишни чалқаштирмоқ; **от негó осталась однá** ~ **разг.** унинг соясигина қолибди, у қуруқ суяк бўлиб қолибди; **держáться в тeни** ўзини панада тутмоқ, кўзга ташланавермаслик; ўзини камтар тутмоқ, камтарлик қилмоқ.

ТЕНЬКА/ТЬ **несов.** (сов. и однокр. **тeнькнуть**) **разг.** чийилламоқ, ингичка (чийиллаган) овоз чиқармоқ; **в лесу** ~ют синицы ўрмонда читтаклар чийилламоқдалар.

ТЕНЬКНУТЬ сов. и однокр. см. **тeнькать.**

ТЕОДОЛИТ м спец. теодолит (бурчакларни ўлчайдиган асбоб).

ТЕОДОЛИТН/ЫЙ, -ая, -ое спец. теодолитга оид; теодолит...; **~ая труба** теодолит трубаси.

ТЕОКРАТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое теократияга оид; теократик...; **~ая идеология** теократик идеология; **~ая организация государства** давлатнинг теократик асосда тузилиши.

ТЕОКРАТИЯ ж теократия (руҳоний қўлида бўлган сиёсий ҳокимият ҳамда шу усулда идора қилинган мамлакат).

ТЕОЛОГ м теолог (дин бўйича мутахассис).

ТЕОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое теология ва теологларга оид; теологик...

ТЕОЛОГИЯ ж теология, илоҳиёт (худо ҳақидаги диний таълимот).

ТЕОРЕМ/А ж мат. теорема; **доказáть** ~у теоремани исботламоқ; **~а Пифагoра** Пифагор теоремаси.

ТЕОРЕТИЗИРОВАТЬ **несов. книжн.** 1 назария билан шуғулланмоқ; 2 назариябозлик қилмоқ.

ТЕОРЕТИК м назариячи, назариётчи, теоретик; **великий** ~ буюқ назариячи; **физик** ~ назариячи физик.

ТЕОРЕТИЧЕСКИ **нареч.** назарий жиҳатдан; **рассуждáть** ~ назария жиҳатидан муҳокама (мулоҳаза) юргизмоқ.

ТЕОРЕТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 назарий, назарияга асосланган; назария билан боғланган; **наўчно-~ая конференция** илмий-назарий конференция; **~ие исследования** назарий тадқиқотлар; **~ий вывод** назарий хулоса; **институт ~ой физики** назарий физика институти; 2 назарий фикр юритишга қодир, назарий фикр юрита оладиган; **~ий ум** назарий фикр юрита оладиган ақл (эғаси), назариётчи.

ТЕОРЕТИЧНОСТЬ ж назарийлик; **~ докладá** докладнинг назарийлиги.

ТЕОРЕТИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна **книжн.** тажрибадан узоқ, фақат назарияга асосланган; **~ое построение** (қуруқ) назарий мулоҳаза.

ТЕОРИЯ ж, р. мн. -иек **уменьш.-унич.** от теория ишончсиз назария, эътиборга молик бўлмаган назария.

ТЕОРИЯ ж 1 назария, теория (таълимот, илмий принциплар системаси); **революционная** ~ революцион назария; **~ марксизма-ленинизма** марксизм-ленинизм назарияси; **~ познания** билиш назарияси; **~ относительности** нисбийлик назарияси; 2 назария (қондалар мажмуи); **~ вероятностей** эҳтимолликлар назарияси; **~ шахматной игры** шахмат ўйини назарияси; 3 фикр, мулоҳаза, нуқтан назар, назария; **у негó на этoт счeт свой** ~ бу соҳада унинг ўз нуқтан назари бор; **ты в оправдании своего поведения придумал целую теорию** сен ўз хатти-ҳаракатингни оқлаш учун бутун бир назария ўйлаб чиқаргансан.

ТЕОСОФ м теософ (теософия тарафдори).

ТЕОСОФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое теософияга оид; теософ. теософ...; **~ая литература** теософик адабиёт.

ТЕОСОФИЯ ж теософия (ибодат, риёзат билан худого етишиш ва ундан келган ваҳий туфайли «у дунё»ни билиш мумкин деган диний-мистик таълимот).

ТЕОСОФСК/ИЙ, -ая, -ое теософияга ва теософларга оид; теософ. теософларча, теософия (теософ)...; **~ие рассуждения** теософларча фикр юритиш; **~ая система** теософ. система, теософия системаси.

ТЕПЕРЕШН/ИЙ, -ая, -ее **разг.** ҳозирги, шу пайтдаги, шу топдаги, ҳозирги вақтдаги; **~ее время** ҳозирги вақтда, ҳозирги замонда; **~ие люди** ҳозирги одамлар, шу замон одамлари.

ТЕПЕРЬ 1 нареч. энди, ҳозир, эндиликда, ҳозирги пайтда; ~ живём хорошо энди яхши яшаймиз; 2 в знач. союза разг. сўнгра, ундан кейин.

ТЕПЛЕНЬК/ИЙ, -ая, -ое ласк. от тёплый 1 илиқ, иссиқ; выдался ~ий денёк бугун кун илиқ (бўлди); 2 перен. разг. шутол. янги (ҳозиргина пайдо бўлган; ёпилган, ёзилган, олинган ва ш. к.); стихи ещё ~ие шеърлар эндигина битилган; ♦ ~ое местёчко ёғли (сердаромад) жой.

ТЕПЛЁТЬ, -ёт несов. (сов. потеплеть) 1 исмоқ, илимоқ; к весне воды рек начали ~ть баҳорга бориб дарёнинг сувлари исий бошлади; на улице ~ет ташқари (кўча) исий бормоқда; 2 перен. безл. қувонмоқ, яйрамоқ, ором олмақ; от её слов ~ло на сердце унинг сўзларидан кўнгил қувонарди (ором оларди).

ТЕПЛИТЬ несов. что уст. и обл. 1 ёқмоқ (шам, чироқ кабиларни); ~ свечу шам ёқмоқ; 2 эритмоқ; ~ воск мумни эритмоқ.

ТЕПЛИТЬ, -ит несов. что иситмоқ, илитмоқ, иссиқроқ (илиқроқ) қилмоқ.

ТЕПЛИТ/ЬСЯ, -ится несов. 1 милтиллаб ёнмоқ, липлип ёниб турмоқ; ~ся свечá шам милтиллаб ёнмоқда; 2 перен. ҳали тамом бўлмастик, яширин ҳолда мавжуд бўлмоқ; ~ся надежда умид учкунни ўчгани йўқ; жизнь в больном эле ~ся бемор рамақижон бўлиб ётибди, бемор зўрға нафас олиб турибди.

ТЕПЛИЦА ж теплица, иссиқхона.

ТЕПЛИЧКА ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк. от теплица разг. кичкина теплица, кичкина иссиқхона.

ТЕПЛИЧНО-ПАРНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое теплица-парника оид; теплица-парник...; ~ое хозяйство теплица-парник хўжалиги.

ТЕПЛИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 теплица (иссиқхона)га оид; теплица...; ~ые рамы теплица рамалари; ~ое хозяйство теплица хўжалиги; ~ые условия 1) теплица (иссиқхона) шароити, теплицадаги каби шароит; 2) перен. ҳаётий қийинчилик бўлмаган шароит; 2 теплицада етиштирилган, теплица...; ~ые цветы теплица гуллари, теплицада ўстирилган гуллар; ~ые огурцы теплицада етиштирилган бодринглар; ~ое растение 1) теплица ўсимлиги, теплицада ўсган ўсимлик; 2) перен. озгин-сўлгин (нимжон) одам; 3 перен. нимжон, заиф; турмушга лаёқатсиз, нозик-ниҳол, тегма-нозик; ~ое воспитание папалаб (нозик-ниҳол қилиб) тарбиялаш, заиф (нимжон) қилиб ўстириш; ♦ ~ый цветок то же, что ~ое растение 2.

ТЕПЛО 1 с 1 иссиқ, иссиқлик, ҳарорат; на улице один градус ~а кўчада бир даража иссиқ; согреть своим ~ом ўз ҳарорати билан иситмоқ; сидеть в ~е иссиқда (иссиқ жойда) ўтирмақ; 2 физ. то же, что теплотá 1; 3 перен. самимият, муҳаббат; ардоқлаш; ~о дружбы дўстлик меҳри (ҳарорати); душевное (сердечное) ~о самимият, меҳр-муҳаббат.

ТЕПЛО 2. 1 нареч. иссиқ, илиқ; ~ одеться иссиқ кийинмоқ; сегодня ~ бугун (ҳаво) иссиқ; в комнате ~ хона иссиқ; 2 знач. сказ. безл. кому илиқ, иссиқ; ему ~ у советмайди (иссиқ кийинган); в валенках ногам ~ пиймада оёқ иссиқ (юради); 3 перен. хурсандлик билан; самимий, дўстона; ~ встретить кого, что-л. самимий (хурсандлик билан) кутиб олмақ; на душе ~ кўнгил яйрайди, вақтичоғлик, хурсандлик.

ТЕПЛОВОЗ м тепловоз.

ТЕПЛОВОЗНИК м разг. тепловозчи (тепловозга хизмат қилувчи бригада аъзоси).

ТЕПЛОВОЗН/ЫЙ, -ая, -ое тепловозга оид; тепловоз...; ~ое депо тепловоз депоси; ~ый двигатель тепловоз двигателяли; ~ый завод тепловоз заводи.

ТЕПЛОВОЗОСТРОЕНИЕ с тепловозсозлик, тепловозлар ишлаб чиқариш.

ТЕПЛОВОЗОСТРОИТЕЛЬ м спец. тепловозсоз, тепловоз қурувчи.

ТЕПЛОВОЗОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тепловозсозликка оид; тепловозсозлик...

ТЕПЛОВ/ОЙ, -ая, -бе физ. тех. иссиқликка оид; иссиқлик...; ~ой луч иссиқлик нури; ~ая энергия иссиқлик энергияси; ~ой двигатель иссиқлик двигателяли; ♦ ~ой удар оғтоб уриш.

ТЕПЛОЕМКИ/И, -ая, -ое; -ёмок, -ёмка 1 физ. иссиқлик сифими катта; 2 иссиқликни кўп талаб қиладиган; ~е производства иссиқликни кўп талаб қиладиган ишлаб чиқариш (корхоналар).

ТЕПЛОЕМОСТЬ ж физ. иссиқлик сифими; удельная ~ солиштирма иссиқлик сифими.

ТЕПЛОЗАЩИТА ж спец. то же, что теплоизоляция. **ТЕПЛОЗАЩИТН/ЫЙ**, -ая, -ое спец. иссиқлик ўтказмайдиган; ~е свойства материала материалнинг термоизоляцияцион (иссиқлик ўтказмайдиган) хусусиятлари.

ТЕПЛОИЗОЛЯЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. иссиқликни ўтказмайдиган, иссиқликни изоляция қиладиган; теплоизоляцияцион, термонзоляцияцион; ~е материалы иссиқликни ўтказмайдиган материаллар; термоизоляцияцион материаллар; ~е работы термонзоляцияцион ишлар (бино, иншоот, печь, труба кабиларни термоизоляцияция қилиш соҳасида қилинадиган ишлар); ~е плиты термонзоляцияцион плиталар, иссиқликни ўтказмайдиган плиталар; ~й слой термонзоляцияцион қатлам.

ТЕПЛОИЗОЛЯЦИЯ ж спец. теплоизоляцияция, термоизоляцияция (иссиқликнинг йўқолишига йўл қўймастик учун печь, труба ва ш. к. ларни иссиқлик ўтказмайдиган материал билан қоплаш); ~ помещению бинонинг термоизоляцияцияси; ~ трубопровода трубопроводнинг термоизоляцияцияси.

ТЕПЛОКРОВН/ЫЙ: ~ые животные мн. иссиқ қояли ҳайвонлар.

ТЕПЛОЛЕЧЕНИЕ с то же, что термотерапия.

ТЕПЛОЛЮБИВ/ЫЙ, -ая, -ое иссиқсевар, иссиқликни яхши кўрадиган; ~е микроорганизмы иссиқсевар микроорганизмлар; ~е культуры иссиқсевар экинлар.

ТЕПЛОМАГИСТРАЛЬ ж тепломагистраль (марказий теплопровод).

ТЕПЛОМЕР м тепломер, иссиқлик сарфини ўлчайдиган асбоб (сўтчик).

ТЕПЛООБМЕН м спец. иссиқлик алмашуви; регулирование ~а иссиқлик алмашувини тартибга солиш; ~ в атмосфере атмосферада иссиқлик алмашуви.

ТЕПЛООБМЕННИК м спец. иссиқликни алмаштирадиган берувчи қурилма.

ТЕПЛООБМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. иссиқлик алмашушига оид; ~е аппараты иссиқликни алмаштирувчи аппаратлар; ~й процесс иссиқлик алмашуви процесси.

ТЕПЛООТДАЧА ж 1 физ. иссиқлик бериш, иссиқлик чиқариш (қизиган жисмдан теварак-атрофга иссиқлик ўтиши); ~ радиаторов парового отопления буғ билан қизитиладиган радиаторларнинг иссиқлик бериши; буғ билан қизитилган радиаторлардан иссиқлик чиқиши; 2 физиол. иссиқлик чиқариш, тирик организмнинг иссиқлик ажратиб чиқариши.

ТЕПЛОПРОВОД м спец. теплопровод, иссиқлик ўтказиш (иссиқ сув, буғ ва ш. к. ларни трубалар орқали тарқатиш системаси).

ТЕПЛОПРОВОДНОСТЬ ж физ. иссиқлик ўтказувчанлик, иссиқлик ўтказишлик; ~ волокна толанинг иссиқлик ўтказувчанлиги; большая ~ меди миснинг иссиқликни кўп ўтказа олиш хусусияти.

ТЕПЛОПРОВОДН/ЫЙ, -ая, -ое физ. иссиқлик ўтказадиган, иссиқлик ўтказувчи; ~е тела иссиқликни ўтказадиган жисмлар.

ТЕПЛОСЕТЬ ж спец. теплопровод шохобчалари, иссиқлик ўтказиш шохобчалари; строительство теплосетей теплопровод шохобчаларининг қурилиши, иссиқлик ўтказиш шохобчаларини қуриш.

ТЕПЛОСИЛОВ/ОЙ, -ая, -бе спец. иссиқликни бошқа хил энергияга айлантирадиган; ~ой цех иссиқликни бошқа хил энергияга айлантирадиган цех; ~ая установка иссиқликни бошқа хил энергияга айлантирадиган қурилма.

ТЕПЛОСНАБЖЕНИЕ с спец. иссиқлик билан таъминлаш (ёки таъминланиш).

ТЕПЛОСТОЙК/ИЙ, -ая, -ое; -стойк, -стойка спец. иссиқликка (иссиққа) чидамли, иссиқликка (иссиққа) бардош берадиган, иссиқбардош; ~ая изоляция иссиқликка чидамли изоляция; ~ий чуғун иссиқликка чидамли (иссиқбардош) чуғун; ~ие материалы иссиқбардош (чидамли) материаллар.

ТЕПЛОСТОЙКОСТЬ ж спец. иссиқликка чидамлик,

иссиқбардошлик; **испытание на** ~ иссиқликка чидамлилигини синаш; **высокая** ~ **керамики** керамиканинг иссиқликка ўта чидамлилиги, керамиканинг ўта иссиқбардошлиги.

ТЕПЛОТ/А ж 1 физ. иссиқлик; **единицы измерения** ~ ў иссиқлик ўлчаш бирликлари; **лучистая** ~ а нур иссиқлиги, нурий иссиқлик; 2 ҳарорат, иссиқ, иссиқлик; ~ а **тела** баданнинг иссиқлиги, тана ҳарорати; **скрытая** ~ а яширин иссиқлик; ~ а **плавления** эриш ҳарорати; 3 **перен.** самимийлик, илиқлик; **в его слова́х много** ~ ў унинг сўзларида қанча-қанча самимийлик бор; **говорить о ком-л. с ~ ой** биров ҳақида илиқ гап гапирмоқ.

ТЕПЛОТВОРНОСТЬ ж спец. иссиқлик чиқариш (бериш) қобилияти; ~ **топлива** ёқилгининг иссиқлик чиқариш қобилияти; ~ **горючего материала** ёнувчи материалнинг иссиқлик чиқариш қобилияти.

ТЕПЛОТВОРНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое **книжн.** иссиқлик чиқарадиган, иссиқлик берадиган, иссиқлик ҳосил қиладиган; ♦ ~ **ая способность** **топлива спец.** ёқилгининг тўла ёнганда чиқарадиган иссиқлик миқдори (қанча иссиқлик чиқариш қобилияти).

ТЕПЛОТЕХНИК м теплотехник, теплотехника мутахассиси; **инженер** ~ теплотехник-инженер.

ТЕПЛОТЕХНИКА ж спец. теплотехника (фаннинг иссиқлик ҳосил қилиш ва ундан фойдаланиш масалалари билан шуғулланадиган соҳаси).

ТЕПЛОТЕХНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое теплотехникага оид; теплотехник...; ~ **е качества** **угля** кўмирнинг теплотехник сифати.

ТЕПЛОТРАССА ж теплотрасса (теплопровод йўли).

ТЕПЛОФИКАЦИОННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое теплофикацияга оид; теплофикацион, теплофикация...; ~ **ая система** теплофикация системаси.

ТЕПЛОФИКАЦИЯ ж **только ед.** теплофикация, теплофикация қилиш (турар жойларни, sanoат корхоналари ва муассасаларни марказлашган асосда иссиқлик билан таъминлаш); ~ **промышленных предприятий** sanoат корхоналарини иссиқлик билан таъминлаш, sanoат корхоналарини теплофикация қилиш; ~ **жилых домов** турар жойларни (кишилар яшайдиган уйлари) теплофикация қилиш.

ТЕПЛОФИЦИРОВАТЬ сов. и несов. что теплофикация қилмоқ (турар жойларни, ишхоналарни иссиқлик билан таъминламоқ).

ТЕПЛОХОД м теплоход; **пассажирский** ~ пассажирлар теплоходи; **грузовой** ~ юк теплоходи, юк ташнидиган теплоход.

ТЕПЛОХОДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое теплоходга оид; теплоход...; ~ **ое судно** теплоход кема; ~ **ая палуба** теплоход палубаси.

ТЕПЛОЦЕНТРАЛЬ ж теплоцентраль (марказлаштирилган асосда иссиқлик билан таъминлаш установаси).

ТЕПЛОЭЛЕКТРОЦЕНТРАЛЬ ж теплоэлектроцентраль (теплофикация учун буг ёки иссиқ сув бериб турувчи электростанция).

ТЕПЛОЭНЕРГЕТИКА/А ж теплоэнергетика (иссиқлик энергияси ҳосил қилиш ва ишлатиш назарияси ва практикаси); **институт** ~ и теплоэнергетика институти.

ТЕПЛУШКА ж, р. мн. -шек **разг.** 1 иссиқ вагон (кишилар ташиш учун мосланган ва иситиладиган юк вагони); 2 иссиқ уйча (стадион ёки қурилиш майдоида иситиб олиш учун хизмат қиладиган хона, кўчма вагон-уйча).

ТЕПЛ/ЫЙ, -ая, -ое; тёплый, теплая, тепло 1 илиқ, иссиқ; ~ **ый луч** **солнца** қуёшнинг иссиқ нури; ~ **ый дождь** илиқ ёмғир; ~ **ое молоко** илиқ сут; ~ **ая погода** илиқ ҳаво; ~ **ая весна** илиқ баҳор; 2 иссиқ; ~ **ые страны** иссиқ мамлакатлар; ~ **ый климат** иссиқ иқлим; 3 иссиқ, қалин; ~ **ые чулки** иссиқ пайпоқ; ~ **ое одеяло** иссиқ (қалин) аёл; 4 иссиқ, иситилган; ~ **ый коридор** иссиқ коридор; ~ **ая квартира** иссиқ квартира; 5 **перен.** самимий, илиқ, иссиқ; ~ **ое чувство** самимият, меҳрибонлик; ~ **ый приём** самимий (яхши) кутиб олиш; ~ **ые слова** **утешения** таскин бериш учун айтилган илиқ сўзлар; 6 **перен.** ёқимли, ёқимтой, ёқадиган, хуш келадиган; ~ **ые тона** ёқимли ранглар; ~ **ый голос** ёқимли овоз; ♦ ~ **ая компания** **разг.** топнишган (аҳил) улфатлар; ~ **ое местечко** **разг.** шуғл. ёғли (сердаромад) жой; ска-

зать пару ~ **ых слов** **прост.** икки оғиз пордон гап айтмоқ, чўрт кесиб гапирмоқ. ҳақоратламоқ.

ТЕПЛЫНЬ ж **разг.** жуда илиқ, иссиқ; иссиқ ҳаво; **на улице** ~ ташкари (кўча) иссиқ; **сегодня** ~ бугун ҳаво иссиқ.

ТЕПЛЯК м, р. -а спец. иссиқ (иситиладиган) хона ёки бино; **теплек** (қишда ишлаш учун қурилган бино).

ТЕРАПЕВТ м терапевт (ички касалликларни даволовчи врач).

ТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое терапияга ва терапевт (лар)га оид; терапевтик, терапия..., терапевт(лар) ...; ~ **ое отделение больницы** касалхонанинг терапия бўлими; ~ **ий метод** терапия методи, терапевтик метод; ~ **ий съезд** терапевтлар съезди.

ТЕРАПИЯ ж терапия (1 ички касалликларни фақат дорн-дармон билан даволаш; ~ **сердца** юрак терапияси; **лучевая** ~ нур терапияси; 2 медицинанинг бир бўлими; **общая** ~ умумий терапия).

ТЕРЕБИЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое спец. зигирпоя юладиган (суғурадиган), юлиб (суғуриб) оладиган; ~ **ая машина** зигирпоя юладиган машина.

ТЕРЕБИЛЬЩИК м зигирпоя юлувчи.

ТЕРЕБИЛЬЩИЦА ж см. **терепильщик.**

ТЕРЕБИТЬ, -блю, -бишь **несов.** 1 (сов. **вытерепить**) что спец. илдизи билан юлмоқ; юлиб (суғуриб) олмоқ; ~ **лён** зигирпояни (илдизи билан) юлмоқ; 2 **кого-что** **разг.** тортмоқ, тортқиламоқ; ~ **волосы** сочидан тортқиламоқ; ~ **борода** соқолидан тортқиламоқ; 3 **перен.** **кого-что** **разг.** ҳадеб ёпишавермоқ, безовта қилавермоқ; ~ **кого-н.** **вопросами** бировни саволлар бериб безовта қилавермоқ.

ТЕРЕБЛЕНИЕ с по гл. **терепить** 1 спец. юлиш, юлиб (суғуриб) олиш, юлиб йиғиш; ~ **льна** зигирпояни юлиш (суғуриш), зигирпояни юлиб йиғиштириш.

ТЕРЕМ м **предл.** **в тереме, о тереме; мн.** **терема** Қадимги Русьда: кўшк, ҳашаматли болохона; минорасимон қурилган алоҳида уй; **бойрский** ~ боярнинг кўши (болохонадор уй).

ТЕРЕМНОЙ, -ая, -ое то же, что **теремный.**

ТЕРЕМНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое кўшкка (болохонага ёки болохонадор уйга) оид; кўшк (болохона, болохонадор уй)...; ~ **е сени** кўшк (болохонадор уй) даҳлизи.

ТЕРЕМОК м, р. -мк **уменьш.-ласк.** от **терем** кичкина кўшк, кўшкча, ҳашаматли болохонача.

ТЕРЕТЬ, тру, трешь; тёр, тёрла; пов. **три(те); тёртый** **несов.** что 1 ишқаламоқ, ишқалмоқ, уқаламоқ; суртмоқ; ~ **себе руку** қўлни ишқаламоқ; ~ **нос** бурнини ишқаламоқ; ~ **пуговицу** **мелом** тугмага бўр суртмоқ (бўр суртиб тозаламоқ); 2 **эзмок, қормок, қирмок** (қирғичдан ўтказмоқ); **толқон** қилмоқ, янчмоқ; ~ **морковь на терке** қирғичда саби қирмоқ; ~ **табак** тамаки янчмоқ; 3 **қисмок, ғажимок, қавартирмок; сапог трёт** **ногу** этик оёқни қисяпти.

ТЕРЕТЬСЯ, трус, трётся; терся, тёрлась **несов.** 1 **разг.** ишқаланмоқ, артинмоқ; ~ **полотёнцем** сочик билан артинмоқ; 2 ишқалмоқ, ишқаланмоқ, сурқалмоқ, суйқалмоқ; **верёвка трётся о край скалы** арқон қоя чеккасига ишқаланмоқда; 3 суйқалмоқ, ўралашмоқ, ўралашиб юрмоқ; **котёнок трётся у ног** мушук оёқ остида ўралашиб юрибди; 4 **перен.** **прост.** суқулиб (аралашиб) юрмоқ, суйқалиб юрмоқ; **около нас терся какой-то подозрительный незнакомец** қандайдир шубҳали нотаниш киши ёнимизда суйқалишиб юрар эди; **много лет он терся среди актёров** у кўп йиллар актёрлар орасида суйқалишиб юрди.

ТЕРЗАНИ/Е с 1 по гл. **терзать** и **терзаться;** йиртиш, бурдалаш; 2 мн. ~ **я** **перен.** азобланиш, қийналиш; азоблаш, қийнаш; ~ **я совести** виждон азоби, виждонан азобланиш.

ТЕРЗАТЬ **несов.** **кого-что** **книжн.** 1 бурдаламоқ, бурда-бурда қилмоқ; тилка-пора қилмоқ, тилка-тилка қилмоқ; **воля** ~ **ет овцу** бўри қўйни бурда-бурда қилади; **орёл** ~ **ет союк** добычу бургут ўз ўлжасини тилка-пора қилмоқда; 2 **перен.** қийнамоқ, азобламоқ, азоб бермоқ; ~ **ть душу** жонни қийнамоқ; ~ **кого-н.** **упреками** бировни таъналар билан қийнамоқ; **сомнения** ~ ют шубҳа-гумонлар азоб бермоқда.

ТЕРЗАТЬСЯ **несов.** **книжн.** 1 қийналмоқ, азоб тортмоқ, азобланмоқ; азоб чекмоқ; ~ **урезаниями совести**

виждон азоби билан қўйналмоқ, виждонан азобланмоқ, виждон азобига учрамоқ; ~ **сомнён**иями шубҳадан (гумонсирашдан) азоб чекмоқ; 2 *страд. от терзатъ*.

ТЕРИЛЕН *м* терилен (синтетик толаларнинг бир хили).

ТЕРИЛЕНОВЫЙ, -ая, -ое терилендан ишланган, терилен...

ТЕРК/А *ж, р. мн. -рок* 1 қирғич, турптарош; **натереть рёдку** ~ой или на ~е турпни қирғичдан ўтказмоқ; 2 тёрка, куракча (сувоқчилик асбоби); **деревянная ~а штука-тура** сувоқчининг ёғоч куракчаси; 3 *с.-х.* тёрка (беда уруғини ажратиб оладиган машина); **клёверная ~а** беда тёркаси; 4 *зоол.* моллюскалар оғзидаги тишсимон аъзолар.

ТЕРМИДОР *м ист.* термидор (1 француз революцион календарининг ўн биринчи оғи; 2 Францияда 1794 йил 27 июлда қўлинган контрреволюцион тўнтариш).

ТЕРМИН *м* 1 термин; **технические ~ы** техник терминлар; **математические ~ы** математик терминлар; **словарь музыкальных ~ов** музика терминлари луғати; 2 *спец.* силлогизм таркибига кирадиган фикрнинг субъекти ёки предикати.

ТЕРМИНОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое терминологик, терминологияга оид; терминология...; ~ **ое значение слов** сўзларнинг терминологик маъноси; ~ **ий словарь** терминологик луғат.

ТЕРМИНОЛОГИЯ *ж* терминология (муайян бир соҳага оид терминлар мажмуи ва тилшуносликнинг терминларни тартибга солиш ҳақидаги бўлими); **научная ~я** илмий терминология; **медицинская ~я** медицина терминологияси; **грамматическая ~я** грамматика терминологияси; **вопросы ~и** терминология масалалари.

ТЕРМИСТ *м* термист (металлга термик ишлов берадиган мутахассис); **инженёр-~** термист-инженер.

ТЕРМИТ I *м хим.* термит (ёнганда жуда катта иссиқлик ҳосил қиладиган аралашма).

ТЕРМИТ II *м* термит, қирчумоли, ваҳма чумоли (чумолисимон ҳашарот — ёғоч зараркунандаси); **африканский ~** Африка термити; **туркестанский ~** Туркистон термити.

ТЕРМИТНИК *м* термит инни.

ТЕРМИТНЫЙ, -ая, -ое *спец.* термитга оид; термитдан (термит воситасида) қўлинган, термит...; ~ **ая бомба** термит бомба; ~ **ая сарка** термитли пайвандлаш, термит воситасида пайвандлаш.

ТЕРМИТОВЫЙ, -ая, -ое *спец. то же, что термитный; ~ снаряд* термит снаряд.

ТЕРМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *спец.* қиздиришга (иссиқликка) оид; термик...; ~ **ая обработка металлов** металларни қиздириб ишлаш; ~ **ий режим** поёвности землй ер юзасининг термик режими, ер юзасининг ҳарорат режими.

ТЕРМОГЕНЕРАТОР *м* термогенератор (иссиқлик энергиясини электр энергияга айлантириб берувчи мослама).

ТЕРМОГЕНЕРАТОРНЫЙ, -ая, -ое термогенераторга оид; термогенераторли, термогенератор...; ~ **приёмник** термогенераторли приёмник.

ТЕРМОГРАФ *м* *спец.* термограф (температура ўзгаришини автоматик равишда узлуксиз ёзиб борадиган асбоб); **дистанционный ~** дистанцион термограф; **почвенные ~ы** тупроқ термографлари.

ТЕРМОДИНАМИКА *ж физ.* термодинамика (физикада: иссиқликнинг бошқа хиллардаги энергияга айланишини ўрганувчи бўлим); **прикладная ~** амалий термодинамика.

ТЕРМОДИНАМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *физ.* термодинамик, термодинамикага оид; термодинамика...; ~ **е процессы** термодинамик процесслар.

ТЕРМОИЗОЛЯЦИОННЫЙ, -ая, -ое термоизоляцияга оид; термоизоляция...; ~ **слой** термоизоляцияцион қатлам.

ТЕРМОИЗОЛЯЦИЯ/Я *ж, то же, что теплоизоляция; слой ~и* термоизоляция қатлами.

ТЕРМОМЕТР *м* термометр; **медицинский ~** медицина термометри; **поставить ~** больному касалга термометр қўймоқ; **комнатный ~** хона термометри; **ртутный ~** симобли термометр.

ТЕРМОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое термометрияга оид;

термометрик, термометр...; ~ **ая шкала** термометрик шкала, термометр шкаласи.

ТЕРМОМЕТРИЯ *ж физ.* термометрия (физикада: термометрларни ўлчаш методларини ўрганадиган бўлим).

ТЕРМОПЛАСТИКИ *мн. (ед. термопластик м)* *то же, что термопласты.*

ТЕРМОПЛАСТЫ *мн. (ед. термопласт м)* термопластлар (полимерлар негизда тайёрланган материаллар).

ТЕРМОРЕГУЛЯТОР *м* *спец.* терморегулятор (температурани назорат қилиб, тартибга солиб турадиган автоматик мослама); **электрический утюг с ~ом** терморегуляторли электр дазмол.

ТЕРМОРЕГУЛЯЦИЯ *ж* терморегуляция (одам ва ҳайвон танасидаги ҳароратнинг доим бир хил бўлиб туришига хизмат қиладиган физиологик жараёнлар); **химическая ~** кимёвий терморегуляция.

ТЕРМОС *м* термос; **кофе в ~е** термосдаги кофе.

ТЕРМОСН/ЫЙ, -ая, -ое термосга оид; термос...; ~ **ая пробка** термос тикини.

ТЕРМОСТАТ *м* *спец.* термостат (автоматик регулятор ёрдами билан температурани бир хилда сақлаб турадиган асбоб); **воздушный ~** ҳаво термостати; **жидкостный ~** суюқликли термостат.

ТЕРМОСТАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое термостатга оид; термостат...; ~ **ая камера** термостат камераси.

ТЕРМОСТОЙКИЙ, -ая, -ое *спец.* иссиқликка чидайдиган (бардош берадиган), иссиқликка чидамли, иссиқбардош, термобардош; ~ **ая пластмасса** иссиқликка чидамли пластмасса; ~ **ий кирпич** иссиқликка чидамли (иссиқбардош) гишт; ~ **ий каучук** иссиқликка чидамли (термобардош) каучук.

ТЕРМОСТОЙКОСТЬ *ж* *спец.* иссиқликка чидамлилиги, иссиқбардошлик, термобардошлик; **высокая ~** юксак термобардошлик; **низкая ~** паст термобардошлик; ~ **каучука** каучукнинг иссиққа чидамлилиги.

ТЕРМОТЕРАПИЯ *ж* термотерапия, иссиқ билан даволаш (куёш ваннаси, иссиқ минерал сув ваннаси, грелка, буғлаш кабилар билан даволаш).

ТЕРМОХИМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое термохимияга (термохимёга) оид, термохимик, термохимиявий (термохимёвий); ~ **е исследования** термохимёвий (термохимик) тадқиқотлар.

ТЕРМОХИМИЯ *ж* термохимия, термохимё (химиянинг химик процесслардаги иссиқлик ҳодисаларини ўрганувчи бўлими).

ТЕРМОЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *спец.* термоэлектрик, термоэлектрга оид; термоэлектр...; ~ **й ток** термоэлектрик ток; ~ **й столбик** термоэлектрик устунча; ~ **е свойства** полупроводников яримўтказкичларнинг термоэлектрик хоссалари; ~ **е явления** термоэлектрик ҳодисалар.

ТЕРМОЭЛЕКТРИЧЕСТВО *с физ.* термоэлектр.

ТЕРМОЭЛЕМЕНТ *м физ.* термоэлемент.

ТЕРМОЯДЕРНЫЙ, -ая, -ое *спец.* термоядрога оид; термоядро...; ~ **ый взрыв** термоядро портлаши; ~ **ое оружие** термоядро қуроли; **предотвращение ~ой войны** термоядро урушининг олдини олиш; ~ **ая реакция** термоядро реакцияси.

ТЁРМЫ *мн. 1 ист.* термлар (қадимги Римдаги жамонат ҳаммомлари); 2 *геол.* иссиқ булоқлар; **сернистые ~** олингугуртли иссиқ булоқлар.

ТЁРН *м, р. -а (-у) бот.* тёрн (меваси майда олхўрига ўхшаган бута ўсимлик ҳамда шу ўсимлик меваси).

ТЁРНИ/Е *с книжн.* 1 *уст.* тиканли ўсимликлар, тиканлар; 2 *мн.* ~ *я перен.* қийинчиликлар, машаққатлар.

ТЕРНИСТОСТЬ *ж книжн.* сермашаққатлилиқ, қийинчилик.

ТЕРНИСТЫЙ, -ая, -ое 1 *уст.* сертикан, тиканли; ~ куст сертикан бута; тиканли бир туп ўсимлик; 2 *перен. книжн.* қийин, машаққатли; ~ **путь высок.** машаққатли йўл, қийин йўл.

ТЕРНОВНИК *м то же, что тёрн.*

ТЕРНОВЫЙ, -ая, -ое тёрнга оид; тёрн...; ~ **ый куст** тёрн бутаси, тёрн тупи, бир туп тёрн; ~ **ая игла** тёрн (терновник) тикани; ~ **ый венец высок. книжн.** тиканли чамбар (азоб-уқубат чекиш ёки ўз-ўзини қийнаш рамзи).

ТЕРНОСЛИВ/А ж и **ТЕРНОСЛИВ** м тиканолхўри (меваги дарахт ёки бута ҳамда шу дарахтнинг меваси); **маринованные** ~ы сиркаланган тиканолхўри.

ТЕРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қирғичга (турптарошга) оид; қирғич (турптарош)...; ~ые **отверстия** қирғич тешиклари, турптарош тешиклари; 2 ишқалайдиган, майдалайдиган, эзадиган; ~ая машина ишқалайдиган машина (ишқалагич).

ТЕРПЕЛИВО нареч. чидаш билан, сабр (тоқат) қилиб, бардош (чидам) билан; ~ждать сабр қилиб кутмоқ; ~**объяснять** бардош билан тушунтирмоқ.

ТЕРПЕЛИВОСТЬ ж чидамлилиқ, бардошлилиқ.

ТЕРПЕЛИВЫЙ, -ая, -ое чидамли, бардошли, сабр-тоқатли; ~человек сабр-тоқатли одам; сабр-қаноатли одам.

ТЕРПЕНИ/Е с 1 чидам, бардош, сабр-тоқат, тўзим; **запастись** ~ем сабр-тоқат қилмоқ, тишни тишга қўймоқ; **потерять всякое** ~е сабри тугамоқ, тоқати тоқ бўлмоқ, сабр косаси тўлмоқ; **вывести из ~я** аччиғини келтирмоқ, қонини қайнатмоқ; **испытывать чьё-л.** ~е жиғига тегмоқ, ғашини келтирмоқ; 2 сабот, матонат, тоқат; **учитель должен обладать** ~ем ўқитувчи матонатли бўлиши керак; ~е и труд всё перетрут *посл.* матонат ва меҳнат билан ҳамма қийинчиликлар енгилади; сабр қилсанг, ғўрадан ҳалво битар; ♦ **ча́ша ~я переполнилась** сабр косаси тўлиб тошди, яна кутишга сабр (бардош, куч) қолмади, пичоқ бориб суякка етди.

ТЕРПЕНТИН м спец. терпентин (нинабаргли дарахтлар танасидан олинadиган қуюқ шир).

ТЕРПЕНТИНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. терпентинга оид; терпентин...; ~ый запах терпентин ҳиди; ~ое масло скипидар, терпентин мойи.

ТЕРПЕНТИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое спец. то же, что терпентинный; ~ая кислота терпентин кислотаси.

ТЕРПЕТЬ, терплё, терпишь несов. 1 что и без доп. чидамоқ, бардош бермоқ, тоқат қилмоқ; ~боль огриққа чидамоқ; ~неприятности кўнгилсизликларга бардош бермоқ; қийинчиликларга тоқат қилмоқ; ~мүку азоб-уқубатга чидамоқ; 2 *кого-что* кўтармоқ, чидамоқ, кўнмоқ, кўникмоқ; **как вы терпите такое безобразие?** бундай беаънигарчиликка қандай чидаб тура оласиз?; **он не терпит возражений** у гап қайтарини ёмон кўради; **он не любит, а только терпит меня** у мени севмайди, лекин ўлган кундан мен билан туради; 3 что учрамоқ, йўлиқмоқ, дучор бўлмоқ; ~поражение мағлубиятга учрамоқ; ~крушение ҳалокатга учрамоқ; ~нуждү муҳтож бўлмоқ; ♦ **время терпит** ҳали вақт бор, шоммаса ҳам бўлади; **дело не терпит** бу иш жуда муҳим, уни кечиктириб бўлмайди; ~не могу *разг.* уни кўрарга кўзим йўқ.

ТЕРПЕТЬСЯ, терпится несов. 1 безл. с отриц. разг. сабр қилмоқ, тоқат қилмоқ, чидаб турмоқ; **ему не терпится** **приняться за работу** у иш бошлашни сабрсизлик билан кутмоқда; **не терпится** **сказать** айтишга шоялмоқда, айтақолса; 2 *страд.* от терпеть.

ТЕРПИМОСТЬ ж книжн. чидаб туришлиқ; бепарво қарашлик; **проявлять ~ь к чужим мнениям** бировларнинг фикрига чидаб туришлиқ (сабр-тоқат билан эшитиш); ♦ **дом ~и** *уст.* фоҳишахона.

ТЕРПИМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от терпеть; 2 в знач. прил. чидаса бўладиган, чидаб бўладиган, йўл қўйиб бўладиган, бир нави, дурустгина; ~ые условия чидаса бўладиган шароит; ~ое отношение чидаб бўладиган (чидаса бўладиган) муносабат; **жизнь там была** ~а у ердаги турмуш чидаса бўладиган даражада (дурустгина) эди; 3 в знач. прил. чиқишиб кета оладиган, сабр-тоқат қиладиган, сабр-тоқатли; ~ый человек чиқишиб кетаверадиган (сабр-тоқатли) одам.

ТЕРПКИЙ, -ая, -ое; **терпок, терпка, терпко, сравн.** **терпче** тахир, туруш, гакра, аччиқ, нордон; ~вкус тахир (маза); ~напиток тахир (нордон) ичимлик; ~запах аччиқ ҳид.

ТЕРПКОСТЬ ж тахирлик, нордонлик, ачимсиқлик; ~вина винонинг нордонлиги (тахиринги).

ТЕРПНУТ/Ь, -нет несов. разг. увушмоқ, уйишмоқ; **руки** ~қўллар увушди.

ТЕРПУТ м, р. -а спец. йирик тишли эгов, дағал эгов.

ТЕРРАКОТА м 1 терракота (куйдирилган қизғиш-жигар ранг гил, балчиқ); 2 *собир.* терракотадан ишланган буюмлар.

ТЕРРАКОТОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 терракотага оид; терракота...; ~ое производство терракота ишлаб чиқариш(и); 2 терракотадан ишланган буюмлар; ~ые изделия терракота буюмлар, терракотадан ишланган буюмлар; 3 қизғиш-жигар ранг; ~ый цвет терракота рангидаги, қизғиш-жигар ранг; ~ое платье қизғиш-жигар ранг кўйлак.

ТЕРРАРИУМ м (*уст.* **ТЕРРАРИЙ** м) террариум (асосан судралувчилар ва сувда ҳамда қуруқликда яшовчи ҳайвонлар боқилadиган махсус бино).

ТЕРРАС/А ж 1 айвон, пешайвон; **застеклённая** ~а ойна-наво айвон; **дачная** ~а дача айвони; **богдaги айвон**; 2 спец. терраса, поғона-поғона бўлиб турадиган ёнбағир (лик) ёки баландлик; **бегер** **спускается** ~ами қирғоқ (зинапоядек) поғона-поғона эди; **речные** ~ы дарё террасалари (дарё бўйидаги супасимон, поғона-поғона текис майдонлар).

ТЕРРАСИРОВАНИ/Е с спец. супа олиш (ёнбағирликни поғона-поғона қилиш — экиш ёки йўл қилиш учун); **машина** для ~я супа оладиган машина.

ТЕРРАСИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. супа олмақ, ёнбағир(лик)ни поғона-поғона қилиб ишламоқ; ~склоны гор тоғ ёнбағирларини поғона-поғона қилиб ишламоқ; ~бегер для борьбы с оползнями сурилмаларга қарши кураш учун қирғоққа супа олмақ (қирғоқни поғона-поғона қилиб ишламоқ).

ТЕРРАСН/ЫЙ, -ая, -ое и **ТЕРРАСОВЫЙ, -ая, -ое** 1 айвонга оид; террасага оид; ~ая кровля айвон тепаси, айвон томи; 2 террасага оид; поғона-поғона қилиб супа олишга оид; терраса (супа)...; ~ые месторождения угля террасалардаги кўмир конлари; **террасовая поверхность склона** поғона-поғона ёнбағир(лик); ~ые сады супа олиб экилган боғлар.

ТЕРРЕНКУР м мед. терренкур (1 пиёда юриб даволаниш; пиёда юргизиб даволаш; **предписать ежедневный** ~ ҳар кунни терренкур буюрмоқ; 2 терренкур, йўлка, йўлак; **утренняя прогулка по ~у** терренкурда (йўлкада) эрталабки сайр).

ТЕРРИКОН м террикон (конлардан чиққан яроқсиз жинслар уюми).

ТЕРРИТОРИАЛН/ЫЙ, -ая, -ое территориал, терри-торияга оид; ~ые границы территориал чегаралар; ~ая неприкосновенность страны мамлакатнинг территориал дахлсизлиги; ♦ ~ые воды территориал сувлар (денгизнинг бирон давлат қирғоғига туташган, яқин бўлган қисми); ~ые войска территориал қўшинлар (шу территорияда ташкил бўлган ҳарбий қисмлар).

ТЕРРИТОРИЯ ж территория, майдон, саҳн; ~я город шаҳар территорияси; ~я завод завод территорияси; **на ~и двора** ҳовли саҳнида (ҳовли ичида), ҳовли территориясида.

ТЕРРОР м террор (сиёсий душманларни жазолаш, йўқ қилиш, қириш); **фашистский** ~ фашист террори; **полицейский** ~ полиция террори; **индивидуальный** ~ яқка террор (айрим кишиларни қатл қилиш — сиёсий қотиллик).

ТЕРРОРИЗИРОВАТЬ сов. и несов. *кого-что* террор қилмоқ, қўрқитмоқ, даҳшат солмоқ, қўрқитиб ўз ҳукмини ўтказмоқ.

ТЕРРОРИЗМ м терроризм (террорлик сиёсати ва тактикаси).

ТЕРРОРИЗОВАТЬ сов. и несов. то же, что терроризировать.

ТЕРРОРИСТ м террорист, террорчи.

ТЕРРОРИСТИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое террор ва террорист (лар)га оид; террористик, террорист(лар)...; террор(лик)...; террор қилиш...; ~ие методы управления террор (террорлик, террор қилиш) йўли билан идора қилиш; бошқаришнинг террор (террорлик, террор қилиш) усули; ~ая организация террористик ташкилот, террористлар ташкилоти.

ТЕРРОРИСТКА ж см. террорист.

ТЕРРОРИСТСК/ЫЙ, -ая, -ое то же, что террористический; ~ая группа террористик группа, террористлар группаси.

ТЭРТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от тереть; 2 в знач. прил. қирғичдан ұтказылған, қирилған; эзилген, қорылған; ~ые овоши қирилған (қирғичдан ұтказылған) сабзавотлар; ~ая красқа қорылған бүйек; 3 в знач. прил. перен. прост. кўпни кўрган, пихини ёрган, туллақ; человек он ~ый у кўпни кўрган (пихини ёрган) одам; ♦ый калач см. калач.

ТЕРЦЕТ м 1 муз. уч кишилик ансамбль; 2 лит. сонет-даги уч бандли шеър.

ТЕРЦИЯ ж муз. терция (диатоник гамманын учинчи босқичи; шу гамманын биринчи ва учинчи босқичлары ўртасидаги интервал); большая ~ катта терция; малая ~ кичик терция (уч босқич ва бир ярим тонли интервал).

ТЕРЬЕР м терьер (кичик ҳайвонларни овлайдиган ит).

ТЕРЯТЬ несов. (сов. потерять) 1 (сов. утратить) кого-что йўқотмоқ, тушириб қўймоқ; ~ деньги пул йўқотмоқ; пулни йўқотиб қўймоқ; ~ ключи калитни йўқотмоқ; 2 перен. айрилмоқ, ажралмоқ, қўлдан бермоқ, йўқотмоқ; ~ терпение тоқати тоқ бўлмоқ; ~ надежду умиди пучга чиқмоқ; ~ слух қар бўлмоқ; ~ друга дўстидан жудо бўлмоқ (айрилиб қолмоқ); ~ здоровье соғлиғини йўқотмоқ; ~ красоту чиройидан айрилмоқ; чиройини йўқотмоқ; ~ дорогу йўлни (йўналишини) йўқотмоқ, йўлдан озмоқ (янглишмоқ); 3 в чем қисман йўқотмоқ, аввалгидан озроққа эга бўлмоқ; ~ в весе ориқламоқ, озмоқ, вазни камаймоқ; ~ в чем-н. мнени перен. бекурд бўлиб қолмоқ; 4 что беҳуда сарф қилмоқ, беҳуда кетказмоқ, бой бермоқ; ~ время вақтин йўқотмоқ (бекорга кетказмоқ); не теряя времени вақтин бой бермай, фурсатни ганимат билиб; ♦ ~ из виду кого учратмай қўймоқ, кўришмай қўймоқ, кимсанин қардалигини билмаслик, унута бошламоқ; ~ голову ўзини йўқотиб қўймоқ, боши гангиб қолмоқ; не ~ головы ўзини йўқотмаслик, гангиб қолмаслик (керак); ~ почву под ногами додираб қолмоқ; ҳақиқий аҳволни эсдан чиқармоқ.

ТЕРЯТЬСЯ несов. (сов. потеряться) 1 йўқолмоқ, йўқотилмоқ, кўринмай кетмоқ, қўздан ғойиб бўлмоқ; у него часто ~ются носовые платки унинг рўмолчалари тез-тез йўқолиб туради; кўпинча унинг дастурмоли йўқолади; ~ться в толпе оломон орасига кириб йўқ бўлмоқ (кўринмай кетмоқ); река ~ется вдалеке дарёнинг охири-поёни кўринмайди; 2 псаймоқ, заифлашмоқ; к старости ~ется память қариганда хотира заифлашади; при отсутствии тренировок у спортсмена ~ется лёгкость движений спортсмен машқ қилиб турмаса, энгил (эпчил) ҳаракат қила олмайдиган бўлиб қолади; 3 кўринмай қолмоқ (кетмоқ), билинмай қолмоқ (кетмоқ); дорожка ~ется во ржи сўқмоқ жавдар орасида кўринмай кетади; 4 перен. ўзини йўқотиб қўймоқ, додираб қолмоқ, нима қилишни билмай (гангиб) қолмоқ; ~ться в беде фалоқатдан додираб қолмоқ (ўзини йўқотиб қўймоқ); ~ться в незнакомом месте нотанши жойда гангиб (анграйиб) қолмоқ; 5 страд. от терять; ♦ ~ться в догадках тўғри жавоб беролмай ёки тўғри ҳал қилолмай қолмоқ, боши қотмоқ; не теряйся разг. қўрқма, бўш келма!

ТЕС м, р. -а (-у) собир. юпқа тахта; обшить сарай ~ом омборхонани юпқа тахта билан қопламоқ.

ТЕСАК м, р. -а 1 дудам қилич, катта ханжар; 2 спец. дурадгор болтаси, уста болтаси.

ТЕСАННЫЙ, -ая, -ое прич. от тесать.

ТЕСАНЫ/Й, -ая, -ое йўнилган, тарашланган; ~е доски йўнилган тахталар; ~й брус чорқирра тўсин; ~й гранит. йўнилган гранит.

ТЕСАТЬ, тешу́, тешешь несов. что 1 йўнмоқ, тарашламоқ; ~ бревно тўсинни йўнмоқ (тарашламоқ); ~ камни тошларни тарашламоқ (йўнмоқ); 2 йўниб ясамоқ; тарашлаб ясамоқ; ~ доски ёғочни йўниб тахта ясамоқ; ♦ хоть кол на голове тешй см. кол.

ТЕСЕМКА ж, р. -мок разг. то же, что тесьма; прорезиненная ~ резинкали ип тасма, резинкали боғич.

ТЕСЕМОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от тесьма и тесьма ип тасмага онд; ип тасма...; ~ое производство ип тасма корхонаси; 2 ип тасмадан (уқадан) қилинган, ип тасмали; ~ые петли ип тасмадан қилинган ҳалқа (ёки сиртмоқ); ~ые навшчки ип тасмали навшивкалар (погон ленталари).

ТЕСЕМЧАТЫ/Й, -ая, -ое 1 разг. ип тасмали, ип тасмадан ишланган; ~е украшения ип тасмали безаклар; 2

спец. ип тасмага ўхшаган, тасмасимон; ~е глисты ип тасмага ўхшаган (узун) гижжалар, тасмасимон (узун) гижжалар.

ТЕСИНА ж бир дона юпқа тахта.

ТЕСКА ж чопиш, тарашлаш, йўниш; ~ брёвен тўсин (ни) чопиш, (йўниш); ~ гранита гранит(ни) тарашлаш (йўниш).

ТЕСЛО с, мн. тёсла, р. -сел новтеша, кажтеша.

ТЕСНИН/А ж тор дара, танги (икки тик тоғ ўртасидаги тор йўл); горные ~ы тоғ даралари; середине узкой ~ы протекала быстрая горная река тор дара ўртасидан тезоқар тоғ дарёси ўтар эди.

ТЕСНИТЬ/Ь несов. кого-что 1 (сов. стеснить) сиқмоқ, қисмоқ; эзмоқ; ~ь друг друга в толпе тиқилинча бир-бирини қисмоқ; 2 (сов. стеснить) перен. сиқмоқ, бўғмоқ, эзмоқ; сиқилмоқ, бўғилмоқ, эзилиб кетмоқ; горе ~ грудь гам-гусса юракни эзди, гам-гуссадан юрак эзилади; 3 (сов. потеснить) орқага сурмоқ, чекинтирмоқ; ~ь противника душманин чекинтирмоқ; душманин чекинишга мажбур қилмоқ; 4 сиқмоқ, қисмоқ (кийим ҳақида); сапог ~ ногу этик оёқни сиқяпти.

ТЕСНИТЬСЯ несов. 1 (сов. стесниться) тиқилишмоқ, сиқилиб турмоқ, зич бўлиб турмоқ; ~ться у входа кираверишда тиқилишмоқ; 2 перен. книжн. уймалашмоқ, чувалашмоқ, қаторлашиб (қўйилиб) келмоқ; в голове ~лись разные мысли мияда ҳар хил фикрлар чувалашиб ётибди; 3 тор жойда (бир жойда) тиқилишиб яшамоқ; вся семья ~тся в одной комнате бутун онла бир хонада тиқилишиб яшамоқда; 4 разг. бир-бирини итаришмоқ, сиқилишмоқ, итаришиб (сиқилишиб) бормоқ; ~ться к выходу чиқаверишга итаришиб (сиқилишиб) бормоқ; 5 уст. юраги сиқилмоқ, юраги эзилмоқ; 6 страд. от теснить.

ТЕСНО нареч. 1 зич; чамбарчас; ~ построённые жилища зич қурилган бинолар; эти вопросы ~ связаны друг с другом бу масалалар бир-бири билан чамбарчас боғлиқ; 2 безл. в знач. сказ. тиқилинч, тор, тигиз; нашей семье в этой квартире ~ бу квартира бизнинг оиламиз учун тёр; бу квартирада бизнинг оиламиз сиқилиб (тиқилишиб) ётибди; в вагоне было очень ~ вагон ичи жуда тиқилинч эди; 3 тор, сиқик; в плечах ~ елкаси тор (кийим ҳақида).

ТЕСНОТ/А ж торлик, танглик, зичлик, тиқилинч, тёр-бандлик; они жили в ~е улар тор жойда (тиқилишиб) яшар эдилар; в ~е, да не в обиде погов. тиқилинч бўлса ҳам тотувлик (бўлсин).

ТЕСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна́, -сно, -сны 1 тор, танг, камбар; ~ый проход тор йўлак; ~ая квартира тор кварталар; 2 тор (кийим ҳақида); ~ый пиджак тор пиджак; ~ая обувь тор пойабзал; ~ый воротник тор ёқа; 3 зич, тигиз; ~ые ряды демонстрантов намойишчиларнинг зич қаторлари; ~ым строем шли матросы матрослар зич қатор-қатор бўлиб борардилар; ~ый ряд книг зич терилган китоблар қатори; 4 перен. кадрдон, қалин, апоқ-чапоқ; ~ая дружба қалин, яқин дўстлик; у них самые ~ые отношения улар бир-бирлари билан жуда қалин; ~ый круг друзей сирдошлар (сирдош дўстлар) давраси; ♦ мир тесен дунё тор (кутилмаган жойда учрашиб қолганда айтилади).

ТЕСОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 юпқа тахтага оид; юпқа тахта...; ~ый лес юпқа тахтага яроқли ёғоч; 2 юпқа тахтадан қилинган (ясалган); ~ая крыша юпқа тахтадан қилинган том; ~ые ворота юпқа тахтадан ясалган дарвоза.

ТЕСТ м психол. тест (ақлий тараққиётни аниқлаш мақсадида ишлатиладиган стандарт топшириқ).

ТЕСТ/О с 1 хамир; месить ~о хамир қормоқ; ставить ~о хамирни оширишга қўймоқ; ~о на дрожжах хамиртуруш солиб қорилган хамир; 2 спец. қоринша; известковое ~о оҳақ қориншмаси; бетонное ~о бетон қориншмаси, қорилган бетон; ♦ из одного (или того же) ~а разг. улар бир хамирдан ясалган, уларнинг хамири бир (тупроғи бир ердан олинган); из другого (или разного) ~а разг. уларнинг хамири ҳар хил (тупроғи ҳар хил жойдан олинган), улар ҳар хил одамлар.

ТЕСТОБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна хамирсимон. хамирга ўхшаган; ~ая масса хамирсимон масса; ~ая глина хамирга ўхшаган лой.

ТЕСТЬ м қайната (хотинияг отаси).

ТЕСЬМА ж, р. -ы тўқилган тасма, уқа, жияк; шёлкова ~ ипак тасма.

ТЕТ-А-ТЕТ м 1 хилват жойда икки кишининг учрашуви, холи учрашу; ~ состоялся в бесѣдке бесѣдкада (шиппончада) холи учрашув бўлди; 2 в знач. нареч. яккама-якка, икковлон хилватда; разговор ~ яккама-якка сўзлашиш.

ТЕТЕНЬКА ж, р. мн. -нек 1 ласк. от тѣтя и тѣтка разг. холажон, аммажон; 2 прост. см. тѣтка 2.

ТЕТЕРЕВ м, мн. -а, р. -ов зоол. қур, қарқур (катта ўрмон қуши); глухой ~ қарқур.

ТЕТЕРЕВИНЫ/И, -ая, -ое 1 қурга (қарқурга) онд; қур (қарқур)...; ~й выводок қур жўжалари; ~й ток қурлар қўнарғаси; 2 в знач. суц. ~е мн. зоол. қарқурсимонлар (қурлар оиласига мансуб паррандалар).

ТЕТЕРЕВЯТНИК м қарчиғай.

ТЕТЕРКА ж, р. мн. -рок макиён қур (қурнинг модаси).

ТЕТЕРЯ ж 1 обл. то же, что тетерев; 2 перен. прост. шути. миждов (тушунмайдиган) одам; глухая ~ қарқулоқ, қар; сонная ~ уйқучи одам; ленивая ~ ялқов (ѳтоқ) одам.

ТЕТИВ/А ж, р. -ы 1 камалак ипи; ~а лўка камалак ипи; натянуть ~у камалак ипини тортмоқ (таранг қилмоқ); 2 спец. таранг тортилган чизимча, арқон; ~а пилы кашак арра ипи (аррани таранг қилиш учун елкасига тортилган ип).

ТЕТИН, -а, -о разг. холага (аммага) онд; холаинки, амманки, холаининг, амманинг; ~сын хола (амма)нинг ўғли.

ТЕТКА ж, р. мн. -ток 1 хола, амма; с нами живѳт ~ холамиз (аммамиз) биз билан туради; 2 прост. хола (ўзидан катта аёл); ~голод не ~ погов. очлик амманг эмас, очлик бешафқат бўлади.

ТЕТРАДКА ж, р. мн. -док разг. то же, что тетрадь.

ТЕТРАДНЫЙ, -ая, -ое дафтарга онд; дафтар...; ~ лист дафтар вараги; ~ цех дафтар цехи.

ТЕТРАДОЧНЫЙ, -ая, -ое то же, что тетрадный.

ТЕТРАДЬ ж, р. -ди 1 дафтар; шкѳльная ~ мактаб дафтари; ~ в линейку бир чизиқли дафтар; нѳтная ~ нота дафтари; обшая ~ қаттиқ муқовали қалин дафтар; 2 спец. китѳбнинг букланиб тахланган ҳар бир босма листи.

ТЕТРАЛОГИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое тетралогияга онд; тетралогия...; ~ая фѳрма произведения асарнинг тетралогик шакли.

ТЕТРАЛОГИЯ ж тетралогия (ғояси ва мазмуни бир бўлган тўртта адабий ѳки мусиқий асар).

ТЕТРАМЕТР м лит. тетраметр (тўрт бандли антик шеър).

ТЕТРАМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое лит. тетраметрга онд; тетраметрик; ~ стих тетраметрик шеър.

ТЕТРАЭДР м мат. тетраэдр (ҳамма ѳқлари учбурчакдан иборат тўртѳқлик).

ТЕТУШКА ж, р. -шек, ласк. от тѣтка и тѣтя разг. хола, холажон; амма, аммажон.

ТѢТЯ ж, р. мн. -ей то же, что тѣтка; ~ здравствуйте, я ваша ~! разг. шути. ана холос!, қойил-ей!, омон бўлинг!, саломатлигингиз керак! (л. м. салом, мен сизнинг холаингиз бўламан).

ТЕФЛОН м тефлон (синтетик полимер).

ТЕФЛОНовый, -ая, -ое тефлонга онд; тефлон...

ТЕФТЕЛИ мн., р. -ей, кул. тефтели (юмалоқ-юмалоқ қилиб қовурилган қийма гўша); ~ с рисом гуручли тефтели; паровые ~ буғда пишган тефтели.

ТЕХ см. те.

ТЕХМИНИМУМ м (технический минимум) техминимум (бирон касбни эгаллаш учун зарур бўлган билимлар мажмуи); сдать ~ техминимум топширмоқ; пройти ~ техминимумдан ўтмоқ.

ТЕХНАРЬ м, р. -я ав. разг. технарь (самолѳтларга техник хизмат кўрсатувчи мутахассис).

ТЕХНИЗАЦИЯ ж технизация (техник воситаларнинг жорий қилиниши).

ТЕХНИК м техник (1 ўрта техник маълумотга эга мутахассис; инженеръ и ~и инженерлар ва техниклар; стър-

ший ~ катта техник; ~-электрик техник-электрик; 2 техника фанлари бўйича мутахассис; 3 спец. и разг. бирон соҳада юксак маҳоратга эришган мутахассис; ~ зубной ~ тиш техник, тиш техник.

ТЕХНИКА ж 1 техника (меҳнат қуроли ва воситалари мажмуи); передовая советская ~а илгор совет техникаси; развитие ~и техника ривож, техниканинг ривожланиши; овладѳть ~ой техникани эгалламоқ; 2 техника, иш усули (профессионал приѳмлар мажмуи); ~а шахматной игры шахмат ўйини техникаси; музыкальная ~а музыка техникаси, музыка чалиш усули; молодой музыкант блестящий виртуозной ~ой ѳш музикачи ажойиб техникаси (маҳорати) билан ҳаммани қойил қолдирди; ~а прыжка сақраш техникаси; 3 собир. техника, асбоб-ускуна, машиналар; уничтожить живую силу и ~у противника душманининг тирик кучлари ва техникасини яқсон қилмоқ (йўқ қилмоқ); ~ санитарная ~а см. санитарный; ~а безопасности хавфсизлик техникаси.

ТЕХНИКУМ м техникум (ўрта махсус ўқув юрти); индустриальный ~ индустриал техникум; строительный ~ қурилиш техникуми; сельскохозяйственный ~ қишлоқ хўжалик техникуми.

ТЕХНИЦИЗМ м книжн. техницизм (1 бирор ишнинг техник, юзак томонига зеб бериб, моҳиятига халал етказиш; 2 бадий адабиѳтда техникани тасвир қилишга ҳаддан ташқари берилиб кетиш).

ТЕХНИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 прил. от техника 1, 2; техникага онд; техника(вий), техника...; ~ий прогресс техника прогресси; ~ая учѳба техника ўқуви; ~ая отсталость техник жиҳатдан қолақлик; техникавий қолақлик; ~ие дисциплины техникага онд фанлар, техника фанлари; 2 техника (асбоб-ускуна ва ҳар хил машиналар)нинг ишлаши билан боғлиқ бўлган; ~ий осмѳтр автомобиля автомобильнинг техник кўриги; ~ие требования техник талаблар; ~ий отдѳл техника бўлими; 3 саноатда (ѳки техникада) ишлатиладиган, саноатда фойдаланиладиган техника...; ~ие культуры техника экинлари; техникавий экинлар; ~ие масла техника мойлари; саноатда (техникада) ишлатиладиган мой хиллари; ~ая вода саноатда ишлатиладиган сув; 4 техник (бирон ишлаб чиқаришнинг техникасига хизмат қиладиган); ~ий директор техник директор; 5 бирон соҳада турли ѳрдамчи ишларни бажарадиган, масъул бўлмаган; ~ий исполнитель техник ижрочи; ~ий секретарь техник секретарь; 6 техник, техникавий (профессионал приѳмлар, усуллар билан алоқадор бўлган); ~ие навыки техникавий малакалар; ~ие приѳмы техник приѳмлар, техникавий усуллар; ~ий редактор техник муҳаррир.

ТЕХНИЧКА ж, р. мн. -чек разг. техничка, уборщица, фаррош аёл.

ТЕХНИЧНО нареч. иск., спорт. юксак техника (маҳорат) билан, моҳирона; тенниссты играли ~ теннисчилар юксак техника (маҳорат) билан ўйнадилар.

ТЕХНИЧНОСТЬ ж иск., спорт. юксак техникавийлик, юксак техникага эришганлик, моҳирлик, маҳорат; ~ игры ўйиннинг юксак техникавийлиги, ўйиннинг юксак техника билан ўйналиши, ўйиндаги моҳирлик.

ТЕХНИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна иск., спорт. моҳир, юксак техникага эришган; моҳирона; ~ боксер моҳир боксчи, техник жиҳатдан пишиқ боксчи; ~ удар моҳирона зарб.

ТЕХНОЛОГ м технолог (технология бўйича мутахассис); инженер-~ инженер-технолог.

ТЕХНОЛОГИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое 1 технологик, технологияга онд; технология...; ~ая лаборатория технологик лаборатория, технология лабораторияси; ~ий институт технологик институт; 2 технологик, технология... (материални, буюмларни аниқ белгиланган технология бўйича ишлашга онд); ~ая инструкция технологик инструкция, технология инструкцияси; ~ий процесс технологик процесс, технология жараѳни.

ТЕХНОЛОГИЧНЫ/И, -ая, -ое; -чен, -чна ишлов беришга қулай; ~й материал ишлов беришга қулай материал; ~е конструкции деталей деталларнинг ишлов беришга қулай конструкциялари.

ТЕХНОЛОГИЯ ж технология (1 материалга ишлов

бериш усуллари ва шу усуллар тавсифи; ~я судостроения кемасозлик технологияси; ~я холодной обработки металлов металлларга совуқ ишлов бериш технологияси; 2 материалга муайян усул билан ишлов бериш операциялари мажмуи; разработка ~и производственного процесса ишлаб чиқариш жараёнлари технологиясини такомиллаштириш; внедрение новой ~и янги технологияни жорий қилиш; соблюдать ~ю плавки металла металл эритиш технологиясига риоя қилмоқ).

ТЕХНОРУК м (технический руководитель) технорук (техник раҳбар, техника раҳбари); ~ печатного цеха босма цех техноруки.

ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ с теххизмат, техник хизмат кўрсатиш (автомашиналарга хизмат кўрсатиш — ремонт қилиш, ёнилғи қуйиш, кўздан кечириш, ювиш ва ш. к.).

ТЕХОСМОТР м (технический осмотр) техника кўриги, техник кўрик.

ТЕХОТДЕЛ м (технический отдел) техника бўлими, техник бўлим; начальник ~а техника бўлими бошлиғи.

ТЕХРЕД м (технический редактор) техред, техник редактор, техник муҳаррир.

ТЕЧЕНИ/Е с 1 по гл. течь I 1, 3 оқиш, оқиб кетиш, кетиш, бориш, ўтиш; ~е воды сувнинг оқиши; ~е времени вақтнинг ўтиши; ~е болезни касалликнинг бориши (кечиши); ~е мысли фикрлаш жараёни; 2 оқим; ~е быстро ~е тез оқим; морские ~я денгиз оқимлари; бороться с ~ем оқимга қарши курашмоқ; воздушные ~я в атмосфере атмосферадаги ҳаво оқимлари; 3 перен. оқим, йўналиш; ~я в искусстве санъатдаги йўналишлар (оқимлар); общественные ~я ижтимоий оқимлар; политические ~я сиёсий оқимлар, сиёсий йўналишлар; литературное ~е адабий оқим; ♦ в ~е чего в знач. предлога давомида, ичиди; звонили в ~е всего дня кун бўйи сим қоқдилар (телефон қилдилар); плыть по ~ю оқимга (шаройтга) қараб иш қилмоқ; плыть против ~я оқимга (ҳаракатнинг боришига) қарши иш қилмоқ.

ТЕЧКА ж, р. мн. -чек биол. куйкиш (ҳайвонларнинг куйкиш даври).

ТЕЧЬ I, течёт, текёт; тёк, текля; текуший несов. 1 оқмоқ; река течёт дарё оқяпти; слёзы текёт кўз ёшлари оқмоқда; кровь течёт из раны ярадан қон оқяпти; 2 томмоқ, оқмоқ, чакка ўтмоқ; ведро течёт челақдан оқиб кетяпти; крыша течёт томдан чакка ўтяпти; 3 перен. ўтмоқ, кечмоқ, кетмоқ, келмоқ; время течёт быстро вақт тез ўтмоқда; мысли текёт медленно фикрлар секин келмоқда; жизнь течёт нормально ҳаёт нормал ўтаётир; Речь его течёт гладко, ровно (Чехов) У раво, текис сўзламоқда.

ТЕЧЬ II ж, р. -чи I ўтиб кетиш, сизиб ўтиш, сизиб чиқиш; ~ в трюме кеманинг трюмидан сув сизиб ўтяпти; корабль дал ~е кема тешиди (сув кияпти); 2 разг. тешик; заделать ~ тешикни бекитмоқ.

ТЕША и **ТЕШКА** ж балиқ тўши (дудланган ҳолда истеъмол қилинади).

ТЕШИТЬ несов. (сов. потешить) кого-что I разг. юпатмоқ, овутмоқ, кўнглини олмоқ; ~ ребят болаларни овутмоқ; 2 разг. ёқмоқ, хуш келмоқ; ~ душу дилга ёқмоқ, дилни қувонтирмоқ; ~ взор кўзга ёқмоқ, кўзни қувонтирмоқ; ~ своё самолюбие ўзининг нафсониятини қаноатлантирмоқ; 3 юпатмоқ, юпантирмоқ; овутмоқ; ~ себя надеждами ўзини орзу-умидлар билан юпатмоқ.

ТЕШИ/ТЬСЯ несов. (сов. потешиться) I чем и без доп. разг. овуномқ; юпанмоқ; дитя ~тсся новой игрушкой бола янги ўйинчоқ билан овунади; чем бы дитя ни ~лось, лишь бы не плакало посл. бола нима билан овуна-овунсин, ишқилиб йиғламасин; милье бранятся — только тешатся посл. эру хотин уриши — дока рўмолийнинг қуриши; 2 над кем разг. мазаҳ қилмоқ, махсара қилмоқ, калака қилмоқ; устидан кулмоқ; ~тсся над хвастуном мақтанчоқ устидан кулмоқ; 3 чем ўзига тасалли бермоқ, ўзини овунтирмоқ (юпантирмоқ); овуномқ, юпанмоқ; ~тсся какой-л. мыслью бирон фикр билан овуномқ (ўзини овутмоқ).

ТЕЩА ж қайнана (хотиннинг онаси).

ТИАРА ж ист. тиара (I қадимги шарқ подшоҳларнинг бош кийими; ~ египетских фараонов миср фиръавилари-

нинг тиараси; 2 Рим папасининг бош кийими; папская ~ папа тиараси, бош кийими).

ТИБЕТЕЦ м, р. -тца тибетлик (киши); см. тибётцы.

ТИБЕТКА ж, р. мн. -ток тибетлик аёл, тибетлик қиз; см. тибётцы.

ТИБЕТСК/ИЙ, -ая, -ое прил. от тибётцы и Тибёт Тибетга ва тибетликларга оид; тибет (Тибет)...; тибетлик (лар)...; ~ий язык тибет тили; тибетликлар тили; ~ая природа Тибет табиати; ~ое письмо тибет ёзуви.

ТИБЕТЦЫ мн., р. мн. -цев (ед. тибётец м, тибётка ж) тибетликлар (Тибетнинг туб аҳолиси).

ТИГЕЛЬ м, р. -глия, мн. тигли, р. мн. -глей спец. тигель (I ўтга чидамли гилдан қилинган қозон; 2 полигр. қоғозни босма формага босадиган металл тахта).

ТИГЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое спец. I тигельга оид; тигель...; ~ая плавка металлов тигельда металл эритиш; 2 полигр. тигель, тигелли; ~ая печатная машина тигелли босма машина.

ТИГР м йўлбарс.

ТИГРЁНОК м, р. -нка, мн. тигрята, р. мн. -рят йўлбарс боласи.

ТИГРИН/ЫЙ, -ая, -ое йўлбарсга оид; йўлбарс...; ~ый след йўлбарс изи; ~ая лапа йўлбарс панжаси.

ТИГРИЦА ж урғочи йўлбарс.

ТИГРОВ/ЫЙ, -ая, -ое йўлбарсга оид; йўлбарс...; ~ая шкура йўлбарс териси; ♦ ~ый глаз кўкимтир-сарғиш ёки тилларанг ялтироқ минерал.

ТИГРОЛОВ м йўлбарс овчиси, йўлбарс овловчи киши.

ТИГРЯТА мн. см. тигренок.

ТИК I м мед. тик касали (тана аъзоларининг пир-пир учини); страдать ~ом тик касалига мубтало бўлмоқ.

ТИК II м тик (газлама); полосатый ~ йўл-йўл тик.

ТИК III м бот. тик (иссиқ мамлакатларда ўсадиган кемабоп қаттиқ дарахт).

ТИКАНЬЕ с чиқиллаш, чиқ-чиқ қилиш, тикиллаш, тик-тик қилиш; ~ часов соатнинг юриши, чиқиллаши.

ТИКА/ТЬ, -ает несов. разг. чиқилламоқ, тикилламоқ, чиқ-чиқ қилмоқ, тик-тик қилмоқ; часы ~ют соат чиқ-чиқ қилмоқда.

ТИКАТЬ несов. прост. жўнаб қолмоқ, туёғини шиқиллатиб қолмоқ, қуён бўлмоқ.

ТИКОВ/ЫЙ I, -ая, -ое тикка оид; тикдан тикилган, тик...; ~ая ткань тик газлама; ~ый чехол тикдан тикилган жилд.

ТИКОВ/ЫЙ II, -ая, -ое бот. тикка (тик дарахтига) оид; тик...; ~ое дерево тик дарахти.

ТИК-ТАК межд. разг. чиқ-чиқ, тик-тик, тик-тик.

ТИЛЬБЮРИ с нескл. уст. тильбюри (икки гилдиракли эски извош).

ТИЛЬДА ж полигр. тильда (типография белгиси ~).

ТИМОЛ м тимол (баъзи бир эфир мойларидан олинган хушбўй модда).

ТИМОЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое тимол қўшилган, тимолли, тимол...; ~ое мыло тимолли совун.

ТИМОФЕЕВКА ж бот. ажриқбош, қорақиек; ~ степная отқўноқ.

ТИМПАН м тимпан (I ноғорага ўхшаш қадимги мюзика асбоби; 2 архит. бино пештоқида расмлар, ҳайкаллар билан безатилган учбурчак тоқча).

ТИМУРОВЕЦ м, р. -вца тимурчи (инвалидлар, етимлар, жанга кетганлар оиласига ёрдам берувчи болалар ташкилотининг аъзоси).

ТИМУРОВСК/ИЙ, -ая, -ое тимурчи(лар)га оид; тимурчилардан таркиб топган, тимурчилар...; ~ая команда тимурчилар командаси.

ТИМЬАН м (уст. ТИМИАН м) то же, что чабрёц.

ТИН/А ж I тина, яшил сувўт (сувўтлари); яшил сувўтлар туфайли ҳосил бўлган балчиқ; пруд зарос ~ой ҳовузни яшил сувўтлар босиб кетди; 2 перен. чего гирдоб, ботқоқ; ~а обывательщины тор манфаатпарастлик гирдоб; обывательчилик ботқоғи.

ТИНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое сербалчиқ, серлойқа; ~ое дно пруда ҳовузнинг сербалчиқ туби.

ТИНКТУРА ж тинктура (спирт, эфирда эритилган дори); ~ йода йод тинктураси, суяқ йод.

ТИП *м* 1 тип, хил, тур, нухса; ~ы пассажирских самолётов пассажир самолётларининг типлари; партия нового ~а янги типдаги партия; автомобиль нового ~а янги типдаги автомобиллар; янги хил машиналар; ~ы производственных отношений ишлаб чиқариш муносабатларининг типлари; славянский ~ лица славянларга хос юз тусилиши; 2 *биол.* тур, тип; ~ цветковых растений гулли ўсимликларнинг тури; гулдошлар тури; ~ хордовых хордалилар тури; 3 *лит.* образ; ~ большевика в советской литературе совет адабиётида большевик образи; галерея ярких литературных ~ов ёрқин бадий образлар галереяси; 4 тип, тоифа (нухса); он очень замкнут — я не люблю этого ~а у жуда писмиқ экан — мен бунақа тоифа одамларни ёмон кўраман (ёқтирмайман); 5 *разг.* ғалати одам, нухса, тип (ўзининг феъл-атвори билан бошқалардан ажралиб турадиган одам); забавный ~ ғалати одам; ажийиб нухса; отвратительный ~ ярамас (жирканч) одам; пришёл какой-то странный ~ қандайдир ғалати (бир) киши келди; 6 *в знач. предлога* типдаги, ўхшаш; устройство ~а центрифуги центрифуга типдаги қурилма.

ТИПАЖ *м, р.* -а типаж (1 *тех.* бир турли маҳсулотларнинг моделлари, типлари, намуналари мажмуи; ~ самолётов самолётларнинг типаж; расирение типаж машин машинлар типажини кенгайтириш; ~ тракторов, намеченный к освоению тракторларининг ўзлаштиришга мўлжалланган типаж; 2 бирор образ яратиш учун андаза ёки намуна бўлиб хизмат қиладиган киши; яркий ~ для кино кино учун ёрқин типаж).

ТИПАЖНОСТЬ *ж* типажлик хусусияти (ижрочининг образга ёки ролга мос хусусиятлари).

ТИПАЖНЫ/И, -ая, -ое типажга оид; типаж...; ~е данные актёра актёрнинг типаж учун (муайян бир тип, образ яратиш учун) мос келадиган белгилари.

ТИПИЗАЦИЯ/Я *ж* 1 *тех.* типларга ажратиш, типик хусусиятларига қараб тип ва турларга бўлиш; ~я телемеханической аппаратуры телемеханика аппаратураларини типларга ажратиш; ~я деталей деталларни типларга бўлиш; 2 *лит., иск.* типиклаштириш, маълум тип сифатида гавдалантириш; мастерство ~и типиклаштириш (тип сифатида гавдалантириш) маҳорати.

ТИПИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* что 1 типларга ажратмоқ, турларга бўлмоқ, хилларга ажратмоқ; ~ строительные объекты қурилиш объектларини турларга ажратмоқ; 2 *лит., иск.* типиклаштирмоқ, ўзига хос шаклларда (муайян тип — образ сифатида) ифодаламоқ; ~ литературный образ адабий образни типиклаштирмоқ, адабий образни ўзига хос тип сифатида гавдалантирмоқ.

ТИПИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое 1 типик; ~ий образ типик образ; 2 *то же, что* типичный 1; ~е явления типик ҳодисалар.

ТИПИЧНОСТЬ *ж* типиклик, маълум типга (ўзига) хослик; ~ характера характернинг типиклиги (маълум типга хослиги).

ТИПИЧНЫ/ИЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 типик, маълум типга (ўзига) хос (бўлган), аниқ кўришиб турадиган, бошқалардан ажралиб турадиган; ~ый случай типик ҳодиса; ~ая ошибка типик (аниқ) хато; 2 *разг.* одатдаги, ўзгинаси; фирт; у тебя ~ый грипп сенда гриппнинг ўзгинаси; она ~ая карьеристка у фирт амалпараст; ~ый лбырь фирт дангаса, дангасанин ўзгинаси.

ТИПОВ/ОИ, -ая, -ое 1 типовой, намунали; ~бый проект типовой лойиҳа; ~бый устав типовой устав, намунали устав; ~бый договор типовой шартнома; 2 типовой, бир типдаги, бир шаклдаги; ~бе изделие типовой маҳсулот, бир андазада ишлаб чиқарилган маҳсулот; ~бе строительство типовой қурилиш, бир хил (бир типдаги) қурилиш.

ТИПОГРАФ *м* типограф (1 матбаачи; 2 ҳарф терувчи машина).

ТИПОГРАФИЯ *ж* босмахона, типография, матбаа.

ТИПОГРАФСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 босмахонага (типографияга) оид; босмахона (типография)...; ~ий рабочий типография ишчиси; 2 матбаачиликка оид; босиш (нашр қилиш)га оид; матбаа (нашр қилиш)...; ~ая техника матбаа техникаси, нашр қилиш техникаси; ~ий станок босмахона дастгоҳи, типография станогини.

ТИПОГРАФИК *м разг.* то же, что типограф 1.
ТИПОЛИТОГРАФИЯ *ж* типолитография (литография) цеhxга эга бўлган босмахона).

ТИПОЛИТОГРАФСКИЙ, -ая, -ое типолитографияга оид; типолитография...

ТИПОЛОГ *м* типолог (типология мутахассиси).

ТИПОЛОГИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* типологияга оид; типологик, типология...; ~ая классификация языков тилларнинг типологик таснифи; ~ий метод типологик метод; ~ие приёмы исследования тадқиқотнинг типологик усуллари; ~ие различия типологик тафовутлар; ~ие различия высшей нервной деятельности олий нерв фаолиятининг типологик тафовутлари.

ТИПОЛОГИЯ *ж книжн.* типология (предметлар ёки ҳодисаларни умумий аломатларига қараб илмий асосда типларга — группаларга ажратиш, тасниф қилиш); ~ языков мира дунё тиллари типологияси; дунё тилларини туркумларга (типларга) ажратиш; историческая ~ тарихий типология.

ТИПУН *м, р.* -а тирсак, чипқон (қушларнинг тили учига чиқадиган яра); ♦ ~ тебе на язык *разг.* тилиннга чипқон чиқсин; оғзингни ел олсин.

ТИПЧАК *м, р.* -а бот. бетага (кўп йиллик ўт).

ТИПЧАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое бетагага оид; бетага...; ~ая растительность бетага ўсимликлари; ~ая степь бетага ўсадиган чўл.

ТИР *м* тир (нишонга отишни машқ қилиш учун молланган бино).

ТИРАД/А *ж книжн.* и *ирон.* тирада (кўтаринки руҳда айтиладиган — баландпарвоз, узун ибора, гап ёки монолог); обличительные ~ы фош қилувчи баландпарвоз гаплар.

ТИРАЖ I *м, р.* -а тираж 1 (заём ёки лотереянинг ютуқ ўйини); очередной ~ денежно-вещевой лотереи пулбуом лотереясининг навбатдаги тиражи; 2 заём ёки бошқа хил пулли қоғозлар ҳақини тўлаш; ~ погашения (заём облигациялари қийматини) тўлаш тиражи; облигация вышла в ~ облигация тиражга чиқди, облигация ҳақи тўланадиган бўлди (ёки тўланди); ♦ выйти в ~ истёмолдан чиқмоқ; яроқсиз бўлиб қолмоқ.

ТИРАЖ II *м, р.* -а тираж (босилган нухсалар сони); массовый ~ учебников дарсликларнинг оммавий тиражи; книга изданá большим тиражом китоб катта тираж билан нашр этилди.

ТИРАЖИРОВАНИЕ *с* тираж белгиланиши (китоб, газета ва ш. к. ҳақида); ~ книга китоб тиражини белгиламоқ.

ТИРАЖИРОВАТЬ *сов. и несов.* что тираж белгиламоқ (китоб, газета ва ш. к. ҳақида).

ТИРАЖНЫ/ИЙ I, -ая, -ое *прил.* от тираж I тиражга (ютуқ ўйинига) оид; тираж...; ~ая таблица тираж жадвали.

ТИРАЖНЫ/ИЙ II, -ая, -ое *прил.* от тираж II тиражга (босилган нухсалар сонига) оид; тираж...; ~ экземпляр кнйги китоб (тиражи)нинг бир нухсаси.

ТИРАН *м* 1 тиран (Юнонистонда ҳокимиятни зўрлик билан тортиб олган шахс); 2 золим ҳукмдор, мустабид ҳоким; 3 *перен.* зулм қилувчи (шафқатсиз) одам, золим.

ТИРАНИТЬ *несов.* кого-что зулм қилмоқ, эзмоқ, жабрламоқ; ~ своих близких ўз яқинларига зулм қилмоқ.

ТИРАНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 золимларча, жабр-зулмга асосланган; ~ий режим жабр-зулмга асосланган режим; ~ое правление золимон ҳукмронлик, жабр-зулмга асосланган идора; 2 *перен.* мустабид.

ТИРАНИЯ *ж* 1 *ист.* тирания, золимон ҳукмронлик; древнегреческая ~ юнон (Юнонистон) тиранияси; 2 *книжн.* зулм, азоб-уқубат; фашистская ~ фашистлар зулми; ~ капитала капитал зулми.

ТИРАНКА *ж, р. мн.* -нок *разг. см.* тиран 3.

ТИРАНСТВО *с разг.* тиранлик, золимлик, мустабидлик; зулм, жабр-зулм; не хочó терпеть его ~а унинг золимлигига чидаб тура олмайман.

ТИРАНСТВОВАТЬ *несов. разг.* зулм қилмоқ, жабр-жафо етказмоқ, азобламоқ, азоб бермоқ, қийнамоқ; ~ над семьёй оилага азоб бермоқ.

ТИРЕ *с нескл.* тире (1 *лингв.* тиниш белгиси; 2

Морзе алифбесидаги шундай белги ҳамда унга мос келадиган товуш сигнали).

ТИСКАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *полигр.* босадиган, набордан пусха (оттиск) оладиган; ~ станок оттиск оладиган (те-рилган ҳарфлардан нухса олиб босадиган) станок.

ТИСКАЛЬЩИК м оттиск қилувчи босмахона ишчиси.
ТИСКАТЬ I *несов.* (сов. **тиснуть**) *кого-что* I *разг.* сиқмоқ, қисмоқ; ~ друг друга в объёмах бир-бирини қучоқлаб сиқмоқ; 2 *прост.* итариб (сиқиб) киритмоқ; ~ вёши в чемадан нарсаларни чамадонга сиқиб киритмоқ.

ТИСКАТЬ II *несов.* (сов. **тиснуть**) *что* I *спец.* босиб (сиқиб) нақш туширмоқ; ёзувни босиб туширмоқ; ~ надпись на обложке книги китоб муқовасига ёзувни босиб туширмоқ; 2 *разг.* нашр қилмоқ, босиб чиқармоқ.

ТИСКАТЬСЯ *несов. прост.* қисилиб (сиқилиб) кирмоқ, итариб суқилиб кирмоқ; сиқилиб (қисилиб) турмоқ; ~ в толпé оломон ичида қисилиб (сиқилиб) турмоқ; оломон ичига қисилиб (сиқилиб) кирмоқ.

ТИСК/И *мн., р.* -ов I гира, исканжа, тахтакач; *слесарные* ~й слесарь гираси, слесарь исканжаси; 2 *перен.* қийинчилик, қийноқ, исканжа; жабр, зулм; в ~ах противоречий зиддиятлар исканжасида; **вырваться из ~ов** нужды муҳтожлик қийноғидан (исканжасидан) қутулмоқ; ♦ **взять (или зажать) в ~й** исканжага (сиқувга) олмоқ, сиқмоқ.

ТИСКОВЫЙ, -ая, -ое и **ТИСОЧНЫЙ**, -ая, -ое гирага (исканжага) оид; гира (исканжа)...; ~ винт гира (исканжа) винти.

ТИСНЕНИЕ с I босиб нақш солиш; ~ по коже кўнга босиб нақш солиш; 2 босиб солинган нақш (гул), босма нақш; *красивое* ~ чиройли босма нақш.

ТИСНЕННЫЙ, -ая, -ое босма нақш туширилган; босиб гул туширилган; ~ сафьян босма нақш туширилган сахтиён тери; ~ переплёту босма нақш (ёки ёзув) туширилган муқова.

ТИСНУТЬ I *сов. и однокр.* от **тискать** I.

ТИСНУТЬ II *сов. см.* **тискать** II.

ТИСС м и **ТИС** м тисс (иссиқ жойларда ўсадиган ёғочи қаттиқ, доимий яшил, игнабаргли дарахт ёки бута).

ТИССОВЫЙ, -ая, -ое и **ТИСОВЫЙ**, -ая, -ое I тиссга (тисс дарахтига) оид; тисс...; ~ые семена тисс уруғлари; ~ая роща тиссзор, тисс чакалакзори; 2 тиссдан ясалган, тиссдан қилинган; ~ая фанера тиссдан қилинган (ясалган) фанера.

ТИТАН I м I титан (юнон мифологиясида: худоларга қарши курашган пахлавон); 2 *перен.* улуғ сиймо, мутафак-кир, даҳо; ~ науки фан даҳоси; фан соҳасидаги улуғ сиймо.

ТИТАН II м титан (кумушранг қаттиқ металл).

ТИТАН III м титан (сув қайнатиладиган бак).

ТИТАНИСТЫЙ, -ая, -ое титанли, титани бор; ~ железняк титанли темиртош.

ТИТАНИЧЕСКИЙ/И, -ая, -ое *высок.* улкан, катта, ниҳоятда зўр, қудратли; ~е силы народа халқнинг улкан (қудратли) кучлари; ~й труд ниҳоятда зўр меҳнат; ~й ум дохиёна ақл, даҳо.

ТИТАНОВЫЙ/И, -ая, -ое *прил.* от **титан** II титанга (металлга) оид; титан...; ~е сплавы титан қотишмалари; ~е руды титан рудалари.

ТИТЕСТЕР м *спец.* чойни ичиб синовчи.

ТИТР м титр (кинофильм кадрдаги ёзув).

ТИТУЛ I *унвон* [I феодал ва буржуа жамятида: наслий ёки инъом қилинган унвон, фахрий ном; княжеский ~ князлик (князнинг) унвони; ~ графа графлик (графнинг) унвони; 2 бирон шахснинг хизмати учун бериладиган ном; ~ чемпио́на чемпионлик унвони, чемпионнинг унвони].

ТИТУЛ II м *полигр.* титул (китобнинг номи, муаллифи, нашр этилган йили, жойи ва ш. к. ёзилган варағи ёки бети).

ТИТУЛОВАННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое I *прич.* от **титуловать**; 2 в *знач. прил.* унвонли, унвон берилган, унвон олган; ~ое лицо унвонли шахс.

ТИТУЛОВАТЬ, -лую, -луеть *сов. и несов.* *кого-что* (бирор кимсани) унвони билан талга олмоқ, унесинни қўшиб атамоқ.

ТИТУЛЬНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое *прил.* от **титул** II; титулга оид; титул ёзилган, титул...; ~ый лист титул варағи, титул ёзилган варақ; ~ая страница титул ёзилган саҳифа; ~ые шрифты титул шрифтлари.

ТИТУЛЯРНЫЙ: ~ советник *ист.* титуляр советник, титулли маслаҳатчи (революциядан олдин Россияда 9-даражали гражданилик мансаби).

ТИУН м *ист.* тиун (Қадимги Русьда: турли мансабдор шахсларнинг унвони).

ТИФ м, *предл.* в тифе и в тифу терлама, тиф; сыпной ~ тепкили терлама; **возвратный** ~ қайталама (такрорланадиган) терлама; **брюшной** ~ ич терлама.

ТИФЛОПЕДАГОГ м *спец.* тифлопедагог (тифлопедагогика мутахассиси).

ТИФЛОПЕДАГОГИКА ж *спец.* тифлопедагогика (кўрларни ўқитиш методикаси).

ТИФЛОПЕДАГОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое тифлопедагогик, тифлопедагогикага оид.

ТИФОЗНЫЙ/ИЙ, -ая, -ое I *прил.* от **тиф** терламага (тифга) оид; терлама (тиф)...; ~ая эпидемия терлама эпидемияси; 2 терлама (тиф) касали билан оғриган; ~ый больной терлама билан оғриган бемор.

ТИХ/ИЙ, -ая, -ое: тих, тиха, тихо; тише; тишайший I секин, аста, зўрға эшитиладиган; ~ий стук секин (аста) тикирлаш; ~ий смех секин кулиш; зўрға эшитиладиган кулги; ~ий звук паст (зўрға эшитиладиган) товуш; 2 тинч, сокин, жимжит; ~ая ночь тинч (жимжит) тун; 3 осойишта, тинч; ~ий городок осойишта шаҳарча; ~ая жизнь тинч ҳаёт; 4 мулойим, ювош, оғир, босиқ; ~ий нрав мулойим (босиқ) хулқ; ~ий ребёнок ювош бола; 5 секин, аста, оҳиста, секин-аста; шошмасдан (секин) ҳаракат қиладиган; ~ий ход оҳиста юриш, секин юриш; ~ая река секин оқадиган дарё; 6 шамолсиз, тинч; ~ая погода тинч (шамолсиз) об-ҳаво.

ТИХО *нареч.* I секин, паст овоз билан; **говорить** ~ секин гапирмоқ; 2 гапирмасдан, жим; тинч, ювош (бўлиб); **сидеть** ~ жим ўтирмоқ; 3 **безл.** в *знач. сказ.* тинч, сокин, жимжит, шовқин-суронсиз, осойишта; в саду было ~ бог жимжит эди; **Всё время где-то сбoku происходили воздушные бой, но над Ладогой было** ~ (В. Инбер) Ҳамиша, қардадир ён томонда ҳаво жанглари бўлиб турар эди, лекин Ладога (кўли) усти тинч (осойишта) эди; 4 **безл.** в *знач. сказ.* шамолсиз, тинч (об-ҳаво ҳақида).

ТИХОМОЛКОМ *нареч. разг.* гапирмасдан, индамай; билдирмасдан, писиб, яшириниб; ~ подошёл индамасдан (сездирмасдан) яқинлашди.

ТИХОНЬКО *нареч. разг.* I секингина; он ~ подошёл ко мне у секингина менинг олдимга келди; 2 яширинча, билдирмасдан.

ТИХОН/Я м и ж, р. *мн.* -ней *разг.* ювош, мулойим, мўмин; ~ей прикинулся ўзини ювош, мулойим қилиб кўрсатди.

ТИХОХОД м имилдоқ; секин юрадиган, секинюрар; сúdo ~ секинюрар кема.

ТИХОХОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна секин юрадиган, секин ишлайдиган; ~ пароход секин юрадиган пароход.

ТИШЕ *сравн.* от **тихий** и **тихо** I секинроқ, астароқ, оҳистароқ; он стал говорить ~ у секинроқ гапира бошлади; 2 в *знач. пов. накл.* жим, бас; ~, не мешайте! жим, халақит берманглар! ♦ ~ воды, ниже травы қўйдай ювош; қўй оғзидан чўп олмаган.

ТИШИН/А ж, р. -ы I жимлик, жимжитлик, сукунат; *предрасветная* ~а тонги сукунат; *мёртвая* ~а сув қуйгандай жимжитлик; в ~е жимжитликда, сукунатда; **соблюдать** ~у тинчликка риоя қилмоқ, тинчликни сақламоқ; **нарушить** ~у тинчликни бузмоқ (шовқин солмоқ); 2 тинчлик, осойишталик; мир и ~а тинчлик ва осойишталик; **воцарилась** ~а *высок.* осойишталик (тинчлик) ўрнатилди.

ТИШКОМ *нареч. прост.* I секингина, шов-шувсиз; 2 яширинча; **сделать что-н.** ~ яширинча бирор нарса қилмоқ.

ТИШ/Ь ж, *предл.* в тиши, о тиши то же, что тишина I жимлик, жимжитлик, сукунат, тинчлик, осойишталик, жий в ~й тинчликда яшамоқ; 2 секин (шамолсиз) об-ҳаво; **кругом такая ~ь** — ни датарки ҳамма ёқ шундай со-

кин-ки, қилт этган шабада ҳам йўқ; ♦ ~ь да гладь осо-
йишталик, жимжитлик.

ТКАНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от ткань 1 газламага (тўқимага) оид; газламадан (тўқимадан) қилинган, газ-
лама (тўқима)...; ~ые мешки тўқима(дан) қилинган қо-
плар; ~ые изделия газлама (тўқима) буюмлар; 2 *биол.*
прил. от ткань 2 тўқимага оид; тўқима...; ~ое дыха́ние тў-
қималарнинг нафас олиши; ~ая чувстви́тельность тўқима-
ларнинг сезгирлиги; ♦ ~ая терапия́ мед. тўқима терапия-
си, тўқималарни кесиб бошқа жойга ўтказиш.

ТКАННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от ткать; ~ золотом халат
заррин (зарбоф) тўн, зар қўшиб тўқилган тўн.

ТКАН/ЫЙ, -ая, -ое тўқилган, тўқима; ~ый узор тў-
қима (тўқилган) гул, газламага солинган тўқима гул; ~ое
покрывало тўқима (тўқилган) чойшаб.

ТКАНЬ ж 1 газлама, газмол, мато, тўқима; шёлковая
~ шойи, ипак газлама; бума́жная ~ ип газлама; 2 *биол.*
тўқима; мышечная ~ мушак тўқимаси; соединительная ~
бириктирувчи тўқима, бирлаштирувчи (қўшувчи) тўқима;
3 *перен.* чего книжн. асос, негиз, мазмун; ~ рассказá ҳи-
коянинг мазмуни.

ТКАНЬ/Е с, р. -я́ 1 *по сл.* ткать тўқиш, тўқилиш; ~ё
скатерть дастурхонлар(ни) тўқиш; дастурхонларнинг тў-
қилиши; половик домашнего ~я қўлда тўқилган пойандоз;
2 *собр.* разг. газлама буюмлар; много всякого ~я хилма-
хил газламалар (газлама буюмлар) кўп; ~ё тонкой рабо́-
ты нафис тўқилган газлама.

ТКАНЬЕВ/ЫЙ, -ая, -ое тўқимага оид; тўқилган, тўқи-
ма...; ~ое одеяло тўқима (тўқилган) аёл.

ТКАТЬ, тку, ткёшь, ткаля, ткаля несов. (сов.
сотка́ть) что 1 тўқимоқ; ~ шёлк шойи тўқимоқ; 2 газла-
мага нақш солмоқ; гул солиб газлама тўқимоқ; ~ золотом
заррин иплар қўшиб тўқимоқ; зарбофламоқ, кимхоб тўқи-
моқ; 3 тўқимоқ, тўрга ўхшатиб ясамоқ; паук ткёт паути́ну
ўргимчак тўр тўқимоқда (тўрга ўхшатиб уя ясамоқда).

ТКАЦК/ИЙ, -ая, -ое тўқинга ва тўқувчиликка оид; тў-
қиш...; тўқувчилик (тўқимачилик)...; ~ое производствó тў-
қувчилик корхонаси; газлама ишлаб чиқариш; ~ий челно́к
шоки; ~ий станок тўқиш станогни, дастгоҳ; ~ая фабрика
тўқимачилик фабрикаси.

ТКАЧ м, р. -а́ тўқувчи, тўқимачи, бофанда.

ТКАЧЕХИСТА с тўқиш, газлама тўқиш, тўқимачилик.

ТКАЧИХА ж см ткач.

ТКЕМАЛИ с *нескл.* то же, что алыча́.

ТКНУТЬ, ткну, ткнёшь сов. 1 *однокр.* от тыкать 1; 2
разг. жойга зўрлаб (мажбуран) жойламоқ; ♦ ~ носом
кто во что *прост.* (қўпол равнишда) бировга ишора қил-
моқ, бировга диққат жалб қилмоқ.

ТКНУТЬСЯ, ткнусь, ткнёшься сов. 1 *однокр.* от ты-
каться; 2 *разг.* шошилинч (шоша-пиша) жойлашиб олмақ.

ТЛЕН м *книжн.* уст. 1 чирриш; бузилиш; 2 чирриган,
чирришга маҳкум бўлган нарса; 3 *перен.* бебақо (фоний,
омонат, фойдасиз) нарса.

ТЛЕНИЕ с 1 *по сл.* тлеть; 2 туташ, буруқсиш.

ТЛЕННОСТЬ ж *уст. книжн.* чирришлик, чириб битишлик.

ТЛЕННЫЙ, -ая, -ое; -ёнен, -ённа *уст. книжн.* чириб
битадиган, йўқ бўлиб кетадиган; ўткинчи, бебақо, фоний;
~ мир фоний дунё.

ТЛЕТВОРНСТЬ ж *книжн.* чиритадиганлик, чиритиб
бузадиганлик, зарарлилик.

ТЛЕТВОРНЫ/Й, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* 1 чирита-
диган, зарар етказадиган, зарарли; ҳалок қиладиган, ҳа-
локатли; 2 *перен.* зарар келтирадиган; (онгни) заҳарлай-
диган; ~е идён зарарли идеялар, зарарли ғоялар.

ТЛЕ/ТЬ, -ёет *несов.* 1 чиримоқ, чириб қуймоқ; палаа
листа ~ет хазон чиримоқда; навóz ~ет гўнж чириб қуй-
моқда; 2 тутаб ёнмоқ, буруқсимоқ; сырые дрова́ ~ют хўл
ўтин(лар) тутаб ёнмоқда; фитиль ~ет пилик тутаб ёнмоқ-
да; 3 *перен.* учқунни мавжуд бўлмақ; в душе ~ет надежда
юракда умид учқунни бор (ҳали ўчган эмас).

ТЛЕТЬСЯ, -ёется *несов. разг.* то же, что тлеть 2, 3.

ТЛЯ ж, р. тли, мн. тли, р. мн. тлей 1 шира, ўсимлик
бити; капүстная ~ карам бити; табачная ~ тамаки бити; 2
прост. ҳеч нарсага арзимайдиган (фойдали гап чиқмайди-
ган) одам.

ТМИН м, р. -а (-у) зира (ўсимлик ва унинг уруғи);
сыр с ~ом зирали пишлоқ.

ТМИНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 зирага оид; зира...; ~ый záпах
зира ҳиди; ~ые цветы зира гуллари; 2 зирали, зира солин-
ган, зира...; ~ая вода́ зирали арақ.

ТО 1 союз 1 ундай бўлса, у ҳолда, у вақтда; ёсли
пóздно, то не ходи́ кеч бўлса (бўлиб қолса, бўлган бўлса),
бормай қўя қол; был бы нёуч какой-нибудь, а то учёный
человек оми бўлса ҳам майли эди-я, олим одам-ку; 2 *разд.*
разг. дам, гоҳ, гоҳо, баъзан; то оди́н, то друго́й дам унис,
дам буниси; то снег, то дождь идёт гоҳ қор, гоҳ ёмғир ёг-
моқда; 3 «не» ёки «ли» юкламалари билан келиб, ноаниқ-
ликни билдиради; идёт не то снег, не то дождь қорни, ём-
ғирни — бир нарса ёяпти, қорга ёки ёмғирга ўхшаган бир
нарса ёяпти; я так и не понял, то ли он спит, то ли про́-
сто глаза́ закры́л ухляптими ёки фақат кўзларини юмиб
ётибдимиз — тушуномладим; ♦ не то акс ҳолда, бўлмаса,
йўқса; и то у ҳам; остáлся оди́н каранда́ш и то плохой
битта қалам қолган эди, у ҳам ёмош (экан); то бишь *разг.*
уст. яъни; то и дело или то и знай *разг.* доимо, ҳаминча;
узлуксиз, тинмасдан, дам-бадам; то ли дело *разг.* бутун-
лай бошқача, бутунлай бошқа гап (яъни, маъқул); здесь
скучно, то ли дело до́ма! бу ерда зерикарли, уйда бутун-
лай бошқа гап!

ТО II см. тот.

ТО *частица*, -ку, -у, -а, -дир; кни́гу-то прочёл китобни-
ку ўқиб чиқдим-а; где-то он сейча́с? унинг ўзи ҳозир қа-
ерда юрган экан?

ТОВАР м I эк. товар, мол; производствó ~ов товар-
лар ишлаб чиқариш; ~ы широкого потреблénия кенг ис-
теъмол моллари; 2 сотиладиган нарса, мол ёки товар; хо-
ро́ший ~ яхши мол; ♦ показáть ~ лицом *разг.* бирор нар-
санинг фақат яхши томонини кўрсатмоқ.

ТОВАРИЩ м I ўртоқ, ошна, жўра, оғайни; шерик;
ста́рый ~ эски оғайни; боевой ~ жанговар ўртоқ, биргалик-
да жанг қилган ўртоқ; жангда бирга бўлган ўртоқ; ~
дétства болаликдан бирга ўсган ўртоқ; школьный ~ мак-
табдош ўртоқ; 2 ўртоқ, ўз коллективга қарашли киши; ~
по работе бирга ишлайдиган ўртоқ (ҳамкор, шерик); вы-
делить в комиссию трех ~ей комиссияга учта ўртоқни аж-
ратмоқ, уч кишидан иборат комиссия тузмоқ; на совеща́-
ние коммунистических и рабочих партий приехали ~и из
разных стран коммунистик ва ишчи партиялари кенгашига
турли мамлакатлардан ўртоқлар келишди; ~ Иванов ўр-
тоқ Иванов; вперёд, ~и! олға, ўртоқлар!; приехал ~ из
райко́ма райкомдан бир ўртоқ келди; 4 *кого уст.* ёрдамчи,
ноиб, ўринбосар; муовин; ~ министра министр муовини; ~
прокурора прокурор ёрдамчиси; ♦ ~ по несча́стью шу́тл.
ноқулай аҳволга (қийинчиликка ёки бахтсиз ҳодисага)
бирга тушганлар, чеки (қисмати) бир кишилар.

ТОВАРИЩЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 ўртоқликка (дўстлик-
ка) оид; ўртоқларча, дўстона, ўртоқлик (дўстлик)...; ~ие
отношения́ дўстона (ўртоқларча) муносабатлар; ~ая соли-
да́рность дўстона бирдамлик; 2 ҳалфана, бирга тайёрлана-
диган, бирга баҳам кўриладиган; ~ий ве́чер ҳалфана кеча;
биргаликда пул тўлаб ўтказилган кеча; ~ий обе́д ҳалфа-
на овқат; 3 *спорт.* ўртоқлик; ~ий матч ўртоқлик матчи;
~ая встреча́ ме́жду футбольными ко́мандами футбол ко-
мандалари ўртасида ўртоқлик учрашуви; ♦ ~ий суд ўр-
тоқлик суди.

ТОВАРИЩЕСТВ/О с I ўртоқлик, ўртоқчилик, дўст-
лик; чувствó ~а ўртоқлик (дўстлик) туйғуси; боева́е ~о
жанговар дўстлик; биргаликда жанг қилганлик; Нет свя-
тее уз ~а (Гоголь) Дўстликдан азиз нарса йўқ; 2 ширкат;
шерикчилик; ~о по совме́стной обрабо́тке земли ерни бир-
галашиб ишлаш ширкати; 3 *уст.* шериклик, шерикчилик; 4
собр. *разг.* коллектив.

ТОВАРКА ж, р. мн. -рок ж *уст. прост. см.* товари́щ I.
ТОВАРНÓСТЬ ж *спец.* товардорлик, маҳсулотдорлик,
маҳсулот ишлаб чиқариш қобилияти; высокая ~ь сельско-
го хозяйства қишлоқ хўжалигининг юсак товардорлиги
(бозор учун кўлаб маҳсулот ишлаб чиқариш қобилияти);
рост ~и животноводства чорвачилик маҳсулотдорлигининг
ўсиши.

ТОВАРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 товарга (молга) оид; товар

(мол)...; ~ый склад мол (товар) омбори; ~ый кризис товар кризиси; ~ый знак товар ишлаб чиқарган фирма белгиси; ~ый вид товарнинг (харидорғир бўлиб) кўриниши; 2 товар (мол) ташинга оид; товар (мол)...; ~ый поезд товар поезди; ~ый вагон товар вағони; ~ая станция товар станцияси; 3 спец. товар ҳолидаги, сотишга мўлжалланган (маҳсулот ҳақида); ~ый хлеб товар ғалла, сотиладиган ғалла; ~ый лес товар (сотиладиган) ўрмон маҳсулоти; 4 спец. бозорда сотиш учун маҳсулот ишлаб чиқарадиган; ~ое хозяйство товар хўжалиги; ~ое производство эк. товар ишлаб чиқариш; халқ хўжалигининг товар (маҳсулот) ишлаб чиқарадиган тармоғи.

ТОВАРОВЕД м товаровед, товаршунос, молшунос (сотиладиган мол-матолар мутахассиси).

ТОВАРОВЕДЕНИЕ с товаршунослик, товароведлик, молшунослик.

ТОВАРОВЕДНЫЙ, -ая, -ое товаршуносликка (товароведликка) оид; товаршунослик (товароведлик)...; ~ факультет товаршунослик (товароведлик) факультети.

ТОВАРОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое товароведга (товаршуносга ёки молшуносга) оид; товаршунос (товаровед)...; товаршуносликка (товароведлик ёки молшуносликка) оид; товаршунослик (товароведлик)...; ~ая лаборатория товаршунослик (товароведлик) лабораторияси; ~ие кадры товаршунос (товаровед) кадрлар.

ТОВАРООБМЕН м товар айирбош қилиш, мол алмашиш.

ТОВАРООБМЕННЫЙ, -ая, -ое товар айирбош қилишга оид; мол айирбошлаш (товар айирбош қилиш)...; ~ая сделка товар айирбошлаш битими (муомаласи), мол айирбошлаш юзасидан (ўзаро) келишув.

ТОВАРООБОРОТ м товар обороти, мол обороти; расширение ~а товар оборотини кенгайтириш; товар оборотининг кенгайиши; внешний ~ ташқи (давлатлар билан бўладиган) товар обороти.

ТОВАРО-ПАССАЖИРСКИЙ, -ая, -ое юк ва йўловчилар ташинга оид; юк ва пассажирлар ташин билан боғли, юк-пассажир; ~ый поезд юк ва йўловчилар ташийдиган поезд, юк-пассажир поезди; ~е перевозки юк ва йўловчилар ташин.

ТОВАРОПРОВОДЯЩИЙ, -ая, -ее спец. товар (мол) етказиб берувчи, товар ўтказувчи, мол тарқатувчи; ~ая сеть товар ўтказувчи (тарқатувчи) савдо шохобчалари.

ТОВАРОПРОИЗВОДИТЕЛЬ м эк. товар ишлаб чиқарувчи, товар маҳсулотлари етказиб берувчи.

ТОВО прост. см. тобо.

ТОГА ж тога (қадимги Римда: эркакларнинг устки кийими); ♦ рядиться в ~у кого-чего книжн. ўзини яхши одам қилиб кўрсатмоқ; рядиться в ~у героя ўзини қаҳрамон қилиб кўрсатмоқ.

ТОГДА нареч. 1 у вақтда, у маҳалда; ўшанда, ўша кезде; ~ он был молод ўшанда у ҳали ёш эди; я жил ~ в Москве мен у вақтда Москвада яшар эдим; 2 ундай бўлса, у ҳолда;— Ты устал? Тогда отдохни!— Чарчадингми? Ундай бўлса, дам ол!; 3 кейин, сўнг; когда прочитаю книгу, ~ и скажу своё мнение китобни ўқиб чиққангидан кейин, ўз фикримни айтаман; когда он отказался, ~ я решил действовать один у рад қилгач, мен бир ўзим ҳаракат қилишга қарор қилдим; ♦ ~ как союз 1) ҳолбуки, ваҳоланки; его расхвалили, ~ как известно, что стихи он пишет слабые уни жуда мақтаб юборишди, ҳолбуки унинг шеърлари бўш; 2) эса, бўлса; ты всю зиму бездельничал, ~ как он усильно занимался сен бутун қиш бекор юрдинг, у эса зўр бериб ишлади (машқ қилди).

ТОГДАШНИЙ, -ая, -ее разг. ўша кездеги, ўша замондаги, ўша вақтдаги; в ~ее время ўша даврдаги, ўша пайтларда(ги), ўша вақтда(ги); от ~ей ее красоты ничего не осталось унинг ўша вақтдаги (илгариги) ҳуснидан ҳеч нарса қолмабди.

ТОГО и **ТОВО** I прост. 1 частица ҳалиги, анави, анақа; уж ты с ним, пожалуйста, ~ — Что ~?— Поделика:ней энди у билан, марҳамат қилиб, ҳалигидай — Қанақа ҳалигидай?— Эҳтиёт бўлиброқ (мулоимроқ) муомала қил; 2 в знач. сказ. ҳалигидай (аҳмоқроқ, телбароқ, мазаси йўқроқ ёки ёмонроқ, пачава каби маъноларда); он совсем ~

у бутунлай ҳалигидай (телбароқ ёки ширакайф) экан; дел-ло-то, братец, ~! иш, оғайни, ҳалигидай (яхши эмас, пачава); ♦ не ~ в знач. сказ. прост. яхши эмас; дело-то не ~ иш яхши эмас.

ТОГО II см. тот и то.

ТОГОЛЕЗЕЦ м, р. -эца тоголик (киши), см. того-лэзцы.

ТОГОЛЕЗСКИЙ, -ая, -ое прил. от тоголэзцы и Того тоголикларга ва Тогога оид; тоголиклар...; ~ язык тоголиклар (ёки Того) тили.

ТОГОЛЕЗЦЫ мн. (ед. тоголэзец м) тоголиклар, Того халқи (Африкадаги Того республикасининг туб аҳолиси).

ТО ЕСТЬ (т. е.) 1 союз пояснит. яъни; я был там в пятницу, ~ шестого августа мен у ерда жума кунни, яъни олтинчи августда бўлдим; до станции ещё сорок километров, ~ час езды станциягача яна қирқ километр, яъни бир соатлик йўл; 2 частица аниқроғи, туғрироғи; я упал, ~ не упал, а поскользнулся мен йиқилиб тушдим, аниқроғи йиқилмадим, тойганиб кетдим; 3 частица разг. нега, нечун; Я не еду.— То есть, как это не едешь? Мен бормайман.— Нега бормас экансан?; Я не знаю.— То есть, как не знаешь? Мен билмайман.— Нечун билмас экансан?

ТОЖДЕСТВЕННОСТЬ ж айнан ўхшашлик, айнанлик, бир хилдалик, бирдайлик; ~ь явленияи ҳодисаларнинг ўхшашлиги; ~ь выводов хулосаларнинг ўхшашлиги; принцип ~и айнийлик (айният) принципи.

ТОЖДЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое бир-бирига айнан ўхшаш, бир хил; ~ые условия бир хил шароит; мнение, ~ое с прежним олдинги фикрга айнан ўхшаш фикр; явление, ~ое уже описанному ранеe олдин таърифланган ҳодисага айнан ўхшаш ҳодиса.

ТОЖДЕСТВО с 1 айнан ўхшашлик; айнанлик, бир хилик, бирдайлик; ~о взглядов фикрларнинг айнан ўхшашлиги; 2 мат. айният; тригонометрические ~а тригонометрик айният(лар).

ТОЖЕ I нареч. то же, что также; он ~ уехал у ҳам кетди; 2 частица разг. ҳам (шубҳаланишни, ёқтирмасликни ифодалаш учун ишлатилади); вот ~ учитель! шу ҳам ўқитувчи бўлса!, шу ҳам ўқитувчи бўпти-ю!; а ты ~ хорои! сен ҳам яхшисан-да!, сен ҳам қолишмайсан!

ТОЖЕСТВЕННОСТЬ ж то же, что тождественность.

ТОЖЕСТВЕННЫЙ, -ая, -ое то же, что тождественный.

ТОЖЕСТВО с то же, что тождество.

ТОЙ см. то и тот.

ТОК I м, р. -а (-у), мн. токи, р. токов I по гл. течь I оқим; оқин; 2 ток, электр қуввати (энергияси); электрический ~ электр токи; постоянный ~ доимий ток; переменный ~ ўзгарувчан ток; включить ~ токни уламоқ; выключить ~ токни узиб қўймоқ; 3 мн. токи перен. книжн. куч, ғайрат; от него шли какие-то токи, заражающие других энергией и упорством унинг ҳаракатлари бошқаларга куч ва ғайрат бағишларди.

ТОК II м, предл. о токе, на току, мн. тока́, р. токов I хирмон; на току идёт молотья́ хирмонда ғалла янчилмоқда; 2 спец. ов майдончаси, тузоқ йўли (қушлар тугиладиган майдонча).

ТОК III м, предл. о токе, на току, мн. тока́, р. токов I по гл. токовать; начался ~ тетеревов қушларнинг сайраб макиён чақриши бошланди; 2 эркак қушларнинг сайраб макиён билан учрашадиган жойи; глухаринный ~ карқурларнинг макиён билан учрашадиган жойи.

ТОК IV м уст. хотинларнинг қулоҳсимон бош кийими.

ТОКАЙ м, р. -я токай (десерт винонинг бир тури).

ТОКАЙСКОЕ с то же, что токай.

ТОКАРНИЧАТЬ несов. разг. токарлик қилмоқ.

ТОКАРНЫЙ, -ая, -ое токарликка оид; токарлик...; ~ цех токарлик цехи; ~ станок токарлик станогини (дастгоҳини).

ТОКАРНЯ ж, р. мн. -рен уст. токарлик устахонаси.

ТОКАРЬ м, мн. -ри токар.

ТОККАТА ж муз. тоқката (фортепьяно ёки орган учун ёзилган, маҳорат билан ижро этиладиган музыка асари).

ТОКМО нареч. и частица уст. и прост. то же, что только I, 2.

ТОКОВАНИЕ с сайраб (мас., қақаглаб, қуруллаб ёки қақиллаб) макиёнини чақриш.

ТОКОВАТЬ, -күет *несов.* сайраб (мас., қақаглаб, куруллаб ёки қақиллаб) макиёнини чақирмоқ; **тётөрөв** токуёт **весной** күр баҳорда қақаглаб макиёнини чақиради.

ТОКОВИЩЕ *с то же, что ток III, 2.*

ТОКОПРИЁМНИК *м спец.* токоприёмник, ток қабул қилгич (1 контактли проводдан ток олиб электротранспорт двигателига узатиб берадиган мослама; ~ **трамвая** трамвай токоприёмниги; 2 электр энергияни энергиянинг бошқа турига — механик, иссиқлик ёки ёруғлик энергиясига айлантириб берадиган асбоб ва қурилмаларнинг номи).

ТОКСИКОЗ *м мед.* токсикоз (заҳарли модда таъсирида организмда рўй берадиган хасталик); ~ **берёменности** ҳомилдорлик токсикози.

ТОКСИКОЛОГ *м* токсиколог (токсикология мутахассиси).

ТОКСИКОЛОГИЧЕСКИ/И, -ая, -ое токсикологияга оид; токсикологик, токсикология...; ~ **е** **исследований** токсикологик тадқиқотлар.

ТОКСИКОЛОГИЯ *ж* токсикология (заҳарларнинг хусусияти ва таъсирини ўрганадиган фан); **ветеринарная** ~ ветеринария токсикологияси.

ТОКСИН/Ы *мн. (ед. токсин м) спец.* (тирик организмлар ҳосил қиладиган) заҳарлар, заҳарли моддалар, токсинлар; **отравление** ~ **ами** токсинлар билан заҳарланиш.

ТОКСИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое спец. заҳарли, токсинли; ~ **ие вещества** заҳарловчи (заҳарли) моддалар; ~ **ое действие** никотина никотиннинг заҳарли таъсири.

ТОКСИЧНОСТЬ *ж спец.* заҳарлилик, токсинлик; ~ **газа** газнинг заҳарлилиги (токсинлиги).

ТОКСИЧНЫ/И, -ая, -ое; -чен, -чна спец. заҳарли, заҳарловчи; ~ **е вещества** заҳарловчи (заҳарли) моддалар.

ТОЛ *м см. тротыл.*

ТОЛЕВ/ЫИ, -ая, -ое I толга оид; толь ясайдиган, толь...; ~ **ый завод** толь заводи, толь ишлаб чиқарадиган завод; 2 толдан қилинган, толли, толь ёпилган; ~ **ая крыша** толли том, толь ёпилган том; ~ **ый навёс** толли шийпон, толь ёпилган шийпон.

ТОЛИКА *ж чего разг. уст.* қиттак, зиғирдак, жиндак; **малая** (или **небольшая**) ~ жиндаккина.

ТОЛК I *м, р. -а (-у) I* фикр, мулоҳаза; **много было разных** ~ **ов** и суждений ҳар хил фикр ва мулоҳазалар кўп бўлган эди; **рассуждать с** ~ **ом** бамаъни фикр юритмоқ; 2 *разг.* наф, фойда; **не выйdet** ~ **у** иш чиқмайди; фойдаси йўқ; 3 *рел.* маъзаб, тариқат, диний оқим; 4 **сиёсий ёки илмий оқим**; тип; **либералы разных** ~ **ов** турли оқимларга мансуб либераллар; **педагог** Макаренковского ~ **а** Макаренко типидаги педагоглар, Макаренкога ўхшаш педагоглар; ♦ **добиться** ~ **у** бирор нарсага эришмоқ; наф (фойда) кўрмоқ; **сбиться с** ~ **у** мяси гангиб қолмоқ; **взять в** ~ *разг.* маъзига тушумоқ; **понимать** (или **знать**) ~ **в чём** бирор нарсани яхши билмоқ; қадрига етмоқ; **бёз** ~ **у разг.** беҳуда, бефойда; **с** ~ **ом** ақл-идрок билан, удабурунлик билан, жуда яхши, дундириб.

ТОЛК II *в знач. сказ. разг.* туртди(м), туртиб қўйди(м); итарди(м), итариб кўрди(м); **незамётно под столом** ~ **ногой сосёда** стол тагидан билдирмасдан оёғи билан қўшнисини туртиб қўйди; **он** ~ **в дверь, а она** заперта у эшикни итариб кўрди, эшик эса ёпиқ (экан).

ТОЛКАНИЕ *с I по гл. толкать и толкаться* итариш, туртиш, силташ; 2 *спорт.* иргитиш, улоқтириш; ~ **ядра** ядро(ни) иргитиш.

ТОЛКАНУТЬ *сов. прост. и однокр. то же, что толкнуть.*

ТОЛКАТЕЛЬ *м I* тех. турткич, толкатель (бирор нарсани итариш, итариб киргизиш ёки ҳаракатга келтириш учун хизмат қиладиган деталь ёки мослама); ~ **клапана** клапаннинг турткичи; 2 *спорт.* ядро иргитувчи, отувчи; ~ **ядра** ядро иргитадиган спортчи.

ТОЛКАТЬ *несов. (сов. толкнуть) I* **кого-что** туртмоқ, итармоқ; ~ **локтем** (ёнидаги кишини) тирсаги билан туртмоқ; ~ **в спину кого** бировни орқасидан туртмоқ; **дети толкали друг друга** болалар бир-бирларини итаришарди (туртишарди); ~ **тачку** замбилгалатани итариб (суриб) бормоқ; 2 *спорт.* отмоқ, иргитмоқ, улоқтирмоқ; ~ **ядро** ядро(ни) отмоқ (иргитмоқ); 3 *спорт.* даст кўтармоқ; ~ **штангу**

штангани бир силтаб даст кўтармоқ; 4 *перен. кого-что* бирор (ёмон) йўлга бошламоқ; ~ **кого-л. на преступление** бировни жиноят йўлига бошламоқ; ♦ ~ **речь прост. ирон.** нутқ сўзламоқ; ~ **в пропасть кого** ҳалок қилмоқ.

ТОЛКАТЬСЯ *несов. I* итаришмоқ, туртишмоқ, тиқилишмоқ; **не толкайся, сиди спокойно!** туртмасдан тек ўтир; 2 (*сов. толкнуться*) *прост. во что* итариб киришга уринмоқ; ~ **в дверь** эшикни итариб киришга уринмоқ; 3 *перен.* бориб юрмоқ, қатнамоқ; ~ **в разные учреждения** турли муассасаларга бориб юрмоқ; 4 *перен. прост.* тентираб (санқиб) юрмоқ; ~ **по улицам** кўчама-кўча санқиб юрмоқ; 5 *страд.* от толкать.

ТОЛКАЧ I *м, р. -а I* спец. толкач, итаргич (поездни кетидан итариб боровчи паровоз); 2 *мор.* итариб юргизувчи пароход; 3 *перен. разг.* (бирор ишни тезлаштириш топширилган) ишбилармон киши, воситачи.

ТОЛКАЧ II *м, р. -а* ўғир дастаси, ўқлоқсимон таёқ.

ТОЛК/И *мн. разг.* миш-мишлар, овозалар, олди-қочди гаплар; **пошли** ~ **и** миш-миш гаплар тарқалди; **не придавать значения** ~ **ам** икир-чикир (олди-қочди) гапларга аҳамият бермаслик; **пустые** ~ **и** куруқ миш-мишлар, бекорчи овозалар.

ТОЛКНУТЬ *сов. см. толкать.*

ТОЛКНУТЬСЯ *сов. см. толкаться* 2, 3.

ТОЛКОВАНИЕ *с I по гл. толковать* 1; 2 **изоҳ, шарҳ; правильное** ~ **закона** қонуннинг тўғри изоҳи (шарҳи); қонунни тўғри шарҳлаш; **новое** ~ **неясного места в древней рукописи** қадимги қўл ёзмадаги ноаниқ жойнинг янгича изоҳи.

ТОЛКОВАТЕЛЬ *м* шарҳловчи, изоҳловчи, тушунтириб берувчи.

ТОЛКОВАТЬ, -кўю, -кўешь *несов. I* **что** изоҳламоқ, шарҳламоқ, тушунтириб бермоқ; ~ **законы** қонунларни шарҳлаб бермоқ; ~ **важные места в книге** китобдаги ноаниқ жойларни тушунтириб бермоқ; ~ **слова в словаре** лугатдаги сўзлар маъносини изоҳлаб (тушунтириб) бермоқ; ~ **сны** тушнинг таъбирини айтмоқ (шарҳламоқ); 2 *кому, разг.* гапирмоқ, уқдирмоқ, тушунтирмоқ; **сколько ему ни толкуй** — **ничего не хочет слушать** унга қанча гапирсанг ҳам, у қулоқ солмайди; 3 *с кем о ком-чём разг.* гаплашиб ўтирмоқ, суҳбатлашмоқ; ~ **о делах** иш ҳақида гаплашиб ўтирмоқ.

ТОЛКОВО *нареч. разг.* тушунарли, аниқ; жуда ўринли, маъноли, бамаъни, жуда соз.

ТОЛКОВ/ЫИ, -ая, -ое I ақлли, фаҳмли, бамаъни, идрокли; ишчан, ишбилармон; ~ **ый человек** бамаъни (ақлли) одам, ишбилармон одам; 2 аниқ, тушунарли; ~ **ый рассказ** тушунарли (мазмунни аниқ) ҳикоя; ~ **ое разъяснение** тушунарли (аниқ) қилиб изоҳлаб бериш; 3 **изоҳли**; ~ **ый словарь русского языка** рус тилининг изоҳли лугати.

ТОЛКОМ *нареч. разг.* 1 равшан қилиб, очикроқ, дурустроқ, пухта; **скажи** ~, **что тебе надо!** очикроқ гапир, сенга нима керак ўзи!; **поговорить** ~ **пухта** (очиқ-ойдин) гаплашиб олмоқ; 2 яхшилаб, аниқ, пухта; ~ **всё разузнай** ҳамма нарсани яхшилаб тушуниб ол.

ТОЛКОТНЯ *ж, р. -ни разг.* тиқилинч, тўполон; ~ **на рынке** бозорда(ги) тиқилинч; **в раздевалке** ~ гардеробхонада тиқилинч.

ТОЛКУЧИЙ: ~ **рынок** *уст. то же, что толкучка* 2.

ТОЛКУЧК/А *ж, р. мн. -чек прост. I* тиқилинч, тўполон; 2 чайқов бозор; **купить сапоги на** ~ **е** чайқов бозордан этик сотиб олмоқ.

ТОЛМАЧ *м, р. -а* *уст.* тилмоч, таржимон.

ТОЛОВО/ЫИ, -ая, -ое спец. толдан (ёки тротилдан) тайёрланган; ~ **ая шапка** тол (портловчи модда) солинган шапка.

ТОЛОКНО *с, р. -а* толқон.

ТОЛОКНЯНКА *ж, р. мн. -нок* арчагуд (бута ўсимлик).

ТОЛОКОННЫ/И, -ая, -ое I *прил. от толокно* толқонга оид; толқон...; ~ **й запах** толқон ҳиди; 2 толқондан қилинган, толқон...; ~ **е лепёшки** толқондан қилинган нонлар; ♦ ~ **й лоб прост.** аҳмоқ, нодон.

ТОЛОЧЬ, -лкў, -лчёшь, -лкўт; -лók, -лклá *несов. (сов. истолочь и растолочь)* **что** туймоқ, янчмоқ, туйиб

майдаламоқ; ~ сáхар қанд(ни) туймоқ; ♦ ~ вóду в стúпе ирон. (л. м. ўғирда сув туймоқ) ғалвирда сув ташимоқ, бехуда уринмоқ, вақтни бекор кеткизмөк.

ТОЛОЧЬСЯ, -лкúсь, -лчётся, -лòкся, -лклáсь несов. *прост.* 1 тўпланиб турмоқ, тикилишмоқ, йиғилиб турмоқ; у вхóда толчётся *народ* кираверишда халқ йиғилиб (тўпланиб) турибди; 2 бекор санқиб (лақиллаб) юрмоқ; нéчего тебе ~ в гóроде, поезжай дóмой шаҳарда лақиллаб юрма, уйингга кет; 3 *разг.* у ёқдан-бу ёққа юрмоқ; уйма-лашмоқ; По кровле *нового дома* толкúтся гóлуби (И. Гончаров) Янгн уйнинг томида каптарлар у ёқдан-бу ёққа (тўзиб) юради; 4 гуж (ёки тўда) бўлиб тинимсиз тепага ва паства қараб ҳаракат қилмоқ, турли йўналишда чумоқ; гужғон ўйнамоқ; Над лесной опушкой толкúсь *высоким столбom комары* (Мамин-Сибиряк) Урмон четида чивинлар баланд тўда бўлиб тинимсиз гужғон ўйнар эди.

ТОЛПА ж. р. -ый, мн. тóлпы, р. толп 1 оломон, бетартиб йиғин (тўда); ~á *нарёда* бетартиб тўланган халойиқ, оломон; ~á *ребятишек* бир тўда бола; *весёлая, шумная* ~á хушчақчақ, шўх оломон; 2 в *знач. нареч.* ~ой бир тўда бўлиб, йиғилишиб, тўпланишиб, тўпланиб; *стоять* ~ой тўпланишиб турмоқ; 3 в *знач. сказ. разг.* жуда кўп, бир тўда, ҳисобсиз; 4 оддий кишилар, халқ, омма.

ТОЛПИТЬСЯ, -йтса несов. 1 тўпланиб турмоқ, тўпланмоқ, тикилишмоқ, йиғилишиб (тўпланишиб) турмоқ; ~ у вхóда кираверишда тўпланишиб турмоқ; 2 *перен.* кўплаб пайдо бўлмоқ, уймалашиб юрмоқ; в *голове* толпится *рой воспоминаний* мияда бир талай хотиралар уймалашиб юрибди.

ТОЛСТЕННЫЙ, -ая, -ое *прост.* жуда семиз, йўғон; ниҳоятда қалин (катта); ~ая тётка жуда семиз аёл; он написáл ~ый ромán у қалин (катта) роман ёзди.

ТОЛСТЕТЬ несов. (*сов. потолстеть*) семирмоқ, қалинлашмоқ, йўғонлашмоқ, йўғон (қалин) тортмоқ.

ТОЛСТИТЬ, -йт несов. *кого-что разг.* семиз (тўла) қилиб кўрсатмоқ, кўпол (йўғон) қилиб кўрсатмоқ; *этот костюм вас* ~бу костюм сизни тўла (йўғон) қилиб кўрсатади, бу костюмда сиз семиз (бўлиб) кўринасиз.

ТОЛСТОВКА ж. р. мн. -вок толстовка (белбоғли, узун ва кенг эркачка кўйлак).

ТОЛСТОВСКИЙ, -ая, -ое толстойчиликка (Л. Н. Толстой таълимотига) онд; толстойча, толстойчиларча, толстойчилик...; ~е *идеи* толстойча ғоялар, толстойчилик ғоялари.

ТОЛСТОВСТВО с толстойчилик (Л. Н. Толстойнинг унга замонадош бўлган жамиятни танқид қилиш ва инкор этиш, шу билан бирга, ёмонликка, ёвузликка, зулмга қарши куч ишлашмаслик ҳақидаги диний-ахлоқий таълимоти).

ТОЛСТОВЩИНА ж то же, что толстовство.

ТОЛСТОГУБЫЙ, -ая, -ое лаби қалин, лаби дўрдайган, қалин лабли, қалин лаб; ~мáльчик лаби қалин бола.

ТОЛСТОЗАДЫЙ, -ая, -ое *прост.* думбаси катта.

ТОЛСТОКОЖИЙ, -ая, -ее 1 териси қалин, қалин терили; ~ее *живóтное* териси қалин ҳайвон; 2 қалин чармдан қилинган, қалин теридан ишланган; ~ая сўмка қалин чармдан қилинган сумка; 3 пўсти (пўчоғи) қалин; ~ий *апельсин* пўсти қалин апельсин; ~ий *арбуз* пўчоғи қалин тарвуз; 4 *перен. разг.* териси қалин, гап кор қилмайдиган, сурбет, дағал, бағри тош; ~ий *человек* териси қалин (гап таъсир қилмайдиган) одам, сурбет (бағри тош) одам.

ТОЛСТОКОРЫЙ, -ая, -ое пўстлоғи қалин; ~ая *сосна* пўстлоғи қалин қарағай.

ТОЛСТОЛОБИК м хумбош балиқ, дўнгпешана (балиқ), учарбалиқ (қарлар оиласидан).

ТОЛСТОМОРДЫЙ, -ая, -ое *прост.* 1 тумшуғи қалин, тумшуғи катта, қалин тумшуқли, бадбашара; ~бульдóг тумшуғи катта бульдоғ; 2 юзи катта, юзи товоқдай, катта (кенг) юзли; ~пáрень юзи катта йиғит.

ТОЛСТОПУЗЫЙ, -ая, -ое *прост.* қорни катта, мешқорин; ~купец қорни катта савдогар, мешқорин савдогар.

ТОЛСТОСТЕННЫЙ, -ая, -ое қалин деворли, қалин; ~ый котёл қалин қозон; ~ые трубы қалин қувурлар, қалин трубалар; ~ый сосуд қалин идиш.

ТОЛСТОСУМ м *уст. прост.* пулдор, серпул, ҳамени катта.

ТОЛСТУХА ж *разг.* семиз аёл (семиз қиз).

ТОЛТУШКА ж, р. мн. -шек *уменьш.-ласк. от толстуха.*

ТОЛСТЫЙ, -ая, -ое; *сравн.* тóльше 1 йўғон; катта; ~ое дёрво йўғон дарахт; 2 семиз, тўладаи келган; ~ый человек семиз одам; 3 гўштор, йўғон; ~ые нóги гўштор (йўғон) оёқлар; 4 қалин; ~ая бумáга қалин қоғоз; ~ая *книга* қалин китоб; ~ая тетрадь қалин дафтар; ~ое осённое пальто кузги қалин пальто; 5 *разг.* йўғон, дўриллаган, гўриллаган (овоз, товуш); ♦ *тонкий намек на* ~ое обстоятельство *ирон.* ҳаммага маълум, аниқ нарсага қилинган ишора; ~ый журнал кўпинча ҳар ойда бир марта чиқадиган, ҳажми катта, қалин журнал; ~ый карман пулдор, кармони катта; ~ая кишкá *анат.* йўғон ичак.

ТОЛСТЯК м, р. -кá *разг.* семиз одам, йўғон одам.

ТОЛУОЛ м толуол (суяқ, хушбўй углеводород, химия саноатида ишлатилади).

ТОЛЧЕЙНЫЙ, -ая, -ое *прил. от* толчей 2.

ТОЛЧЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* толочь.

ТОЛЧЕНЫЙ, -ая, -ое туйилган, янчилган, толқон қилинган; ~ое стекло майда қилинган (майдаланган) шиша; ~ый сахар туйилган (майдаланган) қанд; ~ый перец туйилган қалампир (ёки мурч).

ТОЛЧЕЯ ж, р. -ий 1 *разг. то же, что* толкотня; в ~е потерял шапку *тикнув* ташпақасни йўқотиб қўйди; 2 *спец.* уриб янчадиган тегирмон; *паровая* ~я буғ тегирмон;

ТОЛЧОК 1 м, р. -чкá 1 туртиш, итариш, уриш; зарба; ~ók в спину елкасига туртиш; 2 силкинчанд; просну́лся в вагоне *от* ~кá вагонда силкинчанд уйғониб кетди(м); *подземные* ~ки ерости силкинчилари; зилзила, ер қимирлаш; 3 *спорт.* кўтариш, отиш ёки сакраш учун қилинган кескин ҳаракат, зарб; ~ók при прыжке с разбегá чопиб келиб зарб билан сакраш; ~ók штáнги обеими рука́ми штангани зарб билан силтаб, икки қўллаб кўтариш; 4 *перен. разг.* бирор ишга отлантирувчи, илҳомлантирувчи нараса, сабаб, туртки; ~ók к работе бирор иш қилишга сабаб бўлган туртки.

ТОЛЧОК II м, р. -чкá *прост.* чайқов бозор(и).

ТОЛШ/А ж 1 қалинлик; қатлам; ~а земной коры *ер пўстининг қалинлиги*; ~а воды сув қатлами; ~а атмосферы атмосфера қатлами; 2 *перен. ич.* ора, ўрта; в ~е нарёда халқ ичиди (орасида, ўртасида).

ТОЛШЕ см. тóлстый.

ТОЛЩИНА ж, р. -ы 1 йўғонлик; қалинлик; ~á бревна́ хода (ғўла)нинг йўғонлиги; ~á ство́ла стволнинг йўғонлиги; *доска*, ~óю в два сантиметра қалинлиги; *мелки* сантиметрлик тахта; в *палец* ~ой бир бармоқ қалинликдаги; ~á *снежного покрова* қор қатламининг қалинлиги; 2 семизлик, тўлалик, йўғонлик (одам ва ҳайвон ҳақида).

ТОЛЬ м толь, қорақоғоз (смолал қалин қоғоз).

ТОЛЬКО 1 *частица* фақат, атиги, ёлғиз; он ~ *взглянул* у фақат (бир) қараб қўйди; *это сто́ит* ~рубль бу атиги бир сўм туради; *это* ~ *начáло* бу фақат бошланиши; 2 *частица* ягона, ёлғиз; фақат; ~ он *может решить* *этот вопрос* бу масалани фақатгина у еча (ҳал қила) олади; ~ ты *меня жалéешь* менга фақат сен ачинсан; ~ в *деревне* *отдыхáю* фақат қишлоқда дам оламан; 3 *союз* биланоқ, заҳоти, замон, бас; *как* ~ *ска́жешь*, я *приду́* айтишинг биланоқ келаман, айтган заҳотинг этиб келаман; *лишь* ~ты ушёл, он *вернулся* сен кетдинг-у, у қайтиб келди; *как* ~ *приéдешь*, напиши нам этиб келган (борган) заҳотинг бизга хат ёз; 4 *союз противит.* аммо, лекин, бироқ, фақат; я *согласен ехать*, ~ не *сейчáс* мен *боришка* розиман, лекин ҳозир эмас; 5 *частица* кошки, қани энди; бўлди; бас; ~ бы *уехать* қани энди, кетиворсанг; ~ бы (мне) не *упасть* йиқилмасам бўлди; ~ бы не *война́* уруш бўлмаса бас; ~ бы он *остáлся жив!* у тирик қолса бўлди!; 6 *частица* ҳам, энди; *зачём* ~ я *сказáл!* нега ҳам (нимага энди) шундай дедим!; *чегó* ~ он не *привёз!* у нималаргина олиб келмади!; 7 *нареч.* энди (гина), ҳозир (гина); *якннда*; Ты *давнó* *дóма?*— Да ~ *вошёл* Сен кўздан бери уйдимсан?— Пўк, эндигина кирдим; ♦ ~ и фақат, нуқул; ~ и *думáю*, что *о дётях* мен нуқул (фақат) болалар тўғрисида ўйлайман; ~ и *всего* *разг.* фақат (астиги, бўлгани) шу; да и ~ в *знач. сво́бн. сл. разг.* ана холос; Вот не *доёдем* *домóй*, да и ~

(Гоголь) Ана холос, уйга ҳам ета олмаймиз; ~~~ разг. 1) ҳозиргина, эндигина; он ~~~ пришёл у ҳозиргина келди; 2) зўрға; аранг; дёнег ~~~хватило на доро́гу пул йўл харажатиға зўрға етди; подумать ~! қаранг-а, ҳайрон қолади киши; ~ что ушёл у ҳозиргина, эндигина, яқиндагина кетди; ~ что не... фақатгина... қолди холос; егб то́лько что не на руках несёт уни фақат қўлда кўтариб юришлари қолди холос; ~ и виде́ли кого разг. уни фақат бир кўриб қолдилар холос (дарров ғойиб бўлди).

ТОМ м, мн. -а́ том, жилд; **роман в трёх то́мах** уч томи роман.

ТОМАГАВК м *ист.* томагавк (Шимолий Америка индеецларининг узун сопи болгасимон жанг қуроли).

ТОМАТ м 1 *спец.* помидор (ўсимлиги ва меваси); **кусть** ~а помидор туллари; **спелые** ~ы пишиб етилган помидорлар; 2 *только ед.* томат, томат паста; **рыба в ~е** томатли балиқ; **суп с ~ом** томатли (томат солинган) шўрва.

ТОМАТН/ЫЙ, -ая, -ое помидордан (томатдан) тайёрланган, помидор...; ~ый **сок** помидор шарбати; ~ый **соус** помидор соуси (қайлас); ~ая **паста** помидор пастаси.

ТОМИЛН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* қизитиб тобига етказадиган, қизитиб тоблайдиган; ~ая **камера** қизитиб тоблайдиган камера; ~ая **печь** қизитиб тоблайдиган печь.

ТОМИТЕЛЬНЬОСТЬ ж интизорлик, толиқтирарлик, қийинлик, қийинчилик, оғирлик, азоб; ~ **ожида́ния** кутишнинг оғир дамлари, кутиш азоби.

ТОМИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 толиқтирадиган, қийнайдиган, азоблайдиган; ~ый **зной** (жонни) қийнайдиган иссиқ; ~ая **жажда** қийнайдиган чанқоқ; азоб берадиган ташналиқ; 2 машаққатли, қийин, оғир; ~ое **ожидание** машаққатли кутиш, интизор бўлиб кутиш; ~ая **тоска** юракни эзадиган (оғир) ғам, қайғу.

ТОМИТЬ, -млю́, -мишь; **томлёный** *несов.* 1 (сов. **потомить**) *кого-что* қйнамоқ, азобламоқ, тинқасини қуритмоқ; ~ **голодом** оч қўйиб қйнамоқ, очлик билан азобламоқ; ~ **лишними распробами** кераксиз саволлар бериб тинқасини қуритмоқ; ~ **в тюрьме** турмада қйнамоқ; **зной томить** жазирама иссиқ қйнамоқда; 2 *разг. что* димлаб пиширмоқ; ~ **овощи** сабзавотни димлаб пиширмоқ; ~ **лук** пиёзни димлаб пиширмоқ; 3 (рухан) қйнамоқ; азоб бермоқ; **сомнения томят** шубҳа қйнамоқда; 4 *что спец.* тобла (қиздириб) чинқитирмоқ; қиздириб тобламоқ; ~ **чугун** чўяни қиздириб тобламоқ; 5 *спец.* тезобга солиб бўямоқ, бўяққа солиб димлаб ранг бермоқ; ~ **дуб** дубни тезоб билан бўямоқ; 6 муайян бир муҳтда тутиб сифатини яхшиламоқ, етиштирмоқ, тобига келтирмоқ; ~ **табак** тамақини тобига келтирмоқ (етиштирмоқ); ~ **целлюлозу** целлюлоза сифатини яхшиламоқ.

ТОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишья *несов* 1 (сов. **истомиться**) интизор бўлмоқ, толиқмоқ; азоб чекмоқ, қйналмоқ; азобланмоқ, тинқаси қуритмоқ; ~ **ожида́нием** кутиб интизор бўлмоқ (толиқмоқ); ~ **в плену** асирликда азоб чекмоқ; ~ **жаждой** ташналиқдан қйналмоқ; ~ **от тоски** соғинчдан (ғам, қайғудан) азоб чекмоқ; 2 *разг.* димланиб пишмоқ, димлаб пиширилмоқ; 3 *спец.* етилмоқ, тобига келмоқ, яхшиланмоқ; 4 *страд.* от **томить** 2, 4, 5.

ТОМЛЕНИЕ с 1 *по гл.* **томить** 1, 2, 4, 5; ~ **голодом** очликдан азоб чекиш; **чувствовать** ~ қийналишни сезмоқ; 2 *по гл.* **томить** 2 *разг.* димлаб пишириш; ~ **лука** пиёзни димлаб пишириш; 3 *по гл.* **томить** 4, 5; ~ **чугуна́** *тех.* чўяни қиздириб тобли.

ТОМЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от **томить**.

ТОМЛЕН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *тех.* қиздириб тобланган; ~ый **чугун** қиздириб тобланган чўян; ~ая **сталь** қиздириб тобланган пулат; 2 *разг.* димлаб пиширилган; ~ое **мясо** димлаб пиширилган гўшт; 3 *спец.* димлаб ранг берилган; ~ый **дуб** димлаб бўёқ сингдирилган дуб; 4 *узок тургизиб* (сақлаб) етиштирилган.

ТОМНОСТЬ ж хуморлик, интизорлик, ҳорғинлик, мажолсизлик; ~ **взгляда** хуморлик (интизорлик, ҳорғинлик) ни ифодаловчи нигоҳ.

ТОМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мнá хумор, нозли; ҳорғин, толиққан, руҳсиз, мажолсиз; ~ый **голос** толиққан (нозли) овоз; ~ый **вздох** ҳорғин хўрсиниш; ~ый **взгляд** хумор кўз билан қараш, ҳорғин нигоҳ; ~ая **дама** нозли (толиққан)

аёл, хумор кўзли (интизорликдан толиққан) аёл.

ТОМПАК м, р. -а́ жез (миснинг рух билан аралашмаси).

ТОМПАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* жездан қилинган, жезга оид; жез...; ~ые **изделия** жез буюмлар; ~ое **производство** жез ишлаб чиқариши; ~ый **цвет** жез ранг, жез рангидаги.

ТОН м, мн. -а́ и -ы 1 *муз.* товуш, овоз, оҳанг; **низкий** ~ паст товуш; **высокий** ~ баланд товуш; 2 *муз. уст.* *то же, что тональность*; 3 *муз.* тон, парда, оҳанг; **мягкий** ~ **скрипки** скрипкининг майин оҳанги; 4 *мн.* **тоны** *мед.* юрак уришидан чиқётган товуш; **сердечные тоны** юрак уриш товушлари; **глухой** ~ **сердца** юрак уриш товушларининг бўғиқлиги; 5 *мн.* **тона́** тус, рангнинг оч-тўқлиги, бир рангнинг турлича кўриниши; **светлые тона́** оч туслар, очиқ туслар; **бледные тона́** оқиш (бадан рангидаги) тус; **тёплые тона́** ёқимли туслар; 6 *только ед.* муомаладаги товуш оҳанги; **повелительный** ~ буйруқ оҳанги; **говорить спокойным** ~ом **вазминлик** билан гапирмоқ; **говорить дерзким** ~ом **такабурлик** билан (кескин) гапирмоқ; 7 *только ед.* муомала; муомала тарзи; **хороший** ~ яхши муомала, одоб билан муомала қилиш, одоблилик; **дурной** ~ келишмаган қилиқ; ёмон муомала; **изменился весь ~ жизни** турмушнинг (ҳаётнинг) бугун тарзи ўзгарди; ♦ **зада́ть (да́ть) ~** 1) бирор нарсага маълум йўналиш бермоқ; 2) бошқаларга намуна бўлмоқ; 3) хорда ашулага бошчилик қилмоқ; **попасть в ~** хонасини топиб гапирмоқ, бировга ёқадиган иш қилмоқ; **говорить ~ом** **ниже** ҳаяжонланмасдан, босиқ гапирмоқ; **повыша́ть (повыси́ть) ~** қаттиқ гапирмоқ; бақирмоқ, ўшқирмоқ.

ТОНАЛЬНОСТЬ ж 1 *муз.* оҳангдошлик, товушларнинг уйғунлиги (созланиши); **тона́лик**; **мажорная** ~ мажор оҳангдошлик; мажор тон, мажор созланишлик; **минорная** ~ минор оҳангдошлик; минор тон, минор созланишлик; 2 *перен. лит. театр.* асардаги эмоционаллик; 3 *иск.* асосий ранг, колорит; 4 товушнинг кучи, баланд-пастлиги.

ТОНАЛН/ЫЙ, -ая, -ое 1 товуш (овоз, оҳанг)га оид; товуш (овоз, оҳанг)...; 2 *муз.* тон (оҳанг)га оид; тон (оҳанг); 3 *иск.* тусга (рангга, бўёққа) оид; тус (ранг, бўёқ)... колорит...

ТОНЗИЛЛИТ м *мед.* тонзиллит (томоқ бодомсимон безларининг яллиғланиши).

ТОНЗУРА ж тонзура (католик руҳонийларининг бош тепасида сочи олинган жойи).

ТОНИЗАЦИЯ ж *физиол.* *по гл.* **тонизи́ровать** тонусни яхшилаш, қувватни ошириш, тетиклантириш, дармонга (кучга) киритиш; ~ **организма** организмнинг қувватини ошириш.

ТОНИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что физиол.* тонусни яхшиламоқ, қувватни оширмоқ, тетиклантирмоқ, дармонга (кучга) киритмоқ; ~**овать организм** организм қувватини оширмоқ; ~**ующие средства** қувват (дармон) берадиган воситалар; дармонга киритадиган воситалар.

ТОНИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* 1 музыка ёки қўшиқ текстини тўлалигича (тўла овоз билан) эшиттирмоқ; 2 бирор нарсага ўхшатиб ишламоқ, пардоз бермоқ; ~ **гипс под бронзу** гипсни бронзага ўхшатиб бўямоқ.

ТОНИЧЕСКИЙ I, -ая, -ое *лит.* **тоник** (шеърда: ургули ва ургулисиз бўғинларнинг маълум тартиб билан келишига асосланган); ~ **стих** **тоник** шеър.

ТОНИЧЕСКИЙ II, -ая, -ое *физиол.* **тонусга** оид; **тонус...**; тонусни яхшилайдиган, қувват (дармон) берадиган; ~ый **рефлэкс** **тонус** рефлекс; ~е **средства** қувват (дармон) берадиган воситалар, тонусни кўғарадиган, яхшилайдиган воситалар.

ТОНК/ИЙ, -ая, -ое; -нок, -нкá; **то́нше**; **тонча́йший** 1 юпқа; ингичка; ~ый **слой** юпқа қатлам; ~ая **тетрадь** юпқа дафтар; ~ие **нитки** ингичка ип; 2 **нозик**; озгин, ингичка; ~ая **шея** ингичка бўйин; **то́нкие но́ги** ингичка оёқлар; ~ая **та́лия** ингичка (нозик) бел, хипча бел; 3 **тор**, **нозик**, **ингичка**; ~ая **ли́ния** **нозик** чизиқ; ~ие **морщи́ны** ингичка ажинлар; 4 **ингичка**, **баланд** (овоз ҳақида); ~ый **го́лос** **ингичка** овоз; ~ый **плач** **ингичка** овоз билан йиғлаш, чийллаб йиғлаш; **баланд** **йиги** овози; 5 **нафис**, **чиройли**; ~ие **черты́** **лица́** **юзининг** **нафис** тузилиши, **чиройли** юз; 6

нозик, нафис, латиф, ёқимли; ~ий **запах** латиф (ёқимли) ҳид; ~ая **работа** нафис (нозик) иш; ~ий **намёк** нозик имо (ишора); ~ие **оттёнки красок** бўёқларнинг нозик фарқланиши (товланиши); ~ое **обращение** назокатли муомала; 7 нозик, назокатли, одобли, хушмуомалали; ~ий **человек** назокатли одам; одобли киши; 8 зийрак, ўткир, ақлли, оқил, билимдон; ~ий ум ўткир ақл (фаҳм-фаросат); ~ий **критик** ўткир (билимдон) танқидчи; ~ий **политик** ўткир (билимдон) сиёсатчи; ~ий **ценитель** жуда яхши баҳолай олувчи (қадрига етувчи) киши; 9 ўткир, сезгир; сергак; ~ий **слух** ўткир (яхши эшитадиган) қулоқ, қулоғи ўткир...; ♦ ~ая **бестия разг.** ўтакетган муғомбир; ~ий **сон** сергак уйқу; ~ая **кишкя anat.** ингичка (аччиқ) ичак.

ТОНКО нареч. 1 ингичка; юпқа; ~нарезат сыр сирни юпқа кесмоқ; 2 жуда яхши, чуқур, икир-чикиргача; ~разбираться в чем-л. бирор нарсани жуда яхши билмоқ (таҳлил қила олмоқ); ♦ где ~, там и рвётся *посл.* ип ингичка еридан узилди.

ТОНКОБРОВЫЙ, -ая, -ое ингичка қошли, ингичка қош; қалам қошли, қалам қош.

ТОНКОВОЛОКНИСТЫЙ, -ая, -ое ингичка толали, толаси ингичка, ингичка тола; ~хлопчатник ингичка тола (ли) пахта; ~асбест ингичка тола (ли) асбест.

ТОНКОГУБЫЙ, -ая, -ое ингичка лабли, лаби ингичка, ингичка лаб; юпқа лабли, лаби юпқа, юпқа лаб.

ТОНКОКОЖИЙ, -ая, -ее пўсти юпқа, юпқа пўстли, юпқа пўста; териси юпқа, юпқа терили; ~ий **плод пўсти** юпқа мева; ~ий **апельсин** пўсти юпқа апельсин; ~ая **кобыла** териси юпқа (юпқа терили) байтал.

ТОНКОКОРЫЙ, -ая, -ое пўсти юпқа, қобиғи юпқа, юпқа пўстли, юпқа қобиқли; ~ая **ель** пўстлоғи юпқа қоракарағай; ~ый **лимон** пўсти юпқа лимон.

ТОНКОНОГИЙ, -ая, -ое ингичка оёқли, оёғи ингичка, ингичка оёқ; ~ая **цапля** ингичка оёқ (оёқлари ингичка) қарқара.

ТОНКОПРЯХА ж *уст.* и *обл.* моҳир ип йигирувчи (аёл), ип йигирувчи чевар.

ТОНКОРУННИЙ, -ая, -ое майин жунли, жун...; ингичка жунли, жуни ингичка (нозик); ~ые **овцы** майин жунли қўйлар; ♦ ~ое овцеводство майин (ингичка) жунли қўйларни кўпайтириш.

ТОНКОСЛОЙНИЙ, -ая, -ое; -бен, -бйна юпқа қатламли, юпқа...; ~ая **штукатурка** юпқа сувоқ; ~ое **дерево** юпқа қатламли ёғоч.

ТОНКОСТВОЛЬНИЙ, -ая, -ое 1 ингичка пояли, ингичка поя, ингичка танали (дарахт ёки ўсимлик ҳақида); 2 ингичка стволи, стволи (мили) ингичка; юпқа стволи, стволи (мили) юпқа; ~ое **оружие** ингичка (ёки юпқа) стволи милтиқ.

ТОНКОСТЕННЫЙ, -ая, -ое юпқа деворли, девори юпқа, юпқа девор; ~дом юпқа деворли уй, девори юпқа уй; ~сосуд юпқа идиш.

ТОНКОСТЬ ж 1 юпқалик, нафис; ингичкалик, нозиклик, хипчалик; ~ь **линий** чизиқнинг нозиклиги (ингичкалиги); ~ь **сукна** мовутнинг юпқалиги (нафислиги); 2 зийраклик; ўткирлик; сезгирлик, сергаклик; ~ь **ума** ақлнинг ўткирлиги; 3 *мн.* ~ти нозик тафсилот, икир-чикир, майда-чуйда; ~и **математики** математиканинг нозик тафсилотлари (нозик томонлари); **вдаваться в ~и** майда-чуйда тафсилотларга берилмоқ; **узнаю всё до ~и** ҳамма икир-чикиргача билиб оламан.

ТОНКОСУКОННИЙ, -ая, -ое 1 юпқа (майин) мовутга оид; юпқа (майин) мовут ишлаб чиқарадиган, юпқа мовут...; ~ый **комбинат** юпқа мовут комбинати, юпқа мовут ишлаб чиқарадиган комбинат; 2 юпқа мовутдан қилинган, юпқа мовут...; ~ое **одеяло** юпқа (майин) мовут аёл, юпқа (майин) мовутдан қилинган аёл.

ТОНКОШЕИЙ, -ёя, -ёее ингичка бўйинли, бўйни ингичка, ингичка бўйин.

ТОНКОШЕРСТНИЙ, -ая, -ое 1 майин жунли, жуни майин, майин жун; ~ый **барашек** майин жунли қўзичоқ; 2 майин жундан ишланган, майин жунли, майин жун; ~ый **материал** майин жунли материал; ~ое **сукно** майин жун мовут.

ТОНМЕЙСТЕР м тонмейстер (радио, кино, театрлар-

да эшиттиришларнинг овоз қисмига раҳбарлик қилувчи мутахассис); ~радиовещания и звукозаписи радиоэшиттириш ва овоз ёзиш тонмейстери.

ТОННА ж тонна; пять ~ угля беш тонна кўмир.
ТОННАЖ м *спец.* тоннаж (1 пароходнинг сувга ботган қисми тонна ҳисобида сиқиб чиқарган сув миқдори ҳамда пароходнинг юк кўтариш қобилияти; ~парохода кеманинг тоннажи; 2 транспорт воситасининг юк сиғдириш ёки юк кўтариш қобилияти; ~вагона вагоннинг тоннажи; **общий ~морского торгового флота** денгиз савдо флотининг умумий тоннажи; 3 ишлаб чиқарилган маҳсулот оғирлиги — тонна ҳисобида).

ТОННЕЛЕСТРОЕНИЕ и **ТОННЕЛЕСТРОЕНИЕ** с туннель (тоннель) қуриш.

ТОННЕЛЬ м и **ТУННЕЛЬ** м туннель, ер тағи ёки тоғ тағидан ўтказилган йўл; ~метрополитена метрополитен туннели; **железнодорожный** ~ темир йўл туннели.

ТОННЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое и **ТУННЕЛЬНЫЙ**, -ая, -ое туннельга оид; туннель...; ~е работы туннель ишлари.

ТОННЫЙ I, -ая, -ое *разг. уст. ирон.* муомала қилиш қондаларини жойига қўядиган, ўта назокатли; ~ая **девица** ўта назокатли қиз.

ТОННЫЙ II, -ая, -ое *спец.* бир тоннага оид; бир тоннали, бир тонна келадиган, бир тонна...; ~ая **бомба** бир тоннали бомба.

ТОННЫЙ III, -ая, -ое *прил. от тона;* тўр билан овладиган, тўр...; ~лов рыбы тўр билан балиқ тутиш.

ТОНОВ, -ой, -ая, -ое и **ТОНОВЫЙ**, -ая, -ое I товуш (овоз)га оид, оҳангга оид; товуш (овоз, оҳанг)...; **тоновые переходы** товуш ёки оҳангнинг бир даражадан бошқасига ўтиши; 2 *иск.* бир рангнинг турлича (оч ёки тўқ) туслари асосида бажарилган (қилинган); ~ые **рисунки** бир рангнинг турлича туслари асосида солинган расмлар.

ТОНУС м I *физиол.* тонус (организмнинг ёки бирор аъзонинг ҳаётий активлик даражаси); ~мышечный ~мушак тонуси; ~сердца юракнинг тонуси, юракнинг фаолияти (активлиги); 2 *перен.* ҳаётий фаолият, ҳаётий активлик; **жизненный** ~ ҳаётий активлик.

ТОНУТЬ, **тонуть**, **тонешь**; **тонуший** *несов. (сов. потонуть и утонуть)* I чўкмоқ, ботмоқ, фарқ бўлмоқ; **доска не тонет в воде** тахта сувда чўкмайди; **корабль тонет** кема чўкянти; 2 ботмоқ, кўмилиб кетмоқ; ~в грязи лойга ботмоқ; ~в снегу қорга ботмоқ; ~в подушках *перен.* ёстиққа кўмилиб кетмоқ; 3 *перен.* бурканмоқ, қопланмоқ; **дома тонут в зелени** уйлар кўм-кўк дарахтларга бурканган (кўм-кўк дарахтзорга жойлашган); 4 *перен.* жуда банд бўлмоқ, ўралиб қолмоқ, кўмилиб кетмоқ (иш ҳақида); ~в бумагах (в делах) ҳар хил ёзув (қоғозбозлик) ишлар билан гоят банд бўлмоқ, ҳар хил ишларга кўмилиб кетмоқ.

ТОНФИЛЬМ м тонфильм (1 овозли кинолента; 2 радиоэшиттиришда: овоз ёзилган лента).

ТОНЧАЙШИЙ, -ая, -ее *см. тонкий.*

ТОНЧАТЬ, -аёт *несов. (сов. потончатъ)* *прост.* юпқалашмоқ, ингичкалашмоқ.

ТОНЬШЕ *см. тонкий.*

ТОН я ж, р. -и, р. *мн.* -ей *спец.* 1 тўр билан балиқ овланадиган жой; 2 балиқ овлаш билан боғлиқ иш; 3 тўр ҳамда тўрга тушган ўлжа (балиқ); **закінуть ~ю** тўрни сувга ташламоқ; **вытянуть ~ю** тўрни (тўрга тушган балиқларни) сувдан тортиб олмоқ.

ТОП *межд. 1 в знач. сказ. разг.* топиллатиб қадам босди; депсинди; ~ногий топ этиб оёғи билан босди; 2 ~~~ *звукосопдр.* тўпиллатиб юриш (қадам товуши) ҳақида; ~~~ **ножками!** оёқчалари билан тўпиллатиб (тўп-тўп босиб) юради.

ТОПАЗ м *мин.* топаз (қимматбаҳо ялтироқ тош); **кольцо с ~ом** топазли (топаз кўзли) узук.

ТОПАЗОВЫЙ, -ая, -ое I топазага оид; топаз...; ~ий **блеск** топаз жилоси (ярқираши); ~е **залежи** топаз конлари; 2 топаздан ясалган, топаз...; ~ий **перстень** топаз кўзли узук.

ТОПА ть *несов. 1 (сов. топнуть)* топ-топ (ёки гурс-гурс) қадам ташлаб юрмоқ, депсиниб юрмоқ; депсинмоқ; **идти, тяжело** ~я оғир (гурс-гурс) қадам ташлаб юрмоқ;

~ть ногами на кого-н. җазаб билан депсинмоқ; 2 (юрганда туёқларини) тақиллатмоқ, шақиллатмоқ; олени бегүт, ~ют копытами буғулар туёқларини шақиллатиб чонар эдилар; 3 *прост. шула.* юрмоқ, равона бўлмоқ, жунамоқ, жунаб қолмоқ, туёғини шиқиллатмоқ; ~й вперёд! олдинга юр!, олдинга бос!; олға бос!; ~й отсюда! бу ердан жуна!, туёғини шиқиллат!

ТОПИТЬ I, топлю́, топишь *несов.* что I ўт ёқмоқ; ~камён каминга ўт ёқмоқ, олди очик печкани ёқмоқ; ~плиты плитани ёқмоқ; 2 иситмоқ; в доме стали ~уйни исита бошладилар; ~баню ҳаммомни иситмоқ; 3 эритмоқ; қизитиб эритмоқ; ~сало ёғни эритмоқ; ~воск мумни эритмоқ; 4 қайнатмоқ; пиширмоқ; ~молоко сутни қайнатмоқ (пиширмоқ).

ТОПИТЬ II, топлю́, топишь *несов.* (сов. *потопить* и *утопить*) кого-что I чўқтирмоқ, ғарқ қилмоқ; сувга чўқтириб (ботириб) юбормоқ; ~корабль кемани чўқтирмоқ; 2 *перен. разг.* барбод (ҳалок) қилмоқ, тўхтатмоқ; ~живое дело юришиб турган ишни тўхтатмоқ, ишни барбод қилмоқ; 3 *перен.* аламини олмоқ, хуморидан чиқмоқ; ~горе в вине аламини винодан олмоқ; 4 *перен. прост.* бир-бирининг айбини очмоқ, бир-бирини қораламоқ, бир-бирининг оёғидан тортмоқ (ҳалок қилмоқ); *обвиняемые* топили друг друга айбланувчилар бир-бирларини қоралар (бир-бирларининг тагига сув қуяр) эдилар; 5 сув бостирмоқ, устига сув қуйиб юбормоқ.

ТОПИТЬСЯ I, топится *несов.* I ёқилмоқ, (ўт билан) иситилмоқ; баня топится ҳаммом ёқилляпти, ҳаммом иситилмоқда (исияпти); с ноября печи начнут ~ноябрь ойидан бошлаб печларни ёқа (уйларни исита) бошлайдилар; 2 *страд.* от топить I.

ТОПИТЬСЯ II *несов.* I эритилмоқ; сало топится в котле ёғ қозонда эритилляпти; 2 қайнатилмоқ, пиширилмоқ; 3 *страд.* от топить II.

ТОПИТЬСЯ III, топлюсь, топишься *несов.* (сов. *утопиться*) I *разг.* ўзини сувга ташлаб ўлмоқ, ўзини ғарқ қилмоқ; *хоть топись разг.* аҳвол чатоқ, илож қанча; 2 *страд.* от топить III.

ТОПКА *ж, р. мн.* -пок I *по гл.* топить I (ўт) ёқиш, ўт қалаш (ёндириш), иситиш, иситилиш; ~помещений хонани, иситиш; хонанинг иситилиши; ~печей печларни ёқиш (ёндириш), печларга ўт қалаш; 2 ўтхона, ўчоқ; *паровозная* ~ паровоз ўтхонаси.

ТОПК/ИИ, -ая, -ое; -пок, -пкá, -пко (киши ёки нарса) ботиб қоладиган, ботиб кетадиган, ботқоқ; ~ий берег ботқоқ; қирғоқ, (киши ёки нарса) ботиб кетадиган қирғоқ; ~ое место ботқоқ жой, ботқоқлик.

ТОПКОСТЬ *ж* ботқоқлик, лойлик.

ТОПЛЕНИЕ *с по гл.* топить I, II ўт ёқиш, иситиш; исиш, иситилиш; ~печей печкани ёқиш, печкага ўт ёқиш; печкаларни иситиш; печкаларнинг исиши (иситилиши); ~воска мум эритиш; мумнинг эриши; ~молока сут пишириш.

ТОПЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от топить I 3, 4.

ТОПЛЁН/ЫИ, -ая, -ое I эритилган, эриган; ~ое масло эритилган ёғ (мой); 2 қайнатилган, пиширилган; ~ое молоко қайнатилган сут.

ТОПЛИВН/ЫИ, -ая, -ое ёқилгига оид; ёқилғи...; ~ые ресурсы страны мамлакатнинг ёқилғи ресурслари; ~ый кризис ёқилғи кризиси; ~ая промышленность ёқилғи саноати.

ТОПЛИВО *с* ёқилғи; *жидкое* ~суяқ ёқилғи (нефть, керосин ва ш. к.); *твёрдое* ~қаттиқ ёқилғи (кўмир, ўтин); ♦ *голубое* ~зангори ёқилғи (газ).

ТОПЛЯК *м, ед. и собир., р.* -á *спец.* чўқинди ёғоч, чўқинди ғўла (сув остига чўқкан ёғоч); *речка забита* ~бм дарё ёғоч чўқиндилари билан тўлиб қолган.

ТОПНУТЬ I *сов. и однокр.* от топтать; ерни тепмоқ; (бир) тепинмоқ, (бир) депсинмоқ; тепиниб (депсиниб) қўймоқ; ~в гневе ногой жаҳд устида ерни тепмоқ, җазаб билан депсинмоқ.

ТОПНУТЬ II *несов. прост.* ботиб кетмоқ, чўқмоқ, ғарқ бўлмоқ.

ТОПОГРАФ *м* топограф (топография мутахассиси).

ТОПОГРАФИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое топографик, топографияга оид; топография...; ~ая карта топографик карта;

~ая съёмка ер сатҳини топография усули билан ўлчаш; ♦ ~ая анатомия топографик анатомия (анатомиянинг одам органларининг қандай жойлашганлигини ҳамда қон томирларига, нервларга алоқасини ўрганувчи бўлими).

ТОПОГРАФИЯ *ж* топография (I геодезиянинг ер сатҳини ўлчаш ҳамда уни план ва карталарда ифодалаш ишлари билан шуғулланувчи бўлими; 2 ернинг сатҳи ва ундаги пунктларнинг қай тарзда жойлашганлиги; ~Ташкента Ташкент топографияси).

ТОПОЛЕВ/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от тополь теракка оид; терак...; ~ая ветка терак (нинг) шохи; ~ая аллея тераклар хиёбони, теракзор хиёбон.

ТОПОЛИН/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от тополь теракка оид; терак...; ~ая роща теракзор.

ТОПОЛОГ *м* тополог (топология мутахассиси).

ТОПОЛОГИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое топологияга оид; топологик, топология...; ~е свойства геометрических фигур геометрик шаклларнинг топологик хусусиятлари.

ТОПОЛОГИЯ *ж* топология (геометриянинг геометрик шаклларнинг сифатий хусусиятларини ўрганувчи бўлими).

ТОПОЛЬ *м, мн.* -я, *р.* -ей *бот.* терак; бёлый ~оқ терак; *пирамидальный* ~мирзатерак, ар-ар терак; *серебристый* ~кумуш терак.

ТОПОНИМИКА *ж* топонимика I лексикологиянинг географик номларни ўрганувчи бўлими; 2 *см.* топонимия.

ТОПОНИМИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое топонимияга оид; топонимик, топонимия...; ~е явления топонимик ҳодисалар; ~е названия топонимик номлар.

ТОПОНИМИЯ *ж лингв.* топонимия (маълум бир жойга оид географик номлар мажмуи).

ТОПОР *м, р.* -á болта; *плотницкий* ~дурадгорлик болтаси, дурадгорлар ишлаётган болта; *разрубить что-н.* топором бирор нарсани болта билан чопмоқ (чошиб узмоқ ёки бўлмоқ); ♦ (*хоть*) ~вешай *прост.* (л. м. ҳавосига болта қўйсанг ҳам настга тушмайди) бирор жойнинг тутунга тўлиб кетганлиги ҳақида; *накурйли так, что хоть* ~вешай чекавериб (хонани) тутунга шундай тўлдириб юбордиларки, калла суқиб бўлмайди (ёки нафас олиб бўлмайди).

ТОПОРИК *м уменьш.* от топор.

ТОПОРИЩЕ I *м разг.* *увелич.* от топор катта болта; *огромный* ~улкан болта.

ТОПОРИЩЕ II *с* болта дастаси, болтасоп.

ТОПОРНИК *м* I болта билан қуролланган ўт ўчирувчи; 2 болта билан ишловчи ишичи.

ТОПОРНОСТЬ *ж* қўполик, дағаллик, нотекислик, нари-бери ясаб қўйилганлик, ёмон ишлаганлик; ~работы ишнинг қўполиги (силлиқ эмаслиги).

ТОПОРН/ЫИ, -ая, -ое; -рен, -рна I болтага оид; болта...; ~ая рукоятка болтанинг дастаси (сопи); 2 ёмон ишланган, қўпол, дағал, бесўнақай; ~ая мебель қўпол мебель; *стол ~ой работы* ёмон (қўпол) ишланган стол.

ТОПОРЩИТ/Ь, -шу, -щись *несов.* (сов. *встопорщить*) что, *разг.* хурпайтирмоқ, тик(ка) қилмоқ, диккайтирмоқ; тиккайтирмоқ; *ёж ~иглы* типратикан (ўз) миналарини диккайтиради; ~ь шерсть юнгни хурпайтирмоқ.

ТОПОРЩИ/ТЬСЯ, -шусь, -щисься *несов. разг.* I (сов. *встопорщиться*) диккаймоқ, тиккаймоқ, хурпаймоқ; *усы топорщатся* мўйлови тиккаймоқда; *иглы у ежа топорщатся* типратиканнинг игналари диккаймоқда (хурпаймоқда); 2 *разг.* диккайиб турмоқ, ётмасдан тикка турмоқ; *воротник платья* ~тсия қўйлакнинг ёқаси диккайиб турибди; 3 (ўз патини, соч ё соқолини) хурпайтирмоқ, диккайтирмоқ, хурпаймоқ; *воробей* ~тсия чумчуқ ўз патини хурпайтирмоқда, чумчуқ хурпаймоқда; 4 *перен. разг.* кеккаймоқ, гердаймоқ, буринни осмонга кўтармоқ; 5 *перен. разг.* ўжарлик қилмоқ, қайсарлик қилмоқ; *не ~сь, а иди* қайсарлик қилмасдан юр; ўжарлик қилма, юр.

ТОПОТ *м* дукур-дукур, дукурлаган оёқ товуши; *кбнский* ~отнинг дукур-дукури; ~ног оёқ дукурлаган овози.

ТОПОТАТЬ, -очу́, -бчешь *несов. прост.* *то же, что топтать* I.

ТОПОЧН/ЫИ, -ая, -ое I ёқишга оид; ёқиш...; ~ый шлак ёндиришдан ҳосил бўлган шлак, тошқол; ~ые газы

ёнишдан ҳосил бўлган газлар; 2 ўтхонага оид; ўтхона...; ~а я двёрца ўтхона эшиги.

ТОПТАТЬ, топчу́, топчешь *несов.* 1 (*сов.* *потоптать*) *кого-что* босмоқ, босиб эзмоқ, пайҳон қилмоқ; ~ *траву* ўт-ни (кўкатни) босмоқ (эзмоқ); 2 *разг.* босиб ифлос қилмоқ; ~ *пол* полни босиб ифлос қилмоқ; 3 тепмоқ, эзмоқ; *телиб* (эзиб) пишитмоқ; ~ *глину* лойни тепкилаб пишитмоқ; 4 *кого-что* янчмоқ, босиб йўқ қилмоқ, ҳалок қилмоқ; *коница* топчет неприятеля отличллар душманни янчмоқда; 5 (*сов.* *стоптать*) *разг.* кийиб эскиртмоқ, йиртмоқ; ~ *сапоги* эткни кийиб тўзитмоқ (эскиртирмоқ); ♦ ~ *в грязь* *кого* бировга тўхмат қилмоқ, ҳақоратламоқ, бадном қилмоқ; *обрүсини* бир пул қилмоқ.

ТОПТА/ТЬСЯ, топчүс, топчешься *несов.* 1 тепмоқ, тепинмоқ, депсинмоқ; *лошади* беспокійно ~лись в конюшне отхонадаги отлар безовталаниб депсинар эди; 2 *разг.* бекор (ишсиз) лакиллаб (тентираб) юрмоқ; 3 *страд.* *от топтатъ*; ♦ ~ться на (одном) месте олдинга силжимаслик, юришмаслик, ривожланмаслик (иш ё фаолият ҳақида).

ТОПТЫГИН *м разг.* топтгин (айқининг лақаби).

ТОПЧАН *м, р.* -а топчан, ёғоч каравот.

ТОПЫРИТЬ *несов.* *что прост.* то же, *что* топёрщитъ; кермоқ, ёзмоқ; ~ *пальцы* бармоқларини ёзмоқ.

ТОПЫРИТЬСЯ *несов.* *прост.* то же, *что* топёрщитъся.

ТОП/Ь *ж, р.* -ни ботқоқлик, балчиқзор; *кругом болота*, ~ь ҳаммаёқ ботқоқлик, балчиқзор; *завязнуть в* ~и ботқоққа ботиб қолмоқ.

ТОРА *ж* тора, таврот (библиянинг биринчи қисми).

ТОРБ/А *ж прост.* тўрва; халта; тўрва-халта; ~а с овсём сули солинган тўрва; ♦ *как дурак* (или *дурень*) с писаной ~ой носиться *разг.* *неодобр.* арзимаган нарсани дахмаза қилиб юрмоқ (*л. м.* гулдор тўрва кўтарган аҳмоқдек ҳар ён югурмоқ).

ТОРБАСА *мн., р.* -ов (*ед.* *торбас* *м*) торбаса (кийик терисидан жуни сиртига қилиб тикилган чориқсимон пой-абзал).

ТОРГ 1 *м, предл.* о торге, на торгу, *мн.* торги 1 *по гл.* торговать 1, торговаться савдолашиш; савдо, савдо-сотик; 2 *уст.* бозор; 3 *мн.* торги ким ошди савдоси; *продать с* ~ов ким ошди қилиб сотмоқ; 4 *мн.* торги *спец.* кўпроқ фойда етказадиган жой ёки ташкилот билан (ким кўп фойда берса, ўша билан) муомала қилиш; *торги на поставку* лёса кўпроқ фойда берадиган жойга (ташкilotга) ёғочлар етказиб бериш.

ТОРГ II *спец.* савдо-сотик ташкилоти; магазин; *специализированный* ~ по продаже тканий газлама сотишга ихтисослаштирилган магазин.

ТОРГАШ *м, р.* -а, *разг.* 1 *уст.* савдогар, майда савдогар; 2 *перен.* *презр.* манфаатпараст, нокас, қурумсоқ, фойда учун виждонини ҳам сотадиган одам.

ТОРГАШЕСКИЙ, -ая, -ое 1 майда савдогарга оид; майда савдогар...; ~ *жаргон* савдогарлар тили (*жаргон*); 2 манфаатпарастларга оид; ўз манфаатини кўзлайдиган, манфаатпараст (*лик*)...

ТОРГАШЕСТВ/О *с разг.* 1 савдогарлик, майда савдогарлик, савдогарчилик; 2 *презр.* манфаатпарастлик, нокаслик, қурумсоқлик, фойда учун виждон сотишлик; *дух* ~а манфаатпарастлик руҳи.

ТОРГАШЕСТВОВАТЬ *несов.* *разг.* 1 майда савдогарлик билан шуғулланмоқ; савдогарлик (савдогарчилик) қилмоқ, нарх-навода талашиб тортишмоқ; 2 *перен.* виждонини сотмоқ.

ТОРГОВАТЬ, -гую, -гуюшь *несов.* 1 *кем-чем* и *с кем-чем* савдо қилмоқ, савдо-сотик қилмоқ; ~ *хлѣбом* нон сотмоқ; *галла* сотмоқ; ~ *с други́ми страна́ми* бошқа давлатлар билан савдо-сотик қилмоқ; 2 *перен.* *кем-чем* сотмоқ, бозорга солмоқ; ~ *своей красотой* ўз манфаати йўлида хуснини пеш қилмоқ, ўзини бозорга солмоқ; ~ *своей совестью* виждонини сотмоқ; 3 савдо-сотик билан шуғулланмоқ; савдо-сотик қилмоқ; *учиться* ~ савдо-сотикни ўрганмоқ; *торгуёт в палатке* палаткада савдо-сотик қияпти; 4 савдо қилмоқ; ишламоқ; *магазин торгуёт до 10 часов* вѣчера магазин кечқурун соат 10 гача ишлайди; 5 (*сов.* *при-торговать* и *сторговать*) *кого-что прост.* савдолашмоқ, бай-

лашмоқ, нархи (бахоси) устида тортишмоқ; ~ *поросенка* чўққа боласининг нархи хусусида савдолашмоқ.

ТОРГОВАТЬСЯ -гуюсь, -гуюсья *несов.* 1 (*сов.* *сторговаться*) *с кем* нарх (бахо) устида тортишмоқ; савдолашмоқ, байлашмоқ, қийишмоқ; 2 *перен.* *разг.* ўз фойдаси учун тортишмоқ, баҳслашмоқ, кўнмай турмоқ, савдолашмоқ, жанжаллашмоқ; *не торгуёйся, всё равно тебе придётся это сделать* баҳслашиб гапни чўзиб ўтирма, бари бир шуни ўзинг қиласан; 3 *страд.* *от торговать* 5.

ТОРГОВЕЦ *м, р.* -ва савдогар, дўкондор; *сын торго́вца* савдогар (ёки дўкондор)нинг ўгли.

ТОРГОВКА *ж, р. мн.* -вок майда савдо билан шуғулланувчи аёл; ~ *яблоками* олма сотувчи аёл.

ТОРГОВЛ/Я *ж* 1 савдо, савдо-сотик; *государственная* ~я давлат савдоси; *внешняя* ~я ташқи савдо; *колхозная* ~я колхоз савдоси; *частная* ~я хусусий савдо; *кооперативная* ~я кооператив савдоси; *День работница* ~и Савдо ходимлари кuni (байрам); 2 *уст.* савдо ташкилоти.

ТОРГОВО-ПРОМЫШЛЕННЫЙ, -ая, -ое савдо-саноатга оид; савдо-саноат...; ~ *банк* савдо-саноат банки.

ТОРГОВЫЙ, -ая, -ое 1 савдо-сотикқа оид; савдо...; ~ый *договор* савдо шартномаси; ~ая *прибыль* савдодан келган фойда, савдо(нинг) фойдаси; ~ый *флот* савдо флоти; 2 савдо-сотик билан (ёки савдо иши билан) шуғулланадиган, савдо...; ~ая *сеть* савдо тармоқлари; ~ые *точки* савдо точкалари; ~ый *работник* савдо ходими; 3 *спец.* *сотиладиган* (нарса); ~ый *хлеб* сотиладиган ғалла.

ТОРГПРЕД *м* (торговый представитель) савдо вақли (чет эллардаги совет савдо ваколатхонасининг бошлиғи).

ТОРГПРЕДСТВО *с* (торговое представительство) савдо ваколатхонаси (СССРнинг чет эллардаги савдо ваколатхонаси).

ТОРЕАДОР *м* тореадор (Испанияда буқа билан жанг қиладиган киши).

ТОРЕАДОРСКИЙ, -ая, -ое тореадорга оид; *тореадор...*; ~ *плащ* тореадор плашчи.

ТОРЕЦ *м* *нескл.* то же, *что* тореадор.

ТОРЕЦ *м, р.* -рац 1 нарсанинг кўндаланг кесилган жойи; ~ *балки* ходанинг кўндаланг кесилган жойи; 2 *доски* тахтанинг кўндаланг кесилган жойи; 3 *спец.* биндонинг қисқа ён томони; ~ *дома* уйнинг қисқа ён томони; 4 *гула* (йўлга ётқизиш учун махсус тайёрланган ёғоч); 4 *только ед.* *разг.* гула ётқизилган йўл; *ехать по торцу* гула ётқизилган йўлдан юрмоқ.

ТОРЖЕСТВЕННОСТЬ *ж* тантанаворлик, серҳашамлик, дабдабалилик; тантана, дабдаба; ~ *клятвы* қасамёд қилишнинг тантанаворлиги; ~ *обряда* маросимнинг серҳашамлиги; *праздество* прошло с большой ~ю байрам катта тантана билан ўтди.

ТОРЖЕСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 тантанали, тантанавор, байрам тусини олган; ~ый *день* тантанали кун; ~ое *собрание* тантанали мажлис; 2 улуғвор, дабдабали, салобатли, жиддий; ~ый *тон* дабдабали оҳанг (сўзлаш оҳанги); ~ый *вид* улуғвор (салобатли) кўриниш; 3 муқаддас, тантанали; ~ое *обещание* тантанали ваъда; ~ая *клятва* муқаддас (тантанали) қасамёд.

ТОРЖЕСТВ/О *с, р.* -а, *р. мн.* торжеств 1 тантана, байрам тантанаси; *Октябрьские* ~а Октябрь байрами тантаналари; *семейное* ~о оилавий тантана, оилавий байрам; 2 *кого-чего* и *чьѣ* зафар, тантана, ғалаба; ~о *коммунизма* коммунизм ғалабаси (тантанаси); ~о *справедливости* адолат тантанаси (ғалабаси); ~о *над врагом* душман устидан ғалаба (зафар) тантанаси; ~о *победителя* ғолиб тантанаси; 3 шодиёна, ғалаба шодлиги, хурсандлик, севинч; *восклицнуть с* ~ом хурсандликдан хитоб қилмоқ; *на лице* егѣ отразилось ~о унинг юзида шодлик (севинч) аломатлари кўринди.

ТОРЖЕСТВОВАТЬ, -твую, -твуюшь *несов.* 1 *что* *уст.* тантана қилмоқ, байрам қилмоқ; ~ *победу* ғалабани байрам қилмоқ; 2 *над кем-чем* и *без доп.* устун келмоқ, ғалаба қозонмоқ; ~ *над врагом* душман устидан ғалаба қозонмоқ; 3 ғоят хурсанл бўлмоқ, севинмоқ.

ТОРЖЕСТВУЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* *от* торжествовать; 2 *в знач. прич.* *книжн.* ғалабани (тантанани) ифодалайдиган, ғолибона, тантанавор, тантанали; шодиёна; ~ий

вoзглас голибона (шодиёна) хитоб, тантанали хитоб; ~ий жест голибона ишора; ~ая улыбка голибона (шодиёна) табассум.

ТОРЖИЩЕ *с уст.* бозор, савдо-сотиқ қилинадиган жой.

ТОРИ *мн. (ед. тoри м)* *нескл.* торн (1 17—19-асрларда Англияда: йирик ер эгаларининг манфаатини ифодаловчи сийёси партиянинг номи; 2 шу партиянинг аъзоси; 3 ҳозирги Англияда: консерваторлар партияси).

ТОРИЕВЫ/И, -ая, -ое торийга оид; торий...; зaлежи ~х руд торий конлари.

ТОРИЙ *м* торий (химиявий элемент, радиоактив металл).

ТОРИСТЫЙ, -ая, -ое торийли, таркибида торий бор; ~вольфрaм торийли вольфрам.

ТОРИТЬ *несов.* что (юрaverиб, ерни зичлаб) йўл очмоқ, йўл солмоқ, йўл қилмоқ; ~дорoгу йўл солмоқ, йўл очмоқ.

ТОРМАШК/И: ввeрх ~ами *разг.* умбалоқ (думбалоқ) ошиб, чирпирак бўлиб; *полетeть ввeрх ~ами* умбалоқ ошиб тушмоқ, чирпирак бўлиб тушмоқ.

ТОРМОЖЕНИЕ *с 1 по гл.* **тормозить** 1, 2; тормозлаш, тормоз бериш; тўхтатиш; тормозланиш, тўхтаб қолиш; ~вагoна вагонни тормозлаш (тўхтатиш); вагоннинг тормозланиши (тўхтатилиши): **автоматическое** ~автоматик (равнишда) тормозланиш; 2 *физиол.* тормозланиш, бош мия тормозланиши.

ТОРМОЗ *м* 1 *мн.* -а *тех.* тормоз (машинани секинлатадиган ёки тўхтатадиган мослама); *ручной* ~қўл тормози; *ножной* ~оёқ тормози (оёқ билан ишлатиладиган тормоз); **автоматический** ~автоматик тормоз; **спускаться на тормозах** тормоз бериб ёки тормозлаб (тепадан пастга) тушмоқ; 2 *мн.* -ы *перен.* тўсиқ, тўсқин, халал, халақит; ~в рабoте ишга тўсқинлик; 3 *мн.* -ы *то же, что торможение*; ♦ **спустить на тормозах что разг.** бирор кўнгилсиз воқеани шов-шувсиз (ими-жимида) бартараф қилмоқ.

ТОРМОЗИТЬ, -ожу, -озить *несов. (сов. затормозить)* 1 *что и без доп.* тормоз билан секинлатмоқ ёки тўхтатмоқ; тормозламоқ, тормоз бермоқ; ~машину машинанинг юришини секинлатмоқ (ёки тўхтатмоқ); ~при спуске с горы тоғдан тушишда (машина) ҳаракатини секинлатмоқ, тоғдан машинани тормозлаб (ёки машинага тормоз бериб) тушмоқ; 2 *перен.* что халал бермоқ, тўсқинлик қилмоқ, сусайтириб қўймоқ; ~рабoту ишга халал бермоқ, ишнинг боришига тўсқинлик қилмоқ; ~пoстaвкy тoвaрoв товар (мол) эъказиб беришга тўсқинлик қилмоқ; 3 *перен.* что *физиол.* тормозлантирмоқ, сусайтирмоқ; ~рефлeксы рефлексларни тормозлантирмоқ.

ТОРМОЗИТЬСЯ, -йтса *несов. (сов. затормозиться)* 1 секинлашмоқ, секинлатилмоқ, сусаймоқ, тўхтатилмоқ, тўхтаб қолмоқ; **рабoта тормозиться** иш сусайиб (ёки тўхтаб) турибди; 2 *страд.* от **тормозить**.

ТОРМОЗН/ОИ, -ая, -ое 1 тормозга оид; тормоз...; ~ая пeдaль тормоз педали; ~ой зaвoд тормоз заводи (тормоз ишлаб чиқарадиган завод); 2 *физиол.* тормозланишга оид; тормозланиш...; ~ой пpoцeсс тормозланиш жараёни; ~ая реакция тормозланиш реакцияси.

ТОРМОШИТЬ *несов. разг.* 1 *кого-что* тортмоқ, туртмоқ, силтамоқ, турткиламоқ, юлқимоқ; ~кого-л. за рyкaв бировнинг енгидан тортмоқ; ~шeнкa зa уши кучукни қулондан тортмоқ (чўзмоқ); 2 *перен.* *кого* жонга (жиғига) тегмоқ, безор қилмоқ, ёпишиб олмоқ, хира қилмоқ; ~кого-л. бeскoнeчными вoпpocами саволлар беравериб бирор кишининг жонига тегмоқ.

ТОРНАДО *м* *нескл.* торнадо (Шимолий Америкада: қуюннинг номи).

ТОРН/ЫЙ, -ая, -ое *разг.* 1 юриб (босиб) текисланган, текис (йўл ҳақида); *вскoре мы вышлy на ~ую дoрoгу* бир оздан сўнг текис йўлга чиқдик; 2 *перен.* одатдаги, кўпчилик қабул қилган; **пoйтй по ~ой дoрoжкe** 1) ҳамма қатнайдиган эски (текис) йўлдан юрмоқ; 2) *перен.* ҳаммага маълум бўлган (янги бўлмаган) усулни қўлламоқ, осон йўл билан иш тутмоқ.

ТОРОВАТОСТЬ *ж уст. разг.* сахийлик, олиҳимматлик, қўли очиқлик.

ТОРОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое *уст. разг.* 1 сахий, қўли очиқ, олиҳиммат; **дядюшка-то не oчень ~ый!** ахаким унчалик сахий эмас; ~ый на пoсулы вaждaбoз; не бoгaт, дa ~ тoтaл давлатманд бўлмаса ҳам, химмати баланд; 2 *сбл. ввeдeл.* чаққон.

ТОРОКА *мн. р.* -oв *спец.* қанжига, бўктарги (тарнинг орқа қисмидаги, бирор нарсени боғлаб қўйиш учун ишлатиладиган тасмалар); **везтй что-н.** в ~х бирор нарсени қанжигага танғиб бойлаб ташимоқ.

ТОРОПИТЬ, -оплю, -опишь *несов. (сов. поторопить)* 1 *кого-что и кого-что с чем* шоширмоқ, қистамоқ, ошиқтирмоқ, тезлатмоқ; ~кoня отни қистамоқ, отни тезлатмоқ; ~с **выполнeнием зaкaзa** буюртманинг бажарилишини тезлатмоқ, буюртманинг тез бажарилишини қистамоқ; **мaть тoрoпит сынa в шкoлу** она ўғлини мактабга шоширяпти; 2 *что* бошланишини тезлатмоқ, жадаллатмоқ, яқинлаштирмоқ; ~сoбытия воқeаларнинг бошланишини тезлаштирмоқ.

ТОРОПИТЬСЯ, -оплюсь, -опишься *несов. (сов. поторопиться)* шошмоқ, шошилмоқ, ошиқмоқ, жоникмоқ; ~на рaбoту ишга шошилмоқ; ~к пoезду пoездгa шошилмоқ; oи никoгдa не тoрoпитcя у ҳeч вaкт шошилмайди; ~с **выполнeнием зaдaния** топшириқни бажаришга шошилмоқ; я тoрoплюсь дoмoй мeн уйтa шошиляпман; ♦ не тoрoпясь шошмасдан, секин.

ТОРОПЛИВО *нареч.* шошиб, ҳовлиқиб, шошиб-пишиб; ~oдeвaтьcя шошиб-пишиб кийинмоқ.

ТОРОПЛИВОСТЬ *ж* шошқалоқлик, шошма-шошарлик; ҳовлиқмалик.

ТОРОПЛИВЫ/И, -ая, -ое 1 шошадиган, ошиқадиган, шошқалоқ, ҳовлиқма; ~ий чeлoвeк шошқалоқ одам; ҳовлиқма одам; 2 тез-тез қилинган, шошилич, илдам, тез; **пocлышaлись ~e шaгй** шошилиб юриш шарпаси эшитилди, чаққон қадамлар овози эшитилди; ~e суждeния шошилич (чуқур ўйламасдан) айтилган фикрлар (мулоҳазалар).

ТОРОПЫГА *м и ж прост.* шошқалоқ (жонсарак, шошма-шошар) одам.

ТОРОС *м* торос, муз уюми (қутб денгизлари ва дарёлариде музларнинг сиқилишидан ҳосил бўлган муз уюми).

ТОРОСИСТОСТЬ *ж* муз уюми билан қопланганлик; ~вoднoгo пyтй сув йўлининг муз уюми билан қопланганлиги; ~льда музнинг уюмлар ҳосил қила олиши (уюм ҳосил қилиш хусусияти).

ТОРОСИСТЫ/И, -ая, -ое торослардан (муз уюмларидан) иборат; ~e лeдaные пoлa торослардан иборат музликлар (муз далалари).

ТОРОСИТЬ, -йт *несов.* музларни уюм-уюм қилиб қўймоқ, муз уюмлари ҳосил қилмоқ.

ТОРОСИТЬСЯ, -йтса *несов.* торослар (муз уюмлари ёки муз қоялар) билан қопланмоқ.

ТОРОСОВЫ/И, -ая, -ое торосга (муз уюмига) оид; муз уюми (торослардан иборат, торос (муз уюми)...; **плавучий лeд oбpaзoвaл ~e пpобки** сузиб юрувчи музлар торослардан иборат тўсиқлар ҳосил қилди.

ТОРОЧИТЬ *несов. воен. охот.* қанжигага осиб олмоқ, бўктаргига боғлаб олмоқ.

ТОРОШЕНИЕ *с по гл.* **торосить** и **тороситься** торос ҳосил қилиш; торос бўлиши; музларнинг уйилиши, уйилиб тоғ-тоғ бўлиб туриши; ~льда музнинг тоғ-тоғ бўлиб уюлиши.

ТОРПЕДА *ж* торпеда (ўзи ҳаракат қиладиган сувости снаряди).

ТОРПЕДИРОВАТЬ *сов. и несов.* что 1 торпеда билан ҳужум қилмоқ (зарба бермоқ); ~кoрaбль пpотивника душман кемасига торпеда билан атака қилмоқ; 2 *перен.* ичидан қўпормоқ, бузмоқ, қарши ҳаракат қилмоқ, қарши чиқмоқ; **врагй мйра стремятcя ~ дeлo рaзoружeния** тинчлик душманлари қуролсизланишга қарши ҳаракат қилмоқдалар.

ТОРПЕДИСТ *м* торпедачи, торпедист (торпеда аппаратини ишлатадиган денгизчи).

ТОРПЕДНИК *м* торпедачи (торпедали катердаги ҳарбий хизматчи).

ТОРПЕДНЫЙ, -ая, -ое *воен.* 1 торпедага оид; торпеда...; ~aппaрaт торпеда аппарати, торпеда отадиган аппарат; 2 торпедали, торпеда билан қуролланган, торпеда...;

~ **кáтер** торпедалы кáтер, торпеда снаряды ўрнатилган кема.

ТОРПЕДОНОСЕЦ *м. р. -ца* торпедоносец (торпеда билан қурулланган жанговар кема ёки самолёт).

ТОРПЕДОНОСН/ЫЙ, -ая, -ое торпедалы, торпеда билан қурулланган, торпеда отадиган; ~ **ая авиация** торпедаль авиация.

ТОРС *м. !* тана, гавда (киши танаси); **мóщный** ~ жусадор (йўғон) гавда ёки тана; **2 иск.** торе (одам гавдасининг ҳайкалдаги тасвири); **античные** ~ы антик торслар.

ТОРТ *м* торт (ширин кондитер маҳсулоти); **шоколадный** ~ шоколадлы торт; **фруктовый** ~ мевалы торт.

ТОРТОВЫЙ, -ая, -ое тортга оид; торт...; ~ **крем** торт креми, тортга ишлатиладиган крем.

ТОРФ *м. р. -а (-у)* торф (ботқоқ ерлардаги ўсимликларнинг қиришдан ҳосил бўлган ёқилги); **добыча** ~а торф қазиб, торф ишлаб чиқариш; **залежи** ~а торф ётқиқлари, торф қонлари, торф қатламлари.

ТОРФОВАТЬ, -фую, -фуюшь *несов. спец.* (ерни) торфламоқ, (ерни) торф билан ўғитламоқ.

ТОРФОРАЗРАБОТ/КИ *мн., р. -ток* торф қони, торф қазиб чиқариладиган жой; **рабочие** ~ок торф қонида (торф қазиб чиқарадиган жойда) ишлайдиган ишчилар; **механизация** ~ок торф қазиб чиқаришни механизациялаш.

ТОРФОПЕРЕГНОЙНЫ/Й, -ая, -ое торфли-чириндилли, торф билан чиринди аралашган; ~е **горшóчки** для рассады кўчат учун қилинган торф аралаш чириндилли гулгубаклар.

ТОРФЯНИК *м. р. -á* **1** торф қатлами, торф қони, торфли ботқоқ; **2** торф бўйича мутахассис; торф қазувчи ишчи.

ТОРФЯНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое торфли, торф (мавжуд) бўлган; ~ый **грунт** торфли ер, торфли тупроқ; ~**ое болóто** торфли ботқоқлик.

ТОРФЯН/ОЙ, -ая, -бе **1** торфга оид; таркибида торф бўлган, торфли, торф...; ~**ые залежи** торф ётқиқлари; ~**бе болóто** торфли ботқоқлик; **2** торфдан қилинган, торф аралаштирилган, торф...; ~**ой брикет** торф брикети; ~**ой кокс** торфли кокс; **3** торф ишлаб чиқаришга оид; торф ишлаб чиқариш билан боғлиқ, торф...; ~**ые машинь** торф қазиб чиқаришда қўлланиладиган машиналар; ~**ая промышленность** торф саноати; ~**ой насос** торф насоси, торфни дамига тартиб чиқарадиган насос; **4** торф воситасида ишлайдиган; ~**ая электростанция** торф билан ишлайдиган электростанция; ♦ ~**ой мох бот.** торф мохи, торф йўсини; ~**ые почвы** торфли ерлар.

ТОРЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь *несов. что спец.* **1** (йўл учун) махсус ғўлалар тайёрламоқ; ~ **пиломатериалы** ёғочлардан махсус ғўлалар тайёрламоқ; **2** ғўлалар билан қопламоқ, ғўла термоқ; ~ **мостовую** ғўлалар териб йўл қилмоқ.

ТОРЦОВОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. (йўл учун) махсус ғўлалар тайёрлайдиган; ~ **станóк** (йўл учун) ғўлалар тайёрлайдиган станок.

ТОРЦОВЫЙ, -ая, -ое (уст. ТОРЦЕВОЙ, -ая, -бе) **1 спец. прил. от торéц** **1** ёғочнинг кўндаланг кесилган жойига оид; кўндаланг кесилган; **торцовая поверхность свáй** қоziқ оёқнинг кўндаланг кесилган жойи; **2** ён томондаги энсиз (тор) томондаги; **торцовое окнó** ён (энсиз) томондаги дераза; **3** махсус ғўлалар билан қопланган; **торцовая мостовáя** махсус ғўлалар билан қопланган йўл, ғўлалар (тикка қилиб) терилган йўл, ғўла йўл.

ТОРЧ/АТЬ *несов.* **1** чиқиб турмоқ, кўриниб турмоқ, диккайиб турмоқ; **бревнó** ~йт из **водь** ёғоч сувдан чиқиб турибди; **усы** ~át мўйлов диккайиб турибди; из **кармана** ~йт **свёрток** (қоғоз) ўрами чўнтақдан чиқиб турибди; **2 разг.** қаққаймоқ, серраймоқ, қаққайиб (серрайиб) турмоқ; ~**ать перед чьими-л. глазами** бирор кишининг кўз олдида қаққайиб турмоқ; ~**ать на улице** кўчада қаққайиб турмоқ; **она целый день** ~йт у **сосéдей** у кун бўйи қўшниларникида серрайиб юради.

ТОРЧКОМ *нареч. разг.* тиккайиб, диккайиб, ҳурпайиб; **пáлка стойт** ~ таёқ тикка турибди; **волосы стоят** ~ сочлары ҳурпайиб турибди.

ТОРЧМЯ *нареч. прост. то же, что торчкóм.*

ТОРШЕР *м* торшер (тик асосга баланд ўрнатилиб, полга қўйиладиган чироқ).

ТОСКА *ж. р. -й* **1** ғам-ғусса, қайғу, ҳасрат; сиқилиш; соғиниш, қўмсаш, соғиниб сиқилиш (ғам чекиш); ~ **по рóдине** ватанини қўмсаш (соғиниш, соғиниб қайғуга ботиш); ~ **по дóму** уйни соғиниш; **наводить тоску** на *кого-н.* бирор кишининг кўзларида ғам-ғусса (аломатлари); **2** зеркишлик, сиқилишлик; **на дáче óсенью** ~ кузда дача(да) зерикарли (бўлади); **не спектакль, а** ~ бу спектакль эмас, зеркиб ўтириш холос; ♦ ~ **зелёная** қайғу, ғам, сиқилиш.

ТОСКЛИВОСТЬ *ж. 1* ғамгинлик; маъюслик; паришонлик; **2** ғам, қайғу, ҳасрат.

ТОСКЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое **1** ғамгин, қайғули, маъюс, маъюсона; паришон; ~**ая пёсня** ғамгин ашула, ғамгин куй; ~**ое настроёние** паришон ҳол, ғамгин аҳвол; ~ый **взгляд** маъюслик билан (маъюсона) қараш, ғамгин қараш; **2** зериктирадиган, юракни сиқадиган; ~**ая погóда** юракни сиқадиган об-ҳаво.

ТОСКОВАТЬ, -кую, -куюшь *несов. о ком-чём, по ком-чём и по кому-чему* соғинмоқ, қўмсамоқ, соғиниб сиқилмоқ, диққат бўлмоқ, зерикмоқ; ~ **по дóму** уйни соғинмоқ (қўмсамоқ), соғиниб сиқилмоқ; ~ **по друзьям** дўстларини қўмсамоқ (соғинмоқ); ~ **о дётях** болаларни соғинмоқ; ~ **по рóдине** ватанини қўмсамоқ (соғинмоқ); **тоскующий взгляд** ғамгин (маъюсона) қараш.

ТОСТ *м* тост, (нутқ сўзлаб) қадаҳ кўтариш; ~ **за новорождённого** янги туғилган чақалоқ учун қадаҳ кўтармоқ; **провозгласить (произнести)** ~ қадаҳ кўтариб нутқ сўзламоқ; **нутқ сўзлаб** қадаҳ кўтармоқ.

ТОСТЕР *м* тостер (нондан сухари тайёрлайдиган электр асбоби).

ТОТ *м. р. тогó; та ж. р. той; то с. р. тогó; мн. те, р. тех мест. указат.* **1** анави, ўша; ~ **дом ўша** уй; **дайте мне ту книгу** менга анави китобни беринг; **опять прихóдил** ~ **человéк** яна ўша одам келди; **в ту же минúту** ўша захоти; **в то время** ўша вақтда; **с тогó времени** ўша вақтдан (ўшандан) бери; **на том берегу** анави қирғоқда; **по ту сторóну** нариги тарафда; **2** ўтган (вақт ҳақида); **на той недéле** ўтган ҳафтада; **3** худди ўша, ўша; **спрошу у тогó, кто это знаёт** буни биладиган одамдан сўрайман; **4** ~ **бошқа, бошқача; сел не в** ~ **вагóн** бошқа вагонга ўтирди; **он стал не** ~ у бошқача бўлиб қолди; **это всё не то** буларнинг ҳаммаси бошқа нарса; **типичное не то разг. шутл.** ҳеч мос эмас, ҳеч тўғри келмайди; **Федóт да не** ~ **погов.** (*л. м.* Федот-ку, лекин бошқа Федот) ўшанга ўхшаган, лекин у эмас; **5 разг.** ўша; **взять** ~ **же табак: от него вред здоровью** ўша тамаки ҳақида гапирсак, у ҳам киши соғлиғига зарар; **6** у, бу; униси, буниси; у ҳам, бу ҳам; **ни** ~ **ни другóй** у ҳам эмас, буниси ҳам эмас; **не те, так другие** **помóгут** улар бўлмаса, бошқалари ёрдам беради; ~ **уёхал, а этóт остáлся** униси кетди, буниси қолди; **и** ~ **и другóй** у ҳам, бу ҳам; униси ҳам, буниси ҳам; ~ **или инóй** у ёки бу, униси ёки буниси, бирортаси; ~ **танцует, а этóт поёт** униси рақс тушляпти, буниси ашула айтляпти; **7** *в знач. суц.* ~ *м, та ж* у, ўша киши; **он спросил что-то у дёвущки, та не отвéтила** у қиздан бир нарса сўради, (лекин) у (ўша қиз) жавоб бермади; **8** *в знач. суц.* **то с. р. тогó** у, бу; **то был мой товарищ** у менинг дўстим (ўртоғим) эди; **то было вчерá, а этó сегóдня** у кечаги гап эди, буниси бугунги гап; **он узнал то, что ему нáдо** у ўзига нима кераклигини билди (аниқлади); **9 мест. то с. р. тогó** баъзан равиш ёки боғловчи бўлиб келадиган барқарор бирикмалар таркибида қўлланилади; **вместó тогó, чтóбы** унинг ўрнига; **дéло в том, что...** гап шундаки...; **к томú же** унинг устига; **с тем, чтóбы** шу шарт биланки; **и без тогó** усиз ҳам; **вместé с тем** шу билан бирга; **и томú подобное** шунга ўхшаш, ва ҳоказо; **пóсле тогó, как ...** дан (бўлгандан) кейин; ♦ **(да)** **и то сказáть** чиндан ҳам, дарҳақиқат, ҳақиқатан; **тем не мéнее** шунга қарамай; **тем лúчше** яна ҳам яхши; **не в том (или не в этóм) дéло** гап унда эмас; **ни с тогó** ни с сегó тўсатдан, бирданга, томдан тараша тушгандай; **не то, что (или чтóбы)...** деб ҳам бўлмайди, аммо... **уначалик эмас; не до**

тогб кому ҳозир унга вақт йўқ, ҳозир иш бошдан ошиб ётибди.

ТОТАЛИЗАТОР *м* 1 тотализатор (от пойгасида қайси отга қанча пул тикилганлигини кўрсатадиган счётик); **показанья** ~а тотализаторнинг кўрсатиши; 2 пойгада отларга пул тикиб ўйнаш; 3 пойгада отларга пул тикиб ўйнашни уюштирадиган бюро.

ТОТАЛИТАРИЗМ *м* *книжн.* тоталитарлик режими, тоталитар режим; террористик режим.

ТОТАЛИТАРНОСТЬ *ж* *книжн.* тоталитарлик, террористлик, фашистик; ~ **режима** режимнинг тоталитарлиги (террорга асосланганлиги).

ТОТАЛИТАРН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* тоталитар, террористик, фашистик; террорга асосланган; ~ **ое** **государство** тоталитар давлат; террористик (фашистик) давлат; ~ **ый** **режим** тоталитар режим; фашистик (террористик) режим; ~ **ый** **строй** тоталитар (фашистик) тузум, террорга асосланган тузум.

ТОТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* тотал, оммавий, умумий; ~ **ое** **истребление** оммавий қирғин; ~ **ая** **мобилизация** оммавий сафарбарлик.

ТОТЕМ *м этн.* тотем (уруғ жамоалари сигинадиган ҳайвон, ўсимлик, тош ва ш. к.).

ТОТЕМИЗМ *м этн.* тотемизм (тотемларга сигиниш). **ТОТЕМИСТИЧЕСК/ИЙ**, -ая, -ое *этно.* тотемистик, тотемизмга оид; тотемизм...; ~ **ие** **обряды** тотемистик одатлар, тотемизм расм-русмлари; ~ **ая** **религия** тотемистик дин; ~ **ое** **общество** тотемистик жамият.

ТОТЕМНЫЙ, -ая, -ое тотемга; тотем...; тотемистик; ~ **культ** тотемларга сигиниш; тотемистик дин; ~ **знак** тотем белгиси.

ТО-ТО *частица* *разг.* 1 гап шунда, худди шу, худди ўзи; **вот** ~ или **ну** ~ худди ўзи, худди ўзгинаси; 2 балли, шундай бўлсин; **Я больше не буду.** — **То-то!** Бошқа бундай қилмайман — Шундай бўлсин!; 3 бирам, шунақаям, шундай бир; ~ **было** **красиво** бирам чиройлики!; ~ **было** **радости** шундай бир шодлик (қувонч) бўлдики!; ~ **он** **удивится** у бирам ҳайрон қолсинки; 4 ана ўшанда, ўша туйфайли, ана шунинг учун; ~ **я** **замети́л**, **что он грусти́т** унинг хафа бўлганлигини ана ўшанда пайқадим; ~ **вы** **бойтесь** **его** **встретить** шунинг учун ҳам уни учратишдан (у билан учрашувдан) қўрқар экансиз; 5 билиб қўй, эсингдан чиқарма!; **ну, ~ же, больше не попада́йся** билиб қўй, энди (кўзимга) кўриңма; ♦ (**вот**) ~ **и оно** или ~ **и есть** *разг.* ана шуниси бор-да, ҳамма гап шунда-да, чиндан ҳам шундай-да.

ТОТЧАС *нареч.* 1 дарҳол, дарров, шу онда, шу заҳоти, ўша заҳоти, дарров; ~ **приду́** дарров келаман; 2 яқинда, олдида, яқингинасида; **эта** **улица** (**находится**) ~ **за** **площадью** бу кўча майдоннинг яқинида (яқингинасида).

ТОЧЕНИЕ *с по гл.* **точить** 1, 1, 2, 3; ~ **косы** чалғи (ўроқ)ни чархлаш (қайраш, ўткир қилиш); ~ **на** **тока́рном** **станке** токарлик станогида чархлаш (силлиқлаш).

ТОЧЕННЫЙ, -ая, -ое *прич.* **от** **точить**.

ТОЧЕН/ЫЙ, -ая, -ое 1 чархланган, қайралган, ўткирланган; ~ **ый** **нож** чархланган пичоқ; ~ **ый** **карандаш** учи очилган қалам; 2 йўниб (қириб) ишланган, сирти йўниб, қириб силлиқланган (пардозланган); ~ **ые** **ножки** **стола́** **стольни́г** йўниб (қириб) силлиқланган оёқлари; ~ **ые** **перила** **лестницы** зинанинг йўниб силлиқланган суянчиги (панжараси); 3 *перен.* силлиқ, қўрқам, келишган; ~ **ая** **фигу́ра** келишган қомат.

ТОЧЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 нуқтали, хол-хол; ~ **ый** **орна́мент** хол-хол қилиб ишланган нақш (орнамент); ~ **ый** **узёр** хол-хол қилиб солинган нақш; ~ **ый** **контур** нуқталар тизмасидан ясалган контур (чизиқ); 2 *спец.* нуқтага ўқшаш; нуқтадай кичкина; ~ **ый** **электрический** **заряд** нуқтасимон (майда) электр заряд, электр заррачалари; 3 *спец.* маълум нуқтага қаратилган; ~ **ая** **сварка** маълум нуқтага қаратилган сварка, маълум нуқтани (кичик жойни) пайвандлаш.

ТОЧИЛКА *ж. р. мн.* -лок 1 қайроқ, чарх; ~ **для** **ножéй** пичоқ чархлайдиган чарх; 2 *разг.* қалам очадиган (ўткирлайдиган) асбоб; ~ **для** **карандаше́й** қалам очадиган асбоб.

ТОЧИЛО *с* 1 қайроқтош, қайроқ; **нажда́чное** ~ қай-

роқтош, чархтош; 2 чарх (пичоқ ва бошқа асбобларни чархлаб ўткирлайдиган станок).

ТОЧИЛЬНЫЙ, -ая, -ое қайрайдиган, чархлайдиган, ўткирлайдиган; чарх (қайроқ)...; ~ **инструме́нт** қайрайдиган (чархлайдиган) асбоб, чарх; ~ **каме́нь** қайроқтош; ~ **брусóк** қайроқ; ~ **реме́нь** қайиш қайроқ (сартарошларда).

ТОЧИЛЬЩИК *м* 1 чархчи, чархлайдиган ишчи, қайровчи; 2 *зоол.* ёғоч кўнғизи (ёғочни кемириб қуритадиган кўнғиз).

ТОЧИТЬ 1, **точу́**, **то́чишь** *несов.* 1 (*сов.* **наточить**) чархламоқ, қайрамоқ, қайраб ўткир қилмоқ; ~ **ножи́** пичоқларни қайрамоқ (чархламоқ); ~ **топо́р** болтани чархламоқ (қайрамоқ); 2 *разг.* учламоқ, уч чиқармоқ, ўткир қилмоқ; ~ **карандаши́** қаламларнинг учини чиқармоқ; 3 (*сов.* **выточить**) *что и без доп.* йўниб, қириб (мослаб) ясамоқ; ~ **детали́** (йўниб, қириб) деталлар ясамоқ; ~ **деревя́нные** **ложки́** (йўниб, қириб) ёғоч қошиқлар ясамоқ; 4 *что* кемирмоқ; чиритмоқ; тешмоқ, емоқ, еб ўймоқ; **коро́ёд** **то́чит** **дере́во** пўстлоқхўр (қурт) дарахтни кемиради; **ржави́на** **то́чит** **желе́зо** занг темирни еб чиритади (ўйиб юборади); **моль** **то́чит** **сукно́** куя мовутни ейди (қирқиб кетади); **ка́пля** **то́чит** **каме́нь** *посл.* томчи тошни (ҳам) тешади; 5 *перен.* *кого-что* қийнамоқ, эзмоқ, азобламоқ, адо қилмоқ; **го́ре** **то́чит** **кого-н.** гам одамни адо қилади; ♦ ~ (**зуб**) **зубы́** *на кого см.* **зуб**; ~ **лясы** **см. **лясы**; **червь** **то́чит** **кого** ташвишли йў-хаёллар, гам-гуссалар ҳақида.**

ТОЧИТЬ 2, **точу́**, **то́чишь** *несов.* *что, книжн.* *уст.* ўзида нам чиқармоқ, секингина оқиarmoқ, томизмоқ; ~ **слезы́** секин-аста йиғламоқ, кўз ёши тўкмоқ.

ТОЧИТЬСЯ, **точи́тся** *несов.* *книжн.* *уст.* 1 оқмоқ, томмоқ; **кровь** **точи́тся** **из** **ра́ны** ярадан қон оқаётир; 2 *страд.* **от** **точить** 2.

ТОЧ/КА 1 *ж. р. мн.* -чек 1 нуқта, хол, белги, кичкина доғ; **ситец** **в** **красных** ~ **ках** қизил холли (хол-хол) чит; **пунктир** **из** ~ **ек** нуқтали пунктир, нуқталардан иборат чизиқ; «и» **с** ~ **кой** (1) нуқтали «и»; 2 нуқта (тиниш белгиси); **учени́к** **дописа́л** **предложе́ние** **и** **поста́вил** ~ **ку** ўқувчи гапни ёзиб бўлиб, (охирига) нуқта қўйди; ~ **ка** **в** **конце́** **предложе́ния** гап охиридаги нуқта; 3 *спец.* муайян бир жой, нуқта, точка; ~ **ка** **пересече́ния** **прямы́х** **ту́гри** чизиқларнинг кесишган нуқтаси; ~ **ка** **опоры́** таянч нуқтаси; ~ **ка** **отсче́та** маълум нуқтадан санаш (ҳисоблаш); 4 ер сиртидаги муайян бир жой, пункт, нуқта; **са́мая** **высо́кая** ~ **ка** **горы́** тоғнинг энг баланд нуқтаси (чўққиси); **Ку́шка** — **са́мая** **ю́жная** ~ **ка** **Советско́го** **Сою́за** Кушка — Совет Иттифоқининг энг жанубий нуқтаси; **конече́ная** ~ **ка** **маршру́та** маршрутнинг охириги пункти; 5 бирор нарса бўладиган жой, пункт, нуқта; **торго́вая** ~ **ка** савдо тоқчаси, савдо пункти (дўкон, магазин ва ш. к.); **огнева́я** ~ **ка** **воен.** ўт очиш нуқтаси; **освети́тельная** ~ **ка** ёритиш тоқчаси, ёритиш жойни; 6 *физ.* модданинг бир ҳолатдан иккинчи ҳолатга ўтиш пайти, нуқтаси; ~ **ка** **кипене́ния** қайнаш нуқтаси; ~ **ка** **замерза́ния** музлаш нуқтаси; 7 *разг.* бас, бўлди, вассалом; **на́до** — **и** ~ **ка** **керамки́** (керак), вассалом; **больше** **я** **к** **нему́** **не** **хожу́** — ~ **ка** мен унинг олдига бошқа бормаيمان, вассалом; **броса́ю** **кури́ть**, ~ **ка!** бўлди, бас — чекишни ташлайман!; энди чекмайман, вассалом!; ♦ **в** (**са́мую**) ~ **ку** (**попа́сть** и т. п.) *разг.* нақ ўзига, худди ўзига, мўлжалланган жойга, нишонга (тегмоқ, тушмоқ ва ҳ. к.); **ста́вить** ~ **ку** *на кем-н.* бирор ишни тўхтатмоқ; тамом қилмоқ, тугатмоқ, йўққа чиқармоқ; **до** ~ **ки** (**дойти́**, **дове́сти**) *разг.* охирига, охириги нуқтасига (етмоқ, етказмоқ); **ста́вить** ~ **ку** (~ **ки**) **над** «и» (1) ҳеч бир ноаниқ ерини қолдирмай тўла изоҳламоқ, гапни охирига етказмоқ; ~ **ка** **в** ~ **ку** *разг.* жуда аниқ, тўппа-тўғри, айнан, худди; **бить** **в** **одну́** ~ **ку** ҳамма ҳаракатни бир жойга қаратмоқ; ~ **ка** **зрения́** *на что* нуқтан назар, қараш, фикр; **у** **меня́** **на** **это** **деле́** **свое́** ~ **ка** **зрения́** бу иш хусусида менинг ўз нуқтан назарим (фикрим) бор; ~ **ка** **отправле́ния** *книжн.* галининг (фикр, мулоҳазанинг) бошланиши (бошланиш сабаби, асоси); **на** **ме́ртвоя́** ~ **ке** турган жойида, бир нуқтада; бир тарзда, ўзгармасдан; ~ **ка** **с** **запятой** (;) нуқтали вергул (;); **две** ~ **ки** (;) икки нуқта, қўшнуқта (:); **три** ~ **ки** (...) уч нуқта (...).

ТОЧКА 2 *ж по гл.* **точить** 1, 1—3.

ТОЧНЕ́Е 1 *сравн.* **от** **то́чный**; 2 *сравн.* **от** **то́чно**; 3 *в*

знач. вводн. сл. тўғрироғи, аниқроғи; **приду** вёчером, ~, в вóсемь часóв кечқурун, аниқроғи, соат саккизларда бора-ман (келаман).

ТОЧНО **I нареч.** **1** аниқ, айнан, тўғри, роса; ~ **выполнить поручение** топширқни аниқ бажармоқ; ~ **перевести предложение** гапни айнан таржима қилмоқ; ~ **в три часа** роса соат учда; ~ **определить что-л.** бирор нарсаи тўғри аниқламоқ; **2** худди, айнан; ~ **такая же книга** худди шундай китоб; **он живёт в ~ таком же доме** у худди шундай уйда яшайди; ~ **попасть в цель** худди (айнан) мўлжалга (нишонга) урмоқ (тегизмоқ); **3 разг.** ҳа, шундай, рост; ~, **это он написал** ҳа, рост, буни у ёзган; **4 в знач. вводн. сл.** ҳақиқатан, ростдан, чиндан; **она, ~, красива** ҳақиқатан ҳам у гўзал; ♦ **так ~ худди шундай** (ҳарбийлар нутқида).

ТОЧНО II соизм. сравн. и **частица** худди, гўё; ~ **помешанный** худди жиннига ўхшайди; ~ **я вас где-то встречал разг.** худди мен сизни бирор ерда учратгандайман.

ТОЧНОСТЬ ж I аниқлик, тўғрилиқ; ~ **в веса** ўлчовнинг аниқлиги; ~ **в стрельбы** отишнинг аниқлиги; ~ **в вычисления** ҳисобнинг (ҳисоблаб чиқаришнинг) аниқлиги (тўғрилиги); ~ **в перевода таржиманинг** аниқлиги (айнан тўғрилиги); с ~ **ью до миллиметра** миллиметрча аниқлик билан; **2** бир сўзлик, сўзининг устидан чиқарилган; **он отличается большой ~ью** у ишни аниқ бажариши (интизомлиги) билан ажралиб туради; у айтганининг устидан чиқариши (бир сўзлик) билан ажралиб туради; ♦ **в ~и разг. 1)** жуда аниқ, тўппа-тўғри, худди айтгандай, айнан; **сделал в ~и как приказано** қандай буюрилган бўлса, айнан шундай қилди; **2)** худди шундай (шунга ўхшаган), айнан шунақа; **купила шарф в ~и как у тебя** худди сеннига ўхшаш шарф сотиб олдим.

ТОЧЬ/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна I аниқ, мутлақо, тўғри, тўғри кўрсатадиган; ~ **ые веса** аниқ (тўғри тортадиган) тарози; ~ **ые часы** тўғри (аниқ) юрадиган соат; ~ **ое время** аниқ вақт; **2** аслига тўғри, аслига мос, айнан, аниқ; ~ **ый перевод** аслига тўғри таржима, айнан таржима; ~ **ая копия чего-л.** бирор нарсаининг айнан (аниқ) нусхаси; **3** аниқ, таҳминан эмас, тўлиқ, ҳатосиз, тўғри; ~ **ый адрес** аниқ адрес; ~ **ый ответ** аниқ (тўғри) жавоб; **4** интизомли, тартибли; ~ **ый человек** интизомли одам; ♦ ~ **ая механика** тех. аниқ механика; ~ **ые науки** аниқ фанлар (математикага асосланган фанлар).

ТОЧЬ-В-ТОЧЬ нареч. разг. 1 айнан, худди ўзгинаси, айнан ўзи, нақ ўзи; **это мальчик — отец** бу бола — отасининг худди ўзгинаси; **пересказать всё ~ бóльи** ўтган гапларин айнан гапириб бермоқ; **2** аниқ кўрсатилгандек; **исполнить команду ~ буйруқни** (кўрсатилгандек) аниқ бажармоқ.

ТОШНИТЪ, -йт безл. несов. кого-что I кўнгил айнамоқ, ўқинмоқ, беҳузур бўлмоқ; **больно́го** ~ касал беҳузур бўляпти; **меня ~ кўнглим** айнапти; **2 перен. разг.** жонига тегмоқ, безор бўлмоқ; ~ **от его вечных правоучений** унинг ўғит-насиҳатлари жонимга тегди, унинг панду насиҳатларидан безор бўлдим.

ТОШНО I нареч. от тошний; 2 безл. в знач. сказ., кому разг. кўнгил айнаш; қайт қилиш, қусиб юбориш; **мне от этих порошков ~ делается** бу порошоклардан кўнглим айнапти (қусиб юборгим келяпти); **3 перен. безл. в знач. сказ., кому жирканиш, нафратланиш; юраги сиқилиш; қийналиш, эзилиш; ~ мне смотреть на него** унга қарашга жирканаман; унга қарасам, юрагим сиқилади (таъбим хира бўлади).

ТОШНОТ/А ж. р. -ы I кўнгил айнаш, беҳузур бўлиш, қайт қилгиси келиш; **испытывать ~у** кўнгил айнамоқ (қусиб юборгудай бўлмоқ); **2 перен. разг.** кўнгилга уриш, меъдага тегини; **это уже до ~ы надоело** бу эса нафрат кўзгатадиган даражада кўнгилга урди; кўнгилга зигир ёгдай тегди; **противно до ~ы** нафрат келтирадиган даражада ёқимсиз (хунуқ).

ТОШНОТВОРНОСТЬ ж кўнгилни айнитишлиқ, беҳузур қилишлиқ; қўлансалиқ; ~ **запах** ҳиднинг кўнгилни айнитишлиги, ҳиднинг кўнгилни айнитадиган даражада қўлансалиги.

ТОШНОТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна I кўнгилни айнитадиган, ўқитадиган, қайт қилдирадиган (қустириб

юборадиган); қўланса; ~ **ый запах** кўнгилни беҳузур қиладиган (қўланса) ҳид; **2 перен. разг.** нафрат кўзгатадиган, жиркантирадиган; ~ **ое зрелище** нафрат кўзгатадиган манзара.

ТОШНОТН/ЫЙ, -ая, -ое I мед. кўнгил айнашга олиб келадиган, беҳузур қиладиган, ўқитадиган; ~ **ые явления** кўнгил айнайдиган ҳоллар, кўнгил айнаш ҳоллари; ~ **ые ощущения** кўнгил айнаш, беҳузур бўлиш, ўқиниш; **2 разг. то же, что тошнотворный 2.**

ТОШН/ЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна I прост. то же, что тошнотворный; 2 перен. разг. зериктирадиган, жонга тегадиган, безор қиладиган; ~ **ое занятие** зериктирадиган машғулот; ~ **ый человек** жонга тегадиган одам.

ТОЩА/ТЬ несов. (сов. отошаты) I разг. ориқламоқ, озмоқ; **при перегонах отар овцы** ~ют пода ҳайдашда (подани бошқа жойга ҳайдаб ўтишда) қўйлар озади; **лошадь ~ет** от ориқляпти; **он всё ~ет** у озиб кетяпти; **2 перен.** пучаймоқ, озаймоқ; бўшамоқ; **карман ~ет** ҳамён бўшамоқ.

ТОЩ/ИЙ, -ая, -ее; тощ, тощя, тоше; сравн. тоще I ориқ, озгин; қотма; ~ **ая курица** ориқ товуқ; ~ **ий человек** озгин одам, қотма одам; **2 перен. разг.** бўш, пуч, оз; ~ **ий кошелек** бўш ҳамён, бўш кармон; **3** фойдасиз кам, камҳосил, унумсиз, ориқ, нимжон, оз; ~ **ий уголь** иссиғи кам кўмир; ~ **ая почва** ориқ ер, камҳосил ер; ~ **ая растительность** нимжон ўсимлиқлар; ўсимликнинг кам (сыйрак) бўлиши; **4** ёғсиз; ориқ; ~ **ее мясо** ёғсиз гўшт, ёғи кам (ориқ) гўшт; ~ **ий сыр** ёғсиз (ёғи кам) пишлоқ; ♦ **на ~ий желудок** оч (бўш) қоринга, наҳорга.

ТОЩИЩА ж увел. от тоска разг. хуноблиқ, хунобарчилиқ, диққат бўлиш, диққатпазлиқ; ~ **одолела** хунобарчилик (уни) еб қўйди.

ТПРУ межд. дирр, так-так, тсс (отни тўхтатишда айтилади); ♦ **ни ~ ни ну** в знач. сказ. прост. на олға, на орқага, на ҳа жавоб, на йўқ жавоб, на салом бор; на алик.

ТРАВ/А ж. мн. травы, р. трав I ўт, алаф, кўкат, ўлан; **косить ~у** ўт(ни) ўрмоқ; **сórная ~а** бегона ўт; **однолетние травы** бир йиллик ўтлар; **многолетние травы** кўпйиллик ўтлар; **лекарственные травы** доривор ўтлар; **2 только ед.** майса, майсазор, ўтлар, кўкат, кўм-кўк ўт; **покрыться ~ой** кўм-кўк ўт билан (майса билан) қопланмоқ; **лежать на ~е** майсазорда ётмоқ, кўм-кўк ўт устида ётмоқ; **1 луг покрыт ~ой** пичанзор кўм-кўк ўт билан қопланган; ♦ **~а ~ой** (или как ~а) **разг.** жуда бемаза, маза-матраси йўқ; **хоть ~а не расти** **разг.** бари бир; нима бўлса бўлаверсин (бефарқ муносабат ҳақида); ~ **ой поросло** *то же, что бильём* поросло см. билье; **тише воды, ниже травы** см. вода.

ТРАВЕНЕТЪ, -ет несов. (сов. затравенеть) спец. разг. ўт босмоқ, ўт-ўлан билан қопланмоқ; **луг травенеет** пичанзор ўт билан қопляпти.

ТРАВЕРЗ м мор. ав. траверз (кема ёки самолётнинг йўналишига перпендикуляр бўлган ён томон); **иметь маяк на правом ~е** кеманинг ўнг томонида чироқ (маёқ) кўрмоқ; ♦ **быть на ~е** чего или **выйти на ~е** чего мор., ав. ён томонда (ҳаракат йўналишига перпендикуляр томонда) бирор нарсаи кўрмоқ.

ТРАВЕРЗА см. траверса.

ТРАВЕРС I м спец. 1 траверс (ён томондан ёки орқадан келиши кутилган ўқлардан сақланиш учун окоп атрофига уйилган тупроқ, дўнглик); **2** (сув ичига кириб борадиган) қўтарма ғов, дамба; **водá размыла** ~ сув дамбани ювиб кетди.

ТРАВЕРС II м спорт. траверс (1 альпинистларнинг тоғ тизмаларини кўндаланг ошиб ўтиши; 2 отнинг ён томони билан юриши).

ТРАВЕРС/А ж тех. траверса (бирор нарсаи мустақамлаш ёки осиб қўйиш учун кўндаланг қўйилган нарса ёки темир мослама); ~ **а рамы** автомобиль ромининг траверсаси; ~ **ы для подвёски** изоляторов на **высоковольтных линиях** юқори вольтли линияларда изоляторлар осиб қўйиладиган траверсалар.

ТРАВЕРТИН м мин. травертин, ғовак оҳақтош (бинокорликда ва цемент ишлаб чиқаришда ишлатилади).

ТРАВЕСТИ с нескл. театр. травести (хотинларнинг эр-

каклар ролида, баъзан эркакларнинг хотин ролида ўйнаши); **играть** ~ травести ўйнамоқ (хотинларнинг эркакча ёки эркакларнинг хотинча кийиниб роль ўйнаши).

ТРАВИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* 1 (зараркунандаларни) заҳарлаб ўлдиришга (қириб ташлашга) оид; ~ **ые рабóты** заҳарлаб кириш (йўқ қилиш) ишлари; 2 металл ёки шиша буюм юзасига химиявий усулда ишлов беришга оид; ~ **ый раствóр** (буюмларга ишлов беришда ишлатиладиган) махсус эритма, кислотали эритма; ~ **ое устрóйство** буюмларга химиявий усулда ишлов берадиган мослама ёки қурилма.

ТРАВЙЛЬЩИК *м тех.* буюмларга кислота билан ишлов берадиган ишчи (мутахассис).

ТРАВИНА *ж разг. то же, что травинка.*

ТРАВИНКА *ж, р. мн. -нок разг.* ўт пояси; бир туп ўт (алаф).

ТРАВИТЬ I, травлю́, тра́вишь *несов.* 1 *кого-что* заҳарламоқ, заҳарлаб қирмоқ; ~ **тарака́нов** суваракларни заҳарлаб қирмоқ; ~ **мышей** сиққонларни заҳарлаб ўлдириш; 2 *кого-что разг.* заҳарламоқ, зарарламоқ, шикастламоқ, зарар етказмоқ; ~ **организм** алкоголем организмни ичкили билан заҳарламоқ; ~ **ра́ну** ярани тирнамоқ, шикастламоқ (янгиламоқ); ~ **сознáние** *чем-н. перен.* миясини (оингни) заҳарламоқ; 3 (*сов. по́травить и травить*) *что* пайҳон қилмоқ; босиб эзмоқ; ~ **посéвы** экинларни пайҳон қилмоқ; 4 (*сов. затравить*) *кого-что* қуш ёки ит солиб ов қилмоқ; ~ **зайца** **собáками** този солиб қуён овламоқ; 5 (*сов. затравить*) *перен. кого-что* қийнамоқ, азобламоқ; ~ **сопéрника** рақибни қийнамоқ (азобламоқ); 6 (*сов. вы́травить*) *тех. что* буюм сиртига кислота ёки химиявий модда билан ишлов бермоқ; ~ **узóры на металлe** металл юзига кислота билан ўйма нақшлар солмоқ; ~ **стекло́** шиша юзига кислота билан ўйма нақш солмоқ; ~ **пятна** химиявий йўл билан доғни кетказмоқ.

ТРАВИТЬ II, травлю́, тра́вишь *несов. что (сов. по-травить) I мор.* (арқон, сим кабиларни) бўшатмоқ, секин-секин қўйиб юбормоқ; ~ **канáт** кема арқонини секин-аста бўшатмоқ; ~ **шланг** шлангни секин-аста қўйиб юбормоқ; 2 *специ* (буғ, ҳаво кабиларни) чиқармоқ, чиқариб (қўйиб) юбормоқ; ~ **газ** (баллондан) газ чиқариб юбормоқ; ~ **воздух** ҳавони чиқармоқ; ~ **пар** буғни чиқариб юбормоқ.

ТРАВИТЬ III, травлю́, тра́вишь *несов. прост.* сафсата сотмоқ; афсоналарни ҳикоя қилмоқ.

ТРАВИТЬСЯ I, травлю́сь, тра́вишься *несов. I разг.* ўзини заҳарламоқ, заҳар ичмоқ (ўзини ўлдириш учун); ~ **укусно́й эссенцией** ўзини сирка эссенцияси билан заҳарламоқ; ~ **сирка** ичиб заҳарланмоқ; 2 *страд.* *от травить I.*

ТРАВИТЬСЯ II, тра́вится *несов. I спец.* ташқарига чиқмоқ, чиқиб кетмоқ (буғ, ҳаво кабилар ҳақида); 2 *страд.* *от травить II.*

ТРАВКА I *ж, р. мн. -вок уменьш.-ласк.* *от травá* майса, янги чиққан ўт-алаф; **зазеленéла молодáя** ~ майса кўкарди, майсалар ўсиб чиқди.

ТРАВКА II *ж то же, что травлéние I.*

ТРАВКА III *ж то же, что травлéние II.*

ТРАВЛÉНИЕ I *с тех. по гл. травить I, 6;* ~ **метáллов** металлга химиявий усулда ишлов бериш; ~ **гравбóры** металл юзини кислота билан ўйиб сурат ёки нақш солиш.

ТРАВЛÉНИЕ II *с мор. по гл. травить II;* ~ **трóса** тросни аста-секин бўшатмоқ.

ТРАВЛЕННЫЙ I, -ая, -ое *прич. от травить I.*

ТРАВЛЕННЫЙ II, -ая, -ое *прич. от травить II.*

ТРАВЛЕН/ЫЙ I, -ая, -ое I *тех.* химиявий усулда қилинган, кислота билан ўйиб (едириб) қилинган; ~ **ый узóр** кислота билан ўйиб туширилган нақш; ~ **ое серебрó** химиявий усулда нақш солинган кумуш; ~ **ый метáлл** кислота билан ўйиб нақш солинган металл.

ТРАВЛЕН/ЫЙ II, -ая, -ое қуш ёки този билан овланган (қувилган ёки тутилган); ~ **волк** (или **зверь**) *прост.* оғир қушларни бошидан кечирган, кўпни кўрган, тажрибали киши ҳақида.

ТРАВЛЯ *ж I по гл. травить I, 4;* *охот.* қуш ёки този солиб овлаш; ~ **зайцев** қуш ёки този солиб қуён овлаш; ~ **волкóв** този солиб бўри овлаш; 2 *перен.* қувғин қилиш, таъқиб қилиш.

ТРАВМА *ж* травма, шикастланиш, жароҳатланиш, лат

ейиш; майиб бўлиш, яра, жароҳат, майиблик; касаллик; ~ **колéнного сустáва** тизза бўғимларининг шикастланиши; ~ **чёрéпа** бош суягининг шикастланиши; **бытовáя** ~ ишхонадан бошқа жойда шикастланиш, хизматдан бошқа вақтда шикастланиш; **производственная** ~ иш (хизмат) вақтида майиб бўлиш, ишхонада шикастланиш, ишлаб чиқариш травмаси; **психическая** ~ руҳий касаллик ёки майиблик.

ТРАВМАТИЗМ *м* травматизм, жароҳат, жароҳатланишлик, шикастланиш(лик), майиб бўлиш(лик); **уличный** ~ кўча травматизми, кўчада жароҳатланиш(лик), кўчада шикастланиш(лик); **спортивный** ~ спортда шикастланиш (лат ейиш); **борьба с производственным** ~ **ом** ишлаб чиқаришда шикастланишга қарши кураш.

ТРАВМАТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое травматик, травмага (жароҳатга) оид; шикастланишга (жароҳатланишга) оид; жароҳат...; ~ **ий неврóз** шикастланиш оқибатида пайдо бўлган невроз (нерв касали); ~ **ие повреждéния** травматик касалликлар; ~ **ая лихорáдка** шикастланиш (жароҳат) ниситмаси; ~ **ий шок** шикастланиш натижасида оғир касал бўлиш.

ТРАВМАТОЛОГ *м* травматолог (травматология мутахассиси).

ТРАВМАТОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое травматологияга оид; травматология...; ~ **ое отдéление больницы** касалхонанинг травматология бўлими; ~ **ий пункт** травматология пункти.

ТРАВМАТОЛОГИ/Я *ж* травматология (медицинанинг травматик касалликлар — синган-чиққанлик, шикастланиш сабабларини ҳамда уларни даволаш йўлларини ўрганувчи бўлими); институт ~ и травматология институти.

ТРАВМИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* шикаст етказмоқ, жароҳатламоқ; ~ **но́гу** оёқни жароҳатламоқ; ~ **нёврную** **систéму** асаб системасини бузмоқ (унга шикаст етказмоқ).

ТРАВНИК *м, р. -а I разг. уст.* (доривор) ўтдан тайёрланган ичимлик; 2 *уст.* гербарий, қуритилган ўтлар коллекцияси; 3 ўсимликнома (шифобахш ўсимликларнинг тавсифи ва улар билан даволаш усуллари баён этилган эски китоб).

ТРАВНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое (доривор) ўт-алафдан тайёрланган, ўт-алаф...; ~ **ая настóйка** (доривор) ўтдан тайёрланган ичимлик.

ТРАВН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 ўт-алафга оид; ўт-алаф; **зáпах ~ого** **тлéна** ўт-алаф чириндиларининг ҳиди, чириётган ўт-алафларнинг иси; 2 *с.-х.* ўт босган, ўт-алаф билан қопланган; ~ **ые яровые** ўт-алаф босган лалмикор ерлар.

ТРАВОПÓЛЬЕ *с с.-х.* ўт-далачилик (ерни кучайтириш учун экинни ўт билан алмашлаб экиш).

ТРАВОПÓЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *с.-х.* ўт-дала; ~ **ое землédелие** ўт-далали деҳқончилик; ~ **ые севооборóты** ўт-далали алмашлаб экиш.

ТРАВОСЕЙНЫЙ, -ая, -ое ўт экилган; ~ **луг** экилган ўтзор, экилган пичанзор, ўт экилган дала (ўтлоқ).

ТРАВОСЕЯНИЕ *с* озуқабон ўт экиш.

ТРАВОСМЕСЬ *ж с.-х.* ўт аралашмаси (донли ва дуккакли ўтларнинг уруғларини аралаштириб экиш ҳамда шу усулда экилган экин).

ТРАВОСТОЙ *м с.-х.* (ер бетини қоплаган) ўт, алаф, майса; **редкий** ~ сийрак ўсган ўт (алаф); **обильный** ~ зич (қалин) ўсган ўт-ўлан.

ТРАВОЯДН/ЫЙ, -ая, -ое ўтхўр, алафхўр (ўт еб тиркичлик қиладиган); ~ **е живóтные** ўтхўр (алафхўр) ҳайвонлар.

ТРАВУШКА *ж нар.-поэт. ласк.* *от травá.*

ТРАВЯНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўтсимон, алафсимон, ўт-ўландан иборат, ўт-ўландан ташкил топган; ~ **ые растéния** ўтсимон (алафсимон) ўсимликлар; ~ **ый корм** ўтсимон озуқа, ўт-алафдан иборат озуқа; ~ **ый покрóв** ўсиб чиққан ўт-ўланлар, майса; майсазор; 2 ўт босган, ўт (алаф) билан қопланган, ўтли; ~ **ый бéрег** ўт босган қиргоқ; ~ **ый луг** ўт-ўлан билан қопланган пичанзор; 3 *перен. разг.* бемаза, маза-матрасин йўқ; ~ **ый суп** бемаза шўрва.

ТРАВЯН/ОЙ, -áя, -бе I ўт-алафга оид; ўт-алаф...; ~ **ой стéбель** ўт пояси; ~ **áя смесь** ўт-алаф аралашмаси; ~ **ой покрóв** ўсиб чиққан ўт-ўланлар, ўтзор, майсазор; 2 ўт-

алаф ичда яшайдиган, ўт-алаф...; ~**бй краб** ўт-алаф қисқичбоқаси; ~**бй клещ** ўт-алаф канаси; ~**ая гля** ўт-алаф бити; 3 ўт-ўландан (ошқўкдан) тайёрланган, ўт-ўлан солиб пиширилган, ўт-ўлан...; ~**бй настйл** ўтдан қилинган (ўт-алаф солинган) тўшма; ~**ая настйлка** ўт солиб (дам-лаб) тайёрланган ичмлик; ~**ые ши** ошқўк солинган шўрва; ~**бе масло** ўт (алаф) мойи; 4 ўт-ўлан билан қопланган; ўт экилган; ~**бй луг** ўт-ўлан билан қопланган ничанзор; ўтзор, майсазор; ~**бе поле** ўт экилган дала; 5 ўт (алаф) рангидаги; ~**бй цвет** ўт ранг, ўт-алаф рангидаги.

ТРАГЕДИЙНОСТЬ ж фожиалилик, фожиавийлик; ~ сюжетта сюжетнинг фожиавийлиги; ~ **событий** воқеаларнинг фожиавийлиги.

ТРАГЕДИЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -йен, -ййна 1 трагедия (фожа)га оид; фожиавий, трагедия (фожа)...; ~**ый жанр** трагедия жанри; ~**ая актриса** фожиавий ролларни ўйновчи актриса; 2 *книжн.* фожиали, фожиавий, даҳшатли; фожиани (даҳшатни) ифодаловчи; ~**ая ситуация** фожиавий (даҳшатли) вазият; ~**ые тон** в музыке фожиани (мотамни) ифодаловчи музыка садолари.

ТРАГЕДИЯ ж 1 трагедия, фожиали саҳна асари; классическая ~ я классик трагедия; ~и **Шекспира** Шекспир трагедиялари; 2 *перен.* фожа, фалокат, даҳшат; **семейная** ~ я оилавий фожа; **пережить большую** ~ ю катта фожиани (даҳшатни) бошдан кечирмоқ; **делать ~ ю из чего** асосиз қайгурмоқ; бирор нарсадан асосиз умид узмоқ.

ТРАГИЗМ м 1 трагизм (драматик ёки музыкавий асарда фожиани ифодаловчи элемент); 2 *то же, что трагичность*; ~ **положения** вазиятнинг фожиавийлиги (даҳшатлилиги, ночорлиги, оғирлиги).

ТРАГИК м трагик (1 фожиавий ролларни ўйновчи актёр; 2 *уст.* трагик жанрларда пьесалар ёзувчи драматург; **древнегреческие трагики** юнон трагиклари).

ТРАГИКОМЕДИЯ ж 1 трагикомедия, фожиали комедия (ҳам трагедия, ҳам комедия элементлари қўшилиб кетган драматик асар); 2 *перен.* ҳам қайгули, ҳам кулгили воқеа.

ТРАГИКОМИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое 1 трагикомедияга оид; трагикомик, трагикомедия...; ~ий **сюжет** трагикомик сюжет, трагикомедия сюжети; ~**ая роль** трагикомик роль, трагикомедиядаги роль; 2 ҳам йиғлатадиган, ҳам кулдирадиган; ~ий **случай** ҳам йиғлатадиган, ҳам кулдирадиган ҳодиса.

ТРАГИКОМИЧНОСТЬ ж трагикомиклик (ҳам йиғлатадиган, ҳам кулдирадиган бўлиш).

ТРАГИКОМИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что трагикомический.*

ТРАГИЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое 1 трагедияга оид; фожиали, фожиавий, трагик, трагедия...; ~ий **жанр** трагедия жанри, трагик жанр; ~ий **сюжет** фожиавий сюжет; ~ий **стиль** трагедия услуби; 2 трагедиядаги (фожиавий ёки трагик) ролларни ўйновчи; трагик...; ~ий **актёр** фожиавий ролларни ўйновчи актёр; 3 фожиали, даҳшатли, мусибатли, қайгули; ~**ая гибель** судна кеманинг фожиали ҳалокати; ~**ое зрелище** даҳшатли манзара; ~**ая смерть** фожиали ўлим.

ТРАГИЧНО нареч. фожиали (равишда).

ТРАГИЧНОСТЬ ж фожиалилик, фожиавийлик, даҳшатлилик, оғирлик, ночорлик; ~ **положения** вазиятнинг фожиалилиги (оғирлиги); ~ **сюжета** сюжетнинг фожиавийлиги; ~ **образа** образнинг фожиавийлиги.

ТРАГИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что трагический* 3.

ТРАДИЦИОНАЛИЗМ м *книжн.* традиционализм, анъанавийлик (кўпинча эски традицияга амал қилишлик); ~ **в живописи** рассомчиликда эски традицияларга (анъаналарга) амал қилишлик.

ТРАДИЦИОННОСТЬ ж традиционлик, анъанавийлик, традиция (одат, расм) бўлиб келганлик, традицияга (анъанага, одатга) айлиниб кетганлик; ~ **обряд** маросимнинг анъанавийлиги, маросимнинг анъанага (одатга) айлиниб кетганлиги; ~ **взгляд** дунёқарашнинг анъанавийлиги (одатийлиги, одат бўлиб кетганлиги); ~ **сценйческйх приёмов** саҳна приёмларининг (усулларининг) анъанавийлиги (эскидан ёки кўпдан бери қўлланиб келганлиги).

ТРАДИЦИОННЫЙ, -ая, -ое; -бнен, -бнна 1 традицион, анъанавий, одат (анъана, традиция) бўлиб қолган; қа-

димдан қўлланиб келаётган; ~ **обряд** одат бўлиб қолган маросим; ~ **обычай** традицион одат, эскидан қолган одат; 2 традицион; традиция (одат, анъана) бўйича ўтказиладиган, ўтказилиши (қилиниши) одат бўлиб қолган; анъанавий; ~ **велопробег** анъанавий (традицион) велосипед пойгаси; ~ **праздник** анъанавий байрам.

ТРАДИЦИ/Я ж традиция, анъана, урф-одат, расм-русм; **по ~и** анъана (одат) бўйича; **национальные ~и** миллий расм-русмлар; **революционные ~и** пролетариатта пролетариатнинг инқилобий анъаналари; ~**я встречи Нового года** Янги йилни кутиб олиш одати (традицияси); **войти в ~ю** одат тусига кирмоқ; анъанага (традицияга) айланмоқ.

ТРАЕКТОРИ/Я ж *спец.* траектория (1 бирор жисм ёки нуқтанинг ҳаракат йўли; ~**я полёта** учмиш траекторияси; **вершина** ~и траектория чўққиси; **отлогая** ~**я** қия траектория; 2 *воен.* отилган ўқ ёки снаряднинг ёйсимон ҳаракати; ~**я ракеты** ракетанинг траекторияси; ~**я пули** отилган ўқнинг траекторияси).

ТРАЕКТОРН/ЫЙ, -ая, -ое траекторияга оид; траектория...; ~**ые измерения** полёта **кометы** комета ҳаракатининг (йўлининг) траектория ўлчови; ~**ая кривая** траекториянинг ярим ёйсимон (қийғий) йўли.

ТРАК м *тех.* трак (трактор, танк кабилар гусеничасининг бир бўғини).

ТРАКТ м 1 тракт, катта йўл; **почтовый** ~ почта йўли (почта транспорти қатнайдиган катта йўл); 2 *спец.* маршрут, йўналиш, йўл; ~ **звукопередачи** товуш узатиш йўли (йўналиш); **железнодорожно-кишечный ~анат.** ошқозон-ичак тракти (овқат ҳазм қилиш системаси, ошқозон ва ичаклар).

ТРАКТАТ м *книжн.* 1 трактат (бирор проблемага бағишланган илмий асар); **философский** ~ философик трактат, фалсафий асар; **научный** ~ илмий трактат, илмий асар; 2 *дипл.* халқаро шартнома, битим; **мирный** ~ халқаро тинчлик шартномаси (битими).

ТРАКТИР м *уст.* трактир (1 оддий ресторан; 2 *уст.* меҳмонхонали ресторан).

ТРАКТИРН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* трактирга оид; трактир...; ~**ая вывеска** трактир вивескаси (трактир номи ёзилган лаҳжа); ~ый зал трактир зали.

ТРАКТИРЩИК м *уст.* трактир (ресторан) эгаси.

ТРАКТИРЩИЦА ж *уст. см.* трактирщик.

ТРАКОВАТЬ, -тую, -туешь *несов. книжн.* 1 *что* талқин қилмоқ, изоҳламоқ, изоҳлаб бермоқ; шарҳламоқ, тушунтирмоқ; **по-новому** ~ **роль** (ўйналадиган) ролни янгича талқин қилмоқ; ~ **законы** қонунларни шарҳлаб (тушунтириб) бермоқ; 2 *о чём и что* *уст.* фикр-мулоҳаза юргизмоқ, муҳокама қилмоқ, ўйламоқ; ~ **о серьёзных вопросах** муҳим масалалар устида фикр юргизмоқ; 3 *что* ... деб билмоқ, баҳоламоқ, баҳо бермоқ.

ТРАКОВКА ж талқин қилиш, изоҳлаш, шарҳлаш, тушунтириб бериш; **интересная** ~ **роли** ролни ажойиб тарзда талқин қилиш; **новая** ~ **вопроса** масалани янгича изоҳлаш.

ТРАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое трактга (катта йўлга) оид; тракт (катта йўл)...; ~**ые рабочие** тракт ишчилари, катта йўл қурадиган ишчилар; ~**ая дорога** катта йўл, тракт.

ТРАКТОР м, *мн.* -ры трактор; **колёсный** ~ гилдиракли трактор; **гусеничный** ~ занжир гилдиракли трактор, гусеничали трактор; **лесовозный** ~ ёғоч ташийдиган трактор.

ТРАКТОРИСТ м трактор ҳайдовчи, тракторчи.

ТРАКТОРИСТКА ж, *р. мн.* -ток *см.* тракторист.

ТРАКТОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 тракторга оид; трактор...; ~ый **двигатель** трактор двигатели; ~**ая колённая** трактор колоннаси; ~ый **завод** трактор заводи; ~ый **плуг** трактор плуги; 2 трактор воситасида ҳаракатга келадиган; трактор...; ~**ая сеялка** тракторга тиркаладиган сеялка, трактор сеялкаси; ~**ые работы** трактор билан (воситасида) қилнадиган ишлар, тракторбоп ишлар.

ТРАКТОРОСТРОЕНИЕ с тракторсозлик.

ТРАКТОРОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тракторсозликка оид; тракторсозлик...; ~ **завод** тракторсозлик заводи.

ТРАЛ м *спец.* трал (1 кемалардан туриб балиқ тутадиган катта қопсимон тўр; **донный** ~ сувости трали; 2 денгиздаги миналарни топадиган ва зарарсизлантирадиган

қурилма; 3 денгиз тубини текширадиган гидрографик қурилма).

ТРАЛЕНИЕ *с спец. по гл. тралить*; ~ трескй трал билан треска балиқ овлаш; ~ мин трал билан денгиздаги миналарни тутиш ва зарарсизлантириш; ~ дна трал билан денгиз тубини текшириш.

ТРАЛИТЬ *несов. спец.* 1 трал билан балиқ овламоқ; 2 денгиздаги миналарни трал билан тутмоқ ва зарарсизлантирмоқ; ~ мины миналарни трал билан тутиб зарарсизлантирмоқ; ~ пролив бұғозни миналардан тозаламоқ; 3 (сов. програть) денгиз тубини трал билан текширмоқ.

ТРАЛМЕЙСТЕР *м то же, что тральщик* 2.

ТРАЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* 1 тралга оид; трал...; ~ый мешоқ трал түри; ~ый канат трал арқони; 2 трал воситасида амалга ошириладиган, трал...; ~ый лов трал солиб (балиқ) овлаш; 3 трал билан жиҳозланган, тралли, трал...; ~ая флотилия тралли кемалар флотилияси.

ТРАЛЬЩИК *м спец.* 1 тральщик (трал билан жиҳозланган ҳарбий ёки балиқ овлайдиган кема); 2 тралчи (трал билан балиқ овлайдиган, денгиз остини текширадиган ёки минадан тозалайдиган денгизчи).

ТРАМБОВАТЬ, -бую, -бўешь *несов. что (сов. утрамбовать)* шиббаламоқ, зичламоқ; шиббалаб текисламоқ, шиббалаб зичламоқ; шиббалаб қориштирмоқ (ийламоқ), трамбовка қилмоқ; ~ зёмлю ерни шиббаламоқ; ~ бетон бетонни (шиббалаб) зичламоқ.

ТРАМБОВКА *ж, р. мн. -вок 1 по гл. трамбовать*; ~ щёбня шағални шиббалаш (шиббалаб текислаш), шағални трамбовка қилиш; ~ глины дойни шиббалаб қориштириш, ийлаш; 2 шиббалагич, трамбовка (шиббалайдиган, шиббалаб зичлайдиган асбоб ёки машина).

ТРАМБОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое шиббалашга оид; шиббалайдиган, трамбовка қиладиган, шиббалаш (трамбовка қилиш)...; ~ая машина шиббалайдиган машина; ~ый каток шиббалайдиган ғалтак машина.

ТРАМБОВЩИК *м* шиббалаовчи, трамбовка қилувчи (шиббалайдиган ишчи).

ТРАМВАЙ *м* трамвай [1 электр кучи билан ишлайдиган шаҳар темир йўли; 2 трамвайнинг бир ёки бир неча вагонли состави, трамвай поезда; *сесть в.* ~ий или на ~ий трамвайга ўтирмоқ, трамвайга тушмоқ; *ёхать в* ~е трамвайга тушиб бормоқ, трамвайда бормоқ; *грузовой* ~ий юк трамвайи; *речной* ~ий дарё трамвай (дарёнинг шаҳар доирасида қатнайидиган пассажир пароходи ёки катер).

ТРАМВАЙН/ЫЙ, -ая, -ое трамвайга оид; трамвай...; ~ый вагон трамвай вагони; ~ый путь трамвай йўли; ~ая останówka трамвай бекати; ~ый билет трамвай билети; (паттаси); ~ое депó трамвай депоси.

ТРАМВАЙЩИК *м* трамвайчи, трамвай ходими; *старейший* ~ эски трамвайчи, эски трамвай ходими; *клуб* ~ов трамвайчилар клуби.

ТРАМПЛИН *м* 1 спорт. трамплин (сакрашда баландроқ кўтарилишга ёрдам берадиган мослама); *прыжкй в воду с* ~а трамплиндан сувга сакраш; *прыжкй на лыжах с* ~а чангида трамплиндан сакраш; 2 *перен.* асос, негиз, таянч, трамплин; *этот тезис послужит докладчику* ~ом для дальнейших рассуждений бу тезис докладчига мулоҳаза (муҳокама)ларни давом эттириш учун асос бўлади (ёрдам беради).

ТРАМПЛИНН/ЫЙ, -ая, -ое трамплинга оид; трамплин... ~ая площадка трамплин майдончаси; ~ый мостик трамплин тахтачаси (кўприкчаси).

ТРАНЖИР *м разг. то же, что транжйра.*

ТРАНЖИРА *м и ж разг.* исрофгар, (пул ва молни) бекорга сарф қиладиган (нобуд-қиладиган, совурадиган) одам.

ТРАНЖИРИТЬ *несов. (сов. растранжйрить)* *что разг.* исроф қилмоқ; бекорга сарфламоқ (нобуд қилмоқ), совурмоқ; ~ дёньги пулни совурмоқ, пулни исроф қилмоқ.

ТРАНЖИРКА *ж, р. мн. -рок разг. то же, что транжйра.*

ТРАНЖИРСТВО *с разг.* исрофгарчилик, нобудгарлик; бекорга (ўринсиз) сарфлаш, исроф қилиш.

ТРАНЗИСТОР *м* транзистор (1 яримўтказгичли мос-

лама; 2 шундай мослама билан ишлайдиган портатив радиоприёмник).

ТРАНЗИСТОРНЫ/И, -ая, -ое 1 транзисторга оид; *транзистор...*; ~ий приёмник транзисторли приёмник; ~е антенны транзистор антенналари; 2 транзистор ишлаб чиқаришга оид; *транзистор...*; ~ий цех транзистор цехи, транзистор ишлаб чиқарадиган цех.

ТРАНЗИТ *м* транзит (1 бир мамлакатдан ёки областдан иккинчи мамлакат ёки областга учинчи мамлакат ёки область орқали пассажир, юк олиб ўтиш; ~ товаров через Московский железнодорожный узел Москва темир йўл узели орқали товарларни олиб ўтиш; *беспощинный* ~ бож ёки ҳақ тўланмайдиган транзит; 2 оралиқ станцияларда юкларни вагондан вагонга кўчирмасдан, тўппа-тўғри ўтказиш; *груз идёт* ~ом юк транзит билан жўнатишмоқда).

ТРАНЗИТНИК *м разг.* транзит пассажир (бир жойдан иккинчи жойга учинчи жой орқали борувчи пассажир).

ТРАНЗИТНИЦА *ж разг. см. транзитник.*

ТРАНЗИТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 транзитга оид; транзит...; ~ая виза транзит визаси (транзит учун берилган рухсатнома; бир мамлакатдан бошқасига ўтганда паспортга ёзилладиган ижозат белгиси); ~ые страны транзит (транзит учун рухсат берадиган) мамлакатлар; ~ые перевозки транзит (белгиланган жойга тўппа-тўғри ўтиб борадиган) юкларни ташини; ~ая торговля транзит савдо; ~ый поезд транзит (белгиланган жойга тўппа-тўғри борадиган) поезд; 2 йўл айрилишларида пассажирларнинг бир транспорт воситасидан бошқасига кўчиб ўтиши билан боғлиқ; *транзит...*; ~ый билет транзит билети (йўлда бир транспортдан бошқасига кўчиб ўтиш ҳуқуқини берадиган билет); ~ый пассажир йўлда (шу пунктда) бир транспортдан бошқасига ўтиб тушиб кетадиган йўловчи; 3 тўппа-тўғри, юкларни йўлда туширмасдан бажариладиган; ~ая доставка товаров со складов в магазин юкларни омборхонадан тўппа-тўғри магазинга жўнатиш.

ТРАНКВИЛИЗАТОРЫ *мн. (ед. транквилизатор м)* *фарм.* транквилизаторлар (асабни тинчлантирадиган дори-лар).

ТРАНС *м мед. и книжн.* транс (гипноз, жазава ва зўр хурсандчилик вақтида асабларнинг жуда кўзғалиб кетиши, миянинг қарахт бўлиши, ҳушдан кетиш); *власть в* ~ (асабларнинг кучли кўзғалиши туфайли) ҳушдан кетиш.

ТРАНСКОНТИНЕНТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* транс-континентал, континентлар орасидаги алоқага (қатновга) оид; ~ый рейс трансконтинентал рейс, континентлар орасидаги рейс (қатнов); ~ая ракета трансконтинентал ракета (бир континентдан иккинчи континентга борадиган ракета).

ТРАНСКРИБИРОВАНИЕ *с лингв.* транскрипция қилиш (товушларни талаффузи бўйича аниқ ифодалаш).

ТРАНСКРИБИРОВАТЬ *сов. и несов. что* транскрипция қилмоқ (1 *лингв.* товушларни талаффузи бўйича аниқ ёзиб олмақ; ~ текст текстни транскрипция қилмоқ; 2 *муз.* бирор музыка асарини бошқачароқ ижро этиладиган қилиб ишламоқ; ~ фортепьянную пьесу для скрипки фортепьяно асарини скрипка учун транскрипция қилмоқ).

ТРАНСКРИБИРОВАТЬСЯ, -руется *несов. 1 лингв.* транскрипция қилинмоқ (талаффузи бўйича аниқ ёзиб олинмоқ — нутқ товушлари ҳақида); 2 *страд. от транскрибировать.*

ТРАНСКРИПЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое *лингв.* транскрипцион, транскрипцияга оид; транскрипция...; ~ая система транскрипцион система; ~ые знаки транскрипцион белгилар; ~ые правила транскрипция қоидалари.

ТРАНСКРИПЦИЯ *ж* транскрипция, транскрипция қилиш (1 *лингв.* товушларни ҳарфлар воситасида аниқ ифодалаш; *фонетическая* ~ фонетик транскрипция; 2 *муз.* бирор музыка асарини бошқачароқ ижро этиладиган қилиб ишлаш; *фортепьянная* ~ симфоний Чайковский симфонияларини фортепьяно учун транскрипция қилиш; 3 *лингв. то же, что транслитерация*).

ТРАНСЛИРОВАТЬ *сов. и несов. что* трансляция қилмоқ, олиб эшиттирмоқ; ~ концерт по радио концертни радио орқали олиб эшиттириш.

ТРАНСЛИТЕРАЦИЯ *ж лингв.* транслитерация, бир алфавит ҳарфларини бошқа алфавит ҳарфлари билан ёзиш; ~ арабских слов русскими буквами арабча сўзларни русча ҳарфлар билан ёзиш.

ТРАНСЛЯТОР *м спец.* транслятор (машина воситасида таржима қилиш программаси ёки аппарати); **автоматический** ~ автоматик транслятор.

ТРАНСЛЯЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое трансляцияга оид; трансляция...; трансляцион; ~ый радиоузел трансляция радиоузели; ~ая сеть трансляция тармоғи.

ТРАНСЛЯЦИ/Я *ж 1* трансляция, трансляция қилиш, олиб эшиттириш, олиб кўрсатиш (овоз ёки тасвири радио, телевидение орқали маълум масофага етказиб бериш: эшиттириш, кўрсатиш); ~я **оперы из театра** театрдан операни трансляция қилиш (олиб эшиттириш, кўрсатиш); ~я **футбольного матча со стадиона** футбол ўйинини стадиондан трансляция қилиш (олиб кўрсатиш); **2 разг.** олиб эшиттириладиган гап, хабар, музика ва ш. к.; **слухать** ~ю (бирор жойдан) олиб эшиттиришни тингламоқ (эшитмоқ).

ТРАНСМИССИОННЫЙ, -ая, -ое *тех.* трансмиссияга оид; трансмиссия...; ~ ремёнь трансмиссия қайиши; ~ шкив трансмиссия шкиви.

ТРАНСМИССИЯ *ж тех.* трансмиссия (двигателнинг ҳаракатини ёки айланишини гилдирак ва тасмалар орқали бошқа механизмларга узатувчи махсус қурилма).

ТРАНСПАРАНТ *м 1* транспарант, лавҳа (рамкага тортилган расм, шиор ва ш. к. ёзилган мато); **праздничные** ~ы на улицах кўчалардаги байрам транспарантлари; **2** транспарант, мистар (чизиқсиз қоғозга хат ёзганда сатрлар тўғри чиқиши учун қоғоз тагига қўйиладиган қуюқ чизиқли қалин қоғоз).

ТРАНСПАРАНТНЫЙ, -ая, -ое транспарантга оид; транспарант...

ТРАНСПЛАНТАЦИЯ *ж мед.* **1** трансплантация (даволаш мақсадида организмнинг бир жойини ёки бир қисмини кесиб олиб бошқа жойга ўрнатиш); ~ **кóжи** тери трансплантацияси; ~ **пóчки** буйрак трансплантацияси (яқинда ўлган одамнинг буйрагини бошқа одамга кўчириб ўтказиш); **2 бол. то же, что прививка 2.**

ТРАНСПОРТ *м 1* транспорт; **железнодорожный** ~ темир йўл транспорти; **автомобильный** ~ автомобиль транспорти; **вóдный** ~ сув транспорти; **подзёмный** ~ метрополитен; **рабóтать на** ~е транспортда ишламоқ; **2** (транспорт воситасида) юк ташиш; ~ **грузов** транспорт воситасида юк ташиш; ~ **угля металлургическом заводе** металлургия заводларига транспорт воситасида кўмир ташиш; **3** ташилаётган ёки ташилган юк; **большой** ~ **хлеба** ташилаётган кўп галла, катта галла карвони; **4 спец.** махсус транспорт воситалари; **санитарный** ~ санитария транспорти; **5 спец.** юк ёки аскар ташувчи ҳарбий кема; **мíнный** ~ миналар ташувчи кема; **десантный** ~ десант ташувчи кема.

ТРАНСПОРТ *м бухг.* транспорт (суммани дафтарнинг бошқа бетига кўчириб ёзиш).

ТРАНСПОРТАБЕЛЬНОСТЬ *ж спец.* транспортбоплик, транспортда ташишга мослик, транспортга жойлаб ташиш мумкинлиги; ~ **картофеля** картошкани транспортда ташиш мумкинлиги, картошканинг транспортда ташишга қулайлиги.

ТРАНСПОРТАБЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна спец. транспортбоп, транспортда ташишга қулай, транспортда ташиша бўладиган; ~ые **сорта винограда** узумнинг транспортда ташишга қулай навлари; **этот большой транспортáбелен** бу касални транспортда ташиша (олиб борса ёки олиб келса) бўлади.

ТРАНСПОРТЁР *м, р. -ра* транспортёр (1 юкларни бир жойдан бошқа жойга узатувчи машина; **ро́ликовый** ~ роликли транспортёр; **ленточный** ~ лентали ёки лентасимон транспортёр; **цепной** ~ занжирли транспортёр; **2** оғир юкларни ташишга мўлжалланган кўп гилдиракли темир йўл вағони; **3 то же, что бронетранспортёр**).

ТРАНСПОРТЁРН/ЫЙ, -ая, -ое транспортёрга оид; транспортёр...; ~ая **лента** транспортёр лентаси; ~ая **цепь** транспортёр занжир.

ТРАНСПОРТИР *ж* транспортир (бурчак даражаларини ўлчайдиган чизмачилик асбоби).

ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ *с по гл.* транспортёрловатиш; ~ **дров** ўтинни транспорт воситасида ташиш; ~ **раненых** ярадорларни (транспорт билан) ташиш; ~ **зерна** донни транспортда ташиш.

ТРАНСПОРТИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* транспорт воситасида (транспорт билан, транспортда) ташимоқ; ~ **раненых** ярадорларни (транспортда) ташимоқ; ~ **грузы** юкларни транспортда ташимоқ.

ТРАНСПОРТИРОВКА *ж по гл.* транспортёрловатиш; ~ **грузов** юкларни транспортда ташиш; ~ **нефти** нефтни транспорт воситасида ташиш.

ТРАНСПОРТИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое транспорт воситасида (транспорт билан, транспортда) ташишга оид; бирор нарса ташишга мўлжалланган (ташиш билан боғлиқ бўлган), юк ташиш...; ~ый **конвейёр** бирор нарса ташишга мўлжалланган конвейёр, юк ташиш конвейери; ~е **устройства** юк ташийдиган механизм қурилмаси.

ТРАНСПОРТНИК *м 1* транспортчи, транспорт ходими; **соревнование** ~ов транспортчилар мусобақаси; **2 разг.** транспортник (юк ташийдиган самолёт).

ТРАНСПОРТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 транспортга оид; транспорт...; ~ая **служба** транспорт хизмати; ~ые **расходы** транспорт харажатлари; **2** транспорт ва транспортировка (юк ташиш) учун хизмат қиладиган, юк ташийдиган, транспорт (юк ташиш)...; ~ые **средства** транспорт (юк ташиш) воситалари; ~ая **авиация** транспорт авиацияси, юк ташувчи самолётлар; **3** транспорт соҳасида ишлашга оид; транспорт...; ~ая **контóра** транспорт контораси (идораси); **4** транспорт қилиш (юк ташиш) билан боғлиқ, транспорт...; ~ое **значение** дорóг йўлнинг транспорт (юк ташишдаги) аҳамияти; ~ое **освоение** рек дарёлари транспорт (юк ташиш) учун ўзлаштириш; **5** транспорт учун машина ишлаб чиқаришга оид; транспорт...; ~ое **машиностроение** транспорт машинасозлиги (транспорт учун машиналар ишлаб чиқадиган саноат тармоғи); ~ая **промышленность** транспорт саноати.

ТРАНСПОРТН/ЫЙ, -ая, -ое бухг. суммани дафтарнинг бошқа бетига кўчириб ёзиш билан боғлиқ; ~е **записи** дафтарнинг бошқа бетига кўчириб ёзилган ёзувлар.

ТРАНСФОРМАТОР *м 1 физ. эл.* трансформатор (ўзгарувчан электр токининг кучланишини пасайтирадиган ёки оширадиган аппарат); **2 театр.** кўп ролли актёр (кийимини, товушини ўзгартириб, бир ўзи бир неча ролни бажарувчи актёр); **3** фокусчи, бозингар, найрангбоз (бир нарсани бошқа нарса қилиб кўрсатувчи артист).

ТРАНСФОРМАТОРН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от трансформатор 1; трансформаторга оид; трансформатор...; ~ая **будка** трансформатор будкаси; ~ая **подстанция** трансформатор подстанцияси.

ТРАНСФОРМАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. трансформация **2, 3** га оид; трансформацион, трансформация...; ~ая **аппаратура** трансформация аппаратлари; ~ые **парик** трансформацион париклар (актёр ўз қиёфасини тез ўзгартиришда ишлатадиган париклар, соч-соқоллар).

ТРАНСФОРМАЦИЯ *ж 1 книжн.* трансформация (бир ҳолдан бошқа ҳолга ёки бир шаклдан бошқа шаклга ўтиш, ўзгариш; бир ҳолдан бошқа ҳолга ўтказиш, ўзгартириш); ~ **воздушных масс** ҳаво оқимининг ўзгариши; **2 физ.** трансформация (электр токининг кучайиши ёки пасайиши, электр токини кучайтириш ёки пасайтириш); **3** қиёфани ўзгартириш; қиёфанинг ўзгариши (актёрнинг ўз қиёфасини тез ўзгартириб турли ролларни ижро этиши).

ТРАНСФОРМИРОВАНИЕ *с по гл.* трансформироватиш; ~ **атомной энергии** в электрическую атом энергиясини электр энергиясига айлантириш; атом энергиясининг электр энергиясига айланиши; ~ **тока** токининг ўзгариши (кучайиши ёки пасайиши), электр токини ўзгартириш (кучайтириш ёки пасайтириш).

ТРАНСФОРМИРОВАТЬ *сов. и несов. что 1 книжн. и спец.* бир ҳолатдан бошқа ҳолатга ёки бир шаклдан бошқа шаклга айлантирмоқ; ўзгартирмоқ; ~ **световую энергию** в тепловую нур энергиясини иссиқлик энергиясига айлантирмоқ; ~ **внешний облик** ташқи қиёфани ўзгартирмоқ; ~

идею ғояни ўзгартирмоқ; **2 физ.** трансформатор воситасида токнинг қувватини оширмоқ ёки пасайтирмоқ.

ТРАНСФОРМИРОВАТЬСЯ, **-руется** *несов.* и *сов.* **1 книжн.** бир ҳолатдан бошқа ҳолатга ёки бир шаклдан бошқа шаклга айланмоқ, ўзгармоқ; **2 физ. эл.** трансформатор воситасида ўзгармоқ (кучаймоқ ёки пасаймоқ); **3 страд.** *от трансформировать.*

ТРАНСФУЗИЯ *ж мед.* қон қуйиш.

ТРАНСЦЕНДЕНТАЛИЗМ *м* трансцендентализм (ҳодисаларни тажриба билан эмас, балки ақл-идрок билан тасаввур қилиш мумкин, ақл-идрок тажрибадан илгари мавжуд бўлган, тажриба учун шароит яратади деб тушунувчи идеалистик фалсафий таълимот).

ТРАНСЦЕНДЕНТАЛЬНОСТЬ *ж* трансценденталлик, трансцендентализмга хослик (идеалистик философияда: ҳодисаларни тажриба билан эмас, балки фақат ақл-идрок билан тасаввур қилиш мумкин деб тушунишлик); **~ понятий** тушунчаларнинг трансценденталлиги.

ТРАНСЦЕНДЕНТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *филос.* трансцендентал, трансценденталистик, трансцендентализмга оид (идеалистик философияда: ҳодисаларни тажриба билан эмас, балки фақат ақл-идрок билан тасаввур қилиш мумкин деб тушунадиган); **~ый идеализм** трансценденталистик (трансцендентал) идеализм; **~ая логика** трансцендентал (трансценденталистик) мантиқ, трансцендентализмга хос мантиқ.

ТРАНСЦЕНДЕНТНОСТЬ *ж спец.* трансцендентлик (**1** идеалистик философияда: тажриба қилиб, билиб бўлмаслик, тажриба доирасидан ташқари бўлиш; **~ идий** ғояларнинг трансцендентлиги; **~ понятий** тушунчаларнинг трансцендентлиги; **2 алгебраик усул** билан ҳисоблаб ёки ифода-лаб бўлмаслик; **~ чисел** сонларнинг трансцендентлиги; **~ тригонометрических функций** тригонометрик функцияларнинг трансцендентлиги).

ТРАНСЦЕНДЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна трансцендент (**1** идеалистик философияда: тажриба қилиб, билиб бўлмайдиган, ҳар қандай тажриба доирасидан ташқарида бўлган; **~ый мир** трансцендент дунё, тажриба билан ҳам билиб бўлмайдиган дунё, «нариги дунё»; **2 мат.** алгебра амаллари билан ҳисоблаб бўлмайдиган ёки алгебраик усул билан ифода-лаб бўлмайдиган; **~ые числа** трансцендент сонлар; **~ые функции** трансцендент функциялар; **~ая математика** трансцендент математика).

ТРАНШЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое **1** траншеяга (хандаққа, зовурга) оид; траншея (хандақ, зовур); **~ая линия** траншея чизиги; **~ый ход** траншея йўли; **~ый ров** траншея (хандақ) чуқури, траншея (хандақ) учун қазилган чуқурлик; **2 воен.** тепадан тушадиган қилиб (ёй қилиб) отишга оид; ёй қилиб отадиган; **~ый тип орудий** ёй қилиб (юқоридан тушадиган қилиб) отадиган артиллерия қуроли, артиллерия қуролларининг ёй қилиб отадиган тили (миномёт, гаубица каби); **3 с.-х.** траншея (зовур) воситасида амалга ошириладиган, зовур...; **~ое разведение цитрусовых** цитрус ўсимликларни зовурда ўстириш; **◆ ~ый стенд спорт.** траншея стени (нишон — мишень чуқурдан кўтариб ёки юқорига отиб кўрсатиладиган отиш майдони).

ТРАНШЕЯ *ж 1 воен.* траншея, хандақ; **солдаты копают ~ю** солдатлар хандақ қазияпти; **2 зовурсимон** (узун) чуқурлик, узун ўра; **~ая для водопроводных труб** водопровод трубаларини кўмиш учун қазилган зовур (чуқурлик); **~ая для электрического кабеля** электр кабелини кўмиш учун қазилган чуқурлик; **хранение овощей в ~ях** сабзавотларни (узун) ўрада сақлаш; **3 горн.** очиқ усулда қон қазииш ишлари.

ТРАП *м* трап (**1** кема нарвони; **верёвочный** ~ арқон трап, арқондан қилинган нарвон; **металлический** ~ металл трап; **2 самолётга** чиқиб тушиниш учун махсус ясалган кўчма зина; **подняться по ~у на борт самолёта** трап билан самолётга чиқмоқ; **3 спец.** қурилиш, ғоввонлик каби соҳаларда ишлатиладиган махсус нарвон).

ТРАПЕЗА *ж уст.* **1** овқат, овқатланмиш; **2** (монастирда: кўпчилик овқатланадиган) катта стол.

ТРАПЕЗНИЧАТЬ *несов. уст.* **1** монастирда: овқатланмоқ, тамадди қилмоқ; **2 книжн.** умуман овқатланмоқ; **зид-фатда** бўлмоқ.

ТРАПЕЗН/ЫЙ, -ая, -ое **1** овқатга (овқатланишга) оид; овқат (овқатланиш)...; **~ое время** овқатланиш вақти; **~ый стол** монастирларда: овқатланиш столи; **2 в знач. суц.** **~ая** *ж* монастирда: овқат ейиладиган хона.

ТРАПЕЦЕИДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна трапецияга оид; трапецияга ўхшаган, трапециясимон; **~ мост** трапеция шаклидаги (трапециясимон) кўприк.

ТРАПЕЦИЕВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна трапеция кўринишидаги, трапецияга ўхшаган, трапециясимон; **~ая деталь** трапеция кўринишидаги (трапециясимон) деталь; **~ые мышцы** трапециясимон мускуллар.

ТРАПЕЦИЯ *ж* трапеция (**1 мат.** иккита параллел томони бўлган тўртбурчак; **вычислить площадь** ~и трапециянинг сатҳини (ҳажминин) аниқламоқ; **2 спорт.** икки учига арқон боғлаб осиб қўйилган таёқ (гимнастика асбоби).

ТРАССА *ж 1* трасса (йўл, канал ва ш. к. ларнинг картадаги чизиги; шунингдек ердаги йўналиши); **~ трубопровода** трубопровод трассаси; **~ метро** метро трассаси; **проложить трассу полёта самолёта** самолёт учадиган (қатнай-диган) йўл очмоқ; самолётнинг учиш трассасини белгиламоқ; **2 йўл, катта текис йўл, трасса; асфальтовая** ~ асфальтланган катта йўл; **автомобильная** ~ автомобиль трассаси; **3 трасса** (отилган) ўқ ёки снаряднинг ҳаводаги изи; **~ пули** ўқ трассаси, ўқ йўли (изи).

ТРАССИРОВАНИЕ *с по гл.* **трассировать**; **~ линии метро** метро линияларини (йўлларини) траесалаштириш (белгилаш).

ТРАССИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* **что 1** трассалаштирмоқ, трассани (йўлини, йўналишини) белгиламоқ; **~ водопроводную сеть** водопровод тармоқларини трассалаштирмоқ; **водопровод тармоқлари йўналишини** белгиламоқ; **2** ҳавода из қолдириш, из қолдириб учмоқ (отилган ўқ, снаряд, мина кабилар ҳақида).

ТРАССИРОВКА *ж то же, что трассирование*; **~ водопроводной сети** водопровод тармоғини трассалаштириш (водопровод тармоғи йўналишларини белгилаш); **~ воздушных путей** ҳаво йўлларини трассалаштириш.

ТРАССИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое трассировка учун ишлатиладиган, трассировка (трассалаштириш)...; **~е работы** трассировка ишлари; **~й шнур** трассалаштиришда ишлатиладиган таноб (шнур).

ТРАССИРУЮЩИЙ, -ая, -ее **1 прич.** *от трассировать*; **2 в знач. прил.** ҳавода из қолдириб учадиган, учиб бораётганда ҳавода из қолдирадиган; **~е пули** отилганда (ҳавода) из қолдирадиган ўқлар.

ТРАТ/А *ж 1 по гл.* **тратить** сарф қилиш, сарфлаш, (бекор) кетказиш, йўқотиш; **~а времени** вақтни (бекор) кетказиш; **2 мн.** **~ы** чиқим, харж, харажат; **большие** **~ы** катта чиқимлар.

ТРА-ТА, ТРА-ТА-ТА *межд.* музика ва оҳангдор қилиб тақиллатиш товушларини ифодаловчи ундов сўз (така-тум-так, так-так-так ёки тақа-тақ-тақ, тақ-тақ-тақ каби).

ТРАТИТЬ, трати́ть, тратишь *несов.* **что** (*сов.* истратить и потратить) **1** сарфламоқ, сарф қилмоқ, харжламоқ, харажат қилмоқ; **~ деньги** пул сарфламоқ; **2 йўқотмоқ, кетказмоқ** (соғлиқ, куч, вақт кабилар ҳақида); **~ здоровье** саломатлиқни йўқотмоқ; **~ время** попусту вақтни бекорга кетказмоқ; **~ богатство** бойлиқни кетказмоқ; **◆ тратенный молью** *уст.* куя еган, куя тушиб бузилган.

ТРАТИТЬСЯ, трати́ться, тратишься *несов.* **на кого-что** (*сов.* истратиться и потратиться) **разг.** **1** (пулини) сарфламоқ, харжламоқ; **~ на поездку** (пулини) сафарга сарфламоқ; **~ на ремонт** (пулини) ремонтга сарф қилмоқ; **2** сарфланмоқ, харжланмоқ, сарф қилинмоқ, кетказилмоқ, кетмоқ (соғлиқ, куч, вақт кабилар ҳақида); **тратится здоровье** соғлиқ кетяпти; **3 страд.** *от тратить.*

ТРАУЛЕР *м* траулер (траллар билан жиҳозланган балиқ овлайдиган денгиз кемаси); **морозильный** ~ музхонали траулер.

ТРАУЛЕРН/ЫЙ, -ая, -ое траулерга оид; траулер...; **~ый флот** траулер(лар) флоти, траулерлардан иборат флот; **~ая команда** траулер командаси.

ТРАУР *м 1* мотам, аза; **быть в ~е** азадор бўлмоқ, мотам тутмоқ; **2 қора кийим; носить ~** қора (либос) киймоқ.

ТРАУРНИЦА ж зоол. ола капалак, қанотлари ола-була катта капалак.

ТРАУРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 мотамга (азага) онд; ~ый ве-нок мотам (гулчамбари; ~ый марш мотам марши; ~ый салют мотам салютти; 2 перен. ғам-ғуссани ифодаловчи, ғам-гин, ғам-ғуссали, аламли; нохуш, шум; ~ое настроёние ғамгин кайфият; ~ый пейзаж ғуссали (кўнгили бузади-ган) манзара; ~ая весть шум хабар.

ТРАФАРЕТ м 1 трафарет, ұйма андаза, қолип; ~ для расписывания стен деворга гул солиш учун ишлатиладиган трафарет (ұйма андаза); ~ для плакатов шиорлар ёзишда ишлатиладиган трафарет; 2 андаза (трафарет) ёрдамида солинган гул (нақш); 3 перен. доимо бир хил, сийқаси чиққан, шаблон; мыслить по ~у ғамма вақт бир хил фикр юритмоқ.

ТРАФАРЕТНОСТЬ ж трафаретлик, бир хиллик; бир қолипдалиқ, ғамма вақт бир андазада бўлишлиқ, сийқаси чиққанлик; ~ литературного образа адабий образнинг бир хиллиги.

ТРАФАРЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 трафаретга (андазага, қолипга) онд; трафарет учун ишлатиладиган, трафарет (андаза, қолип)...; ~ая пластинка трафарет пластинкаси; ~ая краска трафарет бүйеги, трафарет учун ишлатиладиган бүйек; 2 трафарет (андаза, қолип) восита-сида қилинган, трафарет...; ~ый рисунок трафарет билан солинган расм; 3 перен. доим бир хил ишлатиладиган, сийқаси чиққан; шаблон...; трафарет...; ~ая фраза сийқа (сийқаси чиққан) гап; ~ая печать трафарет ёрдамида би-рор текст ёки расмни қайта кўчириш, қайтадан босиш.

ТРАФИТЬ, -флю, -фишь несов. прот. бировнинг кўн-глини топмоқ, ёқмоқ, ўзини яхши кўрсатмоқ.

ТРАХ межд. 1 разе. қарс, гурс, гуп (ундов сўз); 2 в знач. сказ. разе. тарақлатмоқ, қарсиллатмоқ, гурсиллатмоқ, қарсиллатиб (тарақлатиб) урмоқ; он взял чашку и ~ ее об пол у чашкани (кўтариб) полга тарақлатиб урди; 3 в знач. сказ. прот. күйлимаганда, тўсатдан, бирдан; ~ меня по плечу! елкамга тўсатдан гурс этиб урди (шап этиб ту-ширди).

ТРАХАТЬ несов. см. трахнуть.

ТРАХЕЙТ м мед. трахеит (нафас йўлининг яллиғла-ниши).

ТРАХЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое анат. трахеяга (нафас олиш йўлига) онд; трахея...; ~ая трубка трахея найчаси.

ТРАХЕОТОМИЯ ж мед. трахеотомия (нафас олиш йўлларини операция қилиш).

ТРАХЕЯ ж 1 анат. трахея (нафас олиш йўллари, бүйе-ғиз); 2 мн. ~и зоол. нафас олиш найчалари (айрим ҳай-вонларнинг териси устида бўлади); 3 мн. ~и бот. ўсим-ликнинг сув ўтказувчи найчалари (тўқималари).

ТРАХНУТЬ сов. и однокр. (несов. трахать) прот. 1 -нет тарс (қарс ёки гуп) этмоқ; тарсилламоқ, қарсилла-моқ, гупилламоқ (товуш ҳақида); трахнул взрыв қарс этиб портлаш рўй берди; 2 кого-что и без доп. тарақлат-моқ, қарсиллатмоқ, гурсиллатмоқ, қарсиллатиб (тарақла-тиб) урмоқ (отмоқ ва ш. к.); ~ кулаком по столу мушт билан столни тарақлатиб урмоқ; ~ из ружья милтиқдан гумбурлатиб отмоқ; ~ графини графинни қарсиллатиб ур-моқ (синдирмоқ); ~ по спине орқасига гурсиллатиб (гуп этиб ёки шапиллатиб) урмоқ.

ТРАХНУТЬСЯ сов. прот. 1 гурс этиб йиқилмоқ (йиқилиб тушмоқ); ~ на землю ерга гурс этиб йиқилмоқ; 2 тақ этиб урилмоқ (уриб олмоқ); ~ головой о косяк эшик ёндорига бошини тақ этиб урмоқ.

ТРАХОМА ж мед. трахома, шилпиқлик (юқумли ка-саллик).

ТРАХОМАТОЗНЫЙ, -ая, -ое мед. 1 трахомага онд; трахоматоз (шилпиқлик)...; ~ медицинский пункт трахома (шилпиқ) касалликлари пункти; ~ вирус трахома (шил-пиқлик) вируси; 2 трахома билан оғриган, шилпиқ; ~ большой шилпиқ киши; трахомага чалинган бемор; ~ глаз шилпиқ кўз, трахома билан оғриган кўз.

ТРАХОМНЫЙ, -ая, -ое разг. то же, что трахоматоз-ный 2.

ТРЕБА ж 1 уст. қурбонлик; 2 церк. треба (қавмлар

сўровига кўра бутхонада ўтказиладиган ибодат маро-симси).

ТРЕБНИК м церк. требник (православларда; треба ибодатига онд оятлар ва қондалар ёзилган китоб).

ТРЕБОВАНИЕ/Е с 1 по гл. требовать; 2 талаб, сўров; талабнома; по первому ~ю биринчи талабдаёқ; настоятель-ное ~е қатъий талаб; экономические ~я иқтисодий талаб-лар; политические ~я сиёсий талаблар; выдвигать ~я та-лаб қилмоқ, талаблар қўймоқ; удовлетворять ~я талаб-ларни қондирмоқ; отвечать ~ям талабларга жавоб бермоқ; 3 мн. ~я талаб (бажарилиши лозим бўлган қоида, тар-тиб); ~я вежливости хушмуомалалиқ талаби; выполнение ~ий устава устав талабларини бажариш; ~я к экзамену-щимся экзамен тоширувчилардан қилинадиган талаб; 4 мн. ~я эҳтиёж, талаб; культурные ~я общества жамият-нинг маданий эҳтиёжлари; ~я народного хозяйства халқ хўжалиқ эҳтиёжлари; 5 талабнома (ҳужжат); ~е на топ-ливо ёқилғи учун ёзилган талабнома; ~е на специалистов мутахассислар сўралган талабнома; подписать ~е талаб-номага имзо чекмоқ.

ТРЕБОВАТЕЛЬНОСТЬ ж талабчанлик, қаттиққўллик.

ТРЕБОВАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 талаб-чан, қаттиққўл; ~ий начальник талабчан (қаттиққўл) бош-лик; ~ий учитель талабчан ўқитувчи; ~ий к себе работник ўзинга талабчан хизматчи; 2 диди ўткир, нозик дидли, ўта талабчан; ~ий читатель диди ўткир (талабчан) ўқувчи; ~е зрители нозик дидли (талабчан) томошабинлар; 3 қаттиқ талаб қиладиган, буйруқни ифодалайдиган, буйруқсимон (буйруқнома); ~ий тон буйруқсимон оҳанг; 4 полн. ф. уст. талабин ифодаловчи, талаб(лар) ёзилган; ~е записи талаб-лар кўрсатилган ёзишмалар.

ТРЕБОВАТЬ несов. 1 (сов. потребовать) чего и с сою-зом «чтобы» талаб қилмоқ, қаттиқ (қатъий) сўрамоқ; ~овать выполнения обязательств мажбуриятларнинг ба-жарилишини талаб қилмоқ; ~овать объяснений у кого-н. бирор кимсадан тушунтириб беришни талаб қилмоқ; ~овать, чтобы было точно исполнено аниқ бажарилишини талаб қилмоқ; 2 чего, от кого-чего бирор нарса кутмоқ, истамоқ, умид қилмоқ; смешно ~овать сочувствия от эгой-ста эгойстан раҳм-шафқат кутиш кулгилидир; зритель ~ует от фильма правдивого изображения жизни томоша-бин фильмдан ҳаётнинг тўғри акс эттирилишини талаб қи-лади; 3 кого-чего муҳтож бўлмоқ, эҳтиёж сезмоқ, талаб қилмоқ; болéзнь ~ует лечения касаллик даволалишини та-лаб қилади; работа ~ует квалифицированного руководи-теля иш малакали раҳбарга муҳтож; посéвы ~уют ухода экинлар парваришини талаб қилади (парваришга муҳтож); 4 кого к кому чақирмоқ, чақиртирмоқ, талаб қилмоқ; вас ~уют к начальнику сиз(лар)ни бошлиқ олдига чақирапти; ♦ закон (дог, справедливость и т. д.) ~ует чего қонун (бурч, аюлат) ...ни талаб қилади.

ТРЕБОВАТЬСЯ, -буется несов. (сов. потребоваться) 1 керак (лозим) бўлмоқ, зарур (даркор) бўлмоқ; заводу ~уются рабочие заводга ишчилар керак; ~уются бддых дам олиш зарур; ~уются деньги пул зарур (керак); ~ует-ся новое помещение янги бино керак; 2 страд. от требо-вать 1, 4.

ТРЕБУХА ж ичак-чавоқ (сўйилган ҳайвонларнинг қо-рин, ичак ва ш. к. лари).

ТРЕВОГА ж 1 ташвиш, ваҳима, хавотир(лик); вызы-вать ~у ташвишга (ваҳимага) солмоқ; егó охватила ~а у ташвишлана бошлади; быть в ~е хавотир(да) бўлмоқ, ва-ҳима босмоқ; постоянная ~а за детей болалар ҳақида доимо ташвишланиш; 2 бағир-буғур, қий-чув; тўс-тўполон, ваҳима; в доме поднялась ~а уйда қий-чув (тўс-тўполон) кўтарилди; на улицах шум, ~а кўчаларда шовқин-сурон, қий-чув; 3 тревога (хавфни билдирувчи сигнал); воздúш-ная ~а ҳаво тревогаси; объявить ~у тревога эълон қил-моқ; пожарная ~а ёнгин тревогаси; ёнгин сигнали; лож-ная ~а ёлғондакам тревога; ♦ бить ~у жар солмоқ, дод солмоқ, ваҳима қилмоқ.

ТРЕВОЖИТЬ несов. кого-что 1 (сов. встревожить) ташвишлантирмоқ, хавотирлантирмоқ, ташвишга (хавотир-га, ваҳимага) солмоқ; меня ~ит егó отсутствие унинг йўқ-

лиги мени ташвишлантиряпти; **состояние больного** ~ит врачэй беморнинг аҳволи врачларни ташвишга солмоқда; **2 (сов. потребожить)** кого-что безовта (нотинч) қилмоқ, тинчини (осойишталигини) бузмоқ; халал бермоқ, овора қилмоқ; шум ~ит болонго шовқин беморни безовта қилляпти; **весь день** ~ат посетители кун бўйи келиб-кетувчилар безовта қилади (ишга халал беради); **3** что бирор жойини оғритмоқ, азоб бермоқ, безовта қилмоқ; ~ат старые раны эски яралар оғриб безовта қилмоқда (азоб бермоқда).

ТРЕВОЖИТЬСЯ *несов.* **1 (сов. встревожиться)** ташвишланмоқ, тинчсизланмоқ, хавотирланмоқ, қўрқмоқ, ваҳимага тушмоқ; ~ за детёй болалар учун ташвишланмоқ; **2 (сов. потребожиться)** безовта (овора) бўлмоқ, ўзини уринтирмоқ, қийналмоқ; **стоит ли из-за него** ~? уни деб безовта бўлиш (ўзини уринтириш) керакмикин?; **не тревожьтесь, я сам достану** безовта (овора) бўлманг, ўзим оламан; **3 страд.** от тревожить.

ТРЕВОЖНО **1 нареч.** ташвишлиаб, хавотирлиаб, қўрқиб, хавфсираб; ~ **спросить** хавотирлиаб (хавфсираб) сўрамоқ; **2 безл. в знач. сказ.** безовта, хавотир (бўлмоқ); ~ **на душе** кўнгила (юрак) безовта, кўнгила (юрак) ташвишда (хавотирда), ташвишланганман (-сан).

ТРЕВОЖН/ЫЙ *-ая, -ое; -жен, -жна* **1** ташвишли, хавотирли, хавф-хатарли, қўрқув тўла; ~ый **голос** ташвишли (қўрқув тўла) овоз; ~ый **взгляд** ташвишли (хавотирли) нигоҳ; ~ая **минута** хавф-хатарли (ваҳимали) дақиқа; ~ый **сон** қўрқинчли туш; **2** ташвишлантирадиган, ташвишли, ваҳимага соладиган, ваҳимали, қўрқинчли, аянчли; ~ые **сведения** ташвишли маълумотлар; ~ые **слухи** ваҳимали миш-мишлар; **3** тревогага (сигналга) оид; тревога...; ~ый **сигнал** тревога сигналли; ~ый **гудок** тревога гудогини; **4 спец.** тревога пайтида ҳаракат қиладиган, тревога...; ~ая **группа** тревога пайтида ҳаракат қиладиган группа, тревога группаси.

ТРЕВОЛНЕНИ/Е *с книжн.* қаттиқ ҳаяжонланиш, ташвишланиш; ҳаяжон, ташвиш; **житёйские** ~я рўзгор ташвишлари; **пустые** ~я беҳуда ташвишлар.

ТРЕГЛАВ/ЫЙ *-ая, -ое* уч бошли; уч гумбазли; уч чўққинли; ~ый **змей фольк.** уч бошли илон; ~ая **церковь** уч гумбазли черков.

ТРЕД-ЮНИОН *м* тред-юнион (Англияда ва унинг доминионларида: касаба союзининг номи).

ТРЕД-ЮНИОНИЗМ *м* тред-юнионизм (ишчилар ҳаракатида: вазифа фақат иқтисодий талабларни амалга ошириш учун курашдан иборат деб биладиган, сиёсий курашдан бош тортадиган оппортунистик оқим).

ТРЕД-ЮНИОНИСТ *м* тред-юниончи, тред-юнионист, тред-юнионизм тарафдори.

ТРЕД-ЮНИОНИСТСКИЙ *-ая, -ое* тред-юнионизмга ва тред-юнионистларга оид; тред-юнионистик.

ТРЕЗВЕННИК *м разг.* (спиртли ичимликлар) ичмайдиган одам.

ТРЕЗВЕТЬ *несов. (сов. отрезвётъ)* кайфи тарқамоқ, хушёр бўлиб қолмоқ.

ТРЕЗВИТЬ *-любю, -вишь* *несов. (сов. отрезвить)* кого *н без доп.* кайфини тарқатмоқ, ҳушига келтирмоқ, хушёр қилиб қўймоқ.

ТРЕЗВО *нареч.* хушёрлик билан, ақл-идрок билан; ~ **рассуждать** ақл билан (тўғри) фикр юритмоқ.

ТРЕЗВОН *м 1* (қаттиқ чалинган) кўнғироқлар овози, жараңг-журунлар (бутхона кўнғироқлари ҳақида); **праздничный** ~ байрам жараңг-журунлари; **2 перен. разг.** миш-миш; овоза, дув-дув гап; ғийбат; **пошёл** ~ **из-за пустяков** аризмаган нарса дув-дув гап бўлиб кетди; **3 перен. разг.** жанжал-сурон, шов-шув, тўполон; **поднять** ~ (или **задать** ~у) шовқин кўтармоқ, шов-шув (жанжал-сурон, тўполон) кўтармоқ; **4 разг.** жиринг-жиринг жараңг-журун, тарақ-туруқ, чий-чий, қағ-қағ ва ш. к. (қулоқни битирувчи товушлар ҳақида); ~ **телефонон** телефонларнинг жиринг-жиринги; **от птичьего щёбета в ухах** ~ **стоит** қушларнинг қаттиқ сайрашдан қулоқлар битиб кетди.

ТРЕЗВОНИТЬ *несов.* **1** қаттиқ жараңглатмоқ (бутхонадаги кўнғироқларни); **2 перен. разг. шутол.** дув-дув гап тарқатмоқ, овоза қилмоқ, жар солмоқ; ~ **о чём-н. по всему городу** бутун шаҳарга жар солмоқ; **3 разг.** қаттиқ чал-

моқ, тез-тез чалмоқ; ~ **в дверь** эшик кўнғирогини қаттиқ (тез-тез) чалмоқ; **с утра** **резвонит** телефон эрталабдан бугун телефон (тинмай) жиринглаяпти; ~ **в колокольчик** кўнғироқчани қаттиқ чалмоқ.

ТРЕЗВОСТЬ *ж 1* маст эмаслик, хушёрлик; **привести пьяного в полную** ~ **ь** маст кишини тўла хушёр қилмоқ, хушига (хушёр ҳолатга) келтирмоқ; **2** ичкилик (спиртли ичимлик) ичмаслик; **приучить к** ~и ичмасликка ўргатмоқ; **общество** ~и ичкилик ичмайдиганлар жамияти; **3 перен.** хушёрлик; сергаклик; тийраклик; соғломлик; ~ **ь ума** ақлнинг тийраклиги; ~ **ь суждений** муҳокама (мулоҳаза)нинг соғломлиги.

ТРЕЗВУЧИЕ *с муз.* учтовушлик (товушлари бир-бирига мос келган учтовушли аккорд); **мажорное** ~ мажор учтовушлиги; **минорное** ~ минор учтовушлиги.

ТРЕЗВ/ЫЙ *-ая, -ое 1* маст эмас, хушёр; ичмаган; ~ый **человек** хушёр одам, ичимлик ичмаган одам; **быть в** ~ом **состоянии** хушёр ҳолатда бўлмоқ; **2 разг.** ичмайдиган, спиртли ичимликка йўламайдиган; **он человек** ~ый, **положительный** у ичмайдиган, яхши одам; **3 перен.** ақли расо, ақлли, идрокли, хушёр, зийрак; соғлом; ~ый **взгляд на события** воқеаларга хушёрлик билан қараш; ~ые **рассуждения** ақлли (тўғри) мулоҳазалар; ~ый **ум** соғлом ақл.

ТРЕЗУБЕЦ *м, р. -бца книжн.* уч айрили найза (юнон мифологиясида: учига уч айри ўрнатилган, бешиликсимон ҳасса); ~ **Нептун** Нептуннинг уч айрили ҳассаси.

ТРЕЗУБ/ЫЙ *-ая, -ое* **н** **ТРЕХЗУБ/ЫЙ** *-ая, -ое* уч шоқли, уч айрили, уч тишли; ~ая **острога** уч айрили (уч тишли) чангак.

ТРЕК *м спорт.* трек (пойга ёки кимўзар учун мўлжалланган махсус доирасимон майдонча); **велосипедный** ~ велосипед треки.

ТРЕКЛЯТЫЙ *-ая, -ое прост.* то же, что проклятый.

ТРЕКОВЫ/Й *-ая, -ое спорт.* трекка оид; трек...; ~е **гонки** трек пойгалари, трекда ўтказиладиган пойгалар; ~ый **гонщик** трек пойгачиси, трекда ўтказиладиган мусобақа пойгачиси.

ТРЕЛЕВАТЬ *-любю, -любешь* *несов.* что *спец.* ёғочларни (кесилган дарахтларни) судраб ташимоқ; ~ **трактором** ёғочларни трактор билан судраб ташимоқ.

ТРЕЛЁВКА *ж спец.* по *гл.* **трелевать**; **механизированная** ~ **леса** ёғочларни механизмлар ёрдамида судраб ташини.

ТРЕЛЁВОЧН/ЫЙ *-ая, -ое спец.* ёғочларни (кесилган дарахтларни) судраб ташишга оид; судраб ташиш...; ~ое **оборудование** ёғочларни судраб ташиш анжомлари; ~ые **работы** ёғочларни судраб ташиш ишлари; ~ый **трактор** ёғочларни (кесилган дарахтларни) судраб ташийдиган трактор.

ТРЕЛЁВЩИК *м спец.* ёғочларни (кесилган дарахтларни) ташиш билан шуғулланувчи ишчи, ёғоч ташувчи.

ТРЕЛ/Ь *ж* овознинг титраб (товланиб, чуруллаб ёки жараңглаб) чиқиши (кўпинча қушларнинг сайраши ҳақида); ~ **ь жаворонка** тўрғайнинг чуруллатиб сайраши; ~и **соловья** булбулнинг чуруллатиб сайраши; ~ **ь колокольчика** кўнғироқчанинг жиринглаган овози (жиринглаши).

ТРЕЛБЯЖ *м 1* уч табақали тошойна (кўзгу); **2** гулчирмашгич, чирмашиб, ўралиб ўсадиган ўсимликларга, гулларга қилинадиган нарвончасимон панжара.

ТРЕЛБЯЖН/ЫЙ *-ая, -ое 1* уч табақали кўзгу (тош-ойна)га оид; уч табақали ойна...; ~ые **пётли** уч табақали ойна илгаклари; ~ые **створки** тошойна табақалари; **2** гулчирмашгичга (чирмашиб ўсадиган ўсимликлар панжарасига) оид; гулчирмашгич...; ~ая **рама** гулчирмашгич роми; ~ые **сооружения** в **парках** парк (боғ)лардаги гулчирмашгичлар; гуллар, ўсимликлар чирмашиб ўсадиган қурилмалар, деворсимон панжаралар.

ТРЕН *м уст.* то же, что шлейф.

ТРЕНАЖ *м* тренировка, машқ; **балетный** ~ балет машқи.

ТРЕНАЖЁР *м спец.* тренажёр (машқ қилишда ишлатиладиган аппарат, машқ қилиш аппарати); ~ **для ночных полётов** тунда учин тренажёрни (тунда учини машқ қилиш учун ишлатиладиган аппарат); **тренировка комсомо́в-**

тов на ~ах космонавтларнинг тренажёрларда ўтказадиган машқлари.

ТРЕНЕР *м спорт.* тренер (машқ қилдирувчи мутахассис); ~ *акробатической группы* акробатик группа (акробатика группаси) тренери; ~ *футбольной команды* футбол командаси тренери; ~ *велосипедной секции* велосипед секцияси тренери.

ТРЕНЕРСК/ИЙ, -ая, -ое тренерга (машқ қилдирувчи) оид; тренер(лар)...; тренерлик...; ~ая *работа* тренерлик иши; ~ая *школа* тренерлар мактаби.

ТРЕНЗЕЛЬ *м* трензель (ҳуркович отнинг оғзига солинадиган махсус сувлуқ).

ТРЕНЗЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое трензелга (сувлуққа) оид; трензель...

ТРЕНИ/Е *с 1* ишқаланиш, суркаланиш; ишқалаш, суркаш; *коэффициент* ~я ишқаланиш коэффициенти; *сила* ~я ишқаланиш кучи; *теория* ~я твёрдых тел қаттиқ жисмларнинг ишқаланиш назарияси; *детали износятся от* ~я деталлар ишқаланиш натижасида (ишқаланавериб) ейилди, тўзди; *2 мн.* ~я *перен.* низо, ихтилоф, жанжал; *у него* ~я *с заведующим* у мудир билан чиқишолмайди, у билан мудир ўртасида низо (ихтилоф) бор.

ТРЕНИНГ *м спорт.* 1 тренинг, машқ, тренировка; махсус машқлар режими; ~ *пловцов* сузувчиларнинг машқи (тренировкаси); ~ *лошадей* отларнинг машқи (тренировкаси); 2 машқ ўтказиладиган жой.

ТРЕНИРОВАННОСТЬ *ж* яхши машқ кўрганлик, машқ қилавериш ўрганиб (пишиб) кетганлик, машқларга бардош беришлик (чидамлилиги); ~ *тела* баданнинг машқларга ўрганиб кетганлиги (бардош бера олиши, чидамлилиги); ~ *мышц* мускулларнинг машқларга чидамлилиги; ~ *легкоатлета* енгил атлетиканинг машқларга чидамлилиги; ~ *лошади* отнинг яхши машқ кўрганлиги, машқларга ўрганиб (пишиб) кетганлиги.

ТРЕНИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от *тренировать*; 2 *в знач. прил.* яхши машқ қилган, тренировка қилган, яхши ўрганган, машқ қилавериш ўрганиб (пишиб) кетган, ҳадисини олган; яхши ўргатилган, машқ қилдирилган, пиштилган; ~ый *гимнаст* яхши машқ қилган (машқ ҳадисини олган) гимнаст; ~ые *мышцы* яхши тренировка қилдирилган (пишитилган) мушаклар; ~ое *сердце* (бирор иш ё ҳаракатга) мослаштирилган, чиниқтирилган юрак; ~ый *конь* яхши ўргатилган от.

ТРЕНИРОВАТЬ, -рую, -рүешь *несов.* (сов. *натренировать*) 1 *кого-что* машқ қилдирмақ, ўргатмақ; ~ *боксёра* боксчини машқ қилдирмақ; 2 *что* машқ қилиб мустақамламақ; чиниқтирмақ; ~ *память* хотирани машқ қилиб мустақамламақ (бирор нарсани эслаб қолишга ўргатиш).

ТРЕНИРОВАТЬСЯ, -рүюсь, -рүёшься *несов.* (сов. *натренироваться*) 1 машқ қилмақ, машқ қилиб ўрганмақ; ~ *в плавании* сузишни машқ қилмақ; ~ *в стрельбе* отишни машқ қилмақ; 2 *страд.* от *тренировать*.

ТРЕНИРОВА/А *ж, р. мн.* -вок 1 *спорт.* машқ қилиш, ўрганиш; машқ қилдириш, ўргатиш; ~а *по плаванию* сузишни машқ қилиш; ~а *мускулов* мускулларни ўргатиш; ~а *памяти* хотирани машқ қилдириш (бирор нарсани эслаб қолишга ўргатиш); 2 тренировка, машқ, машгулот; машқ қилиш, машгулот ўтказиш; *мой брат каждый день ходит на* ~и *укам* (акам) ҳар куни тренировкага (машқ қилишга) боради.

ТРЕНИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое машққа (тренировкага) оид; машқ қилиш (тренировка)...; ~ая *площадка* машқ қилиш майдончаси; ~ые *занятия* тренировка машгулотлари; ~ый *полёт* машқ қилиб учиш; ~ый *костюм* машқ қилиш костюми.

ТРЕНОГА *ж 1 то же, что* *требожник*; 2 тушов (тушовлаш учун ишлатиладиган арқон, кишан ва ш. к.).

ТРЕНОГ/ИЙ, -ая, -ое и **ТРЕХНОГ/ИЙ**, -ая, -ое уч оёқли, учоёқ, сепая...; ~ая *подставка* уч оёқли такурси; ~ий *стул* уч оёқли стул (курс).

ТРЕНОЖИТЬ *несов.* (сов. *стреножить*) *кого-что* тушовламақ (узоққа кетмаслиги учун от, мол кабиларнинг, одатда, олдинги оёқларини бир-бирига яқин қилиб боғлаб қўймақ); ~ *коней* отларни тушовламақ.

ТРЕНОЖНИК *м 1* учоёқ (устига бирор нарса ўрнатиш

учун урта оёғи бўлган асбоб); ~ *фотоаппарата* фотоаппаратнинг учоёғи; *на* ~е *варили уху* учоёқ(ли) ўчоқда балиқ шўрва пиширдилар; 2 *уч оёқли столча* ёки *уч оёқли курси.*

ТРЕНЬКА/ТЬ *несов. разг.* 1 тиринглатмақ, тингиллатмақ, диринглатмақ; ~ть *на балалайке* балалайкани тингиллатмақ; 2 тингилламақ; *где-то* ~ла балалайка қаердадир балалайка тингилларди.

ТРЕП *м прост.* то же, что *трепотня*.

ТРЕПАК *м* трепак (қадимги рус халқ рақси ва шу рақс музыкаси).

ТРЕПАЛКА *ж то же, что* *трепало*.

ТРЕПАЛО *с спец.* савағич, титқич; саваҷўп.

ТРЕПАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* титадиган, савайдиган; титиб (саваб) тозалайдиган (жун, пахта кабиларни); ~ая *машина* титадиган машина, толатиткич, пахатиткич, жунтиткич.

ТРЕПАЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен тола титадиган жой (цех, хона).

ТРЕПАЛЬЩИК *м* тола титадиган ишчи; пахта савайдиган киши.

ТРЕПАЛЬЩИЦА *ж см.* *трепальщик*.

ТРЕПАН *м мед.* трепан (даволаш мақсадида суякни пармалаб тешадиган асбоб).

ТРЕПАНАЦИЯ *ж мед.* трепанация (суякни пармалаб тешиб, касал жойни аниқлаш); ~ *черепа* бош суякни пармалаб касал жойни аниқлаш ва даволаш.

ТРЕПАНГ *м зоол.* трепанг (типратиканга ўхшаш денгиз ҳайвони); *ловля* ~ов трепанг ови; трепанглари овлаш.

ТРЕПАНГОВЫЙ, -ая, -ое трепангга оид; трепанг...; ~ *промысел* трепанг овлаш касби.

ТРЕПАНИЕ *с спец. по гл.* *трепать*; ~ *льна* зиғирпойни титиш (титиб толасини ажратиш).

ТРЕПАНИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что мед.* трепанация қилмақ (суякни пармалаб, касал жойини очмоқ ёки аниқламақ ва даволамақ); ~ *черепа* бош суякни пармалаб касал жойни аниқламақ; ~ *больного* беморнинг суягини тешиб, касал жойини даволамақ.

ТРЕПАННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от *трепать*.

ТРЕПАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 титилган; савалган; ~ый *лён* титилган зиғирпой; 2 *разг.* эскирган, тўзиган, титилган; ситилган; ~ая *книга* эскириб тўзиган (титилган) китоб; 3 *разг.* тўзиган, тўзиб (ҳурпайиб) кетган; ~ые *волосы* тўзиган сочлар.

ТРЕПАТЬ, *треплю*, *трéплешь* *несов.* 1 (сов. *потрёпáть*) *кого-что* титмақ, титкиламақ; тўзгитмақ; ҳилпиратмақ; ~ *волосы* сочларни тўзгитмақ; *вёгер* *трéплет* *флаг* шамол байроқни ҳилпиратмақда; 2 *разг.* тортмақ, чўзмақ, юлқимақ; ~ *кого-л. за* *волосы* бировнинг сочидан тортмақ; 3 *разг.* титратмақ, қалтиратмақ; *его* *трéплет* *лихорадка* уни безгак тутди, уни безгак титратяпти (қалтиратяпти); 4 *перен. разг.* кераксиз (беҳуда) бир нарсани тез-тез такрорламақ; ~ *чьё-н. имя* бирор кишининг номини ҳадеб такрорлайвермақ; 5 (сов. *истрепáть* и *потрепáть*) *что* *разг.* эскиртмақ, уринтирмақ, тўз(ғ)итмақ; ~ *книги* китобларни эскирт(ир)мақ, уринтириб тўз(ғ)итмақ; ~ *обувь* оёқ кийимини эскирт(ир)мақ (киявериш ишдан чиқармақ, тўздирмақ); 6 *сов. потрепáть* *кого-что* *разг.* енгилгина урмақ, қоқмақ, силтамақ; силаб қўймақ; ~ *по* *плечу* *рукой* елкасига қоқмақ (қоқиб қўймақ); 7 (сов. *растрепáть*) *что* *разг.* титмақ, савамақ, титиб (саваб) тозаламақ; ~ *шерсть* *жун* (ни) титмақ (титиб тозаламақ); ~ *вату* *пахта* савамақ; ~ *лён* *зиғирпойни* янчиб (титиб), пўстини ажратмақ (тола олиш учун); ♦ ~ *языком* *разг.* лоф урмақ, сафсата сотмақ; ёлгон гапирмақ; ~ *нервы* *кому* *разг.* бировнинг асабини қўзғатмақ, жигига теғмақ; гафини келтирмақ.

ТРЕПАТЬСЯ, *трéплюсь*, *трéплешься* *несов.* 1 *разг.* пирпирмақ, ҳилпирмақ; *флаги* *трéплются* *на* *ветру* байроқлар шамолда ҳилпираяпти; 2 (сов. *истрепáться* и *потрепáться*) *разг.* эскирмақ, эскириб тўзгитмақ (титилмақ, йиртилмақ); *книги* *трéплются* *китоблар* эскириб титиланти (йиртиляпти); *обувь* *трéплется* *оёқ* кийими эскириб йиртиляпти (ишдан чиқаяпти); 3 (сов. *потрепáться*) *прост.* лоф урмақ, ёлгон гапирмақ, беҳуда гап айтмақ, сафсата сотмақ; *хвáтит* ~! *беҳуда* гапларни (сафсата сотишни) *бас*

қил!; 4 (сов. потрепаться) прост. тентираб юрмоқ, сандироқлаб (саланглаб) юрмоқ; 5 страд. от трепать 1, 4, 5, 7.

ТРЕПАЧ м, р. -а прост. беҳуда гапларни кўп гапирувчи, сафсата сотувчи, маҳмадона; лофчи, ёлғончи.

ТРЕПАЧКА ж, р. мн. -чек прост. см. трепач.

ТРЕПЕТ м кнжн. 1 титроқ, титраш, қалтираш, дириллаш; ~ **листьяв** барглarning титраши (шитирлаши); 2 перен. ҳаяжон; ҳаяжонлиши; (ҳаяжондан) титраш, қалтираш; 3 перен. қўрқиш, безиллаш, қалтираш, ўзини йўқотиб қўйиш; **испытывать** ~ *перед кем-н.* бирор киши олдида (бирор кишидан) қўрқмоқ, қалтираб турмоқ, ўзини йўқотиб қўймоқ.

ТРЕПЕТАНИЕ с по гл. трепетать 1, 2; ~ **листьяв** барглarning титраши; ~ **сердца** юракнинг дукиллаши (ҳаяжонлиши).

ТРЕПАТАТЬ, -пещу́, -пещешь *несов.* 1 қимирламоқ, титрамоқ, пирпирамоқ, ҳилпирамоқ; **листья** **трепещут** от **слабого дуновения ветра** енгил шамол эсишидан барглар титрашапти (шитирлашапти); **знамена трепещут** байроқлар ҳилпирашапти; **пламя трепещет** аланга ловиллаб ёняпти; 2 тез-тез урмоқ, дукилламоқ, дук-дук қилмоқ (юрак ҳақиди); **сердце трепещет** юрак дук-дук қилади (дукиллаб кетди); 3 перен. ҳаяжонланмоқ, (ҳаяжондан) қалтирамоқ, титрамоқ; ўзини йўқотиб қўймоқ; ~ **перед экзаменатором** имтиҳон олувчи(нинг) олдида ҳаяжонланмоқ (титраб, қалтираб турмоқ); **всё перед ним трепещет** ҳамма унинг олдида титраб (қўрқиб) туради; ~ **от ужаса** қўрқувдан қалтирамоқ; ~ **при мысли о чём-л.** бирор нарсага эслаб ҳаяжонга (ваҳимага) тушмоқ; 4 *за кого-что, перед кем-чем* ташвишланмоқ, ҳавотирланмоқ, қўрқмоқ; ~ **за детей** болалар учун ташвишланмоқ.

ТРЕПАТАТЬСЯ, -пещусь, -пещешься *несов. разг. то же, что трепетать 1, 2.*

ТРЕПЕТИ/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 ҳилпирайдиган, липиллайдиган, титрайдиган, ҳилпираб (липиллаб, титраб) турадиган, ҳилпироқ, титроқ; ~ **ая листва** ҳилпироқ барглар, титраб (шитирлаб) турган барглар; ~ **ый огонек свечи** шамнинг липиллаб турган нури; ~ **ые тени** липиллаб (титраб, жимжима қилиб) турган соя; 2 перен. ҳаяжон (изтироқ, зориқиш, тўлқинлиниш) билан бўладиган, ҳаяжонли, изтиробли, зориқишли; ~ **ое ожидание** ҳаяжонлини куттиш, ҳаяжонли куттиш; ~ **ое обидение** сёрдца юракнинг ҳаяжон билан (ҳаяжонли) тегиши, ҳаприқиши; 3 *уст.* қўрқиб (титраб, қалтираб, безиллаб) турадиган, безиллаб қолган; ~ **ые слуги** безиллаб қолган хизматкорлар, қўрқиб (титраб, қалтираб) турадиган хизматкорлар.

ТРЕПКА ж, р. мн. -пок 1 по гл. трепать титиш, саваш; ~ **а шерсти** жунни титиш (титиб тозалаш); ~ **а льна** зигир поясини титиш (эзиб, титиб, пўстини — толасин ажратиш); 2 прост. жазолаш, уриш, адабини бериш; **задать** ~ **у кому-л.** бирор кишининг адабини бермоқ (пўстагини қоқиш); ~ **а нервов** разг. асабиланиш, асаби бузилиш; асабийлантириш, асабини бузиш (қўзғатиш).

ТРЕПОТНЯ ж прост. ортиқча гап-сўзлар, сафсата, бемаъни (бемаза) гап; **всё это одна** ~! буларнинг ҳаммаси бемаъни гаплар!

ТРЕПЫХАНИЕ с разг. по гл. трепыхать и трепыхаться тебраниш; ҳилпираш; питирлаш, типирчилаш; ~ **крыльев** птиц қушлар қанотининг силканиши; қушларнинг қанот силкитиши; ~ **занавесок от ветра** парданинг шамолдан ҳилпираши (пирпираши).

ТРЕПЫХАТЬ *несов.* (сов. и однокр. **трепыхнуть**) разг. то же, что трепыхаться.

ТРЕПЫХА/ТЬСЯ *несов. разг.* 1 (сов. и однокр. **трепыхнуться**) тебранмоқ; ҳилпирамоқ; питирламоқ, типирчиламоқ, типирчиламоқ; **паруса** ~ **ютя** на **ветру** елканлар шамолда ҳилпирашапти; **рыба** ~ **ется на берегу** қирғоқда балик типирлашапти; 2 тез-тез урмоқ, дукилламоқ, гуп-гуп урмоқ; **сердце у него** ~ **лось** от **страха** унинг юраги қўрқувдан дукиллади; 3 перен. прост. асабийлашмоқ; ~ **ться из-за пустяков** арзиманган нарсага (нарсадан) асабийлашмоқ.

ТРЕПЫХНУТЬ *сов. и однокр. от трепыхать.*

ТРЕПЫХНУТЬСЯ *сов. и однокр. от трепыхаться.*

ТРЕСК м 1 қарс-курс, тарс-турс, чирс-чирс, шақир-шуқур, шатир-шутур, қасир-қусур; он **услышал** ~ **падающего**

дерева у қулаётган дарахтнинг қасир-қусурини эшитди; ~ **льда** музнинг қирс-қирс (чирс-чирс) ёрилиши; ~ **горящей лучины** ёнаётган тутантириқнинг шитир-шитири (чарс-чурс қилиши), тутантириқнинг чарс-чурс (шитир-шитир) қилиб ёниши; 2 шовқин-сурон, гумбур-гумбур, қарс-қарс; ~ **мотора** моторнинг шовқин-сурони; ~ **выстрелов** отишмаларнинг қарс-курс овозлари; 3 перен. разг. баландпарвоз (ортиқча) гаплар, беҳуда (олди-қоңди) гап-сўзлар, шовшув, шовқин-сурон; **работать без шума** и ~ **а** гап сотмасдан (шовқин-суронсиз) ишламоқ; ~ **с** ~ **ом провалиться** разг. шармандаларча муваффақиятсизликка йўлиқмоқ, шарманда бўлмоқ, расво бўлмоқ; **пьеса с** ~ **ом провалиться** пьеса шармандаларча муваффақиятсизликка йўлиқди.

ТРЕСКА ж треска (шимол денгизларидаги балиқнинг бир тури).

ТРЕСКАТЬ I *несов. см. треснуть 5.*

ТРЕСКАТЬ II *несов. что и без доп. груб.-прост.* очкўзлик билан емоқ ёки ичмоқ (одатда очкўзлик билан, кўп миқдорда).

ТРЕСКА/ТЬСЯ I, -ается *несов.* (сов. **потрескаться**) ёрилмоқ, дарз кетмоқ; **На реке** ~ **лься лёд** (Короленко) Дарёда муз ёрилмоқда (синмоқда); **штукатурка** ~ **ется** сувоқ ёриляпти; **кожа на руках** ~ **ется** қўлнинг териси ёриляпти (ёрилиб кетяпти).

ТРЕСКАТЬСЯ II *несов. см. треснуться.*

ТРЕСКОВЫ/И, -ая, -ое 1 треска (балиғи)га оид; треска (балиғи); ~ **й промысел** треска балиғини овлаш (билан шуғулланиш); ~ **й жир** треска (балиғи) ёғи; 2 *в знач. суц.* ~ **е мн. зоол.** трескасимонлар (треска, сайда, елимбалиқ каби балиқлар оиласи).

ТРЕСКОТНЯ ж разг. 1 чир-чир, тир-тир, қасир-қусур, тақир-туқур, шовқин; чириллаш, тариллаш, қасир-қусур (тақир-туқур) қилиш; ~ **кузнечиков** чигирткаларнинг чириллаши; ~ **пулемётов** пулемётларнинг тариллаши (қасир-қусури); ~ **мотора** моторнинг шовқини; 2 перен. вақирлаш, валдираш, вайсаш.

ТРЕСКУЧ/ИЙ, -ая, -ее 1 чирсилайдиган, қарсиллайдиган, гумбурайдиган, чирс-чирс (қарс-курс) қиладиган; **путьники сидели у** ~ **его костра** йўловчилар чирсиллаб ёнаётган гулдан ёнида ўтиришарди; 2 тамтароқли, дабдабали; баландпарвоз; мантиқсиз; ~ **не фразы** тамтароқли (баландпарвоз) гаплар; ~ **ая реклама** дабдабали реклама; ~ **ий мороз** разг. қирчиллама (қаттиқ) совуқ, қаҳратон қиш.

ТРЕСНУТ/ЫЙ, -ая, -ое разг. 1 ёрилган, дарз кетган, чатнаган; ~ **ая тарелка** дарз кетган (ёрилган) тарелка; ~ **ые очки** синган (дарз кетган) кўзойнак; 2 перен. дириллайдиган, дўриллайдиган, қалтироқ (овоз); **последнялся** ~ **ый голос** дёда бобойнинг қалтироқ овози эшитилди.

ТРЕСНУ/ТЬ *сов.* 1 қарс этмоқ, қарс этиб синмоқ; **в лесу** ~ **ла ветка** ўрмонда шох қарс этиб синиб тушди; 2 дарз кетмоқ, ёрилмоқ; **стакан** ~ **л** стакан ёрилди (дарз кетди); **льдина** ~ **ла** муз дарз кетди; 3 перен. расво бўлмоқ, чатоқ (пачава) бўлмоқ; **дело** ~ **ло** иш расво бўлди; 4 *то же, что потрескаться* ёрилмоқ, ёрилиб кетмоқ, ёриқчалар пайдо бўлмоқ; **кожа на руках** ~ **ла** қўлнинг териси ёрилиб кетди; 5 *кого-что и чем по чему прост.* тарақлатиб урмоқ, гумбуралиб туширмоқ; ~ **ть кулаком по столу** столга гумбуралиб муштламоқ; ~ **хоть тресни** прост. ўлсанг ҳам, ёрилсанг ҳам — бари бир (иложи йўқ); ~ **ть со смеху** прост. қотиб-қотиб кулмоқ, кула-кула ичаги узилмоқ, ичаги узилмоқ, ичаги узилгудек қотиб кулмоқ.

ТРЕСНУТЬСЯ *сов.* (*несов. трескаться*) разг. тўқ этиб урилмоқ, уриб олмақ; урилиб лат емоқ, урилиб майиб бўлмоқ; ~ **головой о прытолку** бошини эшик тепасига уриб олмақ.

ТРЕСТ м трест (1 бир соҳадаги қорхоналар идораси; **строительный** ~ қурилиш трести; 2 капиталистик монополия формаларидан бири).

ТРЕСТА ж с.-х. ивиган (ивитилган) зигирпоя ёки каннопоя.

ТРЕСТОВСКИЙ, -ая, -ое трестга оид; трест...; ~ **рабóтник** трест ишчиси; ~ **капитал** трест капитали.

ТРЕТЕЙСК/ИЙ, -ая, -ое манфаатдор бўлмаган шахс (ҳакам) иштирокида ўтказиладиган, ҳакам (бетараф ва-

кил)га оид; ҳакам(лар)...; ~ий суд ҳакамлар суди (манфаатдор бўлмаган — ҳолис шахс иштирокида ўтказилган суд); ~ое разбирательство жанжални ҳакам(лар) иштирокида кўриб чиқиш.

ТРЕТ/ИЙ, -ья, -ье 1 *числит. порядк.* учинчи, уч(инчи) номерли; ~ья *пятилётка* учинчи беш йиллик; ~ий дом учинчи уй, уч(инчи) номерли уй; ~ий урoқ учинчи дарс; 2 ҳакам, бетараф (холис, учинчи) шахс; **решёние спора** ~ым **лицом** жанжалнинг ҳакам (холис шахс) томонидан ҳал қилиниши; 3 иккинчи (учинчи) даражали, орқадаги; қолоқ; **быть на ~ьем плане** орқа планда (орқада) бўлмоқ; 4 *в знач. суц.* **одна ~ья** учдан бир **две ~ьих** учдан икки қисми; 5 *в знач. суц.* ~ье с учинчи таом учинчиси (тушликка бериладиган учинчи, кўпинча ширин ичимлик); **подать на ~ье кисель** учинчисига кисель бермоқ; **в ~ьи руки** (отдать, передать, перейти) бировларга, учинчи кишига (бермоқ, топширмоқ, ўтмоқ); **из ~ьих рук или уст** (узнать, слышать и т. п.) бошқа бировлардан, ўртада турганлардан, учинчи кишидан (билмоқ, эшитмоқ ва ш. к.); ~ий **лишний** учинчиси (учинчи киши) ортиқча (фақат икки кишига тегишли гап, иш ҳақида); ~ий **сорт** 1) учинчи сорт (нав); 2) ўртача, ўртамиёна; ~ьего **дня** ўтган кунни; ~ье **сословие** учинчи табақа (Францияда 1789 йилгача: ҳеч қандай имтиёзга эга бўлмаган учинчи табақадаги халқ); ~ье **поколение** набиралар; ~ье **лицо грам.** учинчи шахс; глагол **в форме ~ьего лица** учинчи шахс формасидаги феъл; с ~ьими **петухами разг.** тонгдан бошлаб, эрта-лаб; **до ~ьих петухов разг.** тонггача, эрталабгача.

ТРЕТИРОВАТЬ *несов. кого-что* қўпол муносабатда бўлмоқ; менсимай қарамоқ, камситмоқ, назар-писанд қилмаслик; ~ **прежнего друга** аввалги дўстига менсимай қарамоқ.

ТРЕТИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 учинчи босқичга ёки даврга оид (касалликлар ҳақида); ~ая **форма болезни** касалликнинг учинчи босқич формаси; 2 *геол.* учламчи (кайнозой эрасининг биринчи даврига оид); ~ый **период** учламчи давр; ~ые **отложения** учламчи давр қатламлари.

ТРЕТНИК *м, р.* -а *тех.* третник (пайванд учун ишлатилган, учдан икки қисми қалай ва бир қисми қўрғошдан иборат қотишма).

ТРЕТЬ *ж, р. мн.* -тей учдан бир (қисм, ҳисса); ~ **года** йилнинг учдан бири; **две трети** учдан икки қисм; ~ **столетия** юз йилликнинг учдан бири; ~ **площади** майдоннинг учдан бири (бир қисми).

ТРЕТЬЕГОДИЧН/ЫЙ, -ая, -ое уч йил аввалги (бурунги); ~ая **газета** уч йил бурунги газета.

ТРЕТЬЕКЛАССНИК *м* учинчи синф ўқувчиси.

ТРЕТЬЕКЛАССНИЦА *ж см.* третьеклассник.

ТРЕТЬЕКЛАССНЫЙ, -ая, -ое 1 учинчи классли; учинчи разрядли; унча яхши жиҳозланмаган, оддий; ~ **вагон** учинчи класс вағони; 2 *разг.* учинчи даражали, ўртача талантили, ўртамиёна; ~ **писатель** ўртамиёна ёзувчи.

ТРЕТЬЕКУРСНИК *м* учинчи курс студенти.

ТРЕТЬЕКУРСНИЦА *ж см.* третьекурсник.

ТРЕТЬЕОЧЕРЕДН/ОЙ, -ая, -ое учинчи навбатдаги, унчалик муҳим бўлмаган; ~ая **задача** унчалик муҳим бўлмаган вазифа.

ТРЕТЬЕРАЗРЯДНИК *м разг. спорт.* учинчи разрядли спортчи.

ТРЕТЬЕРАЗРЯДНИЦА *ж разг. см.* третьеразрядник.

ТРЕТЬЕРАЗРЯДНЫЙ, -ая, -ое 1 учинчи разрядли; 2 *разг. см.* третьеклассный 2; ~ **поэт** ўртамиёна шоир.

ТРЕТЬЕСОРТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 учинчи сорт(ли), учинчи нав(ли); ~й **товар** учинчи сорт мол; ~й чай учинчи сорт чай; 2 *разг.* ўрта даражадаги, ўртамиёна, ўртача; ~е **стихи** ўртамиёна шеърлар.

ТРЕТЬЕСТЕПЕНН/ЫЙ, -ая, -ое учинчи даражали (даражадаги), унча аҳамияти (қиммати) бўлмаган, ўртамиёна, ўртача; ~ая **роль** учинчи даражали роль; ~ый **актёр** ўртача актёр, ўртамиёна артист.

ТРЕТЬЯК *м обл.* уч шар гунажин ёки тойча.

ТРЕУГОЛКА *ж, р. мн.* -лок *треуголка* (чор Россиясида: учбурчак шаклли бош кийими).

ТРЕУГОЛЬНИК *м* 1 учбурчак, учбурчаклик; **прямоугольный** ~ тўғри бурчакли учбурчак; **равнобедренный** ~

тенгқили учбурчак; **деревянный** ~ ёғоч(дан ясалган) учбурчак; 2 *муз.* *треугольник* (учбурчак шаклидаги, симторли музыка асбоби); 3 *разг.* *учлик комиссияси* (муассаса бошлиғи, партком секретари ва местком раисидан иборат комиссия).

ТРЕУГОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое уч бурчакли, учбурчак қилиб ясалган, учбурчак...; ~ая **пирамида** учбурчак(ли) пирамида.

ТРЕУХ *м* қулоқчин, қулоқчин-телпак; **заячий** ~ қуён терили қулоқчин.

ТРЕФОВ/ЫЙ, -ая, -ое чилликка оид; чиллик...; ~ый **король** чиллик король; ~ая **масть** чиллик, чиллик белгили карта.

ТРЕФЫ *мн. (ед. трéфа ж)* чиллик; **дама трэф** чиллик дама, даманинг чиллиғи.

ТРЕХАКТН/ЫЙ, -ая, -ое уч пардали; ~ая **пьеса** уч пардали пьеса.

ТРЕХАРШИНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч аршинли, уч газ (келадиган), уч газли; 2 *разг. шутол.* жуда узун, узундан-узун; ~ая **фраза** жуда узун жумла.

ТРЕХБАЛЛН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч балли, уч балл...; ~ый **ветер** уч балли шамол; 2 уч балли система асосига қурилган, уч балли; ~ая **система оценок успеваемости** ўзлаштиришнинг уч балли баҳолаш системаси.

ТРЕХВАЛЕНТНЫЙ, -ая, -ое *хим.* уч валентли; ~элемент уч валентли элемент.

ТРЕХВЕРСТКА *ж, р. мн.* -ток *разг. спец.* (масштаби) уч чақиримли карта (бир дюйми уч чақиримга тенг қилиб тузилган географик карта).

ТРЕХВЕРСТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч чақиримли, уч чақирим келадиган; ~ое **расстояние** уч чақирим келадиган масофа; 2 *спец.* масштаби уч чақиримли; ~ая **карта** бир дюйми уч чақиримга тенг карта.

ТРЕХГЛАВЫ/Й, -ая, -ое *см.* *треглавый*; ~е **горы** уч чўққили тоғлар.

ТРЕХГОДИЧНЫЙ, -ая, -ое уч йиллик, уч йил давом қиладиган; ~ **срок** уч йиллик муддат; ~ **курс** уч йиллик курс.

ТРЕХГODOBАЛЫЙ, -ая, -ое уч яшар; ~ **конь** уч яшар от.

ТРЕХГОЛОСН/ЫЙ, -ая, -ое уч овозли, уч овозга мўлжаллаб ёзилган; ~ое **трио** уч овозли трио; ~ое **пение** уч овозли ашула.

ТРЕХГРАННЫЙ, -ая, -ое 1 уч қиррали, уч ёқли, уч томонли; ~ **штык** уч ёқли найза; ~ **напильник** уч қиррали эгов; 2 *мат.* уч қиррали; ~ **угол** уч қиррали бурчак.

ТРЕХДНЕВН/ЫЙ, -ая, -ое уч кунлик, уч кунга мўлжалланган; уч кунда тугайдиган; ~ая **поездка** уч кунлик саёҳат; ~ый **срок** уч кунлик муддат.

ТРЕХДОЛН/ЫЙ, -ая, -ое *лит.* уч қисмдан иборат, уч туроқли; ~ые **стихотворные размеры** уч туроқли шеърлий вазн.

ТРЕХДЮЙМОВКА *ж, р. мн.* -вок *разг. 1* (қалинлиги) уч дюймли тахта; 2 *уст.* (калибри) уч дюймли замбарак.

ТРЕХДЮЙМОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қалинлиги уч дюймли; ~ая **доска** қалинлиги уч дюймли тахта; 2 *воен.* калибри уч дюймли; ~ые **орудия** калибри уч дюймли замбарак.

ТРЕХЗАРЯДНЫЙ, -ая, -ое учотар, уч ўқли; ~ **револьвер** уч ўқли револьвер (тўппонча).

ТРЕХЗНАЧН/ЫЙ, -ая, -ое *мат.* уч хонали, уч рақамли; ~ое **число** уч хонали сон.

ТРЕХЗУБЧАТЫ/Й, -ая, -ое уч тишли, уч тиғли; ~е **вилы** уч тишли паншаха, училник.

ТРЕХЗУБЫЙ, -ая, -ое *см.* *трезубый*.

ТРЕХКАМЕРНЫЙ, -ая, -ое уч камерали; ~ **шлюз** уч камерали шлюз.

ТРЕХКИЛОМЕТРОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч километрли; ~ая **дистанция** уч километрли масофа; 2 *геоар.* уч километрли масштаб (бир сантиметри уч километрга тенг келадиган масштаб); ~ая **карта** уч километр масштабли карта.

ТРЕХКЛАССН/ЫЙ, -ая, -ое уч синфли, уч йиллик (ўқш мuddати уч синфдан иборат); ~ая **школа** уч синфли (уч йиллик) мактаб.

шиши); ~ый чемпион мира по шахматам шахмат бўйича уч марта жаҳон чемпиони.

ТРЕХЛЁТИЕ с 1 уч йил, уч йиллик, уч йил давом этадиган вақт (муддат); 2 *чего* уч йиллик (уч йил тўлган пайт ва шунга бағишланган маросим); ~ *жениъбы* уйланишнинг уч йиллиги.

ТРЕХЛЕТКА *ж, р. мн. -ток разг.* уч яшар, уч йил давом этадиган нарсас; *кобыла*~ уч яшар байтал.

ТРЕХЛЁТНИЙ, -яя, -ее 1 уч йиллик, уч йил давом этадиган, уч йилга мўлжалланган, уч йилда тугайдиган; ~ *срок* уч йиллик муддат; 2 уч яшар, учга кирган, уч ёшга тўлган; ~ *ребёнок* уч яшар бола; 3 уч йиллик, уч йил тўлишига бағишланган; ~ *юбилей* уч йиллик юбилей.

ТРЕХЛЁТОК *м, р. -тка разг.* 1 уч яшар, уч ёшли; *дуб*~ уч ёшли дуб (эман); 2 *см. трехлетка.*

ТРЕХЛИНЁЙНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое (калибри) уч линияли; ~ *ая винтовка* (калибри) уч линияли милтиқ.

ТРЕХЛИТРОВЫЙ, -ая, -ое уч литрлик, уч литр элитадиган (сиғадиган); ~ *бидон* уч литрлик бидон.

ТРЕХЛОПАСТНЫЙ, -ая, -ое уч парракли; ~ *винт* уч парракли винт.

ТРЕХМАСТНЫЙ, -ая, -ое уч (хил) тусли, уч рангли; ~ *кот* уч хил тусли (уч рангли) мушук.

ТРЕХМЁРНОВАЯ *ж* уч ўлчовлилик, уч ўлчовга эгаллик (предметда узунлик, кенглик ва баландликнинг мавжуд бўлиши); ~ *ящичка* ящичкининг уч ўлчовлилиги.

ТРЕХМЁРНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч ўлчовли, уч ўлчовга эга бўлган; ~ *ая деталь* уч ўлчовли деталь; 2 *муз.* уч ритмик ваззли; ~ *ый такт* уч ритмик ваззли такт.

ТРЕХМЁСТНЫЙ, -ая, -ое уч ўринли, уч кишилик; ~ *экипаж* уч кишилик экипаж; ~ *самолёт* уч ўринли самолёт.

ТРЕХМЁСЯЧНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч ойли, уч ойга мўлжалланган, уч ой давом этадиган, уч ойда тугайдиган; ~ *ая командировка* уч ойли командировка; ~ *ые курсы* уч ойли курслар; ~ *ый отпуск* уч ойли отпуск; 2 уч ойли, уч ойга тўлган; ~ *ый ребёнок* уч ойли бола (чақалоқ).

ТРЕХМЕТРОВЫЙ, -ая, -ое уч метрли, уч метр бўлган; ~ *ая балка* уч метрли тўсин; ~ *ая глубина* уч метр(ли) чуқурлик.

ТРЕХНОГИЙ, -ая, -ое *см. треногий.*

ТРЕХПАЛУБНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч палубали; ~ *ое судно* уч палубали кема.

ТРЕХПАЛЫЙ, -ая, -ое уч бармоқли; ~ *ая лапа* уч бармоқли оёқ.

ТРЕХПЛАННИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч планли (кўринишли); ~ *ые декорации* уч кўринишли декорациялар; ~ *ое изображение* уч кўринишли тасвир.

ТРЕХПОЛЪЕ *с, р. -я с.-х.* уч далалик, уч пайкаллик (алмашлаб экиш системаси).

ТРЕХПОЛЪНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое с.-х. уч далали; ~ *ый севооборот* уч далали алмашлаб экиш; ~ *ая система земледелия* деҳқончиликнинг уч далали системаси.

ТРЕХПРОЦЕНТНЫЙ, -ая, -ое уч процентли (1 юздан учини ташкил қиладиган); ~ *доход* уч процентли даромад; 2 уч процент фойда келтирадиган; ~ *заём* уч процентли заём; 3 *хим.* таркибда уч процент моддаси бўлган; ~ *раствор* уч процентли эритма).

ТРЕХПУДОВЫЙ, -ая, -ое 1 уч пудли; ~ *ая гиря* уч пудли тош; 2 *разг. ирон.* жуда оғир; ~ *ая верина* жуда оғир партўшак.

ТРЕХРАЗОВЫЙ, -ая, -ое 1 уч марта (бўладиган), уч мартали; ~ *ое питание* уч мартали овқатланиш; *снять* ~ *ый урожай* уч марта ҳосил олмоқ; 2 уч мартали, уч марта ишлатиладиган; ~ *ый талон* уч мартали талон; ~ *ый пропуск* уч мартали пропускас.

ТРЕХРУБЛЁВКА *ж, р. мн. -вок разг.* уч сўмлик (қоғоз пул).

ТРЕХРУБЛЁВЫЙ, -ая, -ое 1 уч сўмли; уч сўми ифодалайдиган; ~ *ая бумажка разг.* уч сўмли қоғоз пул; 2 *нархи* уч сўм бўлган, уч сўмга сотиладиган, уч сўмли; ~ *ый обед* уч сўмли тушлик овқат; ~ *ый билет* уч сўмли билет.

ТРЕХРЯДКА *ж, р. мн. -док разг.* уч қатор клавишли гармонь.

ТРЕХРЯДНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч қатор; уч қаторли; ~ *ый шов* уч қатор чок; ~ *ая клёпка* уч қатор қилиб парчинлаш; 2 уч қатор клавишли; ~ *ая гармонь* уч қатор клавишли гармонь; 3 с.-х. уч қаторли, уч қаторга ишлов берадиган (мас., экадиган, чопадиган, йиғиб-терадиган); ~ *ая сёялка* уч қаторли сёялка; ~ *ый комбайн* уч қаторли комбайн.

ТРЕХСКАТНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч нишабли, нишаби уч томонга тушган; ~ *ая крыша* уч нишабли том.

ТРЕХСЛОЖНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое *лингв.* уч бўғинли; уч ҳижоли; ~ *ое слово* уч бўғинли сўз; ~ *ые стихотворные размеры лит.* уч ҳижоли шеърли ваззлар.

ТРЕХСЛОЙНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч қаватли, уч қатламли; ~ *ая фанера* уч қаватли (уч қатламли) фанер; ~ *ая упаковка* уч қават қилиб ўраш.

ТРЕХСМЁНКА *ж, р. мн. -нок разг.* уч сменали иш; *на заводе* ~ заводда иш уч сменали (иш уч сменада боради).

ТРЕХСМЁННИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч сменали; ~ *ая работа* уч сменали иш.

ТРЕХСОТЛЁТИЕ с 1 уч юз йил, уч юз йиллик, уч юз йил давом этадиган вақт (муддат); 2 уч юз йиллик (уч юз йил тўлган пайт ва шунга бағишланган маросим); ~ *города* шаҳарнинг уч юз йиллиги.

ТРЕХСОТЛЁТНИЙ, -ая, -ее 1 уч юз йиллик, уч юз йил мобайнидаги, уч юз йил давом этадиган; ~ *период* уч юз йиллик давр; 2 уч юз яшар (ёшли), уч юз йиллик; уч юз йил тўлган; ~ *платан* уч юз йиллик (уч юз яшар) чинор; ~ *юбилей* уч юз йиллик юбилей; 3 уч юз йиллик маросим.

ТРЕХСОТПУДОВЫЙ, -ая, -ое уч юз пудли; ~ *кóлокол* уч юз пудли кўнгирак.

ТРЕХСОТЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* уч юзинчи, уч юз (инчи) номерли; ~ *ая страница* уч юзинчи бет (саҳифа); ~ *ый дом* уч юзинчи (уч юз номерли) уй.

ТРЕХСТВОЛКА *ж, р. -лок разг.* учтиг (уч оғизли ёки уч стволли овчилар милтиғи).

ТРЕХСТВОЛЪНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч оғизли, уч стволли; уч тигли; ~ *ое ружьё* уч оғизли (стволли) милтиқ; ~ *ое бурение* уч стволли пармалаш.

ТРЕХСТВОРЧАТЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч табақали; ~ *ая дверь* уч табақали эшик; ~ *ое окно* уч табақали дераза; ~ *ое зеркало* уч табақали ойна (кўзгу).

ТРЕХСТЕПЁННИЙ/ЫЙ, -ая, -ое: ~ *е выборы* уч босқичли сайлов (бунда сайловчилар ўз ичларидан вакиллар танлайди, вакиллар эса сайловчиларни танлайди, сайловчилар эса депутатларни сайлайди).

ТРЕХСТИШИЕ с уч мисрали шеър ёки шеърнинг уч мисрали бир банди.

ТРЕХСТОПНИЙ, -ая, -ое *лит.* уч туроқли; ~ *стих* уч туроқли шеър; ~ *размер* уч туроқли вазн.

ТРЕХСТОРОННИЙ/ЫЙ, -ая, -ее 1 уч томонли, уч ёқли, уч томонга қараган; ~ *ий сарай* уч деворли оғборхона; 2 уч томонлама (ёқлама, тарафлама); ~ *ий договор* уч ёқлама шартнома; ~ *ие переговоры* уч томонлама музокаралар.

ТРЕХСТРУННИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч торли; ~ *ая балалайка* уч торли балалайка.

ТРЕХСТУПЁНЧАТЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч зинали (поғонали); ~ *ый помост* уч зинали (поғонали) минбар; 2 уч босқичли; ~ *ая ракета* уч босқичли ракета.

ТРЕХСУТОЧНЫЙ, -ая, -ое уч суткалик, уч кунлик; ~ *паёк* уч суткалик паёк.

ТРЕХТАКТНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *муз.* уч тактли, уч тактдан иборат; ~ *ая пауза* уч тактли пауза; 2 *техн.* уч тактли (поршеннинг уч юринида ҳаракат содир бўладиган); ~ *ый мотор* уч тактли мотор.

ТРЕХТОМНИК *м разг.* уч томлик (уч томдан иборат асар ёки тўплам); *словарь*~ уч томлик луғат; ~ *Пушкина* Пушкиннинг уч томлиги.

ТРЕХТОМНИЙ/ЫЙ, -ая, -ое уч томли, уч томдан иборат; ~ *ое собрание сочинений* Хамйда Алимджана Хамид Олимжоннинг уч томли танланган асарлари; ~ *ый энциклопедический словарь* уч томли энциклопедик луғат.

ТРЕХТОНКА *ж. р. мн. -нок разг.* уч тонналик (уч тонна юк кўтарадиган автомашина).

ТРЕХТОНН/ЫЙ, -ая, -ое уч тоннали (1 оғирлиги уч тонна бўлган; ~ый груз уч тоннали юк; ~ая балка уч тоннали түсин; 2 уч тонна юк кўтаришга мўлжалланган; ~ый кран уч тоннали кран; ~ая машина уч тоннали машина).

ТРЕХТЫСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *числит. порядк.* уч мингинчи; уч минг (инчи) номерли; ~ый год уч мингинчи йил; ~ый билет уч минг (инчи) номерли билет; ~ая часть уч минг бўлакдан бири (уч мингга бўлинган нарсанинг бир бўлаги); 2 уч мингли; уч минг нафар ёки дондан иборат; ~ый отряд уч мингли отряд; ~ое стадо овёц уч минг қўйли пода, уч мингли қўй подаси; 3 *разг.* уч минг сўмли; ~ый ковёр уч минг сўмли гилам.

ТРЕХФАЗН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *филос.* уч даврли, уч этапли; уч этапда (уч даврда) содир бўладиган; ~ое развёртывание понятий тушунчаларнинг уч даврда (уч этапда) ривожланиши; 2 *эл. уч фазали; ~ый генератор* уч фазали генератор; ~ый ток уч фазали ток; ~ая электросварка уч фазали электр найванд.

ТРЕХФУНТОВ/ЫЙ, -ая, -ое уч қадоқли; ~ая гиря уч қадоқли тош.

ТРЕХЦВЕТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч (хил) рангли; ~ая фиалка уч (хил) рангли бинафша; ~ый флаг уч рангли байроқ; 2 *спец.* уч хил бўёқли, уч хил рангли, уч хил бўёқ билан қилинадиган; ~ая фотография уч хил рангли фотография.

ТРЕХЧАСОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 уч соатлик; ~ой доклад уч соатлик доклад; ~ая экскурсия уч соатлик экскурсия; 2 *разг.* соат учдаги, соат учда бўладиган; ~ой поезд соат учдаги поезд; ~ой киносеанс соат учдаги киносеанс.

ТРЕХЧЛЕН *м мат.* учхад (қўшини ёки айириш аломатлари билан бириккан учта алгебраик бирхад).

ТРЕХЧЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 уч паллали (қисмли, бўлакли, бўлимли); 2 *мат.* уч ҳадли; ~ое уравнение уч ҳадли тенглама.

ТРЕХШЕРСТН/ЫЙ, -ая, -ое уч хил юнгли, юнги уч тусли (уч хил рангли); ~кот юнги уч (хил) тусли мушук.

ТРЕХЪЯЗЫЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч тилли, уч тилда гапирадиган (гаплашадиган); ~ое население уч тилда гапирадиган аҳоли; ~ый город (аҳолиси) уч тилда гаплашадиган шаҳар; 2 уч тилли, уч тилда ёзилган; ~ый словарь уч тилли лугат; ~ая надпись уч тилли ёзув.

ТРЕХЪЯРУСН/ЫЙ, -ая, -ое уч ярусли; ~зал театра театрининг уч ярусли зали.

ТРЕХЭТАЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч қаватли; ~ое здание уч қаватли бино; ~ая школа уч қаватли мактаб; 2 *перен.* прост. болохонадор; ~ая ругань болохонадор (қилиб) сўқиш.

ТРЕШКА *ж. р. мн. -шек то же, что трёхрублёвка.*

ТРЕШНИЦА *ж прост. то же, что трёхрублёвка.*

ТРЕЩАТЬ *несов.* 1 қарсилламоқ, қирсилламоқ, қасирқусур қилмоқ, қирсилламоқ; лёд трещит под ногами оёқлар остида муз қарсиллайди; дрова трещат в печке печкада ўтин қирсиллаб ёнапти; 2 қирилламоқ; трещат кузнечики чигирткалар қирилламоқда; 3 *перен. разг.* вайсамоқ, валдирамоқ; 4 *перен.* хароб бўла бошламоқ, пачава бўла бошламоқ; дело трещит по всем швам ишнинг ҳамма ёғи (иш бутунлай) пачава бўлмоқда; ♦ голова трещит боши(м) ёрилиб кетай деяпти, боши(м) қаттиқ (санчиб) оғрипти; мороз трещит совуқ авжида, совуқ қирсиллапти (қирчиллапти).

ТРЕЩИН/А *ж* 1 ёриқ, дарз; в стене образовалась ~а деворда ёриқ пайдо бўлди; льдина дала ~у муз дарз кетди; 2 *перен.* оранинг бузилиши, ўртага совуқлик тушиш; дать ~у ора бузилмоқ, орага совуқлик тушмоқ; их дружба дала ~у уларнинг орасига совуқлик тушди (дўстлиги-га путур етди).

ТРЕЩИНН/ЫЙ, -ая, -ое *геол.* ернинг ёриқ жойидан чиқаётган; ~ые воды ернинг ёригидан чиқаётган сувлар.

ТРЕЩИНОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* ёриқ-ёриқ; серёриқ; ~ая кора ёли арчанинг ёриқ-ёриқ пўстлоғи; ~ые породы горн. серёриқ жинслар.

ТРЕЩОТКА *ж. р. мн. -ток* 1 тартарак (ўйинчоқ ва

боғ қўрийдиган асбоб); 2 *муз.* шақилдоқ; 3 *м и ж перен. разг.* вайсақи, валдироқ; шаллақи.

ТРИ, трёх, трём, тремя, о трёх *числит. колич.* 1 уч; ~и два — пять уч ва икки — беш; трижды ~ — девять уч карра уч — тўққиз; ~, умноженное на десять ўнга кўпайтирилган уч; написать цифру ~ уч рақамини ёзмақ; кварта в ~ комнаты уч хонали кварта; уч хонадан иборат кварта; столетние дубы в ~ обхвата йўгонлиги уч қулоч (келадиган) юз йиллик дублар (эманлар); 2 уч (қониқарли баҳо); сдать экзамен на ~ имтиҳонни учга топшироқ (қониқарли баҳо олмоқ); ♦ в ~ шеи (прогнать, вытолкать) *см.* шея; в трёх соснах заблудиться *см.* заблудиться; с ~ короба наговорить (наврать) *см.* короб; в ~ дуги гнуть (согнуть) кого *см.* дуга; в ~ ручья (заплакать, зарыдать) *см.* ручей.

ТРИАДА *ж книжн.* 1 учталиқ, учлик (учта алоҳида бўлак ёки қисмдан иборат бўлган бутунлик — бир нарса); истина, добро, красота — вот триада, которая украсит человека ҳақиқат, яхшилик, гўзаллик — мана кишини безайдиган уч нарса; 2 *филос.* триада (Гегелнинг идеалистик философиясида: тараққиётнинг уч босқичлигини англа-тувчи тушунча).

ТРИАНГУЛЯТОР *м* триангулятор (1 триангуляция мутахассиси — сиртни учбурчак шаклидаги бўлақларга ажратувчи мутахассис; 2 геодезия ишларида қўлланадиган буюм ва асбобларнинг умумий номи).

ТРИАНГУЛЯЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* триангуляция (ер сирти ҳолатини аниқлашга) оид; триангуляцион, триангуляция...; ~ая вышка триангуляция вишкиси; ~ые работы триангуляцион ишлар, триангуляция ишлари.

ТРИАНГУЛЯЦИЯ *ж* триангуляция (1 мат. геометрик сиртни учбурчак шаклидаги бўлақларга ажратиш; 2 *геод.* жойларнинг харитасини чизиш учун ер сатҳининг таянч нуқталари ҳолатини аниқлаш).

ТРИАЦЕТАТ *м* триацетат (сунъий тола ҳосил қилинадиган модда).

ТРИАЦЕТАТН/ЫЙ, -ая, -ое триацетатга оид; триацетат...; ~ое волокно триацетат толаси; ~ый шёлк триацетат ипак; триацетат шойи.

Трибун *м* 1 *ист.* трибун (қадимги Римда: турли мансабдор кишилар); военные ~ы ҳарбий трибунарлар; народный ~ халқ трибуни; 2 оташин курашчи (нотик ва ш. к.); пламенный ~ революциянинг оташин курашчиси.

Трибун/А *ж* 1 минбар, трибуна; произносить речь с ~ы минбардан туриб нутқ сўзламоқ; 2 *перен.* минбар. (ижтимоий фаолиятлар амалга ошириладиган восита, имконият); газета — ~а партии газета партианинг минбаридир; предоставить ~у кому-н. бировга минбарни бермоқ (сўзлаш, ташвиқот қилиш учун имконият бермоқ); 3 трибуна (стадионда ёки намоёншоҳларда томошабинлар ўтирадиган жой); ~ы стадиона стадион трибуналари; ~ы ипподрома ипподром трибуналари; северная ~а стадиона стадионнинг шимол томонидаги трибунаси.

Трибунал *м юр.* трибунал (фавқулодда суд органи); военный ~ ҳарбий трибунал.

ТРИВИАЛЬНОСТЬ *ж книжн.* бемазалиқ, бемаънилик, сийқаси (расвоси) чиққанлик, маза-матраси қолмаганлик, тутуриқсизлик.

ТРИВИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* бемаза, бемаъни, дидсиз, сийқаси (расвоси) чиққан, эскирган, маза-матраси қолмаган, тутуриқсиз; ~ая мысль тутуриқсиз фикр; ~ые остроты бемаза аскиялар.

ТРИГОНОМЕТРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 тригонометрияга оид; тригонометрик; ~ие функции тригонометрик функциялар; ~ие таблицы тригонометрик жадваллар; ~ие уравнения тригонометрик тенгламалар; 2 *геод.* тригонометрик (геодезия ишларида қўлланиладиган, геодезияга оид); ~ий пункт тригонометрик пункт.

ТРИГОНОМЕТРИ/Я *ж* тригонометрия; сдать экзамен по ~и тригонометриядан имтиҳон топшироқ.

ТРИДЕВЯТ/ЫЙ, -ая, -ое *фольк.* и *разг.* жуда узоқдаги, дунёнинг бир четидаги; в ~ом царстве (или государ-

стве) дунёнинг бир четидаги подшоликда (ёки мамлакатда).

ТРИДЕВЯТЬ: за ~ земель фольк. и разг. жуда узоқда, дунёнинг бир четида, тупканинг тагида.

ТРИДЕСЯТ/ЫЙ, -ая, -ое: ~ое царство (или государство) фольк. и разг. жуда узоқ бир подшолик (ёки мамлакат).

ТРИДЦАТИДНЕВНЫЙ, -ая, -ое 1 ўттиз кунлик, ўттиз кун давомдаги, ўттиз кун давом этадиган, ўттиз кунда тугайдиган; ~ отпуск ўттиз кунлик отпуска; 2 ўттиз кунлик, ўттиз кун яшаган; ~ телёнок ўттиз кунлик бузоқ.

ТРИДЦАТИЛЕТНИЕ с 1 ўттиз йил, ўттиз йиллик, ўттиз йил давом этадиган вақт (муддат); истёкшее ~ ўтган ўттиз йил; 2 чего ўттиз йиллик (ўттиз йил тўлган вақт ва шунга бағишланган маросим); праздновать чье-л. ~ бировнинг ўттиз йиллигини (ёшини) нишонламоқ; ~ театра театрининг ўттиз йиллиги.

ТРИДЦАТИЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 ўттиз йиллик, ўттиз йил мобайнидаги, ўттиз йил давом этадиган; ~я война ўттиз йиллик уруш; 2 ўттиз яшар, ўттиз ёшли, ўттиз йил яшаган, ўттиз йиллик; ~ий инженер ўттиз яшар инженер; ~я женщина ўттиз ёшли аёл; ~ее дерево ўттиз йиллик (ўттиз ёшли) дарахт; 3 ўттиз йиллик, ўттиз йил тўлишига бағишланган; ~ий юбилей ўттиз йиллик юбилей.

ТРИДЦАТИМЕТРОВЫЙ, -ая, -ое ўттиз метрли; ~ая высота ўттиз метрли баланлик.

ТРИДЦАТИПЯТИЛЕТНИЕ с 1 ўттиз беш йил, ўттиз беш йиллик, ўттиз беш йил давом этадиган вақт (муддат); 2 ўттиз беш йиллик (ўттиз беш йил тўлган вақт ва шунга бағишланган маросим); ~ победы над фашистской Германией фашистлар Германияси устидан қилинган ғалабанинг ўттиз беш йиллиги.

ТРИДЦАТИРУБЛЕВЫЙ, -ая, -ое разг. ўттиз сўмлик; ўттиз сўм турадиган; ~ костюм ўттиз сўмлик костюм.

ТРИДЦАТКА ж, р. мн. -ток 1 разг. ўттиз (сон, рақам); 2 разг. ўттизинчи (трамвай, автобус ва ш. к.).

ТРИДЦАТЫЙ, -ая, -ое числит. порядк. ўттизинчи, ўттиз(инчи) номерли; ~ый день ўттизинчи кун; ~ый дом ўттизинчи (ўттиз номерли) уй; ~ая страница ўттизинчи бет (саҳфа); ~ое января ўттизинчи январь; ему пошёл ~ый год у ўттизга қараб кетди; ~ые годы ўттизинчи йиллар.

ТРИДЦАТЬ, р. -ти, твор. -тью числит. колич. 1 ўттиз, ўттизта; ~ книга ўттизта китоб; в тридцати километрах от города шаҳардан ўттиз километр нарида; пятью шесть — ~ олти қарра беш, — ўттиз; прошло ~ лет ўттиз йил ўтди; 2 ўттиз, ўттизинчи; дом номер ~ ўттиз(инчи) номерли уй, ўттизинчи уй.

ТРИДЦАТЬЮ нареч. ўттиз қарра; ~ три — девяносто ўттиз қарра уч — тўқсон.

ТРИЕДИНСТВО с книжн. уч хил элементдан (уч хил тушунча, предмет, шарт, масала ва ш. к. лардан) ташкил топган бутунлик; ♦ драматическое ~ лит. классик драматургияда вақт, жой ва ҳаракат бирлиги.

ТРИЕДИН/ЫЙ, -ая, -ое книжн. уч қисмдан (уч элементдан) иборат бўлган; ~ая задача уч қисмли масала; ~ая формула уч қисмли формула.

ТРИЕР м с.-х. триер (дон тозалаш ва саралаш машинаси).

ТРИЕРНЫЙ, -ая, -ое с.-х. триерга оид; триер...

ТРИЖДЫ нареч. 1 уч марта, уч қайта; ~ объяснить уч марта тушунтирмоқ; 2 уч қарра; ~ три — девять уч қарра уч — тўққиз.

ТРИЗНА ж тризна (1 ист. қадимги славянларда: аза, маърака; править ~у тризна ўтказмоқ, маърака қилмоқ; 2 рел. мотам маросими; похоронная ~а кўмиш маросими; поминальная ~а эслаш ёки хотирлаш маросими).

ТРИКО с нескл. трико, тринка (1 газмол; костюмное ~ костюмбон трико; 2 баданга ёпишиб турадиган кийим, спортчилар кийими; 3 хотин-қизларнинг трикоддан тикилган ички кийими).

ТРИКОТАЖ м трикотаж (1 машинада тўқилган юшоқ мато; бельёвий ~ ич кийимбон трикотаж; 2 собир. шу тўқимадан қилинган кийимлар).

ТРИКОТАЖНИК м трикотажчи (трикотаж саноати ишчиси).

ТРИКОТАЖНИЦА ж см. трикотажник.

ТРИКОТАЖНЫЙ, -ая, -ое 1 трикотажга оид; трикотаж тўқийдиган; трикотаж...; ~ая фабрика трикотаж фабрикаси; 2 трикотаждан қилинган, трикотаж...; ~ый костюм трикотаждан тикилган костюм; ~ые изделия трикотаж буюмлар.

ТРИКОТИН м трикотин (трикотажга ўхшаш газлама).

ТРИКОТИНОВЫЙ, -ая, -ое трикотинга оид; трикотин; ~ое платье трикотин кўйлак.

ТРИЛИСТНИК м 1 бот. себарга, учбарг (мас., беда); ~ луговой ўтлоқ (ўтзор) себаргаси; ~ ползучий ёйилиб ўсадиган себарга; 2 спец. учбарг (учта барг суратидан иборат нақш).

ТРИЛЛИОН м триллион (минг миллиард).

ТРИЛЛИОННЫЙ, -ая, -ое числит. порядк. триллионга оид; триллион...

ТРИЛОГИЯ ж трилогия (мазмунан бир-бирига боғланган учта мустақил асар); ~ М. Горького: «Детство», «В людях», «Мой университет» М. Горькийнинг трилогияси: «Болалик», «Одамлар орасида», «Менинг дорилфунуларим».

ТРИМАРАН м спец. уч килли (таг ёғочи учта бўлган) яхта.

ТРИНАДЦАТИЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 ўн уч йил, ўн уч йиллик; ўн уч йил давом этадиган; ~ий срок ўн уч йиллик муддат; ~я ссылка ўн уч йиллик сурғун; 2 ўн уч яшар; ун уч ёшли; ўн уч йил яшаган; ~ий мальчик ўн уч яшар бола.

ТРИНАДЦАТ/ЫЙ, -ая, -ое числит. порядк. ўн учинчи, ўн уч(инчи) номерли; ~ый этаж ўн учинчи қават; ~ый дом ўн учинчи номерли уй; ~ое число ўн учинчи число.

ТРИНАДЦАТЬ числит. колич. ўн уч; ~ умножить на четыре ўн учни тўртга кўпайтирмоқ; дважды ~ — двадцать шесть икки қарра ўн уч — йигирма олти; ~ тысяч ўн уч минг; ~ копеек ўн уч тийин; девочке ~ лет қиз ўн уч ёшда.

ТРИНИТРОЛУОЛ м см. тротил.

ТРИО с нескл. трио (1 уч киши ижросидаги музика асари; 2 уч кишилик ансамбль; ~ баянистов баянчилар триоси).

ТРИОД м радио триод (уч электродли электрон лампа).

ТРИПЛЕКС м тех. триплекс (1 шаффоф пластмасса билан ёпиштирилган икки қаватли ойна; 2 уч қисмдан иборат қурилма).

ТРИППЕР м мед. то же, что гонорей.

ТРИПТИХ м триптих (1 иск. умумий мазмуни, гоёси бир бўлган учта сурат, расм, картина ва ш. к.; 2 лит. уч шеърдан иборат поэтик асар; 3 рел. уч табақали икона).

ТРИСТА р. трёхсот, дат. трёмстам, твор. тремястами, предл. о трёхстах числит. колич. уч юз; ~ книга уч юз(та) китоб; ~ рублей уч юз сўм; ~ разделить на десять уч юзни ўнга бўлмоқ; в трёхстах шагах от дома уйдан уч юз қадам нарида.

ТРИСТИХ м лит. уч мисрали банд (тургак).

ТРИТИЙ м хим. тритий (водороднинг радиоактив изотопи; термоядровий реакциялар учун ишлатилади).

ТРИТОН м тритон (1 миф. юнон мифологиясида: белдан юқори қисми одам, ярми балиқ думи шаклида бўлган денгиз худоси; 2 зоол. ҳам сувда, ҳам қуруқликда яшайдиган қалтакесаксимон жонивор).

ТРИУМВИРАТ м триумвират (1 ист. қадимги Римда: уч сиёсий арбоблар иттифоқи; 2 перен. шуғл. уч кишининг қўшилиб бирга иш олиб бориши, бирор иш қилиш учун уч кишининг бирлашиши).

ТРИУМФ м 1 ист. триумф (қадимги Римда: урушдан ғалаба билан қайтган лашкарбошини тантана билан кутиб олиш маросими); 2 зафар, зўр ғалаба, тантана; ~ советского балета совет балетининг зўр ғалабаси (тантанаси).

ТРИУМФАЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 зафарга (ғалабага) оид; зафар (ғалаба)...; ~ая арка зафар арки (дарвоза); 2 тантанали, ғолибона; ~ое шествие тантанали юриш.

ТРИУМФАТОР м книжн. триумфатор (1 ист. қадимги Римда: ғолиб саркарда; 2 ғолиб, қаҳрамон).

ТРИУМФАТОРСКИЙ, -ая, -ое голиб саркардага ёки умуман голибларга, қахрамонларга оид; музаффарона, голибона, қахрамонларча.

ТРОГАТЕЛЬНОСТЬ ж таъсир қилишлик, кўнгилни юмшатишлик.

ТРОГАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна таъсирли, кўнгилни юмшатадиган, эритадиган, йидирадиган, меҳршафқатни кўзғатадиган; кучли таъсир қиладиган; ~ый расказ таъсирли ҳикоя; ~ая забота меҳрни тоблайдиган гамхўрлик.

ТРОГАТЬ несов. (сов. трогнуть) 1 кого-что тегмоқ, тегизмоқ; ~ть рука́ми что-н. бирор нарсага қўл билан тегмоқ, қўлни тегизмоқ; 2 что разг. тегмоқ, қўл урмоқ, уринтирмоқ, ишлатмоқ; не ~йте мой кни́ги менинг китобларимга тегманг; отпускные де́ньги це́лы, я их не ~л отпуска пули бутунча турибди, уларга текканим (ишлатганим) йўқ; 3 кого-что разг. хафа қилмоқ; тегмоқ; я е́го не ~л. он пёрвый полёз мен унга текканим йўқ, ўзи биринчи бўлиб бошлади; пальцем не ~ть кого бировга қўл тегизмаслик, бировни (сираям) хафа қилмаслик; 4 кого-что разг. тегизмоқ, жиғига тегмоқ, жаҳлини чиқазмоқ; ишига аралашмоқ; не ~й е́го, он расстро́ен унга тегизма, у жуда хафа; 5 что разг. қўл урмоқ, тегмоқ, бошламоқ, қилишга (бажаришга) киришмоқ; кни́жку чита́л, а уро́ки ещѐ и не ~л китобни ўқидим, лекин дарсага ҳали қўл урганим (дарс тайёрлашга киришганим) йўқ; 6 что озгина (енгил, оҳиста) ҳаракатга келтирмоқ; сла́бая улы́бка трону́ла еѐ губы оҳиста жилмайиш унинг лабини бир оз ҳаракатга келтирди; 7 перен. кого-что кўнгилга таъсир қилмоқ, кўнгилни эритмоқ (бузмоқ, юмшатмоқ), меҳрини кўзғатмоқ; миннатдорлик туйғусини уйғотмоқ; я очень трону́т ва́шим внима́нием сизнинг меҳрибончилигингиздан гоят миннатдорман; 8 разг. кўзгалмоқ; ҳайдалмоқ, жўнаб кетмоқ; ҳайдамоқ, юргизмоқ, кўзғатмоқ; ло́шади ~ют отлар кўзгалмоқда; ну, ~й, поехали! қани, ҳайда, кетдик.

ТРОГАТЬСЯ несов. (сов. тронуться) 1 кўзгалмоқ, силжимоқ; по́езд трога́ется по́езд кўзгалмоқда; ~ в путь йўлга тушмоқ; 2 перен. таъсирланмоқ, эриб кетмоқ, меҳри тобланмоқ; кўнгил бузилмоқ; ~ до слѐз кўнгил бузилиб кўзига ёш келмоқ; ◆ лё́д трога́ется иш юришиб кетмоқда, муз кўчмоқда.

ТРОГЛОДИТ м 1 троглодит (ғорларда яшаган ибтидий одам); 2 перен. разг. қўпол (дағал, маданиятсиз) одам.

ТРОЕ р. тро́их числит. собир. 1 уч, учта; учов, уч киши; ~ бра́твев уч ака-ука; ~ носильщиков учта ҳаммоқ; нас бы́ло ~ биз уч киши эдик; встре́тили тро́их учовини кутиб олдим (учратдим); 2 только и. и вин. уч, учта; ~ су́ток уч сутка; ~ са́ней учта чана; ~ часо́в учта соат; ~ брѐк учта шим; ◆ за тро́их уч киши учун; уч кишига тенг; раба́тал за тро́их уч кишининг ишини қилди(м).

ТРОЕБО́РЬЕ с учкураш (спортнинг уч тури бўйича мусобақа); водоно́льное ~ сув чангиси бўйича учкураш.

ТРОЕЖЕ́НЕЦ м, р. -нца уч хотинли киши.

ТРОЕЖЕ́НСТВО с уч хотинлилик.

ТРОЕКРАТНО нареч. уч марта(дан), уч карра, уч қайта.

ТРОЕКРАТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 уч марта, уч карра; ~ое напо́мина́ние уч марта эслатиш (эсга солиш); 2 уч марта, уч марта бўлган; ~ый че́мпіон уч марта че́мпіон (бўлган).

ТРОЕЧНИК м 1 разг. уч баҳога ўқийдиган ўқувчи, уччи; 2 уст. уч от қўшилган экипаж (извош, чана ва ш. к.) ҳайдовчи.

ТРОЕЧНИЦА ж разг. см. троечник 1.

ТРОЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от тро́йка 4; уч отли, уч от қўшиладиган; ~е са́ни уч отли чана.

ТРОИТЬСЯ, глаг. несов. учта бўлиноқ; учта бўлиб кўринмоқ; ~ в и́згях безл. кўзига учта бўлиб кўринмоқ.

ТРОИЦА ж 1 церк. тро́ица (христиан динида: ота худо, ўғил худо ва муқаддас руҳдан иборат ягона худо); 2 разг. тро́ица шара́фига ўтказиладиган байрам номи; 3 разг. шу́тл. учовлон, учлик, уч дўст (учта ажралмас дўст ҳақида); неразлу́чная ~ ажралмас учлик (уч дўст).

ТРОИЦЫ́Н: ~ день христиа́нларнинг тро́ица куни (байрами).

ТРОЙКА ж, р. мн. трѐек 1 уч, 3 рақами; написа́ть ~у уч рақамини ёзмоқ; 2 разг. учинчи, уч (учинчи) номерли (автобус, трамвай ва ш. к. лар ҳақида); е́хать на ~е учинчи (автобус, трамвай ва ш. к.) билан бормоқ; 3 уч баҳо; полу́чить ~у по хими́и химиядан уч (баҳо) олмақ; 4 уч от қўшилган экипаж, уч отли извош; почто́вая ~а уч отли почта экипажи; 5 учлик (қарта ўйинида); 6 уч кишилик комиссия (орган); 7 разг. тро́йка (пиджак, шим ва нимчадан иборат костюм).

ТРОЙНИК м спец. 1 учта бир хил нарсдан иборат предмет; учталиқ; ни́тка~ уч қават ип; ру́жьѐ~ учого́з (учтиғ) милтиқ; до́ска~ уч дюймли тахта; 2 тех. тро́йник (трубадаги сув, газ кабиларни уч томонга ажратишга — бўлиб юборишга мосланган жўмраксимон буюм); водо́проводный ~ водопровод тро́йниги.

ТРОЙНИЧНЫЙ: ~ нерв а́нат. уч шохли нерв (бош суяги ва миё нервларининг бешинчи жуфти).

ТРОЙН/ОЙ, -а́я, -бе 1 уч марта катта; уч ҳисса кўп; взя́ть ~ой за́пас горю́чего за́пас учун уч ҳисса кўп ёнилғи олмақ; в ~ом разме́ре уч ҳисса кўп, уч барабар ортиқ; 2 уч қисмдан иборат бўлган; уч қаватли; ~ые ра́мы уч қаватли ром (рама); ~ой кана́т уч қаватли (уч қават қилиб эшилган) арқон; 3 уч марта бўлган, уч карра амалга оширилган; ~ой обме́н уч марта алмашинув; 4 уч марта ишлов берилган (ҳайдалган); ~ой спи́рт уч марта ишлов берилган (қайталанган) спирт; 4 уч томонлама; уч ёқлама; ~а́я уда́ча уч томонлама муваффақият.

ТРОЙН/Я ж, р. мн. трѐен учтали эгизак, уч эгизак (бир онадан бир йўла туғилган уч бола); родя́ть ~ю бир йўла уч бола туғмоқ, учтали эгизак туғмоқ.

ТРОЙНЯШКА ж, р. мн. -шек разг. учтали ёки уч эгизакдан бири.

ТРОЙСТВЕННЫЙ, -ая, -ое книжн. 1 то же, что тро́йкий; 2 уч давлат ўртасидаги; уч давлатдан иборат бўлган; ~ сою́з уч давлат ўртасидаги иттифоқ; ~ пакт уч давлат ўртасидаги битим.

ТРОЙЧАТК/А ж, р. мн. -ток разг. 1 учта бир хил қисмдан иборат нарс, учтали қўшалок, уч тишли; оре́х~а учтали қўшалок ёнғоқ; ви́лы~и уч тишли паншаха; 2 тро́йчатка (таркибда уч хил модда бўлган дори); ~а от го́ловной бо́ли уч моддали бош оғриқ дори, бош оғриқдан тро́йчатка.

ТРОЙЧАТЫ/И, -ая, -ое учта бир хил қисми бўлган, учта бир хил қисмдан тузилган, уч бўлакли, уч тишли; ~е ви́лы уч тишли паншаха; ~й ли́ст кле́вера беданинг уч бўлакли барги (себаргаси).

ТРОЛЛЕЙБУС м троллейбус; сади́ться в ~ троллейбуга ўтирмоқ.

ТРОЛЛЕЙБУСН/ЫЙ, -ая, -ое троллейбусга оид; троллейбус.; ~ый парк троллейбус парк; ~ое дви́жение троллейбус катнови; ~ая остано́вка троллейбус бекати (остановкаси).

ТРОМБ м тромб (томирда ивиб қолган қон).

ТРОМБОЗ м мед. тромбоз (томирларда қоннинг ивиб қолиш жараёни).

ТРОМБОН м тромбон (пуфлаб чалинадиган музика асбоби).

ТРОМБОНИСТ м тромбонист (тромбон чалувчи).

ТРОМБОННЫЙ, -ая, -ое тромбонга оид; тромбон.; ~ звук тромбон товуши; ~ мундшту́к тромбон мундштуғи.

ТРОН м 1 тахт; 2 подшолик; вступа́ть на ~ подшолик тахтга ўтирмоқ, тахтга ўтирмоқ; бы́ть на ~е подшолик қилмоқ; лиши́ться ~а подшоликдан (тахтдан) маҳрум бўлмоқ.

ТРОНН/ЫЙ, -ая, -ое тахтга оид; тахт.; ~ый зал тахт ўрнатилган хона; ~ая ре́чь тантанали маросимларда подшо нутқи.

ТРОНУТЬ сов. 1 см. трогать; 2 перен. что разг. урмоқ, емоқ, уриб кетмоқ, бузмоқ; де́рево ~ло морозом дарахтни совуқ урибди; сы́р ~т плѐсенью пишлоқ могорлабди, пишлоқни могор бузибди; мо́ль ~ла мех мўйнага куя тушибди, мўйнани куя ебди; ◆ пальцем не ~ть кого-что см. палец.

ТРОНУТЬСЯ *сов. 1 (несов. трогаться)* қўзғалмоқ, сил-жимоқ; 2 *перен. прост.* рухий касалликка йўлиқмоқ; ақлдан озмоқ; ~ с *горя* қайғу (ғам) туфайли ақлдан озмоқ; 3 *чем* аста ҳаракатга келмоқ, аста қимирламоқ; **налетёл** *ветер*, и *поверхности озера тронулась рябью* шамол эсди, кўлнинг юзи аста жимирлади; **лед тронулся** *см. лёд*; ~ **в рост** ўса бошламоқ (ўсимлик ҳақида).

ТРОП *м лит.* метафора, истиора, образли сўз (кўчма маънодан сўз ва иборалар).

ТРОПА *ж, р. -ы, мн. тропы, р. мн. троп* 1 сўқмоқ, сўқмоқ йўл, ёлғизоёқ йўл; *лесная* ~ ўрмон ичидаги сўқмоқ; *горная* ~ тоғ сўқмоғи; 2 *перен. книжн.* ҳаёт (турмуш) йўли; *жизненная* ~ турмуш (ҳаёт) йўли; **вступить на новую тропу** янги ҳаёт (турмуш) йўлига қадам қўймоқ.

ТРОПИК *м 1 геогр.* тропик (экваторнинг икки томонидаги унга 23°27' гача яқин бўлган жойлар); 2 *мн.* ~ и тропикдаги иссиқ жойлар; **в ~ ах** иссиқ жойларда, иссиқ мамлакатларда; **под ~ ами** тропик районида, тропикка яқин иссиқ жойларда.

ТРОПИККА *ж, р. мн. -нок* сўқмоқ, сўқмоқ йўл, ёлғизоёқ йўл; *извилистая* ~ а иланг-биланг сўқмоқ; ~ а **во ржи** буғдойзордаги сўқмоқ йўл; **проложить ~ у** сўқмоқ йўл солмоқ; **свернуть с ~ и** сўқмоқдан бурилмоқ.

ТРОПИЧЕСКИЙ, **-ая, -ое** 1 тропикка оид; тропик...; иссиқ; ~ **ая зона** тропик зона, иссиқ минтақа; ~ **ий пояс** иссиқ; (тропик) минтақа; 2 тропикка хос, тропикда (иссиқ жойларда) бўладиган; тропик...; ~ **ий лес** тропик ўрмон; ~ **ая природа** тропик табиат (иқлим), тропикка (иссиқ жойларга) хос табиат; ~ **ая жара** тропикка хос жазирама; **~ ий год** *астр.* тропик йил, миқдорий йил (Қуёшнинг баҳорги тенгкунлик нуқтасидан бирин-кетин икки марта ўтиши орасидаги вақт ~ астрономик ҳисобда 365,2422 суткага тенг бўлган вақт).

ТРОПКА *ж, р. мн. -пок, уменьш. от тропá разг. то же, что тропинка.*

ТРОПОСФЕРА *ж спец.* тропосфера (ер атмосферасининг пастки қатлами).

ТРОПОСФЕРНЫЙ, **-ая, -ое спец.** тропосферага оид; тропосфера...

ТРОС *м мор. тех.* трос (эластик симлардан ёки канопдан, эшилган пишиқ арқон); **стальной** ~ пўлат трос, пўлат симлардан ишланган арқон; **пенькóвый** ~ каноп трос, канопдан эшилган пишиқ арқон.

ТРОСОВЫЙ, **-ая, -ое мор. тех.** тросга оид; тросдан қилинган, трос...; ~ **ая лестница** тросдан қилинган нарвон, трос нарвон.

ТРОСТИНКА *ж, р. мн. -нок* 1 ингичка (ёш) қамиш ёки қамишпоя; **гибкий, как ~ ёш** қамишдек (ёки қўгадек) эгилувчан (пишиқ); 2 *перен. поэт. разг.* ниҳол (ёш кимса ёки нарса ҳақида).

ТРОСТНИК *м, р. -á* қамиш; ~ **обыкновенный** оддий қамиш; **~ сахарный** ~ шакарқамиш.

ТРОСТНИКОВЫЙ, **-ая, -ое** 1 қамишга оид; қамиш...; ~ **ые заросли** қамишзор; 2 қамишдан қилинган; қамиш...; ~ **ая крыша** қамиш том, қамиш ёпилган том; ~ **ое жилище** қамишдан қилинган уй; ~ **ая корзина** қамишдан тўқилган сават (корзина); ~ **ый сахар** шакарқамиш қанди, қамишдан олинган шакар.

ТРОСТОЧКА *ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк. от трость разг.* таёқча, ингичка ҳасса.

ТРОСТЬ *ж, мн. тросты, р. тростей* ҳасса, таёқ; **тяжёлая** ~ оғир ҳасса, оғир таёқ.

ТРОТИЛ *м хим.* тротил (кучли портловчи модда).

ТРОТИЛОВЫЙ, **-ая, -ое** тротилга оид; тротил...

ТРОТУАР *м* тротуар, йўлка; **широкий** ~ кенг тротуар; **асфальтовый** ~ асфальт йўлка.

ТРОТУАРНЫЙ, **-ая, -ое** тротуар (йўлка)га оид; йўлка (тротуар)...; ~ **е плиты** йўлка плиталари, тротуар учун плиталар.

ТРОФЕЙ *м 1 мн.* ~ и ўлжа; **богáтые военные** ~ и (урушда қўлга киритилган) бой ҳарбий ўлжалар; **охотничьи** ~ и овланган илвасин; 2 *иск.* қурол-аслаҳа суратлари солиб ишланган нақшлар.

ТРОФЕЙНЫЙ, **-ая, -ое** ўлжа қилиб олинган, ўлжа...; ~ **ое оружие** ўлжа қилиб олинган қурол-аслаҳа; ~ **ое имущество** ўлжа қилиб олинган мол-мулк.

ТРОЮРОДНЫЙ, **-ая, -ое** амакивачча, аммавачча, холавачча, тоғаваччаларнинг фарзандлари бир-бирига нисбатан; ~ **брат** амаки, амма, хола ёки тоғанинг ўғил набираси.

ТРОЯК *м, р. -á прост.* уч сўмлик (қоғоз пул).

ТРОЯК/ИЙ, **-ая, -ое** уч хил, уч турли; ~ **ий смысл** уч хил маъно; ~ **ое толкование** уч хил талқин қилиш (изоҳлаш).

ТРУБА *ж, р. -ы, мн. трубы* 1 труба, қувур; **трубы газопровода** газ трубалари; **мүри**; **водосточная** ~ тарнов; **дымовая** ~ мўри; **самоварная** ~ самовар карнай; 2 труба (трубасимон оптик асбоб); **подзорная** ~ кузатиш трубаси; ~ **телескопа** телескоп трубаси; 3 *муз.* труба (карнайсимон музыка асбоби); **медная** ~ мис карнай; 4 *анат.* най, найча; **евстахиева** ~ қулоқни томоқ билан боғловчи найча; 5 *о знач. сказ. прост.* чатоқ, пачава; **дело** — ~ иш чатоқ, иш пачава; **без тебя нам всем** — ~ сенсиз бизнинг ишимиз чатоқ; **~ вылететь в трубу разг.** синмоқ, чув тушмоқ, бор йўғидан ажралмоқ; **хвост трубой в знач. сказ. прост.** думини хола қилиб (юриш); **аэродинамическая** ~ аэродинамик труба (тажриба учун кучли ҳаво оқими ҳосил қиладиган қурилма ёки машина).

ТРУБАДУР *м 1 ист.* трубадур (ўрта асрларда Франция жанубида элма-эл кезиб юрадиган оқин — шоир); 2 *перен.* мадҳ қилувчи, маддоҳ; ~ **ы империализма** империализм маддоҳлари.

ТРУБАЧ *м, р. -á* трубоч, карнайчи; ~ **проиграл сигнал** сбóра трубоч йиғилиш (одам йиғиш) сигнални чалди.

ТРУБИТЬ, **-блб, -бйшь** *несов. (сов. потрубить)* 1 труба (карнай) чалмоқ; ~ **в рог шох** карнай (бурғу) чалмоқ; 2 чалинмоқ, эшитилмоқ (труба ёки карнай овози ҳақида); **трубы трубят** трубалар (карнайлар) чалиняпти, карнайлар овози эшитиляпти; 3 *что* труба (карнай) чалиб хабар бермоқ; ~ **сбор** одамларни йиғиш учун труба (карнай) чалмоқ; 4 *прост.* жар солмоқ, овоза қилмоқ; ~ **о новости** янглик ҳақида жар солмоқ; 5 *прост.* зерикарли бирор нарса билан узоқ шуғулланмоқ, ивирсиб юрмоқ; **уже двадцать лет трубит в канцелярии** мана йиғирма йилдирки, идорада ивирсиб юради (ишлайди); **~ в трубы** (или **во все трубы**) ~ зўр бериб овоза қилмоқ; жар солмоқ.

ТРУБК/А *ж, р. мн. -бок 1 уменьш. от трубы* 1; трубка, трубоча; **резиновая** ~ а резинка трубка; 2 найсимон ўралган нарса, ўрама; **свернуть чертёж в ~ у** чизма (қоғоз)ларни найсимон қилиб ўрамоқ; 3 трубка (сархонали мундштук); 4 телефон трубкаси; 5 *бот.* найча; 6 *разг. то же, что светоскоп*; **~ выйти** (или **выходить**) **в ~ у** с.-х. поля ҳосил қила бошламоқ, поялай бошламоқ (ғалла экинлари ҳақида).

ТРУБКОНОС *м зоол.* найбурун (кўршاپалаклар оиласига мансуб сўтэмизувчиларнинг бир тури).

ТРУБНЫЙ, **-ая, -ое** 1 трубага оид; труба ясайдиган, труба...; ~ **завод** труба ишлаб чиқарадиган завод; ~ **стан** труба ясайдиган стан; 2 труба (карнай)га оид; труба (карнай)...; ~ **звук** труба (карнай) овози; **~ глас церк.-книжн.** христианлар ақидасига кўра, қиёмат куни Исрофиъл (фаришта)нинг сур чалиши — карнай овози (бу овоз билан гўё ҳамма тирилади).

ТРУБНИКЛАД *м* трубасоз уста (балад трубаларга ғишт терадиган мутахассис, балад ғишт трубалар қурувчи уста).

ТРУБОПРОВОД *м* трубопровод (узоқ масофага труба орқали газ, пар, суюқлик ўтказадиган иншоот); **газовый** ~ газ қувури, газ трубопровода; **прокладка** ~ а трубопровод қуриш (қувур ўтказиш).

ТРУБОПРОВОДНЫЙ, **-ая, -ое** трубопроводга оид; трубопровод...; ~ **ая линия** трубопровод линияси; ~ **ые работы** трубопровод (қуриш, ясаш) ишлари.

ТРУБОПРОКАТНЫЙ, **-ая, -ое** прокат усули билан труба қилишга оид; трубопрокат...; ~ **завод** трубопрокат заводи; ~ **стан** трубопрокат стани.

ТРУБОПРОКАТЧИК *м* трубопрокатчи (прокат усули билан труба ясаيدиган ишчи); **бригада** ~ов трубопрокатчилар бригадаси.

ТРУБОУКЛАДЧИК *м* 1 труба ўрнатадиган (ёки тахлайдиган) ишчи; 2 трубаётқизгич (траншеяларга труба ўрнатадиган кран).

ТРУБОЧИСТ *м* труба тозаловчи, мўри тозаловчи.

ТРУБОЧК/А *ж, р. мн. -чек* 1 *уменьш.-ласк. от трубка* разг. трубка, трубочка, найча; **закурить** ~у трубку (трубка билан) чекмоқ; 2 трубочка (найсимон-ўрама ширинлик); ~а с **кремом** кремли трубочка (ширинлик).

ТРУБОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 трубкалар ишлаб чиқарадиган, трубкага оид; трубка...; ~ое **производство** трубка (труба)лар ишлаб чиқариш; трубка (труба)лар ишлаб чиқарадиган корхона; 2 трубка билан чекиладиган; ~ый **табак** трубка билан (трубкада) чекиладиган табак; 3 труба-лар, найлар воситасида амалга ошириладиган; ~ый **полив** хлопка ғўзани трубкалар орқали суғориш (найча усулида суғориш).

ТРУБЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 трубкасимон, най(ча)симон, трубкага (найга) ўхшаш; ~ые **макарёны** найчасимон макаронлар; ~ый **узор** трубкасимон (найчасимон) нақш; ~ая **раковина** трубкасимон (ўралган) чиганоқ; 2 трубабалардан қилинган, трубка (найча)лардан ясалган; ~ая **батарея** труба ёки трубкалардан ясалган батарея (иситиш батареяси).

ТРУД *м, р. -а* 1 (умуман) меҳнат, иш; **продукты** труда меҳнат маҳсулотлари; **орудия** труда меҳнат қуроллари; **умственный** ~ақлий меҳнат; **физический** ~ жисмоний меҳнат; 2 (ишхонада қилинадиган) меҳнат, иш, хизмат; машғулот; **заплатить за труды** меҳнатига ҳақ тўламоқ; **производительность** труда меҳнат унумдорлиги; **тяжелый** ~ оғир меҳнат; **дневной** ~ кундузги меҳнат, кундузи ўталадиган хизмат (иш); 3 ҳаракат, уриниш, меҳнат, машаққат, қийинчилик; **напрасный** ~ беҳуда уриниш, фойдасиз меҳнат; я **его с трудом** узнал мен уни аранг танидим; **он без труда** вас найдёт у сизни қийинчиликсиз (қийналмасдан) топади; **стбило большого труда** уговорить его уни кўндириш жуда қийин бўлади; **без труда не вынешь и рыбку из пруда** *посл.* ҳовуздаги балиқчани ҳам меҳнатсиз тугтиб бўлмайди; тоққа чиқмасанг, дўлана қайда; заҳмат чекмасанг, жонона қайда; 4 асар, ёзилган иш; **научный** ~ илмий иш, илмий асар; **печатный** ~ нашр қилинган асар; **список научных трудов** илмий ишлар (асарлар) рўйхати; 5 *мн.* ~ ы тўплам; **труды** научного общества илмий жамият тўпламлари; **труды** научно-исследовательского института илмий-текшириш институти тўпламлари; 6 меҳнат дарси; **учитель по труду** меҳнат дарси ўқитувчиси; ♦ **египетский** ~ *см.* египетский; **взять (или принять) на себя** ~ ўз зиммасига олмақ. ўзи бажармоқ.

ТРУДИТЬСЯ, тружусь, трудишься *несов.* 1 меҳнат қилмоқ, ишламоқ; ~ на **блага** Родины Ватан бахт-саодати учун меҳнат қилмоқ; 2 тиришиб ишламоқ, тиришмоқ, зўр бермоқ, ғайрат қилмоқ; ~ над **задачей** масалани ечишга тиришмоқ; ~ над **пьесой** пьеса устида ишламоқ; 3 *разг.* овора бўлмоқ, вақт кетказмоқ; қийналмоқ; **не трудиться** **разыскивать** эту бумагу бу қозғони топиш учун овора бўлманг; ♦ ~ в поте лица *см. пот.*

ТРУДНОВОСПИТУЕМЫЙ, -ая, -ое тарбия қилиш қийин бўлган; ~ **ребёнок** тарбия қилиш қийин бўлган бола, тарбияси қийин бола.

ТРУДНОДОСТУПН/ЫЙ, -ая, -ое; -пен, -пна бориш, юриш (чиқини) қийин бўлган; ~ая **пустыня** бориш қийин (бўлган) чўл; ~ая **скала** (устига) чиқини қийин бўлган чўққи.

ТРУДНОПРОХОДИМ/ЫЙ, -ая, -ое ўтиш (юриш) қийин бўлган, қийинчилик билан ўтиладиган; ~ая **местность** ўтиш (юриш) қийин (оғир) бўлган жой.

ТРУДНОСТ/Ь *ж* 1 қийинлик, оғирлик, мушкуллик; қийинчилик; ~ь **задачи** вазифанинг қийинлиги; ~ь **пути** йўлнинг қийинлиги (оғирлиги); **поход** запомнился своей ~ью поход (сафар) ўзининг қийин(чи)лиги билан эсда қолди; 2 *мн.* ~и оғирлик, қийинчилик, гов. тўсиқ; ~и **роста** ўсиш (войага етиш, улғайиш)нинг қийинчилиги; ~и **военного времени** уруш йилларининг қийинчилиги; **материальные** ~и

моддий қийинчиликлар; **не бояться** ~ей қийинчиликлардан (говлардан) қўрқмаслик; **преодоление** ~ей қийинчиликларни (тўсиқларни) енгиб ўтиш.

ТРУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 қийин, оғир, машаққатли; ~ая **работа** қийин (оғир) иш; ~ый **путь** машаққатли йўл; ~ый **вопрос** қийин савол; қийин масала; 2 оғир, бошдан кечирини қийин бўлган; ташвишли; ~ое **положение** оғир аҳвол; ~ый **день** оғир кун; 3 муомала қилиш қийин (оғир) бўлган, муомаласи оғир бўлган, ташвиш келтирадиган; ~ый **ребёнок** тарбияси оғир (тарбия қилиш қийин) бўлган бола; ~ый **характер** характери (муомаласи) оғир; ~ый **человек** муомаласи (характери) оғир одам; 4 *разг.* оғир, тузалиши қийин, хавфли; ~ый **больной** оғир касал; ~ая **болезнь** оғир касаллик, тузалиши қийин касаллик.

ТРУДОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 меҳнатга (меҳнат қилишга) оид; меҳнат (иш)...; ~ой **процесс** меҳнат процесси, иш жараёни; ~ой **стаж** меҳнат (иш) стажи; ~ая **дисциплина** меҳнат интизоми; ~ая **деятельность** меҳнат фаолияти; ~ая **повинность** меҳнат мажбурияти; ~ой **героизм** меҳнат жасорати, меҳнат (иш) қилишда жасорат кўрсатиш; меҳнатдаги қаҳрамонлик; 2 меҳнат билан топилган, меҳнат...; ~ые **доходы** меҳнат даромадлари, меҳнат билан топилган даромад; ~ой **хлеб** меҳнат билан топилган нон; 3 меҳнат билан боғлиқ; меҳнат қилишга асосланган, меҳнат...; ~ое **воспитание** меҳнат тарбияси; ~ая **колония** меҳнат колонияси; 4 ўз меҳнати билан яшовчи, меҳнатқаш; ~ой **народ** меҳнатқаш халқ; ~ая **семья** меҳнатқаш оила; 5 меҳнат билан ўтган, меҳнат...; ~ой **день** меҳнат куни; ♦ ~ая **книжка** (или ~ой **список**) меҳнат дафтарчаси (меҳнат стажи ҳақида ҳужжат); ~ые **резервы** меҳнат резервлари (СССРда планли равишда ихтисосли ишчи кучлар тайёрлаш системаси); ~ая **четверть** меҳнат чораги (ўқувчиларнинг ўқув йилидан кейинги ишлаб чиқариш практикаси).

ТРУДО/ДЕНЬ *м, р. -дня* меҳнат куни, иш куни; **производить** **оплату по** ~дням меҳнат кунига қараб ҳақ тўлаш; **выработать** **много** ~дней кўп меҳнат кунини ишламоқ.

ТРУДОЕМК/ИЙ, -ая, -ое; -мок, -мка сермеҳнат, кўп меҳнат талаб қиладиган; сермашаққат; ~ая **работа** кўп меҳнат талаб қиладиган иш, сермашаққат иш; **механизация** ~их **процессов** сермеҳнат жараёнларини (оғир ишларни) механизациялаш.

ТРУДОЕМКОСТЬ *ж* сермеҳнатлик, сермашаққатлик, оғирлик, қийинлик; кўп меҳнат талаб қилишлик; ~ **бетонных работ** бетон ишларининг сермашаққатлиги (оғирлиги).

ТРУДОЛЮБИВЫЙ, -ая, -ое меҳнатсевар; ~ **человек** меҳнатсевар киши.

ТРУДОЛЮБИЕ *с* меҳнатсеварлик; **отличаться** ~м меҳнатсеварлиги билан ажралмоқ.

ТРУДОСПОСОБНОСТ/Ь *ж* 1 меҳнат қилиш қобилиятига эга бўлишлик; меҳнат қилишга бўлган қобилият, меҳнат қобилияти; **утрата** ~и меҳнат (қилиш) қобилиятини йўқотиш; 2 кўп меҳнат қилиш қобилиятига эга бўлишлик; кўп ва унумли меҳнат қилиш қобилияти; **он обладает удивительной** ~ью у аjoyиб меҳнат қилиш қобилиятига эга.

ТРУДОСПОСОБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна меҳнатга қобилиятли, меҳнат қилишга яроқли; ~ая **часть** населёния аҳолининг меҳнатга қобилиятли қисми.

ТРУДОТЕРАПИЯ *ж мед.* меҳнат терапияси, меҳнат билан даволаш.

ТРУДОУСТРОИТЬ *сов.* кого-что *офиц.* ишга жойлаштирмоқ.

ТРУДОУСТРОЙСТВО *с офиц.* ишга жойлаштириш; ~ **инвалидов** инвалидларини ишга жойлаштириш.

ТРУДЯГА *м и ж прост.* ишчан, меҳнаткаш.

ТРУДЯЩИ/ИСЯ, -шаяся, -шееся 1 *прич. от трудиться*; 2 *в знач. прил.* меҳнат қиладиган, кўп ишлайдиган, меҳнатқаш, заҳматқаш; ~ися **молодой человек** яхши ишлайдиган (кўп меҳнат қиладиган) йигит; 3 *в знач. суц.* ~йсия *ж* меҳнатқаш (ўз меҳнати билан яшайдиган) киши; **власть** ~хся меҳнатқашлар ҳокимияти; ~еся **города и деревни** шаҳар ва қишлоқ меҳнатқашлари.

ТРУЖЕНИК *м* 1 кўп ишлайдиган, меҳнаткаш, заҳматкаш, фидойи; 2 *чег* или *какой* бирор соҳа ходими (ишчиси); ~ *науки* илм фидойиси; ~и *колхозных* полей колхоз даласининг меҳнаткашлари; ~и *моря* денгиз заҳматкашлари.

ТРУЖЕНИЦА *ж см.* трўженик.

ТРУНИТЬ *несов. над кем-чем и без доп. разг.* тегишмоқ, ҳазиллашмоқ; *мазах* қилмоқ; ~ *над хвастуном* мақтанчоқни мазах қилмоқ.

ТРУП *м* ўлик, мурда, жасад; ♦ *переступить* (или *перешагнуть*) *через чей* ~ бирор кишининг турмушини бузиб, ўз мақсадига эришмоқ; *только через мой* ~ фақат мени ўлдириб (бунга эришиш мумкин), ўлсам ҳам, бунга йўл қўймайман.

ТРУПНЫЙ, -ая, -ое *мурдага оид; мурда...*; ~ *яд* ўлик (ўлимтик) заҳари (мурдада пайдо бўладиган заҳар).

ТРУППА *ж* труппа (театр ёки цирк ижодий коллективи); *любительская* ~ ҳаваскорлик труппаси; *оперная* ~ опера труппаси; *балетная* ~ балет труппаси; *цирковая* ~ цирк труппаси.

ТРУС *м* қўрқоқ, юраксиз; ♦ ~а (~у) *праздновать разг.* қўрқмоқ, юраги чиқиб кетмоқ.

ТРУСИКИ *мн. уменьш. от трусы разг.* трусик, турси, калта иштон; *детище* ~ болалар трусиги.

ТРУСИТЬ, *трүшу, трусишь* *несов. (сов. струсить)* 1 қўрқмоқ, чўчимок; ~ *на экзамене* имтиҳонда қўрқмоқ; 2 *перед кем-чем и кого-чего разг.* қўрқмоқ, ҳайиқмоқ; ~ *перед учителем* ўқитувчидан қўрқмоқ; ~ *отца* отасидан ҳайиқмоқ.

ТРУСИТЬ I, *трүшу, трусишь* *несов. что прост. (сов. натрусить)* силкимоқ; ёймоқ; қоқмоқ; ~ *муку из мешка* қопнинг унини қоқмоқ (силкиб туширмоқ); ~ *сено* пичани ёймоқ (силкитмоқ).

ТРУСИТЬ II, *трүшу, трусишь* *несов. разг.* лўкиллаб чопмоқ, лўкилламоқ; *кляча* ~т *по дороге* қирчанги от йўлда лўкиллаб чопмоқда; *старик* ~т *на ишак* чол эшакда лўкиллаб бормоқда.

ТРУСИХА *ж разг. см.* трус.

ТРУСЛИВО *нареч.* қўрқиб, ҳадиксираб, қўрқинч (ҳадик) билан; ~ *озираться* ҳадиксираб у ёқ-бу ёққа қарамоқ.

ТРУСЛИВОСТЬ *ж* қўрқоқлик, юраксизлик.

ТРУСЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 қўрқоқ, юраксиз; ~ый *человек* қўрқоқ киши; ~ый *взгляд* қўрқа-писа қараш; 2 қўрқоқларга хос, қўрқоқлик туфайли бўладиган, қўрқиб қилинадиган, қўрқоқлик...; ~ая *тактика* қўрқоқлик тактикаси; ~ое *молчание* қўрқиб жим қолиш, қўрққанидан индамаслик.

ТРУСОСТЬ *ж* қўрқоқлик, юраксизлик; *презирать* ~ қўрқоқликдан нафратланмоқ; *проявить* ~ қўрқоқлик (юраксизлик) қилмоқ.

ТРУСЦА *ж, р. -ы разг.* 1 лўкиллаш; с ~ый [лошадь] *переходит на мелкий... шаг* (Неверов) [от] лўкиллашдан йўргалаб юришга ўтади; 2 *в знач. нареч.* ~ый майда қадмалар билан (юрмоқ).

ТРУСЫ *мн.* трусик, калта иштон; *футбольные* ~ футбол (футболчининг) трусиги.

ТРУТ *м* пилик, қов, қовуқ (чақмоқ учқунидан тутаб, ўт оладиган пахта каби нарсалар).

ТРУТЕНЬ *м, р. -ня* 1 эркак асалари; 2 *перен. разг.* текинхўр; *жить* *трутнем* текинхўрлик билан яшамоқ.

ТРУТНИК *м* дарахт замбуруғи, дарахт буқоғи (ёғочга ёпишиб ўсадиган замбуруғ); *түтовый* ~ тут буқоғи; *ивовый* ~ тол буқоғи, тол замбуруғи.

ТРУТНЕВ/ОЙ, -ая, -ое *прил. от трутьень* 1; эркак асаларига оид; эркак асалари...; ~ые *ячейки* эркак асалари ҳужайралари; ~ая *куколка* эркак асалари ғумбаги.

ТРУТОВИК *м, р. -а* дарахт замбуруғи, дарахт буқоғи; *дубовый* ~ дуб (эман) замбуруғи; *березовый* ~ қайин замбуруғи, қайин буқоғи.

ТРУХА *ж* 1 похол, сомон, ёғоч кабиларнинг майда чиқити, кукуни; *сенная* ~ похол кукуни, похол чиқиндиси; 2 *перен. разг.* бемаъни хаёл, чигал ўй (фикр); ~ *в голове* бошда (мияда) бемаъни хаёллар (айланиб юрипти).

ТРУХЛЫЙ, -ая, -ое *уст. и прост. то же, что трухлявый*.

ТРУХЛЯВЕ/ТЬ, -еет *несов. (сов. иструхляветь)* *прост.* чиримоқ, майдаланмоқ, кукун бўлиб кетмоқ; *старый пен* ~ет эски тўнка чириб, майдаланиб (сочилиб) кетяпти.

ТРУХЛЯВ/ЫЙ, -ая, -ое *прост.* чириган, чириб кукун бўлган; ~ый *пен* чириган (чириб сочилиб кетадиган) тўнка; ~ая *солома* чириган (майдаланиб кетган, кукунга айланган) похол.

ТРУЩОБ/А *ж* 1 юриш қийин бўлган (хилват, пасткам) жой, чакалакзор; *лесные* ~ы ўрмондаги юриш қийин бўлган (хилват) жойлар; 2 *разг.* киши юрмайдиган овлоқ жой; хилват; 3 шаҳар четларидаги жин кўчалар, хароб кулбалар; *городские* ~ы шаҳардаги хароб маҳаллалар; ~ы *негритянского гетто* негр геттолариининг хароб кулбалари.

ТРУЩОБНЫЙ, -ая, -ое 1 юриш қийин бўлган, одам юрмайдиган жойларга оид; хилват, овлоқ, чакалакзор...; 2 *жинкўчага* (хароб кулбаларга) оид; *жинкўча*..., хароб кулбалар (хароб маҳаллалар)...

ТРУШ-ТРАВА *в знач. сказ. прост.* аҳамияти йўқ; *фарқи йўқ; ему всё на свете* ~ унга дунёдаги ҳамма нарса бари бир (бир-биридан фарқи ёки аҳамияти йўқ).

ТРУИЗМ *м книжн.* ҳаммага маълум бўлган ҳақиқат; *говорить* ~ы ҳаммага маълум (чайналган) гапларни гапирмоқ.

ТРЮК *м* 1 ҳунар (моҳирлик ва эпчиллик билан тез бажарилган ҳаракат); *акробатический* ~ акробатик ҳунар; 2 *перен.* ҳийла, найранг, лўттибозлик; *мошённический* ~ муттаҳамлик, муттаҳамларга хос найранг.

ТРЮКАЧ *м, р. -а разг.* 1 ҳунарбоз (моҳирлик ва эпчиллик билан тез ҳаракат қиладиган киши); *клоун* ~ ҳунарбоз ~ масхарабоз; 2 лўттибоз, найрангбоз, кўзбўямачи.

ТРЮКАЧЕСКИ/Й, -ая, -ое *разг.* ҳунарбоз ва лўттибозларга оид; ҳунарбоз (лўттибоз)...; ҳунарбозлик (лўттибозлик)...; ~е *приёмы* ҳунарбозлик (найрангбозлик) усуллари.

ТРЮКАЧЕСТВО *с разг.* ҳунарбозлик; *лўттибозлик*, найрангбозлик.

ТРЮМ *м* трюм (1 кеманинг механизмлар ўрнатиладиган ва юк ортिलाдиган остки қисми; 2 *театр.* сахна остидаги хона).

ТРЮМН/ЫЙ, -ая, -ое *трюмга оид; трюмдаги, трюм...*; ~ое *помещение* трюмдаги хона, кеманинг ост қисмидаги хона; ~ые *матросы* трюмда ишлайдиган матрослар.

ТРЮМО *с нескл.* тошойна, трюмо (тикка турадиган катта тошойна).

ТРЮФЕЛ/Ь *м, р. -я, мн. -ей* трюфель (1 ер остида ўсадиган қўзиқориннинг бир тури; 2 *мн.* ~и шу шаклдаги шоколад конфетининг бир тури).

ТРЮФЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое 1 *прил. от трюфель* 1 трюфельга оид; трюфель...; ~ый *вкус* трюфель (қўзиқориннинг) мазаси; ~ый *соус* трюфель соуси, трюфельдан қилинган соус; 2 *прил. от трюфель* 2 шоколад ҳақида; ~ый *набор* трюфель шоколад набори; ~е *конфеты* трюфель шоколад конфетлари.

ТРЮХ-ТРЮХ *межд. разг.* лўк-лўк (тақлидий сўз); *едут себе* ~, *не торопятся* ўзларича, шошмасдан лўк-лўк (қилиб) бордилар.

ТРЯПИЦА *ж разг. то же, что тряпка* 1.

ТРЯПИЧНИК *м* *уст.* латгайнар, латтафуруш, эскифуруш (эски-туски, латта, увада йиғиб юрувчи одам).

ТРЯПИЧНИЦА *ж* 1 *уст. см.* тряпичник; 2 *разг. шулт.* кийиниб, ясаниб юришни яхши кўрувчи хотин.

ТРЯПИЧНОСТЬ *ж разг. уст.* бўшанглик, лапашанглик.

ТРЯПИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 латтадан қилинган; латта...; ~ый *мячик* латтадан қилинган коптоқ; ~ая *кукла* латтадан қилинган қўғирчоқ; 2 *перен. разг. уст.* бўшанг, лапашанг, латта; иродасиз; ~ый *характер* бўшанглик, лапашанглик; ~ая *душа* кўнгли бўш (кўнгли юмшоқ, иродасиз) одам.

ТРЯПК/А *ж, р. мн. -пок* 1 латта; *протереть* *оконные стекла* ~ой дераза ойналарини латта билан артмоқ; *половая* ~а пол латтаси, пол артадиган латта; 2 *мн.* ~и *разг.*

ТРЯ

неодобр. латта-путта, кийим-кечак; *дұмаёт то́лько о ~ах* фақат латта-путта тўғрисида ўйлайди; 3 *перен. разг. ирон.* бўшанг (лапашанг) одам, латта; ты просто ~а, а не человек сен одам эмас, латтасан.

ТРЯПОЧКА *ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк.* от тряпка *разг.* латтача; **молчаль** (или помалкивать) в ~у *разг.* шуғл. ортиқча гапирмаслик; **молчал бы** в ~у гапирмасанг (жим турсанг) бўларди.

ТРЯПОЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что тряпичный* 1.

ТРЯПЬЕ *с, р. -я собир.* 1 латта-путта, латта-путта; 2 *разг.* тутилган (кийилган) кийим; 3 *разг. пренебр.* кийим, кийим-кечак.

ТРЯСИНУА *ж* 1 (ичига тортиб кетадиган) ботқоқлик; *уязнўт* в ~е ботқоқликка ботиб қолмоқ; 2 *перен.* ташаббусни, ижодий ишни бўғадиган ҳолатлар, қоқоқлик, нодонлик, манфаатпарастлик, мансабпарастлик ва ш. к.

ТРСИННЫЙ, -ая, -ое ботқоқликка оид; ботқоқлик...

ТРСҚА *ж по гл. трясѣти и трясѣтисъ*; ~ одеял адёлни қоқиш; ~ сёна пичанни титиш (ағдариш); *дорóжная* ~ йўлдаги силкиншилар.

ТРСҚ/ИИ, -ая, -ое; -сок, -ска 1 (ўзи) силкинадиган, силкиниб (нотекис) юрадиган, шалоқ; силкитадиган, қоқадиган; ~ий *экипаж* силкинадиган (силкитадиган) экипаж; ~ая *телёга* шалоқ арава; 2 (транспортни) силкитадиган, қоқадиган; нотекис, ўнқир-чўнқир; ~ая *дорóга* ўнқир-чўнқир (нотекис) йўл.

ТРСОГУЗКА *ж, р. мн. -зок* жиблажибон.

ТРСОГУЗОЧИИ, -ья, -ье *прил. от трясогузка* жиблажибонга оид; жиблажибон...; ~ *хвост* жиблажибон (нинг) думи.

ТРСТИ, -сў, -сёшь; *тряс, тряслá несов.* 1 *кого-что* силкимоқ, қоқмоқ, силкитмоқ, қимирлатмоқ; ~ *дерево* даррахтни силкитмоқ; ~ *яблоко* олма қоқмоқ; ~ *руку кому-н.* *разг.* бирор кишининг қўлини силкимоқ (сўрашганда); ~ *за плечó* елжасига қоқмоқ; *не тряси стол* столни қимирлатма; 2 *перен. кого-что* титратмоқ, қалтиратмоқ; *больно́го* *всего* *трясёт* беморнинг ҳамма ёғи қалтираяпти, бемор титраб ётибди; *его* *трясёт* *от стра́ха* у қўрққанидан қалтираяпти; 3 (*сов. вы́трясти*) қоқмоқ, силкимоқ (тозаласмоқ); ~ *ковёр* гилам қоқмоқ; ~ *мешо́к* қоғни қоқмоқ; 4 *чем* силкитмоқ, тебратмоқ; қимирлатмоқ; *ликилатмоқ*; ~ *головой* калласини қимирлатмоқ (силкитмоқ); ~ *хвостом* думини *ликилатмоқ*; ~ *гривой* ёдини силкитмоқ; 5 (юрганда) лапангламоқ, силкинмоқ; лапангламоқ, силкитмоқ, қоқмоқ; *телёга* *трясёт* арава силкинаяпти (силкитиб қоқаяпти); в *автобусе* *трясёт* *безл.* автобус силкитаяпти; 6 *что* ағдармоқ, тўнтармоқ, титмоқ, тўзитмоқ; ~ *сёно* пичанни ағдармоқ (титмоқ).

ТРСТИСЬ, -сўсь, -сёшься; *трясса, тряслась несов.* 1 титрамоқ; қалтирамоқ; ~ *от холо́да* совуқдан титрамоқ; ~ *от стра́ха* қўрқувдан қалтирамоқ (титрамоқ); 2 тебратмоқ, силкинмоқ; *ликилламоқ*; *головá* *трясётся* *от старóсти* қариликдан боши *ликилла*йди; ~ *от смёха* кулгидан бадани силкинмоқ; ~ *на телёге* аравада силкиниб (тебраниб) бормоқ; 3 *перен. над кем-чем* и *без доп. разг.* ғам емоқ, ташвишланмоқ; ~ *над ребёнком* бола ҳақида ташвишланмоқ; 4 *перен. разг.* титрамоқ, қалтирамоқ; қақшамоқ; *зиқналик* билан сарфламоқ; ~ *над ка́ждой копейкой* ҳар бир тиин устида титрамоқ; 5 *перен. перед кем-чем, разг.* титрамоқ, қалтирамоқ; титраб (қалтираб, қўрқиб) турмоқ; ~ *перед нача́льством* бошлиқ олдида қалтираб турмоқ; **поджйлки** *трясутся* *у кого см. поджйлки.*

ТРСХНУТЬ *сов. и однокр.* от *трясѣти* 1, 4, 5; 1 силтамоқ, силкитмоқ, тебратмоқ, силкимоқ; ~ *вожжáми* жилонни силтамоқ; ~ *головой* бошини силкитмоқ (тебратмоқ); ~ *за руку* *кого* бирор кишининг қўлини силтамоқ; 2 *кого разг.* урмоқ, жазоламоқ, адабини бермоқ; *тряхни его!* уни ур (жазола)!; 3 *перен. чем разг.* сахийлик қилмоқ; ~ *серебрóм* кумуш тангага сахий бўлмоқ, кумуш тангаларни аямай сарфламоқ; ~ *кошелькóм* пулга сахий бўлмоқ, пулни аямай сарфламоқ; **★** ~ *старинóй разг.* қадимгидай ёки ёшлигидай қилқлар қилмоқ, ёшлик даврини эсламоқ.

ТРС! *межд. тсе!* жим!

ТУАЛЕТ *м* 1 кийимбош, устбош, кийим, либос; *мóд-ный* ~ модални кийим, замонавий кийим; *бáльный* ~ балда

(базмда) киядиган кийим; 2 *ўзига қараш, ўзига зеб (оро)* бериш, кийиниш, ювиниш, тараниш, пардоз-андоз, ясан-тусан; *ўтренний* ~ эрталабки ювиниш-тараниш (ясан-тусан); *совершать* ~ кийинмоқ, ясанмоқ, пардоз қилмоқ; 3 пардоз столи; ~ *из орехóвого дере́ва ёнгоқ* даррахтидан қилинган пардоз столи; 4 ҳожатхона; *мўжской* ~ эркаклар ҳожатхонаси.

ТУАЛЕТН/ЫИ, -ая, -ое ювиниш-кийинишга (ясан-тусанга, пардоз-андозга) оид; ювиниш-кийиниш (пардоз-андоз, ясан-тусан)...; ~ *ые принадле́жности* пардоз-андоз буюмлари; ~ *ое мы́ло* атирсовун; ~ *ый сто́лик* пардоз столи.

ТУАЛЪДЕНОР *м* туалъденор, кул ранг чит.

ТУАЛЪДЕНОРОВ/ЫИ, -ая, -ое туалъденордан тикилган, туалъденор...; ~ *ое пла́тье* туалъденор кўйлак, кул ранг читдан тикилган кўйлак.

ТУАРЕГ *м см. туарёги.*

ТУАРЕГИ *мн. (ед. туарег м)* туареглар (Саҳрои Кабирнинг марказий қисмида яшовчи, бербер-группасига оид халқ).

ТУБА I спец. туба, тубик; *пищевые концентраты* в ~х тубиклардаги (тубаларга қадоқланган) озик-овқат концентратлари.

ТУБА II ж туба (бир қанча эгри трубалардан тузилган, пуфлаб чалинадиган музика асбоби).

ТУБЕРКУЛÉЗ *м* сил, сил касали, сил касаллиги; туберкулёз; ~ *лёгких* ўпка сили; *кóстный* ~ суюк сили.

ТУБЕРКУЛÉЗНИК *м разг.* 1 сил касал (сил касаллиги билан оғриган бемор); 2 туберкулёзник (сил касални даволайдиган врач).

ТУБЕРКУЛÉЗНИЦА *ж разг. см. туберкулёзник 2.*

ТУБЕРКУЛÉЗН/ЫИ, -ая, -ое 1 сил касалига (туберкулёзга) оид; туберкулёз (сил касали)...; ~ *ая пáлочка* сил касали таёқчаси; ~ *ый больно́й* сил билан оғриган киши; 2 *в знач. суц.* ~ *ый м* и ~ *ая ж* сил касали билан оғриган киши; 3 сил касалини даволаш билан боғлиқ, туберкулёз (сил касали, сил касаллиги)...; ~ *ый диспансёр* туберкулёз диспансери, сил касаллиги (сил касали) диспансери; ~ *ый санаторий* туберкулёз санаторийси, сил касаллиги (сил касали) санаторийси.

ТУБЕРОЗА *ж бот.* тубероза, табаргул (хушбўй оқ гулли ўсимлик).

ТУБЕРОЗОВЫИ, -ая, -ое туберозага (табаргулга) оид; табаргул (тубероза)...; ~ *запах* тубероза ҳиди.

ТУБУС *м спец.* тубус (оптик асбоблардаги труба); ~ *микроско́па* микроскоп тубуси; ~ *телеско́па* телескоп тубуси.

ТУВИНЕЦ *м, р. -нца* тувалик (киши); *см. тувинцы.*

ТУВИНКА *ж, р. мн. -нок* тувалик аёл (қиз); *см. тувинцы.*

ТУВИНСК/ИИ, -ая, -ое Тувага ва туваликларга оид; Тува..., тувалик (лар)...; ~ *ий язы́к* тува тили, туваликлар тили; ~ *ая оде́жда* тува халқи кийими, туваликлар кийими.

ТУВИНЦЫ *мн. (ед. тувинец м, тувинка ж)* туваликлар (Тува автоном республикасининг туб аҳолиси).

ТУГАИ *м* тўқай.

ТУГАЙН/ЫИ, -ая, -ое 1 тўқайга оид; тўқайли, тўқай...; ~ *ая полосá* тўқай ўсан жойлар (дарё бўйларидаги тўқайлар); ~ *ый лес* тўқайли ўрмон; ~ *ые зàросли* тўқайдаги чакалакзор; 2 тўқайда бўладиган, тўқайдаги, тўқай...; ~ *ый олень* тўқай бугуси.

ТУГО 1 *нареч.* маҳкам, таранг (қилиб) сиқиб, зичлаб; ~ *завязáть* маҳкам боғламоқ; ~ *натяну́ть* таранг қилиб тортмоқ; ~ *наби́ть мешо́к* қоғни зичлаб тўлдирмоқ; 2 *нареч.* аранг, базўр, қийинлик билан: *дéло продвигáется* ~ иш қийинчилик билан боряпти (юршияпти); *он* ~ *усваивáет материал* у материални қийинчилик билан (зўрға) ўзлаштираяпти; 3 *в знач. сказ. безл. разг.* қийин бўлди, оғир бўлди; *ему́ пришлóсь* ~ у жуда қийнади, унга оғир бўлди; 4 *в знач. сказ. с чем* қийналомоқ; *с деньга́ми* ~ пулдан қийналяпти.

ТУГОДУМ *м разг.* узоқ ўйлайдиган, дарров тушуна қолмайдиган, калтафаҳм (хафтафаҳм, зеҳни паст) одам.

ТУГ/ОИ, -ая, -бе; *туг, туга́, туго́; сравн. туже* 1 таранг, таранг қилиб тортилган; ~ *ой лук* таранг қилиб тортилган камон; ~ *ая струна́* таранг қилиб тортилган тор;

~**ая пружина** таранг тортилган пружина; ~**бй купол парашюта** парашютнинг таранг тортилган гумбасимон қисми; 2 зичлаб тикиб, таранг қилиб тўлдирилган, зич, тигиз; ~**бй мешок** зич тўлдирилган қоп; ~**бй мяч** таранг қилиб пуфланган копток (тўп); 3 таъсир қилиш қийин бўлган, қийинлик билан чўзиладиган (эгиладиган, буриладиган ва ҳ. к.); таранг қилиб (қаттиқ) тортилган, буралган ва ҳ. к.; ~**ая резина** қийинроқ чўзиладиган резина; ~**ие рессоры** яхши пружиналанмайдиган (қаттиқ) рессорлар; ~**ая гайка** қаттиқ буралган гайка; ~**ая дверь** очилиб ёпилиши қийин эшик; 4 *перен. разг.* дарров тушуниб (пайқаб) ололмайдиган, яхши ишламайдиган, яхши ривожланмаган, заиф, паст даражадаги (ақл, идрок ҳақида); ~**бй ум ақли** (зеҳни) паст; заиф ақл; ~**ая смётка** зеҳни паст; дарров тушунолмайдиган; ~**бе воображение** (дарров) тасаввур қилолмайдиган; заиф тасаввур; 5 қаттиқ, кучли; ~**бй ветер** қаттиқ шамол; **подставить ведро под ~ую струю воды** челақни кучли сув оқимиға қўймоқ; 6 *перен. разг. уст.* оғир, қийин; **здесь житьё ~бе** бу ерда яшаш қийин; ~**ие времена** оғир замонлар, оғир вақтлар; қийинчилик даври; ♦ ~**бй (туг) на что** оғир, қийин; **туг (~бй) на ухо разг.** қулоғи оғир, қулоғи кар; ~**бй карман** (или **кошелёк**) ҳамёни тўла, жуда бой; ~**бй характер** характери (февъли) ёмон, баджаҳл, қаҳри қаттиқ.

ТУГОПЛАВКИЙ, -ая, -ое; -вок, -вка қийин эрийдиган; ~ **металл** қийин эрийдиган металл.

ТУГОПЛАВКОСТЬ ж эриши қийинлик; қийинлик билан эришлик; ~ **металла** металлнинг эриши қийинлиги (қийинлик билан эриши); ~ **чугуна** чўяннинг эриши қийинлиги (қийинлик билан эриши).

ТУГОУХ/ИЙ, -ая, -ое 1 қулоғи оғир (кар); 2 *в знач. суц.* ~ий м, ~ая ж кар.

ТУГОУХОСТЬ ж қулоғи оғирлик (карлик); **лечение** ~и қулоғи оғирликни (карликни) даволаш.

ТУГРИК м тугрик (Монголияда: пул бирлиги).

ТУДА нареч. у ёққа, у томонга; **ни ~, ни сюда** на у ёққа, на бу ёққа, у ёққа ҳам эмас, бу ёққа ҳам эмас; **билёт ~ и обратно** ҳам бориш, ҳам қайтишга олинган билет; ♦ ~ **же!** *в знач. частицы, разг. неодобр.* маъқулламаслик, қўшилмаслик, инкор этиш каби маъноларни ифодалайди; қўлингдан келмайди, сенга йўл бўлсин! каби; **шагу ступить не умеет, а ~ же, нарядается!** юриш-туришни билмайдик, жийинишни қаранг! (бунақа кийинишга бало борми!); ~ **и дорога кому** баттар бўлсин, ажаб бўлипти.

ТУДА-СЮДА нареч. 1 у ёққа, бу ёққа (бориш, келиш ҳақида); 2 *в знач. сказ.* у ёққа борди, бу ёққа борди; 3 *в знач. сказ. разг.* бирнави, шунчаки, ҳар ҳолда ишлатса бўлади (яраб туради); **костюм ещё ~, а ботинки совсем развалились** костюм бирнави (ҳали кийса бўлади), лекин ботинка дабдала бўлган.

ТУЕВЫЙ, -ая, -ое туя дарахтига оид; туя дарахт...; ~ **лист** туя дарахт барги; ~ **запах** туя дарахт ҳиди.

ТУЕС м обл. туюс (қайин пўстлогидан қилдиган, асал, икра, мева қабилар сақланадиган қопқоқли қутича).

ТУЖИ/ТЬ, тужу, тужишь *несов. нар.-поэт. и разг.* қайғурмоқ, ғам емоқ, хафа бўлмоқ; **не ~, все образуется** ғам ема, ҳаммаси тўғри бўлади; ~ **ть об ушедшей молодости** ўтган ёшликка (ачиниб) қайғурмоқ.

ТУЖИТЬСЯ, -жусь, -жишься *несов. разг.* 1 чиранмоқ, кучанмоқ; 2 *перен. ирон.* уринмоқ, тиришмоқ; **он тужился выказать своё остроумие** у ўзининг аскияга усталигини кўрсатишга уринарди (тиришарди).

ТУЖУРКА ж, р. мн. -рок тужурка (туғмаси икки томонга қадаладиган калта камзул); **форменная** ~ формали тужурка.

ТУЗ м, р. -а 1 туз (қарта ўйинида); **бубновый** ~ гиштин туз; **ходить с ~а** туздан (қарта) юрмоқ; ўйинни туздан бошламоқ; 2 *перен. разг. уст.* баланд мартабали (нуфузли) киши; оғзи катта (зўр) одам; **городские тузы** шаҳарнинг нуфузли кишилари (ёки оғзи катталари); **финансовые тузы** молия соҳасидаги таъсири зўр кишилар (ёки оғзи катта пулдорлар).

ТУЗЕМЕЦ м, р. -мца *уст.* маҳаллий киши, шу ерли, туб жойли киши.

ТУЗЕМКА ж, р. мн. -мок *см.* туземец.

ТУЗЕМНЫЙ, -ая, -ое *уст.* шу ерли, маҳаллий; ~ **ое население** маҳаллий аҳоли, шу ерли аҳоли; ~ **ые обычаи** маҳаллий халқнинг одатлари.

ТУЗИТЬ, тужу, тузишь *несов. (сов. оттузить) кого-что прост.* саваламоқ, калтакламоқ, урмоқ (кўпинча мушт билан); ~ **кулаками** муштламоқ, мушти билан урмоқ; **ребята тузили друг друга** болалар бир-бирларини муштлар (урар) эдилар.

ТУЗЛУК м, р. -а **спец.** тузлик (ош тузи эритмаси), намакоб (балиқ ва ш. к. ларни тузлаш учун ишлатилади).

ТУЗЛУЧНЫЙ, -ая, -ое **спец.** тузликка (намакобга) оид; тузлик (намакоб)...; ~ **раствор** ош тузи эритмаси (намакоб).

ТУК I м 1 *уст.* и обл. жир, ёғ, мой; 2 *с.-х.* минерал ўғит; **минеральные** ~и минерал ўғитлар; **азотный** ~ азотли ўғит.

ТУК II *в знач. сказ. разг.* тақиллатмоқ; **вдруг кто-то ~ в дверь** тўсатдан кимдир эшикни тақиллатди; 2 *звукоподр.* ~~~ тақ-тақ (қилмоқ); **дятел ~~~ клювом** қизишти-тон тумшуги билан тақ-тақ (қиларди).

ТУКА/ТЬ *несов. (сов. и однокр. тукнуть) кого-что, во что прост.* 1 тақиллатмоқ, тақ-тақ урмоқ; ~ **ют копыта по дороге** (отнинг) туёқлари йўлда тақиллаб (тақ-тақ уриб) боради; **на носне ~ет дятел** қарағай дарахтида қизишти-тон (тумшуги билан) тақиллатади; 2 тақиллатиб урмоқ; ~ **ть топором** болта билан тақиллатиб урмоқ.

ТУКАТЬСЯ *несов. (сов. и однокр. тукаться) прост.* бирор нарсага урилмоқ, ўзини уриб олмоқ.

ТУКНУТЬ *сов. и однокр. от тукать.*

ТУКНУТЬСЯ *сов. и однокр. от тукаться.*

ТУКОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от тук I, 2* ўғитга оид; ўғитли, ўғит...; ~ **ая смесь** ўғитли аралашма; ~ **ый завод** минерал ўғит ишлаб чиқарадиган завод; ~ **ая промышленность** минерал ўғит ишлаб чиқарадиган корхона.

ТУЛОВИЩЕ с гавда, тана.

ТУЛОВИЩНЫЙ, -ая, -ое **спец.** гавдага оид; гавда...; ~ **е позвонки** гавданинг умуртқа поғоналари.

ТУЛОВО с *прост. то же, что туловище.*

ТУЛУП м пўстин; **овчинный** ~ қўй пўстин (қўй терисидан тикилган пўстин); **завернуться в ~** пўстинга ўралмоқ.

ТУЛУПНЫЙ, -ая, -ое пўстинга оид; пўстин...; ~ **ый воротник** пўстин ёқа; ~ **ая мастерская** пўстин тикадиган устахона.

ТУЛУПЧИК м *уменьш.* от тулуп калта пўстин, пўстинча.

ТУЛЬЯ ж, р. мн. -лэй тепалик (бош кийимнинг тепа қисми).

ТУЛЯРЕМИЯ ж туляремия (касал кемирувчилар орқали одам ва ҳайвонларга юқадиган оғир касаллик).

ТУМАК м, р. -а *прост.* мушт тушириш, мушт солиш; **мушт; дать тумак кому-н.** бирор кишини муштламоқ (урмоқ); **получить ~(-а)** мушт емоқ, калтак емоқ.

ТУМАН м, р. -а (-у) 1 туман; ~ **над болотом** ботқоқ устидаги туман; **густой** ~ қалин туман; ~ **от лесного пожара** ўрмон ёнғинидан кейин ҳосил бўлган туман; 2 *перен.* аниқ кўришга халал берадиган ҳолат, мас., кўз олдининг қоронғилашуви; **глаза застлало** ~ом кўз олдини қоронғилик босди; 3 *перен.* хира (ноаниқ, чувалган) фикр ёки тасаввур; **религиозный** ~ ноаниқ, диний тасаввур; ♦ ~ **в голове у кого** мия (бош) гаранг; ~ **в глазах у кого** кўз олди хира (қоронғи); **напустить ~у** чигаллаштирмоқ.

ТУМАН/ИТЬ *несов. (сов. затуманить) что* 1 хиралаштирмоқ, туманлаштирмоқ, қоронғи қилмоқ; **дым ~ит** дала тутун узокни хиралаштиряпти; 2 *перен.* кўришда халал бермоқ (тўсқинлик қилмоқ), тўсиб қолмоқ, хиралаштирмоқ; **слезы ~ят взор** кўз ёшлари кўришга халал бермоқ; 3 *перен.* гангитмоқ, бошни айланттирмоқ; **вино ~ит голову** вино бошни гангитяпти, винодан бошни айланяпти.

ТУМАНИ/ТЬСЯ, -ится *несов. (сов. затуманиться) 1* туман билан қопланмоқ, туман ичида кўринмоқ; **даль ~тсия** узок жойлар туман ичида кўринади (туман билан қопланган); 2 *перен. разг.* хиралашмоқ, аниқлигини йўқотмоқ; **под утро звёзды стали ~тсия** тонга яқин юдузлар хира-

лаша бошлади; **мысли** ~лись фикрлар хиралашди (чигаллашди); **3 хафа** (гамгин) бўлиб қолмоқ, **гам босмоқ**; **лицо матери** ~лось горем онанинг юзини гам босди; **4 страд.** от туманить.

ТУМАННО **1 нареч.** ноаниқ (ҳолда), мужмал (ҳолда); ~ **представляя себе будущее** келажакни ноаниқ тасаввур қилмоқ (аниқ тасаввур қилолмаслик); **2 в знач. сказ. безл.** туман бор, туман тушган ҳолда, туманли; **сегодня** ~ бугун туманли (туман тушган).

ТУМАННОСТЬ **ж** **1** туман борлик, туманлилик; **2 астр.** туманлик (ғуж бўлиб кўринган узоқ юлдузлар тўпи); **спиральные** ~и спиралсимон туманликлар; **внегалактические** ~и галактикадан ташқаридаги туманликлар; **3 перен.** ноаниқлик, хиралик, мужмаллик; ~ **изложения** айтилган гапнинг (фикрининг) ноаниқлиги.

ТУМАННЫЙ, **-ая, -ое; -анен, -анна** **1** туманли, туман қоплаган, туман босган; ~ **ая полоса** туман босган (узун) жой; ~ **ая погода** туманли об-ҳаво; ~ **ый рассвет** туманли тонг; **2** ноаниқ, хира, сал-пал билинадиган; ~ **ый силуэт** ноаниқ шарт (кўланка); ~ **ая даль** туман қоплаган узоқлик (узоқ жой); **3 перен.** ноаниқ; мужмал, мавҳум; ~ **ый вопрос** мавҳум савол; ~ **ая проблема** мужмал проблема; ~ **ый смысл** ноаниқ (мавҳум) маъно; маъноси мавҳум; **4** ғамли, қайғули; ~ **ое лицо** ғам босган юз, қайғули қиёфа.

ТУМБА **ж** **1** тумба, устунча (йўл четига қўйиладиган пастак устунча); **железная** ~ **у ворот** дарвоза олдидаги темир устунча; **2** тумба, тагкурси; **ваза на мраморной тумбе** мрамор тумба (мрамар тагкурси) устидаги ваза; **3 м и ж перен. прост.** бесунақай, йўғон одам; ♦ **причальная** ~ кема боғлаб қўйиладиган устун.

ТУМБОЧКА **ж, р. мн. -чек** **1** **уменьш.** от **тумба** **1, 2; 2** тумбочка (устига, ичига нарса қўйиладиган яшиксимон жавонча); ~ **для телевизора** телевизор қўйиладиган тумбочка; **прикроватная** ~ каравот ёнига қўйиладиган тумбочка.

ТУНГ **м** тунг, тунг дарахт, мойли дарахт (уруғидан қимматбаҳо мой олинадиган, сутламадошлар оиласига мансуб, субтропик дарахт).

ТУНГОВЫЙ, **-ая, -ое** тунг дарахтга оид; тунг (дарахт)...; ~ **ое масло** тунг мойи; ~ **ые листья** тунг дарахт барглари; ♦ ~ **ое дерево** то же, что тунг.

ТУНГУС **м см.** тунгусы.

ТУНГУСКА **ж, р. мн. -сок см.** тунгусы.

ТУНГУССКИЙ, **-ая, -ое** тунгус(лар)га оид; тунгус...; ~ **ие языки** тунгус тиллари; ~ **ий метеорит** тунгус метеорити.

ТУНГУСЫ **мн. (ед. тунгус м, тунгуска ж)** тунгуслар (эвенкларнинг аввалги номи).

ТУНДРА **ж** тундра; **зона тундры** тундра зонаси.

ТУНДРОВЫЙ, **-ая, -ое** **1** тундрага оид; тундра...; ~ **ая полоса** тундра минтақаси; **2** тундрада ўсадиган, тундра...; ~ **ая растительность** тундра ўсимликлари; ~ **ая почва** тундра tuppoғи; ~ **ые озера** тундрадаги кўллар.

ТУНЕЦ **м, р. -ниа** тунец (оқулар оиласига мансуб, йирик йиртқич балиқ); **консервы из тунца** тунец балиғидан қилинган консервалар.

ТУНЕЯДЕЦ **м, р. -дца** текинхўр, ишёқмас.

ТУНЕЯДКА **ж, р. мн. -док см.** тунейдец.

ТУНЕЯДСТВО **с** текинхўрлик, ишёқмаслик.

ТУНЕЯДСТВОВАТЬ **несов.** текинхўрлик қилмоқ, текинхўрлик билан ҳаёт кечирмоқ.

ТУНИКА **ж** **1** туника (қадимги Римда: енгисиз, узун кийим); **2 спец.** шу хилдаги раққосалар кийими.

ТУННЕЛЕСТРОЕНИЕ **с** туннель қуриш.

ТУННЭЛЬ **м см.** тоннель.

ТУННЕЛЬНЫЙ, **-ая, -ое см.** тоннельный.

ТУНЦОВЫЙ, **-ая, -ое** тунец (балиқ)га оид; тунец...; ~ **лов тунец** (балиқ) овлаш.

ТУПЕЙ **м уст.** тупей, тепакокил (қадимги соч қўйиш тури).

ТУПЕЙНЫЙ, **-ая, -ое уст.** тупейга (тепакокилга) оид; тупей...; ~ **гребень тупей тароғи**; ♦ ~ **художник уст.** сартарош.

ТУПЕТЬ **несов.** **1** ўтмаслашмоқ, тўмтоқ бўлмоқ, дами қайтмоқ; **брита** ~ **ет** устара ўтмаслашяпти; **2 перен.** заиф-

лашмоқ, хиралашмоқ, ўтмаслашмоқ; **разум** ~ **ет** ақли (зеҳни) заифлашмоқда; **память** ~ **ет** хотираси хиралашяпти (заифлашяпти).

ТУПИК **м, р. -а** **1** тупик, боши берк кўча, халта кўча; **2** боши берк из (йўл); **железнодорожный** ~ темир йўл тупиғи; **3 перен.** қийин (мушкул) аҳвол, иложсизлик, чорасизлик, боши берк кўча; **оказаться в** ~ **е** мушкул аҳволга тушиб қолмоқ; **найти выход из** ~ **а** қийин ҳолатдан чиқши йўлини топмоқ; **переговory зашли в** ~ музокаралар боши берк кўчага кириб қолди; **4 спец.** кесмас пичоқ (тиғи кесмайдиган пичоқсимон, икки томонда дастаси бўлган кўнчилик асбоби); ♦ **ставить в** ~ **кого** қийин аҳволга солиб қўймоқ; **стать в** ~ боши берк кўчага кириб қолмоқ, қийин аҳволга тушиб қолмоқ.

ТУПИКОВЫЙ, **-ая, -ое** **1** тупикка оид; боши берк; ~ **ая улица** боши берк (халта) кўча; ~ **ые пути** боши берк йўллар; ~ **ая станция** боши берк станция; **2 перен. разг.** қийин, мушкул, чорасиз, иложсиз; ~ **ое положение** қийин аҳвол.

ТУПИТЬ, **туплю, тупишь** **несов. (сов. затупить и иступить)** **что** ўтмас қилмоқ, тўмтоқ қилмоқ; ~ **нож** пичоқни ўтмас қилмоқ.

ТУПИТЬСЯ, **тупится** **несов. (сов. затупиться и иступиться)** **1** ўтмасланмоқ, дами қайтмоқ, тўмтоқ бўлиб қолмоқ; **ножницы тупятся** қайчи ўтмасланади (ўтмас бўлиб қолади); **2 страд.** от тупить.

ТУПИЦА **1 м и ж разг.** зеҳни йўқ, зеҳни паст, бефаросат, бефаҳм, эси паст; **в школе он считался** ~ **ей** мактаба у зеҳни паст ҳисобланарди; **2 ж спец.** гўшт чпадиган оғир болта.

ТУПОГоловость **ж разг.** эси пастлик, қовоқбошлик, овсарлик.

ТУПОГОЛОВЫЙ, **-ая, -ое разг.** қовоқбош, бефаҳм.

ТУП/ОЙ, **-ая, -ое; туп, тупа, тупо** **1** ўтмайдиган, кесмайдиган, ўтмас, тўмтоқ; ~ **ой топор** ўтмас болта; ~ **ая игла** тўмтоқ нина; **2** тўмтоқ; ~ **ой нос** лодки қайиқнинг тўмтоқ учи; **тупи с** ~ **ыми носами** учи тўмтоқ тупли; **3 перен.** маъносиз, ўринсиз, ноаниқ; ~ **ой взгляд** маъносиз (бемаъни) қараш; ~ **ая улыбка** маъносиз (ўринсиз) илжайиш; **4 перен.** зеҳни паст, аңқов, бефаҳм, эси паст; ~ **ой ум** эси паст(лик), ақли калта(лик); ~ **ой человек** бефаҳм (тушунмайдиган) одам; ~ **ое самодовольство** аҳмоқона ўзидан мағрурланиш; **5 перен.** симиллайдиган, зирқираб турадиган, қаттиқ санчмайдиган (оғриқ ҳақида); ~ **ая боль** симиллаб оғриш; зирқираб турадиган оғриқ; **6** ўйлаб (ақл билан) қилинмаган, ғайрихитирий, ғайришуурий; тўсатдан юз берадиган; ~ **ой страх** ғайришуурий қўрқув; ~ **ое упрямство** ақлга зид (ўйлаб қилинмаган) ўжарлик, телбаларча ўжарлик; **7 перен.** кўр-кўрона; ~ **ая покорность** кўр-кўрона бўйин эгиш (бўйсуниш); **8** секун, паст овоз билан эшитиладиган; ~ **ой стук** топора болтанинг секун тақиллаши; **9** боши берк, тупиқли; ~ **ой переулок** боши берк тор кўча; ♦ ~ **ой угол** мат. ўтмас бурчак (90° дан ёки тўғри бурчакдан катта бурчак).

ТУПОКОНЕЧНЫЙ, **-ая, -ое; -чен, -чна** учи тўмтоқ; ~ **карандаш** учи тўмтоқ қалам.

ТУПОЛОБИЕ **с разг.** бефаросатлик, эси пастлик; зеҳни ўтмаслик.

ТУПОЛОБЫЙ, **-ая, -ое разг.** бефаросат, эси паст; зеҳни паст.

ТУПОНОСЫЙ, **-ая, -ое** **1** тумшуғи тўмтоқ, тўмтоқ тумшуқли; тумшуғи кенг, қаншари паст, пучуқ бурун; ~ **ме рыбы** тумшуғи тўмтоқ балиқлар; ~ **ая утка** тумшуғи кенг ўрдак; **2 разг.** тумшуғи (учи) тўмтоқ, тўмтоқ тумшуқли; ~ **ые** ботинки тўмтоқ тумшуқли (учи тўмтоқ) ботинка.

ТУПОСТЬ **ж** **1** ўтмаслик, тўмтоқлик; ~ **режущего инструмента** кесадиған (қирқадиған) асбобнинг ўтмаслиғи; **2** маъносизлик, бемаънилик; ~ **взгляд** қарашнинг бемаънилиғи; **3** симиллаб оғришлик; ~ **боли** симиллаб оғришлик; **4** бефаҳмлик, эси пастлик; ~ **ума** бефаросатлик, бефаҳмлик, эси пастлик.

ТУПОУГОЛЬНЫЙ, **-ая, -ое** ўтмас бурчакли; ~ **треугольник** ўтмас бурчакли учбурчак.

ТУПОУМИЕ **с** аңқовлик, бефаросатлик, эси пастлик, ақли калталиқ.

ТУПОУМНЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна анқов, бефаросат, бефаҳм, эси паст, ақли калта.

ТУР I м 1 тур, давра; **второй** ~ шахматного турнира шахмат турнирининг иккинчи давраси; **первый** ~ выборов сайловнинг биринчи давраси; 2 бир давра (бир қур) рақсга тушиш; ~ **вальса** бир давра вальсга тушиш; 3 *разг. то же, что турне.*

ТУР II м 1 тоғ такаси; **рога горного** ~ а тоғ такасининг шоҳлари; 2 тур (ҳозир тухуми қуриган ёввойи буқа).

ТУРА ж *разг.* рух (шахматда).

ТУРАНГА м *нескл.* тұранғи (терақнинг бир тури).

ТУРАНГОВЫЙ, -ая, -ое тұранғига оид; тұранғи...; ~е **дрова** тұранғи ўтин.

ТУРБАЗА ж (туристская база) *разг.* турбаза, туристтик база.

ТУРБИНА ж турбина (сув, буг, газ кучи билан ишлайдиган двигатель); **паровая** ~ буг турбинаси; **газовая** ~ газ турбинаси.

ТУРБИННЫЙ, -ая, -ое 1 турбинага оид; турбина...; ~ое колесо турбина гилдирағи; ~ый цех турбина ишлаб чиқарадиган цех; 2 турбина билан ҳаракатга келадиган, турбина...; ~ый насос турбина насоси; ~ое бурение турбина воситасида бурғилаш.

ТУРБИШЧИК м турбиначи (1 турбинага қаровчи ишчи; слесарь ~ турбина слесари; 2 турбина ишлаб чиқарувчи мутахассис).

ТУРБОБУР м турбобур (пармалаб ерни чуқур қовлайдиган аппарат).

ТУРБОБУРЕНИЕ с турбобур билан пармалаб қовлаш.

ТУРБОВИНТОВОЙ, -ая, -ое турбовинтли (винти ёки пропеллери турбина билан айланадиган, турбина билан ишлайдиган); ~ самолёт турбовинтли самолёт; ~ двигатель турбовинтли двигатель.

ТУРБОВОЗ м турбовоз (турбина воситасида юрадиган локомотив).

ТУРБОГЕНЕРАТОР м турбогенератор (турбина воситасида ишлайдиган электр генератори).

ТУРБОГЕНЕРАТОРНЫЙ, -ая, -ое турбогенераторга оид; турбогенератор...; ~ завод турбогенератор заводи.

ТУРБОРЕАКТИВНЫЙ, -ая, -ое ав. турбореактив (реактив ҳаракат турбина иши билан боғлиқ бўлган); ~ двигатель турбореактив двигатель; ~ самолёт турбореактив самолёт.

ТУРБОСТРОЕНИИ/Е с турбинасозлик, турбина ишлаб чиқариш; **развитие** ~я турбина(лар) ишлаб чиқаришни ривожлантириш.

ТУРБОСТРОИТЕЛЬ/Ь м турбинасоз (турбина ишлаб чиқариш соҳасидаги мутахассис); **советские** ~и совет турбинасозлари.

ТУРБОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое турбинасозликка оид; турбинасозлик...; ~ая техника турбинасозлик техникаси (турбиналар ишлаб чиқарадиган техника).

ТУРБОХОД м турбоход (турбина воситасида ишлайдиган кема); **грузовые** ~ы юк ташийдиган турбоходлар.

ТУРБУЛЕНТНОСТЬ ж *спец.* гирдобли ҳаракат; ~ в атмосфере атмосферадаги гирдобли ҳаракат.

ТУРБУЛЕНТНЫЙ, -ая, -ое спец. гирдобсимон, гирдобли; ~ое течение воздуха ҳавонинг гирдобли ҳаракати, ҳавонинг гирдобсимон оқими; ~ый поток гирдобли оқим.

ТУРЕЦКИЙ, -ая, -ое туркларга ва Туркияга оид; турк...; Туркия...; ~ий султан турк султони, Туркия султони; ~ий язык турк тили; ~ий диван турк дивани (гилаб билан қопланган кенг диван); ~ая сабля турк қиличи (тиғи ойсимон қайрилган қилич); ~ий табак турк тамакиси (тамақининг энг яхши нави); ~ие бобы *уст.* ловия.

ТУРИЗМ м 1 туризм, саёҳат қилиш; **горный** ~ тоғ туризми; **водный** ~ пароход, кема кабиларда саёҳат қилиш; 2 саёҳат; **международный** ~ халқаро саёҳат, халқаро туризм.

ТУРИЙ, -ья, -ье тоғ такасига оид; тоғ така(си)...; ~ пух тоғ такасининг юнги; ~ рога тоғ такасининг шоҳи.

ТУРИСТ м турист, сайёҳ.

ТУРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое туризмга ва туристга оид; саёҳатга ва сайёҳга оид; туристик, туризм (саёҳат)...;

турист (сайёҳ)...; ~ поход туристик поход, саёҳат походи; саёҳатга юриш.

ТУРИСТКА ж, р. мн. -ток *см.* турист.

ТУРИСТСКИЙ, -ая, -ое см. туристический; ~ая база туристик база, туристлар (сайёҳлар) базаси; ~ий поход туристик поход, саёҳат походи; ~ий рюкзак туристик рюкзак (орқага осиб юриладиган махсус халта); ~ая путёвка туристик путёвка, саёҳатга путёвка.

ТУРИТЬ *несов.* (сов. **вытурить**) *кого-что прост.* ҳайдаб чиқармоқ, қувмоқ, қувиб юбормоқ.

ТУРКИ мн., р. -рок (*ед.* **түрок** м, **турчанка** ж) турклар, турк халқи.

ТУРКМЕН м туркман; *см.* туркмены.

ТУРКМЕНКА ж, р. мн. -нок туркман аёл; *см.* туркмены.

ТУРКМЕНСКИЙ, -ая, -ое туркманларга ва Туркменистонга оид; туркман...; ~ий язык туркман тили; ~ис ковры туркман гиламлари.

ТУРКМЕНИ мн. (*ед.* **туркмен** м, **туркменка** ж) туркманлар, туркман халқи.

ТУРМАЛИН м мин. турмалин (мураккаб таркибли, чиройли, қимматбаҳо тош); **розовый** ~ пушти ранг турмалин; **чёрный** ~ қора турмалин.

ТУРМАЛИНОВЫЙ, -ая, -ое 1 турмалинга оид; турмалин...; ~ые кристаллы турмалин кристаллари; ~ые копи турмалин кони, турмалин қазиб чиқариладиган жой; 2 турмалиндан қилинган, турмалинли, турмалин...; ~ый перстень турмалин кўзли (турмалинли) узук.

ТУРМАН м чинкаптар (умбалоқ ошиб учадиган каптар); ~ом лететь (или скатиться) *разг. шутил.* умбалоқ ошиб йиқилмоқ, юмалаб (думалаб) кетмоқ.

ТУРНЕ с *нескл.* турне (1 доирасимон маршрут бўйлаб саёҳат қилиш, доиравий саёҳат; **кругосветное** ~ ер юзини айланаб саёҳат қилиш; 2 артистлар ёки спортчиларнинг ўз касблари бўйича бошқа шаҳарларга бориши; **гастрольное** ~ гастроль сафарига бўлиш, турли жойларда гастроль бериб юриш).

ТУРНЕПС м турнепс, хашаки шолғом.

ТУРНИК м, р. -а спорт. турник (гимнастика асбоби); **упражнения на** ~е турникда машқлар қилиш; турникда қилинадиган машқлар.

ТУРНИКЕТ м турникет (кириш-чиқиш жойларида одамларни битта-битта ўтказиш учун ўрнатилган айланма дов; ~ы метрополитена метро (метрополитен) турникети.

ТУРНИР м 1 турнир, кимўзар, пойга, мусобақа (ўрта асрларда Ғарбий Европада; рицарларнинг ҳарбий мусобақаси); 2 спорт. мусобақа, турнир; ~ по футболу футбол бўйича мусобақа; **шахматный** ~ шахмат мусобақаси, шахмат турнири; 3 *перен. разг.* мунозара, мусобақа, тортишув; **словесный** ~ оғзаки мунозара.

ТУРНИРНЫЙ, -ая, -ое турнирга оид; турнир...; ~ые таблицы турнир жадвали; ~ое состязание турнир мусобақаси.

ТУРНУТЬ *сов. и однокр. от турить.*

ТУРОК м, р. -рка турк.

ТУРУСЫ мн. *прост.* бемаъни (олди-қочди) гап, сафсата; **разводить** ~бемаъни гаплар гапирмоқ, сафсата сотмоқ; ~ на колесах олди-қочди гап, уйдирма.

ТУРУХТАН м зоол. турухтан, катта лойхўрак (қуш).

ТУРЧАНКА ж, р. мн. -нок турк аёл.

ТУСКЛОСТЬ ж хиралик, шаффоф эмаслик; нурсизлик.

ТУСКЛЫЙ, -ая, -ое 1 хира, шаффоф эмас; ~ое стекло хира ойна; 2 ранги кетган, нурсиз, ялтирамайдиган, хира; ~ые волосы хира (ялтирамайдиган) соч; ~ое серёбро хира кумуш; ~ый лак ранги кетган лак; 3 хира, заиф ёритадиган, оз нур сочадиган; ~ый свет хира чироқ; ~ый лунный свет хира ой нури; ~ый фонарь хира чироқ; 4 *перен.* бемаза, маъносиз, жонсиз; жозибасиз; ~ый взгляд маъносиз (бемаъно) қараш; ~ый стиль кишини қизиқтирмайдиган (жонсиз) услуб; 5 *перен.* жозибасиз, қизиғи йўқ, зерикарли; ~ая жизнь зерикарли ҳаёт; 6 булутли; бузуқ, айниган; **день был сырой**, ~ый намгарчилик ва ҳаво айниган (булутли) кун эди; ~ое небо хира (кул ранг) осмон.

ТУСКНЕТЬ/ТЬ, -ёст *несов.* (сов. **потускнеть**) 1 хира

бўлмоқ, хираланмоқ; ранги ўчмоқ, рангсизланмоқ, нури кетмоқ; зёркало ~ет ойна хиралашяпти; серебрó ~ет кумуш хиралашмоқда; вóлосы ~ют сочлари рангсизланяпти (ўнгиб кетяпти); 2 *перен.* сўна (заифлаша) бошламоқ; егó актёрская индивидуальность ~ет унинг актёрлик маҳорати сўна бошлади; егó слава ~ет унинг шуҳрати сўна бошладди; 3 *перен.* бошқага нисбатан орқада бўлмоқ, бўш келмоқ, қолишмоқ, енгилмоқ; ип эшолмай (ҳеч гап бўлмай) қолмоқ.

ТУСКНУТЬ, -нет *несов. разг. то же, что тускнеть.*

ТУТ I нареч. разг. 1 то же, что здесь; шу ерда, бу ерда, бунда, шунда; ~ **много людей** бу ерда одамлар кўп; ~ **ошибка** бу ерда хато (бор); я **пойду**, а ты **пождёшь** ~ мен кетяпман, сен шу ерда кутиб тур; ~ **много ягод** бу ерда мева жуда кўп; 2 *нареч.* (худди) шу пайтда, шунда; ~ **же подошёл и поезд** худди шу пайтда поезд ҳам келди; ~ **уж я не выдержал** шунда (шу пайтда) мен ўзимни тутта олмадим; 3 *нареч. и в знач. частицы* бу ерда, бундай аҳволда; **чем ~ поможешь?** бу ерда (бундай аҳволда) қандай ёрдам бера оласан?; я ~ **ни при чём** менинг бу ерда ҳеч айбим йўқ; 4 *частица усилит.* қаёқда (дейсиз); **он её любит?** — **Какоё ~ любит?** у уни (ўша қизни) севадимми? — Қаёқда севади (дейсиз)!; **думал егó уговорить**, да где ~! мен уни кўндираман, деб ўйловдим, қаёқда дейсиз!; ♦ **и всё ~ разг. вассалом**, гап тамом; бор гап шу; ~ **как ~ в знач. сказ. разг.** ҳозир у нозир, тап-тайёр; **не ~-то было разг.** иложи бўлмади, ўйлагандай бўлмади; ~ **и там** у ерда ҳам, бу ерда ҳам, унда ҳам, бунда ҳам; у ерда-бу ерда.

ТУТ II *м то же, что тувтовник.*

ТУТОВНИК *м* и **ТУТОВНИК** *м* 1 тут дарахти; 2 тутзор.

ТУТОВОД *м* тутчилик мутахассиси.

ТУТОВОДСТВО *с* тутчилик.

ТУТОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое тутчиликка оид; тутчилик...; ~ая бригада тутчилик бригадаси.

ТУТОВЫЙ, -ая, -ое 1 тутга оид; тут...; ~ые ягоды тут (меваси); ~ая роща тутзор; ~ый питомник тут кўчатзори (питомниги); 2 *в знач. суц.* ~ые *мн. бот.* тутдослар, тутсимонлар (тут дарахтига мансуб ўсимликлар оиласи); ♦ ~ое дерево тут дарахти; ~ый шелкопряд ипак (тут) қурти.

ТУТОШНИЙ, -ая, -ее *прост. то же, что здешний.*

ТУФ *м* туф (говак тоғ жинси, қурилиш материали сифатида ишлатилади); известковый ~ оҳақтошли туф; осадочный ~ чўкма туф.

ТУФЕЛЬ *см. туфля.*

ТУФЕЛЬКИ *мн., р.* -лек (*ед. туфелька ж*) 1 *уменьш.-ласк. от туфли*; кичик, бежирим туфлича; 2 *зоол.* туфелька (тургун, чучук сувда яшайдиган инфузорияларнинг бир тури).

ТУФЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое туфлига оид; туфли...; ~ый каблук туфли пошнаси; ~ый цех туфли (тикиш) цехи; ~ое производство туфли ишлаб чиқариш корхонаси.

ТУФЛИ *мн., р.* туфель (*ед. туфля ж*) туфли (оёқ кийими); ~ на высоких каблукáх баланд пошнали туфли; лаковые ~ амиркон туфли; домашние ~ уйбоп (уйда кийиладиган) туфли.

ТУФОВЫЙ, -ая, -ое туфга оид; туф...; ~ые порбы туф жинслари; ~ая лава туф лаваси; ~ые блóки туфдан қилинган блоклар.

ТУХЛЫЙ, -ая, -ое ҳидланган, сасиган, бижғиган; па-лагда; ~ая рыба ҳидланган (сасиган) балиқ; ~ое яйцо па-лагда тухум.

ТУХЛЯТИН/А *ж разг. 1 собир.* ҳидланган (сасиган, бижғиган) нарса(лар); 2 сасиган (бижғиган) ҳид; **отда-вать** ~ой бир оз сасимоқ, салгина ҳидланиб қолмоқ.

ТУХН/УТЬ I, -нет; тух, тухла *несов. (сов. потухнуть)* 1 ўчмоқ, сўнмоқ; **костёр** ~ет гулхан ўчяпти; 2 сўнмоқ, су-саймоқ; **талант его** ~ет унинг таланти сўняпти; ~ущий *взгляд* сўниб ного, хира кўз билан қараш.

ТУХН/УТЬ II, -нет; тух, тухла *несов. разг.* сасимоқ, ҳидланиб кетмоқ, жиймоқ; бузилмоқ, бўрсимоқ, чиримоқ; **рыба** ~ет с головы *посл.* балиқ бошидан сасийди.

ТУЧ/А *ж* 1 булут, қора булут; **грозовая** ~а момақал-дироқчи (қора) булут; **небо покрыто** ~ами осмон қора бу-лут билан қопланган; 2 *перен.* хафалик, гамгинлик каби ҳолатларни билдиради; **ходить как ~а** тумшайиб (қово-фини солиб) юрмоқ; 3 *перен. чего* беҳисоб, сон-саноксиз, жуда кўп; ~и мух сон-саноксиз пашша; ~а **саранчи** жуда кўп чигиртка; ~а **пыли** булутдек кўтарилган чағ (тўзон); ♦ ~а-~ей *разг.* қовоғи осилиб (хўмрайиб), қовоғидан қор ёғиб, дярғазаб бўлиб, еярман-ичарман бўлиб) юрадиган одам ҳақида; **сидит ~а-~ей** қовоқ солиб (хўмрайиб) ўти-рибди; **сгустились** (или **собрались**) ~и *над кем-чем* бирор кишининг бошига фалокат ёғилмоқчи; унинг ҳаёти (ёки иши) хавф-хатарда.

ТУЧЕВ/ОИ, -ая, -бе *прил. от туча* 1 булутга (қора бу-лутга) оид; булут (қора булут)...; ~ая **тьнь** қора булут сояси.

ТУЧКА *ж, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк. от туча* 1.

ТУЧНЁ/ТЬ *несов. (сов. потучнеть)* 1 семирмоқ, йўғон-лашмоқ, тўлишмоқ; **скот** ~ет мол семиряпти; **колóсья** ~ют бошоқлар тўлишмоқда; 2 ҳосилдор бўлмоқ; **нивы** ~наши **стáли** ~ть ерларимиз унумдор (ҳосилдор) бўла бош-лади.

ТУЧНОСТЬ *ж* 1 семизлик, тўлалик, бўлиқлик; йўғон-лик; ~ **тёла** тананинг (гавданинг, баданининг) семизлиги; ~ **зерна** доннинг бўлиқлиги; 2 унумдорлик, ҳосилдорлик; ~ **земли** ернинг унумдорлиги (ҳосилдорлиги).

ТУЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 семиз, йўғон; ~ая **ко-рòва** семиз сигир; ~ый **мужчина** семиз киши; 2 унумдор, ҳосилдор, кучли, унумли; ~ый **чернозём** ҳосилдор қора тупрoқ ер; 3 ўт-ўсимлик қалин (зич) ўсган, серўт; ~ые **лугá** серўт яйловлар; 4 бўлиқ, тўла; ~ые **колóсья** бўлиқ бошоқлар; ~ое **зерно** бўлиқ доңлар.

ТУШ *м* туш (қисқа ёки кичик бўлган табриклар му-зикаси); **сыгра́ть** ~туш чалмоқ, туш музикасини ижро этмоқ.

ТУША *ж* 1 сўйилган ҳайвоннинг (мас., мол ёки қўй-нинг) нимталанмаган гўшти; **коровья** ~ сўйилган, сугир-нинг нимталанмаган гўшти; 2 йирик ҳайвоннинг танаси; **оледенéля** ~ **мамонта** мамонтнинг музлаган танаси; 3 *перен. прост.* жуда семиз (йўғон) одамнинг гавдаси ҳақида; **навалиться всей тушей на кого-н.** бутун жасади билан бир-пор кимсага ёпирилмоқ (оғирлигини солмоқ).

ТУШЕ *с нескл.* 1 *муз.* чалиш, чалиш усули; туше (фортепьяно чалувчининг клавишларни босиш усули); **мягкое** ~ юмшоқ (секин) босиб чалиш; **сильное** ~ қаттиқ босиб чалиш; 2 *спорт.* туше, йиқилиш, кураги ерга тегиш; 3 туше (рассомликда; штрих ва бўёқ тушириш услуби).

ТУШЕВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое тушь берадиган, қорайти-радиган; тушь...; ~ карандаш тушь берадиган (қорайтира-диган) қалам, тушь қалам.

ТУШЕВАЛЬЩИК *м* (расмга) тушь берувчи, туш-ловчи.

ТУШЕВАЛЬЩИЦА *ж см.* тушевальщик.

ТУШЕВА/ТЬ, -шую, -шуюсь *несов. (сов. затушевать)* *что* 1 тушь бермоқ, тушламоқ; қорайтирмоқ; 2 *перен.* хиралаштирмоқ, ноаниқ ҳолга келтирмоқ (аниқлигини йўқот-моқ); **Скупой свет** ~л её лицо... (Шолохов) Хира ёруғлик унинг юзини яхши ёритмас эди...

ТУШЕВАТЬСЯ, -шуюсь, -шуюсья *несов. 1 (сов. стушеваться)* *разг.* уялмоқ, тортинмоқ, довдираб қолмоқ, ўзи-ни йўқотиб қўймоқ; 2 *страд.* от тушевать.

ТУШЁВКА *ж* 1 *по гл. тушевать* 1; 2 тушёвка (расм-даги штрихлар, соялар); **густая** ~ қалин (қуюқ) тушёвка.

ТУШЕВЫЙ, -ая, -ое 1 тушь билан қилинган, тушь...; ~ые **работы** тушь билан қилинадиган ишлар; 2 тушдан қилинган, тушь...; ~ые **чернила** тушь сиёҳ (тушдан қилин-ган сиёҳ); ~ые **краски** тушь бўёқлари.

ТУШЕНИЕ I *с по гл. тушить I* ўчириш, сўндириш; ~ **свечей** шамни ўчириш; ~ **пожара** ёнгини ўчириш.

ТУШЕНИЕ II *с кул. по гл. тушить II* димлаш, дам-лаш, димлаб (дамлаб) пишириш; ~ **мяса** гўштни димлаш; ~ **капусты** карамни димлаб пишириш.

ТУШЁНКА *ж, р. мн.* -нок *разг.* консервалаштириб димланган гўшт; **говья́жя** ~ консервалаштириб димланган мол гўшти.

ТУШЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от тушить*.

ТУШЕН/ЫЙ, -ая, -ое димланган, димлаб (дамлаб) пиширилган; ~ая **капуст**а димланган (димлаб пиширилган) карам; ~ое **мясо** димлаб пиширилган гүшт.

ТУШИЛКА *ж, р. мн.* -лок 1 кўмира кўза (чўғни ўчириб кўмира қиладиган қоққоқли идиш); 2 *прост.* самовар (ўтхонасининг) қоққоғи.

ТУШИРОВАТЬ *сов. и несов. спорт.* курашда енгмоқ, рақибнинг курагини ерга тегизмоқ.

ТУШИСТ *м спец.* тушист, тушчи (литографик тошга ўйиб аслидан кўчирма қилувчи уста).

ТУШИТЬ I, тушú, тушишь *несов. (сов. затушить и потушить) что* 1 ўчирмоқ, сўндирмоқ; ~ **лампу** чироқни ўчирмоқ; ~ **огонь** оловни (ўтни) ўчирмоқ; ~ **пожар** ёнғинни ўчирмоқ; 2 *перен.* босмоқ, бостирмоқ, пасайтирмоқ; сўндирмоқ, ўчирмоқ; ~ **разногласия** ихтилофларни бостирмоқ; ~ **любовь** мухабатни сўндирмоқ; 3 *перен. спец.* камайтирмоқ, бўшаштирмоқ; йўқотмоқ, тўхтатмоқ; ~ **вибрацию** тебранишини камайитирмоқ (тўхтатмоқ).

ТУШИТЬ II, тушú, тушишь *несов. (сов. стушить) что* куд. димламоқ, дамламоқ, димлаб (дамлаб) пиширмоқ; ~ **мясо** гүшт димламоқ; ~ **овощи** сабзавотни димлаб пиширмоқ.

ТУШКА *ж, р. мн.* -шек 1 *уменьш. от тúша* I; ~ **зайца** нимталанмаган кўён гүшти; 2 *спец.* боши, думи олинниб, тозаланган балиқ; ~ **сельдь** тозаланган балиқ танаси.

ТУШКАНЧИК *м зоол.* қўшоёқ.

ТУШЬ *ж* тушь; **цветная** ~ рангли тушь; **рисовать** ~ ю тушь билан расм солмоқ.

ТУЯ *ж* туя, туюдарахт (сарвуғулдошлар оиласига мансуб арчасимон ўсимликлар туркуми).

ТУЩАНИЕ *с книжн. уст.* тиришқоқлик; тиришиш, астойдил ишлаш; **сделать что-н. с большим** ~м бирор нарсани зўр тиришқоқлик билан бажармоқ.

ТУЩАТЕЛЬНО *нареч.* диққат билан, пухталиқ билан, синчиклаб, тиришиб, астойдил; ~ **изучать что-н.** бирор нарсани синчиклаб ўрганмоқ; ~ **подготовиться к экзаменам** имтиҳонларга пухта тайёрланмоқ.

ТУЩАТЕЛЬНОСТЬ *ж* пухталиқ, синчиклаб (диққат билан) бажаришлиқ; **выполнить работу с большой** ~ю ишни зўр диққат билан (жуда яхши) бажармоқ.

ТУЩАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна пухта (синчиклаб) қилинган, диққат билан бажарилган; пухта; ~ый **уход за посéвами** экинларни жуда яхши (диққат билан) парвариш қилиш; ~ая **рабóта** пухта қилинган (бажарилган) иш; ~ое **изучéние** **вопрóса** масалани пухта (чуқур) ўрганиш.

ТЩЕДУШИЕ *с* заифлик, нимжонлик, сўлғинлик, дармонсизлик.

ТЩЕДУШНОСТЬ *ж то же, что тщедушие.*

ТЩЕДУШН/ЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна заиф, нимжон, дармонсиз, ҳолсиз, ориқ, сўлғин; ~ **старик** дармонсиз (нимжон) чол; ~ **ребёнок** нимжон бола (гўдак).

ТЩЕСЛАВИЕ *с* манманлик, шухратпарастлик, кеккайишлиқ, мағрурлик; ўзига бино қўйиш; **пустóе** ~ қуруқ кеккайиш.

ТЩЕСЛАВНОСТЬ *ж* шухратпарастлик, мағрурлик, кеккайганлик, мақтанчоқлик; ~ **мыслей** мағрурлик (мақтанчоқлик) билан фикр юритиш; мағрурлик (мақтанчоқлик) билан айтилган фикрлар.

ТЩЕСЛАВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна шухратпараст, кеккайган, мағрур; ўзига бино қўйган; мақтанчоқ; ~ **человек** мақтанчоқ одам.

ТЩЕТА *ж, р. -ы книжн. и уст.* пучлик, беҳудалиқ, фойдасизлик, натижасизлик; маъносизлик; пуч, беҳуда; ~ **надéжд** умидларнинг пучлиги.

ТЩЕТНО *нареч. книжн.* беҳуда, бекор, натижасиз, фойдасиз.

ТЩЕТНОСТЬ *ж книжн.* беҳудалиқ, пучлик, фойдасизлик, натижасизлик; маъносизлик; ~ **попы́ток** уринишнинг беҳудалиги, беҳуда уринишлиқ.

ТЩЕТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна *книжн.* беҳуда, пуч, фойдасиз, натижасиз; бекор, зое; ~ые **попы́тки** беҳуда уринишлар; ~ая **надéжда** беҳуда (пуч) умид; ~ые **уси́лия** беҳуда тиришишлар (ҳаракатлар), бекор уринишлар.

ТЩИТЬ/БСЯ, тшúсь, тшúшься *несов. книжн. и уст.* уринмоқ, тиришмоқ, зўр бермоқ, кучанмоқ, чиранмоқ; **он** ~ся **доказа́ть** **своё** **невиновность** у ўзини беғуноҳ деб иботлашга уринмоқда.

ТЫ *личн. мест.* тебá, тебé, тобóй, о тебé I сен; **это** ~? бу сенми?; ~ **принёс** **эту** **кни́гу**? бу китобни сен олиб келдингми?; **слы́шишь**, **тебá** **зову́т** эшитяпсанми, сени чақириняпти; **как** **тебá** **зову́т**? отинг (исминг) нима?; **тебé** **на́до** **учи́ться** сен ўқининг керак; **он** **тобóй** **дово́льны** улар сендан мамунлар; **мы** **говори́ли** о тебé бизлар сен ҳақингда (сенинг тўғрингда) гапиришдик; 2 *в знач. частицы* **тебé** **разе.** ундов гаплар составида келиб, «қаёқда (дейсиз) бари бир, гапга кириб бўпти» каби маъноларда ишлатилади; **прóбовали** егó **усóвесить** — **кудá** **тебé!** — и **слы́шат** **не** **хóчет** уни уялтирмоқчи бўлдиқ — қаёқда дейсиз! — эшитгиси ҳам йўқ; **быть** *с кем* на ~ сенсираб гапиришмоқ, ўзаро яқин муносабатда бўлмоқ; **выпить** *с кем-н.* на ~ бирор кимса билан дўстлашиш учун ичмоқ.

ТЫКАТЬ I, тычу, тычешь; **тычут**; **тыча** *несов. (сов. ткнуть) разе.* 1 *кого-что, чем* санчмоқ, санчиб олмоқ, тикмоқ; ~ **пáлкой** в зéмлю калтакни ерга тикмоқ (санчмоқ); 2 *разе.* туртмоқ; ~ *кого-л.* в **бок** бирор кимсани биқинига туртмоқ; 3 *что, прост.* қоқмоқ, уриб киргизмоқ; ~ **ко́лья** в зéмлю ерга қоқиқлар қоқмоқ; 4 *что прост.* суқмоқ, тикмоқ; **поросёнок** **тычет** **нос** в **коры́то** чўчка болас бурнини тоғорага тикмоқда (суқмоқда); 5 *перен. кого-что разе. неодобр.* (бирор жойга, ишга) ҳадеб юбормоқ (жўнатмоқ), қўшмоқ, киргизмоқ, тикиштиравермоқ; **без** **конца** **меня** **тычут** **во** **всякие** **комиссии** ҳадеб мени турли комиссияларга киргизаверишади; 6 *перен. кого-что или кем-чем прост. неодобр.* доймо пеш гапиравермоқ, ҳадеб эслатавермоқ, доймо пеш (рўкач) қилмоқ; **что** **вы** **мне** **все** **время** **тычете** **вашего** **Иванóва** (**вашим** **Иванóвым**)? нега сиз ҳадеб Ивановингизни менга пеш қилаверасиз?; **в** **глазá** (**в** **нос**) **кому** **кого-что** или **кем-чем** *прост. неодобр.* ҳадеб таъна қилмоқ, доймо юзига солмоқ; ~ **но́сом** **кого** **во** **что** *прост.* бировнинг айбини юзига солмоқ; ~ **пáльцем** **на** **кого-что** *разе. неодобр.* бармоғи билан (қўлини бигиз қилиб) кўрсатмоқ, киши диққатини (эйтиборни) бирор нарсга қаратмоқ.

ТЫКАТЬ II, тыкаю, тыкаешь; **тыкают** *несов. кого-что прост. неодобр.* сенсирамоқ, сенсираб гапирмоқ; **прошу́** **не** ~ть! сенсирамасликни илтимос қиламан (сўрайман)!; **не** **успели** **познакóмиться**, **он** **ужé** **меня** ~ет танишишга улгурмасданок, у мени сенсирай бошлади.

ТЫКАТЬСЯ, тычусь, тычешься *несов. разе. (сов. ткнуться)* 1 санчилмоқ, тикилмоқ; **стрелá** **тычется** в **дéрево** найза дарахта санчилади; **пóлы** **тычутся** в зéмлю ўқлар ерга ёғилади (санчилади); 2 *прост.* бир-бирини туртмоқ, ниқтамоқ, урмоқ; 3 туртинмоқ, қоқилмоқ, урилмоқ, ўзини уриб олмоқ; ~ в **стéну** деворга урилмоқ; 4 *разе.* туртиниб-суртинмоқ, туртиниб-суртиниб юрмоқ (югурмоқ); с **горя** **онá** **тычется** **по** **дóму**, **мéста** **себé** **не** **находи́т** **гам-аламдан** бу аёл уйда туртиниб-суртиниб юради, ўзини қаёққа қўйишни билмайди; 5 *разе.* суқилмоқ, тикилмоқ; тумшугини суқмоқ (тикмоқ), аралашмоқ; **он** **всю́ду** **тычется** у ҳар нарсга суқилиб (аралашиб) юради.

ТЫКВА *ж* қовоқ, ошқовоқ (ўсимлик ва меваси); ~ **обыкновенная** оддий қовоқ (ошқовоқ); **кормовáя** ~ хашаки қовоқ.

ТЫКВЕННИК *м* ошқовоқли шавла, мошқовоқ, ширқовоқ.

ТЫКВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қовоққа (ошқовоққа) оид; қовоқ (ошқовоқ)...; ~ые **семена́** **қово́к** (ёки ошқовоқ) уруғи; 2 ошқовоқдан тайёрланган, ошқовоқ солинган, ошқовоқли; ~ая **ка́ша** ошқовоқли бўтқа; 3 *в знач. суц.* ~ые *мн. бот.* қовоқдошлар (қовоқ, ошқовоқ, тарвуз, қовун кабилар мансуб бўлган, икки паллала ўсимликлар оиласи).

ТЫЛ *м, р. -а (-у), предл. о ты́ле, в ты́лу, мн. ты́лы, р. -ов* I орқа томон, сирт; **подойти** с ~а орқа томондан яқинлашмоқ; ~ **ладóни** кафтнинг сирти (орқа томони); 2 фронт орқаси, орқа томон, тил; **глубокий** ~ фронт орқаси (фронтдан анча ичкари); **отвести** **рóту** в ~ ротани фронт орқасига (тилга) олиб кетмоқ; **зайти** в ~ **протывнику** душманнинг орқа томонига ўтмоқ; **уда́рить** **по** **вра́жеским** **вой-**

скáм с ~а душман кўшинларига орқа томондан зарба бермоқ; **произвести разведку** в ~у противника душманнын орқа томонини (фронгдан нарёғини) разведка қилмоқ; **3** мамлакат ичкарис, тил; **служить** в ~у мамлакат ичкарисиди хизмат қилмоқ (уруш пайтида); **эвакуировать раненых** в ~ярадорларни мамлакат ичкарисига эвакуация қилмоқ; **4 мн. тылы** фронгга яқин турган (фронг орқасидаги) ҳарбий қисмлар; **подтянуть ~ы** к передовой фронт яқинидаги кучларни жанг майдонига тортмоқ (олиб келмоқ); **5 перен.** мамлакатнинг фронт орқасидаги ҳамма қисми; **труженики** ~а мамлакатнинг фронт орқасидаги ҳамма меҳнаткашлари.

ТЫЛОВИК м, р. -á фронт ортида (мамлакат ичкарисиди) хизмат қилувчи.

ТЫЛОВ/ОЙ, -áя, -бе 1 фронт орқасидаги, мамлакат ичкарисидидаги; ~ые части фронт орқасидаги бўлимлар; ~ый госпиталь фронт орқасидаги госпиталь; ~ые учреждения фронт орқасидаги корхоналар; **2 то же, что тыльный.**

ТЫЛЪН/ЫЙ, -ая, -ое орқа, тескари, ташқи; ~ая сторона дома уйнинг орқа (тескари) томони; ~ая поверхность пальцев бармоқларнинг орқа (ташқи, тескари) томони; ~ая часть руки қўлнинг орқа (тескари, ташқи) томони.

ТЫН м, мн. тыны обл. қўра (хода, қозик, новда, шох кабилардан қилинган девор, ихота).

ТЫСЧОНКА ж, р. мн. -нок разг. унич. от тысяча.

ТЫСЯЦКИЙ м, р. -ого 1 ист. мингбоши (қадимги Русьда: ҳарбий бошлиқ); **2 ист.** овул бошлиғи, старшина, оқсоқол (1861—1917 йилларда); **3 тўйбоши** (қадимги рус тўй маросимларида).

ТЫСЯЧ/А ж, р. -чи, тв. -чей 1 числит. колич. (бир) минг, мингта; ~а человек минг киши; ~а рублей минг сўм; **2 мн. ~и перен.** жуда кўп, мингларча, минглаб; **приношу ~у извинений** минг бор узр сўрайман; ~и колхозников вышли на хлопковые поля минглаб колхозчилар пахта даладларига чиқишди; **3 ист.** қадимги Русьда: минглик, минг кишилик лашкар (у юзликларга бўлинган); **◆ в ~у раз разг.** минг марта; **это в ~у раз лучше** бу минг марта (баробар) яхши; ~у раз в знач. нареч. разг. 1) минг марта; **об этом ему говорили ~у раз** бу ҳақда унга минг марта айтишди; **2) жуда, ўта (кўп), чексиз, сон-саноксиз; вы ~у раз правы** сиз жуда ҳақсиз.

ТЫСЯЧЕГОЛОС/ЫЙ, -ая, -ое минг овоздан иборат бўлган, жуда овозли; ~ое ура минг овозли ура (садоси); в весеннем лесу звенит ~ый птичий хор баҳор ўрмониди минг хил овозли қушлар хори янграйди.

ТЫСЯЧЕКИЛОГРАММОВЫЙ, -ая, -ое минг килограмм келадиган, минг килограммлик; ~груз минг килограммлик юк.

ТЫСЯЧЕКРАТН/ЫЙ, -ая, -ое минг қарра, минг марта, сон-саноксиз, жуда кўп, беадад; ~ое спасибо минг марта раҳмат.

ТЫСЯЧЕЛЁТИ/Е с 1 минг йиллик, минг йил давом этган вақт (давр); **второе ~е до нашей эры** миллоддан аввалги (эраизгача) иккинчи минг йиллик; **2 мн. ~я** жуда кўп вақт, минг-минг йиллар; ~я прошёл с тех пор ўшандан бери жуда кўп вақт ўтди; **3 чего** минг йиллик (минг йил тўлган пайт ва шунга бағишланган маросим); ~е года шаҳарнинг минг йиллиги (маросими).

ТЫСЯЧЕЛЕТН/ИЙ, -ая, -ее 1 минг йиллик, минг йил давом этган; ~ая культура минг йиллик маданият; **2 минг** яшар, минг ёшли; минг йил ҳаёт кўрган, минг йиллик...; ~ее дерево минг йиллик (минг яшар) дарахт; **3 минг** йиллик, минг йил тўлишига бағишланган; ~ая годовщина минг йиллик юбилей.

ТЫСЯЧЕЛИСТНИК м дасторбош, бўйимодарон (ўсимлик).

ТЫСЯЧНИК м разг. 1 мингчи (нормасини — планини ўн баробар ва ундан ортиқ бажарувчи илғор ишчи); **движение ~ов** мингчилар (мингчилик) ҳаракати; **2 ист.** минг-минглаб пули бор бой; **3 бирор** ишни минг марта бажарган ёки минглаб километр йўлни ўтган киши; **парашютист** ~ минг марта сакраган парашютчи; **лётчик** ~ минг марта учган учувчи.

ТЫСЯЧНИЦА ж см. тысячник 1; **сборщица** ~ бир мавсумда минглаб (бир неча минг) килограмм пахта терган (мингкилограммчи) аёл.

ТЫСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 числит. порядк. мингинчи; минг (инчи) номерли; ~ая машина мингинчи машина, мингинчи номерли машина; ~ый километр мингинчи километр; **2 минглаб** (ёки мингтача) кимса ёки нарсадан иборат бўлган; ~ые толпы минглаб кишидан иборат оломон; ~ое стадо овец минг (тача) қўйдан иборат сури; **3 разг.** минг сўмлик, (баҳоси) минг сўм турадиган; ~ая шуба минг сўмлик шуба; **4 мингдан** бир, мингтага бўлишдан ҳосил бўлган; ~ая часть мингдан бир қисм; **5 в знач. суц.** ~ая ж мингдан бири (бир қисми); **одна ~ая километра** километрнинг мингдан бири; **6 жуда** кўп, ҳисобсиз, сонсиз, беҳисоб; **в ~ый раз** беҳисоб марта.

ТЫЧИНА ж разг. ерга қоқилган қоziқ.

ТЫЧИНКА ж, р. мн. -нок бот. чангчи, оталик (ўсимлик гулида).

ТЫЧИНКОВ/ЫЙ, -ая, -ое и **ТЫЧИНОЧНЫЙ**, -ая, -ое бот. чангчи (оталикка) оид; чангчи (оталик)...; ~ая трубка чангчи найчаси; **тычиночная нить** чангчи ипи (ўсимлик гулида).

ТЫЧКОВЫЙ, -ая, -ое спец. кўндаланг терилган; ~ кирпич кўндаланг терилган гишт.

ТЫЧОК м, р. -чка 1 прост. туртки, зарба (қулоч ёймасдан, қулочкашламай урмоқ); ~ в зубы тишга урмоқ (туртмоқ); **ударить с тычка** қулочкашламадан урмоқ (туртмоқ); **2 спец. прост.** ерга қоқилган қоziқ; **тычки для подпóры винограда** ишкомни (токни) тираб қўйиш учун қўйилган қоziқлар; **3 прост.** учи чиқиб (кўриниб) туртиб турган қаттиқ нарса; **4 спец.** кўндаланг терилган гишт.

ТЪМА I ж, р. -ы 1 қоронғилик, зулмат; **ночная ~** тунги зулмат; **погрузиться во тьму** қоронғиликка чулғанмоқ; **2 перен.** жаҳолат, нодонлик; **учёные свет, а неучёные — ~** ўқиш — маърифат, ўқимаслик — жаҳолат, ўқиган олим, ўқиматган ўзига золим; **◆ ~** египетская см. египетский; ~ кромешная см. кромешный.

ТЪМА II ж, р. -ы 1 ўн минг, туман (қадимги Русьда); **2 разг.** тумонат, чексиз, саноксиз, сон-саноғи йўқ; **на улице — ~** нарóду кўчада тумонат одам; **у меня ~** дел ишим жуда (ғоят) кўп; **◆ ~** тем 1) ист. юз минг, лак-лак; **2) ист. книжн.** жуда кўп, беҳисоб, сон-саноксиз, тумонат, беадад; ~тьмущая прост. сон-саноғи йўқ, беҳисоб, беадад.

ТЪФУ межд. разг. 1 туф, тфу; ~! — сплюнул он в недогованием туф! — тупурди у газабланиб; **2 туф, тф-е, тф-а** (қаттиқ норозилик, нафратланиш маъносиди); ~, **надоё!** туф-а, жонга тегди-ку!; **3 в знач. сказ. прост.** тупурдим, туфладим; **Мне на это ваше золото — ~!** (Б. Полевой) Сизнинг бу олтинларингизга тупурдим!

ТЮБЕТЙКА ж, р. мн. -теек дўппи; **бархатная ~** дубоха дўппи; **шйтая золотом** ~ зар дўппи, тилла ипак билан тикилган дўппи.

ТЮБИК м тюбик (паста, елим, бўёқ, мой каби нарсалар солиб қўйиладиган — юмшоқ металлдан ёки пластмасадан қилинган идиш); ~ **зубной пасты** тиш пастасининг тубики, бир тубик тиш пастаси.

ТЮБИНГ м тюбинг (шахта, тоннеллар қурилишида сув ўтказмайдиган цилиндрик тўснқлар йиғишда ишлатиладиган металл ёки темир-бетон плита); **чугунные ~и** чуян тюбинглар; **крепление шахты ~ами** шахтани тюбинглар билан мустаҳкамлаш.

ТЮБИНГОВ/ЫЙ, -ая, -ое тюбингга оид; тюбингли, тюбинг...; ~ое крепление тоннеля тоннелни тюбинг билан маҳкамлаш; ~ые колыца тюбинг гардишлари.

ТЮК м, р. -á той, тугун, бўҳча; ~и хлопка пахта тойлари; **упаковать постели** в ~й кўрпа-ёстиқни тугун (бўҳча) қилиб боғлаб қўймоқ.

ТЮКАТЬ несов. (сов. тюкнуть) кого-что разг. тақиллатмоқ, уриб тақиллатмоқ; ~ **топориком** болтача билан тақиллатиб (дўкиллатиб) урмоқ.

ТЮКНУТЬ сов. и однокр. от тюкать.

ТЮЛЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 тюль (нафис тўр тўқима)га оид; тюль...; ~ое производство тюль ишлаб чиқариш; **2**

тюддан қилинган, тюль...; ~ая занавёска тюль парда, нафис тўр парда.

ТЮЛЕНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое I тюленга оид; тюлень...; ~ый промысел тюлень овлаш (касби); 2 тюлень терисидан қилинган, тюлень...; ~ые сапоги тюлень терисидан тикилган этик.

ТЮЛЕНЕНОК м, р. -нка, мн. -нята тюлень боласи.

ТЮЛЕНИЙ, -ья, -ье тюленга оид; тюлендан олинган, тюлень...; ~ жир тюлень ёғи (мойи).

ТЮЛЕНИНА ж тюлень гўшти.

ТЮЛЕНЬ м I тюлень (курақоқдилар оиласига мансуб сут эмизувчи денгиз ҳайвони); 2 перен. разг. қўпол, бесўнақай (одам ҳақида).

ТЮЛЕНЯТА мн. см. тюленёнок.

ТЮЛЬ м, р. -ля тюль (нафис тўр тўқима); ~ на ўкнах деразалардаги (деразаларга осилган) тюль; **вышивать по тюлю** тюлга тикиб нақш солмақ.

ТЮЛЬКА ж тюлька (сельдлар оиласига мансуб кичик балиқ тури).

ТЮЛЬПАН м I лола, гуллола; 2 шишадан лола шаклида ишланган абажур.

ТЮЛЬПАНИЙ, -ая, -ое лолага оид; лола...; ~ая лўковица лола пиёзи; ♦ ~ое дерево лола дарахти (гули лолага ўхшаб очилмаган дарахт).

ТЮРБАН м салла.

ТЮРЁМН/ЫЙ, -ая, -ое турмага (қамоққа) оид; турма (қамоқхона)...; ~ые ворота қамоқхона (турма) дарвозаси; ~ая камера қамоқхона (турма) камераси; ~ый надзиратель қамоқхона (турма) назоратчиси; ~ый режим қамоқхона (турма) режими (тартиботи); ~ый жаргон қамоқхона (турма) жарғони; ♦ за ~ой решёткой қамоқда, қамоқхонада, турмада.

ТЮРЁМЩИК м I разг. уст. турма назоратчиси; 2 перен. золим, ситамгар, қийновчи, эзувчи; ~и нардов халқларни қийновчи золимлар.

ТЮРЁМЩИЦА ж уст. см. тюремщик I.

ТЮРК м см. тюрки.

ТЮРКИ мн., р. -рок (ед. тюрк м) туркий халқлар.

ТЮРКОЛОГ м турколог, туркшунос, туркология мутахассиси.

ТЮРКОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое туркологияга (туркшуносликка) оид; туркологик, туркология (туркшунослик)...; ~ая конференция туркологик конференция, туркология (туркшунослик) конференцияси.

ТЮРКОЛОГИЯ ж туркология, туркшунослик.

ТЮРКСКИЙ, -ая, -ое туркий халқларга оид; туркий; ~ый туркий тиллар; ~е народности туркий халқлар.

ТЮРЬМА ж, р. -ы, мн. тюрьмы, р. мн. тюрем I турма, қамоқхона; 2 перен. ғамхона, гурбатхона.

ТЮРЬКА ж ласк. от тюря.

ТЮРЯ ж тюря (сув, квас кабиларга тўғралган пиёз ва нонли овқат номи).

ТЮТЕЛЬКА ж: ~а в ~у прост. жуда аниқ, роппароса, жуда тўғри, худди ўлчагандек, ҳеч нари-бериси йўқ.

ТЮТЬКАТЬСЯ несов. с кем-чем прост. ҳаддан ташқари ғамхўрлик қилмоқ, жуда эркалатиб юбормоқ, папаламоқ.

ТЮ-ТЮ межд., в знач. сказ., разг. шусл. «тугади, йўқолиб қолди, тамом бўлди; хароб бўлди, бузилди қолди» каби маъноларда ишлалади; а табак-то уж весь, ~! тамаки эса тамом бўлди!; видите, крыша-то — ~! кўриб турибсизки, томимиз бутунлай хароб!

ТЮТЮН м, р. -а прост. паст навли тамаки.

ТЮФЯК м, р. -а I тўшак; волосяной ~ жун тўшак; соломенный ~ похол тўшак; 2 перен. разг. ялқов, танбал, уйқучи, ланж одам.

ТЮФЯЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от тюфяк I тўшакка оид; тўшакбоп, тўшак...; ~ чехол тўшак жилди; ~ материал тўшакбоп материал.

ТЮФЯЧОК м, р. -чка уменьш. от тюфяк I.

ТЯВКАНЬЕ с акиллаш, акиллаб ҳуриш, вовуллаш; ҳургандек чийиллаш, увиллаш; ~ собак итларнинг ҳуриши (вовуллаши); ~ лисиц тулкиларнинг чийиллаши (увиллаши).

ТЯВКА/ТЬ несов. (сов. и однокр. **тявкнуть**) акилламоқ, акиллаб ҳурмоқ, вовулламоқ; ҳургандек чийилламоқ, увилламоқ; **собачонка** ~ет на прохожих лайча ит йўловчиларга акиллаяпти.

ТЯВКНУТЬ сов. и однокр. от **тявкать**.

ТЯГ м: **дать** (или **задать**) ~у прост. қочмоқ, қочиб кетмоқ, жуфтакни ростламоқ.

ТЯГА ж I (юк) тортувчи куч; (юк) тортиш; паровая ~а буг кучи билан тортиш; **электрическая** ~а электр кучи билан тортиш; **конная** ~а от кучи билан (от қўшиб) тортиш; 2 ж.-д. (юк) тортувчи машиналарнинг ҳаммаси; **служба** ~и тортиш кучлари хизмати бўлими; **начальник** ~и тортиш кучлари бўйича бошлиқ; 3 (ҳаво) тортиш кучи, (ҳаво) тортиш (мўри, печь ва ш. к.); **в печи сильная** ~а печнинг тортиши (тортиш кучи) зўр; 4 перен. интилиш, қизиқиш; ҳавас, майл; ~а к театру театрға қизиқиш; ~а к культуре маданият сари интилиш; ~а к знаниям илмга интилиш; 5 охол. ўрмон лойхўрагининг баҳорда мода ахтариб учини ва шу даврда ўрмон лойхўрагини овлаш мавсуми; 6 тех. тяга (механизмнинг тортиш қувватини бир қисмидан иккинчисига узатиб бериб турувчи узун ўқ); **тормозная** ~а тормоз тягаси.

ТЯГАТЬ несов. прост. I **кого-что** тортмоқ, суғурмоқ, юлмоқ; ~ **за** волосы сочдан тортмоқ; ~ **лён** зигирпой(ни) юлмоқ; ~ **морковку** сабзи суғурмоқ, сабзини қазиб олмоқ; 2 **кого-что** жавобгарликка тортмоқ, талаб қилиб сўрамоқ, коймоқ; и **начальство за каждую мелочь тягает**, и **дома покой нет** бошлиқлар ҳам ҳар хил майда-чуйдага койиб беради, уйда ҳам тинчлик йўқ.

ТЯГАТЬСЯ несов. (сов. **потягаться**) с кем I разг. тортишмоқ, баҳслашмоқ; баслашмоқ, мусобақа қилмоқ; с ним **трудно** ~у билан тортишиш (баслашиш) қийин; 2 уст. даъволашмоқ, судлашмоқ; 3 прост. куч сиなしшмоқ, тортишмоқ, беллашмоқ, олишмоқ; ~ на палках ёғочда куч сиなしшмоқ; 4 страд. от **тягать**.

ТЯГАЧ м, р. -а тягач, шатакчи (автомобиль, трактор, паровоз ва ш. к.).

ТЯГЛО I с собир. от-улов ва умуман юк тортувчи кучлар.

ТЯГЛО II с ист. I ўлпон, солиқ; 2 крепостной хўжаликда: солиқ солиш учун чек қилиб олинмаган оила ёки онладаги ишга яроқли кишилар бирлиги; 3 крепостной деҳқонларга юклатиладиган баршчина ва оброк мажбуриятлари; 4 крепостной деҳқонларга берилган бир бўлак ишланадиган ер.

ТЯГЛОВ/ЫЙ I, -ая, -ое (юк) тортишга (уловга) оид; уловга яроқли, уловбоп; улов...; ~ый скот улов ҳайвонлари (от, хўкиз ва ҳ. к.); ~ая сила от-улов (тортув кучлари).

ТЯГЛОВ/ЫЙ II, -ая, -ое ист. ўлпон (солиқ) тўлайдиган ва мажбуриятларини бажарадиган; ~ые крестьяне солиқ тўлайдиган ва бошқа мажбуриятлар юклатилган деҳқонлар; ~ое хозяйство ўлпон тўлайдиган хўжалик; ~ые люди солиқ тўлайдиган ва мажбуриятларини бажарадиган кишилар.

ТЯГОВ/ЫЙ, -ая, -ое спец. I юк тортувчи кучга оид; юк тортадиган, юк тортиш...; ~ая сила лошади отнинг юк тортиш кучи; ~ая мощность трактора тракторнинг юк тортиш қуввати; 2 бирор нарсани тортиш учун хизмат қилмадиган, тортиб ўрнидан жилдирадиган; тортиш...; ~ый канат тортиш арқони; ~ая лебёдка тортиш чигири; ♦ ~ая подстанция электр кучини трамвай, метро поезди каби электр транспортларига мослаб берадиган подстанция.

ТЯГОСТН/ЫЙ, -ая, -ое; -ген, -тна I оғир, қийин, мушкул, машаққатли; ~ая работа машаққатли иш; ~ая обязанность оғир вазифа; 2 нохуш, қайғули, азобли, юракни эзадиган, мудҳиш; ~ое молчание юракни эзадиган сукунат; ~ое впечатление қайғули (юракни эзадиган) таассурот.

ТЯГОСТЬ ж I книжн. оғирлик, қийинчилик, машаққат, азоб; ~ войны уруш машаққатлари; ~ налгогов солиқларнинг оғирлиги; ~ дороги йўл қийинчиликлари (азоби); 2 прост. ҳорғинлик, чарчашлик; эзилш; **чувствовать ~ во всём теле** бутун баданида ҳорғинлик сезмоқ; ♦ **быть**

в ~ кому бировга малол келмоқ (келтирмоқ); бировга ортиқча юк (ортиқча ташвиш) бўлмоқ.

ТЯГОТА ж, р. -ы, мн. **тяготы**, р. **тягот** 1 мн. **тяготы** книжн. то же, что **тягость** 1; **тяготы** **войны** уруш қийинчиликлари; **налоговые тяготы** солиқларнинг оғирлиги; 2 *прост.* то же, что **тягость** 2; **на сердце** ~ юрак эзилиб турибди; юрак чарчагандай симиллаб турибди.

ТЯГОТЕНИ/Е с 1 физ. (ўзига) тортиш, тортишиш, тортиш(иш) кучи; **земное** ~е ернинг (ўзига) тортиши (тортиш кучи); **закон всемирного** ~я бутун олам тортишиш қонуни; 2 *перен.* к кому-чему интилиш, кўнгил қўйиш, мойиллик; қизиқиш, майл, ҳавас; ~е к **музыке** музикага интилиш; ~е **друг к другу** бир-бирига интилиш (муҳаббат); 3 бирор жойга интилиш, алоқа боғлашга ҳаракат қилиш; **экономическое** ~е **окраин к центру** чет жойларнинг иқтисодий томондан марказга интилиши; 4 ҳукмронлик қилиб қўйнаш, эзиш, азоб бериш.

ТЯГОТЕНЬ *несов.* 1 к кому-чему книжн. интилмоқ, қизиқмоқ, тортилмоқ; ~ть к **наукам** илмга интилмоқ; 2 *перен.* **высок.** *над кем-чем* хавф солиб турмоқ; эзмоқ, азобламоқ; **над ним** ~ет **рок шум** тақдир уни эзмоқда; 3 *перен.* устун турмоқ; ҳукмрон бўлмоқ.

ТЯГОУИТЬ, -отить *несов.* *кого-что* 1 оғирлик келтирмоқ, қўйнамоқ; **его** ~йт **одиночество** уни ёлғизлик қўйнапти; **их** ~йт **заботы** уларни ташвиш қўйнапти; 2 *перен.* бировга малол келтирмоқ, оғирлиги тушмоқ, оғирлик қилмоқ, ташвиш солмоқ, қўйнамоқ; **ей казалося, что она** ~йт **родных** унга (у аёлга) қариндошларига оғирлиги тушаётгандек туюларди.

ТЯГОТИТЬСЯ -ощусь, -отиться *несов.* *кем-чем* нозизи бўлмоқ, оғирсинмоқ, оғирлик сезмоқ, машаққат чекмоқ, қўйналмоқ; ~ **своим одиночеством** ўз ёлғизлиги азобини чекмоқ; ёлғизликдан қўйналмоқ.

ТЯГУЧЕСТЬ ж 1 чўзилувчанлик, чўзилиш қобилияти; ~ **резины** резинанинг чўзилувчанлиги; ~ **металла** металлнинг чўзилиш қобилияти (чўзилувчанлиги); 2 ёпишқоқлик; ~ **клея** елимнинг ёпишқоқлиги.

ТЯГУЧИЙ, -ая, -ее 1 чўзилувчан, чўзиладиган, чўзилиш қобилиятига эга; ~ий **металл** чўзилувчан металл; ~ая **резина** чўзилувчан резина; ~ее **тесто** чўзиладиган хамир; 2 қуюқ, ёпишқоқ; чўзилувчан; ~ий **клей** ёпишқоқ клей; ~ий **мед** чўзилувчан асал; 3 *перен.* шошмасдан (чўзиб) айтиладиган қўшиқ; ~ая **речь** кўп чўзиладиган нутқ; 4 *перен.* бир хил ўтадиган, зерикарли; ~ая **жизнь** зерикарли ҳаёт.

ТЯГЧАЙШИЙ, -ая, -ее *см.* **тяжкий**; ~ее **преступление** энг оғир (мудҳиш) жиноят.

ТЯЖ м, р. -а 1 тасма, камар, қайиш, арқон; **сыромятные** ~ий хом теридан қилинган тасма (қайиш); 2 *тех.* узатма (ҳаракатни ёки тортиш кучини механизмнинг бир қисмидан бошқасига узатиб берадиган тасма, трос, арқон ва ш. к.); ~ **тормозного вала** тормоз валининг узатмаси.

ТЯЖБА 1 уст. даъволашув, судлашиш, тортишув; **вести** ~у судлашмоқ, даъволашишмоқ, тортишишмоқ; ~а **о наследстве** мерос юзасидан судлашув (даъволашув); 2 *перен.* *разг.* жанжалли (тортишувли) иш; жанжал; жанжаллашиш, талашш, даъволашиш.

ТЯЖЕБН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от* **тяжба** 1 уст. тортишишга (судлашишга) оид; тортишиш (судлашиш)...; ~ые **хлопоты** судлашиш (даъволашиш) овозгарчиликлари; ~ое **дело** тортишувли (судда ҳал бўладиган) иш.

ТЯЖЕБЩИК м *уст.* тортишувчи, даъволашувчи, довллашувчи, даъвогар.

ТЯЖЕБЩИЦА ж *см.* **тяжебщик**.

ТЯЖЕЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прост.* ўта оғир, зил-замбил; ~ **чемодан** зил-замбил (оғир) чамадон.

ТЯЖЕЛЕТЬ *несов.* 1 (*сов.* **отяжелеть** и **потяжелеть**) оғирлашмоқ, вазминлашмоқ, тоши ортмоқ; **намо́жя одёжда** ~ет бўкиб қолган кийим оғирлашади; 2 (*сов.* **отяжелеть**) ҳаракатни сусаймоқ, ишлаши қийинлашмоқ; оғирлашиш қолмоқ; **но́ги** ~ют оёқлар оғиряпти, юриш оғирлашапти; **голова** ~ет бош оғирлашапти (оғриб турибди); 3 (*сов.* **отяжелеть** и **потяжелеть**) *перен.* оғирлашмоқ, тушуниш (тушунилиши) қийинлашмоқ (нутқ, фикр, санъат

асари ва ш. к. лар ҳақида); **слог писателя** ~ет ёзувчининг услуби оғирлашмоқда.

ТЯЖЕЛИТЬ *несов.* *что разг.* оғирлаштирмоқ, вазминлаштирмоқ.

ТЯЖЕЛОАТЛЕТ м оғир атлетикачи (оғир атлетика билан шугулланувчи спортчи, полвон).

ТЯЖЕЛОАТЛЕТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое оғир атлетикага оид; оғир атлетика...; ~ие **состязания** оғир атлетика мусобақалари; ~ий **спорт** оғир атлетика спорти.

ТЯЖЕЛОБОДЬН/ОЙ, -ая, -ое 1 оғир касал бўлиб ётган, ўсал; 2 *в знач. суц.* ~ой м и ~ая ж оғир ётган бемор, ўсал; ~ого **перевел** в **другую палату** оғир касални бошқа палатага кўчиришди.

ТЯЖЕЛОВЕС м 1 оғир вазни спортчи (курашчи, боксчи, штангачи ва ш. к.); **соревнования** ~ов оғир вазилар мусобақаси; 2 *разг.* оғир юкли поезд.

ТЯЖЕЛОВЕСНОСТЬ ж 1 оғирлик, вазминлик; ~ **но́ши** юкнинг оғирлиги; ~ **удара** зарбнинг оғирлиги; 2 дағаллик, қўполлик, бесўнақайлик; ~ **движения** ҳаракатнинг бесўнақайлиги; 3 гап тузилишининг ўхшовсизлиги, ғализлик; ~ **стиля писателя** ёзувчи услубининг ғализлиги.

ТЯЖЕЛОВЕСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 оғир, вазмин, юки (вазни) кўп, юки оғир; ~ая **дубовая калитка** дубдан ясалган оғир (зил-замбил) эшик; ~ый **мужчина** оғир (йўғон) одам; ~ый **удар** оғир зарба; 2 *перен.* уқини ёки тушуниш оғир бўлган, ғализ; кишига қаттиқ ботади-ган, дағал, қўпол...; ~ый **стиль** оғир услуб; ~ые **остроты** қўпол аския; 3 *тех.* одатдагидан оғир, оғир юкли, оғир юк ортигдан, юки одатдагидан оғир; ~ый **груз** оғир юк; ~ый **железнодорожный состав** оғир юкли поезд.

ТЯЖЕЛОВОЗ м оғир юк ташувчи от.

ТЯЖЕЛОГРУЗН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* оғир юк ташийдиган; ~ые **суда** оғир юк ташийдиган кемалар.

ТЯЖЕЛОДУМ м *разг.* *то же, что* **тугодум**.

ТЯЖЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое; -жёл, -желá 1 оғир, вазмин; ~ый **груз** оғир юк; ~ый **чемодан** оғир чамадон; ~ая **баржа** оғир баржа; 2 йирик, катта; қалин, оғир; ~ые **ка́лилы** дождя ёмғирнинг йирик томчилари; ~ый **колос** йирик (оғир) қолин; ~ый **драп** қалин драп; ~ый **ковёр** қалин (оғир) гилам; 3 жуссаси катта, катта, йирик, оғир; ~ая **лошадь** йирик (оғир) от; ~ый **кулак** катта (оғир) мушт; 4 ҳайбатли, баҳайбат, катта; ~ые **свобды** ҳайбатли гумбазлар; ~ые **мраморные колонны** ҳайбатли устунлар; ~ые **свинцовые тучи** баҳайбат оғир қора булутлар; 5 оғир, бесўнақай; қаттиқ; ~ая **пыходка** оғир қадам ташлаш; ~ые **шаги** оғир қадамлар; 6 оғир, қийин; ~ая **рабóта** оғир иш, қийин иш; ~ая **операция** оғир операция; ~ый **экза́мен** оғир имтиҳон; қийин имтиҳон; ~ый **поход** оғир поход; 7 машаққатли, оғир, мушқули, ташвишли; ~ое **положение** мушкул (ташвишли) аҳвол; ~ая **доля** машаққатли тақдир; оғир қисмат; ~ая **жизнь** машаққатли (оғир) ҳаёт; ~ый **день** оғир (серттавиш) кун; 8 хавфли, жиддий, қаттиқ, оғир; ~ое **заболевание** хавфли касаллик; ~ая **ра́на** хавфли (оғир) жароҳат; ~ое **преступление** оғир (хавфли) жиноят; ~ая **ка́ра** *высок.* қаттиқ (оғир) жазо; 9 руҳий азоб берадиган, қайғули, оғир; **мудҳиш**; ~ая **разлу́ка** оғир (қайғули) жудолик; ~ое **горе** оғир қайғу; ~ый **удар** оғир зарба; ~ое **зрелище** *мудҳиш* манзара; 10 юракни эзадиган, азобли, қайғули; нохуш; ~ые **думы** юракни эзадиган ўйлар; ~ые **воспоминания** юракни эзадиган хотиралар; ~ое **настроение** нохуш кайфият; 11 ғализ, дағал, қўпол; **статья** *написана* ~ым **языком** мақола ғализ (қўпол) ёзилган; ~ый **стиль** дағал (ғализ) услуб; ~ая **фра́за** ғализ ибора; ~ый **юмор** қўпол ҳазил; 12 бировга ёқмайдиган, эликиб кетолмайди, мураса қила олмайди; **он** ~ый **человек** у мураса қила олмайди; 13 ҳиди ёқимсиз, қўланса; оғир, бузилган; ~ый **запах** ёқимсиз ҳид; **воздух** в **комнате** был ~ый хонанинг ҳавоси оғир (бузилган) эди; 14 катта, оғир; ~ые **танки** катта (оғир) танклар; ~ая **самоходная артиллерия** катта ўзинар артиллерия; ~ое **машинное** оғир машинасозлик; ~ая **промышленность** оғир саноат; ♦ ~ый **вес** (~ая **весовая категория**) *спорт.* оғир вазни (вазни 81 кг дан ортиқ) спортчилар разряди; ~ая **рука**

у кого 1) қўли (зарбаси) кучли; 2) қўли оғир, иши юришмайдиған; ~ый ум тез ўқиб ололмайдиған, тез идрок қилолмайдиған ақл, ҳафтафаҳм; ~ые фигурьы шахм. фарзин ва руҳ; ~ый на ногу чаққон (тез) юролмайдиған, шалвираған, судралған (одам); ~ый (тяжел) на подъём 1) имиллаб ҳаракат қиладиған; тепса тебранмас; 2) лаванг, лапашанг, ишқмас.

ТЯЖЕСТЬ ж 1 физ. оғирлик (жисмининг ерга тортилиши); сила ~и (нарсанин) оғирлик кучи, ерга тортилиш кучи; 2 оғирлик, вазминлик; ~ь ноши юкнинг оғирлиги; 3 мн. ~и оғир (вазмин) нарса; перевозка ~ей на автомашиннах оғир юкларни автомашиналарда ташиш; 4 мн. ~и спорт. кўтарилдиған анжомлар: штанга, тош ва ш. к.; штангистам приходится много работать с ~ями штангистларга штанга, тош (кўтариш) билан кўп шуғулланишга тўғри келади; 5 оғирлик, қийинлик, қийинчилик; машаққатли, қаттиқлик; ~ь работы ишнинг оғирлиги (қийинлиги); ~ь жизни ҳаётнинг қийинлиги; ~ь винь айбонинг оғирлиги; ~ь наказания жазонинг оғирлиги (қаттиқлиги); ~ь удара зарбанин қаттиқлиги; 6 ёқимсизлик, нохушлик, галзлик, оғирлик; ~ь характера характерининг ёқимсизлиги (оғирлиги); ~ь известия хабарнинг нохушлиги; ~ь стиля услубнинг галзлиги (оғирлиги); 7 оғир юк, оғирлик, қийинчилик; милитаристическая политика капиталистических стран ложится огромной ~ью на плечи трудящихся капиталистик мамлакатларнинг милитаристик снэсати меҳнаткаш халқ елкасига оғир юк бўлиб тушяпти; 8 оғирлик, гаранглик; ~ь в голове бошининг гаранглиги; ~ь в желудке меъданин оғирлашуви; 9 перен. оғир кайфият, гамгинлик; чувствовать душевную ~ь кайфияти бузилмоқ, гамгин бўлмоқ; ♦ центр ~и масаланинг муҳим томони, моҳият, асосий қисм, оғирлик маркази.

ТЯЖК/ИИ, -ая, -ое; тяжёк, тяжкá, тяжко; тяжчайший книжн. то же, что тяжёлый; ~ий труд оғир (машаққатли) меҳнат; ~ий характер оғир (ёқимсиз) характер; ~ое наказание қаттиқ жазо; ~ое зрелище муҳдиш манзара; тяжчайшее преступление оғир (муҳдиш) жиноят; ♦ пуститься во все ~ие разг. ёмон йўлга кирмоқ, пастлашиб кетмоқ, тубанлашмоқ.

ТЯЖКОДУМ м разг. то же, что тугодум.

ТЯЖУЩИ/ИСЯ, -аяся, -еясь 1 прич. от тягаться; 2 в знач. прил. книжн. давлолашувчи, довлашувчи, тортишувчи, судлашувчи; ~еся стороны судлашувчи тарафлар.

ТЯНУТЬ, тяну́, тянешь; тянутый; несов. 1 кого-что тортмоқ, судрамоқ; чўзиб тортмоқ; ~ верёвку арқонни тортмоқ; ~ невод тўрни тортмоқ (судрамоқ); ~ холст бўзни (рамага чўзиб) тортмоқ; 2 что спец. чўзмоқ, чўзиб ясамоқ, узайтирмоқ, узун қилмоқ; ~ серебро кумушини симга ўхшатиб чўзмоқ; ~ проболокку сим ясамоқ; 3 что тортмоқ, тортиб ўрнатмоқ, ўтказмоқ, етқизмоқ; ~ телефонную линию телефон симини тортмоқ (ўтказмоқ); 4 кого-что судрамоқ, шатакка олмоқ, тортмоқ; пароход тянул баржу пароход баржани тортиб борар эди; ~ кого-н. за рукав бировни енгидан тортмоқ; 5 перен. қолоқларга ёрдам бермоқ, илғорлар сафина етакламоқ; шатакка олмоқ; ~ не успевающего ученика ўзлаштирмовчи ўқувчини шатакка олмоқ (ёрдам бермоқ); 6 разг. чўзмоқ, чўзиб айтмоқ; ~ песню ашулани чўзиб айтмоқ; слова сўзларни чўзиб айтмоқ; 7 безл. кого-что (ўзига) тортмоқ, жалб этмоқ, ҳавасини келтирмоқ; егó тянет к мóрю денгиз уни ўзига тортади (жалб этади); меня тянет ко сну́ уйқум келяпти; меня уйқу элитяпти; 8 что чўзмоқ, узатмоқ; ~ рúку к звонку жингироққа қўл узатмоқ (чўзмоқ); ~ шею буйин чўзмоқ; 9 (сов. потянуть) кого-что разг. тортмоқ, судрамоқ, эргаштирмоқ, етакламоқ, бошламоқ; ~ в кино кинога судрамоқ; ~ в гости меҳмонга судрамоқ; 10 безл. (ҳавони) тортмоқ; в печи хорошо тянет печининг мўриси яши тортияпти; 11 безл. чем келиб турмоқ, уриб турмоқ, анқимоқ; от окна́ тянет холодом деразадан совуқ уриб турибди; из кухни тянет запахом лука ошхонадан пиёз (пиёздог) ҳиди келяпти; 12 что дамига тортмоқ, сўрмоқ, шиммоқ; насóс тянет воду насос сувни тортияпти (сўряпти); 13 что и чем чўзмоқ, судрамоқ, галга солмоқ; ~ дело ишни чўзмоқ (судрамоқ); ~ с ответом жавобини (жавоб беришини) чўзмоқ; 14 (сов. потянуть) разг. келмоқ, тош босмоқ; арбуз

тянет восемь килограммов тарвуз саккиз килограмм келлади; 15 (сов. потянуть) перен. на кого-что разг. маъқаб бўлмоқ, қониқтирмоқ, мос келмоқ, тўғри келмоқ; он не тянет на директора у директорликка тўғри келмайди (мос эмас); 16 что безл. тор келмоқ, тортиб (сиқиб) турмоқ; подтяжки тянут подтяжклар тортиб турибди (сиқяпти); тянет в плечах елкалари тор; 17 олмоқ, тортмоқ; ~ экзаменационный билет имтиҳон билетини тортмоқ (олмоқ); 18 разг. бирор вазифани бажармоқ, ўтамоқ; ~ службу хизматини ўтамоқ; 19 перен. разг. қийинчилик билан яшамоқ, аранг яшаб турмоқ; больной ещё тянет бемор ҳали яшаб турибди; 20 кетмоқ, йўл олмоқ; гуси тянут на юг ёввойи гозлар жанубга учшаётир; 21 охот. баҳорда (мода ахтариб) учмоқ (ўрмон лойхўраги ҳақида); 22 хўлламоқ, симирмоқ; ~ чай из пивалы пивеладаги чойни хўллаб ичмоқ; 23 что разг. билдирмай олмоқ, ўғирламоқ; ♦ ~ за душу кого қийнамоқ, азобламоқ, жонидан тўйдирмоқ; ~ время вақтни чўзмоқ, вақтни бекорга кетказмоқ; ~ жылы из кого оғир иш билан қийнамоқ; ~ за язык кого гапиришга мажбур қилмоқ, гапга солмоқ.

ТЯНУТЬСЯ, тяну́сь, тянешься несов. 1 (тортганда) чўзилмоқ, чўзилиб кетмоқ; резина тянется резина чўзилади; 2 (сов. потянуться) керилмоқ; чўзилмоқ, чўзилиб ётмоқ; ~ в постели ўриндикда чўзилиб ётмоқ (чўзилмоқ); 3 қоплаб (энлаб, эгаллаб) ётмоқ, чўзилиб кетмоқ; за лесом тянется обширный болото ўрмон ортида бепоён ботқоқлик чўзилиб кетган; виноградники тянулись до берега моря узузморлар денгиз соҳилигача чўзилиб кетган; 4 (маълум вақтгача) чўзилмоқ, давом этмоқ; ўтмоқ; болёзнь тянется уже месяц касалик бир ойдан бери давом этапти (чўзиляпти); дело тянется два года иш икки йилга чўзилади; 5 перен. разг. чўзиб (секин-аста) сарф қилинмоқ; прошлогодние запасы пока тянутся ўтган йилги запаслар секин-аста сарф қилинмоқда; 6 к кому-чему интилкоқ, талпинмоқ, тортилкоқ, қўл (ёки буй) чўзмоқ; ребёнок тянется к матери чақалоқ онасига талпинади; ~ за игрушкой ўйинчоққа интилкоқ (қўл чўзмоқ); цветы тянутся к солнцу гуллар қуёшга интилади; 7 кетма-кет (бирин-кетин) бўлиб бормоқ; тизилиб бормоқ; по дороге тянулись стада́ йўлда подалар чўзилиб (бирин-кетин) борарди; 8 к чему, за кем-чем разг. уринмоқ, интилкоқ; эргашмоқ; ~ к науке фанга интилкоқ, фанни эгаллашга уринмоқ; ~ к славе шуҳрат қозонишга интилкоқ; ~ за старшим братом акасининг кетидан эргашмоқ; 9 келиб турмоқ, келмоқ, анқимоқ (ҳид, ис ҳақида); с полёй тянется запах сена далалардан пичан ҳиди келяпти; 10 разг. баслашмоқ, тортишмоқ, куч синашмоқ, олишмоқ, беллашмоқ; ~ на палках таёк тортишмоқ (тортишмачоқ ўйнамоқ); 11 страд. от тянуть.

ТЯНУЧКА ж, р. мн. -чек обаки, обакиданон (шакар билан судтан қилинган ёпишқоқ юмшоқ конфет); сливочная ~ қаймоқли обаки.

ТЯНУЩ/ИИ, -ая, -ее 1 прич. от тянуть; 2 в знач. прил. зиркираб (оғриб) турадиған; ~ая боль в желудке ошқозоннинг тортишиб оғриши.

ТЯП межд. 1 тақ, тақ-туқ (ундов сўз); 2 в знач. сказ. разг. (болта, теша) урмоқ, чопмоқ, кесмоқ ♦ ~ да ляп (~ляп) прост. шоша-пиша, уқувсизлик билан (чала-чула) иш қилиш ҳақида.

ТЯПАТЬ несов. (сов. тяпнуть) кого-что прост. чопмоқ, ёрмоқ, бир чопишда кесмоқ; ~ топором болта билан чопмоқ.

ТЯПКА ж, р. мн. -пок 1 чопқи, ошпичоқ; 2 кетмонча (кетмонсимон ер чопиш қуроли).

ТЯПНУТЬ сов. прост. 1 однокр. от тяпать; чопмоқ; чопиб (кесиб, узиб) ташламоқ; 2 кого-что қопиб олмоқ, тишламоқ; ~ за палец кого-л. бармоғини тишлаб олмоқ; 3 что ўйламай-нетмай гапирмоқ, бемаъни гап айтиб юбормоқ; иной раз такое тяпнет, что со стыда́ сгорйшь баъзида шундай бемаъни гапларни айтадики, уялиб ўласан; 4 что и чего прост. ичмоқ, ютмоқ; ~ водки арақ ичмоқ; 5 ўғирламоқ, уриб кетмоқ, ўзлаштириб олмоқ, ўзиники қилиб олмоқ.

ТЯТЕНЬКА м, р. мн. -нек обл. и прост. ласк. от тята отажон, дадажон, адажон.

ТЯТЯ м обл. и прост. ота, дада, ада.

У

У I межд. ҳа(х), э, эҳ (қўрқиниш, чўчиш, таъна, ажабланиш каби маъноларни билдиради); **у, безобразник!** ҳа(х), бедаба!; **у, как хорошо!** Эҳ, қандай яхши!

У II межд. у-у, у-у-у, у-ув (овозга тақлиди билдиради); **гдѣ-то воют волки: у-у-у** қаердадир бўрилар увлашди, қаердандир бўриларнинг увиллаши эшитилади: у-у-у, у-ув.

У III предлог с р 1 турган жойни билдиради: яқинида, ёнида, олдида, лабида, устида, бошида каби; **дом у самого берега** уй қирғоқнинг худди лабида; **стоять у ворот** дарвоза олдида турмоқ, дарвоза ёнида турмоқ, дарвозада турмоқ; **сидѣть у моря и ждать погоды посл.** (А. М. денгиз лабида ўтириб, об-ҳаво яхшиланишини кутмоқ) бўлмайдиган нарсага кўз тутмоқ; 2 бирор нарсага бошқаришни билдиради: -да, ёнида, тепасида каби; **работать у станка** станокда ишламоқ, станок ёнида ишламоқ; **стоять у руля** рулда турмоқ, рулни бошқармоқ; **быть у власти** ҳокимият тепасида бўлмоқ (турмоқ), ҳукмронлик қилмоқ; 3 бирор кимса ҳузурда, ихтиёрида бўлганликни, бирга турганликни билдиради; **он был у начальника** у бошлиқнинг ҳузурда бўлди, у бошлиқнинг олдига кириб чиқди; **жить у родителей** ота-она билан турмоқ; **оставить ребёнка у знакомых** болани танишларникида қолдирмоқ; 4 иш-ҳаракат, ҳодиса кимда, кимнинг иштирокида (қўмағида) бўлишини билдиради; **у нас был спор** биз баҳслашиб қолдик; **у ребёнка насморк** бола тумов бўлиб қолибди, бола тумовга чалинибди; **у меня зуб болит** меннинг тишим оғрипти; **учиться у знаменитого профессора** машҳур профессорда ўқимоқ, атоқли профессордан таълим олмоқ; **стричься у парикмахера** сартарошга сочини олдирмоқ; 5 эгаликни, хосликни билдиради; **у него три сына** унинг учта ўғли бор, унинг ўғиллари учта; **у меня нет свободного времени** меннинг бўш вақтим йўқ; 6 иш-ҳаракат ёки ҳодисанинг ўрнини, манбаини кўрсатади; **спросить у учителя** ўқитувчидан сўрамоқ; **узнать у товарища** ўртоғидан билмоқ (эшитмоқ); **выиграть у кого-либо** бировни ютмоқ, бировдан ютиб олмақ; **купить у букиниста** кийгу букинист (саҳхоф)дан китоб сотиб олмақ.

УА межд. чақалоқнинг йигисига тақлиди билдиради: инга-инга.

УБАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. убавлять) 1 что камайтирмоқ, озайтирмоқ, пасайтирмоқ, камайтириб (озайтириб, пасайтириб) қўймоқ; ~ **воду (газ)** сувни (газни) камайтирмоқ (озайтирмоқ); ~ **огонь** ўтни (оловни) пасайтириб қўймоқ; ~ **свет** чироқни пасайтирмоқ (хира-қилиб қўймоқ); 2 что секинлаштирмоқ, пасайтирмоқ; ~ **скорость автобуса** автобус тезлигини пасайтирмоқ; суръатни секинлаштирмоқ; 3 торайтирмоқ, торроқ қилмоқ; ~ **платье в талии** қўйлакнинг белини торроқ қилмоқ; 4 **в чем разг.** озаймоқ, озайиб (камайиб) қолмоқ; вазнининг (оғирлигининг) бир қисмини йўқотмоқ, озмоқ; ~ **в весе** озмоқ, озиб қолмоқ.

УБАВИ/ТЬСЯ, -ится сов. (несов. убавляться) камаймоқ, озаймоқ, камайиб (озайиб) қолмоқ; қисқармоқ, секинлашиб қолмоқ; **воды в озере** ~ лось кўлда сув камайди, кўлнинг суви камайиб қолди; **дни** ~ лись кунлар қисқарди (қисқариб қолди); **сил у него** ~ лось унинг кучи (қуввати) камайиб қолди.

УБАВЛЕНИЕ с по гл. убавить и убавлять; камайиш, озайиш; камайтириш, озайтириш.

УБАВЛЯТЬ несов. см. убавить.

УБАВЛЯТЬСЯ несов. 1 см. убавиться; 2 страд. от убавлять.

УБАЮКА/ТЬ сов. (несов. байюкать и убайюкивать) кого-что 1 тебратиб аллаламоқ, аллалаб ухлатмоқ; ~ **ть ребёнка** болани аллалаб ухлатмоқ; 2 уйқу бостирмоқ, уйқуни келтирмоқ; **монотонные звуки** ~ ли егб бир хилда чиқадиган товушлар (аллалагандай) унинг уйқусини келтирди; 3 **перен.** овунтириб (алдаб) ишдан қолдирмоқ; ~ **ть**

чъю-л. совѣсть бировни алдаб, виждон билан иш қилишдан чалғитмоқ.

УБАЮКАТЬСЯ сов. (несов. убайюкиваться) 1 алла билан ухламоқ (бола ҳақида); 2 **разг.** уйқуси келмоқ, мудрамоқ; ухлаб қолмоқ.

УБАЮКИВАТЬ несов. см. убайюкать.

УБАЮКИВАТЬСЯ несов. 1 см. убайюкаться; 2 страд. от убайюкивать.

УБЕГ м **уст. прост.** яширинча қочиб кетиш, қочиш; **об ~е узнали поздно** қочиб кетганлигини кеч билишди.

УБЕГАНИЕ с по гл. убегать.

УБЕГА/ТЬ несов. (сов. убежать) 1 чопиб (югуриб) кетмоқ, югурмоқ, қочмоқ; **рано утром дети ~ют к реке** эрта тонгда болалар сойга югурадилар (сойга қараб чопадилар); 2 тез жилмоқ, узоқлашмоқ, тарқалмоқ, тез жилиб (тарқалиб) кетмоқ; **небо очищалось, тучи ~ли к горизонту** булутлар уфқ томон тарқалишиб, осмон мусаффо бўлди; 3 узала тушиб ётмоқ, узоққа чўзилиб кетмоқ; **Тропка ~ет через рожь** (Щипачев) Сўқмоқ бугдойзор оралаб узоқларга чўзилиб кетган; 4 **перен.** тез-тез ўтмоқ, тез ўтиб кетмоқ, кўздан гойиб бўлмоқ; ~ **ют за окномом вагона телеграфные столбы** вагон деразаси ортида телеграф устунлари гириллаб ўтиб, кўздан гойиб бўла бормоқда; 5 яширинча қочмоқ, қочиб қутулмоқ; 6 **перен.** бош тортмоқ, ўзини олиб қочмоқ, қутулиб қолмоқ; ~ **ть от возмездия** қасосдан қутулиб қолмоқ.

УБЕГАТЬСЯ сов. **разг.** югуравериб чарчамоқ, чопавериб ҳориб қолмоқ.

УБЕДИТЕЛЬНО нареч. 1 аниқ, пухта, ишонarli қилиб, ишонтириб; ~ **говорить** ишонarli қилиб гапирмоқ; 2 қаттиқ туриб, қатъий ўтиниб; ~ **просить** қатъий сўрамоқ, ўтиниб сўрамоқ.

УБЕДИТЕЛЬНОСТЬ ж ишончлилик, ишонarliлик, ишонтирарлилик, асослилик; ~ **доводов** далилларнинг асослилиги (ишончлилиги).

УБЕДИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ишончли, ишонarli, ишонтирадиган, ишонтирarli, асосли, пухта, аниқ; ~ **ый отвѣт** ишонarli (пухта) жавоб; ~ **ые факты** ишончли (асосли) фактлар; 2 ўтинчли, ўтиниб сўралалиган; қаттиқ, қатъий; ~ **ая просьба** ўтиниб сўраш, қаттиқ илтимос (қилиш).

УБЕДИТЬ, -ишь сов. (несов. убеждать) кого-что 1 **в чём** (узил-кесил) ишонтирмоқ, ишонтирмоқ; тўла исбот қилмоқ; ~ **слушателей в своей правоте** ўзининг ҳақлигига тингловчиларни ишонтирмоқ; 2 ишонтирмоқ; **күндирмоқ; мне удалось ~ его** остаться уни (бу ерда) қолишга күндирар олдим.

УБЕДИТЬСЯ, -ишься сов. (несов. убеждаться) **в чём** 1 (узил-кесил) ишонмоқ, ишонмоқ, ишонч (қаноат) ҳосил қилмоқ; ~ **в правоте чьих-л. слов** бирор кимсанинг сўзлари тўғри эканлигига ишонч (қаноат) ҳосил қилмоқ; 2 билмоқ, аниқламоқ, аниқлаб билиб олмақ; **убедившись, что в зале никого не осталось, учитель запер дверь** залда ҳеч ким қолмаганига ишонч ҳосил қилгач, ўқитувчи эшикни беркитди (қулфлади).

УБЕЖА/ТЬ, -егу, -ежись, -егут сов. (несов. убежать) 1 югуриб кетмоқ, чопиб (чопишиб) кетмоқ; **дети ~ли в лес** болалар ўрмонга чопиб кетишди; 2 билдирмай (сездирмай) қочмоқ, қочиб (чиқиб) кетмоқ, қочиб (чиқиб) қутулмоқ; **крóлик ~л из клѣтки** қуён катакдан чиқиб кетди; ~ **ть из плéна** асирликдан қочмоқ; 3 **разг.** қайнаб тошмоқ, тошиб кетмоқ; **молоко ~ло** сут (қайнаб) тошиб кетди.

УБЕЖДАТЬ несов. см. убедить.

УБЕЖДАТЬСЯ несов. 1 см. убедиться; 2 страд. от убеждать.

УБЕЖДЕНИ/Е с 1 по гл. убедить 1 и убеждать; **действовать ~ем, а не силой** куч билан эмас, балки ишонтириш (ишонч ҳосил қилиш) йўли билан иш олиб бориш керак; 2 қатъий ишониш, ишонч; **это моѣ глубокое ~е** бунга ишончим комил, бунга қатъий ишонаман; 3 **мн. ~я** маслак, эътиқод, имон; **политическое ~я** сиёсий маслак; **отстаивать свой ~я** ўз маслаги учун талашмоқ (курашмоқ), ўз фикрини ҳимоя қилмоқ.

УБЕЖДЕННОСТЬ ж астойдил ишонганлик, имони комиллик; қатъий ишонч, комил ишонч; ~ в своей правоте ўзининг ҳақ эканлигига қатъий ишонч (ишонганлик).

УБЕЖДЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от **убедить**; 2 в знач. прил. қатъий ишонган, астойдил ишонган (ишонган); **говорить** ~ м тоном қатъий ишонч билан гапирмоқ; 3 в знач. прил. содиқ, ҳақиқий, чин, чинакам берилган; ~й последователь марксизма марксизмнинг содиқ издоши, содиқ (чинакам) марксист; ~й интернационалист ҳақиқий (чинакам) интернационалист.

УБЕЖИЩ/Е с 1 бошпана, пана; ~е от солнца қуёшдан (қуёш тигидан) сақланувчи жой, соя; 2 пана жой, паналик; **окоп** — хорошее ~е от артиллерийских снарядов окоп — артиллерия ўқидан яхши сақлайдиган пана жой; 3 юр. таъқибдан сақланадиган (яширинадиган) жой; бошпана, паноҳ; **предоставить право** ~а бошпана олиш ҳуқуқини бермоқ, (таъқибдан қочган кишига шу ерда) бошпана олиш учун ҳуқуқ бермоқ; **политическое** ~е (таъқиб қилинган ё қочган кишига бериладиган) сиёсий бошпана; **искать** ~а (бирор жойдан ёки бошқа юртдан) бошпана қидирмоқ.

УБЕЛИ/ТЬ, -йт сов. (несов. **убелять**) кого-что книжн. оқартирмоқ, оппоқ қилиб қўймоқ; **снег** ~л крыши домов қор уйларнинг томини оппоқ қилиб қўйди; **старец, убелённый** седиными соч-соқоли оқарган мўсафид.

УБЕЛЯТЬ несов. см. **убелить**.

УБЕРЕГАТЬ несов. см. **уберечь**.

УБЕРЕГАТЬСЯ несов. 1 см. **уберечься**; 2 страд. от **уберегать**.

УБЕРЕЧЬ, -егу́, -ежешь, -егу́т; -ёг, -егла́ сов. (несов. **уберегать**) кого-что сақламоқ, асраб қолмоқ, эҳтиёт қилмоқ; ~ **ребёнка** от простуды болани шамоллашдан сақламоқ; ~ **вещи** от моли буюмларни куюдан эҳтиёт қилмоқ.

УБЕРЕЧЬСЯ, -егу́сь, -ежешься, -егу́тся; -ёгся, -егла́сь сов. (несов. **уберегаться**) ўзини сақлаб қолмоқ, ўзини эҳтиёт қилмоқ; ~ от простуды шамоллашдан сақланмоқ.

УБИВАТЬ несов. см. **убить**; ♦ ~ **время** вақтни (бекор) ўтказмоқ.

УБИВАТЬСЯ несов. прост. 1 см. **убиться**; 2 о ком, о чём; **из-за кого-чего** и **без доп.** қаттиқ қайғурмоқ, куймоқ, алам чекмоқ; **нельзя же так** ~ бу даражада куйиниш ярамайди; 3 **жон-жаҳди** билан меҳнат қилмоқ, куйиб-пишиб ишламоқ; ~ **над работой** куйиб-пишиб ишламоқ; **стоит ли ~ ради денег?** пул учун бунчалик ишлаш керакми (ўринлими)?; 4 **страд.** от **убивать**.

УБИЕНИЕ с уст. по гл. **убить** 1; ўлдириш, ўлдириб кетиш, сўйиш.

УБИЕННЫЙ, -ая, -ое уст. 1 прич. от **убить**; 2 в знач. прил. ўлдирилган; ўлик, ўлган.

УБИИСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 уст. ўлдирадиган, ҳалок қиладиган, ҳалокатли; 2 перен. зарарли, оғир, ўта кўнгилсиз; мудҳиш; ~ый **результат** ўта кўнгилсиз натижа; ~ая **новость** гоят кўнгилсиз хабар (янгилик); 3 перен. разг. **фавқуллодда**, ҳаддан ташқари, ўтакетган; ~ая **жара** фавқуллодда (ўтакетган) иссиқ (ҳаво).

УБИИСТВО с по гл. **убить** и **убивать** ўлдириш, ўлдириб кетиш, қатл этиш; қотиллик; ~ с **целью** оғраблэние талаш (ўғирлаш) мақсадида ўлдириш; **злодейское** ~ ёвузларча қотиллик (қилиш).

УБИЙЦА м и ж қотил, одамқуш (одам ўлдирган киши); **наёмный** ~а ёлланган (ёлланма) қотил; **погибнуть** от руки ~ы қотил қўлида ҳалок бўлмоқ.

УБИРАТЬ несов. см. **убрать**.

УБИРАТЬСЯ несов. 1 см. **убратся**; 2 страд. от **убирать**.

УБИТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от **убить** 1; 2 в знач. суц. ~ий м ўлдирилган, қатл қилинган; **раненые** и ~е ярадорлар ва ўлганлар (ўлдирилганлар); 3 в знач. прил. перен. **гамгин, қайғули, кўнгил синиқ**; у него ~ий вид у гамгин (қайғули) кўринади; ~ий **горе́м** бошига мусибат тушган, гам билан адо бўлган; ♦ ~ий **богом** разг. уст. худо урган, ақли пастроқ, телбароқ (одам); **сидит** как ~ий **рухсиз** (ўйикдай) ўтирипти, унинг руҳи тушган; **спит** как ~ий **донг** қотиб ухламоқда.

УБИТЬ, убью́, убьёшь; убей; сов (несов. **убива́ть**) 1 **кого-что** ўлдирмақ, отмоқ, чопмоқ, сўймоқ, ўлдириб (отиб, сўйиб, пичоқлаб) қўймоқ; **охотник убил зайца** овчи қуёни отди; ~ **из винтовки** (милтиқдан) отиб ўлдирмақ; 2 **перен. кого-что** қаттиқ хафа қилмоқ, дилни сиёҳ қилмоқ, кўнглини вайрон қилмоқ; ~ **кого-л. откázом** рад этиб, қаттиқ хафа қилмоқ; 3 **перен. что книжн.** йўққа чиқармоқ, йўқотмоқ, барбод қилмоқ; ~ **надежду** умидини йўққа (пучга) чиқармоқ; 4 **перен. что разг.** бекор кетказмоқ, беҳуда ўтказмоқ; ~ **время** вақтни бекор кетказмоқ (беҳуда ўтказмоқ); 5 **что разг. карт.** босмоқ, урмоқ; ~ **туза́ козырем** тузни козирь билан босмоқ; ♦ **бог убил кого, разг. уст.** худо урган, ақли йўқ (одам); **хоть убей(те)** разг. ўлдиранган ҳам (ўлдирангангиз ҳам).

УБИТЬСЯ, убью́сь, убьёшься сов. (несов. **убива́ться**) 1 **разг.** қаттиқ урилиб (ийқилиб) ўлмоқ; 2 **прост.** қаттиқ шикаст емоқ, йиқилиб майиб бўлмоқ, бирор ери лат емоқ; **не убейся о косяк!** ўзингни эшик кесақисига уриб олма!; **убился** с **лошад**и упал отдан йиқилиб, қаттиқ шикаст еди; **ребёнок убился** бола йиқилиб шикастланди.

УБЛАГОТВОРИТЬ сов. (несов. **ублаговоря́ть**) **кого-что** уст. и шутол. тўла таъминламоқ, рози қилмоқ, хурсанд қилмоқ, ортиқ қаноатлантирмақ.

УБЛАГОТВОРИТЬСЯ сов. (несов. **ублаговоря́ться**) уст. и шутол. тўла таъминланмоқ, тўла қаноатланмоқ.

УБЛАГОТВОРЯТЬ несов. см. **ублаговорить**.

УБЛАГОТВОРЯТЬСЯ несов. 1 см. **ублаговориться**; 2 страд. от **ублаговорять**.

УБЛАЖАТЬ несов. см. **ублажить**.

УБЛАЖИТЬ сов. (несов. **ублажать**) **кого-что** разг. хурсанд қилмоқ, хушомад қилиб кўнглини олмоқ, хизмат қилиб хурсанд этмоқ; ~ **подарком** совға билан хурсанд қилмоқ

УБЛЮД/ОК м, р. -дка прост. 1 дурагай, хашаки (ҳайвон); 2 **перен. бран.** ҳаромзода, пасткаш, разил, ваҳший (одам); **фашистские** ~ки фашист ҳаромзодалар.

УБЛЮДОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от **ублюдок** хашаки, дурагай; 2 ҳаромзода, разил, ваҳший; 3 **перен.** хом, чала-чулпа; **бемаъни, бузук**; ~ая **реформа** бемаъни (хом) ислухот, чала-чулпа (қилинган) реформа.

УБОГ/ИЙ, -ая, -ое 1 жуда камбағал, қашшоқ, ғарибона, фақирона; ~ое **жилище** фақирона кулба; 2 **перен.** суюқ, саёз, қашшоқ; аниқ бўлмаган; ~ие **идеи** саёз (қашшоқ) гоълар; ~ое **воображение** калта (қисқа) ўйлаш; калтафаҳмлиқ; 3 **разг.** ғариб, ожиз, муштипар, нотавон; ~ая **старуха** муштипар кампир; 4 в **знач. суц.** ~ий м, ~ая ж камбағал, қашшоқ одам.

УБОГОСТЬ ж 1 қашшоқлик, ўта камбағаллик; 2 ғариблик, фақирлик; мункиллаганлик.

УБОЖЕСТВО с 1 қашшоқлик, ўта камбағаллик; 2 уст. майиблик, мажруҳлик; ногиронлик; 3 **перен.** маъноси саёзлик, маъносизлик, қашшоқлик, аҳамиятсизлик; ~ **воображения** калта (қисқа) ўйлашлик, фикрнинг қашшоқлиги; калтафаҳмлиқ.

УБОЙНА ж прост. и спец. сўйилган мол гўшти; **борщ** с ~ой мол гўшти солинган карам шўрва (боршч).

УБОЙ м спец. сўйиш, бўғизлаш; ~ **скот** мол сўйиш; ♦ **кормить** на ~ сўйиш учун боқиб семиртирмақ, бўрдоқи қилмоқ, сўқимга боқмоқ; **посы́лать** на ~ **кого** ўлимга жўнатмоқ; Алиннинг тигига дучор қилмоқ.

УБОЙНОСТЬ ж спец. шикаст етказиш (кор қилиш) кучи (ўқ, снаряд кабилар ҳақида); ~ **пули** ўқнинг шикаст етказиш кучи; ~ **артиллерийского огня** артиллерия ўтининг шикаст етказиш кучи.

УБОЙНЫЙ, -ая, -ое спец. 1 сўйиладиган, сўйишга мўлжалланган; ~ый **пункт** мол, қўй каби ҳайвонлар сўйиладиган жой, қушхона; ~ый **скот** сўйиладиган моллар; 2 зарби қаттиқ таъсир қиладиган, қаттиқ шикастлайдиган, ўлдирадиган; ~ая **мощность артиллерийского огня** артиллерия ўтининг шикаст етказиш қуввати; ♦ ~ый **вес** сўйиб тозаланган ҳайвон гўштининг вазни.

УБОР м уст. кийим, либос; зийнат; **свадебный** ~ тўй либоси; **осенний** ~ **лёса** перен. ўрмоннинг кузги либоси; ♦ **головной** ~ бош кийим (шляпа, фуражка, дўппи, телпак ва ҳ. к.).

УБОРИСТО нареч. зичлаштириб (зич қилиб), тигизлаб, майда хат билан; ~ **писа́ть** зич ёзмоқ, майда хат билан ёзмоқ.

УБОРИСТЫЙ, -ая, -ое тигиз, зичлаб ёзилган, ихчам, кам жой оладиган, майда; ~ **пóчерк** зич (майда) ёзув, майда хат; ~ **шриф́т** зич шриф́т, ихчам (майда) шриф́т.

УБОРКА ж, р. мн. -рок 1 по гл. **убра́ть** и **убира́ть**; ~ **помеще́ния** бинони йиғиштириш (ораста қилиш); **нача́льс** ~ **пшени́цы** бугдойни ўриш-йиғиш бошланди; 2 йиғим-терим, ҳосилни йиғиб олиш мавсуми; ~ **урожа́я** ҳосилни йиғиб-териб олиш (мавсуми).

УБОРНАЯ ж 1 кийиниш, ясаниш ва пардоз-андоз хонаси, кийимхона, пардозхона; гримхона; **артистическая** ~ артистларнинг пардозхонаси ёки гримхонаси; 2 ҳожатхона, халажой; **общественная** ~ жамоат ҳожатхонаси.

УБОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 йиғим-теримга оид; йиғим-терим...; ~ **ые** машины йиғим-терим машинаси; ~ **ая** кампания йиғим-терим кампанияси; 2 в знач. суц. ~ **ая** ж разг. йиғим-терим (кампанияси); ҳосилнинг йиғиб олиш мавсуми; **все заняты на ~ ой** ҳамма йиғим-терим билан банд.

УБОРЩИК м 1 фаррош, уборщик (супуриб-сидирадиган ишчи); ~ **помеще́ния** бино (хона) фарроши; 2 бирон нарсани йиғиштирадиган, йиғиштириб оладиган киши; ~ **зерна́ от молотилки** донни молотилка олдиан йиғиштириб оладиган ишчи; ~ **стру́жки** қириндини (пайраҳани) йиғиштириб оладиган киши.

УБОРЩИЦА ж фаррош (аёл), уборщица.

УБОЯТЬСЯ, -ою́сь, -ою́сья сов. **кого-чего** и **без доп.** уст. и шуғл. қўрқмоқ, чўчимоқ, ҳурқмоқ, ҳайқмоқ.

УБРАНИЕ с уст. либос, зийнат.

УБРАНСТВО с 1 жиҳоз, асбоб-анжом; ташқи кўриниш; ~ **дома́** уй жиҳозлари; уйнинг кўриниши; ~ **стола́** столнинг кўриниши (ташқи қиёфаси); 2 уст. либос, кийим-кечак; бисот; зийнат; **что э́то на тебе́ за стра́нное** ~? эгиндаги бу галати либослар қанақаси?; **зймнее** ~ **леса́ перен.** ўрмоннинг қишки либоси (қишки қиёфаси).

УБРАТЬ, уберу́, уберёшь, -а́л, -а́ла, -а́ло сов. (несов. **убира́ть**) 1 **кого-что** олиб қўймоқ, олиб ташламоқ; ~ **книги́ в шка́ф** китобларни жавонга олиб қўймоқ; ~ **посуду́ со стола́** идишларни столдан йиғиштирмоқ; 2 **что** ўриб олмоқ, йиғиб-териб олмоқ; ~ **хлеба́** галлани ўриб (йиғиб-териб) олмоқ; 3 **кого-что** безатмоқ, ясатмоқ; ~ **ко́мнату цве́тами** хонани гуллар билан безатмоқ; ~ **неве́сту** уст. келини ясатмоқ; 4 **что** йиғиштириб олмоқ, саранжом-саришта қилмоқ; ~ **ко́мнату** хонани йиғиштирмоқ (тартибга солмоқ, ораста қилмоқ); 5 ишдан ҳайдамоқ; **уберите́ из коллекти́ва э́того безде́льника** коллективдан ҳайданг бу ишқасни; 6 **перен.** ўлдирмоқ, саранжом қилмоқ; 7 **прост.** еб қўймоқ, туширмоқ; 8 **разг.** қисқартмоқ, тораитирмоқ; ~ **из пёсы́ две карти́ны** пёсадан икки кўринишни қисқарттирмоқ; ~ **платье́ в тали́и** қўйлакнинг белини тораитирмоқ; 9 ичига олмоқ, тортмоқ, қисмоқ; ~ **го́лову в плечи́** бошни бўйин ичига олмоқ; **убери́ бри́охо** қорнингни (ичингга) торт.

УБРАТЬСЯ, уберу́сь, уберёшься; -а́лся, -а́лась, -а́лось 1 **разг.** йиғиштириб бўлмоқ, саранжом қилиб қўймоқ; ~ **в кварта́ре** квартирани йиғиштириб бўлмоқ; 2 уст. безанмоқ, ясанмоқ; **деву́шки убра́лись в пра́здничный наряд** қизлар байрам либослари билан ясандилар; 3 **прост.** кетмоқ, чиқиб кетмоқ, кетиб қолмоқ, жўнаб кетмоқ; **хорошо́, что мы́ вовремя́ убра́лись** яхшики (яхшиям) биз ўз вақтида чиқиб кетган (жўнаб қолган) эканмиз; 4 **с чем разг.** йиғиштирилмоқ, саранжомланмоқ; ~ **с сенокóсом** пичанни йиғиштириб (ўриб) олмоқ.

УБУХАТЬ сов. **прост.** исроф қилмоқ, ортиқча (кўп) сарф қилмоқ.

УБЫВАТЬ несов. см. **убы́ть**.

УБЫЛЬ ж 1 камайиш, озайиш; ~ **пого́ловья скота́** чорва туёгининг (чорва моллари сонининг) камайиши; ~ **воды́ в о́зере** кўлда (ги) сувнинг озайиши; 2 камомат, камайган қисм, камайган киши ёки нарсалар миқдори; **возмещи́ть** ~ **камоматни** тўлдирмоқ (ёки тўламоқ); **пополне́ние убыви́** в войска́х қўшинларнинг камайган қисми (ўрни)ни тўлдирши; ♦ **на ~ иди́ти (пойти́)** камаймоқ, камая бормоқ, озая (кичрая) бошламоқ; **луна́ пошла́ на ~ ой** кичрая бошлади; **вода́ пошла́ на ~ сув** камая бошлади.

УБЫСТРЕНИЕ с, по гл. **убы́стри́ть** — **убы́стри́ть, убы́стри́ться** — **убы́стри́ться** тезланув, жадаллашув, илдамлашув; ~ **враще́ния винта́** винт айланишни тезлатиш; винт айланишининг тезлашуви; ~ **те́мпа рабо́т** иш суръатини жадаллаштириш; иш суръатининг жадаллашуви.

УБЫСТРИТЬ сов. (несов. **убы́стри́ть**) **что разг.** тезлатмоқ, тезлаштирмоқ, илдамлатмоқ, илдамлаштирмоқ, жадаллатмоқ, жадаллаштирмоқ; ~ **движе́ние** ҳаракатни тезлаштирмоқ; ~ **шаг** қадамни тезлатмоқ.

УБЫСТРИТЬСЯ, -ри́тся сов. (несов. **убы́стри́ться**) **разг.** тезлашмоқ, жадаллашмоқ.

УБЫСТРЯТЬ несов. см. **убы́стри́ть**.

УБЫСТРЯТЬСЯ несов. 1 см. **убы́стри́ться**; 2 **страд.** от **убы́стри́ть**.

УБЫТ/ОК м, р. -тка (-тку) зарар, зиён; **нести́** ~ **ки** зарар кўрмоқ, зиён қилмоқ (тортмоқ); **торговать в ~ ок** савдодан зарар кўрмоқ; ♦ **быть** (или **находи́ться**) в ~ **ке** зарар (зиён) кўрмоқ.

УБЫТОЧНОСТЬ ж зарарлилик, зиёнлилик; зарар келтиришлик, зиён кўришлик; ~ **предприя́тия** корхонанинг зарар кўриши (зарар келтириши).

УБЫТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна зарарли, зиёнли, зарар (зиён) келтирадиган; ~ **ая** **торговля́** зарар келтирадиган савдо.

УБЫТЬ, убуду́, убуде́шь; у́был, убыва́ла, у́было сов. (несов. **убыва́ть**) 1 **камайо́к, озаймо́к, камаи́б (озайи́б)** қолмоқ; **паса́ймоқ, паса́ймоқ** кетмоқ; **вода́ убыва́ла сув** камайди; 2 **офи́ц.** кетмоқ, жўнаб кетмоқ; ~ **в от́пуск** отпусмага кетмоқ (жўнаб кетмоқ); ~ **из полка́** полкдан кетмоқ; ~ **по боле́зни** касаллиги туфайли кетмоқ; ♦ **не убудет́ кого́ прост.** ҳеч нарса қилмайди, зарар қилмайди.

УВАЖАЕМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 **прич.** от **уважа́ть**; 2 в **знач. прил.** ҳурматли, иззатли, азиз, муҳтарам; ~ **ый** **товари́ш!** ҳурматли (муҳтарам) ўртоқ!; 3 в **знач. суц.** ~ **ый м.** ~ **ая** ж ҳурматли гражданин (ўртоқ); **послу́шайте, ~ый** ҳой, ҳурматли ўртоқ (гражданин), қулоқ солинг.

УВАЖАТЬ несов. **кого-что** 1 ҳурмат (иззат) қилмоқ, ҳурматламоқ, иззатламоқ, иззат-икром кўрсатмоқ, эъзозламоқ; ~ **стари́ков** қариларни ҳурмат қилмоқ; 2 **рия́** қилмоқ, эътиборга олмоқ, ҳисоблашмоқ; ~ **чу́вства** бўлиқ яқин кишиларнинг (мас., қариндошларнинг) раъйини қайтармалик, уларнинг фикрига қулоқ солмоқ, уларни ҳурмат қилмоқ; 3 **прост.** яхши кўрмоқ, хуш кўрмоқ; ~ **пельме́ни** чувварани хуш кўрмоқ.

УВАЖЕНИ́Е с 1 ҳурмат, иззат, эҳтиром; ҳурмат қилиш, ҳурматлаш; **пита́ть** ~ **е к кому́-л.** бирор кимсани ҳурмат қилмоқ; **сдела́ть что-н.** из ~ **ая** ҳурмат юзасидан бирор иш қилмоқ; **пользова́ться** ~ **ем** иззат-ҳурматга сазовор бўлмоқ; ~ **е независимости́ наро́дов** халқларнинг мустақиллигини ҳурмат қилмоқ (эъзозламоқ); ~ **е суверените́та госуда́рств** давлатларнинг суверенитетини ҳурмат қилмоқ (бузмаслик); 2 **прост.** сийлов, марҳамат; сийлаш, марҳамат қилиш.

УВАЖИТЕЛЬНОСТЬ ж 1 асослилик, узрлилик; ~ **причи́ны** сабабнинг узрлилиги (асослилиги); 2 ҳурмат, иззат-икром, эҳтиром; **разговарива́ть со ста́ршими с осбо́й** ~ **ю** катталар билан алоҳида ҳурмат (эҳтиром) билан гаплашмоқ.

УВАЖИТЕЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 асосли, узрли; ~ **ая** **причи́на** узрли сабаб; 2 иззат-ҳурмат билан қилинадиган; ҳурматли, иззатли; ~ **ое** **отноше́ние к лю́дям** кишиларга иззат-ҳурмат билан қилинадиган муносабат; кишиларни иззат-ҳурмат билан муомала қилиш; 3 иззат-ҳурмат қилган, сийлайдиган; **он ува́жителен к ста́ршим** у қариларни ҳурмат қилади.

УВАЖИТЬ сов. 1 **что разг.** эътиборга олмоқ, қондирмоқ; ~ **пробь́су** илтимосини назарга олмоқ (қондирмоқ); 2 **кого-что** **прост.** ҳурмат қилмоқ, сийламоқ, кўнгилни олмоқ; ~ **стари́ка** мўйсифидни сийламоқ (кўнгилни олмоқ).

УВАЛЕНЬ м, р. -льня **разг.** бесўнақай (беўхшов) одам, қўпол одам; ношуд, эпсиз, лапашанг.

УВАРИВАТЬ несов. см. **увары́ть**.

УВАРИВАТЬСЯ несов. 1 см. **увары́ться**; 2 **страд.** от **увары́вать**.

УВАРИТЬ *сов. что* 1 қайнатиб, қил-қил пиширмоқ, обдан пиширмоқ; 2 *разг.* қайнатиб қуюлтирмоқ, сувни камайтирмоқ; ~ *сироп* сиропни қайнатиб сувни қочирмоқ (қуюлтирмоқ).

УВАРИТЬСЯ, -аритса *сов. (несов. увариваться)* 1 қайнаб қил-қил пишмоқ, обдан етилиб пишмоқ; *мясо хорошо ~ лось* гүшт қил-қил (бұлиб) пишди; 2 *разг.* қайнайвериб қуюлиб қолмоқ, қайнайвериб камаймоқ.

УВЕДОМИТЕЛЬ *м* хабарчи, хабар берувчи, билдирувчи.

УВЕДОМИТЕЛЬНИЦА *ж см. уведомитель.*

УВЕДОМИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *офиц.* хабар қилишга (билдиришга) оид; хабар қиладиган, билдирадиган; ~ *описьмо* билдириш хати.

УВЕДОМИТЬ, -млю, -мишь *сов. (несов. уведомлять)* *кого-что офиц.* хабар (маълум) қилмоқ, билдирмоқ; ~ *о приезде* келәстгәнлигини билдирмоқ.

УВЕДОМЛЕНИЕ *с офиц.* 1 *по гл. уведомить* — *уведомлять* билдириш, хабар (маълум) қилиш; билдириш хати, хабар қоғоз; *письмо с ~* топширилганлиги маълум қилинадиган хат; *получить ~ о переводе денег по почте* пул юборилганлиги ҳақида хабар қоғоз (билдириш хати) олмоқ.

УВЕДОМЛЯТЬ *несов. см. уведомить.*

УВЕЗТИ, -зү, -зёшь; *увёз, -езлá* *сов. (несов. увозить)* 1 *кого-что* олиб кетмоқ, ташиб кетмоқ (транспортда); ~ *чемодан на вокзал* чамадонни вокзалга олиб кетмоқ; *троллейбус увёз всех пассажиров* троллейбус барча пассажирларни олиб кетди; 2 олиб қочмоқ, ўғирлаб кетмоқ (қизни); ~ *девушку* қизни олиб қочмоқ (ўғирлаб кетмоқ).

УВЕКОВЕЧЕНИЕ *с по гл. увековечить* абадийлаштириш, умрбод эсдалик қилиб қолдириш; абадий ном қолдириш; ~ *памяти поэта* шоирнинг хотирасини абадийлаштириш.

УВЕКОВЕЧИВАТЬ *несов. см. увековечить.*

УВЕКОВЕЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. увековечиться; 2 страд. от увековечивать.*

УВЕКОВЕЧИТЬ *сов. (несов. увековечивать)* 1 *кого-что* абадий хотира (умрбод эсдалик) қилиб қолдириш, абадийлаштирмоқ; *народ ~ л* йма популярного полководца халқ машҳур лашкарбошининг номини абадийлаштирди; 2 *что* абадий (ўзгармайдиган) қилиб қўймоқ, абадийлаштирмоқ.

УВЕКОВЕЧИТЬСЯ *сов. (несов. увековечиваться)* абадийлаштирилмоқ, абадийлашмоқ, умрбод эсдалик (ёлгорлик) бўлиб қолмоқ; абадий ўзгармайдиган бўлиб қолмоқ.

УВЕЛИЧИЕ *с по гл. увеличить и увеличиться* кўпайтириш, ошириш, орттириш, ўстириш; катталаштириш; кўпайиш, ўсиш, катталашиш, йириклашиш; ~ *заработной платы* иш ҳақини кўпайтириш (ошириш); иш ҳақининг кўпайиши (ошиши); ~ *скорости судна* кема тезлигини ошириш; кема тезлигининг ошиши; ~ *выпуска продукции* маҳсулот етиштиришни (ишлаб чиқаришни) кўпайтириш; ~ *общественных богатств* ижтимоий бойликларни (жамият бойликларини) кўпайтириш; ижтимоий бойликларнинг кўпайиши.

УВЕЛИЧИВАТЬ *несов. см. увеличить.*

УВЕЛИЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. увеличиться; 2 страд. от увеличивать.*

УВЕЛИЧИТЕЛЬ *м* йириклаштиргич, катталаштиргич, увеличитель (фотография, кинематографияда — тасвирни катталаштирадиган асбоб).

УВЕЛИЧИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 катталаштирадиган, катта қилиб кўрсатадиган; ~ *ая линза* катта қилиб кўрсатадиган линза; 2 *лингв.* катталаштирувчи (от туркумида катталикни ифодаловчи, сифатларда орттирма даража ясовчи); ~ *ые суффиксы* катталикни ифодаловчи қўшимчалар.

УВЕЛИЧИТЬ *сов. (несов. увеличивать)* 1 кўпайтирмоқ, оширмоқ, орттирмоқ, ўстирмоқ; ~ *ть национальный доход* миллий даромадни кўпайтирмоқ; ~ *ть скорость движения* ҳаракат тезлигини оширмоқ; ~ *ть выпуск продукции* маҳсулот етиштиришни (ишлаб чиқаришни) кўпайтирмоқ; 2 катталаштирмоқ, йириклаштирмоқ; ~ *ть фотографию сына* ўғилнинг портретини катталаштирмоқ; 3 кучини

оширмоқ, кучайтирмоқ; зўрайтирмоқ, оширмоқ; *это известие ~ ло тревогу матери* бу хабар онанинг ташвишини (ҳаяжонини, ваҳимасини) янада кучайтирди.

УВЕЛИЧИТЬСЯ, -итса *сов. (несов. увеличиваться)* 1 кўпаймоқ, ошмоқ, ортмоқ, ўсмоқ; *население города ~ лось вдвое* шаҳар аҳолиси икки ҳисса кўпайди (ўсди); 2 йириклашмоқ, катталашмоқ; 3 ошмоқ, кучаймоқ, зўраймоқ; *её тревога ~ лась у (аёл)нинг* ваҳимаси ошди (ҳаяжони кучайди).

УВЕНЧАТЬ *сов. (несов. венчать и увенчивать)* 1 *уст. поэт.* тож кийдирмоқ (бошига тож қўймоқ); 2 (қутлаб, тақдирлаб) гулчамбар кийгазмоқ (ёки тақмоқ); ~ *победителей олимпийских игр лавровым венком* олимпия ўйинлари ғолибларига (бўйнига) ғалаба гулчамбарлари тақиб қўймоқ; 3 тақдирламоқ; 4 *перен.* муваффақият билан тугалламоқ; ♦ ~ *славой* шон-шухрат келтирмоқ, кўкларга кўтармоқ, донгини (шухратини) оширмоқ.

УВЕНЧАТЬСЯ *сов. (несов. увенчиваться)* *чем книжн.* муваффақият билан тамомланмоқ (тугамоқ); *дело ~ лось успехом* иш муваффақият билан тамомланди.

УВЕНЧИВАТЬ *несов. см. увенчать.*

УВЕНЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. увенчаться; 2 страд. от увенчивать.*

УВЕРЕНИЕ *с* ишонтириш, инонтириш; ~ *в дружбе* дўстлигига ишонтириш; дўстмиз деб инонтириш; *примите ~ в моём совершенном уважении* сизга бўлган самимий ҳурматини қабул этгайсиз.

УВЕРЕННО *нареч.* ишонч билан, дадил, қатъий; *ответить ~* дадил жавоб бермоқ; *ступать ~* ишонч билан (дадил) қадам ташламоқ; ~ *смотреть в будущее* келажакка қарамоқ.

УВЕРЕННОСТЬ *ж* 1 ишонч, ишонч билан (дадил) қилинган ҳаракат, дадиллик; ~ *движений* ҳаракатларнинг дадиллиги, ишонч билан (дадил) ҳаракат қилиш; ~ *голоса* овознинг дадиллашиши; дадил овоз чиқариш; 2 ишончи, амин бўлиш, ишонч билан ҳаракат қилиш; ишонч; ~ *в своих силах* ўз кучига ишончи; ~ *в друзьях* дўстларига ишончи; *чувство уверенности* амин бўлиш, ишонч ҳисси; ~ *в победе* ғалабага ишончи, ғалабага бўлган ишонч; ~ *в завтрашнем дне* эртаги кунга ишонч, келажакка ишонч билан қараш.

УВЕРЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от уверить; 2 в знач. прил.* дадил, қатъий, маҳкам, ишонч билан қилинган; *он ~ в успехе* у муваффақиятга ишонади; *он ~ в себе* у ўзинга ишонади; 3 *в знач. прил.* дадил, қатъий, кескин; ~ *ный* ғолос овоз; ~ *ные движения* қатъий ҳаракат; ~ *ный шаг* дадил қадам; ♦ *будь(те) ~ (ы)!* хотиржам бўл(инг), амин бўл(инг)!

УВЕРИТЬ *сов. (несов. уверять)* *кого-что* (узил-кесил) ишонтирмоқ, инонтирмоқ; ~ *в своей правоте* ўзининг ҳақчилигига (ҳақ эканлигига) ишонтирмоқ; ♦ *смёю вас ~* сизни ишонтириб айтаманки... (шунга) ишонингизни иштайманки...

УВЕРИТЬСЯ *сов. (несов. уверяться)* *в чём* тўла ишонмоқ, ишонч ҳосил қилмоқ; ~ *в правоте кого-л.* бирор кимсанинг ҳақчилигига тўла ишонч ҳосил қилмоқ.

УВЕРНУТЬСЯ *сов. (несов. увертываться)* *от кого-чего и без доп.* 1 чап бермоқ, ўзини четга олмоқ, чап бериб қутулиб қолмоқ; ~ *от удара* зарбага чап бермоқ, зарбадан ўзини олиб қочмоқ; 2 *перен.* разг. чалғитмоқ, гапни бошқа ёққа бурниб (айлантириб) қутулмоқ; ~ *от наказания* чап бериб, жазодан қутулиб қолмоқ; ~ *от ответа* гапни айлантириб жавоб беришдан қутулиб қолмоқ.

УВЕРОВАТЬ *сов. в* *кого-что* *книжн.* узил-кесил ишонмоқ, тўла инонмоқ, тўла ишонч ҳосил қилмоқ, ишончи қилиб бўлмоқ; ~ *в чью-л. искренности* кимсанинг самимишлигига тўла ишонмоқ; ~ *в чью-л. непогрешимость* кимсанинг хато қилмаслигига (беғуноҳлигига) тўла ишонмоқ.

УВЕРТ/КА *ж, р. мн. -ток разг.* ҳийла, найранг; важ, гапни айлантириш; *ловкая ~* ка усталик билан қилинган найранг; *говорить без ~* ок гапни айлантирма, дангал гапир.

УВЕРТЛИВОСТЬ *ж* 1 чаққонлик, абжирлик, эпчиллик; 2 *перен.* қувлик, устомонлик, туллаклик.

УВЕРТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 абжир, эпчил, чаққон; ~

защитник (в спорте) абжир ҳимоячи; ~ **пáрень** абжир (чаққон) йигит; 2 *перен.* қув, уста, туллак; ~ **отвёт** қув жавоб, қувлик (усталик) билан қилинган жавоб.

УВЕРТЫВАТЬСЯ *несов. см. увернуться.*

УВЕРТЮРА ж увертюра (1 саҳна асари, кинофильм кабиларнинг бошланиши олдидан ижро этиладиган музикали муқаддима); **оперная** ~ опера увертюраси, операнинг музикали муқаддимаси; 2 оркестр учун ёзилган соната шаклидаги мустақил концерт асари; **концертная** ~ концерт увертюраси).

УВЕРЯТЬ *несов. см. уверить.*

УВЕРЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* увериться; 2 *страд.* от уверять.

УВЕСЕЛЕНИ/Е с 1 по гл. увеселить и увеселять; 2 *мл.* ~я томоша, ўйин-кулги; **мáссовые народные** ~я оммавий сайил.

УВЕСЕЛИТЕЛЬ м овунтирадиган (кўнгил очишга ёрдам берадиган) киши, шўх улфат, қизикчи.

УВЕСЕЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое кўнгил очадиган, кайфни чоғ қиладиган, ўйин-кулгилли; ~ая **прогулка** кўнгил очадиган сайр-томоша; ~ая **поездка** кўнгил очадиган саёҳат; ~ые **заведения** кўнгил очини (қувнаш) учун мосланган муассасалар (парк, театр ва ҳ. к.).

УВЕСЕЛИТЬ *сов. см. увеселять.*

УВЕСЕЛЯТЬ *несов. (сов. увеселить)* вақтни (кўнгилни, кайфни) чоғ қилмоқ, хурсанд қилмоқ; қизитмоқ; ~ **компанию шўтками** ўтиришни ҳазил-ҳузул билан қизитмоқ.

УВЕСИСТОСТЬ ж оғирлик, вазминлик, салмоқдорлик, залвордлик.

УВЕСИСТЫЙ, -ая, -ое 1 (жуда) оғир, вазмин, залворли, салмоқдор; ~ **свёрток** оғир тугун; ~ **камень** оғир (вазмин) тош; 2 *перен. разг.* кучли, залворли, оғир, қаттиқ; ~ **удар** кучли (қаттиқ) зарба ёки мушт.

УВЕСТИИ, уведу́, уведёшь, увёл, увелá; увёдший; увёдённый *сов. (несов. уводить)* 1 *кого-что* олиб кетмоқ, эргаштириб кетмоқ, бошлаб олиб бормоқ, олиб бориб қўймоқ; **увелá** *его отсюда* уни бу ердан олиб кет; ~ **детей домой** болаларни уйга олиб кетмоқ; ~ **телёнка в хлев** бузоқни оғилхонага олиб бориб қўймоқ; 2 олиб бормоқ, йўналтирмақ; **эта дорбá увелá** менá в лес бу йўл мени ўрмонга олиб борди; 3 *перен.* чалғитмоқ, адаштирмақ; **рассуждения мóгут ~ нас далеко́ ўй** (фикр)лар бизни чалғитиши мумкин; 4 *прост.* ўғирлаб кетмоқ, олиб кетиб қолмоқ; ~ **автомашину** автомашинани олиб (ўғирлаб) кетмоқ; 5 *кого-что перен. прост.* олиб қўймоқ, тортиб олмоқ.

УВЕЧИТЬ *несов. кого-что* 1 майиб қилмоқ, шикаст етказмоқ, лат едирмоқ; ~ в **дра́ке** муштлашиб майиб қилмоқ; 2 *перен.* бузмоқ, расво қилмоқ; ~ **мáшину на уха́бах** (йўлдаги) ўйдим-чуқур жойларда машинани расво қилмоқ (шалогини чиқармоқ).

УВЕЧИТЬСЯ *несов.* 1 майиб бўлмоқ, шикаст емоқ, лат емоқ; 2 *страд.* от увечить.

УВЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *уст.* 1 майиб, мажруҳ, майиб бўлган, шикаст еган; 2 *в знач. суц.* ~ый м, ~ая ж майиб (киши); **больные и ~ые** касаллар ва майиблар.

УВЕЧЬЕ с, р. *мл.* -чий майиблик, мажруҳлик; шикаст, лат; **нанести ~** майиб қилмоқ, шикаст етказмоқ.

УВЕШАТЬ *сов. (несов. увешивать)* *кого-что* ҳамма ёққа осиб ташламоқ, қаторлаштириб осмоқ, осиб ҳамма ёқни тўлдириб ташламоқ; ~ **ёлку игру́шками** арчага ўйинчоқларни қаторлаштириб осиб ташламоқ; **грудь, увешанная орденáми** орденлар билан тўлган (қатор орденлар осилган) кўкрак.

УВЕШАТЬСЯ *сов. (несов. увешиваться)* *чем* ўзига осиб (тақиб) ташламоқ, турли-туман нарсаларни тақиб олмоқ; ~ **значáками** (ҳар хил) значокларни тақиб (осиб) олмоқ.

УВЕШИВАТЬ *несов. см. увешать.*

УВЕШИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* увешаться; 2 *страд.* от увешивать.

УВЕЩАНИЕ с 1 по гл. увещать; 2 ўғит, панд-насихат.

УВЕЩАТЕЛЬ м *книжн. уст.* панд-насихат қилувчи, насихатгўя, маслаҳатгўя.

УВЕЩАТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* ўғитга (панд-насихатга) оид; насихатомуз; ~ая **бесéда** насихатомуз суҳбат; **говори́ть ~ым то́ном** насихатомуз (оҳангда) гапирмоқ.

УВЕЩАТЬ *несов. кого уст. то же, что увещевать.*

УВЕЩЕВАНИЕ с по гл. увещевать *книжн.* насихат (ўғит) қилиш; панд-насихат, ўғит; **отёческое** ~ оталарча насихат қилиш; пандларча (қилинган) панд-насихат.

УВЕЩЕВАТЬ *несов. кого* кўндиришга ҳаракат қилмоқ, панд-насихат қилмоқ; кўндирмоқ, унатмоқ; **ско́лько же мóжно ~ лóдыря?** дангасага қачонгача панд-насихат қилиш мумкин?

УВИВАТЬ *несов. см. увить.*

УВИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* увиться; 2 *за кем и без доп. разг.* (атрофида) гирди-капалак бўлмоқ, парвона бўлмоқ, айланиб ўргилмоқ; **пáрни ~ются за красáвицей** йигитлар гўзал қиз атрофида гирди-капалак бўлиб юрибдилар; 3 *страд.* от увивать.

УВИДАТЬ *сов. разг. то же, что увидеть.*

УВИДАТЬСЯ *сов. разг. то же, что увидиться.*

УВИДЕ/ТЬ, увижу, увидишь *сов. (несов. видеть)* *кого-что* 1 кўрмоқ, кўриб қолмоқ, кўриб олмоқ; **в лесу́ он ~л** во́лка у ўрмонда бўрини кўриб қолди; 2 учрашмоқ, кўришмоқ, учратмоқ, учратиб (учрашиб) қолмоқ; **он поёхал в дере́вню, чтобы ~ть родных** у қишлоққа ота-оналарни (туғишганлари) билан учрашиш (кўришиш) учун борди; 3 **англамоқ, фаҳлмамоқ, пайқамоқ, сезмоқ; я ~л, что необходимо** поторониться мен шошилиш (жадаллаштириш) кераклигини англадим; 4 *в ком-чем или где* сезмоқ, билмоқ; **мы ~ли в нём не то́лько стрóгость, но и доброту́** биз унда фақат қаттиққўллик (жиддийлик)нигина эмас, балки меҳрибонлик (сахийлик) борлигини ҳам сездик; ♦ ~ть **свет** *см. свет II; поживём — увидим* эсон бўлсак, кўрамиз (нима бўлишини).

УВИДЕТЬСЯ, увижусь, увидишься *сов. (несов. видеться)* кўришмоқ, учрашмоқ, кўришиб (учрашиб) қолмоқ; **друзьбá скоро увиделись** дўстлар кўп ўтмай (яна) кўришдилар (учрашдилар); **мы увидимся зáвтра** биз эртага кўришамиз.

УВИЛИВАТЬ *несов. см. увильнуть.*

УВИЛЬНУТЬ *сов. (несов. увиливать)* *разг.* 1 *от кого-чего* чап бермоқ, ўзини четга олмоқ, чап бериб омон қолмоқ; қутулиб қолмоқ; ~ **от встречной автомашины** рўпарадан чиққан машинага чап бериб омон қолмоқ; 2 *перен.* *от чего* чалғитмоқ, гапни буриб (айлантириб) қутулмоқ; гапни буриб, жавобдан қутулиб қолмоқ.

УВИЛЕВ/ЫЙ, -ая, -ое: ~ое *стекло́ физ.* ультраби-нафша нурни ўтказувчи ойна.

УВИТЬ, увью, увьёшь; увил, увилá, увילו, увей *сов. (несов. увивать)* 1 ўраб (чулғаб) олмоқ, чирмаб олмоқ, чирмашиб қопламоқ; **плющ увил стéну** чирмовуқ деворга чирмашиб, уни қоплаб олди; 2 *разг.* ўрамоқ, ўраб жойламоқ; ~ **леску на кату́шку** спиннингга қармоқ ипини спиннингнинг ғалтагига ўраб олмоқ.

УВИТЬСЯ, увьётся; увился, увилáсь, увилось *сов. (несов. увиваться)* *разг.* 1 ўрашмоқ, чирмашмоқ, ўрашиб (чирмашиб) олмоқ; **вьюнок увился на стволé** берёзки чирмовуқ (печак) қайин дарахти танасига чирмашди; 2 ўралмоқ, ўралиб жойлашмоқ; **прово́лока увилáсь на сердéчнике** сим ғалтакка (ўзакка) ўралди.

УВЛАЖНЕНИЕ с по гл. увлажнить — увлажнить *намлаш, ҳўллаш, нам бериш; намланиш, нам бўлиш; намгарчилик, ёрингарчилик.*

УВЛАЖНИТЕЛЬ м намлагич, ҳўллагич; ~ **вóздуха** ҳаво намлагич.

УВЛАЖНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое намлайдиган; ~ая **установка** намлагич машина; намлайдиган қурилма.

УВЛАЖНИТЬ *сов. (несов. увлажнить)* намламоқ, ҳўлламоқ, намиқтирмақ; ~ **бума́гу** қоғозни ҳўлламоқ.

УВЛАЖНИ/ТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. увлажняться)* намланмоқ, ҳўлланмоқ, намиқмоқ, нам тортмоқ; **ёш чиқмоқ** (кўздан); **вáта ме́жду стéклами** **о́кна ~лась** **дере́за** ойналари орасидаги пахта намиқди қолибди; **глазá** **её ~лись** кўзлари намиқди, кўзларидан ёш чиқди.

УВЛАЖНЯТЬ *несов. см. увлажнить.*

УВЛАЖНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **увлажниться**; 2 *страд.* от **увлажнить**.

УВЛЕКАТЕЛЬНО *нареч.* завқ (мароқ) билан, қизиқарли (завқли, мароқли) қилиб, қизиқ, жозибадор; ~ **рассказывать о путешествиях** саёхатлар ҳақида мароқ билан ҳикоя қилиб бермоқ.

УВЛЕКАТЕЛЬНОСТЬ *ж* мароқдиллик, қизиқарлилик, қизиқлик; завқ (ҳавас) келтирадиганлик, жозибадорлик; ~ **рассказа** ҳикоянинг мароқдиллиги.

УВЛЕКАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна қизиқ, қизиқтирадиган, завқли, мароқли, жозибадор, завқ (ҳавас) келтирадиган; ~ **рассказ** мароқли ҳикоя.

УВЛЕКАТЬ *несов. см.* **увлечь**.

УВЛЕКАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **увлечься**; 2 *страд.* от **увлечь**.

УВЛЕКАЮЩИЙСЯ, -аяся, -еяся 1 *прич.* от **увлекаться**; 2 *в знач. прил.* ишқивоз, тез қизиқиб (берилиб) кетадиган; ~ **человек** ишқивоз одам; 3 *в знач. прил.* севгиға (муҳаббатга) тез берилиб кетадиган, тез севиб қолаверадиган, энгилтак, энгилтабнат, суюқ; **легко** ~ **юноша** тезда оқиқ бўлиб қолаверадиган ўспирин.

УВЛЕЧЕНИЕ с 1 завқ, шавқ, иштиёқ; илҳом; **говорить с ~м** завқ билан гапирмоқ; 2 *кем-чем* қизиқиш, берилиб кетиш, ишқивозлик; ~ **футболом** футболга ишқивозлик; ~ **театром** театрга қизиқиш; 3 *кем* хушторлик, ошиқлик, қўнғил қўйиш, яхши кўриб қолиш; **это было ~, а не любовь** бу севги эмас, хушторлик (шунчаки яхши кўриб қолиш) эди.

УВЛЕЧЕННОСТЬ *ж* қизиқишлик, берилиб кетишлик, ишқивозлик; ~ **наукой** фанга қизиқишлик (берилиб кетишлик).

УВЛЕЧЬ, -екү, -ечёшь, -екүт; -ёк, -еклә; -ечённый *сов. (несов. увлекать)* 1 эргаштириб кетмоқ, олиб кетмоқ, ҳайдаб кетмоқ; оқзиб кетмоқ; **хозяйка, взяв за руку гостью, увлекла её в гостиную** уй бекаси меҳмонни қўлидан тутиб, меҳмонхонага олиб (бошлаб) кетди; **комедианты увлекли толпу за собой** қизиқчилар халқни эргаштириб кетишди, халқ қизиқчилар орқасидан эргашиб кетди; 2 *перен. кого-что* ўзига тортмоқ, жалб қилмоқ, қизиқтириб қўймоқ; **раббта увлекла её** иш уни қизиқтириб қўйди (у ишга қизиқиб қолди); 3 *перен. кого-что* чалғитмоқ, диққатни четга тортмоқ, овунтирмоқ; ~ **зрителей игрой** тамошабинларни ўйин билан овунтирмоқ; 4 *перен. кого* мафтун этмоқ, эс-хушини олиб қўймоқ; ~ **девушку** қизни мафтун этмоқ.

УВЛЕЧЬСЯ, -екүсь, -ечёшься, -екүтсь; -ёксь, -екләсь *сов. (несов. увлекаться)* 1 *кем-чем* берилмоқ, қизиқиб қолмоқ, ишқивоз бўлиб қолмоқ; ~ **работой** ишга қизиқиб қолмоқ; ~ **книгой** китобга қизиқиб қолмоқ (берилиб кетмоқ); 2 *перен. кем* мафтун бўлмоқ, шайдо бўлмоқ, муҳаббат боғламоқ, яхши кўриб қолмоқ; ~ **девушкой** қизга мафтун бўлмоқ, қизни яхши кўриб қолмоқ.

УВОД *м* 1 *по гл. увести* — **уводить** олиб кетиш, эргаштириб кетиш, бошлаб олиб бориш; 2 *уст.* қайлиқ ўғирлаш, қиз олиб қочиш; 3 *тех.* тойиб, сирганиб ёки жилиб кетиш (ишлаб, ҳаракат қилиб турган нарса ҳақида); ~ **сверла** парманинг тойиб (жилиб) кетиши.

УВОДИТЬ *несов. см.* **увести**.

УВОЗ *м* 1 *по гл. увезти* и **увозить**; 2 *уст.* олиб кетиш, ташиб кетиш, (қизни) олиб қочиш; ~ **невесты** келинни (қайлиқни) олиб қочиш; ♣ **жениться** ~ **ом** *уст.* қизни олиб қочиб кетиб уйланмоқ.

УВОЗИТЬ *несов. см.* **увезти**.

УВОЛАКИВАТЬ *несов. см.* **уволочь**.

УВОЛИТЬ *сов. (несов. увольнять)* *кого* 1 бўшатмоқ; чиқармоқ, ҳайдамоқ; ~ **с работы** ишдан бўшатмоқ; ~ **в отставку** истеъфога чиқармоқ; 2 озод (хולי) қилмоқ, халос қилмоқ, қутқазмоқ; **увольте меня от лишних хлопот** мени ортиқча ташвишлардан озод қилиб қўйинг.

УВОЛИТЬСЯ *сов. (несов. увольняться)* бўшамоқ, бўшалмоқ; озод бўлмоқ; ~ **с работы** ишдан бўшамоқ; ~ **в запас** запасга чиқмоқ (бўшатилмоқ).

УВОЛОЧЬ, -оку, -очёшь, -окут; -ók, -оклә; -очённый *сов. (несов. уволать)* *кого-что* 1 разг. тортиб олиб кетмоқ, олиб чиқмоқ, судраб олиб кетмоқ; ~ **мешок во двор** қопни ҳовлига судраб олиб чиқмоқ; 2 *перен. прост.*

эргаштирмоқ, эргаштириб олиб кетмоқ; ўғирламоқ, ўғирлаб олиб кетмоқ.

УВОЛЬНЕНИЕ с 1 *по гл. уволить* 1 — **увольнять** ишдан бўшаш, ишдан бўшатилиш; ишдан бўшатиш (олиш); ~ **с работы** ишдан бўшаш (бўшатилиш); 2 озод этиш, рухсат этиш; рухсат этилиш; ~ **из воинской части** ҳарбий қисмдан озод этиш, ҳарбий қисмдан жавоб (рухсат) бериш.

УВОЛЬНИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *офиц.* 1 бўшатишга (рухсат этишга) оид; рухсат этиш (озод қилиш)...; **рухсат...; ~ый билет** рухсат билети; ~ **ая записка** рухсатнома, ижозатнома; 2 *в знач. суц.* ~ **ая ж** рухсатнома, ижозатнома; **получить ~ую** рухсатнома олмақ.

УВОЛЬНЯТЬ *несов. см.* **уволить**.

УВОЛЬНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **уволиться**; 2 *страд.* от **уволить**.

УВОРОВАТЬ, -рүю, -рүешь *сов. (несов. уворовывать)* *что прост.* ўғирламоқ.

УВОРОВЫВАТЬ *несов. см.* **уворовать**.

УВРАЧЕВАТЬ, -чүю, -чүешь *сов. (несов. врачевать)* *уст. кого-что* 1 даволамоқ, шифоламоқ; ~ **раны** ярани (жароҳатни) даволамоқ; 2 *перен.* шифо бахш этмоқ, соғайтирмоқ, дардига малҳам (даво) бўлмоқ; қайғу (алам)дан халос қилмоқ.

УВРАЧЕВАТЬСЯ, -чүюсь, -чүешься *сов. (несов. врачеваться)* *уст.* 1 даволамоқ, шифоламоқ; 2 *перен.* дардига малҳам (даво) топмоқ, қайғу (алам)дан халос бўлмоқ.

УВУЛЯРНЫЙ, -ая, -ое; ~е *согласные лингв.* увуляр (ундош) товушлар (юмшоқ танглай ва кичик тил иштирокида талаффуз этиладиган товушлар).

УВЫ *межд.* эвоҳ, ҳайҳот, вой, воҳ, афсус; **его, увы, уже нет!** афсус, у энди йўқ.

УВЯДАНИЕ с *по гл. увядать* сўлиш, хазон бўлиш; қовжираш; сўниш; йўқ бўлиш; **осеннее ~ природы** табиатнинг кузда хазон бўлиши; ~ **цветов** гулларнинг сўлиши (хазон бўлиши); ~ **красоты** чирой (гўзаллик, ҳусн)нинг сўлиши (кетиши, йўқолиши).

УВЯДАТЬ *несов. см.* **увянуть**.

УВЯДАШИЙ, -ая, -ее 1 *прич.* от **увянуть**; 2 *в знач. прил.* сўлиган, сўлиб қолган, сўнган; ~ **ий цветок** сўлган гул; 3 *в знач. прил. перен.* айинган, сўнган; йўқолган, кетган; ~ **ая красота** сўлиган ҳусн, сўнган гўзаллик.

УВЯЗАТЬ I, -яжү, -яжешь *сов. (несов. увязывать)* 1 *разг.* боғламоқ, боғлаб қўймоқ, тугмоқ; ~ **узел** тугун тугмоқ; ~ **вещи** буюмларни боғлаб (туғиб) қўймоқ; 2 *перен.* мувофиқлаштириб (мослаб, боғлаб) иш олиб бормоқ; ~ **сроки** муддатларни мувофиқлаштирмоқ; ~ **концы с концами** учини учига тўғриламоқ; ~ **теорию с практикой** назарияни амалиёт (практика) билан боғламоқ; **сюжет** расказа **тесно увязан с реальными событиями** из жизни партизан ҳикоянинг сюжети партизанлар ҳаётида бўладиган реал воқеалар билан яхши (зиқ) боғланган.

УВЯЗАТЬ II *несов. см.* **увязнуть**.

УВЯЗАТЬСЯ, -яжүсь, -яжешься *сов. (несов. увязываться)* 1 тугилмоқ, боғланмоқ; 2 *прост.* буюмларни боғлаб (туғиб, танғиб), тахт қилиб қўймоқ; 3 *перен. за кем, с кем разг.* эргашмоқ, эргашиб бормоқ; **за ним ~лся котёнок** унинг кетидан мушқуқча эргашди; 4 *перен. с чем* мувофиқлашмоқ, мослашмоқ.

УВЯЗКА *ж, р. мн. -зок* *по гл. увязать I, увязывать*; ~ **вещей** нарсаларни боғлаш; ~ **теории и практики** назария билан амалиётни боғлаш (мувофиқлаштириш).

УВЯЗНУТЬ *сов. (несов. вязнуть)* 1 ботиб қолмоқ, тикилиб қолмоқ; **мальчик по колёно ~ в грязи** бола тиззасигага лойга ботиб қолди; 2 *перен.* ўралашиб қолмоқ, иши чалкаш бўлиб қолмоқ; қийин (мушкул) аҳволга тушиб қолмоқ; ~ **нуть в неразрешимых вопросах** ҳал қилиб бўлмайдиган масалалар ичиде ўралашиб қолмоқ.

УВЯЗЫВАТЬ *несов. см.* **увязать I**.

УВЯЗЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **увязаться**; 2 *страд.* от **увязывать**.

УВЯНУТЬ *сов. (несов. вянуть и увядать)* 1 сўлмоқ, қуримоқ, сўлиб (қуриб) қолмоқ; хазон бўлмоқ; **цветы ~ли** гуллар сўлиб қолди; **природа ~ла** табиат хазон бўлди; 2

перен. сўлмоқ, сўнмоқ, йўқолмоқ, пучга чиқмоқ; ~ла ёё красота унинг (аёлнинг) чиройи (гўзаллиги, хусни) сўнди; ~ли мечты умидлар пучга чиқди.

УГАДАТЬ *несов. (несов. угадывать)* 1 что топмоқ, аниқламоқ; ~ задуманное число ўйланган рақамни топмоқ; ~ погоду на завтра эртанги об-ҳавони айтиб бермоқ (аниқламоқ); 2 кого-что *прост.* аниқламоқ; танимоқ; ~ по очерку хатига (дастхатига) қараб эгасини аниқламоқ; ~ в толпе знакомого оломон ичда танишини таниб қолмоқ; 3 в кого, во что *прост.* тегизмоқ, пойлаб урмоқ; ~ камнем в стекло тош отиб деразага тегизмоқ; 4 *прост.* бехосдан йиқилиб тушмоқ; бехосдан тушиб кетмоқ; он угадал в люк колодца у (бехосдан) қудуққа тушиб кетди.

УГАДЧИК *м разг.* топагон, топқир, топармон; он хороший ~ у яхши топагон (тез ва аниқ топади); он плохой ~ у ёмон топқир (тез ва аниқ тополмайди).

УГАДЧИЦА *ж см.* угадчик.

УГАДЫВАНИЕ *с по гл.* угадывать топиш, аниқлаш, билиш; ~ мыслей бошқаларнинг фикрини топиш (топа билиш).

УГАДЫВАТЬ *несов. см.* угадать 1, 2.

УГАДЫВАТЬСЯ, -ается *несов.* 1 сезилмоқ, билинмоқ; вода под растениями ~лась лишь вблизи ўсимликлар тағиди сув яқин боргандагина билинар эди; 2 *страд.* от угадывать.

УГАР I *м I ис.* бўғувчи (захарловчи) газ; в комнате ~ хонада ис (бор); смерть от ~а исдан ўлиш, ис тегиб ўлиш; 2 ис тегил, исдан захарланиш; признаки ~а исдан захарланиш (ис текканлик) белгилари; 3 *перен.* ўт, аланга, шарора; любовный ~ ишқ ўти, муҳаббат олови; в ~е страстей зўр иштиёқ билан, завқ-шавқ билан; в пьяном ~е мастликда, мастлик шарорасида.

УГАР II *м спец.* 1 куйинди; 2 лос, чиқинди (калава, тола тайёрлаётганда чиққан чиқит); шелковый ~ ипак лоси (чиқиндиси).

УГАРНЫЙ I, -ая, -ое; -рен, -рна 1 ис (газ)га оид; исли, исл...; ~воздух исли (захарли газ бор) ҳаво; 2 шиддатли, кучли, қизғин, тўхтатиб бўлмайдиган (хушчақчақлик, ичкиликбозлик, безорилик ва ҳ. к. ҳақида); ~ газ ис гази (карбон оксиди).

УГАРНЫЙ II, -ая, -ое *спец.* 1 куйинди, чиқинди; ~ое железо серкуйинди (серчикит) темир; 2 чиқитдан (чиқиндидан) қилинган; ~ая пряжа чиқинди калава, лосдан қилинган калава (ип).

УГАСАНИЕ *с по гл.* угасать ўчиш, сўлиш; куч-қувватдан қолиш; медленное ~ секин сўлиш, аста-секин куч-қувватдан қолиш.

УГАСАТЬ *несов. см.* угаснуть.

УГАСИТЬ, угаси́ть *угасишь сов. (несов. угасать)* что 1 ўчирмоқ, сўндирмоқ; ~ свечу шамни ўчирмоқ; 2 *перен.* туширмоқ, босмоқ, қайтармоқ; ~ пыл шахтидан туш(ир)моқ.

УГАСНУТЬ *сов. (несов. угасать)* 1 бутунлай ўчмоқ, батамом сўнмоқ, тугамоқ, тамом бўлмоқ; костёр ~ гулхан ўчиб қолди; день угасает кун тугаётир; 2 *перен.* йўқолмоқ, тугамоқ; сўнмоқ; совимоқ; заифлашмоқ; его чувства ~ли унинг (сезиш, сезин) ҳисси йўқолди; ~шие силы сўнган (сўниб бораётган) куч-қувватлар; разговор ~ гап (суҳбат) совида (тугади); 3 *перен.* ўлмоқ, вафот этмоқ; он ~ на моих руках у менинг қўлимда жон берди.

УГАШАТЬ *несов. см.* угасить.

УГЛЕВИДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна кўмирсимон, кўмирга ўхшаш; ~ое вещество кўмирсимон модда.

УГЛЕВОДНЫЙ, -ая, -ое углеводли, карбонсувли, углевод (карбонсув)...; ~обмен углевод (карбонсув) алмашинуви.

УГЛЕВОДОРОДНЫЙ, -ая, -ое углеводородга оид; углеводородли, углеводород...; ~е соединения углеводородли бирикмалар.

УГЛЕВОДОРОДЫ *мн. (ед. углеводород м)* углеводородлар (углерод билан водороднинг кимёвий бирикмаси).

УГЛЕВОДЫ *мн. (ед. углевод м)* углеводлар, карбонсувлар.

УГЛЕВОЗ *м I уст.* кўмирчи, кўмир (ёқилла) ташувчи ишчи; 2 углевоз (кўмир ташувчи нема).

УГЛЕДОБЫВАЮЩИЙ, -ая, -ее кўмир қазиб чиқадиған, тошкўмир қазувчи; ~ая промышленность кўмир қазиб чиқарувчи саноат, тошкўмир саноати; ~ая машина тошкўмир қазиб машинаси, тошкўмир қазгич.

УГЛЕДОБЫЧ/А *ж* кўмир қазиб, кўмир қазиб чиқариш; повышение ~и кўмир қазиб чиқаришни кўпайтириш.

УГЛЕДРОБИЛКА *ж, р. мн.* -лок кўмирмайдалагич (машина).

УГЛЕДРОБИЛЬНЫЙ, -ая, -ое кўмир майдалайдиган, кўмир майдалашга хизмат қиладиган; ~ая машина кўмир майдалайдиган машина, кўмирмайдалагич.

УГЛЕЖЕНИЕ *с* кўмир куйдириш (ёғочни куйдириб кўмир ҳосил қилиш).

УГЛЕЖОГ *м* кўмир қилувчи (ёғочни куйдириб кўмир ҳосил қилиш билан шугулланувчи ишчи).

УГЛЕКИСЛЮТА *ж* карбонат кислота, углекислота.

УГЛЕКИСЛЫЙ, -ая, -ое карбонат ангидридга (карбон оксидга) оид; карбонат ангидрид...; ~ газ карбонат ангидрид гази.

УГЛЕКОП *м уст.* кўмир қазувчи ишчи, шахтёр.

УГЛЕНОСНЫЙ, -ая, -ое кўмирли, тошкўмири бор; ~слой земли ернинг тошкўмирли қатлами, ернинг кўмир қатлами.

УГЛЕБОГАТИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое кўмирни бойитишга (саралашга) оид; кўмирни бойитадиган (саралайдиган), кўмир бойитиш (саралаш)...; ~ая фабрика кўмир бойитиш (саралаш) фабрикаси.

УГЛЕБОГАЩЕНИЕ *с* кўмир саралаш (кўмирни турли хил кераксиз жинслардан тозалаш).

УГЛЕПРОМЫШЛЕННОСТЬ *ж* кўмир саноати (тошкўмир қазиб чиқариш саноати).

УГЛЕПРОМЫШЛЕННЫЙ, -ая, -ое кўмир саноатига оид; кўмир қазиб чиқарадиган, кўмир қазиб чиқариш...; ~е районы кўмир саноати районлари, кўмир қазиб чиқариладиган районлар.

УГЛЕРОД *м* углерод, карбон (химиявий элемент).

УГЛЕРОДИСТЫЙ, -ая, -ое углеродли (карбонли); ~ая сталь углеродли (карбонли) пўлат.

УГЛЕРОДНЫЙ, -ая, -ое углерод (карбон)га оид; углероддан (карбондан) иборат, углерод (карбон)...; ~е атомы углерод атомлари.

УГЛЕРУДОВОЗ *м* кўмир, руда ташийдиган пароход.

УГЛОВАТОСТЬ *ж I* қиррадорлик, серқирралик, гадир-будирлик; ~форм шаклларнинг серқирраллиги; 2 *перен.* бесўнақайлик, қўполлик, дағалик; ~движений ҳаракатларнинг қўполлиги.

УГЛОВАТ, -ый, -ая, -ое 1 серқирра, у ер-бу ери туртиб чиққан, гадир-будир; ~ое лицо ёноқ суяклари туртиб чиққан юз; 2 *перен. разг.* бесўнақай, қўпол, дағал; ~ые движения бесўнақай ҳаракатлар.

УГЛОВ, -ой, -ая, -ое 1 бурчакка оид; бурчак ҳосил қилиб турган, бурчакли; ~ое железо бурчакли темир; 2 бурчакдаги, муюлишдаги; ~ой дом бурчакдаги (муюлишдаги) уй; ~ая комната муюлишдаги (бурчакдаги) хона; 3 бурчак ўлчайдиган, бурчак билан ўлчанадиган, бурчак...; ~ой градус бурчак градуси; ~ой удар тўпни бурчакдан тешиш, бурчакдан тўп тешиш.

УГЛОМЕР *м* бурчак ўлчачи, угломер.

УГЛОМЕРНЫЙ, -ая, -ое бурчак ўлчашга оид; бурчак ўлчайдиган; ~е инструменты бурчак ўлчайдиган асбоблар, бурчак ўлчаш асбоблари, бурчак ўлчачилар.

УГЛУБИТЬ, -блю, -бишь; -блённый *сов. (несов. углублять)* что 1 чуқурлаштирмоқ, қовлаб (қазиб) чуқурроқ қилмоқ; ~яму ўрани қовлаб чуқурлаштирмоқ; 2 чуқурроқ кўймоқ, чуқурроқ қоқмоқ; ~сваю қозикоёқни чуқурроқ қоқмоқ, қозикоёқни чуқурроқ кўймоқ; 3 *перен.* сермазмун қилмоқ, даражасини оширмоқ; чуқурлаштирмоқ, теранлаштирмоқ; кескинлаштирмоқ; ~свой знания ўз билимини чуқурлаштирмоқ; ~противоречия зиддиятларни кескинлаштирмоқ.

УГЛУБИТЬСЯ, -блюсь, -бишься *сов. (несов. углубляться)* 1 чуқурлашиб қолмоқ, чуқурлашмоқ, чуқур тушиб қолмоқ, чуқурлаштирилмоқ; дно ~лось туби чуқурлашиб қолди; 2 *перен.* даражаси ошмоқ (оширилмоқ), чуқурлашмоқ; кескинлашмоқ, кескинлаштирилмоқ; противоречия

~лись зиддиятлар чуқурлашди (чуқурлаштирилди); 3 во что ичкари кириб бормоқ, ичкарилаб бормоқ; ~ться в лес ўрмоннинг ичкарисига кириб кетмоқ; 4 перен. во что чўммоқ, ботмоқ; ~ться в переживания бошдан кечирилганларни эслаб хаёлга чўммоқ (хаёлга ботмоқ); ~ться в воспоминания хотираларни эслаб, хаёлга чўммоқ; ♦ ~ться в себя хаёл суриб кетмоқ, эс-хушни оғиб қолмоқ.

УГЛУБЛЕНИЕ с 1 по гл. углубить и углублять; ~св́ан қозикоёқни чуқурроқ қоқиш (кўмиш); ~противо́речий қарама-қаршиликларнинг кескинлашуви; 2 чуқур, чуқурлик, ўпирилган жой; ~в землѐ ердаги чуқурлик, ўйилган жой.

УГЛУБЛЕННО нарѐч. чуқур, жиддий (асосли) равишда; ~изучать что-либо чуқур ўрганмоқ.

УГЛУБЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от углубить; 2 в знач. прил. чуқур, чуқурлаштирилган; ~ые глаза чуқур (чуқур чўккан) кўзлар; 3 в знач. прил. перен. асосли, жиддий, чуқур; ~ое изучѐние тѐмы темани чуқур ўганиш; 4 в знач. прил. перен. во что ботган, чўмган, бутунлай берилган; ~ый в воспоминания хотираларни эслаб хаёлга чўмган (хаёлга ботган).

УГЛУБЛЯТЬ несов. см. углубить.

УГЛУБЛЯТЬСЯ несов. 1 см. углубиться; 2 страд. от углублять.

УГЛЯДЕТЬ, -яжү, -ядйш сов. прост. 1 что кўриб қолмоқ, кўзи тушиб қолмоқ; ~красивый камешек в пескѐ қумда(ги) чиройли тошчани кўриб қолмоқ; 2 за кем-чем и без доп. кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; за всеми не углядишь ҳаммага кўз-қулоқ бўлиб туриш қийин (ҳаммани баб-баравар назорат қилиб бўлмайдн).

УГНАТЬ, угоню, угонишь; -ал, -алá, -ало сов. (несов. угонять) кого-что 1 ҳайдаб кетмоқ, ҳайдаб олиб кетмоқ; ~стадо в лес подани ўрмонга ҳайдаб кетмоқ; 2 разг. ўғирлаб кетмоқ; ~лошадь отни ўғирлаб кетмоқ; ~автомашину автомашинани олиб қочиб (ўғирлаб) кетмоқ; 3 прост. зўрлаб олиб кетмоқ, олдига солиб кетмоқ; ~в плен асир қилиб олиб кетмоқ; ~пленных за реку асирларни дарѐннг нариги томонига (зўрлаб) олиб ўтмоқ.

УГНАТЬСЯ, угонюсь, угонишься; -áлся, -алась, -алось сов. 1 за кем-чем қувиб етмоқ, кетидан қувиб етиб олмоқ; он бѐгает быстро: мне за ним не ~у тез югуради, унинг кетидан қувиб етолмайман; 2 перен. разг. бараварлашиб (тенглашиб) олмоқ; в учѐбе за ним никому не ~ўқишда ҳеч ким унга тенг келолмайди; ўқишда унга бараварлашадиган (тенг келадиган) йўқ.

УГНЕЗДИТЬСЯ, -дйшья сов. разг. зўрға ўрнашиб олмоқ, бир илож қилиб жойлашиб олмоқ, сифишиб олмоқ; я кое-как ~лся на краешке стула мен стулнинг чеккасига бир илож қилиб ўрнашиб олдим; воробьи ~лись под стрехой чумчуқлар бўғот тагига (бир амаллаб) ин қуриб (базур жойлашиб) олишди.

УГНЕТАТЕЛЬ м золим, ситамгар, зулм қилувчи, эзувчи.

УГНЕТАТЕЛЬНИЦА ж см. угнетатель.

УГНЕТАТЕЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое книжн. жабр-зулмга (эзишга) оид; жабр-зулм қиладиган, зулмга (эзишга) асосланган; ~ий строй жабр-зулмга (эзишга) асосланган тузум; ~ая политика жабр-зулмга (эзишга) асосланган сиѐсат, эзувчилик сиѐсати.

УГНЕТАТЬ несов. кого-что 1 эзмоқ, жабр-зулм қилмоқ; 2 перен. ранжитмоқ, хафа қилмоқ, қийнамоқ, азоб бермоқ; егó ~ли мрачные мысли уни оғир (қайғули) ўйлар қийнар (эзар) эди; жарá ~ла егó иссиқ уни қийнаб қўйди.

УГНЕТЕНИЕ с 1 по гл. угнетать 1 эзшн, жабр-зулм қилиш, жабрлаш; эзилиш, жабр-зулм кўриш; ~наций миллатларнинг эзилиши, миллатларни эзшн; 2 зулм, истибдод; 3 руҳий сиқиллиш, эзилиш, хуноблик, дилгирлик.

УГНЕТЕННОСТЬ ж руҳий сиқилганлик, руҳан эзилганлик, хунобар(чи)лик, кўнгил вайронлик.

УГНЕТЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 эзилган, жабрланган, мазлум; освобождение ~ых народов мазлум халқларнинг озод бўлиши; эзилган халқларни озод қилиш; 2 перен. руҳан сиқилган, гамгин, руҳий эзилган, кўнгил вайрон, аламдийда, боши қотган, гангига; ~ое настроѐние гамгин кайфи-

ят; ~ое состояние гамгинлик (ҳолати), маъюслик (ҳолати); ♦ ~ая невѐнность шугл. гўѐ беҳудага азоб чеккан, балога қолган киши ҳақида.

УГОВАРИВАТЬ несов. см. уговорить.

УГОВАРИВАТЬСЯ несов. 1 см. уговориться; 2 страд. от уговаривать.

УГОВОР м, р. -а (-у) 1 кўндириш, унатиш, панд-насиҳат, ўғит; после долгих ~ов он согласился ѐхать узоқ тушунтириш (ўғит)лардан кейин, у боришга рози бўлди; 2 разг. келишиш, битишиш; битим, шарт, лафз; такóго ~а не было бу ҳақда биз келишмаганмиз, бунақа келишув (шарт) бўлган эмас; ~дороже денег посл. лафз (сўз) пулдан қиммат.

УГОВОРИТЬ сов. (несов. уговаривать) кого 1 (узил-кесил) кўндирмақ, унатмоқ, рози қилмоқ; ~сделать покупку сотиб олишга унатмоқ, харид қилишга кўндирмақ; 2 разг. далда (тасалли) бермоқ, тинчитмоқ.

УГОВОРИТЬСЯ сов. (несов. уговариваться) с кем-чем разг. ваъдалашмоқ, сўзни бир ерга қўймоқ, ўзаро келишиб олмоқ; мы ~лись пойти в музей биз музейга боришга ваъдалашганмиз.

УГОВОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 разг. келишиб олинган; ~ая цена келишиб олинган баҳо; 2 прост. то же, что уговорчивый.

УГОВОРЧИВЫЙ разг. келишимли, чиқишимли; (га-га) кўнадиган, унайдиган.

УГОДА ж: в ~у кому-чему бирор шахсга хушомад қилиб, унга ѐқишни кўзлаб; в ~у избалованному ребёнку эрка болага хушомад қилиб, эрка боланинг инжиқликларини бажариб; в ~у собственному самолюбию ўз иззатнафсини кўзлаб; в ~у чужóму мнѐнию ўзгалар (фикри) фойдасига, ўзгалар фикрини қувватлаб.

УГОДИТЬ, -ожү, -одйш сов. 1 (несов. угождать) кому, на кого ѐқмоқ, кўнгилни топмоқ; на всех не ~шь посл. ҳамманинг кўнгилни олиш қийин; 2 во что разг. беҳосдан тушиб қолмоқ, илинмоқ, тўғри келмоқ; ~ть под колѐса автомобиля автомобиль (ғилдираги) тагига тушмоқ, автомобиль босиб кетмоқ; ~ть в яму (бехосдан) ўрага тушиб кетмоқ; ~ть под суд судга тушмоқ, иши судга тушиб қолмоқ; 3 в кого-что и кому во что разг. отиб тегизмоқ, урмоқ; ~ть камнем в окно тош отиб деразага тегизмоқ; пуля ~ла ему в руку ўқ унинг қўлига тегди; ♦ ~ть на чей вкус кимсанинг кўнглидагини топмоқ, истигани бажо келтирмоқ.

УГОДЛИВОСТЬ ж хушомадгўйлик, лаганбардорлик.

УГОДЛИВЫЙ, -ая, -ое хушомадгўй, лаганбардор; хушомад учун қилинган; ~человек хушомадгўй одам; ~тон хушомадгўйлик оҳанги (да).

УГОДНИК м 1 разг. хушомадгўй, лаганбардор; окружил себя подхалимами и ~ами у ўз атрофига хушомадгўй ва лаганбардорларни тўплаб олди; 2 рел. авлиѐ, худо суйган банда; ♦ дамский ~хотинларнинг кўнгилни овловчи (шахс), хотинпараст.

УГОДНИЦА ж см. угóдник.

УГОДНИЧАТЬ несов. разг. лаганбардорлик қилмоқ, хушомадгўйлик қилмоқ; ~перед сильными зўрлар олдида лаганбардорлик қилмоқ, зўравонларга хушомадгўйлик қилмоқ.

УГОДНИЧЕСТВО с хушомадгўйлик, лаганбардорлик; низкопоклонство и ~тиз чўкиш ва хушомадгўйлик (қилиш).

УГОДНО 1 в знач. сказ. кому керак, лозим, матлуб; что вам ~? сизга нима керак?; вам ~чаю? сизга чой керакми?; 2 частица сўроқ олмошлари ва равишлар билан келиб, аниқловчи, олмош ва равиш вазифасида қўлланади ҳамда исталганча, хоҳлаганча, ҳар қандай бўлса ҳам, бари бир каби маъноларни ифодалайди; когда ~қай вақтда бўлса ҳам, қачон бўлса ҳам (бари бир); кто ~ким бўлса ҳам; сколько ~қанча бўлса ҳам, исталганча, хоҳлаганча, керагича; куда ~қаерга бўлса ҳам, ҳар қаерга, истаган жойга; какой ~қайсиси (қандай) бўлса ҳам; где ~ҳар қаерда бўлса ҳам, қаерда бўлмасин (бари бир); ♦ если ~в знач. вводн. сл. эҳтимол, ...дейши мумкин бўлса, (агар) таъбир жойиз бўлса; не ~ли? керак эмасми?, истамайсизми?; если вам ~ (агар) сизга керак бўлса (ѐқса); сколько

душэ ~ қанча керак бўлса, кўнгил кўтаргуча (тўлгунча). **УГОДНЫ/И**, -ая, -ое; -ден, -дна кому исталган, кўнгилдаги, ёқадиган, маъқул (келадиган), керакли; **порядки**, ~е **начальству** бошиқларга маъқул (ёқадиган) тартиблар.

УГОДЬ/Е с, р. мн. -дий 1 ер-сув, мулк; **лесные** ~я ўрмонзорлар; **земельные** ~я ер-мулклар; 2 *уст.* тирикликка керакли (яроқли) нарсалар; **пьян да умён** — два ~я в нём *погов.* меъёрида ичадиган (эс-ҳушини йўқотмайдиган, ҳаддан оширмайдиган) одам ҳақида.

УГОЖДАТЬ *несов. см.* угождать 1.

УГОЖДЕНИ/Е с по гл. угождать 1 и угождать; из ~я **родителям** ота-онага ёқиш (уларнинг хоҳишини бажариш) учун.

УГОЛ м, р. угла, *предл.* об угле, в (на) углу, *мн.* углы 1 *мат.* бурчак; **вершина** угла бурчак учи; **острый** ~ ўткир бурчак; **прямой** ~ тўғри бурчак; **внешние и внутренние углы** **треугольника** учбурчакнинг ташқи ва ички бурчаклари; 2 бурчак, муюш, муюлиш, бурилиш; ~ **стола** столнинг бурчаги, **на углу** **улицы** кўчанинг муюлишида; 3 хонанинг ижарага қўйилган қисми; **снимать** ~ хонанинг бир қисмини ижарага олмоқ; 4 тураржой, бошпана, макон, кўлба; **жить в своём углу** ўз бошпанасида (кўлбасида) яшаб турмоқ; **своего угла нет** бошпанаси йўқ; **иметь на старости свой** ~ қариганда ўз бошпанасига (ўз уйига) эга бўлмоқ; 5 узоқ (овлоқ) жой, йироқдаги жой; в **глухом углу** хилват жойда, овлоқда; ♦ **из-за угла** (напасть, нанести удар и т. п.) зимдан, махфий; **секингина**, енг ичида (ёзмоқ, зарба бермоқ ва ҳ. к.); **под углом** **каким** бирор нуқтан назардан; **красный** (или **передний**) ~ *уст.* қизил бурчак (хонанинг иконалар ва меҳмон учун стол қўйилган бурчаги); **сладить** (острые) углы (гапни, вазиятни) юмшатмоқ, андаваламоқ; **прижать** (или **припереть**) в ~ **кого** гапда, баҳда кимсани ноқулай аҳволга солиб қўймоқ, эзиб қўймоқ; **ставить в ~ бурчака** турғизиб қўйиб жазоламоқ; **по углам говорить** (или **шептать**) бурчак-бурчақда пичирлашмоқ, ивир-шивир гап қилмоқ; **медвежий** ~ узоқ жой, чет жой, пастқам (овлоқ) жой.

УГОЛЁК м, р. -лъка 1 *уменьш.-ласк.* от уголь; 2 бир парча кўмир, бир бўлак кўмир; бир парча чўғ.

УГОЛОВНИК м жиноятчи, жинояткор.

УГОЛОВНИЦА *жс см.* уголовник.

УГОЛОВНИЙ, -ая, -ое 1 жиноятга оид; жиний; ~ое **право** жиноят ҳуқуқи, ҳуқуқ нормалари мажмуи; жиноят ҳаққидаги ҳуқуқ илми; ~ое **преступление** қаттиқ жиноят; ~ый **преступник** қаттиқ жазоланадиган жиноятчи; ~ая **ответственность** жиний жавобгарлик; 2 в *знач. суш.* ~ый м, ~ая *жс* жиноятчи; ♦ ~ый **розыск** жиноят қидириш (қидирув) бўлими.

УГОЛОВЩИНА *жс разг.* 1 жиноятга оид иш; жиноят; 2 *собр.* жиноятчилар, жинояткорлар.

УГОЛОК м, р. -лқә, *предл.* об уголке, в уголке и в уголку 1 *уменьш.* от угол 1—5; уютный ~ илиқ жой, тинч жой, тинч иш; 2 бурчак (ижтимоий-сиёсий, оммавий машғулотлар ўтказиладиган жой, хона); **ленинский** ~ ленин бурчаги; **красный** ~ қизил бурчак; ~ **живой природы** тирик табиат бурчаги.

УГОЛЬ м, р. угля, *мн.* угли 1 тошкўмир, кўмир; **бурый** ~ кўнғир кўмир, қорамтир кўмир; **каменный** ~ тошкўмир; 2 *мн.* угли и уголья бир бўлак ёнган ёғоч, ёғоч кўмир, писта кўмир; чўғ; **выгребить угли** из печи печкадан чўғни тортмоқ (тортиб чиқариб олмоқ); 3 (разг.) солишга мўлжалланган маҳсус) кўмир; **рисовать углем** кўмир билан расм солмоқ; ♦ **белый** ~ оқ кўмир (сув энергияси); **голубой** ~ кўк (зангори) кўмир (шамол энергияси); **древесный** ~ ёғоч кўмир, писта кўмир; **как на углях** (углях) **сидеть** (или **быть**) *разг.* бесаранжом бўлмоқ, нотинч (хавф-хатарда) бўлмоқ, хавотирланиб ўтирмоқ, ҳаяжонланмоқ.

УГОЛЬНИК м 1 гўнча, учбурчак линейка; 2 *спец.* угольник, учбурчак (ром бурчагига қоқиладиган темир).

УГОЛЬНИЙ, -ая, -ое 1 кўмирга оид; кўмирда бўладиган, кўмири бўлган, кўмирга боғлиқ иш қиладиган, кўмир...; ~ая **пыль** кўмир чанги; ~ые **пласты** кўмир қатламлари; ~ый **бассейн** кўмир ҳавзаси; ~ая **шахта** кўмир кони; ~ый **комбайн** кўмир комбайни, кўмир қазийдиган ком-

байн; 2 кўмирдан қилинган, кўмирли; кўмир воситасида (ёки кўмир билан) қилинган, кўмир; ~ый **противогаз** кўмирли противогаз; ~ый **рисунк** кўмирда (кўмир билан) солинган расм; ♦ ~ая **кислота** *хим.* кўмир кислотаси (карбонат ангидрид газини сувда эритиб ҳосил қилинадиган кислота).

УГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *прост.* то же, что уголовой 1, 2. **УГОЛЬЩИК** м 1 кўмир қазувчи, шахтёр; **знатные** ~и **страны** мамлакатнинг машҳур кўмир қазувчилари; 2 кўрачи (ёғоч кўмир тайёрловчи, ёғочни куйдириб кўмир қилувчи); 3 кўмирфуруш, кўмир сотувчи; 4 *разг.* кўмир ташийдиган кема.

УГОЛЬЩИЦА *жс см.* угольщик 2, 3.

УГОМОН м, р. -а (-у); ~у **нет на кого** *прост.* тиними (тинчи) йўқ (киши); ~ **возьми** **кого** *прост.* тинчлан, жим бўл.

УГОМОНИТЬ *сов. (несов. угомонять)* *разг.* тинчитмоқ; тинчлантирмоқ, жим қилмоқ, босмоқ; ~ **детей** болаларни тинчитмоқ; ~ **крикуну** шағфини тинчлантирмоқ (босиб қўймоқ).

УГОМОНИТЬСЯ *сов. (несов. угомоняться)* *разг.* 1 тинчимоқ, тинчланмоқ, жим бўлмоқ; **дети** ~лись болалар жим бўлишида; 2 *перен.* тўхтамоқ, босилмоқ, тинмоқ; (шамол, бўрон кабилар ҳақида); **ветер** ~лся шамол тинди (тўхтади); **волны** ~лись тўлқинлар босилди (йўқолди).

УГОМОНЯТЬ *несов. см.* угомонить.

УГОМОНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* угомониться; 2 *страд.* от угомонять.

УГОН м по гл. угнать 1, 2 и угонять; ~ **скоту** молларни ҳайдаб олиб бориш (олиб кетиш); ~ **автомашину** автомашинани ўғирлаб кетиш (опқочиб кетиш).

УГОНЩИК м ўғирлаб (ёки опқочиб) кетувчи; ~ **автомашин** автомашинани опқочиб (ўғирлаб) кетувчи.

УГОНЯТЬ *несов. см.* угнать.

УГОРАЗДИТЬ, -ит *сов., безл.* **кого-что** *разг.* беҳуда иш қилиб қўймоқ, ножўя иш қилмоқ; **как это тебя ~ло** **упасть?** қандай қилиб сен йиқилиб тушдинг?; ~ **ло же тебя** **приятй** **не вовремя** бевақт келиб бекор (беҳуда) иш қилиб-сан-да.

УГОРАТЬ I *несов. см.* угореть 1, 1.

УГОРАТЬ II *несов. см.* угореть II.

УГОРЁЛЫЙ, -ая, -ое *уст.* 1 ис (заҳарли газ) теккан, ис теккан, ис тегиб қолган; 2 *перен. разг.* эсини йўқотиб қўйган, ақлдан озган; ♦ **как ~** (бэгаёт, мечетса и т. п.) *разг. неодобр.* оёғи куйган товукдай (зир югуради, ўзини ўтга-чўққа уради).

УГОРЁТЬ I *сов. (несов. угорать I)* 1 ис тегиб, ис тегиб (огриб) қолмоқ; исдан заҳарланмоқ; 2 *перен. прост.* гангиб қолмоқ, эсини еб қўймоқ, жинни бўлиб қолмоқ; **ты что, ~л?** нима, эсингни еб қўйдингми?

УГОРЁТЬ II, -йт *сов. (несов. угорать II)* *спец.* камаймоқ, кичраймоқ (эритишда, қиздиришда, техник ишлашда).

УГОРЬ I м, р. угря, *мн.* угри, р. угрей угорь, илон-балиқ.

УГОРЬ II м, р. угря, *мн.* угри, р. угрей ҳуснбузар, бўжама; **лечиться от угрей** бўжама тошидан даволанмоқ.

УГОСТИТЬ, -ошу, -остить, -ощенный *сов. (несов. угощать)* **кого-чем** 1 меҳмон қилмоқ, зиёфат қилмоқ, сийламоқ; ~ **на славу** яхшилаб зиёфат қилмоқ; ~ **конфетами** конфет билан сийламоқ; ~ **чаем** чой қўйиб бермоқ; 2 *перен. разг.* бирор ёмон ёки ёқимли нарса бермоқ; ~ **подза-тыльником** бўйнига муштламоқ, мушт туширмоқ, урмоқ.

УГОСТИТЬСЯ, -ошусь, -остись *сов. (несов. угощаться)* **чем и без доп. разг. меҳмон бўлмоқ, зиёфат емоқ; тўй-гунча еб-ичмоқ, ўзини сийламоқ; ~ **пирогом** мириқиб пирог емоқ.**

УГОТАВЛИВАТЬ *несов. см.* уготавить.

УГОТОВАННЫЙ, -ая, -ое *уст. и высок.* тайёрлаб қўйилган, ҳозирланган, муҳайё қилинган; **нашим детям** ~о **счастливое будущее** болаларимизга бахтли келажак муҳайё (қилинган).

УГОТОВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. уготавливать)* **что** *уст. книжн.* олдидан тайёрлаб қўймоқ, муҳайё қилиб қўймоқ; ~ **кому-л.** **печальную участь** бировнинг қисматини

(келажани) қайгули қилиб қўймоқ (шўрини қурийтиб қўймоқ).

УГОЩАТЬ *несов. см. угостить.*

УГОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. угоститься; 2 страд. от угощать.*

УГОЩЕНИЕ *с 1 по гл. угостить и угощать* меҳмон қилиш, зиёфат қилиш, зиёфат бериш, меҳмондорчилик; 2 зиёфат, ноз-неъмат; **обильное** ~ тўкин (қуюқ) зиёфат, сен же-мен же.

УГРЕВАТ/ЫЙ, -ая, -ое ҳуснбузар (бўжама) тошган, ҳуснбузар (бўжама) қоплаган, ҳуснбузар билан қопланган; ~ **ый нос** ҳуснбузар қоплаган бурун; ~ **ое лицо** ҳуснбузар (бўжама) тошган юз.

УГРЕВ/ОЙ, -ая, -ое *прил. от угорь II* ҳуснбузарга (бўжамага) оид; ҳуснбузар (бўжама)...; ~ **ая сыпь** ҳуснбузар тошмаси.

УГРЕВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от угорь I* 1 илонбалиққа оид; илонбалиқ...; ~ **ая уха** илонбалиқ шўрваси; 2 *в знач. суц.* ~ **ые мн. зоол.** илонбалиқсимонлар (илонбалиққа мансуб бўлган балиқлар оиласи).

УГРОБИТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. гробить) прост.* 1 ўлдирмоқ, ҳалок қилмоқ, саранжомламоқ; 2 нобуд (хароб) қилмоқ, яроқсиз ҳолга келтирмоқ, ишдан чиқармоқ; ~ **машину** машинани ишдан чиқармоқ.

УГРОБИТЬСЯ, -блюсь, -бишься *прост.* 1 ўлмоқ, ҳалок бўлмоқ; 2 нобуд (хароб) бўлмоқ, яроқсиз ҳолга келмоқ, ишдан чиқмоқ.

УГРОЖАЕМ/ЫЙ, -ая, -ое *разг. то же, что угрожающий; объявить* қорол на ~ **ом положении** шаҳар хавф остида деб эълон қилмоқ.

УГРОЖАТЬ *несов.* 1 дўқ (тахдид) қилмоқ, хавф тугдирмоқ, қўрқитмоқ; пўписса қилмоқ; **ты мне не ~ й** сен менга дўқ қилма; ~ **ть пистолетом** пистолет ўқталиб дўқ қилмоқ; ~ **ть войной** уруш хавфини тугдирмоқ; 2 хавф тугдирмоқ; **ему ~ ет опасность** у хавф остида (хавф-хатарда); **ему ничто не ~ ет** унга ҳеч қандай хавф йўқ.

УГРОЖАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от угрожать; 2 в знач. прил.* дўқ (тахдид) қиладиган, дўқ (тахдид) ишни ифодалайдиган; ~ **ий взгляд** тахдид билан қараш; 3 *в знач. прил.* хавфли, хатарли, қўрқинчли, таҳликали, даҳшатли; ~ **ее положение** хавфли (қўрқинчли) вазият.

УГРОЗ/А *ж* 1 дўқ, тахдид, пўписса; **действовать** ~ **ами** дўқ-пўписса қилмоқ, тахдид қилмоқ; **не бояться** ~ дўқ-пўписсалардан қўрқмаслик; 2 хавф-хатар, таҳлика, қўрқинч; ~ **а войны** уруш хавфи; **план под ~ ой** срыва план барбод бўлиш хавфи остида.

УГРОЗЫСК *м* (уголовный розыск) жиноят қидириш (қидирув) бўлими.

УГРО-ФИНСКИЙ, -ая, -ое *то же, что финно-угорский.*

УГРОХАТЬ *сов. кого-что прост.* 1 ўлдирмоқ; 2 кўплаб сарф қилмоқ, сочмоқ, исроф қилмоқ; ~ **много денег** кўп пул сочмоқ, кўп сарфламоқ; ~ **много сахара в тесте** хамирга кўп шакар солмоқ.

УГРЫЗАТЬ *несов.* 1 *см. угрызть; 2 уст.* қийнамоқ, азобламоқ, азоб бермоқ; **его ~ ет совесть** уни виждон қийнамоқда, у виждон азобида.

УГРЫЗЕНИ/Е *с:* ~ **я совести** виждон азоби; **испытывать** ~ **я совести** виждон азобишни тортмоқ.

УГРЫЗТЬ, -зү, -зёшь *сов. (несов. угрызать) что прост.* ғажимоқ, мужимоқ, кемирмоқ; ~ **кость** суяк ғажимоқ (кемирмоқ).

УГРЮМЕТЬ *несов.* қовоғи солинмоқ, бадқовоқ бўлмоқ; хафа (ғамгин) бўлмоқ.

УГРЮМОСТЬ *ж* бадқовоқлик, қовоғи солиғлик; ғамгинлик; ~ **характера** бадқовоқлик, характернинг оғирлиги.

УГРЮМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 хўмрайган, ўшайган, бадқовоқ, қовоғи солиқ; ~ **ый старик** бадқовоқ чол, хўмрайган чол; ~ **ое лицо** хўмрайган қиёфа; 2 *перен.* ғамгин, хафа, маъюс; ~ **ое одиночество** амгин (ҳасратли) ёлғизлик; ~ **ое молчание** қайғули сукут, ғамгин жимжитлик; 3 *перен.* қоронғи, зимзиё, зимистон; ҳувиллаган, ваҳимали; ~ **лес** қоронғи ўрмон.

УГУ *частица прост.* ҳа, ҳовва, шундай; -- **Вы столёр?** — Угу... (Н. Никитин) Дурадгормисиз? — (Ха) Шундай.

УДА *ж, мн. ўды уст. и обл. то же, что ўдочка.*

УДАВ *м* бўғма илон.

УДАВА/ТЬСЯ *несов. см. уда́ться 1, 2.*

УДАВ/ИЙ, -ья, -ье *прил. от удав* бўғма илонга оид; бўғма илон...; ~ **ья шкура** бўғма илон териси.

УДАВИТЬ, удавлю, удавишь *сов. (несов. давить) бўғиб* ўлдирмоқ.

УДАВИТЬСЯ, удавлюсь, удавишься *сов. (несов. лавиться) разг.* бўғилмоқ, бўғилиб (осилиб) ўлмоқ, ўзини-ўзи осиб ўлдирмоқ.

УДАВКА *ж, р. мн. -вок уст. и прост.* сиртмоқ.

УДАВЛЕННИК *м прост.* бўғиб (ёки осиб) ўлдирилган киши; ўзини бўғиб (ёки осиб) ўлган киши.

УДАВЛЕННИЦА *ж см. удавленник.*

УДАВОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от удав* бўғма илонга оид; бўғма илон...; ~ **ая клетка** бўғма илон катаги; 2 *в знач. суц.* ~ **ые мн. зоол.** бўғма илонсимонлар; **семейство** ~ **ых** бўғма илонсимонлар оиласи.

УДАЛЕНИЕ 1 *по гл. удалить* — **удалять и удалиться** — **удалиться; ~ зуба** тишни олиш (суғуриш, олиб ташлаш); ~ **ученика** из класса ўқувчини синфдан чиқариб юбориш; 2 *книжн.* узоқлик, олислик, олис (узоқ) масофа.

УДАЛЕННОСТЬ *ж* йироқлик, узоқлик, олислик; ~ **предмета** нарсанинг узоқлиги; ~ **города** от мёря шаҳарнинг денгиздан олислиги.

УДАЛЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от удалить; узоқлашган, узоқлаштирилган; 2 в знач. прил.* узоқдаги, олисдаги, узоқликдаги; олис, узоқ, йироқ; ~ **е места** узоқ жойлар.

УДАЛЕЦ *м, р. -льи* *разг.* доворак, ботир, мард одам, абжир йигит; **удальцы** мёряюотся **силой** мардлар беллашиб куч синашмоқдалар.

УДАЛ/ИТЬ *сов. (несов. удалять) 1 кого-что* узоқлаштирмоқ, узоқлатмоқ, йироқлаштирмоқ; ~ **ить предмет** от **глаз** нарсани кўздан узоқлаштирмоқ (узоқроқда тутмоқ); ~ **енные предметы** узоқдаги нарсалар; 2 *кого-что* чиқариб юбормоқ; ~ **ить посторонних** чет кишиларни чиқариб юбормоқ; 3 *что* олиб ташламоқ, олдириб ташламоқ, суғуриб ташламоқ, суғурмоқ; ~ **ить зуб** тишни суғуриб (ёки олдириб) ташламоқ; 4 йўқотмоқ, йўқ қилмоқ, кеткизмоқ; ~ **ить ржавчину** с метאלла метал зангини кеткизмоқ, зангини йўқотмоқ; ~ **ить пятна** со **скатерти** дастурхондаги доғни кеткизмоқ.

УДАЛИТЬСЯ *сов. (несов. удаляться) 1* узоқлашмоқ, йироқлашмоқ, узоқлашиб (йироқлашиб) қолмоқ; узоққа (олисга) кетмоқ; ~ **от дома** уйдан узоқлашиб кетмоқ; 2 *алоқани* узмақ, бегоналашмоқ, узоқлашмоқ; ~ **от друзей** дўстлардан узоқлашмоқ; 3 *гапни* бошқа сўзга бурмоқ, маязунни ўзгартирмоқ; ~ **от основной темы** асосий мавзудан чиқиб кетмоқ; бошқа нарсалар ҳақида гапирмоқ; 4 *чиқиб кетмоқ, кетиб қолмоқ; ~ к себе в комнату ўз хонасига кириб кетмоқ, ўз хонасига чиқиб кетмоқ; 5 *уст.* четлашмоқ, ўзини четга олмоқ; ~ **от дел** ишдан четлашмоқ (ўзини четга олмоқ); ◆ ~ **на покой** *см. покой 1.**

УДАЛ/ОЙ, -ая, -ое, УДАЛ/ЫЙ, -ая, -ое; -ал, -ала, -ало доворак, жасур, ботир, мард; ~ **ой молодец** жасур йигит, доворак йигит; **мал да удал** *посл. (л. м. кичкина* бўлса ҳам зўр) кичкина деманг бизни, кўтариб урамиз сизни.

УДАЛЬ *ж* довораклик, ботирлик, мардлик; ~ **молодецкая** йигитликдаги довораклик.

УДАЛСТВО *с разг. то же, что удаль; сделать что-нибудь из удалства* довораклик билан бирор иш қилмоқ.

УДАЛЯТЬ *несов. см. удалить.*

УДАЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. удалиться; 2 страд. от удалять.*

УДАР *м* 1 уриш, туртиш; урилиш, зарб, зарба; **свалить** ~ **ом** уриб йикитмоқ; **нанести** ~ **урмок, зарба бермоқ; ~ ногой** оёғи билан урмоқ (тепмоқ); ~ **электрического тока** электр токнинг уриши (зарбаси); ~ **пули о землю** ўқнинг ерга урилиши; ~ **по мячу** коптокни урмоқ (уриб отмоқ); 2 гумбурлаш, гулдураш, гуриллаш, қарсиллаш, жаранглаш; ~ **грома** момақалдиқнинг гулдураси; ~ **колокола** қўнғироқнинг жаранглаши; 3 *перен.* шиддатли ҳужум, зарба; **внезапный** ~ қўққисдан бериладиган қаттиқ зарба; **фланговый** ~ флангдан (ён томондан) зарба (бе-риш); ён томондан берилган зарба; **ответить** ~ **ом на удар** зарбага зарба билан жавоб бермоқ (жавоб қайтармоқ); ~

по врагу душманга берилган зарба; душманга зарба бериш; 4 *перен.* олдини олишга (йўқотишга, тўхтатишга) қаратилган кескин ҳаракат, кескин зарба бериш; ~ по поджигателям войны уруш оловини ёқувчиларга қарши кескин зарба бериш; 5 *перен.* оғир кулфат, қаттиқ зарба; ~ы судьбы тақдир(нинг) кулфатлари, фалакнинг зарбаси; 6 мянга қон қуйилиш; умереть от ~а мянга қон қуйилишдан ўлмоқ; апоплексический ~ сотка (мянга қон қуйилиш) калсаллиги; 7 чего уриш, тепиш; ~ пульса томир уриши; ~ сердца юрак тепиши (уриши); ♦ в ~е (быть) разг. баланд руҳ билан, илҳомланган, ғайратга минган ҳолатда (бўлмоқ), ғайрати жўш урмоқ; ставить под ~ кого-что бировни хавф (зарба) остида қолдириш, бировни гапга (маломатга) қўймоқ; под ~ом (быть, находиться) хавфли аҳволда (қолмоқ); тепловом ~ иссиқлик таъсирида одамнинг исиб кетиб, касал ҳолатда бўлиши.

УДАРЕНИЕ с 1 *лингв.* ургу (сўз ургуси); ургу белгиси); ~ падает на первый слог ургу биринчи бўғинга тушади; поставит ~ ургу белгиси қўймоқ; 2 логик (мантикий) ургу; логическое ~ логик (мантикий) ургу; он сделал ~ на последнем слове у охирги сўзга мантикий ургу берди; 3 *перен.* (бирор фикрни) таъкидлаш, унга алоҳида эътибор бериш.

УДАРЕННЫЙ, -ая, -ое *лингв.* ургули, ургу тушган, ургу олган; ~ гласный ургули унли (товуш).

УДАРИТЬ сов. 1 (несов. ударять) кого-что по чему или во что урмоқ, туширмоқ, сўкмоқ, муштламоқ; ~ молотком болга билан урмоқ; ~ прикладом (милтиқ) қўндоғи билан урмоқ; ~ в лицо (или по лицу) юзига урмоқ (мушг туширмоқ); ~ лошадь хлыстом отни говорон билан урмоқ; ~ по столу столга тақиллатиб урмоқ; 2 (несов. ударять) что и во что тақиллатмоқ, дукиллатмоқ, дўкиллатмоқ; тўкиллатмоқ; тарақлатмоқ, гумбурлатмоқ, чалмоқ; ~ в барабан ногора (барабан) чалмоқ; ~ в ладоши қарсак (қарс) урмоқ, чапак чалмоқ; ударил гром момақалди роқ гумбурлади; ударило три часа соат учга занг берди (занг чалди); 3 на кого-что, по кому-чему ҳужум қилмоқ, зарба бермоқ; ~ на врага душманга зарба бермоқ; 4 *перен.* по кому-чему разг. зарба бермоқ, чек қўймоқ, барҳам бермоқ; ~ по бюрократам бюрократларга зарба бермоқ; 5 во что шиддат билан киришмоқ (ёпишмоқ, тутинмоқ, бошламоқ); ~ в штyki шиддат билан найзавозликка киришиб кетмоқ; ~ в смычки камонча билан чала бошламоқ, камончали музика асбобларини чала бошламоқ; 6 разг. тушмоқ, бошланиб кетмоқ, урмоқ; ударили морозы совуқ тушиб қолди, совуқлар бошланиб кетди, совуқ урди; 7 (несов. ударять) *перен.* во что урмоқ, таъсир қилмоқ; вино ударило в голову вино бошга (мянга) урди, вино мянга (бошга) таъсир қилди; ♦ ~ по карману разг. моддий зарар етказмоқ, даромадини камайтирмоқ; ~ по рукам кого см. рука; кровь ударила в голову см. кровь; лицом в грязь не ~ см. лицо; палец о палец не ударить см. палец.

УДАРИТЬСЯ сов. (несов. ударяться) 1 о кого-что и чем урилмоқ, қоқинмоқ, уриб олмоқ, қоқиниб кетмоқ; ~ о камень тошга қоқиниб кетмоқ; ~ головой о косяк бошини кесакига уриб олмоқ; 2 во что урилмоқ, тегмоқ, тегиб кетмоқ; мяч ударили в стекло копток ойнага келиб урилди; 3 *перен.* во что или с инф. разг. бошламоқ, киришмоқ, йўл тутмоқ; ~ в бегство қоча бошламоқ, қочишга юз тутмоқ; ~ в слезы йиғлай бошламоқ, йиғлаб юбормоқ; ~ в рассуждения муҳокамага берилиб кетмоқ; ♦ ~ об заклад гаров ўйнамоқ (богламоқ).

УДАРНИК 1 м зарбдор; ~и десятой пятилетки ўнинчи беш йиллик зарбдорлари; ~ коммунистического труда коммунистик меҳнат зарбдори; ~и колхозных полей колхоз далаларининг зарбдорлари.

УДАРНИК 2 м ударник 1 милтиқ затворининг қисми; 2 чолғу асбобининг уриб овоз чиқарадиган қисми, бўлаги; 3 уриб чалинадиган музика асбоби чолғучиси; 4 зарбдор қисмдаги ҳарбий хизматчи).

УДАРНИЦА ж см. ударник 1.

УДАРНИЧЕСТВО с зарбдорлик; зарбдорлик ҳаракати.

УДАРНЫЙ 1, -ая, -ое 1 уриб чалинадиган; ~ый инструмент уриб чалинадиган музика асбоби (ноғора, чилдирма каби); 2 уриб ҳаракатга келтирадиган, уриши..;

~ый механизм уриб ҳаракатга келтирадиган механизм; 3 уриб шикастлайдиган (зарба берадиган), зарбали; ~ая волна взрыва портлашнинг зарбали (шикастлайдиган) тўлқини; 4 қаттиқ зарба берадиган, зарбдор; ~ые части зарбдор қисмлар; 5 шошилнч, муҳим; ~ое задание муҳим топшириқ; 6 *лингв.* ургули (ургу тушган, ургу олган); ~ый гласный ургули унли (товуш).

УДАРНЫЙ 2, -ая, -ое илгор, зарбдор; ~ая бригада зарбдор (илгор) бригада; ~ая работа зарбдор иш; ~ая вахта зарбдор вахта; ~ая стройка зарбдор қурилиш.

УДАРОПРОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. зарбага бардош берадиган, зарбабардош; ~ая пластмасса зарбабардош (зарбага бардош берадиган) пластмасса; ~ый полистирол зарбабардош (зарбага бардош берадиган) полистирол.

УДАРАЕМЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от ударять; 2 в знач. прил. *лингв.* то же, что ударенный.

УДАРЯТЬ несов. см. ударить.

УДАРЯТЬСЯ несов. см. удариться.

УДАТЬСЯ, удался, удалулся; удался, удалась сов. (несов. удаваться) 1 ўнгмоқ, ўнгидан келмоқ, муваффақиятли чиқмоқ; этот опыт удался бу тажриба муваффақиятли чиқди; операция удалась операция муваффақиятли чиқди; 2 безл. кому мяюссар (насиб) бўлмоқ, муваффақ бўлмоқ, эришмоқ; мне удалось увидеть этот спектакль менга бу спектаклни кўриш мяюссар (насиб) бўлди; билеты на завтра достать не удалось эрта(ги)га билет олиб бўлмади; 3 в кого разг. ўхшамоқ; мальчик удался в отца бола отасига ўхшади.

УДАЧА ж муваффақият, ютуқ, омад, иқбол, бахт; большая ~а катта ютуқ, зўр муваффақият; нам во всём ~а ҳамма жойда ишимиз муваффақиятли, ҳамма соҳада ишимиз йирик; желаю ~и! муваффақият тилайман!

УДАЧЛИВОСТЬ ж омадлилик, бахтлилик, толеи баландлик.

УДАЧЛИВЫЙ, -ая, -ое бахти кулган, омадли, толели, бахтли; ~ человек омади келган одам, толели одам.

УДАЧНИК м разг. бахтли (омади юришган) киши, бахти кулган (бахтиёр) одам.

УДАЧНИЦА ж разг. см. удачник.

УДАЧНО нареч. муваффақиятли равишда, муваффақият билан, яхши; ~ закончить работу ишни муваффақият билан тугатмоқ; ~ сказано яхши айтилди, яхши гап.

УДАЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 муваффақиятли; муваффақият билан тугаган, ўнгидан келган; ~ый поход муваффақиятли юриш; ~ая охота ўнгидан келган ов; ~ый исход дела ишнинг муваффақиятли тугаши (битиши); 2 яхши, боп, соз, қулай; ~ый выбор муваффақиятли танлаш, қулай танлаш.

УДВАИВАНИЕ с по гл. удваивать.

УДВАИВАТЬ несов. см. удвоить.

УДВАИВАТЬСЯ несов. 1 см. удвоиться; 2 страд. от удваивать.

УДВОЕНИЕ с по гл. удвоить икки марта ошиш (кўпайиш), икки ҳисса ортиш (ошиш); икки марта ошириш, икки баравар (икки ҳисса) кўпайтириш; ~ численности населения аҳоли сонининг икки ҳисса кўпайиши; ~ производительности труда меҳнат унумдорлигини икки ҳисса ошириш.

УДВОЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от удвоить; 2 в знач. прил. икки баравар (икки ҳисса) кўп, икки кишилик; кўшалоқ; ~ая порция (одатлагидан) икки ҳисса кўп (икки кишилик) овқат; «н» в слове одиннадцать ~ое одиннадцать сўзда «н» кўшалоқ келади; 3 в знач. прил. (гоят) кучайган, кўпайган, оширилган, ортирилган; кучайган ҳолда (шиддат билан) бўладиган; дождь пошёл с ~ой силой ёмғир шиддат билан ёға бошлади; с ~ой энергией зўр ғайрат билан.

УДВОИТЬ сов. (несов. удваивать) икки марта (икки ҳисса) кўпайтирмоқ, икки марта (баравар) оширмоқ; янада оширмоқ; ~ оплату ҳақни икки марта оширмоқ; ~ усилия янада зўр бермоқ.

УДВОИТЬСЯ, -бится сов. (несов. удваиваться) икки марта (ҳисса) кўпаймоқ, икки ҳисса (икки баравар) ошмоқ, икки баравар бўлмоқ, яна ҳам ошмоқ; после отдыха его силы ~лись дам олиб келгач, унинг кучи янада ошиб кетди; дам олиб қайтгач, у яна ҳам бақувват бўлиб кетди.

УДЕЛ *м 1 ист.* удел (қадимги Русьда: князь құл остидаги ўлка, область); *2 ист.* удел (революциягача Россияда: подшо хонадонига қарашли кўчмас мулклар (мас., ер, сувлар)); *3 ист. и книжн.* тақдир, қисмат, пешана, ёзмиш, насиба, ҳисса, улуш; **счастливый** ~ бахтли қисмат, бахтли пешана; **достаться в ~ кому-нибудь** бировнинг улушига тушмоқ (пешанасига ёзилмоқ).

УДЕЛИТЬ *сов. (несов. уделять)* *что кому-чему* ажратиб бермоқ, ҳисса чиқармоқ, бермоқ; ~ *часть денег брату* пулнинг бир қисмини укасига ажратиб бермоқ; ~ *вниманию своим ученикам* ўз ўқувчиларига эътибор бермоқ, диққат қилмоқ; **уделите мне пять минут** менга (мен билан гаплашишга) беш минут вақт ажратсангиз.

УДЕЛЬНЫЙ *1, -ая, -ое спец.* солиштира (ҳажм, масса, ўлчов бирлиги); ~ *вес солиштира* оғирлик; ~ *объём солиштира* ҳажм.

УДЕЛЬНЫ/Й II, -ая, -ое ист. уделга оид; ~ *й князь* удел (ўлка) князи; ~ *е земли* подшо хонадонига қарашли ерлар.

УДЕЛЯТЬ *несов. см. уделять.*

УДЕРЖ *м:* без ~ *у разг.* тинмай, тўхтовсиз, тўхтамай, ўзини тута олмасдан; **плакаты без ~ у** ўзини тўхтатолмасдан (тинмай) йиғламоқ; ~ *у нет кому или на кого разг.* тўхтатиб бўлмайди; **распалются дети, и ~ у нет на них** болалар шўхлик қилишмоқда, уларни тўхтатиб бўлмайди; ~ *у не знать в чём разг.* ўзини тия олмаслик, меъёрини билмаслик; **пьёт и ~ у не знает** ўзини тия олмасдан тўхтовсиз ичади.

УДЕРЖАНИЕ *с 1 по гл.* удержать (бир қисмини) чегириб қолиш, ушлаб қолиш (пул ҳақида); *2 офиц.* чегириб қолинган пул, ушлаб қолинган пул; ~ *я из гонорара* гонорардан чегириб қолинган пуллар, гонорардан ушлаб қолинган пуллар; **зарплата выплачивается без ~ й** иш ҳақи чегириб қолинмасдан тўланади, иш ҳақи ушлаб қолинмасдан (тўла) бериледи.

УДЕРЖАТЬ, удержу, удержись *сов. (несов. удерживать)* *1 кого-что* ушлаб қолмоқ, (туширмасдан) тутиб қолмоқ; ~ *в руках* қўлда ушлаб қолмоқ; *2 что* (ўзида) сақлаб қолмоқ, қўлдан бермасдан тутиб қолмоқ; ~ *первенство в соревнованиях* мусобақаларда биринчилиكنи сақлаб қолмоқ; ~ *позиции* позицияни қўлдан бермаслик; ~ *в памяти* хотирада сақлаб қолмоқ; *3 что офиц.* (бир қисмини) чегириб қолмоқ, ушлаб қолмоқ; ~ *налог* солиқ ушлаб қолмоқ; *4 кого-что* тўхтатмоқ, тўхтатиб қолмоқ, тутиб қолмоқ, ушлаб қолмоқ; ~ *лошадь* отни тўхтатмоқ (тўхтатиб турмоқ); ~ *дома сына* ўғлини уйда ушлаб қолмоқ (бошқа ёққа кетказмаслик); *5 кого-что от чего* тиймоқ, босмоқ, тўхтатиб қолмоқ; ~ *от необдуманного поступка* ўйламай-нетмай қилинадиган иш-ҳаракатдан тўхтатиб қолмоқ; *6 что* ютмоқ, тўхтатмоқ, босмоқ; ~ *слёзы* кўз ёшини ютмоқ (тўхтатмоқ), йиғидан ўзини тўхтатмоқ; ~ *гнев* ғазабини босмоқ (ютмоқ).

УДЕРЖАТЬСЯ удержусь, удержись *сов. (несов. удерживаться)* йиқилмасдан қолмоқ, туриб қолмоқ, ушлаб қолмоқ; ~ *на ногах* оёқда (йиқилмасдан) туриб қолмоқ; ~ *за ветку* бутоқни ушлаб қолмоқ; *2 бирор маъқени* бермаслик, ушлаб турмоқ, қўлда тутиб қолмоқ, қўлдан бермаслик; *он понял, что на этой работе* долго не удержится бу ишда узоқ туrolмаслигини тушунди; *3 от чего* ўзини тиймоқ, тўхтатмоқ, тўхтатиб қолмоқ, чидаб турмоқ; ~ *от смеха* кулгидан ўзини тўхтатиб қолмоқ; *она не могла ~ от слёз* у йиғлашдан ўзини тиёлмади, кўз ёшларини тўхтатолмади.

УДЕРЖИВАТЬ *несов. см. удержать.*

УДЕРЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. удержаться; 2 страд. от удерживать.*

УДЕСЯТЕРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от удесятерить; *2 в знач. прил.* ўн ҳисса (жуда, гоят) кўпайган, кучайган, зўрайган; кучли даражада (шиддат билан) бўладиган; **ветер дул с ~ ой силой** шамол ўта шиддат билан эсди, шамол гоят авжига чиқди.

УДЕСЯТЕРИТЬ *сов. (несов. удесятерять)* ўн ҳисса орттирмоқ, ўн марта кўпаймоқ, ўн баравар оширмоқ; гоят оширмоқ, кучайтирмоқ; ~ *усилия* ўн ҳисса (ёки гоят) ти-

ришиб ишламоқ, ўн марта (ўн баравар) кўп куч сарфламоқ.

УДЕСЯТЕРИТЬСЯ *сов. (несов. удесятеряться)* ўн ҳисса ортмоқ, ўн марта кўпаймоқ, ўн баравар ошмоқ; гоят кўпаймоқ, ошмоқ, кучаймоқ; **его богатыря ~ лось** унинг бойлиги ўн марта (ўн баравар ёки жуда ҳам) ошиб кетди.

УДЕСЯТЕРЯТЬ *несов. см. удесятерять.*

УДЕСЯТЕРЯТЬСЯ *несов. 1 см. удесятериться; 2 страд. от удесятерять.*

УДЕШЕВИТЬ, -влю, -вишь; -влённый *сов. (несов. удешевлять)* арзон қилмоқ, арзонлаштирмоқ, нархни камайтирмоқ, баҳони пасайтирмоқ; ~ *товары* товарларнинг нархни пасайтирмоқ, молларнинг баҳосини туширмоқ (арзонлаштирмоқ); ~ *строительство* қурилишни арзонлаштирмоқ; **удешевлённые товары** арзонлаштирилган товарлар.

УДЕШЕВИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. удешевляться)* арзонлашмоқ, арзон бўлиб қолмоқ, нархи тушмоқ, баҳоси пасаймоқ.

УДЕШЕВЛЕНИЕ *с* арзонлашиш, нархи тушиш, баҳоси пасайиш; арзонлаштириш, нархни тушириш, баҳосини пасайтириш; ~ *промышленных товаров* саноат молларини арзонлаштириш, саноат молларининг нархни (баҳосини) камайтириш, саноат моллари баҳосининг камайиши (арзонлашуви).

УДЕШЕВЛЯТЬ *несов. см. удешевить.*

УДЕШЕВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. удешевиться; 2 страд. от удешевлять.*

УДИВИТЕЛЬНО *1 нареч.* ҳайрон қоларли даражада, жуда ҳам, гоят; ҳайратомуз; *она ~ хороша* у (аёл) жуда ҳам яхши; *он ~ умён* у ҳайрон қолладиган даражада ақлли; *2* вожабо, ажабо, вожаб, таажжуб, қизиқ; ~, **куда пропала моя книга?** ажабо, менинг китобим қаёққа кетди (йўқолди)?; *3 в знач. сказ.* таажжуб, қизиқ ҳол; **это ~ бу** жуда ҳам таажжуб (ланарли), буниси жуда ҳам қизиқ; **это не ~ бунга** ажабланмаса ҳам бўлади, бунинг ажабланарли (ажабланадиган) жойи йўқ.

УДИВИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 ажойиб, ажабланарли, тонг қоларли; ғалати, ажиб, ажаб; ~ **ый слухчай** ажойиб ҳодиса; *2* яхши, жуда ҳам яхши, жуда соз, ажойиб; *у него ~ ое здоровье* унинг соғлиги жуда ҳам яхши, отдай соғлом.

УДИВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. удивлять)* ҳайратда қолдирмоқ, ажаблантириб қўймоқ, тонг қолдирмоқ, ҳайратга солмоқ, ҳайрон қолдирмоқ; ~ **ть неожиданным ответом** кутилмаган жавоб билан ҳайратда қолдирмоқ; **его ничём не ~шь** уни ҳеч нарса билан ҳайрон қолдира олмайсан.

УДИВИТЬСЯ, -влюсь, -вишсья *сов. (несов. удивляться)* ҳайратда қолмоқ, ҳайрон қолмоқ, ажабланмоқ, тонг қолмоқ, ҳайрон бўлмоқ; *он ~лся* расказу ҳикояни эшитиб ҳайратда қолди (ҳайрон бўлиб қолди).

УДИВЛЕНИЕ *с* ажабланиш, ҳайрон бўлиш, ҳайратда қолиш; **смотреть с ~ м** ажабланиб (ҳайрон бўлиб) қарамоқ; **◆ на ~ разг.** қойил қилиб, боллаб, ўринлатиб; ҳайратда қоларли, кетворган; **картина прямо на ~ картина** (сурат) ҳайратда қолдирадиган (бўлибди).

УДИВЛЯТЬ *несов. см. удивить.*

УДИВЛЯТЬСЯ *несов. см. удивиться.*

УДИЛА *мн. р. -ил, дат. -илам* сувлуқ (юганнинг от оғзидаги темир қисми); **◆ закусить** ~ ҳаддан ошмоқ, билган номаъқулчиликни қилмоқ.

УДИЛИЩЕ *с* қармоқ ёғочи, қармоқ сопи, қармоқ дастаси.

УДИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое қармоққа оид; қармоқ...; ~ *ая лёска* қармоқ ипи.

УДИЛЬЩИК *м* балиқ тутувчи, қармоқ билан балиқ тутадиган киши.

УДИРАТЬ *несов. см. удрать.*

УДИТЬ, ужь, удишь *несов. что* балиқ овламоқ, қармоқ билан балиқ тутмоқ.

УДИТЬСЯ, удится *несов.* қармоққа илинмоқ, тутилмоқ (балиқ ҳақида); **утром рыба хорошо удится** эрталаб балиқ яхши тугилади (яхши илинади).

УДЛИНЕНИЕ *с по гл.* удлинить и удлинять узайтириш, чўзиш; чўзилш, узайиш; ~ *рабочего дня* иш кунини

узайтириш; иш кунининг узайиши; ~ сробка муддатни (мухлатни) узайтириш.

УДЛИНЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от удлинить; 2 в знач. прил. узайтирилган, чўзилган, узайган; узун; ~ый рукав плаття кўйлакнинг узайтирилган (узун) энги; ~ый шаг йирик (катта) қадам; 3 в знач. прил. чўзиқ, узун; узунчоқ; ~ое лицо чўзиқ юз.

УДЛИНИТЬ сов. (несов. удлинять) что 1 (бўйини) узайтирмоқ, чўзмоқ; ~ юбку юбкани узайтирмоқ; 2 (муддатини, вақтини) чўзмоқ, давом эттирмоқ; ~ путешествие на неделю саёхат муддагини бир ҳафтага чўзмоқ; ~ время пребывания в санатории санаторийда бўлиш вақтини чўзмоқ.

УДЛИНИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. удлиняться) чўзилмоқ, узайиб қолмоқ; узайтирилмоқ; тени на дорожкех ~лись йўлкалардаги соялар чўзилди; после декабрь дни ~лись декабрдан кейин кунлар узайиб қолди; ~лся срок обучения на курсах курсларда ўқиш муддати чўзилди (узайтирилди).

УДЛИНЯТЬ несов. см. удлинить.

УДЛИНЯТЬСЯ несов. 1 см. удлиняться; 2 страд. от удлинять.

УДМУРТ м удмурт (киши); см. удмурты.

УДМУРТКА ж, р. мн. -ток удмурт аёл; см. удмурты.
УДМУРТСКИЙ, -ая, -ое удмуртларга оид; удмуртлар...; ~ язык удмурт тили.

УДМУРТЫ мн. (ед. удмурт м, удмуртка ж) удмуртлар (РСФСР таркибидаги Удмуртия АССРнинг асосий аҳолисини ташкил этадиган, угор-фин тиллари группасига мансуб аҳоли).

УДОБНО нареч. 1 безл. в знач. сказ. 1 ўнғай, қулай, яхшилаб, қулай қилиб; в читальном зале ~ заниматься ўқув залида шуғулланиш (мутаолаа қилиш) қулай; ~ усесться на диване диванга яхшилаб ўрнашиб (ўтириб) олмақ; 2 безл. в знач. сказ. ўнғай, қулай, маъқул, маъқул, ўринли; ~ ли будет пойти к нему домой? унинг уйига бориш қулай бўлармикин?, унинг уйига бориш ноҳўя бўлмасмикин?

УДОБНО/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна 1 қулай, соз, яхши; ~ая обувь қулай пойабзал; ~ый диван (ўтиришга) қулай диван; 2 ўнғай; қулай; назначить ~ое для всех время ҳамма учун қулай вақтни белгиламоқ; ~ый слўчай қулай пайт; 3 ўринли, жўяли, дуруст, тузук; маъқул, маъқул (мос) келадиган; вполне ~ый вопрос жуда ўринли савол.

УДОБОВАРИМОСТЬ ж тез (яхши) ҳазм бўлишлик.

УДОБОВАРИМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 книжн. энгил ҳазм бўладиган, тез (яхши) сингадиган, сингишли; ~ая пицца энгил (сингишли) овқат, тез ҳазм бўладиган овқат; 2 перен. разг. шутл. осон тушуниладиган, ҳазм бўладиган, маъқул.

УДОБОИСПОЛНИМОСТЬ ж энгил (осон) бажариладиганлик, бажарилиши энгил (осон) бўлишлик.

УДОБОИСПОЛНИМ/ЫЙ, -ая, -ое книжн. осон (енгил) бажариладиган, бажариш осон бўлган (қийин бўлмаган); ~ая просьба бажарилиши осон (бўлган) илтимос.

УДОБОПОНЯТНОСТЬ ж энгил (осон) тушуниладиганлик, тушунилиши осонлик (енгиллик).

УДОБОПОНЯТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна книжн. осон тушуниладиган, тушуниш осон бўлган, тушунилиши; ~ый текст осон тушуниладиган текст; написано на ~ом языке осон тушуниладиган тилда (тушунарли қилиб) ёзилган.

УДОБОПРОИЗНОСИМОСТЬ ж талаффузи осонлик, талаффуз қилишга қулайлик, айтишга осон (енгил, қулай) бўлишлик.

УДОБОПРОИЗНОСИМЫ/Й, -ая, -ое книжн. айтилиши осон, талаффузи энгил, энгил (осон) талаффуз қилинадиган, энгил талаффузли; ~е звуки осон талаффуз этиладиган тўвушлар.

УДОБОЧИТАЕМОСТЬ ж ўқилиши осонлик, ўқишга қулайлик (қулай, осон бўлганлик).

УДОБОЧИТАЕМЫЙ, -ая, -ое книжн. ўқилиши осон, равои ўқиладиган, равои; ~ почерк равои ўқиладиган хат, равои хат.

УДОБРЕНИ/Е с 1 по гл. удобрить — удобрять ўғитлаш, ўғит солиш; ўғитланиш; ~е полёй далаларга ўғит со-

лиш, далаларнинг ўғитланиши; 2 ўғит, гўнг; минеральное ~е минерал ўғит; вывезти ~я на поля далаларга ўғит (гўнг) олиб чиқмоқ.

УДОБРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое ўғитга оид; ўғитли. ўғит (гўнг) сифатида ишлатиладиган, ўғит... ~ая смесь ўғитлар аралашмаси.

УДОБРИТЬ сов. (несов. удобрять) что ўғитламоқ, ўғит (гўнг) солмоқ; ~ землю навозом ерни гўнг билан ўғитламоқ, ерга гўнг солмоқ.

УДОБРЯТЬ несов. см. удобрить.

УДОБСТВ/О с 1 қулайлик, ўнғайлик; 2 мн. ~а қулайлик тугдирувчи жиҳозлар; квартира со всеми ~ами ҳамма қулайликлари бўлган квартира, ҳар жиҳатдан қулай (тўқис) квартира, яхши жиҳозланган квартира.

УДОВЛЕТВОРЕНИ/Е с 1 по гл. удовлетворить 1, 4, 5—удовлетворять таъминлаш, қондириш; таъминланиш, қондирилиш; жавоб бериш, бажо келтириш; ~е потребностей талабларни қондириш; 2 мамнун бўлиш, лаззатланиш; получить полное ~е от работы ишдан тўла мамнун бўлмоқ; чувство ~я мамнунлик ҳисси, қаноатланиш (қониқиш) ҳисси; ♦ требовать ~я уст. дуэлга (яккама-якка олишуга) чақирмоқ.

УДОВЛЕТВОРЕННОСТЬ ж 1 қониққанлик, қаноатланганлик, қонганлик, мамнуният; испытывать внутреннюю ~ичдан қаноат ҳосил қилмоқ; 2 мамнун бўлиш, лаззатланиш.

УДОВЛЕТВОРЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от удовлетворить; 2 в знач. прил. қониққан, қаноатланган, қаноат ҳосил қилган, қонган; мамнун бўлган; ~ человек қониққан (қаноатланган) одам; ~ взгляд мамнуният (хурсандлик) билан қараш.

УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНО 1 нареч. қониқарли, қаноатланарли; қониқарли равишда, дуруст, ўртача; знать материал ~ материалини қониқарли даражада (ўртача) билмоқ; работа выполнена ~ иш қониқарли (дуруст) бажарилган; 2 в знач. суц. ~с, нескл. ўрта, қониқарли (баҳо ҳақида); получить ~ қониқарли баҳо олмақ.

УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОСТЬ ж қониқарли даражада (ўртача, дуруст) бўлишлик; ~ ответа жавобнинг қониқарли (ўртача) бўлиши.

УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна қониқарли, қаноатланарли, дуруст, ўртача; ~ый ответ қониқарли жавоб; на мой вопрос никто не дал ~ого ответа менинг саволимга ҳеч ким қониқарли жавоб бермади.

УДОВЛЕТВОРИТЬ сов. (несов. удовлетворять) 1 кого-что қондирмоқ бажо келтирмоқ; ~ запрос талабни қондирмоқ; ~ просьбу илтимосни бажо келтирмоқ; ~ любопытство ҳавасини қондирмоқ; 2 чему (талабга) жавоб бермоқ, мос келмоқ; проект удовлетворяет всем требованиям лойиҳа барча талабларга жавоб беради; 3 кого мамнун қилмоқ, хурсанд қилмоқ; результат удовлетворил его натижа уни хурсанд қилди; 4 кого-что офиц. таъминламоқ, таъмин қилмоқ; ~ бензином владельцем автомобилей машина эгаларини бензин билан таъминламоқ; 5 кого-что уст. тўламоқ, ўринини тўлдирмоқ, рози қилмоқ; ~ оскорбленного таққирланган кишининг кўнглини кўтармоқ (узр сўрамоқ, рози қилмоқ).

УДОВЛЕТВОРИТЬСЯ сов. (несов. удовлетворяться) қонмоқ, қониқмоқ, қаноатланмоқ, қаноат ҳосил қилмоқ; мамнун бўлмоқ; ~ ответом жавобдан қаноатланмоқ.

УДОВЛЕТВОРЯТЬ несов. см. удовлетворить.

УДОВЛЕТВОРЯТЬСЯ несов. 1 см. удовлетвориться; 2 страд. от удовлетворять.

УДОВОЛЬСТВИ/Е с 1 мамнун бўлиш, мамнуният, ҳузур-ҳаловат, лаззат; испытывать ~е ҳузур қилмоқ, лаззатланмоқ; 2 хурсандчилик, кўнгили очил, ўйин-кулги, ҳузур-ҳаловат, кайф-сафо; ради ~я кўнгили очил учун, хурсандчилик учун; доставить детям много ~я болаларга қанча-қанча хурсандчилик бахш этмоқ; ♦ жить в своё ~е бегама; ҳузур-ҳаловатда яшамоқ, хоҳлаганини қилиб (ўзи учун) яшамоқ.

УДОВОЛЬСТВОВАТЬСЯ сов. чем қониқмоқ, қаноатланмоқ, қаноат ҳосил қилмоқ, рози бўлмоқ, кифояланмоқ; ~ скромной должностью кичик лавозимга рози бўлмоқ.

УДОД м сассиқпопишак, худ-худ (қуш).

УДО/И м 1 соғим, бир соғим сут; маълум вақт давомида соғилган сут миқдори; **сўточный** ~й бир суткада соғилган сут миқдори; **повышение** ~ев сут соғиб олишни кўпайтириш; 2 сут соғиш, соғиш; **молоко** ўтреннего ~я эр-талаб соғилган сут.

УДОЙНОСТЬ ж сут бериш (қобилияти); серсутлик; **рост** ~и колхозного скота колхоз моллари сут беришининг ошиши.

УДОЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -ен, -йна 1 бир соғим, бир соғишда олиннадиган; ~ое количество молока бир соғишда олиннадиган сут миқдори; 2 серсут, кўп сут берадиган; ~ая корова серсут сиғир.

УДОРОЖАНИЕ с по гл. удорожать; қимматлашиш, нарх-навоининг ошиши; нархнини ошириш, қиммат қилиб юбориш; ~товаров молларнинг қимматлашиши, молларнинг нархнини ошириши.

УДОРОЖАТЬ несов. см. удорожить.

УДОРОЖАТЬСЯ несов. 1 см. удорожиться; 2 страд. от удорожать.

УДОРОЖИТЬ сов. (несов. удорожать) қимматлаштириб юбормоқ, нарх-навоини ошириб юбормоқ.

УДОРОЖИТЬСЯ сов. (несов. удорожаться) қимматлашмоқ, нархи ошмоқ.

УДОСТАИВАТЬ несов. см. удостоить.

УДОСТАИВАТЬСЯ несов. 1 см. удостоиться; 2 страд. от удостоивать.

УДОСТОВЕРЕНИЕ с 1 по гл. удостоверить и удостоверить; тасдиқлаш, тасдиқ қилиш; тасдиқлаштириш, тасдиқ қилдириш; тасдиқланиш, тасдиқ бўлиш; ~подписи имзони тасдиқлаш; имзонинг тасдиқланиши; 2 гувоҳнома; ~личности шахсий гувоҳнома; командировочное ~ командировка гувоҳномаси.

УДОСТОВЕРИТЬ сов. (несов. удостоверить) что тасдиқламоқ, тасдиқ қилмоқ, тасдиқлаб бермоқ (имзо ва печат билан); ~подписи имзони тасдиқлаб бермоқ.

УДОСТОВЕРИТЬСЯ сов. (несов. удостоверяться) в чем тасдиқланмоқ, тасдиқ қилинмоқ; ишонмоқ, инонмоқ, ишончи ҳосил қилмоқ; ~в правильности полученных данных олинган маълумотларнинг тўғрилигига ишонч ҳосил қилмоқ.

УДОСТОВЕРЯТЬ несов. см. удостоверить.

УДОСТОВЕРЯТЬСЯ несов. 1 см. удостовериться; 2 страд. от удостоверять.

УДОСТОИ/ТЬ сов. (несов. удостоивать) 1 кого-что чего книжн. сазовор қилмоқ, лойиқ топмоқ, муносиб кўрмоқ, бермоқ; ~ть правительственной награды ҳукумат мукофотига лойиқ топмоқ; учёный, удостоенный Ленинской премии Ленин мукофотига сазовор бўлган (Ленин мукофотини олган) олим; 2 кого чем илтифот қилмоқ, лутф айламоқ, раво кўрмоқ; ~ть ласковым взглядом ёқимли назар ташламоқ; сн не ~л ответу у жавоб беришни раво кўрмади, у жавоб бермади; ~ть чести кого кимсага ҳурмат (эҳтиром) кўрсатмоқ, кимсани эъзозламоқ.

УДОСТОИТЬСЯ сов. (несов. удостоиваться) чего 1 книжн. сазовор бўлмоқ, лойиқ топилмоқ, муносиб кўрилмоқ; ~ награды мукофотга сазовор бўлмоқ; ~ чести иззат-ҳурматга (шон-шухратга) сазовор бўлмоқ; 2 арзимоқ; лойиқ бўлмоқ; ~ похвалы мақтовга арзимоқ.

УДОСУЖИВАТЬСЯ несов. см. удосузиться.

УДОСУЖИ/ТЬСЯ, -жусь, -жнисья сов. (несов. удосуживаться) разг. фурсат топмоқ, вақт топмоқ; он не ~лся провёрить задание у вазифани текшириб чиқишга фурсат топмади (улгурмади).

УДОЧЕРЕНИЕ с қиз қилиб олиш, қиз қилиб асраш. **УДОЧЕРИТЬ**, -рю, -рийш; -рённая сов. (несов. удочерять) кого қиз қилиб олмақ, қиз қилиб асрамоқ.

УДОЧЕРЯТЬ несов. см. удочерить.

УДОЧЕР/А ж, р. мн. -чек қармоқ; ~закінуть ~у 1) қармоқ ташламоқ; 2) перен. разг. қўйнига қўл солиб кўрмоқ; **поймать** (поддёрть, подцепить) на ~у 1) балиқ илтирмоқ, балиқ тутмоқ; 2) перен. разг. илтирмоқ, қўлга туширмоқ; **попастья** (поддаться) на ~у 1) қармоққа илтирмоқ, қармоққа тушмоқ (балиқ ҳақида); 2) перен. разг. тузоққа илтирмоқ, қўлга тушмоқ, алданмоқ.

УДРАТЬ, удеру, удерёшь; -ал, -ала, -ало сов. (несов.

удирать) қочиб кетмоқ, қочиб қолмоқ, қутулиб қолмоқ; ~из дому уйдан қочиб кетмоқ; ~штүку прост. ажойиб (ғалати) бир иш қилмоқ, таажжубда қолдирмоқ.

УДРУЖИ/ТЬ сов. кому разг. 1 дўстлик қилмоқ, дўстларча хизмат (яхшилиқ) қилмоқ; я рад тебе ~ть мен сенга дўстлик (яхшилиқ) қилганимдан хурсандман; 2 ирон. зпён (зарар) етказмоқ, таъбини, хира (хафа) қилмоқ, бошламоқ; **нечего сказать**, ~ли! нимасини айтасиз, роса боплашди!; ну и ~л! роса бопладинг-ку!

УДРУЧАТЬ несов. см. удручить.

УДРУЧАТЬСЯ несов. см. удручиться.

УДРУЧЕННОСТЬ ж хафа бўлганлик, ташвишга тушганлик, гангиганлик, гаранг бўлганлик.

УДРУЧЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от удручать; 2 в знач. прил. хафа бўлган, ранжиган, гангиган, гаранг бўлган; ташвишли, қайғули, гамгин; ~ый вид гамгин (ташвишли) қиёфа; гамгинлик; ~ое состояние қайғули ҳолат; ~ый взгляд гамгин боқиш, ташвишли (саросима билан) назар ташлаш.

УДРУЧ/ИТЬ, -чү, -чйшь сов. (несов. удручать) 1 хафа қилиб (ранжитиб) қўймоқ, ташвишга солиб қўймоқ; гангитиб қўймоқ; гаранг қилиб қўймоқ; **сообщение об отъезде** ~ило егё рад қилинганлик ҳақидаги хабар уни гангитиб қўйди (ташвишга солди); он ~ён печальной вестью у қайғули хабардан гангитиб қолди; қайғули хабарни эшитиб, унинг боши қотиб қолди; 2 уст. адо қилмоқ, снғмоқ; он ~ён болезнью касаллик уни адо қилди.

УДРУЧИТЬСЯ, -чүсь, -чйшья сов. (несов. удручаться) қаттиқ хафа бўлиб қолмоқ, ранжимоқ, гангитиб қолмоқ.

УДУМА/ТЬ сов. (несов. удумывать) что прост. ўйлаб топмоқ, ўйлаб чиқармоқ; ишь, что ~л! буни қаранг-а, нималарни ўйлаб чиқарибди!

УДУМЫВАТЬ несов. см. удумать.

УДУШАТЬ несов. см. удушить.

УДУШАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 прич. от удушать; 2 в знач. прил. бўғиб ўлдирадиган, димиқтирадиган, нафасни қайтариб қўядиган; ~ая жара нафасни қайтаридиган (димиқтирадиган) иссиқ; 3 перен. то же, что **удушливый** 3; ~ая атмосфера бўғиқ муҳит, носоғ вазият; ~не отравляющие вещества бўғиб ўлдирадиган захарли моддалар.

УДУШИЕ с по гл. удушить и удушать бўғиш, бўғиб ўлдирши, газ билан захарлаб ўлдирши.

УДУШИТЬ, удушу, удушишь сов. (несов. удушать) 1 кого-что разг. бўғмоқ, бўғиб ўлдирмоқ, димиқтириб (нафасни қайтариб) ўлдирмоқ; 2 перен. кого-что книжн. йўл қўймаслик, бўғмоқ, йўқотмоқ; эзмоқ, жабр-зулм қилмоқ; свободу не ~озодликни бўғиб, йўқ қилиб бўлмади.

УДУШИТЬСЯ, удушусь, удушишья сов. прост. димиқтириб ўлмоқ, бўғилмоқ, бўғилиб ўлмоқ, нафаси қайтмоқ.

УДУШЛИВОСТЬ ж димлик, димиқтирадиган (нафасни қайтаридиган) бўлишлик; ~воздуха ҳавонинг димлиги.

УДУШЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 дим, димиқтирадиган, нафасни қайтаридиган; ~ый запах нафасни қайтаридиган хид; ~ая жара димиқтирадиган (лоҳас қиладиган) иссиқ ҳаво; 2 бўғадиган, бўғиб қўядиган, бўғиб ўлдирадиган; ~ые газы бугувчи газлар, бўғиб ўлдирадиган газлар; 3 перен. эскилик, жаҳолат ҳукмрон бўлган, қотиб қолган, қолоқ, мутаассиб; ~ая обстановка, ~ая атмосфера жаҳолат ҳукмрон бўлган (қолоқ) муҳит.

УДУШЬ/Е с бўғилиш, энтиқиш, нафас қайтиш; **приступ** ~я нафас қисиб энтиқиш қолиш, нафас қисилиши.

УДЭГЕ мн. нескл. то же, что удэгёйцы.

УДЭГЕЕЦ м, р. -гёйца см. удэгёйцы.

УДЭГЕЙКА ж, р. мн. -гёек см. удэгёйцы.

УДЭГЕЙСКИЙ, -ая, -ое удэгей(лар)га оид; удэгей... ~язык удэгей тили.

УДЭГЕЙЦЫ мн. (ед. удэгёец м, удэгёйка ж) удэгейлар (РСФСРнинг Приморье ва Хабаровск ўлкасида яшайдиган элат).

УЕДАТЬ несов. см. уесть.

УЕДИНИ/Е с 1 по гл. уединить — уединять и уединиться — уединяться ёлғизлик, ёлғиз яшаш, якка туриш; **любить** ~е ёлғизликни яхши кўрмоқ; **жить** в ~и ёлғиз яшамоқ, одамлардан узоқда яшамоқ; 2 уст. чет (чекка, хилват) жой.

УЕДИНЕННОСТЬ ж 1 ёлғиз (якка) туришлик, одамлардан узоқда яшашлик; 2 одамлардан узоқда бўлиш, хилватга жойлашганлик; ~ мёста жойнинг одамлардан узоқда (хилватда) бўлиши; ~ жизни ҳаётнинг одамлардан узоқда (хилватда) ўтиши.

УЕДИНЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от уединить; 2 в знач. прил. ёлғиз, якка, танҳо, алоҳида ажралиб турадиган; ~ая жизнь ёлғизликда ҳаёт кечириш; 3 чекка жойдаги, одамлардан узоқдаги; хилват жойдаги; ~ый дом чеккадаги (одамлардан узоқдаги) уй.

УЕДИНИТЬ, -ню, -нишь сов. (несов. уединять) кого-что бошқалардан ажратиб қўймоқ, ёлғиз қолдирмоқ, одамлардан холи қўймоқ, четга олмоқ.

УЕДИНИТЬСЯ, -нюсь, -нишься сов. (несов. уединяться) бошқалардан ажралиб ёлғиз (якка, танҳо) қолмоқ, одамлардан узоқлашмоқ, ўзини хилватга олмоқ; ~ в комнате для разговора гаплашиш учун хонада ёлғиз қолмоқ, гаплашиш учун бошқалардан ажралиб бирор хонага кирмоқ.

УЕДИНЯТЬ несов. см. уединить.

УЕДИНЯТЬСЯ несов. 1 см. уединиться; 2 страд. от уединять.

УЕЗД м уезд (1 қадимги Русьда: шаҳарга яқин бўлган округлар, волостлар; 2 районлаштиришдан илгари СССРда: маъмурий-территориал бўлинишлардан бири).

УЕЗДИТЬ, уезду, уездишь сов. (несов. уезживать) кого-что прост. 1 (устидан) қатнаб текисламоқ; ~ дорожку қатнаб (босиб) текисламоқ, шиббаламоқ; 2 чарчатмоқ, ҳоритмоқ; ~ лошадь отни (чоптириб) чарчатмоқ.

УЕЗДИТЬСЯ, уезжусь, уездишься сов. (несов. уезживаться) прост. 1 (от, эшак кабиларнинг кўп қатнашидан) текисланмоқ, шиббаламоқ; дорожка ~ лась (отлар юравериб) йўл текис бўлиб (шиббаланиб) кетди; 2 чарчамоқ, ҳолдан тоймоқ, ҳоримоқ; лошадь ~ лась от (юравериб) чарчади.

УЕЗДНЫЙ, -ая, -ое уездга оид; уезд...; ~ город уезд шаҳри, уезд шаҳар; ~ врач уезд врач.

УЕЗЖАТЬ несов. см. уехать.

УЕЗЖЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от уездить; 2 в знач. прил. текисланган, текис, равон; ~ая дорога текис (равон) йўл.

УЕЗЖИВАТЬ несов. см. уездить.

УЕЗЖИВАТЬСЯ несов. 1 см. уездиться; 2 страд. от уезживать.

УЕСТЬ, уём, уёшь; уёл сов. (несов. уедать) кого-что прост. 1 тинкасни қуритмоқ, қийнамоқ; 2 хафа қилмоқ, ачитмоқ, тишлаб (узиб) олмоқ; ~ ядовитой насмёшкой захарханда билан тишлаб (узиб) олмоқ.

УЕХАТЬ, уеду, уедешь; пов. уезжай сов. (несов. уезжать) кетмоқ, кетиб қолмоқ, жўнаб кетмоқ (транспорт воситасида ёки от, эшак кабиларни миниб); ~ в другой город бошқа шаҳарга кетиб қолмоқ; ~ поездом поездда жўнаб кетмоқ; ♦ далеко не уедешь с чем или на чём см. далеко.

УЖ I м, р. ужá сувилон; ♦ извиваться ужом жилпанг-ламоқ, хушонадгўйлик қилмоқ.

УЖ II 1 нареч. аллақачон; он уж давно пришёл у аллақачон келган; 2 усилит. частица агар, экан, модомики, ҳақиқатан ҳам; уж, если взялся, то должен довести дело до конца қўл урган экансан, ишни охирига етказишинг керак; старался уж он, старался у роса уринди, урингани уринган; 3 частица нар.-поэт. бирам, жуда ҳам, -ей; уж как пал туман на сине мёре денгиз устини бирам қуюқ туман босди-ей.

УЖАЛИТЬ сов. (несов. жалить) чақмоқ, ниш урмоқ.

УЖАРИВАТЬ несов. см. ужарить.

УЖАРИВАТЬСЯ несов. 1 см. ужариться; 2 страд. от ужаривать.

УЖАРИТЬ сов. (несов. ужаривать) что разг. обдан қовурмоқ, қовуриб сувини қочирмоқ.

УЖАРИТЬСЯ, -ится сов. (несов. ужариваться) разг. 1 обдан қовурилиб бўлмоқ; хорошо ~ яхши қовурилиб пишмоқ; 2 қовурилавериб озаймоқ, қовурилавериб кичраймоқ, камаймоқ; ~ вдвое қовурилавериб ярми қолмоқ, қовурилавериб камаймоқ (озайиб кетмоқ).

УЖАС м 1 қўрқув, қўрқинч, ваҳима, даҳшат; дрожать от ~а қўрқувдан титрамоқ; его охватил ~ уни ваҳима босди; наводит ~ даҳшат (ваҳима) солмоқ; 2 мн. ~ы даҳшат; ~ы войны уруш даҳшатлари; рассказывать всякие ~ы ҳар хил даҳшатли воқеаларни ҳикоя қилиб бермоқ; 3 хафагарчиликка олиб келадиган ҳолат, хафагарчилик, жаҳл; прийти в ~ жаҳли чиқмоқ, қаттиқ хафа бўлмоқ; к нашему ~у дом был пуст афсуски (жаҳлимизни чиқарган нарса шу бўлдики), уй бўм-бўш эди; 4 фожиа, чорасизлик, танглик; почувствовать весь ~ своего положения ўз аҳволнинг ғоят танглигини (чорасизлигини) сезмоқ; 5 в знач. сказ. ўта, ғоят, ҳаддан ташқари даражада; ~ как хорошо! ўта (ғоят даражада) яхши, ҳаддан ташқари яхши; ~ как интересно! жуда-ям қизиқ; 6 в знач. нареч. разг. қанча-қанча, жуда (кўп); ~ сколько времени потеряно қанча-қанча вақт беҳуда кетган; ~ сколько работы қанча-қанча иш (турибди); ♦ до ~а разг. жуда ҳам, ғоят даражада; тихий ~! разг. қутилмаган (фавқулодда) бир нарса-ҳодиса ҳақида.

УЖАСАТЬ несов. см. ужаснуть.

УЖАСАТЬСЯ несов. см. ужаснуться.

УЖАСАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 прич. от ужасать; 2 в знач. прил. даҳшатли, даҳшат соладиган, ваҳимали, мудҳиш; ~ий крик жуда қаттиқ қичқирқ, қаттиқ (даҳшатли) чинқирқ; ~ее зрелище даҳшатли манзара.

УЖАСНО нареч. 1 жуда ҳам (жудаям), ниҳоят даражада, бениҳоят, ғоят, чунон ҳам (чунонам); он ~ кричал, когда его клали на носилки замбилга солишаётганда у жуда ҳам қаттиқ қичқириб (бақириб) юборди; 2 в знач. сказ. разг. ваҳимали, даҳшат; это ~! бу даҳшат!

УЖАСН/УТЬ сов. (несов. ужасать) кого-что қўрқитиб юбормоқ, қаттиқ қўрқитмоқ, ваҳимага солиб қўймоқ; это известие ~уло нас бу хабар бизни ғоят қўрқитиб юборди; его ~ула мысль о необходимости отъезда кетиш зарурлиги тўғрисидаги фикр уни ваҳимага солди.

УЖАСНУТЬСЯ сов. (несов. ужасаться) қўрқиб кетмоқ, ваҳимага (ҳаяжонга) тушиб қолмоқ; он ~лся, когда узнал трагическую весть у фожиали хабарни эшитиб; хаяжонга (изтиробга) тушди.

УЖАСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 қўрқинчли, даҳшатли, ваҳимали; ~ый сон қўрқинчли туш; ~ый вид даҳшатли кўриниш, кўриниши ваҳимали; ~ое известие даҳшатли хабар; 2 разг. жуда қаттиқ, ниҳоятда кучли, ўтакетган, ғоят; ~ый ветер жуда қаттиқ шамол, ниҳоятда кучли шамол; он ~ый трус у ўтакетган қўрқоқ; 3 разг. жуда ёмон (паст); ғоят ярамас; ~ая погода жуда ёмон ҳаво, ғоят паст об-ҳаво.

УЖАТА мн. см. ужбнок.

УЖЕ сравн. от ўзкий; камбарроқ, экивзроқ, торроқ; ингичкароқ; это бревно ~ того бу хода унисидан ингичкароқ.

УЖЕ нареч. и частица 1 нареч. энди, аллақачон, олдин ҳам, илгари ҳам; он ~ не маленький у энди кичкина (ёш) бола эмас; ты ~ собрал вещи? сен аллақачон нарсаларингни йиғштириб қўйдингми?, сен буюмларни йиғштириб бўлдингми?; он ~ приходил у аллақачон келиб кетди; 2 нареч. вақт ифодаловчи сўз билан келиб, шу муддатнинг узоқ давом этганлигини таъкидлайди; ~ час, как он ждёт вас у сизни бир соатдан бери кутяпти; 3 усилит. частица бирор сўзни таъкидлаб кўрсатиш учун хизмат қилувчи юклама; ~ не раз он меня спасал у мени кўп марта қутқазиб қолган.

УЖЕЛИ и **УЖЕЛЬ** частица вопросит. уст. то же, что неужели.

УЖЕЛЬ см. ужели.

УЖЕНИЕ с по гл. удить қармоқ билан (балиқ) тутиш.

УЖЕСТОЧАТЬ несов. см. ужесточить.

УЖЕСТОЧАТЬСЯ, -ается несов. см. ужесточиться.

УЖЕСТОЧЕНИЕ с по гл. ужесточать и ужесточить; қаттиққўллик (талабчанлик) даражасининг ошиши, жуда талабчан бўлиш, ғоят қаттиққўл бўлиш; ўта қаттиққўллик (талабчанлик) билан иш тутиш; ~ норм нормаларга нисбатан қаттиққўл бўлиш; ~ государственных стандартов давлат стандартларига нисбатан қаттиққўл (талабчан) бўлиш, давлат стандартларига ўта талабчанлик билан риоя қилиш.

УЖЕСТОЧИТЬ сов. (несов. *ужесточать*) қаттиққўллиқни (талабчанлиқни) оширмоқ (бирор кимса-нарсага нисбатан) ұта талабчан бўлмоқ, жуда қаттиққўл бўлмоқ, қаттиққўллик (талабчанлик) билан иш тутмоқ; ~ **графикка** нисбатан жуда талабчан бўлмоқ; ~ **требования** талабларни жуда жиддий (қатъий, кескин) қилиб қўймоқ.

УЖЕСТОЧИТЬСЯ, -йтса *сов. (несов. ужесточаться)* жуда қаттиққўллик (талабчанлик) билан амалга оширилмоқ; янада жиддий (қатъий, кескин) бўлмоқ; **требования** ~ **лись** талаблар жуда қаттиқ (кескин, қатъий) бўлиб қолди.

УЖИВАТЬСЯ *несов. см. ужиться.*

УЖИВЧИВОСТЬ ж чиқиша олиншлиқ, мураса қила билишлиқ, иноқлик билан яшай олишлиқ

УЖИВЧИВЫЙ, -ая, -ое чиқишадиған, чиқиша оладиган, мураса қила биладиган, муросали, иноқлик билан яшай оладиган; ~ **характер** ҳар ким билан чиқишиб кета олиш характери; ~ **человек** ҳар ким билан мураса қила оладиган (чиқишиб кетадиган) киши, чиқишимли (чиқишадиған) одам.

УЖИМКИ *мн., р. -мок (ед. ужимка ж)* ноз-карашма, ишва, гамза; буралиб-эшилиб ноз қилиш.

УЖИН *м* кечки овқат, кечқурунға тайёрланган таом, ужин; **звать на** ~ кечки овқатга чақирмоқ (таклиф қилмоқ); **за** ~ **ом** кечки овқат устида, кечки дастурхон атрофида; ~ **стынет** кечки овқат (ужин) совиб қолади.

УЖИНАТЬ *несов. (сов. поужинать)* кечки овқатни емоқ, ужин қилмоқ; **порá** ~ кечки овқатни ейдиган вақт (ужин вақти) бўлди.

УЖИНЫ/И, -ая, -ое *прил. от уж* I сувилонга оид; сувилон... ~ **е ййца** сувилон (нинг) тухумлари.

УЖИТЬСЯ, -иву́сь, -иве́шься; -йлся, -илáсь *сов. (несов. уживаться)* 1 *с кем* чиқишмоқ, мураса қилиб яшамоқ, мураса қилиб (чиқишиб) кетмоқ; ~ **с соседями** қўшниллар билан чиқишмоқ; 2 ўрганиб кетмоқ, эл бўлиб кетмоқ; 3 *перен.* (бир-бирини никор қилмасдан) бирга яшамоқ, ёнма-ён мавжуд бўлмоқ, мурасозлик қилмоқ; **Деспотизм... не может ~ с просвещением** (Герцен) Деспотизм... маърифат билан бирга яшай олмайди.

УЖЛИ *частица вопроса. уст. то же, что неужели.*

УЖО *нареч. прост.* 1 кейин, кейинроқ, бафуржа; ~ **приду** мен кейинроқ келаман; 2 *кому и без доп.* ҳа, сеними, шошма, қараб тур (адабингни бериб қўяман!); ~ **я тебя!** ҳаф сеними, қараб тур!; ~ **бюдет тебе дома!** ҳали шошмай тур, уйга келганингнидан кейин кўрасан!

УЖОВ/ЫИ, -ая, -ое *прил. от уж* I, сувилонга оид; сувилон... ~ **ая голова** сувилоннинг боши.

УЖОНОК *м, р. -нка, мн. ужáта* сувилон боласи, кичкина сувилон.

УЗАКОНЕНИ/Е *с 1 по гл.* узаконить — узаконять қонулаштириш, расмийлаштириш; 2 *уст. офиц.* қарор, қонун; **сборник** ~ **й** қарорлар тўплами.

УЗАКОНЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от узаконить*; 2 *в знач. прил.* қонулаштирилган, расмийлаштирилган; ~ **обычай** қонулаштирилган урф-одат.

УЗАКОНИВАТЬ *несов. см. узаконить.*

УЗАКОНИТЬ *сов. (несов. узаконивать и узаконять)* қонулаштирмоқ, расмийлаштирмоқ, қонуний қилиб қўймоқ, қонуний қилиб олмоқ; ~ **брак** никоҳни расмийлаштириб (қонулаштириб қўймоқ).

УЗАКОНЯТЬ *несов. см. узаконить.*

УЗБЕК *м* ўзбек.

УЗБЕКИ *мн. (ед. узбек м, узбечка ж)* ўзбеклар, ўзбек халқи.

УЗБЕКСК/ИИ, -ая, -ое ўзбек(лар)га оид; ўзбек...; ~ **ий язык** ўзбек тили; ~ **ая литература** ўзбек адабиёти.

УЗБЕЧКА *ж, р. мн. -чек* ўзбек аёл.

УЗД/А *ж, р. -ы. мн. узды, р. узд* 1 юган, жуган; **надеть** ~ **у** на лошадь отга юган солмоқ, отни юганламоқ; 2 *перен.* тутиб (жиловлаб) турувчи куч; **держать в** ~ **е кого-что разг.** жиловда (итоатда) тутмоқ, қаттиққўллик қилмоқ.

УЗДЕНЬ *м, р. -ня* *ист.* 1 узден, озод деҳқон (Доғистонда, феодализм даврида: ҳеч кимга қарам бўлмаган, озод деҳқон); 2 *мн. уздени* узден, зодагон (революциядан

илгари Шимолий Кавказда: феодалларнинг айрим бир гуруҳи).

УЗДЕЧК/А *ж, р. мн. -чек то же, что узды* 1; **держать лошадь за** ~ **у** отни югандан ушламоқ; **ременная** ~ **а** қайиш юган; **наборная** ~ **а** безакли юган.

УЗДЦЫ: **под** ~ сувлуқ ёнидан, жилов тагидан; **взять лошадь под** ~ отни жиловидан (жилов тагидан, сувлуқ ёнидан) ушламоқ.

УЗЕЛ 1 *м, р. узла, мн. узлы* 1 тугун; **завязать** ~ тугун тутмоқ; ~ **на канате** арқоннинг тугуни, арқондаги тугун; 2 узел, тугун (йўллар, алоқа воситалари ва б. туташган, кесишган жой); **железнодорожный** ~ темир йўл узели; ~ **дорог** кўп йўллар туташган ёки кесишган жой; **телеграфный** ~ телеграф узели; 3 *перен.* тугун (баъзи ҳолатларнинг ўзаро аралашиб, чигаллашиб кетган нуқтаси, мураккаб вазият, шароит, ҳолат ва ш. к.); ~ **противоречий** зиддиятлар тугуни (зиддиятлар чигаллашган жой, соҳа); 4 *спец.* узел (мураккаб механизмнинг бир қисми ёки бир қанча деталларни туташтириб турувчи техник қурилма); **сборка узлов комбайна** комбайн узелларини йиғиш; 5 тугун, бўхча; ~ **с вещами** бўхча; **пассажир с узлами** тугун кўтарган пассажир (йўловчи); 6 узел (маълум ишга хизмат қиладиган иншоотлар, механизмлар жаммуи); **трансляционный** ~ трансляцион узел; **телефонный** ~ **связи** телефон алоқалари узели; 7 *анат.* тугун, узел (организмдаги айрим ҳужайраларнинг йиғилган-тўпланган жойи); **нервный** ~ нерв узели ёки асаб тугуни; **лимфатический** ~ лимфатик тугун, лимфатик узел; 8 орқага турмакланган соч, турмак (прическа тури); **тяжелая коса закручена узлом** қалин соч орқага турмаклаб қўйилган; **♦ гордиев** ~ чигал масала; **санитарный** ~ санитария узели (квартиралардаги канализация, водопровод ва б.); **морской** ~ трос — арқонлардаги турли хил ҳалқалар ва уларни боғлаш усуллари.

УЗЕЛ II *м, р. узла мор.* узел (кеманинг тезлик ўлчови); **К вёчеру эскадра вынуждена была убавить ход до шести узлов** (Новиков-Прибой) Кечга томон эскадра тезлиқни (юрини) олти узелгача камайтиришга мажбур бўлди.

УЗЕЛОК *м, р. -лка, мн. -лки уменьш. от узел* тугунча, кичкина бўхча; **♦ завязать** ~ (на память) (эсдан чиқармаслик учун) рўмолча учини тугиб қўймоқ.

УЗИНА *ж, р. -ы* камбар жой, тор жой.

УЗИТ/Ь, **узит** *несов. кого-что разг.* торайтмоқ, ингичка қилмоқ, хипча қилиб кўрсатмоқ; **это платье** ~ **фигуру** бу қўйлақ танани хипча қилиб кўрсатади.

УЗК/ИИ, -ая, -ое; **узко, узка, узко**; **уже** 1 тор, энгиз, камбар, ингичка, танг; ~ **ое место** тор жой; ~ **ая дверь** тор эшик; ~ **ая улица** тор кўча; 2 тор, сиқиб турадиган, сиқик, сиқалдиган; ~ **ая обувь** тор пойабзал; ~ **ий рукав** тор энг; 3 *перен.* чегараланган, тор; чекланган; ~ **ая специальность** тор ихтисос; ~ **ий круг друзей** яқин дўстлар давраси; 4 *перен.* бир ёқлама, ақли кўтоҳ, тушунчаси тор; ~ **ий ум** қисқа ақл, калта фаҳм; ~ **ий человек** ақли кўтоҳ (фаҳми калта) одам; **♦** ~ **ое место** ишнинг заиф (бўш, танг, қалтис) жойи; ~ **ие гласные** тор унлилар (оғзининг торроқ очиллиши билан айтиладиган унли товушлар).

УЗКОВЕДОМСТВЕННЫЙ, -ая, -ое тор маҳкамачилик; ~ **подход к делу** ишга тор маҳкамачилик нуқтан назаритан қараш (ёндашиш).

УЗКОГЛАЗИЕ *с* кўзнинг қисқлиғи (торлиғи); қисқ кўзлик.

УЗКОГЛАЗЫЙ, -ая, -ое кўзи қисқроқ (торроқ); қисқ (тор) кўзли.

УЗКОГОРЛ/ЫИ, -ая, -ое тор бўғизли, тор оғизли, орзи (бўғзи) тор; ~ **ая бутылка** орзи тор шиша.

УЗКОГРУДЫЙ, -ая, -ое тор кўкракли, кўкраги тор, симён; кўкраги ботикроқ.

УЗКОЗАХВАТН/ЫИ, -ая, -ое *спец.* ишлаш энлами тор бўлган, тор энламли; ~ **ая сенокосылка** тор энламли пичанўргич; ~ **ый угледобывающий агрегат** тор жойдан кўмир қазийдиган агрегат, тор энламли кўмир қазыш агрегати.

УЗКОКЛАССОВЫЙ/И, -ая, -ое тор синфий; ~ **е интересы** тор синфий манфаатлар.

УЗКОКОЛЕЙКА *ж, р. мн.* -лөөк разг. тор изли темир йўл.

УЗКОКОЛЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое тор изли; ~ая железная дорога тор изли темир йўл.

УЗКОЛИСТН/ЫЙ, -ая, -ое и **УЗКОЛИСТ/ЫЙ, -ая, -ое** ингичка (тор, энсиз) баргли, узунчоқ (чўзинчоқ) баргли; ~ое растение ингичка (чўзинчоқ) баргли ўсимлик; ~ая сирень ингичка (энсиз) баргли сирень.

УЗКОЛИЦЫЙ, -ая, -ое чўзмқ юзли, чўзинчоқ юзли, юзи чўзиқ, юзи чўзинчоқ.

УЗКОЛОБЫЙ, -ая, -ое 1 тор (энсиз) манглайли, тор (энсиз) пешанали, пешанаси энсиз (тор); 2 *перен. разг.* калтафаҳм, ақли кўтоҳ; ~ человек калтафаҳм одам.

УЗКОНОСЫ/И, -ая, -ое 1 тор бурунли, бурни тор; ~е обезьяны тор бурунли маймулар; 2 *разг.* тумшуги (учи) тор, тумшуги (учи) ингичка; ~е тўфли тумшуги тор (учи ингичка) тўфли.

УЗКОПРАСЛЕВО/И, -ая, -ое тор соҳали (бирор соҳа билан чекланган, мас., фақат бир хил нарса етиштириш билан шугулланадиган); ~е хозяйство тор соҳали хўжалик.

УЗКОПЛЁНОЧНЫЙ, -ая, -ое энсиз (камбар) плёнкали; ~ фотоаппарат энсиз (камбар) плёнкали фотоаппарат; ~ фильм энсиз плёнкали фильм.

УЗКОПЛЕЧИЙ, -ая, -ое тор елкали, елкаси тор (энсиз); ~ мальчик тор (энсиз) елкали бола.

УЗКОПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое тор профессионал, тор ихтисосли.

УЗКОРЯДН/ЫЙ, -ая, -ое тор қаторли; ~ый посев колосовых тор қаторли галла экинни; ~ая сеялка тор қаторли сеялка.

УЗКОСПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЙ/И, -ая, -ое тор ихтисосли (мас., фақат бир хил нарса ишлаб чиқаришга ихтисосланган); ~е хозяйства тор соҳали хўжалик.

УЗКОСПЕЦИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое тор мутахасссликка онд; тор мутахассслик...; ~ая информация тор мутахасссликка онд информация (ёки маълумотлар).

УЗЛОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 тугунли, сертугун; ~ая пряжа сертугун калава ип; 2 бўғинлари туртиб чиққан, гадир, гадир-будир, серкўз; ~ая палка гадир-будир таёқ, серкўз таёқ; ~ые рўки гадир қўллар.

УЗЛОВ/ОИ, -ая, -ое 1 *прил. от узел* 2; узел (тугун) га онд; узел (тугун)...; ~ая станция узел станция; 2 *перен.* асосий, энг муҳим; ~ый вопрос асосий масала; 3 *прил. от узел* 4 алоҳида узел (механизм)лар бўйича қилинадиган; ~ый метод ремонта комбайнов комбайнларни алоҳида механизмлари (узеллари) бўйича ремонт қилиш усули; 4 организмнинг айрим жойларида ҳосил бўладиган тугунларга онд; тугунсимон; ~ое утолщение (танадаги) тугунсимон қалинлашув; ◆ ~ое письмо тугун хат (ёзуви бўлмаган айрим халқларда ҳисоб олиб бориш учун илга қилинадиган тугунчалар).

УЗНАВАНИЕ с таниш, билиб олиш, хабардор бўлиш.

УЗНАВАТЬ *несов. см. узнать.*

УЗНАВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. узнать*; 2 *страд. от узнавать.*

УЗНАТЬ *сов. (несов. узнавать)* 1 *кого-что* танимоқ, қўриб танимоқ, билмоқ; билиб олмоқ; ~ старого друга эски дўстни (қўриб) танимоқ; я захотел ~ как его зовут унинг исмини билишни истар эдим; его нельзя было ~ уни таниб бўлмас эди; 2 *что* эшитмоқ, эшитиб билмоқ; тотмоқ, баҳраманд бўлмоқ; ~ новость янгиликни эшитмоқ; ~ радость материнства оналик қувончини тотмоқ; 3 (қандай бўлишини) билмоқ, тоғиб кўрмоқ, тасаввур қилмоқ (дўқ ифодалайдиган ибораларда); ты узнаешь, как людей обманывали! одамларни алдаш қандай бўлишини билиб қоларсан (кўрсатиб қўямиз)!

УЗНАТЬСЯ *сов. (несов. узнаваться)* *разг.* билинмоқ, маълум бўлмоқ.

УЗНИК *м уст. и высок.* тутқун, банди, маҳбус, асир; ~и фашистских застенков фашист турмаларининг тутқунлари.

УЗНИЦА *ж см. узник.*

УЗОК *см. узкий*; ~ круг их интересов уларнинг қизиқиш доираси жуда тор, улар жуда кам нарсага (фақат бир нарсага) қизиқадилар.

УЗОР *м* нақш, безак, гул; ~ ткани газламанинг гули; **причудливый** ~ жимжимадор безак; **ледяной** ~ на окнах ойналардаги муз нақши (совуқдан ойналарга тушган жимжимадор нақш).

УЗОРНЫ/И, -ая, -ое гулга (нақшга) онд; гул (нақш)...; ~е линии нақш чизиқлари, нақш ҳосил қилган чизиқлар.

УЗОРЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое гулдор, нақшли; ~ая вязка нақшли тўқиш (рўмол, тўр, кофта кабиларни гул солиб тўқиш); ~ая ткань гулдор (нақшли) газлама; ~ый ковёр гулдор (сергул) гилам.

УЗОРЧИК *м уменьш.-ласк. от узор.*

УЗОСТЬ *ж* 1 камбарлик, энсизлик; торлик; ~ улиц кўчаларнинг торлиги; 2 *перен.* торлик (тушунчанинг торлиги), чекланганлик, бир ёқламалик; ~ взглядов қарашларнинг торлиги (бир ёқламалиги, чекланганлиги); ~ кругозора онг-билим даражасининг торлиги, тор дунёқараш; ~ тематики тематиканинг торлиги (тор доирага хослиги).

УЗРЕ/ТЬ, узрю, узришь *сов. (несов. зреть II)* 1 *кого-что книжн. уст.* кўрмоқ, қўриб билмоқ, қўриб тушунмоқ; 2 *что книжн.* шубҳаланмоқ, гумон қилмоқ; он ~л в этом обиду шунга ҳам хафа бўлибди, кўнглига олибди.

УЗУАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *книжн. и юр.* одатдаги, ҳамма билалдиган, ҳамма қабул қилган.

УЗУРПАТОР *м книжн.* узурпатор (ҳокимиятни ёки бировнинг ҳуқуқини қонунга хилоф равишда тортиб олган шахс).

УЗУРПАТОРСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* узурпаторга онд; узурпатор...

УЗУРПАТОРСТВО *с книжн.* узурпаторлик.

УЗУРПАЦИЯ *ж книжн.* узурпация, тортиб олиш (ҳокимиятни ёки бировнинг ҳуқуқини қонунга хилоф равишда тортиб олиш).

УЗУРПИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* узурпация (узурпаторлик) қилмоқ (қонунга хилоф равишда тортиб олмоқ); ~ власть ҳокимиятни узурпация қилмоқ, ҳокимиятни (зўрлик билан) тортиб олмоқ; ~ чьи-л. права бировнинг ҳуқуқини узурпация қилмоқ (тортиб олмоқ).

УЗУС *м юр.* одат, расм.

УЗЫ *мн.* 1 *уст.* занжир, кишан, гул, банд; тушм; 2 *перен.* *высок.* алоқа, ришта, боғланиш; аҳд; ~ дружбы дўстлик ришталари, дўстлик алоқалари; ~ брака никоҳ аҳди; *братские* ~ биродарлик муносабати (алоқаси).

УЙГУР *м* уйғур, *см. уйғуры.*

УЙГУРКА *ж, р. мн.* -рок уйғур аёл; *см. уйғуры.*

УЙГУРСКИЙ, -ая, -ое уйғур(лар)га онд; уйғур...; ~ язык уйғур тили.

УЙГУРЫ *мн. (ед. уйгур м, уйгурка ж)* уйғурлар (туркий тиллар группасидан бўлган, Хитойнинг баъзи районларида, СССРда эса Ўрта Осиёда яшайдиган халқ).

УЙМА *ж разг.* бир талай, жуда ҳам кўп, беҳисоб, сонсаноқсиз, чексиз; ~ денег бир талай пул; ~ народу жуда кўп ёки тумонат одам (халойиқ, жамоат); **потратить уйму времени** кўп вақтни беҳуда сарф қилмоқ (бекор ўтказмоқ).

УЙТИ, уйдү, уйдёшь; ушёл, ушла; ушедший *сов. (несов. уходить)* 1 кетиб қолмоқ, жўнаб кетмоқ, йўлга тушмоқ; ~ домой уйга жўнаб кетмоқ; **поезд ушёл утром** поезд эрталаб жўнаб кетди; **она ушла у (аёл)** кетиб қолди; ~ на работу ишга кетмоқ; **солнце ушло за лес** қуёш ўрмон орқасига ўтиб кетди; ~ **вперёд** 1) бошқалардан ўтиб (ўзиб) кетмоқ; илгари кетмоқ, олдин кетмоқ; 2) *перен.* кўпроқ муваффақиятга эришмоқ; 2 ташлаб кетмоқ, ажралиб кетмоқ; қочиб кетмоқ; ~ **от родителей** ота-онасини ташлаб кетмоқ; ~ **от мужа** эрдан ажралиб кетмоқ; 3 кетмоқ, кетиб қолмоқ, чиқиб кетмоқ, тарк этмоқ; ~ **из членов комиссии** комиссия аъзолигидан кетмоқ (чиқиб кетмоқ); ~ **со сцены** сахнадан (артистандан) кетмоқ, сахнани (артистикни) тарк этмоқ; 4 *разг.* (ишдан) кетмоқ, бўшаб кетмоқ; ~ **с работы** ишдан бўшаб кетмоқ; ~ **на пенсию** пенсияга чиқмоқ, дам олиш учун ишдан кетмоқ; ~ **в отставку** истеъфога чиқмоқ; 5 қочиб қутулмоқ, қочиб кет-

моқ; ~ от погони қувғиндан қочиб қутулмоқ; ~ от расплáты интиқомдан қочиб қутулмоқ; ~ с уро́ков дарсдан қочиб кетмоқ; он ушёл от отве́тственности у жавобгарликдан бўйин товлади; у жавобгарликни ўзидан соқит қилди; 6 перен. ўтмоқ, ўтиб кетмоқ, тугамоқ, тамом бўлмоқ; **время ешё не ушло** вақт ҳали бор (ўтиб кетгани йўқ); **молодость ушла** ёшлик ўтиб кетди; 7 на что разг. сарфламоқ, сарф бўлиб кетмоқ; сарф бўлмоқ; **все деньги ушли на путёвку** ҳамма пул путёвкага сарф бўлди; на костюм уйдёт три метра шёлка костюмга уч метр шойн кетади; 8 (бошқа бир соҳага) ўтмоқ, кетмоқ; ~ на учёбу ўқишга кетмоқ; ~ в армию армияга кетмоқ; ~ на фронт фронтга кетмоқ; 9 во что кириб кетмоқ, кирмоқ, чуқур кирмоқ; **свья ушла в землю** на метр қоziқ ерга бир метр кирди; **вода ушла под землю** сув ер тагига кириб кетди; 10 перен. во что берилиб кетмоқ, қирғишиб кетмоқ, чўймоқ, муккасидан кетмоқ; ~ в науку фанга қаттиқ қирғишмоқ, фанга муккасидан кетмоқ; 11 разг. тошиб кетмоқ, қайнаб тошмоқ; **молоко ушло** сут тошиб кетди; 12 тез (тезлаб) кетмоқ, олдин кетмоқ, илгари кетмоқ; **будильник ушёл на двадцать минут** будильник йигирма минут олдин кетди; ♦ ~ в кусты ўзини четга олмоқ (олиб қочмоқ); ~ в иной (или в лучший, другой) мир ўлмоқ; **душа ушла в пятки** қўрқанидан жони чиқаёзди (жони ҳалқумига келди); **почва ушла из-под ног** 1) сувнинг чуқур (оёқ етмайдиған) жойига тушиб кетаётганда таянч нуқтанинг йўқолиши (ўзини тўхтата олмаслик) ҳақида; 2) перен. ишонган киши (суянчиги, орқатаянчи) қолмаганлиги ҳақида айтиладиган ибора.

УКАЗ м 1 фармон (ҳокимият олий органининг қонун кучига эга бўлган қарори); **Указ Президиума Верховного Совета СССР** СССР Олий Совети Президиумининг Фармони; **изда́ть** ~ фармон чиқармоқ, фармон эълон қилмоқ; 2 в знач. сказ. кому разг. буйруқ; кўрсатма; намуна; **ждать** ~ а кого-л. или чего-л. бировнинг кўрсатмасини кутиб турмоқ; **ты мне не** ~ сен менга буйруқ беролмайсан, гапнинг (буйруғини) менга ўтмайди.

УКАЗАНИЕ с 1 по гл. **указа́ть**; 2 кўрсатма, йўлланма, йўл-йўриқ; **практическое** ~ амалий йўл-йўриқ; дастуриланган; **воспользуюсь вашими** ~ ями сизнинг кўрсатмаларингизга амал қиламан (кўрсатмаларингиздан фойдаланман).

УКАЗАТЕЛЬ м 1 кўрсаткич (ёзув, стрелка, асбоб); ~ **дорёғ** йўлкўрсаткич; ~ **скоро́сти** тезликкўрсаткич; 2 кўрсаткич (справочник-китобча, маълумотнома); **железнодоро́жный** ~ темир йўл кўрсаткичи; **предме́тный** ~ предмет кўрсаткичи.

УКАЗАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое кўрсатадиган, кўрсатувчи; кўрсатиш (кўрсаткич)...; ~ **жест** кўрсатиш имо-ишораси; **указательное местоимение лингв.** кўрсатиш олмоши; ♦ ~ **палец** кўрсаткич бармоқ.

УКАЗАТЬ, **укажу**, **ука́жешь**; **указанный** сов. 1 (несов. **указывать**) на кого-что кўрсатмоқ, кўрсатиб бермоқ; ~ на **ошибку** хатосини кўрсатиб бермоқ; ~ **пальцем** на кого-н. бировни бармоқ билан кўрсатмоқ, бармоқни бигиз қилиб кўрсатмоқ; 2 (несов. **указывать**) **кого-что** айтиб (ёки кўрсатиб) бермоқ, кўрсатиб қўймоқ; ~ **путь** йўлни кўрсатиб бермоқ; йўлни (бирор ишора ёки ёзув билан) кўрсатиб қўймоқ; ~ **необходимые пособия** зарурий қўлланмаларни кўрсатиб (айтиб) бермоқ; 3 (несов. **указывать**) **что** аниқламоқ, белгиламоқ, кўрсатмоқ; ~ **срок уплаты** тўлаш муддатини белгиламоқ; 4 **кому за что** и **без доп. офиц.** танбеҳ бермоқ, огоҳлантирмоқ, **ему стро́го** ука́зано у қаттиқ огоҳлантирилди; **коменданту** ука́зали на беспорядок комендантга тартибсизлик учун танбеҳ беришди; ♦ ~ **место кому** см. **место**; ~ на **дверь кому** кавушини тўғрилаб қўймоқ, ҳайлаб чиқармоқ.

УКАЗКА/А ж, р. мн. -зок 1 указка, кўрсаткич, таёқча; **показывать** ~ ой на **карте** картада указка (таёқча) билан кўрсатмоқ; 2 разг. кўрсатиш, буйруқ, амр, топшириқ; **действовать по чужой** ~ е биров(лар)нинг топшириги билан иш кўрмоқ.

УКАЗУЮЩИЙ: ~ **перст** уст. и ирон. кўрсаткич бармоқ (бирор нарсага ишора қилувчи бармоқ).

УКАЗЧИК м разг. кўрсатувчи, ақд ўргатувчи, масла-

ҳатгўй, ройнокорчи; **он мне не** ~ у менга ақд ўргатувчи эмас; ~ **какой** нащёлся! бу ўзи қандай маслаҳатгўй экан!, бу маслаҳатгўй қаёқдан чиқиб қолди!

УКАЗЧИЦА ж см. **указчик**.

УКАЗЫВАТЬ **несов.** 1 см. **указа́ть**; 2 на что дарак бермоқ, далолат бермоқ, тасдиқламоқ.

УКАЛЫВАТЬ **несов.** см. **уколю́ть**.

УКАЛЫВАТЬСЯ **несов.** 1 см. **уколю́ться**; 2 **страд.** от **ука́львать**.

УКАРАУЛИТЬ **сов.** **что** разг. пойламоқ, сақламоқ; ~ **вещи** нарсаларни пойламоқ; ~ **время** пайт пойламоқ.

УКАТА/ТЬ **сов.** (несов. **ука́тывать**) 1 **что** (босиб ёки шиббалаб) текисламоқ, бостириб текисламоқ; босиб (топтаб, қатнайвериб) теп-текис қилиб қўймоқ; ~ **ть дорёғу** йўлни топтаб (ёки шиббалаб) текисламоқ; 2 **кого-что** разг. қўйнамоқ, ҳолдан тойдирмоқ; **подожди, жизнь тебя** ~ **ет** тўхтаб тур, турмуш сени мулла қилиб қўяди; ~ **ли** **сивку** **крутые горки** **посл.** (л. м. тик кўтарилган тепаликлар кўк отни ҳолдан тойдирди) мулла минган эшакдай ҳолдан тойдирдилар; 3 **кого-что** **прост.** қамармоқ, сургун қилмоқ; ~ **ть в тюрьму** турмага солмоқ, қамаб қўймоқ.

УКАТА/ТЬСЯ, -а́ется **сов.** (несов. **ука́тываться**) босилиб (топталиб) текисланмоқ; **дорёга** ~ **лась** йўл топталиб текисланди.

УКАТИТЬ, -ачу́, -а́тишь **сов.** 1 (несов. **ука́тывать**) **что** гилдиратиб (думалатиб) олиб кетмоқ, юмалатиб киргизмоқ, думалатиб киргизиб юбормоқ; ~ **мяч** **под дива́н** **ко́й-то** ки юмалатиб диван тагига киргизиб юбормоқ; 2 **разг.** **жўнаб** кетмоқ, кетиб қолмоқ (улов ёки транспортда); ~ **в дере́вню** қишлоққа кетиб қолмоқ.

УКАТИ/ТЬСЯ, -а́тится **сов.** (несов. **ука́тываться** II) 1 юмалаб (думалаб) кетмоқ, гилдираб кетмоқ; **мяч далеко** ~ **лся** **копток** узоққа юмалаб кетди; 2 **разг.** кетиб қолмоқ, **жўнаб** кетмоқ.

УКАТКА ж по гл. **ука́тать** I и **ука́тывать**; ~ **грунта** тупроқни босиб (юравериб) текислаб қўйиш; ~ **дорёғи** қатнайвериб йўлни теп-текис қилиш.

УКАТЫВАТЬ I **несов.** см. **ука́тать**.

УКАТЫВАТЬ II **несов.** см. **ука́тить** I.

УКАТЫВАТЬСЯ I **несов.** 1 см. **ука́таться**; 2 **страд.** от **ука́тывать** I.

УКАТЫВАТЬСЯ II **несов.** 1 см. **ука́титься**; 2 **страд.** от **ука́тывать** II.

УКАЧАТЬ **сов.** (несов. **ука́чивать**) **кого-что** I тебратиб ухлатмоқ, аллалаб ухлатмоқ; ~ **ребёнка** на **рука́х** болани қўлда аллалаб ухлатмоқ; 2 **безл.** чайқалтирмоқ, чайқалтиравериб беҳузур қилмоқ, чайқалтириб, кўнглини айнитмоқ; **на море его** укачало денгиз уни чайқалтиравериб беҳузур қилди.

УКАЧАТЬСЯ **сов.** (несов. **ука́чиваться**) **разг.** чайқалмоқ, чайқалиб беҳузур бўлмоқ, чайқалгандан кўнгли айнимоқ; ~ **в самолёте** самолётда чайқалавериб кўнгли айнимоқ.

УКАЧИВАТЬ **несов.** см. **укача́ть**.

УКАЧИВАТЬСЯ **несов.** 1 см. **укача́ться**; 2 **страд.** от **ука́чивать**.

УКАШИВАТЬ **несов.** см. **уко́сить**.

УКИПАТЬ **несов.** см. **укипéть**.

УКИПЕТЬ, -пи́т **сов.** (несов. **укипа́ть**) **разг.** 1 қайнайвериб озаймоқ, камайиб кетмоқ; 2 қайнаб пишмоқ, пишиб тайёр бўлмоқ.

УКИСАТЬ **несов.** см. **уки́снуть**.

УКИСНУТЬ, -не́т; **уки́с**, -ла **сов.** (несов. **укиса́ть**) **разг.** ачиб (бижгиб қайнаб) етилмоқ, тайёр бўлмоқ (квас, пиво, вино кабилар ҳақида).

УКЛАД м I тартиб, тарз; **домашний** ~ уйдаги тартиб; ~ **жизни** турмуш тарзи; 2 **эк.** уклад, тарз (маълум ижтимоий-иқтисодий формациянинг асосий ҳўжалик формаси); **социалистический** ~ социалистик уклад; **рабовладельческий** ~ қулдорлик тузуми.

УКЛАДКА ж, р. мн. -док по гл. **уклады́вать** I жойлаш, ўраш, саранжомлаш; ~ **вещей** буюмларни жойлаш; 2 маълум тартибда тахлаш, тахлаб қўйиш, гарам қилиш; ~ **дров** в **поленницу** саржин ўтинни тахлаш (тахлаб қў-

йиш); ~ сена пичан босиш, пичанни ғарам қилиш; 3 маълум тартибда ётқизиш, териш, қуриш; ~ шпал шпал ётқизиш; ~ кирпичей ғишт териш; ~ рельсов рельслар ётқизиш (темир йўл излари қуриш); ~ пути темир йўл қуриш (ётқизиш); ~ газопровода газопровод трубаларини ётқизиш; 4 обл. сандиқ, қути; 5 укладка (сочни ётқизиб причёска қилиш).

УКЛАДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от укладка 1; спец. нарсаларни жойлайдиган, ўрайдиган, тахлайдиган, саранжомлайдиган, ётқизадиган; ~ая машина нарсаларни жойлайдиган машина.

УКЛАДЧИК м 1 тахловчи, жойловчи, терувчи, ётқизувчи (ишчи); ~ парашютов парашютларни тахлаб жойловчи (ишчи); 2 жойлагич, тахлагич, ётқизгич (механизм); ~ шпал шпалётқизгич.

УКЛАДЧИЦА ж с.м. укладчик 1.

УКЛАДЫВАТЬ несов. с.м. уложить 1, 2, 4, 5, 6.

УКЛАДЫВАТЬСЯ I несов. I с.м. уложиться; 2 страд. от укладывать.

УКЛАДЫВАТЬСЯ II несов. с.м. улечься 1, 2.

УКЛЕЙКА ж, р. мн. -ёек уклейка (карпсимонлар оиласига мансуб кичик балиқ); **серебристая** ~ кумуш ранг уклейка.

УКЛОН м 1 қиялик, нишаб, нишаблик; ~ столба устуннинг қиялиги; поезд идёт под ~ поезд қияликка қараб бормоқда, поезд қияликтан тушиб кетмоқда; 2 четга чиқишлик, оғишлик; **горизонтальные слои угля местами делают ~ вправо** горизонтал кўмир қатлами баъзи жойларда ўнг томонга чиқиб (оғиб) кетади; 3 перен. оғмачилик (йўналишдан четга чиқиш); ~ от линии партни партия йўлидан четга чиқиш (оғиш); **правый** ~ ўнг оғмачилик; **левый** ~ сўл оғмачилик; 4 перен. йўналиш, тutilган йўл; **школа с художественным ~ом** бадий йўналишдаги мактаб; **школа с математическим ~ом** математика йўналишдаги мактаб; 5 ж.-д. қиялик (йўлнинг юқорига ёки пастга кетиши); ♦ **идти под ~ 1)** қияликка бўйлаб (пастга қараб) бормоқ; 2) перен. хатарли йўлга қадам қўймоқ; та-назулга юз тутмоқ.

УКЛОНЕНИЕ с по гл. уклониться и уклоняться оғиш, четга чиқиш, қийшайиш; бош тортиш.

УКЛОНИТЬСЯ, -онюсь, -бнишься сов. (несов. уклоняться) I от кого-чего и без доп. ўзини четга тортмоқ (олмоқ), ўзини олиб қочмоқ; ~ от удара зарбадан ўзини четга олмоқ (тортиб қолмоқ); 2 от чего бурилмоқ, қайрилмоқ, оғмоқ; **дорога уклонилась вправо** йўл ўнгга бурилди; 3 перен. от чего четга чиқиб кетмоқ; ~ от темы мавзудан (темадан) четга чиқиб кетмоқ; 4 перен. от чего қочмоқ, бўйин товламоқ; бош тортмоқ; ~ от ответа жавобдан бош тортмоқ; ~ от знака с кем-л. бирор киши билан танишувдан бош тортмоқ.

УКЛОНЧИВО нареч. ноаниқ қилиб, мужмал, муҳмал, муҳмалона; **отвечать ~ мужмал** (мужмал) жавоб бермоқ; **УКЛОНЧИВЫЙ, -ая, -ое** гапни чалғитадиган, тўғри жавобдан қочадиган, ноаниқ, мужмал; муҳмал; ~ **ответ мужмал** (мужмал) жавоб; чалғитиб жавоб бериш.

УКЛОНЫТЬСЯ несов. с.м. уклониться.

УКЛЮЧИН/А ж эшкак қулоғи (қайиқ ёнида эшкак ўрнатиладиган айри ва шу айри қозиги учун қилинган тешик); **железная ~а** темирдан қилинган эшкак қулоғи; **вынуть вёсла из ~ эшакни қулоқдан олмоқ** (чиқармоқ).

УКОКОШИТЬ сов. кого-что прост. ўлдирмоқ, ҳалок қилмоқ.

УКОЛ м 1 по гл. уколоть — укалывать и уколаться — укалываться; 2 укол (қилиш), дори юбориш; после ~а больной уснул уколдан сўнг бемор ухлаб қолди; 3 перен. алам, ранж; хўрлик; ~ы **самолюбия** нафсониятнинг койиши, (кишининг) иззат-нафсига тегиш, камситиш.

УКОЛОТЬ, -олю, -олешь сов. кого-что (несов. укалывать) I санчмоқ, санчиб олмоқ, ниш урмоқ, қадамоқ; ~ **руку иглой** қўлга нина санчиб олмоқ; 2 перен. узиб олмоқ, қақиб олмоқ; алам қилдирмоқ; ~ **чьё-нибудь** **самолюбие** биронинг иззати нафсига теғмоқ.

УКОЛОТЬСЯ, -олюсь, -олешься сов. (несов. укалываться) бирор нарсага (ўзига, баданига) санчиб олмоқ; ~ **булавкой** ўзига (баданига) тўғноғич санчиб олмоқ.

УКОМПЛЕКТОВАТЬ, -тую, -туешь сов. (несов. укомплектовывать) что комплектаб қўймоқ, тўлдирмоқ, бут қилиб қўймоқ; ~ **штаты** штатни тўлдириб олмоқ.

УКОМПЛЕКТОВАТЬСЯ, -туется сов. (несов. укомплектовываться) комплектабмоқ, тўлдирилмоқ, бут қилинмоқ.

УКОМПЛЕКТОВЫВАТЬ несов. с.м. укомплектовать.

УКОМПЛЕКТОВЫВАТЬСЯ несов. I с.м. укомплектоваться; 2 страд. от укомплектовывать.

УКОР м таъна; маломат; ўпка, гина-кудурат, ёзғириқ; **посмотреть с ~ом** ёзғириқ (гина-кудурат) билан қарамоқ; ♦ ~ы **совести** виждон азоби.

УКОРАЧИВАНИЕ с по гл. укорачивать; қисқартириш, қисқароқ (қалтароқ) қилиш; қисқариш, қисқароқ (қалтароқ) бўлиб қолиш; ~ **отрезков железа** темир парчаларининг қисқариши; темир парчаларини қисқартириш (қалта қилиш); ~ **примеров** мисолларни қисқа қилиш; ~ **предметов при усыхании** қуриганда нарсаларнинг қисқариши (қалта бўлиб қолиши).

УКОРАЧИВАТЬ несов. с.м. укоротить.

УКОРАЧИВАТЬСЯ несов. I с.м. укоротиться; 2 страд. от укорачивать.

УКОРЕНИЕ с по гл. укоренить — укоренять; ~ **черенков** қаламчаларнинг илдиз отиши; ~ **обычаев** одатларнинг расм бўлиб (сингиб) қолиши.

УКОРЕНИТЬ сов. что (несов. укоренять) I илдиз оттирмоқ, илдиз отишига (ўсишига) шароит яратмоқ; ~ **черенки** қаламчаларни илдиз оттирмоқ; 2 перен. жорий қилмоқ, сингдирмоқ; ~ **обычай** одатни жорий қилмоқ.

УКОРЕНИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. укореняться) I илдиз олмоқ, илдиз отмоқ, томир ёймоқ; **черенки ~лись** қаламчалар илдиз олди; 2 перен. чуқур ўрнашиб қолмоқ, томир ёймоқ; эл бўлиб кетмоқ; **обычай ~лись** одатлар чуқур ўрнашиб (сингиб) қолган; **если я укоренюсь среди них, они признают меня своим** мен улар орасида эл бўлиб кетсам, улар мени ўзиники ҳисоблашади.

УКОРЕНЯТЬ несов. с.м. укоренить.

УКОРЕНЯТЬСЯ несов. I с.м. укорениться; 2 страд. от укоренять.

УКОРИЗН/А ж таъна; ўпка, гина, гина-кудурат, гинахонлик, ёзғириқ; **говорить с ~ой** таъна қилиб гапирмоқ.

УКОРИЗНЕННО нареч. таъна билан, гина қилиб, ўпка-калаб, ёзғириб; ~ **качать головой** таъна аралаш бош чайқамоқ.

УКОРИЗНЕННЫЙ, -ая, -ое таънали, гинали, таъна (гина)ни ифодалайдиган; ~ **взгляд** таъна билан қараш; гинани ифодаловчи нигоҳ.

УКОРЯТЬ сов. (несов. укорять) кого-что таъна (маломат) қилмоқ; ўпка-гина (гинахонлик) қилмоқ; ~ **в неискренности** самимий эмас деб гина қилмоқ.

УКОРОТИТЬ, -очу, -отить сов. (несов. укорачивать) I қисқартирмоқ, қалтароқ (қисқароқ) қилмоқ; ~ **пальто** пальтонини қисқартирмоқ; 2 (вақтни) қисқартмоқ, муддатини озайтирмоқ; ~ **сроки** муддатни (қисқартмоқ); 3 перен. прост. бўйсундирмоқ, итоаткор қилмоқ; тиймоқ; ♦ ~ **язык кому** прост. кўп бахslashмайдиған (олишмайдиған, дағалик қилмайдиған) қилиб қўймоқ, тилини тийиб қўймоқ.

УКОРОТИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. укорачиваться) I қисқармоқ, қалталашмоқ (узунлик ҳақида); 2 қисқармоқ, озаймоқ (вақт, муддат ҳақида); 3 бўйсунмоқ, итоаткор бўлиб қолмоқ.

УКОРОЧЕННЫЙ, -ая, -ое I прич. от укоротить; 2 в знач. прил. қисқартрилган, қисқароқ (қалтароқ) қилинган; қисқа, қалта; ~ **рабочий день** қисқартрилган (қисқа) иш кунин.

УКОРЯТЬ несов. с.м. укорить.

УКОС м 1 по гл. укосить и укашивать; **провести два ~а** икки ўрим олиш, икки марта ўриш; 2 ўрим, ўриб олинган пичан (беда) миқдори; **большой ~** мўл ўрим; **первый ~** биринчи ўрим.

УКОСИТЬ, укосю, укосишь сов. (несов. укашивать) что разе. ҳаммасини ўриб олмоқ, ўриб бўлмоқ, ўришни тамомламоқ; ~ **луг** ўтзорни ўриб бўлмоқ; ~ **траву** ўт-алафни ўриб тугатмоқ.

УКОСН/ЫЙ, -ая, -ое ўримга оид; ўриладиган, ўрим...; ~**ые** угóдьё пичанзорлар; ~**ая** плóщадь ўриладиган майдон, ўрим майдони.

УКРАДКОЙ нареч. разг. яширинча, бекиниб, писиб, сездирмасдан; **взглянуть** ~ кўз қири билан (сездирмасдан) қарамоқ.

УКРАИНЕЦ м, р. -нца украинналик, украин (киши).

УКРАИНКА ж, р. мн. -нок украинка, украинналик ёки украин аёл.

УКРАИНСК/ИЙ, -ая, -ое Украина ва украин(лар)га оид; украинча, украин...; ~**ий** язык украин тили; ~**ие** пёсны украин қўшиқлари, украинча қўшиқлар; ~**ая** литература украин адабиёти.

УКРАЙНЦЫ мн. (ед. украинец м, украинка ж) украинлар, украинналиклар.

УКРАСИ/ТЬ, -áшу, -áсишь (несов. украшать) 1 *кого-что* чем безамоқ, безатмоқ, ясатмоқ; ~ть **город** фла́гами шаҳарни байроқлар билан безатмоқ; 2 *перен.* фаровон қилмоқ, бойитмоқ; оро бермоқ; бежамоқ, мароқли (ёқимли) қилмоқ, файз киритмоқ, файзли қилмоқ; ~ть **жизнь** турмушни фаровон қилмоқ, ҳаётни мароқли (файзли) қилмоқ; **выступление артистов** ~ло **праздник** артистларнинг чиқиши байрамнинг кўрки бўлди (байрамга файз киритди).

УКРАСИТЬСЯ, -áшусь, -áсишься сов. (несов. украшаться) 1 безалмоқ, ясанмоқ; 2 *перен.* бежалмоқ, тўқис бўлмоқ, бойимоқ; мароқли (файзли) бўлмоқ.

УКРАСТЬ, -адú, -адёшь; **укра́д**, -áла; **укра́денный** сов. (несов. красть) ўғирламоқ, ўғирлаб кетмоқ, ўғирлаб олмоқ.

УКРАШАТЕЛЬСТВО с зеб-зийнатга ортиқча зўр беришлик; сиртини ялтиратигга берилиб кетишлик; **избавиться от** ~а в архитектуре архитектурада (меъморчиликда) ортиқча зеб-зийнатлардан қутулмоқ.

УКРАШАТЬ *несов. см. украсить.*

УКРАШАТЬСЯ *несов. 1 см. украсить; 2 страд. от украшать.*

УКРАШЕНИ/Е с 1 *по гл. украсить* — украша́ть; безаш, безатиш, ясатиш, зеб бериш, зийнатлаш; 2 безак, зеб-зийнат, пардоз; **ёлочные** ~я ёлка (арча) безаклари; 3 *перен.* **чего** кўрк, фахр, ифтихор; **этот студéнт** — ~е **курса** бу студéнт — курснинг кўрки (фахри); **ваша пёса** — ~е **всего** реперту́ра сизнинг пёсангиз — бутун репертуаринг кўрки.

УКРЕПИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое мустаҳкамлашга (бириктиришга) оид; мустаҳкамлайдиган, бириктирадиган; мустаҳкамловчи, бириктирувчи; ~**ая** **скоба́** мустаҳкамловчи скоба.

УКРЕПИТЬ, -плóб, -пíшь сов. (несов. укреплять) 1 *что* мустаҳкамламоқ, маҳкамламоқ, мустаҳкамлаб қўймоқ; ~ **стену** деворни мустаҳкамламоқ; ~ **корпус** судна кема корпусини (деворини) мустаҳкамламоқ; 2 *что* мудофаа иншоотлари қуриб мустаҳкамламоқ, истеҳкомлар қурмоқ; ~ **город** шаҳарни (қўрғонларини) мустаҳкамламоқ; ~ **местность** жойни мудофаа иншоотлари қуриб мустаҳкамламоқ; 3 *кого-что* янада кучли (бақувват) қилмоқ, яхшиламоқ, соғайтирмоқ, мустаҳкамламоқ; ~ **здоровье** соғлиқни мустаҳкамламоқ; ~ **нервы** асабларни (даволаб) соғайтирмоқ; ~ **мышцы** мушакларни (чиниктириб) бақувват қилмоқ; 4 *перен.* *что* мустаҳкамламоқ, кучайтирмоқ, куч-қудратни оширмоқ; ~ **страну** **социализма** социалистик мамлакатнинг куч-қудратини оширмоқ; ~ **колхозы** колхозларни мустаҳкамламоқ (бақувват қилмоқ); 5 *перен.* *что* мустаҳкамлашмоқ, бузилмайдиган (ишонса бўладиган) қилмоқ; ~ **дру́жбу** дўстликни мустаҳкамламоқ; ~ **своё** **положение** ўз мавқеини мустаҳкамламоқ; ~ **дисциплину** интизомни кучайтирмоқ.

УКРЕПИТЬСЯ, -плóсь, -пíшься 1 *сов. (несов. укрепляться)* мустаҳкамланмоқ, маҳкамламоқ; **берега́** **канáла** ~лись канал қирғоқлари мустаҳкамланди; 2 мудофаа иншоотлари қуриб ўрнашмоқ, мудофаага яхши шайланмоқ; ~**ться** **на линии** **обороны** мудофаа линиясига мустаҳкам ўрнашмоқ (истеҳкомлар қурмоқ); 3 соғлиғи мустаҳкамланмоқ (яхшиланмоқ), соғайиб кетмоқ, кучга кирмоқ; **здоровье** ~лось соғлиқ яхшиланди, кучга кириб кетди; **нервы** ~лись нервлар мустаҳкамланди, асаблар жойига тушди; 4 *перен.* мустаҳкам ўрин олмоқ, барқарор бўлиб олмоқ; в

деревне ~лся **новый быт** қишлоқда янгича ҳаёт мустаҳкамланди отди (канот ёйди).

УКРЕПЛЕНИ/Е с 1 *по гл. укрепить* — укрепля́ть и **укрепиться** — укрепля́ться; ~е **моста́** кўприкни мустаҳкамлаш; кўприкнинг мустаҳкамланиши; ~е **здоровья** соғлиқни сақлаш; саломатликнинг яхшиланиши; ~е **власти** ҳокимиятни мустаҳкамлаш; ҳокимиятнинг мустаҳкамланиши (кучайиши); **борьбó** за ~е **мира** на землé дунёда тинчликни мустаҳкамлаш учун курашмоқ; ~е **дру́жбы** **народов** халқлар дўстлигини мустаҳкамлаш; ~е **трудо́вой дисциплины** меҳнат интизомини мустаҳкамлаш; 2 истеҳком, мудофаа иншооти; **полевые оборонительные** ~я дала мудофаа истеҳкомлари.

УКРЕПЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от укрепить*; 2 *в знач. прич.* мустаҳкамланган, мудофаа иншоотлари қурилган; истеҳкомли, мустаҳкам; ~ **район** мустаҳкамланган (истеҳкомлар қурилган) район.

УКРЕПЛЯТЬ *несов. см. укрепить.*

УКРЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. укрепиться; 2 страд. от укреплять.*

УКРОМНОСТЬ ж хилватда (овлоқ жойда) бўлишлик. **УКРОМН/ЫЙ**, -ая, -ое; -мен, -мна кишилар кўзидан наридаги, хилватдаги; хилват, овлоқ; ~**ый** **уголо́к** овлоқ ер; ~ое **местéчко** хилват жой.

УКРО́П м, р. -а (-у) бот. укроп, шивит.

УКРО́ПН/ЫЙ, -ая, -ое укропга оид; укропли, укроп солинган; укроп...; ~**ый** **за́пах** укроп иси; ~**ая** **водá** укроп суви.

УКРОТИТЕЛЬ м (ҳайвонларни) бўйсундирувчи, бўйсундириб ўргатувчи, ром қилувчи; ~ **львов** шерларни (бўйсундириб) ўргатувчи.

УКРОТИТЕЛЬНИЦА ж см. *укротитель.*

УКРОТИТЬ, -ошú, -отишь; -ощённый сов. (несов. укрощать) 1 *кого-что* (ҳайвонларни) бўйсундирмоқ, ювош қилиб қўймоқ, (бўйсундириб) ўргатмоқ, ром қилмоқ; ~ **тигра** йўлбарсни бўйсундирмоқ (бўйсундириб ўргатмоқ); ~ **лошадь** асов отни бўйсундирмоқ; 2 тиймоқ, босмоқ, тўхтатмоқ; ~ **гнев** ғазабни босмоқ; 3 *перен.* тўсмоқ, бўғмоқ, тўхтатмоқ; енгмоқ, жилволамоқ; ~ **бурную реку** асов дарёни бўғмоқ (жилволамоқ); ~ **пожáр** ёнғинни енгмоқ (ўчирмоқ).

УКРОТИТЬСЯ, -ошúсь, -отишься сов. (несов. укрощаться) 1 бўйсундирилмоқ, ўргатилмоқ, ром қилинмоқ (ҳайвонлар ҳақида); **зверь** ~лся (ёввойл) ҳайвон бўйсундирилди. бирор нарсага ўргатилди; 2 тийилмоқ, босилмоқ, тўхтамоқ; **гнев** ~лся ғазаб(и) босилди, ғазабдан тушди.

УКРОЩАТЬ *несов. см. укротить.*

УКРОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. укротиться; 2 страд. от укрощать.*

УКРОЩЕНИЕ с *по гл. укротить* и *укрощать*; ~ **льва** шерни бўйсундириш (бўйсундириб ўргатиш); ~ **гне́ва** ғазаб(и)ни босиш, ғазаб(и)нинг босилиши.

УКРУПНЕНИЕ с *по гл. укрупнить* и *укрупнять* йириклаштириш, катталаштириш, яхлитлаш; йириклашиш; ~ **министрств** и **ведомств** министрлик ва идораларни йириклаштириш; ~ **колхозов** колхозларни йириклаштириш; колхозларнинг йириклашуви.

УКРУПНЁННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от укрупнить*; 2 *в знач. прич.* йириклаштирилган, йириклашган, катталашган; яхлитлашган; йирик, ~ **колхоз** йириклашган колхоз.

УКРУПНИТЬ сов. (несов. **укрупнять**) йириклаштирмоқ, катталаштирмоқ; яхлитлаштирмоқ; ~ **колхозы** колхозларни йириклаштирмоқ (кенгайтирмоқ).

УКРУПНИТЬСЯ, -йтéя сов. (несов. **укрупняться**) йириклашмоқ, катталашмоқ; яхлитлашмоқ; **колхозы** ~лись колхозлар йириклашди.

УКРУПНЯТЬ *несов. см. укрупнить.*

УКРУПНЯТЬСЯ *несов. 1 см. укрупниться; 2 страд. от укрупнять.*

УКРЫВАТЕЛЬ м яширувчи, бекитувчи, яшириб сақловчи; ~ **красёного** ўғирлик нарсаларни яшириб сақловчи.

УКРЫВАТЕЛЬНИЦА ж см. *укрыватель.*

УКРЫВАТЕЛЬСТВО с спец. жиноятчини ёки жиноят изини яширишлик (яшириш, бекитиш, хаспўшлаш) яшириб сақлаш; ~ **преступника** жиноятчини яшириш; **предать суду́**

за ~ (жиноятчи ёки жиноятчини) яширганлиги учун суд-га бермоқ.

УКРЫВАТЬ *несов. см. укрывать.*

УКРЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. укрываться; 2 страд. от ук-рывать.*

УКРЫТИЕ *с 1 по гл. укрывать* яшириш, яшириб қўйиш; ёпиш, ёпиб қўйиш; яшириш, яшириб қўйиш; 2 пана, пана жой; **спрятаться** *в* ~ панага яширинмоқ.

УКРЫТЬ, *укрою, укроешь сов. (несов. укрывать) кого-что* 1 ёпмоқ, ёпиб (ўраб) қўймоқ, буркамоқ; ~ **одеялом** **ребёнка** боланинг устига аёл ёпиб қўймоқ; 2 яширмоқ, яшириб қўймоқ; пана қилмоқ; бирор нарсадан ҳимоя қил-моқ; ~ **от** **дождя** ёмғирдан яширмоқ, ёмғирдан пана қил-моқ; ~ **от преследователей** (бирор кимса ёки нарсани) қувиб келувчилардан (таъқиб қилувчилардан) яширмоқ.

УКРЫТЬСЯ, *укроюсь, укроешься сов. (несов. ук-рывать)* 1 ёпишмоқ, бурканмоқ, ёпиниб (бурканиб) олмоқ; он **лёг** и **укрылся** **одеялом** у аёл ёпиниб ётди (у ётди ва устига аёл ёпиб олди); 2 яширинмоқ, ўзини панага олмоқ; ~ **от** **дождя** ёмғирдан ўзини панага олмоқ; 3 кў-ринмай (сезилмай) қолмоқ, яшириниб қолмоқ; **Я. мыйн** мой. **всё знаю; от меня ничто не укроется** (А. Н. Куприн) Менга, азизим, ҳамма нарса аён; мендан ҳеч нарса пинҳон қолмайди.

УКСУС *м, р. -а (-у)* сирка; **винный** ~ вино сиркаси, узум сиркаси; **столовый** ~ овқатга солинадиган сирка.

УКСУСНИК *м то же, что уксусница.*

УКСУСНИЦА *ж* сиркадон, сирка идиши.

УКСУСН/ЫЙ, -ая, -ое сиркага оид; сирка...; ~ый **за-пах** сирка ҳиди; ~ая **бутылка** сирка шишаси (бутилкаси); ♦ ~ая **эссенция** сирка эссенцияси; ~ая **кислота** сирка кис-лота.

УКУПОРИВАТЬ *несов. см. укупорить.*

УКУПОРИТЬ *сов. (несов. укупоривать)* тиқин тиқиб қўймоқ, тиқинлаб (пробкалаб) қўймоқ.

УКУПОРКА *ж, р. мн. -рок* 1 *по гл. укупорить* и **уку-поривать**; тиқинлаш, пробкалаш, тиқинлаб беркитиш; 2 **бутылка** бутилкаларни тиқинлаш (тиқинлаб беркитиш); 2 укупорка, тиқинлагич (бутилкаларни тиқинлашга хизмат қиладиган асбоб).

УКУПОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое спец. тиқинлайдиган, проб-калайдиган, тиқинлаб беркитадиган; ~ая **машина** пробка-лаш (тиқинлаш) машинаси, тиқинлагич, пробкалагич.

УКУС *м 1 по гл. укусить*; тишлаш, чақиш, қопиш, тиш-лаб (чақиб, қопиб) олиш; 2 бадаланинг тишланган (чақиб олинган) жойи; ~ **собаки** 1) итнинг қопиши; 2) ит тишлаб олган жойи; ~ **комара** 1) искабтопарнинг чақиши; 2) ис-кабтопар чақиб олган жойи.

УКУСИ/ТЬ, укушú, укусишь; укушенный сов. кого-что тишламоқ, қопмоқ, чақмоқ, тишлаб (қопиб, чақиб) олмоқ; **её** ~ла **собака** уни ит қопиб (тишлаб) олди; ♦ **какая му-ха её** ~ла? *шутл. разг. см. муха.*

УКУТАТЬ *сов. (несов. укутывать) кого-что* ўрамоқ, чулғамоқ, ўраб (буркаб) қўймоқ; ~ **ребёнка** *в* **одеяло** ча-қалоқни аёлга ўраб қўймоқ.

УКУТАТЬСЯ *сов. (несов. укутываться) ўранмоқ, чул-ғанмоқ, ўраниб олмоқ, бурканмоқ, ёпиниб олмоқ; ~ в **одеяло** (или **одеялом**) аёлга ўранмоқ, аёл ёпиниб олмоқ.*

УКУТЫВАТЬ *несов. см. укутывать.*

УКУТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. укутаться; 2 страд. от укутывать.*

УЛАВЛИВАТЬ *несов. см. уловить.*

УЛАДИТЬ, улажу, уладышь сов. (несов. улаживать) *что* 1 келиштирмоқ, тўғриламоқ, йўлга қўймоқ, бартараф қилмоқ; ~ **расприю** низои бартараф қилмоқ; ~ **дела** ишни йўлга қўймоқ; 2 *разг.* саранжом-сарништа қилмоқ, тартиб-га солмоқ, тўғриламоқ; ~ **хозяйство** хўжалиқни тартибга солмоқ.

УЛАДИТЬСЯ, -ится сов. 1 (несов. улаживаться) тўғ-риланмоқ, ўнганмоқ, йўлга қўйилмоқ, бартараф қилин-моқ; **дело** **уладилось** иш тўғриланиб (ўнгланиб) кетди; 2 бартараф бўлмоқ (келишмовчилик, англашилмовчилик ка-билар ҳақида); 3 ярашмоқ, мураса қилмоқ; ~ **с мужем** эри блан ярашмоқ (аноқ-чапоқ бўлиб кетмоқ).

УЛАЖИВАНИЕ *с по гл. улаживать*; ~ **дел** ишларни йўлга қўймоқ (тўғриламоқ); ишларнинг йўлга қўйилиши (ўнгланиб кетиши).

УЛАЖИВАТЬ *несов. см. уладить.*

УЛАЖИВАТЬСЯ *несов. 1 см. уладиться; 2 страд. от улаживать.*

УЛАМЫВАТЬ *несов. см. уломать.*

УЛАН *м* улан (инқилобдан олдинги Россия ва баъзи чет эл армияларида: энгил кавалерия аскари); **эскадрон** ~ уланлар эскадрони.

УЛАНСК/ИЙ, -ая, -ое улан(лар)га оид; улан(лар)...; ~ий **полк** уланлар полки; ~ая **форма** уланлар формаси (махсус кийими).

УЛЕЖ/АТЬ *сов. разг.* бирмунча вақт ётмоқ; **и часа** не ~ит *в* **постели** ўришда бир соат ҳам ётмайди.

УЛЕЖА/ТЬСЯ, -йтся сов. 1 (узоқ вақт) ётавериб зич-ланмоқ, тизиланмоқ; **почва** ~**лась** тупроқ ўрнашди (ти-ғизланди); 2 *прост.* (сақланиб) туравериб яхши етилмоқ, об-тобига келмоқ (мева, сабзавот ҳақида).

УЛЕЙ *м, р. улья, мн. ульи* асалари яшиги (уяси), арихона.

УЛЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от улей асалари яшигига (уясига) оид; асалари яшиги (уяси)...; ~ая **рама** асалари яшигининг роми.

УЛЕПЕТНУТЬ *сов. (несов. улепётывать) прост.* қочиб қолмоқ, жўнаб қолмоқ.

УЛЕПЕТЫВАТЬ *несов. прост. см. улепетнуть.*

УЛЕСТИТЬ, -ещú, -естишь сов. (несов. улещать и улещивать) кого-что *прост.* хушомад қилмоқ, тилёглама-лик қилмоқ.

УЛЕТАТЬ *несов. см. улётеть.*

УЛЕТЕ/ТЬ, улечú, улетишь сов. (несов. улётать) 1 **учиб** кетмоқ, учмоқ; **птицы** ~ли **в** **тёплые** **края** қушлар ис-сиқ ўлкаларга учиб кетишди; **самолёт** ~л **в** **Бухару** **самолёт** Бухорога учиб кетди; ~ть **на** **самолёте** **самолётда**; **уч-моқ; 2 разг.** **гизилламоқ, гизиллаб ўтмоқ, югуриб (чопиб) кетмоқ, қочиб кетмоқ; 3 перен.** **тез ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; махв** бўлмоқ, йўқолмоқ, йўқ бўлмоқ; **время** ~ло **вакд** **тез ўтиб кетди; надежды** ~ли **умидлар** пучга чиқди. **И.У.**

УЛЕТУЧИВАТЬСЯ *несов. см. улётучиться.*

УЛЕТУЧИ/ТЬСЯ, -чусь, -чишься сов. (несов. улётучи-ваться) 1 **учиб** кетмоқ, бугланиб кетмоқ; **запах** ~**лась** **ҳид** кўтарилиб кетди (йўқолди); 2 **перен. разг.** **ғойиб бўлмоқ, йўқолиб қолмоқ, хаёлдан кўтарилмоқ; ~ться** **из** **памяти** э(н)дан чиқиб кетмоқ; 3 **перен. прост.** кетмоқ, кетиб қол-моқ; **завтра** я ~**ваюсь** **из** **Москвы** эртага мен Москвадан кетаман.

УЛЕЧЬСЯ, улягусь, уляжешься, улягутся; улёгся, улеглась сов. 1 ётмоқ, ётиб олмоқ, ётиб қолмоқ; ~ **спать** **ухлашга** ётмоқ; 2 **сигишмоқ, жойлашмоқ** (тор ўринга ётишда); 3 **ўтирмоқ, босилмоқ, чўкмоқ; пыль** **улеглась** **чанг** **босилди**; 4 **перен.** **тинмоқ, тинчимоқ, босилмоқ; волнение** **улеглась** **ҳаяжон** **босилди** (кўнғил тинчиди); 5 **перен.** **куч-сизланмоқ, босилмоқ, тўхтамоқ; метель** **улеглась** **қор** **бў-рони** **босилди** (тўхтади).

УЛЕЩАТЬ *несов. см. улестить.*

УЛЕЩИВАТЬ *несов. см. улестить.*

УЛИВАТЬ *несов. прост. см. улить.*

УЛИВАТЬСЯ *несов. прост. см. улиться.*

УЛИЗНУТЬ *сов. прост.* билдирмасдан (секингина) қочмоқ, қочиб кетмоқ, қуён бўлмоқ; ~ **с уро́ка** дарсдан қочиб кетмоқ.

УЛИК/А *ж* **далил, исбот, жиноят белгиси; прямые** ~и **бевосита** (тўғри) **далиллар; косвенные** ~и **бавосита** (бил-восита) **далиллар, бошқа ёқдан келтирилган** (қўшимча) **далиллар; все** ~и **налицо** **ҳамма далиллар** **мавжуд; про-тив** **него** **нет** **никаких** ~и **унга қарши** **ҳеч қандай далил йўқ.**

УЛИТА *ж прост. то же, что улитка* 1; ♦ ~ **едет, ког-дато** **будет** **посл.** (л. м. шиллиқ қурт сурилиб келяпти, қа-чондир етиб келади), қачон бўлиши номаълум, узоқ кути-ладиган нарса ҳақида.

УЛИТКА *ж, р. мн. -ток* 1 шиллиқ қурт, чиганоқ; 2 **анат.** қулоқ ичининг товуш қабул қиладиган қисми; 3 **тех.** спиралсимон найча, трубка, деталь, қисм.

УЛИТКОВЫЙ, -ая, -ое и **УЛИТОЧНЫЙ, -ая, -ое** прил. от улитка шиллик құртта оид, шиллик құрт...; спирал(симон).

УЛИТЬ, улыб, улыбеш; улил, -л, -ло; улэй сов. (несов. **уливать**) *уст. и прост.* обдан сепмоқ, хұл қилмоқ.

УЛИТЬСЯ, улыбсь, улыбесься; улилсь, -лсь, -лось сов. (несов. **уливаться**) *уст. и прост.* ўз устидан роса сув қуймоқ; ҳамма ёғи хұл бўламоқ.

УЛИЦА ж 1 кўча; **широкая** ~ а кенг кўча; 2 разг. ташқари, кўча: на ~ е жарá ташқари(да) иссиқ; 3 *перен.* кўча, кўча-күй, маҳалла (жамият, мактаб ва оиланинг маданий таъсирдан четдаги мухит); **дурное влияние** ~ ы на **мальчика** (ўғил) болага кўчанинг ёмон таъсири; **зелёная** ~ а см. зелёный; **человек с ~ ы** нотаниш (номаълум) одам; **быть (оказаться, очутиться) на ~ 1)** уй-жойсиз (кўчада) қолмоқ; 2) ишсиз (ош-нонсиз) қолмоқ.

УЛИЦЕЗРЁТЬ сов. (несов. **лицезреть**) ўз кўзи билан кўрмоқ.

УЛИЧАТЬ несов. см. **уличить**.

УЛИЧИТЬ сов. (несов. **уличать**) *кого-что* в чём айбини очмоқ, фох қилмоқ, жиноят устида тутиб олмоқ; ~ **во лжи** ёлгон гашираётганда қўлга туширмоқ, ёлгончилигини фох қилмоқ.

УЛИЧКА ж, р. мн. -чек *уменьш.-ласк.* от **улица** 1 кичкина кўча, жинккўча, торккўча.

УЛИЧНЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от **улица** кўчага оид; кўчада бўладиган, кўча...; ~ **ое движение** кўча ҳаракати, кўча қатнови; ~ **ый шум** кўчадаги шовқин-сурон; ~ **ые бой кўча** жанглари; 2 кўчада қолган, кўча...; дарбадар, боқимсиз; ~ **ый мальчишка** кўча боласи, бобош (дарбадар) бола; **~ ая дёвка** кўча қизи, бузук қиз, фоҳиша; ~ **ый комитёт** кўча комитети (кўча ва маҳаллаларни тартибга солиш, тоза тутиш, ободонлаштиришга ёрдам берадиган жамоатчилик ташкилоти).

УЛОВ м 1 по гл. **уловить**; 2 овланган (тутилган) нарсалар (мас., балиқ, қуш, ҳайвон) миқдори; **весённый** ~ баҳорги ов, баҳорда овланадиган нарсалар; **богатый** ~ **рыбы** серҳасил балиқ ови; **мал** тутилган балиқ.

УЛОВИМЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от **уловить**; 2 в знач. прил. сезиладиган, пайқаладиган; кўз (ёки қулоқ) илғайдиган; **едва** ~ е ўхом зўки қулоқ зўрға илғайдиган товушлар; **едва** ~ й **запах** сезилар-сезилмас ҳид.

УЛОВИТЕЛЬ м тутқич (бирор нарсани тутиб қоладиган, тутиб оладиган аппарат); ~ **пыли** чангтутқич.

УЛОВИТЬ, -овлю, -овишь сов. (несов. **улавливать**) 1 *прост.* тутмоқ, ушламоқ, тутиб (ушлаб) олмоқ; **мальчик уловил во дворе большого гуся** (ўғил) бола ҳовлида катта гозни тутиб олди; 2 *перен.* сезмоқ, пайқамоқ (англамоқ, эшитмоқ, кўрмоқ); ~ **запах** роз атиргул ҳидини пайқамоқ (сезмоқ); ~ **слабый стон** кучсиз инграшни (инграган овозни) эшитмоқ; с **трудом** ~ **смысл речи** нутқ (гап)нинг маъносини аранг англаб (пайқаб) олмоқ; 3 *перен.* фойдалана билмоқ, фойдаланиб қолмоқ, пайтини (қулай фурсатни) топмоқ; ~ **подходящий момент** қулай фурсатдан фойдаланиб қолмоқ; 4 *разг.* (ҳийла ишлаб) қўлга туширмоқ, тилдан илтирмоқ, фох қилмоқ; ~ **преступника на неточных показаниях** жиноятчини ноаниқ гувоҳлик (маълумот) бераётганда қўлга туширмоқ (тиладан илтирмоқ, айбини бўйнига қўймоқ); 5 *спец.* (борлигини) аниқламоқ, тутмоқ (бирор аппарат воситасида); ~ **пыль** чангни тутмоқ (тутиб йўқотмоқ); ~ **звуковую волну** товуш тўлқинларини аниқламоқ ва тутмоқ.

УЛОВКА ж, р. мн. -вок ҳийла, найранг, макр (қилиш, ишлатиш); **прибегать к разным** ~ ам ҳар хил ҳийла-найранг ишлатмоқ; **пуститься на ~ и** ҳийла-найранг қила бошламоқ.

УЛОЖЕНИЕ с *уст.* тузук, низо, қонуннома, қонунлар тўплами (мажмуаси); ~ **о наказаниях** жазо ҳақидаги низо.

УЛОЖИТЬ, -ожу, -ожишь сов. 1 (несов. **укладывать**) *кого-что* ётқизмоқ, ётқизиб қўймоқ; ~ **детей спать** болаларни ухлаш учун ётқизмоқ; ~ **в кровать** каравотга ётқизиб қўймоқ; 2 (несов. **укладывать**) *что во что* разг. жойламоқ, жойлаштирмоқ; **сигдирмоқ**; ~ **весь текст** в одну страницу бутун текстни бир бетга сиғдирмоқ; 3 тўшамоқ, қопламоқ, ётқизмоқ; тўшаб (ётқизиб) кўрмоқ; ~ **пол мозаичной плит-**

кой полга кошникор (гулли) плиткалар ётқизмоқ, полни кошникор (гулли) плиткалар билан қопламоқ; ~ **рельсовый** путь рельсли йўл қурмоқ, рельслар ётқизиб йўл қурмоқ; ~ **нефтепровод** (трубалар ётқизиб) нефтепровод қурмоқ, нефть қувурлари ётқизмоқ; 4 (несов. **укладывать**) *что* йиғиштирмоқ, йиғиштириб бирор нарсга солмоқ, жойламоқ; ~ **вещи в чемодан** нарсаларни чамадонга солмоқ (жойламоқ); 5 (несов. **укладывать**) *что* бирор жойга тўпламоқ, тўплаб термоқ, жойлашмоқ; ~ **снопы на току** боғланган ўт-ўсимликларни (мас., буғдой боғларини) хирмонга тўпламоқ; ~ **яблоки в ящики** олмаларни яшиқларга термоқ (жойламоқ); 6 (несов. **укладывать**) укладка қилмоқ, ётқизиб прическа қилмоқ; ~ **волосы** сочни ётқизиб тарамоқ; 7 *перен. кого прост.* уриб йиқитмоқ, отиб олмоқ, ўлдирмоқ; ~ **наповал** бир уриб йиқитмоқ, бир отишда ўлдирмоқ; **~ в гроб** (или в могилу) ўлгунча қийнамоқ, ўлар ҳолатга олиб бормоқ, қийнаб ўлдирмоқ.

УЛОЖИТЬСЯ, -ожусь, -ожишься сов. (несов. **укладываться**) 1 ўз буюмларини бирор нарсга жойламоқ; ~ **перед отъездом** кетиш (йўлга чиқиш) олтидан нарсаларни йиғмоқ, йиғиштирмоқ, жойлаб қўймоқ, 2 жойланмоқ, жойлашмоқ, сиғмоқ; **все вещи уложились в чемодан** ҳамма нарсга чамадонга жойланди (сиғди); 3 *перен. разг.* сиғмоқ, муайян муддатда бирор нарсга қилиб улгурмоқ, белгили чегарадан чиқмаслик; ~ **в сроби** белгиланган муддатда (ўз вақтида) бирор ишни бажариб улгурмоқ; ~ **в смету** сметадан чиқмаслик (сметада нима бўлса, шуни бажармоқ); 4 *перен.* сиғмоқ, мос (тўғри) келмоқ; [война]... **ни в какие инструкции** ~ не **может** (Степанов. Порт-Артур) [уруш]... **ҳеч қандай инструкцияга** (қоидага) тўғри келмайди; **~ в голове** (или в сознании) онгга (мияга) етиб бормоқ, тушунарли бўлмоқ.

УЛОМА/ТЬ сов. (несов. **уламывать**) *кого-что* разг. кўндирмоқ, унатмоқ; с **трудом** ~ ли **упрямца** ўжарни қийинчилик билан (зўрға) кўндирши.

УЛУС м 1 улус, эл, юрт; манзил, қароргоҳ, овул (баъзи кўчманчиларда); 2 қабила; кент (қабилавий жамоа ва унга қарашли ер-жойлар); 3 район типдаги маъмурий-территориал бирлик.

УЛУСНЫЙ, -ая, -ое бирор қабилага (овулга, кентга) оид; қабила (овул, кент)...; ~ **сход** қабила (овул, кент) йиғилиши.

УЛУЧАТЬ несов. см. **улучить**.

УЛУЧИТЬ сов. (несов. **улучать**) *что* разг. пайтини топтомоқ, қулай фурсат пойламоқ; ~ **момент** пайтини (қулай фурсатни) топтомоқ.

УЛУЧШАТЬ несов. см. **улучшить**.

УЛУЧШАТЬСЯ несов. 1 см. **улучшиться**; 2 *страд.* от **улучать**.

УЛУЧШЕНИ/Е с 1 по гл. **улучшить** и **улучшать**; **вне-сти** ~ я в **организацию** работы ишни ташкил қилишга тузатиш киритмоқ, иш ташкил қилишни яхшилаш; ~ **е качества** **продукции** маҳсулот сифатини яхшилаш; маҳсулот сифатининг яхшиланиши; 2 соғайиш, тузалиш, яхшиланиш; **у** **больного** **наступило** ~ е бемор соғая (тузала) бошлади; беморнинг аҳволи яхшилана бошлади.

УЛУЧШИТЬ сов. (несов. **улучшать**) *что* 1 яхшиламоқ, тузатмоқ; ~ **работу** ишни яхшиламоқ; 2 яхшиламоқ, янгиламоқ; ~ **мировой рекорд** жаҳон рекордини янгиламоқ.

УЛУЧШИТЬСЯ, -ится сов. (несов. **улучшаться**) яхшиланмоқ, тузаланмоқ; **его здоровье** ~ лось унинг соғлиги яхшиланди, у соғайиб кетди.

УЛЫБА/ТЬСЯ несов. 1 (сов. **улыбнуться**) илжаймоқ, жилмаймоқ, табассум қилмоқ; **он весело** ~ ется у қувониб жилмаяди; 2 (сов. **улыбнуться**) *перен. кому* қулиб боқмоқ, омад (бахт) келтирмоқ, омади келмоқ, бахти очилмоқ; **жизнь ему** ~ лась **хает** унга қулиб боқди (омади келди); 3 *перен. кому* разг. истагига (орзу ёки ниятига) мос тушмоқ, ёқмоқ; **ночью дежурить мне** не ~ ется кечаси навбатчилик (дежурлик) қилиш менга ёқмайди.

УЛЫБКА ж, р. мн. -бок илжайиш, жилмайиш, табассум; **добрая** ~ чин юракдан (самимий) жилмайиш, табассум қилиш; **насмешливая** ~ истеҳзоли илжайиш.

УЛЫБНУ/ТЬСЯ сов. 1 (несов. **улыбаться**) илжайиб қўймоқ, жилмаймоқ, кулимсираб қўймоқ, табассум қилмоқ;

2 *перен. разг.* пучга чиқмоқ, йўққа чиқмоқ, муяссар бўлмай қолмоқ, насиб бўлмаслик; *путёвка ему* ~ лась путёвка олиш унга насиб қилмади, путёвка(си) пучга чиқди.

УЛЫБЧИВЫЙ, -ая, -ое *разг.* қулмсираган, жилмайиб (илжайиб) турадиган; ~ *парень* (ҳамиша) кулиб турадиган йиғитча.

УЛЬТИМАТИВНОСТЬ ж ультиматум тарзидалик, ультиматумлик, қатъийлик, кескинлик.

УЛЬТИМАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна ультиматив, ультиматум тарзидаги, қатъий, кескин; ~ *ое требование* ультиматив (ультиматум тарзидаги) талаб; қатъий (кескин) талаб.

УЛЬТИМАТУМ м 1 ультиматум, қатъий (кескин) талаб; *предъявить ~ соседнему государству* қўшни давлатга ультиматум қўймоқ; 2 *разг.* дўқ билан қилинган талаб.

УЛЬТРАЗВУК м ультратовуш.

УЛЬТРАЗВУКОВ/ОЙ, -ая, -ое ультратовушга оид; ультратовуш...; ~ *ые волны* ультратовуш тўлқинлари.

УЛЬТРАКОРОТКИ/Й, -ая, -ое ультрақисқа, ўта (жуда) қисқа; ~ *е волны* ультрақисқа тўлқинлар, ўта (жуда) қисқа тўлқинлар.

УЛЬТРАКОРОТКОВОЛНОВ/ЫЙ, -ая, -ое ультрақисқа тўлқинли, ўта қисқа тўлқинли; ~ *ая радиостанция* ультрақисқа тўлқинли радиостанция.

УЛЬТРАМАРИН м ультрамарин (оч кўк бўёқ).

УЛЬТРАМАРИНОВЫ/Й, -ая, -ое 1 ультрамаринга оид; ультрамарин...; ~ *й цех* ультрамарин цехи; 2 ультрамарин рангидаги, (очк) равшан) ҳаво ранг; *девушка с ~ ми глазами* ҳаво ранг кўзли қизча.

УЛЬТРАПРАВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўта ўнғчиларга оид; ўта ўнғчилар...; ўта реакция қарашни қўллаб-қувватлайдиган; *политика ~ ого толка* ўта ўнғчилар сиёсати; ~ *ые элементы* ўта ўнғчи унсурлар, ўта реакция қарашни қўллаб-қувватлайдиган унсурлар; 2 *в знач. суц.* ~ *ые мн.* ўта ўнғчилар, ўта реакционерлар; *организации ~ых* ўта ўнғчилар (реакционерлар) ташкилотлари.

УЛЬТРАСОВРЕМЁНН/ЫЙ, -ая, -ое жуда замонавий, ўтакетган замонавий. ~ *ое сооружение* жуда замонавий ишоот; ~ *ый самолёт* жуда замонавий самолёт.

УЛЬТРАФИОЛЕТОВЫ/Й, -ая, -ое: ~ *е лучи физ.* ультрафиолет нурлар.

УЛЮЛЮКАТЬ *несов.* 1 (итни) олқишламоқ, гижгижламоқ; 2 *перен. разг.* бирорни очикдан-очик таҳқирламоқ, хўрламоқ.

УМ м, р. *умá* 1 ақл; *здравый ум соғлом ақл; человек с умом* ақлли одам; *в здравом уме и твёрдой памяти* ақли расо ва эси жойида; *это ничего не даёт ни умú, ни сердцу* бу ҳеч қандай фойда бермайди; на ақлга озиқ, на юракка томзиқ; *не твоего ума дело* бунга сенинг ақлинг етмайди; *ум хорошо, а два лучше* *посл.* бир қалла яхши, икkitаси ундан ҳам яхши; *массахатли туй тарқамас; склад ума* фикри-зикри, фикр-хаёли; *сколько голов, столько умов* *посл.* ҳар қаллада ҳар хаёл; 2 *перен. высок.* зўр ақл эгаси, оқил, доно, олим, мутафаккир; *блестящий ум* ажойиб олим; *лучшие умы человечества* инсониятнинг энг доно кишилари; ~ *без ума* (быть) *от кого-чего* қойил қолмоқ, махлиё бўлмоқ; *в уме* 1) дилда; 2) ақли жойида; *считать в уме* дилда санамоқ, овоз чиқармай ҳисобламоқ; *в уме ли ты?* *разг.* ақлинг жойидами? эсинг ўзингдами?; *за ум* *взяться* (или *браться*) ақли кирмоқ; *из ума* *вон разг.* бутунлай эсдан кўтарилибди, бутунлай эсдан чиқибди; *и в уме нет* (не было) *разг.* хаёли(м)да йўқ эди, етти ухлаб туши(м)га ҳам кирмаган эди; *на уме* кўнглида, хаёлида, дилда; *принять на ум* хаёлига (миясига) келмоқ; эсига тушмоқ; *сходиться с умá* 1) ақлдан озмоқ, эс-хушидан ажрамоқ; 2) *о ком-чем, по ком-чем* или *по кому-чему* мафтун бўлмоқ, шайдо бўлмоқ; *себе на ум* ичидан пишган, писмиқ; *делать что-н. с умом* *разг.* бирор ишни ақл-идрок (фаҳму фаросат) билан қилмоқ, жуда яхши ўринлатмоқ; *ум за разум* *заходит у кого* *разг.* эс-хуши жойида бўлмаган (эс-хуши кирди-чиқди бўлиб турган киши ҳақида); *умá не приложу* (нималигини) билолмайман, тушунолмайман, ақлимга ситдиролмайман.

УМАЛЕНИЕ с *по сл.* *умалить* и *умалять* камайтириш,

бўшаштириш; камайтириб (оз қилиб) кўрсатиш, пасайтириш; камситиш, ерга уриш.

УМАЛИВАТЬ *несов. см.* *умолять.*

УМАЛИТЬ *сов. (несов. умалять)* *что* 1 *уст. то же, что уменьшать* кичрайтирмоқ, озайтирмоқ, қисқарттирмоқ, камайтирмоқ; камайтириб (оз қилиб) кўрсатмоқ; ~ *потребности* эҳтиёжларни камайтирмоқ; ~ *чью-л. вину* бирорнинг гуноҳини камайтириб кўрсатмоқ; 2 камситмоқ, ерга урмоқ, пасайтирмоқ; ~ *значение чего-л.* бирор нарсанинг аҳамиятини камситмоқ; ~ *чью-н. заслуги* бирорнинг хизматларини камситмоқ (ерга урмоқ).

УМАЛИ/ТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. умаляться)* 1 *уст. то же, что уменьшиться*; 2 камситилмоқ, ерга урилмоқ, пасайтирилмоқ; *его достоинство не ~лось* обрў-эйтибори ерга урилгани йўқ (тушмади, пасаймади).

УМАЛИШЁНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ақлдан озган, жинни, савдойи, мажнун, телба; 2 *в знач. суц.* ~ *ый м, ~ая* ж ақлдан озган одам, жинни, тентак телба, дом ~ *ых жиннихона.*

УМАЛЧИВА/ТЬ *несов. см.* *умолчать*; ~ *история* ~ *ет о чем* бу ҳақда (тарихий) маълумот йўқ, бу ҳақда ҳеч ким билмайди.

УМАЛЧИВА/ТЬСЯ *несов. безл. о ком-чем* индамай кетмоқ, индалмаслик, оғзига олинмай (гапирилмай) кетмоқ; *об этом ~ется* бу ҳақда индалмайди (гапирилмайди).

УМАЛЯТЬ *несов. см.* *умалить.*

УМАЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *умалиться*; 2 *страд. от* *умалить.*

УМАСЛИВАТЬ *несов. см.* *умаслить.*

УМАСЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *умаслиться*; 2 *страд. от* *умасливать.*

УМАСЛИТЬ *сов. (несов. умасливать)* *кого-что* 1 ёр суртмоқ, ёгламоқ; 2 *перен. разг.* кўнглини топиб унатмоқ, силаб-сийпаб кўндирмоқ, авраб (алдаб-сулдаб) гапга киргизмоқ; *чем бы ~ ворчливую старуху?* вайсақи кампирни нимма билан (қандай қилиб) кўндирса бўларкин?

УМАСЛИТЬСЯ *сов. (несов. умасливаться)* 1 ўзига ёгли нарса тегизмоқ, ёгли нарсага сурткалмоқ; ўзига ёр тегизмоқ; ёғланмоқ; 2 *перен. разг.* (мажнунликдан, дазватланганликдан) кўзлари чақнамоқ (ёнмоқ).

УМАСТИТЬ, -ашу, *умастить* *сов. (несов. умастять)* *кого-что* *уст.* хушбўй моддалар (ёғлар) суртмоқ; ~ *тело душистыми маслами* баданга хушбўй моддалар (мойлар) суртмоқ.

УМАСТИТЬСЯ, -ашусь, -аститься *сов. (несов. умасливаться)* *уст.* ўзига хушбўй моддалар (ёғлар) суртиб олмоқ.

УМАЩАТЬ *несов. см.* *умастить.*

УМАЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* *умаститься*; 2 *страд. от* *умасщать.*

УМАЯ/ТЬ *сов. кого-что* *прост.* ҳолдан тойдирмоқ, тинкасини қуришмоқ; ~ *ла долгая дорога* узоқ йўл тинкани қуришди.

УМАЯ/ТЬСЯ *сов. прост.* ҳолдан тоймоқ, тинкаси қуришмоқ; *она ~лась с детьми* у болалар билан чарчаб кетди, болалар уни чарчатиб юборди.

УМБРА ж умбра (жигар ранг минерал бўёқ).

УМЕЛ/ЕЦ м, р. -льца уста, миришкор, моҳир; *народные ~льцы* халқ усталари.

УМЕЛО *нареч.* усталик билан, моҳирлик (уқув) билан, моҳирона; ~ *взяться за дело* уқув билан ишга киришмоқ, ишнинг кўзини билиб уннамоқ.

УМЕЛОСТЬ ж моҳирлик, ишбилармонлик; эплай билишлик.

УМЕЛ/ЫЙ, -ая, -ое уста, моҳир, ишбилармон, омиликор, уқувли; моҳирона; ~ *ый работник* уқувли (ишбилармон) ходим; ~ *ые руки* моҳир қўллар; ~ *ое использование народных богатств* халқ бойлигидан моҳирона (ишнинг кўзини билиб) фойдаланиш.

УМЕНИ/Е с бирор нарса қила олиш қобилияти, билармонлик, маҳорат, эп; *при ~и всё можно сделать* эпинг бўлса, ҳамма нарсани қилиш мумкин; с ~ *ем* *взяться за дело* ишнинг кўзини билиб уннамоқ; ~ *е работать с масса* омма орасида ишлай билиш.

УМЕНЬШАЕМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* *уменьшать*; 2 *в знач. суц.* ~ *ое с мат.* камайовчи, камайдиган сон.

УМЕНЬШАТЬ *несов. см.* *уменьшить.*

УМЕНЬШАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **уменьшиться**; 2 *страд.* от **уменьшать**.

УМЕНЬШЕНИЕ *с 1 по гл.* **уменьшить** — **уменьшать** камайтириш, озайтириш, кичрайтириш, пасайтириш, секинлатиш; камайиш, озайиш, кичрайиш, пасайиш, секинлашиш; ~ **затрат** (сарф (харажат)нинг камайиши; 2 *спец.* қисқарадиган (қисқартириладиган, олиб ташланадиган) миқдор.

УМЕНЬШИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 кичрайтирадиган, кичрайтириб кўрсатадиган; озайтирадиган, қисқартирадиган; ~ **ое** стекло кичрайтириб кўрсатадиган шиша (линза); 2 *грамм.* кичрайтириш...; ~ **ый** суффикс кичрайтиш суффикси; ~ **ое** существительное кичрайтиш оти; 3 қисқартиб, эркалатиб айтилган; ~ **ое** имя от Николай — Коля Николай исмининг кичрайтиб айтилиш формаси Қоля.

УМЕНЬШИТЬ *сов. (несов. уменьшать)* что кичрайтирмоқ, озайтирмоқ, камайтирмоқ, қисқартирмоқ, пасайтирмоқ, секинлатмоқ; ~ **расходы** сарфни (чиқимни) озайтирмоқ; ~ **вес** оғирлигини (вазнини) камайтирмоқ; ~ **нагрузку** нагрузкани камайтирмоқ.

УМЕНЬШИТЬСЯ *сов. (несов. уменьшаться)* камаймоқ, озаймоқ, енгиллашмоқ; кичраймоқ, қисқармоқ; секинлашмоқ; **доход** ~ **лся** даромад камайди (қисқарди); **боль** ~ **лась** оғриқ камайди (енгиллашди); **вес** ~ **лся** тоши (вазни) камайди.

УМЕРЕННОСТЬ *ж* ўртачалик, мўтадиллик; *эвидалик*; ~ **в расходах** сарф-харажат (қилиш)да ўртачалик; ўртача (эви билан) сарфлаш.

УМЕРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўртача, ўртамиёна, мўтадил, *эвида* (бўлган); ~ **ый** аппетит ўртача иштаҳа; ~ **ый** жар мўтадил ҳарорат, ўртача иссиқлик; **требования** *очень* ~ **ы** талаблар жуда *эвида*; 2 мўтадил, иссиқ ҳам, совуқ ҳам эмас; ~ **ый** климат мўтадил иқлим; ~ **ый** пояс мўтадил минтақа; 3 ўртача йўл (иш) тутадиган, ўртача, холис, мўтадил; ~ **ый** либерал ўртача либерал.

УМЕРЕТЬ, умру, умерёш; умер, умерла, умерло; умерший *сов. (несов. умерать)* 1 ўлмоқ, ўлиб қолмоқ; ўлиб кетмоқ, дунедан ўтмоқ, кўз юммоқ, жон бермоқ, вафот қилмоқ, қазо қилмоқ; ~ **от** болёзни касаликдан ўлмоқ; 2 (бирор кимса ёки нарсага) қурбон бўлмоқ, жонини фидо қилмоқ; ~, **защитая Родину** Ватанини ҳимоя қилабтиб қурбон бўлмоқ; 3 *перен. книжн.* йўқолмоқ, ўлмоқ, сўнмоқ; бекор кетмоқ, унутилмоқ; **правое дело не умрёт** ҳақ иш ўлмайди; 4 *разг.* ҳолдан тоймоқ, юмалаб қолмоқ; **чуть не умерли со смеху** кулгидан (кулавериб) ўлай дедик (юмалаб қолдик); **здесь со скўки** ~ **можно** бу ерда зерикиб ўлиш мумкин; ~ **хоть умри** *в знач. вводн. сл. разг.* нима бўлганда ҳам, ўлсанг ҳам, албатта.

УМЕРИТЬ, -рю, -ришь *сов. (несов. умерять)* что чекламоқ, чек қўймоқ; тийиб қўймоқ; босмоқ; ~ **требования** талабларни чеклаб қўймоқ; ~ **пыл** 1) бировни тийиб қўймоқ, попугини пасайтирмоқ; 2) ўзини тиймоқ, шахтидан тушмоқ.

УМЕРИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. умеряться)* камаймоқ, озаймоқ; чекланмоқ, тийилмоқ; ~ **лись** наказыния жазолашлар камайди (чекланди).

УМЕРТВИТЬ, -ршвлю, -ртвишь; -ршвлённый *сов. (несов. умершвлять)* 1 *кого-что* ўлдирмақ, ўлдириб қўймоқ; 2 сезмайдиган (караҳт) қилиб қўймоқ, ўлдирмақ; ~ **нерв** **больного** зўба оғриқ тишининг нервини ўлдирмақ; 3 *перен.* что йўқотмоқ, барҳам бермоқ, тиймоқ, босмоқ; ~ **в себе** **все желания** ҳамма истакларидан кечмоқ, нафсини тиймоқ.

УМЕРШВЛЕНИЕ *с по гл.* **умертвить** — **умершвлять** ўлдириш, ўлдириб қўйиш, жонсизлантириш.

УМЕРШВЛЯТЬ *несов. см. умертвить.*

УМЕРЯТЬ *несов. см. умерить.*

УМЕРЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **умериться**; 2 *страд.* от **умерять**.

УМЕСТИТЬ, умешу, уместись; умешённый *сов. (несов. уместать)* *кого-что* сиғдирмақ, жойлаштирмақ, жойламоқ; ~ **все** кнйги на полке ҳамма китобларни полкага жойламоқ (сиғдирмақ).

УМЕСТИТЬСЯ, умешусь, уместиться *сов. (несов. уместаться)* сиғмоқ, сиғишмоқ, жойлашмоқ; **всем** **не** ~ **на** **ска-**

мейке ҳамма (бир) скамейкага сиғишмайди; **эти вещи** **в** **чемодане** **не** **уместятся** бу нарсалар чамадонга сиғмайди.

УМЕСТНОСТЬ *ж* ўринли (ўз вақтида) эканлик, ўринли (жўяли) бўлишлик; ~ **замечаний** танбеҳнинг (ёки мулоҳазанинг) ўринлилиги.

УМЕСТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна ўринли, ўз вақтида, жўяли (қилинган); ~ **вопрос** ўринли савол.

УМЕТЬ *несов.* билмоқ, қила билмоқ, қўлидан келмоқ, уддасидан чиқмоқ, эплай олмақ; ~ **писать** ёза билмоқ; **не** **умею** **льстить, притворяться** хушомадгўйлик, муғомбирлик қила олмайман.

УМЕЩАТЬ *несов. см. уместить.*

УМЕЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **уместиться**; 2 *страд.* от **умещать**.

УМЕЮЧИ *нареч. разг.* усталик (эпчиллик, маҳорат) билан, удалаб; **дело надо** **делать** ~ ишни усталик билан қилиш керак.

УМИЛЕНИ/Е *с* ийиш, эриш, ийиб (эриб) кетиш; меҳр; **прийти** **в** ~ **е** ийиб (эриб) кетиш; **слёзы** ~ **я** меҳр ёши; меҳри товланиб (кўнгли эриб) йиғлаб юбориш.

УМИЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ийдирадиган, эритадиган, меҳрни товлантирадиган, ёқимли, ёқимтой; ~ **ый** **ребёнок** ёқимтой (меҳрни товлантирадиган) бола; ~ **ая** **картина** ёқимли (жозибадор) картина ёки манзара.

УМИЛИТЬ *сов. (несов. умилять)* *кого-что* ийдирмақ, эритмоқ, меҳрни қўзғатмоқ (товлантирмақ), кўнглини юмшатмоқ; **ребёнок** ~ **л** **всех** **своей** **ласковостью** чақалоқ ўзининг ёқимтойлиги билан ҳаммани мафтун қилди (ийдириб юборди).

УМИЛИТЬСЯ *сов. (несов. умиляться)* иймоқ, эримоқ, меҳри товланмоқ кўнгли юмшамоқ.

УМИЛОСЕРДИТЬ *сов. уст. то же, что умиловать.*
УМИЛОСТИВИТЬ, -влю, -вишь *сов. (несов. умилоствивлять)* *кого-что* *уст.* раҳм-шафқатли қилмоқ, раҳм-шафқатини қўзғатмоқ (кейтирмақ), кўнглига раҳм солмоқ; ~ **отца** отанинг кўнглига раҳм-шафқат солмоқ, отани раҳм-шафқатли қилмоқ.

УМИЛОСТИВИТЬСЯ, -влюсь, -вишья *сов. (несов. умилоствивляться)* *уст.* раҳм-шафқатли бўлмоқ, раҳм-шафқат қилмоқ, раҳми келмоқ.

УМИЛОСТИВЛЯТЬ *несов. уст. см. умиловать.*

УМИЛОСТИВЛЯТЬСЯ *несов. уст.* 1 *см.* **умилоствивиться**; 2 *страд.* от **умилоствивлять**.

УМИЛЬНОСТЬ *ж* ёқимтойлик, жозибалилик, жозибадорлик, дилраболик; мулойимлик; ~ **взгляда** қараш (боқиш)нинг жозибадорлиги.

УМИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *уст.* ёқимли, жозибали, жозибадор, мулойим; ~ **ое** **личико** жозибали (ёқимтой) чеҳра; 2 *разг.* хушомадгўйлик (айёрлик) билан қилинган, хушомадгўйларча, лаганбардорларча, айёронча; ~ **ые** **речи** хушомадгўйлик билан айтиладиган сўзлар, хушомадгўйларча айтилган гаплар.

УМИЛЯТЬ *несов. см. умилить.*

УМИЛЯТЬСЯ *несов. см. умилиться.*

УМИНАТЬ *несов. см. умять.*

УМИНАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **умяться**; 2 *страд.* от **уминать**.

УМИРА/ТЬ *несов.* 1 *см.* **умереть**; 2 *разг.* ўлай демоқ, ўлгундай бўлмоқ; ўлар ҳолатга етмоқ; ~ **ю** **устала** ўлгундай чарчадим; ~ **ю** **есть** **хочу** **очдан** ўлай дедим; 3 «ўта, кучли (ортиқ) даражада» каби маъноларни билдиради; ~ **ть** **от** **скўки** зерикиб ўлмоқ, ўлгундай зерикмоқ; ~ **ть** **со** **смеху** кулгидан (кулавериб) ичаги узилмоқ (юмалаб қолмоқ).

УМИРАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от* **умирать**; ўлаётган, ўлиб бораётган; 2 *в знач. прич.* тугаётган, тугаб (ўлиб) бораётган; 3 *в знач. суц.* ~ **ий** **м.** ~ **ая** **ж** ўлаётган (жон бераётган, ўлим тўшаган ётган) одам.

УМИРОТВОРЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **умиротворить**; 2 *в знач. прич.* хотиржамликни (мамнунликни) ифодалайдиган; ~ **ая** **улыбка** мамнунлик билан кулиш.

УМИРОТВОРИТЕЛЬ *м* *книжн.* келиштирувчи, яраштирувчи, тинчлик (тотувлик) ўрнатувчи.

УМИРОТВОРИТЕЛЬНИЦА *ж книжн. см. умиротворитель.*

УМИРОТВОРИТЬ *сов. (несов. умиротворять) кого-что* тинчитмоқ, яраштирмоқ, битиштирмоқ, яраштириб (тинчи-тиб) қўймоқ, ~ *враждующих* (бир-бирига) душманларни яраштириб қўймоқ.

УМИРОТВОРИТЬСЯ *сов. (несов. умиротворяться)* тинчимоқ, ярашмоқ, битишмоқ, ярашиб (тинчиб) қолмоқ.

УМИРОТВОРЯТЬ *несов. см. умиротворить.*

УМИРОТВОРЯТЬСЯ *несов. 1 см. умиротвориться; 2 страд. от умиротворять.*

УМИШКО *м уменьш. от ум 1.*

УМНЕТЬ *несов. (сов. поумнеть) ақл кирмоқ, ақллироқ бўлмоқ, эси кира бошламоқ; дёти умнёет с годáми* боладар йил (ўтган) сайин ақллироқ бўла боради.

УМНИК *м разг. 1 ақлли, эсли (киши); 2 ирон. ўзини ақлли қилиб кўрсатадиган киши, ўзбилармон; 3 ақлли (эсли, фаҳм-фаросатли, зийрак) бола.*

УМНИЦА *м и ж разг. 1 см. умник 1, 3; 2 ақлли одам; чем не жених; красáвец, ~ ақлли, гўзал йигит — куёв бўлса, арзигудек.*

УМНИЧАНЬЕ *с разг. по гл. умничать ўзини ақлли қилиб кўрсатиш; ўзбилармонлик қилиш.*

УМНИЧА/ТЬ *несов. (сов. сўмничать) разг. неодобр. 1 ўзини ақлли қилиб кўрсатишга уринмоқ; 2 бировнинг айтганига қулоқ солмай иш қилмоқ, ўзбилармонлик қилмоқ; (бошқага) ақл ўргатмоқ; не ~й, дёлай, как велáйт ўзбилармонлик қилма, буюрилган ишни қил.*

УМНО *нареч. оқилона, ақл билан, мия ишлатиб; он поступил ~ у оқилона иш тутди, у жуда тўғри (ўринли) иш қилди.*

УМНОЖАТЬ *несов. см. умножить.*

УМНОЖАТЬСЯ *несов. 1 см. умножиться; 2 страд. от умножать.*

УМНОЖЕНИ/Е *с 1 по гл. умножить — умножать и умножиться — умножаться* кўпайтириш, ошириш; кўпайиш (миқдори) оша бориш; ~е *доходо́в* даромадларни ошириш; даромадларнинг ошиши (кўпайиши); 2 *мат. кўпайтириш; ~е це́лых чисе́л* бутун сонларни кўпайтириш; таби́лица ~я кўпайтириш жадвали.

УМНОЖИТЬ *сов. (несов. множить и умножать) что 1 (миқдорини) кўпайтирмоқ, оширмоқ, ўстирмоқ; 2 мат. (сонларни) кўпайтирмоқ.*

УМНОЖИТЬСЯ, *-ится сов. (несов. множиться и умножаться) кўпаймоқ, кўпайтирилмоқ; кўпайиб кетмоқ, ортиб (ошиб) кетмоқ, ўсмоқ.*

УМН/ЫЙ, *-ая, -ое; умён, умна́, умно 1 ақлли, оқил, мияли, фаҳм-фаросатли; ~ый челове́к* ақлли одам; 2 *ақл-идрокин* ифодаладиган; ~о *лицо́* ақл-идрок ифодаланган юз, ақлли кишининг юзи; 3 *перен. кўп ишни* бажарадиган, ишни яхши бажарадиган, ақлли, моҳир; ~а *машин* ақлли машина; ~е *руки* моҳир қўллар; 4 *оқилона, ақл билан* қилинган, ақл ишлатиб бажарилган; ~ый *поступо́к* оқилона ҳаракат; ~ый *совет* оқилона маслаҳат; ~ые *речи* оқилона нутқ; ♦ ~а *голова́* ақлли (оқил) одам.

УМОЗАКЛЮЧАТЬ *несов. см. умозаключить.*

УМОЗАКЛЮЧЕНИЕ *с* хулоса чиқариш, муайян бир фикрга келиш; хулоса, натижа, якунловчи фикр; *правильное* ~ *тўғри* хулоса чиқариш; *тўғри* хулоса; *сделать* ~ *хулоса* чиқармоқ.

УМОЗАКЛЮЧИТЬ *сов. (несов. умозаключать) что и без доп. книжн.* хулоса (натижа) чиқармоқ, бир фикрга келмоқ.

УМОЗРЕНИЕ *с книжн.* мушоҳидага (ўй-хаёлга) асосланган мулоҳаза; абстракт (мавҳум) муҳокама, тажрибага асосланмаган мулоҳаза; мавҳум фикр юртиши.

УМОЗРИТЕЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна книжн.* мушоҳидага (ўй-хаёлга) асосланган, тажрибага асосланмаган, синалмаган, мавҳум, абстракт; ~е *постро́ения* синалмаган, ўйлаб чиқарилган назария.

УМОИССТУПЛЕНИ/Е *с книжн.* ғазабдан ақлини йўқотиш, асаби қўзиб эсини йўқотиш; *дойти до ~я* эсини йўқотиш даражасига етмоқ.

УМОИССТУПЛЕННЫЙ, *-ая, -ое книжн.* эс-ҳушини йўқотган, асабийлашиб ўзини йўқотган; ~ *взгляд* беҳуш боқниш, лоқайд назар (ташлаш).

УМОЛИТЬ *сов. (несов. умолять) кого-что* ялиниб-ёлвориб кўндирмоқ, илтимос-илтижо қилиб унатмоқ; ~ *непреклонного отца́* ўжар отани бир амаллаб (ялиниб-ёлвориб) кўндирмоқ.

УМОЛК *м: без ~у разг.* тўхтовсиз, бетўхтов, чакаги тинмай; *говорить без ~у* бетиним жаврамоқ, тўхтовсиз гапирмоқ.

УМОЛКАТЬ *несов. см. умолкнуть.*

УМОЛК/НУТЬ, *-ну, -нешь; умолк; умолкла сов. (несов. умолкать) 1 жим бўлмоқ, жимжит бўлиб қолмоқ, тўхтаб қолмоқ, овози тиниб (ўчиб) қолмоқ; женщина вдруг ~ла* аёл бирдан гапиршдан тўхтаб қолди; *пушки ~ли* замбараклар отишдан тўхтади; 2 *ўчмоқ, тинмоқ* (овоз, товуш, шовқин кабилар ҳақида); *голоса́ ~ли* овозлар тинди; 3 *перен., сўнмоқ, ўчмоқ; Никогда́ не ~нет сла́ва о двадцати́ восьми́ гвардейцах* из дивизии Панфилова (Новиков-Прибой) Панфилов дивизиясидаги йнгирма саккиз гвардиячларнинг довуғи ҳеч қачон ўчмайди (сўнмайди).

УМОЛОТ *м с.-х.* янчилган ғалла (дон), бир янчим дон; *большой* ~ *мўл* янчим, янчилганда чиққан доннинг мўллиги.

УМОЛОТИТЬ, *-лочу́, -лотишь; умолбченный сов. с.-х.* дон (ғалла) янчмоқ, ҳўп ҳайдамоқ.

УМОЛОТН/ЫЙ, *-ая, -ое с.-х.* (янчганда) кўп дон тушадиган, мўл янчим берадиган, сердон; ~а *рожь* сердон (қора) бугдой.

УМОЛЧАНИ/Е *с 1 по гл. умолчать* индамай (оғиз очмай) кетиш; яшириш, хаспўшлаш; 2 *лит. фикрни* тўта айттолмай, фақат ишора қилиш билан чекланиш (нотиқлик услуби); ♦ *фигу́ра ~я лит. то же, что умолчание 2.*

УМОЛЧАТЬ *сов. (несов. умалчивать) о ком-чем* индамай (оғиз очмай) кетмоқ, яширмоқ, хаспўшламоқ; ~ *о са́мом* гўлвном энг муҳим нарса ҳақида индамай кетмоқ.

УМОЛЯ/ТЬ *несов. (сов. умолить) кого* ялинмоқ, ёлвормоқ, ўтиниб сўрамоқ; ~ *ю вас* (сиздан) ўтиниб сўрайман.

УМОЛЯЮЩЕ *нареч.* ялиниб, ёлвориб, ўтиниб, ялинчоқлик билан; ~ *посмотреть* ялинчоқлик билан қарамоқ.

УМОЛЯЮЩИЙ, *-ая, -ее 1 прич. от умолять; 2 в знач. прил.* ялинадиган, ўтинувчи, ялиниб-ёлвориб сўрайдиган; ялинувчи, ялингансмон, ялинганнамо, ялингандай қилинган; ~ *взгляд* кўзларини мўлтилллатиб қараш, термийиб (ялинганнамо) қараш; ~ *жест* ялингандай қилинган ҳаракат.

УМОНАСТРОЕНИЕ *с книжн.* ақлнинг йўналиши, манфаатлар (қизиқишлар) йўналиши; ~ *молоде́жи* ёшларнинг ақл йўналиши; ёшларнинг қизиқиши (ёшлар қизиқадиған нарсалар).

УМОПОМЕШАТЕЛЬСТВО *с книжн.* ақлдан озиш, жинни бўлиб қолиш; телбалик; *в припа́дке ~а* телбалик (ақлдан озиш) жазава қилганда.

УМОПОМРАЧЕНИ/Е *с уст.* ақлнинг хиралашуви, ақлга путур етиши; телба бўлиб қолиш; телбалик; *нашло́ ~е на козо-л.* ақли хиралашди, ақлига путур етди; ақлдан озди; ♦ *до ~я разг.* ниҳоятда, ғоятда; *фавкуло́дда*, жуда кучли даражада, ақл бовар қилмайдиган даражада.

УМОПОМРАЧИТЕЛЬН/ЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна разг.* ақлни шоширадиган, ақл бовар қилмайдиган; ажойиб, антиқа; ~а *скоро́сть* ақлни шоширадиган (ақл бовар қилмайдиган) тезлик.

УМОРА *ж, в знач. сказ. разг.* ўта кулгили, ғоят кулгили; жуда қизиқ (нараса ёки ҳодиса); *слу́шать его́ — прýмо ~!* унинг гапларини эшитсанг, кулавериб ўласан (ичагинг узилади)!

УМОРИТЕЛЬНЫЙ, *-ая, -ое; -лен, -льна разг.* жуда кулгили, ичак узадиган даражада кулгили, ниҳоятда қизиқ; ~ *расска́з* ниҳоятда кулгили ҳикоя.

УМОРИТЬ *сов. кого-что 1* ўлар ҳолатга етказмоқ, қириб ташламоқ, ҳалок қилмоқ; ўлдирмоқ; ~ *с голо́ду* оч қолдириб ўлар ҳолатга етказмоқ, очдан ўлдирмоқ; ~ *тарака́нов* суваракларни қириб ташламоқ; 2 *қолдан тойдир-*

моқ, чарчатмоқ, тинкасини қуриятмоқ; 3 қизиқ (кулгили) хунар кўрсатмоқ, кулдиривериб ичагини узмоқ.

УМОРИТЬСЯ *сов. прост.* қаттиқ чарчамоқ, ҳолдан тоймоқ, тинкаси қуримоқ, сулайиб қолмоқ; ~ **от жары** иссиқдан сулайиб қолмоқ.

УМСТВЕННЫЙ/И, -ая, -ое ақлий фаолиятга онд; ақлий, бошнй (мияни) ишлатиш билан боғлиқ; ~ **й труд** ақлий меҳнат; ~ **е способности** ақлий қобилият, ақли етуқлик.

УМСТВОВАНИ/Е *с 1 по гл. умствовать; 2 разг. ирон.* кераксиз (бефойда, мавҳум, юзаки) фикр юритиш; **бесплодные** ~ **я** беҳуда бош қотириш.

УМСТВОВАТЬ *несов. разг.* кераксиз (бефойда, юзаки, мавҳум) фикр юритмоқ, беҳуда билимдонлик қилмоқ.

УМУДРИТЬ *сов. (несов. умудрять)* *кого-что* ақл киритмоқ, ақлли (доно, билимдон) қилмоқ, тажрибасини (тушунчасини) оширмоқ; **умудрённый жизнью** ҳаётда ақли бойинган, ҳаётда ишган; кўпни кўрган, турмушнинг паст-баландини билган.

УМУДРИТЬСЯ *сов. (несов. умудряться)* 1 ақли кирмоқ, ақлли (доно, билимдон) бўлиб қолмоқ; 2 *разг.* эплай олмоқ, удаламоқ; 3 *разг. прост.* қош қўяман деб, кўз чиқармоқ; ўзбилармонлик қилиб (бузиб ёки қийинлаштириб) юбормоқ; ~ **опоздать на поезд** ўзбилармонлик қилиб поездга кечикмоқ.

УМУДРЯТЬ *несов. см. умудрить.*

УМУДРЯТЬСЯ *несов. 1 см. умудриться; 2 страд. от умудрять.*

УМЧА/ТЬ, умчú, умчйшь *сов. кого-что* 1 чоптириб олиб кетмоқ, физиллатиб олиб кетмоқ; **лошади** ~ **ли седоков** отлар сувориларни (ёки аравадагиларни) физиллатиб олиб кетди; 2 учириб кетмоқ; **ветер** ~ **л обрывки газет** шамол газета парчаларини учириб кетди; 3, *разг. то же, что умчаться.*

УМЧА/ТЬСЯ, умчúсь, умчйшься *сов. 1* чопиб кетмоқ, физиллаб (ғириллаб) кетмоқ; **всадники** ~ **лись** отликлар чопишиб кетишди; 2 учиб кетмоқ; 3 *перен. книжн.* тез ўтиб кетмоқ; ~ **лась юности** ёшлик тез ўтиб кетди.

УМЫВАЛЬНИК *м* умивальник, бет-қўл ювгич.

УМЫВАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ювинишга онд; бет-қўл ювадиган, ювинадиган, ювиниш...; ~ **ый таз** ювиниш тоси; 2 *в знач. суц.* ~ **ая ж** бет-қўл ювадиган хона, ювиниш хонаси.

УМЫВАЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен *разг. то же, что умывальня; см. умывальный 2.*

УМЫВАНИЕ *с 1 по гл. умывать и умываться* ювиш; ювиниш; 2 ювинишга (ювиб ташлашга) ишлатиладиган (сув ёки махсус суяқлик); ~ **от загара** офтобдан қорайишни (ювиб) кетказадиган махсус суяқлик.

УМЫВАТЬ *несов. см. умывать.*

УМЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. умываться; 2 страд. от умывать.*

УМЫКАНИЕ *с* қиз олиб қочиш; **брак** ~ **м** қизни олиб қочиб уйланиш.

УМЫКАТЬ *несов. см. умыкнуть.*

УМЫКАНУТЬ *сов. (несов. умыкать)* *кого-что* 1 қиз(ни) олиб қочмоқ, қизни ўғирлаб кетмоқ; 2 *перен. прост.* ўғирламоқ, ўғирлаб олиб кетмоқ.

УМЫС/ЕЛ *м, р.* -сла ният, қасд, ғараз; **без всякого** ~ **ла** ҳеч бир ғараксиз бегараз; **злой** ~ **ел** ёвуз ният; **с** ~ **лом** атайин, қасдан.

УМЫТЬ, умóю, умóешь *сов. (несов. умывать)* 1 *кого-что* ювмоқ, ювиб қўймоқ; ювинтириб қўймоқ; ~ **ребёнка** болани ювинтириб қўймоқ; ~ **лицó** бетини ювиб қўймоқ; 2 *перен.* ювмоқ, ҳўллаб (ювиб) тозаламоқ; **дождь** **умыл** **листву** ёмғир барглари ювди (ювиб кетди); ♦ ~ **руки** кечмоқ, қўлни ювиб қўлтиққа урмоқ; жавобгарликни ўздан соқит қилмоқ.

УМЫ/ТЬСЯ, умóюсь, умóешься *сов. (несов. умываться)* 1 ювинмоқ, ювиниб олмоқ, бет-қўлини ювмоқ; 2 *перен.* ювинмоқ, тозаланмоқ (ёмғир, шудринг ва ш. к. билан); **дерёвья** ~ **лись** росóй дарахлар шабнам билан ювинди.

УМЫШЛЕННО *нареч.* атайин, атайлаб, била туриб, жўрттага, қасдан; ~ **умолчать** *о чем-л.* бирор нарса ҳақида атайин индамай кетмоқ.

УМЫШЛЕННОСТЬ *ж* атайин (қасдан, жўрттага) қи-

лингалик, била туриб қилинганлик; ~ **преступления** жиноятни қасдан (атайин) қилганлик; жиноятнинг атайин (қасдан) қилинганлиги.

УМЫШЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое атайин (билатуриб) қилинган, жўрттага (қасдан) қилинган; ~ **ое оскорбление** қасдан қилинган ҳақорат.

УМЯГЧАТЬ *несов. см. умягчить.*

УМЯГЧАТЬСЯ *несов. 1 см. умягчиться; 2 страд. от умягчать.*

УМЯГЧЕНИЕ *с по гл. умягчить* — умягчать; ~ **пóчвы** тупроқни юмшатиш (майин қилиш); ~ **водý** сувни майин (юмшқ) қилиш.

УМЯГЧИТЬ, -чú, -чйшь *сов. (несов. умягчать)* *кого-что* 1 юмшоқ (майин) қилмоқ, юмшатмоқ, мулойим қилмоқ; ~ **пóчву** тупроқни юмшоқ (майин) қилмоқ; ~ **кóжу** терини юмшатмоқ (майин қилмоқ); 2 кимсани жаҳлдан туширмоқ, босмоқ, ювош қилиб қўймоқ; ~ **гнев** (кимсани) жаҳлдан туширмоқ, (кимсанинг) ғазабини босмоқ, ювош қилиб қўймоқ.

УМЯГЧИТЬСЯ, -чúсь, -чйшься *сов. (несов. умягчаться)* *уст.* 1 юмшамоқ, юмшармоқ, майинлашмоқ, мулойимлашмоқ; 2 жаҳлдан тушмоқ, ювош бўлиб қолмоқ.

УМЯТЬ, умнú, умнёшь *сов. (несов. уминать)* *что* 1 *разг.* босиб жойламоқ, босиб-босиб тахламоқ, босиб зичламоқ; ~ **сéно** пичан босмоқ, пичанини босиб тахламоқ (зичламоқ); 2 *разг.* босиб (эзиб) майин қилмоқ, ийламоқ, юмшатмоқ; ~ **глину** лойни ийламоқ (майин қилиб пишитмоқ); 3 *разг.* босиб зичламоқ (зич қилмоқ); ~ **снег** қорни босиб зичламоқ; ~ **сéно** пичанини босиб зич қилмоқ; 4 *прост.* очкўзлик билан (каппа-каппа) емоқ, кўп овқат емоқ, ҳаммасини пок-покиза туширмоқ; **умял весь обед** бутун овқатни пок-покиза туширди.

УМЯТЬСЯ, умнётся *сов. (несов. уминаться)* *разг. 1* босилмоқ, эзилмоқ, зичлашмоқ, босилиб зичлашмоқ; **снег под ногами** умялся қор оёқ остида босилиб (зичлашиб) кетди; **сéно умялось** пичан гарами босилиб (зичлашиб) кетди; 2 юмшамоқ, ийланмоқ, майин бўлмоқ.

УНАВОЖИВАТЬ *несов. см. унавожить.*

УНАВОЗИТЬ, -óжу, -óзишь *сов. что* 1 (несов. унавоживать) гўнгламоқ, гўнг солмоқ; гўнглаб турмоқ, гўнг солиб турмоқ; ~ **поле** далага гўнг солмоқ; 2 устига гўнг сочилмоқ, гўнг билан қопланмоқ; **унавоженная дорога** устига гўнг сочилган (гўнг билан қопланган) йўл.

УНАСЛЕДОВА/ТЬ *сов. (несов. наследовать)* 1 мерос қилиб олмоқ; ~ **ть хозяйство** отқад отасининг хўжалигини мерос қилиб олмоқ; 2 *перен.* ўтмишдонида қабул қилиб олмоқ, олиб давом эттирмоқ, мерос қилиб олмоқ; **узбекская музыка** ~ **ла всё лучшее** из творчества классиков ўзбек музыкаси классиклар ижодидан барча яхши қуйларни мерос қилиб олди.

УНЕС/ТИ, -сú, -сёшь; унёс, -сла; -сённый *сов. (несов. уносить)* *кого-что* 1 олиб кетмоқ; **раненого** ~ **ли** в палату ярадорни палатага олиб кетдилар; ~ **ти ключи с собой** калитни ўзи билан олиб кетмоқ; 2 *разг.* ўғирлаб олиб кетмоқ; **воры** ~ **ли все ценные вещи** ўғирлар ҳамма қимматбахó буюмларни ўғирлаб кетишди; 3 маҳрум қилмоқ, олмоқ, олиб кетмоқ, йўқотмоқ, йўқ қилмоқ; **оспа** **унесла девочку** қизамиқ қизчани олиб кетди (қизча қизамиқдан ўлди); **заботы** ~ **ли много здоровья** ташвишлар соғлиққа катта зиён (путур) етказди; 4 учириб кетмоқ, ҳайдаб кетмоқ; **ветром** **унесло** **плот** солини шамол ҳайдаб кетди; 5 *перен.* олиб кетмоқ, эсига туширмоқ; **воспоминания** ~ **ли егó** в детство хотиралари уни болалик даврига олиб кетди (болалик даврини эсига туширди); ♦ **эле** (или **едва**) **ноги** ~ **ти** аранг қутулиб қолмоқ, зўрға қочиб қутулмоқ.

УНЕС/ТИСЬ, -сúсь, -сёшься; унёсся, унеслась *сов. (несов. уноситься)* 1 тез (югуриб) кетмоқ, чопиб кетмоқ; **кóни** ~ **лись** отлар елиб (чопиб) кетди; 2 тез жилиб кетмоқ, сузиб кетмоқ; **тúчи** ~ **лись на сéвер** қора булутлар шимолга қараб тез сузиб кетди; 3 *перен.* (ўйи, хаёли) аллақайқларга кетиб қолмоқ; алланмаларни эсламоқ (кўз олдига келтирмоқ); ~ **тись в прошлое** ўтмишни эсламоқ; 4 *перен. книжн.* тез ўтиб кетмоқ (вақт ҳақида); **гóды** ~ **лись** йиллар тез (бирпасда) ўтиб кетди.

УНИАТ *м* уният (черковлар унияси, яъни черковлар бирлашмасининг тарафдори).

УНИАТСК/ИЙ, -ая, -ое унияга ва унияга оид; уния (уният)...; ~ая *церковь* уния (бирлашма) черкови, униятлар черкови.

УНИВЕРМАГ *м* (универсальный магазин) универмаг (универсал магазин); **центральный** ~ марказий универмаг; **детский** ~ болалар универмаги.

УНИВЕРСАЛ *м* универсал; **токарь** ~ универсал токарь.

УНИВЕРСАЛИЗМ *м книжн.* универсализм (билими, маълумоти ҳартомонламанлик; ҳартомонлама билимга, маълумотга эгаллик).

УНИВЕРСАЛЬНОСТЬ *ж* универсаллик, ҳартомонлама билимдонлик, ҳарёклама маълумотга эгаллик.

УНИВЕРСАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 универсал, ҳартомонлама, ҳарёклама; ~ый *хирург* универсал хирург; ~ые *сведения* тўлиқ (ҳартомонлама) маълумот; 2 универсал, ҳар хил ишга (ҳар нарсага) ярайдиган; ~ое *средство* универсал восита; ~ый *станок* универсал станок; ~ый *клея* универсал елим; ♦ ~ый *магазин* универсал магазин (универмаг).

УНИВЕРСАМ *м* универсам (турли хил озиқ-овқат ва саноат моллари бўлган, харидорлар ўзига хизмат қиладиган йирик магазин).

УНИВЕРСИАДА *ж* универсиада (студентларнинг спорт мусобақалари).

УНИВЕРСИТЕТ *м* университет, дорилфунун (1 олий ўқув юрти; **Ташкентский государственный** ~ Тошкент давлат университети; 2 илмий-сиёсий билимларни, бирон соҳага оид маълумотни оширишга хизмат қиладиган ўқув юрти; **вечерний** ~ марксизма-ленинизмга кечки марксизм-ленинизм университети; **народный** ~ **культуры** халқ маданият университети).

УНИВЕРСИТЕТСКИЙ, -ая, -ое университетга оид; университет...; ~ *диплом* университет дипломи; ~ *товарищ* университетдош ўртоқ.

УНИЖАТЬ *несов. см. унизить.*

УНИЖАТЬСЯ *несов. 1 см. унизиться; 2 страд. от унижать.*

УНИЖЕНИ/Е *с по гл. унизить* — **унижать** камситиш, хўрлаш, ерга уриш; камситилиш, хўрланиш, таҳқирланиш; хўрлик, ҳақорат; **не согласен терпеть** ~я хўрликка чидай олмайди (рози эмас); хўрланишга тоқат қилолмайди.

УНИЖЕННО *нареч.* пасткашлик билан, тиз чўкиб, хўрларча; ~ *просить* ўзини паст олиб (тиз чўкиб) илтимос қилмоқ.

УНИЖЕННОСТЬ *ж* камситилганлик, хўрланганлик, таҳқирланганлик.

УНИЖЕННОСТЬ *ж* бахтсизликдан эзилганлик, хорзор бўлганлик.

УНИЖЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от унизить; 2 в знач. сказ.* хўрланган, ҳақоратланган, камситилган; эзилган; ~ый *человек* хўрланган одам; 3 *в знач. сказ.* ўзини паст олиб (тиз чўкиб) қилинадиган; ~ая *просьба* ўзини паст олиб (тиз чўкиб) қилинган илтимос.

УНИЖЕННЫ/Й, -ая, -ое бахтсизликдан (қайғу-аламлардан) эзилган, хорзор бўлган; ~е и **оскорблённые люди** хорзор бўлган ва таҳқирланган кишилар.

УНИЗА/ТЬ, унижу́, унижешь *сов. (несов. унизовать)* *что* 1 тизиб тўлдирмоқ, қадаб (тақиб) тўлдирмоқ, ҳамма ёғига қадаб (тақиб, тизиб) ташламоқ; ~ть **воротник бисером** ёқага нозик (мунчоқ)лар қадаб ташламоқ; 2 *перен.* қаторлашиб (тизилишиб) олмоқ, тизилишиб (қаторни) тўлдирмоқ, қопламоқ; **ласточка** ~ли **весь провод от столба до столба** қалдирғочлар икки симёғоч ўртасидаги симни тўлдириб тизилишиб олдилар; **руки ее унизаны перстнями** унинг қўлларига қатор-қатор узуклар тақиб олинган; **борта лодки унизаны ракушками** қайиқ ёнларига чиғаноқлар (қаторлашиб) ёпишиб олган.

УНИЗИТЕЛЬНО *нареч.* ҳақоратомуз, камситиб, хўрлаб, ҳақоратлаб.

УНИЗИТЕЛЬНОСТЬ *ж* ҳақоратомузлик, хўрлашлик, ҳақорат қилишлик, камситишлик; хўрлик, хўрланганлик,

камситилганлик; пасткашлик; ~ **предложения** таклифнинг ҳақоратомузлиги (пасткашлиги).

УНИЗИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна хўрлайдиган, ҳақоратлайдиган, ҳақоратомуз, камситадиган, хўрлик келтирадиган, обрўйини тўкадиган, ерга урадиган; **поставить кого-либо в ~ое положение** кимсани ҳақоратомуз (камситадиган) аҳволга солмоқ, хўрламоқ.

УНИЗИТЬ, унижу́, унизишь *сов. (несов. унижать)* *кого-что* хўрламоқ, камситмоқ, таҳқирламоқ, ерга урмоқ; ~ *подчинённого* қўл остидаги ходимни камситмоқ (хўрламоқ).

УНИЗИТЬСЯ, унижусь, унизишься *сов. (несов. унижаться)* ўзини хўрламоқ (камситмоқ, ерга урмоқ); *паст кетмоқ, тубанлашмоқ, пасткашлик қилмоқ; ~ до лжи* (пасткашлик билан) ёлгончилик қилмоқ, ёлгончилик қилишгача етиб бормоқ; **я не унижусь пред тобой** сенинг олдинда ўзимни ерга урмайман (ўзимни хўрламайман, пасткашлик қилмайман).

УНИЗЫВАТЬ *несов. см. унизать.*

УНИКАЛЬНОСТЬ *ж* ноёблик, кам учрашлик; ~ **рукописи** қўл ёзманинг ноёблиги.

УНИКАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ноёб, нодир, камдан-кам учрайдиган; ягона; ~ое **произведение искусства** ноёб санъат асари; ~ый **экспонат** ноёб экспонат; ~ый **станок** ноёб (бирдан бир, ягона) станок.

УНИКУМ *м книжн.* ноёб, нодир, ягона (кимса ёки нарса); **рукопись** ~ ноёб қўл ёзма; **вещь** ~ ноёб нарса.

УНИМАТЬ *несов. см. унять.*

УНИМАТЬСЯ *несов. 1 см. унять; 2 страд. от унимать.*

УНИСОН *м* унисон (бир хил баландликдаги бир неча овознинг ўзаро мослиги ёки оҳангдошлиги); **петь в ~ унисон** бўлиб (жўр бўлиб) ашула айтмоқ; ♦ **действовать в ~ биргалашиб** (бирга) ҳаракат қилмоқ.

УНИТАЗ *м* унитаз (ҳожатхонада ахлатлар оқиб кетадиган қурилма — раковина).

УНИТАРН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн. и спец.* унитар, қўшма, бирлашган, бир бутунликини ҳосил қиладиган; ~ая **республика** унитар (қўшма) республика; ~ый **патрон** ўнитар (ҳамма қисми бирлашган, яхлит) патрон.

УНИФИКАТОР *м* унификатор, унификация қилувчи.

УНИФИКАТОРСКИЙ, -ая, -ое унификаторга оид; унификатор...

УНИФИКАЦИЯ *ж* унификация (лаш), бир хиллаштириш, бир хил қилиш; ~ **деталей машин** машина деталларини унификация (бир хил) қилиш; ~ **орфографии** имлони унификация қилиш.

УНИФИЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* унификация қилмоқ, унификациялаштирмоқ, бир шаклга келтирмоқ, бир хил қилмоқ; ~ **правописание** имлони унификация (бир хил) қилмоқ.

УНИФИЦИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. 1 унификация (бир хил) қилинмоқ, унификациялаштирилмоқ, бир хил бўлмоқ, бир шаклга келмоқ; 2 несов. страд. от унифицировать.*

УНИФОРМА *ж* 1 *уст.* униформа, расмий кийим; **большинная** ~ касалхона кийими; 2 *собр.* циркда: паст лавозимли ходимлар.

УНИФОРМИСТ *м* униформадаги цирк ходими.

УНИЧИЖАТЬ *несов. кого-что* *уст.* камситмоқ, хўрламоқ.

УНИЧИЖАТЬСЯ *несов. уст. 1 ўзини камситмоқ, ўзини ерга урмоқ, ўзини паст олмоқ, ўз обрўсини ўзи тўкмоқ; 2 страд. от уничижать.*

УНИЧИЖЕНИЕ *с уст. по гл. уничижать* камситиш, хўрлаш; камситилиш, хўрланиш.

УНИЧИЖИТЕЛЬНОСТЬ *ж уст.* камситишлик, хўрлашлик; камситилганлик, хўрланганлик.

УНИЧИЖИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *уст.* камситадиган, хўрлайдиган; 2 *грамм.* камситиш, хўрлаш, масхаралаш каби маъноларни ифодалайдиган, камситиш (хўрлаш)...; ~ **суффикс** камситиш суффикси.

УНИЧТОЖАТЬ *несов. см. уничтожить.*

УНИЧТОЖАТЬСЯ *несов. 1 см. уничтожиться; 2 страд. от уничтожать.*

УНИЧТОЖАЮЩИЙ, -ая, -ее 1 прич. от уничтожать; 2 в знач. прил. ҳалок қиладиган, йўқ қиладиган, ер билан яксон қиладиган, ҳалокатли, беомон; **пулемётчики** открили ~й **огонь** пулемётчилар ер билан яксон қиладиган (тутдек тўкадиган, беомон, ғоят кучли) ўт очдилар; 3 в знач. прил. жуда аччиқ, қаттиқ (ҳақоратли), суяқ-суяқдан ўтиб кетадиган; қақшатқич; **наговорил ему много резких, ~х слов** унга кўп қўпол, (заҳардан) аччиқ сўзларни тўкиб солди; 4 в знач. прил. нафратли, ерга киргизиб юборадиган; **девушка бросила на него ~й взгляд** қиз унга нафрат-ғазаб билан (еб юборгудек бўлиб) қаради.

УНИЧТОЖЕНИЕ с по гл. **уничтожить** — уничтожать йўқотиш, йўқ қилиб (қириб) ташлаш, тугатиш, битириш; қирилиб кетиш, йўқ қилиниш, йўқолиб (тугаб) кетиш; ~противоположности междо умственным и физическим трудом ақлий ва жисмоний меҳнат орасидаги қарама-қаршилиқни йўқ қилиш; ақлий ва жисмоний меҳнат орасидаги қарама-қаршилиқнинг йўқ бўлиши (битирилиши); ~проявлений бюрократизма бюрократизм кўринишларини тугатиш (йўқ қилиш); бюрократизм кўринишларининг тугатилиши (битирилиши).

УНИЧТОЖИТЬ, -жу, -жишь сов. (несов. уничтожать) 1 *кого-что* йўқ қилмоқ, битирмоқ, тугатмоқ, йўқотмоқ, қириб ташламоқ; ~насекомых-вредителей зарарли ҳашаротларни йўқ қилмоқ (қириб ташламоқ); ~врагов душманни йўқ қилиб ташламоқ; ~безработицу ишсизликни тугатмоқ, ишсизликка барҳам бермоқ; 2 *перен. кого-что книжн.* камситмоқ, ерга урмоқ, ҳақорат қилмоқ; ~кого-н. **язвительным словом** гап билан узиб олмоқ; 3 *разг.* паққос урмоқ (туширмоқ), ҳаммасини еб-ичиб битирмоқ.

УНИЧТОЖИТЬСЯ, -жусь, -жисься сов. (несов. уничтожаться) йўқ бўлмоқ, битмоқ, қирилиб кетмоқ.

УНИЯ ж *книжн.* уния, бирлашма, иттифок; **политическая** ~ сиёсий иттифок; **церковная** ~ черковлар бирлашмаси (православ ва католик черковлари бирлашмаси).

УНОС м 1 по гл. **унести** — уносить; 2 *пец.* қўш от (арава, извош кабиларга қўшилган отларнинг олдинги жуфти); **перёдний** ~ олдинги қўш от.

УНОСИТЬ *несов. см. унести.*

УНОСИТЬСЯ *несов. 1 см. унести́сь; 2 страд. от уносить.*

УНТЕР м *разг. то же, что унтер-офицер.*

УНТЕР-ОФИЦЕР м унтер-офицер (чор армияси ва бошқа баъзи чет эл армияларида: кичик командир ва унинг шу унвони).

УНТЕР-ОФИЦЕРСКИЙ, -ая, -ое унтер-офицерга онд; унтер-офицер (лик)...; ~ое **звание** унтер-офицер (лик) унвони.

УНТЫ мн. (ед. унт м), р. мн. -ов и **УНТЫ** мн. (ед. унта ж), р. мн. унт унта (узун қўнжли мўйна этик).

УНЦИЯ ж унция (1 қадимги Римда ва баъзи мамлакатларда оғирлик ўлчов бирлиги; 2 Россияда метрик система қабул қилинганга қадар 29,86 г га баробар дори ўлчов бирлиги; 3 Сицилия ва Испанияда: қадимги тилла пулинг номи).

УНЫВАТЬ *несов.* маъюс бўлмоқ, умидсизланмоқ; **не надо ~ от неудач** муваффақиятсизликдан умидсизланмаслик керак.

УНЫЛОСТЬ ж маъюслик, ғамгинлик; умидсизлик.

УНЫЛЫЙ, -ая, -ое 1 маъюс, ғамгин; умидсиз; ~ый **человек** маъюс одам; 2 мунгли, ҳазин; ~ая **песня** мунгли ашула.

УНЫНИЕ с маъюслик, ғамгинлик; умидсизлик; маъюс бўлиш, умидсизланиш; **власть в ~** умидсизликка тушмоқ, умидсизланмоқ; **наводить ~ на кого-нибудь** бировни маъюс (хафа) қилмоқ; маъюс (ғамгин) бўлмоқ; умидсизлантирмоқ.

УНЯТЬ, уймý, уймёшь; унял, унялá, унялó; унявшийся сов. (*несов. унимать*) *разг.* 1 *кого-что* тинчимоқ, тинчлантирмоқ, овутмоқ, юпатмоқ; ~**плачущего ребёнка** ғингаётган болани овутмоқ; 2 *что* тўхтатмоқ, тиндирмоқ, тиймоқ, босмоқ; ~**слёзы** кўз ёшини тиймоқ; ~**свое волнение** ўз ҳаяжонини босмоқ, ўзини қўлга олмоқ.

УНЯТЬСЯ, уймýсь, уймёшься; унялся, унялась; унявшийся сов. (*несов. униматься*) *разг.* 1 тинчимоқ, тинчлантирмоқ; уймётесь же, **наконец, не кричите так** ўзингизни босинг, ахир, бунақа бақирманг; 2 тўхтамоқ, босилмоқ, тинмоқ, тийилмоқ; **боль унялсь** оғриқ босилди (тўхтади).

УПАВШИЙ, -ая, -ее 1 прич. от упасть; ~ее **дерево** йиқилган (қулаган) дарахт; 2 в знач. прил. паст, бўшашган, заиф; тушкин, маъюс, ғамгин; ~ий **голос** паст (тушкин, маъюс) овоз.

УПАД: до ~у *разг.* йиқилгунча, ҳолдан тойгунча, ўлгунча; **танцевать до ~у** йиқилгунча (ҳолдан тойгунча) танца қилмоқ; **хотятъ до ~у** қотиб-қотиб кулмоқ, ичаги узилиб кулмоқ.

УПАДАТЬ *несов. книжн. уст., то же, что падать;* ағдарилмоқ, тушмоқ, тушиб турмоқ, пасаймоқ; **кудри ~ют на плечи** жингалак сочи елка(си)га тушиб турибди.

УПАДОК м, р. -дка 1 пасайиш, туниш; заифлашиш, кучсизланиш, ёмон аҳволга тушиш; ~**сил** қувватсизланиш, ҳолдан тойиш, ҳолдан кетиш; **хозяйство** пришло в ~ **хужалик** оғир аҳволга тушди (заифлашди); 2 тушкунлик, инқироз, таназул; ~ **буржуазной культуры** буржуазия маданиятининг инқирози (таназулга юз тутиши); 3 камбағаллик, қашшоқлик, камбағалланиш, қашшоқланиш; **С чего он в такой ~ пришёл?** (А. Островский) Нима сабабдан у бундай қашшоқликка тушди (бу қадар камбағаллашиб кетди)? 4 *диал. то же, что падёж.*

УПАДОЧНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от **упадочничество** руҳий тушкунликка учраган; таназулга (инқирозга) юз тутган, тушкун, тушкунлик (умидсизлик)...; ~**ое** **настроение** тушкун кайфият, тушкунлик кайфияти; ~**ая буржуазная литература** таназулга юз тутган (умидсизликни тарғиб қилувчи) буржуа адабиёти.

УПАДОЧНИЧЕСТВО с *книжн.* (жамият ҳаётидаги) руҳий тушкунлик, тушкун кайфият, тушкунлик кайфияти, умидсизлик; таназул, инқироз; **проповедники** ~а тушкунлик (умидсизлик) тарғиботчилари.

УПАДОЧНЫЙ, -ая, -ое тушкунликка учраган, инқирозга (таназулга) юз тутган; руҳи тушган, тушкун, умидсиз; ~**ое** **состояние капиталистической промышленности** капиталистик саноатнинг инқирози (инқирозга, тушкунликка юз тутган ҳолати); ~**ое искусство** инқирозга юз тутган санъат; ~**ое** **настроение** тушкун кайфият, тушкунлик кайфияти.

УПАКОВАТЬ, -кую, -куешь сов. (*несов. упаковывать*) *что* ўрамоқ, солмоқ, жойламоқ, саранжом қилмоқ; ~**книги в ящик** китобларни яшикка жойламоқ; ~**посылку** посылкани жойламоқ.

УПАКОВАТЬСЯ, -куюсь, -куешься сов. (*несов. упаковываться*) 1 жойланмоқ, жойлаштирилмоқ, ўралмоқ; 2 *нарсаларни* жойламоқ, жойлаштирмоқ; *нарсаларни* ўрамоқ, йиғиштирмоқ; ~**перед отъездом** жунаш олдиан *нарсаларни* йиғиштирмоқ, ўраб-чирмамоқ.

УПАКОВКА ж 1 по гл. **упаковать** — **упаковывать** жойлаш, ўраш, солиш; 2 **упаковка** (маҳсулот ўраладиган ёки жойланадиган нарса, мас., қоп, яшик, картон ва ш. к.); **картонная** ~ картон **упаковка**.

УПАКОВОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 бирор нарса ўраладиган, ўраб солинадиган, жойлаб (саранжом қилиб) қўйиладиган; ~**ая бумага** нарса ўраладиган қоғоз; 2 **упаковка** (бирор нарса ўраладиган ёки жойланадиган қоғоз, яшик кабиларга) онд; **упаковка...**; ~ый **цех** **упаковка** цехи, **упаковка** қиладиган цех; *нарсаларни* ўраб жойлайдиган цех; 3 в знач. *сущ.* ~**ая** ж **упаковка**хона (товар ёки маҳсулот ўпаковча қилинадиган — ўраб жойланадиган хона).

УПАКОВЩИК м **упаковкachi**, **упаковка** қилувчи (ўраб, жойлайдиган ишчи).

УПАКОВЩИЦА ж *см. упаковщик.*

УПАКОВЫВАТЬ *несов. см. упаковать.*

УПАКОВЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. упаковаться; 2 страд. от упаковывать.*

УПАРХИВАТЬ *несов. см. упорхнуть.*

УПАСТИ, -сý, -сёшь; упас, упаслá сов. *кого-что* *уст. и прост. кого-что* сақламоқ, асрамоқ; ♦ **боже упаси** или **упаси бог!** *уст. и разг.* 1) худо сақласин (асрасин); 2) ҳеч, асло.

УПАСТИСЬ, -сусь, -сеьсья; **упасся**, -лась *сов.* от *кого-чего уст.* и *прост.* кутулмоқ, халос бўлмоқ, қутулиб кетмоқ, эсон-омон қолмоқ.

УПАСТЬ, упаду, упадешь; **упал**, -ла *сов.* (*несов.* па-даты) йиқилмоқ, қуламоқ, йиқилиб тушмоқ; ~ в яму чу-курга йиқилиб тушмоқ; ♦ ~ в ноги кому *уст.* оёғига йиқилмоқ, ялиниб сурамоқ, илтижо қилмоқ; **яблоку негде** ~ игна тушгудек (сиққудек) жой йўқ, жуда зич, тигиз, тикилиш.

УПЕКАТЬ I *несов. см.* упечь I.

УПЕКАТЬ II *несов. см.* упечь II.

УПЕКАТЬСЯ *несов.* I *см.* упечься; 2 *страд.* от **упе-кать I**.

УПЕРЕТЬ, упру, упрешь; **упёр**, упёрла *сов.* (*несов.* **упирать**) I *что во что* тирамоқ, тақамоқ, суямоқ; ~ **шест в дверь** эшикка хода (таёқ) тирамоқ; эшикни тамбаламоқ; ~ **бревно в стену** тўсинни деворга тираб қўймоқ; 2 *перен.* **что разг.** тикмоқ, қадамоқ; ~ **взор кўз** тикмоқ, тикилмоқ; 3 *перен.* **на что прост.** баҳона қилиб кўрсатмоқ; **он упирал на свою малограмотность** у ўзининг чаласаводлигини баҳона қилди; 4 *что прост.* (оғир нарсани) кўтариб кетмоқ, олиб кетмоқ; **он не сможет ~ сразу два мешка** у бирданига икки қопни кўтариб кетолмайди; 5 *что прост.* ўғирлаб кетмоқ, илтиб кетмоқ; у негё **упёрли деньги** унинг пулини илиб (ўғирлаб) кетишди; 6 *прост. то же, что* **уперётся 5**.

УПЕРЕТЬСЯ, упрусь, упрешься; **упёрся**, упёрлась; **упёршийся** *сов.* (*несов.* **упираться**) I *чем во что* тирамоқ, тарқалмоқ, суялмоқ; тираб (тиарниб, суяб ёки суяниб) турмоқ; тирамоқ; ~ **ногами** в зёмлю оёғини ерга тирамоқ; ~ **веслом в дно** эшкакни сув тубига тирамоқ, эшкак билан сув тубига тирамоқ; 2 *перен. чем разг.* тикмоқ, қадамоқ; ~ **взором** назар ташламоқ, тикилмоқ; 3 *в кого-что разг.* тақалиб қолмоқ, тўсиққа дуч келмоқ; **шёл, шёл и упёрся в забёр** юриб, юриб деворга бориб тиралди; 4 *перен. на чём и без доп. прост.* ўжарлик қилмоқ, қайсарлик қилмоқ; **он упёрся и стоял на своём** у ўжарлик қилиб, ўз айтганида (гапида) туриб олди; 5 *прост.* жўнаб қолмоқ, йўл солмоқ; **старуха упёрлась в гóрод кампир шахарга** кетиб қолди; ♦ **упёрся как баран** (или **как бык**) оёқ тираб туриб олди (ўжар, ўта қайсар одам ҳақида).

УПЕЧЬ I, -екү, -ечешь, -екүт; -ёк, -екла *сов.* (*несов.* **упекать**) *что разг.* яхши пиширмоқ, тоза (обдан) пиширмоқ.

УПЕЧЬ II, -екү, -ечешь; -екүт; -ёк, -екла *кого-что прост.* мажбуран юбормоқ, зўрлаб жўнатмоқ; ~ **в тюрьму** турмага тикмоқ.

УПЕЧЬСЯ, упечётся, упекётся; **упёкся**, **упеклась** *сов.* (*несов.* **упекаться**) *разг.* яхши пишмоқ, пишиб етилмоқ; **пирог ещё не упёкся** пирог ҳали яхши пишмади (пингани йўқ).

УПИВАТЬСЯ *несов. см.* упить.

УПИРАТЬ *несов.* I *см.* **упереть**; 2 *на что перен. разг.* бирор нарсани сабаб (баҳона) қилиб кўрсатмоқ, шуни қатъий таъкидлаб туриб олмақ; **ёхать отказывается: ~ет на семейные обстоятельства** борниша кўнмаяпти: оилавий аҳволини сабаб қилиб кўрсатяпти.

УПИРАТЬСЯ *несов.* I *см.* **уперётся**; 2 *разг.* бориб тақалмоқ, боғлиқ бўлиб қолмоқ; **разрешение этого вопроса ~ется в отсутствие средств** бу масаланинг ҳал бўлиши маблағнинг йўқлигига боғлиқ бўлиб турибди (бориб тақалади).

УПИСАТЬ I, упишу, упишешь *сов.* (*несов.* **уписывать**) *что разг.* ёзиб сиғдирмоқ; ~ **всё** заявлёние на одной странице *аризанинг ҳаммасини бир бетга сиғдирмоқ.*

УПИСАТЬ II, упишу, упишешь *сов.* (*несов.* **уписывать**) *что прост.* еб қўймоқ, пок-покиза туширмоқ, зўр иштаҳа билан емоқ; ~ **л две тарелки каши** икки тарелка шавлани еб қўйди.

УПИСАТЬСЯ, упишется *сов.* (*несов.* **уписываться**) *разг.* сиғмоқ, сиғдирилмоқ (ёзганда); **на одной странице не упишется** ёзганда бир бетга сиғмайди.

УПИСЫВАТЬ *несов. см.* уписать.

УПИСЫВАТЬСЯ *несов.* I *см.* **уписаться**; 2 *страд.* от **уписывать**.

УПИТАННОСТЬ *ж* семизлик, тўлалик; **мясо средней** ~ и ўртача семизликдаги гўшт.

УПИТАННЫЙ, -ая, -ое семиз, йўғон, тўла; ~ **ребёнок** семиз бола; ~ **скот** семиз мол.

УПИТЬСЯ, упьюсь, упьёшься; **упиься**, **упиьлась** *сов.* (*несов.* **упиваться**) I *прост.* тўйиб ичмоқ, ичиб маст бўлмоқ; ~ **вином** маст бўлгунча вино ичмоқ; 2 *перен. чем, книжн.* мириқмоқ, маза қилмоқ, ҳузур (роҳат) қилмоқ, лаззатланмоқ; ~ **музыкой** музика эшитиб маза қилмоқ.

УПЛАТ/А *ж по гл.* **уплатить** — **уплачивать**; **тўлаш**, **тўлаб қўйиш**; **тўланиш**; ~ **а долга** қарз(ни) тўлаш; **қарзнинг тўланиши** (қайтариллиши); **предьявить счёт к ~е** тўлаш учун сёт кўрсатмоқ.

УПЛАТИТЬ, -ачү, -атишь; **уплаченный** *сов.* (*несов.* **уплачивать**) **тўламоқ**, **тўлаб қўймоқ**; ~ **долги** қарзини тўлаб қўймоқ; ~ **членский взнос** аъзолик бадалини тўламоқ; ~ **за билет** билет учун (пул) тўламоқ.

УПЛАЧИВАТЬ *несов. см.* **уплатить**.

УПЛЕСТИ I, -егү, -егешь; -ёл, -елá *сов.* (*несов.* **уплетать**) I *чем разг.* ўрилган (тўқилган) нарса билан қопламоқ, сиртини тўқиб, боғлаб ёки ўраб-чирмаб чиқмоқ; 2 *чем разг.* бирор нарса қўшиб (қистириб) ўрмоқ, безаб ўрмоқ; ~ **кóсы лентами** кокилларга лента қўшиб ўрмоқ, кокилларини лента билан безаб ўрмоқ; 3 *разг.* зич қилиб ўрмоқ (эшмоқ, тўқинмоқ), **пишиқ** қилиб ўрмоқ; ~ **канат** арқонни зич (пишиқ) қилиб ўрмоқ.

УПЛЕСТИ II *сов.* (*несов.* **уплетать**) *что прост.* еб қўймоқ, пок-покиза туширмоқ.

УПЛЕТАТЬ I *несов. см.* **уплесті I**.

УПЛЕТАТЬ II *несов. см.* **уплесті II**.

УПЛОТНЕНИЕ *с I по гл.* **уплотнить** — **уплотнять**; ~ **пóчвы** тупроқни зичлаш (шиббалаш); тупроқнинг шиббаланиши (зичланиши, қотиб қолиши); ~ **рабочего дня** иш кунининг тигизлиги, иш кунидан тўла фойдаланиш (бир иш кунда кўп ишларнинг бажариллиши); 2 бирор нарсанинг қаттиқ жойи; ~ **под кожей** тери остидаги қаттиқлик (қотиб қолган, қаттиқ жой).

УПЛОТНЕННОСТЬ *ж* тўлалик, тигизлик; зичлик; ~ **рабочего дня** иш кунининг тигизлиги (иш билан тўлганлиги), иш кунидан тўла фойдаланишлик.

УПЛОТНЕННЫЙ, -ая, -ое I *прич.* от **уплотнить**; 2 *в знач. прил.* тигизланган, сиқштирилган, зичлаштирилган; **тўла фойдаланиладиган**; ~ **график работ** тезлаштирилган (сиқштирилган, тигизланган) иш графиги; ~ **рабочий день** тўла фойдаланиладиган иш кунни, тигизланган (иш билан тўлган) иш кунни.

УПЛОТНИТЕЛЬ *м спец.* зичлагич, шиббалагич (зичлайдиган, шиббалайдиган асбоб, қурол).

УПЛОТНИТЬ *сов.* (*несов.* **уплотнять**) I *что* зичламоқ, тигизламоқ, шиббаламоқ; ~ **грунт** тупроқни шиббаламоқ (қотирмоқ); 2 *кого-что* кўпроқ (зичроқ) жойламоқ, кўпроқ сиғдирмоқ, тигизламоқ; ~ **посёвы** (даладаги) экинларни зичроқ жойламоқ (қалинроқ, кўпроқ экмoқ); 3 *кого-чего разг.* оз жойга кўп кишини сиғдирмоқ, зичроқ яшашга мажбур қилмоқ; ~ **квартиру** квартирага кўпроқ киши киритмоқ (сиғдирмоқ); **истиқомат** қилувчилар ёнига бошқа кишинларни қўймоқ; ~ **жильцов** истиқомат қилувчиларни зичроқ (тиқилишиброқ) яшашга мажбур қилмоқ; 4 *перен.* *что* муддатини қисқартирмоқ, оз вақтда кўп иш қилишни планлаштирмоқ; тигизламоқ; ~ **сроки жатвы** ўрим-йғим муддатини қисқартирмоқ; ~ **рабочий день** иш кунини тигизламоқ (кўп иш қилишни планлаштирмоқ).

УПЛОТНИТЬСЯ *сов.* (*несов.* **уплотняться**) I *зичлан-моқ*, *тигизланмоқ*; *зичлашмоқ*, *ўтриб (чўкиб) қолмоқ*, *қотиб қолмоқ*; **песок ~лся кум** зичлашди; 2 *зичроқ* (сиқилишиб) жойлашмоқ; *тиқилишмоқ*, *сиқилишмоқ*; 3 *перен.* иш билан тўлмоқ, тигизланмоқ, кўп иш қилинадиган бўлмоқ, тўла фойдаланилмоқ (иш кунни ҳақида).

УПЛОТНЯТЬ *несов. см.* **уплотнить**.

УПЛОТНЯТЬСЯ *несов.* I *см.* **уплотниться**; 2 *страд.* от **уплотнить**.

УПЛЫВАТЬ *несов. см.* **уплыть**.

УПЛЫТЬ, -ывү, -ывешь; -ыл, -ыла *сов.* (*несов.* **уплы-вать**) I *окиб* кетмоқ; *сузиб* кетмоқ; ~ **от берега** қирғоқдан *сузиб* кетмоқ; ~ **на пароходе** на юг *пароходда* **жануб**

томонга сузиб кетмоқ; 2 сузиб (учиб) кетмоқ; узоқлашмоқ, кўринмай кетмоқ; **луна** **уплыл** за тўчи ой будур орқасига яширинди; 3 *перен. разг.* ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; **уплыл** **целый** **месяц** бир ой ҳам ўтиб кетди; 4 *перен. разг.* қўлдан кетмоқ, ўтиб кетмоқ; ўтказиб юбормоқ, қочирмоқ; сарф қилиб юбормоқ, учмоқ; **деньги** **уплыли** пуллар сарф бўлиб кетди; ~ **из рук** қўлдан чиқиб кетмоқ (бой берилмоқ).

УПОВАНИЕ с *книжн. уст.* умид, ишонч.

УПОВАТЬ *несов. на кого-что уст.* умид қилмоқ, кўз тутмоқ, умидвор бўлмоқ; ~ **на успех** муваффақиятга умид боғламоқ.

УПОДОБИТЬ, -блю, -бишь *сов. (несов. уподоблять)* *кого-что кому-чему* ўхшатмоқ; таққосламоқ, қиёсламоқ; ~ **молдость** **веснѣ** ёшликни баҳорга ўхшатмоқ.

УПОДОБИТЬСЯ, -блюсь, -бишься *сов. (несов. уподобляться)* *кому-чему* ўхшамоқ, ўхшаб кетмоқ.

УПОДОБЛЕНИЕ с 1 *по гл.* **уподобить** — **уподоблять** и **уподобиться** — **уподобляться** ўхшатиш, қиёслаш; ўхшаш, ўхшаб кетиш; 2 *лит.* ўхшатиш, ўхшатма; 3 *лингв.* (сўздаги бир товушни ёнидагига) ўхшаш талаффуз қилиш.

УПОДОБЛЯТЬ *несов. см.* **уподобить**.

УПОДОБЛЯТЬСЯ *несов. 1 см.* **уподобиться**; 2 *страд.* *от* **уподоблять**.

УПОЕНИЕ с завқ, лаззат; **рабoтaть** с ~м завқ билан (лаззатланиб) ишламоқ.

УПОЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **упойть**; 2 *в знач. прич.* завқланган, лаззатланган; ~ **успехом** муваффақиятдан завқланган (киши).

УПОИТЕЛЬНОСТЬ ж завқлилик, лаззатбахшлик, оромбахшлик.

УПОИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 завқлантирадиган, завқли, лаззатлантирадиган, роҳатлантирадиган, оромбахш, ёқимли; ~ **ая** **весна** завқлантирадиган (ёки оромбахш) баҳор; ~ **ый** **голос** ёқимли овоз; 2 жуда яхши, жуда соз, аъло даражадаги; ~ **ая** **архитектура** жуда яхши (аъло даражадаги) архитектура.

УПОКОЕНИЕ с *уст. по гл.* **упокoить** ўлиш, вафот қилиш, абадий уйқуга кетиш.

УПОКОИТЬ *сов. кого-что книжн. уст.* бутунлай тинч қилмоқ, тинч (осойишта) ҳаёт бахш этмоқ, роҳат-фароғатга эриштирмоқ; ~ **чьо-н.** **старость** қариган кишига роҳат-фароғатда яшашни учун шароит туғдирмоқ.

УПОКОИТЬСЯ *сов. книжн. уст.* тинч этмоқ, абадий кўз ёммоқ, ўлмоқ.

УПОКОЙ: за ~ *уст.* ўлган киши ҳақида: жони жаннатда бўлсин (деб фотиҳа қилмоқ); **помянуть** **кого-нибудь** за ~ арвоҳини йўқламоқ; **начать** за **здравие**, а **кoнчить** за ~ *см.* **здравие**.

УПОКОИНИК м *прост. то же, что* **покойник**.

УПОКОИНИЦА ж *прост. то же, что* **покойница**.

УПОЛЗАТЬ *несов. см.* **уползти**.

УПОЛЗ/ТИ, -зу, -зѣшь; **упóлз**, **уползлá** *сов. (несов. уползать)* 1 ўрмалаб (судралаб) кетмоқ; ўрмалаганича (ёки судралаб) узоқлашмоқ; **ящерица** ~ла **в кусты** калтакесак ўрмалаб буталар орасига кириб кетди; 2 судралаб (секин) юрмоқ, ўрмалаб кетмоқ (юрмоқ); **танки** ~ли **танклар** ўрмалаб кетди (узоқлашди).

УПОЛНОМОЧЕН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **уполномочить**; 2 *в знач. суц.* ~ **ый** м, ~ **ая** ж вакил; ~ **ый** **госстраха** давлат страхованиyesi (суғуртаси) вакили.

УПОЛНОМОЧИВАТЬ *несов. см.* **уполномочить**.

УПОЛНОМОЧИ/Е с: по ~ю *(чьему-л. или* **кого-л.**) (бирор кимса ёки ташкилотнинг) ваколати билан иш кўрмоқ.

УПОЛНОМОЧИТЬ *сов. (несов. уполномочивать)* *кого-что* на *что* вакил қилмоқ, ваколат бермоқ; ~ **на ведение** **дела** бирор ишни олиб бориш (юритиш) учун вакил қилиб тайинламоқ.

УПОЛОВНИТЬ *сов. что прост.* ярмини қисқартирмоқ, ярмини қолдирмоқ, яримтага келтирмоқ.

УПОЛОВНИК м *прост. то же, что* **полóвник**.

УПОМИНАНИЕ с 1 *по гл.* **упоминать** эслаш, тилга олиш, эслатиш, эслатиб (айтиб) ўтиш; 2 фикр, мулоҳаза; фикр (мулоҳаза) билдириш, кўрсатиб (айтиб) ўтиш; **беглое** ~е о *ком-н.* озгина (йўл-йўлакай) айтилган фикр; йўл-

йўлакай (шунчаки) фикр билдириб ўтиш; в **мемуарах** **немало** ~й о **деятелях университетов** мемуарларда университетларнинг арбоблари тўғрисида анчагина мулоҳазалар (фикрлар) бор.

УПОМИНАТЬ *несов. см.* **упомянуть**.

УПОМНИТЬ *сов. кого-что разг.* эсда тутмоқ, ёдда сақламоқ; **трудно всё** ~ ҳаммасини эсда сақлаш қийин; **всего не упомнишь** ҳаммасини эсда тутиб (ёдда сақлаб) бўлмайд.

УПОМНИТЬСЯ, -ится *сов. разг.* 1 эсда қолмоқ; 2 эста келмоқ.

УПОМНЯНУТЬ, -яну́, -янешь *сов. (несов. упоминать)* *кого-что, о ком-чем* (гап орасида) айтиб ўтмоқ; тилга олмоқ, эслатиб ўтмоқ; ~ **имя друга** (гап орасида) дўстнинг исмини тилга олмоқ; ~ о **вчерашнем случае** кечаги воқеани эслатиб (эслаб) ўтмоқ, кечаги воқеа ҳақида гапирмоқ.

УПОР м 1 *по гл.* **упереть** 1— **упираться** и **уперётся** 1— **упираться** тираш, тақаш, таяш, суяш, суяниш, таяниш; **точка** ~а **таянч** (таяш, таяниш) нуқтаси; **завинтить до** ~а **тиралиб** (тақалиб) қолгунча бурамоқ; 2 тиргак, тирак, таянч; **стальной** ~ **пóлат** тиргак; ~ **для ног** оёқ учун тиргак, оёқ тирагич; **♦ в ~ 1)** яқиндан, тақаб, тираб; **стрелять в ~** яқиндан (тақаб туриб) отмоқ; 2) тикилиб, тик; **в ~** **смотреть** (глядеть) тикилиб қарамоқ; **делать** ~ **на кого-что** или **на ком-чем** алоҳида эътибор бермоқ, махсус қайд этмоқ.

УПОРНО *нареч.* ўжарлик билан, қаттиқ туриб, зўр бериб, астойдил, сабот (матонат) билан; **он** ~ **молчит** у ўжарлик билан жим турибди, у сира гапирмаяпти; ~ **рабoтaть** астойдил (зўр бериб, сабот билан) ишламоқ.

УПОРНЫЙ 1, -ая, -ое тиргак (тирговуч) бўладиган; тиргак (тирговуч)...; ~ **шесть** тирговуч хода.

УПОРН/ЫЙ 11, -ая, -ое; -рен, -рна 1 сабот-матонатли, сўзини ўтказадиган, ўз сўзида қаттиқ турадиган, бир сўзлик; ўжар; қатъиятли, тиришқоқ, қатъий; ~ **ый человек** сўзини ўтказадиган одам, қатъиятли (ўжар) одам; 2 сабот-матонат талаб қиладиган, қаттиқ, кучли, шиддатли; ~ **ая борьба** қаттиқ кураш; **оказывать** ~ **ое сопротивление** қаттиқ қаршилик кўрсатмоқ; ~ **ый бой** шиддатли жанг; 3 кўп куч (тиришқоқлик, сабр-тоқат) талаб қиладиган, қийин, оғир; **даққатли**; ~ **ая учёба** осон бўлмаган (оғир) ўқиш; ~ **ые поиски** оғир (қийин) қидирув ишлари; 4 *перен.* сурункали, қаттиқ, узоққа чўзиладиган; ~ **ый кашель** қаттиқ йўтал.

УПОРСТВО с 1 қатъийлик, қаттиқ туриш; ~ **в борьбе** курашдаги қатъийлик; 2 ўжарлик, қайсарлик; **брось своё глупое** ~ аҳоқона ўжарлигингни ташла.

УПОРСТВОВАТЬ *несов.* 1 сабот-матонат кўрсатмоқ, қаттиқ турмоқ; ~ **в своих требованиях** қатъият билан (қаттиқ) талаб қилмоқ; 2 ўжарлик (қайсарлик) қилмоқ.

УПОРХНУ/ТЬ *сов. (несов. упархивать)* 1 пир этиб учиб кетмоқ; **птицы** ~ли қушлар пир этиб учиб кетди; 2 *перен. разг.* гизиллаб кетмоқ, кетиб қолмоқ; **девочки** ~ли **в сад** қизлар бирпасда боққа кириб кетишди.

УПОРЯДОЧЕНИЕ с *по гл.* **упорядочить**; ~ **организации** **труда** меҳнат ташкил қилишни йўлга қўйиш (яхшилаш); ~ **пенсионного обеспечения** пенсия таъминотини тартибга солиш (яхшилаш).

УПОРЯДОЧИВАТЬ *несов. см.* **упорядочить**.

УПОРЯДОЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см.* **упорядочиться**; 2 *страд.* *от* **упорядочивать**.

УПОРЯДОЧИТЬ *сов. (несов. упорядочивать)* *что* тартибга солмоқ, йўлга қўймоқ; **яхшиламоқ**; ~ **работу** **транспорта** транспорт (иши)ни йўлга қўймоқ; ~ **взаимоотношения** ўзаро муносабатни йўлга қўймоқ (яхшиламоқ).

УПОРЯДОЧИ/ТЬСЯ, -ится *сов. (несов. упорядочиваться)* тартибга (йўлга) тушмоқ, йўлга қўйилмоқ, яхшиланмоқ; **отношения** ~лись **муносабатлар** йўлга қўйилди (яхшиланди).

УПОТРЕБИТЕЛЬНОСТЬ ж ишлатилиш (лик), қўлланилиш (лик); **истеъмол** этилиш (лик); ~ **грамматических форм** грамматик формаларнинг ишлатилиши.

УПОТРЕБИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ишлатиладиган, қўлланиладиган, истеъмол этиладиган, қабул қи-

линзидиган; ~ое слово ишлатиладиган сўз; ~ый способ қўлланиладиган усул.

УПОТРЕБИТЬ, -блү, -бишь *сов. (несов. употреблять)* *кого-что* 1 ишлатмоқ, қўлламоқ, истеъмол қилмоқ, фойдаланмоқ; ~ *иностранное слово* чет сўз ишлатмоқ; ~ *время* с пбльзой вақтдан унумли фойдаланмоқ; 2 *уст.* бирор кимсани ишлатмоқ, фойдаланмоқ; 3 *прост. уст.* емоқ, ичмоқ, истеъмол қилмоқ.

УПОТРЕБИТЬСЯ *сов. (несов. употребляться)* ишлатилмоқ, қўллан(ил)моқ, истеъмол қилинмоқ, фойдаланилмоқ.

УПОТРЕБЛЕНИ/Е *с по гл. употребить — употребять* истеъмол, қўллаш, ишлатиш, истеъмол қилиш; қўлланиш, ишлатилиш, истеъмол қилиниш; **выйти из ~я** истеъмолдан чиқиб қолмоқ; **быть (находиться) в ~и** истеъмолда бўлмоқ, амалда ишлатилмоқ; **это слово** вшыло из ~я бу сўз истеъмолдан чиққан (чиқди).

УПОТРЕБЛЯТЬ *несов. см. употребить.*

УПОТРЕБЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. употребиться; 2 страд. от употреблять.*

УПРАВ/А *ж 1 разг.* (тартибга солиб ёки жиловлаб қўядиган) куч, чора, жазо; **найти ~у на кого-н.** бирор кимсанинг жиловини тартиб (тартибга солиб) қўймоқ; бировни жиловлаб қўядиган куч (чора) топмоқ; 2 *управа*, маҳкама (революциядан олдинги Россияда: маҳаллий муассасалар номи); **городская ~а** шаҳар управаси (маҳкамаси); **ремесленная ~а** ҳунармандчилик управаси.

УПРАВДЕЛАМИ *м и неска.* (управляющий делами) иш бошқарувчи, ишлар мудир.

УПРАВДОМ *м* (управляющий домом) уй бошқарувчиси, уйлар бошлиги.

УПРАВИТЕЛЬ *м уст. 1* хўжалик ишларини бошқарувчи, хўжалик мудир; 2 *то же, что управляющий 2.*

УПРАВИТЕЛЬНИЦА *ж уст.* уй ишларини бошқарувчи аёл, хўжалик мудираси (помещик ва буржуазия ҳаётида).

УПРАВИТЕЛЬСК/ИИ, -ая, -ое *уст.* хўжалик мудирига оид, хўжалик мудир...; ~ая *должность* хўжалик мудирининг лавозими (вазифаси).

УПРАВИТЬСЯ, -влюсь, -вишься *сов. (несов. управляться)* *разг. 1 с кем-чем* бажариб улгурмоқ, улдасмоқ, улдасидан чиқмоқ, бажо келтирмоқ; ~ *с делами* ишларни бажариб улгурмоқ; 2 *с кем* енгиб чиқмоқ, устун келмоқ, таъзирини (адабини) бериб қўймоқ; ~ *с соперником* рақибини енгиб чиқмоқ; **постой, я с тобой управлюсь!** тўхтаб тур, адабингни бериб қўман!

УПРАВЛЕНЕЦ *м, р. -нца разг.* бошқарма ходими.

УПРАВЛЕНИ/Е *с 1 по гл. управлять 1, 2; ~е* автомобиль автоматини юргизиш (ҳайдаш, бошқариш); **оркестр под ~ем** Иванова Иванов бошқарадиган (бошқаришидаги) оркестр; 2 давлат ҳокимияти органларининг фаолияти, давлатни бошқариш, идора қилиш, идора; **органы государственного ~я** давлатни бошқариш органлари; давлат идора органлари; **местное ~е** маҳаллий идора (қилиш); 3 (иш-ҳаракатни) бошқариш воситалари (механизмлари), бошқариш; **автоматическое ~е** автоматик (равишда) бошқариш; **рычаги ~я** бошқариш рычаглари; 4 бошқарма (идора); **центральное статистическое ~е** марказий статистика бошқармаси; ~е *железной дороги* темир йўл бошқармаси; 5 *грам.* бошқарув; **глагальное ~е** феълли бошқарув; **предложное ~е** кўмакчили бошқарув; ♦ **терять ~е** бошқарувсиз қолмоқ, бошқариб бўлмайдиган ҳолатга келмоқ (самолёт, снаряд ва ш. к. ҳақида).

УПРАВЛЕНЧЕСКИЙ, -ая, -ое бошқармага оид; бошқарма...; ~ *аппарат* бошқариш (идора қилиш) аппарати.

УПРАВЛЯЕМОСТЬ *ж* бошқарилувчанлик, бошқаришга қўлайлик; ~ *самолёта* самолётнинг бошқарувчанлиги.

УПРАВЛЯЕМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от управлять; 2 в знач. прил.* бошқариладиган, бошқарса бўладиган; ~ый *снаряд* бошқариладиган снаряд; ~ая *ракета* бошқариладиган ракета.

УПРАВЛЯТЬ *несов. 1 кем-чем* бошқармоқ, юргизмоқ, ҳайдамоқ; ~ *танком* танкни бошқармоқ, танк(ни) ҳайдамоқ; ~ *оркестром* оркестрни бошқармоқ; ~ *конём* от(ни) ҳайдамоқ, отни бошқармоқ; 2 *кем-чем* идора қилмоқ, бош-

қармоқ; ~ *государством* давлатни бошқармоқ (идора қилмоқ); 3 *грам. чем* бошқармоқ; ~ *дательным падежом* жўналиш келишиги орқали бошқармоқ.

УПРАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. управиться; 2 страд. от управлять.*

УПРАВЛЯЮЩИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от управлять; 2 в знач. суц.* ~м (бирор хўжалик, муассаса ва ш. к. ларни) бошқарувчи; ~ *делами* иш бошқарувчи; ~ *трестом* трест бошқарувчиси; ~ *домами* уйларни бошқарувчи.

УПРАЖНЕНИ/Е *с 1 по гл. упражнять и упражняться*; ~е *на скрипке* скрипкада машқ қилиш; 2 машқ; **сборник ~й** по правописанию имло машқлари тўплами; **гимнастическое ~е** гимнастика машқи.

УПРАЖНЯТЬ *несов. что* машқ қилдирмоқ; ~ *руки* қўлни машқ қилдирмоқ; ~ *свою память* хотира(да сақлаш)ни машқ қилмоқ.

УПРАЖНЯТЬСЯ *несов. в чём, на чём, с чем и без доп.* 1 машқ қилмоқ, ўрганмоқ, чиниқмоқ; ~ *в игре* на рояле роялда чалишни машқ қилмоқ; ~ *в стрельбе* отишни машқ қилмоқ; 2 *разг. шутл.* бирор нарса билан шуғулланмоқ; ~ *в остроумии* аскиявозлик билан шуғулланмоқ.

УПРАЗДНЕНИЕ *с по гл. упразднить — упразднить* бекор қилиш, йўқ қилиш, тугатиш; ~ *крепостного права* крепостнойлик ҳуқуқини бекор қилиш.

УПРАЗДНИТЬ *сов. (несов. упразднить)* бекор қилмоқ, йўқ қилмоқ, тугатмоқ, ёпмоқ; ~ *личную должность* ортиқча лавозимни йўқ қилмоқ; ~ *частную собственность на орудия* производства ишлаб чиқариш воситасига бўлган хусусий мулкчиликни йўқ қилмоқ.

УПРАЗДНИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. упраздниться)* бекор қилинмоқ, тугатилмоқ, ёпилмоқ; **упразднились** *личные отделы в институте* институтдаги ортиқча бўлимлар тугатилди (ёпилди).

УПРАЗДНЯТЬ *несов. см. упразднить.*

УПРАЗДНЯТЬСЯ *несов. 1 см. упраздниться; 2 страд. от упразднить.*

УПРАШИВАТЬ *несов. см. спросить.*

УПРЕВАТЬ *несов. см. упрёт.*

УПРЕДИ/ТЬ, -ежү, -едишь; -еждённый *сов. (несов. упреждать)* *кого-что 1 уст. прост.* огоҳлантирмоқ, олдиндан хабар бериб қўймоқ; 2 *спец.* олдинроқ ҳаракат қилмоқ; олдини олмоқ; **Красная Армия ~ла** противника и **нанесла** сильнейший удар по левому флангу (Вишневский) Қизил Армия душмандан олдинроқ ҳаракат қилиб, унинг чап қанотига қақшатқич зарба берди.

УПРЕЖДАТЬ *несов. см. предупредить.*

УПРЕЖДЕНИЕ *с 1 уст. и прост.* огоҳлантириш; олдини олиш; 2 *воен., охот.* (нишоннинг ҳаракатини ҳисобга олган ҳолда) олдинроқдан мўлжалга олиш, олдинроққа отиш.

УПРЕК *м* таъна, гина-қудурат, ёзғириқ, таъна қилиш, юзига солиш; **гневный** ~ қаттиқ таъна; **газаб** билан таъна қилиш; **осыпать кого-н.** ~ами бировга таъна ёғдирмоқ, бировдан қаттиқ гина қилмоқ; ~и *совести* виждон таъналари, виждон азоби; ♦ **без ~а** таънасиз, гина-қудурат қилмасдан; **рыцарь без страха** и ~а мард, олижаноб киши ҳақида.

УПРЕКАТЬ *несов. см. упрекнуть.*

УПРЕКНУТЬ *сов. и однокр. (несов. упрекать)* *кого-что* гина қилмоқ, ўпкаламоқ; таъна қилмоқ, ёзғирмоқ, юзига солмоқ; айбламоқ; ~ *в скупости* хасислигини таъна қилмоқ, хасисликда айбламоқ; **ни в чём не могу себя** ~ менда айб йўқ, мен ҳақман, виждоним пок.

УПРЕ/ТЬ *сов. (несов. упредить)* 1 *разг.* дамланиб пишмоқ, пишиб етилмоқ; **каша ~ла** бўтқа дамланиб пишди; 2 *прост.* терлаб кетмоқ, терга ботмоқ.

УПРОСИ/ТЬ, -ошу, -бсишь; -бшенный *сов. (несов. упрашивать)* *кого-что* илтимос қилиб (ялғиниб) кўндирмоқ, ёлвориб унатмоқ; **с трудом** ~л **его не уходить** анча қийинчилик билан уни кетмасликка кўндирдим.

УПРОСТИТЕЛЬ *м* ўта соддалаштирувчи, юзакилаштирувчи (киши).

УПРОСТИТЕЛЬСКИ/И, -ая, *ое* соддалаштирувчига ва соддалаштиринга (юзакилаштиришга) оид; соддалаштирилган, юзакилаштирилган; **соддалаштириш (юзакилашти-**

риш)...; ~е взгляды соддалаштирувчига хос қарашлар, соддалаштиришга (юзакчиликка) мойнлик.

УПРОСТИТЬ, -ощу, -остить *сов. (несов. упрощать)* что 1 соддалаштирмоқ, осонлаштирмоқ; ~ условие задачи вазифани (масалани) осонлаштирмоқ, вазифа (масала) шартини соддалаштирмоқ; ~ конструкцию станка дастгоҳ тузилишини (станок конструкциясини) соддалаштирмоқ; 2 юзакилаштирмоқ, сийқалаштирмоқ; ~ смысл событий воқеалар моҳиятини сийқалаштирмоқ.

УПРОСТИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. упрощаться)* соддалашмоқ, осонлашмоқ; работа ~лась иш соддалашди (осонлашди).

УПРОЧЕНИЕ *с книжн. по гл. упрочить; борьба за ~* мира тинчликни мустақкамлаш учун кураш.

УПРОЧИВАТЬ *несов. см. упрочить.*

УПРОЧИВАТЬСЯ *несов. 1 см. упрочиться; 2 страд. от упрочивать.*

УПРОЧИТЬ *сов. (несов. упрочивать)* что книжн. 1 мустақкамламоқ, маҳкамламоқ; ~ть мир тинчликни мустақкамламоқ; ~ть союз рабочего класса с крестьянством ишчилар синфининг деҳқонлар билан иттифоқини мустақкамламоқ; 2 *перен. за кем-чем* барқарор қилмоқ, қарор топтирмоқ; *этот роман ~л за ним славу талантливого писателя* бу роман унинг талантли ёзувчи деган шухратини барқарор қилди.

УПРОЧИТЬСЯ *сов. (несов. упрочиваться)* книжн. 1 мустақкам ўрнашиб олмақ, ўз вазиятини мустақкамлаб олмақ; ~ться на новых позициях янги позицияларда маҳкам ўрнашиб олмақ; 2 *перен. за кем-чем* барқарор қилмоқ, янада яхшиланмоқ, барқарор бўлмақ; *международное положение стран ~лось мамлакатнинг халқаро аҳволи мустақкамланди* (яхшиланди); *авторитет его ~лся* унинг обрўини барқарор бўлди (мустақкамланди); 3 *перен. за кем-чем* қатъийлашмоқ, қарор топмоқ; за ним ~лась слава хорошего актёра у яхши актёр сифатида ном (шухрат) қозонди.

УПРОЧНИТЬ *сов. что спец. (несов. упрочнить)* янада пухталамоқ, мустақкамламоқ; пишиқ (чидамли) қилмоқ; ~ изделия из кожи чарм (тери)дан қилинган буюмларни янада пухтароқ (чидамлироқ) қилмоқ.

УПРОЧНЯТЬ *несов. см. упрочнить.*

УПРОЩАТЬ *несов. см. упростить.*

УПРОЩАТЬСЯ *несов. 1 см. упроститься; 2 страд. от упрощать.*

УПРОЩЕНЕЦ *м. р. -нца разг.* сийқалаштирувчи, соддалаштирувчи.

УПРОЩЕНИЕ *с 1 по гл. упростить — упрощать* и упроститься — упрощаться соддалаштириш, осонлаштириш, соддалашув; ~ управлённого аппарата идора (бошқарма) аппаратини соддалаштириш; 2 (бирор нарсани соддалаштирувчи) ўзгариш; *внести ~ в конструкцию станка* станок конструкциясинга соддалаштирувчи ўзгариш киритмоқ.

УПРОЩЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от упростить; 2 в знач. прил.* соддалашган, юзакилашган; содда, юзак; ~ая орфография соддалашган имло; ~ые рассуждения юзаки фикр юритиши.

УПРОЩЕНЧЕСКИЙ, -ая, -ое ўта соддалаштирувчиларга (юзакчиларга хос), ўта соддалаштириладиган, юзакчилик билан қилинадиган; ~ подход к решению вопроса масалага (масалани ҳал қилишга) юзаки муносабатда бўлиш.

УПРОЩЕНЧЕСТВО *с ўта соддалаштиришга (юзакчиликка) уриниш, юзакчилик, сийқалаштириш; борьба с ~м в искустве* санъатда юзакчиликка қарши кураш.

УПРУГ/ИЙ, -ая, -ое 1 эгилиб ёки ичига ботиб яна аслига (илгариги ҳолатига) қайта оладиган, эластик, эгилувчан, қайишқоқ, таранг; диркиллама; ~ая пружина эластик пружина; ~ие мышцы таранг мускуллар; ~ий мяч диркиллама копток; 2 дадил ва равон, енгил, дингиллама; ~ий шаг дадил қадам; ~ая походка равон юриш, дингиллаб юриш.

УПРУГОСТЬ *ж 1* эластиклик, эгилувчанлик, таранглик, диркилламалик; ~ь пружины пружинанинг эластиклиги; ~ь тела баданининг таранглиги; 2 *физ., тех.* эластиклик; теория ~и эластиклик назарияси; предел ~и эластиклик чегараси.

УПРЫГАТЬ *сов. (несов. упрыгивать)* *разг.* сакраб (сакраб-сакраб) нари кетмоқ, узоқлашмоқ.

УПРЫГАТЬСЯ *сов. разг.* 1 сакрайвериб чарчамоқ (ҳормоқ); 2 *перен. шутил.* жуда интилиб (тиришиб) ҳаракат қилишдан чарчамоқ (ҳормоқ).

УПРЫГИВАТЬ *несов. см. упрыгать.*

УПРЯЖЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое (от, ит кабиларни) арава, чана кабиларга қўшишга оид; қўшиш учун ишлатиладиган; ~ая сбруя қўшиш учун ишлатиладиган асбоблар (от абзали, бугу абзали, ит абзали каби).

УПРЯЖКА *ж, р. мн. -жек 1* упряжка (арава ёки чанага қўшилган бир неча от, ит, бугу ва ш. к.); *собачья* ~а ит қўшилган чана; 2 *уст.* бир от юрими (отни алмаштирмасдан, боқмасдан юриб ўтиладиган масофа); 3 *уст. и прост.* смена (бирор ишни бажаришга кетадиган вақт); ~у давать две нормы бир сменада икки нормани бажармоқ; 4 *то же, что упряжь 1; ♦ быть (ходить) в одной ~е* *перен. разг.* бирор иш юзасидан ҳаминша яқин алоқада бўлмақ.

УПРЯЖН/ОЙ, -ая, -бе 1 абзалга оид; абзал...; ~ий ремень абзал қайиши; 2 аравага қўшиладиган, аравакаш; ~ая лошадь аравага қўшиладиган (аравакаш) от.

УПРЯЖЬ *ж 1* абзал; *конская* ~ от абзали; 2 *спец.* вагонларни (бир-бирига) тирковчи мослама; *винтовая* ~ винтли (винтсимон) тирковчи мослама.

УПРЯМЕЦ *м, р. -нца разг.* ўжар, қайсар, саркаш (одам).

УПРЯМИТЬСЯ, -млюсь, -мишсья *несов.* ўжарлик қилмоқ, қайсарлик (саркашлик) қилмоқ.

УПРЯМИЦА *ж разг. см. упрямец.*

УПРЯМСТВО *с* ўжарлик, қайсарлик, саркашлик; *сломишь чьё-н.* ~ бировнинг қайсарлигини енгмоқ.

УПРЯМСТВОВАТЬ *несов.* ўжар бўлмақ, ўжарлик қилмоқ, қайсарлик қилиб туриб олмақ.

УПРЯМЫЙ, -ая, -ое 1 ўжар, қайсар, саркаш; ~ как осёл эшакдай ўжар; *факты* — ~ая вещь фактлар ўжар бўлади, фактлардан кўз юмиб бўлмайди; 2 *перен.* сурункали, узоқ давом этадиган, тинимсиз; ~ые ухаживания тинимсиз югуришлар (аёл кетидан), (аёл) атрофда гирди-капалак бўлиш; ~ый дождь стучит в окна тинимсиз ёмғир деразани тикирлатмоқда; 3 ўжарликдан (қайсарликдан) дарак берадиган, ўжар (қайсар) кишига хос; ~ый подбородок ўжар (қайсар) кишига хос ияк; на лбу легли ~ые складки пешанасида қайсарлик ажинлари пайдо бўлди; 4 астойдил ҳаракат қиладиган, матонатли, саботли, жуда тиршқоқ; он был ~ым в стремлении достичь цели у мақсадга эришиш йўлида жуда тиршқоқ (астойдил) эди.

УПРЯТАТЬ, -ячу, -ячешь *сов. (несов. упрятывать)* *кого-что разг.* 1 обдан яшириб (беркитиб) қўймоқ; ~ деньги в кубышку пулларни кўзачага (ақчадонга) яширмоқ; 2 *перен. прост.* (чиқиш, қутулиш қийин бўлган жойга) тикиб ёки қамаб қўймоқ; ~ в тюрьму турмага қамаб қўймоқ.

УПРЯТАТЬСЯ, -ячусь, -ячешься *сов. (несов. упрятываться)* обдан яширинмоқ.

УПРЯТЫВАТЬ *несов. см. упрятыть.*

УПРЯТЫВАТЬСЯ *несов. 1 см. упрятыться; 2 страд. от упрятывать.*

УПУСКАТЬ *несов. см. упустить.*

УПУСТИТЬ, упущу, упустить; упущенный *сов. (несов. упускать)* 1 *кого-что* қўйиб юбормоқ, қўлдан чиқариб юбормоқ; ~ поводья жиловни (тизгинни) қўйиб юбормоқ (қўлдан чиқариб юбормоқ); ~ птицу из клетки қушчани қафасдан чиқариб (қўйиб) юбормоқ, имкониятни қўлдан бермоқ; 2 *перен.* (фуркат, имконият кабиларни) қўлдан бермоқ, ўтказиб юбормоқ, бой бермоқ; ~ возможность имкониятни қўлдан бой бермоқ; не ~ инициативы ташаббусни қўлдан бермаслик; 3 эътиборсиз қолдирмоқ, назардан қочирмоқ; хатога (камчиликка) йўл қўймоқ, хато қилиб қўймоқ; на заводе упустили подростка заводда ўсмир (лар) масаласида хатога йўл қўйишди; ♦ ~ из виду *см. вид.*

УПУЩЕНИЕ/Е *с разг.* (пала-партишлик нагижасида қилинган) янглиш иш, адашиш, камчилик, хато; *непростительное* ~е кечираб бўлмайдиган хато; ~я в работе ишдаги камчиликлар.

УПЫРЬ *м, р. -ря прост. то же, что вампир 1.*

УРА *межд. ура (қичқирик); ♦ на ~ 1) воен. ура, ура деб қичқириб атакаға кириш; 2) перен. разг. кўтаринки рух билан, қизғин; предложение приняли на ~ таклифин қизғин қабул қилишди; 3) перен. разг. тайёргарликсиз, таваккалига; сдать экзамен на ~ тайёрланмасдан имтиҳон топширмоқ.*

УРАВНЕНИЕ *с 1 по гл. уравниять; ~ нормы* нормаларни барабарлаштириш, барабар (тенг) қилиш; *~ в правах* ҳуқуқларини тенг қилиш; *2 мат. тенглама; ~ с двумя неизвестными* икки номаълумли тенглама; *квадратное ~* квадрат тенглама.

УРАВНИВАТЬ I *несов. см. уравниять.*

УРАВНИВАТЬ II *несов. см. уравниять.*

УРАВНИВАТЬСЯ I *несов. 1 см. уравниваться; 2 страд. от уравнивать I.*

УРАВНИВАТЬСЯ II *несов. 1 см. уравниваться; 2 страд. от уравнивать II.*

УРАВНИЛОВКА *ж разг. уравниловка, текисчилик, ассосиз тенглаштириш (барабар қўйиш); ~ в оплате труда* меҳнат ҳақи тўлашдаги текисчилик.

УРАВНИТЕЛЬ *м 1* уравнитель, тенглагич (парсаларнинг кучи, ҳажми ёки ўлчовини тенглаштириб бир хил қилувчи машина, механизм); *~ напряжения* кучланиш тенглагичи; *2* (кишиларни) тўла тенглаштириш тарафдори.

УРАВНИТЕЛЬНОСТЬ *ж* тенглаштирувчилик, текислаштирувчилик (кишиларни тенг ҳуқуқли қилишга интилиш).

УРАВНИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое I бирор соҳада тенгликни юзага келтирадиган, тенглаштирадиган, барабарлаштирадиган; *~ое распределение продуктов* маҳсулотни (озиқ-овқатни) ҳаммага тенг тақсимлаш; тенг тақсимот; *2 спец.* (нарсаларнинг кучи, ҳажми ёки ўлчовини) тенглаштирадиган, барабарлаштирадиган, бир хил қилиб турадиган (механизмлар ҳақида); *~ый прибор* тенг қилиб турадиган асбоб, тенглагич, уравнитель.

УРАВНОВЕСИТЬ, -ёшу, -ёсишь; -ёшенный сов. (несов. уравнивешивать) *что 1* (вазнин) тенглаштирмоқ, барабарлаштирмоқ, барабар (тенг) қилмоқ; текисламоқ; *~ чашки весов* тарози паллаларини барабар қилмоқ; *2 перен.* (кучини, даражасини) тенг қилмоқ, тенглаштирмоқ; барабар қилмоқ, барабарлаштирмоқ; *~ силы партнёров* рақиблар кучини барабарлаштирмоқ (кучи тенг бўлган рақибларни мусобақалаштирмоқ).

УРАВНОВЕСИТЬСЯ, -ится сов. (несов. уравнивешиваться) *1* (вазнда) барабарлашмоқ, тенг бўлмоқ; *2 перен.* тўла мослашмоқ, мувофиқлашмоқ, мос (мувофиқ) бўлмоқ; *В греческом искусстве идея ~лась с формой* (Белинский) Юнонлар санъатида гоя шакл билан тўла мослашар эди.

УРАВНОВЕШЕННОСТЬ *ж* огирлик, вазминлик, феъли яхшилиқ.

УРАВНОВЕШЕННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от уравнивешивать; 2 в знач. прил. огир, вазмин, босиқ, феъли яхши; *~ человек* вазмин одам; *~ характер* яхши феъл (хулқ).

УРАВНОВЕШИВАТЬ *несов. см. уравнивешивать.*

УРАВНОВЕШИВАТЬСЯ *несов. 1 см. уравнивешиваться; 2 страд. от уравнивешивать.*

УРАВНЯТЬ *сов. (несов. уравнивать)* *кого-что* тенгламоқ, барабарламоқ, тенглаштирмоқ, барабарлаштирмоқ, тенг (барабар) қилмоқ; *~ концы пояса* белбоғ (камар) учларини тенглаштирмоқ (барабар қилмоқ); *~ кого-н. в правах с кем-н.* ҳуқуқини (бошқалар билан) тенг қилмоқ, тенг ҳуқуқли қилмоқ.

УРАВНЯТЬСЯ *сов. (несов. уравниваться)* тенг (барабар) бўлмоқ, тенглашмоқ, барабарлашмоқ, тенг ҳуқуқли бўлмоқ.

УРАГАН *м 1* довул, бўрон; *~ на море* денгиздаги довул, пўртана; *2 перен. чего* бўрондек кучли (тез ривожланадиган) воқеа-ҳодиса ҳақида; *~ чувство* ҳис-туйғулар бўрони, кучли ҳис-ҳаяжон; *~ события* воқеалар гирдоби; *3 в знач. нареч. ~ом перен.* жуда тез, жуда кучли, бўрондай, шамолдай; *промчаться ~ом* шамолдай (жуда тез) елмоқ.

УРАГАНН/ЫЙ, -ая, -ое жуда кучли, довулдек, бўрондек; *ветер ~ой* силлы нихоятда кучли шамол; *~ый огонь*

перен. ўқ ёмғирн, ёмғирдек ёққан ўқ; кучли даражада ўқ ёғдириш.

УРАЗУМЕВАТЬ *несов. см. уразуметь.*

УРАЗУМЕ/ТЬ сов. (несов. уразумевать) *что* англамоқ, тушунмоқ, фаҳмламоқ; *ты ~л к чему он клонит?* у гапни қаёққа бураётганини (нимага ишора қилаётганини) фаҳмладингми?

УРАН *м* уран (радиоактив химиявий элемент).

УРАНОВ/ЫЙ, -ая, -ое уранли, уранга оид; уран...; *~ая руда* уран рудаси; *~ые месторождения* уран кони, уран бўладиган (олинадиган) жой.

УРБАНИЗАЦИЯ *ж книжн.* урбанизация (жамият ривожланишида шаҳарлар ролининг ошиш жараёни).

УРБАНИЗМ *м книжн.* урбанизм (*1* йирик бинолардан иборат йирик шаҳарлар қурилиши керак ва муқаррар деб ҳисобловчи оқим; *2* санъат ва адабиётда: йирик шаҳарларни ва уларнинг ривожланишини ёки улардаги ҳаёт динамикасини тасвирлаш).

УРБАНИСТ *м книжн.* урбанист (урбанизм тарафдори, урбанист рассом ёки ёзувчи).

УРБАНИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое книжн. урбанизмга оид; урбанистик; *~ий пейзаж* урбанистик манзара (пейзаж); *~ая поэзия* урбанистик поэзия.

УРБАНИСТКА *ж, р. мн. -сток* урбанистка, урбанист аёл.

УРБАНИСТСКИЙ, -ая, -ое урбанистка оид; урбанист...
УРВАТЬ, -вү, -вёшь; -ал, -алá, -ало сов. (несов. урывать) *1 что и чего разг.* юлмоқ, юлиб олмоқ; *2 перен.* жингилдонга урмоқ, уриб кетмоқ; юлиб олмоқ; *~ свою долю* ўз улушини юлиб олмоқ; *3 перен.* (вақт) топмоқ, ажратмоқ; *~ время, чтобы побеседовать с приятелем* ошна билан суҳбатлашиш учун вақт топмоқ.

УРЫВАТЬ *несов. см. урвать.*

УРДУ *м нескл.* урду (Покистоннинг давлат тили, Ҳиндистонда расмий тиллардан бири).

УРЕГУЛИРОВАНИЕ *с по гл. урегулировать* тартибга солиш, йўлга қўйиш, ҳал қилиш, тўғрилаш; *мирное ~ междунаро́дных отношений* халқаро муносабатларни тинчлик йўли билан ҳал қилиш.

УРЕГУЛИРОВАТЬ *сов. (несов. регулировать)* *что* тартибга солмоқ, йўлга қўймоқ, тўғриламоқ, ҳал (бартараф) қилмоқ; *~ отношения* муносабатларни йўлга қўймоқ; *~ спорные проблемы* мунозарали (жанжалли) проблемаларни ҳал (бартараф) қилмоқ.

УРЕГУЛИРОВАТЬСЯ *сов. (несов. регулироваться)* тартибга солинмоқ, йўлга қўйилмоқ, тўғриланмоқ, ҳал бўлмоқ.

УРЕЗАТЬ, -ёжу, -ёжешь сов. (несов. урезывать и урезать) *что 1 разг.* кесиб ташламоқ, кесиб қисқартмоқ; *~ рукава* енгини кесиб ташламоқ; *2 перен.* қисқартмоқ, камайтирмоқ; *~ расходы* харажати (сарфни) қисқартмоқ; *~ права* ҳуқуқни камайтирмоқ.

УРЕЗАТЬ *несов. см. урезать.*

УРЕЗКА *ж разг. по гл. урезать, урезать; ~ в заработке* иш ҳақини қисқартиш, иш ҳақидан кесиш.

УРЕЗОНИВАТЬ *несов. см. урезонить.*

УРЕЗОНИТЬ *сов. (несов. урезонивать)* *кого-что* разг. ишонтирмоқ, кўндирмоқ, тинчитмоқ.

УРЕЗЫВАТЬ *несов. см. урезать.*

УРЕМА *ж, р. -мы ж обл.* урема (қирғоқ бўйлаб ўсган дарахлар, қирғоқ ўрмони).

УРЕМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое мед. уремияга оид; уремия...; *~ое заболевание* уремия касаллиги.

УРЕМИЯ *ж мед.* уремия (буйрак фаолиятининг бузилиши туфайли пайдо бўладиган касаллик — организмнинг заҳарланиши).

УРЕТРА *ж анат.* сийдик йўли.

УРЕТРИТ *м мед.* уретрит (сийдик йўли касаллиги).

УРНА *м обл. ўрмон* (игнабаргли ўрмон).

УРНА *ж 1* уст. кўзача, кувача; *2* урна, куйдирилган жасаднинг кули сақланадиган идиш; *~ с пра́хом* жасад кули солинган урна; *3* урна, яшиқ, қути; *избирательная ~* сайлов қутиси; *4* урна, ахлатдон (кўча ва жамоат бинолариди: ахлат, папирос қолдиқлари ташланадиган идиш).

УРОВЕНЬ I м, р. -вня I сатх; ~ воды в реке дарёдаги сув сатхи; **выше уровня моря** денгиз сатхидан баланд; 2 даража, савия; **высокий культурный ~ советского народа** совет халқининг юксак маданий савияси; **жизненный ~ населения** аҳолининг турмуш (фаровонлик) даражаси; ~ **заработной платы** иш ҳақи даражаси; **встреча на высшем уровне** юксак даражадаги учрашув (ҳукумат бошлиқларининг учрашуви); ♦ **в ~ с чем 1)** баравар, тенг, баравар даражада; **вода в ведре в ~ с краями** челадаги сув лим-мо-лим (четлари билан баб-баравар); 2) *перен. в знач. предлога* мувофиқ, яраша; **жить в уровень с веком** аср (давр) билан тенг (ҳамнафас) яшамоқ; **на уровне 1)** бирор нарсанинг бўйи бараварлигида, баландлигида; **на уровне плеч** елка баландлигида; елка билан баравар; 2) *в знач. сказ. разг.* талаб қилинган даражада, талабга мос ҳолда, яхши; **доклад был на уровне доклад талаб қилинган даражада** (яхши) бўлди.

УРОВЕНЬ II м, р. -вня спец. то же, что **ватерпас**.

УРОВНЕМЕР м сатх ўлчагич.

УРОВНЯТЬ сов. (несов. **уравнивать**) что текисламоқ, текислаб қўймоқ; ~ **землю** ерни текислаб қўймоқ; ~ **дорогу** йўлни текислаб қўймоқ.

УРОВНЯТЬСЯ сов. (несов. **уравниваться**) баравар (текис) бўлмоқ; текисланмоқ; **дорога хороша ~ лась** йўл яхши текисланбди.

УРОД м I майиб-мажруҳ (мажруҳ, майриқ) одам; 2 хунук (бадбашара, бадбуруш) одам; 3 беадаб (ахлоқсиз, бемаза) одам; **нравственный ~** беадаб (ахлоқсиз) одам; 4 *разг.* бадбахт, аблаҳ, ярамас; ♦ **в семье** не без ~а *посл.* беш қўл баравар эмас, қўй оқсоғи билан минг, ҳар тўқсизда бир айб (камчилик).

УРОДЕЦ м, р. -дца *уменьш.-ласк.* от **урод** 1, 2.

УРОДИНА м и ж *разг. бран.* то же, что **урод** 1, 2; **страшная ~** ўта хунук (жудаям бадбашара) аёл.

УРОДИТЬ, -о́жу, -одишь сов. что I мева ёки ҳосил бермоқ; **земля ~ла** **хороший урожай** ер яхши ҳосил берди; ~ **ло в этом году** **яблок** **много** бу йил олма яхши (кўп) бўлди; 2 *кого-что разг.* туғмоқ, туғдирмоқ, вужудга келтирмоқ, яратмоқ.

УРОДИТЬСЯ, -о́жусь, -одишься сов. I етишмоқ, унмоқ, ҳосил бермоқ, битмоқ; **хлеба** **хорошо ~лись** дон экинлари яхши ҳосил берди; 2 *в кого прост.* ўхшаб туғилмоқ; он ~лся *в отце* у отасига ўхшаб бўлиб туғилипти.

УРОДКА ж, р. мн. -док *разг. см.* **урод** 1, 2.

УРОДЛИВОСТЬ ж I майиблик, мажруҳлик, майриқлик; 2 хунуклик, бадбурушлик, бадбашаралик; 3 бемаънилик, бемазалик, расволлик; ярамаслик.

УРОДЛИВЫЙ, -ая, -ое I майиб, мажруҳ, майриқ, маймоқ; ~ **ая рука** майиб (маймоқ) қўли; ~ **ый ноготь** майриқ (мажруҳ) тирноқ; 2 хунук, бадбашара, бадбуруш; ~ **ый мужчина** хунук одам; ~ **ая внешность** хунук қиёфа; 3 *перен.* бемаъни, бузуқ, хунук; ~ **ое воспитание** бузуқ тарбия.

УРОДОВАТЬ *несов. (сов. изуродовать)* I *кого-что* майиб (мажруҳ) қилмоқ, ишдан чиқармоқ; 2 *кого-что* хунук қилмоқ, бадбашара қилмоқ; **бспа** **уродует** **лицо** чечак юз-ни хунук (расво) қилади; 3 *кого-что* бузмоқ, беадаб (ахлоқсиз) қилмоқ, расво қилмоқ, расвосни чиқармоқ; ~ **детей** **плохим воспитанием** болаларни ёмон тарбия билан бузмоқ; 4 *перен.* что бузмоқ; бузиб кўрсатмоқ, ғалат қилмоқ; ~ **чужую** **мысль** биронинг фикрини бузиб кўрсатмоқ.

УРОДОВАТЬСЯ *несов. (сов. изуродоваться)* I ўзини шикастламоқ, ўзини майиб (мажруҳ) қилиб қўймоқ; 2 ўзини хунук (бадбашара) қилиб қўймоқ.

УРОДСКИЙ, -ая, -ое *разг. то же, что уродливый*; ~ **ий** **костюм** бузилган (расво қилинган) костюм; ~ **ое воспитание** бузуқ тарбия, нотўғри тарбия.

УРОДСТВО с I майиблик, мажруҳлик, майриқлик, маймоқлик; 2 хунуклик, бадбашаралик, бадбурушлик, кўримсизлик; 3 *перен.* беадаблик, ахлоқсизлик; бемаънилик, ярамаслик; бузуқлик; ~ **воспитание** тарбиянинг бузуқлиги (ярамаслиги); **нравственное ~** ахлоқий бузуқлик.

УРОЖАЙ м I ҳосил, унум; **богатый ~й** мўл ҳосил; **добиться** **высокого ~я** юқори ҳосил олмоқ; 2 *на кого-что разг.* кўп (мўл) ҳосил ҳақида; **нынче у нас ~й** бу гал биз-

да ҳосил мўл бўлди; 3 *перен. на кого-что разг.* умуман (ғоят) кўп кимса ёки нарса ҳақида; **у нас ~й на невест** бизда келинчақлар (келинбоп қизлар) жуда кўп; ~ **й на рекордсменов** *шутл.* рекордчилар жуда кўп (бўлди), рекордчилар ёғилиб кетди.

УРОЖАЙНОСТЬ ж ҳосилдорлик, серҳосиллик; ҳосилот; **повышение ~и** хлопчатника пахта ҳосилдорлигини ошириш.

УРОЖАЙНЫЙ, -ая, -ое; -ён, -айна ҳосилдор, серҳосил, унумли; ~ **сорт пшеницы** бугдойнинг ҳосилдор нави; ~ **год** мўл ҳосил йили.

УРОЖДЕННЫЙ, -ый, -ое I *прич. от уродить*; 2 *в знач. прил.* асли, туғилишдан (келиб чиққани ёки туғилган жойи жиҳатидан); он — ~ **ый кубанский казак** у асли (туғилишдан) кубан қазаги; 3 *в знач. суц.* ~ **ая ж** асли, қизликдаги, эрга чиққунгача бўлган (одатда фамилия ҳақида); **Иванова, ~ая Волкова** Иванова, асли (қизликдаги фамилияси) Волкова.

УРОЖЕНЕЦ м, р. -нца фалон жойлик, фалон жойда туғилган киши; ~ **Бухары** Бухорода туғилган киши, бухорлик.

УРОЖЕНКА ж, р. мн. -нок, см. **уроженец**.

УРОК м I *уст.* вазифа, топшириқ, топширилган иш; **выполнить** **дневной ~** кундузилик топшириқни бажармоқ; 2 дарс, сабоқ (ўқитувчининг топшириғи); **выучить ~** дарсини ўрганмоқ (ўзлаштирмоқ); ~ **и не приготовил** дарсларни тайёрламади; 3 дарс (ўқув соати); ~ **русского языка** рус тили дарси; ~ **музыки** музыка дарси; **зарабатывать ~ами** хусусий дарслар бериб пул ишламоқ; 4 *перен.* сабоқ, ибрат; ~ **истории** тарих сабоқлари; **это послужит ему ~ом** бу унга сабоқ бўлади; ♦ **брать ~и** **чего у кого** хусусий таълим олмоқ, дарс олмоқ; **брать ~и** **музыки** музикадан хусусий сабоқ олмоқ; **давать ~и** дарс бермоқ, ўргатмоқ.

УРОКОДАТЕЛЬ м *разг. неодобр.* дарс бергич (болаларни фақат ўқитиб, тарбия бермайдиган ўқитувчи).

УРОЛОГ м уролог (врач, урология мутахассиси).

УРОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое урологияга оид; урология...; ~ **кабинет** урология кабинети.

УРОЛОГИЯ ж урология (снийдик-жинсий органлар касалликларини ўрганадиган фан).

УРОН м талафот, зарар, зиён; **нанести ~ кому-н.** талафот етказмоқ.

УРОНИТЬ, уроню, уронишь сов. (несов. **ронять**) I *кого-что* тушириб юбормоқ; тушириб қўймоқ; ~ **ручку** **на пол** **ручкани** **ерга** тушириб юбормоқ; 2 *что* кучсизликдан (ҳолсизликдан) ташлаб юбормоқ; ~ **глобулу** **на подушку** ҳолсизликдан бошини ёстиққа ташламоқ; 3 *перен. кого-что* нагста (ерга) унмоқ, обрўсини тўкмоқ; ~ **своё достоинство** ўз қадр-қимматини йўқотмоқ, ўз обрўсини тўкмоқ; 4 *что* оқизмоқ, тўкмоқ; ~ **слезу** **күз** ёшнини оқизмоқ (тўкмоқ).

УРОТРОПИН м уротропин (дори).

УРОЧИЩЕ с I табиий чегара (тоғ, дарё, ўрмон каби); 2 ўзининг табиий белгилари билан бошқаларидан ажралиб турадиган ер (мас., дала ўртасидаги дархатзор, ботқоқ ва ш. к.).

УРОЧНЫЙ, -ая, -ое I (илгаридан) тайинланган, белгиланган, келишиб олинган; тайинли, белгили; **уплатить** **казне ~ую** **сумму** **хазинага** (давлатга) белгиланган маблагни тўламоқ; **выполнить ~ую** **работу** белгиланган (келишилган) ишни бажармоқ; ~ **ый час** олдиндан тайинланган вақт (соат); 2 одатдаги, ҳар доимги; ~ **ое время** одатдаги (ҳар доимги) вақт; ~ **ый путь** одатдаги (ҳар доимги) йўл.

УРУГВАЕЦ м, р. -айца уругвайлик (киши).

УРУГВАЙКА ж, р. мн. -аек уругвайлик аёл (қиз).

УРУГВАЙСКИЙ, -ая, -ое Уругвайга ва уругвайликларга оид.

УРУГВАЙЦЫ мн. (*ед.* уругваец м, уругвайка ж) Уругвай аҳолиси (халқи); Уругвай...; уругвайлик(лар)...

УРЧАНИЕ с қулдираш, гулдираш; гулдураш; ириллаш; ~ **в желудке** **корин** (нинг) қулдираши; ~ **мотора** **моторнинг** гувиллаши; ~ **пса** **итнинг** ириллаши.

УРЧАТЬ *несов.* қулдирамоқ, гулдирамоқ, гулдурамоқ; ирилламоқ; **в желудке** **урчит** **корин** қулдирапти.

УРЫВАТЬ *несов. см.* **урвать**.

УРЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* урв́аться; 2 *страд.* от уры-
в́ать.

УРЫВКАМИ *нареч.* 1 онда-сонда, ўқтин-ўқтин, ора-
сира, ахён-ахёнда (бир); **видеться** ~ ора-сира (онда-сонда)
кўришмоқ; 2 иш орасида, ишдан бўшаганда; узук-юлуқ;
учиться ~ узук-юлуқ ўқимоқ.

УРЫВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *разг.* ахён-ахёнда
(ора-сира бир) бўладиган; ~ **ые встречи** гоҳо-гоҳо бўлиб
турадиган учрашувлар; ~ **ая работа** ора-сира бўладиган иш.

УРЮК *м. р. -а (-у)* ўрик.

УРЮКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўрикка оид; ўрик...; ~ **ое де-
рево** ўрик дарахти; 2 ўрикдан тайёрланган; ~ **ое варенье**
ўрик мураббоси.

УРЮЧИНА *ж* 1 ўрик дарахти; 2 бир дона ўрик ме-
васи.

УРЮЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от урю́к ўрикка оид; ўрик-
дан килинган, ўрик...; ~ **сок** ўрик суви, ўрик шарбати.

УРЯДНИК *м* урядник (1 чор армиясида: казак унтер-
офицери; 2 Россияда: уезд полициясининг энг кичик ун-
вони).

УРЯДНИЧ/ИЙ, -ья, -ье урядникка оид; урядник; ~ **ьи
погоны** урядник погонлари.

УС *м см.* усъ.

УСАДЕБКА *ж* *уменьш.* от усадьба.

УСАДЕБН/ЫЙ, -ая, -ое усадьбага (қўрғончага) оид;
усадьба (қўрғонча, қишлоқча)...; ~ **ая земля** усадьба (қўр-
гонча) ерлари; ~ **ые постройки** қўрғонча бинолари.

УСАДИТЬ, усажу́, усадишь, усаженный *сов. (несов.
усаживать)* 1 *кого-что* ўтқизмоқ, ўтқизиб қўймоқ; ўтириш-
га таклиф қилмоқ; ~ **детей за стол** болаларни столга (стол
ёнига) ўтқизмоқ; ~ **в кресло** креслага ўтқизмоқ (таклиф
қилмоқ); 2 *кого-что за что и с неопр.* (бирор иш қилиш-
га, бирор иш билан шугулланишга) мажбур қилмоқ ёки
таклиф қилмоқ, ўтиргизмоқ; ўтқизиб қўймоқ; ~ **за работу**
ишга ўтиргизмоқ (ўтқизиб қўймоқ); ~ **за уроки** дарс тай-
ёрлашга ўтиргизмоқ; ~ **обедать** тушки овқатга ўтқизмоқ
(таклиф қилмоқ); 3 *прост.* қамаб (ўтқизиб) қўймоқ, қама-
моқ, ўтқизмоқ; ~ **в тюрьму** турмага қамаб қўймоқ; қамоқ-
қа солмоқ (ўтқизмоқ); 4 *прост.* ёпмоқ, ёпиштирмоқ, қўй-
моқ; ~ **хлебы в печь** нонларни печга қўймоқ (ўрнамоқ);
5 *чем* экиб (ўтқизиб) ташламоқ; **двор усажен** *разнообраз-
ными розами* ҳовлига хилма-хил атиргуллар экиб ташлан-
ган; ~ **обочины дорог** *деревьями* йўл четига дарахт экиб
ташламоқ; 6 *чем* кўп миқдорда пайдо бўлмоқ, қоппамоқ,
босиб кетмоқ; **усаженная шипами ветка** тиканак билан
қопланган (тиканак босган) шох ёки бутоқ.

УСАДКА *ж спец.* киришиш, киришиб кетиш, киришиб
қисқариш; кичрайиб қолиш; ~ **ткани** газламанинг киришиб
кетиши (қисқариб қолиши); ~ **чугуна́** чўянинг кичрайиб
қолиши.

УСАДОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* киришиш (қуриш, торти-
шиш, кичрайиш) натижасида ҳосил бўладиган; ~ **е пустоты**
киришиш (кичрайиш) туфайли ҳосил бўлган бўшлиқлар.

УСАДЬБА *ж, р. мн.* -деб 1 усадьба, қўрғонча, қиш-
лоқча; **крестьянская** ~ деҳқонлар қўрғончаси, деҳқонлар
яшайдиган қишлоқча; 2 ҳовли-жой; **помещичья** ~ помещ-
чикнинг ҳовли-жойи; 3 усадьба, қўрғон (қолхоз, совхоз-
нинг уй-жойлар ва хўжалик бинолари бўлган посёлкаси);
центральная ~ марказий усадьба; 4 томорқа; **в деревне**
у негб дом и ~ қишлоқда унинг уйи ва томорқаси бор.

УСАЖИВАТЬ *несов. см.* усаждать.

УСАЖИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* усётсяся; 2 *страд.* от
усаживать.

УСАСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* мўйловдор, мўйлов узун,
шоп мўйлов.

УСАТЫЙ, -ая, -ое мўйловли, мўйловдор; ~ **мужчина**
мўйловли эркек.

УСАХАРИТЬ *сов. прост.* 1 кўп (қалин қилиб) шакар
сепмоқ; 2 *перен. прост.* ширин сўзлар билан ўзига оғдир-
моқ, мойил қилмоқ; 3 *уст.* уриб ўлар ҳолатга етказмоқ, ўл-
гунча урмоқ.

УСАЧ *м* 1 *разг.* сермўйлов (мўйловдор) одам, мўйло-
ви узун одам; 2 усач, сўзанбалиқ; 3 *то же, что* дрово-
сёк 2.

УСВАИВАТЬ *несов. см.* усвоить.

УСВОЕНИЕ *с* 1 ўзлаштириш; билиб олиш; ўзлашти-
рилиш; ёд бўлиб кетиш; ~ **основ науки** илм асосини ўз-
лаштириш; илм асосининг ўзлаштирилиши; 2 ҳазм қилиш,
сингдириш; ҳазм бўлиш, сингиш; ~ **пищи** овқатнинг ҳазм
бўлиши (ҳазми); овқатни ҳазм қилиш.

УСВОИТЬ *сов. (несов. усваивать)* *что* 1 ўзлаштирмоқ,
ўзлаштириб олмоқ, одат қилиб олмоқ; ~ **привычку** бирор
одатни ўзлаштирмоқ, бирор нарсага одатланмоқ, одат қи-
либ олмоқ; 2 ўзлаштириб олмоқ, билиб олмоқ, ёдлаб ол-
моқ; ~ **урок** дарсни билиб олмоқ; 3 сингдирмоқ, ҳазм қил-
моқ; ~ **пищу** овқатни ҳазм қилмоқ.

УСВОЯЕМОСТЬ *ж* бирор нарсанинг ўзлашиш ёки ҳазм
бўлиш қобилияти; сингиб (ўзлашиб) кета олиш (лик), ҳазм
бўла олиш (лик); **хорошая** ~ **пищи** овқатнинг яхши сингиш-
лиги, яхши ҳазм бўлишлиги.

УСЕИВАТЬ *несов. см.* усёять.

УСЕИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* усётсяся; 2 *страд.* от усёи-
вать.

УСЕКАТЬ *несов. см.* усечь.

УСЕРДИЕ *с* тиришиш, ғайрат қилиш; қунт; **работать**
с ~ тиришиб (қунт билан) ишламоқ; ~ **не по разуму** но-
ўрин тиришиш.

УСЕРДНОСТЬ *ж* тиришқоқлик, зўр беришлик; **излиш-
ная** ~ ортиқча (беҳуда) зўр беришлик.

УСЕРДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 қунт (ғайрат) би-
лан ишлайдиган, тиришқоқ, ғайратли; ~ **работник** тириш-
қоқ ходим; 2 қунт (ғайрат) билан қилинадиган; ~ **труд**
қунт билан қилинадиган (тиришқоқликни талаб қилади-
ган) меҳнат.

УСЕРДСТВОВАТЬ *несов.* тиришмоқ, ғайрат қилмоқ,
астойдил ҳаракат қилмоқ.

УСЕСТЬСЯ, усядусь, усядешься; уселся, -лась *сов.
(несов. усаживаться)* 1 ўтириб олмоқ, жойлашиб ўтириб
олмоқ; ~ **за стол** стол (ёни)га ўрнашиб ўтирмоқ; ~ **на ди-
ван** диванга ўрнашиб ўтирмоқ; 2 *за что и с неопр.* ишга
ўтирмоқ, ишга тугинмоқ; ~ **за книгу** китоб ўқишга (муто-
лага) ўтирмоқ; ~ **писать письмо** хат (мактуб) ёзишга
ўтирмоқ; 3 *прост.* ўрнашмоқ, жойлашмоқ; ~ **на новых зем-
лях** янги ерга ўрнашиб олмоқ.

УСЕЧЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от усечь; 2 *в знач.
прил. мат.* (учи) кесилган, кесик; ~ **ый конус** (учи) кесик
конус; 3 *в знач. прил. грам.* қисқа, қисқарган; ~ **ое прила-
гательное** қисқа сифат.

УСЕЧЬ, -екү, -ечёшь, -екүт; -ék, -еклә *сов. (несов. усече-
кать)* *что* 1 кесмоқ, кесиб қисқартмоқ, кесиб калта қилмоқ;
~ **окончание** қўшимчани (кесиб) қисқартирмоқ; 2 (учини)
кесмоқ, кесик холга келтирмоқ (мас., конус, пирамидани);
3 *прост.* англамоқ, фаҳмламоқ, тушунмоқ, англаб етмоқ;
усек теперь, на что он намекает? у гапни қаёққа бураёт-
ганини (нимага ишора қилаётганини) энди фаҳмладингми?

УСЕЯТЬ *сов. что (несов. усевать)* 1 экиб (сепиб)
тўлдирмоқ, экиб (сепиб) ташламоқ; ~ **грядку** **укропом**
пуштани укроп экиб тўлдирмоқ, пуштага укроп экиб таш-
ламоқ; 2 *перен.* қошлаб олмоқ, қоппамоқ, тўлдирмоқ; **звёз-
ды** **усеяли** **небо** осмонни юлдузлар қошлаб олди; **деревья**
усеяны **воробьями** дарахтлар чумчуқлар билан қопланган;
дарахтлар чумчуққа тўлиб кетибди.

УСЕЯ/ТЬСЯ, -ётся *сов. (несов. усеваться)* қоплан-
моқ, тўлмоқ; тўлиб кетмоқ; **луга** ~ **лись** **цветами** ўтлоқлар
гуллар билан қоланди; **небо** ~ **лось** **звездами** осмон юл-
дузларга тўлиб кетди.

УСИДЕТЬ, -ижу́, -идишь *сов.* 1 ўтиравермоқ, чидаб
ўтирмоқ; ўтира олмоқ; ~ **на скачущей лошади** елиб (югу-
риб) кетаётган отда ўтира олмоқ, ёнишиб ўтирмоқ (йиқи-
либ тушмаслик); 2 (тоқат қилиб) бирор жойда қолмоқ,
қолавермоқ; ўтириб қолмоқ; **в жару он не может** ~ **в ком-
нате** у иссиқда уйда қололмайди (ўтиролмайди); 3 *перен.
разг.* ўз мансабда қолмоқ, мансабни тутиб қолмоқ; ~ **на
должности** (ўз) вазифасида қолмоқ, мансабини сақлаб
қолмоқ; 4 *прост.* пок-покнза туширмоқ, еб-ичиб тугатмоқ;
~ **чайник** **чая** бир чойнак чойни ичиб тугатмоқ.

УСИДЧИВОСТЬ *ж* узоқ ўтириб ишлай олишлик, то-
қат (лилик), сабот (лилик), қувт.

УСИДЧИВЫЙ, -ая, -ое узоқ ўтириб ишлай оладиган, тоқатли, саботли, кунтли; серҳафсала; ~ ученик кунтли (саботли) ўқувчи.

УСИКИ *мн. (ед. ўсик м)* 1 мўйловчалар, муртчалар; у сына ужэ ~ пробиваются ўглимнинг (ҳозирдаюқ) мўйловчи қиқаяпти; 2 жингалак, гажак, чирмовиқ (ўсимликларда); 3 мўйлов (бўғин ёқли ҳайвонларнинг бошларидаги ҳид билан ва сезиш органлари).

УСИЛЕНИ/Е *с по гл. усилить* — усилить и усилиться — усилятся; ~е звучания радиоприёмника радиоприёмник овозини кучайтириш (қаттиқроқ қилиш); ~е ветра шамолнинг кучайиши; ~е охраны соқчиларни кучайтириш (кўпайтириш); борьба против ~я гонки вооружённой куралишни нойгасини кучайтиришга (авж олдиришга) қарши кураш.

УСИЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от усилить*; 2 *в знач. прил.* кучайтирилган, кучли; кўпайтирилган, яхшилланган; ~ый танками авангард танкалар билан кучайтирилган авангард (қисми); ~ое питание кучли овқат; 3 *в знач. прил.* астойдил (ўжарлик билан) қилинган, қаттиқ, зўр; ~ая просьба қаттиқ илтимос; ~ое приглашение астойдил қилинган таклиф.

УСИЛИВАТЬ *несов. см. усилить.*

УСИЛИВАТЬСЯ *несов. см. усилиться.*

УСИЛИ/Е *с зўр бериш, тиришиш, кучланиш, куч; сделать ~е над собой ўзига зўр бермоқ, кучанмоқ; мысленное ~е мушакларнинг тиришиши (кучланиши); последнее ~е сўнги зўр бериш; приложить все ~я для достижения цели мақсадга эришиш учун бутун кучни бермоқ (нишга солмоқ).*

УСИЛИТЕЛЬ *м спец.* кучайтиргич, усилитель; ~ в радиоприёмнике радиоприёмникдаги кучайткич.

УСИЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* кучайтиргичга (усилителга) оид; кучайтирадиган, кучайтиргич...; ~ая аппаратура кучайтирадиган аппаратура; ~ые лампы кучайтирадиган лампалар.

УСИЛИТЬ *сов. (несов. усилить)* что кучайтирмоқ, зўрайтирмоқ, оширмоқ; ~ звук товушни кучайтирмоқ; ~ оборону мудофаани кучайтирмоқ (мустаҳкамламоқ); ~ внимание диққатни бир жойга тўпламоқ; диққат-эътиборни кучайтирмоқ.

УСИЛИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. усиливаться)* кучаймоқ, кучайиб кетмоқ, зўраймоқ, ошиб кетмоқ, авжга чиқмоқ; ветер ~лся шамол кучайди (зўрайиб кетди); грохот пүшек ~лся тўпларнинг гумбурлаши зўрайди.

УСКАКА/ТЬ, ускачу́, ускачешь *сов. (несов. ускакивать)* 1 сакраб (сакраб-сакраб) узоқлашмоқ, кетиб қолмоқ; чопиб кетмоқ, югуриб кетмоқ; тез кетиб қолмоқ; лягушка ~ла бақа сакраб-сакраб кетиб қолди; 2 от чоптириб кетмоқ, елмоқ; лошадь ~ла от чопиб кетди; он оседлал коня и ~л у отни эгарлаб (миниб), чоптириб кетди; ◆ далеко не ускачешь на чѐм или с чѐм узоққа боролмайсан, узоққа кетолмайсан; узоққа бориб (кетиб) бўлмайди.

УСКАКИВАТЬ *несов. см. ускакать.*

УСКОЛЬЗАТЬ *несов. см. ускользнуть.*

УСКОЛЬЗНУ/ТЬ, -нү, -нѐшь *сов. (несов. ускользать)* 1 сирғалиб (сирғаниб) чиқиб кетмоқ; рыба ~ла из рук балика қўлдан сирғалиб чиқиб кетди; 2 *перен. разг.* (билдирмасдан, тез) қочиб кетмоқ, қочиб қутулмоқ, жўнаб қолмоқ; ~ть от погонии қувғиндан қочиб қутулмоқ; 3 *перен.* эътибордан (назардан) четда қолмоқ, эсдан чиқарилмоқ; от меня не ~ло его замешательство унинг доводидаши назаримдан четда қолмади (сезиб турдим); 4 *перен. от чего* қўлдан чиқиб кетмоқ, бой берилмоқ, йўқолмоқ; 5 *перен. от чего разг.* чап бермоқ, ўзини олиб қочмоқ; он ~л от прямого ответа у тўғри жавоб беришдан ўзини олиб қочди (гапни чалгитди).

УСКОРЕНИ/Е *с 1 по гл. ускорить* — ускорять и ускориться — ускоряться тезлатиш, тезлаштириш, жадаллаштириш, ошириш; тезлашув, жадаллашув; ~е темпов строительства қурилиш суръатини ошириш (тезлатиш); қурилиш суръатининг жадаллашуви; 2 *физ.* тезланиш (маълум вақт бирлигида ҳаракат тезлигининг ўзгариш миқдори); единица ~я тезланиш бирлиги.

УСКОРЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от ускорить*; 2 *в знач. прил.* тезлаштирилган, тезлатилган, жадаллаштирилган, жадаллашган; ~й курс обучения жадаллаштирилган ўқув курси; ~й шаг тезлатилган қадам; тез юриш; ~е темпы развития ривожланишнинг тезлаштирилган суръати (теми).

УСКОРИТЕЛЬ *м спец.* тезлаткич, ускоритель (бирор жараёни тезлаштирувчи механизм ёки модда); ~ протонов протонлар тезлаткичи; ракетный ~ ракета тезлаткичи; ~ вулканизации вулканизация тезлаткичи.

УСКОРИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* тезлатадиган, тезлатишга хизмат қиладиган; ~е установкы тезлатадиган қуралмалар.

УСКОРИТЬ *сов. (несов. ускорять)* 1 тезлатмоқ, тезлаштирмоқ, жадаллаштирмоқ; ~ работу над изданием книги китобни нашр этиш ишнини тезлаштирмоқ; ~ шаг қадами тезлаштирмоқ; ~ темп суръатни жадаллаштирмоқ (кучайтирмоқ); 2 яқинлаштирмоқ, вақтлроқ қилмоқ; тезлатмоқ; ~ отъезд жўнаб кетишни тезлатмоқ; ~ выздоровление соғайишни (соғайтиришни) тезлатмоқ.

УСКОРИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. ускоряться)* 1 тезлашмоқ, жадаллашмоқ; ~ ход поезда ~лся поездининг юриши (суръати) тезлашди; темп ~лся суръат тезлашди; 2 яқинлашмоқ, тезлашмоқ (юришиб кетмоқ); отъезд его ~лся у тез кетадиган бўлиб қолди; дело ~лось иш тезлашди (юришиб кетди).

УСКОРЯТЬ *несов. см. ускорить.*

УСКОРЯТЬСЯ *несов. 1 см. ускориться*; 2 *страд. от ускорять.*

УСЛАВЛИВАТЬСЯ *несов. см. услвливаться и услввиться.*

УСЛАДА *ж уст.* роҳат, ҳузур, лаззат; у деда одна ~ — внучка бобонинг бирдан-бир лаззати (роҳатбахш нарчаси) — набираси.

УСЛАДИТЕЛЬНОСТЬ *ж книжн. уст.* роҳат бағишлашлик, лаззат беришлик; роҳатбахшлик, лаззатбахшлик.

УСЛАДИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн. уст.* роҳатбахш, лаззат берадиган, оромбахш, ҳузур (роҳат, ором) берадиган; ~ое перо соловья булбулнинг оромбахш (сайраши) овози.

УСЛАДИТЬ, -ажу́, -адишь; -аждѐнный *сов. (несов. усладить)* кого-что *книжн. уст.* роҳатлантирмоқ, лаззатлантирмоқ, роҳат (ором, ҳузур, лаззат) бағишламоқ; ~ слух пѐнием қуйлаши (сайраши) билан ором бағишламоқ.

УСЛАДИТЬСЯ, -ажусь, -адишься *сов. (несов. усладиться)* кем-чем *книжн. уст.* роҳатланмоқ, лаззатланмоқ, ором (ҳузур) олмоқ.

УСЛАЖДАТЬ *несов. см. усладить.*

УСЛАЖДАТЬСЯ *несов. 1 см. усладиться*; 2 *страд. от усладить.*

УСЛА/ТЬ, ушли́, ушлѐшь; усланный *сов. (несов. усладить)* кого-что 1 жўнатмоқ, юбормоқ; ~ть сына в город ўғилни шаҳарга юбормоқ; 2 чиқариб (жўнатиб) юбормоқ, (нари) кеткизмоқ; мать ~ла детей из комнаты, чтобы поговорить с врачом врач билан (холи) гаплашиш учун она болаларни хонадан чиқариб юборди; 3 *разг.* (кўнгилсиз жойга ёки узоққа) юбормоқ, кеткизмоқ, кеткизиб юбормоқ; ~ть далеко узоққа кеткизмоқ; ~ть в Сибирь Сибирга кеткизмоқ; ~ть на каторгу каторгага юбормоқ.

УСЛЕДИТЬ, -ежу́, -едишь *сов. за кем-чем 1* кузатиб юрмоқ, қараб юрмоқ, қараб (бохабар бўлиб) турмоқ; кўз-қулоқ бўлиб турмоқ; ~ за ребёнком болага қараб юрмоқ (ундан бохабар бўлмоқ); 2 кузатиб (қараб юриб) аниқламоқ, библи олмоқ; Никак не удалось ~, кто так озорничает (Вс. Иванов) Кузатиш билан ким бундай шўхлик қилаётганини сира аниқлаб бўлмади.

УСЛОВИ/Е *с 1 шарт, шароит; гаров; постоянный труд* — ~е успешности занятый доимий меҳнат машғулотлар муваффақиятининг гаровидир; 2 шарт, талаб; истақ, писанда; назовите ваши ~я шартингизни (талабингизни) айтинг; 3 ўзаро келишув, шартлашув; шарт, шартнома, аҳд, битим; нарушить ~е шартномани бузмоқ; подписать ~е шартномага имзо чекмоқ; 4 *мн.* ~я тартиб-қоидалар, шартлар; на льготных ~ях имтиёзли шартлар билан, имтиёзли тартибда, имтиёз асосида; 5 *мн* ~я шароит, ва-

зият, аҳвол; **природные** ~я табий шароит; **жилищные** ~я уй-жой шароити; **хорошие** ~я для рабóты иш учун яхши шароит; **для специалистов** — **все** ~я мутахассислар учун ҳамма шароит бор (ёки яратилсин); **рабóта в благоприятных** ~яx қулай шароитдаги иш; **6 обычно мн.** ~я шарт (лар), талаб(лар); ~я **задачи** масаланинг шартлари; **◆ при** ~и шу шарт билан, бўлса; **поедем при** ~и **хорошей погоды** ҳаво яхши бўлса (шу шарт билан) борамиз (ёки кетамиз); **в** ~яx **чего** шароитда, аҳволда; **он рабóтает в** ~яx **постоянного напряжения** у донмо иш жуда тққилинч бўлган шароитда ишлайди.

УСЛОВИТЬСЯ, -влюсь, -вишьясь *сов. (несов. условливаться и уславливаться)* с кем-чем, о чем шартлашмоқ, ваъдалашмоқ, келишиб олмоқ; **они** ~лись **встретиться в субботу** улар шанба кунин учрашишга ваъдалаштиди.

УСЛОВЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое ваъдалашилган, шартлашиб қўйилган, белгиланган, тайин қилинган, (олдиндан) келишилган; ~ый **час** ваъдалашилган вақт (соат); **Они** **только что тайно встретились в** ~ом **месте** (А. Куприн) Улар белгиланган (ваъдалашилган) жойда эндигина махфий равишда учрашди.

УСЛОВЛИВАТЬСЯ и УСЛАВЛИВАТЬСЯ *несов. см. условиться.*

УСЛОВНОСТ/Ь ж 1 шартлилик; ~ь **декорацій в театре** театрда декорациянинг шартлилиги; ~ь **приговора** ҳукмининг шартлилиги; 2 расм, таомил, расм-русум; **в плену** ~ей расм-русумлар исканжасида; **он враг всяких** ~ей у ҳар қандай расм-русумлар душмани.

УСЛОВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 шартли, шарт қилинган, ўзаро қабул этилган; ~ый **знак** шартли белги; шартли сигнал; ~ый **язык** шартли тил; 2 шартли, шарт (писанда) қилинган; муайян шарт-шароитда амалга ошадиган; ~ый **приговор** шартли ҳукм; ~ый **рефлекс** шартли рефлекс; 3 **фараз** қилинган; **фаразий, хаёлий, шартли; ~ые** **ляйни** **фаразий** (шартли) чиқиқлар; ~ые **декорації** шартли декорациялар; 4 **грам.** шарт (шарт маъносини ифодалайдиган); ~ое **предложение** шарт (эргаш) гап; ~ое **наклонение** шарт майли.

УСЛОЖНИТЬ *сов. (несов. усложнить)* что мураккаблаштирмоқ, қийинлаштирмоқ, чигаллаштирмоқ; ~ **рабóту** ишни қийинлаштирмоқ; ~ **задачу** вазифани (масалани) мураккаблаштирмоқ.

УСЛОЖНИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. усложниться)* мураккаблашмоқ, қийинлашмоқ, чигаллашмоқ, чалкашлашмоқ; **задача** ~лась **вазифа** қийинлашди; **масала** мураккаблашди.

УСЛОЖНЯТЬ *несов. см. усложнить.*

УСЛОЖНЯТЬСЯ *несов. 1 см. усложниться; 2 страд. от усложнить.*

УСЛУГ/А ж 1 хизмат, ёрдам; **оказать** ~у бировга хизмат кўрсатмоқ; ёрдам қилмоқ; **дружеская** ~а дўстлик ёрдами, дўстларча берилган ёрдам (кўрсатилган хизмат); **предложить свой** ~и ёрдам қўлини чўзмоқ; 2 **мн.** ~и хизмат, хизматлар; **бюро добрых** ~ беминнат хизмат қилиш бюроси, хизмат-беминнат (бюроси); **все виды** ~ хизматнинг ҳамма турлари; **коммунальные** ~и коммунал хизматлар; **◆ медвежья** ~а қош қўяман деб кўз чиқариш; **я к вамши (твой)** ~ам хизматингизга (хизматингга) тайёрман.

УСЛУЖЕНИ/Е с хизмат қилиш, хизматкорлик қилиш; **быть в** ~и *уст.* хизмат қилмоқ, хизматкорлик (оқсочлик) қилмоқ.

УСЛУЖИТЬ, -ужу, -ужишь *сов. кому разг.* хизмат қилмоқ, хизмат кўрсатмоқ, ёрдам қилмоқ; **всегда рад вам** ~ сизга хизмат қилишдан ҳар донм хурсандман, сизга жоним билан (бажонидил) хизмат қиламан.

УСЛУЖЛИВОСТЬ ж хизматга (ёрдам беришга) тайёрлик.

УСЛУЖЛИВЫЙ, -ая, -ое хизматга тайёр, (буюрилган) ишдан буйин товламайдиган; ~ **дурák опаснее врага** *посл.* (л. м. лақма одам душмандан ҳам хавфли) дўсти нодондан душмани зийрак авло (афзал).

УСЛЫХАТЬ *сов. см. услышать.*

УСЛЫШАТЬ *сов. (несов. слышать)* что, о ком-чем 1 эшитмоқ, эшитиб қолмоқ, эшитиб олмоқ; ~ть **телефонный звонок** телефон жириглаганини эшитиб қолмоқ; 2 эшит-

моқ, эшитиб билмоқ; **мы** ~ли **новость** биз янгилик(ни) эшитдик; 3 *перен.* сезмоқ, пайқамоқ; ҳидламоқ, исидан билмоқ; **он** ~л **запах яблок** у олма ҳидини сезди (пайқадди); **собака** ~ла **приближение посторонних** ит бегона одамлар яқинлашаётганлигини пайқадди (сезди).

УСМАТРИВАТЬ *несов. см. усмотреть.*

УСМАТРИВАТЬСЯ *несов.* 1 кўриниб қолмоқ, маълум бўлмоқ, сезилмоқ; 2 *страд. от усматривать.*

УСМЕХАТЬСЯ *несов. см. усмехнуться.*

УСМЕХНУТЬСЯ, -нусь, -нешьясь *сов. (несов. усмехаться)* (масхаралагандай) кулимсирамоқ, кулимсираб (илжайиб) қўймоқ, тиржаймоқ, ишшаймоқ; **криво** ~ **захарханда** қилиб тиржаймоқ.

УСМЕШКА ж (масхараомуз) кулимсираш, илжайиш, тиржайиш, ишшайиш; **злая** ~ истеҳзоли илжайиш; **на лице мелькнула** ~ **чехрасида** илжайиш (тиржайиш) рўй берди, кулимсираб (тиржайиб) қўйди.

УСМЕШЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое разг. 1 (масхаралагандай) кулиб (илжайиб) қўядиган, кўп илжайадиган (тиржайадиган, ишшайадиган); ~й **человек** кўп илжайадиган (тиржайадиган) одам; 2 (масхараомуз) илжайишни ифодалайдиган; ~е **глаза** (масхараомуз) илжайишни ифодалайдиган кўзлар.

УСМИРЕНИЕ с 1 *по гл.* **усмирить** — **усмирять** ювошлантириш, тинчлантириш; қўлга ўргатиш; 2 босиш, бостириш.

УСМИРИТЕЛЬ м тинчлантирувчи; бостирувчи.

УСМИРИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое ювошлантирадиган, тинчлатадиган; бостирадиган; ~е **меры** тинчитувчи (бостирувчи) чоралар.

УСМИРИТЬ *сов. (несов. усмирять)* кого-что 1 тинчитмоқ, тийиб қўймоқ; ювошлантирмоқ, ювош қилиб қўймоқ; қўлга ўргатиб олмоқ; ~ **шалунóв шўх** болаларни тинчитмоқ (тийиб қўймоқ); ~ **льва** шерни ювошлантирмоқ (қўлга ўргатмоқ); 2 босмоқ, тиймоқ, босиб (тийиб) қўймоқ; ~ **в себе чувство ревности** рашк (қилиш) ҳиссини босмоқ; 3 босмоқ, бостирмоқ; ~ **восстание** қўзғолонни бостирмоқ.

УСМИРИТЬСЯ *сов. (несов. усмириться)* 1 ювошланиб (ювош бўлиб) қолмоқ; қўлга ўрганмоқ; 2 *уст.* босилмоқ, бостирилмоқ; тинчиб қолмоқ.

УСМИРЯТЬ *несов. см. усмирить.*

УСМИРЯТЬСЯ *несов. 1 см. усмириться; 2 страд. от усмирять.*

УСМОТРЕНИ/Е с ихтиёр, фикр; қарор; **действовать по своему** ~ю ўз ихтиёрича ҳаракат қилмоқ; **представить на** ~е **начальства** бошлиқларнинг ихтиёрига ҳавола қилмоқ (қўймоқ); **на ваше** ~е нима десангиз, шу (бўлади).

УСМОТРЕТЬ, -отрю, -отришь *сов. (несов. усматривать)* 1 *за кем-чем* кузатиб юрмоқ, қараб юрмоқ, қараб (бохабар бўлиб) турмоқ; **за всеми сразу** не усмотришь ҳамманн баравар кузатиб бўлмайдди; 2 *кого-что, разг.* (кузатиб туриб) аниқламоқ, билиб олмоқ; билмоқ; 3 *что в чем, книжн.* бирор нарсага ўхшатмоқ, ...деб ўйламоқ; ~ **в чьих-л. действиях оскорбление** бирор кимсанинг ҳаракатини ҳақорат(лаш) деб ўйламоқ.

УСНАСТИТЬ, -ашу, -астить; -ашенный *сов. (несов. уснащать)* что, *чем разг.* бежаб ташламоқ, бежаб юбормоқ; ~ **речь красивыми словами** нутқини чиройли сўзлар билан бежамоқ.

УСНАЩАТЬ *несов. см. уснастить.*

УСНУТЬ, -ну, -нешь *сов. 1* ухлаб қолмоқ, кўзи уйқуга кетмоқ; **больной наконец** ~л бемор охири ухлаб қолди; **дети** ~ли болалар ухлаб қолишди; 2 ўлмоқ (балиқ ҳақида); **◆ ~ть вечным сном** *см. сон;* ~ть **навэки** (или навсегдa) ўлмоқ, кўз юммоқ.

УСОБИЦ/А ж *уст.* ўзаро уруш, жанжал, низо; **княжеские** ~ы князларнинг ўзаро урушлари.

УСОВЕРШЕНСТВОВАНИ/Е с 1 *по гл.* **усовершенствовать** и **усовершенствоваться** мукаммаллашиш, такомиллашиш; **такоемиллашув, мукаммаллаштириш, такомиллаштириш; 2** малакасини ошириш; малака ошириш; **институт** ~я **учителей** ўқитувчилар(нинг) малакасини ошириш институти; 3 **такомил, такомиллик; янгилик; новые** ~я **в машине** машинадаги янги такомиллар.

УСОВЕРШЕНСТВОВАННОСТЬ ж мукаммаллик, мукаммаллаштирилганлик, такомиллаштирилганлик; ~ **конструкции** конструкциянинг такомиллаштирилганлиги.

УСОВЕРШЕНСТВОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от усовершенствовать; 2 в знач. прил. мукаммаллаштирилган, такомиллаштирилган; ~ **способ** такомиллаштирилган усул; ~ **станок** такомиллаштирилган дастгоҳ.

УСОВЕРШЕНСТВОВАТЬ сов. (несов. совершенствовать) что мукаммаллаштирмоқ, такомиллаштирмоқ.

УСОВЕРШЕНСТВОВАТЬСЯ сов. (несов. совершенствоваться) мукаммаллашмоқ, такомиллашмоқ, камолотга етмоқ (эришмоқ).

УСОВЕСТИТЬ, -ещу, -естишь сов. (несов. совестить и усовещивать) кого уялтирмоқ, хижил (хижолат) қилмоқ.

УСОВЕСТИТЬСЯ, -ещусь, -естись сов. (несов. усовещиваться) уялмоқ, хижил (хижолат) бўлмоқ.

УСОВЕЩИВАТЬ несов. см. усовестить.

УСОВЕЩИВАТЬСЯ несов. 1 см. усовеститься; 2 страд. от усовещивать.

УСОЛИТЬ, -олю, -блишь сов. спец. и разг. етарли даражада тузламоқ, ўртача (нормал) қилиб тузламоқ; ~ **рыбу** баліқни етарли даражада тузламоқ; ~ **огурцы** бодрингларни ўртача қилиб тузламоқ.

УСОЛИТЬСЯ -блится сов. спец. и разг. етарли даражада (ўртача) тузланмоқ; **мясо** ~ лось гўшт ўртача тузланди.

УСОЛЬЕ с уст. туз кони, туз тайёрландиган жой.

УСОМНИТЬСЯ -ньюсь, -нишься сов. в ком-чем шубҳаланмоқ, гумонсирамоқ, шубҳаланиб (гумонсираб) қолмоқ; ~ **в правдивости** раскказа ҳикоянинг ҳаққонийлигига шубҳаланиб қолмоқ.

УСОПШИЙ, -ая, -ее высок. 1 ўлган (киши); 2 в знач. сущ. ~ий м марҳум; ~ая ж марҳума; **почтить память** ~его марҳумнинг хотирасини ҳурматламоқ, марҳумни ҳурмат билан эсламоқ.

УСОХНУТЬ, -нет; усох, усохла сов. (несов. усыхать) 1 қуриб фози қочмоқ, қуриб вази камаймоқ, қуриб кичраймоқ, енгил бўлиб қолмоқ; **зерно** усохло дон қуриб енгил бўлиб қолди; **усохшие листья** қуриб қовжираган япроқлар; 2 перен. разг. қарилликдан озмоқ, кичраймоқ, чўкмоқ; ~ **от старости** қарилликдан чўкмоқ (кичраймоқ).

УСПЕВАЕМОСТЬ ж ўзлаштириш, улгуриш; **высокая** ~ **студентов** студентларнинг юқори даражада ўзлаштируви; **повысить** ~ улгуришни (ўзлаштириш даражасини) яхширмоқ.

УСПЕВАТЬ несов. 1 см. успеть; 2 яхши ўқимоқ, улгурмақ, ўзлаштирмоқ.

УСПЕВАЮЩИЙ -ая, -ее 1 прич. от успевать; 2 в знач. прил. улгурувачи, ўзлаштирувачи; ~ **ученик** улгурувачи ўқувчи.

УСПЕЕТСЯ безл., сов. разг. шошиш керак эмас, ҳали вақт бор; улгурамиз; **посидим, ещё** ~ ўтира турайлик, ҳали улгурамиз.

УСПЕТЬ сов. (несов. успевать) 1 улгурмоқ, ўз вақтида қилмоқ, бажариб бўлмоқ, етишмоқ; ~ **ть к поезду** поездга улгурмоқ (етиб бормоқ); 2 в чем уст. муваффақият қозонмоқ, муваффақиятга эришмоқ; ~ **ть в науках** илмда муваффақият қозонмоқ; ◆ **не ~ ешь (не ~ л) оглянуться, как... см. оглянуться**; **не ~ л пройти сто шагов, как пошёл дождь** юз метрча юрмасидан ёмғир ёриб юборди; **не ~ л и глазом моргнуть** кўз очиб юмгунча, ҳаш-паш дегунча; жуда тез, бирпасда, бир зумда.

УСПЕХ м 1 (ишдаги, турмушдаги) муваффақият, ютуқ; **пóлный** ~ тўла муваффақият, ҳар томонлама ютуқ (муваффақият); **добиться** ~а муваффақиятга эришмоқ; **развивать** ~ муваффақиятни янада ривожлантирмоқ; 2 (душман устидан қозонилган) ғалаба; ~ **в сражении** жангдан ғалаба; 3 тан олинши, маъқулланиш; муваффақият, ғалаба, ютуқ; **шумный** ~ **спектакля** спектаклнинг зўр муваффақияти, **книга** имее́т ~ китоб муваффақият қозонди (жамоатчилик томонидан тан олинди, маъқулланди); 4 **мн.** ~и яхши самаралар, натижалар, муваффақиятлар, ютуқлар; **дочка** **делает** ~и в **учебе** қизим ўқишда яхши натижаларга эришмоқда (муваффақият қозонмоқда), қизим муваффақиятли ўқимоқда; **производственные** ~и ишдаб

чиқаришдаги муваффақиятлар (яхши натижалар); **как ваши ~и?** разг. ишларингиз қалай, ишларингиз яхшими?; ◆ **с ~ом** муваффақиятли равишда, муваффақият билан; **газ с ~ом** заменяет **многие** **виды топлива** газ кўпгина ёқилгиларнинг ўрнига бемалол ишлатилаверади; **с тем же** (или **с таким же**) ~ом худди шундай натижа билан, худди ана шундай (муваффақият билан).

УСПЕШНОСТЬ ж муваффақиятли (яхши натижа) бўлишлик; ~ **работы** ишнинг муваффақиятли бўлиши.

УСПЕШН/ЫЙ, -ая, -ое; -шен, -шна муваффақиятли; яхши натижали; ~ый **ход работы** ишнинг муваффақиятли бориши; ~ая **защита диссертации** диссертацияни муваффақиятли (равишда, муваффақият билан) ёқлаш.

УСПОКАИВАТЬ несов. см. успокоить.

УСПОКАИВАТЬСЯ несов. 1 хотиржам бўлмоқ, хотиржамланмоқ; **овунмоқ**, тинчиб қолмоқ; **нельзя** ~ **на достигнутом** эришилган муваффақият билан хотиржам бўлиб қолиш ярамайди; 2 страд. от успокаивать.

УСПОКОЕНИ/Е с 1 тинчтиш, тинчлантириш, юпатиш, овуттиш, босиш, таскин (ором) бериш; **для** ~я **совести** кўнгилни тинчитиш учун; **виждон** азобиға тушмаслик учун; 2 тинчиш, тинчланиш, юпаниш, овуниш, таскин (ором) топиш; **испытать (найти)** ~е тинчиб (юпаниб) қолмоқ; **таскин (ором)** топмоқ.

УСПОКОЕННОСТЬ ж 1 хотиржамлик; **овуниб** (тинчиб) қолишлик; 2 **неодобр.** беғамлик.

УСПОКОИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна (кўнгилни) тинчтадиган, тинчлантирадиган, юпатадиган, овутадиган, таскин (ором) берадиган; хотиржам қиладиган; ~ое **известие** тинчлантирадиган (хотиржам қиладиган, таскин берадиган) хабар; ~ое **лекарство** тинчлантирадиган (ором берадиган) дори.

УСПОКОИТЬ сов. (несов. успокаивать) 1 **кого-что** тинчитмоқ, тинчлантирмоқ, юпатмоқ, овутмоқ, таскин (ором) бермоқ, хотиржам қилмоқ; ~ **больного** берморга таскин бермоқ; ~ **детей** болаларни овутмоқ (тинчлантирмоқ); 2 **что** босиб қўймоқ, енгиллаштирмоқ, тинчитмоқ; ~ **зубную боль** тиш оғригини босмоқ (енгиллаштирмоқ); ~ **нервы** асабни босмоқ (тинчлантирмоқ); 3 **разг.** бостирмоқ, куч билан тинчитмоқ (тўполон, исён кабилар ҳақида).

УСПОКОИТЬСЯ сов. (несов. успокаиваться) 1 тинчимоқ, тинчланмоқ, юпанмоқ, овунмоқ, хотиржам бўлмоқ; **таскин (ором)** топмоқ; **после переполоха** **все** ~ **лись** ғалва (тўполондан сўнг ҳамма тинчиб қолди; 2 **босилмоқ**, тинчиб қолмоқ; **море** ~ **лось** денгиз тинчиб (тўлқинлар босилиб) қолди; **ветер** ~ **лся** шамол босилиб (тинчиб) қолди; **нервы** ~ **лись** асаблар босилди (тинчиб қолди); 3 **бостирилмоқ** (куч билан) тинчитилмоқ, босилмоқ; **тинчимоқ**; **мятеж** ~ **лся** исён (ғалаён) бостирилди, ғалаён (исён) босилди (тинчиди).

УСРЕДНИТЬ сов. **кого-что** спец. умумий стандартларга (ўртача намуналарга) яқинлаштирмоқ; ўртача қилиб бажармоқ, ўрта ҳисобда кўрсатмоқ; ~ **строительные объекты** қурилиш объектларини ўрта ҳисоб билан (ўртача қилиб) қўрмоқ.

УСТА **мн.**, **р.** уст, **дат.** устам **уст.** оғиз, даҳан; **лаб** (лар); ◆ **у всех на** ~х **что** (бу гап) ҳамманинг оғзида; **узнать** (или **услышать**) **из чьих-нибудь** уст бировнинг оғзидан эшитмоқ, бировдан билмоқ; **улыбка на** ~х **лабларда** **ги** табассум; **из первых уст** **услышать** ўзидан эшитмоқ; **передаётся из уст в** ~ оғзидан оғизга ўтади; **вашими бы** ~ми (да) **мед** **пить** қани, сиз айтгандек бўлса!, сиз айтгандек бўлса, яхши бўларди.

УСТАВ I **устав**; **Устав Коммунистической партии Советского Союза** Совет Иттифоқи Коммунистик партиясининг устави; **воинский** ~ ҳарбий устав; **дисциплинарный** ~ интизом устави.

УСТАВ II **устав** (юнон, латин ва славян-рус қўл ёзма-ларида аниқ ва йирик қилиб ёзилган хат нусхаси).

УСТАВА/ТЬ несов. см. устать; ◆ **не** ~я (**делать что**) ҳадеб, доимо, тинмасдан (бирор нарса қилмоқ).

УСТАВИТЬ, -влю, -вишь сов. (несов. уставлять) **разг.** 1 **кого-что** жойламоқ, жойлаштирмоқ; **сигдирмоқ**; ~ **книги на полку** китобларни тоқчага жойлаштириб қўймоқ; 2 **чем** ҳамма ёққа қўйиб ташламоқ, қўйиб тўлдирмоқ; ~ **стол по-**

сўдой столни идиш-товоқлар билан тўлдириб ташламоқ; 3 *перен. что в кого-что разг.* тикмоқ; қаратмоқ, йўналтирмоқ (кўзни, юзни), тикилиб (қараб) турмоқ.

УСТАВИ/ТЬСЯ, -влюсь, -вишуся *сов. (несов. уставляться)* 1 *разг.* жойланмоқ, жойлашмоқ; снғмоқ; кнйги ~лись на полке китоблар токчага жойланди; 2 *разг.* тўлмоқ, тўлиб (босиб) кетмоқ; *пóле ~лось скирдáми* далани гарам босиб кетди, далага гарам тўлиб кетди; 3 *перен. на кого-что и в кого-что разг.* тикилмоқ, тикилиб қарамоқ, тикилиб (қараб) қолмоқ, кўз тикмоқ; ~ться *глазáми на кого-нибудь* бировга тикилиб қарамоқ, тикилиб (қараб) қолмоқ; *что ты на меня ~лся?* нега сен менга тикилиб (бақрайиб) қолдинг?

УСТАВЛЯТЬ *несов. см. устáвить.*

УСТАВЛЯТЬСЯ *несов. 1 см. устáвиться; 2 страд. от уставлять.*

УСТАВН/ЫЙ, -ая, -ое *устав I* га онд; уставда кўрсатилган, устав...; ~ое *положение* устав қондаси, уставда белгиланган қоида; ~ая *формулировка* устав формулировкаси, устав ибораси.

УСТАВН/ЫЙ II, -ая, -ое *устав II* га онд; устав II бўйича ёзилган; ~ое *письмо* устав ёзуви (хати), уставча ёзув, уставча хат.

УСТАЛОСТЬ *ж* чарчаганлик, ҳорганлик, толиққанлик; чарчоқ, ҳордиқ; *почувствовать ~ь* чарчоқ (чарчаганликни) сезмоқ; *заснуть от ~и* чарчаганидан ухлаб қолмоқ; ♦ ~ь *метáллов спец.* металлнинг чарчаш (кўп ишлатилганлигидан ёки занглашдан ўз хусусиятини — маҳкамлигини йўқотиши, мўрт бўлиб қолиши).

УСТАЛЫ/Й, -ая, -ое 1 чарчаган, ҳорган, толиққан, ҳорғин; ~й *путьни* чарчаган йўловчи; 2 ҳорган (чарчаган) ликни ифодаловчи, чарчоқ, ҳорғин; ~й *голос* чарчоқ овоз; ~й *вид* ҳорғин кўриниши; ~е *глазá* ҳорғин кўзлар.

УСТАЛЫ/Ь *ж* *уст. прост. то же, что усталость; жаловаться на ~ь* чарчаганликдан нолимоқ; ♦ *без ~и* чарчамасдан, ҳормасдан, ҳормай-толмай; *работать без ~и* ҳормай-толмай ишламоқ; *без ~и твердит одно и то же* ҳадеб бир нарсани гапирверади.

УСТАНАВЛИВАТЬ *несов. см. устанóвить.*

УСТАНАВЛИВАТЬСЯ *несов. 1 см. устанóвиться; 2 страд. от устанáвливать.*

УСТАНОВИТЬ, -овлю, -óвишь *сов. (несов. устанáвливать)* *что* 1 ўрнатмоқ, қўймоқ, қурмоқ; ~ *столó* устун ўрнатмоқ; ~ *мáшину* машинани ўрнатмоқ; ~ *прицёл* мўлжални белгиламоқ, нишонга тўғриламоқ; 2 белгиламоқ, аниқламоқ, тайинламоқ, жорий қилмоқ; ~ *дни отдыха* дам олиш кунларини белгиламоқ; ~ *цену* баҳо (сини) белгиламоқ, баҳо қўймоқ; ~ *новое расписание* янги жадвал (иш тартиби) жорий қилмоқ; 3 ўрнатмоқ, йўлга қўймоқ, боғламоқ; ~ *связь с кем-н.* бирор кимса билан алоқа ўрнатмоқ (алоқа боғламоқ); 4 топмоқ, исбот қилмоқ, аниқламоқ; ~ *факт* факт топмоқ, факт билан исбот қилмоқ; ~ *истину* ҳақиқатни аниқламоқ; 5 ташкил этмоқ, ўрнатмоқ; ~ *наблюдение* кузатишни ташкил этмоқ, кузата бошламоқ; 6 ўрнатмоқ, барпо қилмоқ, юзага келтирмоқ; ~ *тишину* жимлик (сокинлик) барпо этмоқ.

УСТАНОВИ/ТЬСЯ, -óвится *сов. (несов. устанáвливаясь)* 1 ўрнашмоқ, ўрнатишмоқ, қарор топмоқ, бошланмоқ; ~*лся* *порядок* тартиб ўрнатилди; ~*лась тишина* жимлик чўкди, сокинлик юзага келди; 2 жўнашиб кетмоқ, яхшиланмоқ; *пóгда ~лась* ҳаво жўнашиб кетди (яхшиланди); 3 қарор топмоқ, амалга ошмоқ, йўлга қўйилмоқ; *между ними ~лись хорошие отношения* улар орасида яхши муносабат қарор топди; 4 шаклланмоқ, етилмоқ, камол топмоқ; *голос у него ещё не ~лся* унинг овози ҳали шаклланганича (етилганича) йўқ.

УСТАНОВК/А *ж, р. мн.* -вок 1 *по гл. устанóвить* 1— устанáвливать қўйиш, ўрнатиш, қуриш, ўтказиш; ~а *телефона* телефон ўрнатиш; 2 қурилма, машина, механизм, устанóвка; *заводская ~а* завод қурилмаси; *холодильная ~а* совиткич (совятадиган) машина; 3 йўналтириш, қаратиш, йўл тутуш, мақсад қилиб олиш; ~а *на высокое качество* *продукции* юқори сифатли маҳсулот етиштиришни мақсад қилиб олиш; 4 йўл-йўриқ, кўрсатма, дастур; ~а *центральных органов* марказий органларнинг кўрсатмаси; *дать ~у*

кўрсатма бермоқ, йўл-йўриқ кўрсатмоқ; *получить ~у* кўрсатма (йўл-йўриқ) олмақ.

УСТАНОВЛЕНИ/Е *с 1 по гл. устанóвить; ~е фактов* фактларни аниқлаш; ~е *связи* алоқа боғлаш, алоқа ўрнатиш; ~е *дружественных отношений* дўстона муносабат ўрнатиш; 2 *уст.* пизом, қонда, қонун, қарор; *свод ~й* қонулар (низомлар) тўйлами, низоминома; 3 *уст.* маҳкама, идо-ра, муассаса; *судебные ~я* суд маҳкамалари.

УСТАНОВЛЕННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от устанóвить; 2 в знач. прил.* расмий, расмийлашган, қарор топган, белгиланган, муқаррар; *выполнить работу в ~ срок* ишни белгиланган муддатда бажармоқ; ~ *порядок* расмий тартиб.

УСТАНОВОЧНЫ/Й, -ая, -ое 1 устанóвкага (ўрнатишга) онд; ўрнатишга хизмат қиладиган, устанóвка (ўрнатиш)...; ~й *винт* устанóвка винти; тўғри ўрнатиш винти; 2 йўл-йўриқ кўрсатадиган, директив; ~е *тезисы* йўл-йўриқ кўрсатадиган тезислар.

УСТАНОВЩИК *м* устанóвкachi, устанóвка қилувчи, ўрнатувчи, қурувчи, монтаж қилувчи; монтажчи; ~ *машин* машина (ларни) ўрнатувчи (монтаж қилувчи).

УСТАРЕВАТЬ *несов. см. устареть.*

УСТАРЕВШИ/Й, -ая, -ее 1 *прич. от устареть; 2 в знач. прил.* эскирган; эскириб қолган; ~е *методы* эскирган усуллар.

УСТАРЕЛОСТЬ *ж* эскилик, эскирганлик, кўҳналик, қариллик, кексалик; ~ *взглядóв* қарашлар (тушунчалар)нинг эскирганлиги.

УСТАРЕЛЫ/Й, -ая, -ое 1 эски, эскирган, эскириб қолган, эскича, кўҳна; *истемолдан* чиққан; ~ый *взгляд* эскича қараш; ~ый *обычай* эски одат; ~ые *слова* эскирган сўзлар; ~ый *фасон* (~ая мода) эскирган (кўҳна) фасон, эскирган (кўҳна) мода; 2 *уст.* қариган, қари, кекса; ~ый *человек* қариган (кекса) киши.

УСТАРЕТЬ *сов. (несов. устаревать)* 1 эскирмоқ, истемолдан чиқмоқ; ~вшие *правила* эскирган қоидалар; 2 *уст.* кексаймоқ, қаримоқ.

УСТАТ/ОК *м: с ~ку* *прост.* чарчаб, чарчаганда, чарчаганидан; *заснуть с ~ку* чарчаганидан ухлаб қолмоқ; *без ~ка* ҳормай-толмай.

УСТАТЬ, -áну, -áнешь *сов. (несов. уставать)* чарчамоқ, ҳормоқ, толмоқ, чарчаб қолмоқ; ~ *от ходьбы* юриб чарчамоқ; ~ *от работы* ишлаб чарчамоқ.

УСТЕЛИТЬ *сов. прост. то же, что устлать; ~ пол* соломой полга (ерга) похол тўшамоқ.

УСТЕРЕГАТЬ *несов. см. устеречь.*

УСТЕРЕГАТЬСЯ *несов. см. устеречься.*

УСТЕРЕЧЬ, -егу́, -ежéшь; -éг, -еглá; -ежéнный *сов. (несов. устерегать)* *кого-что разг.* 1 қўриқламоқ, сақламоқ; *он не устерег пленника* у асирни қўриқлай олмади (қочириб юборди); 2 эҳтиёт қилмоқ, сақламоқ, сақлаб қолмоқ; ~ *ребенка от простуды* болани шамоллашдан эҳтиёт қилмоқ (сақламоқ).

УСТЕРЕЧЬСЯ, -егу́сь, -ежéшься; -éгся, -еглáсь *сов. (несов. устерегаться)* *разг.* ўзини эҳтиёт қилмоқ, сақланмоқ, ўзини ўзи сақлаб қолмоқ; *не устерётся от простуды* шамоллашдан ўзини сақламади (касал бўлиб қолди).

УСТИЛАТЬ *несов. см. устлать и устелить.*

УСТИЛАТЬ, -телю́, -телéшь *сов. (несов. устилать)* *что*, *чем* 1 тўшамоқ, ёйиб қўймоқ, тўшаб (солиб, ёзиб) ташламоқ; ~ *пол коврами* полга гиламлар солиб (ёзиб) ташламоқ; 2 *перен.* тўшаб қопламоқ (тўлдирмоқ); тўлмоқ, қопланмоқ; *поля сражений* ўстланы трупани врагов жанг майдонлари душман жасадларига тўлиб кетган.

УСТН/ЫЙ, -ая, -ое *огзаки; ~ая* *речь* *огзаки* нутқ; ~ое *заявление* *огзаки* ариза, арз; ~ый *экзáмен* *огзаки* имтиҳон.

УСТО/Й I *м* 1 тиргак, устун; ~и *мостá* қўприк устунлари (тиргаклари); *мост на десяти ~ях* ўнта устунга ўрнатилган қўприк; 2 *перен. мн.* ~и негиз, асос, пойдевор; *общественные ~и* *жамият* негизлари; *моральные ~и* *советского общества* совет жамиятининг маънавий негизлари.

УСТОЙ II *м* *разг.* қаймоқ (суюқлик юзидаги қуюқ қатлам); *снять ~ с молока* қаймоқни олмақ.

УСТОЙЧИВОСТЬ ж турғунлик, барқарорлик, бардошлилик, чидамлилики; ~ сооруже́ния нишоотнинг барқарорлиги (чидамлилиги); ~ цен нархларнинг барқарорлиги (ўзгармаслиги).

УСТОЙЧИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 турғун, барқарор, бардошли, чидамли, пишиқ, мустаҳкам; ~ ая лё́сница турғун (қи-мирламайдиган) нарвон; ~ ое равнове́сие турғун мувоза-нат; 2 доим бир хил бўладиган, ўзгармайдиган, турғун, барқарор, доимий; ~ые урожа́и барқарор ҳосил; ~ ая валю́та барқарор валюта; 3 перен. мустаҳкам, оғишмас, бузилмас; ўзгармайдиган; ~ ое мировоззре́ние оғишмас дунё-қараш; ~ые убежде́ния ўзгармайдиган (мустаҳкам) эъти-қод; ♦ ~ые словосочета́ния лингв. барқарор (турғун) сўз бирикмалари.

УСТОЯТЬ сов. 1 йиқилмасдан турмоқ, тик турмоқ, ўзини тутиб турмоқ; ~ на нога́х оёқда тик турмоқ; 2 перен. бардош бермоқ, чидаб турмоқ, чекинмаслик; ~ под на́тиском вра́жеских войск душман қўшинларининг қаттиқ сиқувига бардош бермоқ; 3 бирор таъсирга берилмаслик, ўзини тийиб (тутиб) қолмоқ; ~ перед собла́зом ҳавас келтирадиган нарсдан ўзини тийиб қолмоқ; 4 чидамоқ, бардош бермоқ, бузилмасдан бутун турмоқ; зда́ние устоя́ло, землетрясе́ние его́ не разру́шило бини бардош берди, zil-зила уни буза олмади.

УСТОЯТЬСЯ, -ойтса сов. 1 тинмоқ, тиниб қолмоқ, тиник (тоза) бўлиб қолмоқ; му́тная вода́ ~лась ло́йка сув тинди (тиник бўлиб қолди); 2 туриб қаймоқ боғламоқ, юзасида қатлам пайдо бўлмоқ; мо́локо ~лось сут қаймоқ оқибди; 3 перен. разг. барқарор бўлмоқ, қуюлмоқ, тузал-моқ; ха́рактер его́ ещё не ~лся у ҳали қуюлганича йўқ; 4 прост. етилмоқ, об-тобига келмоқ; квас ~лся квас етилди.

УСТРАИВАТЬ несов. см. устроить.

УСТРАИВАТЬСЯ несов. 1 см. устроиться; 2 страд. от устраивать.

УСТРАНИ́ЕНИЕ с по гл. устранить — устранить; ~ недо́статков камчилик (нуқсон)ларни бартараф қилиш (йўқо-тиш).

УСТРАНИТЬ сов. (несов. устранять) 1 кого-что книжн. олиб ташламоқ, четга олиб қўймоқ; ~ прегра́ду с пу́ти йўлдаги тўсиқни олиб ташламоқ; 2 что йўқотмоқ, йўқ қилмоқ, бартараф қилмоқ, барҳам бермоқ; ~ недо́чёты камчиликларни йўқотмоқ, камчиликларга барҳам бермоқ; 3 кого-что офиц. четлатмоқ, четлаштирмоқ, бўшатмоқ; ~ от исполне́ния обяза́нностей лавозимдан бўшатмоқ.

УСТРАНИТЬСЯ сов. (несов. устраняться) 1 четла-моқ, четлашмоқ, ўзини четга олмақ, узоқлашмоқ; ~ться от де́ла ишдан четлашиб кетмоқ; 2 йўқолмоқ, йўқ бўлмоқ, барҳам топмоқ, бартараф бўлмоқ; ~лись недо́разуме́ния англишиловчиликлар (келишмовчиликлар) бартараф бўлди.

УСТРАНЯТЬ несов. см. устранить.

УСТРАНЯТЬСЯ несов. 1 см. устраниться; 2 страд. от устранять.

УСТРАШАТЬ несов. см. устрашить.

УСТРАШАТЬСЯ несов. 1 см. устрашиться; 2 страд. от устрашать.

УСТРАШИТЬ/ТЬ, -шү-, -шишь сов. (несов. устрашать) кого-что книжн. чўчитмоқ, қўрқитмоқ, даҳшат солмоқ; т́рудности его́ не ~ли қийинчиликлар уни чўчитмади; ~ть врага́ душманга даҳшат солмоқ.

УСТРАШИТЬСЯ, -шүсь-, -шишься сов. (несов. устра- шаться) кого-чего книжн. қўрқмоқ, қўрқиб (чўчиб) кетмоқ, ваҳимага (даҳшатга) тушиб қолмоқ; не ~ угрó дўқлардан қўрқмаслик.

УСТРЕМИТЬ, -млю-, -мишь сов. (несов. устремлять) что 1 жадал билан олдига сурмоқ (йўналтирмоқ); шито́б билан олдига юрмоқ (олга интилмоқ), бостириб бормоқ; ~ та́нки на врага́ душман устига танклар билан бостириб бормоқ; 2 перен. қаратмоқ, йўналтирмоқ, тикмоқ; ~ взгля́д күз тикмоқ, тикилиб қарамоқ; ~ внима́ние диққатни қарат-моқ (жалоб этмоқ).

УСТРЕМИТЬСЯ, -млюсь-, -мишься сов. (несов. устрем- ляться) 1 интилмоқ, отилмоқ, ташланмоқ, ёпирилмақ; та́нки ~лись на врага́ танклар душман устига ёпирилди; 2 пе-

рен. тикилмоқ, қарамоқ; взбры́ всех ~лись на карти́ну ха́мма(нинг кўзи) суратга тикилди; ха́мманинг назари су- ратга қаратилди.

УСТРЕМЛЕНИ/Е с 1 по гл. устремить — устремлять и устремляться — устремиться; 2 книжн. интилиш, истак, ният, мақсад; идейные ~я гоявий интилишлар (мақсад-лар).

УСТРЕМЛЁННОСТЬ ж книжн. интилишлик; ният, мақсад; идейная ~ советской литерату́ры совет адабиёти- нинг гоявий мақсади.

УСТРЕМЛЯТЬ несов. см. устремить.

УСТРЕМЛЯТЬСЯ несов. 1 см. устремиться; 2 страд. от устремлять.

УСТРИЦА ж устрица (еса бўладиган денгиз моллюс- каси).

УСТРИЧН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от устрица устрицага онд; устрицали, устрица.; ~ ая ра́ковина устрицали чига- ноқ; ~ый про́мысел устрица овлаш.

УСТРОИТЕЛЬ м ташкил қилувчи, ташкилотчи, уюш- тирувчи; ~ концерта концерт уюштирувчи.

УСТРОИТЕЛЬНИЦА ж см. устроитель.

УСТРОИТЬ, -ою-, -бишь сов. (несов. устраивать) 1 что тузмоқ, қурмоқ; ~ плотину́ тўғон қурмоқ; 2 что уюшти- рмоқ, ташкил қилмоқ; ~ концерт концерт уюштирмоқ; ~ вы́ставку кўргазма ташкил қилмоқ; 3 муайян бир ҳолатга келтирмоқ, муайян бир шаклда қурмоқ (ясамок); ста́нок устро́ен очень просто́ дастгоҳ жу́да содда қилиб қури- ган (ясалган); 4 что чиқармоқ, кўтармоқ, қилмоқ, солмоқ; ~ сканда́л жанжал чиқармоқ; ~ кому-н. непри́ятность би- ровга ёмонлик қилмоқ; 5 что тўғриламоқ, тўғрилаб олмақ, тузатмоқ, йўлга қўймоқ, тартибга солмоқ; ~ свой де́ла ўз ишларини тўғрилаб олмақ (йўлга қўймоқ); 6 что кому разг. (бирор нарса топишга) ёрдам қилмоқ, кўмаклашмоқ, тўғрилаб бермоқ; ~ биле́т в теа́тр теа́тра билет тўғрилаб бермоқ; 7 кого-что (бирор жойга) киргизиб қўймоқ, жой- лаштирмоқ (жойламоқ), ўрнаштириб (жойлаштириб) қўй- моқ; ~ на рабо́ту ишга жойлаштириб қўймоқ; ~ в лече́б- ницу шифохонага ётқизиб қўймоқ; 8 кого-что разг. тўғри келмоқ, маъқул келмоқ, қондирмоқ, қаноатлантирмоқ; э́то меня́ не устро́ит бу меня́ қаноатлантирмайди, бу менга тўғри келмайди (ёқмайди).

УСТРОИТЬСЯ, -оюсь-, -бишья сов. (несов. устраивать- ся) 1 тўғриланмоқ, тузалмоқ, тўғриланиб кетмоқ, йўлга олинмоқ, тартибга тушмоқ; всё (де́ло) ~лось ха́мма иш тўғриланиб кетди, ха́мма иш жойига тушди; 2 кириб ол- моқ, жойлашиб олмақ; ~ться на заво́д заво́дга (ишга) ки- риб олмақ; 3 ўрнашмоқ, жойлашмоқ, ўрнашиб (жойла- шиб) олмақ; ~ться спать на дива́не ухлаш учун диванга жойлашиб олмақ; хоро́шо ~ться в новой кварти́ре янги квартирага яхши жойлашиб олмақ.

УСТРОЙСТВО с 1 по гл. устроить 1, 2, 4, 5, 7 — устраивать и устроиться 3 — устраиваться; ~ о спектакля́ спектакль уюштириш; ~ о на рабо́ту ишга жойлаш (ёки жойланиш); 2 қурилиш, тузилиш, конструкция; ~ о маши́ны машинанинг тузилиши (конструкцияси); удо́бное ~ о кварти́ры квартиранинг қулай қурилиши (қулай тушганли- ги, қулай қурилганлиги); 3 тузум; тузилиш; госуда́рствен- ное ~ о давлат тузуми; обще́ственное ~ о жамоат тузуми, ижтимоий тузум; 4 книжн. механизм, мослама, қурилма ишшоот; регули́рующее ~ о тартибга соладиган мослама (қурилма); приме́нение специа́льных ~ в те́хнике радиопе- релач радиоэшиттириш техникасида махсус қурилмалар (механизмлар)нинг ишлатилиши.

УСТУП м ўйиқ жой, камар; ~ в стене́ девордаги ўйиқ (тоқча); на ~ ах гор тоғларнинг ўйиқ жойларида, тик қоя- ларнинг камарларида.

УСТУПАТЬ несов. см. уступить.

УСТУПИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое грам. тўсиқсиз; ~ый сою́з тўсиқсиз боғловчи; ~ ое прида́точное предложе́ние тў- сиқсиз эргаш гап.

УСТУПИТЬ, -уплю-, -упишь сов. (несов. уступать) 1 кого-что кому бирор нарсдан кенмоқ, баҳридан ўтмоқ, бермоқ, нийом қилмоқ; ~ место́ жой бермоқ; ~ доро́гу йўл бермоқ; 2 кому в чем паст келмоқ, ён бермоқ, рози бўл- моқ; тап бермоқ, буйсуномоқ; ~ в спо́ре баҳсада паст кел-

моқ (рози бўлмақ, тан бермоқ); 3 кому в чем бошқалардан пастрок (ёмонроқ) бўлмақ, бўш келмоқ, қолишмоқ; он никому не уступит в храбрости ботирликда у ҳеч кимдан қолишмайди; 4 кому что разг. арзонроқ сотмоқ, сийламоқ; ~ за полцены ярим баҳосига сотиб юбормоқ.

УСТУПКА *ж, р. мн.* -пок 1 *по гл.* уступитъ 1, 2, 4 — уступать; ~а территории территориядан воз кечиш (бошқага бериш); пойти на ~у мурасага келиш, рози бўлиш, ён бериш; продать с ~ой арзон қилиб (йўл қўйиб) сотиш.

УСТУПЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое погонали, погона-погона; ~ая возвышенность погона-погона қирлар.

УСТУПЧИВЫЙ, -ая, -ое кўнгилчан, гапга кўнадиган, ён берадиган, бўш келадиган; ~ человек кўнгилчан одам.

УСТЫДИТЬ, -ыжү, -ыдишь *сов.* (несов. устыжать) кого-что уялтирмақ, қизарттирмақ; изза қилмоқ, ўсал қилмоқ.

УСТЫДИТЬСЯ -ыжүсь, -ыдишься *сов.* (несов. устыжаться) кого-чего уялмоқ, уялиб қолмоқ, хижолат тортмоқ; ~ своего поведения ўз қилмишидан хижолат тортмоқ.

УСТЫЖАТЬ *несов. см.* устыдить.

УСТЫЖАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* устыдиться; 2 *страд.* от устыжать.

УСТЬЕ *с, мн.* -ья, *р. мн.* -ьев 1 дарёнинг қуйилиш жойи, этак, мансаб (акси: манба); ~ Днепра Днепрнинг этаги (мансаби); 2 огиз тешик; ~ шахты шахта (коннинг) огзи; ~ печи печканинг огзи; ~ трубы трубаининг огзи.

УСТЬЕВ/ОЙ, -ая, -ое *прил.* от устье 1 дарёнинг қуйилиш жойидаги, этагидаги, мансабидаги; ~ая мель дарё этагидаги (қуйилиш жойидаги) саёзлик.

УСТЬИЦЕ *с* 1 *уменьш.* от устье; 2 *бот.* огизча (ўсимлик баргидаги кўзга кўринмайдиган кичкина тешикча).

УСУГУБИТЬ, -блю, -бйшь *сов.* (несов. усугублять) *книжн.* оширмақ, кучайтирмақ, чуқурлаштирмақ, оғирлаштирмақ; ~ опасность хавфни кучайтирмақ; ~ внимание эътиборни оширмақ (кучайтирмақ).

УСУГУБИТЬСЯ, -бйтся *сов.* (несов. усугубляться) *книжн.* кучаймоқ, ошмоқ, чуқурлашмоқ, оғирлашмоқ.

УСУГУБЛЯТЬ *несов. см.* усугубить.

УСУГУБЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* усугубиться; 2 *страд.* от усугублять.

УСУШКА *ж* қуриб камайиш, суви (ғози) қочиш; ~ зерна доннинг қуруқшаши (суви қочиши, қуриб енгил бўлиб қолиши).

УСЫ *мн.*, *р.* усъв (*ед.* ус *м, р.* ұса) 1 мўйлов, мурт, мийиқ; отрастить ~ мўйлов қўймоқ; он носит ~ у мўйлов қўйган, унинг мўйлови бор; 2 ҳайвонларнинг мўйлови; кот шевелит усыми мушук мўйловини қимирлатади; 3 *спец. то же, что* усски 2, 3; ~ и в ус не дует разг. писанд қилмайди, парвойи фалак; на ус मतать что разг. эзда сақламоқ, эслаб қўймоқ; сами с усми *разг. шутл.* ўзимиз ҳам биламиз (биз ҳам бошқалардан қолишмаймиз).

УСЫЛАТЬ *несов. см.* усласть.

УСЫНОВИТЕЛЬ *м* офиц. ўғил қилиб олувчи, болаликка олувчи, бола қилиб олувчи.

УСЫНОВИТЕЛЬНИЦА *ж* офиц. *см.* усыновитель.

УСЫНОВИТЬ, -влю, -вйшь *сов.* (несов. усыновлять) кого-что ўғил қилиб олмоқ, ўғилликка олмоқ, бола қилиб (асраб) олмоқ; ~ сироту етимчани ўғил қилиб (асраб) олмоқ.

УСЫНОВЛЕНИЕ *с* офиц. ўғил қилиб олиш, ўғилликка қабул қилиш, фарзандлари қаторига қўшиш.

УСЫНОВЛЯТЬ *несов. см.* усыновить.

УСЫПАЛЬНИЦА *ж* *книжн.* дахма, мақбара.

УСЫПАТЬ, -плю, -плешь; *усыпъ* *сов.* (несов. усыпать) 1 сочиб (сепиб) сатҳни тўлдирмоқ (қопламоқ), (ҳамма ёққа) сочиб (сепиб) ташламоқ; қопламоқ; ~ дорожки песком йўлақларга қум сепиб қўймоқ; 2 *перен.* (бирор нарса сатҳини) тўлдирмоқ қопламоқ; небо усыпано звездами кўк юзини юлдузлар қоплаган, осмон юлдузлар билан тўлган, осмон тўла юлдуз.

УСЫПАТЬ *несов. см.* усыпать.

УСЫПАТЬСЯ, -плось, -плешься *сов.* (несов. усыпаться) 1 (сатҳи) сепилган (сочилган) нарсалар билан қопланмоқ; (сатҳига) сепиб (сочиб) ташланмоқ; 2 *перен.* (сатҳи кўп нарсалар билан) қопланмоқ, тўлмоқ.

УСЫПАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* усыпаться; 2 *страд.* от усыпать.

УСЫПИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *разг.* уйқуни келтирадиган, аллалаб ухлатадиган, зериктирадиган; ~ рассказ уйқуни келтирадиган (зерикарли) ҳикоя; ~ голол уйқу бостирадиган (уйқуни келтирадиган) овоз.

УСЫПИТЬ, -плю, -пйшь *сов.* (несов. усыпить) 1 кого-что ухлатмоқ, ухлатиб қўймоқ; ~ эфиром перед операцией операция олдиан эфир билан ухлатмоқ; 2 кого захарлаб ўлдирмоқ; ~ старую больную собаку қари касал итни захарлаб ўлдирмоқ; 3 *перен.* кого-что зериктириб (толиқтириб) уйқу бостирмоқ; ~ монотонным чтением бир оҳангда ўқийвериб зериктирмақ (уйқу бостирмоқ); 4 *перен.* что сусайтирмақ, бўшаштирмақ, гафлатда қолдирмоқ, хотиржам қилиб қўймоқ; ~ чью-н. бдительность гафлатда қолдирмоқ.

УСЫПЛЕНИЕ *с* по гл. усыпить — усыплять; ~ больно-го беморни ухлатиш.

УСЫПЛЯТЬ *несов. см.* усыпить.

УСЫХАТЬ *несов. см.* усыхнуть.

УСЬКАТЬ *несов.* (*сов.* науськать) кого-что *разг.* олқишламоқ, гижжишламоқ.

УТАИВАНИЕ *с* яшириш, бекитиш, сир тутиш; ~ денег пулларни яшириш (бекитиш).

УТАИВАТЬ *несов. см.* утаить.

УТАИТЬ *сов.* (несов. утаивать) что 1 яширмақ, бекитмоқ, сир сақламоқ; ~ правду ҳақиқатни яширмақ; шйла в мешке не утайшь *посл.* қолда бизгани яшириб бўлмайди, ойна этак билан ёпиб бўлмас; 2 ўғирлаб олмоқ, билдирмай ўзиники қилиб олмоқ, жиғилдонга урмақ; ~ чужие вещи бировнинг нарсаларини яширинча ўзиники қилиб олмоқ.

УТАИТЬСЯ *сов.* 1 назаридан (эътиборидан) четда қолмоқ, номаълум бўлиб (яшириниб) қолмоқ; от него ничего не ~лось унинг эътиборидан ҳеч нарса четда қолмади (унга ҳамма нарса аён бўлди); 2 яширинмоқ, беркинмоқ, ўзини панлага олмоқ; фазан ~лся в чаще қирғовул чангал орасига бекиниб олди.

УТАЙКА *ж* *разг.* по гл. утаить — утаивать яшириш, бекитиш; без ~и яширмасдан, яширмай; рассказать всё без ~и ҳаммасини яширмасдан (рўйрост) айтмоқ; ~а до-ходов даромадни яшириш.

УТАПЛИВАТЬ *несов. см.* утопить 1.

УТАПЛИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утопиться 1; 2 *страд.* от утапливать.

УТАПТЫВАТЬ *несов. см.* утоптать.

УТАСКИВАТЬ *несов. см.* утащить.

УТАСКИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утащиться; 2 *страд.* от утаскивать.

УТАЩИТЬ, -ашү, -ащйшь; -ащенный *сов.* (несов. утаскивать) кого-что *разг.* 1 судраб олиб кетмоқ, судраб олиб бормоқ; ~ мешок в подвал копни подвалга судраб олиб бормоқ; 2 *перен. шутл.* зўрлаб олиб бормоқ, бировни ихтиёрига қўймай олиб кетмоқ; ~ приятеля в гости дўстини зўрлаб (қўярда қўймай) меҳмондорчиликка олиб кетмоқ; 3 ўғирлаб кетмоқ, уриб кетмоқ.

УТАЩИТЬСЯ *сов.* (несов. утаскиваться) *прост.* судралиб (зўрға) кетмоқ ёки бормоқ.

УТВАРЬ *ж* *собир.* керак-яроғ, асбоб-анжом, ашқол-дашқол; домашняя ~ уй-рўзгор анжомлари; хозяйственная ~ хўжалик асбоб-анжомлари.

УТВЕРДИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 тасдиқлайдиган, маъқуллайдиган, ижобий; ~ый ответ ижобий (тасдиқловчи) жавоб; ~ый квиток тасдиқловчи ишора; 2 *филос. грам.* тасдиқ қиладиган, тасдиқ; ~ое суждение тасдиқ ҳукми; тасдиқлайдиган фикр; ~ое предложение тасдиқ гап.

УТВЕРДИТЬ, -ржү, -рдйшь; -рждённый *сов.* (несов. утверждать) 1 барқарор қилмоқ, мустаҳкам ўрнатмоқ, жорий (барно) қилмоқ, мустаҳкамламоқ; ~ своё господство ўз ҳукмронлигини ўрнатмоқ (юрисдикция); ~ демократию демократияни барно (жорий) қилмоқ; ~ республиканскую форму правления бошқаришнинг (илора қилишнинг) республика формасини жорий қилмоқ, республика формасидаги бошқаришни ўрнатмоқ (амалга оширмақ); 2 *кого-что*

тасдиқламоқ, тасдиқ қилмоқ; ~ план раббт иш планини тасдиқламоқ; ~ повестку дня кун тартибини тасдиқламоқ; ~ в должности директора директорлик вазифасига (лаво-зимига) тасдиқламоқ, директор қилиб тасдиқламоқ; 3 что книжн. ўрнатмоқ, ўрнаштирмоқ, қоқмоқ; ~ столбы в земле ерга столбалар ўрнатмоқ (қоқмоқ); 4 кого-что маҳкам ўрнатмоқ, жорий қилмоқ, расм қилмоқ; ~ новые правила янги қоидалар жорий этмоқ; 5 уст. қатъий (тамомила) ишонтирмоқ; қатъий бир фикр туғдирмоқ; ~ в мысли бирор фикрга қатъий (тамомила) ишонтирмоқ; бирор қатъий фикр туғдирмоқ (хосил қилмоқ); 6 уст. ўрнатмоқ, тикмоқ; ~ флаг на вершине горы тоғ чўққисига (тепалик устига) байроқ ўрнатмоқ.

УТВЕРДИТЬСЯ, -ржусь, -рдисься *сов. (несов. утверждаться)* 1 ўрнатилмоқ, мустаҳкам ўрнашмоқ, қарор топмоқ; ~лся порядок тартиб ўрнатилди; в нашей стране ~лся социалистический строй мамлакатимизда социалистик тузум қарор топди; 2 қатъий (ёки қаттиқ) ишонмоқ, бирор фикрни қаттиқ ушламоқ; ~тсья в своём мнении ўз фикрига қаттиқ ишонмоқ; ўз фикрида қаттиқ турмоқ; 3 юзага келмоқ, пайдо бўлмоқ, ўрнашмоқ, қарор топмоқ; ~лось правильное понятие о поэзии шеърят ҳақида тўғри тушунча юзага келди (қарор топди); за ним ~лась слава знатока футбола у футболнинг билағони деган шуҳрат қозонди.

УТВЕРЖДАТЬ *несов. 1 см. утвердить; 2 что исбот қилиб гапирмоқ, гапириб тасдиқламоқ; даъво қилмоқ; все ~ют, что он прав* ҳамма у ҳақда деб тасдиқламоқда.

УТВЕРЖДАТЬСЯ *несов. 1 см. утвердиться; 2 страд. от утверждать.*

УТВЕРЖДЕНИ/Е *с 1 по гл. утвердить — утверждать и утвердиться — утверждаться; ~е проекта* проектни тасдиқлаш; проектининг тасдиқланиши; 2 (айтилган) фикр; даъво; *правильное ~е* тўғри фикр; *ошибочные ~я* янглиш (хато) даъво.

УТЕКАТЬ *несов. см. утёк.*

УТЁНОК *м, р. -нка, мн. утыта, р. -ят* ўрдак боласи, ўрдак жўжаси, ўрдакча; ♦ *гадкий ~ см. гадкий.*

УТЕПЛЕНИЕ *с иссиқ (совуқ ўтмайдиган) қилиш, иситиш; ~ здания* бинони иситиш.

УТЕПЛИТЕЛЬ *м спец.* иситкич, иситадиган мослама; совуқ ўтказмайдиган материал (ғилоф, қобиқ); ~ аккумулятора аккумулятор қобиғи.

УТЕПЛИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *иссиқ тутадиган, совуқ ўтказмайдиган; иситадиган; ~е материалы* иссиқ тутадиган (совуқ ўтказмайдиган) материаллар.

УТЕПЛИТЬ *сов. (несов. утеплить) что* иссиқ қилмоқ, совуқ ўтмайдиган (кирмайдиган) қилмоқ, иситмоқ; ~ хлев оғилхонани иссиқ қилмоқ (совуқ кирмайдиган қилмоқ).

УТЕПЛЯТЬ *несов. см. утеплить.*

УТЕРЁТЬ, утрь, утрёшь, утёр, утёрла *сов. (несов. утирать) кого-что* артмоқ, артиб қўймоқ; ~ лицо юзини артмоқ; ~ слёзы кўз ёшларини артиб қўймоқ; ♦ ~ нос кому *см. нос.*

УТЕРЕТЬСЯ, утрьсь, утрёшься; утёрся, утёрлась *сов. (несов. утираться) артинмоқ, (ўзини, юзини) артмоқ; ~ полотёнцем* сочиқ билан артинмоқ, (ўзини, юзини артмоқ), сочиққа артинмоқ.

УТЕРПЕТЬ, утерплю, утёрплю *сов. ўзини босмоқ (босиб турмоқ), чидамоқ, чидаш бермоқ; он не ~л, чтобы не возразить* у гап қайтармай (эътироз билдирмай) чидаб тура олмади.

УТЕРЯ *ж 1 офиц.* йўқотиш, йўқотиб (тушириб) қўйиш; йўқолиш, тушиб қолиш; ~ документов ҳужжатларни йўқотиб қўйиш; ҳужжатларнинг йўқолиб қолиши; 2 ажраллиш, маҳрум бўлиш.

УТЕРЯТЬ *сов. кого-что 1 йўқотмоқ; йўқотиб (тушириб) қўймоқ; 2 ажралмоқ, маҳрум бўлмоқ; ~ право на что-л.* бирор ҳуқуқдан маҳрум бўлмоқ; *Зрение было почти полностью утеряно...* (В. Инбер) Кўриш қобиляти деярли бутунлай йўқолган эди.

УТЕРЯТЬСЯ, -яется *сов. йўқолмоқ, йўқолиб (тушиб) қолмоқ, йўқолиб кетмоқ.*

УТЁС *м тик қоя; осилиб турган қоятош; гранитный ~* гранит қоятош.

УТЕСИСТЫЙ, -ая, -ое *тик қояли, қоялар билан тўлган; қоясимон, тик; ~ берег* қоялари кўп қирғоқ; қоясимон (тик) қирғоқ.

УТЕСНЕНИ/Е *с уст. и прост.* сиқиш, сиқув, сиқик; қисиб (сиқиб) қўйиш (ҳуқуқини чеклаш, таъқиб остига олиш ва ш. к.); сиқилиш, қисилиш; *подвергаться ~ям* сиқув остида қолмоқ, таъқиб остига олинмоқ.

УТЕСНИТЬ 1 *прост. то же, что* втиснуть; 2 *прост.* (бирор кимса ё нарсани киритиб, тиқштириб) жойни торайтирмоқ, зичлаштирмоқ; 3 *перен. уст. см. притеснить.*

УТЕСНИТЬСЯ *сов. разг.* тиқилишиб (зичлашган ҳолда) жойлашмоқ, (тор жойга) тиқилишиб кетмоқ.

УТЕСНЯТЬ *несов. см. утеснить.*

УТЕСНЯТЬСЯ *несов. см. утесниться.*

УТЁХ/А *ж 1 разг.* эрмак, овуноқ; хурсандчилик; дётские — ё болалар эрмаги; 2 *то же, что* утешение 2; **вну́ки** — ерб — а неваралар — унинг овуноғи.

УТЕЧКА *ж, р. мн. -чек* оқиб (сирқиб) чиқиб кетиш, тўкилиб камайиш; ~ бензина бензиннинг сирқиб тўкилиши; ~ газа газнинг сирқиб чиқиб кетиши (учиб кетиши); ~ зерна доннинг тўкилиб камайиши.

УТЕЧЬ, -екү, -ечёшь; -екүт; утёк, -екла *сов. (несов. утекать) 1 оқиб (сирқиб) чиқиб кетмоқ, оқиб (ёки тўкилиб) камаймоқ, оқиб (ёки тўкилиб) тамом бўлмоқ; вода утекла* сув оқиб тамом бўлди; 2 *перен.* ўтмоқ, ўтиб кетмоқ; *утекли годы* йиллар ўтиб кетди; 3 *перен. прост.* қочиб қолмоқ, қочиб кетмоқ, қочиб қутулмоқ; ♦ *много воды утекло* (с тех пор) кўп вақт (замон) ўтди (ўтиб кетди).

УТЕШАТЬ *несов. см. утешить.*

УТЕШАТЬСЯ *несов. 1 см. утешиться; 2 страд. от утешать.*

УТЕШЕНИ/Е *с по гл. утешить — утешать; слова ~я* юпатиш сўзлари, юпатадиган (таскин берадиган) сўзлар; 2 *перен.* кўнгли хуши, овуноқ, юпанчиқ; таскин, тасалли; *найти себе ~е в чем-н.* ўзинга овуноқ топмоқ, бирор нарса билан овуноқ (кўнглини хушламоқ); бирор нарсдан таскин (тасалли) топмоқ (юпанмоқ).

УТЕШИТЕЛЬ *м юпатувчи, овутовчи, тасалли (таскин) берувчи.*

УТЕШИТЕЛЬНИЦА *ж см. утешитель.*

УТЕШИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна юпатадиган, овутадиган, тасалли (таскин) берадиган; қувончли; ~ ответ тасалли берадиган (ёки қувончли) жавоб.

УТЕШИТЬ, -шу, -шишь *сов. (несов. утешать) кого-что 1 юпатмоқ, овутмоқ, тасалли (таскин) бермоқ; ~ ребёнка* болани овутмоқ; ~ страдающую мать азоб чекаётган онага тасалли бермоқ; 2 *разг.* хурсанд қилмоқ, суонттирмоқ, шодлик (қувонч) бағишламоқ, бахри-диллини очмоқ.

УТЕШИТЬСЯ, -шусь, -шишься *сов. (несов. утешаться) овуноқ, юпанмоқ, тасалли (таскин) топмоқ; хурсанд бўлмоқ, қувонмоқ; старуха ~лась внуком* кампир невараси билан овунди (овуниб қолди).

УТИЛИЗАТОР *м 1 утилизатор (чиқиндиларни қайта ишлайдиган машина, мослама); 2 утилизация (қилиш) корхонасининг ишчиси.*

УТИЛИЗАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое утилизацион, утилизация қилишга оид; утилизация қиладиган, фойдаланиладиган (ишлатиладиган); ~ый цех утилизация цехи, утилизация цех; ~ая установка утилизация қиладиган қурилма (механизм).

УТИЛИЗАЦИЯ *ж утилизация қилиш, фойдаланиш. фойдали суратда ишлатиш; ~ тепла* иссиқ(лик)дан фойдаланиш, иссиқ(лик)ни фойдали ишга сарфлаш; ~ отбросов чиқиндилардан фойдаланиш (фойдали нарсалар олиш).

УТИЛИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. что* утилизация қилмоқ, фойдаланмоқ, фойдали суратда ишлатмоқ; ~ отходы производства ишлаб чиқариш чиқиндиларидан фойдаланмоқ.

УТИЛИТАРИЗМ *м 1 филос.* утилитаризм (ахлоқий асосн фойда олиш, манфаат кўриш деб билувчи идеологик таълимот); 2 *книжн.* тор практицизм, ҳамма нарсадан фойда олишга (манфаат кўришга) интилиш; *манфааттарастрастик.*

УТИЛИТАРИСТ *м 1 филос.* утилитарист, *утилитаризм* тарафдори; 2 *книжн.* манфаатпараст.

УТИЛИТАРИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* утилитарист.
УТИЛИТАРИСТКА/И, -ая, -ое утилитаризмга ва утилитаристга оид; утилитаристик; ~е взгляды утилитаристик қарашлар, манфаат нуқтан назаридан қараш.

УТИЛИТАРНОСТЬ *ж* манфаатпарастлик, ҳар нарсадан фойда кўришга интилишлик.

УТИЛИТАРНЫ/И, -ая, -ое; -рен, -рна книжн. 1 утилитар, манфаатпараст, фақат фойда олишга интиладиган; ~й подход к делу манфаатдор бўлиш нуқтан назаридан иш кўриш; манфаатни кўзлаб иш тутиш; из ~х соображений манфаатдорлик (фойда кўриш) нуқтан назаридан; 2 амалий; ~е знания амалий билимлар.

УТИЛЬ *м собир.* утиль (хом ашё сифатида фойдаланиш мумкин бўлган чиқиндилар, ҳар хил буюмлар); сдать тряпье в ~ латта-путталарни утилга топширмақ.

УТИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 утилга оид; утильбоп, утиль...; ~ый цех утиль цехи; ~ое тряпье утильбоп (утилга топшириладиган) латта-путта; ~ое железо утильбоп темир-терсақлар; 2 утидан қилинган; ~ое удобрение утиль ўғит, утидан олинган ўғит.

УТИЛЬСЫРЬЕ *с собир.* утиль, утиль хом ашё.
УТИН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от* утка 1; ўрдакка оид; ўрдак; ~ое яйцо ўрдак тухуми; 2 *в знач. суц.* ~ые мн. зоол. ўрдаксимонлар (ўрдак, ғоз, оққуш каби қушлар оиласи).

УТИРАЛЬНИК *м прост.* то же, что полотенец.

УТИРАТЬ *несов. см.* утеретьь.

УТИРАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утеретьься; 2 *страд. от* утирать.

УТИСКАТЬ *сов. что (несов. утискивать) прост.* тиқштириб жойламоқ, бир амаллаб сиғдирмоқ; ~белье в чемодан ич кийимни чамадонга тиқштириб жойламоқ.

УТИСКАТЬСЯ *сов. (несов. утискиваться) прост.* тиқлиб (сиқилиб) жойланмоқ, бир амаллаб жойлашмоқ; ~в переполненный вагон лиқ тўла вагонга тиқлиб жойлашиб олмоқ.

УТИСКИВАТЬ *несов. см.* утискать.

УТИСКИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утискаться; 2 *страд. от* утискивать.

УТИ-УТИ *межд.* беҳ-беҳ (ўрдақларни чақиршиш учун ишлатиладиган нидо).

УТИХАТЬ *несов. см.* утихнуть.

УТИХ/НУТЬ, -ну, -нешь; утих, утихла *сов. (несов. утихать)* 1 (овози) пасаймоқ; (овози) ўчмоқ, тинчимоқ; к но́чи шум на улицах ~ кечга яқин кўчаларда шовқин-сурон (тарақ-туруқ овозлари) пасайди; 2 *перен.* босилмоқ; тинмоқ; бұря ~ла бұрон тинди (босилди); ссора ~ла жанжал босилди; 3 *перен.* тинчимоқ, жим бўлиб қолмоқ; больно́й ~ бемор тинчланди (жим бўлиб қолди).

УТИХОМИРИВАТЬ *несов. см.* утихомирить.

УТИХОМИРОВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утихомириться; 2 *страд. от* утихомиривать.

УТИХОМИРИТЬ *сов. (несов. утихомиривать) кого-что разг.* тинчитмоқ, тинчитиб қўймоқ, босиб (тийиб) қўймоқ; ~драчунóв уришқоқларни босиб (тинчитиб) қўймоқ.

УТИХОМИРИТЬСЯ *сов.* тинчимоқ, тинмоқ, босилмоқ, тийилмоқ.

УТИЦА *ж нар.-поэт.* (мода) ўрдак.

УТКА *ж, р. мн.* ўток 1 ўрдак; домашняя ~ хонаки ўрдак; дикая ~ ёввойи ўрдак; 2 тувак (туролмайдиган эркак касалларга тутиладиган идиш); 3 *перен.* ёлгон хабар, уйдирма, ёлгон-яшиқ гаплар; пустить утку ёлгон хабар тарқатмоқ; газетная ~ газетадаги ёлгон хабар.

УТКНУ/ТЬ, -нү, -нешь *сов. (несов. утыкать I) разг.* 1 *что во что* (бирор нарсанинг ичига) тиқмоқ, тиқиб олмоқ; тирамоқ; ~ть палец в книгу бармоқни китоб орасига тиқмоқ; 2 (бирор нарса орасига тиқиб) яширмоқ, тўсмоқ; яшириб (тўсиб) олмоқ; гусь ~л голову под крыло ғоз бошини қаноти остига яширди (тиқиб олди); ~ть лицо в воротник юзини ёқаси ичига олмоқ (ёқас билан тўсиб олмоқ); ◆ ~ть нос во что *разг. неодобр.* бирор нарсага қаттиқ берилиб (шўнғиб) кетмоқ; сидеть, ~ в нос в книгу китобга тикилиб ўтирмақ, китоб ўқишга шўнғиб кетмоқ, мук тушиб китоб ўқимоқ.

УТКНУТЬСЯ, -нүсь, -нешья *сов. (несов. утыкаться I) во что разг.* 1 тиқилмоқ, кириб кетмоқ, яширинмоқ; ~головой в подушку бошини (юмшоқ) ёстиққа тиқиб олмоқ (буркамоқ); 2 *перен. неодобр.* мук тушмоқ, муккасидан кетмоқ, киришиб (берилиб) кетмоқ; ~в книгу мук тушиб (берилиб) китоб ўқимоқ.

УТКНОС *м* ўрдакбурун (Австралияда: тухумидан бола очадиган бир хил сүтэмизувчи ҳайвон).

УТЛУ/ЫЙ, -ая, -ое 1 бепанд, чидамсиз, ишониб бўлмайдиган, омонат; ~ый чёлн омонат қайиқ; 2 эскирган, чириган, омонат, шалоқ; ~ая избёнка эскирган (омонат) уй.

УТОК *м, р. утка спец.* арқоқ.

УТОЛЕНИЕ *с* қондириш, босиш; босилиш, қондирилиш, қониқиш; ~жажды чанқоқни босиш; чанқоқ (чанқанлик)нинг босилиши.

УТОЛИТЬ *сов. (несов. утолять) что, чем* 1 қондирмоқ, қониқтирмақ, босмоқ; ~голод очликни қондирмоқ, қоринни тўйдирмоқ; ~жажду чанқоқни босмоқ, ичимликка (субга) қонмоқ ёки қондирмоқ; 2 *перен.* пасаитирмоқ, камайтирмақ; бўшаштирмақ, енгиллаштирмақ, босмоқ, тинчлантирмақ; ~боль оғриқни босмоқ (пасаитирмоқ); ~сердце юракни тинчлантирмақ, кўнглини тинчитмоқ, хотиржам қилмоқ.

УТОЛИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. утоляться) I* босилмоқ, қонмоқ; қониқмоқ; 2 *перен.* псаймоқ, камаймоқ, бўшашмоқ, енгиллашмоқ; босилмоқ; боль ~лась оғриқ босилди (енгиллашди).

УТОЛСТИТЬ, -лщү, -лстись *сов. (несов. утолщать)* қалин қилмоқ, қалинлаштирмақ, йўғон қилиб юбормоқ, йўғонлаштириб юбормоқ; ~верёвку арқонни йўғон қилиб эшмоқ.

УТОЛСТИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. утолщаться)* қалинлашмоқ, қалин тортмоқ, йўғонлашмоқ, қалин (йўғон) бўлиб кетмоқ; лёд утолщается муз қалинлашиб борапти.

УТОЛЩАТЬ *несов. см.* утолстить.

УТОЛЩАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утолститься; 2 *страд. от* утолщать.

УТОЛЩЕНИЕ *с* 1 *по гл.* утолстить — утолщать йўғонлашиш, қалинлашиш, қалин (йўғон) тортиш; қалин (йўғон) қилиш, қалинлаштириш, йўғонлаштириш; 2 нарсанинг йўғон (йўғонроқ ёки қалинроқ) жойи, йўғонлашган (қалинлашган) жой; ~стволá поянинг (дарахт танасининг) йўғон жойи; ~на верёвке арқоннинг йўғон(роқ) жойи.

УТОЛЯТЬ *несов. см.* утолить.

УТОЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утолиться; 2 *страд. от* утолять.

УТОМИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна чарчатадиган, зериктирадиган; ~ая доро́га чарчатадиган йўл; ~ый разговор зериктирадиган гап.

УТОМИ/ТЬ, -млю, -мишь, -млённый *сов. (несов. утомлять) кого-что* толиқтирмақ, чарчатмоқ, чарчатиб (толиқтириб) қўймоқ; ~ть глаза чтением ўқийвериб кўзни толиқтирмақ; путешествие ~ло нас саёхат бизларни чарчатиб қўйди.

УТОМИТЬСЯ, -млюсь, -мишься *сов. (несов. утомляться)* толиқмоқ, чарчамоқ, чарчаб (толиқиб) қолмоқ, зерикмоқ, зерикиб кетмоқ; ~от усиленной работы оғир ишдан чарчаб қолмоқ.

УТОМЛЕНИЕ *с* чарчаш, толиқиш; чарчатиш, толиқтириш; зериктириб қўйиш; почувствовать ~ чарчоқ ҳис этмоқ, чарчаганликни сезмоқ; чарчамоқ; ~чением кўп ўқиб чарчаш (толиқиш); физическое ~ жисмоний чарчаш (толиқиш).

УТОМЛЕННОСТЬ *ж* чарчаганлик, толиққанлик, ҳорғинлик; ~организма организмнинг (одамининг) чарчаганлиги.

УТОМЛЕННЫ/И, -ая, -ое 1 *прич. от* утомить; 2 *в знач. прил.* чарчаган, толиққан, ҳорғин; ~й человек чарчаган одам; ~е глаза ҳорғин кўзлар.

УТОМЛЯЕМОСТЬ *ж* чарчашлик, толиқишлик; чарчаш (толиқиш) хусусияти; повышенная ~ организма организмнинг тез чарчаб қолиши.

УТОМЛЯТЬ *несов. см.* утомить.

УТОМЛЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утомиться; 2 *страд.* от утомлять.

УТОНУ/ТЬ, утону́, утоне́шь *сов. (несов. тонуть)* 1 чўкиб (ботиб) кетмоқ, ғарқ бўлмақ, ҳалок бўлмақ; умёеъш плавать — не утоне́шь сузишни билсанг, чўкиб кетмайсан; 2 сув босиб кетмоқ, сув остида қолмоқ; **бёрег рекй** ~л под вёсенним разли́вом дарё кирғоғни баҳор тошқиндан сув остида қолди, дарё кирғоғини баҳор тошқини босиб кетди; 3 *в чем* (юмнюқ нарса ичига) ботмоқ, ботиб кетмоқ, кўмилмоқ; ~ть *в снегу* қорға ботиб кетмоқ (ботиб қолмоқ); 4 *перен. в чем* ботмоқ, чўммоқ, бурканмоқ; **всё ~ло во мраке** борлиқ зулматга чўкди (ботди).

УТОНЧАТЬ *несов. см.* утончить.

УТОНЧАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утончиться; 2 *страд.* от утончать.

УТОНЧЁННОСТЬ *ж* нафислик, нозиклик, назокат; ~ **вкўса** диднинг нозиклиги; ~ **культуры** маданиятнинг назокатлиги (такомиллашгани).

УТОНЧЁНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от утончить; 2 *в знач. прил.* нозик, нафис, назокатли; такомиллашган; ~ый **вкус** нозик дид; 3 ашаддий, учига чиққан, ўтакетган, оғир; ~ая **жестокость** ўтакетган (ашаддий) шафқатсизлик; ~ая **пытка** ўтакетган оғир қийноқ.

УТОНЧИТЬ, -чү, -чийшь *сов. (несов. утончать)* 1 ингичка қилмоқ, ингичкаламоқ, ингичкалаштирмоқ; юпка қилмоқ, юпкалаштирмоқ; ~ **шнур** ипни ингичкалаштирмоқ; 2 *перен.* нозиклаштирмоқ, нафислаштирмоқ; ~ **вкус** дидни нозиклаштирмоқ.

УТОНЧИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. утончаться)* 1 ингичкалашмоқ, юпкалашмоқ, ингичкалашиб (юпкалашиб) кетмоқ; 2 *перен.* нозиклашмоқ, нафислашмоқ.

УТОПАТЬ *сов. прост.* то же, что утопáть; ~ **снег у крыльцá** эшик олдидаги қорни босиб зичламоқ (текисламоқ).

УТОПАТЬ *несов.* 1 *то же, что утонуть*; дом утопáет в зелёни уй кўм-кўк боғ-роғларга бурканган, уй кўм-кўк боғ-роғлар (дарахтзор) ичига жойлашган; 2 *в чём* ортиқ даражада йиғмоқ, йиғиб фойдаланмоқ, (нарсаларга) кўмилиб кетмоқ; ~ *в роскоши* зеб-зийнатга кўмилиб кетмоқ; ♦ ~ *в крови* қонга ботирмоқ (кўп одамини ўддирмоқ).

УТОПАЮЩИ/Й, -ая, -ее 1 *прич.* от утопáть; 2 *в знач. сущ.* ~ый м чўкаётган одам, ғарқ (ҳалок) бўлаётган ёки чўкиб (ботиб) кетаётган одам; **спасение** ~х ғарқ бўлаётганларни қутқариш; ♦ ~ый и за солóминку хватáется чўкаётган (одам) чўпга ёпишар.

УТОПИЗМ м утопизм, хомхаёллик, хаёлийлик; юзага чиқмайдиган (хом) хаёл.

УТОПИСТ м 1 утопист, утопик социализм тарафдори; 2 хаёлпараст, хомхаёл одам.

УТОПИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* утопист.

УТОПИТЬ, утоплю́, утопи́шь *сов. (несов. топить II)* *кого-что* 1 ботирмоқ, чўктирмоқ, ботириб (чўктириб) юбормоқ, ғарқ қилмоқ; ~ **ведро в коло́дце** челақни қудуққа (қудуқ сувига) ботирмоқ; **плённых хотёли** ~ асирларни чўктириб юбормоқчи бўлдилар; 2 *прост.* сув(га) бостирмоқ, сув остида қолдирмоқ; устидан сув қуймоқ; 3 *перен. разг.* оғир аҳволга солиб қуймоқ, қийнаб қуймоқ; фалокатга қуймоқ; ~ **конкурёнтов** рақобатчиларни оғир аҳволга солиб қуймоқ; 4 *перен. в чем* аламини олмақ (тарқатмоқ), хумордан чиқмоқ; ~ **горе в вино** винодан (ичкиликдан) аламини олмақ; 5 *прост.* ботирмоқ, кўммоқ; ~ **ногу в песок** оёқни қумга ботирмоқ (кўммоқ).

УТОПИТЬСЯ, утоплюсь, утопи́шься *сов. (несов. топиться II)* ўзини сувга ташлаб (чўкиб) ўлмоқ, ўзини сувга ғарқ қилмоқ.

УТОПИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое 1 *филос.* утопияга онд; утопик, хаёлий, фанга асосланмаган; ~е **теории** утопик назариялар; 2 утопик, хаёлий, амалга ошмайдиган; ~ый **ромán** хаёлий роман, утопик роман; ♦ ~ый **социализм** *филос.* утопик социализм (Марксгача бўлган, жамиятнинг объектив ривожланиш қонунлигларига асосланмаган, жамиятни социалистик асосда қайта қуриш, янги идеал жамият тузиш ҳақидаги хаёлий таълимот).

УТОПИЧНОСТЬ *ж* утопиклик, хаёлийлик.

УТОПИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *то же, что утопический*.

УТОПИЯ *ж* 1 *филос.* утопия (идеал жамиятнинг илмга асосланмаган тасвири, шунингдек жамиятни қайта қуришнинг нореал планларидан иборат асарларнинг ифодаси ёки умумий номи); 2 хомхаёл, амалга ошмайдиган (хаёлий) орзу; 3 *лит.* хаёлий асар (қисса), фантастика.

УТОПЛЕННИК м сувга чўкиб ўлган одам, ғарқ бўлиб ўлган киши; ♦ **везёт как ~у кому** *разг. шутол.* омад келмаяпти, иш юришмаяпти.

УТОПЛЕННИЦА *ж см.* утопленник.

УТОПТАТЬ, -опчү, -бпчешь *сов. (несов. утаптывать)* что тепкилаб (босиб) текисламоқ, тепкилаб (босиб) зичламоқ; ~ **снег** қорни босиб зичламоқ (текисламоқ).

УТОЧК/А *ж, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк.* от ўтка 1; ♦ **ходить ~ой** ўрдакка ўхшаб (лапанглаб, тебраниб) юрмоқ.

УТОЧНЕНИЕ с 1 *по гл.* уточнить — уточня́ть; 2 аниқлик, тафсилот; **внести ~ в проект** лойиҳага аниқлик киритмоқ.

УТОЧНИТЬ *сов. (несов. уточнять)* аниқламоқ, ойдинлаштирмоқ, равшанлаштирмоқ; ~ **сведения** маълумотларни аниқламоқ; ~ **формулировку** иборани (таърифни, таъбирни, изоҳни) аниқламоқ.

УТОЧНИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. уточняться)* аниқланмоқ, ойдинлашмоқ, равшанлашмоқ, аниқланиб (равшан бўлиб) қолмоқ.

УТОЧН/ЫЙ, -ая -ое *прил.* өт **уток** арқоққа оид; арқоқ...; ~ая **нить** арқоқ ипи.

УТОЧНЯТЬ *несов. см.* уточнить.

УТОЧНЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* уточниться; 2 *страд.* от уточнять.

УТРАИВАТЬ *несов. см.* утробить.

УТРАИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утробиться; 2 *страд.* от утраивать.

УТРАМБОВАТЬ, -бүю, -бүеъш *сов. (несов. утрамбовывать)* шиббаламоқ, шиббалаб қуймоқ, шиббалаб босмоқ; шиббалаб (босиб) қотирмоқ ёки текисламоқ; ~ **дорожки** йўлни шиббаламоқ, йўлни шиббалаб қотирмоқ ёки текисламоқ; ~ **снег** қорни шиббаламоқ, қорни шиббалаб (босиб) қотирмоқ.

УТРАМБОВА/ТЬСЯ, -бүется *сов. (несов. утрамбовываться)* шиббаланмоқ, шиббалаб қуйилмоқ, босилиб зичланмоқ (қотирилмоқ, текисланмоқ); **дорога** ~лась йўл шиббаланди, йўл шиббаланиб қотирилди (текисланди).

УТРАМБОВЫВАТЬ *несов. см.* утрамбовать.

УТРАМБОВЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утрамбоваться; 2 *страд.* от утрамбовывать.

УТРАТА *ж* 1 *по гл.* утратить — утрачива́ть; ~ **паспорта** напортини йўқотиб қуйиш; ~ **бдительности** хушёрликни йўқотиш; 2 *высок.* жудолик, йўқотиш; **невосполнимая** ~ тиклаб бўлмайдиган йўқотиш; **понести тяжёлую** утрату оғир жудоликка учрамоқ; ~ **для науки** фан учун катта йўқотиш.

УТРАТИ/ТЬ, -áчу, -áтишь; -áченный *сов. (несов. утрачивать)* йўқотмоқ, ажралмоқ, айрилмоқ, жудо бўлмақ, йўқотиб (айрилиб) қолмоқ; ~ть **способность двигаться** қимирлаш (ҳаракат қилиш) қобилиятини йўқотмоқ; қимирлаёлмай (йорюймай) қолмоқ; ~ть **бдительность** хушёрликни йўқотмоқ; **документ** ~л **силу** ҳужжат (ўз) кучини йўқотди.

УТРАТИ/ТЬСЯ, -ится *сов. (несов. утрачиваться)* йўқолмоқ, тугамоқ, тамом бўлмоқ, йўқолиб (тугаб) кетмоқ; ~лись **старые** традиции эски анъаналар йўқолиб кетди.

УТРАЧИВАТЬ *несов. см.* утратить.

УТРАЧИВАТЬСЯ *несов.* 1 *см.* утратиться; 2 *страд.* от утрачивать.

УТРЕНН/ИЙ, -ял, -ее *прил.* от утро эрталабки, эрта билан бўладиган; ~ее **время** эрталабки пайт, тонг (пайти); ~ий **тумán** эрталабки туман; ~ая **зарядка** эрталабки зарядка; **уехать** ~им **поездом** эрталабки поездда кетмоқ.

УТРЕННИК м 1 эрталабки томоша, эртаник (концерт, спектакль ва ш. к.); **детский** ~ болалар эрталиги; 2 тонгги совуқ, эрталабки совуқ (баҳор ёки кузда); ~и **погубили** рассáду тонгги совуқ кўчларини уриб кетди.

УТРЕН/Я ж церк. эрталабки ибодат (церковда); **поятӣ к** ~е эрталабки ибодатга бормоқ.

УТРЕЧКО ж, р. мн. -чек разг. ласк. от *утро* 1.

УТРЕЧКОМ нареч. разг. эрталаб, эрта билан (эрталанган).

УТРЕШНИЙ, -ая, -ее прост. эрталабки, эрта билан бўлиб ўтган.

УТРИРОВАНИЕ с по гл. *утри́ровать* орттириб (бўрттириб) кўрсатиш, муболага қилиб (кўпиртириб) гапирниш.

УТРИРОВАТЬ сов. и несов. что книжн. орттириб (бўрттириб) кўрсатмоқ, бўрттирмоқ, муболага қилмоқ, кўпиртириб гапирмоқ.

УТРИРОВКА ж по гл. *утри́ровать*; то же, что *утри́рование*.

УТРО с, р. *утра*, с *утра́*, до *утра́*; мн. *утра* 1 эрта, эрталаб, тонг; **пять часов утра́** тонгги соат беш; **раннее** ~ эрта тонг, тонг сахар (пайти); **рабoтaт с утра́ до вéчера** эрталабдан (тонгдан) кечгача ишламоқ; **до утра́** эрталабгача, тонггача; **к утра́ вéтер стих** эрта билан (тонгга бориб) шамол тўхтади (насайди); **утра́ми** ҳар тонгда, ҳар кун эрталаб; **с утра́ до но́чи** эрталабдан кечгача, тонгдан тунгача, кун бўйи; **с утра́ порáньше разг. шу.тл.** эрта тонгда, сахарлаб; 2 *перен.* бирор нараса ёки кимсанинг бошланши (ёшлик) пайти; ~ **жизни высо́к.** болалик, ёшлик, ҳаёт тонги; ~ **го́да баҳор**, эрта баҳор, йилнинг бошланши; 3 *уст.* эрталабки томоша, эрталик; **литерату́рное** ~ адабий эрталик; **♦ добро́е** ~ (или с **добрým** ~м) эрталабки саломлашув ибораси; **на** ~ эрта билан, тонгда; ~ **вéчера мудре́нее с.м.** мудрёний.

УТРОБА ж 1 қорин, ич; 2 *чего* ички қисм, қаър; ~ **земли́** ер қаъри; **♦ ненасы́тная** ~ *прост. бран.* юҳо, еб тўймас, меҳкай, очофат.

УТРОБНЫЙ, -ая, -ое 1 қоринга (ичга) онд; қориндаги; ~ **период разви́тия** бола ўсишнинг она қориндаги даври; 2 сўниқ, наст (товуш ҳақида); ~ **смех сўниқ** кулги; ~ **го́лос** наст овоз.

УТРОЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* *утро́ить*; 2 *в знач. прил.* уч ҳисса оширилган, уч марта кўпайтирилган; ~ **ая пла́та** уч ҳисса оширилган ҳақ, уч марта кўп ҳақ.

УТРОИТЬ сов. (несов. *утра́ивать*) что уч ҳисса оширмоқ, уч баравар орттирмоқ, уч марта кўпайтирмоқ; ~ **число́** сонни учга (уч марта) кўпайтирмоқ; ~ **уси́лия** кучни уч ҳисса оширмоқ (уч ҳисса тиришти ишламоқ).

УТРОИТЬСЯ, -ится сов. (несов. *утра́иваться*) уч марта ошмоқ, уч ҳисса ортмоқ, уч баравар кўпаймоқ; **си́лы** ~ **ли́сь** кучлар уч ҳисса кўпайди.

УТРОМ нареч. эрталаб, эрта билан; **одна́жды** ~ бир кун эрта билан; **вста́ть ра́но** ~ эрта (тонгда) турмоқ.

УТРУДИТЬ, -ужу́, -удишь, -уждённый сов. (несов. *утру́ждать*) *кого-что* *уст.* уринтириб (овора қилиб) қўймоқ; ташвишлантириб қўймоқ; қийнаб (ташвишга солиб) қўймоқ; койитмоқ, овора (безовта) қилмоқ.

УТРУДИТЬСЯ, -ужусь, -удишься сов. (несов. *утру́жжаться*) *уст. прост.* уринмоқ, овора (безовта) бўлмоқ, ташвишланмоқ; уриниб (овора бўлиб) чарчамоқ.

УТРУДНИТЬ/Ь сов. (несов. *утру́днить*) *кого-что* 1 қийинлаштирмоқ, мураккаблаштирмоқ; ~ **ь трени́ровочные упражне́ния** машқларни (машгулотларни) мураккаблаштирмоқ; 2 *разг.* қийнаб қўймоқ, койитмоқ; малоллик тугдирмоқ; **ёсли вас не** ~ (агар) сизга малол келмаса.

УТРУДНЯТЬ несов. см. *утру́днить*.

УТРУЖДАТЬ/Ь несов. (сов. *утру́дить*) *кого-что* уринтирмоқ, овора қилмоқ, уринтириб (овора қилиб) қўймоқ, безовта қилмоқ, ташвишга солмоқ, қийнаб қўймоқ; ~ **ть кого-и. просьба́ми** илтимослар билан бировни безовта қилмоқ (уринтириб қўймоқ); **не** ~ **йте себя́** ўзингизни уринтирманг, овора бўлманг, ташвиш қилманг, ўзингизни қийнаманг (койитманг).

УТРУЖДАТЬСЯ несов. (сов. *утру́диться*) *уст.* 1 уринмоқ, овора қилмоқ, уриниб (овора бўлиб) қолмоқ, ташвишланмоқ, безовта бўлмоқ, ўзини қийнаб қўймоқ; **не утру́ждайтесь** (кўп) уринманг, овора бўлманг, ташвиш тортманг; 2 *страд. от* *утру́ждать*.

УТРУСКА ж 1 тўкилиб (сочилиб) камайиш; 2 тўкилиб-сочилиб камайган қисм, камоба.

УТРЯСАТЬ несов. см. *утрясти́*.

УТРЯСАТЬСЯ несов. 1 см. *утрясти́сь*; 2 *страд. от* *утряса́ть*.

УТРЯСТИ, -су́, -се́шь; -яс, -ясла́; -се́нный сов. (несов. *утряса́ть*) 1 *что разг.* силкиб-силкиб зичламоқ; ~ **муку́ в мешкё** урни қопга силкиб зичламоқ; 2 *безл. кого-что прост.* силкитиб чарчатмоқ, силкийвериб қийнамоқ; ~ **в до́роге** йўлда (транспортда) силкитавериб чарчатмоқ; 3 *перен. что разг.* тўғриламоқ, тўғрилаб қўймоқ, жой-жойига келтирмоқ, эпга (эпақага) келтирмоқ, мувофиқлаштирмоқ, келштирмоқ; ~ **вопросы** масалаларни тўғриламоқ (ҳал қилмоқ).

УТРЯСТИСЬ, -се́тся; -я́сья, -ясла́сь сов. (несов. *утряса́ться*) 1 зичланмоқ, ниқланмоқ, зич жойланмоқ; **карто́фель в мешкё** утря́сья картошка қопга зич жойлашди; 2 *прост.* силкинмоқ, силкинавериб чарчамоқ, қийналмоқ; ~ **в теле́ге** аравада силкинавериб қийналмоқ; 3 *перен. разг.* тўғриланмоқ, тўғриланиб кетмоқ, эпга келмоқ; **не горю́й, всё утрясе́тся** хафа бўлма, хаммаси тўғриланиб кетади.

УТУЧНИТЬ сов. (несов. *утучня́ть*) *кого-что* 1 семиртирмоқ, семиртириб юбормоқ; 2 *уст.* ўғитламоқ, ўғитлаб унумдор қилмоқ.

УТУЧНИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. *утучня́ться*) *чем* 1 семирмоқ, семириб кетмоқ; 2 *уст.* ўғитланмоқ, ўғитдан серҳосил бўлмоқ.

УТУЧНЯТЬ несов. см. *утучни́ть*.

УТУЧНЯТЬСЯ несов. 1 см. *утучни́ться*; 2 *страд. от* *утучня́ть*.

УТЫКАТЬ сов. (несов. *утыка́ть II* и *уты́кивать*) *что, чем I разг.* қадаб чиқмоқ, қадаб ташламоқ; санчиб (қоқиб) тўлдирмоқ; ~ **сте́ну гвоздя́ми** деворга миҳ қоқиб ташламоқ, деворни миҳ қоқиб тўлдирмоқ; 2 *прост.* тиқиб бекитмоқ, тиқиб ташламоқ; ~ **ше́ли па́клей** ёриқ (тирқиш) ларни лос тиқиб беркитмоқ.

УТЫКАТЬ I несов. см. *уткнۇ́ть*.

УТЫКАТЬ II несов. см. *уты́кать*.

УТЫКАТЬСЯ несов. см. *уткнۇ́ться*.

УТЫКИВАТЬ несов. см. *уты́кать*.

УТЮГ м, р. -а дазмол; **электри́ческий** ~ электр дазмол; **чу́гунный** ~ чу́ян дазмол.

УТЮЖИТЬ несов. 1 (сов. *в́ютюжить* и *оту́тюжить*) дазмолламоқ; ~ **брю́ки** шимни дазмолламоқ; 2 *перен. разг.* силамоқ; ~ **сво́й усы́** мўйловини силамоқ; 3 *перен. что бoт.* сиб теп-текс қилмоқ, кўмиб юбормоқ; **та́нки утю́жили** **окопы** танклар окопларни босиб кўмиб юборди; 4 *перен. прост.* қалтақламоқ, дўппосламоқ.

УТЮЖК/А ж дазмоллаш; **отда́ть пальто́** в ~у пальтони дазмоллашга бермоқ.

УТЮЖН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от* *утю́г* дазмолга онд; дазмол...; ~ **ая ру́чка** дазмол дастаси.

УТЮЖОК м, р. -жкá, *уменьш.-ласк. от* *утю́г* дазмолча.

УТЯГИВАТЬ несов. см. *утяну́ть*.

УТЯЖЕЛИТЬ сов. (несов. *утяже́лять*) *что* оғирлаштирмоқ, вазминлаштирмоқ, оғирроқ (вазминроқ) қилиб қўймоқ; ~ **опоры́** таянчларни оғирроқ қилиб қўймоқ.

УТЯЖЕЛИТЬСЯ, -йтся сов. (несов. *утяже́ляться*) оғирлашмоқ, вазминлашмоқ, оғирроқ (вазминроқ) бўлиб қоламоқ.

УТЯЖЕЛЯТЬ несов. см. *утяже́лить*.

УТЯЖЕЛЯТЬСЯ несов. 1 см. *утяже́литься*; 2 *страд. от* *утяже́лять*.

УТЯНУТЬ, -яну́, -янешь сов. (несов. *утя́гивать*) *прост. I* *кого-что* тортиб олиб кетмоқ, судраб олиб кетмоқ; 2 *перен. кого-что* зўрлаб (эргаштириб) олиб кетмоқ; ~ **с собб́й на прогу́лку** (қўярда-қўймай) сайрга бирга олиб кетмоқ; 3 *перен. кого-что* ўғирлаб кетмоқ, олиб кетмоқ; 4 *что* ичига олмақ, тортмоқ; ~ **живо́т** қоринни ичига тортмоқ.

УТЯТИНА ж *разг.* ўрдақ гўшти.

УТЯТНИЦА ж 1 ўрдақбоқар аёл; 2 ўрдаққозон (ўрдақ гўштини қовуриш, димлаш учун мўлжалланган қоңқоқли чўзинчоқ чўян идиш).

УФ *межд.* уф, уҳ (чарчаш, зеркиш, енгил тортиш каби ҳисларни ифодалаш учун қўлланади); **уф, как жа́рко!** уф, жудаём иссиқ!; **уф, уста́л!** уҳ, чарчадим!

УХ межд ўху, вой, войбўй; ух, какой большой! ўхў, қандай катта! ух, испугáлся! вой, чўчиб кетдим!

УХА ж балиқшўрва: ♦ **демянова** ~ зўрлаб (қистаб) тиқштириладиган нарса ҳақида.

УХАБ м йўлдаги ўнқир-чўнқир, ўйдим-чуқур, пастлик-баландлик; **колеса стучат** на ~ ах ўнқир-чўнқирлардан гилдирақлар тарақ-туруқ қилади.

УХАБИСТЫЙ, -ая, -ое ўнқир-чўнқир, паст-баланд, ўйдим-чуқур; ~ **просёлок** ўнқир-чўнқир қишлоқ йўли.

УХАЖЕР м *прост.* 1 ухажёр, хотинбоз; 2 *чей* кавалер, хуштор йнгит; ~ **ы за ней** хвостом хбдят унинг кетидан хушторлар изғиб юришадди.

УХАЖЕРСКИЙ, -ая, -ое ухажёр (хотинбоз, хуштор) ларга оид; ухажёр (хотинбоз, хуштор)...; ~ **е манеры** ухажёрларга хос ҳаракат.

УХАЖИВАНИЕ с ухажёрлик (хушторлик) қилиш, хотин-қизларга мулозамат қилиш, кўнглини олиш.

УХАЖИВАТЬ *несов.* 1 *за кем-чем* боқмоқ, қарамоқ, тарбия қилмоқ, парваршиш қилмоқ; ~ **за большим** касални боқмоқ; ~ **за цветами** гулларни парваршиш қилмоқ; 2 *за кем* аёлни кўнглини овламоқ; ухажёрлик (хушторлик) қилмоқ; 3 кўнглини олмақ (овламоқ); лаганбардорлик қилмоқ.

УХАРСКИЙ, -ая, -ое *разг.* шўх, абжир, чаққон; чапанича, чапаниларга хос; ~ **ая пёсня** шўх ашула; ~ **ий вид** чапанича қиёфа.

УХАРСТВО с *разг.* мардлик, абжирлик, чаққонлик, чапанилик.

УХАРЬ м *разг.* шўх одам, абжир йнгит; чапани.

УХАТЬ *несов. см. ухнуть.*

УХАТЬСЯ *несов. см. ухнуться.*

УХВАТ м 1 ухват, ушлағич (ўчоқ ёки печкага қозон, хурмача кабиларни қўйиш ёки олиш учун ишлатиладиган ёғоч дастали темир айри); 2 тутқич (тутиб, ушлаб қолувчи мослама).

УХВАТИТЬ, -ачў, -áтишь *сов. (несов. ухвátываться)* 1 *кого-что* ушлаб олмақ, тутиб қолмоқ, ёпишиб олмақ; ~ **за руку кого-н.** қўлидан ушлаб олмақ, қўлига ёпишиб олмақ; 2 *перен. разг.* ўз фойдасига юлмақ, ўзиники қилиб олмақ, ўзлаштирмақ, жиғилдонга урмақ; **стараться** ~ **себе побольше** ўзига кўпроқ юлиб (тортиб) олмақ; 3 *перен. что* тезда тушуниб олмақ, дарров англаб (илиб) олмақ; ~ **мысль собеседника** суҳбатдошининг фикрини дарров тушуниб (билиб) олмақ.

УХВАТИТЬСЯ, -ачўсь, -áтишься *несов. ухвátываться)* 1 *за кого-что* маҳкам тутиб (ушлаб) олмақ; ёпишмоқ; ушлаб (ёпишиб) олмақ; ~ **за ветку яблонки** олманинг шохини ушлаб қолмоқ, олманинг шохига ёпишиб олмақ; ~ **за перила** суянчиққа (панжарага) ёпишиб олмақ, суянчиқни тутиб (ушлаб) қолмоқ; 2 *перен. за что разг.* киришмоқ, киришиб кетмоқ; бошлаб юбормоқ; бирор нарсдан фойдаланмоқ, унга ёпишиб олмақ; **Дела-то много,...** а ~ **не знаю за что** (А. Островский) Иш кўп,... аммо нимадан бошлашни билмайман; 3 *перен. за что разг.* жон деб қабул қилмоқ, маъқулламоқ; қаттиқ ёпишиб олмақ; ...**все с радостью ухвátились за эту мысль** (М. Салтыков-Шедрин)... ҳамма мамнуният билан бу фикрга ёпишиб олди.

УХВАТКА ж, р. мн. -ток *разг.* 1 қилиқ, одат, ҳаракат тарзи; **грубые** ~и қўпол қилиқлар; **молодёцкая** ~а йнгитларча (йнгитларга хос) ҳаракат (қилиш); 2 *перен.* эпчиллик, чаққонлик, усталлик, ҳадис, ҳаво; **он берёт не силой, а ~ой** у куч билан эмас, балки эпчилиги билан зўр; 3 ҳаракат, хулқ, феъл-атвор; **разбойничья** ~а қароқчиларча ҳаракат.

УХВАТН/ЫЙ, -ая, -ое ушлағичга (ёки тутқичга) оид; ~ **ая рўчка** ушлағич (нинг) дастаси.

УХВАТЫВАТЬ *несов. см. ухватить.*

УХВАТЫВАТЬСЯ *несов.* 1 *см. ухватитьсь*; 2 *страд. от ухвátывать.*

УХИТРИТЬСЯ -рўсь, -ришьсь *сов. (несов. ухитряться)* *разг.* амалламоқ, эпламоқ, иложини қилмоқ, йўлини топмоқ; **он ~лся** *пройти* **незамеченным** у ҳеч кимга билдирмасдан ўтиб кетди (ўтиб кетиш иложини топди).

УХИТРИТЬСЯ *несов. см. ухитриться.*

УХИЩРЕНИЕ/Е с эпчиллик билан қилинган ҳаракат, абжирлик, илож, усул; қувлик; ҳийла-найранг; **прибегать к разным** ~ям турли усулларни қўлламоқ (ҳийла-найранг ишлатмоқ), иложини топишга уринмоқ.

УХИЩРЕННОСТЬ ж ҳийлакорлик, найрангбозлик; қувлик, муғомбирлик, айёрлик.

УХИЩРЕННЫЙ -ая, -ое эпчиллик (абжирлик ёки қувлик) билан қилинган; ҳийла-найрангга асосланган; ~ **примём** ҳийла-найранг (ишлатиш).

УХИЩРЯТЬСЯ *несов.* ҳийла-найранг ишлатмоқ, қувлик қилмоқ; эпчиллик билан эпламоқ, амалламоқ, удасидан чиқмоқ.

УХЛЁСТЫВАТЬ *несов. за кем прост.* аёлни кўнглини овламоқ, ухажёрлик (хушторлик) қилмоқ.

УХЛОПАТЬ *сов. (несов. ухлопывать)* *прост.* 1 *кого* ўлдирмоқ, ўлдириб қўймоқ; 2 *что* керагидан ортиқ (кўп) сарф қилмоқ, ортиқча кетказмоқ; ~ **много денег** кўп пул сарф қилиб юбормоқ.

УХЛОПЫВАТЬ *несов. см. ухлопать.*

УХМЫЛКА ж, р. мн. -лок *разг.* илжайиш; иржайиш; **глухая** ~ ахмоқона илжайиш; **кривая** ~ тиржайиш.

УХМЫЛЬНУТЬСЯ *сов. (несов. ухмыляться)* *разг.* (истеҳзоли) илжаймоқ, мийнгида кулиб қўймоқ, иржаймоқ, тиржаймоқ, ишшаймоқ.

УХМЫЛЯТЬСЯ *несов. см. ухмыльнуться.*

УХНУТЬ, -ну, -нешь *сов. (несов. ухатъ)* 1 «ух» деб ҳайрон қолиш, қўрқиш, таваккал қилиш, кучаниш, огрик сезиш каби туйғуларни ифодаламоқ; вой (оҳ, уҳ, эҳ, ҳаҳ ва ҳ.) деб қичқирмоқ; 2 гумбурламоқ, гумбурлаб кетмоқ; гумбурлаган (қарсиллаган, гурсиллаган овоз чиқармоқ); **ворота тяжело** ~ли дарвоза гумбурлаб ёпилиди; 3 *что* гумбурлатиб қулатмоқ, қарсиллатиб ташлаб юбормоқ; ~ **ть камень в овраг** ҳарсанг (тош)ни жарга гумбурлатиб қулатиб юбормоқ; 4 *прост.* гурсиллаб (гумбурлаб) қуламоқ, шалп этиб (шалоплаб) тушмоқ; ~ **ть в болото** ботқоққа шалп этиб йиқилиб тушмоқ; 5 *что прост.* керагидан ортиқ (ортиқча) кетказиб қўймоқ; сарф қилиб юбормоқ; ~ **ть уйму денег** бир қоп пулни сарф қилиб ташламоқ; 6 *прост.* тамом бўлмоқ, тугаб қолмоқ, созурилмоқ; ~ **ли денежки** пул ўлғир созурилиб кетди; 7 *кого-что* или *по чему прост.* гурсиллатиб (қарсиллатиб) урмақ, тарсиллатиб солмоқ; ~ **ть кулакóm по столу** мушти билан столга қарсиллатиб урмақ.

УХНУТЬСЯ, -нусь, -нешьсь *сов. (несов. ухатсья)* *прост.* гурс этиб йиқилмоқ, чирпирак бўлиб йиқилиб кетмоқ.

УХО с, р. уха, мн. ўши, р. ушей 1 қулоқ; **среднее** ~ ўрта қулоқ; **заткнуть уши** қулоқларни бекитмоқ; **взять за уши** қулоқларидан тутмоқ (ушламоқ); **почесать за ~ми** қулоқ орқасини қашламоқ; **ударить по уху** қулоғига (қулоғининг тагига) туширмақ (урмоқ, тарсаки солмоқ); **проблаться по уши** қулоғига ботиб кетмоқ; **туг на** ~ қулоғи оғир; 2 *перен. обычно ед.* эшитиш қобилияти, сезгирлик; **чуткое** ~ у *кого-н.* қулоғи динг, сезгир, зийрак; 3 қулоқ, тутқич (буюмларнинг ён томонидаги асосан кўтариш учун хизмат қиладиган бўртиқчаси); **уши котла** қозоннинг қулоқлари; **уши ушата** қўшқулоқ (челак)нинг қулоқлари; 4 *мн.* ўши қулоқ (бош кийимда); **шапка с ушáми** қулоқчин; ♦ **и ~м** не ведёт *разг.* парво ҳам қилмайди, пинагини бузмайди; **по уши** влюбиться *разг.* қаттиқ севиб қолмоқ; **на ~** говорить (или) сказати, шептáть қулоғига гапирмоқ, пицирламоқ; **во все уши** слухать *разг.* диққат билан қулоқ солмоқ; **мимо ушей** пропустить бепарволик билан тингламоқ, эътибор бермаслик; **уши рёжет разг. қулоққа ёқмайди; **не видать как своих ушей кому** *кого-чегó разг.* кўриш асло (мутлақо) насиб бўлмайди, туянинг думи ерга текканда кўради; **за уши** ташить (или тянуть) зўр бериб ёрдам қилмоқ (қобилиятсиз кишига); **до ушей** покраснеть қаттиқ қизармоқ (уялмоқ), қип-қизил (лавлаги) бўлиб кетмоқ; **одним ~м** (или краем уха) слышал *разг.* қулоғига чалинди; **(и) у стен** есть уши *деворнин* ҳам қулоғи бор, дўппининг тағида одам бор; **ни уха ни рыла** (не знает, не слышит) *прост.* ҳеч нарсани билмайди (тушунмайди).**

УХОВЁРТКА ж уховёртка (тўғри қанотли ҳашарот)

УХОД I по гл. уходить I, I кетиш, жұнаш, чиқиш; ~ с работы ишдан чиқиш (кетиш); ~ на пенсию пенсияга чиқиш.

УХОД II м по гл. ухаживать I боқиш, қараш, парвариш қилиш; тарбиялаш; ~ за больным касалга қараш, касални боқиш; ~ за цветами гулларни парвариш қилиш.

УХОДИТЬ I, -ожу́, -одишь *несов. I см. уйти*; 2 чўзилмоқ, чўзилиб кетмоқ, йўналмоқ, бормоқ, кетмоқ; дорога уходит вдаль йўл узоқ-узоқларга боради.

УХОДИТЬ II, -ожу́, -одишь *сов. кого-что прост. I* қаттиқ чарчатмоқ, ҳолдан тойдирмоқ, тинка-мадорни қуритмоқ; 2 ўлдирмоқ, саранжом қилмоқ; 3 йўқ қилмоқ, тугатмоқ, битирмоқ, (йўқотиб) қутулмоқ.

УХОДИТЬСЯ, -оужьс, -одишься *сов. прост. I* чарчамоқ, ҳолдан тоймоқ; 2 босилмоқ, тинчимоқ, босилиб (тинчиб) қолмоқ (газабланиш, жұшқин ҳаёт кабилардан сўнг); 3 ачиб (бижиб) бўлмоқ, ачиб (бижиб) етилмоқ (пиво, квас ҳақида).

УХОЖЕННЫЙ, -ая, -ое *разг.* яхши қаралган (боқилган), парвариш қилинган; ~ ребёнок яхши парвариш қилинган бола; цветы ухожены гуллар яхши қаралган (парвариш қилинган).

УХУДШАТЬ *несов. см. уху́дшить*.

УХУДШАТЬСЯ *несов. I см. уху́дшиться*; 2 *страд.* от уху́дшать.

УХУДШЕНИЕ с I по гл. уху́дшить, уху́дшать ёмонлаштириш, оғирлаштириш, баттар қилиш; 2 по гл. уху́дшиться — уху́дшаться ёмонлашни, оғирлашиш, баттар бўлиш; в ходе болезни наступило значительное ~ касал анча оғирлашди (касаллик давомида анча оғирлашиш юз берди).

УХУДШИТЬ *сов. (несов. уху́дшать) что* ёмонлаштирмоқ, оғирлаштирмоқ, баттар қилмоқ; ~ условия шароитни ёмонлаштирмоқ.

УХУДШИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. уху́дшиться)* ёмонлашмоқ, оғирлашмоқ, ёмонлашиб (оғирлашиб) кетмоқ, баттар бўлиб қолмоқ; его здоровье ~лось унинг соғлиғи ёмонлашди (баттар бўлди); зрение ~лось кўриш қобилияти ёмонлашди, кўз хиралашиб қолди.

УЦЕЛЁТЬ *сов.* омон қолмоқ, бутун (соғ) қолмоқ; ~л только один экземпляр редкой рукописи ноёб кўл ёзманинг фақат бир нусхаси бутун (сақланиб) қолди; из всех сыновей ~л только один барча ўғилларидан фақат биттаси омон қолди.

УЦЕНЕННЫЙ, -ая, -ое I *прич. от* уценить; 2 в *знач. прил.* баҳоси камайтирилган (нархи туширилган, арзонлаштирилган) мол.

УЦЕНИВАТЬ *несов. см. уценить*.

УЦЕНИТЬ, -ению́, -енишь *сов. (несов. уценивать) что* баҳосини камайтирмоқ, нархини туширмоқ (пасаитирмоқ), арзонлаштирмоқ; ~ устаревшие товары эскирган молларнинг баҳосини камайтирмоқ; ~ ткани немодных расцветок нақш (гули) модадан қолган газмолларни арзонлаштирмоқ.

УЦЕНК/А *ж спец. I по гл. уценить — уценивать; про-извести ~у* обуви пойабзални арзонлаштирмоқ (нархини туширмоқ); 2 нархнинг камайтирилган қисми (олдинги ва кейинги нархлар орасидаги фарқ); сумма ~и товаров моллар баҳосининг камайтирилган суммаси.

УЦЕПИТЬ, уцеплю́, уцепишь *сов. (несов. уцеплять) кого-что разг.* илиб (илинтириб) олмоқ, чанг соямоқ, тутиб (ушлаб) олмоқ; ~ багром пльвущее бревно сузиб кетаётган ходани чангак билан илинтириб (ушлаб) олмоқ.

УЦЕПИТЬСЯ, уцеплюсь, уцепишься *сов. (несов. уцепляться) за кого-что разг. I* маҳкам ушлаб (тутиб) олмоқ, ёпишиб олмоқ; ~ за полу пальто пальто этагидан маҳкам ушлаб олмоқ; 2 *перен. разг.* бирор нарсадан фойдаланмоқ, унга ёпишиб олмоқ; бирор нарсага қиршимоқ, ундан фойдалана бошламоқ; ~ за чью-н. мысль бирор кимсанинг фикрига қаттиқ ёпишиб олмоқ (ундан фойдаланмоқ).

УЦЕПЛЯТЬ *несов. см. уцепить*.

УЦЕПЛЯТЬСЯ *несов. I см. уцепиться*; 2 *страд.* от уцеплять.

УЧАСТВОВАТЬ *несов. в чем I* бирга қатнашмоқ, иштирок этмоқ, аралашмоқ, қўшилмоқ; ~ в работе ишда қат-

нашмоқ; 2 шерик бўлмоқ, ҳиссадор бўлмоқ; ~ в расходах харажатга шерик бўлмоқ.

УЧАСТИЕ с I бирга қатнашни, иштирок этиш, аралашни; иштирок; принять ~ в выборах сайловларда иштирок этиш; деятельное ~ в чем-н. бирон нарсада фаол қатнашни; концерт с ~м мастеров искусств санъат усталари иштирокида концерт; 2 ўртоқлашни, ҳамдамлашни, хайрихоҳлик, ҳамдардлик; проявить ~ хайрихоҳлик кўрсатмоқ; искреннее ~ самийи ҳамдардлик (ёки хайрихоҳлик).

УЧАСТИТЬ, -ащу́, -астись *сов. (несов. учащать)* тезлаштирмоқ, жадаллаштирмоқ; ~ обороты колеса гилдиракнинг айланишини тезлаштирмоқ.

УЧАСТИТЬСЯ, -йтся *сов. (несов. учащаться)* тез-тез бўлиб турмоқ, бот-бот содир бўлмоқ, кўпаймоқ.

УЧАСТКОВ/ЫЙ, -ая, -ое I *прил. от* участок участкага онд; участка...; ~ая избирательная комиссия участка сайлов комиссияси; 2 участкалардан иборат, участкалардан ташкил топган; участкаларга бўлинган; ~ое хозяйство участкаларга бўлинган хўжалик; 3 в *знач. суц.* ~ый и *разг. то же, что ~ый уполномоченный*; ♦ ~ый уполномоченный участковой, участка милиционери (маълум участкадаги тартибни назорат қилиб турадиган милиция ходими).

УЧАСТЛИВО *нареч.* ҳамдард бўлиб, ҳамдардлик билан, хайрихоҳлик (раҳмдиллик) билан; раҳми келиб; ~ взглянуть раҳмдиллик билан назар ташламоқ.

УЧАСТЛИВОСТЬ *ж* ҳамдардлик, хайрихоҳлик, раҳмдиллик.

УЧАСТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое ҳамдард, раҳмдил, хайрихоҳ; шафқатли; ~ый взгляд хайрихоҳлик билан қараш; ~ое отношение ҳамдардларча (хайрихоҳларча) муносабат.

УЧАСТНИК м қатнашувчи, иштирок этувчи; қатнашчи, иштирокчи, шерик; ~ экспедиции экспедиция қатнашчиси; ~ в игре ўйида иштирок этувчи; ~ Великой Отчественной войны Улуғ Ватан уруши қатнашчиси (иштирокчиси).

УЧАСТНИЦА *ж см. участник*.

УЧАСТОК м, р. -тка I жой, қисм; ~ трассы йўлнинг бир қисми; пораженный ~ мышечной ткани мушакли тўқиманинг зарарланган жойи; 2 участка, майдон (ернинг бир қисми); земельный ~ ер участкаси; лесной ~ ўрмон участкаси (ўрмоннинг бир қисми); работать на огородном участке томорқада ишламоқ; у него за городом ~ унинг шахардан ташқарида участкаси (ери) бор; 3 участка (бирор мақсадда ажратилган маъмурий қисм); избирательный ~ сайлов участкаси; ~ службы пути йўл хизмати участкаси; врачбный ~ врач участкаси, врач қарамоғидаги участка; 4 участка (фронтнинг бир қисми, ҳарбий бирлашманинг ҳаракат зонаси); ~ дивизии дивизия(нинг) участкаси; 5 соҳа, тармоқ (бирон ижтимоий фаолият соҳаси); важный ~ раббты ишнинг муҳим соҳаси; 6 миршабхона, полиция участкаси (чор Россиясида); отвести в ~ миршабхонага олиб бормоқ.

УЧАСТЬ *ж* қисмат, тақдир, пешана, толе; горькая ~ аччиқ қисмат (оғир ҳаёт, қийинчилик); счастливая ~ бахтли тақдир, толеи баландлик (бахтиёр ҳаёт); разделить чью-н. ~ кўргиликни бирга тортмоқ, ҳамтақдир бўлмоқ.

УЧАЩАТЬ *несов. см. учащать*.

УЧАЩАТЬСЯ *несов. I см. участиться*; 2 *страд.* от учащать.

УЧАЩЕНИЕ с по гл. участить — учащать и участиться — учащаться тез-тез бўлиш, бот-бот содир бўлиш, тезлашиш, жадаллаштиш; тез-тез бўладиган қилиш, тезлаштириш, жадаллаштириш; ~ пульса пульснинг (томир уришининг) тезлашуви; пульсни (томир уришини) тезлаштириш; ~ рейсов автобуса автобусларнинг тез-тез қатнови; автобуслар қатнашини кўпайтириш.

УЧАЩЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I *прич. от* участить; 2 в *знач. прил.* тезланган, жадаллашган; ~ое дыхание тез-тез нафас олиш, нафас олшининг тезлашуви; ~ый пульс тез-тез уриш (пульс ҳақида); пульснинг (томир уришининг) тезлашуви.

УЧАЩ/ИЙСЯ, -аяся, -еся I *прич. от* учиться; 2 в *знач. прил.* ўқийдиган, таълим олаётган; ~аяся молодежь таълим олаётган (ўқийдиган) ёшлар; 3 в *знач. суц.* ~ийся м ўқувчи; талаба; ~аяся *ж* толиба, ўқувчи қиз (хотин);

~аяся **срédней шкóлы** ўрта мактабда ўқувчи қиз, ўрта мактаб толибаси; **лбóгы** для ~ихся ўқувчилар учун енгилликлар (имтиёзлар); ~иеся **высших учебньих заведéний** олий ўқув юр்தларининг талабалари.

УЧÉБ/А ж *по гл.* **учить** ўқниш, илм (билим) олиш, илм ўрганиш; ўқув, таълим; ~а в институте институтда ўқиш; **взять за ~у** ўқишга киришмоқ.

УЧÉБНИК м дарслик; ~ **физики** физика дарслиги; **стабильный** ~ стабил (барқарор) дарслик.

УЧÉБНИКОВЫЙ, -ая, -ое дарсликка оид; дарслик билан боғли, дарслик...

УЧÉБН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўқишга оид; ўқув...; ~ый год ўқув йили; ~ое заведéние ўқув юрти; ~ое пособие ўқув қўлланмаси; ~ый план ўқув плани; 2 ўқув-машқ (ўқув-таълимга) оид; ўқув-машқ (ўқув-таълим)...; ~ое сўдно ўқув-машқ кемаси; ~ая стрельба ўқув-машқ отишмаси; ~ый сбор ўқув-таълим собори (қисқа муддатли ўқиш, курс).

УЧÉНИ/Е с 1 *по гл.* **учить** и **учиться** ўқниш, таълим олиш, ўрганиш; ўқитиш, ўргатиш, таълим бериш; 2 таълимот, назария; мактаб; **марксистское** ~е марксча таълимот; ~е о природе табиа ҳақидаги таълимот, табиашунослик; 3 *мн.* ~я воен. ҳарбий машғулот(лар), машқ(лар); **проводить** ~я (ҳарбий) машқлар ўтказмоқ; **батальонные** ~я батальон машқлари.

УЧЕНИК м 1 ўқувчи; ~ **срédней шкóлы** ўрта мактаб ўқувчиси; ~ **ремесленного училища** ҳунар мактаби (билим юрти) ўқувчиси; 2 шогирд (ҳунар ўрганувчи); ~ **сапожника** этикдўз шогирди; ~ **слесаря** слесарь шогирди; 3 *чей* шогирд, издош; ~и **знаменитого русского физиолога Павлова** машҳур рус физиологи Павловнинг шогирдлари.

УЧЕНИЦА ж *см.* ученик.

УЧЕНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *прил. от* ученик 1, 2 ўқувчига оид; ўқувчи...; ~ий **дневник** ўқувчининг кундалиги (кундалик дафтари); ~ая **тетрадь** ўқувчи (мактаб) дафтари; 2 *перен.* хом, бошланғич, ўргамчик; етук (мустақил) бўлмаган; ~ие **исследования** бошланғич (хом) тадқиқотлар; ~ая **статья** хом (ўргамчик) мақола.

УЧЕНИЧЕСТВ/О с 1 ўқувчилик, шогирдлик; **годы** ~а ўқувчилик йиллари; 2 *перен.* хомлик, ўргамчиклик, номустақиллик.

УЧЕНОСТЬ ж олимлик, ўқимшишлик, билимдонлик; **выделяться своей** ~ю ўз билимдонлиги билан ажралиб турмоқ.

УЧЭН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ўргатилган; таълим олган, ўрганган; ~ые **медведи** ўргатилган айиқлар; ~ого **учить** — **только портить** *посл.* (д. м. ўргатилганга ўргатиш — бузиш демакдир) отангиз ўргатманг; 2 билимдон, билимли, ўқимшили; ~ый **человек** ўқимшили (билимдон) одам; он не очень ~у унчалик билимдон эмас; 3 илмий; ~ый спор илмий мунозара; ~ое звание илмий унвон; ~ая степень илмий даража; ~ый секретарь илмий котиб; ~ый совет илмий совет; 4 *в знач. суц.* ~ый м олим; ~ый с мировым именем дунёга машҳур олим, жаҳонга донғи кетган олим.

УЧЭСТЬ, **учту**, **учтёшь**; **учёл**, **учла**; **учтённый** *сов.* (*несов.* **учитывать**) 1 *кого-что* ҳисобга олиб чиқмоқ, ҳисоблаб чиқмоқ; рўйхатга олмоқ; ~ **инвентарь** инвентарини ҳисобга (рўйхатга) олмоқ; 2 *что* назарга (эътиборга) олмоқ, ҳисобга олмоқ, назарда тутмоқ; ~ **все обстоятельства** ахволни (ҳамма шароитни) эътиборга олмоқ (назарда тутмоқ); ~ **прежний опыт** олдинги тажрибани ҳисобга олмоқ; **учтите**, **что завтра срок представления работы** шунини унутмангки (назарда тутингки), эртага ишни топшириш муҳлати (тугайди); ♦ ~ **вексель** *спец.* **вексель**.

УЧЭТ м 1 *по гл.* **учесть** учёт, ҳисобга олиш, ҳисоблаб қўйиш; ҳисоб, ҳисоб-китоб; ~ **товаров** молларини ҳисобга олиш; **магазин закрыт на ~** ҳисоб-китоб муносабати билан магазин ёпиқ; ~ **земельных фондов** ер фондларини ҳисобга олиш; 2 учёт, ҳисоб, қайд; **военный** ~ ҳарбий учёт; **взять на ~** учётга (ҳисобга) олмоқ, қайд қилмоқ; **стать на ~** учётга турмоқ; **снять с ~а** учётдан чиқармоқ; 3 эътиборга (ҳисобга) олиш, назарда тутиш; ~ **всех обстоятельств** ҳамма шароитни ҳисобга олиш; **планы составлены с ~ом** **возраста** **учащихся** **план** ўқувчилар ёшини ҳисобга олган

ҳолда тузилган; ~ **вексель** *спец.* капиталистик давлатларда: муддати тугагунча векселларни сотиб олиш операцияси.

УЧЕТВЕРИТЬ *сов.* (*несов.* **учетверять**) *кого-что* тўрт баравар оширмоқ, тўрт ҳисса кўпайтирмоқ; ~ **доходы предприятия** корхонанинг даромадларини тўрт ҳисса оширмоқ.

УЧЕТВЕРИ/ТЬСЯ, -йтся *сов.* (*несов.* **учетверяться**) тўрт ҳисса ошмоқ (кўпаймоқ), тўрт баравар оширилмоқ; (кўпайтирилмоқ); **выпуск продукции** ~лся маҳсулот ишлаб чиқариш тўрт ҳисса ошди (кўпайтирилди).

УЧЕТВЕРЯТЬ *несов.* **см.** **учетверить**.

УЧЕТВЕРЯТЬСЯ *несов.* 1 *см.* **учетвериться**; 2 *страд.* **от** **учетверять**.

УЧЭТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ҳисобга (учётга) оид; ҳисобга тегишли, учёт (ҳисоб)...; ~ая **карточка** учёт карточкаси, ҳисобга олиш карточкаси; 2 *фин.* векселларни учётга (ҳисобга) олишга оид; учёт (ҳисобга олиш)...; ~ый **процент** учёт проценти; ~ый **банк** учёт (ҳисобга олиш) банки.

УЧЭТЧИК м учётчик, ҳисобчи, ҳисобга олувчи.

УЧЭТЧИЦА ж *см.* **учётчик**.

УЧИЛИЩЕ с билим юрти; **ремесленное** ~ ҳунар билим юрти; **педагогическое** ~ педагогика билим юрти; **военное** ~ ҳарбий билим юрти; **высшее техническое** ~ олий техника билим юрти.

УЧИЛИЩН/ЫЙ, -ая, -ое билим юртига оид; билим юрти...; ~ое звание билим юрти биноси.

УЧИНИТЬ *сов.* (*несов.* **учинять**) 1 *уст.* қилмоқ, бажармоқ, ўтказмоқ; ~ **допрос** сўроқ қилмоқ; 2 *разг.* чиқармоқ, кўтармоқ, бермоқ; ~ **скандал** жанжал чиқармоқ; ~ **расправу над кем-н.** бировага жазо бермоқ, бировни жазоламоқ.

УЧИНЯТЬ *несов.* **см.** **учинять**.

УЧИТЕЛ/Ь м, р. -ля 1 *мн.* **учителя** ўқитувчи, муаллим; **школьный** ~ь мактаб ўқитувчиси; **народный** ~ь халқ ўқитувчиси; ~ь **математики** математика ўқитувчиси; **День** ~я ўқитувчилар куни; 2 *мн.* ~и **высок.** устоз, муаллим; **великие** ~и коммунизма коммунизмнинг буюк устозлари.

УЧИТЕЛЬНИЦА ж муаллима, ўқитувчи аёл.

УЧИТЕЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое 1 ўқитувчи ва ўқитувчиликка оид; ўқитувчи (ўқитувчилик)...; ~ая **деятельность** ўқитувчилик фаолияти; ~ий **тон** 1) ўқитувчиларга хос овоз; 2) *перен.* насиҳатомуз оҳанг; 2 *в знач. суц.* ~ая ж ўқитувчилар хонаси.

УЧИТЕЛЬСТВО с 1 ўқитувчилик, ўқитувчилик иши (касби); 2 *собр.* ўқитувчилар; **советское** ~ совет ўқитувчилари; 3 *книжн.* ўргатиш.

УЧИТЕЛЬСТВОВАТЬ *несов.* 1 ўқитувчилик қилмоқ; 2 *книжн.* ўргатмоқ, таълим бермоқ.

УЧИТЫВАТЬ *несов.* **см.** **учесть**.

УЧИТЬ, **учу**, **учишь** *несов.* 1 (*сов.* **выучить** и **научить**) *кого-что, чему* ўқитмоқ, ўргатмоқ, таълим бермоқ; ~ **грамматике** савод ўргатмоқ; ~ **английскому языку** инглиз тилини ўргатмоқ; 2 *кого-что* (ҳайвонларни) ўргатмоқ, одатлаттирмоқ; ~ **собаку** **приносить** **палку** итни таёқни олиб келишга (итга таёқ олиб келишни) ўргатмоқ; 3 *«что»* боғловчиси билан келганда: ...деб; **учит, что...** ...деб таълим беради; ...деб ўргатади; **марксизм учит, что социализм победит во всем мире** марксизм бутун дунёда социализм галаба қозонади деб таълим беради; 4 ўқимоқ, ўрганмоқ; **ёдламоқ**; ~ **урок** дарс қилмоқ; ~ **стихотворение** шеър ёдламоқ; 5 *разг.* жазо бермоқ, калтакламоқ, адабни бермоқ; ~ **уму-разуму** эс-ҳушини жойнга келтириб қўймоқ; 6 *перен.* *кого-что* **чему** ўргатмоқ; **панд-насихат** қилмоқ, таълим бермоқ; **мать детей** **учила** **быть** **честными** **и правдивыми** она болаларини виждонли (ҳалол) ва тўғрисўз бўлишга ўргатди.

УЧИТЬСЯ, **учусь**, **учишься** *несов.* 1 (*сов.* **выучиться** и **научиться**) ўқимоқ, ўрганмоқ; ~ **в школе** мактабда ўқимоқ; ~ **музыке** **музыка** ўрганмоқ; ~ **английскому языку** инглиз тилини ўрганмоқ; 2 сабоқ олмоқ; ~ **на ошибках** **хато**лардан сабоқ олмоқ; 3 *на кого прост.* ҳунар ўрганмоқ; бирор ҳунарга ўқимоқ; ~ **на токаря** **токаря** токарликка ўқимоқ, токарликни ўрганмоқ; 4 *страд.* **от** **учить** 1, 2, 4.

УЧРЕДИТЕЛ/Ь м р. -ля *офиц.* таъсис этувчи, тузувчи; **члены** ~и **акционерного** **общества** акционерлар жамиятини тузувчи (таъсис қилувчи) аъзолар.

УЧРЕДИТЕЛЬНИЦА *ж с.м. учредитель.*

УЧРЕДИТЕЛЬНИЙ, -ая, -ое *офиц.* таъсис (жорий) этадиган, тузадиган, тузувчи; таъсис этувчи; ~ое *собрание* *научного общества* илмий жамиятни таъсис этадиган мажлис; ♦ **Учредительное собрание** буржуазия давлатларида: таъсис мажлиси (асосий қонулар чиқарувчи эътиборли муассаса).

УЧРЕДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое *офиц.* таъсис этувчи (лар)га ёки тузувчи(лар)га оид; таъсис қилувчи (тузувчи)...; ~ая *прибыль* таъсис қилувчиларнинг даромади (фойдаси).

УЧРЕДИТЬ, -ежу́, -едишь *сов. (несов. учреждать)* *что* *офиц.* 1 таъсис қилмоқ, тузмоқ, ўрнатмоқ; ~ *научное общество* илмий жамият тузмоқ; 2 жорий қилмоқ; ўрнатмоқ, амалга оширмоқ; ~ *новые ордена* янги орденлар таъсис қилмоқ; ~ *контроль над производством* ишлаб чиқариш устидан назорат ўрнатмоқ.

УЧРЕДИТЬСЯ, -ится *сов. (несов. учреждаться)* 1 жорий қилинмоқ, таъсис этилмоқ; ~ *лось акционерное общество* акционерлик жамияти таъсис этилди; 2 *уст.* қатъийлашмоқ, доний бўлиб қолмоқ; одат тусига кирмоқ.

УЧРЕЖДАТЬ *несов. с.м. учредить.*

УЧРЕЖДАТЬСЯ *несов. 1 с.м. учредиться; 2 страд. от учреждать.*

УЧРЕЖДЕНИЕ *с 1 по гл. учредить — учреждать;* тузиш, таъсис қилиш; тузулиш, ўрнатилиш; ~е *банка* банк тузиш (таъсис қилиш); банкнинг тузулиши (юзга келиши); ~е *брена* орден таъсис қилиш, орденнинг таъсис қилиниши; 2 муассаса, идора, ташкилот; **государственное** ~е давлат муассасаси; **научное** ~е илмий муассаса; **детские** ~я болалар муассасалари; 3 *книжк.* жамоат тузуми формаси, тартибот, расм-русум; **политические** ~я сиёсий тартиботлар; **Крепостное право было одним из ~й, ослаблявших народную энергию** (Н. Г. Чернышевский) Крепостной ҳуқуқ халқнинг ғайрат (шижоат)ини заифлаштирадиган тартиботлардан бири эди.

УЧРЕЖДЕНЧЕСКИЙ, -ая, -ое муассасага (идорага) оид; муассаса (идора)...; ~й *аппарат* идора аппарати; ~е *штаты* идора штати.

УЧТИВО *нареч.* адаб (одоб) билан, назокат билан, ҳурмат билан, ҳурмат юзасидан; ~ **поклониться** ҳурмат билан (одоб билан) таъзим қилмоқ.

УЧТИВОСТЬ *ж 1* адаблилик, боадаблик, назокатлик; 2 ҳурмат билан муурожаат қилиш.

УЧТИВЫЙ, -ая, -ое 1 боадаб, адабли (одобли); назокатли; иззат-ҳурматни жойига қўядиган; ~й *человек* одобли одам; ~й *тон* назокатли оҳанг; 2 ҳурмат (эҳтиром)ни ифодалайдиган; эҳтиром билан қилинган; ~е *слова* ҳурмат (эҳтиром) билан айтилган сўзлар.

УЧУДИТЬ, -ишь *сов. (несов. чудить)* *что* ғалати қилиқ қилмоқ.

УЧУЯ/ТЬ, *учю́, учу́ешь* *сов. кого-что* *разг.* 1 исини билмоқ, ҳидини сезиб қолмоқ; **собака ~ла фазана** ит қирғовулнинг ҳидини сезиб қолди; 2 *перен.* пайқаб қолмоқ, сезиб қолмоқ; **я ~ла верзу с его стороны** мен унинг шумлик қилаётганини пайқаб қолдим.

УШАН *м* катта қулоқли ва кенг қанотли кўршапалак.

УШАНКА *ж, р. мн. -нок* қулоқчин (қулоқли телпак).

УШАСТЫЙ, -ая, -ое *разг.* қулоқдор, катта қулоқли, шалпангқулоқ; ~ **шенюк** шалпангқулоқ кучук.

УШАТ *м* қўшқулоқ, икки қулоқли ёғоч челақ; **как будто** ~ *холодной воды* вылили на *кого-н.* устидан бир челақ сув қуйгандай (бўлди).

УШАТНЫЙ, -ая, -ое қўшқулоққа оид; қўшқулоқ...
УШИ *мн. с.м. ухо.*

УШИБ *м 1 по гл. ушибить — ушибать и ушибиться — ушибаться;* (бирор жойга) уриб олиш, уриб олиб лат ейиш; 2 урилган жой, лат еган жой; **помазать ~ йодом** лат еган жойга йод суртмоқ.

УШИБАТЬ *несов. с.м. ушибить.*

УШИБАТЬСЯ *несов. 1 с.м. ушибиться; 2 страд. от ушибать.*

УШИБИТЬ, -бў, -бёшь; *ушиб.* **ушибла** *сов. (несов. ушибать)* *кого-что 1* (бирор жойга) уриб олмоқ, уриб олиб лат едирмоқ (шикастламоқ), ~ *руку* қўлни (бирор жойга)

уриб олиб шикастламоқ; 2 *перен. прост.* хафа қилмоқ, изтиробга солмоқ, қаттиқ таъсир этмоқ.

УШИБИТЬСЯ, -бўсь, -бёшься; *ушибся, ушиблась* *сов. (несов. ушибаться)* (ўзини бирор жойга) уриб олмоқ, урилмоқ, урилиб лат емоқ (шикастланмоқ); **он сильно ушибся** у (ўзини) қаттиқ уриб олди, у (урилиб) қаттиқ лат еди, қаттиқ шикастланди.

УШИВАТЬ *несов. с.м. ушить.*

УШИВАТЬСЯ *несов. 1 с.м. ушиться; 2 страд. от ушивать.*

УШИВКА *ж по гл. ушить — ушивать;* тикиб қисқартиш ёки торайтириш; қисқартириб ёки торайтириб (қайта) тикши.

УШИТЬ, *ушью́, ушьёшь; ушей* *сов. (несов. ушивать)* *что 1* тикиб қисқартмоқ ёки торайтирмоқ; қисқартириб ёки торроқ қилиб (қайта) тикмоқ; ~ *платье* в *талии* кўйлак белини торроқ қилиб тикмоқ; 2 гул тикиб безамоқ, ёппасига гул тикмоқ; **ушитое узорами** *сюзане* ёппасига гул тикилган сўзана; 3 айлантириб тикиб чиқмоқ, ҳаммаёғини тикиб чиқмоқ; ~ *посылку* *посылканинг* атрофини тикиб чиқмоқ.

УШИТЬСЯ, *ушьётся* *сов. (несов. ушиваться)* тикиб қисқартирилмоқ ёки торайтирилмоқ, калтароқ қилиб ёки торайтириб (қайта) тикилмоқ.

УШИЦА *ж ласк. от уха.*

УШКАН *м обл. кўён.*

УШКО *с, мн. ушки, р. ушек и УШКО с, р. -а, мн. ушкй, р. -ов 1 уменьш.-ласк. от уха 1* қулоқча, кичкина қулоқ; **скачать на ~** қулоқча шивирламоқ; 2 қулоқ, тутқич; **ушко котла** қозоннинг қулоғи (тутқичи); **ушко сапога** этикнинг қулоғи; 3 тешик, кўз; **ушко иглы** игнанинг тешиги (кўзи); 4 *мн. ушкй* узма (узиб олинган хамир бўлакчаси); **засыпать бульон ушками** шўрвага узма солмоқ; ♦ **ушки на макушке** *у кого с.м. макушка.*

УШКУЙ *м ист.* ушқуй (таги текис, эшаккли ва елканли) кема.

УШКУЙНИК *м ист.* ушқуйчи (қадимги Русьда: ушқуйларда сузиб Волга ва Камада босқинчилик ва талончилик қиладиган қуроли дружина аъзоси).

УШЛЫЙ, -ая, -ое *прост. с.м. дошлый.*

УШНИК *м разг.* қулоқ доктори, қулоқ касалликлари врач.

УШН/ОЙ, -ая, -бе *прил. от уха 1* қулоққа оид; **кулоқ...**; ~ая **раквина** қулоқ супраси; ~ые **болёзны** қулоқ касалликлари; ~ой **врач** қулоқ врач, қулоқ доктори.

УШЕЛИСТЫЙ, -ая, -ое дарали, сердара, дараси кўл; ~ые **горы** сердара (дарали) тоғлар.

УЩЕЛЬЕ *с, р. мн. -лий* дара; **гёрное** ~ **тоғ** дараси.

УЩЕМИТЬ, -млю́, -мишь *сов. (несов. ущемлять)* *кого-что 1* қисмоқ, қисиб олмоқ, қисиб қўймоқ; ~ **палец** **дверью** бармоқни эшикка қисиб олмоқ; 2 *перен.* сиқмоқ, чекламоқ, чеклаб қўймоқ; ~ *чьи-н. права* кимсанинг ҳуқуқини (манфаатини) чеклаб қўймоқ; 3 *перен. разг.* шаънига тегмоқ, ҳақорат қилмоқ, хафа қилмоқ; ~ *чье-н. самолёбие* бироннинг иззат-нафсига тегмоқ.

УЩЕМИТЬСЯ *сов. (несов. ущемляться)* *разг.* (бирор нарсанинг орасида) қисилмоқ, қисилиб қолмоқ.

УЩЕМЛЕНИЕ *с по гл. ущемить — ущемлять;* ~ **грязи** дабанинг (чурранинг) қисилиши; ~ **прав** ҳуқуқларни чеклаб қўйиш.

УЩЕМЛЯТЬ *несов. с.м. ущемить.*

УЩЕМЛЯТЬСЯ *несов. 1 с.м. ущемиться; 2 страд. от ущемлять.*

УЩЕРБ *м 1* зарар, шикаст, зиён; **причинить** (или **нанести**) ~ зарар етказмоқ, зиён келтирмоқ; 2 *перен.* камайиш, кучсизланиш; пасайиш; 3 камайиш, торайиш, кичраиш; ~ **Луня** (или **месяца**) Ойнинг кичраиши (камайиши); ♦ **в ~ кому-чему, в знач. предлога** зарарига, зиддига, зид (равншда); **это решение — в ~ интересам** *дела* бу қарор иш манфаатларига зид (ишга зарар келтиради); на ~е 1) тушқунликда, тушқун аҳволда; 2) охириги фазада (даврд, паллада); **Луня** (или **месяц**) на ~е Ой ўзининг охириги (ўроқ шаклида кичраиши) фазасида.

УЩЕРБИТЬ, -бля́, -бйшь *сов. (несов. ущерблять)*

книжн. 1 зарар келтирмоқ, зиён етказмоқ; 2 *перен.* сиқиб (чеклаб) қўймоқ; камситмоқ.

УЩЕРБЛЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* ущербить; 2 *в знач. прил.* камситилган, ҳақорат қилинган, ерга урилган; ~**ое** **самолюбие** камситилган (таҳқирланган) иззати нафс; 3 *в знач. прил.* охирги (камайиш) фазасида бўлган, камаяётган, кичрайётган, қайтаётган (Ой ҳақида).

УЩЕРБЛЯТЬ *несов. см. ущербить.*

УЩЕРБНОСТЬ *ж* камайганлик, кичрайганлик; заифлашганлик, тушкунликка тушганлик; ~ **таланта** талантнинг тушкунлиги (инқирози); ~ **Лунный** Ойнинг охирги фазадалиги (кичрая бориши).

УЩЕРБНЫЙ, -ая, -ое 1 камаяётган, кичрайётган, қайтаётган; ~ **месяца** камаяётган (кичрайётган) Ой; 2 тушкун, руҳсиз, умидсиз.

УЩИПНУТЬ *сов. кого-что* 1 чимчиламоқ, чимчилаб олмоқ; 2 *перен. разг.* ҳақорат қилмоқ, ранжитмоқ; 3 *разг.* чўқиламоқ, чимдилоқ; чўқилаб (чимдиб) емоқ; **Прежде ел много... теперь — чуть ущипнет хлеба — и сыт** (А. Н. Толстой) Илгари кўп овқат ер эди... энди бўлса нондан бир чимдийди-ю, тўйган бўлади.

УЩУПАТЬ *сов. (несов. ущупывать) кого-что прост.* пайпаслаб топмоқ, силаб (пайпаслаб кўриб) билмоқ

УЩУПЫВАТЬ *несов. см. ущупать.*

УЮТ *м* шинамлик, қулайлик; саранжом-саришталик; **создать** ~ *в* **дóме** уйни шинам қилиб жиҳозламоқ; **домашний** ~ уйнинг саранжом-саришталиги.

УЮТНО *нареч.* қулай, шинам; ~ **устро́биться** қулай жойлашмоқ.

УЮТНОСТЬ *ж* қулайлик, шинамлик, саранжом-саришталик.

УЮТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна ўнғай, қулай, ором бердиган, шинам; ~**ая** **комната** шинам хона.

УЯЗВИМОСТЬ *ж* 1 дарров ранжийдиганлик, нозиклик,

занфлик, қалтислик; 2 дарров шикастланадиганлик, ҳимояси бўшлиқ, заифлик, мўртлик.

УЯЗВИМ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* уязвить; 2 *в знач. прил. перен.* дарров оғрийдиган (ранжийдиган), ўзини таҳқирланган деб биладиган, жуда нозик; заиф, қалтис; **легко** ~**ое** **самолюбие** жуда нозик иззати нафс, дарров ранжиб (оғриб) қоладиган нафсоният, ўзини таҳқирланган ҳис этадиган иззати нафс; 3 *в знач. прил.* яхши ҳимоя қилинмаган, осон (тезгина) зарарланадиган, бўш, заиф; қалтис; ~**ое** **место** **танка** танкнинг ўқ тешиб ўтадиган (юпқа, заиф, қалтис) жойи; ~**ое** **место** **че** или **у** **кого** кимсанинг заиф (қалтис) томони, кимсанинг камчилиги (танқидбоп томони).

УЯЗВИТЬ, -влю́, -вишь *сов. (несов. уязвлять) кого-что* нозик жойидан олмоқ, ранжитмоқ, иззати нафсига тегмоқ, ҳақорат қилмоқ; ~ **че-н.** **самолюбие** кимсанинг иззати нафсига тегмоқ (таҳқирламоқ, ранжитмоқ).

УЯЗВЛЕНИЕ *с по гл. уязвить — уязвлять.*

УЯЗВЛЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* уязвить; 2 *в знач. прил.* ранжиган, хафа бўлган, иззати нафси (нафсонияти) оғриган, таҳқирланган; ~**ое** **самолюбие** таҳқирланган иззати нафс.

УЯЗВЛЯТЬ *несов. см. уязвить.*

УЯСНЕНИЕ *с по гл. уяснить — уяснить.*

УЯСНИТЬ *сов. (несов. уяснить) что* аниқлаб олмоқ, аниқ билиб олмоқ, очиқ-ойдин билиб (тушуниб, англаб) олмоқ; ~ **суть** **дела** ишнинг туб моҳиятини аниқлаб (билиб) олмоқ.

УЯСНИТЬСЯ, -йтса *сов. (несов. уясняться) аниқланмоқ, аниқ билинмоқ; очиқ-ойдин (равшан) бўлмоқ.*

УЯСНЯТЬ *несов. см. уяснить.*

УЯСНЯТЬСЯ *несов. 1 см. уясниться; 2 страд. от уяснить.*

Ф

ФА *с* *нескл. муз.* фа (музика гаммасининг тўртинчи нотаси).

ФАБЗАВКОМ *м* (фабрично-заводской комитет) фабзавком (фабрика-завод комитети).

ФАБЗАВУЧ *м* (фабрично-заводское училище) фабзавуч (фабрика-завод билим юрти).

ФАБКОМ *м* (фабричный комитет) фабком (фабрика комитети).

ФАБРА *ж* *уст.* фабра (соч, соқол ва мўйловни қорайтирадиган пардоз мой).

ФАБРИКА *ж* фабрика; **прядильная** ~ йигирув фабрикаси; **ткацкая** ~ тўқимачилик фабрикаси; **обувная** ~ пойабзал фабрикаси.

ФАБРИКА-КУХНЯ *ж* фабрика-ошхона.

ФАБРИКАНТ *м* 1 фабрикант, фабрика эгаси; 2 *перен. неодобр.* уйдирмачи, ёлгон (бемаъни) гаплар тарқатувчи, туҳмат (бўхтон) қилувчи; қалбаки нарсалар тайёрловчи; ~**ы** **слухов** миш-миш тарқатувчилар.

ФАБРИКАНТСК/ИЙ, -ая, -ое фабрикантга онд; фабрикант(лар)...; фабрикант(лар)ча; ~**ая** **бухгалтерия** фабрикант(лар) бухгалтерияси; ~**ий** **расчёт** фабрикант(лар)ча ҳисоб-китоб.

ФАБРИКАТ *м* *спец.* фабрикат (фабрика маҳсулоти); **бумажные** ~**ы** **козоз** фабрикатлар.

ФАБРИКАЦИЯ *ж* 1 *по гл. фабриковать* *уст.* тайёрлаш, ишлаб чиқариш; тўқиш (фабрика усули билан); ~ **ковров** (фабрика усулида) гиламлар тўқиш, гиламлар ишлаб чиқариш; 2 *перен. разг. ирон.* қўлаб (ҳадеб) тайёрлавериш (ясайвериш, чиқаравериш, ёзавериш ва ш. к.); ~ **фальшивок** қўлаб қалбаки ҳужжатлар ясаи; 3 *перен. разг. неодобр.* уйдирма (бўхтон, сохта гап) тўқиш, ясамачилик (қалбакилик) қилиш; уйдирма, сохта (ёлгон) гап.

ФАБРИКОВАТЬ, -кую́, -куешь *несов. что* 1 *уст.* ишлаб чиқармоқ, тайёрламоқ; тўқимоқ (фабрикада); ~ **ткани** газлама тўқимоқ, газлама ишлаб чиқармоқ; 2 *перен. разг.*

ирон. (сов. сфабриковать) қўлаб (ҳадеб) тайёрлавермоқ (ясайвермоқ, чиқаравермоқ, ёзавермоқ ва ш. к.); ~ **статья** ҳадеб мақолалар чиқаравермоқ; 3 *(сов. сфабриковать) перен. разг. неодобр.* уйдирма (ёлгон, игво) тўқимоқ; ~ **слухи** миш-миш гаплар тарқатмоқ.

ФАБРИТЬ, -рю́, -ришь *несов. (сов. нафабрить) что* *уст.* фабраламоқ, фабра билан бўямоқ; ~ **усы** мўйловни фабра билан бўямоқ.

ФАБРИТЬСЯ, -рюсь, -ришься *несов. (сов. нафабриться) уст.* 1 ўзининг соқол-мўйловини фабраламоқ; ўзининг соқол-мўйловига фабра суртмоқ; 2 *страд. от* **фабрить**.

ФАБРИЧНО-ЗАВОДСК/ОЙ, -ая, -ое фабрика-заводга онд; фабрика-завод...; **школа** ~ **ого** **обучения** фабрика-завод таълими мактаби; ~**ое** **предприятие** фабрика-завод муассасаси (корхонаси).

ФАБРИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 фабрикага онд; фабрика...; ~**ый** **рабочий** фабрика ишчиси; ~**ые** **корпуса** фабрика корпуслари; ~**ая** **марка** фабрика маркаси; ~**ый** **комитет** фабрика комитети; 2 фабрикада тайёрланган (ясалган, ишланган, ишлаб чиқарилган); **товары** ~ **ого** **производства** фабрикада ишлаб чиқарилган моллар; ~**ая** **обувь** фабрикада ишланган пойабзал; **изготовленный** ~**ым** **способом** фабрика усули билан тайёрланган.

ФАБУЛА *ж* *лит.* фабула (бадний асарда тасвирланган воқеалар занжири); ~ **повести** повесть (қисса) фабуласи; **занимательная** ~ қизиқарли фабула.

ФАБУЛЬНОСТЬ *ж* *лит.* фабуланинг мавжудлиги (бадний асар сюжетида воқеаларнинг изчил тасвири); ~ **пьесы** пьеса фабуласи, пьесада фабуланинг мавжудлиги.

ФАБУЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *лит.* фабулага онд; фабула..., фабулавий; ~**ая** **основа** **либретто** либреттонинг фабулавий асоси.

ФАВН *м* фавн (1 юнон мифологиясида: ҳосилдорлик худоси; чорвачилик, дала ва ўрмонлар ҳомийси; 2 *зоол.* Америка маймуни).

ФАВОР *м книжн.* хомий, хомийлик; **быть в ~е у** кого-л. бировнинг хомийлигида бўлмоқ; **попасть в ~** хомийга учрамоқ, хомийга эга бўлиб қолмоқ; **не в ~е кто-то у кого** хомийси йўқ, хомийсиз.

ФАВОРИТ *м* 1 севиқли, арзанда, жонажон; 2 *уст.* малика ёки хонимларнинг маҳбуби (маъшуқи); 3 *спорт.* фаворит (биринчилики олишга имконияти кўпроқ бўлган киши ёки нарса, кўпинча от).

ФАВОРИТИЗМ *м книжн.* фаворитизм, фаворитчилик.

ФАВОРИТКА *ж, р. мн.* -ток сеvimли аёл, маҳбуба, маъшуқа.

ФАГОТ *м* фагот (ёғочдан ясалган сурнайсимон музика асбоби).

ФАГОТИСТ *м* фаготчи, фагот чалувчи.

ФАГОТНИЙ, -ая, -ое фаготга оид; фагот...; ~ **клапан** фагот клапани.

ФАГОЦИТ *м биол.* фагоцит (ёт зарралар ва бактерияларни ютиш ҳамда ҳамда қилиш хусусиятига эга бўлган ҳужайра).

ФАЗА/А *ж* 1 фаза, давр; **вступить в новую ~у** янги даврга кирмоқ; ~а **күкөлки у шелковичного червя** ипак куртнинг ғумбаклик даври; 2 *спец.* фаза (шакл ёки ҳолатда юз берадиган ўзгаришнинг муайян пайти); ~а **колебания маятника** маятникнинг тебраниш фазаси; ~ы **Луны** Ой фазалари; 3 *хим.* фаза (турли хил тузилишдаги системанинг бир хил бўлган қисми); ~ы **сплёва** қотишма фазалари; **жидкая ~** суюқ ҳолатдаги фаза; 4 *эл.* фаза (генератор чулғамининг алоҳида бир группаси).

ФАЗАН *м* қирғовул, тустовуқ.

ФАЗАН/ИЙ, -ья, -ье қирғовулга (тустовуққа) оид; қирғовул (тустовуқ)...; ~ы **перья** қирғовул патлари.

ФАЗАНОВЫЕ *мн. зоол.* қирғовулдошлар, тустовуқдошлар (онласи).

ФАЗИС *м книжн.* то же, что **фаза** 1.

ФАЗН/ЫЙ, -ая, -ое *эл.* фазага оид; фазавий, фаза...; ~ый **компенсатор** фазавий компенсатор; ~ый **провод** фазавий сим, фаза сими; ~ая **обмотка** фазавий чулғам, фаза чулғами.

ФАЗОВ/ЫЙ, -ая, -ое фазавий, фазали; ~ое **напряжение** *эл.* фазавий кучланиш.

ФАЗОТРОН *м спец.* фазотрон (зарядланган зарралар ҳаракатини тезлаштирувчи қурилма).

ФАИ *м* фай (бир турли шойи ёки жун газлама).

ФАЙДЕШИН *м* файдешин (аёло нав шойи).

ФАЙДЕШИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое файдешиндан тикилган, файдешин...; ~ое **платье** файдешин кўйлак.

ФАКЕЛ *м* 1 машғал, машғала; 2 *спец.* факел, тил, оқим (аланга, газ, суюқлик каби нарсаларнинг конуссимон отилиб чиқиб турган қисми ёки ҳолати); ~ **пламени** аланга тили; 3 *перен.* машғал; маёқ; ~ **свободы** озодлик машғали.

ФАКЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое машғалга оид; машғал...; ~ое **пламя** машғал алангаси; ~ое **шествие** (кечаси) машғал ёкиб юриш.

ФАКЕЛЬЩИК *м* 1 *уст.* машғалчи, машғал кўтариб борувчи; 2 машғал билан олов ёқувчи, ўт қўювчи; ~и **войный перен.** уруш оловини ёқувчилар.

ФАКИР *м* 1 дарвиш, қаландар; 2 найрангбоз, сеҳргар, жодугар.

ФАКИРСКИЙ, -ая, -ое дарвиш (ёки сеҳргар)га оид; дарвиш (сеҳргар)...

ФАКСИМИЛЕ *с* *нескл. спец.* факсимиле (қўл ёзма, ҳужжат ёки имзонинг айнан тикланган нусхаси); 2 имзо печати, имзо, ўйилган печат; муҳр; ~ **подписи** имзо печати; 3 *в знач. неизм. прил. и нареч.* факсимиле, айнан, ўзгаришсиз ҳолда; **издать рукопись** ~ қўл ёзмани факсимиледа (айнан) босиб чиқармоқ.

ФАКСИМИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 факсимилега оид; факсимиле...; ~ое **издание рукописи** қўл ёзманинг факсимиле (айнан) нашри; 2 қўл ёзма, ҳужжат, имзо кабиларни айнан тиклайдиган, нусха кўчирадиган; ~ый **аппарат** айнан тиклайдиган (нусха кўчирадиган) аппарат.

ФАКТ *м* 1 факт; бор нарса, бўлган воқеа; ҳақиқат; **исторические ~ы** тарихий фактлар; **общеизвестный** ~ ҳаммага маълум факт (нараса ёки воқеа); **поставить перед со-**

вершившимся ~ом кого кимсани воқеа содир бўлгандан ёки иш битгандан кейин хабардор қилмоқ (билдирмоқ); 2 факт, далил, асос; ~ы **говорят за себя** факт (далил)ларнинг ўзи айтиб турибди; **приводить ~ы** фактлар (далиллар) келтирмоқ; 3 *частца утвердит. и вводн. сл. прост.* худди шундай, албатта, шубҳасиз, ҳақиқатда; **Неужели действительно едем?**— **Факт.** Наҳотки чиндан ҳам жўнаётган бўлсак?— **Худди шундай;** ♦ ~, **что... разг.** тўғри, ҳақиқатан ҳам; ~, **что они проиграли** ҳақиқатда ҳам улар ют-қазинди; ~ **тот, что... разг.** хуллас, гап шундаки...

ФАКТИЧЕСКИ *нареч.* аслида, ҳақиқатан; ~ **он единственный руководитель всей работы** ҳақиқатан (аслида) у барча ишларнинг яққаю ягона раҳбари.

ФАКТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое фактик, фактга асосланган, ҳақиқий, аниқ; ~ие **данные фактик** (аниқ) маълумотлар; ~ий **материал** фактик (ҳақиқатда бор бўлган) материал; ~ое **положение** дел ишнинг ҳақиқий аҳволи; ♦ ~ий **брак юр.** расмийлашмаган (норасмий) никоҳ.

ФАКТИЧНОСТЬ *ж книжн.* чинлик, аниқлик, фактларга бойлик.

ФАКТИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* фактга мос (мувофиқ), фактга асосланган; ~ое **изложение события** воқеани фактлар асосида (фактларга суянган ҳолда) баён қилиш.

ФАКТОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн. то же, что фактографичный.*

ФАКТОГРАФИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* фактографияга оид; фактографик.

ФАКТОГРАФИЯ *ж книжн.* фактография (фактларни таҳлил қилмай, умумлаштирмай тавсифлаш).

ФАКТОР *м* 1 *книжн.* фактор, факт, муҳим фурсат, ҳолат, омил; ~ **внезапности** фавқуллодлик (кутилмаганлик) фактори (ҳолати); ~ **времени** вақт фактори; **временные ~ы** муваққат омиллар; **постоянные ~ы** доимий факторлар; **постоянно действующие ~ы** доим таъсир қилиб турувчи омиллар; 2 *мат.* фактор (ҳар бир айрим кўпайтувчи); 3 *уст.* бошқарувчи (Ғарбий Европада ва революциядан илгариги Россияда: босмахонанинг техника қисмини бошқарувчи одам); 4 *уст.* даллол, воситачи, ўртада турувчи.

ФАКТОРИЯ *ж* фактория (1 ажнабий савдогарларнинг мустамлака мамлакатлардаги савдо-сотик олиб борадиган манзили, контораси; 2 айрим узоқ районлардаги савдо-сотик ва таъминот пункти; **пушная ~** на севере шимолдаги мўйна факторияси).

ФАКТУРА *ж спец.* 1 фактура, услуб, ўзига хослик (адабиёт ва санъат асарларида бадий маҳоратнинг ўзига хос хусусиятларга эгаллиги); ~ **Пушкинского стиха** Пушкин шеърларининг фактураси, Пушкин шеърларининг ўзига хослиги; 2 фактура (ишланадиган материалнинг сифати, сирти); ~ **дерева** ёғоч фактураси; ~ **мрамора** мрамар фактураси; 3 фактура (жўнатиладиган молнинг рўйхати ва баҳоси кўрсатилган сёт).

ФАКТУРН/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 фактура (1-маъно)га оид; услубий; 2 фактура (3-маъно)га оид; фактура(лар) ёзилдиган, фактура(лар)...; ~ая **книга** фактуралар дафтари.

ФАКУЛЬТАТИВ *м разг.* факультатив (мажбурий бўлмаган фан ёки дарс).

ФАКУЛЬТАТИВНО *нареч.* факультатив тарзда, мажбурий бўлмаган ҳолда, ихтиёрый равишда; танлаб, ўз хоҳиши билан; **изучать предмет** ~ предмет (фан)ни ихтиёрый равишда ўрганмоқ.

ФАКУЛЬТАТИВНОСТЬ *ж* факультативлик, ихтиёрыйлик, мажбурий эмаслик.

ФАКУЛЬТАТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна *книжн.* факультатив, мажбурий (шарт) бўлмаган, ихтиёрый равишда ўтиладиган; ~ **предмет** факультатив (тинглаш ихтиёрый бўлган) фан ёки дарс; ~ **курс лекций** факультатив лекциялар, тинглаш ихтиёрый бўлган лекциялар.

ФАКУЛЬТЕТ *м* факультет; **исторический** ~ тарих факультети; **филологический** ~ филология факультети; **математический** ~ математика факультети.

ФАКУЛЬТЕТСК/ИЙ, -ая, -ое факультетга оид; факультет...; ~ое **собрание** факультет мажлиси.

ФАЛ *м спец.* фал (махсус арқон, трос).

ФАЛАНГА I *ж* фаланга (1 *ист.* юноларда пиеда аскарларнинг жипс сафга тизилган кўп қаторли жанговар тартиби; 2 фаланга, жамоа (Ш. Фурьенинг утолик таълимотида); 3 *полит. ист.* Испаниядаги фашистик партия (фашистлар партияси); 4 *шахм.* саф, қатор; *пещечная* ~ пиедалар сафи).

ФАЛАНГА II *ж анат.* бармоқ суяги; ~и *пальцев* бармоқ суяклары.

ФАЛАНГА III *ж зоол.* фаланга, бий (ўргимчаксимон заҳарли жонивор).

ФАЛАНГИСТ *м полит.* фалангист, фалангачи (Испанияда: фашистик партия аъзоси).

ФАЛАНГИСТСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *полит. ист.* фалангистларга оид; фалангистик, фалангистлар...; ~е *главарй* фалангистларнинг бошлиқлари.

ФАЛДА *ж* фалда (1 фрак, мундир каби эркаклар кийимининг орқа этаги; 2 аёллар кийимининг найсимон бурмаси).

ФАЛДИТЪ, -йт *несов. разг.* бурмаланмоқ, бурушиб қолмоқ, (найчасимон) бурушмоқ; *платье сзәди* ~ куйлакнинг орқаси бурушиб қолибди.

ФАЛИНЬ *м мор.* фалинь (қайиқни бирор нарсага боғлаш учун ишлатиладиган арқон, трос).

ФАЛЬКОНЕТ *м* фальконет (кичик калибрли қадимий тўп).

ФАЛЬСИФИКАТ *м книжн.* фальсификат (сохта маҳсулот, қалбаки буюм).

ФАЛЬСИФИКАТОР *м книжн.* сохталаштирувчи, қалбакилаштирувчи, қаллоб; ~ы *истории* тарихни сохталаштирувчилар.

ФАЛЬСИФИКАТОРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* қаллобларга хос, қаллобларча; сохталаштирувчи (қалбакилаштирувчи, қаллоб)...; ~е *ухищрения* қаллобларча ҳийла-найранглар, қаллоблик билан қилинган ҳийла-найранглар.

ФАЛЬСИФИКАЦИЯ *ж книжн.* 1 сохталаштириш, қалбакилаштириш; ~ *документов* ҳужжатларни қалбакилаштириш; ~ *исторических фактов* тарихий фактларни сохталаштириш; 2 қалбаки (сохта) нарса.

ФАЛЬСИФИЦИРОВАТЬ *сов. и несов. что книжн.* сохталаштирмоқ, қалбакилаштирмоқ; қалбаки қилмоқ; ~ *документы* ҳужжатларни қалбакилаштирмоқ, қалбаки ҳужжатлар ясамоқ; ~ *факты* фактларни сохталаштирмоқ.

ФАЛЬСТАРТ *м спорт.* фальстарт (команда берилмасдан олдин олинган старт).

ФАЛЬЦ *м спец.* 1 фальц (босма қоғознинг букланган жойи); 2 *тех.* чок (икки туңука четини букиб улашда ҳосил бўлган чок); 3 ўйиқ жой, ковак, тирқиш; чуқурча; *замзка оконных* ~ев деразанинг ёриқ (тирқиш)ларини замзкалаш.

ФАЛЬЦАППАРАТ *м полигр.* фальцаппарат (қоғозни буклайдиган ва текислаб қирқадиган аппарат).

ФАЛЬЦЕВАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* фальцлайдиган, фальцовка қиладиган; фальцлаш (фальцовка)...; ~ая *машина* фальцовка машинаси, фальцлайдиган машина; ~ый *цех* фальцовка цехи, фальцовка қиладиган цех.

ФАЛЬЦЕВАТЬ, -цую, -цуюшь *несов. (сов. сфальцевать) что спец.* 1 фальцламоқ, фальцовка қилмоқ (босма қоғозни маълум тартибда букмоқ); ~ *книгу* китобни фальцовка қилмоқ; ~ *газету* газетани фальцовка қилмоқ; 2 чокламоқ, фальцовкаламоқ; ~ *крюбельное железо* том туңукасини чокламоқ; 3 ўйиқ ёки ковак жойларни фальцовкаламоқ (замзкалаб текисламоқ); ~ *оконные рамы* дераза ромларини фальцовкаламоқ.

ФАЛЬЦЕТ *м муз.* фальцет (ашула айтишда: овознинг жуда юқори товуши); *петь* ~ом фальцет билан (жуда баланд овоз билан) ашула айтмоқ.

ФАЛЬЦЕТНЫЙ, -ая, -ое фальцетга оид; фальцет...; ~ *голос* фальцет (жуда баланд) овоз.

ФАЛЬЦОВКА *ж спец.* фальцовка, фальцлаш; фальцовка қилиши (босма қоғозни маълум тартибда буклаш).

ФАЛЬЦОВОЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* фальцлайдиган, фальцовка қиладиган, фальцовка (фальцовка қилиш, фальцлаш)...; ~ая *машина* фальцовка қиладиган машина, фальцовкалаш машинаси; ~ый *шов* фальцовка чоки.

ФАЛЬЦОВЩИК *м спец.* фальцовчи, фальцовкачи, фальцовка қиладиган ишчи.

ФАЛЬЦОВЩИЦА *ж см.* фальцовщик.

ФАЛЬШБОРТ *м мор.* фальшборт (кема палубасидаги борт тўсиғи).

ФАЛЬШИВИТЬ, -влю, -вишь *несов. (сов. сфальшивить) 1 разг.* мунофиқлик (иккиюзламачилик, муғомбирлик) қилмоқ; 2 оҳангни бузмоқ (ашула бузиб айтмоқ ёки музикани бузиб чалмоқ).

ФАЛЬШИВКА *ж, р. мн. -вок разг.* қалбаки (ясама, сохта) ҳужжат.

ФАЛЬШИВО *нареч.* (оҳангни) бузиб, нотўғри, хато; ~ *петь* бузиб ашула айтмоқ.

ФАЛЬШИВОМОНЕТЧИК *м* қалбаки пул ясовчи.

ФАЛЬШИВОСТЬ *ж* 1 қалбакилик, сохталик, ясамалик, нотўғрилиқ, табииймаслик; 2 иккиюзламачилик, мунофиқлик; ~ *буржуазной демократии* буржуа демократиясининг иккиюзламачилиги; 3 дудмоллик; қалтислик, хатарлилик; ~ *положения* ҳолатнинг хатарлилиги.

ФАЛЬШИВЫЙ, -ая, -ое 1 қалбаки, ясама, сохта; ~ый *документ* қалбаки ҳужжат; ~ый *жёмчуг* қалбаки марварид; ~ые *деньги* қалбаки пуллар; 2 мунофиқона, мунофиқ, иккиюзлама, муғомбир; ~ая *улыбка* мунофиқона илжайиш; ~ый *человек* мунофиқ одам; 3 дудмол, иккиёқлама; қалтис, хатарли; *оказаться в ~ом положении* қалтис аҳволда қолмоқ; 4 оҳангни бузук (нотўғри); *взять ~ую ноту* бузук оҳанг олмақ, оҳангни бузмоқ.

ФАЛЬШЬ *ж* 1 сохталик, сунъийлик; иккиюзламачилик, муғомбирлик; ~ *в поведении* ҳуққ-атворда сохталик (сунъийлик); 2 фирромлик, қаллоблик, фирибгарлик, муттаҳамлик; ~ *в карточной игре* қарта ўйнидаги фирромлик; 3 оҳангни бузуқлиги (ашулада ёки музикада); сохталик, юзакилик, гайритабиийлик (санъат ва адабиётда).

ФАМИЛИЯ *ж* 1 фамилия; *девичья* ~я қизликдаги фамилия; *назвать свою ~ю* ўз фамилиясини айтмоқ; *как ваша ~я?* фамилиянгиз нима?; 2 *уст. оила, хонадон*; 3 уруғ, авлод; *старинная* ~я эски авлод (қадимдан яшаб келаётган уруғ-авлод).

ФАМИЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 оилага (хонадонга) оид; оилавий; оила (хонадон)...; ~ый *архив* оила (хонадон) архиви; 2 мерос қолган, меросий; оилавий; наслий; ~ое *серебро* мерос (қолган) кумуш буюмлар; меросий кумуш буюмлар; ~ое *сходство* наслий ўхшашлик.

ФАМИЛЬЯРНИЧАТЬ *несов. с кем и без доп. разг.* бетакаллуфлик (такаллуфсизлик) қилмоқ; *прошу не ~ такаллуфсизлик* қилмаслигингизни сўрайман, илтимос: бетакаллуф бўлманг.

ФАМИЛЬЯРНО *нареч.* бетакаллуфона, такаллуфсизлик билан, такаллуф қилмасдан.

ФАМИЛЬЯРНОСТЬ/Ь *ж* бетакаллуфлик, такаллуфсизлик; *прекратите ~и!* бетакаллуфликни бас қилинг!

ФАМИЛЬЯРНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна бетакаллуф, такаллуфсиз; ~ое *обращение* бетакаллуф муомала.

ФАНАБЕРИ/Я *ж разг.* чираниш, кеккайиш, такаббурлик, манманлик; *я не хотел извиниться из глупой ~и* аҳмоқона такаббурлигим туфайли узр (афв) сўрашни истамадим.

ФАНАТИЗМ *м* фанатизм, фанатиклик, ўтакетган мутаассиблик; *религиозный* ~ диний фанатизм.

ФАНАТИК *м* 1 фанатик, ўтакетган мутаассиб; 2 *перен.* фидойи, ўта ишқибоз; бирор иш ёки гоёга жон-дили билан берилган одам; ~ *искусства* санъат фидойиси (шайдоси).

ФАНАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фанатик, фанатизмга берилган, ўтакетган мутаассиб.

ФАНАТИЧКА *ж, р. мн. -чек см.* фанатик.

ФАНАТИЧНО *нареч.* мутаассибларча, мутаассибона, мутаассиблик билан.

ФАНАТИЧНОСТЬ *ж* фанатиклик, фанатизмга берилганлик, мутаассиблик; ~ *убеждений* эътиқоднинг мутаассиблиги.

ФАНАТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 фанатик (мутаассиб) бўлган; 2 *то же, что фанатический.*

ФАНДАНГО *с нескл.* фанданго (испанча рақс).

ФАНЕРА *ж* фанер (1 жуда юққа кесилган ёғоч қат-

лами; ~ **красного дерева** қизил дарахт ёғочидан ясалган фанера; 2 шундай ёғоч қатламларидан ясалган тахта; трёхслойная ~ уч қатламли фанера).

ФАНЕРКА *ж, р. мн. -рок* разг. бир бўлак фанер, фанернинг бир бўлаги.

ФАНЕРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 фанерга оид; фанер...; ~ый завод фанер заводи; 2 фанердан қилинган; фанер...; ~ая облицовка мебели мебелнинг фанер қоплами; мебелга фанер қоплаш.

ФАНЕРОВАНИЕ *с то же, что фанеровка.*

ФАНЕРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от фанеровать*; 2 *в знач. прил.* фанерланган, фанер қопланган; ~ая мебель фанер қопланган мебель.

ФАНЕРОВАТЬ, -рую, -руешь *сов. и несов. что* фанерламоқ, фанер қопламоқ; ~ **шкаф** шкафга фанер қопламоқ.

ФАНЕРОВКА *ж* фанерлаш, фанер қоплаш; ~ **мебели** мебелга фанер қоплаш, мебелни фанерлаш.

ФАНЕРОВЩИК *м* фанерловчи, фанер қопловчи.

ФАНЕРОВЩИЦА *ж* см. **фанеровщик.**

ФАНЗА *ж* фанза (Хитойда: деҳқонлар уйи).

ФАНТ *м* 1 (*мн. фанты*) фант (қуръа ташлаш асосида бирор топшириқни бажаришдан иборат ўйин); **игрă в ~ы** фант ўйини; **игрăть в ~ы** фант ўйнамоқ; 2 қуръа ташлаш учун ўртага қўйиладиган нарса; гаров; 3 шу ўйин иштирокчисига бериладиган топшириқ.

ФАНТАЗЕР *м* хаёлпараст; фантазёр, фантазиячи.

ФАНТАЗЕРКА *ж, р. мн. -рок см. фантазёр.*

ФАНТАЗЕРСКИЙ, -ая, -ое хаёлпарастларга (фантазиячиларга) оид; хаёлпарастларча, хаёлпарастларчасига, фантазёрларча; ~е **затѣи** хаёлпарастларча ниятлар (ўйлар); ~е **предложения** хаёлпарастларча таклифлар.

ФАНТАЗЕРСТВО *с* хаёлпарастлик, фантазёрлик, фантазиячилик.

ФАНТАЗИ *нескл. прил.* фантази (бичим ёки фасон тур); **галстук ~ фантази** галстук.

ФАНТАЗИРОВАТЬ *несов.* 1 фантазияга (хаёлпарастликка) берилмоқ, хаёл сурмоқ; 2 (*сов. сфантазировать*) уйдирма гаплар чиқармоқ, ўйлаб (тўқиб) чиқармоқ; 3 импровизация қилмоқ (*см. импровизация*); ~ **на фортепьяно** фортепьянода импровизация қилмоқ.

ФАНТАЗИ, Я *ж* 1 фантазия; хаёл; **художественная ~** я бадий фантазия; **богатая ~** я бой фантазия; **полёт ~и** фантазия (хаёл) парвози; 2 хаёл, орзу, тилақ; **предавать ~ся ~ям** орзу (хаёл)ларга берилмоқ; **дать волю ~и** орзу (хаёл)га эрк бермоқ; исаганча орзу қилмоқ; 3 уйдирма, ёлгон (қуруқ) хаёл, хаёлий гап; **пустые ~и** қуруқ фантазия, хомхаёл; 4 *разг.* фантазия, хаёлий ҳавас, бемаъни орзу, ажойиб-ғаройиб истак; **что за ~я!** бу қанақа фантазия!; 5 *муз.* фантазия (эркин формада ёзилган музика асар); ~ **я на темы русских народных песен** рус халқ ашулалари темасига оид фантазия.

ФАНТАСМАГОРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* фантазмагорик, фантазмагорияга оид.

ФАНТАСМАГОРИЯ *ж* *книжн.* фантазмагория (1 алаҳлаганда кўзга кўринадиган нарсалар; 2 бирор усул билан ҳосил қилинадиган гайритабий манзара, кўриниш).

ФАНТАСТ *м* 1 фантазиячи, ўткир хаёлпараст; 2 *лит.* фантаст (фантастик асарлар ёзувчи адиб).

ФАНТАСТИК/А *ж* 1 фантастика (ажойиб, ғаройиб, хаёлий мазмуни); ~а **народных сказок** халқ эртақлари фантастикаси; 2 *собир. разг.* фантастика асосидаги адабий асарлар; **жанр научной ~и** илмий фантастика жанри; 3 *разг.* ақл бовар қилмайдиган ҳодиса, киши ишонмайдиган воқеа; мўъжиза; **Найти друг друга через столько лет?** **Фантастика!** Шунча йилдан кейин бир-бировнинг топиб олиш (учрашиш)? Ақл бовар қилмайдиган ҳодиса!

ФАНТАСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 фантастик; ~й **роман** фантастик роман; 2 ажойиб, ғаройиб, эртақлардагидек; ~й **вид** ғаройиб қиёфа; 3 фантастик, уйдирма, сохта, ёлгон, киши ишонмайдиган; ~е **слухи** фантастик миш-мишлар; 4 фантастик, амалга ошмайдиган, ақлга тўғри келмайдиган, хаёлий; ~й **проект** амалга ошмайдиган лойиҳа.

ФАНТАСТИЧНОСТЬ *ж* 1 фантастиклик; 2 ажойиблик, ғаройиблик; 3 уйдирмалик, сохталик, хаёлийлик, ёлгонлик.

ФАНТАСТИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что фантастический.*

ФАНТИК *м* 1 *уменьш.-ласк.* от фант; 2 *разг.* фантик (болалар ўйнайдиган конфет қоғози); **собирать пестрые ~и** хилма-хил фантиklar тўпламоқ.

ФАНТОМ *м* 1 *книжн.* шарпа, кўланка, арвоқ; хаёлот; 2 *спец.* фантом (тана ёки унинг бир қисмининг кўрғазмали ўқув қуроли сифатида тайёрланган модели).

ФАНТОМН/ЫЙ, -ая, -ое *физиол.* фантом... (хаёлий; тасаввур қилинадиган; сохта, ёлгондакам); ~ **ая боль** фантом (сохта) оғриқ (кесиб ташланган аъзони оғригандек ҳис қилиш); ~ **ое ощущение** фантом сезгилар (кесиб ташланган аъзони бордек ҳис қилиш).

ФАНФАР/А *ж* фанфара (1 пуфлаб чалинадиган музика асбоби; **под звуки ~** фанфара садолари остида; 2 шундай асбоб орқали бериладиган тантанали сигнал).

ФАНФАРИСТ *м* фанфарачи, фанфара চালувчи.

ФАНФАРНЫЙ, -ая, -ое фанфарага оид; фанфара...; ~ **запѣв** фанфара оҳанги; ~ **марш** фанфара марши.

ФАНФАРОН *м* *разг.* мақтанчоқ, кеккайған, гердайдан, калондимоғ; лофчи.

ФАНФАРОНИТЬ *несов. разг.* мақтанчоқлик (калонди-моғлик) қилмоқ, кеккаймоқ; гердаймоқ; лоф урмоқ.

ФАНФАРОНСКИЙ, -ая, -ое *разг.* мақтанчоқликка (гердайнишга ёки лофчиликка) оид; мақтанчоқлик (калонди-моғлик, кеккайиш)...; лофчилик...

ФАНФАРОНСТВО *с* *разг.* мақтанчоқлик, кеккайишлик, гердайишлик, калонди-моғлик; лофчилик, мақтаниш, кеккайиш, гердайиш; лоф уриш.

ФАН/А *ж* фара; **автомобильные ~ы** автомобиль фаралари.

ФАРАДА *ж* *физ.* фарада (электр сизими бирлиги).

ФАРАОН I *м* 1 *ист.* фиръавн (қадимги Миср подшоҳларининг номи ёки унвони; 2 *прост.* шаҳар полиция ходимига берилган лақаб).

ФАРАОН II *м* фараон (қарта ўйинининг бир тури).

ФАРВАТЕР *м* фарватер (сувнинг кемалар юра оладиган чуқур жойи, кема йўли); **речной ~** дарё фарватери; **морской ~** денгиз фарватери; **плыть (или идти, находить ~ся, быть и т. д.) в ~е кого-чего** *книжн.* ўзининг иш-фаълиятинда муайян бир йўналишга амал қилмоқ, бирор қийсага эргашмоқ, бирор кишининг таъсири остида бўлмоқ.

ФАРВАТЕРНЫ/Й, -ая, -ое фарватерга оид; фарватер...; ~е **вѣхи** фарватер белгилари (мас., чироқлари).

ФАРИНГИТ *м* *мед.* фарингит (томоқ шиллиқ пардасининг яллиғланиши); **хронический ~** сурункали фарингит.

ФАРИНГОСКОПИЯ *ж* *мед.* фарингоскопия (томоқ фа

буғизни махсус текшириш).

ФАРИСЕЙ *м* 1 фарисей (қадимги Иудеяда: бой табакалар манфаатини ҳимоя қилган, мутаассиблиги ва мунофиқлиги билан маълум бўлган диний-сиёсий партиянинг аъзоси); 2 *перен.* иккиюзламачи, мунофиқ, риёкор.

ФАРИСЕЙКА *ж, р. мн. -сѣек; см. фарисей 2.*

ФАРИСЕЙСК/ИЙ, -ая, -ое 1 фарисей (лар)...; ~ **ая сѣкта** фарисейлар сѣктаси (мазҳаби); 2 *перен.* мунофиқлик билан қилинган, мунофиқона, иккиюзлама; ~ **ие рассуждения** мунофиқона мулоҳазалар; ~ **ое смирение** мунофиқона (юзак) итоаткорлик.

ФАРИСЕЙСТВО *с* 1 фарисейлар таълимоти; **догматы** ~а фарисейлар таълимоти (догматлари); 2 *перен.* мунофиқлик, иккиюзламачилик, риёкорлик.

ФАРИСЕЙСТВОВАТЬ *несов.* иккиюзламачилик (мунофиқлик, риёкорлик) қилмоқ.

ФАРМАКОГНОЗИЯ *ж* фармакогнозия (доривор моддаларни текширувчи фан).

ФАРМАКОЛОГ *м* фармаколог, фармакология мутахассиси.

ФАРМАКОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фармакологияга оид; фармакологик; ~е **исследования** фармакологик текширишлар.

ФАРМАКОЛОГИЯ *ж* фармакология (доривор моддаларнинг организмга таъсирини ўрганувчи фан).

ФАРМАКОПЕЯ *ж* *спец.* фармакопоя (дори тайёрлаш, сақлаш ва касалларга ёзиб беришга оид қўлланма ёки қондалар тўплами).

ФАРМАЦЕВТ *м* фармацевт, дори тайёрловчи (аптекада).

ФАРМАЦЕВТИКА *ж* фармацевтика (дори тайёрлаш, сақлаш ва беморларга бериш ҳақидаги амалий фанлар комплекси).

ФАРМАЦЕВТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фармацевт ва фармацевтикага оид; фармацевтик, фармацевт(лар)... фармацевтика...; ~ институт фармацевтика институти; ~ справочник фармацевтика справочниги; ~ препарат фармацевтик препарат (дори).

ФАРМАЦИЯ *ж то же, что фармацевтика.*

ФАРС *м 1 театр.* фарс (кичик ҳажвий пьеса); 2 кўпол ҳазил, майнабозчилик; **грубый** ~ кўпол ҳазил, қалтис ҳазил; **разыгрывать** ~ кўпол (майнабозчилик, ҳаёсизлик билан) ҳазил қилмоқ.

ФАРСОВЫЙ, -ая, -ое 1 фарсга оид; фарс...; 2 масҳарабозларча, қизиқчиларча; ~е **выходки** масҳарабозларча қилиқ.

ФАРТ *м прост.* бахт, омад, муваффақият, ишнинг ўнгидан келиши.

ФАРТИТЬ, -йт несов. безл. кому-чему прост. омад(и) келмоқ; муваффақиятли бўламоқ, қулай (бўлиб) чиқмоқ.

ФАРТОВЫЙ, -ая, -ое прост. 1 бахтли, омади бандан; ~ **ты парень** сен омадли йигитсан, бахтли йигит экансан; 2 жуда яхши (ажойиб); 3 шўх, ўқтам.

ФАРТУК *м 1* фартук; **кухонный** ~ ошхона фартуғи; 2 *тех.* гилоф, жилд, қопчиқ; 3 *этак;* ~ **для сбора хлопка** пахта териб солинадиган этак.

ФАРТУЧНЫЙ, -ая, -ое этакбоп, фартук (этак)...; ~ материал фартукбоп мато.

ФАРФОР *м 1* чинни, фарфор; **ваза из ~а** чинни ваза; 2 *соби́р.* чинни буюмлар; **коллекция ~а** чинни буюмлар коллекцияси.

ФАРФОРОВЫЙ, -ая, -ое 1 чиннибоп, чинни қилинадиган; чиннидан ясалган (қилинган), чинни...; чинни қилинадиган; чиннига ўхшаган, чиннидек; ~ая **гли́на** чиннибоп (чинни қилинадиган) лой; ~ый **чайник** чинни чайнак; ~ые, **изоляторы** чинни изоляторлар; 2 чинни буюмлар ишлаб чиқарадиган; чинни...; ~ый **заво́д** чинни заводи, чинни заводи.

ФАРЦОВЩИК *м разг.* олибсотар, чайқовчи.

ФАРЦОВЩИЦА *ж см. фарцовщик.*

ФАРШ *м 1* қийма (гўшт қиймаси); **говяжий** ~ **для котлет** котлетбоп мол гўшти қиймаси; 2 қийма, қайла (сабзавод қиймаси); **пирог с грибами** ~ем қўзқорин қиймаси солиб пиширилган пирог.

ФАРШЕВЫЙ, -ая, -ое қиймага оид; қиймали, қийма...; ~е **консервы** қийма консерваси.

ФАРШИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от фаршировать; 2 *в знач. прил.* қиймалаб тайёрланган, қийма солинган, қиймали; ~е **помидоры** қийма солинган помидор, қийма билан тўлдирилган помидор, помидор дўлма.

ФАРШИРОВАТЬ, -рюю, -руешь несов. (сов. зафаршировать) *что* қийма солмоқ, қийма билан тўлдирмоқ; ~ **болгарский перец** булғор қалампирни қийма билан тўлдирмоқ.

ФАРШИРОВКА *ж* қийма солиш, қийма билан тўлдириш; ~ **болгарского перца** булғор қалампирни қийма билан тўлдириш.

ФАС *м юз, юз кўриниши; сфотографироваться в фас и в профиль* юз ва профиль (ён) томондан расмга тушмоқ; қараб туриб ва ён томондан расм олдирмоқ; **вернуться фасом** юзини қаратмоқ.

ФАСАД *м* фасад, бинонинг олд томони (олди); **дом стоит ~ом на площадь** уйнинг олд томони майдонга қараган.

ФАСАДНЫЙ, -ая, -ое фасад (олд томон)га оид; олд томондаги, фасад (олд томон)...; ~ые **окна** олд томондаги деразалар; ~ая **сторона** зданини бинонинг олд томони.

ФАСЕТ *м спец. 1* бирор нарсанинг (мас., тарашланган тошнинг) қирраси, рахи, чети; ~ **зеркала** ойнанинг тарашланган чети (қирраси); 2 *полигр.* фасет (клишеннинг рахи, чети).

ФАСЕТКА *ж, р. мн. -ток то же, что фасет.*

ФАСЕТОЧНЫЙ, -ая, -ое фасетга оид; фасет...; ◆

~е **глаза зоол.** фасет кўз (ҳашаротларнинг бир қанча содда кўзлар йиғиндисидан иборат кўриш органи).

ФАСКА *ж, р. мн. -сок спец. 1* фаска (кесувчи буюмларнинг чархланган дами); 2 бирор нарсанинг тарашланган ёки чархланган қирраси.

ФАСОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от фасовать; 2 *в знач. прил.* қадоқланган (тортиб бўлак-бўлак қилиб ўраб қўйилган); ~ **сахар** қадоқланган шакар.

ФАСОВАТЬ, -ую, -уешь несов. (сов. расфасовать) *что* қадоқламоқ (тортиб бўлак-бўлак қилиб ўраб қўймоқ); ~ **рис** гуручни қадоқламоқ (қадоқлаб қўймоқ).

ФАСОВКА *ж* қадоқлаш (тортиб, бўлак-бўлак қилиб ўраб қўйиш); ~ **мяса** гўштни қадоқлаб қўйиш (бўлиб, тортиб, ўраб қўйиш)

ФАСОВОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 қадоқлашга оид; қадоқлайдиган, қадоқлаш...; ~ый **цех** қадоқлаш цехи; ~ая **машина** қадоқлайдиган машина, қадоқлаш машинаси; 2 *в знач. суц.* ~ая *ж* қадоқлаш хонаси.

ФАСОВЩИК *м* қадоқловчи.

ФАСОВЩИЦА *ж см. фасовщик.*

ФАСОЛЕВЫЙ, -ая, -ое ловияга оид; ловия солинган, ловия (лўя)...; ~ **суп** ловия шўрва.

ФАСОЛЬ *ж* ловия (ўсимлиги ва дони); **сеять** ~ ловия экмoқ.

ФАСОН *м 1 фасон, бичим, нусха, андаза; **снять** ~ андаза олмақ; **пальто нового** ~а янги фасондаги (бичимдаги) пальто; 2 буюмнинг ташқи кўриниши (шакли, модели, фасони); ~ **мебели** мебелнинг ташқи кўриниши (фасони); 3 *прост.* олифтагарчилик; ҳашам, зеб-зийнат; ◆ **держать** ~ олифтагарчилик қилмоқ, олифтагарчиликни қўлдан бермаслик.*

ФАСОНИСТЫЙ, -ая, -ое прост. 1 фасон, серҳашам, бежамадор, ~ **пиджак** бежамадор (серҳашам) пиджак; 2 фасон, фасонлик қиладиган; олифта, олифтагарчиликка берилган, фасон сотувчи; ~ **парень** фасон (олифта) йигит.

ФАСОНИТЬ несов. прост. фасонлик (олифтагарчилик) қилмоқ; олифта кийинмоқ, олифта (фасон) бўлиб юрмоқ.

ФАСОННЫЙ, -ая, -ое спец. 1 бир қолипдан чиққан, бир қолипдаги; ~ый **кирпич** бир қолипдаги фишт; ~ая **стрижка** бир қолипдаги (бир хил) соч олиш; ~ое **литьё** бир қолипда қўйиш; 2 мураккаб тузилишдаги, шаклдор фасон; ~ые **трубы** фасон трубалар, шаклдор трубалар.

ФАСЦИЯ *ж анат.* мускул пардаси.

ФАТ *м* олифта, сатанг, пўрим; ўзига бино қўювчи (ҳавойи) одам.

ФАТА *ж* фата (аёлларнинг нафис ёпинчиғи); нафис, шаффоф тўр рўмоли; **свадебная** ~ тўй рўмоли, юпқа матодан, тўрдан тикилган тўй рўмоли.

ФАТАЛИЗМ *м книжн.* фатализм (тақдирга ишониш).

ФАТАЛИСТ *м книжн.* фаталист, тақдирга ишонувчи.

ФАТАЛИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое книжн. фаталистик, фаталистларча; тақдирга ишониш билан боғлиқ; ~ая **вера** в судьбу фаталистик (фаталистларча) ишонч, тақдирга ишониш.

ФАТАЛИСТИЧНОСТЬ *ж книжн.* фаталистиклик, тақдирга ишониш(лик).

ФАТАЛИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое книжн. то же, что фаталистический.

ФАТАЛИСТКА *ж, р. мн. -ток книжн. см. фаталист.*

ФАТАЛЬНОСТЬ *ж книжн.* пешанага ёзилганлик, азалий тақдир, қисмат.

ФАТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна книжн. пешанага ёзилган, қисматга (бошга) тушган, тақдирдаги, тақдирий, азалдан белгиланган, азалий; ~ое **совпадение** тақдирий (азалий) ўхшашлик (бир хиллик); ~ый **случай** тақдирий (пешанага ёзилган) ҳодиса.

ФАТА-МОРГАНА *ж* сароб, Моргана сароби (бунда сув ўрнига турли, нарсалар кўрингандай бўлади).

ФАТОВАТОСТЬ *ж разг.* олифтачилик, пўримлик, сатанглик; ўзига бино қўйишлик, ҳавойилик.

ФАТОВАТЫЙ, -ая, -ое разг. олифта, сатанг, пўрим; ўзига бино қўйган, ҳавойи; ~ **молодой человек** олифта (ҳавойи) йигитча.

ФАТОВСКОЙ, -ая, -ое олифта, сатанг; ўзига бино қўйган, ҳавойи.

ФАТОВСТВО *с* олифталик, сатанглик; **Узига** бино куйганлик, ҳавойилик.

ФАТУМ *м книжн.* тақдир, қисмат.

ФАУНА *ж* фауна (маълум жой ё даврга оид ҳайвонот дунёси); морская ~ денгиз фаунаси.

ФАУНИСТ *м* фаунашунос.

ФАУНИСТИК/А *ж* фаунашунослик; исследование по ~е Арктики Арктика фаунашунослиги бўйича асар.

ФАУНИСТИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое фаунашуносликка оид; фаунистик; ~е исследования фаунашуносликка оид тадқиқотлар.

ФАУСТПАТРОН *м воен.* фаустпатрон (танка қарши отадиган қўл реактив қуроли).

ФАШИЗАЦИЯ *ж* фашистлаштириш; фашистлаштирилиш; фашистлашиш; ~ **государства** давлатни фашистлаштириш; давлатнинг фашистлаштирилиши ёки фашистлашuvi; ~ **газет** газетани фашистлаштириш; газетанинг фашистлаштирилиши.

ФАШИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* что фашистлаштирмақ; ~ **полицию** полицияни фашистлаштирмақ.

ФАШИЗИРОВАТЬСЯ, -руется *сов. и несов.* 1 фашистлашмоқ; ~ **уходящая пресса** фашистлашаётган матбуот; 2 *несов. страд.* от фашизировать.

ФАШИЗМ *м* фашизм.

ФАШИНА *ж спец.* шох-шабба ёки қамиш боғлами (тўғон учун ишлатилади).

ФАШИННИК *м спец. собир.* бута, шох-шабба.

ФАШИНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 шох-шаббага (қамишга) оид; шох-шабба кесадиған; шох-шаббаоп; қамишбоп; ~ **ый** нож шох-шабба кесадиған пичоқ; ~ **ый хворост** четанбоп шох-шабба; 2 шох-шабба (қамиш) бостирилган; ~ **ая** дамба шох-шабба бостирилган дамба.

ФАШИСТ *м* фашист.

ФАШИСТВОВАТЬ *несов.* фашистлашмоқ.

ФАШИСТВУЮЩ/ИЙ, -ая, -ее фашистлашаётган, фашистлашиб борувчи; ~ **ие** элементы фашистлашиб борувчи элементлар; ~ **ая газета** фашистлашаётган газета.

ФАШИСТКА *ж, р. мн.* -ток см. фашист.

ФАШИСТСКИЙ, -ая, -ое фашизмга ва фашист(лар)га оид; фашистик, фашистчасига, фашистларча, фашист(лар)...; фашизм...; ~ **террор** фашистик террор, фашистлар террори.

ФАЭТОН *м* фазтон (файтон, фойтун) [1 *уст.* усти очилиб ёпиладиган энгил арава (извош); 2 *спец.* усти очиладиган энгил автомобиль тури].

ФАЭТОННЫЙ, -ая, -ое фазтонга оид; фазтон...; ~ **верх** фазтоннинг усти (устки қисми, томи).

ФАЯНС *м* 1 фаянс (ганч аралаш лой); 2 *собир.* фаянс буюмлар; **выставка** ~а фаянс буюмлар кўргазмаси.

ФАЯНСОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 фаянсга оид; фаянс...; ~ **ый** завод фаянс заводи; 2 фаянсдан ясалган, фаянс...; ~ **ая** посуда фаянс идиш; ~ **ый сервис** фаянс сервис.

ФЕВРАЛЬ *м* февраль, февраль ойи.

ФЕВРАЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое февралга (февраль ойига) оид; февраль...; **холодный** ~ий день февралнинг совуқ кун; ♦ ~ **ая** революция февраль революцияси (1917 йил февралда Россияда бошланган буржуа-демократик революцияси).

ФЕДЕРАЛИЗАЦИЯ *ж* федерализация, федераллаштириш, федерацияга айлантириш; ~ **страны** мамлакатни федераллаштириш.

ФЕДЕРАЛИЗМ *м* федерализм (1 федерация принципи асосланган — федератив давлат тузуми; 2 федератив давлат тузуми ўрнатишга интилувчи сиёсий оқим).

ФЕДЕРАЛИСТ *м* федералист, федералчи (федерализм тарафдори).

ФЕДЕРАЛИСТСКИЙ, -ая, -ое федерализм ва федерацияга оид; федералистик, федерализм (федерация)...

ФЕДЕРАЛН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* то же, что федеративный 1 федерал, федератив; ~ **ое** государство федерал (федератив) давлат; ~ **ый парламент** федерал парламент; ~ **ый канцлер** федерал канцлер.

ФЕДЕРАТИВН/ЫЙ, -ая, -ое 1 федерацияга оид; федератив, федерал, федерация...; Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика (РСФСР) Рос-

сия Совет Федератив Социалистик Республикаси; 2 Узоро бирлашган, иттифоқ тузган; на ~х началах Узоро бирлашиб, иттифоқ ёки уюшма тузиб, иттифоқлик асосида.

ФЕДЕРАЦИЯ *ж* федерация [1 айрим мустақил давлатларнинг бирлашувидан ташкил топган яхлит бир давлат; **политическая** ~ сиёсий федерация; 2 иттифоқ, уюшма; **Всемирная** ~ профсоюзоз Жаҳон касаба союзлари федерацияси; **Всемирная** ~ демократической молодёжи Жаҳон демократик ёшлар федерацияси, Демократик ёшларнинг жаҳон федерацияси (уюшмаси); **Международная демократическая** ~ жёншин Хотин-қизларнинг Халқаро демократик федерацияси; шахматная ~ шахмат федерацияси].

ФЕЕРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 театр. феерияга оид; феерик, феерия... (эртак сюжетига асосланган театр ёки цирк томошасига оид); ~ **ая комедия** феерик комедия; 2 *перен.* афсонавий, фусункор, жозибали, жозибадор; ~ **ое зрелище** фусункор манзара.

ФЕЕРИЧНОСТЬ *ж* жуда ҳам гўзаллик, афсонавийлик; фусункорлик, жозибадорлик, жозибалилик.

ФЕЕРИЧНЫЙ, -ая, -ое то же, что феерический 2.

ФЕЕРИЯ *ж* 1 театр. феерия (эртак сюжетига асосланган, театр ёки цирк томошаси); 2 *перен.* афсонавий (ажойиб, сеҳрли) манзара; ~ **лунной но́чи** ойдin кечанинг ажойиб (фусункор) манзараси.

ФЕЙЕРВЕРК *м* 1 мушакбозлик; **устроить** ~ мушакбозлик қилмоқ; 2 *перен.* қуйилиб (тошиб) келиш; кўллаб содир бўлиш; ~ **слов** сўзларнинг қуйилиб келиши; ~ **событий** воқеаларнинг кўп, кетма-кет содир бўлиши.

ФЕЙЕРВЕРКЕР *м воен.* фейерверкер (чор армиясида артиллерия унтер-офицери).

ФЕЙЕРВЕРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от фейервёрк мушакбозликка оид; мушакбозлик...; ~ **ый огонь** мушакбозлик ёлқинлари (ўт-алангалари); ~ **ая ракета** мушакбозлик ракетаси, мушак-ракета.

ФЕКАЛИИ *мн.* (ед. фекалия *ж*) нажас; гўнг.

ФЕКАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое нажасга оид; нажас...; ~ **е** удобрения гўнг.

ФЕЛЛАХ *м* фаллох (араб мамлакатларида: деҳқон). **ФЕЛЛАХСК/ИЙ, -ая, -ое** фаллох(лар)га оид; фаллох...; ~ **ая** деревня фаллохлар қишлоғи.

ФЕЛЬДМАРШАЛ *м* фельдмаршал (чор армияси ва баъзи хорижий армияларда: олий генераллик мансаби ва шу мансабга эга бўлган шахс).

ФЕЛЬДМАРШАЛЬСКИЙ, -ая, -ое фельдмаршалга оид; фельдмаршал(лар)..., фельдмаршаллик...; ~ **мундир** фельдмаршал мундири.

ФЕЛЬДФЕБЕЛЬ *м* фельдфебель (чор армияси ва баъзи хорижий армияларда: рота командирининг хўжалик бўйича ёрдамчиси, катта унтер-офицер).

ФЕЛЬДФЕБЕЛЬСК/ИЙ, -ая, -ое 1 фельдфебельга оид; фельдфебель(лар)...; фельдфебелик...; ~ **ое** звание фельдфебелик унвони; 2 *перен. уст.* жуда қўпол (дағал), маданиятсиз; ~ **ие** замашки жуда қўпол қўлиқлар.

ФЕЛЬДШЕР *м* фельдшер (врач ёрдамчиси); **военный** ~ ҳарбий фельдшер; **дежурный** ~ навбатчи фельдшер.

ФЕЛЬДШЕРИЦА *ж см.* фельдшер.

ФЕЛЬДШЕРСКИ/Й, -ая, -ое фельдшерга оид; фельдшер(лар)...; фельдшерлик...; ~ **е** курсы фельдшерлар курси; ~ **ий** пункт фельдшерлик пункти.

ФЕЛЬДЪЕГЕРСК/ИЙ, -ая, -ое фельдъегерга оид; фельдъегер(лар)...; фельдъегерлик...; ~ **ая** должность фельдъегерлик лавозими; ♦ ~ **ая** связь фельдъегер орқали бўладиган алоқа.

ФЕЛЬДЪЕГЕРЬ *м* фельдъегерь (ҳарбий ёки давлат хизматдаги махсус чопар, курьер).

ФЕЛЬЕТОН *м* фельетон; **хлесткий** ~ ўткир (кескин) фельетон.

ФЕЛЬЕТОНИСТ *м* фельетончи, фельетоннавис, фельетон ёзувчи.

ФЕЛЬЕТОННЫЙ, -ая, -ое фельетонга оид; фельетон...; фельетонбоп; ~ **стиль** фельетон услуби.

ФЕЛЮГА *ж* фелюга (кичикроқ, елканли ов кемаси).

ФЕМИДА *ж* 1 Фемида (юнон мифологиясида: адолат маъбудаси); 2 *перен.* адолат рамзи (тимсоли); ♦ **служители** Фемиды судьялар; қозилар.

ФЕМИНИЗАЦИЯ ж биол. феминизация (эркак зотида урғочиларга хос баъзи иккиламчи жинсий белгиларнинг пайдо бўлиши).

ФЕМИНИЗМ м феминизм (буржуазия тузуми шаронтида аёлларнинг эркаклар билан тенг ҳуқуқли бўлиши учун курашувчи хотин-қизлар ҳаракати).

ФЕМИНИСТ м феминист (феминизм тарафдори).

ФЕМИНИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое феминизмга оид; феминистик, феминист(лар)...

ФЕМИНИСТКА ж, р. мн. -ток см. феминист.

ФЕМИНИСТСКИЙ, -ая, -ое феминизмга оид; феминистик, феминист(лар)...

ФЕН м фен (сочни қуритиш учун ишлатиладиган электр асбоб).

ФЕН м геогр. фён (тоғли жойларда эсадиган иссиқ қуруқ шамол).

ФЕНИКС м миф. феникс, қақнус (қадимги баъзи халқлар мифологиясида: ёниб кетиб, кулдан яна пайдо бўла оладиган афсонавий қуш; абадий янгилиниб туриш рамзи).

ФЕНОЛ м хим. фенол (карбол кислота).

ФЕНОЛОВЫЙ, -ая, -ое хим. фенолга оид; фенолли (таркибида фенол бўлган), фенол...; ~е смолы фенолли смолалар.

ФЕНОЛОГ м фенолог (фенология фани мутахассиси).

ФЕНОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фенологияга оид; фенологик; ~е наблюдения фенологик кузатишлар.

ФЕНОЛОГИЯ ж фенология (биологиянинг ўсимликлар ва ҳайвонлар ҳаётида юз берадиган мавсумий ўзгаришларни, мас., дарахтларнинг гуллаши, қушларнинг кўчиши кабиларни ўрганадиган бўлими).

ФЕНОМЕН м 1 книжн. фавқулодда (камдан-кам учрайдиган) ҳодиса; фавқулодда қобилият ёки талант эгаси; 2 филос. феномен (ҳис-туйғу тажрибаси билан пайқаладиган ҳодисани англатувчи тушунча).

ФЕНОМЕНАЛИЗМ м филос. феноменализм (фақат ҳодисаларнигина билиш мумкин, аммо уларнинг моҳиятини билиб бўлмайди, деб даъво қилувчи идеалистик таълимот).

ФЕНОМЕНАЛИСТ м феноменалист (феноменализм тарафдори).

ФЕНОМЕНАЛЬНОСТЬ ж нодирлик, ноёблик, ажойиблик, камдан-кам учрашлик.

ФЕНОМЕНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 камдан-кам учрайдиган, нодир, ноёб, ажойиб; фавқулодда учраб қоладиган; гоят зўр, ниҳоятда тенгсиз; ~ый гóлос ноёб (ажойиб) овоз; ~ый успе́х гоят зўр муваффақият; ~ая й́ла ниҳоятда тенгсиз куч; 2 филос. феноменга оид; феномен...

ФЕНХЕЛЬ м бот арпабодиён (соябонгулдошлар оиласига мансуб эфир мойли доривор ўсимлик).

ФЕОД м ист. феод (Гарбий Европада: феодалга қарашли бўлган ер мулки).

ФЕОДАЛ м ист. феодал (феодализм даврида: крепостной деҳқонлар меҳнатини эксплуатация қиладиган йирик ер-мулк эгаси).

ФЕОДАЛИЗМ м ист. феодализм (феодалларнинг хусусий мулкчилигига, крепостной деҳқонларни эксплуатация қилишга асосланган ижтимоий тузум).

ФЕОДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое ист. феодал(лар)га ва феодализмга оид; феодал(лар)..., феодализм...; ~й за́мок феодал қасри; ~й гне́т феодаллар зулми; ~е пережы́тки феодализм қолдиқлари.

ФЕРЗЕВЫЙ, -ая, -ое шахм. фарзинга оид; фарзин...; ~ фланг фарзин фланги, фарзин (турадиган) томон; ~ гамби́т фарзин гамбиты (см. гамби́т).

ФЕРЗЬ м, р. -я шахм. фарзин.

ФЕРМА 1 ж ферма (1 чорва ёки паррандачилик хўжалиги; овцевóдческая ~ қўйчилик фермаси; птицевóдческая ~ паррандачилик фермаси; молочная ~ сүтчилик фермаси; 2 капиталистик мамлакатларда: ўзига қарашли ёки ижарага олинган ер участкасида иш юритувчи хусусий деҳқончилик хўжалиги).

ФЕРМА II ж спец. ферма (бир-бирига мустаҳкам бириктирилган устун-харилардан иборат инженерлик иншоо-

ти); стальная ~ пўлат ферма; железобетонная ~ темир-бетон ферма.

ФЕРМЕННЫЙ, -ая, -ое прил. от ферма II спец. фермага (устун ва харилардан иборат иншоотга) оид; ферма...; ~ая стойка ферма устун (узун темирлардан ясалган тирговуч ёки устун).

ФЕРМЕНТ м биол., хим. фермент (тирик ҳужайрада ишлаб чиқариладиган ва организмда модда алмашинувини тартибга солиб турадиган органик модда); активация ~ов ферментларнинг активлашуви; ферментларни активлаштириш.

ФЕРМЕНТАТИВНЫЙ, -ая, -ое биол., хим. ферментларга ва ферментацияга оид; ферментатив; ~е вещества́ ферментатив моддалар; ~й проце́сс ферментатив жараён; ферментация (ачиш, бижғиш) жараёни.

ФЕРМЕНТАЦИОННЫЙ, -ая, -ое спец. ферментацияга оид; ачитилшга ёки ачишга оид; ачиш ёки ачитилш (ферментация)....; ферментацион; ~ый заво́д ферментация заводи; ~ая ка́мера ачитилш камераси.

ФЕРМЕНТАЦИЯ ж спец. ферментация, ферментланиш, ачиш, бижғиш; ~ табакá тамаки ферментацияси; ~ чайных листьёв чой барглари ферментацияси.

ФЕРМЕНТИРОВАТЬ несов. спец. ферментламоқ, ачитмоқ, бижғитмоқ.

ФЕРМЕНТНЫЙ, -ая, -ое биол., хим. ферментга оид; ферментда бўладиган, фермент...; ~ые яды фермент захарлари; ~ая ре́акция фермент реакцияси.

ФЕРМЕР м фермер (ферма I эгаси ёки уни ижарага олиб турувчи шахс); разорёние ~ов фермерларнинг хонавайрон бўлиши.

ФЕРМЕРСКИЙ, -ая, -ое фермерга оид; фермер(лар)...; ~ий дом фермернинг уйи; ~ое хозяйство фермер(лар) хўжалиги.

ФЕРМЕРСТВО с 1 фермерлик; 2 собир. фермерлар.

ФЕРМУАР м уст. 1 тўқа, илгак; 2 илгакли маржон шодаси.

ФЕРНАМБУК м фернамбук, қизил сандал (1 ёғочи сарғиш-қизил тусли дарахт; 2 шу дарахт ёғочидан олинган қизил бўёқ).

ФЕРНАМБУКОВЫЙ, -ая, -ое фернамбукка (қизил сандалга) оид; фернамбук (қизил сандал)....; ~ая кра́ска фернамбук (сандал) бўёғи; ~ое дере́во фернамбук (сандал) дарахти.

ФЕРРИТ м феррит (1 хим. углероднинг темирдаги қаттиқ эритмаси; деярли кимёвий соф темир; 2 физ. ферромагнитли яримўтказгич).

ФЕРРОМАГНЕТИЗМ м физ. ферромагнетизм (1 ферромагнетикларга хос магнит ҳодисалари ва хусусиятлари мажмуи; 2 магнит хоссалари ҳақидаги таълимот).

ФЕРРОМАГНЕТИК м физ. ферромагнетик (ферромагнит хусусиятига эга бўлган, яъни тез ва кучли равишда магнитланадиган модда).

ФЕРРОМАГНИТНЫЙ, -ая, -ое физ. тез ва кучли равишда магнитланадиган, ферромагнит...; ~ стёржень ферромагнит стержень.

ФЕРРОСПЛАВ м спец. ферроқотишма, темир қотишма (темирнинг бирор бошқа элемент билан қотишмаси).

ФЕРРОСПЛАВНЫЙ, -ая, -ое спец. ферроқотишма (темир қотишма)га оид; ферроқотишма...; ~ая печь ферроқотишма печи; ~ый заво́д ферроқотишма заводи.

ФЕРРОТИПИЯ ж спец. ферротипия (металлга фотографик сурат тушириш усули).

ФЕРТ м 1 ферт («Ф» ҳарфининг эскирган номи); 2 прост. ўзига бино қўйган, кеккайган, олифта; ♦ ~ом сто́ять прост. икки қўлини белига тираб («Ф» ҳарфига ўхшаб) турмоқ.

ФЕРТИК м прост., то же, что ферт 2.

ФЕС м то же, что фёска.

ФЁСКА ж, р. мн. -сок фёска, ҳожидўппи (баъзи Шарқ мамлакатларида кийиладиган попукли бош кийим).

ФЕСТИВАЛЬ м фестиваль; театральный ~ театр фестивали; музыкальный ~ музыка фестивали; Всемирный ~ демократической молодёжи Демократик ёшларнинг жаҳон фестивали; ~ советских фильмов совет фильмлари фестивали.

ФЕСТИВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое фестивалга оид; фести-
валь...; ~ая неделя фестиваль ҳафталиги; ~ый значок фести-
валь значоги.

ФЕСТОН м 1 кунгура, тиш (арратиш ҳошия ёки уқа
кунгураларидан бири); 2 *архит.* фестон, кунгура, гулчам-
барак.

ФЕСТОНН/ЫЙ, -ая, -ое фестонли, кунгурали, тишли;
тўлқинсимон; ~ая отделка кунгурали (тўлқинсимон) бе-
зак; кунгурали (тўлқинсимон) безак солиш.

ФЕСТОНЧАТЫЙ, -ая, -ое разг. то же, что фестонный.

ФЕСТОНЧИК м уменьш. от фестон.

ФЕТИШ м *книжн.* фетиш (1 ибтидоний халқлар худо
деб топинган, гўё ғайритабиий кучга эга бўлган жонсиз
нарсас; 2 *перен.* баъзи кишилар кўр-кўрона ишонадиган, му-
қаддас деб билладиган нарсас).

ФЕТИШИЗАЦИЯ ж *книжн.* фетишлаштириш, фетиш-
га айлантириш, илохийлаштириш; сигиниш, сажда қилиш;
~экономических законов иқтисодий қонунларни фетиш-
лаштириш.

ФЕТИШИЗИРОВАТЬ несов. *книжн.* что фетишлаштир-
моқ, фетишга айлантирмоқ, илохий ёки муқаддас деб бил-
моқ, сигинмоқ, сажда қилмоқ; ~дёнги пулга сигинмоқ.

ФЕТИШИЗМ м *книжн.* 1 фетишизм (жонсиз нарсалар-
ни ғайритабиий хусусиятга эга деб ишонин ва уларга топ-
пиниш); 2 *перен.* бирор нарсага кўр-кўрона ишонин, му-
қаддас деб билиш, унга сажда қилиш; ♦ **товарный** ~ эк.
товар фетишизми, ишлаб чиқарини муносабатларини мод-
дийлаштириш.

ФЕТИШИСТ м *книжн.* 1 фетишист, фетишпараст, фе-
тишга топинувчи; фетишизм тарафдори; 2 *перен.* кўр-кў-
рона ишонувчи, сажда қилувчи.

ФЕТИШИСТСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* фетишизм ва фе-
тишга оид, фетишизм..., фетишист (фетишпараст)...

ФЕТР м фетр (аъло нав юлқа наматсимон мато).

ФЕТРОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 фетрга оид; фетрдан қилин-
ган, фетр...; ~ая шляпа фетр шляпа; 2 фетр тайёрлайди-
ган; фетрдан нарсас ясайдиган, фетр...; ~ая мастерская
фетр устахонаси; ~ый цех фетр цехи.

ФЕФЕЛА ж *прост. пренебр.* қўпол (бесўнақай, бетар-
тиб кийинган, сочлари тўзиган, семиз) аёл.

ФЕХТОВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое спорт. қиличбозликка
оид; қиличбозлик...; ~ое искусство қиличбозлик санъати;
~ый зал қиличбозлик машқи ўтказиладиган зал, қилич-
бозлик зали.

ФЕХТОВАЛЬЩИК м спорт. қиличбоз.

ФЕХТОВАЛЬЩИЦА ж қиличбоз аёл.

ФЕХТОВАНИЕ с спорт. қиличбозлик; **школа** ~я қи-
личбозлик мактаби, **учитель** ~я қиличбозлик ўқитувчиси,
қиличбозликни ўргатувчи муаллим.

ФЕХТОВАТЬ, -тую, -түешь несов. спорт. қиличбозлик
қилмоқ.

ФЕШЕНЕБЕЛЬНОСТЬ ж *книжн.* олифталик; дабда-
бачлик, дабдабозлик, серҳашамлилик, ҳашамдорлик,
дабдаба, ҳашам.

ФЕШЕНЕБЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* юк-
сак таъб ва модага жавоб берадиган, энг яхши; дабдаба-
ли, ҳашаматли, серҳашам; ~ая **квартира** ҳашаматли квар-
тира; ~ый **ресторан** серҳашам ресторан.

ФЕЯ ж соҳира, сеҳрлаб қўядиган (мафтун қиладиган)
гўзал аёл; пари (Ғарбий Европа мифологиясида); **добрая** ~
яхшилиқ қиладиган (сахий) пари; **злая** ~ ёмонлик қилад-
иган (бахил) пари.

ФИ *межд. разг.* эй, вуй (нафратланиш ундови); ~,
какой противный! вуй, қандай жирканч!

ФИАКР м киракаш экипаж ёки файтон (Ғарбий Ев-
ропа шаҳарларинда).

ФИАЛКА ж, р. мн. -лок бинафша, гунафша; **душистая**
~ хушбўй бинафша; **ночная** ~ тунги бинафша; **альпийская**
~ альп бинафшаси.

ФИАЛКОВЫЙ, -ая, -ое 1 бинафшага оид; бинафша...;
~ый **запах** бинафша ҳиди; 2 в *знач. суц.* ~е мн. *бот.* би-
нафшагулдилар; ♦ ~ый **корень** гулсапарнинг бинафша ҳид-
ли илдизи (парфюмерияда ишлатилади).

ФИАСКО с *нескл. книжн.* муваффақиятсизлик, иши
ўнгмаслик; **потерпеть** ~ муваффақиятсизликка учрамоқ.

ФИБРА I ж 1 *анат.* пай толаси, томирча, томир (ўсим-
лик ва ҳайвон тўқималаринда); 2 мн. **фибры** *перен. книжн.*
одамнинг борлиги (жону дили, бутун вужуди); **ненавидеть**
всёми ~ми **душй** бутун вужуди билан (ўта даражада)
ёмон кўрмоқ.

ФИБРА II ж фибра (прессланган, эластик ва жуда
пишиқ қоғоз); **чемодан из** ~ы фибрадан ясалган чамадон.

ФИБРИН м *физиол.* фибрин (қон ивниши натижасида
ҳосил бўладиган эримайдиган оқсил модда).

ФИБРИНОВ/ЫЙ, -ая, -ое физиол. фибринга оид; фиб-
риндан ҳосил бўлган, фибрин...; ~ое **волокно** фибрин тола.

ФИБРИНОГЕН м *физиол.* фибриноген (қон плазмаси-
нинг эрувчан оқсил моддаси, ивиганда фибринга айла-
нади).

ФИБРОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от* фибра II фибра II га
оид; фибрадан ясалган, фибра...; ~ **чемодан** фибра чамадон,
фибрадан ясалган чамадон.

ФИБРОЗН/ЫЙ, -ая, -ое *анат.* толали, толасимон; ~ая
соединительная ткань толасимон бириктирувчи тўқима.

ФИБРОЙН м *спец.* фибройн (ипак толаларининг му-
ҳим таркибий қисми бўлган оқсил модда).

ФИБРОЛИТ м *спец.* фибролит (пайраҳа, қипиқ, сомон
ва ш. к. ни пресслаб, тахта қилиб тайёрланган бинокор-
лик материали).

ФИБРОЛИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* фибролитга оид;
фибролит ишлаб чиқарадиган; фибролитдан ясалган; фиб-
ролит...; ~ый **завод** фибролит заводи; ~ая **стена** фибролит
девор.

ФИБРОМА ж *мед.* фиброма (бириктирувчи тўқимадан
юзага келган зарарсиз ўсма).

ФИГА I ж анжир (ўсимлиги ва меваси).

ФИГА II ж и **ФИГ** м *прост.* фиға (бировни масхара
қилиш учун бош бармоқни икки бармоқ ўртасига суқиб
кўрсатиш); ♦ **фиға (с)** два инкор, розолик ифодасининг
қўпол формаси; **глядеть (или смотреть) в книгу и видеть**
фигу ҳеч нарсас тушунмаслик.

ФИГЛИ-МИГЛИ мн., р. **фиглей-миглей** *разг. шутил.*
ҳийла-найранг, найрангбозлик; ҳазил-ҳузуд; **знаю я ваши**
~, **не проведёте!** сизнинг найранглариңизни **бичман,**
мени алдай олмайсиз.

ФИГЛЯР м 1 *уст.* найрангбоз, фокусчи, муаллақчи;
масхарабоз, қизиқчи; **ярмарочный** ~ бозорларда **масхара-**
бозлик қилиб юрувчи; 2 *перен. разг. неодобр.* **майнабоз,**
найрангбоз, қийшанглаб ёки қизиқчилик қилиб ўзига ром
қилиб олинга уринадиган одам; савлатга зўр берган (ку-
рук) одам.

ФИГЛЯРИТЬ несов. *разг.* майнабозчилик (найранг-
бозлик) қилмоқ; қийшангламоқ; қийшанглаб ёки қизиқчи-
лик қилиб ўзига ром қилиб олинга уринмоқ; савлатга зўр
бермоқ.

ФИГЛЯРНИЧАТЬ несов. *разг. то же, что* **фиглярить.**
ФИГЛЯРСК/ИЙ, -ая, -ое *уст. и разг.* масхарабозлар-
ча, найрангбозларча, масхарабоз...; ~ая **выходка** масхара-
бозларча қилиқ; ~ый **колпак** масхарабоз қалпоғи.

ФИГЛЯРСТВО с *разг.* 1 *уст.* масхарабозлик, қизиқчи-
лик, муаллақчилик; 2 майнабозчилик, найрангбозлик; сав-
латга зўр бериш.

ФИГЛЯРСТВОВАТЬ несов. *разг.* майнабозчилик (най-
рангбозлик, қизиқчилик) қилмоқ, қийшангламоқ; савлатга
зўр бермоқ.

ФИГОВЫЙ, -ая, -ое анжирга оид; анжир...; ~ый **плод**
анжир меваси; ~ое **дерево** анжир дарахти; ♦ ~ый **листок**
1) ҳаё пардаси; авратпўш (ҳайкал ёки суратларда яланғоч
одамнинг жинсий органини ёниб турадиган барг тасвири);
2) *перен.* билат туриб (риёкорлик билан, беҳаёларча) қи-
лингган ишни пардалаш.

ФИГУР/А ж 1 *мат.* шакл; **геометрические** ~ы геомет-
рик шакллар; 2 *фигура* (рақс, гимнастика ва ш. к. да муайян
ҳаракат ёки ҳолат); ~ы в **танце** рақсдаги фигуралар
(муайян ҳаракат ёки ҳолатлар); ~ы **высшего пилотажа**
олий пилотаж (учиш) фигуралари; 3 **хайкал**, тасвир, **фигу-**
ра; восковая ~а мўм ҳайкал; **гипсовая** ~а гипс ҳайкал;
~а **всадника на полотне** расмдаги отлик тасвир; **мрамор-**
ная ~а мрамор ҳайкал; 4 *разг. пренебр.* қандайдир бир

одам, шахс; **это что ещё за ~а?** **что ему надо?** бу яна қанақа одам бўлди? унга нима керак?; **подозрительная** ~а шубҳали шахс; **Эй, ты, ~а!**— крикнул... **господин, завидев... высокого и тощего человека** (Чехов) Ҳой одам!— деб бақирди... хўжайин, баланд бўйли, орққ кишини кўриб; **5 зот, сиймо, арбоб; крупная политическая** ~а йирик снёсий арбоб; **6 қадди-қомат, жусса; у неё стройная** ~а унинг қадди-қомати келинган; **7 сурат, суратли карта (король, дама, валет); 8 шахм. сипоҳ; 9 лингв. образли ибора; риторическая** ~а риторик (дабдабали, образли) ибора; **10 фигура** (текстдаги чизма, схема, расм кабиларнинг номи); **♦ ~а умолчания см. умолчание.**

ФИГУРАЛЬНО нареч. бошқача қилиб; киноя билан, кесатиб, мажозан; **~ выражясь** бошқача қилиб айтганда; мажозан айтсақ.

ФИГУРАЛЬНОСТЬ ж киновийлик, мажозийлик; образлилик; **~ выражения** ифоданинг киновийлиги (ёки мажозийлиги); **~ стили** услубнинг мажозийлиги.

ФИГУРАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна мажозий, образли; киновий, серкиноя; **~ое выражение** мажозий (образли) ибора.

ФИГУРАНТ м уст. **1** фигурант (оммавий балет ўйинларидаги раққос); **2** сўзсиз ролларни ижро этувчи драматик актёр.

ФИГУРАНТКА ж, р. мн. -ток см. **фигурант.**

ФИГУРАЦИЯ ж спец. фигурация (музыкада: оҳангга шакл бериш).

ФИГУРИРОВАТЬ несов. бор (ҳозир) бўлмоқ, қатнашмоқ, кўриниб (учраб) турмоқ, майдонга чиқмоқ; **~ в качестве свидетеля** гувоҳ сифатида қатнашмоқ; **его имя фигурирует в газете** унинг номи газеталарда учраб туради.

ФИГУРИСТ м фигурист, фигурали (конькида чиройли ҳаракатлар қилиб ўйновчи спортчи); **выступление ~ов** фигуристларнинг чиқишлари.

ФИГУРИСТКА ж, р. мн. -ток см. **фигурист.**

ФИГУРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна **1** шаклдор, мураккаб шакли; жимжимадор; **~ая резьба** жимжимадор нақш; **~ый шоколад** жимжимадор шоколад; **2** фигуралы... **фигура** **2** га оид; **~ое плавание** фигуралы (синхрон) сузиш; **~ое катание на коньках** конькида фигуралы учиш; **~ые коньки** фигуралы коньки (фигуралы учиш учун мосланган коньки); **~ый пилотаж** фигуралы пилотаж; **3 шахм. сипоҳ(лар)** билан, сипоҳ(лар)...; **~ая атака** сипоҳлар билан ҳужум қилиш; сипоҳ(лар) ҳужуми.

ФИДЕИЗМ м филос. фидеизм (диний этиқодни ақл-идрокдан, фандан юқори қўювчи диний дунёқараш).

ФИДЕИСТ м фидеист (фидеизм тарафдори).

ФИДЕИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фидеизмга оид; фидеистик; **~ая концепция** фидеистик концепция.

ФИДЕР м спец. фидер (**1** электроэнергияни таъминловчи пунктларга берадиган ёки радиопередатчининг антенна билан боғловчи сим; **питательный** ~ таъминловчи фидер; **концентрический** ~ концентрик фидер; **однопроводный** ~ якка симли фидер; **2** машинага автоматик равишда хом ашё бериб турадиган электр асбоб).

ФИЖМЫ мн. уст. **фижма** (18—19-асрларда: аёллар юбкаси этагини қаппайтириш учун ичидан қўйиладиган гардиш ва шу усулда тайёрланган юбка).

ФИЗИК м физик (физика мутахассиси).

ФИЗИКА ж физика; **теоретическая** ~ назарий физика; **прикладная** ~ амалий физика; **~ атомного ядра** атом ядроси физикаси.

ФИЗИКО-ГЕОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физик-географик, табиий географик; **~ый очерк** табиий географик очерк; **~е условия** табиий географик шароит.

ФИЗИКО-МАТЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физик-математик, физика-математика...; **~ый факультет** физика-математика факультети; **доктор** ~х наук физика-математика фанлар доктори.

ФИЗИКО-ХИМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физик-химик; физика-химия...

ФИЗИОЛОГ м физиолог (физиология мутахассиси).

ФИЗИОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое **1** физиологияга оид; физиологик; физиология...; **~ие методы** исслёдования тад-

қиқотнинг физиологик усули; **~ий раствор биол.** физиологик эритма; **2 уст.** физиологик, жисмоний; **~ое отвращение** физиологик (жисмоний) жирканиш.

ФИЗИОЛОГИЯ ж **1** физиология (организмнинг яшаш фаолияти ва унинг функциялари ҳақидаги фан); **~ человека** одам физиологияси; **~ растений** ўсимликлар физиологияси; **сравнительная** ~ қиёсий физиология; **2** физиология (организмдаги ҳаётий процесслар мажмуи); **~ высшей нервной деятельности** олий нерв фаолияти физиологияси; **~ дыхания** нафас олиш физиологияси; **3 перен. разг.** дағал ҳиссиёт; хирс, эхтирос.

ФИЗИОНОМИКА ж физиономика (одамнинг ташқи қиёфаси ва мимикаларига қараб ички, руҳий ҳолатини аниқлаш санъати).

ФИЗИОНОМИСТ м физиономист (физиономика мутахассиси).

ФИЗИОНОМИЯ ж разг. **1** юз, бет; чеҳра; афт, башара; қиёфа; **неприятная** ~ ёқимсиз башара; **отвратная** ~ жирканч (хунук) башара; **лукавая** ~ айёрона башара; **2 перен.** қиёфа, кўриниш; **~ города** шаҳарнинг қиёфаси (кўриниши).

ФИЗИОТЕРАПЕВТ м физиотерапевт, физиотерапия врач.

ФИЗИОТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физиотерапияга оид; физиотерапевтик, физиотерапия...; **~ое лечение** физиотерапевтик (физиотерапия йўли билан) даволаш; **~ая лечебница** физиотерапия шифохонаси.

ФИЗИОТЕРАПИЯ ж физиотерапия (табиий ва физик воситалар, мас., сув, ёруғлик, электр токи кабилар билан даволаш).

ФИЗИЧЕСКИЙ, -ая, -ое **1** физикага оид; физик, физикавий, табиий, физика...; **~ие теории** физикавий назариялар; **~ая химия** физикавий химия; **~ие свойства почвы** туپроқнинг физик (табиий) хусусиятлари; **~ая география** табиий география; **~ая лаборатория** физика лабораторияси; **~ий факультет университета** университетнинг физика факультети; **2** жисмоний; **~ая сила** жисмоний куч; **~ий труд** жисмоний меҳнат; **~ое воспитание** жисмоний тарбия; **~ая культура см. физкультура;** **3** жинсий; **~ая близость** жинсий алоқа; **4 книжн.** материалга (қисмларга) оид; моддий; **~ий износ** машин машина қисмларининг ейилиши (эскириб ишдан чиқиши).

ФИЗКУЛЬТУРА ж (физическая культура) физкультура, бадантарбия; **преподаватель** ~ы физкультура ўқитувчиси; **лечебная** ~а даволаш физкультураси.

ФИЗКУЛЬТУРНИК м **1** физкультурачи; **Всесоюзный день** ~а Бутуниттифоқ физкультурачилар куни; **2 разг.** физкультура ўқитувчиси.

ФИЗКУЛЬТУРНИЦА ж см. **физкультурник.**

ФИЗКУЛЬТУРНЫЙ, -ая, -ое физкультурга ва физкультурачи(лар)га оид; физкультура...; физкультурачи(лар)...; **~ парад** физкультура(чилар) парад; **~ зал** физкультура зали.

ФИКСАЖ м спец. фиксаж (фотоматериал ювиладиган махсус химиявий эритма, маҳкамлагич).

ФИКСАЖНЫЙ, -ая, -ое спец. фиксажга оид; фиксаж...; **~ая соль** фиксаж тузи; **~ый раствор** фиксаж эритмаси.

ФИКСАТИВ м спец. фиксажив (қалам билан солинган расм ва чизмаларнинг ўнгиб кетмаслиги учун уларга суртиладиган рангсиз эритма).

ФИКСАТОР м **1** фиксатор (нарсаларни муайян ҳолатда маҳкамлаб қўядиган мослама); **шариковый** ~ шарикли фиксатор; **передвижной** ~ кўчама фиксатор; **2** қайд этувчи (ёзиб, қайд қилиб ёки белгилаб қўядиган киши).

ФИКСАТОРНЫЙ, -ая, -ое фиксаторга оид; фиксадор...; **~ кронштейн** фиксатор кронштейни.

ФИКСАТУАР м фиксадуар (сочни силлиқлаш учун суртиладиган помада, мой).

ФИКСАЦИЯ ж книжн. и спец. ёзиш, ёзиб қўйиш, қайд қилиш, қаламга олиш; тўплаш; жалб қилиш; **~ событий и фактов** воқеалар ва фактларни ёзиб қўйиш; **~ сигнала** сигнални қайд қилиш; **~ внимания** диққатни тўплаш (жалб қилиш).

ФИКСИРОВАНИЕ *с то же, что фиксация.*

ФИКСИРОВАТЬ *сов. и несов. что I (сов. зафиксировать) книжн.* ёзмок, ёзиб кўймоқ, қайд қилмоқ, қаламга олмоқ; ~ *в протоколе* қарорда қайд этмоқ; ~ *свой впечатления на бумаге* ўз таассуротларини қоғозга ёзиб кўймоқ; ~ *права граждан в конституции* конституцияда граждан ҳуқуқларини қайд қилмоқ; 2 (*сов. зафиксировать*) *книжн.* белгиламоқ, тайинламоқ; ~ *дни заседаний* мажлис кунларини белгилаб кўймоқ; 3 *книжн.* тўпламоқ, йиғмоқ; жалб этмоқ, йўналтирмоқ, қаратмоқ; ~ *внимание* диққатни жалб этмоқ, диққатни тўпламоқ; ~ *свой взгляд на чём-н.* бирор нарсага астойдил (тиқилиб) қарамоқ; 4 (муайян ҳолатда) маҳкамламоқ, маҳкам ўрнаштирмоқ; **фиксирующее устройство** (муайян ҳолатда) маҳкамлаб қўядиган мослама; 5 *фото* фиксажламоқ, фиксаж билан ишлов бермоқ; ~ *фотоплёнку* фотоплёнкани фиксажламоқ; ~ *рисунк* расмни фиксажламоқ; расмга фиксатив суртмоқ.

ФИКСИРОВАТЬСЯ *сов. и несов. I* қаратилмоқ, жалб қилинмоқ, тўпланмоқ, мустаҳкамланмоқ; **внимание** ~ *люсь на дальней точке* диққат узоқдаги бир нуқтага қаратилди; 2 *несов. страд. от фиксировать.*

ФИКТИВНО *нареч.* сохталик билан, ёлғондан, қалбаки, сохта, ёлғон.

ФИКТИВНОСТЬ *ж* сохталик, қалбакилик, ёлғонлик; ~ *документов* ҳужжатларнинг қалбакилиги (сохталиги).

ФИКТИВНЫ/Й, -ая, -ое; -вен, -вна сохта, қалбаки, ёлғон; ~ *й брак* сохта никоҳ; ~ *е счётá* сохта счёлар; ♦ ~ *й капитал* *ж.* сохта капитал (акция, облигация сингари қимматли қоғозларда бўлган, аммо ҳақиқий қимматга эга бўлмаган, реал бойлик ҳисобланмайдиган капитал).

ФИКУС *м* фикус (ҳамиша кўм-кўк турадиган ялпоқ баргли тропик ўсимлик).

ФИКУСНЫЙ, -ая, -ое *фикусга* оид; *фикус...*; ~ *отросток* *фикус* новдаси.

ФИКЦИЯ *ж* 1 ёлғон-яшиқ, уйдирма; 2 ясама вазият.

ФИЛАНТРОП *м* филантроп, саховатпеша (муҳтожларга шафқатли, хайр-саховат қиладиган киши).

ФИЛАНТРОПИЗМ *м книжн.* филантропизм, филантропия (хайр-эҳсон қилиш) билан шуғулланиш.

ФИЛАНТРОПИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое филантропик, хайр-эҳсон қилиш билан шуғулланадиган; ~ *ая деятельность* хайр-эҳсон қилиш билан шуғулланиш; ~ *ое общество* филантропик жамият, хайр-эҳсон қилиш билан шуғулланадиган жамият.

ФИЛАНТРОПИЯ *ж* 1 филантропия, хайр-саховат, хайр-эҳсон; *лицемерная* ~ *богачей* бойларнинг иккиюзламаларча хайр-эҳсон; 2 *уст.* инсонпарварлик, одамийлик.

ФИЛАНТРОПКА *ж. р. мн. -пок см. филантроп.*

ФИЛАРМОНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое филармонияга оид; филармоник, филармония...; ~ *ий оркестр* филармоник оркестр, филармония оркестри; ♦ ~ *ое общество* филармония жамияти (музикачи ва музика ишқибозларининг дастлабки уюшмаси).

ФИЛАРМОНИ/Я *ж* филармония; *пойти в* ~ *ю* филармонияга бормоқ; *артысты* ~ *и* филармония артистлари.

ФИЛАТЕЛИЗМ *м то же, что филателия.*

ФИЛАТЕЛИСТ *м* филателист (филателия билан шуғулланувчи).

ФИЛАТЕЛИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое филателияга ва филателист(лар)га оид; филателистик, филателия...; *филателист(лар)...*; ~ *ое общество* филателистлар жамияти; ~ *ая выставка* филателия кўргазмаси.

ФИЛАТЕЛИСТКА *ж. р. мн. -ток см. филателист.*

ФИЛАТЕЛИЯ *ж* филателия (почта маркалари, қоғоз пул ва шу кабиларни коллекция учун йиғиш, тўплаш).

ФИЛЁ I *с нескл.* филе (ип тўрга гул солиб тикиш ёки тўрсимон тўқима гул).

ФИЛЁ II *с нескл.* 1 *спец.* биқин гўшт; 2 лаҳм гўшт ёки балиқ.

ФИЛЁЙ *м то же, что филё II, 1.*

ФИЛЕЙНЫ/Й I, -ая, -ое филе I га оид; *филе...*; ~ *е кружева* филе тўри.

ФИЛЕЙН/ЫЙ II, -ая, -ое суяксиз гўштга оид; лаҳм гўшт...; ~ *ая вырезка* лаҳм гўшт бўлаги.

ФИЛЁНК/А *ж. р. мн. -нок спец.* 1 дила, филёнка (бирор ром ёки ромкага ўрнатилдиган юнқа тахта ёки фанер); *дверная* ~ *а* эшик диласи; 2 филёнка, чизик (бирор нарсага суртилган икки хил бўёқни ажратувчи узун чизик); *протянуть* ~ *у на стене* деворга (суртилган бўёқларни бир-биридан ажратиб учун) филёнка чизмоқ.

ФИЛЁНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое дила ёки филёнка ўрнатилган, филёнкали, дилали; тахтали, фанерли; ~ *ая дверь* дилали эшик, ромига дила ўрнатилган эшик.

ФИЛЁНЧАТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *то же, что филёночный*; 2 филёнка (чизик) тортилган, филёнкали, чизикли; ~ *ая стена* (икки хил бўёқ орасига) филёнка чизилган девор; ~ *ая кисть* чизик (филёнка) чизадиган мўйқалам.

ФИЛЁР *м* изкувар, айғоқчи (позиция агенти).

ФИЛЁРСКИЙ, -ая, -ое изкуварга (айғоқчига) оид; изкувар (айғоқчи)...

ФИЛИАЛ *м* филиал; ~ *музея* музей филиали; ~ *Академии наук СССР* СССР Фанлар академиясининг филиали.

ФИЛИАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое филиалга оид; филиал...;

~ *е отделение* филиал бўлимлари.

ФИЛИГРАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 заргарлик буюмларига (филигранга) оид; заргарлик (филигран)...; ~ *ые изделия* филигран (заргарлик) буюмлари; 2 сувтамғали, сувсимон белги туширилган; ~ *ая бумага* сувтамғали қоғоз, сувқоғоз, хитой қоғоз; 3 *перен.* нозик, нафис; ~ *ая работа* позик (нафис) иш.

ФИЛИГРАНЬ *ж* 1 филигрань, жуда нафис ишланган заргарлик буюми; *серебряная* ~ кумуш филигрань; 2 филигрань, сувтамға (қоғозга туширилган, ёруққа тутганда кўрннадиган рақам, сурат, белги); 3 сувтамғали қоғоз, сувқоғоз, хитой қоғоз.

ФИЛИН *м зоол.* укки (қуш).

ФИЛИППИКА *ж книжн.* филиппика, шош қилувчи нутқ (бирор кимса ёки нарсага қарши ғазаб билан сўзланган нутқ).

ФИЛИСТЕР *м книжн.* филистер, фикри тор (тор фикрли) киши.

ФИЛИСТЕРСК/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* филистерга оид; филистерларча, филистер...; филистерлик...; ~ *ая ограниченность* филистерларча чекланганлик.

ФИЛИСТЕРСТВО *с книжн.* филистерлик, фикри торлик; тор фикр юргизиш.

ФИЛЛОКСЕРА *ж* филлоксера, куякана, шира; **виноградная** ~ узумнинг (токнинг) шира касали, узум куяканаси.

ФИЛОГЕНЕЗ *м биол.* филогенез (бутун органик дунёнинг ёхуд унинг айрим гуруҳларининг ривожланиш процесси); ~ *растений* ўсимликлар филогенези.

ФИЛОГЕНЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *биол.* филогенетик, филогенез...; филогения...; ~ *анализ* филогенетик анализ, филогенез (филогения) анализи.

ФИЛОГЕНИЯ *ж то же, что филогенез.*

ФИЛОДЕНДРОН *м* филодендрон (манзарали ўсимлик).

ФИЛОЛОГ *м* филолог (филология мутахассиси).

ФИЛОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое филологияга оид; филологик, филология...; ~ *е исследование* филологик тадқиқотлар; ~ *й факультет* филология факультети.

ФИЛОЛОГИЯ *ж* филология; *античная* ~ антик филология; *славянская* ~ славян филологияси.

ФИЛОН *м прост.* ялқов, танбал.

ФИЛОНИТЬ *несов. прост.* ялқовлик (танбаллик) қилмоқ; сандироқлаб (бекор) юрмоқ.

ФИЛОСОФ *м* 1 философ, файласуф; ~ *-материалист* материалист философ; ~ *-марксист* марксист философ; 2 *перен. разг.* доно, донишманд.

ФИЛОСОФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *уст. то же, что философский.*

ФИЛОСОФИЧНЫЙ, -ая, -ое *уст.* чуқур ўйланган, ақл-идроқ билан қилинган, жиддий.

ФИЛОСОФИ/Я *ж* 1 философия, фалсафа; *материалистическая* ~ *я* материалистик философия; *идеалистическая* ~ *я* идеалистик философия; 2 *чего* философия (бирор фаннинг асосини ташкил этувчи методологик принциплар); ~ *я*

математики математика философияси; ~я **права** ҳуқуқ философияси; 3 *разг. неодобр.* ишга алоқасиз, қуруқ гаплар, фалсафа, сафсата; **разводить** ~ю фалсафа сўқмоқ, сафсата сотмоқ; **кончай** ~ю, **переходи** к делу сафсатагни бас қил, ишдан гапир (ишга ўт).

ФИЛОСОФСКИ нареч. философларча, файласуфларча, файласуфона; **относиться ко всему**, ~хамма нарсгага файласуфларча муносабатда бўлмоқ.

ФИЛОСОФСКИ, И, -ая, -ое 1 философияга (фалсафага) оид; фалсафий, философик, философия (фалсафа)...; **марксистский** ~ий **материализм** марксистик фалсафий материализм; ~ий **факультет** философия факультети; 2 *книжн. разг.* теран, чуқур маъноли. фалсафий; ~е **размышления** фалсафий (чуқур) мушоҳада; ~ий **роман** чуқур маъноли роман; 3 *разг.* жиддий, вазмин; **говорить с** ~м **видом** жиддий (мулоҳаза билан) гапирмоқ; ♦ ~ий **камень** фалсафий тош (ўрта аср алхимиклари тушунчаларига кўра, ҳар қандай металлни олтинга айлантира олувчи, ҳар қандай касалга даво бўлувчи сирли модда).

ФИЛОСОФСТВОВАНИЕ **с** 1 *по гл.* философствовать; 2 *разг.* мавҳум (чалкаш, думал) фикр юритиш; **бесплодные** ~я беҳуда, чалкаш фикрлар юритиш.

ФИЛОСОФСТВОВАТЬ *несов.* 1 файласуфона фикр юритмоқ, философияга оид мулоҳазалар билан шуғулланмоқ; философлик қилмоқ; 2 *перен. разг.* фалсафа сўқмоқ, сафсата сотмоқ, бемаъни (қуруқ, асоссиз) фикрлар юргизмоқ.

ФИЛУМЕНИСТ **м** филуменист, филумениячи.

ФИЛУМЕНИСТКА *ж, р. мн. -ток см. филуменист.*

ФИЛУМЕНИЯ **ж** филумения (этикеткалар ёки ёрликлар тўплаш, этикеткалар коллекцияси билан шуғулланиш).

ФИЛЬДЕКОС **м** фильдекос (узун толали пахтадан эшилган ипаксимон ип).

ФИЛЬДЕКОСОВЫ, И, -ая, -ое фильдекосга оид; фильдекосдан қилинган, фильдекос...; ~е **чулки** фильдекос пайпоқ; ~е **перчатки** фильдекос қўлқоп.

ФИЛЬДЕПЕРС **м** фильдеперс (олий нав фильдекос).

ФИЛЬДЕПЕРСОВЫ, И, -ая, -ое фильдеперсга оид; фильдеперсдан қилинган, фильдеперс...; ~е **носки** фильдеперс пайпоқ.

ФИЛЬКИН, -а, -о: ~а **грамота** *см. грамота.*

ФИЛЬМ **м** то же, что кинофильм; **цветной** ~ рангли фильм; **художественный** ~ бадиний фильм; **документальный** ~ ҳужжатли фильм; **короткометражный** ~ қисқа метражли фильм; **полнометражный**, ~ тўла метражли фильм; **снимать** ~ фильмини суратга олмақ.

ФИЛЬМОВЫЙ, -ая, -ое фильмга оид; фильм...

ФИЛЬМОСКОП **м** фильмоскоп (киноленталарни кўриш ёки ундаги суратларни пардага тушириш учун қилинган киноаппарат).

ФИЛЬМОТЕКА *ж* фильмотека (кинофильмлар тўплайдиган ва сақлайдиган муассаса).

ФИЛЬТР **м** 1 филтр, сузгич; **песочный** ~ қум филтр; **водопроводный** ~ водопровод филтри; 2 *спец.* филтр (баъзи бир нур, товуш ёки электр тўлқинларини тўтиб қолувчи асбоб); **электрический** ~ электрфилтр; **магнитный** ~ магнитфилтр; **световой** ~ ёруғлик (нур) филтри.

ФИЛЬТРАТ **м** фильтрат (филтрдан, сузгичдан ўтказилган суюқлик).

ФИЛЬТРАЦИОННЫЙ, -ая, -ое фильтрацияга (сузишга, филтрлашга) оид; фильтрацион, сузгич...; ~ **колбед** филтрацион қудуқ, филтрлаш қудуғи.

ФИЛЬТРАЦИЯ *ж* 1 филтрация, филтрлаш; филтрдан (сузгичдан) ўтказиш; сузиш; 2 *спец.* сизиш, сизиб (сирқиб) ўттиш.

ФИЛЬТРОВАЛЬНЫЙ, ИИ, -ая, -ое филтрлайдиган, сузиб ўтказадиган, филтрация учун ишлатиладиган, филтрация...; ~ая **бумага** филтрловчи қоғоз; ~ая **установка** филтрлайдиган қурилма.

ФИЛЬТРОВАНИЕ **с** филтрлаш; филтрдан ўтказиш, сузиб ўтказиш, сузиш; ~ **молока** сутни филтрлаш.

ФИЛЬТРОВАТЬ, -рую, -рүеш *несов.* (сов. отфильтровать и профильтровать) *кого-что* 1 филтрламоқ, филтрдан (сузгичдан) ўтказмоқ, сузмоқ; ~ть **воду** сувни филтрламоқ; 2 *перен. разг.* сараламоқ, галырдан ўтказ-

моқ; **Его секретарь** ~л **посетителей** (А. Толстой) Унинг котиби келувчиларни саралаб ўтказди.

ФИЛЬТРОВАТЬСЯ, -рүется *несов.* 1 *страд.* от фильтровать; 2 сизиб (сирқиб) ўтмоқ.

ФИЛЬТРОВОЧНЫЙ, ИИ, -ая, -ое филтрлашга оид; филтрлайдиган, филтрловчи, филтрлаш...; ~е **материалы** филтрлайдиган (филтрловчи) материаллар; ~е **работы** филтрлаш ишлари.

ФИЛЬТРОВЫЙ, -ая, -ое филтрли, филтрлайдиган, филтр...; филтрлаш...; ~ая **сетка** филтр (лаш) сеткаси, филтр элаги; ~ый **конденсатор** филтрли конденсатор.

ФИЛЬТРУЮЩИЙСЯ, -аяся, -еся филтрланадиган, филтрдан ўтиб кетадиган; ♦ ~ **вирус** *биол.* филтрланадиган вирус (ғоят кучли микроскопда ҳам кўринмайдиган ва ҳар қандай филтрдан ўтиб кетадиган микроорганизм).

ФИМИАМ **м** 1 фимиам (исириксимон, хушбўй тутатқи); 2 *перен.* ошириб юборилган мақтов; хушомадгўйлик; ♦ **курить** (или **воскурять, жечь**) ~ *кому книжн. ирон.* жузда мақтаб юбормоқ, мадҳия ўқимоқ.

ФИНАЛ **м** 1 охир, пировард, хотима, сўнг; оқибат, якун, натижа; **блестящий** ~ энг яхши якун (натижа); бирон иш оқибатининг яхшилиги, яхши бўлиб чиқиши; 2 *спец.* финал (музикавий, адабий ёхуд драматик асарнинг охири, хотима қисми); ~ **симфонии** симфония финали; 3 финал (спорт мусобақасининг голиб аниқланадиган якунловчи қисми); ~ **шахматного чемпионата** шахмат чемпионатининг финали; **выйти в** ~ финалга чиқмоқ.

ФИНАЛЬНЫЙ, ИИ, -ая, -ое якунлайдиган, охири, сўнгги, финал; ~ый **аккорд** охири (якунловчи) аккорд; ~ая **встреча** финал учрашув; ~ый **свисток** судья судьянинг якунловчи (финал) хўштаги.

ФИНАНСИРОВАНИЕ **с** маблағ чиқариш (ажратиш), маблағ билан таъминлаш; ~ **народного хозяйства** халқ хўжалиги учун маблағ ажратиш, халқ хўжалигини маблағ билан таъминлаш.

ФИНАНСИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что* маблағ чиқармоқ (ажратмоқ), маблағ билан таъминламоқ; ~ **лечебные учреждения** даволаш муассасаларини маблағ билан таъминламоқ, даволаш муассасаларига маблағ ажратмоқ; ~ **строительство** қурилишга маблағ ажратмоқ.

ФИНАНСИСТ **м** 1 молиячи; молияшунос; 2 катта (йирик) капиталист (сармоядор), банкир

ФИНАНСОВЫЙ, ИИ, -ая, -ое 1 молияга оид; молиявий, молия...; ~ый **отдел** молия бўлими; ~ый **год** молия йили; ~ая **политика** молиявий сиёсат; ~ая **олигархия** молия олигархияси; ~ый **капитал** молия капитали; 2 *разг.* пулга оид; пул билан боғлиқ, пул...; ~ые **затруднения** пул қийинчилиги (етишмаслиги); пулдан қийналиш.

ФИНАНСЫ *мн.* 1 молия, маблағ(лар), пул маблағлари; **государственные** ~ы давлат маблағлари; 2 *разг. ирон.* пул, дастмоя, сармоя, чўнтак; **как у тебя с** ~ами? пулдан қалайсан?, сармоянг етарлими?; **недостаточность** ~ов пулнинг (дастмояннинг) етишмаслиги.

ФЕНИК **м** хурмо (меваси); **сушёные** ~и қуритилган хурмо, хурмоқоқи.

ФИНИКЕЦ *м, р. -йца* финикиялик; *см. финикийцы.*

ФИНИКИЙКА *ж, р. мн. -киек* финикиялик аёл; *см. финикийцы.*

ФИНИКИЙСКИЙ, ИИ, -ая, -ое Финикияга ва финикияликларга оид; финикиялик(лар)...; ~ое **письмо** финикияликларнинг ёзуви.

ФИНИКИЙЦЫ *мн. (ед. финикиец м)* финикияликлар, Финикия халқи (Яқин Шарқдаги қадимги Финикия мамлакатининг аҳолиси).

ФИНИКОВЫЙ, ИИ, -ая, -ое хурмога оид; хурмодан қилинган; хурмо...; ~ая **мука** хурмо уни; ~ая **пальма** хурмо дарахти.

ФИНИНСПЕКТОР **м** (финансовый инспектор) молия инспектори.

ФИНИФТЕВЫЙ, -ая, -ое финифтдан қилинган, эмалланган, сирли, финифть...; ~пёрстень **финифть** (сирланган) узук.

ФИНИФТЬ *ж* финифть, сир (металл ва чинни буюмларга ишлатиладиган эмалнинг русча қадимий номи).

ФИНИШ *м* 1 финиш (югуриш мусобақаларининг сўнги якуловчи қисми; маррага яқин масофа); **ускорить темп на ~е** финишда тезликни (суръатни) оширмоқ; 2 марра, пакка, финиш; **прыйти к ~у** маррага етиб келмоқ; **прыйти ~ маррадан ўтмоқ**.

ФИНИШИРОВАТЬ *сов. н несов.* 1 марра (пакка, финиш)га етиб келмоқ; **конькобёжец ~л в бурном темпе** конькида югурувчи маррага суръатин жуда ҳам оширган ҳолда етиб келди; 2 маррага яқин масофани ўтмоқ.

ФИНИШН/ЫЙ, -ая, -ое финишга (маррага) оид; финиш (марра)...; **~ая дорожка** марра йўлкаси; **~ая ленточка** финиш лентаси; **~ая прямая** йўлқанинг финишга (маррага) яқин қолган қисми.

ФИНКА *1 ж, р. мн.* **финко** фин аёли; *см. финны.*

ФИНКА *1 ж, р. мн.* **финок** финка (1 разг. енгги калта кўйлак; 2 разг. қулоқчин; 3 разг. *то же, что финский нож*; *см. финский*; 4 шимол томонларда тарқалган кичикроқ от).

ФИНН *м* фин, *см. финны.*

ФИННА *ж спец.* финна (ҳайвонлар этида яшовчи ғумбаги ёки тасмасимон чувалчангининг қурти).

ФИННОЗ *м мед.* финноз (финналар қўзғатадиган касаллик); **~ свиной чўчка** финнози.

ФИННО-УГОРСКИ/Й, -ая, -ое фин-угор(лар)га оид; **фино-угор(лар)...**; **~е язык** фин-угор (угор-фин) тиллари.

ФИННЫ *мн.* **эды** финн *м.* **финка** (*ж*) финлар, фин халқи (Финляндиянинг асосий аҳолиси).

ФИНОДЕЛ *м* (финансовый отдел) молия бўлими.

ФИНСКИ/Й, -ая, -ое фин(лар)га оид; **финча**, **фин(лар)...**; **~ая литература** фин адабиёти; **~ая культура** фин маданияти; **~ий язык** фин тили; **~ий нож** фин пичоги; **~ие сани** (или **санки**) фин чанаси; **~ий ход спорт.** финча юриш (чангида).

ФИНТ *м спорт.* алдовчи (ёлгондакам) ҳаракат; алдаб бирор ҳаракат қилиш.

ФИНТИТЬ, -нчү, -нтйшь несов. разг. алдаб (ёлгондакам) бирор ҳаракат қилмоқ, ҳийла-найранг ишлатмоқ, айёрлик (муғомбирлик, фирибгарлик, сохталик) қилмоқ.

ФИТИФЛОШКА *ж, р. мн. -шек разг.* майда-чуйда (бефойда) безак; **увешаться ~ми** майда-чуйда безаклар тақиб олмоқ.

ФИОЛЕТОВ/ЫЙ, -ая, -ое бинафша ранг, гунафша ранг; **~ое платье** бинафша ранг кўйлак; **~ые чернила** бинафша ранг сиёх.

ФИОРД *м* **ФЬОРД** *м* фиорд (қирғоқлари қояли, тор ва чуқур денгиз кўрфазси).

ФИОРДОВЫЙ, -ая, -ое и **ФЬОРДОВЫЙ, -ая, -ое** фиордга оид; **фиорд...**

ФИОРИТУРА *ж* фиоритура (1 *муз.* қўшимча овозлар билан оҳангни безаш; 2 *перен. ирон. книжн.* жимжимдор нуқъ обороти).

ФИОРИТУРН/ЫЙ, -ая, -ое спец. муз. фиоритурага оид; **фиоритур**; **~ая манера исполнения** фиоритур усулда ижро этиш; **ижро этишининг** фиоритур усули.

ФИРМА *ж* 1 фирма (савдо-саноат корхонаси ёки ишлаб чиқариш бирлашмаси); **крупная ~а** йirik фирма; **советская ~а** «Юность» совет «Юность» фирмаси; **иностранная ~а** чет эл фирмаси; 2 *перен. разг.* ниқоб, парда, рўқач, важ; **под ~ой благожелательства** хайрихоҳлик (меҳрибончилик) ниқоби остида.

ФИРМЕННЫЙ, -ая, -ое спец. фирмага оид; **фирма...**; **~ знак** фирма белгиси; **~ магазин** фирма магазини.

ФИРН *м спец.* фирн (музликларнинг юқори қисмида бўладиган донатор қор).

ФИРНОВЫ/Й, -ая, -ое спец. фирнга оид; **фирн...**; **~е поля** фирн далалари.

ФИСГАРМОННИКА *ж уст. то же, что фисгармония.*

ФИСГАРМОНИЯ *ж* фисгармония (дам бериб чалинадиган клавишли музика асбоби).

ФИСК *м юр.* давлат хазинаси (буржуа ҳуқуқшунослигида).

ФИСКАЛ *м* 1 *ист.* фискал (18-асрда молия ва суд органлари устидан назорат қилиб турган амалдор); 2 *перен. разг.* чақимчи, айғоқчи, гап ташувчи, ғийбатчи.

ФИСКАЛИТЬ *несов. разг.* чақимчилик (айғоқчилик) қилмоқ; **ғийбат** қилмоқ.

ФИСКАЛКА *ж, р. мн. -лок разг.* чақимчи (гап ташувчи) аёл; **ғийбатчи** аёл.

ФИСКАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое юр. хазинага оид; **хазина...**; **~е доходы** хазина даромадлари.

ФИСКАЛЬСТВО *с разг.* айғоқчилик, чақимчилик, гап ташувчилик; **ғийбатчилик**.

ФИСТАШКА *ж, р. мн. -шек* писта (дарахти ва меваси);

ФИСТАШКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 пистага оид; **писта...**; **пистали**, **писта** мағзи солинган; **~ое дерево** писта дарахти; **~ое морозное** пистали (писта мағзи солинган) морозний; 2 писта ранг, пистақи, баргикарам; **~ый цвет** писта ранг, пистақи ранг.

ФИСТУЛА *ж спец.* 1 чинқон ёки яранинг кўзи (тешиги); 2 *спец.* фистула (организмнинг ички қисмидан сиртга чиқарилган сунъий канал, найча); **желудочная ~** меъда фистуласи (найчаси).

ФИСТУЛ/А *ж* фистула, ингичка овоз, чинқирик; **петь ~ой** чинқириб (ингичка овоз билан) ашула айтмоқ.

ФИТА *ж* фита (эски рус алфавитидаги юнонча **Ө** ҳарфининг номи).

ФИТИЛЬ *м* 1 пиллик; **ламповый ~** лампа пилиги; 2 пилта (бирор нарсага суртиш учун ёг, дори кабилар шимдирилган каноп, каноп тозалари, канопдан қилинган латта ва ш. к.); **смазочные фитили** суртиш пилталари; 3 пилта (зарядни портлатиш учун ишлатилади); **~ вставить кому прост.** 1) танбех бермоқ; таъзирини бермоқ; 2) ноҳуш ҳолга солмоқ; таъбини тирриқ қилмоқ.

ФИТИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое пилликка ёки пилтага оид; **пилтали**, **пиллик** (пилта)...; **~ая гарь** пиллик куюги; **~ая лампа** пилликли чироқ; **~ое ружьё** пилтали милтиқ.

ФИТОБИОЛОГИЯ *ж* фитобиология, ўсимликлар биологияси (биологиянинг ўсимликлар ҳаётини ўрганадиган бўлими).

ФИТОГЕОГРАФИЯ *ж* фитогеография, ўсимликлар географияси (ўсимликларнинг ер юзига тарқалишини ўрганадиган фан).

ФИТОНЦИДЫ *мн.* фитонцидлар (ўсимликдан чиқадиган, бактерияларни йўқотадиган учувчан моддалар).

ФИТОПАЛЕОНТОЛОГИЯ *ж* фитопалеонтология (ботаниканинг топилама ўсимликлар қолдиқларини ўрганадиган бўлими).

ФИТОПАТОЛОГИЯ *ж* фитопатология (ўсимлик касалликларини ўрганадиган фан); **институт ~и** фитопатология институти; **лесная ~я** ўрмон фитопатологияси.

ФИТОФАГ *м биол.* фитофаг (ўсимлик билан озиқланадиган ҳайвон).

ФИТЮЛЬКА *ж, р. мн. -лек прост.* 1 *шутл.* майда (кичкина, кичик) нарса; **вертит в руках какую-то ~у** қўлда қандайдир кичкина бир нарсани айлантирмоқда; 2 *перен. неодобр.* тирмизак, тирранча, жинқарча; **всякая ~а будет меня учить!** ҳар бир тирранча менга ўргатмоқчи бўлади-я!

ФИФА *ж прост. неодобр.* сатанг аёл.

ФИШЕЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от **фишка** **фишкага** оид; **фишка...**

ФИШКА *ж, р. мн. -шек* фишка (турли ўйинларда ютуқни ҳисоблаш учун ишлатиладиган тош, соққа ва ш. к.).

ФЛАГ *м* байроқ; **государственный ~ СССР СССР** давлат байроғи; **поднять ~** байроқни кўтармоқ; **спустить ~** байроқни туширмоқ; **приспустить ~** байроқни ётиқ қилиб осмоқ (мотамда); **~ остаться за ~ом** мақсадга эришолмай қолмоқ, орқада қолмоқ; **под ~ом каким или чего** 1) бирор кимсанинг байроғи остида; 2) *перен.* бирор нарсани ниқоб ёки баҳона қилиб (ўзининг ҳақиқий ниятини яшириб).

ФЛАГМАН *м* флагман (1 эскадра қўмондонни; 2 эскадра қўмондонни турадиган йirik денгиз ёки ҳаво кемаси; 3 маълум район флотининг энг катта ёки энг яхши кемаси; **~ китобной флотилии** кит овловчи флотилиянинг энг катта кемаси).

ФЛАГМАНСКИЙ, -ая, -ое флагманга оид; **флагман...**; **~ флаг** флагман байроғи; **~ корабль** флагман кемаси, флагман турадиган қома; **~ самолёт** флагман самолёти (эскадра қўмондонни тушган самолёт).

ФЛАГШТОК *м* флагшток (байроқ ўрнатиладиган тик хода).

ФЛАЖКОВЫЙ, -ая, -ое *то же, что* фла́жный 2.

ФЛАЖНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от* флаг байроққа оид; байроқ...; ~ый шест байроқ дастаси; ~ая ма́терия байроқ матоси; 2 байроқ воситасида бажариладиган, байроқ...; ~ая сигнализация байроқ билан сигнал бериш, байроқ сигнализацияси.

ФЛАЖОК *м, р. -жкк, мн. -жкй уменьш. от* флаг байроқча, кичкина байроқ; **сигнальный** ~ сигнал байроқчаси; ~ на кáрте картадаги байроқча (белги).

ФЛАЖОЛЕТ *м* флажолет (1 пуфлаб чалинадиган флейтасимон қадимий музика асбоби; 2 чоғу асбобининг торига кўл текканда чиқадиган майин товуш).

ФЛАКОН *м* флакон, шишача, кичкина шиша; ~ для духо́в атир шиша, атир шишаси.

ФЛАКОННЫЙ, -ая, -ое флакон (шишача)га оид; флакон (шишача)....

ФЛАКОНЧИК *м* уменьш. от флако́н; шишача; ~ с ла́ком лақли шишача.

ФЛАМАНДЕЦ *м, р. -дца* фламанд; *см. флама́нды.*

ФЛАМАНДКА *ж, р. мн. -док* фламанд аёл; *см. флама́нды.*

ФЛАМАНДСКИЙ, -ая, -ое фламанд(лар)га ва Фламандияга оид; фламандча, Фламандия...; фламанд(лар)...; ~ое иску́ство фламанд санъати; ~ий та́нец фламандча рақс.

ФЛАМАНДЦЫ *мн. (ед. флама́ндец м, флама́ндка ж)* фламандлар (асосан Бельгиянинг шимолида яшайдиган, тили герман тиллари оиласига мансуб халқ).

ФЛАМИНГО *м* *нескл.* фламинго, қизил ғоз (бўйни ва оёқлари узун, оч пушти ранг сув қуши).

ФЛАНГ *м* фланг, ён томон, қанот (1 фронтнинг чап ёки ўнг томони; **пра́вый** ~ ўнг қанот, ўнг томон; **ле́вый** ~ чап қанот, чап томон; **откры́тый** ~ очик ёки ҳимоясиз ён томон; **уда́рить во** ~ ён томондан зарба бермоқ; **прикры́вать** ~ флангни бекитмоқ; ён томонни ҳимоя қилмоқ; 2 **шáхмат** тахтасининг шоҳ ёки фарзин турган томони; **короле́вский** ~ шоҳ фланги, шоҳ томони; **фе́рзевый** ~ фарзин фданги, фарзин томони).

ФЛАНГОВЫЙ, -ая, -ое 1 ён томондан бўладиган, ён томондаги; ~ая ата́ка ён томондан атака қилиш; ён томондан бўладиган атака; ~ое дви́жение ён томондан ҳаракат қилиш; ~ый о́гонь ён томондан очилган ўт; ён томондан ўт очиш; 2 *в знач. суц.* ~ый м саф (шеренга) четида турган ҳарбий киши; **равня́ться по** ~ому сафнинг четидаги ҳарбийга тенглашмоқ (текисланмоқ).

ФЛАНЕЛЕВКА *ж, р. мн. -вок спец.* фланелевка (матросларнинг фланелдан тикилган кўйлаксимон устки кийими — формаси).

ФЛАНЕЛЕВЫЙ, -ая, -ое 1 фланелга оид; фланель...; ~ое произво́дство фланель ишлаб чиқариш; 2 фланелдан қилинган; фланель...; ~ая рубашка фланель кўйлак.

ФЛАНЕЛЬ *ж* фланель (ипдан ёки жундан тўқилган енгил мато).

ФЛАНЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое фланелга оид; фланель қиладиган, фланель сақланадиган, фланель...; ~ цех фланель цехи; ~ склад фланель умбори.

ФЛАНЕР *м* *разг. уст.* бекорчи, бекор (лақиллаб, саланглаб, ялло қилиб) юрувчи.

ФЛАНЕРСКИЙ, -ая, -ое *разг.* бекор (лақиллаб, ялло қилиб) юрадиган кишига хос; ~ая жизнь бекор (лақиллаб, ялло қилиб) юрадиган кишининг ҳаёти; бекор (лақиллаб, ялло қилиб) юриш билан ўтадиган умр.

ФЛАНЕРСТВО *с* *разг.* ишламай ялло қилиб юриш, бекор (лақиллаб, саланглаб) юриш.

ФЛАНЕЦ *м, р. -нца тех.* фланец, гардиш (труба, арматура, кабелларнинг уларни бир-бирига болт билан улаш учун хизмат қиладиган гардишсимо япалоқ қисми).

ФЛАНИРОВАТЬ *несов. разг. уст.* бекор (ялло қилиб, лақиллаб ёки саланглаб) юрмоқ.

ФЛАНКИРОВАНИЕ *с воен.* 1 ён томондан ҳимоя қилиш; 2 душманни ён томондан ўққа туттиш.

ФЛАНКИРОВАТЬ *сов. и несов. воен.* 1 ён томонда ту-

риб (ён томондан) ҳимоя қилмоқ; 2 душманни ён томондан ўққа тутмоқ.

ФЛАНЦЕВЫЙ, -ая, -ое *прил. от* флане́ц фланецга (гардишга) оид, фланецли, гардишли; фланец (гардиш) воситасида қилинадиган; ~ые тру́бы фланецли (гардишли) трубулар; ~ое соедине́ние тру́б трубуларни фланец (гардиш)лар воситасида қўшиш (бириктириш).

ФЛЕБИТ *м мед.* флебит (веналарнинг яллиғланиши).

ФЛЕГМА *ж* 1 пинагини бузмаслик, беғамлик, совуққонлик; 2 *разг.* тепса-тебранмас (совуққон, лоқайд, пинагини бузмайдиган, беғам) одам.

ФЛЕГМАТИЗМ *м* флегматизм, совуққонлик; тепса-тебранмаслик, лоқайдлик, беғамлик.

ФЛЕГМАТИК *м* флегматик, совуққон (лоқайд, тепса-тебранмас, пинагини бузмайдиган, беғам) одам.

ФЛЕГМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое флегматик, имиллаб ҳаракат қиладиган, суст, бепарво, беғам; оғир табиатли; ~ темпера́мент бепарволик, ғайратсизлик, беғамлик.

ФЛЕГМАТИЧНО *нареч.* пинагини бузмасдан, совуққонлик (лоқайдлик) билан; ~ отве́чать пинагини бузмасдан (совуққонлик билан) жавоб бермоқ.

ФЛЕГМАТИЧНОСТЬ *ж* флегматиклик, совуққонлик, лоқайдлик, беғамлик, тепса-тебранмаслик; ~ ха́рактера характери́нинг флегматиклиги.

ФЛЕГМАТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна флегматик; пинагини бузмайдиган, тепса-тебранмайдиган, совуққон, лоқайд, беғам; ~ ха́рактер флегматик характер; ~ челове́к бепарво (беғам) киши.

ФЛЕГМОНА *ж мед.* флегмона (бириктирувчи тўқималарнинг йиринглаб яллиғланиши).

ФЛЕЙТА *ж* флейта (найсимон музика асбоби); **игра́ть на** ~е флейта чалмоқ.

ФЛЕЙТИСТ *м* флейтачи, флейта чалувчи.

ФЛЕЙТИСТКА *ж, р. мн. -ток см.* флейтист.

ФЛЕЙТОВЫЙ, -ая, -ое флейтага оид; флейта...; ~ звук флейта овози (садоси).

ФЛЕКСИЯ *ж лингв.* флексия (грамматикада: сўзнинг турланиш ёки тусланишда ўзгарадиган тугалланмаси); **вну́тренняя** ~ ички флексия (янги сўз ва грамматик формалар ясада ўзакдаги товушларнинг ўзгариши).

ФЛЕКСУРА *ж геол.* флексура, узилма (ер қобиганинг бирор қисмида рўй берувчи поғонасимон букилиш ёки тик ёрилиш).

ФЛЕКТИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна флексияга оид; флексив; ~е язы́к флексив тиллар (флексия воситасида сўз формаси ясайдиган тиллар).

ФЛЁР *м* 1 флёр (шаффоф ипак газлама); 2 *перен. книжн. уст.* ниқоб, парда; **под** ~ом **высокопа́рных слов** баландпарвоз сўзлар ниқоби остида; **наки́нуть** (или **набро́сить**) ~ на *что* бирор нарсани пардаламоқ, ниқобламоқ.

ФЛЁРДОРАНЖ *м* флёрдоранж (келинчакнинг тўй маросимида қиядиган бош кийимдаги сунъий оқ гуллар).

ФЛЁРДОРАНЖЕВЫЙ, -ая, -ое флёрдоранжга (оқ гулларга) оид; флёрдоранж (оқ гуллар)...; ~ **букет** оқ гуллар (флёрдоранж) гулдастаси.

ФЛЁРОВЫЙ, -ая, -ое флёрга оид; флёрдан қилинган, флёр...

ФЛИБУСТЬЕР *м книжн.* флибустьер, денгиз қароқчиси; контрабандист.

ФЛИБУСТЬЕРСКИЙ, -ая, -ое флибустьер(лар)га (денгиз қароқчисига ёки контрабандистларга) оид, флибустьер(лар)да бўладиган, флибустьер(лар)...

ФЛИГЕЛЬ *м, мн. флигеля́* флигель (асосий уй ёнига қурилган бино).

ФЛИГЕЛЬ-АДЪЮТАНТ *м* флигель-адъютант (чор Россиясида: подшо ҳузурнда хизмат қилишга олинган офицер).

ФЛИГЕЛЬ-АДЪЮТАНТСКИЙ, -ая, -ое флигель-адъютантга оид; флигель-адъютант...; ~ **мунди́р** флигель-адъютант мундири.

ФЛИНТ *м спец. то же, что* флинтглас.

ФЛИНТГЛАС *м спец.* флинтглас (оптик шишанинг бир нави).

ФЛИРТ *м* ишва, ноз-карашма; тегишиш, ўйнашиш, қичиқ қилиш; лёгкий ~ енгил ноз-карашма.

ФЛИРТОВАТЬ, -тую, -түешь *несов.* с кем ишва (ноз-карашма) қилмоқ; тегишмоқ, ўйнашмоқ, қичиқ қилмоқ.
ФЛОКС *м* флокс (тўп бўлиб очиладиган ўтсимон хуш-бўй гул).

ФЛОМАСТЕР *м* фломастер (бўёғи ичидан сизиб келадиган, қаламсимон ёзиш, чизши, расм солиш қуроли).

ФЛОРА *ж* флора (маълум жой ёки даврга оид ўсимликлар дунёси); *тропическая* ~ тропик флора; ~ *пустыни* сахро флораси.

ФЛОРИН *м* флорин (1 қадимги итальян тилла ёки кумуш тангаси; 2 Нидерландияда: пул бирлиги).

ФЛОРИСТ *м* флорашунос, флорист.

ФЛОРИСТИК/А *ж* флорашунослик, флористика; **развитие** ~и флорашуносликнинг тараққиёти; **данные** ~и флорашунослик маълумотлари.

ФЛОРИСТИЧЕСК/ИИ, -ая, -ое флористикага оид; флористик, флора...; ~**ое** *исследование* флористик текширув, флора талқиқоти.

ФЛОТ *м, мн.* флότη флот (1 маълум соҳага ёки жойга оид кемалар мажмуи; **военно-морской** ~ ҳарбий-денгиз флоти; **рыболовный** ~ балиқ овлаш флоти; **речной** ~ дарё флоти; **торговый** ~ савдо флоти; **черноморский** ~ Қора денгиз флоти; **служить во флоте** (или **на флоте**) *спец.* флотда хизмат қилмоқ; 2 ҳарбий денгиз кемаларининг йирик қўшилмаси); **воздушный** ~ ҳаво флоти (авиация); **День воздушного** ~ Ҳаво флоти куни.

ФЛОТАЦИОНН/ЫИ, -ая, -ое *спец.* флотацияга оид; флотацион; ~**ая** *машина* флотацион машина, флотация машинаси.

ФЛОТАЦИЯ *ж* *спец.* флотация (фойдали қазилмаларни ёки рудани бойитиш усули).

ФЛОТИЛИЯ *ж* флотилия (1 бирон дарё, кўл ёки денгизда юрадиган ҳарбий кемалар мажмуи; **Каспийская** ~ Каспий (денгизи) флотилияси; 2 маълум соҳа ёки жойга оид махсус кемалар отряди; **рыболовная** ~ балиқ овловчи флотилия; **речная** ~ дарё флотилияси).

ФЛОТИРОВАТЬ *несов.* *что* *спец.* флотация қилмоқ, фойдали қазилмани ёки рудани бойитмоқ; ~ **апатит** апатитни бойитмоқ.

ФЛОТОВОД/ЕЦ *м, р.* -дца *высок.* денгиз флоти бошлиғи (қўмондон), денгиз саркардаси; **русские** ~ **цы** *рус* денгиз флоти саркардалари (бошлиқлари).

ФЛОТОВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил.* *от* **флотоводец** *высок.* денгиз флоти бошлиғига (қўмондонига, саркардасига) оид; ~ **талант** денгиз қўмондонининг (саркардасининг) таланти.

ФЛОТСКИЙ, -ая, -ое 1 флотга оид; флот...; ~ **флаг** флот байроғи; ~ **капитан** флот капитани; 2 *в* *знач.* *сущ.* ~*м* флотчи, флотда хизмат қилувчи; матрос.

ФЛЮОРЕСЦЕНТНЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от* **флюоресценция** *физ.* флюоресценцияга оид; нурлатилганда ялтираб кўринадиган, флюоресценция...; ~ **анализ** флюоресценция анализи.

ФЛЮОРЕСЦЕНЦИЯ *ж* *спец.* флюоресценция (баъзи жисмларни нурлантирганда уларнинг ялтираб кўриниши).

ФЛЮОРЕЦИРОВАТЬ, -рует *несов.* *физ.* нурлатилганда ялтираб кўринмоқ (нур сочмоқ).

ФЛЮГАРКА *ж, р. мн.* -рок флюгарка (1 флюгернинг айланб турадиган қисми; 2 қайиқ устига тикилган байроқча ёки бошқа бирор белги; 3 мўри ёки труба устига ўрнатилган, айланб турадиган темир паррак; 4 *ж.-д.* стрелка кўрсаткичи).

ФЛЮГАРОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от* **флюгарка** флюгаркага оид; флюгарка...

ФЛЮГЕР *м, мн.* -ра 1 флюгер (шамолнинг йўналиши ва тезлигини кўрсатадиган, аниқлайдиган асбоб); 2 *уст.* найза учига ўрнатилган байроқча; 3 *перен.* субутсиз (бе-субут, бетайин, тайинсиз, ҳардамхаёл) одам.

ФЛЮГЕРНЫЙ, -ая, -ое *прил.* *от* **флюгер** 1, 2 флюгерга оид; флюгер...

ФЛЮИДЫ *мн.* (*ед.* **флюид** *м*) *книжн.* флюидлар (спиритлар тасаввурича: гўё одам ёки ҳайвонлар танасидан чиқадиган ёхуд бошқа бирор нарсада нурланадиган аллақандай «психик тоқлар»).

ФЛЮИДНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* флюидларга оид; флюидлар...

ФЛЮКТУАЦИЯ *ж* флюктуация (1 *физ.* иссиқлик ҳаракати натижасида газ ёки суюқлик молекулаларининг жойланишидаги тасодифий ўзгариш; 2 *мед.* организмнинг бирор ерида суюқлик тўпланиб қолиши туфайли шўлқиллаши).

ФЛЮОРИТ *м* флюорит (минерал).

ФЛЮОРОГРАФИЯ *ж* флюорография (рентгенологик текшириш усули; экранда кўринган иллатни кузатиш).

ФЛЮС 1 *м, мн.* -сы *уст.* пилла (милкнинг йиринглаши).

ФЛЮС 2 *м, мн.* -сы *спец.* флюс (руданинг эришини ошириш ва шлак ҳосил қилиш учун қўшиладиган модда).

ФЛЮСОВОЙ, -ая, -бе *прил.* *от* **флюс** 2, *спец.* флюс 2 га оид; руда эритишда қўшиладиган; ~ **известняк** флюс оҳақтоши; руда эритишда қўшиладиган оҳақтош.

ФЛЯГА *ж* фляга (1 сувдон; **походная** ~ поход флягаси; 2 суюқлик ташиладиган катта идиш; ~ **для** **молока** сўт флягаси).

ФЛЯЖКА *ж, р. мн.* -жек, *уменьш.* *от* **фляга**; *то же, что* **фляга** 1.

ФЛЯЖН/ЫИ, -ая, -ое 1 *прил.* *от* **фляга** флягага оид; флягада бўладиган, фляга...; ~**ый** **чехол** фляга филофи; ~**ая** **пробка** фляга пробкаси (тиқини); 2 флягада ташиладиган ёки сақланадиган; флягадаги; ~**ое** **молоко** флягадаги сўт, флягада келтирилган сўт.

ФЮИЕ *с* *нескл.* фюие (театр, клуб, кино ва ш. к. да: танаффусда томошабинлар дам оладиган хона ёки зал).

ФОК *м* мор. фок (кемаларда: олдинги мачтанинг пастки елкани); **фок-мачта** фок-мачта (кеманнинг олд томонидаги мачта).

ФОКАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое *прил.* *от* **фокус** 1 фокус 1 га оид; фокал, фокус...; ~**ое** **расстояние** фокал масофа, фокус масофаси.

ФОКСТЕРЬЕР *м* фокстерьер (унча катта бўлмаган овчи ит).

ФОКСТРОТ *м* фокстрот (танца тури ҳамда шу танца музикаси).

ФОКСТРОТН/ЫИ, -ая, -ое фокстротга оид; фокстрот...; ~**ая** *музыка* фокстрот музикаси.

ФОКУС 1 *м* 1 *физ.* фокус (нурларнинг кесишган нуқтаси); 2 *фото* фокус (суратга олинадиган нарсаларнинг энг равшан, аниқ кўринадиган нуқтаси); **не попасть в** ~ фотоаппарат фокусига (яъни суратга) тушмаслик; 3 *мед.* яллиғланиш процессининг маркази; ~**в** **лёгких** ўпкадаги яллиғланиш маркази; 4 *перен.* *книжн.* марказ, ўчоқ; **быть в** ~**е** **внимания** диққат марказида бўлмоқ.

ФОКУС 2 *м* 1 фокус, кўзбахшилик, кўзбойлоқчилик (кўзни чалғитиб, чаққонлик ва моҳирлик билан турли томоша кўрсатиш санъати); **показывать** ~**ы** фокус кўрсатмоқ; 2 *перен.* *разг.* найрангбозлик, ҳийла-найранг, найранг; **только без** ~**ов!** *разг.* фақат бенайранг бўлсан!; 3 *мн.* ~**ы** *перен.* *разг.* инжиқлик, ноз-фироқ, тантиқлик; қайсарлик.

ФОКУСИРОВАТЬ *сов.* *и* *несов.* *что* *спец.* фокусни тўғрилоқ, фокусни топмоқ, фокусга тўпламоқ, фокусламоқ (*см.* **фокус** 1).

ФОКУСИРОВКА *ж, р. мн.* -вок *спец.* 1 *по* *гл.* **фокусировать**; ~ **изображения** сурат фокусини топши (аниқлаш); ~ **телескопа** телескоп фокусини тўғрилаш; 2 фокуслагич (мослама).

ФОКУСНИК *м* 1 фокусчи, кўзбойлоқчи, фокус кўрсатувчи; 2 *перен.* *разг.* найрангбоз, лўттибоз.

ФОКУСНИЦА *ж* *см.* **фокусник**.

ФОКУСНИЧАНЬЕ *с* *разг.* инжиқлик, тантиқлик, ноз; ҳийла, найранг; найрангбозлик, лўттибозлик.

ФОКУСНИЧАТЬ *несов.* *разг.* 1 инжиқлик (тантиқлик) қилмоқ; 2 ҳийла-найранг (найрангбозлик, лўттибозлик) қилмоқ, ҳийла ишлатмоқ, алдамоқ.

ФОКУСНИЧЕСТВО *с* инжиқлик, тантиқлик; ҳийла, найранг, найрангбозлик, лўттибозлик.

ФОКУСН/ЫИ, -ая, -ое *физ.* *фото* фокусга оид; **фокус**...; ~**ое** **расстояние** фокус масофаси.

ФОЛИАНТ *м книжн.* фолиант (жуда катта ва қалин китоб).

ФОЛИО *с нескл. полигр.* фолио (катта ҳажмдаги китоб, журнал ёки дафтра).

ФОЛЬГА *ж фольга,* зар қоғоз (жуда юпқа, металл лист); *золотая* ~ тилла фольга, зар қоғоз; *алюминиевая* ~ алюмин фольга, алюмин қоғоз; *оловянная* ~ қўргошин фольга, қўргошин қоғоз.

ФОЛЬГОВЫЙ, -ая, -ое фольгага оид; фольгадан қилинган фольга...

ФОЛЬКЕТИНГ *м фолькетинг* (1953 йилгача: Дания парламентининг қўйи палатаси, 1953 йилдан — Дания парламенти).

ФОЛЬКЛОР *м фольклор* (1 халқ оғзаки ижоди: 2 халқларнинг урф-одаи, маросимлари, расм-русуми, қўшиқ ва бошқа турмуш ҳодисалари мажмуи; *древнерусский* ~ қадимги рус фольклори).

ФОЛЬКЛОРИСТ *м фольклорчи, фольклоршунос.*

ФОЛЬКЛОРИСТИКА *ж фольклористика, фольклоршунослик.*

ФОЛЬКЛОРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фольклорист ва фольклористикага оид; фольклорист...; фольклористика...

ФОЛЬКЛОРИСТКА *ж, р. мн. -ток см. фольклорист.*

ФОЛЬКЛОРНИЙ, -ая, -ое фольклорга оид; фольклор...; ~ые материалы фольклор материаллари; ~ая экспедиция фольклор экспедицияси.

ФОН I *м I фон,* таг, асосий ранг; *светлый* ~ ёрқин (очик) фон; 2 фон (суратнинг орқа планида кўриниб турган қисми); *корабли на ~е вечернего неба* оқшомги осмон фонидagi кемалар; 3 *перен. книжн.* аҳвол, шароит, вазият, муҳит, ҳолат; *политический* ~ сиёсий аҳвол (вазият); 4 фон (радиоприёмник, телефон кабиларда бегона товуш, шовқин).

ФОН II *м спец.* фон (товуш баландлиги даражаси бирлиги).

ФОНАРИК *м I уменьш. от фонарь* фонарча (шишали чироқ); *электрический* ~ электр фонарча; 2 *разг.* фонарча (аёллар қўлагининг қисқа башанг енги).

ФОНАРНИЙ, -ая, -ое фонарга (фонусга) оид; фонарь (фонус)...; ~ый столб фонарь осладиган столба; ~ое освещение фонарь билан ёритиш (ёруғ қилиш); фонар(нинг) ёруғи.

ФОНАРШИК *м уст.* фонарчи, фонусчи, фонарь (фонус) ёқувчи.

ФОНАРЬ *м, р. -я I* фонарь; фонус (шишали чироқ); *уличные фонари* кўча фонарлари; *карманный* ~ чўнтак фонари; 2 *архит.* томдаги ойнабанд (ойнали) туйнуқ, дераза ва ш. қ.; 3 *разг. шутл.* шиш, қўқарик; ~ под глазом кўз ости қўқариги (кўз остида пайдо бўлган қўқарик, қўқарган жой); ♦ *волшебный* ~ уст. см. волшебный; *проеctionный* ~ см. проекционный.

ФОНД *м I фонд,* маблағ, пул; *валютный* ~ госуда́рства давлатнинг валюта фонди; ~ *заработной платы* иш ҳақи фонди; *производственные* ~ы ишлаб чиқариш маблағлари; 2 фонд, запас, қўр; *земельный* ~ *Узбекистана* Ўзбекистоннинг ер фонди; *семенной* ~ колхозов колхозларнинг уруғлик запаси; *жилищные* ~ы страны мамлакатнинг уй-жой фонди; *библиотечные* ~ы кутубхоналар фонди; 3 *мн. ~ы фин.* фондлар (қийматли, процентли қоғозлар); *банковские* ~ы банк фондлари (қийматли қоғозлар); *падение* ~ов на биржа биржа фондларининг қадрсизланиши (нархнинг пасайиши); 4 фонд (бирор мақсадда йиғилган ёки ажратилган пул, шунингдек моддий ёрдам берувчи идора, ташкилот); ~ *мира* тинчлик фонди; *литературный* ~ СССР СССР адабиёт фонди; ♦ *золотой* ~ 1) давлатга тегишли қимматбаҳо металллар (асосан олтин) фонди; 2) *о ком-чём-л.* ноёб, қадрли, кам топиладиган кимса ёки нарса ҳақида.

ФОНДОВЫЙ, -ая, -ое I фондга оид; фондли, фонд...; ~ые строительные материалы фондга (запасга) ажратилган қурилиш материаллари; 2 фонд 3 га оид; ~ые операции фонд операциялари (қийматли қоғозларни сотиш-олиш ёки муомалага киритиш) ~ая биржа фонд биржаси.

ФОНЕМА *ж лингв.* фонема (сўз, морфема ва маъноларни фарқлаш учун хизмат қиладиган нутқ товуши).

ФОНЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое лингв. фонемага оид; фонематик, фонема(лар)...; ~ *состав языка* тилининг фонематик (фонемалар) состави.

ФОНЕНДОСКОП *м фонендоскоп* (юрак ва ўпка ҳаракатини эшитиш учун ишлатиладиган медицина асбоби).

ФОНЕТИКА *ж фонетика* (1 тилшунослик фанининг нутқ товушларини ўрганувчи бўлими; *экспериментальная* ~ экспериментал фонетика; 2 тилининг товуш состави; *русская* ~ рус тили фонетикаси).

ФОНЕТИСТ *м фонетист, фонетикашунос, фонетика мутахассиси.*

ФОНЕТИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое фонетик; ~ая транскрипция фонетик транскрипция; ~ое исследование фонетик (фонетика юзасидан олиб бориладиган) тадқиқот.

ФОНИКА *ж спец.* фоника (1 нутқ товушларини эстетик ва эмоционал вазифаси нуқтан назаридан текшириш; 2 шеъринг нутқининг товуш жиҳатидан ташкил топиши).

ФОНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое спец. 1 товушга (нутқ товушига) оид; фонематик; товуш...; ~ая сторона слóва сўзининг товуш (фонематик) томони; 2 фоник (товуш сигнали бор бўлган); ~ий телефон фоник телефон.

ФОНОВЫЙ, -ая, -ое фон I I га оид; фон...; ~ цвет фон ранги.

ФОНОГРАММА *ж спец.* фонограмма (плёнка, пластинка кабиларга ёзиб олинган овоз).

ФОНОГРАММНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое спец. фонограммага оид; фонограммага ёзиб олинган, фонограмма...; ~ая запись оркестра оркестрнинг фонограмма ёзуви; фонограммага ёзиб олинган оркестр (қуйлари).

ФОНОГРАФ *м фонограф* (товушни ёзиб оладиган ва қайта эшиттириб берадиган асбоб).

ФОНОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фонографга оид; фонографик, фонограф...; ~ *валик* фонограф валиги (галтаги).

ФОНОЛОГИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое фонологияга оид; фонологик; ~ое исследование фонологик тадқиқот.

ФОНОЛОГИЯ *ж лингв.* фонология (1 фонетиканинг фонемалар системасини ва уларнинг ўзгаршини ўрганадиган бўлими; *специалист по ~и* фонология мутахассиси; 2 тилдаги фонемалар системаси; *русская* ~я рус фонологияси, рус тилининг фонемалар системаси).

ФОНОМЕТР *м физ.* фонометр (товуш кучини ўлчайдиган асбоб).

ФОНОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фонометрга оид; фонометрик.

ФОНОСКОП *м спец.* фonoскоп (нутқ товушлари хусусиятини ўрганишда ишлатиладиган асбоб).

ФОНОТЕКА *ж фонотека* (фонограммаларнинг систематик йиғиндиси); ~ *пластинок* Ф. Шалыпина Ф. Шалыпин пластинкалари фонотекаси.

ФОНОТЕЧНЫЙ, -ая, -ое фонотекага оид; фонотекавий, фонотека...; ~ *каталог* фонотека каталоги.

ФОНТАН *м I фонтан,* фаввора; *нефтяной* ~ нефть фонтани; 2 *перен. чего разг.* чексиз кўп нарса, охири йўқ (ке-ти узилмай чиқиб турадиган, сира тугамайдиغان) нарса; ~ *красноречия* гапдонлик, ичидан гап қайнаб чиқин; ♦ *бить* ~ом шиддатли (фонтан бўлиб) отилиб чиқмоқ; *кровь бьёт* ~ом из раны ярадан қон шариллаб оқмоқда.

ФОНТАНИР/ОВАТЬ, -рует несов. спец. фонтан бўлиб (отилиб) чиқмоқ; *нефть* ~ует нефть фонтан бўлиб (отилиб) чиқмоқда.

ФОНТАННЫЙ, -ая, -ое фонтанга оид; фонтанли, фонтан...; ~ *бассейн* фонтанли бассейн (ҳовуз).

ФОР/А *ж:* *дать ~у кому* (мусобақада) тажрибасиз, бўш ўйинчига имконият, имтиёз бермоқ.

ФОРВАРД *м спорт.* ҳужумчи (футболда, хоккейда).

ФОРДЕВИНД *м мор.* фордевинд (1 кема ортидан келган шамол; 2 кеманинг шамол йўналиши томон ҳаракати).

ФОРЕЙТОР *м уст.* кучер, аравакаш.

ФОРЕЙТОРСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое кучерга (аравакашга) оид; кучер (аравакаш)...; ~ое седло кучер (аравакаш) эгари.

ФОРЕЛЕВЫЙ, -ая, -ое I *прил. от форель* гулмоҳиға оид; гулмоҳи...; ~ое прудовое хозяйство гулмоҳи етишти-

радиган сунъий кўл хўжалиги; 2 гулмоҳидан қилинган, гулмоҳи солиб пиширилган, гулмоҳи...; ~ая уха гулмоҳи шўрваси.

ФОРЕЛ/Ь ж зоол форель, гулмоҳи; ~ь радужная рангдор гулмоҳи; речная ~ь дарё гулмоҳиси; озёрная ~ь кўл гулмоҳиси; лов ~и гулмоҳи овлаш.

ФОРЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое то же, что **форелевый**.

ФОРЗАЦ м полигр. форзац (китоб варақларини муқова билан бириктириб турадиган қоғоз ёки латта).

ФОРИНТ м форинт (Венгрия Халқ Республикасида пул бирлиги).

ФОРМ/А ж 1 шакл, форма; ~а шара шар шакли; 2 филос. ташқи кўриниш, шакл, форма; ~а и содержание шакл ва мазмун; 3 усул, тартиб, форма; ~а правления идора усули; ~а хозяйства хўжалик формаси; 4 хужжат намунаси, форма; ~а протокола протокол (қарор) формаси; заполнять ~у формани тўлдирмоқ; дать сведения по ~е форма бўйича маълумот бермоқ; 5 қолип, форма; детская ~а қуйиш қолипи (формаси); ~а для шляп шляпа ясаш учун форма, шляпа қолипи; 6 расмий кийим, форма, бичим; офицерская ~а офицер (офицерлик) формаси; школьная ~а мактаб формаси; 7 иск., лит. форма, услуб (усул ва тасвирий воситалар йиғиндиси); повествовательная ~а ҳикоя услуби; стихотворные ~ы шеърӣ формалар; 8 лингв. форма, шакл; неопределённая ~а глагола феълнинг инфинитив (ноаниқ) формаси; ~ы словоизменения сўзларнинг ўзгариш формалари, сўз ўзгартиш формалари; 9 мн. ~ы разг. шакл, қиёфа, кўриниш; қадди-қомат; пышные ~ы дўмбоққина (аёл); 10 полигр. форма (терилган ёки ўйилган ҳарфлар, белгилар); печатная ~а босма форма; 11 расмий, расмийчилик; юзаки кўриниш, ниқоб; пустая ~а қуруқ расмийчилик; по ~е правильно юзаки қараганда (кўринишда) тўғри; удобная ~а для прикрытия безобразий расвогарчиликни (хунукликни) беркитиш учун қулай ниқоб (восита), ♦ в ~е (бирор иш-ҳаракат қилишга) тайёр, яхши тайёрланган; рабатли; спортсмен сегодня не в ~е бугун спортчи (беллашувга) тайёр эмас (рабатли йўқ, яхши тайёрланмаган).

ФОРМАЛИЗМ м 1 расмийчилик; бюрократический ~ бюрократларча расмийчилик; 2 формализм (логика, санъат, адабиёт каби фанларда шаклни мазмундан, назарияни амалиётдан ажратишга интилувчи идеалистик йўналиш).

ФОРМАЛИН м формалин (дезинфекцияловчи дори).

ФОРМАЛИННЫЙ, -ая, -ое формалинга оид; формалин...; ~ запах формалин ҳиди.

ФОРМАЛИНОВЫЙ -ая, -ое формалинга оид; формалинли, формалин...; ~ раствор формалинли эритма, формалин эритмаси.

ФОРМАЛИСТ м 1 расмийчи, расмийчипараст; 2 формалист, формализм тарафдори.

ФОРМАЛИСТИКА ж разг. неодобр. расмийчилик, формал муносабатда бўлиш, расмийчиликка берилиб кетиш; юзаки (қуруқ) расмий, расмийлик.

ФОРМАЛИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 расмийчиларча, формалистларча, расмийчилик (формалистлик)...; ~ое отношение к делу ишга расмийчилик билан қараш (расмийчиларча муносабатда бўлиш); 2 формализмга оид; формалистик, формализм...; ~ое искусство формалистик санъат.

ФОРМАЛИСТИЧНОСТЬ ж формалистиклик.

ФОРМАЛИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое то же, что **формалистический** 2.

ФОРМАЛИСТКА ж, р. мн. -ток см. формалист.

ФОРМАЛИСТСК/ИЙ, -ая, -ое формалистга ва формализмга хос, формалистик; ~ая книга формалистик китоб.

ФОРМАЛЬНО нареч. расман, расмий жиҳатдан, расмийчилик билан, расмий нукта назаридан.

ФОРМАЛЬНОСТЬ/Ь ж расмий, расмийчилик; пустая ~ь қуруқ расмийчилик; придерживаться ~ей расмийчиликка риоя қилмоқ.

ФОРМАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 формага оид; формал, форма...; ~ый анализ формал таҳлил; ~ая логика формал мантиқ; 2 иск. лит. формализм ғоялари билан су-

горилган, фақат шаклга эътибор берадиган, формал, формалистик; ~ый метод формалистик метод; ~ое новаторство формал новаторлик, 3 расмий, қонунга мувофиқ, қонуний; ~ый развод қонуний ажралиш (никоҳни бузиш); ~ый отказ расмий равишда кўнаслик (қайтариш); 4 формал, расмий, расмийчиликка асосланган; юзаки, номигагина; ~ое отношение к делу ишга формал (юзаки) муносабатда бўлмоқ; ~ое право формал (номигагина) ҳуқуқ.

ФОРМАНТА ж лингв. формант, аффикс, қўшимча.

ФОРМАТ м лингв. формат (1 унли товушларнинг тембрини белгиловчи, уларга хос асосий тон; 2 то же, что **формант**).

ФОРМАТ м формат, ҳажм; ~ бумага қоғознинг формати (ҳажми)...; книга большого ~а катта форматдаги китоб.

ФОРМАТКА ж, р. мн. -ток спец. форматка (маълум форматдаги чизмалар қоғоз).

ФОРМАТНЫЙ, -ая, -ое форматга (ҳажмга) оид; формат (ҳажм).

ФОРМАЦИ/Я ж 1 формация; общественно-экономическая ~я ижтимоий-иқтисодий формация; феодальная ~я феодализм формацияси; феодал формация; 2 книжн. дунёқараш (тушуниш) системаси, фикр, нуқта назар; человек новой ~и янгича фикр юритувчи киши; 3 геол. формация (маълум даврдаги ер қатламлари ва уларнинг тузилиши).

ФОРМЕНКА ж, р. мн. -нок разг. форменка (матрослар киядиган кўк, катта ёқали уст кўйлак).

ФОРМЕННЫЙ, -ая, -ое 1 формали, муайян формадаги; ~ая одежда формали кийим; ~ая фуражка формали фуражка; 2 перен. разг. бориб турган, ғирт, учига чиққан; ~ый скандал турган-битгани жанжал, ғирт машмаша; ~ый плут учига чиққан алдоқчи (муттаҳам).

ФОРМИРОВАНИЕ/Е с 1 по гл. **формировать** и **формироваться** вужудга келиш, тузилиш, ташкил топиш; ташкил қилиш, тузиш; ~е правительства ҳукумат тузиш; ҳукуматнинг тузилиши; ~е поездов поезд (состав) тузиш; 2 ривожлантириш, чинқитириш, шакллантириш; ривожланиш, чинқиш, шаклланиш; ~е характера характери чинқиши (шаклланиши); ~е организации организмнинг (ривожланиш) шаклланиши; 3 ҳарбий қисм; подошли новые ~я янги ҳарбий қисмлар етиб келди.

ФОРМИРОВАТЬ -рую, -руешь несов. (сов. сформировать) кого-что 1 муайян шаклга (формага) келтирмоқ, шакллантирмоқ; юзага келтирмоқ, тўғдирмоқ; ~ кроны деревьев дарактларнинг шох-шаббаларини муайян шаклга келтирмоқ; ~ характер характери шакллантирмоқ; 2 тузмоқ, юзага келтирмоқ, ташкил этмоқ; ~ правительство ҳукумат тузмоқ; ~ полк полк тузмоқ (ташкил қилмоқ); 3 спец. тузмоқ, ҳосил қилмоқ; ~ поезд поезд тузмоқ.

ФОРМИРОВАТЬСЯ -рюсь, -руешься несов. (сов. сформироваться) 1 шаклланоқ, юзага келмоқ; характер ~уется в молодости характер ёшликда шаклланади (юзага келади); 2 вояга етмоқ, балоғатга эришмоқ; девушка ещё ~уется киз энди вояга етяти; 3 тузилмоқ, ташкил қилинмоқ; здесь ~уются батальоны бу ерда батальонлар ташкил қилинапти; 4 страд. от **формировать**.

ФОРМИРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое тузишга (ташкил қилишга) оид; тузиш (ташкил қилиш)...; ~ пункт тузиш (ташкил қилиш) пункти.

ФОРМОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое спец. формалайдиган; муайян шаклга киритадиган; ~ая машина формалайдиган машина.

ФОРМОВАТЬ -мую, -муешь несов. (сов. отформовать и сформовать) что спец. қуймоқ, қолипламоқ, муайян шаклга келтирмоқ, формаламоқ; ~ глину лойни қолипга қуймоқ (лойга шакл бермоқ); ~ кирпич ғишт қуймоқ.

ФОРМОВАТЬСЯ -муется несов. 1 спец. муайян шаклга кирмоқ, шаклланоқ; 2 страд. от **формовать**.

ФОРМОВКА ж, р. мн. -вок тех. 1 по гл. **формовать** қуйиш, қолиплаш, бирор шаклга келтириш; формовка, формалаш; ~ кирпич ғишт қуйиш; 2 қолип, формовка; кирпичная ~ ғишт қолипи; хлебная ~ нон қолипи.

ФОРМОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 қолиплашга (қуйишга) мосланган, қолип (лаш) боп, қуйишбоп, формовкабоп; ~ая глина қолиплаш (қуйиш) учун мосланган лой, қолиплашбоп

(қуйишбоп) лой; 2 формали, формага (қолипга) солинган, бирор формада тайёрланган; ~ой хлеб бирор формага солинган (қуйилган, бирор формада тайёрланган) нон.

ФОРМОВОЧНЫЙ, -ая, -ое формовкага (қолип ёки қолиплагашга) оид; формовка (қолиплагаш)...; ~песок формовка куми, қолиплагашда (формовка қилишда ёки қуйишда) ишлатиладиган қум; ~станок формовкалайдиган (қолиплайдиган) дастгоҳ.

ФОРМОВЩИК *м* формовкачи, қолипловчи (формовка ёки қолиплагаш мутахассиси).

ФОРМОВЩИЦА *ж см.* формовщик.

ФОРМОИЗМЕНЕНИЕ *с* форма (шакл) ўзгариши; форма (шакл) ўзгариши.

ФОРМООБРАЗОВАНИЕ *с книжн.* форма (шакл) ҳосил қилини, юзага (вужудга) келтириш; форма (шакл) ҳосил бўлиши, юзага (вужудга) келиши; ~новых видов растений ўсимликларнинг янги турларини юзага келтириш; янги турдаги ўсимликларнинг юзага келиши.

ФОРМООБРАЗОВАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое форма (шакл) ҳосил қилишга оид; форма (шакл) ҳосил қиладиган; ~е процессы шакл ҳосил қилиш жараёнлари.

ФОРМУЛА *ж* формула (1 бирор фикр ёки қонданинг қисқа ва аниқ таърифи, ифодаси; ~ закона қонуннинг формуласи; 2 шартли ифода; алгебраическая ~ алгебраик формула; химическая ~ химик формула).

ФОРМУЛИРОВАНИЕ *с* аниқ ифода қилиш, таърифлаш, таърифлаб бериш.

ФОРМУЛИРОВАТЬ *сов. и несов. (сов. сформулировать)* что аниқ ифода қилмоқ, таърифламоқ, таърифлаб бермоқ; ~ свою мысль ўз фикрини аниқ ифода қилмоқ.

ФОРМУЛИРОВАК/А *ж, р. мн. -вок 1 по гл. формулировать;* аниқ ифода қилиш, таърифлаш, таърифлаб бериш; 2 формула, формулировка, аниқ ифода (таъриф); ифода қилинган фикр; дать новую ~у янгича аниқ таъриф бермоқ, янгича (бошқача) таърифламоқ.

ФОРМУЛЯР *м 1 уст.* формуляр, номаи аъмол; хизмат дафтарчаси; 2 варақ, дафтар; судовй ~ кема дафтари; 3 формуляр (кутубхонада: китобнинг ишлатилганлиги ҳақидаги маълумот варақаси).

ФОРМУЛЯРН/ЫЙ, -ая, -ое формулярга оид; формуляр...; ~ая карточка формуляр карточкаси (варақаси).

ФОРПОСТ *м 1 форпост, олдинги пункт, олдинги пост (ёки истеҳком); 2 перен. высок.* асос, негиз; таянч; ўчоқ.

Академия — наука Академия — фан ўчоғи (фан ривожланишининг асоси).

ФОРПОСТН/ЫЙ, -ая, -ое форпостга оид; форпост (олдинги истеҳком...); ~ая служба форпост хизмати, олдинги истеҳкомда хизмат қилиш.

ФОРС *м, р. -а (-у) прост.* 1 олифталик, олифтарчилик; дабдаба, ҳанам, дангилламалик; для ~у дабдаба учун; 2 катталиқ, манманлик, димоғдорлик; кибр-ҳаво; виқор; сбить ~ с кого-л. бировнинг димоғдорлигини йўқотмоқ, манманлигини пасайтирмоқ.

ФОРСИРОВАНИЕ *с 1 по гл. форсировать* тезлашти, жадаллаш; жадаллаштириш; кучайтириш; жадаллашиш, кучайиш; ~ событий воқеаларнинг кучайиши (жадаллашуви); 2 воен. босиб (кечиб, жанг билан) ўтиш; ~ реки жанг қилиб дарёдан (кечиб) ўтиш.

ФОРСИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от форсировать; 2 *в знач. прил.* жадал; жадаллаштирилган, тезлаштирилган, кучайтирилган; ~ми тёмнами жадал суръатлар билан; ~й марш воен. тезлаштирилган марш; жадал юриш.

ФОРСИРОВАТЬ *сов. и несов. что 1 книжн.* кучайтирмоқ; тезлатмоқ, тезлаштирмоқ; жадаллаштирмоқ; ~ строительство қурилишни жадаллаштирмоқ; 2 воен. ўтмоқ, кечиб ўтмоқ (одатда жанг билан); ~ реку жанг қилиб дарёдан (кечиб) ўтмоқ.

ФОРСИТЬ, -ршú, -сйшь несов. прост. олифталик (олифтарчилик) қилмоқ, савлат тўкмоқ, кеккаймоқ, гердаймоқ.

ФОРСУНКА *ж, р. мн. -нок* форсунка (суяқ ёхуд кунсимон моддаларни пурқаб берувчи асбоб).

ФОРТ *м предл. о фёрте, в фортú, мн. фортý воен.* форт, кичикроқ қалъа (қўрғон).

ФОРТЕ *нареч. и с нескл. муз.* форте, қаттиқ, кучли; играть ~ каттиқ чалмоқ.

ФОРТЕЛЬ *м разг.* макр, айёрлик; кутилмаган қилиқ; выкинуть ~ айёрлик қилмоқ.

ФОРТЕПЬЯННЫЙ, -ая, -ое фортепьянога оид; фортепьяно...; ~е клавиши фортепьяно клавишлари; ~й концерт фортепьяно концерти.

ФОРТЕПЬЯНО *с нескл.* фортепьяно (пианино, рояль ва шу кабиларнинг умумий номи); играть на ~ фортепьяно чалмоқ.

ФОРТИССИМО *нареч. и с нескл. муз.* фортиссимо, жуда кучли, ниҳоятда қаттиқ (фортедан ҳам қаттиқ).

ФОРТИФИКАЦИОННЫЙ, -ая, -ое фортификацияга оид; фортификацион; ~е сооружения фортификацион иншоотлар.

ФОРТИФИКАЦИЯ *ж* фортификация (1 ҳарбий-инженерлик илми; 2 ҳарбий-инженерлик иншоотлари, истеҳкомлар; полевая ~ дала фортификацияси).

ФОРТКА *ж, р. мн. -ток разг.* то же, что фёрточка.

ФОРТОЧКА *ж, р. мн. -чек* форточка, дарча.

ФОРТОЧНЫЙ, -ая, -ое форточка (дарча)га оид; форточка (дарча)...

ФОРТУН/А *ж уст.* тақдир; бахт, омад, толе; ему улыбуñлась ~а унга бахт кулиб боқди; ♦ колесо ~ы тақдир ғилдирағи, фалакнинг гардиши.

ФОРУМ *м 1 форум* (қадимги Римда: шаҳарнинг ижтимоий ҳаёт маркази бўлмиш майдон); 2 оммавий йиғин, анжуман; съезд, форум; ~ учёных олимлар анжумани; всемирный ~ молодёжи ёшларнинг жаҳон форуми.

ФОРШЛАГ *м* форшлаг (1 муз. куйни қисқа хушоҳанг овозлар билан безаш; 2 мор. олдинги елкани тортиб қўйиш учун ишлатиладиган арқон).

ФОРШМАК *м, р. -а* форшмак (қийма ёки эзилган сеledкадан картошка қўшиб тайёрланган овқат).

ФОРШТЕНЬ *м, р. -вня мор.* форштень (кема тағёғочининг кема тумшугига ўтган томони).

ФОСГЕН *м хим.* фосген (заҳарловчи газ).

ФОСГЕНОВЫЙ, -ая, -ое хим. фосгенга оид; фосген...; ~ запах фосген ҳиди.

ФОСФАТ *м хим.* фосфат (минерал модда, фосфор кислотасининг тузи).

ФОСФАТН/ЫЙ, -ая, -ое фосфатга оид; фосфат...; фосфатли; ~ое удобрение фосфатли ўғит.

ФОСФОР *м* фосфор (химиявий элемент); красный ~ қизил фосфор; белый ~ оқ фосфор.

ФОСФОРЕСЦЕНЦИЯ *ж физ.* фосфоресценция (баъзи моддаларнинг нурланиш, нур сочиш хусусияти).

ФОСФОРЕСЦИРОВАНИЕ *с физ. по гл. фосфоресцировать.*

ФОСФОРЕСЦИРОВАТЬ *несов. физ.* фосфоресценцияланмоқ (қоронғида нурланиб, нур сочиб турмоқ).

ФОСФОРИСТЫЙ, -ая, -ое фосфорли, таркибда фосфор бўлган; ~ водород фосфорли водород.

ФОСФОРИТ *м* фосфорит (тоғ жинси).

ФОСФОРИТН/ЫЙ, -ая, -ое фосфоритга оид; фосфорит...; ~ый завод фосфорит заводи; ~ая мука фосфорит уни.

ФОСФОРИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое фосфоритдан қилинган, фосфорит...; ~ая плита фосфорит плита.

ФОСФОРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фосфорга ўхшаб йилтираб турадиган, оқиш, туссиз; ~ свет оқиш нур, фосфор нури.

ФОСФОРНОКИСЛ/ЫЙ, -ая, -ое хим. фосфатли, фосфат...; ~ое удобрение фосфатли ўғит; ~ые соли фосфатли туз, фосфат тузи.

ФОСФОРН/ЫЙ, -ая, -ое фосфорга оид; фосфорли, фосфор...; ~ый запах фосфор ҳиди; ~ая кислота фосфор кислота(си); ~ые спички фосфорли гугуртлар.

ФОТО *с нескл. разг., то же, что фотография.*

ФОТОАЛЬБОМ *м* фотоальбом.

ФОТОАППАРАТ *м* фотоаппарат; малоформатный ~ кичик форматли фотоаппарат.

ФОТОАТЕЛЬЕ *с нескл.* фотоателье.

ФОТОВАМАГА *ж* фотоғоғоз.

ФОТОВЫСТАВКА *ж, р. мн.* -вок фотовиставка, фото-кўргазма.

ФОТОГАЗЕТА *ж* фотогазета.

ФОТОГЕНИЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна фотобоп, суратбоп; ~**ое** **лицо** суратбоп қиёфа (юз).

ФОТОГРАВИЮРА *ж* фотогравюра (металл пластинкага тушириб босилган сурат нухаси).

ФОТОГРАФ *м* фотограф, фотосуратчи; ~-**любитель** ҳаваскор фотограф.

ФОТОГРАФИЗМ *м* фотографизм (воқеликнинг шаклан айнан тўғри, аммо мазмунан тўғри бўлмаган тасвири).

ФОТОГРАФИРОВАНИЕ *с* сурат олиш (фотоаппаратда); **моментальное** ~ ўша дақиқада тайёрланадиган фотосуратга олиш.

ФОТОГРАФИРОВАТЬ *несов. (сов. сфотографировать)* *кого-что* сурат олмоқ (фотоаппарат билан).

ФОТОГРАФИРОВАТЬСЯ *несов. 1 (сов. сфотографироваться)* сурат олдирмоқ, расмга (суратга) тушмоқ; **идти** ~ расмга тушгани бормоқ; **2 страд. от фотографировать.**

ФОТОГРАФИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое 1 фотографияга оид: фотографик; фотография...; ~**ая** пластинка фотографик пластинка (фотопластинка); ~**ий** **аппарат** фотография аппарати (фотоаппарат); **2** фотография (ательеси)да ёки фотоаппарат билан олинган, фотографик, фотография...; ~**ий снімок** фотографик сурат (фотосурат); **3** жуда аниқ, айнан, фотографик; ~**ая точность** фотографик аниқлик, жуда аниқлик.

ФОТОГРАФИЧНОСТЬ *ж* фотографиклик, аниқлик, айнанлик.

ФОТОГРАФИ/Я *ж 1* фотография, сурат олиш; **цветная** ~**я** рангли фотография; **заниматься** ~**ей** фотография (сурат олиш) билан шуғулланмоқ; **2** фотосурат, расм; **семейная** ~**я** оилавий фотосурат; **3** фотография (сурат оладиган ишхона, муассаса); **пойти в** ~**ю** фотографияга бормоқ.

ФОТОДОКУМЕНТ *м* фотоҳужжат (ҳужжат вазифасини ўтайдиган фотосурат).

ФОТОКАРТОЧКА *ж, р. мн.* -чек *разг.* фотокарточка, фотосурат.

ФОТОКОПИЯ *ж* фотокопия, фотоқўчирма; ~ **документа** ҳужжатнинг фотокопияси.

ФОТОКОРРЕСПОНДЕНТ *м* фотомухбир.

ФОТОЛАБОРАТОРИЯ *ж* фотолаборатория.

ФОТОЛИЗ *м физ. хим.* фотолиз (моддаларнинг нур-ёруғлик таъсирида бузилиши).

ФОТОЛИТОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *полигр.* фотолитографик, фотолитография...; ~ **способ** фотолитографик усул.

ФОТОЛИТОГРАФИЯ *ж* *полигр.* фотолитография (фотография усулида кўчириб, литография усулида босиш).

ФОТОЛЮБИТЕЛЬ *м* фотоҳаваскор.

ФОТОЛЮБИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое фотоҳаваскорларга оид; фотоҳаваскор(лар)...; фотоҳаваскорлик...; ~ **кружок** фотоҳаваскорлар (фотоҳаваскорлик) тўгараги.

ФОТОМАСТЕРСКАЯ *ж* фотомастерской, фотоустахона.

ФОТОМАТЕРИАЛ *м 1* фотоматериал (фотосурат олиш учун керакли нарсалар); **2** бирор нарсага ишлатиладиган фотосуратлар; ~ **для выставки** кўргазма учун фотосуратлар.

ФОТОМЕТР *м физ.* фотометр (1 ёруғлик кучини ўлчайдиган асбоб; **2** *астр.* юлдузларнинг ёруғлигини аниқлайдиган асбоб).

ФОТОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фотометрияга оид; фотометрик; ~ **метод** фотометрик метод.

ФОТОМЕТРИЯ *ж* фотометрия (оптиканинг ёруғлик кучини ўлчаш билан шуғулланувчи бўлими); ~ **солнечного света** кўёш ёруғлиги фотометрияси.

ФОТОМЕХАНИКА *ж* *полигр.* фотомеханика (фотоаппарат билан нухса олиш усуллари мажмуи).

ФОТОМЕХАНИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *полигр.* фотомеханик, фотомеханикага оид; ~**е процессы** фотомеханик жараёнлар.

ФОТОМОНТАЖ *м* фотомонтаж.

ФТОН *м физ.* фотон (ёруғлик заррачаси, кванти).
ФОТОНАБОРН/ЫЙ, -ая, -ое *полигр.* фотография усули билан набор қилишга оид; фотонабор...; ~**ая машина** фотонабор машинаси.

ФОТООБЪЕКТИВ *м* фотообъектив (фотоаппарат объективни).

ФОТОПЛАСТИНКА *ж, р. мн.* -нок фотопластинка.

ФОТОПЛЕНКА *ж, р. мн.* -нок фотоплёнка.

ФОТОРЕПОРТАЖ *м* фоторепортаж (маълум темадаги фотосуратлар).

ФОТОРЕПОРТЁР *м* фоторепортёр, фотомухбир.

ФОТОРУЖЬЕ *с* фотемилтиқ (эркинликдаги ҳайвонларни расмга олиш учун қўлланиладиган милтиқсимон фотоаппарат).

ФОТОСИНТЕЗ *м бот.* фотосинтез (ўсимликларда ёруғлик таъсирида анорганик моддалардан органик моддалар ҳосил бўлиш жараёни).

ФОТОСИНТЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *бот.* фотосинтезга оид; фотосинтетик, фотосинтез...; ~ **процесс** фотосинтетик жараён, фотосинтез жараёни.

ФОТОСНИМОК *м, р.* -мка фотосурат, фоторасм.

ФОТОСТАТ *м спец.* фотостат (автоматик равишда фотонусхалар тайёрлайдиган машина).

ФОТОСФЕРА *ж астр.* фотосфера (қуёшнинг кўриниб турадиган ёруғ сирти).

ФОТОСЪЁМКА *ж, р. мн.* -мок фотосъёмка.

ФОТОТЕКА *ж* фототека (фотография ёки негативларнинг систематик тўплами, архиви).

ФОТОТЕЛЕГРАММА *ж* фототелеграмма.

ФОТОТЕЛЕГРАФ *м* фототелеграф; **передать сведения** по ~**у** фототелеграф орқали маълумотлар бермоқ (юбормоқ).

ФОТОТЕЛЕГРАФН/ЫЙ, -ая, -ое фототелеграфга оид; фототелеграф...; ~**ая аппаратура** фототелеграф аппаратураси.

ФОТОТЕРАПИЯ *ж мед.* то же, что светолечение.

ФОТОТИПИСТ *м* фототипист, фототипчи.

ФОТОТИПИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое *полигр.* фототипик (фототипия йўли билан босилган), фототипияга оид; ~**ое издание** китоби китобнинг фототипик наشري.

ФОТОТИПИЯ *ж* *полигр.* фототипия (1 шиша ёки металл пластинкага туширилган фотосуратдан фойдаланиб китоб босиш усули; **2** шу усулда босилган нарса).

ФОТОТОВАРЫ *мн.* фотомоллар (фотография ашёлари).

ФОТОВЕЛИЧИТЕЛЬ *м* фотоувеличитель, фотойириклаштиргич.

ФОТОХИМИЧЕСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое фотохимияга оид; фотохимик, фотохимия...; ~**е процессы** фотохимия жараёнлари.

ФОТОХИМИЯ *ж* фотохимия (химиянинг ёруғлик нури таъсирида юз берадиган химиявий реакцияларни ўрганадиган бўлими).

ФОТОХРОМИЯ *ж спец.* фотохромия (рангли фотография).

ФОТОХРОНИКА *ж* фотохроника (фотосуратларда акс эттирилган воқеалар); **журнальная** ~ журналбоп (журналдаги) фотохроника.

ФОТОЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *физ* фотоэлектрга оид; фотоэлектрик; ~ **метод** фотоэлектрик усул.

ФОТОЭЛЕКТРИЧЕСТВО *с физ.* фотоэлектр (ёруғлик энергиясининг электр энергиясига ўтиш ҳодисаси).

ФОТОЭЛЕКТРОН *м физ.* фотоэлектрон (ёруғлик энергияси таъсиридаги электрон).

ФОТОЭЛЕМЕНТ *м эл.* фотоэлемент (ёруғликни электр энергиясига айлантирувчи асбоб).

ФОТОЭФФЕКТ *м физ.* фотоэффект (ёруғлик энергиясининг бевосита электр энергиясига айланиши).

ФРАГМЕНТ *м книжн.* парча, қисм; фрагмент; ~ **романа** романдан парча; ~ **балета** балетдан парча (фрагмент).

ФРАГМЕНТАРНОСТЬ *ж книжн.* алоҳида парча(лар)дан иборатлик, қисқа-қисқалик; узук-юлуқлик.

ФРАГМЕНТАРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* 1 айрим бўлак ёки парча(лар)дан иборат, парча (бўлак, қисм) ҳолидаги; 2 *перен.* узук-юлук, қисқа-қисқа, нотўлиқ; ~ое *изложение* узук-юлук (нотўлиқ) баён қилиш, айрим жойларини баён этиш.

ФРАЗ/А *ж* 1 ибора, жумла; гап; **говорить длинными ~ами** узун жумлалар ишлатиб гапирмоқ; 2 қанотли ибора, ҳикматли барқарор бирикма; **самобытные ~ы** ўзинга хос ҳикматли иборалар; 3 баландпарвоз (қуруқ) гап; тумтароқли ибора; **его обещание — одна лишь ~а** унинг ваъдаси — фақат қуруқ гап; **общие ~ы** умумий гап; **избитая ~а** сийқаси чиққан ибора; 4 *муз.* фраза (музикавий асарнинг тугал бир бўлаги).

ФРАЗЕОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *фразеологияга* оид; *фразеологик, фразеология...*; ~ **оборот** *фразеологик ибора*; ~ **словарь** *фразеологик луғат.*

ФРАЗЕОЛОГИЯ *ж* 1 *фразеология* (барқарор сўз бирикмалари мажмуи); ~я *русскою языку* рус тили *фразеологияси*; 2 *фразеология* (тилушносликнинг барқарор сўз бирикмаларини ўрганадиган бўлими); **специалист по ~и** *фразеология мутахассиси, фразеологияшунос*; 3 баландпарвоз (қуруқ, дабдала, тумтароқли) гаплар ёки иборалар: **за этой пышной ~ей нет никакой мысли** бу дабдала гапларда бирор маъно йўқ.

ФРАЗЕР *м* сафсатабоз, лофчи, олибқочар, гапсатар, қуруқ олам.

ФРАЗЕРКА *ж, р. мн. -рок см. фразёр.*

ФРАЗЕРСКИЙ, -ая, -ое *гапсатар (олибқочар, лофчи) ларга* оид; сафсатабозларча, лофчиларча, қуруқ.

ФРАЗЕРСТВО *с* сафсатабозлик, лофчилик, гапсатарлик, олибқочарлик.

ФРАЗЕРСТВОВАТЬ *несов. гап (сафсата) сотмоқ, сафсатабозлик қилмоқ, лоф урмоқ, олибқочмоқ.*

ФРАЗИРОВАТЬ *несов. что спец.* *аниқ ифодаламоқ, фразаламоқ, ҳижжаламоқ (нутқ ёки куйнинг айрим муҳим жойларини аниқ ва равшан ифода этмоқ).*

ФРАЗИРОВКА *ж, р. мн. -вок* *фразировка, ҳижжалаш (нутқ ёки куйнинг айрим муҳим ўринларини аниқ ва равшан ифодалаш).*

ФРАЗОВ/ЫЙ, -ая, -ое *лингв.* гап (жумла, ибора)га оид; гап (жумла, ибора)...; ~ое **ударение** гап урғуси.

ФРАК *м* фрак (олдинги этаги қисқа, орқа этаги узун эркактар кийими).

ФРАКЦИОННОСТЬ *ж полит.* фракциячилик, гуруҳбозлик.

ФРАКЦИОНН/ЫЙ I, -ая, -ое *полит.* фракция (I) га оид; фракцион, фракция ичидаги; ~ая **борьба** фракцион кураш.

ФРАКЦИОНН/ЫЙ II, -ая, -ое *хим.* фракция (II) га оид; фракцион; ~ая **перегонка** фракцион (фракцияга ажратниш учун) ҳайлаш.

ФРАКЦИЯ I *ж полит.* фракция (бирор ташкилот ёки партия ичидаги мақсад ва қарашлари билан бошқалардан фарқ қиладиган алоҳида группа); **парламентская** ~ парламент фракцияси, парламент ичидаги фракция.

ФРАКЦИЯ II *ж хим.* фракция (ҳайдан натижасида суяқ нарсдан ажралиб чиқадиган модда).

ФРАМУГА *ж* 1 *фрамуга, пирамон* (эшик ёки деразаларнинг очилмайдиган юқори қисми); 2 парда осниш учун ромнинг уст қисмига ўрнатилган карниз.

ФРАМУЖНЫЙ, -ая, -ое *прил. от фрамуга* *фрамуга (пирамон)га* оид; *фрамуга (пирамон)...*

ФРАНК I *м см. франки.*

ФРАНК II *м* франк (Франция, Бельгия ва Швейцарияда: пул бирлиги).

ФРАНКИ *мн (ед. франк м)* франклар (герман қабилаларининг бир группаси).

ФРАНКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *бир франклик; бир франк тумрадиган; ~ая монета* бир франклик танга.

ФРАНТ *м* олифта, пўрим; **ходить ~ом** олифта (пўрим) бўлиб юрмоқ; башанг кийинмоқ.

ФРАНТИТЬ, -нчу, -нтишь *несов. разг.* олифта (башанг) кийинмоқ, олифта (пўрим) бўлиб юрмоқ; ~ **в новом костюме** янги костюмда олифта бўлиб юрмоқ.

ФРАНТИХА *ж разг. см. фронт.*

ФРАНТОВСКОЙ, -ая, -ое *олифта, пўрим; башанг; ~ костюм* пўрим (олифта) костюм.

ФРАНТОВСТВО *с* олифталик, пўримлик; башанглик; олифта кийиниш.

ФРАНЦУЖЕНКА *ж, р. мн. -нок* француз аёл.

ФРАНЦУЗ *м* француз.

ФРАНЦУЗСКИЙ, -ая, -ое *Францияга ва французларга* оид; француз(лар)..., Франция...; французча; ~ий **язык** француз тили; ~ая **литература** француз(лар) адабиёти; Франция адабиёти; ~ая **песня** французча қўшиқ.

ФРАНЦУЗЫ *мн. (ед. француз м, французенка ж)* французлар.

ФРАХТ *спец.* 1 (кемада) юк ташиш ҳақи, кира пули; 2 кемада ташиладиган юк.

ФРАХТОВАТЕЛЬ *м спец.* кемани кирага оладиган киши ёки ташкилот.

ФРАХТОВАТЬ, -тую, -тuesday *несов. (сов. зафрахтовать) что спец.* юк ташишга кема ёлламоқ (кира қилмоқ).

ФРАХТОВКА *ж, р. мн. -вок* юк ташиш учун кема ёллаш (кира қилиш).

ФРАХТОВЩИК *м спец.* кирага кема берадиган киши ёки ташкилот.

ФРАХТОВЫЙ, -ая, -ое *спец.* кемада юк ташишга оид; ~ **договор** кемада юк ташиш шартномаси.

ФРАЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *фракка* оид; фракбоп, фрак...; ~ая **пюговина** фрак тугмаси, фракбоп тугма; 2 *уст.* фрак кийган, фракли; ~ые **гости** фракли меҳмонлар; ~ **ая пара** фрак жуфти (шим ва фракдан иборат кийим).

ФРЕГАТ I *м* фрегат (1 уч мачтали елканли ҳарбий кема; 2 соқчи ҳарбий кема).

ФРЕГАТ II *м зоол.* фрегат (думи узун йирик тропик дентиз кучи).

ФРЕГАТНЫЙ, -ая, -ое *фрегат (I) га* оид; фрегатда бўладиган, фрегат...

ФРЕЗА *ж* фреза (1 металлга ишлов берадиган, айланма барабанли машина; 2 ер ҳайдовчи, торф қазувчи барабанли машина).

ФРЕЗЕР *м то же, что фреза.*

ФРЕЗЕРНЫЙ, -ая, -ое *тех.* фрезлага (фрезерга) оид; фрезали, фреза...; ~ **станок** фреза станогли, фрезали дастгоҳ.

ФРЕЗЕРОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тех.* фрезаловчи, фрезерловчи, фрезалагич, фрезалайдиган, фрезерлайдиган.

ФРЕЗЕРОВАНИЕ *с* фрезерлаш, фрезалаш (фреза билан ишлов бериш); ~ **пазов** *тех.* пазларни фрезалаш, фреза билан пазлар ҳосил қилиш; ~ **почвы** *с.-х.* тупроқни фрезерлаш, фреза билан тупроқни юмшатиш.

ФРЕЗЕРОВАТЬ, -рую, -uesday *несов. (сов. отфрезеровать) что тех.* фрезаламоқ, фрезерламоқ, фреза билан ишлов бермоқ; ~ **детали** деталларини фрезаламоқ; ~ **почву** ерни (тупроқни) фрезаламоқ.

ФРЕЗЕРОВКА *ж, р. мн. -вок* *тех.* фрезалаш, фрезерлаш; ~ **гранитных плит** гранит тахталарни фрезалаш (фреза билан ишлов бериш).

ФРЕЗЕРОВОЧНЫ/Й, -ая, -ое *тех.* фрезалайдиган, фрезерлайдиган; фрезалаш...; ~е **машины** фрезалайдиган машиналар, фрезалаш машиналари.

ФРЕЗЕРОВЩИК *м* фрезерчи, фрезаловчи.

ФРЕЗЕРОВЩИЦА *ж* фрезерчи (фрезаловчи) аёл.

ФРЕЙЛИНА *ж* фрейлина (малика ёки қиролича ҳузурда хизматда бўлган, дворян оиладан чиққан аёл).

ФРЕНОЛОГ *м* френолог (френология мутахассиси).

ФРЕНОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *френологияга* оид; френологик, френология...; ~ая **система** френологик система, френология системаси.

ФРЕНОЛОГИЯ *ж* френология (кишининг психик ва ахлоқий хусусиятлари унинг бош суяк тузилиши билан боғлиқ эканлиги ҳақидаги ғайриилмий назария).

ФРЕНЧ *м* френч (ҳарбий формада тикилган куртка).

ФРЕСК/А *ж, р. мн. -сок* *жив.* фреска (деворга солинган расм ёки сурат); **древнерусские ~и** қадимги рус фрескалари (суратлари).

ФРЕСКОВЫЙ, -ая, -ое фрескага оид, фреска...; ~ая живопись фреска живописи (деворга ишланган суратлар).

ФРИВОЛЬНОСТЬ *ж книжн.* 1 энгилтабиатлик; адабсизлик, ахлоқсизлик, беҳаёлик; ~ь поведения хулқнинг бемаънилиги, адабсизлик; 2 беҳаё гап, адабсиз сўз, ибора; позволяет себе говорить ~и беҳаё гапларни гапирати, одобсизликка йўл қяди.

ФРИВОЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* беҳаёроқ, одобдан ташқариқроқ, ахлоқсизроқ; энгилтак; ~ жест беҳаёроқ қилиқ (ҳаракат).

ФРИЗ I *м* фриз (бино пешанасидаги, шунингдек девор, гилам, паркет четларидаги кенг нақшли йўл, ҳошия).

ФРИЗ II, м *уст.* фриз (тивитли қалин мато).

ФРИЗОВЫЙ, -ая, -ое фриз (II) га оид; фриздан қилинган, фриз...; ~ сюртук фриз сюртук.

ФРИКАДЕЛЬКА *ж, р. мн. -лек кул.* фрикаделька (шўрвада ниширилган юмалоқ қийма); суп с ~ми фрикаделькали шўрва.

ФРИКАСЭ *с нескл. кул.* фрикасе (тўғрамча гўштдан пиширилган қайлали овқат); ~ из кролика қуён гўштидан тайёрланган фрикасе (қовурдоқ).

ФРИКАТИВНЫЙ, -ая, -ое *лингв.* фрикатив, сирғалувчи; ~ согласный фрикатив (сирғалувчи) ундош товуш.

ФРИКЦИОН *м тех.* фрикцион, чиғириқ (икки вал орасидаги айланма ҳаракатни ишқаланиш кучи билан узатиб берувчи қурилма).

ФРИКЦИОННЫЙ, -ая, -ое *тех.* фрикцион, ишқаланидиган, чиғириқли; ~ая передача фрикцион узатма, чиғириқли узатма.

ФРИТЮР *м кул.* фритюр, қизитилган мой (ёғ); картофель, жаренный во ~е қиздирилган ёғда қовурилган картошка.

ФРОНДА *ж* фронда (1 *уст.* Францияда 17-асрда абсолютизмга қарши бўлган дворян-буржуа ҳаракати; 2 *перен. книжн. уст.* бирор нарсага қарши бўлиш, бировни ёки бирор нарсани танқид қилиш, норозилик билдириш).

ФРОНДЕР *м книжн. уст.* 1 фрондачи, фронда (1) қатнашчиси; 2 норози (муроса қила олмайдиган) одам.

ФРОНДЕРСКИЙ, -ая, -ое *книжн. уст.* фрондёр(лар)га хос, фрондёр(лар)...

ФРОНДЕРСТВО *с книжн. уст. то же, что фрónда* 2. **ФРОНДИРОВАТЬ** *несов. книжн. уст.* қарши чиқмоқ, норозилик билдирмоқ.

ФРОНТ *м, мн. фрóнты, р. мн. -бв* 1 фронт (сафининг олди); **выстроить взвод во** ~ взводни фронтга тизмоқ; взводни саф тортирмоқ; 2 фронт (қўшиннинг жанговар ҳолатда душманга юзланган томони); **растянутый** ~ полка полкнинг чўзилиб кетган фронти; 3 фронт (бир қўмондон бошчилигидаги ҳаракатдаги қўшин); **западный** ~ ғарбий фронт; 4 фронт (ҳаракатдаги қўшин ва у ишғол этиб турган район (жанг майдони); **отправка пополнений на** ~ фронтга қўшимча куч (аскар) жўнатиш; 5 *перен.* соҳа, кўлам, майдон, жабҳа, фронт; **борьба на идеологическом** ~е идеология соҳасидаги кураш, идеологик фронтдаги кураш; **культурный** ~ маданий фронт; **ширится** ~ **уборки хлопка** пахта териш кўлами кенгайиб бормоқда; 6 *перен.* фронт (бирор соҳада бирлашиб ҳаракат қилиш учун йиғилган ижтимоий кучлар); **единый** ~ **сторонников мира** тинчлик тарафдорлари бирдамлик фронти; ◆ **на два** ~а бир йўла икки фронтда, икки соҳада, икки йўналишда; **переменить** ~ хатти-ҳаракатни (хулқ-атворни, йўналишни) ўзгартирмоқ; **стать** (или **вытнаться**) **во** ~ товонларни жуфтлаб, қўларин ёнга тушириб, тик турмоқ.

ФРОНТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 фронтга (пешанага) қаратилган, тўппа-тўғри йўналтирилган, рўпарадан йўналтирилган; ~ый огонь рўпарадан ёғдирилган ўқ, рўпарадан ўққа тутиш; ~ая атака рўпарадан қилинган атака; рўпарадан атака (хужум) қилиш; 2 *книжн.* ёппасига, умумий; ~ая проверка умумий текширув; ёппасига текширувдан ўтказиш.

ФРОНТИСПИС *м спец.* фронтиспис (1 иморатнинг олд томони, пештоғи; 2 китобнинг биринчи бетидан олдинги бетдаги ёки биринчи бетнинг текстдан юқорисидаги расм).

ФРОНТОВИК *м, р. -á* фронтовик, фронтчи, уруш қат-

нашчиси; **помощь семьям фронтовиков** фронтовиклар оиласига ёрдам (кўрсатиш).

ФРОНТОВ/ОИ *-ая, -бе* фронтга оид; фронтдаги, фронт...; ~ая полоса фронт чизиги (доираси); ~ые части фронтдаги қисмлар; ~ая жизнь фронт ҳаёти; ~ые рассказы фронт ҳикоялари.

ФРОНТОН *м архит.* фронтон (бино фасаднинг учбурчак шаклидаги томчаси бўлган тепа қисми, шунингдек, эшик, деразалар тепасидаги шу шаклда ишланган безак).

ФРОНТОННЫЙ, -ая, -ое *архит.* фронтонга оид; фронтон...

ФРУКТ *м* 1 *мн.* **фрукты** мева; **сушёные** ~ы қуритилган мевалар, қуруқ мева, қоқи; 2 *перен. презр. разг.* сурбет, шилқим, хира; **что это за ~?** бу қанақа сурбет (шилқим) ўзи?

ФРУКТОВЫЙ, -ая, -ое мевали; мевадан қилинган (олинган, пиширилган), мева...; ~ый сад мевали боғ, мевазор; ~ые соки мева шарбатлари.

ФРУКТОЗА *ж хим.* фруктоза (меваларда, асалда, шунингдек, айрим ўсимликларнинг баргида бўладиган углевод).

ФТИЗИАТР *м* фтизиатр (сил касалини даволайдиган врач).

ФТИЗИАТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое фтизиатрияга оид; фтизиатрик, фтизиатрия...; ~ кабинет фтизиатрия кабинети.

ФТИЗИАТРИЯ *ж* фтизиатрия (медицинанинг ўлка силлини текширувчи ва уни даволаш методларини ўрганувчи бўлими).

ФТОР *м хим.* фтор (аччиқ ҳидли, туссиз газ).

ФТОРИСТЫЙ, -ая, -ое фторга оид; фторли, фтор...; ~ водород фторли водород.

Фу *межд.* уҳ, вой-бўй, **фу, как он надоел мне!** уҳ, у жуда жонимга тегди; ◆ **фу-ты!** *разг.* ажабо!; қизиқ!; **фу-ты, надо же было так случиться!** ажабо, бу қандай бўлди энди!

ФУГА *ж муз.* fuga (1 бир музикавий теманинг бир неча овоздан изчил такрорланиши; 2 шу усулда такрорлашга асосланган музикавий асар).

ФУГАНОК *м, р. -нка, катта* ранда, тахтаранда.

ФУГАНОЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от фуганок* рандабоп, рандага оид; ранда...; ~ая сталь рандабоп пўлат; ~ая колёдка ранда танаси.

ФУГАС *м воен.* фугас (портловчи модданинг заряди).

ФУГАСКА *ж, р. мн. -сок разг.* 1 *то же, что фугас;* 2 фугас авиабомба; 3 фугас снаряд.

ФУГАСНЫЙ, -ая, -ое *воен.* портловчи, фугасга оид; фугас...; ~ая бомба портловчи (фугас) бомба.

ФУГОВАТЬ, -гую, -гуюшь *несов. (сов. сфуговать)* *что спец.* 1 рандамақ; 2 қирраларини рандала бир-бирига жипс ёпишадиган қилмоқ.

ФУГОВКА *ж, р. мн. -вок* 1 *по сл. фуговать;* 2 *разг.* ранда.

ФУГОВЫЙ, -ая, -ое *муз.* фугага оид; фуга...

ФУГУ *ж нескл.* фугу, итбалиқ [мўътадил иқлим минтақасидаги денгизларда учрайдиган, танасида заҳар (тетрадоксин) бўлган балиқ].

ФУЖЕР *м* фужер (узун бокал, қадах).

ФУЖНУТЬ *сов. разг.* 1 *что или на что* пуфламоқ, пуф демоқ, пуф деб ўчирмоқ; ~ на свечку шамни пуфламоқ (пуф деб ўчирмоқ); 2 *что* шашка ўйинида: (рақибдан шашка донасини) жаримага олмақ; ~ шашку шашка донасини (ёки дамкани) жаримага олмақ; 3 *прост.* бирпасда (тезда) сарфламоқ, сарфлаб юбормоқ; он **фужнул денежки** у пулни бирпасда сарфлаб юборди.

ФУКСИН *м хим.* фуксин (қизил анилин бўёқ).

ФУКСИЯ *ж бот.* фуксия (гули қизил манзарали ўсимлик).

ФУЛЯР *м* ҳарир, фуляр; **платье из прозрачного** ~а ҳарир кўйлак.

ФУЛЯРОВЫЙ, -ая, -ое ҳарир (фуляр)...; ~ платок ҳарир рўмол.

ФУМИГАЦИОННЫЙ, -ая, -ое *с.-х.* фумигация (тутун бостириш)га оид; фумигация...; ~ отряд фумигация отряди.

ФУМИГАЦИЯ *ж с.-х.* фумигация, тутатиш, тутуи

билан қоплаш, тутун бостириш (қишлоқ хўжалигида экин ва молларнинг касалликларига ва зараркунадаларига қарши кураш методларидан бири); дудлаш.

ФУНДАМЕНТ *м* 1 фундамент, пойдевор; **каменный** ~ тош пойдевор; **заложить** ~ пойдевор (фундамент) қўймоқ; **2 перен. книжн.** пойдевор, асос, негиз; ~ **социалистической экономики** социалистик экономика пойдевори (негизи).

ФУНДАМЕНТАЛЬНОСТЬ *ж* мустаҳкамлик, асослик; улканлик, катталик; пишиқлик; пухталик, муҳимлик, жиддийлик.

ФУНДАМЕНТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *книжн.* мустаҳкам; катта, улкан; ~ **ое здание** мустаҳкам бино; **2 перен. книжн.** муҳим, жиддий, чуқур, зўр, пухта, асосли; ~ **ое исследование** муҳим (жиддий) тадқиқот; ~ **ые знания** асосли (пухта) билим; **3** фундаментал, асосий; ~ **ая библиотэка** фундаментал (асосий) кутубхона.

ФУНДАМЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое пойдевор (фундамент) га оид; пойдевор учун белгиланган, пойдевор (фундамент)...; ~ **ая плита** фундамент плитаси (тош тахтаси).

ФУНДУК *м* **н собир., р.** -а **а** фундук (1 Кавказ ва Қримда ўсадиган ёнғоқ дарахти; **2 собир.** шу дарахтнинг меваси).

ФУНИКУЛЕР *м* фуникулёр (махсус арқон ёрдамида юргизиладиган тоғ темир йўли).

ФУНКЦИОНАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое функцияга оид; функционал; ~ **ое расстройство** сердечной деятельности юрак фаолиятининг функционал бузилиши; ~ **ая зависимость** *мат.* функционал боғланиш.

ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ *с* **по гл.** функционировать. **ФУНКЦИОНИ/РОВАТЬ** *несов. книжн.* ишламоқ, ҳаракат қилмоқ, ишлаб (юриб) турмоқ; **печень больного** ~ **рует нормально** беморнинг жигари нормал ишлаб турибди.

ФУНКЦИ/Я *ж* 1 *книжн.* функция, вазифа, иш, хизмат; ~ **я щитовидной железы** физиол. қалқонсимон безнинг функцияси; ~ **я поджелёчного** эганинг вазифаси; **2 книжн.** вазифа, хизмат; **служёбные** ~ **и** хизмат вазифалари; иш жойидаги вазифалар; **выходить за пределы своих** ~ **й** ўз вазифасидан ташқари чиқмоқ (ўз вазифаси бўлмаган ишлар билан шуғулланмоқ); **3 мат.** функция (бирор миқдорнинг ўзгариши натижасида ўзгарувчи бошқа миқдор); **производная** ~ **я** ҳосила функция; **обратная** ~ **я** тескари функция.

ФУНТ 1 *м* 1 қадоқ (409,5 г га тенг оғирлик ўлчови); **2 фунт** (Англия ва бошқа Европа мамлакатларида: 453,6 г га тенг оғирлик ўлчови); **◆** **не** ~ **изюму разг.** ҳазилахолом (ҳазил гап) эмас, осон эмас; **вог так** ~ **прост.** ана холос; **узнать, почём** ~ **лиха см.** лиҳо.

ФУНТ 11 *м* фунт (баъзи мамлакатларда пул бирлиги); **египетский** ~ **миср** фунти; **австралийский** ~ **Австралия** фунти; **◆** ~ **стерлингов** фунт стерлинг (Англияда).

ФУНТИК *м* 1 *уменьш. от* фунт 1; ~ **чая** бир қадоқ чай; **2 разг.** фунтик (воронкага ўхшатиб ўралган қоғоз пакет).

ФУНТОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 қадоқли; ~ **ая гиря** бир қадоқли тош; **2 уст.** қадоқлаб сотиладиган.

ФУРА *ж* 1 юк арава; **2 то же, что** фургон 1. **ФУРАЖ** *м, р.* -а **а** ем-хашак; **заготовка фуража** ем-хашак тайёрлаш.

ФУРАЖЕЧНЫЙ, -ая, -ое фуражкага (бош кийимга) оид; ~ **козырёк** фуражка срябони (козырёги).

ФУРАЖИР *м* фуражир, ем-хашакчи, ем-хашак тайёрловчи; ~ **фермы** фермага ем-хашак тайёрловчи; ~ **эскадрона** эскадрон фуражири.

ФУРАЖИРОВАТЬ *несов. уст.* ем-хашак тайёрламоқ. **ФУРАЖИРОВКА** *ж* *уст.* ем-хашак тайёрлаш. **ФУРАЖКА** *ж, р. мн.* -жек фуражка (эркаклар бош кийими); **студенческая** ~ студентлар фуражкиси.

ФУРАЖН/ЫЙ, -ая, -ое ем-хашакка оид; ем-хашак...; ~ **ый фонд** ем-хашак фонди; ~ **ое зерно** ем (ем учун белгиланган донлар).

ФУРГОН *м* фургон (1 соябон арава; **2** юк ташувчи автомобиль, арава кабиларда ёниқ кузов).

ФУРГОННЫЙ, -ая, -ое фургонга оид; фургон...

ФУРГОНЩИК *м* фургон ҳайдовчи, фургончи. **ФУРИЯ** *ж* 1 *миф.* фурия (қадимги рим мифологиясида: қасос олувчи учта худодан биттаси); **2 перен.** бад-жаҳл (заҳар, шаллақи) аёл.

ФУРНИТУРА *ж спец.* фурнитура, ёрдамчи материал (ёки ашё); **галантерейная** ~ атторлик фурнитураси (тугма, пистон, илгак кабилар); **сапожная** ~ этикдўзлик (ямоқчилик) ашёлари.

ФУРНИТУРНЫЙ, -ая, -ое спец. фурнитурага оид; фурнитура...; ~ **цех фурнитура цехи.**

ФУРОР *м книжн.* дабдабали (зўр) муваффақият, катта ютуқ; **произвести** ~ зўр муваффақият билан ҳайратда қолдириш.

ФУРУНКУЛ *м мед.* чипқон. **ФУРУНКУЛЁЗ** *м мед.* фурункулёз (чипқон чиқавериш касаллиги).

ФУРУНКУЛЁЗНЫЙ, -ая, -ое мед. фурункулёзга оид; фурункулёз...

ФУРФУРОЛ *м хим.* фурфурол (химия ҳамда нефть саноатида ишлатиладиган органик бирикма).

ФУРЬЕРИЗМ *м* фурьеризм (утолик социализм таълимотларидан бири).

ФУРЬЕРИСТ *м* фурьери (фурьеризм тарафдори).

ФУТ *м* фут (30,48 см га тенг узунлик ўлчови).

ФУТБОЛ *м* футбол.

ФУТБОЛИСТ *м* футболчи.

ФУТБОЛКА *ж, р. мн.* -лок футболка (майка).

ФУТБОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое футболга оид; футбол...; ~ **ая команда** футбол командаси; ~ **ый мяч** футбол тўпи; ~ **ое поле** футбол майдони.

ФУТЕРОВАТЬ, -ую, -руешь *несов. спец.* *что* футерламоқ, футеровка қилмоқ (металл эритадиган печларнинг ичини ўтга бардошли материал билан ишлаб чиқмоқ).

ФУТЕРОВКА *ж, р. мн.* -вок *спец.* 1 футерлаш, футеровка қилиш; **2** футеровка (ўтга чидамли материал).

ФУТЕРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое спец. футеровкага (футерлашга) оид; футерлаш (футеровка)...; ~ **материал футерлаш материали.**

ФУТЛЯР *м* қин, ғилоф; жилд; қути; ~ **для очков** кўзойнак ғилофи; **◆ человек в** ~ **е** ғилоф бандаси (янгиликлардан қўрқадиган, ўз шахсий ишлари — тирикчилик билан ўралиб қолган, фикри тор одам).

ФУТЛЯРНЫЙ, -ая, -ое жилд (ёки ғилоф)га оид; ғилоф...

ФУТУРИЗМ *м* футуризм (20-аср бошида санъат ва адабиётда ҳукм сурган формалистик оқим).

ФУТУРИСТ *м* футурист, футуризм тарафдори.

ФУТУРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое футуристик, футуризм руҳидаги; ~ **манифест** футуристик манифест.

ФУТУРИСТКА *ж, р. мн.* -ток футуристка, футурист аёл.

ФУТУРИСТСКИЙ, -ая, -ое футурист(лар)га ва футуризмга оид; футуристик, футурист(лар)...; ~ **журнал** футуристар журнали.

ФУФАЕЧНЫЙ, -ая, -ое фуфайкабоп, фуфайкага оид, фуфайка...; ~ **материал** фуфайкабоп материал.

ФУФАЙКА *ж, р. мн.* -фаёк фуфайка (1 иссиқ тўқима кўйлак; **шерстяная** ~ жун фуфайка; **2 прост.** пахтали ва тугмали калта тўн; **ватная** ~ пахтали фуфайка).

ФУФУ: **на** ~ **прост.** наридан-бери, қўл учида, юзаки; **делать что-л. на** ~ бирор ишни наридан-бери қилмоқ.

ФЫРКАНЬЕ *с* пишқириш; пишқириқ.

ФЫРКАТЬ *несов.* 1 (*сов.* **фыркнуть**) пишқириш; **кони** фыркают отлар пишқириди; **2 перен. разг.** кулмоқ; **3 перен. разг.** жаҳлланмоқ, жаҳли чиқмоқ; **тунгилламоқ.**

ФЫРКНУТЬ *сов. и однокр. от* фыркать 1.

ФЬОРД *м см.* фьорд.

ФЮЗЕЛЯЖ *м ав.* фюзеляж (самолёт корпуси, гавдаси).

ФЮЗЕЛЯЖН/ЫЙ, -ая, -ое ав. фюзеляжга оид; фюзеляж...; ~ **ая модель самолёта** самолётнинг фюзеляжли модели.

Х

ХА межд разг. хаҳ, ҳеҳ, э, буни қаранг-а; **Ха!** Ну и рабoтнички Ҳаҳ! Шулар ҳам ходим бўлди-ю!; Ҳеҳ! Ановни ходимларни қаранг-а.

ХАБАНЕРА ж хабанера (Испанияда кенг тарқалган Куба халқ рақси ва шу рақс музикаси); ~ из oперы Бизе «Кармен» Бизенинг «Кармен» операсидан хабанера.

ХАДЖИ м нескл. ҳожи (Қабани зиёрат этган, ҳаж қилган одам).

ХАЖИВА/ТЬ несов. разг. многокр. от ходить 2, 3, 6, 8; я по свету немáло ~л ёруғ дунёни кўп кездим; ~ть в гoсти меҳмонга бориб-келиб юрмоқ.

ХАЗАР м хазар; см. хазáры.

ХАЗАРКА ж, р. мн. -рок хазар аёл; см. хазáры.

ХАЗАРСКИЙ, -ая, -ое ист. хазарларга оид; хазар (лар)...; ~ язýк хазар тили; ~ каганáт хазар хоқонлиги.

ХАЗАРЫ мн. (ед. хазáр м, хазáрка ж) ист. хазарлар (5—10-асрларда қуйи Волгадан Кавказгача бўлган ерларда давлат тузган кўчманчи туркий қабилалар).

ХАЙЛО с, мн. хáйла 1 спец. и обл. печканинг оғзи; 2 чего прост. йўл; тешик; оғиз; ~ пещёры горнинг оғзи; 3 прост. бран. оғиз, томоқ, бўғиз; заткнй ~! оғзингни юм!; овозингни (товушингни) ўчир!

ХАҚАС м хакас; см. хакáсы.

ХАҚАСКА ж, р. мн. -сок хакас аёл (қиз); см. хакáсы.

ХАҚАССК/ИЙ, -ая, -ое Хакасияга ва хакасларга оид; хакасча, хакас (лар)...; ~ий язýк хакас тили; ~ая культу́ра хакас маданияти; ~ий та́нец хакасча рақс.

ХАҚАСЫ мн. (ед. хакáс м, хакáска ж) хакаслар (Хакасия автоном областининг асосий аҳолисини ташкил этувчи туркий халқ).

ХАКИ 1 неизм. прил. яшил, мош ранг; костюм цвёта ~ мош ранг костюм; 2 с нескл. хаки (мош ранг пишиқ газлама ва шу газламадан тикилган кийим); одёт в ~ хаки кийган.

ХАЛА ж хала (чўзинчоқ ўрама оқ нон).

ХАЛАТ м 1 халат; домашний ~ уйда қийиладиган халат, уй халати; раббчий ~ иш халати; больничный ~ касалхона халати; 2 чопон, тўн; бухáрский ~ бухорча чопон; ферга́нский ~ фарғонача тўн.

ХАЛАТНО нареч. бепарво, бепарволик (совуққонлик) билан; ~ отнестись к поручению топшириққа совуққонлик билан қарамоқ.

ХАЛАТНОСТЬ ж бепарволик, совуққонлик; масъулиятсизлик.

ХАЛАТН/ЫЙ I, -ая, -ое; -тен, -тна бепарво, совуққон, совуққонлик билан қилинган; масъулиятсиз; ~ое отношение к делу ишга совуққонлик билан (бепарво) қараш.

ХАЛАТН/ЫЙ II, -ая, -ое халатбоп, халатли, халат тикиладиган; ~ая ма́терия халатбоп мато; тўнбоп (чопонбоп) газмол.

ХАЛВА ж, р. -ы ҳалво; орéховая ~ ёнғоқ ҳалвоси, ёнғоқли ҳалво; ара́хисовая ~ ерёнғоқ ҳалвоси.

ХАЛВИЧНЫЙ, -ая, -ое ҳалвога оид; ҳалво...; ~ цех ҳалво цехи.

ХАЛВОВЫЙ, -ая, -ое ҳалвога оид; ҳалвосимон, ҳалволи, ҳалво...; ~ вкус ҳалво(нинг) мазаси.

ХАЛДЕЙ м 1 мн. халдéи халдейлар (милоддан аввалги 7-асрда Янги Бобил давлатини ташкил этган сомиylар қабиласи); 2 масхарабоз, майнабоз; 3 прост. бран. таъвия, тасқара.

ХАЛДЕЙСК/ИЙ, -ая, -ое 1 халдей(лар)га оид; халдейча, халдей(лар)...; ~ое госуда́рство халдейлар давлати.

ХАЛИФ м ист. халифа; ♦ ~ на час ирон. бир соатлик халифа (вақтинча ҳокимиятга эга бўлган киши ҳақида).

ХАЛИФАТ м ист. халифалиқ, халифа ҳокимияти; ара́бский ~ араб халифалиги; багда́дский ~ Бағдод халифалиги.

ХАЛИФАТСКИЙ, -ая, -ое ист. халифаликка оид; халифалик...

ХАЛИФСКИЙ, -ая, -ое ист. халифага оид; халифа...

ХАЛТУР/А ж разг. 1 халтура, пала-партиш (наридан-бери) қилинган иш, енгил-елли (хўжа кўрсин тарзида) қи-

линган иш, яхши тушунмасдан қилинган иш; занимáться ~ой пала-партиш иш қилмоқ; написáть ~у енгил-елли нарсa ёзмоқ; 2 халтура (қўшимча равишда енгил-елли иш-лаш билан топилган пул ёки мол-дунё).

ХАЛТУРИТЬ несов. разг. 1 халтура қилмоқ, енгил-елли (пала-партиш) иш қилмоқ; 2 қўшимча ишлаб пул топтомоқ (асосий ишдан ташқари қўшимча иш билан шуғулланиб пул топтомоқ).

ХАЛТУРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна разг. 1 халтура, халтурадан иборат, пала-партиш (наридан-бери, енгил-елли) қилинган; бемаъни; ~ая рабoтa халтура иш, пала-партиш (чала-чулла, хўжа кўрсинга) қилинган иш; ~ая пьёса бемаъни пьеса; 2 қўшимча иш билан (ўзи яхши билмасдан) шуғулланадиган, қўшимча иш қилиб пул топадиган; ~ый рабoтник қўшимча иш билан шуғулланувчи ходим; ~ый пёвёц яхши билмасдан (қўшимча иш сифатида) ашула айтадиган артист.

ХАЛТУРЩИК м разг. халтурачи; пала-партиш (чала-чулла) иш қилувчи; енгил-елли ишлаб (ёки қўшимча ишлаб) пул топадиган одам.

ХАЛТУРЩИЦА ж разг. см. халтýрщик.

ХАЛУПА ж разг. 1 халупа, уйча, ҳужра, кулба (Украина ва Белоруссияда: кичиккина уй); 2 перен. кўримсиз, нообод уй ҳақида.

ХАЛЦЕДОН м халцедон (кварц ёки чақмоқтошнинг бир тури бўлган ярим қimmatли тош).

ХАЛЦЕДОНОВ/ЫЙ, -ая, -ое халцедонли, халцедон...; ~ые порoды халцедонли жинслар; ~ый пёрстень халцедон кўзли узук.

ХАЛЬКОПИРИТ м мин. халькопирит (миснинг темир ва олтингургурт билан аралашмаси).

ХАМ м 1 уст. крепостной деҳқон ёки паст табақага мансуб кишининг ҳақоратомуз номи; 2 разг. бран. сурбет (юзсиз, орсиз, беадаб, дағал) одам.

ХАМЕЛЕОН м 1 зоол. хамелеон, буқаламун; 2 перен. разг. субтсиз (бесубут, иккиюзлама, принципсиз, гапида турмайдиган) одам.

ХАМЕТЬ несов. (сов. охамётъ) прост. сурбетлашмоқ, орсизлашмоқ; беадаблашмоқ.

ХАМИТ м см. хамиты.

ХАМИТКА ж, р. мн. -ток см. хамиты.

ХАМИТСК/ИЙ, -ая, -ое ҳомларга оид; ҳом(лар)...; ~ие язýкӣ ҳом тиллари.

ХАМИТЫ мн. (ед. хамит м, хамитка ж) ҳомлар (Шимоллий Африка халқларининг бир группаси).

ХАМИТ/Ь, -млю, -мишь несов. (сов. нахамить) прост. сурбетлик (юзсизлик, беорлик, беадаблик) қилмоқ; кўполлик қилмоқ; ётот подросток ~ взрoслым бу йигитча катталарга кўполлик (беадаблик) қияпти.

ХАМКА ж, р. мн. -мок разг. бран. сурбет (орсиз, юзсиз, беадаб) аёл.

ХАМСА ж зоол. хамса (майда денгиз балиғи); ~ ма-ринoванная сиркаланган хамса.

ХАМСИН м хамсин, гармсел (Африканинг кучли ис-сиқ шамоли).

ХАМСК/ИЙ, -ая, -ое 1 уст. крепостной деҳқонга ёки қулга оид; паст табақага мансуб; 2 разг. сурбетларча, юзсизларча, адабсизларча; сурбет, юзсиз, адабсиз; кўпол; ~ое поведéние сурбет (адабсиз)ларча хулқ-атвор; ~ий тон кўпол муомала.

ХАМСОВЫЙ, -ая, -ое хамсага оид; хамсали, хамса...; ~ лов хамса ови.

ХАМСТВО с разг. сурбетлик, юзсизлик, орсизлик, бетсизлик; одобсизлик, кўполлик, дағаллик; непростительное ~ кечириб бўлмайдиган сурбетлик (ёки адабсизлик); воз-мутительное ~ таажжублантирадиган (газаблантирадиган) сурбетлик.

ХАМЬЕ с, р. -я собир. прост. бран. сурбетлар, юзсизлар, орсизлар; одобсизлар.

ХАН м ист. хон.

ХАНДР/А ж, р. -ы зеркиш, сиқлиш; маъюслик; кўн-гил гашлик, гам-ғусса, хунобгарчилик; на негo нашлá ~á

унинг кўнглини ғам-ғусса босди; **впасть в ~у** сиқилмоқ, диққат (хуноб) бўлмоқ, ғам-ғуссага ботмоқ.

ХАНДРИТЬ *несов.* ўта зерикмоқ, сиқилмоқ, маъюсланмоқ, ғам-ғуссага ботмоқ, диққат (хуноб) бўлмоқ; **~ в одиночестве** ёлғизликдан зерикмоқ, хуноб бўлмоқ, ғам-ғуссага ботмоқ.

ХАНЖА I *м и ж, р. мн.* -жэй риёкор, мунофиқ, иккиюзлама (чи).

ХАНЖА II *ж прост. уст.* ханжа (буғдойдан қилинган хитой арағи).

ХАНЖЕСК/ИЙ, -ая, -ое риёкор (мунофиқ)ларга хос, риёкорона, мунофиқона, иккиюзламалик билан қилинган; **~ое поведение** мунофиқона хатти-ҳаракат; **~ое выражение лиц** афтига мунофиқона тус бериш, мунофиқлик билан афтини ўзгартириш (мас., ичидан суюнса ҳам, йиғлагандай бўлиб кўриниш).

ХАНЖЕСТВО *с* риёкорлик, мунофиқлик, иккиюзламачилик.

ХАНЖИТЬ *несов. разг.* риёкорлик (мунофиқлик, иккиюзламачилик) қилмоқ.

ХАНСК/ИЙ, -ая, -ое хонга ва хонликка оид; хонга (хонликка) қарашли, хон (хонлик)...; **~ий дворец** хон саройи; **~ий титул** хонлик унвони; **~ое войско** хон (хонлик) кўшини.

ХАНСТВО *с I* хонлик; хоннинг салтанати; **Хорезмское** ~ Хоразм хонлиги; **Кокандское** ~ Қўқон хонлиги; **2** хонлик (унвон).

ХАНТЫ *мн. (ед. ханты м и ж нескл.)* хантлар (РСФСРнинг Ханти-манси автоном округида яшовчи халқ).

ХАНТЫЙСКИЙ, -ая, -ое *прил.* от ханты хантларга оид; хант(лар)...; **~ язык** хант тили.

ХАНШИН *м уст. то же, что ханжя II.*

ХАОС *м* хаос (юнон мифологияси ва философиясида: турли элементларнинг ибтидоий бетартиб аралашмаси, гўё ҳамма мавжудот ана шу аралашмадан келиб чиққан).

ХАОС *м* ўта тартибсизлик, чалкашлик, алғов-далғовлик, аралаш-қуралашлик; **в комнатах** ~ хоналардаги ўта тартибсизлик, хоналарнинг алғов-далғов (бўлиб кетган) лиги; **~ в делах** ишдаги чалкашлик (тартибсизлик); **~ в голове** бошдаги чалкаш (алғов-далғов) фикр-хаёллар.

ХАОТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое тартибсиз, чалкаш, алғов-далғов, аралаш-қуралаш; **мантисиз; ~ое нагромождение цитат в статье** мақолада цитаталарнинг тартибсиз (ўринсиз) қилиниб кетганлиги; мақолаани тартибсиз (ўринсиз) цитаталар билан тўлдириб юбориш.

ХАОТИЧНОСТЬ *ж* тартибсизлик, чалкашлик, аралаш-қуралашлик; **мантисизлик; ~ движения молекул** молекулалар ҳаракатининг тартибсизлиги; **~ изложения** баённинг (баён қилинган фикрнинг) тартибсизлиги, чигаллиги, мантисизлиги.

ХАОТИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что хаотический.*

ХАП *межд. в знач. сказ. прост.* шартта, шапта, чақ-қонлик билан, бир зумда; **~ из рук мяч и бежать** коптон шартта қўлдан юлди-ю, қочиб қолди; **собака ~ его за ногу** ит унинг оёғидан шартта тишлаб олди.

ХАПАТЬ *несов. см. хяпнуть.*

ХАПНУТЬ *сов. (несов. хяпать) прост. I* *кого-что* шартта (зудлик билан, бир зумда) юлиб олмоқ; **2** *что* зўравонлик ёки ўғрилик билан ўзиники қилиб олмоқ.

ХАПУГА *м и ж прост.* олғир, юлғич, муттаҳам; пора-хўр, ўғри.

ХАРАКИРИ *с нескл.* харакири (япон самурайларининг ўз қоринни чавоқлаб жонига қасд қилиши); **сделать себе ~** ўзини харакири қилмоқ (чавақламоқ).

ХАРАКТЕР *м I* характер, табиат, феъл, хулқ, феъл-атвор; **сильный** ~ кучли характер, зўр иродали; **волевой** ~ иродали характер; **тяжёлый** ~ оғир табиат; **смирный** ~ беозорлик, беозор характер; **2** ирода, сабот, барқарорлик; қаттиқлик; **показать ~** иродасини кўрсатмоқ; **человек без ~а** иродасиз (кўнгли бўш) одам; **3** хусусият, ҳосият, сифат; тус, қиёфа; рух; **затяжной ~** болёзни касалликнинг узок давом этиш хусусияти; **бесёда носила деловой** ~ суҳбат ишчанлик руҳида ўтар эди; **4 лит. иск.** характер, тип, образ (бир гуруҳ одамларнинг типик, умумий хусусиятла-

рини ўзида мужассамлантирган образ); **комедия ~ов** характерлар комедияси; **создать ~ы** характерлар (образлар) яратмоқ; **~ в ~е** чьем бирор кишига (ёки унинг феълига, табиатига, характериға) хос; **не в вашем ~е об этом сожалеть** бу ҳақда афсусланиш сизнинг табиатингизга хос эмас; **выдержать ~** бўшашмаслик, оғишмаслик, қатъий турмоқ.

ХАРАКТЕРЕЦ *м, р. -рца разг.* қайсар (ўжар) характер, феъл-атвори оғир; бадфеъл; **ну и ~ у него!** зап қайсар феъли бор-да унинг.

ХАРАКТЕРИЗ/ОВАТЬ, -зую, -зуюшь сов. и несов. кого-что I (сов. охарактеризовать) таърифламоқ, тавсифламоқ, баҳо бермоқ; **~овать кого-л. с положительной стороны** бирор кишини ижобий томондан таърифламоқ (ижобий баҳоламоқ); **2** ўзига хос (бошқалардан фарқ қиладиган) хусусиятини кўрсатиб турмоқ, бошқалардан ажратиб (яққол) кўрсатмоқ; **его ~ует скромность** унинг (асосий) фазилати — камтарлик, камтарлик унга хос фазилат; **этот поступок хорош ~ует** его бу хатти-ҳаракат унинг кимлигини яққол кўрсатиб турибди.

ХАРАКТЕРИЗ/ОВАТЬСЯ, -зуюсь, -зуюсья несов. книжн. I бирор хусусиятга (характерга) эга бўлмоқ; бирор хусусияти билан ажралиб турмоқ; **степные районы ~уются сухим климатом** чўл районлари қуруқ иқлими билан ажралиб туради; **2 страд. от характеризовать I.**

ХАРАКТЕРИСТИК/А *ж I* таъриф, тавсиф, баҳо, хусусият; **дать блестящую ~у** ученику ўқувчига жуда яхши (ажойиб) баҳо бермоқ; **2** характеристика (ҳужжат); **~а с места работы** иш жойидан характеристика; **партийная ~а** партиявий характеристика; **3 мат.** характеристика (ўзли логарифмнинг бутун сон қисми); **4 спец.** характеристика (бирор нарсанинг хоссасини эгри чизик ёрдамида тавсифлаш); **~а мощности двигателя** двигатель қувватининг характеристикаси; **~а турбины** турбина характеристикаси.

ХАРАКТЕРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн. уст. то же, что характерный I, 2.*

ХАРАКТЕРИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; *книжн. -чен, -чна уст. то же, что характерный I, 2.*

ХАРАКТЕРНОСТЬ *ж* ўзига хослик, бирор характерга эгалик.

ХАРАКТЕРНЫЙ, -ая, -ое *уст. и прост.* кескин характерли, иродали, қайтмас; ўжар, чўрткесар; **~ мужчина** чўрткесар (ўжар) киши.

ХАРАКТЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна I бирор хусусиятга эга бўлган, ажралиб турадиган; антиқа, ажойиб; **~ый костюм** антиқа костюм; **2** бирор кимса ёки нарса (нинг ўзи)га хос бўлган, ўзига хос; **~ый для севера климат** шимолнинг ўзига хос иқлим, шимолга хос иқлим; **эта черта для него ~а** бу фазилат унга хос; **3 иск.** (бирор давр, шароит ёки халққа) хос; характерли; **~ые таны** характерли (бирор давр ёки халққа мансуб баъзи бир психологик типларни ифодалайдиган) рақслар; **~ые роли** характерли роллар; **~ый актёр** характерли актёр.

ХАРИУС *м зоол.* хариус (лосослар оиласига мансуб балиқ); **обыкновенный (европейский) ~** оддий хариус, европа хариуси.

ХАРКАТЬ *несов. разг.* (томоқни қириб, тозалаб) тупламоқ, тупурмоқ, бағам ташламоқ; **~ кровью** қон тупурмоқ.

ХАРКНУТЬ *сов. и однокр. от харкать.*

ХАРТИЯ *ж* хартия (I қадимги қўл ёзма, ҳужжат ва шундай қўл ёзма ёзилган материал — пергамент ёки қоғоз; **2** *книжн.* ижтимоий-сиёсий мазмунидаги айрим ҳужжатлар ном таркибидан ишлатилди).

ХАРЧ *м собир. уст. и прост. см. харчи.*

ХАРЧЕВЕННЫЙ, -ая, -ое *уст. и прост.* трактир (ошхона)га оид; трактир (ошхона)...

ХАРЧЕВНЯ *ж, р. мн. -вен уст. прост.* ошхона, овқатлари арзон трактир.

ХАРЧЕВ/ОЙ, -ая, -бе *уст. и прост. I* *прил. от харчи;* **2** озиқ-овқатга оид; озиқ-овқатга мўлжалланган (белги-ланган), озиқ-овқат...; **~ые деньги** озиқ-овқат пули; озиқ-овқатга мўлжалланган пул.

ХАРЧ/И *р, -ей мн. (ед. харч м)* *уст. и прост.* озиқ-овқат, овқат, емак; **запас ~ей** озиқ-овқат запаси; **взять ~и на дорогу** йўлга озиқ-овқат олмоқ.

ХАРЧО с нескл. харчо (қўй гўшtidан тайёрланидиган кавказча суяқ таом тури).

ХАРЯ ж 1 *груб.-прост.* башара, турк; афт-ангор; **на-доёла егё пъяная** ~ унинг маст башараси жонга тегди; 2 *прост. бран.* башара, турк, шўртумшук; **ах ты, ~ ҳой башара;** хух (сени қара), шўртумшук.

ХАТА ж 1 хата, кулба (Украина, Белоруссия ва РСФСРнинг жанубида; деҳқон уйи); 2 уй, хона; хата; ~ **лаборатория** хата-лаборатория; уй-лаборатория; ~ **читальня** қишлоқ қироатхонаси; ♦ **мой** ~ с **краю разг.** менга алоқаси (дахли) йўқ; ҳеч нима билан ишим йўқ; пақир киши панада.

ХАТКА ж, р. мн. -ток 1 *уменьш.-ласк.* от **хата** 1 уйча, кулбача; 2 хатка (сув қундузининг шох-шабба ва ш. к. ларни лой билан чапалақ қурган уяси).

ХА-ХА и **ХА-ХА-ХА** межд. ҳо-ҳо-ҳо, хо-хо-хо (хоҳлаб кулишни ифодаловчи ундов).

ХАХАЛЬ м *груб. прост.* ўйнаш, жазман, хуштор.

ХАХАНЬКИ мн., р. -нек см. хйханьки.

ХАЯТ несов. *кого-что прост.* коймоқ; сўкмоқ, ҳақоратламоқ; ёмонламоқ, ёмон қилиб кўрсатмоқ.

ХВАЛ/А ж *книжн.* 1 (олий даражадаги) мақтов, мадҳ сано; **осыпать ~ ой** мақтовга кўмиб юбормоқ; **воздавать ~ у кому-чему-л.** мадҳ қилмоқ; 2 мадҳия, мақтов; офарин, балли; ~ **а любви** севги мадҳияси; ~ **а тебе за щедрость!** ҳимматинга балли; ~ **а герою** қаҳрамонга офарин!

ХВАЛЕН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна мақтовга (мадҳ қилишга) оид; мақтовли, мақтовдан иборат, мақтов (мадҳия)...; ~ **ая песня** мақтов қўшиғи; ~ **ый отзыв** мақтовли (мақтовдан иборат) тақриз; ~ **ый гимн** мақтов гимни.

ХВАЛЕННЫЙ, -ая, -ое *прич.* от **хвалить**.

ХВАЛЕНЬ/И, -ая, -ое *ирон.* мақталган, кўкларга кўтаришган; ~ **е достоинство** мақталган фазилат (хислат); **вот онй ваши ~ е работнички!** мана мақталган (ўша) хизматчиларингиз!

ХВАЛИВАТЬ несов. *разг. многокр.* от **хвалить**.

ХВАЛИТЕЛЬ м *уст.* мақтовчи мадҳиячи; тарғиботчи; ~ **старинь эскилик** мадҳиячиси (тарғиботчиси).

ХВАЛИТЬ хвалю, хвалишь несов. (сов. **похвалить**) *кого-что* мақтамоқ; ~ **ученика за прилежание** ўқувчини тиришқоқлиги учун мақтамоқ; ~ **книгу** китобни мақтамоқ; **хвалю егё за откровенность** уни очиқ кўнгиллиги учун мақтайман.

ХВАЛИТЬСЯ, хвалюсь, хвалишься несов. (сов. **похвалиться**) 1 мақтанмоқ, керилмоқ; ~ **своими знаниями** билми билан мақтанмоқ; **хвалится, что сам все сделал** барчасини ўзим қилдим деб мақтанади; 2 *страд.* от **хвалить**.

ХВАРЫВАТЬ несов. *разг. многокр.* от **хворать**.

ХВАСТАТЬ несов. (сов. **похвасть**) *разг. то же, что хвастаться.*

ХВАСТАТЬСЯ несов. (сов. **похвасться**) 1 *кем-чем* мақтанмоқ, керилмоқ, мақтаниб гапирмоқ; ~ **успехами** ютуқлар (муваффақиятлар) билан мақтанмоқ; 2 *разг.* мақтанмоқ, чиранмоқ, кучанмоқ; **он хвастается, что любого побрет** ҳар қандайини (ҳам) курашда йиқитаман, деб кучанади (мақтанади).

ХВАСТЛИВОСТЬ ж мақтанчоқлик; мақтаниш (лик).

ХВАСТЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 мақтанчоқ, манман; ~ **человек** мақтанчоқ (манман) одам; 2 мақтанчоқлик билан қилинган, мақтанчоқлик...; ~ **ответ** мақтанчоқлик билан берилган жавоб; ~ **тон** (муомалалаги) мақтанчоқлик оҳанги.

ХВАСТОВСТВО с мақтанчоқлик, манманлик, чиранчоқлик; мақтаниш, керилиш.

ХВАСТУН м, р. -а *разг.* мақтанчоқ, чиранчоқ, манман, керилмажон.

ХВАСТУНИШКА м и ж, р. мн. -шек *разг. уменьш.-унич.* от **хвастун**.

ХВАСТУНЬЯ ж, р. мн. -ний *разг. см.* **хвастун**.

ХВАТ м 1 *разг.* эпчил, чапдаст, жасур, қаққон; ўткир (одам); ~ **парень** эпчил (чаққон, чапдаст, ўткир) йигит; 2 *ирон.* пихини ёрган (қаллоб, қаллоб) одам; **ну и ~!** обба қаллоб-ей!; **какой ~!** қандай қаллоб-а!

ХВАТАТЕЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое маҳкам тутадиган, иладиган, ушлайдиган; ~ **е органы** насекомых ҳашаротларнинг маҳкам тутадиган (илиб оладиган) аъзолари; ~ **е движения** тутиш (илиш) учун қилинган ҳаракатлар.

ХВАТА/ТЬ несов. (сов. **схватить**) 1 *кого-что* ушламоқ, тутмоқ, илмоқ, ушлаб (тутиб, илиб, чангаллаб) олмоқ; **чанг солмоқ;** ~ **ть за руку** қўлидан тутмоқ; қўлидан ушлаб олмоқ; ~ **ть кость** суякни илиб олмоқ; ~ **ть клювом** тумшуги билан илиб олмоқ; 2 *кого-что разг.* тутмоқ, ушламоқ, тутиб қамамоқ; **полияция ~ ет забастовщиков** полиция иш ташловчиларни тутиб қамамоқда; 3 *то разг.* дарров (танламасдан) олмоқ, олиб кетмоқ, илиб кетмоқ; **пойдешь за покупками** — не ~ **й что попалю** харид қилгани борсанг, дуч келган нарсани илиб кетаверма; ♦ **звезды с неба ~ ть см.** **звезда;** ~ **ть за душу** (или **за сердце**) қаттиқ таъсир қилмоқ, юрагини эзмоқ; ~ **ть вóздух** оғзини тез-тез очиб ҳаво олмоқ, оғзини кап-кап очмоқ; **қаттиқ ҳансирамоқ;** **это го ещё не ~ ло!** (битта) шу кам эди!, (ҳали) шу ҳам (бу ҳали) бормиди!, шу камлик қилиб турувди!, бир ками шу эди.

ХВАТАТЬСЯ несов. (сов. **схватиться**) 1 *за кого-что* ушламоқ, ёпишмоқ, тутмоқ; ушлаб (ёпишиб, тутиб) олмоқ; ~ **за са́блю** қиличга ёпишмоқ; ~ **за живóт** қоринни ушламоқ (кулгининг зўридан); 2 *перен. за что разг.* ёпишмоқ; уринмоқ; бошламоқ; уринавермоқ, ёпишавермоқ; **стóлько дел — не знаёшь, за что ~ иш** кўпигидан нимадан бошлашни билмайсан; ~ **за всё** ҳар нарсага уринавермоқ; ~ **за любóе дело** ҳар қандай ишга уринавермоқ (ёпишавермоқ); 3 *страд.* от **хватать**; ♦ ~ **за ум** ақли кирмоқ, эси кирмоқ, ақли-ҳушини йиғиб олмоқ, ақли бўлиб қолмоқ, қуйлиб қолмоқ; тушуниб етмоқ; ~ **за голову** (или **за во́лосы**) *разг.* бош қашиб қолмоқ; афеусланмоқ; **утопáющий и за солóминку хватáется** чўкаётган (киши) чўпга (хасга) ҳам ёпишадди.

ХВАТИ/ТЬ, хвачу́, хва́тишь сов. 1 см. **хватать** 1; 2 *чего прост.* апил-тапил (апир-шапир) еб-ичмоқ, тез-тез ичмоқ; тез ичиб олмоқ; ~ **ть стаканчик** бир стакан (сувни) тез ичиб олмоқ; 3 *перен. чего разг.* бошдан кечирмоқ, чекмоқ, тортмоқ тушмоқ, ботмоқ; ~ **ть горя** азоб тортмоқ, азоб-уқубат чекмоқ; ~ **ть страху** қўрқмоқ, чўчимоқ, қўрқувга тушмоқ; 4 *прост.* берилиб кетиб, ошириб-тошириб юбормоқ, орттириб (бўрттириб) юбормоқ; буриб юбормоқ; **эй куда ~!** гапни буриб юбориш (бўрттириб юбориш, лоф қилиш) ҳам эви билан-да!; 5 *кого-что разг.* зарарламоқ, шикастламоқ, урмоқ; **морóзом ~ ло посёвы** экинларни совуқ урди; **егó хватил паралич** у фалажланди, у шол (фалаж) бўлиб қолди; **егó ~ л удар** миясига қон урди; 6 *прост.* бирдан бирор иш-ҳаракат қилиб қолмоқ, бошламоқ, бошлаб юбормоқ; ~ **ть плясовóю** рақсни бошлаб юбормоқ; ўйинга тушиб кетмоқ; 7 *кого-что кем или кого-что, обо что прост.* урмоқ, солмоқ, туширмоқ; ~ **л егó рукой** по **плечу́** уни елкасига қўл билан урди; **мартышка ~ ла очкй о ка́мень** мартишка кўзойнакни тошга урди; ~ **ть стóлом об пол** стулни полга урмоқ; 8 *безл. чего етмоқ, етарли бўлмоқ, кифоя қилмоқ* (қила олмоқ); **у негó хватит силы поднйть гирю** тошни кўтаришга (унинг) кучи етади, тош кўтариш учун (унинг) кучи етарли; **хватит с негó и этих дёнег** ундан шу пулларни олишнинг ўзи ҳам кифоя қилади; **у негó ~ ло мужество признать свой ошйбки** ўз хатоларини тан олишга журъат қила олди; 9 *чего разг.* қўлдан келмоқ, қурби етмоқ; удаламоқ, удалай олмоқ; **у негó сил хватит на это дело** у бу ишни удалай олади (уддасидан чиқа олади); бу ишга у бардош бера олади; 10 *неопр.* или *без доп.* **хватит разг.** бўлди, етарли; бас, етар...; **хватит спóрить** баҳслашиш етар; **дóлго терпéли твой фб́ксус** — **хватит** найрангларингга қўп чидадик — бас энди (етар); **хватит об этом, понял?** бу ҳақда етарли бўлди, тушундингми?, бўлди, бас қил, бу ҳақда оғиз очма ♦ ~ **ть грехá нá душу** ножўя хатти-ҳаракат қилмоқ, гуноҳга ботмоқ; ~ **чёрз край см.** край.

ХВАТИТЬСЯ, -ачусь, -а́тнись сов. *разг.* 1 *кого-чего* бирдан (тўсатдан) йўқлигини билиб (пайқаб) қолмоқ ва қидира бошламоқ; ~ **ключей** калитнинг йўқлигини тўсатдан билиб қолмоқ; 2 *прост.* урилмоқ; **сáни хватились о дёрево** чаналар дарахтга бориб урилди; 3 *то же, что спохватиться.*

ХВАТКА ж 1 ушлаш, тишлаш, тутиш, ушлаб (тишлаб, тутиб) қолиш; **цёпкая** ~ а маҳкам (ёпишиб) ушлаш ёки тишлаш; 2 *перен. разг.* эпчиллик, ишбилармонлик, қаққонлик; **завидую егё деловой ~ е, собранныости** унинг ишбилар-

монлигига, эпчиллигига ҳавасим келади; ♦ мёртвая ~ а см. мёртвий.

ХВАТКИ/И, -ая, -ое; -ток, -ткá, -тко *прост.* 1 чапдаст, эпчил; кучли, бақувват; маҳкам (қаттиқ) ушлайдиган, илиб оладиган; у негб ~ е рўки унинг қўллари бақувват (маҳкам ушлайди); 2 *перен.* зеҳни ўткир, фаросатли, қобилятли; ўткир, эпчил; муғомбир, олғир; ~й ум ўткир зеҳн; ~й глаз ўткир кўз; *какой* ~й шунақа ҳам муғомбирки!, шу қадар эпчилки!

ХВАТЬ *межд. в знач. сказ. разг.* 1 ушлаб (тутиб) олмоқ; урмоқ, туширмоқ; ~ егб за руку бирдан (шап этиб) унинг қўлидан ушлаб олмоқ; ~ по спине орқасига (курагига) урмоқ ёки туширмоқ; 2 бирдан қараса, ҳаш-паш дегунча, бир зумда, кўз очиб-юмгунча; шалпа, шартта; ~, а егб уже нет бирдан қараса, у йўқ; *оглянуться не успел, ~ — уже зима!* кўз очиб-юмгунча (бирпасда) қиш бўлди-қўйди! ♦ ~-похватъ *прост. то же, что хватъ* 2.

ХВОЙ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от хвоя* игнабаргли дарахтга оид; игнабаргли дарахт...; ~ый запах игнабаргли дарахт ҳиди; 2 игнабаргли дарахтдан олинган, игнабаргли дарахт...; ~ый деготь игнабаргли дарахт қатрони; ~ое эфирное масло игнабаргли дарахт мойи; ~ый экстракт игнабаргли дарахт экстракти; 3 игнабаргли; ~ый лес игнабаргли ўрмон; ~ые деревья игнабаргли дарахтлар; 4 *в знач. суц. ~ые мн. бот.* игнабарглилар; ♦ ~ые ванны игнабарг ваннаси (игнабарг моддалари — экстракти солиб тушиладиган ванна).

ХВОРАТЬ *несов. разг.* касал (бетоб) бўлмоқ, тоби қочмоқ, оғримоқ, касалланмоқ; ~ бспой чечак билан оғримоқ. **ХВОРОСТ** *м собир.* 1 шох-шабба, шох; қуруқ шохчалар (ўтин); топты ~ом шох-шабба ёқмоқ; 2 қуштили; *жарить* ~ қуштили пиширмоқ.

ХВОРОСТИН/А *ж* хивич, хипчин, новда, гаврон; қуруқ шох; *подгонять козю* ~ой эчкини хипчин билан ҳайдамоқ (юргизмоқ).

ХВОРОСТИНКА *ж, р. мн. -нок разг. уменьш. от хворостина.*

ХВОРОСТЯН/ОЙ, -ая, -ое новда (хипчин)дан қилинган, хивичдан тўқилган; хивич (хипчин)...; ~ая корзина хивичдан ясалган сават.

ХВОРЫЙ, -ая, -ое; *хвор, хворá, хворо прост.* касал, касалманд, тоби қочган, хаста, бетоб, дардли; *дед у нас* ~бувамиз касалманд; ~вид кўриниши касал, ранги паст.

ХВОРЬ *ж прост.* касаллик, хасталик, бетоблик; *на негб* ~напáла унга касаллик ёпишди, у бетоб бўлиб қолди.

ХВОСТ *м, р. -á* 1 дум, қуйруқ; *кбнский* ~отнинг думи; *птичий* ~қушнинг думи; 2 дум, орқа қисми (учадиган аппаратлар ҳақида); ~вертолёта вертолётнинг думи; *в* ~е самолёта самолётнинг орқа қисмида (думида); 3 кет, орқа, охир, дум (қатор тизилган нарсаларнинг охириги қисми); ~поезда поезднинг кети (думи); ~обоза карвоннинг кети (думи); 4 дум, кет, охир (нарсанинг ингичкалашиб чўзилган қисми); ~комёты кометанинг думи; ~редиски редисканинг думи; ~рудной жилы руда қонининг охири; 5 *разг.* (судралиб юрадиган) орқа этак; *вечернее платье с длинным хвостом* орқа этаги узун кечки кўйлак; 6 *перен. чего или какой разг. ирон.* эргашган кишилар қатори, дум; *цельй* ~любопытных идёт за кем-л. (бировнинг кетидан) бир тўда қизиқувчанлар эргашиб кетяпти; *длинный* ~царской свёты подшоҳ мулозимларидан иборат узун қатор; 7 навбат, қатор, очередь; ~за получкой маош олувчилар қатори, маош олиш учун навбат кутувчилар қатори; ~за билётами билет олувчилар қатори, билет учун турганлар қатори (очереды); 8 *перен. прост.* дум, бажарилмай қолган иш; топширилмай қолган имтиҳон, қарз; *сдавать хвосты* қарзларни (думларни) топширмоқ; 9 *мн. хвосты геол.* фойдалани қазилмани қайта ишлашдан қоладиган чиқинди, қолдиқ; ♦ *вертеть (вылять) хвостом* 1) *прост.* дум(н)ни ликилатмоқ; 2) *разг.* айёрлик, тулкилик қилмоқ; *задрать* ~*прост.* бурнинг кўтармоқ, манманликка берилмоқ, кеккаймоқ; *поджаты* ~*прост.* думини қисмоқ, тилини тиймоқ, камтароқ бўлиб қолмоқ, попуги пасаймоқ; *псу под* ~*груб. прост.* 1) бехуда (ўринсиз) сарфланган нарса ҳақида; 2) эътиборга арзинайдиган, нолюйиқ нарса ҳақида; и

в ~и в гриву (гнать, бить, погонять и т. п.) *прост.* куч борича, шитоб билан, зўр бериб (югуртирмоқ, чоптирмоқ, ҳайдамоқ, урмоқ); *быть (идти, плестись) в хвосте* охирида судралмоқ, ҳаммадан орқада қолмоқ, итнинг кейинги оёғи бўлмоқ; *накрутить* ~кому см. *накрутить*; *наступити на* ~кому *прост.* аччиғини чиқармоқ, жигига тегмоқ, хафа қилмоқ; *вожжá под* ~попáла кому см. *вожжá*; *сороба на* ~е *принесла* см. *сороба* 1.

ХВОСТАТ/ЫЙ, -ая, -ое думли, қуйруқли; думи катта, думи ҳурлайган (бароқ); ~ые земноводные ерда ва сувда яшай оладиган думли жониворлар; ~ый кот думи бароқ мушук, бароқ думли мушук; ♦ ~ая звезда думли юлдуз (комета).

ХВОСТИЗМ *м полит.* думчилик (оппортунистик идеология ва тактика).

ХВОСТИК *м* 1 *уменьш.-ласк.* от хвост 1, 4; 2 думча; кичкина дум; *буква с* ~ом думли ҳарф; ♦ *с* ~ом *разг.* сал ошган, ошиқроқ, ортиқроқ; *ему уже 40 лет с* ~ом у 40 ёшдан сал ошган; *мышиный* ~см. *мышиный*.

ХВОСТИСТ 1 *м полит.* думчи оппортунист, думчилик тарафдори.

ХВОСТИСТ II *м разг.* қарздор, думчи (имтиҳон топширолмаган студент ҳақида).

ХВОСТИСТСК/ИЙ, -ая, -ое *прил. от хвостизм и хвостист* 1 *полит.* думчиликка ва думчига оид; думчилик...; думчи(лар)...; ~ие настроения думчилик кайфияти; ~ая идеология думчилик мафкураси.

ХВОСТОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 *прил. от хвост* 1 думдаги, орқадаги, дум...; ~ой плавник думдаги сузгич; ~ые позвонки дум умуртқаси; 2 охирдаги, ортидаги, кетидаги, охириги; орқа (дум)...; ~ой вагон поезда поезднинг охириги вағони; ~ая часть машины машинанинг орқа қисми; ~ая часть самолёта самолётнинг дум қисми.

ХВОЩ *м, р. -á* бот қирқбўғин; ~болотный ботқоқлик қирқбўғини; ~ветвистый сершоҳ қирқбўғин.

ХВОЩЕВИДНЫ/Й, -ая, -ое 1 қирқбўғинсимон; ~е растения қирқбўғинсимон ўсимликлар; 2 *в знач. суц. ~е мн. бот.* қирқбўғиндошлар.

ХВОЩОВ/ЫЙ, -ая, -ое қирқбўғинга оид; қирқбўғин...; ~ое корневище қирқбўғин илдизи; ~ые заросли қирқбўғинзор.

ХВОЯ *ж* 1 игнабарг (игнабаргли дарахтларнинг барги); ~сосны қарағай барглари; 2 *собир.* игнабаргли дарахтнинг шохлари (новдалари); *гирлянда из хвоя* игнабаргли дарахтнинг новдаларидан (шоҳларидан) қилинган гулчамбар.

ХЕ *межд. разг.* эҳе, о-ҳо, о-ҳо-ҳо, ана холос (бирор нарсадан энгил кулишни ёки кулгини ифодаловчи ундов).

ХЕДЕР I *м* хедер (революциядан олдинги Россияда ва баъзи бошқа мамлакатларда: яҳудийларнинг ўғил болалари учун бошланғич диний мактаб).

ХЕДЕР II *м тех.* хедер (комбайннинг ўрадиган ишчи қисми).

ХЕДЕРН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от хедер* II хедерга оид; хедерли, хедер...; ~ая сенокосилка хедерли ўроқ машина.

ХЕРЕС *м* херес (кучли узум виносининг бир нави).

ХЕРИТЬ *несов. (сов. похерить) уст. и прост.* ўчирмоқ, чишиб ташламоқ, бекор қилмоқ, йўқ қилмоқ.

ХЕРУВИМ *м* херувим (I христиан динида: олий мартабази фаришта); 2 *уст. разг.* чиройли (гўзал) киши ҳақида: фаришта, малак, ҳур, пари.

ХЕРУВИМСКИЙ, -ая, -ое 1 херивум(лар)га хос, херувим(лар)га оид; херувим...; 2 *перен. уст. и разг.* фаришта (малак, ҳур, пари)ларникидек, фаришта (малак, ҳур, пари)ларга ўхшаган.

ХЕТТСК/ИЙ, -ая, -ое хетт(лар)га оид; хетт(лар)...; ~ое государство хеттлар давлати.

ХЕТТЫ *мн.* хеттлар (милоддан 1—2 минг йил аввал Кичик Осиё ва Шарқий Сурияда яшаган қабила ва халқлар гуруҳининг номи).

ХЕ-ХЕ и **ХЕ-ХЕ-ХЕ** *межд.* ҳо-ҳо-ҳо, ҳе-ҳе-ҳе, ваҳ-ваҳ-ваҳ (охиста кулгини ифодаловчи ундов).

ХИБАРА *ж разг.* қулба, хароба (қашшоқ, вайрона) уй.

ХИБАРКА *ж, р. мн. -рок разг. уменьш. от хибара* қулбача, хароба уйча.

ХИДЖРА ж хиджрий.

ХИЖИНА ж кулба, кичик уй; қашшоқ (хароба) уй.

ХИЛЕТЬ *несов.* (сов. **захилеть**) *разг.* дармонсизланмоқ, бўшашмоқ, ҳолсизланмоқ, заифлаша бошламоқ, сўла бошламоқ; касалдам (дардчил) бўлиб қолмоқ.

ХИЛОСТЬ ж *разг.* дармонсизлик, бўшанглик, бемажоллик, ҳолсизлик, заифлик; касалмандлик; **физическая** ~ жисмоний заифлик.

ХИЛЪИЙ, -ая, -ое; **хил, хилá, хило** кучсиз, дармонсиз, бемажол, ҳолсиз, заиф, сўлгин, нимжон; касалманд, дардчил; ~**ый ребёнок** нимжон (дардчил) бола; ~**ый здоровьём** соғлиғи яхши эмас, саломатлиғи ёмон (заиф); ~**ое растение** заиф (нимжон) ўсимлик.

ХИЛЯК м, р. -á *прост. неодобр.* нимжон, заиф (одам).

ХИМЕР/А ж *и миф.* химера (юнон мифологиясида: уч бошли ўтсочар баҳайбат ҳайвон); 2 *книжн.* хомхаёл, рўёбга чиқмайдиган (амалга ошмайдиган) орзу-умид; **строить** ~ы хом хаёл қилмоқ.

ХИМЕРИЧЕСКИ/И, -ая, -ое *книжн.* хаёлий, амалга ошмайдиган, рўёбга чиқмайдиган, фантастик; ~**е надежды** хаёлий орзу-умидлар.

ХИМЕРИЧЕСКОСТЬ ж *книжн.* хомхаёллик, кўкнорихаёллик; ~ **планов** планларнинг хомхаёллиги.

ХИМЕРИЧНЫЙ, -ая, -ое; *то же, что химерический.*

ХИМИЗАТОР м химизатор, химизация мутахассиси, химиялаштирувчи; **агронóm** ~ агроном-химизатор, химиялаштирувчи агроном.

ХИМИЗАЦИЯ ж химизация, химиялаштириш; ~ **сельского хозяйства** қишлоқ хўжалигини химиялаштириш.

ХИМИЗИРОВАТЬ *сов. и несов.* что химиялаштирмоқ.

ХИМИЗМ м *спец.* химизм (бирор ҳодиса, модда ёки жараённинг химиявий табиати); ~ **дыхания** нафас олиш химизми.

ХИМИК м 1 химик, кимёгар, химия мутахассиси; 2 химик, химия саноати ходими; **День ~а** Химиклар кунни; **профессиональный союз ~ов** химиклар қасаба союзи.

ХИМИКАЛИИ *мн. спец.* химикалиялар, химиявий маҳсулотлар (препаратлар); **промышленные** ~ саноат химикалиялари.

ХИМИКАТЫ *мн. (ед. химикат м)* то же, что химикалии.

ХИМИОТЕРАПИЯ ж *мед.* химиотерапия (юқумли касалликларни химиявий моддалар билан даволаш); ~ **рака** рак химиотерапияси.

ХИМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 химияга оид; химиявий, кимёвий; ~**ий метод исследования веществ** моддаларни тадқиқ қилишнинг химиявий методи (усули); ~**ая формула** химиявий формула; ~**ий элемент** химиявий элемент; ~**ая реакция** химиявий реакция; ~**ий состав крови** қоннинг химиявий таркиби; 2 химиядан бўладиган машғулотларни ўтказишга мўлжалланган, химия (машғулоти)га оид; химиявий, кимёвий, химия...; ~**ая лаборатория** химиявий лаборатория, химия лабораторияси; ~**ий факультет** химия факультети; ~**ая посуда** химияга (химия машғулоти)га оид идиш, химиявий (кимёвий) идиш; 3 химиявий усулни қўллашга оид; химиявий, химия...; ~**ий анализ** химиявий анализ; ~**ая чистка одежды** кийимни химиявий усул билан тозалаш, химчистка; ~**ая промышленность** химия саноати; ~**ие удобрения** химиявий ўғитлар; 4 химия маҳсулотини қўллашга оид; химиявий, химия...; ~**ая война** химиявий уруш; ~**ое оружие** химиявий қурол; ♦ ~**ий карандаш** сиёҳ қалам (химиявий усулда тайёрланган қалам); ~**ие чернила** бинафша ранг (сапсар) сиёҳ.

ХИМИЯ ж 1 химия; **неорганическая** ~ аорганик (ноорганик) химия; **органическая** ~ органик химия; **физическая** ~ физикавий химия; 2 **чего** (бирор нарсаннинг) химиявий таркиби; ~ **крови** қоннинг химиявий таркиби; ~ **нефти** нефтнинг химиявий таркиби; ♦ **бытовая** ~ маиший химия (кишилarning кундалик ҳаётида, мас., рўзғорда қўлландиган химия маҳсулотлари).

ХИМЧИСТК/А м *разг.* химчистка, химиявий (усул билан) тозалаш; **отдать пальто в ~у** пальтонинг химчисткага бермоқ.

ХИНА ж *разг.* то же, что хинин.

ХИНДИ м *нескл.* ҳинди (Ҳиндистоннинг давлат тили); ҳиндича; ~**-русский словарь** ҳиндича-русча луғат.

ХИНИН м хинин, хин (безгак дори).

ХИНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 хининга оид; хинин...; ~**ый вкус** хинин мазаси (таъми); 2 хининдан тайёрланган, хинин...; ~**ое мыло** хинин совун; ~**ый порошок** хинин порошоғи; ~**ые таблетки** хинин таблеткалари; ♦ ~**ое дерево** хин (ин) дарахти (Жанубий Америкада ўсадиган, пўстлоғида хинин бўладиган дарахт).

ХИРЕ/ТЬ *несов.* (сов. **захиреть**) *разг.* 1 мадорсизланмоқ, дармонсизланмоқ, сўлий бошламоқ, заифланмоқ; **старик** ~**ет** чол дармонсизланяпти; 2 *перен.* тушкунликка кетмоқ, хароб (адо) бўлмоқ, сўнмоқ, сўлмоқ; **талант** ~**ет** истеъдод сўлапти (сўяпти).

ХИРОМАНТ м хиромант, фолбин.

ХИРОМАНТИЯ ж хиромантия, фолбинлик (кафтдаги чизикларга қараб фол очиндан иборат фирибгарлик).

ХИРОМАНТКА ж, р. *мн.* -тоқ *см.* хиромант.

ХИРУРГ м хирург, жарроҳ.

ХИРУРГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 хирургияга (жарроҳликка) оид; хирургик, хирургия (жарроҳлик)...; ~**ая клиника** хирургик клиника, хирургия (жарроҳлик) клиникаси; ~**ий больнич** хирургик касал; ~**ая сестра** хирургия ҳамшираси; 2 хирургия ёрдамида амалга ошириладиган, хирургик, жарроҳлик...; ~**ая операция** хирургик операция; жарроҳлик операцияси; 3 хирургик операция маҳалида ишлатиладиган, хирургик, жарроҳлик...; ~**ие ножицы** хирургик қайчи, жарроҳлик қайчаси; ~**ие инструменты** хирургик асбоблар, жарроҳлик асбоблари.

ХИРУРГИЯ ж хирургия, жарроҳлик.

ХИТИН м *биол.* хитин (қаттиқ органик модда).

ХИТИННЫЙ, -ая, -ое *биол.* то же, что хитиновый.

ХИТИНОВЫЙ, -ая, -ое *биол.* хитинга оид; хитинли, хитин...; хитиндан ташкил топган; ~ **панцирь** хитинли зирх; ~ **покров** хитинли қоплама (қобик).

ХИТОН м хитон (юнонларнинг бир хил кийими).

ХИТРЕЦ м, р. -á айёр, муғомбир, ҳийлагар, маккор, шайтон, қув.

ХИТРЕЦ/А ж *разг.*: с ~**ой в глазах** кўзида ифодаланган айёрлик билан; **взглянуть (улыбнуться) с ~ой** муғомбирона қараб (қулиб) қўймоқ.

ХИТРИНКА ж *разг.* то же, что хитрецá.

ХИТРИ/ТЬ *несов.* (сов. **хитрить**) 1 айёрлик (шайтонлик, муғомбирлик) қилмоқ; ҳийла-найранг ишлатмоқ; **ты со мной** ~шь сен менга айёрлик қилпасан; 2 *разг.* билармонлик қилмоқ; **нечего тут ~ть** — **дело-то простое** бу ерда ҳеч қанақа билармонлик керакмас, оддийгина иш-ку.

ХИТРОСПЛЕТЕНИ/Е с *книжн.* 1 фикрни жимжимадор (мураккаб, чигал) қилиб ифодалаш; 2 макр, ҳийла, найранг, ҳийла-найранг; **разоблачить ~я врагов** душманларнинг ҳийла-найрангларини фош қилмоқ.

ХИТРОСПЛЕТЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* жимжимадор, мураккаб; чигал, чалқаш, бошқотирадиган; ~**ая речь** жимжимадор (тушуниш қийин) нутқ; ~**ые доказательства** мураккаб (чигал) далиллар.

ХИТРОСТНЫЙ, -ая, -ое *книжн.* то же, что хитроумный.

ХИТРОСТ/Ь ж 1 маккорлик, айёрлик, ҳийлагарлик, муғомбирлик; макр, найранг, ҳийла, ҳийла-найранг; **пуститься на ~и** маккорлик (муғомбирлик) қилмоқ; ҳийла (найранг) ишлатмоқ; 2 усталик, устомонлик, айёрлик, найрангбозлик; **дипломатическая ~ь** дипломатик (дипломатларча) устомонлик (найрангбозлик); 3 *разг.* қийинчилик, мушкуллик; мураккаблик; **вот в чём ~ь!** мана, қийинчилик нимада экан!; ~ **механизма** механизмнинг мураккаблиги; ♦ **не велика ~ь** қийин жойи йўқ, мураккаб эмас, бемалол бажарса бўладиган; оддийгина.

ХИТРОУМИЕ с *книжн.* 1 ақли ўткирлик, зийраклик, тадбиркорлик, топқирлик, удабуронлик; устомонлик, қувлик, ҳийлагарлик, маккорлик; 2 мураккаблик, ғалатилик, тушуниб бўлмайдиганлик.

ХИТРОУМНОСТЬ ж то же, что хитроумие.

ХИТРОУМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мна 1 ақли ўткир, зийрак, топқир, тадбиркор, удабурон; устомон, қув, ҳийлагар, маккор; ~**ый замысел** қув ният; ҳийла-найранг; 2

галати, мураккаб, тушуниб бўлмайдиган; усталлик билан қилинган (ясалган, ўйлаб топилган); ~**ое** устро́йство усталик билан ясалган (мураккаб) қурилма.

ХИТР/ЫЙ, -ая, -ое; хитёр, хитра́, хитро́ 1 устомон, қув, айёр, муғомбир; фирибгар, ҳийлагар, маккор; ~**ый** **человёк** устомон (ёки маккор) одам; ~**ая** **мысль** айёрона фикр; 2 айёрона, муғомбирона, писмиқларча, маккорона, фирибгарларча; ~**ый** **взгляд** муғомбирона (айёрона) қараш; ~**ая** **улыбка** муғомбирона илжайиш; ~**ая** **политика** маккорона сиёсат; 3 **разг.** моҳир, тошқир, уддабурон, эпчил, чаққон; **голь на выдумки хитра́** *посл.* камбағал тошқир бўлади; 4 **разг.** усталлик билан қилинган, тушуниш қийин, мураккаб, ажойиб, галати; жимжимадор; ~**ый** **механизм** мураккаб механизм; ~**ый** **вопрос** галати савол; ~**ая** **рәспись** жимжимадор (мураккаб) нақш.

ХИТРОГА *м* и *ж разг.* қув, устомон; муғомбир, маккор, ҳийлагар.

ХИХАНЬКИ *мн:* ~ да **хиханьки** **разг. неодобр.** қиқир-қиқир, қиқирлаб (қиқир-қиқир) кулиш; **тебё всё** ~ да **хиханьки** севга фақат қиқир-қиқир (кулиш) бўлса.

ХИХИКА/ТЬ *несов. разг.* қиқиллаб (ҳингиллаб) кулмоқ, қиқир-қиқир (ҳингир-ҳингир) кулмоқ, қиқирламоқ, ҳингилламоқ; **Домашка ~ла без всякой видимой причины...** (Мамин-Сибиряк) Домашка бирор сабабсиз (ўзидан-ўзи) ҳингиллаб куларди.

ХИХИКУТЬ *сов. и однокр. от хихикать* қиқирлаб (ҳингир-ҳингир) кулиб қўймоқ.

ХИЩЕНИ/Е *с книжн.* ўғрилик; ўғирлаш; **раскрыть ~я** ўғриликларни фош қилиш (очиб ташлаш); ~**е** **колхозной собственности** колхоз мулкни ўғирлаш.

ХИЩНИК *м* 1 йиртқиқ, ваҳший; **пернатые ~и** йиртқиқ қўшлар; 2 *перен.* таловчи, қонхўр; ваҳший, йиртқиқ; исрофгар; **империалистические ~и** империалистик таловчилар (йиртқиқлар).

ХИЩНИЦА *ж см. хйщник.*

ХИЩНИЧАТЬ *несов.* йиртқиқлик (ваҳшийлик, қонхўрлик) қилмоқ; таламоқ.

ХИЩНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *прил. от хйщник* йиртқиқ (ваҳший), йиртқиқларча, ваҳшийларча; йиртқиқлик (ваҳшийлик)...; ~**ий** **инстинкт** йиртқиқлик инстинкти; ~**ие** **повядки** йиртқиқлик одати; 2 таловчиларга хос, таловчиларча, шафқатсиз, ваҳшиёна, ваҳшийларча, йиртқиқларча; ~**ая** **эксплуатация** йиртқиқларча (шафқатсиз) эксплуатация қилиш; 3 ўта исрофгарлик билан қилинган, ғоратгарларча, аёвсиз, ваҳшийларча; ~**ая** **вырубка леса** ўрмонни ваҳшийларча қирқиш; ~**ий** **лов рыбы** балиқларни ваҳшийларча (ғоратгарларча) ов қилиш (қйратиш).

ХИЩНИЧЕСТВО *с* 1 ваҳшийлик, йиртқиқлик; қонхўрлик; таловчилик; 2 ўта исрофгарчилик, ғоратгарлик.

ХИЩНОСТЬ *ж* 1 йиртқиқлик; ~ **рысы** силвосиннинг йиртқиқлиги; 2 *перен.* ўта очкўзлик, тамагирлик, суқлик; ~ **деревенского старосты** қишлоқ оқсоқолининг тамагирлиги (очкўзлиги).

ХИЩНЫ/Й, -ая, -ое; -щен, -шна 1 йиртқиқ ҳайвонларга оид; йиртқиқ; ~**е** **звери** йиртқиқ ҳайвонлар; ~**е** **рыбы** йиртқиқ балиқлар; 2 *перен.* талаб (тортиб) олишга интиладиган, очкўз; шафқатсиз, ёвуз, ёвузларча; очкўзликни (ёвузликни) ифодалайдиган; ~**й** **взгляд** ёвузларча (ёб юборгудек бўлиб) қараш; ~**й** **завоеватель** очкўз (ёвуз) босқинчи.

ХЛАД *м уст. поэт. то же, что холод; дохну́л осенний* ~ кузнинг совуқ ҳавоси уфурди.

ХЛАДЕТЬ *несов. уст. поэт. то же, что холодеть.*

ХЛАДНОКРОВИЕ *с* совуққонлик, вазминлик, оғирлик; сабрлик; **сохранять ~** совуққонликни сақламоқ, ўзини босмоқ, ўзини оғир тутмоқ.

ХЛАДНОКРОВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна 1 совуққон (ли), босиқ, оғир, вазмин; ~ **человек** совуққон одам; 2 совуққонликни (оғирлик, босиқликни) ифодалайдиган, оғир, босиқ; бепарво; ~ **взгляд** совуққонлик билан (бепарво) қараш; ~ **вид** вазмин кўриниш; ~ **тон** босиқ оҳанг (да гапир).

ХЛАДНЫЙ, -ая, -ое *уст. поэт. то же, что холодный.*

ХЛАМ *м собир.* эски-туски, лаш-луш, латта-путга; **вы-**

бросить весь ~ ҳамма лаш-лушларни (эски-тускиларни) ташлаб юбормоқ.

ХЛАМИДА *ж* 1 *ист.* хламида (Юнонистонлик ва римлик эркакларнинг плашга ўхшаш кийими); 2 *перен. разг. шутил.* узун ва кенг (рўдапо) кийим.

ХЛАМИДОМОНАДА *ж бот.* хламидомонада (бир ҳужайрали яшил сукўт).

ХЛАМЬЕ *с собир. прост. то же, что хлам.*

ХЛЕБ *м, мн.* хлѣбы и хлѣба́ 1 *только ед.* нон; **ржаной** ~ жавдар (қора) нон; **килограмм ~а** бир кило нон; **пшеничный** ~ бугдой нон; **кру́глый** ~ думалоқ нон; 2 *мн.* хлѣбы нон; нонлар; **ста́вить ~ы в печь** нонларни печга қўймоқ; 3 *только ед.* ғалла, дон; **загото́вка ~а** ғалла етиштириш; **се́ять ~** дон экмoқ; 4 *мн.* хлѣба́ дон экинлари, ғалла, дон; **озы́мые хлѣба́** кузги дон экинлари; **яровые хлѣба́** баҳор дон экинлари; **урожа́й хлѣбoв** дон (ғалла) ҳосили; **уборка хлѣбoв** комбайнами ғаллани комбайн билан йиғиштириш (ўриб-йиғиб олиш); 5 *мн.* хлѣба́ *перен. прост.* қарам, боқим, **быть на хлѣба́х у кого-л.** бирор кишининг қарамоғида (боқувиди) бўлмоқ; бировнинг нонини еб кун кечирмоқ; 6 *перен. только ед. разг.* нон, ризқ, овқат; рўзғор, тирикчилик; **заработать на ~** нон пули ишлаб топмоқ; **лёгкий ~** осонлик билан топилган нарсa; **добыва́ть ~** озиқ-овқат топмоқ, тирикчилик ўтказмоқ; **чѣстный ~** ҳалол (ишлаб топилган) ризқ; ♦ ~**ом не корми́.. кого** **разг.** ош берма, нон берма..., бўлса бас; **егó ~ом не корми́, то́лько дай в теа́тр** **сходи́ть** унга ош берма, нон берма, театрга юборсанг бас; **есть свой ~** **разг.** ўз нонини (ризқини) емоқ; ўз кучи билан тирикчилик қилмоқ; **есть чужо́й ~** бировнинг нонини (ризқини) емоқ; **насу́щенный ~** яшаш учун энг зарур нарсa; ризқ-рўз; **с ~а на квас перебива́ться** **разг.** зўрға рўзғор тебратмоқ, қийинчилик (қаттиқчилик) да яшамоқ; **и то ~ разг.** шунисига ҳам шукур (раҳмат); **отби́ть (отня́ть) ~ у кого** **разг. шутил.** бировнинг нонини яримта қилмоқ, ишини ёки даромадини тортиб олмақ; ~ **да соль** ёқимли иштаға, ош бўлсин, иштаҳангиз очилсин; ~-**соль** нон-туз; **меҳмондўстлик, знѣфат; ~-соль** **води́ть с кем-л.** **разг.** биров билан ош-қатиқ бўлмоқ, дўстлашмоқ.

ХЛЕБАТЬ *несов. (сов. хлѣбну́ть 1) что прост.* 1 ичмоқ; ~ **щи** карам шўрва ичмоқ; 2 хўплаб ичмоқ, хўпламоқ; ~ **чай** чой хўпламоқ; ♦ **за семь вѣрст киселя́** ~ *см. кисель;* **несолоно хлѣба́вши** *см. несолоно.*

ХЛЕБ/ЕЦ *м, р.* -бца **разг.** кичикроқ нон, кулча; **кру́глые ~цы** кулча нон; ♦ **хрустящие ~цы** касирлама (карсиллама) нон.

ХЛЕБНИК *м уст.* новвой, нон сотувчи.

ХЛЕБНИЦА *ж* нон иднш, нон товуқ.

ХЛЕБНУТЬ *сов.* 1 *однокр. от хлѣба́ть;* 2 *что и чего разг.* ичмоқ, хўпламоқ; ютмоқ; ~ **лишнего** кўпроқ ичиб қўймоқ; 3 *чего прост.* нафас (ҳаво) олмақ; 4 *перен. чего разг.* ўтказмоқ, бошдан кечирмоқ; ~ **горя** кўп қийинчиликларни бошдан кечирмоқ.

ХЛЕБН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ғалла (дон, нон)га оид; ғалла (дон, нон)...; ~**ые** **запасы** ғалла (дон) запаслари; ~**ые** **зѣрна** ғалла донлари, ун қилинадиган донлар; ~**ые** **всходы** ғалла майсалари; 2 нон (дон, ғалла)дан иборат, нонли, донли, нон (ғалла)...; ~**ые** **изде́лия** нон маҳсулотлари; ~**ый** **корм** нонли озиқ-овқат, донли ем; ~**ые** **растѣния** ғалла ўсимликлари; 3 нонга оид; нонда бўладиган, нон...; ~**ый** **квас** нон мазаси; ~**ый** **запах** нон ҳиди; 4 нондан (ғалладан) қилинган (тайёрланган), нон...; ~**ый** **квас** нон кваси, нондан тайёрланган квас; ~**ая** **вoдка** нон арағи, дондан тайёрланган арақ; 5 нон (дон, ғалла) билан боғлиқ, нон (дон, ғалла)ни сақлашга, соғишга ё олишга оид; нон (ғалла, дон)...; ~**ый** **амба́р** ғалла омбори; ~**ый** **магази́н** нон дўкани; ~**ые** **карточки** нон карточкаси; ~**ая** **монопо́лия** нон (ғалла) монополияси; 6 нон ёпиш, нонни истеъмол қилиш билан боғлиқ, нон учун қилинган (тайёрланган); нон...; ~**ая** **печь** нон ёпиладиган (пишириладиган) печка, нон **печка**; ~**ые** **дрожжи** нон ачитқиси, хамиртуруш; ~**ый** **нож** нон кесадиган пичоқ, нонпичоқ; 7 нонга (ғаллага) бой, ғалла (нон) мўл-кўл бўладиган, нон (ғалла)...; ~**ый** **край** ғаллакор ўлка; ғалла (бугдой) кўп бўладиган ўлка; ~**ый** **год** ғалла йили; ғалла (бугдой) ҳосили кўп бўлган йил; 8 *перен. разг.* фойдали, даромадли, ёғлиқ; ~**ая** **должность** ёғ-

лиқ (даромадли) мансаб; ~**ое** ремесло даромадли ҳунар; **это дело** ~**ое** бу ишдан фойда чиқади, бу фойда чиқадиган иш; 9 ғалла зараркунандалари номига қўшилиб айтилади; ~**ый** пилыльщик арракаш (қирқувчи) ҳашарот; ~**ый** комарик ғалла чивинчаси; ~**ая** тля бугдой митаси; ғалла бити; ♦ ~**ое** древо нон дарахти, нондарахт (тропик районларда ўсадиган, меваси пишириб ва қовуриб ейладиган дарахт).

ХЛЕБОБУЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое нон-булкага оид; ундан пиширилган, нон-булка...; ~**ые** изделия нон-булка маҳсулотлари; ~**ый** отдел магазина магазиннинг нон-булка бўлими.

ХЛЕБОВО с *прост.* умоч ёки аталасимон овқат.

ХЛЕБОЗАВОД м нон заводи, нонзавод; **строительство** ~**а** нон завод(и) қурилиши.

ХЛЕБОЗАГОТОВИТЕЛЬ м ғалла (дон) тайёрловчи.

ХЛЕБОЗАГОТОВИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое ғалла (дон) тайёрлашга оид; ғалла (дон) тайёрлайдиган, ғалла тайёрлаш...; ~**ая** кампания ғалла (дон) тайёрлаш кампанияси; ~**ый** план ғалла тайёрлаш плани.

ХЛЕБОЗАГОТОВ/КИ мн., р. -**вок** (*ед.* хлебозаготовка ж) ғалла (дон) тайёрлашга оид; ғалла (дон) тайёрлаш...; **выполнение** ~**ок** ғалла тайёрлашнинг бажарилиши.

ХЛЕБОЗАКУПКИ мн., р. -**пок** (*ед.* хлебозakupка ж) ғалла харид қилиш, дон сотиб олиш (давлатнинг колхоз ва совхозлардан ғалла сотиб олиши).

ХЛЕБОЗАКУПЧН/ЫЙ, -ая, -ое ғалла (дон) сотиб оладиган; ~**ые** организации ғалла (дон) сотиб оладиган ташкилотлар; ~**ый** пункт ғалла (дон) сотиб оладиган пункт.

ХЛЕБОКОПНИТЕЛЬ м бугдойғарамлагич.

ХЛЕБОПАШЕСК/ИЙ, -ая, -ое *прил.* От хлебопашец и хлебопашество ғаллакорга ва ғаллакорликка оид; ғаллакор (ғаллакорлик)...; ~**ая** деревня ғаллакор қишлоқ.

ХЛЕБОПАШЕСТВО с ғаллакорлик; ғалла етиштириш.

ХЛЕБОПАШЕСТВОВАТЬ *несов.* ғаллакорлик билан шугулланмоқ, ғалла (бугдой) экмoқ.

ХЛЕБОПАШЕЦ м, р. -**шца** ғаллакор, ғалла етиштирувчи (деҳқон).

ХЛЕБОПЕК м новвой (махсус печларда турли хил нонлар пиширувчи).

ХЛЕБОПЕКАРН/ЫЙ, -ая, -ое нон пишириш (ёпиш)га оид; нон пишириш (ёпиш) билан боғли; нон пишириш (ёпиш)... новвойхона (новвойлик); ~**ая** промышленность нон ёпиш саноати; ~**ые** изделия новвойлик (новвойхона) маҳсулотлари; ~**ая** печь нон пишириладиган печь, новвой (хона) печи, новвойлик печи.

ХЛЕБОПЕКАРНЯ ж, р. мн. -**рен** то же, что пекарня.

ХЛЕБОПЕЧЕНИЕ с нон ёпиш, нон пишириш; **механизированное** ~ механизациялаштирилган нон ёпиш (усули); **заводское** ~ завода нон пишириш (ёпиш).

ХЛЕБОПОСТАВКИ мн., р. -**вок** (*ед.* хлебопоставка ж) давлатга (план асосида) ғалла (дон) топшириш.

ХЛЕБОПРИЕМНЫЙ, -ая, -ое ғалла (дон) қабул қиладиган, ғалла қабул қилиш...; ~ **пункт** ғалла қабул қиладиган пункт, ғалла қабул қилиш пункти.

ХЛЕБОПРОДУКТЫ мн. (*ед.* хлебопродукт м) ғалла (дон) маҳсулотлари, нон маҳсулотлари.

ХЛЕБОПРОИЗВОДЯЩ/ИЙ, -ая, -ое ғалла (дон) етиштирадиган, ғаллакор; ~**й** район ғалла етиштирувчи (ғаллакор) район; ~**е** страны ғалла етиштирувчи мамлакатлар.

ХЛЕБОРЕЗ м нон кесувчи (иничи).

ХЛЕБОРЕЗКА ж, р. мн. -**зок** 1 *нон*кескич; **механическая** ~ механик *нон*кескич, нон кесадиган машина; 2 нон кесувчи аёл.

ХЛЕБОРЕЗНЫЙ, -ая, -ое нон кесатиган (кесувчи, кесилдиган); ~ **нож** нон кесадиган пичоқ; ~ **стол** нон кесилдиган стол.

ХЛЕБОРОБ м ғаллакор; **высокие урожаи сибирских** ~**ов** Сибирь ғаллакорларининг юқори ҳосиллари.

ХЛЕБОРОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна серҳосил, серғалла, ғалла унадиган; ғалла(дон) ҳосили мўл бўладиган; ~ **год** ғалла серҳосил бўлган йил; ~ **край** ғалла мўл бўладиган ўлка

ХЛЕБОСДАТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое ғалла топширишга оид; ғалла топшириш...; ~**й** пункт ғалла топшириш пункти; ~**с** сроки ғалла топшириш муддатлари.

ХЛЕБОСДАТЧИК м ғалла топширувчи.

ХЛЕБОСДАЧ/А ж (давлатга) ғалла топшириш; **план** ~**и** ғалла топшириш плани.

ХЛЕБОСОЛ м меҳмондўст, дастурхони очиқ одам.

ХЛЕБОСОЛКА ж, р. мн. -**лок** см. хлебосол.

ХЛЕБОСОЛН/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 меҳмондўст, дастурхони очиқ; ~**ая** семья меҳмондўст оила; 2 меҳмондўст кишига ва меҳмондўстликка хос, дўстона.

ХЛЕБОСОЛЬСТВО с меҳмондўстлик; **русское** ~ рус меҳмондўстлиги.

ХЛЕБОСТОЙ м с.-х. далани қоплаган (ўсиб, етилиб ётган) бугдой, пишиб етилган бугдой даласи; **густой** ~ қалин пишиб етилган бугдой даласи, қалин ўсиб пишиб ётган бугдой.

ХЛЕБОТОРГОВЕЦ м, р. -**вца** ғаллафуруш, аллоф.

ХЛЕБОТОРГОВЛЯ ж ғалла (дон) савдоси; **государственная** ~ давлат ғалла (дон) савдоси.

ХЛЕБОТОРГОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 нон (ғалла, дон) сотишга оид; нон (ғалла, дон) сотиш...; ~**ые** операции нон (ғалла) сотиш операцияси; 2 ғалла (дон, нон) сотувчи; ~**ые** организации нон (ғалла) сотувчи ташкилотлар; ~**ая** сеть нон (ғалла, дон) сотувчи тармоқ.

ХЛЕБОТОРГУЮЩИЙ, -ая, -ее то же, что хлеботорговый 2.

ХЛЕБОУБОРК/А ж ғалла ўрим-йиғими; ғаллани ўриб-йиғиб олиш; **период** ~**и** ғалла ўрим-йиғими даври; **подготовка** к ~**е** ғалла ўрим-йиғимига тайёрларлик (қўриш).

ХЛЕБОУБОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое ғалла ўриб-йиғиб олишга оид; ғалла ўриб-йиғадиган, ғаллани ўриб-йиғиб олиш...; ~**ая** кампания ғалла(ни) ўриб-йиғиш кампанияси; ~**ые** работы ғалла ўрим-йиғими ишлари; ~**ый** комбайн ғалла ўриб-йиғиш комбайни, ғаллани ўриб-йиғиб оладиган комбайн.

ХЛЕБОФУРАЖ м, р. -**á** донли ем-хашак; **заготовки** ~**á** донли ем-хашак тайёрлаш.

ХЛЕБОФУРАЖНЫЙ, -ая, -ое донли ем-хашакка оид; донли ем-хашак...

ХЛЕБУШЕК м, р. -**шка** то же, что хлэбушко.

ХЛЕБУШКО м, р. -**шка** *прост.* ласк. от хлеб 1, 2 нонгина, нонжон.

ХЛЕВ м, *предл.* в хлэве и в хлэву, мн. хлэвá 1 оғил, молхона; **корёвий** ~ молхона (сигирхона); 2 *разг.* ифлос жой, супуриб-сидирилмаган жой.

ХЛЕСТАКОВЩИНА ж хлестаковчилик, ўта мақтанчоқлик, чиранчоқлик, ўта чиранишлик (Гоголнинг «Ревизор» комедиясидаги қахрамон номида).

ХЛЕСТАТЬ, хлэщú, хлэщешь *несов.* (*сов.* хлэстnúть) 1 *кого-что* чем или чем по кому-чему урмоқ, саваламоқ, қамчиламоқ; ~ **лошадь кнутом** отни қамчиламоқ; ~ **по спине** орқасига саваламоқ; 2 *что* урмоқ, уриб (урилиб) турмоқ; **ветер хлэшет в лицо** шамол юзга уриб турибди; **дождь хлэшет в окна** ёмғир деразаларга уриб (урилиб) турибди; **волны хлэщут о борт** лóдки тўлқинлар қайиқ бортига (ёнига) урилмоқда; 3 қуйилмоқ, шариллаб оқмоқ; шариллаб қуймоқ (ёғмоқ); **вода хлэшет из крана** қрандан сув шариллаб оқяпти; **дождь хлэшет как из ведра** ёмғир шариллаб (савалаб) қуймоқда, ёмғир челақлаб қуймоқда; **кровь хлэшет из раны** ярадан қон шариллаб оқяпти; 4 *что* *прост.* ичмоқ, ютмоқ, урмоқ, отмоқ; ~ **вино стаканами** стаканлаб вино ичмоқ, винони кўп ичмоқ.

ХЛЕСТАТЬСЯ, хлэщúсь, хлэщешься *несов.* 1 (*сов.* хлэстnúться) ўзини қамчиламоқ (саваламоқ, урмоқ); 2 *прост.* савалашмоқ, бир-бирини саваламоқ (қамчиламоқ, урмоқ); 3 *прост.* то же, что хлэстать 1.

ХЛЕСТ/ИЙ, -ая, -ое; хлэсток, хлэстка, хлэстко, хлэстче и *прост.* хлэче 1 уришга қулай, қўлга мос тушадиган, бошлаб қамчилайдиган, савалайдиган, уришбоп; ~**ий** кнут бошлаб урадиган (уришга қулай) қамчи; 2 кузли, кескин, қаттиқ; ~**ий** ветер қаттиқ (кескин эсаётган) шамол; 3 *перен.* *разг.* кескин, аёвсиз, нишонга урадиган, ўтқир; нишгарли; ~**ая** статья аёвсиз мақола; 4 *разг.* қаттиқ овозли, тарсиллаган; жарангли, жаранглайдиган, ~**ий, как** пощэ-

чина, удар шапалоқ, солгандай тарсиллаган зарба; ~ий **выстрел** ўқиниң гумбурлагач, жаранглаган овози.

ХЛЕСТНУТЬ *сов. и однокр. от хлестать.*

ХЛЕСТНУТЬСЯ *сов. 1 однокр. от хлестаться 1; 2 прот.* бирор нарсага урилмоқ; йиқилмоқ.

ХЛИПАТЬ *несов. прот.* хўрсиниб (ўксиниб) йиғламоқ.

ХЛИПК/ИЙ, -ая, -ое; -пок; -пкá 1 прот. бўш, омонат, маҳкам эмас, лиқиллаб турган; ~ий **мост** омонат (лиқиллаб ёки лапанглаб) турадиган кўприк; ~ий **стол** лиқиллаб турган стол; 2 *перен.* бедармон, мазаси йўқ, сояси юпқа, занф; ~ое **здоровье** занф саломатлик; соғлиғи занф, соғлиғиниң мазаси йўқ.

ХЛИПКОСТЬ *ж прот.* занфлик, бедармонлик.

ХЛОБЫСТАТЬ, -ышú, -ыцешь *несов. (сов. хлобыстнуть) кого-что прот. то же, что хлестать 1, 3; ~ по физиономии* башара(си)га урмоқ, бет(ни)га туширмоқ; **вода хлобыщет** *через запруду* сув тўғондан шариллаб (ошиб) тушапти.

ХЛОБЫСТНУТЬ *сов. и однокр. от хлобыстать.*

ХЛОБЫСТНУТЬСЯ *сов. прот. то же, что хлестнуться 2.*

ХЛОП *межд. 1 в знач. сказ., разг. гуп этиб* (урмоқ, туширмоқ, бир солмоқ); ~ **его по спине** орқасига гуп этиб урмоқ; ~ **кулаком по столу** муштуми билан столга гуп этиб урмоқ; 2 *в знач. сказ. разг. тўсатдан (бехосдан) гуп этиб* тушмоқ (ёки йиқилмоқ); ~ **на пол!** полга гуп этиб йиқилди (ёки тушиб кетди); 3 қарс, тарс, гуп, дуп; ~! — **раздался выстрел** тарс этган ўқ овози эшитилди.

ХЛОПАТЬ *с 1 по гл. хлопать; ~ крыльев птиц* қушларнинг қанот қоқиши; ~ **дверей** эшикларнинг қарсиллаши; 2 шақ (тарс, тақ) этган овоз; қарсак; **послышалось** ~ тақ этган товуш эшитилди.

ХЛОПАТЬ *несов. (сов. хлопнуть) 1 кого-что чем по чему* урмоқ, қоқмоқ, уриб (қоқиб) қўймоқ; уриб (қоқиб) таниллатмоқ, шапиллатмоқ; ~ **по плечу** *кого-л.* кифтига (елкасига) уриб қўймоқ, (қоқиб) қўймоқ; 2 *чем* қарсиллатмоқ, тарсиллатмоқ; ~ **дверьми** эшикни қарсиллатмоқ (эшикни тарс этиб очмоқ ёки ёпмоқ); ~ **кнутом** қамчини қарсиллатмоқ, қамчи билан қарсиллатиб урмоқ; 3 *кому разг.* қарсак (чапак) чалмоқ; қарсак чалиб олқишламоқ; 4 тақ (тақ-тақ, шақ, шақ-шақ), этиб эшитилмоқ; тақиллатмоқ, гумбурламоқ; **хлопают выстрелы** қарс-қарс этиб (ёки гумбурлаб) ўқ овози эшитиларди; **хлопают зенитки** зениткаларнинг тақ-тақ этган (тарақлатиб отган) овози эшитилмоқда; 5 *кого-что прот.* отмоқ, отиб ўлдирмоқ, отиб ташламоқ; ~ **зайцев** қуёларнинг отмоқ; 6 *что прот.* ичмоқ, ютмоқ, отмоқ, урмоқ; ~ **стакан за стакан** стакан кетидан стакан урмоқ; бирин-кетин стаканлаб (арақ ёки вино) ичмоқ; ♦ ~ **глазами разг.** 1) кўзларини жовдиратмоқ (пирпиратмоқ); 2) анқайиб (безрайиб) кўзини лўқ қилиб қараб турмоқ; ~ **ушами разг.** тушунмай (хайрон бўлиб) қараб турмоқ; эшитиб тушунмаслик (пайқай олмаслик).

ХЛОПАТЬСЯ *несов. (сов. хлопнуться) прот. 1 бирдан* йиқилмоқ, йиқилиб кетмоқ, дўп этиб (ёки гумбурлаб) йиқилиб тушмоқ; ~ **на пол** полга гумбурлаб йиқилмоқ; 2 урилмоқ, қоқилмоқ, урилиб (қоқилиб) кетмоқ; **всё время хлопаешь об этот угол** ҳамиша мана шу бурчакка урилиб кетаман.

ХЛОПЕЦ *м. р. -пца прот. и обл.* ўспирин, ўғил бола.

ХЛОПКОВОД *м* пахташунос, пахтачи, пахтачилик мутахассиси.

ХЛОПКОВОДСТВО *с* пахтачилик, пахтакорлик; пахта етиштириш.

ХЛОПКОВОДСКИ/И, -ая, -ое пахтачиликка онд; пахтакор, пахтачилик (пахтакорлик)...; ~ий **колхоз** пахтачилик (пахтакорлик) колхоз; ~е **районы** пахтачилик районлари, пахтакор районлар.

ХЛОПКОВЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от хлопок пахтага онд, пахта...; ~ые **поля** пахта далалари; ~ая **плантация** пахтазор; 2 пахтадан бўладиган, пахтадан олинадиган, пахта...; ~ое **вскокно** пахта толаси; ~ое **масло** пахта мойи, чигит ёғи; ~ая **пряжа** пахта ип; ~ые **семена** чигит; 3 чигит ёғиш ва пахта тайёрлаш билан боғлиқ (бўлган), чигит

(пахта)...; ~ая **сеялка** чигит экадиган сеялка, чигит (ёғиш) сеялкаси, чигитэккич; ~ая **сушилка** пахта сушилкаси.

ХЛОПКОКОМБАЙН *м то же, что хлопкоуборочная машина; см. хлопкоуборочный.*

ХЛОПКОЧИСТИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое пахта тозалашга онд; пахта тозалаш...; ~ **завод** пахта тозалаш заводи, пахта завод(и).

ХЛОПКОЧИСТКА *ж* пахта тозалаш.

ХЛОПКОПРЯДЕНИЕ *с* пахта йиғириш, пахтадан ип йиғириш.

ХЛОПКОПРЯДИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое пахта (дан ип) йиғирадиган, пахта йиғириш...; ~ое **дело** пахта йиғириш иши; ~ое **производство** пахта йиғириш корхонаси; ~ая **машина** пахта (дан ип) йиғирувчи машина, пахта йиғириш машинаси.

ХЛОПКОРОБ *м* пахтакор.

ХЛОПКОСЕЮЩИ/И, -ая, -ее пахта экадиган (етиштирадиган), пахта экувчи (етиштирувчи), пахтакор...; ~е **районы** пахтакор (пахта экадиган) районлар; ~ий **колхоз** пахтакор (пахта экадиган) колхоз.

ХЛОПКОСЕЯНИ/Е *с* пахта ёғиш (етиштириш); **районы** ~я пахта экиладиган районлар.

ХЛОПКОУБОРКА *ж* пахта йиғим-терими, пахта терими; пахтани йиғиб-териб олиш.

ХЛОПКОУБОРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое пахта терадиган, пахта терувчи; пахта йиғим-терими...; пахтани йиғиб-териб олиш...; ~ая **кампания** пахта йиғим-терими кампанияси; ~ая **машина** пахта териш машинаси, пахтатергич.

ХЛОПНУТЬ *сов. и однокр. от хлопать.*

ХЛОПНУТЬСЯ *сов. и однокр. от хлопаться.*

ХЛОП/ОК *м, р. -пка 1 пахта; длинноволокнистый* ~ок узун толали пахта; **сбор** ~ка пахта терими; пахтани териб олиш; 2 *то же, что хлопчатник; посевы* ~ка **ғўза** (пахта) ёғиш; пахта экин, пахтазор; **коробочки** ~ка пахта (ғўза) кўсаги; ♦ ~ок-сыреч *чигитли* пахта.

ХЛОП/ОК *м, р. -пкá 1 мн.* хлопкí чапак, қарсак; **в зале раздались отдельные** ~ки залда яккам-дуккам қарсақлар чалинди; 2 патир-путур, қасир-қусур; ~ки **выстрелов** патир-путур ўқ овозлари.

ХЛОПОТАТЬ, -очú, -бцешь *несов. 1* ҳаракат қилмоқ, уринмоқ, тарадуд кўрмоқ, тиришмоқ; орқасидан (кетидан) юрмоқ; ивирсимоқ; ~ **по хозяйству** хўжалик ишлари кетидан юрмоқ; ~ **с обедом** тушлик овқатга уринмоқ (ҳаракат қилмоқ); 2 *(сов. похлопотать) о чем* или **с союзом «чтобы»** елиб-югурмоқ, ҳаракат қилмоқ; ~ **о путёвке** путёвка олиш учун елиб-югурмоқ; 3 *(сов. похлопотать) о ком* или **за кого** ғамхўрлик (илтимос) қилмоқ, қайғурмоқ, югуриб-елмоқ; ~ **о приятеле** ошнас ҳақида (ошнасга) ғамхўрлик қилмоқ; ~ **за друга** дўсти учун елиб-югурмоқ.

ХЛОПОТЛИВОСТЬ *ж* тинимсизлик, елиб-юғуриш; жонсараклик, жонкуярлик, ғамхўрлик, бесаранжомлик; **бесплезная** ~ бефойда елиб-юғуриш.

ХЛОПОТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 серташвиш, машаққатли, кўп овора қиладиган, югур-югур; ~ое **дело** серташвиш иш; 2 тиниб-тинчимас, уринчоқ; жонсарак, бесаранжом, серташвиш; ~ые **пчёлы** тиниб-тинчимас асаларилар; ~ый **человек** серташвиш (уринчоқ) одам.

ХЛОПОТНОСТЬ *ж* қийинлик, қийинчилик, оғирлик, мушуқуллик, серташвишлик.

ХЛОПОТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна разг. то же, что хлопотливый 1; ~ое занятие серташвиш машғулот (иш).

ХЛОПОТНЯ *ж разг.* серташвиш (кўп овора қиладиган) иш, оворагарчилик; серташвишлик, жонсараклик.

ХЛОПОТУН *м, р. -на разг.* тиниб-тинчимас, уринчоқ, жонсарак; серташвиш; ғамхўр, жонкуяр, ҳаракатчан.

ХЛОПОТУНЯ *ж, р. мн. -ний разг. см. хлопотун.*

ХЛОПОТ/Ы *мн., р. хлопот* оворагарчилик; югур-югур, сарсонгарчилик; уриниш; ташвиш, бош оғриги; **весь день прошёл в** ~ах бутун кун ташвишда (югур-югур билан) ўтди; ~ы **по хозяйству** хўжалик ташвишлари; ♦ **хлопот полон рот** иш (ташвиш) бошдан ошиб ётибди, бош қашинга қўл тегмайди.

ХЛОПУШКА *ж, р. мн. -шек 1* пашшақўригич, пашшаургич; ~ **для мух** пашшаургич, пашшақўригич; 2 поқилдоқ (урилганда поқиллаб ёриладиган уйинчоқ); **ёлочная** ~ ар-

ча поқилдоғи; 3 бот. шилдир, шилдирак ўт (қорамуғуллар оиласига мансуб ўт); 4 спец. хлопущка (трубопроводларнинг ўзи ёпилувчи қопқоғи).

ХЛОПЧАТКА ж разг. ип газлама, пахта газлама (пахта ипидан тўқилган газмол).

ХЛОПЧАТНИК м ўза; пахта.

ХЛОПЧАТНИКОВЫЙ, -ая, -ое пахтага оид; пахта...; ~ий жмых пахта кунжараси; ~е семенá чигит(лар).

ХЛОПЧАТОБУМАЖНЫЙ, -ая, -ое 1 пахтани қайта ишлайдиган, ип газлама ишлаб чиқарадиган; ип газлама...; ~ая промышленность пахтани қайта ишлайдиган саноат; ~ая фабрика ип газлама фабрикаси; 2 пахта ипидан қилинган, ип (пахта)...; ~ая ткань ип газлама; ~ая пряжа ип, пахта ип (пахтадан йигирилган ип).

ХЛОПЧАТЪЙ I, -ая, -ое: ~ая бумага уст. 1) то же, что хлопчатник; 2) то же, что хлопчатка.

ХЛОПЧАТЫЙ II, -ая, -ое пагасимон, паға-паға, лахтак-лахтак, тўп-тўп; ~ туман лахтак-лахтак (тўп-тўп) туман.

ХЛОПЧИК м прост. и обл. уменьш.-ласк. от хлопцев болакай; йигитча; занятный у тебя ~ растёт боланг жуда ажойиб бўлиб ўсапти-да.

ХЛОПЬЕВИДНЫЙ, -ая, -ое, -ден, -дна пагасимон, парча-парча, паға-паға; бодроқсимон; ипир-ипир; ~ый осадок ипир-ипир ивинди; ~ая масса паға-паға (ипир-ипир) масса.

ХЛОПЬЯ мн. р. -ьев 1 паға, парча, парча-парча, паға-паға; снег идёт ~ми қор паға-паға (бўлиб) ёғяпти, лайлак қор ёғяпти; ~ ваты паға, пахта парчаси, бир парча пахта; 2 парчаланган (яниқилган, тушиб юмшатирилган) дон, ёрма; бодроқ; овсяные ~ сули ёрмаси; кукурузные ~ маккажўхори бодроқ.

ХЛОР м хим. хлор (химиявий элемент; бўғувчи газ).

ХЛОРАТОР м хлорлагич (сувни хлорловчи аппарат).

ХЛОРАЦЕТОФЕНОН м хим. хлорациетофенон (тез таъсир қиладиган, кўзни ёйлантирадиган заҳарли модда).

ХЛОРЕЛЛА ж бот. хлорелла (сунъий шаронгта тез кўпаядиган, оқсил ва мойга бой, майда, бир ҳужайрали, яшил сувўт).

ХЛОРИН м хлорин (сунъий толанинг бир тури ва шу толадан тайёрланган газлама).

ХЛОРИНОВЫЙ, -ая, -ое хлоринга оид; хлориндан қилинган...; хлорин...; ~ое производство хлорин ишлаб чиқариш; ~ое бельё хлориндан тайёрланган ички кийим-кечак.

ХЛОРИРОВАНИЕ с хлорлаш; ~ воды сувни хлорлаш; ~ руд рудаларни хлорлаш.

ХЛОРИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от хлорировать; 2 в знач. прил. хлорланган, хлорли; ~ая вода хлорланган (хлорли) сув.

ХЛОРИРОВАТЬ сов. и несов. что 1 хлорламоқ, хлор билан тозаламоқ; ~ воду сувни хлорламоқ; 2 спец. хлорламоқ, хлор билан ишлаб бермоқ, таркибига хлор киритмоқ; ~ этан этанни хлорламоқ; ~ термическим способом термик усулда хлорламоқ.

ХЛОРИВАТЬСЯ 1 сов. и несов. хлорланмоқ, хлорли бўлмоқ; 2 несов. страд. от хлорировать.

ХЛОРИСТЫЙ, -ая, -ое хлорли; ~ый натрий хлорли натрий (ош тузи); ~ый кальций хлорли кальций; ~ое железо хлорли темир.

ХЛОРИТ м I мин. хлорит (хлорли минералларнинг бир тури); 2 хим. мн. ~ы хлоритлар (хлорли кислота тузлари).

ХЛОРИТОВЫЙ, -ая, -ое мин. хлоритли, хлорит...; ~ шпат хлоритли шпат; ~ гнейс хлорли гнейс.

ХЛОРКА ж разг. хлорка (эритилган ёки порошоксимон хлорли оҳак); полить пол ~ой полга хлорка сепмоқ.

ХЛОРНЫЙ, -ая, -ое 1 хлорга оид; хлор...; ~ый запах хлор ҳиди; 2 хлорли, хлорланган, хлор...; ~ое мыло хлорли совун; ~ая кислота хлор кислотаси; ~ая известь хлорли оҳак; ~ая вода хлорли сув (хлорнинг сувдаги эритмаси).

ХЛОРОЗ м 1 мед. хлороз, камқонлик (қон таначаларида гемоглобин етишмаслиги натижасида пайдо бўладиган касаллик); лечение ~а хлорозни даволаш; 2 бот. хлороз,

рангсизлик, ўз рангини йўқотиш (ўсимликларда хлорофилл моддаси етишмаслиги натижасида ҳосил бўладиган касаллик).

ХЛОРОПЛАСТЫ мн. (ед. хлоропласт м) бот. хлоропластлар (ўсимлик ҳужайрасида бўладиган хлорофилли яшил дончалар).

ХЛОРОФИЛЛ м хлорофилл (ўсимликка яшил ранг бериб турувчи модда).

ХЛОРОФИЛЛОВЫЙ, -ая, -ое: ~е зёрна бот. то же, что хлоропласты.

ХЛОРОФОРМ м хлороформ (кўпинча наркоз учун қўлланиладиган, ширинроқ ҳидли, учувчан, хлорли суюқлик).

ХЛОРОФОРМИРОВАТЬ сов. и несов. кого-что мед. хлороформ бермоқ (хлороформ ёрдамида уйқуга кетказмоқ); ~ больного беморни хлороформ билан ухлатмоқ.

ХЛОРОФОС м хлорофос (экин ва ҳайвон зараркунддаларига, ҳашаротларга қарши ишлатиладиган заҳарли модда).

ХЛОРПИКРИН м хим. хлорпикрин (рангсиз ўткир ҳидли, мойсимон суюқлик; тупроқни дезинфекциялашда ва заҳарловчи модда сифатида қўлланилади).

ХЛЫНУТЬ, -нет сов. I шариллаб оқмоқ, қуйилмоқ; шариллаб ёғмоқ (қуймоқ); кровь ~ла из раны қон ярадан шариллаб оқди; ~а дождь ёмғир шариллаб қуйди; 2 уфурмоқ, кирмоқ; в комнату ~л свежий ночной воздух хонага тунги соф ҳаво уфурди; 3 перен. бирдан пайдо бўлмоқ (юзга келмоқ); разные мысли ~ли в голову миёда ҳар хил фикрлар пайдо бўлди; 4 перен. разг. отилмоқ, ёпирилмоқ; ёпирилиб кирмоқ (ёки чиқмоқ); люди ~ли на улице одамлар кўчага қараб отилди; в прорыв ~ли танки танкалар ёриб ўтилган жойга ёпирилиб кирди.

ХЛЫСТ I м I хипчин, хивич, говрон; берёзовый ~ қайин дарахти хипчини (говрони); 2 узун сопли қамчи; ударить лошадь хлыстом отни сопи узун қамчи билан урмоқ (қамчиламоқ); 3 спец. кесилган дарахтнинг пояси (учи қирқилмамоқ), лекин шох-шаббаси кесилган дарахт).

ХЛЫСТ II м хлыст (хлыстлик тарафдори, муриди).

ХЛЫСТ III м прост. то же, что хлыщ.

ХЛЫСТАТЬ несов. (сов. хлыстнуть) прост. то же, что хлестать.

ХЛЫСТАТЬСЯ несов. прост. то же, что хлестаться.

ХЛЫСТНУТЬ сов. и однокр. от хлыстать.

ХЛЫСТОВКА ж, р. мн. -вок см. хлыст II.

ХЛЫСТОВСКИЙ, -ая, -ое хлыстликка оид; хлыст(лар)...; ~ая вёра хлыстлар этиқоди(дини).

ХЛЫСТОВСТВО с хлыстлик, хлыстлар мазҳаби (Россияда: диний мазҳабларнинг бири).

ХЛЫСТОВЫЙ, -ая, -ое спец. кесилган дарахт поясига оид (йиқитилган, учи қирқилмаган, шох-шаббаси кесилган дарахт ҳақида); ~ая вывозка древесины учи қирқилмаган, шох-шаббаси кесилган дарахт поясларни ташин.

ХЛЫЩ м, р. -а разг. олифта, қуруқ савлатли (савлати қуруқ, ўзига бино қўйган, беандиша, енгилтак, ҳавойи) одам.

ХЛЮПАТЬ несов. (сов. хлюпнуть) 1 разг. шалоп-шулуп қилмоқ, пилчилламоқ; ~ет грязь под ногами оёқ остида лой шалоп-шулуп қилади (пилчиллайди); 2 прост. пилчиллатиб бормоқ, шалоп-шулуп қилиб юрмоқ, шалоплатмоқ; ~ть по болоту ботқоқликда шалоп-шулуп қилиб юрмоқ; ~ть по грязи лойда пилчиллатиб юрмоқ; 3 прост. пиқ-пиқ йиғламоқ; обиженный мальчишка ~ет в углу хафа бўлган бола бурчакда пиқ-пиқ йиғлаб турибди; ~ть носом пишилламоқ, пишиллаб нафас олмоқ.

ХЛЮПАТЬСЯ несов. см. хлюпнуться.

ХЛЮПИК м прост. иродасиз (бўш, бўшанг) одам.

ХЛЮПК/ИЙ, -ая, -ое; -пок, -пка прост. I пилчилладиган, пилчиллама, пилчирама, пилч-пилч, чалоп-чулуп (шалоп-шулуп) қиладиган; ~ое болото пилчиллама ботқоқ; 2 омонат, чайқалиб (лиқиллаб) турадиган; ~ая лесенка лиқиллаб турадиган (омонат) нарвонча; 3 перен. заиф, нолик, кучсиз, бедармон; ~ий мальчик нимжон (заиф) бола; 4 перен. бўш, бўшанг, иродасиз.

ХЛЮПНУТЬ сов. и однокр. от хлюпать.

ХЛЮПНУТЬСЯ сов. (несов. хлюпаться) прост. шалоп

этиб йиқилмоқ, шалопплаб тушиб кетмоқ; ~ в грязь лойга шалоп этиб йиқилмоқ.

ХЛЮСТ *м прост.* шум (шайтон) одам.

ХЛЯБА/ТЬ, -ает *несов. прост.* шилқилламоқ, лиқалламоқ, шилқиллаб (лиқиллаб, омонат) турмоқ; **гайка** ~ет гайка шилқиллапти (шилқиллаб омонат турибди); **подкова** ~ет тақа лиқиллаб (омонат) турибди.

ХЛЯБЬ *ж 1 мн. хляби* *уст. поэт.* тубсиз чуқурлик, қатр; ~и *морские* денгиз қатри; *2 разг.* таги бўш ер; ёпишқоқ (суяқ) лой. атага; ♦ **разверзлись** ~и *небесные шутл.* ёмгир шаррос (челақлаб) куйяпти, осмоннинг таги тешилди.

ХЛЯСК *м обл.* тақир-туқур; дукур, дукур-дукур, дупур-дупур; шап-шап, шалир-шупур; ~ лошадиных копыт от дупури.

ХЛЯСКАТЬ *несов. (сов. хляснуть)* *обл.* урмоқ; шапиллатмоқ, шипиллатиб урмоқ.

ХЛЯСНУТЬ *сов. и однокр. от хляскасть.*

ХЛЯСТИК *м белбанд* (уст кийим орқасига тикиб, тугма қалаб куйиладиган калта тасма).

ХМ *межд.* хм. хм: ҳа-а! (киноя, шубҳа маъносини ифодалайдиган ундов).

ХМЕЛЕВОД *м қулмоқчи, қулмоққор, хмелчи, хмелкор* (қулмоқчилик ёки хмелчилик мутахассиси).

ХМЕЛЕВОДСТВО *с.с.-х.* қулмоқчилик, қулмоққорлик, хмелчилик, хмелкорлик.

ХМЕЛЕВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое *қулмоқ (хмель) етиштирадиган, қулмоқ (хмель) экадиган, қулмоқчилик (хмелчилик)...*; қулмоққор (хмелкор)....; ~ **колхоз** қулмоқ (хмель) етиштирадиган колхоз. хмелкор **колхоз**, қулмоқчилик (хмелчилик) **колхоз**; ~ **район** қулмоқ (хмель) етиштирувчи район, қулмоққор район.

ХМЕЛЁВ/ОЙ, -ая, -бе *қулмоққа (хмелга) оид; қулмоқли, хмелли, қулмоқ (хмель)...*; ~ **ая плантация** қулмоқ (хмель) плантацияси; ~ **ые шйшки** қулмоқ (хмель) уруғи; ~ **ой запа** қулмоқ (хмель) ҳиди; ~ **ые дробжи** қулмоқли (хмелли) ачитқи.

ХМЕЛЕК *м, р.* -лъкá *разг. 1* *уменьш.-ласк. от хмель* 1; 2 ширакайф бўлиш, ширакайфлик; ♦ **под хмельком** *разг.* ширакайф бўлиб, мастлик ҳолати (да).

ХМЕЛЁТЬ *несов. (сов. захмелеть и охмелеть)* *разг.* *то же, что пьянеть; он быстро* ~ет у тез маст бўлади, тезда унинг кайфи ошади (ошиб қолади).

ХМЕЛИНА *ж разг. 1* қулмоқ (хмель) уруғи; 2 қулмоқ (хмель) пояси.

ХМЕЛИТЬ, -йт *несов. разг. 1* маст (кайф) қилмоқ; бошини айлантирмоқ; 2 *перен.* кўтаринки руҳ бағишламоқ, кайфиятини чоғ қилмоқ.

ХМЕЛЬ *м 1* қулмоқ, хмель (тутдошлар ёки тутгуллилар оиласига мансуб кўп йиллик чирмашиб ўсадиган ўсимлик); 2 *предл. о* **хмеле**, **во хмелю** мастлик, маст...; **бўен во хмелю** мастлигида жуда бебош (тўполончи, жанжалчи); ♦ **под хмелем** *то же что под хмельком* *см. хмельк.*

ХМЕЛЬНИК *м* қулмоқзор, хмелзор, қулмоқ (хмель) ўсиб ётган жой.

ХМЕЛЬН/ОЙ, -ая, -бе; -лён, -льнá, -льнó *1* кайфи, кайфи бор; ширакайф, сархуш, маст; ~ **ой человек** маст (кайфи бор) одам; ~ **ые рёчи** мастликида айтилган сўзлар; ~ **ые глаза** сархуш (мастона) кўзлар; 2 маст қиладиган, кайф берадиган; бошини айлантирадиган, сархуш қиладиган; ~ **ая брага** маст қиладиган брага; 3 руҳлантирадиган, завқлантирадиган, баҳридилини очадиган; ~ **ой аромат** лёса ўрмоннинг руҳлантирадиган (баҳридилини очадиган) ҳиди; 4 *в знач. суц.* ~бе с ичкилик, арақ ва ш. к. **выпить** ~бо ичкилик ичмоқ; **пристра́стие к** ~бму ичкиликка берилиш; ичкиликбозлик.

ХМУРИТЬ *несов. (сов. нахмурить)* *что* қовоғини солмоқ, хўмраймоқ, ўшшаймоқ; чимирмоқ, уймоқ, тириштирмоқ (қош-қовоғи, пешана ҳақида); ~ **брови** қошини чимирмоқ; ~ **лоб** пешанасини тириштирмоқ.

ХМУРИ/ТЬСЯ *несов. (сов. нахмуриться)* 1 қовоғи солинмоқ, қоши чимирилмоқ, пешанаси тиришмоқ; 2 хўмраймоқ, қош-қовоғини солмоқ, пешанасини тириштирмоқ, юзини бужмайтирмоқ, қошини чимирмоқ; 3 *перен.* булут бос-

моқ, ҳаво бузилмоқ (айнимоқ); **небо** ~тсá ҳаво айнипти (бузиляпти).

ХМУРОСТЬ *ж 1* қовоғи солиқлик, бадқовоқлик, хўмрайганлик; кўнглихиралик, кўнгли гашлик, хафатлик; 2 *перен.* булут билан қопланганлик (осмон, ҳаво ҳақида).

ХМУР/ЫЙ, -ая, -ое; **хмура**, **хму́ро** 1 қовоғини солиқ (осилган, солинган, тушган). бадқовоқ, ўшшайган, хўмрайган, хафа; ~ **ый человек** бадқовоқ, (қовоғи осилган) одам; ~ **ое лицо** қовоғи осилган (юз); хафа кўриниши; ~ **взгляд** хўмрайиб (хафа ҳолда) қараш; 2 *перен.* булутли, бузук, қоронғи; ~ **ое утро** булутли тонг; ~ **ое небо** булутли осмон; ~ **день** булутли кун.

ХМЫКАТЬ *несов. (сов. хмыкнуть)* *разг.* (кинод, шубҳа билан) «хм» ёки «ҳа-а» демоқ.

ХМЫКНУТЬ *сов. и однокр. от хмыкать.*

ХНА *ж 1* бот. хина; 2 хина рангли бўёқ; **покрасить** **волосы** **хной** сочни хина (рангли бўёқ) билан бўймоқ.

ХНЫ *межд.* **хоть бы** ~ *в знач. сказ. прост.* пинагини бузмай, парво қилмасдан; **бепарво**, эътиборсиз, парвойи-фалак; **боқибегам**; **я ему говорю**, **а он хоть бы** ~ мен унга гапирсам, пинагини ҳам бузмайди (на ҳа бор, на ху; гапга кулоқ ҳам солмайди, жавоб ҳам бермайди).

ХНЫКАТЬ, **хнычу**, **хнычешь** *несов. разг. 1* ҳиқилламоқ, ҳиқиллаб йиғламоқ; **наказанный ребёнок хнычет** *в углу* жазоланган бола бурчақда ҳиқиллаб йиғлапти; 2 *перен.* нолимоқ, зорланмоқ; мингирламоқ; **вечно она хнычет, вечно всем недовольна** у (аёл) доим нолийверади (мингирлайверади), ҳаммша ҳамма нарсадан норози.

ХОББИ *с нескл.* хобби (асосий ишидан бошқа бирор нарсасга қизиқиш, севган машғулоти); **его** ~ — **собира́ние этикеток** унинг хоббиси (қизиққан нарсаси) — этикетка йиғиш.

ХОБОТ *м 1* хартум; 2 *зоол.* хартум, узун бурун (баъзи ҳайвонларнинг тутиш, сўриш органи); 3 *спец.* хартум, хобот (машиналарнинг бирор нарсани тутиб турувчи хартумсимон қисми); 4 *спец.* хобот (замбарак ёки пулемёт лафетининг орқадаги узун қисми).

ХОБОТН/ОЙ, -ая, -бе *зоол. 1* хартумли; 2 *в знач. суц.* ~ **ые** *мн.* хартумлилар (хартумли ҳайвонлар).

ХОБОТОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от хобот* 3, 4; *тех.* хартумли, хартумсимон, хартум...; ~ **ая часть** орудия замбарак лафетининг орқадаги узун қисми.

ХОБОТОК *м, р.* -ткá *1* *уменьш.-ласк. от хобот* 1 хартумча; 2 *зоол.* хартумча; ~ **пчелы** асаларининг сўрувчи хартумчаси.

ХОД *м, р.* -á (-у), *предл. в* (на) **ходе** и **ходу**, *мн. ходы*, *р.* -ов *1* *предл. в* **ходе**, **на ходу** юриш; йўл; силжиш, кўчиш; ~ **поезда** поезднинг юриши; **два часа** **ходу** жikki соатлик йўл; **зэдний** ~ 1) орқага (кетга) юриш; 2) *перен.* чекиниш; **корабль потерял** ~ кема суръатни йўқотди (секинлади, тўхтади); ~ **рыбы** баликнинг кўчиши; 2 *предл. в* **ходе** *перен.* ривожланиш, бориш, давом эттиш; ўтиш, кечиш; оқим, жараён; ~ **исторического** развития тарихий тараққийнинг бориши (жараёни); ~ **событий** воқеаларнинг бориши (ривожланиши); ~ **войны** урушнинг бориши; ~ **болёзны** касалликнинг кечии (ўтиш) тарзи; **по ходу** **дёла** иш жараёнида; 3 *предл. в* **ходе** и **на ходу** юриш, ишлаш, айланиш (машина, механизм ҳақида); ~ **часов** соатнинг юриши; ~ **станка** станокнинг ишлани; **на холостом ходу** юришда, салт айланишда; 4 *предл. в* **ходе** *тех.* юриш, силжиш; бурилиш доираси; ~ **руля** рулнинг бурилиш доираси; **два хода** **пёршня** норшеннинг икки марта юриши; ~ **пёршня** **равен 50 см** норшеннинг бир юриши 50 см га тенг; 5 (*предл. на* **ходу**) юришгич, юргич, гилдирак (арава, машина кабиларнинг юришга, силжншига хизмат қиладиган қисми); **гусеничный** ~ гусеницали юришгич, гусеницали гилдирак; **шагающий** ~ экскаватора экскаваторнинг қадамлаб юргичи; **тележка на резиновом** ~у тўғили резинали аравача (тележка), резина гилдиракли тележка (аравача); 6 *предл. на* **ходе** и **на ходу**; юриш (сўриш) навбати, йўл (шахмат, қарта каби ўйинларда); ~ **пешкой** пидани юриш (сўриш); ~ **валётом** валетни (валет билан) юриш; **твой** ~! сенинг йўлинг (навбатинг), юриш сандан!; **чей** ~? юриш (навбати) кимдан?; 7 иш жараёни (цикли); *технологик процесс*; ~ **доменной** **печи** домна печининг иш жараёни; 8

предл. в *ходе перен.* бирор, мақсада қилинган ҳаракат, қўлланилган усул, йўл; қадам: *дипломатический* ~ дипломатик усул (йўл); *рискованный* ~ қалтис йўл, қалтис ҳаракат; *ловкий (хитрый)* ~ эпчиллик (айёрлик) билан бошланган иш (ташланган қадам); **9** *предл.* в *ходе* кириш (ўтиш) йўли, йўл, йўлак; эшик; *парадный* ~ *см.* *парадный*; ~ *со двора* йўл ҳовлидан; *зайти с чёрного хода* хилват йўлдан (орқа эшикдан) кирмоқ; **10** *предл.* в *ходе* қатнов йўли, йўл, йўлак; *подзёмный* ~ ерости йўли; ~ *сообщения в окопах* окоплардаги алоқа қилиш (юриш) йўллари; ♦ в *ходе* *переговоров* мобайнида, жараёнида; вақтида, пайтида; в *ходе* *переговоров* *наметились разногласия* музокаралар пайтида фикрлар бир хил эмаслиги (келишмовчиликлар борлиги) билинди; *пойти в* ~ қўлланила (ишлатила) бошланмоқ; *пустить в* ~ ишга солмоқ; юриштирмоқ, юргизмоқ; *на ходу* юриб кетаётганда; тўхтатмасдан, кетатуриб; *дать ~ чему* 1) бирор нарсага юргизмоқ, ишга солмоқ; *шофёр дал ~, машина рванулась по улице* шофёр юргизиши билан машина қўчадан тез юриб кетди; 2) кўриб чиқиш ёки бажариш учун бирор жойга юбормоқ; *дать ~ делу* ишни юриштирмоқ (силжитмоқ); *хóду! прот.* тезроқ!, илдамроқ!, чаққонроқ!; *пóльный ~!* тез!, илдами, чаққонроқ (юриш ёки юргизиш керак); *пéшим ~ом* пиеда (лаб), яёв; *идти (или следовать) своим ~ом* пиеда (ўз қадами билан) кетмоқ, яёв (юриб) кетмоқ; *не дать ходу* йўл қўймаслик; *знать все ~ы и выходы* *см.* *выход*.

ХОДАТА/И м **1** бирор кимса учун илтимосчи, ҳомий, ҳимоячи; *я пришёл к вам ~ем за этого подростка* сизнинг ҳузурингизга шу ўсмирнинг ҳомийси бўлиб келдим; **2** *уст.* воситачи; адвокат; *частный ~ий* хусусий воситачи; хусусий адвокат.

ХОДАТАЙСТВО о с расмий илтимос, ўтинч, илтимоснома; *ариза; отказать в ~е* илтимосномани рад қилмоқ; *подать ~о* илтимоснома бермоқ, илтимос қилиб ариза бермоқ; *~о отклонено* илтимос қабул қилилмади (рад қилинди); *возбудить ~о об усновлении* ўғил қилиб олиш учун (илтимос қилиб) ариза бермоқ.

ХОДАТАЙСТВОВАТЬ *несов.* (*сов.* *исходатайствовать*) *о ком-чём и за кого-что* **1** бирор кимса учун илтимос қилмоқ, ўтинмоқ, ҳаракат қилмоқ; ~ *за друга* дўсти учун илтимос қилмоқ; ~ *об отпуске для кого-л.* бирор кишига отпусқа олиб бериш учун ҳаракат (илтимос) қилмоқ; **2** *уст.* воситачи бўлмоқ, воситачилик қилмоқ.

ХОДЖА м хўжа.

ХОДИКИ *мн. разг.* (занжирли) девор соат; ~ *на стене* *показывали три часа* девор соат соат уч бўлганини кўрсатиб турарди.

ХОДИТЬ, хожу́, ходишь *несов.* **1** юрмоқ, юра бошламоқ, қадам ташламоқ; бормоқ; *ребёнок начал ~* бола юра бошлади; *после операции он долго не мог ~* у операциядан сўнг узоқ вақт юра олмади; **2** юриб турмоқ, бирор тарзда юрмоқ, ҳаракатда бўлмоқ; ~ *по полю* даладан юрмоқ; ~ *на лыжах* чағида юрмоқ; ~ *взад и вперёд* у ёқдан-бу ёққа юрмоқ; ~ *на цыпочках* оёқ учида юрмоқ; ~ *под парусами* елканлар ёрдамида сузмоқ; **3** қатнамоқ, юрмоқ; *поезда ходят по расписанию* поездлар жадвал бўйича юради; *между Москвой и Ленинградом ходят автобусы* Москва билан Ленинград ўртасида автобуслар қатнайди; **4** юрмоқ (соат ҳақида); *часы ходят верно* соат тўғри юради; **5** (*многочр.* *хаживать*) бормоқ, қатнамоқ, бориб кўрмоқ (эшитмоқ ва ҳ. қ.); ~ *в театр* театрга бормоқ; ~ *на лекции* лекцияларга қатнамоқ; ~ *по магазинам* магазинларга бормоқ; ~ *в разведку* разведкага бормоқ; ~ *на охоту* овга бормоқ; **6** (*многочр.* *хаживать*) овга бормоқ, ов қилмоқ; ~ *на медведя* айиқ овига бормоқ; **7** ўтиб юрмоқ, тарқалиб юрмоқ, юрмоқ, тарқалмоқ; *книга ходит по рукам* китоб қўлдан-қўлга ўтиб юрибди; *ходят слухи* миш-мишлар тарқалиб юрибди; **8** *в городе* *ходит грипп* шаҳарда грипп тарқалиб юрибди; **8** кийиб юрмоқ, тақиб юрмоқ; ~ *в шубе* шуба кийиб юрмоқ; ~ *в сапогах* этик кийиб юрмоқ; ~ *в очках* кўзойнак тақиб юрмоқ; *он ходит без галстука* у галстуксиз (галстук тақмай) юрибди; ~ *неряшливо одётым* пала-партиш кийиниб юрмоқ; **9** *за кем чем* қарамоқ, боқмоқ, қараб турмоқ, парварিশламоқ; ~ *за больным* беморга қарамоқ; ~ *за ребёнком* болани боқмоқ, болага қарамоқ; ~

за лошадью отга қарамоқ; **10** юрмоқ, сурмоқ, юра (сура) бошламоқ (шахмат, қарта ва ш. к. ўйинларда); ~ *пешкой* пиедани юрмоқ (сурмоқ); ~ *с козыря* кузирдан юра бошламоқ; **11** *разг.* юрмоқ, ўтмоқ, муомалада бўлмоқ, хизмат қилмоқ; *эти деньги ходят всюду* бу пуллар ҳамма ерда ўтади; *серебро и медь ходят как разменная монета* кумуш ва чақа пулни майдалаш учун хизмат қилади; **12** *разг.* қимирламоқ, чайқалмоқ, силкинмоқ, лорсилламоқ, лопилламоқ; *пол ходит под ногами* оёқ остида пол лопиллапти (қимирлапти); **13** *прот.* бирор кимса бўлмоқ (бўлиб юрмоқ); ~ *в старостах* староста (оқсоқол) бўлиб юрмоқ; ~ *в героях* *ирон.* қаҳрамон бўлиб юрмоқ; **14** бирор тарзда юрмоқ, бирор ҳолатда бўлмоқ; ~ *повесь нос* бурунни осилтириб (хафа бўлиб) юрмоқ; *с утра хожу голодной* эрталадан бери оч юрибман; **15** (*сов.* *сходить*) *разг.* ҳожатга бормоқ, ёзмамоқ; ♦ *по миру* ~ тиламчилик қилмоқ, гадейлик қилиб юрмоқ; ~ *гоголем* олифта бўлиб юрмоқ; ~ *ходуном* *см.* *ходун*; ~ *на голове* *см.* *голова*; ~ (или *стоять*) *на задних лапках* *перед кем* *см.* *лапка*; *по струнке* ~ *см.* *струнка*.

ХОДКА *ж, р.* -*док прот.* қатнаш, юриш, бориб-келиш; *перевезти дрова в пять ходок* ўтинни беш марта бориб-келишда (қатнашда) ташиб олмақ.

ХОДК/ИИ, -ая, -ое; -док, -дка, -дко *разг.* **1** тез юрадиган, тезорар, учар, чопқир, илдам; тезкор; ~ *ий конь* чопқир (учар, югурук) от; ~ *ое судно* тезорар (тез юрадиган) кема; ~ *ий шаг* тезкор (илдам) қадам; **2** бозори чаққон, тез ўтадиган, тез сотиладиган, бозоргир; ~ *ий товар* бозоргир мол; **3** кўп қўлланиладиган, кўп ишлатиладиган; ~ *ое слово* кўп қўлланиладиган сўз; ~ *ое выражение* кўп ишлатиладиган ибора.

ХОДКОСТЬ *ж* тез юра олиш; илдамлик, чопқирлик, тезкорлик; ~ *автомобилей* автомобилнинг тез юра олиши; ~ *лошади* отнинг илдамлиги (чопқирлиги, югуруклиги).

ХОДОВ/ОИ, -ая, -ое **1** *спец.* юрадиган, учадиган; юриладиган, училадиган, юрувчи, учувчи, юриш (учиш)...; ~ *ая* *скорость* юриш тезлиги; ~ *ые качества самолёта* самолётнинг учиш сифати; ~ *бе время* юриш (учиш) вақти; ~ *ая дорбга* юриладиган (ўтиладиган) йўл; ~ *ой транспорт* юрадиган (ишлатиладиган) транспорт; **2** кўп қўлланиладиган, кўп ишлатиладиган; тез ўтадиган (кетадиган), харидоргир, бозори чаққон; ~ *бе выражение* кўп қўлланиладиган ибора; ~ *ой размер обуви* оёқ кийимнинг харидоргир (кўп ишлатиладиган) размери; ~ *ые книги* тез кетадиган (бозори чаққон) китоблар; ~ *ой товар* бозори чаққон (харидоргир) мол; **3** *прот.* чаққон, эпчил, абжир; *он парень ~ой у чаққон* (эпчил) йигит; **4** *спец.* юриб турувчи, юрувчи, тебраниб турувчи, тебранувчи, ҳаракатдаги; бўш, боғланмаган; ~ *ые части моста* кўприкнинг тебранувчи қисми; ~ *ой конёц снасти* арқоннинг бўш (боғланмаган) учи; **5** *спец.* юрадиган, юргизадиган (юргизувчи), ҳаракатлантирадиган; ~ *бе колесо* юргизувчи ёлдирак; ~ *ой винт* юргизувчи винт; ~ *ой механизм* ҳаракатлантирувчи (юргизувчи) механизм; ♦ ~ *ые огни мор.* ёниб турган сигнал чироқлари (сузиб юрадиган барча кемаларда қуёш ботгандан то қуёш чиққунча ёқиладиган сигнал чироқлари); ~ *бе судно* сузиб (юриб) турган кема; дарёнинг юқори қисмига сузадиган кема; ~ *ой парк* ишлаб турган машиналар парки.

ХОДОК *м, р.* -*а* **1** пиеда юрадиган одам, пиеда юрувчи, пиеда; *хороший ~* пиеда тез юрадиган одам; **2** *уст.* вакил бўлиб борган киши, вакил; *ходоки от крестьян* деҳқонлар вакили; **3** *перен. разг.* эпчил, чаққон, абжир; *он ~ по этой части* у бу томондан (бунақа ишда) эпчил; ♦ *не ~ кто куда* *разг.* боргиси (юргиси) келмайди, бориши истамайди; *на такие фильмы я больше не ~* энди бундай фильмларга бормайман.

ХОДУ/ЛИ *мн.* (*ед.* *ходуля* *ж*) **1** ёғочоёқ; *ходить на ~лях* ёғочоёқда юрмоқ; *ходит как на ~лях* (бамисоли) ёғочоёқда юргандек юради; **2** *перен.* сохта (гайритабий, ясама, баландпарвоз) нарса ҳақида.

ХОДУЛЬНОСТЬ *ж* сохталик, ясамалик, гайритабийлик, сунъийлик; баландпарвозлик; ~ *образа* қиёфанинг сохталлиги; ~ *языка* тилининг (гапининг) баландпарвозлиги.

ХОДУЛЬН/ЫЙ, -ая -ое; -лен -льна *разг.* сохта, ясама, сунъий, гайритабий; (кўп) чайналган, паст даражали;

~ый тон сохта (ясама) оҳанг; ~ое выражение ясама (ёки кўп чайналган) ибора; ~ые фразы (кўп) чайналган гаплар.

ХОДУН *м, р -а тс же, ходок* 1; ♦ **ходунóm ходйт** *уз* лорсилламоқ, титрамоқ; **под ним пол ходунóm ходит** *уз* юрганда пол лорсиллайди (лапанлайди).

ХОДЬБ/А *ж* (пийда) юриш; йўл; **устал от ~ы** юришдан (юрaverиb) чарчади(м); **туда полчасá ~ы** *уз* ер(га бориш) ярим соатлик йўл; *уз* ерга ярим соатда борилади; **спортивная ~а** спортча юриш.

ХОДЯЧ/ИЙ, -ая, -ее 1 *разг.* юрадиган, юра оладиган; ~ий **больной** юра оладиган бемор; 2 кенг тарқалган, кўп (кенг) қўлланиладиган, кўп учрайдиган; ~е **выражение** кенг (кўп) қўлланидиган ибора; ~ая **фраза** кўп қўлланидиган жумла; ~ая **истина** кўп учрайдиган ҳақиқат; 3 *перен. разг. ирон.* ифодалайдиган, гавдалантирадиган; турган-битгани (юрши-туриши)... иборат бўлган; **этот юноша — ая добродетель** бу йигитчанинг турган-битгани яхшилик; ♦ ~ая **энциклопедия** жонли энциклопедия, қомусий билимлар эгаси (кўп нарса билдиган, билими, маълумоти кенг киши ҳақида); ~ий **справочник** жонли справочник (ҳар нарсадан хабардор киши ҳақида); ~ие **мощи** жуда ориқ, силласи қуриган киши ҳақида.

ХОЖДЕНИЕ *с* 1 *по гл. ходить* 2, 3, 5, 7, 12; ~ по **комнате** хонада юриш; ~ на **лекции** лекцияларга бориш (қатнашиш); ~ **денег** пулнинг қўлдан-қўлга ўтиши (айланиб юриши); 2 *уст.* кезиб чиқиш, зиёрат қилиш; **хождения по святым местам** муқаддас жойларни зиёрат қилиш; 3 *уст, лит.* саёҳат; саёҳатнома; ~ **Афанасия Никитина** *в Индию* Афанасий Никитининг Ҳиндистонга саёҳати; Афанасий Никитининг Ҳиндистонга боргани ҳақида саёҳатнома; ♦ **иметь ~ книжн.** юрмоқ, ўтмоқ (пул ҳақида); расм бўлмоқ, одат тусига кирмоқ; ~ по **мукам** сарсон-саргардон юриш.

ХОЖЕНО *безл. в знач. сказ. разг.* юрилган, кезилган, кезиб юрилган, юришга (кезишга) тўғри келган; **нема́ло ~ по здешним лесам** бу ердаги ўрмонларда озмунча юрилмаган; **по этим дорогам ~-перехожено** бу йўллардан жуда кўп (марта) қатнашга тўғри келган.

ХОЗАР *м, уст. см. хазар.*

ХОЗАРКА *ж, р. мн. -рок уст. см. хазарка.*

ХОЗАРСКИЙ, -ая, -ое *уст. см. хазарский.*

ХОЗАРЫ *мн. уст. см. хазары.*

ХОЗРАСЧЕТ *м* хўжалик ҳисоби, хозрасчёт (давлатдан ёрдам олмасдан, ўзинда чиққан даромад ҳисобига хўжаликни бошқариш усули); **система** ~а хўжалик ҳисоби (хозрасчёт) системаси; **перевестить предприятие на ~** корхонани хўжалик ҳисобига (хозрасчётга) ўтказмоқ.

ХОЗРАСЧЕТН/ЫЙ, -ая, -ое хўжалик ҳисобига (хозрасчётга) оид; хўжалик (ўз хўжалиги) ҳисобидаги, хўжалик ҳисоби (хозрасчёт)...; ~ые **организации** хўжалик ҳисобидаги (хозрасчёт) ташкилотлар, ўз хўжалиги ҳисобида ишлайдиган ташкилотлар; ~ые **отношения** хўжалик ҳисоби муносабатлари; ~ая **бригада** хозрасчёт бригадаси, ўз хўжалиги ҳисобида ишлайдиган бригада.

ХОЗЯИН *м, мн. -яева* 1 *кого-чего* хўжайин, эга; ~ **дачи** боғ-ҳовли хўжайини (эгаси); 2 хўжаликни тебратувчи, хўжалик ишлари раҳбари, хўжалик бошлиғи; **хороший ~** яхши хўжайин; **расчётливый** ~режали хўжайин; 3 хўжайин (кимсани ёллаган киши); ~и **работник** хўжайин ва хизматкор; 4 хўжайин, оила (рўзгор) бошлиғи; **мезбон; ~ рад гостям** мезбон келган меҳмонлардан хурсанд; 5 *перен. чего* эга, хўжайин; **советские люди — хозяева страны** совет кишилари — мамлакат эгалари; ~ **положение** вазият (аҳвол) эгаси, вазиятни эгаллаган киши; ~ **своей судьбы** ўз тақдирининг эгаси; 6 *прост.* хўжайин (қатта ёшли кишига мурожаат формаси); 7 *прост. и обл.* хўжайин, эр; **мой ~** вернўлса хўжайиним (эрим) қайтиб келди; ♦ **быть ~ом своего слова** (своему слову) *см. слово* 1; сам себе ~ ўзига хон, ўзига бек; ўзи хон, қўланкаси майдон, ўзига ўзи хўжайин.

ХОЗЯИКА *ж, р. мн. -яек* 1 *см. хозяйин* 1, 2, 4, 5; 2 *уй (рўзгор) бекаси, уй эгасининг хотини; ♦ сестра- ~ см. сестра; домашняя ~* уй бекаси (хизматчиси).

ХОЗЯИНИЧА/ТЬ *несов.* 1 хўжаликни (корхонани) бошқармоқ; хўжалик ишлари билан шуғулланмоқ; 2 рўзгор

(уй, оила) ишларини бажармоқ, рўзгорни юритмоқ; ~ по **дому** уй ишларини қилмоқ, рўзгорни юритмоқ; 3 *перен. неодобр.* хўжайинлик қилмоқ; ~ **ть в чужом доме** бегона уйда хўжайинлик қилмоқ; **империалисты ~ют в колониях** империалистлар мустамлакаларда хўжайинлик қилмоқлар.

ХОЗЯЙСК/ИЙ, -ая, -ое 1 хўжайинга (уй эгасига) оид; хўжайинники, хўжайинга қарашли, хўжайин (уй эгаси)...; ~ое **имущество** хўжайин(нинг) мулки; ~ий **сын** хўжайиннинг (уй эгасининг) ўгли; ~ая **дочь** хўжайиннинг қизи; 2 **диққат-эътибор** (ғамхўрлик) билан қилинган миришкорлик (омилкорлик) билан қилинадиган, ғамхўрона, омилкорларча; ~ое **отношение к вещам** нарсаларга омилкорларча (ғамхўрлик билан) муносабатда бўлиш; 3 хўжайинларга хос, хўжайин(лар)га ўхшаб қилинган; ~ий **тон** хўжайинларга хос оҳанг (билан гапирмоқ); ♦ ~ий **глаз** хўжаликка ғамхўрлик (жонкуярлик, омилкорлик) билан қараш; **дело ~ое** *разг.* ўзингиз биласиз, ўзинг биласан, хоҳлаганингизни қилинган, хоҳлаганингни қил; ~ая **рука** тадбиркор (омилкор) қўл; жонкуяр хўжайин, ғамхўрлик билан (ачиниб) иш тутадиган хўжайин.

ХОЗЯЙСТВЕННИК *м* хўжалик ходими; хўжалик ишлари билан шуғулланувчи ходим; хўжаликни бошқарувчи.

ХОЗЯЙСТВЕННОСТЬ *ж* хўжаликни яхши юргизиш, хўжаликни тежаб-тергаб олиб бориш; хўжаликни жонкуярлик билан бошқариш.

ХОЗЯЙСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 хўжаликка оид; хўжалик...; ~ая **жизнь страны** мамлакатнинг хўжалик ҳаёти; ~ые **организации** хўжалик ташкилотлари; ~ые **задачи** хўжалик вазифалари; ~ый **расчёт** хўжалик ҳисоби; 2 хўжаликка (уй-рўзгорга) қарашли, хўжаликка (уй-рўзгорга) ярайдиган, хўжалик (уй-рўзгор)...; ~ый **инвентарь** хўжалик (рўзгор) асбоб-ускуналари; ~ые **товары** хўжалик (рўзгор) моллари; ~ый **магазин** хўжалик (рўзгор) магазини; 3 ҳисоб-китобли, тежамкор, режали; ишнинг қўзини билдиган; ~ый **человек** тежамкор (режали) одам; 4 оқилона; ўринли, фойдали, режали; ~ое **пользование землёй** ердан оқилона фойдаланиш; 5 буйруқ берувчиларга (хўжайинларга) хос, буйруқ оҳангидаги, буйруқнамо, амирона, хўжайинларча; ~ый **тон** буйруқнамо оҳанг билан гапирш; амирона (хўжайинларча) муомала; ♦ ~ое **мыло** кир совун.

ХОЗЯЙСТВ/О *с* 1 *ж.* хўжалик (тузум); **натуральное** ~о натурал хўжалик; **крепостническое** ~о крепостной хўжалик; **капиталистическое** ~о капиталистик хўжалик; **социалистическое** ~о социалистик хўжалик; 2 хўжалик, экономя; **народное** ~о **страны** мамлакатнинг халқ хўжалиги; **плановое** ~о **плани** хўжалик; 3 хўжалик, ишлаб чиқаришнинг бирор тармоғи; **сельское** ~о қишлоқ хўжалиги; **лесное** ~о ўрмон хўжалиги; **рыбное** ~о балиқчилик хўжалиги; 4 хўжалик (бирор корхонанинг биналари, жиҳозлари, машина — қуроллари, асбоб-ускуналари); **фабричное** ~о фабрика хўжалиги; ~о **колхоза** колхоз хўжалиги; **путевое** ~о йўл хўжалиги; 5 хўжалик (ишлаб чиқариш бирлиги); **единоличное** ~о якка хўжалик; **мелкокрестьянские** ~а майда деҳқон хўжаликлари; **коллективное** ~о коллектив хўжалик; 6 хўжалик ишлари; **вести** ~о хўжаликни юритмоқ; **заниматься ~ом** хўжалик (иши) билан шуғулланмоқ; **хлопотать по ~у** хўжаликни йўлга қўйишга ҳаракат қилмоқ; 7 хўжалик, рўзгор, мол-мулк; **домашнее** ~о уй хўжалиги; рўзгор; **обзавестись ~ом** рўзгор қилмоқ, рўзгорли бўлмоқ.

ХОЗЯЙСТВОВАНИЕ *с* хўжаликни бошқариш (идора қилиш, юргизиш); **коллективная форма** ~я хўжаликни коллектив усулда бошқариш; хўжаликни бошқаришнинг коллектив усули.

ХОЗЯЙСТВ/ОВАТЬ *несов.* 1 хўжаликни бошқармоқ (идора қилмоқ, юргизмоқ); **новый председатель колхоза** ~ует **умело** колхознинг янги раиси хўжаликни оқилона бошқармоқда; 2 *разг.* хўжалик билан шуғулланмоқ; **муж на работе, а жена дома** ~ует эр ишда, хотин эса уйда хўжалик билан шуғулланади; 3 *разг. то же, что хозяйничать* 3.

ХОЗЯИЧИК *м* *разг. неодобр.* хўжайин(ча), кичикроқ хусусий корхона эгаси.

ХОЗЯЙШКА *ж, р. мн. -шек* *разг. ласк. от хозяйка.*

ХОККЕЙСТ *м* хоккейчи; **тренировка** ~ов хоккейчилар машқи.

ХОККЕЙСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* хоккейст.

ХОККЕЙ *м* хоккей; ~ на льду муз устида(ги) хоккей, музхоккей; ~ на траве чим устида(ги) хоккей, чимхоккей; ~ с шайбой шайбали хоккей; ~ с мячом тўпли (коптокли) хоккей, тўпхоккей.

ХОККЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое хоккейга оид; хоккей...; ~ые коньки хоккей конькилари; ~ая клюшка хоккей клюшкиси; на катке тренировались ~ые команды яхмалакда хоккей командалари машқи ўтказишди; ~ый матч хоккей матчи.

ХОЛЕН/ЫЙ, -ая, -ое ардоқланган, авайланган, авайлаб-асралган, паҳпаҳлаб парвариш қилинган; нозиклашиб кетган, нозик; ~ые рўки авайланган (ишлатилмаган, нозик) қўллар; ~ый конь авайлаб парвариш қилинган (нозиклашиб кетган) от; ~ое лицо авайлаб-асралган (пардозандоз қилинган) юз.

ХОЛЕР/А *ж* 1 вабо; **эпидемия** ~ы вабо эпидемияси; 2 *бран.* касофат, фалокат, наҳс босган.

ХОЛЕРИК *м* холерик (тез ҳаяжонланиб, қизишиб кетадиган одам).

ХОЛЕРИК II *м* разг. вабога йўлиққан киши, холерик.

ХОЛЕРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил.* от холерик I холерик I га оид; холерик; ~ темперамент холерик темперамент (мижоз).

ХОЛЕРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 вабога оид; вабо...; ~ые микробы вабо микроблари; ~ая эпидемия вабо эпидемияси; 2 вабо теккан, вабо билан оғриган (касалланган); ~ый больной вабо теккан бемор; 3 *в знач. суц.* ~ый *м.*, ~ая *ж* вабо теккан кимса; 4 вабо билан оғриганлар учун мўлжалланган; ~ая больница вабо (текканлар) касалхонаси; ~ое кладбище вабо текканлар қабристонни.

ХОЛЕСТЕРИН *м* физиол. холестерин (организмда, шунингдек озиқ-овқат маҳсулотларида бўладиган ва ҳаётий аҳамиятга эга бўлган ёғсимон модда).

ХОЛЕСТЕРИНОВЫЙ, -ая, -ое физиол. холестеринга оид; холестерин...; ~ обмен холестерин алмашинуви.

ХОЛЕЦИСТИТ *м* мед. холецистит (ўт пуфагининг ялглиғланиши); **катаральный** ~ катарал холецистит.

ХОЛИТЬ *несов. кого-что* асраб-авайламоқ, яхши парвариш қилмоқ, паҳнаҳлаб парвариш қилмоқ; ~ кожу терни авайламоқ (парвариш қилмоқ); ~ лошадь отни яхши парвариш қилмоқ; ~ ребёнка болани паҳнаҳлаб парвариш-ламоқ; ~ землю ерни парвариш қилмоқ, ерга яхши ишлов бермоқ.

ХОЛК/А *ж, р. мн.* -лок 1 яғрин; лошадь набила ~у отнинг яғрини яғир (чака) бўлибди, отнинг яғринини эгар эзибди; 2 яғрин ёли; ♦ **набить (намылить, намять)** ~у кому *прост.* адабини бермоқ, койимоқ, боплаб уришиб бермоқ.

ХОЛЛ *м* холл (кўпинча жамоат биноларида: кутиш ёки дам олиш учун ажратилган катта хона); ~ гостиницы меҳмонхонанинг кутиш хонаси.

ХОЛМ *м, р.* -ма, *мн.* холмы тепалик, дўнглик, баландлик; **тепа; лесистый** ~ ўрмонли тепалик.

ХОЛМИК *м* *уменьш.* от холм.

ХОЛМИСТОСТЬ *ж* тепаликларнинг борлиги (кўплиги); **паст-баландлик; тепалик, баландлик; ~ местности** жойнинг паст-баландлиги; бирор жойда тепаликларнинг кўплиги.

ХОЛМИСТЫЙ, -ая, -ое тепалик (баландлик)лар билан қопланган; **паст-баланд; ~й ландшафт** тепаликлар кўп бўлган (паст-баланд) ландшафт; ~е берега паст-баланд қирғоқлар.

ХОЛМИ/ТЬСЯ, -йтся *несов.* тепалик (баландлик)лар билан қопланмоқ, тепалик (дўнглик)лардан иборат бўлиб кўринмоқ; **паст-баланд бўлмоқ; вокруг** ~лись **снежные поля** атроф (далалар) қорли дўнгликлардан иборат эди.

ХОЛОД *м, р.* -а (-у) *мн.* -а, *р.* -ов 1 совуқ; **дрожать** от ~а совуқдан қалтирамоқ; 2 совуқ ҳаво, совуқ; **пахнуло** ~ом совуқ уфурди; **приятн** с ~а совуқ ҳаводан келиб кирмоқ; **зимней холода** қиш совуқлари; **в такой** ~никуда не поеду бундай совуқда ҳеч қаерга бормаيمان; **на** ~е или на ~у совуқда; 3 *только ед.* совуқтандай титраш, қалтираш; **титроқ, қалтироқ; бросает в жар и в** ~ гоҳ қизиб ке-

тади, гоҳ совуқтандай қалтирайди; 4 *перен. только ед.* бепарволик, совуқлик; совуқ, бепарво; **в глазах** ~и и безразличие кўзларида совуқлик ва бепарволик; ♦ **собачий** ~ разг. жуда қаттиқ совуқ, қаҳратон; **терпеть (или испытывать)** ~и и голод жуда муҳтож бўлмоқ; ўта муҳтожликда яшамоқ; **обдаты** ~ом *см.* обдаты.

ХОЛОДАТЬ *несов. I сов.* (похолодать) *безл.* совуқ (салқин) тушмоқ, совуқ бўлиб кетмоқ; **к осени заметно начинаёт** ~ кузга бориб сезиларли совуқ (салқин) тушади; 2 *разг.* совуқтомоқ, совуқ емоқ, совуқда қолмоқ; ♦ ~и **голода** ўта муҳтожликда яшамоқ, жуда муҳтож бўлмоқ; **бедняки голодали** и **холодали** камбағаллар ўта қашшоқликда яшар эдилар.

ХОЛОДЕ/ТЬ *несов. (сов. похолодеть) I совимоқ, яна ҳам совуқроқ бўлмоқ, музлаб кетмоқ; совуқтомоқ; рўки ~ют қўллар совуқотяпти, қўллар совиб (музлаб) кетяпти; 2 *безл.* салқин бўлмоқ, салқинлашмоқ; **к вечеру стало** ~ть кечга яқин совуқ туша бошлади; 3 совуқтандай (музлаб кетгандай) бўлмоқ, (қўрқувдан) титрамоқ, қалтирамоқ; ~ть **от страшной мысли** қўрқинчли хаёлдан музлаб кетмоқ (қалтирамоқ); ~ть **от ужаса** қўрқувдан титраб-қалтирамоқ.*

ХОЛОДЕЦ *м, р.* -дцá *разг.* то же, что студень.

ХОЛОДИЛЬНИК *м* 1 холодильник, совутқич (совута-диган, музлатадиган агрегат); **домашний** ~ уй холодильниги; ~ паровой машины буг машинасининг совутқичи (совуқхонаси); ~ трубопрокатного стана трубопрокат станининг совутқичи; 2 музхона (иссиқдан тез бузиладиган маҳсулотларни сақлаш учун махсус жиҳозланган хона); **вагон** ~ вагон-музхона.

ХОЛОДИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое совутадиган, музлатадиган, холодильник (музлаткич, музхона)...; ~ые **установки** музлатадиган (совутадиган) қурилмалар; ~ый **агрегат** музлаткич (совуткич) агрегат; ~ая **техника** совутадиган (музлатадиган) техника; ~ое **хозяйство** холодильник хўжалиги.

ХОЛОДИЛЬЩИК *м* холодильник устаси (холодильниклар бўйича мутахассис).

ХОЛОДИНА *м* *разг.* изғирин, совуқ; қаттиқ совуқ; ~ в сорок градусов қирқ даража совуқ.

ХОЛОДИТЬ, -ожу, -одить *несов. I что* *разг.* совутмоқ; ~ь комнату хонани совутмоқ; **ветерок приятно** ~ **лицо** салқин (майин) шабада юзга ёқимли урилади; 2 *кого-что* музлатгандай бўлмоқ, муздай қилмоқ; **мята (или от мяты)** ~ во рту ялпиздан оғиз муздай (музлагандай) бўлади; 3 *перен.* карахт бўлмоқ; **котмоқ, қотиб қолмоқ; ўжас** ~ сёрдце қўрқувдан (вахимадан) юрак музлаб кетгандай бўлади.

ХОЛОДНЕТЬ, -еет *безл. несов. (сов. похолоднеть)* то же, что **холодеть** I; **к вечеру стало** ~ кечга яқин совуқ туша бошлади.

ХОЛОДНО *нареч. I* *безл.* *в знач. сказ.* совуқ; **сегодня** ~ бугун (кун) совуқ; **стало** ~ совуқ бўлди, совуқ тушди; **на дворе** ~ ташқари совуқ; 2 *безл. в знач. сказ. кому* совуқни сезиш, совқотиш ҳақида; **мне** ~ мен совқотяпман; **ему** ~ у совқотяпти; 3 *перен.* совуққина; илтифотсиз, бейлтифот; бепарво; ~ **встретить** *кого-л.* совуққина кутиб олмамоқ; ~ **отнестись к кому-л.** совуққина (бейлтифот) муомала қилмоқ; ♦ **ни жарко (или ни тепло) ни** ~ кому от чего фарқсиз, бари бир.

ХОЛОДНОКРОВИЕ *с* *уст.* то же, что **хладнокровие**.

ХОЛОДНОКРОВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна I зоол. совуққонли; ~е **животные** совуққонли ҳайвонлар (атрофмуҳит ҳароратининг ўзгаришига қараб, тана температураси ўзгарадиган ҳайвонлар); 2 *уст.* то же, что **хладнокровный**.

ХОЛОДНОСТЬ *ж* совуқлик, ранги совуқлик; илтифотсизлик, этиборсизлик; шавқсизлик; ~ **красок** бўёқларнинг совуқлиги; ~ **отношений** муносабатларнинг совуқлиги.

ХОЛОДН/ЫЙ, -ая, -ое; хободен, холодна, холодно I совуқ, салқин; ~ый **ветер** совуқ шамол; ~ые **руки** совуқ қўллар; ~ый **день** совуқ кун; ~ое **лето** салқин ёз; ~ая **зима** совуқ қиш; 2 совуқ, иситилмайдиган; ~ая **дача; совуқ** (иситилмаган) дача; ~ая **комната** совуқ (иситилмаган) хона; 3 совуқ, салқин, юпун, иситмайдиган; ~ые **перчатки** совуқ (иситмайдиган, яланғават) қўлқоплар; ~ое **солнце** совуқ (иситмайдиган) қуёш; эшак ўлдирадиган офтоб; 4 *в знач. суц.* ~ое устига совуқ сардак солинган таом; ~ое **из**

рыбы устига совуқ сардак солинган балиқ; **5 совуқ**, со-
виган, совиб қолган; **~ый суп совуқ** (совиган) шўрва;
~ый час совуқ (яхна) чой; **~ая закуска** яхна закуска
(овқат); **6 совуқ**, шимолий, шимолдаги; **~ый поёс совуқ**
минтақа; **~ое море** шимолий денгиз; **~ые края совуқ**
шимолдаги ўлкалар; **7 перен.** нимранг, рангсиз, бетус;
сovuқ, сўниқ, хира; **~ые красќи хира** (сovuқ, сўниқ)
бўёқлар; **8 перен.** совуқ, эътиборсиз, илтифотсиз, беилти-
фот; **~ый человек** (муомаласи) совуқ одам; **~ый темпера-
мент совуқ** мижоз; **~ый взгляд совуқ** (беилтифот) қараш;
~ый приём совуќина қабул (қилиш), совуќина кутиб
олиш; **~ые отношения совуқ** муносабатлар; **9 тех.** совуқ
ҳолида ишланадиган, совуќлайин (қизитмай) қилинадиган;
~ый прокaт стaли пўлатин совуќлайин (қизитмасдан)
ёйиш (чиғирлаш); **~ая обработка металлов** металлларга
қиздирмасдан ишлов бериш, металлларни совуқ ҳолида иш-
лаш; **~ое копчение рыбы** балиқни совуќлайин дудлаш;
~ая завивка совуқ (ҳолича қилинган) завивка; **10 в знач.
сущ.** **~ая ж прост. уст.** совуқхона, обхона; **посадить в
~ую совуқхонага қамаб қўймоқ**; **◆ ~ая война совуқ** уруш,
сovuқ муносабатлар уруши (империалистик давлатларнинг
социалистик мамлакатларга қарши олиб борадиган душ-
манлик сиёсати); **~ое оружие** тигли қурола (найза, қилич
ва ш. к.).

ХОЛОД/ОК *м. р. -дка разг.* **1 совуқ**, салқин; **лёгкий**
~ок бир оз совуқ, салқин; **2 салқин ҳаво, совуқ шабада**;
с моря повеяло ~ком денгиз тарафдан совуқ шабада эсди;
3 соя (салқин) жой; отдыхать в холодке под деревом да-
трахт соясида дам олмақ; **4 эти жимирлаш, сесканиш; тит-
раш, қалтираш; титроқ, қалтироқ; ~ок пробежал по спине**
эти(м) жимирлашиб кетди, сесканиб (қалтираб) кетди(м);
5 перен. бепарволик, парвосизлик, совуқлик; совиганлик,
кўнгли қолганлик, бегоналашганлик, узоқлашганлик; **пись-
ма дышaли ~ком хатдан бепарволик** (бегоналашганлик)
сезилиб турарди; **в их отношениях есть ~ок** уларнинг му-
носабабига совуқчилик бор, уларнинг орасига совуқлик
тушди; **рабoтaть с ~ком** лоқайдлик билан (қизикмасдан)
ишламоқ.

ХОЛОДОЛЮБИВ/ЫЙ, -ая, -ое совуқсевар, совуқни
севадиган (яхши кўрадиган), совуқда ривожланадиган
(ўсадиган); **~ые виды живoтных совуқсевар ҳайвонлар**;
~ая овсяница совуқда ўсадиган (сovuқсевар) сули; **~ые
микрoбы совуқда ривожланадиган микроблар.**

**ХОЛОДОСТОЙКИЙ, -ая, -ое; -бек, -ойка совуқбар-
дош, совуққа чидамли (бардошли), совуққа чидайдиган
(бардош берадиган); ~ сорт пшеницы** бугдойнинг совуққа
чидамли (сovuқбардош) нави.

ХОЛОДОСТОЙКОСТЬ *ж* совуқбардошлик, совуққа чи-
дамлилиқ (бардошлилилиқ); **~ некоторых сортов винограда**
баъзи узум навларининг совуққа чидамлилиги (сovuқбар-
дошлилиги).

ХОЛОДОУСТОЙЧИВОСТЬ *ж то же, что холодостой-
кость.*

**ХОЛОДОУСТОЙЧИВЫЙ, -ая, -ое то же, что холодо-
стойкий.**

ХОЛОП *м 1 ист.* қул, қарол (қадимги Русьда ва кре-
постной Россияда); **княжеские ~ы** князнинг қароллари
(қуллари); **дворoвный ~** қул (қарол) деҳқон; **2 перен.
презр.** малай, югурдак, лаганбардор, хушомадгўй.

ХОЛОПИЙ, -ья, -ье ист. қул(лар) ёки қарол(лар)га
оид; қул (қарол)лар...; **~ труд қул(лар) меҳнати; ~ бунт**
қуллар исбни.

ХОЛОПКА *ж. р. мн. -пок см. холоп 1, 2.*

ХОЛОПКА/ИЙ, -ая, -ое 1 ист. қул(лар) ёки қарол
(лар)га оид; қул (қарол)лар...; қуллик (қароллик)...; қул-
ларча, қаролларча; **2 лаганбардорлар** (малайлар, хушомад-
гўйлар, югурдаклар)га оид; лаганбардорларча, малайлар-
ча, хушомадгўйларча; лаганбардорлик (малайлик, югур-
даклик)...; **~ая жизнь малайларча** ҳаёт кечириш; **~ая ду-
шa** лаганбардорларга хос феъл-атвор.

ХОЛОПСТВО *с 1 ист.* қуллик, қароллик; **2 ист. со-
бир.** қуллар, қароллар; **3 перен. презр.** лаганбардорлик,
хушомадгўйлик, малайлик, югурдаклик.

ХОЛОПСТВОВАТЬ *несов.* **1 ист.** қул (қарол) бўлмақ;
2 перен. презр. лаганбардорлик (хушомадгўйлик, малайлик,

югурдаклик) қилмоқ; лаганбардор (хушомадгўй, малай,
югурдак) бўлмақ.

ХОЛОСТЕЖЬ *ж собир. прост.* бўйдоқлар, бўйдоқ ки-
шиллар.

ХОЛОСТИТЬ, -ошy, -остить *несов. (сов. выхолостить)*
кого-что бичмоқ, ахта қилмоқ; **~ жеребца** айғирни бичмоқ
(ахта қилмоқ).

ХОЛОСТ/ОЙ 1 -ая, -ое 1 бўйдоқ, уйланмаган; оила-
сиз; **~ой мужчине** бўйдоқ эркак; **он холост** у бўйдоқ (уй-
ланмаган); **~ая женщина прост.** оиласиз (эрсиз) хотин; **2**
бўйдоқ эркакка ёки аёлга хос, бўйдоқлик (сўққабoш)...;
~ое положение бўйдоқлик ҳолати; **~ая жизнь** бўйдоқлик
ҳаёти, сўққабoш ҳаёт; **3 бўйдоқлардан иборат, бўйдоқлар...**;
~ая компания бўйдоқлар компанияси; **4 спец.** қочмаган,
қисир; **~ые матки** қочмаган (қисир) она ҳайвон; **~ая ко-
была** қочмаган (қисир) байтал; **5 охот.** якка, бежуфт, жуф-
ти йўқ; **~ой волк** якка (бежуфт) бўри; **~ая утка** якка
(бежуфт) ўрдак.

ХОЛОСТ/ОЙ 2, -ая, -ое; холост, -а 1 воен. ўқсиз,
пахтавон; **~ой патрон** ўқсиз (пахтавон) патрон; **~ой вы-
стрел** ўқсиз (пахтавон) отиш; **2 тех.** салт, бўш, юксиз, қу-
руқдан-қуруқ; бекорчи; **~ой прогон машин** машиналарни
бўш (юксиз) ҳайдаш; **на ~ом ходу** салт юришда (қуруқ,
фойдасиз юриш, айланмиш кабилар ҳақида).

ХОЛОСТЯК *м. р. -а* бўйдоқ, уйланмаган киши; **жить**
холостяком бўйдоқликда (бўйдоқ бўлиб) яшамоқ; **◆ стa-
рый** ~ эски бўйдоқ, азалдан (уйланмаган) бўйдоқ.

ХОЛОСТЯЦ/ИЙ, -ая, -ое *прил. от холостяк разг.*
бўйдоқликка ва бўйдоқ(лар)га оид; бўйдоқлик (бўйдоқ)...;
~ие привычки бўйдоқлик одатлари; **~ая жизнь** бўйдоқлик
ҳаёти, бўйдоқнинг ҳаёти; **~ая квартира** бўйдоқ кварти-
раси; бўйдоқ яшайдиган квартира.

ХОЛОЩЕНИЕ *с* бичини, ахталаш, ахта қилиш; **~ бы-
ков** буқаларни ахталаш (бичини).

ХОЛОЩЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от холостить.*

ХОЛОЩЕННЫЙ, -ая, -ое бичилган, ахталанган, ахта;
~ конь ахта (бичилган) от.

ХОЛСТ *м. р. -та холст (1 канопдан тўқилган мато;*
суровый ~ дағал ёки оқартирилмаган холст белёный ~
оқартирилган холст; **2 расм** чизишга тайёрлаб қўйилган;
рамкага тортилган ва оқ рангга бўяб, силлиқлаб қўйил-
ган ана шундай материал; **3 шундай материалга чизилган**
расм; **холсты Репина** Репин холстлари).

ХОЛСТИН/А *ж то же, что холст 1;* мешок из ~ы
холстан тикилган қоп; **полосатая ~а** олабайроқ (йўл-
йўл) холст.

ХОЛСТИНКА *ж. р. мн. -нок 1* холст бўлаги, бир пар-
ча холст; **2 холстинка** (нозиқ каноп ёки ип газлама).

ХОЛСТИНКОВ/ЫЙ, -ая, -ое холстинкадан қилинган
(тикилган); холстинка...; **~ое платье** холстинкадан тикил-
ган кўйлак, холстинка кўйлак.

ХОЛСТИННЫЙ/ИЙ, -ая, -ое холстан тикилган (қилин-
ган), холст...; **~е мешки** холстан қилинган қоплар, холст
қоплар, каноп қоп.

ХОЛСТИНОВЫ/ИЙ, -ая, -ое то же, что холстинный;
~е занавески холст (холстан қилинган) пардалар, ка-
ноп пардалар.

ХОЛСТЯН/ОЙ, -ая, -ое то же, что холстинный; ~ая
рубашка холстан тикилган кўйлак, каноп кўйлак.

ХОЛУЙ *м. р. -лўя 1 ист. прост.* малай, хизматкор,
югурдак; **2 перен. презр.** лаганбардор, хушомадгўй.

ХОЛУЙСҚ/ИЙ, -ая, -ое *уст. прост.* **1** малайларга (хиз-
маткорларга, югурдакларга) оид; малай (хизматкор, югур-
дак)лар...; **~ая жизнь малай (хизматкор)лар** ҳаёти; **2 пе-
рен. презр.** лаганбардорларча, хушомадгўйларча, лаганбар-
дорлик (хушомадгўйлик) билан қилинган; **~ое поведение**
лаганбардорларча (хушомадгўйларча) хатти-ҳаракат; **~ая**
лесть лаганбардорлик (хушомадгўйлик) билан қилинган
мақтов; **◆ ~ая миниатюра** рус халқ рассомлигининг бир
тури.

ХОЛУЙСТВО *с презр.* лаганбардорлик, хушомадгўй-
лик, малайлик.

ХОЛУЙСТВОВАТЬ *несов. презр.* лаганбардорлик (ху-
шомадгўйлик, малайлик) қилмоқ.

ХОЛШОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от холст 1; холст (1) га онд; холст...; ~ый материал холст материал; каноп мато, каноп газмол; 2 холстдан қилинган (тикилган), холст...; ~ая рубáха холст кўйлак; каноп кўйлак; ~ый мешоқ холстдан тикилган қоп, каноп қоп.

ХОЛЯ ж: в хóле *разг.* авайлов, ардоқлаш; парвариш, гамхўрлик, меҳрибончилик; **держáть** в хóле яхши парвариш қилмоқ; ардоқламоқ; **жить** в хóле бировнинг гамхўрлигида (роҳат-фароғатда) яшамоқ; **лошадь должнá быть в хóле, в чистоте** отни (ҳамиша) парвариш қилиш, тоза тутиш лозим.

ХОМУТ м, р. -тá 1 хомут (ёғоч бўйинча); **снять** с лóшадí ~ отнинг бўйнидан хомутни олмоқ; 2 *перен. разг.* дардисар (лик), даҳмаза, ошиқча юк, ташвиш; 3 *тех.* хомут, ҳалқасимон боғ ёки қисқич (мустаҳкамловчи мослама); **креплénе брусéв хомутáми** тўсинларни хомут (ҳалқасимон қисқич)лар билан мустаҳкамламоқ; **рессóрный** ~ рессор хомути; ♦ **надéть на себя** (или **повесить себе на шею**) ~ *разг.* ўзига даҳмаза (ташвиш) орттирмоқ.

ХОМУТАТЬ *несов. прост.* хомут кийдирмоқ; ~ **конéй** отларга хомут кийдирмоқ (отларни аравага кўшишга тайёрламоқ).

ХОМУТИК м 1 *разг.* хомутча, кичкина хомут; 2 *тех.* қисқич ҳалқа; 3 *спец.* хомутча (милиқ ва пулемёт прицелидаги суриладиган планка); **прицельный** ~ прицел хомути; **выступ** ~а хомутча қисқичи (қисқич билан, планка сурилади, қўйиб юборилса, қисиб, ўрнашиб қолади).

ХОМУТИНА ж *спец.* ички бўйинча (от бўйинни шилмаслик учун хомутнинг ич томонидан ёпиштириб қўйилдиган юмшоқ астарлик).

ХОМУТН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от хомут 1 хомут (1) га онд; хомут...; ~ая бля́ха хомут тўқаси.

ХОМУТОВЫЙ, -ая, -ое *прил.* от хомут 3; хомут (3) га онд; ҳалқасимон боғ (қисқич)...; ~ **зажím** ҳалқасимон боғ қисқичи.

ХОМЯК м, р. -á 1 оғмахон (ғалла ўсимликларига зарар етказадиган, инларда яшайдиган кемирувчи ҳайвон); 2 *перен. разг.* бесўнақай, семиз, содда киши ҳақида.

ХОМЯЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил.* от **хомяк**; оғмахонга онд; оғмахон...; ~ья шхўрка оғмахон териси; ~ья **нора** оғмахон уяси.

ХОП *межд. разг. то же, что гоп.*

ХОР м, мн. **хоры́** 1 хор (ашулачилар группаси); **наро́дный** ~ халқ хори; ~ **ру́сской пéсни** рус кўшиқлари хори; 2 хор (кўп овозли вокал музикали пьеса ҳамда унинг ижроси); 3 жўр, жўр бўлиб сайраш; гуриллаш; **птичий** ~ қушлар жўри, қушларнинг жўр бўлиб сайраши; 4 *перен.* жўр бўлиб (бараварига) янграган овоз ҳақида; ~ **насмéшек** бараварига кўтарилган (масхараомуз) кулги; ~ **востóрженный восклицáний** завқ-шавқли хитоблар жўри (жўр бўлиб гуриллаши); **хвалéбный** ~ жўр бўлиб айтилган мақтовлар; 5 *в знач. нареч.* ~ом бараварига, жўр бўлиб, бир варакай; **петь** ~ом жўр бўлиб (бараварига) кўшиқ айтмоқ; 6 *перен.* (ҳамма) бараварига, бир оғиздан, бир бўлиб, бир хилда; **все** ~ом **твердýт** ҳамма бараварига (бир оғиздан) тасдиқлапти; 7 *уст.* оркестр; ~ **трубачéй** карнайчилар оркестри.

ХОРАЛ м *муз.* хорал (черковда кўп овоз бўлиб айтиладиган кўшиқ ва шу формадаги музикали пьеса); ~ы Ба́ха Бах хораллари.

ХОРАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое хорал формасидаги, хорал...; ~ое пéние хорал айтиш, жўр бўлиб куйлаш; ~ая **музыка** хорал музикаси, хорал формасидаги музика.

ХОРВАТ м хорват; *см. хорва́ты.*

ХОРВАТКА ж, р. мн. -ток хорват аёл; *см. хорва́ты.*

ХОРВАТСКИЙ, -ая, -ое хорват(лар)га онд; хорват (лар)...; ~ **наро́д** хорват халқи.

ХОРВАТЫ мн. (*ед. хорва́т м, хорва́тка ж*) хорватлар (Югославия таркибига кирадиган Хорватиянинг асосий аҳолисини ташкил қилувчи жанубий славян халқи).

ХОРДА 1 ж *мат.* хорда (эгри чизикнинг икки нуқтасини туташтирувчи тўғри чизик); ~ **дуги** ёй хордаси.

ХОРДА 2 ж *зоол.* хорда (баъзи ҳайвонларнинг умуртқа суяги ўрнидаги эластик ўқ скелети; кўпинча у умуртқа суягига айланади).

ХОРДОВЫ/И, -ая, -ое 1 *прил.* от хорда 2 хордага онд; хордали, хорда...; ~й **хрящ** хорда тоғайи; 2 *в знач. суц.* ~е мн. *зоол.* хордалилар (умуртқа ўрнида хорда ҳосил бўладиган ҳайвонлар).

ХОРЕВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от хорь сассиққузанга онд; сассиққузан...; ~ый **мех** сассиққузан мўйнаси; ~ая **ша́пка** сассиққузан мўйнасидан тикилган шапка; ~ый **воротник** сассиққузан мўйнасидан тикилган ёқа.

ХОРЕИЧЕСКИЙ, -ая, ое *прил.* от хорéй 1 *лит.* хорейк; хорéй билан ёзилган. ~ **размёр** хорейк вази; ~ **стих** хорéй билан ёзилган шеър.

ХОРЕЙ 1 м *лит.* хорéй (шеър вази).

ХОРЕЙ 2 м узун калтак (чанага қўшилган буғуларни ёки итларни бошқариш учун ишлатилади).

ХОРЕК м, р. -рвкá 1 сассиққузан; 2 сассиққузан мўйнаси.

ХОРЕОГРАФ м хореограф (хореография мутахассиси).

ХОРЕОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое хореографияга онд; хореографик, хореография...; ~ое **искусство** хореографик санъат, хореография санъати; ~ая **шкóла** хореография мактаби.

ХОРЕОГРАФИЯ ж хореография (1 рақс санъати; **наро́дная** ~ халқ хореографияси; 2 рақс ва балет спектаклларини сахнага қўйиш).

ХОРЕЯ ж *мед.* хорéя, шайтонлан (касаллик).

ХОРИСТ м (хорда қатнашадиган) ашулачи, хонанда.

ХОРИСТКА ж, р. мн. -ток *см. хорíст.*

ХОРМЕЙСТЕР м хормейстер (хор раҳбари ёки дирижёри).

ХОРОВИК м, р. -á *разг.* хоровик (хор учун музика ёзувчи бастакор ва хор раҳбари); **композиторы** ~и бастакор хоровиклар.

ХОРОВÓД м хоровод (доира бўлиб, ашула айтиб ўйналадиган қадимги рус халқ ўйини); **водíть** ~ хороводга қатнашмоқ, хороводда ўйнамоқ; ~ **вокруг** ёлки арча атрофидаги хоровод.

ХОРОВÓДИТЬСЯ, -бжусь, -бнишься *несов. с кем-чем прост.* (бирор иш билан) кўп овора бўлмоқ, кўп вақт кетказмоқ, ташвиш тортмоқ.

ХОРОВÓДН/ЫЙ, -ая, -ое хороводга онд; хоровод...; ~ые **пéсни** хоровод кўшиқлари; ~ые **пляски** хоровод рақслари.

ХОРОВ/ОЙ, -áя, -óе 1 хорга онд; хор билан айтиладиган, хор...; ~о́е пéние хор билан айтиладиган ашула; ~о́й **кружок** хор тўғараги; ~áя **пéсня** хор ашуласи; 2 *уст.* биргалашиб, биргаликда, жўр бўлиб; ~о́е **чтéние** биргалашиб (жўр бўлиб) ўқниш.

ХОРОМЫ мн. 1 *уст. н обл.* ёғоч бино (уй); 2 *разг.* кўп хонали, кенг серҳашам уй; кўшк, сарой.

ХОРОНИТЬ, -оню́, -бнишь *несов. (сов. похоронíть) кого-что* 1 (*сов. захоронíть* и *схоронíть*) дафн қилмоқ, кўммоқ; 2 *перен.* эсдан чиқармоқ, унутмоқ; ўлди деб ҳисобламоқ; юракдан чиқариб ташламоқ; ~ **стáрые обыча́й** эски урф-одатларни унутмоқ; 3 яширмоқ, сир сақламоқ; эҳтиёт қилиб (сақлаб) қўймоқ.

ХОРОНИТЬСЯ, -оню́сь, -бнишься *несов. (сов. схоронíться)* *прост.* яширинмоқ, бекинмоқ, кўздан ғойиб бўлмоқ; кўмилмоқ.

ХОРОШИТЬСЯ *несов. разг.* чиранмоқ, ўзини ботир қилиб кўрсатмоқ.

ХОРОШÉНЕЧКО *нареч. разг. то же, что хороше́нько.*

ХОРОШЕ́НЬК/ИЙ, -ая, -ое 1 *см. хоро́ший*; 2 яхшигина, чиройликкина; ~ая **девушка** яхшигина (келишган) қиз; 3 *ирон.* жуда яхши, соз (ёмон маъносини ифодалайдиган кесатик); ~ая **истóрия, не́чего сказа́ть** яхшигина воқеа (хўп яхши бўпти-да, жуда соз), нима ҳам дердик; — **Он ещé ребéнок.** — **Хороше́нький ребéнок!** У ҳали бола.— **Ха, би́ламыз: жуда зўр бола!**; ♦ ~о́го **понемно́жку** *разг.* озгина-ю, озгина; оз бўлса ҳам, соз бўлсин.

ХОРОШÉНЬКО *нареч. разг.* яхшилаб, яхши, яхшигина, бошлаб, қогириб, тузуккина, дурустгина; **на́до** ~ **развё-дать** яхшилаб разведка қилиш керак, синчиклаб текшириш керак.

ХОРОШЕ/ТЬ *несов.* 1 (*сов. похорошеть*) гўзаллашмоқ, чиройли бўлиб кетмоқ, хусни очилмоқ, яхшиланмоқ; **ребёнок** *растёт* и *~ет* бола ўсапти ва яхши (чиройли, ақлли) бўлиб борапти; 2 *перен. книжн.* яхшиланмоқ, кўркамлашмоқ, ободлашмоқ, кўркамлашиб (ободлашиб, яхшиланиб) бормоқ; **Москва** *~ет* с *каждым днём* Москва кундан-кунга ободлашиб бормоқда (кўркамлашмоқда).

ХОРОШ/ИИ, *-ая, -ее; -ош, -ошá, -ошó* 1 яхши, яхшигина; тузук, дуруст; *~ий работник* яхши ходим; у *негó* *~ий* *голос* унинг овози яхши; *~ий характер* характери яхши; *~ая квартира* яхши (яхшигина) квартира; *~ий отдых* яхши дам олиш; *~ий аппетит* яхши иштаҳа; *~ая погода* яхши ҳаво; 2 яхши, арзийдиган, хушахлоқ, обрўли; *дéвушка из ~ей семьи* яхши оиладан чиққан қиз; 3 яқин, очик кўнгилли, яхши; *~ий знакомый* яқин таниш; *быть в ~их отношениях с кем-л.* яхши муносабатда бўлмоқ; 4 келишган, истараси иссиқ, ёқимли, кўркам, чиройли; *оná удивительно хорошá (собою)* у жуда келишган (гўзал); 5 *разг.* етарли, анчагина, кўпгина, яхшигина; дуруст(гина); *он съел ~ую порцию мороженого* у мороженоедан анчагинасини еб олди; *~ие проценты* яхшигина процентлар; *~ие деньги* анчагина пул; *~ий оклад* яхшигина маош; 6 *прост. ирон.* кучли, қаттиқ; *получить ~ий насморк* қаттиқ шамоллаб қолмоқ; 7 *ирон. разг.* хўп яхши, зўр, ажойиб, жуда соз (ёмон маъносини ифодалайдиган кесатик); *~учёный!* (нимасини айтасиз) жуда ажойиб олим!; *~отдых* жуда зўр дам олиш (бўлдан-да); 8 *в знач. суцз.* *~ее* с яхшилик; яхши; *кроме ~его мне о нём нечего сказать* унинг ҳақида яхшидан бошқа ҳеч нарса дея олмайман; *оплатить неблагодарность за всё ~ее* ҳамма яхшиликлар учун нонкўрлик (ёмонлик) қилмоқ; *~ всего ~его* хайр, кўришгунча омон бўл(инг), хайр, хуш қол(инг); *по-хорошему* яхшиликча, яхшилик билан.

ХОРОШИТЬСЯ, *-шусь, -шійсья* *несов. прост.* пардозандоз қилмоқ, ўзинга оро бермоқ; *~ перед зеркалом* ойна олдида (туриб) пардоз-андоз қилмоқ.

ХОРОШО 1 *нареч.* яхши, дуруст; ижобий равишда; *оná ~ одевается* у яхши кийнади; *~ вести себя* ўзини яхши тутмоқ; *~ отзываться о ком-л.* яхши (ижобий) фикр билдирмоқ, яхши баҳо бермоқ; 2 *безл. в знач. сказ.* яхшиямки, яхши, соз, кўнгилдагидек, маъқул (бўлмоқ); *~, что он не слышал* яхшиямки, у эшитмаган экан; *~, если он придёт* у келса, яхши бўларди; *мне ~ здесь* менга бу ер маъқул (яхши); 3 *в знач. вводн. разг.* хўп, яхши, майли, шундай бўлақолсин; *ну ~, я сделаю по-твоему* хўп, яхши, сен айтгандек қиламан; 5 *в знач. частицы* хўп, розман, яхши, майли, бўлади; *~, я приду* яхши, мен келаман; 6 *в знач. частицы разг.* яхши, қараб тур (ҳали), кўрамин, кўрсатиб кўярман (дўқ маъносидан); *~ же, я это тебе припомню* хўп, яхши, бун сенга эслатиб кўярман; *~ ~ бы разг.* яхши бўларди; *~ бы (если) он нас не заметил* у бизларни кўрмай (сезмай) қолса, яхши бўларди; *~ бы нам премию дали!* бизларга мукофот беришса, яхши бўларди; *~ бы добричек!* ёмғир ёнса, яхши бўларди; ёмғир ёғсайди.

ХОРУГВЬ *ж* туғ (1 *уст.* қўшиннинг жанговар байрони; 2 *церк.* Исо сурати солинган черков байрони).

ХОРУНЖИЙ *м. р.* *его истг.* хорунжий (1 казак қўшинларида: подпоручик даражасига тенг офицерлик унвони; 2 қўшин байроқдори).

ХОРЫ *мн., р.* *хоров* хори, равоқ (катта заллардаги ёки черков биносидаги очик болохона).

ХОРЬ *м* *то же, что хорёк.*

ХОРЬКОВ/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 *прил. от хорёк* сассиқкузанга оид; сассиқкузан... *~ый мех* сассиқкузан мўйнаси; *~ая норá* сассиқкузан уяси; *~ый промысел* сассиқкузан ови; 2 сассиқкузан мўйнасидан тикилган (қилинган); *~ая шубá* сассиқкузан мўйнасидан тикилган пўстин; 3 *в знач. суцз.* *~ые мн. зоол* сассиқкузансимонлар оиласи.

ХОТ/А *ж* *хота* (испан халқ рақси); *плясáть ~у* хотага тушмоқ.

ХОТЕНИЕ *с разг.* *то же, что желáние* 2; на всякое хотение есть терпение *посл.* хоҳишга яраша сабр (қилиш ҳам лозим) бўлади.

ХОТЕТЬ, *хочу́, хочешь, хочет, хотим, хотите, хотят* *несов.* 1 *чего* и *кого-что* истамоқ, хоҳламоқ, тиламоқ, орзу

қилмоқ; *~ чаю* чой истамоқ; *хочешь конфётку?* конфет хоҳлайсанми?; *хотёл писать статью* мақола ёзмоқчи эдим; *~ искренности* от собеседника сўхбатдошдан самимийликини (самимий бўлишни) истамоқ; *зови́, когó хочешь* кимни истаган, чақир; *в магазинах есть всё, что хотите* магазинда истаган нарсангиз бор; 2 *кого-что, чего* от *кого* и *с союзом «чтобы»*, хоҳламоқ, истамоқ; *~ мира* тинчлик(ни) истамоқ; *молодые хотят* от старших пониманиа ёшлар катталардан ўзларини тушунини (улар билан ҳисоблашини, уларнинг фикрига қўлоқ солишни) истайдилар; *хочу́, чтобы было всё в порядке* ҳаммаси жойида (тартибли) бўлишни истаيمان; *~ если хочешь (хотите) вводн. сл.* агар истаган(из); *билмоқчи бўлсангиз, билсангиз; балки, эхтимол, шубҳасиз, албатта: если хотите, в этом случае он прав!* агар билсангиз, бу борада у ҳақ!; *как хочешь (хотите)* 1) истаган(из), хоҳласанг(из), ўзинг биласан, ўзингиз биласиз; 2) *вводн. сл.* ҳар ҳолда, нима бўлганда ҳам; нима десангиз ҳам; *как хотите, а он всё-таки не глуп!* нима десангиз — денг, лекин у аҳмоқ эмас!; *через не хочу разг.* истар-истамас, истамасдан; *хочешь не хочешь* истаган-истамасанг, хоҳласанг-хоҳламасанг.

ХОТЕТЬСЯ, *хочется* *безл. несов. чего, что* и *с неопр. то же, что хотеть* 1; *хочется спать* уйқум келяпти; *хочется чаю* чой ичгим келяпти; *девочке давно хочется такую куклу* қизалоқ кўпдан бери шундай қўғирчоқни орзу қилади.

ХОТЬ 1 *союз уступит.* қарамай, гарчи; *-са* ҳам; *~ видит око, да зуб неймёт* *посл.* кўз кўрса ҳам, қўл етмайди; *кўрмоқ бору, емоқ йўқ; 2 союз уступит.* *-са* ҳам; шу қадар, жуда ҳам; *~ умри ўлсанг* ҳам, ўзингни ўлдирсанг ҳам; *~ убей, ничего не понимаю* ўлай агар, ҳеч нарсага тушунмаيمان; *~ выжи* жиққа ҳўл; *самолюбия у негó ~ отбавляй* жуда ҳам бино қўйган, ўта манман, гердайган; *в доме пусто, ~ шаром покати* уйда ҳеч нарса йўқ, бўм-бўш, сичқонлар ҳасса таяниб юрибди; *во дворе темно, ~ глаз выколи* ташқари шу қадар зимистон (қоронғи)ки, ҳеч нарса кўринмайди (кўзингни ўйиб олса ҳам, билмай қоласан); 3 *союз уступит.* *хоҳ, ёки; приди ~ сейчас, ~ завтра* хоҳ ҳозир кел, хоҳ эртага; 4 *частица усилит.* ҳеч бўлмаса; *-са* ҳам; *скажи ~ одно слово* ҳеч бўлмаса биронта сўз айт; бир оғиз бўлса ҳам гапир; *дай ~ рубль* бир сўм бўлса ҳам бер; 5 *частица разг.* масалан, мисол учун (олганда); *взять ~ тебя; разве у тебя нет недостатков?* масалан, сени олсак, сенда камчиликлар йўқми?; 6 *частица уступит. с относит. и неопр. мест.* *-са, -ҳам, қатъи назар; ~ кто* ким бўлса ҳам, ким бўлишидан қатъи назар; *~ что* нима бўлса ҳам; *~ любой* қайси бири бўлса ҳам; қай бири бўлишидан қатъи назар; *~ куда* қаёққа бўлса ҳам, қаёққа десанг ҳам; *~ какой-нибудь* қанақаси бўлса ҳам; *~ где-нибудь* қаерда бўлса ҳам; *~ хоть бы* кошки (эди); *~ бы* раз бирор марта бўлса эди (кошқийди); *~ бы* не опозда́ть кечга қолинмаса бўлгани; *~ бы* и *так разг.* шундай бўлса ҳам; *~ бы* и *так, всё равно* он не дол́жен был э́того де́лать шундай бўлганда ҳам, у, бари бир, бундай қилмаслиги керак эди; *~ бы что* *посл. разг.* (кимсага) кор (таъсир) қилмайди; *~ бы хны прост. см. хны.*

ХОТЯ 1 *союз уступит.* *то же, что хоть* 1; *~ и согласился, но остался недоволен* гарчи кўнса ҳам, норози бўлиб қолди; 2 *союз противит. разг.* (гарчи) *-са* ҳам; *учился хорошо, ~ поленивался* (гарчи) дангасалик қилса ҳам, яхши ўқирди; *~ бы* (гарчи, гарчанд) *-са* ҳам, ҳам; *~ бы ты* и *захотёл ехать, тебе не позволя́т* (гарчи) сен боришни истаган ҳам, сенга рухсат беришмайди; *его зобота видна́ ~ бы из этого письма* унинг ғамхўрлиги мана шу мактубдан ҳам кўриниб турибди; *~ бы* и *так разг.* шундай бўлса ҳам.

ХОХЛАТКА *ж, р. мн. -ток* 1 *разг.* кокилдор, пўпакдор, тождор, кокилли. *попукли; курца* ~ кокилдор (попукли) товук; 2 *патлн* капалак (тунда учиб юрадиган капалакларнинг олдинги қанотларида тангасимон патлари бўлган бир тури); 3 *бинафина* (оқ ёки сариқ гуллари бўлган шифобахи ўтсимон ўсимлик).

ХОХЛАТ/ЫЙ, *-ая, -ое* 1 кокилдор, пўпакдор, тождор, кокилли, пўпакли; *~ая* *птица* кокилли (попукли) қуш; 2 *разг.* ўзиган, пахмоқ, бароқ, ҳурпайган; *~ая борода* пахмоқ соқлган; *~ые брови* бароқ қош; 3 баъзи бир ботаник ва

зоологик номларнинг таркибий қисми; ~ая кукушка кокил-ли (пўлакдор) какку; ~ый шалфей пўпакли мармарак.

ХОХЛИТЬ *несов.* (сов. *нахохлится*) что хурпайтирмоқ.

ХОХЛИТЬСЯ *несов.* (сов. *нахохлится*) 1 хурпаймоқ; 2 *перен. разг.* қовоғини солмоқ, шумшаймоқ, тумтаймоқ, тумшаймоқ.

ХОХМА *ж. прост.* ҳазил, кулгили нарса.

ХОХМАЧ *ж. р. -а прост.* қизиқчи, ҳазилчи, ҳазилкаш (ҳазил-хузул қилиб, кулиб-кулдириб юрадиган одам).

ХОХОЛ *м. р. -хла* кокил, пўпак, тож.

ХОХОЛОК *м. р. -лка* *уменьш.* от *хохол*; *разг.* кокилча, пўпакча.

ХОХОТ *м.* қаҳқаҳа, ханда, қаттиқ кулги; **раздълся** *оглушительный* ~ қаттиқ қаҳқаҳа эшитилди; **взрыв** ~а бирданига кўтарилган қаттиқ қаҳқаҳа; **вызвать общий** ~ ҳаммани қаттиқ кулдиrhoқ.

ХОХОТАТЬ, **-хочу**, **-хочешь** *несов. разг.* қаҳқаҳа уриб кулмоқ, қаҳқаҳлаб кулмоқ, қаҳқаҳа отмоқ; қаттиқ кулмоқ; ~ до слез кўздан ёш чиққунча қаҳқаҳлаб кулмоқ; ~ до упаду ичаги узилгунча қаҳқаҳа уриб кулмоқ; ~ над кем-чем-л. бировнинг устидан қаттиқ кулмоқ, мазах қилмоқ.

ХОХОТУН *м. р. -а разг.* кулагон, кўюғич, серкулги (ҳадеб кулаверадиган) одам.

ХОХОТУНЬЯ *ж. р. мн. -ний* 1 *разг. см.* хохотун; 2 чағалай (чайканинг бир тури).

ХОХОТУШКА *ж. р. мн. -шек* *разг. то же, что хохотунья* 1.

ХРАБРЕТЬ *несов.* (сов. *похрабреть*) *разг.* ботирланмоқ, жасурланмоқ, дадилланмоқ, ўзини дадил тутмоқ.

ХРАБРЕЦ *м. р. -ца* ботир, довирак, жасур, мард; на разведку *вызвалось несколько храбрецов* разведкага бо-риш учун бир неча довирак йиғит хоҳиш билдирди.

ХРАБРИТЬСЯ, **-рюсь**, **-ришься** *несов. разг.* ботирлан-моқ, ўзини ботир (дадил) тутмоқ; дадилланмоқ; **мальчику** было страшно, но он **храбрился** бола кўрқса ҳам, ўзини дадил тутди; ~ перед кем-л. бирор кимса олдида чиранмоқ (ўзини ботир қилиб кўрсатмоқ).

ХРАБРО *нареч.* ботирларча, довиракларча, мардларча, мардонавор, дадил, жасуруна; ~ **сражаются** мардларча урушмоқ (жанг қилмоқ).

ХРАБРОСТЬ *ж.* ботирлик, жасурлик, мардлик, дови-юраклик, жасорат, дадиллик; **беззаветная** ~ фидокорона жасурлик (мардлик); **отличаться** ~у мардлиги (жасорати) билан ажралиб турмоқ.

ХРАБР/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 ботир, жасур, мард, довирак; ~ый *воин* ботир жангчи; 2 *знач. сущ.* ~ый *м* ботир (жа-сур, мард, довирак, дадил) одам; **погиб смертью ~ых** қаҳ-рамонларча (ботирларча) ҳалок бўлди; ♦ **не из ~ого** де-сятка довираклардан (ботирлардан) эмас, кўрқоқ.

ХРАМ *м* 1 ибодатхона, бутхона; **древнерусский** ~ қа-димги рус ибодатхонаси; **буддийский** ~ будда ибодатхона-си; 2 *перен. высок.* қаср, уй, маскан, сарой; ~ **науки** илм маскани; ~ **искусства** санъат саройи.

ХРАМОВ/ОЙ, **-ая**, **-ое** ибодатхонага оид; ибодатхона...; ~ые **врата** ибодатхона дарвозаси; ♦ ~ой **праздник** *церк.* ибодатхона байрами (ибодатхона қайси авлиё номига кў-йилган бўлса, ўша авлиёга бағишланган байрам).

ХРАНЕНИ/Е с сақлаш; **сдать багаж на ~е** юкни сақ-лаш учун (сақланадиган жойга) топширмоқ; **камера ~ая** юк сақланадиган хона, юкхона, багажхона.

ХРАНИЛИЩЕ с нарсалар сақланадиган (асраладиган) жой; ~ **старинных книг** қадимги китоблар сақланадиган жой; ~ **овошей** сабзавот сақланадиган жой; ~ **для нефти** и **нефтяных продуктов** нефть ва нефть маҳсулотлари сақ-ланадиган жой.

ХРАНИТЕЛЬ *м книжн.* 1 сақловчи, асровчи; кўриқ-ловчи, соқчи; ~ **рукописей** қўл ёзмаларни сақловчи; ~ **музея** музейни сақловчи (кўриқловчи); 2 яхши билувчи; ас-раб эҳтиёт қилувчи; давом эттирувчи; ~ **преданий** кўп нақл ва ривоятларни билувчи; ~ **традиций** анъаналарни давом эттирувчи; ♦ **ангел** ~ диний тасаввурга кўра: бирор киши-ни кўриқловчи фаришта.

ХРАНИТЕЛЬНИЦА *ж. см.* хранитель.

ХРАНИТЬ *несов.* что 1 сақламоқ, асрамоқ, тутмоқ; кўриқламоқ; ~ **старые письма** эски мактубларни (ёзувлар-

ни) сақламоқ; ~ **продукты в погребе** озиқ-овқатни ертўла-да сақламоқ; ~ **деньги в сберегательной кассе** пулни ома-нат кассада сақламоқ; 2 *перен.* сақламоқ, тутмоқ, унутмас-лик; ~ **в памяти** ёдда тутмоқ (сақламоқ); ~ **печаль в сердце** юракда ғам сақламоқ; 3 что сақламоқ, рюя қилмоқ, кўллаб-қувватламоқ; ~ **обычаи** урф-одатларни сақламоқ; урф-одатларга рюя қилмоқ; 4 *книжн.* тутмоқ, сақламоқ, сақлаб турмоқ; ~ **молчание** сукут сақламоқ; ♦ ~ **в тайне** сир сақламоқ.

ХРАНИТЬСЯ, **-йтся** *несов.* 1 сақланмоқ, асралмоқ, ас-раб-авайланмоқ; **деньги хранятся в банке** пуллар банкда сақланади; **документы хранятся много лет** хужжатлар кўп йил сақланади; 2 *перен.* сақланмоқ, тутилмоқ, унутилмас-лик; ~ **в памяти** ёдда сақланмоқ (тутилмоқ); ~ **в сердце** юракда сақланмоқ; 3 *страд.* от **хранить**.

ХРАП I *м* 1 хуррак; **раздълся громкий** ~ қаттиқ хур-рак (овози) эшитилди; 2 хириллаш; пирқираш, пишқириш; пишқириқ (отлар ҳақида).

ХРАП II *м спец.* ҳайвонларда: қаншарнинг пастки қисми.

ХРАП III *м спец.* 1 храп, тўсқич (механизмларнинг силжийдиган қисмлари ҳаракатини тартибга солиб турувчи деталь); 2 илгак, чангак.

ХРАПАК: **дать (задать) храпакá** *прост.* хуррак отмоқ, ухлаб қолмоқ.

ХРАПАНУТЬ *сов. прост.* мириқиб (яхши) ухламоқ; ~ до утра эрталабгача мириқиб ухламоқ.

ХРАПЕТЬ, **-плю**, **-пишь** *несов.* 1 хуррак отмоқ; 2 хи-рилламоқ, пирқилламоқ, пишқиrhoқ (ҳайвонлар ҳақида); **кони храпят** отлар пирқиллашяпти (пишқиришяпти); 3 *разг.* хуррак отиб ухламоқ, қотиб (қаттиқ) ухламоқ.

ХРАПОВИК *м. р. -а тех.* то же, что **храповой меха-низм**; *см.* храповой.

ХРАПОВИЦК/ИЙ: **задавать (задать) ~ого** *разг.* шу.л. қотиб (қаттиқ) ухламоқ, хуррак отиб ухламоқ.

ХРАПОВ/ОЙ, **-ая**, **-ое** *тех.* храп III га оид; храпли, храп...; ~ое **колесо рычага** рычагнинг храпли филдираги; ~ой **механизм** храпли (тўсқичли) механизм.

ХРАПУН *м. р. -а прост.* хурракчи, хуррак отувчи.

ХРАПУНЬЯ *ж. р. мн. -ний* *разг. см.* храпун.

ХРЕБ/ЕТ *м. р. -бтá* 1 *анат.* умуртқа, умуртқа суяги; ~ёт *лошад* от умуртқаси; 2 *прост.* орқа елка, курак; 3 *перен.* бирор нарсанинг тепаси, учи, чўққиси, ўрқач; ~**ты** волн тўлқинлар ўрқачи; 4 тизма, силсила; **горный ~ёт** тоғ тизмаси; **Кавказский ~ёт** Кавказ тизмаси; ♦ ~ **тóm** **нажи-вать (добывать)** пешана тери билан топмоқ (эришмоқ); **сидеть на чьм-л.** ~тё бировнинг ёрдамига (ҳимоясига) суя-ниби яшамоқ; **гнуть (или ломать) ~ёт** то же, что **гнуть горб (или спину)** *см.* гнуть.

ХРЕБЕТНЫЙ, **-ая**, **-ое** то же, что **хребтовый**.

ХРЕБТИНА *ж* 1 *прост.* то же, что **хребёт** 1; 2 *спец.* илмоқ арқони (балик овлайдиган тўрнинг илмоқ маҳкам-лаб қўйиладиган арқони).

ХРЕБТОВ/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 *прил.* от **хребёт** 1 умуртқага (орқа суякка) оид; умуртқа (орқа суяк)...; ~ые **позвонок** умуртқа суяклари; 2 орқадаги (ҳайвон танасининг орқаси-да жойлашган), орқа (елка)...; ~ый **мех** орқа тери мўйна-си; ~ая **кбжа** орқа томон териси; ~ая **щетина** орқа томон юнги; 3 *спец.* ўртадаги (ўртасидаги); ~ый **брус** ўртадаги тўсин; **рама с ~ой** **балкой** ўрта тўсинли ром; ~ый **лафёт** *воен.* ўртада жойлашган лафет; 4 тоғ тизмасига (силсила-га) оид; тизма (силсила)даги, тизма (силсила)...; ~ые **пе-ревалы** тоғ тизмасидаги доvonлар, тизматoғ доvonлари.

ХРЕН *м. р. -а (-у)* 1 ерқалампир; хрен (таркибида эфир мойи бўлган ва овқатга доривор сифатида ишлатиладиган аччиқ ўсимлик); **посадить** ~ ерқалампир экмoқ; 2 шу ўсимлик илдизидан тайёрланган доривор; **тёртый** ~ қи-рилган ерқалампир; хрен қириндиси; ♦ **старый** ~ *прост. бран.* алжиган (алжираган) чол; ~ **редьки** *не слаще* *посл.* бир-бирдан қолншмайди; Алихўжа-Хўжаали; оқ ит, қора ит — бари бир ит; ҳаммаси бир гўр.

ХРЕНОВ/ЫЙ, **-ая**, **-ое** 1 ерқалампирга (хренга) оид; ерқалампир (хрен)...; ~ый **запах** ерқалампир иси; ~ые **листья** ерқалампир барглари; 2 *прост.* ёмон, ҳеч нарсага арзимайдиган.

ХРЕСТОМАТИЙН/ЫЙ, -ая, -ое 1 хрестоматик; хрестоматиябоп; хрестоматия...; ~**ое пособие** хрестоматия қўлланма; ~**ый материал** хрестоматия материал; хрестоматиябоп материал; 2 содда, осон, мураккаб эмас; ~**ые истины** содда (аниқ) ҳақиқатлар.

ХРЕСТОМАТИЯ ж хрестоматия; *историческая* ~ тарих хрестоматияси; ~ *по русской литературе* рус адабиёти хрестоматияси, рус адабиёти бўйича хрестоматия.

ХРИЗАНТЕМА ж хризантема (гули чаман бўлиб очилдиган манзарали ўсимлик ва шу ўсимликнинг гули).

ХРИЗОБЕРИЛЛ м хризоберилл (сарғиш-тилла ранг ёки қўқиш тусли, шаффоф, қимматбаҳо тош).

ХРИЗОБЕРИЛЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое хризоберилли, хризобериллдан қилинган, хризоберилл...; ~**ая брошь** хризоберилл (дан қилинган) тўғноғич.

ХРИЗОЛИТ м хризолит (яшил рангли, шаффоф, қимматбаҳо тош).

ХРИЗОЛИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое хризолитли, хризолитдан қилинган, хризолит...; ~**ое кольцо** хризолит (дан қилинган) узук.

ХРИЗОПРАЗ м хризопраз (ярим қимматбаҳо тош).

ХРИП м хириллаш, хир-хир; ~**ы в лёгких** ўпкадаги хир-хир.

ХРИПЕНИЕ с хириллаш; **послышалось** ~ хириллаш эшитилди.

ХРИП/ЁТЬ, -плю, -пийшь *несов.* 1 хирилламоқ, хир-хир қилмоқ; бўғилмоқ; **больной** ~**йт** бемор хириллаяпти; 2 хириллаб гапирмоқ; ~**еть простуженным голосом** шамоллашдан хириллаган овоз билан гапирмоқ (ёки бақирмоқ); **Вперёд!**— ~**ёл простуженным голосом сержант** Олга!— деб бақирди сержант шамоллашдан хириллаган овоз билан.

ХРИПЛИВЫЙ, -ая, -ое сал хириллаган, хирхираган; ~ **голос** сал хирхираган овоз.

ХРИПЛЫЙ, -ая, -ое хириллаган, хириллоқ, хирилдоқ, хир-хир...; ~ **голос** хириллоқ (хириллаган) овоз.

ХРИПНУТЬ, -ну, -нешь; хрипнул, хрипла *несов.* (*сов.* **охрипнуть**) хириллаб қолмоқ; бўғилмоқ; **голос** ~**ет** овоз хирилламоқда (бўғилмоқда); ~**уть от крика** қичқириқдан (бақиршдан) хириллаб қолмоқ.

ХРИПОТ/А ж хириллаш, хириллаб қолиш, бўғилиш, **спёрят до** ~**ы** хириллаб (бўғилиб) қолгунча баҳслашадилар.

ХРИПОТЦ/А ж *разг.* хириллаш; **говорить с** ~**ой** хириллаб гапирмоқ.

ХРИПУН м, р. -á *разг.* хириллоқ, хирқироқ (хириллаб гапирадиган одам).

ХРИПУНЬЯ ж, р. мн. -ний *разг. см.* хрипун.

ХРИПУЧИЙ, -ая, -ее *прост. то же, что хриплый.*

ХРИСТИАНИЗАЦИЯ ж *книжн.* христианлаштириш (1 христиан динига киритиш, христианиликни қабул қилдириш; 2 христиан динининг қонун-қондаларига мослаш, уйғунлаштириш; ~ **языческих обрядов** мажусий урф-одатларни христианлаштириш).

ХРИСТИАНИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. книжн.* христианлаштириш.

ХРИСТИАНИЗИРОВАТЬСЯ 1 *сов. и несов.* христианлашмоқ; 2 *несов. страд. от христианизировать.*

ХРИСТИАНИН м, мн. -ане христиан (христиан динидаги киши).

ХРИСТИАНКА ж, р. мн. -нок *см.* христианин.

ХРИСТИАНСК/ИЙ, -ая, -ое христиан динига ва христианга оид; христианилик...; христиан(лар)...; ~**ая религия** христиан дини; ~**ий мир** христианлар олами; ♦ **привести в** ~**ий вид кого-что** *разг. шутил.* одам башара қилмоқ, эпақага (тегишли ҳолга) келтирмоқ, қўринишини тузатмоқ.

ХРИСТИАНСТВО с 1 христианлик, христиан дини; **проповедовать** ~ христианликни тарғиб қилмоқ; 2 *собир.* христианлар.

ХРИСТОСОВАТЬСЯ *несов.* (*сов.* **похристосоваться**) христиан динида: пасха байрами билан табриклар уч марта ўлишмоқ.

ХРОМ м хром (1 оч қул ранг тусли қаттиқ химиявий элемент; 2 *спец.* **хроматлардан** олинадиган сариқ бўёқнинг

бир тури; 3 хром билан ошланган юмшоқ, юпқа терининг бир тури).

ХРОМАТИЗМ м 1 *физ.* хроматизм (оқ нурнинг ҳар хил рангдаги нурларга ажралиш хусусияти); 2 *муз.* хроматизм, нимпарда (оҳангнинг ярим парда баланд ёки паст бўлиши).

ХРОМАТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *физ.* хроматик; ~**не цвета** хроматик ранглар; ~**ое разложение лучей** нурларнинг хроматик парчаланиши (рангларга ажралиши); 2 *муз.* хроматик, нимпарда...; ~**ая гамма** хроматик гамма; ~**ий нотный знак** хроматик нота белгиси; 3 *муз.* хроматик; ~**ая гармонь** хроматик гармонь.

ХРОМАТЫ мн. (*ед.* **хромат** м) *хим.* хроматлар (сариқ рангга бўялган хром кислотасининг тузлари).

ХРОМАТЬ *несов.* 1 оқсамоқ, оқсаб юрмоқ, оқсоқланмоқ; он ~**л на левую ногу** унинг чап оёғи оқсарди, у чап томонга ташлаб юрарди; 2 *перен. разг.* (ишда) орқада қолмоқ, камчилиги бўлмоқ, оқсамоқ; **дело** ~**ет** иш оқсапти; 3 *перен. разг.* бирор фанни яхши ўзлаштирмаслик, яхши билмаслик, ўзлаштиришда оқсамоқ; **у тебя физика** ~**ет** сенинг физикадан мазанг йўқ, сен физикадан оқсапсан; **у него** ~**ет орфография** у имлодан оқсайди, имлони яхши билмайди; ♦ ~**ть на обе ноги см.** нога.

ХРОМЕЛЬ м *хим.* хромель (никелнинг хром билан қотишмаси).

ХРОМЕТЬ *несов.* (*сов.* **охрометь**) *разг.* оқсаб қолмоқ, оқсоқ бўлиб қолмоқ.

ХРОМИРОВАНИЕ с *спец.* хромлаш, хром билан ишлов бериш, хром (билан) қошлаш; ~ **посуды** идишни хромлаш; ~ **кожи** терини хром билан ошлаш.

ХРОМИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* 1 *прич. от хромировать;* 2 *в знач. прил.* хромланган, хром билан ишлов берилган, хром (билан) қопланган; ~**ая сталь** хромланган пўлат.

ХРОМИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* 1 хромламоқ, хром (билан) қошламоқ; ~ **детали машин** машина деталларини хромламоқ; 2 хромламоқ, хром билан ишлов бермоқ, ошламоқ (терини хром тузлари солинган сувда ивितмоқ).

ХРОМИРОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* хромлашга оид; хромлайдиган, хромлаш...; ~**ый краситель** хромлайдиган бўёқ, хромлаш бўёғи; ~**ый материал** хромлаш материали, хромланадиган материал; ~**ая мастерская** хромлаш устaxonаси.

ХРОМИРОВЩИК м хромловчи, хром берувчи, хромлайдиган уста.

ХРОМИСТ/ЫЙ, -ая, -ое хромга оид; хромли; хромлаш...; ~**ая сталь** хромли (хромланган) пўлат; ~**ый железняк** хромли темиртош.

ХРОМИТ м хромит (таркибда хром ва темир бўлган минерал).

ХРОМИТОВ/ЫЙ, -ая, -ое хромитга оид; хромитли; хромит...; ~**ое месторождение** хромит кони; ~**ые руды** хромит рудалари, хромитли рудалар; ~**ые огнеупоры** хромитли оловбардош материаллар.

ХРОМОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 хромга оид; хромли, хромланган, хром...; ~**ая сталь** хромли (хромланган) пўлат; ~**ые краски** хромли бўёқ; ~**ая руда** хром руда, хромли руда; 2 хром ёрдамида тайёрланадиган, хром...; ~**ое дубление** кўжи хром билан ошланган тери; 3 хромга оид; хромдан қилинган (тикилган) хром...; ~**ая кожа** хром тери; ~**ые сапоги** хром этик.

ХРОМ/ОЙ, -ая, -бе 1 оқсоқ, чўлоқ; ~**ой человек** чўлоқ одам; 2 *в знач. сущ.* ~**ой** м, ~**ая** ж оқсоқ (чўлоқ) одам; 3 *разг.* бирор оёғи (ёки пояси) синиқ, чўлоқ; ~**ой стул** чўлоқ (оёғи синиқ) стул.

ХРОМОЛИТОГРАФ м хромолитограф (хромолитография мутахассиси).

ХРОМОЛИТОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *полигр.* хромолитографияга оид; хромолитографик; ~ **рисунок** хромолитографик расм.

ХРОМОЛИТОГРАФИЯ ж хромолитография (литографик усулда бир неча рангда китоб, журнал ва ҳ. к. боши).

ХРОМОЛИТОГРАФСКИЙ, -ая, -ое *то же, что хромолитографический.*

ХРОМОНОГИЙ, -ая, -ое 1 то же, что **хромой** 1; 2 разг. то же, что **хромой** 2.

ХРОМОНОЖКА ж, р. мн. -жек разг. оқсоқ (чўлоқ) аёл ёки бола.

ХРОМОСОМН/ЫЙ, -ая, -ое биол. хромосомага оид; хромосома...; ~ая теория наследственности ирсиятнинг хромосома назарияси; ~ые нити хромосома толалари.

ХРОМОСОМЫ мн. (ед. хромосома ж) биол. хромосомалар.

ХРОМОСФЕРА ж астр. хромосфера (қуёш атмосфера-сининг қатламларидан бири).

ХРОМОСФЕРНЫ/Й, -ая, -ое астр. хромосферага оид; хромосферик, хромосфера...; ~е извержения хромосферик отилиб чиқишлар; ~е вспышки хромосферик қақнаш.

ХРОМОТА ж оқсоқлик, чўлоқлик; оқсоқланиш, чўлоқланиш; неизлечимая ~ тузалмайдиган оқсоқлик; ~ на одну ногу бир оёғи оқсоқ, бир оёқда чўлоқланиш.

ХРОМОТИПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое прил. от **хромотипия**; хромотипик.

ХРОМОТИПИЯ ж полигр. хромотипия (кўп рангли типографик босма).

ХРОМОФОТОГРАФИЯ ж хромофотография (рангли фотография).

ХРОНИК м разг. хроник бемор, сурункали (азалий) касал (бирор касаллик билан ҳар донм оғриб турадиган одам).

ХРОНИКА ж 1 ист. йилнома, хроника; средневековые хроники ўрта аср йилномалари; 2 хроника (бирор воқеа тарихи ёритилган асар); семейная ~ оилавий хроника; ~ происшествий воқеалар (ҳодисалар) хроникаси; 3 хроника (газетанинг хабарлар бўлими); международная ~ халқаро хроника; местная ~ маҳаллий хроника; судебная ~ суд хроникаси; 4 хроника (воқеаларни хроникал тасвирловчи ҳужжатли фильм).

ХРОНИКАЛЬНЫЙ, -ая, -ое хроникага оид; хроникал, ҳужжатли; ~ фильм хроникал (ҳужжатли) фильм.

ХРОНИКЁР м хроникачи, хроника ёзувчи (газетанинг хроника бўлимига материаллар етказиб берувчи газета ходими).

ХРОНИКЕРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 прил. от **хроникёр**; хроникачи оид; хроникачи(лар)...; ~ое удостоверение хроникачининг гувоҳномаси; 2 хроникал; ~ий очерк хроникал очерк; ~ая заметка хроникал мақола.

ХРОНИСТ м хроникачи (воқеаларнинг хронологиясини тузиш билан шуғулланадиган киши); греческий ~ юнон хроникачиси.

ХРОНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 хроник, сурункали, азалий, чўзиладиган, узок давом этадиган, тўхтамайдиган; ~ий ревматизм сурункали ревматизм; 2 хроник, сурункали (чўзиладиган) касалликка йўлққан; ~ий больной хроник (доимий) бемор; 3 перен. азалий, доимий, хроник, одат бўлиб қолган; ~ое безденежье доимий пулсизлик; ~ое недо-сыпание тўйиб ухлай олмаслик; ~ая нужда доимий муҳтожлик.

ХРОНОГРАФ I м хронограф (қадимги ёзувлар ёдгорлиги).

ХРОНОГРАФ II м хронограф (бирор воқеанинг содир бўлган вақтини аниқ белгилаб ёзиб оладиган асбоб); пишущий ~ ёзма хронограф.

ХРОНОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое прил. от **хронограф** II хронограф II га оид; хронографик, хронограф...; ~ая запись хронографик ёзув, хронограф ёзуви, хронографда ёзилган ёзув.

ХРОНОЛОГИЗАЦИЯ ж книжн. хронологизация, хронологиялаштириш (бирор нарсанинг бўлган вақтини аниқлаш); ~ бронзового века бронза асрини хронологиялаштириш.

ХРОНОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 хронологияга оид; хронологик, хронологияга асосланган; ~ие даты хронологик саналар; ~ие изыскания хронологик текширувлар; 2 воқеаларнинг кетма-кет содир бўлишига асосланган; ~ая канва изложения воқеа ва ҳодисаларни хронологик тартибда баён қилиш.

ХРОНОЛОГИЯ ж хронология [1 мвайян бир вақтдан бошлаб тарихни ҳисоблаб бориш ҳақидаги фан; 2 воқеа-

ларнинг тарихи, вақти кетма-кет кўрсатиб ёзилган рўйхат; ~ русской истории рус тарихи(нинг) хронологияси; 3 чего воқеа, ҳодисаларнинг бирин-кетин пайдо бўлиши; ~ событий воқеалар хронологияси, воқеаларнинг бирин-кетин юз бериши].

ХРОНОМЕТР ж хронометр (жуда тўғри юрадиган, вақтни аниқ кўрсатадиган соат).

ХРОНОМЕТРАЖ м хронометраж, хронометраж қилиш (бирор нарсага сарф бўладиган вақтни аниқ ўлчаш); ~ трудовых процессов меҳнат жараёнларини хронометраж қилиш.

ХРОНОМЕТРАЖИСТ м хронометражчи, хронометражист (хронометраж иши билан шуғулланувчи киши).

ХРОНОМЕТРАЖИСТКА ж, р. мн. -ток см. **хронометражист**.

ХРОНОМЕТРАЖН/ЫЙ, -ая, -ое хронометражга оид; хронометраж билан боғлиқ, хронометраж (хронометр)...; ~ые работы хронометраж ишлари; ~ое наблюдение хронометр воситасида кузатув; хронометраж йўли билан кузатув.

ХРОНОМЕТРИРОВАТЬ сов. и несов. что хронометражламоқ, хронометраж қилмоқ (бирор нарсага сарф бўладиган вақтни аниқ ўлчамоқ); ~ рабочий день иш кунини хронометражламоқ.

ХРОНОМЕТРИСТ м хронометрчи, хронометрист (бирор машғулотга кетган вақтни секундомер ёрдамида аниқ белгилайдиган одам).

ХРОНОМЕТРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое хронометр воситасида қилинадиган, хронометрик; ~ое определение времени вақтни хронометрик (тарзда) аниқлаш; ~ая точность в работе ишдаги хронометрик аниқлик.

ХРОНОСКОП м спец. хроноскоп (жуда қисқа бўлган вақтни ҳам аниқ ўлчай оладиган, шунингдек турли механизмларда кўрсатилган вақтларни таққослаш учун хизмат қиладиган асбоб).

ХРОНОСКОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое хроноскопга оид; хроноскопик.

ХРУП I м разг. қирс, чирс, қарс-қурс; послышался тихий ~ қирс этган товуш эшитилди.

ХРУП II межд. карс-карс, карс-курс; касир-касир, касир-кусур; ~~, — похрустывает конь от карс-курс чай-найди.

ХРУПАНЬЕ с по гл. **хрупать**; ~ жатки ўроқ машина-нинг ғичирлаши.

ХРУПА/ТЬ несов. (сов. **хрупнуть**) разг. 1 қасирламоқ, қарсилламоқ, қирсилламоқ; ғичирламоқ; карс-карс (касир-кусур) қилмоқ; гарч-гурч қилмоқ; ~ет под ногами дош-тый настил пола оёқ остида (одам юрганда) тахта пол қирсилларди; 2 что карс-курс қилиб (касирлатиб) емоқ, касур-кусур қилиб (карсиллатиб) чайнамоқ; ~ть сахар қандин карсиллатиб емоқ (чайнамоқ); лошади ~ют овёс отлар сулини касир-кусур қилиб ейшимоқда.

ХРУПК/ИЙ, -ая, -ое; -пок, -пкá 1 мўрт, синувчан, тез синадиган; уваланувчан; ~ий лёд синувчан (мўрт) муз; ~ий металл мўрт металл; 2 перен. нозик, заиф, нимжон, қилтирик; ~ое здоровье заиф саломатлик; ~ая девушка нозик қиз; ~ий ребёнок қилтирик (нимжон) бола.

ХРУПКОСТЬ ж мўртлик, синувчанлик; нозиклик, заифлик, нимжонлик; ~ металла металдининг мўртлиги.

ХРУПНУТЬ сов. и однокр. от **хрупать**.

ХРУСТ м гарч, фарч-гурч, гажир-гужур, қарс-курс; фарчиллаш, фарч-гурч қилиш; карсиллаш; ғичирлаш, қирсиллаш, штирлаш; ~ снега под ногами қорнинг оёқ остида фарчиллаши; есть с ~ом кирсиллатиб (карсиллатиб) емоқ; ~ сухого валежника қуруқ шохларнинг штирлаши.

ХРУСТАЛИК м 1 разг. хрусталь (биллур) парчаси; 2 anat. кўз гавҳари.

ХРУСТАЛЬ м, р. -ля 1 хрусталь, биллур; 2 собир. хрусталь (биллур) идишлар; ♦ горный ~ тоғ хрустали.

ХРУСТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 хрусталга (биллурга) оид; хрусталдан (биллурдан) ясалган; хрустал (биллур)...; ~ый завод хрустал заводи; ~ый звон биллур жананги; ~ая ваза биллур ваза; 2 перен. шаффоф, соф. тиниқ, топ-тоза; ~ая вода тиниқ сув, ~ый воздух соф (тўп-тоза) ҳаво.

ХРУСТЭНИЕ с қисирлаш; ғичирлаш; ~льда музнинг қисирлаши.

ХРУСТЕТЬ, хрущё, хрустйшь *несов.* (сов. хрустнуть) 1 ғарчилламоқ, қарсилламоқ; қасирламоқ, қисирламоқ, ғичирламоқ; снег хрустит под ногами оёқ остида қор ғарчиллайди; 2 *чем* қасир-қусур (қасир-қусур) қилиб емоқ; қарсиллатиб (ғарчиллатиб) чайнамоқ; ~ *сухаряи* қотган нонни қасир-қусур қилиб емоқ; *аппетитно* ~ *огурцом* бодрингни иштаҳа билан ғарчиллатиб (қарсиллатиб) емоқ.

ХРУСТК/ИЙ, -ая, -ое; -ток, -тка қарсиллоқ қарсилдоқ, қасир-қусур (қасур-қусур, ғарч-ғурч) қиладиган; куврак (бодринг, таррак кабилар ҳақида); ~ий снег ғарч-ғурч қор; ~ий *огурец* куврак бодринг; ~ая *редиска* куврак редиска.

ХРУСТНУТЬ *сов.* и *однокр.* от хрустеть.

ХРУЩ *м, р.* -а зоол. тиллақўнғиз.

ХРЫЧ *м, р.* -а *прост.* *бран.* чол, кекса; *старый* ~ мункайган (ачиган, айниган, алжирраган) чол.

ХРЫЧОВКА *ж, р. мн.* -вок *прост.* *бран.* кампир; *старая* ~ алжираб (мункайиб, ачиб, айниб) қолган кампир.

ХРЮКАНЬЕ с хурхурлаш, хур-хур қилиш (чўчка ҳақида).

ХРЮКАТЬ *несов.* (сов. хрюкнуть) хурхурламоқ, хурхур қилмоқ.

ХРЮКНУТЬ *сов.* и *однокр.* от хрюкать.

ХРЮШКА *ж, р. мн.* -шек *разг.* чўчка (модаси).

ХРЯК *м, р.* -ка *с.-х.* и *обл.* 1 эркач чўчка; 2 *то же*, что боров 1.

ХРЯСТНУТЬ *сов.* 1 *обл.* дарз кетмоқ, чатнамоқ, ёрилиб кетмоқ; 2 *кого-что* *груб. прост.* қаттиқ (қарсиллатиб) урмоқ, қаттиқ туширмоқ.

ХРЯСТНУТЬСЯ *сов. груб. прост.* уриб олмоқ; қаттиқ урилмоқ, йиқилмоқ; ~ *головой о косяк* бошни кесакига уриб олмоқ.

ХРЯЩ I *м, р.* -щя *анат.* кемирчак, тоғай; *носовой* ~ бурун кемирчаги; ~й *гортани* томоқ кемирчақлари.

ХРЯЩ II *м, р.* -щя *геол.* йирик қум; *речной* ~ дарё йирик қуми; *прибрежный* ~ қирғоқдаги йирик қум.

ХРЯЩЕВАТЫЙ I, -ая, -ое кемирчаги (тоғайи) кўп бўлган, серкемирчак, сертоғай; кемирчақли, тоғайли; кемирчакдор, тоғайдор; ~ *нос* кемирчақли (кемирчакдор) бурун.

ХРЯЩЕВАТ/ЫЙ II, -ая, -ое *геол.* йирик қумдан иборат бўлган, йирик қумли; ~ая *почва* йирик қумли ер.

ХРЯЩЕ/ОЙ I, -ая, -бе *прил.* от хрящ I 1 кемирчакка (тоғайга) оид; кемирчакдан (тоғайдан) иборат, кемирчак (тоғай)...; ~ая *ткань* кемирчак тўқима; ~ая *клетка* кемирчак ҳужайраси; 2 скелети кемирчак (тоғай) ҳолида бўлган, кемирчакли, тоғайли; ~ые *рыбы* кемирчакли баллиқлар.

ХРЯЩЕВ/ОЙ II, -ая, -бе *прил.* от хрящ II *геол.* йирик қумли; ~ой *грунт* йирик қумли тупроқ; ~ая *дорога* йирик қумли йўл.

ХРЯЩИК *м* *разг.* *уменьш.* от хрящ I.

ХУДЕТЬ *несов.* (сов. похудеть) ориқламоқ, озмоқ; *тебе надо* ~: не ешь *мучного* сен озишинг керак, хамир овқат ема.

ХУДИТЬ, -йт *несов.* *кого-что* *разг.* оздириб (озгин қилиб) кўрсатмоқ; *эта юбка ее худит* бу юбка уни озгин қилиб кўрсатади.

ХУДО I *с* *разг.* ёмонлик, кўнғилсизлик; *нет* ~а *без добра* *посл.* (л. м. ёмонлик бор жойда, яхшилик ҳам бўлади); оининг ўн беши қоронги бўлса, ўн беши ёруғ; *тебе* ~а *никто* не *пожелает* ҳеч ким сенга ёмонликни раво кўрмайди.

ХУДО II *разг.* 1 *нареч.* ёмонлик билан, ёмон; *это может кончиться* ~бу ёмонлик билан (ёмон) тугани мумкин; 2 *безл.* в *знач.* *сказ.* *кому* ёмон, ночор; *больному* ~ *беморного* мазаси қочяпти; ♦ ~ *бедно* *прост.* камида, энг кам билан, кам деганда. йўқ деганда; *экспедиции* *нужно*, ~, *бедно* *десять* *автомашин* *экспедицияга* камида ўнта *автомашина* керак.

ХУДОБА *ж* озгинлик, ориқлик; *болёзненная* ~ касалмад озгинлик.

ХУДОЖЕСТВЕННОСТЬ *ж* санъаткорлик, бадийлик, бадийят; ~ *исполнения* ижро (этиш)нинг бадийлиги; санъаткорона ижро қилиш; бадий (нафис) ижро; *высокая* ~ *произведения* Айбёка Ойбек асарларининг юксак бадийлиги.

ХУДОЖЕСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 санъатга оид; бадий; санъат...; ~ый *совет* бадий кенгаш; ~ый *руководитель* *театра* театрнинг бадий раҳбари; ~ая *выставка* бадий кўرғазма; ~ое *училище* санъат билим юрти; 2 санъаткорона ижро этиладиган, бадий; нафис, чиройли; ~ая *гимнастика* бадий гимнастика; ~ый *фильм* бадий фильм; 3 бадий адабиётга оид; бадий; ~ое *произведение* бадий асар; ~ая *литература* бадий адабиёт; ~ые *достоинства* *романа* романинг бадий қиймати; ~ый *образ* бадий образ; ~ый *отдел* *журнала* журналнинг бадий бўлими; 4 *нозик*, нафис, яхши; ~ый *вкус* *нозик* дид; ~ое *чутьё* *нозик* сезги; 5 санъаткорларга оид; санъаткорона; бадий; ~ое *дарование* бадий истеъдод (талант); ♦ ~ая *часть* бадий қисм (йиғилишдан кейин бериладиган концерт); ~ая *самостоятельность* бадий хаваскорлик (театр санъатининг хаваскорлар томонидан ижро этилиши).

ХУДОЖЕСТВ/О *с* 1 *уст.* *то же*, что *искусство* санъат; *наука* и ~о *фан* ва санъат; *Академия* ~ Санъат академияси; 2 *разг. перен.* ёмон қилиқ (одат), қилмиш; *возьмись за ум, брось свой* ~а ақлингни йиғ, ёмон қилиқларини ташла; *это всё его* ~а буларнинг ҳаммаси — унинг иши (унинг қилмишлари).

ХУДОЖНИК *м* 1 санъаткор (санъатнинг бирор соҳасида ижодий иш билан шуғулланувчи); *великий* ~ *слова* буюк сўз санъаткори; 2 *рассом*; ~ *пейзажист* пейзажчи (манзарачи) *рассом*; ~ *портретист* портретчи *рассом*; 3 *перен.* бирор соҳадаги моҳир киши, уста; ~ *своего* *дела* ўз ишининг устаси.

ХУДОЖНИЦА *ж* см. художник 2.

ХУД/ОЙ I, -ая, -бе *худ*, *худя*, *худо*; *худее* озгин, ориқ; ~ой *человек* ориқ одам; ~ые *руки* озгин қўллар.

ХУД/ОЙ II, -ая, -бе; *худ*, *худя*, *худо*; *хуже*, *худший* 1 ёмон, ярамас; ~ая *слава* ёмон шуҳрат, ярамас донг; ~ой *мир* *лучше* *добрый* *ссора* *посл.* яхши жанжалдан ёмон мураса яхши; 2 *разг.* йиртиқ, тўзғинга, бўлмағур, тешилиб (йиртилиб) кетган, тешик; ~ой *сапог* йиртиқ этик; ~бе *ведро* тешик челақ; 3 *в знач. суц.* ~бе с ёмонлик; я ~бо *никому* не *сделал* бирова ёмонлик қилганим йўқ; ♦ *не говорю* ~бо *слова* ёмон гап айтмасдан; *на* ~ой *конец* ҳеч бўлмаганда, йўқ деганда.

ХУДОРОДНЫЙ I, -ая, -ое; -ден; -дна *уст.* зоти паст, безот, зотсиз; зотининг тайини йўқ; ~ *помещик* зоти паст помешчик.

ХУДОРОДН/ЫЙ II, -ая, -ое; -ден, -дна *разг.* кучсиз, унусиз, камҳосил, ориқ; ~ая *земля* кучсиз (ориқ) ер.

ХУДОРОДСТВО *с* *уст.* зоти пастлик, безотлик, зотсизлик.

ХУДОСОЧИЕ *с* *разг.* дармонсизлик, озгинлик, ҳолсизлик, қонсизлик.

ХУДОСОЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 дармонсиз, ҳолсиз, қонсиз, озгин; ~ый *юноша* озгин йигит; ~ый *вид* дармонсиз (ҳолсиз) кўриниш; ~ое *лицо* қонсиз юз, озгин афт-ангор; 2 ўсмай қолган, сўлгин; нимжон, пачақ, мажмағил; ~ые *всходы* мажмағил майсалар; ~ые *деревья* сўлгин дархатлар.

ХУДОЩАВОСТЬ *ж* ориқлик, озгинлик; ~ *фигуры* қадди-қоматнинг озгинлиги.

ХУДОЩАВ/ЫЙ, -ая, -ое озгин, ориқ (роқ), озгин (роқ), ориққина, озгингина; ~ый *юноша* озгин йигитча; ~ое *лицо* ориққина юз.

ХУДУЩИЙ, -ая, -ее *разг.* жуда озгин (ориқ); қотма; *ну и ты*: *все* *ребра* *можно* *пересчитать* жуда ҳам озгинсан-да, қовурғаларингни санаб чиқса бўлади.

ХУДШ/ИЙ, -ая, -ее 1 *превосх.* от *плохой* и *худой* II энг ёмон, ўта (жуда) ёмон, энг (жуда, ўта, гоят) ярамас; 2 *в знач. суц.* ~ее с ёмон(и), ярамас(и); ~ий *из худших* ёмонларнинг ёмони; *перемена* к ~ему ёмон томонга ўзгариш; ♦ *в* ~ем *случае* ҳеч бўлмаганда, бошқа иложи қолмаганда.

ХУДЫШКА *м* *и* *ж*, *р*. *мн.* -шек разг. қилтириқ, ориқ, озгин, бедармон, нимжон (ёш бола, хотин-қизлар ҳақида).
ХУЖЕ *сравн.* от плохой и худой II и от нареч. худо ёмонроқ, баттарроқ, ярамасроқ; ёмон, баттар, ярамас; нет ничего ~, чем... -дан кўра ёмонроқ нарса йўқ; тем ~ ундан баттар, яна баттарроқ; ~ всего то, что... шуниси ёмонки (чатоқ-ки)...; больному ~ бемор оғирлашди, беморнинг мазаси қочди; ещё ~ ундан баттарроқ; ~ того ундан ҳам баттарроғи; могло быть и ~ баттарроқ бўлиши ҳам мумкин эди.

ХУЛ/А *ж* *книжн.* ёмонлаш, қоралаш, койиш, ғийбатлаш; ғийбат, ҳақорат; изрыгать ~у сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ; произносить ~у ёмонлаб гапирмоқ.

ХУЛА-ХУП *м* *спорт.* хула-хуп (танада, кўпинча белда айлантириладиган гимнастик ҳалқа).

ХУЛИГАН *м* *презр.* безори, хулиган.

ХУЛИГАНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое разг. 1 хулиганнамо, безорисифат, безоринамо; безориноқ; 2 хулиган(лар)дек, безори(лар)дек, хулиганлар (безорилар)га ўхшаган; ~ого вйда паренъ кўриниши безориларга ўхшаган йигитча.

ХУЛИГАНИТЬ *несов.* (сов. нахулиганить) разг. хулиганлик (безорилик) қилмоқ.

ХУЛИГАНКА *ж*, *р*. *мн.* -нок см. хулиган.

ХУЛИГАНСКИЙ, -ая, -ое хулиган (безори)ларга оид; хулиган (безори)лардек, хулиган (безори)ларча, хулиганлик (безорилик)...; ~ постўпоқ хулиганлардек (безориларга хос) қилиқ, безорилиқ, хулиганлик.

ХУЛИГАНСТВО *с* безорилик, хулиганлик; осуждён за ~ хулиганлик учун жазоланган; бороться с ~м безориликка қарши курашмоқ.

ХУЛИГАНСТВУЮЩИЙ/И, -ая, -ее хулиганлик қилувчи (қилиб юрувчи), безорилик қилиб юрувчи, хулиган (безори)...; ~е элементы безорилик қилиб юрувчи элементлар, хулиган (безори) шахслар.

ХУЛИГАНЬЕ *с* собир. разг. презр. безорилар, хулиганлар; найдём управу на ~ хулиганларга (қарши) чора топамиз.

ХУЛИТЕЛЬ *м* *книжн.* ёмонловчи, қораловчи, ғийбатловчи, ғийбат қилувчи.

ХУЛИТЕЛЬНИЦА *ж* см. хулитель.

ХУЛИТЕЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* ёмонлайдиган, қоралайдиган, ғийбатлайдиган, ғийбат қилайдиган; ~е речи қоралайдиган нутқлар.

ХУЛИТЬ *несов.* кого-что *книжн.* ёмонламоқ, қораламоқ, балном (ғийбат) қилмоқ; койинмоқ, ҳақорат қилмоқ.

ХУНВЕЙБИН *м* қизил соқчи (Хитойда «маданий революция» даврида, 1966 йилда ўқувчи ва студентлардан тузилган отрядларнинг иштирокчиси).

ХУНТА *ж* хунта (1 Испания ва Латин Америкасида турли бирлашмалар, гуруҳлар ва ҳ. к. ларнинг номи; 2 ҳарбий реакцион террористик гуруҳ; военная ~ ҳарбий хунта; чилийская ~ Чили хунтаси).

ХУНХУЗ *м* хунхуз, босмачи (19-ҳамда 20-аср ўрталарида шарқи-шимолий Хитойда ҳаракат қилган босқинчилар шайқасининг аъзоси); За Аргунью появились шайки китайских ~ов (Седых) Аргунь орқасидан Хитой хунхузларининг тўдаси кўринди.

ХУНХУЗСКИЙ/И, -ая, -ое хунхуз(лар)га оид; хунхуз...; ~е притоны хунхузлар (босмачилар) макони.

ХУРАЛ *м* хурал (Мўғулистон Халқ Республикасида давлат ҳокимияти органларининг номи); Великий народный ~ Буюқ халқ хурали.

ХУРМ/А *ж* *бот.* хурмо; саженцы ~ы хурмо кўчатлари; плоды ~ы хурмо мевалари.

ХУРУЛТАЙ *м* қурултой (Монголияда: 1) исл. хукрон синф вакилларининг съезди; 2) 1921 йил революциясидан кейин — халқ вакилларининг йиғилиши).

ХУТОР *м*, *мн.* -а 1 хутор (ўзи якка ажралиб турадиган ер участкаси ва ҳовли); выселиться на ~ хуторга кўчи кетмоқ; 2 қишлоқча, қўрғонча, кичкина қишлоқ, хутор (Украина ва Россия жанубида).

ХУТОРНЫЙ, -ая, -ое то же, что хуторской.

ХУТОРОК *м*, *р.* -рка *уменьш.* от хутор разг. хуторча, кичик хутор.

ХУТОРСКОЙ/ОЙ, -ая, -ое хуторга оид; хутор...; ~ая жизнь хутор ҳаёти; ~ие постройки хутор иморатлари; ~бе хозяйство хутор хўжалиғи.

ХУТОРЯНИН *м*, *мн.* -яне 1 хуторлик, хуторда яшовчи; 2 хутор эгаси.

ХУТОРЯНКА *ж*, *р*. *мн.* -нок см. хуторянин 1.

Ц

ЦАНГ/А *ж* спец. цанга (металл кесувчи станокда: ишланадиган деталь ёки асбобни қисиб турадиган мослама).

ЦАНГОВЫЙ, -ая, -ое спец. цангага оид, цанга...; ~патрón цанга патрони.

ЦАП *межд.*, в знач. сказ. прост. чанг солиб тутиб олди, шап этиб тутди (ушлаб олди, юлиб олди); ~е го за руку шап этиб унинг қўлидан тутди; а кошка ~мышку мушук эса сичқонни шап этиб тутиб олди.

ЦАПАТЬ *несов.* кого-что прост. 1 тимдаламоқ, юмдаламоқ; 2 (сов. цапáть) чанг солмоқ, юлиб олмоқ; ~из рук қўлидан юлиб олмоқ; 3 (алдаб, зўрлаб) ўзиники қилиб олмоқ, тортиб олмоқ.

ЦАПАТЬСЯ *несов.* прост. 1 чанг солмоқ; тимдаламоқ, юмдаламоқ; 2 (сов. поцапáться) перен. олишмоқ, айтишмоқ, жанжаллашмоқ, койишмоқ; ~из-за пустяков арзиманг нарсага айтишмоқ.

ЦАПКА *ж*, *р*. *мн.* -ок разг. цапка (кетмончага ўхшаш асбоб).

ЦАПЛЯ *ж*, *р*. *мн.* -пель қўтон, қарқара; белая ~ок қўтон; серая ~күк қўтон; рыжая ~ жийрон қарқара.

ЦАПНУТЬ *сов.* и *однокр.* от цапать.

ЦАПОНЛАК *м* спец. цапонлак (металл буюмлар бўйаш учун ишлатиладиган шаффоф лок).

ЦАПФА *ж* *тех.* цапфа (ўқ ёки валнинг подшипникда айланувчи қисми, бўйни).

ЦАПФЕННЫЙ, -ая, -ое *тех.* цапфага оид, цапфа...

ЦАП-ЦАРАП *межд.* в знач. сказ. разг. тутиб олди; тортиб (юлиб) олди; таппа босди.

ЦАРАПАНЬЕ *с* 1 по гл. царáпать 1 и царáпаться 3;

за двёрью послаьшалось ~ эшик ортида тирнаш (қитирлаш) овози эшитилди; 2 перен. разг. олишув, айтишув, жанжаллашув; жанжал.

ЦАРАПАТЬ *несов.* кого-что 1 (сов. оцарáпать) тирнамоқ, тимдаламоқ; юмдаламоқ; ~ ногтями тирноғи билан тимдаламоқ; ~ руку қўлни тирнамоқ (тимдаламоқ); ~ кому-н. лицó бировнинг юзини тимдаламоқ; 2 тирнаб чизмоқ (ёзмоқ); перо царáпает перо тирнаб ёзапти; 3 (сов. нацарáпать) тирнамоқ, тирнаб из туширмоқ; ~ буквы на стене деворга тирнаб ҳарфлар ёзмоқ; 4 разг. ажи-бужи қилиб ёзмоқ; он стал ~что-то в своей тетрадке у дафтарига нималарнидир ажи-бужи қилиб ёза бошлади.

ЦАРАПА/ТЬСЯ *несов.* 1 тимдаламоқ, юмдаламоқ, тирнамоқ; тимдалаб (юмдалаб, тирнаб) олмоқ; эта кошка ~ется бу мушук тимдалайди (тимдалаб олади); 2 тимдалашмоқ, юмдалашмоқ, тирнашмоқ; кошки ~ются мушуклар юмдалашяпти; 3 (тирнаб, тимдалаб, кемириб) қитирлатмоқ, қитир-қитир қилмоқ; ~ться в дверь эшикни қитирлатмоқ;мышь ~ется под полом сичқон полнинг остиди қитирляяпти.

ЦАРАПИНА *ж* 1 тирналган (тимдаланган) жой, тирноқ изи, чақа; глубокая ~ чуқур тирноқ изи; рўки в ~х қўллари тирналган (тимдаланган); 2 қирилган (тирналган, сидирилган) жой; ~ на мебели мебелдағи қирилган жой; ~ на бронё танка танк зирҳидағи қирилган жой.

ЦАРАПИНКА *ж*, *р*. *мн.* -нок, *уменьш.* от царáпина.

ЦАРАПНУТЬ *сов* 1 *однокр.* от царáпать 1; 2 разг. тегиб (яралаб) ўтмоқ; ялаб кетмоқ; солдата ~ло оскóлком

снаряды снаряд осколками солдатни ялаб (енгилигина яра-лаб) ўтди.

ЦАРЕВ, -а, -о уст. и нар.-поэт то же, что царский 1.

ЦАРЕВИЧ м шаҳзода.

ЦАРЕВНА ж, р. жн. -вен малика, шоҳбекач (подшо-нинг қизи).

ЦАРЕДВОРЕЦ м, р. -рца книжн. уст. сарой аъёни, сарой аҳли.

ЦАРЕДВОРЧЕСКИЙ, -ая, -ое книжн. уст. прил. от царедворец; сарой аъён(лар)ига оид, сарой аъён(лар)и...

ЦАРЕУБИЙСТВО с подшоҳни ўлдириш (қатл қилиш).

ЦАРЕУБИЙЦА м и ж подшоқуш, подшоҳнинг қотили.

ЦАРИЗМ м чоризм; **свержение** ~а чоризмни ағдариб ташлаш; чоризмнинг ағдарилиши.

ЦАРИСТСКИЙ, -ая, -ое чоризмга оид, чоризм...; ~ая политика чоризм сисёати.

ЦАРИ/ТЬ несов. 1 уст. то же, что царствовать 1; 2 перен. ҳукмронлик (ҳокимлик) қилмоқ, устун турмоқ; ~ть в обществе жамиятда ҳокимлик қилмоқ ёки устун турмоқ; ~ть над всеми ҳаммадан устун бўлмоқ; ҳаммага ҳукмини ўтказадиган бўлмоқ. 3 перен. ҳукм сурмоқ; в лесу ~т тишина ўрмонда тишилик ҳукм суради; в дореволюционной деревне ~ла ништа революциядан олдинги қишлоқларда қашшоқлик ҳукм сураган эди.

ЦАРИЦА ж малика (1 хотин подшо, подшо хотин; 2 шоҳбону, подшоҳни; хотини; 3 перен. чего энг яхшиси, сараси, подшоси, маликаси; **роза** — ~ цветóв атиргул — гулларнинг сараси, гулларнинг подшоси — атиргул; ~ бала бад маликаси).

ЦАРСКИЙ, -ая, -ое 1 подшога (шоҳга, шоҳликка, подшоликка) оид; подшоҳлик (шоҳлик)..., подшо (шоҳ)...; ~ий дворец подшо саройи; ~ая корона шоҳлик тожи; ~ий указ подшо (шоҳ) фармони; 2 Россия подшосига оид; чор...; ~ая Россия чор Россияси; ~ий режим чор режими; ~ое правительствó чор ҳукумати; 3 перен. шоҳона, жуда ҳашаматли (дабдабали); ~ий подорож шоҳона совға; ~ий ужин дабдабали кечки овқат (зиефат); ♦ ~ая водка зар суви (азот кислотаси билан хлорид кислота қоримаси); ~ие врата (или двери) церк. бутхонада: ўрта эшик; ~ий двор подшо ва унинг яқинлари, сарой аҳли.

ЦАРСТВЕННОСТЬ ж виқорлилик, шоҳоналик, басавлатлик.

ЦАРСТВЕННЫЙ, -ая, -ое 1 уст. см. царский 1; 2 перен. виқорли, басавлат, шоҳона; ~ый вид шоҳона қиёфа (виқор); ~ая поступь савлат билан юриш, басавлат (виқор билан) қадам ташлаш.

ЦАРСТВИЕ с уст. то же, что царство 1, 2; ♦ ~ небесное кому худо раҳмат қилсин, жойи жаннатда бўлсин.

ЦАРСТВО с 1 уст. и спец. подшолик, подшо қўл остидаги давлат; салтанат; **Московское** ~ Москва подшолиги; 2 подшолик (ҳукмронлик, шоҳлик) қилиш; подшолик (шоҳлик) даври; в ~ Петра 1 Петр 1 нинг подшолик даврида; венчаться на ~ тож киймоқ (подшо бўлмоқ); 3 перен. чего или какое дунё, олам; ~ природы табиат дунёси; живóтное ~ ҳайвонлар олами, ҳайвонот дунёси; ~ льда музликлар олами; ♦ тёмное ~ маданиядан орқада қолган муҳит; сонное ~ разг. шути. уйқубозлик.

ЦАРСТВОВАНИЕ с 1 подшолик (шоҳлик, ҳукмронлик) қилиш; 2 подшолик (ҳукмронлик, шоҳлик) даври; в ~ Николая 1 Николай 1 нинг подшолик даврида.

ЦАРСТВОВАТЬ несов. 1 подшолик (шоҳлик, ҳукмронлик) қилмоқ; 2 перен. то же, что царить 3; ҳукм сурмоқ; ~ет тишина сукунат ҳукм суради (сурмоқда).

ЦАРСТВУЮЩИЙ, -ая, -се 1 прич. от царствовать; 2 уст. подшолик (шоҳлик, ҳукмронлик) қилувчи; ҳоким; подшо (шоҳ)...; ~ дом подшо (шоҳ) хонадони.

ЦАРЬ м 1 подшо, шоҳ; ~ царей шоҳларнинг шоҳи, шаҳаншоҳ; **свержение царя** подшоҳни ағдариб ташлаш (тахтдан тушириш); 2 перен. шоҳ, подшо; энг зўр; **человек** — ~ природы одам табиат шоҳидир; **дуб** — ~ лесóв эман — ўрмонлар подшоси; **лев** — ~ зверей шер ҳайвонлар подшосидир; 3 шоҳ, подшо, энг катта, энг юксак; ~-колокол шоҳдўғирок (жуда катта қўнғирок); ~-лушка подшо-тўп, шоҳзамбарак (жуда катта тўп ёки замбарак); ~-пти-

ца **фольк.** қушларнинг подшоси, энг катта қуш; бургут; ~-девица **фольк.** қизлар шоҳи; энг гўзал қиз; ♦ **блух царя** небесного см. блух; ~ в голове у кого (или с царём в голове кто) разг. ақли, ақли расо, мияли, зехни баланд (ўткир); **без царя в голове** разг. жуда аҳмоқ, хомкалла, қо-воқбош, ақлсиз, эси паст; ~ и бог кто, где ўзи хон, қўлан-каси майдон; айтгани-айтган, дегани-деган; чекланмаган (чексиз) ҳукмрон; при царé **Горóх** см. горóх.

ЦАЦА ж 1 уст. болалар ўйинчоги; 2 прост. неодобр. ўзига бино қўйган, гердайган, кеккайган (такаббур) одам; **подумаешь, какáя** (или **важная**) ~! қара, қанақа кеккайган одам экан!

ЦАЦКАТЬСЯ несов. с кем-чем прост. неодобр. ҳаддан ташқари маҳлиё бўлмоқ, ортиқча мулозамат қилмоқ; фармонбардор (гирдикапалак) бўлмоқ, соясига кўрпача солмоқ.

ЦВЕСТИ, **цвету́**, **цветёшь**; **цвёл**, **цвелá**; **цвету́щий**, **цвет-ший** 1 гулламоқ, гули очилмоқ, очилмоқ, гулга кирмоқ; **яблоня цветёт** олма гуллаяпти; **розы цветут** атиргуллар очилаяпти; 2 перен. гулдай очилиб (яшнаб) турмоқ, барқ урмоқ; ~ красотóй хусни яшнаб (гулдай очилиб) турмоқ; ~ здоровьём соғлиги барқ уриб турмоқ; 3 перен. **высок**, **ривожданмоқ**, **ривож топмоқ**, тараққий қилмоқ, гулламоқ, гуллаб-яшнамоқ, юксалмоқ; **советская страна цветёт** совет мамлакати гуллаб-яшнамоқда; 4 могор (пўпанак) босмоқ, кўкармоқ, кўкариб кетмоқ; **пруд цветёт** ҳовузни (ҳовузда-ги сувни) пўпанак босиб ётибди.

ЦВЕТ 1 м, жн. **цветá** тус, ранг; **тёмный** ~ тўқ (қо-рамтир) ранг; **яркие цветá** очик (шўхчанг) ранглр; ~ **лицá** бетнинг туси (ранги); ♦ **видеть** (или **представлять**) в **ро-зовом** ~е **кого-что** ҳамма нарсани яхши деб билмоқ (та-саввур қилмоқ); камчиликларидан (ёмон томонларидан) кўз юммоқ; **видеть** (или **представлять**) **всё в чёрном** ~е **кого-что** ҳамма нарсани ёмон деб билмоқ (тасаввур қил-моқ); яхши (ижобий) томонларидан кўз юммоқ; **защищать цветá** **кого** или **что** бирор спорт жамияти командаси соста-вида ўйнамоқ; **защищать цветá** **сборной** **команды** **терма** команда шарафини ҳимоя қилмоқ.

ЦВЕТ 2 м, р. -а (-у) 1 уст. нар.-поэт и прост. то же, что цветóк; **яблоневый** ~ олма гули; **белым** ~ом **расцвелá** **вишня** олча опоқ бўлиб гуллади; 2 **собр.** гул, чечак; **ис-кúственные** ~ы сунъий (ясама) гуллар; 3 перен. **чего вы-сок**, сараси, гули; ~ **молодёжи** ёшларнинг сараси; **моло-дёжь** — ~ **нации** ёшлар миллатнинг гулидир; ~ **науки** фан (илм)нинг гули; ♦ **в** ~е или **во цветé** (лет, сил) қирчил-лаган даври(да), айни етилган пайти(да); **в** ~у қийғос (авжи) гуллаган даврда; **яблоня в** ~у олманинг қийғос гуллаган пайти.

ЦВЕТАСТЫЙ, -ая, -ое разг. кўп гул солинган, гул-дор, сергул; гулли; ранг-баранг; ~ый сарафан гулли сара-фан; ~ая шаль гулдор рўмол.

ЦВЕТЕНИ/Е с 1 гуллаш, гули очилиш; **порá** ~я гул-лаш даври; 2 **собр.** спец. гуллар, чечаклар; гуллаётган ўсимликлар; 3 разг. могор (пўпанак) босиб, кўкариш, кў-кариб кетиш; ~е **воды** сувнинг кўкариб кетиши.

ЦВЕТЕНЬ м, р. -тня уст. и прост. то же, что пыльцá.

ЦВЕТИК м нар.-поэт., уменьш.-ласк. от цветóк.

ЦВЕТИСТОСТЬ ж 1 ранг-баранглик, гулдорлик, сер-гуллик, гуллилик; 2 перен. бежамадорлик; ~ **стиля** услуб-нинг бежамадорлиги.

ЦВЕТИСТЫЙ, -ая, -ое 1 гулли, сергул; гулдор, очи-либ турган, гуллар билан қопланган; ~ая **лужáйка** сергул майсазор (ўтлоқча); 2 ранг-баранг; гулдор, сергул; чипор, ола-була; хол-хол; ~ый **ковёр** гулдор (ловуллаган) гилам; 3 перен. бежамадор, баландпарвоз; ~ый **слог** бежамадор (баландпарвоз) гап; ~ая **речь** бежама нутқ.

ЦВЕТКОВЫЙ, -ая, -ое гул чиқарадиган, гуллайди-ган, гулли; ~ые **растения** гулли ўсимликлар.

ЦВЕТНИК м 1 гулхона, гулзор, чаманзор; **разбítь** ~ гулхона (гулзор) барпо қилмоқ; 2 перен. бўстон, гулист-тон, гулшан (кўпинча хотин-қизлар, болалар ҳақида).

ЦВЕТНИКОВЫЙ, -ая, -ое гулхонага (гулзорга) оид, гулзор (гулхона, чаманзор)...; ~ **учáсток** гулзор майдони.

ЦВЕТН/ОЙ, -ая, -бе 1 рангли, рангдор; турли рангда-ги; ~ая **фотографáя** рангли (рангдор) фотография; ~би

фильм рангли фильм; ~**ая** **гравюра** рангли гравюра; ~**бе** **телевидение** рангли телевидение; ~**бй** **телевизор** рангли телевизор; 2 оқ танли бўлмаган, оқ танли эмас (қора танли, сариқ танли ёки қизил танли); ~**ые** **народы** оқ танли бўлмаган халқлар (қора танли, сариқ танли ёки қизил танли халқлар); **дискриминация** ~**бго** **населения** в империалистических странах империалистик мамлакатларда: оқ танли бўлмаган аҳолини камситиш (таҳқирлаш); оқ танли бўлмаган аҳолининг камситилиши (таҳқирланиши); 3 рангли; ~**ые** **металлы** рангли металл; ~**ая** **металлургия** рангли металлургия; **цех** ~**бго** **литья** рангли металл қуйиш цехи; ♦ ~**ая** **капуста** гулқарам.

ЦВЕТНОСТЬ *ж. спец.* муайян рангда бўлишлик; **шкала** ~и **воды** сув рангини (рангдорлик даражасини) кўрсатувчи шкала.

ЦВЕТОВОД *м* гулчи, гулчилик мутахассиси.

ЦВЕТОВОДСТВО *о* с 1 гулчилик; **колхозное** ~**о** колхоз гулчилиги; **заниматься** ~**ом** гулчилик билан шуғулланмоқ; 2 гулчилик хўжалиги (муассасаси); **купить цветы** в ~**е** гулчилик хўжалигидан гул сотиб олмақ; **рассада** из ~**а** гулчилик хўжалигидан олиб келинган кўчат.

ЦВЕТОВОДЧЕСКИЙ, -**ая**, -**ое** гулчиликка оид, гулчилик билан шуғулланадиган; гулчилик...; ~**ое** **хозяйство** гулчилик хўжалиги.

ЦВЕТОВОЙ, -**ая**, -**бе** ранг (тус)га оид; рангли; ~**ая** **гамма** рангли гаммаси; ~**ые** **оттенки** ранглирлар оттенкаси; ♦ ~**ая** **слепота** то же, что дальтонизм; ~**бе** **зрение** (киши ва ҳайвонларнинг) ранг сезиш (ажратиш) қобилияти.

ЦВЕТОЕД *м* гулхўр (қўнғиз); **яблоневый** ~ олма гулхўри; **малиновый** ~ малина гулхўри.

ЦВЕТ/ОК *м, р.* -**тка**, *мн.* **цветы** и **цветки** 1 гул; чечак; **пахучий** ~**бк** ҳидли гул; 2 *мн.* **цветы** гуллар, гулли ўсимликлар; **живые цветы** ўсиб турган гуллар; **собира́ть цветы** в поле далада гул термоқ; **садовые цветы** боғ гуллари; **полевые цветы** дала гуллари; **сажа́ть цветы** гул ўтказмоқ; ♦ **тепличный** ~**бк** *см.* **тепличный**; **срыва́ть цветы** **удовольствия** бемашқақат ҳаёт кечирмоқ.

ЦВЕТОЛОЖЕ *с* *бот.* гулдон, гулўрин.

ЦВЕТОМУЗЫКА *ж* *см.* **светомузыка**.

ЦВЕТОМУЗЫКАЛЬНЫЙ, -**ая**, -**ое** *см.* **светомузыкальный**.

ЦВЕТОНОЖКА *ж, р. мн.* -**жек** *бот.* гулбанд, гул банди.

ЦВЕТОНОСНЫЙ, -**ая**, -**ое**; -**сен**, -**сна** *бот.* гулли, гул чиқарадиган; сергул; ~**е** **растения** гулли (сергул) ўсимликлар; ~**й** **стебель** сергул (гулли) поя.

ЦВЕТОЧ/ЕК *м, р.* -**чка**, *мн.* -**чки**, *уменьш.-ласк.* от **цветок** кичкина гул; гулча (чечак); **платье** ~**ками** (в ~**ек**) гулли кўйлак; ♦ **это только** (или **ещё**) ~**ки** бу ҳали ҳалво, бу ҳали ҳеч гап эмас, бу ҳали нима эмиш.

ЦВЕТОЧНИЦА *ж* 1 гулчи, гул сотувчи аёл; 2 гулдон, гул яшиги.

ЦВЕТОЧНЫЙ, -**ая**, -**ое** 1 *прил.* от **цветок** гулга оид, гул...; ~**ая** **пыльца** гулчанг; ~**ая** **почка** гулкуртак; ~**ые** **семена** гул уруғлари; 2 гул ўсадиган, гул ўстириладиган; гул...; ~**ый** **горшок** гултувак; ~**ые** **оранжереи** гул оранжереяси; 3 гул сотадиган (сотувчи), гул...; ~**ый** **магазин** гул сотадиган магазин, гул магазини; 4 гулдан олинган (қилинган, тайёрланган), гул...; ~**ый** **одеколон** гулатир; ~**ая** **эссенция** гул эссенцияси; ♦ ~**ый** **чай** гулчай (чоғ ўсимлигининг ҳали ёзилмаган ёш баргларида-куртақларидан тайёрланган аёло нав чоғ).

ЦВЕТОЧУВСТВИТЕЛЬНОСТЬ *ж* ранг сезувчанлик, ранг сезиш қобилияти; ранг сезгирлик.

ЦВЕТОЧУВСТВИТЕЛЬНЫЙ, -**ая**, -**ое** ранг сезувчан, рангини сезадиган, ранг сезгир; ~**ая** **плёнка** ранг сезувчан плёнка.

ЦВЕТУЩИЙ, -**ая**, -**ее** 1 *прич.* от **цветы** гуллаётган, гуллаб турган; ~**ий** **сад** гуллаб турган боғ; 2 *в знач. прил.* *перен.* гуллаётган, яшнаётган, гулдай (гул-гул) очилган; обод; ~**ий** **юноша** гулдай очилаётган йигит; **у него** ~**ий** **вид** у гулдай очилди; ~**ая** **страна** гуллаётган (обод) мамлакат.

ЦЕВКА *ж, р. мн.* -**вок** 1 *тех.* цевка (узатгич механизмининг цилиндрсимон деталли); 2 тутак, найча (ип ўраш

учун ишлатилади); ~ **на веретенё** урчуқ тутаги; 3 *анат.* найчасимон илик суяги (қушларда).

ЦЕВНИЦА *ж* *уст.* сибизга (қўшнайсимон музыка асбоби).

ЦЕВОЧНЫЙ, -**ая**, -**ое** 1 *прил.* от **цевка** 1 *тех.* цевкали, цевкаси бор; ~**ая** **машина** цевкали машина; 2 тутакка (найчага) оид; тутак...; найча...; 3 *анат.* найчасимон; ~**ая** **кость** найчасимон суяк (қушларда).

ЦЕВЬЕ *с спец.* 1 **цевье** (милтиқнинг ствол ва механизмлар ўрнатиладиган қисми); 2 **поя**, **поя** қисми; ~ **якоря** **лангар** пояси.

ЦЕДИЛКА *ж, р. мн.* -**лок** *разг.* сузгич; ~ **для** **молока** сутсузгич.

ЦЕДИЛЬНЫЙ, -**ая**, -**ое** сузадиган, сузиб тозалайдиган, сузгичдан ўтказадиган; сузиб тозалаш учун ишлатиладиган; ~**ая** **машина** сузиб тозалайдиган машина, сузгич машина.

ЦЕДИТЬ, **цежу́**, **це́дишь** *несов.* что 1 сузмоқ, сузиб ўтказмоқ; ~ **молоко** **через** **це́дилку** сутни сузгичдан ўтказмоқ; 2 **тор** тешикдан ўтказмоқ (қўймоқ), сирқитмоқ; ~ **вино** в **стакан** **винони** **стаканга** сирқитиб қўймоқ; 3 *перен.* *разг.* чайналиб (салмоқлаб) гапирмоқ; ~ **слова́** чайналиб гапирмоқ; ~ **сквозь** **зубы** тиш орасидан (сизғириб) гапирмоқ.

ЦЕДРА *ж* **цедра** (лимон ёки апельсин қобиғи ва шу қобикдан тайёрланган зирвор).

ЦЕЖЕННЫЙ, -**ая**, -**ое** *прич.* от **це́дить**.

ЦЕЖЕНЫЙ, -**ая**, -**ое** *разг.* сузилган, тиндирилган; ~ **квас** сузилган квас; ~ **бульон** тиндирилган шўрва.

ЦЕЗАРЬ *м* **цезарь** (Қадимги Римда: императорларнинг унвони); римский ~ Рим цезари.

ЦЕЗИЙ *м* **цезий** (химиявий элемент; тилла ранг юмшоқ металл).

ЦЕЗУРА *ж* **цезура** (1 *лит.* шеърятда такрорланиб келувчи паузанинг алоҳида тури; 2 *муз.* мелодияларда пауза, тўхта).

ЦЕЗУРНЫЙ, -**ая**, -**ое** *лит., муз.* **цезурага** оид; **цезура**...

ЦЕЙТНОТ *м* 1 **цейтнот** (шахмат ёки дамка ўйинида: вақт тугаб, ўйлаш имконияти қолмаган танг пайт); **быть** в ~**е** **цейтнотда** қолмоқ; 2 *перен.* *разг.* вақт танглиги.

ЦЕЙХГАУЗ *м* *уст. воен.* **цейхгауз** (қурол-яроғ ва ҳарбий анжомлар омбори).

ЦЕЛЕБНОСТЬ *ж* шифобахшлик, даволик; ~ **источник** **булоқнинг** шифобахшлиги.

ЦЕЛЕБНЫЙ, -**ая**, -**ое**; -**бен**, -**бна** шифобахш, шифоли, даво бўладиган; доривор; ~**ий** **корень** шифобахш илди; ~**ая** **травá** доривор ўт; ~**ый** **воздух** шифобахш ҳаво; ~**ые** **грязи** шифобахш лойлар.

ЦЕЛЕВ/ОЙ, -**ая**, -**бе**; 1 *спец.* бирор мақсадга қаратилган, бирор мақсад учун белгиланган; ~**бй** **аванс** маълум мақсад учун берилган аванс; ~**бе** **финансирование** маълум мақсадлар учун ажратилган маблағ; 2 бирор мақсад кўзда тутилган, аниқ мақсадли, мақсад қилиб қўйилган; ~**бе** **задание** мақсадли топширик.

ЦЕЛЕНАПРАВЛЕННОСТЬ *ж* аниқ бир мақсадга қаратилганлик (йўналтирилганлик, мўлжалланганлик); ~ **действий** **харакатларнинг** бирор мақсадга қаратилганлиги; ~ **в работе** ишнинг аниқ бир мақсадга қаратилганлиги.

ЦЕЛЕНАПРАВЛЕННЫЙ, -**ая**, -**ое** аниқ бир мақсадга қаратилган (йўналтирилган), аниқ бир мақсадни кўзда тутадиган; ~**е** **действие** бирор мақсадга қаратилган ҳаракатлар.

ЦЕЛЕСООБРАЗНОСТЬ *ж* мақсадга мувофиқлик, маъқуллик, мақбуллик.

ЦЕЛЕСООБРАЗНЫЙ, -**ая**, -**ое**; -**зен**, -**зна** мақсадга мувофиқ, маъқул, мақбул; ~**ый** **поступок** мақсадга мувофиқ (маъқул) иш-ҳаракат; ~**ое** **решение** **вопроса** масаланинг мақсадга мувофиқ ҳал қилиниши.

ЦЕЛЕУСТРЕМЛЕННОСТЬ *ж* аниқ бир мақсадга қаратилганлик (йўналтирилганлик); (аниқ бир) мақсадга эришишга интилувчанлик, собитқадамлик.

ЦЕЛЕУСТРЕМЛЕННЫЙ, -**ая**, -**ое** 1 аниқ бир мақсадга қаратилган (йўналтирилган); ~ **труд** аниқ бир мақсадга йўналтирилган меҳнат; 2 аниқ бир мақсадга эришишни кўзда тутадиган; собитқадам; ~ **человек** аниқ бир мақсадга интилувчи киши, собитқадам киши.

ЦЕЛИК *м воен.* целик (замбарак ва пулемётларда: прицелинг нишонга олинда суриладиган кисми).

ЦЕЛИКОМ *нареч.* 1 бутунлигича, бутун ҳолда, бутунлайин; **проглотить** ~ бутунлигича ютиб юбормоқ; **зажарить кўрпучу** ~ товукни бутунлигича қовурмоқ; 2 *перен.* бутунлай, тамомила, батамом; ~ **отдаться делу** бутунлай ишга берилмоқ; ♦ ~ и **полностью** батамом, тўла-тўқис.

ЦЕЛИН/А *ж* 1 бўз ер, кўрпак; **освоение** ~ы бўз ерларни ўзлаштириш; **пахать (поднимать)** ~у кўрпак очмоқ; **поехать на** ~у кўрпак очишга бормоқ; 2 тегилмаган (оёқ босилмаган) юза (сирт); кўрпа; **снежная** ~а қор кўрпаси; оёқ тегмаган (бузилмаган) қор сатҳи (юзаси); **зелёная** ~а лўга ўтлоқнинг яшил кўрпаси.

ЦЕЛИННИК *м* чўлқувар (бўз ерларни ўзлаштирувчи).

ЦЕЛИННИЙ *И.* -ая, -ое бўз ерга (кўрпакка) оид, бўз (кўрпак)... ~е зёмли бўз (кўрпак) ерлар; **освоение** ~х зёмель бўз ерларни ўзлаштириш.

ЦЕЛИТЕЛЬ *м книжн.* даволоччи, шифоловчи; ~ **недуг** касалликларни даволоччи.

ЦЕЛИТЕЛЬНОСТЬ *ж книжн.* то же, что целёбность.

ЦЕЛИТЕЛЬНЫЙ *-ая, -ое; -лен, -льна книжн.* то же, что целёбный.

ЦЕЛИТЬ *несов.* 1 *то же, что целиться;* ~л в ворону, а попал в корову *погов.* қарғани нишонга олиб, сигирни отиб қўйди; 2 *перен. разг.* мўлжалламоқ, интизмоқ; ~ть в начальники бошлиқ бўлишни мўлжалламоқ, бошлиқ бўлишга интизмоқ.

ЦЕЛИТЬ *несов.* кого-что *книжн. уст.* даволамоқ, шифоламоқ, шифо бермоқ; ~ **душевные раны** рухий жароҳатни даволамоқ, таскин бермоқ, ором бахш этмоқ.

ЦЕЛИТЬСЯ *несов.* мўлжалламоқ, мўлжалга (нишонга) олмақ; ~ в мишень нишонни мўлжалга олмақ.

ЦЕЛКОВЫЙ *м прост.* сўлкавой, бир сўмлик танга; **тридцать** ~х ўттиз сўлкавой.

ЦЕЛЛОФАН *м* целлофан (целлюлозадан тайёрланган материал).

ЦЕЛЛОФАНОВЫЙ *-ая, -ое* целлофанга оид, целлофандан қилинган, целлофан...; ~ый **пакет** целлофан халта; ~ая **упаковка** целлофан ўрам (упаковка), целлофандан қилинган упаковка.

ЦЕЛЛУЛОИД *м* целлулоид (целлюлозадан тайёрланган каттик пластик материал).

ЦЕЛЛУЛОИДНЫЙ *И.* -ая, -ое целлулоидга оид, целлулоиддан қилинган, целлулоид...; ~е **игрушки** целлулоид ўйинчоқлар.

ЦЕЛЛУЛОИДОВЫЙ *-ая, -ое то же, что целлулоидный;* ~ воротничок целлулоид ёқача.

ЦЕЛЛЮЛОЗА *ж* целлюлоза (ёғочдан, ўсимликдан олинб, қоғоз, кинолента, сунзий ипак, портловчи нарсалар тайёрлаш учун ишлатиладиган модда).

ЦЕЛЛЮЛОЗНЫЙ *И.* -ая, -ое целлюлозага оид, целлюлоза ишлаб чиқарилган; целлюлозадан қилинган; целлюлоза...; ~ая **фабрика** целлюлоза фабрикаси.

ЦЕЛОВАЛЬНИК *м* 1 *уст.* целовальник (Россияда 15—17-асрларда: солиқ йиғиш ва баъзи суд-миршаблик ишларида қатнашувчи амалдор); 2 *уст.* майхоначи, майфуруш.

ЦЕЛОВАНИЕ *с книжн.* 1 *по сл.* целовать и целоваться ўпиш, бўса олиш; ўпишиш, ўпишув; 2 *уст.* онт (қасам) ичиш; ♦ **крестное** ~ крестни ўпиб қасам ичиш; **последнее** ~ *уст.* марҳум (майит) билан хайрлашиш.

ЦЕЛОВАТЬ *-лую, -луеть несов. (сов. поцеловать)* кого-что ўлмақ, бўса олмақ; ♦ ~ **крест** *уст.* крестни ўпиб онт (қасам) ичмоқ.

ЦЕЛОВАТЬСЯ *-луюсь, -луеться несов. (сов. поцеловаться)* ўпишмоқ, бир-бирини ўпишмоқ.

ЦЕЛОДНЕВНЫЙ *И.* -ая, -ое *уст.* кун бўйи бўладиган, кун бўйи давом қиладиган (чўзиладиган); ~ое **путешествие** кун бўйи давом этадиган, саёҳат.

ЦЕЛОМУДРЕННОСТЬ *ж книжн.* то же, что целомудрие.

ЦЕЛОМУДРЕННЫЙ *-ая, -ое; -рен, -ренна книжн.* соф, покиза; ифпатли, маъсум; тўғри; ~ **юноша** тўғри (покиза) йигит.

ЦЕЛОМУДРИЕ *с книжн.* 1 ифпат, софлик, маъсумлик, қизлик; 2 *перен.* ахлоқий софлик, мусаффолик, тўғрилик.

ЦЕЛОСТНОСТЬ *ж книжн.* бутунлик, яхлитлик; **территориальная** ~ территориал бутунлик; **нарушить** ~ **границы** чегара бутунлигини бузмоқ.

ЦЕЛОСТНЫЙ *И.* -ая, -ое; -тен, -тна *книжн.* яхлит, бутун, бир бутун, бўлинмас; ~ое **коммунистическое мировоззрение** коммунистик дунёқарашнинг бир бутунлиги (яхлитлиги); ~ое **впечатление** бир бутун таассурот.

ЦЕЛОСТЬ *ж* 1 бутунлик, яхлитлик; бўлинмаганлик; бузилмаганлик; бузукмаслик; ~ь **денег** пулнинг яхлитлиги; ~ь **судна** кеманинг бузилмаганлиги; 2 (ички) бутунлик, яхлитлик; ~ь **общего замысла** умумий фикрнинг бутунлиги; ♦ в ~и и **сохранности** (или **невредимости**) соф-саломат, бешикаст, бут-бутун ҳолда.

ЦЕЛЫЙ *-ая, -ое; цел, целá, цело* 1 бутун, бут, тўла, тўлиқ; **запечь говядину** ~ым куском мол гўштини бутун ҳолда пиширмоқ; **выпить** ~ый стакан молока тўла бир стакан сутни ичмоқ; ~ый **день** бутун кун; кун бўйи; 2 бутун; бутунича; бутун бошли; ~ый **город** **вышел на демонстрацию** намойишга бутун шаҳар чиқди; на **церковёе** **представление** **приходили** ~ыми семьями (кишилар) цирк томошасига бутун оилалари билан келишган эди; 3 бир қанча, анча, кўп; ~ый **ряд** бир тўла, бир қанча, бир қатор; **обсудить** ~ый **ряд вопросов** бир қатор масалаларни муҳокама қилмоқ; 4 **роса**, **роппа-роса**; **прошло** ~ых 10 лет **роса** 10 йил ўтди; **пеню** в ~ых 60 рублей **нари** **роппа-роса** 60 сўм; 5 тўла, тўлиқ; **роса**; ~ая **корзинка грибов** тўла (роса) бир сабат қўзиқорин; ~ый **ящик гвоздей** (тўла) бир яшик миҳ; 6 бутун бир, бутун бошли, каттагина, ҳақиқий; **взаимоотношения** в семье — ~ая наука **оиладаги ўзаро муносабат** бутун бир (ҳақиқий) фандир; **из этого вышла** ~ая **история** (или ~ая **драма**) **бундан** бутун бир (каттагина) **можарс** келиб чиқди; 7 бутун, камимаган, жойида, бус-бутун; **эсон-омон**, соф-саломат; **яраланмаган**, **бешикаст**, **все вещи** ~ы **хамма нарсá** бутун (жойида); ~ый и **невредимый** (~и и **невредим**) соф-саломат, эсон-омоон; **остался** ~и **невредим** соф-саломат (бешикаст) колди; 8 бутун, бут-бутун, шикастланмаган, синмаган; сарак (тухум ҳақида); **заменить** **разбитое стекло** ~ым синган ойнани бутунга алмаштирмоқ; **купил на базаре совсем ещё** ~ые сапоги **бозордан** бут-бутун **этик** сотиб олдим; **ййца** ~ые и **битые** сарак ва пачоқ тухумлар; 9 в *знач. суц.* **целое** с бутун (бир бутун, яхлит) ҳолдаги нарсá; **единое** ~ое бир бутун (яхлит) ҳолдаги нарсá; 10 *мат.* бутун, касрсиз; ~ое **число** бутун сон; ~ая **величина** бутун миқдор (катталиқ); 11 в *знач. суц.* **целое** с, **целá** *ж мат.* бутун, бутун сон; **разделить** **дробь** на **целое** **касрни** бутун сонга бўлмоқ; **одна целáя** **шесть десятых** бир бутун ўндан олти; ♦ в **общем** и ~ом *см. обший.*

ЦЕЛЫЙ *ж, р.* -ли 1 нишон, мўлжал; **стрельба** по **двигущимся** ~ям ҳаракатдаги нишонларга отиш; **попасть** в ~ь мўлжалга (нишонга) урмоқ (тегизмоқ); **самолёты** **вышли** на ~ь **самолётлар** нишонни мўлжалга олдилар; 2 *перен.* мақсад, ният, мурад, муддао; **ставить** **себе** **цели**. ~ью **бирор** **нарсани** мақсад қилиб олмақ; **благородная** ~ь **яхши** **ният**; **достичь** (или **добиться**) ~и мақсадга эришмоқ; **ебó** ~ь — **учиться** унинг мақсади — ўқиш; ♦ с ~ью **чего** (или в ~ях) **чего...** **ниятнда**, мақсадида, ...**нияти** (мақсади) билан; **бить** в ~ь 1) мўлжалга урмоқ (тегизмоқ); 2) **аниқ** **ҳаракат** қилмоқ; **жагини** **топиб** урмоқ; **бить** **мимо** ~и 1) мўлжалга уролмастик (тегизолмаслик); 2) адашмоқ.

ЦЕЛЬНОМЕТАЛЛИЧЕСКИЙ *И.* -ая, -ое нуқул металл, ҳаммаси металлдан қилинган (ясалган); ~ий **вагон** нуқул металлдан ясалган вагон; ~ая **конструкция** нуқул металл конструкция.

ЦЕЛЬНОСТЬ *ж* бутунлик, яхлитлик; барқарорлик; худбжественная ~ **образа** образнинг бадий яхлитлиги; ~ **характера** характернинг барқарорлиги.

ЦЕЛЬНЫЙ *И.* -ая, -ое; -лен, -льна, -льно 1 бутун, яхлит, нуқул; бўлинмаган, кесилмаган; ~ый **гранит** яхлит гранит; ~ый **резиновый шланг** бутун (кесилмаган) резина шланг; 2 **тоза**, сув қўшилмаган; қаймоғи олинмаган; ~ое **вино** **тоза** (сув қўшилмаган) **вино**; ~ое **молоко** қаймоғи олинмаган **сут**; 3 *перен.* бир тахлитда турадиган, барқарор; ~ый **характер** барқарор характер, ўзгармайдиган феъл-атвор; ~ая **натура** барқарор феъл-атвор; 4 *прост. то же, что целый* 1, 8, ~ый **день** бутун кун, кун бўйи.

ЦЕЛЬСИЙ м Цельсий: **термометр Цельсия** Цельсий термометри (музлаш нуқтаси билан қайнаш нуқтаси ораси 100 даражага бўлиб кўрсатилган термометр); **10° по Цельсию** Цельсий бўйича 10°; **шкала Цельсия** Цельсий шкаласи.

ЦЕМЕНТ м 1 цемент; **белый** ~ оқ цемент; **производство** ~а цемент ишлаб чиқариш; 2 *анат.* тиш ўзагини ўраб турадиган қобик.

ЦЕМЕНТАЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое цементлашга (цементацияга) оид, цементацион, цементлаш (цементация).

ЦЕМЕНТАЦИЯ ж 1 *тех.* цементлаш, цемент билан коплаш, цемент ётқизиш; ~ **свѣѣжѣины** қудуқни цементлаш; 2 *тех.* цементация, цементациялаш (пўлат ёки темирнинг сиртига углерод сингдириб қаттиқ қилиш); **твѣрдая** ~ қаттиқ цементация; 3 *геол.* цементация (тоғ жинсларининг бирор минерал модда ёрдамида жипслашуви).

ЦЕМЕНТИРОВАННЫ/Й, -ая, -ое 1 *прич. от цементировать*; 2 *в знач. прил. тех., геол.* цементланган, цементлашган, цементация қилинган; ~е **облѣочные породы** цементлашган синиқ жинслар.

ЦЕМЕНТИРОВАТЬ сов. и несов. (*сов. зацементировать*) что 1 цементламоқ, цемент ётқизмоқ; ~**овать дорогу** йўлни цементламоқ; 2 *тех.* цементация қилмоқ; 3 (*сов. сцементировать*) *перен. кого-что* **высоко**. мустақамламоқ, маҳкам бириктирмоқ, жипслаштирмоқ, маҳкам бирлаштирмоқ; **доброта** и **самопожѣртвование** ~уют **дружбу** яхшилик ва фидойилик дўстликни мустақамлайди; **коммунистическая партия** ~ует **рабочий класс** и **крестьянство** коммунистик партия ишчилар синфи билан деҳқонларни жипслаштиради.

ЦЕМЕНТИРОВАТЬСЯ сов. и несов. 1 цементланмоқ, цемент ётқизилмоқ; 2 *несов. тех., геол.* цементацияланмоқ.

ЦЕМЕНТИРОВКА ж *тех. то же, что цементация* 1; ~ **пробѣи** тешикларни цементлаш.

ЦЕМЕНТИРОВОЧНЫ/Й, -ая, -ое *тех.* цементлайдиган, цементация қиладиган; ~ **агрегат** цементлайдиган агрегат.

ЦЕМЕНТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 цементга оид, цемент ишлаб чиқадиган, цемент...; ~ый **завѣд** цемент заводи; 2 цементдан қилинган, цементланган, цемент ётқизилган, цемент...; ~ая **плита** цемент плита; ~ая **площадка** цемент (ёки цементланган) майдонча.

ЦЕНА ж, *вин.* **цену**, *мн.* **цѣны**, *р.* **цен** 1 нарх, баҳо; **розничные цѣны** чакана нархлар; **оптѣвые цѣны** кўтара нархлар; **рыночные цѣны** бозор нархи, бозор баҳоси; **снижение цен** нархларнинг пасайиши (пасайтирилиши); 2 *перен.* кадр, қиймат, баҳо; аҳамият; ~ **дружбы** дўстликнинг кадр-қиймати; **его обещания потеряли всѣкую цѣну** унинг ваъдалари ўз қимматини мутлақо йўқотиб қўйди; 3 *тв.* **ценю** **чего** ҳар қандай бўлса ҳам, энг қимматли нарсани фидо (қурбон) қилиб, кечиб, эвазига; **ценю** **жизни** жонини фидо қилиб, жонидан кечиб; **ценю** **своего счастья** ўз бахти эвазига, ўз бахтидан кечиб; ♦ **в цене** жуда қиммат (нархи билади); **дорогой ценю** *см. дорогой*; **люблю ценю** (досстигнутъ, добитъся) **чего** ҳар қандай бўлса ҳам, қандай қилиб бўлса ҳам; жуда огир бўлса ҳам, жуда қимматга тушса ҳам; **знать цѣну кому-чему** *см. знать* 1; **грѣш** ~ **кому-чему** *см. грѣш*; **ценѣ нет...** 1) **чему** бебаҳо, баҳоси йўқ; 2) **кому** жуда катта аҳамиятга эга.

ЦЕНЗ м ценз (1 шахснинг бирор ҳуқуқдан фойдаланишини чекловчи шарт, тўсқинлик; **возрастной** ~ ёш цензи; **имущественный** ~ мол-мулк цензи; **образовательный** ~ маълумот цензи; 2 *спец.* корхонани маълум рўйхатга, реестрга киритиш учун зарур бўлган шарт).

ЦЕНЗОВ/ЫЙ, -ая, -ое цензга оид, цензга мувофиқ, цензга жавоб берадиган, ценз...; ~ые **выборѣ** ценз сайловлари; ~ая **промышленность** ценз саноати.

ЦЕНЗОР м цензор (цензура қилувчи шахс).

ЦЕНЗОРСК/ИЙ, -ая, -ое цензорга оид, цензор...; ~ая **корректурѣ** цензор корректураси; ~ие **обязанности** цензорнинг бурч (вазифа)лари.

ЦЕНЗОРСТВО с цензорлик (цензорнинг лавозими).

ЦЕНзуРА ж цензура (нашр қилинадиган, саҳнага қўйиладиган материал ёки асарларни назорат қилиш); **военная** ~ ҳарбий цензура.

ЦЕНзуРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 цензурага оид; цензура...; ~ый **устѣв** цензура устави; ~ая **комиссия** цензура комиссияси; 2 цензура қондаларига зид келмайдиган,

эълон қилса (нашр этса, саҳнага қўйса) бўладиган; 3 *перен.* боадаб, адаб чегарасидаги; ~ый **анекдѣт** боадаб ла-тифа.

ЦЕНИТЕЛЬ м қадрига етувчи, кадр қилувчи, заршунос; ~ **поэзии** поэзиянинг қадрига етувчи, шеърят заршуноси.

ЦЕНИТЕЛЬНИЦА ж *см. ценитель.*

ЦЕНИТЬ, ценю, цѣнишь *несов. кого-что* 1 *разг.* баҳо бермоқ, нарх қўймоқ, нархини белгиламоқ, баҳоламоқ; **дорого** ~ **вѣшь** буюмга қиммат (юқори) баҳо қўймоқ; 2 кадр-ламоқ, қадрига етмоқ, кадр (ҳурмат) қилмоқ; ~ **своею свободѣ** ўз эркинлигининг қадрига етмоқ; **высоко** ~ **хорошего работника** яхши ходимни юқори кадрламоқ (қадрига етмоқ).

ЦЕНИТЬСЯ, цѣнится *несов.* 1 баҳоланмоқ; қимматбаҳо бўлмоқ; **предметы старинны** **дорого** цѣнятся қадимги буюмлар қимматбаҳо бўлади, эски замон буюмлари юқори баҳоланади; 2 кадрланмоқ, кадр (ҳурмат) қилинмоқ; **народные таланты высоко** цѣнятся **в нашей странѣ** бизнинг мамлакатимизда халқ талантлари юқори кадрланади.

ЦЕННИК м баҳоқўрсаткич, нархқўрсаткич, баҳоларни кўрсатувчи справочник; ~ **товарѣв** товарларнинг нархқўрсаткичи (нархини кўрсатадиган справочник).

ЦЕННОСТН/ЫЙ, -ая, -ое эк. нарсанинг нархига (қимматига, баҳосига) оид; **учѣт материала** в ~ом **выражении** материални нархига (баҳосига, қимматига) кўра ифода-лаш, пул билан ҳисобга олиш.

ЦЕННОСТ/Ь ж, *р.* -ти 1 баҳо, нарх; қиймат, **картина большѣй** ~и қимматбаҳо сурат; **посылка с объѣвленной** ~ью қиймати кўрсатилган посылка; 2 *чего* аҳамият; муҳимлик; **в чѣм ~ь этого предложѣния?** бу таклифнинг аҳамияти (муҳимлиги) нимада?, бу таклифнинг қандай аҳамияти бор?; **большая ~ь работы** ишнинг катта аҳамияти; 3 *мн.* ~и қимматбаҳо нарсалар, кадрли моллар; бойликлар; **культурные** ~и маданий бойликлар; **материальные и духовные** ~и моддий ва маънавий бойликлар; **хранѣние** ~ей қимматбаҳо нарсаларни сақлаш; 4 *филос.* қадрият; **моральная** ~ь ахлоқий қадрият.

ЦЕНН/ЫЙ, -ая, -ое; ценен, ценна 1 баҳоли, қийматли (нархи, баҳоси) кўрсатилган; ~ая **посылка** баҳоли (қиймати кўрсатилган) посылка; ~ая **бандерѣль** баҳоси кўрсатилган бандероль; ~ое **письмо** баҳоли хат; 2 қимматбаҳо, қимматли; кадрли; ~ые **вѣщи** қимматбаҳо буюмлар, қимматли нарсалар; ~ый **подарѣк** қимматбаҳо совға; 3 *перен.* муҳим аҳамиятли, зарур; ~ая **инициатива** муҳим ташаббус; ~ый **документ** зарур ҳужжат; ~ое **открытие** муҳим кашфиёт; ♦ ~ые **бумаги** қоғозпул, заѣм ва ш. к.

ЦЕНООБРАЗОВАНИЕ с *спец.* молларга баҳо белгилаш; баҳонинг белгилиниши.

ЦЕНТ м цент (АҚШ ва бошқа баъзи мамлакатларда пул бирлигининг юздан бир қисмига тенг майда пул, чақа).

ЦЕНТНѢР м центнер.

ЦЕНТР м 1 *мат. физ.* марказ; ~ **окружности** доира (айлана) маркази; ~ **давления** босим маркази; 2 ўрта, ўрта жой, марказ; ~ **города** шаҳар маркази, шаҳарнинг ўртаси; 3 марказ, муҳим жой; **Советский Союз** — ~ **мирового революционного движения** Совет Иттифоқи жаҳон революцион ҳаракатининг марказидир; 4 марказ (бирор муассаса ўрнашган жой, бино); **телевизионный** ~ телевизион марказ; **синоптический** ~ синоптик марказ; ~ **радиовещания** радиосинтиптириш маркази; 5 марказ (алоҳида аҳамиятли шаҳар, аҳоли пункти); **административный** ~ маъмурий марказ (пойтахт); **промышленные** ~ы **страны** мамлакатнинг саноат марказлари; **районный** ~район маркази; 6 марказ, марказий (раҳбар) орган; **директива** из ~а марказ директива-си, марказдан келган директива; 7 *спец.* марказ, асосий нуқта; **двигательный** ~ ҳаракатлантирувчи марказ; **дыхательный** ~ нафас олиш маркази; **нервные** ~ы нерв марказлари; ♦ **в ~е внимания** диққат марказида; ~ **нападения** *спорт.* марказий ҳужумчи (ўйинчи).

ЦЕНТРАЛ м *ист.* централ (чор Россиясида: асосан сиёсий маҳбуслар учун белгиланган марказий турма).

ЦЕНТРАЛИЗАЦИЯ ж марказлаштириш; ~ **государства** давлатни марказлаштириш; ~ **капитала** капитални марказлаштириш.

ЦЕНТРАЛИЗМ *м* централизм (марказлаштирилган идора усули); демократический ~ демократик централизм.

ЦЕНТРАЛИЗОВАНН ЫЙ, -ая, -ое *1 прил. от централизовать; 2 в знач. прил.* марказлашган; марказлаштирилган; ~ *ое* госудáрство марказлашган давлат; *3 в знач. прил.* марказлаштирилган. ~ *ая* полáча во́ды марказлаштирилган ҳолда сув бериш; ~ *ое*снабжение марказлаштирилган таъминот.

ЦЕНТРАЛИЗОВАТЬ, -зую, -зúешь *сов. и несов. что* марказлаштирмоқ; ~ *руководство* раҳбарлики марказлаштирмоқ; ~ *управление* бошқаришни марказлаштирмоқ.

ЦЕНТРАЛЬ *ж* централь (асосий, марказий магистраль); *электрическая* ~ электрцентраль; *отопительная* ~ иситиш централь.

ЦЕНТРАЛЬН ЫЙ, -ая, -ое *1 мат. физ.* марказий, марказдаги; ~ *ые лучи* марказий (марказдаги) нурулар; ~ *ая точка* марказий (ўртадаги) нуқта; *2 марказий, ўртадаги, ўрта; ~ ая часть города* шаҳарнинг марказий (ўрта) қисми; ~ *ый бульвар* марказий бульвар (хйёбон); ~ *ый нападо́ющий спорт* марказий ҳужумчи (ўйинчи); ~ *ая пёшка шахм.* ўртадаги (марказий) пйёда; *3 асосий, энг муҳим, марказий, бош; ~ ая мысль* пйёздёния асарнинг асосий ғояси; ~ *ые рóли в пьесе* пйесадаги бош роллар; *4 марказий, раҳбарлик қилувчи; ~ ый комитёт профсоюз*ов касаба союзлари марказий комитети; ~ *ые органы власти* ҳокимиятнинг марказий органилари; *5 марказий, бош (вазифа ва ҳуқуқ жиҳатидан бошқалардан юқори турадиган); ~ ый банк* марказий банк; ~ *ая сберега́тельная кáсса* марказий омонат кассаси; *6 марказий, умумий; ~ ые газёты* марказий газеталар; ~ *ое планирование* марказий планлаштириш; ~ *ое отопле́ние* марказий иситиш; ♦ ~ *ая нёрвная систе́ма физиол.* марказий нерв системаси.

ЦЕНТРИЗМ *м* центризм (II Интернационал партиялари ичидаги энг ниқобланган ва яширинган ошпортунизм формаси).

ЦЕНТРИСТ *м* центрист (центризм тарафдори).

ЦЕНТРИСТСК ИЙ, -ая, -ое центризм ва центристларга оид; центризм...; центрист(лар)...; ~ *ая полй́тика* центризм (центристлар) сйёсати; ~ *ое руководство* центристлар раҳбарлиги.

ЦЕНТРИФУГА *ж* центрифуга (I марказдан қочирма куч таъсирида қоришмани механик равишда ажратувчи аппарат; *2 шундай куч билан приборларни синаш учун ҳамда учувчи ва космонавтлар машқи учун ишлатиладиган конструкция).*

ЦЕНТРИФУГИРОВАНИЕ *с* центрифугалаш (марказдан қочирма куч таъсирида қоришмани механик равишда ажратиш).

ЦЕНТРИФУГИРОВАТЬ *сов. и несов.* центрифугаламоқ (марказдан қочирма куч таъсирида қоришмани механик равишда ажратмоқ).

ЦЕНТРОБЕЖН ЫЙ, -ая, -ое *спец.* марказдан қочма ёки қочирма, марказдан қочадиган ёки қочирадиган; ~ *ая сй́ла физ.* марказдан қочирма (қочирадиган) куч; ~ *ый аппарат* марказдан қочирма (қочирадиган) аппарат; ~ *ый насос* марказдан қочирадиган (қочирма) насос.

ЦЕНТРОВ ОЙ, -ая, -ое *1 спец.* марказ ҳисобланадиган, марказ бўлган, марказий; ~ *ая точка* марказ нуқта, марказий нуқта; *2 марказда (ўртада) бўладиган, марказдаги, ўртадаги; марказий; ~ ая линия* марказий (марказдаги) чизиқ; ~ *ой игрок* марказдаги (ўртадаги) ўйинчи.

ЦЕНТРОСТРЕМИТЕЛЬН ЫЙ, -ая, -ое *спец.* марказга интилма (интиладиган); ~ *ое движение* марказга интилма ҳаракат; ~ *ая сй́ла* марказга интилма куч.

ЦЕП *м* занжирли ғаллаянчига, ғаллаянчиги тўқмоқ.

ЦЕПЕНЁТЬ *несов. (сов. оцененёть)* қотиб (серрайиб) қолмоқ, тарракдек қотмоқ; ~ *от холода* совуқдан қотиб қолмоқ; ~ *от страха* қўрққанидан тарракдек қотмоқ.

ЦЕПЕНЬ *м, р.* -пния цепень (лентасимон гижжа тури).

ЦЕПК ИЙ, -ая, -ое: -пок, -пкá *1* чангали ўткир (қаттиқ), қаттиқ чангаллайдиган; маҳкам ушлайдиган; ~ *ие ко́ги* ўткир чангаллар, қаттиқ тутадиган чангаллар; ~ *ие рúки* қаттиқ ушлайдиган қўллар; *2 перен. разг.* тиришқоқ, ёпишқоқ; ишга астойдил киришадиган; ~ *ий человек* тиришқоқ одам; *3 перен. ўткир; кучли, сезгир; юқори дара-*

жадаги, ривожланган; ~ *ий ум* ўткир ақл; ~ *ая пáмьят* кучли хотира; ~ *ий взгляд* ўткир (эслаб қоладиган) қараш.

ЦЕПКОСТЬ *ж* чангали қаттиқлик; тиришқоқлик; ўткирлик, кучлилик; ~ *рук қўл* чангалининг қаттиқлиги; ~ *воображения* тасаввур қилишининг ўткирлиги (кучлилиги).

ЦЕПЛЯТЬ *несов. 1 за кого-что, разг. то же, что цепляться 1; 2 прост. илиб (осноб, тақиб)* олмоқ; ~ *на себя* побрякушки ўзига турли тақинчоқлар (шалдироқлар) тақиб олмоқ.

ЦЕПЛЯТЬСЯ *несов. 1 за кого-что* илинмоқ, илиниб қолмоқ; чирмашмоқ, чирмашиб олмоқ; тирмашмоқ; ~ *за сучья* шохларга илиниб қолмоқ; *2 ёпишмоқ, ёпишиб (ушлаб, кучоқлаб) олмоқ; ~ за шею матери* она(си)нинг бўйнига ёпишиб олмоқ; ~ *за выступы скалы* қоя қирраларига ёпишиб олмоқ; *3 перен. за что, разг.* фойдаланишга (сақлаб қолишга) интилмоқ, ёпишмоқ, ёпишиб олмоқ, илиниб бўлмоқ, умид узолмаслик; *враг цеплялся за удобные рубежи* душман қулай марраларга ёпишиб олди; ~ *за жизнь* (об умирающем) яшашга интилмоқ, ҳаётдан умид узолмаслик, ҳаёт учун илинжи бўлмоқ; *4 перен. к кому-чему, за кого-что, прост.* (айб ахтариб) ёпишиб (осилиб, маҳкам ушлаб) олмоқ, безор қилмоқ; ~ *к каждому слову* ҳар бир сўздан айб ахтармоқ, ҳар бир сўзга ёпишиб олмоқ; ~ *из-за пустяка* арзимаган нарсага ёпишиб олмоқ (айблашга уринмоқ).

ЦЕПН ОЙ, -ая, -ое *1 прил. от цепь; занжирга оид, занжир...; ~ ое звено* занжир ҳалқаси; *2 занжирли; занжир* воситасида ишлайдиган; ~ *ой мост* занжирли узатма; *3 занжирли, занжирдаги, занжирбанд, занжирга боғланган; ~ ая соба́ка* занжирбанд (занжирдаги) ит; ♦ ~ *ая реáкция 1) физ., хим.* занжир реакция; *2) перен.* бошқаларга ҳам ўтадиган, оқадиган; ўзига ўхшаш ҳис-туғйу ёки хусусият ҳосил қиладиган; ~ *ая реáкция доброты* яхшиликнинг бошқаларга юқиши; бошқаларда ҳам яхшилик хусусияти ҳосил қиладиган яхшилик.

ЦЕПН ОЙ П, -ая, -ое *прил. от цепь; занжирли ғаллаянчигча оид, занжирли ғаллаянчигча ўхшаган; занжирли; ~ ое было* (ғаллаянчигча ўхшаган) занжирли зангчалчиг.

ЦЕПОЧЕЧН ЫЙ, -ая, -ое *спец. прил. от цепочка 1; занжирга оид, занжирда бўладиган; занжир қиладиган, занжир...; ~ ое производство* занжир ишлаб чиқариш; занжир ишлаб чиқарадиган корхона.

ЦЕПОЧКА *ж, р. мн.* -чек *1* занжирча, нозик занжир; ~ *а для часóв* соат занжир; *золотáя ~ а* тилла занжирча; *2 занжир; занжирсимон саф; ~ а бойцóв* жангчиларнинг занжирсимон сафи; *растанóуться в ~ у* занжирсимон чўзилишиб сафланмоқ; *идти ~ ой* занжирсимон чўзилиб (кетмакет) юрмоқ; *передáть что-л. по ~ е* тизлишиб бири-иккинчисига узатмоқ; *кўлма-кўл ёки огизма-огиз* етказмоқ; ~ *а следóв* пзлар занжир.

ЦЕПЕЛИН *м* цепелин (қаттиқ қобиқли дирижабль).
ЦЕПЬ *ж, предл. о цепи. в (на) цепи, р. мн.* -ёй *1* занжир; *якорная ~* якорь занжир; *посадить соба́ку на ~ итти* занжир билан боғлаб қўймоқ; *2 мн.* цепи занжир, кишан; *закováть в цепи* занжирга солмоқ, кишанламоқ; *цепи рабства* (перен.) қуллик занжирлари; *3 перен. чегó-л.* тизим, қатор, занжир, сира; ~ *озёр* қўллар тизими (қатори); ~ *фонарёй* фонарлар қатори (тизими); *4 воен.* қатор, саф; *передовáя ~* олдинги қатор; *стрелкóвая ~* ўқчилар сафи; *5 тизма, силсила; горные цепи* тоғ тизмалари; *6 перен. чегó* занжир, тартиб, сира; ~ *собóтийн* воқеалар занжир; ~ *рассуждёнйй* фикр ёритиш тартиби; *7 спец.* занжир; занжирсимон нарса; *телефонная ~* телефон занжир; *электрическая ~* электр занжир, электрик занжир; ♦ *как (будто, слóвно) с цепи сорзáлся см. сорвáться.*

ЦЕРБЕР *м* I юниси мифологиясида: жаҳаннам дарвозасини кўридовчи қолагон ит; *2 перен. книжн.* баджаҳл (ёвуз) ва сартак қасовул.

ЦЕРЕБРАЛЬН ЫЙ, -ая, -ое *анат.* миёга оид, миёа...; *церебрал; ~ отдел* чёрепа калла суягининг миёа (церебрал) бўлими.

ЦЕРЕМОНИАЛ *м* офиц. маросим; маросим тартиби; ~ *приёма* послóв эъланлари қабул қилиш маросими; ~ *похóрон* дафн қилиш маросими.

ЦЕРЕМОНИАЛЬН ЫЙ, -ая, -ое *офиц.* расмий танта-

нага (тантанали марш) оид; тантанали; тантанавор; ~ые танцы тантанавор рақслар; ~ая встреча тантанали учрашув; ♦ ~ый марш тантанали марш, тантана билан юриб ўтиш (қўшилларнинг колонналарда саф-саф бўлиб, музыка садолари остида марш қилиб — ҳарбийча юриш билан ўтиши).

ЦЕРОМОНИЙМЕЙСТЕР *м уст.* церомониймейстер (маросимларни бошқарувчи); **придворный** ~ сарой церомониймейстери; ~ на балу бал церомониймейстери.

ЦЕРОМОНИТЬСЯ *несов. разг. I* (такаллуф юзасидан) тортинмоқ, ийманмоқ; **прошу не** ~ илтимос; тортинманг; тортиниб ўтирманг; **2** (*сов. поцеромониться*) *с кем-чем и без доп.* кўнгилчанлик (юмшоқлик, бўшлик) қилмоқ; **нечего** ~ с негодям разилга нисбатан кўнгилчанлик қилиш керак эмас, муттаҳамга бўш келмаслик керак.

ЦЕРОМОНИЯ *ж I* маросим; удум; ~я приёмá послá элчини кутиб олиш маросими; **свадебная** ~я тўй маросими; **погребальная** ~я дафи қилиш маросими; **2 мн.** ~и *перен. разг.* такаллуф, ийманш, тортиниш; **к чему эти ~и?** нега бунчалик ийманш (бу такаллуфларнинг нима кераги бор); **прошу без** ~й бетакаллуф бўлишингизни илтимос қиламан; **илтимос:** тортинманг; ♦ **китайские** ~и *см.* китайский.

ЦЕРОМОННОСТЬ *ж* сертакаллуфлик, такаллуфлик; ~ обращение муомаланинг сертакаллуфлиги; **излишняя** ~ ортиқча такаллуфлик.

ЦЕРОМОННИЙ, -ая, -ое, -монен, -монна I такаллуфли, такаллуфона, такаллуф билан; сертакаллуф; ~ое обращение такаллуф билан муомала қилиш; сертакаллуф муомала; ~ый поклон такаллуф билан таъзим қилиш; такаллуфона таъзим; **2** қондадан чиқмайдиган, расмиятпараст; расмиятчи; ~ый человек расмиятчи одам; **3** нозли, карашмали, серишва; ~ый танец серишва рақс.

ЦЕРИЙ *м* церий (химиявий элемент).

ЦЕРКВУШКА *ж, р. мн. -шек, уменьш. от* церковь **2.**

ЦЕРКОВНИК *м I* тақводор, черковга қатнаб турувчи, ибодатга берилган; **2** черков руҳонийси.

ЦЕРКОВНОПРИХОДСКИЙ, -ая, -ое: ~ая школа революциядан олдинги Россияда; черков қошидаги бошланғич мактаб.

ЦЕРКОВНОСЛАВЯНСКИЙ, -ая, -ое черков-славян ёзувига ёки тилига оид; черков-славян...; ~ая азбука черков-славян алифбеси; ♦ ~ый язык черков-славян тили (11—17-асрларда шарқий ҳам жанубий славянларнинг адабий тили).

ЦЕРКОВНОСЛУЖИТЕЛЬ *м* руҳоний, черков руҳонийси.

ЦЕРКОВНИЙ, -ая -ое I черковга оид, черковда бўладиган; черковга хизмат қиладиган, черков...; ~ые книги черков китоблари; ~ая литература черков адабиётлари; **2** черковга тегишли (қарашли); черков ихтиёридаги, черков...; ~ые зёмли черков ерлари; ~ый суд черков суди; **3** бутхона (черков ибодатхонаси)га оид; бутхона...; ~ые колокола бутхона кўнғироқлари; ~ый староста бутхона старостаси, ибодатхона мутаваллиси; ♦ **беден как** ~ая мышь жуда (ўтакетган) камбағал, қашшоқ.

ЦЕРКОВЬ *ж, р. -кви, р. мн. -вэй I* черков (христианларнинг диний ташкилоти, диний жамоат); **отделение** церкви *от* госудárства черковни давлатдан ажратиш; **православная** ~ православлар мазаҳби; **католическая** ~ католик мазаҳби; **2** бутхона (христианларнинг ибодатхонаси); **городская** ~ шаҳар бутхонаси.

ЦЕСАРÉВИЧ *м уст.* Октябрдан илгариги Россияда: валиаҳд, тахт вориси.

ЦЕСАРÉВНА *ж, р. мн. -вен уст. I* валиаҳднинг хотини; **2** подшоҳ қизи, шоҳбекач, малика.

ЦЕСАРКА *ж, р. мн. -рок* цесарка (товуқсимонлар туркумидаги парранда).

ЦЕХ *м* цех (**1 мн.** цéхи *и разг.* цехá, саноат корхонасининг асосий ишлаб чиқариш бўлими; **инструментальный** ~ асбобсозлик цехи; **мартеновский** ~ мартен цехи; **мастер** ~а цех мастери; **2 мн.** цéхи *уст.* феодализм даврида Гарбий Европада: бир касбдаги хунармандлар уюшмаси).

ЦЕХИИ *м* цехин (қадимги Венецияда: тилла танга).

ЦЕХКОМ *м* (цеховой комитёт) цехком (цех комитети).

ЦЕХОВ/ОИ, -ая, -бе I *прил. от* цех **1** цехга оид, цех...; ~ой мастер цех мастери; **2** *прил. от* цех **2**; ~ой строй цех тузуми; ~ая организация гурда меҳнатнинг цех усулида ташкил қилиниши; **3** тор доирага оид; чегараланган; ~ые интересы чегараланган манфаатлар.

ЦЕХОВЩИИ/А *ж разг. необобр.* цехчилик; чегараланганлик; ўз касби доирасида чекланиб қолиш; **борьба с** ~ой цехчиликка (ўз касби доирасида ўралашиб қолишга) қарши кураш.

ЦЕЦЕ *ж* *нескл.* цеце (Африкада учрайдиган ва чаққанда уйқу касали микробини юқтирадиган пашша).

ЦИАН *м хим.* циан (туссиз, заҳарли газ).

ЦИАНИСТЫЙ, -ая, -ое *хим.* цианли; ~ калий цианли калий; ~ натрий цианли натрий.

ЦИАНОВЫЙ, -ая, -ое *хим.* цианли (таркибида циан бўлган), циан...; ~ая кислота циан кислота.

ЦИБИК *м уст.* цибик (икки пудча чой жойлашган яшик); ~ чай бир цибик чой.

ЦИВИЛИЗАТОР *м ирон.* цивилизатор (цивилизация **2** ни тарқатадиган, синдирадиган, ўрнатадиган киши).

ЦИВИЛИЗАТОРСКИЙ, -ая, -ое *ирон.* цивилизатор (лар)га оид, цивилизатор(лар)..., цивилизаторлик...; ~ая миссия цивилизаторлик, цивилизаторларнинг миссияси (бурчи, вазифаси).

ЦИВИЛИЗАЦИЯ *ж* цивилизация (**1** ижтимоий ва моддий маданият тараққиётининг муайян босқичи; **римская** ~ Рим цивилизацияси; **европейская** ~ Европа цивилизацияси; **2** ҳозирги замон дунё маданияти).

ЦИВИЛИЗОВАННОСТЬ *ж* маданиятчилик, маданиятга эришганлик; ~ общества жамиятнинг маданиялиги.

ЦИВИЛИЗОВАННЫЙ, -ая, -ое I *прил. от* цивилизовать; **2** *в знач. прил.* маданиятли, цивилизацияли, маданиятга (цивилизацияга) эришган; ~ые госудárства маданиятли (цивилизацияли) давлатлар; ~ая нация маданиятли миллат.

ЦИВИЛИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов. и несов. кого-что* маданиялаштирмақ, маданиятли қилмоқ, маданиятга (цивилизацияга) эриштирмақ.

ЦИВИЛИЗОВАТЬСЯ, -зуюсь, -зуюсья *сов. и несов.* маданиялашмоқ, маданиятга (цивилизацияга) эришмоқ; маданиятли бўлмоқ.

ЦИВИЛЬНИЙ, -ая, -ое *уст.* гражданча (ҳарбийча эмас), цивил; ~ая одёжда гражданча кийим; ♦ ~ый лист цивил лист (парламент томонидан монарх учун ажратилган маблағ).

ЦИГАЙСКИЙ, -ая, -ое: ~ая порода овёц цигай зотли қўй.

ЦИГАРКА *ж, р. мн. -рок разг.* цигарка (қоғозга қўлдан тамаки ўраб ясалган папирос).

ЦИГАРОЧНЫЙ, -ая, -ое *разг.* цигаркага оид, цигарка...; ~ дым цигарка тутуни.

ЦИГЕЙКА *ж, р. мн. -ёек* цигейка (цигай зотли қўй мўйнаси); **воротник из** ~и цигейка ёқа.

ЦИГЕЙКОВЫЙ, -ая, -ое цигейкага оид, цигейкадан қилинган, цигейка...; ~ая шапка цигейка телпак.

ЦИКАДА *ж* цикада, чирилдоқ (ҳашарот).

ЦИКЛ *м* цикл (**1** давр, давра; маълум давр ичида такрорланиб турадиган иш, ҳодиса, процесс ва ш. к. мажмуи; **производственный** ~ ишлаб чиқариш цикли; ~ **перемённого** тóка ўзгарувчан ток цикли; **годовой** ~ **вращения** Земли Ернинг йиллик айланиш даври; **2** муайян фанлар, предметлар группаси; **биологический** ~ биологик цикл; **исторический** ~ тарихий цикл; **3** бир бутунни ташкил қиладиган лекциялар, концерт ва ш. к. лар мажмуи; ~ **лекций по искусству** санъат бўйича лекциялар цикли; ~ **концерт** концертлар цикли; **4** мазмунан ўзaro боғли бўлган, мас., қаҳрамонлари ёки тасвирланган муҳити бир бўлган бадний асарлар; **киевский** ~ **былин** дostonларнинг Киев цикли; ~ **лирических стихотворений** лирик шеърлар цикли).

ЦИКЛАМЕН *м* цикламен (Альп бинафшаси).

ЦИКЛЕВАТЬ, -люю, -любешь *несов. что спец.* циклёвка қилмоқ, ёғоч сиртини текисламоқ, пардозламоқ; ~ **паркёт** паркетни пардозламоқ, циклёвка қилмоқ.

ЦИКЛЁВКА *ж, р. мн. -вок спец.* циклёвка қилиш, ёғоч сиртини текислаш (пардозлаш).

ЦИКЛЕВЩИК м циклёвкachi (ёгоч сиртини пардозловчи).

ЦИКЛИЗАЦИЯ ж *книжн.* циклаштириш; цикларга бирлаштириш; ~ *русских былин* рус достонларини циклаштириш.

ЦИКЛИЧЕСКИЙ, -ая, -ое циклга оид, цикланк, даврий, маълум цикли (даврада) бўладиган; ~ *характер развития капитализма* капитализм ривожланишининг циклик (даврий) характери.

ЦИКЛИЧНОСТЬ ж циклилик, даврийлик; ~ *исторических явлений* тарихий ҳодисаларнинг цикличилиги (даврийлиги).

ЦИКЛИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна цикли, цикларга (давраларга) бўладиган, даврала, даврий; ~ый *график работы* ишлашнинг цикли (даврий) графиги; ~ая *организация производства* ишлаб чиқаришнинг цикли ташкил қилиши.

ЦИКЛОИДА ж *мат.* циклонда (нуқталар билан кўрсатилган доирасимон чизиқ).

ЦИКЛОИДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *мат.* циклондасимон, циклонда шаклидаги; ~ая *линия циклондасимон чизиқ.*

ЦИКЛОН м 1 *метеор.* циклон (атмосфера гирдоба); 2 бўрон, довул; 3 *тех.* циклон (ҳавони ёки газни ҳар хил қаттиқ жисмлардан тозалайдиган аппарат).

ЦИКЛОНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *метеор.* циклонга оид, циклонсимон, циклонга ўхшаган; ~е *вихри циклонсимон* гирдоблар.

ЦИКЛОП м циклоп (юнон афсоналарида: пешанасида битта кўзи бўлган девсимон паҳлавон).

ЦИКЛОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* жуда катта, зўр, азим; баҳайбат; ~ая *башня азим* минора; ~ие *сооружения* жуда катта иншоотлар.

ЦИКЛОТРОН м циклотрон (ядро тадқиқотида зарядланган оғир микроразрачаларни тезлатадиган қурилма).

ЦИКЛЯ ж, р. *млн.* -ей ўроқранда.

ЦИКОРИЙ м 1 *бот.* сачратқи; 2 цикорий (шу ўсимликнинг қуритилган ва кофега аралаштирилдиган илдизи); *кофе с* ~ем цикорийли кофе.

ЦИКОРНЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от цикорий;* сачратқига оид, сачратқи...; ~ый *корень* сачратқи илдизи; 2 цикорийли, цикорийдан тайёрланган; ~ый *кофе* цикорийли кофе; 3 цикорий тайёрладиган; цикорий...; ~ая *фабрика* цикорий фабрикаси.

ЦИКУТА ж цикута (заҳарли сув ўти).

ЦИЛИНДР I м цилиндр (1 *мат.* геометрик жисм ёки шакл; *объём* ~а цилиндрнинг ҳажми; 2 *тех.* поршенли машинанинг шу шаклдаги қисми; *поршень* ~а цилиндрнинг поршени).

ЦИЛИНДР II м цилиндр шаклидаги эркаklar шляпаси.

ЦИЛИНДРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *прил. от цилиндр I,* цилиндрик, цилиндрсимон, цилиндр шаклидаги; ~ая *форма* цилиндрик шакл; ~ий *сосуд* цилиндрсимон идиш; ♦ ~ая *поверхность мат.* цилиндрик юза.

ЦИЛИНДРОВЫЙ, -ая, -ое *прил. от цилиндр I 2;* цилиндрга оид, цилиндрли; цилиндрсимон, цилиндр...; ~ые *машины* цилиндрли машиналар; ~ая *молотилка* цилиндрли молотилка; ~ые *крышки* цилиндр (цилиндрсимон) қопқоқлар.

ЦИМБАЛИСТ м цимбалчи, цимбал чалувчи.

ЦИМБАЛЫ *млн.* цимбал (чангсимон чолғу асбоби).

ЦИНГА ж цинга, лавша, зангила (милк қасаллиги).

ЦИНГОТНЫЙ, -ая, -ое цингага (лавшага) оид, лавша (цинга)...; ~ое *заболевание* цинга (лавша, милк) қасаллиги; 2 цинга (лавша, зангила) қасали билан оғриган; ~ый *больной* лавша (цинга) билан оғриган бемор.

ЦИНИЗМ м беадаблик, уятсизлик, ҳаёсизлик; сурбетлик, орсизлик.

ЦИНИК м беадаб (уятсиз, ҳаёсиз; сурбет, орсиз) одам.

ЦИНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *уст. то же, что циничный.*

ЦИНИЧНОСТЬ ж беадаблик, уятсизлик, ҳаёсизлик, сурбетлик, орсизлик; ~ *поступка* қилқиннинг ҳаёсизлиги (беадаблиги); ~ *рассказ* ҳикоянинг ҳаёсизлиги.

ЦИНИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна беадаб, уятсиз, ҳаё-

сиз; сурбет, орсиз; ~ *человек* беадаб (ёки сурбет) одам, ~ *ответ* ҳаёсиз (беадабона) жавоб.

ЦИНК м рух.

ЦИНКОВАНИЕ с *спец.* рухлаш, рух (билан) қоплаш, рух югуртириш.

ЦИНКОВАТЬ, -кью, -күешь *несов. спец.* рухламоқ, рух (билан) қопламоқ, рух югуртирмоқ.

ЦИНКОВЫЙ, -ая, -ое рухга оид, рухли, рухли; ~ый *порошок* рух порошоги; ~ая *мазь* рухли малҳам, рух малҳами; ~ое *ведро* рух челақ.

ЦИНКОГРАФ м цинкограф (цинкография муҳтаво-сней).

ЦИНКОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое цинкографияга оид, цинкографик; ~ое *клинше* цинкографик клише (рухдан ясалган клише); ~ий *способ воспроизведения* фотографини расмин цинкографик клишеда босиб чиқариш.

ЦИНКОГРАФИЯ ж цинкография (1 типографияда босиш учун рухдан клише тайёрлаш усули; 2 шундай клишелар тайёрланадиган муассаса ёки цех).

ЦИННИЙ ж цинния (декоратив ўсимлик).

ЦИНОВКА ж, р. *млн.* -вок бўйра; бордон.

ЦИНОВЧНЫЙ, -ая, -ое бўйра (бордон)га оид, бўйрали, бордонли; бордон (буйра)дан қилинган; ~ая *подстилка* бордон тўшама.

ЦИРК м цирк; *мастер* советского ~а совет цирки устали; *директор* ~а цирк директори; *работать в* ~е циркада ишламоқ.

ЦИРКАЧ м *разг.* циркчи, цирк артисти.

ЦИРКАЧЕСТВО с *разг.* масхарабозлик, кўзбўямачилик.

ЦИРКАЧКА ж *разг. см.* циркач.

ЦИРКОВОЙ, -ая, -ое циркка оид, цирк...; ~ое *искусство* цирк санъати; ~ой *манеж* цирк манежи.

ЦИРКОН м циркон (сарик, қизил ва кулранг тусли ялтироқ минерал).

ЦИРКОНИЕВЫЙ, -ая, -ое цирконга оид, циркондан қилинган, циркон...; ~ *сплав* циркон қотишмаси.

ЦИРКОНИЙ м цирконий (химиявий элемент).

ЦИКОРАМА ж циркорамма (томоша залининг гир айланасига қурилган панорамали экран).

ЦИКОРАМНЫЙ, -ая, -ое циркораммага оид, циркораммада намойиш қилинадиган, циркораммали, циркорамма...; ~ *фильм* циркораммали (циркораммада кўрсатилдиган) фильм.

ЦИРКУЛИР/ОВАТЬ, -рует *несов. книжн.* 1 айланмоқ, айланиб юрмоқ (турмоқ); *кровь* ~ует по *сосудам* томирларда қон айланиб туради; *вода* ~ует по *трубам* сув трубаларда айланиб юради; 2 *перен.* оғиздан-оғизга кўчмоқ, тарқалмоқ, кезмоқ; ~уют *слухи* миш-миш (овоза) тарқалиб юрибди; 3 *разг.* у ёқ-бу ёққа юрмоқ; у ёқдан бу ёққа юрмоқ.

ЦИРКУЛЬ м циркуль; паргар.

ЦИРКУЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 циркулга (паргарга) оид, циркуль (паргар)...; ~ая *игла* циркуль игниси; ~ая *ножка* циркуль оёғи; 2 *спец.* доирасимон; чархсимон; доира (чарх)...; ~ый *зал* доирасимон зал; ~ая *арка* доирасимон арка; ♦ ~ая *пила* чархарра.

ЦИРКУЛЯР м *офиц.* циркуляр (директив ташкилотлар томонидан қуйи ташкилотларга юборилдиган фармойиш).

ЦИРКУЛЯРНЫЙ I, -ая, -ое *офиц.* циркулярга оид, циркуляр...; ~ое *распоряжение* циркуляр фармойиш; ~ое *письмо* циркуляр хат.

ЦИРКУЛЯРНЫЙ II, -ая, -ое *спец. то же, что циркульный 2;* ~ *нож* доирасимон (чархсимон) пичоқ.

ЦИРКУЛЯЦИОННЫЙ, -ая, -ое *спец.* 1 доира бўлиб айланадиган, доиравий, айланма, циркуляцион; ~ое *движение* айланма (циркуляцион) ҳаракат; ~ый *поток* доиравий (циркуляцион) оқим; 2 айланма ҳаракатни ҳосил қилдиган, айлантирадиган, циркуляцион; ~ый *насос* (суюқлик, газ кабиларни) айлантирадиган насос; ~ые *трубы* циркуляцион (сув айланиб юрадиган) трубалар.

ЦИРКУЛЯЦИЯ ж 1 *по гл.* циркулировать 1; циркуляция, айланиш, айланиб туриш (юриш); муомалада бўлиш; ~ *крови* қоннинг айланиши; ~ *нагретого воздуха* қи-

зиган ҳаво циркуляцияси; ~ **дәнег** пулнинг муомалада бўлиши; 2 **спец.** циркуляция (кеманинг эгри чизиқли йўли).

ЦИРРОЗ *м мед.* цирроз (тўқима касали); ~ **печени** жигар циррози; ~ **лёгких** ўпка циррози.

ЦИРЮЛЬНИК *м уст.* сартарош.

ЦИРЮЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен уст. сартарошхона.

ЦИСТА *ж биол.* циста (баъзи содда организмларни ўраб оладиган каттиқ қобик).

ЦИСТЕРН/А *ж* цистерна; **нефтяная** ~ а нефть цистернаси; **железнодорожные** ~ы темир йўл цистерналари.

ЦИСТИТ *м мед.* цистит (қовуқнинг яллиғланиши).

ЦИТАДЕЛЬ *ж 1* цитадель (қалъа ичидаги ҳарбий иншоот); 2 *перен.* чего книжн. таянч, суянч, қўрғон; **СССР** ~ **мира** и социализма СССР тинчлик ва социализм таянчидир.

ЦИТАТА *ж* цитата (текст парчаси); ~ **из летописи** йилномадан олинган цитата.

ЦИТАТНЫЙ, -ая, -ое цитатага оид; цитатабоп, цитата...; ~ **материал** цитатабоп материал; цитаталардан иборат материал.

ЦИТАЦИЯ *ж книжн.* 1 *по гл.* цитировать цитата олиш, цитата келтириш; **точная** ~я источников манбалардан аниқ цитата келтириш; 2 *совир.* цитаталар; **проверять** ~ю цитаталарни текшириб кўриш.

ЦИТВАРНЫЙ, -ая, -ое: ~ая **польнь** дармана; ~ое **семя** дармана уруғи.

ЦИТИРОВАНИЕ *с* цитата олиш, цитата келтириш; ~ **первоисточников** асл манбалардан цитаталар келтириш.

ЦИТИРОВАТЬ *несов.* (сов. процитировать) *кого-что* цитата олмоқ, цитата келтирмоқ.

ЦИТОЛОГ *м* цитолог (цитология мутахассиси).

ЦИТОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое цитологияга оид, цитологик.

ЦИТОЛОГИЯ *ж* цитология (хужайраларнинг тузилиши, ривожланиши ва функцияларини ўрганадиган фан).

ЦИТОХИМИЯ *ж* цитохимия (тирик хужайрада рўй берадиган химиявий процессларни ўрганадиган фан).

ЦИТРА *ж* цитра (чолғу асбоби).

ЦИТРУС *м* цитрус (апельсин, лимон, мандарин каби ўсимликлар); **кавказские** ~ы Кавказ цитруслари.

ЦИТРУСОВОД *м* цитрускор, цитрускорлик мутахассиси.

ЦИТРУСОВОДСТВО *с* цитрускорлик.

ЦИТРУСОВЫЙ, -ая, -ое 1 цитрусга оид, цитрус...; 2 *в знач. суц.* ~ые *мн. бот.* цитруслар, цитрус ўсимликлар; **посадки** ~ых цитрус ўсимликларни экиш (ўтқазниш, кўчат қилиш).

ЦИФЕРБЛАТ *м* циферблат.

ЦИФЕРБЛАТНЫЙ, -ая, -ое 1 циферблатга оид, циферблат...; ~ый *круг* циферблат доираси; 2 циферблатли бор, циферблатли; ~ые **весы** циферблатли тарози.

ЦИФИРЬ *ж уст.* 1 *совир.* рақам, сон; 2 **ҳисоб**, **ҳисобкитоб**; тўланиши лозим бўлган сумма; 3 **арифметика**.

ЦИФР/А *ж 1* рақам, сон; **арабские** ~ы араб рақамлари, арабча рақамлар; **римские** ~ы Рим рақамлари, римча рақамлар; 2 *разг.* (рақам билан ифодаланган) умумий миқдор, жами, йиғиндиси; **контрольные** ~ы контроль рақамлар (сонлар); ♦ **астрономические** ~ы *см.* **астрономический**; **круглые** ~ы *см.* **круглый**.

ЦИФРОВОЙ, -ая, -бе рақам(лар)га оид, рақам(лар) билан кўрсатилган (ифодаланган); рақам...; ~ **показатель** рақам кўрсаткич.

ЦК *м* (Центральный Комитет) МК (Марказий Комитет); **ЦК ВЛКСМ** ВЛКСМ МК; **ЦК КПСС** КПСС МК.

ЦОКАНЬЕ I *с по гл.* цокать тарақ-туруқ (қилиш), тарақлаш; ~ **подков** тақаларнинг тақир-туқури.

ЦОКАНЬЕ II *с лингв.* «ц»лаш, «ц»лаб гапириш («ч» товуши ўрнига «ц»ни ёки иккаласини аралаштириб гапириш).

ЦОКАТЬ I *несов.* тарақ-туруқ овоз чиқармоқ, тақиллатмоқ.

ЦОКАТЬ II *несов.* лингв. «ц»ламоқ, «ц»лаб гапирмоқ («ч» товуши ўрнига «ц» ишлатмоқ).

ЦОКНУТЬ *сов.* и *однокр.* от цокать I.

ЦОКОЛЬ *м* цоколь (1 *архит.* деворнинг пастки қалинроқ қисми; **мраморный** ~ **здания** бинонинг мрамор цоколи; 2 *тех.* электр лампасининг патронга бириктириладиган металл қисми).

ЦОКОЛЬНЫЙ, -ая, -ое цоколга оид, цоколбоп, цоколь...; ~ая **плита** цоколбоп плита; ~ая **облицовка** цокол қопламаси; ♦ ~ый **этаж** цокол этаж (пастки қават).

ЦОКОТ *м 1* тарақ-туруқ (қилиш), тарақлаш, тасир-тусур; ~ **колёс** вилдиракларнинг тарақ-туруғи (тарақлаши); **послышался** ~ **кобыт** туёқларнинг тасир-тусури эшитилди; 2 *чйиллаш*, *чириллаш*.

ЦОКОТАНЬЕ *с разг.* то же, что цокот 2; ~ **сверчков** қора чигиртканинг чириллаши.

ЦОКОТАТЬ, -очу́, -бчешь, -бчет *несов.* *разг.* 1 тақир-туқур (тасир-тусур) қилмоқ, тарақлатмоқ; 2 *прост.* бидирлаб гапирмоқ, ҳадеб (бетиним, тўхтовсиз) бидирлайвермоқ; ~ **сорокою** зағизондай қақиллаб (ёки бидирлаб) гапиравермоқ.

ЦОКОТУХА *ж прост.* сергап, вайсақи.

ЦУГ *м* отларни жуфт-жуфт қилиб ёки бирин-кетин қўшиш.

ЦУГОВ/ОЙ, -ая, -бе отларни жуфт-жуфт ёки бирин-кетин қўшишга оид, бирин-кетин ёки жуфтлаб қўшиладиган; ~ая **лошадь** жуфтлаб (ёки бирин-кетин) қўшиладиган от; ~ая **запряжка** отларни жуфтлаб (ёки бирин-кетин) қўшиш; отлар жуфтлаб (ёки бирин-кетин) қўшилган арава, извош, чана кабилар.

ЦУГОМ *нареч.* 1 *иккита-иккитадан* (жуфтлаб ёки кетма-кет) қўшиб; **ехать** ~ отларни бирин-кетин (ёки жуфт-жуфт) қўшиб йўлга чиқмоқ; 2 *разг.* қатор, қатор-қатор, кетма-кет, тизилишиб, турна қатор; **двигаться** ~ турна қатор (тизилишиб) бормоқ.

ЦУКАТ *м* шакарланган мева ёки мева пўстлоғи; **торт с** ~ами шакарланган мевали торт.

ЦУКАТНЫЙ, -ая, -ое шакарланган мевали; ~ **торт** шакарланган мевали торт.

ЦУНАМИ *с нескл.* цунами (океанда сувости zilzilаси ёхуд вулканларнинг отилишидан ҳосил бўладиган улкан тўлқин); **волны** ~ цунами тўлқинлари.

ЦЫГАН *м* лўли.

ЦЫГАНЕ *мн.* (ед. **цыган** *м*, **цыганка** *ж*) лўлилар (ҳиндлардан келиб чиққан, турли мамлакатларда тўда-тўда бўлиб кўчиб юриб яшайдиган элат).

ЦЫГАНКА *ж, р. мн.* -нок 1 лўли аёл, лўли қиз; 2 *тегана*, жуволдиз.

ЦЫГАНОЧК/А *ж, р. мн.* -чек 1 *ласк.* от **цыганка**; 2 *циганочка* (рус халқ ашуласи ва шу ашула куйидаги рақс номи); **отбивать** ~у энчиллик билан (қотириб) *циганочка* рақисга тушмоқ.

ЦЫГАНСК/ИЙ, -ая, -ое 1 лўли(лар)га оид; лўлича, лўли(лар)...; ~ий **табор** лўлилар тўдаси; ~ий **танец** лўлилар рақси, лўлича рақс; 2 лўлиларча, лўлиларга ўхшаш, лўлиларга хос; ~ая **натура** лўлиларга хос табиат; ~ий **характер** лўлича хулқ (фель-атвор); ♦ ~ая **жизнь**, ~ое **существование** лўлиларга ўхшаб доимо кўчиб юриб яшаш, лўлиларча яшаш; лўлилар ҳаёти; ~ий **романс** лўлича романс (рус қўшиқларини лўлилар томонидан ижро этилиши тасирида юзага келган рус романсининг алоҳида бир тури).

ЦЫГАНЩИНА *ж разг.* лўличилик (1 лўлича куйлар ва унинг ижросига тақдидан яратилган рус романслари услуби; 2 шу услубдаги куй ва романслар).

ЦЫКАТЬ *несов.* на *кого-что* *прост.* «циц» (жим) деб тўхтатмоқ, пўнса (дўқ) қилмоқ.

ЦЫКНУТЬ *сов.* и *однокр.* от **цыкать**.

ЦЫПКА *ж, р. мн.* -пок *разг.* 1 жўжа; товуқ; 2 калтарчам, малагим (хотин-қизларни эркалатиб қилинадиган музожаат).

ЦЫПК/И *мн. р.* -пок *разг.* қўл, оёқ терисининг қовжираб ёрилган жойлари; **руки** в ~ах или ~и на **руках** қўлнинг қовжираб ёрилган жойлари.

ЦЫПЛЁНОК *м, р.* -нка, *мн.* -лёт, *р.* -лёт жўжа; **цыплят** по **босни** *считают* *посл.* жўжани кузда санайдилар.

ЦЫПЛЯТА *мн. см.* **цыплёнок**.

ЦЫПЛЯЧИЙ, -ья, -ье 1 *прил.* от **цыплёнок** жўжага оид; жўжада бўладиган, жўжа...; ~ий **пух** жўжа пати; 2

жўжа(лар) учун белгиланган, жўжа(лар)...; ~ий корм жўжа еми; ~ья клетка жўжалар катаги.

ЦЫПНОЧК/И *мн. р. -чек:* на ~ах ходiть 1) оёқ учида юрмоқ; 2) *перен.* хушомадгўйлик қилмоқ, мулозамат қилмоқ; *встать на ~и* 1) оёқ учида турмоқ; 2) *перен.* лаган-

бардорлик қилмоқ, бировнинг хизматига ҳозир турмоқ, буйруғини кутиб турмоқ.

ЦЫП-ЦЫП *межд.* беҳ-беҳ (товуқларни чақирини).
ЦЫЦ *межд.* *прост.* жим!, тек тур!, бас!, бўлди!; ~ ты! жим бўл!

Ч

ЧАБАН *м. р. -а чўпон.*
ЧАБАН/ИИ, -ья, -ье чўпонга оид; чўпон...; ~ья стойнка чўпон манзилгоҳи.

ЧАБАНИТЬ *несов.* чўпонлик қилмоқ.
ЧАБАНСКИ/И, -ая, -ое чўпонга оид, чўпон...; ~е сабаки чўпон итлари.

ЧАБЕР *м. р. -бра* жамбил.
ЧАБРЕЦ *м. р. -ца бот.* тошчўп.

ЧАВКАНЬЕ *с по гл. чавкать;* Начиняется грóмкое хлебанье и ~ (Чехов) Хўриллатиб ичиш ва чапиллатиб чайнаш бошланади.

ЧАВКА/ТЬ *несов. (сов. чавкнуть)* 1 чапиллатиб чайнамоқ, чапиллатмоқ; 2 пилчиллатмоқ; пилчилламоқ, пилчилламоқ; шилчилламоқ; *Противно ~ла под сапогами липкая глина* (Н. Островский) Этик остида ёпишқоқ лой ёқимсиз пилчилларин (шилчилламоқ қиларди).

ЧАВКНУТЬ *сов. и однокр. от чавкать.*
ЧАВЫЧА *ж* чавича (лососсимонлар оиласига мансуб Узок Шарқ балиғи).

ЧАД *м. р. -а (-у)* 1 ис, тутун; *кўхонный* ~ ошхона тутуни; *угореть от ~а* ис тегмоқ, ис тегиб қолмоқ; 2 *перен. книжн.* чего или какой маст қилувчи, кайф берувчи нарса; кайф, гирдоб; ~ *страстей* завқ-шавқ кайфи; ~ *разгульной* жйзни айш-ишрат гирдобн.

ЧАДИТ/Ь, чажу, чалишь *несов. (сов. начадить)* буруқситмоқ, тутатмоқ, саситмоқ; исини (тутунини) чиқармоқ; тутамоқ, буруқсимок; *печь ~ печка* буруқсияпти; *из кўхни ~ безл.* ошхонадан буруқсиб ис (тутун) чиқаяпти.

ЧАДНО 1 *нареч.* буруқсиқ; 2 *безл. в знач. сказ.* буруқсиган ҳолда, тутаган ҳолда; *в кўхне* ~ ошхонани тутун босган, ошхонада тутун буруқсияпти.

ЧАДН/ЫИ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 буруқсиган, ис (тутун) чиқараётган, тутаетган, тутуни; ~ый *огнь* буруқсиб (тутаб) турган олов; 2 ис (тутун) билан тўлган, буруқсиб турган; ~ая *кўхня* буруқсиган (тутун тўлган) ошхона; 3 *перен.* маст бўлган, кайфи ошган, гангиган; ~ая *голова* гангиган бош.

ЧАД/О *с уст. и ирон.* бола, фарзанд; *явился со всеми ~ами и домочадцами* бутун бола-чақаси, оила аҳли билан келди.

ЧАДОЛЮБИВ, ЫИ, -ая, -ое *уст. и ирон.* болага меҳрибон, болажон, боласевар; ~ый *отец* болажон ота; ~ое *сердце* болажон юрак (қалб).

ЧАДОЛЮБИЕ *с уст.* болага меҳрибонлик, болажонлик, боласеварлик.

ЧАДРА *ж, р. -ы* чодир (паранжисимон ёпинчиқ, чимматсиз паранжн).

ЧАЕВАТЬ, чаю, чаюешь *несов. прост. то же, что чаёвничать.*

ЧАЕВНИК *м разг.* чойхўр.

ЧАЕВНИЦА *ж разг.* чойхўр аёл.

ЧАЕВНИЧАТЬ *несов. разг.* чойхўрлик қилмоқ, чой ичмоқ.

ЧАЕВОД *м* чойкор (чой экувчи, чой етиштирувчи).

ЧАЕВОДСТВО *с* чойкорлик (чой экиб етиштириш).

ЧАЕВОДЧЕСКИЙ, -ая, -ое чойкор ва чойкорликка оид; чойкор..., чойкорлик... ~ *колхоз чойкор* (чой етиштирувчи) колхоз.

ЧАЕВЫЕ *мн., р. -ых* разг чойчақа, чой пули.

ЧАЕК *м. р. чайкў, разг. уменьш.-ласк. от чай.*

ЧАЕМ/ЫИ, -ая, -ое *уст. 1 прич. от чаять; 2 в знач. прил.* орзу қилинган, исталган; ~ое *счастье* орзиқиб кутилган бахт.

ЧАЕПИТИЕ *с* чойхўрлик, чой ичиш; *вечернее* ~ кечки чойхўрлик.

ЧАЕПРЕССОВОЧН/ЫИ, -ая, -ое чой пресслайдиган, чой прессловчи; ~ая *фабрика* чой прессловчи фабрика.

ЧАЕРАЗВЕСОЧН/ЫИ, -ая, -ое чой қадоқлайдиган, чой қадоқловчи; чой қадоқлаш...; ~ая *фабрика* чой қадоқловчи фабрика, чой қадоқлаш фабрикаси.

ЧАЕТОРГОВЛЯ *ж* чой савдоси; чойфурушлик.

ЧАЕУБОРОЧН/ЫИ, -ая, -ое чой (баргини) терадиган, чой терувчи; ~ая *машина* чой (баргини) терувчи машина.

ЧАЕУПАКОВОЧНЫЙ, -ая, -ое чой қадоқлашга оид; чой қадоқлаш...; чой жойлаштирадиган; ~ *автомат* чой қадоқлайдиган автомат

ЧАЙНҚ/А *ж, р. мн. -нок* чой донаси, чой чўпи, бир дона чой; бир дона шама; *в чайнике не осталось ни ~и* чой қутида бир дона ҳам чой қолмади; *в блюде плавают ~а* ликопчада битта шама сузиб юрипти.

ЧАЙ 1 *м. р. -я (-ю)* 1 чой, чой ўсимлиги; *плантация* чай чой плантациялари; *выращивать* ~ чой етиштирмоқ; 2 чой, қуруқ чой; *зелёный* ~ кўк чой; *заварить* ~ чой дамламоқ; *купить пачку* чой бир пачка чой сотиб олмоқ; 3 чой, дамланган чой; *крепкий* ~ аччиқ чой; *стакан чаю* бир стакан чой; *пригласить на чашку* чай бир пиёла чойга таклиф қилмоқ; *мехмонга чақирмоқ; малиновый* ~ хўжагатдан дамланган чой; 4 чойхўрлик; чой ичиш, чой; *вечерний* ~ кечки чой; *позвать к чаю* чойга (чой ичишга) чақирмоқ; ♦ *гонять чай* *прост.* чойхўрлик қилмоқ; *на ~ давать* (или *брать*) чойчақа (чойпули) бермоқ (ёки олмоқ); ~ *да сáхар!* *прост.* чойнингиз ширин бўлсин! (чой ичиб ўтирганларга салом ўрнида айтилади).

ЧАЙ 1 *вводн. с л. и частица прост.* 1 балки, эҳтимол, бўлса керак; ты, ~, не придёшь? сен, балки, келмассан?; сен келмассанг керак?; он. ~, проголодался у, балки, очкиб қолгандир; 2 *ахир.* нима бўлса ҳам, ҳар ҳолда; бари бир; ~ *мы с тобой не чужие* ҳар ҳолда иккимиз ўгай (бегона) эмасмиз-ку.

ЧАЙКА *ж, р. мн. чáек* чайка, балиқчи (қуш); *морская* ~ дентиз чайкаси.

ЧАЙНАЯ *ж, р. -ной* чойхона.

ЧАЙНИК *м* чойнак; *фарфóровый* ~ чинни чойнак; *электрический* ~ электр чойнак.

ЧАЙНИЦА *ж* чойкути, чойдон, чой идиш.

ЧАЙНИЧАТЬ *несов. прост. то же, что чаёвничать.*

ЧАЙНИЧЕК *м, р. -чка, разг. уменьш.-ласк. от чайник* чойнакча.

ЧАЙН, ЫИ, -ая, -ое 1 чойга ва чой ўсимлигига оид; чой...; ~ый *куст* чой бутаси; ~ый *цветок* чой гули; 2 чой етиштириш ва сотишга оид; чой...; ~ая *плантация* чой плантацияси; чойзор, чой экилган дала; ~ый *магазин* чой магазини; 3 чой ичишга оид; ~ый *сервис* чой сервиши, чой идишлари; ~ая *ложка* чойқошиқ; ♦ ~ая *колбаса* мол гўштидан тайёрланган иккинчи сорт) колбаса; ~ая *роза* чойгул (атиругулнинг оқ-сарғиш тури).

ЧАЙХАНА *ж* чойхона.

ЧАЙХАНЩИК *м* чойхоначи.

ЧАКОНА *ж* чакона (қадимий испанча рақс ва шу рақс музикаси).

ЧАЛ *м* савд чал (кема ва учин аппаратларини боғлаб қўялган ванжир, арқон).

ЧАЛИТЬ *несов. что спец.* боғлаб қўймоқ; ~ *баржу* баржани боғлаб қўймоқ; ~ *паром к пристани* паромни пристанга боғлаб қўймоқ.

ЧАЛКА *ж, р. мн.* -лок спец. 1 по гл. чалить; 2 то же, что чал.

ЧАЛМА *ж* салла, дастор.

ЧАДЫЙ, -ая, -ое бурул (күкнш, холдор); ~ая лошадь бурул от.

ЧАН *м, мн.* -ы чан (бир томони очиқ ёғоч бочка); **пивоаренный** ~ пиво тайёрланадиган чан; **бродильный** ~ бирор нарса ачитиладиган чан.

ЧАНОВОЙ, -ая, -бе чанга оид; чан...; ~ **посёл рыбы** балиқни чанда тузлаш (усули).

ЧАПЫГИ *мн.* (ед. чапыга *ж*) обл. плуг (сұқа) дастаси.

ЧАПЫЖНИК *м* обл. бутазор, чангалзор.

ЧАРА *ж* уст., нар.-поэт. и книжн. то же, что чарка; ~ **вина** бир пиёла май, бир қадақ май.

ЧАРДАШ *м* чардаш (венгрча рақс ва шу рақс музикаси).

ЧАРКА *ж, р. мн.* -рок қадақ, пиёла, жом; ~ **вина** бир қадақ вино, бир пиёла вино.

ЧАРЛЬСТОН *м* чарльстон (рақс ва шу рақс музикаси).

ЧАРОВАТЬ, -рую, -рүешь *несов.* кого-что 1 уст. сеҳрламоқ, афсун (жоду) қилмоқ; кўз боғламоқ; кўзни тиндирмоқ; 2 *перен.* мафтун қилмоқ, шайдо қилмоқ; ~ **своём гóлосом** ўз овози билан мафтун қилмоқ.

ЧАРОВНИК *м* уст. то же, что **чародей**.

ЧАРОВНИЦА *ж* см. **чаровник**.

ЧАРОДЕЙ *м* 1 уст. сеҳргар, жодугар, афсунгар; сеҳрчи, афсунчи; 2 *перен. книжн.* дилрабо, дилбар; фусункор, мафтункор, жозибали; мафтун (шайдо) қилувчи; **поэт** ~ фусункор шоир, асарлари жозибали шоир.

ЧАРОДЕЙКА *ж, р. мн.* -ёек см. **чародей**.

ЧАРОДЕЙНЫЙ, -ая, -ое уст. 1 сеҳргарга (жодугарга, афсунгарга) оид; сеҳргар (жодугар, афсунгар)...; 2 сеҳрли, тилсимли.

ЧАРОДЕЙСК/ИИ, -ая, -ое сеҳргар (жодугар)га оид; сеҳр-жодуга оид; сеҳрловчи, сеҳрли; ~ **ая сила** сеҳрли куч.

ЧАРОДЕЙСТВО *с* 1 уст. сеҳргарлик, жодугарлик, афсунгарлик; сеҳр, жоду; 2 *перен. книжн.* то же, что **чары** 2.

ЧАРОДЕЙСТВОВАТЬ *несов. уст.* сеҳргарлик (жодугарлик) қилмоқ; сеҳрламоқ, афсунламоқ; мафтун (шайдо) қилмоқ.

ЧАРОЧКА *ж, р. мн.* -чек *уменьш.-ласк.* от **чарка**.

ЧАРТИЗМ *м* уст. чартизм (инглиз ишчиларининг 19-аср 30—50-йиллардаги биринчи оммавий революцион ҳаракати).

ЧАРТИСТ *м* уст. чартизм тарафдори, чартизм қатнашчиси, чартист.

ЧАРТИСТСК/ИИ, -ая, -ое чартизм ва чартистларга оид; чартизм..., чартист(лар)...; ~ **ое движение** чартизм ҳаракати; чартистлар ҳаракати.

ЧАРУЮЩ/ИИ, -ая, -ее 1 *прич.* от **чаровать**; 2 *в знач. прил.* дилбар, мафтункор, шайдо қилувчи; жозибадор; серзавқ, дилкаш; фусункор, сеҳрловчи; ~ **ая улыбка** жозибали табассум; ~ **ие звуки напевов** куйларнинг сеҳрловчи овози; ~ **ее впечатление** мафтун этувчи таассурот, чуқур таассурот.

ЧАРЫ *мн.* 1 уст. афсун, сеҳр, жоду; тилсим; 2 *перен. книжн.* дилраболик, кишини мафтун (шайдо) қиладиган (сеҳрлаб кўядиган) нарса; ~ **любви** севги сеҳри.

ЧАС *м, мн.* -ы 1 соат, бир соат (вақт бирлиги); **полтора** ~ **а** бир ярим соат; **опоздать** на ~ бир соатга кеч қолмоқ; **сто километр** в ~ соатга юз километр; **прошло двенадцать** ~ **ов** ўн икки соат ўтди; ~ **ходьбы** бир соатлик йўл (яёв юрганда); **чerez** ~ бир соатдан кейин; **чerez** **каждый** ~ ҳар соатда; **целый** ~ **ждать** роса бир соат кутмоқ; **Дело пустяковое**, на ~ **работы** (Чехов) Ҳеч гап эмас, бир соатлик иш; 2 соат (вақтни, пайтни кўрсатишда); **в двенадцать** ~ **ов** **ночи** кечаси соат ўн иккида; **в четыре** ~ **а** соат тўртда; **ровно** в ~ роса соат бирда; с ~ у до **двух** соат бирдан иккигача; **около** ~ **а** соат бирларда; бир соатга яқин; **в седьмом** ~ **у** соат олтидан ошганда; **котóрый** ~ ? соат неча?; 3 пайт; маҳал, вақт, соат; ~ **обеда** тушки овқат вақти (пайти); ~ **расплáты** жавоб бериш (ҳисоблашиш) пайти; ўч (қасос) олиш пайти (вақти); **свободный** ~

бўш вақт; **настáл его последний** ~ унинг сўнгги соати (ўлиш пайти) келди; **всему свой** ~ ҳар нарсанинг ўз вақти-соати бор; 4 *мн.* **часы** вақт (бирор нарсага ажратилган ёки белгиланган вақт); **приёмные** ~ **ы** қабул соатлари, қабул вақти; ~ **ы** **занятый** машғулот вақти; ~ **ы** **отдыха** дам олиш соатлари (пайти, вақти); 5 **дарс** (ўқув) соати; **академический** ~ академик соат; 6 *мн.* **часы воен.** қоровуллик қилмоқ; **смениться** с ~ **ов** қоровулликни (ностин) тоширмоқ; **с ~ у на** ~ тез вақтда, ҳали замон, ҳадемай; ~ **за** ~ **ом** соатма-соат, соат сайин; **битый** ~ **узоқ** вақт (роса бир соат); ~ **от** ~ **у** не **лёгче** борган сари (соат сайин) оғирлашмоқда; **в добрый** ~! оқ йўл!, ишинг(из) яхши бўлсин!, муваффақият тилайман!; **не по дням, а по** ~ **ам** кунлаб эмас, соатлаб; оз вақт ичيدا, жуда тез; **не ровён** ~ *см. ровный*; **звёздный** ~ *см. звёздный*.

ЧАСАМИ *нареч.* соатлаб; **узоқ** вақт; **ждать** ~ соатлаб кутмоқ, **узоқ** вақт кутмоқ.

ЧАСИК *м* разг. то же, что **часок**.

ЧАСИКИ *мн.*, разг. *уменьш.* от **часы**; кичкина соат, соатча.

ЧАСОВЕНКА *ж, р. мн.* -нок *уменьш.* от **часовня**.

ЧАСОВЕННЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **часовня** кичкина ибодатхонага оид; кичкина ибодатхона...

ЧАСОВНЯ *ж, р. мн.* -вен меҳробсиз кичик бутхона, кичкина ибодатхона.

ЧАСОВ/ОИ I *м, р.* -ого часовой, соқчи, қоровул; навбатчи; смена ~ **ых** соқчилар алмашинуви.

ЧАСОВ/ОИ II, -ая, -бе 1 бир соатлик, бир соатга мўлжалланган; ~ **ой перерыв** бир соатлик танаффус; ~ **ая норма** бир соатлик норма; 2 соатбай, соат ҳисобида бўладиган; ~ **ая оплата** соатбай ҳақ; 3 *разг.* соат бирдаги, соат бирда бўладиган (транспорт рейси ҳақида); ~ **ой поезд** соат бирдаги поезд; **с ~ ой поезд спец.** соат пояси (соат ҳисоби бир хилда юритиладиган жойлар).

ЧАСОВ/ОИ III, -ая, -бе *прил.* от **часы** соатга оид; соат билан боғлиқ бўлган, соат...; ~ **ой механизм** соат механизми; ~ **ая стрелка** соат стрелкаси; **по ~ ой стрелке** соат стрелкаси бўйича; ~ **ой завод** соат заводи; **с ~ ой дел мастер** (~ **ой мастер**) соатсоз.

ЧАСОВЩИК *м* соатсоз.

ЧАСОК *м, р.* -скá *уменьш.-ласк.* от **час** 1 *разг.* бир соатгина, бир соат; **зайти** на ~ **к знакомым** танишларникига бир соатгагина кирмоқ.

ЧАСОК *нареч. прост.* 1 баъзан, гоҳо, баъзи вақтда (пайтда); ~ **с квáсом, порой с водо́й погов.** борида чорачора — йўғида банда бечора; бориға барака қилиб; гоҳо ундай, гоҳо бундай; 2 тасодифан; мабодо; **ты, ~, не меняй** **ищешь?** сен, мабодо, мени изламайсанми?

ЧАСОСЛОВ *м* *церк.* часослов (дуолар ёзилган черков китоби); **в старину учились читать** по ~ у қадим замонларда ўқишни часослов бўйича ўрганшар эди.

ЧАСТЕНЬКО *нареч. разг.* тез-тез, дам-бадам; **он** ~ **к нам** **заходит** у бизникига тез-тез кириб туради.

ЧАСТИК *м спец.* 1 қалин тўр (балиқ овлайдиган тўр); 2 *то же, что* **частиковая рыба** см. **частиковый**.

ЧАСТИКОВ/ЫИ, -ая, -ое спец. қалин тўрда балиқ овлаш билан боғлиқ бўлган; ~ **ый невод** балиқ овлайдиган қалин тўр; **с ~ ая рыба** майда тўрда овланадиган балиқлар тури (мас., судак, сазан ва ҳ. к.).

ЧАСТИ/ТЬ, частить *несов. I разг.* тезлатмоқ, тез-тез қилмоқ (бажармоқ); шошилмоқ; ~ **ть на гармонике** гармонда тез-тез чалмоқ; **не ~, говори ясней** шожмасдан, аниқроқ гапир; 2 *прост.* серқатнов бўлмоқ, тез-тез бориб турмоқ; **что-то он в последнее время уж очень** ~ **т к нам** негадир у сўнгги вақтларда бизникига жуда серқатнов бўлиб қолди.

ЧАСТИЦА *ж* 1 зарра, бўлак, парча; ~ **вселенной** кoinотнинг бир парчаси; ~ **зола** кул зарраси, 2 *перен.* асар, аломат, нишона; ~ **таланта** истеъдод аломати (нишонаси); 3 *грам.* юклама; 4 *физ.* зарра, заррача; **элементарные частицы** элементар зарралар.

ЧАСТИЧКА *ж, р. мн.* -чек *уменьш.* от **частица** 1. 2.

ЧАСТИЧНО *нареч.* қисман; **рабóта** ~ **выполнена** иш қисман бажарилган.

ЧАСТИЧН/ЫЙ, -ая, -ое қисман; бир оз; ~ое **улучше́ние** қисман тузатиш (яхшилаш); қисман тузалиш (яхшила-ниш); ~ый **успех** қисман ютуқ; ~ая **мобилиза́ция** қисман мобилизация, қисман сафарбар қилиш (ёки бўлиш).

ЧАСТНИК *м разг.* хуусий корхона (мулк) эгаси, хуусий савдогар.

ЧАСТНИЦА *ж разг. см. частник.*

ЧАСТНИЧЕСКИ/И, -ая, -ое хуусий савдогарга (ёки хуусий мулкчига) қарашли, хуусий; ~е **интересы** хуусий савдогар (хуусий мулкчи) манфаатлари.

ЧАСТНОВАДЕЛЬЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое хуусий эгаликка (хуусий мулкчига ёки хуусий мулкка) оид; хуусий; ~ое **хозяйство** хуусий (хуусий мулкчига оид) хўжалик; ~ий **капита́л** хуусий капитал; ~ое **поме́стье** хуусий амлок (ер-сув).

ЧАСТНОЕ *с мат.* бўлинма (бир сонни бошқа бир сонга бўлишдан ҳосил бўлган сон).

ЧАСТНОКАПИТАЛИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое хуусий капиталистик; ~ое **предприя́тие** хуусий капиталистик корхона.

ЧАСТНОПРАКТИКУЮЩИЙ, -ая, -ое (беморни) уйда қабул қиладиган, хуусий равишда ишлайдиган; ~ **врач** (беморларни) уйда қабул қиладиган (хуусий равишда ишловчи) врач.

ЧАСТНОСОБСТВЕННИЧЕСКИ/И, -ая, -ое хуусий мулкчиликка оид; хуусий мулкчиликка асосланган, хуусий мулкчилик...; ~е **пережи́тки** хуусий мулкчилик сарқитлари (қолдиқлари).

ЧАСТНОСТ/Ь *ж* 1 нотипкилик, типик бўлмаган (айрим бир) ҳодиса, жузъий бир ҳол, камдан-кам рўй берадиган ҳодиса; ~ь **случа́й** типик бўлмаган ҳодиса; ҳодисанинг типик эмаслиги; 2 тафсилот; (майда-чуйда) деталь; ♦ **в ~и вводи** *сл.* жумладан, хуусан, чунончи.

ЧАСТН/ЫЙ, -ая, -ое 1 айрим, алоҳида, айрим ҳолларда бўладиган (учрайдиган); жузъий; умумий (ёки типик) бўлмаган; ~ый **случа́й** айрим (жузъий) бир ҳол; типик бўлмаган (алоҳида) ҳодиса; 2 шахсий; ~ая **переписька** шахсий ёзишма; ~ое **деле́** шахсий иш; ~ая **инициатива** шахсий ташаббус; 3 хуусий (жамоатники ёки давлатники эмас); ~ая **кварти́ра** хуусий квартира; ~ая **собственность** хуусий мулк; 4 хуусий, хуусий мулкка қарашли, хуусий мулк билан боғлиқ бўлган; ~ый **капита́л** хуусий капитал; ~ая **торго́вля** хуусий савдо; ~ый **банк** хуусий банк; ♦ ~ое **со́лнечное затме́ние** *астр.* қуёшнинг қисман тугилиши; ~ый **пове́ренный** революциядан олдинги Россияда; адвокат; ~ое **определе́ние юр.** хуусий ажрим (қўрилайётган ишнинг бирор томонига оид суд ҳукми).

ЧАСТО *нареч.* 1 тез-тез, кетма-кет, кўплаб; кўп, кўпинча, аксар; ~ **ходить куда-л.** бирор ерга тез-тез (кетма-кет) бориб турмоқ; ~ **встреча́ться с кем-л.** бирор кимса билан тез-тез учрашиб турмоқ; **такое ~ случает́ся** шунақаси тез-тез бўлиб туради; 2 зич, қалин, яқин; **деревья поса́жены сли́шком** ~ дарахтлар жуда зич ўтқазилган.

ЧАСТОКО́Л *м* қозикдевор (зич қоқилган ёғочлардан ясалган девор).

ЧАСТОТ/А *ж, мн.* -то́ты 1 тез-тез такрорланиш (қайталанниш), содир бўлиш даражаси (тезлиги); тезлик; ~а **повторе́ний** ҳодисаларнинг тез-тез қайталаниши (содир бўлиши); **повыше́ние ~ы** пу́льса пульс тезлигининг (қон томири уришининг) ошиб бориши; 2 **спе́ц.** частота (тебранма ҳаракат тезлигининг даражаси); ~а **колеба́ний** **ма́ятника** маятник тебранишларининг частотаси; ~а **электри́ческого то́ка** электр токи частотаси; ~а **излуче́ния** нурланиш частотаси.

ЧАСТОТНОСТЬ *ж спец.* частоталик, частота, тез-тез бўлиб туришлик; такрорланиш даражаси; **определе́ть ~** **употре́бления слов** сўзларнинг қўлланиш частотасини аниқлаш.

ЧАСТОТН/ЫЙ, -ая, -ое частотага оид; частота...; ~ая **характери́стика** частота характери́стикаси; ~ые **искаже́ния** частотанинг бузилиши; ♦ ~ый **слова́рь спец.** частота луғати (сўзларнинг қўлланиш даражасини кўрсатувчи луғат); ~ое **реле́** частотали реле.

ЧАСТОТО́МЕР *м тех.* частотомер (частота ўлчайдиган асбоб); **вибрацио́нный** ~ вибрацион частотомер (тебраниш

тўлқинини ўлчовчи асбоб); **стрелочный** ~ стрелкали частотомер.

ЧАСТУШЕЧНИК *м* лапарчи, лапар (терма) айтувчи.

ЧАСТУШЕЧНИЦА *ж см.* частушечник.

ЧАСТУШЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое лапарга оид; лапар...; ~наибс лапар куйи.

ЧАСТУШКА *ж, р. мн.* -шек лапар, терма.

ЧАСТЫ/И, -ая, -ое; **ча́ше** 1 зич, қалин; куюқ; ~й **gréбень** қалин тароқ; ~й **дождь** қалин ёмғир; **ча́сто** **сите́** қалин (зич) элак; ~й **невод** қалин тўр; ~й **лес** қалин ўрмон; 2 тез-тез такрорланиб турадиган; кетма-кет (устма-уст) бўлиб турадиган; ~й **пульс** тез-тез уриб турган пульс; ~й **шаг** тез-тез ташланаётган қадам; ~е **руже́йные** **выстрелы** милтиқдан тез-тез (устма-уст) ўқ отиш; ~е **встре́чи** тез-тез бўлиб турадиган учрашувлар; 3 бир-бирига яқин бўлган, тез-тез учраб турадиган; ~е **ста́нции** бир-бирига яқин бўлган станциялар.

ЧАСТ/Ь *ж, р. мн.* -те́й 1 бир бўлак, қисм; пора; ~ь **це́лого** бутуннинг бир бўлаги; ~ь **яблока** олманинг бир бўлаги; **рвать на ~и** йиртиб бўлақларга ажратмоқ; пора-пора қилмоқ; 2 қисм бўлак; ~и **теле́** гавданинг мучалари; ~и **маши́ны** машина қисмлари; **запасные ~и** запас қисмлар; 3 қисм (китоб ҳақида); **роман в трёх частях** уч қисмли роман, уч қисмдан иборат бўлган роман; 4 бўлим; **хозяйственная ~ь** хўжалик бўлими; **уче́бная ~ь** ўқув бўлими; 5 *разг.* соҳа; **рабо́тает по финансо́вой ~и** молия соҳасида ишлайди; **это не по моёй ~и** *перен.* менинг соҳамга дахли йўқ; 6 *воен.* қисм; **пехо́тные ~и** пидеа қисмлар; **во́инская ~ь** харбий қисм; 7 *уст.* ўт ўчириш бўлими (қисми ёки командаси). **сбор всех частей** барча ўт ўчириш бўлималарини тўллаш; 8 **часть**, даҳа; **полице́йская ~ь** полиция даҳаси; ♦ **быть в ~и с кем** *уст. и прост.* бирор киши билан шерик бўлмоқ; ~и **речи грам.** сўз туркумлари; ~и **свёта** дунё қитъалари.

ЧАСТЬЮ *нареч.* қисман, бир қисми, бир бўлаги; **это сде́лано ~ из дере́ва**, ~ из желе́за бу ёғочдан қилинган, бир қисми эса темирдан.

ЧАСЫ *мн.* соат; **настенные** ~ деворий соат, девор соати; **нару́чные** ~ қўл соат; **насто́льные** ~ стол соат; **карма́нные** ~ ён соат, чўнтак соат; **завести́** ~ соатни бураб қўймоқ; **бой часо́в** соат жоми; ~ **бьют два соат** иккига жом урди; **электри́онные** ~ электрон соат; ♦ **астрономи́ческие** ~ астрономик соат; **как ~ (рабо́тать)** соатдек аниқ, бетўхтов (ишламоқ).

ЧАХЛОСТЬ *ж* чимжонлик, озғинлик, ўлай деб турганлик; ~ **всхо́дов** майсаларнинг чимжонлиги.

ЧАХЛЫЙ, -ая, -ое 1 чимжон, занф, мажмағил, сўлғин; **ча́хла** **расти́тельность** чимжон ўт-ўллалар; ~ **куст** чимжон (сўлғин) бута; ~ **цвето́к** чимжон (сўлғин) гул; 2 касалманд, чимжон, озғин; ~ **ребёнок** чимжон (озғин) бола.

ЧАХН/УТЬ, -ну -нешь; **чах** и **ча́хнут**, **ча́хла** **несов.** (*сов.* **за́чахнут**) 1 сўлмоқ, қуримоқ; **цвето́к ~ет без поли́ва** суғорилмаган гул сўлғийди; 2 соғлиғини йўқотмоқ, заифлашмоқ; озмоқ, озиб-тўзмоқ; ~уть **от тоски́** ғам-ғуссадан озиб-тўзмоқ.

ЧАХОТКА *ж* *уст. и прост.* сил, сил касаллиги; **скоро́те́чная** ~ тез авж оладиган сил касаллиги; ♦ **карма́нная** ~ *разг. шуғл.* *уст.* чўнтак касали, пулсизлик.

ЧАХОТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *уст. и прост.* силга (сил касалига) йўлққан, сил; ~ый **больной** сил касалига йўлққан бемор; 2 *в знач. суц.* ~ый **м**, ~ая **ж** сил одам, сил касал (сил касали билан оғриган одам); **здешний кли́мат вре́ден для ~ых** бу ернинг иқлими сил касаллар учун зарарли; 3 *перен. разг.* сўлғин, мажмағил, сарғайган (ўсимликлар ҳақида); ~ая **зеле́нь** мажмағил ўсимликлар.

ЧАЧВА́Н *м* чачвон, чиммат.

ЧАШ/А *ж* 1 коса, қадаҳ; ~а **вина́** бир коса (бир қадаҳ) вино; 2 юмалоқ (шаклли) идиш; **жом**; **сүповая** ~а шўрва идиши (косаси); ~а **фонта́на** фонтан жоми; 3 палла; ~а **весо́в таро́з** палласи; ♦ **пить (испы́ть, выпить)** **го́рькую ~у** **чего** **высо́к.** азоб-уқубат чекмоқ, заҳар ютмоқ, оғир мусибатлар кечирмоқ; **испы́ть сме́ртную ~у** **высо́к.** ўлим шаробини ичмоқ; **по́льная** ~а *см.* **по́лный**; **дом — по́льная** ~а уй тўла ноз-неъмат; егани олдида, емагани кетида; ~а **терпе́ния** переполнилась сабр косаси тўлиб тошди; ~а

жизни паймона; ~а весёв склонилась в чью-н. пользу қарор (хукм) бирор кишининг фойдасига бўлди.

ЧАШЕВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна косасимон. коса (палла) шаклидаги; ~ая крышка товоқсимон қонқоқ.

ЧАШЕЛИСТИК *м* *бот.* косачабарг, гулкосабарг.

ЧАШЕЧКА *ж, р. мн.* -чек 1 *уменьш.* от чашка; кофённая ~ кофе чашкаси; 2 *бот.* гул косачаси, гулкоса; \blacklozenge колённая ~ тизза кўзи, тизза косаси.

ЧАШЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от чашка косали, паллали, коса-пиёла ёки палла билан боғлиқ бўлган; ~ое производство коса (пиёла) ишлаб чиқариш саноати; ~ые весы паллали тарози.

ЧАШК/А *ж, р. мн.* -шек 1 чашка; дастали пиёла; косача; фарфоровая ~а чинчи пиёла, чинчи чашка; **выпить** ~у чая бир чашка чой ичмоқ; 2 палла; ~а весов тарози палласи; 3 чашка (яримшар формасидаги турли хил предметларнинг номи); ~а шағи қилч чашкаси; 4 *спец.* палла шаклидаги ўйиқ; \blacklozenge колённая ~а *то же, что* колённая чашечка *см.* чашечка.

ЧАЩА *ж* чакалазор, чангалзор; лесная ~ ўрмон чангалзори.

ЧАЩЕ *сравн.* от *прил.* частый кўпроқ, тез-тез; купаться ~ других бошқаларга нисбатан кўпроқ (тез-тез) чўмилиб турмоқ.

ЧАЩОБА *ж* *разг.* *то же, что* чаша.

ЧАЯНИ/Е *с книжн.* умид, орзу; эзгу орзу-умид; сбывались лучшие ~я народа халқнинг энг яхши орзу-умидлари рўёбга чиқди; \blacklozenge паче (или сверх) ~я ҳеч қутилмаганда, фавқулодда; кутмаган жойда, қутилгандан ҳам ортиқ.

ЧАЯ/ТЬ, чаю, чаешь *несов. кого-чего* *уст. и прост.* 1 ўйламоқ, ... деб ўйламоқ; я ~л, ты уехал сен жўнаб кетгансан деб ўйлабман; 2 умид қилмоқ, умидвор бўлмоқ, умид боғламоқ; орзу қилмоқ, илинжида юрмоқ; нитизор бўлмоқ; *уж не* ~ла и *в живых застать* тирик кўраман деб умид ҳам қилмаган эдим; \blacklozenge не ~ть души *в ком* бировни жон-дилидан яхши кўрмоқ, жонидан севмоқ.

ЧАЯЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил.* от чайка чайкага оид; чайка...; ~ье яйцо чайка(лар) тухуми; ~ья стая чайкалар галаси.

ЧВАНИТЬСЯ *несов. кем-чем и без доп. разг.* кеккаймоқ, гурурланмоқ, кибрланмоқ, манманлик қилмоқ; чиранмоқ; не чваньюсь родней ўз қариндошларинг билан кеккайма.

ЧВАНЛИВОСТЬ *ж* *разг.* кеккайганлик, мағрурлик, такаббурлик.

ЧВАНЛИВЫЙ, -ая, -ое *разг.* кеккайган, гурурли, кибрли, такаббур, димоғдор; ~ человек такаббур (кеккайган) одам.

ЧВАННЫЙ, -ая, -ое *разг.* кеккайган, гурурли, кибрли, такаббур, димоғдор; ~ человек кеккайган (кибрли) одам.

ЧВАНСТВО *с* кеккайганлик, мағрурлик, такаббурлик, димоғдорлик.

ЧЕБОТАРИТЬ *несов. обл.* этикдўзлик қилмоқ, ямоқчилик (косиблик) қилмоқ.

ЧЕБОТАРСКИ/Й, -ая, -ое *обл.* этикдўзга (косибга) оид; этикдўзлик (косибчилик)...; ~е инструменты этикдўзлик (косибчилик) асбоблари.

ЧЕБОТАРЬ *м* *обл.* этикдўз, косиб; ямоқчи.

ЧЕБОТЫ *мн.* (*ед.* чёбот *м*) *обл.* чориқ, этик.

ЧЕБУРАХНУТЬ *сов. кого-что прост.* тарақлатиб (гурсиллатиб) ташламоқ ёки урмоқ.

ЧЕБУРАХНУТЬСЯ *сов. прост.* гурсиллаб йиқилмоқ ёки урилмоқ.

ЧЕБУРАШКА *м* и *ж* чебурашка (айиқчасимон юмшоқ ўйинчоқ).

ЧЕБУРЁК *м* чебурек (кавказча гўшт сомса).

ЧЕБУРЁЧНАЯ *ж, р.* -ой чебурекхона (чебурек пишириб сотадиган жой).

ЧЕГЛОК *м* жиғалтой (лочинлар онласига мансуб йиртқич қуш).

чегб *см.* что.

ЧЕЙ, чья, чьё *мест.* 1 *вопросит.* кимники, кимнинг; кимга қарашли; чья эта кийга? бу китоб кимники?; не помню, чьё это выражение бу кимнинг гапи экани эсимда йўқ; 2 *вопросит. разг.* кимники, қайси онлага қарашли; Ты

чья?— Я Петровых Сен қайси оиладансан?— Мен Петровларданман; 3 *относит.* эргаш гаиларда боғловчи вазифасида ишлатилади; ўзбек тилига сифатдош билан таржима қилинади; герой, чьё имя известно всем исми ҳаммага маълум бўлган қаҳрамон, 4 *разг.* *то же, что* чей-либо, чей-нибудь; \blacklozenge чей бы то ни был кимники бўлса ҳам.

ЧЕЙ-ЛИБО, чья-либо, чьё-либо *мест. неопр.* *то же, что* чей-нибудь.

ЧЕЙ-НИБУДЬ, чья-нибудь, чьё-нибудь *мест. неопр.* бирор кимсанки, бирор кимсага қарашли; надо за ним послать чью-нибудь машину унга бирор кишининг машинасини юбориш керак.

ЧЕЙ-ТО, чья-то, чьё-то *мест. неопр.* кимникидир (номаълум), кимнингдир; чей-то шагй послышались за дверью эшик орқасида кимнингдир оёқ товуши эшитилди.

ЧЕК 1 *м* 1 чек (банк чеки); ~ на предъявителя (пул елувачининг) номи ёзилмаган чек; олиб борган кишига пул берилмаверадиган чек; 2 чек, патта (магазин кассасида мол нархи кўрсатилиб ёзиб берилдиган қоғоз); **выписать** ~ на товар молга чек ёздириб олмоқ (ёки ёзиб бермоқ); **выбить** ~ чек уриб бермоқ, чек урдирмоқ.

ЧЕК 2 *м* пол, найка (шоли экилган далада).

ЧЕКА 1 *ж* чув, чувчўп; чека; осевая ~ ўқ чуви; болтовая ~ болт чуви; предохранительная ~ гранаты гранатининг портлашдан сақлаб (эҳтиёт қилиб) турувчи чекаси.

ЧЕКА 2 *ж* *нескл. разг.* (ЧК— Чрезвычайная комиссия), Чека (ЧК— контрреволюция, саботаж ва спекуляцияга қарши тузилган фавқулодда комиссия); **постановление** Чека Чеканинг қарори.

ЧЕКАН 1 *м* чекан (1 танга-чақа, медаль зарб қиладиган штамп ва зарб тасвири, ўйма тасвир; 2 металл буюмларнинг чокини бостирадиган асбоб; 3 ойболтага ўхшаш қадимги уруш қуроли).

ЧЕКАН 2 *м* сирчумчуқ; черноголовый ~ қорабош сирчумчуқ.

ЧЕКАНИТЬ *несов. что* 1 (*сов.* **вычеканить** и **отчеканить**) зарб қилмоқ (босмоқ, чекмоқ); ~ монету чақа (танга пул) зарб қилмоқ; ~ медали медаль зарб қилмоқ; ~ узоры ўйма гул (нақш) босмоқ; 2 (*сов.* **отчеканить**) *перен.* донна-донна (аниқ) гапирмоқ, бурро гапирмоқ; ~ слова донна-донна (аниқ) сўзламоқ; 3 *перен.* шахдам қадам ташламоқ; ~ шаг шахдам қадам ташламоқ; 4 (*сов.* **расчеканить**) *тех.* металл буюмлар чокини бостирмоқ; 5 *с.-х.* чеканка қилмоқ, чилпимоқ; хомтоқ қилмоқ; ~ хлопчатник гўзани чеканка қилмоқ (чилпимоқ).

ЧЕКАНК/А *ж* 1 *по сл.* чеканить; ~а монеты танга зарб қилиш; ~а винограда хомтоқ (қилиш); машинная ~а хлопчатника гўзани машинада чеканка қилиш; 2 ўйма нақш, тасвир; **ружьё** с ~ой ўйма нақшли милтиқ; 3 *тех.* пардозланган металл сирти (силликланган чок ва ш. к.).

ЧЕКАННОСТЬ *ж* шахдамлик; аниқлик, равонлик, бурролик; ~ шага қадамнинг шахдамлиги (аниқлиги); ~ стиля услубнинг равонлиги (бурролиги).

ЧЕКАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 зарб қиладиган, босадиган, чекадиган; зарб қилинган, босилган, ўйилган, чекилган; ~ый станок зарб қиладиган станок; 2 *спец.* зарб қилиш (босиш, ўйиш) усули билан тайёрланган; ~ая рукоять ножа ўйиб нақш солинган пичоқ сопи; 3 *перен.* шахдам; аниқ, донна-донна; равшан, силлиқ, равон, бурро, бийрон; ~ый шаг шахдам қадам; ~ый стих силлиқ (равон) шеър; ~ый стиль силлиқ (аниқ) услуб.

ЧЕКАНОЧНЫЙ, -ая, -ое *спец.* *то же, что* чеканный 1. **ЧЕКАНЩИК** 1 *м* зарб қилувчи (босувчи, чекувчи, ўювчи) уста; ~ по золоту олтин зарб қилувчи мутахассис; тиллага ўйма нақш солувчи уста; 2 *с.-х.* чеканка қилувчи (гўзани), хомтоқ қилувчи.

ЧЕКИСТ *м* *ист.* чекист (Чека— фавқулодда комиссия ходими); старый ~ эски (тажрибали) чекист.

ЧЕКИСТКА *ж, р. мн.* -ток *см.* чекист.

ЧЕКИСТСКИЙ, -ая, -ое чекистларга оид; чекист...

ЧЕКМЕЙ *м* чакмон; казачий ~ казак чакмони.

ЧЕКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от чек 1 чекка оид; чек..., чекли; ~ая книжка чек дафтарчаси; ~ые операции чек муомалалари.

ЧЕКУШКА *ж, р. мн.* -шек *прост.* то же, что четвертинка.

ЧЕЛЕСТА *ж муз.* челеста (қўнғироқчалар каби нозик жаранглайдиган музыка асбоби).

ЧЕЛК/А *ж, р. мн.* -лок 1 отинг пешана ёли; 2 пешанагажак, чёлка (пешанага тушириб қўйилган соч); **носить** ~у пешанагажак қўймоқ, чёлка қўйиб юрмоқ.

ЧЕЛН *м, р. чёлна. мн.* чёлны қайиқ.

ЧЕЛНОК *м* 1 то же, что чёлн; 2 моки (тўқув дастгоҳида, тикув машинасида).

ЧЕЛНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қайиққа оид; 2 мокига оид; мокили, моки... ~ые машини мокили машиналар; ~ая шўлька моки галтаги; 3 *перен.* мокига ўхшаган, мокидек; ~ый маршрут мокидек қатнаб туриш (бориб-келиш).

ЧЕЛО *с, р. -а, мн.* чёла 1 *высок.* пешана, манглай; **высокое** ~ кенг (дўнг) пешана; 2 чело, огиз (рус печининг огзи); 3 *тех.* огиз (металл эритадиган печининг огзи); **бить** (или ударять) ~м кому бош эгмоқ, таъзим қилмоқ; сўрамоқ, ўтиниб илтимос қилмоқ; миннатдорчилик изҳор этмоқ.

ЧЕЛОБИТНАЯ *ж, р. -ой ист.* арзнома, илтимоснома (рус давлатида, 15—18-асрда).

ЧЕЛОБИТЧИК *м ист.* арнзачи, илтимос қилувчи; даъвогар.

ЧЕЛОБИТЧИЦА *ж ист. см.* челобитчик.

ЧЕЛОБИТЬЕ *с* 1 *уст.* сажда қилиш, таъзим қилиш; 2 *уст.* то же, что челобитная; 3 *уст.* арзнома ёки шикоятномани топшириш.

ЧЕЛОВЕК *м, мн.* лóди и *уст. и шутол.* человек 1 инсон, одам, киши; **Человек!**— Это звучит гордо! (М. Горький) Инсон!— Бу мағрур жаранглайди!; **советский** ~ совет кишиси; **рабочий** ~ ишчи одам; **учёный** ~ олим киши; **честный** ~ виждонли киши (одам); **деловой** ~ ишбилармон одам; ишчан одам; **пять** ~ беш киши; **обед на десять** ~ ўн кишилик (тушлик) овқат; 2 *уст.* мулозим, хизматкор, крепостной; 3 биров, бир киши, кимдир; **его** ~ спрашивал уни биров сўраган эди; **в футляре** филоф бандаси.

ЧЕЛОВЕКО-ДЕНЬ *м, р. -дня эк.* киши кунни, иш кунни (бир кишининг бир кунлик меҳнат ўлчови).

ЧЕЛОВЕКОЛЮБЕЦ *м, р. -бца* инсонсевар, инсонпарвар, одампарвар (киши).

ЧЕЛОВЕКОЛЮБИВ/ЫЙ, -ая, -ое инсонпарвар, одамни севадиган, одампарвар; ~ое сердце инсонпарвар қалб.

ЧЕЛОВЕКОЛЮБИ/Е *с* инсонпарварлик, одамсеварлик, одампарварлик; **проявить** ~е инсонпарварлик қилмоқ; **сделать что-л. из ~я** инсонпарварлик (одампарварлик) юзасидан биров иш қилмоқ.

ЧЕЛОВЕКОНЕНАВИСТНИК *м* одамсёвмас, одамга душман; одамови.

ЧЕЛОВЕКОНЕНАВИСТНИЦА *ж см.* человеконенавистник.

ЧЕЛОВЕКОНЕНАВИСТНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое инсониятга қарши қаратилган, одамга душман; ~ая теория инсонга қарши қаратилган назария; ~ая пропаганда инсониятга (инсонга) қарши қаратилган пропаганда.

ЧЕЛОВЕКОНЕНАВИСТНИЧЕСТВО *с* одамсёвмаслик; инсониятга қаршилик, одамларга душманлик.

ЧЕЛОВЕКООБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна одамсимон, одамга ўхшаган, одамтахлит; ~е обезьяны одамсимон маймунлар (горилла, орангутан, шимпанзе, гиббон).

ЧЕЛОВЕКОПОДОБН/ЫЙ, -ая, -ое; -бен, -бна одамга ўхшаш, одамтахлит.

ЧЕЛОВЕКОУБИЙСТВО *с книжн. уст.* қотиллик, одам ўлдириш (лик).

ЧЕЛОВЕКОУБИЙЦА *м* и *ж книжн. уст.* қотил.

ЧЕЛОВЕКО-ЧАС *м эк.* киши соати, иш соати (бир кишининг бир соатлик меҳнати ўлчови).

ЧЕЛОВЕЧЕК *м, р. -чка, уменьш.-ласк.* от человек 1 *разг.* пакана (кичкина) одам, мардак; одамча; болача, бола; гўдак.

ЧЕЛОВЕЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от человек 1 инсон (одам)га оид; инсон (одам, киши)...; **это были следы ~их ног** бу одам (обгвинниг) изи эди; ~не руки одам қўли; ~ое общество кишилик жамияти; 2 *то же, что челове́чный;* инсоний, одамий; одамларча; ~ое отношение ода-

мий (инсоний) муносабат; одамгарчилик; ~ое обращение одамларча (инсонларча) муомала.

ЧЕЛОВЕЧЕСТВО *с* 1 инсоният; кишилик, одамзод, башарият, банибашар; **прогрессивное** ~ прогрессив инсоният; 2 *уст.* то же, что человеколюбие, **человечность.**

ЧЕЛОВЕЧИЙ, -ья, -ье *прил.* от человек 1 *разг.* одамга (инсонга) оид; инсон (одам)...; ~ голос одам товуши, инсон товуши.

ЧЕЛОВЕЧИНА *м* и *ж разг.* инсон, одам, киши; 2 *ж* одам этни, одам гўшти.

ЧЕЛОВЕЧНОСТЬ *ж* кишилик, инсонлик; инсонийлик, одамийлик, инсонгарчилик, одамгарчилик; мурувват; **проявить** ~ одамгарчилик (мурувват) қилмоқ.

ЧЕЛОВЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна инсоний, одамий; одамларча, одамгарчилик юзасидан; мурувватли; ~ый поступок одамгарчилик; инсоний хатти-ҳаракат; ~ое отношение к людям одамларга одамларча (инсоний) муносабатда бўлиш.

ЧЕЛЮСТН/ОЙ, -ая, -бе жағга оид; жағ...; ~ая кость жағ суяги; ~ая операция жағ (суягининг) операцияси.

ЧЕЛЮСТ/Ь *ж* 1 жағ; **верхняя** ~ь тепа жағ, устки жағ; **нижняя** ~ь пастки (остки) жағ; энгак, чакак, ияк; 2 *ясма* жағ (сунъий тишлар ўрнатилган пластинка); **искусственные** ~и сунъий жағлар; **вставить** ~ь жағ қўймоқ (сунъий тишлар қўймоқ); 3 *тех.* тутқич, қисқич; ээгич, майдалагич.

ЧЕЛЯДИН *м ист.* бой-помещчикларнинг хизматкорларига мансуб киши.

ЧЕЛЯДИНЕЦ *м, р. -нца ист.* то же, что челядин.

ЧЕЛЯДИНКА *ж, р. мн. -нок см.* челядин и челядинец.

ЧЕЛЯДЬ *ж собир.* 1 *ист.* феодал жамиятида: хизматкорлар, қарол-чўрлар; мулозимлар; 3 *перен.* югурдақлар, малайлар, лаганбардорлар.

ЧЕМ 1 *союз* 1 *сравн.* кўра, нисбатан, қараганда; **в этом году урожай богаче, ~ в прошлом** бу йил ҳосил ўтган йилдагига қараганда анча кўп; **лучше поздно, ~ никогда** ҳеч бўлмагандан (кўра), кеч бўлгани яхши; **хечдан кўра кеч яхши;** 2 ўрнига. кўра; ~ **торопиться, выйдем лучше пораньше** шошилиб юргандан кўра, эртaroқ (йўлга) чиққанмиз яхши; 3 **чем... тем сари... шунча; қанча... шунча; қай даражада; нақадар; ~ раньше мы придём, тем лучше** қанча эрта борсак, шунча яхши; **чем свет сахарлаб, тонг** қоронғисида.

ЧЕМБЎР *м* тизгин, чилвир (отни бошқаришда ишлатилади).

ЧЕМЕРИЦА *ж* маралқулоқ (илдизи йўғон, попук гулли кўп йиллик ўсимлик).

ЧЕМЕРИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от чемерица маралқулоққа оид; маралқулоқ...; ~ корень маралқулоқ илдизи.

ЧЕМОДАН *м* чамадон; **сидеть на ~ах разг.** жўнашга тайёр турмоқ, сафарга шай бўлиб турмоқ.

ЧЕМОДАНН/ЫЙ, -ая, -ое чамадонга оид; чамадон...; ~ый замок чамадон қулфи; **~ое настроение шутол.** сафар кайфияти, кўч устида ўтириш.

ЧЕМПИОН *м* 1 чемпион; ~ **мира по боксу** бокс бўйича жаҳон чемпиони; ~ **мира по шахматам** шахмат бўйича жаҳон чемпиони; 2 чемпион (пойгада ёки кўрикда биринчи ўринни олган ҳайвон).

ЧЕМПИОНАТ *м* чемпионат (чемпион номини олиш учун ўтказиладиган мусобақа); **шахматный** ~ шахмат чемпионати; ~ **по футболу** футбол чемпионати.

ЧЕМПИОНКА *ж, р. мн. -нок разг. см.* чемпион.

ЧЕМПИОНСК/ИЙ, -ая, -ое чемпионга (ёки чемпионликка) оид; чемпион...; чемпионлик...; ~ое звание чемпионлик унвони.

ЧЕМПИОНСТВО *с* чемпионлик; **завоевать** ~ чемпионликни қўлга киритмоқ.

чемú см. что I.

ЧЕПЕ *с* *нескл. разг.* (ЧП — чрезвычайное происшествие) фавкуллодда ҳодиса; чепе; **произошло** ~ фавкуллодда ҳодиса юз берди.

ЧЕПЕЦ *м р. -пца* чепец (абелларнинг енгил, иссиқ бош кийими); **ночной** ~ тунлик чепец.

ЧЕПРАК *м* 1 терининг қалин ва пишиқ ўрта қисми; 2

ёпқич, ёпиқ, жабдуқ (эгар остидан отга ёпиладиган мато); **ковровый** ~ гилам ёпқич.

ЧЕПРАЧНЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **чепрак** I терининг ўрта қисмига оид; терининг ўрта қисми...; 2 отнинг ёпқичига (жабдуққа) оид; ёпқич (жабдуқ)...

ЧЕПУХ/А *ж разг.* I сафсата, бўлмағур гап, бемаъни (беҳуда) гап, **говори́ть** (или **нести́**) ~ў бўлмаган (бемаъни, беҳуда) гап гапирмоқ; 2 аҳамияти йўқ, аҳамиятсиз (арзимас) нарса; **Больно?**—~а! Оғридимми?—Ҳеч нарса қилмайди!; бу ҳеч гапмас!; ♦ ~а на **пóстном** **мáсле** **разг.** бўлмағур (арзимаган, аҳамиятсиз) нарса ҳақида.

ЧЕПУХОВИНА *ж прост.* то же, что **чепуха**.

ЧЕПУХОВ/ЫЙ, -ая, -ое *прост.* I арзимайдиган, бўлмағур, пучак, бемаъни; ~ый **расскáз** бемаъни ҳикоя; 2 аҳамиятсиз, арзимаган; жиндақкина; ~ая **царáпина** жиндақкина тирилган жой; ~ое **дéло** арзимаган иш.

ЧЕПЧИК *м уменьш.* от **чепец** чепчик; **дéтский** ~ болалар чепчиги (ёш болаларнинг иссиқ бош кийими).

ЧЕРВА *ж собир. спец.* асалари гумбаги (асаларининг қурт ҳолдаги боласи).

ЧЕРВЕОБРАЗНЫ/Й, -ая, -ое; -зен чувалчангсимон; ~е **моллюски** чувалчангсимон моллюскалар; ♦ ~ый **отросток** **слепой** **кишки** **анат.** кўричакнинг чувалчангсимон ўсимтаси.

ЧЕРВЕЦ *м, р.* -а зоол. червец (ўсимлик зараркунандаси).

ЧЕРВИ и **ЧЕРВЫ** *мн.* таппон (карта ўйинида); дама червёй таппон мотка.

ЧЕРВИВЕТЬ, -еет *несов.* (сов. **зачервить** и **очервить**) қуртламоқ, қурт тушмоқ, қурт босмоқ, қуртлаб кетмоқ.

ЧЕРВИВОСТЬ *ж* қуртлаганлик, қурти борлик, қурт тушганлик; ~ **фруктов** меваларнинг қуртлаганлиги.

ЧЕРВИВ/ЫЙ, -ая, -ое қуртлаган, қурт тушган (босган), қуртлаб кетган; ~ое **яблоко** қуртлаган олма.

ЧЕРВИТЬ, -ит *несов. спец.* тухум қўймоқ, кўпаймоқ (асалари ҳақида).

ЧЕРВЛЁНЫЙ, -ая, -ое *уст.* тўқ қизил; ~ **стяг** тўқ қизил байроқ.

ЧЕРВОБОИНА *ж собир.* қурт еган (қуртлаб тўкилган) олмалар.

ЧЕРВОБОЙ *м, с.-х.* қуртлаш, қуртлаб кетиш.

ЧЕРВОВОД *м* ипак қурти боқувчи, пиллачи, ипакчи.

ЧЕРВОВОДНЯ *ж, р. мн.* -ден *спец.* қуртхона, ипак қурти боқиладиган хона.

ЧЕРВОВОДСТВО *с* қурт боқувчилик, пиллачилик, ипакчилик.

ЧЕРВОВЫЙ, -ая, -ое *разг.* то же, что **червонный** II.

ЧЕРВОНЕЦ *м, р.* -нца I *уст.* червон (3, 5 ва 10 сўмлик тилла пул); 2 червон, ўн сўмлик пул.

ЧЕРВОНН/ЫЙ I, -ая, -ое I *уст. поэт.* қизил, алвон; ~ое **монисто** қизил мунчоқ; 2 *в знач. суц.* ~ый *м уст.* то же, что **червонец** I; ♦ ~ое **зóлото** юқори пробаали олтин, соф (қизғиш) олтин.

ЧЕРВОННЫЙ II, -ая, -ое *прил.* от **чёрви** таппонга оид; таппон...; ~ **валёт** таппон валёт.

ЧЕРВОТОЧИН/А *ж* I қурт тушган (еган ёки тешган) жой; ~а **в дéреве** дарахнинг қурт тушган (еган) жойи; 2 *перен.* иллат, нуқсон; **человéк с ~ой** иллатли (бирор нуқсонли бор) одам.

ЧЕРВЫ *мн. см.* **чёрви**.

ЧЕРВЬ *м* I чувалчанг; қурт; **дождевой** ~ чувалчанг; **шелковичный** ~ пилла қурти. ипак қурти; **розовый** ~ пушти қурт (ғўза зараркунандаси); 2 *перен.* бўлмағур одам, уч пулга қиммат одам; 3 *перен. чего книжн.* доғ (юрақдан кетмайдиган хис-туйғу); ~ **сомнénия** *перен.* юракни гаш қилиб турган шубҳа.

ЧЕРВЯК *м, р.* -а I қурт, чувалчанг; **ловить рыбу** на **червяк** чувалчанг билан (чувалчангли қармоқда) балиқ тутмоқ; 2 *перен.* то же, что **червь** 2; 3 *тех.* червяк (кўчқароқ, шестерня).

ЧЕРВЯКОВЫ/Й, -ая, -ое чувалчангга оид, чувалчанг...; ~е **следы** чувалчанг изи.

ЧЕРВЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **червяк** 3 *тех.* червяк-

ли (кўчқароқли), **червяк...**; ~ая **передáча** червякли узатма; ~ая **шестерня** червякли шестерня.

ЧЕРВЯЧ/ОК *м, р.* -чка *уменьш.-ласк.* от **червяк** 1; ♦ **заморить** ~ка (**червяк**) бир озгина тамадди қилмоқ, енгил-елли оқатлашиб олмақ.

ЧЕРДАК *м, р.* -а чердак (устки том билан остки том ёки шпнинг оралиғи).

ЧЕРДАЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **чердак** чердакка оид; чердак...; ~ое **окно** чердак деразаси.

ЧЕРЕВИКИ *мн.* (ед. **черви́к** *м*) обл. I чарм пойабзал; 2 баланд пошнали аёллар ботинкаси.

ЧЕРЕВИЧКИ *мн.* (ед. **черевичек** *м*) *уменьш.* от **черви́ки**.

ЧЕРЕД *м, р.* **чередá** *прост.* I навбат, гал; **пришёл наш** ~ (бизнинг) навбатимиз келди; **тепéрь твой** ~ энди сенинг навбатинг (галин); 2 вақт, пайт, соат; **наста́л** ~ **устранить** **недостáтки** камчиликларга барҳам бериш пайти келди; ♦ **идти** **своём** **чередом** *разг.* ўз навбати (тартиби) билан бормоқ.

ЧЕРЕД/А I *ж* I *уст.* то же, что **черёд** 1; **вся́кому** **сво́й** ~а ҳар бир нарса ўз навбати билан, ҳар бир нарсанинг ўз навбати (мавриди) бор; **тепéрь на́ша** ~а **говори́ть** энди гапирши навбати бизга (келди); 2 *уст.* бирор нарсанинг навбат билан алмашиниб туриши, навбатма-навбат; ~а **трудо́** и **о́ды́ха** дам олиб меҳнат қилиш; ишлаш билан дам олишнинг навбатлиниб туриши; 3 қатор-қатор, кетма-кет, бирин-кетин; **По доро́гам Сиби́ри** **несконча́емой** ~ой **шли** **па́ртии** **каторжа́н** и **ссы́льных** (Саянов) Сибирь йўлларида каторга ва сургунга юборилган одамлар тўдаси тўхтовсиз кетма-кет ўтиб турар эди.

ЧЕРЕДА II *ж* иттиканак (ботқоқли ерларда ўсадиган сариқ ёки оқ гулли ўт).

ЧЕРЕДОВАНИЕ *с* I *по гл.* **чередова́ть** и **чередова́ться**; ~ **культу́р** **в севообо́рте** алмашлаб экишда экинларни навбатлаш; экинларнинг навбатлиниши; 2 *лингв.* товуш алмашинуви; ~ **звучо́в** товушларнинг алмашинуви.

ЧЕРЕДОВА́ТЬ, -дую, -дúeshь *несов.* *кого-что* с кем-чем навбатламоқ, галма-гал қилмоқ, алмашлаб турмоқ; ~ **труд** с **развлече́ниями** меҳнатни ўйин-кулги билан алмаштириб турмоқ.

ЧЕРЕДОВА/ТЬСЯ, -дуюсь, -дúeshься *несов.* I навбатлашмоқ, навбатма-навбат бўлмоқ, алмашлиниб турмоқ; **теплые** **дни** ~лись с **холо́дными** иссиқ кунлар совуқ кунлар билан алмашиниб турарди; 2 *страд.* от **чередова́ть**.

ЧЕРЕЗ *предлог* с *вин.* I устидан, орқали; билан; **мост** устидан ўтказиб тақилган тасма; **перейти́** ~ **ўлицу** кўчадан ўтмоқ; 2 устидан (ошиб), -дан (ошиб); **прыгну́ть** ~ **забор** девор устидан ошиб (сакраб) ўтмоқ; **прыгну́ть** ~ **ручéй** ариқдан ёки ариқ устидан сакраб (ҳатлаб) ўтмоқ; ўтмоқ; 3 орасидан, ичидан; орқали. билан, -дан; **ходи́ть** ~ **лес** ўрмон ичидан юрмоқ; **еха́ть** ~ **горо́д** шаҳар ичидан (транспортда) юрмоқ; **смотре́ть** ~ **очки** кўзойнак (билан) орқали қарамоқ; **влезáть** ~ **окно́** деразадан кирмоқ; 4 орқали, вонитасида (ёрдамида); **бесéдовать** ~ **перевóдчика** таржимон орқали (ёрдамида) суҳбатлашмоқ; **оповести́ть** ~ **газету́** газета орқали маълум қилмоқ; **передáть** *что-л.* ~ **приятелю** дўсти орқали бериб юбормоқ; **писа́ть** **слово́** ~ **чёрточку** сўзни чизикча орқали ёзмоқ; 5 -дан кейин, -дан сўнг; оралаб, оша; **приду́** ~ **час** бир соатдан кейин келаман; **принимáть** **ванны́** ~ **день** кун ора ванна қабул қилмоқ; ~ **ка́ждые** **два** **дня** ҳар икки кунда; 6 оралатиб, -дан кейин, -дан сўнг; ҳар... да; **печа́тать** ~ **два** **интерв́ала** икки интервал қилиб (оралатиб) босмоқ; ~ **неско́лько** **киломе́тров** **начне́тся** **лес** бир неча километрдан сўнг ўрмон бошланади; ~ **ка́ждые** **деся́ть** **киломе́тров** **дéлали** **остановку́** ҳар ўн километрда бир тўхтаб дам олардик; ♦ ~ **час** **по** **ча́йной** **ложке** (*л. м.* ҳар соатда бир чой қошиқдан) жуда оз, жуда кам (миқдорда).

ЧЕРЕМИС *м см.* **черемисы**.

ЧЕРЕМИСКА *ж, р.* -мн. -сок *см.* **черемисы**.

ЧЕРЕМИССКИЙ, -ая, -ое черемисларга оид; черемис...; ~ **язы́к** черемис тили.

ЧЕРЕМИСЫ *мн.* (ед. **черемис** *м*, **черемиска** *ж*) *уст.* то же, что **марийцы**.

ЧЕРМУХА ж шумурт (оқ, хушбўй гулли дарахт ёки бута).

ЧЕРМУХОВЫЙ -ая, -ое шумуртга оид, шумурт...; ~ запах шумурт исн.

ЧЕРМУШНИК м шумуртзор.

ЧЕРЕМША ж, р. -шй ёввойи саримсоқпиез.

ЧЕРЕНКОВАНИЕ с по гл. черенковать.

ЧЕРЕНКОВАТЬ -күйю, -күеъш несов. что с.-х. қаламча қилиб экмөк; қаламча пайванд қилмоқ; ~ розы атиргулли қаламча қилиб экмөк.

ЧЕРЕНКОВЫЙ -ая, -ое 1 дастага (сопга) оид; даста (соп)...; ~ая часть ножа пичоқ дастаси; пичоқнинг даста қисми; 2 қаламча қилиб экилган, қаламча пайванд қилинган; ~ые сады қаламчадан ҳосил қилинган боғлар.

ЧЕРЕНОК м, р. -нкá 1 даста, банд, соп; ~ ножа пичоқ дастаси (сопни); ~ косы чални (ўроқ) дастаси; 2 с.-х. қаламча.

ЧЕРЕП м, мн. -á бош суяги; бош; лошадинýй ~ отнинг бош суяги; лысый ~ тақир бош, кал бош.

ЧЕРЕПАХА ж 1 тошбақа; степная ~ а чўл тошбақаси; морская ~ а денгиз тошбақаси; 2 собир. тошбақа қосаси; издèлия из ~и тошбақа қосасидан ясалган буюмлар; ♦ как ~а или ~ой (éхать, идти и т. п.) жуда секин, имиллаб (бормоқ, юрмоқ ва ш.к.).

ЧЕРЕПАХОВЫЙ -ая, -ое 1 тошбақага оид; тошбақа...; ~ суп тошбақа шўрва; 2 тошбақа қосасидан қилинган; ~ грèбень тошбақа қосасидан қилинган тароқ, тошбақа тароқ.

ЧЕРЕПАШИЙ -ья, -ье 1 прил. от черепáха 1 тошбақага оид; тошбага...; ~ья голова́ тошбақа калласи; 2 перен. разг. тошбақадек жуда секин, базўр; идти ~ым шагом тошбақа қадам билан (жуда имиллаб) юрмоқ.

ЧЕРЕПАШКА ж, р. мн. -шек 1 уменьш.-ласк. от черепáха 1; 2 хасва (галла зараркундаси).

ЧЕРЕПИТЧАТЫЙ -ая, -ое то же, что черепичный 2.

ЧЕРЕПИЦА ж собир. черепица (томга ёпиладиган сопол).

ЧЕРЕПИЧНЫЙ -ая, -ое 1 черепицага оид; черепица...; ~ый завод черепица заводи; ~ое производство черепица ишлаб чиқариш; 2 черепицадан қилинган (иборат), черепицали; ~ая крыша черепицали том.

ЧЕРЕПН/ОЙ -ая, -бе бош суяги оид; бош...; ~ые кости бош суяклари; ♦ ~ая корóбка анат. бош (бош суяк) қосаси.

ЧЕРЕПНОМАЗОВ/ОЙ -ая, -бе бош мияга оид; бош мия...; ~ая операция бош мия операцияси.

ЧЕРЕП/ОК м, р. -пкá сополак, сопол ёки чинни парчаси (синниги); мальчик поднял с полу ~ки разбитой вазы бола полдан ваза парчасини олди; блюдец упало и в ~ки разлетелось ликопча тушиб кетиб, чил-чил бўлди (чил-парчин бўлди).

ЧЕРЕПУШКА ж, р. мн. -шек прост. тувакча; сопол қосача.

ЧЕРЕПЯН/ОЙ -ая, -бе сопол; ~ая посуда сопол идиш.

ЧЕРЕСПОЛОСИЦА ж тарқоқ ер (ўзга хўжалик ерлари ичида жойлашган парча-парча ерлар); ликвидация ~ы тарқоқ (парча-парча) ерларни йўқотиш.

ЧЕРЕСПОЛОСНЫЙ -ая, -ое тарқоқ, ора-сира жойлашган; парча-парча; ~е поля тарқоқ (парча-парча) далалар.

ЧЕРЕССЕДЕЛЬНИК м тиркиш (от-арава жабдуғи).

ЧЕРЕССЕДЕЛЬНЫЙ -ая, -ое 1 тиркишга оид; тиркиш...; ~ый ремèнь тиркиш қайиши; 2 эгарнинг икки томонига жойлашган; ~ая сумка хуржунсимон сумка, хуржун.

ЧЕРЕСЧУР нареч. разг. то же, что сля́шком жуда, жуда ҳам, ўта, ҳаддан ташқари, ниҳоятда; ортик даражада; қушқондан ташқари; ~ много ҳаддан ташқари кўп; ~ холодный ортик даражада (ҳаддан ташқари) совуқ; это уже ~ буниси жуда ортиқча.

ЧЕРЕШКОВЫЙ -ая, -ое прил. от черешóк 1 бандга (ёки қаламчага) оид; бандли...; ~ лист бандли япроқ.

ЧЕРЕШНЕВЫЙ -ая, -ое гилос...; гилосдан қилинган; ~ый лист гилос барги; ~ая косточка гилос данаги; ~ое варèнье гилос мураббо.

ЧЕРЕШНЯ ж, р. мн. -шен гилос (дарахт ва меваси); посадить ~ю гилос экмөк; нарвать черешен гилос узмоқ; варèнье из ~и гилос мураббоси.

ЧЕРЕШОК м, р. -шкá 1 чўп, банд, пояс; савақ; 2 то же, что черенóк 1.

ЧЕРКАТЬ несов. что разг. 1 см. черкнуть 1; 2 разг. чизиб бекор қилмоқ, чизиб ўчирмоқ; чизиб тузатмоқ; ~ рý-копись кўл ёзмага кўп тузатиш қиритмоқ.

ЧЕРКЕС м черкас; см. черкёсы.

ЧЕРКЕСКА ж, р. мн. -сок черкаска, черкасча камзул.

ЧЕРКЕССКИЙ -ая, -ое черкас(лар)га оид (қарашли); черкас...; ~ язык черкас тили.

ЧЕРКЕСЫ мн. (ед. черкес м, черкешенка ж) черкас-лар (Қорачой-Черкесия автоном областнда яшовчи халқлардан бири).

ЧЕРКЕШЕНКА ж, р. мн. -нок черкас аёл; см. черкёсы.

ЧЕРКН/УТЬ сов. и однокр. что разг. 1 чизмоқ, чизик тортмоқ; 2 апил-тапил (шоша-пиша) ёзмоқ; озгина ёзмоқ; ~й мне хоть несколько строк менга бир неча сатр бўлса ҳам ёзиб юбор.

ЧЕРНАВКА ж, р. мн. -вок фольк. разг. уст. қорамангиз (қорачадан келган) аёл ёки қиз.

ЧЕРНЕНИЕ с по гл. чернить; ~ сукна́ мовутни қорайтириш; ~ серебряных изделий кумуш буюмларни қорага бўяш; ~ чужих репутаций бировнинг обрýсини кетказиш (қоралаш, ёмонлаш).

ЧЕРНЕННЫЙ -ая, -ое прич. от чернить.

ЧЕРНЕН/ЫЙ -ая, -ое қорайтирилган, қорага бўялган, қора қилинган; ~ая сталь қорайтирилган пўлат, қора пўлат.

ЧЕРНЕТЬ ж ҳайдарқуш (ёввойи, шўнғувчи қора ўрдак); ~ хохлáтая ҳайдарқокил.

ЧЕРНЕ/ТЬ несов. 1 қорайиб турмоқ, қорайиб кўринмоқ; На чистом горизонте чётко ~ла мельница... (Бунин) Мусаефно уфқда тегирмон яққол кўриниб турар эди; 2 (сов. почрнеть) қораймоқ, қора ранга кирмоқ; серебрó от времени ~ет вақт ўтиши билан кумуш қораяди.

ЧЕРНЕТЬСЯ, -ёется несов. то же, что чернеть 1.

ЧЕРНЕЦ м, р. -á уст. роҳиб, монах.

ЧЕРНИК/А ж бот. черника (бута ва меваси); собир. рать ~у черника термоқ; ходить за ~ой черника йиғишга (ёки теришга) бормоқ.

ЧЕРНИЛА мн. сиёҳ; красные ~ кизил сиёҳ; ~ для авторучки авторучка сиёҳи.

ЧЕРНИЛЬНИЦА ж сиёҳдон; обмакнуть перó в ~у перони сиёҳдонга ботириб олмоқ.

ЧЕРНИЛЬНЫЙ -ая, -ое сиёҳга оид, сиёҳ...; ~ое пятно́ сиёҳ доғи; ~ый прибор қалам-довот; ~ая резинка сиёҳ резинкаси; ♦ ~ая душа́ ирон. қоғозбоз, расмиятчи, тўра; ~ый орешек мози; ~ый карандаш то же, что химический карандаш см. химический.

ЧЕРНИНКА ж разг. қорамтир хол.

ЧЕРНИТЬ несов. 1 (сов. зачернить и начернить) кого-что қорайтирмоқ, қорага бўямоқ; ~ волосы сочни қорага бўямоқ (қорайтирмоқ); ~ брови кошни қорайтирмоқ (қорага бўямоқ); 2 перен. (сов. очернить) кого-что бировни ёмонламоқ, қораламоқ; бировнинг гўйбатини қилмоқ; ~ чью-л. честь бирор кимсаннинг обýсини тўкмоқ, ёмонламоқ; бадном қилмоқ; Стýдно забывать хлеб-соль и ласку, ~ дом, где был принят, как родной (Белинский) Ўз уйингдек бағрига олган, сента тўз берган ва меҳрибончилик қилган хонадонни учутиб, уни қоралаш уят; 3 что қора кумуш билан ишлов бермоқ; қора кумуш билан қоппамоқ (занглашдан сақлан учун бирор металл устидан қора кумуш югуртирмоқ); ~ серебряные изделия кумуш буюмлар сиртинни қора кумуш билан қоппамоқ; 4 то же, что воронить.

ЧЕРНИЦА I ж уст. роҳиба.

ЧЕРНИЦА II ж обл. то же, что черника.

ЧЕРНИЧИНА ж разг. черника (черника бутасининг битта меваси).

ЧЕРНИЧНИК м черниказор.

ЧЕРНИЧНЫЙ -ая, -ое 1 черникага оид; черника...; ~ лист черника барги; 2 черникали; черника солинган; черникадан қилинган, черника...; ~ пирóг черника пироғи, черникали пироғ.

ЧЕРНО-БЕЛЫЙ, -ая, -ое оқ-қора, оқ-қора ранглардаги, оқ ва қора доғлардан иборат; ~ое изображение оқ ва қора (ранглардаги) тасвир.

ЧЕРНОБОРОДЫЙ, -ая, -ое қорасоқол, қорасоқолли, соқоли қора.

ЧЕРНОБРОВКА ж, р. мн. -вок 1 разг. қорақош (қорақошли, қоши қора) аёл; 2 зоол. қорақош (қуш); 3 зоол. балиқнинг бир тури.

ЧЕРНОБРОВЫЙ, -ая, -ое қорақош, қаламқошли, қоши қора; ~ая красавица қорақош (қоши қора) гүзал.

ЧЕРНОБРЮХИЙ, -ая, -ое қорақорин(ли), қорни қора (қуш, ҳайвон ва Ҳ. К.); ~ степной рябок қорабовур, булдуруқ.

ЧЕРНОБУРКА ж, р. мн. -рок разг. қорабурул тулки ва унинг мўйнаси; пальто с ~ой қорабурул мўйнали пальто.

ЧЕРНОБУРЫЙ, -ая, -ое қорабурул (қорамтир кул ранг); ~ая лиса қорабурул тулки.

ЧЕРНОБЫЛЬНИК м эрмананинг (ёвшанинг) бир тури.

ЧЕРНОБЫЛЬНЫЙ, -ая, -ое эрмананага (ёвшанга) оид; ~ запах эрмана ҳиди.

ЧЕРНОВИК м, р. -а черновик, хомаки (дастлабки) қўл ёзма, оққа кўчирилмаган қўл ёзма ёки дафтар.

ЧЕРНОВОЙ, -ая, -ое 1 черновой, дастлабки, хомаки, оққа кўчирилмаган; ~ая рукопись дастлабки қўл ёзма; ~ой вариант хомаки вариант; ~ая репетиция дастлабки репетиция; 2 спец. хомаки, ишлов берилмаган; ~ой цинк ишлов берилмаган рух; ~ая медь хомаки (ишлов берилмаган) мис; 3 разг. оғир, қора, жисмоний (иш ҳақида); ~ая работа қора иш, жисмоний иш.

ЧЕРНОВОЛОСЫЙ, -ая, -ое қорасоч, қора сочли, сочи қора; ~ юноша қора сочли ўспирин.

ЧЕРНОГЛАЗЫЙ, -ая, -ое қоракўз, қора кўзли, кўзи қора; ~ мальчуган қоракўз бола.

ЧЕРНОГОЛОВЫЙ, -ая, -ое 1 қорасоч, қора сочли, сочи қора; 2 қорабош, қора бошли, боши қора (ҳайвонлар ҳақида).

ЧЕРНОГОРЕЦ м, р. -рца см. черногорцы.

ЧЕРНОГОРКА ж, р. -рок см. черногорцы.

ЧЕРНОГОРСКИЙ, -ая, -ое Черногорияга оид; Черногория...

ЧЕРНОГОРЦЫ мн. (ед. черногорец м, черногорка ж) черногорияликлар (Югославиянинг Черногория областида яшовчи туб аҳолисининг номи).

ЧЕРНОГРИБЫЙ, -ая, -ое қораёл, қора ёлли; ёли қора; ~ конь қораёл(ли) от.

ЧЕРНОЗЕМ м қоратупроқ, қоратупроқли ерлар.

ЧЕРНОЗЕМНЫЙ, -ая, -ое қоратупроққа оид; қоратупроқли; ~ая полоса қоратупроқ минтақаси (зонаси); ~ая область қоратупроқли область.

ЧЕРНОКЛЕН м қора заранг (дарахт).

ЧЕРНОКНИЖИЕ с уст. афсунгарлик, фолбинлик.

ЧЕРНОКНИЖНИК м уст. афсунгар, фолбин.

ЧЕРНОКОЖИЙ, -ая, -ее 1 қора танли, қора баданли, бадани қора; 2 в знач. суц. ~ий м, ~ая ж қоратан (қора танли, қора бадан, бадани қора) одам, қора одам.

ЧЕРНОКУДРЫЙ, -ая, -ое қора қўнғироқ сочли.

ЧЕРНОЛЕСНЫЙ, -ая, -ое қора ўрмонга оид; япроқли дарахтлардан иборат; ~ая роща япроқли дарахтлар ўрмони.

ЧЕРНОЛЕСЬЕ с қора ўрмон (япроқли дарахтлар ўрмони, япроқли дарахтлардан иборат ўрмонзор).

ЧЕРНОЛИЦЫЙ, -ая, -ее қорамағиз, қоратўриқ, қорачадан келган (киши ҳақида).

ЧЕРНОМАЗЫЙ, -ая, -ое разг. 1 қорачадан келган, қорача, қорамағиз, қоратўриқ; ~ парень қорачадан келган йигит; 2 қоп-қора (ифлос, исқирт).

ЧЕРНОМОРЕЦ м, р. -рца қораденгизчи (Қора денгиз флотига хизмат қилувчи денгизчи).

ЧЕРНООКИЙ, -ая, -ое поэт., то же, что черноглазый.

ЧЕРНОПОДНЫЙ, -ая, -ое қорамева, қора мевали, меваси қора; ~ая рябина қора мевали рябина.

ЧЕРНОРАБОЧИЙ, -ая, -ее 1 турли хил (қора) ишларни бажарадиган, қора иш...; ~ая сила қора иш кучи; 2

в знач. суц. ~ий м, ~ая ж қора ишчи (турли хил кўпинча жисмоний ишларни бажарадиган, ихтисослашмаган одам).

ЧЕРНОРИЗЕЦ м, р. -зца уст. роҳиб, монах.

ЧЕРНОРУБАШЕЧНИК м қоракўйлак (Италия фашисти).

ЧЕРНОСЛИВ м собир. олхўри қоқи; қора олхўри.

ЧЕРНОСЛИВИНА ж разг. бир дона олхўри қоқи; қора олхўрининг бир дона меваси.

ЧЕРНОСЛИВЫЙ, -ая, -ое қора олхўрига оид; қора олхўри...; ~ая косточка қора олхўри данаги; ~ый компот қора олхўридан қилинган компот; ~ый квас қора олхўридан тайёрланган квас.

ЧЕРНОСЛИВОВЫЙ, -ая, -ое то же, что черносливный.

ЧЕРНОСМОРОДИННЫЙ, -ая, -ое қорағатга оид; қорағатдан тайёрланган, қорағат...; ~ый лист қорағат барги; ~ый сок қорағат шарбати; ~ое варенье қорағат мурабоси.

ЧЕРНОСМОРОДИНОВЫЙ, -ая, -ое то же, что черносморodinный.

ЧЕРНОСОТЕНЕЦ м, р. -нца қорағуруқчи, черносотенец (Октябрь инқилобигача Россияда: реакцион монархистик ташкилотнинг аъзоси).

ЧЕРНОСОТЕННЫЙ, -ая, -ое прил. от черносотенец қорағуруқчи (черносотенец)ларга оид; қорағуруқчи(лар)...; ~е банды погромщиков босқинчи қорағуруқчилар бандаси.

ЧЕРНОСТОП м охот. то же, что чернотоп.

ЧЕРНОТА ж, р. -ы 1 қоралик, қора; ~ цвета рангинг қоралиги; 2 қоронғилик; ~ ночи тун(нинг) қоронғилиги; 3 перен. уст. пастлик, тубанлик, разлалик; макролик; ♦ ~ под глазами кўз остининг қорамтир кўкариши.

ЧЕРНОТАЛ м бот. қора тол.

ЧЕРНОТЕЛКИ мн., р. -лок (ед. чернотелка ж) зоол. қўнғизсимонлар (қўнғизлар) оиласининг номи.

ЧЕРНОТРОП м охот. қора йўл, қорсиз ер; шунингдек ҳали қор ёғмаган мавсум; Зверь теперь в поле, на взметах, на ~е... (Бунин) Ҳайвон(лар) ҳозир далада, ҳайдалган қорсиз ерда... (бўлади).

ЧЕРНУШКА ж, р. мн. -шек 1 седана, 2 разг. қорамғиз, юзи қорачадан келган аёл ёки қиз; 3 қора қўзқориннинг бир хили; 4 қизил қўйруқлилар туркумига мансуб қушча.

ЧЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; чёрен, чёрна́, чёрно́, чёрны́ 1 қора, қоп-қора, тимқора; ~ая краска қора бўёқ, қора ранг; ~ое платье қора кўйлак; ~ая шляпа қора шляпа; 2 қора, қорайоқ, қорамтир; ~ый хлеб қора нон; 3 қорайиб кетган, қорайган; қоп-қора; ~ый от заграда офтобда қорайган; ~ые от грязи руки кирлигидан қорайиб кетган қўллар; умойся, ты весь ~ый ювиң, ҳамма еринг қоп-қора (кир); егбó лицьó стало ~ым от горя унинг юзи мусибатдан (ғам-ғуссадан) сарғайиб кетди; 4 қора, қорайган, ис босган; ~ая избá қора (ис босган) уй, қора кулба; 5 перен. ғамгин, ғамли, ғам-ғуссали; оғир; қора; ~ые мысли ғам-ғуссали ўйлар; ~ые дни мрачного прошлого қора ўтмининг ғамгин (оғир) кунлари; отложить денег на ~ый день қора кунга (ҳар эҳтимолга қарши) пул ажратиб қўймоқ; 6 перен. қора, ёвуз, бузуқ ниятли; жиний, мудҳиш; ~ая зависть ёвуз ҳасад; ~ое дело мудҳиш иш; ~ые силы реакции реакциянинг қора кучлари; 7 асосий эмас, орқа, қўшимча; ~ый ход в доме уйдаги қўшимча эшик, қора йўл, орқа эшик; ~ая лестница панадаги зина (юқорига чиқадиган яширин йўл); 8 қора, оғир; ~ая работа қора (жисмоний) иш, оғир иш; 9 уст. қора, авом; қарам; ~ый нарбод авом халқ; ~ые люди қарам кишилар; ~ая кость қора суяк (паст табақага мансуб киши); 10 қадимги Русьда: давлатга, подшоликка тегишли бўлган; ~ые земли подшолик (ёки давлат) ерлари; ~ые крестьяне подшолик деҳқонлари, подшога қарашли деҳқонлар; 11 в знач. суц. ~ые мн. қоралар (шахмат, шанкада); ход ~ых юриш қоралардан; 12 қора (рангли эмас); ~ые металлы см. металлы; ~ая металлургия см. металлургия; 13 в знач. суц. ~ое с қора кийим; ходить в ~ом қора илбос кийиб юрмоқ; ♦ чёрным-чёрно́ разг. 1) қон-қора, тимқора; 2) жуда кўп, мўр-малахдай; в ~ом теле держать кого см. тело; ~ым во блесму (написано, сказано) аниқ, равшан, ошқ-ойдин (ёзилган, айтилган ва Ҳ. К.); ругаться (бранить) ~ым словом уст. (иблис номини қў-

шиб) хақорат қилмоқ, бўралаб сўкмоқ; ~ая биржа қора биржа (капиталистик мамлакатларда норасмий, чайқов биржаси); ~ый рынок чайқов бозор(и); ~ые спіски қора рўйхат (капиталистик мамлакатларда: сиёсий жиҳатдан ишонсиз одамлар рўйхати); ~ый ворон *уст.* қора автомобиль (аристонларга мўлжалланган ёпик автомобиль).

ЧЕРНЬ ж 1 қора, қоралик, қоронғилик; 2 қора кумуш (кумуш, мис, олтингуғурт ва қалай қотишмаси, асосан металл буюмларини ўйиб безатишда ишлатилади); *отделать* ~ю қора кумуш билан ишлов бермоқ; табакёрка с ~ю қора кумуш билан безатилган тамақдон; 3 *собир.* қора кумуш билан безатилган буюмлар; 4 қора бўёқ; *костяная* ~суяк бўёқ (суяк куйиндисидан қилинган бўёқ); *виноградная* ~узум бўёқ (узум уруғи куйиндисидан қилинган бўёқ); 5 *уст.* қора халқ, оддин (авом) халқ; 6 *перен.* маданиятсиз кишилар муҳити.

ЧЕРНЯВЫЙ, -ая, -ое *прост.* қора сочли, қорасоч; қорачадан келган, қораманг; ~ *мужчина* қора сочли киши.

ЧЕРНЯДЬ ж 1 *спец.* тўқ қизил охра; 2 *прост. уст.* то же, что *чернь* 5.

ЧЕРПАК м 1 ёғлоғи; чўмич; 2 *тех.* ковш, чўмич; ~ *экскаватора* экскаватор чўмичи (ковши).

ЧЕРПАЛКА м, р. *мн.* -лок *разг.* чўмич; ёғлоғи.

ЧЕРПАЛЪН/ЫЙ, -ая, -ое ботириб олишга мўлжалланган; ўйиб (ковлаб) оладиган; ~ая машина ботириб (сузиб) оладиган машина; ковлаб (ўйиб) оладиган машина.

ЧЕРПАНИЕ с по гл. *чёрпать*; ~ *воды* сувни чўмичлаб олиш.

ЧЕРПА/ТЬ *несов.* (*сов.* *чёрпнуть*) *что* 1 ботириб олмоқ, сузиб (чўмичлаб) олмоқ; ковлаб ёки ўйиб олмоқ; ~ *ть воду из кядки* бочкадан сувни ботириб (чўмичлаб) олмоқ; *экскаватор ~ет землю* ковшом экскаватор ерни ковш билан ўйиб оляпти; 2 *перен.* олмоқ, йиғмоқ, тўпламоқ; ҳосил қилмоқ; ~ *ть знания* билим олмоқ; ~ *ть силы* куч тўпламоқ; ~ *ть уверенность* ишонч ҳосил қилмоқ.

ЧЕРПНУТЬ *сов.* и *однокр.* см. *чёрпать*.

ЧЕРСТВЕ/ТЬ *несов.* 1 (*сов.* *зачерстветь, почерстветь*) суви қочмоқ, қотиб қолмоқ, қотмоқ; хлеб ~ *ет* ноннинг суви қочаяпти; 2 (*сов.* *очерстветь*) *перен.* бағри (юрағи) тош бўлмоқ, шафқатсиз бўлмоқ; қаҳри қаттиқ бўлмоқ; *душа ~ет* бағри тошга айланаяпти.

ЧЕРСТВОСТЬ ж 1 қотганлик, суви қочганлик; ~ *бўлки* ноннинг суви қочганлиги; 2 *перен.* тошюраклик, қаттиқ кўнгиллик, шафқатсизлик, раҳмсизлик; ~ *сердца (души)* бағри тошлик.

ЧЕРСТВЫЙ, -ая, -ое 1 суви қочган; қоқ қотган; ~ый хлеб қотган нон; 2 *перен.* раҳмсиз, шафқатсиз, бағри тош (тошбағир); дағал, кўрс; совуқ; ~ый человек тошбағир (бағри тош) одам; ~ое отношение совуқ муносабат.

ЧЕРТ м, *мн.* *чёрты*, р. -тёй 1 шайтон, иблис (диний тасавурда); 2 *прост.* иблис, жин, аблаҳ, ифлос (сўқини сўзи); *Онá* *вскіпела, назвала его дураком и старым ~ом...* (Д. Толстой) У (аёл) қизишиб кетиб, уни аҳмоқ ва қара шайтон деб сўқди; 3 *в знач. нареч.* ~ом *прост.* йиғиларча, олифталарча, ўқтамлик билан, абжирлик билан; ~ом заломить шапку шапкани олифталарча кийиб олмоқ; ~ом подскокыть лип этиб бормоқ (келмоқ), шамолдай тез югурмоқ; ◆ *не так страшен ~, как его малюют* *посл.* (л. м. шайтон, одамлар тасвирлагандек, кўрқинчли эмас) ҳақиқатда эса у киши (ёки иш, масала) одамлар ўйлагандек жуда ҳам даҳшатли (ёки хавфли) эмас; *бежать как ~ от ладана* Азроил қувғандек (кўрқанидан жон ҳолатда) югурмоқ; *всё к ~у* пошло *разг.* барчаси беҳуда (зое) кетди; *расвойи-радибало бўлди; послать к ~у* илди *ко всем чертям* *разг.* уришиб (сўқиниб) қувиб юбормоқ, ҳайдаб юбормоқ; билганингни (кўнглидан келганини) қил, деб жўнатиб юбормоқ; ~ *возьми (деря, подеря, побери)* *разг.* жин урсин!; оббо к ~у!; к чертям!; к чертям собачиним! *прост.* жин урсин!; оббо!; қандай бемаънилик! (длая) *какото ~а!*; за *каким (кѳм)* ~ом, на *кой ~*, на ~а *прост.* нега, нима учун; нима кераги; бора; сира кераги йўқ; до ~а *прост.* 1) жуда кўп; 2) кучли даражата, гоятда; *устала до ~а* жуда (гоятда) шаршарим; к ~у на *рогах (или на кулички)* и у ~а на *рогах (или на куличках)* *разг.* бир тупканинг тағида, жуда узоқда (см. *кулички*); ни черта

нет прост. ҳеч бало (ҳеч вақо) йўқ, ҳеч нарса йўқ; ни к ~у *не годится прост.* ҳеч балога ярамайди, ҳеч нарсага ярамайди; бўлмағур нарса; *полететь к ~у* беҳуда кетмоқ; *чем ~ не шутит разг.* ажаб эмас, ҳеч гап эмас (бўлиши мумкин); *чертям тошно разг.* илон пўст ташлайди; ~ *его знает разг.* ким билади, қайда; тушунолмаган; ~ *знает что (или ~те что)* *разг.* ким билсин!; ~ *те где разг.* қаердалиғи номаълум, ким билади қаердалиғини, қаердалиғини ким билсин; ~ *не брат кому разг. см. брат; (сам) ~ ного слѳмит разг.* ўта чалқаш, мияни қотирадиган, тушуниб бўлмайдиган; ажи-бужи; *что за ~!* *разг.* нима бало, бу қанақа гап!; ~а с *два прост.* сира бунақа эмас, бўлмаган гап; қаёқда, ҳеч; ~а *лысого получишь! прост.* олиб бўлсан!; ҳеч нарса олмаган!; ~ с *ним!* *прост.* майли, шундай қолса-қолар, шундай бўлса-бўлар; билганини қилаверсин, иши(миз) йўқ.

ЧЕРТ/А ж 1 чизик; *провести ~у* чизик ўтказмоқ, чизик тортмоқ; 2 чегара, чизик; в ~е *города* шаҳар чегарасида; *последняя ~а перен.* охириг чегара, энг сўнги имконият; *подвести ~у под чем-л.* *перен.* бирор ишни якунламоқ (тугатмоқ); хулоса чиқармоқ; 3 *перен.* хусусият, фазилат, ҳосият, ҳислат; сифат; ~ы *характера* фель-атвор (ҳаракат) хусусиятлари; *основны́е ~ы* асосий хусусиятлари; *неприятная ~а* ёқимсиз фазилат, ёмон ҳислат, ёмон хусусият; *отличительная ~а* ўзига хос (ажралиб турадиган) хусусият; 4 *мн.* ~ы *перен.* бичим, тузилиш; *красивые ~ы лица* юзининг хушбичимлиги (чиройлилиги); ◆ *в общих ~ах* умуман, умуман олданда, умумий тарзда; ~а *оседа-лости* ўтроқлик чегараси (Октябрь инқилобига Россияда: яҳудийлар яшаш учун ажратилган маълум территория).

ЧЕРТѢЖ м, р. -ежѳ 1 чертѢж, чизма, тасвир; тарҳ; ~ *машины* машина чертѢжи, машина чизмаси; *рабочий ~* асосий иш чертѢжи; ~ *здания* бинонинг чертѢжи (тарҳи), бино чизмаси; *начертить ~* чертѢж чизмоқ; тасвирини чизмоқ; 2 *уст.* чертѢж; карта; ~ *земли Московской* Москва ерининг чертѢжи, Москва картаси.

ЧЕРТѢЖНИК м чертѢжчи, чизмачи, чизмакаш.

ЧЕРТѢЖНИЦА ж см. *чертѢжник*.

ЧЕРТѢЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 чертѢжга (чизмага ёки чертѢж чизишга) оид; чертѢж (чизма)...; ~ая *доска* чертѢж доскаси, чизма чизиш тахтаси; ~ые *работы* чертѢж (чизма) ишлари; ~ый *стол* чертѢж (чизма) столи; 2 *в знач. сущ.* ~ая ж чертѢжхона (чертѢж чизишга мўлжалланган хона).

ЧЕРТѢНОК м, р. -нка, *мн.* *чертеняга* *разг.* 1 шайтон боласи, шайтонча; 2 зумраша, шумтака (бола ҳақида); ◆ *чертеняга в глазах у кого* маккорона кулимсираш, (нимадандир) суюниб кулимсираб туриш.

ЧЕРТИК м *разг.* то же, что *чертѢнок* 1; ◆ *допиться до ~ов прост.* бирт маст бўлгунча ичмоқ; ичавериб маст бўлмоқ.

ЧЕРТИТЬ I, черчу́, чертишь *несов.* (*сов.* *начертить*) *что* 1 чизмоқ; ~ *линию* чизик чизмоқ; ~ *пѳлкой на песке* калтак билан қум устига чизмоқ; *лодка чертит носом поверхность воды* қайиқ тумшуги билан сув юзини чизиб боради; 2 чертѢж (чизма) қилмоқ, бирор нарсанинг чертѢжчини чизмоқ; ~ *план местности* бирор ерининг планини чизмоқ; ~ *карту* карта чизмоқ; 3 чизмоқ, ёзмоқ.

ЧЕРТИТЬ II, черчу́, чертишь *несов. прост. уст.* шўхлик (тўполон) қилмоқ; шумтакалик (безорилик, хулиганлик) қилмоқ.

ЧЕРТОВ, -а, -о 1 *прим.* от *чѳрт*; шайтонларча, иблисона; ~ы *продѳлки* иблисона ишлар; 2 *прост.* ўлғудай, жуда ҳам кўп, жуда ҳам қаттиқ; ниҳоят; ~а *боль* жуда қаттиқ оғриқ; ~ы *холод* жуда ҳам (ўлғудай) совуқ; 3 *прост. бран.* баъзи сўқини пѳралари таркибда ишлатилади; к ~ой *бабушке* жин урсин, даб бўлсин; ~а *кўкла* шайтоннинг кўнглини алвасти (аёлга нисбатан); ~сын шайтоннинг безеси, жонвачча, жин урсин сени (эркакларга нисбатан); ◆ ~а *дѳжина шуҗл. см. дѳжина*; ~а *кѳжа уст. разг.* шайтон ери (қалин, иппик тўқима); ~о *колесо* шайтон ёлдирак, чархвалак (ўйин-куғли қуримаси).

ЧЕРТОВКА ж, р. *мн.* -вок *прост. бран.* шайтон, айёр, шум, дуроғиб (йиса киши ҳақида).

ЧЕРТОВСКИЙ *нареч. прост.* жуда, роса, ўта, ўлғудай;

~ устáл ўлгудай чарчадим; ~ вéсело бýло жуда (роса) хурсандчилик бўлди; он ~ хитёр у ўлгудай айёр.

ЧЕРТОВСК/ИИ, -ая, -ое 1 шайтонга оид; шайтон...; ~ие наваждéния шайтон васвасаси; 2 *прост.* жуда, жуда ҳам, ўлгудай, ниҳоятда; ~ое здрóвье жуда ҳам (хирсдай) соғлом; ~ая пóгода жуда ҳам ёмон об-ҳаво.

ЧЕРТОВЩИН/А ж 1 *собир.* шайтонлик, шайтонлар кучи билан боғлиқ; вёрить в ~у шайтонга ишонмоқ; 2 *разг.* ғалатилик; чигаллик, мушкуллик; что за ~а здесь творйтсá? бу ерда нималар бўляпти ўзи?, нима балолар бўляпти?

ЧЕРТОГ м *уст. поэт.* сарой, кўшк, қаср; ҳашаматли бино; цáрские ~и подшо саройи.

ЧЕРТОПОЛОХ м *бот.* қушқўнмас (тиканли ёввойи ўсимлик).

ЧЕРТОПОЛОХОВЫ/И, -ая, -ое қушқўнмасга (ёввойи ўсимликка) оид; ~е зáросли қушқўнмасзор (тиканли ўсимликлар ўсган жой).

ЧЕРТОЧК/А ж, р. -чек 1 *уменьш.* от чертá; 2 то же, что дефис; писáть слóво черёз ~у сўзини дефис билан ёзмоқ.

ЧЕРТУШКА м и ж *прост. уменьш.-ласк.* от чёрт шум-така, зумраша, тирранча; потише ты, ~ хой, шумтака, секинроқ.

ЧЕРТЫХАТЬСЯ *несов.* (сов. чертыхнётся) *разг.* шайтон сўзи билан сўқинмоқ.

ЧЕРТЫХНУТЬСЯ *сов.* и *однокр.* от чертыхаться.

ЧЕРТЯКА м *разг.* 1 то же, что чёрт; 2 бирор нарса-ни маъқуллаш, ундан завқланиш маъносини билдиради; ка́кой ты лóвкий, ~! роса эпчилсанда, шайтон!, вой шайтон-ей, қаңдай эпчилсан-а!

ЧЕРЧÉНИ/Е с 1 по гл. чертíть 1; 2 чизмачилик; урóк ~я чизмачилик дарси; занимáться ~ем чизмачилик билан шуғуullanмоқ.

ЧЕСАЛКА ж, р. мн. -лок *тех.* тароқ (жун, каноп толаси кабиларни ишлашда, титишда, тозалашда ишлатилади).

ЧЕСАЛЬН/ЫИ, -ая, -ое тарашга оид; тарайдиган, титадиган; тароқ...; ~ая машíна тарайдиган (титадиган) машина, тароқ машина.

ЧЕСАЛЬЩИК м титувчи, таровчи (мас., юнг титувчи).

ЧЕСАЛЬЩИЦА ж см. чesáльщик.

ЧЕСАНИЕ с по гл. чesáть 1—3; ~волóс соч тараш; ~хлóпка пахта титиш, тола тараш; ~шерсти жун титиш.

ЧЕСАНКИ мн., р. -нок (*ед.* чesáнок м) юқори сифатли пийма.

ЧЕСАНЫЙ, -ая, -ое *прич.* от чesáть.

ЧЕСАН/ЫИ, -ая, -ое таралган, титилган; ~ая шерсть титилган юнг; ~ые вáленки то же, что чesáнки.

ЧЕСАТЬ, чesú, чesúшь *несов.* 1 (сов. почесáть) *кого-что* қашимоқ, қашламоқ; ~спíну елканн қашимоқ, орқасини қашламоқ; 2 *кого-что прост.* (сочини) тарамоқ; қашламоқ; ~волóсы соч(ни) тарамоқ; ~гóлову бош(ни) тарамоқ; бош(ни) қашимоқ; 3 *что* тарамоқ, тозаламоқ; титмоқ; ~лён зигир толасини титмоқ (тозаламоқ); 4 *перен. прост.* бирор ишни эҳтирос билан (қизиқиб, тез-тез) қилмоқ, шиддат билан бажармоқ; ~трепáкá трепáк рақсига тез-тез (шахдам) тушмоқ; так и чesúт из пулёмётóв пулёмётлардан ўқ ёғдиришяпти; ~язýк (или язýком) гап сотмоқ, валдирамоқ; ~заты́лок (или в заты́лке) *разг.* бош-ни қашлаб қолмоқ, (нима қиларини билмай) ўйланнб қолмоқ.

ЧЕСАТЬСЯ, чesúсь, чesúшься *несов.* 1 (сов. почесáться) қашинмоқ; 2 қичимоқ, қичишмоқ; спíна чesúтся елка қичишяпти; 3 *прост.* таранмоқ; 4 *страд.* от чesáть 1—3; ~рúки чesúтсá у *кого см.* рúка; язýк чesúтсá у *кого* тили қичияпти, ганиргисн келяпти.

ЧЕСКА ж *спец.* и *разг.* по гл. чesáть 3; ~льнá зигир толасини (махсус тароқда) тараш, титиш, тозалаш.

ЧЕСНОК м, р. -á (-ú) саримсоқ, саримсоқпиез, чеснок (ўсимлиги ва боши).

ЧЕСНОКОВ/ЫИ, -ая, -ое то же, что чesно́чный; ~ая колбасá саримсоқли (саримсоқ солиб тайёрланган) колбаса.

ЧЕСНОЧН/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от чesно́к саримсоққа оид; саримсоқ (саримсоқпиез)...; ~ый зáпах саримсоқ ҳиди (исни); ~ая гóловка бир бош саримсоқ (саримсоқпиез).

ЧЕСОТКА ж *мед.* қичима, кўтир.

ЧЕСОТОЧН/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от чesóтка қичимага (кўтирга) оид; қичима (кўтир)...; ~ые рúки кўтир (қичима) қўллар; ~ый зуд кўтирнинг қичиши; ~ые овцы кўтир қўйлар; ~ая мазь қичима малҳами; ~ый клещ қичима канаси.

ЧЕСТВООВАНИЕ с 1 по гл. чesтвóвать; ~юбилýра юбилýрнн қутлаш (муборакбод этиш); 2 табриклаш маросими (мажлиси).

ЧЕСТВОВАТЬ *несов.* *кого-что* табрикламоқ, қутламоқ, муборакбод этмоқ; ~победítеля голибни табрикламоқ; ~юбилýра юбилýрнн қутламоқ.

ЧЕСТЕР м честер (пишлоқнинг бир тури).

ЧЕСТИТЬ, чesú, чesúшь *несов.* *кого-что прост.* сўқмоқ, ҳақорат қилмоқ; ёмонламоқ; нáчали ~меня и дуракóм, и нéучем мени ҳам аҳмоқ, ҳам саводсиз деб сўқа бошладилар.

ЧЕСТНО *нареч.* виждонан, ҳалоллик билан; рўйирист; тўғри; ~трудítсья виждонан (ҳалол) меҳнат қилмоқ; **пóступítь** ~ виждонан (ҳалол) иш тутмоқ; ~отвётítь на **вопрóс** саволга тўғри (рўйирист) жавоб бермоқ.

ЧЕСТН/ОИ, -ая, -ое *уст.* ҳурматли, иззатли; муҳтарам; ~бй нарóд ҳурматли (муҳтарам) кишилар; ~мáть ~ая! *прост.* ё тавба!, ё нирим!

ЧЕСТНОСТЬ ж виждонлилиқ, тўғрилиқ, ҳалоллик, поклик.

ЧЕСТН/ЫИ, -ая, -ое; -тен, -тнá, -тно 1 ҳалол, пок, виждонли, тўғри; софлик; ~ый чelовéк виждонли одам, ҳалол одам; ~ый труд ҳалол меҳнат; ~ые намерения тўғри (яхши) ниятлар; 2 ҳалол, доғ тушмаган, ҳурматга сазовор, соф; ~ая жизнь ҳалол умр; ~ый зáработок ҳалол ишлаб товилган пул; ~ое íмя доғ тушмаган ном; ~ое слóво! чин сўз!, рост гап!, виждон ҳурмати!; худо ҳақи!; держáтьсá на ~ом слóве *разг.* шулт. илиниб турмоқ, омонат турмоқ, зўрға турмоқ; пуф деса қулагудек бўлиб турмоқ.

ЧЕСТОЛЮБЕЦ м, р. -бца шухратпараст, иззатталаб (мулозаматни яхши кўрадиган) одам.

ЧЕСТОЛЮБИВЫ/И, -ая, -ое шухратпараст, иззатталаб, мулозаматни яхши кўрадиган; ~ый чelовéк шухратпараст одам; ~е зáмыслы иззати нафсини қондириш йўлидаги ниятлар.

ЧЕСТОЛЮБИЕ с шухратпарастлик, иззатталаблиқ; иззати нафе.

ЧЕСТ/Ь 1 ж, *предл.* о чesти, в чesти и в чesти 1 шон, шараф, ор-номус, ифтихор, иззат, обрў, иззат-нафе; труд на блага́ Рóдины — дéло ~и Ватаниннн бахт-саодати учун қилинган меҳнат — шон-шарафдир; **берегй** ~ь смóлоду *посл.* обрўингннн ёшлигингданоқ сақла; **зadеть чью-л.** ~ь бировнинг иззат-нафсига теғмоқ; **долг** ~и шон-шараф бурчи; **номус бурчи**; 2 обрў-эйтибор, номус, яхши ном; ифтихор, софлик; ~ь сeмьй онла обрўси; ~ь **фабричной мáрки** фабрика (маркасининг) обрўси; ~ь **мундýра перен.** мундир (мансаб) обрўси; 3 ифғат, номус, софлик, маъсумлик, боқираллик; 4 шон, шараф, шон-шараф, обрў-эйтибор; иззат; ~ь и слáва герóям! қаҳрамонларга шон-шарафлар!; он в ~ий у иззатда; ~в в ~ь *кого-чегó* бирор кимса, нарса ёки воқеа шарафига; **приём в ~ь учáстников слéга слёт** қатнашчилари шарафига қабул маросими; **выйти с ~ью из чегó** обрў (иззат-ҳурмат) билан чиқмоқ (бирор вазиятдан); **дéлать ~ь кому-чегó** 1) иззат қилмоқ, ҳурматламоқ; **такóй** **пóстýпок дéлает ~ь его умó и сeрдцу** бундай хатти-ҳаракат уни ҳурматга сазовор қилади (обрўсини оширади); 2) *уст.* ҳурмат билдирмоқ, илтифот қилмоқ; **вы дéлаете мне ~ь вáшим приглáшением** ўз таклифингиз билан менга зўр илтифот кўрсатяпсиз; **иметь ~ь** *уст.* сазовор бўлмоқ, ... шарафига муяссар бўлмоқ, мунарраф бўлмоқ; **к ~и** *кого* или *чьей* кимсаниннн шаънига яраша; **отдавáть ~ь** 1) *кому* чesть бермоқ; ҳарбийчасига саломлашмоқ; 2) *чегó шулт.* ҳурмат қилмоқ; **порá** (или **нáдо**) и ~ь **знáть** *разг.* бас, бўлар, метёрни (чегарани, ҳадни) билнш керак; иззат битди; **по ~и сказáть** *разг.* ҳақиқатни (тўғрисини, очигини,

ростини) айтганда; ~ь по ~и или ~ь ~ью *разг.* яхшилаб, яхшигина; қандай бўлиши лозим бўлса, худди ўшандай.

ЧЕСТЬ II, чу, чёшь *несов. кого-что уст.* ...деб бил-моқ, ...деб ҳисобламоқ.

ЧЕСТЬ III, чу, чёшь *уст. и обл. то же, что читать.*

ЧЕСУЧА ж жужунча.

ЧЕСУЧОВЫЙ, -ая, -ое жужунчадан қилинган, жужунча... ~ костьюм жужунча костюм.

ЧЕТ м *разг.* жуфт, жуфт и гра; игра в ~и нёчет жуфтми-тоқ ўйини.

ЧЕТА ж *разг.* -йи жуфтлоқ, қўш жуфт; эр-хотин; ~ берёз қўшалоқ (эр-хотиннинг қизинлар; супружеская ~ эр-хотин, катин-эрка). ◆ не ~ кону *разг.* тенги (жуфти) эмас; мос эмас.

ЧЕТВЕРГ м *разг.* -а пайшанба; по четвергам ҳар пайшанбада, пайшанба кунлари ◆ поскее дождичка в ~ разг. шула ёз бора — иш бора; бир кунмас бир кун; ҳафтшанба кун; ҳеч қаттиқ ҳафтнинг думи ерга текканда.

ЧЕТВЕРГОВЫЙ, -ая, -ое пайшанбага оид; пайшанба кунни бўзладиган, пайшанба кунги, пайшанбадаги.

ЧЕТВЕРЕНЬК И мн. разг. *стать (опуститься) на ~и* тизза ва қафтагина эрга қўйган ҳолда турмоқ; идти (ползти) на ~ах эмасликни, эмаслаб юрмоқ.

ЧЕТВЕРИК м *разг.* -а илл. 1 четверик (қадимги Русьда: 26,2 литрга тенг бўлган ўлчов бирлиги); 2 бир аравага қўшилган тўрт оғ.

ЧЕТВЕРКА ж *разг. мн.* -рок 1 тўрт, тўрт рақами; написать ~у тўрт рақамнинг ёзма; 2 «тўрт» баҳо; «яхши» баҳо; 3 тўрт киши, тўрт нафар, тўртлик ва х. к.; ~а солдат тўрт нафар солдат; ~а самолётов тўрт самолёт; 4 *разг.* тўрт рақами билан белгиланган бирор нарсанинг номи, тўртинчи; ~а изменила маршрут тўртинчи (трамвай, автобус ва х. к.) маршрутнинг ўзгартирди; 5 *то же, что четвёрная*; 6 тўрт эшакдан қайма.

ЧЕТВЕРНО И, -ая, -ое *разг.* 1 бир турдаги тўрт қисмдан ташкил топган нарса; 2 тўрт ҳисса ошиқ, тўрт марта кўп, тўрт баробар катта; в ~м размере тўрт ҳисса ошиқ миқдорда.

ЧЕТВЕРНЯ ж *разг. мн.* -ей *разг.* бир аравага (ёки чанага) қўшилган тўрт от.

ЧЕТВЕРО *р.* -ых *числит. собир.* тўрттовлон, тўрт киши, тўрт, тўртта; их было ~улар тўрт киши (тўрттовлон) эдилар; ~и сыновей тўртта ўғил; ~и суток тўрт сутка; ~и ножиц тўртта қайчи; ~и ворот тўртта дарвоза; за четверых тўрт киши ўрнига; он ест за четверых у тўрт кишининг овқатини ейди; работает за четверых тўрт кишининг ишини бажарди.

ЧЕТВЕРОКЛАСНИК м тўртинчи синф ўқувчиси.

ЧЕТВЕРОКЛАСНИЦА ж *см.* **четвероклассник.**

ЧЕТВЕРОКУРСНИК м тўртинчи курс студенти (талабаси).

ЧЕТВЕРОКУРСНИЦА ж *см.* **четверокурсник.**

ЧЕТВЕРОНОГ/ИИ, -ая, -ое 1 тўрт оёқли; собака — наш ~ий друг ит — бизнинг тўрт оёқли дўстимиз; 2 в *знач. суц.* ~ое с тўрт оёқли ҳайвон; чорва.

ЧЕТВЕРОСТИШЬ *с лит.* рубоний, тўртлик.

ЧЕТВЕРОЧНИК м *разг.* тўртчи (кўпинча «тўрт» баҳо оладиган ўқувчи, «тўрт» баҳога ўқийдиган ўқувчи).

ЧЕТВЕРОЧНИЦА ж *разг. см.* **четвёровичик.**

ЧЕТВЕРТАК м *уст. и прост.* сўмнинг тўртдан бир қисми, йигирма беш тийин; йигирма беш тийинлик (танга).

ЧЕТВЕРТАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое *уст. и прост.* йигирма беш тийинлик, йигирма беш тийин турадиган; ~ая свеча йигирма беш тийинлик шам.

ЧЕТВЕРТИНА ж *прост.* бирор нарсанинг чорак (тўртдан бир) қисми; ~и туши нимтаннинг ярми ёки сўйилган молнинг тўртдан бир (чорак) қисми.

ЧЕТВЕРТИНКА ж, *р. мн.* -нок *прост.* чоракталик (чорак литр ҳажмидаги бир шиша арақ ёки вино).

ЧЕТВЕРТИЧНЫ/И, -ая, -ое *геол.* тўртламчи (даврга оид); ~ий период тўртламчи давр; ~е ископаемые тўртламчи даврга оид қазилмалар; ~е отложения тўртламчи давр ётқициқлари (чўқиндилари), қатламлари.

ЧЕТВЕРТКА ж, *р. мн.* -ток *уст.* 1 нарсанинг тўртдан бир қисми; 2 фунтнинг (ёки қадоқнинг) тўртдан бир қис-

ми (юз грамм); ~и табакү тамакининг юз грами; юз грамм тамаки; 3 бир варақ қоғознинг тўртдан бир қисми; ~и листа варақнинг тўртдан бир қисми, чорак варақ.

ЧЕТВЕРТН/ОЙ, -ая, -ое 1 нарсанинг тўртдан бир қисмига тенг (бўлган); 2 *муз.* чорак ёки чоракталик...; ~ая пазуза чорак пауза; 3 *уст.* қиймати йигирма беш сўмга тенг (бўлган); ~ой билет йигирма беш сўмлик қоғоз пул; 4 в *знач. суц.* ~ая ж *уст.* йигирма беш сўмлик (қоғоз) пул; йигирма беш сўм; заплатил ~ую йигирма беш сўм тўлади(м); 5 ўқув йили чорагига оид; чорак...; ~ие оценки чорак баҳолари.

ЧЕТВЕРТОВАНИЕ с тўртга бўлиш (ўрта асрларда қатл қилиш усули).

ЧЕТВЕРТОВАТЬ, -тую, -туешь *сов. и несов. кого* тўрт бўлиб қатл қилмоқ (аввал қўл-оёқларни ва кейин бошини танадан жудо қилмоқ).

ЧЕТВЕРТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *числит. порядк.* тўртинчи, тўртинчи номерли; ~ая страница тўртинчи саҳифа; ~ое число (месяца) тўртинчи число (ойнинг тўртинчи числоси); 2 в *знач. суц.* ~ая ж тўртдан бир қисм; тўртга бўлганда ҳосил бўлган қисм (чорак); одна ~ая тўртдан бир; три ~ых суммы йигиндининг тўртдан уч қисми.

ЧЕТВЕРТ/Ь ж, *р. мн.* -ей 1 чорак, тўртдан бир; ~ь часа чорак соат (ўн беш минут); уже ~ь пятого тўртдан чорак ўтди; он пришёл без ~и два у чорак кам иккида келди; ~ь года йилнинг тўртдан бири (уч ой); такт в три ~и *муз.* уч чоракан такт; ~ь ноты *муз.* нотанинг чораги (тўртдан бири); 2 чорак (ўқув йилининг бир қисми); вторая ~ь иккинчи чорак; отметки за ~ь чорак баҳолари; 3 *уст.* чорак (челакнинг тўртдан бир қисмига, тахминан уч литрга тенг ўлчов бирлиги); ~ь вина чорак челака вино; ~ь ржи жавдарининг чорак челаги; 4 *спец.* Ойнинг тўрт фазадан бири ёки ўроқсимон ингичка бўлиб қўринадиган фазаси.

ЧЕТВЕРТЬФИНАЛ м *спорт.* чорак финал; выйти в ~ чорак финалга чиқмоқ.

ЧЕТВЕРТЬФИНАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *спорт.* чорак финалга оид; чорак финал...; ~ие игры чорак финал ўйинлари; ~ая встреча команд командаларнинг чорак финал учрашуви.

ЧЕТКИ *мн., р.* -ток тасбеҳ; перебирать ~ тасбеҳ ўғирмоқ; янтарные ~ қаҳрабо тасбеҳ.

ЧЕТК/ИИ, -ая, -ое; чётко, четкá, чётко; чётче 1 аниқ равшан; бурро, дона-дона, шахдам; ҳар бир қисми аниқ билиниб турадиган; ~ие движения аниқ ҳаракатлар; ~ое изложение аниқ (равшан) баён қилиш; ~ое произношение аниқ талаффуз; ~ий шаг шахдам қадам; 2 яхши кўриниб турадиган, аниқ, тушунарли, равшан; ~ий почерк равшан (аниқ) дастхат (ёзув); ~ое изображение аниқ тасвир; ~ие очертания аниқ шакл, аниқ кўриниш; 3 *перен.* аниқ (тўғри) ташкил қилинган, тушунарли; аниқ (тўғри) бажарилдиган; ~ий режим занятий машғулотларнинг аниқ режими (тартиби); тўғри ташкил қилинган машғулот режими; ~ая работа тўғри ташкил қилинган (аниқ бажарилдиган) иш.

ЧЕТКО *нареч.* аниқ (тушунарли) қилиб, равшан, очиқ-ойдин, бурро, дона-дона; шахдам, пухта; писать ~ аниқ ёзмоқ, равшан қилиб ёзмоқ; ~ организовать дело ишни пухта (аниқ) ташкил қилмоқ.

ЧЕТКОСТЬ ж аниқлик, равшанлик, тушунарлик; равновлик, пухталик; бурролик; тиниқлик; ~ движения ҳаракатларнинг аниқлиги; ~ почерка ёзувнинг аниқлиги (равшанлиги); ~ рисунка суратнинг аниқлиги (равшанлиги); ~ в работе ишдаги равновлик (пухталик).

ЧЕТНОСТЬ ж жуфтлик; ~и чисел сонларнинг жуфтлиги.

ЧЕТН/ЫЙ, -ая, -ое жуфт; ~ое число жуфт сон; по ~ым дням жуфт кунлари, жуфт кунларда (число рақами жуфт бўлган кунлар).

ЧЕТЧЕ *см.* **ЧЕТКИЙ.**

ЧЕТЫРЕ, *р.* четырёх, *дат.* четырёх, *твор.* четырьмя, *предл.* о четырёх *числит. колич.* тўрт, тўртта; ~и делится на два тўрт иккига бўлинади; ~и рубль тўрт сўм; группа в ~и человекá тўрт кишидан иборат группа; получить ~и тўрт баҳо олмақ; ◆ в четырёх стенах сидеть (или жить) *см.* стена; играть в ~и руки бир роялда икки киши бўлиб чал-

моқ; *идти* (или *отправляться*, *убираться*) на все ~ стороны *с.м.* сторона.

ЧЕТЫРЕЖДЫ нареч. *тўрт марта*, *тўрт карра*; ~ *пять* — *двадцать* *тўрт карра беш* — *йигирма*; ~ *орденонный завод* *тўрт марта орден олган* (*тўрт орденли*) *завод*.

ЧЕТЫРЕСТА, *р.* *четырёхсот*, *дат.* *четырёхстам*, *твор.* *четырьмястами*, *предл.* *о четырёхстах числит.* *колич.* *тўрт юз(та)*; ~ *разделить на десять* *тўрт юзни ўнга бўлмоқ*; *купить за ~ рублей* *тўрт юз сўмга сотиб олмоқ*.

ЧЕТЫРЕХВЕДЁРНЫЙ, -ая, -ое *тўрт челакли* (*ҳажми тўрт челака тенг*).

ЧЕТЫРЕХВЕРСТНЫЙ, -ая, -ое *тўрт чақиримли*; ~ *ая скáчка* *тўрт чақиримли пойга*.

ЧЕТЫРЕХВЕСЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тўрт эшакли*; ~ *ая шлёпка* *тўрт эшакли шлёпка* (*қайиқ*).

ЧЕТЫРЕХГЛАВЫЙ, -ая, -ое *тўрт бошли*, *тўрт гум-базли*; ~ *ая цёрковь* *тўрт гумбазли черков*.

ЧЕТЫРЕХГОДИЧНЫЙ, -ая, -ое *тўрт йиллик*, *тўрт йилга мўлжалланган*; *тўрт йилги*; ~ *ый срок* *тўрт йиллик муддат*; ~ *ое обучение* *тўрт йиллик ўқиш муддати*; ~ *ый курс* *тўрт йиллик курс*.

ЧЕТЫРЕХГОВОДАЛЫЙ, -ая, -ое *то же, что четырёх-лётний* 2.

ЧЕТЫРЕХГОЛОСНЫЙ, -ая, -ое *муз.* *тўрт овозли*, *тўрт овозда айтиладиган*; ~ *ая песня* *тўрт киши ижро этадиган ашула*.

ЧЕТЫРЕХГРАННИК *м мат.* *тўрт ёқли* (*геометрик шакл*); *правильный* ~ *тўғри тўрт ёқли* (*шакл*).

ЧЕТЫРЕХГРАННЫЙ, -ая, -ое *тўрт ёқли*, *тўрт қирра-ли*; ~ *брус* *тўрт қиррали тўсин*.

ЧЕТЫРЕХДНЕВНЫЙ, -ая, -ое *тўрт кунлик*; ~ *отдых* *тўрт кунлик дам олиш*; ~ *срок* *тўрт кунлик муддат*.

ЧЕТЫРЕХЗНАЧНЫЙ, -ая, -ое *тўрт рақамли*; ~ *ое число* *тўрт рақамли сон*.

ЧЕТЫРЕХКЛАССНЫЙ, -ая, -ое 1 *тўрт синфли*, *тўрт синфдан иборат*; ~ *ая школа* *тўрт синфли мактаб* (*бошлан-гич мактаб*); 2 *тўртинчи синф* (*ёки тўрт синф*) *ҳажмидаги*; ~ *ое образование* *тўрт(инчи) синф ҳажмидаги маълумот*.

ЧЕТЫРЕХКОЛЁСНЫЙ, -ая, -ое *тўрт гилдиракли*.

ЧЕТЫРЕХОПЕЧНЫЙ, -ая, -ое *нархи* (*қиммати*) *тўрт тийин бўлган*; ~ *ая булка* *тўрт тийинлик булка*.

ЧЕТЫРЕХКРАТНЫЙ, -ая, -ое *тўрт марта*, *тўрт кар-ра*; *тўрт ҳисса*; ~ *ое наименование* *тўртинчи марта эслатиш*; *в ~ом размере* *тўрт ҳисса* (*ошиғи билан*); ~ *ый чемпион* *тўрт марта чемпион* (*бўлган*).

ЧЕТЫРЕХЛЁТИЕ *с* 1 *тўрт йиллик*; *тўрт йил муддат*; ~ *со дня издания книги* *китоб нашр қилинган куннинг тўрт йиллиги*; 2 *чего* *тўрт йиллик маросим*, *тўрт йиллик*; ~ *супружества* *эр-хотинликнинг тўрт йиллиги*.

ЧЕТЫРЕХЛЁТКА *ж, р. мн.* -*ток* 1 *тўрт яшар* (*кўпин-ча от, мол ҳақида*); 2 *тўрт йиллик* (*муддат*).

ЧЕТЫРЕХЛЁТНИЙ, -ая, -ое 1 *тўрт йиллик*, *тўрт йил давом этган*, *тўрт йилга мўлжалланган*; *тўрт йилги*; ~ *перерыв в учёбе* *ўқишдаги тўрт йиллик узилиш*; 2 *тўрт яшар*; *тўрт ёшли*, *тўрт ёшдаги*; ~ *ребёнок* *тўрт яшар бола*.

ЧЕТЫРЕХЛЁТОК *м, р.* -*тка прост.* *то же, что четырёхлётка* 1.

ЧЕТЫРЕХМЕСТНЫЙ, -ая, -ое *тўрт ўринли*, *тўрт ки-шилик*; ~ *ое купе* *тўрт ўринли* (*кишилик*) *купе*.

ЧЕТЫРЕХМЕСЯЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *тўрт ойлик*, *тўрт ой давомдаги*, *тўрт ойга мўлжалланган*; ~ *ая командировка* *тўрт ойлик командировка*; ~ *ый срок* *тўрт ойлик му-ддат*; ~ *ая беременность* *тўрт ойлик ҳомила*; 2 *тўрт ойлик*, *туғилганига тўрт ой бўлган*, *тўрт ой яшаётган*; ~ *ое дитя* *тўрт ойлик чақалоқ*.

ЧЕТЫРЕХМОТОРНЫЙ, -ая, -ое *тўрт моторли*; ~ *самолёт* *тўрт моторли самолёт*.

ЧЕТЫРЕХОСНЫЙ, -ая, -ое *тўрт ўқли*; ~ *вагон* *тўрт ўқли вагон*.

ЧЕТЫРЕХПАЛЫЙ, -ая, -ое *тўрт бармоқли*; ~ *ая рука* *тўрт бармоқли қўл*.

ЧЕТЫРЕХПОЛЬЕ *с с.-х.* *тўрт пайкалли*, *тўрт дала-лик* (*алмашлаб экиш усули*).

ЧЕТЫРЕХПОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тўрт пайкалли*, *тўрт да-лал*; ~ *севооборот* *тўрт далали алмашлаб экиш*.

ЧЕТЫРЕХПРОГРАММНЫЙ, -ая, -ое *тўрт програм-мал* (*тўрт программа бўйича эшиттириш ёки кўрсатув олаб борадиган*); ~ *ое телевидение* *тўрт программали теле-видение*; ~ *ое радиовещание* *тўрт программали радиоэшит-тириш*.

ЧЕТЫРЕХРУБЛЁВЫЙ, -ая, -ое *тўрт сўмлик*, *баҳоси тўрт сўм* (*турадиган*).

ЧЕТЫРЕХРУЧНЫЙ, -ая, -ое *муз.* *тўрт қўлли* (*тўрт қўлда, яъни икки киши томондан ижро этиладиган музи-ка асари ҳақида*); ~ *ое исполнение* *музыкального произ-ведения* *музыка асарини тўрт қўлда* (*икки кишилаб*) *ижро этиш*.

ЧЕТЫРЕХРЯДНЫЙ, -ая, -ое *тўрт қаторли*; ~ *ая се-ялка* *тўрт қаторли сеялка*.

ЧЕТЫРЕХСКАТНЫЙ, -ая, -ое *тўрт нишабли* (*тўрт томонга нишаб олинган*); ~ *ая кровля* *тўрт нишабли том* (*тунука том*).

ЧЕТЫРЕХСЛОЖНЫЙ, -ая, -ое *линев.* *тўрт бўғинли*, *тўрт бўғиндан иборат*; ~ *ое слово* *тўрт бўғинли сўз*.

ЧЕТЫРЕХСОТЕННЫЙ, -ая, -ое *разг.* *тўрт юз сўмлик*, *баҳоси тўрт юз сўм* (*турадиган*).

ЧЕТЫРЕХСОТЛЁТИЕ *с* 1 *тўрт юз йил(лик)*, *тўрт юз йиллик муддат* (*вақт*); ~ *со дня основания* *города* *шаҳар барпо қилинганнинг тўрт юз йиллиги*, *шаҳар бино қилин-гандан бери ўтган тўрт юз йил муддат*; 2 *чего* *тўрт юз йиллик маросим*, *тўрт юз йиллик*; ~ *сражения* *жангнинг тўрт юз йиллиги*; ~ *открытия* *каشفётнинг тўрт юз йил-лиги*.

ЧЕТЫРЕХСОТЛЁТНИЙ, -ая, -ое 1 *тўрт юз йиллик*, *тўрт юз йилги*; *тўрт юз йил давом этган*; ~ *ая история* *страны* *мамлакатнинг тўрт юз йиллик* (*йилги*) *тарихи*; 2 *тўрт юз йил яшаган*; *тўрт юз яшар* (*ёшли*); ~ *ий платан* *тўрт юз яшар чинор*; 3 *тўрт юз йиллик маросимга* (*тўрт юз йил тулишига*) *бағишланган*; ~ *ий юбилей* *тўрт юз йил-лик юбилей*.

ЧЕТЫРЕХСОТЫЙ, -ая, -ое *числит.* *порядк.* *тўрт юзинчи*; *тўрт юзинчи номерли*; ~ *ый спектакль* *тўрт юзин-чи спектакль*; ~ *ый номер* *тўрт юзинчи номер*; ~ *ая часть* *чего-л.* *нарсанинг тўрт юздан бир қисми*.

ЧЕТЫРЕХСТОПНЫЙ, -ая, -ое *лит.* *тўрт туроқли*; ~ *стих* *тўрт туроқли шеър*; ~ *ямб* *тўрт туроқли ямб*.

ЧЕТЫРЕХСТОРОННИЙ, -ая, -ое 1 *тўрт тарафли*, *тўрт томонли*, *тўрт ёқли* (*чорқирра*); ~ *ая колонна* *тўрт та-рафли* (*чорқирра*) *устун*; 2 *тўрт тарафлама*, *тўрт томон-лама*, *тўртёқлама*; ~ *ее соглашение* *тўрт тарафлама битим*; ~ *ий контроль* *тўрт томонлама назорат*.

ЧЕТЫРЕХСТРУННЫЙ, -ая, -ое *тўрт торли*; ~ *музы-кальный инструмент* *тўрт торли музыка асбоби*.

ЧЕТЫРЕХТАКТНЫЙ, -ая, -ое 1 *муз.* *тўрт тактли*, *тўрт тактдан иборат*; ~ *ая пауза* *тўрт тактли пауза*; 2 *тех.* *тўрт тактли*; ~ *ый двигатель* *тўрт тактли двигатель*.

ЧЕТЫРЕХТЫСЯЧНЫЙ, -ая, -ое 1 *числит.* *порядк.* *тўрт мингинчи*; *тўрт мингинчи номерли*; 2 *тўрт мингдан иборат бўлган*, *тўрт мингли*; ~ *ый отряд* *тўрт мингдан ибо-рат бўлган отряд*, *тўрт мингли отряд*; ~ *ая отара овёц* *тўрт минг қўйли сурув*, *тўрт минг қўй подаси*; 3 *разг.* *нар-хи* (*баҳоси*) *тўрт минг сўм бўлган*, *тўрт минг сўмга соти-ладиган*, *тўрт минг сўмлик*; ~ *ая шуба* *тўрт минг сўмлик пўстини*.

ЧЕТЫРЕХУГОЛЬНИК *м* *тўртбурчак*, *тўртбурчаклик*.

ЧЕТЫРЕХУГОЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тўрт бурчакли*; *тўрт-бурчак*; ~ *ый стол* *тўртбурчак(ли) стол*; ~ *ая форма* *тўрт бурчакли шакл*.

ЧЕТЫРЕХЦВЕТНЫЙ, -ая, -ое 1 *тўрт рангли*; *тўрт хил рангдаги нарсалардан тuzилган*; ~ *ый флаг* *тўрт ранг-ли байроқ*; ~ *ая радуга* *тўрт рангли қамалак*; 2 *тўрт ранг-ли*, *тўрт хил ранг* (*бўёк*) *билан ишланган*; *тўрт хил ранг-дан иборат*; ~ *ая фотография* *тўрт рангли фотосурат*.

ЧЕТЫРЕХЧАСОВЫЙ, -ая, -ое 1 *тўрт соатлик*, *тўрт соат давом этадиган*; ~ *ой промежуток* (*ўртадаги*) *тўрт соатлик вақт*; ~ *ая беседа* *тўрт соатлик суҳбат*; 2 *соат*

түртдаги, соат түртга белгиланган; ~ой пөзд соат түртдаги поезд.

ЧЕТЫРЭХЭТАЖНЫЙ, -ая, -ое түрт қаватдан иборат, түрт қаватли; ~ дом түрт қаватли уй.

ЧЕТЫРНАДЦАТИЛЕТНИЙ, -ая, -ое 1 ўн түрт йиллик, ўн түрт йилги; 2 ўн түрт яшар; ўн түрт йил яшаган, ўн түрт ёшли; ~ий малчык ўн түрт яшар бола; в ~ем вóзрасте ўн түрт ёшли.

ЧЕТЫРНАДЦАТЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* ўн түртинчи; ўн түртинчи номерли; ~ое июня ўн түртинчи июнь; ~ая страни́ца ўн түртинчи бет (саҳифа); ~ый дом ўн түртинчи (номерли) уй.

ЧЕТЫРНАДЦАТЬ *числит. колич.* ўн түрт, ўн түртта; ~ человек ўн түрт киши; ~ миллионóв ўн түрт миллион; *девочке исполнилось* ~ лет қизча ўн түртга тўлди.

ЧЕХ м чех.

ЧЕХАРДА ж 1 чехарда, тўнка-тўнка ўйини (бир-бирининг устидан сакраб ўтиш ўйини); *играть в* ~у чехарда ўйнамоқ; 2 *перен. разг.* тартибсизлик, беқарорлик; *министёрская* ~а в буржуазных странах буржуа мамлакатларида министрларнинг беқарорлиги (ҳалеб ўзгаравериши).

ЧЕХИ *мн. (ед. чех м, чешка ж)* чехлар, чех халқи.

ЧЕХЛИТЬ *несов. (сов. зачехлить)* что спец. филофламоқ, чехол билан қопламоқ, чехолга солмоқ; ~ ору́дия замбаракларга чехол ётмоқ.

ЧЕХОЛ м, р. -хал 1 филоф, чехол, жилд; кўжаныме чехлы чарм филофлар; мебель в чехлах чехолли (филофли) мебель; ~ для зóнтки зонтик филофи; ~ для мотора мотор чехоли; 2 ич кўйлак, чехол, астар кўйлак, астар (аёлларда); *тёмное платё на атласном чехле* атлас астарли нафис тўр кўйлак.

ЧЕХОЛЫНЫЙ, -ая, -ое чехолбон, филофбон, жилдбон; чехолга (филофга, жилдга) ярайдиган; ~ый материал филофбон (жилдбон) материал; ~ое полотно чехолбон мато.

ЧЕХОНЬ ж чехонь, тараша балиқ (карпсимонлар оиласига мансуб балиқ).

ЧЕХОСЛОВАКЦИЙ, -ая, -ое чехословакларга ва Чехословакияга оид; чехословак (лар)... Чехословакия...; ~ое госудáрство Чехословакия давлати; ~ий национальный гимн Чехословакиянинг миллий гимни.

ЧЕЧЕВИЦА ж 1 *бот.* ясиқ (ўсимлик); 2 *собир.* ясиқ дони; 3 *физ. уст. то же, что* линза; 4 қизилбош чумчуқ.

ЧЕЧЕВИЧНЫЙ, -ая, -ое ясиққа оид; ясиқ...; ~ый стéбель ясиқ пояси; ~ые посéвы ясиқ экинлари; ~ая мука ясиқ уни; *♦ продáться за* ~ую похлёбку (л. м. ясиқ аталасига сотилмоқ) арзмаган нарсага (уч пулга) сотилмоқ.

ЧЕЧЕНЕЦ м, р. -нца чечен; *см.* чеченцы.

ЧЕЧЕНКА ж, р. *мн.* -нок чечен аёл, чечен қиз.

ЧЕЧЕНСКИЙ, -ая, -ое чечен (лар)га оид; чечен...; ~язык чечен тили.

ЧЕЧЕНЦЫ *мн. (ед. чеченец м, чеченка ж)* чеченлар, чечен халқи (Кавказ халқларидан бири).

ЧЕЧЕТ м чечет, тоғчумчуқ (нари).

ЧЕЧЕТКА I ж, р. *мн.* -ток чечётка, тоғчумчуқ (модаси).

ЧЕЧЕТКА II ж чечётка (рақс тури); *плясáть* ~у чечёткага ўйнамоқ.

ЧЕШКА ж, р. *мн.* -шек чех аёли, чех қизи.

ЧЕШКЦИЙ, -ая, -ое чех (лар)га оид; чех...; ~ий язык чех тили; ~ая литература чех адабиёти.

ЧЕШУЕКРЫЛЫЕ *мн., р.* -ых зоол. тангачанотлилар (капалаклар туркумига мансуб ҳашаротлар).

ЧЕШУЙКА ж, р. *мн.* -уек 1 *уменьш.* от чешуя; 2 тангача (балиқларда); 3 баъзи бир ҳашаротлар устидаги қипқсимон (тангачасимон) қоплама.

ЧЕШУЙЧАТОСТЬ ж тангачадорлик, тангачалар билан қопланганлик; ~ рыб балиқларнинг тангачадорлиги; ~ членистонóгих бугиноқларнинг тангачасимон пластинка билан қопланганлиги.

ЧЕШУЙЧАТЫЙ, -ая, -ое 1 тангачали (тангачасимон пластинкалар билан қопланган); ~ая змей (териси) тангачали илон; 2 *перен.* тангачасимон, тангачага ўхшаган, тангача шаклидаги; *♦* ~ый лишйй тангачасимон темиртки (тангачасимон доғлар ҳосил бўладиган тери касаллиги).

46 — Рус.-узб. сл., 2 т.

ЧЕШУЯ ж, р. -й 1 тангача (балиқ, илон, қалтакесак кабилар терисиди); *рыбья* ~ балиқ тангачалари; 2 қатма-қат пўстлоқ (қоплама).

ЧИБИС м қизқуш (балиқчилар туркумига оид бир қуш).

ЧИВИКАТЬ *несов. (сов. чивикнуть)* «чи-чи-ламоқ (қуш овози ҳақида).

ЧИВИКНУТЬ *сов. и однокр. см.* чивикать.

ЧИЖ м зоол. саъва.

ЧИЖИК I м *уменьш.-ласк.* от чиж.

ЧИЖИК II м 1 чиллак (болалар ўйини); *играть в* ~а чиллак ўйнамоқ; 2 чиллак (таёқча).

ЧИЗЕЛЬ м с. х. чизель (ерни чуқур ҳайдайдиган культиватор машина).

ЧИЙ м чий (қамишсимон ўсимлик ва унинг пояси); *циновка из чия* чийдан ясалган бўйра.

ЧИКАТЬСЯ *несов. прост.* имирсламоқ, икир-чикир (майда-чуйда) нарсаларга вақт кетказмоқ; эзмаланмоқ.

ЧИКЧИРЫ *мн.* чикчири (гусарлар кийган тор шим).

ЧИЛИБУХА ж чилбуха (доимо кўм-кўк бўлиб турадиган, уруғи ва илдизи заҳарли троник дархат).

ЧИЛИЕЦ м, р. -йица *см.* чилийцы.

ЧИЛИЙКА ж, р. *мн.* -йек *см.* чилийцы.

ЧИЛИЙЦЫ *мн. (ед. чилиец м, чилийка ж)* чилиликлар, Чили халқи (Чилининг туб аҳолиси).

ЧИЛЙКАТЬ *несов. (сов. чиликнуть)* *разг.* «чирик-чирик» қилмоқ, чирикчирикчирик.

ЧИЛИКНУТЬ *сов. и однокр. от* чиликать.

ЧИЛИМ м *бот.* сувёнғоқ (дархат ва меваси).

ЧИН м, *мн.* -ы, р. -ов 1 *уст.* расм, расм-русум, маросим, тартиб, қоида, одат; ~ *погребения* дафн қилиш маросими; 2 чин, амал, мансаб, мартаба; даража, рутба; **высбкий** ~ юқори мансаб; **граждáнские чины** граждáнлик мансаблари; **офицёрские чины** офицерлик мансаблари; 3 амалдор, мансабдор; **чины дипломатического кóрпуса** дипломатик корпус амалдорлари; *♦ без чинов* *уст.* бетақаллуф; ~ом *разг.* или ~ по ~у *разг.* и ~ *чинарём* *прост. шуғл.* жой-жойида, кўнгилдагидек; талаб қилинганидек, батартиб (ўз навати билан, бирин-кетин); **ийжий** ~ Октябрь иккилобига Россияда: солдат ёки матрос.

ЧИНА ж *бот.* бурчоқ (бир йиллик дуккакли ўсимлик); *посевная* ~ маданий бурчоқ; *луговая* ~ ёввойи бурчоқ.

ЧИНАР м *см.* чинара.

ЧИНАРА ж *бот.* чинор.

ЧИНАРОВЫЙ, -ая, -ое чинорга оид; чинор...; ~ая аллея чинор хиёбони; ~ый лес чинорзор, чинор ўрмони.

ЧИНЕННЫЙ, -ая, -ое *прич. от* чинить I.

ЧИНЕНЫЙ, -ая, -ое *разг.* тузатилган, ямалган, ямоқ солинган; ~ое бельё ямалган ич кийим (ёки чойшаб, жилд ва ш. к.).

ЧИНИТЬ I, чиню, чинишь *несов. что* I (*сов. починить*) тузатмоқ, ямамоқ; ~ *обувь* пойабзални ямамоқ (тузатмоқ); ~ *мост* кўприкни тузатмоқ; ~ *замки* қулфларни тузатмоқ; ~ *брюки* шимни ямамоқ; 2 (*сов. очинить*) учини очмоқ, учламоқ, ўткир қилмоқ; ~ *карандаш* қаламнинг учини очмоқ.

ЧИНИТЬ II, чиню, чинишь *несов. (сов. учинить)* *книжн.* қилмоқ, кўрсатмоқ; яратмоқ, барпо қилмоқ; ~ *препятствия* ғов (тўсиқлар) яратмоқ; *гов* бўлмоқ; ~ *суд и расправу* суд қилиб, жазо бермоқ.

ЧИНИТЬСЯ I, чинюсь, чинишься *несов.* I тузатишмоқ; *тепловоз зашёл в депо* ~ тепловозни тузатиш учун депога киритдилар (тепловоз тузатиш учун депога киритилди); 2 *страд. от* чинить I.

ЧИНИТЬСЯ II, чинюсь, чинишься *несов. уст.* I қилинмоқ, бўлмоқ; *бажарилмоқ. Надо, чтобы народ* пенял, *что у нас всё* ~ся *по закону* (О. Форш) Халқ тушуниши кетракки, бизда ҳамма нарса қонунга биноан қилинади; 2 *страд. от* чинить II.

ЧИНИТЬСЯ III, чинюсь, чинишься *несов. уст.* тортинмоқ, ийманмоқ, сиполик қилмоқ, камтарлик қилмоқ; *Хозяин, из почтения и радости, ничего не ел, гóбит также* ~лись (Пушкин) Мезбон ҳурмат юзасидан ба себинганидан ҳеч нарса емас эди, меҳмонлар ҳам ийманганиб ўтирар эдилар.

ЧИНКА *ж разг. по гл. чинить* I; ~ **обуви** поймабзалга ямоқ солиш; поймабзални тузатиш; ~ **карандаш** қалам учини очмоқ.

ЧИННО *нареч.* одоб сақлаб, батартиб; **сидеть** ~ батартиб ўтирмақ, одоб сақлаб ўтирмақ.

ЧИННОСТЬ *ж* батартиблик, одоблилик.

ЧИНН/ЫЙ, -ая, -ое; чинн, чинно I батартиб, одобли, қонун-қондага (одатга, расмга) риоя қиладиган; ~ **ое** спокóйствие батартиб осойишталик; 2 савлатли, салобатли; сино, жиддий (ўзини жиддий тутадиган).

ЧИНОВНИК *м* I амалдор, мансабдор, чиновник (Октябрь инқилобига Россияда ва буржуа мамлакатларида: давлат хизматчилари); 2 *перен.* тўра, бюрократ; расмиятчи, қоғозбоз.

ЧИНОВНИЦА *ж уст.* амалдорнинг (мансабдорнинг) хотини.

ЧИНОВНИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое I *прил. от чиновник* и чиновничество амалдорликка (мансабдорликка) оид; амалдорга (мансабдорга) оид; амалдор (мансабдор)...; 2 тўра (қоғозбоз, бюрократ)ларга оид; тўраларча, бюрокартларча; ~ **ое** **отношение** к делу ишга тўраларча (бюрократларча) муносабат.

ЧИНОВНИЧЕСТВО *с* I *собр.* амалдорлар, мансабдорлар, чиновниклар, тўралар; амалдорлик, мансабдорлик, чиновниклик, тўралик; 2 қоғозбозлик, сансалорлик, расмиятчилик, бюрократлик.

ЧИНОВНИЧИЙ, -ья, -ье *то же, что чиновнический.*

ЧИНОВНЫ/Й, -ая, -ое; -вен, -вна уст. I амалдор (мансабдор, чиновник)ларга оид, амалдор (мансабдор, чиновник)...; ~ **е** люди амалдор кишилар; 2 катта амалдор...; олий (юқори) мансабли; ~ **й** **господин** катта амалдор жаноб, олий мансабли жаноб.

ЧИНОДРАЛ *м разг. презр.* бюрократ, қоғозбоз, расмиятчи, тўра.

ЧИНОПОЧИТАНИЕ *с уст.* мансабдорга бўйсунуш, итоат қилиш.

ЧИНОПРОИЗВОДСТВО *с уст.* даража (мансаб) бериш; даражасини (мансабини) ошириш.

ЧИНУША *м разг. презр.* бюрократ, қоғозбоз, расмиятчи, тўра.

ЧИРЕЙ *м, р. -рья разг.* чирқон.

ЧИРЕНОК *м, р. -нка, мн. -рята* чуррак жўжаси.

ЧИРИКАНЬЕ *с* чуғурлаш, чирқиллаш, чирқиллаш; ~ **птиц** кушларнинг чуғурлаши.

ЧИРИКАТЬ *несов. (сов. чирькнуть)* чуғурламоқ, чирқилламоқ, чирқилламоқ; ~ **ют воробь** чумчуқлар чирқиллашапти.

ЧИРИКНУТЬ *сов. и однокр. от чирькать.*

ЧИРК *межд.* I чирқ, чирқик; 2 *в знач. сказ. разг.* шатирилатиб, шириллатиб, шатир (тез ҳаракат ҳақида); ~ **карандашом** — и сократил один абзац қалам билан шириллатиб (шатир) чизиб, бир абзацин қисқартирди.

ЧИРКАНЬЕ *с* «чирқ» этган овоз чиқариш; «чирқ» этган овоз; Он услышал ~ спички (Л. Леонов) У гугуртнинг «чирқ» этган (ишқалган) овозини эшитди.

ЧИРКАТЬ *несов. (сов. чирькнуть)* *чем* чирқ этмоқ, чирқ эттирмақ, чирқиллатмоқ, (товуш, овоз ҳақида); ~ **спичкой** гугуртнин чирқ этиб (қутисига ишқаб) чақмоқ.

ЧИРКНУТЬ *сов. и однокр.* I *см. чиркать;* 2 визиллаб тегиб ўтмоқ; **пуля** ~ **ла** о стегу ўқ деворга визиллаб тегиб ўтди.

ЧИРКОВ/ЫЙ, -ая, -ое зоол. чурракка оид; чуррак...; ~ **ая** сэмка чуррак модаси.

ЧИРОК *м, р. -рка* чуррак (майда ёввойи ўрдак).

ЧИСЛЕННИК *м прост. уст.* йиртма календарь (варақлари йиртиб олинадиган календарь).

ЧИСЛЕННОСТЬ/Ь *ж* сон, миқдор, ҳисоб; **увеличение** ~ **и скот** қора мол сонининг ошиб бориши; қорамол сонини ошира бориш; **общая** ~ **ь** **населения** аҳолининг умумий сони.

ЧИСЛЕНН/ЫЙ, -ая, -ое I сон ҳисобига оид; сон билан ифодаланадиган, сон...; ~ **ый** масштаб сон масштаб; ~ **ое** **решение уравнений** тенгламанинг сон ечими; 2 сонга (миқдорга) оид ёки боғли, сон жиҳатдан бўладиган, миқдоран, миқдорий, сон...; ~ **ый** **состав** войск қўшинларнинг

сони (миқдорий состави); ~ **ый** **рост** **партии** партиянинг сон жиҳатдан (миқдоран) ўсиши; ~ **ое** **превосходство** сон (миқдор) жиҳатдан устунлик.

ЧИСЛИТЕЛЬ *м мат.* сурат.

ЧИСЛИТЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое грам. I: **имя** ~ **ое** сон; 2 *в знач. суц.* ~ **ое** **с** сон; **количественные** ~ **ые** **санок** сонлар; **порядковые** ~ **ые** **тартиб** сонлар.

ЧИСЛИТЬ *несов.* I *кого-что кем чем* ...деб билмоқ, санамоқ, ҳисобламоқ, ...қаторига қўшимоқ; ~ **в отпуске** отпусқада деб ҳисобламоқ; ~ **себя** **больным** ўзини бемор ҳисобламоқ; ~ **в командировке** командировқада деб ҳисобламоқ; ~ **выбывшим** кетган деб ҳисобламоқ; 2 *уст.* санамоқ, ҳисобламоқ, санаб чиқмоқ.

ЧИСЛИТЬСЯ *несов.* I саналмоқ, ҳисобланмоқ, турмоқ, бўлмоқ; **в городе** ~ **тся** **сто** **тысяч** **жителей** шаҳарда юз миң аҳоли туради; 2 ...деб саналмоқ, ҳисобланмоқ, турмоқ; **только** ~ **тся** **руководителем**, **но** **ничего** **не** **делает** у фақат раҳбар ҳисобланади, лекин ҳеч нш қилмайди; ~ **тся** **в списке** **рухатла** турмоқ; **за ним** ~ **тся** **много** **грехов** унинг гуноҳи жуда кўп; 3 *страд.* *от* *числится.*

ЧИСЛ/О *с, р. -а, мн. числа, р. -сел* I сон; **целое** ~ **о** бутун сон; **дробное** ~ **о** каср сон; **рациональное** ~ **о** рационал сон; **теория** **чисел** сонлар назарияси; 2 сон, миқдор; **общим** ~ **ом** умумий сони (ҳаммаси бўлиб); ~ **о** **колебаний** **физ.** тебраниш сони (миқдори); **большое** ~ **о** **книг** **жуда** кўп китоб; **отряд** ~ **ом** **в двадцать** **человек** йигирма кишидан иборат отряд; 3 **число**, **тарих**, **кун**; **какое** **сегодня** ~ **о?** **бугун** қайси **число?**; **сегодня** **пятое** ~ **о** **бугун** бешинчи **число**; **в первых** **числах** **мая** **майнинг** биринчи кунларида; **пометить** **задним** ~ **ом** ўтган **число** билан ёзиб қўймоқ; 4 **қатор**, **жумла**, **ора**, **ич**; **был** **в** ~ **е** **присутствующих** **катнашувчилар** ичида (қаторида) бўлмоқ; **к** ~ **у** **лучших** **энг** яхшилар қаторига; 5 *грам.* сон; **единичные** ~ **о** бирлик, бирлик сон; **множественные** ~ **о** кўплик, кўплик сон; **двойственные** ~ **о** иккилик сон; **нет** (или **нест**) ~ **а** **кому-чему** и **без** ~ **а** **сон-саноксиз**, **сон-саного** йўқ, **жуда** **кўп**, **беҳисоб**, **чексиз**; **в том** ~ **е** **шу** **жумладан**; **пошли** **все**, **в том** ~ **е** **и** **мы** **ҳамма** **борди**, **шу** **жумладан** **биз** **ҳам**; **по** **первое** ~ **о** (**попадёт**, **достанется**) **кому** *разг.* гап тегади, жазоланади, қаттиқ ҳайфсан олади; **астрономические** **числа** астрономик сонлар (жуда ҳам катта сонлар ёки миқдорлар).

ЧИСЛОВ/ОЙ, -ая, -ое сонга оид; сон билан ҳисобланган, сон билан ифодаланган (кўрсатилган), рақамли; ~ **ое** **соотношение** сон билан ифодаланган нисбат; ~ **ая** **величина** сон билан ифодаланадиган миқдор; ~ **ой** **масштаб** карт карталарнинг сон билан ифодаланган масштаби.

ЧИСТЕЦ *м бот.* тоғ қуддуси (ўт).

ЧИСТИК I *м* чистик (шимолда яшайдиган балиқчилар туркумига мансуб қуш).

ЧИСТИК II *м* куракча, кичкина курак.

ЧИСТИКОВЫЙ, -ая, -ое I **чистикка** оид; **чистик**...; 2 *в знач. суц. мн.* **чистиковые** **зоол.** чистиксимонлар (балиқчилар туркумига мансуб қушлар отряди).

ЧИСТИЛИЩЕ *с рел.* аъроф, аросат, маҳшаргоҳ (католиклар афоналарида; жаннатга киришдан олдин ўлганларнинг жони гуноҳдан покланадиган жой); **пройти** **через** (или **сквозь**) ~ **чего** I) **кўп** қийинчиликлардан ўтмоқ; 2) синовлардан ўтмоқ; **синалмоқ**.

ЧИСТИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* артиш (тозалаш) ишига оид; артишга (тозалашга) мўъжалланган, артиш (тозалаш)...; ~ **ая** **машина** артиш (тозалаш) машинаси.

ЧИСТИЛЬЩИК *м* тозаловчи; пардозчи; чисткачи; ~ **сапог** **этик** тозаловчи; ~ **и** **паровозных** **топок** **паровоз** ўтхонасини тозаловчилар.

ЧИСТИЛЬЩИЦА *ж см. чистильщик.*

ЧИСТИТЕЛЬ *м* *тех.* тозолагич (машина); ~ **хлопка** пахтаতোзолагич.

ЧИСТИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тех.* тозолагич ва тозолагичга оид; тозолайдиган, тозолагич...; ~ **валик** тозолайдиган **валик**; тозолагич **валиги**.

ЧИСТИТЬ, чышу, чыстнш *несов* I (*сов. вычистить* и **почистить**) *кого-что* тозаламоқ, артмоқ, ювмоқ; қашламоқ; ~ **зубы** тишини тозаламоқ; ~ **обузу** поймабзални тозаламоқ; ~ **ковёр** **пылесосом** чангсўргич билан гиламни тозаламоқ; ~ **посуду** идишни тозаламоқ; ~ **колодец** қудуқни тозала-

моқ; ~ **коня** отни қашламоқ (тозаламоқ); **2** (сов. **очистить**) что арчмоқ, пўстини ёки пўчоғини шилиб (ажратиб) тозаламоқ; ~ **картошку** картошка арчмоқ; ~ **яблоки** олмаларни арчмоқ; ~ **рыбу** балик тозаламоқ; **3** (сов. **очистить**) *перен. кого-что разг.* текширмоқ; (ёт унсурлардан) тозаламоқ; ~ **партийную организацию** партия ташкилотини ёт унсурлардан тозаламоқ; **4** (сов. **очистить**) *перен. кого-что прост.* ўғирламоқ, шилмоқ, шил-шийдан қилмоқ; ~ **карман** чўнтакни шилмоқ; ~ **кассе** кассани ўғирламоқ (шил-шийдан қилиб кетмоқ); **5** *прост.* сўкмоқ, ҳақорат қилмоқ; ~ **за неадекватность** бепарволлиги учун сўкмоқ.

ЧИСТИТЬСЯ, **чисти́сь**, **чисти́шься** *несов. (сов. вычиститься и почи́ться)* **1** тозаланмоқ, ювинмоқ, артинмоқ; уст-бошини тозаламоқ; **2** *страд.* от **чистить**.

ЧИСТКА *ж по сл.* **чисти́ть**; ~ **ковра́** гиламни тозалаш; ~ **и сма́зка** станка́ станокни тозалаб мойлаш.

ЧИСТО **1** *нареч.* тозалаб, тоза қилиб, тоза, озода, соф; ~ **вымьты́** **ру́ки** қўлларни тозалаб ювмоқ; ~ **оде́тый** озода кийинган; ~ **говори́ть по-ру́ски** соф рус тилида (рус тилини бузмасдан) гапирмоқ; **2** *нареч.* дона-дона, тушунарли, аниқ, тоза; ~ **писа́ть** тоза (дона-дона) ёзмоқ; **рабо́та** **сдёлана** ~ иш яхши қилинган; **3** *нареч. разг.* ҳақиқий, соф; ~ **ру́сский** соф (ҳақиқий) рус; **4** *безл. в знач. сказ.* тоза, озода; **в ко́мнате** ~ хона тоза (озода); **5** *в знач. сравн. союза прост.* худди (бамисоли)... **-дек (-дай)**; **пе́ёт** ~ ~ **соловёй** худди (бамисоли) булбулдек куйлайди; ♦ ~ **-на́чисто** (**вы́мыть, вы́чистить** и т. п.) топ-тоза қилиб (ювмоқ, тозаламоқ ва ш. к.).

ЧИСТОВИК *м. р. -а* *разг.* оқ, тоза нусха (оққа кўчирилган нусха); **перепи́сать на** ~ оққа кўчирмоқ.

ЧИСТОВ/ОЙ, **-а́я**, **-о́е** **1** оққа кўчирилган тоза; ~ **о́й** **экземпляр** **руко́писи** қўл ёзманинг оққа кўчирилган нусхаси; **2** сўнги ишлов ёки пардоз беришга оид; ~ **а́я** **обра́ботка** **детали́** деталга сўнги ишлов (бериш); **3** тоза ёзув учун мўлжалланган (ажратилган), тоза ёзув..., тоза; ~ **а́я** **тетра́дь** тоза ёзув дафтари, тоза дафтар.

ЧИСТОГАН *м разг.* нақд, нақд пул, нақдина; **запла́тить** ~ **ом** нақд (пул) тўламоқ; ♦ **ры́шари** ~ **а** нафс балонига учраган тангилар, очкўзлар, пул десанг ўзини томдан ташлайдиган одамлар.

ЧИСТОКРОВКА *ж, р. мн. -вок* *разг.* наслдор, зотли (хайвон).

ЧИСТОКРОВНОСТЬ *ж* зотлилик, наслдорлик, тозаллик; ~ **поро́ды** зотнинг тозаллиги (наслдорлиги).

ЧИСТОКРОВНЫЙ, **-ая**, **-ое** **1** тоза, зотли (айнимаган), наслдор; ~ **жеребе́и** зотли айғир; **2** *разг.* ҳақиқий, асл, чин; ~ **пролетари́й** ҳақиқий пролетар.

ЧИСТОЛЬ *м* чистоль (мис, латуи ва ш. к. буюмларни тозалашда қўлланиладиган препарат).

ЧИСТОПИСАНИЕ/Е *с* хуснихат; **уро́к** ~ **я** хуснихат дарси.

ЧИСТОПЛОТНОСТЬ *ж* озодалик, тозаллик.

ЧИСТОПЛОТНЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-тен**, **-тна** **1** озода, тоза; ~ **челове́к** озода киши; **2** *перен. уст. то же, что порядочный*.

ЧИСТОПЛЮИ *м разг. неодобр.* **1** озодаликка зеб бериб арзинмаган нарсдан ҳазар қиладиган одам; ҳазарчи одам; **2** қора ишдан жирканадиган (қўлни совуқ сувга урмайдиган) одам, окбиллак.

ЧИСТОПОЛЬЕ *с* *прост.* очиқ майдон, кенг дала, сай-ҳонлик.

ЧИСТОПОРОДНОСТЬ *ж с.х.* зотлилик, наслдорлик, зоти аинимаганлик.

ЧИСТОПОРОДН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-ден**, **-дна** *с.х.* зоти аинимаган, зотли, наслдор; ~ **ый** **скот** наслдор мол; ~ **ая** **коро́ва** наслдор (зотли) сигир; ~ **ое** **ста́до** наслдор мол подаси.

ЧИСТОПРОбН/ЫЙ, **-ая**, **-ое** **1** тоза, асл, соф; ~ **ое** **зо́лото** соф олтин; **2** *перен. ирон.* соф, ҳақиқий; **гирт**, **аниа́дий**, **ўтакетган**; ~ **ый** **негодя́й** ҳақиқий ярамас, ўтакетган (гирт) оллаҳ.

ЧИСТОПСОВЫЙ, **-ая**, **-ое** зотли; зоти аинимаган (ит ҳақида).

ЧИСТОСЕРДЕЧИЕ *с* *то же, что чистосердечность*.

ЧИСТОСЕРДЕЧНО *нареч.* самимий равишда, чин

юракдан (кўнгилдан), соф қалбдан; ~ **призна́ться в че́м-л.** чин кўнгилдан иқроор бўлмоқ.

ЧИСТОСЕРДЕЧНОСТЬ *ж* самимийлик, соф кўнгил (ли)лик, оқ кўнгил(ли)лик; самимият; ~ **призна́ния** иқроорнинг самимийлиги.

ЧИСТОСЕРДЕЧН/ЫЙ, **-ая**, **-ое**; **-чен**, **-чна** самимий, соф кўнгилли, оқ кўнгилан, оқ кўнгил, соф кўнгил; ~ **ый** **челове́к** самимий (оқ кўнгил) одам; ~ **ое** **раска́нные** самимий тавба; сизкидйдан тавба-тазарру қилиш.

ЧИСТОСО́РТНОСТЬ *ж с.х.* тоза навли(ли)к; сараланганлик, сархиллик, софлик; ~ **семя́** уруғларнинг тоза навли(ли)ги.

ЧИСТОСО́РТНЫЙ, **-ая**, **-ое** *с.х.* тоза навли, тоза нав...; сараланган, соф, сархил; ~ **карто́фель** тоза навли (сараланган) картошка.

ЧИСТОТА *ж* **1** озодалик, покизалик, тозаллик, поклик, софлик; равшанлик; ~ **жило́го помеще́ния** турар хонанинг (уйнинг) озодалиги; **соблюда́ть** **чистоту́** озодаликни сақламоқ, тозалликка риоя қилмоқ; **2** *перен.* тозаллик, поклик, покизалик; тўғрилик, ҳалоллик, нуқсонсизлик, беғуборлик; **нравственная** ~ ахлоқий покизалик; ~ **души́** қалбнинг тозаллиги (поклиги); **3** ҳақиқийлик, софлик, бузилмаганлик, аниқлик; ~ **язы́к** тилнинг софлиги; ~ **произноше́ния** талаффузинг софлиги (аниқлиги); **4** **бенуқсон**лик; **бежирим**лик; ~ **отде́лки** ишловнинг беуқсонлиги (тозаллиги); **5** озодалик, покизалик (терининг усти ва ш. к.), гардсизлик; **6** тозаллик, шаффофлик, тиниқлик, беғуборлик, софлик; ~ **во́здуха** ҳавонинг тозаллиги (беғуборлиги); ~ **води́** сувнинг тиниқлиги (шаффофлиги).

ЧИСТОТЕ́Л *м* *бот.* қончўп (халқ медицинасида: баъзи тери касалликларини даволаш учун ишлатиладиган кўп йиллик ўсимлик).

ЧИСТОШЕРСТЯН/ОЙ, **-а́я**, **-о́е** тоза жундан қилинган, ҳаммаси (юз фонз) жундан қилинган...; ~ **о́й** **трикота́ж** фақат жундан қилинган трикотаж; ~ **ые** **тка́ни** тоза жундан қилинган газмол; соф жун тозал.

ЧИСТ/ЫЙ, **-ая** **-ое**; **чист**, **чиста́**; **чи́ше** **1** озода, тоза, покиза; ~ **ая** **рубашка** тоза кўйлак; ~ **ая** **посу́да** тоза идиш; ~ **ое** **пологе́ние** тоза сочиқ; **2** *разг. уст.* меҳмонлар учун мўлжалланган, байрам кунларида ишлатиладиган; ~ **ая** **го́рница** меҳмонлар учун тоза уй; ~ **ый** **вход** байрам кунлари юриладиган киравериш (йўл); **3** озода, тоза, қора (ифлос) юқтирмайдиган; ~ **ая** **рабо́та** тоза (ифлос юқтирмайдиган) иш; **4** пухта, пишиқ; **бенуқсон**, **бежирим**; ~ **ая** **отде́лка** тоза (беуқсон) ишлов, яхши пардоз; **5** устида (сиртида) ҳеч нарса бўлмаган, усти очиқ, усти тоза; **ялангоч**; ~ **ая** **полоса́** **води́** сувнинг тоза (усту булганмаган) қўлсми; ~ **ое** **по́ле** тап-тақир (ялангоч) дала; **6** ёзилмаган, тўлдирилмаган, тоза; ~ **ый** **бланк** тоза (тўлдирилмаган) бланк; **7** соф, асл, тоза; **нуқул**; ~ **ое** **зо́лото** соф олтин; ~ **ая** **шерсть** **нуқул** (тоза) шерсть; **8** соф, беғубор, тоза; ~ **ый** **во́здух** соф (тоза) ҳаво; **9** аниқ, равшан, тиниқ; ~ **ые** **зўйи** **ани́к** (равшан, тиниқ) овсзлар; **10** тўғри, норматив, нормадан четга чиқмаган; тоза, соф; ~ **ый** **язы́к** тўғри (бе-хато) тил; ~ **ое** **произноше́ние** соф (тўғри) талаффуз; **11** *перен.* соф, пок, беғубор; ~ **ая** **душа́** соф (пок) кўнгил; **криста́льно** ~ **ый** **челове́к** беғубор одам, жуда ҳам пок одам; **12** *перен.* тўғри, ёлгонсиз (ёлгон эмас); қалбаки бўлмаган, ҳалол; ~ **ые** **и нечи́стые** **пути́** тўғри (ҳалол) ва эгри (қалбаки) усуллар ёки йўллар; **13** соф, ҳақиқий; ~ **ая** **прибы́ль** соф фойда; ~ **ый** **вес** соф оғирлик; **14** *разг.* гирт, қил-қизил; ҳақиқий, чин; ~ **ый** **вздор** гирт бемаънилик; ~ **ый** **дура́к** қил-қизил аҳмоқ; ~ **ая** **пра́вда** чин ҳақиқат; **15** *прост.* худди, айнан ўзи, асли; **это** **не** **ко́ни**, ~ **ые** **лебе́ди** булар от эмас, худди оққушнинг ўзи; ♦ **от** ~ **ого** **се́рдца** чин юракдан (қалбдан, кўнгилдан), сидқидилдан; **за** ~ **ые** **де́ньги** (или ~ **ыми** **де́ньгами**) *прост.* нақд пулга; **на** ~ **ую** **во́ду** **вы́вести** **кого** сирни фош қилмоқ; ~ **ая** **отста́вка** (или ~ **ая**) *уст.* узил-кесил истеъфо (бутунлай ёки биратўла истеъфога чиқиш ёки чиқариш ҳақида).

ЧИСТЮ́ЛЯ *м* *и ж разг.* жуда озода, нозиктабиат одам.

ЧИСТЯ́К *м* чистяк (айиқтовонлар онласига мансуб ўсимлик).

ЧИТАЕМОСТЬ ж кўп ўқиладиганлик, кенг тарқалганлик (асар ё китоб ҳақида).

ЧИТАЕМЫ/И, -ая, -ое 1 прич. от читать; 2 в знач. прил. разг. кўп ўқиладиган, кўп тарқалган (китоб ё асар ҳақида); ~е кийги кўп ўқиладиган китоблар.

ЧИТАЛКА ж, р. мн. -лок прост. то же, что читальня.

ЧИТАЛЬНЫЙ, -ая, -ое китоб ўқиш учун мўлжалланган, ўқиш...; ~ зал ўқиш зали.

ЧИТАТЕЛЬ ж, р. мн. -лен ўқиш хонаси, қироатхона; университетская, ~ университетнинг ўқиш хонаси; районная ~ район қироатхонаси.

ЧИТАТЕЛЬ/Ь м, р. -ля 1 бирор нарсани ўқийдиган (ўқиб турадиган) киши, ўқувчи; ~ь газeты газета ўқувчи; круг ~ей ўқувчилар доираси (давраси); отзвыы ~ей о книге ўқувчиларнинг китоб ҳақидаги фикри; 2 китобхон; зал для ~ей китобхонлар зали, китобхонлар учун зал.

ЧИТАТЕЛЬНИЦА ж см. читатель.

ЧИТАТЕЛЬСКИЙ/ИЙ, -ая, -ое ўқувчига (китобхонга) оид; (китобхон)лар... китобхонлик...; ~ий билeт китобхонлик билети; ~ая конференция китобхонлар конференцияси.

ЧИТАТЬ несов. 1 кого-что ўқимоқ; нима ёзилганини билмоқ; ~ книгу китоб ўқимоқ; ~ вслух овоз чиқариб ўқимоқ; ~ про себя ичиди ўқимоқ; ~ по слогам бўғинларга бўлиб ўқимоқ, ҳижжалаб ўқимоқ; ~ бeгло тез ўқимоқ; ~ Пушкина Пушкин асарларини ўқимоқ, Пушкиндан ўқимоқ; ~ на двух языках икки тилда ўқимоқ (ўқий билмоқ); ~ ноты муз. нотага қараб чалмоқ ёки ашула айтмоқ; ~ чертeж чертeжни ўқимоқ (чертeжга тушунмоқ); 2 перен. ташқи кўринишга қараб ички дунёсини (фикрини, ҳис-туғйуларини) билмоқ, уқмоқ, билиб олмоқ; ~ настроeния по лицам юзга қараб кайфиятни билмоқ; ~ чьи-л. мысли бировларнинг фикрини билмоқ; 3 кого-что eддан ўқимоқ; eдаки ўқиб (ёки айтиб) бермоқ, декламация қилмоқ; ~ стихи с эстрады эстрадада(н) шеър ўқимоқ; ~ наизусть бaсно eддан масал ўқимоқ, масални eд айтиб бермоқ; 4 что насихатгўйлик қилмоқ, ақл ўргатмоқ, йўл-йўриқ кўрсатмоқ; ~ нотации панд-насихат қилмоқ; ақл ўргатмоқ; ~ нравочeния насихатгўйлик қилмоқ; 5 что ўқимоқ; дарс бермоқ; ~ лекцию лекция ўқимоқ; ~ курс русской литературы рус адабиёти курсидан дарс бермоқ.

ЧИТАТЬСЯ, -aется несов. 1 ўқилмоқ, ўқишли бўлмоқ; эта книга легко ~ется бу китоб осон (равон) ўқилади; роман ~ется с большим интересом роман катта қизиқиш билан ўқилади; 2 безл кому ўқишга бўлган хоҳиш ҳақида; мне не ~ется ўқигим келмайпти; 3 перен. кўриниб турмоқ, сезилиб (билиниб) турмоқ, англашилмоқ; в глазах его ~лась радость унинг кўзларида севинч кўриниб (сезилиб) турарди; 4 страд. от читать.

ЧИТКА ж, р. мн. -ток разг. 1 по гл. читать 1, 3; ~ корректуры корректура(ни) ўқиш; 2 овоз чиқариб ўқиш; коллективная ~ газeт газеталарни коллектив равишда ўқиш; 3 театр. (пьесадаги ўз ролини) ўқиб чиқиш, ўқиб танишиш, ўқиб машқ қилиш; ~ роль ролларни ўқиб чиқиш (ўқиб машқ қилиш).

ЧИТЫВАТЬ несов. и многокр. от читать.

ЧИХ м разг. аксирини, чучкириш; грoмкий ~ қаттиқ аксирини; ~ на всякий ~ не наздрaвствуешься см. наздрaвствоваться.

ЧИХАНЬЕ с по гл. чихать; ~ на всякое ~ не наздрaвствуешься см. чих.

ЧИХАТЕЛЬНЫЙ/И, -ая, -ое аксиртирадиган, аксиртирувчи, аксирини (чучкириш)...; ~е вещества аксиртирувчи моддалар; ~й газ аксиртирувчи газ.

ЧИХАТЬ несов. 1 (сов. чихнуть) аксирмоқ, чучкирмоқ; ~ при насморке тумовда(н) аксирмоқ; 2 (сов. чихнуть) перен. разг. масзаси қочмоқ (яхши ишламаётган мотор, механизм ва ш. к. лар ҳақида); мотор чихает мотор яхши ишламаяпти; 3 перен. на кого-что груб. прост. писанд қилмаслик, назарга илмастик, эътиборга олмаслик, эътиборсиз қолдирмоқ; тупурмоқ; ~ они хотели на ваши запрещения сизнинг тақиқларингизга улар парво ҳам қилшмайди; ~ мне на это бунга (бунақа ишларга) тупураман, парво ҳам қилмайман.

ЧИХАТЬСЯ, -aется безл. несов. разг. аксирини (чучкириш) юбормоқ.

ЧИХИРЬ м, р. -я чағир (кавказча винонинг бир тури).

ЧИХНУТЬ сов. и однокр. от чихать.

ЧИЩЕ см. чистый и чисто.

ЧИЩЕНИ/Е с по гл. чистить 1, 2; щётка для ~я плaтьё кўйлак тозалайдиган чўтка; ~е фруктов меваларни тозалаш (артиш ёки арчиш).

ЧЛЕН м 1 аъзо, муча (тананинг бир қисми); 2 аъзо (бирор группа, ташкилот, жамяят, ва ҳ. к. ларга мансуб ёки қарашли шахс). ~ы семьи оила аъзоси; ~ профсоюзa профсоюз аъзоси; ~ партии партия аъзоси; ~ правительствa ҳукумат аъзоси; ~-корреспондeнт Академии наук СССР СССР Фанлар академиясининг мухбир аъзоси; 3 бутуннинг бир бўлаги; главные ~ы предложения грам. гапнинг бош бўлақлари; ~ы математической пропорции мат. математик пропорция ҳадлари; ~ы дроби мат. каср ҳадлари.

ЧЛЕНЕНИЕ с 1 по гл. членить (қисмларга) ажратиш, бўлиш; ажралиш, бўлиниш; 2 архит. қурилиш, ишоот, конструкция ва ш. к. ларнинг бир қисми (бир бўлаги).

ЧЛЕНИК м зоол. бўғим, бўғимча (бўғимоеқли жониворлар ва баъзи ўсимликлар танасининг бир бўғими, айрим қисми).

ЧЛЕНИСТОГИЕ мн. р. -их зол. бўғимоеқлилар.

ЧЛЕНИСТЫ/ЫЙ, -ая, -ое зоол. бўғимли, бўғим-бўғим бўлиб турадиган, бўғимлардан иборат, бўғим-бўғим; ~ое брюшко рака қисқичбақанинг бўғимли (бўғим-бўғим) танаси (қорни); ~ые усики пчелы асаларининг бўғим-бўғим мўйлови.

ЧЛЕНИТЬ несов. (сов. расчленить) что бўлақларга (қисмларга) ажратмоқ; бўлиб-бўлиб ташламоқ; ~ предложение гапни бўлақларга ажратмоқ.

ЧЛЕНИТЬСЯ, -ится несов. (сов. расчлeниться) 1 бўлинмоқ, бўлақларга ажралмоқ; слово ~ся на корень, приставку, суффикс сўз ўзакка, олд қўшимчага, суффиксга бўлинади; 2 страд. от членить.

ЧЛЕНОВРЕДИТЕЛЬ м бирор аъзони қасддан жароҳатловчи (майиб қилувчи) шахс.

ЧЛЕНОВРЕДИТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое бирор аъзони қасддан жароҳатловчи (майиб қилувчи) шахсга оид; бирор аъзони қасддан шикастлайдиган.

ЧЛЕНОВРЕДИТЕЛЬНОСТЬ с 1 ўзининг бирор аъзосини қасддан жароҳатлаш(лик), майиб қилиш(лик); 2 бировни жароҳатлаш, майиб қилиш.

ЧЛЕНОРАЗДЕЛЬНО нареч. бурро-бурро, бурро қилиб, очиқ, очиқ-ойдин, аниқ-аниқ қилиб; говорить ~ бурро-бурро гапирмоқ; говорй ~ аниқроқ гапир.

ЧЛЕНОРАЗДЕЛЬНОСТЬ ж бурролик, аниқлик, равшанлик; ~ речи нутқнинг бурролиги (аниқлиги, равшанлиги).

ЧЛЕНОРАЗДЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна бурро, аниқ, равшан, тушунарли; ~ые звуки аниқ товушлар; ~ая речь аниқ (равшан, тушунарли) нутқ.

ЧЛЕНСКИ/И, -ая, -ое аъзоликка оид; аъзолик...; ~й билет аъзолик билети; ~е взносы аъзолик бадаллари (взноси).

ЧЛЕНСТВО о с аъзолик, аъзо бўлишлик; профсоюзное ~о профсоюз (қасаба союз) аъзолиги; организация клуба на основе добровольного ~а кўнгилли аъзолик асосида клуб ташкил қилиш.

ЧМОК межд. чалп, чўлп, чап (сўрганда чиққан овоз ҳақида).

ЧМОКА/ТЬ несов. (сов. чмокнуть) 1 чапиллатмоқ, чўлпиллатмоқ, чалпиллатмоқ; ~ть от удовольствия лаззатланиб лабларини чўлпиллатмоқ; 2 кого разг. чўлпиллатиб ўймоқ; 3 шилпилламоқ, чилпилламоқ, чилп-чилп қилмоқ; грязь ~ла под ногами оёқ остида лой чилп-чилп этарди.

ЧМОКНУТЬ сов. и однокр. от чмокать.

ЧОГЛОК м жиголтой (лочинлар туркумига мансуб қуш).

ЧОКАНЬЕ 1 с по гл. чокать 1 н чокаться; ~ бокалами бокалларни уриштириш; ~ птиц қушларнинг чўқишуви.

ЧОКАНЬЕ II с лингв. «ч»лаш («ц» товуши ўрнига «ч» талаффуз қилиш).

ЧОКА/ТЬ I, -ает несов. (сов. чокнуть) 1 чийилламоқ, сайрамоқ (қушлар ҳақида); на берёзе ~л дрозд қайин да-

рахтида майна сайрарди; 2 разг. тақир-туқур (шақир-шукур) қилмоқ, тақилламоқ, жарангламоқ; шпоры ~ют шпоралар шақир-шукур қилади.

ЧОКАТЬ *Ш несов. лингв.* «ч»ламоқ («ц»товуши ўрнига «ч» талаффуз қилмоқ).

ЧОКАТЬСЯ *несов. (сов. чокнуться)* тегизмоқ, уриштирмоқ, чўкиштирмоқ, уриштириб қўймоқ (қадаҳларни); ~с соседом қўшни билан қадаҳ уриштирмоқ.

ЧОКНУТЫЙ, -ая, -ое *прост.* мияси бир оз айниган; тентакроқ, жиннироқ.

ЧОКНУТЬ *сов. и однокр. от чокать 1.*

ЧОКНУТЬСЯ *сов. 1 см. чокаться; 2 прост. то же, что свихнуться 1.*

ЧОПОРНОСТЬ ж ўтакетган расмиятпарастлик, расм-русумларга қаттиқ рноя қилишлик.

ЧОПОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна ўтакетган расмиятчи, расмиятпараст, қондапараст; расмий, жиддий; ~ый человек расмиятчи одам; ~ая вежливость расмий хушмуомалик; ~ый ответ расмий жавоб.

ЧОХ *м разг. то же, что чих и чиханье; ♦ не вёрит ни в сон, ни в ~ погов.* тушта ҳам, чучкирикка ҳам ишонмайди, хурофотга ишонмайди.

ЧОХОМ *нареч. прост.* кўтара, кўтарасига, яхлитлигинча, ёппасига; *продать все вещи ~ хамма нарсани кўтарасига сотмоқ.*

ЧРЕВАТЫЙ, -ая, -ое *чем книжн.* ўз ичига оладиган, бирор нарса туғдирадиган, келтириб чиқарадиган; -га олиб борадиган; *события, ~е опасными последствиями ёмон оқибатларга олиб келиши мумкин бўлган ҳодисалар.*

ЧРЕВ/О *с уст. 1* қорин; *2 перен.* бирор нарсанинг ичи, ички қисми; *♦ во ~е матери книжн.* туғилмасдан, она(сининг) қорнида.

ЧРЕВОВЕЩАНИЕ с лабини (оғзини) қимирлатмай гапириш.

ЧРЕВОВЕЩАТЕЛЬ м лабини қимирлатмасдан гапир а оладиган одам.

ЧРЕВОВЕЩАТЕЛЬНИЦА ж см. *чревовещатель.*

ЧРЕВОВЕЩАТЬ *несов. что лабини (оғзини) қимирлатмасдан гапирмоқ.*

ЧРЕВОСЕЧЕНИЕ с мед. қоринни хирургик операция учун очиш (ёриш).

ЧРЕВОУГОДИЕ с лаззатли овқатларга ўчлик, еб тўймаслик, баднафслик.

ЧРЕВОУГОДНИК м лаззатли овқатларга ўч киши, еб тўймас (баднафе) одам.

ЧРЕВОУГОДНИЦА ж см. *чревоугодник.*

ЧРЕВОУГОДНИЧАТЬ *несов.* лаззатли овқатларга ўч бўлмоқ, баднафе бўлмоқ, еб тўймаслик.

ЧРЕД/А ж уст. *то же, что чередá 1, 2, 3; Прошлый годá ~ою незаметной...* (Пушкин) Ийлар ўтди изсиз кетмакет...

ЧРЕЗ *предлог с вин. книжн., то же, что через.*

ЧРЕЗВЫЧАЙНО *нареч.* фавқулодда, ҳаддан ташқари, жуда ҳам, ўта; ~ красивый ҳаддан ташқари чиройли; ~ устáть жуда ҳам (ўта) чарчамоқ.

ЧРЕЗВЫЧАЙНОСТЬ ж фавқулоддалик, ҳаддан ташқариллик; *♦ до ~и разг.* ҳаддан ташқари, жуда, гоят.

ЧРЕЗВЫЧАЙН/ЫЙ, -ая, -ое; -áен, -áйна 1 фавқулодда, ҳаддан ташқари, оладан ташқари; гоят (катта, зўр, муҳим ва ш. к.); ~ый успех фавқулодда (гоят зўр) муваффақият; ~ая важность сведений маълумотларнинг ҳаддан ташқари муҳимлиги; ~ое явление оладан ташқари ҳодиса; *девочка слýшала отá с ~ым внимáнием* қизча отасининг гапларини гоят зўр эътибор билан тинглади; 2 навбатдан ташқари, фавқулодда, алоҳида, махсус; ~ый съезд фавқулодда (навбатдан ташқари) съезд; ~ый посбá фавқулодда (махсус) эчки; ~ые полномóчия фавқулодда (алоҳида) ҳуқуқлар; ~ые мёры фавқулодда (алоҳида, махсус) чоралар; ~ое положéние фавқулодда вазият (ҳолат); *в странé объявлено ~ое положéние* мамлакатда фавқулодда ҳолат эълон қилинди; ~ый расход алоҳида (зарурий) харажат.

ЧРЕЗМЕРНО *нареч.* ҳаддан ташқари, жуда, жуда ҳам, ниҳоятда, гоятда, ортиқ даражада; ~ стрóгий учитель ўта (гоят) қаттиққўл ўқитувчи.

ЧРЕЗМЕРНОСТЬ ж ҳаддан ташқариллик, ўта ортиқлик; ~ наказания жазонинг ҳаддан ташқари (ортиқ)лиги. **ЧРЕЗМЕРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна** ҳаддан ташқари, ортиқ даражадаги, ўта; ~ое внимáние ҳаддан ташқари эътибор; ~ые требования ҳаддан ташқари талаблар.

ЧРЕСЛА *мн. уст. и книжн.* бел; сон; *♦ пренюсать свой ~ сафарга (саёхатга) шайланмоқ* (бел боғламоқ).

ЧТЕНИ/Е с 1 по гл. *читать; бéглое ~е см. беглый; ~е вслух* овоз чиқариб ўқиш; *книга для ~я* ўқиш китоби; 2 ўқиладиган нарса (текст); *интересное ~е* қизиқarli текст (ёки асар); 3 мн. ~я ўқишлар, лекциялар, докладлар; **Пушкинские** ~я Пушкинга (ҳаёти ва ижодига) бағишланган ўқишлар (лекциялар); Пушкинхонлик; **Ломоносовские** ~я в университетé университетдаги Ломоносовга (ҳаёти ва ижодига) бағишланган ўқишлар (лекциялар); *♦ литература́рное ~е* адабий ўқиш (ўрта мактабда адабиётдан дарс ўтишининг бир усули).

ЧТЕЦ *м, р. -á 1 уст. то же, что читáтель 1; 2* овоз чиқариб ўқийдиган киши; *он хорóший ~ у* яхши ўқийди (ўқиб эшиттиради); 3 бадний сўз устас; бадний ўқиш билан шуғулланадиган артист; *конкурс чтецов* сўз усталари конкурси.

ЧТИВО с разг. *пренебр.* (бадий ва гоыйий жиҳатдан) хом (ғўр) асар; *низкопрóбие ~ гўр* (хом) асар.

ЧТИТЬ, чту, чтись, чтят и чтут *несов. кого-что* ёд этмоқ, ҳурматламоқ, иззат қилмоқ, улуғламоқ; ~ *чью-л. пáмять* бирор кимсанинг хотирасини (ҳурмат билан) ёд этмоқ.

ЧТИЦА ж см. *чтец.*

ЧТО 1, чебó, чемú, чем, о чём *мест. 1 вопросит. и оносит.* нима, қандай нарса, нима бўлди; *чебó ты хочешь?* сен нима хоҳлайсан?; ~ *с тобой?* сенга нима бўлди?; ~ *случилось?* нима бўлди?; нима ҳодиса рўй берди?; нима гап?; ~ *это такбе?* бу нима?, бу қандай нарса?; *чемú вы смеётесь?* нимага куляпсиз?; *чем вы недовольны?* нимадан норозисиз?; *о чём вы говорите?* нималар деяпсиз?; нималар ҳақида гапиряпсиз?; *я знаю, ~ случилось* нима бўлганини мен биламан; ~ *самое удивительное, он остáлся невредим* энг ажабланарлиси шуки, у шикастланмади; *2 вопросит. в знач. сказ.* қандай, қай аҳволда, қанақа; нима; ~ *больной?* касалнинг ҳоли қандай?; *3 вопросит. в знач. частицы* нима (умумий ва кучайтирув саволи); ~, *он забóлел?* нима, у касал бўлдими?; ~, *у вас такой же прекрáсный гóлос?* нима, сизнинг овозингиз ҳам шунақа ёқимлими?; *4 вопросит. в знач. нареч.* нима учун, нега, нима сабабдан, нимага; ~ *ты задумался?* нега сен ўйлиниб қолдинг?; ~ *он не идёт?* нима учун у келмаяпти?; ~ *вы всегда спорите?* нима учун сизлар ҳар доим баҳслашасиз?; ~ *так?* нима учун шундай?; *5 вопросит. и относит. разг.* қанча; қанча бўлса ҳам, борича; ~ *стоит книга?* китоб қанча (неча пул) туради?; ~ *было сил* куч борича; *бежáть ~ есть дýху* кучи борича югурмоқ; 6 нима, қандай, қанақа (шубҳа, инкор ифодалашда айтилади); ~ *в этом тóлку?* бунда нима (қандай) фойда бор?; ~ *тут хорóшего?* бунинг нимаси яхши экан?; ~ *пользы?* нима (қанақа) фойда?; *7 неопр. разг.* қайси, қайсики, бирор нарса, бирор ҳодиса; *если ~ случится* или *чуть ~ случится* бирор ҳодиса (юз бергудек) бўлса; *чуть ~ сразу* соошиб бирор нарса бўлса, тезда хабар бер; 8 ҳаммаси, барчаси, жуда кўп; истисносиз; нима бўлса ҳам; *чебó там тóлько не было!* у ерда нималар йўқ эди! (ҳамма нарса бор эди); ~ *угбóдно* нима хоҳласанг, хоҳлаган нарсанг (ҳаммаси бор); ~ *придётся* нима бўлса ҳам, қандай бўлса ҳам; *9 относит. кáйси, кáйсики; дом, ~ стоит на углú* (қайсики) бурчакда турган уй; *10 вопросит. нима, нима-нима, нима гап, нима дединг; нима керак; Подóйдй побáйже.— Чтó?* Яқинроқ кел.— Нима? Нима гап? Нима дединг?; *♦ а ~?* *разг.* нима, нима қилди, нима бўпти, нима қилти (нима қилди); *Ты хочешь ёхáть?— А ~?* Сен кетмоқчимсан?— Нима қилди?, Нима бўпти?; *к чемú? разг.* нимага?; *♦ а ~?* *разг.* нима, нима қилди, нима бўпти, нима қилти (нима қилди); *Ты хочешь ёхáть?— А ~?* Сен кетмоқчимсан?— Нима қилди?, Нима бўпти?; *к чемú? разг.* нимага?; *нима сабабдан, нима учун?; к чемú ты мне это говоришь?* нима учун сен менга буларни гапиряпсан?; *к чемú бы это?* бу яхшиликками ёки ёмонликкамикан?; *на ~ разг.* нега (нимага, нима учун) керак; *на ~ мне эти денéги?* бу пуллар менга нега керак?; *на ~ (уж) разг.* қанчалик... бўлса ҳам (бўлмасни); *уж на ~ он* уярма, но и

егó уговорйли қанчалық қайсар бўлмасин, уни ҳам, бари бир, кўндиришди; не к чему кераксиз, фойдасиз, ҳожати йўқ; не к чему тебе тудá идтй у ерга боришинги ҳожати (фойдаси) йўқ; ни за ~ разг. ҳеч, сира, асло; ни за ~ или ни за ~ ни про ~ разг. бекордан-бекорга; ҳе йўқ, бе йўқ; ни к чему разг. кераксиз, даркори йўқ, ҳожати йўқ; **от-правляйся домо́й, здесь ты ни к чему́ уйингга кетавер**, бу ерда сенинг керагинг йўқ; **ни при чём разг.** дахли йўқ, алоқаси йўқ; **мы тут ни при чём бизнинг** бу ишга дахлимиз йўқ; **при чём разг.** нима дахли (алоқаси) бор; **при чём тут я?** менинг нима дахлим бор?; **ни при чём оста́ться разг.** иккала қўлини бурнига тикиб қолмоқ; **ни с чем оста́ться (верну́ться, уйти́)** қуруқ қолмоқ, натижасиз қолмоқ (қайтмоқ, кетмоқ); **с чего́ разг.** нима учун, нима сабабдан, нимадан, қаердан; **чего́ там! разг.** нима деган гап! арзимаган нарсалар!; **чего́-чего́ нет у кого** или **где прост.** нималар йўқ (ҳар нарсалар бор, мўл-қўл); ~ **делать!** ноилж, иложи (миз) қанча; ~ **до ... га қолса...** га келганда; ~ **до меня́, то я не согласен** менга қолса, (мен) рози эмасман; ~ **ж (же) разг.** нима ҳам деяр эдик; ~ **ж, ты прав** нима ҳам деяр эдик, сен ҳақсан; ~ **за разг.** 1) ким, қандай, қанақаси; ~ **за человекé приехал?** келган одам ким? қандай одам келди? ~ **за ерунда?** бу қандай бемаъни (гарчи) лик? 2) қандай (нақалар) ажойиб; ~ **за день!** қандай ажойиб кун!; ~ **за уха́!** қандай мазали (ажойиб) балиқ шўрвал!; ~ **ни (на) есть прост.** борича, энг; ~ **ни (на) есть лучший** энг яхшиси; ~ **и говорить разг.** нимасини айтасан (айтасиз); **факты́, ~ и говорить, упрямая вещь** далиллар, нимасини айтасан, қайсар нарсалар; ~ **к чему́ разг.** бирор нарсанинг моҳияти, маъноси, нималиги; **знаёт, ~ к чему́ моҳиятини** тушунади (билиди), ҳаммасига ақли етди; ~ **ли разг.** шекилли, микин, -ми; **пойдём, ~ ли?** борсаммикин?, борамизми?, борамиз шекилли?; ~ **ты! (вы!) қизиқ-мисан!** (қизиқмисиз!).

ЧТО II союз I -ки; доса́дно, ~ ты опóздал афсуски, сен кечикдинг; **такóй тяжёлый, ~ не подня́ть** шундай оғирки, кўтариб бўлмайди; **он сказа́л так тйхо, ~ никто́ не услы́шал** у шундай секин айтдики, ҳеч ким эшитмади; 2 **разг.** -дек, -дай, худди, ўхшаш, бамисоли; **глуп, ~ пень** тўнкадек аҳмоқ; 3 сайин, сари; ~ **ни день, растёт движение** за мир кун сайин тинчлик учун қураш кучайиб бормоқда; ~ **ни город, то норов, ~ ни деревня, то обы́чай см. норов;** 4 бари бир фарқи йўқ; нима бўлса, шу; ~ **ты пойдёшь, ~ я — всё равно́** сен борасанми, мен бораманми — фарқи йўқ; сен борсанг ҳам, мен борсам ҳам — бари бир; **♦ что бы (что б) қани энди:** что бы доджик перестал! қани энди ёмғир тўхтасайди!

ЧТОБ и ЧТОБЫ союз I учун, -га; **тороплюсь, ~ успеть** на пёзид поезига улгуриш учун шошиляпман; **надо говори́ть ясно и просто, ~ были́ понятно** всем барчага тушунарли бўлиши учун аниқ ва лўнда гапирмоқ керак; 2 -га (бирор нарсасига); **смянева́юсь, ~ он оста́лся дово́лен** унинг мамнун бўлишига шубҳа қиламан; у мамнун бўлмаган бўлса керак; 3 **в знач. частицы разг.** истак, талаб маънолари билдиради; ~ **этого́ больше́ не было!** бу бошқа такорланмасин! бу нини бошқа қилма; ~ **я тебя́ пусти́л!** сени қўйиб (кирйтиб) бўпман!; **♦ не то что(бы) см. тот; так что́бы см. так.**

ЧТО-ЛИБО, чего́-л., чему́-л, чем-л., в чём-л мест. неопр. то же, что что́-нибудь.

ЧТО-НИБУДЬ, чего́-и., чему́-н., чём-н., о чём-н. мест. неопр. бирор нарсалар, нима бўлса ҳам; **дайте ~ почита́ть** ўқинга бирор нарсалар (нима бўлса ҳам) беринг; **не могу́ соо́бщить́ чего́-нибу́дь утешительного** хотиржам қиладиган (юпатадиган) бирор нарсалар айтолмайман; **покажи́ ~ из своёй** коллекцияни ўз коллекцияндан бирор нарсалар кўрсат.

ЧТО-ТО I, чего́-то, чему́-то, чем-то, о чём-то мест. неопр. нимадир, қандайдир бир нарсалар; ~ **приятное** қандайдир сқимли нарсалар; **чего́-то не хвата́ет** нимадир етишмаяпти; **он хоте́л мне ~ сказа́ть** у менга нимадир айтмоқчи эди.

ЧТО-ТО II нареч. разг. 1 андак, сал, бир оз; **мне ~ нездоровится** менинг бир оз тобим келишмаяпти; **получи́л ~ около́ ста рублёй** юз сўмча пул олди; 2 нимагадир, нима учундир; ~ **ру́ки трясу́тся** негадир қўллар қалтираяпти; ~

холодно негадир совуқ; ~ **не хочется есть** нима учундир егим йўқ (егим келмаяпти).

ЧУ межд. жим!, қулоқ сол!, тингла!; ~! **трещи́т!** жим! қасирляпти!; ~! **там какой-то шум** жим! у ерда қандайдир шовқин (эшитиляпти).

ЧУБ м, мн. -ы I пешана гажак; (пешанага тушиб, ҳурпайиб турадиган бир тутам соч); 2 якка кокил (қадимги украинларда: устара билан қирилган бош чўққисидан қолдирилган бир тутам узун соч).

ЧУБАРЫЙ, -ая, -ое ола, чавқар (от туси).

ЧУБАСТЫЙ, -ая, -ое прост. пешана гажаги ёки якка кокили ўсган (кўзга ташланиб турадиган).

ЧУБАТЫЙ, -ая, -ое разг. пешана гажаги ёки якка кокили бўлган; сочи ҳурпайган.

ЧУБУК м, р. -а I най, чилим найи; 2 с.-х. новда, қаламча (экинч учун олинган ток новдаси).

ЧУБУЧНЫЙ, -ая, -ое I прил. от чубук I чилим найига оид; най...; 2 қаламчага оид, қаламча...

ЧУБУШНИК м боғ ясенини.

ЧУБЧИК м *уменьш.* от чуб кичкина пешана гажак ёки кокилча.

ЧУВАЛ м I обл. қанор; қоп; 2 ўчоқ (асосан Шимол халқларида).

ЧУВАШ м чуваш.

ЧУВАШИ мн. (ед. чуваш м, чувашка ж) чувашлар, чуваш халқи.

ЧУВАШКА ж, р. мн. -шек чуваш аёл, чуваш қиз.

ЧУВАШСКИЙ, -ая, -ое чуваш(лар)га оид, чуваш...; ~ **язык** чуваш тили.

ЧУВСТВЕННОСТЬ ж I сезувчанлик (сезгирлик, ҳис қилишлик) қобилияти; ~ **восприя́тия** қабул қилиш қобилияти; 2 сезгирлик, ҳис қилишлик, сезувчанлик; 3 ҳиссиёт, ҳис-туйғу.

ЧУВСТВЕННЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое I сезгига оид; сезиладиган, билинадиган, сезиб (билиб) бўладиган; ~ **ое восприя́тие** сезги гидроки, сезги аъзолари орқали қабул қилиш; 2 ҳис (туйғу) қўзғатадиган, ҳиссий; ~ **ые удовольствия́** ҳиссий роҳатланиш (мамнулик); ~ **ый взгляд** ҳис-туйғу (ёки хире) билан қараш.

ЧУВСТВИТЕЛЬНОСТЬ ж I сезувчанлик, ўта сезгирлик; таъсирчанлик; ~ **прибо́ра** приборнинг сезувчанлиги (ўта сезгирлиги); ~ **пальцев** бармоқларнинг сезувчанлиги; **повы́шенная** ~ **к холоду** совуққа нисбатан ўта таъсирланувчанлик; 2 ҳиссиётга берилувчанлик; сентименталлик, нозик табиятлик; 3 сезиладиган (қаттиқ таъсир қиладиган) бўлиш; ~ **утра́ты** жудолик (оғир йўқотиш)нинг қаттиқ таъсир қилиши.

ЧУВСТВИТЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна I таъсирчан, ўта таъсирчан; нозик, нозик табиятли; ҳиссиётга берилувчан; ~ **ая мать** сезгир (меҳрибон) она; ~ **ое сердце** ҳиссиётга берилувчан қалб; 2 **уст.** жонкуяр, меҳрибон; ~ **ое расположение** друг к другу бир-бирига меҳрибонлик (майл, рағбат); 3 сезгир, сезувчан; ~ **ый нерв** сезгир (сезувчан) нерв; 4 ўта сезгир; аниқ кўрсатадиган; ~ **ые весы́** ўта сезгир (ғоят аниқ ўлчайдиган) тарози; 5 **разг.** яхшигина сезиладиган, билинадиган, таъсир қиладиган; аначгина кучли, таъсирли, сезиларли; ~ **ый холо́д** сезиларли (анчагина кучли) совуқ; 6 **перен.** қаттиқ таъсир қиладиган, ўта таъсирли, таъсирчан; ~ **ые стихи́** таъсирчан шеърлар; ~ **ый романс** таъсирли романс.

ЧУВСТВО с I сезги, туйғу, ҳис; **органы чувств** сезги аъзолари; ~ **боли** оғриқни сезиш; 2 ҳуш; **упа́сть без чувств** ҳушдан кетиб йиқилмоқ; **прийти́ в ~** ҳушига келмоқ; 3 **чего и како́е** ҳис, туйғу, гидрок, билиш, сезиш, ҳис (гидрок) қилиш; ~ **ро́дины** ватан ҳисси; ~ **советского патриотизма** совет ватанпарварлиги туйғуси; ~ **собственного достоинства** ўз қадрини билиш (гидрок қилиш); ~ **ответственности** масъуляти сезиш (ҳис қилиш); ~ **меры** меъёри (чегарани) билиш; 4 **разг.** муҳаббат, севги; **нежное** ~ муҳаббат, севги; **больше́е** ~ зўр (кучли, буёк) муҳаббат; **♦ ~ локтя́ см. локоть.**

ЧУВСТВОВАТЬ несов. кого-что I ҳис қилмоқ, сезмоқ, туймоқ, фаҳмламоқ; ~ **голо́д** бирор нарсалар егиси келмоқ, очликни ҳис қилмоқ; ~ **волнение́** ҳаяжонланмоқ; ҳаяжонни сезмоқ (ҳис қилмоқ); ~ **холо́д** совқотмоқ, совуқни ҳис қил-

моқ (сезмоқ); ~ головную боль боши оғримоқ, бош оғриқни сезмоқ; 2 ҳис қила билмоқ, тушунмоқ, шинаванда бўлмоқ; ~ музыку музикани тушунмоқ, музикага шинаванда бўлмоқ; ~ живопись расмонли санъатига тушунмоқ; ♦ ~ себя как или кем-чем ўзини (бирор ҳолатда) ҳис қилмоқ; ~ себя хорошо ўзини яхши ҳис қилмоқ; как вы себя чувствуете? ўзингизни қандай ҳис қилаясиз?; ~ себя хозяином ўзини хўжайин ҳис қилмоқ; давать себя ~ ўзининг борлигини билдирмоқ (сездириб турмоқ); к середине дня жарá даёт себя ~ куннинг ўртасида ҳаво жуда исиб кетади, куннинг ўртасида ҳавонинг иссиқлиги қаттиқ сезилади.

ЧУВСТВОВАТЬСЯ, -твуется *несов.* 1 сезилмоқ, ҳис этилмоқ, билиниб турмоқ; фаҳмланмоқ; во всём ~уется заботливая рука хозяйни ҳамма нарсада уй эгасининг ғам-хўрлиги сезилиб турарди; 2 *страд.* от чувствоваться.

ЧУВЯКИ *мн.* (*ед.* чувяк *м*) чувак, шиппак.

ЧУВЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от чувяки чувакка (шиппакка) онд; чувак (шиппак) тикадиган, чувак (шиппак)...; ~ая мастерская чувак (шиппак) тикадиган устахона.

ЧУГУН *м, р.* -на 1 чўян; выплавка чугуна чўян эритиш, чўян ишлаб чиқариш; специальные чугуны махсус чўянлар; ковкий ~ чўкичланувчан чўян; 2 чўян қозон.

ЧУГУНКА *ж, р. мн.* -нок 1 обл. чўян қозон; 2 *прост.* уст. чўян печь; 3 *прост. уст.* темир йўл.

ЧУГУНН/ЫЙ, -ая, -ое чўянга онд; чўяндан қилинган чўян...; ~ый лом чўян лом; ~ая чўшка чўян қўймаси; ~ые опилки чўян қириндилари; ♦ ~ая дорога уст. темир йўл.

ЧУГУНОК *м, р.* -на *уменьш.* от чугу́н 2 чўян қозонча.

ЧУГУНОЛИТЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* чўян қуядиган, чўян...; ~ый завод чўян қуядиган завод, чўян заводи; ~ое производство чўян ишлаб чиқариш; чўян ишлаб чиқариш корхонаси (ёки саноати).

ЧУГУНОПЛАВИЛЬНЫЙ, -ая, -ое *тех.* то же, что чугунолитейный.

ЧУДАК *м, р.* -а ғалати (тентаксимон) одам, қизик табиятли киши.

ЧУДАКОВАТОСТЬ *ж* ғалатилик, тентаксимонлик.

ЧУДАКОВАТЫЙ, -ая, -ое (табиати) қизикроқ, ғалати-тироқ, тентаксимон.

ЧУДАЧЕСКИЙ, -ая, -ое ғалати, қизик, ажиб, тентакнамо; ~ поступок ғалати қилиқ; тентакларча ҳаракат.

ЧУДАЧЕСТВО *с* 1 ғалатилик, қизиклик; тентаклик, жиннилик; 2 жинни-ғинни ҳаракат.

ЧУДАЧИНА *м разг.* то же, что чудак.

ЧУДАЧКА *ж, р. мн.* -чек *см.* чудак.

ЧУДЕСА *см.* чúdo.

ЧУДЕСНОСТЬ *ж* ажойиблик, ғалатилик; эзгулик.

ЧУДЕСН/ЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна 1 *уст. рел.* ажойиб, ғалати; мўъжизадек, мўъжизавор; ~ое спасение ажойиб (мўъжизадек) қутулиб қолиш ёки қутқазил; ~ое исцеление ажойиб (мўъжизадек) даволаниш ёки даволаш; 2 ажойиб, ғаройиб, гўзал, соз, жуда яхши; ~ый голос ажойиб овоз; ~ый день ажойиб (жуда яхши) кун.

ЧУДИК *м прост.* то же, что чудак.

ЧУДИЛА *м и ж прост.* то же, что чудак.

ЧУДИНК/А *ж:* с ~ой *разг.* ғалати, ғалати-тироқ; тентаксимон, тентакроқ.

ЧУДИТЬ, -ишь *несов. разг.* (*сов.* учудить) ажойиб (ғалати) қилиқлар қилмоқ; тентаклик қилмоқ.

ЧУДИТЬСЯ, -ишься *несов.* (*сов.* почудиться и причудиться) *безл. разг.* (тасаввурда) кўринмоқ, сезилмоқ, билинмоқ; это тебе только ~ся бу сенга фақат кўрингандек бўляпти; ему ~ся стук унга бир нарса тақиллаётгандек туйилади.

ЧУДИЩЕ *с уст.* то же, что чудовище.

ЧУДНО *нареч. разг.* ғалати, ажиб, қизик; кулгили; ~ одевается ғалати кийинади.

ЧУДНО *безл.* в *знач. сказ.* ажойиб, ҳайрон қоларли; жуда яхши, соз.

ЧУДНО/Й, -ая, -обё; -дён, -дна *разг.* ғалати, ажиб, қизик, кулгили; ~й чөлөвёк ғалати одам; ~й вопрос ғалати (кулгили) савол; ♦ ~е дело в *знач. вводн. сл. прост.* ғалати (кулгили) иш.

ЧУДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна 1 ниҳоятда, чиройли, жуда ҳам гўзал, мафтун қиладиган; ~ая природа ажойиб

(гўзал) табиат; Чуден Днепр при тихой погоде... (Гоголь) Ҳаво очик пайтида Днепр жуда ҳам гўзал; 2 *разг.* жуда соз, жуда яхши; ~ый обед жуда яхши тушлик овқат; ~ый характер жуда яхши (ажойиб) характер.

ЧУДО *с* 1 *мн.* чудеса *рел.* мўъжиза, каромат; 2 *мн.* чудеса *чего* мўъжиза, ҳайратга соладиган (ажойиб) нарса; ~ искусства санъат мўъжизаси; ~ техники техника мўъжизаси; чудеса героизма қаҳрамонлик мўъжизалари; совершить чудеса мўъжизалар кўрсатмоқ, ажойиб ишлар қилмоқ; страна чудес ажойиботлар ўлкаси; 3 в *знач. нареч.* ~м қандайдир мўъжиза билан, тасодифан; омад келиб; каким-то ~м қандайдир мўъжиза билан (тасодифан); ~м спастись от смерти қандайдир мўъжиза билан (тасодифан) ўлимдан қутулиб қолимоқ; 4 *мн.* чуда эртақлардагидек, ғоят, ажойиб махлуқот; ~ морское денгиздаги ғалати махлуқот; 5 в *знач. сказ. разг.* жуда соз, ажойиб, ҳайрон қолар даражада яхши; погода сегодня ~! бугун ҳаво жуда ажойиб!; ♦ ~ как... жуда ҳам, нақадар; ~ как хороши! жуда ҳам яхши, қандай (нақадар) яхши!; не ~ ажаб эмас; чúdo-юдо *нар.-поэт.* афсонавий махлуқ, аждархо; ~богатырь ажойиб баҳодир; суворовские ~богатыри Суворовнинг ажойиб баҳодирлари; чудеса в решете ғайриодатий нарсалар ҳақида, ажойиб-ғаройиб нарсалар; куракда турмайдиган гаплар.

ЧУДОВИЩ/Е *с* 1 афсонавий (баҳайбат) махлуқ; морское ~е афсонавий денгиз махлуқи; 2 *перен.* бадбашара, баҳайбат (қўрқинчли одам ва ҳайвонлар ҳақида); 3 *перен.* бераҳм (шафқатсиз, ёвуз, разил) одам; газанда; он настояще ~е у ўтакетган ёвуз; фашистские ~а фашист газандалари.

ЧУДОВИЩНОСТЬ *ж* 1 баҳайбатлилик, қўрқинчилилик, хунуқлик; 2 қабиллик, мудҳишлик, даҳшатлилик; ~ преступления жиноятнинг мудҳишлиги (даҳшатлилиги).

ЧУДОВИЩН/ЫЙ, -ая, -ое; -щен, -щина 1 даҳшатли, қўрқинчли; ~ый зверь даҳшатли ҳайвон; 2 *перен.* қабих, мудҳиш, даҳшатли; ~ое преступление мудҳиш жиноят; 3 *перен. разг.* ўта катта, ўта кучли; баҳайбат; ~ые размеры жуда катта; баҳайбат; ~ый аппетит жуда кучли иштаҳа, юҳолик (иштаҳаси карнай).

ЧУДОДЕЙ *м разг.* 1 мўъжизакор, ажойиб нарсалар яратувчи; 2 *прост.* то же, что чудак.

ЧУДОДЕЙСТВЕННОСТЬ *ж* мўъжизакорлик.

ЧУДОДЕЙСТВЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* мўъжизали, мўъжизакор, ажойиб таъсир кўрсатадиган; ~ое средство ажойиб таъсир кўрсатдиган дори-дармонлар; ~ая сила искусства санъатнинг мўъжизакор кучи.

ЧУДОТВОРЕЦ *м, р.* -рца 1 *рел.* мўъжизачи, мўъжиза (каромат) кўрсатувчи; 2 *перен.* ажойиб нарсалар яратувчи (ижод қилувчи); это врач настоящий ~ бу врач жуда ҳам моҳир, бу врач чинакам мўъжизакор.

ЧУДОТВОРН/ЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 *рел.* мўъжизакор, мўъжизали, кароматли; ~ая икона кароматли бут; ~ый источник мўъжизали (кароматли) булоқ; 2 *перен. книжн.* ажойиб нарсалар яратадиган, лол қолдирадиган; ажойиб таъсир кўрсатадиган, шифобахш; ~ый климат шифобахш иқлим.

ЧУДЬ *ж собир.* чудь (қадимги Русьда: баъзи ғарбий финн қабилаларининг умумий номи).

ЧУЖАК *м, р.* -а *разг.* 1 бегона. ёт; келгинди, мусофир; стая не приняла чужака туда (ғала) бегонани қабул қилмади; 2 *перен.* фикрдош (ҳаммаслак) бўлмаган одам, ёт унсур; 3 *разг.* қариндош эмас, етти ёт бегона.

ЧУЖАНИН *м, мн.* -әне *нар.-поэт. и прост.* бегона одам, чет (ёт) киши.

ЧУЖАЧКА *ж, р. мн.* -чек *разг. см.* чужак 1.

ЧУЖБИНА *ж* бегона юрт, чет эл, мусофир жой, мусофирчилик, гурбат.

ЧУЖДАТЬСЯ *несов.* 1 *кого-чего* ўзини четда тутмоқ, ўзини тортмоқ, четлашмоқ, ётсирмоқ, бегонасирмоқ; ~ друзей дўстларидан ўзини тортмоқ (ётсирмоқ); ~ физического труда жинмоний меҳнатдан қочмоқ (ўзини четга олмамоқ); 2 *перен. чего книжн.* бирор нарсадан холи (бегона, узоқ) бўлмоқ, ўзини четда тутмоқ; ~ зависти ҳасад қилишдан холи бўлмоқ, ҳасаддан бегона бўлмоқ (ҳасад қилишни билмаслик).

ЧУЖДЫ/И, -ая, -ое; **чужд**, **чужда́**, **чуждо** 1 *уст. то же, что чужо́й* 5; ~е элементы ёт (бегона) элементлар; 2 *чего бирор нарсадан холи (бегона, узоқ), билмайдиган; человек. ~й рёвности рашк (қилиш)ни билмайдиган одам.*

ЧУЖЕДАЛЬНИЙ, -ая, -ее *нар.-поэт.* бегона (ўзга, ёт) ва одис; в ~ей стороне одис ва ёт мамлакатда, бегона ва одис ўлкада.

ЧУЖЕЗЕМЕЦ *м, р.* -мца *уст.* чет эллик, чет эл кишиси, ажнабий.

ЧУЖЕЗЕМКА *ж, р. мн.* -мок *уст. см. чужеземец.*

ЧУЖЕЗЕМНЫ/И, -ая, -ое *уст. и высок.* чет элга оид; чет эл...; ~е обычаи чет эл одатлари; ~е захватчики чет эл босқинчилари.

ЧУЖЕРОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна *книжн.* бегона, чет, ёт.

ЧУЖЕСТРАНЕЦ *м, р.* -нца *уст. то же, что чужеземец и иностранец.*

ЧУЖЕСТРАНКА *ж, р. мн.* -нок *уст. см. чужестранец.*

ЧУЖЕСТРАННЫЙ, -ая, -ое *уст. то же, что чужеземный и иностранный* 1.

ЧУЖЕЯДН/ЫЙ, -ая, -ое *бот.* текинхўр (бошқалар ҳисобига яшайдиган ўсимлик ҳақида); ~ое растение текинхўр ўсимлик.

ЧУЖ/ОИ, -ая, -бе 1 бошқаники, бировники, ўзганики; бегона; ~бе письмо бировнинг хати; ~ие вещи бировнинг нарсалари; *назваться ~им именем* ўзини ўзганинг номи билан атамоқ; 2 *в знач. суц.* ~бе бировнинг нарсаси, бировники; *взять ~бе бировникини* олмоқ; 3 қариндош эмас, бегона, ёт, биров; *оний ~ие друг дру́гу* улар бир-бирига бегона (қариндош эмас); *она́ воспитывала ~их детей́ как своих* у бировларнинг болаларини ўзиникидай қилиб тарбиялади; 4 бегона, чет; ~ая сторона бегона юрт, чет мамлакат; ~ой язык бегона (чет) тил; 5 бегона, ёт; ҳаммаслақ эмас, ёт унсур; ~ой для партни человек партия учун бегона киши; ♦ *с ~их слов* бировнинг гапи (сўзи) билан; *в ~ие руки (попадать, давать и т. п.)* бировнинг қўлига (тушмоқ, топширмоқ ва ш. к.); ~ими руками жар загреба́ть тайёрга айёр бўлмоқ; ўзининг қийин ишини бошқага қилдирмоқ; *на ~ой счёт* бировнинг ҳисобига; *на ~ой роток не накнешь платок посл.* (л. м., бировнинг озғини рўмолча билан беркитиб бўлмас) эл оғзига элак тутиб бўлмади.

ЧУЙКА *ж, р. мн.* -чўек *уст.* узун мовут чакмон.

ЧУКОТСКИЙ, -ая, -ое *прил. от чукчи* и **Чукотка** чукчи(лар)га ва Чукоткага оид; чукчи(лар)..., Чукотка...; ~язык чукчилар тили; **Чукотский полуостров** Чукотка ярим ороли.

ЧУКЧА *м* чукча; *см. чукчи.*

ЧУКЧАНКА *ж, р. мн.* -нок чукча аёл, чукча қиз.

ЧУКЧИ *мн.* (ед. чўкча м, чукчанка ж) чукчалар, чукча халқи (Чукотканинг туб аҳолиси).

ЧУЛАН *м* қазноқ, кичкина омборхона.

ЧУЛАНН/ЫЙ, -ая, -ое қазноққа оид; қазноқ...; ~ая дверь қазноқ эшиги; ~ое окно қазноқ деразаси.

ЧУЛКИ *мн., р.* -лók (ед. чулók м) 1 пайпоқ, чулки; шерстяные ~ жун пайпоқ; шёлковые ~ ипак чулки; 2 пайпоқ (от, туя каби ҳайвонларда: оёқнинг пастки қисмини қоплаб турувчи бошқа рангдаги жун); лошадь в чулках пайпоқли (пайпоқдор) от; ♦ *синий чулок см. синий; съёмка шкўры чулком спец.* терини (пайпоққа ўхшатиб) сидири олиш.

ЧУЛОЧКИ *мн. р.* -чек (ед. чулóчек м) *уменьш. от чулки.*

ЧУЛОЧНИК *м* пайпоқ (чулки) тўқувчи уста, пайпоқбоф.

ЧУЛОЧНИЦА *ж см. чулóчник.*

ЧУЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил. от чулки* пайпоқ (чулки)га ва пайпоқ тўқишга оид; пайпоқ (чулки)...; ~ая фабрика пайпоқ (чулки) фабрикаси; ~ое производство пайпоқ корхонаси; ~ая шерсть пайпоқбоп жун; ♦ ~ые изделия чулки, пайпоқ каби буюмлар.

ЧУМ *м* чум, ўтов (Шинмолий Сибирь халқларида).

ЧУМА *ж, р.* -ы́ 1 *мед.* чума, ўлат, тоун; лёгочная ~ ўпка чумаси; *бубонная* ~ қора ўлат; 2 *прост.* ўлат (қарғаш сўзи); *куда тебя́ ~ несут?* ўлат олгур, қаёққа кетяпсан?

қай гўрга кетмоқчисан?; 3 уй ҳайвонлари касаллигининг умумий номи.

ЧУМАЗЫЙ, -ая, -ое 1 *разг.* кир, исқирт; кирланган, кир-чир; ~мальчик кир (кирлаб кетган) бола; 2 *в знач. суц.* ~м *уст., пренебр.* қора халқдан чиққан одам, ялангоёқ (исқирт) одам.

ЧУМАК *м, р.* -а́ *уст.* чумак (Украинада темир йўл қурилгунча аравада Қримга қатнаб савдо-сотик қилувчи аравакаш савдогар).

ЧУМАЦКИЙ, -ая, -ое *прил. от чума́к*; чумак(лар)га оид; чумак(лар)...; ~обоз чўмаклар карвони.

ЧУМЕТЬ, -ёю, -ёешь *несов.* 1 чума касали билан оғримоқ; 2 *прост.* эсини йўқотмоқ, гангиб қолмоқ.

ЧУМИЗА *ж бот.* чумиза (тарикқа ўхшаш галла).

ЧУМИЗН/ЫЙ, -ая, -ое чумизага оид; чумиза...; ~ая соломá чумиза похоли.

ЧУМИТЬСЯ, -йтся *несов. разг.* касал бўлмоқ, оғримоқ (уй ҳайвонлари ҳақида); *щенки́ в возрасте́ двух-трёх месяцев чумятся* кучуқлар икки-уч ойлик бўлганда бир оғриб (касал бўлиб) оладилар.

ЧУМИЧК/А *ж, р. мн.* -чек 1 обл. чўмич; 2 *прост. уст.* чўри; 3 *перен. прост.* исқирт, кир (аёл, ҳақида); *что ты ходишь такой ~ой?* нега сен бундай исқирт бўлиб юрибсан?

ЧУМН/ОИ, -ая, -бе 1 чума (ўлат) касалига оид; чума (ўлат)...; ~ая эпидемия чума касали эпидемияси, ўлат; ~ая палочка чума касаллигининг таёқчасимон микроби; ~ой карантин чума карантини; 2 чума (ўлат) теккан, чума (ўлат) касаллигига йўлиққан; ~ой бык чума (ўлат) теккан бука; 3 *в знач. суц.* ~ой м, ~ая ж чума (ўлат) теккан одам; *осмотреть ~ого* ўлат теккан беморни кўриб қўймоқ; 4 *прост. то же, что чумовой.*

ЧУМОВОЙ, -ая, -бе *прост.* жиннивой, шумтака, додир; *прибежал как ~ жин* теккандек (жиннивойдек) юғриб келди.

ЧУНИ *мн.* (ед. чўня ж) обл. 1 каноп кавуш; 2 шахта ва конларда кийиладиган тери ёки резинкадан қилинган калишсимон оёқ кийим.

ЧУПРИНА *ж прост. то же, что чуб* 2.

ЧУР *межд. разг.* 1 тегма, жим тур, тек тур; ~меня! менга тегма!; 2 шарт шу(ки), шу шарт билан(ки); ~я первый! шарт шуки, мен биринчи!; ~это секрет! шарт шуки, бу махфий!; только ~ без обмана! шарт шуки, алдаш йўқ!

ЧУРАТЬСЯ *несов.* 1 *прост.* жим тур (тек тур) демоқ, менга тегма демоқ; 2 *перен. кого-чего разг.* ўзини олиб қочмоқ, ўзини четга тортмоқ; чўчимоқ; ~людёй одамлардан ўзини олиб қочмоқ.

ЧУРБАК *м разг. то же, что чурбан* 1.

ЧУРБАН *м* 1 тўнка, тўнгақ, гўла; берёзовый ~ қайин тўнкаси; 2 *перен. разг. бран.* тўнка (бефаросат, эси паст одам ҳақида); *этому ~у не толкуешь* бу тўнкага уқтириб бўлмайди.

ЧУРЁК *м* чўрак (нон).

ЧУРКА *ж, р. мн.* -рок гўла, гўлача; тараша; темир ёки ёғоч парчаси.

ЧУР-ЧУРА *межд. разг. то же, что чур* 2.

ЧУТК/ИЙ, -ая, -ое; -ток, -ткá, -тко; **чўтче** 1 сезгир, зийрак, яхши эшитадиган, яхши сезадиган, туйгун; ~ий зверь сезгир ҳайвон; ~ое ухо яхши эшитадиган (зийрак) қулоқ; 2 *перен.* озгина фарқи ҳам сезадиган, аниқ қайд қиладиган, жуда аниқ кўрсатадиган (билдирадиган); ~ие приборы жуда сезгир (жуда аниқ кўрсатадиган) асбоблар (аппаратлар); 3 ҳушёр, сезгир, зийрак, фаҳмли; 4 ғамхўр, меҳрибон; ғамхўрлик (меҳрибонлик) билан қилинадиган; ~ий человек ғамхўр (меҳрибон) одам; ~ое отношение ғамхўрлик, меҳрибонлик; меҳрибонлик билан қилинадиган муомала; ~ое отношение к людям одамларга ғамхўрлик қилиш.

ЧУТКО *нареч.* 1 ҳушёрлик (сезгирлик) билан, ҳушёр, зийрак, сезгир; ~слышать зийраклик билан эшитмоқ; ~спать ҳушёр (зийрак) ухламоқ; 2 ғамхўрлик (меҳрибонлик) билан, меҳрибонларча; ~относиться к кому-л. бирор кимсага ғамхўрлик (меҳрибонлик) қилмоқ.

ЧУТКОСТЬ *ж* 1 сезгирлик, зийраклик, яхши эшитиш,

яхши сезиш; ~ слўха қулоқнинг яхши эшитишлиги; 2 *перен.* хушёрлик, сезгирлик, фаҳмлилик, зийраклик, туйғунлик; 3 *ғамхўрлик, меҳрибонлик* (қилиш); *душэвная* ~ қалбдан меҳрибонлик (ғамхўрлик) кўрсатиш.

ЧУТОК *нареч. прост.* бир озгина, оз-моз; сал-пал; **подождй** ~ бир оз кутиб тур; ~ **отдохну** бир озгина дам оламан.

ЧУТОЧКА *ж разг.*: ~у *нареч.* оз-моз, бир оз, сал-пал, андак, жиндак; зигирча, тариқча; ~у **подождй** бир оз кутиб тур; ~у **лучше** бир оз дуруст; **ни** ~и *нареч.* ҳечам, сираям; **я ни** ~и **не устал** сираям чарчамадим.

ЧУТОЧНИЙ, -ая, -ое *прост.* кичкинагина, биллиар-биллимас, кўрнар-кўрнимас, сезилар-сезилмас, жиндаккина, зигирдай; ~ая *қарапина* кичкинагина тирналган жой (чақа).

ЧУТЬ *разг.* 1 *нареч.* зўрға, базўр, аранг; ~ **живой** зўрға (аранг) нафас олиб турибди, ўлишига сал қолган; 2 *нареч.* бир оз, озгина, сал-пал, сал, андак, жиндак; ~ **больше** сал каттароқ; сал кўпроқ; ~ **заметный** сал, биллиар-биллимас; 3 *союз* билан, биланок; -са, -са ҳам; ~ **кто войдёт, услышу** биров кирса (кириши билан) дарров эшитаман; ~ **только зашло солнце, как...** қуёш эндигина ботган эди ҳамки...; ♦ ~(ли) **не...** *частица* назаримда, чоғимда, оббоҳолам, сал бўлмаса; **это произошло** ~ли **не в прошлом году** оббоҳолам, бу иш ўтган йили бўлган эди; ~ **(было) не...** сал бўлмаса...; ~ **не упал** йиқилаэзди(м), сал бўлмаса, йиқилар эди(м); йиқилиши(м)га сал қолди; ~ **что разг.** бирор нарса бўлгудек бўлса, сал бўлса; арзимаган (сал) нарсага; ~ **что он сёрдится** у сал нарсага жигибийрон бўлаверади; ~ — — озгина, сал-пал, андак, бир баҳя; ~ — **не упал** йиқилишимга сал (бир баҳя) қолди, йиқилаэздим.

ЧУТЬЕ с 1 ҳис, туйғу, сезиш (ҳис қилиш) қобилияти; **собака с острым** ~м жуда сезгир ит; 2 *перен.* ҳис, туйғу;

ҳис қилиш, сезиш; сезгирлик; фаросат, фаҳм, дид, дидлилик; **языковое** ~ тилини сезиш (чуқур тушуниш); **художественное** ~ бадийликни чуқур ҳис қилиш (тушуниш); **классовое** ~ синфий сезгирлик; **политическое** ~ сиёсий сезгирлик.

ЧУЧЕЛО с 1 тулум, чучело; ~ **медведя** айиқ тулumi; ~ **орла** бургут тулumi; 2 қўриқчи, қўргич; **огордное** ~ **полизу** қўриқчиси; 3 *перен. прост. презр.* қўғирчоқ, тасқара, таъвия; ♦ ~ **гороховое см. гороховый.**

ЧУЧЕЛЬНИК м тулум (қўргич) ясовчи уста, тулумчи, чучелочи.

ЧУЧЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тулумга (чучелога) оид; тулум (чучело)...

ЧУШКА *ж, р. мн.* -шек 1 *разг. то же, что поросенок*; 2 *мн.* ~и *обл. то же, что городки* 1; 3 *тех.* (кичикроқ) қуйма; ~а **чугунá** чўян қуймиси; **свинцовая** ~а қўргошиш қуймаси.

ЧУШКОВЫЙ, -ая, -ое *тех. прил. от чўшка* 3 (металл) қуймага оид; қуйилган, қуйма; ~ **чугун** қуйма чўян.

ЧУШЬ *ж разг.* беҳуда гап, сафсата, бемаъни (бўлмағур) нарса; **городить (несть)** ~ беҳуда гап гапирмоқ.

ЧУЯТЬ, **чую**, **чүешь** *несов.* 1 *кого-что* сезмоқ, сезиш орқали билмоқ (ҳайвонлар ҳақида); **собака чует** дичъ ит илвасинни сезяпти; 2 *перен. что прост.* фаҳмламоқ, сезмоқ, туймоқ, ҳис қилмоқ; ~ **в чём-л. обмен** бирон нарсада ёлфонни сезмоқ; ~ **правду** ҳақиқатлигини ҳис қилмоқ (сезмоқ); ♦ **ног (или земли) не ~ под собой то же, что ног или земли (под собой) не слышать см. слышать.**

ЧУЯТЬСЯ, **чүется** *несов.* 1 *разг.* сезилмоқ, туйилмоқ, ҳис этилмоқ; ~ **лось приближение весны** баҳорнинг яқинлашиб келаётганлиги сезилиб турарди; 2 *страд. от чүять.*

ЧХАТЬ, **чхáo**, **чхáешь** *несов. прост. то же, что чхáть.*

ЧХНУТЬ, **чхну**, **чхнэшь** *сов. и однокр. от чхать.* чьё, чья *см. чей.*

Ш

ША *межд. прост.* Бас!, Етар!, Бўлди!, Тамом!, Вассалом!; **пшумели** — и **ша!** шовқин (тўполон) қилдиларинг — энди бас (етар)!

ШАБАШ м *рел.* 1 шабаш (яхудий дини белгиланган шанбалик дам олиш куни); 2 жинлар базми (ўрта аср хуфототи).

ШАБАШ м 1 *прост. уст.* ишнинг тамом бўлиши; танаффус; 2 *в знач. сказ. прост.* тамом, бас, етар, бўлди, вассалом; **больше я не курю**, ~! энди сира чекмайман — тамом!; 3 *мор.* тўхтатинг, бас қилинг (команда).

ШАБАШИТЬ *несов. (сов. пошабашить) прост.* ишни гугатмоқ, битирмоқ, тамом қилмоқ, тўхтатмоқ.

ШАБАШНИК м *прост. неодобр.* якка ёки хусусий уста (хусусий равишда усталиқ қилувчи одам); **наняť** ~ов хусусий уста(ларни) ёлламоқ.

ШАБАШНИЧАТЬ *несов. прост.* хусусий равишда усталиқ қилмоқ.

ШАБЕР м *тех.* шабер (металл буюмлар сиртини тарашлаб, текислайдиган асбоб).

ШАБЛОН м 1 андаза, қолип, шаблон; 2 *перен.* ҳаммага маълум бўлган, сийқаси чиққан намуна ва бунга тақлид қилиш; **пйшет по** ~у тақлид қилиб ёзади.

ШАБЛОННОСТЬ ж кўп чайналганлик, сийқаси чиққанлик, эскирганлик; ~ **взглядов** қарашларнинг (фикрларнинг) эскирганлиги.

ШАБЛОННЫЙ, -ая, -ое 1 қолипланган, андазаланган, қолип (андаза) бўйича қилинган; ~ое **изделие** андазаланган (қолипланган) буюм; ~ая **формовка** қолип билан қуйиш; қуйиш қолипи; 2 *перен.* сийқа, кўп чайналган, сийқаси чиққан, сийқалашиб кетган, ҳаммадан қолган, эскирган; ~ая **фрза́д** кўп чайналган (сийқаси чиққан) ибора; ~ый **ответ** сийқа, тутуриқсиз жавоб.

ШАБРЕНИЕ с *тех. по гл. шабрить*; ~ **детали** детални шаберлаш.

ШАБРИТЬ *несов. что тех.* шаберламоқ (шабер билан металлга ишлов бермоқ); ~ **деталь** детални шаберламоқ.

ШАБРОВАТЬ, -рую, -рүешь *несов. то же, что шабрить.*

ШАБРОВКА ж *тех. по гл. шабровать*; ~ **подшипника** подшипникни шаберлаш.

ШАБРОВОЧНЫЙ, -ая, -ое *тех.* шаберлайдиган, шаберловчи, шаберлагич, шаберлаш...; ~ые **станки** шаберлаш станоклари, шаберлайдиган станоклар; ~ая **работа** шаберлаш иши; ~ый **инструмент** шаберловчи асбоб, шаберлагич.

ШАВКА ж *разг.* лайча; за **прохо́жим увязáлась какáя-то лохмáтая** ~ йўловчи кетидан қандайдир пахмоқ лайча эргашди.

ШАГ м, р. -а, (-у), *мн.* шагй, р. -ов 1 қадам, одим; **отмерить шагами** қадам билан ўлчамоқ; **отмерить двадцать шагов** йигирма қадам ўлчамоқ; до **дома** сто **шагов** уйгача юз қадам; 2 *мн.* шагй қадам (қадамлаш) овози; **раздвóяся шагй тяжёлых сапог** оғир этиklar билан қадамлаш товуши эшитилмоқда; **услышать чьи-л. шагй** бировнинг қадам товушини эшитмоқ; 3 *ед.* қадам; қадам қўйиш, қадамлаш, юриш; **ускорить** ~ қадамни (юришни) тезлатмоқ; **замедлить** ~ қадамни секинлатмоқ; **мелкий** ~ майда қадам, бедана юриш; **быстрый** ~ тез қадам қўйиш, тез юриш; **вольный** ~ эркин қадамлаш, эркин юриш; 4 *перен.* иш, ҳаракат, тадбир, чора, қадам; **необдүманный** ~ ўйламай қилинган иш; ўйламай ташланган қадам; **рискованный** ~ хавфли иш (ҳаракат); **ответственный** ~ масъулиятли ҳаракат (тадбир); **важный** ~ муҳим (аҳамиятли) тадбир; 5 *тех.* қадам (бирор механизм ёки деталнинг муайян йўналишда силжнши масофаси); ~ **резьбы** резьба қадами; ~ **зубчатого колеса** тишли гилдирак қадами; ♦ **гигантские** ~ и *см. гигантский*; **ложный** ~ *см. ложный*; **первые шагй (первый ~)** биринчи (дастлабки) қадамлар; **черепашьим ~ом** **идти (двигаться)** **вперёд** тошбақа юриш билан (жуда секин) ҳаракат қилмоқ; **в нескольких (в двух, трёх) шагах** ораси икки қадам, жуда яқин; **на каждом (всяком) шагy** ҳар қадамда, жуда сероб; **на ~ от чего, до чего** бир қадам, ораси жуда яқин, бир қадамча қолди; ~ **за ~ом** қадам-бақадам; **направить шагй см. направить**; **отбивать (печатать, чекáнить)** ~ аниқ-

аниқ (шахдам-шахдам) қадам ташламоқ; узкі в шагу (брюки) оги тор (энсиз) шим; ни на ~ (или ни ~у) не отходить (не отступать) от кого-чего бир қадам ҳам чекинши йўқ, асло чекинмаслик керак; асло, сира; ни ~у назад! бир қадам ҳам чекинши (жойдан жилиш) мумкин эмас; ~у сделать (ступить) не дают, ~у нельзя сделать разг. күз очгани кўйишмайди, күз очирришмайди; бирор иш қилишга эркинлик йўқ, чизикдан чиқаришмайди.

ШАГАНИЕ с қадамлаш, қадам (одим) ташлаш, қадам ташлаб юриш.

ШАГАТЬ *несов.* 1 қадамламоқ, қадам (одим) ташламоқ, қадам ташлаб юрмоқ; ~ по дороге йўлдан қадам ташлаб юрмоқ; ~ из угла в угол у бурчакдан бу бурчакка қадам ташлаб юрмоқ; мёрно ~ текис қадам ташлаб юрмоқ; 2 ҳатламоқ, ҳатлаб (сакраб) ўтмоқ; ~ через порог остонадан ҳатламоқ (ҳатлаб ўтмоқ); ~ через две ступени икита зинадан сакраб ўтмоқ; 3 *тех.* одимламоқ (қадамловчи механизм воситасида силжимоқ, юрмоқ); ♦ ~ (нога) в ногу *см. нога*.

ШАГАЮЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 *прич. от шагать*; 2 *в знач. прил. тех.* одимловчи, одимлайдиган, қадамловчи, қадамлайдиган (ўз механизмлари воситасида силжийдиган, юрадиган); ~ий экскаватор одимловчи экскаватор; ~ий подъёмный кран одимловчи кўтарма кран; ~ая гидравлическая подача одимловчи гидравлик узатма.

ШАГИСТИКА *ж* шагистика (бошқа муҳим ҳарбий машғудотлар бир четда қолиб, ҳадеб юришни машқ қилавериш).

ШАГНУТЬ *сов. и однокр. от шагать* 2 *см. шагать*.

ШАГОМ *нареч.* қадамлаб, шошмай қадам ташлаб; идти ~ қадамлаб юрмоқ; лошади шли ~ отлар шошмасдан (одатдагидай) қадам ташлашмоқда; ♦ ~ марш! шагом марш! (юришни бошлаш учун берилдиган команда).

ШАГОМЕР *м* қадамўлчагич.

ШАГРЕНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от шагрень* сахтиёнга (шагренга) оид; сахтиёндан (шагрендан) қилинган, сахтиён (шагрень) тайёрлайдиган, сахтиён (шагрень)...; ~ый переплёт сахтиён муқова, сахтиён (шагрен)дан қилинган муқова; ~ое производство сахтиён (шагрень) ишлаб чиқариш; ~ая кожа сахтиён тери; 2 сахтиёнга (шагренга) ўхшайдиган (ёки ўхшатиб ясалган); ~ая бумага сахтиёнга (шагренга) ўхшатиб ясалган (гул ташлаб турадиган) қоғоз.

ШАГРЕНИРОВАТЬ *несов. что спец.* шагренга (сахтиёнга) ўхшатиб ясамоқ; ~ бумагу қоғозни шагренга ўхшатган (гул ташлаб турадиган) қилмоқ.

ШАГРЕНЬ *ж* сахтиён, шагрень (эчки, қўй каби ҳайвонлар терисидан ясалган, юмшоқ, ўзига хос гул ташлаб турадиган тери).

ШАЕЧКА *ж, р. мн. -чек уменьш. от шайка* 1.

ШАЕЧНЫЙ, -ая, -ое *прил. от шайка* 1.

ШАЖКОМ *нареч. разг.* майда қадам билан; идти ~ майда қадам билан бормоқ (кетмоқ).

ШАЖОК *м, р. -жкá уменьш. от шаг* 1.

ШАЙБА/А *ж* 1 *тех.* шайба; резиновая ~а резина шайба; 2 *спорт.* шайба; хоккэй с ~ой шайбали хоккэй; ~у! шайба! («шайбани дарвозага кирит!» маъносига хитоб).

ШАЙБОВЫЙ, -ая, -ое шайбага оид; шайба...

ШАЙКА 1 *ж, р. шáек* тоғора, тос; бáнная ~ тос, ҳаммом тоғораси.

ШАЙКА 2 *ж, р. мн. шáек* шайка, тўда, гуруҳ; бандитская ~ бандитлар шайкаси (тўдаси); ~ расхитителей талон-торож қилувчилар тўдаси.

ШАЙТАН *м* 1 шайтон; 2 *прост.* шайтон, иблис; ажина, дев; ~ты, этакый! шунақа ҳам шайтонсанки!, шайтоннинг ўзгинасисан!; ~тебя поберй! шайтон ургур!, жин ургур!

ШАКАЛ *м* чиябўри, шақал.

ШАКАЛ/ИЙ, -ья, -ье чиябўри (шақал)га оид; чиябўри (шақал)...; ~ья шкўра чиябўри (шақал) териси; ~ьи повадки 1) чиябўри (шақал) қилиқлари; 2) айёрлик, муғомбирлик.

ШАЛА *ж* шоли.

ШАЛАНДА *ж* шаланда (1 шатакка олиб юриладиган кичикроқ юк кемаси; 2 ости ясси, елканли балиқчилар кемаси).

ШАЛАШ *м* чайла, қапа; рыбáчий ~ балиқчилар қапаси (чайласи); милости прошу к нашему шалашу *шутил.* бизнинг кулбага марҳамат қилинг.

ШАЛАШНЫЙ, -ая, -ое қапага (чайла ёки кулбага) оид; кана (кулба)...; ~ городок кулба (қапа)лардан иборат шаҳарча.

ШАЛЕ *с* *нескл.* қишлоқ уйи (асосан Швейцарияда); швейцарские ~ Швейцарияга хос қишлоқ уйлари.

ШАЛЕВЫЙ, -ая, -ое *прил. от шаль* шолрўмолга оид; шолрўмол...; ~ узор шолрўмол гули; ♦ ~ воротник то же, что воротник шалью *см. шаль*.

ШАЛЕТЬ *несов. (сов. ошалеть) прост.* эс-ҳушини йўқотмоқ, мияси айнимоқ, гангимоқ; ~ от радости севинчдан эс-ҳушини йўқотмоқ.

ШАЛ/ИТЬ *несов.* 1 шўхлик (ҳазил-ҳузул) қилмоқ, ўйнашмоқ; дети ~ят болалар шўхлик қилишяпти; 2 *разг.* нотўғри юрмоқ, ноҳўя ҳаракат қилмоқ; айнимоқ, айниб қолмоқ, мазаси йўқлик; сердце ~йт юрак ноҳўя уряпти; часы ~ят соат нотўғри юряпти; 3 *уст.* ўғирламоқ, ўғрилик (қароқчилик) қилмоқ; ♦ ~ишь *прост.* бекор айтибсан!, номаъқул иш қилибсан!; нет, ~ишь, обидеть себя не позволю йўқ, бекор айтибсан, ўзимни хафа қилдириб қўймайман.

ШАЛОВЛИВОСТЬ *ж* шўхлик, ўйинқароқлик; детская ~ болаларча ўйинқароқлик, болаларнинг ўйинқароқлиги; ~во взгляде боқиш (қараш)даги шўхлик (ўйноқлик).

ШАЛОВЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 шўх, ўйинқароқ; ~ ребёнок шўх бола; 2 энгилтабиат, ўйноқи, шўх; ~ тон ўйноқи оҳанг.

ШАЛОПАЙ *м прост.* такасалтанг, валакисаланг, ҳавойи; саёқ.

ШАЛОПАЙНИЧАТЬ *несов. прост.* такасалтанглик (валакисаланглик, ҳавойилик, саёқлик) қилмоқ.

ШАЛОПУТ *м прост. то же, что шалопай*.

ШАЛОПУТНЫЙ, -ая, -ое *прост.* ҳавойи, саёқ, бебош, йўлдан озган, энгилтабиат, бузуқ.

ШАЛОСТЬ *ж* шўхлик, ҳазилкашлик, ҳазил-ҳузул; детская ~и болаларча (болаларга хос) ҳазил-ҳузул, болаларнинг шўхлиги.

ШАЛТАЙ-БОЛТАЙ *м нескл. прост.* 1 бўлмағур нарса; у негод только ~ в голове унинг миясида нуқул бўлмағур нарсалар; 2 *в знач. нареч.* саланглаб, сандироқлаб, бекор (га), беҳуда (га); чем так ~ ходить... шундай бекор (саланглаб) юргунча...

ШАЛУН *м* шўх, ўйинқароқ, шумтака, шўхтака; энгилтак (ҳавойи) одам.

ШАЛУНИШКА *м, р. мн. -шек уменьш.-ласк. от шалун*.

ШАЛУНЬЯ *ж, р. мн. -ний* шўх (ўйинқароқ, ҳавойи) қиз ёки аёл.

ШАЛФЭ/И *м* 1 маврак, мармарак; 2 маврак (мармарак) димламаси; полоскание из ~я маврак фарғараси (фарғара қилиш ёки оғиз, томоқ чайқаш учун тайёрланган маврак димламаси).

ШАЛФЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое маврак (мармарак)га оид; маврак (мармарак)дан тайёрланган; маврак (мармарак)...; ~ые листья маврак (мармарак) барглари; ~ое масло маврак ёғи.

ШАЛЫЙ, -ая, -ое *прост. то же, что шальной*.

ШАЛЬ *ж* шолрўмол; накинуть ~ на плечи шолрўмолни елкага ташлаб олмоқ; ♦ воротник ~ю кўкраккача ташадиган қайтарма ёқа.

ШАЛЬВАРЫ *мн. уст. то же, что шаровары*.

ШАЛЬН/ОЙ, -ая, -ое *разг.* 1 телба, тентак; телбанамо, телбаларча, тентакларча; ақлсиз, довдир; ~ые глаза телбанамо кўзлар; ~ой взгляд телбаларча қараш; ~ой парень довдир йигит; 2 дайди, беҳосдан (кутилмаганда) теккан; ~ая пұля дайди ўқ; ♦ ~ая голова телба-тесқари (тентак) одам; ~ые деньги текин топилган (бебилиска, мўмай) пул.

ШАЛЯЙ-ВАЛЯЙ, **ШАЛЯ-ВАЛЯ** *нареч. прост.* бир амаллаб, зўрға; учиться ~ бир амаллаб ўқимоқ.

ШАМАН *м* шомон, сеҳргар, руҳоний (айрим халқларда).

ШАМАНИЗМ *м то же, что шаманство*.

ШАМАНИТЬ *несов* шомонлик қилмоқ.

ШАМАНСКИЙ, -ая, -ое шомон(лар)га оид; шомон

(лар)...; ~ обряд шомонлар расм-русуми (ирим-сирими); ~ бўён шомонлар чилдирмаси.

ШАМАНСТВО с шомонлик (1 айрим халқлардаги диний форма; 2 шомоннинг машғулот, сеҳргарлик).

ШАМБЕРЬЕР м узун хивич (одатда циркда, манежда ишлатилади).

ШАМКАНЬЕ с разг. тамшаниб ёки чайналиб гапириш.
ШАМКАТЬ несов. разг. тамшаниб (чайналиб, ямлаб) гапирмоқ; ~ беззубым ртом (тишсизликдан) тамшаниб гапирмоқ.

ШАМОТ м спец. шамот (оловда пиширилган оқ лой).
ШАМОТНЫЙ, -ая, -ое спец. 1 шамотга оид; шамот...; ~ завод шамот заводи; ~ цех шамот цехи; 2 шамотдан қилинган, оловбардош; ~ кирпич оловбардош (шамот) фишт.

ШАМОТОВЫЙ, -ая, -ое спец. то же, что шамотный.
ШАМПАНСК/ИЙ, -ая, -ое шампанбоп; шампанга оид...; шампан...; ~ие сорта винограда шампанбоп узум навлари.
ШАМПАНСКОЕ с шампан, шампанский, шампан виноси; советское ~ совет шампан виноси.

ШАМПИньОН м шампиньон (қўзқориннинг бир тури).

ШАМПИньОННЫЙ, -ая, -ое шампиньонга оид; шампиньон...

ШАМПУнь м шампунь; ~для мытья головы бош ювиш учун ишлатиладиган шампунь.

ШАМПУр м сик.

ШАНДАЛ м уст. шамдон.

ШАНЕЦ м, р. -нца ист. воен. окоп, хандақ.
ШАНС м имконият, қулай шароит, асос; ишонч, умид; он имеет все ~ы на успех у муваффақият қозониш учун барча имкониятларга эга; упустить ~имкониятни қўлдан бермоқ (чиқармоқ); последний ~охирги умид, охирги имконият; один ~из ста юз имкониятдан биттаси.

ШАНСОНЕТКА ж, р. мн. -ток шансонетка (1 кафешантанларда айтиладиган тугуриқсиз ашулалар; 2 шундай ашулаларни айтувчи аёл).

ШАНСОНЕТН/ЫЙ, -ая, -ое шансонеткага оид; шансонетка...; ~ая песенка шансонетка ашуласи; ~ая певица шансонетка ижроچиси, қўшиқчи.

ШАНСОНЕТОЧНЫЙ, -ая, -ое шансонеткага оид; шансонетка...; ~мотив шансонетка оҳанги (куйи).

ШАНТАЖ м шантаж, қўрқитиб (дўқ билан) товлаш, дўқ (қилиш); политический ~сиёсий шантаж.

ШАНТАЖИРОВАТЬ несов. кого-что шантаж қилмоқ, дўқ (пўпса) қилмоқ, қўрқитиб (дўқ билан) товламоқ.

ШАНТАЖИСТ м шантажчи, товламачи.

ШАНТАЖИСТКА ж, р. мн. -ток шантажчи (товламачи) аёл.

ШАНТАЖИСТСК/ИЙ, -ая, -ое шантажга ёки шантажчиларга оид; шантаж...; шантажчи(лар)...; шантажчилик (шантаж қилиш)...; ~ие угрозы шантажчиларнинг дўқ-пўпсалари; ~ий приём шантажчилик (шантаж қилиш) усули.

ШАНТАЖНЫЙ, -ая, -ое шантажга оид; шантаж...

ШАНТАН м то же, что кафешантан.

ШАНТАНН/ЫЙ, -ая, -ое шантанга оид; шантан...; ~ая эстрада шантан эстрадаси; ~ая артистка шантан артисткаси.

ШАНТРАПА м и ж собир., прост. бран. бўлмағур одам, қаллоб, муттаҳам; он водится со всякой ~ой у ҳар хил муттаҳамлар билан юради (борди-келди қилади).

ШАНЦЕВ/ЫЙ, -ая, -ое прил. от шанец воен. окоп ковлашга оид; окоп ковлайдиган; ~ый инструмент окоп ковлайдиган асбоб; ~ая лопата окоп ковлайдиган белкурак, окопурак.

ШАПИРОГРАФ м шапирограф (қўл ёзма, чертеж ёки машинкада босянган текстлардан нусха олиб кўпайтириб берувчи аппарат).

ШАПИТО с нескл. шапито (1 цирк томошалари кўрсатиладиган, катта кўчма палатка; 2 шундай палаткада томоша кўрсатилган кўчма цирк).

ШАПК/А ж, р. мн. -пок 1 шапка, телпак; меховая ~а мўйна шапка; снять ~у шапкани бошдан олмоқ; 2 перен. саяла, телпак; бош; снеговые ~и гор тоғларнинг қорли сал-

лалари (бошлари); 3 спец. шапка (газетадаги умумий сарлавҳа); ~а-невидимка фольк. см. невидимка; дать по ~е кому прост. 1) бошига туширмоқ, урмоқ; 2) бирор жойдан ёки ишдан ҳайдаб (қувиб) юбормоқ; заломить ~у см. заломить; ломать ~у перед кем см. ломать; ~ами закидать кого осон ғалаба қозонишга ишонмоқ, бир чўқишда қонраман ёки дўппи билан уриб йиқитаман деб мақтанмоқ; на воре ~а горит ўғрининг кети қувиш; иштонсининг ҳадини чўлдан

ШАПКОЗАКИДАТЕЛЬСТВО с осон ғалаба қозонишга ишониш, санамай саккиз дейиш, тўйдан олдин ногора чи-лиш.

ШАПОВАЛ м уст. шляпадўз, тумоқдўз (жундан шляпа, гумоқ каби босма буюмлар тайёрлайдиган уста).

ШАПОКЛЯК м шапокляк (пружинали, тахланадиган шляпа-цилиндр).

ШАПОЧКА ж, р. мн. -чек уменьш.-ласк. от шапка 1 шапкача, телпакча.

ШАПОЧНИК м 1 шапкадўз; телпакдўз; 2 уст. шапкафуруш, телпакфуруш

ШАПОЧНИЦА ж шапкадўз (телпакдўз) аёл.

ШАПОЧН/ЫЙ, -ая, -ое шапкага (телпакка) оид; шапка (телпак)...; ~ая мастерская шапка (телпак) устаконаси; ~к ~ому разбору прийти (или явиться) тўй тарқалишига (тамом бўлганда) келмоқ; ҳамма нарса оппон-соппон бўлганда келмоқ; ~ое знакомство кўз ошна (таниш) бўлиш, салом-алик қилиб юриш; ~ый знакомый кўз ошна, кўз таниш, салом-алик қилиб юриладиган таниш.

ШАПЧОНКА ж, р. мн. -нок улич. от шапка 1.

ШАР м, мн. -ы 1 мат. шар; поверхность ~а шар сирти; радиус ~а шар радиуси; 2 соққа, шар, золдир; бёлий ~ оқ соққа; чёрный ~ қора соққа; бильярдный ~ бильярд соққаси; избирательные шары уст. сайлов соққалари; баллотировка шарами соққа билан овоз бериш; соққа ташлаш; ~воздушный ~ см. воздушный; ~зонд шар-зонд (атмосферанинг юқори қатламларини автоматик асбоблар ёрдамида текширадиган, ичига водород тўлдирилган шар); земной ~ Ер шар; пробный ~ см. пробный; хоть шаром покати ҳеч нарса йўқ, шип-шийдам, бўм-бўш, қуп-қуруқ.

ШАРАБАН м шарабан (1 бир неча киши ўтириб кетадиган тўрт филдиракли арава; 2 бир от қўшиладиган икки филдиракли арава).

ШАРАДА ж шарада (топишмоқнинг бир тури).

ШАРАХАНЬЕ с по гл. шарахать и шарахаться; ~из стороны в сторону у томондан бу томонга иригиб (сапчиб) тушиш.

ШАРАХАТЬ несов. см. шарахнуть.

ШАРАХА/ТЬСЯ несов. (сов. шарахнуться) 1 сапчимоқ, сапчиб (иргиб) тушмоқ, ҳуркиб кетмоқ, ўзини бир ёққа урмоқ; 2 перен. от кого, разг. ўзини олиб қочмоқ, ўзини четга тортмоқ; от него сейчас все ~ются ҳозирги вақтда ҳамма ундан ўзини олиб қочади.

ШАРАХНУТЬ, -ну, -нешь сов. (несов. шарахать) кого-что и без доп. прост. 1 бошлаб туширмоқ (урмоқ), қарсиллатиб урмоқ; 2 отмоқ, қурол билан туширмоқ.

ШАРАХНУТЬСЯ, -нись, -нешься сов. (несов. шарахаться) 1 разг. сапчиб тушмоқ, иргиб (ҳуркиб) кетмоқ; ~в сторону четга иргиб тушмоқ; 2 ўзини бир ёққа отмоқ; (ташламоқ); ~в воду ўзини сувга ташламоқ, сувга шалоп этиб тушиб кетмоқ; 3 прост. қаттиқ (зарб билан) урилмоқ; ~головой о стену бошини деворга қаттиқ уриб олмоқ; боши билан деворга урилмоқ.

ШАРАШКИН, -а, -о: ~а контора (или фабрика) разг. кўзбўямачи (қаллоблик қилувчи) контора, қаллоблар тўдаси.

ШАРЖ м шарж, ҳазил сурат (карикатура шаклидаги расм ёки сурат); дружеский ~ (расм билан) ўртоқлик ҳазили.

ШАРЖЕВЫЙ, -ая, -ое шарж (ҳазил)га оид; шарж (ҳазил)...; ~рисуюн шарж расми; ҳазил сурат.

ШАРЖИРОВАНИЕ с по гл. шаржировать шарж қилиш, ҳазил сурат солиш.

ШАРЖИРОВАТЬ несов. что и без доп. шарж қилмоқ, ҳазил сурат солмоқ.

ШАРИАТ *м шариа́т.*

ШАРИК *м, уменьш. от шар* шарча, шарик, кичик шар; ♦ **красные кровяные** ~и кизил қон таначалари (эритроцитлар); **белые кровяные** ~и оқ қон таначалари (лейкоцитлар).

ШАРИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое шарикли, шарик...; ~ый **подшипник** шарикли подшипник; ~ая **ручка** шарикли ручка.

ШАРИКОПОДШИПНИК *м шарикоподшипник, шарикли подшипник.*

ШАРИКОПОДШИПНИКОВ/ЫЙ, -ая, -ое шарикоподшипникка (шарикли подшипникка) оид; шарикоподшипник...; ~ый **завод шарикоподшипник заводи**; ~ая **сталь шарикоподшипник ясаладиган пўлат, шарикоподшипникбон пўлат.**

ШАРИТЬ *несов. 1* тяткиламоқ, титмоқ, тимирскиламоқ, қидирмоқ, ахтармоқ; ковламоқ; ~ **рука́ми в темноте** қоронғида қўл билан тимирскиламоқ; ~ **в карма́нах** чўнтак ковламоқ; **2 перен.** сирпаниб (сирғаниб) юрмоқ, кўчиб юриб ёритмоқ (нур, шуъла кабилар ҳақида); **лучи прожекторов ша́рили в небе** прожекторлар нурлари осмонда сирпаниб юрар (ёритар) эди; ♦ ~ **глаза́ми (или взоро́м)** кўз югуртириб қарамоқ (қидирмоқ).

ШАРК *межд. в знач. сказ. разг.* шарақ этган овоз чиқармоқ; ~ **ногóй оёғи** билан шарақ этган овоз чқарди.

ШАРКАНЬЕ *с шарақлаш, шалдираш; шитирлаш, шитир-шитир (шалдир-шулдур) қилиш; шарақлатиш, шалдиратиш; шитирлатиш; ~ ног оёқни (товонларни бир-бирига уриб) шарақлатиш.*

ШАРКАТЬ *несов. (сов. шаркнуть) 1* шарақламоқ, шақирламоқ, шитирламоқ, шалдирамоқ, шикир-шиқир (шалдир-шулдир) қилмоқ; шарақлатмоқ, шалдиратмоқ, шақирлатмоқ, шитирлатмоқ; ~ **о коробо́к спичка́ми** гугуртни қутисига ишқаб шитирлатмоқ; ~ **метло́й по асфальту** асфальтни супуриб шапирлаган (шип-шип қилган) овоз чиқармоқ; **2 уст.** оёқларни (товонларни) бир-бирига уриб шарақлаган овоз чиқармоқ; **3 разг.** оёқни судраб босмоқ, шап-шап овоз чиқариб юрмоқ; ~ **по ко́мнате** хонада оёқни шапиллатиб (шап-шап босиб) юрмоқ.

ШАРКНУТЬ *1 сов. и однокр. от шаркать* шарақ этмоқ, шитирлаб (шитир этиб) кетмоқ; шарақ этиб қўймоқ; **2 что и без доп. разг.** шарақ-шуруқ қилиб ташлаб (ёки отиб) юбормоқ.

ШАРКУН *м, р. -а́ разг.* олифта (оқсуяк) одам, сиртига зеб берган киши.

ШАРЛАТАН *м шарлатан, алдамчи, алдоқчи, товламачи; фирибгар, лўттибоз; зиа́харь* ~ алдоқчи табиб, лўттибоз дуохон.

ШАРЛАТАНИТЬ *несов. разг.* шарлатанлик (алдамчилик, фирибгарлик, лўттибозлик) қилмоқ.

ШАРЛАТАНКА *ж, р. мн. -нок* шарлатан (ёлгончи, лўттибоз) аёл.

ШАРЛАТАНСК/ИЙ, -ая, -ое шарлатанлар (алдамчилар, лўттибозлар, фирибгарларга ҳамда шарлатанликка, алдамчиликка, лўттибозликка, фирибгарликка) оид; шарлатан (алдамчи, лўттибоз, фирибгар)...; шарлатанларча, лўттибозларча, фирибгарларча; ~ие **зама́шки** шарлатанларча (лўттибозларча, фирибгарларча ёки фирибгарларга хос) қилиқлар.

ШАРЛАТАНСТВО *с шарлатанлик, алдамчилик, фирибгарлик, алдоқчилик, лўттибозлик; разоблачи́ть* ~ шарлатанлик (лўттибозлик)ни фoш қилмоқ; **занима́ться** ~м лўттибозлик (фирибгарлик) билан шуғулланмоқ.

ШАРЛАХ *м уст.* ярқироқ кизил бўёқ.

ШАРЛАХОВЫЙ, -ая, -ое *спец.* ярқироқ қизил бўёққа оид.

ШАРЛОТКА *ж* шарлотка (қат-қат хамир ичига олма солиб пиширилган оват).

ШАРМ *м, р. -а (-у) книжн.* жозиба, жозибалилик, ёқимлилик; мафтункорлик.

ШАРМАН/А *ж, р. мн. -нок* шарманка (бураб чалинадиган қутисимон музыка асбоби); **игра́ть на** ~е шарманка чалмоқ; ♦ **завесты́ (или крути́ть)** ~у *прост.* яна мингирмингир қилмоқ, эзмаликни бошламоқ.

ШАРМАНЩИК *м шарманкачи.*

ШАРНИР *м шарнир; ошиқ-мошиқ; шаровые* ~ы зол-

дирли ошиқ-мошиқ; **болтовые** ~ы болтли ошиқ-мошиқ; **враща́ться на ~ах** ошиқ-мошиқда (шарнирда) айланмоқ; ♦ **двига́ться (повора́чиваться) как на ~ах** *разг.* бесаранжом (жонсарақ) бўлмоқ, жонсарақлик билан ҳаракат қилмоқ.

ШАРНИР/ЫЙ, -ая, -ое шарнирга (ошиқ-мошиққа) оид; шарнирли, ошиқ-мошиқли; шарнир (ошиқ-мошиқ)...; ~ый **механизм** шарнирли механизм; ~ая **переда́ча** шарнирли узатма; ~ые **соедине́ния** шарнирли бирикмалар.

ШАРОВАРЫ *мн.* шалвар, чолвор; **лыжные** ~ чангичлар чолвори; **де́тские** ~ болалар шалвар.

ШАРОВАТЬ, -рую, -руёшь *несов. с.-х.* чоқиқ қилмоқ, қатор ораларини юмшатмоқ (чоппоқ).

ШАРОВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна шарсимон, соқ-қасимон, думалоқ, юмалоқ; ~ый **ка́ктус** шарсимон кактус; ~ые **бакте́рии** шарсимон бактериялар; ~ая **мо́лния** шарсимон яшин; ~ый **гриб** юмалоқ замбуруғ.

ШАРОВКА *ж с.-х.* чоқиқ қилиш, қатор ораларини юмшатиш (чоппиш).

ШАРОВ/ОЙ, -а́я, -о́е *1 прил. от шар* 1 шарга оид; шар..., шарсимон; ~а́я **пове́рхность** шарсимон сирт (юза); ~о́й **сегме́нт** шар сегменти; ~а́я **мо́лния** шарсимон яшин; **2 шарли**, шарсимон деталлардан иборат; ~а́я **ме́льница** шарли тегирмон; ~о́й **фо́тометр** шарли фотометр.

ШАРОМЫ́ГА *м и ж прост. то же, что шаромы́жник.*

ШАРОМЫ́ЖНИК *м прост.* қаллоб (олғир, муттаҳам, муғомбир, фирибгар) одам.

ШАРОМЫ́ЖНИЧАТЬ *несов. прост.* олғирлик (муттаҳамлик, муғомбирлик, фирибгарлик) қилмоқ.

ШАРОМЫ́ЖНИЧЕСТВО *с прост.* олғирлик, муттаҳамлик, муғомбирлик, фирибгарлик.

ШАРОМЫ́ЖНЫЙ, -ая, -ое *прост. прил. от шаромы́га, шаромы́жник* олғир (муттаҳам, фирибгар, муғомбир)ларга хос, олғирларча, муттаҳамларча, фирибгарларча, муғомбирона.

ШАРООБРАЗН/ЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна шарсимон, шарга ўхшаган, шар шаклидаги, думалоқ; ~ая **кро́на де́ре́вьев** дарактларнинг шарсимон шох-шаббаси.

ШАРТРЕ́З *м шартрез* (ликёрнинг бир тури).

ШАРФ *м шарф, бўйинбоғ; шёлковый* ~ шойи бўйинбоғ; **повяза́ть шею** ~ом бўйинга шарф ўрамоқ (боғламоқ).

ШАРФИК *м уменьш. от шарф* шарфча, кичкина (кичикроқ) бўйинбоғ.

ШАССИ *с нескл. тех.* шасси (**1** турли машина механизмларнинг асосий рамаси; **автомобильное** ~ автомобиль шассиси; **2 ав.** самолётнинг аэродромда юриши, учиши ва қўнишида хизмат қиладиган филдиракли қисми; ~ **самолёта** самолёт шассиси).

ШАСТА́ЛКА *ж, р. мн. -лок с.-х.* донянчиги, донтуйгич доноқлагич (молотилканинг асосий қисми).

ШАСТАТЬ *несов. 1 с.-х.* (донни тозалаш учун) туймоқ, оқламоқ; ~ **зерно́** донни туймоқ (оқламоқ); **2 прост. неодоб.** дайинмоқ, изғимоқ, кезмоқ.

ШАСТЬ *межд. в знач. сказ. прост.* лип (шип) этиб; **иду́, а он ~ мне навстре́чу** келаётсам, у лип этиб рўпарамдан чиқиб қолди; **он ~ в дверь** лип этиб ўзини эшикка урди.

ШАТАНИ/Е *с 1* қимирлаш, лиқиллаш, тебраниш, силкиниш, чайқалиш; **2** тентираб (бекор, сандироқлаб, лақиллаб, санкиб) юриш; **до́лгое ~е по ле́су** ўрмонда узоқ сандироқлаб юриш; **3 перен.** иккиланиш, оғиш; бекарорлик, оғмачилик; **иде́йные** ~я гоғий оғмачилиқлар; **оппортуни́стические** ~я **мелкобуржуа́зной интеллиге́нции** майда буржуа интеллигенциясининг оппортунистик оғмачилиқлари; **3 перен. уст.** исён, галаён, алғов-далғов, кўзғолон; **Шата́ние** **велико́е в наро́де...** **Скоро́ все пропаде́т** (А. Н. Толстой) Халқ орасида галаён катта... Яқин орада ҳаммамиз ҳалок бўламиз.

ШАТА́ТЬ *несов. (сов. шатну́ть) кого-что 1* қимирлатмоқ, тебратмоқ, силкитмоқ, чайқалтирмоқ, лиқиллатмоқ, силкитмоқ; **вётёр** ~ет **ста́вни** шамол дарчалар эшигини қимирлатмоқда; ~ть **сто́лб** устунни қимирлатмоқ; **2 безл.** каловлатмоқ, гандираклатмоқ; каловланиб (гандираклаб) юрмоқ; **его́ ~ет от уста́лости** у чарчаганлигидан гандираклаб юрибди; ♦ **вётром** ~ет **кого** гандираклаб юради, у ёқданбу ёққа чайқалиб юради.

ШАТА/ТЬСЯ *несов.* (*сов.* **шатнётся**) 1 каловланмоқ, гандиракламоқ, каловланиб (гандираклаб) юрмоқ; ~**ться** **от усталости** чарчашдан каловланиб юрмоқ; 2 тебранмоқ, қимирламоқ, лиқилламоқ, лопилламоқ; **зуб ~ется** тиш қимирляпти; **половйцы ~ются** пол тахталари лопилламоқда; 3 *перен.* иккиланмоқ, оғмоқ, оғмачилик қилмоқ; беқарор бўлмоқ (бўлиб бормоқ); ~**ются семейные усты** оила негизи беқарор бўлиб бормоқда; ~**ются царские троны** подшо-ларнинг тахтлари беқарор бўлиб қолди; 4 *прост.* лақиллаб юрмоқ, санқимоқ, дайдимоқ, тентирамоқ, сандироқламоқ; ~**ться по городу** шаҳарда санқиб юрмоқ.

ШАТЕН *м* қўнғир сочли киши.

ШАТЕНКА *ж, р. мн.* -нок қўнғир сочли аёл.

ШАТЕР *м, р.* шатра, *мн.* шатры 1 чодир; **цыганские шатры** лўлиларнинг чодирлари; **парусиновый** ~ парусин (парусинадан тикилган) чодир; 2 *спец.* шатёр (қадимий рус архитектурасида: тўрт ёки саккиз қиррали пирамида шаклида баланд том); 3 *охот.* конуссимон ов тўри.

ШАТИЯ *ж* *собир. прост. пренебр.* улфатлар (жўралар, ҳамтовоқлар, шериклар) тўдаси; *дезертирская* ~ дезертирлар (қочоқлар) тўдаси.

ШАТК/ИИ, -ая, -ое; -ток, -тка 1 лиқиллаб (қимирлаб, лиқиллаб, чайқалиб) турадиган, омонат, шалоқ, бўш, лиқилдоқ; ~**ий стул** омонат (шалок) стул; ~**ий стóлик** лиқилдоқ столча; 2 каловланган, лапанлаган; чайқаладиган (чайқалиб) юрадиган); ~**ие шагй** каловланган қадамлар; ~**ая походжа** лапанглаб (чайқалиб) юриш; 3 *перен.* тутуриқсиз, саботсиз, беқарор, қалқиб турган, оғма; ~**ие основания** тутуриқсиз асослар; ~**ие убеждения** беқарор эътиқодлар; ♦ **ни шатко ни вáлко см.** вáлкий.

ШАТКОСТЬ *ж* омонатлик, бўшлиқ, лиқилдоқлик, шалоқлик; беқарорлик, тутуриқсизлик, саботсизлик; ~ **положения** аҳволнинг беқарорлиги.

ШАТНУТЬ, -нў, -нёшь *сов.* и *однокр.* **от шатать** бир силтамоқ (силкимоқ), бир марта қимирлатиб (силкитиб, лиқиллатиб) қўймоқ; ~ **дерево** дарахтчани бир силкитиб қўймоқ.

ШАТНУТЬСЯ, -нўсь, -нёшься *сов.* и *однокр.* **от шататься** 2 бир силкинмоқ (қимирламоқ), бир силкиниб тушмоқ.

ШАТРОВ/ЫИ, -ая, -ое чодирга оид; чодирсимон, чорқирра, тўрт нишабли; ~**ая крыша** чодирсимон (чорқирра) том; чодирнинг томи; ~**ая колокольня** тўрт нишабли (чодирсимон) қўнғироқхона.

ШАТУН I *м, р.* -á *спец.* шатун (поршень ва двигателни бирлаштирадиган деталь).

ШАТУН II *м, р.* -á дайди (саёқ, санқи, ўйинқароқ) киши, бекорхўжа; **гуляка** ~ дайди (санқи) маншатпараст; **медведь** ~ дайди айиқ.

ШАТУНЬЯ *ж, р. мн.* -ний дайди (саёқ, санқи, ўйинқароқ) аёл.

ШАФЕР *м, мн.* -ра куёв жўра (бутхонада никоҳлаш пайтида куёв ёки келиннинг боши устида гултож тутиб турадиган киши).

ШАФЕРСК/ИИ, -ая, -ое куёв жўрага оид; куёв жўра (лик)...; ~**ие обязанности** куёв жўралик (куёв жўранинг) вазифалари.

ШАФРАН *м* 1 заъфарон, заъфар (зирavor ўсимлик); 2 шафран (олманинг бир нави).

ШАФРАНН/ЫИ, -ая, -ое 1 заъфаронга (заъфарга) оид; заъфарон (заъфар)...; ~**ый цветóк** заъфарон гули; ~**ая плантация** заъфаронзор, заъфарон плантацияси; 2 заъфарон (заъфар) қўшилган, заъфаронли, заъфарли; ~**ый пирóг** заъфаронли пирог; ~**ое тéсто** заъфаронли хамир; 3 заъфар(он)симон, заъфар(он) ранг, заъфар(он) рангидаги, тўқ сариқ; ~**ий цвет** заъфаронсимон тус (ранг), тўқ сариқ ранг; 4 шафран навига оид; шафран...; ~**ое яблоко** шафлма.

ШАФРАНОВЫИ, -ая, -ое *то же, что шафранный* 3: ~ заъфарон ранг кун ботиш (куёшнинг ботиши олдан уфқнинг тўқ сариқ рангда бўлиши).

ШАХ I *м* шоҳ, подшо(ҳ).

ШАХ II *м* шахматда: кишт, шоҳ (бирор фигура ёки дона билан рақибнинг шоҳига ҳужум қилишни ифодаловчи

сўз); **объявить** ~ кишт бермоқ, шоҳ демоқ; **вечный** ~ чексиз шоҳ, ноёнсиз кишт.

ШАХИНШАХ *м* шоҳаншоҳ.

ШАХИНШАХСКИЙ, -ая, -ое шоҳаншоҳга оид; шоҳаншоҳ...

ШАХИНЯ *ж* шоҳнинг хотини, шоҳбону, малика.

ШАХМАТИСТ *м* шахматчи; **турнир** ~ов шахматчилар турнири (мусобақаси).

ШАХМАТИСТКА *ж, р. мн.* -ток шахматчи аёл.

ШАХМАТН/ЫИ, -ая, -ое 1 шахматга оид; шахмат...; ~**ая доска** шахмат тахтаси; ~**ые фигуры** шахмат доналари; ~**ый турнир** шахмат турнири (мусобақаси); ~**ые часы** шахмат соати (шахмат мусобақаларида фойдаланиладиган соат); 2 шахмат усулида(ги), шахматсимоқ, шахматга ўхшаган; в ~ом **порядке** шахмат усулида; ~**ый посев** шахмат усулида экиш; шахматсимоқ экиш; ~**ая скáтерть** шахматсимоқ (гули бор) дастурхон.

ШАХМАТЫ *мн.* шахмат; **играть в** ~ шахмат ўйнамоқ; **купить** ~ шахмат сотиб олмоқ; **расстáвить** ~ шахмат доналарини термоқ (жойлаштирмоқ).

ШАХСКИЙ, -ая, -ое шоҳга (подшоҳга) оид; шоҳ (подшоҳ)...; ~ **престо́л** шоҳ (подшо) тахти; ~ **режím** шоҳ режими; подшоҳлик тузуми.

ШАХТ/А *ж* 1 шахта, кон; ~ы **Донбáсса** Донбасс шахталари; **спуститься в** ~у шахтага тушмоқ; 2 тоғ саноати (кончилик) муассасаси; **партийная организация** ~ы шахта партия ташкилоти; 3 *тех.* шахта (баъзи саноат конструкцияларида қудуқсимон бўшлиқ); ~а **турбины** турбина шахтаси; ~а **лифта** лифт шахтаси.

ШАХТЕННЫЙ, -ая, -ое шахтага оид; шахта...; ~ **двор** шахта ҳовлиси.

ШАХТЁР *м* шахтёр, кончи, шахта (кон) ишчиси; **день** ~а шахтёрлар куни.

ШАХТЁРКА *ж, р. мн.* -рок 1 шахтёр аёл; 2 шахтёр (кончи)нинг хотини; 3 шахтёрка (шахтёр кийими); **брезентовая** ~ брезент шахтёрка; **шляпа** ~ шахтёр шляпаси, шахтёр қалпоғи.

ШАХТЁРСК/ИИ, -ая, -ое шахтёр(лар)га ёки кончи(лар)га оид; шахтёр(лар)..., кончи(лар)...; ~**ая лампа** шахтёрлар лампаси; ~**ий труд** шахтёрлар (кончилар) меҳнати.

ШАХТН/ЫИ, -ая, -ое 1 шахтага (конга) оид; шахта (кон)...; ~**ый подбёмник** шахта кўтаргичи; ~**ое оборудова-ние** шахта ускуналари; 2 *тех.* шахтали (қудуқли) шахтаси (қудуғи) бор; ~**ая печь** шахтали печь; ~**ые сушилки** шахтали қуритгичлар; ♦ ~**ый ствол горн.** шахта стволи (ер юзига бевосита чиқадиган йўли бўлган ер ости кени).

ШАХТОВ/ЫИ, -ая, -ое шахтага оид; шахта...; ~**ое произ-водство** кон ишлаб чиқариши; ~**ые рабочие** шахта (кон) ишчилари.

ШАХТОСТРОИТЕЛЬ *м* шахта (кон) қурувчи.

ШАХТОУПРАВЛЕНИЕ *с* шахта (кон) бошқармаси.

ШАШЕЧНИЦА *ж* 1 шашка тахтаси; 2 шашка қутиси, шашкадон.

ШАШЕЧН/ЫИ, -ая, -ое шашкага (шашка ўйинига) оид; шашка...; ~**ый стол** шашка столи; ~**ая доска** шашка тахтаси; ~**ый турнир** шашка турнири (мусобақаси).

ШАШИСТ *м* шашкачи; **соревнования** ~ов шашкачилар мусобақаси.

ШАШИСТКА *ж, р. мн.* -сток шашкачи аёл.

ШАШК/А I *ж, р. мн.* -шек *I мн.* ~и шашка; **играть в** ~и шашка ўйнамоқ; 2 *ғўла*; 3 *спец.* шашка (қирқилган тош шаклидаги қурилиш материалли); 4 *спец.* шашка (кубиксимон портлатгич); **запáльная** ~а запалли шашка; **пироксилíновая** ~а пироксиллини шашка; **зажигáтельные** ~и ёндирувчи шашкалар; ♦ **в** ~у или ~ой (~ами) шашкасимон (шахмат доскасидек оқ ва қора катакли); **сйтец** ~ами катак гулли чит; **обби в мелкую** ~у майда катакли гулқоғоз; **дымовáя** ~а *спец.* тутун (ҳосил қиладиган) шашка.

ШАШКА II *ж* қилич.

ШАШЛЫК *м* кабоб, сихкабоб.

ШАШЛЫЧН/ЫИ, -ая, -ое 1 кабобга оид; кабоб...; ~**ая пáлочка** кабоб сихи; 2 *в знач. суц.* ~**ая ж** кабобхона.

ШАШНИ *мн. прост. неодобр.* 1 ҳйла, найранг, ҳйланайранг; **пустить в ход** ~ ҳйланайрангни ишга солмоқ; 2 жазманлик, ошиқ-маъшуклик; ўйнаш бўлиш; **заводить с**

кём-либо ~ бирор киши билан ошиқ-маъшуқлик қилмоқ (ўйнаш бўлмоқ).

ШВАБРА ж швабра, полювгич.

ШВАЛЬ ж собир. 1 увада, қақир-қуқур, майда-чўйда; 2 ярамас (қабиҳ, ифлос) одам; со всякой ~ю знаётся ҳар қандай ярамас кишилар билан ошначилик қилади.

ШВАЛЬНЯ ж, р. мн. -лен спец. уст. тикувчилик иш-хонаси.

ШВАРТОВ м мор. швартов (кемани пристанга боғлашда ишлатиладиган йўгон арқон, трос); **отдать** ~ы швартовларни ечиб юбормоқ.

ШВАРТОВАТЬ, -тую, -түешь несов. (сов. **пришвартовать** и **ошвартовать**) что мор. (швартов билан) боғлаб қўймоқ, швартовка қилмоқ; в портах **швартуют** пароходы портларда пароходларни боғлаб қўядилар.

ШВАРТОВАТЬСЯ, -түется несов. (сов. **пришвартоваться** и **ошвартоваться**) мор 1 боғлаб қўйилмоқ (швартов билан), швартовка қилинмоқ; 2 **страд.** от **швартовать**.

ШВАРТОВКА ж мор. (швартов билан) боғлаб қўйиш, швартовка қилиш; ~ **корабля** кемани (швартов билан) боғлаб қўйиш.

ШВАРТОВН/ЫЙ, -ая, -ое мор. швартовга оид; швартов...; ~ое устройство швартов тузилиши; ~ые концы швартов учлари; ~ые операции швартов (швартовка қилиш) ишлари.

ШВАРТОВ/ЫЙ, -ая, -ое мор. то же, что **швартовный**.

ШВАХ в знач. сказ. разг. 1 пачава, чатоқ, расво; **дела** у него ~ унинг ишлари чатоқ (пачава); 2 нўноқ, омил эмас; в этом деле я ~ мен бу ишда нўноқман.

ШВЕД м швед; см. шведы.

ШВЕДКА ж, р. мн. -док швед аёл; см. шведы.

ШВЕДСК/ЫЙ, -ая, -ое швед(лар)га ва Швецияга оид; швед(лар)...; ~ий язык швед тили; ~ая литература швед адабиёти; ♦ ~ая муха (мушка) хавfli галла зараркундаси; ~ие спички швед (Швеция) гугурти; ~ая стенка см. стенка.

ШВЕДЫ мн. (ед. швед м, шведка ж) шведлар, швед халқи (Швециянинг асосий аҳолисини ташкил қиладиган халқ).

ШВЕЙНИК м тикувчи; клуб ~ов тикувчилар клуби.

ШВЕЙНИЦА ж тикувчи аёл

ШВЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое тикишга оид; тикув (тикиш)...; ~ая мастерская тикув устахонаси; ~ая машина тикув машинаси; ~ая игла тикув игнаси.

ШВЕЙЦАР м швейцар, дарбон; **звонк** к ~у швейцар (дарбон)ни чақирувчи қўнғироқ.

ШВЕЙЦАРЕЦ м швейцариялик (киши); см. швейцарцы.

ШВЕЙЦАРКА ж, р. мн. -рок швейцариялик аёл; см. швейцарцы.

ШВЕЙЦАРСК/ЫЙ I, -ая, -ое швейцарияликка (швейцарияликларга ёки Швейцарияга) оид; швейцариялик (лар)...; Швейцария...; ~ая природа Швейцария табияти.

ШВЕЙЦАРСК/ЫЙ II, -ая, -ое I швейцарга (дарбонга) оид; швейцар (дарбон)...; ~ая каморка швейцар (дарбон) ҳужраси; 2 в знач. суц. ~ая ж швейцархона, дарбонхона.

ШВЕЙЦАРЦЫ мн. (ед. швейцарец м, швейцарка ж) швейцарияликлар (Швейцария аҳолиси).

ШВЕЛЛЕР м тех. швеллер (кесими «П»симон металл — қурилиш материал).

ШВЕЛЛЕРН/ЫЙ, -ая, -ое тех. швеллерга оид; швеллербоп, швеллер...; ~ая балка швеллер балка; ~ое железó швеллербоп темир.

ШВЕЦ м, р. -а́ уст. 1 тикувчи, машиначи; 2 этикдўз (Украинада); ♦ и ~, и жнец, и в дуду игрец **посл.** ҳам тикувчи, ҳам ўроқчи, ҳам сурнайчи (ҳамма иш қўлидан келади ёки ҳамма ишни ўзи қилишга мажбур маъносидан).

ШВЕЯ ж тикувчи аёл; ~-мотористка тикувчи-мотористка.

ШВОРЕНЬ м см. шкворень.

ШВЫРКОВ/ЫЙ, -ая, -ое спец. калта кесилган, печкада қилишга мосланган; ~ые дрова тараша, калта-калта (кесилган) ўтин.

ШВЫРНУТЬ сов. и однокр. от **швырять**.

ШВЫРОК м, р. -ркá I по гл. **швырять**, **швырнуть** разг.

силташ, силкитиш; иргитиб ташлаш, отиб (улоқтириб) юбориш; 2 **собир. спец.** тараша, майда (калта) ўтин; 3 **спец.** швирка (отиш машқи маҳалида ҳаракатланадиган нишон); **упражняться** в стрельбе на швырках швиркага отишни машқ қилмоқ.

ШВЫРЯНИЕ с по гл. **швырять**, **швыряться** иргитиш, итқитиш, улоқтириш, отиш, отиб (иргитиб, улоқтириб, итқитиб) юбориш.

ШВЫРЯТЬ несов. (сов. **швырнуть**) кого-что, чем I разг. иргитмоқ, итқитмоқ, улоқтирмоқ, отмоқ, отиб (иргитиб, улоқтириб, итқитиб) ташламоқ, отиб урмоқ; ~ть камни (или камнями) в кого бировга тошлар отмоқ; тошларни отиб улоқтирмоқ; **ветер** ~л снег в окна шамол қорни деразаларга урарди; 2 **безл.** каловланмоқ, гандиракламоқ, чайқалмоқ; гандираклатмоқ, чайқалтирмоқ; **пьяного** ~ло в стороны маст киши у ёқдан бу ёққа чайқалиб (каловланиб) борарди; **лодку** ~ло и **раскачивало** (тулқини) қайиқни қаттиқ чайқалтирар ва тебратарди, қайиқ қаттиқ чайқалар ва тебранарди; 3 **безл. разг.** жойдан-жойга кўчирмоқ, дарбадар қилмоқ; жойдан жойга кўчмоқ, кўчиб юрмоқ, дарбадар бўлмоқ, санқиб юрмоқ; ~ло его из города в город (хаёт) уни шаҳарма-шаҳар кўчиб юришга мажбур қиларди; у шаҳарма-шаҳар кўчиб (дарбадар бўлиб) юрарди; ♦ ~ть деньги (деньгами) пулни кўкка совермоқ, пулни беҳуда сарф қилмоқ; ~ть деньги на ветер пулни кўкка совермоқ; нероф қилмоқ; сувга оқизмоқ.

ШВЫРЯТЬСЯ несов. I **чем разг.** отмоқ, иргитмоқ; (бир-бирнга) отишмоқ, иргитишмоқ; ~ камнями тош иргитмоқ, тош отишмоқ; 2 **перен. кем-чем разг.** кадрламаслик, кадрга етмаслик; ~ людьми (кадрами) кишиларни (кадрларни) кадрламаслик; кишиларнинг (кадрларнинг) кадрга етмаслик; 3 **страд.** от **швырять**; ♦ ~ деньгами то же, что **швырять** деньги см. **швырять**.

ШЕВЕЛЕНИЕ с қимирлаш, шитирлаш; силкиш, қимирлатиш, шитирлатиш, силкитиш, тебратиш.

ШЕВЕЛИТЬ, -елю, -елишь, -елит несов. I что қимирлатмоқ, силкитмоқ, тебратмоқ; титмоқ; **ветер** ~л верхушки деревьев шамол дарахтларнинг учларини тебратарди (титкилар эди); 2 **чем бир** оз қимирлатмоқ, қимирлатиб қўймоқ; ~ть губами лабни сал қимирлатмоқ; ~ть плечом елкани сал қимирлатмоқ (учириб қўймоқ); 3 **перен. разг.** қўзгатмоқ, уйғотмоқ; 4 что с.-х. (қуришти учун) ағдармоқ, титкиламоқ; ~ть сено (ёйилган) пичани ағдармоқ; ♦ ~ть мозгами шутил. мяни (ақл, калла, фаҳм-фаросатни) ишлатмоқ.

ШЕВЕЛИТЬСЯ, -елюсь, -елишься, -елитесь несов. (сов. **шевелнуться** и **пошевелиться**) I қимирламоқ, тебранмоқ; жойдан жилмоқ; **листья** ~ются барглр қимирлапти (тебранапти); **сидеть, не ~ясь** қимирламай (тебранамай) ўтирмоқ; **губы** его беззвучно ~ились унинг лаблари жимгина (секингина) қимирлади; 2 **перен. разг.** уйғонмоқ, қўзғалмоқ, ҳаракатга келмоқ; **рынок** в это время обыкновенно только что начинал ~иться (Гоголь) Одатда бу вақтда бозорда эндигина ҳаракат бошланар эди; 3 **перен.** пайдо бўлмоқ, туғилмоқ, жонланмоқ; **гимирламоқ**; ~йтса надежда умид уйғонмоқда (пайдо бўлмоқда); ~йтса сомнения шубҳа (гумон)лар туғилмоқда; 4 **разг. уст.** норози (хаф) бўлмоқ, ачиқланмоқ, газабланмоқ; 5 **пов. ~ись!** (~итесь!) **разг.** қани, қимирла (нг)!, қўзғал (инг)!, бўл (инглар)!, тезроқ!; ~ись, ребята, надо скорее кончат работу қани, болалар, тез-тез қимирланглар (бўлинглар), ишни тезроқ тугатишимиз керак; ♦ ~йтся деньги (или капитал) у кого уст. прост. пул бор (қўл).

ШЕВЕЛНУТЬ сов. и однокр. от **шевелить**; ♦ **бровью** не ~ мултоқ бепарво бўлмоқ, қиё боқмаслик, қарамаслик; **пальцем** не ~ см. **палец**.

ШЕВЕЛНУТЬСЯ сов. и однокр. от **шевелиться** 1, 2, 3. **ШЕВЕЛЮРА** ж қуюқ соч, саватсоч; **пьяная** ~ қуюқ (ҳурлайган) соч, саватсоч.

ШЕВИОТ м швиот (жун газлама); **костюм** из ~а швиот (швиотдан тикилган) костюм.

ШЕВИОТОВЫЙ, -ая, -ое шевнотга оид; шевнот...; ~ костюм швиот костюм.

ШЕВРО с нескл. шевро, шаброн (эчки терисидан тайёрланган юмшоқ чарм).

ШЕВРОВА/ЫЙ, -ая, -ое шеврога (шабронга) оид; шевро...: шевродан (шаброндан) тайёрланган (қилинган, тикилган); ~ая **кожа** шевро тери; ~ые **ботинки** шевро (шевродан тикилган) ботинка, шаброн ботинка.

ШЕВРОН м 1 шеврон (муддатидан ортқ ҳарбий хизматни давом эттирадиган ҳарбийларнинг енгига тақилдиган уқа; 2 жангда ярадор бўлганликни кўрсатадиган, кўкракнинг ўнг томонига тақилдиган уқа); **золотые** ~ы олтин шевронлар; ~ за ранение ярадор бўлганликни кўрсатувчи уқа.

ШЕДЕВР м *книжн.* шоҳ (дурдона) асар; ~ы **русской литературы** рус адабиётининг шоҳ (дурдона) асарлари; **симфонические** ~ы Бетховена Бетховеннинг дурдона симфоник асарлари.

ШЕЗЛОНГ м шезлонг (енгил креслонинг бир тури); **садовый** ~ бог шезлонги; **парусиновый** ~ парусина шезлонги.

ШЕЙК м шейк (тезкор рақснинг бир тури).

ШЕЙКА ж, р. мн. **шек** 1 *уменьш.-ласк.* от **шея**; бўйинча, кичик (нозик) бўйин; 2 бўғиз, бўйин; ~ **кувшина** кўзанинг бўғзи (бўйни); ~ **зуба** тиш бўғзи; ~ **позвонка** умуртқа бўйни; 3 қисқичбақанинг дум қисми.

ШЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **шея** бўйинга оид; бўйин...; ~ые **позвонки** бўйин умуртқалари; ~ый **платок** бўйинрўмол, бўйинбоғ (шарф).

ШЕЙХ м шайх (1 араб мамлакатларида: оқсоқол, жамоа ёки қабиланинг бошлиғи; 2 олий мусулмон руҳонийларининг вакили, илоҳиёт олими).

ШЕЛЕСТ м шитирлаш, шилдираш, шитир-шитир (қилиш); шалдираш; ~ **листья** барглارнинг шитирлаши; ~ **страниц** саҳифаларнинг шитир-шитири; ~ **шелкового платья** шойи кўйлакнинг шалдираши (шовуллаши).

ШЕЛЕСТЕНИЕ с по гл. **шелестеть**; ~ **страниц** саҳифаларнинг шитирлаши, шитир-шитир қилиши; ~ **листья** баргларнинг шитир-шитир қилиши.

ШЕЛЕСТ/ЕТЬ, -шь 1 *несов.* шитирламоқ, шилдирамоқ, шитир-шитир қилмоқ, шалдирамоқ; **под ногами** ~йт **сухие листья** оёқ остида қуруқ барглар шитирлайди; **ветер** ~йт **листьями** шамол барглари шитирлатмоқда.

ШЕЛК м, р. -а (-у) *предл.* в **шелку** и в **шёлке**, мн. **шелка**, р. -ов 1 ипак; пилла; ~сырец хом ипак; **Түтовье гусеницы** гқали ~ (А. Н. Толстой) Ипак қуртлари пилла ўрашар эди; 2 ипак (пилла толасидан эшилган ип); 3 шойи; **натуральный** ~ табиий шойи; **вискозный** ~ вискоз (сунъий) шойи; 4 мн. **шелка** шойи (ипак) кийим; **ходить в шелках** шойи кийим кийиб юрмоқ; **одеться в шелка** шойи кийим кийиб олмоқ; 5 *перен.* чего ипакдек майин нарса ҳақида, ипак...; ~ **волос** сочининг майинлиги; ипак(дек майин) соч; ~ **травы** ўтнинг (алафининг) майинлиги, ипаклиги; ♦ **в долгу** как в **шёлку** *шутл. погов.* қарзга ботган, бўғизгача қарз, итга суяк, мушукка без (қарздор).

ШЕЛКОВИНА ж ипак толаси, бир тола ипак.

ШЕЛКОВИНКА ж, р. мн. -нок ипак, бир қатим ипак.

ШЕЛКОВИСТОСТЬ ж ипакдек майинлик; ~ **волос** сочининг ипакдек майинлиги.

ШЕЛКОВИСТ/ЫЙ, -ая, -ое ипакдек майин, ипаксимон, ипакка ўхшаган, ипак (шойи)...; ~ые **волосы** ипакдек сочлар; ~ая **травя** ипаксимон ўт, ипакдек майин ўт; ~ая **бумага** шойи қоғоз.

ШЕЛКОВИЦ/А ж тут дарахти, тут; **посадить** ~у тут дарахти ўтқазмоқ (экмоқ).

ШЕЛКОВИЧ/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от **шелковица** ипакка (пиллага, тутга) оид; тут (ипак, пилла)...; ~ые **кочны** ипак пиллалар; ~ые **насаждения** тут кўчатлари; ♦ ~ый **червь** ипак қурти; ~ое **дерево** тут (дарахти).

ШЕЛКОВОД м ипакчи, пиллачи.

ШЕЛКОВОДСТВО с ипакчилик, пиллачилик; қурт тутиш (боқиш)

ШЕЛКОВОДЧЕСК/ЫЙ, -ая, -ое пиллачиликка (ипакчиликка) оид; ипакчилик (пиллачилик) билан шугулланадиган, пиллачилик (ипакчилик)...; ~ый **район** пиллачилик райони; ~ие **колхозы** пиллачилик колхозлари.

ШЕЛКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от **шёлк** 1, 2: ипакка (шойига, пиллага) оид, ипак..., шойи...; ~ое **волокно** ипак тола, ипак толаси; ~ая **нить** ипак, шойи ип; 2 ипакчилик-

ка оид; ипакчилик...; ~ая **промышленность** ипакчилик саноати; ~ая **фабрика** ипакчилик фабрикаси; 3 ипакдан (шойидан) қилинган (тайёрланган, тикилган)...; ~ое **платье** шойи кўйлак; ~ый **отрез** бир кийимлик шойи, 4...; *разг.* ипаксимон, ипакка ўхшаган, ипаклик, ипак(дек майин) шойи; ~ая **травя** ипаксимон ўт, ипакдек майин ўт, ипак(дек майин) шойи; 5 *перен. разг.* мўмин, қобил, ипакдек мўминлик, ипакдек стал ~ым (как ~ый) бола мўмин (ипакдек мўминлик) бўлиб қолди.

ШЕЛКОКРУЧЕНИЕ с ипак йигириш.

ШЕЛКОМОТАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое пиллакашликка (пилла тортишга) оид; пиллакашлик (пилла тортиш)...; ~ая **фабрика** пиллакашлик фабрикаси.

ШЕЛКОМОТАЛЬНЯ ж, р. мн. -лен пиллакашлик корхонаси.

ШЕЛКОМОТАНИЕ с спец. пилла тортиш; пиллакашлик (пилладан ипак олиш).

ШЕЛКООБРАБАТЫВАЮЩ/ЫЙ, -ая, -ее ипак ишлашга оид; ипак ишлаш...; ~ая **промышленность** ипак ишлаш саноати.

ШЕЛКОПРЯД м 1 ипак қурти; **түтовий** ~ тут ипак қурти; 2 дарахтларга зарар келтирадиган баъзи капалакларнинг номи; **сосновый** ~ қарағай ипак қурти; **кедровый** ~ кедр ипак қурти.

ШЕЛКОПРЯДЕНИЕ с ипак йигириш.

ШЕЛКОПРЯДИЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое ипак йигиришга оид; ипак йигирадиган, ипак йигириш (йигирув)...; ~ые **машины** ипак йигирадиган машиналар; ~ая **фабрика** ипак йигириш фабрикаси.

ШЕЛКОПРЯДИЛЬНЯ ж, р. мн. -лен ипак йигириш корхонаси.

ШЕЛКОТКАН/ЫЙ, -ая, -ое ипакдан тўқилган, ипак билан нақшланган; ~ое **знамя** ипак билан нақшланган байроқ.

ШЕЛКОТКАЦК/ЫЙ, -ая, -ое шойи тўқишга оид; шойи тўқийдиган, шойи (шойи тўқиш)...; ~ая **фабрика** шойи (тўқиш) фабрикаси; ~ое **производство** шойи ишлаб чиқариш (шойи тўқиш) корхонаси.

ШЕЛКОТКАЧЕСТВО с шойи тўқиш.

ШЕЛЛАК м шеллак (лок, сурғуч, пластмасса кабилар ишлаб чиқаришда ишлатиладиган табиий смола).

ШЕЛЛАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое шеллакка оид; шеллак...; ~ый **раствор** шеллак эритмаси.

ШЕЛОМ м *уст. то же, что шлем* 1.

ШЕЛОХНУТЬ, -нү, -несь *сов.* 1 сал (сал-пал) қимирлатмоқ, қўзғатмоқ, сал (сал-пал) қимирлатиб ёки қўзғатиб қўймоқ; **ветерок** ~л **листву** шабада барглари сал қимирлатиб қўярди.

ШЕЛОХНУТЬСЯ, -нүсь, -несься *сов.* 1 сал-пал қимирламоқ, қўзғалмоқ, сал (сал-пал) қимирлаб қўймоқ, сал (бир оз) ҳаракатга келмоқ, сал (сал-пал) қўзғалмоқ, қилт (қимир) этмоқ; **ни один листок** не ~ется биронта ҳам барг қимирламайди; 2 қимирламоқ, жилмоқ, ҳаракат қилмоқ; бирор аъсосини қимирлатмоқ; **стой и не ~ись!** тўхта, қимирлама!

ШЕЛУДИВЕТЬ *несов. прост.* қўтир (қичима) бўлмоқ, қасмоқ боғламоқ, қирчанги бўлиб қолмоқ.

ШЕЛУДИВ/ЫЙ, -ая, -ое *прост.* қўтир, қўтирлаб кетган, қасмоқ боғлаган, қирчанги; ~ый **пёс** қўтир ит; ~ая **кошка** қўтир мушук.

ШЕЛУХ/А ж 1 қобиқ, пўчоқ, пўст, қиниқ, турп, шулка; **картофельная** ~а картошка пўчоғи; ~а **подсолнуха** кунгабоқар (семичка) пўчоғи; 2 *перен.* кераксиз (бекорчи, бемаъни) нарса; **отбросить** ~у кераксизини ташлаб юбормоқ; ~а **случайных впечатлений** бемаъни тасодифий хотиралар.

ШЕЛУШЕНИЕ с 1 по гл. **шелушить** оқлаш, арчиш, тозалаш, пўстини олиш; ~ **гороха** нўхатни оқлаш; ~ **зерна** донни тозалаш (оқлаш); 2 по гл. **шелушиться** пўст ташлаш, пўсти тушиш, шўралаш; ~ **кожи** при **скарлатине** скарлатина билан оғриганда тери пўстининг тушиши, терининг шўралаши.

ШЕЛУШИТЬ *несов.* что 1 оқламоқ, тозаламоқ, арчмоқ, пўстини тозаламоқ; ~ **зерна** донни оқламоқ; 2 пўстини ташлатмоқ (туширмоқ), шўраламоқ; ~ **кожу** терини шўраламоқ.

ШЕЛУШИ/ТЬСЯ, -йтса *несов.* 1 пўст ташламоқ, пўсти тушмоқ, шўраламоқ; *кожа* ~тса тери шўралайтти; *нос* ~тса бурун шўралайтти; 2 туламоқ, кўчиб кета бошламоқ, кўчмоқ; *штукатурка* ~тса и отпадаёт сувоқ тулаб тушиб кетяпти; 3 *страд.* от шелушиться 1.

ШЕЛЪМА *ж* и *м прост.* 1 эпчил (олғир, учар) одам; айёр, алдоқчи; 2 муттаҳам (қаллоб, пасткаш) одам; *ах ты, ~!* ўх, сен, муттаҳам!, 3 зап, хўп, хўпам, жудаям; *красив, ~* зап чиройли-да; *хорошá, ~!* хўпам яхши-да!

ШЕЛЪМЕЦ *м прост.* то же, что шельма.

ШЕЛЪМОВАНИЕ с 1 бадном қилиш, номини булғаш; 2 *ист.* шельмалаш (Россияда: 18-асрда дворянларни шармандаларча жазолаш усули).

ШЕЛЪМОВАТЪЙИ, -ая, -ое *прост.* айёрроқ, муттаҳамроқ, қаллоброқ; айёр, алдоқчи, қаллоб, муттаҳам; ~ый *слугá* айёр (ёки қаллоброқ) хизматкор; ~ый вид айёрроқ қиёфа; ~ые *глазá* айёр кўзлар.

ШЕЛЪМОВАТЬ, -мўю, -мўешь *несов. (сов. ошельмовать)* кого-что 1 *разг.* бадном қилмоқ, номини булғамоқ; ~честного человека пок (ҳалол) одамни бадном қилмоқ; 2 *ист.* шельмаламоқ; *см.* шельмование 2.

ШЕЛЪМОВСК/ОЙ, -ая, -бе *прост.* айёрона, муғомбирлик билан (муғомбирларча) қилинган; айёр, қув; ~бй вид айёрона қиёфа; ~ая *улыбка* айёрона (муғомбирона) жилмайиш.

ШЕЛЪМОВСТВО с *разг.* 1 айёрлик, алдоқчилик, қувлик, муғомбирлик; 2 қаллоблик, товламачилик, муттаҳамлик. **ШЕМАЯ** *ж* хонбалиқ, мойбалиқ, жумурбалиқ, шемая.

ШЕМЯКИН: ~ суд *разг.* Шемяканинг суди, ёнбосувчи (адолатсиз) суд.

ШЕНКЕЛЪ *м, мн.* -ля *спец.* шенкель, оёқ (отлиқ одам оёғининг тиззасидан товонигача бўлган қисми); *дать шенкеля* (отни) оёқ билан ниқтамоқ.

ШЕПЕЛЯВИТЬ, -влю, -вишь *несов.* «с» товуши ўрнига «ш», «з» ўрнига «ж» талаффуз қилмоқ, ш(ж)лаб гапирмоқ.

ШЕПЕЛЯВОСТЬ *ж* «с» товуши ўрнига «ш», «з» ўрнига «ж» айтиш.

ШЕПЕЛЯВЪЙИ, -ая, -ое «с» товуши ўрнига «ш», «з» ўрнига «ж» айтадиган, ш(ж)лаб гапирадиган; ~ая *речь* ш(ж)лаб гапириш (сизгирувчи товушларни бузиб талаффуз қилиш).

ШЕПНУТЬ *сов.* и *однокр. см.* шептать 1, 2, 3.

ШЕПОТ *м* 1 шивирлаш, пичирлаш, пичир-пичир (шивир-шивир) гап; *говорить ~ом* шивирлаб (пичирлаб) гапирмоқ; 2 *перен. поэт.* шилдираш, шитирлаш; шилдир-шилдир, шитир-шитир; ~ветра шамолнинг шитир-шитири; *тихий ~ воды* сувнинг оҳиста шилдираши; ~ручьё сойнинг шилдир-шилдири; 3 *разг.* миш-миш (гап), яширинча тарқалдиган овоза.

ШЕПОТОК *м, р.* -тка *разг.* уменъш. от шёпот.

ШЕПОТОМ *нареч.* пичирлаб, шивирлаб, шивир-шивир (пичир-пичир) қилиб; *говорить ~* пичирлаб гапирмоқ.

ШЕПТАЛА *ж* *собир. уст.* туршак; ўрик-қоқи, шафтоли қоқи.

ШЕПТА/ТЬ, шепчú, шепчешь *несов. (сов. шепнуть)* 1 пичирламоқ, шивирламоқ; пичирлашмоқ, шивирлашмоқ; пичир-пичир (шивир-шивир) қилиб гапиршмоқ; ~с *соседкой* қўшни хотин билан пичирлашмоқ; 2 *перен. поэт.* шилдирамоқ, шитирламоқ, шитир-шитир (шилдир-шилдир) қилмоқ; шивирламоқ, шивирлашмоқ; *тихо шепчутся берёзы* оқ қайинлар оҳиста шивирлашади (шитир-шитир қилади); 3 яши-

риқча гийбат гаплар (миш-мишлар) тарқатиш билан шуғулланмоқ.

ШЕПТУН *м разг.* 1 шивирловчи, пичир-пичир (шивир-шивир) қилиб гапиршувчи; 2 миш-мишчи, гийбатчи, бўлмағур гаплар тарқатувчи; 3 *уст.* эмчи, дам солувчи, суф-куфчи.

ШЕПТУНЬЯ *ж, р. мн.* -ний 1 шивирлайдиган (пичир-пичир қилиб гапирадиган) аёл; 2 миш-мишчи (гийбатчи, бўлмағур гаплар тарқатадиган) аёл; 3 эмчи (дам солувчи, суф-куфчи) аёл.

ШЕРБЕТ *м* 1 шарбат (мева сувидан ёки ширасидан тайёрланган ичимлик); 2 мева, кофе ёки шоколад қўшиб тайёрланган ҳовла; 3 туйилган ёнғоқ қўшилган сутли помадка, ширинлик.

ШЕРЕНГ/А *ж* 1 *воен.* шеренга, ёнма-ён, қатор; *в две ~и становись!* икки қатор бўлиб саflan!; 2 *чего* саф, қатор; ~а *автомашин* автомашиналар қатори; ♦ *быть (или находиться, стоять) в одной ~е с кем* 1) бир сафда (қаторда) бўлмоқ; 2) бирор ишда бирга иштирок этмоқ.

ШЕРЕНГОВЪЙИ, -ая, -ое шеренгага оид; шеренга...; ~ое *построение* шеренга (ёнма-ён) қилиб сафлаш; ёнма-ён қатор бўлиб саflanиш.

ШЕРИФ *1 м* шериф (Англия, Ирландия ва АҚШда: маъмурий амалдор ҳамда айрим суд ишларини олиб боровчи шахс).

ШЕРИФ *2 м* шариф, сайид (мусулмон мамлакатларида: пайғамбар авлоди саналдиган шахс).

ШЕРОХОВАТОСЪ *ж* 1 ғадир-будурлик, силлиқмаслик (силлиқ эмаслик); ~ь *доски* тахтанинг ғадир-будурлиги; ~ь *кожи* терининг силлиқмаслиги; 2 *нотекислик*, ғадир-будурлик, ўнқир-чўнқирлик; 3 *перен.* ғализлик, дағаллик; ~ь *стиля* услубнинг ғализлиги; 4 *мн.* ~и *перен.* бир оз келишмовчилик, кўнгилисизлик, нохушлик, тушунмовчилик, нуқсон; *сгладить ~и в отношениях друзей* дўстлар ўртасидаги нохушликларни бартараф қилмоқ.

ШЕРОХОВАТЪЙИ, -ая, -ое 1 ғадир-будур, силлиқмас (силлиқ эмас); ~ый *пол* ғадир-будур пол; ~ая *бумага* ғадир-будур қоғоз; 2 *перен.* ғализ, дағал; ~ые *стихи* ғализ шеърлар; ~ая *речь* дағал нутқ; ~ый *стиль* ғализ услуб.

ШЕРСТЕЗАГОТОВКИ *мн. (ед. шерстезаготовкa ж)* жун тайёрлаш, жун етказиб бериш.

ШЕРСТЕОБРАБАТЫВАЮЩЪЙИ, -ая, -ее жун ишлашга оид; жунга ишлов берадиган, жун ишлаш...; ~ая *промышленность* жун ишлаш саноати; ~ие *предприятия* жун ишлашчи корхоналар.

ШЕРСТИНА *ж разг.* то же, что шерстинка.

ШЕРСТИНКА *ж, р. мн.* -нок 1 жун толаси; 2 қил.

ШЕРСТИСТЪЙИ, -ая, -ое 1 сержун, жун қалин, қалин жунли; ~ые *овцы* сержун қўйлар; 2 *бот.* туклар билан қопланган, сертук, тукдор; ~ые *растения* сертук (тукдор) ўсимликлар; 3 мўйнали, патли, пахмоқ; сертук, сержун; ~ые *перчатки* сертук (пахмоқ) қўлқоп; ~ая *ткань* сертук (пахмоқ) мато.

ШЕРСТИ/ТЬ, -йт *несов.* 1 туклари санчилмоқ, суқилмоқ, қичиштирмоқ; *мохнатая ткань неприятно ~ла* пахмоқ мато (туклари) ёқимсиз санчилар (қичиштирар) эди; 2 *перен. разг.* қаттиқ койнмоқ, танбёх бермоқ, таъзирини бермоқ; *гашига (жигиға) тегмоқ; егб ~ли на собрании* уни мажлисда роса койишди.

ШЕРСТКА *ж* *уменьш.-ласк.* от шерсть 1 *разг.* қисқа жун, тук; тукча.

ШЕРСТОСТЬ *ж с.-х.* сержунлик, жундорлик; *повышение ~и овёц* қўйларнинг жундорлигини ошириш; қўйларда жундорлиқнинг ошиши.

ШЕРСТНЪЙИ, -ая, -ое 1 жунга оид; жунли; жун...; ~ый *покров* жун қатлами, жунли қатлам; ~ая *продукция* жун маҳсулоти; 2 *с.-х.* жундор, сержун; ~ые *порбды* *коз* эчкиларнинг сержун зоти; ~ая *овца* сержун қўй.

ШЕРСТОБИТ *м* жун савайдиган (титувчи) косиб.

ШЕРСТОБИТЪЙИ, -ая, -ое жун савашга (титишга) оид; жун савайдиган (титадиган), жун саваш (титиш)...; ~ *пробысел* жун саваш иши (касиби); ~ *станок* жун титадиган дастгоҳ, жунтикчи, жунсавагич.

ШЕРСТОБОЙ *м обл.* то же, что шерстобит.

ШЕРСТОБОЙКА *ж, р. мн.* -ббек 1 жунсавагич; жун савайдиган (титадиган) асбоб; 2 *то же, что шерстобойня.*

ШЕРСТОБОЙНЫЙ, -ая, -ое *то же, что шерстобойный.*

ШЕРСТОБОЙНЯ *ж, р. мн.* -ббен жун саваш (титиш) корхонаси; жун савайдиган (титадиган) корхона.

ШЕРСТОКРЫЛЫ *мн.* (*ед. шерстокрыл м*) *зоол.* жунқанотлилар (тропик ўрмонларда яшовчи кўршапалаксимон махлуқлар).

ШЕРСТОМОЕЧНЫЙ, -ая, -ое жун ювишга оид; жун ювадиган, жун ювиш...; ~ая **фабрика** жун ювиш фабрикаси; ~ые **машины** жун ювиш машиналари, жунювгичлар.

ШЕРСТОМОЙКА *ж, р. мн.* -мбек 1 *то же, что шерстомойня;* 2 жунювгич, жун ювадиган машина.

ШЕРСТОМОЙНЫЙ, -ая, -ое *то же, что шерстомбечный.*

ШЕРСТОМОЙНЯ *ж, р. мн.* -мбен жун ювиш корхонаси, жун ювадиган корхона.

ШЕРСТОПРЕДЕНИЕ *с* жун йигириш.

ШЕРСТОПРЯДИЛЬНЫЙ, -ая, -ое жун йигиришга оид; жун йигирадиган, жун йигириш...; ~ая **фабрика** жун йигириш фабрикаси.

ШЕРСТОПРЯДИЛЬНЯ *ж, р. мн.* -лен жун йигириш корхонаси.

ШЕРСТОТКАЦКИЙ, -ая, -ое жун газлама тўқишга оид; жун(дан) газлама тўқийдиган, жун газлама тўқиш...; ~ая **фабрика** жун газлама тўқиш фабрикаси.

ШЕРСТОТКАЧЕСТВО *с* жун(дан) газлама тўқиш.

ШЕРСТОТРЕПАЛЬНЫЙ, -ая, -ое жун титишга оид; жун титадиган, жун титиш...

ШЕРСТОЧЕСАЛКА *ж, р. мн.* -лок жун титиш корхонаси; жун титиш машинаси, жунтитгич.

ШЕРСТОЧЕСАЛЬНЫЙ, -ая, -ое жун титишга оид; жун титадиган, жун титиш...; ~ая **машина** жун титиш машинаси, жунтитгич.

ШЕРСТЬ *ж* 1 жун, юнг; **верблюжья** ~ь туя жуни; 2 жун ип; **моток** ~и жун ипи ўрами; **клубок** **красной** ~и қизил жун ип коптоги; 3 шерсть, жун газлама; **юбка** из ~и жун газламадан тикилган юбка; **глядеть** **против** ~и *с м.* **глядеть.**

ШЕРСТЯНИК *м* жунчи, жун саноати ишчиси.

ШЕРСТЯНКА *ж* шерстсимон ип газлама (кўриниши шерста ўхшаган ип газлама).

ШЕРСТЯН/ОЙ, -ая, -бе 1 жунга (юнгга) оид; жун (*юнг*)...; ~ой **покров** **животных** ҳайвонларнинг жуни (жун қопламаси); ~бе **волокно** жун тола(си); ~ая **пряжа** жун калаваси; ~ая **ткань** жун газлама; 2 жунга ишлов бериш ва ундан турли буюмлар тайёрлашга оид; жунга ишлов берадиган, жундан турли буюмлар ясайдиган; жуни қайта ишлаш...; ~ая **промышленность** жуни қайта ишлаш саноати; ~ая **фабрика** жундан турли буюмлар ясаш (тўқиш) фабрикаси; 3 жундан тикилган (қилинган, тайёрланган), жун...; ~ой **свитер** жун свитер; ~бе **платье** жун кўйлак, жундан тижилган кўйлак.

ШЕРХЕБЕЛЬ *м* шерхебель (ранданинг бир тури).

ШЕРШАВЕТЬ, -еет *несов.* ғади́р-буду́р (ғуду́р-буду́р) буниб қолмоқ; дағаллашмоқ, қуруқшаб кетмоқ; **руки** ~ют от **холода** совуқдан қўллар дағаллашиб (ғуду́р-буду́р бўлиб) қолади; от **зно́я** **кубы** ~ют иссиқдан лаблар қуруқшаб кетади.

ШЕРШАВИТЬ, -влю, -вишь *несов. разг. что* ғади́р-буду́р (ғуду́р-буду́р) қилмоқ, дағаллаштирмоқ, қуруқшатиб юбормоқ.

ШЕРШАВИТЬСЯ, -ится *несов. разг. 1 то же, что шершаветь;* 2 *страд.* от шершавить.

ШЕРШАВОСТЬ *ж* ғади́р-буду́рлик, ғуду́р-буду́рлик, дағалли..., қуруқшаганлик; ~ **ладони** кафтнинг ғуду́р-буду́рлиги.

ШЕРШАВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 ғади́р-буду́р, ғуду́р-буду́р, дағал; қуруқшаган; ~ые **руки** ғуду́р-буду́р (дағал) қўллар; ~ая **кожа** дағал (ғуду́р-буду́р) тери; ~ая **доска** ғади́р-буду́р тахта; ~ое **одеяло** дағал адёл; 2 *разг.* пахмоқ, бароқ, жуни ўсган; ~ые **собаки** бароқ итлар; ~ые **овцы** пахмоқ (жуни ўсган) қўйлар.

ШЕРШЕНЬ *м, р.* -шня қовоғари, қизил ари.

ШЕРШНЕВ/ОЙ, -ая, -бе қовоғарига (қизил арига) оид; қовоғари (қизил ари)...; ~бе **гнездо** қовоғари(нинг) уяси.

ШЕСТ *м* 1 хода; узун таёқ; ~ для **флага** байроқ ходаси (таёғи); **старик** **шестом** **мерил** **глубину** **колодца** **чол** узун таёқ билан қудуқнинг чуқурлигини ўлчади; 2 **лангарчўи**; ~ **канатоходца** дорбоз лангарчўни; **прыжки** с **шестом** лангарчўи билан сакраш.

ШЕСТЬВЕ *с* 1 юриш, тантанали юриш, намойиш; **Первомайское** ~ Биринчи май намойиши; 2 намойишчилар, юриш (намойиш) қатнашчилари; ~ **двинулось** к площади юриш қатнашчилари (намойишчилар) майдонга қараб юра бошлади; 3 *перен.* **чего** олға юриш, тараққий қилиш, ривожланиш, тараққийёт; **триумфальное** ~ **сил демократии** и **социализма** демократия ва социализм кучларининг зафар билан олға юриши.

ШЕСТОВАТЬ *несов. книжн.* тантанавор (виқор билан, намойишкорона) юрмоқ, намойиш қилмоқ; ~ **важно** виқор билан юрмоқ.

ШЕСТЕРЁНКА *ж, р. мн.* -нок, *то же, что шестерня* II. **ШЕСТЕРЁННЫЙ**, -ая, -ое *то же, что шестерёночный;* ~ая **коробка** **передач** шестерняли узатмалар (передачалар) қутиси.

ШЕСТЕРЁНОЧНЫЙ, -ая, -ое шестерняга оид; шестерняли, шестерня...; ~ая **передача** шестерняли узатма; ~ая **коробка** шестерня коробкаси.

ШЕСТЕРЁНЧАТЫЙ, -ая, -ое *то же, что шестерёночный;* ~привёд шестерняли юритма.

ШЕСТЕРИК *м, р.* -а 1 олти, олтилик, олтиталик (олтита бирликдан иборат нарса); ~ **пшеницы** олти пуд буғдой; **верёвка** ~ олти қават илдан эшилган арқон; **гвоздь** ~ олти дюймли мих; 2 *уст.* шестерик (аравага ёки чанага қўшилган олти от).

ШЕСТЁРК/А *ж, р. мн.* -рок 1 олти (6) рақами; **написать** ~у «олти» рақамни ёзмоқ; 2 олтилик (қарта ўйинида); **козырная** ~а олтилик кузир; 3 олти эшакли қайиқ; 4 олтов, олтовлон, олти(та); ~а **истребителей** олтига қирувчи (самолёт); қирувчи самолётларнинг олтитаси; ~а **автомашин** олтига автомашини; автомашиналардан олтитаси; 5 олти от қўшилган арава ёки чана; 6 **разг.** 6 рақамли (олтинчи) турли транспорт воситаси; **он** **приехал** на ~е у олтинчида (мас., 6-трамвайда) келди; 7 *уст. прост.* югурдак, малай.

ШЕРСТЕРН/ОЙ, -ая, -бе *разг.* олти марта (қарра, ҳисса) кўп ёки узун; ~бе **количество** олти марта кўп миқдор; **рельсы** ~ой **длины** олти марта узун рельслар.

ШЕСТЕРНЯ I *ж, р. мн.* -ёй *разг. то же, что шестёрка* 5.

ШЕСТЕРНЯ II *ж, р. мн.* -рён шестерня, тишли ғилдирак.

ШЕСТЕРО *числит. собир., р.* -ых олти, олтов, олтовлон, олтига, олти киши ёки нарса; ~ **братьев** олти (олтов) ака-ука; **их** **было** ~ улар олтовлон (олти киши) эди; ~ **гребцов** олтига эшакчи; ~ **суток** (олти) сутка; ~ **ножниц** олтига қайчи; **за шестерых** **работать** олти киши учун (олти кишининг ўрнига) ишламоқ.

ШЕСТИВЕСЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое олти эшакли; ~ая **шлёпка** олти эшакли қайиқ.

ШЕСТИГРАННИК *м* олти ёқлик (олти ёқли ёки олти томонли бор нарса).

ШЕСТИГРАННЫЙ, -ая, -ое олти ёқли; ~ая **пирамида** олти ёқли пирамида.

ШЕСТИДЕСЯТИЛЕТНИЕ *с* 1 олтмиш йиллик вақт (муддат), олтмиш йил; 2 *чего* олтмиш йиллик (маросим, юбилей); **праздновать** ~ **со дня** **рождения** **профессора** профессор туғилган куннинг олтмиш йиллигини нишонламоқ.

ШЕСТИДЕСЯТИЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 олтмиш йил... олтмиш йиллик; ~ей **давности** олтмиш йил бурунги; ~и **период** олтмиш йиллик давр; 2 олтмиш яшар, олтмиш ёшли, олтмиш ёшдаги; ~ий **мужчина** олтмиш яшар киши.

ШЕСТИДЕСЯТНИК *м* *ист.* олтмишинчи йиллар арбоб (Россияда 19-асрнинг 60-йилларидаги прогрессив жамоа арбоби).

ШЕСТИДЕСЯТ/ЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* олтмишинчи, олтмишинчи номерли; ~ый **номер** олтмишинчи но-

мер; ~ые го́ды олтмишинчи йиллар; ~ая страни́ца олтмишинчи (номерли) саҳифа.

ШЕСТИДНЁВКА *ж, р. мн. -вок разг.* олти кунлик; **план рабо́ты на ближайшую** ~у яқинда бўладиган олти кунлик ишлар плавни.

ШЕСТИДНЁВНЫЙ, -ая, -ое олти кунлик..., олти кун давом этган, олти кун давомда бўладиган; олти кунга мўлжалланган; ~за́работок олти кунлик иш ҳақи; ~пу́ть олти кунлик йўл; ~запа́с продовольствия олти кунлик озиқ-овқат запаси.

ШЕСТИДЮЙМОВКА *ж, р. мн. -вок* олти дюймли замбарак.

ШЕСТИДЮЙМОВЫЙ, -ая, -ое олти дюймли.

ШЕСТИКЛАССНИК *м* олтинчи синф ўқувчиси.

ШЕСТИКЛАССНИЦА *ж* олтинчи синфда ўқийдиган қиз.

ШЕСТИКРАТН/ЫЙ, -ая, -ое олти марта ортиқ, олти баравар кўп (катта), олти ҳисса; **в ~ом разме́ре** олти баравар (оширган ҳолда).

ШЕСТИЛЕТНЕ *с* 1 олти йиллик вақт ёки муддат, олти йил; **2 чего** олти йиллик (маросим, юбилей).

ШЕСТИЛЕТН/ИЙ, -ая, -ее 1 олти йиллик..., олти йил давом этган (этадиган); олти йилга мўлжалланган; ~ий **сро́к** олти йиллик муддат; ~ая **годо́вщина** олти йиллик (байрам, маросим); **2** олти яшар, олти ёшли, олти ёшдаги; ~ий **ребе́нок** олти яшар бола.

ШЕСТИМЕСТНЫЙ, -ая, -ое олти ўринли; ~ **экипа́ж** олти ўринли экипаж.

ШЕСТИМЕСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 олти ойлик..., пайдо бўлганига ёки тунлганига олти ой бўлган; ~ый **за́ро́дыш** олти ойлик ҳомила; ~ый **ребе́нок** олти ойлик бола; **2** олти ойлик..., олти ойга мўлжалланган, олти ой давомда бўладиган; ~ая **завя́вка** олти ойлик завивка.

ШЕСТИПАЛОСТЬ *ж* олтибармоқлилиқ.

ШЕСТИПАЛЫЙ, -ая, -ое олти бармоқли, бармоғи олти.

ШЕСТИСОТЛЕТНЕ *с* 1 олти юз йиллик вақт (муддат), олти юз йил; **2 чего** олти юз йиллик (маросим, юбилей); ~ **го́рода** шаҳарнинг олти юз йиллиги.

ШЕСТИСОТЛЕТНИЙ, -ая, -ее 1 олти юз йиллик...; олти юз йил давом этган (этадиган); ~ **пери́од** олти юз йиллик давр; **2** олти юз йиллик..., олти юз йилдан бери бор бўлган, олти юз йил яшаган, олти юз ёшли, олти юз яшар.

ШЕСТИСОТЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* олти юзинчи, олти юзинчи номерли; ~но́мер олти юзинчи номер; ~ **дом** олти юзинчи (номерли) уй.

ШЕСТИСТВОЛЬНЫЙ, -ая, -ое олти стволли; ~ **мино́мёт** олти стволли миномёт.

ШЕСТИСТОПН/ЫЙ, -ая, -ое олти туроқли; ~ **ое сти́хотворе́ние** олти туроқли шеър; ~ый **ямб** олти туроқли ямб.

ШЕСТИТОМНИК *м разг.* олти томлик, олти томлик асар; ~ **произведе́ний** А. С. Пуш́кина А. С. Пушкин асарларининг олти томлиги.

ШЕСТИТОМН/ЫЙ, -ая, -ое олти томли, олти томдан иборат бўлган; ~ **ое собра́ние сочи́нений** Н. В. Го́голя Н. В. Гоголнинг олти томли асарлар тўплами.

ШЕСТИТЫСЯЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *числит. порядк.* олтимингинчи, олти мингинчи номерли; **2** олти минг сўмлик, олти минг сўм турадиган; ~ая **да́ча** олти минг сўмлик да́ча (дала ҳовли); **3** олти мингта бирликдан иборат бўлган, олти минг кишини; ~ый **отря́д** олти минг кишили отряд; ~ая **толпа́** олти минг кишили оломон.

ШЕСТИУГОЛЬНИК *м мат.* олти бурчаклик; **пра́вильный** ~ тўғри олти бурчаклик.

ШЕСТИУГОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое олти бурчакли; ~ая **фи́гура** олти бурчакли шакл; ~ая **ба́шня** олти бурчакли минара.

ШЕСТИЧАСОВОЙ, -ая, -ое 1 олти соатли, олти соат бўладиган, олти соат давом этадиган; ~ **рабо́чий де́нь** олти соатли иш куни; **2 разг.** соат олтида бўладиган; ~ **пое́зд** соат олтида бўладиган поезд.

ШЕСТИЭТАЖНЫЙ, -ая, -ое олти қаватли, олти қават...; ~ **дом** олти қаватли уй.

ШЕСТНАДЦАТИЛЕТН/ИЙ, -ая, -ее 1 ўн олти йиллик, ўн олти йил давом этган (этадиган); ~ **я́ жизнь** ўн олти йиллик умр; **2** ўн олти яшар, ўн олти ёшли, ўн олти ёшдаги; ~ий **юно́ша** ўн олти яшар йигитча.

ШЕСТНАДЦАТ/ЫЙ, -ая, -ое *числит. порядк.* ўн олтинчи, ўн олтинчи номерли; ~ый **дом** ўн олтинчи (номерли) уй; ~ **ое дека́бря** ўн олтинчи декабрь; ~ **ого дека́бря** ўн олтинчи декабрда; **е́му** **поше́л** ~ый **го́д** у ўн олтига киряпти.

ШЕСТНАДЦАТЬ *числит. колич.* ўн олти, ўн олтига; ~ **книг** ўн олтига китоб; **е́й** ~ **лет** у (қиз) ўн олтига кирди.

ШЕСТОВИК *м, р. -á спорт.* лангарчи, лангарчўпчи, лангарчўп билан сакровчи.

ШЕСТОЙ, -ая, -ое 1 *числит. порядк.* олтинчи; ~ **а́я пяти́летка** олтинчи беш йиллик; ~ **бе ма́я** олтинчи май; **2 в знач. суц.** ~ **а́я ж** олтидан бир; ~ **бе чу́вство** олтинчи ҳиссиёт (содир бўладиган воқеа-ҳодисаларни олдиндан сезиш ҳисси).

ШЕСТОК I *м, р. -тка́* печь олди (рус печи олдидаги супача); печка олди, ўчоқбоши; **всяк сверчо́к зна́й свой** ~ *посл. см. сверчо́к.*

ШЕСТОК II *м, р. -тка́ I разг. уменьш. от шест I;* **2** қўналга, қўноқ, қўндоқ (қушлар қўниб ўтирадиган қўндаланг ёғоч).

ШЕСТОПЁР *м ист.* шашпар, шашвар (учига олти қиррали темир каллак ўрнатилган таёқ).

ШЕШТЬ *числит. колич. тв. -ью́* олти, олтига; ~ **разде́лить** **на́** **два** олтини иккига бўлмоқ; ~ **челове́к** олти одам (киши); ~ **раз** олти марта.

ШЕШТЬДЕСЯТ *числит. колич., р. шестидесяти, тв. шестью́десятью* олтмиш, олтмишта; ~ **книг** олтмишта китоб; **ему́ за ~у** (унинг ёши) олтмишдан ошган; **ему́ под ~у** олтмишга бориб қолди.

ШЕШТЬСОТ *числит. колич., р. шестисо́т, тв. шестью́ста́ми* олти юз, олти юзга; ~ **рубле́й** олти юз сўм.

ШЕШТЬЮ *нареч.* олти карра (марта); ~ **шесть** — **три́дцать** **шесть** олти карра олти — ўттиз олти.

ШЕФ *м I* бошлиқ, раҳбар, шеф; ~ **поли́ции** полиция бошлиғи; **2 разг.** бош, бошлиқ, катта, шеф; **шеф-поба́р** бош ошпаз, шеф-ошпаз; баковул; ~ — **наста́вник** ёш ишчиларни ўз оталиғига олган мураббий; **шеф-пилот** бош учувчи, шеф-учувчи; **3** шеф, оталиқ қилувчи; ўз оталиғига олган ташкилот; **заво́д** — ~ **колхо́за** завод колхоз шефидир, завод колхозга оталиқ қилади, завод колхозни оталиққа олган.

ШЕФСК/ИЙ, -ая, -ое оталиққа (шефликка, шефга) оид; оталиқ (шеф)...; ~ **ая по́мощь** оталиқ ёрдами; ~ **ая рабо́та** шефлик (оталиқ) иши.

ШЕФСТВО *с* шефлик, раҳбарлик, оталиқ; **взя́ть** ~ **над кем-л.** бирор кишини оталиққа олмоқ.

ШЕФСТВОВАТЬ *несов.* шефлик (раҳбарлик, оталиқ) қилмоқ; ~ **над де́тским са́дом** болалар боғчасига оталиқ қилмоқ.

ШЕЯ *ж* бўйин, гардан; ~ **гнать в шею** (или **в три ше́и**) *прост.* уриб (сўкиб) ҳайдамоқ, қувиб юбормоқ, қувиб (ҳайдаб) чиқармоқ; **намы́лить шею́ кому прост.** бошлаб таъзири (адаби)ни бермоқ, койнмоқ, жазоламоқ; **посади́ть на шею́ кому** бировга ташвиш, даҳмаза ортирмоқ; **на свою́ шею́ разг.** ўзига ўзи қилди, бошига ғалва (ташвиш) ортириб (сотиб) олди; **на шею́ ве́шаться** (или **кида́ться, броса́ться**) *кому разг.* бўйнига осилмоқ, елкасига осилиб олмоқ; **на ше́е сиде́ть** (или **висе́ть, висну́ть**) *разг. у кого* қарамоғида (боқувида) бўлмоқ; **гну́ть шею́** *перед кем см.* гнуть; **клоня́ть шею́ см.** клонить; **сверну́ть шею́ кому см.** сверну́ть; **сверну́ть шею́ себе́ см.** сверну́ть; **слома́ть** (себе́) *свою* бирор балога йўлиқмоқ, бир шикаст орттирмоқ, панд емоқ; **сесть на шею́ кому** елкасига миниб олмоқ, тирикчилигини бировнинг бўйнига (елкасига) ортмоқ, ўлигини ортмоқ; **да́ть** (или **надава́ть**) **по ше́е** (или **в шею́, по ше́ям**) *прост.* 1) роса дўппосламоқ (калтакламоқ), дўппослаб (калтаклаб) ташламоқ; 2) ҳайдаб (бўшатиб) юбормоқ; **ве́шать** (себе́) **на шею́** *хому́т см.* хомўт; **наде́ть** (или **наки́нуть**) **пéтлю на шею́ см.** пётля.

ШИБК/ИЙ, -ая, -ое; шибок, шибка́ *прост.* тез, илдам, чаққон, қаттиқ, зўр; ~ **ая езда́** тез юриш; ~ **ая рысь** илдам йўргалаш.

ШИБКО нареч. прост. 1 жуда, ўта, қаттиқ; ~ загрузтил жуда гамгин бўлди; не ~ умён жуда ақлли эмас; 2 тезлик (чаққонлик) билан; чаққон; ~ поехали тезлик (чаққонлик) билан жұнаб кетдилар.

ШИВОРОТ м прост. ёқа; схватить за ~ ёқасидан олмоқ (тутмоқ), ёқасидан маҳкам бўғиб олмоқ; ♦ ~ навб-ворот остиш-устин, тартибсиз; тескарисига, чапнасига.

ШИЗОФРЕНИК м разг. шизофреник, шизофрен.

ШИЗОФРЕНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое шизофреникка (шизофренияга) оид; шизофреник (шизофрения)...; ~ие симптомы шизофреника (шизофреник) аломатлари.

ШИЗОФРЕНИЧКА ж, р. мн. -чек разг. шизофреник (шизофрен) аёл.

ШИЗОФРЕНИЯ ж шизофреника (руҳий касаллигининг бир тури).

ШИИЗМ м шиалик (мусулмон дини мазҳабларидан бири).

ШИИТ м шиа (шиа мазҳабидаги мусулмон).

ШИЙТКА ж, р. мн. -ток шиа аёл.

ШИЙТСКИЙ, -ая, -ое шиаларга (шиаликка) оид; шиалар (шиалик)...

ШИК м, р. -а (-у) разг. зеб-зийнат, ҳашам, олифталик, башанглик; тарақлаганлик; дабдаба; одеваться с ~ом башанг кийинмоқ; ехать с ~ом дабдаба билан кетмоқ (кез-моқ); ♦ задавать ~(-у) олифта (башанг) кийинмоқ, зеб-зийнатга зўр бермоқ.

ШИКАНЬЕ с разг. по гл. шикать.

ШИКАРНО нареч. прост. 1 зебо, шинам; серҳашам, муҳташам, тарақлаган, дангиллама; ~ одеваться жуда зебо кийинмоқ; 2 безл. в знач. сказ. ҳамма ҳавас қиладиган (қойил қоладиган) даражада, жуда соз, зўр; всё получилась ~ ҳаммаси зўр (ҳамма қойил қоладиган) бўлди.

ШИКАРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна прост. келишган, кўркам, зебо, шинам; ҳашаматли, муҳташам, тарақлаган; 2 ҳамма ҳавас қиладиган (қойил қоладиган); жуда соз, ажойиб, зўр; ~ вид зебо (ажойиб) кўриниш.

ШИКАТЬ несов. разг. 1 на кого иши!, тиш! демоқ (жим бўл, жим тур маъносидан); 2 уст. масхараламоқ, қий-қириқбозлик қилмоқ, ҳуштакбозликка (қийқириқбозликка) олмоқ.

ШИКНУТЬ сов. и однокр. от шикать.

ШИКНУТЬ сов. и однокр. от шиковать.

ШИКОВАТЬ, -кую, -күешь несов. чем разг. олифта (башанг) кийинмоқ, олифтагарчилик қилмоқ, олифтагарчиликка (зеб-зийнатга) зўр бермоқ; савлат сотмоқ, мақтан-чоқлик қилмоқ.

ШИЛЛИНГ м шиллинг (Англия, Австрия ва бир неча Африка давлатларида: пул бирлиги).

ШИЛ/О с, мн. шилья, р. мн. шильев бигиз; ♦ ~а в мешке не утайшь посл. касални яширсанг, иситмаси ошкор қилади; ойна этак билан ёпиб бўлмайдн.

ШИЛОХВОСТКА ж см. шилохвость.

ШИЛОХВОСТЫЙ, -ая, -ое узун, ингичка думли.

ШИЛОХВОСТЬ ж суқсур, ёввойи ўрдак.

ШИЛЬНЫЙ, -ая, -ое спец. бигизга оид; бигиз...

ШИЛЬЦЕ с уменьш. от шило бигизча, кичкина бигиз.

ШИММИ м нескл. шимми (фокстрот рақсининг бир тури).

ШИМПАНЗЕ м нескл. шимпанзе (одамсимон маймун).

ШИН/А ж 1 шина (ғилдиракка кийдирилган темир ёки резина чамбар); автомобильная ~а автомобиль шинаси; велосипедная ~а велосипед шинаси; резиновая ~а резина шина; 2 мед. тахтакач; наложить ~ы тахтакачлаб қўймоқ; 3 тех. шина (қизмайдаган, йўгон электр сим).

ШИНЕЛЬ ж шинель; солдатская ~ солдат шинели; кавалерийская ~ кавалериячилар шинели!

ШИНЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое шинелга оид; шинелбоп, шинель...; ~ое сукно шинелбоп мовут.

ШИНКАРИТЬ несов. прост. уст. майфурушлик (арақ-фурушлик, бўзафурушлик) қилмоқ, арақ тайёрлаб сотмоқ.

ШИНКАРКА ж, р. мн. -рок см. шинкаръ.

ШИНКАРСКИЙ, -ая, -ое 1 майхонага ёки майхоначи-га оид; майхона (майхоначи)...; 2 майфурушга (арақфуруш, бўзафурушга) оид; майфуруш (арақ ёки бўза сотувчи)...

ШИНКАРСТВО с 1 уст. майхоначилик; 2 майфурушлик, арақфурушлик, бўзафурушлик (спиртли ичимликларни ғайриқонуний равишда тайёрлаш ва сотиш).

ШИНКАРЪ м, р. -рй 1 уст. майхоначи, майхона эгаси; 2 майфуруш, арақфуруш, бўзафуруш.

ШИНКОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое (сабзавот, мас., карам) тўғрайдиган, тўғраш...; ~ая машина (сабзавот) тўғрайдиган машина, карам тўғраш машинаси; карамтўғрагич; ~ые ножи (карам) тўғрайдиган пичоқлар.

ШИНКОВАНИЕ с тўғраш; ~ капусты карам тўғраш.

ШИНКОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от шинковать; 2 в знач. прил. тўғралган...; ~ая капуста тўғралган карам.

ШИНКОВАТЬ, -кую, -күешь несов. что тўғрамоқ; ~ овощи сабзавот(ни) тўғрамоқ.

ШИНКОВКА ж, р. -вок 1 по гл. шинковать тўғраш; ~ капусты карам тўғраш; 2 тўғрайдиган машина, тўғраш машинаси, карамтўғрагич, сабзавоттўғрагич; ручная ~ дастали тўғраш машинаси.

ШИННИК м разг. шинасоз.

ШИННЫЙ, -ая, -ое шинага оид; шинабоп, шина...; ~ое производство шина ишлаб чиқариш; ~ое железó шинабон темир; ~ый болт шина болти.

ШИНОК м, р. -нка уст. майхона, арақфуруш (бўзафуруш) дўқони.

ШИНРЕМОНТНЫЙ, -ая, -ое шиналарни ремонт қилшга оид; шиноремонт...; ~ завод шиноремонт заводи.

ШИНШИЛЛА ж шиншилла (1 олмахонсимон мўйнали кемирувчи хайвон ҳамда унинг мўйнаси; 2 кумушсимон кўкиш мўйнали кролик зоти ҳамда унинг мўйнаси).

ШИНШИЛЛОВЫЙ, -ая, -ое шиншиллага оид; шиншилла мўйнасидан тайёрланган, шиншилла...; ~ мех шиншилла мўйнаси; ~ воротник шиншилла ёқа.

ШИНЬОН м шиньон (1 аёллар причёскаси: сочлар бўйин орқасига тўплаб қўйилади; 2 шу шаклдаги улама соч).

ШИНЬОННЫЙ, -ая, -ое шиньонга оид; шиньон...

ШИП 1 м, р. -а 1 тикан, тиканча; роза с ~ами тиканли атиргул; 2 тиш; ботинки с ~ами тишли (сирғамайдиган) ботинка; 3 турум, тирноқ; 4 спец. шип (валнинг подшипникка туташган учи).

ШИП II м, р. -а филмой, бакра балиқ (осётрсимонлар оиласига мансуб йриқ балиқ).

ШИП III м разг. вишиллаш, пишиллаш, вижиллаш, виш-виш қилиш; виш-виш, виж-виж; снаряд пронёсса с ~ом снаряд виш-виш қилиб (вишиллаб) ўтиб кетди; издавать ~ вишиллаш, пишиллаш; змейный ~ илоннинг вишиллаши (виш-виши).

ШИПЕНИЕ с вишиллаш, пишиллаш, шипиллаш, вижиллаш, вашиллаш; виш-виш, виж-виж.

ШИПЕ/ТЬ, -плю -пйшь несов. 1 вишилламоқ, пишилламоқ, вижилламоқ, виш-виш (виж-виж) қилмоқ; шампанское пенйлось и ~ло шампань виноси кўпирар ва вижилларди; змей шипит илон вишилламоқда; 2 «ш-ш-ш»ламоқ, «шш, шш» демоқ (жимитиш, овутиш учун); «шш, шш» ~ла мать, успокаивая ребёнка «шш, шш» — дерди она боласини овутиб; 3 перен. разг. пишиллаб гапирмоқ; 4 перен. фингшимоқ, дўнгилламоқ, тўнгилламоқ, жаврамоқ, вайсамоқ; весь день шипит на домашних куи бўйи уйдагиларга дўнгиллайди.

ШИПОВКИ мн., р. -вок (ед. шиповка ж) спорт. разг. шиповка (тагларми тишли оёқ кийими).

ШИПОВНИК м наъматак, итбурун; кусты ~а наъматак буталари; сушёный ~ қуритилган наъматак; пить ~ наъматак дамламасини ичмоқ.

ШИПОВ/ОИ, -ая, -бе спец. 1 туркумли, тирноқли; ~бе соединение торцов ғўлаларнинг тирноқли бирикмаси (улоғи); 2 турум ёки тирноқ учун жой (чуқурча) ўядиган; ~бе долото (турум учун) чуқурча ўядиган искана.

ШИПУН м 1 разг. вайсақш; 2 вишилдоқ, шипун (оқ-қушнинг бир тури).

ШИПУЧЕСТЬ ж вишиллаш (вижиллаш) хоссаси; ~ шампанского шампан виносининг вижиллаш хоссаси.

ШИПУЧ/ИИ, -ая, -ее 1 разг. вишиллайдиган, пишиллайдиган, виш-виш (пиш-пиш) қиладиган; ~ая змей вишиллайдиган илон; ~ее пламя вишиллайдиган аланга; 2

вижиллайдиган, вижиллаб қайнайдыган; ~ие вина вижиллайдыган винолар; ~ий напиток вижиллайдыган ичимлик; 3 в знач. суш. ~ее с разг. вижилловчи (вижиллаб қайновчи) вино; бутылка ~его бир шиша вижиллайдыган вино.

ШИПУЧКА ж, р. мн. -чек разг. шипучка (вижиллайдыган ичимлик).

ШИПЯШ/ИИ, -ая, -ее 1 прич. от шипеть; 2 в знач. прил. шипиллайдыган, шипилдоқ; ~ий гóлос шипиллайдыган товуш; ◆ ~ие согласные лингв. шипилдоқ ундошлар.

ШИРИН/А ж кенглик; эн; ~а ўлицы кўчанинг кенглиги; сукно в один метр ~ой эни бир метрли мовут; в палец ~ой эни бир бармок (бир энлик).

ШИРИНКА ж йирмоч (шим, иштон кабиларнинг олдинги йирмоч).

ШИРИТЬ несов. что 1 кенгайтирмоқ, янада кенгроқ қилмоқ; 2 перен. оммавий тус олдирмоқ, кўп одамни жалб қилмоқ, кенгайтирмоқ; ~ социалистическое соревнование социалистик мусобақани кенгайтирмоқ; ~ движение за мир тинчлик учун ҳаракатни кенгайтирмоқ.

ШИРИТЬСЯ, -ится несов. 1 кенгаймоқ, янада кенгроқ бўлмоқ; 2 перен. оммавий тус олмақ, кенг тарқалмоқ, кенгаймоқ, кенгая (кенгайиб) бормоқ; ~ся борьба народов за мир халқларнинг тинчлик учун кураши кенгайиб бормоқда; ~ся социалистическое соревнование социалистик мусобақа кенгайиб бормоқда.

ШИРМ/А ж 1 парда; за ~ой стоит кровать парда орқасида каравот турибди; комната разделена ~ой на две половины хона парда билан иккига ажратилган; 2 перен. никоб, парда; за ~ой громких слов дабдабали сўзлар никоби остида.

ШИРОК/ИИ, -ая, -ое; -ók, -окá, -окó; шіре, широчайший 1 кенг, энлик, сербар; ~ая дорога кенг йўл; ~ая река кенг дарё; ~ий диван кенг (энлик) диван; ~ий экран кенг экран; ~ий ремёнь сербар камар (тасма); ~ие плечи кенг елка; 2 кенг, тўқис; ~ий костюм кенг (тўқис) костюм; ~ие брюки кенг (тўқис) шим; 3 кенг, чексиз, бепоён; ~ая равнина кенг (бепоён) текислик; ~ие просторы кенг (чексиз) сайхонлик; 4 кенг, катта, йирик; ~ий шаг катта (йирик) қадам; ~ие объятия кенг (очилган) кучоқ; 5 перен. кенг кўламдаги, кўлами (миқёси) катта, кенг, ҳар тарафлама катта; ~ий сбыт кенг миқёсда мол сотиш; в ~их масштабах кенг (катта) кўламда (миқёсда); ~ие планы катта планлар; ~ие возможности катта имкониятлар; ~ая поддержка ҳар тарафлама қўллаб-қувватлаш; ~ая натура феъли кенг одам; 6 перен. кенг ёйилган, кўпчиликни қамраб оладиган, кенг, кўп, катта; ~ая общественность кенг халқ оммаси; ~ие слои населения аҳолининг кенг табақаси; ~ий круг вопросов кўп масалалар (доираси); товары ~ого потребления кенг истеъмол моллари; 7 перен. бир талай, кўп; ~ий читатель бир талай китобхон; ~ий зритель кўп томошабин; 8 кенг, ортиқ даражада, жуда; ~ая популярность жуда (ортиқ даражада) машҳурлик; ◆ ~ая кость см. кость; широк в кости см. кость; ~ая натура кенг феъд, бағри кенглик; ~им фронтом кенг кўламда; на ~ую ногу (или руку) бой-бадавлат; егани олдида, емагани кетида: держи карман шире см. держать; сделать ~ий жест ўзини Хотамтой (сахий) қилиб кўрсатмоқ.

ШИРОКО нареч. 1 кенг, катта; ~ открытые глаза катта очилган кўзлар; ~ открыты двери эшикни катта очмоқ; 2 перен. кенг равишда, кенг кўламда, ҳар тарафлама; электроэнергия ~ применяется в народном хозяйстве электр энергия халқ хўжалигида кенг қўлланилади.

ШИРОКОВЕЩАНИЕ с кенг оммага радиозиттириш ёки телекўрсатиш.

ШИРОКОВЕЩАТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое книжн. 1 кенг оммага радиозиттириш ёки телекўрсатишга оид; ~ая радиостанция кенг оммага эшиттириш берадиган радиостанция; 2 ирон. сервазда, ваъда берадиган, умидвор қиладиган; ~ые декларации сервазда декларациялар.

ШИРОКОГРУД/ЫИ, -ая, -ое кўкракдор, кўкраги кенг, кенг кўкракли; ~ая лошадь кўкракдор от; ~ый мужик кўкраги кенг мужик.

ШИРОКОЗАД/ЫИ, -ая, -ое қуйруғи (кетинги қисми) кенг, кенг қуйруқли; думбаси кенг (катта); ~ая кобыла

қуйруғи (кет қисми) кенг байтал; ~ый человек думбаси катта (кенг) одам.

ШИРОКОЗАХВАТН/ЫИ, -ая, -ое с.-х. кенг энламли; ~ комбайн кенг энламли комбайн.

ШИРОКОКОЛЕЙКА ж, р. мн. -лөөк разг. кенг изли темир йўл.

ШИРОКОКОЛЕЙН/ЫИ, -ая, -ое кенг изли; ~ая железная дорога кенг изли темир йўл.

ШИРОКОКОСТН/ЫИ, -ая, -ое и **ШИРОКОКОСТЫИ**, -ая, -ое суяги йўғон, йўғон суякли; ~ые руки суяги йўғон қўллар.

ШИРОКОКРЫЛ/ЫИ, -ая, -ое кенг қанотли, қаноти кенг; ~ые птицы кенг қанотли қушлар.

ШИРОКОЛИСТВЕНН/ЫИ, -ая, -ое кенг баргли, кенг япроқли, йирик баргли, барги кенг (йирик); ~е деревья кенг баргли дарахтлар; ~й лес кенг (йирик) баргли ўрмон.

ШИРОКОЛИСТ/ЫИ, -ая, -ое и **ШИРОКОЛИСТН/ЫИ**, -ая, -ое йирик (катта, кенг) баргли; шапалоқ баргли, барги йирик (катта, кенг, шапалоқдай); ~ое растение йирик (катта) баргли ўсимлик; ~ые цветы барги йирик гуллар.

ШИРОКОЛИЦЫИ, -ая, -ое кенг юзли, юзи кенг.

ШИРОКОЛОБЫИ, -ая, -ое кенг пешанали, пешанаси кенг.

ШИРОКОНОС/ЫИ, -ая, -ое 1 кенг бурунли, бурни кенг; ~ое лицо кенг бурунли юз; ~ые обезьяны кенг бурунли маймунлар; 2 разг. кенг тумшуқли (жўмракли), тумшуғи (жўмрағи) кенг; ~ые калюши кенг тумшуқли калиш; ~ый чайник жўмрағи кенг чайнак.

ШИРОКОПЛЕЧИИ, -ая, -ее кенг елкали (яғринли), елкаси (яғрини) кенг; ~ мужина кенг елкали киши.

ШИРОКОПОЛ/ЫИ, -ая, -ое 1 бари (этаги) кенг, кенг этакли, сербар; ~ый сюртук этаги кенг сюртук (камзул); 2 кенг соябонли, соябони кенг...; ~ая шляпа соябони кенг шляпа.

ШИРОКОРЯДН/ЫИ, -ая, -ое с.-х. пуштаси (қатор оралари) кенг, кенг қаторли; ~ый посев қатор оралари (пуштаси) кенг экин; ~ая сеялка қатор оралари кенг (кенг қаторли) сеялка, кенг қаторлаб экадиган сеялка.

ШИРОКОСКУЛЫИ, -ая, -ое кенг ёноқли, ёноғи кенг.

ШИРОКОФОРМАТН/ЫИ, -ая, -ое кенг форматли, кенг пленкага олишган; ~ фильм кенг форматли фильм.

ШИРОКОЭКРАНН/ЫИ, -ая, -ое кенг экранли, экрани кенг; ~ кинотеатр кенг экранли кинотеатр; ~ фильм кенг экранли фильм.

ШИРОТА ж, р. -ы, мн. -óты 1 только ед. кенглик, бепоёнлик, чексизлик; ҳар томонламалик; ~ интересов қизиқишларнинг кенглиги (чексизлиги); ~ кругозора билимнинг кенглиги (ҳар томонламалиги); ~ взглядов қарашларнинг кенглиги; 2 геогр. кенглик; определить долготу и ~у местности жойнинг узунлиги ва кенглигини белгилаш; на пятидесятом градусе северной ~ы шимоллий кенгликнинг элгинчи градусида; 3 только мн. ширóты кенгликлар; южные ширóты жанубий кенгликлар; в северных ширóтах шимоллий кенгликларда.

ШИРОТН/ЫИ, -ая, -ое геогр. кенгликка оид; кенглик...; ~ая станция в Китае Китобадаги кенглик станцияси; ~ая протяжённость страны мамлакатнинг кенглик кўлами (масофаси).

ШИРОЧЕНН/ЫИ, -ая, -ое разг. жуда кенг; ~ая улица жуда кенг (каттакон) кўча; ~ый рукав платья кўлакнинг жуда кенг энги.

ШИРПОТРЕБ м разг. 1 ширпотреб, кенг истеъмол қилиш; выпуск товаров ~а кенг истеъмол қилинадиган молларни ишлаб чиқариш; 2 собир. кенг истеъмол моллари; кенг истеъмол қилинадиган моллар; цех ~а кенг истеъмол моллари цехи, кенг истеъмол қилинадиган молларни ишлаб чиқарадиган цех.

ШИРПОТРЕБОВСКИЙ, -ая, -ое разг. ширпотребга оид; ширпотреб...

ШИРП ж кенглик, бепоёнлик, ҳар тарафламалик; кенг; необозримая ~ бепоён кенглик; ◆ во всю ~ кенг кўламда; развернуться во всю ~ кенг кўламда авж олмақ (ривожланмоқ).

ШИТЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от шить; 2 в знач. прил. тикиб нақш солинган, гул тикилган, каштагулли, йўрмадўз-ли; ~ золотом кисёт зар билан гул тикилган халтача; ~ вóрот рубáхи кўйлақнинг каштагулли ёқаси.

ШИТЬ, шью, шьёшь; шей; шитьи́ *несов.* 1 что и без доп. тикмоқ; ~ на машинке машинада тикмоқ; ~ игóлкой игна билан тикмоқ; ~ плáтье кўйлак(ни) тикмоқ; ~ сапоги́ этик тикмоқ; 2 чем и по чему гул (кашта) тикмоқ; ~ шёлком ипак билан гул тикмоқ; ~ золотом зар билан гул тикмоқ; ♦ шито да крýто (или шито-крýто) туя кўрдинги — йўқ, ёпти-ёпти (босди-босди) тарзида, пинҳона, махфий; бёлыми нитками шито кўрга ҳасса бўлиб турибди, очик-ойдин (манаман деб) кўриниб турибди; не лыком шит *см. лыко*.

ШИТЬ/Ё *с, р. -я* 1 по гл. шить тикиш, тикув; ~ё обу-ви оёқ кийим тикиш; ~ё одéжды кийим-кечак тикиш; кўр-сы кройки и ~я бичиш ва тикиш курслари; 2 разг. тикил-ган (тикилаётган) кийим; 3 кашта, тикилган гул; кашта-гул тикиш; золотóе ~ё зардўзи кашта; ручнóе ~ё қўлда тикилган гул (кашта); плáтье отдéлано ~ём кўйлакка гул (кашта) тикилган; 4 собир. гул тикилган (каштагулли) буюм.

ШИТЬСЯ, шьётся *несов.* 1 безл. разг. тикишга хоҳиши, имконияти бор бўлмоқ; чтó-то мне сего́дня не шьётся не-гадир бугун иш тикким келмаяпти; 2 тикилмоқ, тикиб тай-ёрланмоқ; эти модные плáтья шьлись из шёлка бу модала (модний) кўйлақлар шойдан тикилган; 3 страд. от шить.

ШИФЕР *м* шифер (1 тупроқли сланец; 2 томга ишлатиладиган қурчиш материали; дом крыт ~эм уй томи шифер билан ёпилган).

ШИФЕРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 шиферга оид; шифердан иборат, шифер...; ~ые плáтки шифер плиткалари; 2 шифер ишлаб чиқарадиган, шифер...; ~ое производствó шифер ишлаб чиқариш; ~ый заво́д шифер заводи; 3 шиферли; шифердан қилинган; ~ая кры́ша шиферли том.

ШИФОН *м* шифон (юшоқ майин ип ёки ипак газлама).

ШИФОНОВ/ЫЙ, -ая, -ое шифонга оид; шифондан тикилган, шифон...; ~ое плáтье шифон кўйлак.

ШИФОНЬЕР *м* шифоньер (кийим-кечак шкафи); зер-кальный ~ ойнали шифоньер.

ШИФОНЬЕРКА *ж, р. мн. -рок* кичикроқ шифоньер.

ШИФР *м* шифр (1 махфий ёзишма учун қабул қилинган шартли белгилар; числово́й ~ рақамли шифр; буквенный ~ ҳарфли шифр; 2 спец. китоб, қўл ёзма, ҳужжат ва ш. к. ни рўйхатга олишда ишлатиладиган шартли белгилар; 3 уст. исм ва фамилиянинг бош ҳарфларидан тузилган вензель).

ШИФРОВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое шифрлашга оид; шифрлайдиган, шифрлаш...; шифрловчи; ~ая машина шифрлаш машинаси, шифрловчи машина; ~ый отдёл шифрлаш бўлими.

ШИФРОВАЛЬЩИК *м* шифрловчи.

ШИФРОВАЛЬЩИЦА *ж* шифрловчи аёл.

ШИФРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от шифровáть; 2 в знач. прил. шифрланган, шифр билан ёзилган; ~ое письмо шифрланган хат.

ШИФРОВАТЬ, -рюю -рúешь *несов.* (сов. зашифровáть) что шифрламоқ, шифр билан ёзмоқ; ~ секретную корреспонденцию махфий хатни (корреспонденцияни) шифрламоқ.

ШИФРОВКА *ж, р. мн. -вок* 1 по гл. шифровáть шифрлаш; ~ телеграмм телеграммаларни шифрлаш; 2 разг. шифрланган текст.

ШИФРОВЩИК *м* то же, что шифровáльщик.

ШИФРОГРАММА *ж* шифрограмма (шифр билан юборилган телеграмма).

ШИХТ/А *ж спец.* шихта (металлургия печига ташланадиган руда, шлак, ёқилги ва ш. к. аралашмаси); заложить ~у в плавильную печь эригиш печига шихта босмоқ (ташламоқ).

ШИХТОВЫЙ, -ая, -ое спец. шихтага оид; шихтабол, шихта...; ~ материал шихта материали, шихтабол материал.

ШИШ *м* 1 разг. то же, что кúкиш; показáть ~ кому-л. бош бармоқни бошқа бармоқлар орасидан ўтказиб мушт қилган ҳолда кўрсатмоқ; 2 прост. ҳеч нарса, ҳеч вақо; ~

он получи́т у ҳеч нарса ололмайтчи, унга ҳеч нарса тегмайди; ♦ ни шишá *груб. прост.* ҳеч вақо (йўқ); ~ с маслом получи́ть *груб. прост.* ҳеч нарса ололмаслик; на какие шиши (жить, покупáть и т. п.) *груб. прост.* қайси маблағга, нима эвазига (яшаш, сотиб олиш мумкин).

ШИШАК *м ист.* шишак (найза учли темир қалпоқ, дубулға).

ШИШК/А *ж, р. мн. шíшек* 1 гудда, сўта (игнабаргли дарахтларнинг сўтасимон тўпгули); сосно́вая ~а қарағай гуддаси; слóвая ~а арча гуддаси; 2 шиш, гурра, гудда; набить ~у на лбу пешанасини (уриб) гурра қилиб олмақ; 3 прост. шу́тл. катта (каттакон, мансабдор, зўр) одам, нуфузли киши; он там большáя ~а у ерда у жуда катта одам; ва́жная ~а юқори мартабали одам, катта амалдор; ~а на ровном мёсте *ирон.* ким бўлибди у, у ҳеч ким эмас. мавқеи (нуфузи) йўқ одам; 4 юмалоқ нарса, қубба; трóсть с ~ой учи юмалоқ (қуббали) ҳасса; кровáть с ~ами поя-лары қуббали қаравот; ♦ все ~и вáляются на кого ҳамма бало (қалтак) унинг бошига ёғилади.

ШИШКОВАТ/ЫЙ, -ая, -ое гадир-будур, сербуқоқ, тугун-тугун; ~ая по́верхность гадир-будур юза; ~ый сук сербуқоқ (гадир-будур) шох.

ШИШКОВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна гуддасимон, қуббасимон, гуддага (қуббага) ўхшаган; ~ая железá *анат.* гуддасимон без.

ШКАЛА *ж, мн. шка́лы* шкала (1 ўлчов асбобларининг даража кўрсаткичи; ~ термомéтра термометр шкаласи; ~ приёмника приёмник шкаласи; 2 тадрижий равишида ўсиб ёки камайиб борувчи рақамлар сираси; ~ обложéния налёгом солиқ солиш шкаласи; ~ зарабо́тной плáты иш ҳақи шкаласи).

ШКАЛИК *м разг. уст.* шкалик (кичик ҳажмли арақ шишаси).

ШКАНЕЧНЫЙ, -ая, -ое мор. 1 прил. от шка́нцы шканцига оид; шканци...; 2 шканцида вахтада турадиган, шканцидаги; ~ офице́р шканцидаги (вахтадаги) офицер.

ШКАНЦЫ *мн. р. -цев мор.* шканди (ҳарбий кемаларда; палубанинг йнгилишлар ўтказиладиган ўрта қисми — саҳни).

ШКАТУЛКА *ж, р. мн. -лок* қўтича, ишқўти, ғаладон; старинная ~ с инкрустациями нақш солинган қадимий қўтича; ♦ музыка́льная ~ музика қўтиси (қўтисимон музика асбоби).

ШКАТУЛОЧКА *ж, р. мн. -чек* уменъш.-ласк. от шка-тулка.

ШКАФ *м, мн. -бы* 1 шкаф, жавон; сандиқ; кнйжный ~ китоб жавони; платяно́й ~ кийим шкафи; несгорае́мый ~ пўлат сандиқ (шкаф); 2 шкаф (пишириш, қуритиш учун ишлатиладиган махсус қўти); духо́вой ~ пишириш шкафи; сушильный ~ қуритиш шкафи.

ШКАФН/ЫЙ, -ая, -ое шкафга (жавонга) оид; шкаф (жавон)...; ~ая двéрца шкаф эшиги.

ШКАФУТ *м мор.* шкафут (юқори палубанинг ўрта қисми — саҳни).

ШКАФЧИК *м уменъш.* от шкаф шкафча, жавонча, кичкина шкаф.

ШКВАЛ *м* 1 шквал, қаттиқ (шиддатли) шамол, бўрон, қасирға; 2 перен. шиддатли (тинимсиз) ғала-ғовур, тўс-тўполон; ~ выкриков в толпе оломон узра эшитиладиган ғала-ғовур (бақириқ-чақирқиқлар); ~ негодовáния норозилик тўс-тўполони (ғалаёни); 3 перен. ўқ ёмғири; ~ огня кучли ўқ ёмғири.

ШКВАЛИСТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 то же, что шквáльный; ~ый вéтер шиддатли шамол; 2 қаттиқ (шиддатли) шамол бўладиган; ~ая погóда шиддатли шамол бўладиган об-ҳаво.

ШКВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 қаттиқ, шиддатли; ~ вéтер шиддатли (қаттиқ) шамол; 2 перен. катта куч билан қилинган, кучли, шиддатли (отини ҳақида); ~ обстрéл шиддат билан ўқ ёғдириш; ~ огонь пулемéтов пулемётларнинг шиддатли ўти (ўқ ёмғири).

ШКВАРКИ *мн. р. -рок* (ед. шквáрка *ж*) жизза.

ШКВОРЕНЬ *м* шкворень (бричка ва автомобилнинг олдинги ўқини қузовга бириктирадиган, олдинги ғилдирак-

ларнинг бурилишига имкон берадиган стержень — қозиқсимон деталь).

ШКЕТ *м прот.* болакай, йигитча.

ШКИВ *м, мн. -вы спец.* шкив (узатма тасмасини ҳаракатга келтирувчи филдирак); **ремённый** ~ тасмали шкив; **канатный** ~ арқонли шкив; **ступёчатый** ~ поғонали шкив.

ШКИПЕР *м уст.* шкипер (1 *уст.* савдо кемасининг капитани; 2 денгиз кемасида: хўжалик бошлиғи; 3 палубада бор нарсалар учун жавобгар шахс; ~ **баржи** баржа шкипери).

ШКИПЕРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 шкиперга оид; шкипер...; ~ **ая кайта** шкипер каятаси; ~ **ий костюм** шкипер костюми; 2 *в знач. суц.* шкиперская *ж* шкипер хонаси, омбор.

ШКИРКА/А: **взять (схватить) за** ~ *у кого прот.* ёқасидан олмоқ.

ШКОДА *ж прот.* 1 зарар, зиён, шикаст; 2 шўхлик, ҳазилкашлик; 3 *м и ж* бузгунчи, зараркунанда.

ШКОДИТЬ, -ишь несов. прот. (*сов.* **нашкодить**) зарар (зиён) етказмоқ, шикаст бермоқ, зараркунандалик қилмоқ; шўхлик (тўполон) қилмоқ.

ШКОДЛИВОСТЬ *ж* зараркунандалик; шўхлик, тўполончилик.

ШКОДЛИВЫЙ, -ая, -ое прот. 1 зарар (зиён) етказадиган, зараркунанда; ~ **щенок** зиён (зарар) келтирадиган кучукча; 2 шўх, шўхлик (тўполон) қиладиган, тўполончи.

ШКОЛА *ж* 1 мактаб; **начальная** ~ а бошланғич мактаб; **средняя** ~ а ўрта мактаб; **ходить в** ~ у мактабга бормоқ; **высшая** ~ а оллий мактаб; ~ **а-интернат** мактаб-интернат; 2 ўқув (билим) юрти; мактаб, **лётная** ~ а учувчилар билим юрти; ~ **а трактористов** тракторчилар билим юрти; **музыкальная** ~ а музика мактаби; 3 **чего** или **какая** сабоқ, тажриба, таълим, мактаб; **пройти хоршошу** ~ *у в* армияда яхшигина сабоқ олмоқ; **суровая** ~ а жинни ҳаётнинг оғир мактаби; **профессиональные союзы** — ~ а коммунизма касаба союзлари коммунизм мактабидир; 4 мактаб, йўналиш; **репинская** ~ а в живописи рассомликдаги Репин мактаби; **создать свою** ~ *у в* науке фанда ўз мактабини яратмоқ; **русская** ~ а классического балета рус классик балети мактаби; 5 *спец.* кўчатхона, кўчатзор.

ШКОЛИТЬ несов. (*сов.* **вышколить**) *кого-что* разг. қаттиқ интизомга ўргатмоқ, қаттиққўллик билан тарбияламоқ; зўраки тарбия бермоқ.

ШКОЛЬНИК *м* ўқувчи, мактаб бола.

ШКОЛЬНИЦА *ж* ўқувчи қиз.

ШКОЛЬНИЧАТЬ несов. разг. болаларга (ўқувчиларга) хос қилиқлар қилмоқ.

ШКОЛЬНИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое ўқувчиларга оид; ўқувчилар...; ~ **е продёлки** ўқувчиларнинг қилиқлари, ўқувчиларга хос қилиқлар.

ШКОЛЬНИЧЕСТВО *с* 1 *уст.* мактаб йиллари; 2 ўқувчининг қилиғи, ёшлик, бачканалик, шўхлик, бебошлик.

ШКОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 мактабга оид; мактаб...; ~ **ое здание** мактаб биноси; ~ **ый стадион** мактаб стадиони; ~ **ый хор** мактаб хори; 2 ўқувчиларга оид; ўқувчилар...; мактаб...; ~ **ые принадлежности** ўқувчиларга доир (ўқувчиларбоп) ашёлар; ~ **ый костюм** ўқувчилар костюми; ~ **ые каникулы** ўқувчиларнинг каникуллари; ~ **ый возраст** мактаб ёши; ўқувчилик ёши.

ШКОЛЯР *м, р. -а* 1 *уст.* ўқувчи, мактаб бола; 2 *неодобр.* калтабин, қироатхон; болаларча фикр юритувчи.

ШКОЛЯРСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *уст.* ўқувчи(лар)га оид; ўқувчи(лар)...; 2 қироатхонларга хос, кўр-кўрона йўл тутадиган, номустақил, бачкана, юзаки; ~ **ое изложение** бачкана (юзаки) баён қилиш.

ШКОЛЯРСТВО 1 *уст.* ўқувчига хос хатти-ҳаракат; 2 *неодобр.* болаларча (қироатхонларча) фикр юритиш, ишда мустақил эмаслик, бачканалик, юзакилик.

ШКОТ *м мор.* шкот (кеманинг юришини бошқарадиган, елканларни тортиб турадиган абзати).

ШКОТОВЫЙ, -ая, -ое шкотга оид; шкот...; ~ **узел** шкот тугуни.

ШКУРА/А *ж* 1 тери; **волчья** ~ а бўри териси; 2 *разг.* пўст, пўчоқ; ~ **а апельсина** апельсин пўсти (пўчоғи); ~ **а огурица** бодринг пўчоғи (пўсти); 3 *перен. прот.* ҳаёт, жон,

ҳаёт-мамонт; тириклик; **дрожать за своей** ~ *у* ўз жони учун таъшиш тортмоқ; **заботиться о своей** ~ *е* ўз жони учун қайғурмоқ; **спасать свою** ~ *у* фақат ўзини (ўз ҳаётини) қутқариб қолмоқ, ўзини панага олмоқ; 4 *прот. то же, что шкүрник*; **♦ спустить** ~ *у с* *кого* адабини бермоқ, роса саваламоқ, терисига сомон тикмоқ; **семь** ~ **драть бор-йўғини** шилиб олмоқ, бор-йўқ пулини қоқиб олмоқ, ишлаб ибни олмоқ; **волк в овечьей** ~ *е см.* волк; **испытать (или почувствовать и т. п.) на своей** ~ *е* ўз бошидан ўтказмоқ, ўз тажрибасидан билмоқ, бошдан кечирмоқ; **делить** ~ *у* **неубитого медведя** 1) йўқ нарса юзасидан жанжал қилмоқ; 2) чучварани хом санамоқ; **быть (или очутиться) в чьей** ~ *е* бировнинг аҳволига (ёки вазиятига) тушиб қолмоқ; **влезть (или попать) в чью** ~ *у* бировнинг аҳволига (ёки вазиятига) тушмоқ.

ШКУРИТЬ несов. спец. жилвирламоқ.

ШКУРКА *ж, р. мн. -рок уменьш. от шкүрка* 1; **каракулевая** ~ қоракўл тери; **белчья** ~ олмахон териси; 2 *разг.* пўст, пўчоқ; ~ **апельсина** апельсин пўсти; ~ **яблока** олма пўчоғи; 3 *спец.* жилвир, жилвир қоғоз.

ШКУРНИК *м разг.* манфаатпараст, ўз фойдасини (манфаатини) кўзловчи, юлғич.

ШКУРНИЦА *ж разг. см. шкүрник.*

ШКУРНИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое разг. манфаатпарастликча (юлғичликча) оид; юлғичлик билан қилинган; ўз фойдасини кўзлаш (манфаатпарастлик)...; ~ **е интересы** ўз фойдаси (манфаати) орқасидан қувиш.

ШКУРНИЧЕСТВО *с разг.* манфаатпарастлик, ўз фойдасини (манфаатини) кўзлаш, юлғичлик.

ШКУРНЫ/Й, -ая, -ое разг. ўз фойдасини (манфаатини) кўзлашга асосланган, юлғичлик билан қилинадиган, ўз фойдасини кўзлаш (юлғичлик)...; ~ **е побуждения** ўз манфаатини кўзлаш истағи.

Ц ПАГБАУМ *м* шлагбаум, кўтарма ғов.

ШЛАК *м* шлак, тошқол (1 металл эритилганда қолган қотишма; 2 қаттиқ ёнилғиларнинг кулга айланмаган қолдиғи).

ШЛАКОБЕТОН *м* шлакбетон (цемент, шлак ва қум аралашмасидан иборат енгил бетон).

ШЛАКОБЕТОННЫ/Й, -ая, -ое шлакбетонга оид; шлакбетондан қилинган, шлакбетон...; ~ **е блоки** шлакбетон блоклари; ~ **е панели** шлакбетон панеллари.

ШЛАКОБЛОК *м* шлакблок (цемент ва шлак қоришмасидан тайёрланган фиштсимон қурилш материали); **здание из** ~ **ов** шлакблочдан қилинган бино.

ШЛАКОБЛОЧНЫЙ, -ая, -ое 1 шлакблочка оид; шлакблочдан қилинган (қурилган), шлакблоч...; ~ **дом** шлакблочдан қурилган уй; 2 шлакблок тайёрлайдиган; ~ **завод** шлакблок заводи.

ШЛАКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 шлакка оид; шлакдан иборат, шлакдан қилинган, шлак...; ~ **ые примеси** шлак қотишмалари; ~ **ый кирпич** шлакдан тайёрланган фишт, шлак фишт; 2 шлак чиқадиган, шлак учун белгиланган; ~ **ое отверстие** шлак чиқадиган туйнук, шлак туйнуғи; ~ **ый ковш** шлак оладиган (чўмичсимон) ковш, шлак ковши.

ШЛАМ *м спец.* шлам (тоғ жинсларини майдалаганда, бурғилашда ҳосил бўладиган куқунсимон маҳсулот).

ШЛАНГ *м* шланг, резина ичак; **пожарный** ~ ўт ўчириш шланги.

ШЛАФОР *м см.* шлафрок.

ШЛАФРОК *м уст.* уй халати.

ШЛЕЙКА *ж, р. мн. шлээк* 1 *уменьш.-ласк. от шлей*; 2 шлейка (итни кўкрак ва белидан айлантириб боғлайдиган тасма).

ШЛЕЙФ *м* 1 шлейф (хотин-қизлар қўйлагининг узайтириб тикилган орқа этағи); 2 *с.-х. то же, что волокуша* 2.

ШЛЕМ *м* 1 темир қалпоқ, дубулға; 2 шлем (бошини урилиш ёки зарбадан сақловчи махсус бош кийим); ~ **танкиста** танкист шлеми; 3 шлем (товуш, сув ва ҳ. к. ўтказмайдиغان махсус бош кийим); **водолазный** ~ ғаввослар шлеми.

ШЛЕМОФОН *м* шлемофон (сўзлашув қурилмаси ўрнатилган махсус шлем ҳамда шу сўзлашув қурилмасининг ўзи).

ШЛЕНКА ж шлѣнка (майин жуңли бир хил күй ва униң жуңи).

ШЛѢП *межд. в знач. сказ. прост.* шап этиб (урди, тушди ва ш. к.); ~ **егѡ по щекѡ** луңижа шап этиб туширди(м); ~ **на зѣмлю** ерга шап этиб йиқилди(м).

ШЛѢПАНЦЫ мн. (ед. шлѣпанец м) разг. шиппак, шлѣпанци.

ШЛЕПАНЬЕ с 1 по гл. шлѣпать шап этиб тушириш (уриш), тарсакилаш, тарсаки солиш (күйиш), шапалоқ солиш; тарсиллатиб ѳки шапиллатиб уриш; 2 шап этиш, шалп этган овоз чиқарыш.

ШЛЕПАТЬ *несов. (сов. шлѣпнуть)* 1 *кого-что, по чему* тарсакиламоқ, тарсаки ѳки шапалоқ солмоқ (туширмоқ), тарсиллатиб ѳки шапиллатиб урмоқ; ~ **по спине** орқасига тарсиллатиб (шапиллатиб) туширмоқ; ~ **вѣслами по водѣ** сувда шалолатиб эшкак эшмоқ; 2 шалолатмоқ, шапиллатмоқ, шалп-шулп ѳки тап-тулп қилиб юрмоқ; ~ **туфлями** туфлин тап-тап қуйиб юрмоқ; 3 *прост.* шалоп-шалоп кечмоқ (кечиб юрмоқ); ~ **по грязи** шалоп-шалоп лой кечмоқ.

ШЛЕПАТЬСЯ *несов. разг. (сов. шлѣпнуться)* шалоп (шалп, шап) этиб йиқилмоқ ѳки тушмоқ; ~ **в воду** сувга шалоп этиб тушмоқ.

ШЛЕПНУТЬ *сов. однокр. от шлѣпать* 1 бир урмоқ (туширмоқ), бир шапалоқ (ѳки тарсаки) туширмоқ; 2 *кого-что прост.* ўлтирмоқ, отиб ташламоқ (тинчитмоқ).

ШЛЕПНУТЬСЯ *сов. и однокр. от шлѣпаться.*

ШЛЕП/ОК м, р. -пкѡ 1 тарсаки, шапалоқ; шаппати; **надавать кому-л.** ~ **ков роса** тарсакиламоқ, тарс-турс урмоқ (туширмоқ); 2 тарс-турс, шалп-шулп, тап-тап.

ШЛЕЯ ж шлея (1 аравага қўшиладиган отнинг қуюшқонсимон абзали; 2 отга хомит ўрнида боғланадиган кенг қайиш).

ШЛИФ м геол. шлиф (микроскопда текшириш учун силлиқлаган минерал ѳки тоғ жинси).

ШЛИФОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое силлиқлайдиган, шлифовкалайдиган, жило (пардоз) берадиган, силлиқлаш (шлифовкалаш, пардоз бериш)...; ~ **станѡк** пардозлайдиган станок, шлифовкалаш (пардозлаш) станог.

ШЛИФОВАЛЬЩИК м шлифовкачи, силлиқловчи, пардозловчи, жило берувчи.

ШЛИФОВАЛЬЩИЦА ж см. шлифовальщик.

ШЛИФОВАНИЕ с силлиқлаш, пардозлаш, жило бериш, сайқаллаш; ~ **деталеѣ** деталарни силлиқлаш.

ШЛИФОВАТЬ, -фую, -фуетьш *несов. (сов. отшлифовать)* 1 шлифовка қилмоқ, силлиқламоқ, тарашламоқ, ишлов бермоқ; пардоз (жило) бермоқ, сайқалламоқ; ~ **деревянную повѣрхность стола** столнинг ѳгоч сиртини силлиқламоқ; ~ **оптическое стекло** оптик ойнани сайқалламоқ; 2 *перен.* силлиқламоқ, кам-кўстини тузатмоқ, яхшиламоқ, маромига етказмоқ; ~ **своеѣ стили** ўз услубини силлиқламоқ.

ШЛИФОВАТЬСЯ, -фуется *несов.* 1 силлиқланмоқ, жилоланмоқ, сайқаланмоқ; **стекло** хорошѡ шлифуется ойна яхши силлиқланади; 2 *страд.* от шлифовать.

ШЛИФОВКА ж, р. мн. -вок 1 по гл. шлифовать шлифовкалаш, шлифовка қилиш, силлиқлаш, жило (пардоз) бериш, сайқаллаш; ~ **алмаза олмосни** шлифовкалаш; ~ **дереза** ѳгочни силлиқлаш; ~ **деталеѣ** деталарни шлифовка қилиш; 2 шлифовка, силлиқлик, сайқал, жило; **хорошая** ~ **сайқал** яхши, яхши жилоланган; 3 *перен.* силлиқлаш, кам-кўстини тузатини, яхшилаш, маромига етказиш; ~ **стиля** услубни силлиқлаш (равон қилиш).

ШЛИФОВЩИК м то же, что шлифовальщик.

ШЛИФОВЩИЦА ж см. шлифовщик.

ШЛИХ м горн. шлих (тоғ жинсларини ювганда чўкиб қоладиган оғир минерал ѳки металл заррачалари, металл чўкинди ѳки чўкинди металл).

ШЛИХОВ/ОИ, -ая, -ое горн. шлихга оид; шлихдан иборат, чўкинди ҳолидаги, чўкинди (шлих)...; ~ **ѡе зѡлото** шлих олтин; олтин чўкинди; ~ **ая платина** шлих платина, чўкинди платина.

ШЛИХТА ж спец. шлихта, оҳор (ўриш ипини пухта ва силлиқ қилиш учун сингдириладиган оҳорли модда).

ШЛИХТОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое спец. шлихталашга оид; шлихталайдиган, оҳорлайдиган, шлихта...; ~ **ая маши-**

на шлихталайдиган машина, шлихталаш (оҳорлаш) машинаси.

ШЛИХТОВАТЬ, -тую, -туетьш *несов. спец.* шлихталамоқ, оҳорламоқ; ~ **основу** ўришни оҳорламоқ (шлихталамоқ), ўришга шлихта сингдирмоқ.

ШЛИХТОВКА ж спец. шлихтовкалаш, оҳорлаш, шлихтовка қилиш.

ШЛИЦ м спец. шлиц (1 винт қалпоғидаги отвертка учун қилинган ариқча ѳки чуқурча; 2 пиджак орқасидаги ѳки ѳнларидаги йирмоқ).

ШЛЮЗ м 1 шлюз (сув сатҳи турли бўлган бир жойдан иккинчи жойга кемаларни ўтказиш учун хизмат қилувчи гидротехник иншоот); **многокамерный** ~ **кўп** камерали шлюз; **однокамерный** ~ бир камерали шлюз; **пропустить парохѡд** чѣрез ~ кемани шлюздан ўтказмоқ; 2 шлюз, дарвоза (туғонлардаги сув дарвозаси); **открыть** ~ **ы** шлюзларни очмоқ.

ШЛЮЗНЫЙ, -ая, -ое шлюзга оид; шлюз...; ~ **щит** шлюз тўсиги (дарвозаси).

ШЛЮЗОВАТЬ, -зую, -зуетьш *сов. и несов. что спец.* 1 шлюздан ўтказмоқ; ~ **судѡ** кемаларни шлюздан ўтказмоқ; 2 шлюзламоқ, шлюз қурмоқ; ~ **реку** дарѣга шлюз қурмоқ.

ШЛЮЗОВ/ОИ, -ая, -ое шлюзга оид; шлюз...; ~ **ая камера** шлюз камераси; ~ **ые рабочиѣ** шлюз ишчилари.

ШЛЮПКА ж, р. мн. -пок *мор.* шлюпка, қайиқ; **корабельная** ~ кема шлюпкаси; **спасательная** ~ қутқарувчи шлюпка; **спортивная** ~ спорт қайиғи.

ШЛЮПОЧНЫЙ/И, -ая, -ое 1 шлюпкага (қайиққа) оид; шлюпкада бўладиган, шлюпка(лар)...; ~ **й руль** шлюпка руди; 2 шлюпка (қайиқ) воситасида бўладиган, шлюпка(лар)...; ~ **ѳе гѡнки** шлюпкалар пойғаси; ~ **й переход** қайиқ(лар) билан ўтиш.

ШЛЮХА ж *груб. прост.* саѳк (суяқѡѳк) хотян, бузук, фоҳиша.

ШЛЯП/А ж 1 шляпа; **женская** ~ а аёллар шляпаси; **фетровая** ~ а фетр шляпа; 2 *перен. м и ж прост.* лапашанг, бўшанг, ландовур; **делѡ в** ~ **ѳе разѳе**, иш(лар) жойида, ҳамма иш яхши (муваффақиятли) тугади, иш(лар) беш.

ШЛЯПКА ж, р. мн. -пок 1 *уменьш. от шляпа*; 2 *перен.* қалпоқ, қалпоқча; салла; ~ **гвоздеѣ** михнинг қалпоғи; ~ **гриба** қўзиқорин салласи.

ШЛЯПНИК м шляпадўз, шляпа тикувчи.

ШЛЯПНИЦА ж шляпадўз аёл.

ШЛЯПНИ/ЫИ, -ая, -ое 1 шляпага оид; шляпа..., шляпа ишлаб чиқарадиган; ~ **ѳе производствѡ** шляпа ишлаб чиқариш; шляпа ишлаб чиқарадиган корхона; 2 шляпа учун белгиланган; шляпабоп; ~ **ый магазин** шляпа магазини; ~ **ая картѡнка** шляпа солиб қўйиладиган картонка; ~ **ая щѣтка** шляпа чўтқаси.

ШЛЯПОЧНЫЙ/ЫИ, -ая, -ое қалпоқли, саллали, қалпоқсимон, салласимон; ~ **ая насѣчка** салласимон ўйма нақш; ~ **ые грибиѣ** қалпоқчала қўзиқоринлар.

ШЛЯТЬСЯ, -яюсь, -яешься *несов. прост. неодобр.* тентирамоқ, санқимоқ, тентираб (санқиб, лақиллаб, бекор) юрмоқ; ~ **без дела** ишсиз (бекор) лақиллаб юрмоқ.

ШЛЯХ м *предл. о шляхе, на шляху* серкатнов (кўп қатнаган) йўл, катта йўл (Украина ва РСФСРнинг жанубида).

ШЛЯХЕТСКИЙ/ИИ, -ая, -ое *ист.* шляхта(лар)га оид; шляхта(лар)...; ~ **ие привилегии** шляхта имтиѳлари; ~ **ий кадетский корпус** шляхта кадет корпуси; ~ **ѳе движение** шляхталар ҳаракати.

ШЛЯХЕТСТВО с, то же, что шляхта.

ШЛЯХТА ж *ист.* шляхта (майда поляк дворянларининг номи).

ШЛЯХТИЧ м *ист.* шляхтич (майда поляк дворянин).

ШМАТОК м, р. -ткѡ *прост.* бир парча (бўлақ, кесим, шапалоқ), **лахта**; ~ **свиного саѣла** бир бўлақ (парча) чўчка ѳғи.

ШМЕЛИН/ЫИ, -ая, -ое тукли ари(лар)га оид; тукли ари(лар)...; ~ **ѳе гнездо** тукли ари(лар) уяси; ~ **ѳе жужжание** тукли арининг синғиллаши; ~ **ый рой** тукли арилар тўдаси.

ШМЕЛЬ м тукли ари.

ШМОТКИ *мн., р. -ток прост.* кийим-кечак, майда-чуйда; **собирай свой ~ и уходи** майда-чуйдаларингни (кийим-кечакни) йиғиштиру, жунаб қол.

ШМУЦТИТУЛ *м полигр.* шмуцтитул (китобнинг титулдан олдинги вараги, китоб бўлими ёки боби олдидаги сарлавха ёзиладиган саҳифа).

ШМЫГ *межд. в знач. сказ. прост.* лип (шип) этиб (тезлик, чаққонлик билан) кирмоқ ёки чиқмоқ, ғойиб бўлмоқ ва ш. к.; **кошка ~ на ўлицу** мушук лип этиб кўчага чиқди.

ШМЫГА/ТЬ *несов. прост.* 1 у ёқдан — бу ёққа тез-тез юрмоқ; лип-лип этиб ўтиб турмоқ; **мимо окон ~ют какие-то подозрительные люди** деразалар ёнидан қандайдир шубҳали одамлар лип-лип (этиб) ўтиб турарди; **2 чем бирор ишни тез-тез, шатир-шутур бажармоқ; ~ть щёткой по пиджаку** пиджакни тез-тез чўткаламоқ; **3 шип этиб (ғириллаб, ғизиллаб) ўтмоқ, югуриб юрмоқ; в траве ~ют ящерицы** калтакесаклар ўтлар орасида югуриб юришибди; **~ть нбсом хўриллаб нафас олмоқ; бурун тортмоқ; ~ть глазами то же, что шнырять глазами см. шнырять.**

ШМЫГНУ/ТЬ *сов. прост. 1 однокр. от шмыгать; 2 лип (шип) этиб ўтиб кетмоқ, билдирмай ғойиб бўлмоқ; кошка ~ла в дверь мушук лип этиб эшикдан кириб кетди.*

ШМЯК *межд. в знач. сказ. прост.* шап (шалп, шақ, тарс) этказиб уриш, тушириш кабилар ҳақида.

ШМЯКАТЬ *несов. (сов. шмякнуть) прост.* шўлп (шалп) этиб тушириб ёки ташлаб юбормоқ.

ШМЯКАТЬСЯ *несов. (сов. шмякнуться) прост.* шўлп (шалп) этиб йиқилмоқ.

ШМЯКНУТЬ *сов. и однокр. от шмякать.*

ШМЯКНУТЬСЯ *сов. и однокр. от шмякаться.*

ШНИЦЕЛЬ *м кул.* шницель (котлетнинг бир тури).

ШНУР *м, р. -а 1* боғич, чийратма ип, каноп, чилвир; **~ для занавески** пардабоп каноп (чилвир); **2 шнур** (усту ёпиқ электр сим); **3 спец. шнур (портлагич моддага олов ўтказувчи пилик); **детонирующий** ~ детонацияловчи шнур.**

ШНУРОВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое шнурлайдиган, (ипини) боғлайдиган, шнурлаш (боғлаш ёки тикиш) учун ишлатиладиган; шнурланадиган, боғланадиган; **~ая игла** шнурлайдиган (каноп билан тикадиган) игна, шнурлаш учун ишлатиладиган игна.

ШНУРОВАНИЕ *с* шнурлаш, ипини (боғичини) боғлаш; **~ ботинок** ботинка ипини (ёки боғичини) боғлаш.

ШНУРОВАТЬ, -рўю, -рўешь *несов. 1 (сов. зашнуровать)* боғичини (ипини) боғламоқ; **~ ботинки** ботинка ипини (ёки боғичини) боғламоқ; **2 (сов. прошнуровать)** шнурламоқ, ип (каноп) билан тикмоқ; **~ книгу приказов** буйруқлар ва фарини шнурламоқ.

ШНУРОВАТЬСЯ, -рўюсь, -рўешься *несов. (сов. зашнуроваться) 1 уст.* (боғичи, ипи) боғлаб қўйилмоқ; **каноп билан тикиб қўйилмоқ; ~ в корсет** корсетга боғланмоқ; **корсетни боғламоқ; 2 страд. от шнуровать.**

ШНУРОВК/А *ж, р. мн. -вок 1 по гл. шнуровать; ~а ботинок* ботинка ипини (ёки боғичини) боғлаш; **~а бухгалтерских книг** бухгалтерия дафтарини шнурлаш; **2 кийимдаги боғич (ип); боғичланган (ип ўтказиб тикилган) жой; ботинки с высокой ~ой** боғланадиган қисми балан (узун) бўлган ботинка.

ШНУРОВ/ОЙ, -ая, -бе 1 шнурга (боғичга, ипга) онд, ип (боғич, шнур)...; **2 шнурланган, боғичланган, ип ўтказиб тикилган; ~ая книга** шнурланган (ип ўтказиб тикилган) китоб; **~ые ботинки** шнурланадиган (ипи боғланадиган) ботинка.

ШНУР/ОК *м, р. -рка* ип, боғич; **~ки для ботинок** ботинка ипи (боғичи ёки боғи).

ШНЫРЯ/ТЬ *несов. разг.* изғимоқ, изғиб юрмоқ; у ёқдан-бу ёққа югуриб юрмоқ; **~ть в толпе** оломон орасида у ёқдан-бу ёққа шошилиб юрмоқ; **дети ~ли под ногами** болалар оёқлар орасида изғиб юришарди; **~ть глазами прост.** ҳар ёққа кўз югуртирмоқ, олазарақ бўлиб турмоқ.

ШОВ *м, р. шва, мн. швы 1* чок, баҳя, кўк, тикилган жой; **перчатки лопнули по швам** қўлқоплар чокидан сўкилди; **2 спец.** чок чизиги, чок, чизиқ; қўшилиш чизиги; **сварной ~** пайванд чоки; **швы чёрепа** бош мия суяги (нинг) чоклари; **швы каменной кладки** терилган ғишт чоқлари; **3**

кашта, чок, ҳошия; **намёточный ~** йўрма чок; **стебельчатый ~ сув,** поясимон ҳошия; **~ наложить швы мед.** (ярани) тикмоқ, чоқламоқ; **снять швы мед.** (ярдан) ипни суғуриб олмоқ; **трещать по всем швам разг.** чок-чокидан сўкилмоқ, вайрон бўлмоқ; **руки по швам (держать, стоять)** қўлларни икки ёнга (тутмоқ, тутиб турмоқ).

ШОВИНИЗМ *м* шовинизм (ашаддий буржуа миллатчилиги).

ШОВИНИСТ *м* шовинист, шовинизм тарафдори.

ШОВИНИСТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое шовинизмга ва шовинист (лар)га оид; шовинистик, шовинистларча; **~ие взгляды** шовинистик қарашлар; **~ая пропаганда** шовинистик пропаганда, шовинистлар пропагандаси; **~ие лозунги** шовинистик (шовинистларча) шiorлар.

ШОВИНИСТКА *ж, р. мн. -ток см. шовинист.*

ШОВИНИСТСК/ИЙ, -ая, -ое шовинист (лар)га оид; шовинистик, шовинист (лар)...; **~ие выступления** шовинистик чиқишлар; **~ая позиция** шовинистлар позицияси.

ШОВН/ЫЙ, -ая, -ое спец. 1 чокка, чок пайванди (бахя)га оид; чокли, баҳяли, чок (бахя)...; **~ая свάρка** чокли пайванд; **2 бириктиришга** (тикишга ёки пайвандлашга) оид; бириктирадиган, пайвандлайдиган, бириктириш, тикиш ёки пайвандлаш...; **~ый материал** бириктириш (тикиш ёки пайвандлаш) материали.

ШОК *м мед.* шок (руҳий таъсир ёки жисмоний зарба натижасида организм функцияларининг оғир хасталаниши, бузилиши); **в состоянии ~а** шок ҳолати; **нервный ~** асабий шок.

ШОКИРОВАТЬ *несов. кого-что книжн.* уятга қўймоқ, хижолатда қолдирмоқ; **~ окружающих своим поведением** ўз хулқи билан атрофдагиларни хижолатда қолдирмоқ.

ШОКОВ/ЫЙ, -ая, -ое мед. шокка оид; шок...; **~ое состояние** шок ҳолати.

ШОКОЛАД *м 1* шоколад; **плитка ~а** бир плитка шоколад; **ванильный ~** ванилли шоколад; **2 шоколад** шарбати (ичимлик); **пить ~** шоколад шарбати ичмоқ.

ШОКОЛАДКА *ж, р. мн. -док разг.* шоколадка (кичикроқ шоколад плиткиси).

ШОКОЛАДН/ЫЙ, -ая, -ое 1 шоколадга оид; шоколадли, шоколад...; **~ая фабрика** шоколад фабрикаси; **~ое мороженое** шоколадли морожний; **~ый торг** шоколадли торг; **~ый напиток** шоколад ичимлиги; **2 шоколад** рангидаги, шоколад ранг, жигар ранг; **~ый цвет** шоколад ранг, шоколад рангидаги; **платье ~ого цвета** шоколад ранг кўйлак; **~ое дерево** шоколад дарахти; **~ые бобы** шоколад дарахтининг уруғи.

ШОМПОЛ *м, мн. -а* шомпол, сумба; **~ дать шомпол** ўст. саваламоқ, калтакламоқ.

ШОМПОЛКА *ж, р. мн. -лок разг.* шомполка (оғзидан ўқланадиган қадимий милтиқ).

ШОМПОЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 шомпол (сумба)га оид; шомпол (сумба)...; **~ый наоқоңечник** шомполучлиги; **2** оғзидан (шомпол билан) ўқланадиган; **~ое ружье** оғзидан (шомпол ёрдамида) ўқланадиган милтиқ.

ШОРЕЦ *м, р. -рца* шор (киши), *см. шорцы.*

ШОРКА *ж, р. мн. -рок* шор аёл, *см. шорцы.*

ШОРНИК *м* саррож (эгар-жабдуқ устаси).

ШОРНИЧАТЬ *несов.* саррожлик қилмоқ, эгар-жабдуқ ясамоқ.

ШОРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 саррожликка оид; саррожлик...; **~ые изделия** саррожлик маҳсулотлари; **~ая мастерская** саррожлик устахонаси; **~ая лавка** саррожлик дўкони; **2** қайишдан қилинган, қайиш...; **~ые изделия** қайиш буюмлар, қайишдан қилинган буюмлар; **~ая упряжь** то же, что шоры 1.

ШОРНЯ *ж, р. мн. -рен* саррожлик устахонаси; **колхозная ~** колхознинг саррожлик устахонаси.

ШОРЫ *м* шитир-шитир, шитирлаш, шитирлаган овоз; **~ страниц** саҳифаларнинг шитирлаши; **послышался ~** платье и шагв кўйлак ва қадамларнинг шитир-шитири эшитилди; **~ сухих листьев** қуруқ барглarning шитирлаши (шитир-шитири).

ШОРСКИЙ, -ая, -ое прил. от шорцы; шор(лар)га оид; шор(лар)...; **~ язык** шор тили.

ШОРЦЫ *мн. (ед. шорце м, шорка ж)* шорлар, шор

халқи (РСФСРнинг Кемерово областида ва Хакасия автоном областида яшайдиган элат).

ШОРТЫ *мн., р.* шорт шорти (трусиксимон калта шим).

ШОР/Ы *мн. (ед. шора ж)* 1 от абзали, эгар-жабдуқ (дўға ва бўйинчадан бошқаси); 2 кўзлана (ҳуркович от атрофга қарамасин учун юганга бириктирилади); ♦ **взять в ~ы кого, держать в ~ах кого** бирор кимсанинг хатти-ҳаракатини чеклаб қўймоқ, жиловини маҳкам тутмоқ, қаттиққўллик қилмоқ.

ШОССЕ *с нескл.* шоссе (асфальт, бетон кабилар ётқизилган катта йўл); **асфальтированное** ~ асфальтланган шоссе.

ШОССЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое шоссега оид; шоссе...; ~ая дорёга шоссе йўл; ~ые рабóты шоссе ишлари.

ШОССИРОВАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от **шоссировать**; 2 *в знач. прил.* шоссе қилинган, асфальт, бетон кабилар ётқизилган; ~ая дорёга шоссе қилинган (асфальтланган) йўл.

ШОССИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* (йўлни) шосселамоқ, шоссе қилмоқ, асфальт, бетон кабилар ётқизмоқ, шоссега айлантирмоқ; ~ **путь** йўлни шоссе қилмоқ.

ШОТЛАНДЕЦ *м, р.* -дца шотландиялик; *см.* шотландцы.

ШОТЛАНДКА 1 *ж, р. мн.* -док шотландиялик аёл; *см.* шотландцы.

ШОТЛАНДКА II *ж* шотландка (катак-катак газлама).

ШОТЛАНДСК/ИЙ, -ая, -ое шотландиялик (лар)га ва Шотландияга оид; шотландиялик (лар)...; Шотландия...; ~ая культура Шотландия маданияти; ~ий язык шотландияликлар тили.

ШОТЛАНДЦЫ *мн. (ед. шотландец м, шотландка ж)* шотландияликлар (Шотландиянинг туб аҳолиси).

ШОУ *с нескл.* томоша.

ШОФЕР *м* шофёр; ~ **такси** такси шофёри.

ШОФЕРСК/ИЙ, -ая, -ое шофёрга оид; шофёр (шофёрлик)...; ~ие навыки шофёрлик малакаси; ~ие права шофёр гувоҳномаси, шофёрлик ҳақидаги ҳужжат; ~ие курсы шофёрлар тайёрлайдиган курслар, шофёрлик курси.

ШОФЕРНЯ *ж собир. прост.* шофёрлар; **здесь собирается по вечерам** ~ бу ерда кечқурунлари шофёрлар йиғилишади.

ШПАГ/А *ж* шпага (қиличсимон найза); **обнажить** ~у шпагани яланғочламоқ (қинидан олишмоқ); ♦ **скрестить** ~и 1) шпага билан яккама-якка олишмоқ; 2) олишиб қолмоқ (бахс, мунозара ва ш. к. ларда).

ШПАГАТ *м* 1 чизимча, каноп, каноп ип; 2 *спорт.* шпагат (гимнастикадаги фигураларнинг бири — оёқларни бир чизик бўйлаб йириб ўтириш); **делать** ~ шпагат қилмоқ.

ШПАГАТН/ЫЙ, -ая, -ое чизимчага (каноп ёки каноп ипга) оид; чизимча (каноп, каноп ип)...; ~ая фабрика каноп ип фабрикаси.

ШПАГОЛОТАТЕЛЬ *м* шпага (қилич) ютувчи (цирк артисти).

ШПАЖИСТ *м* шпагабоз, қиличбоз.

ШПАЖИСТКА *ж, р. мн.* -ток шпагабоз (қиличбоз) аёл.

ШПАЖНИК *м, то же, что* гладиолус.

ШПАЖН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил.* от **шпага**; шпагага (қиличга) оид; шпагабоз (қиличбоз)лар...; шпага (қилич)...; ~ые ножны шпага (қилич) қини; ~ый клинок шпага тиғи; 2 шпага билан (ёки шпага воситасида) қилинадиган; ~ые поединки шпага (қилич) билан якка-якка олишув, шпагабозларнинг яккама-якка олишуви.

ШПАКЛЁВАТЬ, -люю, -любешь *несов. (сов. зашпаклевать) что спец.* шпаклёвка қилмоқ (бирор сиртни бўяш олдидан ундаги ўйдим-чуқур жойларни, тирқишларни маҳсул замаска суртиб текисламоқ); ~ **стены** деворларни шпаклёвка қилмоқ; ~ **полы** полларни шпаклёвка қилмоқ.

ШПАКЛЁВКА *ж спец.* 1 шпаклёвка, шпаклёвкалаш. шпаклёвка қилиш; ~ **шелёй** тирқишларни шпаклёвкалаш; 2 шпаклёвка (шпаклёвка қилиш учун ишлатиладиган замаска); **масляная** ~ мойли шпаклёвка; **клеевая** ~ елимли шпаклёвка.

ШПАКЛЁВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое спец. шпаклёвкага, шпаклёвкалашга оид; шпаклёвка (шпаклёвкалаш)...; ~ые

материáлы шпаклёвка материаллари; ~ые рабóты шпаклёвкалаш ишлари.

ШПАКЛЁВЩИК *м* шпаклёвқачи, шпаклёвқаловчи; ~ по металлу металлни шпаклёвқаловчи (шпаклёвка қилувчи).

ШПАЛА *ж* шпал (1 темир йўлда: рельсларнинг тагига ётқизиладиган ёғоч ёки темир-бетон тўсин; 2 *разг.* 1943 йилгача Совет Армиясида катта командирлар составининг даража белгиси).

ШПАЛЕРНИК *м* 1 шпалерник (йўлнинг икки четига ўтқазилган қатор буталар, дарахтлар); 2 шпалерачи, шпалера устаси.

ШПАЛЕРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 шпалерага оид; шпалера (шпалерачилик)...; ~ая фабрика шпалера фабрикаси; ~ые ковры шпалера гиламлар; ~ое ремесло шпалерачилик ҳунари; 2 ишқом (сўри, панжарага)га оид; ишқом (сўри, панжара)...; ишқомли; ~ый сад ишқомли боғ; ~ое садоводство ишқом ишлатиладиган боғдорчилик.

ШПАЛЕР/Ы *мн. (ед. шпалера ж)* 1 шпалера (деворга осилдиган туксиз гилам ёки суратлар туширилган гиламсимон мато); 2 *уст.* гулқоғоз; **комната оклёная старыми** ~ами хонага эски гулқоғозлар ёпиштириб ташланган; 3 ишқом, сўри, панжара (ўсимлик учун); 4 *то же, что* шпалерник 1; 5 шпалера (йўлнинг икки четига тизилган солдатлар қатори).

ШПАНА *ж, собир. груб. прост.* ярамас(лар), мутҳам(лар), безори(лар), хултан(лар), дайди(лар).

ШПАНГОУТ *м мор. ав.* шпангоут (кема ёки самолёт корпусининг мустаҳкамлигини таъминловчи кўндаланг қўйилган брус).

ШПАНКА *ж разг., то же, что* шпанская вишня *см.* шпанский 2.

ШПАНСК/ИЙ, -ая, -ое 1 *уст. то же, что* испанский; 2 шпанкага оид, шпанка...; ~ая земляника шпанка қулпнайи; ~ая вишня шпанка (йирик мевали шпанка олчаси); ♦ ~ая муха (мушка) 1) дарахт ва буталарни зарарлайдиган кўнғизча; 2) *мед.* шундай кўнғизчаларни қуритиб майдалаб тайёрланган малҳам.

ШПАРГАЛК/А *ж, р. мн.* -лок *разг.* шпаргалка (жавоблар ёки нутқ мазмўни ёзилган қоғоз); **переписать** из ~и шпаргалкадан кўчириб олмоқ; **говорить по** ~е шпаргалкага қараб гапирмоқ.

ШПАРИТЬ *несов.* 1 (*сов. ошпарить*) *кого-что* *разг.* (қайноқ сув билан) парт қилмоқ; ~ **бельё** кирни парт қилмоқ; ~ **клопов паром** жўлак (кана)ларни буг билан парт қилмоқ; 2 (*сов. ошпарить*) *разг.* бирор жойини куйдирмоқ, куйдириб олмоқ; ~ **руки** қўлни куйдириб олмоқ; 3 *прост.* иш-ҳаракатни жуда тез бажармоқ (ижро қилмоқ); ~ **на гармошке** гармошкада жуда тез ўйнамоқ (чалмоқ); ~ **как по писаному** ёзилган нарсани ўқигандек (тез) гапирмоқ.

ШПАРИТЬСЯ *несов.* 1 (*сов. ошпариться*) *разг.* ўзининг бирор жойини куйдириб олмоқ, парт қилмоқ, кўйиб қолмоқ; 2 *страд.* от **шпарить** 1.

ШПАТ *м мин.* шпат (смякатлар жинсига мансуб минерал); **полевой** ~ дала шпати; **известковый** ~ оҳак шпати.

ШПАТЕЛЬ *м* шпатель (1 шпаклёвка қилиш ёки матога бўёқ суртиш учун ишлатиладиган куракчасимон асбоб; 2 *мед.* оғиз бўшлиғини кўраётганда тилни босиб туриш учун ишлатиладиган қошиқча).

ШПАТЛЕВАТЬ *несов. см.* шпаклевать.

ШПАТЛЁВКА *ж см.* шпаклёвка.

ШПАТЛЁВОЧНЫЙ, -ая, -ое см. шпаклёвочный.

ШПАЦИЯ *ж полигр.* шпация (ҳарф тершида сўзлар орасини очиб, абзац ҳосил қилиш ва ш. к. учун қўйиладиган металл пластинка).

ШПЕК *м полигр.* шпек (терилган, тайёр текст).

ШПЕНЕК *м, р.* -нька *тех.* турумча, тилча, тирпоқ.

ШПИГ *м см.* шпик 1.

ШПИГАТ *м мор.* шпигат (кема палубасидаги сувни чиқариб юбориш учун хизмат қиладиган туйнук).

ШПИГОВАТЬ, -гую, -гүешь *несов. (сов. напшиговать)* 1 орасига шпик (чўчка ёғи) тиқмоқ; ~ **зайца шпиком** қўён гўшти ичига шпик тиқмоқ; 2 *перен. разг.* и *уст.* мажбуран ўргатмоқ, сингдирмоқ, уқтириб (ўргатиб, «белига тугиб») қўймоқ.

ШПИГОВКА *ж, р. мн.* -вок *кул. по гл.* шпиговать; ~ дичи илвасин гүшти орасига шпик (ёғ) тиқиш.

ШПИК *I м, р.* -а (-у) шпик (тузланган, баъзан дудланган чўчка ёғи); *солёный* ~ тузланган шпик.

ШПИК *II м, р.* -а *разг. презр.* исковуч, шпион, жосус, айғоқчи.

ШПИЛЕВОЙ, -ая, -бе мор. прил. от шпиль 2 шпилга (чигирга) оид; шпиль (чигир)....; ~ *мотор* шпиль (чигир) мотори.

ШПИЛЕЧН/ЫЙ, -ая, -ое I прил. от шпилька шпилькага оид; шпилькали, шпилька ишлаб чиқарадиган; ~ *ое производство* шпилька ишлаб чиқариш; 2 шпилька билан бириктириладиган ёки маҳкамлаб қўйиладиган; ~ *ый метод крепления* шпилька билан маҳкамлаб қўйиш методи.

ШПИЛЬ *м* 1 шпиль (гумбаз, минора, том кабиларнинг найзасимон ишланган усти, учи); ~ *башни* минора шпили (найзасимон учи); 2 *мор.* шпиль, чигир (кема лангарини тушириш ва кўтариш учун ишлатилади); **якорный** ~ лангар шпили (чигири); 3 *тех.* махсус мих (деталларни бириктириш, маҳкамлаш учун ишлатилади).

ШПИЛЬКА *ж, р. мн.* -лек 1 шпилька, сочтўғноғич; *роговые* ~и шохсимон (шождан қилинган) сочтўғноғич; 2 *спец.* шпилька (этикдўзларнинг қалпоқчали махсус михи); 3 *разг.* аёллар туғлисининг жуда ингичка пошниси; 4 *мн.* ~и *разг.* жуда ингичка пошналар туғли; 5 *см.* шпиль 3; 6 *перен.* ачиқ сўз, пичинг, кесатиқ, лўқма; **подпускать** ~и *кому* лўқма ташламоқ, пичинг қилмоқ, ачитиб (кесатиб) гапирмоқ.

ШПИНАТ *м* исмалоқ (ўсимлик).

ШПИНАТН/ЫЙ, -ая, -ое исмалоққа оид; исмалоқ....; ~ый лист исмалоқ барги; ~ *ое порё* исмалоқ пюреси.

ШПИНГАЛЕТ *м* 1 илгак; лўқидон; 2 *прост.* тирмизак, митти; ~, а туда же, сбóрит! тирмизак-ку, тагин баҳслашадия!

ШПИНДЕЛЬ *м, р.* -ля *тех.* 1 шпиндель (станокларнинг айланма ҳаракат қиладиган асосий қисми); ~ *токарного станка* токарлик станогининг шпиндели; 2 *дук*; 3 ўқ (ғилдираксимон, айланадиган нарсанинг ўқи); 4 шпиндель (пахта териш машинасининг пахтани йиғиштирувчи қисми).

ШПИНДЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* шпинделга оид; шпинделли, шпиндель....; ~ая *машина* шпинделли машина; ~ые *зубцы* шпиндель тишчалари; ~ый *станок* шпинделли станок.

ШПИОН *м* шпион, жосус, айғоқчи.

ШПИОНАЖ *м* шпионлик, жосуслик, айғоқчилик.

ШПИОНИТЬ, -ню, -нишь *несов. разг.* шпионлик (жосуслик) қилмоқ, айғоқчилик қилмоқ.

ШПИОНКА *ж, р. мн.* -нок шпион (жосус, айғоқчи) аёл.

ШПИОНСК/ИЙ, -ая, -ое шпионга (жосус ёки айғоқчига) оид; шпионлик (жосуслик, айғоқчилик)....; шпион (жосус, айғоқчи)лар....; ~ая *организация* шпионлик (жосуслик) ташкилоти, шпион (жосус ёки айғоқчи)лар ташкилоти; ~ий *центр* шпионлик (жосуслик) маркази.

ШПИОНСТВО *с то же, что шпионаж.*

ШПИЦ *I м* *уст. то же, что шпиль* 1; ~ *деревенской церкви* қишлоқ черковининг шпили.

ШПИЦ *II м* шпиз (хонаки, кичкина бароқ ит).

ШПИЦРУТЕНЫ *мн.* (ед. шпизрутэн *м*) калтак, хивич (айбдорни жазолан, калтаклаш учун).

ШПОН *м* и *шпона ж спец.* шпон (1 бир қаватли юпка фанера; *берёзовый* ~ қайини шпон; *дубовый* ~ дуб шпон, дубдан қилинган шпон; 2 *полигр.* типографияда: териладиган сатрлар орасини керини учун қистириладиган металл пластинка; *набор на* ~ах шпонлар қўйиб ҳарф териш).

ШПОНКА *ж, р. мн.* -нок *тех.* шпонка (машина, механизм ва ш. к. қурилмаларнинг қисмларини бир-биринга мустаҳкамлайдиган деталь).

ШПОНОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *тех.* шпонкага оид; шпонкали, шпонка....; ~ая *канавка* шпонка ариқчаси (тешиги); ~ое *соединение* шпонкали бирикма.

ШПОР/А *ж* 1 шпор (отликлар этигининг пошнасига тақиландиган темир теңки); *дать* ~ы *коню* отни шпор билан ниқтамоқ (тезлатмоқ); 2 *пих*; ~ы *у пегухов* хўроз-

ларнинг пихи; 3 *спец.* шпор (трактор, танк ва ш. к. ларнинг гусеничаси ёки ғилдирагидаги тишсимон қисмлардан бири).

ШПОРИТЬ *несов. (сов. пришпорить)* шпорламоқ, шпор билан ниқтамоқ; ~ *лошадь* отни шпор билан ниқтамоқ.

ШПРИЦ *м* шприц (1 баданга дори юборадиган асбоб; 2 машина қисмларини мойлайдиган асбоб).

ШПРОТЫ *мн.* (ед. шпрот *ж*) шпрот (1 овладиган майда денгиз балиғи; 2 шу балиқни дудлаб ва мойга солиб тайёрланган консерва).

ШПУЛЕЧНЫЙ, -ая, -ое найчага, ғалтакка оид; найча (ғалтак)....

ШПУЛЬКА *ж, р. мн.* -лек найча, ғалтак (тикув ва йигирув машиналарида).

ШПУЛЬНЫЙ, -ая, -ое найчага (ғалтакка) оид; ғалтак (найча)....; ~ *колпачок* ғалтак қалпоғи.

ШПУЛЯ *ж спец. то же, что шпилька.*

ШПУНТ *I м спец.* шпунт (1 тахтанинг ён қирраси бўйлаб чиқарилган тирноқ; 2 бочкадаги ачиб етилмаган винони берктиб турувчи махсус тиқин).

ШПУНТ *II м* шпунт (ҳайкалтарошлиқда тошларни йўнишда қўлланадиган, пулатдан ясалган, бир учи ўткирлаштирилган асбоб).

ШПУНТОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *спец.* шпунтлашга оид; шпунтлайдиган, шпунт чиқарадиган, шпунтлаш....; ~ *станок* шпунтлаш станогини, шпунтлайдиган дастоғ.

ШПУНТОВАТЬ, -тую, -туешь *несов. спец.* шпунтламоқ, шпунт (тирноқ ёки ўйиқ) чиқармоқ; ~ *доску* тахтани шпунтламоқ, тахта қиррасидан тирноқ ёки ўйиқ) чиқармоқ.

ШПУНТОВКА *ж спец.* шпунтлаш, шпунтовка.

ШПУНТОВ/ОЙ, -ая, -бе *спец.* 1 шпунтга оид; шпунтланган, шпунт (тирноқ ёки ўйиқ) чиқарилган, шпунтли; ~ая *доска* шпунтланган (шпунтли) тахта; 2 қисмлари шпунт билан бириктирилган (зичланган); ~ая *стенка* тахталари шпунт билан зичланган девор.

ШПУР *м* шпур (1 *горн.* портловчи модаларни жойлаш учун қовланган чуқурча; 2 *тех.* металлургияда: эритилган металлни шахта печидан чиқариш учун мўлжалланган туйнук).

ШПУРОВ/ОЙ, -ая, -бе *горн., тех.* шпурга оид; шпур....; ~бе *отверстие* шпур туйнуғи; ~ая *скважина* шпур қудуғи.

ШПЫНЯТЬ *несов. кого-что прост.* 1 ниқтамоқ, тиқмоқ, санчмоқ; 2 *перен.* дакки беравериб (миннат қилавериб) безор қилмоқ, жонига тегмоқ.

ШРАМ *м* яра изи (ўрни), чандиқ, тиртиқ.

ШРАПНЁЛЬ *ж* шрапнель (думалоқ ўқлар билан тўлдирилган артиллерия снаряди).

ШРАПНЁЛЬНЫЙ, -ая, -ое шрапнельга оид; шрапнель....; ~ *огонь* шрапнель билан отиш, шрапнельдан ўққа тутиш.

ШРИФТ *м, мн.* -ы шрифт (1 типографияда ёки машинададаги ҳарфлар, рақамлар, тиниш белгилар мажмуи; 2 типографияда ёки машинада босилган текст; 3 босма ҳарф; *письмо написано старинным* ~ом хат қадимий шрифт билан ёзилган).

ШРИТОВО/Й, -ая, -бе шрифтга, ҳарфга оид; шрифт билан қилинадиган; ~е *выделение* слова сўзни шрифт билан ажратиб кўрсатиш.

ШРИТОЛИТЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое шрифт қуядиган (ёки ясайдиган); шрифт қўйиш (ясаш)....; ~ая *машина* шрифт ясайдиган машина; ~ое *производство* шрифт ишлаб чиқариш, шрифт тайёрлаш корхонаси.

ШРОТ *м с.-х.* тахтақунжара (ёғ заводи чиқити), шрот.

ШТАБ *м, мн.* -ы 1 штаб; ~ *фронта* фронт штаби; *генеральный* ~ бош штаб; *офицер* ~а штаб офицери; 2 *перен.* штаб, раҳбар, орган, идора; *партия есть боевой* ~ *раббего* класс партия ишчилар синфининг жанговар штабидир.

ШТАБЕЛОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* текис тахлаб қўймоқ, жойламоқ, термоқ; ~ *доски* тахталарни тахламоқ (тахлаб жойламоқ).

ШТАБЕЛИРОВАТЬ *сов. и несов. спец. то же, что штабеловать.*

ШТАБЕЛЬ *м, мн.* штабеля, *р.* -лей штабель, гарам (бирор нарсанинг, мас., қурилиш материалларининг текис

тахлангани); ~я кирпичей тахланган фиштар, фишт штабеллари; ~ь дров ўтин ғарами.

ШТАБИСТ *м разг.* штаб офицери.

ШТАБ-КВАРТИРА *ж воен.* штаб-квартира, штаб қароргоҳи.

ШТАБНИК *м разг.* то же, что штабист.

ШТАБН/ОИ. -ая, -бе 1 штабга оид; штаб...; ~ые раббтники штаб ходимлари (хизматчилари); ~бе помещёние штаб биноси; 2 *в знач. суц.* ~ой *м* штаб ходими (хизматчиси).

ШТАБ-ОФИЦЁР *м уст.* штаб-офицер (чор армиясида: полковник, подполковник ва майор унвони ҳамда шу унвонга эга бўлган шахс).

ШТАБ-ОФИЦЁРСКИЙ, -ая, -ое штаб-офицерга оид; штаб-офицер...; ~чин штаб-офицер мансаби.

ШТАБ-РОТМИСТР *м* штаб-ротмистр (чор армияси кавалериясида: штабс-капитанга тенг ҳарбий унвон ва шу унвонга эга бўлган шахс).

ШТАБ-РОТМИСТРСКИЙ, -ая, -ое штаб-ротмистрга оид; штаб-ротмистр...

ШТАБС-КАПИТАН *м уст.* штабс-капитан (чор армиясида: поручикдан юқори ҳарбий унвон ва шу унвонга эга бўлган шахс).

ШТАБС-КАПИТАНСКИЙ, -ая, -ое штабс-капитанга оид; штабс-капитан...; ~чин штабс-капитан мансаби.

ШТАГ *м мор.* штаг (мачтани тортиб-тутиб турувчи қалин арқон, трос, занжир ва ҳ. к.).

ШТАКЁТНИК *м* 1 *собир.* панжара тахтаси, энсиз тахта; *ограда из тёсаного* ~а йўнилган энсиз тахтадан қилинган тўсиқ; 2 шундай тахтадан ясалган панжара, тўсиқ, девор.

ШТАКЁТНЫЙ, -ая, -ое энсиз тахтага оид; панжара тахтаси...; ~заборчик энсиз тахтадан ясалган тўсиқча (деворча).

ШТАМБ *м* шохсиз поя (дарахтнинг ердан то шохлар чиққан жойиғача бўлган қисми, танаси).

ШТАМБОВЫ/И, -ая, -ое шохламай (тик) ўсадиган; ~е деревья шохламай ўсадиган дарахтлар; ~е рёзы шохсиз (тик) ўсадиган атиргуллар.

ШТАММ *м* штамм (микробиологияда: вакцина ва сиворотка ишлаб чиқаришда қўлланиладиган микроорганизм); ~молочнокислых бактерий сут кислота бактериялари штамми.

ШТАМП *м* 1 штамп, қолип (штамповка қиладиган, қолиплайдиган металл мослама, форма); 2 штамп (расмий қоғозларга босиладиган тўртбурчак муҳр); 3 *перен.* сийқаси чиққан (чайналган, шаблон бўлиб қолган, бир қолиплади) сўз, ибора, фикр ва ҳ. к.; мыслить ~ами бир қолипта фикр юритмоқ, маълум гапларни такрорламоқ.

ШТАМПОВАЛЬНЫЙ, -ая, -ое иштамплайдиган, қолиплайдиган, штамповка қиладиган, штамплаш (қолиплаш)...; ~пресс штамплайдиган пресс; штамплаш (қолиплаш) пресси; ~станок штамплайдиган станок, штамплаш (қолиплаш) дастгоҳи.

ШТАМПОВАНИЕ *с по гл.* штампováть штамплаш, қолиплаш; штамповка қилиш; ~резиновой обуви резина оёқ кийимни қолиплаш.

ШТАМПОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от штампováть; 2 *в знач. прил.* штампланган, қолипланган, штамповка қилинган; ~ая деталь штампланган деталь; ~ые галоши қолипланган (штамповка қилинган) қалиш; 3 *в знач. прил. перен.* сийқаси чиққан, чайналган, шаблон бўлиб қолган; ~ые фразы сийқаси чиққан иборалар.

ШТАМПОВАТЬ, -пую, -пуюшь *несов.* что 1 (сов. от штампováть) штампламоқ, қолипламоқ, штамповка қилмоқ; ~детали детали штампламоқ (қолипламоқ); 2 штамп (муҳр) босмоқ; ~бумагу қоғозга штамп босмоқ; 3 бир қолипта ишламоқ, бир хил иш қилмоқ, шаблонлаштирмоқ; ~романы, пьёсы романларни, нъесаларни бир қолипта (бир хил) ёзавермоқ.

ШТАМПОВ/КА *ж, р. мн.* -вок 1 штамповка (қилиш), штамплаш, қолиплаш; ~ка деталей деталларни штамплаш ёки қолиплаш; горячая ~ка иссиқлайин штамплаш; холодная ~ка совуқлайин штамплаш; 2 штамповка (штамплаб

тайёрланган маҳсулот ёки деталь); увеличение выпуска ~ок штамповкалар ишлаб чиқаришни кўпайтириш.

ШТАМПОВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое штамплашга (қолиплаш ёки штамповкалашга) оид; штамплайдиган, штамповка қиладиган, қолиплайдиган, қолип билан ясайдиган; штамплаш (штамповкалаш, қолиплаш)...; ~ый пресс штамплайдиган пресс, штамповкалаш пресси; ~ый молот штамплайдиган болға (дастгоҳ); ~ое производство штамповкалаш корхонаси.

ШТАМПОВЩИК *м* штампловчи, штамповкачи, штамповка қилувчи, қолипловчи.

ШТАМПОВЩИЦА *ж см.* штамповщик.

ШТАНГ/А *ж* штанга (1 узун металл стержень; бурова́я ~а бурғилаш штангаси; 2 спорт. тош ёки юк кўтариш асбоби; занимáться ~ой разг. штанга билан шуғуullanмоқ; 3 футбол ёки хоккей дарвозаси устуни; мяч удáрился о ~у тўп штангага тегди).

ШТАНГЕНЦЯРКУЛЬ *м* штангенциркуль (бирор деталнинг қалинлиги, йўғонлиги ёки ички диаметрини ўлчайдиган асбоб).

ШТАНГИСТ *м спорт.* штангачи; соревнования ~ов штангачилар мусобақаси.

ШТАНГОВ/ЫЙ, -ая, -ое штангага (узун стерженга) оид; штангали, штанга...; ~ый насос штангали насос; ~ое бурёние штанга билан бурғилаш.

ШТАНДАРТ *м уст.* штандарт (1 кавалерия қисмининг байроғи; 2 император байроғи).

ШТАНДАРТН/ЫЙ, -ая, -ое уст. 1 штандартга оид; штандарт...; ~ое дрёвко штандарт (байроқ) дастаси; 2 штандарт ёнида бўладиган, штандартни (байроқни) қўриқлайдиган, штандарт...; ~ый взвод штандарт взводи, штандартни қўриқлайдиган взвод.

ШТАНИНА *ж разг.* поча (шим ёки иштоннинг бир порчаси); правая ~ ўнг поча.

ШТАНИШКИ *мн. р.* -шек *уменьш.-ласк.* от штанб́ разг. иштонча, қалта иштон; дётские ~ болалар иштончаси.

ШТАНЫ *мн. разг.* иштон, лозим; шим; лыжные ~ чанғичи шими.

ШТАПЕЛ/Ь *м* штапель; плáтьё из ~я штапель кўйлак.

ШТАПЕЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое штапельга оид; штапельдан тикилган, штапель...; ~ое волокно штапель толаси; ~ые ткáни штапель газламалари; ~ое плáтьё штапель кўйлак.

ШТАТ *м* штат (бир корхона ёки муассасада ишлайдиган кишиларнинг доимий состави); зачислить в ~ штатга ёзиб кўймоқ; сокращёние ~ов штатларни қисқартириш; утверждёние ~ов штатларни тасдиқлаш; ♦ полагаётся по ~у штат бўйича (яъни ижтимоий маъқе, хизмати ва ҳ. к. лари бўйича) тўғри келади (керак, тегишли).

ШТАТ II *м* штат (баъзи давлатларда: федерация соствага кирадиган ҳар бир мустақил ўлка).

ШТАТИВ *м* штатив (бирор асбоб ўрнатиладиган таглик); ~микроскопа микроскоп штативи; ~фотоаппарата фотоаппарат штативи.

ШТАТН/ЫЙ, -ая, -ое штатга оид; штатли, штат...; ~ая должность штатли лавозим; ♦ ~ое расписáние штат жадвали (бирор муассаса ходимларининг лавозими ва ойлиги кўрсатилган рўйхати).

ШТАТСК/ИИ, -ая, -ое 1 ҳарбийча эмас, оддий, граждандча; ~ое плáтьё граждандча (оддий) кўйлак; 2 *в знач. суц.* ~ий *м* оддий граждан, ҳарбиймас киши; воённые и ~ие хароийлар ва ҳарбиймаслар.

ШТЁВЕНЬ *м, р.* -вня мор. штевень (кеманнинг учидан қуйруғига бўлган мустақкам қисми).

ШТЕЙГЕР *м уст.* штейгер (кон ишини бошқарувчи му-тахассис).

ШТЕЙГЕРСКИЙ, -ая, -ое штейгерга оид; штейгер...

ШТЕМПЕЛЕВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое штемпейлайдиган, штемпель босадиган, штемпейлаш...; ~ая машина штемпейлаш машинаси.

ШТЕМПЕЛЕВАНИЕ *с по гл.* штемпейлováть штемпейлаш, штемпей босиш; ~посылок послаларни штемпейлаш, послаларга штемпей босиш.

ШТЕМПЕЛЕВАТЬ, -лую, -люёшь *несов.* (сов. заштемпейлováть) штемпейламоқ, штемпей (муҳр, тамға) босмоқ

~ **письма** хатларни штемпелламоқ, хатларга штемпель (муҳр) босмоқ.

ШТЕМПЕЛЬ *м, мн. -ля, р. -лей* штемпель, муҳр, тамға, белги; **почтовый** ~ почта штемпели (тамғаси).

ШТЕМПЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое штемпелга (муҳр ёки тамғага) оид; штемпель (муҳр, тамға)...; ~ **ая краска** штемпель (муҳр) бўёғи; ~ **ая подушка** штемпель ёстиқчаси.

ШТЕПСЕЛЬ *м, мн. -ля 1* штепсель (электр асбоби); 2 *разг. то же, что розетка.*

ШТЕПСЕЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое штепсельга оид; штепсель...; ~ **ая вилка** штепсель вилкаси; ~ **ая розетка** штепсель розеткаси.

ШТИБЛЁТЫ *мн. (ед. штиблёта ж)* штиблет (1 *уст.* боғичли ёки тугмали гетр — алоҳида қўнж; 2 эркаларнинг боғичли ботинкаси).

ШТИЛЕВ/ОЙ, -ая, -бе штилга оид; шамолсиз (тинч) ҳаво, штиль...; ~ **ая погода** тинч (шамолсиз) об-ҳаво; ♦ ~ **ая полоса** денгизнинг тинч (шамолсиз) жойлари ёки минтақаси.

ШТИЛЬ *м* штиль, тинч ҳаво, шамолсиз вақт (денгиз, дарё ва кўлларда); ♦ **мёртвый** ~ ўта тинчлик, жимжитлик, сокинлик, сукунат (денгизда).

ШТИФТ *м, р. -а* *тех.* штифт (металл ўзакча).

ШТИФТОВ/ОЙ, -ая, -бе *тех.* штифта оид; штифтли; штифт...; ~ **бе соединение** штифтли бирикма; ~ **ая молотилка** штифтли дон янғич.

ШТИХЕЛЬ *м* штихель, ўймакор қалами.

ШТОК *м* шток (1 *геол.* қинғир-қийшиқ формадаги йирик тоғ жанси; **гранитный** ~ гранит шток; ~ **и железной руды** темир руда штоклари; 2 *тех.* поршень билан ползунни бириктирувчи деталь; ~ **поршня парового цилиндра** буғ цилиндри поршенининг штоки; ~ **воздушного насоса** ҳавосасос штоки).

ШТОКРОЗА *ж* гулбахмал, хатмиғул.

ШТОЛЬНЯ *ж, р. мн. -лен* *горн.* штольня (горизонтал ёки қияроқ қовланган ер ости йўли; **вентиляционная** ~ вентиляцияли (ҳаво юрадиган) штольня).

ШТОПАЛЬНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое тўрлайдиган, тўрлаб ямайдиган, ямайдиган, тўрлаш (ямаш) учун ишлатиладиган; ~ **ая игла** тўрлаб ямайдиган игна.

ШТОПАЛЬЩИК *м* тўрловчи (уста); ~ **ковров** гилаларни тўрловчи.

ШТОПАЛЬЩИЦА *ж* тўрловчи аёл.

ШТОПАН/ЫЙ, -ая, -ое тўрланган, тўрлаб ямалган, ямалган; ~ **ые чулки** тўрлаб ямалган пайпоқ.

ШТОПАНЬЕ *с* тўрлаш, тўрлаб ямаш, ямаш; ~ **белья** ич кийимларни тўрлаб ямаш.

ШТОПАТЬ *несов. (сов. заштопать)* *что* тўрламоқ, тўрлаб ямамоқ, ямамоқ; ~ **платье** кўйлакни (тўрлаб) ямамоқ; ~ **рыбачке** сёти балиқчилар тўрини ямамоқ.

ШТОПКА/А *ж 1 по гл. штопать* тўрлаш, тўрлаб ямаш; ~ **а чулок** пайпоқларни тўрлаш; ~ **а платья** кўйлакни тўрлаб ямаш; 2 тўрлаш учун ишлатиладиган ип; **шерстяная** ~ **а** тўрлаш учун ишлатиладиган жун ип; **бумажная** ~ **а** тўрлаш учун ишлатиладиган ип; 3 *разг.* тўрлаб ямалган жой; **носки со ~ ой** тўрлаб ямалган пайпоқ.

ШТОПОР *м* штопор (1 бутилка тикинини очадиган пармасимон асбоб; 2 *ав.* олий пилотажда: самолётнинг пастга қараб буралиб шўнғиши; **войти в ~ штопор**га тушмоқ ~ пастга қараб буралиб шўнғий бошламоқ).

ШТОПОРИТЬ *несов. ав.* штопорламоқ, штопорсимон буралиб учмоқ.

ШТОР/А *ж* дарпарда, парда; штора; **опустить ~ы** пардаларни туширмоқ.

ШТОРКА *ж, р. мн. -рок 1 уменьш. от штора* дарпардача; 2 пардача; тўсиқча; ~ **в фотоаппарате** фотоаппаратдаги пардача; ~ **сигнального фонаря** сигнал (бериш) фонарининг пардачаси.

ШТОРМ *м* штурм, пўртана; **сильный** ~ қаттиқ (кучли) штурм; **выдержать** ~ штурмга (пўртанага) бардош бермоқ.

ШТОРМИТ/Ь, -йт *несов. мор.* штурм бўлиб турмоқ; пўртана ҳосил қилмоқ; **сегодня** ~ бугун штурм бўлиб турибди; **море** ~ денгизда штурм бўляпти.

ШТОРМОВАТЬ, -мует *несов. мор.* штурмга (пўртанага) бардош бермоқ.

ШТОРМОВКА *ж, р. мн. -вок* штурмовка (сув ўтказмайдиган махсус кийим)

ШТОРМОВ/ОЙ, -ая, -бе штурмга (пўртанага) оид; штурм вақтидаги, штурм (пўртана)...; ~ **ые сигналы** штурм сигнали; ~ **ая погода** штурм бўладиган об-ҳаво; ~ **ой ветер** штурм ҳосил қилувчи қаттиқ шамол; ~ **бе предупреждение** штурм ҳақида огоҳлантириш.

ШТОРМТРАП *м мор.* штурмтрап (арқондан ясалган нарвон).

ШТОРНЫЙ, -ая, -ое дарпардага (пардага, шторага) оид; дарпардабоп, пардабоп, шторабоп, дарпарда (парда, штора)...; ~ **шнур** дарпарда ипи; ~ **материал** пардабоп (шторабоп) мато.

ШТОС *м* штос (1 қадимги карта ўйини, қимор; 2 *спорт.* қиличбозликнинг бир усули).

ШТОФ I *м уст.* штоф (челакнинг ўндан бир қисмига тенг келадиган ўлчов бирлиги ва шу миқдордаги вино, арақ).

ШТОФ II *м* штоф (мебелларни қоплаш учун ишлатиладиган қалин газлама).

ШТОФН/ЫЙ I, -ая, -ое уст. I штоф I га оид; штоф...; ~ **ая бутыл** штоф шиша; 2 ичкиликка оид; ичкилик...; ~ **ая лавка** ичкилик дўкони; 3 *в знач. суц.* ~ **ая ж** ичкиликхона, арақхона.

ШТОФН/ЫЙ II, -ая, -ое штоф II га оид; штоф қопланган, штоф жилдли, штоф...; ~ **ая обивка** штоф қоплама, штоф жилд; ~ **ая мебель** штоф қопланган (ёки штоф жилдли) мебель.

ШТРАФ *м 1* жарима, штраф; **платить** ~ жарима тўламоқ; **взимать** ~ жарима (штраф) олмоқ; **наложить** ~ жарима (штраф) солмоқ; 2 танбەж, жазо, жарима (интизомни ёки қондани бузгани учун).

ШТРАФНИК *м, р. -а* *разг.* штрафник (ҳарбий интизомни ёки ўйин қоидадини бузганлиги учун жазоланган, танбەж берилган киши, одатда ҳарбий хизматчи ёки спортчи).

ШТРАФН/ОЙ, -ая, -бе I штрафга (жаримага) оид; жарима (штраф)...; ~ **ые деньги** жарима пули; 2 танбەж (жазо ёки жарима) беришга оид; штрафной, танбەж (жазо, жарима)...; ~ **ой удар спорт.** жарима тўпи; ~ **ая часть** штрафной қисм (ҳарбий интизомни бузганлар учун ахлоқ тузатиш қисми); ~ **ая скамья спорт.** штраф курсиси, жарима курсиси (ўйин қоидадини бузганлар ўтирадиган скамейка).

ШТРАФОВАТЬ, -фую, -фуюшь *несов. (сов. оштрафовать)* *кого-что* 1 штраф (жарима) солмоқ, жарима (штраф) олмоқ; 2 танбەж бермоқ, жазоламоқ (интизомни ёки қондани бузгани учун).

ШТРЕЙКБРЕХЕР *м* штрейкбрехер (забастовка вақтида иш ташламай забастовкачиларга хиёнат қилувчи шахс).

ШТРЕЙКБРЕХЕРСКИЙ, -ая, -ое штрейкбрехер(лар)га оид; штрейкбрехер(лар)...

ШТРЕЙКБРЕХЕРСТВО *с* штрейкбрехерлик, сотқинлик, забастовкачилар манфаатига хиёнат қилиш.

ШТРЕК *м горн.* штрек (кончиликда: ер юзига бевосита чиқмайдиган қилиб горизонтал қовланган жой).

ШТРИПКА *ж, р. мн. -пок* штрипка, початасма (шимнинг оёқ қафтига ўтказиб қўйиладиган тасмаси).

ШТРИХ *м, р. -а 1* штрих, чизиқ, ингичка чизиқ; **штрих** *на бумаге* қоғоздаги штрих (чизиқ)лар; 2 *перен.* хислат, хусусият, хос, сифат; **любопытный** ~ **в рассказе** ҳикоядаги қизиқ хусусият.

ШТРИХОВАТЬ *несов. (сов. заштриховать)* *что* штрихламоқ, чизиқлар чизмоқ; ~ **чертеж** чертёжни штрихламоқ.

ШТРИХОВКА/А *ж, р. мн. -вок 1* штрихлаш, чизиқлар чизиш; **заниматься ~ ой** штрихлаш билан шуғулланмоқ; 2 штриховка (расм, план, карта ва ш. к. лардаги штрихланган жой); **густая** ~ **а** қуюқ (қалин) штриховка; **редкая** ~ **а** сийрақ штриховка.

ШТРИХОВОЙ, -ая, -бе штрихга оид; штрихли, штрихланган, штрих...; ~ **рисунок** штрихланган расм; ~ **орнамент** штрихли орнамент.

ШТУДИРОВАТЬ *несов. (сов. проштудировать)* *что книжку.* синчиклаб ўрганмоқ, пухта ўзлаштирмоқ; ~ **роль**

ролни синчиклаб ўрганмоқ; ~ **физику** физикани пухта ўзлаштирмоқ.

ШТУК/А ж 1 дона, бир дона; **дэсять** ~ **яйц** ўн дона тухум; 2 **чег** тўп, бир тўп; ~ **а полотнá** бир тўп полотно (мат); 3 **разг.** шунга, или **неодобр.** нараса, буюм; **хорóшуу** ~ **у** я куйил яхшигина нараса сотиб олдим; **что это за ~а?** бу нима (нараса) ўзи?; 4 **только ед. разг.** вазиат, иш, нараса, гап; **в том-то и ~а, что..** ҳамма гап шундаки..; ♦ **вот так ~а!** ана холос!, во ажабо!, зап иш бўлибди-да!

ШТУКАТУР м сувоқчи, гилкор.

ШТУКАТУРЕННЫ/Й, -ая, -ое 1 **прич.** от штукату́рить; 2 **в знач. прил.** сувалган, сувоқдан чиққан, сувоқ қилинган; ~ **е стéны** сувоқ қилинган деворлар.

ШТУКАТУРИТЬ **несов.** (сов. **отштукату́рить** и **оштука́ту́рить**) **что** сувалоқ, сувоқ қилоқ; ~ **стéны** деворларни сувалоқ.

ШТУКАТУРКА ж 1 **по гл.** штукату́рить; ~ **потолкá** шипни суваш; ~ **фасáда здáния** бинонинг олд томонини суваш; 2 **сувоқ; от стéны отвалилась** ~ девор(нинг) сувоғи кўчиб тушди; ♦ **сухáя** ~ куруқ сувоқ (сувоқ ўрнига деворга ёпиштириладиган юққа қурилиш материал).

ШТУКАТУРНЫ/Й, -ая, -ое сувоққа (сувоқчиликка, сувашга) оид; сувоқ (суваши, сувоқчилик)...; ~ **е работы** сувоқ (ёки суваши) ишлари; ~ **й раство́р** сувоқ қоришмаси.

ШТУКОВАТЬ, **кúю, кúешь** **несов.** (сов. **заштукова́ть**) **что спец.** чоки билинмайдиган қилиб тикмоқ (уламоқ, ямамоқ, тўрламоқ), тепчиоқ.

ШТУКОВКА ж **спец.** 1 чоки билинмайдиган қилиб тикиш (улаш, ямаш, тўрлаш); тепчиш; 2 тепчиған (билинмайдиган қилиб ямалган) жой.

ШТУРВАЛ м штурвал (кема, самолёт, комбайн кабиларнинг руль чамбари); **стоять за ~ом** штурвалда турмоқ, штурвални бошқармоқ.

ШТУРВАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое 1 штурвалга оид; штурвал...; ~ **ое колесó** штурвал чамбари; 2 **в знач. суц.** ~ **ый** м штурвалчи, дарга, бошқарувчи, ҳайдовчи; 3 **в знач. суц.** ~ **ая** ж штурвалхона.

ШТУРМ м 1 штурм, қаттиқ ҳужум; **идти на ~** штурмга бормоқ (ўтмоқ), штурм қилоқ; **брать гóрод ~ом** шаҳарни штурм билан олмақ; 2 **перен.** бирор нарасага эришиш учун астойдил қилинган шиддатли ҳаракат; матонат билан (бор куч билан) ҳаракат қилиш, қатъий киришиш; штурм қилиш; ~ **гóрной вершинны** тоғ чўққисини штурм қилиш; ~ **кóсмоса** космосни штурм қилиш; ~ **капитализма** капитализмни штурм қилиш.

ШТУРМАН м штурман (пароход, самолёт кабиларни бошқарувчи); ~ **дáльного пла́вания** узоққа сузиш штурмани.

ШТУРМАНСК/ИЙ, -ая, -ое штурманга оид; штурман...; ~ **ая рубка** штурман ҳужраси.

ШТУРМОВА/ТЬ, -мúю, -мúешь **несов. кого-что** 1 штурм (қаттиқ ҳужум) қилоқ; ~ **ть поэзи́он врага́** душман позицияларини штурм қилоқ; самолёты ~ **ли колонну** противника самолётлар душман колоннасига қаттиқ ҳужум қилди (бомбардмон қилди, ўққа тутди); 2 **перен.** бор кучни ишга солиб, шиддат билан ҳаракат қилиб қўлга киритмоқ; штурм билан эгалламоқ; ~ **ть гóрную вершину** тоғ чўққисини штурм билан эгалламоқ; ~ **ть Сéвер Шимолни** штурм билан эгалламоқ; ~ **ть космическое пространство** космик фазони штурм қилоқ, эгалламоқ; 3 **разг.** оломон бўлиб, тартибсиз ҳолда ҳужум қилоқ, ўраб олмақ; **толнá ~ла вход** в комендату́ру оломон ҳужум қилиб комендатурага кириш йўлини тўсиб қўйди.

ШТУРМОВИК м 1 **воен.** штурмовик, ҳужумчи самолёт; 2 **разг.** шундай самолётнинг учувчиси; 3 штурмовик (национал-социалистик ҳарбий ташкилотнинг аъзоси — немис-фашисти).

ШТУРМОВ/ОЙ, -áя, -бе штурмга (шиддатли ҳужумга) оид; штурм (ҳужум)...; ~ **ые лестницы** (ист.) ҳужум наравони; ♦ ~ **ая авиация** штурмчи авиация, ҳужум авиацияси; ~ **ая авиационная дивизия** штурмчи авиация дивизияси.

ШТУРМОВШИН/А ж **неодобр.** штурмчилик, бўл-бўлга олиш, бўл-бўлчилик, ура-урачилик, ҳайбаракалчилик; **вы-**

полнить план без ~ы плании штурмчиликсиз (ўз вақтида) бажармоқ.

ШТУФ м **геол.** штуф (шамуна учун олинган тоғ жинси).

ШТУЦЕР м штуцер (1 **уст.** ичи сойли ёки резьбали милтиқ; 2 **тех.** сирти резьбали калта труба парчаси).

ШТУЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 доналаб сотиладиган; ~ **ый товáр** доналаб сотиладиган товар; ~ **ый отдéл в магази́не** магазиннинг доналаб сотадиган бўлими; 2 **спец.** донабай; ~ **ая оплáта** донабай ҳақ тўлаш; 3 доналаб (алоҳида, битталаб) тайёрланадиган; ~ **ое ружьё** доналаб тайёрланадиган милтиқ; ~ **ый автомоби́ль** доналаб (алоҳида, битталаб) тайёрланадиган автомобиль.

ШТЫБ м **спец.** майда тошкўмир, штиб.

ШТЫК 1 м, р, -á 1 штик, милтиқ найзаси; 2 **пиёда аскар; отряд в двéсти ~ов** икки юз пиёда аскардан иборат отряд; ♦ **в ~й встрéтить** (или **принять**) **кого** 1) штикбозлик (найзобозлик) билан кутиб олмақ (фронгда); 2) **перен.** жуда ёмон (ёқтирмасдан, нафрат билан) қарши олмақ; **как ~ разг.** жуда аниқ, шубҳасиз, албатта; **Приедешь вéчером?** — **Как штык** Кечқурун келасанми? — Албатта (шубҳасиз).

ШТЫК П м **спец.** курак тиги бўйи ер қатлами; **копáть нá два ~á** икки курак тиги бўйи ковламоқ.

ШТЫКОВАНИЕ с с.-х. **то же, что штыковка.**

ШТЫКОВАТЬ, -кúю, -кúешь **несов. что с.-х.** ерни курак тиги бўйи чуқурликда юмшатмоқ (чопмоқ).

ШТЫКОВКА ж с.-х. ерни курак тиги бўйи чуқурликда юмшатиш, чопиш; ~ **пóчвы в сада́х** боғлардаги ерларни курак тиги бўйи чуқурликда чопиш; ~ **междурядий** қатор ораларини курак тиги бўйи чуқурликда чопиш.

ШТЫКОВ/ОЙ, -áя, -бе 1 штикка (найзага) оид; штикда (найзада) бўладиган, штик (найза)...; ~ **бе острие́** штик тиги; ~ **бе ребро́** штик қирраси; ~ **áя трубка** штик (найза) трубкаси; 2 штикбозликда (штик билан, штикдан) бўладиган; штик (найза)...; ~ **ой удáр** штик (найза) зарбаси; найза санчиш; ~ **áя рáна** штикдан бўлган яра; 3 штик воситасида қилинадиган; штикбозлик (найзобозлик)...; ~ **бой бой** найзобозлик жанги; ~ **áя ата́ка** штикбозлик атакаси, штик билан атака қилиш.

ШТЫРЕВ/ОЙ, -áя, -бе **тех.** штирли, штирь...; штирга оид; ~ **ой замóк** штирли (тилчалли) қулф; ~ **áя антéнна** штирли антенна.

ШТЫРЬ м, р, -рýя 1 **тех.** штир (механизмларнинг ажраладиган қисмларини бир-бирга мослаш, тўғрилаш, марказлаш учун ишлатиладиган мослама); 2 **спец.** тилча, цилиндрлик стержень; ~ **замкá** қулф тилчаси; 3 штирь (узун стерженсимон радио ёки телевизор антеннаси); 4 учи қайтган миҳ.

ШУБА ж 1 шуба. пўстин; **лисыá** ~ тулки пўстин; **овчинная** ~ кўй пўстин; 2 **разг.** пўстак; ~ **овцы́** кўй пўстаги; 3 **перен. спец.** қиров; ♦ **шубы не сошьёшь из чег**о ҳеч нараса арзимайди (ярамайди), ҳеч нараса қилиб бўлмайд.

ШУБЕЙКА ж, р, мн. -бéек **разг. уст.** енгил, калта пўстин ёки нимча.

ШУБКА ж, р, мн. -бок **уменьш.-ласк.** от **шуба** пўстинча.

ШУБН/ЫЙ, -ая, -ое 1 шубага (пўстинга) оид; шубабоп, пўстинбоп, шуба (пўстин)...; ~ **ый мех** пўстинбоп мўйна; 2 шуба (пўстин) тайёрладиган, шуба (пўстин)...; ~ **ый цех** пўстин цехи; ♦ ~ **ый клей спец.** дураагорлик елими (кўн чиқиндиларидан тайёрланадиган елим); ~ **ое овцевóдство** териси пўстинбоп кўйларни кўпайтирадиган ҳўжалик.

ШУГА ж **собир.** шуга (қиш бошларида ёки эрта баҳорда сув юзида оқадиган майда муз парчалари); **по рекé идёт** ~ дарёдан шуга (майда муз парчалари) оқяпти.

ШУГАНУТЬ **сов.** и **однокр.** от **шугáть**; ҳайдаб (қувиб) юбормоқ.

ШУГÁТЬ **несов. кого-что прост.** ҳайдамоқ, қувмоқ; ~ **птиц** қушларни ҳайдамоқ.

ШУГНУТЬ **сов.** и **однокр.** от **шугáть**; ҳайдаб (қувиб) юбормоқ.

ШУКАТЬ **несов. кого-что обл.** қидирмоқ, изламоқ, ахтармоқ, кетидан қувмоқ; ~ **лёгкую жизнь** енгил ҳаёт кетидан қувмоқ.

ШУЛЕР *м. мн. -а* фирром, тирриқ, картавоз, муттаҳам, қаллоб.

ШУЛЕРСКИЙ, -ая, -ое фирромлик (тирриқлик)...; фирромликдан (тирриқликдан) иборат; ~ приём фирромлик йўли.

ШУЛЕРСТВО *с* фирромлик, тирриқлик, муттаҳамлик, қаллоблик.

ШУМ *м. р. -а (-у)* 1 шовқин, шовқин-сурон, говур-гувур, шов-шув, тўполон; гувиллаш, фувиллаш; ~ пёзда поезд шовқини; ~ в зале залда говур-гувур; поднять ~ тўполон кўтармоқ; ~ лёса ўрмоннинг гувиллаши; ~ вётра шамолнинг гувиллаши; 2 *перен. разг.* шов-шув, доврүк; дув-дув гап; кнйга вйзвала ~ китоб шов-шув кўтарди (шов-шувга сабаб бўлди); 3 *мед. физ.* ноаниқ товуш (гувиллаш, дук-дук уриш, тешиш); ~ы радиоприёмника радиоприёмникнинг ноаниқ товуши (шов-шув); ~ы в сердце юракнинг ноаниқ урган товуши, юракнинг ноаниқ тешиши; 4 *разг.* жанжал, тўполон, бақирёқ-чақирёқ, машмаша; у соседей опять ~ кўшилларда тагин жанжал (кўтарилди); из-за чего у вас ~? нима сабабдан сизларда бақирёқ-чақирёқ?; ~ в голове бошнинг сирқираши (оғриқ, чарчаш, ичкилик туфайли); ~ в ухах қулоқнинг шанғиллаши.

ШУМ/ЕТЬ, -млю, -мйшь *несов. 1* шовқинламоқ, шовқин солмоқ, шовқин-сурон (тўполон, ғала-говур) кўтармоқ; гувилламоқ, фувилламоқ; дети ~ят болалар шовқин-сурон кўтаряптилар (тўполон қиляптилар); лес ~йт ўрмон гувилламоқда; самовар ~йт самовар жигилламоқда; 2 жанжал (тўполон) кўтармоқ, айтишиб (олишиб) қолмоқ, сўкишмоқ, шанғилламоқ; ~еть из-за пустяков арзимаган нарса учун айтишиб (олишиб) қолмоқ; 3 шов-шув кўтармоқ, доврүк қилмоқ, айюҳаннос солмоқ; ~еть вокруг чего-нибудь бирор нарса талашиб шовқин-сурон кўтармоқ; ~еть о своих успехах ўз муваффақиятлари ҳақида шов-шув кўтармоқ (айюҳаннос солмоқ).

ШУМИХ/А *ж разг. неодобр.* шов-шув, шовқин-сурон, ғала-говур, олди-қонди гап, айюҳаннос; газетная ~а газета шов-шуви; поднять ~у вокруг чего-л. бирор нарса юзасидан шов-шув кўтармоқ (айюҳаннос солмоқ).

ШУМЛИВО *нареч.* шанғиллаб, бақирёб, шанғиллаганча, бақирганча; ~ радваться шанғиллаганча (бақирёб-чақирёб) хурсанд бўлмоқ.

ШУМЛИВОСТЬ *ж* тўполончилик, бақирёқлик, шанғиллик; гуриллайдиганлик, гувиллайдиганлик, фувиллайдиганлик.

ШУМЛИВЫЙ, -ая, -ое 1 шов-шув (шовқин) ҳосил қиладиган, шовуллайдиган, гувиллайдиган; шовқинли; ~ летний дождь шовуллаб ёғадиган (шовқинли) ёз ёмири; ~ самовар гуриллаб ёнадиган самовар; 2 бақирёқ, шанғи, тўполончи; ~ ребёнок бақирёқ (шанғи) бола.

ШУМНО 1 *нареч.* шовуллаб, шовуллаганча, ҳайқирёб, шовқин-сурон билан; **Потоки дождя ~ лились на землю** (Короленко) Ёмир оқими (жала) ерга шовуллаб ёғарди; 2 *в знач. сказ. безл.* шовқин солиб, бақирёб, шанғиллаб; шовқин-сурон билан тўлган ҳолда, сершовқин; на улицелюдно и ~ кўча гавжум ва сершовқин.

ШУМН/ЫЙ, -ая, -ое; -мен, -мнә, -мно 1 шовқин-суронли, сершовқин, гувиллайдиган, гулдурайдиган; ~ый водопад сершовқин (шовуллайдиган) шаршара; ~ая компания сершовқин улфатлар (компания); 2 овоза (шов-шув) бўлган, доврүги оламга кетган; ~ый успеё овозаси оламга кетган муваффақият; ~ая известность доврүги оламга кетган машҳурлик; 3 серқатнов, гавжум, сершовқин, шовқинли; ~ая улица сершовқин (гавжум) кўча; 4 лингв. шовқинли; ~ые звуки шовқинли товушлар; ~ые согласные шовқинли ундошлар.

ШУМОВИК *м. р. -а театр.* 1 товушчи (овозлар эффектинини яратувчи мутахассс); 2 ноғора, чилдирма каби шовқинли асбобларни чаладиган, музикант.

ШУМОВКА *ж. р. мн. -вок* капир, човли.

ШУМОВ/ОЙ, -ая, -бе шовқинга онд; шовқинли, шовқин...; ~ой оркестр шовқинли асбоблар оркестри; ~ые эффекты шовқинлар (овозлар) эффекти.

ШУМОК *м. р. -мкә разг.* занфрөк ёки босиқ шовқин (шовқин-сурон, ғала-говур); не залу прошёл ~ залда бир оз (занфгина) ғала-говур кўтарилди; ~ в сердце юракдаги

нотинчилик, юракнинг гуп-гуп уриши; ~ под ~ разг. кўзни шамғалат қилиб, пайтини топиб; секингина, билдирмай.

ШУРИН *м* қайнаға, қайни.

ШУРОВАТЬ, -рүю, -рүешь *несов.* 1 *что тех.* ковламоқ, титмоқ (оловни, ўтти); ~ уголь (ёнаётган) кўмирни ковламоқ; 2 *перен. прост.* серҳаракат (чақон) бўлмоқ.

ШУРОВКА *ж. р. -вок тех.* 1 *по сл.* шуровать 1; ~ толлива ёқилғини ковлаш; 2 темир косов.

ШУРУП *м* шуруп, бурама мих.

ШУРУПНЫЙ, -ая, -ое шурупга (бурама михга) онд; шуруп (бурама мих)...

ШУРФ *м горн.* шурф, қудуқ (ер қатламларини ўрганиш ёки портлатиш ишлари учун қазилган қудуқсимон чуқурлик).

ШУРФОВАНИЕ *с горн.* шурфлаш, шурф (қудуқ) ковлаш.

ШУРФОВАТЬ, -фүю, -фүешь *что и без доп. несов. спец.* шурфламоқ, шурф (қудуқ) ковламоқ.

ШУРШАНИЕ *с* шитирлаш, шилдираш, шалдираш; ~ платъя кўйлакнинг шитирлаши.

ШУРШАТ/Ь *несов.* шитирламоқ, шилдирамоқ, шалдирамоқ; шитирлатмоқ, шалдиратмоқ, шарақлатмоқ; сухие листы ~ под ногами оёк остида қуруқ барглар шитирлаяпти; ~ с страницами саҳифаларни шитирлатмоқ.

ШУСТРИК *м* шўх, тийрак (бола ҳақида).

ШУСТРЫЙ, -ая, -ое; шустёр, шустрә, шустро *разг.* серҳаракат, ғайратли, эпчил, чаққон, ўктам, шўх, тийрак, ўткир; ~ мальчышка шўх (ёки эпчил) бола.

ШУТ *м. р. -ә* 1 қийшанғи, қизиқчи, ҳазилкаш (кулдириш учун ўзини жинниликка солувчи); **разыгрывать** ~ а қийшанғилик (қизиқчилик, ҳазилкашлик) қилмоқ; 2 қизиқчи (подшо саройидагиларни ва меҳмонларни кулдириш учун сақланган киши); 3 масҳарабоз, қизиқчи; 4 *разг.:* ~ с ним! нима бўлса-бўлар!, бўлганича бўлар!, садқаи сар!; на кой ~! нима зарур!, нима кераги бор!; какому шута! нима учун керак!; ~ горбóховый см. горбóховый.

ШУТИТЬ, шучү, шүтишь *несов. 1 (сов. пошутить)* ҳазиллашмоқ, ҳазил (ҳазилкашлик, тегажоғлик) қилмоқ, ўйнашмоқ; 2 тегишмоқ, ҳазиллашмоқ, ҳазиллашиб айтмоқ; не верьте ему, он шутит гапига ишонманг; у ҳазиллашапти; 3 *(сов. пошутить)* над кем-чем масҳара (ҳазил-мазах) қилмоқ; 4 *чем* эътибор бермаслик, аясмаслик, бепарво бўлмоқ; нельзя ~ своим здорóвьем ўз соғлиғига бепарво бўлиш ярамайди; ~ шўтки ~ разг. 1) мазах (майна, масҳара) қилмоқ; 2) ҳазил (ўйин) қилмоқ; ~ с огнём қалтис (хавфли) иш қилмоқ, ўт билан ўйнашмоқ; **чем чёрт не шүтит!** ажаб эмас, бўлиши мумкин. эҳтимол.

ШУТИХА *ж* 1 см. шүт 2; 2 мушакбозликнинг ҳазилнамо бит тури.

ШУТК/А *ж. р. мн. -ток* 1 ҳазил; **весёлая ~а** қувноқ ҳазил; **злая ~а** қалтис ҳазил; **отдélyваться ~ами** ҳазил-ҳузул билан қутулмоқ; **обижаться на ~и** ҳазилдан ранжи-моқ (хафа бўлмоқ); 2 кичирёқ ҳажвий пёса; ~а в **о́дном действии** бир пардали кичирёқ ҳажвий пёса; ~ в ~у ҳазиллашиб, жиддий эмас; **кроме шүток** ҳазили йўқ, беҳазил, ҳазилсиз, чиндан, ростдан; не ~а в **знач. сказ.** ҳазил (ҳазилкаш) эмас. жуда қийин; **сыграть ~у см. сыграть**; ~и в **сто́рону** ҳазилингни қўйиб тур, ҳазилни йиғиштир; ~а ли **сказать в знач. вводн. сл.** ҳазил гап эмас, айтишга осон, осон эмас.

ШУТЛИВО *нареч.* ҳазиллашиб, ҳазилона, ҳазил аралаш; масҳараомуз, масҳаралаб; ~ **сказать что-н.** ҳазиллашиб бирор нарса демоқ.

ШУТЛИВОСТЬ *ж* ҳазилкашлик.

ШУТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *разг.* ҳазиллашадиган, ҳазилкаш, қизиқчи, ҳазилкашлик...; ~ый человек ҳазилкаш одам; ~ое направление ҳазилкашлик кайфияти; 2 ҳазил аралаш, ҳазил тариқасида (ҳазиллашиб, кулги учун) айтилган гап; ~ая пёсенка кулгилли (ҳазилона) қўшиқ.

ШУТНИК *м. р. -а* ҳазилкаш, қизиқчи; масҳарабоз.

ШУТНИЦА *ж* ҳазилкаш (қизиқчи, масҳарабоз) аёл.

ШУТОВСК/ОЙ, -ая, -бе 1 масҳарабозга (қизиқчиға, ҳазилкашга) онд; масҳарабоз (қизиқчи, ҳазилкаш)...; ~ой наряд масҳарабоз кийими; ~ие выходы масҳарабозларча қилиқ; 2 ҳазилкашлик (қизиқчилик, масҳарабозлик) билан

қилинган. ҳазилкашларча, қизиқчилардек, масхарабозларча.

ШУТОВСТВО с масхарабозлик, майнабозлик; қизиқчилик, ҳазилкашлик; **прекрати́ это ~, дава́й говори́ть серьё́зно!** майнабозликни бас қил; кел, жиддий гаплашайлик!

ШУТОЧНЫЙ, -ая, -ое ҳазил, қизиқ, кулгили, кулдирадиган, қизиқчилик учун айтилган; **~ый разгово́р** кулгили (кулги учун айтилган) гап; **~ая песе́нка** ҳазил-хузул (кулгили) қўшиқ; **~ая пье́са** кулгили пьеса; **◆ ~ое ли де́ло?** ҳазил гапми?, осон ишми?; **де́ло не ~ое** ҳазил (ҳазилакам) иш эмас, жуда мураккаб (жиддий) иш.

ШУТЯ нареч. ҳазиллашиб, ҳазилакамига; **ўйнаб-кулиб**, ҳазил-хузул (жуда осонлик) билан; **его́ ~ называ́ли «старико́м»** ҳазиллашиб уни «чол» дейишарди; **~ три пуда поднима́ет** ўйнаб-ўйнаб уч пудни кўтараверади; **◆ не ~ беҳазил**, ростдан; жиддий (равишда); **он говори́л не ~ у** жиддий (беҳазил) гапирди.

ШУШЕРА ж и собир. прост. ярамас, паст, исқирт, нокас одам.

Щ

ЩАВЕЛЁВЫЙ, -ая, -ое шовулга онд; шовулдан тайёрланган, шовул...; **~ые щи** шовул шчи, шовул шўрва; **◆ ~ая кисло́та** ств. шовул кислотаси ёки оксалат кислота (химия ва тўқимачилик саноатида ишлатиладиган рангсиз кристалл).

ЩАВЕЛЬ м, р. -ля шовул; **щи из ~я** шовул солиб пиширилган шчи, шовул шўрва.

ЩАВЕЛЬНИК м разг. 1 то же, что щавель; 2 шовул шчи (шўрва).

ЩАВЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое шовулга онд; шовулдан тайёрланган, шовул...; **~е листьа** шовул(нинг) барглари.

ЩАДИТЬ, щажу́, щадя́шь несов. (сов. **пощадить**) 1 аямоқ, раҳм (шафқат) қилмоқ, ачинмоқ; не **~ врагов** душманларга раҳм (шафқат) қилмаслик; 2 авайламоқ, эҳтиёт қилмоқ, аямоқ, асраб-авайламоқ; **~ своё здоро́вье** ўз саломатлигини авайламоқ (аямоқ); **~ чье-н. самолю́бие** бирор кимсанинг шахсиятини эҳтиёт қилмоқ (иззати нафсига қаттиқ тегмаслик).

ЩЕБЕНКА ж разг. то же, что щёбень 1.

ЩЕБЕНОЧНЫЙ, -ая, -ое прил. от щёбенька шағал (ёки шчебень)га онд; шағал (майдаланган тош)дан қилинган ёки иборат, шағал (шчебень)...; **~ая насы́пь** шчебень уюми, шағал кўтарма; **~ый заво́д** шағал (шчебень) заводи, тош майдалайдиган завод.

ЩЕБЕНЬ ж, р. -бня шчебень, шағал (майдаланган тош ёки ғишт).

ЩЕБЕТ м (қалдирғоч, саъва каби) қушларнинг сайраши; чуғур-чуғур, вижир-вижир, чиёв-чиёв каби; **птичий ~** қушларнинг сайраси.

ЩЕБЕТАНИЕ с чуғур-чуғур (вижир-вижир, чиёв-чиёв) қилиш, чуғурлаш, вижирлаш; **послы́шалось весе́лое ~** птиц қушларнинг қувноқ сайраси эшитилди.

ЩЕБЕТАТЬ, -бечу́, -бечешь несов. 1 чуғур-чуғур (вижир-вижир, чиёв-чиёв) қилмоқ, чуғурламоқ, вижирламоқ, чуғур-чуғур сайрамоқ; **ла́сточки щечу́т** қалдирғочлар вижир-вижир қилиб сайрайдилар; 2 перен. разг. бидирлаб (бижирлаб) гапирмоқ, чуғурламоқ, бижирламоқ, бидир-бидир гапирмоқ; **в саду́, не умо́лка́я, ~ли ма́ленькие де́вочки** боғда жажжигина қизчалар тинмасдан чуғурлашар эдилар.

ЩЕБЕТУНЬЯ ж разг. 1 сайроқи, чирилдоқ; **ла́сточка ~** сайроқи қалдирғоч; 2 перен. бидирлаб гапирувчи, бидир-бидир, бидирлоқ, бижилдоқ; **э́та де́вочка жу́сная ~** бу қизча ўтакетган бижилдоқ, (бидир-бидир қиз).

ЩЕБНЕВЫЙ, -ая, -бе шчебень (майдаланган тош)дан иборат, шағал (майдаланган тош)...; **~ые скло́ны** майда тошли ёнбағирликлар.

ЩЕГЛЁНОК м, р. -нка, мн. -лята саъва боласи.

ЩЕГЛÓВКА ж, р. мн. -вок урғочи саъва.

ЩЕГЛЯЧИЙ, -ья, -ье саъвага онд; саъва...; **~ьи яйца** саъва тухуми.

ШУШПАН м шушпан (қадимги чакмонсимон кийим).

ШУШУКАНЬЕ с разг. шивирлашиш, пичирлашиш, пичирлаб (шивир-шивир қилиб) гапириш, пичир-пичир (шивир-шивир) гап, ғийбат, миш-миш.

ШУШУКАТЬ несов. разг. шивирлашмоқ, пичирлашмоқ, пичир-пичир (шивир-шивир, ғийбат) қилмоқ, пичирлаб (шивир-шивир қилиб) гапирмоқ; миш-миш (гап) тарқатмоқ.

ШУШУКАТЬСЯ несов. с кем разг. пичирлашмоқ.

ШУШУН м шушун (рус деҳқон хотинларининг кийган қадимги кофтасимон кийими).

ШХЕРНЫЙ, -ая, -ое шхерга онд; шхер...; **~ фарва́тер** шхер фарватери (шхерлар орасидаги кема йўли).

ШХЕРЫ мн. шхерлар (денгизлардаги майда ороллар; сув остидаги ва сувдан чиқиб турадиган қоялар); **скандина́вские ~** Скандинавия шхерлари.

ШХУНА ж мор. шхуна (кичикроқ елканли кема).

Ш-Ш межд. тсс, тиши, жим.

ЩЕГОЛ м, р. -гла саъва.

ЩЕГОЛЕВАТО нареч. башанг (пўрим, фасон) бўлиб, башангина; олифталарча; **~ оде́тый** олифталарча (башангина, фасон бўлиб) кийинган.

ЩЕГОЛЕВАТОСТЬ ж олифта(гар)чилик, башанглик, фасонлик; киймига зеб бериш(лик).

ЩЕГОЛЕВАТЫЙ, -ая, -ое олифта, башанг, фасон, пўрим; олифтанамо, сатангсифат, киймига зеб берган; **~ офице́р** олифтанамо офицер.

ЩЕГОЛИХА ж см. щеголь.

ЩЕГОЛЬ м олифта, башанг (ясанчоқ, киймига зеб берадиган) одам; **он большо́й ~** у ўта олифта.

ЩЕГОЛЬНУТЬ сов. и однокр. от щеголять 2, 3.

ЩЕГОЛЬСКИЙ нареч. жуда башанг (бўлиб), олифталарча, олифталардек, сатанлардек; **он одева́лся ~** у жуда башанг (олифталарча) кийнган эди.

ЩЕГОЛЬСКОЙ, -ая, -бе 1 жуда чиройли (келишган), келиштириб тикилган; **~ костю́м** жуда чиройли (келиштириб тикилган) костюм; 2 мард, дадил, мардона; **~ вид** мардона кўриниш.

ЩЕГОЛЬСТВО с, р. -а́ 1 башанг (фасон) кийинишга берилганлик, киймига зеб беришлик; олифта(гарчи)лик; 2 мақтанчоқлик, мақтанчилик.

ЩЕГОЛЯНЬЕ с олифгачилик (қилици); кўз-кўз қилиш, мақтаниш; **~ костю́мом** костюмини кўз-кўз қилиш; **~ иностран́ными слова́ми** чет тили сўзларини айтиб мақтаниш.

ЩЕГОЛЯТЬ несов. 1 олифта (башанг) кийинмоқ, жуда ясанмоқ; ўзига зеб бермоқ; **он люби́т ~** у башанг кийинишни яхши кўради; 2 (сов. **щегольну́ть**) в чем разг. олифта (башанг) кийиниб юрмоқ, ясениб-тусаниб юрмоқ; **3 в но́вом пла́тье** янги кўйлақда ясан-тусан бўлиб юрмоқ; 3 (сов. **щегольну́ть**) перен. чем разг. мақтанмоқ, кўз-кўз қилмоқ, чиранмоқ; савлат тўкиб юрмоқ; **~ свои́ми зна́ния́ми** ўз билими билан мақтанмоқ.

ЩЕДРО нареч. 1 аямасдан, қизғанмасдан, жон-дил билан; сахийлик (қўли очиклик) билан; мўл-кўл; **~ раздава́ть конфе́ты** конфетларни сахийлик билан улашмоқ; 2 истаганча, роса кўп, хўп; **бажонидил, катта-катта; ~ расто́чать похва́лы** роса (хўп, ошириб-тошириб) мақтамоқ; **~ обеща́ть** катта-катта ваъдалар бермоқ.

ЩЕДРОСТЬ ж сахийлик, очик қўллик, қўли очиклик, олиҳимматлик, ҳотамтойлик.

ЩЕДРОТА ж разг. то же, что щедрость.

ЩЕДРОТЫ мн. (ед. щедрота́ ж) уст. хайр-эҳсон, хайр-саховат; совға-салом, ҳиммат; **◆ от свои́х щедро́т (да́ть, подари́ть)** ирон. ўз ҳиммати билан, ўз бойлигидан, ўз мол-мулкидан (бермоқ, совға қилмоқ).

ЩЕДРЫЙ, -ая, -ое; щедр, щедрá, щедро́ 1 сахий, қўли очик, саховатли, олиҳиммат, ҳотамтой, ҳимматли, ҳеч

нарсани аялайдиган; ~ый человек олихмат киши; 2 перен., на что и в чём ёқими (аммо қуруқ) сўзни аямайдыган; ~ый на похвалы мақташ учун сўзни аямайдыган, мадҳиябоз; ~ый на обещания катта-катта ваъда бераверадиган, ваъдабоз; 3 бой, мўл-қўл, сероб, кўп; серҳосил, сахий; ~ая земля серҳосил (сахий) ер; ~ая природа бой (сахий) табиат; 4 қимматбаҳо; катта-катта; ~ые подарки қимматбаҳо совғалар; ♦ ~ой рукой сахийлик (очик қўллик) билан, ҳеч нарсани аямасдан (аямай).

ШЕКА ж, р. -кй, мн. шёки, р. шёк 1 юз, бет; лунж; румяные шёки қизил (анор) юз; поцеловать в шёку юзидан ўпмоқ; 2 спец. юз, бет, ён томон, ясси қисм; ~ рукойти дастакнинг юзи (ясси томони); ♦ за обе щёки уплетать (или упсыивать) разг. икки лунжини тўлдириб ёмоқ.

ШЕКАСТ/ЫЙ, -ая, -ое разг. кенг (катта) юзли, юзи (бети) катта; ~ая девица кенг (катта) юзли қиз.

ШЕКОЛДА ж лўкидон, ғалақа; закрыть дверь на ~у эшак лўкидонини (эшикни лўкидон билан) беркитмоқ.

ШЕКОТ м булбул, майна, ҳаққа каби қушларнинг сайраши: чаҳчаҳлаш, чуғурлаш, қағиллаш каби.

ШЕКОТАНИЕ I с по гл. щекотать I қичишиш, қичитиш; қитиқлаш, қитиғини келтириш; ~ в горле томоқни қичитиш; томоқнинг қичиши.

ШЕКОТАНИЕ II с по гл. щекотать II чаҳчаҳлаш, чуғурлаш, қағиллаш; ~ сорбқ ҳаққанинг қағиллаши (қақ-қақлаши).

ШЕКОТАТЬ I, -очу́, -бчешь несов. 1 кого-что қитиқламоқ, қитиғини келтирмоқ; 2 (сов. пощекотать) безл. қичишмоқ, қичимоқ, қичиб кетмоқ; у меня в горле щекочет томоғим қичишяпти; 3 (сов. пощекотать) перен. жонини киргизмоқ, ёқимли ҳис туғдирмоқ, ёқмоқ; ~ чьё-н. самолёбис иззати нафсига ёқмоқ.

ШЕКОТАТЬ II, -бчет несов. чаҳчаҳламоқ, чуғурламоқ, вижирламоқ, қағилламоқ (қушлар ҳақида); щекочет канарейка в клетке қафасда канарейка чуғур-чуғур (вижир-вижир) қиялти.

ШЕКОТКА ж қитиқлаш, қитиғини келтириш; қитиқ; гаш; бояться ~и қитиқлашдан (қитиқдан) қўрқмоқ.

ШЕКОТЛИВОСТЬ ж 1 қитиғи борлик, серқитиқлик; инжиқлик; 2 қалтислик, нозиклик; ~ положения аҳвол (шаронт)нинг қалтислиги (нозиклиги).

ШЕКОТЛИВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 разг. қитиғи бор, қитиқ (лаш)дан қўрқадиган, серқитиқ; 2 разг. уст. нозик, инжиқ; ~ый человек нозик (инжиқ) одам; 3 перен. қалтис, нозик; ~ый вопрос қалтис масала; ~ое положение қалтис (нозик) шаронт (аҳвол).

ШЕКОТНО безл. в знач. сказ., кому қитиғи келади; мне ~ қитиғим келяпти; босиком ~ идти по галечнику шағал устида яланг оёқ юриш қитиқни келтиради.

ШЕКОТНЫЙ, -ая, -ое разг. қитиқли, қитиғи бор; қитиқни келтирадиган; қитиқлашдан ҳосил бўладиган.

ШЕЛЕВОЙ, -ая, -бе 1 ёриққа (тирқишга, ковакка) онд; ёриғи (тирқиши, коваги) бор, тирқишли, ёриқ (тирқиш, ковак)...; ~ диск тирқишли (тирқиши бор) диск; 2 лингв. сирғалувчи; ~ согласный сирғалувчи ундош товуш.

ШЕЛИННЫЙ, -ая, -ое лингв. то же, что шелевой 2.

ШЕЛИСТЫЙ, -ая, -ое разг. ёриғи (тирқиши, тешиги) кўп, серковак, сертирқиш, сертешик; ~ пол сертирқиш пол; ~ забор сертешик девор.

ШЕЛК I м 1 см. шёлкаты; слышался ~ ключа калитнинг шиқирлаши эшитилди; 2 в знач. сказ. разг. чертди, чертки берди; ~ его в лоб (или по лбу) пешанасига (чарс эткизиб) чертди.

ШЕЛК II межд. разг. шиқ-шиқ, шақ-шуқ, чарс-чурс, қарс-курс, тарақ-туруқ, шақир-шуқур; шиқирлаш, шақирлаш, чарсиллаш, қарсиллаш.

ШЕЛКА ж, р. мн. -лак кичкина (торгина) тешикча, тирқиш; ~а в заборе тахтадевордаги тирқиш (тешикча); посмотреть в ~у тешикчадан (тирқишдан) қарамоқ.

ШЕЛКАНУТЬ сов. и однокр. прост. см. шёлкнуть.

ШЕЛКАНЬЕ с 1 чертни; чертки; 2 шиқирлаш, шиқ-шиқ қилиш, қарсиллаш, чарсиллаш, шақирлаш, қарсиллаш; ~ кнута қамчининг қарсиллаши (тарсиллаши).

ШЕЛКАТЬ несов. (сов. шёлкнуть) 1 кого-что чертмоқ; ~ по лбу пешанасига чертмоқ; 2 чем и без доп. шақиллат-

моқ, қарсиллатмоқ, тарсиллатмоқ, чарсиллатмоқ; чарсиллатмоқ, шиқиллатмоқ, шиқ-шиқ (шақир-шуқур) қилмоқ; тақиллатмоқ, чўпиллатмоқ; ~ кнуром қамчи билан қарсиллатмоқ; ~ пальцами бармоқларни шақиллатмоқ; ~ языком тилни чўпиллатмоқ; 3 чақмоқ, қарс-қарс (шақ-шақ) қилиб чақмоқ; ~ орехи ёнғоқларни қарс-қарс чақмоқ; 4 сайрамоқ, чаҳчаҳламоқ; в кустах шёлкают соловьи буталар орасида булбуллар сайрашяпти (чаҳчаҳлашяпти); ♦ ~ зубами очликдан гезармоқ; ~ на счётах разг. чўтда (шақ-шуқ қилиб) ҳисобламоқ, чўт қоқмоқ.

ШЕЛКА/ТЬСЯ несов. (сов. шёлкнуться) 1 бирор нарсага қарсиллаб (шапиллаб) урилмоқ; шмель ~ется об оконное стекло ари дераза ойнасига шапиллаб урилади; 2 страд. от шёлкать 3.

ШЕЛКНУТЬ сов. и однокр. (бир марта) чертмоқ. **ШЕЛКНУТЬСЯ** сов. и однокр. от шёлкаться.

ШЕЛКОПЕР м уст. пренебр. нуноқ (истеъдодсиз, қобиллятсиз) ёзувчи, қоғоз бўёвчи.

ШЕЛКУН м 1 разг. (писта, ёнғоқ кабиларни) қарсиллатиб (қарсиллатиб) чақувчи, қарс-курс қилувчи, қарсиллатувчи, қарсиллатувчи (одам); 2 перен. разг. уст. енгилтабиат йигит (ча); 3 қарсиллақ қўнғиз.

ШЕЛКУНЧИК м разг. уменьш.-ласк. от шёлкун 1.

ШЕЛОК м кул суви, ишқори сув.

ШЕЛОЧЕНИЕ с ишқорлаш.

ШЕЛОЧИТЬ несов. ишқорламоқ; ~ воду сувни ишқорламоқ.

ШЕЛОЧКА ж, р. мн. -чек уменьш. от щель и шёлка.

ШЕЛОЧН/ОЙ, -ая, -бе прил. от шёлк и щёлочь; 1 ишқорга оид; ишқорли, ишқор...; ~ая вода ишқорли сув; ~ой раствор ишқорли эритма; 2 спец. ишқор ҳосил қиладиган; ~ые металлы ишқор ҳосил қиладиган металллар; 3 спец. ишқор билан (ишқор воситасида) ишлайдиган, ишқорли; ~ая очистка ишқор билан тозалаш; ~ой аккумулятор ишқорли аккумулятор.

ШЕЛОЧНОСТЬ ж спец. ишқорлилик; ~ почв ернинг ишқорлилиги.

ШЕЛОЧЬ ж, мн. -чи, р. щелочей ишқор; ёдкиме ~и ўювчи ишқорлар.

ШЕЛЧОК м, р. -чка 1 чертки; чертиш; дать щелчка кому-н. бирор кимсани чертмоқ; ~ по лбу пешанага чертиш; 2 перен. разг. иззати нафсига (шахсиятига) тегиш; дакки (берниш); ~ по самолёбю иззати нафсига тегмоқ; 3 тиқиллаш, чиқиллаш, шиқирлаш; визиллаш, шақиллаш, қарсиллаш; ~ выключателя выключателнинг чиқиллаши; ~ выстрела отиш овози (қарсиллаш, гумбураш каби).

ШЕЛЬ ж, р. -ли, мн. щёлы; 1 ковак, тирқиш, ёриқ; ~ в полу полдаги тирқиш; 2 анат. оралик; голосовая ~ товуш чиқарувчи оралик; 3 тех. тирқиш; смотровая ~ кузатиш тирқиши; ~ для спускового крючка тепки тирқиши (отини қуролида).

ШЕМИТ/Ь, -йт несов. что 1 разг. қисмоқ; 2 безл. разг. оғримоқ, зирқирамоқ, ачишмоқ; ~ в боку ёқини (зирқираб) оғриятти; 3 перен. эзмоқ, юракни сиқмоқ; грустная песня дўшу ~ мунгли ашула юракни эзади.

ШЕМЯЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 прич. от шемять; 2 в знач. прил. зирқираб оғритадиган, сиқиб (ачиштириб) оғритадиган; зирқираб оғрийдиган; зирқираб (симиллаб) турадиган; ~ая боль зирқираб (симиллаб, ачиштириб) турадиган оғрик.

ШЕНИТЬСЯ, -йтся несов. (сов. оцениться) болаламоқ, туғмоқ (ит, бўри, тулки ва ш. к. лар ҳақида).

ШЕННАЯ бўғоз (ит, бўри, тулки ва ш. к. лар ҳақида).

ШЕНОК м, р. -нка (мн. шенки и шенята) 1 кучук, ит боласи; 2 перен. прост. bran. хом бола, ғўр бола, эси паст; кучуквой; и ты ещё смёшь спорить со старшими, ~! Хали сен катталар билан тортишадиган бўлиб қолдингми, эси паст.

ШЕНЯЧИЙ, -ья, -ье прил. от шенёк 1 кучукка онд; кучук...; ~ визг кучукнинг чийиллаши.

ШЕП/А ж, мн. щёпы 1 собир. то же, что щёпка; ~а горит хорошо майда тараша яхши ёнади; разбить в щёпы (~у) парча-парча қилиб ташламоқ; 2 собир. то же, что дранка 1; кровельная ~а энсиз (қирқилган) тахтачалар.

ЩЕПАЛЬНЫ/И, -ая, -ое тиладиган, тилимлайдиган, тилишлайдиган; ёрадиган, тилишлагич, ёргич, тилгич; ~е **машини** тилишлайдиган (тилишлагич) машиналар.

ЩЕПАНИЕ с тилишлаш, ёриш, тилиш, тилим-тилим қилиб қўйиш; ~ **лучины** майда тарашачани тилимлаш.

ЩЕПАННЫЙ, -ая, -ое прич. от щепать.

ЩЕПАН/ЫЙ, -ая, -ое ёриб майдаланган (ингичка қилинган), майда. ингичка-ингичка; ~**ая лучина** майда (ингичка) тарашача, тутантирик.

ЩЕПАТЬ, щеплю, щеплешь *несов.* что тилишламоқ, тилмоқ, ёрмоқ, тилим-тилим қилиб қўймоқ; ~ **лучину** тарашани майдалаб ёрмоқ.

ЩЕПЕТИЛЬНОСТЬ ж инжиқлик, нозиклик, серзардалик, нозик табнатлик.

ЩЕПЕТИЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 инжиқ, нозик, серзарда, нозик табнатли; ~ **человек** нозик табнатли киши; 2 қалтис, нозик; ~ **вопрос** нозик (қалтис) масала.

ЩЕПКА/А ж, р. мн. **-пок** майда тараша; пайраҳа, тутантирик; **сосновая** ~а қарағай пайраҳаси (тарашаси); **худой как** ~а тарашадек озгин (қотма); **лес рубят** — ~и **летят** *посл.* қураш (уруш, ғалаба) қурбонсиз бўлмас, катта ишда майда-чуйда қурбонлар бўлиши турган гап.

ЩЕПН/ОЙ, -ая, -ое 1 энсиз тахтадан ишланган; ~**ая крыша** энсиз тахтадан қилинган том; 2 ёғочдан йўниб ясалган; ~ **ой товар** ёғочдан (йўниб) ишланган буюм (мас., ёғоч қошиқ).

ЩЕПОТКА ж, р. мн. **-ток** то же, что щепотъ.

ЩЕПОТЬ озгина, бир чимдим (отим, дамлам); ~ **соби** бир чимдим туз; ~ **чая** озгина (бир дамлам) чай.

ЩЕПОЧКА ж, р. мн. **-чек** уменъш. от щепка.

ЩЕПЯНОЙ, -ая, -бе *уст.* то же, что щепной.

ЩЕРБАТЫЙ, -ая, -ое 1 кемтик, кертилган; гадир-будир, силлиқмас; ~**ый рот** кемтик оғиз; ~**ый пол** гадир-будир пол; 2 чўтир бўлиб қолган, чўтир; ~**ое лицо** чўтир юз.

ЩЕРБИНА ж 1 кертик-мертик, ўнқир-чўнқир; ўйилган жой; 2 чўтир; ~ **на щекé** юздаги чўтир.

ЩЕРИТЬ *несов.* (сов. **ощерить**) что *прост.* тиржаймоқ, иржаймоқ, тишининг оқини кўрсатмоқ; ~ **зубы** тишининг оқини кўрсатмоқ.

ЩЕРИТЬСЯ *несов.* (сов. **ощериться**) *прост.* 1 иржаймоқ, тиржаймоқ, тишининг оқини кўрсатмоқ; 2 илжаймоқ, кулимсирамоқ.

ЩЕТИНА ж 1 дағал жун; калта қил; **свинья** ~ чўчка жуни; 2 *разг.* қаттиқ соқол (мўйлов, соч); ~ **отросла** соч-соқол (мўйлов) ўсиб кетди; 3 чўтканинг қилли қисми; 4 *перен.* чего диккайиб турадиган, қаттиқ, дағал, тиканли нарсалар ҳақида.

ЩЕТИНИСТ/ЫЙ, -ая, -ое 1 дағал тукли, дағал, қаттиқ, тикандек (соч-соқол ҳақида); ~**ые волосы** тикандек (дағал) соч; 2 *разг.* дағал тук (соч-соқол) билан қопланган; ~**ый подбородок** дағал тук (соқол) билан қопланган энгак; 3 *перен.* сатҳида дағал (тиканли, қуриган) ўсимликлар бўлган; ~**ая осенняя степь** дағал (тиканли) ўсимликлар диккайиб турадиган кузги чўл.

ЩЕТИНИТ/Ь *несов.* что *разг.* ҳурпайтирмоқ, диккайтирмоқ, тиккайтирмоқ; **кошка** ~ **шерсть** мушук юнгини ҳурпайтирпти.

ЩЕТИНИ/ТЬСЯ, -ится *несов.* 1 ҳурпаймоқ, туки (юнги) тиккаймоқ (диккаймоқ); 2 тиккаймоқ, тиккайиб ўсмоқ; **По опушке** ~**лась молодая поросль** (Гладков) Урмон четларида (ёқасида) ёш ниҳоллар диккайиб турар эди; 3 *перен. прост.* ғазабланмоқ, жаҳли чиқмоқ, аччиқланмоқ, тепа сочи тикка бўлмоқ, ҳурпаймоқ.

ЩЕТИНК/А ж, р. мн. **-нок** 1 *уменьш.-ласк.* от щетина; 2 *мн.* ~и *зоол.* мўйловсимон ўсиқ, тук (ҳашаротларнинг сезиш органи); 3 *мн.* ~и *бот.* дағал тук (ўсимликларнинг поя ва баргларида бўладиган туксимон ўсимталар).

ЩЕТИННИК м *бот.* итқўнқ.

ЩЕТИНН/ЫЙ, -ая, -ое чўчка жушига оид; дағал жунли; дағал жундан ишланган; ~**ая щётка** дағал жун (ёки қил)дан қилинган чўтка.

ЩЕТКА/А ж, р. мн. **-ток** 1 чўтка; **зубная** ~а тиш чўтқаси; **сапожная** ~а этик чўтка; 2 **попук**; ~а **ног лошади** от тўниғининг попуғи (пайпоғи); 3 *тех.* чўтка; **электротехнические** ~и элетротехник чўткалар.

ЩЕТКОДЕРЖАТЕЛЬ м *тех.* чўткатутғич, чўткаушлағич.

ЩЕТОЧКА ж, р. мн. **-чек** *уменьш.* от щётка 1 чўткача; кичикроқ чўтка; ~ **для ногтёй** тирноқ тозалаш чўткачаси.

ЩЕТОЧНИК м чўткалар ясайдиган ишчи, чўткачи.

ЩЕТОЧН/ЫЙ, -ая, -ое *прил.* от щётка 1 чўткага оид; чўтка ясайдиган, чўтка (ишлаб чиқариш)...; ~**ое производство** чўтка ясайдиган корхона; чўтка ишлаб чиқариш (корхонаси); 2 чўткали, чўткаси бор; ~**ая машина** чўткали машина.

ЩЕЦ р. мн. *уменьш.-ласк.* от щип; *разг.* см. щип; **Вот, братец, ~ вчерашних малёнько осталось...** (Достоевский) Мана, биродар, кечаги карам шўрвадан озгина қолган экан...

ЩЁЧКА ж, р. мн. **-чек** 1 *уменьш.-ласк.* от щекá; 1 бетча, юзча; **потрепáть ребёнка** по ~м гўдақнинг юзларига уриб-уриб (эркалатиб) қўймоқ; 2 *спец.* то же, что щекá 2; ~ **замкá** қулфининг юзи (ясси томони).

ЩЁЧНЫ/И, -ая, -ое *прил.* от щекá бетга (юзга, лунжга) оид; юз (бет)...; ~**е мыщы** бет (лунж) мушаклари.

ЩИ мн., р. щей, *дат.* щам, *тв.* щáми, *предл.* о щах; шчи, карам шўрва, шовул шўрва; **свёжие** ~ янги карамдан пиширилган шўрва; **зелёные** ~ кўк шўрва (шовул, исмалоқ каби ошкўлар солиб тайёрланган шўрва); **пустые** ~ ёвгон шчи, ёвгон шўрва; **кислые** ~ см. кислый.

ЩИКОЛКА ж, р. мн. **-лок** *прост.* то же, что щиколотка.

ЩИКОЛОТКА/А ж, р. мн. **-ток** тўпиқ, тўпиқ суяги; он по ~у **увяз** у тўпниғача ботиб қолди.

ЩИПАНИЕ с по гл. щипать; ~ **травы** ўтни (чимдиб) юлиш; чимдиб (узиб) ейиш (ҳайвонлар ҳақида).

ЩИПАТЬ, щиплю, щиплешь *несов.* 1 (сов. **шипнуть** и **ушипнуть**) *кого-что* чимчиламоқ, чимдиламоқ, ўймаламоқ; чимчилоқ, чимдилоқ; ~ **руку** қўлни чимчиламоқ; 2 *что* ачитмоқ, ачиштирмоқ, ловулламоқ; **перец** щиплет **язык** қалампир тилни ловуллапта; 3 чимдиб бурамоқ, силамоқ, тортқилагоқ; **чертмоқ**; **старик** **начал** ~ **лёвый** ус чол чап мўйловини чимдиб, тортқилай (бурай) бошлади; он щипал **струны** гитары у гитара торларини тортқилай, чертар (диринглатор) эди; 4 (сов. **общипать** и **ошипать**) что чимдиб узмоқ, юлмоқ; ~ **перья** патни юлмоқ; ~ **куруци** товуқ патни юлмоқ; 5 (сов. **общипать** и **ошипать**) чимдилоқ, чимчиб (чимдиб) узмоқ, чимдиб узиб емоқ; **лошадь щиплет траву** от ўтни чимдиб узиб ейди; 6 титмоқ; ~ **мочало** пўстлоқ толасини титмоқ.

ЩИПАТЬСЯ, щиплюсь, щиплешься *несов.* *разг.* 1 чимчиламоқ, чимдилоқ; чимчиламоқ, ўймалашмоқ; 2 чўқишмоқ; **гуси щиплются** ғозлар чўқишишяпти; 3 *страд.* от щипать 5, 6.

ЩИПЁЦ м, р. **-пчá** 1 *архит.* икки ёққа нишаб томнинг тепа қирраси; 2 *охот.* итнинг тумшуги.

ЩИПКА ж, *разг.* по гл. щипать 4, 5, 6.

ЩИПКОВЫ/И, -ая, -ое чертиб (нохунсиз) чалинадиган; ~е **струнные инструменты** чертиб чалинадиган торли музыка асбоблари.

ЩИПНУТЬ *сов.* и *однокр.* от щипать 1, 2, 3.

ЩИПОК м, р. **-пкá** чимдиш, чимчилаш, чимчилаб олиш.

ЩИПЦЫ мн. 1 омбур; қисқич, шчипци; ~ **для орехов** ёғоқ чақадиган қисқич; **хирургические** ~ жарроҳлик қисқичи (шчипциси); 2 оташкурак.

ЩИПЦЕВОЙ, -ая, -бе қисқичга (омбур, шчипци ёки оташкуракка) оид; қисқич (омбур, шчипци ёки оташкурак)...

ЩИПЧИКИ мн., *уменьш.* от щипцы омбурча, кичкина қисқич; мўйчинак; ~ **для бровей** мўйчинак.

ЩИТ м, р. **-á** 1 қалқон; 2 щит, ғов, тўсиқ, тўсқич; қалқон; **орудийный** ~ тўп шчити (тўсиғи, қалқони); 3 *воен.* нишон (отиш машқи учун); 4 *спец.* тахта, лавҳа, шчит; ~ **для стенгазеты** деворий газета осиб қўйиш учун қилинган тахта; 5 шчит (бинокорликда; девор, том кабиларнинг алоҳида тайёрланган йирик қисми); 6 *тех.* шчит, дарвоза; 7 *тех.* шчит (туннель девори ё томини мустаҳкам тутадиган қурилма); 8 *спец.* шчит (бирор асбоб, мослама ўриштиладиган тахта, мрамар ёки махсус жой); ~ **управления** бош-

қариш шчит; **распределительный** ~ тақсимловчи асбоб ўрнатилган шчит; **9 спорт.** шчит (баскетбол ўйинида халта ўрнатилган тахта); **10 зоол.** коса, қобик; ~ **черепáхи** тошбақа косаси; ♦ **со щитом вернуться** *высок.* голиб бўлиб қайтмоқ; **на щитё** *высок.* енгилмоқ, мағлубиятга учрамоқ; **подня́т на ~ кого** *высок.* кўқларга кўтармоқ, мақтамоқ; **проходческий** ~ туннель ва кон қазийдиган машина, туннельқазғич.

ЩИТКОВЫЙ, -ая, -ое *прил.* от щиток 1.

ЩИТОВИДНЫЙ, -ая, -ое қалқонсимон; ♦ ~ая железá *анат.* қалқонсимон без.

ЩИТОВКА *ж, р. мн.* -вок қалқонли дарахт бити, қалқонли бит (қалқонсимон қобик билан қопланган майда ҳашарот).

ЩИТОВНИК *м* щитовник (баъзи папоротникларнинг номи); ~ **болотный** ботқоқликда ўсадиган щитовник; ~ **горный** тоғ щитовниги; ~ **игльчатый** игнасимон (тиканлари бўлган) щитовник.

ЩИТОВОЙ, -ая, -ое 1 тўсиққа (ғовга, дарвозага, шчитга) оид; тўсиқ (ғов, шчит, дарвоза)...; ~й **затвор** тўсиқ, (дарвоза, шчит кабилар)нинг затвори (очиб-ёпувчи механизм); 2 (ўзаро бириктирилган) тахталардан ёки шчитлардан қилнган, тахта (шчит)...; ~й **настил** тахта тўшма; ~й **паркёт** тахта паркёт; 3 шчитлардан (девор, том кабиларнинг аюҳида тайёрланган қисмларидан) ҳосил қилнадиган ёки қуриладиган; ~е **домостроение** шчитлар воситасида уйлар қуриш, шчитлар ишлатиладиган бинокорлик.

ЩИТОК *м, р.* -ткá 1 *уменьш.* от щит 2, 7; 2 *бот.* ясси тўнгул, сохта сояноқ; 3 *зоол.* қалқонча (кўнғиз қанотида); 4 *спорт.* қалқонча (футбол ёки хоккейда ўйинчи, мас., дарвозабон лат ейнидан сақлаиш учун тиззасига боғлаб оладиган мослама).

ЩУКА *ж* чўртан, чўртанбалиқ; ♦ **на то и ~ в море**, **чтобы карась не дремáл** *посл. л. м.* товонбалиқ мудраб қолмасинги учун денгизда чўртанбалиқ ҳам бўлади-да; бақироқ туйнинг бори яхши, бақириб-чақириб юргани яхши.

ЩУП *м* шчуп (1 ер остидаги баъзи нарсаларни қидириш, топиш, синаш каби ишларда қўлланиладиган турли

хил асбоблар; 2 *дон, ун, ёғ* каби нарсалардан намуна олиб кўриш учун ишлатиладиган ичи ковак узун учли асбоб; 3 механизмларда деталлар оралигини ўлчайдиган асбоб).

ЩУПАЛЬЦ/А *мн., р.* -лец (*ед.* щупальце *с*) пайпаслагич, қисқич (баъзи ҳашарот ва ҳайвонларнинг мўйловсимон қўллари); ~ы **осминога** саккизоёқнинг пайпаслагичлари (қўллари ёки оёқлари).

ЩУПАНЬЕ *с* пайпаслаш, ушлаб кўриш.

ЩУПАТЬ *несов.* (*сов.* **пощупать**) 1 *кого-что* пайпасламоқ, ушлаб кўрмоқ; ~ **опухоль** шишни ушлаб кўрмоқ; ~ **пульс** томир уришини (пульсни) ушлаб кўрмоқ; 2 *что* синчиклаб (диққат билан) текширмоқ, синаб кўрмоқ, шчуп билан текширмоқ; ♦ ~ **глазáми** (или **взбóром**) *кого-что* синчковлик билан қарамоқ.

ЩУПИК *м зоол.* пайпаслагич, мўйлов (бўғимоёқли ҳайвонларда).

ЩУПЛЬИЙ, -ая, -ое 1 *разг.* нимжон, қилтиллаган, беқувват, кучсиз, озғин, қилтирик; ~ый **человек** нимжон (қилтиллаган) одам, қилтирик; 2 *пуч, қуришган, пўк; ~ые семена* пуч (қуришган) уруғлар.

ЩУР I *м, р.* -á шчур, бўздоқ (қушча).

ЩУР II *м то же, что* **пращур**.

ЩУРЕНОК *м, р.* -нка, *мн.* шурята чўртанбалиқ боласи; кичкина чўртанбалиқ.

ЩУРИТЬ *несов.* (*сов.* **сощурить**) *что;* (кўзни) қисмоқ, қисиб қўймоқ; ~ **глазá** кўзини қисмоқ (қисиб қўймоқ).

ЩУРИТЬСЯ *несов.* (*сов.* **сощуриться**) 1 кўзини қисмоқ; 2 кўзи қисилмоқ (кичраймоқ); кўзини қисиб тикилмоқ; **малыш ~ся от солнца** болаканиннг кўзи қуёшдан қисилиб турипти; **близоруко ~ься на кого-н.** бирор кимсани яхшироқ кўриш учун кўзини қисиб тикилиб қарамоқ.

ЩУРКА *ж, р. мн.* -рок бўздоқ, кўркинак (кичикроқ қуш).

ЩУЧ/ИЙ, -ья, -ье *прил.* от щука чўртанга (чўртанбалиққа) оид; чўртан (чўртанбалиқ)...; ~ьи **зубы** чўртанбалиқнинг тишлари; ♦ **по ~ьему веленью** *разг. (л. м.* чўртанбалиқ амри билан) бирор аралашмасдан, ўз-ўзидан.

ЩУЧИТЬ *несов.* *кого-что* *прост.* койимоқ, қарғамоқ.

ЩУЧКА *ж* *уменьш.* от щука.

Э

Э *межд.* 1 э, йўғей, йўқ-йўқ (этирозни ифодалайди); э нет, это не так йўғей, бу ундай эмас; йўқ-йўқ, бу унақа эмас; э нет, я не согласен йўқ-йўқ, мен рози эмасман (розимасман); 2 *ия, де, войбуй* (таажжубни, ишонмаслиқни ифодалайди); э, да это ты! *ия (ие),* бу сен экансан-ку!, войбуй, бу сен-ку!; 3 эҳ, ҳаҳ, бор-е, таваккал (қатъиятни билдиради); э, будь что будет! ҳаҳ (таваккал), нима бўлса бўлар!

ЭБЕНОВЫЙ, -ая, -ое 1 обнус (дарахти)га оид; обнусдан қилинган, обнус...; ~ая **шкатулка** обнусдан қилинган қутича; 2 *мн.* ~ые *сущ.* обнусдошлар (обнуслар оиласига мансуб дарахтлар); ~ **семейство** ~ых обнусдошлар оиласи; ♦ ~ое **дерево** 1) обнус дарахти; 2) обнус дарахтининг қорамтир ёғочлиги.

ЭБОНИТ *м* эбонит (изоляцияон материал).

ЭБОНИТОВЫЙ, -ая, -ое эбонитга оид; эбонитдан қилинган, эбонит...; ~ая **трубка** эбонит найча.
ЭВАКОГОСПИТАЛЬ *м* (эвакуационный госпиталь) эвакогоспиталь, эвакуацон госпиталь (эвакуация қилинадиган, кўчиб юрадиган жарбий касалхона).

ЭВАКОПУНКТ *м* (эвакуационный пункт) эвакопункт, эвакуацон пункт, эвакуация пункти.

ЭВАКУАТОР *м* эвакуациячи, эвакуация қилувчи (эвакуация ишлари билан шуғулладиган шахс).

ЭВАКУАЦИОННЫЙ, -ая, -ое эвакуацияга оид, эвакуацион, эвакуация...; ~ **пункт** эвакуацион пункт, эвакуация пункти; ~ **период** эвакуация даври, эвакуацион давр.

ЭВАКУАЦИЯ *ж* эвакуация, эвакуация қилиш; хавфли жойдан кўчириш; ~ **промышленных предприятий** *саноат*

корхоналарини эвакуация қилиш; саноат корхоналарининг эвакуация қилиниши.

ЭВАКУИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 *прич.* от **эвакуировать**; эвакуация қилинган, кўчирилган; кўчиб келган; кўчириб келтирилган; ~ый **завод** эвакуация қилинган завод; 2 *в знач. сущ.* ~ый *м, ~ая ж* эвакуация қилинган (киши); **разместить ~ых** эвакуация қилинганларни жойлаштирмоқ.

ЭВАКУИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *кого-что* эвакуация қилмоқ, хавфли жойдан кўчирмоқ; ~ **население** аҳолини эвакуация қилмоқ; ~ **завод** заводни эвакуация қилмоқ.

ЭВАКУИРОВАТЬСЯ *сов.* и *несов.* 1 хавфли жойдан кўчмоқ (кўчиб кетмоқ, кўчиб келмоқ); **госпиталь ~лся** госпиталь (хавфли жойдан) кўчиб кетди (кўчиб келди); 2 эвакуация қилинмоқ, хавфли жойдан кўчирилмоқ.

ЭВГЛЕНА *ж зоол.* эвглена (энг содда организмларнинг бир тури).

ЭВДИОМЕТР *м тех.* эвдиометр (газларни анализ қилиш учун ишлатиладиган асбоб).

ЭВЕН *м* эвен; *см.* **эвэны.**

ЭВЕНК *м* эвенк; *см.* **эвэнки.**

ЭВЕНКА *ж, р. мн.* -нок эвенка, эвен аёл; *см.* **эвэны.**

ЭВЕНКИ *мн.* (*ед.* **эвэнк** *м, эвенкийка ж*) эвенклар (Эвенклар автоном округида, Шарқий Сибирь, Узоқ Шарқ ва Сахалин оролида яшовчи элат).

ЭВЕНКИЙКА *ж, р. мн.* -йек эвенк аёл; *см.* **эвэнки.**

ЭВЕНКИЙСКИЙ, -ая, -ое эвенк(лар)га оид; эвенк(лар)...; ~ **язык** эвенк (тунуслар) тили.

ЭВЕНСКИЙ, -ая, -ое эвен(лар)га оид; эвен(лар)...; ~ **язык** эвен тили.

ЭВЕНТУАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* эвентуал (маълум, қулай шароитда юз бериши мумкин бўлган).

ЭВЭНЫ *мн. (ед. эвэн м. эвэнка ж)* эвенлар (Якутияда, Охота денгизи соҳилларида ва Камчаткада яшовчи элат).

ЭВКАЛИПТ *м* эвкалипт (асосан Австралияда ўсадиган донмиши Ушкан дарахти).

ЭВКАЛИПТОВ ЎЙ, -ая, -ое эвкалиптга оид; эвкалипт...; ~ *ое* *масло* эвкалипт мойи; ♦ ~ *ое* *дерево то же, что* эвкалипт.

ЭВКОММИЯ *ж* эвкоммия, Хитой дарахти (жанубда ўсадиган, баргида гуттаперча бўладиган дарахт).

ЭВОЛЮЦИОНИЗМ *м* *книжн.* эволюционизм (1 эволюцион ривожланиш ҳақидаги таълимот; 2 ривожланиш жараёнида юз берадиган сифатий ўзгаришларни, кескин сакрашларни, революцион ўзгаришларни инкор этувчи идеалистик таълимот).

ЭВОЛЮЦИОНИРОВАНИЕ *с* *книжн. по гл.* эволюционировать.

ЭВОЛЮЦИОНИРОВАТЬ *сов. и несов. книжн.* эволюция қилмоқ, ривожланмоқ.

ЭВОЛЮЦИОНИСТ *м* *книжн.* эволюционист (эволюционизм тарафдори).

ЭВОЛЮЦИОНИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* эволюционизмга ва эволюционистга оид, эволюционистик; эволюционист...; эволюционист...

ЭВОЛЮЦИОНИСТСКИЙ, -ая, -ое *книжн. то же, что* эволюционистический.

ЭВОЛЮЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 эволюцияга (тадрижий ривожланишга) оид; эволюцион, эволюция...; ~ *ый процесс* эволюцион жараён; ~ *ая теория* эволюцион назария, эволюция назарияси; 2 *воен.* манёврға (кучларни қайта группалашга) оид; манёвр...; ♦ ~ *ое учение* ҳаётнинг келиб чиқиши ва ривожланиши ҳақидаги таълимот.

ЭВОЛЮЦИ/Я *ж* 1 эволюция, тадрижий ривожланиш (табнат ва жамиятдаги узлуксиз ўзгариш, ривожланиш жараёни); ~ *я вселённой* коинот эволюцияси, коинотнинг ривожланиши; 2 *филос.* эволюция (узлуксиз равишда давом этадиган ва сифатий ўзгаришларга олиб келадиган миқдорий ўзгаришлардан иборат ривожланиш формаси); ~ *я и революция* — два необходимых элемента диалектического развития эволюция ва революция диалектик тараққиётнинг икки зарурий элементидир; 3 *мн. ~и воен.* манёврлар (кучларни қайта группалаш, қайта жойлаштириш билан боғлиқ ҳаракатлар); *морские* ~и денгиз манёврлари.

• **ЭВРИКА** *межд. книжн.* эврика (ялт этиб мянга келган фикр, бирор масаланинг бир зумда ечилганидан қаноатланиб, завқланиб айтиладиган сўз).

ЭВРИСТИКА *ж* *книжн.* эвристика (1 назарий текширишда янгилдиклар кашф этиш жараёнида қўлланадиган мантикий усуллар ва методик қондалар мажмуи; шундай усул ёки методика назарияси; 2 унумли ижодий фикрлаш (тафаккур) жараёнларини ўрганадиган фан).

ЭВРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* эвристикага оид; эвристик, эвристика...; ~ *ая деятельность* эвристик фаолият; ~ *ий метод преподавания* ўқитиш (дарс бериш)нинг эвристик усули (савол-жавоб методи).

ЭВФЕМИЗМ *м* *лингв.* эвфемизм (айтиш ноқулай бўлган сўз ўрнида ишлатиладиган пардалан сўз ёки ибора).

ЭВФЕМИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лингв.* эвфемизмга оид; эвфемистик, пардалан, эвфемист...; ~ *ое выражение* эвфемистик (пардалан) ибора.

ЭВФОНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лит.* эвфонияга оид; эвфония...; эвфоник, ҳамоҳанг, оҳангдош.

ЭВФОНИЯ *ж* *лит.* эвфония (1 ҳамоҳанглик, оҳангдошлик; оҳангдорлик; 2 поэтиканинг товушлар ҳамоҳанглигини ўрганадиган бўлими).

ЭВФУИЗМ *м* *лит.* эвфуизм (дабдабали, ҳашамдор услуб).

ЭВФУИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *лит.* эвфуизмга оид; эвфуистик, дабдабали, ҳашамдор; ~ *стиль* ҳашамдор (дабдабали) услуб.

ЭГЕ, Э-ГЕ-ГЕ *межд. разг.* э-ҳе, э-ҳа, не, ийе.

ЭГЕЙ *межд. прост. то же, что* эй.

ЭГИД/А *ж*: под ~ *ой чего* *высок*, бирор нарса (кимса) паноҳида, ҳимоясида ёки раҳбарлигида: под ~ *ой закона* қонун ҳимоясида.

ЭГОИЗМ *м* эгоизм, эгонистик, худбинлик; проявить ~ эгонистик (худбинлик) қилмоқ.

ЭГОИСТ *м* эгонист, худбин (фақат ўз манфаатини кўзлайдиган, ўзининггина севадиган одам).

ЭГОИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эгонизмга ва эгонистга оид; эгонистик; худбинлик (эгонистлик)...; ~ *ое чувство* эгонистик (худбинлик) ҳисси, эгонистик ҳис, нафсоният; ~ *ий поступок* эгонистик хатти-ҳаракат; ~ *ая натура* эгонист (худбин) одам.

ЭГОИСТИЧНО *нареч.* эгонистларча, худбинларча; *поступать* ~ худбинларча иш қилмоқ.

ЭГОИСТИЧНОСТЬ *ж* эгонистлик, худбинлик.

ЭГОИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *то же, что* эгонистический.

ЭГОИСТКА *ж, р. мн.* -ток эгонист (худбин) аёл.

ЭГОТИЗМ *м* *книжн.* эготизм, манманлик, димоғдорлик, ўзига ўта бино қўйишлик.

ЭГОЦЕНТРИЗМ *м* *книжн.* эгоцентризм, ўтакетган манманлик, ўтакетган худбинлик (ўзини ҳаммадан баланд қўйиш).

ЭГОЦЕНТРИСТ *м* *книжн.* эгоцентрист, ўтакетган худбин (манман).

ЭГОЦЕНТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эгоцентризмга оид; эгоцентрик, эгоцентризм...

ЭДАК *нареч. прост. см.* этак.

ЭДАКИЙ, -ая, -ое *мест. прост. см.* этакий.

ЭДЕЛЬВЕЙС *м* *бот.* эдельвейс (мураккабгулдошлар оиласига мансуб кўп йиллик тоғ ўсимлиги ва унинг гули).

ЭДЕЛЬВЕЙСОВЫЙ, -ая, -ое эдельвейсга оид; эдельвейс...

ЭДЕМ *м* 1 *церк.* эдем, жаннат; 2 *перен. поэт.* боғи эрам (жаннатдай гўзал, хушманзара жой).

ЭДИКТ *м* *ист.* фармон, олий фармон, фармони олий, амр; *корольский* ~ қирол фармони.

ЭЖЕКТОР *м* *спец.* эжектор (буғ кучи билан ишлайдиган механизм).

ЭЖЕКТОРН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* эжекторга оид, эжектор...; ~ *ая установка* эжектор қурилма.

ЭЗОПОВ: ~ *язык* Эзоп тили, кинояли, рамзли тил (юнон масалчаси Эзоп номидан олинган).

ЭЗОПОВСКИЙ, -ая, -ое Эзоп услубига оид; кинояли, рамзли, Эзопона, Эзоп...; ~ *язык* Эзоп тили, кинояли (рамзли, Эзопона) тил; ~ *стиль* Эзоп услуби, кинояли (Эзопона) услуб.

ЭЙ *межд.* 1 ҳой, ҳей, эй (чақирув ундови); ~, *кто там?* ҳой, ким у ерда?; ҳей, у ерда ким бор?; 2 ҳой, ҳов, хў; эй (огоҳлантиришни ифодалайди); ~, *смотри, как бы тебе не попало* ҳой, эҳтиёт бўл, койиш эшитмагин (сўкишга қолмагин) тағин!

ЭЙКУМЕНА *ж* *см.* ойкумена.

ЭЙФОРИЯ *ж* *мед.* эйфория (ҳақиқий аҳволга мос келмаган ҳолда кайфиятнинг кўтаринки бўлиши, ўзидан ўзи хурсанд бўлаверишлик).

ЭК *прост.* 1 *частица* оҳо, ўхў; *войбуй*; *эк куда хватил!* оҳо, нштаҳалари (мўлжаллари) зўр-ку!; 2 *нареч.* шунақа, шунақанги; мунча; ~ *приспичило!* мунча қисталанг бўлмасал, мунча зарур келмасал!

ЭКАРТЕ *с* *нескл.* экарте (қарта ўйинининг бир тури).

ЭКВАДОРЕЦ *м, р.* -рца эквадорлик; *см.* эквадорцы.

ЭКВАДОРКА *ж, р. мн.* -рок эквадорлик аёл; *см.* эквадорцы.

ЭКВАДОРСКИЙ, -ая, -ое Эквадорга ва эквадорлик (лар)га оид; Эквадор...; эквадорлик (лар)...; ~ *й флаг* Эквадор байроғи; ~ *е танцы* эквадорликларнинг рақсалари.

ЭКВАДОРЦЫ *мн., р.* -рцев (*ед.* эквадорец *м.* эквадорка *ж*) эквадорликлар (Эквадорда яшовчи халқ).

ЭКВАТОР *м* экватор; *земной* ~ *геогр.* ер экватори; *небесный* ~ *астр.* осмон экватори.

ЭКВАТОРИАЛ *м* *астр.* экваторнал (астрономик асбоб).

ЭКВАТОРИАЛЬН/ЫЙ, -ая, -ое экватор (иссиқ иқлим) га оид; экватордаги, экватор яқинидаги; экватор...; ~ *ые*

страны экватордаги (иссиқ иқлимдаги) мамлакатлар; ~ая зона экватор зонаси; ~ый климат экватор иқлими; экваторга хос иқлим.

ЭКВИВАЛЕНТ *м 1 книжн.* эквивалент (бир нарсага ҳар жиҳатдан тенг бўлган, у билан алмашина оладиган нарса); *дёнги* являються *всеобщим* ~ом пул умумий эквивалентдир; *2 хим.* эквивалент; *химический* ~ химиявий эквивалент.

ЭКВИВАЛЕНТНОСТЬ *ж книжн.* эквивалентлик, бирор жиҳатдан тенглик, тенг маънолилиқ; тенг қийматлилиқ.

ЭКВИВАЛЕНТНЫ/Й, -ая, -ое; -тен, -тна книжн. эквивалент (тенг) бўла оладиган; тенг маъноли; тенг қийматли; ~е *величины* эквивалент миқдорлар, бир-бирига тенг миқдорлар; ~е *уравнения* эквивалент тенгламалар.

ЭКВИБРИСТ *м* эквилибрист (дор, шар ва ш. к. да ўйин кўрсатадиган цирк артисти).

ЭКВИБРИСТИКА *ж 1* эквилибристика (цирк санъати жанрининг бир тури; дор, шар ва ш. к. да машқ қилиш, мувозанат сақлаш санъати); *2 перен. книжн.* эпчиллик, чаққонлик, топқирлик, удабуронлик; *умственная* ~ ақлий топқирлик.

ЭКВИБРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эквилибристикага оид; эквилибристик; ~ *номер* эквилибристик номер (ўйин).

ЭКВИБРИСТКА *ж, р. мн. -ток* эквилибрист аёл; *см.* эквилибрист.

ЭКЗАЛЬТАЦИОННЫЙ, -ая, -ое экзальтацияга оид; экзальтацион, экзальтация...

ЭКЗАЛЬТАЦИЯ *ж книжн.* экзальтация (чексиз шодлик ёки бениҳоя хурсандлик ҳолати; қаттиқ ҳаяжон).

ЭКЗАЛЬТИРОВАННОСТЬ *ж книжн.* ғоят шод бўлиш; ортиқ ҳаяжонланганлик.

ЭКЗАЛЬТИРОВАННЫЙ, -ая, -ое 1 книжн. ғоят шод, бениҳоя хурсанд; қаттиқ ҳаяжонланган; ~ *человек* қаттиқ ҳаяжонланган одам; *2 ўта* ҳаяжонланиш ёки ғоят шодлик туфайли вужудга келган; ~ *поступок* ўта хурсандлик ёки ҳаяжон туфайли қилинган иш-ҳаракат.

ЭКЗАМЕН *м 1 по чему и без доп.* имтиҳон, экзамен; синов; ~ *по литературе* адабиётдан имтиҳон; *вступительные* (или *приёмные*) ~ы кириш (қабул) имтиҳонлари; *выпускной* ~ битириш имтиҳони; *государственные* ~ы давлат имтиҳонлари; *держать* ~ имтиҳон бермоқ (топширмоқ); *2 перен. на что* синаб кўриш; текшириб аниқлаш; имтиҳон, синов; ~ *на мужество* қаҳрамонлик (жасурлик) синови.

ЭКЗАМЕНАТОР *м* имтиҳон олувчи, синовдан ўтказувчи; синовчи; *строгий* ~ талабчан экзаменатор.

ЭКЗАМЕНАТОРСКИЙ, -ая, -ое имтиҳон олувчига оид; имтиҳон олувчи (имтиҳон қабул қилувчи)...

ЭКЗАМЕНАЦИОННЫЙ, -ая, -ое имтиҳон (синов)га оид; имтиҳон (синов)....; ~ая *сессия* имтиҳон сессияси; ~ый *билет* имтиҳон билети; ~ая *комиссия* имтиҳон комиссияси.

ЭКЗАМЕНОВАТЬ, -нуй, -нуйшь несов. (сов. проэкзаменовать) *кого-что 1* имтиҳон олмоқ, имтиҳон (синов)дан ўтказмоқ; ~ *студента* студентдан имтиҳон олмоқ; *2 разг.* синовдан ўтказмоқ, синаб (текшириб, сўраб, суриштириб) аниқлаб олмоқ.

ЭКЗАМЕНОВАТЬСЯ, -нуйсь, -нуйшь несов. 1 (сов. проэкзаменоваться) имтиҳон бермоқ (топширмоқ), синовдан ўтмоқ; ~ *у профессора* профессорга имтиҳон бермоқ (топширмоқ); *2* имтиҳон қилинмоқ, синовдан ўтказилмоқ.

ЭКЗАРХ *м* экзарх (1 Юнонистонда: коҳинлар бошлиғи; *2* Византия императорининг Рим вилоятларидаги ноиб; *3* православ черкови ташкилотида: мустақил черков бошлиғи).

ЭКЗЕКУТОР *м уст.* экзекутор (1 Чор Россиясида: ўдора ва муассасаларнинг хўжалик ишларини бошқарувчи амалдор; *2* жисмоний жазо берувчи киши).

ЭКЗЕКУТОРСКИЙ, -ая, -ое уст. экзекуторга оид; экзекутор...

ЭКЗЕКУЦИЯ *ж книжн. уст. 1* экзекуция, жисмоний жазо; *2* экзекуция, жазо ҳукмини ижро қилиш, жазолаш, жазо бериш (бирор кимсанинг мол-мулкни мусодара қилиш ёки қатл қилиш ҳақидаги ҳукмин ижро этиш).

ЭКЗЕМА *ж* экзема, чилла яра.

ЭКЗЕМАТОЗНЫЙ, -ая, -ое спец. экзема (чилла яра)га оид; экзема...

ЭКЗЕМПЛЯР *м 1* нусха; *перепечатать* *рукопись* в *двух* ~ах қўл ёзмани икки нусха қилиб (икки нусхада) босмоқ; *сигнальный* ~ *полигр.* сигнал нусха; *авторский* ~ *книги* китобнинг авторга тегишли нусхаси; *2* намуна, нусха; *редкий* ~ *растения* ўсимликнинг нодир (кам учрайдиган) намунаси.

ЭКЗОГАМИЯ *ж этн.* экзогамия (ўз қабиласидаги, уруғидаги кишига уйланиш ёки эрга тегишни ман қилувчи урф-одат).

ЭКЗОГАМНЫЙ, -ая, -ое этн. экзогамияга оид; экзогамия...

ЭКЗОГЕННЫЙ, -ая, -ое геол. экзоген (ер юзида ташқи сабаб ёки таъсир билан вужудга келадиган, ташқи); ~е *процессы* экзоген жараёнлар (ер шарининг ташқи, табиий кучлари таъсири остида содир бўладиган жараёнлар).

ЭКЗОТЕРМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спец. экзотермик (химиявий реакция жараёнида ўзидан иссиқлик чиқардиган); ~ая *реакция* экзотермик реакция; ~ий *процесс* экзотермик жараён.

ЭКЗОТИКА *ж* экзотика (узоқ мамлакатларга хос бўлиб, бошқаларга қизиқ, ғалати туюладиган нарсалар, урф-одатлар ва ш. к.); *восточная* ~ шарқ экзотикаси; *растительная* ~ ўсимликлар экзотикаси (бошқа жойдан келтирилган, шу жойга хос бўлмаган ўсимликлар).

ЭКЗОТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 экзотик (чет ёки узоқ мамлакатларга хос); ~ие *растения* экзотик ўсимликлар; ~ие *страны* экзотик мамлакатлар; *2 перен.* ажойиб; қизиқ, ғалати; ғайриодатий; ~ая *внешность* ғалати қиёфа; ~ая *музыка* ғалати (қизиқ) музыка.

ЭКЗОТИЧНОСТЬ *ж 1* экзотиклик; ~ *пейзажа* манзаранинг экзотиклиги; *2 перен.* қизиқлик, ажиблик, ғалатлик; ғайриодатийлик; ~ *костюма* костюмнинг ажиблиги (ғалатилиги).

ЭКЗОТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что экзотический.

ЭКВОВОК/И *мн. р. -ов (ед. эквивок м)* қочирим, қочирик, личинг; шама; қочиримли (пичингли) гаплар; *говорить* ~ами қочирим (шама) қилмоқ, қочирим билан гапирмоқ; личинг қилмоқ; *говорить без* ~ов қочиримсиз (шама ёки личинг қилмай) гапирмоқ; *туппа-тўғирсини* айтмоқ.

ЭКВИЙ, -ая, -ое; ёка, ёко разг. шунақа, шундай; қандай; қанақанги; ~ *хитрец!* шундай (шунақанги) айёрки!; бунинг айёрлигини қаранг-а!

ЭКИПАЖ I *м* файтон, енгил арава; *ехать в* ~е файтонда бормоқ.

ЭКИПАЖ II *м* экипаж (1 кема, танк, самолёт ва ш. к. командаси ёки шахсий состави; ~ *самолёта* самолёт экипажи; *2 космического корабля* космик кема экипажи; *2* денгиз кўшинларининг қирғоқдаги ҳарбий қисми).

ЭКИПАЖНЫЙ I, -ая, -ое прил. от экипаж I файтон (енгил арава)га оид; файтон (енгил арава)...

ЭКИПАЖНЫЙ II, -ая, -ое прил. от экипаж II экипажга оид; экипаж.; ~ое *имущество* экипажга тегишли нарсалар.

ЭКИПИРОВАТЬ, -рүйю, -рүйшь сов. и несов. кого-что книжн. шайламоқ, керакли нарсалар (кийим-кечак, озиқ-овқат, транспорт воситалари ва ш. к.) билан таъминламоқ; ~ *бойцов* жангчиларни шайламоқ (кийим-кечак, озиқ-овқат билан таъминламоқ); ~ *экспедиции* экспедицияни шайламоқ (озиқ-овқат, транспорт каби керакли нарсалар билан таъминламоқ).

ЭКИПИРОВАТЬСЯ, -рүйсь, -рүйшь сов. и несов. 1 шайланмоқ, керакли нарсалар билан таъминланмоқ; *я полнотью* ~лся к *охоте* мен овга тўла шайландим; *2 несов. страд. от* экипировать.

ЭКИПИРОВКА *ж, р. мн. -вок книжн. 1* по *гл.* экипировать — экипироваться шайлаш (шайланиш), керакли нарсалар билан таъминлаш (таъминланиш); *2* кийим-бош; анжом, керак-яроғ; *зимняя* ~ қишки кийим-бош.

ЭККЕР *м геод.* эккер (геодезияга оид асбоб); *призмный* ~ призмали эккер.

ЭККЕРНЫЙ, -ая, -ое эккерга оид; эккер...

ЭКЛАМПСИЯ *ж мед.* эклампсия (ҳомиладорликни ва туғишни қийинлаштирадиган оғир касалик).

ЭКЛЕКТИЗМ *м книжн.* эклектизм (турлича қарашларни, назарияларни бир-бирига ўзбошимчилик билан қоршатириб юбориш).

ЭКЛЕКТИК *м книжн.* эклектик (эклектизмга мойил одам).

ЭКЛЕКТИКА *ж книжн.* эклектика, эклектизм.

ЭКЛЕКТИЧЕСКИЙ *-ая, -ое книжн.* эклектизмга оид; эклектизмга асосланган, эклектик; *~ая философия* эклектик философия.

ЭКЛЕКТИЧНОСТЬ *ж книжн.* эклектиклик; қоришганлик; *~ взглядов* қарашларнинг (фикрнинг) эклектиклиги (қоришганлиги).

ЭКЛЕКТИЧНЫЙ, *-ая, -ое; -чен, -чна книжн. то же, что эклектический.*

ЭКЛЕР *м* эклер (пирожнийнинг бир тури).

ЭКЛИМЕТР *м* эклиметр (қиялик бурчагини ўлчайдиган геодезик асбоб).

ЭКЛИПТИКА *ж астр.* эклиптика (Қуёш бир йилда айланиб чиқадиган катта фазовий доира).

ЭКЛИПТИЧЕСКИЙ, *-ая, -ое* эклиптикага оид; эклиптик; *~ая окружность* эклиптика айланаси (доираси), эклиптик доира.

ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ, *-ая, -ое биол.* экологияга оид; экологик...; *~е данные* экологик маълумотлар.

ЭКОЛОГИЯ *ж биол.* экология (тирик организмларнинг атроф-муҳит билан ўзаро муносабатини ўрганадиган биологик фан); *~ животных* ҳайвонлар экологияси; *~ растений* ўсимликлар экологияси.

ЭКОНОМ *м уст. 1* хўжаликка омилкор, тежамкор одам; *2* эконом (хўжалик бошлиғи); *3 то же, что экономист 1.*

ЭКОНОМАЙЗЕР *м спец.* экономайзер (сув иситадиган асбоб, сувситгич).

ЭКОНОМИЗМ *м полит.* экономизм (рус социал-демократлари ҳаракатидаги оппортунистик оқимнинг бир тури).

ЭКОНОМИКА *ж 1* экономика (муайян ижтимоий турдумдаги ишлаб чиқариш муносабатлари мажмуи; *~а социализма* социализм экономикаси; *~а капитализма* капитализм экономикаси; *2* халқ хўжалиғи ва унинг айрим тармоқларининг структураси; аҳволи; *рост ~и страны* мамлакат экономикасининг ўсиши; *~а промышленности* саноат экономикаси; *~а сельского хозяйства* қишлоқ хўжалик экономикаси; *3* халқ хўжалигининг айрим тармоғини ўрганадиган фан; *институт ~и* экономика институти).

ЭКОНОМИСТ *м 1* экономист, иқтисодчи; *инженер-~* инженер-экономист; *2* экономизм тарафдори.

ЭКОНОМИТЬ, *-млю, -мишь несов. (сов. сэкономить) 1* *что* тежамкор, иқтисод қилмоқ; *~ деньги* пулни иқтисод қилмоқ (тежамоқ); *~ время* вақтни тежамоқ; *~ силы* кучни тежамоқ; *2 на чем* тежаб орттирмоқ, тежамкорлик билан сарфламоқ; *~ на материале* кам сарф қилиб материалдан орттирмоқ, материалдан тежаб орттирмоқ; *~ на питании* озиқ-овқатга кам сарфлаб пулни тежамоқ (пулдан орттирмоқ).

ЭКОНОМИЧЕСКИЙ, *-ая, -ое 1* экономика (иқтисод) га оид; иқтисодий, моддий; *~ий базис* иқтисодий базис; *~ая борьба* иқтисодий кураш; *~ий кризис* иқтисодий кризис; *~ий район* иқтисодий район; *~ая политика* иқтисодий сиёсат; *~ое стимулирование* моддий (жиҳатдан) рағбатлантириш; *2* экономикани (иқтисодни) ўрганишга оид; иқтисодий, иқтисод...; *~ая география* иқтисодий география; *~ие науки* иқтисод фанлари; *доктор ~их наук* иқтисод фанлари доктори.

ЭКОНОМИЧНОСТЬ *ж* тежамлилик, режалилик, фойдалилик; баракалилик; *~ двигателя* моторнинг тежамлилиги.

ЭКОНОМИЧНЫЙ, *-ая, -ое; -чен, -чна* тежамли, режали; фойдали; фойда келтирадиган, баракали; *~ый способ окраски* тежамли (баракали) қилиб бўяш усули; *~ая машина* баракали (тежамли) машина.

ЭКОНОМИЯ *ж 1* экономия, иқтисод; иқтисод қилиш, тежаш; *~я государственных средств* давлат маблағларини тежаш (иқтисод қилиш); *режим ~и* иқтисод қилиш (тежаш) режими; *2* тежаш натижасида олинган нарса, тежалган нарса, фойда; *~я в топливе* тежалган ёқилғи; *~я на*

спичках шутл. жуда оз, арзимаган фойда; *3 уст.* экономия, ер-мулк (помещикнинг капиталистик типдаги йирик хўжалиги); *~ политическая* *~я* сиёсий иқтисод.

ЭКОНОМКА *ж, р. мн. -мок уст.* экономка (бировларнинг хўжалигини бошқарувчи аёл).

ЭКОНОМНИЧАТЬ *несов. разг.* тежаб-тергаб (эҳтиёткорлик билан) сарф қилмоқ, иқтисод қилмоқ; қурумсоқлик, ҳасислик қилмоқ.

ЭКОНОМНО *нареч.* тежаб-тергаб, режаси билан, эҳтиёткорлик билан; *~ расходовать деньги* пулни тежаб-тергаб сарф қилмоқ.

ЭКОНОМНОСТЬ *ж* тежамлилик, режалилик, фойдалилик, баракалилик; *~ расходов* харажатларнинг режалилиги.

ЭКОНОМНЫЙ, *-ая, -ое; -мен, -мна 1* тежаб (эҳтиёткорлик билан) сарф қиладиган; тежамкор; режали; баракали; *~ый человек* тежамкор (режали) одам; *~ое расщедование топлива* ёқилғини тежаб сарфлаш; *~ая расстановка сил* кучларни режали (тежаб) жойлаштириш; *2* тежашга (иқтисод қилишга, орттиришга) имкон берадиган; фойдали, баракали.

ЭКРАН *м 1* экран, панжара, тўсиқ; *~ перед камином* камин (ўчоқ, печка) олдидаги экран (тўсиқ); *~ парового котла* буг қозони экрани; *2 спец.* экран (таъсир ёки сурат кўрсатадиган мослама); *~ телевизора* телевизор экрани; *голубой ~ 1)* зангори экран, телевизор экрани; *2) разг.* телевидение; *многообразны возможности голубого ~а* зангори экраннинг имкониятлари хилма-хилдир; *3* экран, парда, кино пардаси; *кинематографический ~* кинематографик экран, кино пардаси; *широкий ~* кенг киноэкран; *4 перен.* кино санъати ҳақида; кино кўрсатиш ҳақида; *советский ~* совет кино санъати; *фильм идёт первым ~ом* фильм биринчи марта кўрсатилаяпти.

ЭКРАНИЗАЦИЯ *ж* экранлаштириш, кинога олиш, экранда кўрсатишга мослаш; *~ романа* романи экранлаштириш (кинога олиш); *~ классиков* классик адиблар асарларини экранлаштириш (кинога олиш).

ЭКРАНИЗИРОВАТЬ *сов. и несов. что* экранлаштирмоқ, кинога олмоқ; экранда кўрсатишга мосламоқ; *~ пьесу* пьесани экранлаштирмоқ (кинога олмоқ).

ЭКРАНИРОВАНИЕ *с по гл. экранировать; магнитное* *~* экран қўйиб магнит майдонидан сақлаш.

ЭКРАНИРОВАТЬ *сов. и несов., что спец.* экранламоқ (тўсиқ қўйиб ташқи таъсирдан сақламоқ); *~ прибор* асбобни экранламоқ (олдини тўсиб, ташқи таъсирдан сақламоқ).

ЭКРАННЫЙ, *-ая, -ое 1* экран (парда)га оид; экран...; *~ое полотно* экран, экран полотноси, кино пардаси; *2* кино (кинофильм)га оид; кино (фильм)даги, кино (кинофильм)...; *~ый герой* кино (кинофильм) қаҳрамони.

ЭКРАНОЛЁТ *м* экранолёт (гилдираксиз силжиб юрадиган аппаратларнинг бир тури).

ЭКРАНОПЛАН *м то же, что экранолёт.*

ЭКСУМАЦИЯ *ж спец.* экскумация (мурдани суд-медицина экспертизаси учун гўрдан қовлаб олиш); *произвести ~ю* экскумация қилмоқ, мурдани гўрдан қовлаб олмоқ.

ЭКСКАВАТОР *м* экскаватор; *ковшовый ~* чўмичли экскаватор; *шагáющий ~* одимловчи экскаватор; *гусеничный ~* гусеничали экскаватор.

ЭКСКАВАТОРНЫЙ, *-ая, -ое* экскаваторга оид; экскаватор...; *~ ковш* экскаватор чўмичи; *~ завод* экскаватор заводи; *~ способ добычи полезных ископаемых* фойдали қазималарни экскаватор ёрдамида қазиб олиш усули.

ЭКСКАВАТОРЩИК *м* экскаваторчи.

ЭКСКРЕМЕНТЫ *мн. спец.* бавл, чиқаринди (нажас, сийдик).

ЭКСКРЕЦИЯ *ж физиол.* экскреция (кераксиз ва-за-рарли моддаларни организмдан чиқариб юбориш).

ЭКСКУРС *м книжн.* экскурс (асосий мавзудан четга чиқиб, шу темага доир иккинчи даражали масалаларни ҳам айтиб ўтиш); *~ в прошлое* ўтмишга назар ташлаш, ўтмишни эсга олиш.

ЭКСКУРСАНТ *м* экскурсант, экскурсиячи.

ЭКСКУРСАНТКА *ж, р. мн. -ток* экскурсант аёл.

ЭКСКУРСАНТСКИЙ, *-ая, -ое* экскурсантга оид; экскурсант...

ЭККУРСИОНН/ЫЙ, -ая, -ое экскурсияга оид; экскурсия...; **~ый сезон** экскурсия мавсуми; **~ое бюро** экскурсия бюроси; **~ая база** экскурсия базаси.

ЭККУРСИЯ ж 1 экскурсия (экскурсия қилиш); **~ в музей** музейга экскурсия (қилиш); **~ за город** шаҳардан ташқарига экскурсияга чиқиш; **2 разг.** экскурсиячилар, экскурсияга қатнашувчилар; экскурсиячилар группаси; **~ приехала** экскурсиячилар келишди; **~ школьники** ўқувчилар экскурсияси.

ЭККУРСОВОД м экскурсовод, экскурсия раҳбари.

ЭККУРСОВОДЧЕСКИ/Й, -ая, -ое экскурсоводга (экскурсия раҳбарига) оид; экскурсовод(лар)...; **~е курсы** экскурсоводлар курси.

ЭКСЛИБРИС м экслибрис (китоб эгасининг фамилияси ёзилган, бадий услубда тайёрланган ёрлиқча); **выставка** ~ ов экслибрислар кўргазмаси.

ЭКС-МИНИСТР м собиқ министр, экс-министр.

ЭКСПАНСИВНО нареч. экспансивлик билан, тез қизишиб кетиб, туйғуси тугён уриб.

ЭКСПАНСИВНОСТЬ ж книжн. экспансивлик, туйғуси тугён уришлик, ўзини тия олмаслик; тез қизишиб кетишлик.

ЭКСПАНСИВНЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна книжн. экспансив, туйғуси тугён урадиган; ўзини тия олмайдиган, тез қизишиб кетадиган; **~ человек** тез қизишиб кетадиган одам.

ЭКСПАНСИОНИЗМ м книжн. экспансионизм, боқинчилик сиёсати; **~ империалистов** империалистлар экспансионизми, империалистларнинг боқинчилик сиёсати.

ЭКСПАНСИОНИСТ м книжн. экспансионист, экспансиячи, боқинчи.

ЭКСПАНСИОНИСТСК/ИЙ, -ая, -ое книжн. экспансионизмга ва экспансионистга оид; экспансионистик; **~ая политика** экспансионистик сиёсат, боқинчилик сиёсати; **~ие устремления** экспансионистик интилишлар.

ЭКСПАНСИЯ ж книжн. 1 экспансия (империалистик давлатларнинг янги территорияларни босиб олишга интилиши); **политическая** ~ сиёсий экспансия; **экономическая** ~ иқтисодий экспансия; **2** ёйилиш, тарқалиш, кенгайиш, экспансия; **~ эпидемии** эпидемиянинг тарқалиши (ёйилиши).

ЭКСПАТРИАНТ м экспатриант (ватанидан кўчиб кетган ёки кўчириб юборилган одам).

ЭКПАТРИАНТКА ж, р. мн. -ток см. **экспатриант**.

ЭКПАТРИАЦИЯ ж экспатриация (ватанидан кўчиб кетиш ёки кўчириб юбориш).

ЭКПАТРИРОВАТЬ сов. и несов., кого-что экспатриация қилмоқ, ватанидан кўчириб юбормоқ.

ЭКПАТРИРОВАТЬСЯ сов. и несов. 1 ўз ватанидан кўчиб кетмоқ; **2** экспатриация қилинмоқ; ўз ватанидан кўчириб юборилмоқ.

ЭКСПЕДИРОВАНИЕ с спец. жўнатиш, тарқатиш, юбориш (газета, журнал ва ш. к. ларни).

ЭКСПЕДИРОВАТЬ сов. и несов. что спец. жўнатмоқ, тарқатмоқ, юбормоқ (газета, журнал ва ш. к. ларни).

ЭКСПЕДИТОР м экспедитор (1 мол, товар жўнатиш ва келтириш иши билан шуғулланувчи ходим; **2 спец. уст.** чор Россиясининг баъзи бир идораларида: бўлим бошлиғи).

ЭКСПЕДИТОРСК/ИЙ, -ая, -ое экспедиторга оид; экспедитор (экспедиторлик)...; **~ая должность** экспедиторлик лавозими (вазифаси).

ЭКСПЕДИЦИОНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 спец. экспедицион (мол, товар тарқатиш ишлари билан шуғулланадиган); **~ая контора** экспедицион контора; **2** экспедицияга оид; экспедиция...; **~ое управление** экспедиция бошқармаси; **3** экспедицион (махсус мақсад билан уюштирилган отрядга оид); **~ый корпус** воен. экспедицион корпус (махсус кўпини), экспедиция корпуси; **~ые войска** воен. экспедицион кўшинлар (махсус кўшинлар).

ЭКСПЕДИЦИ/Я ж 1 спец. жўнатиш, тарқатиш; юбориш; **~я корреспонденции** корреспонденцияни жўнатиш; **~я товаров** молларни жўнатиш; **2 спец.** экспедиция (тарқатиш, жўнатиш, юбориш ишлари билан шуғулланувчи бўлим ёки идора); **газетная** ~я почтамта почтамтнинг газета экспедицияси; **3 спец. уст.** экспедиция (чор Россиясининг

баъзи бир давлат идораларида: канцелярия бўлими); **паспортная** ~я паспорт экспедицияси; **4** экспедиция (бирор мақсад билан уюштирилган сафар); **научная** ~я илмий экспедиция; **геологическая** ~я геологик экспедиция; **5** экспедиция, экспедиция қатнашчилари, экспедициячилар; **член** ~и экспедиция аъзоси.

ЭКСПЕРИМЕНТ м 1 эксперимент, илмий тажриба; **химический** ~ химиявий эксперимент; **ставить** ~ тажриба қилмоқ; **2** тажриба, синов; **синаш**; **синаб** кўриш, уриниб кўриш; **рискованный** ~ қалтис тажриба; **смелый** ~ дадиллик билан қилинган иш.

ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬН/ЫЙ, -ое, -ое 1 экспериментал, эксперимент (илмий тажриба)га оид; **~ая лаборатория** экспериментал лаборатория; **~ый метод исследования** текширишнинг экспериментал усули; **~ые работы** экспериментал ишлар; **2** экспериментга, илмий тажрибага асосланган; **~ая физика** экспериментал физика; **~ые данные** экспериментал маълумотлар.

ЭКСПЕРИМЕНТАТОР м экспериментчи, эксперимент (илмий тажриба) ўтказувчи, экспериментатор; **учёный** ~ экспериментчи олим, илмий тажриба ўтказувчи олим.

ЭКСПЕРИМЕНТАТОРСКИЙ, -ая, -ое экспериментчига (экспериментаторга) оид; экспериментчилик (экспериментаторлик)...; экспериментчи (экспериментатор)...; **~ талант** экспериментчилик истеъдоди.

ЭКСПЕРИМЕНТАТОРСТВО с 1 эксперимент (илмий тажриба) ўтказишлик; **2** эксперимент (илмий тажриба) ўтказишга мойиллик.

ЭКСПЕРИМЕНТИРОВАНИЕ с эксперимент (илмий тажриба) ўтказиш.

ЭКСПЕРИМЕНТИРОВАТЬ несов., над кем-чем, с кем-чем эксперимент қилмоқ, илмий тажриба ўтказмоқ; **синаб** кўрмоқ.

ЭКСПЕРТ м эксперт (экспертиза, текшириш ўтказадиган мутахассис); **судебный** ~ суд эксперти; **заключёние** ~а эксперт хулосаси; **военный** ~ ҳарбий эксперт.

ЭКСПЕРТИЗ/А ж 1 экспертиза, текшириш; **медицинская** ~а медицина (врачлар) экспертизаси; **судебная** ~а суд экспертизаси; **проводить** ~у экспертиза (текшириш) ўтказмоқ; **2** экспертлар комиссияси, экспертиза; **заключёние** ~ы экспертиза хулосаси.

ЭКСПЕРТН/ЫЙ, -ая, -ое экспертга оид; эксперт...; **~ая комиссия** эксперт комиссияси.

ЭКСПИРАТОРН/ЫЙ, -ая, -ое спец. экспирацияга (нафас чиқаришга) оид; экспирация (нафас чиқариш) билан боғлиқ бўлган; экспирация...; **~ое ударение** экспирация урғуси.

ЭКСПИРАЦИЯ ж спец. экспирация, нафас чиқариш.

ЭКСПЛАНТАЦИЯ ж биол. эксплантация (тўқима, ҳужайра ва ш. к. ни организмдан ташқарида сақлаш ёки уштиришнинг экспериментал усули).

ЭКСПЛИКАЦИЯ ж экспликация (1 книжн. п уст. тушунтириш, изоҳлаш; **2 спец.** план, карта ва ш. к. ларда: шартли белгилар изоҳланган текст).

ЭКСПЛИЦИРОВАТЬ сов. и несов. спец. что экспликация қилмоқ, шартли белгиларга изоҳ бермоқ, шартли белгиларни изоҳламоқ.

ЭКСПЛУАТОР м эксплуататор, эксплуатация қилувчи; **класс** ~ов эксплуататорлар синфи.

ЭКСПЛУАТОРСКИ/Й, -ая, -ое эксплуататор(лар)га оид; эксплуатация қиладиган, эксплуататор(лар)...; **~е классы** эксплуататор синфлар, эксплуатация қиладиган синфлар.

ЭКСПЛУАЦИОННИК м разг. эксплуатация қилувчи, фойдаланувчи, ишлатувчи (техника, транспорт ва ш. к. ларни); **инженерные сооружения** сданы ~ам инженерлик қурилмалари фойдаланувчиларга (ишлатувчиларга) топширилди.

ЭКСПЛУАЦИОННЫ/Й, -ая, -ое эксплуатация (ишлатиш, фойдаланиш)га оид; эксплуатацион, эксплуатация (қилиш)...; **~е расходы** эксплуатация харажатлари, эксплуатацион харажатлар; **~е работы** эксплуатация (қилиш, ишлатиш, фойдаланиш) ишлари, эксплуатацион ишлар.

ЭКСПЛУАЦИ/Я ж 1 эксплуатация, эксплуатация қилиш (биронинг кучидан — меҳнатидан фойдаланиш);

эксплуатация қилиниш; ~я чужбого трудá бировнинг меҳнатини эксплуатация қилиш; бировнинг кучидан фойдаланиш; ~я челове́ка челове́ком кишининг киши томонидан эксплуатация қилиниши; 2 фойдаланиш, ишлатиш; ишга солиш, эксплуатация қилиш; ~я шахты шахтадан фойдаланиш; ввод в ~ю ишга тушириш; сдать (ввести, пустить) в ~ю ишга туширмоқ, фойдаланишга топширмоқ; ~я транспортных средств транспорт воситаларидан фойдаланиш; ~я здáний бинолардан фойдаланиш.

ЭКСПЛУАТИРОВАНИЕ с эксплуатация қилиш; фойдаланиш.

ЭКСПЛУАТИРОВАТЬ несов. 1 кого-что эксплуатация қилмоқ, бировнинг кучидан, меҳнатидан фойдаланмоқ; ~ чужбой труд бировнинг меҳнатидан фойдаланмоқ; 2 что ишлатмоқ, фойдаланмоқ; ишга солмоқ (туширмоқ), эксплуатация қилмоқ; ~ машины машиналардан фойдаланмоқ; машиналарни ишлатмоқ.

ЭКСПОЗИМЕТР м спец. то же, что экспонóметр.

ЭКСПОЗИЦИОННЫЙ, -ая, -ое спец. экспозицияга (кўргазмага) оид; экспозицион, экспозиция (кўргазма)...; ~ план экспозиция (кўргазма) плани; ~ отдéл музея музейнинг экспозицион бўлими.

ЭКСПОЗИЦИЯ ж 1 экспозиция (кўргазмага қўйиладиган материалларнинг маълум тартибда жойланиши ва шу материалларнинг ўзи); музейная ~ музей экспозицияси; **но́вая** ~ **выставка** кўргазманинг янги экспозицияси; 2 лит., муз. адабий ёки музыка асарларининг кириш қисми, муқаддимаси, сарахбори; 3 то же, что **выдержка** II, 3.

ЭКСПОНАТ м экспонат (кўргазмага қўйилган нарса, материал); ~ы международной выставки халқаро кўргазманинг экспонатлари; музейный ~ 1) музей экспонати; 2) перен. разг. шу́тл. алмисоқдан қолган нарса.

ЭКСПОНАТНЫЙ, -ая, -ое экспонатга оид; экспонат...; ~ стенд экспонат (лар) стенди.

ЭКСПОНЕНТ м спец. экспонент (1 кўргазмага ўз экспонатини қўядиган киши, ташкилот ёки мамлакат; СССР — ~мнóгий международных выставок СССР кўпгина халқаро кўргазмалар экспонентидир; 2 мат. даража кўрсаткичи).

ЭКСПОНИРОВАНИЕ с по гл. экспонировать.

ЭКСПОНИРОВАТЬ сов. и несов. кого-что 1 выставкага қўймоқ, кўргазмага қўйиб кўрсатмоқ; ~ книги китобларни выставкага қўймоқ; ~ промышленные товары саноат молларини кўргазмага қўймоқ; 2 спец. суратга олишда фотоплёнкага маълум вақт нур туширмоқ.

ЭКСПОНОМЕТР м спец. экспонoметр (фото, киноплёнка ва ш. к. ни нур таъсири остида қолдириш вақтини аниқлайдиган асбоб).

ЭКСПОНОМЕТРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спец. экспонoметрга оид; экспонoметрич., экспонoметр...; ~ое устройство экспонoметрич қурилма.

ЭКСПОРТ м экспорт, чет элга чиқариш (товар, пул кабиларни); ~ промышленные товары саноат моллари экспорти; чет элга саноат моллари экспорти; чет элга саноат моллари чиқариш; ~ капитала капитал (пул, маблаг) экспорти.

ЭКСПОРТЕР м экспортчи, экспорт қилувчи (чет элга мол чиқарувчи давлат); ~ ме́ди мис экспортчиси; ~ уѓля кўмир экспортчиси.

ЭКСПОРТИРОВАНИЕ с экспорт қилиш, чет элга чиқариш (товар, пул кабиларни); ~ мехóв чет элга мўйна чиқариш, мўйна экспорт қилиш.

ЭКСПОРТИРОВАТЬ сов. и несов. что экспорт қилмоқ, чет элга чиқармоқ (товар, пул кабиларни); ~ желе́зо темирни экспорт қилмоқ, чет элга темир чиқармоқ; ~ капита́л капитал (пул, маблаг)ни экспорт қилмоқ, чет элга капитал чиқармоқ; ~ легковые автомоби́ли енгил автомобилларни экспорт қилмоқ.

ЭКСПОРТН/ЫЙ, -ая, -ое экспортга оид; экспорт қилинадиган, чет элга чиқариладиган, экспорт...; ~ая торго́вля экспорт савдоси; ~ые товары экспорт моллар, чет элга чиқариладиган моллар; ~ый лес экспорт қилинадиган тахтағоғ.

ЭКСПРЕСС м экспресс (одатдагидан тез юрадиган

транспорт воситаси); **пóезд** ~ экспресс поезд; **авто́бус** ~ экспресс автобус.

ЭКСПРЕСС-АНАЛИЗ м спец. экспресс-анализ (одатдагидан тез анализ қилиш; тез анализ қилиш усуллари).

ЭКСПРЕСС-АНАЛИЗАТОР м спец. экспресс-анализатор (тез анализ қиладиган аппарат, қурилма ва ш. к.).

ЭКСПРЕССИВНОСТЬ ж книжн. экспрессивлик, таъсирчанлик; хаяжонлилик; ~ речи нутқнинг экспрессивлиги (таъсирчанлиги).

ЭКСПРЕССИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна книжн. экспрессив, таъсирчан, таъсирли; хис-хаяжонни ифодаландиган; хаяжонли; ~ая речь хаяжонли (таъсирли) нутқ.

ЭКСПРЕСС-ИНФОРМАЦИЯ ж спец. экспресс-информация (фан ва техника соҳасидаги энг муҳим кашфиётлар, ихтиролар ҳақида босилиб чиққан адабиётнинг қисқа мазмуни баён қилинадиган ва зудлик билан, оператив равишда босиб тарқатиладиган ахборот).

ЭКСПРЕССИОНИЗМ м экспрессионизм (Европада: санъат ва адабиётда 20-асрнинг биринчи ярмида пайдо бўлган йўналиш; бу йўналишнинг намояндalари санъаткорнинг асосий вазифаси инсоннинг ички дунёсини ёритишдан иборат, деб ҳисоблайдилар).

ЭКСПРЕССИОНИСТ м экспрессионист, экспрессионизм тарафдори.

ЭКСПРЕССИОНИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое экспрессионизм ва экспрессионистга оид; экспрессионистик; экспрессионизм...; экспрессионист...; ~ стиль экспрессионистик услуб.

ЭКСПРЕССИОНИСТСКИЙ, -ая, -ое то же, что экспрессионистический.

ЭКСПРЕССИЯ ж книжн. экспрессия, таъсирлилик, таъсирчанлик; хаяжонлилик; **говорить с ~ей** таъсирчан қилиб (хаяжон билан) гапирмоқ.

ЭКСПРЕССНЫЙ, -ая, -ое экспрессга оид; экспресс...; ~ состав экспресс состав, экспресс поезд.

ЭКСПРОМТ м 1 экспромт, бадиҳа (олдиндан тайёрларлик кўрмасдан, бирданга ёзилган асар, сўзланган нутқ ва ш. к. лар); **стихотворный** ~ шеърый бадиҳа; 2 муз. экспромт (эркин формада ёзилган кичикроқ музыка асари).

ЭКСПРОМТОМ нареч. бадиҳа тарзида, тайёрланмасдан, олдиндан тайёрларлик кўрмасдан, тўғридан-тўғри, бирданга, қўққисдан; **произнести́ речь** ~ тайёрланмасдан (тайёрларликсиз) нутқ сўзламоқ.

ЭКСПРОПРИАТОР м экспроприатор, экспроприациячи, экспроприация қилувчи (тортиб олувчи).

ЭКСПРОПРИАТОРСКИЙ, -ая, -ое экспроприатор ва экспроприацияга оид; экспроприатор..., экспроприация...

ЭКСПРОПРИАЦИЯ ж экспроприация, экспроприация қилиш (1 юр. мажбурий тарзда тортиб олиш; ~ оружие қуролини экспроприация қилиш; 2 полит. ишлаб чиқариш воситаларидан, мол-мулкдан, илгариги мавқеъдан маҳрум қилиш; ~ экспроприаторов экспроприаторларни, яъни буржуазияни илгариги мавқеъдан, мулкдан маҳрум қилиш).

ЭКСПРОПРИРОВАТЬ сов. и несов. кого-что 1 юр. экспроприация қилмоқ, эгасидан тортиб олмоқ; 2 полит. экспроприация қилмоқ (ишлаб чиқариш воситаларидан мол-мулкдан, илгариги мавқеъдан маҳрум қилмоқ).

ЭКССУДАТ м мед. то же, что **выпот**.

ЭКСТАЗ м книжн. экстаз, жазава; ўзини йўқотиш даражасида завқланиш (хаяжонланиш).

ЭКСТАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое книжн. прил. от экстаз. жазаваси тўтганликни (завқ-шавқдан маст бўлганликни қаттиқ хаяжонга тушганликни) ифодалайдиган.

ЭКСТЕНСИВНОСТЬ ж экстенсивлик (сифатга эътибор бермай, фақат миқдорини, қўламани оширишга қаратилганлик); ~ сельского хозяйства қишлоқ хўжалигининг экстенсивлиги (фақат ер майдонини, ҳосил миқдорини кўпайтиришга қаратилганлиги).

ЭКСТЕНСИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна экстенсив (сифатга эътибор бермай, фақат миқдорни оширишга, ҳажми кенгайтиришга қаратилган); ~ое земледелие экстенсив деҳқончилик.

ЭКСТЕРН м экстерн (ўзича тайёрланиб, бирор ўқув юртида имтиҳон берувчи шахс).

ЭКСТЕРНАТ *м* экстернат **Ўзича тайёрланиб имтиҳон топириш**).

ЭКСТЕРНОМ *нареч.* экстерн тариқасида, ўзича тайёрланиб; **окончить университет** ~ университетни экстерн тариқасида тамомламоқ.

ЭКСТЕРРИТОРИАЛЬНОСТЬ *ж* экстерриториаллик (чет элда хизмат қиладиган дипломатик вакилларнинг фақат ўз давлати қонунарига бўйсуниб ҳуқуқи).

ЭКСТЕРРИТОРИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна экстерриториал (экстерриториаллик ҳуқуқига эга бўлган).

ЭКСТЕРЬЕР *м спец.* бирор ҳайвоннинг ташқи кўриниши ва тузилиши; ~ **коня** отнинг ташқи тузилиши.

ЭКСТЕРЬЕРНЫЙ, -ая, -ое спец. ҳайвонларнинг ташқи кўринишига (тузилишига) оид; ташқи кўриниш (тузилиш)...; ~ **е** **особенности животного** ҳайвоннинг ташқи тузилиш хусусиятлари.

ЭКСТИРПАЦИЯ *ж мед.* экстирпация (бирор органи операция йўли билан олиб ташлаш).

ЭКСТРАВАГАНТНОСТЬ *ж книжн.* ғайриодатийлик, ажиблик, ғалатилик

ЭКСТРАВАГАНТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна книжн. ғайриодатий, одат бўлмаган, ажиб, ғалати; ~ **костюм** ғайриодатий (мода бўлмаган) костюм; ~ **поступок** ғалати (ғайриодатий) қилиқ.

ЭКСТРАГИРОВАНИЕ *с 1 мед.* олиб ташлаш, суғуриш, суғуриб олиш; ~ **зуба** тишни суғуриш (суғуриб ташлаш); **2 хим.** (турли йўллар билан эритиб) ажратиб олиш; ~ **канифоль** канифолни ажратиб олиш.

ЭКСТРАГИРОВАТЬ *сов. и несов. что-1 мед.* олиб ташламоқ, суғуриб олмоқ, суғуриб ташламоқ; ~ **зуб** тишни суғуриб олмоқ; **2 хим.** ажратиб (чиқариб) олмоқ; бирикмадан (таркибий қисмдан) ажратмоқ, экстракция қилмоқ; ~ **масло из семян** уруғлардан ёғ чиқариб олмоқ.

ЭКСТРАКТ *м* экстракт (1 химиявий йўл билан органик тўқималардан олинган модда; **жидкий** ~ суюқ экстракт; **мясной** ~ гўшт экстракти; **вишнёвый** ~ олча экстракти; **2 книжн.** бирор асар, ҳужжат ва ш. к. нинг қисқача мазмуни, маъзи).

ЭКСТРАКТИВНЫЙ, -ая, -ое спец. экстрактив (ажратиб олиш йўли билан ҳосил қилинган); ~ **е** **вещества** экстрактив моддалар.

ЭКСТРАКТНЫЙ, -ая, -ое экстрактга оид; экстракт тайёрлайдиган; экстракт...; ~ **цех** экстракт цехи, экстракт тайёрлайдиган цех.

ЭКСТРАКТОВЫЙ, -ая, -ое то же, что экстрактный.

ЭКСТРАКТОР *м* экстрактор (1 суғуриб олиш, олиб ташлаш учун ишлатиладиган асбоб; **2** экстракция аппарати, бирор моддани ажратиб олиш, эритиб олиш учун мўлжалланган аппарат).

ЭКСТРАКТОРНЫЙ, -ая, -ое экстракторга оид; экстрактор...

ЭКСТРАКЦИОННЫЙ, -ая, -ое 1 экстракцияга оид; экстракцион; ~ **ый метод** экстракцион усули; **2** экстракция учун мўлжалланган; экстракцион; ~ **ая установка** экстракцион қурилма; **3** экстракция йўли билан олинган; экстракцион; ~ **ая мукá** экстракцион ун.

ЭКСТРАКЦИЯ *ж спец.* 1 суғуриш, суғуриб олиш, олиб ташлаш; ~ **зуба** тишни суғуриб олиш; **2** (турли йўллар билан эритиб) ажратиб олиш.

ЭКСТРАОРДИНАРНОСТЬ *ж* фавқулоддалик; ғайриодатийлик.

ЭКСТРАОРДИНАРНЫЙ, -ая, -ое 1 книжн. фавқулодда юз берадиган; ғайриодатий; ~ **ое происшествие** ғайриодатий (фавқулодда) ҳодиса; **2 уст.** экстраординар, штатдан ташқари; ~ **ый профессор** экстраординар (штатдан ташқари) профессор.

ЭКСТРАПОЛИРОВАНИЕ *с спец.* экстраполяция қилиш; **метод** ~ а экстраполяция (қилиш) усули.

ЭКСТРАПОЛИРОВАТЬ *сов. и несов. что спец.* экстраполяция қилмоқ.

ЭКСТРАПОЛЯЦИЯ *ж книжн. и спец.* экстраполяция (нарас ва ҳодисанинг бир қисмини кузатиш асосида олинган хулосаларни унинг бошқа қисмига ёйиш ёки татиқ этиш).

ЭКСТРЕМАЛЬНЫЙ, -ая, -ое экстремал (энг паст ёки

энг юқори даражадаги кўрсаткичлар билан характерланадиган); ~ **ое воздействие** экстремал таъсир; ~ **ые условия** экстремал шароитлар.

ЭКСТРЕМИЗМ *м книжн.* экстремизм (сиёсатда: кескин тадбир-чоралар кўришга тарафдорлик).

ЭКСТРЕМИСТ *м книжн.* экстремист (экстремизм тарафдори).

ЭКСТРЕМИСТСКИЙ, -ая, -ое книжн. экстремизмга ва экстремистга оид; экстремистик.

ЭКСТРЕННО *нареч.* ошиғич, шошилич суратда, тезлик билан; ~ **созвать собрание** шошилич равишда мажлис чақирмоқ.

ЭКСТРЕННОСТЬ *ж* ошиғичлик, шошиличлик, тезлик.

ЭКСТРЕННЫЙ, -ая, -ое 1 ошиғич, шошилич, тез; ~ **ая телеграмма** шошилич телеграмма; ~ **ый вызов врача** к больному касалга тез (шошилич равишда) врач чақириб; **2** фавқулодда, тасодифий, қутилмаган; шошилич равишда қилинадиган; навбатдан ташқари; ~ **ый случай** тасодифий (қутилмаган) воқеа; ~ **ые расходы** қутилмаган харажатлар; ~ **ое заседание** навбатдан ташқари (фавқулодда) мажлис; ~ **ый номер газеты** газетанинг навбатдан ташқари номери.

ЭКЦЕНТРИК I *м* эксцентрик (жуда қизиқ, ажойиб номерларни ижро этувчи цирк ёки эстрада артисти).

ЭКЦЕНТРИК II *м тех.* эксцентрик (механизмларда: умумий ўқ билан бир марказга эга бўлмаган дисксимон детал).

ЭКЦЕНТРИКОВЫЙ, -ая, -ое тех. эксцентрик II га оид; эксцентрик...; ~ **диск** эксцентрик диск; ~ **пресс** эксцентрик пресс.

ЭКЦЕНТРИЧЕСКИЙ I, -ая, -ое 1 эксцентрик I га оид; эксцентрик (жуда қизиқ, ажойиб усуллар билан ижро этиладиган); ~ **номер** эксцентрик номер; **2 то же, что эксцентрикный.**

ЭКЦЕНТРИЧЕСКИЙ II, -ая, -ое спец. эксцентрик II га оид; эксцентрик (умумий марказга эга бўлмаган); ~ **е фигуры** эксцентрик фигуралар; ~ **е круги** эксцентрик доиралар.

ЭКЦЕНТРИЧНОСТЬ *ж книжн.* жуда ғалатилик, ажиблик, қизиқлик, ажойиблик.

ЭКЦЕНТРИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна книжн. жуда ғалати, ғайриодатий; ~ **ый танец** жуда ғалати (қизиқ) рақс; ~ **ое поведение** жуда қизиқ (ғалати) қилиқ.

ЭКЦЕСС *м книжн.* 1 бирор нарсанинг ўта (қучли) даражада содир бўлиши; **чувственные** ~ **ы** ҳиссиётнинг ғоят қучли бўлиши; **2** ижтимоий тартибни бузиш; ижтимоий тартибнинг бузилиши; **предотвратить** ~ **ы** тартиб бузилишининг олдини олмоқ.

ЭКС-ЧЕМПИОН *м* экс-чемпион, собиқ чемпион; ~ **мир** по шахматам шахмат бўйича собиқ жаҳон чемпиони.

ЭКЮ *м нескл.* экю (ёски Францияда: олтин ёки қумуш пул).

ЭЛАСТИК *м 1 уст.* резина; **2** эластик (чўзилувчан синтетик тола ва шу толадан тўқилган нарсалар).

ЭЛАСТИЧНОСТЬ *ж* эластиклик; эгилувчанлик, қайишқоқлик; ~ **резины** резинанинг эластиклиги.

ЭЛАСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 эластик, эгилувчан, қайишқоқ; чўзиладиган, чўзилувчан; ~ **ая резина** эластик резина; ~ **ые чулки** эластик пайпоқ, чўзилувчан пайпоқ; **2 перен.** мулојим, равои, силлиқ, текис; ~ **ые движения** мулојим (силлиқ) ҳаракатлар.

ЭЛЕВАТОР *м* элеватор (1 механизациялаштирилган катта ғалла омбори; **2 спец.** юк ташиш транспортёри; **ленточный** ~ лентали элеватор; **ковшовый** ~ чўмичли элеватор).

ЭЛЕВАТОРНЫЙ, -ая, -ое элеваторга оид; элеватор..

ЭЛЕГАНТНО *нареч.* башанглик (орасталик) билан; башанг, ораста; **одеваться** ~ башанг (ораста) кийинмоқ.

ЭЛЕГАНТНОСТЬ *ж* зеболик, башанглик, орасталик; келишганлик, хушбичимлик; ~ **костюма** костюмнинг хушбичимлиги (келишганлиги).

ЭЛЕГАНТНЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна 1 зебо, башанг, ораста; келинган, хушбичим; ~ **костюм** хушбичим (келишган) костюм; **2** башанг (ораста) кийинган; ~ **человек** башанг (ораста) кийинган киши.

ЭЛЕГИСТ *м* элегиянавис, элегиячи.
ЭЛЕГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 элегияга оид; элегик...; ~ая поэзия элегик поэзия; 2 мунгли, гамгин, ҳазин.
ЭЛЕГИЧНОСТЬ *ж* мунглилик, гамгинлик, ҳазинлик.
ЭЛЕГИЧН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.*, то же, что **элегический** 2; ~ое настро́ение мунгли (гамгин) кайфият.
ЭЛЕГИЯ *ж* 1 *поэт.* элегия, мунгли лирик шеър; 2 *муз.* элегия, мунгли лирик куй; 3 *перен.* мунглилик, гамгинлик.
ЭЛЕКТРИЗАЦИЯ *ж* 1 *физ.* электрлаш, зарядлаш; 2 *мед.* электрлаш, электр билан даволаш.
ЭЛЕКТРИЗОВАТЬ, -зую, -зуюшь *сов.* и *несов.* 1 (*сов. наэлектризова́ть*) *кого-что* электрламоқ, зарядламоқ; 2 *перен. кого-что книжн.* ҳаяжонлантирмоқ, ҳаяжонга келтирмоқ.
ЭЛЕКТРИЗОВАТЬСЯ, -зўетса 1 *сов.* и *несов. физ.* электрланмоқ, зарядланмоқ, электрлаб қўйилмоқ; 2 *несов. страд. от* **электризовать**.
ЭЛЕКТРИК *м разг.* 1 **электрик**; **инженёр** ~ инженер-электрик; 2 **электротехник**; **колхозные** ~и колхоз электротехниклари.
ЭЛЕКТРИК неизм. прил. кўкимтир кул ранг; **цвета** ~ кўкимтир кул ранг кўйлак.
ЭЛЕКТРИФИКАЦИЯ *ж* электрификация, электрлаштириш, электр энергия билан таъминлаш; ~ **городов** шаҳарларни электрлаштириш; ~ **железной дороги** темир йўлни электрлаштириш; **Коммунизм есть Советская власть плюс ~ всей страны** (Ленин) Коммунизм — Совет ҳокимияти плюс бутун мамлакатни электрлаштириш.
ЭЛЕКТРИФИЦИРОВАН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от* **электрифицировать**; 2 *в знач. прил.* электрлаштирилган; электр энергияси билан таъминланган; ~ая **железная дорога** электрлаштирилган темир йўл.
ЭЛЕКТРИФИЦИРОВАТЬ *сов.* и *несов.* *что* электрлаштирмоқ, электр энергияси билан таъминламоқ; ~ **страну** мамлакатни электрлаштирмоқ; ~ **промышленность** саноатни электрлаштирмоқ.
ЭЛЕКТРИФИЦИРОВАТЬСЯ, -руетса *сов.* и *несов.* 1 электрлашмоқ; электр энергия билан таъминланмоқ; 2 *несов. страд. от* **электрифицировать**.
ЭЛЕКТРИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое 1 **электрга** оид; электр...; **электрик**; ~ий **ток** электр токи; ~ая **энергия** электр энергияси, **электроэнергия**; ~ий **свет** электр ёруғлиги; ~ий **утюг** электр дазмол; ~ий **тормоз тех.** электр тормози; 2 **электрли**, электр заряди чиқарадиган (балиқлар ҳақида); ~ий **угорь** электрли илонбалиқ; ♦ ~ий **стул** электр стул (Америкада: ўлим жазосига ҳукм қилинганларни қатл қилиш учун қўлланиладиган мослама).
ЭЛЕКТРИЧЕСТВ/О *с* 1 **электр**; **применение** ~а в **технике** техникада электрни қўллаш; **учение об** ~е электр тўғрисидаги таълимот; **атмосферное** ~о атмосфера электри; 2 **электр**, электр ёруғи, электр чиқоқлари; **провести** ~о электр ўтказмоқ; **зажечь** ~о электр чирокини ёқмоқ.
ЭЛЕКТРИЧК/А *ж, р. мн.* -чек *разг.* **электричка**, электрлаштирилган темир йўл; **электропоезд**; **ехать на** ~е **электричкада** бормоқ, **электропоездга** тушиб бормоқ.
ЭЛЕКТРОАКУСТИКА *ж* **электроакустика**.
ЭЛЕКТРОАКУСТИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое **электроакустик**; ~е **приборы** **электроакустик** асбоблар.
ЭЛЕКТРОАКУСТИКА *ж* **электроакустика**.
ЭЛЕКТРОАППАРАТ *м* **электроаппарат**.
ЭЛЕКТРОАППАРАТУР/А *ж* **электроаппаратура**, **электроаппаратлар**; **установка** ~ы **электроаппаратлар** ўрнатгич.
ЭЛЕКТРОАРМАТУРА *ж* **электроарматура**.
ЭЛЕКТРОБРИТВА *ж* **электр устара**.
ЭЛЕКТРОБУР *м тех.* **электробур** (электр бурғи машинаси).
ЭЛЕКТРОБЫТОВ/ОЙ, -ая, -бе **рўзгорда** **электрдан** фойдаланишга оид; **рўзгор** электр...; ~ые **приборы** **рўзгор** электр асбоблари.
ЭЛЕКТРОВ0З *м* **электровоз**.
ЭЛЕКТРОВ0ЗНЫЙ, -ая, -ое **электровозга** оид; **электровоз**...
ЭЛЕКТРОВ0ЗОСТРОЕНИЕ *с* **электровозсозлик**.

ЭЛЕКТРОВ0ЗОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое **электровозсозлик**...; ~ **завод** **электровозсозлик** заводи.
ЭЛЕКТРОВООРУЖЕННОСТЬ *ж* **электр билан таъминланганлик**; ~ **труда** меҳнатнинг **электр билан таъминланганлиги**.
ЭЛЕКТРОГЕНЕРАТОР *м* **электрогенератор**.
ЭЛЕКТРОГИТАРА *ж* **электрогитара**.
ЭЛЕКТРОД *м физ.* **электрод**; **положительный** ~ **мусбат** электрод (анод); **отрицательный** ~ **манфий** электрод (катод).
ЭЛЕКТРОДВИГАТЕЛЬ *м* **электродвигатель**.
ЭЛЕКТРОДВИЖОК *м, р.* -жкк *разг.* **кичик** **электродвигатель**.
ЭЛЕКТРОДВИЖУЩИ/Й, -ая, -ее: ~ая **сила** (ЭДС) *физ.* **электр** (токи) **ҳосил қилувчи куч**.
ЭЛЕКТРОДИНАМИКА *ж* **электродинамика** (физиканинг бир бўлими).
ЭЛЕКТРОДИНАМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *физ.* **электродинамикага** оид; **электродинамик**, **электродинамика**...; ~ое **поле** **электродинамик** **майдон**.
ЭЛЕКТРОДИНАМОМЕТР *м физ.* **электродинамометр** (электр токи қувватини ўлчайдиган асбоб).
ЭЛЕКТРОДНЫЙ, -ая, -ое *спец.* **электродга** оид; **электрод** ишлаб чиқарадиган, **электрод**...; ~ **стержень** **электрод** **стержни**, **электрод** ўқи; ~ **завод** **электрод(лар)** ишлаб чиқарадиган **завод**.
ЭЛЕКТРОДОЕНИЕ *с* **электр асбоб** билан **сигир соғиш**.
ЭЛЕКТРОДОЙЛКА *ж, р. мн.* -лок *разг.* **электрсоққич** (сигир соғадиган электр асбоб).
ЭЛЕКТРОДОЙЛЬНЫЙ, -ая, -ое **электр** билан **сигир соғадиган**, **электрсоққич**...; ~ **аппарат** **электр билан** **сигир соғадиган аппарат**, **электрсоққич** (аппарат).
ЭЛЕКТРОДОЙКА *ж, р. мн.* -дбек 1 *то же, что* **электродоение**; 2 **электрсоққич** (аппарат).
ЭЛЕКТРОДОМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* **электродомнага** оид; **электродомна**...; ~ая **печь** **электродомна** **печи**.
ЭЛЕКТРОДРЕЛЬ *ж* **электрпармалагич**.
ЭЛЕКТРОДУГА *ж спец.* **электррей**.
ЭЛЕКТРОЕМКОСТЬ *ж физ.* **электр** **сигими**, **электрсигим**.
ЭЛЕКТРОЗАКАЛКА *ж спец.* **электртоблаш** (электр токи билан пўлат тоблаш).
ЭЛЕКТРОЗАЩИТА *ж спец.* **электрҳимоя** (металларни занглашдан электр токи ёрдамида сақлаш).
ЭЛЕКТРОИЗМЕРИТЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое **электр токи** билан ўлчайдиган, **электрўлчагич**...; ~е **приборы** **электрўлчагич** асбоблар.
ЭЛЕКТРОИЗОЛЯЦИОННЫЙ, -ая, -ое **электроизоляция**; ~ **материал** **электроизоляция** **материал**.
ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ *м* **электрасбоб**.
ЭЛЕКТРОИСКРОВ/ОЙ, -ая, -бе *спец.* **электр учқун** билан боғли бўлган, **электрчүкүн**...; ~ая **установка** **электрчүкүн** **курулма**.
ЭЛЕКТРОКАЛОРИФЕР *м* **электрокалорифер**, **электр-иситгич**.
ЭЛЕКТРОКАМИН *м* **электрокамин** (электр токи билан иситиладиган камин).
ЭЛЕКТРОКАР *м* **электрокар** (моторли электр арава, электродвигателли арава).
ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАММА *ж* **электрокардиограмма**.
ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАФ *м* **электрокардиограф**.
ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАФИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое **электрокардиографияга** оид; **электрокардиографик**; ~ая **запись** **электрокардиографик** **ёзув**.
ЭЛЕКТРОКАРДИОГРАФИЯ *ж* **электрокардиография** (юрак фаолиятини текшириш методи).
ЭЛЕКТРОКИПЯТИЛЬНИК *м* **электрсувқайнатгич**.
ЭЛЕКТРОКОФЕМОЛКА *ж, р. мн.* -лок **электрокофенгич**.
ЭЛЕКТРОЛАМПА *ж* **электрлампа**.
ЭЛЕКТРОЛАМПОВЫЙ, -ая, -ое **электрлампага** оид; **электрлампа**...; ~ **завод** **электрлампа** **заводи**.
ЭЛЕКТРОЛЕЧЕБНЫ/Й, -ая, -ое **электр(токи)** билан даволашга оид; **электр билан** **даволаш**...; ~ий **кабинет**

электр токи билан даволаш кабинети; ~е **процедуры** электр билан даволаш процедуралари.

ЭЛЕКТРОЛИЗ м спец. электролиз (токи) билан даволаш. **ЭЛЕКТРОЛИЗ** м спец. электролиз (моддани, шу модда эритмаси орқали электр токи ўтказиб, таркибий қисмларга ажратни).

ЭЛЕКТРОЛИЗ/ЫЙ, -ая, -ое спец. электролизга оид; электролиз...; ~ая медь электролиз йўли билан ажратилган мис; ~ый цех электролиз цехи.

ЭЛЕКТРОЛИНИЯ ж электролиния; **высоковольтная** ~ юқори вольтли электролиния.

ЭЛЕКТРОЛИТ м спец. электролит; ~ **аккумулятора** аккумулятор электролитни.

ЭЛЕКТРОЛИТИЧЕСКИ/И, -ая, -ое спец. электролизга оид; электролиз...; электролиз йўли билан олин(ади)ган; ~е металлы электролиз металлар, электролиз йўли билан олинган металлар.

ЭЛЕКТРОЛИТНЫЙ, -ая, -ое спец. электролитга оид; электролит...; ~ завод электролит заводи.

ЭЛЕКТРОЛОВ м электр ёрдамида ов қилиш ёки овлаш (асосан балиқ ва ҳашаротларни).

ЭЛЕКТРОМАГНЕТИЗМ м физ. электромагнетизм.

ЭЛЕКТРОМАГНЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физ. электромагнетик, электромагнетизм...

ЭЛЕКТРОМАГНИТ м физ. электромагнит.

ЭЛЕКТРОМАГНИТНЫЙ, -ая, -ое 1 физ. электромагнетизмга оид; электромагнетизм, электромагнит...; ~ая индукция электромагнит индукцияси; ~ые волны электромагнит тўлқинлар; ~ое поле электромагнит майдон; ~ые явления электромагнит ҳодисалар; 2 электромагнит ёрдамида ҳаракатга келадиган; электромагнит...; ~ый сигнал электромагнит сигнали; 3 электромагнитга оид; электромагнит...; ~ое устройство электромагнит мослама.

ЭЛЕКТРОМАССАЖ м электромассаж.

ЭЛЕКТРОМАШИНА ж электромашина (электр энергияси ишлаб чиқарадиган машина).

ЭЛЕКТРОМАШИНКА ж электромашинка (электр воситасида ишлайдиган сочқирқич, ёзув машинкаси ва ш. к.).

ЭЛЕКТРОМАШИНОСТРОЕНИЕ с электромашинасозлик.

ЭЛЕКТРОМАШИНОСТРОИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое электромашинасозликка оид; электромашинасозлик...; ~ завод электромашинасозлик заводи.

ЭЛЕКТРОМЕТАЛЛУРГИЧЕСКИ/И, -ая, -ое электрометаллургияга оид; электрометаллургия, электрометаллургия...; ~е печи электрометаллургия печлар; ~й завод электрометаллургия заводи, электрометаллургия завод.

ЭЛЕКТРОМЕТАЛЛУРГИЯ ж электрометаллургия.

ЭЛЕКТРОМЕТР м спец. электрометр (электр кучлавишни ўлчайдиган асбоб).

ЭЛЕКТРОМОБИЛЬ ж электромобиль.

ЭЛЕКТРОМЕТРИЧЕСКИ/И, -ая, -ое спец. электрометрияга оид; электрометрия... электрометрик; ~ий анализ электрометрик анализ; ~ая лампа (жуда оз электр токени ўлчаш учун белгиланган) электрометрик лампа, электрон лампа.

ЭЛЕКТРОМЕТРИЯ ж спец. электрометрия (электр воситасида ёки электр кучлавишни ўлчаш йўллари ва методлари).

ЭЛЕКТРОМЕХАНИК м электромеханик.

ЭЛЕКТРОМЕХАНИКА ж электромеханика.

ЭЛЕКТРОМЕХАНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электромеханикага оид; электромеханик, электромеханика...; ~ институт электромеханика институти.

ЭЛЕКТРОМОБИЛЬ м электромобиль.

ЭЛЕКТРОМОНТАЖ м электромонтаж (электр асбоб-ускуналарини йиғиш, ўрнатиш).

ЭЛЕКТРОМОНТАЖНИК м электромонтажчи.

ЭЛЕКТРОМОНТАЖНЫ/И, -ая, -ое электромонтажга оид; электромонтаж...; ~е работы электромонтаж ишлари.

ЭЛЕКТРОМОНТЁР м электромонтёр.

ЭЛЕКТРОМОТОР м то же, что **электродриватель**.

ЭЛЕКТРОМУЗЫКАЛЬНЫЙ: ~ **инструмент** электрму-

зика асбоби (электр токи ёрдамида чалинадиган музика асбоби).

ЭЛЕКТРОМЯСОУБКА ж электргўштқиймалагич, электромясоубка.

ЭЛЕКТРОН 1 м физ. электрон (манфий электр зарядли элементар заррача).

ЭЛЕКТРОН 2 м электрон (1 алюминий билан магний қотишмаси; 2 олин билан кумуш қотишмаси).

ЭЛЕКТРОНАГРЕВАТЕЛЬ м электриситгич, электрқизитгич (асбоб).

ЭЛЕКТРОНАГРЕВАТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое электр токи билан иситадиган, электриситгич (электрқизитгич)...; ~ прибор электр токи билан иситадиган асбоб, электриситгич асбоб.

ЭЛЕКТРОНАРКОЗ м электронаркоз.

ЭЛЕКТРОНАСОС м электронасос.

ЭЛЕКТРОНИКА ж электроника (физиканинг электрон процесслар ҳақидаги бўлими).

ЭЛЕКТРОНОВОЛЬТ м электроновольт (ядро физикаси ва атом физикасида: энергия ўлчаш бирлиги).

ЭЛЕКТРОННО-ВЫЧИСЛИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое электрон-ҳисоблаш...; ~ый центр электрон-ҳисоблаш маркази; ~ая машина (ЭВМ) электрон-ҳисоблаш машинаси (ЭХМ).

ЭЛЕКТРОННО-СЧЕТНЫЙ, -ая, -ое то же, что **электронно-вычислительный**.

ЭЛЕКТРОНН/ЫЙ 1, -ая, -ое электрон I га оид; электрон...; ~ая теория электрон. назарияси; ~ая оптика электрон оптика; ~ая вычислительная машина (ЭВМ) электрон-ҳисоблаш машинаси (ЭХМ); ~ая лампа электрон лампа (см. **электрометрическая лампа**); ~ый микроскоп электрон микроскоп; ~ая микроскопия электрон микроскопия; ~ые часы электрон соат; ~ая музыка электрон музика; ~ая промышленность электрон санаот.

ЭЛЕКТРОНН/ЫЙ 2, -ая, -ое электрон II га оид; электрон...; ~ая пластинка электрон пластинка, электрондан қилинган пластинка.

ЭЛЕКТРОНИК м электрончи, электроникашунос (электроника мутахассиси).

ЭЛЕКТРООБОРУДОВАНИЕ с электр асбоб-ускуналари; ~ завода заводнинг электр асбоб-ускуналари.

ЭЛЕКТРОДЕЯЛО с электроадёл. (электриситгич элементли адёл).

ЭЛЕКТРООПТИКА ж электрооптика (физик оптиканинг бўлими).

ЭЛЕКТРООПТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электрооптикага оид; электрооптик.

ЭЛЕКТРООРГАН м электроорган (органга ўхшаш электрмузика асбоби).

ЭЛЕКТРООСВЕТИТЕЛЬ м электрёритувчи (электр ёритгич асбобларни бошқарадиган мутахассис).

ЭЛЕКТРООСВЕТИТЕЛЬНЫ/И, -ая, -ое электр токи билан ёритадиган; электрёритқич...; ~е приборы электрёритқич асбоблар.

ЭЛЕКТРООСВЕЩЕНИЕ с электр ёруғи, электр чироғи.

ЭЛЕКТРОПАТРОН м электропатрон.

ЭЛЕКТРОПАХОТА ж электрҳайдаш (электромашиналар билан ер ҳайдаш).

ЭЛЕКТРОПАЯЛЬНИК м электрқавшарлагич.

ЭЛЕКТРОПЕРЕДАЧА ж электрүзатиш [1 электро-энергияни масофага узатиш; теория ~и электрүзатиш назарияси; 2 электрүзатишга оид иншоотлар; линия ~и (ЛЭП) электрүзатиш линияси].

ЭЛЕКТРОПЕЧЬ ж электропечь, электропечка.

ЭЛЕКТРОПИЛА ж, мн. -пиль, р. мн. -пил электрарра.

ЭЛЕКТРОПЛАВИЛЬНЫ/И, -ая, -ое прил. от электроплавка электр токи билан (металл) эритнишга оид; электр-эритиш...; ~ая печь электрэритиш печи, электр токи билан (металл) эритиш печи.

ЭЛЕКТРОПЛАВКА ж, р. мн. -вок электр токи билан (металл) эритиш; ~ чугуна электр токи билан чўян эритиш.

ЭЛЕКТРОПЛИТА ж, мн. -плиты, р. мн. -плит электр-плита.

ЭЛЕКТРОПЛИТКА ж, р. мн. -ток электроплитка.

ЭЛЕКТРОПЛУГ *м, мн. -гй, р. мн. -ов* электропług.
ЭЛЕКТРОПОГРУЗЧИК *м* электроклагич (юк ортадиган механизм).
ЭЛЕКТРОПОДОГРЕВАТЕЛЬ *м* электриситгич асбоб; ~ **водь** электрсувиситгич (сув иситадиган электр асбоби).
ЭЛЕКТРОПОЕЗД *м, мн. -дә, р. мн. -ов* электропоезд (электродвигатели поезд).
ЭЛЕКТРОПОЛОТЕНЦЕ *с, р. мн. -тенец* электрсочиқ (ювилган идиш-товоқларни, қўлни иссиқ ҳаво билан қуритадиган электр асбоби).
ЭЛЕКТРОПОЛОТЁР *м* электрополотёр, электр поларткич (полни артиб ялтиратиш асбоби).
ЭЛЕКТРОПРОИГРЫВАТЕЛЬ *м* электропроигрыватель.
ЭЛЕКТРОПРИБОР *м* электрасбоб (электрчайнак, плитка, дазмол ва ш. к.).
ЭЛЕКТРОПРОВОД *м, мн. -дә, р. мн. -ов* электропровод, электрсим.
ЭЛЕКТРОПРОВОДКА *ж, р. мн. -док* электр тармоқ, электр симлар тармоғи.
ЭЛЕКТРОПРОВОДНОСТЬ *ж спец.* электрўтказувчанлик; ~ **меди** миснинг электр ўтказувчанлиги.
ЭЛЕКТРОПРОВОДНЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна спец. электр ўтказадиган; ~ **е материалы** электр ўтказадиган материаллар.
ЭЛЕКТРОПРОИГРЫВАТЕЛЬ *м* электропроигрыватель.
ЭЛЕКТРОПРОМЫШЛЕННОСТЬ *ж* электр саноати.
ЭЛЕКТРОПЫЛЕСОС *м* электропилесос, электрчангсўргич, электрчангҳўплагич.
ЭЛЕКТРОРЕАКТИВНЫЙ, -ая, -ое электрореактив; ~ **двигатель** электрореактив двигатель (ракета двигателяли).
ЭЛЕКТРОСВАРКА/А *ж, р. мн. -рок* электросварка, электрпайвандлаш; **цех** ~и электросварка цехи, электрпайвандлаш цехи.
ЭЛЕКТРОСВАРОЧНЫЙ, -ая, -ое электросваркага (электрпайвандлашга) оид; электросварка (электрпайвандлаш)...; ~ **агрегат** электросварка агрегати, электрпайвандлаш агрегати.
ЭЛЕКТРОСВАРЩИК *м* электросваркачи, электрпайвандчи.
ЭЛЕКТРОСВАРЩИЦА *ж см. электросварщик.*
ЭЛЕКТРОСЕТЬ *ж* электр тармоғи, электртармоқ.
ЭЛЕКТРОСИЛОВОЙ, -ая, -ое электр қуввати ишлаб чиқариш ва ишлатишга оид.
ЭЛЕКТРОСИСТЕМА *ж* электросистема (электрстанциялар, электртармоқлар ва электрни истемол қилувчилар мажмуи); ~ **области** областнинг электр системаси.
ЭЛЕКТРОСКОП *м* электроскоп (электр зарядларни аниқлайдиган асбоб).
ЭЛЕКТРОСНАБЖЕНИЕ *с* электр билан таъминлаш; электр таъминот; ~ **предприятий** корхоналарни электр билан таъминлаш.
ЭЛЕКТРОСОН *м, р. -сна* электросон, электрухлатиш (беморни кучсиз электр токи билан ухлатиб даволаш усули); **кабинет** ~на электросон кабинети.
ЭЛЕКТРОСТАЛЬ *ж* электрўлат (электр печида эришиб олинган юкори сифатли пўлат).
ЭЛЕКТРОСТАНЦИЯ *ж* электрстанция, электр станцияси; **атомная** ~ атом электр станцияси; **тепловая** ~ иссиқлик электр станцияси.
ЭЛЕКТРОСТАТИКА *ж* электростатика (физиканинг электр зарядлари ҳақидаги бўлими).
ЭЛЕКТРОСТАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое физ. электростатикага оид; электростатик, электростатика...; ~ **ая индукция** электростатик индукция; ~ **ие силы** электростатик кучлар.
ЭЛЕКТРОСТИМУЛЯТОР *м* электростимулятор; ~ **сердца** юрак электростимулятори.
ЭЛЕКТРОСТИМУЛЯЦИЯ *ж* электростимуляция (зарланган нерв-мускуларни кучсиз электр токи билан даволаш усули).
ЭЛЕКТРОСЧЕТЧИК *м* электр счётиги, электросчётчик.

ЭЛЕКТРОТАБЛО *с* электротабло (турли информациялар берадиган электр сигнал мосламаси).
ЭЛЕКТРОТЕРАПИЯ *ж то же, что* электрлечение.
ЭЛЕКТРОТЕРМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электротермический оид; электротермик, электротермия...; ~ **процесс** электротермик жараён.
ЭЛЕКТРОТЕРМИЯ *ж* электротермия (электротехниканинг бир соҳаси).
ЭЛЕКТРОТЕХНИК *м* электротехник (электротехника мутахассиси); **инженёр**~ инженер-электротехник, электротехника инженери.
ЭЛЕКТРОТЕХНИК/А *ж* электротехника (электрдан амалий мақсадлар учун фойдаланиш тўғрисидаги фан); **курс** ~и электротехника курси.
ЭЛЕКТРОТЕХНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электротехникага оид; электротехник, электротехника...; ~ **ий институт** электротехника институти; ~ **ая промышленность** электротехника саноати.
ЭЛЕКТРОТОК *м* электроток, электр токи.
ЭЛЕКТРОТРАКТОР *м* электротрактор (электродвигатели трактор).
ЭЛЕКТРОТРАНСПОРТ *м* электротранспорт.
ЭЛЕКТРОТРАНСПОРТНЫЙ, -ая, -ое электротранспортга оид; электротранспорт...
ЭЛЕКТРОУСТАНОВКА *ж* электрқурилма, электр установка.
ЭЛЕКТРОУТЮГ *м* электрдазмол.
ЭЛЕКТРОФИЗИОЛОГ *м* электрофизиолог.
ЭЛЕКТРОФИЗИОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электрофизиологияга оид; электрофизиологик, электрофизиология...; ~ **метод исследования функций мозга** мия фаолиятини текширишнинг электрофизиологик усули.
ЭЛЕКТРОФИЗИОЛОГИЯ *ж* электрофизиология (физиологиянинг организмда бўладиган электр ҳодисаларни ўрганадиган бўлими).
ЭЛЕКТРОФИЛЬТР *м* электрофильтр, электрсузгич.
ЭЛЕКТРОФОР *м* электрофор (электр зарядлари ҳосил қиладиган асбоб).
ЭЛЕКТРОХИМИК *м* электрохимик (электрохимия мутахассиси).
ЭЛЕКТРОХИМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое электрохимияга оид; электрохимик, электрохимиявий; ~ **метод** электрохимик усул.
ЭЛЕКТРОХИМИЯ *ж* электрохимия (химиянинг электр ва химик жараёнларнинг ўзаро боғланишини ўрганадиган бўлими); **институт** ~и электрохимия институти.
ЭЛЕКТРОХОД *м* электроход, электркема (электродвигатели ўзиюрак кема).
ЭЛЕКТРОХОЛОДИЛЬНИК *м* электрохолодильник.
ЭЛЕКТРОЧАСЫ *мн.* электрсоат.
ЭЛЕКТРОШНУР *м, р. -ра* электрошнур, электрсим.
ЭЛЕКТРОЭНЕРГИЯ *ж* электроэнергия, электр энергияси.
ЭЛЕМЕНТ *м* 1 элемент (мураккаб бир бутуннинг таркибий қисми); **разложить что-либо на составляющие** ~ы бирор нарсани элементларга (таркибий қисмларга) ажратмоқ; 2 элемент, қисм; **зайствованные** ~ы в русском языке рус тилидаги ўзлаштирма элементлар (сўз, қўшимча ва ш. к.); **восточные** ~ы в русском языке рус тилидаги шарқ элементлар; 3 **чего книжн.** элемент, таркибий қисм; ~ы **драматизма** в романе романдаги драматизм элементлари; 4 **книжн.** элемент, бошланғич маълумот, асосий қонда; ~ы **физики** физика элементлари; 5 **разг.** одам, киши, унсур, элемент (бирор социал табақа аъзоси сифатида); **прогрессивные** ~ы общества жамиятнинг прогрессив элементлари; жамиятнинг тараққийнавар кишилари; **чуждые** ~ы ёт унсурлар; 6 **хим.** элемент (оддий химик усуллар билан ажратиб бўлмайдиган модда); **периодическая система** ~ов элементларнинг даврий системаси; 7 **физ.** элемент (ўзгармас электр токи манбаи); **гальванический** ~ Гальвани элементи, гальваник элемент; **сухой** ~ қуруқ элемент.
ЭЛЕМЕНТАРНОСТЬ *ж* элементарлик, соддалик, оддийлик; ~ **изложения** баённинг элементарлиги (соддалиги).
ЭЛЕМЕНТАРНЫЙ, -ая, -ое; -рен, -рна 1 **хим.** элемент 6 га оид; элементар; ~ **ые частицы** элементар заррачалар;

~ый **анализ** элементар анализ; 2 элементар, бошланғич, ибтидоий; ~ая **математика** элементар (бошланғич) математика; ~ый **курс грамматика** грамматиканинг элементар курси; ~ое **образование** элементар маълумот, бошланғич маълумот; 3 *перен.* элементар, ҳаммага маълум бўлган, ҳамма биладиган; ~ые **правила вежливости** одобрилиқнинг элементар (ҳаммага маълум) қондалари; 4 *перен.* жуда содда (соддалаштириб юборилган); юзаки; ~ый **взгляд на вещи** нарсаларга (масалаларга) юзаки қараш.

ЭЛЕРОНЫ *мн. (ед. элерон м)* ав. элеронлар (самолёт қанотларининг самолётни бошқариш учун хизмат қиладиган қисмлари).

ЭЛЕРОННЫЙ, -ая, -ое ав. элеронга оид; элерон...

ЭЛЕУТЕРОКОКК м элеутерококк (бир турли бута ўсимлиги ва шу ўсимликдан тайёрланган дори).

ЭЛИЗИЯ *ж лингв.* элизия (фонетикада: сўздаги охириги унли товушнинг тушиб қолиши).

ЭЛИКСИР м эликсир; **зубной** ~ тиш эликсир (оғиз чайқайдиган дори); ♦ **жизненный** ~ (или ~ **жизни**) *уст.* оби-ҳаёт (афсонавий ҳаётбахш ичимлик).

ЭЛИМИНАЦИЯ *ж* элиминация (1 *книжн.* чиқариш, йўқотиш, бартараф қилиш; 2 айрим организмларнинг турлича табиий сабаблар туфайли ҳалок бўлиши; 3 *мат.* тенгламалар системасидан номаълумни йўқотиш, бартараф қилиш).

ЭЛИМИНИРОВАНИЕ *с по гл.* элиминировать.

ЭЛИМИНИРОВАТЬ *сов. и несов. кого-что книжн.* и *мат.* элиминация қилмоқ, чиқариб ташламоқ, йўқотмоқ, бартараф қилмоқ; ~ **препятствия** тўсқинликларни бартараф қилмоқ.

ЭЛИТА *ж* 1 *собр.* с.-х. элита, сара (уруғ, ўсимлик ёки ҳайвонлар); ~ **картофеля** картошканинг сараси (уруғлик-бопи); 2 элита, энг яхши намоянда (кишилар ҳақида); ~ **рабочего** класса ишчилар синфининг энг яхши намояндалари.

ЭЛИТН/ЫЙ, -ая, -ое с.-х. элитага оид; элита..., сара; ~ые **семена** элита уруғлар, сара уруғлар; ~ая **пшеница** элита бугдой, сара бугдой; ~ые **кони** элита отлар.

ЭЛЛИН м эллин; *см.* эллины.

ЭЛЛИНГ м *спец.* эллинг (1 кема қуриш ёки ремонт қилиш учун мосланган иншоот; 2 дирижабль, аэростат ва спорт кемалари учун мўлжалланган махсус бино).

ЭЛЛИНИЗМ м эллинизм (1 *ист.* эраимиздан олдинги 3—1-асрларда юнон ва миср маданиятларининг қўшилиб ривожланган даври; 2 *лингв.* ўша даврдаги юнон тилидан бошқа тилларга ўтган сўз ёки ибора).

ЭЛЛИНИСТ м *уст.* эллинист (қадимги юнон тили ва адабиёти мутахассиси).

ЭЛЛИНИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эллинизмга оид; эллинистик, эллинизм...; ~ая **культура** эллинистик маданият, эллинизм маданияти.

ЭЛЛИНКА *ж, р. мн.* -нок эллин аёл; *см.* эллины.

ЭЛЛИНСКИЙ, -ая, -ое *книжн.* эллинларга оид; эллин...; ~ая **речь** эллинлар нутқи.

ЭЛЛИНЫ *мн. (ед. эллин м, эллинка ж)* *книжн.* эллинлар, қадимги юнонлар.

ЭЛЛИПС м 1 *мат.* эллипс (берк эгри чизик); 2 *то же, что* эллипсис.

ЭЛЛИПСИС м *лингв.* эллипсис (сўз ёки гап бўлагининг гапда тушиб қолиши).

ЭЛЛИПСОИД м *мат.* эллипсоид.

ЭЛЛИПСОИДАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *мат.* эллипсоидга ўхшаш, эллипсоидсимон; эллипсоид...

ЭЛЛИПСОИДН/ЫЙ, -ая, -ое *мат.* эллипсоидга оид; эллипсоидсимон, эллипсоид...; ~ая **форма** эллипсоидсимон форма, эллипсоид форма, эллипсоид шакли.

ЭЛЛИПТИЧЕСКИЙ I, -ая, -ое *мат.* эллипсга оид; эллиптик, эллипс...

ЭЛЛИПТИЧЕСКИЙ II, -ая, -ое *лингв.* эллипсисга оид; эллиптик, эллипсис...; нотўлиқ, қисқарган (гап ҳақида).

ЭЛОДЕЯ *ж бот.* элодея (сув ўсимлиги).

ЭЛОКВЕНЦИЯ *ж книжн. уст.* сўзамоллик, нотиқлик санъати.

ЭЛЬ м эль (инглиз пивоси).

ЭЛЬДОРАДО *с. нескл.* Эльдорадо (мўъжизаларга, қимматбаҳо нарсаларга бой афсонавий жой).

ЭЛЬФ м эльф (қадимги Скандинавия мифологиясида: руҳ, пари каби афсонавий махлуқ).

ЭЛЮВИАЛЬНЫЙ, -ая, -ое *геол.* элювийга оид; элювий...

ЭЛЮВИЙ м *геол.* элювий (тоғ жинслари нураши маҳсули).

ЭМАЛЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прил. от эмаль* сирга оид; сир...; ~ый **состав** сир таркиби; 2 сирли, сирланган; ~ая **брошь** сирланган (сирли) тўғнағич; ♦ ~ые **краски** сир (сирдай ялтираб турадиган) бўёқлар.

ЭМАЛИРОВАНИЕ с сирлаш, сир қоплаш; ~ **посуды** идиш-товоқни сирлаш (сир қоплаш).

ЭМАЛИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 *прич. от эмалировать*; 2 *в знач. прил.* эмалли, сирланган, сир қопланган; ~ая **посуда** сирланган идиш-товоқ.

ЭМАЛИРОВАТЬ, -рую, -рүешь *несов. что* сирламоқ, сир қопламоқ; ~ **посуду** идиш-товоқни сирламоқ.

ЭМАЛИРОВКА *ж* 1 сирлаш, сир қоплаш; 2 сир, сир қатлами.

ЭМАЛИРОВОЧНЫ/Й, -ая, -ое сирлаш (сир қоплаш)га оид; ~е **работы** сирлаш (сир қоплаш) ишлари.

ЭМАЛИРОВЩИК м сирчи, сирловчи уста.

ЭМАЛЬ *ж* 1 эмаль, сир (махсус бўёқ); **покрывать** ~ью сирламоқ, сир қопламоқ; 2 *мн.* ~и сирланган санъат буюмлари, сирли нарсалар; **коллекция** ~ей сирланган нафис санъат буюмлари коллекцияси; 3 *спец.* эмаль (тишнинг табиий қопламаси); 4 *разг.* эмалли бўёқ.

ЭМАНАЦИЯ *ж книжн.* эманация (1 нурланиш, нур сочиш; нур чиқариш; 2 *спец.* радиоактив нурланишда вужудга келадиган газсимон маҳсул; ~ **радий** радиий эманацияси).

ЭМАНСИПАЦИЯ *ж книжн.* озодлик, озод бўлиш, қулутиш; озод қилиш, эркинликка чиқариш, эрксизликдан қутқариш; ~ **женщин** хотин-қизлар озодлиги; хотин-қизларни эркинликка чиқариш.

ЭМАНСИПИРОВАНН/ЫЙ, -ая, -ое *книжн.* 1 *прич. от эмансипировать*; озод, озод қилинган; эркинликка чиқарилган; 2 *в знач. прил.* озод, эркин; хур фикрли, эркин фикр юритувчи; ~ая **женщина** озод (хур фикрли) аёл.

ЭМАНСИПИРОВАТЬ *сов. и несов., кого-что книжн.* озод қилмоқ, эрксизликдан қутқармоқ, эркинликка (озодликка) чиқармоқ.

ЭМАНСИПИРОВАТЬСЯ *книжн.* 1 *сов. и несов.* эркинликка чиқмоқ, озод бўлмоқ, эрксизликдан қутулмоқ; 2 *несов. страд. от эмансипировать*.

ЭМБАРГО *с нескл. спец.* эмбарго [1 чет эл молларини мамлакатга келтириш ёки мамлакатдан чиқаришни давлат томонидан тақиқлаб қўйиш; **наложить** ~ на **вывоз оружия** қурол-аслаҳаларни (мамлакатга) чиқаришни тақиқлаб қўймоқ; ~ на **вывоз золота** четга олтин чиқаришни тақиқлаш; 2 чет эл кемаларини, қурол-аслаҳаларини ушлаб қолиш, мамлакатдан чиқармаслик].

ЭМБЛЕМА *ж* эмблема, шартли белги, тимсол, аломат, нишон (бирор тушунча ёки ғоянинг символик белгиси); **белый голубь** — ~ **мира** оқ каптар — тинчлик тимсоли (тинчлик аломати).

ЭМБЛЕМАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эмблемага оид; белги (аломат) бўлиб хизмат қиладиган; ~ **знак** эмблема тарздаги белги, эмблема белгиси.

ЭМБОЛИЯ *ж мед.* эмболия (қон томирлари касаллиги).

ЭМБРИОЛОГ м эмбриолог (эмбриология мутахассиси).

ЭМБРИОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое эмбриологияга оид; эмбриологик, эмбриология...; ~е **исследования** эмбриологик тадқиқотлар.

ЭМБРИОЛОГИЯ *ж* эмбриология (биологиянинг эмбрионлар ривожланишини урганадиган бўлими); ~ **животных** ҳайвонлар эмбриологияси; **сравнительная** ~ қиёсий эмбриология.

ЭМБРИОН м 1 *биол.* эмбрион (зародиш, хомила, муртак, куртак); **развитие** ~ов эмбрионлар ривожланиши; 2 *перен. чего книжн.* бошланиш; белги, аломат.

ЭМБРИОНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое 1 биол. эмбрионга оид; эмбрион ҳолидаги, эмбрион...; ~ое **развитие** эмбрионал ривожланиш; эмбрионнинг ривожланиши; ~ый **период** ҳомила даври; муртак ривожланадиган давр; 2 *перен. книжн.* бошланғич даврдаги, муртак ҳолидаги.

ЭМИГРАНТ м эмигрант, муҳожи́р; **политический** ~ сиёсий эмигрант, сиёсий муҳожи́р.

ЭМИГРАНТКА ж см. эмигрант.

ЭМИГРАТСКИЙ, -ая, -ое эмигрант (муҳожи́р)ларга оид; эмигрант (муҳожи́р)...; ~ **паспорт** эмигрантлар паспорти.

ЭМИГРАЦИОННЫЙ, -ая, -ое эмиграцияга оид; эмиграция...; ~ая **пресса** муҳожи́рлар матбуоти.

ЭМИГРАЦИЯ ж 1 эмиграция (чет мамлакатга кўчиб кетиш); 2 эмиграция, муҳожи́рлик; **жить в ~и** муҳожи́рликда яшамок; 3 *собир.* эмигрантлар, муҳожи́рлар.

ЭМИГРИРОВАТЬ сов. и несов. эмиграция қилмоқ (чет мамлакатга кўчиб кетмоқ).

ЭМИР м амир (унвон ва шу унвонга эга бўлган шахс); ~ **бухарский** Бухоро амири.

ЭМИРАТ м амирлик (1 феодал мусулмон мамлакатларида: давлат бошқариш системаси; 2 амир қўл остидаги ерлар, вилоятлар).

ЭМИРИТОН м муз. эмиртон (электр музика асбобларнинг бир тури).

ЭМИССАР м эмиссар (махфий сиёсий топшириқ билан чет мамлакатга юбориладиган киши, агент).

ЭМИССАРСКИЙ, -ая, -ое эмиссарга оид; Эмиссар...

ЭМИССИОННЫЙ I, -ая, -ое *фин.* эмиссия I га оид; эмиссион...; ~ **банк** эмиссион банк (қимматли қоғозлар ва қоғоз пул чиқарадиган банк).

ЭМИССИОННЫЙ II, -ая, -ое *спец.* эмиссия II га оид; эмиссион...; ~ая **поверхность** эмиссион сирт; ~ый **микроскоп** эмиссион микроскоп.

ЭМИССИЯ I ж *фин.* эмиссия (қимматли қоғозлар ва қоғоз пул чиқариш); ~ **займа** займ чиқариш; ~ **денег** пул чиқариш.

ЭМИССИЯ II ж *спец.* эмиссия (жисмларнинг электрон, ионлар чиқариши); **электронная** ~ электрон эмиссия, жисмларнинг электрон чиқариши.

ЭМИТЕНТ м *фин.* эмитент (қимматли қоғозлар ва қоғоз пул чиқариш ҳуқуқига эга бўлган давлат, банк ёки идора).

ЭМИТИРОВАТЬ I сов. и несов. *что фин.* эмиссия қилмоқ (қимматли қоғозлар ва қоғоз пул чиқармоқ).

ЭМИТИРОВАТЬ II сов. и несов. *что физ.* электрон, ионлар чиқармоқ.

ЭМОЦИОНАЛЬНОСТЬ ж *книжн.* эмоционаллик, эмоциялик, ҳиссиётлик, ҳаяжонлик, ҳис-туйғу билан тўлалик; ~ **музыка** музиканинг эмоционаллиги.

ЭМОЦИОНАЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна *книжн.* I эмоцияга (ҳис-туйғуга) оид; эмоционал, жўшқин, ҳаяжонли; ҳис-туйғуга тўла; жўшқинликни (ҳис-туйғуни) ифодалайдиган; ~ая **речь** эмоционал (жўшқин) нутқ; 2 таъсирчан, ҳис-туйғуга тез бериладиган, тез ҳаяжонланадиган; ~ый **человек** таъсирчан (тез ҳаяжонланадиган) одам.

ЭМОЦИЯ ж *книжн.* эмоция, ҳис, туйғу, ҳиссиёт; рухий (ички) кечинма; ~ **радости** шодлик ҳисси (туйғуси); ~ **гнева** ғазаб ҳисси (туйғуси).

ЭМПИРИИ м эмпирей (юнонлар тасавурида: осмоннинг худодлар турадиган энг юқори қисми); ♦ **питать** (или **быть, находиться**) в ~ях *книжн. ирон.* орзу-хаёлларга чўмиб (фантазияга берилиб) кетмоқ, ҳаётдан (ҳақиқатдан) узоклашмоқ.

ЭМПИРИЗМ м *филос.* эмпиризм (1 назарий умумлаштиришни инкор қилиб, ҳиссий идрокни, тажрибани билишнинг бирдан бир манбадир деб биладиган философик йўналиш; 2 назарий машғулотлардан кўра амалий фаолиятга кўпроқ мойил бўлишлик; амалий фаолиятга мойиллик).

ЭМПИРИК м *книжн.* эмпирик (1 эмпиризм тарафдори; 2 фақат тажриба, амалий фаолият тарафдори).

ЭМПИРИКРИТИК м эмпирикритик, эмпирикритицизм тарафдори.

ЭМПИРИКРИТИЦИЗМ м *филос.* эмпирикритицизм (материализмга зид бўлган субъектив-идеалистик фалсафий оқим).

ЭМПИРИЧЕСКИ *нареч.* тажриба йўли билан, фақат тажрибага асосланиб; **установить что-н.** ~ бирор нарсани тажриба йўли билан аниқламоқ.

ЭМПИРИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 *филос.* эмпиризмга оид; эмпиризмга хос бўлган, эмпирик...; ~ая **философия** эмпирик философия; 2 *книжн.* эмпирик, тажрибага асосланган; тажрибадан келиб чиққан, тажрибадан олинган; ~ие **формулы** *мат.* эмпирик формулалар.

ЭМПИРИЧНОСТЬ ж *книжн.* эмпириклик, эмпиризмга, тажрибага асосланганлик, тажрибадан олинганлик.

ЭМПИРИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн. то же, что эмпирический* 2; ~ **вывод** эмпирик хулоса.

ЭМПИРИЯ ж *книжн.* эмпирия (1 кишининг тажрибаси, унинг сезги органлари орқали олган таассуротлари; 2 табиий шароитдаги кузатишлар).

ЭМУ м *нескл. зоол.* эму, туяқуш (Австралия туяқуши).

ЭМУЛЬГАТОР м *хим.* эмульгатор (эмульсия ҳосил қилишга ёрдам берадиган модда); ~ **маргарина** маргарин эмульгатори.

ЭМУЛЬГИРОВАНИЕ с *спец.* 1 эмульсия ҳосил қилиш, эмульсияга айлантириш; 2 бирор сатҳни эмульсия билан қоплаш; эмульсия билан қопланиш.

ЭМУЛЬГИРОВАТЬ сов. и несов. *что спец.* 1 эмульсия ҳосил қилмоқ, эмульсияга айланмоқ; 2 бирор сатҳни эмульсия билан қопламоқ, эмульсия билан бўямоқ.

ЭМУЛЬГИРОВАТЬСЯ, -руется сов. и несов. *спец.* 1 эмульсияга айланмоқ, эмульсия ҳосил қилмоқ; 2 *несов. страд. от эмульгировать.*

ЭМУЛЬСИОННЫЙ, -ая, -ое *спец.* эмульсияга оид; эмульсион, эмульсия...; ~й **слой** эмульсия қатлами; ~е **краски** эмульсион бўёқлар.

ЭМУЛЬСИЯ ж *спец.* эмульсия (1 бир-бирига сингмайдиган икки хил суюқликнинг қоришмаси; 2 фотопластика, фотоқоғоз ва плёнка бетигаги ёруғликсезгир қатлам; **слой** ~и эмульсия қатлами).

ЭМФАЗА ж эмфаза [1 *лит.* нутқнинг кучли ҳис-ҳаяжон ифодалаш, таъсирчанлиги; нутқнинг ҳис-ҳаяжон билан (тўлқинланиб) айтилиши; 2 *лингв.* баъзи ундошларнинг куч, зарб билан талаффуз этилиши].

ЭМФАТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эмфазага оид; эмфатик (1 *лит.* кучли ҳис-ҳаяжон ифодалайдиган, таъсирли; кучли ҳис-ҳаяжон билан айтиладиган; ~ая **речь** эмфатик нутқ; 2 *лингв.* куч, зарб билан талаффуз этиладиган; ~ие **согласные** эмфатик ундошлар; ~ое **ударение** эмфатик урғу, кучли урғу).

ЭМФИЗЕМА ж *мед.* эмфизема (касаллик туфайли бирор орган тўқималарининг кенгайиши ва унда ҳаво тўпланиши); ~ **лёгких** ўпка эмфиземаси.

ЭМФИЗАТОЗНЫЙ, -ая, -ое *мед.* эмфиземага оид; эмфиземага хос бўлган; эмфизема натижасида руй берган.

ЭНДЕМ м *спец.* эндем (маҳаллий, фақат маълум бир жойга хос бўлган ёки ўша жойда тарқалган ҳайвон ёки ўсимлик).

ЭНДЕМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое *спец.* эндемик, маҳаллий, жайдари (маълум бир жойга хос бўлган, маълум бир жойда бўладиган); ~е **заболевания** эндемик (маълум бир жойда бўладиган) касалликлар; ~е **формы** растений ўсимликларнинг жайдари хиллари.

ЭНДЕМИЧНЫЙ, -ая, -ое *спец. то же, что эндемический.*

ЭНДЕМИЯ ж *спец.* эндемия (бирор жойда юқумли касалликнинг ҳаммаша мавжуд бўлиши).

ЭНДОГАМИЯ ж *этн.* эндогамия (фақат ўз қабиласидаги, уруғидаги кишига уйланиш ёки эрга тегиш одати).

ЭНДОГАМНЫЙ, -ая, -ое *этн.* эндогамияга оид; эндогамия...

ЭНДОГЕННЫЙ, -ая, -ое *геол.* эндоген (ички сабаб ёки таъсир билан вужудга келадиган, ички); ~е **процессы** эндоген жараёнлар (ер шарининг ички кучлари таъсири остида содир бўладиган жараёнлар).

ЭНДОКАРД м *анат.* эндокард, эндокардий (юракнинг ички пардаси).

ЭНДОКАРДИЙ *м то же, что эндокард.*

ЭНДОКАРДИТ *м мед.* эндокардит (юрак ички пардасининг яллиғланishi).

ЭНДОКРИНН/ЫЙ, -ая, -ое спец. эндокрин, ички секреция безларига богли бўлган; ~**ые заболевания** эндокрин касалликлар, эндокрин безлар касалликлари; ~**ые препараты** эндокрин препаратлар (дорилар); ~**ые железы анат.** эндокрин безлар, ички секреция безлари; ~**ая система анат.** эндокрин система, эндокрин безлар системаси.

ЭНДОКРИНОЛОГ *м* эндокринолог (эндокринология мутахассиси).

ЭНДОКРИНОЛОГИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое эндокринологияга оид; эндокринологик, эндокринология...; ~**ая лаборатория** эндокринологик лаборатория, эндокринология лабораторияси.

ЭНДОКРИНОЛОГИЯ *ж* эндокринология (ички секреция безлари тузилиши ва функцияси тўғрисидаги фан); **экспериментальная** ~ экспериментал эндокринология.

ЭНДОСКОП *м спец.* эндоскоп (тананинг ички бўшлиқларини: ошқозон, қизилўнғач ва ш. к. ни ёритиш ва кўриш асбоби).

ЭНДОСКОПИЧЕСКИЙ, -ая, -ое спец. эндоскопияга оид; эндоскоп ёрдами билан қилинадиган, эндоскопик.

ЭНДОСКОПИЯ *ж спец.* эндоскопия (тананинг ички бўшлиқларини: ошқозон, қизилўнғач ва ш. к. ни эндоскоп ёрдами билан ёритиш ва кўриш методи).

ЭНДОТЕРМИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое спец. эндотермик (химиявий реакция жараёнида ташқи муҳитдан иссиқликни ўзига оладиган, иссиқликни ютадиган); ~**ая реакция** эндотермик реакция.

ЭНДШПИЛЬ *м спорт.* эндшпиль (шахмат ўйинининг охири, якуловчи палласи); **ладейный** ~ руҳ эндшпили.

ЭНЕОЛИТ *м археол.* энеолит (неолит давридан бронза асрига ўтиш даври, мис асри).

ЭНЕРГЕТИК *м энергетик* (энергетика мутахассиси); **инженёр** ~ энергетика инженери; **День** ~ а Энергетиклар кунни (байрам).

ЭНЕРГЕТИК/А *ж* энергетика (турли энергия ишлаб чиқариш ва улардан фойдаланиши ўз ичига олувчи техника бўлими ва хўжалик тармоғи); **развитие** ~**и страны** мамлакат энергетикасининг ривожланиши.

ЭНЕРГЕТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое энергетикага оид; энергетик; энергетика...; ~**ие ресурсы** страны мамлакатнинг энергетика ресурслари; ~**ая система** энергетик система, энергетика системаси; ~**ий кризис** энергетик кризис, энергетика кризиси; ~**ий институт** энергетика институти.

ЭНЕРГИЧНО *нареч.* 1 гайрат билан, актив равишда; ~ **взяться за дело** ишга гайрат билан киришмоқ; 2 қатъий равишда, кескин; қизгин суратда.

ЭНЕРГИЧНОСТЬ *ж* 1 гайратлилик, сергайратлик; серҳаракатлик; активлик, фаоллик; 2 кескинлик, қатъийлик, қатъият.

ЭНЕРГИЧНЫ/Й, -ая, -ое; -чен, -чна 1 гайратли, сергайрат, серҳаракат; актив, фаол; ~**ий человек** гайратли киши, сергайрат одам; ~**ий организатор** серҳаракат ташкилотчи; 2 кескин, қатъий; қизгин; ~**ий протест** қатъий норозилик; қатъий эътироз; ~**е меры** кескин чоралар.

ЭНЕРГИЯ *ж* 1 *физ., тех.* энергия, қувват (материянинг иш-ҳаракатни юзага келтириш қобилияти); **атомная** ~ атом энергияси; **электрическая** ~ а электр энергияси; **механическая** ~ а механик энергия; механик ҳаракат энергияси; **тепловая** ~ а иссиқлик энергияси; **закон сохранения и превращения** ~ а энергиянинг сақланиш ва айланиш қонуни; 2 гайрат, гайрат-шижоат; фаоллик, қатъият; амалий куч, куч-қувват; **жизненная** ~ а ҳаётний куч, ҳаётний энергия; **умственная** ~ а ақлий куч, ақл кучи; с ~**ей приняться за работу** ишга гайрат билан киришмоқ.

ЭНЕРГОБЛОК *м* энергоблок (электр энергияси ишлаб чиқарувчи станциянинг ҳар бир мустақил қисми).

ЭНЕРГОВООРУЖЕННОСТЬ *ж* энергия билан қуролланганлик (таъминланганлик); ~ **сельского хозяйства** қишлоқ хўжалигининг энергия билан таъминланганлиги.

ЭНЕРГОПОЕЗД *м спец.* энергопоезд (темир йўл вагонларига ўрнатилган кўча электр станция).

ЭНЕРГОСЕТЬ *ж* энергетика тармоғи.

ЭНЕРГОСИСТЕМА *ж* энергосистема, энергетик система, энергетика системаси.

ЭНЕРГОСНАБЖЕНИЕ *с* корхоналарни энергия (ва ёқилғи) билан таъминлаш; энергия билан таъминланиш.

ЭНЕРГОУСТАНОВКА *ж, р. мн.* -вок энергоустановка, энергетик қурилма.

ЭНЗИМЫ *мн., то же, что ферменты.*

ЭНКАУСТИКА *ж иск.* энкаустика (мум бўёқлар билан расм солиш ва шу усулда ишланган сурат).

ЭНКЛИТИКА *ж лингв.* энклитика (урғусиз сўз, ўз урғусини йўқотган сўз).

ЭНКЛИТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое лингв. энклитикага оид; энклитик; урғусиз, урғусини йўқотган; ~**ое слово** энклитик сўз, урғусини йўқотган сўз.

ЭНН/УЙ, -ая, -ое бирор, исталган бир, қандайдир бир; муайян (маълум) бир; фалонча; ~**ое число** бирор сон (фалонча сон); ~**ое количество** бирор миқдор, исталган (муайян) бир миқдор.

ЭНСК *м фалон* жой (шаҳар, район ва ш. к.); **полк разгружался в** ~ е полк фалон жойга келиб тушди.

ЭНСК/ИЙ, -ая, -ое фалон, фалончи, энинчи, эн (N) ... (номи ва қаердалиги сир тутиладиган нарсалар ҳақида); ~**ий полк** энинчи (N) полк, фалон полк; ~**ий завод** энинчи (N) завод, фалон завод; **в** ~**ом направлении** фалон ёки эн (N) тарафда (тарафга); **командир** ~**ой части** энинчи қисмининг командири.

ЭНТОМОЛОГ *м* энтомолог (энтомология мутахассиси).

ЭНТОМОЛОГИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое энтомологияга оид; энтомологик; энтомология...; ~**е исследования** энтомологик тадқиқотлар.

ЭНТОМОЛОГИЯ *ж* энтомология (зоологиянинг ҳаётроғларни ўрганадиган бўлими).

ЭНТУЗИАЗМ *м* энтузиазм, шавқ-завқ, ғайрат; иштиёқ; **проявить** ~ ғайрат кўрсатмоқ; **работать с** ~**ом** ғайрат билан ишламоқ.

ЭНТУЗИАСТ *м* энтузиаст, ғайрат (шавқ-завқ) билан ишлайдиган одам; жонбоз; ташаббускор; ~ **спорт** спорт ташаббускори.

ЭНТУЗИАСТКА *ж, р. мн.* -ток см. энтузиаст.

ЭНЦЕФАЛИТ *м мед.* энцефалит (бош мианинг яллиғланishi).

ЭНЦЕФАЛОГРАММА *ж* энцефалограмма (бош миёя биотокларини энцефалограф ёрдамида ёзиб олиш).

ЭНЦЕФАЛОГРАФ *м* энцефалограф (бош миёя биотокларини ёзиб оладиган асбоб).

ЭНЦИКЛИКА *ж церк.* энциклика (Рим папасининг католикларга қаратилган мурожаатномаси).

ЭНЦИКЛОПЕДИЗМ *м книжн.* энциклопедизм (илм-фаннинг турли соҳаларидан кенг маълумотга, билимга эгаллик, хабардорлик).

ЭНЦИКЛОПЕДИСТ *м* энциклопедист (1 *книжн.* ҳар томонлама маълумотга, энциклопедик билимга эга бўлган одам; 2 *уст.* 18-аср охирида Францияда «Энциклопедия» нашр қилишда қатнашган мутафаккирлар группасининг аъзойи).

ЭНЦИКЛОПЕДИЧЕСКИ/Й, -ая, -ое 1 энциклопедияга оид; энциклопедик; энциклопедия...; ~**ий словарь** энциклопедик лугат; 2 ҳар томонлама кенг, билимнинг ҳамма соҳаларини ўз ичига олган; билимнинг ҳамма соҳаларидан хабардор; **у него** ~**е познания** у энциклопедик билимга эга, у кенг маълумотга эга.

ЭНЦИКЛОПЕДИЯ *ж* 1 энциклопедия, қомус; **Большая советская** ~ Катта совет энциклопедияси; **Узбекская советская** ~ Ўзбек совет энциклопедияси; **медицинская** ~ медицина энциклопедияси; 2 *книжн. уст.* бирор фаннинг ҳамма соҳаларини системали равишда ёритган асар; ~**ходячая** (или **живая**) ~ *шутл.* жонли энциклопедия (ҳар қандай масала юзасидан маълумот бера оладиган одам ҳақида).

ЭОЛИТ *м археол. уст.* эолит (1 тош асрининг энг қадимги даври; эпоха ~ а эолит даври; 2 сунъий равишда чархлангандек кўринадиган қиррали тошлар).

ЭОЛИТОВЫЙ, -ая, -ое археол. уст. эолит даврига оид; эолит...

ЭОЛОВЫЙ, -ая, -ое геол. шамол таъсири остида вуждга кел(ади)ган.

ЭПЕНТЕЗА ж лингв. эпентеза (товушнинг ортиши; товуш орттириши).

ЭПЕНТЕТИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое лингв. эпентезага оид; эпентетик, орттирилган: ~е звуки эпентетик товушлар, орттирилган товушлар.

ЭПИГОН м эпигон. тақлидгўй (бирор оқимга эрга-шувчи ва ижоддан узоқ одам).

ЭПИГОНСКИЙ, И, -ая, -ое фақат тақлидгўйликдан иборат, ижоддан маҳрум ижоддан узоқ; эпигон...; ~ое искусство тақлидгўйликдан иборат санъат, ижоддан узоқ санъат.

ЭПИГОНСТВО с эпигонлик, тақлидгўйлик.

ЭПИГРАММА ж эпиграмма (қисқача ҳажвий шеър).

ЭПИГРАММАТИСТ м книжн. эпиграмматист (эпиграммалар ёзувчи шоир).

ЭПИГРАМАТИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое книжн. эпиграммага оид; эпиграмма тарзидаги, эпиграмматик; ~ая литература эпиграмматик адабиёт.

ЭПИГРАФ м эпиграф (1 адабий асарнинг тепасига ёзилган бирор цитата, жумла, ибора; ~к рассказу ҳикоятга эпиграф; ~к роману романга эпиграф; 2 юнонларда: ибодатхона деворларига, ҳайкалларга, биноларга битилган ёзув).

ЭПИГРАФИКА ж спец. эпиграфика (қадимги ёзувларни ўрганадиган фан); ~востока шарқ эпиграфикаси (қадимги шарқ ёзувларини ўрганадиган фан).

ЭПИГРАФИСТ м спец. эпиграфист (эпиграфика мутахассиси).

ЭПИГРАФИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое спец. 1 эпиграфикага оид; эпиграфик; ~е памятники эпиграфик ёдгорликлар; 2 эпиграфага оид; эпиграф...

ЭПИДЕМИОЛОГ м эпидемиолог (эпидемиология мутахассиси); врач ~ эпидемиология врач.

ЭПИДЕМИОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эпидемиологияга оид; эпидемиология; эпидемиология...; ~анализ эпидемиологик анализ.

ЭПИДЕМИОЛОГИЯ ж эпидемиология (юқумли касалликлар ҳақидаги фан).

ЭПИДЕМИЯСКИЙ, И, -ая, -ое 1 эпидемияга оид; эпидемия тусини оладиган, кенг тарқаладиган, эпидемик; эпидемия... ~ое заболевание кенг тарқаладиган (эпидемик) касаллик; 2 эпидемияга қарши, эпидемия билан курашишга қаратилган; ~ие прививки эпидемияга қарши эмлашлар.

ЭПИДЕМИЯ ж эпидемия (юқумли касалликнинг кенг тарқалиши); ~гриппа грипп эпидемияси, гриппнинг кенг тарқалиши.

ЭПИДЕРМИС м эпидермис (1 биол. умуртқали ҳайвонлар ва одам терисининг ташқи қавати; 2 бот. барг, поя, илдиз ва ш. к. нинг устки пардаси).

ЭПИДЕРМОФИТИЯ ж спец. эпидермофития (тери касаллиги).

ЭПИДИАСКОП м эпидиаскоп (экранга тасвир туширадиган оптик асбоб).

ЭПИЗОД м 1 эпизод, воқеа, ҳодиса; 2 кичик бир ҳодиса (воқеа). Шунчаки бир ҳодиса (воқеа); тасодифий бир ҳол; 3 лит. эпизод, кўриниш (адабий асарнинг маълум даражада мустақил бўлган қисми).

ЭПИЗОДИЧЕСКИ нареч. ҳар замонда бир, онда-сонда (бир), тасодифий равишда; ~вести наблюдения ҳар замонда бир қараб (кузатиб) кўймоқ.

ЭПИЗОДИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое 1 ҳар замонда бир бўладиган, онда-сонда бир юз берадиган, мунтазам бўлмаган, тасодифий; ~ий случай онда-сонда бўладиган воқеа (ҳодиса); ~ие встречи тасодифий учрашувлар; ~ая помощь ҳар замонда бир бериладиган (тасодифий) ёрдам; 2 эпизодик, асосий (донмий) бўлмаган; ~ая роль эпизодик роль.

ЭПИЗОДИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что эпизодический.

ЭПИЗОТИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое спец. эпизоотик, кенг тарқаладиган (ҳайвонларда эпидемия тусини оладиган); ~е болезни эпизоотик касалликлар.

ЭПИЗОТИЯ ж спец. эпизоотия (ҳайвонларда юқумли касалликларнинг кенг тарқалиши).

ЭПИКА ж 1 эпика (эпик асарлар мажмуи); 2 то же, что эпос.

ЭПИКАРД м анат. эпикард (юракнинг ташқи пардаси).

ЭПИКАРДИЙ м то же, что эпикард.

ЭПИКАРДИТ м мед. эпикардит (юрак ташқи пардасининг яллиғланиши).

ЭПИКРИЗ м мед. эпикриз (касаллик ҳақидаги охириги хулоса).

ЭПИКУРЕЕЦ м, р. -рэйца филос. 1 эпикуреец, эпикуреизм тарафдори; 2 перен. книжн. ишратпараст, айш-ишратга берилган одам.

ЭПИКУРЕИЗМ м эпикуреизм (1 юнон философи Эпикур таълимоти; 2 книжн. ҳаётнинг маъноси айш-ишрат, роҳат-фароғат деб билувчи дунёқараш).

ЭПИКУРЕЙСКИЙ, И, -ая, -ое книжн. эпикуреизм ва эпикуреецга оид; эпикуреистик; айш-ишрат қилишга чақирадиган; ~ая поэзия эпикуреистик поэзия.

ЭПИКУРЕЙСТВО с книжн. ишратпарастлик, айш-ишратга берилиш.

ЭПИЛЕПСИЯ ж эпилепсия, тутқаноқ, қуёнчиқ (касаллик); припадок ~и тутқаноқ тутиб қолиш.

ЭПИЛЕПТИК м эпилептик, тутқаноқли киши (тутқаноқ касаллига дучор бўлган одам).

ЭПИЛЕПТИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое эпилепсияга (тутқаноқ касаллига) оид; тутқаноқ...; ~припадок тутқаноқ тутиш.

ЭПИЛОГ м 1 эпилог, ҳотима (бадий асарнинг охириги — тугалланувчи қисми); 2 перен. охир (бирор нарсанинг охири, тугаши).

ЭПИСТОЛА ж лит. эпистола (мактуб, хат, нома шаклидаги адабий асар).

ЭПИСТОЛЯРНЫЙ, И, -ая -ое лит. эпистоляр, мактуб (хат, нома) шаклидаги; мактубга хос бўлган; мактублардан иборат...; ~ый роман эпистоляр роман; ~ая литература эпистоляр адабиёт (мактуб, хат, нома тарзида ёзилган адабий асарлар); ~ый жанр эпистоляр жанр.

ЭПИТАЛАМА ж эпиталама (1 антик дунё поэзиясида — никоҳ тўйи қўшиғи; 2 никоҳ тўйи маросими учун ёзилган шеър).

ЭПИТАЛАМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое эпиталамага оид; эпиталама...

ЭПИТАФИЯ ж книжн. 1 эпитафия (қабр тошига битилган ёзув); 2 марсия (бирор кишининг ўлиши, қазо қилиши муносабати билан ёзилган адабий асар).

ЭПИТЕЛИАЛЬНЫЙ, И, -ая, -ое спец. эпителийга оид; эпителиал, эпителий...; ~ая ткань эпителий тўқимаси, эпителиал тўқима.

ЭПИТЕЛИЙ м спец. эпителий, эпителий тўқимаси, эпителиал тўқима (одам, ҳайвон ва ўсимлик аъзоларини сиртдан қоплаб турувчи тўқима).

ЭПИТЕТ м лит. эпитет, сифатлаш, васф; постоянный ~донмий эпитет (сифатлаш), доимий васф (халқ поэзиясида).

ЭПИФИЗ м анат. эпифиз (1 мянининг юқори ўсимтаси, «гуррасимон без»; 2 узун найсимон суякларнинг бўғим учлари).

ЭПИФИТЫ мн. (ед. эпифит м) бот. эпифитлар (бошқа ўсимликлар танасида ўсадиган, лекин паразит бўлмаган ўсимликлар).

ЭПИЦЕНТР м 1 спец. эпицентр (зилзила маркази устидаги ерлар); ~землетрясения зилзила эпицентра; 2 перен. книжн. марказ (бирор нарса ёки ҳодиса кўп бўладиган жой); в ~е событий воқеалар марказида.

ЭПИЦЕНТРИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое эпицентрға оид; эпицентр...; ~ая зона эпицентр зонаси.

ЭПИЧЕСКИЙ, И, -ая, -ое 1 эпосга оид; эпосга хос, эпик; ~ая поэзия эпик поэзия; ~ая песня эпик қўшиқ; ~ий стиль эпик услуб; 2 эпик асарлар ёзадиган (яратадиган); ~ий поэт эпик шоир, эпик асарлар ёзадиган шоир; 3 перен. книжн. қаҳрамонлик ва улугворликка тўла, қаҳрамонлик (улуглик, буюклик)ни ифодалайдиган; қаҳрамонона улуг, буюк; ~ие подвиги народа халқнинг улуг (буюк) қаҳрамонликлари; 4 улугвор, тинч ва осойишта; бигир, вас

мин; ~ое спокойствие улугвор осойишталик; ~ая манера изложени баён қилишнинг улугвор (вазмин) услуби.

ЭПОКСИДН/ЫЙ, -ая, -ое эпоксид, сунъий, синтетик йўл билан олинган; ~ый клей эпоксид елим, суиъий елим; ~ая смола эпоксид (синтетик) смола.

ЭПОЛЕТЫ *мн. (ед. эполёт м, эполёта ж)* эполетлар (инкилобдан илгарий Россияда ва баъзи чет эл армиялари офицерларида: ҳашаматли зар погонлар).

ЭПОПЕ/Я *ж* эпопея (1 *лит.* катта эпик асар; ~и Гомера Гомер эпопеялари, Гомернинг катта эпик асарлари; ~я Льва Толстого «Война и мир» Лев Толстойнинг «Уруш ва тинчлик» эпопеяси; 2 *перен.* бир бутунни ташкил қиладиган қатор йирик ҳодисалар ёки йирик воқеалар тарихи; ~я гражданской войны гражданлар уруши эпопеяси; героическая ~я Великой Отечественной войны Улуг Ватан урушининг қахрамонона эпопеяси).

ЭПОС *м* 1 эпос (бўлиб ўтган воқеани ҳикоя тарзида баён қиладиган бадий адабиёт тури); 2 эпос, дoston (қаҳрамонлик ва қаҳрамонлар ҳақидаги халқ достонлари, қўшиқ ва поэмалар мажмуи); **богатырский** ~ қаҳрамонлик достони, қаҳрамонлик эпоси.

ЭПОХ/А *ж* 1 давр, замон; **советская** ~а совет даври; ~а империализма империализм даври; 2 *геол.* эпоха; давр; **геологические** ~и геологик даврлар; **ледниковая** ~а музлик даври; 3 *перен.* давр, пайт, чоғ, кунлар (киши ҳаётидаги энг муҳим пайт); **это была счастливая** ~а в его жизни бу унинг ҳаётидаги бахтли кунлар эди.

ЭПОХАЛЬНОСТЬ *ж книжн.* давр (замон) нуқтаи назаридан муҳимлик, аҳамиятлилик; ~ события воқеанинг (давр учун) муҳимлиги.

ЭПОХАЛЬНЫ/Й, -ая, -ое *книжн.* даврга (эпохага) оид; эпоха (давр) ташкил этадиган; даврни характерлайдиган, муҳим, аҳамиятли; ~е события энг муҳим (даврни характерлайдиган) воқеалар.

ЭРА *ж* 1 эра (йил ҳисоби бошланган пайт ҳамда йил ҳисоби системаси); **христианская** ~ милодий (христианлар йил ҳисоби); **мусульманская** ~ ҳижрий (мусулмонлар йил ҳисоби); **до нашей эры** милоддан аввал, эрамиздан бурун (олдин); **в пятom веке до нашей эры** милоддан аввалги бешинчи асрда; 2 *книжн.* эра; эпоха, давр (катта тарихий давр); **Великая Октябрьская социалистическая революция открыла новую эру в истории человечества** Улуг Октябрь социалистик революцияси кишилик тарихида янги даврни бошлаб берди; 3 *геол.* эра (катта геологик давр); **палеозойская** ~ палеозой эраси.

ЭРБИЙ *м хим.* эрбий (металл, химиявий элемент).

ЭРГ *м физ.* эрг (иш ёки энергия ўлчов бирлиги).

ЭРГОГРАФ *м спец.* эргограф (кишининг жисмоний иш қобилиятини график тарзда чизиб оладиган асбоб).

ЭРЕ *с нескл.* эре (Дания, Швецияда: пул бирлиги, танга, чақа).

ЭРЗАЦ *м* эрзац, сунъий (ясама) нарса; ~-мыло эрзац совун (сунъий совун); ~-кофе эрзац кофе (сунъий кофе).

ЭРЗЯ *мн. (ед. эрзя м и ж, нескл.)* эрзя (мордва халқининг икки катта этник группасидан бири).

ЭРЗЯНСКИЙ, -ая, -ое эрзя(лар)га оид; эрзя...; ~ язык эрзя тили.

ЭРИСТИКА *ж книжн.* эристика, мунозара (баҳслашув, тортишув) санъати.

ЭРИТРОМИЦИН *м* эритромицин (антибиотик дори).

ЭРИТРОЦИТЫ *мн. (ед. эритроцит м)* физиол. эритроцитлар (қизил қон таначалари).

ЭРОДИРОВАТЬ, -рует *сов. и несов. геол.* емирмоқ, ювиб кетмоқ, нуратмоқ, (тупроқ, ер ёки тоғ жинсларини).

ЭРОЗИЙНЫЙ, -ая, -ое *геол.* нурашга (эрозияга) оид; нураш (эрозия) натижасида рўй берган; ~ процесс нураш (эрозия) жараёни.

ЭРОЗИОНН/ЫЙ, -ая, -ое *геол.* 1 нураш (эрозия) натижасида вужудга келган (пайдо бўлган); ~ое углубление эрозия туфайли пайдо бўлган чуқурлик; 2 *то же, что эрозийный.*

ЭРОЗИЯ *ж* 1 *геол.* эрозия, нураш, емирилиш (ер қобилигининг турли таъсирлар остида парчаланиши, емирилиши); ~ почвы ер (тупроқ)нинг эрозияси (нураши); **ветровая** ~ шамол таъсири остида емирилиш; 2 *тех.* эрозия (ме-

тал сиртининг бузилиши; ёрилиши, тилиниши, чириши ва ш. к.); 3 *мед.* еликиш (шиллик парданинг яллиғланиши).

ЭРОТИЗМ *м книжн.* эротизм, шаҳватпарастлик (шаҳвоний ҳисга берилиш).

ЭРОТИКА *ж книжн.* эротика, шаҳватпарастлик, шаҳвоний ҳис.

ЭРОТИЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое *книжн.* эротизмга ва эротикага оид; эротик; шаҳвоний, шаҳватпараст...; ~ая натура шаҳватпараст (шаҳвоний ҳисга берилган) одам; ~ая поэзия эротик поэзия; ишқий поэзия.

ЭРОТИЧНОСТЬ *ж книжн.* шаҳвонийлик, шаҳвоний ҳисга берилишлик.

ЭРОТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *книжн.* *то же, что эротический.*

ЭРОТОМАН *м книжн.* эротоман, шаҳватпараст.

ЭРОТОМАНИЯ *ж книжн.* эротомания, шаҳватпарастлик.

ЭРОТОМАНКА *ж, р. мн. -нок см.* эротоман.

ЭРСТЕД *м физ.* эрстед (магнит майдони кучланишининг абсолют ўлчов бирлиги).

ЭРУДИРОВАННОСТЬ *ж* эрудициялилик, чуқур билимдонлик (бирор соҳада кенг маълумотга эгалик).

ЭРУДИРОВАННЫЙ, -ая, -ое *книжн.* эрудицияли, кенг ва чуқур маълумотли, билимдон; ақл-заковатли; ~ человек эрудицияли одам, у жуда билимдон одам.

ЭРУДИТ *м книжн.* эрудицияли одам, билимдон киши.

ЭРУДИЦ/Я *ж книжн.* эрудиция, билимдонлик; ақл-заковат (бир ёки бир неча соҳада кенг ва чуқур маълумотга эгалик); **он человек с большой** ~ей у жуда эрудицияли одам, у жуда билимдон одам.

ЭРЦГЕРЦОГ *м ист.* эрцгерцог (Австрия шаҳзодаларининг унвони ва шу унвонга эга одам).

ЭРЦГЕРЦОГИНЯ *ж* эрцгерцогиня (эрцгерцогнинг рафиқаси ёки қизи); *см. эрцгерцог.*

ЭСДЕК *м* (социал-демократ) *уст.* эсдек, социал-демократ.

ЭСЕР *м* (социалист-революционер) *уст.* эсер, социалист-революционер.

ЭСЕРКА *ж, р. мн. -рок ист.* эсер аёл; *см. эсер.*

ЭСЕРОВСКИЙ, -ая, -ое *уст.* эсерларга оид; эсер...

ЭСКАДРА *ж* эскадра (ҳарбий денгиз флоти ва авиациянинг йирик қўшилмаси); ~ крейсеров крейсерлар эскадраси; **авиационная** ~ авиацион эскадра, самолётлар эскадраси.

ЭСКАДРЕННЫЙ, -ая, -ое эскадрага оид; эскадра...; ~ миноносец эскадра миноносеси.

ЭСКАДРИЛЬНЫЙ, -ая, -ое эскадрильяга оид; эскадрилья...

ЭСКАДРИЛЬЯ *ж, р. мн. -лий* эскадрилья (ҳарбий ҳаво флотининг бўлинмаси); ~ самолётов самолётлар эскадрильяси; ~ бомбардировщиков бомбардировкачи самолётлар эскадрильяси.

ЭСКАДРОН *м* эскадрон (отлиқ аскарлар бўлинмаси); **командир** ~а эскадрон командири.

ЭСКАДРОННЫЙ, -ая, -ое 1 эскадронга оид; эскадрон...; ~ командир эскадрон командири; 2 *в знач. суц.* ~м разг. эскадрон командири.

ЭСКАЛАТОР *м* эскалатор (ўзи юрар зина); **подняться по** ~у (или на ~е) эскалаторда юқорига чиқмоқ.

ЭСКАЛАТОРНЫ/Й, -ая, -ое эскалаторга оид; эскалатор...; ~е ступени эскалатор зинапоялари.

ЭСКАЛАЦИЯ *ж книжн.* эскалация (ўсиш, кенгайиш, кўпайиш; ўстириш; кенгайтириш, кўпайтириш); ~ военных расходов ҳарбий харажатларнинг кўпайиши (ўсиши); ҳарбий харажатларни кўпайтириш.

ЭСКАРП *м спец.* эскарп (душман танкларига қарши жаранмон тўсиқ).

ЭСКАРПИРОВАТЬ *сов. и несов., что спец.* эскарплар қурмоқ; ~ местность бирор жойда (танкларга қарши) эскарплар қурмоқ.

ЭСКАРПНЫЙ, -ая, -ое *спец.* эскарпга оид; эскарп...

ЭСКАРПОВЫЙ, -ая, -ое *спец.* *то же, что эскарпный.*

ЭСКИЗ *м* эскиз (1 расм ёки суратнинг дастлабки, тахминий, хомаки нусхаси, намунаси; блокнот для ~ов эскизлар чизиш учун блокнот; **сделать** ~ы к картине расм учун

эскизлар чизмоқ; **набросать** ~ эскиз чизмоқ; 2 бирор нарсанинг ясашига, қуришга асос бўладиган сурати ёки лойиҳаси; ~ к **проекту автомобиля** автомобиль лойиҳасининг эскизи; ~ы **костюмов** костюмлар эскизлари).

ЭСКИЗНОСТЬ ж эскиз ҳолида бўлишлик, хомакилик; охирига етказилмаганлик, битказилмаганлик; ~ **произведения** асарнинг эскиз ҳолида бўлишлиги.

ЭСКИЗНЫЙ, -ая, -ое; -ен, -зна эскизга оид; эскиз ҳолида бўлган, эскиз шаклидаги, хомаки; ~ **набросок** хомаки расм; ~ **проект** хомаки лойиҳа.

ЭСКИМО с **нескл** эскимо (шоколадли мороженонинг бир тури).

ЭСКИМОС м эскимос; см. эскимосы.

ЭСКИМОСКА ж, р. мн. -сок эскимос аёл; см. эскимосы.

ЭСКИМОССКИЙ, -ая, -ое эскимосларга оид; эскимос...; ~ **язык** эскимослар тили.

ЭСКИМОСЫ мн. (ед. эскимос м, эскимоска ж) эскимослар (АҚШ Аляскасида, шимолий Канадада ва Гренландия оролида яшайдиган халқ).

ЭСКОРТ м **книжн.** эскорт (кимса ё нарсани кузатиб борадиган ҳарбий соқчилар отряди); **почётный** ~ фахрий эскорт; **воздушный** ~ ҳаво эскорти (самолётлар эскорти).

ЭСКОРТИРОВАТЬ сов. и **несов.** кого-что **книжн.** соқчилик қилиб, қўриқлаб (кузатиб) бормоқ; ~ **судно** кемани қўриқлаб (кузатиб) бормоқ.

ЭСКОРТНЫЙ, -ая, -ое **книжн.** эскортга оид, эскорт...; ~ **миноносец** эскорт миноносец (қўриқлаб, кузатиб борадиган миноносец).

ЭСКУЛАП м **уст.** шуғл. врач.

ЭСМИНЕЦ м, р. -нца (эскадренный миноносец) эсминец (эскадра миноносеци).

ЭСПАДА м **то же, что** матадор.

ЭСПАДРОН м эскадрон (қиличсимон спорт асбоби).

ЭСПАНЬОЛКА ж, р. мн. -лок эспаньолка (қисқа қўриқилган чўққи соқол).

ЭСПАРЦЕТ м **бот.** эспарцет (озуқабоп дуккакли ўсимлик).

ЭСПЕРАНТИСТ м эсперантист, эсперанточи.

ЭСПЕРАНТИСТКА ж, р. мн. -ток эсперантистка, эсперанточи аёл.

ЭСПЕРАНТО с **нескл.** эсперанто (халқаро сунъий тил).

ЭСПЛАНАДА ж **спец.** эспланада (1 хиёбонли кенг кўча; 2 **уст.** қалба билан шаҳар ўртасидаги яланглик; 3 катта бино олдидаги майдон).

ЭССЕ с **нескл.** эссе (эркин шаклдаги адабий жанр).

ЭССЕЙСТ м эссеист, эссеанавис, эссе ёзувчи.

ЭССЕНЦИЯ ж эссенция; **уксусная** ~ сирка эссенцияси; **фруктовая** ~ мева эссенцияси (мевадан тайёрланган эссенция).

ЭСТ м см. эсты.

ЭСТАКАДА ж **спец.** эстакада (1 йўл тепасига қурилган кўприк; олма кўприк; 2 қирғоқда, соҳилда кемалар тўхташи учун қурилган кўприксимон майдон; 3 сепоялардан қурилган сув остидаги ғов).

ЭСТАКАДНЫЙ, -ая, -ое эстакадага оид; эстакада...

ЭСТАМП м эстамп (ганч, гипс, қоғоз ва ш. к. ларга босиб туширилган ёки кўчирилган гравюра, босма расм).

ЭСТАМПНЫЙ, -ая, -ое эстампга оид; эстамп...; ~ **магазин** эстамплар сотиладиган магазин.

ЭСТАМПОВЫЙ, -ая, -ое **то же, что** эстампный.

ЭСТАФЕТ/А ж эстафета (1 **уст.** чопарлар орқали юборилдиган хабар, ошиғич хат; **отправить донесение** ~ ой хабарни эстафета орқали юбормоқ; 2 **спорт.** югуринш. сузишда — командалар мусобақасининг бир тури; 3 **спорт.** мусобақада қўлма-қўл узатиладиган нарса; **теёқча.** накет ва ш. к.; **передать** ~у эстафетани узатмоқ; ♦ **принять** ~у у кого бирорнинг бошлаган ишини ёки бирор аъёнани давом эттирмоқ).

ЭСТАФЕТНЫЙ, -ая, -ое эстафетага оид; эстафета...; ~ый бег эстафета югуринши; ~ая палочка эстафета теёқчаси.

ЭСТЕТ м эстет (1 гўзалликка, нафис санъатга берил-

ган киши, гўзаллик шайдоси; 2 **книжн.** эстетизм тарафдори, санъатда формализм тарафдори).

ЭСТЕТИЗМ м эстетизм 1 **уст.** гўзалликка, нафис санъатга берилганлик; 2 санъатда: фақат шаклан чиройли бўлишга, шаклбозликкагина берилганлик.

ЭСТЕТИК м эстетик (эстетика мутахассиси).

ЭСТЕТИКА ж эстетика (1 санъат ва бадний ҳодидетдаги нафосат, табиат ва ҳаётдаги гўзалликлар ҳақидаги фалсафий таълимот; **марксистско-ленинская** ~ маркча-ленинча эстетика; 2 бирор кишининг санъатга бўлган қарашлари системаси; ~ **Н. Г. Чернышевского** Н. Г. Чернышевский эстетикаси; 3 бирор нарсани яратишдаги, яратишдаги гўзаллик, баднийлик, нафосат; санъаткорлик; ~ **производства** ишлаб чиқариш эстетикаси; ~ **одежды** кийим (кийиш) эстетикаси.

ЭСТЕТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое 1 эстетикага оид; эстетик, эстетика...; ~ие **теории** эстетик назариялар, эстетика назариялари; ~ие **формы** эстетик шакллар; 2 гўзалликни сезиш, ундан завқланиш билан боғли бўлган, эстетик, бадний; ~ое **чувство** эстетик туйғу; ~ое **наслаждение** бадний завқ.

ЭСТЕТИЧНОСТЬ ж эстетиклик, баднийлик, гўзаллик, нафосат.

ЭСТЕТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна 1 нозик, нафис, гўзал, чиройли; 2 эстетик; эстетизм руҳи билан сугорилган.

ЭСТЕТСТВО с **книжн.** **то же, что** эстетизм 2.

ЭСТОНЕЦ м, р. -нца эстон, эстониялик киши; см. эстонцы.

ЭСТОНКА ж, р. мн. -нок эстонка, эстониялик аёл; см. эстонцы.

ЭСТОНСКИЙ, -ая, -ое Эстонияга ва эстонларга оид; Эстония...; эстон(лар)...; ~ий **народ** Эстония (эстон) халқи; ~ий **язык** эстон тили; ~ая **литература** эстон адабиёти.

ЭСТОНЦЫ мн. р. мн. -цев (ед. эстонец м, эстонка ж) эстонлар, эстонияликлар, эстон халқи (Эстония ССРнинг асосий аҳолиси).

ЭСТРАГОН м **бот.** эстрагон, тархун (кўп йиллик ўт, эрманнинг бир тури).

ЭСТРАГОННЫЙ, -ая, -ое 1 эстрагонга оид; эстрагон...; ~ **лист** эстрагон барги; 2 эстрагондан тайёрланган, таркибида эстрагон бўлган; ~ **уксус** эстрагондан тайёрланган сирка.

ЭСТРАДА/А ж 1 эстрада, саҳна (очиқ саҳна); **выйти на ~у** эстрадага (саҳнага) чиқмоқ; 2 эстрада (драматик ёки музика асарларини ижро этиш санъатининг бир тури); **театр** ~ы эстрада театри; **артист** ~ы эстрада артисти.

ЭСТРАДНИК м **разг.** эстрада артисти.

ЭСТРАДНЫЙ, -ая, -ое эстрадага оид; эстрада...; ~ый **оркестр** эстрада оркестри; ~ый **концерт** эстрада концерти; ~ая **песня** эстрада қўшиғи.

ЭСТЫ мн. (ед. эст м) **уст.** **то же, что** эстонцы.

ЭТА ж см. этот.

ЭТАЖ м, р. ед. -жá, р. мн. -жéй қават, этаж; **здание в четыре этажа** тўрт қаватли иморат; **верхний** ~ юқори қават; **подняться на второй** ~ иккинчи қаватга чиқмоқ; **этаж** оми **ниже** бир қават пастда.

ЭТАЖЕРКА ж, р. мн. -рок этажерка, очиқ жавон; ~ для книг китоблар қўйиладиган этажерка, китоб жавони.

ЭТАЖНОСТЬ ж **спец.** қаватлар сони (иморатнинг паст-баландлигини белгилайдиган миқдор).

ЭТАЖНЫЙ, -ая, -ое ҳар бир қаватга оид; ҳар бир қаватда бўладиган, қават...; ~ая **площадка** қават майдончаси (иморатнинг ҳар бир қаватидаги майдонча).

ЭТАК нареч. **разг.** 1 шундай; бундай, мана бундай, мана шундай; бундоқ, шундоқ; бунақа, шунақа; и так и ~ ҳам ундай, ҳам бундай; бундоқ ҳам, ундок ҳам; **ни так, ни ~ бундоқ** ҳам эмас, ундок ҳам эмас; 2 в **знач.** **водн.** сл. тахминан, чамаси; ...га **якин; лет, ~, пять том**у **назад** тахминан беш йил бурун; **километров, ~, сто** юз километр чамаси, тахминан юз километр, юз километрача, юз километрага якин.

ЭТАКИЙ, -ая, -ое **мест.** **указат.** **разг.** бундай, шундай, шу қадар, нақадар; ~ое **счастье!** қандай (нақадар) бахт-а!; ~ая **невоспитанность!** нақадар беадаблик-а! (ахлоқсизлик-а!); тарбиясизлик-а!; ~ий **плут!** шу қадар айёр-ки, айёрнинг айёри!

ЭТАЛОН *м* 1 эталон (белгиланган ўлчов бирлигининг аниқ намунаси); ~ килограмма килограмм эталони; ~ метр метр (метр ўлчов бирлигининг) эталони; 2 эталон (бошқа асбобларни текшириш учун ишлатиладиган аниқ ўлчов асбоби); 3 *перен.* ўлчов, андаза, қолип намуна; *служить* ~ом ўлчов (намуна) бўлмоқ.

ЭТАЛОННЫЙ, -ая, -ое эталон 1 га оид; эталон...; ~е приборы эталон асбоблар; ~е образцы эталон бўладиган намуналар.

ЭТАН *м хим.* этан (органик бирикма, ёнувчи газ).

ЭТАП *м* 1 давр, босқич, этап; ~ы революционной борьбы раббих ишчиларнинг революцион кураши давлари; *исторический* ~ тарихий давр; 2 *воен.* бекат, манзил, этап (қўшинлар йўлидаги тунаб, дам олиб ўтиладиган жой); 3 *спец.* этап (югуриш мусобақаларида: масофанинг айрим бўлимлари); *последний* ~ эстафеты эстафетанинг сўнгги (охирги) этапи; 4 *уст.* этап (конвой билан олиб бориладиган маҳбуслар группаси, тўдаси); *арестантский* ~ маҳбуслар этапи; *начальник* ~а этап бошлиғи; ♦ *по* ~у (или ~ом) этап қилиб...; этап билан...; *высылать* (или *отправлять*) *по* ~у (~ом) этап қилиб (этап билан, соқчилар қўриғи остида) юбормоқ; *пробитый* ~ босиб ўтилган йўл, ўтилган давр (тамом қилинган иш ҳақида).

ЭТАПНЫЙ, -ая, -ое этапга оид; этап...; ~ий пункт *уст.* этап (тўхташ) пункти; ♦ ~м порядком *уст.* этап билан, этап қилиб (соқчилар қўриғи остида).

ЭТЕРНИТ *м* этернит (асбест ва цементдан тайёрланган сунъий шифер).

ЭТЕРНИТОВЫЙ, -ая, -ое этернитга оид; этернитдан тайёрланган; этернит...; ~ая крыша этернит том, этернит билан қопланган том.

ЭТИ *см.* этот.

ЭТИКА *ж* 1 этика (ахлоқ ҳақидаги философий таълимот); *марксистская* ~а марксистик этика; *вопросы* ~и этика масалалари; 2 ахлоқ, этика (одоб-ахлоқ қоидалари, нормалари); *коммунистическая* ~а коммунистик этика, коммунистик ахлоқ қоидалари; *врачебная* ~а врачлик этикаси; *спортивная* ~а спорт (спортчилар) этикаси.

ЭТИКЕТ *м* этикет, одоб, одоб-ахлоқ қоидалари (нормалари); *соблюдать* ~ одоб сақламоқ (одоб-ахлоқ нормаларига риоя қилмоқ); *привóрный* ~ сарой аҳллари этикети (сарой аҳллариға хос мулозимат ва муомалалар).

ЭТИКЕТ *м уст. см.* этикетка.

ЭТИКЕТКА *ж, р. мн.* -ток этикетка, ёрлиқ; *наклеить* ~у этикетка (ёрлиқ) ёпиштирмоқ; ~а на бутылке шишага ёпиштирилган этикетка (ёрлиқ), бутылка этикеткаси.

ЭТИКЕТНЫЙ I, -ая, -ое этикетга (одоб-ахлоқ нормаларига) оид; одоб-ахлоқ...

ЭТИКЕТНЫЙ II, -ая, -ое этикеткага (ёрлиққа) оид; этикеткадаги, ёрлиқдаги; ~ая надпись этикеткадаги ёзув.

ЭТИЛ *м хим.* этил (углерод билан водород атомларидан иборат химиявий бирикма).

ЭТИЛЕН *м хим.* этилен (ёнувчи рангсиз газ).

ЭТИЛЕНОВЫЙ, -ая, -ое хим. этиленга оид; структураси жиҳатдан этиленга ўхшаган, этилен...; ~е углеводороды этиленсимон углеводородлар.

ЭТИЛОВЫЙ, -ая, -ое хим. этилга оид; этил...; ~ спирт этил спирт.

ЭТИМОЛОГ *м* этимолог (этимология мутахассиси).

ЭТИМОЛОГИЗАЦИЯ *ж лингв.* этимологизация (сўзларнинг келиб чиқишини аниқлаш).

ЭТИМОЛОГИЗИРОВАТЬ *несов. лингв.* сўзларнинг келиб чиқишини (этимологиясини) аниқламоқ.

ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ, -ая, -ое лингв. этимологияга оид; этимологик, этимология...; ~ая справка этимологик маълумот; ~ий словарь этимологик луғат, этимология луғати.

ЭТИМОЛОГИЯ *ж* этимология (1 тилшуносликда: сўзларнинг келиб чиқишини ўрганадиган бўлим; *специалист по* ~и этимология мутахассиси, этимология бўйича мутахассис; 2 сўзнинг келиб чиқиши; *установить* ~ю слова сўзнинг келиб чиқишини, этимологиясини аниқламоқ; ♦ *на родная* ~я лингв. халқ этимологияси).

ЭТИОЛОГИЯ *ж мед.* этиология (1 касалликнинг келиб чиқиши сабаблари ҳақидаги билим; 2 касалликнинг

пайдо бўлиши сабаблари; ~ рака рак этиологияси, раkning келиб чиқиши ёки пайдо бўлиши сабаблари).

ЭТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое этикага (ахлоққа, одобга) оид; этик, этика...; ахлоқий, ахлоқ-одоб доирасида бўлган; ~е нормы этик нормалар, этика нормалари, одоб-ахлоқ нормалари.

ЭТИЧНОСТЬ *ж* этикага оидлик, ахлоқийлик, ахлоққа мувофиқлик.

ЭТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна *то же, что* этический; ~ поступок одоб билан қилинадиган иш, одобли хатти-ҳаракат.

ЭТНИЧЕСКИЙ, -ая, -ое этник (бирор халққа ва унинг маданиятига оид); ~ая группа этник группа; ~ий состав населения аҳолининг этник состави.

ЭТНОГЕНЕЗ *м* этногенез (бирор халқнинг келиб чиқиши); ~ узбекского народа ўзбек халқининг этногенези, ўзбек халқининг келиб чиқиши.

ЭТНОГРАФ *м* этнограф (этнография мутахассиси).

ЭТНОГРАФИЧЕСКИЙ, -ая, -ое этнографияга оид; этнографик, этнография...; ~ая группа этнографик группа; ~ая карта этнографик карта.

ЭТНОГРАФИЯ *ж* этнография (1 халқларнинг келиб чиқишини, турмушини, моддий ва маънавий маданиятини ўрганадиган фан; институт ~и этнография институти; 2 бирор халқнинг турмуши, маданияти ва урф-одатларига хос хусусиятлар; ~я края ўлка этнографияси).

ЭТНОНИМ *м* этноним (халқ номи, халқ номини ифодаловчи сўз).

ЭТНОНИМИКА *ж* этнонимика (лексикологиянинг халқ, қабил аномларини ўрганадиган бўлими).

ЭТО I *1* *частица усилит. разг.* бу, шу; ўзи; *кто* ~ *пришёл?* бу келган киши ким?; *как* ~ *так?* ажабо, бу қандай гап?; *да куда* ~ *вы так спешите?* қаяққа бунча шошиляпсиз ўзи?; 2 *кесим* боғламаси: бу, шу; *жизнь* — ~ *борьба* ҳаёт бу курашдир.

ЭТО II *см.* этот.

ЭТОТ, эта, это, эти I *мест. указат.* бу, шу, ушбу, мана бу, мана шу; *тот* йли ~ *дом?* у ёки мана бу уйми?; ~ *случай* бу воқеа; *на этом берегу* бу қирғоқда; *в этом году* бу (шу) йилда; *в эти дни* бу кунлари, шу кунларда; *на этих днях* шу кунларда; *тот* и ~у *хам, бу хам; уни хам, бунни хам; ни тот, ни* ~ на у, на бу; у *хам эмас, бу хам эмас; в это время* шу аснода, шу орада; шу вақт ичида; 2 *мест. указат.* бу, шу, мазкур; *ничего с этим делом не выйдет* бу ишдан ҳеч натижа чиқмайди; 3 *в знач. суц.* это с бу одам, бу нарса, бу иш, бу воқеа ва ш. к.; *это был незнакомец* бу нотаниш одам эди; *как всё это случилось?* бу (воқеа) қандай юз берди?; *этого я от тебя не ожидаю* мен сендан бунни (бу нарсани, бундай қилишингни) кутмаган эдим; ♦ *при этом* бунинг устига, шу билан бирга.

ЭТРУСК *м* этруск; *см.* этруски.

ЭТРУСКИ *мн. (ед. этруск м)* этрусклар (Италияда яшаган қадимги халқ).

ЭТРУСККИЙ, -ая, -ое этруск(лар)га оид; этруск(лар)...; ~ий язык этрусклар тили; ~ое искусство этрусклар санъати.

ЭТЮД *м* этюд (1 бўлажак суратнинг бир қисми ёки хомаки сурат, ҳайкал ва ш. к.; ~ к картине бўлажак суратга мўлжаллаб ишланган этюд; *акварельный* ~ акварель этюд, акварель бўёқлар билан ишланган этюд; 2 кичикроқ илмий ёки бадий асар; *философский* ~ философий этюд; философиядан этюд; 3 шахмат, музыка, театр кабиларда: машқ тури; *решить шахматный* ~ шахмат этюдини ечмоқ; ~ для скрипки скрипка учун ёзилган этюд; *концертный* ~ концерт учун ёзилган этюд; *разыгрывать* ~ы этюдларни машқ қилмоқ; 4 моҳирона ёзилган музыка асари; ~ы С. Раҳманинова С. Раҳманинов этюдлари; 5 *мн.* ~ы машқ қилиш мақсадида чизилган расмлар, суратлар; *этм летом художник был* на ~ах на Алтае шу ёзда расмом этюдлар чизиш учун Олтой тоғларига чиққан эди).

ЭТЮДНИК *м* этюдник (сурат чизиш учун, мўйқалам ва бўёқларни, этюдларни — суратларни жойлаб қўйиш учун мосланган махсус яеси яшик).

ЭТЮДНЫЙ, -ая, -ое этюдга оид; этюд...; ~ класс этюд синфи (расм солишини ўрганишга мосланган синф).

ЭФА ж эфа (бошида крестсимон қора доғи бўлагидан, захарли илон); *песчаная* ~ кум эфасы

ЭФЕДРА ж бот. эфедра (бутасимон домияшил ўсимлик)

ЭФЕДРИН м фарм. эфедрин (эфедрадан олинадиган дори)

ЭФЕМЕРИДА ж 1 зоол. уст. эфемерида (фақат бир ёки бир неча кун яшайдиган ҳашаротларнинг эски номи); 2 перен. *книжн.* вақтинча, тез ўтиб кетадиган нарса; 3 *мн.* ~ы *астр.* эфемеридалар (астрономик жадваллар)

ЭФЕМЕРНОСТЬ ж *книжн.* 1 ўткинчилик, вақтинчалик; тез ўтиб кетадиганлик; 2 нореаллик, реал бўлмаганлик, хаёлийлик

ЭФЕМЕРНЫ/Й, -ая, -ое; -рен, -рна *книжн.* 1 ўткинчи, вақтинчали, тез ўтиб кетадиган; узоқ яшамайдиган; бебақо, бевафо, омонат; ~ий *успех* вақтинчали муваффақият; 2 нореал, реал бўлмаган, хаёлий; ~е *надежды* хаёлий умидлар

ЭФЕМЕРЫ *мн.* (ед. эфемер м) эфемерлар (узоқ яшамайдиган, баҳорда кўкариб, ёзда қуриб қоладиган ўт-ўланлар)

ЭФЕС м эфес (қилич, ханжар кабиларнинг дастасини тиздан ажратиб турувчи махсус тўсиқ); ~ *шпаги* қилич эфеси

ЭФИОП м эфиоп, эфиопиялик; ҳабаш, ҳабашистонлик; *см.* эфиопы

ЭФИОПКА ж, р. *мн.* -пок эфиопка, эфиопиялик аёл; ҳабаш аёл; *см.* эфиопы

ЭФИОПСК/ИЙ, -ая, -ое Эфиопия ва эфиопларга (ҳабашларга) оид; эфиопияликлар...; эфиоп (лар)...; ~ий *народ* Эфиопия халқи; ~ая *культура* эфиопияликлар маданияти

ЭФИОПЫ *мн.* (ед. эфиоп м, эфиопка ж) эфиоплар, эфиопияликлар (Эфиопиянинг асосий аҳолиси)

ЭФИР м эфир (1 органик бирикма, рангсиз, учувчан суюқлик; наркоз, дезинфекция ва ш. к. ларда қўлланади; *серный* ~ олтингургурт эфири; *этиловый* ~ этил эфири; 2 юнон афсоналарида: фазони тўлдириб турадиган соф ва шаффоф ҳаво қатлами; 3 перен. осмон, кўк, само; 4 радиотўлқинлар тарқаладиган ҳаво бўшлиғи, фазо; в ~е *звучит музыка* эфирда музыка янграйди; *♦ выходит (или вьити)* в ~ эфирга чиқмоқ — радиода эшиттиришни бошламоқ)

ЭФИРОМАСЛИЧНЫЙ, -ая, -ое *то же, что* эфиромасличный

ЭФИРНОСТЬ ж *книжн.* 1 ўта енгиллик (нафислик), ҳаво каби енгиллик; 2 перен. парига, фариштага ёки руҳга ўхшаганлик, самовийлик

ЭФИРН/Й, -ая, -ое; -рен, -рна 1 эфирга оид; эфир...; ~ый *запах* эфир ҳиди; 2 эфирли, таркибда эфир бўлган; ~ый *скипидар* эфирли скипидар; 3 *книжн.* ўта нафис, ғоят енгил (учиб юрадиган), ҳавойи; 4 перен. парига, фариштага ёки руҳга ўхшаган, самовий; ~ая *бáрышня* паридай (фариштадай) нозик қиз; *♦ ~ое масло* эфир мойи (баъзи ўсимликларда бўлагидан, учувчан мойли суюқлик)

ЭФИРОМАСЛИЧНЫ/Й, -ая, -ое 1 эфир мойли, эфир мойи берадиган; таркибда эфир мойи бўлган; ~е *растения* эфир мойли ўсимликлар; 2 эфир мойи ишлаб чиқарадиган, эфир мойи ишлаб чиқариш билан боғлиқ бўлган; ~й *завод* эфир мойи ишлаб чиқарадиган завод

ЭФИРОНОС м эфир мойли ўсимлик, таркибда эфир мойи бўлган ўсимлик

ЭФИРОНОСНЫЙ, -ая, -ое *то же, что* эфиромасличный 1

ЭФФЕКТ м 1 эффект, таъсир, кучли таассурот; *про-извести* ~ таассурот қолдирмоқ (туғдирмоқ); таъсир қилмоқ; 2 *мн.* ~ы эффект, таассурот манбалари; *световые* ~ы в *театре* ёруғлик эффектлари (саҳнада); 3 *только ед.* таъсир, кор; наф; *лекарство* не далó ~а дори натижа бермади, дори кор (таъсир) қилмади; 4 эффект, натижа, фойда, самара; *экономический* ~ *экономик* эффект (иқтисодий жиҳатдан фойдалилик)

ЭФФЕКТИВНО нареч. эффектив, фойдали (унумли) равишда; ~ *использовать сельскохозйственную технику* қишлоқ хўжалик техникасидан эффектив (унумли) фойдаланмоқ

ЭФФЕКТИВНОСТЬ ж эффективлик, самарадорлик, унумдорлик, фойдалилик; ~ *метода* усулнинг самаралилиги

ЭФФЕКТИВН/ЫЙ, -ая, -ое; -вен, -вна *книжн.* 1 эффектив, эффектли, самарали, натижа (фойда) берадиган, фойдали; ~ые *меры* эффектив (натижа берадиган) чоралар; ~ый *способ* самарали усул; 2 тез кор қиладиган, таъсир қиладиган, нафи (фойдаси) тегадиган; ~ое *лекарственное средство* тез кор қиладиган дори; 3 *кўпроқ фойда* келтирадиган, яхши ишлайдиган, такомиллаштирилган; ~ая *машина* яхши ишлайдиган (такомиллаштирилган) машина

ЭФФЕКТНОСТЬ ж эффективлик, кучли таассурот қолдирадиганлик; таъсирчанлик

ЭФФЕКТН/ЫЙ, -ая, -ое; -тен, -тна эффектив, кучли таассурот туғдирадиган (қолдирадиган), таъсирчан; ~ая *концовка* кучли таассурот туғдирадиган хотима

ЭФФУЗИВНЫ/Й, -ая, -ое геол. эффузияга оид; эффузив, эффузия...; вулкандан отилиб чиқадиган; ~е *горные поро́ды* эффузив тоғ жинслари (вулкандан отилиб чиқиб қотган жинслар)

ЭФФУЗИЯ ж геол. эффузия (вулкандан лава ва газнинг отилиб чиқиши)

ЭХ *межд. разг.* э, эҳ, аҳ, аттанг, эссизгина; эх, ты э, сени қара-я!

ЭХЕ-ХЕ *межд. разг.* эҳе-ҳе

ЭХИНОКОКК м, зоол. мед. эхинококк (гичжаларнинг бир тури)

ЭХО с акс садо; *гórное* ~ тоғ акс садоси

ЭХОЛОТ м эхолот (денгиз чуқурлигини электроакустик усул билан ўлчайдиган асбоб)

ЭШАФОТ м эшафот (жаллод кундаси, бош чошиладиган тўнка; махсус тахтасупа); *взойти на* ~ 1) қатқ қилинмоқ; 2) перен. жонини фидо (қурбон) қилмоқ

ЭШЕЛОН м спец. эшелон (1 бирин-кетин жойлашган қўшинлар сираси, қатори; *головной* ~ бош эшелон; 2 махсус поезд, автоколонна; *вóинский* ~ ҳарбий эшелон; *санитарный* ~ санитар эшелон; *начальный* ~ а эшелон бошлиғи)

ЭШЕЛОНИРОВАНИЕ с спец. эшелонлаш, эшелонларга бўлиш (бўлиниш)

ЭШЕЛОНИРОВАТЬ сов. и несов., *кого-что* спец. эшелонламоқ, эшелонларга бўлмоқ, эшелон-эшелон қилиб (бирин-кетин) жойлаштирмоқ; ~ *дивизию* дивизияни эшелонларга бўлмоқ

ЭШЕЛОННЫЙ, -ая, -ое спец. эшелонга оид; эшелон...; ~ *состав* эшелон состави

Ю

ЮАНЬ м юань (Хитой Халқ Республикасида: пул бирлиги)

ЮБИЛЕЙ м 1 юбилей (кимса ё нарсанинг тантанали нишонланадиган муайян бир пайти, йиллиги, тарихи); *двухтысячелетний* ~ *города* шаҳарнинг икки минг йиллик юбилей; *отмечать* ~ юбилейни нишонламоқ; 2 юбилей муносабати билан қутлов маросими; *разослать приглашения*

на ~ қутлов (юбилей) маросимга таклифномалар тарқатмоқ

ЮБИЛЕЙН/ЫЙ, -ая, -ое 1 юбилейга оид; юбилей...; ~ая *дáта* юбилей санаси (ойи, куни); ~ые *торжества* юбилей тантаналари; ~ая *комиссия* юбилей комиссияси; юбилейга (юбилей шарафига) аталган, юбилей муносабати билан қилинган, юбилей...; ~ое *издание* произведени

А. С. Пўшкина А. С. Пушкин асарларининг юбилей наشري; ~ая медалъ юбилей медали.

ЮБИЛЯР м юбияр (юбилейни нишонланаётган кимса, шаҳар, муассаса ва ш. к.); **профессор**~ юбияр профессор; юбилейни нишонланаётган профессор; **завод**~ юбияр завод, юбилейни нишонланаётган завод; **послать поздравленье** ~у юбиярға табрикнома юбормоқ.

ЮБИЛЯРША ж разг. см. юбияр.

ЮБК/А ж, р. мн. **юбок 1** юбка (хотин-қизлар кийими); шерстяная ~а жун юбка; **шелковая** ~а шойи юбка; **нижняя** ~а ички юбка; **2** юбка (хотин-қизлар кўйлагининг беддан пастки қисми); **3 перен. разг.** хотин, аёл; **♦ держаться за чью-н.** ~у бирор аёлнинг амридан (таъсиридан) чиқа олмаслик, хотиннинг ёки онасининг измида бўлмоқ.

ЮБОЧКА ж, р. мн. **-чек уменьш.-ласк.** от юбка юб-кача.

ЮБОЧНИК м **1** разг. юбкадўз, юбка тикувчи; **2 перен. прост.** хотинпараст, хотинбоз.

ЮБОЧНИЦА ж разг. юбкадўз аёл.

ЮБОЧНЫ/И, -ая, -ое **1** юбкага оид; юбкабоп, юбкалик; юбка...; ~е ткани юбкабоп матолар; **2** юбка тикадиган; юбка тикиш...; ~ый цех на швейной фабрике тикув фабрикасининг юбка тикадиган цехи (юбка тикиш цехи).

ЮВЕЛИР м **1** заргар (уста); **2** заргарлик моллари сотувчи, заргарлик моллари магазинида ишловчи; заршунос.

ЮВЕЛИРНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое **1** заргарликка оид; заргарлик...; ~ые изделия заргарлик буюмлари; ~ый магазин заргарлик моллари магазини; ~ое дело заргарлик; **2 перен.** нозик, нафис; ~ая работа нафис (нозик) иш.

ЮГ м **1** жануб, жануб томон (тараф); **окна дома обращены на юг** уйнинг деразалари жанубга (жануб томонга) қараган; **ветер с юга** жанубдан эсаётган шамол; **на юге страны** мамлакатнинг жанубида (жануб томонида); **2** жануб, (иқлим) иссиқ ўлка (жануб томонда жойлашган мамлакат, давлат ёки қитъа); **жители юга** жануб аҳолиси, иссиқ ўлка аҳолиси; **отдыхать на юге** жанубда (иқлими иссиқ ўлкада) дам олоқ.

ЮГО-ВОСТОК м **1** жануби-шарқ, жануби-шарқ томон (тараф); **самолёт взял курс на ~** самолёт жануби-шарқ томонга йўл олди; **2** жануби-шарқий ўлкалар (жануби-шарқ томонда жойлашган мамлакат, давлат ёки қитъа); **на ~е Средней Азии** Урта Осиёнинг жануби-шарқида.

ЮГО-ВОСТОЧНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое жануби-шарқий, жануби-шарқдаги, жануби-шарқ томондаги, жануби-шарқ...; ~ая Азия жануби-шарқий Осиё; **дуют ~ые ветры** жануби-шарқ шамоли эсмоқда; жануби-шарқдан (жануби-шарқ томондан) шамол эсмоқда.

ЮГО-ЗАПАД м **1** жануби-ғарб, жануби-ғарб томон (тараф); **взять курс на ~** жануби-ғарб томонга йўл олмоқ; **геологи пошли на ~** геологлар жануби-ғарбга (жануби-ғарб томонга) кетишди; **2** жануби-ғарбий ўлкалар (жануби-ғарб томонда жойлашган мамлакат, давлат ёки қитъа); **на ~е Средней Азии** Урта Осиёнинг жануби-ғарбида.

ЮГО-ЗАПАДНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое жануби-ғарбий, жануби-ғарбдаги, жануби-ғарб томондаги, жануби-ғарб...; ~ая граница жануби-ғарбий (жануби-ғарбдаги) чегара; ~ый ветер жануби-ғарбий шамол; жануби-ғарб шамоли, жануби-ғарб томондан эсадиган шамол; ~ая Азия жануби-ғарбий Осиё.

ЮГОСЛАВ м югослав; см. югославы.

ЮГОСЛАВКА ж, р. мн. **-вок югослав** аёл; см. югославы.

ЮГОСЛАВСК/ИЙ, -ая, -ое Югославияга ва югославларга оид; югославлар...; Югославия...; ~ие партизаны Югославия партизанлари, югослав партизанлар(и); ~ое правительство Югославия ҳукумати.

ЮГОСЛАВЫ мн. (ед. югослав м, югославка ж) югославлар, югославияликлар; Югославия халқи (Югославия халқларининг умумий номи).

ЮГУРТ м югурт (қатқининг бир тури).

ЮДОЛЬ ж: **земля ~**, ~ плача, ~ печали уст. **1**) кишлар қийналадиган, азоб чекадиган жой, ғамхона; байтулаҳзан; **2**) умуман ташвишли, машаққатли ҳаёт; дунёий бевафо.

ЮДОФОБ м уст. то же, что антисемит.

ЮДОФОБСКИЙ, -ая, -ое уст. то же, что антисемитский.

ЮДОФОБСТВО с уст. то же, что антисемитизм.

ЮЖАНИН м, мн. -әне, р. мн. южанин жануб кишиси, жанублик.

ЮЖАНКА ж, р. мн. **-нок см. южанин.**

ЮЖНЫЙ/ЫЙ, -ая, -ое прил. от юг **1** жанубга оид; жанубий, жануб...; ~ое полушарие жанубий ярим шар; **Южный полюс** Жанубий кутб; ~ая широта геогр. жанубий кенглик; ~ый ветер жануб шамоли, жанубий шамол; ~ый берег Крыма Қримнинг жанубий соҳили; **2** жанубга (жанубий ўлкаларга) хос, жанубий, жануб...; ~ая природа жануб табияти; ~ый климат жанубий иқлим; ~ые растения жануб ўсимликлари; жанубий ўлка ўсимликлари; **3 перен.** жанубликларга оид; жануб кишиларига (жануб томонда яшовчи кишиларга) хос; жанубий; ~ый темперамент жанубликларга хос мижоз.

ЮЗОМ нареч. спец. **1** сирганиб, айланмасдан силжиб (ғилдирак ва ш. к. ҳақида); **2** судраб; судратиб; **передвинуть груз** ~юкни суриб қўймоқ, юкни судраб жойидан қўзғатиб қўймоқ.

ЮКАГИР м юкагир; см. юкагиры.

ЮКАГИРКА ж, р. мн. **-рок юкагир** аёл; см. юкагиры.

ЮКАГИРСКИЙ, -ая, -ое юкагир(лар)га оид; юкагир(лар)...; ~язык юкагирлар тили.

ЮКАГИРЫ мн. (ед. юкагир м, юкагирка ж) юкагирлар (Ёқутистон АССРда яшовчи қадимий халқлардан бири).

ЮККА ж юкка (агавасимонлар оиласига мансуб доим-яшил ўсимлик ва унинг толаси).

ЮКОЛА ж юкола (Чекка шимолда ва Узоқ Шарқда: қишга ғамлаб қўйиладиган қоқланган балиқ).

ЮЛА **1** ж пилдироқ, бизбизак (болалар ўйинчоғи); **2 перен.** ~ м и ж разг. тек турмас, питир-питир, ўйноқи (бола, одам).

ЮЛИАНСКИЙ: ~ календарь Юлий календари (милоддан аввалги 46-йилда Рим императори Юлий Цезарь томонидан таъсис қилинган календарь).

ЮЛИТЬ, юлю, юлишь **несов. разг.** **1** питирламоқ, пилдирамоқ, беқарор (жонсарақ) бўлмоқ; **сиди спокойно, не юли жим** ўтир, питирлама; **2 перен. перед кем и без доп.** лаганбардорлик (хушомадғўйлик) қилмоқ, мулозимат қилмоқ; атрофида гирдиканалак бўлмоқ; ~ перед начальником бошлиғига хушомадғўйлик қилмоқ; **3 перен.** айёрлик қилмоқ; найранг ишлатмоқ; **не юли, говори правду** айёрлик қилма, ростини айт

ЮМОР м **1** юмор, ҳазил, ҳазил-мутойиба; **чувство ~а юмор** (ҳазил-мутойиба) туйғуси; ҳазил-мутойибани тушуниш; **говорить с ~ом юмор** билан (ҳазил аралаш) гапирмоқ; **2 юмор** (адабиёт ва санъатда); **сатира и ~ сатира** ва юмор; **отдел ~а в газете** газетанин юмор бўлими; **♦ ~ висьельника ирон.** қийин аҳволга тушиб қолган кишининг ҳазил-хузуллари.

ЮМОРЕСКА ж, р. мн. **-сок юмореска** (юмор билан суфоририлган кичикроқ адабий-бадний ёки музикали асар); **музыкальная ~** музикали юмореска.

ЮМОРИСТ м **1** юморист, юморчи (юмористик асарлар ёзувчи ёки ижро қилувчи); **2 разг.** ҳазилкаш, қизиқчи.

ЮМОРИСТИКА ж **1** юмористика (юмористик асарлар мажмуи); **2 разг.** қизиқ (кулгили) ҳол, кулгили нарса.

ЮМОРИСТИЧЕСКИЙ, -ая, -ое юмористик, кулгили, юморга оид; ~ рассказ юмористик (кулгили) ҳикоя; ~ журнал юмористик журнал.

ЮМОРИСТИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна юмористик; кулгили, қизиқ.

ЮМОРИСТКА ж, р. мн. **-ток см. юморист.**

ЮНГА м **1** юнга (кемада шогирд бола); **2** кичик матрос.

ЮНЕЦ м, р. юнца, мн. юнцы **разг.** ўспирин, йигитча; ёш бола.

ЮНИОР м юниор (16 ёшдан 22 ёшгача бўлган спортчи); **состязания ~ов** юниорлар мусобақалари, ёшлар ўрта-сидаги мусобақалар.

ЮНИОРКА ж см. юниор.

ЮНИЦА ж кичик. уст. ёш қиз, киз бола.

ЮНКЕР *м, мн.* -ра́ и -ры, *р. мн.* -рoв *уст.* юнкер (1 *мн.* юнкера́ инқилобдан олдинги Россияда: ҳарбий мактаб ўқувчиси; 2 *мн.* юнкера́ имтиёзли ҳарбий хизматчи-дворян; 3 *мн.* ~ы *ист.* Германияда: йррик феодал, заминдор).

ЮНКЕРСҚ/ИИ, -ая -ое юнкер(лар)га оид; юнкер (лар)...; ~ое *училище* юнкерлар мактаби; ~ий *батальон* юнкерлар батальони; ~ая *Пруссия* юнкерлар Пруссияси; ~ое *землевлáдение* юнкерлар ер эгаллиги.

ЮНКЕРСТВО *с* 1 *собир. уст.* юнкерлар (ҳарбий мактаб ўқувчилари); 2 юнкерлар ивони; 3 *собир. ист.* юнкерлар, заминдорлар, йррик феодаллар; *пру́сское* ~ Пруссия юнкерлари, Пруссия заминдорлари.

ЮНКОР *м* (юный корреспондент) ёш мухбир.

ЮНКОРОВСКИЙ, -ая, -ое *прил. от юнкoр* ёш мухбир (лар)га оид; ёш мухбир(лар)...; ~ *пост* ёш мухбирлар пости.

ЮННАТ *м* (юный натуралист) ёш табиатшунос.

ЮННАТСКИЙ, -ая, -ое ёш табиатшунос(лар)га оид; ёш табиатшунос(лар)...; ~ *кружо́к* ёш табиатшунослар тўғараги.

ЮНОСТЬ *ж* 1 ёшлик, ўспиринлик, ёшлик (ўспиринлик) чоғи ёки даври; *счастливая* ~ь бахтли ёшлик (ўспиринлик); *ра́нная* ~ь илк ёшлик (даври); *пора́* ~и ёшлик (ўспиринлик) чоғи; *в* ~и ёшликда, ёшлик даврида, ўспиринлик чоғида; 2 *собир. высок.* ёшлар, ўспиринлар, ёш-яланглар; ~ь *ми́ра* бо́рется *прóтив войны́* дунё ёшлари урушга қарши курашмоқда.

ЮНОША *м, р. мн.* -шей ёш йигит, ўспирин, бўз бола, йигит(ча).

ЮНОШЕСҚ/ИИ, -ая, -ое ёшлик (ўспиринлик, йигитлик)ка оид; ёшлар (ёш-яланглар)... ёшлик (ўспиринлик, йигитлик); ~ий *возра́ст* ўспиринлик ёши (чоғи); ~ие *мечты́* ёшлик (йигитлик) орзулари; ёшликдаги орзулар; ~ое *движе́ние* ёшлар (ёш-яланглар) ҳаракати.

ЮНОШЕСТВ/О *с* 1 *то же, что юность* 1; *пора́* ~а ёшлик (ўспиринлик) даври; *в* ~е ёшликда, ёшлик (йигитлик) чоғида; 2 *собир.* ёшлар, ўспиринлар, йигитчалар, ёш-яланглар; *журна́лы для* ~а ёшлар учун журналлар, ёшлар журна́ли; ~о *на́шей страны́* мамлақатимиз ёшлари.

ЮНЫ/И, -ая, -ое; *юн, юна́, юно́* 1 ёш; жуда ёш; ёшлик...; ~е *натурáлисты* ёш табиатшунослар; ~ий *корреспондент* ёш мухбир; ~е *годы́* ёшлик йиллари; ~ий *возра́ст* ёшлик чоғи; *с* ~х *лет* ёшликдан, ёш чоғларидан; 2 ёшларга хос, ёшликдаги, ёш, ёшлик...; ~е *силы́* 1) ёш кучлар; 2) ёшликдаги куч, ёшлик кучи.

ЮПИТЕР *м разг.* юпитер (ёритувчи кучли электр асбоб); *киносе́мка при* ~ах юпитерлар ёруғида (юпитерлар билан ёритиб) кинога олиш.

ЮР 1: на *юру́* (или на *са́мом юру́*) *разг.* 1) яланг (очик) тепада (тепаликда); *дом стойт на юру́* уй яланг тепаликда турибди; 2 *перен.* одам кўп бўладиган жой; ҳамманинг кўз ўнгида, ҳаммага кўринадиган жойда; *сидеть на са́мом юру́* ҳамманинг кўз ўнгида (ҳаммага кўринадиган жойда) ўтирмақ.

ЮРА *ж геол. то же, что юрский период; см. юрский.*

ЮРИДИЧЕСҚ/ИИ, -ая, -ое юридик, ҳуқуқий, ҳуқуқ...; ҳуқуқшунослик...; ҳуқуққа (ҳуқуқшуносликка ёки ҳуқуқшуносларга) оид; ~ие *науки* юридик фанлар, ҳуқуқ фанлари; *кандидат ~их нау́к* юридик фанлар кандидати; ~ая *консу́льтация* юридик консултация; ~ий *институт* ҳуқуқшунослик институти, юридик институт; ~ий *факультет* ҳуқуқшунослик факультети, юридик факультет; ♦ ~ое *лицо́* юридик шахс.

ЮРИСДИКЦИ/Я *ж спец.* юрисдикция, суд қилиш ҳуқуқи; *обладать* ~ей юрисдикцияга (суд қилиш ҳуқуқига) эга бўлмақ; *это де́ло подле́жит* ~и *военного́ суда́* бу ишни

ҳарбий суд кўриши керак, бу ҳарбий судда кўриладиган иш.

ЮРИСКОНСУЛЬТ *м* юрисконсулт; ~ *учрежде́ния* муассасанинг юрисконсулти.

ЮРИСКОНСУЛЬТСК/ИИ, -ая, -ое юрисконсултга оид; юрисконсулт(лар)...; юрисконсултлик...; ~ая *рабо́та* юрисконсултлик (юрисконсултар) иши.

ЮРИСТ *м* юрист, ҳуқуқшунос.

ЮРК *межд., в знач. сказ., разг.* лип, лип этиб, тез; *он* ~ *в дверь* у лип этиб эшикдан кириб (ёки чиқиб) кетди.

ЮРКАТЬ *несов. см. юркну́ть.*

ЮРКИ/И, -ая, -ое; *юрок, юрка́, юрко* 1 эпчил, чаққон, абжир; ~е *мальчи́шки* эпчил (чаққон) болалар; ~е *движе́ния* эпчил ҳаракатлар; 2 *перен. разг.* уddaбурон, олғир.

ЮРКНУ́/ТЬ *сов. и однокр. (несов. юркать)* лип этиб кириб (ёки чиқиб) кетмоқ; ~ *ть в дверь* лип этиб эшикдан кириб кетди; *мышь* ~ *ла в но́рку* сичқон лип этиб инига кириб кетди.

ЮРКОСТЬ *ж* эпчиллик, чаққонлик, абжирлик; уddaбуронлик; ~ *движе́ний* ҳаракатларнинг чаққонлиги.

ЮРОДИВОСТЬ *ж* телбалик, девоналик, тентаклик.

ЮРОДИВЫЙ, -ая, -ое 1 *разг.* телба, девона, тентак, руҳий касал; 2 *в знач. суц.* ~м башорат (каромат) қиладиган дарвеш, авлиё; девона.

ЮРОДСТВО *с* 1 телбалик, девоналик, жинилик, тентаклик; 2 телба-тесқари қилиқ, келиншаган (бемаъни) қилиқ.

ЮРОДСТВОВАТЬ *несов.* 1 жинни бўлмақ; ўзини жиниларча тутмоқ; 2 телба-тесқари иш қилмоқ, девонасифат қилиқлар қилмоқ; аҳмоқона иш қилмоқ.

ЮРОК *м, р.* юрка *то же, что вы́орок.*

ЮРСКИЙ: ~ *период геол.* юра даври (мезозой эрасининг иккинчи даври).

ЮРТА *ж* ўтов; *войлочная* ~ кигиз ўтов.

ЮРТОВЫЙ, -ая, -ое ўтовга оид; ўтовбоб, ўтов...; ~ *во́йлок* ўтовбоб кигиз.

ЮРТОСТРОИТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое ўтов ишлаб чиқарадиган, ўтовсозлик...; ~ая *фа́брика* ўтовсозлик фабрикаси.

ЮРЬЕВ: *Юрьев день* авлиё Георгий — Юрий куни (15—16-асрда шу куни рус крепостной деҳқонлари бир помешчикдан бошқа помешчик ихтиёрига ўтиш ҳуқуқига эга эдилар); *вот тебе́, бабушка, и Юрьев день погов.* Тўсатдан умид пучга чиққанда, қутилмаган кўнгилсиз воқеа юз берганда, айтиладиган ибора (Бу ибора 16-аср охирида Юрий кунининг бекор қилиниши муносабати билан юзага келган).

ЮС *м, мн.* юсы, *р. мн.* юсов юс (славян алифбосида: бурунлашган икки унли товушни ифодалаган ҳарф номи); ~ *большо́й* катта юс; ~ *мáлый* кичик юс.

ЮСОВЫЙ, -ая, -ое, юсово́й, -а́я, -о́е юсга оид; юс..

ЮСТИЦИ/Я *ж* 1 юстиция, адлия; *советская* ~я совет юстицияси; 2 адлия идоралари; суд, тергов идоралари; суд идоралари системаси; *министе́рство* ~и юстиция (адлия) министрлиги.

ЮТ *м мор.* ют (кема юқори палубасининг қуйруқ қисми); на *юте* *стойт часовые́* ютда соқчилар турибди.

ЮТИ/ТЬСЯ, *ючу́сь, юти́шься* *несов.* 1 жойлашмоқ, ўрнашмоқ; на *приго́рке* ~лась *дереву́шка* тоғ этагида (тепаликда) қишлоқча жойлашган эди; 2 тор жойда ёки бировларникида тикилиб яшамоқ (турмоқ); ~ *ться* у *знако́мых* танишларникида тикилиб яшамоқ.

ЮТОВЫЙ, -ая, -ое *мор.* ютга оид; ют...

ЮФТЕВ/ЫИ, -ая, -ое, *ЮФТЯНОЙ*, -а́я, -о́е *прил. от юфт* булғори чармга оид; булғори чармдан қилинган; ~ые *сапо́ги* булғори (булғори чармдан тикилган) этик.

ЮФТЬ *ж* булғори чарм, юмшоқ кўн.

Я

Я, *меня́, мне, меня́, мно́ю* (мно́й), *обо* *мне* *мест. личн.* 1 *мен*; я *обче́н* заныт *мен* жуда бандман; у *меня́* *нет* *вре́мени* *менинг* *ва́кци́м* *йўқ*; *оста́в* *меня́* *в* *поко́е* *мени* *твич* *қўй*; *помоги́те* *мне* *менга* *ёрдам* *қилнаг* (беринг); *да́йте* *мне*

э́тот *каранда́ш* *шу* *қаламни* *менга* *беринг*; *мне* *ка́жется*, *что* *ты* *прав* *менингча*, *сен* *ҳақлисан*; *мне* *ста́ло* *жа́рко* *мен* *исиб* *кетдим*; *э́то* *письмо́* *написа́но* *мно́ю* (-й) *бу* *хатни* *мен* *ёзганман*; *иде́мте* *со* *мно́й* *мен* *билан* *бирга* *юринг*; *речь*

шла не обо мне гап менинг хусусимда эмас эди; **2 в знач. суц. нескл.** с ўз шахсиятини, ўзини кимлигини кўрсатиш учун қўлланади; **кроме собственного «я» ничём не интересуется** у ўз шахсиятидан (ўзидан) бошқа ҳеч нарса билан қизиқмайди; **он показъл своё «я»** у ўзининг кимлигини (манманлигини) кўрсатди; **♦ вот я тебе (или тебе) разг.** (жап) сеними; тўхтаб тур!; адабингни бериб қўяман; **по мне менингча, фикримча, менинг назаримда; менинг хоҳишимча; не я буду, ёели...** разг. агар..., одам эмасман.

ЯБЕДА *м и ж разг.* то жв, что ябедник 1; 2 *ж уст.* чақим, ғийбат, бўхтон.

ЯБЕДНИК *м 1 разг.* чақимчи, ғийбатчи; 2 *уст.* довлашувчи, судлашиб юрувчи.

ЯБЕДНИЦА *ж разг.* чақимчи (ғийбатчи) аёл.

ЯБЕДНИЧАТЬ *несов. (сов. найбедничать) на кого-то разг.* чақимчилик (ғийбат) қилмоқ; ~ на товарища ўртоғи устидан чақимчилик қилмоқ.

ЯБЕДНИЧЕСТВО *с разг.* чақимчилик, ғийбат (чилик).

ЯБЛОК/О *с, р. мн.* яблук олма; спелое ~о пишган олма; ранние сорта ~ олманинг эртапишар навлари; **♦ ~о от яблони недалеко падает посл.** (л. м. олма ўз дарахтидан узоққа тушмайди) қазисан, қартасан, асл зотинга тортасан; илон боласи — илон, чаён боласи — чаён; ~о разбора кичиж. жанжалга (адоватга) сабаб бўлган нарса; ~у негде упасть тангадай ҳам (бўш) жой йўқ; игна ташласанг, тикка туради; тирбанд; адамово ~о анат. кекирдак олмаси, қуштомоқ; глазное ~о анат. кўз соққаси; земляное ~о уст. картошка; лошадь в ~ах чавқар от.

ЯБЛОНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 олма дарахтига оид; олма...; ~ая ветка олма новдаси (шохи); ~ый сад олмасор; 2 *в знач. суц.* ~ые мн. бот. олмадошлар, олмагулдошлар.

ЯБЛОНН/ЫЙ, -ая, -ое то же, что яблоневый 1; ~ый цвет олма гули; **♦ ~ая моль** олма куяси; ~ая плодоёрка олма капалаги.

ЯБЛОНЬКА *ж, р. мн.* -нек, уменьш.-ласк. от яблоня ёш олма дараhti, олма дарахтчаси (ниҳолчаси).

ЯБЛОН/Я *ж, р. мн.* -онь олма, олма дарахти; дикая ~я ёввойи олма; саловая ~я боғ олмаси; ветви ~ь олма новдалари (шохлари).

ЯБЛОЧКО *с, р. мн.* -чек 1 уменьш.-ласк. от яблоко олмача, майда (кичкина) олма; райское ~ дўлана олма; 2 нишоннинг ўртаси; попасть в самое ~ 1) нишоннинг ўртасига тегизмоқ; 2) перен. разг. тўғри (худди ўзгинасини топиб) айтмоқ; 3 яблочко (матросча рақс).

ЯБЛОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от яблоко олмага оид; олма...; ~ая кўжица олма пўстлоғи; ~ые семена олма уруғлари; 2 олмадан тайёрланган, олма...; ~ое варенье олма мураббоси (қиеми); ~ый пирог олма солинган пирог, олма пироғи; **♦ ~ая кислота хим.** олма кислотаси (органик бирикма).

ЯВАНЕЦ *м, р.* -нца явалик; см. яванцы.

ЯВАНКА *ж, р. мн.* -нок явалик аёл; см. яванцы.

ЯВАНСКИЙ, -ая, -ое Ява оролига (ёки яваликларга) оид; Ява...; явалик(лар)...; ~ язык яваликлар тили.

ЯВАНЦЫ *мн. (ед. яванец м, яванка ж)* яваликлар, Индонезия халқи (Ява ва Суматра ороллариининг туб аҳолиси).

ЯВИТ/Ь, явлю, явишь сов. (несов. являть) кого-что ерёсок кўрсатмоқ, билдирмоқ; нзҳор қилмоқ; ~ь собой пример мужество мардик намунасини кўрсатмоқ; ~ь себя героём ўзини қаҳрамон қилиб кўрсатмоқ; **♦ ~е божескую милость** марҳамат қилинг; илтифот қилинг; бир яхшилик қилинг.

ЯВИТЬСЯ, явлюсь, явишься сов. (несов. являться) 1 *офиц.* келмоқ, етиб келмоқ, ҳозир бўлмоқ, бормоқ; ~ться в суд судга келмоқ (бормоқ); ~ться на призванной пункт чақирик пунктига келмоқ; ~ться с повинной айбига иқроор бўлиб келмоқ; 2 келмоқ, бормоқ; домой он ~лся только вечером уйга фақат кечқурун келди; 3 перен. пайдо бўлмоқ, туғилмоқ, юз (рўй) бермоқ; ~лась мысль фикр туғилди (пайдо бўлди); 4 бўлиб чиқмоқ (қолмоқ); это ~лось неожиданностью для нас бу биз учун кутилмаган ҳодиса бўлиб чиқди; ~ться препятствием ров (тўсиқ) бўлиб қолмоқ; ~ться причиной чөө-д. сабабчи(си) бўлмоқ, бирор нарсага сабаб бўлмоқ.

ЯВК/А *ж, р. мн.* явок 1 по гл. явиться 1; келиш, ҳозир бўлиш; ~а на собрание мажлисга келиш; 2 яширинча (махфий) учрашув жойи; махфий (яширинча) учрашув; шундай учрашув вақтида қўлланиладиган шартли белги (сўз), пароль; дать ~у кому-л. бировга махфий учрашув жойини (ёки паролини) билдирмоқ; знать ~у яширинча учрашув жойини (ёки паролини) билмоқ.

ЯВЛЕНИ/Е *с 1 по гл.* явиться кўриниш, пайдо бўлиш. рўй (юз) бериш; 2 ҳодиса, воқеа; ~е общественной жизни ижтимоий турмуш (ҳаёт) воқеаси; ~я природы табиат ҳодисалари; обычное ~е оддий воқеа (ҳодиса); 3 театр. кўриниш (пьесада); ~е второе иккинчи кўриниш.

ЯВЛЯТЬ *несов.* см. явить.

ЯВЛЯТЬСЯ *несов.* 1 см. явиться; 2 бўлмоқ; ~ться средством защиты ҳимоя воситаси бўлмоқ; наша конституция ~ется самой демократической конституцией в мире бизнинг конституциямиз дунёда энг демократик конституциядир.

ЯВН/ЫЙ, -ая, -ое; явен, явна 1 очиқ, очиқдан-очиқ, ошқора, рўйрост; очиқчасига (барала) қилинган; ~ая вражда очиқдан-очиқ душманлик (ёки адоват); 2 фирт, аниқ, шубҳасиз, кўриниб (билиниб) турган; ~ая ложь фирт ёлгон; ~ая ошибка аниқ (кўриниб турган) хато.

ЯВОР *м бот.* оқ заранг.

ЯВОРОВЫЙ, -ая, -ое оқ зарангга оид; оқ заранг...; ~ лист оқ заранг барги.

ЯВОЧН/ЫЙ, -ая, -ое махфий учрашувга (учрашув жойи) оид; махфий учрашув (учрашув жойи)...; ~ая квартира махфий учрашув квартираси; **♦ ~ым порядком** (или путём) руҳсат олмасдан, ҳеч кимдан сўрамасдан, руҳсатсиз; ўзбошимчалик (ўз ихтиёри) билан.

ЯВСТВЕННО *нареч.* аниқ, равшан, яққол; барала; ~ услышать аниқ (барала) эшитмоқ.

ЯВСТВЕННЫЙ, -ая, -ое аниқ, яққол, равшан, барала; послышался ~ звук выстрела ўқ товуш аниқ (барала) эшитилди.

ЯВСТВОВАТЬ, -твует *несов. книжн.* маълум (равшан, ошкор) бўлмоқ, (бирор фикр) келиб чиқмоқ; из сказанного ~ует, что... айтилганлардан маълум бўладики...; из документов ~ует, что улики недостаточны ҳужжатлардан маълум бўлдики, далиллар етарли эмас.

ЯВЬ *ж ўнг, чин, ҳақиқат; это явь иль сон?* бу тушми ёки ўнгми?; мечта стала ~ю орзу рўёбга чиқди.

ЯГА *ж то же, что баба-яга; см. баба 1.*

ЯГДАШ *м* илвасин халта, ов халта, ягдташ.

ЯГЕЛЬ *м бот.* ягель, буғу йўсини (тундра ўсимлиғи).

ЯГЕЛЬНИК *м* ягелзор; по ~у бродят олени ягелзорда буғулар юрибди.

ЯГЕЛЬНЫ/Й, -ая, -ое ягелга (буғу йўсинига) оид; ягель...; ~е пастбища ягель (ягелзор) ўтлоқлар.

ЯГНЕНИЕ *с* қўзилаш; весёнее ~ овёц қўйларнинг баҳорги қўзилари.

ЯГНЕНОК *м, р. -нка (мн. ягнята)* 1 қўзи. қўзичоқ; 2 перен. разг. ювош, мулойим, бировга озор бермайдиган одам ҳақида; **кроткий как ~** қўзичоқдай ювош.

ЯГНИТЬСЯ, -йтся *несов. (сов. оягниться)* қўзиламоқ (қўй, эчки ҳақида).

ЯГНЯТА *мн., р. мн.* -нят см. ягнёнок.

ЯГНЯТНИК I *м* болтаютар (қарчиғайсимонлар оиласига мансуб йирик йирткич қуш).

ЯГНЯТНИК II *м* қўзихона.

ЯГНЯЧ/ИЙ, -чья, -чье қўзига оид; қўзи...; ~ья шкурка қўзи териси; ~ья шерсть қўзичоқ юнги.

ЯГОД/А *ж* мева, реза мева (қулупнай, маймунжон каби бута ва ўт-алафлар меваси); ~ы малины малина меваси; собирать ~ы реза мева термоқ; **♦ винная ~а** анжир, анжир қоқи; **волчья ~а** меваси заҳарли бута; **одного поля ~а** разг. неодоор. ҳаммаси бир гўр, бири-бирдан дуруст эмас, бир-бирдан қолишмайди; бирини олиб бирига урадиган.

ЯГОДИЦА *ж мн.* 1 думба, одамнинг думбаси; 2 думбанинг бир палласи.

ЯГОДИЧНЫ/Й, -ая, -ое думбага оид; думба...; ~е мйшцы думба мушаклари.

ЯГОДКА *ж, р. мн.* -док 1 уменьш.-ласк. от ягода же-

вача, кичкина реза мева; 2 *перен. разг.* жоним, жонгинам, асалим (мурожаат формасида ишлатилади).

ЯГОДНИК *м* 1 мевазор (реза мева берадиган ўсимликлар ўсадиган жой); 2 реза мева бутаси.

ЯГОДН/ЫИ, -ая, -ое 1 реза мевага оид; реза мева...; ~ый куст реза мева бутаси; 2 реза мевадан қилнган (тайёрланган); реза мева...; ~ый сок реза мева шарбати; ~ое варенье реза мева мураббоси, реза мева қиёми.

ЯГУАР *м* ягуар (йўлбарссимон йиртқич ҳайвон).

ЯГУАРОВ/ЫИ, -ая, -ое ягуарга оид; ягуар...; ~ая шкура ягуар териси; ~ый мех ягуар мўйнаси.

ЯД *м, р.* -а (-у) 1 заҳар, оғу; **пчелиный яд** асалари заҳри; **змеиный яд** илон заҳри; **смертельный яд** ўлдирадиган заҳар; **принять яд** заҳар ичмоқ; 2 *перен.* аччиқ, заҳар; заҳардек аччиқ; **слова, полные яда** заҳардек аччиқ сўзлар; ~ **сомнений** шубҳа заҳри, кўнгилни гаш қиладиган шубҳалар.

ЯДЕРН/ЫИ, -ая, -ое 1 *биол.* мағизга оид; мағиз...; ~ая оболочка мағизнинг қобиғи (пўсти); 2 *физ.* ядрога (атом ядросига) оид; ядро...; ~ая энергия ядро энергияси (атом энергияси); ~ое оружие ядро қуроли; ~ое испытание ядро қуроли синови; ~ая реакция ядро реакцияси; ◆ ~ый реактор (или котёл) ядро (атом) реактори; ~ая физика ядро физикаси.

ЯДЕРЩИК *м разг.* ядрошунос, ядро физикаси олими (мутахассиси).

ЯДОВИТО *нареч.* зарда (аччиқ) билан, зарда (заҳарли) қилиб; ~ сказать зарда билан (зарда қилиб) айтмоқ (демоқ).

ЯДОВИТОСТЬ *ж* 1 заҳарлилик, заҳарли бўлиш; ~ **растения** ўсимликларнинг заҳарлилиги; 2 *перен.* аччиқлик, зардалилик, заҳарлилик; ~ **его** речей сўзларининг аччиқлиги (зарда билан айтилганлиги).

ЯДОВИТ/ЫИ, -ая, -ое 1 заҳарли, оғули; ~ая змея заҳарли илон; ~ые вещества заҳарли моддалар; ~ый гриб заҳарли қўзиқорин; 2 *перен.* зардади, аччиқ, заҳарли; зарда (заҳарханда) билан айтилган; ~ые слова зарда билан айтилган (заҳарли) сўзлар, аччиқ гаплар; ~ая улыбка заҳарханда, аччиқ кулги; зарда қилиб кулиш; ~ый человек заҳар (тили аччиқ) одам; 3 *перен. разг.* жуда аччиқ, ўтакетган аччиқ (ҳид ҳақида); 4 *перен.* жуда (ўта) очик, оч, ярқираган (ранг, тус ҳақида).

ЯДОНОСН/ЫИ, -ая, -ое; -сен, -сна заҳарли, заҳри бор; ~е растения заҳарли ўсимликлар, (таркибида) заҳри бор ўсимликлар; ~й зуб змея илоннинг заҳарли (заҳри бор) тиши.

ЯДОХИМИКАТ/ЫИ *мн. (ед. ядохимикат м)* заҳарли дорилар (химикатлар); **производство** ~ов заҳарли дорилар (химикатлар) ишлаб чиқариш.

ЯДРЕН/ЫИ, -ая, -ое *разг.* 1 тўқ (мағизли), мағзи тўла, пучмас; тигиз, ник; ~ый орех тўқ (мағизли) ёнғоқ; ~ая капуста тигиз карам; 2 *перен.* бақувват, соғлом; ~ый старик бақувват қол; 3 *перен.* соф, тоза, бардам (тетик) қиладиган; ~ый воздух соф, тоза ҳаво; ~ый мороз бардам қиладиган совуқ; 4 *кучли* таъсир қиладиган, ўткир; ~ый квас ўткир (қайф берадиган) квас; ~ый запах осёного ўтра куз эртасининг ўткир ҳиди.

ЯДРИЦ/А *ж* оқланган (пўсти шилинган) дон; кўпинча гречиҳа ёрмаси; каша из ~ы гречиҳа бўтқаси.

ЯДРО *с, мн.* ядра, р. ядер, *дат.* ядрам 1 мағиз; ~ ореха ёнғоқ мағзи; 2 ўзак, марказ, ядро; ~ древесный ёгоч ўзати; ~ земного шара геол. Ер шарни ядроси; атомное ~ физ. атом ядроси; ~ клеткы биол. ҳужайра ядроси; 3 *перен.* ядро (бирор коллектив ёки группанинг етакчи, асосий қисми); ~ рабочего класса ишчилар синфи ядроси; **руководящее** ~ раҳбарлик қилувчи ядро; 4 *перен.* мағиз, моҳият, асос; ~ вопроса масаланинг моҳияти; 5 *воен.* ўқ; **пушечное** ~ тўп ўқи; 6 *спорт.* ядро (чўян шар); **толкание ядра** ядро иргитиш (отиш).

ЯДРОВ/ЫИ, -ая, -ое мағизга (ядрога, ўзакка) оид; мағизли, ядроли, ўзакли; мағиз...; ядро... ўзак...; ~ая часть ўзак қисми; ◆ ~ое мыло спец. юқори сифатли (энг яхши) совун.

ЯДРОТОЛКАТЕЛЬ *м спорт.* ядро иргитувчи (ядро б қи итқатадиган спортчи).

ЯДРЫШКО *с, р. мн.* -шек 1 *уменьш.-ласк.* от ядро мағизча, ядроча; 2 *биол.* ядро мағзи (ҳужайра ядроси ичидаги шарсимон танача).

ЯЗВ/А *ж* 1 яра, ярали касаллик; жароҳат; **незаживающие** ~ы битмайдиган яралар; 2 *перен.* мараз, иллат; ~ы капитализма капитализм маразлари; 3 *перен. разг.* заҳар (тили аччиқ, гили ёмон) одам; ◆ ~а желудка мед. меъда (ошқозон) яраси; **сибирская** ~а спец. куйдирги.

ЯЗВЕННИК *м разг.* меъдасида яраси бор одам.

ЯЗВЕНН/ЫИ, -ая, -ое ярага оид; ярали, яра...; **обострение** ~ого процесса ярали касалликнинг зўрайиши, кучайиши; ◆ ~ая болезнь ярали касаллик.

ЯЗВИН/А *ж разг.* 1 чуқурча, ариқча, ғадир-будур; ~ы на металле металлдаги ғадир-будурлар; 2 *то же, что* язва 1.

ЯЗВИТЕЛЬНО *нареч.* алам қиладиган қилиб, заҳарли (аччиқ) қилиб; ~ **ответить** аччиқ (заҳарли қилиб) жавоб бермоқ.

ЯЗВИТЕЛЬНОСТЬ *ж* заҳархандалик, аччиқлик; ~ **речи** нутқнинг (гапнинг) заҳарлиги.

ЯЗВИТЕЛЬН/ЫИ, -ая, -ое; -лен, -льна 1 *уст.* оғритадиган, оғриқ туғдирадиган; 2 алам қилдирадиган, заҳарли, заҳархандали, аччиқ; заҳар; ~ая критика заҳарли (аччиқ) танқид; ~ый человек заҳар (тили ёмон, гап билан узиб оладиган) одам; ~ая улыбка аччиқ кулги, заҳарханда.

ЯЗВ/ИТЬ, -влю, -вишь *несов.* 1 *кого-что* *уст.* оғритмоқ, азобламоқ, дард (алам) етказмоқ; **воспоминания** ~ят дўшу хотиралар дилни ўртайдн (азоблайди); 2 (*сов. съязвить*) алам қилдирадиган (аччиқ) сўз айтмоқ, заҳарханда билан гапирмоқ, аччиқ гап қилмоқ; ~ить на **чей-нибудь** счёт бирор ҳақида аччиқ сўз айтмоқ.

ЯЗЕВ/ЫИ, -ая, -ое *прил.* от **язь** кўкбўйинга (балиқча) оид; кўкбўйин...; ~ая икра кўкбўйин (балиқ)нинг уруғи; ~ая уха кўкбўйин (балиқ)дан пиширилган шўрва.

ЯЗЫК *м, мн.* **язык**, *р.* -ов 1 тил (сўзлашув органи); **конец** ~а тил учи; **показать** ~ тилини кўрсатмоқ; 2 тил (овқат сифатида); **отварной** ~ пиширилган тил; **копченый** ~ дудланган тил; 3 тил, осилчоқ; ~ **колокола** кўнгироқ тили (осилчоғи); 4 *перен.* **чего** или **какой** тил (тилга ўхшаган ёки ўхшатиладиган нарса); ~ **и** **племени** аланга тиллари; 5 сўзлаш (гапириш) қобилияти; 6 тил, нутқ; **родной** ~ она тили; **русский** ~ рус тили; **литературный** ~ адабий тил; **разговорный** ~ сўзлашув тили; ~ **и** **народов СССР СССР** халқлари тиллари; 7 *только ед.* тил, услуб; ~ **Пушкина** Пушкин тили (Пушкин асарларининг услуби); ~ **поззии** поэзия (шеърят) тили; ~ **публицистики** публицистика тили; 8 тил, нутқ, гапириш; **владеть** ~ом 1) тил билмоқ; 2) гапира олмақ; **лишиться** ~а тилдан қолмоқ; 9 тил (умуман информация белгилари системаси); ~ **жестов** имоношора тили; ~ **дорожных знаков** йўл белгилари тили; 10 *только ед. перен.* **чего** тил (бирор маълумот ифодаси); ~ **цифр** рақамлар тили; ~ **музыки** (нот) музыка (нотлар) тили; 11 *перен. разг.* тил, асир; **захватить** ~а тил тутмоқ, асир қилмоқ, асир олмақ; **допросить** ~а тилни (асирни) сўроқ қилмоқ; 12 *уст.* улус, халқ, миллат; ◆ **найти** **общий** ~ *с кем см.* **найти**; **говорить** на **разных** ~ах *с кем* бири бирини тушунмаслик; бир фикрга келолмаслик; ◆ **ббек** (**костёр**) на ~ *с м.* **бойкий**; **болтать** (**трепать**) ~ом *разг.* **валдирамоқ**, **вайсамоқ**, **оғзига** келган гапни гапиравермоқ; **быть** у **всех** на ~е *разг.* **хамманинг** **оғзида** (достон) бўлмоқ; **быть** **несдержанным** на ~ тилини тия билмаслик; **оғзига** кучи етмаслик; **оғзига** келгани қайтармаслик; **вертеться** на ~е *разг. см.* **вертеться**; **держать** ~ за **зубами** *разг. см.* **держать**; **длинный** ~ у *кого разг.* **неодобр.** **оғзи** қолгон, тили бир қарич (қулоқ), вайсақи; **злой** на ~ тили заҳар, аччиқсўз; **злые** ~й **гыйбатчилар**, **чақимчилар**, **гап** ташувчилар; **придержать** ~ *разг.* тилни тиймоқ; **прикусить** (**закусить**) ~ *разг. см.* **прикусить**; **проглотить** ~ *разг. см.* **проглотить**; **развязать** ~ *разг. см.* **развязать**; **вино** **развязало** **ему** ~ *вино* ичиб гапга тушиб кетди; **распустить** ~ *разг. неодобр.* **ортиқча** (кераксиз нарсаларни) гапириб қўймоқ; **тилим** бор деб гапиравермоқ; **слова** не **идут** с ~а тили **қотиб** қолган, гапиролмаяпти; **срываться** (**сорваться**) с ~а **что** у *кого разг.* **ўйламасдан** (бехосдан) айтиб қўймоқ; **тянуть** (**дергать**) за ~ *кого разг. см.* **тянуть**; **укоротить** ~

кому бирөөнүн тилини тиймоқ, үйлаб (камроқ) гапирадиган килиб күймоқ; **что на умё, то и на ~е** дилида нима бўлса, тилида ҳам шу; ~ **не поворачивается** (сказать) *у кого* айтышга тили бормайди; ~ **отнялся у кого** бирдан жим бўлиб қолди; тили гапга келмай қолди; тилини тишлаб қолди, дами ичига тушиб кетди; ~ **хорошо подвешен (привешен) у кого разг.** яхши (равон, силлиқ) гапирадиган, гапга уста (чечан), сўзамол; ~ **чешется у кого разг.** тили қичияпти, гапиргиси (айтиб юборгиси) келяпти.

ЯЗЫКАСТ/ЫЙ, -ая, -ое разг. айтишқоқ, тили ўткир (ёмон), жанжалкан; ~ **парень тили ўткир** (айтишқоқ) йигит.

ЯЗЫКАТЫЙ, -ая, -ое прост. см. языкастый.

ЯЗЫКОВЕД м тилшунос, тили, лингвист.

ЯЗЫКОВЕДЕНИЕ с то же, что языкознание.

ЯЗЫКОВЕДНЫЙ, -ая, -ое то же что языковедческий.

ЯЗЫКОВЕДЧЕСКИЙ, -ая, -ое тилшуносликка оид; тилшунослик...; ~ **е дисциплины тилшунослик фанлари.**

ЯЗЫКОВ/ОЙ, -ая, -бе лингв. прил. от язык II тилга оид; тил...; ~ **ая система тил системаси;** ~ **бе чутьё тил сезгиси;** тили (тилининг нозик томонларини) тушуна билиш.

ЯЗЫКОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 анат. тилга оид; тил...; ~ **ые мышцы тил мускуллари** (мушаклари); 2 *кул.* тилдан пиширилган (тайёрланган), тил...; ~ **ая колбаса тилдан тайёрланган колбаса.**

ЯЗЫКОЗНАНИЕ с тилшунослик, лингвистика; **советское** ~ совет тилшунослиги; **сравнительное** ~ қиёсий тилшунослик; **общее** ~ умумий тилшунослик.

ЯЗЫКОТВОРЕЦ м, р. -рца *книжн.* янги сўз ва иборалар яратувчи (одам).

ЯЗЫКОТВОРЧЕСКИЙ, -ая, -ое лингв. сўз ва иборалар яратишга оид; сўз ва иборалар яратиш...; ~ **процесс сўз ва иборалар яратиш жараёни.**

ЯЗЫКОТВОРЧЕСТВО с *лингв.* сўз ва иборалар яратиш (ижод қилиш).

ЯЗЫЧЕСК/ИЙ, -ая, -ое прил. от язычество и язычник мажусийликка (мажусийларга, бутпарастликка, бутпарастларга) оид; бутпарастлар, мажусийлар...; бир неча худоларга сифинадиган; ~ **ая религия мажусийлар дини, мажусийлик, бутпарастлик;** ~ **ие обряды мажусийлар урф-одатлари** (ёки маросимлари); ~ **ий храм мажусийлар бутхонаси.**

ЯЗЫЧЕСТВО с мажусийлик, бутпарастлик; кўп худоллик (бир неча худоларга сифиниш).

ЯЗЫЧКОВЫ/И, -ая, -ое 1 прил. от язычок тилчага (кичик тилга) оид; тилча (кичик тил)...; тилчали, тилчаси бор; ~ **й музыкальный инструмент** тилчали музика асбоби; 2 *лингв.* кичик тил (тилча) иштирокида айтиладиган, увуляр; ~ **е согласные увуляр ундошлар.**

ЯЗЫЧНИК м мажусий, бутпараст.

ЯЗЫЧНИЦА ж мажусий (бутпараст) аёл.

ЯЗЫЧНЫ/И, -ая, -ое прил. от язык I 1 анат. тилга оид; тил...; ~ **е мышцы тил мушаклари;** 2 *лингв.* тил ёрдамида пайдо бўладиган, тил...; ~ **е согласные тил ундошлари.**

ЯЗЫЧОК м, р. -чка, *уменьш.-ласк.* от язык I 1 анат. тил, тилча; кичик тил; **маленький** ~ кичик тил, тилча; 2 тил, тилча (тилга ўхшатиладиган нарса); ~ **замка кулф** (нинг) тилчаси; ~ **ботинка ботинка** (нинг) тилчаси; ~ **колосьчик** қўнғирок (нинг) тилчаси (осилчоғи).

ЯЗЬ м, р. *язь зоол.* қўқбўйин (балиқнинг бир тури).

ЯИЧКО с 1 *уменьш.-ласк.* от яйцо 2, 3, 4, тухумча, кичкина (кичик, майда) тухум; 2 *анат.* мойк, тухум.

ЯИЧНИК м *анат.* тухумдон.

ЯИЧНИЦА ж *кул.* қовурилган тухум, тухум қуймоқ; **зажарить** ~ у тухум қовурмоқ; ~ **а-глазунья сариғи** ва оқини аралаштирмасдан ёгда қовурилган тухум.

ЯИЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 прил. от яйцо 2 тухумга оид; тухум...; ~ **ый порошок тухум пороғи;** ~ **ая скорлупа тухум пўчоғи;** ~ **ый белок тухум** (нинг) оқи; ~ **ая торговля тухум савдоси;** 2 сариқ, тухум сариғи рангидаги.

ЯИЦЕВИДН/ЫЙ, -ая, -ое; -ден, -дна тухумсимон тухумга ўхшаган, тухум шаклидаги; ~ **ые листья тухумсимон барглари;** ~ **ое блёдо тухумсимон** (чўзинчоқ) лаган.

ЯИЦЕВОД м *анат.* тухум йўли.

ЯИЦЕВ/ОЙ, -ая, -бе биол. тухумга оид; тухум...; ~ **ая клетка тухум хужайраси.**

ЯИЦЕД м *зоол.* тухумхўр, уруғхўр (ҳашарот).

ЯИЦЕЗАГОТОВИТЕЛЬНЫЙ, -ая, -ое тухум тайёрлашга оид; тухум тайёрлайдиган; тухум тайёрлаш...; ~ **пункт тухум тайёрлаш пункти.**

ЯИЦЕЗАГОТОВКИ мн. (*ед.* яйцезаготовка ж) тухум тайёрлан.

ЯИЦЕКЛАДКА ж, р. мн. -док тухум туғиш; тухум қўйиш.

ЯИЦЕКЛАДУЩИ/И, -ая, -ее зоол. 1 тухум туғадиган; тухум қўядиган (тухум босиб бола очадиган); 2 *в знач. сущ.* ~ **е мн.** тухум туғувчилар; тухум қўйувчилар.

ЯИЦЕКЛЕТКА ж, р. мн. -ток *биол.* тухумхужайра.

ЯИЦЕНОСКИ/И, -ая, -ое с.-х. сертухум, кўп (тухум) туғадиган; ~ **е породо кур сертухум товуқ зотлари.**

ЯИЦЕНОСКОСТЬ ж с.-х. сертухумлик, кўп тухум туғишлик; ~ **кур товуқларнинг сертухумлигини.**

ЯИЦЕОБРАЗНЫЙ, -ая, -ое; -зен, -зна то же, что яйцевидный.

ЯИЦЕРОДНЫЙ, -ая, -ое зоол. то же, что яйцекладущий.

ЯЙЦО с, мн. **яйца**, р. **яйцо 1 биол.** тухумхужайра; 2 тухум; **куриное** ~ товуқ тухуми; **утиное** ~ ўрдак тухуми; **нестёй** (класть) **яйца тухум тугмоқ** (килмоқ, қўймоқ); **посадить курцу на яйца товуққа тухум бостиримоқ;** товуқни тухумга бостиримоқ; **яйца всмятку** чала пиширилган тухум; **сварить** ~ **вкрутую** тухумни қаттиқ қилиб пиширмоқ; 3 тухумсимон (тухумга ўхшаган) нарса; **хрустальное** ~ биллур (биллурдан ясалган) тухум; **стальное** ~ пўлат (пўлатдан ясалган) тухум; 4 тухум, пилла; **муравьиные яйца** чумоли тухумлари, чумоли пиллалари; ~ **выеденного яйца не стоит сариқ қақага ҳам арзмайди;** бир пулга қиммат.

ЯК м қўтос; **дикие яйи** ёввойи қўтослар; **домашние яйи** уй қўтослари.

ЯКОБИНЕЦ м, р. -нца, мн. -нцы 1 *ист.* яқобинчи (18-аср охирларида Францияда: революцион-демократ); 2 *уст.* эркин фикр юритувчи (одам), революционер.

ЯКОБИНСКИЙ, -ая, -ое 1 яқобинчи(лар)га оид; яқобинчи(лар)...; 2 эркин фикрли, эркин фикр юритадиган; революционер.

ЯКОБИНСТВО с *ист.* яқобинчилик (яқобинчилар тутган сиёсат).

ЯКОБЫ 1 союз, книжн. эмиш, -миш; **говорят, ~ он приехал** у келган эмиш, у келганмиш, дейишди; 2 *частица* гўё, гўёки; эмиш, -миш; **он ~ всё понял гўёки** у ҳамма нарсани тушунибди, у ҳамма нарсани тушунган эмиш (тушунганмиш).

ЯКОРН/ЫЙ, -ая, -ое прил. от якорь лангарга оид; лангар...; ~ **ая цепь лангар занжири;** ~ **ая стойка лангар ташлаб тўхтайдиган жой.**

ЯКОР/Ь м, мн. **якоря**, р. -ей 1 *мор.* лангар; **бросить (отдать) ~ь** или **стать на ~ь** лангар ташламоқ, лангар ташлаб тўхтамоқ; **выбирать (поднимать) ~ь** лангар(ни) кўтармоқ; **сняться с ~я** лангарни кўтариб, жўнаб кетмоқ; **стоять на ~е** лангар ташлаб тўхтаб турмоқ (кема ҳақида); 2 *спец.* якорь (машиналар детали ёки қисми); ~ **ь часового механизма** соат механизми яқори; ~ **ь спасения сўнги** (охирги) чора, сўнги (охирги) умид.

ЯКУТ м якут; *см.* якуты.

ЯКУТКА ж якут аёл, *см.* якуты.

ЯКУТСК/ИЙ, -ая, -ое якутларга (якут халқига ёки Якутияга) оид; якут(лар)..., якутча; ~ **ий язык якут тили;** ~ **ая литература якут адабиёти.**

ЯКУТЫ мн. (*ед.* якут ж) якутлар, якут халқи (Якутия АССРнинг асосий аҳолиси).

ЯКШАТЬСЯ *несов. с кем разг. неодобр.* улфатлашмоқ, дўстлашмоқ, аноқ-чапоқ бўлмоқ, оғиз-бурун ўпишмоқ.

ЯЛ м ял (кемадаги махсус қайиқ).

ЯЛИК м мор. ялик (икки ёки тўрт эшаккли қайиқ).

ЯЛИЧНЫЙ, -ая, -ое яликка оид; ялик...

ЯЛОВЕТЬ, -сет *несов. (сов. ояловеть) спец.* қисир қолмоқ.

ЯЛОВИЧНЫ/И, -ая, -ое спец. тана ёки сигир териси-

дан қилинган; ~е голенища тана ёки сигир терисидан қилинган қўнж.

ЯЛОВКА ж спец. 1 қисир сигир ёки қўй; 2 тана ёки сигир териси.

ЯЛОВОСТЬ ж спец. қисир қолиш; қисирлик.

ЯЛОВ/ЫЙ, -ая, -ое спец. қисир; ~ая корова қисир сигир.

ЯМ м ист. ям, бекат (аравага қўшилган почта отларни алмаштириб берадиган почта станцияси).

ЯМА ж 1 чуқур, чуқурлик, ўра; **вырыть яму** чуқур қаз(и)моқ; **помойная яма** кирўра; 2 спец. ўра; **картофельная яма** картошка ўраси; **силосная яма** силос ўраси; **угольная яма** кўмирхона (кемада); 3 разг. паст жой, чуқурлик, пастқам; **село расположено в яме** қишлоқ чуқурликда жойлашган; 4 уст. зиндон, чоҳ, турма; **долговая яма** қарздорлар турмаси (чор Россиясида); **воздушная яма ав. см.** **воздушный; рыть яму кому бирова чуқур (чоҳ) қазимоқ;** не рой другому яму, сам в неё попадёшь посл. бирова чоҳ қазима, ўзинг йиқиласан; **оркестровая яма** театрда оркестр жойлашадиган (саҳнадан паст) жой, хона; **смотровая яма** автомашиналарни кўриш, текшириш, ремонтлаш учун қурилган ўра.

ЯМБ м лит. ямб (шеър вазни).

ЯМБИЧЕСКИЙ, -ая, -ое лит. ямбга оид; ямбли, ямб...; ~ая стопá ямбли туроқ (стопа).

ЯМИНА м 1 то же, что яма 1; 2 катта чуқурлик (ўра, чоҳ).

ЯМИЩА ж то же, что ямина 2.

ЯМКА ж, р. мн. ямок 1 *уменьш.-ласк.* от яма чуқурча; 2 чуқурча (асосан танада); **ямки на шеках** юздаги чуқурча, қулдирғич; **локтевая** ~ тирсак чуқурчаси.

ЯМОКОПАТЕЛЬ м чуқурқазғич.

ЯМОЧКА/А ж, р. мн. -чек *уменьш.-ласк.* от ямка чуқурча; **~и на шеках** юздаги чуқурчалар, қулдирғичлар.

ЯМСК/ОЙ, -ая, -ое ист. отда почта, юк, йўловчиларни ташишга оид; ~ая тройка уч отли почта араваси; ~ая повинность почта, юк ёки йўловчиларни ташиш мажбурияти.

ЯМЩИК м ямшик, кўчер; аравакаш.

ЯМЩИЦК/ИЙ, -ая, -ое 1 ямшик(лар)га оид; ямшик(лар)...; ~ие песни ямшиклар қўшиқлари; 2 в знач. суц. ~ая ж ямшиклар (кўчерлар) хонаси.

ЯНВАРСКИЙ/И, -ая, -ое январга (январь ойига) оид; январь...; ~е морозы январь совуқлари; ~ий день январь куни.

ЯНВАРЬ м январь, январь ойи; **седьмье ~я** еттинчи январь; **десятого ~я** ўнинчи январда; в ~е прошлого года ўтган йил январда, ўтган йилнинг январиди (январь ойида).

ЯНКИ м нескл. и собир. янки, янкилар (америкаликлар лақаби).

ЯНТАРН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қаҳраболи, қаҳрабодан ясалган (қилинган), қаҳрабо...; ~ая брошь қаҳрабо тўғноғич; ~ый мундштук қаҳрабо мундштук; 2 қаҳрабо ранг, оқ сарик, тиник сарик; ~ый цвет қаҳрабо ранг; ~ого цвета чай қаҳрабо ранг чай; ~ый виноград қаҳрабо ранг узум; **~ая кислота** қаҳрабо кислотаси (органик кислота).

ЯНТАРЬ м, р. -я 1 қаҳрабо; 2 қаҳрабодан қилинган (ясалган) буюм; **бусы из янтаря** қаҳрабо маржон, қаҳрабодан қилинган маржон; **кольцо с янтарём** қаҳрабо кўзли узук.

ЯНЫЧАРСКИЙ, -ая, -ое яничариларга оид; яничарилар...

ЯНЫЧАРЫ мн. (ед. янычар м) ист. яничарилар (18-асрда Туркияда: пиёда аскарлар).

ЯПОНЕЦ м, р. -нца япон. япониялик; см. японцы.

ЯПОНИСТ м японияшунос, японшунос.

ЯПОНИСТИКА ж японияшунослик, японшунослик.

ЯПОНКА ж, р. мн. -нок япон аёл, япониялик аёл; см. японцы.

ЯПОНСК/ИЙ, -ая, -ое японларга (япон халқига ёки Японияга) оид; япон(лар)... ~ий язык япон (японлар) тили; ~ая литература япон адабиёти; русско-японский словарь русча-японча луғат.

ЯПОНЦЫ мн. (ед. япо́нец м, япо́нка ж) японлар, японияликлар (Япониянинг асосий аҳолиси).

ЯР м, р. яра, предл. на (в) яру 1 жар, тик жар; 2 обл. чуқурлик, чуқур жар (сой).

ЯРАНГА ж яранга (баъзи Сибирь халқларининг кўчма уйи).

ЯРД м ярд (Англияда: 91,44 сантиметрга тенг узунлик ўлчови).

ЯРЕМ м ист. то же, что ярмо 1.

ЯРЕМН/ЫЙ, -ая, -ое бўйинтуруққа оид; бўйинтуруқ...; ~ый скот (бўйинтуруққа) қўшиладиган улов; **~ые вены** анат. бўйинтуруқ веналар, кўк томирлар (бош ва юздан юракка борадиган қон томирлар).

ЯРИТЬСЯ, ярюсь, яришься несов. 1 уст. қизишмоқ, тутақмоқ, ачиқланмоқ; 2 перен. қаттиқ тўлқинланмоқ, жумбишга кирмоқ, қутуриб мавж урмоқ; **море ярилось** денгиз қаттиқ тўлқинланар эди (жумбишга кирган эди); 3 спец. букаталаб бўлмоқ, куйикмоқ.

ЯРКА ж, р. мн ярок тўқли, ҳали туғмаган урғочи қўй.

ЯРК/ИЙ, -ая, -ое; ярок, ярка, ярко; ярчайший; 1 ёруғ, ёрқин, чарақлаган, ловуллаган; қуёшли; ~ий свет ёрқин нур; ~ое солнце чарақлаган қуёш; ~ая лампа ёруғ лампа (чироқ); ~ий день ёруғ (қуёшли) кун; 2 равшан (очиқ) рангли, ярқираган; ~ое платье очиқ рангли (ярқираган) кўйлак; ~ие краски ярқираган (очиқ) ранглар; ~ие маки ярқираган (ёниб турган) лолакизгалдоқлар; 3 перен. ёрқин, порлоқ; машҳур, атоқли; ~ий талант порлоқ истеъод, ёрқин талант; 4 перен. ёрқин, равшан; ажойиб; ~ий пример ёрқин намуна; ~ий образ ажойиб образ; ~ий рассказ ажойиб ҳикоя; 5 перен. ишончли, ёрқин; таъсирли, таъсирчан; ~ое доказательство дружбы дўстликнинг ёрқин (ишончли) исботи; ~ие рассказы таъсирчан ҳикоялар.

ЯРКО нареч. 1 равшан, ёруғ; парпираб, ловуллаб; ~гореть равшан (ловуллаб) ёнмоқ; **солнце светит ~** қуёш ловуллаб нур сочмоқда; 2 ярқиратиб, ярқираган қилиб, очиқ (ярқирок) ранг билан, кўзга ташланадиган қилиб; ~раскрасить рисунок суратни ярқирок бўёқлар билан (кўзни қамаштирадиган қилиниб) бўймоқ; 3 перен. жонлантириб, очиқ кўрсатиб, ишонарли қилиб; ~изобразить жуда жонли (ишонарли) қилиб тасвирламоқ.

ЯРКОСТЬ ж 1 ёруғлик, очиқлик, равшанлик; ~летнего дня ёз кунининг ёруғлиги (очиқлиги); 2 равшанлик, очиқлик, ёрқинлик, кўзга ташланадиганлик; ~красок бўёқларнинг ёрқинлиги; 3 перен. ёрқинлик, жонлилик, таъсирчанлик; ~образов образларнинг жонлилиги, ёрқинлиги; 4 физ. равшанлик (ёруғлик қуввати ёки нур сочиш даражаси).

ЯРЛЫК м 1 ист. ёрлик, фармон; 2 ёзув, ёрлиқ; **багажный ~** багаж ёрлиғи, багаждаги ёзув; 3 перен. ёрлиқ, лақаб (бирор кимса ёки нарсага берилган қисқа, одатда ёмон, манфий характеристика, баҳо, ном); **клейть (вешать) ~ кому, на кого** бирор кимсага ёрлиқ ёпиштирмоқ, фалондақа деб баҳоламоқ ёки лақаб қўймоқ.

ЯРЛЫЧОК м, р. -чка, *уменьш.-ласк.* от ярлык ёрлиқча.

ЯРМАРКА ж, р. мн. -рок ярмарка; **весенняя** ~ баҳорги (баҳорда бўладиган) ярмарка; **международная** ~ халқаро ярмарка; **промышленная** ~ саноат моллари ярмаркаси.

ЯРМАРОЧН/ЫЙ, -ая, -ое 1 ярмаркага оид; ярмарка...; ~ая площадь ярмарка майдони; 2 ярмарка вақтида бўладиган; ~ые представления ярмарка томошалари, ярмарка вақтида бўладиган томошалар.

ЯРМО с, мн. ярма, р. ярм 1 бўйинтуруқ; 2 перен. *высок.* асорат, жабр-зулм, сиртмоқ; бўйинтуруқ; ~самодержавия самодержавие жабр-зулми; ~колониализма мустамлакачилик сиртмоғи; **сбросить ~** асорат бўйинтуруғини итқитиб юбормоқ, жабр-зулмдан қутуломоқ (озод бўлмоқ).

ЯРОВ/ОЙ, -ая, -ое 1 баҳори, лалми; ~ая пшеница баҳори бугдой; ~ые культуры лалми экинлар; **сев ~ых культур** лалми экинларни экиш; 2 баҳорикор, лалмикор; ~бе поле баҳорикор ер; 3 в знач. суц. ~ые мн. лалми экинлар; **уборка ~ых баҳори экинлар** йиғими; баҳори экинларни йиғиштириб олиш.

ЯРОСТНО нареч. 1 газаб билан, жуда ачиққаниб, жон аччиғи билан, дарғазаб бўлиб; 2 перен. шиддат (жон-жаҳд) билан; зўр иштиёқ билан; ~бороться жон-жаҳд билан курашмоқ.

ЯРОСТН/ЫЙ -ая, -ое; -тен, -тна 1 қаттиқ ғазабланған, жуда аччиқланған, дарғазаб, ғазабли, қахрли; ~ый өзглед ғазабли қараш; 2 *перен.* шиддатли, қаттиқ, кучли; ~ая атака шиддатли атака; ~ые волны кучли (шиддатли) тұлқинлар.

ЯРОСТЬ ж 1 қаттиқ ғазаб, қахр, аччиқ, жақл; *привести в ~ь* қаттиқ ғазаблантормоқ; *приятн в ~ь* қаттиқ ғазабланмоқ (аччиқланмоқ); *вне себя от ~и* қаддан ташқари ғазаб билан, жуда ғазабланиб; ғазабдан қутуриб; 2 *перен.* *высок.* шиддатлилик, қаттиқлик, кучлилик; ~ь волн тұлқинларнинг шиддатлилиги (кучлилиги); ♦ *с ~ью* жуда (қаддан ташқари) берилиб, зүр иштиёқ билан.

ЯРОЧКА ж, р. мн. -чек *уменьш.-ласк.* от ярка тұлқича, урғочи құзичоқ; забляяла ~ тұлқича маъради.

ЯРУС м 1 *театр.* ярус; қават; лобжа пёрвого ~а биринчи ярус (кават) ложаси; 2 қават, қат; поғона; *расположить в два ~а* икки қават қилиб жойлаштирмоқ; *деревья росли в несколько ~ов* дарахтлар поғона-поғона бұлиб үсар эди; 3 *спец.* ярус (балиқ тутиш учун мослама — күп қармоқлар боғланған арқон); 4 *геол.* қатлам, ер қатлами (геологич аспр ичиди йниғлан тоғ жинслари қатлами).

ЯРУСН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қават (ярус)га оид; қаватли, ярусли; қават-қават...; ярус...; ~ое *расположение горных порёд* тоғ жинсларининг қават-қават бұлиб жойлашшиши (урнашуви); 2 *спец.* ярусли; ~ые *крючки* ярус 3 га боғланадиган қармоқлар.

ЯРЫГА м 1 *ист.* ярига (16—17-асрларда Россияда: энг камбағал айрым гурухларнинг вакили); *судовые ~и* кема яригалари (мас., бурлоқлар, юкчилар ва ш. к.); 2 *ист.* ярига (қадимги Русьда: энг кичик даражадаги полиция ходими); 3 *уст.* бузук (бебощ) одам, пиёниста.

ЯРЫЖКА м, р. мн. -жек *ист. то же, что ярыга* 1, 2.

ЯРЫЖНИК м *уст. то же, что ярыга* 3.

ЯРЫЙ I, -ая, -ое 1 *высок.* қаттиқ, шиддатли; *ярое море* шиддатли денгиз; 2 жуда ишқивоз, шайдо; жуда ҳам берилган, ашадди; ~любитель *театра* театрга жуда ишқивоз киши; он ~враг *курения* у чекишга ашадди қарши одам.

ЯРЫЙ II, -ая, -ое *уст.* 1 оқ, оч рангли; тоза, соф; ~воск оқ мум; ~мед тоза асал; 2 чарақлаган, ёруғ, ёрқин; *ярое солнце* ёрқин қуёш; *ярые звёзды* чарақлаган юлдузлар.

ЯРЬ I ж *прост. то же, что яровой* 3.

ЯРЬ II ж *прост. то же, что яровость* 1.

ЯРЬ III ж *то же, что ярь-медянка*.

ЯРЬ-МЕДЯНКА ж, р. яри-медянки *спец.* яшил бұёқ.

ЯСАК м *ист.* ясоқ, мақсулот солиғи (Октябрдан олдинги Россияда: Сибирь, Волга бүйи, Узоқ Шарқ халқларидан олинадиган солиқ).

ЯСАЧНЫ/Й, -ая, -ое *ист.* 1 *прил.* от ясак ясоққа (солиққа) оид; ясоқ (солиқ)...; ~ый *налог* ясоқ солиғи; 2 ясоқ (солиқ) тұлвонларга оид; ясоқ тұлайдиган; ~е *люди* ясоқ тұлайдиганлар, ясоқ тұлвончи кишилар.

ЯСЕЛН/ЫЙ, -ая, -ое 1 охурга оид; охур...; ~ая *решётка* охур панжараси; 2 яслига оид; ясли...; ~ый *возраст* ясли ёшн (ёшидағи); *дети ~ого* *возраста* ясли ёшидағи болалар.

ЯСЕНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 шумтолга оид; шумтол...; ~ый *лист* шумтол барги; ~ая *аллея* шумтол хиёбони; 2 шумтолдан (шумтол ёғочидан) қилинган; ~ый *стол* шумтол ёғочидан қилинган стол.

ЯСЕНЬ м *бот.* шумтол, шунг (дарахт).

ЯСЛИ м, р. мн. -ей 1 охур; 2 ясли; *детские ~* болалар яслиси; *отдать ребёнка в ~* болани яслига бермоқ.

ЯСМИН м *уст. поэт. то же, что жасмин*.

ЯСМИНН/ЫЙ, -ая, -ое *уст. поэт. прил.* от ясмин.

ЯСНЕТЬ, -еет *несов.* ёришмоқ, ойдинлашмоқ, равшанлашмоқ.

ЯСНО 1 *нареч.* ёруғ, ёрқин, равшан; равшан (ёрқин) қилиб; ~светило *солнце* қуёш равшан (ёрқин) нур сочар эди; 2 *безл. в знач. сказ.* очик, яхши, тузук (хава ҳақила); *сегодня ~* бугун хава очик; 3 *очик, оидин;* равшан, баралла, яққол, аниқ (қилиб); ~слышать *аниқ* (баралла) эшитмоқ; ~изложить *аниқ* (қилиб) баён этмоқ; ~видеть *аниқ* кўрмоқ; *коротко и ~* қисқа ва аниқ; 4 *безл. в знач. сказ.*

маълум, равшан, тушунарли, шубҳасиз, аён, белгили; ~без слов *сўзсиз* ҳам аён (маълум); *совершенно ~, что...* ҳаммага маълумки...; жуда равшанки...; 5 *частица утвердит. разг.* албатта, шубҳасиз, сўзсиз; ҳа; **Так за́втра увидимся?**— Ясно! Шундай қилиб эртага кўришамизми?— Албатта.

ЯСНОВЕЛЬМОЖН/ЫЙ, -ая, -ое *уст.* жаноби оли (поляк панларыга ва украин гетманларыга нисбатан ҳурмат юзасидан айтылган сўз); ~пан жаноби оли пан.

ЯСНОВИДЕНИЕ с *книжн.* 1 олдиндан билиш; ғойибдан хабар бериш (мистик тасаввурларда); 2 олдиндан кўра билиш, узоқни кўра олиш.

ЯСНОВИДЕЦ м, р. -дца *книжн.* келажакни бялувчи, олдиндан кўра олувчи.

ЯСНОВИДИЦА ж *см.* ясновидец.

ЯСНОВИДЯЩ/ИЙ, -ая, -ее 1 олдиндан кўра оладиган (била оладиган), ўткир ақлли, узоқни кўра оладиган; 2 *в знач. суц.* ~ий м келажакни биладиган (узоқни кўра оладиган) киши; ~ая ж келажакни биладиган (узоқни кўра оладиган) аёл.

ЯСНОСТЬ ж 1 софлик, тозалик, тиниқлик, ойдинлик, очкиқлик; ~неба осмоннинг очкиқлиги (тозалиги); 2 аниқлик, равшанлик, яққоллик, аёнлик; ~изложения баёнининг (фикрининг) аниқлиги; ~мысли фикрининг равшанлиги; ~цели мақсаднинг аниқлиги; *внести ~во что-л.* бирор нарсага аниқлик киритмоқ.

ЯСН/ЫЙ, -ая, -ое; ясен, ясна́, ясно 1 ойдин, ёрқин, порлоқ, ёруғ; ~ый свет ёрқин нур; ~ое солнце порлоқ қуёш; ~ый месяц ёрқин ой; 2 очик, тиниқ, соф, тоза, ойдин; ~ая ночь ойдин кеча; ~ое небо очик (тоза) осмон; ~ая погба очик хава; 3 *перен.* тинч, сокин, осойишта, хотиржам; ~ый взор тинч қараш, осойишта боқиш; ~ые очи тинч (сокин) кўзлар; 4 аниқ, равшан, яққол (кўринадиган, эшитиладиган); ~ый звук аниқ эшитиладиган товуш; 5 аниқ, равшан, очик, пишиқ, пухта, ўткир; ~ая мысль равшан фикр; ~ое изложение аниқ баён; ~ое доказательство аниқ далил; ~ое представление аниқ тасаввур; ~ый ум ўткир ақл; ♦ ~ое дело в знач. *вводн. слова, разг.* аниқ, белгили; ўз-ўзидан маълум, албатта, шубҳасиз; кўриниб турибдики; ~ое дело, он не придёт шубҳасиз (кўриниб турибдики), у келмайди; унинг келмаслиги аниқ; ~ый сокол (соколик) фольк. лочин(им), шунқор(им) (йигитларга нисбатан эркалаб айтиладиган сўз); *яснее ясного* *деч* шубҳасиз; ўз-ўзидан маълум, ўз-ўзидан кўриниб турибдики...

ЯСОЧКА ж, р. мн. -чек *разг. уст.* оппоғим, жонгинам (хотин-қизларга нисбатан эркалатиб айтиладиган сўз).

ЯСТВ/А мн., р. яств *уст.* таом, овқат; ноз-неъмат; стол *ломится от яств* стол (дастурхон) ноз-неъматларга лиқ тўла.

ЯСТРЕБ м, мн. -ба́, р. мн. -бёв қирғий, қарчиғай; ~перепелятник қирғий; ~тетерева́тник қарчиғай; ♦ *менять (променять)* кукушку на ~а *см.* менять.

ЯСТРЕБЕНОК м, р. -нка, мн. -бя́та, р. -бя́т қирғий (қарчиғай) боласи.

ЯСТРЕБИН/ЫЙ, -ая, -ое 1 қирғийга (қарчиғайга) оид; қирғий (қарчиғай)...; ~ые крылья қирғий (қарчиғай) қанотлари; ~ое гнездо қирғий уяси; 2 қирғий (қарчиғай) билан (қирғий ёки қарчиғай ёрдамида) қилинадиган; ~ая *охота* қирғий билан ов қилиш, қарчиғай солиб ов қилиш; 3 *перен.* бадқовоқ, йиртқишларча, қирғийнамо; ~ый *взгляд* қирғийнамо (йиртқишларча) қараш; ♦ ~ый нос қирғийбурун.

ЯСТРЕБОК м, р. ед. -бкá 1 *уменьш.-ласк.* от ястреб кичкина қирғий (қарчиғай), қарчиғайча; 2 *разг.* ястребок (қурувчи самолёт); *краснозвёздный* ~ қизил юлдузли ястребок.

ЯСТРЕБЯТА мн. *см.* ястребёнок.

ЯСТЫК м, р. -а́ *спец.* ястиқ [1 балиқдан пардаси билан олинган икра, пардали увулдирик; 2 икра (увулдирик) пардаси].

ЯСТЫЧН/ЫЙ, -ая, -ое *спец.* ястиққа (пардали увулдирикқа ёки икра пардасига) оид; увулдирик пардаси (пардали увулдирик)...; ~ая *икра* пардали (ёстиқсимон) увулдирик.

ЯТАГАН м эгри қилич, шамшир.

ЯТРЫШНИК м солиб, орхис (илдизидан дори тайёрланадиган кўп йиллик ўт-ўсимлик).

ЯТЬ м уст. ять [қадимги славян алфавитида «е» ёки «и» ни ифодалаган Ъ ҳарфининг номи]; **корёву чёрез** ~ **пишет разг. шутл.** саводсиз, нодон одам ҳақида; **на** ~ **прост. шутл.** жуда яхши (соз).

ЯХОНТ м уст. зумрад; **кольцо с ~ом** зумрад кўзли узук.

ЯХОНТОВ/ЫЙ -ая -ое 1 зумрадга оид; зумраддан қилинган, зумрад...; **~ые сёрғы** зумрад кўзли зирак; 2 зумрад ранг, кўк, кўм-кўк, зангори; яшил; **~ый цвет** кўк-яшил ранг; **~ое небо** зангори (кўм-кўк) осмон.

ЯХТА ж яхта (спортда ёхуд саёҳат учун ишлатиладиган кичикроқ кема); **гоночная** ~ пойга яхтаси; **морская** ~ денгиз яхтаси; **моторная** ~ моторли яхта.

ЯХТЕННЫЙ, -ая -ое яхтага оид; яхта...; ~ **капитан** яхта капитани; ~ **двигатель** яхта двигатели.

ЯХТ-КЛУБ м яхт-клуб (1 сув спорти билан шуғулланадиган спорт ташкилоти; 2 шу ташкилот жойлашган бино ёки сув станцияси); **член** ~а яхт-клуб аъзоси.

ЯХТ-КЛУБОВЕЦ м, р. -вца разг. яхт-клуб аъзоси.

ЯХТ-КЛУБСК/ИЙ, -ая, -ое яхт-клубга оид; яхт-клуб...; **~ое судно** яхт-клуб кемаси; **~ие правила** яхт-клуб қоидалари.

ЯХТНЫ/Й, -ая -ое яхтага оид; яхта...; **~е парусá** яхта елканлари.

ЯХТСМЕН м яхтсмен, яхтачи (спортчи).

ЯХТСМЕНКА ж см. яхтсмен.

ЯХТСМЕНСКИЙ, -ая, -ое яхтсмен(лар)га оид; яхтсмен (яхтачи)...

ЯЧЕЙСТЫЙ, -ая, -ое тешиқ-тешиқ, серғовак, тешикли, говак; кўз-кўз; кўзли; ~ **бетон** говак бетон.

ЯЧЕЙКА/А ж, р. мн. ячеек 1 катак, кўз, уя, хонача; **сотовая** ~ а асалари инининг бир хоначаси, бир кўзи; 2 ячейка, йирикнинг бир бўлаги; **семья** — **первичная** ~а **общества** оила жамиятнинг бошланғич группасидир; 3 ячейка, бошланғич группа; **партийная** ~а партия ячейкаси; **комсомольская** ~а комсомол ячейкаси; **бюро** ~и ячейка бюроси; 4 **воен.** ячейка (битта мерган учун мўлжалланган окоп); **огневáя** ~а ўқ отиш ячейкаси.

ЯЧЕЙКОВ/ЫЙ, -ая, -ое ячейка 3 га оид; ячейка...; **~ое собрание** ячейка йиғилиши.

ЯЧЕСТВО с **книжн. неодобр.** ўтакетган манманлик (гердайтиш), ўзини ҳаммадан юқори кўйиш.

ЯЧЕЯ ж спец. то же, что ячейка 1; **сотовая** ~ асалари инининг бир кўзи; ~ **нёвода** тўрнинг ҳар бир кўзи.

ЯЧИЙ, -ья, -ье **прил.** от як кўтосга оид; кўтос...; **ячьн** **рога** кўтос шохлари; **ячьн шерсть** кўтос жуни.

ЯЧМЕНН/ЫЙ, -ая, -ое 1 **прил.** от ячмень 1; арпага оид; арпа...; **~ое зерно** арпа дони; **~ое поле** арпа даласи; арпаоя; 2 арпа...; арпадан қилинган, арпадан пиширилган; арпа...; **~ая мука** арпа ун, арпа уни; **~ая каша** арпа бўтқаси, арпа бўтқа.

ЯЧМЕНЬ I м арпа (ўсимлик ва шу ўсимликнинг дони); **посевной** ~ экиладиган арпа.

ЯЧМЕНЬ II м говмичча.

ЯЧНЕВ/ЫЙ, -ая, -ое арпадан (арпа ёрмасидан) тайёрланган; арпа...; **~ая каша** (туйилган) арпа бўтқаси; **~ая крупá** арпа ёрмаси.

ЯЧНЫЙ, -ая, -ое уст. и обл. то же, что ячневый.

ЯШМ/А ж мин. яшма (рангдор тош); **изделия** из ~ы яшмадан ясалган буюмлар; **уральская** ~а Урал яшмаси.

ЯШМОВ/ЫЙ, -ая, -ое 1 яшмага оид; яшма...; 2 яшма тошидан ясалган; **~ая ваза** яшмадан (яшма тошидан) ясалган ваза.

ЯЩЕР м 1 ящер (асосан Африка ва Жанубий Осиёда бўладиган калтакесакка ўхшаган йирик сугъмизувчи ҳайвон); 2 **мн.** ~ы уст. ящерлар (ҳозир йўқ бўлиб кетган судралувчи ҳайвонларнинг илгариги номи).

ЯЩЕРИЦА ж калтакесак.

ЯЩЕРКА ж, р. мн. -рок **прост.** то же, что ящерица.

ЯЩИК м 1 яшиқ. қути; **фанерный** ~ фанер яшиқ, фанердан қилинган яшиқ; **деревянный** ~ ёғоч қути; ёғочдан қилинган яшиқ; ~ **картотёки** картотека яшиги; 2 **тортма**, **галадон**; **выдвижной** ~ суриладиган тортма; ~ **столá** стол тортмаси; **почтовый** ~ 1) почта қутиси; 2) **разг.** номерланган (номер билан аталадиган) муассаса (кўпинча ҳарбий қисм); **отложить что-л. в долгий** ~ишни чўзмоқ (судрамоқ, орқага силтамоқ); **ишни пайсалга солмоқ**; **зарядный** ~ **воен. см.** **зарядный**; **сыграть в** ~ **прост.** вафот этмоқ, ўлмоқ, кўмилмоқ

ЯЩИЧЕК м, р. -чка **уменьш.-ласк.** от ящик яшиқча, қутича; **деревянный** ~ ёғоч қутича.

ЯЩИЧН/ЫЙ, -ая, -ое **прил.** от ящик 1 яшиқка (қутига) оид; яшиқ...; **~ый замок** яшиқ кулфи; **~ая фабрика** яшиқ фабрикаси; 2 **в знач. суц.** ~ый м **воен.** яшиқчи (яшиқларда снарядлар етказиб берадиган артиллериячи).

ЯЩУР м **вет.** оқсим, оқсим касаллиги.

ЯЩУРНЫЙ, -ая, -ое 1 оқсим касалига оид; оқсим...; 2 оқсим касалига дучор бўлган; ~ **скот** оқсим касалига дучор бўлган мол.

ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ НАЗВАНИЯ

В Словарь включены названия административно-территориальных единиц СССР, зарубежных государств и их столиц, а также названия различных физико-географических объектов и территориальных понятий, наиболее часто встречающиеся в учебниках, печати и радио-телепередачах. Даны некоторые историко-географические названия.

УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

АО — Автономная область
авт. окр. — автономный округ
арх. — архипелаг
водхр. — водохранилище
влк. — вулкан
г. — гора
м. — мыс
н. п. — населённый пункт
оз. — озеро
о. — остров
о-ва — острова
п-ов — полуостров
полярн. ст. — полярная станция
прол. — пролив
р. — река
р-н — район
р. ц. — районный центр
хр. — хребет

Абадан Ободон, ш.
Абакан Абакан, ш.
Абиджан Абиджан, ш.
Абиссиния (уст.) Хабашистон (эск.)
Абу-Даби Абу-Даби, ш.
Абхазия (Абхазская АССР) Абхазия (Абхазия АССР)
Австралийские Альпы Австралия Альп тоғлари
Австралия Австралия
Австралийский Союз Австралия Иттифоқи, давл.
Австрия (Австрийская Республика) Австрия (Австрия Республикаси)
Агинский-Бурятский авт. окр. Ага Бурятлари авт. окр.
Агра Агра, ш.
Адамов Мост Одамато Кўприги, Ҳиндистон я. о. билан
Шри Ланка о. орасидаги саёзлик ва оролчалар
Адана Адана, ш.
Аддис-Абеба Аддис-Абеба, ш.
Аден Адан, ш.
Аджария (Аджарская АССР) Ажария (Ажария АССР)
Адриатическое море Адриатика денгизи
Адыгейская АО Адыгея АО
Азербайджан (Азербайджанская ССР) Озарбайжон (Озарбайжон ССР)
Азия Осиё
Азовское море Азов денгизи
Азорские острова Азор ороллари
Айбак Айбак, ш.
Айдаркўль, оз. Айдаркўл, к.

ГЕОГРАФИК НОМЛАР

Лугатга СССР маъмурий-территориал бирликларининг, чет эл давлатлари ва пойтахтларининг номлари, шунингдек дарсликларда, матбуот, радио, телевизион эшиттиришларда кўп учрайдиган турли табиий-географик объектларнинг ҳамда территориал тушунчаларининг номлари киритилган. Айрим тарихий-географик номлар ҳам берилган.

ШАРТЛИ ҚИСҚАРТМАЛАР

АО — Автоном область
авт. окр. — автоном округ
а. п. — аҳоли пункти
арх. — архипелаг
б. — бурун
бўғ. — бўғоз
влк. — вулкан
давл. — давлат
д. — дарё
к. — кўл
о. — орол
о-р — ороллар
р. м. — район маркази
р-н — район
т. — тоғ
тиз. — тизма
ш. — шаҳар
я. о. — яриморол
қутб. ст. — қутбий станция

А

Айни Айний
Ай-Петри, г. Ай-Петри, т.
Акаба Ақаба (Иорданиянинг порт шаҳри)
Аккурган Оққўрғон, ш.
Аконкагуа, г. Аконкагуа, т.
Аксў, р. Оқсув, д.
Актау Оқтоғ
Актюбинская область Актюбинск области
Алайский хребет Олай тизмасы
Аландские острова Аланд ороллари
Алат Олот, р. м.
Албания (Народная Социалистическая Республика Албания, НСРА) Албания (Албания Халқ Социалистик Республикаси, АХСР)
Алдан Алдан, ш.
Алжир (Алжирская Народная Демократическая Республика, АНДР) Жазоир (Жазоир Халқ Демократик Республикаси, ЖХДР)
Александрия (город, Египет) Искандария (ш., Миср)
Александрия (город, США) Александрия (ш., АҚШ)
Алэппо Ҳалаб, ш.
Алеутские острова Алеут ороллари
Алма-Ата Олмаота, ш.
Алма-Атинская область Олмаота области
Алмалык Олмалиқ, ш.
Алтай, горы Олтой тоғлари
Алтайский край Олтой ўлкаси
Алтынкўль, н. п. Олтынкўл, а. п.

Алтын-Топкán Олтиятопкан
Альпы, горы Альп тоғларн
Аляска Аляска. АҚШ штати
Амазония Амазония, қара
Амазонка, р. Амазонка, д.
Амэрика Америка
Амирантские острова Амиранти ороллари
Амстердам Амстердам, ш.
Аму-Бухарский канал (АБК) Аму-Бухоро каналн (АБК)
Амударья, р. Амударья, д.
Амундсен-Скотт, полярн. ст. Амундсен-Скотт, қутб. ст.
Амур, р. Амур, д.
Амурская область Амур области
Анадырский залив Анадырь қўлтиғи
Ана-Кракатау, влк. Ана-Кракатау, влк.
Ангарá, р. Ангарá, д.
Ангáрск Ангарск, ш.
Ангóр Ангор, қадимий ш. (Кампучия)
Английский канал см. Ла-Манш Англия канали қ. Ла-Манш
Англия Англия
Англси́, о. Англси, о.
Анго́ла (Нарóдная Респúблика Анго́ла, НРА) Ангола (Ангола Халқ Республикаси, АХР)
Ангóр, н. п. Ангор, а. п.
Ангрен Ангрэн, ш.
Андаманские и Никобарские острова Андаман ва Никобар ороллари
Андижа́н Андижон, ш.
Андижа́нская область Андижон области
Андóрра Андорра, давл.
Андрóпов Андропов, ш.
Андхóй Андхуй, ш.
Анды, горы Анд тоғларн
Анкара Анқара, ш.
Антананариву Антананариву
Антаркти́да, материк Антарктида, материк
Антарктика, южная полярная область Антарктика, жанубий қутбий область
Антарктический полуостров Антарктида яримороли
Антигуа и Барбуда Антигуа ва Барбуда, давл.
Антильские острова Антил ороллари
Аомынь (Макао) Доинь (Макао), ш.
Апатиты Апатити, ш.
Апеннинский полуостров Апеннин яримороли
Апеннины, горы Апеннин тоғларн
Аппалáчи, горы Аппалачи тоғларн
Апшерóн, п-ов Апшерон, я. о.

Апшерóнск Апшеронск, ш.
Арабатская Стрелка, коса Арабатская Стрелка, қумташ
Аравийская пустыня Арабистон чўли
Аравийский полуостров Арабистон яримороли
Аравийское море Арабистон денгизи
Ара́вия Арабистон
Ара́кс, р. Аракс, д.
Ара́льск Аральск, ш.
Ара́льское море Орол денгизи
Арага́н, г. Арагац, т.
Арара́т, г. Арарат, т.
Арафу́рское море Арафура денгизи
Арганда́б, р. Аргандоб, д.
Аргенти́на (Аргентинская Респúблика) Аргентина (Аргентина Республикаси)
Арде́нны, горы Арденна тоғларн
Аркалы́к Орқалиқ, ш.
Арката́г (Пржева́льского), хр. Орқатог (Пржевальский), тиз.
Арктика Арктика
Арме́ния Арманистон
Армя́нск Армянск, ш.
Армянская ССР Арманистон ССР
Арнаса́й Арнасой
Арха́нгельск Архангельск, ш.
Ары́сь Арис, ш.
Аска́ния-Но́ва Аскания-Нова, қўриқхона
Астраба́д (уст.) Астробод (эск.), ш.
Астрахань Астрахань, ш.
Асуа́н Асвоц, ш.
Атака́ма, пустыня Атакама, чўл
Атла́нтика, океан Атлантика, океан
Атланти́ческий океа́н Атлантика океани
Атлас, горы Атлас тоғларн
Атре́к, р. Атрек, д.
Афганиста́н (Демократи́ческая Респúблика Афганиста́н, ДРА) Афғонистон (Афғонистон Демократик Республикаси, АДР)
Афи́ны Афина, ш.
Африка Африка
Аханга́ра́н, р. Охангарон, д.
Аханга́ра́н Охангарон, ш.
Аханга́рская долина Охангарон волйиси
Аханга́ранское плато Охангарон платоси
Ахва́з Ахвон, ш.
Ахтуба, р. Ахтуба, д.
Ахунбабаев Охунбобоев, р.
Ашхаба́д Ашхобод, ш.

Б

Баба́, м. Бобо, б.
Бабата́г, горы Боботог, тиз.
Баб-эль-Манде́бский проли́в Бобилмандаб бўғози
Бавáрия Бавария, ГФРлаги ўлка
Бага́мские Острова (Содру́жество Бага́мских Острово́в) Багама Ороллари (Багама Ороллари Ҳамкорлиги), давл.
Багда́д Бағдод, ш.
Баграшкёль, оз. Бағрашқўл, қ.
Байдарáцкая губá Байдарата қўлтиқчаси
Байка́л, оз. Байкал, қ.
Байкону́р Байқўнғир, космодром
Байсунта́г, хр. Бойсунтоғ, тиз.
Баку́ Боку, ш.
Баламу́ргáб Болмурғоб, ш.
Бáлатон, оз. Балатон, қ.
Балеа́рские острова Балзар ороллари
Ба́ли, мо́ре, о. Бали, денгиз, о.
Балка́нский полуостров Балдон яримороли
Ба́лтика, мо́ре Балтика, денгиз
Балти́йское мо́ре Балтика (Болтиқ) денгизи
Балх Балх, ш.
Балха́ш, озеро, город Балхаш, қўл, ш.
Бамако́ Бамако, ш.

Ба́миан Бомиён, ш.
Бангко́к Бангкок, ш.
Бангладéш (Нарóдная Респúблика Бангладéш) Бангладеш (Бангладеш Халқ Республикаси)
Ба́нда, мо́ре Банда, океан
Банду́нг Бандунг, ш.
Бара́бинская низменность Бараба пасттекислик
Барба́дос Барбадос, давл.
Ба́ренцево мо́ре Баренц денгизи
Барсакельме́с, о. Боосакелмас, о.
Барсакельме́с, оз. Боосакелмас, шўрхок
Баскунча́к, оз. Бошқўнғир, қ.
Ба́сра Басра, ш.
Ба́ссов проли́в Басо бўғози
Бату́ми Батуми, ш.
Ба́ффина мо́ре Баффиен денгизи
Ба́ффина Земля Баффиен Ери, о.
Бахре́йн, о. Бахрайн, о.
Бахре́йн (Госула́рство Бахре́йн) Бахрайн (Бахрайн Давлати)
Бахчисара́й Боджасарой, ш.
Башки́рия (Башки́рская АССР) Бошқирдистон (Бошқирдистон АССР)

Бейрут Байрут, *ш.*
 Бекабад Бекобод, *ш.*
 Белая, *р.* (приток Камы) Оқ Идил, *д.* (Кама ирмоғи)
 Белая Церковь Белая Церковь, *ш.*
 Белгород Белгород, *ш.*
 Белград Белград, *ш.*
 Белиз Белиз, *давл.*
 Беллинсгаузена море Беллинсгаузен денгизи
 Белое море Оқ денгиз
 Белое, *оз.* Белое, *к.*
 Беломорск Беломорск, *ш.*
 Беломорско-Балтийский канал Оқ денгиз-Балтика каналы
 Белоруссия (Белорусская ССР) Белоруссия (Белоруссия ССР)
 Белуджистан Балужистон, территория
 Белый Нил, *р.* Оқ Нил, *д.*
 Бельгия (Королёвство Бельгия) Бельгия (Бельгия Қироллиги)
 Бенгалия Бенгалия
 Бенгальский залив Бенгалия қўлтиғи
 Бенин (Народная Республика Бенин) Бенин (Бенин Халқ Республикаси)
 Береговой хребет Қирғоқ тизмасы
 Берег Слоновой Кости (Республика Берег Слоновой Кости) Фил Суяғи Қирғоғи (Фил Суяғи Қирғоғи Республикаси)
 Беринга о. Беринг о.
 Берингов пролив Беринг бұғозы
 Берингово море Беринг денгизи
 Берлин Берлин, *ш.*
 Бермудские острова Бермуда ороллари
 Беруни Беруний, *ш.*
 Бирма (Социалистическая Республика Бирманский Союз) Бирма (Бирма Иттифоқи Социалистик Республикаси)
 Биробиджан Биробиджан, *ш.*
 Бискайский залив Бискайя қўлтиғи
 Ближний Восток Яқин Шарқ
 Болгария (Народная Республика Болгария, НРБ) Болгария (Болгария Халқ Республикаси, БХР)
 Боливия (Республика Боливия) Боливия (Боливия Республикаси)
 Большая Песчаная пустыня Катта Қум чўли
 Большая пустыня Виктория Виктория Катта чўли
 Большеземельская тундра Катта тундра
 Большие Антильские острова Катта Антил ороллари
 Большое Горькое озеро Катта Шўр кўл
 Большое Медвежье озеро Катта Айиқ кўли
 Большое Солёное озеро Катта Шўр кўл

Вабкент Вобкент
 Вавилон (*уст.*) Бобил (*эск.*)
 Вайгач, о. Вайгач, о.
 Валдайская возвышенность Валдай қирлари
 Ван, оз. Ван, к.
 Вануату Вануату, *давл.*
 Варшава Варшава, *ш.*
 Ватикан (Государство-город Ватикан) Ватикан (Давлат-шаҳар Ватикан)
 Вахш, р. Вахш, *д.*
 Вашингтон Вашингтон, *ш.*
 Везувий, *влк.* Везувий, *влк.*
 Великие Луки Великие Луки, *ш.*
 Великие равнины Буюк текисликлар
 Венгрия (Венгерская Народная Республика, ВНР) Венгрия (Венгрия Халқ Республикаси, ВХР)
 Великобритания (Соединённое Королёвство Великобритании и Северной Ирландии) Буюк Британия (Буюк Британия ва Шимолий Ирландия Қўшма Қироллиги)
 Венецианский залив Венеция қўлтиғи
 Венесуэла (Республика Венесуэла) Венесуэла (Венесуэла Республикаси)
 Верхнее оз. Юқори к.
 Верхний Тагил Верхний Тагил, *ш.*

Большой Австралийский залив Катта Австралия қўлтиғи
 Большой Арабат, г. Буюк Арабат, г.
 Большой Артезианский бассейн Катта Артезиан ҳавзасы
 Большой Барьерный риф Катта Тўсиқ рифи
 Большой Бассейн Катта Ҳавза, *тоғлик*
 Большой Водораздельный хребет Катта Сувайирғич тизма
 Большой Кавказ, *горы* Катта Кавказ, *тоғлар*
 Большой Нефуд, *пустыня* Катта Нефуд, *чўл*
 Большой Узбекский тракт, Катта Ўзбекистон тракти
 Большой Ферганский канал (БФК) Катта Фарғона каналы (КФК)
 Большой Хинган, *хр.* Катта Хинган, *тиз.*
 Бонн Бонн, *ш.*
 Босния и Герцеговина (Социалистическая Республика Босния и Герцеговина) Босния ва Герцеговина (Босния ва Герцеговина Социалистик Республикаси)
 Босфор, *прол.* Босфор, *бўғ.*
 Ботнический залив Ботни қўлтиғи
 Ботсвана (Республика Ботсвана) Ботсвана (Ботсвана Республикаси)
 Бóфорта море Бофорт денгизи
 Браззавиль Браззавиль, *ш.*
 Бразилия Бразилия, *ш.*
 Бразилия (Федеративная Республика Бразилия) Бразилия (Бразилия Федератив Республикаси)
 Бразильское плоскогорье Бразилия ясси тоғлиғи
 Братск Братск, *ш.*
 Братское водохранилище Братск сувомбори
 Брахмапутра, р. Браҳмапутра, *д.*
 Брежнев Брежнев, *ш.*
 Брестская область Брест области
 Британская Колумбия Британия Колумбияси, Канададаги ўлка
 Бруней (Бруней Даруссалам) Бруней, (Бруней Доруссалам) Калимантан оролидаги давлат
 Брянская область Брянск области
 Букинский район Бўка райони
 Буковина Буковина, тарихий вилоят
 Буркина-Фасо Буркина-Фасо.
 Бурунди (Республика Бурунди) Бурунди (Бурунди Республикаси)
 Бутан (Королёвство Бутан) Бутан (Бутан Қироллиги)
 Бухара Бухоро, *ш.*
 Бухарская область Бухоро области
 Бухарский эмират (*уст.*) Бухоро амирляги (*эск.*)
 Бухтармское водохранилище Бухтарма сувомбори
 Буэнос-Айрес Буэнос-Айрес, *ш.*
 Бхилан Бхилаи, *ш.*

В

Верхняя Вольта (Республика Верхняя Вольта) Юқори Вольта (Юқори Вольта Республикаси) қ. Буркина-Фасо (Республика Буркина-Фасо) Буркина-Фасо (Буркина-Фасо республикаси)
 Виктория, *водопад* Виктория, *шаршара*
 Винницкая область Винница области
 Виргинские Острова Виргиния Ороллари
 Витебская область Витебск области
 Витимское плоскогорье Витим ясситоғлиғи
 Владимирская область Владимир области
 Внутреннее Японское море Япония Ички денгизи
 Внутренняя Монголия Ички Монголия, ХХРдаги автоном район
 Воеводина (Социалистический автономный край Воеводина) Воеводина (Воеводина Социалистик автоном ўлкаси)
 Возрождения, о. Возрождение, о.
 Волга, р. Волга, *д.*
 Волго-Балтийский канал Волга-Балтика каналы
 Волгоград Волгоград, *ш.*
 Вологодская область Вологда области
 Воронежская область Воронеж области
 Ворошиловградская область Ворошиловград области
 Восток, *поллярн. ст.* Восток, *қутб. ст.*
 Восточная Кордильера Шарқий Кордильера тоғлари

Восточная Сибирь Шарқий Сибирь
 Восточная Сьерра-Мадре Шарқий Сьерра-Мадре тоғлари
 Восточно-Европейская равнина Шарқий Европа текислиги
 Восточное Самоа Шарқий Самоа
 Восточно-Казахстанская область Шарқий Қозоғистон об-
 ласти
 Восточно-Китайское море Шарқий Хитой денгизи

Восточно-Сибирское море Шарқий Сибирь ~~денгизи~~
 Восточные Гаты, горы Шарқий Гат тоғлари
 Восточный проход Шарқий *ўтқи*
 Врангеля, о. Врангель, о.
 Вуадиль, н. п. Водил, а. п.
 Вышний Волочёк Вишний Волочёк, ш.

Г

Габн (Габонская Республика) Габон (Габон Республика-
 си)
 Гавайи, о. Гавайи, о.
 Гавайские острова Гавайи ороллари
 Гавайя Гавана, ш.
 Гагарин Гагарин, ш.
 Газа Газа, ш.
 Газалкент Газалкент, ш.
 Газли Газли, ш.
 Гаити (Республика Гаити) Гаити (Гаити Республикаси)
 Гайана (Кооперативная Республика Гайана) Гайана (Гай-
 ана Кооператив Республикаси)
 Галапагос, о-ва Галапагос, о-р
 Галляарал Галлаорол, ш.
 Галасия, н. п. Галаосие, а. п.
 Гамбия (Республика Гамбия) Гамбия (Гамбия Респуб-
 ликаси)
 Гана (Республика Гана) Гана (Гана Республикаси)
 Ганг, р. Ганг, д.
 Гваделупа, о. Гваделупа, о.
 Гватемала (Республика Гватемала) Гватемала (Гватемала
 Республикаси)
 Гвиана Гвиана, мамлакат
 Гвианское плоскогорье Гвиана яситоғлиги
 Гвинейский залив Гвинея қўлтиғи
 Гвинея (Гвинейская Народная Революционная Республика)
 Гвинея (Гвинея Халқ Революцион Республикаси)
 Гвинея-Бисау (Республика Гвинея-Бисау) Гвинея-Бисау
 (Гвинея-Бисау Республикаси)
 Гданьская бухта Гданьск қўлтиғи
 Гебридские острова Гебрид ороллари
 Генриетты, о. Генриетта, о.
 Генуэзский залив Генуя қўлтиғи
 Герат Хирот, ш.
 Герируд, р. Херируд, д.
 Германская Демократическая Республика (ГДР) Германия
 Демократик Республикаси (ГДР)
 Гибралтар Гибралтар, территория

Гибралтарский пролив Гибралтар бұғозы
 Гибсона пустыня Гибсон чўли
 Гиждуван Гиждуван, ш.
 Гилян Филон, Эрондаги вилоят
 Гималаи, горы Хималай тоғлари
 Гиндукуш, горы Хиндукуш тоғлари
 Гиссарский хребет Хисор тоғлари
 Гоби, пустыня Гоби чўли
 Гобийский Алтай Гоби Олтойи, тоғлар
 Голанские высоты Голан тепалиғи
 Голубная степь Мирзачул
 Голубой Нил, р. Кук Нил, д.
 Гомельская область Гомель области
 Гондурас (Республика Гондурас) Гондурас (Гондурас Рес-
 публикаси)
 Гонолулу Гонолулу, ш.
 Горки Ленинские Горки Ленинские, посёлка
 Горн, м. Горн, б.
 Горно-Алтайская АО Тоғли Олтой АО
 Горно-Бадахшанская АО Тоғли Бадахшон АО
 Горьковская область Горький области
 Грампианские горы Грампиан тоғлари
 Гренада Гренада, *дава*.
 Гренадины, -ова Гренадина, о-в
 Гренландия, о. Гренландия, о.
 Гренландское море Гренландия денгизи
 Греция (Греческая Республика) Греция (Греция Респуб-
 ликаси)
 Гринич (Гринвич) Гринич (Гринвич), сахарча
 Грузия (Грузинская ССР) Грузия (Грузия ССР)
 Гуам, о. Гуам, о.
 Гудзон, р. Гудзон, д.
 Гузар Гузор, ш.
 Гулистан Гулистон, ш.
 Гурьевская область Гурьев области
 Гуданский полуостров Гидан яримороз

Д

Дания (Королевство Дания) Дания (Дания Қироллиги)
 Джалал-Абад Жалолобод, ш. (Қирғизистон ССР)
 Жамна, р. Жамна, д.
 Жарқак Жарқоқ
 Жезказганская область Жезқазған области
 Желалабад Жалолобод, ш. (Афғонистон)
 Жерси, о. Жерси, о.
 Жетысай Жетисой, ш.
 Жибүти (Республика Жибүти) Жибути (Жибути Рес-
 публикаси)
 Жидда Жидда, ш.
 Жизак Жиззах, ш.
 Жума Жума
 Джунгарская Гоби, пустыня Жунгария Гоби чўли
 Джунгарский Алатау Жунгария Олатови, тоғлар

Диэго-Гарсиа, о. Диэго-Гарсиа, о.
 Дмитрия Лаптева, прол. Дмитрий Лаптев, бұғ.
 Днепропетровская область Днепропетровск области
 Доброй Надежды, м. Яхши Умид, б.
 Домбай Домбай, водий
 Доминика (Содружество Доминики) Доминика (Доминика
 Ҳамкорлиги)
 Доминиканская Республика Доминикана Республикаси
 Дон, р. Дон, д.
 Донецкая область Донецк области
 Дорман, н. п. Дурмон, а. п.
 Драконовы горы Дракон тоғлари
 Дунай, р. Дунай, д.
 Дунаец, р. Дунаец, д.

Е

Еврейская АО Яхудийлар АО
 Европа Европа
 Евфрат, р. Фурот, д.

Енисей, р. Енисей, д.
 Египет (Арабская Республика Египет, АРЕ) Миср (Миср
 Араб Республикаси, МАР)

Желёзные Ворота, *ущелье* Темир Дарвоза, *дара*
Жёлтое море Сарик денгиз
Женева Женева, *ш.*

Заалайский хребёт Орқаолай тизмасы (Чўнтолай)
Забайкалье Забайкалье, *табий территория*
Заволжье Заволжье, *табий территория*
Загрос, *горы* Загрос, *тоғлар*
Заир (Республика Заир) Заир (Заир Республикаси)
Зайсан, *оз.* Зайсан, *к.*
Закарпатская область Закарпатье области
Закарпатье Закарпатье, *табий область*
Замбези, *р.* Замбези, *д.*
Замбия (Республика Замбия) Замбия (Замбия Республикаси)
Занзибар, *о.* Занжибар, *о.*
Западная Двина, *р.* Фарбий Двина, *д.*
Западная Кордильера, *горы* Фарбий Кордильера *тоғлари*
Западная Сахара Фарбий Сахрои Кабир, *территория*
Западная Сибирь Фарбий Сибирь, *табий ўлка*
Западное Самоа Фарбий Самоа, *давл.*
Западно-Сибирская равнина Фарбий Сибирь текислиги
Западный берег реки Иордан Иордан дарёсининг Фарбий қирғоғи

Иберийские горы Иберия *тоғлари*
Ивановская область Иваново области
Ивано-Франковская область Ивано-Франковск области
Израиль (Государство Израиль) Исроил (Исроил давлати)
Или, *р.* Или, *д.*
Инд, *р.* Хинд, *д.*
Индиана Индиана, *штат*
Индианаполис Индианаполис, *ш.*
Индийский океан Ҳинд океани
Индия (Республика Индия) Ҳиндистон (Ҳиндистон Республикаси)
Индокитай, *п-ов* Ҳиндхитой, *я. о.*
Индонезия (Республика Индонезия) Индонезия (Индонезия Республикаси)
Индостан, *п-ов* Ҳиндистон, *я. о.*
Ионическое море Иония денгизи
Иордан, *р.* Иордан, *д.*
Иордания (Иорданское Хашимитское Королевство) Иордания (Иордания Хошимилар Қиролиги)
Ирак (Иракская Республика) Ироқ (Ироқ Республикаси)
Иран (Исламская Республика Иран) Эрон (Эрон Ислом Республикаси)

Иезд Язд, *ш.*
Йемен Яман
Йеменская Арабская Республика (ИАР) Яман Араб Республикаси (ЯАР)

Кабардино-Балкарская АССР Кабарда-Балкария АССР
Кабинда Кабинда, *ш.*
Кабул Кобул, *ш.*
Кавказ Кавказ
Каган Когон, *ш.*
Кадзан (Волкано), *о-ва* Кадзан (Волкано), *о-р*
Казалинск Казалинск, *ш.*
Казань Қозон, *ш.*
Казахстан (Казахская ССР) Қозоғистон (Қозоғистон ССР)
Казахский мелкосопочник Қозоғистон пастьоғлари
Казбек, *г.* Казбек, *т.*
Казвин Қазвин, *ш.*
Кайр Қоҳира, *ш.*
Каймановы Острова Қаймам Ороллари

Ж

Женёвское озеро Женева кўли
Житомирская область Житомир области

З

Западный Берлин Фарбий Берлин
Запорожская область Запорожье области
Зарафшан, *город* Зарафшон, *ш.*
Зейское вдхр. Зей сувомбори
Зеландия, *о.* Зеландия, *о.*
Зелёного Мыса, *о-ва* Яшил Бурун, *о-р*
Зелёного Мыса Острова (Республика Острова Зелёного Мыса) Яшил Бурун ороллари (Яшил Бурун Ороллари Республикаси)
Зелёна-Гура Зелена-Гура, *ш.*
Земля Александры, *о.* Александра Ери, *о.*
Земля Королевы Мод, *о.* Қиролича Мод Ери, *о.*
Земля Франца-Иосифа, *арх.* Франц-Иосиф Ери, *арх.*
Зеравшан, *р.* Зарафшон, *д.*
Зеравшанский хребёт Зарафшон тизмасы
Зимбабве (Республика Зимбабве) Зимбабве (Зимбабве Республикаси)
Золотая Орда (*уст.*) Олтин Үрда (*эск.*)

И

Иранское нагорье Эрон *тоғлиги*
Иркутская область Иркутск области
Ирландия (Ирландская Республика) Ирландия (Ирландия Республикаси)
Иртыш, *р.* Иртиш, *д.*
Искандеркүль, *оз.* Искандаркўл, *к.*
Искандерон Искандарун, *ш.*
Искй-Наукат Эски Навкат
Исламабад Исломобод, *ш.*
Исландия (Республика Исландия) Исландия (Исландия Республикаси)
Испания Испания
Иссык-Куль, *оз.* Иссыккўл, *к.*
Иссык-Кульская область Иссыккўл области
Ист-Ривер Ист-Ривер, *д.*
Исфара *р.* Исфара *д.*
Исфара Исфара, *ш.*
Исфакан Исфаҳон, *ш.*
Италия (Итальянская Республика) Италия (Италия Республикаси)
Иштыхан Иштихон

Й

Йоханнесбург Йоханнесбург, *ш.*
Йошкар-Ола Йошкар-Ола, *ш.*

К

Кайраккўм Қайроққум, *ш.*
Кайруан Қайрувон, *ш.*
Калат Қалот, *ш.*
Калахари Калахари, *чўл*
Калининградская область Калининград области
Калининская область Калинин области
Калифорнийский залив Калифорния қўлтиғи
Калифорния Калифорния, АҚШ штати
Калмыцкая АССР Қалмиқ АССР
Калужская область Калуга области
Кама, *р.* Кама, *д.*
Камашй Қамашй, *ш.*
Камбейский залив Камбей қўлтиғи
Камеиц-Подольский Каменец-Подольский, *ш.*

- Камерун (Республика Камерун)** Камерун (Камерун Республикаси)
- Кампучия (Народная Республика Кампучия, НРК)** Кампучия (Кампучия Халқ Республикаси, ХХР)
- Камское вдхр.** Кама сувомбори
- Камчатка, п-ов** Камчатка, я. о.
- Камчатская область** Камчатка области
- Канада** Канада
- Канадский Арктический архипелаг** Канада Арктика архипелаги
- Канарские острова** Канар ороллари
- Кандалакшский залив** Кандалакша қўлтиғи
- Канибадам** Конибодом, ш.
- Канимех** Конимех, ш.
- Канин Нос, ж.** Канин Нос, б.
- Кантабрийские горы** Кантабрия тоғлари
- Капские горы** Кап тоғлари
- Капчагайское вдхр.** Қопчагай сувомбори
- Кара-Богаз-Гол, залив** Қорабўғоз, қўлтиқ
- Карагандинская область** Қараганда области
- Карадарья, р.** Қораларё, д.
- Каракалпакистан** Қорақалпоғистон
- Каракалпакия (Каракалпакская АССР)** Қорақалпоғистон (Қорақалпоғистон АССР)
- Каракорум, горы** Қорақурум тоғлари
- Каракуль, оз.** Қоракўл, к.
- Каракумский канал им. В. И. Лёнина** В. И. Ленин номидаги Қорақум канали
- Каракумы, пески** Қорақум, чўл
- Карамай** Қорамой, ш. (ХХР)
- Карасу, р.** Қорасув, д.
- Каратау, горы** Қоратов, тоғлар
- Карачаево-Черкесская АО** Қорачай-Черкесия АО
- Карачи** Карочи, ш.
- Карашар** Қорашаҳар, ш. (ХХР)
- Карельская АССР** Карелия АССР
- Карибский бассейн** Кариб қавзаси
- Карибское море** Кариб денгизи
- Каркиданское вдхр.** Каркидон сувомбори
- Карл-Маркс-Штадт** Карл-Маркс-Штадт, ш.
- Карлови-Вари** Карлови-Вари, ш.
- Карманá** Кармана, ш.
- Каролинские острова** Каролина ороллари
- Карпаты, горы** Карпат тоғлари
- Карпентария, залив** Карпентария, қўлтиқ
- Карские Ворота, прол.** Кара Дарвозаси, бўғ.
- Карское море** Кара денгизи
- Карун, р.** Карун, д.
- Карши** Қарши, ш.
- Касан** Косон, ш.
- Касансай** Косонсой, ш.
- Каскадные горы** Каскадли тоғлар
- Каспийское море** Каспий денгизи
- Қатар (Государство Қатар)** Қатар (Қатар Давлати)
- Қатманду** Катманду, ш.
- Каттакурған** Каттақўрғон, ш.
- Қаховское вдхр.** Қаховка сувомбори
- Қашғар (Қаши)** Қашғар (Қаши), ш. (ХХР)
- Қашкадарьинская область** Қашқадарё области
- Қашкадарья, р.** Қашқадарё, д.
- Қашмир** Қашмир
- Квётта** Кветта, ш.
- Кегейли** Кегайли, ш.
- Кейптаун (Капстад)** Кейптаун (Капстад), ш
- Келес** Келес
- Кембрийские горы** Кембрий тоғлари
- Кемеровская область** Кемерово области
- Кемп-Дэвид** Кемп-Дэвид, шаҳарча (АҚШ)
- Кения (Республика Кения)** Кения (Кения Республикаси)
- Кентау** Кентов, ш.
- Кербелá** Карбалó, ш. (Ироқ)
- Керки** Қарки, ш.
- Кёрченский полуостров** Керчь ярымороли
- Кёсон-Сйти** Кесон-Сити, шаҳар (Филиппин)
- Кзыл-Ординская область** Қизилўрда области
- Кибрай, н. п.** Қибрай, а. п.
- Киев** Киев, ш.
- Киевская область** Киев области
- Кизыл-Арват** Қизиларвот, ш.
- Кизыл-Атрёк** Қизил Атрёк, ш.
- Килиманджаро, влк.** Килинманжаро, влк.
- Кильский канал** Киль канали
- Киншаса** Киншаса, ш. (Заир)
- Кипр (Республика Кипр)** Кипр (Кипр Республикаси)
- Киргизия (Киргизская ССР)** Қирғизистон (Қирғизистон ССР)
- Киргизский хребёт** Қирғиз тизмаси
- Кирибати** Кирибати, давл.
- Кировоградская область** Кировоград области
- Кировск** Кировск, ш.
- Кировская область** Киров области
- Китаб** Китоб, ш.
- Китай** Хитой; Чин (эск.)
- Китайская Народная Республика (КНР)** Хитой Халқ Республикаси (ХХР)
- Кито** Кито, ш. (Эквадор)
- Клухорский перевáл** Клухори довои
- Ключевская Сопка, влк.** Ключевская Сопка, влк.
- Ключи** Ключи, ш. (Камчатка)
- Кодорский хребёт** Кодори тизмаси
- Койташ** Қўйтош
- Коканд** Қўқон, ш.
- Кокандское ханство (уст.)** Қўқон хонлиги (эск.)
- Кокосовые (Килинг) острова** Кокос (Килинг) ороллари
- Кокча, р.** Қўкча, д.
- Кокчетавская область** Қўкчатов области
- Кокшалтау, хр.** Қоқшолтов, тиз.
- Кок-Янгáк** Кўкёнғоқ, ш.
- Колумбия (Республика Колумбия)** Колумбия (Колумбия Республикаси)
- Колхида** Колхида, *пасттекислик*
- Кольский полуостров** Кола ярымороли
- Командорские острова** Командор ороллари
- Коми АССР** Коми АССР
- Коми-Пермьяцкий авт. окр.** Коми-Пермяклар авт. окр.
- Коммунизма пик** Коммунизм чўққиси
- Коморские Острова (Федеральная Исламская Республика Коморские Острова).** Комор (Қамар) Ороллари (Комор Ороллари Федерал Ислам Республикаси)
- Комсомалец, залив** Комсомалец, қўлтиқ
- Комсомольск-на-Амуре** Комсомольск-Амур, ш.
- Комсомольск-на-Устьурте** Комсомольск-Устьурт
- Конакри** Конакри, ш. (Гвинея)
- Конго (Народная Республика Конго, НРК)** Конго (Конго Халқ Республикаси, ХХР)
- Конго (Заир), р.** Конго (Заир), д.
- Копетдаг, хр.** Копетдоғ, тиз.
- Корáлловое море** Маржон денгизи
- Корейский полуостров** Корея ярымороли
- Корея** Корея
- Корейская Народно-Демократическая Республика (КНДР)** Корея Халқ Демократик Республикаси (КХДР)
- Коромандельский берег** Коромандел соҳили
- Корьянский авт. окр.** Коряклар авт. окр.
- Косово (Социалистический автономный край Косово)** Косово (Косово Социалистик автоном ўлкаси)
- Коста-Рика (Республика Коста-Рика)** Коста-Рика (Коста-Рика Республикаси)
- Костромская область** Кострома области
- Котлин, о.** Котлин, о.
- Кракатау, влк.** Кракатау, влк.
- Красноводская область** Красноводск области
- Краснодарский край** Краснодар ўлкаси
- Краснодон** Краснодон, ш.
- Красное море** Қизил денгиз
- Красноярский край** Красноярск ўлкаси
- Крестовый, перевáл** Крестовий, довик
- Кривой Рог** Кривой Рог, ш.
- Крит, о.** Крит, о.
- Кронштадт** Кронштадт, порт шаҳар

Крым, *п-ов* Крим, *я. о.*
 Крымская область Крым области
 Крымские горы Крым тоғлари
 Куба (Республика Куба) Куба (Куба Республикаси)
 Кубань, *р.* Кубань, *д.*
 Кубенское, *оз.* Кубена кўли
 Кува Кува, *ш.*
 Куваэй Куваей, *ш.*
 Кувейт Кувейт, *давл.*
 Кугитангтау, *хр.* Кўхитангтоғ, *тизм.*
 Куйбышевская область Куйбишев области
 Куомазарское вдхр. Куйимозор сувомбори
 Кука острова Кук ороллари
 Кулқудук Кулқудук
 Кулундинская равнина Кулунда текислиги
 Кульджа (Инин) Кулжа (Инин), *ш.*
 Кулябская область Кўлоб области
 Кумкурған Кумқўрғон
 Кунгей-Алатау, *хр.* Кунгай Олатов, *тиз.*
 Кунград Кўнғирот, *ш.*

Лабрадор, *п-ов* Лабрадор, *я. о.*
 Ладожское озеро Ладога кўли
 Лазурный берег Мовий қирғоқ
 Лаккадивские острова Лаккадив ороллари
 Лакхнау Лакхнав, *ш.*
 Ла-Манш, Английский канал, *прол.* Ла-Манш, Англия каналли, *бўғ.*
 Лаос (Лаоская Народная Демократическая Республика, ЛНДР) Лаос (Лаос Халқ Демократик Республикаси, ЛХДР).
 Ла-Пас Ла-Пас, *ш.* (Боливия)
 Лаперуза, *пролив* Лаперуз бўғози
 Ла-Плата Ла-Плата, *ш.*
 Лаптевых море Лаптевлар денгизи
 Лас-Пальмас Лас-Пальмас, *ш.* (Канар о-ри)
 Латвия (Латвийская ССР) Латвия (Латвия ССР)
 Лохор Лохур, *ш.*
 Лена, *р.* Лена, *д.*
 Ленина пик Ленин чўққиси
 Ленинабадская область Ленинобод области
 Ленинакан Ленинакан, *ш.*
 Ленингори Ленингори
 Ленинград Ленинград
 Ленинградская область Ленинград области
 Ленинградская, *поляри. ст.* Ленинградская, *кутб. ст.*
 Лениногорск Лениногорск, *ш.*
 Ленинск Ленинск, *ш.*
 Ленкорань Ленкорань, *ш.*
 Лесото (Королёвство Лесото) Лесото (Лесото Қироллиги)
 Либéria (Республика Либéria) Либéria (Либéria Республикаси)

Мавераннахр (*уст.*) Мовароуннахр (*эск.*)
 Маврикий Маврикий, *давл.*
 Мавритания (Исламская Республика Мавритания) Мавритания (Мавритания Ислам Республикаси)
 Магаданская область Магадан области
 Магелланов пролив Магеллан бўғози
 Магнитная, *г.* Магнитная, *г.*
 Магнитный полюс Магнит кутби
 Магнитогорск Магнитогорск, *ш.*
 Мадагаскар (Демократическая Республика Мадагаскар, ДРМ) Мадагаскар (Мадагаскар Демократик Республикаси, МДР)
 Мадейра, *о-ва* Мадейра *о-ри*
 Мадрид Мадрид
 Мазари-Шариф Мозори Шариф, *ш.* (Афғонистон)
 Мазандеран Мозандарон, *ўлка* (Эрон)

Кунгурская пещера Кунгур гори
 Куньлунь, *горы* Куньлунь тоғлари
 Куня-Ургенч Кўна Урганч
 Кура, *р.* Кура, *д.*
 Кураминский хребет Курама тизмасы
 Кургантепа Қўрғонтепа, *ш.*
 Курган-Тюбе Қўрғонтепа, *ш.* (Тожикистон ССР)
 Курдистан Курдистон, *тоғлик ўлка*
 Курильские острова Куриль ороллари
 Курская область Курск области
 Куршский залив Курш кўлиги
 Кустанайская область Қўстанай области
 Кутаиси Кутаиси, *ш.*
 Кушка Кушка, *ш.*
 Кызыл Қизил, *ш.*
 Кызыл-Кий Қизилқия, *ш.*
 Кызылкўм, *пески* Қизилқўм, *чўл*
 Кызылтепа Қизилтепа, *ш.*

Л

Ливан (Ливанская Республика) Ливан (Ливан Республикаси), Лубкон (*эск.*)
 Ливингтона водопады Ливингстон шаршаралари
 Ливия (Социалистическая Народная Ливийская Арабская Джамахирия) Ливия (Ливия Араб Социалистик Халқ Жамоҳирияси)
 Лигурийское море Лигурия денгизи
 Лима Лима, *ш.* (Перу)
 Лионский залив Лион кўлиги
 Липарские острова Липари ороллари
 Липецкая область Липецк области
 Литва (Литовская ССР) Литва (Литва ССР)
 Лихтенштейн (Княжество Лихтенштейн) Лихтенштейн (Лихтенштейн Князлиги)
 Ломбардия Ломбардия, *вилоят* (Италия)
 Лонг-Айленд, *о.* Лонг-Айленд, *о.*
 Лондон Лондон
 Лос-Анджелес Лос-Анджелес, *ш.*
 Лофотенские острова Лофотен ороллари
 Лох-Ней, *оз.* Лох-Ней, *к.*
 Лох-Несс, *оз.* Лох-Несс, *к.*
 Лхаса Лхаса, *ш.* (Тибет)
 Львовская область Львов области
 Льянос Льянос, *табиий ўлка*
 Люблин Люблин, *ш.*
 Люксембург (Великое Герцогство Люксембург) Люксембург (Люксембург Буюк Герцоглиги)
 Ляльмикар, *н. п.* Лалмикор, *а. п.*
 Ляодунский залив Ляодун кўлиги
 Ляодунский полуостров Ляодун яриморали
 Ляховские острова Ляхов ороллари

М

Майами Майами, *ш.* (АҚШ)
 Македония (Социалистическая Республика Македония) Македония (Македония Социалистик Республикаси)
 Мак-Кинли, *г.* Мак-Кинли, *г.*
 Малабарский берег Малабар соҳили
 Малайзия (Федерация Малайзия) Малайзия (Малайзия Федерацияси)
 Малаккский полуостров Малакка яриморали
 Малаккский пролив Малакка бўғози
 Малае Азия Кичик Осиё
 Мале Мале, *ш.* (Мальдив Республикаси)
 Мали (Республика Мали) Мали (Мали Республикаси)
 Малые Антильские острова Кичик Антил ороллари
 Малый Кавказ, *горы* Кичик Кавказ тоғлари
 Малый Хинган, *горы* Кичик Хинган тоғлари
 Мальдивская Республика Мальдив Республикаси

Мальдивские острова Мальдив ороллари
 Мальта (Республика Мальта) Мальта (Мальта Республикаси)
 Мальтійский пролив Мальта бўғози
 Мангит Мангит, *ш.* (ҚҚАССР)
 Мангышлакская область Мангышлоқ области
 Маныч-Гудило, *оз.* Манич-Гудило, *к.*
 Маньчжүрия Маньчжүрия; Манжүрия (*эск.*)
 Маралбаши (Бачу) Маралбоши (Бачу), *ш.* (ХХР)
 Маргилан Маргилон
 Марджанбулак Маржонбулоқ, *ш.*
 Марианская впадина Мариана ботиғи
 Марианские острова Мариана ороллари
 Марийская АССР Марий АССР
 Маркизские острова Маркиз ороллари
 Мармара, *о.* Мармара, *о.*
 Марокко (Королёвство Марокко) Марокаш (Марокаш Қиролиғи)
 Марракеш Марокаш, *ш.*
 Мартиника, *о.* Мартиника, *о.*
 Мархамат Мархамат
 Маршалловы острова Маршалл ороллари
 Марыйская область Мари области
 Маскат Маскат, *ш.* (Уммон)
 Маточкин Шар, *прол.* Маточкин Шар, *бўғ.*
 Медвёжьи, *о-ва* Медвежий, *о-р*
 Медина Мадина, *ш.* (Саудия Арабистони)
 Мезенская губа Мезень қўлтиқчаси
 Мейменё Маймана, *ш.* (Афғонистон)
 Мёкка Макка, *ш.* (Саудия Арабистони)
 Меконг, *р.* Меконг, *д.*
 Мексика (Мексиканские Соединённые Штаты) Мексика (Мексика Қўшма Штатлари)
 Мексиканский залив Мексика қўлтиғи
 Меланезия Меланезия, ороллари тўдаси
 Мерагё Марога, *ш.* (Эрон)
 Месопотамия Месопотамия
 Мессинский пролив Мессина бўғози
 Мехико Мехико, *ш.*
 Мешхед Машхад, *ш.* (Эрон)
 Мешёрская низменность Мешчера пасттекаслиғи
 Мидуэй, *о.* Мидуэй, *о.*

Микронезия Микронезия, ороллари тўдаси
 Мингечаурское вдхр. Мингечаур сувомбори
 Минеральные Воды Минеральные Воды, *ш.*
 Минск Минск
 Минская область Минск области
 Мирный Мирный, *ш.*
 Мирный, *полярн. ст.* Мирный, *қутб. ст.*
 Миссисипи, *р.* Миссисипи, *д.*
 Миссури, *р.* Миссури, *д.*
 Мичиган, *оз.* Мичиган, *к.*
 Мобуту-Сесё-Секё, *оз.* Мобуту-Сесе-Сехо, *к.*
 Могадишо Могадишо, *ш.* (Сомали)
 Могилёвская область Могилёв области
 Мозамбик (Народная Республика Мозамбик) Мозамбик (Мозамбик Халқ Республикаси)
 Мозамбикский пролив Мозамбик бўғози
 Молдавия (Молдавская ССР) Молдавия (Молдавия ССР)
 Молдова, *р.* Молдова, *д.*
 Молодёжная, *полярн. ст.* Молодёжная, *қутб. ст.*
 Молуккские острова Молукка ороллари
 Молуккское море Молукка денгизи
 Монако Монако, *давл.* (Европа)
 Монголия Монголия
 Монгольская Народная Республика (МНР) Монголия Халқ Республикаси (МХР)
 Монгольский Алтай, *горы* Монгол Олтой тоғлари
 Монровия Монровия, *ш.* (Либерия)
 Монте-Карло Монте-Карло, *ш.*
 Мордовская АССР Мордва АССР
 Москва Москва
 Москва, *р.* Москва, *д.*
 Московская область Москва области
 Москоу Москоу, *ш.* (АҚШ)
 Мраморное море Мармара денгизи
 Мубарек Муборак, *ш.*
 Муганская равнина Муғон текислиғи
 Мугоджары, *горы* Муғожар тоғлари
 Музтаг, *г.* Музтоғ, *т.*
 Музтагата, *г.* Музтоғота, *т.*
 Мургаб, *р.* Мурғоб, *д.*
 Мурманская область Мурманск области
 Муюнкум, *пески* Мўюнқум, *қўл*

Н

Навой Навоий, *ш.*
 Навойская область Навоий области
 Нагасаки Нагасаки, *ш.* (Япония)
 Нагорно-Карабахская АО Тоғли Қорабоғ АО
 Найроби Найроби, *ш.* (Кения)
 Нальчик Нальчик, *ш.*
 Наманган Наманган
 Наманганская область Наманган области
 Намиб, *пустыня* Намиб, *қўл*
 Намибия Намибия, *мамлакат*
 Нанкин Нанкин, *ш.* (ХХР)
 Нарвское вдхр. Нарва сувомбори
 Народная, *г.* Народная, *т.*
 Народная Демократическая Республика Йемен (НДРИ) Яман Халқ Демократик Республикаси (ЯХДР)
 Нарын, *р.* Норин, *д.*
 Нарынская область Норин области
 Нарьян-Мар Нарьян-Мар, *ш.*
 Науру Науру, *давл.*
 Нахичеванская АССР Нахичеван АССР
 Находка Находка, *порт шаҳар*
 Неаполитанский залив Неаполь қўлтиғи
 Неаполь Неаполь, *ш.* (Италия)
 Небит-Даг Небит-Даг, *ш.* (Туркманистон ССР),
 Нейтральная зона Нейтрал зона, *территория*
 Ненецкий авт. окр. Ненецлар авт. окр.
 Непал (Королёвство Непал) Непал (Непал Қиролиғи)
 Ниагара, *вдп.* Ниагара, *шаршара*
 Нигер (Республика Нигер) Нигер (Нигер Республикаси)

Нигерия Нигерия, *давл.*
 Нидерланды (Королёвство Нидерландов) Нидерландия (Нидерландия Қиролиғи)
 Нижний Тагил Нижний Тагил, *ш.*
 Нижняя Тунгуска, *р.* Қуйи Тунгуска, *д.*
 Никарагуа (Республика Никарагуа) Никарагуа (Никарагуа Республикаси)
 Никобарские острова Никобар ороллари
 Никосия Никосия, *ш.* (Кипр Республикаси)
 Николаевская область Николаев области
 Нил, *р.* Нил, *д.*
 Ниуэ *о.* Ниуэ *о.*
 Ницца Ницца, *ш.* (Франция)
 Нишапур Нишопур, *ш.* (Эрон)
 Новая Британия, *о.* Янги Британия, *о.*
 Новая Гвинёя, *о.* Янги Гвинёя, *о.*
 Новая Зеландия Янги Зеландия, *давл.*
 Новая Земля, *о-ва* Нсвая Земля, *о-р*
 Новая Ирландия, *о.* Янги Ирландия, *о.*
 Новая Каледония *о.* Янги Каледония, *о.*
 Новая Сибирь, *о.* Новая Сибирь, *о.*
 Новгород Новгород, *ш.*
 Новгород-Северский Новгород-Северский, *ш.*
 Новгородская область Новгород области
 Новогвинейское море Янги Гвинёя денгизи
 Новолазеревская, *полярн. ст.* Новолазеревская, *қутб. ст.*
 Ново-Место Ново-Место, *ш.* (Польша)
 Новосибирская область Новосибирск области
 Новосибирские острова Новая Сибирь ороллари

Норвёгия (Королёвство Норвёгия) Норвегия (Норвегия) Нуку́с Нукус
 Ки́роллиги Ну́рата Ну́рота, ш.
 Норвёжское мо́ре Норвегия денгизи Ну́ратинский, хр. Ну́рота, тиз.
 Норма́ндские острова́ Нормандия ороллари Ну́рэк Ну́рак, ш. (Тожикистон ССР)
 Но́рфолк, о. Норфолк, о. Нью-Йо́рк Нью-Йорк
 Нуа́кшот Нуакшот, ш. (Мавритания) Ньюфа́ундленд, о. Ньюфаундленд, о.
 Нубийская пу́стыня Нубия чу́ли

О

Общества острова́ Жамият ороллари О́мь, р. О́мь, д.
 О́бщий Сырт, возв. Ялли Сырт, қир Оне́жское о́зеро Онега кўли
 Объединённые Ара́бские Эми́раты (ОАЭ) Би́рлашган Араб О́нтарио, оз. О́нтарио, к.
 Ами́рликлари (БАА) Ора́нжевая, р. Оранж, д.
 О́бь, р. О́бь, д. Орджоникидзе Орджоникидзе, ш.
 О́гненная Земля́, о. Оловли Ер, о. Оре́нбургская о́бласть Оренбург о́бласти
 Огу́рчинский, о. Огурчи, о. Орло́вская о́бласть Орёл о́бласти
 О́десская о́бласть Одесса о́бласти Орму́зский проли́в, Хорму́зский проли́в Ху́рмуз бу́ғози
 Оймако́н Оймакон, сойлик О́строва Зелёного Мы́са Яшил Бурун Ороллари
 О́ка, р. О́ка, д. Отта́ва Оттава, ш. (Канада)
 О́ктябрьской Револю́ции, о. Октябрь Революцияси, о. Охо́тское мо́ре Охота денгизи
 Оли́мп, г. Олимп, т. Охри́дское о́зеро Охрида кўли
 Ома́н (Султа́нат Ома́н) Уммон (Уммон султонялиги) Ош Уш, ш.
 Ома́нский зали́в Уммон кўлтиғи Ошская о́бласть Уш о́бласти
 Омская о́бласть Омск о́бласти

П

Павлода́рская о́бласть Павлодар о́бласти Пирене́и, горы Пиренея, тоғлар
 Пагуо́ш Пагуош, а. п. (Канада) Пирене́йский полуостров Пиренея ярымороли
 Па-де-Ка́ле (Ду́врский проли́в) Па-де-Кале (Дувр бу́ғози) Питкэ́рн, о. Питкэ́рн, о.
 Па́йтут Пойтуғ Пномпе́нь Пномпень, ш.
 Па́й-Хой, хр. Па́й-Хой, тиз. По, р. По, д.
 Пакиста́н (Исла́мская Респу́блика Пакиста́н) Покистон Победа, г. Победа, т.
 (Покистон Исло Респу́бликаси) Подка́менная Тунгу́ска, р. Подкаменная Тунгуска, д.
 Палаванта́ш Полвантош Подо́льская возвы́шенность Подолье қирлари
 Пале́стина Фаластин, тарихий вилоят Полёсье Полесье, табиий ўлка
 Па́мир Помир Полине́зия Полинезия, ороллар тўдаси
 Па́мпа Пампа, табиий территория Полта́вская о́бласть Полтава о́бласти
 Пана́ма (Респу́блика Пана́ма) Панама (Панама Респу́бликаси) По́льша (По́льская На́рдна́я Респу́блика, ПНР) Польша
 (Польша Халқ Респу́бликаси, ПХР)
 Пана́мский кана́л Панама канали Поля́рный Ура́л, горы Қутбий Урал тоғлари
 Пап Поп Попокате́пель, влк. Попокатепель, влк.
 Па́пуа-Но́вая Гвине́я Папуа-Янги Гвинея, давл. Порт-Са́йд Порт-Саид, ш. (МАР)
 Парагва́й (Респу́блика Парагва́й) Парагвай (Парагвай Респу́бликаси) Португа́лия (Португа́льская Респу́блика) Португалия
 (Португалия Респу́бликаси)
 Парасе́льские острова́ Парасель ороллари Потсда́м Потсдам, ш. (ГДР)
 Па́риж Париж Приво́лжская возвы́шенность Волгабу́йи қирлари
 Па́схи, о. Пасха ороли Придне́провская возвы́шенность Днепрбу́йи қирлари
 Пахтаба́д Пахтабод Прикаспийская низменность Каспийбу́йи па́сттектислиги
 Пахтако́р Пахтакор Приморский край Приморье ўлкаси
 Пачкама́рское вдхр. Пачкамар сувомбори Принце́вы острова Шаҳзода ороллари
 Пенджикéнт Панжикент, ш. Пске́м, р. Писком, д.
 Пёнзенская о́бласть Пенза о́бласти Пске́нт Пискент
 Пенни́нские горы Пеннин тоғлари Пско́вская о́бласть Псков о́бласти
 Пе́рмская о́бласть Пермь о́бласти Пули-Хумри Пули-Хумри, ш. (Афғонистон)
 Перси́дский зали́в Форс кўлтиғи Пу́шкинские горы Пушкинские горы, а. п.
 Пе́ру (Респу́блика Пе́ру) Перу (Перу Респу́бликаси) Пуэ́рто-Рико, о. Пуэ́рто-Рико, о.
 Перуа́нская котловина Перу сойлиги Пхенья́н Пхеньян, ш. (КХДР)
 Петроза́водск Петрозаводск, ш. Пэнху́ (Пескадо́рские), о-ва Пэнху (Пескадор), о-р
 Петропа́вловск-Камча́тский Петропавловск-Камчатский, ш. Пяндж, р. Панж, д.
 Пешава́р Пешавар, ш. (Покистон)

Р

Раба́т Работ, ш. (Марокаш) Ри́м Рим
 Равали́нди Равалинди, ш. (Покистон) Рио-де-Жаней́ро Рио-де-Жанейро, ш.
 Раджа́стхан Рожастхон, штат (Ҳиндистон) Риштан Риштон
 Рангу́н Рангун, ш. (Бирма) Рове́нская о́бласть Ровно о́бласти
 Рейкья́вик Рейкьявик, ш. (Исландия) Рожде́ства́ остров Рождество ороли
 Реюньо́н, о. Реюньон, о. Ромита́н Ромитан
 Ри́га Рига Росса мо́ре Росс денгизи
 Ри́жский зали́в Рига кўлтиғи Росси́йская Советская Федера́тивная Социалисти́ческая

Республика (РСФСР) Россия Совет Федератив Социалистик Республикаси (РСФСР)
 Россия Россия
 Ростов-на-Дону Ростов-Дон, *ш.*
 Ростовская область Ростов области
 Руанда (Руандийская Республика) Руанда (Руанда Республикаси)

Руб-эль-Хали, пустыня Руб-ал-Холи, чдл
 Рудные горы Рудали тоғлар
 Рыбачье Рибачье, *ш.* (Киргизистон ССР)
 Рыбинское вдхр. Рыбинск сувомбори
 Рязанская область Рязань области
 Румыния (Социалистическая Республика Румыния, СРР)
 Руминия (Руминия Социалистик Республикаси, РСР)

С

Сайменский канал Сайма канали
 Сайхун, *р.* (уст.) Сайхун, *д.* (эск.)
 Салоники Салоники, *ш.* (Греция)
 Салар, канал Салор, *анҳор*
 Сальвадор (Республика Эль-Сальвадор) Сальвадор (Эль Сальвадор Республикаси)
 Самарканд Самарқанд
 Самоа, *о-ва* Самоа, *о-р*
 Сан-Марино (Республика Сан-Марино) Сан-Марино (Сан-Марино Республикаси)
 Сан-Паулу Сан-Паулу, *ш.* (Бразилия)
 Сан-Сальвадор Сан-Сальвадор, *ш.* (Сальвадор)
 Сан-Томе и Принсипи (Демократическая Республика Сан-Томе и Принсипи) Сан-Томе ва Принсипи (Сан-Томе ва Принсипи Демократик Республикаси)
 Сантьяго Сантьяго, *ш.* (Чили)
 Сан-Франциску, *р.* Сан-Франциску, *д.*
 Сан-Франциско Сан-Франциско, *ш.* (АҚШ)
 Сан-Хосе Сан-Хосе, *ш.* (Коста-Рика)
 Саппоро Саппоро, *ш.* (Япония)
 Саратовская область Саратов области
 Саргассово море Саргассо денгизи
 Сардиния, *о.* Сардиния, *о.*
 Сарыесик-Атырау, *пески* Сарыесик-Атиров, *қум*
 Сарыкамыш Сарикамиш, *шұр кўл*
 Сарысу, *р.* Сарысув, *д.*
 Саудовская Аравия Саудия Арабистони
 Сахалин, *о.* Сахалин, *о.*
 Сахалинская область Сахалин области
 Сахара, пустыня Сахрон Кабир, *чўл*
 Сайны, *горы* Сайн, *тоғлар*
 Свазилэнд (Королевство Свазилэнд) Свазилэнд (Свазилэнд Кириллиги)
 Свердловская область Свердловск области
 Святого Лаврентия река Святой Лаврентий дарёси
 Святой Елены, *о.* Святой Елена ороли
 Святой Нос, *м.* Святой Нос, *б.*
 Себзеvár Сабзавор, *ш.* (Эрон)
 Севан, *оз.* Севан, *к.*
 Севастополь Севастополь, *ш.*
 Северная Земля, *арх.* Северная Земля, *арх.*
 Северное море Шимоллий денгиз
 Северный Ледовитый океан Шимоллий Муз океани
 Северный Ферганский канал Шимоллий Фаргона канали
 Северо-Западная пограничная провинция Шимоли-Фарбий чегара вилояти
 Северо-Казахстанская область Шимоллий Қозоғистон области
 Северо-Крымский канал Шимоллий Қрим канали
 Северо-Курильск Северо-Курильск, *ш.*
 Североморск Североморск, *ш.*
 Северо-Осетинская АССР Шимоллий Осетия АССР
 Североуральск Североуральск, *ш.*
 Северский Донец, *р.* Северский Донец, *д.*
 Сейшельские Острова Сейшель Ороллари, *давл.*
 Сельва Сельва, *табиғи территория*
 Семипалатинская область Семипалатинск области
 Семиречье (уст.) Етнеуэ (эск.)
 Сенегал (Республика Сенегал) Сенегал (Сенегал Республикаси)
 Сен-Пьер и Микелон, *арх.* Сен-Пьер ва Микелон, *арх.*
 Сент-Винсент и Гренадины Сент-Винсент ва Гренадина, *давл.*

Сент-Кристофер и Невис Сент-Кристофер ва Невис, давл.
 Сент-Люсия Сент-Люсия, *давл.*
 Сербия (Социалистическая Республика Сербия) Сербия (Сербия Социалистик Республикаси)
 Сиамский залив Сиам қўлтиғи
 Сибирь Сибирь
 Сибирякова, *о.* Сибиряков, *о.*
 Сигири Сигири, *ш.* (Ҳиндистон)
 Сидней Сидней, *ш.* (Австралия)
 Сикким Секким, *штат.*
 Сикоку, *о.* Секоку, *о.*
 Синайский полуостров Синай яриморали
 Сингапур (Республика Сингапур) Сингапур (Сингапур Республикаси)
 Синд Синд, *ўлка* (Покистон)
 Синьцзян (Синьцзян-Уйгурский автономный район) Синьцзян (Синьцзян-Уйгур автоном району, ХХР)
 Сирийская пустыня Сурия чўли
 Сирия (Сирийская Арабская Республика, САР) Сурия (Сурия Араб Республикаси, САР)
 Систан Сейистон, *чўл*
 Сихотэ-Алинь, *хр.* Сихотэ-Алинь, *тиз*
 Сицилия, *о.* Сицилия, *о.*
 Сизтл Сизтл, *ш.* (АҚШ)
 Скалистые горы Қояли тоғлар
 Скандинавский полуостров Скандинавия яриморали
 Словацкая Социалистическая Республика Словакия Социалистик Республикаси
 Словения (Социалистическая Республика Словения) Словения (Словения Социалистик Республикаси)
 Смоленская область Смоленск области
 Смоленско-Московская возвышенность Смоленск-Москва қирлари
 Смольный Смольный
 Советабд Советобод, *ш.*
 Советская Гавань Советская Гавань, *порт*
 Соединённые Штаты Америки (США) Америка Қўшма Штатлари (АҚШ)
 Соловецкие острова Соловки ороллари
 Соломоновы Острова Соломон Ороллари
 Сомали, *п-ов* Сомали, *я. о.*
 Сомали (Сомалийская Демократическая Республика, СДР) Сомали (Сомали Демократик Республикаси, СДР)
 София София
 Сочи Сочи, *курорт шаҳар*
 Союз Советских Социалистических Республик (СССР) Совет Социалистик Республикалар Иттифоқи (СССР)
 Средиземное море Урта денгиз
 Среднерусская возвышенность Урта Россия қирлари
 Среднесибирское плоскогорье Урта Сибирь ясситоғлиги
 Средний Восток Урта Шарқ
 Средний Урал Урта Урал
 Средняя Азия Урта Осиё
 Сринагар Сринагар, *ш.* (Ҳиндистон)
 Стамбул Истанбул, *ш.* (Туркия)
 Становой хребет Становой тизмаси
 Старая Русса Старая Русса, *ш.*
 Старый Оскол Старый Оскол, *ш.*
 Стокгольм Стокгольм, *ш.* (Швеция)
 Судан (Демократическая Республика Судан) Судан (Судан Демократик Республикаси)
 Судёты, *горы* Судет тоғлари
 Судочье, *оз.* Судочье, *к.*

Сулеймановы горы Сулаймон тоғлари
 Султан-Увайс, г. Султон Увайс, т.
 Суматра, о. Суматра, о.
 Сумба, о. Сумба, о.
 Сумбава, о. Сумбава, о.
 Сумская область Суми области
 Сунженский хребет Сунжа тизмасы
 Сунтар-Хаята, хр. Сунтар-Хаята, тиз.
 Суринам (Республика Суринам) Суринам (Суринам Республикаси)
 Сурхандарьинская область Сурхондарё области

Сурхандарья, р. Сурхондарё, д.
 Сурхоб, р. Сурхоб, д.
 Сухуми Сухуми, ш. (Абхазия АССР)
 Сухэ-Батор Сухэ-Батор, ш. (МХР)
 Суэцкий канал Сувайш канали
 Сырдарьинская область Сирдарё области
 Сырдарья, р. Сирдарё, д.
 Сьерра-Леоне (Республика Сьерра-Леоне) Сьерра-Леоне
 (Сьерра-Леоне Республикаси)
 Сьерра-Невада, горы Сьерра-Невада, тоғлар

Т

Тавр, хр. Тавр, тиз.
 Таврия Таврия, (Крим я. о. нинг қадимий номи)
 Таджикистан (Таджикская ССР) Тожикистон (Тожикистон ССР)
 Таиланд (Королёвство Таиланд) Таиланд (Таиланд Қироллиги)
 Таити, о. Таити, о.
 Тайвань, о. Тайвань, о.
 Таймырский (Долгано-Ненецкий) авт. окр. Таймир (Долган-Ненецлар) авт. окр.
 Такла-Макан, пустыня Такла Макон, чўл
 Талас, р. Талас, д.
 Таласский Алатау, хр. Талас Олатови, тиз.
 Талды-Курганская область Толдиқўрғон области
 Талимарджан Толимаржон
 Талишские горы Талиш тоғлари
 Тамбовская область Тамбов области
 Тамбыбулак Томдидулоқ
 Тамирлановы ворота Темурланг дарвозаси, ўткил
 Танганьика, оз. Танганьика, к.
 Танзания Танзания, давл.
 Тар, Тхар, пустыня Тар, Тхар, чўл
 Тарбагатай, хр. Тарбагатай, тиз.
 Тарим, р. Тарим, д.
 Тарту Тарту, ш. (Эстония ССР)
 Тарханкутский полуостров Тарханкут яриморолли
 Тасмания, о. Тасмания, о.
 Тасманово море Тасман денгизи
 Татария (Татарская АССР) Татаристон (Татаристон АССР)
 Тахияташ Тахиятош, ш.
 Тахтакупыр Тахтақўпир, а. п.
 Ташаузская область Тошовуз области
 Ташкент Тошкент
 Ташкентская область Тошкент области
 Ташакинский канал Тошшоқа канали
 Тбилиси Тбилиси
 Тебриз Габриз, ш. (Эрон)
 Тегеран Техрон, ш.
 Теджен Тажан, ш. (Туркменистон ССР)
 Телёцкое, оз. Телец кўли
 Тель-Авив Тель-Авив, ш. (Исроил)
 Темза, р. Темза, д.
 Тенгиз, оз. Тенгиз, к.
 Термез Термиз
 Тернопольская область Тернополь области
 Терский-Ала-Тау Терская Олатов
 Терско-Кумский канал Терек-Кума канали
 Теркс и Кайкос Острова Теркс ва Кайкос Ороллари
 Тибести, нагорье Тибести, тоғлик

Тибет, нагорье Тибет, тоғлик
 Тибетский автономный район Тибет автоном району
 Тиверийское озеро Табария кўли
 Тигр, р. Дажла, д.
 Тигре, р. Тигре, д.
 Тимор, о. Тимор, о.
 Тиморское море Тимор денгизи
 Тимсах, оз. Тимсоҳ, к.
 Тирренское море Тиррен денгизи
 Титикака, оз. Титикака, к.
 Тихий океан Тинч океан
 Того (Того Республикаси)
 Тойтепа Тўйтепа, ш.
 Токелау, о-ва Токелау, о-р
 Токно Токно, ш.
 Токмак Тўқмоқ, ш. (Қирғизистон ССР)
 Токтогул Тўқтағул, р. м. (Қирғизистон ССР)
 Томская область Томск области
 Томь, р. Томь, д.
 Тонга (Королёвство Тонга) Тонга (Тонга Қироллиги)
 Топозеро, оз. Топозеро, к.
 Торонто Торонто, ш. (Канада)
 Торреса пролив Торрес бўғози
 Тосканский архипелаг Тоскана архипелаги
 Трабзон Трабзон, ш. (Туркия)
 Тринидад и Тобаго (Республика Тринидад и Тобаго) Тринидад ва Тобаго (Тринидад ва Тобаго Республикаси)
 Триполи Триполи, ш. (Ливия; Ливан)
 Тувалу Тувалу, давл.
 Тульская область Тула области
 Тунис (Тунисская Республика) Тунис (Тунис Республикаси)
 Туракурган Тўрақўрғон
 Туранская низменность Турон пасттекислиги
 Тургайская область Тўрғай области
 Туркестан Туркистон
 Туркестанский край (уст.) Туркистон ўлкаси (эск.)
 Туркменистан Туркменистон
 Туркмения (Туркменская ССР) Туркменистон (Туркменистон ССР)
 Турсунзаде Турсунзода, ш. (Тожикистон ССР)
 Турткуль Тўртқўл, ш.
 Турфанская впадина Турфон ботиғи
 Турция (Турецкая Республика) Туркия (Туркия Республикаси)
 Туябугуз Туябўғиз
 Тюлькубас Тулкибас, ш. (Қозғистон ССР)
 Тюменская область Тюмень области
 Тянь-Шань, горы Тяньшань тоғлари

У

Уганда (Республика Уганда) Уганда (Уганда Республикаси)
 Удмуртия (Удмуртская АССР) Удмуртия (Удмуртия АССР)
 Ужгород Ужгород, ш. (Украина ССР)
 Узбекистан (Узбекская ССР) Ўзбекистон (Ўзбекистон ССР)
 Узбей, сухое русло Узбей, қуруқ ўзан
 Узген Узган, ш. (Қирғизистон ССР)

Украина (Украинская ССР) Украина (Украина ССР)
 Улан-Батор Улан-Батор, ш. (МХР)
 Улан-Удэ Улан-Удэ, ш. (Бурятия АССР)
 Ульяновск Ульяновск, ш.
 Ульяновская область Ульяновск области
 Уоллис и Футуна острова Уоллис ва Футуна сроллари (Тинч океан)

Урал, р. Урал, д.
 Уральская область Уральск области
 Уральские горы Урал тоғлари
 Ура-Тюбе Уратепа, ш. (Тожикистон ССР)
 Ургенч Урганч, ш.
 Ургут Ургут, ш.
 Уренгой Уренгой, кон (Тюмень обл.)
 Урмия, оз. Урмия, к.
 Уругвай (Восточная Республика Уругвай) Уругвай (Уругвай Шарқий Республикаси)

Урумчи Урумчи, ш. (ХХР)
 Уссүри, р. Уссүри, д.
 Усть-Илимское вдхр. Усть-Илим сувомбори
 Усть-Ордынский Бурятский авт. окр. Усть-Ордынский Бурятлари авт. окр.
 Устюрт, плато Устюрт, плато
 Уфа Уфа, ш. (Бошқирдистон АССР)
 Учқудук Учқудук, ш.
 Учқурган Учқурган, ш.
 Уэйк о. Уэйк, о. (Тинч океан)

Ф

Файзабад Файзобод, ш. (Афғонистон; Ҳиндистон)
 Фандарья, р. Фондарё, д.
 Фарах Фарох, ш. (Афғонистон)
 Фарш Фориш, р-н
 Федеративная Республика Германия (ФРГ) Германия Федератив Республикаси (ГФР)
 Ферганá Ферғона
 Ферганская долина Ферғона водийси
 Ферганская область Ферғона области
 Ферганский хребет Ферғона тизмасы
 Фес Фас, ш. (Марокаш)
 Фиджи Фижи, давл. (Тинч океан)
 Филиппинские острова Филиппин ороллари

Филиппины (Республика Филиппины) Филиппин (Филиппин Республикаси)
 Финляндия (Финляндская Республика) Финляндия (Финляндия Республикаси)
 Финский залив Фин қўлтиғи
 Флорида Флорида, штат (АҚШ)
 Фолклендские (Мальвинские) острова Фолкленд (Мальвин) ороллари
 Форт-Шевченко Форт-Шевченко, ш.
 Франция (Французская Республика) Франция (Франция Республикаси)
 Фрунзе Фрунзе, ш.
 Фудзияма, влк. Фудзияма, влк.

Х

Хабаровский край Хабаровск ўлкаси
 Хаваст Ховос, р-н
 Хадрамаут Хадрамаут, территория (ЯХДР)
 Хазарасп Ҳазорасп, р. м.
 Хайберский проход Ҳайбар ўткили
 Хайдарабад Ҳайдаробод, ш. (Ҳиндистон, Покистон)
 Хайнань, о. Хайнань, о.
 Хайратан Хайратон, порт (Афғонистон)
 Хайфа Хайфа, ш. (Исроил)
 Хайфон Хайфон, ш. (Вьетнам)
 Хакасия (Хакасская АО) Хакасия (Хакасия АО)
 Хаққулабад Ҳаққулобод, ш.
 Халэб Халаб, ш. (Сурия)
 Халхин-Гол, р. Халхин-Гол, д.
 Хамадан Ҳамадон, ш. (Эрон)
 Хами Хами, ш. (ХХР)
 Ханка Хонқа, ш.
 Ханой Ханой, ш. (Вьетнам)
 Ханты-Мансийский авт. окр. Ханти-Мансилар авт. окр.
 Хартум (Андижанская обл.) Хартум (Андижон обл.)
 Хартум (Судан) Хартум ш. (Судан)
 Харьковская область Харьков области
 Хасан, оз. Хасан, к.
 Хатангский залив Хатанга қўлтиғи
 Хафун, м. Хафун, б.
 Хаятбаши, г. Ҳаётбоши, т.
 Хелуан Хелвон, ш. (МАР)
 Хельсинки Хельсинки, ш. (Финляндия)

Херсонская область Херсон области
 Хибны, горы Хибин, тоғлар
 Хива Хива
 Хивинское ханство (уст.) Хива хонлиги (эск.)
 Химки Химки, р. м. (Москва обл.)
 Хиросима Хиросима, ш. (Япония)
 Хисар Ҳисор
 Хисарак Ҳисорак
 Хмельницкая область Хмельницкий области
 Ходёйда Хўдайда, порт шаҳар (ЯАР)
 Ходжабад Хўжаобод, ш.
 Ходжейли Хўжайли, ш.
 Ходжикент Хўжакент, а. п.
 Хоккайдо, о. Хоккайдо, о.
 Хонсю, о. Хонсю, о.
 Хорасан Хуросон
 Хорватия (Социалистическая Республика Хорватия) Хорватия (Хорватия Социалистик Республикаси)
 Хорезм Хоразм
 Хорезмская область Хоразм области
 Хорезмский оазис Хоразм воҳаси
 Хормүзский пролив, см. Ормүзский пролив Хўрмуз бўғози
 Хоруг Хоруг, ш. (Тожикистон ССР)
 Хорремшехр Хуррамшаҳр, ш. (Эрон)
 Хотан Хўтан, ш. (ХХР)
 Хуанхэ, р. Хуанхэ, д.
 Хузистан Хузистон, ўлка (Эрон)

Ц

Целиноградская область Целиноград области
 Центральная Кордильера, горы Марказий Кордильера тоғлари
 Центрально-Африканская Республика (ЦАР) Марказий

Африка Республикаси (МАР)
 Цимлянское вдхр. Цимлянск сувомбори
 Цугару (Сангарский), прол. Цугару (Сангар), бўғ.

Ч

Чад (Республика Чад) Чад (Чад Республикаси)
 Чадак Чодак, а. п.
 Чарвак Чорвоқ
 Чарвакское вдхр. Чорвоқ сувомбори
 Чардаринское вдхр. Чордара сувомбори
 Чарджоуская область Чоржўй области

Чарикар Чорикор, ш. (Афғонистон)
 Чарклык Чархлик, ш. (ХХР)
 Чартак Чортоқ, ш.
 Чаткальский заповедник Чатқоқ қўриқхонаси
 Челюскин, м. Челюскин, б.
 Челябинская область Челябинск области

Черемхово Черемхово, *ш.*
 Черкасская область Черкасси области
 Чёрная Вольта, *р.* Қора Вольта, *д.*
 Черниговская область Чернигов области
 Черновицкая область Черновци области
 Черногория (Социалистическая Республика Черногория)
 Черногория (Черногория Социалистик Республикаси)
 Чёрное море Қора денгиз
 Чехословакия (Чехословацкая Социалистическая Республика, ЧССР) Чехословакия (Чехословакия Социалистик Республикаси, ЧССР)
 Чечено-Ингушская АССР Чечен-Ингушия АССР
 Чёская губа Чёша қўлтиғи
 Чёшская Социалистическая Республика Чехия Социалистик Республикаси
 Чёский Лес, *горы* Чехия Урмони тоғлари
 Чикаго Чикаго, *ш.* (АҚШ)
 Чили (Республика Чили) Чили (Чили Республикаси)
 Чимбай Чимбой, *ш.*
 Чимган, турбаза Чимён, турбаза

Шаартуз Шахритуз, *ш.* (Тожикистон ССР)
 Шантарские острова Шантар ороллари
 Шанхай Шанхай, *ш.* (ХХР)
 Шаньдун, *п-ов* Шаньдун, *я. о.*
 Шаргун Шаргун, *ш.*
 Шафиркан Шафиркон, *ш.*
 Шатт-эль-Араб, *р.* Шатт-ал-Араб, *д.*
 Шахрисабз Шахрисабз, *ш.*
 Шахристан, *пер.* Шахристон, *дов.*
 Шахрихан Шахрихон, *ш.*
 Шахруд, *р.* Шоҳруд, *д.*
 Швейцария (Швейцарская Конфедерация) Швейцария
 (Швейцария Конфедерацияси)

Эвэнкия (Эвэнкийский авт. окр.) Эвенкия (Эвенкия авт. окр.)
 Эверест, *г.* Эверест, *т.*
 Эгейское море Эгей денгизи
 Эйр, *оз.* Эйр, *к.*
 Экваториальная Гвинёя Экваториал Гвинея, *давл.*
 Экибастуз Экибастуз, *ш.* (Қозоғистон ССР)
 Эквадор (Республика Эквадор) Эквадор (Эквадор Республикаси)
 Элиста Элиста, *ш.* (Қалмиқ АССР)
 Эльбрус, *г.* Эльбрус, *т.*
 Эльбурс, *горы* Эльбурс тоғлари

Юго-Осетинская АО Жанубий Осетия АО
 Югорский Шар, *прол.* Югорский Шар, *бўғ.*
 Югославия (Социалистическая Федеративная Республика Югославия, СФРЮ) Югославия (Югославия Социалистик Федератив Республикаси, ЮСФР)
 Южная Корёя Жанубий Корёя
 Южно-Африканская Республика Жанубий Африка Республикаси

Яблонный хребёт Яблонвий тизмаси
 Ява, *о.* Ява, *о.*
 Яван Еван, *ш.*
 Яванское море Ява денгизи
 Яйпан Яйпан, *ш.*
 Яккабаг Яккабоғ
 Якутия (Якутская АССР) Якутия (Якутия АССР)
 Якутск Якутск
 Ялта Ялта, *ш.*
 Ямайка Ямайка, *давл.*
 Ямал, *п-ов* Ямал, *я. о.*
 Ямало-Ненецкий авт. окр. Ямал Ненецлари авт. окр.

Чимкентская область Чимкент области
 Чимкурганское вдхр. Чимқўрғон сувомбори
 Чинаб, *р.* Чиноб, *д.*
 Чиназ Чиноз, *ш.*
 Чиракчи Чироқчи, *ш.*
 Чирчик Чирчиқ, *ш.*
 Чирчик, *р.* Чирчиқ, *д.*
 Читинская область Чита области
 Чогори, *г.* Чогори, *т.*
 Чойбалсан Чойбалсан, *ш.* (МХР)
 Чу, *р.* Чу, *д.*
 Чувашия (Чувашская АССР) Чувашия (Чувашия АССР)
 Чудско-Псковское озеро Чуд-Псков кўли
 Чукотка Чукотка
 Чукотский авт. окр. Чукотка авт. окр.
 Чукотский полуостров Чукотка ярымороли
 Чукотское море Чукотка денгизи
 Чусовая, *р.* Чусовая, *д.*
 Чуст Чуст, *ш.*

Ш

Швеция (Королёвство Швеция) Швеция (Швеция Қироллиги)
 Шерабад Шеробод, *ш.*
 Шетлендские острова Шетленд ороллари
 Шибарган Шибиргон, *ш.* (Афғонистон)
 Шираз Шероз, *ш.* (Эрон)
 Ширин Ширин, *ш.*
 Шорсу Шўрсув
 Шри-Ланка (Демократическая Социалистическая Республика Шри-Ланка) Шри Ланка (Шри Ланка Демократик Социалистик Республикаси)
 Шураб Шўроб, *ш.*
 Шурчи Шўрчи, *ш.*
 Шушенское Шушенское, *р. м.* (Красноярск ўлкаси)

Э

Эль-Джазайр Ал-Жазоир, *ш.* (Жазоир)
 Эль-Кувейт Ал-Кувайт, *ш.* (Кувайт)
 Эмба, *р.* Эмба, *д.*
 Эребус, *влк.* Эребус, *влк.*
 Эрзурум, Эрзурум, *ш.* (Туркия); Арзирум (*эск.*)
 Эри, *оз.* Эри, *к.*
 Эр-Рияд Ар-Риёд, *ш.* (Саудия Арабистони)
 Эстония (Эстонская ССР) Эстония (Эстония ССР)
 Этна, *влк.* Этна, *влк.*
 Эфиопия (Социалистическая Эфиопия) Эфиопия (Социалистик Эфиопия)
 Эфиопское нагорье Эфиопия тоғлиғи

Ю

Южно-Голодностёпский канал Жанубий Мирзачўл канали
 Южно-Китайское море Жанубий Хитой денгизи
 Южно-Сахалинск Южно-Сахалинск, *ш.*
 Южноуральск Южноуральск, *ш.*
 Южно-Сурханское вдхр. Жанубий Сурхон сувомбори
 Южный Аламышик Жанубий Оламушук
 Южный Буг, *р.* Жанубий Буг, *д.*
 Южный Урал, *горы* Жанубий Урал тоғлари

Я

Ямантау, *г.* Емонтов, *т.*
 Янгибад Янгиобод, *ш.*
 Янгибазар Янгибозор
 Янгиёр Янгиер, *ш.*
 Янгикурган Янгиқўрғон, *а. п.*
 Янгиюль Янгийўл, *ш.*
 Янцзы (Чанцзян), *р.* Янцзи (Чанцзян), *д.*
 Япония Япония
 Японское море Япон денгизи
 Яркенд (Шачё) Еркенд (Шачё), *ш.* (ХХР)
 Ярославская область Ярославль области
 Ясная Поляна Ясная Поляна, *музей уй* (Тула обл.)

СПИСОК АББРЕВИАТУР*

Аббревиатуралар рўйхати

- АИК** [айк] (аппарат искусственного кровообращения) сунъий кон айлантириш мосламаси (аппарати).
- АН** [а-эн] (Академия наук) Фанлар академияси (ФА).
- АПН** [а-пэ-эн] (агентство печати «Новости») «Новости» матбуот агентлиги.
- АССР** [а-эс-эс-эр] (автономная советская социалистическая республика) автоном совет социалистик республикаси.
- АСУ** [асу] (автоматизированная система управления) автоматлаштирилган бошқариш системаси.
- АТС** [а-тэ-эс] (автоматическая телефонная станция) автоматик телефон станцияси.
- АХО** [ахó] (административно-хозяйственный отдел) маъмурий-хўжалик бўлими.
- АХЧ** [а-хе-чэ и а-ха-чэ] (административно-хозяйственная часть) маъмурий-хўжалик бўлими.
- АЭС** [аэс] (атомная электростанция) атом электростанцияси, атом электр станцияси.
- БАМ** [бам] (Байкало-Амурская магистраль) Байкал-Амур магистрали.
- БГТО** [бэ-гэ-тэ-ó] «Будь готов к труду и обороне» (физкультурный комплекс) «Меҳнат ва мудофаага бўл тай-ёр» (физкультура комплекси).
- БНТИ** [бэ-эн-тэ-й] (бюро научно-технической информации) илмий-техника информация бюроси, фан-техника ахбороти (маълумоти) бюроси.
- БРИЗ** [бриз] (бюро по рационализации и изобретательству) рационализация ва ихтирочилик бюроси.
- БСЭ** [БСЭ] (Большая Советская Энциклопедия) Катта Совет Энциклопедияси.
- БТИ** [бэ-те-й] (бюро технической информации) техник информация (маълумот) бюроси.
- БЭСМ** [бэсм] (быстродействующая электронная счётная машина) тез ишлайдиган электрон ҳисоблаш машинаси.
- ВАК** [вак] (Высшая аттестационная комиссия) Олий аттестация комиссияси.
- ВАСХНИЛ** [васхнил] (Всесоюзная академия сельскохозяйственных наук имени В. И. Ленина) В. И. Ленин номидаги Бутуниттифоқ қишлоқ хўжалик академияси.
- ВВС** [вэ-вэ-эс] (Военно-воздушные силы) Ҳарбий-Ҳаво Кучлари.
- ВДНХ** [вэ-дэ-эн-ха] (Выставка достижений народного хозяйства) Халқ хўжалиги ютуқлари виставкаси (кўргазмаси).
- ВКК** [вэ-ка-ка] (врачебно-консультационная комиссия) врачларнинг маслаҳат комиссияси.
- ВКП(б)** [вэ-ка-пэ-бó] (Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков) (1925—1952) Бутуниттифоқ Коммунистик (большевиклар) партияси.
- ВЛКСМ** [вэ-эл-ка-эс-эм] (Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи) Бутуниттифоқ Ленинча Коммунистик Ешлар Союзи.
- ВМС** [вэ-эм-эс] (Военно-морские силы) Ҳарбий-денгиз кучлари.
- ВМФ** [вэ-эм-эф] (Военно-морской флот) Ҳарбий-денгиз флоту.
- ВНИИ** (Всесоюзный научно-исследовательский институт) Бутуниттифоқ илмий-тадқиқот институти.
- ВПШ** [вэ-пэ-шá] (Высшая партийная школа при ЦК КПСС) КПСС Марказий комитети қошидаги Олий партия мактаби.
- ВСМ** [вэ-сэ-эм] (Всемирный Совет Мира) Жаҳон Тинчлик Кенгаши.
- ВТЭК** [втэк] (врачебно-трудовая экспертная комиссия) меҳнат қобилиятининг йўқолиши даражасини аниқлайдиган медицина комиссияси (даволаш муассасалари қошида бўлади).
- ВЦ** [вэ-цэ] (вычислительный центр) ҳисоблаш маркази.
- ВЦИК** [вцик] (Всероссийский Центральный Исполнительный Комитет) Бутун Россия Марказий Ижроия Комитети.
- ВЦСПС** [вэ-цэ-эс-пэ-эс] и (Всесоюзный Центральный Совет Профессиональных Союзов) Бутуниттифоқ Қасаба Союзлари Марказий Совети.
- ВЧК** [вэ-чэ-ка] (Всероссийская чрезвычайная комиссия по борьбе с контрреволюцией и саботажем) (1917—1922) контрреволюция ва саботаж билан кураш бўйича Бутун Россия фавқулодда комиссияси.
- ГАИ** [гай] (Государственная автомобильная инспекция) Давлат автомобиль инспекцияси.
- ГО** [го] (Гражданская оборона) Граждан мудофааси.
- ГОСТ** [гост] (Государственный общесоюзный стандарт) Умумиттифоқ давлат стандарти.
- ГОЭЛРО** [гөэлрö] (Государственная комиссия по электрификации России) (1920) Россияни электрлаштириш бўйича давлат комиссияси.
- ГПУ** [гэ-пэ-ү] (Государственное Политическое Управление) (1922) Давлат Сиёсий Бошқармаси.
- ГРЭС** [грэс] (Государственная районная электростанция) Давлат район электр станцияси.
- ГТО** [гэ-тэ-ó] «Готов к труду и обороне СССР» (физкультурный комплекс) «Меҳнат ва СССР мудофаасига тай-ёр» (физкультура комплекси).
- ГТС** [гэ-тэ-эс] (Городская трансляционная станция) Шаҳар трансляция станцияси.
- ГУМ** [гум] (Главный универсальный магазин) Бош универсал магазин.
- ГЭС** [гэс] (гидроэлектростанция) гидроэлектростанция.
- ДДТ** [дэ-дэ-тэ] (дихлордифенил-трихлорметилметан) дихлордифенил-трихлорметилметан (заҳарли порошок).
- ДНД** [дэ-эн-дэ] (Добровольная народная дружина) Кўнгилли халқ дружинаси.
- ДНК** [дэ-эн-ка] (дезоксирибонуклеиновая кислота) дезоксирибонуклеин кислота.
- ДОСААФ** [досаф] (Всесоюзное Краснознамённое добровольное общество содействия армии, авиации и флоту) Бутуниттифоқ Қизил байроқли армия, авиация ва флотга ихтиёрий ёрдам жамияти.
- ДСО** [дэ-эс-ó] (Добровольное спортивное общество) Кўнгилли спорт жамияти.
- ЕЭС** [е-эс] (Европейское Экономическое Сообщество) Европа Иқтисодий Уюшмаси.
- ЕЭС** [е-эс] (единая энергетическая система) ягона энергетика системаси.
- ЖКО** [жэ-ка-ó] (жилищно-коммунальный отдел) уй-жой коммунал бўлими.
- ЖЭУ** [жэу] (жилищно-эксплуатационное управление) уй-жойни эксплуатация қилиш бошқармаси.
- ИМЛ** [имэл] (Институт марксизма-ленинизма при ЦК КПСС) КПСС Марказий Комитети ҳузурдаги марксизм-ленинизм институти.
- ИНТИ** [инти] (Институт научно-технической информации) Фан-техника информацияси институти.

* В списке приводятся наиболее употребительные аббревиатуры современного русского языка.

- ИТР** [и-тэ-эр] (инженёрно-технические работники) инженер-техник ходимлар.
- КБ** [ка-бэ] (конструкторское бюро) конструкторлар бюроси.
- КГБ** [ка-гэ-бэ] (Комитет Государственной Безопасности) Давлат Хавфсизлиги Комитети.
- КЗОТ** [кзот] («Кодекс законов о труде») «Меҳнат қонунлари кодекси».
- КПД** [ка-пэ-дэ] (коэффициент полезного действия) фойдали иш коэффициенти (қанча энергия фойдали ишга айланишини кўрсатадиган сон).
- КПСС** [ка-пэ-эс-эс] (Коммунистическая партия Советского Союза) Совет Иттифоқи Коммунистик (Коммунистлар) партияси.
- ЛКСМ** [эл-ка-эс-эм] (Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи) Ленинчи Коммунистик Ешлар Союзи.
- ЛЭП** [лэп] (линия электропередачи) электр узатиш линияси.
- МВД** [эм-вэ-дэ] (Министерство внутренних дел) Ички ишлар министрлиги.
- МГК** [эм-гэ-ка] (Московский городской комитет) Москва шаҳар комитети.
- МИД** [мид] (Министерство иностранных дел) Ташқи ишлар министрлиги.
- МТС** [эм-тэ-эс] (машинно-тракторная станция) (1928—1958) машина-трактор станцияси.
- МХАТ** [мхат] (Московский Художественный академический театр) Москва Бадиий академик театри.
- НАТО** [нато] (организация Северо-Атлантического договора) Шимолӣ Атлантика шартномаси ташкилоти.
- НЗ** [эн-зэ] (неприкосновенный запас) даҳлсиз запас.
- НИИ** [ний] (научно-исследовательский институт) илмий-текшириш (тадқиқот) институти.
- НОТ** [нот] (научная организация труда) меҳнатни идмий асосда ташкил этиш.
- НСО** [эн-сэ-о] (научное студенческое общество) студентлар илмий жамияти.
- НТО** [эн-тэ-о] (научно-техническое общество) фан-техника жамияти.
- НТР** [эн-тэ-эр] (научно-техническая революция) фан-техника революцияси (ФТР).
- ОБХСС** [о-бэ-хэ-эс] (отдел борьбы с хищениями социалистической собственности и спекуляцией) социалистик мулкни талон-тарож қилишга ва спекуляцияга қарши кураш бўлими.
- ОВ** [о-вэ] (отравляющие вещества) заҳарли (заҳарловчи) моддалар.
- ОКС** [о-ка-эс] (отдел капитального строительства) капитал қурилиш бўлими.
- ОНО** (отдел народного образования) халқ маорифи бўлими.
- ООН** [оон] (Организация Объединённых Наций) Бирлашган Миллатлар Ташкилоти (БМТ).
- ОРС** [орс] и **орс** (отдел рабочего снабжения) ишчилар таъминоти бўлими.
- ОРУД** [оруд] (отдел регулирования уличного движения) кўча ҳаракатларини тартибга солувчи бўлим.
- ОТК** [о-тэ-ка] (отдел технического контроля) техника назорат (контроль) бўлими.
- ПВО** [пэ-вэ-о] (противовоздушная оборона) ҳаво ҳужумига қарши мудофаа.
- ПТУ** [пэ-тэ-у] (профессионально-техническое училище) профессионал-техника, билим юрти.
- РККА** [эр-ка-ка] (Рабоче-Крестьянская Красная Армия) (1918—1946) Ишчи-Дехқон Қизил Армияси.
- РКП(б)** [эр-ка-пэ-бэ] (Российская Коммунистическая партия (большевиков) (1918—1925) Россия Коммунист (большевик)лар партияси.
- РНК** [эр-эн-ка] (рибонуклейновая кислота) рибонуклеин кислота.
- РОНО** [ронó] (районный отдел народного образования) район халқ маорифи бўлими.
- РОЭ** [рòэ] (реакция оседания эритроцитов) эритроцитлар чўкмаси ҳосил бўлиш реакцияси.
- РСДРП** [эр-эс-дэ-эр-пэ] (Российская социал-демократическая рабочая партия) (1898—1917) Россия социал-демократик ишчилар партияси.
- РСДРП(б)** [эр-эс-дэ-эр-пэ-бэ] (Российская социал-демократическая рабочая партия (большевиков) (1917—1918) Россия социал-демократик ишчи (большевик)лар партияси.
- РТС** [эр-тэ-эс] (ремонтно-техническая станция) ремонт-техника станцияси.
- СЕАТО** [сеато] (организация договора Юго-Восточной Азии) Жануби-Шарқий Осиё шартномаси ташкилоти.
- СЕНТО** [сэнтó] (организация Центрального договора) Марказий шартнома ташкилоти.
- СКА** [эс-ка и ска] (спортивный клуб Армии) Армия спорт клуби.
- СМУ** [сму] (Строительно-монтажное управление) Қурилиш-монтаж бошқармаси.
- СНК** [эс-эн-ка] (Совет Народных Комиссаров) (1917—1946) Халқ Комиссарлари совети.
- СНО** [сно] (Студенческое научное общество) студентлар илмий жамияти.
- СНХ** [эс-эн-хэ] (Совет народного хозяйства, совнархоз) (1957—1965) Халқ хўжалик совети.
- СССР** [эс-эс-эс-эр] (Союз Советских социалистических Республик) Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи.
- СЭВ** [сэв] (Совет Экономической Взаимопомощи) Ўзаро Ўқтисодий Ердан Кенгаши.
- США** [сша] (Соединённые Штаты Америки) Америка Қўшма Штатлари (АҚШ).
- ТАСС** [тасс] (Телеграфное агентство Советского Союза) Совет Иттифоқи Телеграф Агентлиги.
- ТЭС** (тепловая электростанция) иссиқлик электр станцияси.
- ТЭЦ** [тэц] (теплоэлектроцентраль) иссиқлик электр маркази.
- ТЮЗ** [тюз] (театр юного зрителя) ёш томошабилар театри.
- УВЧ** [у-вэ-чэ] (ультравысокая частота; ультравысокочастотный) ультра юқори частота; ультра юқори частотали (электр даволаш аппарати).
- УзТАГ** (Узбекское телеграфное агентство) Ўзбекистон телеграф агентлиги.
- ФЗМК** [фэ-зэ-эм-ка] (фабрично-заводские и местные комитеты) фабрика- завод ва маҳаллий комитетлар.
- ФЗО** [фэ-зэ-о] (фабрично-заводское обучение) (1940—1960) фабрика-завод таълими.
- ФЗУ** [фэ-зэ-у] (фабрично-заводское ученичество; школа фабрично-заводского ученичества) (1918—1960) фабрика-завод билим юрти.
- ЦДСА** [цэ-дэ-са] (Центральный дом Советской Армии имени М. В. Фрунзе) Совет Армиясининг В. М. Фрунзе номидаги Марказий уйи.
- ЦИК** [дик] (Центральный Исполнительный Комитет) Марказий Ижроия Комитети (МИК).
- ЦК** [цэ-ка] (Центральный Комитет) Марказий Комитет (МК).
- ЦРУ** [цэ-эр-у] (Центральное разведывательное управление) (США) Марказий разведка бошқармаси — МРБ (АҚШ).
- ЦСКА** [цэ-эс-ка] (Центральный спортивный клуб армии) Марказий армия спорт клуби (МАСК).
- ЦСУ** [цэ-эс-у и цэ-сэ-у] (Центральное статистическое управление) Марказий статистика бошқармаси.
- ЦУМ** [цум] (Центральный универсальный магазин) Марказий универмаг.
- ЧК** [че-ка] (Чрезвычайная комиссия по борьбе с контрреволюцией и саботажем) (1918—1922) контрреволюция ва саботаж билан кураш бўйича Фавқуллода комиссия.
- ЧП** [че-пэ] (чрезвычайное происшествие) фавқуллода ҳодиса.
- ЭВМ** [э-вэ-эм] (электронная вычислительная машина) электрон ҳисоблаш машинаси (ЭҲМ).
- ЮНЕСКО** [юнэско] (Организация Объединённых Наций по вопросам образования, науки и культуры) Бирлашган миллатларнинг маориф, фан ва маданият масалалари билан шуғулланувчи ташкилоти.

КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ СЛОВАРЕМ

I. Подача заглавных слов

1. Заглавные слова располагаются в алфавитном порядке.

2. Орфографические варианты слов даются в одной статье, рядом и соединяются союзом «и», причём на первом месте — более употребительный вариант, напр.:

ОБУХ и **ОБУХ** м, р. -á ...

ОБУСЛОВЛИВАТЬ и (разг.). **ОБУСЛАВЛИВАТЬ** несов...

3. Равнозначные морфологические варианты даются отдельными статьями с отсылкой на более употребительный, напр.:

СИНОНИМИЧЕСКИЙ, -ая, -ое ...

СИНОНИМИЧНЫЙ, -ая, -ое; -чен, -чна то же, что синонимический.

4. В словаре приводится ограниченное количество аббревиатур и сложносокращённых слов, имеющих род и изменяющихся по падежам, напр.: вуз м, колхоз м, комсомол м и т. п. Кроме того, в приложении ко второму тому дается список наиболее употребительных аббревиатур современного русского языка с переводом на узбекский язык.

5. Отдельными статьями приводятся приставки. Они снабжаются грамматической пометой *приставка*, пояснениями значений на узбекском языке и примерами употребления без перевода, напр.:

БЕЗ-, БЕЗЪ-, БЕС- приставка от ва сифат ясовчи олди қўшимча бўлиб, 1) отлардан шу от орқали ифода этилган нарсанинг йўқлигини билдирувчи сифат ясайди, мас.: безноргий, бездымный, безработный, безъядерный ва ҳ. к.; 2) -ис, -ье, -ица билан тугалланувчи отлар ясайди, мас.: безветрие, безлесье, бесприданница ва ҳ. к.

О-, ОБ-, ОБО-, ОБЪ- приставка феъл олди қўшимчаси бўлиб, иш-ҳаракатга бирор нарса атрофида содир бўлиб ёки унинг барча жойларига тааллуқлилик маъносини беради, мас., обежать, облететь, огородить, оскоблить, осмотреть ва ҳ. к.

6. Омонимы разрабатываются в разных словарных статьях и помечаются римскими цифрами, напр.:

ЛАДЬЯ I ж уст. поэт. қайық ...

ЛАДЬЯ II ж шахм. рух.

БАР I м бар (1...; 2...).

БАР II м мор. ...

БАР III м физ. метеор. ...

7. В словаре принято как заглавные слова давать первые компоненты устойчивых (терминологических и прочих) словосочетаний, не употребляющиеся или редко употребляющиеся вне данных словосочетаний. После них ставится двоеточие, затем приводятся словосочетания, напр.:

БЕРЦОВЫЙ; ~е кости ...

ЗАКАДЫЧНЫЙ; ~ друг (или приятель) разг. ...

ВИСОКОСНЫЙ; ~ год ...

8. На всех русских словах, кроме выделенных курсивом, ставится ударение. Варианты заглавного слова с различным ударением приводятся рядом (см. пункт 2).

9. Заглавное слово в примерах и фразеологии заменяется знаком тильда (~). Если иллюстрируемое слово употреблено в грамматической форме, отличной от исходной, то к тильде присоединяется конечная часть слова, претерпевшая изменение. При этом общая для всей словарной

статьи часть заглавного слова отделяется знаком отрыва ...
напр.:

БАХНУТЬ сов. и однокр. (несов. бахать) кинуть ...
~ла пушка ...; ~л выстрел ...

ОБЫВАТЕЛЬСКИЙ, -ая, -ое ...; ~е взгляды ... ~е представления ...

II. Построение словарной статьи

Словарную статью составляют заглавное слово, относящиеся к нему грамматический и функционально-стилистический аппарат, примеры, иллюстрирующие употребление слова, и фразеология.

1. При заглавных словах и различных их значениях даются курсивом грамматические, стилистические и функциональные пометы. См. список помет и условных сокращений, помещённый в начале словаря.

2. Значение русского слова раскрывается с помощью прямого перевода, подбора узбекских эквивалентов, напр.:

БАЗИЛИК м райхон.

БАРС м коклон.

ЗАГЛАВИЕ с сарлавҳа; ном...

ЗАВТРА нареч. 1 эрта, эртага...; 2 в знач. сущ. ...
нескл. эртаси, эртаси кун; эртанги кун; ...

3. Если узбекский язык не располагает эквивалентом прямого перевода, то значение русского слова передаётся путем краткого его толкования на узбекском языке, напр.:

БАЛЫК м, р. -á қизил балиқнинг тузланган ва қурилган орқа гўшти; осетровый ~ осетр балиғининг гўшти.

АБОРДАЖ м эшқакли ва елқакли кемаларнинг душман кемалари ёнма-ён келганда жангчиларнинг бирдан-кемага ўтиб жанг қилиши; ♦ **брать** (взять) ва ...
что каттиқ сиқувга (исканжага) олмақ.

4. Если русские слова обозначают специфические термины и явления быта, культуры и истории русского народа, то в скобках даются краткие пояснения на узбекском языке, напр.:

БИРЮЛЬКИ м, р. мн. -лек (ед. бирюлька м) бирюльки (ёғочдан қилинган майда-чуйда нарсаларни атайиб қаш уйиб, илмоқ билан бирин-кетин қимирлатмасдан қўйини); ...

ШЕСТОК м, р. -тқа печь олди (рус печи олдиндаги топчача).

Краткими пояснениями в скобках сопровождаются также некоторые заимствования из русского языка, функциональные термины, недавно вошедшие в узбекский язык, напр.:

БИСКВИТ м бисквит (печенье тури).

АВТОКАР м автокар (саноат корхоналаридан транспорт сифатида фойдаланиладиган ўзюроар машина).

АКВАЛАНГ м акваланг (сув остида бемалол ҳолатда олиб сузишга имкон берадиган аппарат).

5. Ближние по значению переводы русских слов на узбекский язык отделяются запятыми, более отдалённые — точкой с запятой, напр.:

БАЛАМУТ м спорт. фитнес одам; галамис, бум...

БЕГОМ нареч. ҳаляб, юғуриб, тез, илдам; чоплан...

БЕГСТВО с 1 қочиб, қўчиб кетиш; қочқилиш...

6. Значения многозначных слов отмечаются полужирными арабскими цифрами без точки, напр.:

- БЕГЛЫЙ**. -ая, -ое 1 ...; 2 ...; 3 ...; 4 ...; 5 ...
- БЕЗМЯТЕЖНОСТЬ** ж 1 ...; 2 ...
- БЛОКАДА** ж 1 ...; 2 ...; 3 ...

7. В словаре к большей части значений даются иллюстрации, которые служат дополнительным средством характеристики слова, раскрывают сферу его употребления.

8. В качестве примеров используются словосочетания и предложения, являющиеся типичными для употребления иллюстрируемого слова, а также цитаты из художественных, публицистических или научных произведений, пословицы и поговорки, напр.:

ЗАПЛАТИТЬ, -ачу́, -а́тишь *сов. (несов. плати́ть) 1 что и без доп. ...; ~за поку́пки ...; ~долг ...; 2 чем ...; ~жизню ...; Родина запла́тит бессме́ртом тем, кто отда́ст ей жизнь на поле бо́я (Леонов)...*

ЗАБАВЛЯТЬ *несов. кого 1 ...; ~ть дете́й игру́шками ...; 2 ...; Беспоко́йство Саве́льича о́чень ме́ня ~ло (Пушкин)...*

9. В конце словарной статьи за знаком ♦ помещаются фразеологические единицы, а также терминологические и грамматикализованные сочетания.

10. Если фразеологизм многозначен, то его значения выделяются светлыми арабскими цифрами со скобкой, напр.:

- сда́ть в архив 1) *кого ...; 2) что ...*
- бо́жья коро́вка 1) *зоол. ...; 2) ...*
- вдо́ль и поперёк 1) *...; 2) ...*

III. Подача частей речи

При грамматической характеристике словарных единиц учитываются общие и особенные признаки частей речи русского языка, особенности форм словоизменения с целью их наглядной демонстрации в словаре.

Имена существительные

1. Имена существительные даются в именительном падеже единственного числа с соответствующими родовыми пометами, напр.:

ЧЕЛОВЕК м, **ПАРТА** ж, **УПРАЖНЕНИЕ** с.

При именах существительных общего рода ставятся пометы *м и ж*, напр.:

БЕДНЯГА м и ж, **НЕРЯХА** м и ж.

Несклоняемые имена существительные сопровождаются пометой *нескл.*, которая ставится после родовой пометы, напр.:

КОФЕ м *нескл.*, **ПАЛЬТО** с *нескл.*

2. Имена существительные, употребляющиеся только во множественном числе, приводятся в форме именительного падежа с пометой *мн.*, напр.:

ВЕСЫ мн., **ОТРУБИ** мн., **ВОРОТА** мн.

3. Имена существительные, употребляющиеся преимущественно во множественном числе (но имеющие и единственное число), также даются в форме множественного числа, а форма единственного числа в этих случаях приводится в скобках с соответствующей родовой пометой, напр.:

ЛЫЖИ мн. (*ед. лы́жа ж*)...; **БОТИКИ** мн. (*ед. бо́тик м*) ...; **КАЛОШИ** мн. (*ед. кало́ша ж*)...

4. Названия народов даются в форме множественного числа, в скобках приводятся формы единственного числа с родовыми пометами, напр.:

УЗБЕКИ мн. (*ед. узбе́к м, узбе́чка ж*)...

БЕЛОРУСЫ мн. (*ед. белору́с м, белору́ска ж*) ...

Кроме того, формы единственного числа мужского и женского рода даются на своем алфавитном месте с отсылками к форме множественного числа, напр.:

БЕЛОРУС м белорус; *см. белору́сы.*

БЕЛОРУСКА ж, р. мн. -сок белорус аёл; *см. белору́сы.*

5. При именах существительных собирательных ставится помета *собир.*, напр.:

МОЛОДЕЖЬ ж *собир.* ...

ДЕТВОРА ж *собир.* ...

СТУДЕНЧЕСТВО с *собир.* ...

6. При именах существительных с беглыми гласными после родовых помет приводятся формы косвенных падежей в таком виде, чтобы была видна эта особенность склонения, напр.:

УЗБЕЧКА ж, р. мн. -чек *см. узбе́ки.*

ЦВЕТОК м, р. -тка ...

7. В словаре отмечаются все отступления в образовании отдельных падежей, изменения места ударения, а также те случаи, когда могут возникнуть затруднения при образовании отдельных падежей, напр.:

ОКНО с, мн. о́кна, р. о́ков. ...

8. Имена существительные, образованные от глаголов и обозначающие действие или состояние, даются, как правило, без перевода, с отсылкой к соответствующему глаголу и с примерами, напр.:

ГАДАНИЕ с *по гл. гада́ть*; ...

НАБЛЮДЕНИЕ/Е с 1 *по гл. наблюда́ть*; астроно́мические ~я ...; ~е за больным ...; 2 ...; интере́сные ~я ...

Если лексические значения отглагольного существительного и глагола совпадают частично, при ссылке указываются цифры совпадающих значений, напр.:

ИСПОВЕДЕНИЕ с *книжн. 1 по гл. испове́довать 1, 3; ... 2 уст.* ...

ИЗВЕРЖЕНИЕ с 1 *по гл. изверга́ть — извергну́ть*; 2 ...

БРОЖЕНИЕ с 1 *по гл. броди́ть II*; 2 *перен.* ...

9. Как правило, без перевода даются существительные женского рода, образованные от названий лиц мужского пола и соотносительные с ними, напр.:

ГИМНАЗИСТКА ж, р. мн. -ток *см. гимнази́ст.*

Если для обозначения женского пола имеются узбекские эквиваленты, то при таких словах дается перевод, напр.:

УЧИТЕЛЬНИЦА ж ўқитувчи аёл, муаллима; ...

Имена прилагательные

1. Имена прилагательные даются в форме именительного падежа единственного числа мужского рода, затем приводятся окончания женского и среднего рода, напр.:

ДЕРЕВЯННЫЙ, -ая, -ое ...

НИЖНИЙ, -ая, -ее ...

ВОЛЧИЙ, -ья, -ье ...

МАМИН, -а, -о ...

2. Относительные прилагательные ввиду отсутствия данной лексико-грамматической категории в узбекском языке переводятся следующим образом.

1) **КАМИНН/ЫЙ**, -ая, -ое каминга оид; камин...; ~ая *решётка* камин панжараси;

2) **ДЕТСК/ИЙ**, -ая, -ое 1 болаларга хос бўлган; болалар ...; ~ие *болёзни* ...; 2 болалар учун белгиланган; болалар ...; ~ая *обувь* ...; 3 *перен.* ёш болаларга хос, болаларча, бачкана; ~ие *рассуждения*. ...

3. Краткие формы и степени сравнения прилагательных приводятся в тех случаях, когда они отличаются спецификой образования, напр.:

ОБИЛЬНЫЙ, -ая, -ое; -лен, -льна ...

КРАСНЫЙ, -ая, -ое; -сен, -сна́, -сно ...

ТОНКИЙ, -ая, -ое; -нок, -нка́, -нко; *то́ньше, тонча́йший*. ...

Имена числительные

1. Количественные и порядковые числительные приводятся от 1 до 20, круглые десятки, сотни, тысяча, миллион, миллиард; собирательные числительные — от двое до десяти.

2. Имена числительные количественные снабжаются пометой *числ. колич.*, напр.:

МИЛЛИОН *числ. колич.* ...

Как правило, при количественных числительных демонстрируются особенности образования падежных форм, напр.:

ДВЕСТИ, двухсот, двумстам, двумястами, о двухстах числ. колич. ...

Исключение составляет подача числительного **один** и **два (две)**. **Один** приводится по образцу подачи имен прилагательных, **ОДИН, одна, одно числ. колич.**; **два (две)** с родовыми пометами: **ДВА м и с и ДВЕ ж числ. колич.** При этом недостаточная грамматическая характеристика (особенно в статье **два**) компенсируется включением соответствующих примеров, раскрывающих особенности согласования этих числительных с именами существительными.

3. Собирательные числительные даются с пометой числ. собир., напр.:

ДВОЕ числ. собир. ...

ОБА м и с и ОБЕ ж числ. собир. ...

4. Порядковые числительные даются по образцу подачи имен прилагательных и с пометой числ. порядк., напр.:

ВТОРОЙ, -ая, -бе числ. порядк. ...

ТРЕТИЙ, -ья, -ье числ. порядк. ...

Местоимение

1. Местоимения даются с общей пометой *мест.*, а также с указаниями на разряд (*личн., притяж., вопросит.* и т. д.).

2. Местоимения, имеющие грамматические сходства с именами прилагательными, приводятся по образцу подачи последних, напр.:

ВАШ, -а, -е мест. притяж. ...

КОТОРЫЙ, -ая, -ое мест. ...

ЧЕЙ, чья, чье мест. ...

3. При местоимениях, косвенные падежи которых существенно отличаются от формы именительного падежа, полностью демонстрируются эти особенности, напр.:

Я, меня, мне, мной(-ю), обо мне мест. личн. ...

КТО, кого, кому, кем, о ком мест. ...

Косвенные падежи этих местоимений даются на своем алфавитном месте со ссылкой на исходную форму, напр.:

КОГО см. кто.

Глаголы

1. Глагол дается в форме инфинитива.

2. Все глаголы в соответствии с их видовой принадлежностью снабжаются пометами *сов., несов., сов. и несов.* (двувидовой глагол), *сов. однокр., несов. многокр.*

3. При глаголах указываются все случаи, когда могут возникнуть затруднения при образовании отдельных форм, напр.:

АДРЕСОВАТЬ, -сую, -суюшь несов. ...

БЕРЕЧЬ, -егу, -ежешь; -ег, -егля несов. ...

4. При безличных глаголах приводится только форма 3 лица и после видовой пометы ставится помета *безл.*, напр.:

СВЕТАТЬ, -ает несов. безл. ...

5. При всех глаголах, преимущественно употребляющихся в форме 3 лица, также дается только форма 3 лица, напр.:

ДРОБИТЬСЯ, -йтся несов. ...

6. При глаголах и их значениях, требующих прямого или косвенного дополнения, указываются падежные вопросы, напр.:

ВЛИЯТЬ несов. на кого-что ...

ОСЕДЛАТЬ сов. кого ...

7. Если глагол употребляется лишь в сочетании с инфинитивом или с придаточными предложениями, начинающимися с союзов «что», «как» и т. п., то даются указания с пометой *с союзом что, с союзом как* и т. д.

8. Видовые пары одного и того же глагола (**доказать — доказывать, зажать — зажимать** и т. п.) вводятся в словарь каждая на своем месте по алфавиту, при этом разработка словарной статьи дается в основном при глаголах совершенного вида с указанием в скобках формы несовершенного вида, а при глаголах несовершенного вида приводится лишь ссылка на совершенный вид, напр.:

ДОКАЗАТЬ, -ажу, -ажешь сов. (несов. доказывать) — ДОКАЗЫВАТЬ несов. см. доказать.

Если значения членов видовой пары совпадают частично, при ссылке указываются цифры совпадающих значений, напр.:

ОБЕРТЫВАТЬ несов. см. обернуть 1—4.

Однако по-иному даются члены видовой пары, состоящие из приставочных и бесприставочных глаголов (**дарить — подарить, ерундить — наерундить, съехидничать — съехидничать** и т. п.), в силу чего находящиеся в словаре в разных буквах. Для удобства пользования словарем каждая форма разрабатывается полностью, т. е. повторно повторяется, напр.:

ДАРИТЬ, дарю, даришь несов. (сов. подарить) 1 кому-чему кого-что тортик килмок; тортик (совга) килмок бермок, армугон этмок; ... 2 перен. кого чем сазовор килмок, лутфан бахш этмок, багишламок.

ПОДАРИТЬ сов. (несов. дарить) 1 ...; 2 ...

9. Отдельной словарной статьей разрабатываются причастия и деепричастия, имеющие наряду с глагольным значением и значения прилагательного и наречия, напр.:

АЛУЩИЙ, -ая, -ее уст. книжн. 1 прич. от алкаты; 2 в знач. прил. ...

ЗАСПАННЫЙ, -ая, -ое 1 прич. от заспать; 2 в знач. прил. разг. ...

КРАДУЧИСЬ разг. 1 деепр. ...; 2 нареч. ...

Наречия

1. Наречия сопровождаются пометой *нареч.*

2. Употребление наречий в значении сказуемого дается за отдельной цифрой с пометой *в знач. сказ.*, напр.:

БЕСПОЛЕЗНО нареч. 1 ...; 2 в знач. сказ. ...

БЕЗОПАСНО нареч. 1 ...; 2 в знач. сказ. ...

Предлоги, союзы, частицы, междометия

1. Предлоги даются с пометой *предлог* и с указанием на падежи, которыми они управляют, напр.:

БЕЗ, БЕЗО предлог с р. ...

ЗА предлог 1 с вин. ...; 2 с тв. ...; 3 в знач. сказ. ...

Варианты предлогов (**без и безо; с и со, о, об и обо** и т. д.) даются на своем месте по алфавиту с отсылкой к основной форме, напр.:

БЕЗО см. без.

ОБ, ОБО, см. о.

2. Союзы даются с пометой *союз* и с указанием их значений (*соед., противит., разделит.*).

3. При частицах дается помета *частица* и указание на их значения (*усилит., отриц.* и др.).

Междометия снабжаются пометой *межд.*, напр.:

БА межд. разг. ...

Принимавшие участие в подготовке
и выпуске издания:

**ГЛАВНАЯ РЕДАКЦИЯ УЗБЕКСКОЙ СОВЕТСКОЙ
ЭНЦИКЛОПЕДИИ**

К. А. ЗУФАРОВ (главный редактор академик АН УзССР, доктор
медицинских наук, профессор).

Д. А. ШАРАХМЕДОВ (заместитель главного редактора кандидат
философских наук).

М. Н. АМИНОВ (ответственный секретарь).

О. Д. САДЫБЕКОВ (заместитель ответственного секретаря).

П. ТУРАЕВ (заведующий редакцией языка, литературы и фольклора
кандидат филологических наук).

М. У. ИСЛАМОВА, М. З. РАМАЗАНОВА, С. П. САДЫКОВ,
Д. Р. ФАЙЗИЕВА (кандидат филологических наук), **Б. У. ХОДЖАХА-**
НОВ (старшие научные редакторы).

Я. К. ИНАГАМОВ, М. ИСАКОВА, М. К. ИСЛАМБЕКОВА, Ф. Р.
КАМБАРОВА, А. Р. КАРИМОВА (научные редакторы).

А. К. СУЛЕЙМАНОВ (заведующий производственным отделом).

М. АБЗАЛОВА, О. АЗИМОВА, М. ГАФУРОВА, М. РУСТАМБЕКО-
ВА, Ф. ШАКАСИМОВА (корректоры).

Д. Д. ПАРПИЕВА (технический редактор).

М. ШАРАХМЕДОВА, М. Ю. ИНАГАМОВА, Т. МУРАДУЛЛАЕВА
(машинистки),

ГОЛОВНОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ ТППО «МАТБУОТ»

М. А. Гаюбов (генеральный директор), **В. Д. Джураев** (зам. генераль-
ного директора), **З. Я. Марушак, М. У. Салихова, Г. Г. Илахунов,**
Р. Исламов, К. Шайхов, Х. Касымов, Н. Садыков, Ш. У. Усманов,
З. З. Сайфуллин, В. Яковлева, А. Усманов, Л. П. Вознюк, Л. А. Коршу-
нова, В. Ф. Гузенко, С. Ш. Мамадалиева, М. Акбарова, М. Усманова,
А. Юлдашова, Л. Мусаева, З. Пучар.